LATEINISCH-DEUTSCHES SCHULWÖRTERBUCH

Joseph Maria Stowasser

Digitized by Google

Cornell University Library

BOUGHT WITH THE INCOME
FROM THE
SAGE ENDOWMENT FUND
THE GIFT OF
Henry W. Sage
1891

A. 88405 28/1/96

Digitized by Google

Cornell University Library
PA 2365 .G5S89
Lateinisch-deutsches Schulwörterbuch.
3 1924 021 621 879

Digitized by Google

Cornell University Library

BOUGHT WITH THE INCOME
FROM THE
SAGE ENDOWMENT FUND
THE GIFT OF
Henry W. Sage
1891

A. 88405 28/1/96

Digitized by Google

Cornell University Library
PA 2365 .G5S89
Lateinisch-deutsches Schulwörterbuch.
3 1924 021 621 879

Digitized by Google

S
28/1

PA
2365
G5S81+

Digitized by Google

Lateinisch-Deutsches

Schulwörterbuch.

Von

J. M. Stowasser,
Professor an dem k. k. Franz-Joseph-Gymnasium in Wien.

Prag, F. Tempsky. Wien, F. Tempsky. Leipzig, G. Freytag.
Buchhändler der Kaiserl. Akademie der Wissenschaften in Wien.
1894.

Digitized by Google

~~200 a 56~~

A. 88405

Druck von Gebrüder Stiepel in Reichenberg

Digitized by Google

Seinem Lehrer

Wilhelm R. von Hartel

widmet dieses Buch

der Verfasser.

Digitized by Google

Vorwort.

Die 42. Verſammlung deutſcher Philologen und Schulmänner zu Wien bot mir die erwünſchte Gelegenheit, vor der vereinigten philologiſchen und pädagogiſchen Section in ausführlicher Erörterung darzulegen, wie einerſeits das Lexicon berufen ſei, den Mittelpunkt des fremdſprachlichen Unterrichtes zu bilden, und welche Principien mich ſelbſt bei der Abfaſſung des vorliegenden Buches leiteten. Demgemäß verweiſe ich auf jenen gedruckt vorliegenden Vortrag und begnüge mich hier, das zur Geſchichte des Buches Nothwendige aufzuzeichnen.

Es verdankt alſo ſeine Entſtehung der Initiative des Herrn Verlegers, der an mich mit dem Antrage herantrat, ein Lexicon zu verfaſſen, das den Zwecken der Schule wirklich dienſtbar wäre, mir aber in allem anderen freie Hand ließ. Gern ſtellte ich meine Arbeitskraft und die Erfahrungen, die ich ſeit anderthalb Jahrzehnten im ſtaatlichen Schuldienſt geſammelt hatte, für den angegebenen Zweck zur Verfügung, da ich von der Actualität der Sache überzeugt war. Fünf Jahre harter Arbeit ſind ſeitdem dahingegangen, jetzt liegt das Buch fertig vor. Wie ich meines Amtes gewaltet habe, darüber zu urtheilen wird Sache der berufenen Kritik ſein; daſs ich mit Fleiß und mit Anſpannung aller Kraft gearbeitet habe, dieſes Zeugnis darf ich mir ſelbſt geben, ohne ruhmredig zu erſcheinen.

Unterſtützung fand meine Arbeit zunächſt von Seite des hohen k. k. Miniſteriums für Cultus und Unterricht, das mir einen einjährigen Urlaub zum Zwecke der Abfaſſung dieſes Buches bewilligte und ſo das Unternehmen überhaupt ermöglichte, wofür ich auch an dieſer Stelle meinen ergebenſten Dank ausſpreche.

Ferner hat mein hochverehrter Lehrer, Herr Hofrath v. Hartel, mir in den erſten Stadien der Arbeit nicht bloß mit freundlichem Rathe beigeſtanden, ſondern nach Fixierung der Hauptgrundſätze auch den zuerſt gearbeiteten Buchſtaben G bis in das kleinſte Detail mit mir durchgenommen. Auch ihm ſei herzlich gedankt.

Herr Profeſſor A. Th. Chriſt in Prag endlich hat mit ebenſo großer Opferwilligkeit als Genauigkeit die Correctur der erſten ſechzig Bogen mit mir getheilt. Daſs trotzdem noch manches Falſche wird ſtehen geblieben ſein, läſst ſich bei Büchern dieſer Art wohl kaum vermeiden.

So gehe denn mein Buch hinaus und ſuche ſich Freunde. Gebe Gott, daſs es ſoviel Nutzen ſchaffe, als es mir Arbeit gegeben hat!

Leſt im Mühlviertel, 18. Auguſt 1893.

J. M. Stowaſſer.

Digitized by Google

Vorbegriffe.

Die lateiniſche Sprache, urſprünglich Dialect der Latiner, eines kleinen Volksſtammes in den Niederungen ſüdlich der Tibermündung, die mit dem raſchen politiſchen Wachsthum Roms zunächſt für Italien, dann für den Umkreis des Römerreiches herrſchend wurde, iſt der deutſchen Sprache nahe verwandt. Die Wiſſenſchaft der Sprachvergleichung hat gezeigt, daſs die Culturſprachen Vorderaſiens und Europas auf das Sprachgut einer Urnation zurückzuführen ſind, die ſich durch Wanderungen ausbreitete und verzweigte. Man nennt dieſe Urnation bisweilen nach ihren äußerſten Ausläufern Indogermanen, kann ſie jedoch beſſer mit einem Namen, den ſie ſich wahrſcheinlich ſelbſt gab, Arier nennen. Auf aſiatiſchem Boden ſind Inder (Sanskrit), Baktrer (Zend), Perſer und Armenier der gemeinſamen Wurzel entſproſſen, in Europa gehören Griechen und Italiker, Celten, Germanen, Slaven und Letten (in Litthauen) dem ariſchen Sprachſtamme an. Die germaniſchen Sprachen, unter denen wieder das Hochdeutſche ſeine beſondere Stellung einnimmt, ſcheiden ſich von ihren Schweſterſprachen hauptſächlich durch die eigenartige Entwicklung ihres Conſonantismus.

Die ſtummen Conſonanten ſind nach Art der Erzeugung und nach den Stellen der Hervorbringung ſcharf geſchieden.*) Nach dieſem Geſichtspunkte ſcheiden ſich die Kehl-, Lippen- und Zahnlaute, nach jenem treten zu den tenues und mediae (den eigentlichen Explosivlauten) die ſogenannten Aſpiraten (urſprünglich mediae affricatae). Am klarſten bewahrt dieſe trilogiſche Abſtufung das Griechiſche:

	labiales	gutturales	dentales
tenues	π	κ	τ
mediae	β	γ	δ
aspiratae	φ	χ	ϑ

§ 1. Im Lateiniſchen ſind die Aſpiraten weniger entwickelt. Vornehmlich mangelt ihm die Dentalaſpirata ϑ, die es anlautend durch die Spirans f erſetzt (vgl. Theodor = ruſſ. Feodor). Daher deckt ſich $\vartheta\iota\gamma\gamma\acute{\alpha}\nu\omega$ — fingo, $\vartheta\acute{\eta}\rho$ — fera, $\vartheta\acute{\upsilon}\rho\alpha$ — fores. Bisweilen, namentlich inlautend entſpricht ϑ (als media affricata) mit Verluſt der Affricaten lateiniſchem d ($\alpha\acute{\iota}\vartheta\omega$ — aedes, altl. aidilis, dare ſtammgleich mit $\tau\iota$-$\vartheta\acute{\epsilon}$-$\nu\alpha\iota$ u. a. m.), ſeltener geht es durch f über in b ($\grave{\epsilon}\rho\upsilon\vartheta\rho\acute{\sigma}\varsigma$ ruber neben rufus).

*) Vergleich darüber Curtius-v. Hartel § 7 ff.

§ 2. Das mangelnde χ erſetzt das Latein durch die gutturale Spirans h. Es entſprechen ſich alſo $\chi\acute{o}\rho\tau o\varsigma$ — hortus, $\chi\alpha\nu\delta\acute{\alpha}\nu\omega$ — pre-hendo, hisco — $\chi\acute{\alpha}\sigma\kappa\omega$ u. a. Inlautend kann die media g als Erſatz eintreten: $\check{\alpha}\gamma\chi\omega$ — ango.*) Dialectiſch aber wechſelt auf lateiniſchem Boden oft h mit f (vgl. dtſch. Schlucht — Schluft, Klafter — Lachter). „Faedum" ſagt Feſtus, „antiqui dicebant pro haedo, fostem pro hoste". Daher entſpricht griechiſchem $\chi\acute{o}\lambda o\varsigma$ fel, fatisci deckt ſich ſtammhaft mit $\chi\alpha\tau\acute{\epsilon}\omega$, fundo mit $\chi\acute{\epsilon}\omega$. So ſagt man zwar filum, aber auch nihilum, nihil.

§ 3. Ebenſo tritt ſtatt des griechiſchen φ in urverwandten Wörtern die Spirans f ein: $\varphi\acute{\eta}\mu\eta$ — fama, $\varphi\acute{\epsilon}\rho\omega$ — fero, $\varphi\eta\gamma\acute{o}\varsigma$ — fagus, aber im Inlaute iſt Erſatz von φ durch b möglich $\grave{\alpha}\lambda\varphi\acute{o}\varsigma$ — albus, $\nu\epsilon\varphi\acute{\epsilon}\lambda\eta$ — nebula, tuber — $\tau\acute{\upsilon}\varphi o\varsigma$, $\grave{o}\rho\varphi\alpha\nu\acute{o}\varsigma$ — orbus. Es ſtehen daher im Latein oft f und b neben einander, ſo Alfius neben Albius; am Tiberis liegt die Stadt Tifernum, die Sabini nennen ihr Land Safini(u)m, Vela-brum und Vena-frum haben die gleiche Ableitung. Vgl. beſ. s. u. fuo.

Wenn man nun die verwandten Sprachen mit den germaniſchen vergleicht, findet man einen geſetzmäßigen Wechſel zwiſchen den Muten und Spiranten der übrigen ariſchen Sprachen u. denen der germaniſchen, den man nach dem Vorgange ſeines Entdeckers Jakob Grimm (geb. 4. Jän. 1785 zu Hanau, geſt. 20. Sept. 1863 zu Berlin als Profeſſor der deutſchen Sprache und Literatur) gemeinhin die Lautverſchiebung nennt. Die Lautverſchiebung trat zweimal ein. Zuerſt ſchieden ſich alle germaniſchen Sprachen von den urverwandten insgeſammt dadurch, daſs ariſche tenuis π τ κ, media β δ γ, aspirata φ ϑ χ zu germ. spirans f th ch, tenuis p t k, media b d g wurde.

Dieſer, der erſten, germaniſchen Lautverſchiebung unterliegen alle germaniſchen Sprachen mit Ausnahme des Hochdeutſchen. Aber auch jene Lehnwörter des Hochdeutſchen gehören ihr an, welche vor der zweiten (hochdeutſchen) Lautverſchiebung bereits in die Sprache eingedrungen waren

*) Anlautendes h wurde von den Römern häufig ganz unterdrückt wie heute im Italieniſchen; daher ſteht z. B. anser (=hanser) neben $\chi\acute{\eta}\nu$ Gans, ira=hira, neben haru-spex auch aru-ina, aue und haue. Daher auch die Contractionen nil, mi, prendo, debeo, nemo aus nihil, mihi, prehendo, dehibeo, *nehomo.

Digitized by Google

und wie deutsches Erbgut mitverschoben wurden: palus — Pfahl, discus — Tisch, dictare — (mhd.) tichten, menta — Minze, moneta — Münze u. a. m.

Um den Beginn des 8. Jahrhunderts wiederholte sich in den Gegenden südlich vom Main der gleiche Vorgang (hochdeutsche Verschiebung), so dass theoretisch folgender Ansatz zu machen wäre:

urvw. media = germ. tenuis = hd. spir. od. affr.
urvw. tenuis = germ. spirans = hd. media.
urvw. aspirata = germ. media = hd. tenuis.

§ 4. Doch diesem theoretischen Ansatze entspricht die Durchführung nur bei der Dentalreihe. Hier wurde thatsächlich gr. lat. d, t, θ, germ. t, th, d, zu hd. z (ß im Inlaut), d, t. Vgl. 1. δύο — duo (engl. two) hd. zwei, 2. τρία — tria (engl. three) hd. drei, 3. θυγάτηρ (engl. daughter) hd. Tochter.

§ 5. Bei den Lippen- und Kehllauten erfuhr das Gesetz jedoch eine doppelte Beeinträchtigung. Die arischen Affricaten (gewöhnlich Aspiraten genannt) waren durch Verlust der Affrication germanisch zu mediae geworden. Sie sollten also als tenues im Hochdeutschen erscheinen. In der That sind sie im Althochdeutschen (IX.—XI. Jahrh.) völlig tenues gewesen und sind es noch im alemannischen und bayrisch-österreichischen Dialect; aber durch den Einfluss des an niederdeutsche Lande grenzenden fränkischen Dialects trat im Schriftdeutschen eine Rückbildung zur media ein. So ward: φηγός — fagus (engl. beech) zu ahd. puocha — doch nhd. Buche, φρατήρ — frater (engl. brother) zu ahd. pruodar — doch nhd. Bruder, χόρτος — hortus (engl. garden) zu ahd. karto — doch nhd. Garten.

Reste der alten Aussprache drangen jedoch in Eigennamen ein. Vgl. Puchberg, Puchheim neben Buchberg, Perchtholdsdorf neben Berthold, Pernau neben Bernhard, Notker neben Gernot, Rupert neben Robert u. a. m.

§ 6. Arische tenuis war ferner germanisch (nicht Affricata, sondern) Spirans geworden, erwies sich daher als unverschiebbar und wurde im Hochdeutschen beibehalten. Es war also: πατήρ — pater schon got. fadar und blieb hd. Vater, καρδία — cor (Stamm cord) schon got. hairto und blieb hd. Herz.

Hieher mag auch die Thatsache sich stellen lassen, dass die hochdeutsche Schriftsprache germanisches k (= gr. lat. γ g) gewöhnlich nur im Inlaute zu ch verschob, es anlautend aber beibehielt. (Vgl. granum — Korn, genu — Knie; aber reg-num — Reich, ego — ich, iugum — Joch.)

Als thatsächliche Form des Lautwandels von Latein zu Hochdeutsch ergibt sich also:

Gr.-Lat.	P,	T, C (κ);	B,	D,	G;
Hd.	F (pf),	D, H (ch);	F (pf),	Z (ß, ss),	K (ch);
Gr.-Lat.	Φ (f, b),	Θ (f, d),	X (h, g)		
Hd.	B,	T,	G.		

§ 7. Da lateinisch QV aus zwei Lauten besteht (kw), von denen nur der erste verschiebungsfähig ist, so entspringt germanisch die Lautgruppe hw, in der anlautendes h abfällt. Daher deckt sich **quis, quid** mit deutschem **wer, was** (eigentl. hwer, hwas vgl. engl. what). Ebenso steht es mit den lat. Lautverbindungen cl, cr, cn, denen deutsch hl, hr, hn entspricht, das jedoch in der heutigen Sprache als einfaches l, r, n erscheint. Zu κλύω — cluco stellt sich deutsch laut (ahd. hlût vgl. Chlodwig = Ludwig, Chlothar = Lothar), κλίνω — clino (ahd. hlinen) gibt hd. lehnen; cru-dus (wo dus Ableitungssilbe ist) entwickelt durch althd. hrâo, neuhd. rauh.

§ 8. Der deutsche Laut SCH ist vor Vocalen (antevocalisch) Repräsentant der urverwandten Lautgruppe SC (σκ), die im Latein manchmal zu einfachem c (κ) sich schwächt. Vgl. die Lehnwörter Schem-el (scam-num), schreiben (scribo), Schaff (scapha) u. a.; aber auch scelus neben **Schuld** zeigt gleichen Lautbestand. Mit Abfall des σ entspricht **caneo**, κοέω (vgl. θνό-σκοϝος bei Homer) deutschem **schauen**; carpo aus *scarpo verwandt mit **scharf**. Vor Consonanten hingegen ist SCH im Deutschen lediglich verbreitertes S (wie man ja in ST, SP die ältere Schreibung trotz der geänderten Aussprache beibehalten hat). Es entspricht daher in den urverwandten Sprachen einfachem S, das allerdings auch ganz abgefallen sein kann. Gr. νυός (statt *σνυσός) = lat. nurus (§ 13, 14) = Schnur (d. i. Schwiegertochter), νίφας, nix = Schnee, also statt *σνίφας, *snix.

§ 9. Wesentlich anders ist die Stellung des Griechischen zum Latein. Hellenen und Italiker haben die ersten Entwicklungsstadien der Cultur miteinander durchaus gemein, und so kommt es, dass im Wortschatze der lateinischen Sprache ein großer Theil sich mit den griechischen Bezeichnungen lautlich und sachlich deckt. Zunächst kommen hier jene Wörter in Betracht, die gemeinsames Gut der Griechen und Italiker vor ihrer Trennung in gesonderte Völkergruppen gewesen sind. Man kann sie als das gemeinsame Erbe aus der arischen Zeit **Erbwörter** nennen. Für die Vergleichung dieser Wörter liegt jedoch eine besondere Schwierigkeit in der beiderseitig selbständigen Lautentwicklung. Vornehmlich sind es die Halbvocale, die im Lateinischen sich fest erhielten, im Griechischen häufig ohne jeden lautlichen Rückstand verschwanden. Zunächst also ist der Laut Digamma (Vau) dem Gemeingriechischen völlig fremd geworden, aber sicher erhalten geblieben im Lateinischen.

So lässt das syllabische Augment in εἶδον neben dem lat. uideo auf eine Form ἔϝιδον schließen, welchem Stamme ϝιδ hd. **wissen** entspricht (vgl. οἶδα), so deckt sich οἶκος (= ϝοῖκος) mit lat. uicus dtsch. **Weich**-bild (= **Stadt**gebiet), das Futur ἐρῶ (eigtl. ϝερῶ) ist stammhaft mit uer-bum dtsch. Wor-t zu vergleichen, uehor mit (ϝ)οχέομαι, dtsch. be-**weg**-en.

§ 10. Wie aber die Griechen lateinisches *V* bisweilen durch *B* wiedergaben (Βάῤῥων = Varro), so findet sich lateinisches u (namentlich wo es Stellvertreter von älteren gu ist) gleichstehend griechischem β. Hieher gehören Gleichungen wie βόσκεσθαι = uesci, uita = βίος, eruum = ἕρυος (dtsch. Erbse), uenio = βαίνω (aus *βανjω) dtsch. **kommen** (statt *quemen vgl. be-quem).

§ 11. Die Lautgruppe du (δϝ) hingegen, welche im Griechischen durch Verlust des ϝ in einfaches δ übergieng, verlor im Lateinischen den dentalen Anlaut und vergröberte das u zu b. Somit gieng aus der gemeinsamen Grundform *duis gr. δίς, lat. bis hervor, somit stehen im Latein nebeneinander die ältere Form duellum neben dem jüngern bellum, perduellio neben rebellis.

§ 12. Einfaches Sigma pflegte im Griechischen sich anlautend in ein schwaches H (den sogenannten spiritus asper) zu verflüchtigen, während es im Lateinischen durchaus erhalten blieb. Noch im Gemeingriechischen sind σύς und ὑς nebeneinander im Gebrauche, dem Lateinischen sus, hd. Sau

Digitized by Google

entsprechend. So ist auch ὑπέρ gleich super, ὑπό = sub, ἕρπω = serpo, ἅλς = sal, ἕπομαι = sequor u. a. m.

§ 13. Die Lautverbindung σϝ, die sich im Griechischen anlautend nach Unterdrückung des ϝ ebenfalls zu einfachem spiritus asper verdünnte, vereinfacht sich im Latein bisweilen zu s, das Deutsche (§ 8) hat den vollen Lautbestand gewahrt, z. B.:

ἑκυρός (σϝεκυρός) = lat. socer = dtsch. Schwäher,
ἵδρως (σϝίδρως) = lat. sudor = dtsch. Schweiß.

Hingegen schwand anlautendes S vor anderen Consonanten in (s)nix (Schnee), (s)nurus (Schnur), (s)macer (σμικρός), (s)carpo (scharf) u. a. vgl. § 8. Daher im Griechischen στέγω = lat. tego (στέγη = τέγη), στροβάζω = τροβάζω, lat. turbare. Ja selbst ST fiel in locus altlat. stlocus, lis altlat. stlis (decemuiri) stlitibus iudicandis, hd. Streit) u. a. ab.

§ 14. Aber auch inlautend verschwand im Griechischen einfaches Sigma, wenn es intervocalisch, d. h. zwischen zwei Vocalen stand, doch blieb es vor Consonanten erhalten. So erklären sich die contrahierten Formen der S-Stämme wie γένους aus *genesos (vgl. lat. generis), sowie die Formen eines und desselben Stammes wie ξέω (statt ξέσ-ω) neben ξεσ-τός, σκάω (= σκάσ-ω neben ἔσκασ-μαι ἐ-σκάσ-θην u. a. Im Lateinischen verwandelte sich einfaches S intervocalisch zu R (Rhotacismus), erhielt sich jedoch vor Consonanten in der Formbildung. Daher erklärt sich, wie nebeneinanderstehen konnten: genus generis, honos honoris, Etrus-ci und Etrur-ia, Falis-ci und Faler-ii, Αἰγυες (= *Αἰγυσες), Ligures, Ligusticus, maereo, maestus, wie uro (statt *uso = gr. αὕω statt *αὔσω vgl. αὐσ-τήρ) die Formen us-si, us-tum, gero (statt *geso) ges-si, ges-tum bildete.

Nicht anders stehen im Deutschen 'frieren' neben 'Frost', 'verlieren' neben 'Verlust'.

§ 15. Inlautendes σσ verwandelte der Grieche zu einfachem σ. Vgl. hom. ἐτέλεσ-σα, ἐγέλασ-σε mit ἐτέλεσα, ἐγέλασε (§ 301 Curtius), hom. γένεσσιν mit γένεσιν, Μεσσήνη mit μέσσος. Diese Schwächung findet sich im Lateinischen nur nach langen Vocalen. Man schrieb nebeneinander caussa und causa, cassus und casus; aber nur haesi (statt haes-si vgl. us-si) haesum, hausi u. a. Zu bemerken ist dabei, dass die Formen mit einfachem Consonanten in der Literatur die älteren sind, auch wenn die Doppelconsonanz etymologisch berechtigt ist. Denn vor der Zeit des Dichters Ennius (239—169 v. Chr.) kannte die römische Orthographie überhaupt keine Consonantenverdopplung. Erst Ennius führte sie aus dem Griechischen ins Lateinische ein. Daher wechseln noch später Schreibungen wie Iupiter — Iuppiter, cotidie — cottidie, querela — querella, paulus — paullus, uilicus — uillicus, dama — damma, Larisa — Larissa, sucus — succus, parere aber bei den Juristen parrere, Bacchanal, aber sonst annalis u. a. m. In allen diesen Fällen ist die Schreibung wenig bedeutend, da die Vocale natürlich lang sind. Aber auch ursprünglich kurzer Vocal in positionslanger Silbe wird in dieser Weise behandelt. Die Schuhriemen heißen ebenso oft corrigiae als cōrigiae, littera und litera treten nebeneinander. So sind auch Formen wie ā und ē entstanden. Die Längung des ā von ab (ἀπό) oder des ō von oc (ἐκ) erklärt sich durch eine als Ersatz eintretende Vocallänge statt der Silbenlänge durch Position. Aus ab-nolant, ab-uilla, ab-mens, ab-mitto, abprincipio waren assimilierte Formen entstanden wie af-nolant, af-uilla, *ammens, *ammitto, an deren Stelle ā-mens, ā-mitto, à principio trat. Nicht anders bei ec. Aus ecfugere wurde effugere; aber aus ecmittere durch *ēmmittere ein ēmittere, ēducere statt *ēd-ducere.

Auslautendes S wurde im Lateinischen so schwach ge- § 16. sprochen, dass es oft gar nicht in der Schrift bezeichnet wurde. Daher haben die ältesten Dichter es bei der Versbildung nicht berücksichtigt. Ein solcher Dichter schreibt beispielsweise im Hexameter: et laterali' dolor, certissimu' nuntiu' mortis. Daher erklären sich zunächst die Nebenformen der zweiten Person Sing. Pass. wie laudare neben laudaris (laudari'), amabere statt amaberis; aber noch weiter gieng man, indem magis und potis mit Verlust des Schluss-S zu mage und pote geschwächt wurden. Aber auch iu'-dex (statt ius-dex), au'-dio (statt aus-dio), aīn = aisne, uidēn = uidesne, satīn = satisne, nīn = uisne erklären sich auf diese Weise. Das Gleiche gilt von dem Auslaut-M im Latein. Auch dieser Laut wurde so schwach gesprochen, dass die Dichter auf m auslautende Silben wie vocalisch auslautend behandeln (quám modo, quí me unum átque únicum amicum habuit). Aber auch in Prosa steht co-aceruo = *com-aceruo, circuitus, circu-eo; domu-itio u. a. m. Man sagt nebeneinander laudatum iri und laudatuiri, ja selbst vor Consonanten qua-si = quam si, uendo durch *uénu-do aus uenumdo. Es tritt auch in Prosa völlige Verschleifung ein; vgl. animaduerto neben animum aduerto.

Jod ist im Griechischen völlig erloschen; die Lautver- § 17. bindung dj hingegen erscheint im Griechischen als ζ, lateinisch entweder als I (mit Schwund des D) vgl. Ζεῦ πάτερ neben Iū-piter oder mit Vocalisierung des j als Di. Daher Ζεύς, Διός = Dies-piter (§ 23). Und so entspricht der griech. Form Ζήν oder Ζάν lat. Ian-us, dessen Femininum Dian-a das anl. d gewahrt hat, vgl. Διώνη. In seltenen Fällen tritt dies ζ (in älterer Form S, § 21) ins Latein. Vgl. Clausus für Claudius, rosa neben griech. (τὰ) ῥόδια (ἄνθη). So spät zabolus, zaconus statt diabolus, diaconus.

Das lateinische Q, Zeichen des Übergangslautes von § 18. k in p, entstammt einem älteren griechischen Alphabet; es hat sich bekanntlich als Zahlzeichen für 90 an der entsprechenden Stelle (zwischen π und ρ) erhalten unter dem Namen κόππα, blieb auch in beständiger Übung z. B. als Stadtstempel von Korinth, dem Gemeingriechischen ist es jedoch völlig abhanden gekommen. Wenn man nun bedenkt, dass im Lateinischen selbst zwischen qu und o beständiger Wechsel stattfindet (quis, cuius, cui, quem; in-cola neben in-quilinus; liqu-idus neben sublica, reliqui aber relic-tum, loqui — locutus, sequi — secundus, u. a. m.), so erwartete man im Griechischen als regelmäßigen Vertreter ein κ. Und in der That bietet der jonische Dialect Herodots und der dorische Dialect im allgemeinen vielfache derartige Entsprechungen. Im gewöhnlichen Griechischen entsprechen jedoch entweder κ mit völligem Übergange in die Reihe der Lippenlaute oder τ. Es deckt sich also ἕπομαι mit sequor, ἵππος mit equus, der Stamm von aqua (hd. Ache) erscheint in Μεσσ-άπιοι (Zwischenwässern) u. a. Quinque heißt im äolischen Dialect πίμπε (vgl. πεμπάζειν nach Fünfern zählen) womit dann deutsch fünf (statt *finf) stimmt. Aber wie hier bereits der zweite Laut im Gemeingriechischen als τ erscheint (πέντε), so ist quo

Digitized by Google

= τέ (ὅ-τε, πό-τε = dorisch ὅκα πόκα), quis (wer? § 7) = τίς, quatuor = τέτταρα (aber äol. πίσυρα, wozu hd. vier).

§ 19. Auffällig ist es, daſs der Pronominalstamm *quo griechisch *πο im Lateinischen vielfach sein anlautendes qu verliert. So ist die Comparativform*) κότερος, herodotisch κότερος identisch mit lat. uter (hd. weder § 7), dessen ältere Form sich in ne-euter (= neuter) erhalten hat. So ist neben ubi (eigentl. cubi) doch noch ali-cubi, neben unde ali-cunde erhalten, die in gleichem Verhältnisse stehen, wie quis zu aliquis. Erwähnenswert scheint noch, daſs der Laut C im Altlateinischen gemäſs der Stelle, die er im Alphabet einnimmt (α β γ), die Geltung von G hatte (noch erhalten in C = Gaius, O = Gaia, Cn = Gnaeus) du-centa neben quin-genta, uicesimus und uigesimus. Als gutturale Tenuis diente damals K (erhalten in den Abkürzungen K = Caeso, KAL = calendae, calumniae). Um 520 d. Stadt (253) dringt C an die Stelle des K ein und für g wird die aus C differenzierte Schreibung G eingeführt.

Von höherem Einflusse auf das Latein als alle anderen Sprachen war das Griechische durch den mächtigen culturellen Zusammenhang beider Nationen, der sich äuſserlich schon darin zeigt, daſs Rom seine gestaltlose Religion allmählich mit den heiteren Schöpfungen der griechischen Götterlehre vertauschte. Als Nachbarn des Orients von vorderasiatischer Gesittung beeinflusst, waren die Griechen früher zu einer höheren Cultur gelangt als die sabinischen Hirten und die latinischen Landbauern. Groſsgriechen übermittelten diese Cultur den Latinern, und mit den Waren drangen Begriffe und Wörter in latinisches Gebiet und lateinische Rede. Solange nun das Volk jugendlich kräftig war, vermochte es diese fremden Bestandtheile seiner Sprache dem Gehöre nach aufzufassen und sie lautlich seiner eigenen Sprechweise anzuschlieſsen, so daſs die Erkenntnis ihres griechischen Ursprungs bei solchen Wörtern nur sprachgeschichtlich möglich ist, da sie äuſserlich den Stempel lateinischer Sprechart zeigen. So fühlt der Laie auch in deutschen Lehnwörtern (Tisch, Mauer, Kampf, Pferd = discus, murus, campus, paraueredus u. s. w.) den romanischen Ursprung nicht mehr. Das ist ja der Unterschied zwischen **Lehnwörtern** und **Fremdwörtern**, daſs wir diese mit dem Bewusstsein ihrer fremden Herkunft gebrauchen, jene als unser Erbgut betrachten, ohne daſs sie uns jedoch thatsächlich angehörten.

§ 20. Etwa bis zur Zeit der gracchischen Unruhen (130 v. Chr.) dauerte diese volksmäſsige Aufnahme griechischer **Lehnwörter** auf römischem Boden. Zu beachten ist dabei, daſs manches von dem Lautwandel, der bei der Aufnahme von Lehnwörtern im Latein erscheint, schon im Griechischen seinen Ursprung hat. Denn nicht von Atticas Rednern und Staatsmännern lernte Rom die Kenntnis von Münzen (nummus) und Gewichten (trutina, libra, statera), Schminke (fucus) und Farben (purpura), Richtscheit (norma) und Specereien (tus), sondern Seeleute dorischer Zunge, Krämer von Neapolis und Taras brachten Ware und Wort in die italischen Gemarkungen.

Dahin gehört vor allem die dorische Erhaltung des langen α, wofür die jonisch-attische Sprache η entwickelt hatte. Als der Römer plāga, sona, scutula, machina u. a. in seine Sprache aufnahm, waren sicher die dorischen Formen πλαγά, ζώνα, σκυτάλα, μαχανά (nicht etwa πληγή, ζώνη, σκυτάλη, μηχανή) Vorlage. So heiſst auch der Brunnen (zu dessen Verzierung Sileneumasken dienten) nach dor. Σιλανός, silānus, nicht nach dem att Σιληνός. So gebrauchten die äolischen Griechen neben Ὀδυσσεύς schon ein Ὀλίξευς,*) so sind storax für στύραξ, soccus = σύκχος, ancora für ἄγκυρα wohl schon griechische Dialectformen.

§ 21. Man erkennt diese Lehnwörter leicht an der Behandlung der dem lat. Alphabet fremden Laute υ, φ, χ, ϑ, ζ, die durch u, p, c, t, s (ss) wiedergegeben werden. Vgl. **mu**raena — μύραινα; **fu**cus — φῦκος; **Sa**guntum — Ζάκυνθος; **ma**ssa — μᾶζα; **pur**pura — πορφύρα; **pu**nicus — Φοινιξ; **ca**lx — χάλιξ; **ur**ceus — ὕρχη; **tu**s — θύος; **men**ta — μίνθη.

Übrigens treten diese Lehnwörter bisweilen nicht im Nominativ, sondern im (isolierten § 44) Accusativ in die Sprache. Darauf beruht der scheinbare Geschlechtswechsel von Saguntum neben Ζάκυνθος, Agrigentum neben Ἀκράγας. Sicher sind auch Ancona (d. i. ἀγκῶνα) neben ἀγκών, cratera (κρατήρ), panthera (πανθήρ), statera (στατήρ), placenta (πλακοῦς). Auch crepida von κρηπίς, spelunca von σπήλυγξ (σπήλυγγα) gehören hierher. Vgl. dtsch. Thurm aus dem acc. turrem.

Viele Lehnwörter ändern — dem Geschlechte lateinischer Wörter folgend — ihr Genus; χάρτης (ὁ) wird zu **charta** und folgt der Analogie der ersten Declination, murtus wird trotz ὁ μύρτος femininum (als Baum). Andere Wörter schwanken ostreum — ostrea, helleborus — helleborum; crystallus — crystallum u. a.

An die Stelle der **volksthümlichen** Aufnahme griechischer Wörter trat allmählich nach den Zeiten der Gracchen die **literarische**. Das römische Volk, seit dem zweiten punischen Kriege zu allen Arten literarischer Thätigkeit erwacht, fand seine Lehrmeister in Griechen unteritalischer Abkunft, suchte seine Muster in den Werken der groſsen Dichter und Redner und Geschichtschreiber des hellenischen Volkes. Nicht mehr der tarentinische Krämer, sondern der griechische Schulmeister (sei's nun als freier Mann oder als Sclave) übernahm seitdem die Vermittelung zwischen beiden Nationen. Auch hier war der vorgeschrittene Hellene der Geber und Spender, der Lateiner nahm willig und gelehrig auf. Mochten auch ursprünglich die höheren Schichten der Gesellschaft allein dem griechischen Füllwerk aus falschverstandener Noblesse einen weiteren Spielraum in ihrem Sprechen einräumen, so wurde ihr Beispiel für die tiefer gestellten Kreise maſsgebend und eine Reihe von **Fremdwörtern** drang in die rein lateinische Rede, den

*) Die Comparativbildung mit τέρος des Griechischen war ursprünglich auch dem Latein geläufig. So sind Comparative pos-teri, al-ter, u-ter, in-ter. Vgl. z. B. δεξίτερος mit dexter. Doppelcomparative solcher Art sind mag-is-ter, min-is-ter, sin-is-ter. Als späterhin das Bewusstsein von der comparativischen Natur dieser Wörter schwand, schuf man neue Comparative pos-ter-ior, in-ter-ior, dex-ter-ior u. a. m.

*) Entsprechung von d und l steht fest durch odor (= ὄδωδα, ὄζειν) neben olere, δάκρυμα = lacrima, lingua in Anlehnung an lingere (statt *dingua) = Zunge (§ 4), leuir = δαήρ; adeps neben gr. ἄλειφαρ, ἀλείφω mag volksetymologische (§ 24) Anlehnung an adeptus bestimmt haben. Einem n entspricht l schon gr.; λίτρον πλεύμων (wovon pulmo, herodotisch = νίτρον πνεύμων. Daher steht νύμφη nympha neben lympha.

Digitized by Google

Wortschatz zwar bereichernd, aber die weitere Entwicklung der ererbten Sprachmittel hemmend und unterbindend. Es sind nun aber nicht mehr Ausdrücke des gemeinen Lebens in Handel und Wandel, sondern Kunstausdrücke der Schule auf allen Gebieten, die hier eindringen, und zwar nicht in der lautlich latinisierten Form der Lehnwörter, sondern in dem urspr. Gewande als Fremdwort mit den unlateinischen Lauten ph (φ), th (ϑ), ch (χ), y (υ), z (ζ).

§ 22. Noch um das Jahr 130 v. Chr. fand es daher ein Dichter nothwendig, den Gebrauch von schola zu entschuldigen (huic transmisit suam **scholen quam dicunt**), ja sogar Cicero hat 46 v. Chr. dem Worte, allerdings in besonderer Bedeutung, das Bürgerrecht noch nicht zuerkannt (tusc. qu. I. 4. 8 **scholas, ut Graeci appellant**...). Und doch ist mit den Kaiserzeiten das Wort so gemein geworden, dass es in die romanischen und deutschen Sprachen eindrang (ital. scuola, fz. école, dtsch. Schule).

Als Fremdwörter hat man daher alle jene Wörter anzusehen, welche die obengenannten unlateinischen Laute enthalten. Vgl. χόρος = chorus, ἐχῖνος = echinus, φαρέτρα = pharetra, νύμφα (νύμφη) = nympha, θύρσος = thyrsus, κάθεδρα = cathedra, ζέφυρος = zephyrus, ὕμνος = hymnus, συλλαβή = syllaba u. s. w.

Die hier dargestellten Verhältnisse decken sich völlig mit der Geschichte der deutschen Sprache. Wie die Lateiner aus hellenischem Brunnen zweimal schöpften, volksthümlich umgestaltend zuerst, dann mit absoluter Genauigkeit den fremden Lautbestand wiedergebend, so hat auch der Deutsche zweifach aus dem Latein, zuerst seiner Sprache angestaltend, dann aus demselben oder seinen Tochtersprachen lauterhaltend neu aufgenommen. Daher finden sich in beiden Sprachen Doppelwörter (als Lehn- und Fremdwort), von denen sich das jüngere Wort in seiner Lautgestalt näher an die Grundsprache anschließt. Wenn also palatium im neunten Jahrhundert als 'Pfalz' eindrang, so nahm man in einer späteren Epoche das Wort in seiner französischen Lautgestalt palais wieder auf. Vgl. 'Vogt', 'Advokat', beide aus advocatus, 'dichten', 'dictieren', beide aus dictare. Nicht anders steht zu dem alten Lehnworte purpura § 21 das junge Fremdwort porphyrites (unser Porphyr). So gab νόμισμος zuerst nummus, um später als nomimus aufzutreten, φῦκος gab das alte Lehnwort fucus, das junge Fremdwort phycus. Vgl. spatium — stadium, massa — maza.

§ 23. Auch der Vocalismus griechischer Wörter erlitt bei der Aufnahme derselben ins Latein mannigfache Veränderungen. Zunächst unterscheiden sich die Sprachen dadurch, dass das Griechische eine volle Diphthongenreihe darbietet, die lateinische Zunge frühzeitig die Diphthonge zu einfachen Lauten schwächte (Monophthongisierung). Daher hat das Latein überhaupt nur drei Diphthonge erhalten (ae, oe, au), für die jedoch häufig namentlich im Volksmunde einfache Laute eintraten. Vgl. pre-hendo, obscēnus (von caenum 'Schmutz'), von vielen Nebenformen abzusehen. Oe monophthongisiert sich zu ū: moenia — mūnire, foetere — con-fūtare, poena — pūnire; au wird zu ō, wie cautes neben cōtes, applaudere neben explodere, applaudieren neben explodieren steht, lat. plaustrum — plōstrum, caurus — cōrus. Vgl. Maurus (= Mohr), Mauritius (= Moriz), laurus (= Lorbeer). Dieser häufige Wechsel brachte es auch mit sich, dass man umgekehrt statt des richtigen o ein au schrieb. So findet sich auseulum = ōsculum, auriga stammt von aureae = ōreae Zügel.

In Wörtern, in denen die Diphthonge *ai*, *oi* antevocalisch standen, sprach der Grieche rein diphthongisch: *Αἰ-ας*, *Τροί-α*; der Lateiner der ciceronischen Zeit begann das i zu consonantisieren, behielt aber den Diphthong bei: Aiias, Troiia (auch in lat. Wörtern eiius, Pompeiius, maiior nach Ciceros Orthographie). Erst in der Kaiserzeit (Hadrian) wurde das i völlig consonantisch gesprochen: A-ias, Tro-ia. Sonst erscheint *αι* im Latein als ae (*αἰθήρ* — aether), *οι* als oe (adelphoe, Croesus, hemerodromoe), unterlag jedoch bisweilen der Monophthongisierung wie in punicus (*Φοῖνιξ*), puniceus (*Φοινίκιος*). *Ει* wird in den älteren Zeiten ausschließlich durch ē gegeben (Aenēas = *Αἰνείας*, Medēa = *Μήδεια*), seit Cäsar dringt die jüngere Form ī ein (welche im Latein selbst den Diphthong ei ersetzt), so dass seitdem neben Darēus Darīus, neben Arēus pagus auch Arīus pagus gilt. Nur ī haben die Patronymica auf ... *είδης*, wie Atrīdes, Pelīdes (wegen des ī in den zahlreichen anderen Patronymicis, wie Leónīdas, Aeácīdes, Antálcidas u. s. w. Vgl. § 42 ff.).

Den Diphthong *ου* stellte man wohl ausnahmslos durch ū dar (musa = *μοῦσα*), wie ja auch au das Äquivalent für *αυ* bot (Glaucus = *Γλαῦκος*).

EV entspricht in alter Zeit bisweilen einfachem ē (vgl. Achilles, Vlixes und ēlogium neben *εὐλογία*), späterhin hielt man in Fremdwörtern **eu** aufrecht: Euripus, Euboea, euoe. In Erbwörtern hingegen war lat. ou gleich gr. *ευ* (*νέϝος* = nouus, *ἐν-νέϝα* = nouem) und vereinfachte sich zu ū, vgl. Lucius von *lūcus = *λευκός* (luca bos war den Römern der Elefant = *λευκὴ βοῦς*), oder *ζεύγε(σ)α*, das identisch mit iugera ist. Dem Vocativ *Ζεῦ πάτερ* entspricht Iūppiter, während in Diēs-piter die Nominativform vorliegt (*Ζεὺς πατήρ*). Das Iota subscriptum wurde in älterer Zeit ausgedrückt (*κωμῳδία* — comoedia, *τραγῳδός* — tragoedus), seit der Zeit des Kaisers Augustus völlig unbeachtet gelassen *ᾠδή* — ode, *ἐπῳδός* — epodus, *παρῳδία* — parodia.

Wichtig erscheint die Erwähnung der Entstehung irrationaler Vocale in solchen Lautverbindungen, die lateinischem Munde unaussprechlich waren. *Ἀλκμήνα* (dor.) wurde zu Alcumena, *δράχμα* (dor. § 20) zu drac(h)uma. Neben (dor.) *Ἀσκλάπιος* (att. *Ἀσκληπιός*) trat Aesculapius, mina stammt aus *μνᾶ*. Doch ist es kein irrationaler Vocal, der in Formen wie scopulus (*σκόπελος*), Siculus (*Σικελός*), scutula (dor. *σκυτάλα*, att. *σκυτάλη*), paenula (*φαινόλης*), epistula neben dem besseren epistola (*ἐπιστολή*) sich findet, sondern in diesen Fällen liegt eine Anlehnung an den Ausgang lateinischer Deminutiva vor (§ 42 ff.), wie hortulus, baculus, oculus, famulus. So ist auch *φάσηλος* lat. faseolus, *φάσκωλος* zu pasceolus geworden, wie etwa lineola, aureolus u. a. klingen. So sind ferner die lateinischen Verbalsubstantiva auf (crum § 33) clum den Deminutiven auf culum angeähnlicht worden. Statt periclum, oraclum, curriclum u. dgl. trat periculum, oraculum, curriculum ein.

Vielfach wurde nämlich fremdes Sprachgut unverstanden übernommen und an ähnlich klingende Wörtergruppen aus dem heimischen Sprachschatze angelehnt. Man nennt § 24
diesen Vorgang nach einem trefflichen Ausdrucke des Sprachforschers E. Förstemann: **Volksetymologie**. (Über die psychologischen Grundlagen derselben siehe §§ 36 ff.) Wenn wir das deutsche Wort '**Armbrust**' betrachten, so klingt zwar '**Arm**' und '**Brust**' an unser Ohr, ohne dass man jedoch absehen könnte, woher die Waffe diesen sonderbaren Namen führt. Die historische Betrachtung der Sprache lehrt,

Digitized by Google

dafs in dem Worte eine Entstellung aus lat. arcubalista vorliegt. So ist auch der sinnige Name der Pflanze 'Liebstöckel' aus lat. ligusticum entstellt, und das lat. liquiritia in ein deutsches 'Lakritzen' verwandelt worden.

Betrachtet man aber dies Wort **liquiritia** selbst (Süßholz), so entsteht die Frage nach seinem Ursprunge. Es erinnert offenbar in seiner Lautgestalt an liquere, ohne dafs sich absehen ließe, wie der Stamm des Wortes 'fließen' zur Bezeichnung der süßen Wurzel hätte dienen können. Richtig sieht man in dem Worte nur eine Anlehnung des gr. γλυκύῤῥιζα („Süßwurz") an lateinische Wortgruppen. **Rosmarinus** scheint „Meerthau" zu bedeuten, ist jedoch nur das entstellte griech. ῥοῦς (Gerberbaum). Das Messing nannten die Griechen ὀρείχαλκος, der Lateiner gestaltete das Wort zu auri-chalcum um, als ob aurum der erste Bestandtheil des Compositum wäre (um der Farbe willen); architectus statt ἀρχιτέκτων vermittelte sich durch das lat. Particip tectus. Das griechische Ἄψυρτος, ἀψίνθιον schrieben die Lateiner **Absyrtus, absentium** in Anlehnung an die vielen mit ab zusammengesetzten Wörter, genau so wie das gr. ἀψίς (Acc. ἀψῖδα) im Deutschen zu 'Abseite' entstellt wurde. Nicht anders sieht **obsonari, obsonium** aus, als ob darin die Präposition ob zu suchen sei, während das Wort doch thatsächlich aus ὀψώνιον entlehnt ist. So drang κρηπίς (Acc. κρηπῖδα) in das Lateinische ein, aber statt des zu erwartenden *crēpīda finden wir crēpida, offenbar um des Anklangs an crēpitus, crēpito willen. In gleicher Weise wurde das a. d. gr. προσφερής gebildete Advb. prosperē trotz doppelt. Quantitätsverschiedenheit an prō u. spērare angelehnt (gewissermaßen 'hoffnungsgemäß' § 43).

So hieß ferner bei den Griechen ein Säbel, wie ihn die halbbarbarischen Völker führten, ῥομφαία, der Lateiner machte rumpia daraus, als ob es von rumpere käme. Auch in der Latinisierung von dor. καρύκιον att. (κηρύκειον) zu cādūceus mag trotz der Quantitätsverschiedenheit ein Anklang an cădŭcus gefühlt worden sein; centaureum eigentlich „Centaurenkraut" bot durch centum aurei eine wohlfeile Deutung, die unser 'Tausendgüldenkraut' widerspiegelt.

Auch als die Römer den Namen der Stadt Ἀκράγας (Acc. Ἀκράγαντα) zu Agri-gentum umgestalteten, mag der gemeine Mann etwas wie ager und gens in dem Worte gefühlt haben, ganz wie etwa der des Slavischen unkundige Deutsche bei '**Ostrau**' (ostrov = Insel) sich an **Ostern** und **Au** erinnert fühlt. Der sicherste Beweis dafür ist die Umgestaltung des Namens Maleuentum in Beneuentum (Liv. 9, 27) nach dem Siege über Pyrrhos (275). Offenbar klang also dem Römer der Name etwa wie 'Übelkommen' und er glaubte ihn in 'Willkommen' verwandeln zu müssen. Thatsächlich aber hieß die Stadt Μαλόεις (Acc. Μαλόεντα), d. h. Apfelgarten. Vgl. Egesta und Epidamnus, die man um des Anklangs an egestas und damnum willen in Segesta und Dyrrhachium umtaufte.

Doch entziehen sich derlei Anlehnungen, da sie eben rein auf dem subjectiven Auffassen der Sprechenden beruhen, jeder andern als der gelegentlichen Erklärung. Übrigens erstreckt sich die Volksetymologie nicht bloß auf entlehnte, sondern vielfach auch auf heimische Wörter, deren Stämme dem Volksbewufstsein entschwinden oder dunkel werden, so dafs sie dann fälschlich an andere Stämme angelehnt werden, etwa wie man bei uns 'aufs **gerade Wohl**' statt 'aufs **Gerathewohl**', '**Fischtrank, Regelschieben**', statt '**Fischthran, Regelscheiben**' hört. So schrieb man z. B. **accipiter** statt **acipiter**, als ob das Wort zu **accipere** gehörte, ja man nannte den Habicht später sogar acceptor, während das Wort eigentlich der 'Schnellfliegende' bedeutet (vgl. ac⟨er⟩ und peto = πέτομαι). So bildete man von ira ein Zeitwort irire oder irrire 'zürnseln', zu dem das Causativ irritare gehört; man schrieb aber auch **inritare**, als ob es aus in- mit einem *ritare zusammengesetzt wäre. Auch hier kann nur von Fall zu Fall erklärt werden.*) § 25.

Für die gesammten Angehörigen einer Sprachgenossenschaft verbindet sich mit jedem einzelnen Worte (ohne Rücksicht auf dessen Abstammung**) ein bestimmter Vorstellungsinhalt. Zwar wird nach den Erfahrungen des Einzelnen dieser bald reicher, bald ärmer sein, aber im ganzen wird die Vorstellung sich mit ihrem sprachlichen Ausdrucke decken. 'Pferd' und 'Bock' fafst der Naturforscher, der Bauer, der Städter ungleich genau auf; aber in den allgemeinen Grundzügen wird der Vorstellungsinhalt bei allen gleich sein. Diese Bedeutung ist also die **usuelle**, die **allgemeine**.

Wenn jedoch der Turner von 'Pferd' und 'Bock' spricht, so versteht er darunter — abweichend von der Allgemeinbedeutung — Turngeräthe, er verbindet mit dem Worte einen beschränkten Vorstellungsinhalt und erwartet von dem Hörer die gleiche Auffassung; dies ist **gelegentliche** (**occasionelle**) Wortbedeutung (vgl. equus-aries als Pferd — Bock im gewöhnlichen und militärisch-technischen Gebrauche). Auf dieser occasionellen Anwendung beruht nun alle Bedeutungsentwicklung der Sprache. Dadurch nämlich, dafs die jüngere gelegentliche Wortbedeutung allgemein Geltung erlangt, kann ein Wort mehrfache Bedeutungen gewinnen, die freilich durch ein inneres Band zusammengehalten werden müssen. So ist ericius 'der Igel' und der (igelstachelige) 'spanische Reiter', echinus dasselbe, aber auch der (wie ein Igel eingerollte) Wulst an dorischen Capitellen oder die (igelstachelige) Kastanienschale.

Wichtig ist dies für die Entstehung der Eigennamen. § 26. Diese sind ursprünglich Gattungsnamen, die in occasioneller Bedeutung allmählich usuell gebraucht werden. 'Stadt' wird von den Umwohnern einer bestimmten Stadt nur auf diese bezogen. Nur daher kommt es, dafs ἄστυ = Athen, urbs = Rom wird und die Geltung eines halben Eigennamens erhält. (Vgl. 'Stadt' für den ersten Wiener Gemeindebezirk). So finden sich auch Ortsnamen wie Brunn, Berg, Hof, Stein, Ried, Ort, Gmünd (= Gmunden), denen im Lateinischen Wörter wie Neapolis (vgl. Wiener-Neustadt), Emporium, Cannae, Corfinium, Rubi, Salinae, Aquae, Forum, Firmum, Castrum, Fanum, Classis sich anreihen. Diese Bezeichnungen blieben im Munde der Umwohner Gattungsnamen, bis Fernerstehende sie im Sinne von Eigennamen zur Bezeichnung von 'Individualitäten' gebrauchten. Vielfach erlosch jedoch dann die Appellativbedeutung der also gebrauchten Wortstämme ganz, so dafs in den Eigennamen eine große Menge alten bedeutenden

*) Ich habe hier nur der griechischen Lehnwörter gedacht, da die oskischen, etruscischen, umbrischen und auch sehr zahlreichen semitischen Entlehnungen eine eingehende Erklärung hier nicht finden können.

**) Wenn hier von 'Bedeutung' der Wörter gesprochen wird, so ist dabei die etymologisch wurzelhafte Wortbedeutung ausgeschlossen. Aquila (urspr. mit zugedachtem auis) war 'der schwarze' (Vogel); hier haben wir es bloß mit demjenigen Bedeutungsbestande zu thun, der ersichtlich in der classischen Sprache vorliegt. Damals war man des Zusammenhangs zwischen aquilus, aquila, aquilo sich nicht mehr bewufst und aquila hatte einfach die Geltung von 'Adler'.

Digitized by Google

Sprachgutes sich erhalten hat, das ohne diese Anwendung völlig verschollen wäre.

§ 27. Ebenso entstehen Familiennamen: Schäfer, Hirt, Singer (Cantor), Brauer, Müller (Molitor) haben durch occasionelle Verwendung ebenso die Geltung von nominibus propriis erlangt (weil der Ahnherr der Familie thatsächlich Schäfer, Hirt, Müller war), wie lat. **Salinator** (Livius S.), Fabius **Pictor**, Oppius **Cornicen**, Iunius **Bubulcus**, Nigidius **Figulus** u. a. m.

Andere Namen als Niger (Schwarz), Brutus ('Klotz'), Lepidus (Fein), Rufus (Roth), Caecus (Blind), Crispus (Kraus), Caluus (Glatz), Namen ferner, die auffälliger Bildung von Körpertheilen wie Dorso, Capito, Labeo, Naso, Fronto ihren Ursprung verdanken, sind in Allgemeinbedeutung und occasioneller Verwendung oft noch nebeneinander. Andere Namen wieder, wenn sie auch als Appellativa in der Sprache selbst nicht erscheinen, lassen doch in Bezug auf die zugrunde liegenden Stammwörter keinen Zweifel, wie etwa Porcius (porcus), Asinius (asinus), Cicero (cicer — Kichererbse), Piso (pisum), Lentulus (lens), Fabius (faba), Hirtius (hirtus) und viele andere. Nicht zu vergessen sind namentlich die Ableitungen von Ortsnamen, die aus ihrer allgemeinen Bedeutung durch gelegentliche Anwendung zu Familiennamen werden. Brunner, Fehringer, Lamperstorfer, Rosegger, Gruber bedeuten wie die durchsichtigeren Prager, Linzer, Wiener u. a. Leute, die ursprünglich aus Brunn, Fehring u. s. w. stammen. L. Sergius **Fidenas**, Sempronius **Tuditanus** (Tuder in Etrurien), Valerius **Antias**, Roscius **Amerinus**, C. Marcius **Coriolanus** tragen derlei Namen.

§ 28. Es wirkt also die occasionelle Anwendung auf die Allgemeinbedeutung 1. **specialisierend**. Wie 'Kraut' allgemein jede Blattpflanze bezeichnet (vgl. 'Gras und Kraut'), so specialisiert es sich süddeutsch zu dem Begriffe des Weißkohls (vgl. 'Kraut und Rüben'), in einzelner Anwendung bedeutet es sogar die bereits fertige Speise (vgl. 'Kraut und Knödel'), während es andererseits im Munde des Rauchers (vgl. 'ein feines Kraut') zur Bezeichnung des Tabakblattes dient. So ist caulis jeder **Strunk**, wird aber speciell der 'Kohl' (-strunk), so specialisieren sich Stoffnamen wie aes, **argentum**, aurum (deutsch Kupfer, Silber, Gold) zur Bezeichnung der aus dem Metall geschlagenen Münzen, ja selbst anderer Gegenstände (vgl. Aen. I, 640), wie wir unter 'Silber' Tafelgeschirr verstehen. Ähnlich specialisiert liturgischer Gebrauch die ganz allgemeinen Ausdrücke *ἐπίσκοπος*, *πρεσβύτερος*, *διάκονος* (Aufseher, Aldermann, Diener) zu den kirchlichen Begriffen Bischof, Priester, Diakon.

§ 29. 2. Die occasionelle Bedeutung kann die Allgemeinbedeutung auf einen Theil des ursprünglichen Inhaltes **beschränkt** zeigen. Hieher gehört das ganze Gebiet der Metapher. **Incidere** beschränkt sich (durch Verlust der eigentlichen Vorstellung des Fallens) zu incidere in morbum, ebenso **inire** societatem, magistratum; timor **incessit** oder **inuasit** improbos zeigt die gleiche Beschränkung. *Ὀφθαλμός* — **oculus** — **Auge** heißt auch die Knospe infolge von Beschränkung des Vorstellungsinhaltes auf die äußere Form des Gegenstandes; **papauerum capita** — **Mohnköpfe** zeigen Beschränkung von 'Kopf', wie auch caput aquae (Quelle) und **radices** montis (wir sagen „Fuß" des Berges mit anderer Metapher).

Diese Beschränkung gestattet die Übertragung von Bezeichnungen sinnlicher Empfindungen auf verwandte Empfindungen anderer Sinne; amarum fel — dulce mel zunächst vom Geschmack gedacht, wird (auf 'angenehm' und 'widrig' beschränkt) in dulce ridere — amarus sonitus auf das Gehör, in dulces tepores — amarum gelu auf Wärme- und Kälteempfindungen übertragen. Der letzte Schritt ist die so ungemein häufige Übertragung von concret-sinnlichen Vorstellungen in das abstract-geistige Gebiet. So entsprechen sich amarus hostis und dulcis amicus; amari und dulces sermones u. a. m. (Vgl. **sentire** dolorem — uera **sentire**; quid rectum sit **uidere** neben **uidere** stellas; **ignis** uiuus — **ignes** amoris, irae. **Niger** capillus, aber auch **nigri** ignes vom Scheiterhaufen, **niger** sol vom Unglückstag). Ebenso ist es eine Inhaltsbeschränkung, wenn Eigennamen mit besonderer Hervorhebung einer Eigenschaft sozusagen appellativisch gebraucht werden (Catones, Altrömer; Ciceroues, große Redner). Vgl. sint Maecenates (freigebige Gönner), non dērunt, Flacce, Marones (große Dichter). So wird Caesar (*Καῖσαρ*) zu 'Kaiser', der große Karl in den slavischen Sprachen zu král (König).

§ 30. 3. Occasionelle Verwendung kann modificierend auf die Allgemeinbedeutung einwirken durch **Übertragung des Wortes auf räumlich oder causal nahestehende Begriffe.** Die Theorie der Alten faßte diese Vorgänge unter den Namen Metonymie und Synekdoche. Hieher rechnet man die Vertauschung des hervorstechenden Theils für das Ganze (pars pro toto), wie 'umbo' für Schild (Vgl. Aen. VII, 633; IX, 810 u. a.), 'Waise' für die deutsche Kaiserkrone bei Walther, 'Klinge' fürs Schwert; 'fistula', 'cicuta', 'auena' für die Rohrflöte reihen sich an, 'toga' — pax, 'sagum' — bellum sind metonymisch nach dem hervorstechenden Kleide, wie ja auch 'toga' die Hetäre oder 'stola' die Patricierin bezeichnet. So sagen wir Theerjacken (Matrosen), Rothröcke (englische Soldaten), Krone (für ihren Träger) u. a. m.

Sehr häufig übertragen sich Ortsbezeichnungen auf das in ihnen Lebende: **Urbs** uino somnoque sepulta (Vergil); domus ist ebenso 'Haus' wie 'Familie', schola die philosophische Schule (Secte). Es ist nur eine Umkehr dieses Gebrauches, wenn ciuitas (Bürgerschaft) zur 'Stadt' wird (ital. città) oder *ἐκκλησία* und *συναγωγή* (Versammlung) ebenso Ortsbezeichnungen werden: Synagoge, ecclesia, wie beispielsweise curia (*κυρία*) concret zum Rathhaus wird.

Besonders oft werden so Volksnamen zu Landnamen, wie 'Sachsen', 'Bayern', 'Preußen' (eigtl. *dat. pl.*) oder zu Stadtnamen wie Suessiones zu Soissons, Remi, Parisii (durch den *locat.* Remis, Parisiis) zu Reims, Paris; Bourges deckt sich mit dem Namen der Bituriges, Nantes entspricht dem Volke der Námnetes.

Gewöhnlich dienen sonst Eigenschaftsbezeichnungen zur Benennung dessen, dem die Eigenschaft anhaftet: iuuentus, senectus, multitudo, planities, eigentlich durchaus abstract, können dann metonymisch die Träger dieser abstracten Begriffe bezeichnen: omnis iuuentus capta est; magnam multitudinem hostes obtruncauerunt.

Wenn **uirtus** (Mannhaftigkeit), **sententia** (Einsicht) u. a. in derselben Weise gebraucht werden (**sententia dia** Catonis, *ἱερὴ ἰς Τηλεμήχοιο*, König Rudolfs **heilige Macht**), so bezeichnen sie sogar einzelne Personen, ein Gebrauch, der in Majestät, Eminenz, Excellenz heute noch lebendig ist, in **elementia uestra** („Ew. Gnaden"), **magnitudo uestra** u. a. im byzantinischen Hofstil galt.

§ 31. Es versteht sich von selbst, dass die verschiedenen Arten

ſolchen Bedeutungswandels in der Geſchichte eines und desſelben Wortes in Erſcheinung treten können. *Παράδεισος* war dem Griechen urſprünglich ein Thiergarten, der Begriff **ſpecialiſierte** ſich durch die Erzählung der Geneſis vom Garten Eden als Aufenthaltsort der erſten Menſchen (Adam und Eva im Paradies), **übertrug** ſich von da aus (ſchon bei Lucas 23, 43 *σήμερον μετ' ἐμοῦ ἔσῃ ἐν τῷ παραδείσῳ*) auf die Vorſtellung des chriſtlichen Himmels, wobei das Wort die urſprüngliche Bedeutung völlig einbüßte.

Denn der Fall iſt häufig, daſs etwas der urſprünglichen Wortbedeutung Fremdes oder nur nebenſächlich Hinzutretendes allmählich als hauptſächliche Bedeutung empfunden wird, ſo daſs die eigentliche Grundbedeutung darüber völlig verſchwindet. Weil in der katholiſchen Kirche 'ungeſäuertes Brot' geopfert (oblatum) wird, nennen wir ſolches Brot als Leckerbiſſen 'Oblaten'. 'Feder' (*πτέρον*, penna) iſt urſprünglich doch nur von der Bekleidung des Vogels gedacht. Da man aber die kieligen Schwungfedern zum Schreiben gebrauchte, überwog die Vorſtellung des 'Schreibinſtrumentes' dergeſtalt, daſs man heute ruhig 'Stahlfeder' ſagt. Ähnlich heißt 'Horn' (urſprünglich die Kopfwehr des Stieres) nicht bloß alles, was aus 'Horn' als Material gearbeitet iſt (Laterne, Bogen, Ölgefäße u. a.), ſondern alles ähnlich Geſtaltete (cornua lunae, Ambracii sinus cornua — Landzunge — dextrum cornu rechter Flügel), wobei im ganzen der Vergleich der Krümmung maßgebend iſt.

Doch bedürfen derlei Bedeutungswandlungen vielfach ſpecieller Erklärung.

§ 32. Jedes Wort muſs einen, kann aber nur **einen** Hochton tragen. Je nachdem nun das unter einem Hochton ſtehende Wort einſtämmig (áger, cólo) oder mehrſtämmig iſt (agrícola), unterſcheidet man einfache (simplicia) und zuſammengeſetzte Wörter (composita). **Compoſition** beruht alſo auf dem Zuſammenwachſen zweier **Stämme**, die unter einem Hochton ſtehen: Troiúgena, luciſugus. Zwei ſyntaktiſch von einander abhängige **Wörter** können jedoch auch ohne ſtammhafte Verbindung unter einen Hochton treten, wie deutſch 'achtgeben, Wienerwald, Wohlwollen, aufs Gerathewohl, Springinsfeld'. Solche Verbindungen heißen Zuſammenrückungen, **Juxtapoſitionen.** Componiert alſo ſind iuridicus, ueriloquium, agrícola; aber juxtaponiert iurisdíctio, ueri-símilis, agri-cultúra, deren erſte Beſtandtheile voll ausgeprägte Wortformen ſind. Solche Juxtapoſitionen ſind in der Sprache ſehr zahlreich, man betrachte z. B. aquaeductus, plebi-scitum aus genetiviſcher, manu-mittere, usúcápio aus ablativiſcher, os-citare, nomen-clator, uenúmdare, pessúm-dare aus accuſativiſcher Fügung. Adverbia mit ihren Verben vereinigen ſich in bene-dico, male-dico (mit ualé-dico als Analogie), satis-fácere, Subſtantive mit ihren Adjectiven re-uéra, eiús-modi, quó-modo, quemád-modum, Präpoſitionen mit dem zugehörigen Worte ad-modum, im-primis, inter-im, inter-diu, ja Conjunctionen mit ihren Verben (alſo ganze eingeſchobene Sätze) bilden ſo ſcheinbar ein Wort: dum-táxat ('wenn man's ſchätzt'), quám-uis ('ſo ſehr du willſt'), ubi-uis, qui-libet, forsitan, utpote (sc. est) und viele andere.

Da nun aber vocaliſcher Auslaut vor vocaliſchem Anlaute auch in gewöhnlicher proſaiſcher Rede (vgl. § 40) durch Eliſion beſeitigt wurde, ſo ſtehen nebeneinander die Wortverbindungen geſchrieben summo opere, magno opere, uenum ire, animum aduertere, paene ultima, re eapse, die man aber magnópere, uenire, animaduertere u. ſ. w. ſprach (§ 44); ſo ſagt noch Lucrez ordia prima, die claſſiſche Zeit allgemein primordia. So entſtand nach uina olere (Hor. ep. I, 18, 5) ein *uinolere, wozu dann das Participialabſtract (vgl. olentia, Duft) uinolentia trat (vgl. puluerolentia, fraudolentia mit malitiam olere bei Cic.), das eigentlich alſo 'das Stinken nach Wein', die 'Weinduftigkeit', daher die Trunkenheit und Trunkſucht bezeichnet. So wird durch eigenartige Zuſammenziehung aus in praeſentia rerum (schol. Bob. Cic. 284, 32 Or.): impraeſentiarum; denn die durch Ableitung, Zuſammenrückung oder Zuſammenſetzung im Inneren des Wortkörpers entſtehende Silbendopplung wurde im Lat. gemeinhin durch Unterdrückung der erſten Silbe vermieden. Wir ſagen Beamter ſtatt *Beamteter; Zauberin, Erneuerin, Abenteuerin ſtatt *Zaubererin u. ſ. w. Der Grieche ſprach *κελαινεφής, ἀμφορεύς* ſtatt **κελαινο-νεφής, ἀμφι-φορεύς*. Auch das Latein hat Ausdrängung ſolcher gleich- oder ähnlichlautender Silben 1. in der Derivation z. B. nutrix neben nutritor (= *nutritrix) aestas von aestus (= *aesti-tas), ebenſo honestas (= *honesti-tas), Antistius von antistes ſteht ſtatt *Antistitius, Aniensis ſtatt *An[en]ensis u. a. 2. tritt dieſe Vereinfachung bei zuſammengeſetzten oder zuſammengerückten (§ 44) Wörtern häufig ein. Vgl. ui[ui]pera, horr[or]i-fer, uen[en]i-ficium, cor[di]-dolium, fasti[di]-dium (aus fastus und taedium) alſo = fas[ti]-tidium, Noch viel weiter gehen vulgäre Kürzungen wie se[mi]mestris (= halbmonatlich, ſelten!), se[mi]-modius, selibra neben semilibra; aber ſogar sembella für sem[i-li]bella. § 33.

Vornehmlich vermeidet der Lateiner die Aufeinanderfolge zweier R. Daher die (griechiſchen) Genetivformen wie ephorum, barbarum, amphorum, die man durch Analogie (§ 41) zur Vermeidung von zwei folgenden R auf lateiniſche Wörter übertrug uirûm, triariûm, liberûm. In ferre, ferrem trat Syncope des e, in praestigiae (von stringere), pererebui (erebresco) u. a., Auswerfung des zweiten R ein. Nicht anders ſteht rufus ſtatt *rufrus, wie *ἐρυθρός* und Rufrium zeigt, macêre ſtatt *macrêre, Mämers, Mamercus neben Marmar. Auch durch Diſſimilation ſuchte man den Miſsklang zu beſeitigen. So bei den Suffixen **aris** und **crum,** die als **alis** und **clum** erſcheinen, wenn im Stamme ein R ſich findet, hingegen R haben, wenn im Stamme ein L ſteht: consul-**aris**, mili**taris**, singul-**aris**; aber plur-**alis**, mur-**alis**. Simula**crum**, sepul-**crum**; doch ora-**clum**, fer-c(u)**lum**. (§ 23.)

Zuſammenſetzung des einfachen Verbums mit einer Präpoſition läſst beide Wörter ſtammhaft zuſammenwachſen: condere (didi, ditus), conficere, conficior; **Zuſammenrückung** läſst beide Theile lautlich unverändert: circumdare (dedi, datus), calefacere, neben dem ſtatt eines Paſſivs calefio ſteht. Mit mehr als einer Präpoſition kann ſich ein Verbum nicht verbinden. Wenn jedoch in uerbis compositis die Präpoſition mit dem Verbum derart verſchmilzt, daſs beide Beſtandtheile nicht mehr kenntlich ſind (sumo = *sub-emo, pôno = *possino, surgo = *sub-rego), oder wenn das Stammwort als Simplex in der Sprache erliſcht (vgl. pre-**hendo** = *χανδάνω*, im-**plere** = *πλήθω*, sō-**luo** = *λύω*), dann gilt im Bewuſstſein der Sprechenden das eigentlich componierte Verbum bereits als einfaches und kann eine neue Verbindung mit Präpoſitionen eingehen (uerba decomposita). So wurde deutſch **eſſen** durch **vereſſen** zu **freſſen,** welches ſich wieder zu **verfreſſen** decomponierte; **leiten** gab **geleiten,** das in **gleiten** ſyncopiert zu **be-** § 34.

Digitized by Google

gleiten führte. Ebenso ist λείπω = dtsch. leiben; davon durch be-leiben bleiben; davon verbleiben. (Die psychologische Grundlage dieser Erscheinung gibt § 42 ff.) Im Latein wurde zu (g)nosco — agnosco nach Erlöschen des Stammwortes **adagnosco**, zu ligare, alligare auf gleicher Basis **adalligare** gebildet. Decomposita der ersten Art sind beispielsweise **ad-, ab-, con-sumere, re-, im-, com-, sup-ponere**, ja sogar **super-im-ponere, ex-, con-surgere**, für die auf Grund erloschener Stammwörter gebildeten Decomposita mögen als Beispiele dienen: **re-, com-prehendo, ex-, absoluo, ad-implere** u. a. m. Doch sind die meisten Decomposita erst spate Bildungen.

5. Durch den Einfluss des Accentes erklären sich ferner eine Reihe anderer sprachlicher Thatsachen. Dahin gehört 1. die Lautschwächung im zweiten Gliede von Compositionen (seltener Juxtapositionen): páter = Iúpiter, régo = cór-rigo, cápio = aú-cupor, nóuus = dé-nuo (de nouo), láuo = áb-luo, caput = sinciput u. a. m.

2. Unmittelbar nach der Accentsilbe kann kurzer tieftoniger Vocal ganz unterdrückt werden. (Die Alten nannten diesen Vorgang συγκοπή.) So wird im Griechischen aus τί κοτε; — τίπτε; wie im Lat. neben utpote (neutr. von potis, pote) auch suápte sich findet. In der Nebenform pse (vgl. δεσπότης, κοτνία neben κόσις) findet man in der älteren Sprache eā-pse, eúmpse, reápse (re-eapse), eine Pronominalform, die durch Declinationsübertragung vom ersten auf den zweiten Stamm das Pronomen ipse schuf. Wie ferner griech. γίγνομαι ἐγενόμην, so steht nicht bloß gigno neben génui, sondern auch benignus, priuignus, malignus, ágnus (= *a(ui)-g(e)nus 'schaf-geboren', also Lamm). Ähnlich súrgo, pérgo von rego und Nebenformen wie láridum = lárdum, cálidum = caldum, sólidum = soldum. Hierher gehört auch die Unterdrückung des Reduplicationsvocales in einer Reihe von Formen wie réppuli, réttuli, réccidi statt *répepuli, *ré-tetuli, *ré-cecidi, die nach alter, mit der deutschen übereinstimmender Betonungsweise den Accent auf der ersten Silbe trugen.

3. Diese Vocalschwächungen führen im zweiten Gliede von Composition und Juxtaposition oft zu völligem Bedeutungsverlust. Deutsch **Júngfer** (Frau), **Júnker** (Herr), **Adler** (Aar), **Wimper** (Wind-braue), **Kiefer** (Kienföhre) sind auslangende Beispiele dafür. Aus dem Latein vgl. **sública** (liquor, 'unter dem Wasser', also 'Pilot'), **industrius** (von indu + struere), **cerulx** (cer = gr. κάρ Il. XVI 392, κάρα; uix zusammengezogen aus *uehix, also eigentlich 'Kopfbeweger'), **patruus** (patr-auus, vgl. auunculus), **uaccinium** (uaccinum ium = ἴον), **roscidus** (a rore cadendo) und viele andere. Passende Beispiele sind auch die Adverbia auf **iter** und **itus** (§ 44).

4. Es kann völliger Tonverlust und Anlehnung an das folgende (προκλισις) oder vorausgehende Wort (ἔγκλισις) eintreten. Enclitisch sind im Latein nicht bloß que, ne, ne, ce (neque, itaque, siue, eritne, hosce), sondern viele andere Wörter, darunter Formen des uerbum substantiuum (meumst, male'st) wie gr. ἐστί; ferner das Pronomen quis in indefiniter Verwendung (ecqis, siquis, deutsch: wénn wer), cum in mécum u. a., per in sémper, núper, pote in útpote, suápte, ipse. Doch ist die Enclisis und Proclisis im Lat. ebensowenig äußerlich bezeichnet wie im Deutschen (wo statt hást dú? hástu? statt siehst dú és? 'siehstes'? gesprochen wird).

5. In Bezug auf Quantität wirkt der Hochton quantitätserhaltend, beständige Tieftonigkeit führt zur Verkürzung. Daher stehen ibíque, ubíque neben né-cubi, si-cubi, úbi-nam, daher wird neben dem Abl. modō, quómodō, dúmmodō gelesen; langes i von sī sinkt in quási, nisi. Auch Positionslänge verschwindet in disértus (disserere), apério (ab-pario), ómitto (ob-mitto), wie auch in Ableitungen: fārina (a farre), ōfélla (offa), mámilla (mamma), cúrúlis (currus), canalis (canna), pusillus (pūsus) u. a. m. So kürzen sich besonders gern jambische Wortformen, vgl. bénĕ, málĕ, módŏ, ualĕdico, uidĕn út u. a. m.

§ 36. Alle Sprachvorstellungen ordnen sich im Bewusstsein des Sprechenden zu Gruppen, und zwar kann diese Gruppenbildung entweder auf der theilweisen Gleichheit des Lautbestandes und der Bedeutung beruhen (stoffliche Association) oder auf Übereinstimmung der Flexionssilben und der grammatischen Function (formelle Association). So ordnet sich beispielsweise stofflich **cursor** bei seinem ersten Auftreten zu **cur**sus, **cur**ro, **cur**rus, **cur**ulis (§ 35, 5); **imperator** hingegen zu **imper**are, **imper**ium, **imper**iosus. Formell treten jedoch **cursor** und **imperator** durch die gemeinsame Bedeutung in die Gruppe der nomina agentis zu **laudator, pictor, textor, tonsor, censor, defensor.** Wenn daher Cicero (ad Attic. IX. 10, 6) die kühnen Neubildungen **sullaturio** und **proscripturio** wagte, so konnte er dies thun von der Voraussetzung aus, dass seine Leser diese Wortgebilde an die sogenannten uerba desideratiua (**esurio, parturio, canturio, cenaturio**) anschließen würden.

Stofflich also verbinden sich beispielsweise die Casus des gleichen Nomens, die Modus- und Tempusformen des gleichen Verbs, die Steigerungsformen des gleichen Adjectivs, aber auch die verschiedenen Ableitungen desselben Stammes, der gleichen Wurzel.

Formell hingegen treten die gleichartigen Redetheile zusammen, ferner schließen sich die gleichgebildeten Ableitungen verschiedener Stämme zu Formgruppen als nomina agentis, nomina actionis, participialabstracta (sapientia, fauentia, clementia u. a.), deminutiua, uerba frequentatiua, desideratiua, incohatiua zusammen. Formell ist auch die Scheidung der Declinationen (A, E, I, O, V und conson. Decl.) und Conjugationen.

Wenn hingegen Formen verschiedener Stämme durch gleiche Bedeutung gebunden zu einer usuellen Gruppe zusammentreten, wie im deutschen 'gut, besser, am besten', so muss diese Gruppe, als durch Bedeutung vermittelt, für eine Stoffgruppe gelten. Hierher gehören usuelle Verbindungen wie ὁράω, εἶδον, ὄψομαι; bonus, melior, optimus; malus, peior; ferro, tuli, latum u. a.

§ 37. Auf der richtigen stofflichen und formellen Einreihung eines Wortes in die entsprechenden Vorstellungsgruppen beruht die Etymologie. Vergleicht man beispielsweise **modulus, credulus, sedulus** miteinander, so liegt es nahe, alle drei Wörter als Deminutiva aufzufassen. Und doch ist diese Auffassung nur bei **modulus** (von modus) ganz berechtigt, in **sedulus** hingegen liegt eine Rückbildung aus **se dolo** (von dolus: 'ohne Arg'), und wenn credulus wirklich deminutiv ist, so ist die Entstehung des ersten **u** doch eine wesentlich andere, als in **modulus**, da hier der Stammvocal von **dare** in der

Digitized by Google

Form von **u** erhalten ist (vgl. den alten Conjunctiv ero**du**-am).

Die einzelnen Sprachvorstellungsgruppen sind jedoch nicht fest geschlossen, sondern in beständiger Veränderung begriffen, und zwar wird das Wachsthum einer Gruppe durch wiederholte Erregung einschlägiger Vorstellungen beziehungsweise ganzer Gruppen gefördert. Je seltener hingegen die Gruppe ins Bewusstsein zurückgerufen wird, desto mehr verliert sie an Stärke. Daher wirken die verschiedenen Sprachgruppen, die sich in dem Bewusstsein des Sprechenden gebildet haben, auf neu eintretende Sprachvorstellungen ungleich stark. Je deutlicher das verbindende Merkmal und je umfangreicher die aufnehmende Gruppe ist, umsomehr erleichtert sich die Einordnung. Ist aber das verbindende Merkmal nicht deutlich genug, oder sind die entsprechenden Vorstellungsgruppen nicht hinlänglich stark entwickelt, so kann der Fall eintreten, dass eine andere mächtiger entwickelte Vorstellungsgruppe die neu eintretenden Vorstellungen unrichtig und fehlerhaft anzieht.

Als beispielsweise das griechische Wort *σχῆμα* in die lateinische Sprache eintrat, ließ sich erwarten, dass Wörter wie **drama, poema, thema, toreuma** u. a. das Wort anziehen würden. Aber diese Gruppe entlehnter Neutra war jedenfalls weniger umfangreich und weniger häufig angeregt als die tausend und abertausend femininen Wörter der A-Declination (**poeta, cena, scaena** u. a.), sodass durch Einordnung in diese Formgruppe der Acc. **schemam**, der Abl. **schemā** entstand. Oder als gr. *ὁ χάρτης* dem lateinischen Wortschatze sich einreihte, hätten *ὁ ποιητής, ὁ ναύτης, ὁ σατράπης, ὁ σοφιστής, ὁ γεωμέτρης* die richtige Anlehnung in Bezug auf das Genus geboten. Da aber *χάρτης* lat. **charta** geworden war, dem die Unterstützung durch das natürliche Geschlecht mangelte, so schloss es sich, der Mehrzahl der Fälle folgend, dem in der A-Declination überwiegenden Femininum an. So treten die gr. Subst. auf *εύς* analogisch in die Gruppe der lat. Wörter auf **eus**. Vgl. s. u. Orpheus im Lexicon.

§ 39. Im Munde des Einzelnen erscheint solche Verschiebung der Einordnungsgruppen als Sprachfehler; durch oftmalige Wiederholung und durch Ausdehnung auf die Mehrheit oder die ganze Masse der Sprechenden wird die neue Verbindung derart kräftig, dass sie die richtige Anlehnung völlig vergessen lässt und — usus tyrannus — durch Gewohnheitsrecht Giltigkeit erlangt.

Ein passendes Beispiel aus dem Deutschen ist die Umgestaltung der sogenannten rückumlautenden Verba. **Wenden, senden** u. s. w. bilden im Präteritum richtig nur **wandte, sandte** (wie **brannte, kannte**), zu denen dann mit Umlaut die Conjunctivformen **wendte, sendte** (**brennte, kennte**) treten. In Anlehnung an die gewöhnliche schwache Conjugation (**endete, schändete**) übernahmen **wendete, sendete** auch die Function des Indicativs und werden heute vielfach so gebraucht. Umgekehrt hat **fragen** (schwach) nach Maßgabe von **tragen, schlagen** die Formen **frägst, frägt, frug, früge** entwickelt, ja bei Platen (Liga von Cambrai III. 4, v. 38) findet sich sogar: 'Es griff die Bürgerschaft zu den Waffen, **jug** die Deutschen vor sich her', wofür ein Beispiel nur noch in der Jobsiade (I. 30. 22. 4) zu finden ist. Dies 'jug' ist noch Sprachfehler, jenes 'frug' hat durch den Gebrauch guter Schriftsteller bereits neben dem richtigen 'fragte' die Geltung einer gleichwertigen Form gewonnen.

Wie weit dies greifen kann, das zeigen die lateinischen Verbalformen auf **mini.** Bekanntlich hatte das Latein einst ein medial-passives Particip des Präsens auf menus (mnus), den griechischen Participien auf *μενος* entsprechend. Reste dieser Bildung findet man z. B. in **femina, dominus, alumnus** (*ὁ τρεφόμενος*), **Vertumnus** (*ὁ τρεπόμενος*), **columna, Pilumnus, aerumna, damnum** u. a. m.

Man ersetzte nun die 2. P. Plur. pass. des Präs. § 40.
Ind. und Imp. durch diese Participia (mit zu ergänzendem **estis** oder **este**): **agimini** (=*ἀγόμενοι*), **ferimini** (=*φερόμενοι*) u. a. m. Nachdem diese Formen in die Conjugationsschemata als Ersatz der 2. P. Plur. pass. eingetreten waren, schwand das Bewusstsein von ihrer Entstehung so, daß man sogar die Modus- und Tempuszeichen auf diese ursprünglichen Participia übertragen zu können glaubte. Daher die Formen **age ba** mini, **age** mini, **age** mini, **laud abi** mini u. a. m.

Dieses Verblassen des charakteristischen Merkmales, welches folgeweise durch Formassociation zur Anlehnung an eine mächtiger wirkende Sprachvorstellungsgruppe führt, bringt also Neubildungen hervor, die man kurzweg **Analogiebildungen** nennt, da sie auf dem Boden einer falschen Analogie erwachsen sind.

So sind bekannte Analogiebildungen im Griechischen die Übertragung der Conjunctivform aus der *ω*- in die *μι*-Conjugation, sowie die Anreihung der Imperfecta der Verba in *μι* an die contrahierte Conjugation (Curtius § 307) *ἐτίθεις, ἐδίδουν, ἴομεν* (Homer *ἴομεν*), *ἰοίην* u. a. m.

Eine weitverbreitete Analogieerscheinung ist die Übertragung antevocalischen Auslauts auf consonantischen Anlaut. Denn in der lebendigen Rede steht kein Wort vereinzelt; soweit nicht Sinnpausen sie unterbrechen, fließt die Lauterzeugung in einem Strome, und so kommt es, dass Wortauslaut und Anlaut des folgenden Wortes einander beeinflussen. So fallen im Deutschen gleichartige Laute in einen zusammen: 'Hast (d)u nicht (d)ie Macht (d)er (R)ede?' 'Am (M)orgen (n)icht, in (N)acht und (D)unkel'; oder man unterdrückt ganze Laute, wie: Haup(t)schule, hau(p)tschlimm. Darauf beruht die Assimilation der Präpositionen und auch der Gebrauch, Vocalauslaut vor Vocalanlaut zu unterdrücken.

Neben den vocalisch auslautenden Formen der Präpositionen bildet die griechische Sprache vor Vocalanlaut antevocalische Formen *κατ', παρ', ὑπ', ἀπ'*, welche sich auf consonantischen Anlaut übertragen (*κάθαυε, παρθεσία, παρβάτης, καττάδε*), ja sogar assimilieren (*κάββαλε, παλλιόντες*). So ist aus *προτί* (durch antevocalische Stellung *προτ'*) vor Dentalen *πρός* geworden, welches dann allein die Herrschaft übernahm. Daher erklären sich die Formen der lateinischen Präpositionen ab, ob, sub,*) por, per neben ihren griechischen Schwestern *ἀπ(ό), ἐπ(ί), ὑπ(ό), παρ(ά), περ(ί)*. So stehen atque = āc, neque — nec, neue — neu, hice — hic nebeneinander. Hi-ce z. B. verlor seinen Vocal antevocalisch (hic' est, hoc' est) und wurde in dieser Form anteconsonantisch gebraucht (hic uir, hunc librum, hoc

*) Eigentlich *ap, *op, *sup, wie **sup-inus, op-inari** zeigt. Doch ward die tenuis antevocalisch zur media, die sich dann auch anteconsonantisch zeigte.

Digitized by Google

crimen). Das Gleiche gilt von dem Verluste des auslautenden e bei den substantivierten Adjectiven auf al, ar (animale, animal', animal). Wichtiger ist non, nihil, die aus noenum (ne-unum), ni-hilum (nicht ein Haar) entstanden, antevocalisch (noen⟨um⟩ hoc, ni-hil⟨um⟩ habeo) die Endsilbe verloren und dann zu non (dico), nihil (feci) auch anteconsonantisch wurden. Eben hierher gehören die Imperative dic, duc, em (die sogenannte Interjection), fac, fer; das Fragewort ne erscheint z. B. apostrophiert in: tantaen' animis caelestibus irae? Aber auch: uin tu? ain tu? Belehrend ist dafür das Geschick der Präposition ambi (*ἀμφί* § 3). In ambi-fariam, ambi-lustrum, ambi-egnus, ambi-uium liegt sie lautlich vollerhalten vor, amb-āges, amb-ire, amb-igo zeigen Vocalverlust, vor anlautendem p verlor sich dann weiter das b in am-putare, am-plecti, sodaſs nunmehr am-icire, ja durch Angleichung an-fractus, an-ceps entstehen konnte.

§ 41. Auch die Formenlehre der lateinischen Sprache weist eine reiche Fülle von Analogiebildungen auf, die methodisch zu verzeichnen Sache der Grammatik wäre. Hier möge nur hingewiesen sein auf Fälle wie den Übergang von V-Stämmen in die O-Declination (tumulti, senati bei Sallust), vermittelt durch die Gleichheit des Nominativs, auf die nominativischen Nebenformen von **is** und **ēs** bei I-Stämmen nach dem Vorbilde von clades, sedes, nubes. So steht neben dem älteren, richtigeren aedi-s das jüngere analogisch gebildete aedēs, neben canis — canēs, uolpis — uolpēs, felis — felēs, ja sogar uallis — uallēs (Verg. Aen. XI. 522 Ribbeck). Umgekehrt sind neben den ursprünglichen Genetiven von I-Stämmen api-um, mensi-um, agresti-um nach Analogie der consonantischen Declination apum, mensum, agrestum gebildet, ja in canum und iuuenum alleinherrschend, wie ja der consonantische Ablativ auf **e** bei den I-Stämmen (monte neben montium) völlig herrschend wurde. Ebenso war die Endung des Dativ-Ablativ **bus** an I-Stämme angetreten maribus, naui-bus, mensi-bus. Von hier aus drang **ibus** auch in consonantische Stämme ein, wie patr-**i**-bus, fratr-**i**-bus, senator-**i**-bus. Ebenso ist quiem neben quietem, nicht lautlich entstanden, sondern Analogiebildung nach dem Muster von caedem, cladem u. a. Declinations- und Geschlechtswechsel bei der Aufnahme von Fremdwörtern (§ 38, § 23 fin.) gehören auch hierher.

Aus dem Gebiete der Verbalflexion sei hervorgehoben die Perfectbildung der E-Conjugation. Doc-ui, hab-ui, mon-ui kommen nicht von den Präsensstämmen docē, monē und ebensowenig (wie sonui, crepui von sonere, crepere) von Verben consonantischer Conjugation, sondern sie sind einfach dem Muster von gen-ui, rap-ui, al-ui u. a. nachgebildet, wie ja auch uet-ui, uet-itus der Anlehnung an crepui, sonui u. a. seine Entstehung verdankt. Oder man kann auf die passiven Infinitive ferri und fieri hinweisen, von denen jener durch ferre vermittelt nach legi, agi gebildet ist, dieser neben den activen Formen des intransitiven Verbums fio (fis, fit, fiam u. s. w.) durch Vermittlung der Bedeutung die einzige Passivform ist, die noch dazu wie ferri analogisch aus dem activen Infinitiv fiere gebildet ist.

Neben lauda-bam, mone-bam, i-bam, i-bo müſste man sci-bam, dormi-bam, serui-bo, audi-bo erwarten, und in der That ist im vorclassischen Latein diese Conjugation völlig gäng und gäbe. Erst im Laufe der Zeit drang durch Anlehnung an monē-bam, habē-bam, welche man als mon-ēbam, hab-ēbam fühlte, ein etymologisch unerklärliches e in die Imperfecta ein: sci-ēbam, audi-ēbam und die ursprüngliche Futurform erlag der Concurrenz eines von der dritten Conjugation übertragenen Optativs ag-ēs, leg-ēmus, sodaſs nicht bloß faci-ēmus, rapi-ēmus, sondern auch audi-ēt, sci-ēs gebildet wurden.

Ja das Verbum eo, ire selbst erlag stellenweise dieser Concurrenz. So fest sich sonst die alten Formen hielten, in dem Compositum ambire (dessen erster Bestandtheil unverständlich geworden war) verlor man die richtige Auffassung und bildete nach Analogie der vierten Conjugation **ambio, ambiunt, ambiam, ambies** (auch **prodies** bei Späten), **ambiebam** u. s. w., wobei sich freilich noch **ambibat** (Livius, Ovid, Tacitus) an einzelnen Orten erhielt. Dasselbe hatte statt in der Bildung der uerba desideratiua, welche genau so wie ultum ire (rächen wollen) aus einer Juxtaposition (z. B. partur⟨am⟩ ire gebären wollen) entstanden sind und dann in die Analogie der vierten Conjugation übertraten.

Dieselbe Classe der Verba führt zur Betrachtung der § 42.
Analogie in der Wortbildung. Sobald eine Sprache ins historische Leben eintritt, erlischt die Kraft der Stammbildung in größerem Umfange, und die Schöpfung von Wurzelwörtern hört völlig auf; nur durch äußere Wortbildung, die in der Anfügung irgend eines Bildungselementes besteht, können Sprachen in ihrer historischen Entwicklung neue Wörter schaffen. Aber diese Bildungen geschehen nicht mehr mit völligem Sprachbewusstsein, sondern Vorsilben und Nachsilben treten nach Analogie ähnlicher Wortgruppen durch Formübertragung oft ganz sinnwidrig an den Stamm. So war von partūra durch partūr⟨am⟩ ire, aus *esūra durch esur⟨am⟩ ire (§ 32) ein partūrire, esūriro geworden (Quantitätsverlust durch Tieftonigkeit § 35, 5), welches die Bedeutung von 'gebären wollen', 'essen wollen' zeigte. Indem man das Bewusstsein von der Entstehung der Wörter verlor, übertrug man die ganze Endung . . . ūrire als Ausdruck des 'Wollens' auf andere Supinstämme: proscripturio, sullaturio u. a. m. Ebenso waren die Incohativa ihrer Entstehung gemäß an Verbalstämme gebunden: areo — aresco, rubeo — erubesco, luceo — illucescit u. s. w. Doch wagte man späterhin die Incohativendung direct auf Nominalstämme zu übertragen, sodaſs Furius von Antium sich erlaubte, terra lūtescit (von lūtum Lehm) zu bilden, oder noctescit ('es wird Nacht' von nox), uirescit ('gewinnt Kraft' vom Plural uires), oder opulescere (neben opulentus), anderer Fälle nicht zu gedenken.

Dasselbe findet z. B. statt bei der Bildung der Adverbia auf **im.** Diese werden zunächst von Supinen gebildet (sens-im, caes-im, pass-im, curs-im, praesert-im, carpt-im), denen viele nach Art der A-Conjugation angehören: certat-im, citat-im, seperat-im, gregat-im (vgl. congregare) u. s. w. Indem man nun diese Wörter mit dem Stammverbum direct in Verbindung brachte (certa-re, cita-re, separa-re), entstand die Vorstellung einer Endung tim oder atim, welche dann analogisch in volle Verwendung trat: gener-atim (classenweise), oppid-atim, prouinci-atim, summ-atim u. s. w. Indem man wieder summa-tim, prouincia-tim theilte, konnte man fur-tim, singul-tim und ähnliches bilden.

Ja selbst einfache Bildungen wie adjectivische Ablei-

Digitized by Google

tungen sind stellenweise völlig analogisch. So die Wörter auf **ānus**. Da das A der A-Declination ursprünglich lang war (Roma = Ῥώμη, dorisch Ῥώμᾱ), so erklärt sich Romā-nus, Thebā-nus, Albā-nus einfach durch Beibehaltung der alten Quantität vor der Bildungssilbe -nus. Indem man aber falsch abtheilte Rom-ānus u. s. w., gewann man die Vorstellung von einer Endung **ānus**, die dann in Tuscul-ānus (Tusculum), praetori-ānus (von praetorium, die Leibwache), mund-anus (mundus), font-anus (fons), urb-anus (von einem I-Stamme, vgl. urbium) und tausend anderen auftrat. In der Verbindung mit den alten Gentilnamen (gens Tullia, Fabia, Cornelia) ergab sich Tulliā-nus, Fabiā-nus, Corneliā-nus, die selbst wieder die Vorstellung einer Endung **ianus** erweckten, die analogisch antrat in Galbianus (von Galba), Constantin-ianus (von Constantinus), Valentin-ianus (von Valentinus). Ebenso gieng die sogenannte Endung **inus** von I-Stämmen aus (Praenestī-nus, Reatī-nus, canī-nus, übertrug sich aber dann auf A- und O-Stämme, die vor dem Stammauslaut I aufwiesen: Lat-inus (Latium), Florent-inus (Florentia) und endlich ohne jeden lautlichen Rückhalt analogisch in Formen wie Plaut-inus, Paul-inus, Agripp-ina, diu-inus, equ-inus, femin-inus. Ähnlich entwickelt das Suffix trum (gr. τρον) in aratrum u. a. durch haus-trum, claus-trum, ras-trum ein analogisches Suffix **strum**, das in lu-strum, mon-strum wortbildend wirkt. Indem dieses an a-Stämme trat olea-strum, siliqua-strum entwickelt es scheinbar ein neues Suffix astrum. Vgl. api-astrum.

Dasselbe gilt von dem Suffix **lis (ris)**, welches sich je nach dem Stammausgange der Grundwörter zu ālis, ĭlis, ēlis, ūlis gestaltete, die insgesammt analogische Verwendung fanden. So war von A-Stämmen (mit Erhaltung der ursprünglichen Quantität) animā-lis, naturā-lis, poenā-lis, materiā-lis, familiā-ris (§ 33), von I-Stämmen hostī-lis, ciuī-lis, gentī-lis, iuuenī-lis von V-Stämmen tribū-lis, curū-lis (§ 35, 5), vom E-Stamme fides fidē-lis geworden. Nach dem eben Ausgeführten entwickelte sich scheinbar ein Bildungselement **ālis**, das an O-Stämme (riu-ālis, aru-āles, ann-ālis) consonantische (consul-aris, mor-alis), ja selbst I-Stämme (iuuen-ālis trotz iuuenī-lis!) trat. Ebenso findet sich das I der I-Stämme mit dem Suffix **lis** zu **ĭlis** vereint analogisch an allerlei anderen Stämmen (an-ĭlis, sen-ĭlis, puer-ĭlis), ja selbst die selteneren Formen von V- und E-Stämmen scheinen in edulis, crudelis u. a. Analogiewirkungen zu haben.

§ 43. Diese Wortgruppe gibt zugleich erwünschten Übergang zur Betrachtung der sogenannten **Isolierung**. Man versteht darunter den Vorgang, dass eine Sprachform aus der ganzen Gruppe gleichartiger Sprachformen austritt und mit gleichzeitiger Änderung der Bedeutung und grammatischen Function einer andern Sprachvorstellungsgruppe sich anschließt. Dahin gehört also zunächst der Übergang einzelner Redetheile in einander. Es ist bekannt, dass animal eigentlich Neutrum zu animalis ist, welches aus der Sprachgruppe der Adjectiva ausschied und lautlich durch Abfall des e geschwächt die Function eines Substantivs übernahm. Nicht anders toral, uectigal, exemplar, torcular und viele andere. Ebenso wurde aus dem Adj. oui-lis vom I-Stamme oui(s) wohl durch Anlehnung an stabulum, ouile (Schafstall), welches die Function eines Substantivs übernahm und reiche Analogien fand, bouile, equile, caprile, ja sogar cubile, sedile von Verbalstämmen. Indem Participien Comparationsgrade oder Adverbialform annehmen, treten sie aus der Gruppe der Participien in die der Adjectiva über: paratissimus, aptus, aptior, aptissimus (von apere), occultior, occultissimus, ardenter, audenter, cupienter u. a. m.

Die mit dem oben besprochenen Suffix inus (a, um) analogisch gebildeten Adjectiva treten bedeutungsgemäß und functionell differenziert in die Gruppe der Substantiva über: medicina in allen Bedeutungen als Heilkunst (ars), Quacksalberbude (taberna), Arznei (res), tonstrina, disciplina (eigentl. 'Schule', dann § 30 'Zucht'). Gallina und regina (wohl femina vorschwebend) gehören ebenfalls hieher, ja selbst Verbalia, die analogisch den Denominativen sich anschlossen, wie rap-ina, ru-ina, lab-ina (Lawine).

Isolierte Participien, die durch adjectivische Verwendung substantivische Bedeutung erlangen, hat das Deutsche in Abend (der abende Tag), Freund (der freiende), Heiland (der heilende, vgl. weiland neben weilend). Nicht anders im Latein oriens, occidens (sol), serpens, animans, (bestia) continens (terra), torrens (riuus) u. v. a. So haben auch andere Redetheile substantivische Function gewonnen, und wie z. B. lat. bibere mit Abfall des Schluss-e zu deutsch 'Bier' wurde, so veränderte schon lateinisch der Infinitiv instare ('einstehen' oder wie wir sagen 'sich einstellen' vom Gleichgewichte der Wagschale) Form und Bedeutung, indem er sich zu instar substantivierte. Vgl. Διὶ μῆτιν ἀτάλαντε (Iouis instar).

Wichtiger ist die Isolierung dadurch, dass sie den Anlass zur Bildung neuer Sprachformen bildet. Hieher ge- § 44
hört zunächst die oben von einer andern Seite betrachtete Entstehung der Eigennamen (§ 26, 27), welche aus der Gruppe der Appellativa ausschieden und die Function der Individualitätsbezeichnung übernahmen, also durch grammatische Isolierung ihren Bedeutungswandel zustande brachten. So werden auch durch Isolierung die Composita decompositionsfähig (§ 34), so treten Fremdwörter von ihren heimischen Verwandten losgelöst in Beziehung zu lateinischen Wortformen (§ 23) oder in die Stoffgruppen lateinischer Stämme (Volksetymologie § 24).

Zu bemerken ist weiter, dass oft infolge von Isolierung **Rückbildungen** eintreten, die auf Analogie beruhen. In Wörtern z. B., die ihrer Natur oder Geschichte nach hauptsächlich im Plural gebraucht werden, erlischt das Bewusstsein von ihrer Formbildung oft derart, dass zu dem bestehenden Plural analogisch ein neuer Singular rückgebildet wird. Das griechische ξένιον, lat. xenium, drang durch Goethe-Schillers 'Xenien' als Pluralform isoliert ins Deutsche ein. Unkenntnis der Entstehung führte zu der analogischen Singularbildung 'die Xenie' (wie: 'die Nänie'); oder zu vocabulum im Deutschen im Plural als 'Vocabeln' isoliert, schuf man analogisch (vgl. 'die Fabel') den Sing. 'die Vocabel'. Vgl. z. B. noch typus, Plural 'Typen', rückgebildeter Sing. die 'Type'.

So auch im Latein. Das Adjectiv edulis hatte den Plur. edulia (Eßwaren) gegeben, der substantivisch isoliert zur Rückbildung des analogischen Sing. edulium führte. Suauia (oscula) dare heißt 'süße (Küsse) geben' von suauis. Nachdem suauia in der Pluralform isoliert die Function eines Substantivs übernommen hatte, schuf sich durch Anlehnung an Formen wie consilium, exilium, seruitium ein analogischer Singular suauium. Der Vergleich von gr. ζεῦγος, ζεύγε(σ)α beweist, dass lat. iugera, iugerum, iugeribus die ältere Form ist. Nachdem diese pluralisch

Digitized by Google

iſoliert war, bildete man dazu den neuen analogiſchen Singular iugerum, i. Deutlicher noch erſcheint dies in einigen Juxtapoſitionen. Wir ſagen im Deutſchen 'die heil. drei Könige'. Goethe bildete (Epiphanias v. 7 f.) dazu ſcherzhaft den Singular:

'Und wenn zu dreien der vierte wär',
So wär' ein heil'ger Drei-König mehr'.

Im Ernſte aber nennt das Volk einen Apoſtel als einen der heil. zwölf Boten einen heil. 'Zwölfboten'. Derſelbe Vorgang im Latein, wo zu den Juxtapoſitionen septemtriones (ſieben Sterne), decem-uiri u. a., die Singulare septemtrio, decemuir (etwa 'Siebenſtern', 'Zehnmann') gebildet und allgemein gebraucht wurden. Vorſichtiger war man bei der Bezeichnung von Zwei- und Dreimännercollegien. Zu duo-uiri, tres-uiri bildete man nur ſehr ſelten den analogiſchen Singular duouir, tresuir ('Zweimann', 'Dreimann'), ſondern mit Hilfe des partitiven Genetivs conſtruierte man genauer eine neue Juxtapoſition duumuir, trium-uir (einer von den zwei oder drei Männern). Nur ließ man ſich (vom richtigen Genetive duum uirûm, trium uirûm aus) zu der analogiſchen Bildung **duum**uiri, **trium**uiros u. ſ. w. verleiten, mit erſtarrtem Genetiv, wie **duo**deuiginti mit erſtarrtem Accuſativ (in allen Caſusbeziehungen).

Es drang alſo hier eine iſolierte Caſusform ebenſo ein, wie die ſchwach gebogene Dativform des Adjectivs in deutſchen Ortsnamen (Kahlen-berg, Hohen-bruck, Neuen-burg u. a.) ſich auf alle Caſus verbreitete. So entſtand ja beiſpielsweiſe aus prī-die, einem alten Locativ wie postrī-die (= postero die) durch Iſolierung des attributiviſchen Locativs auch prī-dem (ſtatt *prī-diem acc.) oder die Adjectiva prī-dianus, postridianus. So iſt aus dem urſprünglichen se dolo (ohne Arg) oder **sedulo** (da man ein hic est homo sedulo unlateiniſch fand) das Adjectiv sedulus (§ 37) rückgebildet worden, wie beiſpielsweiſe per-nox aus pernoctem, aqua interens aus aquam inter eutem habere, per-fidus, per-iurus aus per fidem, per iura fallere, obuius aus obuiam, securus aus se cura, prōcērus aus pro cērā. Auch griech. *προσφερής*, das im neutr. Plural ins Latein drang (*πάντα ταῦτά μοι ἐγένετο προσφερῆ* = haec mihi euenerunt **prosperē**) confundierte ſich mit den lat. Adverbien auf ē und gab dermaßen iſoliert zur Rückbildung eines Adjectivs prosper Anlaſs (vgl. § 24). Nicht anders haben die ablativiſchen Verbindungen pro consule, pro praetore, nachdem ſie durch Juxtapoſition iſoliert waren, zur Neubildung eines Nominativs proconsul, propraetor geführt, wie auch prouincia zu erklären iſt. Vincia (von uincire) bedeutete nach guter Quelle den Continent von Italien, den Machtbereich der Conſuln. Wer an Conſuls ſtatt (pro consule) Italien verließ, erhielt z. B. die Inſel Sicilien prō uineiā anſtatt des Feſtlands. Aus dem Abl. erſt entſtanden die anderen Caſus. Ja zu uetus erwuchs aus den cass. obliqu. eine analogiſche Nominativform ueter ('olla **ueter** arbos' *Varro*, 'eum **neter** occubuit Priamus' *Ennius*), die vereinzelt blieb, während tūber aus **tūbera** (vgl. *τύφος*) ſtatt *tūbus durchdrang; auch zu **uerbera, nerbero**, die nur im Gen. und Abl. des Sing. ſich finden, bildet man allgemein den falſchen Nom. Sing. **nerber** ſtatt *uerbus. So hat auch die rückgebildete Nominativform **dolor**, calor, labor, amor das alte richtigere **dolōs labōs amōs** in der Umgangsſprache verdrängt. Ja noch viel ſeltſamere Wandlungen finden ſich, wofür die Entſtehung der Form **tessera** Zeugnis ablegt. Offenbar nämlich iſt die älteſte Form der Anwendung dieſes Wortes der *acc. pl.* geweſen tesserās iacere, tesserās mittere, der aus griech. *τέσσαρας* (sc. *κύβους*) *βάλλειν* (*ἀφιέναι, ῥίπτειν* u. a.) durch (§ 38) Anlehnung an die A-Declination des Lateiniſchen entſtand (wobei das Geſchlecht von alea beeinfluſſen mochte), tesseris ludere iſt alſo ſchon Analogiebildung (*τέσσαρσι παίζειν*) aus dem iſolierten Accuſativ, ja die ganze Bedeutung 'Würfel' u. ſ. w. kommt dem Worte nur (§ 31) durch den nebenſächlichen Umſtand zu, daſs man mit **vier** (Würfeln) ſpielte (quattuor talis iactis *Cicero*).

Adverbia und Präpoſitionen ſind iſolierte Nominal- oder Verbalformen, die aus ihrer urſprünglichen Formengruppe mit Annahme neuer Functionen in eine andere übertreten. Was zunächſt die Adverbia betrifft, ſo ſind die Adverbia auf ē (altē, doctē) alte Inſtrumentalformen, die Adverbia auf iter (oder ter) Juxtapoſitionen mit dem Accuſativ des Subſtantivs iter (breue iter = breuiter, 'kurzweg'; aequale iter 'gleichweg'; dies beweiſt ob-iter 'im Vorbeigehen' gebildet wie ob-uiam), die mit völliger Bedeutungsunterdrückung des zweiten Gliedes (§ 35, 3) lediglich als Formbildung gefaſst, auch in ſcheinbar widerſinnigen Fällen (z. B. aniliter, auariter u. a.) eintrat. Formen wie constanter (ſtatt *constantiter), sollerter (ſtatt *sollertiter) erklären ſich nach § 33, 2. Andere Adverbia ſind direct iſolierte Caſusformen, und zwar Ablative (merito, falso, raro, subito), Accuſative (paulum, multum, nimium, partim [alter I-Stamm, vgl. parti-um], facilo) oder Locative (tempori, noctu, uesperi). § 45.

Auch Verbalformen iſolieren ſich. Trans iſt iſoliertes Particip des Verbums *tro, trare (in-tro, extro), prädicativ gebraucht verbunden mit dem Acc. des abhängigen Nomens eo, is, it trans flumen = 'ich gehe den Fluſs überſchreitend'. Das Übergewicht ſingularer Formen führt zur Alleinherrſchaft imus trans flumen (nicht *trantes). Ebenſo ſind uersus, aduersus (aduersum), rursus (rursum), prorsus, wie auf den erſten Blick ſich zeigt, iſolierte Participien von uertere und ſeinen Compoſitis, die ſowohl in masc. als neutr. Form in die Function von Adverbien oder Präpoſitionen eintraten. Mit pugno aduersus Caesarem und anderen Singularſätzen begann die Entwicklung; als man ſagte: pugnauerunt Galli aduersus Caesarem, ward das Wort bereits als Präpoſition gefühlt. So iſt auch das ſogenannte Adverb **mordicus** nichts als ein iſoliertes Adjectiv (vgl. medicus u. a.). Equus mordicus eum interfecit begreift ſich darnach als prädicativ gebrauchtes Adjectiv. Schwand das Gefühl von der eigentlichen Bedeutung des Wortes, ſo war equi mordicus eum distraxerunt oder hydra eum necauit mordicus möglich geworden. Damit war dies Wort functionell Adverb geworden. Nicht anders iſt deinceps (**deinceps** antiqui dicebant proximum quemque captum) ſingulariſch iſoliert.

Ebenſo ſind die ſogenannten Adverbia auf itus (diuin-itus, cael-itus, antiqu-itus u. a.) eigtl. Verbindungen des iſolierten Participiums itus ('gegangen') mit dem Acc. oder Abl. eines Subſtantivs. Darnach iſt cael-itus entweder cael(um)itus 'nach dem Himmel' oder cael(o)itus 'von dem Himmel' § 32, 40. Die adjectiviſche Natur dieſer Wörter zeigt noch deutlich der plautiniſche Superlativ aedes penitissimae (von penitus).

Die einfachen Präpoſitionen wie in, ad, ab, ob, per, sub u. ſ. w. entziehen ſich als indogermaniſches Erbgut § 46.

Digitized by Google

einer Erklärung vom Standpunkte der Einzelsprache. Andere Wörter, die das Latein selbst schuf und in präpositioneller Bedeutung gebraucht, sind isolierte Formen anderer Redetheile. Contrā, extrā, intrā, infrā u. a. finden sich neben ihrer präpositionellen Verwendung auch als Localadverbia (*abl. fem.*), tenus, circum sind isolierte Accusative von tenus (Schlinge, deutsch Dohne), circus (Kreis), secundum isoliertes Neutr. von secundus (folgend, von sequi).

Endlich sei noch bemerkt, daſs die oben in § 32 behandelten Juxtapositionen durchaus auf Isolierung beruhen. Die beiden ursprünglich selbstindigen Elemente werden infolge ihres usuellen syntaktischen Zusammentretens als eine neue Einheit gefühlt und scheiden sich eben dadurch aus ihren zugehörigen Gruppen aus. Doch ist der Übergang kein schroffer, sondern ein allmählicher, so daſs oft beide Auffassungen nebeneinander bestehen und man ebensogut ueri similis wie uerisimilis, altera utra wie alterutra, animum aduerto wie animaduerto schrieb. In anderen Verbindungen wie manumissio, usucapio, impraesentiarum, esurio, radicitus, breuiter u. a. ist die volle Zusammenschließung zur Einheit endgiltig durchgedrungen, die ursprüngliche Zusammenrückung zum einfachen Wortkörper geworden.

Verzeichnis der Abkürzungen.

I. Autorennamen: *C(aesar)*, *Ci(cero)*, *Cu(rtius)*, *H(oratius)*, *L(iuius)*, *N(epos)*, *O(vidius)*, *Ph(aedrus)*, *Pl(autus)*, *S(allustius)*, *T(acitus)*, *V(ergilius)*.

II. In Betreff der Jahreszahlen sei bemerkt, daſs nur die Daten nach Christi Geburt ausdrücklich bezeichnet sind. Daten ohne Bezeichnung verstehen sich alle von der Zeit vor Christo.

III. Als Quantitätszeichen dient (nach der Perthes-Ritschel'schen Weise) nur das Längezeichen in offenen Silben. Die Kürzen und der Wert positionslanger Vocale sind nicht bezeichnet.

IV. Paragraphenzeichen (§) verweisen auf die entsprechenden Paragraphe der Vorbegriffe.

V. Besondere Abkürzungen:

abl(atiuus)
abs(olut)
acc(usatiuus)
adi(ectiuum) oder
adi(iectivisch)
adv(erbium) oder
adv(erbiell)
abd. = altbochdeutsch
altl(ateinisch)
and. = altnordisch
bes(onders)
cas(us); *cas(us) obl(iquus)*
celt(isch)
cl(assisch)
compar(atiuus)
compt. = Composition
coni(unctiuus)
cos. = Consul
coss. = Consulen
d. h. = das heißt
dat(iuus)
Decl(ination)
decl(iniert)
demin(utiuum)
dicht(erisch)
Dicht(er)
dir(ect)
euphem(istisch)
f. oder *fem.* = *femininum*
Fw. = Fremdwort, § 21.
frequ(entatiuum)
gen(etiuus)
gr(aecus)
gr(iechisch)
incoh(atiuum)
indir(ect)
inf(initiuus)
intr(ansitiv)
isol(iert), § 43.
Ixpt. = *Iuxtaposition*, § 32.
j(etzt)
lat(einisch) oder
lat(inisiert)
loc(atiuus)
Lw. = Lehnwort, § 20.
m(asculinum)
metaph(orisch)
meton(ymisch)
mhd. = mittelhochdeutsch
n(eutrum)
NB.: nota bene
n. pr. = nomen proprium
nom(inatiuus)
nom. ag. = *nomen agentis*
obl(ectiv)
Obl(ect)
occ(asionell), § 25.
pass(iuum)
person(ificiert)
pl(uralis)
pr(aesens)
PPrA = participium praesentis actiui
PPrP = participium praesentis passivi (das Gerundium)
PPP = participium perfecti passiui
PFA = participium futuri actiui
s. u. = sub uerbo
sc(ilicet) = ergänze
sem(itisch)
sg. oder *sing.* = Singular
subl(ectiv)
Subl(ect)
subst(antivisch)
Subst(antiuum)
synecd(ochisch)
trans(itiv)
urspr(ünglich)
VE = Volksetymologie, § 24.
vgl. = vergleiche
voc(atiuus)
vulg(är).

A.

A als Abkürzung bedeutet 1. das Pränomen Aulus: **A.** Gabinio cos. *C.* 2. auf den Stimmtafeln der Richter a(bsoluo); daher littera salutaris *Ci*; Gegs. c(ondemno), littera tristis *Ci.* 3. bei der Abstimmung über Gesetze a(ntiquo) s. u.; Gegs. u. r. (uti rogas) *Ci.* 4. in den Tusculanen A Erster, M (= AA) Zweiter. Vbdgn. 1. a. d. in Tagesdaten: is dies erat a(nte) d(iem) V. Kal. Apr. *C.* 2. a. u. c. bei Jahresdaten: ab urbe condita *Ci.*

ā (besser als ah, vgl. gr. *ἀ*) ach, ah! Ausruf des Schmerzes und Mitleids: spem gregis, a! ... reliquit *V*; verdoppelt (mit legitimem Hiatus): a, a! solutus ambulat .... *H*; anaphorisch: a, piget! a, non est, clamabit, tanti *O*; eingeschoben: pudet, a, pudet *O.*

ab (urspr. *ap, vgl. *ἀπό* § 40 dtsch. 'abe', 'ab' § 3. 1. Die Form ab urspr. die einzige, später stets vor Vocalen und h; doch auch vor Cons. ab Crasso *C* ab Ioue *O* ab Romulo *Ci* ab tergo *L* ab septentrionibus *N*; vgl. die Composita ab-dere, ab-latus, ab-nuere, ab-radere, ab-similis. 2. Vor m und u durch Ersatzdehnung statt der Assimilation § 15 ā: ā-mittere, ā-uertere. Von hier aus auf anderen consonantischen Nachlaut übertragen: ā principio, ā tergo, ā-spernari u. a. 3. Vor f erscheint ab als au, vgl. au-fugere, au-ferre. 4. Vor t, c, qu wird es durch die Weiterbildung abs (s. u.) ersetzt: abs te, abstinere, abs-condere, abs-que, welche sich zu ās vereinfacht in as-portare.)

A adverbiell (in der Zusammensetzung): ab, fort, weg, ent-, los- *α*; zu Ende, völlig, ganz *β*; un-, miss-, schlecht, übel *γ*. *B* präpositionell (beim *abl.* als 'Woherfall' den Ausgangspunkt genauer bestimmend): I. räuml.: von, von ... her, von ... aus, von ... ab *α*; (mit einer Verschiebung des Standpunktes im Deutschen scheinbar das 'Wo' bezeichnend): an, auf, in u. a. *β*. II. zeitl.: von ... an, von ... aus, seit *α*; *occ.* gleich nach, unmittelbar nach *β*. III. übtr. (beim logischen Subject im passiven Verhältnis): von, durch *α*; (bei den Begriffen des Abstammens und Ausgehens): von ... her, *occ.* 1. (bei etymologischen Angaben): von ..., nach ... 2. (zur Angabe des Beweggrundes): wegen, aus, vor *β*; (bei den Begriffen des Lösens, Trennens und Befreiens): von, *occ.* 1. (des Schützens): vor, 2. (des Vertheidigens): gegen *γ*; (beschränkend): vonseiten, inbezug auf ... *δ*.

‖ *A α* ab-ducere, -errare, -icere, ab-esse, au-ferre, ab-soluere, abs-condere u. a. ‖ *β* ab-usus, ab-sumere. ‖ *γ* ab-similis, ab-sonus, ab-uti, ā-mens, ab-normis. ‖ *B* I *α* Zumeist bei Verben der Bewegung: maturat ab urbe proficisci *C* frumentum ab Asia comportare *C* a fundamentis *N* von Grund aus, ab aratro arcessebantur *Ci*, telum ab radice reuellere *V* 'aus' ..., trahere ferrum a uulnere *O*; doch ab radice ... cupressum *V* ... aus — 'mitsammt' d. W., uocem trahere a pectore *V*. Auch bei Stadtnamen im Sinne von 'aus der Umgegend' (aber 'aus' = bloß. *abl.*) exercitu ab Alba accito *L*, a Brundisio, ab Gergouia discedere *C* (= das Aufheben einer Belagerung; uictor ab Oechaliā (*sc.* rediens) *O*. Resultat der Bewegung ist der Abstand, die Entfernung: longe abesse a finibus *C* procul a patria *V* Gallos ab Aquitanis Garumna diuidit *C* (Sulmo) milia nouies distat ab urbe decem *O*; *metaph.* vom Abstand im Range und der Ordnung: abhorrere, distare, differre ab aliquo, ab aliqua re *Ci.* proximae a nobis partes *Cu* 'nach' uns = alter ab undecimo annus *V* = das 12., heros ab Achille secundus *H* quartus ab Arcesila *Ci* ab Ioue tertius Aiax *O*. Oft bei Verben: abalienatus a nobis, auersus a uero, auolsus a meis u. s. w. *Ci*; mutatus ab illo *V* verschieden von ..., non (haud) ab re est *L* es liegt nicht ab, gehört zur Sache. ‖ *β* erat a septentrionibus collis *C* eigtl. von N. her, wir: im N., ab labris *C* von den Rändern, wir: an den Rändern, sagittae pendent ab humero *Ci* pendēre a mālo *V* eigtl. von ... herab, wir: an dem Mastbaum, vgl. columnam suspendere a malo *V* so dass sie von ... herabhängt, wir: an den Mast. Vgl. Gallia attingit ab Sequanis Rhenum *C* von ... her, wir: im Gebiete der S. Und so a nouissimo agmine insequi *C* ab Sabinis ... ab Romanis *L* auf Seite der ..., a tergo *CiL* im Rücken, vgl. respicit angues a tergo *V* rückwärts, nonnulli ab nouissimis proelio excessere *C* im Hintertreffen (aber nicht partitiv zu fassen!) a lateribus, fronte *CiC* in der Flanke, Fronte; ab omni parte, ab utraque parte *O* auf allen (beiden) Seiten, castra munita a porta decumana *C* beim Hinterthor; ab milibus passuum duobus castra posuerunt *C* eigtl. aus der Entfernung von, wir: in der Entfernung von; ab occasu solis *L* = im Westen, pinūs succendit ab Aetna *O* am Ä. Bes. stare ab aliquo *N* facere, esse, sentire ab aliquo *Ci* es mit jemd. halten, auf seiner Seite stehen, uir ab innocentia clementissimus *Ci* gegen die Unschuld ... ‖ II *α* ab hora septima ad uesperum *C* a consulatu usque ad extremum tempus *N*; a puero *N*, a pueris, pueritia, ab ineunte aetate *Ci*; dicht. a teneris *V* von Kindheit, Jugend an; augures omnes usque a Romulo *Ci* von R. (bis jetzt), ab illo tempore, a Sulla et Pompeio consulibus *Ci* ab initio, a principio *Ci* ab integro *Ci* von neuem, a Chao *V* seit der Schöpfung, ab incenso Capitolio *S* nach dem Brande, ab urbe condita *Ci.* ‖ *β* ab his praeceptis contionem dimisit *L* ab hoc sermone dimissus *Cu* recens ab incendio *L* unmittelbar nach, gleich nach dem Brand, surgit (tacuit) ab his *O* nach diesen Worten. ‖ III *α* uinci ab Aenea *V* (doch ab nur bei Personen oder persönlich gedachten Begriffen: a legibus, naturā, monstro, prodigio *Ci*, sonst *abl. instr.*) laudari, reprehendi, interfici ab aliquo *Ci* doceri ab aliquo *Ci.* Daher auch bei activem Verbum passiver Bedeutung: perire a morbo *N* wir: 'an' ..., mare a sole collucet *Ci* (= illustratur), ab aliquo cadere *T* occidere *O* 'durch'; pati ab aliquo (*κάσχειν ὑπό τινος*) *C* madescit ab austro *O* se ita a patribus didicisse (= doctos esse) *C* und so brachylogisch bei allen Begriffen des Nehmens, Empfangens, Verlangens, Hörens, Erfahrens: nihil a me audiet *Ci* honores a populo adipisci *Ci* hoc a uobis populus R. expectat *Ci* rem a praetore impetrare *Ci* ferre aliquid a tutoribus *Cu.* Vgl. tubae ab Romanis cecinerant *L* timere ab aliquo *Ci.* Selten bei Adj. niger a radiis sideris *O* 'geschwärzt' von ..., tempus triste a nostris malis *O* 'getrübt' von ..., ferox ab re bene gesta *L* inops urbs ab obsidione *L* und Subst.

Digitized by Google

a bestiis ictus *Ci* plaga ab amico *Ci* | β Bei nasci als Passivdeponens steht ab zur Bezeichnung entfernter Abstammung: et qui nascentur ab illis *V*; bes. *metaph.* facinus natum a cupiditate *Ci*. So auch ille a Ioue ortus filius *Ci* ortus a Pylaemene *N* esse a Graecis *Ci* herstammen, ab Sabinis bellum ortum *L*, und ohne Verbum: omnes a Belo *V* Belus und dessen Nachkommen, nostri illi a Platone et Aristotele *Ci* die Schüler des Pl. und A., Decius ab illis . . . Muribus *Ci* aus der Familie. So oft zur Umschreibung von Adjectiven dulces ab fontibus undae *V* aus den Qu. geschöpft, nostris ab ouilibus agnus *V*; bes. bei Stadtnamen: Turnus Herdonius ab Aricia *L* 'aus' A., pastor ab Amphryso *V* = Amphrysius; ähnlich a Pyrrho perfuga *Ci*; *occ.* 1. a Thybri . . . Itali fluuium Thybrim diximus *V* tribus appellauit a tributo *L* Quirites a Curibus appellati *L*. 2. ea cura intentos habebat Romanos non ab ira tantum quam quod . . . *L* Cerialis a metu infamiae pressit iras *T* (unsicher) | γ uacui, expertes, soluti ac liberi fuerunt ab omni sumptu *Ci* secerne te a bonis *Ci* a supplicio tuo se continuit populus et repressit *Ci* prohibitus es a tuis aedibus *Ci* a Venere se liberauerunt *Ci* temperare a lacrimis *V*, bei Adj. inops ab amicis *Ci* prouincia a praedonibus libera, res familiaris casta a cruore ciuili *Ci* Messana ab his rebus uacua atque nuda *Ci*; *occ.* 1. pudicitia tuta ab libidine *Ci* ab eius audacia liberos tegere *Ci* finis suos ab latrociniis tueri *Ci*. 2. defendo a frigore myrtus *V* ab externo hoste sua templa defendunt *Ci* securus a fraudo et insidiis *Cu*. | δ Anschließend an I β sagt man: res summi periculi non solum a fame, sed etiam a caede *Ci* laborare a re frumentaria *C* paratus ab omni re 'in jeder Hinsicht' *Ci* nihil tibi a me defuit *Ci* meinerseits, Gabinium spem habere a tribuno plebis, a senatu desperasse *Ci* portus ab accessu uentorum immotus *V*. Und als Geschäftsausdruck: ab A. Sextilio dicit se dedisse *Ci* durch Anweisung auf ihn . . ., daher a se dare (soluere) *Ci* aus eigenen Mitteln bestreiten. Über scribe decem a Nerio *H* s. u. scribere.

NB. Nachgestellt: damnis diues ab ipsa suis *O*. Vom Bezugsworte getrennt: a nullius umquam me tempore . . . *Ci*, daher auch Siculo prospexit ab usque Pachyno *V* vgl. s. u. abusque. Mit que verbunden: āque mero redeant sensus *O* 'nach der Trunkenheit'.

abacus, i, *m.* (Lw. aus ἄβαξ) Platte, Tischplatte; *synecd.* Tisch; *occ.* Prunktisch zum Aufstellen von Silbergeräth: abaci uasa, ut exposita fuerant, abstulit *Ci*.

ab-alieno, āre, āui, ātus (aliēnus) 'entfremden', d. h. veräußern, weggeben α; *metaph.* abwendig machen, abspenstig machen, entfremden β; *occ.* zum Abfall treiben γ. | α ciuitas ea quae acceperat a maioribus uendidit atque abalienauit *Ci* instrumento, pecore abalienato *Ci*; *occ.* abalienati iure ciuium *L* des Bürgerrechts verlustig. | β qui sua lingua etiam sororem tuam a te abalienauit *Ci*: mit *dat.* Tissaphernes periurio suo homines suis rebus abalienauit *N*. | γ abalienati scelere istius a nobis omnes reges amicissimi *Ci* oppida abalienata *N* abtrünnige.

Abaris, idis, *acc.* in, *m.* (Ἄβαρις) Gefährte des Phineus *O*.

Abās, Abantis, *m.* (Ἄβας) I. König in Argos, Sohn des Lynceus und der Hypermnestra, Vater des Acrisius, Großvater der Danae und Atalanta; Adj. Abanteus 3 (Ἀβάντειος § 23); des A., dem A. eigen: Argi *O*; *patronym.* Abantiades, ae, *m.* (Ἀβαντιάδης) Nachkomme des A., u. zw. Acrisius *O* und dessen Enkel Perseus *O*. II. Grieche, von Aneas getödtet *V*. III. Troer, Gefährte des Aneas *V*. IV. Etrusker aus Populonia *V*. V. Libyer *O*. VI. Centaur *O*. VII. Gefährte des Diomedes *O*.

ab-auus, i, *m.* (aui auus?) Urgroßvater (Großvater des Großvaters oder der Großmutter) α; Ahnherr, Ahne β. | α pater, auus, proauus, abauus *Pl.* | β coniuentis oculos abaui tui (des Appius Claudius Caecus) magis optandos fuisse quam hos flagrantis sororis (der Clodia) *Ci*.

Abdalōnymus, i, *m.* König in Sidon, von Alexander eingesetzt *Cu*.

Abdēra, (τὰ Ἄβδηρα) in ält. Lat. A., ōrum *n.*; später singularisiert § 38 A., ae, *f.* Stadt in Thracien, östl. von der Nestusmündung, Geburtsort des Protagoras und Democritus, die Einwohner in Verruf durch 'Schildbürgerstreiche'. Einw.: Abdērītēs, ae, *m.* (Ἀβδηρίτης) *Ci*.

abdicātio, ōnis, *f.* 'Entsagen', Niederlegung (eines Amtes): dictaturae *L*, von

ab-dico, āre, āui, ātus (dicāre) sich lossagen; *occ.* 1. (ein Amt) niederlegen 'abdicieren' α; (einen Verwandten) nicht anerkennen, verleugnen β. | α dictatură se abdicat *C* se non modo consulatū sed etiam libertate abdicauit *Ci*; *absol.* consules abdicauerunt *Ci*, bei den Historikern auch *trans.*: abdicato magistratū *S* dictaturam abd. *L*. | β filium abdicare 'enterben', daher aliquem patrem abdicare *L Cu* verleugnen.

ab-dico, ere, dixi, dictus absagen, untersagen, nicht zulassen; Fachwort der Auguralдisciplin (Gegs. addicere): aues abdicunt aliquid *Ci*.

ab-do, dere, didi, ditus (dare) 'wegthun': entfernen α; verstecken, verbergen β. | α copiae paulum ab eo loco abditae *C* (Vistilia) in insulam Seriphon abdita est *T* 'verbannt'; oft *refl.* sich zurückziehen, entweichen, sol se abdit *Ci* se in occultum *C* se in montes *V* se domum *Ci*; auch mit *abl.* (senem equum) abde domo *V* halt im Hause! se litteris abdere *Ci* sich vertiefen in . . . | β simulacra deorum retrusa atque abdita iacent in tenebris *Ci*; *metaph.* abdenda erat cupiditas *L*: mit Ortsangabe im *abl.* (Iuppiter ventos) speluncis abdidit *V* schloss ein, gladium sinu abdiderat *T*; aber instrumental: uultus frondibus *O* caput casside abd. *O*; mit *acc.* und in: se in siluas *C* in scalarum tenebras *Ci*; erst spät *abl.* mit in: se in suis tectis abdere *L*: dicht. *metaph.* mit *dat.* lateri abdidit ensem *V* 'versenkte', stieß hinein, vgl. ferrum in armo ferae abd. *O* dentes sub inguine *O*; *proleptisch:* abdita texit ora frutex *O* (ita texit, ut abdita essent). Davon *PPP* **abditus** 3 verborgen, abgelegen: in abditam partem aedium secedit *S* abditi in tabernaculis *C*; dicht. abditus terris, agro *H*; *metaph.* abditi sensus *L* geheime, res abditae et occultae *Ci* Heimlichkeiten, daher *subst. isol.* abdita rerum *H* entlegene Begriffe, abdita longe *O* weit entlegene Räume.

ab-dōmen, inis, *n.* (abdere, vgl. cognōmen neben cognitus; der versteckende Körpertheil): Bauch, Wanst (zur Bezeichnung der Gefräßigkeit): a. insaturabile *Ci* abdominis uoluptates *Ci*.

ab-dūco, ere, duxi, ductus ab-, weg-, fortführen; *occ.* 1. entführen. 2. rauben α; *metaph.* von etwas abbringen, abziehen: *occ.* 1. trennen, absondern. 2. erniedrigen. 3. zum Abfall verleiten γ. | α cohortes secum abd. *C* abductae capellae *O* seruolum unum quem prehen-

Digitized by Google

derat abducit *Ci*. Mit Angabe des Ausgangspunktes (*abl.*): eum Temnō *Ci*; dicht. gremiis abducere pactas *V*, meist mit Präpos. exercitum ab Sagunto *L* servum ab auo, e fano *Ci* eum de foro *L*; dicht. capita ab ictu abd. *V* zurückziehen, ausbiegen. Zielpunkt (*acc.*): abd. aliquem domum, Apollonidem *Ci*; dicht. me quascumque abducite terras *V*, bestimmt durch Präpos. ipsos in lautumias *Ci* eum ad regem *N*; *occ.* 1. uxorem abduxit ab Amynta *Ci* Isidori mimi filia ui abducta ab Rhodio tibicine *Ci* 2. familiam abduxit, pecus abegit *Ci* abducta armenta *O* equos abd. *Ci*. | *β* qui te a meretricio quaestu abduxit *Ci* natura puerum a paternis uitiis abducit *Ci* ab illis hominibus ad hanc licentiam *Ci* de consiliis abducant, quos uelint *Ci* animum a cogitationibus *Ci*. | *γ* 1. a coniecturis diuinationem abducere *Ci*. 2. artem ad quaestum abd. *Ci*. 3. equitatum ad se abduxit Dolabellae *Ci* ab illo ... exercitum *Ci*.

Abella, ae, *f.* Stadt in Campanien, j. *Avella vecchia*, nö. von Nola, reich an Obst, bes. an Granaten (mālifera *V*) und Haselnüssen (nux Abellāna *Plin.*).

ab-eo, īre, ii (*inf.* abisse, dicht. abiisse) itūrus ab-, weg-, fortgehen, ziehen, reisen; *occ.* (mit prädicativer Bestimmung) irgendwie davon kommen, wegkommen *α*; *metaph.* vergehen, verfließen, scheiden, schwinden *β*; eindringen *γ*: abschweifen, abweichen *δ*; auf jemd. übergehen; *occ.* in etwas übergehen, sich verwandeln *ε*. | *α* unde abissent statim redirent *Ci*; oft *imper.* abi, nuntia Romanis *L* geh'; und schelten d: abi cum rogationibus tuis *L* scher dich zum Henker, pack dich! Milder: non es auarus, abi! du bist entlassen *H*, vgl. quin tu abis in malam pestem malumque cruciatum? *Ci* was scherst du dich nicht zum Teufel? Ausgangspunkt (*abl.*): si Alexis montibus his abeat *V* comitio *L* sedibus, Suriā *T*; und *metaph.* magistratū abire *Ci L* aus dem Amte scheiden (aber ardet abire fugā = *φυγῇ ἐξιέναι Sophocles*, instrumental 'flüchtig', wie equis abire *L* 'zu Pferde'); meist mit Präpos.: a subselliis *Ci* ab urbe *L* (bei Versteigerungen: res abit ab eo *Ci* entgeht ihm, er erhält sie nicht), de Sicilia, de prouincia *Ci* ex urbibus *Ci*; bes. e (ex) conspectu *CS* aus dem Gesichte kommen (verschwinden). Zielpunkt (*acc.*): domum ab. *L* in aliquas terras *Ci* in nubes abiit *O* entschwebte, in Volscos exulatum abire *L*; bisweilen verbal: abis periturus *V* um zu sterben, in den Tod. Quorsum abeant *H* auf welche Seite ... sie treten sollen; | *occ.* pauci integri ... abeunt *S* (freigesprochen), bellis uictor abit *V* geht siegreich hervor ..., daher Romani ut uictores, Etrusci pro uictis abiere *L* (so gut wie besiegt). Mit Participien: tu missus abibis *H* (mit einem Freispruch), nemo non donatus abibit *V* (wird 'leer ausgehen'); hostis impune (inultus *S*) abit *Cu* (geht straflos aus), daher *absol.*: abiturum eum non esse, si ... *Ci* (er komme übel weg ...); *metaph.* von der Hdlg. selbst: non posse istaec sic (so einwenterē) abire *Ci*. | *β* abiit ille annus, illud tempus *Ci* abiit uanus terror, timor *L* abibit amor *O* abeunt pallorque situsque *O* abit somnus *O* abeuntia uela *O* entschwindende, cum somno flamma abiit *L* abit sucus in aëra, spiritus in auras *O* verfliegt. Vgl. Cato sic abiit, ut ... als Euphemismus vom Sterben; abitūrus illuc, quó priores abierunt *Ph* = abire ad deos *Ci*. | *γ* cornus sub pectus abit *V* uis mali abit per artus *O* longius nefas abiit *O* greift um sich. | *δ* quid ad istas ineptias abis? *Ci* ne (ut ne) longius abeam *Ci* illuc, unde abii, redeo *Ci* ut ab iure non abeat *Ci* abweiche, abire in ora hominum *L* (unrechtmäßig) in der Leute Mund kommen. | *ε* abit res a consilio (des Feldherrn) ad uires pugnantium *N* tutela abit ad propinquos *H* in aui mores abire *L* sich ... fügen in, sie annehmen; daher *occ.* abeunt studia in mores *O* verwandeln sich in Principien, uestes in uillos abeunt *O* deus in flammas abiit *O* 'gieng auf' ... in auras aëraque humor abit *O*.

ab-equito, āre, āui; ab-, fortreiten: Syracusas nach S. *L*.

ab-erro, āre, āui, abirren *α*; *metaph.* sich irren, verirren *β*; abkommen, abschweifen *γ*. | *α* aberrant ex agmine naues *L*. | *β* (mit *abl. instr.*) si aedilis uerbo aut simpuuio aberrauit *Ci* coniecturā aberrare *Ci* sich in ... irren, vgl. admonitu liber aberrat amor *O* verirrt sich. | *γ* a regula naturae *Ci* aberret oratio ab eo quod propositum est *Ci* suspicio aberrat a coniectura *Ci* oratio aberrat ad alia ... *Ci*.

ab-hinc, 'von hier'; class. nur temporal: vor jetzt (rückwärts zählend). Die Angabe des Zeitpunktes durch *acc.*: horum pater abhinc XXII annos est mortuus *Ci* ('seit'); der Zeitdifferenz durch *abl. mensurae* comitiis abhinc diebus XXX factis *Ci* ('vor').

ab-horreo, ēre, ui, vor etwas zurückschrecken, etwas verabscheuen *α*; *metaph.* abhold, abgeneigt sein, nichts wissen wollen (von Personen) *β*; fremd sein, widersprechen, abweichen, zuwiderlaufen, nicht übereinstimmen (von Sachen) *γ*. | *α* omnes aspernabantur, omnes abhorrebant *Ci*. | *β* Staieni persona ab nulla turpi suspicione abhorrebat *Ci* C. Caesar homo a caede abhorrens *Ci*; bei Spätern mit bloß. *abl.*: abhorret animus tanto facinore *Cu*. | *γ* abh. a fide *L* unglaublich sein, hoc uerbum abhorret *a* uirtute, dicendi genus *a* consuetudine iudiciorum *Ci*; später mit *abl.*: haec abhorrent moribus nostris *Cu* neque abhorret uero *T* es ist wahrscheinlich, oder *dat.*: mos profectioni abhorrens *L*, vgl. orationes inter se abhorrent *L*. *PPrA* **abhorrens**, tis (*adi. isol.*) fremd, abweichend *α*; unstatthaft *β*. | *α* res non modo non abhorrens a consuetudine sed usitata etiam *Ci*. | *β* absurdae atque abhorrentes lacrimae *L*.

ab-icio, ere, iēci, iectus (iacere). I. ab-, weg-, hinwerfen *α*; *metaph.* verschleudern, losschlagen *β*; aufgeben, fahren lassen *γ*. II. herab-, zu Boden, niederwerfen; *occ.* zu Boden schlagen, niederstrecken *α*; *metaph.* herabdrücken, erniedrigen, niederdrücken *β*. | **I** *α* si te forte urat sarcina ... abicito *H* suasor fui armorum non deponendorum sed abiciendorum *Ci*, daher sprichwörtl.: abicere hastam, scutum *Ci*: iacet, diffidit, abiecit hastas *Ci* (vgl. 'die Flinte ins Korn werfen'), statuas aëneas in propatulo domi abiecit *N* läßt sie ... hinwerfen. | *β* pecuniam ... non posuit, sed abiecit *Ci* 'zum Fenster hinausgeworfen', moecha agros abiciet *Ph* verschleudern. | *γ* spem omnem *Ci Cu* omnem amorem *Ci* salutem (uitam) pro te abiecero *Ci* preisgeben, opfern, personam abicere et sumere *Ci* si Catilina consilium belli faciendi abiecerit *Ci* memoriam ueteris doloris abi. *Ci* abicere dolorem, oboedientiam *Ci* sapere est abiectis utile nugis *H* se abicere *Ci* sich selbst aufgeben, allen Halt verlieren. | **II** *α* phialam in pelagus ab. *Cu* insigne regium de capite *Ci* tela ex uallo *C*; sehr oft *refl.*: uirgines se in puteos abiecerunt *Ci* 'stürzten sich', corpus humi abiecit *Cu* warf sich zu Boden; *absol.* multis uolneribus acceptis se abiecit exanimatus *Ci*; bes. von Bittenden: supplex te ad pedes abiciebas *Ci* zu Füßen fallen, se ad lenonis impudicissimi pedes *Ci*, aber auch ego me plurimis pro te

Digitized by Google

supplicem abieci *Ci*; | *occ.* C. Seruilium ad terram uirgis abiectum *Ci* super abiectum (hostem) pede nixus *V* Erymanthiam ... abiecit beluam *Ci* (dicht.). | β sic te abicies (wegwerfen) atque prosternes, ut ... *Ci* natura ceteras animantes ad pastum abiecit ... hominem erexit *Ci* hat ſie gebeugt (pronos *S*) geſchaffen, cogitationes suas in rem tam humilem ab. *Ci* ſo tief hinabrichten, ea lex tota a me reprehensa et abiecta est *Ci* heruntergeſetzt, vgl. beſ. das *PPP adi. isol.*

abiectus, 3. *adv.* abiectē. I. hingeworfen α; *metaph.* nachläſſig, niedrig β. II. niedergeworfen α; *metaph.* niedergebeugt, niedergeſchmettert, muthlos, verzagt β; verworfen, niedrig, gemein, verächtlich γ. | I α olor udis abiectus in herbis *O* (= liegend). | β comicorum senarii propter similitudinem sermonis ... sunt abiecti *Ci*. | II α Mars spoliantem euertit ab abiecto *Ci* (Beſiegten), nimiis aduersarii uiribus abiectus *Ci*. | β nec abiecte casum illum tuli *Ci* abiecta metu filia (ciuitas) *Ci* homines abiecti ac perditi *Ci* perculsus atque abiectus conscientiā ... continuit *Ci* ne quid abiecte faciamus *Ci*, mit dem *locat.*: maestior et abiectior animi *L* 'im Herzen'. | γ uestra familia abiecta et obscura *Ci* apparitor humilis et abiectus *Ci* abiectius nati sunt *Ci*; davon

abiectio, ōnis, *f.* Entmuthigung, Kleinmuth: animi *Ci*.

abiegnus 3 (von abiēs nach Analogie von ilig-nus, salig-nus) tannen: hastile *L*; tabellae *O* eines Diptychon.

abiēs, etis, *f.* (bei Daktylikern des Metrums wegen in den vier- oder fünfſilbigen Formen mit Synizeſe) Tanne α; *meton.* Alles aus Tannenholz Gefertigte β. | α abietis arbores *L* Tannenſtämme, sectāque intexunt abiētē costas *V* mit Tannenbrettern, vgl. sectae abietes *L*; *collect.* colles nemus abiētē cingunt *V* Tann, Tannicht. | β labitur uadis abies *V* (tanneues) Schiff, transuerberat abiētē pectus *V* Tannenſpeer.

ab-igo, ere, ēgi, actus (agere), fort-, wegtreiben, verjagen; *occ.* 1. raubend wegtreiben. 2. (die Leibesfrucht) abtreiben α; *metaph.* vertreiben, verſcheuchen β. | α puer, abige muscas! *Ci* ab ludis abigi *L* diuersum ad litus abacti *V* 'verſchlagen'; *occ.* 1. familiam abduxit, pecus abegit *Ci* greges equorum abacti *Ci* praedae abactae hominum pecorumque *L*. 2. quod partum sibi ipsa medicamentis abegisset *CiT*. | β nox abacta *V* die weichende N., mit *abl.*: abacta pauperies epulis regum *H* uir colloquio non abigende meo *O*; conscientiā abigi *H* ſich abſchrecken laſſen.

ab-itus, ūs, *m.* (abīre) das Abgehen, Abzug α; *meton.* Ausgang β. | α post abitum huius importunissimae pestis *Ci*. | β uehicula saepserant abitūs *T* omnem abitum custode coronant *V*.

ab-iūdico, āre, āui, ātus richterlich aberkennen α; *metaph.* abſprechen β. | α iudicabit Alexandriam regis esse: a populo Romano abiudicabit *Ci*. | β ipsum sibi libertatem ab. *Ci*.

ab-iungo, ere, iunxi, iunctus 'abjochen'; dicht. abſpannen: iuuenem *V*; *metaph.* trennen, entfernen: abiuncto Labieno uehementer timebat *C*.

ab-iūro, āre, āui, ātus abſchwören, unter Eid ableugnen: creditum *S* abiuratae rapinae *V* verleugnete.

ablēgatio, ōnis, *f.* Wegſenden, Entfernung: iuuentutis ad bellum *L*, von

ab-lēgo, āre, āui, ātus wegſenden, entfernen, entlaſſen α; abcommandieren β. | α bellum nos ab urbe ablegatos tenet *L* preces eadem, ut se ablegaret, repetiuit *L*, bisweilen mit tadelndem Nebenbegriff: honestos homines ableget a consilioque dimittat *Ci* 'beſeitigen'. | β (Hannibalem) ablegandum eo, unde ... *L* per speciem militarium usuum ... magna pars ablegati *L*.

ab-lūdo, ere 'abſpielen'; *metaph.* abirren: a te non multum abludit imago *H* = paßt ſo ziemlich.

ab-luo, luere, lui, lūtus (lauere, s. u.) abwaſchen, reinigen α; *metaph.* tilgen, beſeitigen β. | α Ulixi pedes abluens *Ci* uulnera lymphis abl. *O* manus undā *O*; dann als religiöſe Reinigung: me ... attrectare nefas, donec me flumine uiuo abluero *V*, daher | β ablue periuria, perfida uerba *O*, perturbatio animi placatione abluatur *Ci*.

ab-nego, āre, āui, ātus verweigern, verſagen, abſchlagen: rex tibi coniugium abnegat *V*; mit gedachtem Object: abnegat *V* (*sc.* preces) er weigert ſich = mit *inf.* abnegat ... uitam producere *V*; dicht. nec comitem abnegat *H*; perſönlicher Ausdruck für das abſtracte comitis munus 'Begleitung'.

Abnoba, ae, *m.* (sc. mons) der Schwarzwald um die Donauquellen *T.* (celtiſch)

ab-normis, e (norma) 'von der Norm abweichend' Fw. 'abnorm'; *occ.* abn. sapiens *H* nicht ſchulgerecht, keiner Schule angehörig.

ab-nuo, nuere, nui, *PFA* nuiturus *S* (vgl. ἀνορεύω, nuo s. u.) abwinken α; *metaph.* abſchlagen, verſagen, verweigern β; ablehnen, verſchmähen γ; in Abrede ſtellen, beſtreiten δ. | α manu abnuit quidquam opis in se esse *L*. | β intellegas, quid quisque concedat, quid abnuat *Ci* non recuso, non abnuo *Ci* pugnam, certamen *L* ſich zu kämpfen weigern, und ſo abn. allein *SL*. Mit *inf.*: abnuebant melioribus parēre *L*, und *acc. c. inf.*: abnueram Italiam concurrere Teucris *V*; bei *T*: non abnuere se, quin ... mala patefierent (= als Verbum des Hinderns conſtruirt); rhet. von Unbelebtem: locus abnuit *T* läßt es nicht zu. | γ abnuente iam plebe imperium *L* den Gehorſam verweigern, nec abnuit omen (Lituos) nahm es freudig an, non abnuendam accipiendamque pacem esse *L*. | δ abnuere a se commissum facinus *Ci*; unperſönl.: nec abnuitur ita fuisse *L*.

ab-oleo, ēre, ēui, itus (*oleo s. u.) vernichten, zerſtören, vertilgen α; *metaph.* tilgen, beſeitigen β; *occ.* aufheben, abſchaffen, für ungiltig erklären γ. | α deum aedes uetustate aut igni abolitae *T* abolere nefandi uiri monimenta *V*; dicht. uiscera undis abolere aut uincere flamma *V* vom Waſſer wegſpülen laſſen oder verbrennen. | β dedecus armis ab. *V* Sychaeum, d. h. das Andenken an ihn *V*; abolete memoriam foedissimae noctis *T* Titus certamina aboleuerat *T* hatte beigelegt, beendet, alicui magistratum *L* abnehmen. | γ abolitos (esse) patrios mores *T* ritūs abolere *L* disciplinam *L*, dazu *incoh.*

ab-olesco, ere, ēui verſchwinden, ſich verlieren: cuius rei memoria aboleuerat *L* (wir: erloſchen war), non abolescet gratia facti *V*.

ab-olitio, ōnis, *f.* (abolēre γ) Abſchaffung, Aufhebung: quadragesimae *T* des Viertelzehents, sententiae *T* Unterdrückung.

ab-ōminor, āri, ātus sum eine böſe Vorbedeutung wegwünſchen, fortwünſchen, zurückweiſen: abominatus mentionem facinoris *L*, als eingeſchob. Satz: si ..., quod abominor, esset *OCu* was Gott verhüte; quod nos abominamur, uos optatis *L*. Dazu passive Formen: abominandum nomen *L* haſſenswert, parentibus abominatus Hannibal *H* abominati semimares (*sc.* sunt) *L*.

Digitized by Google

aborigines, um, *m.* (origo 'Uranfänge' *meton.*) Ureinwohner, Urvolk, Stammvolk *Plinius, Seruius: occ.* das (fabelhafte) Stammvolk der Latiner: Latinus rex Aborigines*que*, qui tum ea tenebant loca *L.*

NB. Die Kürze des zweiten i beweist: aborĭgĭnēō sacello bei *Terentianus Maurus*; die Griechen ſchrieben fälſchlich: Ἀβοριγῖνες in Anlehnung (*VE*) an Wörter wie Τελχῖνες.

ab-orior, īri, ortus sum abgehen (von der Leibesfrucht), daher

abortio, ōnis, *f.* Fehlgeburt, Abtreiben: pecuniam pro abortione dedit *Ci.*

ab-rādo, ere, si, sus abſcheren: caput et supercilia abrasa *Ci*; *metaph.* abzwacken, abdringen, 'herauspreſſen'; nihil se ab A. Caecina posse litium terrore abradere *Ci.*

ab-ripio, ere, ripui, reptus (rapere) abreißen, fortraffen, fortreißen *α*; *occ.* 1. fortſchleppen (zur Haft, Strafe u. ſ. w.). 2. entführen. 3. rauben, wegnehmen *β*; *metaph. γ.* | *α* articulos morsu abripere *Ph* abbeißen, ui fluminis abrepti *C* naues Noto abreptae *V* abripi tempestate *L* 'verſchlagen werden'; bildl. *Ci*, daher *refl.*: se abripere *L* ſich aus dem Staube machen. | *β* 1. abreptum diuellere corpus *V* cines abrepti in Asiam *N* in die Knechtſchaft, ex hoc perfugio abripi neminem fas est *Ci* eum obtorta gula de conuiuio in uincula abripi iussit *Ci.* 2. Ditem patrem abreptam ex eo loco uirginem asportasse *Ci* coniuges ad libita Caesarum *T.* 3. occisi centuriones, abrepta signa *T* familias abripuerunt, pecus abegerunt *Ci* quae regi portarentur abripiebat *N.* | *γ* natura a parentis similitudine eum abripuit *Ci* machte ihn unähnlich, natura abripuit Romulum ad humanum exitum *Ci* raffte ihn ſchnell hinweg, eos pauor abripuit *T* riſs ſie fort.

ab-rogo, āre, āui, ātus. I. abfordern, abnehmen *α*; *metaph.* entziehen *β*. II. (durch eine Rogation beim Volke) abſchaffen, aufheben *α*; *metaph.* zunichte machen *β*. | I *α* ei imperium est abrogatum *Ci* Gracchus conlegae magistratum per seditionem abrogauit *Ci* abrogati consulatūs *T.* | *β* quibus abroges fidem iuris iurandi *Ci* nimium scriptis abrogat meis *O* ſetzt ſie herab. | II *α* cur leges abrogandas censeam, quas iudico non rogatas? *Ci* plebei scitum *L.* | *β* pudorem feminarum cum lege *L* leges moresque Lycurgi *Ci.*

abrotonum, i, *n.* (auch habr. § 2* Fw. ἀβρότονον) Stabwurz (Artemisia abrotonum *L*), als Arzneimittel gebraucht *H.*

abrumpo, ere, rūpi, ruptus. I. abreißen, losreißen *α*; *metaph.* trennen, abſchneiden *β*. II. zerreißen, ſprengen *α*; *metaph.* 1. verletzen. 2. gewaltſam abbrechen, unterbrechen, aufgeben *β*. | I *α* Lethaea uincula Pirithoo abrumpere *H* da P. in der Unterwelt gefeſſelt liegt, equus uagus abruptis uinculis *T* membra simulacrorum *Cu* abbrechen, sibi partem uiscerum *Cu* entreißen. Mit *abl.* (Ausgangspunkt) puppes abrumpunt uincula ripis *V* angues crinibus ab. *O*; näher beſtimmt durch ab: tempestas fastigia templorum a culminibus abrupit.. | *β* ea legio se latrocinio Antoni abrupit *Ci* trennte ſich von den Banden des A., Graeci a ceteris abrupti *Cu* 'abgeſchnitten', plebs uelut abrupta a populo *L* a. uitam a ciuitate *T* ſich trennen. | II *α* ingeminant abruptis nubibus ignes *V* aus den zerriſſenen Wolken, vgl. abruptis procellis *V* im Wolkenbruche, abrupto sidere *V* wenn die Wetterwolke birſt, pontem *T* 'abbrechen', crurum uenas *T* öffnen, ordines abrumpuntur *T* durchbrechen, fossae iter abruperant *Cu* durchſchnitten, lora abrupta *O* zerriſſene, cernix abrupta *O* durchhauener. | *β* 1. Polydorus ... fas omne abrumpit *V* fidem per scelus *T* vgl. 'Treubruch'. 2. uitam (lucem) *V* vorzeitig enden, sermonem *V* abbrechen, somnos *V* 'verſcheuchen', dissimulationem *T* aufgeben = abr. spem *Cu T*, davon

abruptio, ōnis, *f.* das Abreißen, Abbrechen: corrigiae *Ci.*

abruptus 3 (*adi. isol. PPP* von abrumpere) abgeriſſen, ſchroff *α*; *subst. isol. n.* abruptum, i, *n.* Abgrund, ſteile Höhe, jähe Tiefe *β*. | *α* petra, rupes undique abrupta *Cu* (vgl. Abruzzen, d. i. *abruptiae); *metaph.* abrupta contumacia *T* ſchroffer Trotz. | *β* sorbet in abruptum fluctus *V*; *metaph.* Galbae amicitiā in abruptum tractus *T* an den Rand des Verderbens.

abs, altl. aps (vgl. ἄψ) adverbielle Nbform von ab, vgl. s. u. ab 4; präpoſitionell nur in der Vbdg. abs te *Ci*, der daneben auch a te und ab te hat.

abs-cēdo, ere, cessi, cessum, ab- fort- weggehen, ſich zurückziehen; *occ.* (milit.) abziehen *α*; *metaph.* weichen *β*; *occ.* verloren gehen, 'abgehen', wegfallen *γ*. | *α* minasque, ni procul abscedat . . ., addunt *O*, Ausgangspunkt durch *abl.*: abscedere incepto *L* ('abſtehen'), ciuilibus muneribus *L* ('aufgeben'); meiſt mit Präpoſ.: nunquam senator a curia abscessit aut populus e foro *L*, ſelten mit Angabe des Ziels: Rhodum a. *T*; | *occ.* Thebani Spartā abscesserunt *N* obsidione a. *L* 'aufgeben', neque prius abscesserunt (*sc.* e proelio) *N.* Unperſ.: neque prius abscessum est *L* man wich . . .; manibus aequis abscessum *T* der Kampf blieb unentſchieden. | *β* abscessit somnus 'vergieng', mare abscedebat *L* 'entſchwand' (aus dem Geſichtskreis), non abscessit Piso *T* 'er wich nicht', gab nicht nach. Mit *dat.* nonne uides Pallada mihi abscessisse? *O* vor mir . . . | *γ* urbes, quae regno abscedunt *L*, davon

abs-cessio, ōnis, *f.* 'Abgang', Abnehmen: abscessio et accessio (Zuwachs) *Ci*, und

abscessus, ūs, *m.* Weggehen, Weggang, Entfernung: aditus, abscessus . . . importunus *T* causam abscessus ad Seiani artes rettuli *T*, daher a. continuus *T* Abweſenheit pars terrae obsigescit longinquo solis abscessu *Ci*; *occ.* Rutulūm abscessū *V* beim Abzuge der R.

abs-cīdo, ere, cīdi, cīsus (caedere) abſchneiden, abhauen *α*; *metaph.* abſchneiden = trennen *β*; = nehmen *γ*. | *α* abscidit iugulo (*abl.*) pectus *O* truncis arborum abscīsis *C* funes abscisi *C* capite abscidendo tempus terebant *L* crines a. *T*. | *β* abscisus in duas partes exercitus *C* hostis pars abscisa *L*. | *γ* aquam a. *L*, spe undique abscisa *L* praesidia *T* (Hilfsmittel), orationem *L*; dazu *PPP adi. isol.* **abs-cīsus** 3 abgeſchnitten (caput abscisum *H*) ſteil, abſchüſſig, ſchroff: saxum undique abscisum *L* petra *Cu* rupes *L.*

ab-scindo, ere, scīdi, scissus abreißen *α*; *metaph.* trennen *β*; entziehen *γ*. | *α* tunicam eius a pectore abscidit *Ci* humeris (*abl.*) uestem *V*; mit *gr. acc.* abscissa comas *V* die Haare ſich ausraufend, ferro abscindunt uenas *T* reißen auf. | *β* nam caelo terras et terras abscidit undis *O* = terras oceano *H* ſchied H. und E., E. und M. vgl. inane abscindere soldo *H* Wert und Unwert ſcheiden. | *γ* reditūs abscindere dulcis *H* die Anläufe zur Heimkehr.

abs-conditus 3, *adv.* ē, verſteckt: gladii *Ci*; *metaph.*

geheim, verborgen: insidiae, ius pontificum *Ci*; *occ.* tiefſinnig: abscondite disserere *Ci*; *adi. isol. PPP* von

abs-con-do, dere, didi, ditus (condere § 34) abſeits verſtecken, verbergen; *occ.* verhüllen, unſichtbar machen *α*; *metaph.* verhehlen, verheimlichen *β*. | *α* cadauera foueis a. *V* hominem in armamentario a. *Cu*; *occ.* fumus abscondit caelum *Cu* daher *medial*: Atlantides abscondunt *V* die Geſtirne werden unſichtbar, gehen unter. Daher (als Nachahmung v. *ἀποκρύπτω γῆν Plato*): Phaeacum abscondimus arces *V* wir verlieren ſie aus den Augen; dicht. anes draco abscondidit aluo *O* ſchlang ſie hinunter. | *β* fugam furto a. *V* id quo studiosius absconditur, eo magis apparet *Ci*.

ab-sens, tis, (*isol. PPrA* von ab-esse) abweſend; meiſt prädicativ gebraucht *α*; attributiv *β*. | *α* a quo uino nec praesens nec absens rex quicquam impetrauit *Ci* Appium fratrem absentem (in ſeiner Abweſenheit) de fundo deiecit *Ci* semper absenti adfui Deiotaro *Ci*; oft als Prädicat im *abl. abs.* 'in ... Abweſenheit': quem admodum multi in senatu me absente dixerunt *Ci* haec tu mecum saepe his absentibus (fern von ...); sed isdem audientibus haec ego tecum *Ci*. | *β* amicorum conloquia absentium *Ci* absentis exercitus terror *Ci*; dicht. Romae laudatur Rhodos absens *H* das 'ferne': *subst.* si liceret nomen absentis deferre, se uelle *Ci* eines Abweſenden; davon

absentia, ae, *f.* Abweſenheit: digressum meum et absentiam et reditum ... praestitisse tuo ... *Ci* in absentia *Cu* (= eo absente, absens).

ab-similis, e unähnlich, nur in der Litotes: non absimilis *C* eben nicht (unähnlich) abweichend.

absinthium, ii, *n.* (Fw. *ἀψίνθιον* § 24) Wermut: *pl.* cāna von der Farbe, tristia vom Geſchmack *O*.

ab-sisto, ere, abstiti wegtreten, weggehen, ſich entfernen *α*; *metaph.* abſtehen, ablaſſen, aufhören *β*. | *α* Mit bloß. *abl.* nec custos absistit limine Ianus *V* totō lucō *V* Mit Präp. ab signis *C*; dicht. ab ore scintillae absistunt 'entſprühen' *V*. | *β* non abstitit magistratu *L* bello *HCu* = ferro *V* obsidione *L* conatū abstitit *L* spe haud absistens *L* a. sequendo *L*; abſol. Nisus: absistamus, ait *V*; mit *inf.* absiste moueri, indubitare *V* höre auf, haud absisto petere *L*, unperſönl. bello absistitur *L*.

ab-soluo, ere, solui, solūtus (§ 34) löſen, losmachen, befreien *α*; *occ.* (gerichtlich) freiſprechen *β*; vollenden, fertig ſtellen, zu Ende bringen, zur Vollendung bringen *γ*. | *α* is annus populum bello absoluit *T* nec Roscium stipulatione adliget neque a Fannio iudicio (auf gerichtlichem Wege) se absoluat *Ci* consulem suspicione abs. *L*. | *β* maluit condemnare quam absoluere *Ci*; omnibus sententiis absolui *Ci* 'einſtimmig'; mit *gen.* capitis *N* maiestatis absoluti sunt permulti *Ci* und *abl.* ambitū absolutus *Ci* crimine absolui *HL* reos culpā abs. *O*, vgl. absoluantur omnes de simili causa *Ci*. Beſ.: hominem Veneri (*dat. comm.*) absoluit, sibi condemnat *Ci* inbezug auf ... | *γ* absoluere tecta *Cu* opera *CCu* quid est, quod a natura absolui et perfici debeat? *Ci* picturae partem incohatam a. *Ci* instituta absoluere *Ci*, beſ. von der Darſtellung: cetera quam paucissumis absoluam *S* 'abthun', de Catilinae coniuratione paucis absoluam *S* die Geſchichte des C. kurz zu Ende führen. Davon *PPP adi. isol.*: **absolūtus** 3, *adv.* absolūtē vollendet, vollſtändig, vollkommen *α*; losgelöst, unabhängig, unbedingt, 'abſolut' *β*. | *α* neque appellatur uita beata nisi confecta et absoluta *Ci* perfectus atque absolutus *Ci* höchſt vollkommen, omnia profluenter, absolute, prospere *Ci* absolute uiuere *Ci* in ſittlicher Vollkommenheit. | *β* necessitudo simplex et absoluta *Ci*

absolūtio, ōnis, *f.* (absoluere) Freiſprechung *α*; Vollendung, Vollkommenheit *β*. | *α* sententiis XVI absolutio confici poterat *Ci* abs. huius, uirginum *Ci*. | *β* abs. rationis *Ci*, vgl. hanc absolutionem perfectionemque in oratore desideraus *Ci*.

ab-sonus 3 miſstönend *α*; *metaph.* 'abklingend' = nicht übereinſtimmend, 'unharmoniſch' *β*. | *α* nox absona *Ci*. | *β* Mit *abl.* und ab: absoni a uoce motus *L*; dicht. mit *dat.* fortunis absona dicta *H*: fidei diuinae originis nihil absonum fuit *L*.

ab-sorbeo, ēre, sorbui hinunterſchlucken, verſchlingen: a. placentas *H*; *metaph.* oceanus (mare *Cu*) uix uidetur tot res absorbere *Ci* siccitas absorbet humorem *Cu* ſaugt auf, tribunatus absorbet orationem meam *Ci* nimmt in Anſpruch, 'abſorbiert'.

abs-que (zu abs wie namque zu nam; nur in der Umgangsſprache gebräuchlich) ſonder, ohne: epistula absque argumento *Ci*, daher bei den Komikern oft in irrealen Hypotheſen: nam absque me esset *Pl* wenn's ohne mich gienge.

abs-tēmius 3 (von *temum vgl. tem-ulentus, temetum: ſich berauſchender Getränke enthaltend), mäßig, nüchtern; *occ.* enthaltſam: abstemius a temēto id est uino, quasi abstinens a uino *Isidorus*: uina fugit gaudetque meris abstemius undis *O*; *occ.* (mit *gen.*) in medio positorum abstemius herbis uiuis ... *H*.

abs-tergeo, ēre, tersi, tersus abwiſchen; *occ.* abſchneiden, abbrechen *α*; *metaph.* benehmen, vertreiben *β*. | *α* abstersis lacrimis *Cu* abst. oculos amiculo *Cu* quasi abstersa fuligine *Ci*; *occ.* collīdi naues, abstergeri ... remi *Cu*. | *β* fletum sententiis *Ci* libri confectio abstersit senectutis molestias *Ci*.

abs-terreo, ēre, ui verjagen, verſcheuchen *α*; *metaph.* abſchrecken; *occ.* abhalten *β*. | *α* sudibus alii absterrent hostes *L* mulierem accurrentem uulnere a. *T*. | *β* Ausgangspunkt durch *abl.*: animos opprobria absterrent uitiis *H* Pharasmanem bello *T*; verſtärkt durch ab: homines a pecuniis capiendis *Ci* eos a consilio *L*; *occ.* neminem a congressu meo *Ci* canem a corio *H*, Sprichw. s. u. corium.

abstinens, tis, *adv.* abstinenter (*adi. isol. PPrA* von abstinere) enthaltſam; *occ.* uneigennützig: praetorem decet non solum manus sed etiam oculos abstinentes habere *Ci*; dicht. mit *gr. gen.* abstinens ... pecuniae (*ἀπεχόμενος χρημάτων*) *H*; *occ.* negotiatoribus comis, sociis abstinens ... eram *Ci* Saturninus homo in causa populari abstinenter uersatus *Ci*, davon

abstinentia, ae, *f.* Enthaltſamkeit; *occ.* Uneigennützigkeit: nullum signum luxuriae, contra plurima abstinentiae *N* abstinentiā uitam finire *T* (*sc.* cibi) durch Hunger; *occ.* prouincialis in eo magistratu abstinentia *Ci*.

abs-tineo, ēre, ui, tentus (tenere) (*trans.*) abhalten, fern-, zurückhalten *α*; (*intrans.* = *refl.*) ſich enthalten, fern bleiben *β*. | *α* si quicquam caelati aspexerat, manus abstinere non poterat *Ci*. Mit *abl.* Romano bello fortuna eum abstinuit *L* ferrum quercū abst. *O*; gewöhnl. mit ab: manus a sodalis filio abstinere non potuisti *Ci* uix a se manus abstinuit *Ci* wollte Hand an ſich legen, cupi-

Digitized by Google

ditatem aut manus a Siculorum argento *Ci* ab aede Matris Matutae abstinuere ignem *L* iram ab obsidibus ... *L* den Zorn nicht auslaſſen an ... Beſ. oft *refl.* quod te abstinueris nefario scelere *Ci* ab eis uitiis se abstineant *Ci* se cibo *N* und in medial. Form: ut ab inermi abstineretur *L* daſs man ſich enthalte, ihn verſchone. In gleichem Sinne dann auch *act.* | *β* non tamen abstinuit *V* hielt 'ſich' zurück. Mit bloß. *abl.*: Labienus proelio (pugnā *L*) abstinuit *C* enthielt 'ſich' d. T., de M. Antonio querentem abstinere maledictis *Ci* 'ſich' aller Schmähungen, abstinuit tactu pater *V* Tiberius publico abstinuit *T* ließ ſich nicht öffentl. ſehen, nominibus abstinere *Cu* nicht nennen, verſchweigen; verſtärkt durch ab: a mulieribus et infantibus abstinerent *C* = ſie verſchonen, a ceteris causis coniurationis abstinuimus *Ci* haben wir 'uns' f. ...; dicht. mit *gr. gen.*: abstineto irarum *H* (*ἀπέχου ὀργῆς*); bei *L* auch mit *acc.* Antenori ... ius belli Achiuos abstinuisse dem A. gegenüber ſich des Kriegsrechts entſchlagen. Als paſſiver Ausdruck des Verhinderns: aegre abstinent (= prohibiti sunt), quin castra oppugnent *L*.

ab-sto, stāre, abſeits, entfernt ſtehen: si propius stes ... si longius abstes *H*.

abs-traho, ere, xi, ctus wegſchleppen, -führen, -ziehen, -reißen *α*; *metaph.* entfernen, abſondern, trennen *β*; *occ.* von etw. (gewaltſam) abhalten *γ*. | *α* navem remulco abst. *C* ins Schlepptau nehmen, abstractae boues *V* die geraubten, cunctantem ui abstracturus *L*. Mit Angabe des Ausgangspunktes: *abl.* (dicht.) inuitas gremiō genitoris *O* und mit Präpoſ.: de matris complexu eum abstrahet *Ci* suos ab se liberos abstractos dolebant *C* die man ihnen entriſſen hatte, abstrahi e sinu gremioque patriae *Ci*. Seltener mit Angabe des Zieles: liberos in seruitutem a. *C* abstrahi ad supplicium *Cu*. | *β* Mit bloß. *abl.* Germanicum suetis legionibus *T* entfernen von ..., commeatu abstractus *C* abgeſchnitten von ... Mit Präpoſ.: animus abstractus a corpore *Ci* ex tanto comitatu me unum abstrahas *Ci* ſchließeſt aus, copias ab Lepido *Ci* zum Abfall verleiten. Mit Angabe des Zieles: pecuniā a bono in prauum abstractus *S* verführt, verleitet, in partes abstr. *SO* in Parteien ſpalten. | *γ* milites a direptione a. *L* me forensis labor ab illa cogitatione abstrahebat *Ci* a nullius commodo me otium meum abstraxit *Ci* Datames a maiore re abstrahebatur *N* an größeren Unternehmen hindern. Beſ. se a sollicitudine abstr. *Ci* ſich losmachen, befreien.

abs-trūdo, ere, si, sus 'abſeits drängen': nur *metaph.* = verſtecken, verbergen: tectum inter et laquearia tres senatores sese abstrudunt *T* natura in profundo ueritatem abstrusit *Ci* ut diuus Iulius amissa unica filia abstruserit tristitiam *T* verhehlte. Meiſt im *adi. isol. PPP* **abstrūsus** 3 verborgen, verſteckt, geheim, heimlich: semina flammae (ignis) abstrusa in uenis silicis *V* reconditus et penitus abstrusus animi dolor *Ci* disputatio abstrusior *Ci* über einen abgelegeneren Gegenſtand, abstrusus ... Tiberius *T* verſchloſſener Menſch.

ab-sum, esse, ā-fui, ā-futūrus (ungut ab-fui u. a.; über *PPrA* **absens** s. u.). I. abweſend ſein, fern ſein; *occ.* an etwas nicht theilnehmen, fern bleiben *α*; jemd. nicht beiſtehen *β*; *metaph.* nicht vorhanden ſein, abgehen, fehlen, mangeln *γ*. II. entfernt ſein, getrennt ſein, abſtehen *α*: *metaph.* fern ſein, fernbleiben *β*; *occ.* 1. befreit, frei ſein. 2. verſchieden ſein, abweichen, fernſtehen. 3. unpaſſend ſein für ... *γ*; (unperſönlich abest in gewiſſen Redensarten) fehlen *δ*. | I *α* Dareus, dum ipse abesset, custodes reliquit ... *N* uellem, abesset *O* Litotes: nec ... (Iuno) usquam aberit *V* wird immer zugegen ſein. Ausgangspunkt im *abl.* et poteras nuptā lentus abesse tuā *O*; proſ. mit Präpoſ.: abesse a foro magistratum *Ci* abesse ab domo *L* a domo *Ci* nunquam ex urbe afuit, nisi sorte ... *Ci*. Euphemismus für 'verbannt ſein': afui simul cum re p., redii cum maxima dignitate *Ci* qui nulla lege (ungeſetzlich) abessem *Ci* Scythicis in finibus ... lusor amoris abest *O*; | *occ.* mit *abl.* ea fuit causa, quare toto bello abessent *C* publicis consiliis ab. *L*, und Präpoſ.: a consilio, a bello *C* a periculis *S* ab istis studiis *Ci*. | *β* nusquam abero et tutum patrio te limine sistam *V* werde dich nirgends verlaſſen. Mit *dat.*: Autronio afui, Sullam defendo *Ci* ließ ihn im Stiche, vgl. nec deus dextrae erranti afuit *V* longe iis fraternum nomen P. R. afuturum *C* werde ihnen nichts nützen. | *γ* quod ex aede Minerune hoc et illud abesset *Ci* quidquid abesse poterat *Cu* was man entbehren konnte, mecum leges, mecum libertas afuit *Ci* praeter ducem nihil abest ad ... *S* consules, aut si aberunt ..., praetor *Ci*. Mit *dat.* abest historia litteris nostris *Ci* abest pars numero *L*; dicht.: abest luctamen remo *V* man rudert ſonder Mühe. Mit *abl.* und ab: memoria a meo sensu post mortem afutura *Ci* ⟨tua uirtus⟩ aberat a me *Ci* quae libido ab oculis, quod facinus a manibus tuis afuit? *Ci*. | II *α* il qui longissime absunt *C* die am weiteſten entfernten, hostium copiae non longe absunt *Ci*. Mit *abl.* und ab: cum domus patris a foro longe abesset *Ci* non longe a Tolosatium finibus *C*; die Entfernung durch *acc.* Teanum a Larino abest XVIII milia passuum *Ci* quot milia fundus abesset ab urbe *Ci* quinque dierum iter a Carthagine *L* aliquot dierum uiam *Ci*, daher auch mit unterdrücktem *subst.*: quadridui ab Autronio abesse *Ci*. Seltener im *abl.* aequo fere spatio ab castris abesse *C* VII milium interuallo *C*. | *β* cuius aetas a senatorio gradu longe abesset *Ci* cum longe tempus muneris abesset *Ci* abesse a carcere et a uinculis *Ci* neque abest suspicio *C* der Verdacht liegt nahe, suspicere ..., quod abest longissime *Ci* weit entfernt! tantum abes a perfectione operum, ut ... *Ci* tantum afuit ab insolentiae gloriae *N* longe aberit, ut credat *Ci*; beſ. als Wunſchformel im Optativ: absint lacerti a stabulis *V* mögen fern bleiben, uis absit, ferrum ac lapides remoueantur *Ci*; carnifex absit a corpore ciuium *Ci*; mit bloß. *abl.*: absint inani funere neniae *H* absit inuidia uerbo *L* fern ſei jedes vermeſſene Wort. | *γ* 1. a qua suspicione ille aberat plurimum *Ci* quamquam abest a culpa, suspicione tamen non caret *Ci* afuit a societate sceleris *N* a cupiditate pecuniae *N*; dicht. mit *dat.* (= non adesse) abfuimus dolori *O* wir vergaßen auf ... 2. nulla re longius absumus a natura ferarum *Ci* unterſcheiden wir uns, longissime Plancius a te afuit *Ci* = übertraf dich; doch consultus iuris abest uirtute Messallae *H* = ſteht ihm nach. 3. musico abest ab principis persona *N*. | *δ* Beachte 1. die negativen Wendungen: haud multum ..., haud (non) procul ..., non longe abest, quin ... *CiC* es fehlt nicht viel daran, daſs ..., bald wäre ..., beinahe möchte. Dazu rhetoriſch variiert: nihil afore credunt, quin ... *V* ſie glauben ſchon ..., neque multum abesse ab eo, quin ... *C*, und mit Auflöſung der Litotes paulum abest, quin *C* quid abest, quin ...? *L*.

Digitized by Google

2. tantum abest, ut ... ut ... 'weit entfernt, ... zu ..., iſt vielmehr', vgl. tantum abest, ut gratiam quaesisse uidear, ut multas susceperim simultates *Ci* weit entfernt Dank zu beanſpruchen, habe ich ..., tantum afuit, ut exercitum periculosum putaret, ut in eo praesidium rei p. poneret *Ci* weit entfernt das Heer für gefährlich zu halten, ſah er in ihm ... (Beachte, daſs der zweite Satz als Folgeſatz von tantum, der erſte als Heiſcheſatz von abest abhängig erſcheint!) Variiert: t. ab., ut ... ut contra *L*; mit ſelbſtändiger Ausführung des Nachſatzes: qui tectus dicitur, tantum abest, ut se indicet, perficiet etiam, ut ... *Ci*.

NB. *Coni. impf.* auch dicht. und rhetor. āforem, *infin.* āfore, vgl. darüber s. u. fuo.

ab-sūmo, ere, sumpsi, sumptus (§ 34). I. aufbrauchen, verbrauchen; *occ.* verzehren *α*; *metaph.* 1. verpraſſen, verthun. 2. (Zeit) verbringen, vergeuden *β*; II. wegraffen, vernichten; *pass.* vergehen *α*; *metaph.* hinraffen, vernichten *β*. | I *α* absumptae in Teucros uires *VO*, purpura absumitur *L* nützt ſich ab; *occ.* mālis absumere mensas, membra *V* (mit den Zähnen) verzehren, zerreißen, alimenta abs. *L*. | *β* 1. absumet heres uina *H* absumptis rebus paternis *H*. 2. tempus dicendo abs. *Ci*, absumo decipioque diem *O* biduum morando *Cu* IV horas dicendo *L*. | II *α* incendium domos absumpsit *L* verzehrte, flammis Carthaginem absumi sineret *L* lacrimis absumitur omnis *O* verzehrt ſich ganz | *β* me absumite ferro *V* animam quocumque leto *V* sin absumpta salus ... *V* verloren, entſchwunden. Beſ. von Todesurſachen: absumi morbo *S* pestilentiā, fame, ueneno *L* nisi mors eum absumpsisset *L*, ja allein ubi absumptus erat *L* = geſtorben war.

ab-surdus, 3, *adv.* ē (s. u. surdus) 'abtönend', miſstönend, miſstönig *α*; *metaph.* abgeſchmackt, ungereimt, ſinnlos *β*; ungeſchickt, unbrauchbar *γ* | *α* (ranarum) absurdus sonus bei *Ci* absurde canere *Ci*. | *β* est hoc omnium auribus animisque absurdum *Ci*, quam absurdum eum petere consulatum, qui praetor fieri non potuerit *Ci* mos absurdus *T* non absurda cognitū *T* paſſend ..., pauca repetiero ab initio talium facinorum non absurda *T* 'harmonierend' mit, paſſend zu ... | *γ* ingenium haud absurdum *ST* 'aufgeweckter Kopf', nec absurdus ingenio *T*.

Absyrtus, i, *m.* (Ἄψυρτος § 24) Bruder der Medea, die ihn auf der Flucht vor Aetes tödtete und ſtückweiſe ins Meer warf, um die Verfolger aufzuhalten.

abundans, tis, *adv.* abundanter (*adi. isol. PPr A* von abundare) austretend, überflutend *α*; *metaph.* im Überfluſſe vorhanden, überreichlich *β*; (mit Object) überreich, reich an etwas | *α* si amnis abundans exit *T* amnis abundantissimus *Ci*. | *β* non adesa iam sed abundanti pecuniā *Ci* abundante multitudine freti *L* im Vertrauen auf die große Überzahl; *meton.* supellex hominis non luxuriosi sed abundantis *Ci* reich, 'der mehr als genug hat' = abundans an egens? *Ci*. | *γ* Mit *gen.* niuei lactis abundans *V* uia omnium rerum a. *N*, und *abl.* locus fontibus abundans *Ci* tu abundantior consilio quam Crassus *Ci*. Davon

abundantia, ae, *f.* das Austreten, Überſtrömen *α*; *metaph.* Überfluſs; *occ.* Reichthum *β*. | *α* abundantia Nili *Plinius*. | *β* ex summa egestate in eandem rerum abundantiam traducti *Ci* a. commeatuum *T* omnium rerum, quas natura desiderat, a. et copia *Ci*; *occ.* tamquam in summa abundantia pecuniae inludere *T*.

abundē (*adv.* zu *abundus) überflüſſig, vollauf, mehr als genug: erit abunde satisfactum toti huic quaestioni *Ci*; abunde magna praesidia *S* humano generi ... fauistis abunde *O* abunde satis *H*; dicht. *subst.* mit *gen.* terrorum et fraudis abunde est *V*; vgl. abunde ratus, si ... *T* hielt es für genügend.

ab-uncus 3 vulgär = ob-uncus *V*.

ab-undo, āre, āui überwallen, überſtrömen, austreten *α*; *metaph.* Überfluſs haben an etwas; *occ.* reich ſein *β*; überflüſſig, im Überfluſſe vorhanden ſein *γ*. *α* quando aqua Albana abundasset *L* summis Amasenus abundans spumabat ripis *V* abundabat fluidus liquor *V* ergoſs ſich'. | *β* siue naturae deest quippiam, siue abundat ... *Ci*. Mit *abl.*: uilla abundat porco, lacte, caseo *Ci* caligine ab. *O* mulier abundat audaciā *Ci* Antigonus omni genere copiarum abundabat *N* a. praeceptis philosophiae *Ci*; *occ.* egentes abundant? *Ci*. | *γ* abundat pecunia *Ci* abundant omnia *L* an allem iſt Überfluſs; dicht. ne desis operae neue immoderatus abundes *H* zu weit gehen.

ab-usque (dicht. Umſtellung ſtatt usque ab) bis von ... her: classem prospexit abusque Pachyno *V* animalia oceano abusque petiuerat *T*; zeitlich: Tiberio abusque *T* ſeit dem T.

ab-ūtor, uti, usus sum I. aufbrauchen, verbrauchen *α*; *metaph.* in vollem Maße benutzen *β*. II. (mit anders aufgefaſster Präpoſition) miſsbrauchen. | I *α* nisi omni tempore, quod mihi lege concessum est, abusus ero *Ci*. | *β* nos sagacitate canum ad utilitatem nostram abutimur *Ci* ignoratione tua ad hominis salutem abutor *Ci* nostro consessu pro solitudine abuti *Ci* anſehen als wäre niemand da, hac libertate ille abusus est *Ci* hat Gebrauch gemacht, abuti hostium errore *L* ausnützen. | II decumanorum nomine ad suos quaestus abuti *Ci* legibus abuti ad quaestum et libidinem *Ci* patientiā, lenitate a. *Ci*. Vorclaſſ. *trans.*, daher: diuitias, quippe quas honeste habere licebat, abuti per turpitudinem properabant *S*.

Abȳdus, i, *f.* (Ἄβυδος) Küſtenſtadt am aſiatiſchen Ufer des Hellespont, j. Ruinen auf Cap Nagara beim Dorf *Avido*, Schauplatz der Leandersage. Aus dem *isol.* Acc. § 21 die Nebfm. Abȳdum, i, *n. V. Adi.* Abȳdēnus 3 (Ἀβυδηνός) von A.: aquae = Hellespont, urbs = Abydus *O*; *subst.* Abydenus, i, *m.* der Abydener (= Leander) *O*.

āc (= *acc § 15) s. u. atque. Die antevocaliſche Ausſprache: atqu' (= *acc') (§ 40) wurde auf conſonantiſchen Nachlaut übertragen, daher (§ 18) ac nur vor Conſonanten.

Acadēmus, i, *m.* (Ἀκάδημος) ein griechiſcher Heros, dem ein Gymnaſium mit Hain nw. von Athen geweiht war. Daſelbſt lehrte Plato; daher: inter siluas Academi quaerere uerum *H* = platoniſche Philoſophie treiben. Dies Gymnaſium heißt Acadēmīa, ae, *f.* (Ἀκαδήμεια) *CiL*; *meton.* Acadēmīa uetus et noua *Ci* die akademiſche Philoſophie, Alt- und Neuplatoniker; *metaph.* ein Gymnaſium auf Ciceros Landgut in Tusculum *Ci.*; *adi.* Acadēmicus 3 zur Ak. gehörig: philosophi *Ci*; *subst.* Academici, ōrum, *m.* die Akademiker, Acadēmica, ōrum, *n.* philoſ. Werk Ciceros über die Lehren der alten und neuen Akademie.

Acadīra, ōrum, *n.* Stadt in Indien *Cu*.

Digitized by Google

acalanthis, idis, *f.* (Fw. *ἀκαλανθίς, ἀκανθίς*) Distelfink, Stieglitz *V.*

Acamās, antis, *m.* (*Ἀκάμας*) Sohn des Theseus und der Phädra.

acanthus, i, *m.* (*ἄκανθος*) Pflanzenname. I. ägyptischer immergrüner Baum, wahrsch. eine Akazie: bacae semper frondentis acanthi *V.* II. Bärenklau (eine breitblättrige distelähnliche Pflanze) flexus ac. *V* inauratus *O*; die Form der Blätter diente als Muster für Schnitzereien (molli circum est ansas amplexus acantho *V*) Stickereien (circumtextum croceo uelamen acantho *V*) und für Säulenknäufe.

Acanthus, i, *f.* (*Ἄκανθος*) Küstenstadt auf der Ostküste der Chalcidice.

Acarnān, ānis, *m.* (*Ἀκαρνάν*) Akarnanier: natione Acarnan *Cu* Acarnanum amnis *O* = Achelous; bisweilen als Appositiion: Alexander Acarnan *L*, darnach *adi.*: Acarnānicus 3 (*Ἀκαρνανικός*) aus Akarnanien *L*; die Landschft. Acarnānia, ae, *f.*, i. *Carnia*, der Küstenstrich zwischen dem ambracischen Busen und dem Golf von Patras, östl. vom Achelous begrenzt.

NB. Acarnāna, ae, *f.*, vgl. Acharnae.

Acastus, i, *m.* (*Ἄκαστος*) Sohn des Pelias, Vater der Laodamia, Bruder der Alcestis, Theilnehmer an der calyd. Jagd *O.*

Acbarus, i, *m.* König zu Edessa in Mesopotamien zur Zeit des Claudius *T.*

Acca, ae, *f.* Frauenname. I. Acca Lārentia ⟨die 'Laren'mutter⟩ Feldgottheit, zu Rom im December durch die Larentalien gefeiert (vgl. auch s. u. aruales); der Sage nach Gattin des Hirten Faustulus und Amme des Romulus und Remus, Mutter der zwölf Arvalbrüder. II. Kampfgenossin der Camilla bei *V.*

ac-cēdo, ere, cessi, cessum (*Perf.* accestis = accessistis *V*). I. herzu-, herantreten, herankommen, sich nahern *α*; *occ.* 1. bittend nahen. 2. feindlich anrücken. 3. als Käufer auftreten, herzukommen *β*; *metaph.* kommen, gelangen, sich nähern, sich einstellen *γ*; an etwas schreiten, sich an etwas machen, eine Thätigkeit übernehmen *δ*; sich nähern = nahe kommen, ähnlich sein *ε*; einer Meinung beitreten, beipflichten *ζ*. II. (vermehrend) dazu kommen, sich zugesellen, hinzutreten. | I *α* aut decedere nos cogit aut prohibet accedere *Ci* tamen accessit propius *Ci* quo nemo accedit *N* wo niemand Zutritt hat. Zielpunkt durch *acc.* Romani *Ci* domos Ditis, Buthroti urbem *V* Bacchus Iugurtham accedit *S*; meist mit Präpos.: iurandi causa ad aram *Ci* ad eos *Ci* si tibi aliquis ad aurem accessisset *Ci*; und wenn es ein Eintreten ist in: ne in aedis accederes; in fundum, oppidum, portum *Ci* in funus in den Leichenzug eintreten *Ci*; unpers.: ad oleas cum accederetur *Ci.* | *β* 1. ex more ad chiliarchum accessit ... *N* senatus supplex ad Caesarem accessit *Ci.* 2. testudinibus constitutis propius muros accessit *N* pleraque loca hostiliter cum equitatu accedit *S* praedones accedere incipiunt Syracusas *Ci* ad urbem quadrato agmine acc. *Ci* ad moenia *L*; bes.: ad manum accedere non licebat *N* handgemein werden. 3. ad hastam publicam numquam accessit *N* betheiligte sich an keiner öff. Versteigerung, ad illud scelus sectionis audet acc. *Ci.* | *γ* undae comitiorum ad alios accedunt, ab aliis autem recedunt *Ci* accedit oratio ad animos uestros leniter *Ci* accessit ad amicitiam Philippi *N* wurde ihm befreundet, febris accedit *NCi* tritt ein, fama ad nos accedit *L* in tenebris iacerent omnia, nisi litterarum lumen accederet *Ci.* Bes. von der Zeit: ubi quarta accesserit aestas *V* accedunt anni (das Alter stellt sich ein) *H* accedente senecta *H.* Vom Fortschritt der Rede: propius accedo: nego esse ista testimonia *Ci* trete der Sache näher; daher auch vom Eintreten eines Zustandes: Remis studium propugnandi accessit, hostibus spes potiundi oppidi discessit *C* 'erwachte' ... 'schwand', ciuibus animum accessurum *NCi* Muth bekommen (aber nicht 'wachsen'!); dicht. mit *dat.*: feruor accedit capiti *H* der Wein steigt zu Kopfe. | *δ* accessit ad rem p. *N* betrat die politische Laufbahn, poterat aliquis ad id negotium accedere *Ci* ad maleficium, facinus, coniurationem a. *Ci* ad honores *Ci* Ehrenstellen übernehmen, his rebus adductus ad causam accessi *Ci* habe die Sache übernommen (als Vertheidiger), ad causam publicam *Ci* sich der Sache des Staats annehmen. Selten *dat.*: huic ego causae ... accessi *Ci*; serui publici non ad nectigalia accedunt *Ci* die Pachtung übernehmen, ad haec bona *Ci* Besitz ergreifen von ...; *occ.* vom Gegenstand der Darstellung: accedam ad singulas querellas Graecorum *Ci* will mich befassen mit ..., 'kommen zu' = has ne possim naturae accedere partes *V* beschreiben. | *ε* sapientissimum dicunt eum, ei proxime accedere illum qui ... *Ci* proxime deos accessit Clodius *Ci* homines ad deos nulla re propius accedunt, quam ... *Ci.* | *ζ* cur alius ad istam rationem nemo accesserit *Ci* ad consilium acc. *N* condemnari malebant quam ad eius condiciones accedere *Ci* 'annehmen'. Mit bloß. *acc.*: societatem accedere *T* Bündnis eingehen. | II ad grauem ualetudinem labor accedit *Ci* ad tua in me merita maximus hoc tuo facto cumulus accessit *Ci* ad ... praedam damnatio Roscii uelut cumulus accedit *Ci* cum ad has suspiciones certissimae causae accesserint *C.* Daher sehr oft mit huc, istuc, eo, eodem, theils mit subst. Subjekt: huc accedunt ueterani *Ci* summus timor *Ci* accessit istuc doctrina *Ci* accedunt eodem multa eius in me merita; öfter aber mit ganzem Satz als Subjekt: 1. 'dazu kommt noch, dass ...': eo accedebat, quod iudices dati non erant *Ci* illud quoque nobis accedit incommodum, quod abest *Ci* factum, daher *indic.*, nicht zu verwechseln mit Fällen wie: accessit, quod (relativ) aperiret eorum dementiam *N* hiezu kam (ein Umstand) der ... enthüllen sollte. 2. 'überdies geschieht es, dass ...': accedebat huc, ut magnis interuallis proclamaretur *C* ad Appii Claudii senectutem accessit, ut caecus esset *Ci.*

ac-celero, āre, āui, ātus (celer) *trans.* beschleunigen *α*; *intrans.* eilen, sich sputen *β*. | *α* Curio iter accelerat *C*; *metaph.* id, quod natura cogeret *N* consulatum ei adcelerauerat *T* hatte früher verschafft, cetera adcelerantur *T.* | *β* si accelerare uolent, ... consequuntur *Ci* accelera, signifer! *L* adcelerant Volsci *V* eilen herbei.

ac-cendo, ere, cendi, census (*candĕre) anzünden, anstecken; *occ.* 1. erhellen. 2. erhitzen *α*; *metaph.* entzünden, anfeuern, entflammen; *occ.* 1. anfachen, erregen. 2. vermehren, steigern, 'schüren' *β*. | *α* homo lumen de suo lumine accendit *Ennius* faces accensae *Ci* aceruos scutorum acc. *V* ignem *V* ignis accendit Ilion *H*; mit *gr. acc.*: accensa comas *V.* Mit *meton.* Obj.: acc. lucernam *Ph* das Licht in ..., cornua *L* das Reisig auf ..., accensis aris *O* Feuer auf ... = focum acc. *O*; *occ.* 1. luna accensa solis radiis *Ci.* 2. solis uapor accendit arenas *Cu* calor oram *Cu* 'versengt'; mit innerem Obj.: sol accendit aestus *V* schafft glühende Hitze. | *β* pariterque

Digitized by Google

accendit et ardet *O* entflammt (andere) und glüht (selbst) in Liebe, subitoque accensa furore; accensus ira, amore *L* odio, iniuria *T*; *absol.* sic accensa profatur *V* animos ad uirtutem *S* ad libidinem *L*; dafür rhet. in rabiem *L* zur Wuth; dicht. *dat.*: animos bello *V* Marium contra Marcellum *S* 'aufbringen' = animos in hostem *V*; *occ.* 1. infandum accendere bellum (Martem) *V* sitim *Cu* dictis uirtutem *V* ingentem curam alicui *L* verursachen. 2. firmare animos minuendo metu, accendenda spe *T*; vgl. spes accensa *V* accendit magis animos quam minuit *L* accendi magis discordiam quam sedari *L* accensa est uis uenti *L* wuchs.

ac-censeo, ēre zurechnen, zugesellen, accenseor dominae *O* werde ihr zugesellt als θεὸς πάρεδρος. Meist *PPP subst. isol.*

accensus, i, *m.* gewöhnl. I. *plur.* accensi, ōrum, *m.* 'Zugetheilte', Leichtbewaffnete der fünften serviusischen Klasse, 'beigezählt' (Liv. I, 43), standen in 15 Fähnchen als Reservebataillon hinter den Triariern und rückten dann, mit den Waffen der im Kampfe Gefallenen bekleidet, in die Schlachtlinien ein: adcensi dicebantur, qui in locum mortuorum militum subrogabantur Festus. Da man diese accensi zu Ordonnanzen verwandte, heißt: II. accensus, i, *m.* 'Ordonnanz' = Amtsdiener, Büttel, Gerichtsbote. Urspr. als *PPP* mit *dat.* qui tum accensus C. Neroni fuit, P. Tellius *Ci* 'der ihm zugetheilt war'; dann *subst.* mit *gen.* Timarchides Verris accensus *Ci*. Solche accensi hatten die höheren Magistrate zu Rom und in den Provinzen.

accentus, ūs, *m.* (accinere) Accent, Betonung, Übersetzung des gr. προσῳδία bei Späteren.

acceptio, ōnis, *f.* (accipere) das Empfangen: frumenti 'Fassen' *S.*

accepto, āre, āui, ātus (frequ. v. accipere) wiederholt annehmen: magistri mercedes a discipulis acceptauerunt *Quintilianus*; *metaph.* humo acceptante opus *Cu* da er ... leicht zuließ.

acceptus 3 (*adi. isol. PPP* v. accipere) 'freundlich aufgenommen', d. h. willkommen, lieb, erwünscht, angenehm: eam rem senatui populoque Romano gratam acceptamque esse *Ci* qui carus acceptusque (carior acceptiorque) omnibus erat *S.* *Superl.* umschrieben: qui maxime plebi acceptus erat *C*, aber longe acceptissimus Parmenioni *Cu.*

accerso s. u. arcesso.

accessio, ōnis, *f.* (accedere). I. Das Herzukommen, die Annäherung. II. Das Hinzukommen, Wachsthum, der Zuwachs *α*; *meton.* Zugabe, Zuwachs, Beilage; *occ.* Zuschlag, Zuschuss *β*. I. suo labore suisque accessionibus consequebatur, ut ... *Ci* die vielen Audienzen. II. ad corpora cum accessio fit, tum abscessio *Ci* tanta pecuniae facta est accessio *N* wuchs so sehr; *β* paucorum annorum a. *Ci* accessionem aedibus adiunxit *Ci* ein Stück zubauen, ad pristinas clades accessio fuit Aetoliae interitus *Ci* a. Punici belli *L* Anhang zum ... = Epirus fuit a. regno Macedoniae *L* Anhängsel; *occ.* die über die eigentliche Abgabensumme bezahlten Gelder, nummorum faciebat accessiones ad singulas decumas *Ci* accessio decumae (Zuschlag) ... an decessio de summa (Nachlaß) *Ci.*

accessus, ūs, *m.* (accedere) das Herangehen, Annäherung, Nahen, Nahekommen, Zutritt *α*; *meton.* Zugangsstelle, Zugang *β*. | *α* accessum ad urbem nocturnum metuere *Ci*; *metaph.* (aestuum) accessus et recessus lunae motu gubernantur *Ci* Ebbe und Flut, uentorum a. *V* Andrang, accessus ad res salutares *Ci* Neigung zu ..., da accessum lacrimis *O* hör auf mein Flehn. | *β* nauibus alium accessum petere *L* omnem accessum lustrare *V.*

ac-cido, ere, cidi (cadere) niederfallen, hinfallen; *occ.* bittend zu Füßen fallen *α*; *metaph.* hindringen, gelangen *β*; ausfallen, ablaufen *γ*; eintreten, sich ⟨zufällig⟩ ereignen, verfallen *δ*. | *α* missa a Gallis tela grauius accidebant *C* caesa accidit ad terram abiegna trabes *Ennius*; *metaph.* quo improuisus grauior accideret *S* ihn überfalle, ihm über den Hals komme; *occ.* ad pedes omnium accidente Clodio *Ci* genibus principis acc. *CuT* quo accidam? *Ennius* wohin (vor wem) soll ich mich niederwerfen? | *β* quod ad oculos animumque acciderit *Ci* uox accidit ad hostes *L* ad populi auris *Ci* maioris multitudinis species accidit hostibus *Hirtius* dem Feind erschien ... zahlreicher, clamor, fama accidit *L* verbreitete sich, drang zu Ohren. | *γ* Mit adverb. Bestimm.: omnia contra opinionem accidunt *Ci* si secus acciderit *Ci* wenn's anders (d. h. schlecht) ablaufen sollte, peius Sequanis accidit *Ci* für die S..., aber auch opportune Caesari accidit *C.* | *δ* Meist von unerfreulichen Ereignissen: si quid secundi euenisset ...; sin quid aduersi accidisset *N* si quid grauius accidisset *C* im Fall einer Niederlage, accidit periculum, detrimentum *C* calamitas, mors *C*; aber auch von Glücksfällen: secundas res accidisse eius opera *N* quae prospere ei cesserunt, ea ui consilii acciderunt *N*; und ganz unbestimmt: quae uiuo se acciderunt futura praedixit *N* die Ereignisse seiner Zeit, id quod accidit *N* was wirklich eintrat. Mit *dat. pers.* = widerfahren, quae homini grauior poena accidere potuisset *Ci* siquid grauius ei a Caesare accidisset *C* wenn C. gegen ihn härter verführe, siquid accidat Romanis *C* wenn ihnen etwas 'passierte'; *euphem.* wenn sie besiegt würden; siquid alicui accidat *Ci* wenn ihm etwas Menschliches begegnen sollte. Auch von Erfreulichem: supplicatio decreta est, quod ante id tempus accidit nulli *C.* Bes. unpersönlich: si ita accidisset *Ci* so getroffen hätte; und mit Ergänzungssätzen: accidit, ut magna tempestas oreretur *N* (Heischesatz, Negation non; eigentl.: daß ... sollte), percommode accidit, quod non adest *Ci* (Causal gedacht als Thatsache) inique accidit ... turpem existimationem sequi *Ci* (abstract gefaßt).

ac-cido, ere, cidi, cisus (caedere) anhauen, anschneiden *α*; *metaph.* schwächen, schmälern, herabbringen *β*. | *α* *acc.* arbores *C* ornum ferro *V* accisis crinibus *T* mit verstutztem Haar; dicht. accisis dapibus *V* wenn die Speisen verzehrt sind. | *β* copiae eo proelio accisae *Hirtius* robore iuuentutis acciso *L* opes accisae *H* res accisae *CiL.*

ac-cingo, ere, cinxi, cinctus (*inf. praes. pass.* dicht. accingier *V*); *act.* dicht. angürten *α*; umgürten, *metaph.* rüsten, versehen, womit ausstatten *β*; *refl.* oder *medial* sich bereiten, fertig machen, anschicken *γ*. | *α* laterique adcinxerat ensem *V*. | *β* fidoque accingitur ense, ferro *V* feminae pellibus accinctae *T*; *absol.* miles accinctus *T* gerüstet; *metaph.* pubes facibus accingitur *V* ultrix accincta flagello *V* se quoque accingeret iuuenis *T* versehe sich mit ... = nehme zu sich ... Selten: aliquem ad aliquid *T* zu etwas rüsten, vorbereiten. | *γ* quin accingeris? *L* raffe dich auf! accingi ad ultionem *T* in proelium *T* sich schlagfertig machen; dicht. mit *dat.*: te ... pugnae accinge *V* mach dich bereit zu ..., praedae *V*;

Digitized by Google

mit *inf.*: accingor dicere pugnas *V* nauare operam *T*; mit *gr. acc.*: magicas accingier artes *V* lege ... (wie eine Waffe) an, wende mich zu ...; *act.* = *refl.* accingunt omnes operi *V* legen Hand ans Werk.

ac-cio, cīre, cīui, ⟨cii⟩ cītus (ciere) herbeiholen, kommen laſſen, berufen, beſcheiden: ego accinero pueros *Ci* Woher? haruspices ex Etruria acciendi *Ci* dictatorem ab exercitu *L* Wohin? eum in Hirpinos *L* Wohin? Woher? Wozu? Numam Curibus Romam ad regnandum acc. *Ci* *PPP* **acītus** 3 eingeführt, fremd, ausländiſch: scientia *T* lasciuia *T*.

ac-cipio, cipere, cēpi, ceptus (capere) *A* (das Subject activ gedacht). I. hinnehmen, annehmen, in Empfang nehmen *α*; *occ.* 1. (Geld) einnehmen. 2. (Laſten) auf ſich nehmen, übernehmen *β*; *metaph.* etwas annehmen; *occ.* billigen, gutheißen, ſich (womit) zufrieden geben, gelten laſſen *γ*. II. empfangen, aufnehmen *α*; *occ.* bewirten *β*; *metaph.* 'tractieren' = jemd. ⟨irgendwie⟩ behandeln, ihm entgegen kommen *γ*. III. (Mit den Sinnen oder dem Urtheil) aufnehmen, vernehmen, wahrnehmen *α*; *occ.* hören *β*; *metaph.* aufnehmen, auffaſſen, begreifen; *occ.* ⟨in einem beſtimmten Sinne⟩ auslegen *γ*. *B* (Das Subject paſſiv gedacht) empfangen, erhalten, bekommen; *occ.* erleiden *α*; *metaph.* vernehmen, hören, erfahren, überkommen; *occ.* erlernen *β*.

‖ *A* I *α* Et dans et accipiens *L* wer gibt und wer nimmt. Mit *acc.* iuuenis epistulam a Pausania ad Artabazum accepit *N* nahm ⟨zur Beſorgung⟩; ensem, galeam *V* arma obsidesque acc. *C* übernehmen mit dopp. *acc.* id ... donum (als G.) acc. *L* pecuniam accipere ab aliquo *Ci* Geld nehmen (um ſich beſtechen zu laſſen) rationes accipere *Ci* ſich Rechnung legen laſſen. ‖ *β* 1. tabulae, in quibus sibi expensa pecunia (Ausgaben) lata sit acceptaque (Einnahmen) relata *Ci* 'verbucht' ſind, codex accepti ('Haben') et expensi (Soll) *Ci* das Hauptbuch (für 'Soll' und 'Haben'); vgl. ⟨ei aliquid⟩ acceptum referre *Ci* im Hauptbuch als empfangen eintragen, 'gutſchreiben'. Daher im Bilde: omnem quietem acceptam refert clementiae tuae *Ci* 'ſchreibt er zu', detrimenta belli *Hirtius* oder salutem alicui acceptam referre *C* auf ... Rechnung ſchreiben, ihm zuſchreiben (verdanken). 2. apes onera accipiunt uenientum *V* tergum onus accipit *Ci*; *metaph.* rem in ceruices acc. *L* ſich 'aufhalſen', decumas acc. *Ci* ſich mit ... beladen, iugum accipere *L* ſich mit dem Joch beladen laſſen. ‖ *γ* (Ggſtz. 'zurückweiſen'). Zunächſt von Concretem: praeter uitulinam ... nihil accepit *N* nahm nichts an. Und ſo: frenum acc. *VL* ſich gefallen laſſen, 'tragen', accipe daque fidem *V* condicionem acc. *CCiNL* satisfactionem, orationem, excusationem acc. *C* pacem acc. *L*; oft: accipio omen (augurium) *CiVL* ein Vorzeichen für giltig erkennen, 'annehmen'. Als Fachausdrücke des Rechtslebens merke: legem (rogationem) acc. *Ci* 'annehmen' = giltig erklären, nomen acc. *L* den Namen annehmen (= den Bewerber zur Wahl zulaſſen). Ohne Object: accipio (*sc.* quae tu dixisti) *H* 'Ich laſſe es gelten' = meinetwegen! gut! ‖ II *α* Delos errantem accepit *O* quas ego te per terras uectum accipio! *V* te ... comitem (als B.) accipio ... *V*. Von Lebloſem: terra ... nos accipiet reduces *V* galea accipit sortem *V* nauis aquam (imbrem *V*) accipit *L* nimmt auf, 'zieht' Waſſer, campi accipiunt fluuium *Cu* paludes accipiunt rudus *T* fugientes castra) amnis accepit *L* ⟨locus⟩ accipit austrum *Cu* den Südwind aufnehmen = gegen Süden gelegen ſein; dicht. ceruix crinis fusos accipit *V* alter ab undecimo me acceperat annus *V* ich war ins nächſte nach dem 11. Jahre getreten (ins 12., nicht 13.!), ubi quarta acceperit aestas (*sc.* equum) *V*. Das Wo? (= wodurch?) mit bloß. *abl.*: simul accipit alueo ... Aenean *V* milites urbe tectisue acc. *L* auras follibus acc. *V* hunc tu caelo ... accipies *V* noctem oculis acc. *V* die Ruhe, den Frieden der Nacht. Wohin? durch *acc.* mit in: Romanos in urbem acc. *L* eum in sinus suos acc. *O*. Daher im Bilde: aliquem in ciuitatem acc. *Ci* in die Bürgerſchaft ... in deditionem *C* die Unt. annehmen, in amicitiam *Ci* in fidem *Cu* in regnum *T* zum Mitherrſcher machen. ‖ *β* illos porticibus rex accipiebat in amplis *V*. Meiſt mit Modalbeſtimmung: me accepit Aricia hospitio modico *H* eum hospitaliter acc. *Cu* eleganter, bene *Ci* laute *H*. ‖ *γ* quemadmodum essent accepti, audistis ex ipsis *Ci* honorifice eum acc. *Ci* leniter 'glimpflich', clementer *Ci*. Meiſt in üblem Sinne: eum uerbis male acc. *Ci* hominem uerberibus ad necem acc. *Ci* übel zurichten. Antigonum male acceptum coëgit redire *N* den er übel mitgenommen hatte (im Kriege). ‖ III *α* mare acceptum *O* das eingeſchluckte; daher: eae res, quae sensu accipiuntur *Ci* oculis, uoltu acc. *CiL* ut non solum auribus acciperetur, sed etiam oculis cerneretur *N* aliquid secundis (pronis *T*) auribus accipere *L* günſtiges, geneigtes Ohr leihen. Gegenſatz: sinistris auribus acc. *L* ungern hören, accipite haec (haec dicta) animis *V* nehmt's zu Herzen! acc. solatia *O* Troſtworte. ‖ *β* stupet accipiens sonitum ... pastor *V* nostram nunc accipe mentem (Abſicht) *V* clamorem acc. *L* uolenti animo (gern, willig) de ambobus acc. *S*. Auch allein mit *ind. Fr.*: accipe, qua ratione queas ditescere H. ‖ *γ* celeriter accipiebat quae tradebantur *N* 'lernte', 'begriff', ea parum accepi *Ci* haec accipi posse *Ci* laſſe ſich begreifen; *occ.* mit Modalbeſtimmung: id omen ita acceptum est ... *L* sermones militum durius acc. *C*. Dafür prädicativer *acc.*: aliquid omen *Cu* aliquid tamquam suum crimen acc. *T* beneficium contumeliam (als Sch.) acc. *Ci*. Erſetzt durch pro: uerisimilia pro ueris acc. *L* rhetoriſch variiert zu: rem prodigii loco *T* oraculi uice acc. *T*. Eine andere Auffaſſung (wohin?) iſt es, die hervortritt in Ausdrücken wie: aliquid in bonam partem acc. *Ci* nach der guten Seite hin; vgl. aliquid in omen (prodigium *T* contumeliam *Cu*) acc. *L* als ... auffaſſen.

‖ *B α* tres praemia primi accipient *V* nuntios acc. *Ci* praecepta *C* ueniam pro coniuge *O* litteras acc. *Ci* einen Brief bekommen (als Empfänger). Die paſſive Vdtg. der Ausdrücke ſpiegelt ſich in dem häufig zutretenden *abl.* mit ab wieder: hereditatem a patre acc. *N* rem a maioribus *Ci* 'erben', pecuniam acc. ab aliquo *N*. Mit abſtractem Obj.: beneficiis ultro datis acceptisque *Ci* plausum acc. *Ci* uoluptatem ex aliqua re acc. *Ci* fühlen, nomen (cognomentum) acc. *CiCu* benannt werden. Beſ. oft (zur Verwaltung übertragen) bekommen: prouinciam (honorem) acc. *Ci* Albam regendam *V*; *occ.* in üblem Sinn: uolnera, quae circum patrios muros accepit *V*; im Bilde: accepit uolnus morte filii *N* wurde tief getroffen, cladem acc. *V* Niederlage 'Schlappe' erleiden = acc. detrimenta *C* calamitatem *N* damnum acc. *H*; oft: iniuriam acc. *Ci* 'Unrecht leiden', ab aliquo *C*. ‖ *β* signum tubā acc. *Cu* rem rumore *C* reliquos deos ne famā quidem acceperunt *C* kennen ſie nicht einmal vom Hörenſagen, sic a maioribus (patribus) accepimus *Ci* haec audiuimus de ..., haec accepimus, haec legimus *Ci* haben ⟨ſelbſt⟩

Digitized by Google

gehört, wissen ⟨vom Hörensagen⟩ und... Ergänzung durch *abl.* mit de: ut de Hercule accepimus *Ci.* Es folgt Aussage (*acc. c. inf.*): accipio patres id aegre tulisse *L* oder *ind. Fr.*: quae gerantur accipies ex Polione *Ci*; | *occ.* usus ac disciplina, quae a nobis accepissent ... *C* Übung in der Kriegszucht, die sie von uns 'hatten', artem a magistro acc. *O.* Das *adi. isol. PPP* acceptus 3 sieh besonders.

accipiter, tris, *m.* (Abstammung § 24) Habicht, Taubenstößer *α*; Edelfalk *β.* | *α* accipiter ... sacer ales ... consequitur columbam *V*, sacer ist er als Weissagevogel; vgl. *ἱέραξ.* | *β* praedo fuit uolucrum, famulus nunc aucupis idem ⟨accipiter⟩ Martial.

accītu (*isol. abl.* von *accītus die Vorladung, das Berufen; vgl. accīre) auf jemands Ladung, auf den Ruf, auf das Geheiß: quinque primi accitū istius euocantur *Ci V T.*

Accius 3 Name einer gens. Bes. L. Accius berühmter Tragiker hohen Stils (uirium Accio plus tribuitur *Quintilian.*) um 170 geb., gest. um 100; Adj. Acciānus 3 des A.: uersus *Ci.*

acclamatio, onis, *f.* Zuruf, sowohl beifällig (acclamationes ... assentatione immodica *L*) als tadelnd (acclamatio aduersa populi *Ci*) von

ac-clāmo, āre, āui, ātus zurufen, zuschreien (lobend und tadelnd): populus cum risu acclamauit ipsa esse *Ci* acclamauere, ut legatione ea perfungeretur *T* er sollte... mit praedic. acc.: si nocentem adclamauerant *T* durch Zuruf schuldig sprechen, aliquem liberatorem acclamare *L* als Befreier ausrufen.

ac-clāro, āre (clarus) klar machen, offenbaren: uti tu signa nobis certa acclarassis *L* = acclaraueris.

ac-clīnis, e (*κλίνη*) sich anlehnend: corpusque leuabat arboris adclinis trunco *V* acclive iugum *O* abhängig, sich neigend, geneigt, mit *dat.* colla acclinia mālo *O*; *metaph.* acclinis falsis animus *H* zugeneigt, hold.

ac-clīno, āre, āui, ātus (*κλίνω*) anlehnen, hinneigen, seque acclinauit in illum *C*; *metaph.* castra acclinata tumulo *L* das sich anlehnte an ..., se ad causam senatus a. *L* sich zuneigen, geneigt sein, unterstützen.

ac-clīuis, e (clīuus) seltener **acclīuus** 3 ansteigend, sich erhebend, aufhältig: collis leniter adcliuis *C*; accl. litus *O* trames *O*; aber: acclīuo limite uenit *O.* Davon

acclīuitās, tātis, *f.* das Ansteigen, die sanfte Erhebung, pari acclīuitate collis nascebatur *C.*

ac-cola, ae, *m.* (accolere) Anwohner, Nachbar (fluuii) pontes accolae ruperant *T* a. Cereris *C* des Cerestempels, accola eius loci *L* dort in der Nähe wohnend. Tiberis ... (et) accolae fluuii *T* die Nebenflüsse. Vgl.:

ac-colo, ere, ui an etwas wohnen, benachbart sein, gens illum locum accolit *Ci* a. Pontum *T* Macedoniam *L.*

accommodātio, ōnis, *f.* (accommodare) Willfährigkeit, Rücksichtnahme: a. magistratuum *Ci.*

accommodātus 3 *adv.* ē (*adi. isol. PPP* von accommodare) angemessen, geeignet, passend, schicklich, entsprechend *α*; *metaph.* geeignet, gewachsen *β.* | *α* puppes ad magnitudinem fluctuum accommodatae *C* ad naturam accommodatissime uiuere *Ci* 'völlig entsprechend', si eam legem uobis accommodatam esse intellegerem *Ci* tempora demetendis frugibus accommodata *Ci.* | *β* homines ad otium accommodati *Ci* seruus nulli serio ministerio accommodatus *T.*

ac-commodo, āre, āui, ātus (§ 34) anfügen, anlegen *α*; *metaph.* anpassen, nach etwas einrichten, anschließen *β.* | *α* tempus defuit ad insignia accommodanda *C* coronam sibi ad caput acc. *Ci* laterique accommodat ensem *V.* | *β* ius publicum pontifices ad populi iussa accommodauerunt *Ci* ad nouos casus temporum nouorum consiliorum rationes acc. *Ci* eosdem uersus in aliam rem a. *Ci* ad eius testimonium uestrum iusiurandum a. *Ci* euer Urtheil anschließen, diis effigiem a. *Cu* beilegen, a. se ad rem publicam *Ci* sich widmen.

ac-commodus 3 (dicht. = accommodatus) schicklich, passend zu etw.; mit *dat.*: nulles adcommoda fraudi *V.*

ac-crēdo, dere, didi, Glauben schenken, glauben wollen, rex primo non accredidit *N*; mit *dat.*: tibi nos accredere par est *H.*

ac-cresco, ere, crēui (crētus) zuwachsen, als Zuwachs hinzukommen *α*; anwachsen, zunehmen, sich mehren *β.* | *α* dictis factisque ... accrescit fides *L* gewannen ... trimetris adcrescere iussit nomen iambeis *H* ⟨weil der Name ursprünglich als agnomen gedacht ist⟩ ließ sie gewinnen. | *β* in dies dolores accrescere sensit *N* accrescit agger pectori usque *T.*

accrētio, ōnis, *f.* (accrescere) Zuwachs, Zunahme, acc. et deminutio luminis *Ci* (vom Monde).

accubitio, ōnis, *f.* (accumbere) das Platznehmen („das Sich zu Tische legen"), accubitio epularis amicorum *Ci.*

ac-cubo, āre, gelagert sein, liegen *α*; *occ.* bei Tische ⟨auf dem Speisesopha⟩ liegen *β.* | *α* ferarum maxima iuxta accubat *V* cadus accubat horreis *H* lagert im Speicher; dicht.: nemus accubat umbrā *V*, der Hain liegt im Schatten. | *β* homines accubantes in conuiuiis *Ci N* qui tum accubabant *N* die anwesenden Gäste.

ac-cumbo, ere, cubui, cubitum sich legen, sich lagern *α*; *occ.* zu Tische gehen („sich zu Tische legen"), Platz nehmen *β.* | *α* in acta (Küste) cum suis accubuerat *N* | *β* eodem lecto Scipio et Hasdrubal adcubuerunt *L* Lacedaemonii cotidianis epulis in robore accumbunt *Ci*; dicht. mit *dat.*: epulis accumbere diuom *V.*

accumulātor, ōris, *m.* Anhäufer: opum *T* von

ac-cumulo, āre, āui, ātus anhäufen, aufhäufen, aceruos pecuniae ... auget, addit, accumulat *Ci*; *metaph.* accumulat curas filia meas *O* steigert, erhöht; maximus hic fastis accumulatur honor *O* wird in reichstem Maße erwiesen, animam nepotis donis *V* überhäufen.

accūrātus 3 *adv.* ē (*adi. isol. PPP* von adcurare) mit Sorgfalt ausgearbeitet *α*, sorgfältig, genau, eingehend, ausführlich *β* (nie von Personen!!). | *α* accuratum dicendi genus *Ci.* | *β* accuratior delectus *L* bellum accuratissime administrare *Ci* accurate loqui, scribere *Ci* accuratissime accusare *N* aufs strengste, accuratius agere cum eo *N* schärfer auftreten.

ac-cūro, āre, āui, ātus Sorgfalt auf etwas verwenden, sorgfältig betreiben, melius accurantur, quae consilio geruntur *Ci.*

ac-curro, ere, accurri ⟨älter accucurri⟩ hinzu-, heranlaufen, herbeieilen, cum sederem domi, accurrit Venerius *Ci* accurrisse Romam dicitur *Ci* illum ad praetorem accurrisse *Ci* in sinistrum cornu a. *L* equo admisso ... acc. *C* heransprengen, auxilio suis *S*; *transit.*: iacentem adcurrere *T*; *unpers.*: accurritur ab uniuersis *T.* Davon:

accursus, ūs, *m.* Herbei-, Herzulaufen: populi *T.*

Digitized by Google

accūsābilis, e (accusare) klagbar, belangbar: turpitudo *Ci* die den Gegenſtand einer Klage bilden kann.

accūsātio, ōnis, *f.* (accūsāre) Anklage, Beſchwerde, Anſchuldigung *α*; *meton.* Anklageſchrift *β*. | *α* partis defensionis, non accusationis suscepisse mihi uideor *Ci*; mit *gen. subi.*: me Catonis accusatio commouebat *Ci*; mit *gen. obi.*: subscribere accusationibus Hannibalis *L* Beſchwerden über H.; *occ.* Crispus accusationes cum praemio exercuit *T* diente als Denunziant. | *β* quinque accusationis libri *Ci*.

accūsātor, ōris, *m.* (accusare) Ankläger (in Criminalſachen; dagegen petitor in Civilſachen): si posset reus absente accusatore condemnari *Ci*.

accusātōrius 3 *adv.* ē (accusator) anklägeriſch; als, wie ein Ankläger: artificium accusatorium *Ci* Advocatenkniff, non agam tecum accusatorie, nihil fingam *Ci* Latine me scitote, non accusatorie loqui *Ci* ich rede klar und übertreibe nicht.

ac-cūso (und accūsso), āre, āni, ātus gerichtlich belangen, anklagen *α*; *metaph.* tadeln, ſich beklagen, beſchweren über ... *β*. | *α* eos qui defendere consuerunt, uides accusare *Ci*; mit Obj. accusauit C. Antonium, conlegam meum *Ci*. Mit *abl.*: Pario etsi crimine est accusatus *N* auf die Beſchuldigung hin wegen der Vorgänge in P.; aber: inuidiae crimine accusari *N* auf eine gehäſſige Beſchuldigung hin. Vgl. accusati sunt uno nomine consulares *Ci* unter gleichem Titel (Vorwand). Mit *gen.* des Vergehens: aliquem ambitūs (der Amtserſchleichung), proditionis, coniurationis, rei capitalis acc. *Ci N.* *Gen.* der Strafe in der Formel: capitis accusare auf Leben und Tod anklagen *N*. Vgl. nequis ante actarum rerum accusaretur *N* (Die Genetive hangen von einem zugedachten crimine ab, wie z. B.: si interrogarentur, num quo crimine is esset accusatus praeterquam ueneni eius, negarent *Ci*). Auch accusare de uenefício, de repetundis und immer de ui (der Genetiv fehlt). Merke: inter sicarios accusare *Ci* wegen Meuchelmords (= unter den M.). Abhängige Sätze: Lysandrum accusarunt, quod sacerdotes corrumpere conatus esset *N* (weil = daſs); aber: accusantibus Cyrenensibus uiolatum a Blaeso thesaurum *T* (*acc. c. inf.*) als Inhalt der Klage. | *β* in quo libro eius perfidiam accusarat *N* grauiter eos accusat, quod ab iis non subleuetur *C* regem temeritatis, consulem segnitiae acc. *L* klagt über ... wegen ...

NB. Abſtammung ſ. u. excūso.

Acē, ēs, *f.* (Ἄκη) phöniziſche Stadt, ſpäter Ptolemais oder Accā, j. St. Jean d'Acre, 15 km nö. vom Vorgebirge Carmel.

aceo, ēre ſauer, ſcharf ſein.

acer, eris *n.* (dtſch. Ahorn § 6) Ahornbaum *α*; *meton.* Ahornholz *β*. | *α* platanus genialis acerque coloribus impar *O* nach dem Maſer des Holzes. | *β* (tabellae) ... fuistis uile acer *O*.

ācer, ācris, ācre, *adv.* acriter (zu ācēre, ācies vgl. pācisci und pāx. Gr. ἀκίς, ἀκρός, dtſch. Achel § 6) ſcharf, ſchneidend *α*; *metaph.* (von Sinneswahrnehmungen) ſcharf, durchdringend, ſtechend, beiſsend u. a. m. *β*; (vom Naturell) feurig, eifrig, ſchneidig; *occ.* (im tadelnden Sinn) ſchroff, wild, leidenſchaftlich *γ*; (vom Verſtand) ſcharf, ſcharfſinnig *δ*; (von Abſtractem) ſcharf, ſtark, heftig, hart *ε*. | *α* ferrum acre *T* und bildl. acres stimuli *VHT*; *proleptisch*: acres arcus *V* ſcharfſchießende = geſpannte. | *β* Vom Geſchmack: a. rapula ſcharf *H* u. stomachus *H* ſaurer, verdorbener; Geruch: acerrima suauitas unguenti *Ci* durchdringend; *meton.* acres canes naribus *O* mit ſcharfer Spürkraft; Gehör: acer sonitus flammae *V* ſcharfes Kniſtern; *meton.* acris tibia *H* gellend, hellſtimmig; Geſicht: aciter intueri solem *Ci* ſcharf, acer sensus uidendi *Ci*; *meton.* acres oculi *Ci*; Gefühl: acer uentus, flatus *Cu* ſchneidender, hiems *H* tempestas *C* rauh, sol *H* ſtechend; mit Enallage: acris solis potentia *V* a. morsus doloris *Ci*; daher auch übtr.: a. dolor *V* 'bitter', memoria *T* ſchmerzlich. | *γ* acerrimi uiri praestans prudentia *N* energiſch, acer rusticus *V* eifrig, uir fortis et acris animi *Ci* milites acres, non initiatores lenti *Ci* a. hostis *Ci* a. potor *H* ſcharfer Trinker, vgl. a. pocula *H* aus denen 'ſcharf' gezecht wird, equus a. *V* feuriges, aciter pugnare *V*; mit *abl. loc.*: bellis, equis acer *V* im Kampf, zu Roſs; daher auch bloß *loc.* acer militiae *T* im Kriege; *meton.* acer uoltus militis *H* kampfesmuthig; *occ.* a. uindex *Cu* ſtreng = a. iudex *Ci* acer hostis Bupalo *H* leidenſchaftlich, cum acer uenisset, eum mollem reddidi *Ci* heftig, nimium acer, nimium uehemens tribunus *Ci* pugna cum acerrimo aduersario *Ci* aciter increpare *Cu*. Oft von Thieren: leo a. *N* unbändiger, a. aper *V* wild, a. canis *Ci Ph* biſſig. | *δ* uir acerrimo ingenio *Ci* acre iudicium *Ci* memoria *Cu* 'ſcharfes' Gedächtnis, consilium *Cu* ſcharfſinnig, aciter intellegere, acrius cauere *H*. | *ε* Beſ. von Gemüthszuſtänden: a. metus, amor *V* gewaltig, studium *Ci* odium, cupiditas *Ci* leidenſchaftlich. Vgl. proelium, impetus, pugna, bellum a. *Ci* fuga *V* hitzig, acerrimo concursu *N* im heftigſten Getümmel, aber acris militia *H* im ſtrammen Kriegsdienſt, acerrima sententia *Ci* ſtrenge = supplicium, tormentum a. *Ci* grauſame, harte, vgl. lex lata est acerrima *Ci* acerrime uirgis caedunt *Ci* quae nox ... acerrima fuit *Ci* es gieng hart her in jener Nacht. *n. subst. isol.* ridiculum acri fortius secat res *H* Lächerlichmachen ſchneidet tiefer als bittere Schärfe.

acerbĭtās, tātis, *f.* (acerbus) Herbheit, Herbe *α*; *metaph.* Härte, Strenge, Bitterkeit *β*; Unfreundlichkeit, unfreundliches Weſen *γ*; Bitterkeit, Traurigkeit *δ*; Drangſal, Elend, Jammer *ε*. | *α* fructus ... acerbitate permixti *Ci*. | *β* acerbitas imperii *N* morum, legis, suppliciorum, iniuriae *Ci*. | *γ* monitio acerbitate careat *Ci* humanitate uestra leuatus quam acerbitate uiolatus esse uidetur *Ci* iudices delecti ad spem acerbitatis *Ci*. | *δ* acerbitas mei casus *Ci* pristini temporis acerbitas *NCi* nomen uestrum odio atque acerbitati nationibus exteris erit *Ci*. | *ε* in meis acerbitatibus lacrimas plurimas effudisti *Ci* in tanta acerbitate uersari *Ci*.

acerbo, āre (acerbus) 'herb machen', verbittern; *metaph.* verſchlimmern: formidine crimen *V*.

acerbus 3 *adv.* ē (vgl. acēre) herb, ſauer von Geſchmack *α*; daher: unreif, unzeitig, unfertig *β*; *metaph.* rauh, hart, unfreundlich, ſtreng *γ*; ſchmerzlich, betrübend, bitter, traurig *δ*. | *α* sapor acerbus *Plinius*; *metaph.* a. recitator *H* ein 'ungenießbarer' und von andern Sinnen, a. frigus *H* rauh, uultus acerbi *O* ſauereres Geſicht; dicht. *n. pl.* ſtatt *adv.* (vgl. δεινὰ βλέπων): acerba tuens *V* mit herbem Blick, acerba fremens *V* bitter knirſchend, acerba sonans *V* rauh. | *β* nolo acerbam (sc. uuam) sumere *Ph* ein 'Herling', unreife Traube, daher *metaph.* a. uirgo *O* unerwachſen, partus acerbi *O* Frühgeburt, impolitae res et acerbae *Ci* unfertige, a. funus *V* frühzeitig, acerbe indigneque mori *Ci*. | *γ* acerbe (-ius, -issime) inuehi in aliquem *Ci* acerbe necare *Ci* grauſam, quis acerbior,

Digitized by Google

quis crudelior fuit? *Ci* a. homo, hostis, lex *Ci* mater acerba in (filios) *O*. Von Abſtracten: a. imperium *N* ſtreng, animi duriores acerbioresque *Ci* a. diligentia *Ci* 'peinliche', odium acerbissimum *Ci* 'bitterſte', poena, supplicium, cruciatus, sententia a. *Ci*. Beſ. von der Rede: uox acerba atque inimica *Ci* acerbae contumeliae *Ci* lingua a. *L* a. facetiae *T* kränkend: 'herbe Worte'. | *δ* acerbus dolor, iniuria, luctus *Ci* spectaculum acerbum et miserum *Ci* bellum a. *Ci*. Beſ. acerbe ferre *CCi*, mit Unwillen, ſchmerzlich ertragen, dolebam et acerbe ferebam *Ci* tuli grauiter et acerbe . . . me . . . adduci *Ci* grauissime et acerbissime ferre . . . *Ci* nihil acerbius ferre, quam . . . *Ci*.

acernus 3 (acer) aus Ahornholz, ahornen: mensa *H* fores *O* truncus *O*.

acerra, ae, *f.* (Fw. semit.) Weihrauchkäſtchen: acerra turis plena *HO*.

Acerrae, ārum, *f.* j. Acerra 23 km nö. v. Neapel. Einw. Acerrāni, ōrum, *m.*

aceruālis, e (aceruus) „haufenartig". Von Cicero dem gr. *σωρείτης* nachgebildet.

aceruātim (aceruare § 42) haufenweiſe *α*; *metaph.* in Haufen, d. h. gedrängt *β*. | *α* stercus aceruatim ponere *Varro*. | *β* aceruatim dicam *Ci* in Gruppen.

aceruo, āre, āui, ātus (aceruus) Haufen bilden, aufhäufen: cumulos hominum *L*; *metaph.* aceruatarum legum cumulus *L*.

aceruus, i, *m.* Haufe *α*; *metaph.* Maſſe, Menge *β*; der Haufenſchluſs (*σωρείτης*) *γ*. | *α* a. farris, caesorum, morientum *O* a. armorum *C* frumenta in aceruis sunt *C* es ſind Getreidevorräthe aufgehäuft; sarcinas in aceruum conicere *L*; *occ.* aceruos accendere *Cu* Holzhaufen, insepulti acerui ciuium *Ci* Leichenhaufen, aceruus ex sui generis granis efficitur *Ci* Kornhaufen; caecus aceruus *O* = das Chaos. | *β* acerui nummorum, pecuniae *Ci* 'Berge' von Gold, acerui scelerum *Ci*. | *γ* ratione ruentis acerui *H*.

acesco, ere, acui (*Incoh.* zu acēre) ſauer werden: quodcumque infundis acescit *H*.

Acesinēs, is, *m.* Fluſs im Pendſchab, jetzt Dſchenab *Cu*.

Acesta, ae *f.* (Ἀκέστη) alter Name von Segeſta (s. u.) Einw. Acestenses, ium *Ci*, dazu als heros eponymos:

Acestēs, ae, *m.* König in Sicilien, der Sage nach Gründer von Aceſta *O*.

acētum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* von acēre *sc.* uinum: ſauer gewordener ⟨Wein:⟩ Weineſſig) Eſſig: uinum aqua mixtum cito in acetum redigitur *Isidor*; *metaph.* Italo perfusus aceto *H* beißender Witz, wir: 'Lauge'.

NB. Dtſch. Eſſig ſteht ſtatt Eſſich und dies ſtatt Echiß, verſchobenes Lw. aus acet⟨um⟩ § 3.

Achaemenēs, is, *m.* Ahne des perſiſchen Königshauſes, Großvater des ältern Cyrus; *adi.* Achaemenius 3 perſiſch, parthiſch, costum *H* urbes *O*; *patronym.*: Achaemenidēs, ae *m.* (Ἀχαιμενίδης) zur perſiſchen Dynaſtie gehörig, Achämenide; aber bei *VO nom. pr.* eines Gefährten des Odyſſeus, den Aeneas aufnimmt.

Achaeus 3 (Ἀχαιός) achäiſch. Zu den älteren Bewohnern des Peloponnes gehören die Achaei, ōrum, *m.*, welche durch die doriſche Wanderung theils nach Kleinaſien getrieben, theils an die Nordküſte gedrängt wurden, die ſeitdem Achāia, ae, *f.* (sc. terra; bei Dicht. Achāia *O*) heißt. Seit 146 (Erob. von Korinth) bezeichnet Achāia die römiſche Provinz Griechenland nördlich bis nach Theſſalien; daher auch Achaei die Einw. von ganz Griechenland *Ci*, die gr. Form (Fw.) Achāĭus 3 achäiſch, griechiſch von *V* aufgenommen: Achāĭa cāstra. Vgl. die feminina: Achāĭas, adis, *f.* (Ἀχαΐας) und Achais, idis (Ἀχαΐς) achäiſches (Weib oder Land, *γυνή, γῆ*) *O*. *Adi.* Achāĭcus 3 (Ἀχαϊκός) achäiſch, griechiſch *CiH*. Auf eine dialectiſche Nebenform *Ἀχειϝός geht zurück

Achīuus 3 achäiſch, griechiſch *O*; *pl. subst.* Achīui, ōrum (*gen.* Achīuōm *V*) *m.*, mit welcher bei den röm. Dicht. ſtets die Griechen vor Troja bezeichnet werden; vgl.: quidquid delirant reges (die Atriden) plectuntur Achiui *H* ſprichwörtlich: die Thorheit des Fürſten büßt das Volk.

Achaeus, i, *m.* Heros eponymos des achäiſchen Stamms, der Sage nach Sohn des Xuthos, Bruder des Ion.

Acharnae, ārum, *f.* (Ἀχαρναί) Flecken im nördl. Attica; davon Acharnānus 3 nach § 21 Acarnānus 3 aus Acharnä. Falſche Lesart bei *N*; lies: Alicarnasiam.

Achātēs, ae, *m.* (Ἀχάτης) des Äneas treuer Gefährte. *Gen.* auch Achati *V* wie Neocli u. a., *acc.* ēn, *voc.* ē.

Achelōus (ōos), ōi, *m.* (Ἀχελῶος) j. Aspropotamo, Hauptfluſs Ätoliens, größter Fluſs Griechenlands, perſonif. als Fluſsgott kämpft er mit Heracles um die Deianira *O*; *adi.* Achelōĭus 3 (Ἀχελώϊος) des A., zum A. gehörig, cornua A. *O*; pocula A. *V* = voll Fluſswaſſer, Calliroe *O* die Tochter des A., dazu Achelōis, idis, *f.* und Achelōĭas, adis *f.* (Ἰχελωΐς, Ἀχελωΐς) Acheloustochter; *meton.* von den Sirenen *O*.

Acherōn, ontis, *m.*, *acc.* onta, ontem (Ἀχέροων) 1. Fluſs in Epirus 40 km nw. von Actium ins jon. Meer mündend, j. Gurla (durchfließt den See Acherūsia) *L*. 2. Fl. in Bruttium, unſicherer Lage *L*. 3. Fl. in der Unterwelt (von Nr. 1 übertragen), über den die Schatten der Verſtorbenen ſetzen mußten: uia Tartarei quae fert Acherontis ad undas *V*; *meton.* die Unterwelt: perrupit Acheronta Herculeus labor *H*, Acheronta mouebo *V* die Mächte der Unterwelt. Aus den *cass. obll.* entſtand durch Rückbildung § 44 die Form Acheruns, untis, *m.* (ſelten *f.*): ab Acherunte redimere *N* aus der Unterwelt erlöſen; *loc.* Acherunti *Ci* in der U. *Adi.* Acherūsius, älter Acherunsius 3 (Ἀχερούσιος) 1. zum Fl. A. gehörig: aqua *L*. 2. zur Unterwelt gehörig: Acherunsia templa Orci *Ennius*: traurige Räume des Acheron.

Acherontia, ae, *f.* j. Acerenza; unbedeutendes apuliſches Felſenneſt (celsum nidum A.), ſüdl. von Venosa *H*.

Achillēs, is, *m.* (Ἀχιλλεύς) Sohn des Theſſalerkönigs Peleus und der Nereide Thetis, der gewaltigſte jugendliche Held der Griechen vor Troja. Daher *metaph.* alius iam partus Achilles *V* ein jugendl. Held. Decl. I. *gr. acc.* Achillea. II. Über ēs = *εύς* § 33; *gen.* is, *dat.* i, *acc.* em, *abl.* Achille. III. . . . *εύς* = ēus s. u. Orpheus, daher *gen.* Achillēi *H*. IV. Nach Analogie der E-Declination zum *nom.* Achillēs, *gen.* Achillī, *voc.* Achillē. Dazu *adi.* Achillēus 3. (Ἀχίλλειος) des Ach. stirps *V* cuspis, manes *O*; *patronym.* Achillidēs, ae, *m.* (Ἀχιλλείδης) Nachkomme des Ach. *O*.

Achīuus s. u. Achaeus. (Bei Dichtern ſtets Versſchluſs!)

Acholla s. u. Acylla.

Achrādina, ae, *f.* (nicht īna vgl. Ἀχραδινή) das

Digitized by Google

bedeutendſte Stadtviertel, die 'innere Stadt' von Syracus *CiL.*

Acidalia, ae, *f.* (Ἀκιδαλία) Beiname der Venus, angeblich von einer Quelle Acidalia in Böotien, dem Badeort der Grazien *V.*

acidus 3 (acēre) ſauer *α*; *metaph.* widerlich, läſtig *β*. | *α* acida sorba *V.* | *β* id est inuisum acidumque quod petis *H.*

aciēs, ēi (*gen.* aciē *CS*) *f.* (von acēre wie ser-ies, spec-ies) die Schärfe, Schneide; *metaph.*: I. Sehkraft, Geſicht (vgl. 'ſcharfes Auge') bildl. Geiſteskraft *α*; *meton.* Blick *β*; Pupille *γ*; *synecd.* Auge *δ*. II. (gleichſam die 'Schneide' des Heeres) Schlachtlinie, Schlachtreihe *α*; *synecd.* Schlachtordnung, Heer, Truppen *β*; *meton.* Schlacht, Feldſchlacht *γ*. | Grundbdtg.: acies gladii *Cu* falcis *V* a. securium *Ci synecd.* stat ferri acies *V* das ſchneidige Eiſen (= Schwert), daher bildl. acies auctoritatis hebesci *Ci* aciem oculorum ferre posse *C* den 'ſtechenden' Blick. Daher **I** *α*: hebes acies oculorum *Ci* bonum incolumis acies, misera caecitas *Ci* aciem oculorum praestringere *Pl* die Sehkraft (des Auges) blenden; daher *metaph.* aciem ingenii (animi, mentis) praestringere *Ci* den ſcharfen Geiſt blenden. animi acies obtusior *Ci* geſchwächte Geiſtesſchärfe. | *β* aciem in omnes partes dimittere *O*; daher dicht.: stellarum acies *V* das 'Blinken'. | *γ* acies ipsa, quae pupula uocatur *Ci.* | *δ* sanguineam uoluens aciem das blutunterlaufene *V.* | **II** *α* prima ac secunda acies ... tertia ... *C* duas acies hostem propulsare, tertiam opus perficere iussit *C.* | *β* acie triplici instructa *C* dreifache Schlachtordnung, agmina potius quam acies *L* eher in Marſchſtellung, als in Schlachtordnung; acies pedestris *Cu* Fußtruppen, concurrunt Tyrrhenae acies *V*; dicht. acies Volcania *V* Feuermaſſen. Von der Flotte: nauium acie constituta *N.* | *γ* in acie cecidit *Ci* fueras in acie Pharsalica antesignanus *Ci* exercitum in aciem producere *N* acie dimicare *L* (in acie d. *C*) aciem complere *Cu* das Schlachtfeld ...; bildl. philosophi in aciem non saepe prodeunt *Ci* in Kampf ſich einlaſſen.

Acilius 3 Name einer plebeiſchen gens mit den Familien Balbi und Glabriones. Beſ. 1. M' Ac. Glabrio, tr. pl. 201, als cos. 190 Sieger über Antiochus. 2. C. Ac. Glabrio, Verfaſſer eines griechiſchen Geſchichtbuchs über den 2. punischen Krieg, welches Claudius (Quadrigarius?) ins Latein überſetzte, lebte um 156. 3. M' Ac. Glabrio, pr. 70, cos. 67 mit C. Calpurnius Piso, mit dem er die lex Acilia Calpurnia gab (101), welche eine Verſchiebung des Urtheils im Repetundenproceſſe verbot. In der Angelegenheit de imperio Cn. Pompei ſtand Glabrio gegen Gabinius.

Acilla, beſſer Acylla und Achulla (gr. Ἀχόλλα und Ἀχυλλα § 21) Stadt in Africa nördl. von der kl. Syrte 45 km ſ. von Thapsus.

acinacēs, is, *m.* (Fw. urſpr. perſiſch) der mediſch-perſiſche Krummſäbel: ἀκινάκης περσικὸν ξίφος *Herodot*, Medus a. *HCu.*

acinus, i, *m.* (auch acina und acinum!) Beere, beſ. Weinbeere: ex acino uinaceo *Ci.*

acipenser, eris *m.* Unbekannter Fiſch, von den Römern der Republik hochgeſchätzt, vielf. der 'Sterlet'. acipenser iste paucorum hominum est *Ci.*

Ācis, idis, *voc.* Aci *O m.* (Ἄκις) j. fiume d'Iaci Flüſschen am Ätna; der Sage nach urſprünglich Hirte, Liebhaber der Galathea, den Polyphem mit einem Felsblock zerſchmettert *O.*

aclis, idis und aclys, ydis *f.* (Lw. entſtellt aus ἀγκυλίς durch *anculis, anclis) kleiner Wurfſpieß mit einem Schleuderriemen: teretes aclydes *V.*

Acmōn, onis, *acc.* ona, *m.* (ἄκμων 'unermüdlich') redender Name eines Gefährten des Diomedes *O*, eines Gefährten des Äneas *V.*

Acmōnia, ae, *f.* (Ἀκμωνία) j. Ahatkoi, Stadt in Phrygien, 150 km ö. von Sardes; *adi.* Acmōnensis, e, von Acmonia: legati *Ci*; *subst.* Acmōnenses, ium, *m.* Einw. von A. *Ci.*

Acmonidēs, ae *m.* (Fw. Ἀκμονίδης, d. h. „Sohn des Ambos" ἄκμων) redender Name eines cyclopiſchen Schmieds bei *O.*

Acoetes, ae, *m.* (ἀκοίτης = Gatte, *Homer*) Eigenname, 1. Waffenträger des Äneas *V.* 2. Gefährte des Bacchus *O.*

aconīton und aconītum, i *n.* (Fw. ἀκόνιτον) Eiſenhut, die bekannte blau- oder gelbblühende Giftpflanze. Nach den Alten benannt von den Felsſchroffen (ἀκόνη), auf denen er wächst: quia nascuntur caute ... aconita uocant *O*; *synecd.* lurida ... aconita *O* Gift.

Aconteūs, eos und ei, *m.* (*ἀκοντεύς = Speerwerfer von ἄκων) redender Name eines latiniſchen Kriegers bei *V*, eines Genoſſen des Perſeus *O.*

ac-quiesco, ere, quiēui zur Ruhe kommen, Ruhe finden, ausruhen; *occ.* (euphem.) ſterben, entſchlafen *α*: *metaph.* Ruhe haben *β*; ſich (bei etwas) beruhigen, (mit etwas) zufrieden ſein; *occ.* froh ſein, ſein Glück in etwas finden *γ*. | *α* resedit, ut si lassitudine (vor M.) cuperet acquiescere *N*; *occ.* (ueneno sumpto) uir fortissimus anno acquieuit septuagesimo *N.* | *β* res familiaris acquiescit *L* d. h. wird nicht angegriffen. | *γ* improbitas hominem nunquam sinit acquiescere *Ci* paruā spe acquiescit *L* morte Clodii *Ci*; *occ.* in tuo ore uoltuque acquiesco *Ci* in unico filio *Cu.*

ac-quīro, ere, quīsīui, quīsītus (quaerere) dazu erwerben *α*. (Mit verblaſeter Bdtg. der Präpoſition:) erwerben, gewinnen, verſchaffen *β*. | *α* nos ita uiuere in pecunia tenui, ut prorsus nihil acquirere uelimus *Ci* non ... ut aliquid acquireret ..., cogitauit *C* einen Vortheil zu ziehen, fama ... uires acquirit eundo *V* vermehrt ... gewinnt größere Kraft. | *β* militum fauorem largitione acquirere *T* adquirendae pecuniae iter *T* Gelderwerb.

aeraeus 3 (Fw. ἀχραῖος) auf Höhen verehrt, Beiname des Juppiter und der Juno *L.*

Aeragas, Acragans s. u. Agrigentum.

acrātophoron, i, *n.* (Fw. ἀκρατοφόρον) Weinkrug, in dem unvermiſchter (ἄκρατος) Wein aufbewahrt wurde (φέρω) *Ci.*

acrēdula, ae, *f.* unbekanntes Thier, bei *Ci* als Überſetzung von ὀλολυγών, welches ebenſowenig zu deuten iſt. Einige erklären Sproſſer, andere Kauz, andere Laubfroſch, noch andere Grille.

acriculus 3 (*demin.* von ācer) etwas hitzig; *subst.* ille acriculus *Ci* kleiner Hitzkopf.

acrimōnia, ae, *f.* (acer) Schärfe, Schneidigkeit, Energie: Glabrionis uis et a. *Ci.*

Acrisius, ii, *m.* (Ἀκρίσιος) Sohn des Abas, König von Argos, Vater der Danae. Davon: Acrisiōnē, ēs, *f.* (Ἀκρισιώνη) des Acriſius Tochter, Danae; daher Acrisiōnēus 3 (Ἀκρισιώνειος) = der Danae: arces = die

Digitized by Google

Burg von Argos *O* und das *metronym.* Acrisioniadēs, ae, *m.* (Ἀκρισιονιάδης) Sohn der Acrisiostochter, d. i. Perseus *O.*

acriter s. u. acer.

acroama, atis, *n.* (Fw. ἀκρόαμα von ἀκροᾶσθαι) das Gehörte, der Ohrenschmaus, die Unterhaltung *α*; *meton.* Virtuosen, Musiker, Sänger, Vorleser bezeichnend *β.* | *α* quod acroama aut cuius uocem libentissime audiret *Ci.* | *β* non solum spectator sed actor et acroama ... *Ci* non aliud acroama, quam anagnostes *N.*

Acroceraunia, ōrum, *n.* (τὰ Ἀκροκεραύνια) das berüchtigte ceraunische Vorgebirge (vgl. Ceraunia): infames scopuli Acroceraunia *H*; daher *metaph.* haec Acroceraunia uita *O* meine diese „Klippen".

Acrocorinthus, i, *f.* (Ἀκροκόρινθος) die Burg von Korinth *L.*

Acrota, ae, *m.* (auch Agrippa genannt) König von Alba *O.*

acta, ae, *f.* als Lw. u. als Fw. **Actē,** ēs, *f.* (ἀκτή) Küste, Seegestade; *occ.* Seebäder (als Sommerfrische) *α*; nach § 26 alter Name von Attica ('Küste'; vgl. 'Küstenland', 'Riviera') *β.* | *α* in acta cum suis accubuerat *N*; *occ.* in acta cum mulierculis iacebat ebrius *Ci*; daher: *meton.* accusatores ... actas, conuiuia ... iactant *Ci* sein Treiben in den Seebädern. | *β* Attica Ἀκτή et Acta ... dicta est. Gellius. Daher *adi.* Actaeus 3 (ἀκταῖος) attisch: in Actaeo Aracyntho *V* (viell. aber appellativ: das Küstengebirge Ar. vgl. s. u. Arae.). (Der Hiatus erklärt durch das *Iota subscr.* der griechischen Vorlage.) Daher viell. Actaei, ōrum, *m.* = Athener *N.* Vgl. auch Actias, adis, *f.* (Ἀκτιάς 'Küstenländerin') attisches Weib: Orithyia *V.*

acta, orum, selten im Sing. actum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* von agere) Thaten, Werke *α*; *occ.* Amtshandlungen, Verfügungen, Verordnungen in Staatssachen (der Magistrate und Kaiser, die nach dem Abgang des Beamten dem Senate zur Prüfung vorgelegt wurden) *β*; *meton.* das Verzeichnis solcher Verfügungen und zwar: Senatsprotocolle *γ*; Tageschronik, Amtsblatt, Tagblatt, Zeitung *δ*; Gerichtsprotocolle, 'Acten' *ε*; | *α* acta deos numquam mortalia fallunt *O* immania Caesaris acta *O* Caesaris acta ... et cogitata *Ci.* | *β* acta Caesaris confirmata (seruata) sunt a senatu *Ci* acta Dolabellae conuellere (rescindere) *Ci* rückgängig machen, VII uirūm acta sustulimus *Ci* id proprie dici potest actum eius *Ci.* So von den Kaisern: Tiberius ... in acta sua iurari non permisit *T* die Aufrechthaltung der Verfügungen beschwören. | *γ* Iunius Rusticus componendis patrum actis delectus *T* zur Verfassung der Senatsprotocolle. | *δ* quos Claudius temporibus posuerit, publicis actis perscriptum *T* 'stand in der Zeitung'. Vgl. acta populi, acta diurna, diurna urbis acta *T* acta urbana, urbanarum rerum *Ci.* | *ε* Erst bei späten Schriftstellern.

Actaeon, onis *acc.* ona *m.* (Ἀκταίων) Enkel des Cadmus, Sohn der Autonoe: als er Diana im Bade erblickte, verwandelte sie ihn in einen Hirsch, und seine Hunde zerrissen ihn *O.*

Actaeus s. u. acta, ae.

Actē, ēs, *f.* (Ἀκτή) 1. Mädchenname, bei Freigelassene des Nero *T.* 2. Vorname s. u. acta.

Actiacus 3 s. u. Actium.

Actias s. u. acta.

actio, onis, *f.* agere Handlung, That, Thätigkeit *β*; *occ.* 1. öffentliche Handlung, Amtshandlung, *pl.* Amtsführung; 2. Gerichtsverhandlung, Proceß *γ*; *meton.* Klagformel, Proceßverfahren *δ*; Klagrecht, Erlaubnis zur Klage *ε*; Klagerede, Klageschrift *ζ*; Termin *η.* | *α* Mit *gen. obi.*: actio illarum rerum *Ci* gratiarum actio *Ci* Danksagung | *β* motus et actio diuina *Ci* adhibenda est actio *Ci* man muß thätig sein, suscipere actionem aliquam *Ci*; mit *gen. subi.*: eius actiones *Ci* 'Unternehmungen' actio uitae *Ci* praktisches Leben. | *γ* 1. tribuniciae actiones *L* emenso spatio suarum (der Tribunen) actionum *Ci* ihrer Amtsführung; vgl. Gracchorum actionibus nobilitas obuiam ierat *S* ihren 'Umtrieben', actiones suas scriptis mandare *Ci.* 2. Von Seite des Klägers betrachtet: pecuniae ciuili actione et priuato iure repetuntur *Ci* tu actionem instituis *Ci* belangst ihn, actionem perduellionis intenderat *Ci* eine Klage auf Hochverrath. Seltener vom Standpunkte des Vertheidigers: actio maximae causae debilitatur loco *Ci* die Proceßführung. Ganz allgemein: inquieta urbs actionibus *T.* | *δ* Da jede Klage in bestimmter Formel vorgebracht werden mußte, hieß diese Formel legis actio *Ci*; ursprünglich die einzige Art der Proceßeinleitung (die lex Aebutia setzte an deren Stelle den 'Formularproceß', genannt nach der formula (vgl. s. u. părēre), mittelst welcher der Prätor den Richter beauftragte, den Geklagten nach vorhergegangener Untersuchung zu verurtheilen oder freizusprechen), aut muta actionem aut noli mihi instare, ut iudicem *Ci.* | *ε* actionem eius rei postulant *Ci* si qui me exire domo mea coegisset, haberem actionem *Ci* legatus actionem se daturum negauit *Ci* actio perit *L.* | *ζ* actiones Verrinae *Ci* gegen V. | *η* quid ego nunc in altera actione Cn. Dolabellae spiritus proferam? *Ci* XV uiri prima actione non iudicauerunt *Ci.*

actito, āre, āui, ātus (Dorreifrequ. von agere) gewöhnlich betreiben: mimos *T* als Schauspieler auftreten.

Actium, ii, *n.* (ἄκτιον; *demin.* von ἀκτή) Vorgebirge am Eingang des ambracischen Busens mit Apollotempel. Schlacht 31; zum Andenken an den Sieg über Antonius erbaute Augustus daselbst eine gleichnamige Stadt. Daraus rückgebildet § 44 ein *adi.* Actius 3; von Actium: bella, littora, Apollo *V* = Fw.: Actiacus 3 (Ἀκτιακός) bei, von A.: Apollo *O* frondes *O* apollinischer Lorbeer, legiones *T* die bei A. fochten.

actor, ōris, *m.* (agere) Treiber *α*: Darsteller: *occ.* Schauspieler 'Acteur' *β*; Verrichter, Vollzieher, Besorger *γ*; Käufer: *occ.* Advocat, Sachwalter, Fürsprech *δ*; (Vermögens)verwalter, Intendant *ε.* | *α* exeussus somno Tirynthius actor *O* Hirt (Heracles), a. pecudum *O.* | *β* suorum carminum actor *L* non solum spectator sed actor et acroama *Ci*; *occ.* actor stetit in scaena *H* actoris partis choras defendat *H* er vertrete einen Schauspieler. | *γ* dux, auctor, actor illarum rerum fuit *Ci* Urheber und Anstifter, auctorem actoremque habere aliquem *N* als Beistand in Rath und That. | *δ* accusatorem pro actore et petitore appello *Ci*; *occ.* actor hic defensorque causae meae *Ci* defensor iuris, ultor iniuriarum, actor causae totius *Ci.* | *ε* Tiberius manicipari singulos actori publico iubet *T* Rentmeister der Staatsdomänen.

Actōr, ōris, *m.* (Ἀκτωρ) I. Vater des Menötius, Großvater des Patroclus. Diese beiden nennt daher *O*: Actorides, ae, *m.* (Ἀκτορίδης) 2. Nachkomme des A. II. Vater der beiden Molioner Eurytus und Cteatus, die *O* ebenfalls Actoridae, arum, *m.* nennt.

Digitized by Google

actuārius 3 (actus) ſchnell, geſchwind: nauigium a. *C* Schnellſegler, has omnes (naues) actuarias imperat fieri, quam ad rem humilitas multum adiuuat *C*.

actuōsus 3 (actus) thätig, wirkſam, voller Thätigkeit: uirtus actuosa, et deus uester nihil agens *Ci*.

actus, ūs, *m.* (agere) das Treiben (des Viehs); daher *meton.*: das Recht des Viehtriebs, die Übertrift *α*; die Bewegung; *occ.* 1. Körperbewegung. 2. Geberdenſpiel *β*; *meton.* Darſtellung *γ*; 'Act', Aufzug eines Stücks; *metaph.* Abſchnitt, Theil *δ*; That, Thun; *occ.* Wirklichkeit *ε*. | *α* pecudum actus *O* feram admonitu, non actū inflectere *Ci* (mit der Stimme, nicht) mit dem Treibſtachel. Daher: aquae ductus, haustus, iter, actus *Ci* Recht Vieh zu treiben. | *β* fertur in abruptum magno mons improbus actu *V* in gewaltigem Sturz; *occ.* 1. actus corporis *Ci* uenit spectabilis actu *O*. 2. carminum imitandorum actus *L* dem Inhalte der G. entſprechendes Geberdenſpiel. | *γ* actus fabellarum *L*. | *δ* nouo minor neu sit quinto productior actu fabula *H* fünfactiges Schauſpiel, non solum unum actum sed totam fabulam *Ci*; *metaph.* in quarto actu improbitatis suae *Ci* 'kurz vor der Kataſtrophe'. | *ε* hic restat actus, in hoc elaborandum est, ut . . . *Ci*; *occ.* felices quibus haec ipso cognoscere in actu . . . contingit. Davon das *adv.*

actūtum (wahrſch. *abl.* actū in *Ixpt.* mit tum) im Augenblick, auf der Stelle, ſogleich, ſofort, alsbald: tum cetera reddet actutum pius Aeneas *V* quem quidem actutum . . . cogam . . . fateri *O*.

aculeātus 3 (aculeus) mit einem Stachel verſehen: crabrones *Plinius*; *metaph.* aculeata sophismata *Ci* ſpitzfindig.

aculeus, i, *m.* (*subst. isol. Adi.* von acula 'Nadel', nadelförmiges Ding) Stachel: nepas aculeis uti uidemus *Ci* a. apis *Ci* aculeus sagittae *L* Pfeilſpitze. Daher *metaph.* (beſ. im Pl.): eodem conuertit aculeum testimonii sui *Ci* die Spitze, aculeos habuisti in me reprendendo *Ci* habet quendam aculeum contumelia *Ci* Stachel; auch sollicitudinum aculei *Ci* 'nagende' Sorge; *occ.* Stachel = Sporn: haec ad animos stimulandos aliquem aculeum habent *Ci* aculei (Spitzfindigkeiten) et tortuosum genus disputandi *Ci*.

acumen, inis, *n.* (acuere) Spitze *α*; *metaph.* Scharfſinn, Schärfe, Witz *β*; Spitzfindigkeit, Kniffe *γ*. | *α* lignum sine acumine *O* Schaft (der Lanze), auspicium ex acuminibus *Ci* günſtiges Omen, wenn die Lanzenſpitzen Funken ſprühten ('Elmsfeuer'), ac. rostri *O* digiti *O* caudae *O* montis *O*; dicht. acumen scorpii *Ci* Stachel. | *β* sermonis leporem, ingeniorum acumen *Ci* ingenii a. *N* (Romanus) Graecis admouit acumina chartis *H* ſeinen Sch. | *γ* nota . . . meretricis acumina *H*.

acuo, ere, acui, acūtus (acus, acies, ācer) ſchärfen, ſpitzen, wetzen *α*; *metaph.* ſchärfen, üben *β*; antreiben, aufreizen, anregen *γ*; vermehren, erhöhen, ſteigern, verſtärken *δ*. | *α* audiet cives acuisse ferrum *H* gladios a. *LCu* serra acuitur *Ci* sagittas cote a. *H*. (Fälſchlich überträgt *H* das homeriſche ὀδόντας θήγει vom Eber auf den Löwen: *Od.* III 20. 10.) | *β* uini exhalandi non ingenii acuendi causa declamas *Ci* linguam a. *H* mentem a. et obtundere *Ci*. | *γ* ad crudelitatem te acuit oratio eorum *Ci* quam (Allecto) Juno his acuit uerbis *V* ignauiam a. *Cu* anfeuern, lupos acuunt balatibus agni *V* curis acuens mortalia corda *V* quälen, primos acuisse furores *V*. | *δ* acuuntque metum mortalibus *V* curam acuebat, quod . . . *L* acuere studia populi *L* a. Martem *V* die Kampfgier, iras rumoribus *V*.

acus, ūs, *f.* (vgl. ἀκίς, 'Spitze') Nadel, uolnus acu punctum *Ci* wie ein Nadelſtich, acū pingere *VO* = ſticken (bunte Nadelarbeit). Sprichwort: rem acu tangere *Pl.* 'den Nagel auf den Kopf treffen'; ähnl.: acu enucleata argumenta *Ci* ſorgfältig, fein.

acūtulus 3 ziemlich ſpitzfindig: conclusio *Ci*; *demin.* von:

acutus 3 *adv.* ē (*adi. isol. PPP* von acuere) geſpitzt, geſchärft, ſpitz, ſcharf *α*; *metaph.* (von Sinnesempfindungen) ſcharf *β*; (vom Geiſt) ſcharfſinnig, witzig *γ*; *occ.* (mediciniſch) 'acut' = heftig *δ*. | *α* uide ut sit acutus culter probe *Pl.* (cos) . . . acutum reddere ferrum ualet *H*; als ſtändige Eigenſchaft: acuta cuspide conti *V* acutae spinae *V* aures acutae satyrorum *H*; von Nadelbäumen: a. pinus, cypressus *O*. | *β* Vom Gefühl: gelu . . . acuto *H* ſchneidende, a. sol *H* ſtechende; Gehör: acute sonare *Ci* = acutum resonare *H* a. uox *O* a. stridor *H* hoch, ſchrill (Gegenſatz: grauis uox 'Baſs'), a. hinnitus *V* durchdringendes, tinnitus *O*; dann übertragen: cernis acutum *H* du ſiehſt ſcharf, acutae nares *H* ſcharfe ('feine') Naſe; vgl. populi Romani oculi acres atque acuti *Ci*. | *γ* hominum genus nimis acutum et suspiciosum *Ci*; *subst.* siqui acutiores in contione steterant *Ci* Leute von mehr Scharfſinn, multa uenerant in mentem acuta et subtilia *Ci* acute testis interrogabat *Ci* acute cogitatum *N* geiſtreicher Gedanke, acutus ad fraudem *N* pfiffig, verſchmitzt. | *δ* acutus morbus *H* 'hitziges' Fieber; davon übertr.: per acuta belli *H* durch die Wechſelfälle des Krieges.

ad (dialectiſch ar; gr. ἀ- in Wörtern wie ἀ-χοιτις, ἀ-δελφός, ἀ-κόλουθος) zu, an. Es bezeichnet die Richtung nach dem Ort, nicht das Eindringen in den Ort. *A* Lautliches. Die Dialectform ar ('nihil ar me' *Lucilius*) erſcheint auch in ar-cessere, ar-biter. Meiſt tritt Aſſimilation ein, wie: ac-curro, af-fero, ag-ger, al-ludere, ap-pellare, ar-ripere, at-terere; vor S und N wechſeln beide Formen: ad-(an-)niti, ad-(as-)sistere. Vor S impura erſcheint einfach a: a-stare, a-spergere durch *asstare. Beſ. beachte at-que als Mittelſtufe zwiſchen ad-que und ac. *B* Adverbiell (in der Compoſition) bedeutet es: zu, an *α*; u. z. bei Verben der Bewegung: auf . . . hin, hin zu, her zu; *occ.* (*additiv*) dazu, überdies, darauf *β*; bei Verben der Ruhe: dabei, an, daneben *γ*; *metaph.* Annäherung und Beginn bezeichnend: an *δ*; ungefähr, faſt; ſieh C III *α*. | *α* adhinnire, admirari, adhortari, aduersus, arripio u. a. m. | *β* adire, accurrere, adequitare, admouere, aduena, aduocare; *occ.* addere, addiscere, adicere. | *γ* adiacere, astare, adhaerere. | *δ* adamare, liebgewinnen; adaeque, nahezu gleich; adedere, anfreſſen; adurere, anbrennen u. a. m. *C* Präpoſitionell beim Accuſativ. I. räumlich: gegen hin, nach . . . hin ⟨bei Verben der Bewegung:⟩ zu, nach, auf . . . hin; *occ.* 1. (bei Stadtnamen) in die Gegend; 2. (zum Endpunkte) bis . . . zu, bis . . . an *α*; ⟨bei Verben der Ruhe:⟩ an, bei, nahe an; *occ.* 1. (bei Stadtnamen) in der Umgegend; 2. (ſcheinbar =) in, auf, an, zu *β*. II. zeitlich: Termine angebend: zu, an *α*; Ziele: bis . . . zu, bis . . . an *β*; Zeitpunkte ungefähr bezeichnend: gegen, um *γ*. Zeitdauer beſtimmend: auf, für *δ*. III. zahl- und maßbeſtimmend: gegen, an, ungefähr *α*; bis zu, bis, auf *β*. IV. Auf andere Beziehungen übertragen, u. z. final: zu, für; *occ.* in Bezug auf, in Rückſicht auf *α*; cauſal: auf,

Digitized by Google

infolge, nach *β*; modal: gemäß, nach; *occ.* gleichstellend: neben, im Vergleich mit *γ*; additiv: dazu, neben, zu, außer *δ*. ‖ I *α* Zunächst die bloße Richtung andeutend: manus ad Caesarem tendit *C* palmas (uultus *O*) ad sidera *V* recessit ad auroram *O* clamorem ad aethera tollit *V* ea pars uergit ad septentriones *C* ad meridiem *N* ad orientem solem spectare *C* 'gen Osten', surgit ad hos *O* gegen sie, ad sonitum uestigia torsit *V* in der Richtung des Schalls . . ., ad omnes partes *C* nach allen Seiten, quem ad finem *CiCL* bis wie weit, ad infimum *C* nach unten. Daher: postquam ad aequora uenit *V* ad genitorem imas Erebi descendit ad umbras *V* proficisci ad eum *C*; dicht. nachgestellt: litus . . . ad Libyae uolabat *V*. Merke bes.: legiones ad hostem ducere *LC* ire ad hostem *L* gegen den Feind; auch *pass.* ad hostem uenitur *N*; librum ad aliquem mittere *Ci* ihm zusenden = dedicieren; daher: liber ad Rhodios de Manlii rebus gestis *N* an die Rh. ⟨geschrieben⟩, M. Tulli Ciceronis de senectute liber ad T. Pomponium Atticum *Ci*; *occ.* 1. ad Genauam peruenit *C* ad Capuam proficisci *Ci* a Salonis . . . ad Oricum uenit *C*. 2. ab imis unguibus usque ad summum uerticem *Ci* extendere agmen ad mare *Cu* cinctae ad pectora uestes *O* urbs ad solum diruta *Cu*. ‖ *β* sepultus est ad quintum lapidem *N* ad me fuit *Ci* war bei mir ⟨auf Besuch⟩ adest (constitit *O*) ad aras *V* ad impedimenta pugnatum est *C* ad Hispaniam esse *C* pilum ducere ad Caesarem *C* im Heere des C., ad eius pedes iacet *Ci* 'zu seinen F.' Daher kurz: uictoria ad Cannas *L* proelium ad Trebiam *L* fidus ad limina custos *V* an der Schwelle hausend. Und so: fieri ad superos *V* auf der Oberwelt, nomen ad omnes nationes sanctum *C* ad aduentum imperatorum decesserant *N* bei . . ., gloria ad posteros *T*. Als Fachwort dient: ad urbem esse (manere, remanere) *Ci* 'vor der Stadt verweilen' für den Feldherrn, der vor der Stadt ⟨mindestens mille passus⟩ campieren muſs, da er mit seinem imperium die Baunmeile nicht betreten durfte. So sagt man auch ad lunam *VH* oder ad lumina lunae *O* beim (im) Mondschein, ad lumen *Ci* bei Licht, ad tibiam (ad tibicinem) *Ci* unter Flötenspiel, zur Flöte, ad uinum *Ci* 'beim Wein'; *occ.* 1. ad Alesiam castra fecit *Ci*. 2. ad dexteram, ad sinistram (*sc.* manum) *Ci* rechts, links, ad forum *Ci* auf dem F., ad omnia deorum templa *Ci* ad aedem Felicitatis *Ci*. Daraus mit Ellipse: ad Castoris, ad Bellonae *Ci* im Tempel des . . . ‖ II *α* ad praestitutam (certam) diem *Cu* ad quam diem *Ci* ad diem (dictam) *Ci*; sprichwörtl.: ad calendas Graecas (soluere), 'auf Sct. Nimmerstag', ad tempus *CiC* zur (rechten) Zeit, utrum nunc ueniam, an ad annos decem *Ci* 'in' zehn Jahren. ‖ *β* ab hora septima ad uesperum pugnatum est *C* ad senectutem uixit *N* ad postremum *C* zuletzt, ad finem seruati amores *O* ad id (hoc) tempus *CiC* bis jetzt = ad id (hoc) *L* ad solis occasum *CV* ad noctem *Cu* ad multam noctem *C* bis tief in die N, ad nostram memoriam *N* bis auf unsere Zeit. Meist mit usque verbunden: usque ad extremam aetatem ab adulescentia *N* usque ad septimum diem *N*; vgl. usque und adusque. ‖ *γ* ad meridiem, ad mediam noctem *Ci* ad hiemem *S* ad extremam orationem *C* gegen (am) Schluſs der R. ‖ *δ* ad exiguum tempus *Ci* ad paucos dies *Ci* 'auf ein paar Tage', ad tempus *Ci* 'auf Zeit' (d. h. nicht dauernd). ‖ III *α* In dieser Verwendung auch adverbiell: occisis ad hominum milibus IIII *C* 'ungefähr 4000 Mann' = ad duorum milium numero ceciderunt *C*. Öfter präpos.: frequentes fuimus ad ducentos *Ci* familia ad hominum milia X *C* equitatus ad numerum quattuor milium *C* oppida numero ad XII *C*. ‖ *β* obsides ad numerum miserunt *C* bis zur bestimmten Zahl = vollzählig, ad LXXX pedes *Cu* ad mediam *L* zur Hälfte, ad plenum *H* voll . . .; bildl.: ad necem caedi *Ci* bis zum Tode, ad internecionem *Cu*; und oft in adverbiellen Ausdrücken: ad ultimum, extremum, 'aufs äußerste'. Daher sehr oft: ad unum omnes *C* (naues ad unam omnes *C*) 'alle bis auf den letzten' (und auch diesen noch; also:) insgesammt. Vgl. ad assem perdere *H* ad nummum conuenire *Ci* bis auf den letzten Heller, exosus ad unum Troianos *VCi* bis auf den letzten Mann, ad uerbum ediscere *Ci* 'bis aufs Wort' = wörtlich. ‖ IV *α* exercitus contrahitur ad bellum Aegyptium *N* ire ad solatia *O* um zu trösten, quod ad perniciem fuerat cogitatum, ad salutem conuertit *N* regem ad supplicium reposcunt *V*. So sehr oft mit *acc. gerund.*: ad quod bellum gerendum praetor factus *N* zur Führung . . ., pertinere ad effeminandos animos *Ci* zur Verweichlichung. Meist gestützt durch *Adiectiva* (ad omnes res aptus *C* promptus ad arma *O* iuuenci fortes (tüchtig) ad aratra *V* natus, paratus, utilis ad . . . *Ci*); oder *Verba:* ad id missi erant *L* ad id factum *CiC* ad id ipsum *L* 'eigens dazu'. Selten allein: res quae sunt ad incendia *C* zu . . . dienen. Vgl. die Redensarten: nihil ad me! quid id ad me? (*sc.* pertinet), was geht mich das an? So bes. zur Angabe eines Geschäfts, für das man bestimmt ist: seruos ad remum dare *L* als Ruderer, biiugi ad frena leones *V* anschirrbare, gezähmte; *occ.* meist bei *Adi.*: ad motus concursusque leuiores *N* rudis ad aliquid *CuL* hoc impedimento est ad pugnam *C* uir ad cetera egregius *L* infractae ad proelia uires *V* tutus ad ictus *L*. ‖ *β* ad haec respondit *CCiO* ad uocem (clamorem) concurrere *VC* ad imperatum *C* ad uerba reuocantis resistit *O* ad nutum *CCu* ad eius conspectum *Cu* ad famam belli legiones conscribere *L* ad spem ueniae se dederunt *L* in d. H. auf . . ., ad nomen Thisbes oculos erexit *O* ad illorum preces *L* auf ihre B. ‖ *γ* ad praescriptum agere *C* ad normam *Ci* ad certum pondus *C* ad hunc (eundem) modum *C*; folgendermaßen oft: quem ad modum? *CiC*; wie: ad naturam *Ci* naturgemäß, ad arbitrium *C* nach s. Ermessen, ad uoluntatem *Ci* nach seinem Belieben, ad speciem zum Schein; *occ.* haec ad nostram consuetudinem sunt leuia *N* scuta ad amplitudinem corporum parum lata *L* uir bonus ⟨est⟩ . . . sed nihil ad Persium *Ci*. ‖ *δ* ad haec accedit, quod . . . *Ci* nisi quid uis ad haec *Ci* 'überdies', ad cetera uulnera hanc quoque plagam infligere *Ci*. Daher allein: ad haec, ad cetera *L* überdies, außerdem.

NB. In freier Stellung: certamen uenit ad impar *O* ter ad quinos *O* zu 3 × 5 (nicht dreimal zu fünf).

adactio, ōnis, *f.* (adigere) das Hinbringen zu . . ., ad. iuris iurandi *L* Vereidigung.

ad-aequē, nahezu gleich, ebenso. Meist mit Negation: neque est quisquam adaeque miser *Pl.* Zweifelhaft bei *L.*

ad-aequo, āre, āui, ātus. I. 'angleichen', gleichmachen *α*; *metaph.* gleichstellen; *occ.* vergleichen *β*. II. gleichkommen, erreichen. ‖ I *α* molibus moenibus adaequatis *C* 'als sie gleich waren'; daher: tecta solo adaequare *L* 'dem Boden gleich machen', niederbrennen. ‖ *β* Pompeius cum uirtute fortunam adaequauit *Ci* cum familiarissimis adaequari *Ci*. Auch mit *dat.*: se uirtute nostris

adaequare non posse intellegunt *C*; *occ.* ⟨sua fata⟩ Alexandri fatis *T.* | II iubis subleuati equorum cursum adaequabant *C* gratiâ apud Caesarem adaequare *C* gleichſein, adaequare famam hominis *S.*

adamantēus 3 (Fw. **ἀδαμάντειος*) und adamantinus 3 (Fw. *ἀδαμάντινος*; Lw. 'demanten') ſtählern, ſtahlhart, eiſenfeſt: tunica adamantina *H* Stahlwamms, Stahlpanzer, adamantēis uulcanum naribus efflant *O.*

adamās, antis, *acc.* anta *m.* (Fw. *ἀδάμας*, 'der Unbezwingliche', dtſch. Lw. 'Demant') Stahl: nexae adamante catenae *O*; dicht. adamas licet alliget illud *O* = Eiſenbande; in pectore adamanta gerit *O* hat ein eiſernes Herz, lacrimis adamanta mouere *O* ein Felſenherz.

ad-amo, āre, āui, ātus liebgewinnen, Neigung zu etwas gewinnen: id adamasti, quod antea non aspexeras *Ci* cum signa uidisset, adamauit *Ci.* Von Perſonen: Nireus adamatus Homero *O* in den ſich der H. verliebt hat.

ad-aperio, īre, aperui, apertus (Decompoſitum § 34) aufdecken, entblößen *α*; öffnen, aufmachen *β.* | *α* adaperti is forte, quae uelanda erant *L.* | *β* adaperta ianua *O* pars adaperta fuit, pars altera clausa fenestrae *O*; *metaph.* aures ad criminationem adapertae *Cu.*

adapertilis, e aufzumachen, mit einer Öffnung verſehen: latus adapertile tauri *O.*

ad-aquor, āri (aqua) Waſſer holen: adaquandi causa *C* um W. zu h.

ad-augeo, ēre, auxi, auctus vermehren, vergrößern: nihil minuam de libertate mea pristina; sed etiam adaugebo *Ci.* Dazu *incoh.*

ad-augesco, ere zunehmen, wachſen: stridor adaugescit scopulorum repulsu *Ci* (dicht.).

ad-bibo, ere ſich antrinken *Pt*; daher *metaph.* adbibe pectore uerba *H* ſauge ein, nimm auf.

ad-c ... unter **ac-c ...**

ad-denseo, ēre (densus) noch dichter machen: aciem *V.*

ad-dico, ere, dixi, dictus 'zuſagen', 'zuſprechen', u. z. *occ.* 1. (im Auguralweſen:) günſtig ſein, günſtige Vorzeichen geben *α.* 2. (im Rechtsleben:) zuerkennen, zuſprechen *β.* 3. (bei Verſteigerungen u. a.:) dem Bieter zuſchlagen, überlaſſen, verkaufen *γ*; *metaph.* widmen, zu eigen geben, ergeben; *occ.* preisgeben *δ.* | *α* Paulo pulli (die Weisſagehühner) auspicio (*abl.*) non addixerunt *L* aues addicunt *L* addicentibus auspiciis uocat contionem *T.* | *β* Vom Richter (Praetor), deſſen Thätigkeit die 3 Wörter do-dico-addico umſchreiben: mihi bona addicat ⟨praetor Verres⟩ *Ci* liberum corpus in seruitutem addicere *L* den zahlungsunfähigen Schuldner zur Schuldknechtſchaft verurtheilen, addictus Hermippo et ab hoc ductus est *Ci.* Daher *subst. isol.* **addictus,** i, *m.* der Schuldknecht, eos duci addictos prohibuit *L*; *metaph.* parsimonia petulantiae addicitur *Ci* wird ... verurtheilt zu Gunſten ... | *γ* pluris potuisti uendere, neque his uoluisti addicere, qui contra Apronium licebantur *Ci.* Vom Verdingen: addictis et uenditis decumis *Ci* opus HS DLX milibus add. *Ci* um 560.000 Seſt. in Entrepriſe geben. Daher vom Verkaufen: neminem inuenire potuit, cui meas aedis addiceret, cui traderet, cui donaret *Ci* add. bona in publicum *C* confiscarent ⟨und verſteigern⟩; mit fingiertem Kaufpreis (um die Schenkung zu verſtecken) domum nummo te addicere gaudet *H* 'um einen Dreier verkaufen' = verſchenken; *metaph.* addicebas tribuno consulatum *Ci* verkaufen, Antonius regna addixit pecuniâ *Ci* fidem et religionem alteri pecuniâ add. *Ci.* | *δ* senatus, cui me semper addixi *Ci* deſſen Parteigänger ich war, *Ci* sententiis quibusdam quasi addicti *Ci*, meiſt in üblem Sinne: hominem libidini alicuius, hominem morti addicere *Ci* Galliam seruituti *C* huius nequitiae ciues ... addicti fuerunt *Ci* waren ausgeliefert; dicht. mit *inf.* addictus iurare in uerba magistri, 'verpflichtet', 'verbunden' *H.* Davon

addictio, ōnis, *f.* das Zuerkennen: in iure bonorum addictio *Ci.*

ad-disco, ere, didici dazulernen: Solon ... se cotidie aliquid addiscentem senem fieri dicit *Ci* vgl. *γηράσκω δ' αἰεὶ πολλὰ διδασκόμενος.* Mit *inf.* addidici regimen carinae flectere *O.*

additāmentum, i, *n.* (von *additāre dem frequent. von addere) Zugabe, Beilage; *metaph.* Ligus a. inimicorum meorum *Ci* Anhängſel.

ad-do, ere, didi, ditus (daro) I. hinzuthun, hinzufügen; *occ.* 'addieren' *α*; *metaph.* zugeben, hinzunehmen, zuſetzen, dazuthun *β.* II. beithun, -geben, -ſetzen, -legen occ.; beigeſellen *α*; *metaph.* beibringen, verſchaffen, einflößen *β.* | I *α* acernos pecuniae ... auget, addit, accumulat *Ci* ad decumas tritici modios triginta addere *Ci* multas res nouas in edictum *N* addere uim uictis *V* vermehren, noctem operi addere *V* noch dazu verwenden, hominem Troiae periturae ad. *V* ihn in Trojas Sturz mithineinziehen. Verkürzte Wendungen gradum addere (*sc.* gradui) *L* 'Schritt zu Schritt fügen', den Schritt verdoppeln, beſchleunigen. Vgl.: ⟨quadrigae⟩ addunt in spatia (*sc.* spatia) *V* füge Umläufe zu Umläufen = beſchleunige den Lauf; *occ.* addendo deducendoque uidere, quae reliqui summa fiat *Ci.* | *β* addita denuntiatione belli *Cu* laborem ad opera cotidiana *C* sceleri scelus addere *L* scelus in scelus *O* Verbrechen auf Verbrechen häufen, quo nihil addi potest *Ci* = unvergleichlich = poëmata pronuntiabat sic, ut nihil posset addi *N.* Beſ. von der Rede: addit 'ARATORUM PECUNIA' *Ci* fügt in die Formel, aliquid ore, uerbis *V* uerbum non amplius addam *H* addito metu mortis *Cu* bedrohte ihn ſogar mit dem Tod, addunt de Sabini morte *C.* Mit folgender Ausſage (*acc. c. inf.*) addit illud equites non optimos misisse *Ci*; auch nach dem *pass.* additur se mori *T.* Mit folg. Heiſchеſatz: addidit, ut redirem in patriam *Ci.* Beſ. im *abl. abs.* addito 'mit dem Beiſatz': paucis receptis et addito, ne caelestis religio decerneretur *T.* Häufig im Imperativ: adde 'nimm dazu', 'füg' hinzu' zur Erweiterung des Gedankens. Mit *Obi.* adde huc fontium perennitates *Ci* adde his saltatores *Ci.* Mit Cauſalſatz: adde, quod ... *LO.* Die iſolierte Form adde auch in der Anrede an eine Mehrheit *L.* | II *α* frena foris *V* anlegen, equo calcaria addere *L* ſpornen (bildl. *H*), iugis arcem *V* anbauen, album in uestimentum *L* auftragen, fletus muliebri ingenio additus *Pacuuius*, iſt beigegeben, zugeſellt; *occ.* his ego te ductorem milibus addam *Ci* addere comitem aliquem alicui *LV* Teucris addita Iuno *V* zugeſellt (als Feindin, die ſie nie verläßt), feindlich, aufſäßig; vgl. nequitiae additus custos *H* vom Geier des Tityos. | *β* decus ebori addere *V* geben, furorem animis, mentibus ardorem *V* homini animum *V* flöße Muth ein, spes addita *V* erneute Hoffnung, strenuis spem metumue *T* honorem alicui *LV* erweiſen.

ad-docco, ēre hinzulehren: ebrietas addocet artes *H* lehrt noch mehr Künſte.

Digitized by Google

addictus, a, um, p. adj. (addicere) *meton.* zum Sklaven gegeben, zugesprochen, *Suet.*; *metaph.* durch Familiarität verbunden, ergeben, addictus regnantis *T* Gefolgsmann des regierenden, addictus imperitare *T* Hang zum Herrschen.

ad-edo, ere, edi, esum, anfressen, anbeißen, annagen; *metaph.* theilweise aufzehren, verzehren *β.* | *α* fauos adedit stellio *V* cuta adesa *L*; taber bitt. cum me adederat ignis *O* verzehrt', scopulus adesus aqua *O* ausgenagt, lapis adesus *H* abgebissen, abgerieben. | *β* non adesa iam sed abundanti pecunia *Ci* adesa bona, adesae fortunae *T*.

adelphi und adelphoe, ōrum, *m.* (Fw. ἀδελφοί) 'Brüder', ein Stück des Terentius *Ci*.

ademptio, ōnis, *f.* (adimere) Wegnehmen, Entziehung civitatis *Ci*, bonorum *T* Confiscation.

ad-eo, ire, adii, (3 P. *sing.* adit = adiit *T*) aditus hinzu, heran gehen, sich nähern, nahe kommen *α*; *occ.* 1. bittend, fragend sich an jemand wenden; 2. besuchen, bereisen, visitieren; 3. (dicht.) angreifen, losgehen auf jemd. *β*; *metaph.* an ein Geschäft gehen *γ*; sich einer Lage nicht entziehen, sich unterziehen *δ*. | *α* ad. Cephisias undas *O* ab aris ad quas togati adierimus ad saga sumenda discedere *Ci*. Mit bloß. *acc.* adire regem, penates, domos, ripam *V* opulas a. *O* beiwohnen, quo exercitus adire non potest *Ci* unzugänglich, Tarpeia rupes C gradibus aditur *T* man steigt empor, qua adiri poterat *Ci* Mit Präpos. Romam atque in conuentum adire *Ci* prohibentur adire ad filios *Ci*; bei. ad praetorem. in ius adire *Ci* vor Gericht erscheinen (als Kläger, Angeklagter), geladen werden. | *β* 1. adire orandi causa *Ci* ad Brutum adeundi Autum; bei W.) legatis potestatem fecit *Ci* te senatus Panhormitanus adiit supplex *Ci* mille domos adiere *O* als Bittende. Siculi senatum adierant *Ci* [illegible] 2. [illegible] *V* aciem adire [illegible] *O* [illegible] 3. [illegible] | *γ* summa se adisse [illegible] *Ci* [illegible] | *δ* [illegible]

ad-ero, [illegible]

gestamus pectora *V* (*sc.* um das nicht zu kennen). Daher auch satzeinleitend: adeo prope omnis senatus Hannibalis fuit *L* So ergeben war ... Daher mit Negation: ne tecta quidem urbis, adeo publicum consilium nunquam iniit *T* = geschweige denn. Seltener mit folg. Vergleichsatz: id adeo, ut mihi demonstratum est, sic uos ex me cognoscite *Ci*. | δ quae si magna atque adeo maxima uobis uidebuntur *Ci* oder sogar sehr groß, si damnatus eris, atque adeo cum damnatus eris *Ci* wenn ... oder vielmehr wann ... = hoc consilio atque adeo hac amentia impulsi *Ci*; daher auch: ad Apronii quaestum siue adeo ad praedam *Ci*. | ε (Vgl. gr. γέ) hinc adeo nobis est uia *V* gerade, haec adeo ... speranda fuerunt (ταῦτά γε) *V* eben dies, nunc adeo (νῦν γε). sic adeo (οὕτως γε) *V*; bes. Zahlbegriffe und Eigenschaften hervorhebend: nec sum adeo informis *V* gar so häßlich, tres adeo soles erramus *V* drei volle Jahre. | ζ Bes. mit *Pron.*: ⟨adeste⟩ dique deaeque omnes ... tuque adeo, Caesar *V* teque adeo ... consule inibit *V* id adeo, si placet, considerate *Ci*. Dann im Fortschreiten der Erzählung: quinque adeo urbes tela nouant *V* uer adeo frondi nemorum, uer utile siluis *V*.

adeps, adipis, *m. f.* (vgl. ἄλειφαρ § 20 *) Schmalz, Fett, Schmeer: adeps suillus *Varro* Schweinefett; daher *metaph.* Cassii adipes pertimescere *Ci* den Schmeerbauch des C..

adeptio, ōnis, *f.* (adipisci) Erlangung: beatam uitam non depulsione mali, sed adeptione boni iudicemus *Ci*.

ad-equito, āre, āui, ātum heranreiten: Numidae adequitare, deinde refugere *L* in dextrum cornu ad suos *L*; mit *dat.* adequitare castris infensare pabula *T*.

adf ... unter aff ...

adg ... unter agg ...

ad-haereo, ēre, haesi, haesus an etwas festhangen, ankleben α; *metaph.* an jemd. (wie eine Klette) festhangen, nicht loszubekommen sein β; ein Anhängsel sein γ; anstoßen, angrenzen, räumlich zusammenhangen δ. | α Mit *dat.* naufragi saxis adhaerentes *L* oneri manus adhaerentes *T* 'angefrorene'; dicht.: in corpore ... *O*. | β lateri adhaerere grauem dominum *L*, vgl. pestis adhaerens lateri suo sitzt auf dem Nacken, weicht nie von der Seite, ei cognomen adhaeret *H* klebt ihm an, nulli fortunae adhaerebat animus *L* sein Sinn haftete an keiner Stellung, castris adh. *T* es nicht verlassen. | γ in margine uersus adhaesit *O*, vgl. ultimus adhaesisti *Ci* bist als Anhängsel mitgeschleppt worden. | δ Peloponnesus ... continenti adhaerens *L* pectori latus adhaeret *O*; davon *incoh.*:

ad-haeresco, ere, adhaesi sich anhängen, anheften; hangen ⟨kleben, stecken, haften⟩ bleiben α; *metaph.* sich anhängen, nicht von dannen gehen β. | α Mit *dat.* sudor adhaesit ouibus *V* limus lateri craterae *H*; tragula ad turrim adhaesit *C* ignis adhaerescit *C* bleibt haften, zündet; daher im Bilde: in materiam seditionis ista funesta fax adhaerescit *Ci* in me consule coniurationis tela adhaeserunt *Ci*. Auch von Schiffbrüchigen: ad moles Caesaris adh. *C*; bildl.: ad disciplinam tamquam ad saxum adh. *Ci* in Scyllaeo aeris alieni freto ad columnam adh. *Ci* als schlechter Zahler bestraft werden. | β adh. egressibus *T* jemd. auf Schritt und Tritt folgen, nactus hoc litus adhaesi *O* honestati adh. *Ci* nicht weichen von ...

adhaesio, ōnis, *f.* (adhaerere) Anhangen, Anschließung: atomorum *Ci*.

Adherbal, alis, *m.* punischer Name. Bes. 1. Feldherr gegen Ap. Claudius Pulcher 249 bei Drepanum; 2. Sohn des Micipsa, Königs von Numidien, von Jugurtha getötet.

ad-hibeo, ēre, hibui, hibitus (habere) hinhalten, anlegen; *occ.* dazunehmen α; *metaph.* (in bestimmter Absicht hinhalten) anwenden, verwenden; *occ.* (eine bestimmte Denkweise) zeigen, üben β; (Personen) heranziehen, beiziehen, zuziehen γ; (mit Adverb.) behandeln; *refl.* sich benehmen δ. | α manus ad uulnera *V* lege an ..., manus genibus (*dat.*) *O* mit den H. umschlingen; daher bildl.: manus adh. uectigalibus *Ci* 'Hand anlegen', sich vergreifen, ciuibus Romanis uinc(u)la *Ci* anlegen, odores ad deos *Ci* darbringen, vgl. cultus adhibere diis immortalibus *Ci* calcaria et frenos adh. *Ci* spornen und zügeln, huc adhibe uultus *O* zuwenden; daher *metaph.* animos adhibete *V* (προσέχετε τὸν νοῦν) merkt auf; *occ.* ad panem nasturcium *Ci* ad domesticum morem aduenticiam doctrinam *Ci*. | β medicinam adhibere rei publicae *Ci* remedia adh. *Cu* sane parti corporis scalpellum adhibetur *Ci* 'wird angelegt', cibum et potionem adhibere, ut reficiantur uires *Ci* ad eos adhibemus orationem eiusmodi *Ci* adhibebitur a me certa ratio dicendi *Ci* adhibenda uis est ueritati *Ci* Gewalt brauchen gegen ..., in iudicio modus nullus est adhibitus *Ci* zeigte man keine Mäßigung, memoriam adhibere rei *N* Gedächtnis beweisen (haben) für ..., crudelitatem, misericordiam adh. *Ci* sich grausam, barmherzig zeigen, diligentiam, fidem adh. *Ci* fleißig, treu vorgehen, vgl. sollertiam *C* celeritatem adh. *N* ne qua calumnia, ne qua fraus, ne quis dolus adhibeatur *Ci* daß man ... sich nicht bediene. | γ in conuiuium adhiberi *Ci N* zur Tafel gezogen werden, ad ea conuiuia matres familias adhibuisti *Ci* conuiuio adhiberi *L*, vgl. penates epulis *V* ⟨Augustum⟩ deum mensis secundis *H* ihm beim Confect ein Trankopfer bringen; daher auch hominem adhibere in consilium, ad consilium (deliberationes) *Ci* consilio *Cu* zu Rathe ziehen, und absolut: si causae ipsae pro se loqui possent, nemo adhiberet oratorem (zöge zu Hilfe); nunc adhibemur, ut ea dicamus, quae ... *Ci* adhibitis amicis, praesente matre sua uxorem interrogauit ... *Ci*; daher mit doppelt. *acc.*: Iouem ... testem adhibere *Ci* als Zeugen führen, vgl. ad scelus suum homines quosdam duces atque adiutores adhibuit *Ci* bediente sich ihrer als ... | δ imperat, ut is quam liberalissime commodissimeque adhiberetur *Ci* sic se adhibere in potestate *Ci* benehmen.

ad-hinnio, īre, īui (ii) zuwiehern: equus adhinnit equae *O*, auch femina ... adhinnit equo *O*, daher im Bilde: admissarius iste (Piso) sic ad illius orationem adhinniuit *Ci* der geile Hengst ... wieherte.

adhōc = adhūc.

adhortātio, ōnis, *f.* (adhortari) Aufmunterung, Mahnung; mit *gen. obi.*: a. capessendi belli *L*; u. *subi.*: nulla adh. imperatoris audita est *L*.

adhortātor, ōris, *m.* (adhortari) Aufmunterer, Mahner, Ermahner; mit *gen. obi.*: a. operis *L* zur Arbeit.

ad-hortor, āri, ātus sum aufmuntern, mahnen, anspornen, antreiben, anfeuern: nullo adhortante sibi quisque instigator *T* de re frumentaria Boios adh. *C* inbezug auf ... me ratio humanitatis ad Rabirium defendendum est adhortata *Ci* in bellum adh. *T*. Es folgt Heischesatz: te M. Manli adhortor, liberes fenore plebem *L*

Eingeleitet mit ut: ad. adulescentes, ut seditiosi ciues uelint esse *Ci.*

ad-hūc (altlat. adhōc) 'bis hieher'; nur zeitlich: bisher, bis jetzt, bis zur Stunde; *occ.* (von relativer Gegenwart). bis dahin, bis zu jener Zeit *α*; noch, noch bis jetzt, noch immer, fort und fort *β*. (Bei Nachclassikern:) noch dazu außerdem *γ* (daher beim Comparativ:) noch *δ*. | *α* Beim *Praes.*: eā pugnā adhuc nihil est nobilius *N* uideo adhuc duas esse sententias *Ci*; beim *Pf.*: haec dum expono, quaeso, ut fecistis adhuc, diligenter attendite *Ci*; Vbd. mit usque: hic mos usque adhuc est retentus *Ci*. Mit Negation: adhuc non *Ci* od.: neque adhuc . . . uideor dicere digna *V* bisher nicht, quae adhuc numquam audistis, commemorabo *Ci* noch nicht; *occ.* Aeneas tellurem et adhuc ignota precatur numina *V* ihm bis dahin noch unbekannte, scripsi me cognosse eloquentem adhuc neminem *Ci*. | *β* quod adhuc uos ignorare non mirum est *Ci* siquis adhuc precibus locus, exue mentem *V* gens adhuc aperit secreta pectoris *T* „heute noch" (im Gegensatze zu Rom); von relativer Gegenwart: regem est consecutus fluctuantem adhuc animo *L*. | *γ* unam rem adhuc adiciam *Seneca*; daher: | *δ* melius adhuc eae ciuitates, in quibus . . . *T* im Sinne von melius etiam . . . noch besser.

Adiabēnē, ēs, *f.*, lat. Adiabēna, ae, *f.* Hauptheil Assyriens, etwa j. Kurdistan (*Ἀδιαβηνή*), aus Adiabenus 3 (*Ἀδιαβηνός*) adiabenisch *T*. Einw.: Adiabēni, ōrum, *m.*

ad-iaceo, ēre bei od. neben etwas liegen *α*; *occ.* geographisch anliegen, benachbart sein *β*. | *α* cum Romani ipsi passim adiacerent uallo *T*. | *β* adiacente Tiberi *T* da der T. nahe war, adiacentes populi *T* die benachbarten. Mit *Praepos.*: mare, quod adiacet ad ostium Rhodani *C*; mit *dat.*: ea regione, qua Tuscus ager Romano adiacet *L*; *trans.* gentes, quae mare illud adiacent *N. PPr A subst. isol.*: Velinum lacum in adiacentia erupturum *T* in die Umgegend.

ād-icio, ere, iēci, iectus (iacere) I 'hinwerfen'; *occ.* an, auf, zu etwas stellen, setzen *α*; *metaph.* hinwerfen, hinrichten, lenken, zuwenden *β*. II. 'hinzuwerfen', hinzugeben, hinzufügen *α*; *metaph.* hinzusetzen, zulegen, vermehren, vergrößern; *occ.* (in der Rede) beifügen, hinzufügen *β*. | I *α* laqueos funium ad saxa eminentia adicere *Cu* hostes non longius aberant, quam quo telum adici posset *C* (adigi?); *occ.* bustum ad aedes alienas *Ci* hinsetzen, capiti insignia adi. *Cu*. | *β* ad omnia nostra oculos adiecerunt *Ci* 'ein Auge auf etwas werfen', daher: animum adiecit ad consilium *L* auf einen Plan verfallen; mit *dat.* nouo consilio adiecit animum *L* dictis mentem adi. *O* (vgl. aduertere), si modus adiceretur *T* = adhiberetur. | II *α* absolut: supra adiecit Aeschrio *Ci* er überbot (bei der Versteigerung). Mit *Obi.*: aggerem ad munitiones; mit *dat.*: aggeri ac uallo loricam pinnasque *C* Coroniden sacris urbis O den in der Stadt verehrten Göttern. | *β* unum donis istis adicias *V* morem ritusque sacrorum adiciam *V* legiones ad exercitum *L* remiges classi adi. *Cu* ad belli laudem ingenii gloriam *Ci*; daher: fauor adicit animos iuueni *O* vermehrt, stimulos frementi adi. *O* noch mehr stacheln, uirus in angues adicis *O* machst die Schl. noch giftiger (als sie sind), aggeri latitudinem *Cu* erweitern; ohne *Obi.*: magnitudini Pori adicere *Cu* sie vergrößern; *occ.* talia carminibus celebrant super omnia Caci speluncam adiciunt *V* minas adi. *Cu*; als Verb der Aussage mit *acc. c. inf.*: adiecit eum gladio accinctum introire curiam *T*, bes. adiecto (*abl. abs.*) trepidam sibi uitam ⟨esse⟩ *T* und adice füge hinzu *OT*.

adiectio, ōnis, *f.* (adicere) das Hinzufügen, Romana res aucta est adiectione populi Albani *L* familiarum adiectiones dare *T* die Aufnahme neuer Familien gestatten; *occ.* illiberalis adiectio *L* Steigern, Mehrgebote (bei Versteigerungen).

ad-igo, ere, ēgi, actus (agere) heran-, herzu-, hineintreiben; *occ.* schleudern *α*; *metaph.* zu etwas drängen, treiben, bestimmen, zwingen; *occ.* (zum Eid bringen) vereiden *β*. | *α* pecus e uicis longinquioribus *C* Italiam (nach It.) quae uos dementia adegit? *V* Im Amtsstil: cur non arbitrum (altl. = ad arbitrum) adegeris Q. Roscium? *Ci* ihn vor den Schiedsrichter (treiben) laden; triremes per aestuaria *T* herbeiziehen, turri adacta *C* vorgeschoben, bes. vom Eintreiben: adactis calcaneis *Cu* andrücken, anpressen, tigna fistucis *C* einrammen, oft von Waffen: ensem alicui *V* scalprum in articulo *L* harpen in pectus *O* ictum gladii per pectus *Cu* schwingen und hineinstoßen; *meton.* uolnus alte adactum *V* tief eingedrungen (geschlagen); *occ.* von Wurfgeschossen: telum in litus adigi potest *C* sagitta turbine adacta *V*, daher auch dicht. (Salmonea) praecipitem turbine adegit *V* niederschmettern. | *β* aquae et ignis interdictione adigebantur, ut . . . *Ci* a tribuno Lollia ad mortem adigitur *T* Nero adigebatur cupidine scaenas frequentandi *T*; dicht. und spät mit *inf.*: uertere morsus in Cererem penuria adegit edendi *VOT occ.* Merke die Phrasen: aliquem adigere ius iurandum *CiC* (altlat. = ad i.), ad (in) iusiurandum *CS* od. iureiurando *L*; später auch Syriae legiones Mucianus sacramento Othonis adegit *T* nahm ihnen den Eid für Otho ab. Vgl.: prouinciam in sua et Pompei uerba iusiurandum adigebat *C* (= adigere aliquem in uerba alicuius *L*) nahm ihr den Eid der Treue gegen ihn selbst und Pomp. ab (eigentlich: nach der von P. aufgestellten Formel). Daher *passiv*: adigi sacramento alicuius, in uerba alicuius *T* sich von jemand vereidigen lassen, ihm den Eid der Treue leisten. Selten allein: barbaro ritu uniuersos adigit *T* läßt sie schwören.

Adimantus, i, *m.* (*Ἀδείμαντος*) aristokratischer Mitfeldherr des Alkibiades *N*.

ad-imo, ere, ēmi, emptus (emere 'annehmen', 'an sich nehmen' daher:) einem andern wegnehmen, abnehmen; *occ.* (mit *Inf.*) benehmen, verwehren, verbieten *α*; dicht.: rauben, entreißen *β*, (von Personen:) entreißen *γ*. | *α* Multa ferunt anni uenientes commoda secum, multa recedentes adimunt *H* nehmen sie mit sich, daher mit *dat. Obi.*: canibus uincula adimere *O* abnehmen; ademit nobis omnia, quae nostra erant propria *Ci* pecuniam si cuipiam fortuna ademit *Ci* reddite ciuitatem, cui ademistis *Ci* Bürgerrecht entziehen; daher mit Objecten wie: multos dolores et poenas ademisset *Ci* oder ignominiam, luctum *Ci* befreien von, benehmen. Selten mit *abl.*: a Syracusanis *Ci*; *occ.* adimam cantare seueris *H*; vgl. adimere alicui litoris aditum *Ci* den Zutritt verbieten, reditum O nomen uirgineum *O*. | *β* regnis exul ademptis *V* cui lumen (Licht) ademptum *V*. | *γ* (Diana, quae) puellas leto adimis *H*; daher *euphem.* von Todten: tu semper urgues flebilibus modis Mysten ademptum *H* den ⟨dir⟩ entrissenen, hingerafften, Celsus ademptus *O* der Todte.

ad-In-surgere (§ 34) sich erheben. Unsicher bei *L*.

Digitized by Google

ad-ipiscor, i, adeptus sum (apisci) erreichen, einholen *α*; *metaph.* erhalten, erlangen, erringen *β*. | *α* quos sequebantur, non sunt adepti *L*. | *β* omnis honores domi suae facillime adeptus est *Ci* victoriam adipisci *CiN* nomen a tonso capillo *O*. Es folgt Heischesatz: adepti sunt, ut festos dies agitare possent *Ci*; bei *T* mit *gen.*: rerum adeptus est (Variation von: rerum potitus est). *PPf.* in *pass.* Sinne: palmas inhonestat adeptas *O* adepta victoria *S* adeptus principatus *T*.

aditus, ūs, *m.* (ad-ire) das Nahen, Herangehen *α*; *meton.* 1. das Recht, die Möglichkeit des Hinzugehens, der Zutritt; *occ.* die Audienz *β*. 2. (als Ort) Zugang, Eingang *γ*; *metaph.* Eingang, Beginn, Anfang *δ*; *meton.* Zutritt, Möglichkeit des Zutritts *ε*. | *α* urbis Ponti uno aditu aduentuque esse captas *Ci* einmaliges Anrücken, eos non introitu, sed omnino aditu prohibuerunt *Ci* nemo illum aditu dignum iudicauit *Ci* prohibent aditūs Troes *O* die Landung. | *β* mercatoribus est aditus ad eos *C* non est aditus in id sacrarium uiris *Ci* quo neque sit uentis aditus *V* nicht dringen können; mit *gen.* a. litoris, Capitolii *Ci* zum Gestade, oppida neque pedibus neque nauibus aditum habebant *Ci* waren von der Land- und Seeseite unzugänglich, aditu carens *O*; *occ.* aditum petentibus non dabat *N* ließ nicht vor, facilis (difficilis) aditūs habere *CiH* leicht (schwer) zugänglich sein, aditum commendationis habere *C* Zutritt durch Empfehlung. | *γ* Brutus Accii carminibus templorum ac monumentorum aditus exornauit suorum *Ci* omnes fori aditus ita saepti ... *Ci* aditus fontis *Hirtius* zur Qu. | *δ* primus aditus et postulatio Tuberonis *Ci* aditus ad causam inlustres *Ci*. | *ε* aditus in illum ordinem *Ci* ad consulatum *Ci* ad ea conanda *C* date huic religioni aditum, pontifices *Ci*; mit *gen.* ad. laudis *Ci* priuatae gratiae aditum apud regem quaerebat *L*.

ad-iūdico, āre, āui, ātus (richterlich) zuerkennen, zusprechen: eos agros P. Africanus populo Romano adiudicauit *Ci* ei magistratus a Caesare adiudicatus est *C*; *metaph.* si quid abest, Italia adiudicat armis *H* was den röm. Waffen fern bleibt, gewinnt sein friedlicher Schiedsspruch (bezieht sich auf die Entfaltung römischen Einflusses im Orient).

adiūmentum, i, *n.* (adiuuare) 'Hilfsmittel' = Hilfe, Beistand: a Syracusanis nihil prorsus adiumenti expectabam *Ci* hic parenti suo magno adiumento in periculis fuit *Ci* unterstützte ihn; daher dicht.: iuuenes, adiumenta parentis *O* 'Stützen'. Mit *gen.* alicuius rei; aber auch ad aliquid und alicui rei *Ci* 'für' etwas.

adiunctio, ōnis, *f.* (adiungere) das Anbinden, Anknüpfung; *metaph.* Anschluss *α*; Hinzufügung, Anreihung *β*. | *α* tribus rebus homines ad beneuolentiam ducuntur beneficio, spe, adiunctione animi (*Q.*) *Ci*. | *β* in illis sententiis nulla est uirtutis adiunctio *Ci* aus ihnen wird von d. T. nichts entnommen.

ad-iungo, ere, iunxi, iunctus anjochen, anspannen; *occ.* anbinden *α*; *metaph.* anschließen, anreihen, hinzufügen, hinzuthun; *occ.* (in der Rede) beifügen *β*; beigesellen, zugesellen; *refl.* sich anschließen *γ*; (politisch) anschließen lassen, zum Anschluss bringen *δ*; hinwenden, hinlenken, 'haften lassen' *ε*. | *α* adiungere feras *Lucretius*. Mit *dat.*: mures plostello adi. *H*; *occ.* ulmis adiungere uites *V*. | *β* Mit ad: parietem directum ad parietem communem adi. *Ci*. Mit *dat.*: beluae adiunctae humano corpori *Ci* von der Mischgestalt der Tritonen, hoc (factum) prioribus factis adi. *O* classis ... lateri castrorum adiuncta latebat *V* eng angeschlossen an ... Vgl. unten adiunctus. Horum aetati adiuncti fuerunt Fannii *Ci* waren ihre (jüngern) Zeitgenossen, poenam municipiis adi. *Ci* (noch überdies) auferlegen, fidem uisis *Ci* 'beilegen', 'schenken'; *occ.* ad id ... factum eius adiungere oportebit *Ci*; theils mit *acc. c. inf.*: illud adiunxi mihi tecum ... esse *Ci*, theils mit *ind. Fr.*: adiungit, quo fonte Hylan ... (reliquerint) *V*. | *γ* tibi Pallanta adiungam *V* mene socium adiungere summis rebus fugis? *V* mich als Genossen mitzunehmen ..., se comitem eius fugae adi. *Ci* adiunxit de suis comitibus *N* gesellte (Leute) aus seiner Umgebung zu. So: alicui se socium adi. *Cu* feminam nuptiis (matrimonio) sibi adi. *Cu* ehelich verbinden, hunc sibi Perdiccas adiunxerat *N* hatte für sich gewonnen, cupiebat amicum sibi adiungi regem *N* sich mit ihm freundschaftlich zu verbinden. So auch: ego me ad eius rationes adiungo *Ci* trete ihnen bei, se ad eorum causam adi. *Ci* conciliare animos hominum et ad usus (Interessen) suos adi. *Ci*. Mit abstractem Obj.: ad honestatem uoluptatem adi. *Ci* insolentiam honestati adi. *Ci* sie 'paaren' mit ..., sibi auxilium adi. *Ci* sich ... verschaffen. | *δ* conciliabat ceteros reges, adiungebat (brachte zum Anschluss) bellicosas nationes *N*. Mit ad: ad imperium populi R. Ciliciam adiunxit *Ci* vereinigte mit = mit *dat.*: agros populo R. adiungere *Ci*; auch: urbem ad amicitiam adi. *N* für ... Freundschaftsbündnis gewinnen, in societatem *L* aufnehmen. | *ε* huc animum adiungas tuum *Terentius* (vgl. animum aduertas); daher: suspicionem ad praedam adi. *Ci* den Verdacht auf denjenigen haften lassen, der den Raub besitzt. Davon: *PPP adi. isol.*

adiunctus 3. Als *PPP* angespannt *α*; als *Adi.* anschließend, naheliegend, angrenzend, eng verbunden *β*; charakteristisch, wesentlich, eigenthümlich *γ*. | *α* adiuncti equi, adiunctae aues *O*. | *β* Phrygia Hellesponto adiuncta *Cu* insula adiuncta oppido *N*. | *γ* propiora huius causae et adiunctiora *Ci*; *n. pl. subst.*: semper in adiunctis aeuoque morabimur aptis *H* die Eigenheiten des jeweiligen Alters, pietatis adiunctum *Ci* ein char. Zeichen.

adiūro, altl. = adiuuero *Ennius* bei *Ci* s. u. adiuuo.

ad-iūro, āre, āui, ātus dazu, noch dazu schwören *α*; dabei schwören, beschwören, etw. zuschwören *β*. | *α* praeter commune iusiurandum haec adi. *L*. | *β* haec adiurauit amanti *O*; mit *acc. c. inf. fut.*: adiuras id te non esse facturum? *Ci*; dicht. *trans.* adiuro Stygii fontis caput *V* (= ὀμνύναι Στυγὸς ὕδωρ) beim St. schwören.

adiūto, āre (*frequ.* v. adiuuare) helfen, unterstützen (vgl. 'Adjutant').

adiūtor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. adiuuare) Gehilfe, Helfer, Beistand; in üblem Sinne: Helfershelfer *α*; *occ.* 1. Adjutant, Adjunct, Unterbeamter *β*. 2. Nebenperson, Mitspieler (im römischen Mimus) *γ*. | *α* Tyndaridae fratres adiutores in proeliis *Ci* adiutor ad excitandum Antonium fuit *Ci* huius uoluntatis a. *Ci* Beförderer. In üblem Sinne: eos homines ad suum scelus ... adiutores adhibuit *Ci*. | *β* publice ab Atheniensibus Euagorae adiutor datus *N* comites et adiutores negotiorum publicorum *L* quaestori ... adiutorem submiserat *C*. | *γ* in scaena solus constitit sine adiutoribus *Ph*; daher *metaph.* haberes adiutorem, posset qui ferre secundas (*sc.* partes) *H* der die Hilfsrolle spielen könnte. Dazu *fem.*

adiūtrix, icis, *f.* Förderin, Helferin, Unterstützerin:

Digitized by Google

Minerva, adiutrix consiliorum meorum *Ci* assentatio uitiorum adiutrix *Ci*; in üblem Sinne: Messana adiutrix tuorum scelerum *Ci* Helfershelferin; *occ.* Legionenname, legio I (II) adiutrix *T* da diese Legionen nur zeitweilig aus Schiffsmannschaften gebildet waren.

ad-iuuo, āre, iūui, iūtus (*F. ex.* adiūro = adiuuero *Ennius*) unterstützen, fördern, helfen, beistehen; *occ.* ermuthigen *α*; *metaph.* befördern, nähren *β*; absolut = Dienste leisten, förderlich sein, frommen *γ*. | *α* Mit *acc. pers.*: fortes fortuna adiuuat Sprichwort bei *Ci*, se adiuuante *N* mit seiner Hilfe, se manibus in assurgendo adiuuare *L* ad uerum probandum auctoritas adiuuat *Ci*; *occ.* clamore militem adi. *L* hominem *Ci* 'aufrichten'. | *β* Sthenii causam *Ci* rem p. certo animo *Ci* uirtus adiuuabitur commendatione maiorum *Ci* ignem adi. *LO* nähren, formam curā *O* heben. | *γ* si dii adiuuabunt *Ci* adiuuat hoc quoque *H*. Mit innerm Obj.: nihil igitur adiuuat procedere in uirtute *Ci* es frommt nichts, non multum ad rem adiuuat *C* leistet keine sonderlichen Dienste, si quid ego adiū(ue)ro *Ennius* wenn ich Dienste geleistet habe.

adl . . . s. u. all . . .

Admagetobrīga (vgl. Magetobrīga) Stadt im Elsass (um Belfort), wo Cäsar den Arioviſt schlug *CCi*.

ad-mātūro, āre mit zur Reife bringen, beschleunigen helfen, defectionem *C*.

ad-mētior, īri, mensus sum, zumessen, frumentum militi *L*.

Admētus, i, *m.* (Ἄδμητος) 1. König von Pherae, für den seine Gemahlin Alcestis sich dem Tode weihte *O*. 2. Molosserkönig *N*.

adminiculo, āre, āui, ātus die Reben an Stützpfähle binden, stützen: ars agricolarum . . . adminiculat *Ci*. Von

adminiculum, i, *n.* (manere, was dabei bleibt = ?) Rebpfahl *α*; Stütze, Hilfsmittel, Werkzeug *β*; *metaph.* Beihilfe, Beistand *γ*. | *α* uites clauiculis adminicula apprehendit *Ci* ordines adminiculorum *Ci*. | *β* arboris stipiti se applicuit, deinde ne illo quidem adminiculo sustinente *Cu*; bildl.: eodem adminiculo inniti *L*. | *γ* nullis adminiculis sed marte nostro *Ci* principis labores egent adminiculis *T*.

ad-minister, tri, *m.* u. ad-ministra, ae, *f.* Arbeiter *α*; *metaph.* Mitarbeiter (-arbeiterin), Gehilfe (Gehilfin) *β*; in üblem Sinne: Helfershelfer (-in) *γ*. | *α* opus et administros tutari *S*. | *β* administris ad ea sacra druidibus utuntur *C* artes administrae huius uirtutis *Ci*. | *γ* administer cupiditatum, rapinarum, audaciae *Ci*.

administrātio, ōnis, *f.* (administrare) Hilfeleistung, Dienstleistung *α*; Leitung, Lenkung *β*; *metaph.* Verwaltung, Besorgung *γ*. | *α* sine hominum administratione *Ci*. | *β* adm. nauis *C*. | *γ* belli a. *C* Führung, portūs administrationes *C* der 'Verkehr' im Hafen, adm. rerum *Ci*; *occ.* operum magnitudo omnem administrationem tardabat *C* das Belagerungswerk; vgl. officia et administrationes *T* amtliche Verrichtungen.

ad-ministro, āre, āui, ātus (minister; 'bedienen') leiten, lenken *α*; *metaph.* besorgen, ausführen, führen; *occ.* 1. verwalten. 2. Anstalten treffen *β*. | *α* nauis priuato consilio administrabatur *C* facultas administrandi *Ci* zum Steuern. Daher: bellum administrare *CCi* leiten, classem adm. *C* commandieren, exercitum adm. *C* adm. et regere mundum *Ci* amissa adm. et reficere *Ci* unter persönl. Leitung die Scharte auswetzen. Ebenso: principium magistratuum gerendorum et rei p. administrandae *Ci* vom Civil- und Militärdienst. | *β* sic hanc rem totam administrasti *CiC* Unternehmung ausführen, adm. ea, quae quis imperat *C* die Befehle ausführen, opera imperat administrari *Hirtius* lässt die Belagerungsarbeiten besorgen, dextram partem operis adm. *C* die rechte Seite besorgen = auf dem linken Flügel angreifen, legationes adm. *N* diplomatische Verhandlungen führen; *occ.* 1. rem familiarem adm. *Ci*; bes. aber: prouinciam adm. *Ci* iudicia legesque adm. *Ci*. 2. haec ita Caesar administrabat *Ci* per se quae uidebantur administrabant *C* trafen zweckmäßige Vorkehrungen. Ganz *absol.* neque milites administrare poterant *S* Dienst thun, arbeiten.

admirabilis, e, *adv.* admīrābiliter (admīrāri) bewunderungswürdig, staunenswert, wunderbar *α*; *occ.* wunderlich, befremdend, seltsam *β*. | *α* admirabilis ac paene diuina scientia *Ci* nulla uirtus admirabilior misericordia. | *β* haec admirabilia, sed prodigii simile est, quod dicam *Ci* haec παράδοξα Graeci, nos admirabilia dicamus *Ci* hoc Stoici admirabiliter dicunt *Ci* 'paradox'. Davon:

admīrābilitās, tātis, *f.* Bewunderungswürdigkeit: caelestium rerum ad. *Ci* admirabilitatem facere *Ci* bewundernswert machen.

admirandus 3 (*adi. isol. PPrP* v. admirari) bewundernswert: admirandum in modum *N* a. spectacula *V*.

admīrātio, ōnis, *f.* (admirari) Bewunderung, Interesse an etw. *α*; Verwunderung, Staunen *β*. | *α* magna est a. copiose dicentis *Ci* admirationem habere *Ci* 'erregen', admiratione affici *Ci* Bewunderung finden. | *β* risus populi atque a. omnium nostrum facta est *Ci* alles verwunderte sich; mit *gen. obi.*: a. sententiae ancipitis *L* über die . . .; *meton.* admiratio fit *Ci* Ausbruch der Be(Ver-)wunderung.

admīrātor, ōris, *m.* Bewunderer: Simonidis *Ph* nom. ag. von

ad-miror, āri, ātus sum bewundern, anstaunen *α*; sich verwundern *β*; *occ.* (als philosoph. Kunstausdruck) sich aus der Fassung bringen lassen *γ*. | *α* praetorem admiratum requisisse . . . *Ci*. Mit *Obi.*: Cn. Pompei bella, uictorias, triumphos, consulatus admirantes *Ci*. | *β* non admirere, cum id me ex te primum audisse confitear *Ci*. Mit *Obi.*: stultitiam eius a. *N*. Ergänzung durch *acc. c. inf.*: ut nonnumquam ita factum esse populus admiretur *Ci*. Causalsatz mit quod: admirari solebamus, quod in equo senex haerere posset *Ci*. Indir. Fr.: admirati sumus, quid esset . . . *Ci*. | *γ* nil admirari . . . res est, quae possit facere . . . beatum *H*; als Übersetzungsversuch des demokritischen ἀθαμβία oder ἀθανμαστία, „die durch kein falsches Begehren getrübte Ruhe des Gemüthes".

ad-misceo, ēre, miscui, mixtus I. hinzu-, beimischen *α*; *metaph.* beifügen, beigesellen *β*; (jemd. in etw.) verwickeln, hineinmischen, einmengen *γ*. II. vermischen, vermengen ('anmachen'). | I *α* tunsum gallae admiscere saporem *V*. | *β* deus bonis mundum impleuit, mali nihil admiscuit *Ci* legionibus milites adm. *C*. | *γ* ad id consilium admiscear *Ci*. | II genus radicis admixtum lacte *C* aër colore admixtus *Ci*.

admissārius, ii, *m.* (admissus, ūs) Zuchthengst, Beschäler: equus, asinus admissarius *Varro*; *metaph.* als Schimpfwort für einen geilen Menschen: adm. iste (Piso) *Ci*.

Digitized by Google

admissum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* v. admittere) Vergehen, Schuld, Frevel. Als *PPP* noch: male admissa defendere *T*; dann *subst.*: admissa Poppaeae *T*.

ad-mitto, ere, misi, missus (*inf. pr. pass.* admittier *V*). I. hinſchießen laſſen, gehen laſſen, in Bewegung ſetzen, loslaſſen. II. zulaſſen, einlaſſen *α*; *occ.* 1. (zur Audienz) vorlaſſen. 2. (zur Theilnahme an etw.) zuziehen, zulaſſen *β*; *metaph.* zulaſſen = zugeben, geſtatten *γ*; (eine Uebelthat) verſchulden, begehen, ſich zu Schulden kommen laſſen *δ*. | I equum admisit in Postumium *L* ſprengte ſein Pferd gegen den P., admissus equus *O* das eilende, laufende, equo admisso *CCi* im Galopp. Darnach: quod semel admissum est *Ci* in Gang gebracht iſt, und dicht.: admisso passu *O* eilenden Schritts, admissae aquae *O* reißende Wogen, admissa rota *O* heraneilendes, admissae iubae *O* flatternde. | II *α* tum demum admissi stagna exoptata reuisunt *V* legatum hostium in cubiculum admittere *Ci*; mit *supin.*: spectatum admittere .. *H* etwas anſchauen laſſen, und *metaph.*: neque ante preces admissae, quam iurarent *T* man lieh ihnen kein Ohr; vgl. eas condiciones uix auribus (ad aures) admittere *L* vorbringen laſſen; ad consilium casus admittitur *Ci* aliquid ad animum adm. *L* beherzigen. | *β* 1. Casino salutatum ueniebant; admissus est nemo *Ci*. 2. (hominem) ad officium adm. *N* zu einem Amte, Nisus et Euryalus admittier orant *V* (*sc.* in consilium), horum in numerum *N*. Daher auch vom männlichen Thiere, das man zum Weibchen läßt: asinum in equas a. *Varro* beſpringen laſſen; vgl. admissarius. | *γ* litem iudices non admittunt *Ci*; beſ. in der Sprache der Auguru: aues admittunt *L* erlauben es. | *δ* Die volle Phraſe lautet: quantum in se facinus admisissent, intellegebant *C*; dann mit Unterdrückung des reſl. Verh.: id te admisisse concedis *Ci*, admittere dedecus *CCi* fraudem, maleficium, flagitium *Ci* scelus *NT* stuprum cum aliquo *T*.

admixtio, ōnis, *f.* (admiscere) Beimiſchung, animus admixtione corporis liberatus *Ci*.

ad-modum (*Ixpt.* = ad modum § 32) 'bis zum Maße'; daher: bei Zahlenangaben: ungefähr, im ganzen *α*; bei Gradangaben: gehörig, völlig, ganz, ſehr, ungemein, äußerſt *β*; *occ.* (als bejahende Antwort in dir. Rede) gar ſehr, ja wohl . . . *γ*. | *α* mille admodum equites praemiserat *Cu* secuti eum sunt admodum D equites *L* filius X annos adm. habens *L* höchſtens. | *β* Bei *adi.* und *adv.*: erat admodum amplum signum cum stola *Ci*; beſ. bei Altersbeſtimmungen: ueteres illi admodum antiqui *Ci* non adm. grandis natu *Ci*; daher auch bei den *subst.*: adm. infans *T* adulescens *Ci* puer *L* u. a. noch ſehr jung. In Vbdg. mit Negationen: non admodum multi *N*, nicht eben viele, nihil admodum *Ci* ganz und gar nichts, völlig nichts: pugna nulla admodum fuit *L*. Seltener bei Verben: quae huic adm. profuerunt *Ci* 'in vollem Maße', admodum mirabar . . . *Ci*. | *γ* scis in sermone 'admodum' dici aut 'prorsus ita est' *Ci*, z. B. § bellan' uidetur tibi mulier? § admodum! *Pl*.

ad-mōlior, īri, ītus sum hinſetzen (etwas Schweres): natura rupes admolita est *Cu*.

ad-moneo, ēre, ui, itus erinnern, mahnen; *occ.* Schulden einmahnen *α*; ermahnen = belehren, warnen *β* = anfeuern, antreiben *γ*. | *α* quemnam? recte admones: Polyclitum esse dicebant *Ci*; *occ.* aliquem aeris alieni adm. *Ci*. | *β* prodigiis a diis admonemur *Ci* admonent quiddam, quod cauebimus *Ci*. | *γ* nihil est, quod me hortere, nihil quod inuites; admoneri me satis est *Ci*; daher dicht.: pendens in uerbera telo admonuit biiugos *V* trieb ſie an. Conſtruiert mit Sachergänzung im *gen.*: admonebat eum egestatis suae *S* erinnerte an . . .; ſeltener mit de: in epistula me de aede Telluris admones *Ci*; oft mit *pron. neutr.*: Nucula hoc, credo, admonuit *Ci* 'daran'; ſelten mit beſtimmtem *subst.*: eam rem (id) nos locus admonuit *S*. Es folgt 1. Heiſcheſatz: eum admonuerunt, liberis suis parceret *N*; meiſt conjunctionell eingeleitet: aedes illa uos admonet, ut recordemini Metelli *Ci* quo ne trudamur, dii nos admonent *Ci*. 2. Ausſage (*acc. c. inf.*): uos admonebo nunquam de eo iure esse dubitatum *Ci*. 3. Frageſatz *indir.*: admonetur, quid respondeat *Ci* es wird ihm ſouffliert, was . . . 4. Nur dicht. *Infin.* (= Heiſcheſatz): nihil agere quod non prosit, fabella admonet *Ph*. Davon

admonitio, ōnis, *f.* Erinnerung *α*; Ermahnung, Warnung *β*. | *α* tanta uis admonitionis inest in locis *Ci*. | *β* admonitio et praeceptum *Ci*.

admonitor, ōris, *m.* (admonere) Erinnerer, Mahner, admonitore non egeo *Ci*; mit *gen. obi.*: a. operum *O* der zur Thätigkeit mahnt.

admonitus, ūs, *m.* meiſt im *abl.* admonitū Erinnerung *α*; Mahnung, Warnung *β*; Aufforderung *γ*. | *α* locorum admonitū *Ci*; aber: peior ab admonitu fit status *O*. | *β* populus nullo haruspicum admonitu huic malo prospexit *Ci*. | *γ* admonitu Allobrogum C. Sulpicium misi *Ci*.

ad-mordeo, ēre ⟨momordi⟩, morsus annagen. Unſicher bei *V*.

admōtio, ōnis, *f.* das Anlegen: digitorum *Ci* der 'Fingerſatz', von

ad-moueo, ēre, mōui, mōtus 'heranbewegen', nähern, nahebringen, an . . . legen, an . . . ſetzen *α*; *occ.* 1. in die Nähe bringen, herbeiführen. 2. (Militär) anrücken laſſen. 3. (Kriegsmaſchinen) vorſchieben. 4. (beim Opfer an den Altar) führen *β*; *metaph.* (zeitlich) nahe bringen *γ*; (ein Mittel) anwenden *δ*; (Perſonen) wohin gelangen laſſen, führen *ε*. | *α* admorunt (= admouerunt) ubera tigres *V* ſäugten ⟨dich⟩, admoto pollice siccare lacrimas *O* ignem adm. *CiCu* laeuam adm. *Ci* die Linke dazu nehmen, aurem adm. *Ci* anlegen (um zu horchen). Mit ad: fasciculum ad nares adm. *Ci* ora ad ora adm. *O* aspide (Schlange) ad corpus admota uita est priuatus *Ci*. Vgl. urbem ad mare adm. *Ci* nahe am M. anlegen. Mit *dat.*: labra poculis adm. *V* hastam pectori *Cu* filium collo *Cu* umhalſen, fomenta corpori adm. *Cu* Umſchläge machen, scalas moenibus adm. *CT* alicui calcar (stimulos) admouere *Ci* ihn ſtacheln, 'den Sporn geben', angues curribus adm. *O* um ſie anzuſpannen, manum operi adm. *O* theils 'betaſten', theils 'Hand anlegen'; vgl. dii manum admouent nocentibus *LCu* vergreifen ſich an . . .; aedificia admota muris *Cu* 'angelehnte' = angebaute; bildlich: acumina . . . chartis *H* ſeinen Scharfſinn richten auf . . ., mentem . . . ad haruspicum uoces adm. *Ci* ſich näher befaſſen mit . . ., ei desiderium adm. *Cu* „ihm nahe gehen laſſen". | *β* 1. canes adm. *Cu* equos *L* 'verführen', si tibi sol plures admouerit aures *H* mehr Zuhörer zuführt. 2. ne exercitum propius urbem admoueret *Ci* adm. copias *L* armatos muris *L*; und mit zugedachtem Object: rex admouebat *Cu* ließ anrücken. 3. machinas, arietes adm. *Cu* opus ad turrim hostium *C* opera adm. *L*.

Digitized by Google

4. Hannibalem altaribus adm. *L* pecus aris adm. *V* tauros templis adm. *O.* | γ occasionem *Cu* diem leti *Cu*; daher *pass.*: admotus supremis *T* seinem Ende nahe. | δ herbas adm. *O* heißt eigentl. 'auflegen'; daher: curationem admouere *Ci* eine Cur anwenden. Und so bildl.: preces suppliciter admotae *CuO* demüthig vorgebrachte, blanditias adm. *O* terror oppidanis admotus est *L* man versuchte ihnen mit Schreckmitteln beizukommen. | ε ubi te uentus . . . admouerit orae *V*; daher: eum in propiorem amicitiae locum *Cu* in idem fastigium adm. *Cu* ihn erheben.

ad-mūgio, īre, īui zubrüllen, uacca admūgit tauro *O.*

admurmurātio, ōnis, *f.* Gemurmel, Murren, sowohl beifällig (diuina senatus adm. *Ci*) als missfällig (non admurmuratione sed uoce et clamore hominis furorem fregistis *Ci*). Von

ad-murmuro, āre, āui, ātus dabei murmeln, dabei murren: quam ualde uniuersi admurmurauerint *Ci.*

adn . . . unter ann . . .

ad-oleo, ēre, ēui (vgl. s. u. indoles, proles, suboles, olere) Grdbdtg.: vergrößern, zunehmen lassen α. In der Opfersprache: verehren, opfern, (Brand-)opfer darbringen (als Euphemismus) β; daher: verbrennen γ. | α adolere est proprie augere *Servius* (vgl. das *incoh.* adolescere). | β flammis adolere penates *V* id est colere; in sacris enim κατ' εὐφημισμόν adolere per bonum omen dicitur; nam in aris non adolentur aliqua, sed cremantur *Servius.* Iunoni iussos adolemus honores *V* die ehrenden Opfer darbringen, adolet dum altaria taedis *V* entzündet das auf dem Altar liegende, precibus et igne puro ad. *T* durch Gebet und Feueropfer verherrlichen, captiuo cruore adolere aras *T* das Blut der Feinde . . . darbringen. | γ stipulae demptis adolentur aristis *O.*

adolescens, tis, jünger adulescens, tis *Ci* (*subst. isol. PPrA* von adolescere). Als *PPr.*: heranwachsend, aufwachsend = jung, jugendlich α; *subst. m.* Jüngling, *f.* Jungfrau β. | α cum duobus adulescentibus filiis *Ci* homo ad. *Ci* hereditatem concessit adulescenti propinquo suo *Ci* adulescentior Academia *Ci* die jüngere. | β T. Accius adulescens bonus et disertus *Ci*; daher appositionell zur Unterscheidung gleichnamiger Personen: mittit primo Brutum adolescentem cum cohortibus *C* den 'jüngern' Br. P. Crassus ad. *C* L. Caesar ad. *C.* Als *fem.*: Africani filia adolescens *Ci.*

NB. 1. *Gen. pl.* ium, selten substantivisch decl. adulescentum. 2. Man unterscheidet bisweilen ⟨willkürlich⟩ adolescens als *PPrA* von der subst. Form: adulescens. Davon

adolescentia, jünger adulescentia, ae, *f.* 'das Heranwachsen', Jugendzeit (etwa von 17—30 Jahren) α; *meton.* die Jugend, die Jünglinge. | α citius adulescentiae senectus, quam pueritiae adulescentia obrepit *Ci.* | β haec studia adulescentiam alunt, senectutem oblectant *Ci.*

adolescentulus 3 (demin. von adolescens); *adi.* sehr jung, sehr jugendlich α; *subst.* sehr junge Person. | α duo adulescentuli filii *Ci.* | β ei adulescentulo ad libidinem facem praetulisti *Ci.*

ad-olesco, jünger adulesco *Ci*, ere, adolēui (*Inf. P.* adolesse *O*) adultus (*Incoh.* zu adolere) heranwachsen, aufwachsen α; *metaph.* wachsen, erstarken, zunehmen β; dicht. nach der Sakralsprache (vgl. adolere): aufflammen γ. | α homo, qui adoleuit *Ci*, von Pflanzen: adolescunt rami, segetes *O.* Daher *metaph.*: cum primum adoleuit aetas *L* 'vorrückte', uer adolescit *T* rückt vor. | β ratio cum adoleuit . . . nominatur rite sapientia *Ci* cupiditas agendi adolescit una cum aetatibus *Ci.* | γ. adolescunt ignibus arae *V.* Das *PPf.* adultus besonders.

Adōn, ōnis (Ἄδων) und Adōnis, idis; *acc.* idem und in; *voc.* i (Ἄδωνις). Der Mythe nach Sohn des Cinyras, Königs von Cypern, und seiner Tochter Zmyrna (Myrrha), von Venus geliebt. Mars sendet aus Eifersucht einen Eber, der den A. tödtet. Venus verwandelt den Todten in die rothe Anemone Adonium. Die ganze (urspr. semitische) Sage ist ein Jahrzeitmythus vom Frühlingshelden, den der Sommereber fällt. (Vgl. die Siegfriedsage.) Man feierte ihm zu Ehren um die Sommersonnenwende in Phönicien und Griechenland ein Fest *O.*

ad-operio, īre, operui, opertus (§ 34) zudecken, verhüllen α; zumachen, schließen β. | α capite adoperto *L* humus floribus, tellus marmore adoperta *O.* Mit gr. *acc.*: adoperta uultum *O.* | β adoperta lumina (Augen) somno *O.*

adoptātio, ōnis, *f.* (adoptare) jüngere Nebenform von adoptio (s. u.): adoptationes filiorum *Ci* adoptatione in regnum peruenire *S.*

ad-optio, ōnis, *f.* (von *ad-opere; vgl. ad-optare) Annahme an Kindesstatt, 'Adoption': ius adoptionis est, ut is adoptet, qui neque procreare iam liberos possit et cum potuerit sit expertus *Ci.* Die Adoptivsöhne nahmen den Namen des Adoptivvaters an und erhielten nebstdem ein aus ihrem früheren Gentilnamen gebildetes Agnomen. So z. B. der nachmalige Kaiser Augustus, der als Kind den Namen C. Octavius Thurinus führte, nach seiner Adoption aber C. Iulius Cäsar Octavianus hieß. Vgl. P. Cornelius Scipio Aemilianus (Sohn des Aemilius Paullus, von P. Corn. Sc., dem Sohn des ältern Africanus adoptiert).

adoptiuus 3 (adoptare) zur Adoption gehörig, durch Ad. erworben, auf Ad. beruhend, Adoptiv- α; *metaph.* eingepfropft β. | α amissis sacris paternis in haec adoptiua uenisti *Ci* die sacra der aufnehmenden Familie. | β fissaque adoptiuas accipit arbor opes *O.*

ad-opto, āre, āui, ātus ausersehen, erwählen, annehmen α; *occ.* (im Rechtsleben) an Kindesstatt annehmen, 'adoptieren' β; *metaph.* einpfropfen γ. | α Mit *praed. acc.*: is agit causam, quem sibi prouincia defensorem sui iuris, ultorem iniuriarum, actorem causae totius adoptauit *Ci*; dicht.: Etruscas Turnus adoptat opes *O* nimmt zu Hilfe. | β Q. Caecilius moriens testamento Atticum adoptauit *N* (daher dieser Q. Cäcilius Pomponianus Atticus genannt). Mit *praed. acc.*: senatorem . . . filium adopt. *Ci* als Sohn, adoptate eum in regnum *S* als Nachfolger in der Herrschaft; dicht.: ut cuique est aetas, ita quemque facetus adopta *H* gib ihm die Verwandtentitel ('Bruder', 'Vater' u. s. w.). | γ fac ramum ramus adoptet *O.*

ador, adōris, *n.* (meist *nom.* und *acc.*) Spelt, Dinkel, eine Getreideart: ador farris genus Festus.

adōrātio, ōnis, *f.* (adōrāre) Anbetung (Unsicher bei *L*).

adōreus 3 aus Spelt, Dinkel, adorea liba . . . subiciunt epulis *V* Speltkuchen. Davon *subst. isol.*: adōrea, ae, *f.* Ehrengabe von Spelt α; *meton.* Ruhm, Sieg β. | α praeda atque agro adoreaque adfecit populares

Digitized by Google

nos *Pl.* | β dies alma risit adorea *H*; dazu vgl. gloriam a farris honore adoream appellabant *Gellius*.

ad-orior, īri, adortus sum 'sich gegen etwas aufmachen'; daher: angreifen, anfallen α; *metaph.* (mit Bitten u. ſ. w.) angehen β; ſich anſchicken zu, an etwas gehen, etwas unternehmen, ſich unterfangen γ. | α inermem tribunum gladiis adoriuntur *Ci* nauem piratae adoriebantur *Ci* urbem ui ad. *L.* | β adoriri hominem minis, criminationibus *T* cum Delphicum oraculum corrumpere non potuisset, Dodonam adortus est *N.* | γ mains adorta nefas *O* fortuna eum demergere est adorta *N.*

ad-orno, āre, āui, ātus ausrüſten, ausſtatten, herrichten, bereiten α; ſchmücken β. | α contra haec naues onerarias adornauit *C* Italiae maria praesidiis adornauit *Ci* verſah mit ...; *occ.* accurationem et petitionem adornare *Ci* 'anordnen', ad. comparationem criminis *Ci.* | β forum ... ornatu ad. *Ci* loricas auro adornare *Cu* eum honores adornant *L.*

ad-ōro, āre, āui, ātus 'anreden' α; u. zw. anflehen, anbeten β; (mit Sachobject:) erflehen γ; verehren δ. | α adorare ueteribus est alloqui *Servius.* | β numina montis adorant *O*; es folgt Heiſcheſatz: deos adoraui, ut mihi darent ... *L.* Auch von Menſchen: hanc ego non, ut me defendere tentet, adoro *O.* | γ cum . . pacem deum adorasset *L.* | δ Phoebum ad. *O*, daher von der προσκύνησις adorare uulgus *T* = ſich verbeugen vor ...; mit *abl.* (der Opfergabe): deos sanguine uoto ad. *O.*

adp ... unter app ...

adqu ... unter acqu ...

adr ... unter arr ... doch ausgenommen:

ad-rādo, ere, si, sus 'ankratzen'; daher vom Haupthaar: ſtutzen, adrasus quidam *H.*

Adramyttēum oder **ttium** § 23 (Ἀδραμυττειον) Küſtenſtadt in Myſien, j. Edremit. Einw. Adramyttēnus, i, *m.* (Ἀδραμυττηνός) aus Adr. *Ci.*

Adrana, ae, *m.* j. Eder, Fluß in Heſſen *T.*

Adrastēa, ae, *f.* (Ἀδράστεια, die Unentrinnbare, vgl. διδράσκω) Beiname der Nemeſis.

Adrastus, i, *m.* (Ἄδραστος) König von Argos, Schwiegervater des Polynices, der einzig überlebende von den Sieben vor Theben. Später als Führer der Epigonen zerſtört er die Stadt Theben, verliert aber ſeinen Sohn Ägialeus, über deſſen Verluſt er ſich zu Tode härmt; daher Adrastus pallens *V.*

Adria, Adriacus u. a. unter Hadria, Hadriacus.

Adrūmētum u. Hadr., i, *n.* (Ἀδρούμητος *isol. acc.* § 21) Küſtenſtadt in Africa, 135 km ſ. von Carthago.

ads ... unter ass ...

adsc ..., adsp ..., adst ... unter asc ..., asp ..., ast ...

adt ... unter att ...

Aduatuca, ae, *f.* Caſtell im Gebiete der Eburonen in der Gegend von Limburg *C.*

Aduatuci, orum, *m.* germaniſches Volk im belgiſchen Gallien zwiſchen Maas und Schelde *C.*

adūlātio, ōnis, *f.* knechtiſche Schmeichelei, Kriecherei, Speichelleckerei α; *occ.* die knechtiſche Verehrung (προσκύνησις) β. | α in amicitiis nulla pestis est maior, quam adulatio *Ci* ad. aduersus (in) superiores *T* ad. canum *Ci.* | β humi iacentium adulationes *L.*

adūlātor, ōris, *m.* (adulari) Kriecher, Speichelleckr; davon *adi.* **adūlātōrius**, 3 kriechend, ſchmeichelnd, dedecus ad. *T* erbärmliche Kriecherei.

adulescens u. a. s. u. adolescens.

adūlor, āri, ātus sum; dicht. auch **adūlo**, āre (von Thieren) ſich ſchmeichelnd andrängen α; *metaph.* (von Menſchen) 'ſich andrängen' = hündiſch ſchmeicheln, kriechen, *occ.* kniefällig verehren (προσκυνεῖν) β. | α adulatio est blandimentum proprie canum, quod et ad homines tractum consuetudine est *Nonius*; canes adulantes *O* agmen ferarum adulantum *O*; dicht.: aquila ... adulat sanguinem *Accius* ſtreift . . hin über. | β *trans.* omnes adulantem uidere te uolui *Ci*; *pass.* ne adulari nos sinamus *Ci.* Mit *dat.* adulatus est Antonio *N*; *occ.* more adulantium procubuerant *L.*

NB. Viell. mit δοῦλος zuſammenhängend (ſtatt *adūlari § 35. 5).

ad-ulter 3 (alter „verändert") falſch, verfälſcht α, (einem andern ergeben) ehebrecheriſch, verbuhlt β. | α adultera clauis *O* Nachſchlüſſel. | β adultera coniux, uirgo *O* mens *O* a. crines *H* buhleriſch geſchmückte; *subst. isol.* adulter, eri, *m.*; adultera, ae, *f.* Ehebrecher, Ehebrecherin α; dicht.: Liebhaber, Buhle β. | α Dardanius adulter *V* = Paris, Lacaena adultera *H* = Helena. Mit *gen. obi.*: adultera patris *O.* | β dicht.: adulter Pasiphaes *O* von dem Stiere, Danaēn turris aënea munierat nocturnis ab adulteris *H*; davon:

adulterīnus 3 verfälſcht, nachgemacht, unächt, falſch: testamentum adulterinis signis obsignauit *Ci* clauis ad. *S* Nachſchlüſſel, adulterinos nummos pro bonis accipere *Ci.*

adulterium, ii, *n.* (adulterare) Ehebruch, im *pl.* Buhlſchaften, ehebrecheriſches Treiben: adulterium est illusio alieni coniugii, quod quia alter alterius torum commaculat, adulterium nomen accepit *Isidor.* accusatores eius amores, adulteria, Baias iactant *Ci.* Mit *gen. subi.*: ad. Veneris cum Marte *O* Mit *gen. obi.*: ad. Mutiliae *T* ehebrecheriſches Verhältnis mit der M., dicht. auch 'Untreue' *O.*

ad-ultero, āre, āui, ātus (adulter) verfälſchen, nachmachen α; Ehebruch begehen buhlen β. | α ius ciuile adulterari pecunia non potest *Ci* simulatio tollit iudicium ueri idque adulterat *Ci*; dicht.: (Proteus) faciem adulterat arte *O* verändert. | β latrocinari, fraudare, adulterare *Ci*, von Thieren: adulteretur columba miluo *H* buhle (gegen die Natur) mit.

adultus 3 (*adi. isol. PPP* von adolescere) herangewachſen, erwachſen α; *metaph.* (zeitlich) vorgerückt β; erſtarkt, entwickelt γ. | α uirgines adultae *Ci* apum fetus adulti *V*; dicht.: adultae uitium propagines *H* (das Bild durch maritat hervorgerufen). | β adulta aetate filius *Ci* adulta nocte *T* in vorgerückter Nachtſtunde, adulta aestate *T* ſchon im Spätſommer. | γ nondum adulta seditio *T* adulta rei p. pestis *Ci* Parthi nondum adulti *T* hinlänglich politiſch ſtark.

ad-umbro, āre, āui, ātus (Kunſtwort der Malerei, dem gr. σκιαγραφεῖν nachgebildet; 'umreißen und ſchattieren':) ſkizzieren, darſtellen α; *metaph.* im allgemeinen ſchildern, andeuten β; *occ* 1. erdichten, 2. nachahmen γ. | α quis pictor omnia adumbrare didicit *Plinius.* | β heroum ueteres casus adumbrare dicendo *Ci.* | γ 1. ementiendo auctorem adumbra[t] meliorem *Ci*; 2. ad. mores Persarum *Cu*; davon *PPP adi. isol.* ſkizziert, entworfen; *metaph.* undeutlich, unvollſtändig α; erdichtet, falſch, vorgeblich, ſcheinbar β. | α istorum adumbratorum deorum lineamenta atque formae *Ci*; *metaph.* rerum omnium quasi (ſozuſagen) adumbratas intellegentias animo con-

Digitized by Google

cipere *Ci* non expressa signa sed adumbrata uirtutum *Ci*. | *β* neque ueris comitiis ... neque illis ... adumbratis *Ci* Aeschrio Pipae uir adumbratus *Ci* (da Verres mit der Pipa lebte).

aduncitas, tātis, *f.* die (einwärtsgehende) Krümmung: ad. rostri *Ci*, von

ad-uncus 3. 'zugekrümmt', einwärts gekrümmt, hakenförmig: ad. baculus *L* aratrum *O* falx *O* ad. serrula *Ci* aduncī ungues *Ci* a. hami, uomer *O* ferrum *O* Pfeilspitze mit Widerhaken, rostrum, ora *O*; daher praepes aduncа Iouis *O* der krummschnäbelige Adler.

ad-urgeo, ēre, andrängen; daher dicht.: remis adurgens *H* nachdrängend, verfolgend.

ad-ūro, ere, ussi, ustus anbrennen, sengen, versengen: merulae adusto pectore *H* Dionysius cultros metuens carbone sibi adurebat capillum *Ci*; bildl.: ignibus (amoris) *H*. Oft von Hitze und Kälte: ne tenues pluuiae rapidiue potentia solis acrior aut Boreae penetrabile frigus adurat *V*, vgl. dtsch.: 'brennkalt'; daher adustus hominum color und adustioris coloris esse *L* sonnverbrannt sein; aber: rigor niuis adussit pedes *Cu* 'erfrorene Füße', ne frigus adurat poma *O* 'verfehre'.

ad-usque (dicht.: Umstellung von usque ... ad; präpositionell beim *acc.*) bis an, bis zu ... uia peior adusque Bari moenia *H* Protei ... adusque columnas exulat *V*; dicht. statt des *acc.* ein voller Satz: oriens tibi uictus adusque, ... qua tingitur India Gange *O* (bis dahin, wo ...); zeitl.: a. u. supremum tempus *H*; graduell: ea adusque bellum euanescunt *T*.

adustus s. u. adūro.

aduecticius 3 (aduectare) eingeführt, 'importiert': uinum *S*.

aduecto, are (*frequ.* von aduehere) häufig, andauernd, in großem Maße zuführen: rei frumentariae copiam *T*.

aduectus, ūs, *m.* (aduehere) Herbeibringen, Einführung: deae *T*.

ad-ueho, ere, uexi, uectus herbeiführen, herbeibringen *α*; *pass.* heranfahren, -reiten, -segeln *β*. | *α* mulio ⟨eam⟩ aduexit *Ci* quinque naues aduexerant legatos *L* frumentum ex agris Romam adu. *Ci* transportieren; dicht.: aduehit unda rates *O* trägt herbei. | *β* cisio ad urbem aduectus *Ci* 'fährt', citato equo aduehitur *L* 'reitet' rasch heran, Locros hexere (naui) aduectus *L*. So auch allein ohne Bestimmung: Marius Uticam aduehitur *S* landet, kommt, gelangt; dicht. und später mit bloß. *acc.*: Dardanus aduehitur Teucros *V* ut quosque aduectus erat *T*.

ad-uēlo, āre umhüllen: tempora lauro *V* bekränzen.

aduena, ae, *m.* (aduenīre) Ankömmling, Fremdling: id signum ciues atque incolae colere, aduenae uisere solebant *Ci*; daher als Appositiion: aduena classem exercitus appulit oris *V* das fremde Heer; *occ.* aduenam laqueo gruem ... captat *H* den 'wandernden' Kranich (Zugvogel); *Enallage*: quam multos aduena torsit amor *O* Liebe zu einer Fremden.

ad-uenio, īre, uēni, aduentum hin-, herzu-, herankommen *α*; *metaph.* (von Zeit und Ereignissen) sich nähern, nahe kommen *β*; (von Erwerbungen) zufallen *γ*. | *α* in Caecinam aduenientem cum ferro inuadere *Ci*; Ausgang durch *abl.* Cypro *Cu* und *abl.* mit *praep.*: ex Hyperboreis *Ci*. Ziel durch *acc.*: Tyriam urbem *V* und *acc.* mit *praep.*: nauis aduenit ... ad urbem *O*, in prouinciam *Ci*; bei Personen mit *dat.*: Properantibus Blaesus aduenit *T*. | *β* interea dies aduenit, quo die ... *C* aduenit hora *T* aduenientes et crescentes morbi *C* ausbrechenden. | *γ* res sua sponte mox ad eum aduentura *L* Numidiae partem aduenturam *S*.

aduenticius 3 (aduentare) von außen kommend, ausländisch, fremd *α*; *metaph.* äußeres *β*; außergewöhnlich, zufällig *γ*. | *α* nullum aduenticium, nullum extraneum malum ... *Ci* Puteolos aduenticiis copiis occupare *Ci*. | *β* animos per se moueri ... an externa atque aduenticia uisione pulsari *Ci*. | *γ* res adu. atque hereditaria *Ci* pecunia adu. *Ci* auf anderm Wege erlangtes, fructus adu. *L* Nebengewinn.

aduento, āre (nur *Praes.* und *Impf.*; *frequ.* von aduenire) ununterbrochen anrücken, herannahen (von unmittelbar bevorstehender Ankunft), im Anzuge sein, Caesar aduentare Iamiamque et adesse ... nuntiabatur *C* cum classis aduentaret *N*; Ziel: *acc.* Romam *S* propinqua Seleuciae *T*; mit *praep.*: ad urbem *T* sub finem *V*; bei *T* mit *dat.*: Parthis. Ausgangsp.: ex Macedonia *Cu*; *metaph.* aduentat dies *S* naht ..., tempus *Ci* kommt immer näher, aduentat mors, senectus *Ci*.

aduentus, ūs, *m.* Ankunft *α*; *occ.* Anmarsch, Anrücken *β*; *metaph.* Nahen, Anbruch, Ausbruch *γ*. | *α* dies aduentus mei reditusque *Ci* aduentus alienarum gentium *T* Einwanderung. Constr. mit *acc.* der Ortsnamen: consulis Romam aduentus *L* und Präpos.: ad urbem aduentus *Ci* in urbes adu. *Ci*; *meton.* meus aduentus appropinquabat *Ci.N* die Zeit der A. | *β* de Caesaris aduentu Heluetii certiores facti sunt *C* praedonum aduentus *Ci* aduentus Gallicus *Ci* die gallische Invasion, primo statim aduentu *C* gleich nach dem Anrücken; *meton.* aduentum imperatoris speculari *L* den Einzug. | *γ* adu. pedum *V* die nahenden, ante lucis aduentum *S* vor Tagesanbruch, non solum aduentus mali sed etiam metus adfert calamitatem *Ci* adu. imaginum in animos *Ci*.

aduersārius, archaistisch aduorsārius 3 (aduersus) 'entgegenstehend' u. zw. als Gegner: entgegen, widerstrebend, gegnerisch, feindlich. Mit *dat.*: iis rebus nox aduersaria est *C* uis ea, quae iuri maxime est aduersaria *Ci* aduersarius frater *H* a. factio *N*. Meist *subst. isol.*: 1. aduersarius, ii, *m.* Gegner, Widerpart (vor Gericht) *α*; Feind (im Kriege) *β*; feindlich (im allgemeinen) *γ*. | *α* quis huic rei testis est? idem qui acerrimus aduersarius *Ci*. | *β* ne mons cedentibus aduorsariis receptui foret *S* multitudine aduersariorum circuiri *N*. | *γ* quis crederet mulierum aduersarium Verrem futurum? *Ci*. | 2. aduersāria, ōrum, *n.* (das immer vor Augen liegende) Rechnungsbuch, Strazze, Kladde: neglegenter scribimus aduersaria, diligenter conficimus tabulas (Hauptbuch), quia illae delentur statim, haec seruantur sancte *Ci* quod aduersariis nihil credimus, codicem (Hauptbuch) scribere instituimus *Ci*.

aduersio, ōnis, *f.* (aduertere) Richtung: animi, unsicher bei *Ci*.

aduersor, altl. aduorsor, āri, ātus sum (aduersus) widrig sein, entgegen sein *α*; *metaph.* sich widersetzen, widerstreben, entgegentreten *β*; aduersante uento *T* bei widrigem W., aduersante undā *T* gegen die W. | *β* non ausi sumus aduersari eius uoluntati *Ci* aduersantibus diis *Cu*. Als Verb des Hinderns construiert: non aduersatur ius, quominus ... *Ci*.

aduersus, altl. aduorsus 3 (*adi. isol. PPP* v. ad-

Digitized by Google

uertere) 'zugekehrt'; u. z.: vorn, vorder, vornſtehend *α*; gegen, gegenüber befindlich, entgegen *β*; *metaph.* entgegen, gegneriſch, feindlich; *occ.* 1. widrig, unglücklich. 2. zuwider, verhaßt *γ*. ‖ *α* aduersi solis radii *Cu* cicatrices aduerso corpore exceptae *Ci* vorn (auf der Bruſt), adu. porta *V* postes *V* Cotta in aduersum os uulneratur *C* vorn im Geſicht, dentes aduersi morsu diuidunt escas, intimi conficiunt *Ci* Vorderzähne, aduersis hastis *V* mit eingelegten (vorgeſtreckten) L., aduersi redarium occidunt *Ci* von vorn; daher: *occ.* (militäriſch) aduersi hostes die feindliche Front *C*. ‖ *β* collis aduersus huic et contrarius *C* adu. antrum *V* aduerso in limine *V* unmittelbar am Eingang, antipodes aduersis uestigiis stant contra nostra uestigia *Ci* aduersa itinera *T* gegen den Feind. Daher: aduerso flumine *CV* amne *Cu* gegen den Strom = ſtromaufwärts, variiert zu aduersā ripā *L* aduerso colle *C* gegen den Hügel = bergan, bergauf; vgl. in montes aduersos *OL* aduerso sole *V* der S. entgegen. Beſ. vom Winde: aduersissimi nauigantibus uenti *C* höchſt widrige; *subst. n.*: aduersum, i, *n.* die entgegengeſetzte Richtung: uentus iis aduersum tenet *N* weht gegen ſie. Meiſt mit *praep.*: ex aduerso *LCu* gegenüber, in aduersum *V* entgegen. ‖ *γ* secunda fortuna ei regnum est largita, aduersa mortem *Ci*. Mit *dat.*: mentes improborum mihi sunt infensae et aduersae *Ci*. Mit *gen.*: aduersus populi partium *S* (*subst.* ein Gegner), aduerso senatu *L* aduersis diis *Cu* gegen den Willen; *occ.* 1. secundae ... et aduersae res *Ci* Glück und Unglück; vgl. casus aduersi *N* aduersum proelium *C* unglückliches, adu. nox *C* ſtürmiſche; vgl. aduerso tempore nauigare *Ci* ungünſtig = adu. naletudo *LCu*. Oft *neutr. subst.*: aduersum, i, *n.* Unglück, Miſsgeſchick: si quid aduersi accidisset *CCiN* in aduersa mutari *S* unglücklich umſchlagen, si quando aduersa uocarent *V*. 2. iis omnia regna aduersa sunt *S*. Davon:

aduersus (*adv. isol. nom. sing. masc.* § 45) und **aduersum** (*isol. acc. sing. neutr.* § 45) 'zugewandt'; daher: I. adverbiell: entgegen. II. präpoſitionell: gegen ... hin; *metaph.* gegen, wider, im Widerſpruch mit *α*; gegenüber; *metaph.* 1. im Vergleich mit. 2. in Hinſicht auf *β*. ‖ I nemo aduersus ibat *L* qui aduorsum inerant *Pl*. Daher: aduersus arma tulerant *N* hatten auf Seite der Gegner gekämpft. ‖ II Beim *acc.* (der zu dem in aduersus liegenden ad zu denken iſt; ad te uersus = aduersus te). ‖ *α* impetum aduersus montem in cohortis faciunt *C*; *metaph.* auxilia aduersus Romanos *Hirtius*, aduersus eum bellum gessit *N* aduersus (aduersum) edictum praetoris uis facta est *Ci* aduersus rem publicam facere *C* gegen ... handeln, sermonem aduersum maiestatem habere *T* etiam pro patria, nedum aduersus patriam *L* respondite aduersus ea *L* darauf. Bei *adi.* u. *partic.* fortis aduersus hominem *Ph* aduorsum diuitias inuictum animum gerebat *S*. ‖ *β* aduersus aduocatos considere *L* gegenüber; *metaph.* 1. aduersus imperatorem comparari *L* duo bella ... aduersus tot decora *L*. 2. pietas est iustitia aduersum deos *Ci* lentae aduersum imperia aures *T* quonam modo me gererem aduersus Caesarem *Ci* excusatione uti aduersus eos ... *Ci*.

ad-uerto ⟨altl. ad-uorto⟩ ere, uerti, uersus hinwenden, auf etwas richten; *occ.* (Fachwort der Seeleute) ſteuern *α*; *metaph.* zuwenden, lenken, auf ſich ziehen *β*. Bei Dicht. u. Spätern im Sinne von animum aduertere. ‖ *α* ut urbi aduerteret agmen *V*; beſonders von Aug und Ohr: oculos adu. *Cu* = lumina in ... aedis partem *O* uultus sacris *O* aures ad uocem *O*; *occ.* classem in portum adu. *L* proras terrae adu. *V* dem Lande zu. Zielpunkt durch Satz: qua nada non spectat ... aduertit proram *V*; dicht.: aduertitis aequore cursum *V*; *medial* mit *dat.*: aduertuntur arenae *V* ſteuern los auf; aber auch mit *acc.*: aduertitur oras *O*. ‖ *β* meritum numen aduertite malis *V* wendet eure Macht ... zu = rächt mein Unglück, planctus militum aures aduertit *T* zog auf ſich, octo aquilae imperatorem aduertere *T* zogen ⟨den Blick des⟩ F. auf ſich, odia adu. *T* ſich zuziehen (aufladen). Sehr oft in Vbdg. mit **animus**: animum (*plur.* animos) aduertere als *Inpt.* geſprochen (§ 40, 34) animaduertere s. u.; daher dicht.: mentem aduertere: den Sinn auf etw. richten (*προσέχειν τὸν νοῦν*), achten, aufmerken *α*; bemerken, wahrnehmen, erkennen *β*; ahnden, ſtrafen *γ* ‖ *α* aduertere animum rebus leuissimis *T* ea de re praetor animum debet aduertere *Ci* animum Scythis subigendis aduertere *Cu* animum aduerte ac dicto pare *Ennius* bei *Ci* aduertite animos dictis *O* adu. mentem huc *V*; *plur.* laetas mentes *V*; aber quae dicam animis aduertite *V* = beherzigt. Dicht. ſteht ſo auch das Verb allein: paucis, aduerte, docebo *V* paſs auf, gib Acht. ‖ *β* postquam id animum aduertit *C* qua re animum aduersa *C* dimissos equites animum aduerterunt *C*. Es folgt: *acc. c. inf.* animum aduertit magnas copias instructas esse *C*; indir. Frage: priusquam animum aduerti posset, quemadmodum accidisset *C*. Vereinzelt mit Heiſchеſatz: Vespasiani animum ea res aduertit, ut ... *T* machte aufmerkſam. Bei Spätern aduertere allein: cum id aduertisset *T*. ‖ *γ* admonet, in Phalacrum non posse animum aduerti *Ci* in Apronium cum animum aduertisset *Ci* (vgl. s. u. animaduerto). Bei Spätern allein: in P. Marcium consules aduertere *T* ne durius aduerteret *T*.

ad-uesperascit, āuit (*incoh.* zu aduesperat von uespera) es beginnt Abend zu werden, es dämmert: cum iam aduesperasceret *Ci*.

ad-uigilo, āre, āui, ātus beiwachen, wachen, wachſam ſein: aduigiletur ad custodiam ignis *Ci*.

aduocātio, ōnis, *f.* Berufung (von Sachverſtändigen zu gemeinſamer Berathung) = Berathung *α*; *occ.* (Berufung von Rechtsgelehrten) = juriſtiſche Beiſtandſchaft *β*; *meton.* juriſtiſche Beiſtände, Rathgeber *γ*. ‖ *α* in aede Castoris maximarum rerum frequentissimae aduocationes fiunt *Ci* Berathungen über ... ‖ *β* parens tuus ... Catilinae fuit aduocatus ... (eam) aduocationem consulatū suo honestauit *Ci*. Daher: aduocationes petere *Ci* Friſt zur Beſprechung mit den aduocati = Aufſchub. ‖ *γ* scio, quid haec a., quid ille conuentus postulet *Ci* filiam cum ingenti aduocatione in forum deduxit *L*.

aduocātus, i, *m.* (*subst. isol. PPP* v. aduocare) Zur Zeit der Republik: Rechtsbeiſtand (der im Proceſſe durch Belehrung oder Zeugenſchaft, ja durch bloße Anweſenheit für den Angeklagten eintrat) *α*. Zur Kaiſerzeit: (gewerbsmäßiger) Rechtsanwalt = 'Advocat' *β*; *metaph.* Beiſtand, Hilfe *γ*. ‖ *α* parens tuus consul reo de pecuniis repetundis Catilinae fuit aduocatus *Ci*. ‖ *β* horum temporum diserti causidici et aduocati et patroni ... uocantur *T*. ‖ *γ* cogitatio adhibet oculos aduocatos *Ci*.

ad-uoco, āre, āui, ātus herzu-, herbeirufen *α*; *occ.* (Götter) anrufen *β*; (Verſammlungen) berufen *γ*; (vor Gericht als Rechtsbeiſtand) berufen *δ*; *metaph.* (Sachen) zu

Digitized by Google

Hilfe nehmen, anwenden, gebrauchen ε. | α ille non procrastinat; aduocat amicos statim *Ci* socios ab litore *V*. Mit Angabe des Zieles: uiros primarios in consilium aduocat *Ci*; *metaph.* animum ad se ipsum *Ci* plebem ad contionem *L*; dicht. mit *dat.*: studiis pacis aduocor *O* quibus aduoceris gaudiis *H* zu welchen Fr. man dich lädt, aduocari aegro *O*. | β aduocabant deos testes *T* fidem aduocauit *Ph*. | γ lex contionem aduocari iubet *Ci* contra legem Aeliam concilium aduocauit *Ci* eo senatum aduocat *S*. | δ (vgl. s. u. aduocatus): aderat frequens, aduocabat, omni studio pugnabat *Ci* lectissimos ciuitatis uiros aduocasti *Ci*. | ε Alcides omnia arma aduocat *V* braucht alles als W., oblitterata nomina sacramento adu. *T* wieder ... gebrauchen.

aduolātus, ūs, *m.* der Anflug, das Herbeifliegen; dicht. *Ci*, von

ad-uolo, āre, āui herbeifliegen α; *metaph.* herbeieilen β. | α auis aduolans ad eas aues, quae ... *Ci*. | β cognoscit ... Germanos de improuiso aduolasse *Hirtius*. Mit Angabe von Ausgangs- und Zielpunkt: ipsa nuper Larino huius opprimendi causa Romam aduolauit *Ci*; bei Appellativen mit Präpos.: ex, ab ... ad, in; Angabe des Zwecks: ad spolia detrahenda aduolauerunt *Ci*. Mit *dat.*: fama aduolat Aeneae *V* gelangt zu Ä.

ad-uoluo, ere, uolui, uolūtus herbei-, heranwälzen α; *reflex. mediat* (von Bittenden) sich zu Boden werfen, niederknieen β. | α Ausgangspunkt (*abl.*) aduoluunt montibus ornos *V*; Zielpunkt (*dat.*): totas aduoluere focis ulmos *V*. | β Mit *dat.*: omnium genibus se aduoluens *L* aduoluta est pedibus eius *Cu*. Mit *acc.*: cum Tiberii genua aduolueretur *T*.

aduorsum, aduorsus, aduorto s. u. aduersum etc.

adytum, i, *n.* (meist *plur.*; Fw. ἄδυτον von δύω 'unbetretbar') das Allerheiligste, Innenraum des Tempels: occulta ac remota templi Graeci ἄδυτα appellant *Ci Ph*.

Aea, ae (*αἶα* = *γαῖα*) mythischer Name von Colchis, daher (vgl. πόλις-πολίτης) Aeētes, ae und Aeēta, ae, *m.* (*Αἰήτης*) Heros eponymos von Colchis, Sohn des Sonnengottes, Vater der Medea (*declin.* 1. *gr. nom.* ēs, *acc.* ēn, *voc.* ā; 2. *lat. nom.* a, *gen.* ae, *acc.* am, *abl.* ā). Nach ihm heißt die Medea: Aeētias, adis, *f.* (*Αἰητιάς*) *O* Äetestochter = Aeētinē, ēs, *f.* (*Αἰητίνη*) *O*. Vgl. Aeaeus 3.

Aeacus, i, *acc.* on, *m.* (*Αἰακός*) Sohn des Juppiter und der Nymphe Ägina, König von Ägina. Nach seinem Tode einer der drei Richter in der Unterwelt. Patronymicum: Aeacidēs, ae, *m.* (*Αἰακίδης*), Nachkomme des Äacus, u. z. 1. seine Söhne Peleus, Phocus, Telamon *O*. 2. Des Peleus Sohn Achilles *V* u. dessen Sohn Pyrrhus *V*. 3. Da die macedonischen Könige ihr Geschlecht auf Achilles zurückleiteten, Perseus von Macedonien *V*. 4. Pyrrhus von Epirus, der seinen Stammbaum von Pyrrhus, dem Sohne Achills, leitete. *Ennius*. 5. *pl.* Aeacidae, ārum, *m.* das Kriegsvolk des Äacus *O*. (Declin. *voc.* ē u. ā.) Davon Aeacidēius 3 (von *O* nach griech. Analogien gebildet) von den Nachkommen des Ä. beherrscht: regna *O* = Insel Ägina.

Aeaeus 3 (*Αἰαῖος*) 'von Äa', Beiname der Circe *V* (Schwester des Äetes, die ursprünglich wohl in Colchis sesshaft gedacht wurde); daher: Aeaeae artes, Aeaea carmina *O* = Zauberkünste. *Fem. subst.* Aeaeē, ēs, *f.* (*Αἰαίη νῆσος Hom.*) die Insel der Circe (bei den Römern das Vorgebirge Circeii).

Aeās, ntis, *m.* (*Αἴας*) Fluss auf dem Pindus entspringend, fällt bei Apollonia ins Meer *O*.

Aebura, ae, *f.* j. Cuerva in Spanien *L*.

Aebutius 3 Name einer plebeischen gens. Bes. lex Aebutia. 1. Plebiscit, dass der Antragsteller eines Gesetzes das im Gesetze eingeführte Amt nicht verwalten dürfe. 2. Plebiscit, welches die legis actiones abschafft und den Formularproceß einführt.

aedēs, älter aedis, is, *f.* (§ 41, vgl. *αἴθω* § 1, also urspr. 'Feuerstätte'). I. *sing.* Gotteshaus, Tempel α; *occ.* Gemach β. II. *plurale*: Wohnhaus, Haus α; *metaph.* = Bienenstock β. | I α aedes Telluris est curationis meae *Ci* aedis Iouis Feretrii in Capitolio *N*. Mit Unterdrückung von aedes: uentum erat ad Vestae *H*. Daher öfter im Plur.: in ea sunt aedes sacrae complures, sed duae, quae ceteris antecellant *Ci*. | β fores aedis eius, in qua rex uescebatur *Cu* (Rückbildung aus II) vgl. domus ... uomit aedibus undam *V* aus allen Gemächern. | II α dii ex suis templis in eius aedis immigrare noluerunt *Ci* cum essent triclinia strata in aedibus *Ci*. | β (apes) intus clausis cunctantur in aedibus *V*. Davon *demin.*

aedicula, ae, *f.* Kapelle α; Zimmerchen β. | α Licinia aram et aediculam dedicauit *Ci*. | β in aediculis insulae habitat X milibus *Ci*.

aedificātio, ōnis, *f.* (aedificare) das Bauen α; *meton.* das Bauwerk, die Bauanlage β. | α illa eius intermissa aedificatio constitit *Ci*. | β aedificatio aspectusque urbis *Ci*; *plur.* aedificationes priuatae *T* Bauten.

aedificātor, ōris, *m.* (aedificare) bauend (baufüchtig): nemo minus emax, minus aedificator fuit *N*. Daher: Baumeister, Erbauer; *metaph.* ae. mundi *Ci* Schöpfer.

aedificium, ii, *n.* (aedifico) Gebäude: aedificiis omnibus publicis, priuatis, sacris profanis pepercit *Ci* aedes aedificiaque *L* Häuser und sonstige Baulichkeiten, uicis aedificiisque incensis *C* Dörfer und (einzelstehende) Häuser.

aedifico, āre, āui, ātus (v. *aedi-ficus, aedes-facere) Häuser bauen, Gebäude aufführen α; (mit schwindender Bdtg. von aedes) bauen, aufbauen, errichten, anlegen β. | α dum aedificant tamquam beati, in aes alienum incidunt *Ci* ciuitas aedificando occupata *L*. | β quae homines arant, aedificant *S* = alle bauende Thätigkeit, aedificare domum, uillam, tectum; carcerem, classem, nauem, columnas u. a. m. *Ci* oppidum *L* hortos *Ci* anlegen; *metaph.* mundum *Ci* erschaffen, rem publicam *Ci* gründen.

aedīlicius 3 (aedīlis) ädilisch, den Ädil betreffend α; *subst. isol.* gewesener Ädil β. | α comitia aedilicia, munus aed. ädilische Spiele, sortitio aed. *Ci* Wahl zum Ä., ae. repulsa *Ci* Durchfall bei der Bewerbung um die Ädilität. Daher: homo aedilicius *Ci* gewesener Ädil = | β qui aedilicii, qui tribunicii, qui quaestorii! *Ci*.

aedīlis, is, *m.* (*subst. isol. adi.* zu aedes; daher *abl.* bisweilen aedili *T*. doch classisch aedile *Ci*) Ädil (Beamter zur Erhaltung der Tempel: aedes). Es gab urspr. 2 aediles plebeii zugleich mit den tr. pl. 493 eingesetzt, die im Cerestempel das Archiv der Plebs bewahrten. Sie hatten die Stadtpolizei und die Spiele der Plebs zu besorgen. Da die Spiele großen Aufwand machten, traten auch Patricier als Bewerber um das Amt auf, so dass seit 366 noch zwei patricische Ädilen gewählt wurden, die aediles curules heißen, weil sie die sella curulis und die toga praetexta führen durften. Diese hatten die Besorgung der

Digitized by Google

großen Spiele (ludi Romani, Megalenses) und die Beaufsichtigung der patricischen Tempel. Gemeinsam waren den 4 Beamten: 1. die Erhaltung der öffentlichen Gebäude, 2. die gesammte Polizeiwirtschaft, besonders alles Marktwesen und die Sittenpolizei. Cäsar ernannte zwei aediles cereales zur Besorgung der städtischen Verproviantierung (cura annonae) und der Ceresspiele (Cerealia).

aedilitās, tātis, *f.* (aedilis) = Ädilität: Würde, Amt, Amtsführung des Ädilen: ea aetate, cum aedilitatem petat *Ci* sich bewerben, aedilitate fungi *Ci* verwalten.

aedis s. u. aedēs.

aedi-tuus, i, *m.* (a tuendo sacras aedes *Varro*; daher bei Lucretius aedituens; durch Anlehnung an die Form der Superlative wie optumus auch:) **aeditumus** (und aeditimus), i, *m.* Tempelhüter, Küster: foris aedis effringunt; aditu⟨m⟩i custodesque mature sentiunt *Ci*; dicht.: quales aedituos habeat . . . uirtus *H* Hüter im Tempel der Tugend (von Dichtern).

Aedui, ōrum, *m.* (nicht Haedui, das durch VE an haedus sich anschloſs § 24) celtisches Volk zwischen Saône und Loire *C*. Als *adi.*: Aeduus 3 der Äduer ciuitas Aedua *C*; *subst.* Diuitiacus Aeduus *C* ein Äduer.

Aeētēs, Aeētias, Aeētinē s. u. Aea.

Aegaeōn, ōnis, *acc.* ōna, *m.* Hecatoncheire, hundertarmiger Meerriese *ὃν Βριάρεων καλέουσι θεοί, ἄνδρες δέ τε πάντες Αἰγαίωνα Hom. V* rechnet ihn zu den Giganten, *O* nennt ihn als Meergott (offenbar in Erinnerung an das 'ägäische' Meer).

Aegaeus 3 (*Αἰγαῖος*) ägäisch (d. h. zum griechischen Inselmeere gehörig) Neptunus Aegaeus *V* da er dort wohnend gedacht wird; aquae *O*; tumultus *H* Sturm im Archipel. Daher: Aegaeum mare *CiL* aequor *O* und ohne *subst.*: Aegaeum, i, *n.* der Archipel: Boreae cum spiritus insonat Aegaeo *VH*.

Aegātes, ium, *f.* (mit und ohne insulae) die drei 'ägatischen' Inseln an der Westspitze Siciliens *NL*.

Aegēae und **Aegīnae**, ārum, *f.* (*Αἴγειαι*) 1. Stadt in Macedonien, Begräbnisort der macedonischen Könige (= Edessa) *N*. 2. j. Aias Kala (*isol. acc.* §. 21) Stadt in Cilicien *T* (viell. mit ē: *Αἰγέαι*). 3. Stadt in Kleinasien 40 km n. von Smyrna. Dazu Einw.: Aegēātēs, ae, *m.* (*Αἰγειάτης*) *T*.

aeger, gra, grum (statt *aesger, vgl. *αἰσχρός* § 2) krank, krankhaft, leidend; *subst.* der Kranke *α*; *metaph.* (politisch) zerrüttet *β*; (geistig) verstimmt, bekümmert, traurig, verdrießlich *γ*; (von Abstracten) peinlich, schmerzlich, mühselig *δ*. | *α* bona ualetudo iucundior eis, qui e graui morbo recreati sunt, quam qui numquam aegro corpore fuerunt *Ci*; dicht.: genua ae. *V* schlotternde, aeges *V* krankhafte, homines aegri graui morbo *Ci* aeger uulneribus *N* ex uulnere *C* aeg. longa nauigatione *T*. Auch *abl. limit.* aeger pedibus *S* oculis *L* wofür bei *T acc. graecus* manum aeger (*νοσῶν τὴν χεῖρα*); *subst.* ad aegros medicos solemus adducere *Ci*. | *β* Der Staatslenker erscheint krank: maxime aegra et prope deposita (aufgegeben) rei p. pars *Ci* ae. ciuitas *L* quid in orbe terrarum ualidum, quid aegrum fuerit *T* (morsch, faul), aegra municipia *T* unruhige. | *γ* capellas protenus aeger ago *V*; daher (als Überf. von *θαλοὶ βοτοὶ Hom.*:) quo prima quies mortalibus aegris *V* die kummerbeladenen (im Gg. zu den Göttern), aeger animus *L* aegrum cor *O*. Mit *abl. causae*: aeger amore *L* curis *V*. Mit *locativ*: consolantur omnes aegram animi *L* ipse aeger animi studiis militum refouebatur *T* 'im Herzen'; dafür *abl. loci*: Medea animo aegra *Ennius*. Enallage: aliorum felicitatem aegris oculis inspicere *T* mit dem Auge des Neides. | *δ* aeger anhelitus ora quatit *V* mühseliges Keuchen, solans aegrum testudine amorem *V* iam morte sub aegra *V* schmerzvoll.

NB. Das *adv.* aegrē sieh besonders.

Aegeūs, ei, *m.* (*Αἰγεύς*) Sohn des Pandion, König zu Athen, Vater des Theseus; *declin.* vgl. Orpheus. Davon Patronym. Aegīdēs, ae, *m.* (**Αἰγείδης*) Nachkomme des Ä., bes. Theseus *O*.

Aegiae s. u. Aegēae.

Aegialeūs, ei, *m.* (*Αἰγιαλεύς*) Bruder der Medea, bei *Pacuuius*, sonst Apsyrtus genannt.

Aegimūrus, i, *f.* (Hybrid? Ziegenmauer? *αἴξ*-murus?) Klippeninsel im Golf von Carthago, 40 km von der Stadt *L*.

Aegīna, ae, *f.* (*Αἴγινα*) j. Eghina. Insel, 30 km sw. von Athen, urspr. Ōnopia genannt. Nach ihr die eponyme Heroine dieser Insel, Tochter des Asopus, Mutter des Äacus O. Einw. Aegīnētae, ārum, *m.* (*Αἰγινῆται*) *Ci* (dazu *demin.*:)

Aegīnium, ii, *n.* (*Αἰγίνιον*) Grenzfeste Macedoniens an der nw. Grenze von Thessalien am Peneus, j. Erkinia. Einw.: Aegīnienses, ium, *m. L*.

Aegion, Aegium, ii, *n.* (*Αἴγιον*) Stadt in Achaia, 30 km ö. von Patras, j. Vostiza.

aegis, idis, *acc.* ida, *f.* (*αἰγίς*) Bei Homer der Schild des Zeus, mit dem er das Unwetter erregt — Bild der schwarzen Wetterwolke —; darnach: cum (Iuppiter) nigrantem aegida concuteret *V*. Spätere denken die Ägis als der Minerva eigenthümlich und zwar bald als Ziegenfell (*αἴξ*) mit dem Medusenhaupt über dem Panzer, bald als Schild am linken Arm *HO*: aegida . . . Palladis arma *V*; *metaph.* hac aegide dines amor *O* Schirm (vgl. 'Schutz' Lw. aus scutum).

Aegissus, i, *f.* (*Αἴγισσος*) j. Isaccze, St. in Mösien *O*.

Aegisthus, i, *m.* (*Αἴγισθος*) Sohn des Thyestes, Mörder des Atreus und Agamemnon, von Orestes erschlagen.

Aeglē, ēs, *f.* (*αἴγλη* 'Glanz') Mädchenname, bes. die schönste der Najaden *V*.

Aegōn, ōnis, *m.* (*Αἴγων* von *αἴξ* 'Zieger', 'Geiser') redender Name für einen Ziegenhirten *V*.

Aegos flumen (*Αἰγὸς ποταμός* 'Ziegenfluss') Fl. im thracischen Chersonnes. Niederlage der Athener gegen Lysander 405 *N*.

aegrē (*adv.* von aeger), schmerzlich, kränkend *α*. Mit Noth, mit Mühe, mühsam, schwer; *occ.* kaum *β*; mit Überwindung, ungern *γ*. | *α* mihi aegre est *Pl.* es kränkt mich, aegre ferre *Ci* Kummer haben. | *β* conglutinatio recens aegre diuellitur, inueterata facile *Ci* ductus anhelitus aegre *O* aegre rastris terram rimantur *V* mühselig, aegre impetrare *C*; *occ.* aegre oppugnationem sustentare *C*. | *γ* eo carent aegrius *Ci*. Daher: aliquid aegre ⟨aegrius, aegerrime⟩ ferre *Ci* pati *L*. Auch mit *acc. c. inf.*: aegre fert se pauperem esse *Ci* kränkt sich darüber. Mit Causalsatz: aegre fert, quod . . . *Cu* aegre habere, quod . . . *L*.

aegreo, ēre (aeger) krank sein *Lucretius*, dazu das *incoh.*:

aegresco, ere erkranken *α*; *metaph.* ärger werden,

Digitized by Google

zunehmen β. | α morbis aegrescimus *Lucretius*. Daher: ne sollicitudine aegresceret *T* ſich nicht aufrege. | β uiolentia Turni exsuperat magis aegrescitque medendo *V*.

aegrimōnia, ae, *f.* (aeger) Betrübnis, Kummernis, Verſtimmung, uincla gutturi nectis tuo . . . tristis aegrimoniā *HCi*.

aegritūdo, inis, *f.* (aeger) Übelbefinden, Unpäſslichkeit α; *metaph.* Kummer, Gram β. | α aegritudine fessus siue simulato morbo lectica delatus *T* aegritudo Germanico acciderat *T* hatte befallen. | β nostri sollicitudinem, molestiam, angorem propter similitudinem corporum aegrorum aegritudinem nominauerunt *Ci*.

aegrōtātio, ōnis, *f.* (aegrōtāre) Siechthum, Krankheit, ut aegrotatio in corpore, sic aegritudo in animo *Ci*. Daher *metaph.* aegrotationes animi, qualis est auaritia . . . *Ci*.

aegrōto, āre (aegrotus) krank ſein α; *metaph.* (geiſtig) leiden β. | α simulat se aegrotare et testamentum facere uelle *Ci* grauiter ae. *Ci*; im Bilde: aegrotans ac prope desperata res publica *Ci*. | β ex ea re animus aegrotat *Ci* quo me aegrotare putes animi uitio *H*.

aegrōtus 3 (aeger) krank, unpäſslich, ſiech: non aurum aegroto domini deduxit corpore febris *H* ae. leo *H*; bildl.: aegrota res p. *Ci* (vgl. aegrotare) animus aegr. *Ci*.

Aegyptos *O* und Aegyptus, i, *f.* (*Αἴγυπτος* d. h. Cultſtätte des Ptah) j. Ägypten, in Aegyptum ire *N*; aber auch nach Art der Stadtnamen: Aegyptum proficisci *N* profugere *Ci* nauigare *L*, vgl. Aegypto remeans *T* aus Äg. *Meton*. Aegyptum secum uehit *V* die Macht von Äg., vgl. Aegyptus et Indi terga uertebant *V*. Dazu *adi.* Aegyptius 3 (*Αἰγύπτιος*) ägyptiſch: bellum *N* coniunx *V* d. i. Cleopatra, litterae *T* = Hieroglyphen; *subst. isol.* Aegyptius, ii, *m.* Ägypter *Ci*.

aelinos, i (*acc.* on), *m.* (Fw. *αἴλινος* eigentl. Klaggeſang auf Linos ⟨s. u. Linus⟩, dann übertr.) Klaglied: aelinon dicitur concinuisse *O*.

Aelius 3 Name einer pleb. gens mit den Familien Paeti und Tuberones; daher lex Aelia et Fufia (156 v. Chr.), welche den Magiſtraten das Recht gab, an allen Wahltagen spectio anzuſtellen, und die Zahl der Wahltage beſchränkte. Davon Aeliānus 3 einem Älier gehörig: ius Aelianum Rechtsformeln des S. Ael. Paetus cos. 198.

Aëllō, ūs, *f.* (*Ἀελλώ* die 'Stürmiſche', vgl. *ἄελλα*) redender Name einer Harpyie *O* und einer Hündin des Actäon *O*.

Aemilius 3 (von aemulus wie familia von famulus) Bezeichnung einer alten patriciſchen gens mit vielen Familien wie Lepidi, Mamercini, Paulli, Regilli, Scauri u. a. Daher Aemilii, ōrum, *m. N* die Ahnherren des äm. Hauſes. Als *adi.* Aemilia tribus *Ci*, Ae. uia *L* führt von Rimini über Bologna nach Piacenza und wurde von M. Äm. Lepidus cos. 187 angelegt. Aemilius ludus *H* Gladiatorencaſerne, von einem unbekannten Lepidus gebaut. Daher Aemiliānus 3 zum äm. Geſchlecht gehörig; beſ. als agnomen des P. Cornelius Scipio Aemilianus (Sohn des Ämilius Paullus, vgl. s. u. adoptio).

aemulātio, ōnis, *f.* (aemulari) Nacheiferung, Wetteifer α; Eiferſucht, Mißgunſt, Rivalität β. | α inter eos tanta laudis erat ae. *N* ae. bona *T*. | β ae. uitiosa *Ci* inter eos infensa aemulatio exercebatur *T*.

aemulātus, ūs, *f.* nachcl. = aemulatio *T*.

aemulor, āri, ātus sum (aemulus) nachſtreben, nacheifern, wetteifern α; *occ.* eiferſüchtig ſein, neidiſch ſein, rivaliſieren β. | α aemulandi amor *T*. In dieſem Sinne mit *acc.* Pindarum aemulari *H* morem *Cu* Epaminondam *N* uirtutes maiorum *T*. | β aemulantis est angi alieno bono *Ci*. In dieſem Sinne mit *dat.* (vgl. inuidere) iis aemulamur, qui ea habent, quae nos cupimus *Ci*, bei *L* auch ne mecum aemuletur.

aemulus 3 (von aequus = *aec-mulus?) nachſtrebend, nacheifernd α; *subst.* Nacheiferer; *occ.* Anhänger β; (in üblem Sinne) eiferſüchtig, neidiſch γ; *subst.* Nebenbuhler, Nebenbuhlerin δ. | α rostro premit aemula Pristis *V* das wettfahrende Schiff. Eigentl. mit *dat.* Caesar summis oratoribus aemulus *Ci*; aber auch mit *gen.* progenies mea aemula domesticae laudis *T*. (Übertragen vom ſubſt. Gebrauche.) Dicht.: tibia tubae aemula *H* die ihr's (an Tonſtärke) gleichthun will. | β ille aemulus atque imitator studiorum meorum *Ci*; *occ.* Stoici nominantur aemuli Zenonis *Ci*. | γ aemulus Triton uirum immerserat unda *V* ae. senectus *V*. | δ non uirum sed aemulum remouit *Ci* si nulla subest aemula, languet amor *O* aemula Phoebes *O*.

Aenāria, ae, *f.* j. Ischia, Inſel im Golf von Neapel. (Von den Griechen *Πιθηκοῦσσα*, von den Dichtern Inarime genannt.)

Aenëa, ae, *f.* (*Αἶνεια*) Stadt auf Chalcidice 20 km ſüdl. von Saloniki. Die Einw. Aeneātae, um, *m.* (*Αἰνειᾶται*) *L*.

Aenēas, ae, *acc.* am, dicht. an, *voc.* a, *abl.* ā, *m.* (*Αἰνείας* § 23) der ſagenberühmte Sohn des Anchiſes und der Venus, Ahnherr des römiſchen Volks (Aeneae urbs = Rom *O*), als Iuppiter indiges verehrt. *Patronym.* Aeneadēs, ae, *m.* (*Αἰνειάδης*) Nachkomme des Ä. u. zw. *sing.* von Askanius *V*, von Auguſtus *O*; der *plur.* = Leute, Mannſchaft des Ä. *V* = Troer *V* = Römer *VO*; *meton.* bei *V* als Name der Stadt Aenus s. u. Dazu die Nebenform Aenīdēs, ae, *m.* (von *Αἰνείς* = *Αἰνείας*) Sohn des Ä.; *voc.* Aenīdē *V*. *Adi.* Aenēius 3 (nach gr. Adj. auf . . . *ήϊος* gebildet) des Ä., dem Ä. gehörig: nutrix *VO* und Aenēis, idos, idis, *acc.* ida, *f.* (nach gr. Muſtern wie *Ἰλιάς* gebildet) 'das Lied von Äneas', das bekannte Epos Vergils.

aēneus, älter ahēneus s. u aēnus.

Aenianes, um, *m.* (*Αἰνιᾶνες*) Volk im ſüdl. Theſſalien an den Hängen des Öta *CiL*.

aenigma, atis, *n.* (Fw. *αἴνιγμα*) Räthſel; *metaph.* das Räthſelhafte: somniorum *Ci*.

aēni-pes, pedis erzfüßig: boues *O*, vgl.:

Aēno-barbus und Ahēno-barbus, i, *m.* 'Rothbart', Cognomen in der gens Domitia; beſ. Cn. Domitius Aenob., Gemahl der Agrippina, Vater des Kaiſers Nero. Von:

aēnus, älter ahēnus 3 (= *ahes-nus § 13 von *ahes altl. = aes) aus Bronze, ehern: crateres, thorax *V* falx *OV* beim Zaubern und religiöſen Gebräuchen bediente man ſich ſtets eherner Geräthe. (Erinnerung an die Bronzezeit.) Dicht.: lux a. *V* Glanz des Erzes, manus a. *H* 'eiſenfeſt', 'ehern'; davon *subst.* **aēnum,** älter **ahēnum,** i, *n.* ehernes Gefäß = Keſſel α; Erz β. | α litore aëna locant *V*; beſ. vom Färberkeſſel: uelleribus quisquis ahena paras *O* Tyrium a. *O*. | β Nicht belegbar; doch zu erſchließen aus aēni-pes, aēno-barbus u. der adj. Weiterbildung: **aēneus,** älter **ahēneus** 3 aus Bronze, ehern (die jüngere und proſaiſche Form) statua aënea *Ci* loricae galeaeque a. *Ci*. Daher: aënea proles *O* das eherne (dritte) Zeitalter; *metaph.* iugum aëneum *H* unzerbrechlich, hic murus

aēneus esto *H* feste M. (Nachbildung einer Sentenz des Antisthenes: *τεῖχος ἀσφαλέστατον φρόνησις*).

NB. aēnēāque inuergens . . . carchesia bei *O met.* VII 247 kaum richtig. Wahrsch.: aerea.

Aenus, i, *f.* (*Αἶνος*) Stadt in Thracien, j. Enos an der Maritzamündung; Einw. Aenii, ōrum *m.* (*Αἴνιοι*) *L* bei *V* Aeneadae.

Aenus, i, *m.* der Inn, qui Raetos Noricosque interfluit (als Grenzstrom) *T.*

Aeoles (älter Aeolēis, Aeolis), um, *m.* (Fw. *Αἰολεῖς* § 23) gr. Volksstamm in Thessalien, auf Lesbos und im nordw. Kleinasien. Dazu *adi.* **Aeolius** 3 (*Αἰόλιος*) äolisch: Pitane *O* carmen *H* die Dichtung der Lesbierin Sappho und ihres Landsmanns Alcäus; *subst. isol.* **Aeolia,** ae, *f.* (*sc.* terra) die Nw.-Küste Kleinasiens vom Hermusthale bis an den Hellespont mit 12 vereinigten Städten: Ioniam et Aeoliam restituere *N*; dafür öfter gr. **Aeolis,** idis, *f.* (*Αἰολίς, sc. γῆ*): quos secum ex Ionia et Aeolide duxerat *N.*

Aeolus (dicht.: Aeolos), i, *acc.* on, *m.* (*Αἴολος*) Mannsname, u. zw. 1. Sohn des Hellen, König des thessalischen Magnesia, Heros eponymos des äolischen Stamms *O*; 2. Sohn des Hippotas (*ἱππότης* 'Reiter'), Beherrscher der äolischen (liparischen) Inseln, nach späterer Sage Herrscher der Winde *V*; 3. Trojaner bei *V.* Davon **Aeolidēs,** ae, *m.* (*Αἰολίδης*) Nachkomme des Ä., u. zw. 1. Sisyphus *OH* Athamas *O* Salmoneus *O* als Söhne des Königs Ä. von Magnesia; dicht. auch von dessen Enkel Cephalus, dem Sohne des Deion *O.* Bei *V* hortator scelerum Aeolides = Ulixes, da dessen Mutter Anticlea vor ihrer Vermählung mit Laertes von Sisyphus entehrt worden sein soll. 2. Misenus Aeolides *V* Sohn eines Troers Äol.; *pl.* Aeolidae, ārum, *m. O* die 6 Söhne des Windgottes, *adi.* **Aeolius** 3 des Äolus oder des Äoliden 1. postes Ae. = des Athamas *O*; 2. Aeolia uirgo *O* = Canace, Tochter des Hippotaden Ä., Ae. procellae *V*; bes. *subst.* Aeolia, ae, *f.* (*sc.* insula, vgl. *Αἰολία sc. νῆσος*) d. h. Stromboli die Äolusinsel (bei *V* Aeoliamque erigitur Liparen, heute noch liparische Inseln). Dazu das gr. *fem.* Aeolis, idis, *f.* (*Αἰολίς*) Äolidin, Tochter des Ä. = Alcyone *O.*

aequābilis, e, *adv.* aequabiliter (aequare) gleichmäßig, gleichförmig; *occ.* 1. unparteiisch; 2. gleich: ae. praedae partitio *Ci* prospera, aequabilis, perpetuaque fortuna *Ci* modimnum tritici seritur aequabili satione *Ci* frumentum aequabiliter emere *Ci* ae. orationis genus *Ci*; *occ.* 1. status reip. non in omnes ordines ae. *Ci*; 2. ae. in suos *T* stets gleich gegen . . . (gelassen); davon:

aequābilitās, tātis, *f.* Gleichmäßigkeit *α*; *occ.* Unparteilichkeit *β.* | *α* aequ. motus *Ci*; *metaph.* ae. uniuersae uitae *Ci* Gleichmut. | *β* aequabilitate decernendi praetor offensionem uitat *Ci*; daher als Übersetzung von *ἰσονομία* (Gleichheit vor dem Rechte) *Ci.*

aequ-aeuus 3 (qui aequo aeuo est) gleichalterig: aequaeuum attollit amicum *V.*

aequālis, e, *adv.* aequāliter (von aequus nach § 42) gleich, eben *α*; *metaph.* gleichförmig, gleichmäßig *β*; gleich, gleich geartet *γ*; *occ.* 1. gleichalterig; *subst.* Altersgenosse, Gespiele *δ*; 2. gleichzeitig; *subst.* Zeitgenosse *ε.* | *α* strata aequaliter unda *V* aequalia loca *S* aequale dorsum montis *T.* | *β* ut terra aequalis ab omni parte foret *O* collis aequaliter decliuis *C* imber aequalior accidens aruis *L* aequalius prouincias regere *T* gleichförmiger, nihil aequale illi fuit *H* er war nie consequent, aequaliter parere *T* hereditas aequaliter ad utrumque uenit *Ci.* | *γ* aequali corpore Nymphae *V* quod tum redactum esset, aequaliter partirentur *Ci* partibus imparibus an aequalibus *Ci* aequ. chorus Dryadum *V* Schwesterchor; mit *dat.* paupertas aequalis diuitiis *Ci*, dafür: uirtutes sunt inter se aequales et pares *Ci.* | *δ* aequali tecum pubesceret aeuo *V* aequ. soror *N*; mit *dat.* fuit huic aequalis annis *O* exercitus aequalis stipendiis suis *L* mit gleich vielen Dienstjahren wie er; mit *gen.* sacrificium aequale huius urbis *Ci*, wohl übertr. aus dem subst. Gebrauche: eum senem adolescens dilexi ut aequalem *Ci* inter aequales equitat *H* Acca, ex aequalibus una *V* Gespielinnen. | *ε* scriptor aequalis illis temporibus *L*; mit *gen.* Philistus aequalis temporum illorum *Ci*; davon

aequālitās, tātis, *f.* Gleichheit *α*; *occ.* Gleichheit vor dem Rechte *β*; Gleichaltrigkeit; *meton.* Altersgenossen *γ.* | *α* ae. fraterna *Ci* in der Handlungsweise, in aequalitate omnia ponere *Ci* gleich achten, tanta aequalitate, ut . . . *T* Gleichmäßigkeit. | *β* exuta aequalitate iussa principis adspectare *T.* | *γ* plausus aequalitatis *Ph.*

aequātio, ōnis, *f.* (aequare) Gleichstellung, Ausgleichung: iuris *L* ae. gratiae, dignitatis, suffragiorum *Ci* bonorum = gleiche Vertheilung *Ci.*

aequē (*adv.* zu aequus) gleich, gleichmäßig; *occ.* billig, gerecht *α*; (in Vergleichsätzen) ebenso, nicht anders, gleich *β.* | *α* Bei *adi.* und *adv.*: trabes aeque longae *C* uerba prisca et aeque sollemnia *Ci* nunquam dextro oculo aequ ebene usus est *N*; bei Verben: quod aeque tegeret, curauit *N* in gleichem Maße = gleich gut, quem forum magis luxit, quem aeque tribunalia desiderauerunt? *C* doppelt: aeque pauperibus prodest locupletibus aeque *HT*; *occ.* societatem condicionis humanae aeque tuens *Ci.* | *β* Die verglichenen Begriffe führt et ein: aeque incertum et infinitum est *Ci* (eigentl. gleich unsicher und unbegrenzt, daher: ebenso unsicher wie unbeg.) öfter atque (ac): qui aeque atque ego sunt occupati *Ci* ei aeque ac meo testi creditis *Ci.* Bei verglichenen Sätzen: aeque id a te peto, ac si mea essent *Ci.* Freiere Fügungen: non Liber aeque . . ., tristes ut irae *H* (*ἀναχολούθως*) quodaeque optatum contingere possit, quam ut . . . *L* (nicht nachzuahmen).

Aequi, ōrum, *m.* italisches Volk im Latinergebirge von Tivoli bis zum Fucinersee; *meton.* (§ 30) transire ex Volscis in Aequos *L* ins Äquergebiet; davon *adi.*: Aequicus 3 äquisch: bellum.

Aequiculi, ōrum, *m.* italisches Volk, den Aequi benachbart, nördl. gegen Amiternum hin. *Sing.* Aequiculus acer *O* collectiv; als *adi.* gens . . . Aequicula *V.*

aequi-libritās, tātis, *f.* (libra) das Gleichgewichtsgesetz (als Übers. von *ἰσονομία* von *Ci* versucht).

Aequimaelium und Aequimēlium, ii, *n.* Platz am Westhang des Kapitols (angeblich die Stätte, wo das Haus des Sp. Mälius stand) *CiL.*

aequi-noctium, ii, *n.* Tag- und Nachtgleiche, quod dies aequus fit ac nox, aequinoctium dictum *Varro* aequ. uernum, autumnale *L.*

aequi-pero (und aequi-paro) āre, āui, ātus 'gleichmachen', meist *metaph.* (beurtheilend) gleichstellen, gleichsetzen, vergleichen *α*; gleichkommen, es jemand gleichthun, erreichen *β.* | *α* aequiperare multitudinem mari, quod uentis concitatur *L.* | *β* Mit *dat.*: nemost qui factis aequiperare queat *Ennius*; mit *acc.*: ingenio mores

Digitized by Google

aequiperante places *O*; mit *acc.* und *abl. limit.*: aequiperas uoce magistrum *V* portus urbem dignitate aequiperat *N*.

aequitās, tātis, *f.* (aequus) 'Gleichheit' u. zw. *metaph.* Geduld, Ruhe, Gleichmuth, Gelassenheit *α*; Gleichheit vor dem Gesetze (*ἰσονομία*): Gerechtigkeit, Billigkeit *β*; *occ.* Billigkeit (gegenüber strengem Recht) *γ*. | *α* (Bild vom ruhigen Meeresspiegel): animi aequitate plebem continere *C* aequitate orationis commotus est *Ci* haec meam animi aequitatem indicent *N* Genügsamkeit, litterae plenissimae humanitatis et aequitatis *Ci*. | *β* quam habet aequitatem, ut qui agrum habuit amittat? *Ci* Aristidis aequitate factum est, ut imperium transferretur ad Athenienses *N* summa aequitate res constituit *N* in iudicando finem aequitatis transire *Ci* ae. condicionum *C*. | *γ* in omni iure ciuili aequitatem reliquerunt, uerba ipsa tenuerunt *Ci* in legibus interpretandis et aequitate explicanda . . . *Ci*.

aequo, āre, āui, ātus (aequus) ebnen, gleichmachen *α*; (mit anderem:) gleichmachen, gleichstellen; *occ.* gleichstellen = vergleichen *β*; ausgleichen, gleichmäßig vertheilen *γ*; (etwas sich gleichmachen =) erreichen, gleichkommen *δ*. | *α* antecedebat testudo loci aequandi causa *C* aequata agri planities *Ci* ae. arenas pedibus *V* campos *Cu* mensam *O* wagerecht stellen; aber als Fachwort der Kriegskunst: neque aequare frontes poterant *L*, ae. aciem *L* die Fronten 'ausrichten' = geraderichten. Vgl. aequatis uelis *V* alle Schiffe hatten gleiche Segelstellung = aequatis rostris *V*; aequato examine *V* das Zünglein steht gleich. | *β* Vgl. über aliquid solo (*dat.*) aequare *LCuT* dem Erdboden gleichmachen s. u. solum; tecta, machina aequata coelo *V* dem Himmel gleichgemacht = himmelhoch. Im Bilde: quibus caelo te laudibus aequem *V* zum Himmel erheben, animos aequabit Olympo *V* numerum cum nauibus aequat *V* macht die Zahl (der Zahl der) Schiffe gleich, aequasset nocti ludum *VL* gleich lang gemacht, die Nacht durchwacht beim Spiel. Daher *refl.* und *pass.*: libri se illis aequarunt *Ci* stehen gleich; *occ.* se diis ae. *Cu* Carthaginiensibus Macedonas *Li* tenuiores cum principibus *Ci* omnium flagitia cum huius parua parte aequari conferrique posse *Ci*. | *γ* sitella defertur, aequantur sortes *Ci* aequato iure omnium *L* aequato omnium periculo spem fugae tollere *C* laborem partibus iustis *V* nach Billigkeit vertheilen, amorem aequ. *V* gleiche Liebe beweisen, aequabat funera Manors *V* theilte gleichmäßig zu; pecunias aequare *Ci* vom Communismus; daher von juristischem Ausgleich: leges, foedera aequare *L* als Ausgleich (Compromiss) zustande bringen. | *δ* cum primum sulcos aequant sata *V* fluminis altitudo equorum pectora aequabat *Cu*. Daher: cursum aequ. *Cu.* = aliquem cursu aequ. *L* gleich schnell laufen, fluctus ae. sequendo *V*; vgl. ille ducem . . . aequat *V* hält gleichen Schritt, sagitta aequans uentos *V* windschnelle; facta dictis ae. *L* 'nachkommen' = würdig preisen, pondus L milia talentorum aequabat *Cu* munia comparis aequare *H* die Aufgabe einer Gattin erfüllen.

aequor, oris, *n.* (aequus) Ebene, Fläche *α*; dicht.: das flache Feld *β*; der glatte Meeresspiegel *γ*; *synecd.* das Meer *δ*; *meton.* Meerwasser *ε*. | *α* mons est deductus in aequor *O* Babylonii in camporum patentium aequoribus habitantes *Ci* Lybici aequoris harenae *V*. | *β* proscisso quae suscitat aequore terga . . . *V*. | *γ* quid tam planum quam mare? ex quo etiam aequor illud poetae uocant *Ci* aequor maris *V*, ponti *O*; dicht. vom Flusse: Thybris . . . sternit aequor . . . *V*. | *δ* concita uentis aequora *O* ae. Aegeum, Ionium *O* undosum aequor *V* uenti aequore feruido deproeliantes *H* aeq. medium *O* Mitte des Meeres, aequ. inclusum *O* Bucht, assiduo aequore detritus *O* vom ewigen Wogen. Im Bilde: magno feror aequore *O* wir 'ein weites Feld' vom Stoffe der Darstellung. | *ε* aequor refundere in aequor *O*. Davon *adi.*:

aequoreus 3 zum Meer gehörig, aquae *O* deus (rex) = Neptun *O*, monstrum *O* Seeungeheuer, ae. genus *V* Seethiere = Fische, ae. Britanni *O* die B. 'fern draußen im Meere'.

aequus 3, altl. (§ 18) aecus 3 gleich, und zwar: I. flach, eben *α*; *synecd.* (da das flache Feld sich am besten zum Kriege eignet) günstig gelegen, günstig *β*; im Bilde: günstig, wohlwollend, geneigt *γ*; *metaph.* gleichmäßig, ruhig, gelassen *δ*; gerecht, billig, unparteiisch *ε*. II. gleich, gleichgroß, gleichartig. | I *α* ae. campus *V* solum *V* ubi neminem in aequum locum (Ebene, Gefilde) aese demittere uiderunt *C* locus aequior *C* aequissimae regiones *C* ex aequo loco loqui *Ci* (im Senate; während ex superiore loco = zum Volk, ex inferiore loco = zu den Richtern bedeutet). Selten aequa frons *L* gerade gerichtete Front. Oft *subst. isol.*: **aequum**, i, *n.* Fläche, Ebene, Feld: in aequum descendere *L* aequum campi *L*. | *β* Urspr. locus satis aequus agendis uineis *L* hinlänglich flach, um zu . . ., Datis non aequum locum uidebat suis *N* nicht eben genug (für seine Reiter). Dann: locus aequus ad dimicandum *C* et tempore et loco aequo *L* (zeugmatisch). Daher: | *γ* aequis auribus (animis) audiri *L* geneigtes Gehör finden, aequis oculis uidere *VCu* aequis mentibus *V*. Mit *dat.*: aequa Venus Teucris, Pallas iniqua fuit *O* aër auibus non aequus est *V* taugt ihnen nicht. Allein: non aequa fata *O* ungünstige, nulli satis aequus *O* keinem recht freundlich, aequo Ioue *H* mit Jupiters Gunst. *Subst. isol.*: quique Romae, quique in exercitu erant, aequi atque iniqui *L* 'Freund und Feind'. | *δ* (Bild von der Meeresfläche — aequor —) animus aequus *Ci* aequam mentem seruare *H*. Oft im *abl.*: non tulit haec aequo animo Dion *N* mit Gelassenheit, Ruhe, hoc aequiore animo ferundum docet *C* mit größerer R., aequissimo animo mori *Ci* mit größter R. Vgl. rem aequo animo tolerare *S* spectare *Ci* audire *L* accipere *S*. Durch *Enallage*: quidquid loquitur . . . aequi (gleichgiltig) auditis *L* memento . . . aequus *H*. | *ε* (Bild von der Wage, u. z. ist aequus dem natürlichen Recht gemäß, während iustus die Übereinstimmung mit dem positiven Recht bezeichnet) aequus iudex *Ci* se ei aequum praebebat *Ci* condicio aequa *N* a. existimatio *C* aequa postulare *L*. Oft aequum est (uidetur) *NCiL* es ist recht und billig, es ziemt sich. Mit *subi.* (*acc. c. inf.*) aequum est, illos uiros mittere *N* cines enim ciuibus parcere aequum censebat *N* hielt es für . . ., dass . . ., aecum est me consulere *V*. Als *subst.* **aequum**, i, *n.* 'das Recht' = die Billigkeit: amantior aequi *O* aequi cultor *O* utilitas iusti mater et aequi *H* natürlichen und positiven Rechts, fit reus magis ex aequo bonoque quam ex iure gentium *L* mehr nach der Billigkeit, als nach strengem Recht, rem aequi boni ⟨jünger aequi bonique⟩ facere *CiL* etwas für recht und billig anerkennen, sich darein fügen. Öfter steht der *abl.* bei Comparativen: in cute curandā plus

Digitized by Google

aequo operata iuuentus *H* largius aequo *H* grauius aequo *S* über Gebür, mehr als billig, zu sehr. ‖ II aequi caestus *V* a. labor *V* aequo fere spatio *C* aequo discrimine *V* 'Abstand', aequis uiribus *Cu* in aequa laude ponere *Ci* aequi calores *O* numeri *O* Rhythmus, non passibus aequis *V* mit kürzeren Schritten, aequis portionibus (pensionibus) *L* aequis partibus *V* von gl. Theilen, ae. sors *L* aequo iure cum ciuibus uiuere *Ci*. Daher (als Übersetzung von *ἰσόνομος*) Athenae cum florerent aequis legibus *Ph* in „demokratischer" Verfassung. Bes. parati aequo Marte ad dimicandum *C* mit gleicher Aussicht auf Sieg, contendere *Cu* pugnare *L*; aequo proelio discedere C ohne Entscheidung den Kampf abbrechen, wofür auch: aequa manu abscedere (discedere) *ST* aequa pugna *L* unentschieden. Mit *abl.* (worin?) numerone an uiribus aequi *V* montibus aequi *V*. Mit *dat.*: aequa uiro *O* ihm gl. an Stand. *Subst. isol.* aequum, i, *n.* die Gleichheit, das gleiche Verhältnis. Nur adverbiell: ex aequo (= *ἐξ ἴσου*) gleichmäßig, gleicherweise, ex aequo distabat meta utrăque *O* mentes ex aequo captae *O* ex aequo diuidere *O*. Bes. von politischer Gleichstellung: pax ex aequo *T* unter gleichen Bedingungen. Vgl. in aequo hostes uestri nostrique apud uos sunt *L* gleichgehalten werden, auf gleicher Stufe stehen, in aequo aliquem ponere cum aliquo *L* ihn ... gleichstellen.

Aër, āĕris, *acc.* āĕra, *m.* (Fw. *ἀήρ*) die untere Luftschicht, Luft, Dunstkreis; *occ.* Atmosphäre *α*; dicht. Nebel, Wolke *β*; Hauch *γ*. ‖ *α* itaque aër (utimur enim pro Latino) et ignis et aqua et terra prima sunt *Ci*; dicht. summus aër arboris *V* die luftige Höhe; *occ.* Boeotum in crasso aëre *H*; vgl. Athenis tenue caelum, ex quo acutiores Attici, crassum Thebis, itaque pingues Thebani *Ci*. ‖ *β* Venus eos aëre saepsit *V* (vgl. *ἐκάλυψε ἠέρι πολλῇ Homer*). Daher: aëris in campis latis *V* in den Nebelgefilden (vgl. *εἰς Τάρταρον ἠερόεντα Homer*). ‖ *γ* bucina concepit aëra *O*.

aerārius 3 (aes) zum Erz gehörig, Erz betreffend *α*; *occ.* Kupfergeld betreffend *β*; *subst. isol.* aerarius, ii, *m.* der Ärarier (*sc.* ciuis) die letzte Bürgerclasse zu Rom, die von allen Rechten und Lasten bis auf die Kopfsteuer (aera) frei war *γ*; *subst. isol.* **aerārium,** ii, *n.* Schatzkammer, Staatskasse *δ*. ‖ *α* aerariae structurae *C* Erzgruben. ‖ *β* aeraria ratio *C* die Umrechnung auf Kupfer, der mindere Münzfuß, tribuni aerarii *Ci* Zahlmeister, die den Soldaten den Sold (aera) austheilen, uetus aeraria fabula *Ci* die alte Geschichte von den Kupferdreiern (mit denen Bettius die Clodia bezahlt haben soll). ‖ *γ* Die Versetzung in diese Classe war die schwerste Strafe: his equi adempti, tribuque moti, aerarii omnes facti *L* censor (eum) in aerarios referri iubet *Ci*. ‖ *δ* Zunächst die röm. Staatscasse im Saturnustempel, verbunden mit dem Staatsarchiv, in dem auch die Legionszeichen verwahrt wurden: auri ratio constat, aurum in aerario est *Ci* rationes ad aerarium referre *Ci* tibi senatus pecuniam ex aerario prompsit *Ci* in beneficiis ad aerarium delatus est *Ci* wurde zur Belohnung an die Staatscasse gewiesen. Doch: decreta patrum ad aerarium deferre *T* = Staatsarchiv; vgl. signa ex aerario prompta ad dictatorem deferre *Ci*. Unter aerarium sanctius *L* versteht man die geheimen Bestände der Staatscasse, die für den Nothfall zurückgehalten wurden. Seit 6 n. Chr. ist aerarium militare *T* die 'Kriegscasse'. Uneigentlich von andern Cassen: Delum commune aerarium esse uoluerunt *N* priuatum ae. *N* Privatcasse; vgl. in aerario nihil habent ciuitates *Ci* in ihren Cassen, litteras quas in sanctiore aerario conditas habebant Syracusani *Ci* Geheimarchiv; *meton.* domum ex aerario aedificare *Ci* auf Staatskosten.

aerātus 3 (Nach Analogie der *PPP* v. aes) erzbeschlagen *α*; dicht. ehern *β*. ‖ *α* lecti aerati et candelabra aënea ... *Ci* ae. nauis (puppis *O*) *CH* mit erzbeschlagener Ramme, ae. classis *V* mit ehernen Schnäbeln, ae. postes *O* ae. acies *V* gepanzerte. ‖ *β* aerata securis *V* cuspis *O*.

aereus 3 (Junge Bildung von aes statt des alten aheneus) ehern *α*; erzbeschlagen *β*. ‖ *α* micat aereus ensis *V* signa aerea et marmorea *L* galea, uectis *V*. ‖ *β* ae. puppis *V* clipeus *VCu* rota *V* temo *V*.

aeri-fer, fera, ferum (aes ferre) Erz tragend, d. h. eherne Cymbeln tragend: manus *O*.

aeri-pēs, pedis (aes, pes) 'erzfüßig' = *χαλκόπους*: tauri *O* cerua *V*. (Im Sinne von 'ausdauernd' zu fassen.)

aërius 3 (Fw. *ἀέριος*, daher nicht aëreus!) zur Luft gehörig, Luft- *α*; luftig, hoch *β*. ‖ *α* aëriae domūs *H* das Luftreich, Iris *V* grues *V* hochfliegende; vgl. aërias uias carpere *O* die Wege durch die Luft ziehen, mel *V* d. i. luftentstammter Honig (da nach dem Glauben der Alten der Honig nur von den Bienen gesammelter Thau ist). ‖ *β* a. Alpes, mons *V* arces Phaeacum *V* d. i. die Gipfel der Berge. Auch a. quercus, ulmus *V*.

Aëropē, ēs, *f.* (*Ἀερόπη*) Gemahlin des Plisthenes (spätere Sage: des Atreus), Mutter des Agamemnon und Menelaus.

aerūgo, inis, *f.* (aes) Grünspan *α*; *metaph.* fressender Neid *β*. ‖ *α* aes Corinthium in aeruginem incidit *Ci* faßt Gr. ‖ *β* animos aerugo et cura peculi imbuit *H* Habsucht, haec est aerugo mera *H* Missgunst.

aerumna, ae, *f.* (Nach *Festus* Lw. aus *ἀϱομένη* § 39 'das Aufgehobene' = die Last; daher *metaph.*) Mühsal, Kummer, Trübsal: aerumna est aegritudo laboriosa *Ci* Herculis aerumnae *Ci* die mühseligen Arbeiten des H., aduersam aerumnam ferre dicht. bei *Ci*. Davon:

aerumnōsus 3 mühselig, beladen, unglücklich, kummervoll: filiam aerumnoso patri redde *Ci* infelix et aerumnosus *Ci*; dicht. aer. mare *Ci* unruhvolles, stürmisches.

aes, aeris, *n.* (altl. *ahes, von dem ahenus stammt. Verwandt ist dtsch. Eisen, u. Lw. Erz) Erz, Kupfererz, Bronze *α*; *meton.* alles aus Bronze oder Kupfer Gefertigte *β*; speciell Kupfergeld *γ*; *synecd.* Geld *δ*; Vermögen; *occ.* Schulden *ε*; Lohn, Sold; *meton.* (vgl. stipendia) Dienstjahre *ζ*. ‖ *α* Myronis ex aere bucula, craterae, signum, statua ex aere *Ci* Alexander edixit, ne quis praeter Lysippum ipsum ex aere duceret *Ci* (übersetzt: *ἐλαύνειν*, 'treiben', von 'getriebener' Arbeit). Daher: ‖ *β* ne alius Lysippo (= quam L) duceret aera *H* Erzbilder 'treibe' = verfertige; vgl. spirantia mollius aera *V* imagines et aera *T* Wachsbüsten und Bronzestatuen; aere ciere uiros *V* mit der ehernen Tuba, aera aere repulsa *O* Cymbeln, eherne Becken, aera legum *CiT* Gesetztafeln = leges in aes incidere *Ci* = uerba minacia fixo aere legebantur *O* = aes publicum *T*; micantia aera *V* eherne Waffen u. a. m. Daher dicht.: inquinauit aere tempus aureum *HO* mit dem (dritten, dem) ehernen Geschlechte, u. *metaph.* illi aes triplex circa pectus erat *H* sein Herz war dreifach ehern umgürtet (= er kannte keine Furcht). ‖ *γ* Man benutzte zunächst ungemünzte Kupferbarren: aes

Digitized by Google

rude nach dem Gewichte. Daher: 'aere et libra emere' vgl. s. u. libra. Später goſs man die Barren in pfündigen Stücken aus, asses librales oder aes graue genannt *L*. Der Ausdruck aes graue, 'vollwichtiges', blieb im Rechtsleben (wie unſer 'altes Geld') lebendig bei Anſätzen von Straffummen: denis milibus aeris grauis reos condemnauit *L*. In dieſem Sinne oft der *gen.* aeris = (aeris librae, d. i. asses): non amplius XII aeris *Ci* qui C milia aeris habebant *L* = 100.000 Aſſes, ad equos emendos dena milia aeris data ... uiduae bina milia aeris in annos singulos penderent *L* je 10.000, je 2.000 Aſſes; bei Zahladverbien mit Unterdrückung von centena milia (vgl. sestertium): usque ad decies aeris *L* = 1 Million Aſſes, argentum aere solutum est *S* man zahlte für den Silberſeſterz einen Kupferaſs (¼ der Schuldſumme). | *δ* hic meret aera liber Sosiis *H* grauis aere dextra *V*. Sprichw.: quid distent aera lupinis *H* Geld u. Rechenpfennige (da man die lupini als Rechenpfennige brauchte). | *ε* meo sum pauper in aere *H* bin arm, aber ſchuldenfrei; dagegen aes alienum Schulden; dafür rhetoriſch: aes mutuum *S* 'entlehntes Geld': aes alienum facere, contrahere *Ci* conflare *S* Schulden machen, ex aere alieno laborare *C* tief in Schulden ſtecken, aes al. soluere, dissoluere *Ci* persoluere *S* zahlen, hominem uideo non modo in aere alieno nullo, sed in suis nummis multis esse *Ci* hat keine Schulden, ſondern ein großes Barvermögen; *occ.* pro aere praedium proscribere *Ci* = Schulden. | *ζ* pueri ... octonis referentes idibus aera *H* ſie zahlten das Schulgeld an je acht Iden. (Das römiſche Schuljahr betrug 8 Monate; vom 12./VI — 15./X waren Ferien.) Beſ. vom Solde: danda esse aera militibus *L* procedunt aera *L* der Sold 'läuft fort', aere dirutus *Ci* s. u. diruo; *meton.* cognoscentur istius aera, ut ... in stipendiis qualis fuerit intellegatis *Ci*.

Aesacos, i, *acc.* on, *m.* (Αἴσακος) Sohn des Priamos, Geliebter der Heſperia, aus Verzweiflung über deren Tod in einen Taucher verwandelt *O*.

Aesar, aris, *m.* j. Esaro, Flüſschen nördl. v. Croton; *adi.* Aesareus 3 des Ä., flumen *O*.

Aeschinēs, is, *m.* (Αἰσχίνης) gr. Mannsname. Beſ. der berühmte attiſche Redner und Gegner des Demoſthenes 389—314. Nebf. der lat. Declin. *gen.* is ..., *acc.* em begegnet gr. *acc.* ēn und als Übertragung von Αἰσχίνου der *gen.* Aeschinī.

Aeschylus, i, *m.* (Αἰσχύλος) gr. Mannsname. Beſ. der berühmte tragiſche Dichter aus Eleuſis 525—456. Auf ihn führte die ſpätere Überlieferung die Erfindung des geſammten ſceniſchen Apparats zurück *H*.

Aesculāpium, ii, *n.* (vgl. Ἀσκληπιεῖον) Äsculaptempel *L*, von

Aesculāpius, ii, *m.* (Lw. von einer dor. Nebfm. des att. Αἰσχλήπιος § 23). Der Sage nach Sohn Apollos und der Lapithin Koronis. Bei Homer als Arzt genannt. Später als Gott der Heilkunde, vornehmlich in Epidaurus verehrt. Im J. 292 wurde während einer Peſt auf Rath der ſibylliniſchen Bücher der Gott (in Geſtalt einer Äsculapſchlange) von Epidaurus nach Rom geſchafft und ihm auf der Tiberinſel ein Tempel gebaut *L*.

aesculētum, i, *n.* Eichenwald und

aesculeus 3 eichen: frons aesculea *O* Eichenlaub, aesc. arbor *O*, von

aesculus, i, *f.* (Wahrſch. von aes, wegen der Härte, rigida *H* praeduro ligno *Plinius*) immergrüne Wintereiche, Eichenart, dem Juppiter heilig *VHO*.

Aesernia, ae, *f.* Stadt am obern Volturnus, 20 km w. v. Bovianum, j. Sergna od. Iſernia. Dazu *adi.* Aesernīnus 3 von Aes.: ager *L subst.*: Einwohner von Äſ. *L*. Als Übername des M. Claudius Marcellus, der 90 zu Äſernia gefangen wurde. Daher: heredes Aesernini et Arruntii *T* Leute aus der Familie des Ä.

Aesis, is, *m.* Fluſs nw. v. Ancona, j. Fiumeſino (d. h. flumen Aesinum).

Aesōn, onis, *m.* (Αἴσων) Vater des Jaſon, Halbbruder des Pelias *O adi.* **Aesonius** 3 (Αἰσόνιος) des Äſon: heros Ae. *O* = Jaſon. *Patronym.*: Aesonidēs, ae, *m.* (Αἰσονίδης) Äſons Sohn, Jaſon *O*.

Aesōpus, i, *m.* (Αἴσωπος) Mannsname. Beſ. 1. ſagenhafter Fabuliſt, angeblich aus Phrygien um Solons Zeit. (Was man äſopiſche Fabeln nennt, gehört einer viel ſpätern Zeit an.) 2. Clodius Äſopus, der berühmte Tragöde der ciceroniſchen Zeit, wie Roscius der berühmte Komiker. Sein Sohn filius Aesopi *H* vergeudete des Vaters Vermögen. *Adi.* Aesopīus 3 (Αἰσώπιος) nach Art des Ä. gedichtet: fabulae, quas Aesopias, non Aesopi dicimus *Ph*.

aestās, tātis, *f.* (von aestus ſtatt *aestitas § 33) Die heiße Zeit, der Sommer *α*; *synecd.* Jahr *β*; *meton.* 1. Sommerwetter. 2. Hitze *γ*. | *α* Arabes campos hiemē et aestate peragrantes *Ci* prima, noua aestas *V* = Frühling, Frühſommer, ae. summa, media *Cu* adulta *T* Hochſommer, ae. affecta *Ci* praeceps *S* Spätſommer. | *β* Vgl. 'ein Mädchen von 15 Sommern', tertia dum Latio regnantem uiderit aestas *V* septima post Troiae excidium iam uertitur aestas *V*. | *γ* 1. apes aestate serena floribus insidunt *V*. 2. Faunus igneam defendit aestatem capellis (*dat.*) *H*.

aesti-fer, fera, ferum (aestus) Hitze bringend: canis *V* der Hundsſtern (mit dem die Hundstage beginnen).

Aestii, ōrum, *m.* Nichtgermaniſche Völkerſchaften (gentes) *T* an der Oſtſee, vielleicht Altpreußen. Der Name wurde ſpäter auf die völlig unverwandten Eſthen übertragen.

aestimābilis, e (aestimare) ſchätzbar *Ci*.

aestimātio, ōnis, *f.* (aestimare) Beſtimmung des Geldwertes, Abſchätzung, Anſchlag, Taxierung *α*; *metaph.* Würdigung, Schätzung, Anerkennung *β*; *occ.* (= ἀξία) Wertſchätzung *γ*. | *α* quantas pecunias acceperunt, tantas aestimatione facta cum dotibus communicant *C* in aestimationem uenire *L* abgeſchätzt werden, ae. possessionum et rerum *C* ae. frumenti bedeutet die Preisfixierung: 1. für den Getreide kaufenden Magiſtrat (auch senatūs aest. *Ci*), 2. für die den Zehent in Geld entrichtenden Bauern *Ci L* multae aest. *L* Umrechnung der Strafe in Geld, litis aest. *Ci* die Schätzung des Streitobjects = Strafanſatz, Geldbuße. | *γ* rem secreta aestimatione pensare *Cu* aestimatione recta seuerus habebatur *T* nach richtiger Würdigung, ae. honoris *L*. | *γ* aestimabile dicitur ... dignum aestimatione, quam ⟨Stoici⟩ ἀξίαν uocant *Ci*.

aestimātor, ōris, *m.* (aestimare) Abſchätzer, Taxator *α*; *metaph.* Beurtheiler, Würdiger *β*. | *α* tu aestimator frumenti fuisti *Ci*. | *β* iniustus rerum aestimator *Ci* studiorum ae. et iudex *Ci* immodicus aestimator sui *Cu*.

aestimo, älter aestumo, āre, āui, ātus (Gebildet von einem *subst.* *aes-tuus 'Erz-beſchauer', das wie aedituus s. u. die Nebenformen *aes-tumus *aes-

timus entwickelte) den Geldwert bestimmen, abschätzen, taxieren α; *metaph.* würdigen, schätzen, beurtheilen β; *occ.* hochschätzen, anerkennen γ; glauben, meinen, dafürhalten δ. Aestimata poena ab aere dicta est, quia aestimauerunt aere, onem decussi, bouem centussi *Festus*. Daher | α: pretia rerum ae. *Ci* emit domum carius, quam aestimabatur *Ci* est modius lege HS IIIS aestimatus *Ci* der gesetzliche Geldwert des Scheffels ist 3 ½ Sest. Unbestimmte Wertangaben im *gen. pretii*: aiebat se tantidem aestimasse *Ci* permittite, ut liceat quanti quisque uelit, tanti aestimare *Ci* pluris ae. *Ci* höher taxieren, minoris *N*. Bestimmte Wertangaben im *abl. pretii*: ternis denariis aestimare licere, denis non licere *Ci* quinis modiis ae. *S*; darnach auch: magno, permagno, minimo ae. *Ci*. Bes. beachte die juristische Formel litem aestimare 'den Proceß abschätzen', dem Geklagten die Schadenersatzsumme unter Zurechnung der Proceßkosten bestimmen, d. h. zum Schadenersatz verurtheilen: lis ei aestimatur C talentis *N* HS ad triciens litem esse aestimatam *Ci* (3.000.000 Sest.); allgemein: sunt lites aestimatae A. Gabinio *Ci* er verlor den Proceß, hanc litem capitis aestimare *Ci* daraus einen Capitalproceß machen. | β in uniuersum aestimare *T* allgemein beurtheilen, iidem aestimant uoluptates *Ci*. Mit Wertbestimmung im *gen.*: tuam gratiam magni aestimari *Ci* maximi aestimare conscientiam suam *Ci* minoris ae. *N*; *abl.*: magno aest. uirtutem *Ci* eorum salutem leui momento *C*. Der Maßstab des Schätzens durch *abl.* (als Ausgangspunkt): animum nultu *Cu* uirtutem annis ae. *H* rem uitā *Cu* (dem Leben gleichwertig erachten). Meist jedoch mit ex: ex artificio comico aest. *Ci* sic est uolgus: ex ueritate pauca, ex opinione multa aestimat *Ci* ex tertia Galliae parte ae. *C* nach dem 3. Theil Galliens zu schätzen, d. h. ist ungefähr gleich dem 3. T. von G. Selten mit *praed. acc.*: quod earum aestimant *S* me esse mortuum nihil aestimo *Ci* (dicht.). | γ famam in hoste ae. *Cu* quod non minoris aestimamus, quam quemlibet triumphum *N* quem contubernio (*abl. instr.*) aestimaret *T*; mit *acc. c. inf.*: se satis aestimare firmari domum *T* er wisse es genug zu schätzen, daß ... | δ res gestae, sicuti ego aestumo, satis amplae fuerunt *S* Aegyptios pro sociis ae. *Cu*; mit ind. Fr.: a medicis aestimatur, an ... *T* wird ein Gutachten gegeben. Mit *acc. c. inf.*: aestimantes aliquid commissum a suis *Ph.*

aestiuus 3 (aestas) sommerlich, des Sommers: aestiuos menses rei militari dare, hibernos iurisdictioni *Ci* uapor aestiui solis *Cu V* aestiua aura *H* warme, per aestiuos saltus *L* 'Almen', die nur im Sommer mit Weidevieh betrieben werden, ae. auis *L* Sommer (Zug-) Vogel; bes. aestiua castra *T* Sommer(Feld)lager; *subst. isol.*: **aestiua**, ōrum, *n.* I. (sc. castra) Feldlager α; *meton.* Feldzug β; II. (sc. stabula) 'Alm', Sommertriften; *meton.* die Herde auf der Alm; III. (sc. tempora) Sommer. | I α dum in aestiuis essemus *Ci*; ironisch: illa aestiua praetoris *Ci* Lustlager. | β nulla ex trinis aestiuis gratulatio *Ci*. | II morbi corripiunt tota aestiua repente *V*. | III Parthi aestiua agentes *Cu*.

aestuārium, ii, *n.* (aestuo) Lagune, Lache; *occ.* Bucht: aestuaria sunt omnia, qua mare uicissim tum accedit, tum recedit *Festus*; itinera concisa aestuariis *C* ae. Tamesae *T* Lagunen an der Themsemündung; *occ.* Tanaum aest. *T* der firth of Tay.

aestuo, āre, āui ⟨ātum⟩ (aestus). I. Vom Feuer: lodern, aufbrausen α; *meton.* kochen, heiß, schwül sein erhitzt sein, glühen β. II. Vom Wasser: wallen, wogen, brauden, schäumen α; *metaph.* in Leidenschaft wogen, aufwallen β; unschlüssig sein γ. | I α tectus magis aestuat ignis *O*. | β exustus ager aestuat *V* verschmachtet; *occ.* cum aestuaret, umbram secutus est *Ci* ae. sub pondere *O* 'schwitzen'; daher *metaph.*: rex in illa aestuat *O* glüht für sie ⟨in Liebe⟩. | II aestuat Maura unda *H* gurges *V*; daher: humor in ossibus aestuat *V* 'gährt'. | β nobilitas inuidiā aestuabat *S* aestuat in corde pudor *V*. | γ hunc aestuantem et tergiuersantem persequitur *Ci* aestuabat dubitatione *Ci*.

aestuōsus 3 *adv.* ōsē (aestus) glutvoll, glühend α; wogend, brandend β. | α arsit aestuosius *H* aestuosa Calabria *H*. | β te unda fretis tulit aestuosis *H*.

aestus, ūs, *m.* (Von einem verschollenen Verbum, welches dem gr. αἴθω entspricht, vgl. aedes und dtsch. 'Eiter') Glut, Hitze, Brand α; *metaph.* 'Brandung' = Fluten, Wogen; *occ.* die Flut β; Ungestüm, Heftigkeit, Leidenschaft γ; Unruhe, Besorgnis δ. | α Zunächst vom Feuer: exsuperant flammae, furit aestus ad auras *V* exultant aestu latices *V* propius aestūs incendia uolunt *V* der Brand wälzt seine Gluten näher, dann *occ.* medius ae. *V* Mittagshitze = aestus a meridiano sole *L* aestu febrique iactari *Ci* hitziges Fieber (ἐν διὰ δυοῖν) frigora atque aestus tolerare *C* pati *L* Kälte und Hitze; dicht.: uere flores, aestu numerabis aristas *O* = im Sommer; vgl. autumni ... aestus *V* aestus ... caniculae *H* oleam mordet aestus *H* fontes aestibus exarescunt *C* von der Sommerhitze. | β fluctuque aestuque secundo *V* Fluten und Brandung, aequoris aestus *V* Tyrrhenus aestus *V* das wogende t. Meer; *occ.* luna plena ... maritimos aestus maximos efficere consueuit *C* Springfluten, aestus ex alto se incitat *C* Flut drängt sich vom Meer herein = tritt ein, decessus aestus *C* Ebbe, aestuum accessus et recessus *Ci* Flut u. Ebbe, aestu secundo *C L* bei günstiger Flut, aduerso; aestu minuente *C* (*sc.* se) bei abnehmender Fl.; *metaph.* aestus comitiorum *Ci* das Wogen ... | γ (Bild vom Meere): irarum fluctuat aestu *V* ut pelagi, sic pectoris adiuuet aestum *O* ae. regum et populorum *H* belli *H* consuetudinis *Ci*. | δ ae. curarum *V* uario nequiquam fluctuat aestu *V* aestus ... error ... tenebrae *Ci*.

aetās, tātis, *f.* (altl. aeuitas von aeuum, *gen. pl.* aetatum, bei *L* auch aetatium) I. Die Lebenszeit, das Leben; *occ.* das Menschenleben, Menschenalter, 'Generation' α; Lebensalter, Alter, Altersstufe β; *occ.* 1. Jugend. 2. Mannbarkeit. 3. Greisenalter, Alter γ; *meton.* Altersclasse δ. II. Zeit α; *occ.* Zeitalter, Zeitabschnitt β; *meton.* (das in einem bestimmten Zeitabschnitt lebende) Geschlecht γ. | I α inter feras satius est aetatem degere (agere), quam ... *Ci* aetatem agere procul a re p. *S* consumere in re *Ci* Leben zubringen, aetas eius incidit in ea tempora, quibus Macedones florebant *N* quartus decimus aetatis annus *T*; *occ.* hominis aetatem durare *L* uixi annos bis centum, nunc tertia uiuitur aetas *O* per multas aetates *Cu*. | β pueros huius aetatis *Cu* filius id aetatis *Ci* aetate pares *V* aetate aliquem antecedere *C* älter sein, per aetatem *C* altershalber; auch im *pl.* ambo florentes aetatibus *V*. Dann mit nähern Bestimmungen: ab ineunte, prima aetate, von Jugend auf, bona aetas *Ci* die guten Jahre = Jugend, aetas militaris *S* das gesetzliche Alter für den Kriegsdienst (17. J.), ae. senatoria *T*

Digitized by Google

(25), ae. puerilis *Ci* firmata iam aetate *Ci* ae. pronecta, infirma *Ci* segnis *Cu*; dicht. mit *inf.* aetas pati hymenaeos *V*. | γ 1. te superesse uelim, tua uita dignior aetas *V* in ipso robore aetatis *Cu* propter aetatem eius amici erant in curatione regni *C* donec te deseret aetas *H*. 2. in aetatem uenire *L* zu Jahren kommen, aetas populorum *Ci* Blütezeit. 3. aetatis uacatio *N* aetatis excusatio *C Hirtius Cu* infolge des hohen Alters, propter aetatem pedibus iam non ualebat *N* aetate confectus *C*. | δ infirmitas puerorum, grauitas constantis aetatis *Ci* ea uarietate non modo haec aetas, sed etiam iam corroborata capitur *Ci* omnes aetates *Ci* Jung und Alt, omnis aetas currere obuiam *L* puellis parcere, a qua aetate hostes abstinerent *Ci*. | II α omnia fert aetas *V* (ὁ αἰών); nec siquid lusit Anacreon, deleuit aetas *H* attulit nobis aetas auxilium dei *V* sunt facta eius immortalitatis, nomen aetatis *Ci* omnis aetatis clarissimus *Cu* ueniet aetas, cum . . . *V*. | β ultima Cumaei carminis aetas *V* superior ae. *C* praesens aetas *Cu* haec extrema fuit aetas imperatorum Atheniensium *N* die letzte Glanzperiode, Thucydides eiusdem aetatis fuit *N* war Zeitgenosse, heroicis aetatibus *Ci*. | γ aurea prima sata est aetas *O* omnis quem credidit aetas *V* nos, dura aetas *H* disce, ueniens aetas *O*; daher: altera teritur bellis aetas *H* eine zweite Generation. Dicht. uerborum uetus aetas *H* die alt gewordenen W.

aetātula, ae, *f.* (*demin.* von aetas) Kindesalter: puerorum ae. *Ci* (weichliche) Jugend: conscii stuprorum ac uexatores aetatulae suae *Ci*.

aeternitās, tātis, *f.* (aeternus) Ewigkeit α; Unvergänglichkeit, Unsterblichkeit β. | α fuit quaedam ab infinito tempore aeternitas *Ci* ex omni aeternitate *Ci* von E.; daher hyperbolisch: uitam tuam ipsa aeternitas tuebitur *Ci* ad memoriam aeternitatis *Ci* 'zum ewigen Angedenken'. | β ae. animorum *Ci* mihi populus aeternitatem immortalitatemque donauit *Ci*.

aeterno, āre (aeternus) verewigen: uirtutes per titulos in aeuum *H*.

aeternus 3 (altlat. aeuiternus von aeuum *Varro*) ewig α; unvergänglich, unsterblich β; beständig, fortwährend γ. | α deus aeternus *Ci* aeterni ignes *V* die Gestirne. | β pro mortalibus gloria aeterni *S* Unsterbliche, uirtus clara aeternaque habetur *S* aeterna gloria *Ci* memoria, dedecus *Ci* ae. Pergama *V* unsterblichen Namens. | γ ut pia et aeterna pax sit *Ci* aeterna uincula *Ci* ignis aeternus (Vestae) *Ci* ae. sollicitudo *S* amor *V* corpus aeternis sordibus squalidum *Cu*. Davon *subst. isol.* **aeternum,** i, *n.* Ewigkeit: ab aeterno in aeternum *Ci* von E. zu E. Meist adverbiell: urbs in aeternum condita *L* 'für eine E.' = auf ewig; bloßer *acc.* salue aeternum . . . aeternumque uale *V* aeternum sedebit *H* für immerdar, auch mit der Bdtg. von γ; aeternum latrans *V* rastlos, solum . . . aeternum frangendum *V* immerfort. Dafür auch *abl.* aeterno falsum iurare *O*.

Aethalion, ōnis, *m.* (Αἰθαλίων) Mannsname bei *O*.

aethēr, eris, *m.* (Fw. αἰθήρ) die obere Luftschicht, Äther, nach den Stoikern Sitz des Elementarfeuers α; dicht.: Himmelsraum, Himmel; *meton.* Götter β; *synecd.* Luft, *occ.* Oberwelt γ; *personif.* Himmelsgott, Gatte der Erde δ. | α aërem amplectitur immensus aether, qui constat ex altissimis ignibus *Ci*; daher: ex terra aqua, ex aqua oritur aër, ex aëre aether *Ci* = 'Feuer'. | β rex aetheris . . . Iuppiter *V* famâ super aethera notus *V* (καὶ μὲν κλέος οὐρανὸν ἵκει); quod nostri caelum memorant, Graii perhibent aethera *Pacuuius* reludam aethera *O* die himmlischen Dinge; *meton.* onerauit aethera uotis *V* quos euexit ad aethera uirtus *V* zu den Göttern. | γ ferar penna per aethera *H* ueniens ab aethere telum *V*; *occ.* uellent (mortui) aethere in alto pauperiem pati *V*, vgl. Hom. Odyss. XI. 490. | δ pater omnipotens . . . Aether . . . descendit *V*; davon

aetherius 3 (αἰθέριος) 'ätherisch' = zum Ä. gehörig α; himmlisch β; in den Himmel ragend γ; luftig δ; oberweltlich ε. | α ae. natura *Ci* sol, sidera *V*. | β ae. domus *H* sedes, arces *O* ae. aurae *V* astra *V* ae. ignes *O* göttliche Begeisterung. Daher ae. aqua *O* Regen. | γ ae. Olympus *V*. | δ ae. nimbi *V* aurae *V*. | ε uesci aura aetheria *V* leben, athmen.

Aethiōn, ōnis, *m.* (Αἰθίων) redender Name für einen äthiopischen Wahrsager *O*.

Aethiops, opis, *pl.* Aethiopes, um, *acc.* as, *m.* (Αἰθίοψ) Mohr, Schwarzer, Äthiopier; *attr.* Aethiopes lacus *O* äthiopische, stipes Aethiops *Ci* ein Stock von einem Mohren (= Dummkopf); davon: **Aethiopia,** ae, *f.* Äthiopien, das Land südl. von den Cataracten von Assuan bis an die Küste des indischen Oceans.

Aethōn, ōnis, *m.* (Zw. αἴθων 'feurig') redender Name für ein Pferd des Sonnengottes *O*, für ein anderes *V*.

aethra, ae, *f.* (Fw. αἴθρη, der Zustand der Luft, in dem der Äther zu sehen ist:) helle Luft, reine Luft. Aus Homer von Ennius entlehnt, aus diesem von *V* aufgenommen: uolans rubrâ Iouis ales in aethra. Daher als *n. pr.* § 27 **Aethra,** ae, *f.* gr. Frauenname. Bes. 1. Mutter des Theseus, Tochter des Königs Pittheus von Troezen *O*; 2. Oceanidin, von Atlas Mutter der Hyaden *O*.

Aetna, ae, selten Aetnē, ēs, *f.* (Αἴτνη) I. Der Ätna auf Sicilien, den Juppiter auf den Giganten Enceladus geworfen haben soll. Daher das Sprichwort: onus Aetnā grauius *Ci*. Man betrachtete ihn als Werkstätte des Vulkanus *V Ci. Adi.* **Aetnaeus** 3 (Αἰτναῖος) vom Ä., des Ä., fratres *V* = Cyclopen, pastor *O* = Polyphem, Aetnaei ignes *V* die gewaltige Glut der Chimära (*metaph.*), tellus *O* das Land um den Ä. = Sicilien. II. Stadt am Fuße des Ätna *Ci*; dazu *adi.* **Aetnensis,** e von Ä.: ager *Ci*; *pl.* Aetnenses, ium, *m.* Einwohner von Ä.

Aetōlus 3 (Αἰτωλός) ätolisch, zu Ätolien gehörig: Arpi, urbs *V* weil es von Diomedes gegründet sein sollte, arma *O* = des Diomedes, plāgae Ae. *H* Jagdnetze ('calydonische Jagd'); *subst. isol.* Aetōli, ōrum und (nach Αἰτωλῶν) Aetōlūm, *m. V* Ätolier, dazu Aetōlis, idis, *f.* (Αἰτωλίς) Ätolierin *O*. Weiterbildung *adi.* 1. **Aetōlius** 3 (Αἰτώλιος) ätolisch: heros = Diomedes *O*; *subst. isol.* Aetōlia, ae, *f.* (*sc.* terra, γῆ) die Landschaft Ätolien vom Achelous östl. bis zum Gebiete von Amphissa; 2. **Aetōlicus** 3 (Αἰτωλικός) ätolisch: bellum *L*.

aeuitas, tātis (von aeuum) die alte Form von aetas, mehrfach in Bruchstücken der Zwölftafeln bei *Ci*.

aeuum, i, *n.* (vgl. αἰών d. i. *αἰϝών und αἰεί, ἀεί) dicht.: die unbegrenzte Zeit, die Ewigkeit α; Lebenszeit, Leben *occ.* Menschenalter β; Lebensalter, Alter, Altersstufe; *occ.* 1. Jugend, 2. Greisenalter γ; Zeit, Zeitalter δ; | α in omne uolubilis aeuum *H* uirtutes in aeuum aeternare *H* in caelo beati aeuo sempiterno fruuntur *Ci*. | β ubi in siluis aeuum exigeret *V*, vgl. aeuum degere *Ci*

Digitized by Google

agitare *V* traducere leniter aeuum *H* genus humanum ... aeui breuis *S* kurzlebige; *occ.* ter aeuo functus (Nestor) *H.* | γ meum si quis te percontabitur aeuum *H* arbor occulto aeuo *H*; *occ.* 1. integer aeui sanguis, Ascanius *V* in der Blüthe der Jugend = flos aeui *O*; 2. aeui maturus *V* von reifem Alter, aeuo solutus *O* altersschwach, confectus aeuo, aeuo obsitus *V* von Jahren gebeugt. | δ haut inscius uenturi aeui *V* der Zukunft kundig = ueteris ... aeui *O* der Vergangenheit, ea per tantum aeui occulta ... *T* aeuoque sequenti *V* in künftigen Zeiten, omnia aeua *O* alle Zeitalter.

Āfer, Āfra, Āfrum: punisch, africanisch; Afro murice tinctus *H* bezeichnet den gaetulischen Purpur, Afra cochlea *H* Austernart, Afra auis *H* das (numidische) Perlhuhn; *subst. isol.* Āfer, Afri, *m.* Punier: dirus Afer *H* = Hannibal. Als cognomen P. Terentius Afer (nach seiner Herkunft). *pl.* Afri, ōrum, *m.* Punier, Africaner: discincti *V* wegen ihrer Weichlichkeit; *meton.* (§ 30) nos hinc ... ibimus Afros *V* nach Africa (Construction der Stadtnamen).

affābilis, e (affāri 'ansprechbar' =) leutselig, umgänglich: in omni sermone affabilem se omnibus esse uolebat *Ci* nec dictu affabilis ulli *V*; davon

affabilitās, tātis, *f.* Leutseligkeit: sermonis *Ci* im mündl. Umgang.

affabrē (*adv.* von ad-faber 3) kunstgerecht, kunstvoll: deus affabre factus *Ci.*

af-fatim, älter ad-fatim (*Ixpt.* aus ad fatim = 'zum Ersten' vgl. s. u. fatiscere) zur Genüge, im Übermaß, reichlich, genug: affatim seminibus uesci, satiari *Ci* adf. commeatum parare *S*; mit *gen.*: (nach Analogie von satis, abunde) sibi copiarum aff. esse *L.*

affātus, ūs, *m.* (affari) Anrede, Ansprache: reginam ambire affatu *V.*

affectātio, ōnis, *f.* (affectare) Begier, Streben, Sucht: philosophia sapientiae aff. est *Seneca* aff. Germanicae originis *T* die Sucht, germ. Abst. sein zu wollen.

affectio, ōnis, *f.* (afficere) Einwirkung α; *meton.* (die aus einer Einw. resultierende) Beschaffenheit, Zustand β; Stimmung; *occ.* wohlwollende Stimmung, Neigung γ. | α praesentis mali sapientis affectio nulla est *Ci* macht auf ... keinen Eindruck. | β uitia affectiones sunt manentes *Ci* animi affectio lumine mentis carens amentia est *Ci* firma corporis aff. *Ci* 'Constitution', affectio caeli (astrorum) *Ci* 'Constellation'. | β rectae animi affectiones uirtutes appellantur *Ci*; *occ.* laetae audientium affectiones *T* 'Liebesbezeugungen', argentum sequuntur nulla affectione animi *T* nicht aus Neigung ...

af-fecto, älter ad-fecto, āre, āui, ātus (*frequ.* von afficere) 'sich an etwas machen' α; *metaph.* trachten, erstreben, zu erringen suchen, bedacht sein auf etwas, Anspruch erheben β; 'affectieren' = erheucheln γ; gleich afficere δ. | α nulla datur dextra affectare potestas *V* = mit der Hand nahe zu kommen; öfter quod iter adfectet, uidetis *Ci* 'einschlägt', vgl. uiam adf. Olympo *V* (*dat.* des Ziels) zur Unsterblichkeit; rem aff. *L* sich einlassen auf ... | β munditiam non affluentiam adfectabat *N* cur opus nouum adfectas? *O.* Meist in üblem Sinn: affectantes caelestia regna Gigantes *O* famam *T* immortalitatem *Cu* studia militum *T* regnum *Cu* bellum *L* die Führung des Kr., Ciuilis proximas ciuitates adfectare statuit *TS* beschloß zu gewinnen, an sich zu bringen ... Mit *inf.*: non sidereas adfecto tangere sedes *O* unterfange mich. Beachte die pleonastische Ausdrucksweise in Fällen wie: spem potiundae regni affectare *LO* 'hegen', spes affectandi regni *L* 'zu gewinnen', in denen der Begriff der Strebens doppelt ausgedrückt ist. | γ Nero carminum quoque studium adfectauit *T.* | δ morbo affectari *L* = morbo affectum esse (Unsicher!).

affectus, ūs, *m.* (afficere) Zustand, Verfassung; *occ.* Gemüthsstimmung α; *spec.* 'Affect', Gemüthsbewegung, Leidenschaft β. | α aff. animi in bono uiro laudabilis *Ci*; *occ.* dubiis affectibus errat *O.* | β opes atque inopiam pari affectu concupiscunt *T.*

affectus 3 (*adi. isol. PPP* von afficere) I. angethan, versehen, ausgerüstet α; *metaph.* beschaffen, in ... Zustand, eingerichtet; *occ.* gestimmt, gesinnt β. II. angegriffen, erschöpft, geschwächt; *occ.* zur Neige gehend, endend. | I α lictores affecti uirgis *Pl* uiri fortes ac libero animo affecti *Ci* die den Sinn für Freiheit besitzen, animi affecti uirtutibus, uitiis *Ci*; daher: plurimis adfecti beneficiis *Ci* überhäuft. | β quomodo affecto caelo *Ci* bei welcher Constellation, corpora sic affecta, ut ... *Ci* oculus probe affectus ad suum munus fungendum *Ci*; *occ.* sapiens affectus erga amicum eodem modo erit, quo in se ipsum *Ci.* | II affectus ualetudine *C* von angegriffener Gesundheit, imperator affectus *L* krank, senectute, aetate adfectus *Ci* 'altersschwach' und mit *Enallage*: aetate tam adfecta nemo erat *Ci*; affecta res familiaris *L* zerrüttet, Sicilia sic affecta, ut eae terrae, in quibus bellum acerbum uersatum est *Ci* herabgekommen, adf. fides *T* wankend; *occ.* bellum affectum et paene confectum *Ci.*

af-fero, älter ad-fero, ferre, attuli, allātus: herbeitragen, -bringen, -schaffen, mitbringen α; *occ.* (Briefe, Nachrichten) überbringen, und ohne Object: melden, verkünden β; *metaph.* (manus, uim aff.) Gewalt 'anthun', = Hand 'an jemd. legen' γ; dazubringen, hinzufügen, mitbringen δ; beibringen, anführen = vorbringen ε; bringen = verursachen, bereiten, gewähren ζ. | α rogauit, ut sua, quae attulerat, liceret efferre *N* 'mitgebracht hatte'; Zielpunkt: munera eo sunt allata *N* huc affer scyphos *H*; meist *acc.* candelabrum Romam *Ci*; mit Präpos.: lapidem ad introitum aedis *N* ut anulus ad se adferretur *C* hominem in forum *L*; nur dicht. *dat.*: alimentaque nubibus affert *O* zuführen; Ausgangspunkt: attuleras domo scelus *Ci* sacra ab illis huc *Ci* ex urbibus cibaria *L*; dicht. *refl. med.*: huc te ... adfers *V* 'du bringst dich her' = du erscheinst, kommst. Mit Zielp.: hanc urbem adferimur *V* nähern uns; Ausgangsp.: sese a moenibus ... Helenus adfert *V* kommt von ... her. | β litteras a patre adferunt a. d. cal. Dec. *Ci* adferuntur ex Asia cotidie litterae *Ci* ut exoptatum inimico nuntium primus adferret *Ci* litterae afferuntur, nuntius affertur *Ci* = läuft ein, kommt, fama affertur *Ci.* Öfter mit folg. *acc. c. inf.*: rumores (suspicio *N*) afferuntur (es verbreitet sich das Gerücht) Belgas coniurare *Ci* terror affertur Scythas aduentare *Cu* die Schreckensnachricht; daher *acc. c. inf.* allein: afferebant nuntii male rem gerere Darium *N* allatum est eum dictatorem dictum esse *L* es lief die Nachricht ein, de Hortensii morte mihi est allatum *Ci* man benachrichtigte mich von . | γ interfectus ab eo est, cui uim adferebat *Ci* magistratibus uim adferre *Ci* 'sich vergreifen', filiae suae *Ci* von der Nothzucht: uim nobis Neptunius attulit heros *O.* Vgl. domino a familia sua manus adlatas esse *Ci* templo m. aff. *Ci* sich vergreifen ..., pro se quisque manus adfert *Ci* wird handgemein, schlägt zu. | δ quantum tuis operibus

Digitized by Google

detrahet, tantum adferat laudibus *Ci* multa in re militari attulit *N* dazu ⟨auf⟩gebracht, hunc animum attulit ad tribunatum *Ci* primus ille in praefecturam sellam curulem attulit *Ci*; bildl. aliquid ad amicitiam populi Romani *C* opem aff. *LO* Hilfe bringen, hoc auctoritatis ad accusandum adferebat *Ci* adiumentum dignitati *Ci*. | ε aff. testimonium *N* iudicium *Ci* consilium, argumentum *Cu* exemplum scelerati hominis *Ci* edictum Bruti et Cassii *Ci* eius facti rationem *Ci* eas causas in iudicium adferri non oportuit *Ci*; mit ind. Fr.: adferant, quibus ... ciuitas erepta sit *Ci*; absolut: nihil afferunt, qui negant *Ci* man ſagt eigentlich nichts, wenn man ..., | ζ hora saepe adfert magnas clades *Ci* ei casus mortem attulit *Ci* detrimentum aff. rei familiari *N* hoc aliquid deformitatis afferebat *N* tibi dolorem patrui mors attulit *Ci* M. Antonius spem omnibus bonis attulit *Ci* finem adferunt edicto praetoris calendae Ian. *Ci* alicui honorem, gloriam, auxilium *V*, ei odium aff. *Ci* 'einbringen', haec ... dies, en, attulit ultro *V*; daher *occ.*: Durch Formeln wie quid utilitatis adferrem *Ci* meae uigiliae iuuentuti utilitatis aliquid afferant *Ci* (= mögen einigermaßen nützen) gewinnt affere = 'beitragen' die Bdtg. von nützen: quid oues aliud afferunt, nisi ut homines uestiantur *Ci* aliquid aff. ad communem utilitatem *Ci*.

af-ficio, älter ad-ficio, ere, feci, fectus (facere) 'anthun', 'einwirken' u. zw. behandeln, in einen Zuſtand verſetzen α; *occ.* 1. (den Geiſt) erregen, anregen, ſtimmen; 2. (den Körper) angreifen, ſchwächen β; (mit *abl. instr.*) womit begaben, behaften, erfullen, verſehen γ; daher oft unüberſetzbar, da ſtatt des lat. *abl. subst.* im Dtſch. ein Zeitwort eintritt δ. | α exercendum est corpus et ita afficiendum, ut ... *Ci* ut abs te adfecta est ciuitas Syracusana *Ci*. | β 1. L. Murenae periculis ita sum animo adfectus *Ci* quonam modo uos ille uiuus adficeret, quos mortuus inani cogitatione percussit? *Ci* terror milites hostesque in diuersum affecit: nos uirtutem auximus, barbari ferociam infregere *T*. 2. aestus labor fames sitisque corpora afficiunt *L* oppugnatio ipsos affecerat *L* genus aetate iam adfectum *Ci*. | γ Ganz concret: quaecumque afficiet tali medicamine uultum *O* ihr Antlitz mit dieſem Mittel verſehen wird, dann: rem nomine afficere *Ci* 'belegen', 'bezeichnen'; mit Abſtracten: magnitudo periculi hominem summo timore afficit *Ci* 'erfullt' mit Furcht = hominem laetitiā *CCi*; *pass.* piratae metu affecti *Ci* von Furcht erfullt = aus Furcht, dolore tanto adficior *Ci*, vgl. 'ſchmerzerfüllt', desiderio sui *Cu*. | δ hominem muneribus afficere *N* beſchenken, praemiis *Ci*; dicht.: pretio aff. *V* belohnen, laudibus aff. *Ci* loben, exilio aff. *N* verbannen, poenā aff. *Ci.N* beſtrafen, ciuis Romanos morte, cruciatu, cruce adfecit *Ci* ... ließ ſie tödten, foltern, ans Kreuz ſchlagen ..., uulnere aff. *C* verwunden, hominem uno uulnere in mortem adf. *T* mit einem Stoße todtlich verwunden, hunc praesentem adfecit honoribus *Ci* ehrte, erwies ihm Ehre, eum aff. sepulturā *L* beſtatten laſſen, populum seruitute *Ci* zum Knechte machen. Oft *pass.* morbo affici *NCCi* erkranken, leto affici *N* ſterben, den Tod finden an, difficultate affici *C* in eine ſchwierige Lage gerathen, sollicitudine affici *C* in Aufregung gerathen, supplicio adfecti sunt *Ci* wurden hingerichtet, beneficiis affici *Ci* ſich Wohlthaten erweiſen laſſen. Vgl. das *PPP* affectus 3 s. u.

af-figo, älter ad-figo, ere, fixi, fixus anheften α; *metaph.* befeſtigen; *medial.* feſthalten; *occ.* ſich dem Gedächtniſſe einprägen β. | α caput adfixum gestari iussit in pila *Ci*. Mit *dat.*: falces longuriis adfixae *C* homines affigere cruci *LCu* patibulo *S* ans Kreuz heften, kreuzigen, signa adfixa delubris *H* (als Trophäen). Mit *praepos.*: eum cuspide ad terram *L* aufſpießen, litteram (K) ad caput *Ci*. | β flammam adfixit lateri *V* befeſtigt den Brander = ſteckt in Brand, apes adfixae uenis *V* haftend an ..., radicem terrae aff. *V* eindringen laſſen, corpus ... affigit humo ⟨animum⟩ *H* hält am Boden feſt, causa in animo meo adfixa atque insita *Ci* hominem lecto aff. *H* ans Krankenlager heften; *medial.* Pallas adfixus lateri sinistro *V* ſich feſthaltend an = clauum adfixus nusquam amittebat *V*; *occ.* ea maxime affiguntur animis, quae a sensu impressa sunt *Ci*.

af-fingo, älter ad-fingo, ere, finxi, fictus hinzubilden, bildend hinzufugen α; *metaph.* hinzudenken β; hinzudichten, hinzulügen γ. | α Mineruae talaria pinnarum affingunt *Ci* nec ei manūs affinxit *Ci* natura multa affingit aut mutat *Ci*. | β huic generi malorum non affingitur illa opinio *Ci*. | γ multa rumor affingebat ... *Ci* affingunt rumoribus (als Gerücht) Galli, quod res poscere uidebatur *C* quid res ipsa tulerit, quid error adfinxerit, quid inuidia conflarit, intellegatis *Ci* ne uera laus dotracta neque falsa afficta esse uideatur *Ci*.

af-finis, älter ad-finis, e angrenzend, benachbart α; *metaph.* in etw. verwickelt, an etw. betheiligt β; *occ.* verſchwagert γ; *subst. isol.* der (die) Verſchwägerte δ. | α cui fundo erat adfinis M. Tullius *Ci* gens affinis Mauris *L*. | β Mit *dat.*: qui huic adfines sceleri fuerunt *Ci* duos adfinis ei turpitudini iudicare *Ci* huic facinori ... *Ci*. Mit *gen.* (ſubſtantiviſch gefaſt): homines, huius adfines suspicionis *Ci* socius aut adfinis conductionis *L*. | γ cum amicum et adfinem tum etiam fortem et grauem consulem *Ci* uincula affinia *O* Verwandtſchaftsbande. | δ (*abl.* i und e) Vettius, tuus affinis, cuius sororem habes in matrimonio *Ci* cognati atqui adfines deprecati sunt *Ci* Blutsverwandte und Verſchwägerte. Als *fem.* tu adfinem tuam, filiam meam ... a genibus tuis reppulisti *Ci*. Ironiſch: hi autem quidam erant adfines *Ci* waren ihm 'ſozuſagen' verſchwägert (da er Umgang mit ihren Weibern hatte). Davon:

affīnitās, tātis, *f.* Nachbarſchaft α; Verſchwägerung, Schwägerſchaft β. | α fundi affinitas *Varro*. | β se tecum affinitate coniungi (ſich zu verſchwägern) cupit, quare des ei filiam tuam nuptum *N* propter adfinitatem P. Sulpicii *N* Verwandtſchaft mit P. S., aff. inter nos *L* gegenſeitige, propinquitatibus atque affinitatibus coniuncti *C* mehrfache Verſchw.

affirmātē (*adv.* des *adi. isol. PPP* von affirmare) 'beſtig und theuer', d. h. unter Betheuerungen: promittere aliquid *Ci*.

affirmātio, ōnis, *f.* Verſicherung, Betheuerung: est enim iusiurandum affirmatio religiosa *Ci* multā affirmatione abnuere *Cu* 'ſehr energiſch' ablehnen. Von:

af-firmo, älter ad-firmo, āre, āui, ātus bekräftigen, befeſtigen α; *metaph.* beſtätigen β; verſichern, erklären, betheuern, behaupten γ. | α ea res Troianis spem affirmat *L* societas iureiurando affirmatur *L*. | β transfugarum dicta aff. *L* promissa rebus *L* uirtutem armis *T* beweiſen. | γ adfirmare de altero difficile est *Ci*. Mit *Obi.*: hoc, cum tota Sicilia diceret, tamen adfirmare non auderem *Ci*; mit *acc. c. inf.*: adfirmante Apronio se plus non esse daturum *Ci*; mit ind. Fr.: quis pro certo

Digitized by Google

affirmet, quot . . . fuerint *L*; *pass. impers.* ut adfirmatur *T* wie man b.

affixus s. u. affigo.

afflātus, ūs, *m.* (afflare) das Anblaſen, Anwehen, der Luftzug *α*; das Anhauchen, der Anhauch *β*; *metaph.* der Anhauch, Anflug (göttlicher Begeiſterung) *γ*. | *α* denegat afflatus uentus et aura suos *O*. | *β* fulmen ab ore uenit, frondes afflatibus ardent *O* afflatus ignium, uaporis *L* Gluthauch. | *γ* uis illa terrae, quae mentem Pythiae diuino afflatu concitabat *Ci* oracula diuino afflatu funduntur *Ci*.

afflictātio, ōnis, *f.* Pein, Qual: aff. est aegritudo cum uexatione corporis *Ci*. Von

afflicto, älter adflicto, āre, āui, ātus (*frequ.* von affligere) wiederholt (an)ſchlagen; *occ.* (durch wiederholtes Schlagen) beſchädigen, übel zurichten *α*; *metaph.* plagen, unterdrücken, peinigen; *refl. med.* ſich abängſtigen, abhärmen *β*. | *α* mulieres adflictare sese, manus supplices ad caelum tendere *S* ſchlugen an die Bruſte, Piso semel adflictans *T*; *occ.* naues tempestas afflictabat *C* minuente aestu naues in uadis afflictantur *C*. | *β* ne XIV legio afflictaret Batauos *T* 'bedränge', uulneribus equos afflictauerat *T* Italiam luxuriā afflictare *T* bedrücken. Meiſt *pass.* adflictantur coloniae *Ci* homines . . . morbo grauius afflictantur *CiLT*; *refl.* cum se adflictaret *Ci*; *med.* de quibus rebus uehementissime adflictor *Ci*.

afflictor, ōris, *m.* (affligere) Herabwürdiger, Unterdrücker: ordinis ac nominis sui *Ci*.

af-fīgo, älter ad-fīgo, ere, fixi, fictus anſchlagen, anwerfen; *occ.* zu Boden werfen; *pass.* ſtürzen *α*; *metaph.* niederſchmettern, niederdrücken, beugen, ſtürzen *β*; (den Geiſt) niederſchlagen, entmuthigen *γ*. | *α* trierarchus fusti (*abl.*) caput Agrippinae afflixit *T* se affligere *Ci* eigentl. (ſich an die Bruſt ſchlagen =) ſich abgrämen, härmen. Mit ad: nauem . . . ad scopulos afflictam uidere (im Bilde) *Ci* und ſo cum fortuna reflauit, affligimur *Ci* 'ſcheitern wir'. Mit *dat.*: Hispanus saxo caput adflixit *T* ſchlug den K. an einen Stein, uasa parietibus adfl. *L* (Ulixes uidit) affligi sociorum corpora terrae *O* Galbae imaginem humo *T*; daher *occ.*: statuam deturbant, affligunt (ſtürzen um), comminuunt, dissipant *Ci* monumentum Catuli adflixit, meam domum diruit *Ci*; *pass.* lapsu equi adflictus *T* mit dem Pferde geſtürzt, vgl. equi afflicti *S* alces casu afflictae cadunt *C*. | *β* Mars uictum saepe erigit et affligit uictorem *L* auctoritas huius ordinis adflicta est: adflixit Antonius *Ci* paene adflicti et euersi publicani *Ci* senatus oppressus et adflictus *Ci* religiones prostratae et adflictae sunt *Ci* 'mit Füßen getreten' . . . uectigalia difficultatibus belli adfliguntur *Ci* werden beeinträchtigt, leiden, proelio afflixit opes hostium *L* Lyciam frumento imperando adflixit *Ci* hat geſchädigt, ins Verderben geſtürzt. Oft affligi morbo *Ci* pestilentiā *L* uulnere *Cu* = leiden. | *γ* si hunc uestris sententiis afflixeritis, quo se miser uertat? *Ci* eius mors omnes ciuis adflixit *Ci* adflicto senatu, perterritis equitibus *Ci* senectus eneruat et affligit homines *Ci* amissi hominis desiderio afflictus est *Cu* fames adfligebat serendis frugibus incuriosos *T* entmuthigte ſie. Sehr oft *PPP adi. isol.*

afflictus 3 zerſchlagen, beſchädigt *α*; *metaph.* zerrüttet, bedrängt, übel zugerichtet, unglücklich *β*; niedergeſchlagen, muthlos *γ*. | *α* naues adflictae *C* 'leck'. | *β* ruinae euersae atque adflictae rei publicae *Ci* Italia cladibus adf. *T* prouincia adflicta et perdita *Ci* afflictae regum fortunae *Ci* opes *C* rebus afflictis *N* in bedrängter Lage, homo afflictus et perditus *Ci*. | *γ* in illo timore et fuga Tigranes adflictum erexit *Ci* aff. et fractus animus *Ci* reus adflictus, inops, infirmus, eneruatus *Ci*; *subst. isol.* succurrere afflictis *N* den Bedrängten.

af-flo, älter, ad-flō, āre, āui, ātus; *trans.* (mit äußerem Obj.) anblaſen, anwehen, anhauchen; *occ.* (vom Feuer) verſengen; *metaph.* (mit Begeiſterung) erfüllen *α*; (mit innerem Obj.) hinwehen, wehend zutragen *β*; *intr.* herwehen, entgegenwehen *γ*. | *α* taurorum afflabitur ore *O* uentus terga afflat *L* (der Verfolger), crinem fugacis puellae afflat *O* ſein Hauch berührt ihr Haar; dicht.: nos oriens equis afflauit anhelis *V* der Athem der Morgenroſſe (die Morgenluft). Bei *H* auch mit *dat.*: Canidia cibis afflauit hat ſie mit ihrem Hauche vergiftet, vgl. afflati . . . tabe ueneni *O*; *occ.* me diuum pater fulminis afflauit uentis (!) *V* mit dem Hauche des Blitzes berührt, fulminum ignibus afflari *O* afflatus incendio *L* verſengt; *metaph.* (Sibylla) afflata numine iam propiore dei *V*. | *β medial*: odores qui afflantur e floribus *Ci*; *metaph.* (mater) oculis afflarat honores *V* hatte Würde angehaucht, sperat sibi auram uoluntatis posse afflari *Ci* rumoris nescioquid afflauerat, mit *acc. c. inf.* | *γ* ex iis regionibus uentus afflare solet *Varro* afflabat frigoris uis *L* kalter Wind.

affluens, adfluens, tis, *adv.* adfluenter (*adi. isol. PPrA* von affluere) reichlich zuſtrömend; *metaph.* verſchwenderiſch, reichlich, im Überfluſſe vorhanden *α*; triefend von . . . *metaph.* reichlich verſehen womit, an etwas reich *β*. | *α* sub radicibus montis affluentiores aquae sunt *Vitruuius*; *metaph.* affl. copia *CiL*; *subst.* ex adfluenti *T* im Überfluſs; *adv.* affluentius uiuere *N* uoluptates haurire *Ci* u. a. | *β* consul unguentis adfluens *Ci*; *metaph.* pauci homines opibus et copiis adfluentes *Ci* urbs studiis adfluens *Ci* uestitu *Ph*, d. h. in langwallendem Kl., amicitia ditior et affluentior *Ci* ergiebiger; davon

affluentia, ae, *f.* Überfluſs: omnium rerum *Ci*; munditia, non affluentia *N* Nettigkeit, nicht 'Luxus'.

af-fluo, älter ad-fluo, ere, fluxi heranfließen *α*; *metaph.* herzuſtrömen, herbeikommen *β*; *occ.* im Überfluſſe zuſtrömen, reichlich vorhanden ſein *γ*. | *α* Rhenus ad Gallicam ripam adfluens *T*; mit *dat.*: Eurotas affluit moenibus *L*. | *β* Meiſt von Menſchenmengen: multitudo adfluentium *T* multitudine . . . affluente *L* comitum affluxisse . . . numerum *V* affluunt auxilia *T*. Von Abſtractem: uoluptas ad sensus affluit *Ci* ſtrömt ein . . ., „überkommt" vgl. adfluit incautis amor *O*; von den Atomen der Epicuräer: ad deos affluere *Ci* 'überſtrömen'. | *γ* populo Romano domi otium atque diuitiae adfluebant *S* affluunt opes *L*, vgl. s. u. affluens.

***af-for**, *ad-for (unbelegt), affārī, affātus sum (fāri) anſprechen, anreden; *occ.* anflehen; licet mihi iisdem uersibus adfari te, Attice, quibus . . . *Ci* talibus dictis aff. *O* tristes adfatus amicos *H* hos ego digrediens affabar *V*; beſ. extremum affari *V* Abſchied nehmen, und ſo auch positum adfati discedite corpus *V* dem Todten das letzte 'uale' zurufen. *PPf.* ſcheinbar ſtatt *PPr.*: multa querens atque haec adfatus uoce parentem *V* (in Rückſicht auf den Dichter!); *occ.* adfatusque deos et sanctum sidus adorat *V*.

af-fore, älter ad-fore, dazu *Coni. Impf.* afforem (*Pf.*: affui: *PFA*: affuturus) s. u. assum und fuo.

af-fulgeo, älter ad-fulgeo, ēre, fulsi heranleuchten, leuchtend erſcheinen *α*; *metaph.* (wie ein Geſtirn) aufgehen,

aufleuchten *β*. | *α* Non Venus (der Abendstern) affulsit *O* nauium speciem de coelo affulsisse *L* vom Himmel her (wir: am Himmel) seien leuchtende Bilder von Sch. erschienen. | *β* affulsit lux quaedam (ein leuchtendes Gestirn) ciuitati, mihi fortuna (glücklicher Stern), consuli spes, gaudium *L* instar ueris uoltus tuus adfulsit populo *H* hellem Lenz gleich strahlt dein Antlitz auf . . .

af-fundo, älter ad-fundo, ere, fūdi, fūsus I. hinzugießen, II. hinzuwerfen; daher *PPP* hingeworfen. | **I** frigidā in aquā adfunditur uenenum (*scil.* potioni) *T* Mosae os Rhenum Oceano adfundit *T* läßt zuströmen, (phoenix) nido uim genitalem adfundit *T* benetzt es mit seinem Samen. | **II** equos cornibus adfundere *T* auf die Flügel 'werfen' = hinstellen *PPP*, affusa poscere uitam *O* zu seinen Knieen; mit *dat.* affusae iacent tumulo *O* liegen an dem H. hingestreckt.

ā-fore, dazu āforem *Coni. Impf.* (*Pf.* āfui *PFA* āfuturus) s. uu. absum und fuo.

Āfrānius 3 Name einer pleb. gens. Bes. 1. L. Afr. Komödiendichter um 110, der Meister des nationalen Lustspiels (fabula togata). Daher: Afrani toga conuenit Menandro *H* mit Anspielung darauf, daß A. sich an Menander bildete. 2. L. Afr., Legat des Pompeius, cos. 60, nach der Schlacht bei Thapsus von Cäsar gefangen und bei einer Militärrevolte getödtet. Nach ihm *adi.* Afrāniānus 3 des Afr. acies *C*; *subst.* Afraniāni, ōrum, *m.* die Mannschaft des A. *C.*

Āfricus 3 (Āfer) punisch, africanisch: bellum, der 2. punische *L*, der Cäsars in Africa *C*; mare *ST*, das Meer um Carthago: Africae procellae *H* terra Africa *L* das punische Land. Daher *subst. isol.* 1. **Africus,** i, *m.* (*sc.* uentus) der (regenbringende) Südwest: Africus hoc est λίψ, a propria regione uocatus; in Africa enim initium flandi sumit *Isidor*; creber procellis *H* praeceps = unter Donner und Blitz hereinbrechend *H*. Daher Africus (SW) decertans Aquilonibus (NO) *H*. 2. **Africa,** ae, *f.* (*sc.* terra) Africa u. zw. im engsten Sinne das Gebiet von Carthago, dann die röm. Provinz Africa *α*; *synecd.* der Erdtheil Africa (den die Griechen Λιβύη nennen) *β*. | *α* Vtica atque Hippo ualentissimae urbes totius Africae *N*, vgl. Africa propria, Africa prouincia. | *β* orbis terrae pars tertia Africa *S*; davon *adi.* **Africānus** 3 africanisch, in, aus Africa; bellum *Ci* der Krieg Cäsars in Africa, possessiones *N*. Als Beiname der gegen die Punier siegreichen Scipionen: P. Corn. Sc. Africanus minor (maior); *subst. isol.*: **Africānae,** ārum, *f.* (*sc.* bestiae) wilde Thiere aus A. für die Thierhetzen *L*.

Agamēdēs, is, *m.* (Ἀγαμήδης) soll mit seinem Bruder Trophonius den Apollotempel zu Delphi erbaut haben *Ci*.

Agamemnōn, latein. Agamemnō, onis, *m.* (Ἀγαμέμνων) Sohn des Atreus, König von Mykenä, Heerführer der Griechen vor Troja. „Er fiel, sein Haus betretend, durch seiner Frauen und Ägisthens Tücke"; *acc.* Prof. . . . ōnem, bei Dicht. auch ōna *gr.* Dazu *adi.* **Agamemnonius** 3 (Ἀγαμεμνόνιος) des A., classis *L*; *subst.* Agamemnonia, ae, *f.* *O* = Tochter des Ag.

Aganippē, ēs, *f.* (Ἀγανίππη) Quelle am Helicon in Böotien (daher Aonie A. *V*), den Musen heilig. Davon Aganippis, idos, *f.* (Ἀγανιππίς) von der A. stammend: Hippocrene *O*.

agāso, ōnis, *m.* (von agere) Pferdeknecht, Stallknecht: agasones equos agentes *Festus* ag. mulorum *L* Eseltreiber. Bei *H* patinam si frangat agaso uneigentl. ein 'Bursche', der eher in den Stall als zur Bedienung taugt.

NB. Der 2. Bestandtheil ist wahrsch. das semitische athon, 'Esel', wovon asinus.

Agathoclēs, is u. i, *m.* (Ἀγαθοκλῆς) gr. Mannsname: 1. aus Thermä, geb. 361, von niederer Abkunft, später Tyrann von Syracus *CiL*; 2. aus Cyzicus, gr. Historiker *Ci*; 3. General Alexanders *Cu*.

Agathyrna, ae, *f.* (Ἀγάθυρνα) j. St. Agatha, St. an der Nordküste Siciliens 80 km w. v. Messina *Ci*.

Agathyrsi, ōrum, *m.* Volk an der Maresch wohnhaft: picti *V* nach ihrer Tätowierung.

Agāuē, ēs, *f.* (Ἀγαύη) Tochter des Cadmus, Gemahlin des Echion, zerriß in bacchantischem Rasen ihren Sohn Pentheus *O*.

Agedincum, i, *n.* Hauptort der Senones in Gallien, daher j. (§ 30) Sens in der Champagne 100 km sö. v. Paris.

agelastus, i, *m.* (Fw. ἀγέλαστος) 'der Nielachende', Finstere, Beiname jenes M. Crassus, dessen Enkel der Triumvir war *Ci*.

agellus, i, *m.* (*demin.* v. ager) Gütchen: agellus eum non satis alit *Ci*.

agēma, atis, *n.* (Fw. ἄγημα) 'Schaar', daher bes. die 'Elitetruppen' des macedonischen Heeres: ala M fermo equitum, agema eam uocabant *L*.

Agēnōr, oris, *m.* (Ἀγήνωρ) Vater des Cadmus u. der Europa, Ahnherr der Dido (Heros von Phönicien, als solcher mythisch Bruder des Bel, Sohn des Neptun u. der Libya); *adi.* **Agēnoreus** 3 des A., von Ag. Daher domus A. *O* = des Cadmus, bos A. *O* der Stier der Europa (Sternbild). *Patronym*: **Agēnoridēs,** ae, *m.* (Ἀγηνορίδης) Nachkomme des A. = Cadmus *O* Perseus *O* als Nachkomme des Belus.

ager, agri, *m.* (vgl. ἀγρός, dtsch. Acker, § 6) Feld, Acker, Grundstück *α*; *pl.* das Land, das flache Land *β*; Gebiet, Landschaft, Mark, Bannmeile *γ*; *occ.* (Fachwort der Feldmesser) in agrum = feldein, in die Tiefe *δ*. | *α* ager est, qui arari aut coli possit *Ci* agrum emit de C. Claudio *Ci* einen Acker, unus ager CCC milia modium tritici dat *Ci*. Daher die *Ixptt.* **agrī-cultura** *Ci* (auch cultura agrorum) **agrī-cultio** *Ci* **agrī-cultor** *L* possidere agros in ora maritima *Ci* Ländereien, Grundbesitz; *collect.* ager decumanus *Ci* Zehntland: *meton.* homo ab agro remotissimus *Ci* allem Bauernwesen fremd. | *β* permulti et ex urbe et ex agris se in illa castra conferunt *Ci* praedam ex agris urbibusque sociorum exhauserat *Ci*. | *γ* amnis per Assorinorum agros fluit *Ci* ueneunt agri Attalensium *Ci*. Meist *collect.* im *sing.* fundum habet in agro Thurino M. Tullius *Ci* Albanus ager est, Setinus, Priuernas, Fundanus u. s. w. *Ci* in agro Troade, Falerno *N* ager Noricus *C*. Bes. ager publicus *L* die aus den Eroberungen gebildete Staatsdomäne, die theils verkauft (agri quaestorii), theils Tempeln zur Nutznießung gegeben wurde (agri consecrati). Andere Theile wurden einzelnen (uiritim) oder ganzen Gemeinden zugetheilt, oder blieben Hutweiden (scripturae). | *δ* mille pedes in fronte, trecentos cippus in agrum hic dabat *H* d. h. auf dem Friedhof stand eine Säule, die den Umfang des Gesammtgebiets auf 1000′ breit u. 300′ tief (also 300 000 □′) angab. Daher: arx una parte imminens mari, altera parte uergente in agrum *L* landein.

Digitized by Google

Agēsilāus, i, *m.* (Ἀγησίλαος) der berühmte König zu Sparta 397—361.

Agēsimbrotos, i, *m.* (Ἀγησίμβροτος) Admiral der Rhodier gegen den jungen Philipp v. Macedonien *L.*

Agēsipolis, idis, *m.* (Ἀγησίπολις) König zu Sparta um 200.

ag-gemo, ere u. ad-gemo, dazu ſeufzen: aggemit Alcides *O*; *metaph.* aggemit nostris malis carina *O.*

ag-ger, eris, *m.* (aggerere) 'Herzugeführtes', d. h. Schanzmaterial, wie Erde, Schutt, Steine, Raſen u. dgl. *α*; *meton.* Erdaufwurf, Damm, Wall *β*; *occ.* 1. Stadtwall. 2. Grenzbefeſtigung, Landwehr. 3. Hafendamm, Uferdamm; dicht. Ufer, Böſchung. 4. Oberbau, Obertheil, Höhe der Straße *γ*; *metaph.* nur bei Dicht.: Erhöhung, Höhe, Haufen *δ*. | *α* agger proprie dicitur terra aggesta *Isidor.* aggere paludem explere *C* trabes multo aggere uestire *C* aggerem petere *C* holen, rates terra et aggere integere *C* tecta aggere moliri *V* mit Erde befeſtigen. | *β* a. agrestis *T* einfacher Erdaufwurf als Ackereinfriedung, meiſt vom Lagerwall, sedes castrorum in morem aggere cingit *V* aggerem exstruere = iacere *C* struere *T*; aggerem ad urbem promouere *L* zum Angriff. Die Faſchinen dieſer Wälle ließen ſich leicht anzünden: aggeribus ignes inicere *L*; *metaph.* Graecia est agger oppugnandae Italiae *Ci.* | *γ* 1. aggere et fossis et muro circumdat urbem Seruius *L* = agger Tarquinii *Ci* der ihn erhöhte, u. agger maximus *Ci.* Dieſe alte Befeſtigung verwandelte Mäcenas theilweiſe in einen Spaziergang: nunc licet ... aggere in aprico spatiari *H.* 2. latus unum Angriuarii lato aggere extulerant *T.* 3. incohatus a Druso agger Rheno coërcendo *T* aggerem iaciebat a litoro *C* ließ einen Molo bauen, aggeribus ruptis exit amnis *V*; dicht. ripae agger *V* herbosus a. *O.* 3. aggerem uiae III cohortes obtinuere *T* uiae deprensus in aggere serpens *V* auf der Fahrbahn. Daher: aggeres humido paludum imponere *T* Dammwege im Sumpf. | *δ* tumulique ex aggere fatur *V* aggeres niuei *V* Schneehaufen, armorum *T* comprenditur ignibus agger *O* = Scheiterhaufen, aggeres Alpini *V* die Höhen der A.

aggero, āre, āui, ātus (agger) aufdämmen *α*; *metaph.* aufhäufen *β*. | *α* trames inter paludes aggeratus *T.* | *β* aggerat cadauera *V* praemia pugnae *V.* Daher dicht.: incendit animum dictis atque aggerat iras *V* vermehrt.

ag-gero, älter ad-gero, ere, gessi, gestus, herbeiſchaffen, herbeiſchleppen *α*; *metaph.* jemand beibringen, dazu bringen *β*. | *α* agg. humum ex montibus *Cu*; mit *dat.*: aggeritur tumulo (für den ...) tellus *V.* Daher: quadrantes agg. patrimonio *Ph* mühſelig zulegen. | *β* amici intendere uera, adgerere falsa *T* probra *T* multa adgeruntur *T* man brachte vieles vor ... Davon

aggestus, ūs, *m.* das Herbeiſchleppen, Herbeiſchaffen: pabuli, lignorum *T* copiarum *T.*

ag-glomero, älter ad-glomero, āre, āui, ātus 'an einen Knäuel oder als Knäuel anſchließen', feſt anſchließen: cuneis se quisque coactis adglomerant *V* addunt se ... et adglomerant lateri nostro *V.*

ag-glūtino, āre, āui, ātus (gluten) anleimen *Ci.*

ag-grauo, älter ad-grauo, āre, āui, ātus (grauis) ſchwerer machen *α*; *metaph.* verſchlimmern, ſteigern *β*. | *α* pondus aggrauatur *Plinius.* | *β* curam curā aggrauant *Ph* agg. uulnus, sortem, dolorem *Cu* res bello aggrauatae *L* difficultatem rerum *L.*

ag-gredior, älter ad-gredior, gredi, gressus sum (gradi) herangehen, ſich nähern *α*; *occ.* 1. ſich (in Worten) an jemd. wenden, an jemd. machen, ihn angehen. 2. ſich (feindlich) gegen jemd. wenden, angreifen; *metaph.* etwas angreifen = unternehmen, beginnen, an etwas gehen, verſuchen *γ*. | *α* repellitur inde, quo adgredi (ſich zu begeben) cupit *Ci* Galli in cuniculo adgressi erant *Ci.* | *β* 1. talibus aggreditur Venerem Saturnia dictis *V* L. Clodium pharmacopolam adgreditur *Ci* iudicem *Ci* legatos ... *S* für ſich zu gewinnen ſuchen, Heraclium artificio *Ci*; beſ. pecuniā aliquem adgredi *S* ihn zu beſtechen ſuchen; vgl. animos largitione a. *T.* 2. quis audeat luci bene comitatum adgredi? *Ci* nauem pluribus aggressus nauibus *C* hortes *C* murum *S* hominem ferro a. *Ci.* Daher auch von gerichtlicher Verfolgung: inimici Alcibiadem absentem aggrediuntur *N* greifen ihn an. | *γ* aliam rem adgreditur *S* adgredi officia *Ci* quantum adgrediare nefas *O* facinus *L* opus *LT* maiora *S* honores *V* annehmen, 'antreten'. Oft mit ad: adgrediar ad dicendum *Ci* ſchicke mich an, ad ius causamque Cornelii *Ci* 'komme zu ...' Mit *inf.*: Iugurtham beneficiis uincere adgressus est *S* verſuchte, (Titanes) adgressi Iouem detrudere regnis *V.*

ag-grego, älter ad-grego, āre, āui, ātus (grex) einer Schaar anſchließen, beigeſellen, zugeſellen: quibuscumque signis occurrerat se aggregabat *C* eōdem naufragos conlectos *Ci* se ad amicitiam eorum *C* ſich ihren Freunden, filium ad patris interitum *Ci* te in nostrum numerum *Ci*; mit *dat.*: se Romanis *L.* Daher *medial*: adgregari Vespasiani partibus *T* ſich anſchließen.

agilis, e (agere) beweglich, lenkſam *α*; behend, ſchnell *β*; *metaph.* rührig, regſam, geſchäftig *γ*. | *α* agili percurrit pollice chordas *O* a. rota, remus *O.* | *β* a. deus *O* = Diana, a. Cyllenius *O* Mercur. | *γ* oderunt agilem ... remissi *H*; im Bilde: circumuolitas agilis thyma *H* wie eine Biene. Davon

agilitās, tātis, *f.* Beweglichkeit, Schnelligkeit: nauium *L* rotarum *C.*

Āgis, idis; *acc.* in u. im, *m.* (Ἄγις, dor. Mannsname, Koſeform). Beſ. drei Könige zu Sparta: Agis I., Bruder des Ageſilaus, 426—397 *N*; Agis II., 338—330, fiel als Aufſtändiſcher gegen Macedonien im Kampfe mit Antipater *Cu*; Agis III., 244—240, ſtürzte über den Verſuch einer Wiederherſtellung der Lycurgiſchen Verfaſſung *Ci*; endlich 4. ſchlechter Dichter aus Argos *Cu.*

agitābilis, e (agitare) leichtbeweglich: aër *O.*

agitātio, ōnis, *f.* (agitare) *act.* das Bewegen; *metaph.* Betreiben, Ausüben *α*; *pass.* die Bewegung; *metaph.* Regſamkeit, Thätigkeit *β*. | *α* a. armorum *L*; *metaph.* rerum ag. et administratio *Ci.* | *β* uix agitationem lecticae patiens *L* das Schütteln, agitationes fluctuum *Ci* 'Wogen', ag. ac motus linguae *Ci*; *metaph.* animus agitatione et motu esse uacuus non potest *Ci.*

agitātor, ōris, *m.* (agitare) Treiber: aselli *V*; *occ.* Wettfahrer: ut agitator callidus ... equos sustinebo *Ci.*

agito, āre, āui, ātus (Unregelm. *frequ.* v. agere). I. In wiederholte (oder heftige) Bewegung ſetzen, herumtreiben, ſchütteln u. ä. m. *α*; *occ.* 1. (Thiere) treiben, tummeln, reiten, lenken; *metaph.* antreiben, anſpornen *β*. 2. (Wild) hetzen, jagen; *metaph.* verfolgen, beunruhigen, plagen; *occ.* 'hetzen' = verſpotten *γ*; (Waſſer) aufrühren, aufregen; *metaph.* in Unruhe bringen, verwirren *δ*. II. (Handlungen, Thätigkeiten) betreiben, verrichten, ausüben; *abs.* es treiben = ſich benehmen; *pass.* betrieben werden = im

Digitized by Google

Schwange sein, herrschen, obwalten α; *occ.* 1. (Feste feiern, begehen β. 2. (Zeit) verleben, zubringen. Daher *abs.* leben, bestehen γ. 3. (mit Ortsangaben im Sinne des *refl.*) sich umhertreiben, verweilen, wohnen, hausen δ. III. wiederholt besprechen; *occ.* verhandeln α; *metaph.* (vgl. cogitare) bedenken, überlegen, erwägen β; im Sinne haben, vorhaben, beabsichtigen γ. ‖ I α uentis agitatur pinus *H* deus agitat .. hastam *O* schwingt den (Thyrsus-)stab, nauis in portu agitatur *N* wird in Bewegung gesetzt, arena (humus arida) uento agitata *S* aufgewirbelt, atomi inter se agitantur *Ci* gerathen in Bewegung; *metaph.* mens agitat molem *V* der Weltgeist bewegt das All. ‖ β lanigeros agitare greges *V* 'treiben', 'halten', spumantemque agitabat ecum (= equum) *V* tummelte; daher: spatium agitandi (*sc.* equos) *N* Tummelplatz, Rennbahn, equitatus pro castris agitat *S* reitet = consul inter primores agitat *L*; *synecd.* currus ad flumina *V* lenken; *metaph.* est deus in nobis, agitante calescimus illo *O* eum gloria Tu ni stimulis agitabat amaris *V* in furias agitantur equae *V* zum Rasen. ‖ γ siluis ... feras agitare putasti? *V* cursu ... agitabis onagros *V* lupum *L* aues *VCi*; *metaph.* Troianos terris et undis *V* agitata numina Troiae *V* herumgetrieben, eos agitant insectanturque furiae *CiCu* scaenis (auf der Bühne) agitatus Orestes *V* der Furienverfolgte, scelerum poenis agitatur *Ci* suum quemque scelus agitat *Ci* quae deinde agitet fortuna ... *V* in verfolge; *occ.* uesanum poëtam agitant pueri *H* 'ziehe ihn durch', 'hetzen', agitat rem militarem, insectatur totam legationem *Ci*. ‖ δ mare uentorum ui agitatur atque turbatur *Ci* freta ponti *V* aufregen, defluit saxi agitatus humor *H* aufgewühlte Nass; *metaph.* plebs agitata tribuniciis procellis *Ci* his rebus agitatis *Ci* in dieser aufgeregten Zeit. ‖ II α omnia quae per hoc triennium agitata sunt *Ci* was geschah ..., mutas agitare inglorius artes *V* ausüben, pacem a. *S* u. moras a. *S* 'halten' honorem *T* Ehrenamt ausüben, imperium *S* handhaben, agitata denuo quaestio de uiri morte *Ci* vorgenommen, patris praecepta *S* erfüllen; *abs.* in potestatibus e modo agitabat, ut ... *S* ferocius agitare *S*; *pass.* agitatur pax, indutiae *S* laetitia, maeror, luctus atque gaudia agitabantur *S* dissensio multos annos agitata *Ci*. ‖ β dies festi agitantur apud Siculos, pulchra illa Verria *CiV* choros agitabat in lucis *V* führte Reigen; vgl. gaudium atque laetitiam ag. *S* seiner (innern) Freude lauten Ausdruck geben. ‖ γ uita sine cupiditate agitabatur *S* aeuum a. sub legibus, sub undis *V*; *abs.* Gallia nunc ipsa uix agitat *S* hat kaum das Leben. ‖ γ uacuis porticibus secretus agitabat *T* propius mare a. *S* mo tium editis ... ferocius ag. *T*. ‖ III α huius rei obscura causa est, an agitata ... *Ci* res agitata in contionibus, commemorata in senatu *Ci* sententiam in senatu *Ci*. Mit *acc. c. inf.* agitare coepit esse aliqu d genus ... *Ci* rem agitare sermonibus *L*; *occ.* ag. de foedere *L* agitatum est, ut tribuni crearentur *L* inter se ag., ut alter Samnites deligeret ... *L*. ‖ β Meist mit den die Metapher bezeichnenden Zusätzen: agitare rem in animo *L* in mente *Ci* animo (*pl.* animis) *CiSCu* mente *CiL* secum *CiS* 'bei sich'. Auch allein: uos agitate fugam *VL* denkt an die Flucht, res diu agitata *Ci*. Oft mit ind. Fr.: agitare coepit cum suis, quibusnam rebus pecuniam facere posset *Ci*; auch de: de supremis agitare *T* die letzten Dinge erwägen (an den Tod denken). ‖ γ longe aliter animo agitabat *S*; hatte ganz andere Pläne, quae contra Persas animo agitabat *Cu*. Mit *inf.*: mente agitabat bellum renouare *N*.

Aglauros, i, *f.* (Ἄγλαυρος entstellt aus ἀγραυλος 'auf dem Lande lebend') Tochter des Cecrops *O*.

agmen, inis, *n.* (agere) Zug (*abstr.*) α; Zug, Schaar (*concr.*) β; *occ.* der Marsch des Heeres (*abstr.*) γ; Heereszug, Heerhaufen (*concr.*) δ; *meton.* dicht.: Krieg, Feldschlacht ε. ‖ α agmine remorum celeri *V* raschen Ruderschlags, dulci fluit agmine Thybris *V* in sanfter Strömung, agmina caudae *V* Windungen, agmine certo angues (hominem petunt) *V* sichern Zugs = in bestimmter Richtung. ‖ β agminibus comitum qui modo cinctus erat *O* quo comitatu uel potius agmine *Ci* puerile a. *V* = der Knaben, agmen armatorum *Ci*; daher dicht.: conferto agmine cerui *V* in dichtem Rudel, a. equorum *V* apium agmen *V* 'Volk', a. canum *O* Koppel, Meute, aligerum ag. *V* Schwarm von Schwänen, a. auium *V* graniferum agm. *O* v. Ameisenzug, agmen aquarum *V* ein 'Heer' von Gewässern, Eumenidum *V*. ‖ γ neue in castris neue in agmine *S* auf dem Marsche, lento agmine procedere *Cu* proinde agmine impeditos adorirentur *C* aggredi hostes in agmine *C* auf dem M. ‖ δ Zunächst das Heer in Marschordnung: agminis ordinem ita constituit *Hirtius* magis agmina quam acies ... *L* Marschcolonnen, nicht Schlachtreihen, agmen iustum *T* in Ordnung marschierend = agmine instructo *C* facto *V*. Beachte: agmen primum *C* Vortrab, Vorhut, medium *C* Centrum, nouissimum und extremum *C* Nachtrab, Nachhut, a. quadratum s. u. quadratus, agmen ducere *CiV* führen, claudere *CCu* die Nachhut bilden = cogere *L* (als Nachhut den Zug zusammenhalten); daher bildl.: Lucifer cogit stellarum agmina *O* agmen constituere *L* Halt machen; dann übtr. auf agmen iumentorum *C* impedimentorum *Hirtius T* = agm. rerum captarum *L* Train, Gepäck, agm. equitum *L* Reiterhaufe, nauium agmen *L* Geschwader; dicht. auch sonst: apes, uenti uelut agmine facto ... *V* 'gleichsam' in Marschcolonnen. ‖ ε Delius ... nebula uelatus in agmen peruenit Iliacum *O* in die Schlacht vor I., sponsus agminum rudis *H* kriegsunkundig.

agna, ae, *f.* (Späte Bildung von agnus) Lammweibchen, Schaflamm *VH*.

agnālia, ium, *n.* (agnus) 'Lammfest', erfundenes Wort bei *O*, um das Lw. agōnalia volksetymologisch zu deuten.

a-gnascor, älter ad-gnascor, i, adgnātus sum (nasci s. u.) hinzugeboren werden (bes. nach des Vaters Tode, oder nachdem er sein Testament gemacht), cui filius agnatus sit, eius testamentum non esse ruptum *Ci*; daher *PPP subst. isol.*:

agnātus, älter adgnātus, i, *m.* nachgeborener Sohn α; im juristischen Sinne: Verwandter von väterlicher Seite β. ‖ α quemquam ex adgnatis necare *T* von den 'jüngern Kindern'. ‖ β agnati patris, cognati matris habentur. Versus memorialis. Daher:

agnātio, ōnis, *f.* Blutsverwandtschaft von Vaterseite *Ci*.

agnīnus 3 (Analogiebildung zu agnus § 42) vom Lamm; daher *subst. isol.*: agnīna, ae, *f.* (*sc.* caro) Lammfleisch *H*.

agnitio, ōnis, *f.* (agnoscere) Anerkennen, Erkenntnis *Ci*.

a-gnōmen, älter ad-gnomen, inis, *n.* (nomen) Bei-

Digitized by Google

name, Ehrenname α; *occ.* Spitzname β. | α So führten Familienglieder der Metelle unterscheidende agnomina: Q. Caecilius Metellus Macedonicus (Besieger des macedonischen Prätendenten Andriscus 148), Q. C. M. Balearicus (Eroberer der Balearen 123), Q. C. M. Dalmaticus (cos. 149 gegen Dalmatien), Q. C. M. Numidicus (jugurth. Krieg 109) u. a. m. | β Q. C. M. Diadematus (weil er eine Kopfbinde trug, um ein Geschwür zu verstecken), P. Corn. Scipio Serapio (wegen seiner Ähnlichkeit mit einem gleichnamigen Viehhändler), Cn. Cornelius Scipio Asina ('Wasserscheu', weil er als Consul 260 statt zur See zu kämpfen sich nach Lipara zog, und die Eselin als wasserscheu galt) u. a. m.

a-gnosco, älter ad-gnosco, ere, agnōui, agnitus (noscere) erkennen, wahrnehmen α; wiedererkennen, sich entsinnen β; anerkennen, gelten lassen; *occ.* etwas zugeben, einräumen γ. | α accipio agnoscoque deos *V* ich erkenne die ⟨Hand der⟩ Götter, a. ueteris uestigia flammae *V* auribus cantūs agn. *Ci,* (dicht.) deum ex operibus eius agn., uoltus *V* sonitum, sonum *V* hören; mit *acc. c. inf.*: agnouit . . . se deceptum esse *V*; mit ind. Fr.: agnoscere uidemini, qui haec fecerint *Ci.* | β ipse rem agnoscet et flagitiorum suorum recordabitur *Ci* agnoscit animus illa reminiscendo *Ci* ueterem Anchisen agnoscit amicum *V* suos *V* clipeos, Troiam *V* eam ex insigni facile a. *C* agnorunt signa recepta suos *O* | γ ⟨filium⟩ quem natum (bei seiner Geburt) non agnōrat, eundem moriens suum esse dixerat *N* oraculo agnosci *Cu*; mit *praed. acc.*: Alexandrum filium *Cu*; *occ.* agnoscere crimen, non abnuere *T* facinus quod nulla barbaria possit agnoscere *Ci* gutheißen, agnoscunt duos et XXX interiisse *Cu* geben zu, dass . . .

NB. Analogieformen: agnōtus *Pacuuius,* agnōturus *S.* Zusammengezogenes *Pf.* oft: agnōrunt *O* agnōsse *O* agnōrat *N.*

agnus, i, *m.* (Abstammung § 35, 2 das 'schafgeborene') Lamm: inter audaces lupus errat agnos *H*; *collect.* uilla abundat agno *Ci* an Lämmern; agnus mas idemque femina *L* ein Zwitter; vgl. agna.

ago, agere, ēgi, actus (gr. ἄγω) treiben u. z.

A concret treiben I. (mit äußerem Object) bewegen, in Bewegung setzen; *medial* sich in B. s. = kommen, laufen α; ⟨Thiere, Menschen, Gefährte, Schiffe⟩ treiben, führen, lenken, leiten; *occ.* ⟨erbeutetes Vieh oder Menschen⟩ forttreiben, fortführen, rauben; *metaph.* hertreiben; *occ.* ⟨das Leben⟩ aushauchen, in den letzten Zügen liegen β; ⟨Wild⟩ hetzen, jagen; *metaph.* ⟨jemand⟩ verfolgen; *occ.* 1. ⟨gerichtlich⟩ verfolgen, anklagen. 2. ⟨mit Angabe des Ziels⟩ wohin hetzen, zu etwas treiben, hinreißen γ; *refl.* (selten *intr.*) sich bewegen = sich benehmen, sich verhalten δ. II. (mit proleptischem Object) treiben, hervortreiben, machen, ⟨hervor⟩bringen α; *occ.* ⟨Linien, Gruben, Mauern u. dgl.⟩ ziehen, führen, anlegen; *metaph.* ⟨Wege⟩ bahnen β. **B** *metaph.* treiben. I. (*intrans.*) thun, thätig sein, handeln; *occ.* als Fachwort des Cultus α; ⟨mit adverbieller Bestimmung⟩ irgendwie handeln, verfahren, zu Werke gehen; *occ.* ⟨mit jemd.⟩ verfahren = ihn behandeln β; ⟨als Fachwort des Rechtswesens⟩ 1. ⟨vom Kläger⟩ gerichtlich vorgehen, klagbar werden, klagen. 2. ⟨vom Vertheidiger⟩ Rechtsgeschäfte führen γ; als *isol. imper.* **age, agite:** thu's, ans Werk, auf, wohlan, vorwärts u. dgl. δ. II. (*trans.*) etwas thun, etwas treiben α; ⟨mit Sachobject⟩ etwas betreiben, vornehmen, veranstalten, ausführen, vollbringen; *occ.* etwas ausrichten, zustande bringen β; ⟨mit abstractem Object⟩ bethätigen, an den Tag legen, zeigen γ; ⟨mit objectivem Heischesatz⟩ etwas vorhaben, an etwas arbeiten, streben, sich bemühen δ; ⟨eine Zeit⟩ zu Ende bringen, hinbringen, verleben, zubringen; *pass.* ⟨von der Zeit selbst⟩ ablaufen, vergehen ε; daher absolut: leben, ⟨mit Ortsangabe⟩ irgendwo leben, wohnen, sich aufhalten ζ. **C** ⟨Fachwort der **Bühne**:⟩ darstellen, spielen, 'agieren'; *occ.* ⟨vom Schriftsteller und Redner⟩ vortragen, darstellen α; *metaph.* ⟨eine Rolle⟩ spielen β. **D** ⟨**Angelegenheiten**⟩ betreiben = verhandeln, besprechen, reden, unterhandeln, u. z. I. ganz allgemein: verhandeln α; bes. **agitur:** es wird verhandelt um . . .; *metaph.* es handelt sich um, die Sache steht auf dem Spiel β; **actum est:** es ist abgemacht, abgethan γ. II. Bes. ⟨öffentliche Angelegenheiten⟩ verhandeln α; ⟨vor Gericht⟩ verhandeln, eine Rechtssache führen; *metaph.* jemands Recht vertreten β.

| **A I** α fundam circum caput egit (schwang) habēna *V* eas molēs numine deorum agi credebant *Cu* Lichas ualidis actus per inane lacertis *O* geschleudert, pondus tormenti a. *V* nauis iuuenum acta lacertis *O* angetrieben, uentus nubes agit *V* mare agit fluctus *Cu* 'wirft', pinus acta borea *O* gepeitscht vom . . ., ferrum (hastam) per uiscera agere *VO* hineintreiben, uineas turresque ad oppidum a. *C* vorrücken = actā testudine *CV,* Orpheus agens carmine quercus *V* dessen Lied Wälder in Bewegung setzt, turbo actus habena *V* mit der Peitsche getrieben, sublicae oblique agebantur *C* wurden 'eingerammt'; *metaph.* te discus agit *H* macht dir Bewegung, animus cuncta agit *S* treibt, leitet alles, uulnus altius actum *O* tiefer eingedrungen; *medial*: sese Palinurus agebat *V* kommen, gehen, quo omnis multitudo agebatur *L* 'strömte', per auras agi *O* 'stürmen', flumen aduersum agitur *Cu* 'strömt entgegen', spira agitur (läuft) per lumbos *V*; bildl.: genus per reges Latinos actum *H* das durch . . . gieng. | β capellas per deuia rura a. *O* boues ad flumina a. *V* mercede caballum agere *HV* iumenta a. *Cu*; sprichw. agas asellum *H* treib ihn nur; ⟨er läuft doch nicht⟩ = bleibt der Alte; mit Supin: capellas potum a. *V*; dicht. mit *inf.*: pecus egit uisere montes *H* trieb's, um zu sehen . . . Speciell vom Pferd 'sprengen': equum in (ad) hostem agere *LCu* das Pferd auf den Feind sprengen, equo temere acto *L* blindlings heransprengend. Von Menschen nach dem Bilde der Thiere: uinctum ante se regem agebat *NCu* proditorem uirgis in urbem a. *L* hominem ad mortem a. *T* 'zum Tode'; oft eum in crucem agit *Ci* ließ ihn zur Kreuzigung führen (aber nicht 'ans Kreuz schlagen'!). Bes. militärisch: agmen agens *V* führend, agmen raptim agitur *LCu* bricht eilends auf. Von Gefährten: currūs ag. *LCu* carpentum a. *L*; bes. Schiffen: nauem agere ignarus nauis timet *H* es lenken', quadriremem *Cu* ratem *O* classem a. *O* 'steuern'. Mit abstractem Subject: poëmata, quocumque uolent, animum agunto *H* austris feliciter acti *O* (zu Schiffe), qua impetus (Gelüst) egit ⟨equos⟩ *O* quo quemque agit error *O* quā quemque metus agebat *Cu* aues leuitas ad sidera agit *Cu* 'lässt auffliegen'. | *occ.* agros uastare, uillas expugnare, pecoris et mancipiorum praedas agere *S* boues agere *LO* impedimenta secum a. *C* agere praedam *L* praedas *Cu* naues a. *Cu* = fortführen; daher (wie gr. ἄγειν καὶ φέρειν) res quae ferri agique possunt *LTCu* 'alle bewegliche Habe'; variiert zu portari agique *C*; bildl.: hi ferre agere plebem *T* plündern

Digitized by Google

das Volk; *metaph.* (Medicum mālum) membris agit atra uenena *V* vertreibt aus den Gliedern; *occ.* animam agere *CiL.* | γ canes agunt apros, ceruos *V* pisces in retia a. *O* pulsam hiemem Sol egit *V* vertrieb, hostes fugā uersos agere *V* eum praecipitem de fundo egit fustibus *Ci* Rutulos ad moenia *V* eum in exilium egit *L*; dicht.: puerum Orco a. *H* zur Hölle; *metaph.* quam deus ultor agebat *O* fata agunt Romanos *HO* cupidine ludi actus *O* diris agam uos *H* agentia uerba Lycamben *H* die ihn ⟨zum Selbstmord⟩ trieben, uiros tot casibus acti *V* erratibus acti *O* umhergehetzt, multitudo aut studio aut ira agitur 'läßt sich beeinflussen' *Cu*, vgl. cuius bonitas nullis casibus agitur *N.* | *occ.* 1. aliquem reum agere *L* in Anklagezustand versetzen; mit *gen.*: spretarumque agitur legum reus *O* wird angeklagt wegen. Vgl. cum furti, iniuriarum agere *Ci* ihn wegen ... verfolgen = anklagen. 2. Mit deutlichem Bilde: opportunitas ... uiros spe praedae transuorsos agit *S* treibt sie auf ⟨Querwege, d. h.⟩ Abwege, actus fatis, prodigiis, clamoribus *V* furiis agi *V* reginam stimulis Bacchi a. *V* eum praecipitem agunt poenae ... *Ci* treiben ihn zu kopflosen Entschlüssen, mentes furialibus stimulis ad omne scelus et ad omnem libidinem agere *L* eum ad nefas *Cu* ad fraudem *V* quae te mens agit in facinus? *O* agitur in taedia uitae *O* läßt sich zum Ekel am L. treiben, Latinos in arma a. *L* zum Kampf ... | δ Urspr. circum ora ... aguntur *V* tummeln sich, daher mit Modalangabe: tanta mobilitate Numidae sese agunt *S* ferocius se egit *T*, und *intrans.* in gleichem Sinne tota ciuitas laeta agere *S* feroces pro uictoribus agere *S* sich wie Sieger benehmen. | II α radices agit uirga *O* 'schlägt Wurzeln'; bildl.: gloria radices agit *Ci*; dicht.: ossa robur agunt *O* treiben Holz = werden zu Holz; *refl.* palmas se ad auras agit *V* wächst; *medial*: actae ad sidera pinus *V* gewachsen. Vielfach bildlich: sudor piceum flumen agit *V* fließt ⟨dick⟩ wie Pech, spumas ore (in ore *Ci*) agit *V* Schaum tritt ihm aus dem Munde, undam fumus agit *V* macht Wogen = steigt wellenförmig auf, rimas agere *CiO* Sprünge bekommen, agentes frigora uenti *V* Kälte bringend. | β agere cloacam maximam sub terra *L* aggerem ag. *C* cuniculos tectos agunt ad caput fontis *Hirtius*; vgl. cuniculis ad aggerem uineasque actis *C* fundamenta, parietem a. *Ci* molem mari (im Meere) a. *Cu* limitem agere *T* die Grenzmark ziehen; *metaph.* amnis agit uias subter mare *V* bahnt sich ... limitem agit ferro *V* macht (bricht) sich Bahn mit dem Schwerte.

| B I α quid uerbis opus est? spectemur agendo! *O* durch die That, aliud agendi tempus, aliud quiescendi *Ci* audendum atque agendum est *L* man muß kühn handeln, uigilando, agendo, bene consulendo ... *S* durch Wachsamkeit, Thätigkeit, Wohlberathenheit ..., se non interfuisse sed egisse *Ci* sei ⟨dabei⟩ thätig gewesen, age, ut uis *Pl* handle, wie du willst! illo auctore atque agente *C* auf seinen Rath und durch seine Vermittlung; *occ.* ⟨popa ...⟩ qui calido strictos tincturus sanguine cultros semper agatne (ob er soll) rogat, nec nisi iussus agit (handelt) *O* d. h. der Opferschlächter fragt den sacerdos: agone? soll ich ⟨das Thier schlachten⟩? | β non est lacrimis hic agendum, sed ferro *O* nicht Thränen, sondern Eisen muß man brauchen, cum simulatione a. *C* nullo studio a. *C* non enim gladiis tecum sed litibus agetur *Ci* lenius, pariter ag. *S* iuste ag. *T* criminose ag. *L* verdächtigen; *occ.* bene, male, praeclare, ferociter agere cum aliquo *Ci* mit ihm gut ... umgehen, accuratius cum Pharnabazo ag. *N* entschiedener mit ihm verfahren; auch *pass.* bene (male) eum eo agitur *Ci* es geht ihm gut (schlecht); dicht.: Tros Tyriusque! mihi nullo discrimine agetur! *V* ich will unterschiedslos handeln (= sie ... behandeln). | γ 1. ex iure ciuili et praetorio agere *Ci* nach dem ... Rechte eine Klage erheben, so sehr oft allein: lege agere *Ci* den gesetzlichen Rechtsweg betreten. 1. a. cum aliquo *N* gegen ihn; vgl. causā quam ui agere malle *T* den Processweg gewaltsamem Vorgang vorziehen, ex syngrapha agere *Ci.* 2. hospes est in agendo *Ci* neu in ⟨Rechts⟩geschäften, apud iudicem agere *Ci* auftreten ⟨als V.⟩. | δ Wie das gr. ἄγε steht im Lateinischen **age**, *pl.* **agite** im Sinne einer bloßen Aufforderung. Es steht zunächst *Imperative* vorbereitend: tum iste aliquando 'age, die' inquit *Ci* quare agite ... discite cultus, agricolae! *V*, verstärkt: age sis *L* wohlan, wenn du willst, agedum dic *Ci* agitedum ite mecum *L* en age, rumpe moras *V* quin age ... eruc siluas *V* u. a. m. Die Dichter stellen es auch nach: pone, age, ... titulos nostros *O* surge age ... et refer haec *V* nade age (= βᾶσ' ἴθι) *V* fare age, dic age *V*. Indem das Bewußtsein von d. imperativischen Bdtg. des Wortes schwindet, stellt man die Singularform zu Pluralen: age nunc iter latronis cum Milonis impedimentis comparate *Ci* mittite agedum legatos *L.* Statt des *Imper.* tritt *coniunc. hortat.* ein, wodurch auch die Übereinstimmung in der Person verloren geht: age nunc consideremus *Ci* nunc age temptemus *O* age age! exponamus adolescenti *Ci* 'Gut, gut!' nunc, age, ... expediam *O.* Man verwendet die so von allen Seiten isolierte Form als einen vieldeutigen Ausdruck der Zustimmung: 'schön', 'gut', 'es sei', 'meinetwegen' 'ja' ... Vgl. age, sit ita factum; quae causa, ut Romam properaret? *Ci* age, hoc malum mihi commune est cum omnibus *Ci* 'ja freilich'! Verstärkt: 'age sane' omnes (*sc.* dixerunt) *L* 'recht wohl!' Auf das Folgende überleitend: age porro: custodiri eum placuit *Ci* 'und nun vorwärts, nun weiter! ...' age uero: illa res quantam declarat hominis auctoritatem! *Ci.* So auch vor Fragen: age uero; quae erat aut qualis quaestio? *Ci* age porro; tu cur imperasti? | II α omnia quae fiunt ⟨entsteht⟩, quaeque aguntur ⟨geschieht⟩ *Ci* dixit nunquam se plus agere, quam cum nihil ageret *Ci* 'im Nichtsthun', iis non constabat, quid agerent *C* was sie thun sollten. Im Conversationston: quid agis? *CiH* was treibst du? (= wie geht es dir?) en quid ago? *V* was treib' ich da? (Selbstvorwurf), nam quid ago? *V* was soll ich thun? | β acti labores *O* res ante actae *N* früher Geschehenes, non mandatam sed suam rem agere *N* responsa uatis aguntur *O* werden ausgeführt. Daher von allerlei Thätigkeit: uigilias (excubias) agere *NLCuT* wachen, Wache halten. Vgl. stationem agere Wache halten (*L*), Wache haben (*T*), delectūs a. *Cu* Aushebungen veranstalten, censum *L* Schatzung abhalten, arbitrium agere *Ci* Schiedsrichter sein, proelia agere cum Gallis *L* liefern, bellum a. *SL* betreiben (planmäßig), forum (conuentum) a. *CCi* Gerichtstag halten, senatum a. *Zwölftafeln*: Sitzung abhalten, agit sua uota *O* betreibt seine Wünsche; so auch spät: censuram *O* honorem a. *L* verwalten, bekleiden. Bes. Feste, 'feiern', 'begehen', festos dies a. *Ci* Verris nomine Verria agere *Ci* puer bis senis natalibus actis *O* der zwölfmal Geburtstag gefeiert hat,

Digitized by Google

Idus mihi sunt agendae *H* triumphum agere de ... *Ci*; dicht. uer orbis agebat *V* feierte den Lenz; *occ.* plorem artis in te nil agentis exitum *HCi* nil agis! *CiO* du mühst dich umsonst, ubi blanditiis agitur nihil, horridus ira ... dixit *O*; ähnlich non multum a., multum agere im Converſationston. | γ curam a., Sorge bethätigen = ſorgen, de aliquo *O* alicuius *Cu*; silentia a. *O* vgl. ἡσυχίαν ἄγειν, paenitentiam facinoris a. *Cu* Reue über die That empfinden, obliuia rei a. *O* ſie vergeſſen haben, ioca et seria cum humillimis a. *S* Ernſt und Scherz treiben, alicui gratias (rhetor. grates) agere *CiCL* Dank an den Tag legen, wir 'ſagen', diis laudes gratesque a. *L* ihnen Lob und Dank ſagen. | δ nihil aliud egit, quam ut multis esset auxilio (οὐδὲν ἄλλο ... ἤ, 'lediglich') *N* id agere coepit, ut desciscerent ... *L* ego id semper egi, ne interessem *Ci*; dicht. hoc age, ut ... te ferat aura *H*. Auch paſſiv: eum certiorem fecit, id agi, ut pons dissolueretur *N Hirtius* man gehe damit um ... So auch abſolut: aliud agentes, aliud simulantes *Ci* de intranda Britannia egit *T* nescio, quid mens mea agat *O* 'verhat'. So beſ.: etiam si id non agas *Ci* darauf achteſt, merkſt, id quidem ago *V* gerade daran denke ich, alias res (aliud) agere *Ci* auf anderes achten, unſer 'Allotria treiben'. | ε noctem agere in metu *Cu* inter gaudia *V*; a. uitam sanctissime, ruri *CiVL* aetatem Athenis, procul a re publica a. *CiS* aeuum per crimen *O* tempora in uenando a. *S* dies tam foede actus *L* zugebracht, hiemem in castris a. *L* uitae supremum diem *Ci*. Mit *meton. Obi.*: hiberna (aestiua) a. *L* die Zeit des Winter-⟨Sommer-⟩lagers, otia agere *V* müßig, in Ruhe leben. Sehr oft mit annus: quoniam concordes egimus annos *O* unſere Jahre verlebt haben. Daher oft als Altersbeſtimmung: septimum annum agens *LCu* im ſiebenten Lebensjahre ⟨ſtehend⟩, quartum annum ago et octogesimum *Ci* ſtehe im 84. Jahre; *pass.* tot saecula aguntur *O* gehen hin, saecula septem acta mihi *O* ueniens et acta nox *O* die vergangene; aber tunc principium anni agebatur *L* man bewegte ſich ⟨ſtand⟩ im Anf. d. J. | ζ homines qui tum agebant *T* (vgl. qui tunc uiuebant homines atque aeuum agitabant *Ennius*) inter homines agere desiit *T* (Euphemismus vom Tod). Mit Modalbeſtimmung: per mollitiem a. *S* in Weichlichkeit hinleben, sine legibus, incertā pace a. *L* ne sine solatio ageret *T* um nicht ohne Troſt zu leben, cum eo familiariter agebat *S* lebte auf vertrautem Fuße, inter Vinios *T* mit Leuten wie V. leben. Daher *occ.*: Batani trans Rhenum agebant *T* Apinius Tiro tum forte Minturnis agens *T*. Insbeſondere von Truppen: copias trans Padum agentes acciri postulabant *T* die jenſeits des Po ſtehenden, ea ciuitas alam in finibus suis agentem obtriuerat *T* Chauci inter auxilia Romana agentes *T*.

C α Zunächſt vom Stücke ſelbſt: fabulam agere *L* tragoediam, togatam a. *Ci*; dann von einzelnen Rollen des Stückes: primas (secundas) partes a. *Ci* 'Hauptrolle', 'Nebenrolle', Ballionem, Chaeream agere *Ci* die Rolle des B., Ch. Endlich von Theilen des Textes: canticum uigente motu agere *L* Roscius hunc uersum eo gestu agit, quo ... *Ci*; *occ.* Appii exstat oratio; atque haec ille egit ⟨admodum senex⟩ *Ci* ea sic ab illo acta esse constabat oculis, uoce, gestu, ut ... *Ci*, vgl. Samnitium bella per quartum iam uolumen agimus *L* ihre Darſtellung umfaßt ſchon das 4. Buch. | β in iisdem causis priores agit partes (ſpielt die erſte Rolle) Hortensius *Ci*, vgl. Rhodi specie secessus exsulem agere *T* amicum agere *T*.

| D I α Diuico ita cum Caesare egit: si ... *C* petunt, ut sibi cum eo de sua salute agere liceat *C* de obsessione non prius agendum statuit, quam ... *C* wir 'an die Bel. denken'; *pass.* quae inter eos agi coepta sunt *C* per litteras cum eo egit *NCi* egit cum Cimone, ut daret *N* er ſollte geben ..., non imperio modo sed consilio etiam ac prope precibus agens *L* befahl nicht bloß, ſondern rieth und bat faſt ...; bildl.: patria sic ... agit *Ci* äußert ſich ſo. | β nunc uero non id **agitur**, bonisne an malis moribus uiuamus, sed ... *S* qua de re agitur (Formel bei) *Ci* 'worum es ſich handelt', der Hauptpunkt, die Streitfrage, de quibus agebatur *Cu*, auch quae res agitur *Ci*; aguntur iniuriae sociorum *Ci* bilden den Gegenſtand der Verhandlung; *metaph.* non agitur de uectigalibus; ... libertas nostra in dubio est *S*; meiſt perſönl.: existimatio agitur in aliqua re *N* der Ruf ſteht auf dem Spiele, tunc tua res ⟨Intereſſe⟩ agitur *H* in quo bello agitur populi gloria, agitur salus sociorum, aguntur populi uectigalia *Ci*. | γ si prorogatur, **actum est** *Ci* dann iſt's aus. Oft actum est de eo (de ea re) *CiL* es iſt aus mit ..., rati actum esse de dominis *Cu*; ſprichwörtlich, rem actam (auch acta, actum) agere *CiL* „Abgethanes verhandeln", wie wir ſagen: 'leeres Stroh dreſchen': praeposteris utimur consiliis et acta agimus, quod uetamur uetere prouerbio *Ci* wörtlich: actum ne agas *Terenz.* | II α Alcibiades praesente uulgo agere coepit *N* vor der Menge, in senatu de eo (de ea re) agere *Ci* ⟨magistratus quidam⟩ habent ius agendi cum plebe ⟨patribus, populo⟩ *Ci* das Recht, mit dem V. zu verhandeln, d. h. beim V. Anträge zu ſtellen, auch allein: cum populo a. *Ci*. Vgl. si quid de se agi uellent *N* ein Verfahren gegen ihn wünſchten, nihil actum est de nobis *Ci* de pace, de condicionibus agere *CiL* ut ante, quam rogatio lata esset, nulla res ageretur *Ci* per senatum (populum) agitur aliquid *Ci* es wird durch den S. ⟨verhandelt und⟩ entſchieden, nihil cum Verre de cotidianis criminibus acturus sum *Ci*. Beſ. | β causas amicorum tractare atque agere *Ci* ihre Sache führen, ſie vertheidigen, causam contra eum apud iudicem (consulem) egit *Ci* einen Proceſs führen = rem de scripto a. *Ci*; daher *metaph.* causam agere populi *N* militantium *L*.

agōn, ōnis, *m.* (Fw. ἀγών) Kampfſpiel, erſt bei Spätern. Doch *adi.* **agōnius** 3 (ἀγώνιος) zum Kampfſpiel gehörig ſchon früher; *subst. isol.* 1. agōnia, ōrum, *n.* (*sc.* animantia) das ⟨für das Kampfſpiel nöthige⟩ Opfervieh: pecus antiquus dicebat ἀγώνια sermo *O*. 2. Agōnia, ōrum, *n.* (*sc.* sacra) ein Jannsfeſt, gefeiert am 9. I, 20. V, 10. XII jedes Jahres *O*. Öfter nach Analogie der ſonſtigen Feſtnamen auf ... ālia (Saturnalia, Neptunalia, Fontanalia) mit dem hybriden Namen **Agōnālia**, ium oder iorum, *n.* (*sc.* sacra) bezeichnet: pars (credit) nomina de ludis Graia tulisse diem *O* = ab agonibus. Daher dicht.: lux Agōnālis *O* der Agonalientag.

Agragantinus, Agragās s. u. Agrigentum.

agrārius 3 (ager) die Felder betreffend, Feld-; *occ.* die Staatsdomäne (den ager publicus) betreffend: lex agr. *Ci* Geſetzvorſchlag wegen Vertheilung der Staatsländereien, triumuir agr. *L* der die Vertheilung leitet, agrariam rem tentare *Ci* ſich um die Ackervertheilung bemühen; *subst. isol.* **agrārii**, ōrum, *m.* die Agrarpartei (Freunde der Ackervertheilung): C. Gracchus agrarios concitare conatus est *Ci*.

Digitized by Google

Agrē, ēs, *f.* (*ἄγρα* 'Jagd') redender Name eines Jagdhunds *O.*

agrestis, e (ager) 'auf dem Felde befindlich'; daher: wildwachsend, wildlebend *α*; ländlich, auf dem Lande lebend; *occ.* Ackerbau treibend; *subst.* Bauer *β*; *metaph.* bäuerisch, derb, roh, ungeschlacht *γ*. ‖ *α* poma agrestia *V* 'wilde' = radices palmarum agrestium *Ci* silua a. *Cu* pauones agrestes *Cu* mus agrestis . . . et urbanus *H* 'Feld'maus und 'Haus'maus. ‖ *β* uestitu agresti iter facere *N* a. gaza *V* wie ihn der Landmann hat, honor *V* Kranz von Feldblumen, sodalitas pastoricia atque agrestis *Ci*, a. pubes, legio *V* der Landleute, calamus, musa *V* ländliche Syrinx, ländliches (= Hirten)gedicht; *occ.* Numidae agrestes *S* die ansässigen . . .; daher: *subst. isol.* agrestis, is, *m. V* Bauer, Landmann, *pl.* Landleute a quodam agresti *T* conuentus agrestium *Ci*, aber *subst. declin.* agrestum numina, Fauni *V*. ‖ *γ* animo agresti ac duro esse *Ci* sollicitant homines imperitos Saxa et Cafo, ipsi rustici atque agrestes (rohe Bauern) *Ci* serui agrestes et barbari *Ci* uita haec rustica, quam tu agrestem uocas *Ci* (Doppelsinn! ein 'Bauern'leben).

agrī-cola, ae, *m.* (ab agro colendo) Ackerbauer, Landmann: tetrarches . . . diligentissimus agricola et pecuarius habetur *Ci* auch im Sinne von agrestis *γ*; homo imperitus morum, agricola et rusticus *Ci*; daher (§ 27) als *n. pr.* ('Bauer') C. Julius Agricola, Statthalter in Britannien 77 n. Chr., Schwiegervater des Tacitus.

agrī-cultio, agrī-cultor, agrī-cultura, *Ixptt.* s. u. ager *α*.

Agrigentum, i, *n.* (Umgestaltung aus *Ἀκράγαντα* dem *isol. acc.* von *Ἀκράγας* § 21, 24) selten in der gr. Form **Acragās**, antis, *acc.* anta, *m.* zu der durch Rückbildung § 44 aus den *cass. obl.* der *nom.* **Agragans** *V* tritt (g = c § 19), j. Girgenti (aus dem *isol. loc.* Agrigenti) an der Südküste Siciliens. Einw. **Acragantīni**, ōrum, *m.* (*Ἀκραγαντῖνοι*) und **Agrigentīni**, ōrum, *m.*, beide bei *Ci.*

Agriodūs, ontis, *m.* (Fw. *ἀγριόδους* 'Wildzahn') redender Name eines Jagdhunds *O.*

agrī-peta, ae, *m.* (ab agris petendis 'Ackerjäger' =) Colonist (*κληροῦχος*) *Ci.*

Agrippa, ae, *m.* röm. Personenname. Bes. 1. Menenius Agr., der angeblich die secedierende Plebs begütigte, 2. M. Vipsanius Agr., 63—12, Feldherr bei Actium, Vertrauter des Augustus, vermählt mit Pomponia, der Tochter des Atticus, dann Marcella, Nichte Augusts, endlich Julia, Tochter Augusts. Aus letzter Ehe stammte 3. Agrippa Postumus, zuerst von Augustus adoptiert, dann nach Planasia verschickt, von Tiberius bei dessen Regierungsantritt ermordet. 4. Herodes Agr. I., Sohn Herodes des Großen, und 5. dessen Sohn Herodes Agr. II., beide Tetrarchen in Judäa und Samaria. Davon als Frauenname

Agrippīna, ae, *f.* 1. Die edle Tochter des M. Vipsanius Agrippa und der Julia, Gemahlin des Germanicus, Mutter des Caligula. 2. Deren missrathene Tochter, Schwester Caligulas, vermählt mit Cn. Domitius Ahenobarbus, von dem sie den L. Domitius (nachmals Kaiser Nero) gebar, später mit dem Kaiser Claudius, ihrem Onkel, vermählt, auf Neros Geheiß 60 n. Chr. ermordet. Ihr Geburtsort im Gebiete der Ubier wurde 50 n. Chr. colonisiert und heißt Colōnia Agrippīnensis, das heutige Cöln am Rhein. Einw. Agrippīnenses, ium, *m. T* die Cölner.

Agȳieūs, *voc.* Agȳieū *H* (Fw. *ἀγυιεύς*) Beiname Apolls als Gott der Straßen (*ἀγυιαί*), doch bei *H* od. IV. 6. 28 lediglich um des weichen Vocalklangs willen angewandt.

Agylla, ae, *f.* alter Name für Caere s. u. *adi.* Agyllinus 3 von Agylla: urbs *V*; *subst.* **Agyllīni**, ōrum, *m.* die Bewohner v. A.; gr. Ethnicon: **Agylleūs**, *voc.* Agylleū (*Ἀγυλλεύς*) von Agylla, als Beiname des Apoll unsicher *Hor.* od. IV. 6. 28.

Agyrium, ii, *n.* (*Ἀγύριον*) Stadt im Centrum Siciliens, 40 km sw. vom Ätna, j. S. Filippo d'Argiro. *Adi.* **Agyrīnus** 3 und weitergebildet **Agyrīnensis**, e von Ag.: ciuitas, populus *Ci*; Agyrīnenses, ium *m. Ci.*

Agyrtēs, ae, *m.* (Fw. *ἀγύρτης* von *ἀγείρω*) 'Sammler'. So hießen die Bettelpriester der Cybele. Bei *O* als *n. pr.*

ah! orthographische Variante für a! s. u.

Ahala, ae, *m.* (Quantität unbekannt!) Cognomen der gens Seruilia. Bes. C. Seruilius A., der 440 als magister equitum den Volksfreund Sp. Mälius ermordete *LCi*; daher imitetur nostros Ahalas . . . *Ci* Leute wie jener A.

Aharna, ae, *f.* j. Bargiana in Etrurien.

ahēnus 3 s. u. aēnus . . .

ai ai (Fw. *gr. αἰ, αἰ*) Klagelaut im Sinne von 'ach': foliis gemitus . . . AI AI *O* (der den Namen Aias damit in Verbindung bringt). Es soll auf den Blättern der aus dem Blute des Hyacinthus oder Aias entsprossenen Blume (Türkenbund? Schwertlilie?) stehen *O.*

Aiax, ācis, *m.* (gr. *Αἴας, Αἴαντος* wurde lat. durch *VE* umgestaltet; *āiax : āio = loquax : loqui*) Heldenname aus Homer: 1. der kleine Ajax, Sohn des Oileūs, Königs in Locris: Aiax Oileūs, Oīlei, Oileōs, Locrus *Ci*; 2. der große Ajax, Telamons Sohn von Ägina: Telamonius *O*; *meton.* 1. Aiax Ennii *Ci* Tragödie des Ennius (vom Telamonier Ajas); 2. Cyzicenorum Aiax *Ci* Gemälde des Timomachus.

āio, altl. aiio *Ci* (für *āg-io vgl. māior für *mag-ior. Stamm agh gr. ἀχ in ἠμί) ja sagen, bejahen *α*; versichern, behaupten, sagen *β*. ‖ *α* Diogenes ait, Antipater negat *Ci* non curo quid aiat illo aut neget *Ci*. ‖ *β* modo ait hoc, modo illud *Ci* quid ait medicus? *Ci*. Meist indir. Rede einführend (*acc. c. inf.*): fundum ex iure Quiritium meum esse aio *Ci* crimen ais te metuisse *Ci*. Sonst eingeschaltet: qui, ut ais, magno uendidisti *Ci* etenim, ut ait poeta, pellitur e medio *Ci*. Bes. bei Sprichwörtern: praeclarum custodem ouium, ut aiunt, lupum *Ci*. Selten mit *dat.*: hic erit locus, fratri ait, quem teneas *L* filius huic Veneris 'figat te meus arcus' ait *O*.

NB. Das Verbum ist defectiv. Class. nur: aio, ais, ait, aiunt; *Coni.* aias, aiat, aiant; *PPrA* credere negantibus et aientibus *Ci*, sowie das vollständige *impf. act.* aiebam u. s. w. Die Fragformel *aisne? 'sagst du?', 'meinst du?', 'ist's dein Ernst?' wird (nach §§ 16 und 40) zu āin? Urspr. vor Vocalen: ain heri nos aduenisse? aio *Pl.* Dann (§ 40) vor Conson.: ain tu? . . . poterisne dicere? *Ci* ain tandem? *Ci* Man hüte sich, andere Formen zu bilden!

Āius Locūtius oder Aius Loquens (aio—loqui) 'der ansagende Sprecher', Personification jener Stimme, welche die Römer vor der Ankunft der Gallier warnte. Ihr baute Camillus einen Tempel *LCi*: Aius . . . deus appellatus . . . quod . . . uox diuinitus edita erat *Varro*.

āla, ae, *f.* (statt *ax-la vgl. das *demin.* axilla und dtsch. 'Achsel' § 6) die Achsel; *occ.* Achselgrube α; *synecd.* Flügel β; *metaph.* der Heerflügel; *meton.* die (urspr. auf den Flügeln stehende) Reiterabtheilung, 'Schwadron' γ; Reiterschaar δ. ‖ α umbonibus incussaque ala sternere hostes *L* 'mit Schulterstößen'; *occ.* sub ala portare *H* 'unterm Arm', hircus cubat in alis *H* übler Schweißgeruch der Achselhöhle. ‖ β Von Thieren: alis plaudens columba *V*, alas eripere regibus apum *V*, von geflügelten Göttern wie Amor, Mercur, Iris, Harpyien *V*, me Mors atris circumuolat alis *H* die Todesgöttin, Notus madidis euolat alis *O* als Windgott gedacht. Dicht.: uelorum pandimus alas *V* die 'geflügelten' = schnellen, vgl. fulminis alae *O*. ‖ γ alae dictae exercitus equitum ordines, quod circum legiones dextra sinistraque tamquam alae in auium corporibus locabantur *Cincius*. Bes. versteht man darunter die den Legionen beigegebene Reiterei der Bundesgenossen: Campanorum ala, D fermo equites *L*. ‖ δ Dicht.: alae (uenatorum) *V* Tarchon instigat uocibus alas *V*; den röm. Ausdruck auch von fremden Völkern: alae sacrae Macedonum *L* Eumenes alae praefuit, quae ἱππαρχή appellabatur *N*. In der Kaiserzeit: uniuersa Treuerorum ala *T* = Reiterei.

Alabanda, ae, *f.* und ōrum, *n.* (ἡ und τὰ Ἀλάβανδα) Handelsstadt in Carien 50 km ö. von Milet. Ihr göttlich verehrter Heros eponymos **Alabandus**, i, *m. Ci*; davon Ethnicon **Alabandeus**, eos, *nom. pl.* Alabandis (Ἀλαβανδεύς, Ἀλαβανδεῖς) Einw. von A. *Ci*; *adi.* **Alabandensis**, e aus Alab. *Ci*; *pl. subst. isol.* Einw. von A. *LCi*.

alacer, cris, e, *adv.* alacriter (bisweilen zweier Endungen: Dares . . . alacris *V* Anchises alacris palmas utrasque tetendit *V*) lebhaft, feurig, eifrig α; *occ.* munter, freudig β. ‖ α alacres expectant, quid statuatur *Ci* ad bella suscipienda alacer et promptus est Gallorum animus *Ci* alacer clamor *LT* equus a. *L* feuriges. ‖ β ex alacri atque laeto erat humilis atque demissus *C* alacres perterritum superare possunt *Ci* alacer gaudio (*instrum.*) *PhCu. Enallage*: al. uoluptas *V* muntere Lust . . .; davon:

alacritās, tātis, *f.* Feuer, Eifer α; *occ.* Munterkeit, Lustigkeit, Fröhlichkeit β. ‖ α canum al. in uenando *Ci* a. pugnandi *C* Kampflust, a. ad litigandum *Ci* Streitlust. ‖ β quantam mihi alacritatem concursus populi afferret *Ci*.

alapa, ae, *f.* Ohrfeige (Lw. κόλαφος) α; *meton.* (da der Freilasser dem Sklaven einen Backenstreich gab,) Freilassung β. ‖ α alapam sibi duxit grauem *Ph* 'gab sich'. ‖ β multo maioris alapae mecum (bei mir) ueneunt *Ph*.

ālāris, e und **ālārius**, 3 (āla) zu den Heerflügeln gehörig, Flügel-: alariae cohortes *C* alares cohortes *L*; *subst. isol.* ālārii, orum, *m.* oder ālāres, ium, *m.* (*sc.* milites) Flügeltruppen, Flügelschwadronen: alares Pannonii robur equitatus *T* ad speciem alariis uteretur *C*.

Alastōr, oris, *m.* (ἀλάστωρ 'Rächer') als *n. pr. O.*

ālātus 3 (āla) geflügelt: Mercurius . . . alatis . . . plantis *V* Phoebi alati equi *O*.

alauda, ae, *f.* (Fw. celtisch) die Haubenlerche (noch heute ital. lòdola). Mit diesem Namen bezeichnete Cäsar die Soldaten einer von ihm errichteten gallischen Legion (weil sie Helme mit Federbüschen trugen) legio Alaudarum *Ci*; daher Alaudae ceterique ueterani *Ci*.

alba, ae, *f.* s. u. albus.

Alba, ae, *f.* Italischer Stadtname. 1. Alba longa (bei *Ci* einmal longa Alba), Mutterstadt Roms auf langem Hügelrücken am Albanersee. Davon *adi.* **Albānus** 3 albanisch, exercitus *L*; aber dicht.: Albanae . . . secures *H* = römische; *subst. isol.* Albāni orum, *m.* Einw. v. Alba. Albanus mons *Ci*, j. monte cavo die höchste Erhebung des latinischen Gebirges, 25 km sö. v. Rom, mit dem Tempel des Juppiter Latiaris, zu seinen Füßen der lacus Albanus, j. lago di Albano, ein vulkanischer Kratersee, durch dessen Lavawände der Stollen gebrochen ist, mittelst dessen die Römer zur Zeit der Belagerung von Veji das Seeniveau tiefer legten. Östl. v. dem See gegen die appische Straße das Albanum, i, *n.* (*sc.* praedium) j. die Stadt Albano. 2. Alba Fucentis, j. Albi am Fucinersee, starke Feste, Staatsgefängnis. Dazu *adi.* **Albensis**, e: von Alba, ager *L* Einw. Albenses, ium, *m. L*.

Albānus 3. 1. vgl. Alba. 2. albanisch, d. h. zu Albanien gehörig; *subst. isol.* effugere ad Armenios, dein Albanos *T*; davon **Albānia**, ae, *f.* Landschaft Albanien um die Mündung des Kur ins kaspische Meer.

albātus 3 (Mit einer alba ⟨*sc.* uestis⟩ angethan) weißgekleidet, im Festkleid: ipse albatus erat, tu eum C. Fibulo atrato . . . funestus . . . *Ci*.

Albensis, e, s. u. Alba 2.

albeo, ēre (albus) weiß sein, campi ossibus albent *V* membra in eum pallorem albentia *T* so weiß und bleich. Meist im *PPP adi. isol.* = weiß: albenti uelatus tempora uitta *O* albentes equi *Cu* Schimmel. Davon *incoh.*

albesco, ere weiß werden, bleichen, albescit messis aristis *O* albescens capillus; *occ.* hell werden: lux albescit *V* der Tag graut, mare a sole albescit *Ci*.

Albici, ōrum, *m.* (gr. Ἄλβιεῖς) kriegerisches Bergvolk bei Marseille *C*.

albico, āre (*albicus 'weißlich' von albus) weißlich sein: prata albicant pruinis *H*.

albidus 3 (von albēre, vgl. calidus) weißlich: spuma . . . circumfluit albida rictus *O*.

Albingaunum s. u. Ingauni.

Albinouānus 3. Name einer gens. Daraus 1. C. Albinouanus Pedo, Freund Ovids, beschrieb 14 n. Chr. die Nordseefahrt des Germanicus in Hexametern. 2. Alb. Celsus (Prānomen unbekannt), Privatsecretär des Tiberius, als Reminiscenzenpoet von *H* durchgezogen.

Albintemelium s. u. Intemelii.

albinus, i, *m.* Stuckarbeiter. Daher (§ 27) Albinus, i, *m.* cognomen in der gens Postumia. Bes. A. Post. Alb. cos. 150 verfaßte eine röm. Geschichte in griech. Sprache.

Albis, is, *acc.* im, *abl.* i, *m.* die Elbe *T*.

Albius 3 (albus, vgl. Alfius § 1[a]) Name einer gens. Bes. 1. Albius Tibullus der Elegiker, Zeitgenosse des *H*. 2. Statius Albius Oppianicus, den ermordet zu haben Cluentius bezichtigt wurde. 3. stupet Albius aere, Albi . . . filius *H* unbekannte Person; *adi.* Albiānus 3 des A. Oppianicus pecunia *Ci*.

Albrūna, ae, *f.* (german. Alf-run, 'die mit der Runenkraft der Elfen begabte') Beiname der Seherinnen, von *T* als Person gefaßt.

albulus 3 (*demin.* v. albus) weißlich; daher (§ 27) Albula, ae, *m.* und *f.* 'Weißach' 1. Bach zwischen Rom und Tibur von so starkem Schwefelgehalt, daß sein Wasser milchweiß ist, j. Solfatara di Tivoli. 2. verschollen

Digitized by Google

ner Name des Tiber: fluuius Albula, quem nunc Tiberim uocant *L*.

NB. Das Geschlecht bedingt durch untergedachtes aqua (*f.*) riuus (*m.*)

Albunea, ae, *f.* Quellgöttin der Schwefelquellen bei Tibur (vgl. Albula); ihr ist eine Grotte (domus) geweiht *H*, und wahrscheinlich der heute Sibyllentempel genannte Rundbau über den Cascaden von Tivoli.

Alburnus, i, *m.* (*sc.* mons) Waldgebirge in Lucanien, östl. v. Pästum *V*.

albus 3 (gr. ἀλφός § 3, vgl. Albius) weiß; *occ.* 1. grau, 2. blaſs, bleich *α*; *metaph.* hell, licht *β*; *meton.* erheiternd, heiter; *occ.* gut, günstig *γ*. ‖ *α* Albus bezeichnet glanzloses Weiß (Gegs. ater), candidus glänzendes (Gegs. niger). Vgl. alba et atra discernere *Ci* Weiß u. Schwarz. Nar albus aqua sulphurea *V* albi equi *L* Schimmel; aber: albis praecurrere equis *H* bei weitem übertreffen (die Triumphatoren fuhren mit Schimmeln), color albus *Ci* albas uestes sumite *O*; *meton.* mirator cunni albi *H* weißgekleideter Damen (mit Rücksicht auf die weiße Stola der Matronen, die Libertinen trugen bunte Togen); *occ.* 1. album plumbum *C* Zinn, alba coma *O*. 2. albus ora inficit pallor *H* sol albus recessit *Ennius* bei *Ci* die bleiche Sonne = der Mond (Gegs. aureus exoritur sol). ‖ *β* Lucifer albus *O* = iubar albus *Ennius* Morgenstern. ‖ *γ* albus notus *H* der die Wolken verscheucht; *occ.* alba stella *H* der Dioscuren; daher sprichwörtlich: genius albus et ater (alliterierend!) *H* gut . . . schlecht . . . und oft: qui albus aterne fuerit ignoras *Ci* utrum albus an ater sit, nescio *Ci* ob er gut oder schlecht ist, weiß ich nicht = ich kenne ihn nicht. Erst später: niger an albus nascerer *Ph* aus metrischen Gründen. Davon *subst. isol.* 1. **alba**, ae, *f.* (*sc.* uestis) weißes Gewand, Festkleid; vgl. albātus. 2. **album**, i, *n.* das Weiße, das Weiß *α*; das Weiß als Farbe *β*; weiße Tafel (mit Gyps getüncht zu Bekanntmachungen; vgl. 'schwarzes Brett'); *occ.* Liste *γ*. ‖ *α* bos maculis insignis et albo *V* weißgefleckt, sparsae pelles albo *V* weißgesprenkelt. ‖ *β* columnas albo poliendas locauit *L* 'weißen', album addere in uestimentum *L* mit Kreide reinigen, Weiß auftragen. ‖ *γ* fastos in albo proposuit Cn. Flauius *L* stellte den Kalender auf einer weißen Tafel aus. Daher omnia pontificem in album relata proponere in publico iubet *L* die Tafel, auf welche der Pontifex die Jahresereignisse verzeichnet, „Annalen". Apidium Merulam . . . albo senatorio erasit *T* ließ ihn aus der (seit August öffentlich ausgestellten) Senatorenliste streichen.

Alcaeus, i, *m.* (Ἀλκαῖος Koseform zu Namen wie Alca-menes u. a.) Lyriker aus Mytilene auf Lesbos um 600, das Vorbild des *H*: „Alcäische Strophe".

Alcamenēs, is, *m.* (Ἀλκαμένης) Bildhauer, Schüler des Phidias aus Limnä, einem Quartier von Athen *Ci*.

Alcander, dri, *m.* (Ἀλκανδρος) und **Alcānor**, oris, *m.* (Ἀλκάνωρ) 'Starkmann', redende Namen von Kriegern bei *VO*.

Alcathous, i, *m.* (Ἀλκάθοος) 1. Sohn des Pelops und der Hippodamia, tödtete den Löwen, welcher den Sohn des Megareus zerrissen hatte, und erhielt von diesem die Hand seiner Tochter Euächme und mit ihr die Herrschaft über Megara. Er baute die von den Cretern zerstörte Stadt wieder auf, die daher urbs, moenia Alcathoi *O* oder Alcathoē, ēs, *f.* *O* heißt. 2. Gefährte des Äneas *V*.

Alcē, es, *f.* (ἀλκή Stärke) redender Name eines Hundes *O*.

alcēs, is, *f.* (vgl. dtsch. Elch § 6) das Elen, nordische Hirschart, heute noch in den Ibenhorster Forsten am kurischen Haff und in den Sümpfen Mittelschwedens gezüchtet, sonst ausgerottet *C*.

Alcestis, idis, *acc.* tin u. analog. tim, *f.* (Ἄλκηστις) Tochter des Pelias, Gemahlin des Admet, für den sie freiwillig in den Tod gieng, s. u. Admētus.

Alceus, ei und eos, *m.* (Ἀλκεύς) Sohn des Perseus, Vater des Amphitryo; daher heißt Heracles Alcides, ae, *m.* (Ἀλκείδης) Nachkomme des A. *VH*; *voc.* Alcidē *O*.

Alcibiadēs, is, *m.* (Ἀλκιβιάδης) gr. Mannsname u. z. 1. A. von Athen, des Clinias und der Dinomache Sohn, Neffe des Pericles, Schüler des Socrates, geb. 450, gest. 404 *N*. 2. A. v. Sparta lebte zur Zeit des achäischen Krieges *L*.

Alcidamās, antis, *m.* (Ἀλκιδάμας) 1. Schüler des Gorgias, Rhetor *Ci*. 2. A. von Ceos, seine Tochter Ktesylla nach dem Tode in eine weiße Taube verwandelt *O*.

alcidēmos, i, *f.* (Fw. ἀλκίδημος 'volkstarke') Beiname der Athene bei den Macedoniern *L*.

Alcides, s. u. Alcēus.

Alcimedē, ēs, *f.* (Ἀλκιμέδη) Mutter des Jason *O*.

Alcimedōn, ontis, *m.* (Ἀλκιμέδων) Mannsname *VO*.

Alcinous, i, *m.* (Ἀλκίνοος) der aus der Odyssee bekannte Phäakenkönig auf Scheria, der Nausicaa Vater. An die homerische Schilderung der Gärten des Alcinous erinnert: Alcinoi siluae *V* und poma dare Alcinoo *O* 'Holz in den Wald tragen'. Alcinoi iuuentus *H* 'Phäaken'; *metaph.* = Wollüstlinge. Alcinoi cautes *O* die Klippen von Scheria.

Alcīs?? *nom. pl.*?? Germanische Doppelgottheit, den Dioscuren vergleichbar. Wortform u. Bdtg. sind unerklärt. Grimm verglich Jalkr, einen Beinamen Odhins, andere dachten an got. alhs ('Tempel' vgl. Ala-rich) *T*.

Alcithoē, ēs, *f.* (Ἀλκιθόη) 'stark und schnell', Mädchenname *O*.

Alcmaeōn, lat. Alcmaeo, onis, *m.* (Ἀλκμαίων) 1. Sohn des Amphiaraos u. der Eriphyle, tödtete auf Geheiß des Vaters die Mutter und verfiel in Wahnsinn. Wo *Ci* seiner gedenkt, bezieht er sich auf ein Drama des Ennius. 2. Philosoph und Arzt aus Croton, Pythagoreer *Ci*.

Alcmēnē, ēs, *f.* (latinisiert: Alcmēna, ae, vorclass. Alcumēna § 23) Tochter des Electryon, Gemahlin des Amphitryo in Theben, von diesem Mutter des Iphiclus, von Zeus Mutter des Heracles *CiO*.

Alcōn, lat. Alcō, ōnis, *m.* (Ἄλκων) Koseform für alle mit Ἀλκ . . . beginnenden Namen wie Alc-anor, Alcandros, Alci-bius u. a. m. Daher 1. Sohn des Atreus *Ci*. 2. böotischer Erzgießer *O*. 3. Hirt *V*. 4. Sklave *H*. 5. Bürger von Sagunt *L*.

alcyōn od. halcyōn, onis, *acc. pl.* onas *f.* (ἀλκυών attisch ἀλκυών παρὰ τοῦ ἐν ἁλὶ κύειν) Meereisvogel, während dessen Brutzeit Windstille herrscht ('halcyonische Tage' Sprichwort), dessen Erscheinen am Ufer jedoch Sturm ankündet. Alcyones Thetidi amatae *V*, dann **Alcyonē**, ēs, *f.* 1. Tochter des Äolus, stürzte sich, als ihres schiffbrüchigen Gatten Ceyx Leiche ans Land trieb, ins Meer, und Thetis verwandelte beide in Eisvögel *O*. 2. *O* nennt eine der Plejaden gleichfalls Alcyone. *Adi.* **alcyonēus** 3 von den Eisvögeln, bes. *subst. isol.*: **alcyonēum**, i, *n.*

Digitized by Google

Meerſchaum, als Mittel gegen Flecken im Geſichte geprieſen, nach dem Aberglauben der Zeit Auswurf der Eisvogelneſter: medicamina e uolucrum nido, ore fugant maculas, halcyonea uocant *O.*

ālea, ae, *f.* Würfel *α*; *meton.* Würfelſpiel *β*; *synecd.* Glücksſpiel, 'Hazard' *γ*; *metaph.* Wagnis, Gefahr, Ungefähr, Zufall *δ*. | *α* iacta alea est *C* qui non dubitaret uel in foro aleā ludere. | *β* quibus alea luditur artes *O* aleam exercere *T* quod in alea perdiderat *Ci* | *γ* in lustris, popinis, alea, uino tempus consumere *Ci* de alea condemnari *Ci* als Hazardſpieler. | *δ* periculosae plenum opus aleae *H* alea quaedam inest hostiis deligendis *Ci* dubia imperii seruitiique alea *L* ungewiſſes Spiel um . . . alea tanti casus *L.* Davon durch *aleāre vermittelt:

ālcātor, ōris, *m.* Spieler, Hazardſpieler: cauet mimis, aleatoribus, lenonibus *Ci.* Davon:

ālcātōrius 3 zum Spiel gehörig, Spiel- damna *Ci* Verluſte im Spiel.

ālec, s. u. allec.

Alectō u. § 15 Allectō; *nom.* u. *acc.* (*Ἀλληκτώ*) eine der drei Furien *V.*

Alēī campi; dicht.: Alēia arua *O* (gr. *Ἀλήϊον πεδίον*) das getreidereiche Flachland Ciliciens, die Ebene zwiſchen den Flüſſen Pyramus u. Sarus. VE auf *ἄλη* bezogen: 'Irrfeld', da dort Bellerophon durch Juppiters Blitz geblendet umhergeirrt ſein ſoll.

NB. Alēis campis bei *Ci*; dicht.

Alēmōn, onis, *m.* (*ἀλήμων* 'Landſtreicher' *Homer*) Vater des Myscelos. Dieſer baute Croton und heißt nach dem Vater Alēmonidēs, ae, *m.* (*Ἀλημονίδης*) *O.*

āles, itis (von āla, vgl. caeles, miles); als *adi.*: beflügelt, geflügelt *α*; *metaph.* raſch, ſchnell, flüchtig *β*. | *α* ales auis *Ci* deus ales *O* = Mercur, equus ales *O* = Pegaſus, puer ales *H* Flügelknabe = Amor, a. Auster *V* als Gottheit gedacht. | *β* passu uolat alite uirgo *O*; dann *subst. isol.* **āles,** itis *m. f.* Vogel (nur dicht.) *α*; *occ.* Weisſagevogel *β*; *meton.* Wahrzeichen, Vorbedeutung *γ*. | *α* Iouis ales *V* Adler, a. Iunonia *O* Pfau, a. Palladis *O* Eule, nec Tityi iecur relinquit ales *H* Geier, Phoebēius ales *O* = Rabe, Daulias a. *O* = Nachtigall, a. sacer *V* = *ἱέραξ*, Habicht (Weisſagevogel), Chaonis a. *O* Taube, al. imitatrix *O* Papagei, Sittich, lucis praenuntius ales *O* = Hahn, Caystrius a. *O* Schwan; aber et album mutor in alitem *H* in eine Sirene; daher *metaph.* Varius Maeonii carminis ales *H* ein Sänger von homeriſchem Schwung. | *β* Die Auguraldisciplin unterſchied weisſagende Flugvögel (alites) u. Singvögel (oscines); vgl. tum huc tum illuc uolent alites, tum a dextra tum a sinistra parte canant oscines *Ci.* | *δ* malā alite soluta nauis *H* secundā alite ratem occupare *H* potiore alite *H.*

NB. Statt des *gen.* alitum bildete *Lucretius* dem Versbedürfniſſe zuliebe eine Analogieform nach Muſtern der U-Declin. alitūum . . ., welche die ſpätern Dactyliker aufnahmen.

Alesia, ae, *f.* Stadt in Gallien, im Mittelalter St. Reine d'Alise, j. Dörfchen, 70 km n. v. Autun.

Alētēs, ae, *m.* (*ἀλήτης* 'Umherirrer') redender Name eines landflüchtigen Troers *V.*

Aletrium, ii, *n.* Städtchen der Hernici unweit Anagnia, j. Alatri (aus dem *loc.*) *adi.* **Aletrīnās,** ātis von Al. municipium *Ci* Einw.: Aletrīnātes, ium, *m. Ci.*

Alcuās, ae, *m.* (*Ἀλευάς*) Heraclide, Tyrann von Lariſſa, daher Larissaeus *O.* Nach ihm benannt die Dynaſtie der 'Aleuaden'.

Alexander, dri, *m.* (*Ἀλέξανδρος*) Mannsname. Beſ. I. des Priamus Sohn, Paris, ſoll den Namen als Ehrenname geführt haben (*ἀλέξ-ανδρος* = männerabwehrend) wegen ſiegreicher Kämpfe mit Räubern. II. A., Tyrann von Pherä (daher Pheraeus) 370—357, von ſeiner Gemahlin Thebe ermordet. III. Al. I. von Epirus, Bruder der Olympias, die ſich zu ihm flüchtete, als ſie von Philipp verſtoßen wurde. Bei Alexanders Hochzeit mit Philipps Tochter Cleopatra wurde Philipp 336 ermordet. Später kämpfte Al. in Italien, verlor aber 326 die Schlacht bei Pandoria *L.* IV. Alexander III. (Magnus), Philipps von Macedonien Sohn, 356—324. Viele andere bei *LCu.* Nach ihm heißen viele Städte **Alexandria,** älter Alexandrēa, ae, *f.* (*Ἀλεξάνδρεια* § 23) u. zw. beſ. 1. Al. Troas an der troiſchen Küſte *LCi.* 2. Al. Oxiana am Oxus. 3. Al. eschatē am Jaxartes. 4. Al. zwiſchen Indus und Sedletſch, beſ. aber 5. Alexandrīa, magna, an der Mündung des weſtlichſten Nilarmes 332 erbaut, j. Alessándria, türkiſch Skanderike; davon *adi.* **Alexandrīnus** 3 zu, von Alexandria: rex = Ptolomaeus Auletes *Ci* uita *C* ausſchweifendes (= 'Pariſer' Leben) bellum *Ci Hirtius*; *subst. isol.* Alexandrīni, ōrum, *m.* Einw. v. A. *C.*

Alexirhoē, ēs, *f.* (*Ἀλεξι-ῥόη*) redender Name einer Flußnymphe *O.*

Alexis, idis, *acc.* in, ſpäter im, *voc.* i, *m.* (*Ἀλεξις*) Koſename zu Alexander. Beſ. der Liebling Vergils: Alexin, quem dicunt Alexandrum: fuit seruus Asinii Polionis, quem Vergilius dilexit et dono accepit *Seruius.*

Alfēnus, i, *m.* vollſt. P. Alfenus Varus aus Cremona, urſp. Schuſter, ſpäter angeſehener Juriſt, Zeitgenoſſe des *H.*

Alfius 3 (umbriſch = Albius § 1*) Name einer röm. gens. Beſ. 1. C. A. Flavus, Freund des Cicero. 2. fenerator A. *H*, Finanzmann der auguſteiſchen Zeit.

alga, ae, *f.* (dtſch. Lw. 'Alge') Seegras, Seetang: eras alga litus inutili tempestas sternet *H.* Sprichwörtlich: uilior algā *HO* wertloſer als . . .

algeo, ēre, alsi frieren, Kälte empfinden: puer sudauit et alsit *H* algentis manum calfacere *O.* Davon

algidus 3 kalt: nix *Catull*; daher *subst.* 1. Algidus, i, *m.* (*sc.* mons 'Kaltenberg') rauhe, bewaldete Hügelkette bei Tusculum, Sitz des Dianadienſtes. 2. Algidum, i, *n.* (*sc.* oppidum) Feſte der Äquer auf dem Algidus, 9 km ö. v. Tusculum. Dicht. als *adi.* Algida terra *O* das Land um den Algidus.

algor, ōris, *m.* (algēre) der Froſt, das Frieren: corpus patiens algoris *S* confectus algore atque inedia *T.*

Āllia, s. u. Allia.

aliā (*adv. isol. abl. sg. fem.* v. alius) auf anderm Wege: non alia nisi per Thraciam reuerti *L* equites . . . alii alia in ciuitates suas dilapsi sunt *L* der eine auf dieſem, der andere auf jenem Wege.

aliās (*adv. isol. acc. pl. fem.* v. alius) ein andermal, zu einer andern Zeit *α*; ſpät.: anders, anderswie *β*; et alias et in consulatus petitione uincebar *Ci* sed haec alias pluribus; nunc ad institutam disputationem reuertamur *Ci* facete is quidem, sicut alias *Ci* wie auch ſonſt. Seltener von relativer Gegenwart: alias (ſonſt) imperare soliti, tum . . . *Cu* neque tum solum, sed

Digitized by Google

saepe alias *N* non alias *V* zu keiner Zeit ſonſt; distributiv: alias reuocabat eos, alias decernebat contrarium *Ci* das eine ... das anderemal; bald ... bald. Alternativ mit alius: atque alias alios uenerari solemus *Ci* bald den einen ... bald den andern; alias aliter *Ci* bald ſo, bald anders, alias aliud *Ci* bald dies, bald jenes. | *β* mit voraufgehender Negation: non alias quam simulatione mortis *Cu* in keiner andern Weiſe, als ...; non alias ... indoluisse Caesarem, quam *T* non alias magis, quam aduersus beluas *Ci* zu nichts andern, als gegen ...

alibi (v. alis, wie ibi von is) anderswo, anderwärts, an anderm Orte *α*; *metaph.* in etwas anderm *β*; bei einem andern ⟨Schriftſteller⟩ *γ*. | *α* hic segetes, illic ueniunt felicius uuae, arborei fetus alibi uirescunt *V* rarum alibi animal *Cu*; oft non alibi quam *CiLT* nirgendsonſt als ... Distributiv: exercitus trifariam dissipatur alibi primum, alibi postremum agmen, alibi impedimenta *L* an einer Stelle ... an einer andern ... an einer dritten ...; hier ... dort ... anderswo ... Alternativ mit alius: torrens alibi aliter cauatus *L* hier ſo ... dort ſo ..., alius alibi *S* der hier ... jener dort ... | *β* neo spem salutis alibi, quam in pace esse *L*. | *γ* apud auctores ... discrepat, alibi X milia peditum ... alibi rem auctam inuenio *L*.

Alicarnāsus, s. u. Halicarnassus.

alicubi (§ 19) irgendwo: mallem, si te crassi agri delectabant, hic alicubi in Crustumino parauisses *CiCu*.

alicunde (§. 19) irgendwoher *α*; *metaph.* von irgend jemand, von irgend etwas *β*. | *α* uis est, quae decedere nos alicunde cogit *Ci* non quaesiuit procul alicunde ... sed proximum *Ci*. | *β* non quo alicunde audieris *Ci*.

alid = aliud.

alienātio, ōnis, *f.* (alienare) 'Entfremdung', u. z. Veräußerung, Weggeben *α*; *metaph.* Entfremdung, Bruch, Zerfall, Abneigung *β*. | *α* sacrorum alienatio *Ci* die durch fingierten Verkauf bewerkſtelligte Übertragung der Geſchlechtsheiligthümer auf eine andere gens. | *β* non statim (amicitiae) alienatio disiunctioque faciunda est *Ci* tua a me al. *Ci* al. exercitūs *C* alienatio in Vitellium *T* gegen V.

NB. alienatio mentis *T* ann. 6.24 iſt wahrſch. ſpäter Einſchub = 'Geiſtesabweſenheit'.

alieni-gena, ae, *m.* (aliēnus, gi-gnere, vgl. genus) in der Fremde geboren, ausländiſch, auswärtig; *subst.* Ausländer: alienigenarum ... hominum studiis *Ci* suos deos aut alienigenas colere *Ci* hostes alienigenae *Ci* libentius alienigenis quam domesticis testibus uti *Ci*; *subst.* si ipse alienigena (als Fr.) imperii potiretur, quam aliquis Macedonum *N*.

aliēno, āre, āui, ātus (aliēnus) weggeben, in fremde Hände geben; *pass.* in fremde Gewalt gerathen *α*; *metaph.* (animum) abziehen *β*; (mentem) verrücken, wahnſinnig machen *γ*; (hominem) entfremden, verfeinden, entzweien, abgeneigt, abſpänſtig machen; *pass.* abfallen, feind werden *δ*. | *α* prodita pars insulae atque alienata *L*. Daher *occ.* 1. uēnīre uestras res proprias et in perpetuum a uobis alienari *Ci* 'veräußert' = uectigalia al. *Ci*. 2. ne quis quem ciuitatis mutandae causa suum faceret neue alienaret *L* = in eine fremde Familie gebe. | *β* noli animos eorum ... alienare a causa *Ci* alienatis a memoria periculi animis *L* alienatus ab sensu animus *L* gefühllos gegen den Schmerz. | *γ* erat opinio ... Iunonis iram alienasse mentem *L* habe ihm den Verſtand genommen. Meiſt *pass.*: alienatā paene mente *C* faſt ſinnlos, alienatae discordiā mentes *L*. Daher auch abſolut: alienatus = außer ſich. Vgl. alienatus ad libidinem animo *L*. | *δ* Neque uero his rebus tam amici Alcibiadi sunt facti, quam ab eo alienati *N* quibus eum eadem res p. reconciliauit, quae alienarat *Ci* eius studium a me al. *Ci* Cn. Pompei uoluntatem a me alienabat oratio mea *Ci* ließ die Zuneigung verſcherzen. Daher allein: insulas bene animatas confirmauit, alienatas ad officium coegit redire *N* 'feindſeligen'. Vgl. non uultu alienatus *T* ohne eine Spur der Abneigung zu zeigen; aber: me falsa suspicione alienatum *S* zurückgeſetzt; *occ.* a falsa assentatione nos alienatos esse *Ci* ſeien 'feind', hegten Widerwillen.

aliēnus 3 (v. alius) fremd *α*; *occ.* 1. nicht verwandt, fernſtehend; *subst.* der Fremde *β*. 2. ausländiſch *γ*; *metaph.* 'entfremdet', abgeneigt, feind, ungünſtig geſtimmt *δ*; 'fremdartig', widerſtrebend, unpaſſend; *occ.* unbequem, ungünſtig, nachtheilig *ε*. | *α* suos agros colebant, non alienos appetebant *Ci* suo alienoque Marte *L* nach gewohnter und ungewohnter Art kämpfen, hunc nec suae, nec alienae pudicitiae pepercisse *Ci* nostra uendamus, aliena emamus *Ci* uoluens aliena uitellus *H* den fremden Stoff. Oft aes alienum *Ci* fremdes, geborgtes Geld = Schulden; vgl. aliena nomina *S* = Fremde, Schuldner, sternitur infelix alieno uolnere *V* die einem andern zugedachte, mälis alienis ridere *H* ſprichwörtl. nach *Homer* Od. XX. 347: *γναθμοῖσι γελώων ἀλλοτρίοισι*, mit verſtelltem Geſicht, höhniſch lachen; *subst. isol. n.*: qui debet pecuniam, is retinet alienum *Ci* fremdes Hab und Gut, largiri ex alieno *C* de alieno *L* exstruere aedificium in alieno *Ci* auf fremdem Grunde, nihil alieni curare *Ci* keine fremden Angelegenheiten. | *β* quid faceres pro homine propinquo, cum propter alienissimum ('wildfremden') de officio decedis? *Ci* Q. Tadius homo familiarissimus, non alienus a matris eius genere *Ci*; bei *L* mit *dat.*: non alienus sanguine regibus. Daher ironiſch: quorum uxores numquam alienas existimauit *Ci* 'er zählte ſich mit zu der Familie'; *subst.* quos non solum alieni sed etiam sui tribules ... repulerunt *Ci* neu malis alienos adiungere quam sanguine coniunctos retinere *L* alienissimis se crediderunt *C* Stockfremden. | *γ* religio, loca externa et aliena *Ci* pro sua patria ... pro aliena republica *Ci* aliena exempla et domestica *Ci*. | *δ* ex alienissimis sociis amicissimos reddere *Ci*. Mit ab: hic se popularem dicere audet, me alienum a commodis uestris *Ci* a litteris alienus *Ci* unkundig des Schriftthums (Briefetragens). Mit *dat.*: Muciani animus Vespasiano non alienus *T*. Mit *gen.* (ſubſtantiviſch gedacht) ioci non alienus *O* kein Feind, domus aliena consilii *S* Feindin des Planes. | *ε* ille sensim dicebat, quod causae prodesset, tu cursim dicis aliena *Ci* aliena et nihil profutura petere *S*. Daher: aliena loqui *O* Unſinn reden ⟨im Wahnwitz⟩. Oft: alienum est *Ci* non alienum ⟨esse⟩ uidetur ... docere *NC* es ſcheint nicht unangemeſſen, non alienum esse arbitror ... explicare *Ci*; *occ.* alienissimo sibi loco pugnare *N* auf höchſt ungünſtigem Terrain, alieno loco proelium committere *C* locare incipit alienissimo tempore *Ci* völlig zur Unzeit. Conſtruiert I. mit dem *abl.*: nihil alienum (vgl. indignum) uitā superiore *Ci* alienum

meā naturā *Ci*; eigtl. von ... aus fremd, dann nicht übereinstimmend mit ... Verdeutlicht durch ab: sententia aliena a rep. nostra *S* haec alienissima a mansuetudine uestra sunt *Ci*. II. Mit dem *dat.*: non est alienum meis rationibus istum ... reseruari *Ci* quod huic causae est alienum *Ci*; ersetzt durch ad: tempus ad committendum proelium alienum. III. Bei substantivischer Auffassung mit *gen.*: ea sunt aliena firmae et constantis assensionis *Ci* quis alienum putet eius esse dignitatis ... exquirere *Ci*.

āli-ger, gera, gerum (ab alis gerendis) Flügel führend, beflügelt: Amor *V* axis *O* Wagen mit Drachen bespannt.

alimentum, i, *n.* (alere) Nahrung, Nahrungsmittel; meist *pl.*: desiderabat alimenta corporis *Ci* leibliche Nahrung, alimenta tridui *Cu* Proviant auf 3 Tage, alimenta arcu expedire *T* sich mit dem Bogen Nahrung suchen. Mit *gen. epexeg.*: alimenta lactis *O* nährende Milch; *metaph.* picem et ceras alimentaque cetera flammae *O* ignis *Cu* Brennstoff, Iris alimenta nubibus affert *O* 'sättigt' die Wolken, addidit alimenta rumoribus aduentus Attali *L* nährte, vermehrte, al. famae, seditionis *T*.

alimōnium, ii, *n.* (alendi munia) 'Nährpflicht'; im Sinne v. Erziehung bei *T*: filius infectus alimonio externo.

aliō (*adv. isol. abl.* v. aliud) anderswohin *α*; *metaph.* zu jemand od. etwas anderm, auf eine andere Person, einen andern Gegenstand *β*. | *α* Confer te alio: habes hortos ad Tiberim *Ci*; alternativ mit aliud: aliud alio dissipauit *Ci* dies hier-, das dorthin. | *β* translatos alio maerebis amores *H* de Chelidone reticuit, alio responsionem suam deriuauit *Ci* hoc longe alio spectabat *N* nusquam alio natus, quam ad seruiendum *L* zu nichts anderm ... als. Distributiv: alio res ducit, alio humanitas *Ci* hierher ..., dorthin ... Daher in *Lpt.*: 1. **allō-quīn** u. aliōqui (ursprünglich „in anderer Hinsicht warum nicht". Daher:) in anderer Hinsicht wohl, sonst allerdings, im übrigen freilich, übrigens sicher: triumphatum de Tiburtibus, al. mitis uictoria fuit *L* paucis mendosa est uitiis natura, al. recta *H*. Im Deutschen verschieden wiederzugeben nach dem sonstigen Gedankenverhältnisse: mors Marcelli cum al. miserabilis fuit, tum quod ... 'ohnehin', 'an sich schon' ..., dann ...; vgl. Caesar nalidus alioqui spernendis honoribus ... *T* der 'überhaupt' ... 2. **aliōrsum** aus aliō uorsum (§ 32, 4 5) anderswohin (gewandt): ire *Pl.*; *metaph.* dicere *Pl.* in anderm Sinne.

āli-pēs, pedis (a pedibus alatis) mit geflügelten Füßen *α*; *metaph.* schnellfüßig *β*. | *α* a. deus = Mercur *O* a. equi Solis *O*. | *β* alipedumque fugam ... equorum *V*. Daher *subst. isol.*: iubet duci alipedes *V* 'Renner' = Pferde.

Aliphēra, ae, *f.* (Ἀλίφειρα § 23) Stadt in Arkadien an der elischen Grenze *L*.

aliquā (*adv. isol. abl. sg. fem.* v. aliquis) auf irgend einem Wege *α*; *metaph.* irgendwie *β*. | *α* cupit aliquā euolare *Ci*. | *β* si non aliquā nocuisses *V*.

aliquam (*adv. isol. acc. sg. fem.* v. aliquis) 'ein gewisse', ziemlich. Nur mit diu und multus verbunden: tantus pudor fuit, ut aliquam diu nihil responderet *Ci* sunt uestrum aliquam multi *Ci*. Man schrieb daher später auch aliquámdiu, aliquammulti in *Lpt.* § 32 und mit Schwächung des *m* aliquándiu.

all-quandō, dicht. ...ō (vgl. s. u. alis) irgend einmal, irgend jemals; *occ.* endlich einmal *α*; manchmal, zuweilen *β*. | *α* Von *Pr. P.* u. *F.*: inlucescet aliquando illo dies *Ci* creditum est al. Sardis *Ci* plerumque reuertuntur, ubi pastae sunt aliquando *Ci* ut al. ad te ueniam *Ci*; bei *adi.*: nonnumquam opportuna magis opera quam ali. fidelis *Ci*; *occ.* expulsus tandem aliquando Mithridates *Ci* u. oft in Heischesätzen: egredere aliquando ex urbe *Ci* desinamus aliq. ea scrutari *Ci* ut aliq. fructum uictoriae perciperent *Ci* 'endlich'. | *β* Macedones Eumenem aliquando sibi anteponi indigne ferebant *N* conuertit se aliq. ad timorem, nunquam ad sanitatem *Ci*.

NB. Nach si: si me aliquando ad gloriam efferet dolor ... *Ci* wenn (wirklich) einst, si forte aliquando ... obtrectator extitisset *Ci*.

aliquantulus 3 ziemlich klein, ziemlich gering. Unsicher bei *Ci*. Demin. von

ali-quantus 3 (quantus, s. u. alis) ziemlich, bedeutend, ziemlich viel, ziemlich groß. Selten als *adi.*: aliquantum iter emensus *L* aliquanto numero hostium potiti *S*. Meist *subst. isol.*: aliquantum, *n.* ein gut Teil, ein ziemliches Stück, ein Bedeutendes: in re aliquantum, in gubernatoris inscitia nihil est *Ci* in aliquantum eminere *L* bedeutend. Meist mit *gen.* des Stoffes: in quo armario erat aliquantum nummorum et auri *Ci* 'ziemliche Summe', al. aquae, spatii, trepidationis *L* itineris *C* aeris alieni, laudis, noctis *Ci*; mit in: in aliquantum altitudinis *LCu* bis zu ziemlicher Höhe. Davon *adv. isol.*: 1. *acc.* aliquantum, ziemlich, bedeutend: aliquantum commotus esse dicitur *Ci* numero aliquantum praestabant *L*. 2. *abl.* (mensurae) aliquantō, um ein Bedeutendes, bedeutend. Zumeist bei Comparativen: carinae aliquanto planiores *C* remissior aliquanto eius fuit aestimatio, quam annona *Ci*; bei comparativischen Begriffen: aliquanto ante proficiscitur, quam opus effectum est *Ci* 'früher', aliquanto post meum discessum ex prouincia uenit *Ci*. Doch findet sich auch *acc.* beim Comparativ: praeda aliquantum maior *L* 'ein Ziemliches' größer (nicht: 'um ein Z.'!).

ali-qui ⟨quae⟩, quod (alis, qui) *adi. pron. indef.* irgend ein: deus aliqui, delapsus e coelo coetus hominum adeat *Ci* magistratus aliqui reperiebatur *Ci* ordo aliqui censorum est, genus aliquod hominum? *Ci* residere aliquod bellum semper uidetur *Ci* unum aliquod de eius factis *Ci*; *subst. pl.*: aliqui ex nostris *C* einige, aliqui ex uobis *Ci*; auch im *sg.*: iam ergo aliqui Oppianicum gratis condemnauit *Ci* sit aliqui dissolutior *Ci*.

aliquī (*adv. isol. loc.* von aliquid) irgend wie, auf irgend eine Weise: aut ture aut uino aut aliqui semper supplicat *Pl.* Daher viell. auch in Stellen wie: reperietur aliqui fortis et experiens arator *Ci* si est aliqui sensus in morte praeclarorum uirorum *Ci*.

ali-quis, qua, quid (alis, quis) *subst. pron. indef.* jemand, irgend ein Mensch, etwas; *pl.* einige, manche *α*; *occ.* 1. manch einer (im Sinne des *pl.*). 2. etwas Bedeutendes, Gewichtiges. 3. (bei Zahlwörtern) ungefähr, im ganzen *β*. | *α* si tibi aliquis ad aurem accessisset *Ci* is tamen aliquis non fuit Ligarius *Ci* dieser 'Jemand', mit Volksnamen u. Personennamen als Appositon: non aliquis Siculus *Ci* tamquam aliquem Thraecem *Ci* Phormioni alicui *Ci* einem Kerl wie der Ph.; *femin.* aliquam cursu superasse uiros *O*; *neutr.* ut cuique acciderit aliquid ... *Ci* finge aliquid saltem commode *Ci* est tamen

Digitized by Google

hoc aliquid *Ci* hat doch einige Bedeutung, nult aliquid eius modi C. Verres *Ci* etwas derartiges, und mit *genet*: senatum aliquid consilii capere oportuit *Ci* irgend einen Entſchluſs, si improbi essent, falsi aliquid diceret *Ci*. Verſtärkt durch alius: aliquid aliud uidebimus *Ci*; durch unus: ad unum aliquem confugiunt *Ci* ut eximant unum aliquem diem ex mense *Ci*. Partitives Verhältnis: aliquis de familia *Ci* ex nostris aliqui *C* eorum certe aliquis eum defendisset *Ci*. NB. 1. aliquis im *masc.* auch als *adi.*: fuit aliquis fatalis casus, ut ita dicam *Ci* poëta aliquis praestanti ingenio *Ci* in quo aliquis splendor dignitasque est *Ci*. 2. aliquis nach si, nisi, ne, num bei vollerer Bedeutung oder Betonung: si alicuius iniuriae sibi conscius fuisset *C* auch nur der geringſten, si aliquid Pompeius, si multum Caesar remisisset *Ci* wenn nur etwas ..., non si omnia, sed si aliquid ... praestitit *L*. ‖ *β* 1. est aliquis, qui se inspici fastidiat *L*. 2. aliquo numero atque honore esse *C* etwas gelten, Einfluſs haben, nunc dicis aliquid, quod ad rem pertineat *Ci* est tamen hoc aliquid, tametsi non est satis *Ci* ut tu aliquid esse uideare *Ci* nicht ohne Bedeutung, est aliquid nupsisse Ioui *O* es iſt keine Kleinigkeit. 3. Leonidas, Epaminondas tres aliqui aut quattuor *Ci* aliquos uiginti dies *Pl.* Davon *acc. sg. n. adv. isol.*

aliquid einigermaßen: eos tamen aliquid disciplina subleuauit *C* perlucens iam aliquid lux *L*.

aliquō (*adv. isol. abl. sg.* v. aliquid) irgendwohin, demigrandum potius aliquo, quam in hac urbe habitandum *Ci* ab eorum oculis aliquo concedere *Ci* anderswohin; *metaph.* eum nobilitas aliquo impulit *Ci* zu etwas anderm.

ali-quot (alis, quot) einige, ein paar: nullum iam aliquot annis facinus extitit, nisi per te *Ci* aliquot saeculis post *Ci* mouetur aliquot locis seruitium; *subst.* proelium commissum, occisi aliquot *Ci* fielen ein paar Leute. Davon nach Art der Zahladverbia:

aliquotiens, jünger aliquotiēs einigemal, ein paarmal, mehrmals: non crederem, nisi aliquotiens audissem *Ci*.

Aliso, ōnis, *m.* j. Elsen, an der Lippe im Süden des Teutoburger Waldes, von Druſus gebaut *T*.

alis, alid (Vulgärform für alius, aliud) multo alid est neque idem ualet *Lucilius* quo non fortius ausit alis *Catullus*. Daher ſtammt alibi und die Zuſammenſetzungen ali-quis, ali-quot, ali-quando, ali-quantus und der *adv. isol. acc.* *alid iter (§ 45) „auf anderm Wege", der ſich in *Ixpt.* (§ 33) vereinfacht zu dem *Adverbium*:

aliter anders, auf andere Weiſe *α*; *occ.* 1. anders beſchaffen (bei esse); 2. entgegengeſetzt, umgekehrt *β*; *metaph.* andernfalls, ſonſt, widrigenfalls, unter andern Umſtänden *γ*. ‖ *α* num aliter censuit senatus? *Ci* Vergleichſatz affirmativ: aliter causam agi atque ille existimaret *Ci* 'als' ..., aliter, ac dictum est *Ci*. Negativ: non aliter ... nisi *L* nur wenn (eigentl.: nicht anders, als wenn) non aliter, quam *O* gerade ſo wie (nicht anders als wie) vgl. haud aliter, ac si *L*; distributiv: aliter cum tyranno, aliter cum amico uiuitur *Ci* anders ... wieder anders; alternativ mit alius: aliter apud alios ordinati magistratus *L* bei dieſen ſo ..., bei jenen hingegen anders. ‖ *β* 1. uerum longe aliter est *Ci* quod certo scio aliter esse *Ci* das verhält ſich anders (hier iſt esse volles Verb), vgl. aliter se habere ac ... *C*. 2. si recte iudicatum est ... sin aliter ... *Ci* qui aliter fecerit *S* si aliter statuetis ... *Ci*. ‖ *γ* In negativen Sätzen: ipse sequetur ... aliter uincere non poteris *V* aut aliter non traducendum exercitum existimabat *C* ea potestas per senatum magistratui permittitur, aliter ... nullius earum rerum consuli ius est *S*.

ālium § 15 und allium, ii, *n.* (vgl. *ἀλλᾶς* 'Knoblauchwurſt') Knoblauch: alia serpyllumque ... herbae olentes *V* edit (Optativ) cicutis allium nocentius *H*.

ali-unde, ſpätere Nebenform zu alicunde s. u. Zuerſt: id aliunde audire non potuisti *Ci*.

alius, alia, aliud (gr. *ἄλλος*, vgl. *ahd.* ali-lanti 'andres Land' = *nhd.* 'Ellend', Elend) ein anderer *α*; *occ.* verſchieden *β*; übrig *γ*; (ſelten = alter) der eine von Zweien *δ*. ‖ *α* (alius von mehreren, alter von zweien:) a M' Glabrione et a magna parte horum iudicum ad praetorem alium iudicesque alios uenimus *Ci* in aliis causis uersatus et in hac saepe uersatus *Ci* sin me aliud fatum manet. augur 'alio die' dixit *Ci* Auguralformel zur Verſchiebung der Comitien. *n. pl. subst.* ad alia properare *Ci* zu anderm Stoffe, animum in alia detorsit *T* zu andern Dingen; daher *acc. gr.* (adverbiell) alia sanctus *S* alia clarus *T* ſonſt, im übrigen. Distributiv (doppelt:) alia causa Staieni fuit, alia tua est *Ci* anders ... anders. Oft *subst.* aliis indignum, aliis ridiculum uidebatur *Ci* den einen ... den andern ..., an aliud Romae aequum est, aliud in Sicilia? *Ci* das eine ... das andere; (mehrfach wiederholt): proferebant alii purpuram, tus alii atque odores, gemmas alii et margaritas, uina nonnulli Graeca *Ci* die einen ... die andern ..., andere wieder ... Rhetoriſch variiert: alii ... plurimi ... *N* alii ... partim ... *N* alii ... quidam *L* alii ... reliqui *Ci* alius ... alius ... plerique ... *Ci* u. a. m. Alternativ, bisweilen reciprok: alius alii subsidium ferunt *C* bringen einander Hilfe; meiſt jedoch: fecerunt alii alia *Ci* der eine dies, der andere jenes = alius alios homines complexus est *Ci* legiones aliae in alia parte resistunt *C* die eine hier, die andere dort ..., alius alia ex naui *C*. So auch mit den Derivaten: alias alios deos uenerari *Ci* bald die einen, bald andere, iussit alios alibi fodere *L* die einen hier, die andern dort. Vgl. alius post (super) alium *CiL* einer nach dem andern. Nachfolgendes 'als' gibt man in affirmativen Sätzen durch atque oder et: hi longe alia ratione ac reliqui Galli bellum gerunt *C* lux longe alia est solis et lychnorum *Ci*. In negativen Sätzen nisi, praeter, quam: me nihil aliud, nisi ratio belli mouet *Ci* numquid aliud praeter hasce insidias uersatum est? *Ci* nihil aliud quam *N*; dicht. auch *abl. comp.*: ne alius Lysippo duceret aera *H*. Später auch im affirmativen Satze quam: simulando aliud quam quod parabatur *L*. Veſ. beachte gewiſſe dem griechiſchen verkürzten Ausdrucke *οὐδὲν ἄλλ' ἢ* nachgebildete Formeln: tribunatus P. Sestii nihil aliud nisi meum nomen sustinuit *Ci* (that nichts anderes, als ...) lediglich, allein, nur ... Wörtlich überſetzt aus dem Gr. erſcheint: nihil aliud quam bellum parauit *N* (*οὐδὲν ἄλλο ⟨ἐποίησεν⟩ ἢ* ...) that nichts als = rüſtete lediglich. Vgl. quid est aliud librarium Bruti laudare, non Brutum *Ci* Was iſt das ſonſt, als ...? = 'heißt das nicht ...?' ‖ *β* librum tibi daret, si totum alium faceres *Ci* 'es umarbeiteteſt', vgl. senatus frequens in alia omnia transiit *Hirtius* discessit *Ci* ſtimmte für das Gegentheil, alias res facere *Ci* Allotria' treiben, nicht aufmerken.

Digitized by Google

| γ (= οἱ ἄλλοι) ex aliis ei maximam fidem habebat *C* equites in officio permansere; aliud uulgus arma cepit *T* sacra diis aliis Albano ritu, Graeco Herculi facit *L*. Mit ungenauerem Ausdruck, indem ein neuer Gattungsbegriff eintritt: alias animas deturbat ... et accipit Aenean *V*. | δ duas leges promulgauit, unam ... aliam ... *C* unam partem Galliae incolunt Belgae, aliam Aquitani, tertiam Celtae *C* aliud nauis latus *Cu* duo reges, alius alia uiā, ciuitatem auxerunt *L* der eine auf diesem, der andere auf jenem Wege. Vgl. ne quis alius Ariouistus regno potiretur *T* kein zweiter A.

NB. Statt des regulären (pronominalen) *gen.* alīus findet sich eine wie alis, alid zusammengezogene Form *alīs erhalten mit unterdrücktem s (§ 16) in der Form alīmodi *C*. Einen analogischen Genetiv zur deutlichen Bezeichnung des *femin.* bildet *Ci*: aliae pecudis ieeur horridum.

al-lăbor, älter ad-lăbor, lāpsus sum heranschlüpfen, herangleiten: angues allapsi *L* mare adlabitur aestu *V* das Meer flutet heran; dicht.: fama adlabitur aures *V* (*acc.* des Ziels) schlägt ans Ohr; mit *dat.*: nauis adlabitur oris *V* gleitet an die Küste, adlapsa uiro sagitta *V* vom gleitenden Fluge.

al-labōro, älter ad-labōro, āre dazuarbeiten: nihil adlabores *H* füge nichts mühsam hinzu, adlaborandum est ore, ut ... *H* musst auch mit dem M. arbeiten.

al-lacrimans, tis, (lacrimare) dazu, dabei weinend *V*.

allapsus, ūs, *m.* (allābi) das Herzuschlüpfen: serpentium *H*.

al-lātro, älter ad-lātro, āre, āui, ātus anbellen; *metaph.* magnitudinem Africani all. *L* den großen Scipio (wie ein Hund) ankläffen.

allec, ēcis, *n.* (nicht alec noch halec, wahrsch. Fw.) Fischjauce aus Austern, Muscheln und der Seebarbe; (nach *Plinius* der Bodensatz des garum s. u.) *H*.

Allecto s. u. Alecto.

al-lecto, älter ad-lecto, āre, (*frequ.* von allicere) auf alle Weise anlocken, ad agrum colendum allectat senectus *Ci*.

allēgātio, älter adlēgātio, ōnis, *f.* Sendung, Absendung (von Unterhändlern): omnes ad istum allegationes *Ci*. Wortspiel: allegationibus legationem expugnauit *Ci* mit seinen 'Gesandten' die 'Gesandtschaft' ... Von:

al-lego, älter ad-lēgo, āre, āui, ātus (Personen in Privatangelegenheiten) absenden, schicken, abordnen α; *metaph.* vorbringen, anführen, überbringen β. | α petit a me Habonius et amicos allegat *Ci* necessarios allegato esse dicebat *Ci* patrem allegando fatigare *L* durch allerlei Botschaften. | β preces, mandata regis sui Seydrothemidi adlegant (legati) *T*.

al-lego, älter ad-lego, ere, lēgi, lectus hinzuwählen: quinque augures de plebe *L* centum in senatum *L*.

allēgoria, ae, *f.* (bei *Ci* nur ἀλληγορία Fw.) die durchgeführte Metapher, vgl. z. B. Hor. od. I. 14 (Staatsschiff).

alleuāmentum, i, *n.* (alleuare) Erleichterungsmittel *Ci* remedium ac all. *Ci*.

alleuātio, ōnis, *f.* Erleichterung: doloris *Ci*; von:

al-leuo, älter ad-leuo, āre, āui, ātus emporheben, aufheben α; *metaph.* (körperliche und geistige Beschwerden) erleichtern, lindern, mildern β. | α adleuatus circumstantium humeris *T* clipeo se alleuare *Cu* sich aufrichten, gelidos complexibus alleuat artus *O* supplicem adl. *T*. | β hoc onus si alleuabitis, feram ut potero, iudices *Ci* notas adleuare *T* Strafen mildern, animum a maerore *Cu* trösten; daher *pass.* alleuor *Ci* ich erhole mich; mit *acc. gr.*: animum adleuari *T* sich im Herzen erleichtert fühlen; *occ.* Sabinus ne adleuasse uideretur, inpulit mentem *T* ihm nicht beigestanden zu sein.

Allia, (§ 15 Alia) ae, *f.* j. Aja, Nebenflüsschen am rechten Tiberufer, 12 km nö. von Rom mündend. Berühmt durch die Niederlage der Römer gegen die Gallier am 16. VII. 390; *adi.* **Alliensis,** e an der Allia: pugna *Ci* clades *L* dies Alliensis *L* der sechzehnte Juli, als Unglückstag im Kalender bezeichnet (dies nefastus).

al-licio, älter ad-licio, ere, lexi, lectus (lacere) anlocken, anziehen, gewinnen: si te laus allicere ad recte faciendum non potest *Ci* nostrum est allicere alienas uoluntates, retinere partas *Ci* adlicere, uel si abnuerent uastare Gallias *T* allici beneficiis et compelli iniuriis *Ci*; *metaph.* oculis alliciendus amor *Ci* tempus allicit somnos *O* und scheinbar ganz concret magnes ferrum ad se allicit *Ci*.

al-līdo, älter ad-līdo, ere, līsi, līsus (laedere) anschlagen, anwerfen, anschleudern: remiges ad scopulos allīsi interficiuntur *C*.

Alliensis s. u. Allia.

Allifae, ārum, *f.* j. Alife am Volturnus 45 km nw. von Benevent *L*; *adi.* **Allifānus** 3 von, aus All.: ager *Ci*; *subst. isol.* Allifana, ōrum, *n.* (*sc.* uasa) Maßkrüge (wie sie in A. gefertigt wurden) *H*, vgl. 'Bunzlauer' (Krüge).

al-ligo, älter ad-ligo, āre, āui, ātus anbinden; *occ.* 1. umbinden, verbinden, 2. fesseln, binden α; *metaph.* festhalten, fesseln, hemmen β; (durch Bande des Wohlwollens) binden, fesseln, ketten γ; (moralisch) verbindlich machen, verpflichten; *occ.* (*medial*: sich eines Verbrechens) schuldig machen δ. | α homines damnati, ad supplicium traditi, ad palum alligati *Ci* ad eius statuam Siculi te praetore alligabantur *Ci* canem alligare et soluere *Ph*; *occ.* 1. alligare uulnus dicht. bei *CiL* oculum all. *Ci*; 2. uictus ... adligari se ac uēnire patitur *T*. | β torpor grauis alligat artus *O* ancora alligat nauem *VL* (mortuos) palus inamabilis unda alligat ... et coërcet *V* hanc beluam uinctam auspiciis, alligatam more maiorum constrictam legum catenis soluit lege curiata consul *Ci*. | γ non modo beneficio, sed etiam beneuolentiae significatione alligari *Ci* eum nuptiis alligatum in potestate habet *Ci*. | δ intellegebant ea lege se non teneri, sed ne noua lege alligarentur laborabant *Ci* Roscium stipulatione alligare *Ci* foedere all. *L* adligati adulatione *T* zur Schmach; *occ.* metuit, ne Flaccus se scelere alliget *Ci*; daher: alligatum in eo (crimine) Oppianici nomen *Ci* 'mitverwickelt'.

al-lino, älter ad-lino, ere, lēui, litus dazustreichen, anstreichen, aufstreichen, adlinet uersibus transuerso calamo signum *H* einen Querstrich am Rande mit der Feder machen (d. h. das kritische Zeichen des ὄβελος, um tilgungswerte Stellen zu bezeichnen); *metaph.* colorem ... sordes sententiis allinere *Ci*.

allium, s. u. ālium.

Allobrox, ogis, *m.* *H* meist *pl.* Allobroges, um, *m.* kriegerisches Bergvolk zwischen Rhone, Isère und dem Genfersee, mit den Hauptstädten Vienne und Genf; *adi.* **Allobrogicus** 3 Ehrenname des Unterjochers der Allobroger Q. Fabius Maximus Allob. cos. 121.

Digitized by Google

allocūtio, ōnis, *f.* und **alloquium,** ii, *n.* (alloqui) Anrede *α*; 'Anſprache' = Geſpräch *β*; *occ.* Zureden, Zuſpruch *γ*. | *α* alloquio leni hostes pellicere *L* alloquio firmare militem *T*. | *β* comitate et adloquiis officia prouocans *T* durch Freundlichkeit im Umgange. | *γ* sodalem . . . alloquii parte leuare tui *O* aegrimoniae dulcibus adloquiis *H* (der Kummer perſönlich gedacht!).

al-loquor, älter ad-loquor, loqui, locūtus sum anſprechen, anreden *α*; *occ.* zuſprechen, zureden, tröſten *β*. | *α* eum nemo adire, nemo alloqui uoluit *Ci*; mit dopp. *acc.* quod te adloquor, hoc est *V* womit ich dich . . ., manipulatim milites adloqui *T*. Oft folgt directe Rede, determiniert durch sic oder ita *L*. | *β* adlocutum mulieres ire aiunt, cum eunt ad aliquem locum consolandi causa *Varro*. Vgl. alloquium.

al-lūdo, älter ad-lūdo, ere, lūsi ſich ſpielend heranbewegen *α*; dazu ſcherzen, ſcherzend hinzufügen *β*; (mit Worten) ſcherzen über, anſpielen auf . . . *γ*. | *α* (der Zeugſtier) nunc alludit uiridique exultat in herba *O* in alludentibus undis *O*. | *β* mensas consumimus inquit nec plura adludens *V*. | *γ* intempestiue qui occupato alluserit *Ph*.

al-luo, älter ad-luo, ere, lui, (ſtatt *ad-luuere von lauere s. u.) anſpülen, beſpülen, urbs mari alluitur *L* non alluuntur mari moenia *Ci*; im Bilde: Massilia barbariae fluctibus alluitur *Ci* beſpült vom Meere der Uncultur. Davon:

alluuiēs und adluuiēs, ēi, *f.* das ausgetretene Waſſer *L*?

Almo, ōnis, *m.* 1. Bach, bei Bovillä entſpringend, mündet unmittelbar ſüdlich von Rom in den Tiber, j. Aquataccio. In ihm wuſchen die Kybelepriester jährlich am 12. IV. das Bild der Göttin. Als Flußgott perſonif. Vater der Nymphe Lala (Lara) *O*. 2. Redender Name eines Latiners bei *V*.

almus 3 (alere) nährend, fruchtbar *α*; wohlthätig, ſegenſpendend, hold, gütig *β*. | *α* alma sancta siue pulchra uel alens, ab alendo scilicet *Festus*. Daher: parturit almus ager *V* das fruchtbare Gefilde, almae uites *V* alma adorea *H* (anſpielend auf die Grundbedtg. von adorea) alma Ceres *V* 'nahrungſpendende'; daher: | *β* Meiſt von Gottheiten alme Sol *H* alma Venus, Maia, Musa *H* Phoebe, Cybele, Sibylla u. a. m. Beſ. almus dies ſegenſpendender Tag (mit ſtehendem Beiwort) *VHO*.

alnus, i, *f.* Eller, Erle *α*; *meton.* aus Erlenholz Gemachtes *β*. | *α* alnus proxima aquae nascitur *Isidorus*. | *β* tunc alnos primum fluuii sensere cauatas *V* 'Einbäumel' aus Erlen; vgl. undam leuis innatat alnus *V*.

alo, alere, alui, altus, jünger alitus (als Scheideform zu dem *adi. isol.* altus) nähren, ernähren; *occ.* 1. Unterhalt gewähren; 2. großziehen, aufziehen *α*; *metaph.* nähren, Nahrung geben, wachſen laſſen, hervorbringen *β*; fördern, entwickeln, ausbilden *γ*. | *α* uitula alit ubere fetus *V*, canes aluntur in Capitolio *Ci* nautae palmarum radicibus alebantur *Ci* 'nährten ſich', lacte ali *Ci* ali panico corrupto *C* ſich nähren, eſſen, equorum greges alere *Cu* ziehen, se latrociniis alere *C* vom Raub leben; daher *occ.* 1. agellus me alet *CiNH* ernährt mich, gewährt mir den Unterhalt, uenatus feminas et uiros alit *T* Mann und Weib leben von, exercitum alere *CiCL* 'erhalten'. 2. locus ille, ubi alitus et doctus est *Ci* aufwuchs und lernte, is natus et omnem pueritiam Arpini altus est *S* puerum alendum dare cuipiam *OLCu* 'in die Koſt' = aufzuziehen geben, si cui filius . . . alitur *H* ihm ein Sohn aufwächst. | *β* tellus herbas alit *V*; *PPP* mit *inf.* silua alta . . . occulere feras *O* aufgewachſen, um zu bergen, terra alendis frugibus mitis *Cu* ductores . . . quos Africa alit *V* fontes alunt siluas *Cu* humor gramen alebat *O* 'tränkte', uitis multos fructus alit *Cu* 'erzeugt', mons alit amnem *T* 'ſpeiſt'; vgl. amnis, quem imbres aluere *H* den der Regen geſchwellt hat, ignem, flammam alere *TCu* dem Feuer Nahrung geben. Daher nach pythagoräiſcher Weltanſchauung: caelum, terras (mare, astra) spiritus intus alit *V* 'belebt die Weltſeele' *VCi*. | *γ* otia corpus alunt *O* (castitate) ali staturam, ali uires putant *C* haec studia adolescentiam alunt *Ci* 'fördern', eorum furor alitur impunitate *Ci* 'wächſt', omnis opera alitur otio *Ci* spem Catilinae mollibus sententiis aluerunt *Ci* dulcibus uerbis alitur amor *O* bellum, otium alere *Cu* ſteigern, morbum *N* verſchlimmern; vgl. uulnus uenis alere *V* alitur diutius controuersia *C* der Zwieſpalt wird genährt, alitur uitium *V* wächſt.

Alōēus, ei, *m.* (Ἀλωεύς; vgl. ἀλωά, Tenne) Gigant, Sohn des Poſeidon und der Canace. Nach ihm benannt die **Alōīdae,** ārum, *m.* (Ἀλωεῖδαι) die Himmelſtürmer Otos u. Ephialtes, von Poſeidon mit des Aloeus Gattin Iphimedeia gezeugt. Zur Strafe für ihren Frevel in der Unterwelt gefeſſelt *VO*.

Alopē, ēs, *f.* (Ἀλόπη) Stadt im opuntiſchen Locris.

Alpes, ium, *f.* (ſelten *sing.* Alpis, is, *f.*) die Alpen. Von beſondern Theilen merke: 1. Alpes maritimae *T* Seealpen vom Meere bis zu den Pequellen (monte Viso). 2. Alpes Cottiae *T* vom monte Viso bis zum mont Cenis. 3. Alpes Graiae *T* (saltus Graius *N* mons Graius *T*) vom mont Cenis bis zum großen St. Bernhard. 4. Alpes Poeninae *T* von hier bis zum St. Gotthard. 5. Alpes Lepontiorum *C* Graubündtner Alpen. 6. Alpes Rhaetae, Rhaeticae *HT* vom Gotthard bis zum Ortler. Weiterhin waren die Züge den Römern weniger bekannt, doch ſind 7. Noricae Alpes die noriſchen (= Salzburger) Alpen. 8. Alpes Carnicae *L* Kärnthner Alpen, ſüdl. vom Drauthal bis zum Triglav. 9. Alpes Iuliae (nach Auguſts und Cäſars Straßenanlagen) die Krainer Alpen vom Triglav bis Fiume *T*. 10. Alpes Pannoniae (Pannonicae) *T* die Gebirge von Croatien. *Adi.* 1. **Alpicus** 3; davon Alpici orum, *m.* Alpenbewohner *N*. 2. **Alpinus** 3 von den Alpen: boreas *V* niues *V* amnis *L* Alpenfluß. Als *nom. pr.* (§ 27) Alpinus, i, *m.* bei *H* nach den Scholien Spottname des Dichters M. Furius Bibaculus aus Cremona, geb. 99, der ein ſchwülſtiges Gedicht über Cäſars Kriege in Gallien u. eine Aethiopis (über Memnon) verfaßt haben ſoll. Doch iſt dies unſicher.

Alphēnor, oris, *m.* (Ἀλφήνωρ, 'Weißmann') *n. pr.* Sohn der Niobe *O*.

Alphēos, *acc.* on und Alphēus, i, *m.* (Ἀλφειός) Strom im Peloponnes bei Piſa und Olympia in Elis. — Als Flußgott liebt er die Arethuſa und verfolgt ſie, die ſich in eine Quelle verwandelt, unter dem Meere bis zur Inſel Ortygia vor Syracus (Erinnerung an eliſche Coloniſation?). Daher *adi.*: **Alphēus** 3 vom Alph. Pisae *V* weil es von Piſa in Elis aus gegründet wurde. *Subst.*: **Alphēās,** adis, *f.* (Ἀλφειάς) die Geliebte des A., die Arethuſa.

alsius 3 (algere) froſtig, kühl; davon *subst. isol.*

Alsium, ii, *n.* ein als Sommerfriſche vielbenutzter

Ort im südl. Etrurien 30 km ö. v. Veji; *adi.* **Alsiensis,** e von Alsium: populus *L.*

altaria, ium, *n.* (altus und ara; class. nur im *pl.*; später bildete man den *sing.* altāre oder altar im Anschluss an die Wörter auf ar § 43, andere durch Rückbildung § 44, sogar altārium, ii, *n.*) Hochaltar, Altar (Pw.) altaria ab altitudine sunt dicta, in quibus igne adoletur *Festus.* Nur von einem Altar: Hannibal altaribus admotus iureiurando adactus est ... *L* altaria et aram complexa *T*; da es eigentlich den Aufsatz auf dem Opferherde bedeutet: structae altaribus arae *Lucanus.*

alter, era, erum (Comparativ des Stamms von alius; vgl. dtsch. 'andere' § 4) der eine von beiden, der eine (von zweien), der andere *α*; *occ.* der zweite *β*; der entgegengesetzte, verschiedene *γ*; der Nächste, Nebenmensch (ein anderer) *δ.* ‖ *α* Senatsbeschlussformel: uti consules alter amboue, S(i) E(is) V(ideretur) cognoscerent ... *Ci* entweder einzeln oder miteinander, Agesilaus altero pede claudus erat *N* an einem F., alterum cornu tenuit *N* befehligte den einen Flügel. Mit *gen. part.* alter consulum *L* und Präpositionen: alterum ex censoribus *L* alterum de duobus *Ci.* Distributiv: duo Roscii, quorum alterum ... hic sedere uideo, alterum praedia possidere audio *Ci* von denen der eine ..., der andere, alter censor tribu mouere iubet, alter uetat *Ci.* Dafür rhetorisch: alter ... hic *Ci* alter ... iste ... *Ci.* Der Plural tritt ein, wenn die beiden distributiv gestellten Begriffe collectiv sind: alteri se in montem receperunt, alteri ad impedimenta se contulerunt *C* der eine Theil ... der andere, 'die einen' ..., 'die andern'. Alternativ: domus et uilla ... altera ad alterum consulem transferebantur *Ci* das eine dem einen, das andere dem andern, alter censor alterius iudicium non reprehendit *Ci* alter alteri inimicus erat *C* einander. ‖ *β* centesima lux ab interitu Clodii et altera *C* der 102. Tag, anno trecentesimo altero *L* i. J. 302, unum genus est eorum, qui possessiones habent, alterum, qui dominationem expectant, tertium genus est aetate iam adfectum, quartum sane uarium *Ci* altera fuit persona Thebis, sed tamen secunda ita, ut ... *N* alter ab illo *V* der Zweite nach jenem (wobei jener als der Erste gilt). Daher: alterum tantum 'ein doppelt so Großes'; meist *abl.*: altero tanto longior *N* maior *Ci* 'doppelt' so lang, groß. Vgl. unus et alter: unus alterque: unus et alter dies intercesserat ... *Ci* es waren ein, zwei Tage vergangen (bestimmt); aber, tamen una atque altera aestas potest Galliam uinculis astringere *Ci* ein 'paar', etliche, einige, wenige, testis unus et alter dicit breuiter *Ci* ein 'paar' (unbestimmt); *metaph.* liberi mei te parentem alterum putant *Ci* alter Verres *Ci* Messana ... altera patria *Ci*; daher von Freunden: alter ego *Ci* tamquam alter idem *Ci* ein anderes Ich (Selbst). ‖ *γ* signum Cupidinis ex marmore, ex altera parte (ihm gegenüber) Hercules ... ex aere *Ci* amicis suis potestates dederant, alterius factionis principes interfecerant *N* Gegenpartei = pars altera *CiL* altera ripa *C* das jenseitige. Daher *euphem.* altera sors *H* ein verändertes (= Unglück), te speculo uides alterum *H* du siehst dich verändert (= häßlich). ‖ *δ* qui alteri exitium parat ... pestem participet patrem *Ennius* bei *Ci*, Sprichwort; vgl. 'Wer andern eine Grube gräbt', si cum altero contrahas ... *Ci.* Bes. mit Negation: ne sit te ditior alter *H* proprium ... cedit in altera iura *H* kommt in eines andern Hände.

NB. Der *gen.* eigtl. mit I: nec álterius indigéns opis ueni. Bei Dactylikern des Metrums wegen I: rúrsus et álteriús lentúm conuéllere uímen *V*; *dat.*: Neptuno alteri Iouis fratri *Ci*; doch zur Bezeichnung des *fem.* bisweilen analogisch alterae: praefuit alterae equitum alae *N.*

altercātio, ōnis, *f.* (altercāri) Wortwechsel, Disput, Zank, Gezänke: dies consumptus est altercatione Lentuli et Caninii *Ci* ab orationibus in altercationem res uertit *L* aus den zusammenhängenden Reden ward ein Wortgefecht.

altercor, āri, ātus sum (alter) Wortwechsel führen, disputieren, streiten: Labienus altercari cum Vatinio incipit *C* mulierum ritu altercari *L* zanken; *metaph.* altercatur pauor libidinibus (*dat.*) *H* im Streite liegen.

alterno, āre, āui, atus (alternus) abwechseln, wechselnd thun: illi alternantes proelia miscent *V* wechselseitig; *metaph.* haec alternanti potior sententia uisa est *V* (Nachbildung von ὧδε δέ οἱ φρονέοντι δοάσσατο κέρδιον εἶναι *Hom.*) abwechselnd erwägen; alternant spesque timorque fidem *O* wechselnd beeinflussen (bald glaubt er, bald nicht), alternare uices *O* abwechseln.

alternus 3 (von alter; vgl. paternus) abwechselnd, gegenseitig *α*; *occ.* elegisch, distichisch *β.* ‖ *α* duobus recitatoribus constitutis ... alterna capita (Capitel) recitanda curauit *Ci* alterno pede terram quatiunt *H* bald mit diesem, bald mit jenem (im Tanze), alternis trabibus ac saxis *C* abwechselnd Balken und Steine, alternus metus *L* gegenseitige F. Vor Gericht: reicere alterna consilia, alternos iudices, alternas ciuitates *Ci* gegenseitig gegen die ausgelosten Richter Protest erheben, alternis uersibus *V* im Wechselgesang, alternis sermonibus *H* im Wechselgespräch, alterni si congrediamur *V* jeder zweite Mann; vgl. alternis paene uerbis eius factum laudat *L* fast bei jedem zweiten Worte. *N. pl. subst.*: alterna loqui cum aliquo *H* mit jmd. Zwiesprache halten. Davon *abl. adv. isol.* alternis, im Wechsel, abwechselnd: alternis dicetis, amant alterna camenae *V* singt im Wechsel, es lieben den Wechsel(gesang) die Musen, rogando alternis suadendoque *V* alternis tonsas cessare noualis *V* abwechselnd (d. h. ein Jahr ums andere). NB. Man hüte sich, zu alternis Substantive zu ergänzen! Da in der Elegie Hexameter u. Pentameter wechseln, so sagt man ‖ *β* epigramma alternis uersibus ... factum *Ci* in Distichen, alterno carmine canere *O* in Elegieen.

alter-uter, altera utra (gesprochen alterutra § 32, 40 und später auch so geschrieben) alterum utrum (und alterutrum) einer von zweien, beiden: necesse enim erat alterutrum esse hostem *Ci* utrum te perfidiosum an praeuaricatorem existimari mauis? uides esse necesse alterutrum *Ci.* Mit *gen. part.*: alteruter eorum *Ci*; ersetzt durch *praepos.*: a. u. de filiis *Ci* ex his *L.*

NB. Regelmäßig verschwindet in der Aussprache die vocalische Schlusssilbe des ersten Wortes; den *gen.* bildet *Ci* noch richtig: non alterius utrius partis fuisse. Später trat daneben die Analogiebildung alterutrius auf.

althaea, ae, *f.* (ἀλθαία) wilde Malve, Eibisch: hibiscus, quam althaean uocant *Plinius.* Als *n. pr.* (§ 27) Althaea, ae, *f.* Gemahlin des Oeneus, Mutter des Meleager *O.*

Digitized by Google

alti-cinctus 3 hochgeschürzt (= beschäftigt): atricusis *Ph* (*H*: puer altē cinctus!).

altilis, e (alere) gemästet: boues altiles, ad sacrificia saginati *Varro*. Daher *subst. isol.* altiles, ium, *f.* (*sc.* aues) und altilia, ium, *n.* Mastgeflügel: satur altilium *H*.

alti-sonus 3 aus der Höhe donnernd: Iouis altisoni satelles *Ci*; dicht.: septum áltisonó cardine templúm *Ennius* vom donnernden Himmel umschlossen.

alti-tonans, tis, hochher donnernd (ὑψιβρεμέτης): templum Iouis altitonantis *Ennius, Ci.*

altitudo, dinis, *f.* (altus) I. das hohe Aussehen, die Höhe *α*; *meton.* Hohe = Anhöhe *β*; *metaph.* Größe, Erhabenheit *γ*. II. *occ.* Tiefe *α*; *metaph.* Verschlossenheit ('Stille Wasser sind tief') *β*. ‖ I *α* mons magna altitudine *C* a. moenium *Ci* muri *N* castra in altitudinem pedum XII uallo munire *C*; *pl.* montium altitudines *Ci*. ‖ *β* quid Alpes aliud esse credentes, quam montium altitudines? *L* 'Berghöhen'. ‖ *γ* nec mentis luminibus officit altitudo fortunae et gloriae *Ci* hanc aequitatem et altitudinem animi ubi nunc inueneris! *L* Geistesgröße. ‖ II *α* altitudo fluminis, maris *C* uallis in altitudinem depressa *Hirtius* tief eingesenktes, spelunca infinita altitudine *Ci*. ‖ *β* ad simulanda negotia altitudo ingenii incredibilis *S* = altitudo animi *TCi* in altitudinem conditus *T* in sich selbst verschlossen.

alti-uolans, hochfliegend; dicht. *subst.*: seruat genus altiuolantum *Ennius* bei *Ci* der himmelher fliegenden (Vögel).

altor, ōris, *m.* (alere) Ernährer, Erhalter, Pfleger: omnium rerum educator et altor *Ci* Curetes Iouis altores *S*. Dazu:

altrix, icis, *f.* urspr. *adi.* ernährend, erziehend: terra altrix Ulixi *V* Mutterland. Dann *subst.* Ernährerin, Amme: fabulosa altrix Pullia *H* die märchenreiche Amme.

altus 3 *adv.* altē (Urspr. *PPP* von alere: altus alieno sumptu *Varro*; dann *adi. isol.*) 'gewachsen', 'groß' u. zw. I. (Von unten betrachtet:) hoch *α*; *metaph.* hoch; *occ.* erhaben, hehr *β*; *subst. n.* die Höhe; *occ.* Himmelshöhe, Himmel *γ*. II. (Von oben betrachtet:) tief *α*; *metaph.* tief; *occ.* 1. innerlich, 2. geheim, versteckt *β*; *subst. n.* die Tiefe, das Innere, der Grund; *occ.* das tiefe Meer, das Meer *γ*. III. (In die Weite gemessen:) tief hinein, weit hineingehend, tief *α*; *metaph.* weit entfernt, uralt *β*; *subst. n.* die Weite, die Ferne *γ*. ‖ I *α* se ex altissimo muro praecipitauit *Ci* montes altissimi *L* altissimae ripae *C* stabula alta ferarum *V* hochstämmiger Wald, altus equō hoch vom Pferde herab *V*, auch von menschlicher Statur: altior illis ipsa est *O* ist größer; puer alte cinctus *H* hochaufgeschürzt, cruentum alte extollens pugionem *Ci* alte cadere *Ci* hoch herab. Als Beiname von Städten 'hochragend': alta urbs *H* a. Roma *V* Troia *V*, vgl. Ἴλιος αἰπεινή. Mit *acc.* der Ausdehnung: signum VII pedes altum *L*. ‖ *β* praecipitari ex altissimo dignitatis gradu *Ci* sua uirtute in altiorem locum peruenit *Ci* er 'stieg', altissima fortuna *Cu* höchste Stufe des Glückes, Carthago altior Italiae ruinis *Ci* erhöht; *n. pl. subst.* alta sperare *L* Hohes erhoffen, altiora petere *S* nach Höherem streben, altiora petrae *Cu* der höhere Theil, altissima cupere *T* das Höchste; *occ.* homo alta mente praeditus *Ci* uir excelsus et altus et humana despiciens *Ci* alto uultu dona reicere *H* mit stolzer Miene (der Verachtung), nihil altum, nihil magnificum ac diuinum *Ci*; daher als Epitheton der Götter: rex aetheris altus Iuppiter *V* Caesar altus *H* ab alto . . . Aenea *H* erhaben, hehr. ‖ *γ* arcu alta petens *V* in die Höhe zielend, aedificia in altum edita *T* ordo senatorius quasi editus in altum *Ci* Troes alta tenent *V* die Höhe (*sc.* der Mauern); *occ.* Iuppiter ex alto periuria ridet amantum *O* Maiā genitum demittit ab alto *V* altum petiere nidis relictis *V*. ‖ II *α* flumen altissimum *C* altior aqua *C* altus Ganges *V* ponti maria alta die tiefe Meerflut, a. limus *Cu* altum uulnus *V* ferrum alte in corpus descendit *Cu* alte finditur cuneis in solidum uia *V* im Bilde, altissimis radicibus defixa *Ci* caput abdidit alte *V*. ‖ *β* somnus altus *HL* 'tiefer' = a. sopor, quies, silentium *V*; *occ.* 1. manet alta mente repostum *V* 'tief' im Herzen (κατὰ φρένα βαθεῖαν *Hom.*), premit altum corde dolorem *V* tief in die Seele, altior pauor *T* quod uerbum altius . . . in eius pectus descendit *S* altius animis maerere *T*. 2. 'Stille Wasser sind tief': alta dissimulatione *Cu* altior uenia latet sub precibus *V*. ‖ *γ* ex alto emergere *Ci* aus der Tiefe, alta pelagi *V* Meerestiefen, tranquilla per alta *V* die ruhigen Tiefen; *metaph.* attractus ab alto spiritus *V* aus der Tiefe der Brust, iram ex alto animi ciere *L* ex alto dissimulare *O*; *occ.* naues propter magnitudinem nisi in alto constitui non poterant *C*. Eigentlich: im Tiefen; aber wir übersetzen gemeinhin wörtlich: „auf hoher See", in altum uela dare *VH* aufs Meer, terris iactatus et alto *V* zu Land und zur See, in portum ex alto inuehi *Ci* in altum prouehi *C*. Auch von Flüssen: soluta rate in altum rapi *L* ins Tiefe gerissen werden (von der Rhone). ‖ III *α* portu se condidit alto *V* tief eindringend, ex alto luco *V* aus der Tiefe des Hains, longe et alte petitum prooemium *Ci* initium *Ci* rem altius perspicere *Ci* weiter sehen, oratio alte repetita *Ci*. ‖ *β* Claudia genus Clauso referebat ab alto *O* alto a sanguine Teucri *V* altior memoria *Ci* altius . . . repetens ab origine famam *V*. ‖ *γ* quid causas petis ex alto? *V* quae scripserim . . . ex alto repetita *Ci* ist weithergeholt.

aluārium, ii, *n.* (aluus) Bienenkorb, Bienenstock: apes in aluarium concesserant *Ci* aluaria uimine texta *V*.

alucinor und all . . . ält hāl . . ., āri, ātus sum faseln, ins Blaue hinein reden: quae Epicurus oscitans alucinatus est a nobis quasi dictata redduntur *Ci*.

alucarium, schlechte Form für aluarium.

alueolus, i, *m.* (*demin.* von alueus) 'kleine Mulde', secures, rutra, falces, alueolos, molas . . . promiserunt *L*; daher *occ.* alueolo ligneo humum conspergere *Ph* Schaff, Wanne, alueolum poscere *Ci* das (muldenförmige) Spielbrett; *meton.* quantum temporum alueolo tribuunt *Ci* Würfelspiel, amnis saxo, quod alueolum interpellat, repercussus *Cu* das kleine Flussbett.

alueus, i, *m.* (Urspr. *adi.* von aluus 'bauchig'; dann *subst. isol.*) Höhlung, Bauch *α*; *occ.* Wanne, Mulde *β*; Wasserbecken, Badewanne *γ*; 'Einbäumel' (trogförmiger Kahn aus einem Baumstamm); dicht.: Nachen, Kahn *δ*; *metaph.* (muldenförmiges) Flussbett *ε*. ‖ *α* uitiosae ilicis alueo *V* aluei nauium *SL* Schiffsbauch. ‖ *β* alueo expositi erant ⟨Romulus und Remus⟩ *LO*. ‖ *γ* alueus . . . fagineus tepidis impletur aquis *O* alueusne . . . an equus Troianus eos texerit *Ci* Badewanne. ‖ *δ* canabant ex singulis arboribus . . . alueos informes *L*; dicht.: canas alueus hausit aquas *O*. ‖ *ε* assuetae ripis uolucres et fluminis alueo *V* iumentum ex medio alueo in suam ripam trahere *L*.

Digitized by Google

alūmen, inis, *n.* der Alaun (Lw.).

alumnus 3 (*medial. PPr* von alere § 39) I. 'Der Aufgezogene'. Meiſt II. *subst.* Pflegling, Zögling *α*; *occ.* Kind *β*; Schüler *γ*; Jungvieh *δ*. | I alumnus ab alendo uocatur, ... qui alitur *Isidorus*; als *adi.* (habet) sublimes animos alumno numine *O.* | II *subst.* alumnus, i, *m.* alumna, ae, *f.* Vgl. *α* quid uoueat dulci nutricula maius alumno? *H* uos si laesae contemptus tangit alumnae *O* legionum alumnus *T* Soldatenzögling, a. sutrinae tabernae *T* Schuſterjunge. | *β* Peligni ruris alumnus *O* eorum agrorum alumni *Ci* die Söhne jenes Landes, ranae, aquaï dulcis alumnae *Ci.* | *γ* Aristoteles aliique Platonis alumni *Ci* pacis utita dicam alumnus *Ci.* | *δ* Faune ... paruis aequus alumnis *H* non sentient dulces alumni graue tempus *H.*

Aluntium, ii, *n.* (Ἀλοίντιον) Weinbau treibende Stadt an der Nordküſte Siciliens, 80 km w. von Meſſina *Ci*; *adi.* **Aluntīnus** 3 von, aus A.: ciuitas *Ci*; *subst. isol.* Aluntīni, ōrum, *m.* Einw. von A.

alūta, ae, *f.* (vgl. alūmen) Alaunleder (ſämiſch gegerbtes weiches Leder, ähnlich dem in Cordova erzeugten Cordnanleder) *α*; *meton.* Schuh, Cordnanſchuh *β*; Schönheitspfläſterchen *γ*. | *α* pro uelis alutae tenuiter confectae *C.* | *β* pes malus in niuea celetur aluta *O.* | *γ* parua aluta uelat sinceras genas *O.*

aluus, i, *f.* altl. auch *m.* Bauch, Leib, Unterleib *α*; *occ.* Mutterleib *β*; Magen *γ*; *metaph.* Schiffsbauch *δ*; Bienenſtock *ε*. | *α* Aesculapius purgationem alui primus inuenit *Ci* das Abführen; daher: (Troianus) equus peditem attulit aluo *V.* | *β* cum praegnans Dionysium aluo contineret Semele *Ci.* | *γ* aluus ... cibi et potionis est receptaculum *Ci.* | *δ* latam aluum ... camaras uocant *T.* | *ε* aluos accipite et ceris opus infundite *Ph.*

Alyattēs, is, *m.* (Ἀλυάττης) Vater des Cröſus, Begründer der lydiſchen Macht. Bei *H* (in einer Reminiscenz aus Sappho) *gen.* Alyattei (wahrſch. zu einem *nom.* *Alyatteus).

am ... *praep.* s. u. ambi.

amābilis, e, *adv.* amabiliter (amare) liebenswürdig *α*; *occ.* liebevoll, liebreich *β*. | *α* ut ameris, amabilis esto *O* libertas ... lusit amabiliter *H* nihil est amabilius quam morum similitudo *Ci* nichts weckt eher Liebe ... | *β* spectet amabilius iuuenem *O.*

C. Amafinius, epicuräiſcher Philoſoph *Ci.*

Amalthēa, ae, *f.* (Ἀμάλθεια § 23) der Sage nach die Nymphe auf Creta, die den Zeus aufzog. Nach anderer Sage die Ziege, die den Zeus ſäugte. „Ihr Horn (cornu copiae) unter den Geſtirnen, Symbol des Überfluſſes, daher: Amalthēum, ēi oder ium, ii, *n.* (Ἀμαλθεῖον) Amaltheabeſitzthum auf des Atticus Beſitzung in Epirus *Ci.*

āmandātio, ōnis, *f.* Verweiſung, Verbannung: rusticana relegatio et amandatio *Ci*; von

ā-mando, (ſelten ā-mendo), āre, āui, ātus 'wegbefehlen', d. h. entfernen *α*; beſ. verweiſen, wegweiſen, verbannen *β*. | *α* natura eas res procul amandauit a sensibus *Ci.* | *β* amandat hominem quo? Lilybaeum fortasse ... *Ci* me expulso, Catone amandato *Ci.*

amans, tis, *adv.* amanter (*adi.* und *subst. isol. PPrA* von amare) liebend, liebreich, zugethan, freund *α*; *meton.* freundlich, liebevoll *β*; *subst. m. f.* der, die Liebende, Geliebter, Geliebte, Liebhaber. | *α* frater carissimus atque amantissimus *Ci* hoc amanter diligenterque conficias *Ci* quocum amantissime uixerat *Ci.* Meiſt mit *gen. obi.*: Metellus uir patriae amantissimus *Ci* am. rei publicae ciuis *Ci.* | *β* nomen amantius est maternum *Ci* amantia uerba *O.* | *γ* militat omnis amans *O*; *gen. pl.* urſpr. amantium; aber *subst. decl.* Iuppiter periuria ridet amantum *O.*

Amantia, ae, *f.* (Ἀμαντία) Stadt und Landſchaft im griech. Illyrien unweit vom Vorgebirge Acroceraunia *C*; Einw.: **Amantiāni,** ōrum, *m. C.*

Amānus, i, *m.* (Ἄμανος) j. Alma Dagh, Zweig des Taurus in Kleinaſien, die Waſſerſcheide zwiſchen Syrien und Cilicien. *Adi.* **Amānicus** 3, beſ. Amanicae pylae (Fw. Ἀμανικαὶ πύλαι) *Cu* Päſſe des Am., die Syrien und Cilicien verbinden.

amāracus, i, *m., f.* und amāracum, i, *n.* (Fw. ἀμάρακος, ἀμάρακον) der wohlriechende, weichblätterige, als Gewürz bekannte Majoran *V.*

amarantus, i, *m.* (*sc.* flos, Fw. ἀμάραντος unverwelklich) Amarant, Tauſendſchön, Sammtblume *O.*

amāritūdo, ini-, *f.* (amarus); dicht.: **amaror,** ōris, *m.* Bitterkeit: ora ... temptantum torquebit amaror *V.*

amārus 3 bitter (von Geſchmack); *occ.* beißend (vom Geruch) *α*; *metaph.* herb, widerlich, unangenehm *β*; verbittert, empfindlich, reizbar *γ*; reizend, ſcharf, verletzend *δ*. | *α* amarae salices *V*; *subst. n.* animal sentit dulcia et amara *Ci* sensus iudicat dulce, amarum *Ci*; *occ.* fumoque impleuit amaro *V.* | *β* ferre casus patienter amaros *O* amores dulces ... aut amaros *V* a. curae *O* a. rumor *V* trauriges; *subst. n.* amara laeto temperet risu *H* verſüße die Bitterkeiten ..., amara curarum *H* die Bitterkeiten. | *γ* amariorem me senectus facit *Ci.* | *δ* amara dicta, scripta *O* a. sermo *H*; mit *Enallage*: hostis amare, quid increpitas? *V.*

Amaryllis, idis, *acc.* ida, *voc.* i, *f.* (Ἀμαρυλλίς, vgl. ἀμαρύσσω ſtrahle) Mädchenname *OV.*

Amarynthos, i, (Ἀμάρυνθος) Flecken auf Euböa mit einem Dianatempel; daher **Amarynthis,** idis, von A., Beiname der Diana *L.*

Amasēnus, i, *m.* j. Amaseno, Nebenfluſs des Ufente in Latium; als Flußgott Am. pater *V.*

Amāsis, is, *acc.* im, *abl.* i und e, bei *T* auch Amaside, *m.* ägyptiſcher König bis 526.

Amastris, idis, *f.* (Ἄμαστρις) die Tochter des Oxyarthes, Gemahlin des Lyſimachus. Nach ihr benannt eine Küſtenſtadt in Paphlagonien, früher Sesamas, j. Amasserah; *adi.* Amastriacus 3 (Ἀμαστριακός) von Am., orae *O* die Küſte des Pontus.

Amāta, ae, *f.* ('Geliebte'). So nannte der Pontifex die Veſtalin bei der Aufnahme: ita te, amata, capio. Daher durch Rückſchluſs als *n. pr.* Name der Gemahlin des Königs Latinus; ihre Tochter Lavinia galt als die erſte Veſtalin *V.*

Amathūs, untis, *acc.* unta, *f.* (Ἄμαθοῦς ſandig?) Stadt an der Südküſte von Cypern mit Venustempel; daher als *m.* der Heros eponymos dieſer Stadt *T*; *adi.* **Amathūsius** 3, von A.: A. Venus *OT*, **Amathūsiacus** 3, aus A.: bidentes *O.*

amātor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. amare) Liebhaber, u. z. Freund, Verehrer *α*; Buhle, Anbeter; *occ.* Wollüſtling *β*. | *α* Paetus uir bonus amatorque noster *Ci* urbis amatorem Fuscum saluere iubemus, ruris amatores ... *H* a. pacis *Ci* Homeri *Cu* antiquitatis *N* puri sermonis *C.* | *β* amator an adulter ... *Ci* qui fue-

Digitized by Google

rat cultor factus amator erat *O*; adulescentulis in Graecia laudi ducitur quam plurimos amatores habere; *occ.* iners, uinosus amator *H*. Davon:

amātōrius 3 *adv.* . . . ōriē verliebt, galant, buhlerisch: epistula amatorie scripta *Ci* Anacreontis poësis amatoria *Ci* uoluptate frui amatoria *Ci* Liebe genießen.

Amāzōn, onis, *f.* (*Ἀμαζών*) *pl.* Amazones, um der Sage nach kriegerisches Frauenvolk, vom Caucasus her nach Cappadocien (Thermodon) eingewandert; *acc. sg.* Amazona *O*; *pl.* Amazonās *O*; *metaph.* quicumque meo superarit Amazona ferro *O* eine streitbare Liebesheldin; *adi.* **Amāzonius** 3 (*Ἀμαζόνιος*) der Amazonen, securis *HO* pharetra *V*; aber Am. uir *O* = Hippolytus als Sohn des Theseus und einer Amazone.

amb, s. u. ambi.

ambactus, i, *m.* (Fw. celtisch) Vasall, Dienstmann, Söldner: ambactus apud Ennium lingua Gallica seruus appellatur *Festus* ambacti et clientes *C*.

***amb-āges,** is, *f.* im *sg.* nur *abl.* ambāge, meist *pl.* ambages, um, *f.* (agere) Umweg, Irrweg, Irrgang *α*; *metaph.* Umschweif, Weitschweifigkeit *β*; *occ.* 1. Dunkelheit, Zweideutigkeit, Räthselhaftigkeit. 2. Winkelzüge, Ausflüchte *γ*. | *α* dicht.: Daedalus . . . dolos tecti ambagesque resoluit *V* vom Labyrinth, uariarum ambage uiarum *O* ambage remissa *O* Irrfahrt. | *β* mittere ambages dictator iubet *L* ne te longis ambagibus morer *H* missis ambagibus *H* ohne Umschweif. | *γ*. 1. immemor ambagum suarum (Sphinx iacebat) *O* ihres Räthsels, redditum oraculum . . .; ea ambage Chalcedonii monstrabantur *T* (Sibylla) horrendas canit ambages *V* singt räthselhafte Worte; daher auch: per ambages exitium canere *T* in räthselhaften Andeutungen, per ambages ingenii sui effigies *L* 'gleichsam'. 2. positis ambagibus oris uera loqui *O* ambages fallendae fidei exquirere *L*.

Ambarri, ōrum, *m.* gallisches Volk, Zweig der Äduer an der Saône.

amb-edo, ere, ēdi, ēsus ringsum anessen, ambesas absumere mensas *V* uis locustarum ambederat quidquid herbidum . . . *T*; *metaph.* flammis ambesa robora *V* rings vom Feuer angegriffenen.

ambi (untrennbare Präposition, gr. *ἀμφί* § 1 *mhd.* 'umbe' *nhd.* um, verwandt mit ambo *ἄμφω*), mit den geschwächten Formen amb, am, an (§ 40) zwiefach, zu beiden Seiten *α*; ringsum, umher *β*. | *α* Vgl. amb-iguus, anceps. | *β* amb-ire, am-plecti, am-icire u. a.

Ambiāni, ōrum, *m.* Küstenvolk in Nordfrankreich, Hptstdt. Samarobriua, j. Amiens (aus d. *acc.* Ambianos § 30).

Ambibarii, ōrum, *m.* Volk in der Normandie. Nach ihm (§ 30) j. Stadt Ambières.

amb-igo, ere (agere 'von zwei Seiten treiben' *metaph.*) *intr.* zweifeln, Bedenken tragen, ungewiss sein, schwanken *α*; *trans.* bezweifeln, Zweifel erheben, disputieren; *pass.* zweifelhaft, strittig sein *β*; *occ.* (vor Gericht) rechten, streiten, hadern *γ*. | *α* Alexandrum regnum occupaturum haud ambigere *Cu* ne quis ambigat cuncta regno uiliora habere *T*; *pass.* aspici eam uoluerem non ambigitur *T* man zweifelt nicht. | *β* Mit ind. Fr.: haud ambigam, hicine fuerit Ascanius *L*. Öfter *pass.* ambigitur quid enim *H* worüber streitet man denn? ex contrariis scriptis siquid ambigitur *Ci*; mit ind. Fr.: ambigitur, an dolo malo factum sit *Ci* ambigitur, uter utro sit prior *H*. Selten neque ambigitur, quin id . . . facturus fuerit *L*. | *γ* de eo fundo nihil ambigebatur *Ci* de hereditate a. *Ci*; *metaph.* a. de regno, regni certamine *L*.

ambiguitās, tātis, *f.* Zweideutigkeit, Doppelsinn: uerbi *L* von

ambiguus 3 *adv.* ē (ambigere) zwischen zweien schwankend, veränderlich, Zwitter- *α*; *metaph.* schwankend, zweifelhaft, ungewiss; *occ.* unentschlossen *β*; zweideutig, dunkel, unklar *γ*; unzuverlässig, unsicher; *occ.* 1. misslich; 2. anfechtbar, streitig *δ*. | *α* infans ambiguo inter marem ac feminam sexu *L* puer uultu ambiguo *H* mit einem Mädchengesicht, a. uiri *O* v. den Centauren, in uirum . . . mutare uultus ambigui lupi *O* Werwolf, a. Proteus *O* a. fauor *L* das Schwanken zwischen den Parteien; dicht.: ambiguam tellure noua Salamina . . . *H* eine 'Zwillingsstadt' = ein gleiches. | *β* ambiguo lapsu refluit fluitque (Maeander) *O* haud ambiguus rex *L* 'zweifelsohne' König, ambigue pugnare *T* unentschieden, ambiguus proeliis *T* bald Sieger, bald besiegt; mit ind. Fr.: ambiguum, precibus an ira mota *L* . . . ungewiss, ob . . .; *subst.* in ambiguo Britannia fuit *T* in ungewisser Lage; *occ.* ambiguus imperandi *T* ob er die Herrschaft ergreifen solle, a. futuri *T* was geschehen solle. | *γ* oracula ambigua *Ci* ambigue loqui *Ci* uerbum ambigue positum *Ci* doppelsinnig, spargere uoces ambiguas *V*; *subst.* ambiguum, i, *n.* Zweideutigkeit *Ci*. | *δ* ambiguā in amicitia fide esse *L* ne legiones ambigue agerent *T* a. auctor *O* domum timet ambiguam Tyriosque bilingues *V*; *occ.* 1. secundarum ambiguarumque rerum sciens *T* in Glück und Missgeschick, ambiguae domi res *T* missliche Lage. 2. res possessionis haud ambiguae *Ci* ager a. *L* der streitige, pro certis . . . ambigua malebat *T* statt sichern Besitzes ungewissen.

Ambiliāti, ōrum, *m.* gallisches Völkchen an der Somme *C*.

amb-io, īre, īui und ii, ītus (ambi, īre; nach § 41 in die Analogie der I-Conjugation getreten, doch vereinzelt *Impf.* ambibat *LOT*). I. umgehen, herumgehen; *occ.* (ausweichend) umgehen *α*; *metaph.* herumgehen = umgeben *β*. II. (bittend) herumgehen, andere bittend angehen; *occ.* (von Amtsbewerbern), sich bewerben *α*; sich an jemd. wenden, ihn ersuchen *β*. | I *α* terram luna ambit *Ci* curru ambibat . . . fundamina terrae *O*; *occ.* deuiis itineribus ambiens patriam *T*. | *β* siluas palus ambibat *T* muros mare ambiebat *Cu* porticibus templum ambiebatur *T*; daher auch: clipei oras ambiit auro *V* umgab, fasste ein, ambire uallum armis *T* mit Bewaffneten umstellen. | II *α* singulos ex senatu ambiundo nitebatur, ne . . . *S* populus facit eos (magistratus), a quibus est maxime ambitus *Ci* ciues mandant imperia, ambiuntur, rogantur *Ci*; *occ.* si comitia placet haberi, ambiamus! *Ci* uetustate familiae fretum non ualde ambire *Ci*. | *β* ille unus ambiri, coli *T* ihn „umdrängt" und verehrt man allein, reginam affatu a. *V* conubiis regem a. *V* die Werbung an den König richten, pauci . . . nuptiis ambiuntur *T* man umwirbt sie mit Eheworschlägen, (Fortunam) prece ambit colonus *H* naht flehend. Mit *inf.*: ambitur consulatum accipere *T* man bittet ihn . . .

Ambiorix, igis, *m.* Fürst der Eburonen *C*.

amb-itio, ōnis, *f.* (ambīre) das 'Herumgehen'; *occ.* 1. der Aufzug, das Gepränge. 2. das Herumgehen stimmensuchender Amtsbewerber, die Bewerbung *α*; *metaph.*

Digitized by Google

Gunstbefliſſenheit, Liebedienerei, Parteilichkeit β; Ehrſucht, Ehrgeiz; *occ.* Eitelkeit γ. | α 1. Dionysius Platonem magna ambitione Syracusas perduxit *N* mit feſtlichem Geleite, funerum nulla ambitio *T* Prunkgeleit. 2. hic magistratus a populo summa ambitione contenditur *Ci* remoti a studiis ambitionis otium sequuntur *Ci* per ambitiones se probos simulauere *S* als Candidaten, ambitio annua *L.* | β ambitionem scriptoris facile auerseris, obtrectatio pronis auribus accipitur *T* inter ambitionem saeuitiamque moderatus *S* zwiſchen Härte und Milde, ambitio consulis praua indulgentia maiestatem soluit *L* die Popularitätshaſcherei des Conſuls. Mit *gen. obi.*: amb. gloriae, conciliandae prouinciae *T* das Streben, Haſchen nach ..., ambitione relegata *H* unparteiiſch. | γ aut ab auaritia aut misera ambitione laborat *H* leges annalis ... attulit ambitio *Ci* me ambitio ad honorum studium duxit *Ci*; *occ.* prodere uirtutis memoriam sine gratia aut ambitione *T.*

ambitiōsus 3 *adv.* ... ōsē (ſtatt *ambitiōn-ōsus v. ambitio § 33) 'herumgehend' = umſchlingend α; *metaph.* ſich bewerbend, eifrig im Bewerben β; ehrgeizig, ehrſüchtig; *occ.* anſpruchsvoll, eitel γ; nach Gunſt haſchend, gunſtbefliſſen δ. | α Damalis ... lasciuis hederis ambitiosior *H* die ihn ſchmeichelnd feſter umſchlingt als ..., recidere ambitiosa ornamenta *H* üppig rankende. | β ita ambitiosus est, ut omnes persalutet *Ci* omitto quae patiantur ambitiosi honoris causa *Ci.* Dicht.: pro nostris malis ambitiosa sis *O* daſs du eifrig um Nachſicht werbeſt. | γ ambitiose regnum petere *L* colere amicitias *T* aus Ehrgeiz, sexus muliebris ambitiosus *T* nos quoque tangit honos ..., turba ambitiosa sumus *O*; *occ.* ambitiose casum ferre *T* zur Schau tragen, ambitiosa morte inclaruerunt *T* Aufſehen erregender. | δ dux indulgens ambitiosusque *L* ambitiosae preces *T* ſchmeichelnde, a. imperium *T* auf Gunſt erpicht; mit *Obi.*: noster in omnes (puellas) ambitiosus amor *O* buhlt um Gunſt bei allen, musa in plausūs ambitiosa *O* nach Beifall haſchend.

amb-itus, ūs, *m.* (ambīre) das Herumgehen, u. z.: I. Umlauf, Kreislauf α; *occ.* Krümmung, Windung β; *metaph.* Umweg, Umſchweif γ; *synecd.* Saum, Rand; *occ.* Umfang δ; daher als Überſetzung von *περίοδος*: Periode ε. II. Das Herumgehen als Amtsbewerber u. z. nur in üblem Sinne, vgl. ambitio: Amtserſchleichung α; *metaph.* das Haſchen nach Gunſt, übertriebene Gunſtbefliſſenheit β. | I α cum se octo ambitus (die Kreisbahnen der Planeten) ad idem caput rettulerint *Ci* longus saeculorum a. *T.* | β aquae per amoenos ambitus agros *H* secundus supra terram ambitus *Ci.* | γ multos ambitus fecerim, si omnia exsequi uelim *L.* | δ extremus ambitus campi *T* cincto ratibus ambitu lacūs *T*; *occ.* muri ambitus *Cu* castra lato ambitu *T.* | ε ambitus ille uerborum, si sic periodum appellari placet *Ci.* | II α legem de ambitu tuli *Ci* non tam amens fuisset, ut si se isto ambitu commaculasset, ambitūs alterum accusaret *Ci* ipsi erant ambitūs condemnati *Ci* causam de ambitu dixerunt *Ci* effusae ambitūs largitiones *N* Bestechungen behufs Amtserſchleichung, amb. suffragiorum *T* Stimmenerſchleichung. | β ducem pecuniosum et gratia subnixum per ambitum *T* infolge ſeiner Popularitätshaſcherei beliebt, ambitus uxorius, potentium *T* Umtriebe ..., iudicum ambitū euaserat *Ci* Parteilichkeit.

Ambluarēti, ōrum, *m.* celtiſches Volk zwiſchen der Allier u. Loire, Schutzſtaat der Äduer *C.*

Ambluariti, ōrum, *m.* belgiſches Volk am linken Ufer der Maas *C.*

L. Ambiulus Turpio (vgl. ambi-ium 'Wegſcheide') berühmter Schauſpieler in Rom, Zeitgenoſſe des Terenz, deſſen Stücke er aufführte *Ci.*

ambō, ambae, ambō (*ἄμφω* § 3) beide zuſammen, beide. Oft in Senatsbeſchlüſſen: uti consules alter amboue ... referant *Ci* einer oder beide, hic qui utrumque (beides einzeln) probat, ambobus (beiden zuſammen) debuit uti *Ci* duae res ... desideratae sunt, quae ambae multum Murenae profuerunt *Ci* superesse uidet ... unum ... et unam, innocuos ambos, cultores numinis ambos *O.* Im Sinne von uterque: diuersa sibi ambo consilia capiunt *C* Atridas Priamumque et saeuum ambobus Achillem *V.*

NB. Der *acc. m.* lautet urſpr. dualiſch ambo, vgl. *ἄμφω*; erſt nach *Ci* tritt die pluraliſche Analogieform ambos auf.

Ambracia, ae, *f.* (*Ἀμβρακία*) j. Arta, Stadt u. Gegend am gleichnamigen Meerbuſen, der Epirus von Acarnanien ſcheidet. *Adi.* **Ambracius** 3 (*Ἀμβράκιος*) von A.: sinus *L* Golf von Arta (Seeſchlacht bei Actium 31); Ethnicon: **Ambraciōtes,** ae, *m.* (*Ἀμβρακιώτης*) aus A. Cleombrotus A. *Ci*; ſpäter hybrid mit lat. Endung: **Ambraciensis,** e aus, von A.: legati *L*; *subst.* Ambracienses, ium, *m.* Einwohner v. A.

Ambrōnes, um, *m.* celtiſches Volk, das ſich dem cimbriſchen Heerzug anſchloſs *L.*

ambrosius 3 (Fw. *ἀμβρόσιος*) unſterblich, göttlich. Meiſt *subst. isol.* ambrosia, ae, *f.* Götterſpeiſe: nectar et ambrosiam latices epulasque deorum *O* ambrosiā cum nectare mixtā *O* mit göttlicher Nahrung. Daher auch: equi ... ambrosiae sueco saturi *O* die Pferde des Sonnengottes. Als Salböl gedacht: ambrosiae odore nati corpus perduxit dea *V.* Daher *Enallage*: ambrosiae comae *V* die nach A. duftenden (*ἀμβρόσιαι ... χαῖται Hom.*).

Ambrȳsus, i, *f.* (*Ἄμβρυσσος* § 15) Stadt in Phocis am Südfuße des Parnaſſus *L.*

ambubāia, ae, *f.* (Fw. arabiſch anbúb = 'Pfeife') ſyriſche Flötenſpielerin *H*, von *V* copa Syrisca genannt. Überſetze: 'Bajaderen'.

ambulātio, ōnis, *f.* (ambulare) Spazierengehen, Spaziergang α; *meton.* Promenade, Wandelbahn β. | α ambulatio pomeridiana *Ci.* | β balnearia et ambulatio et auiarium *Ci* postes ambulationis *Ci.*

ambulo, āre, āui, ātus (Fw. aus gr. *ἀναβολή, ἀμβολή* 'Aufſtieg', 'Marſch' § 23; urſpr. militäriſch, wie das gr. Wort:) marſchieren α; dann: einhergehen; *occ.* ſtolz einherſchreiten β; endlich: ſich ergehen, luſtwandeln, ſpazieren gehen γ. | α cum Xerxes tantis copiis mare ambulauisset terramque nauigasset *Ci* übers Meer marſchiert, übers Land geſegelt ..., milites bellum ambulando confecerunt *Caelius* durch Marſchmanöver, biduo LXX milia passuum ambulare *Ci* marſchieren = zurücklegen. | β Malthinus tunicis demissis ambulat *H* ante noctem cum facibus amb. *H*; bildl.: Thales caelum ... ambulat oculis *Ci* durchwandert; *occ.* superbus ambulas pecunia *H.* | γ ambulare cum aliquo in solo *Ci* pater familias, cum ambularet in agro *Ci.*

amb-ūro, ere, ussi, ustus (vgl. s. u. comb-uro und bustum) ringsum anbrennen, verſengen, verbrennen; *occ.* erfrören α: *metaph.* hart mitnehmen, ſchädigen β. | α Herculis corpore ambusto *Ci* Clodius ... sine cantu atque

Digitized by Google

ludis amburebatur abiectus *Ci* ambusta barba *V* tigna *L* ambustus Phaethon *H* vom Blitz versengt, ambustus tribunus *Ci* (Munatius Felix, der bei der Verbrennung des Clodius in Gefahr gerieth); *occ.* ambusti artus ui frigoris *T.* | *β* ambustae fortunarum mearum reliquiae *Ci* hic s o c i o r u m ambustus incendio tamen ex illa flamma euolauit *Ci* damnatione collegae ambustus euaserat *L* fam 'mit einem blauen Auge' davon.

amellus, i, *m.* (*sc.* flos) Sternblume, Christaugе (aster alpinus *L*) *V.*

Amenānus, i, *m.* (*Ἀμένανος*) intermittierender Fluſs bei Catana, j. I n d i c e l l o *O.*

āmendo s. u. āmando.

ā-mens, tis (qui a m e n t e sua discedit *Varro*) sinnlos, kopflos, unsinnig, außer sich: pater amens, qui odisset eum sine causa, quem procrearat *Ci*; *subst. isol.* erat amentis, cum aciem uideres, pacem cogitare *Ci* zeugte von deinem Wahnsinn. Mit *abl. instr.* amens formidine Turnus *V* außer sich vor Entsetzen. Mit *loc.* isque amens animi *V* sinnlos im Geiste; *meton.* auf Abstracte bezogen: omnia reperientur amentia audacia *Ci* nihil hoc amentius *Ci* consilium amentissimum *Ci.* Davon:

āmentia, ae, *f.* Sinnlosigkeit, Wahnsinn, Verrücktheit, Aberwitz *α*; *meton.* sinnloses Vorgehen, verrücktes Treiben *β.* | *α* praeceps amentia, ferebare *Ci* ira deorum hanc eius satellitibus iniecit amentiam *Ci.* | *β* excogitat hanc rationem, si haec ratio potius quam amentia nominanda est *Ci* legio Martia comes eius amentiae esse noluit *Ci.*

āmentum, i, *n.* (von agere, statt *agmentum, vgl. ex-āmen, also = 'Treibmittel':) Wurfriemen, Speerschleife, Schwungriemen (am untern Theile des Speerschafts befand sich eine Riemenschleife, es wurde der Zeigefinger durch diese gesteckt, so dass der Speer beim Wurfe in rotierende Bewegung gerieth), epistola ad amentum (tragulae) deligata *C* digitum amento inserere *O*; d i c h t.: amenta torquent *V* schleudern Geschosse.

Ameria, ae, *f.* j. A m e l i a bei Spoleto in Umbrien; *adi.* **Amerīnus** 3 aus Ameria: retinacula *V* aus Ruthen der (in Ameria gepflegten) Korbweide, A. municeps *Ci* Kleinstädter v. A.; *subst.* Amerīnus, i, *m.* Einwohner v. A., S. Roscius A. Davon:

Ameriola, ae, *f.* (Klein-Ameria) Städtchen im Sabinischen, früh zerstört.

ames, itis, *m.* Stellgabel zum Aufstellen der Schlagnetze: amites perticae aucupales *Festus*, amite lēui (glatte) rara (weitmaschige) tendit retia *H.*

NB. Nicht āmes!

Amēstratus, i, *f.* (*Ἀμήστρατος*) j. M e s t r e l l a an der Nordküste Siciliens, 90 km ö. v. Palermo; *adi.* **Amēstratīnus** 3 aus A. legati *Ci.*

amethystus, i, *f.* (Fw. *ἡ ἀμέθυστος*, 'dem Rausche widerstehend', 'Mittel gegen den Rausch') daher der bläulichviolette 'Amethyst', weil er angeblich gegen Berauschung schützte *O.*

amfractus s. u. anfractus. **amica** s. u. amīcus.

am-icio, īre (amicui und amixi), amictus (ambi § 40 und icio, aber nicht iacio!) ein weites (Ober-)Gewand 'umschlagen', anlegen *α*; *metaph.* umhüllen, einhüllen, bekleiden *β.* | *α* Selten activ: qui te toga amicuit *Brutus*; meist *pass.*: sedebat in rostris amictus toga purpurea *Ci* bekleidet mit, uelis amicti, non togis *Ci.* | *β* nube amicti *V*; mit *gr. acc.* nube candentes humeros amictus *H* (*νεφέλῃ ἐλαφρὸς ὦμους*), amicta uitibus ulmus *O* ossa amicta pelle *H* quicquid chartis amicitur ineptis *H* was man in Maculatur einschlägt.

amīcitia, ae, *f.* (amicus) Freundschaft *α*; *occ.* Bundesgenossenschaft, Bund *β*; *meton.* 'Freundschaft' = Freunde; *occ.* Bundesgenossen *γ.* | *α* erat ei cum Chrysogono amicitia *Ci* war ihm befreundet, inter eos erat am. *Ci* waren einander befreundet, am. magna *Ci* intima *N* innige; *pl.* amicitiae immortales, inimicitiae mortales debent esse *L* Freundschaftsbündnisse ... | *β* quae est ista s o c i e t a s, quae a m i c i t i a, quod f o e d u s? *Ci* nos semper amicitiam populi Romani secuti sumus *Ci* haben festgehalten am Bunde, cum proximis ciuitatibus pacem et amicitiam confirmare *C.* | *γ* fatetur se non ab adflicta amicitia transfugere atque ad florentem aliam deuolare *Ci* increpuit amicitias muliebres *T* die Weibspersonen der Freundschaft; *occ.* hi, qui ad (Aeduorum) amicitiam se aggregauerant *C.*

amictus, ūs, *m.* (amicire) das Umschlagen, Umwerfen eines Gewandes; *occ.* Faltenwurf, Tracht *α*; *meton.* Umschlag, Überwurf = Obergewand, Mantel; *metaph.* Hülle, Decke *β.* | *α* mihi amictui est Scythicum tegmen *Ci* dient als Überwurf; *occ.* amictum hominis aut statum aut motum imitari *Ci* eius uultum atque amictum recordor *Ci.* | *β* duplicem ex humeris reiecit amictum *V* Mantel aus doppeltem Zeug, Tyrii amictus *O* Purpurmäntel, aber purpureo uelare comas amictu *V* von der priesterl. Schleierbinde (uitta); vgl. capita ante aras Phrygio uelamur amictu *V* Schleier; *metaph.* nebulae ... amictū *V* Nebelhülle.

amiculum, i, *n.* (nicht *demin.*, sondern mit dem *Suffix* c u l u m § 33 von amicire, also statt *ami[ci]culum § 33) 'Umschlag', Umwurf, Überwurf, Mantel, Obergewand: amicae amictus amiculo *Ci* agreste duplex am. *N* Bauernmantel aus doppeltem Zeug, purpureum a. *L* königlicher Purpur.

amīculus, i, *m.* lieber, trauter Freund *CiH*; *demin.* v.

amīcus 3 (von amare, wie pudīcus v. pudet) freundlich, freund, wohlwollend, gewogen, befreundet *α*; *occ.* günstig, geneigt, gefällig *β.* | *α* pepercit homini amico et necessario *Ci*; mit *dat.*: uir n o b i s amicissimus *Ci.* Oft von politischen Verhältnissen: ab amicissimis ciuitatibus legationes conuenerunt *Ci* engbefreundeten, abalienati a nobis reges amicissimi *Ci* socii, urbes a. *Ci.* Von anderm: sus amica luto *H* schmutzliebende. *Enallage*: agmen amicum *O* der Freunde, uultus a. des Freundes *V*, freundliches *O*, a. dicta *V.* S p r i c h w.: sibi non est amicus *H* ist streng gegen sich, quält sich selbst (*ἑαυτὸν τιμωρούμενος*); vgl. quid te tibi reddit amicum *H* macht mit dir zufrieden. | *β* nescioquod numen amicum *V* dea studiis amica *O.* Daher von Leblosem: uentus amicus *O* günstig = sidus amicum *H* amica silentia lunae *V* die freundlich schweigende Mondnacht, a. imbres *V* portus *V*; *n.* als *Praed.*: nec dis amicum ... te obire *H* (*οὐκ ἔστι φίλον ...*) ist angenehm. Davon *subst. isol.*

amica, ae, *f.* Freundin *α*; (*euphem.*:) Liebchen, Buhlerin, Maitresse, Dirne (vgl. *ἑταῖρα*) *β.* | *α* (puella) ibit ad ... amicam *O.* Daher ironisch (mit *β* spielend): quam omnes semper amicam omnium ... putauerunt *Ci.* | *β* mater amicam filii tamquam nurum sequebatur *Ci.*

amīcus, i, *m.* Freund *α*; *occ.* 1. Gönner. 2. Gefährte. 3. Verbündeter. 4. *pl.* (als Übersetzung von *ἑταῖροι*) Leibwache. 5. Hofleute, Vertraute eines Fürsten *β.* | *α* tria paria amicorum *Ci* 'Freundespaare', Q. Fufius amicus

Digitized by Google

meus *Ci* hoc amici Antonii moleste ferunt *Ci* amicus bonus *N* fidelis *L*; auch *superl.*: regum amicissimi, amicissimus meus *Ci* 'beſter Freund'; *metaph.* am. ueritatis *Ci* der die Wahrheit liebt. | *β* 1. Bei *H* von Maecenas: nec potentem amicum largiora flagito. 2. (Diomedes) fugam exprobrauit amico (dem Ulixes) *O.* 3. in Gallia qui sunt socii populi Romani atque amici *Ci* rogatus ut amicus, arcessitus ut socius *Ci.* 4. ex prima cohorte amicorum *Cu* cohortes amicorum *Cu* die Schwadronen der (berittenen) Leibwache. 5. si (rex Darius) amicis suis oppida tuenda tradidisset *N* reges ex amicis Alexandri *N* Iugurtha amissis amicis ... uarius agitabat *S.*

ā-migro, āre fortwandern: Romam *L.*

Aminaeus und Aminēus 3 (Ἀμιναῖος, Ἀμινεῖος) aminäiſch, aus einer weinbautreibenden Gegend in Picenum: uites *V.*

Amisia, ae, *m.* die Ems, Fl. in Nordweſtdeutſchland: Amisiae laeuo amne *T* am rechten Ufer der E.

āmissio, ōnis, *f.* (amittere) der Verluſt. Mit *gen. obi.*: oppidorum turpis a. *Ci* a. classis, dignitatis *Ci*; *occ.* amicorum a. *Ci* der Verluſt (durch Tod).

āmissus, ūs, *m.* (amittere) Verluſt. Unſicher bei *N*: Siciliae amissum; andere: Siciliam amissam.

Amisus, i, *f.* und (aus d. *isol. acc.* § 21) Amisum, i, *n.* (Ἀμισός), j. Samsun (d. i. ⟨εἰ⟩ς Ἀμ⟨ι⟩σον) Küſtenſtadt in Pontus, Reſidenz des Mithridates *Ci.*

amita, ae, *f.* Tante (von Vaterſeite): amita est patris mei soror Paullus *CiN* amita magna, Großtante; in dieſem Sinne ſchreibt *T*: proauum Pompeium, amitam Scriboniam ... ostentat.

Amiternum, i, *n.* j. Amatrice am Fluſſe Aternus (von dem es benannt iſt) im Sabiniſchen, öſtl. v. Rieti, Geburtsort des Salluſt; *adi.* 1. **Amiternus** 3 von Am.: cohors *V.* 2. **Amiterninus** 3 von A.: ager *L*; *subst.* Amiternini, orum, *m.* Einw. von A.

ā-mitto, ere, misi, missus fortſchicken vorclaſſ. *α*; *metaph.* (freiwillig) gehen laſſen, loslaſſen, fahren laſſen, aufgeben *β*; (unfreiwillig) entkommen, entſchlüpfen laſſen *γ*; etwas verlieren, einbüßen; *occ.* (jemand durch Tod) verlieren *δ*. | *α* amisso pactione Publio legato *S.* | *β* amittenda fortitudo aut sepeliendus dolor *Ci* matrimonium a. *T* fidem amittere malebant *N* wortbrüchig werden, spiritum ante quam ultionem a. *V.* | *γ* hominem, fructum e manibus *LCu* praedam de manibus *Ci*; beſ. amittere eius modi occasionem *Ci* ſich entgehen laſſen, hoc tempore amisso *Ci* amissi tot dies rei gerendae *Ci.* | *δ* pecuniam grandem a. *Ci* fortunas suas *Ci* lumina oculorum amisit *N* amissa recuperare *N* das Verlorene, a. oppidum *S* uitam, animam *Ci* causam, litem *Ci* Proceß; *occ.* patres amissis filiis irati *Ci* puer amisso patre *Ci* quos amisimus ciues, eos Martis uis perculit *Ci* a. milites fame aut frigore *L* res publica tot duces amisit *Ci.*

Ammōn, s. u. Hammōn.

amni-cola, ae, *mf.* amnes (colens) an Flüſſen heimiſch, salices *O.*

amniculus, i, *m.* (*demin.* v. amnis) Flüßchen *L.*

amni-potens, tis ſtrömebeherrſchend: Neptunus *Turpilius* (?).

amnis, is, *m.* (*sc.* fluuius. Urſpr. *adi.* nach den Alten von ambi, nach Neueren von ab, wie omnis von ob: 'Waſſerſtrom, der abeſtürzt' Goethe) Gießbach, Waldſtrom *α*; Strom, Fluß *β*; Strömung *γ*; dicht.: Waſſer *δ*. | *α* ruunt de montibus amnes *V* a. Alpinus *L* superne Eridani per siluas uoluitur amnis *V.* | *β* amnis Rhenus *T* Liris *H* Oxus *Cu* Chrysas est amnis, qui per Assorinorum agros fluit *Ci*; *metaph.* abundantissimus amnis disciplinarum et artium *Ci.* | *γ* secundo amne *V* aduerso amne *Cu* mit der, gegen die Strömung, lembum prono rapit alueus amni *V* abſchießende Strömung; Oceani ... amnes *V* vgl. ἀπ' Ὠκεανοῖο ῥοάων *Hom.* | *δ* fusum labris splendentibus amnem *V* aquāī ... fumidus amnis *V* von kochendem Waſſer.

NB. Als urſpr. *adi. abl.* auf ī: uorticoso amnī delatus *LCi*; jünger iſt der *subst. abl.* piscósoue ámnē Padúsae *V.*

amo, āre, āui, ātus lieben, lieb haben *α*; *occ.* 1. gern ſehen, ſchätzen, gern haben, (zu thun) pflegen *β*; 2. lieben, verliebt ſein *γ*. Beſondere Formeln der Umgangsſprache *δ*. | *α* Von Perſonen: Nicen uxorem uir amabat *Ci* ceteris odio est, ab his amatur *Ci* ipse se amans *Ci* ein Egoiſt, nisi nosmet ipsos ualde amabimus *Ci* in uns ſelbſt vernarrt ſind; auus tuus amauit unice patriam (perſonif.) *Ci.* | *β* odit populus luxuriam, non amat profusas epulas *Ci* spernitur orator ... miles amatur *Ennius*, non omnes eadem mirantur amantque *H* amat otia *V* amat ianua limen *H* bleibt gern geſchloſſen, ea quae secundae res amant *S* was das Glück gern ſieht = was dem Glücke meiſt folgt. Daher mit *inf.* u. *acc. c. inf.*: hic ames dici pater *H* laſs dich hier gerne Vater nennen, quae ira fieri amat *S* was der Zorn liebt (zu thun pflegt); vgl. amat scripsisse ducentos uersus *H* ſchreibt mit Vorliebe, pflegt zu ſchreiben, aurum perrumpere amat saxa *H.* | *γ* (puella) aut amet, aut faciat, cur ego semper amem *O*; *euphem.*: ibi insueuit exercitus amare (ſich Mädchen zu halten), potare ... *S* amata nautis et institoribus *H* genoſſen von Matroſen und Krämern; daher: amans, tis, *m.* s. u. Liebhaber, amāta, ae, *f.* Geliebte *L* (Kallisto) fuerat amata Ioui *O.* | *δ* 1. si mē āmas, inquit, paullum hic ades *H* Bittformel: wenn du mich lieb haſt, mir zu Liebe. 2. ita (sic) me dii amabunt (ament) *Ci* ſo wahr mir Gott helfe. 3. amare de (in) aliquā re aliquem, oder mit flgd. Cauſalſatze (quod) bin deshalb jemand verbunden, vielen Dank ſchuldig. Daher als Einſchubſatz: cura, amabo te, Ciceronem *Ci* ſei ſo gut, ich bitte, bitte ſehr, quis hic, amabo, est? *Pl.* Es folgt bisweilen Heiſchеſatz: amabo te, aduola *Ci* amabo te, ut ... *Pl.* ne ... *Ci.*

Amoebēus, *acc.* ea, *m.* (ἀμοιβεύς 'Wechſelſänger') redender Name eines Sängers bei O.

amoenitās, tātis, *f.* anmuthige, reizende Lage *α*; *metaph.* Reiz, Lieblichkeit, Annehmlichkeit *β*. | *α* amoenitas eum locorum retinet *Ci* hoc tempore anni amoenitatem hanc sequor *Ci* dieſe reizende Gegend. | *β* domus amoenitas siluā constabat *N* eum amoenitas ad delectationem deuocauit *Ci* am. uitae *T* naturae *Cu* von:

amoenus 3 (wahrſch. nach § 35.5 = *am-moenus, 'um die Stadtmauern'; alſo:) reizend gelegen, in ſchöner Lage *α*; (dann wie urbanus *metaph.*:) lieblich, reizend, angenehm *β*. | *α* habet animi causa rus amoenum et suburbanum *CiH* circumiecta urbi frequentis et amoeni agri loca *L* amoena salicta *Ennius* amoeno ... loco *Ci*; *n. pl. subst.* amoena Asiae, litorum reizende Gegenden. | *β* Mit *abl. instr.*: templum fontibus amoenum *L* horti arborum umbra amoeni *Cu.* Später:

flores amoenae rosae *H* luci, amoenae quos et aquae subeunt et aurae *H*. Endlich: a. uita *T* a. ingenium *T* gefälliges Wesen, cultus amoenior quam uirginem decet *L* allzu zierliche Kleidung.

ā-mōlior, īri, itus sum (mit Anstrengung u. Mühe) wegschaffen, fortschaffen *α*; *metaph.* beseitigen, entfernen; *occ.* (Personen) aus dem Wege schaffen *β*. ‖ *α* Caecina obstantia siluarum amoliri iubetur *T* a. onera *L*. ‖ *β* inuidiam crimenque a partibus Vitellii amolitus (est) *T* amolior et amoueo nomen meum *L* lasse beiseite; *occ.* hominem ab oculis a. *Cu* aus den Augen schaffen, donec Octauiam uxorem amoliretur *T*.

amomum, i, *n.* (Fw. *ἄμωμον* 'tadellos?' oder Fw.?) amomum, asiatische Gewürzpflanze, cissus uitiginea *L*: Assyrium nascetur amomum *V*; daher *meton.* ferat rubus asper amomum *V* Frucht des Amomum, übh. 'Balsamfrucht', amomi puluis *O* sucus amomi *O* Balsam; daher: in gelidos uertit amoma sinus *O* Balsam

amor, (altl. amōs § 14, 44) ōris, *m.* (amare) Liebe; *occ.* Lust, Begier, Streben, Trieb *α*; *meton.* 1. Liebeslied. 2. Liebling, Geliebte(r), 'Liebe' *β*; person. Amor, (Eros) als Liebesgott; im *pl.* Amoretten *γ*. ‖ *α* puellam propter amorem ab tibicine abduxerat *Ci* amor fraternus *Ci* amor uenereus *N* turpis *Ci* unreine, unkeusche. Mit *gen. subi.*: a Dione superatur amore populi *N* eius erga me amor *Ci*. Das Object entweder durch *gen. obi.*: ardebat amore hospitae *Ci* zu seiner . . . Wirtin, ancillae *H* zu einer Sklavin, a. spiritūs *Cu* zum Leben, amor sui *H* Eigenliebe, oder *praep.* amor in rem p. (rei publicae) *Ci* in patriam *Ci*; deorum erga nos amor *Ci* amor aduersus libertum *T*; *plur.* amores puerorum *N* zu den Kn., amores nunquam hunc tenuerunt *Ci* Liebeleien, Liebschaften = amores diuom *V*; *occ.* iste consulatus amor *Ci* gloriae *Ci* auri *V* negotii suscepti *L* mirabiles amores sapientiae *Ci* oderunt peccare boni uirtutis amore *H* amor habendi *VO* Habsucht, edendi *V* Eßlust; dicht. mit *inf.*: amor . . . decernere ferro *V*. ‖ *β* 1. tenerorum lusor amorum *O* amores als Buchtitel *O* (nunquam) tibi decedunt amores *H* Liebesklagen, Liebesschmerzen. 2. quid amores et deliciae tuae, Roscius? *Ci* primus amor Phoebi Daphne *O*; dicht.: equi de fronte reuolsus . . . amor *V* Liebesmittel; vgl. s. u. hippomanes. ‖ *γ* aligerum dictis adfatur Amorem *V* Amores . . . Veneris comites *O*.

NB. An Cäsurstellen hie und da in alter Quantität: omnia uincit amŏr et nos cedamus amori *V*.

Amorgus, i, *f.* (*Ἄμοργος*) j. Morgo, Insel sö. von Naxos, in der Kaiserzeit Verbannungsort *T*.

āmōtio, ōnis, *f.* Entfernung: doloris *Ci*, von

ā-moueo, ēre, mōui, mōtus fortschaffen, entfernen; *occ.* 1. entwenden. 2. verbannen, verweisen *α*; *metaph.* entfernen, beiseite bringen, wegschaffen *β*. ‖ *α* eas res, quibus fundi cultura continetur, amouere et uendere *Ci* ab columnis signa amouit *L* sacra amouimus ab hostium oculis *L* locus a conspectu amotus *L*; bes. v. Personen: amotis longius ceteris *Cu* amoto patre *T* in Abwesenheit, exercitum ab urbe circumsessa *L*; *occ.* 1. boues per dolum amotae *H*. 2. hominem Cretam, in insulam amouere *T* amotus Cercinam XIV annis exilium tolerauit *T*. ‖ *β* quis amouet culpam ab eo? *Ci* befreit ihn von . . ., lex Porcia uirgas a ciuium corpore amouit *Ci* befreite den körperlicher Züchtigung, cupiditates omnes amouere (iudicis est) *Ci* fernzuhalten, amoto ludo *H* Scherz beiseite! quaestorem a frumentaria procuratione *Ci* entfernen.

Amphiarāus, i, *m.* (*Ἀμφιάραος*) Seher aus dem Geschlechte der Melampodiden zu Argos, Gemahl der Eriphyle, nahm wider seinen Willen am Zuge der Sieben gegen Theben Theil und wurde auf der Flucht vor Polyclymenus auf Zeus' Befehl mitsammt seinem Streitwagen von der Erde verschlungen. Davon: **Amphiarēiadēs,** ae, *m.* Nachkomme des A. (von dessen Sohn Almäon) *O*.

Amphictyones, um, *acc.* ās, *m.* (*ἀμφικτύονες* 'Umwohner') Amphictyonen, d. h. Eidgenossenschaften zu religiöser, mercantiler und politischer Zusammenfassung kleinerer Völkerschaften. Bes. 1. die delphische (pylaïsche) mit dem Apollotempel als Mittelpunkt; 2. die delische um das Heiligthum auf Delos.

Amphilochi, ōrum, *m.* (*Ἀμφίλοχοι*) Volksstamm in Acarnanien; *adi.* 1. **Amphilochicus** 3 (*Ἀμφιλοχικός*); daher: Hauptstadt Argos Amphilochicum, j. Philokia. 2. **Amphilochius** 3 (*Ἀμφιλόχιος*); daher die Landsch. Amphilochiae, ae, *f.*

Amphilochus, i, *m.* (*Ἀμφίλοχος*) Sohn des Amphiaraus, als Heros zu Oropus in Attica verehrt *L* Gründer von Mallos in Cilicien *Ci*.

Amphīon, onis, *m.* (*Ἀμφίων*) mit Zethos Sohn des Jupiter und der Antiope, Gemahl der Niobe. Meister im Gesang, während Zethos Hirt und Jäger ist. Beide gründen Theben, wobei die Steine den Lyraklängen Amphions folgen (Amphionis arces *O* = Theben). Nach dem Tode der Niobiden tödtet sich Amphion selbst *O*. Daher: Pacuuianus Amphion *Ci*. A. in der Tragödie des P.

Amphipolis, *acc.* im, *abl.* i *f.* (*Ἀμφίπολις*) Stadt nördl. der Strymonmündung, von zwei Armen des Flusses umflossen (daher der Name). An der Mündung die Hafenstadt Eion.

Amphissa und Amphīsa (§ 15) ae, *f.* (*Ἄμφισσα*) Hauptstadt der ozolischen Locrer in Phocis *L*. Danach der Heros eponymos **Amphissus,** i, *m.* Sohn des Apollo *O*; *adi.* **Amphissius** 3 von A. Amphissia saxa das locrische Vorgebirge Zephyrium in Bruttium *O*.

amphitheātrum, i, *n.* (Fw. *ἀμφιθέατρον*) Amphitheater, für Thierhetzen und Gladiatorenkämpfe, oval mit rings aufsteigenden Stufenreihen als Sitzplätzen. Zum Schutze gegen die Witterung mit Plachen (uela) überspannt. Das berühmteste ist das flavische Amphitheater in Rom, von Flavius Vespasianus begonnen, von Titus beendet, j. il Coliseo, 'Colosseum' genannt, in der Niederung zwischen Palatin, Aventin und den Carinen *T*. Andere sind in Verona, Piacenza, Nismes, Pola, Salerno u. a. erhalten.

Amphitrītē, ēs, *f.* (*Ἀμφιτρίτη*) Oceanustochter, Gemahlin Neptuns, Meergöttin; *meton.* Meer: nec brachia . . . margine terrarum porrexerat A. *O*.

Amphitryōn, altl. Amphitruo, ōnis, *m.* (*Ἀμφιτρύων*) Sohn des Alceus, König von Tiryns, Gemahl der Alcmene, die von ihm zu Theben den Iphiclus, von Jupiter den Hercules gebar. Daher: **Amphitryōniadēs,** ae, *m.* (*Ἀμφιτρυωνιάδης*) Nachkomme (Stiefsohn) des A. = Hercules *V*.

amphora, ae, *f.* (gr. *ὁ ἀμφορεύς* statt **ἀμφι-φορεύς* 'zweiträgig' Zuber, wahrsch. aus dem *isol. acc. ἀμφορία* § 21) Amphora (zweihenkliges, enghalsiges Thongefäß, unten spitz zulaufend und so in die Erde eingegraben) Krug: amphora coepit institui, currente rota (Töpfer-

Digitized by Google

ſcheibe) cur urceus exit *H.* Meiſt als Weingefäß: Laestrygoniā Bacchus in amphora d. h. Wein von Formiae (*Enallage*). Amphoren in Rauchkammern, um den Wein zu zeitigen: amphorae fumum bibere institutae consule Tullo *H* (Volcatius Tullus cos. 32). Oben geſchloſſen mit Kork und verpicht: corticem adstrictum pice dimouebit amphorae *H.* Auch von anderm: mella condit amphoris *H* amphoras complet plumbo *N.* Daher als Maß (= 2 urnae, rund 20 Liter): quaterni denarii in singulos uini amphoras *Ci* und als Normalgewicht zur Beſtimmung der Schiffsgröße: nauis plus quam CCC amphorarum (und amphorūm) *L*, wobei die a. als 80 römiſche Pfund galt.

Amphrȳsos, i, *m.* (Ἀμφρυσος), Flüſschen in Theſſalien, in den pagaſäiſchen Meerbuſen mündend. Dort ſoll Apollo die Herden des Admet geweidet haben: pastor ab Amphryso *V*; *adi.* **Amphrysius** 3: saxa *O* die locriſchen ..., andere Lesart für Amphissia saxa; A. uates *V* apolliniſche.

ampla, ae, *f.* (wahrſch. *subst. isol. fem.* von amplus, *sc.* ansa) tüchtige Handhabe, Anlaſs: iste amplam nactus . . . adseuerat se actionem daturum *Ci.*

amplē, amplius s. u. amplus.

am-plector, i, plexus sum ⟨vorclaſſ. auch amplecto, ere⟩ 'ſich umflechten', umſchlingen; *occ.* 1. umarmen, umfaſſen. 2. umſchließen, umgeben *α*; *metaph.* liebend umfaſſen, lieben, hegen und pflegen; *occ.* ſich zur Aufgabe machen, ſich widmen, gutheißen *β*; (umfaſſend) bedenken, erwägen, überlegen *γ*; zuſammenfaſſen *occ.*; mit umfaſſen, unter etwas aufnehmen, einſchließen *δ*. | *α* corpora natorum serpens amplexus *V*; *occ.* 1. sinu germanam amplexa fouebat *V* eius dextram a. *Cu* saxa manibus *L.* 2. quantum munimento amplecteretur loci *L* terrarum fines rubrum mare amplectitur *L* nox tellurem alis amplectitur *V* hüllt ein, ignis proxima amplexus . . . *L* die Lohe hüllte ein . . ., spatium XXX pedum a. *Cu* einnehmen. | *β* tanto amore suas possessiones amplexi tenebant *Ci*; von Perſonen: imperator magis eum in dies amplecti *S* gewann ihn lieb, vgl. alicuius amicitiam amplecti *T* hoc se amplectitur uno *H* thut ſich etwas zu Gute, eum uidetur amplecti res p. *Ci* lieben . . ., nimis amplecti plebem uidetur *Ci*; *occ.* von Sachen: rem publicam nimium a. *Ci* paupertatem spontaneam *Cu* reginm nomen omni ui amplecti *L* non iuris sed hominis causam a. *Ci* qui mortis poenam remouet, ceterorum suppliciorum omnis acerbitates amplectitur *Ci* nimmt an, heißt gut. | *γ* si iudex omnia amplectetur consilio *Ci* amplexus animo sum amplius *Ci.* | *δ* tu edicto plus amplectēris quam lege *Ci* hoc argumentum pluribus uerbis amplecterer *Ci* totum genus iudiciorum a. *Ci* omnia communiter a. *L* ſummariſch behandeln, cuncta meis uersibus a. *V*; *occ.* honestum interdum uirtutis nomine amplectimur *Ci* tabulae religionem amplectuntur *Ci* 'enthalten'. Davon *frequ.*:

amplexor, ārī, ātus sum wiederholt umarmen, umfaſſen *α*; *metaph.* mit Vorliebe feſthalten *β*. | *α* ⟨Curio⟩ cum Verre consistit, hunc amplexatur *Ci.* | *β* plebes perfuncta seditionibus otium amplexatur *Ci* tribunatūs auctoritatem a. *Ci.*

NB. Nebenform activ: tu auctoritatem censoriam amplexato *Ci.*

amplexus, ūs, *m.* (amplecti) Umſchlingen, Umfaſſen; *occ.* Umarmung: puer dormiens circumplicatur serpentis amplexu *Ci* (anguis) amplexibus illos necat *O* Alcides excutit amplexus *O* die Umſchlingung (des Ringers); *occ.* cum dabit amplexus atque oscula dulcia figet *V*; daher *euphem.* = Beilager *O.*

amplificātio, ōnis, *f.* Vermehrung, Vergrößerung: uectigalium, rei familiaris, pecuniae, honoris et gloriae *Ci* und

amplificātor, ōris, *m.* Vermehrer, Vergrößerer, Förderer, rerum *Ci* von:

amplifico, are, āui, ātus (*ampli-ficus) mehren, vergrößern, erweitern *α*; erhöhen *β*. | *α* uiam sibi patefecit ad opes suas amplificandas *Ci* a. patrimonium, pretium *Ci* hanc urbem conditam et amplificatam *Ci* sonum a. *Ci* verſtärken. | *β* facultatem disserendi *Ci* Aeduorum auctoritatem *C* eius dignitatem *Ci* a populo Romano semper sum amplificatus *Ci*; beſ. uirtutem suis laudibus a. *Ci* in helleres Licht ſetzen, hervorheben.

amplio, āre, aui, ātus (amplius) vergrößern, vermehren, erhöhen *α*; *occ.* (bei Gericht die Urtheilsfällung in einer unklaren Sache mit dem Worte 'amplius' d. h. auf einen ſpäteren Termin) verſchieben, verlegen *β*. | *α* ne quid deperdat metuens aut ampliet ut rem *H* prolatare agros siue ampliare seruitia *T* die Zahl der Skl., equitum centurias *L.* | *β* cum causam non audisset et potestas esset ampliandi, dixisse sibi liquere *Ci* (non liquet = die Sache iſt unklar), aliquem ampliare *L* = ſeinen Proceſs . . .

amplitūdo, inis, *f.* (amplus) geräumiges Ausſehen, Weite, Größe *α*; *metaph.* Großartigkeit, Erhabenheit *β*; Anſehen, Würde, Hoheit *γ*. | *α* simulacrum ex aere modica amplitudine *Ci* a. urbis *L* ualli *T* crescit cum amplitudine rerum uis ingenii *T.* | *β* qui rerum gestarum amplitudine ceteros uiros praestiterunt *N* domesticae laudis amplitudo *Ci* amplitudo rei p. *Ci.* | *γ* eorum dictum obscurum non potest esse propter nobilitatem et amplitudinem *Ci* ad a. et gloriam *Ci* in iis summa auctoritas est atque a. *Ci* maiestas est a. ac dignitas ciuitatis *Ci.*

am-plus, *adv.* amplē (ambi + dem als Simplex unbelegbaren Stammwort von plere plenus; vgl. maniplus, du-plum und s. u. pol) weit, geräumig *α*; viel, groß, bedeutend, anſehnlich, reichlich; *occ.* ſtark, heftig *β*; *metaph.* (von Dingen) glänzend, prächtig, herrlich *γ*; (von Perſonen) hoch, hochgeehrt, angeſehen; *occ.* (als Titel) erlaucht, hoch *δ*. | *α* in ea urbe gymnasium amplissimum est *Ci* in Palatio porticum concupierat, amplissimum peristylum *Ci* erat admodum amplum et excelsum signum *Ci.* | *β* erat ei pecuaria res ampla *Ci* praemia legatis dedistis amplissima *Ci* amplissimae pecuniae fit dominus *Ci* peditatūs ampliores copiae *Ci* numerus *Ci* amplissime agros dare *Ci* exornat ample triclinium *Ci.* Oft *compar. n. subst.*: ein Mehr, ein Größeres, amplius ab Herbitensibus exprimi non poterat *Ci* aliquanto amplius Segestanis imponebat, quam ferre poterant *Ci* eine größere Laſt, dare amplius *Ci* eine Mehrleiſtung. Mit *gen.* amplius negotii mihi contrahitur *Ci* ein Mehr an Arbeit, tu amplius frumenti abstulisti, quam . . . *Ci* amplius obsidum *Ci* noch mehr G.; *occ.* a. spes *S* amplior mortis metus *Ci.* | *γ* amplissimam gloriam est consecutus *Ci* Pompeius amplissimos honores est adeptus *Ci* a. triumphus *N* hic locus . . . ad agendum amplissimus *Ci* amplissima merita *Ci* munera *Ci* iis uos amplissimas potestates dedistis *Ci* uerbis amplissimis gratias agere *Ci* mit ehrenvollen; *subst.*: amplum Tuscis ratus *L*

Digitized by Google

hielt es für eine Ehre, quam amplissime efferri *Ci* möglichst prächtig, amplissimo decernere *Ci*. | δ uiros primarios atque amplissimos ciuitatis conuocauit *Ci* Sthenius erat amplissima cognatione *Ci* amplissimo genere natus *C* cum infimo ciue Romano quis ... amplissimus Galliae comparandus est? *Ci*; *occ.* amplissimum collegium decemuirale *Ci* ordo amplissimus *Ci* Senat; aber: amplissimi ordines *Ci* = Senat, Ritter, Ärartribunen. Davon. *adv. compar.*:

amplius, weiter, länger, ferner, mehr *α*; (mit bestimmten Zahlangaben) mehr *β*. Besondere Formeln *γ*. | *α* Urspr. *acc. sg.* des *n. subst. isol.* Vgl. amplus *β* und Stellen wie: quid loquar amplius de hoc homine? quid uis amplius? *Ci*; rein adverbiell: quid est, quod iam amplius expectes? *Ci* proelio amplius non lacessit; daher *occ.* 1. (vor Gericht) uel iudicari primo poterat, uel 'AMPLIUS' pronuntiari *Ci* 'auf Weiteres', da mit dem Worte 'amplius' der Vorsitzende im Gerichtshofe die Urtheilsfällung in einer unklaren Sache ('non liquet') auf spätern Termin verschob: de Philodamo AMPLIUS pronuntiatur *Ci* wird der Proceſs vertagt. 2. (Formel bei Verträgen) amplius a se neminem petiturum *Ci* er ſtelle an niemand weitere Anſprüche. | *β* 1. Als Appoſition bei dem durch die Satzverhältniſſe bedingten Caſus: cum amplius centum ciues haberet *Ci* mehr als 100, septingentos annos amplius ... uiuunt *Ci* amplius sunt sex menses *Ci* non amplius pedum milibus duobus castra ab castris distabant *C*; daher abſolut: XVI, non amplius, legiones *L* binas aut amplius (mehrere) domos *S* felices ter et amplius *H* dreimal und drüber. 2. mit flgd. quam: haud amplius quam mille *Cu* reiciundi amplius quam trium iudicum potestas *Ci*; oder mit *abl. comparat.*: non amplius quinis milibus passuum interesse *C*. | *γ* 1. Oft non (nihil) dico (dicam) amplius *Ci* als Formel des Abbrechens der Rede: ich ſage nichts weiter, ich ſchweige lieber; ähnlich: quid a me amplius dicendum putatis *Ci* hoc dicunt, nihil amplius *Ci*. 2. hōc (eō) amplius *Ci* noch weiter, überdies, außerdem: ea de eo praedicarunt atque hoc amplius *N* denas uxores habent reges eo amplius *S*; beſ. bei der Abſtimmung im Senate, wenn man der Stimmenabgabe einen Beiſatz zufügt: Seruilio adsentior et hōc amplius censeo ... *Ci* 3. nihil (nec) amplius quam = nur (nichts weiter als): neque eo amplius quam pellis est iniecta *N* lediglich ein Thierfell, nihil est apud Solonem a. quam ... *Ci* findet ſich nur; daher auch allein: nihil amplius *Ci O* nur das, nichts mehr.

ampulla, ae, *f.* (*demin.* von amphora § 21) Salbenfläſchchen, Schminkbüchſe: si ad uitam, quae cum uirtute degatur, ampulla aut strigilis accedat *Ci*; *metaph.* proicit ampullas et sesquipedalia uerba *H* 'geſchwollenes Zeug', Schwulſt (vom dröhnenden Klang hochtrabender Wörter). Daher: **ampullor**, ārī. (Nach einer boshaften Bemerkung des Kallimachos, der die Tragödie *μουσᾶν ληκύθιον* genannt hatte *διὰ τὸν βόμβον τὸν τραγικόν* von Horaz gebildet) wie eine leere Flaſche dröhnen, hohl klingen = hohlklingendes Zeug ſchreiben *H*.

amputātio, ōnis, *f.* das Abſchneiden, sarmentorum *Ci*, von

am-puto, āre, āui, ātus ringsum beſchneiden, ſchneiteln, ausputzen: uitem ferro *Ci*. Daher allgemein: abſchneiden, abhauen, falce ramos amputans *H*; im Bilde: ramos miseriarum *Ci* manūs *Cu* caput *T* abhauen (vgl. Fw. 'amputieren'); im Bilde: in rei publicae corpore quidquid est pestiferum a. *Ci*; *metaph.* populi pars amputatur *Ci* wird verkürzt, legionum numerum a. *T* vermindert.

Ampycus, i, *m.* (Ἄμπυκος) Mannsname. 1. Cerespriester, beim Hochzeitmahle des Perſeus getödtet. 2. Lapithe, Vater des Sehers Mopſus, der daher **Ampycidēs**, ae, *m.* (Ἀμπυκίδης) Sohn des A., heißt *O*. Vgl.

Ampyx, ycis, *m.* (Ἄμπυξ, 'Stirnband') Mannsname. 1. Genoſſe des Phineus auf der Hochzeit des Perſeus, durch den Anblick des Meduſenhauptes verſteinert. 2. Lapithe *O*.

am-sanctus 3 (omni parte sanctus *Seruius*) als *n. pr.* **Amsancti** (Ampsancti) ualles *V* j. lago d'Ansante, vulkaniſcher See im Hirpiniſchen mit Schwefelausdünſtungen und einem Heiligthum der Göttin Mephitis. Als Eingang in die Unterwelt gedacht.

Amsiuarii, ōrum, *m.* (vgl. Amisia) die Emsanwohner *T*.

Amūlius, ii, *m.* Sohn des Procus, drängt ſeinen ältern Bruder Numitor vom Throne in Alba und macht deſſen Tochter Rhea Silvia zur Veſtalin *OL*.

amurca, ae, *f.* (Lw. ἀμόργη § 19) Ölſchaum, das beim Auspreſſen der Oliven zuerſt abfließende Waſſer, amurca pars olei aquosa *Isidor*; Heilmittel für die Räude *V*.

Amȳclae, ārum, *f.* (Ἀμύκλαι) Stadtname. I. in Laconien ſüdl. v. Sparta, Sitz des Tyndarus, Heimat der Dioscuren, mit Heiligthum des Apollo Amyclaeus, dem zu Ehren die Hyacinthia gefeiert wurden. II. Stadt an der Weſtküſte Italiens bei Caieta: tacitae A. *V* das (der Sage nach vieler Giftſchlangen wegen verlaſſene) ſchweigſame, ſtille. Andere denken an I., das angeblich von den Dorern erobert worden ſein ſoll, weil die Bewohner aus Unmuth über falſche Gerüchte das Geſetz gegeben hatten, niemand ſolle mehr von den Feinden ſprechen. *Adi.* **Amȳclaeus** 3 (Ἀμυκλαῖος) aus Am. Pollux *V* fratres *V* die Dioscuren; dicht. = ſpartaniſch, laconiſch: canis *V* ahenum *O* Färbekeſſel, Purpur. *Patronym.*: **Amȳclidēs**, ae, *m.* Amycläer, d. h. Hyacinthos, angeblich Sohn des Amyclas, des Heros eponymos von A.

Amycus, i, *m.* (vgl. ἀμυχή, 'Riſs', 'Schramme', Mannsname. 1. Sohn des Poſeidon, König der Bebryc ier in Bithynien, Fauſtkämpfer gegen Pollux auf der Argofahrt *V*. 2. Centaure, auf der Hochzeit des Pirithous erſchlagen *O*.

amygdala, ae, *f.* (Fw. ἀμυγδαλῆ) Mandelbaum.

amygdalum, i, *n.* (Fw. ἀμυγδαλόν) Mandel, Mandelkern *O*.

Amȳmōnē, ēs, *f.* (Ἀμυμώνη, 'Untadelige'.) Danaidin, Geliebte des Poſeidon, Nymphe einer dreiſtrahligen Quelle bei Argos *O*.

Amyntās, ae, *m.* (Ἀμύντας, 'Vertheidiger') Mannsname, gebräuchlich in der Dynaſtie der macedoniſchen Könige, beſ. Amyntas II., Vater Philipps von Mac., der daher bei *O* **Amyntiadēs**, ae, *m.* (Ἀμυντιάδης), Nachkomme des A., heißt.

Amyntōr, oris, *m.* (Ἀμύντωρ, 'Vertheidiger') Mannsname, beſ. König der Doloper, Vater des Phoenix, der daher bei *O* **Amyntoridēs**, ae, *m.* (Ἀμυντορίδης), Nachkomme des A., heißt.

amystis, idis, *f.* (Fw. ἄμυστις) das Leeren des Bechers in einem Zuge, Zechen, Hinuntergießen: Threicia a. *H* nach Thrakerſitte.

Digitized by Google

Amythāōn, onis, *m.* (*Ἀμυθάων*) Sohn des Äolus, Vater des Melampus *O*; *adi.* **Amythāonius** 3 des A., vom A.: Melampus *V.*

an (gr. *ἀνά*, § 40, untrennbare Präpoſition) auf, hinauf; vgl. an-helare, an-temnae, an-testari u. a.

an (wahrſch. ein Pronominalſtamm; vgl. deutſch.: anders) oder? oder etwa?. Dieſe Conjunction dient: I. zur Einführung des zweiten, event. dritten u. ſ. w. Gliedes in mehrfachen Fragen direct *α* und indirect *β*, mit Unterdrückung des erſten Gliedes: oder vielmehr, oder gar, ob *γ*; auch in einfacher indirecter Frage: ob *δ*. II. zur Einführung des zweiten Gliedes in disjunctiven Sätzen nach Ausdrücken des Zweifels und der Ungewiſsheit. ‖ I *α* a Phylarcho phaleras utrum abstulisti, an emisti? *Ci* num me rogari oportet abs te, an te potius a me? *Ci* Capuae ne te putabas consulem esse an Romae? *Ci* nonne extra ordinem tulisti, an licuit tibi ferre legem? *Ci.* Die Fragepartikel im erſten Theil fehlt: ipse percussit, an aliis occidendum dedit? *Ci*; der erſte Theil ſelbſtändig: quae ista noua diligentia? an te L. Flauii uociferatio commouebat, an M. Annii auctoritas? *Ci* Nur direct: tabulas habet an non? *Ci* sortietur an non? *Ci.* ‖ *β* uidete, utrum sit aequius hominem dedi inimicis an amicis *Ci* ob ... oder ob ..., rectene an secus (dixerint), nihil ad nos *Ci*; ohne Partikel im erſten Theile: non quaero, iure an iniuria sint inimici *Ci* deliberatur, incendi placeret an defendi *C.* Indirect als Satznegation nur necne: quaero, potueritne Roscius suam partem petere, necne *Ci*; denn in Fällen wie: requiram, dixerit Clodiae, an non dixerit *Ci* gehört non zum Verb (Wortnegation): geſagt oder verſchwiegen. Vgl. quaestio est, bellum indicamus an non *Ci.* ‖ *γ* Direct: quid ais? an tu decumas uendidisti? *Ci* ('Sagſt du etwas anderes') oder haſt du etwa ..., unde ordiar? an ab ipsa lege? (anderswo) oder etwa, oder gar ... sed quid Curio? an illam orationem non legit *Ci*; indirect: an dolo malo factum sit, ambigitur *Ci* quaesiui, an misisset peripetasmata *Ci*, wobei immer noch der Gegenſatz vorſchwebt. Erſt bei Spätern als einfache Fragepartikel: ‖ *δ* censebant spectare, an magistratu suisque auspiciis gessisset *L* exspectabat, an ibi Pompeius esset *L* in discrimine fuerunt, an ulla ... essent *L* ob ſie beſtehen würden. ‖ II Nach Ausdrücken wie: dubito, dubium ⟨incertum⟩ est, nescio, haesito, rĕfert, interest u. a. findet ſich gleichfalls die volle Doppelfrage in Disjunction: ne forte dubitasse uideretur, uerumne an falsum sit *Ci* magna res est, utrum amicos an inimicos eos existimari uelis *Ci* refert qui audiant, senatus an populus an iudices. Daher ohne ein regierendes Wort zuſammengezogen: Themistocles cum ei Simonides an quis alius artem memoriae polliceretur *Ci* oder vielleicht, oder etwa (eigtl. zu denken: Simonides an quis alius dubium est), adfuit sed non plus duobus an tribus mensibus *Ci.* Daher auch mit sine wechſelnd: siue fatali uecordia, an ... ratus *T.* Durch Unterdrückung des erſten Gliedes und entſprechende Hervorhebung des zweiten entſtehen die Formeln der Ungewiſsheit: dubito, an ..., haud scio, an ..., nescio, an ..., in denen an = ob nicht iſt, ſo daſs die ganzen Phraſen: 'ich zweifle (weiß nicht recht) ob nicht' = die Bedeutung gewinnen: 'vielleicht', 'ich glaube faſt', 'ich möchte beinahe' ..., 'ich vermuthe ſo ziemlich'. Vgl. ciuitatem non solum Graeciae sed haud scio an cunctis gentibus anteponendam dico *Ci* 'meines Erachtens', 'vielleicht', mortuus est C. Sacerdote praetore nescio an ante, quam Verres praeturam petere coepit *Ci* 'wahrſcheinlich', dubito an hunc primum omnium ponam *N* 'ich möchte ihm die erſte Stelle anweiſen'. Mit Negation: quod haud scio an non possis *C* was du vermuthlich nicht kannſt, contigit tibi, quod nescio an nemini *Ci* vielleicht niemand ſonſt; an imperare noluisset dubium *T* ſchwerlich hatte er Kaiſer werden wollen. Neben der indicativiſchen Formel drückt die conjunctiviſche haud sciam an *Ci* dubitauerim an *Ci* dasſelbe, nur mit größerer Zurückhaltung aus. De L. Bruto dubitauerim, an ... in Aruntem inuaserit *Ci* dürfte höchſt wahrſcheinlich ... Häufig verbindet ſich die Formel mit einem einzigen Begriff: testem non mediocrem sed haud scio an grauissimum *Ci* vielleicht, wahrſcheinlich, dubium an quaesita morte *T* wahrſcheinlich freiwillig.

NB. Allmählich erloſch dieſe affirmative Bedtg. der Formel. Schon Cicero ſchrieb: num horum senectus miserabilis fuit? haud scio an ulla beatior possit esse, da ihm die Verneinung des erſten Satzes noch vorſchwebte. Spätere gebrauchen die Phraſe geradezu für: 'ich weiß nicht ob'; vgl. quis scit an adiciant tempora di *H.* Vgl. I *δ*.

Anaces, um, *m.* (Nbf. Anactes?? *ἄναξ*) Herren, Fürſten, Beiname der Dioscuren *Ci.*

Anacharsis, idis, *m.* ſcythiſcher Fürſt, zu Solons Zeit als Reiſender in Athen anweſend *Ci.*

Anacreōn, ontis, *acc.* onta *m.* (*Ἀνακρέων*) gr. Lyriker aus Teos in Jonien, geb. 559, lebte in Abdera und Samos, geſt. 478.

Anagnia, ae, *f.* j. Anagni, im Hernikergebiete 55 km ö. von Rom; *adi.* **Anagnīnus** 3 aus, von A.: municeps *Ci* compitum *L*, da hier die uia Lauicana und Praenestina zuſammenlaufen. Einwohner Anagnīni, orum, *m. CiL.*

anagnōstēs, ae, *m.* (Fw. *ἀναγνώστης*) Vorleſer (gebildeter Sklave) *N.*

analēptris, idis (Fw. v. *ἀναλαμβάνω*) 'Erhöherin', ein Schultertiſchchen zum Ausſtopfen ungleicher Schultern *O.*

analogia, ae, *f.* (Fw. *ἀναλογία*) gleiches Verhältnis: 'Analogie', beſonders im grammatiſchen Sinne die grammatiſche Analogie: C. Iulii Caesaris de analogia libri duo *Sueton.*

anapaestus 3 (Fw. *ἀνάπαιστος*, 'zurückgeſchlagen' = umgekehrt) sine anapaestis pedibus *Ci* (ohne umgekehrte Dactylen =) ohne Anapäſten (⏑ –) auch *subst. isol.* anapaestus, i, *m.* Anapäſt (*sc.* pes) *Ci* anapaestum, i, *n.* (*sc.* carmen) Lied in Anapäſten: regis illud anapaestum. *Adi.* weitergebildet: anapaesticus 3 anapäſtiſch *Ci* (?).

Anaphē, ēs, *f.* (*Ἀνάφη*) j. Anafi, vulkaniſche Inſel im Archipel, zu den Sporaden gehörig *O.*

Anāpus, i, auch Anapis, is, *m.* (*Ἄναπος*) j. Anapo, Fluſs in Sicilien, ſüdl. v. Syracus, kurz vor ſeiner Mündung fällt die Quelle Cyane in ihn; daher bei *O* als Fluſsgott Geliebter der Cyane.

Anartes, um, *m.* daciſches Volk an der oberen Theiß *C.*

Anas, ae, *m.* j. Guadi-ana (guadi arab. = Fluſs) Fluſs in Spanien.

anās, anatis, vulgär auch anitis, *f.* (gr. *νῆσσα* = **νῆτ-ja*, hd. Ant⟨vogel⟩), Ente: fugit accipitrem fluuialis anas *O*; *g. pl.* oua anatum *Ci*; dazu *demin.*

anaticula, ae, *f.* Entchen, nant anaticulae *Ci.*

Anaxagorās, ae, *acc.* an, lat. am, *m.* (*Ἀναξα-*

Digitized by Google

γόρας) jonischer Philosoph aus Clazomenä um 500, Lehrer des Pericles u. Euripides *Ci.*

Anaxarchus, i, *m.* (Ἀνάξαρχος) Philosoph aus Abdera, Schüler des Democritus, begleitete Alexander den Gr. nach Asien *Ci.*

Anaxaretē, ēs, *f.* (ἄναξ-ἀρετή 'Herrin der Tugend') redender Name eines tugendhaften Mädchens, die wegen ihrer Unempfindlichkeit in Stein verwandelt wird *O.*

Anaximander, i, *m.* (Ἀναξίμανδρος) jonischer Philosoph aus Milet, bis um 550, Schüler des Thales, Erfinder des Globus u. der Landkarten *Ci.* Sein Schüler war:

Anaximenēs, is, *m.* (Ἀναξιμένης) ebenfalls aus Milet, bis gegen 500.

Ancalites, um, *m.* britisches Volk südl. von der Themse *C.*

Ancaeus, i, *m.* (Ἀγκαῖος) calydonischer Jäger *O.*

an-ceps, cipitis (ambo-caput) doppeltköpfig; *metaph.* 1. doppelgipflig; 2. doppelseitig, zweischneidig *α*; von (mit) zwei Fronten, nach, von, mit zwei Seiten, von beiden Seiten *β*; schwankend, unentschieden, ungewiss; *occ.* unzuverlässig *γ*; doppelsinnig, zweideutig *δ*; misslich, bedenklich, gefährlich *ε*. ‖ *α* anceps . . . quod ex utraque parte caput habeat . . . *Festus*; ancipiti mirandus imagine Ianus *O*; *metaph.* 1. anceps mons *O.* 2. ancipitem tollens securim *O.* ‖ *β* cum anceps hostis et a fronte et a tergo urgeret *L* von vorn und hinten = ancipitibus locis premi *N* cum bellum terra marique gereretur, uos ancipiti contentione distracti . . . *Ci* ancipitia munimenta *L* nach zwei Seiten zu vertheidigende, a. acies *Cu* anceps periculum *NS* malum *S* metus *L* terror intra extraque munitiones *C* von zwei Seiten her; *occ.* bestiae terrenae, aquatiles . . . et quasi ancipites *Ci* Amphibien, a. cura cogitandi *Ci.* ‖ *γ* cum esset incertus exitus et anceps fortuna belli *Ci* a. formido *V* cathlose, ancipiti proelio (Marte) pugnare *CuL* cum ipsa per se res anceps esset *L* anceps et caeca aestimatio *Cu* Lucanus an Apulus anceps *H*; *occ.* a. fides *Cu.* ‖ *δ* a. oraculum, sententia *L* coniectura *Cu* ius anceps noui *H* des Rechtes vielverschlungenen Pfad'. ‖ *ε* uox pro re p. honesta, ipsi anceps *T* eos reuocare anceps erat *L*; *subst. isol.* in ancipiti est res p. *T* in misslicher Lage = inter ancipitia *T.*

Anchialos, i, *f.* (ἀγχίαλος 'dem Meere nah') j. Akiali (*loc.*) thracische Stadt am schwarzen Meer *O.*

Anchisēs, ae, *m.* (Ἀγχίσης) Sohn des Capys und der Themis, Enkel des Assaracus, Herrscher in Dardanus. Sein und der Venus Sohn ist Äneas. Weil er sich der Verbindung mit Venus rühmte, lähmte ihn Juppiter mit dem Blitze. Mit Äneas kam er nach Sicilien, wo er starb. *Adi.* **Anchisēus** 3 des A.: tumulus *V*; *patronym.* **Anchisiadēs**, ae, *m.* Nachkomme des A. = Aeneas *V.*

ancile, is, *n.* (ancilia dicta, quod ab utraque parte ut pelta Thracum incisa sunt *Varro*) Heiliger Schild (rechts und links violinartig ausgeschnitten), angeblich unter Numa vom Himmel gefallen und mit elf nachgebildeten als Wahrzeichen von den Saliern aufbewahrt, die bei ihren Umzügen diese Schilde trugen; *gen. pl.* nondum conditorum ancilium *T*; aber: ancilium, nominis et togae oblitus *H*; dicht. übhpt. ein Schild laeuaque ancile gerebat *V.*

ancilla, ae, *f.* (*demin.* von ancus, anculus) Magd, Dienerin, Sklavin, hunc serui ancillaeque amant *Ci* ancillarum greges *Ci*; *attrib.* mulier ancilla *S*; daher *adi.* § 33:

ancillāris, e Mägden zukommend: artificium *Ci* und das *demin.*:

ancillula, ae, *f.* junges, kleines Dienstmädchen, nec ueniat seruus nec flens ancillula *O*; *metaph.* praesto esse uirtutes ut ancillulas *Ci.*

ancōn, ōnis, *m.* (Fw. ἀγκών) Ellenbogen; daher als *n. pr.* § 27:

Ancōn, ōnis, *m.* (Ἄγκων) u. aus d. *isol. acc.* (§ 21) **Ancōna**, ae, *f.* j. Ancona, Stadt an der Ostküste Italiens. *Adi.* **Ancōnītānus** 3 (hybrid durch Ἀγκωνίτης) aus A.; *subst.* Einwohner von A. *Ci.*

ancora, ae, *f.* (Fw. ἄγκυρα; dtsch. Fw. 'Anker') Anker werfen: ancoram iacere *C* ponere *L*; dicht.: figere, pangere *O*; Anker lichten: tollere *C* moliri *L*; aber a. praecidere *L* kappen; consistit nauis in ancoris *C* ad ancoram *Ci* vor Anker liegen, nauem in ancoris tenere *N* verankert halten, vor Anker liegen lassen; *metaph.* unde petam solacia? ancora nulla nostram tenet ratem *O.* Davon:

ancorāle, is, *n.* (v. *adi.* ancorālis) Ankertau: ancoralia incidere *L* und

ancorārius 3 des Ankers, vom Anker, funes ancorarii *C* Ankertaue; daher *subst. isol.*: ancorārium, ii, *n.* Ankertau, alii ancoraria incidunt *L.*

ancus, i, *m.* (*demin.*: anculus, ancilla) Diener, Knecht bes. als *n. pr.* § 27: Ancus Marcius, der 4. röm. König.

Ancȳra, ae, *f.* (Ἄγκυρα) j. Angōra, Stadtname. 1. Stadt in Galatien. 2. St. in Phrygien *Cu.*

Andania, ae, *f.* (Ἀνδανία) Stadt in Messenien bei Megalopolis *L.*

Andecaui, ōrum, *m. T*; oder: **Andes**, ium, *m. C* gallisches Volk im spätern Anjou, um die Stadt Angers, nördl. v. d. Loire.

Andēs, ium, *f.* Dorf bei Mantua, Geburtsort des Vergil.

Andraemōn, onis, *m.* (Ἀνδραίμων) Mannsname. 1. Vater des Amphissus, Gemahl der Dryope *O.* 2. Vater des Thoas, König von Calydon *O.*

Andriscus, i, *m.* (Ἀνδρίσκος, Koseform zu einem mit Ἀνδρο . . . beginnenden Namen) Sklave, der sich für den Sohn (Philipp) des Königs Perseus von Macedonien ausgab und gegen Rom den 3. macedonischen Krieg führte *L.*

Androgeōs, lat. (§ 38) Androgeus, i, *m.* (Ἀνδρόγεως) Sohn des Minos und der Pasiphaë, als Sieger an den Panathenäen von den besiegten Gegnern ermordet, wofür Minos Athen den Menschentribut für den Minotauros auferlegte *VO.*

androgynos, i, *m.* (Fw. ἀνδρόγυνος 'Mannweib' =) Zwitter, ambiguus inter marem ac feminam sexu infans, quos uulgus androgynos appellat *L.*

Andromachē, ēs, lat. Andromacha, ae, *f.* (Ἀνδρομάχη) Tochter des Eëtion, Königs von Theben in Cilicien, Gemahlin Hectors, nach Trojas Eroberung Sklavin des Pyrrhus, später an Helenus, Hectors Bruder, vermählt *V. Ennius* schrieb eine Tragödie Andromacha aechmalōtis (idis, *f.* αἰχμαλωτίς = kriegsgefangene).

Andromedē, ēs und lat. Andromeda, ae, *f.* (Ἀνδρομέδη) Tochter des Äthioperkönigs Cepheus und der Cassiopeja. Einem Ungeheuer zum Fraß vorgesetzt, wurde sie

Digitized by Google

von Perseus gerettet *O.* Nach ihr ein Gestirn am nördl. Himmel *Ci.*

NB. *O* bildet auch *acc.* Andromedan.

Andronicus, i, *m.* (Ἀνδρόνικος) gr. Mannsname. Bes. T. Livius Andronicus, zu Tarent gefangen, Sklave des M. Livius Salinator (daher sein Gentilname), der Vater römischer Kunstdichtung, übersetzte die Odyssee in saturnischen Versen, schrieb Dramen nach gr. Mustern. *H* nennt ihn scriptor, weil ihm zum Lohne für ein Processionslied an Juno Regina i. J. 207 ein Haus geschenkt wurde, das nachmals Innungshaus der Schreibergilde war.

Andros, i, *f.* (Ἄνδρος) j. Andro, die nördlichste Insel der Cycladengruppe; *adi.* **Andrius** 3 aus A.; *subst.* **Andria,** ae, *f.* das Mädchen aus Andros, Titel einer Komödie des Terentius.

ānellus, i, *m.* (*demin.* v. anulus) kleiner Ring *H.*

Anemūrium, ii, *n.* (Ἀνεμ-οί-ριον 'Windspitze') Vorgebirge in Cilicien, Cypern gegenüber, mit gleichnamigem Städtchen, j. Anemúr; daher *adi.* **Anemūriensis,** e von A.: ciuitas *T.*

anēthum, i, *n.* (Fw. ἄνηθον) Dill, süßer Fenchel, wohlriechende Pflanze: florem bene olentis anethi *V.*

an-fractus, selten am-fractus, ūs, *m.* (ambi, frangere) Umbrechung = Biegung, Krümmung *α*; Wegkrümme, Umweg *β*; *metaph.* Winkelzüge *γ*; Umschweif, Weitschweifigkeit *δ.* | *α* figura circuli nihil incisum habet angulis, nihil anfractibus *Ci* solis anfr. *Ci* Kreisbahn der Sonne (nach antiker Anschauung); | *β* uia altera ... longiorem habebat anfractum *N* recta regione, si nullus anfractus intercederet *C* anfractus callium *Cu* montium *L* uiarum *L* anfractus curuus uallis *V.* | *γ* uita tranquilla remota a iudiciorum anfractu *Ci* processuale Winkelzüge. | *δ* quid opus est circuitione et anfractu? ... *Ci.*

angiportum, i, *n.* seltener angiportus, ūs, *m.* (Stamm von angustus u. porta 'engpfortige':) enge Gasse, Gäßchen, Seitengasse, nullum in urbe uicum, nullum angiportum esse dicebant, in quo ... *Ci* frumentum uias angiportūsque instrauerat *Ci* flebis in angiportū *H.*

Angitia, ae, *f.* (statt *anguitia v. anguis 'Schlangengöttin') Heilgöttin, verehrt am Fucinersee, wo ihr am Westufer das nemus Angitiae, j. selva d'Albi, geweiht war *V.*

Anglii, ōrum, *m.* die Angeln, germanisches Volk an der Elbe (nach Ptolomäus, nach Tac. wahrsch.) in Schleswig. Ihr Übergang nach Britannien (Engel-land, England) ist aus der Geschichte bekannt.

ango, ere, ⟨anxi, anctus wenig bezeugt⟩ (ἄγχω § 2, vgl. 'eng' § 6) 'beengen': zusammendrücken, würgen *α*; *metaph.* ängstigen, beunruhigen, quälen *β*; meist *refl.* od. *pass.* sich beengt fühlen *γ.* | *α* angebar ceu gutture forcipe pressus *O* angit (Hercules Caci) elisos oculos et siccum sanguine guttur *V* tussis angit sues faucibus obesis *V*; daher: colluuio animantium ... urbanos angebat *L* beengte, beklemmte. | *β* haec cum angerent consulis animum *L* eorum parentes ea cura angebat *L* pudor te angit *H* poëta meum pectus angit *H* spannt, versetzt in ängstliche Spannung. | *γ* nec qui anxii, semper anguntur *Ci*; mit *loc.* angi animi *Ci* sich im Herzen beunruhigt fühlen; mit *abl. instr.*: suis incommodis grauiter angi se ipsum amantis est *Ci* dolore muliebri angi *Ci*; selten de quo angor et crucior *Ci*; mit *acc. c. inf.*: uehementer angebar uirum talem non in eadem esse fortuna *Ci*; mit Causalsatz angor, quod ... *L.* Davon:

angor, ōris, *m.* (vgl. dtsch. 'Angst') Beklemmung, aestu et angore uexari *L*; *metaph.* Angst, Unruhe: angor est aegritudo premens *Ci*; öfter *plur.* dedere se angoribus *Ci* 'melancholisch' sein.

Angriuarii, ōrum, *m.* (vgl. dtsch. 'Anger'. Feldbewohner, vgl. Amsiuarii) germ. Volksstamm an beiden Ufern der Weser. Ihr Gebiet im späteren Mittelalter Engern.

angui-comus 3 (anguis, coma) schlangenhaarig: Gorgo *O.*

anguiculus, i, *m.* (*demin.* von anguis) kleine Schlange *Ci.*

angui-fer 3 Schlangen tragend, caput Medusae *O.*

angui-gena, ae, *mf.* (ab angue genitus) schlangenerzeugt; von den Thebanern als Söhne des in eine Schlange verwandelten Cadmus *O.*

anguilla, ae, *f.* (*demin.* von anguīnus, schlangenhaft; *subst. isol.* (der schlangenartige Fisch:) Aal.

anguineus 3 (Analogieform nach sanguineus von anguis gebildet) schlangig, comae Gorgonis *O* Schlangenhaar.

anguīnus 3 (anguis) schlangenartig, quadrupes anguina ceruice *Pacuuius* (v. d. Schildkröte).

angui-pēs, pedis schlangenfüßig; *subst. isol.* anguipedes, um, *m.* die Schlangenfüßler = Giganten *O.*

anguis, is, *m. f.* Schlange *α*; *metaph.* Sternbild *β.* | *α* Hercules geminos elisit angues *V* uiator uiso rettulit angue pedem *O.* Sprichwörtl.: latet anguis in herba *V* hier ist's gefährlich, cane peius et angue uitabit chlamydem *H* = sorgfältiger, vorsichtiger. Als Schreckenssymbol: Gorgonis os crinitum anguibus *Ci* Cerberus implicitis angue minante comis *O* intorti capillis Eumenidum recreantur angues *H.* Dagegen Tisiphone torto incingitur angue *O* als Gürtel gedacht. Die Alten dachten sich den Genius eines Menschen oder Orts in Schlangengestalt (vgl. unsern Aberglauben von der Hausnatter) uulgabatur adfuisse infantiae eius dracones in modum custodum ... ipse unam anguem in cubiculo uisam narrabat *T.* | *β* Zunächst vom nördlichen Sternbild des Drachen (zwischen den beiden Bären) (uia) te dexterior tortum declinet ad anguem *O*; dann von der südlichen Schlange: coruus et anguis et medius crater *O* anguem tenens (ὀφιοῦχος) *O* der Schlangenhalter, ein Sternbild; endlich die Schlange in den Händen des ὀφιοῦχος: surgit iuuenis ... et nexas porrigit angue manus *O.* Daher:

angui-tenens, tis, *m.* 'Schlangenhalter', als Übersetzung versucht von *Ci*: a. quem perhibent ὀφιοῦχον nomine Grai *Ci* Sternbild.

Anguitia, Nebenform von Angitia.

angulātus 3 eckig, mit Ecken versehen *Ci.* Von

angulus, i, *m.* (angere) Ecke, Winkel; *occ.* (in der Geometrie) Winkel *α*; *metaph.* Winkel = abgelegener, einsamer Ort *β.* | *α* circuli figura nihil habet incisum angulis *Ci* ang. muri *L* spitz vorspringende Bastion, ang. castrorum *C.* Daher: ang. Venetorum *L* = Bucht; *occ.* huius lateris alter angulus ad orientem solem spectat *Ci.* | *β* extremus Italiae ang. *Ci L* ille terrarum mihi praeter omnes angulus ridet *H* angulum mihi eligas prouinciae *Ci*; bildl.: litterarum anguli *Ci* die Schlupfwinkel der Buchstabenkrämerei.

angustiae, ārum, *f.* selten im *sg.* angustia, ae, *f.*

Digitized by Google

(angustus) Enge; *occ.* Engpäſſe α; *metaph.* beengte Lage, Mangel β; Verlegenheit, Noth γ; Beſchränktheit, Engherzigkeit δ. | α Zunächſt räumlich: rex ... paludibus et itinerum angustiis defenditur *Ci*; concret: Corinthus posita in angustiis *Ci* an einer Enge; *occ.* eā uiā propter angustias ire non poterant *C.* Hiervon *metaph.* ex campo aequitatis ad istas uerborum angustias reuocari *Ci* aus dem freien Gefilde ... in die ⟨ſpitzfindigen⟩ Engen ..., und angustia orationis *Ci* die engen Grenzen eines Vortrags. Ferner zeitlich: diligentiae meae temporis angustiis obstitisti *Ci* hac angustiae (kurze Zeit), quas natura nobis ad uiuendum dedit *Ci.* | β angustiae rei frumentariae *C* a. fortunae *T* tributum modicum pro angustia rerum *T* paupertas et angustia rerum *T*; aber: paternae ... angustiae ... *T* vom Vater her arm, angustiae spiritus *Ci* kurzer Athem. | γ quibus in his aerarii angustiis subueniatis necesse est *Ci* in angustiis esse *Ci* in Verlegenheit ſein, in angustias adduci *Ci* gebracht werden. | δ ⟨hoc⟩ non capiunt angustiae pectoris tui *Ci.*

angustus 3 *adv.* angustē (von *angus, ōris, einer Nebenform von angor, vgl. decus — decor, gebildet wie onus-tus) 'eng', ſchmal, knapp α; *metaph.* kurz, gedrängt β; beſchränkt, arm, dürftig γ; miſslich, bedenklich, klamm δ; beſchränkt, engherzig, peinlich ε. | α ignem in loco angusto fieri iussit *Ci* tam anguste scriptum nihil est ... *Ci* angustius pabulari *Ci* auf engerm Raume, mare ang. *Ci* angustissimae semitae *Ci* iter *S* a. rima *H* ang. montes *C* nah aneinander ſtehende; oft *n. subst. isol.* Enge, enger Raum, angusta uiarum *T* in angusto tendere *L* in der Enge lagern; *metaph.* rem in angustum concludere, adducere, deducere *Ci* 'ins Enge ziehen', beſchränken. | β angusti terminus aeui *V* a. nox, dies *O.* Daher: ang. disputatio *Ci* kurz, gedrängt = anguste dicere, facere *Ci* angustissima formula sponsionis *Ci.* | γ angustam pauperiem pati *H* a. res frumentaria *C* frumentum angustius prouenerat *C* angusta domus *T* beſchränkter Haushalt, fides angustior *C* geſchwächter Credit. | δ rebus angustis animosus appare *H* ea angustiora parietes faciunt *Ci* angustior petitio *Ci* angustior iniquiorque defensio *Ci* spes angusta *V.* Öfter: *subst. n.* res in angusto est *C* ſteht bedenklich, in angustum uenire *Ci* in die 'Klemme' kommen. | ε animi angusti erat triumphi honorem contemnere *Ci* consulum mentes angustae magnitudinem tanti imperii capere non poterant *Ci* = homines minuti et angusti *Ci* minutae angustaeque concertationes *Ci* kleinliche und peinliche.

anhēlitus, ūs, *m.* (anhelare) das Keuchen, Schnauben α; dicht.: Athem β; *metaph.* Ausdünſtung, Dunſt, Dampf γ. | α (gressuum celeritate) anhelitus mouentur *Ci* kommt man ins Keuchen, quatit aeger anhelitus artus *V.* | β Typhonis anhelitu Aetnam ardere dicunt *Ci* tristis anhelitus oris *O.* | γ ungentorum odor et uini anhelitus *Ci* anhelitūs terrae ... uentos esse *Ci.*

an-hēlo, āre, āui ātus (hālare und an) 'auf-keuchen', keuchen, ſchnauben α; *occ.* durch den Athem hervorbringen, hervorſchnauben, ausſchnauben β. | α nullus anhelabat sub uomere taurus *O* ipse aeger anhelans colla fouet *V*; dicht.: fornacibus ignis anhelat *V* 'ſaust'. | β anhelatos ire in ignes *O* der Stiere, Typhoëos ... anhelati ignes *O* ausgeworfenes ..., frigus anhelans Capricornus *Ci*; (dicht.) *metaph.* Catilina scelus anhelans *Ci* Verbrechen ſchnauben ... = darauf bedacht ſein. Daraus rückgebildet:

anhēlus 3 (dicht. = anhelans) keuchend, ſchnaubend α; *meton.* keuchenbringend, athembeſchwerend β. | α pectus anhelum *V* senes anhēli *V* engbrüſtige, equi solis anheli *VO.* | β cursus anhelus *O* anh. febris *O* tussis *V* certamina Martis anheli *V* mühſeligen Kampfes.

anicētus 3 (Fw. ἀνίκητος) unbeſiegbar. Als *n. pr.* § 27 Anicētus, i, *m.* Freigelaſſener Neros, Handlanger bei deſſen Verbrechen *T.*

Anicius 3 Name einer röm. gens. Beſ. L. Anicius Gallus cos. 160; *adi.* **Aniciānus** 3 vom Conſul A. ninum, lectica *Ci.*

anicula, ae, *f.* (*demin.* von anus) altes Weiblein, Alte: materculae suae festiuus filius aniculae minime suspiciosae *Ci* ⟨hoc⟩ ne aniculae quidem existimant *Ci.*

Aniēn s. u. Anio.

Anigros, i, *m.* (Ἄνιγρος) Küſtenfluſs in Elis, viell. j. Mavropotamo *O.*

anīlis, e, *adv.* aniliter (von anus § 42) altweiberhaft, greiſinnenhaft: passu procedit anili *O* a. gradus *V* anilis cura *V.* Mit der Nebenbedeutung des Abergläubiſchen: fabellae aniles *CiH* Altweibergeſchwätz, ineptiae paene aniles *Ci* dicere superstitiose atque aniliter *Ci.*

anima, ae, *f.* (vgl. animus) I. Wind, Luftzug, Lufthauch; *occ.* 1. Luft als Naturelement. 2. Athem, Hauch; dicht.: Duft α; *meton.* (der Athem, phyſiologiſch als Lebenszeichen und Lebensprinzip gedacht = ψυχή) Lebenskraft, Seele, Leben; dicht.: das Blut (als Sitz des Lebens betrachtet) β. Wiederum *meton.* die Seelen = Schatten, Geiſter, Manen γ; als Koſe- und Schelwort: Seele δ. II. Sehr ſelten im Sinne von animus: Geiſt, Denkkraft. | I α impellunt animae lintea Thraciae *H* quantum ignes animaeque (des Blaſebalgs) ualent *V*; *occ.* 1. inter ignem et terram aquam deus animamque posuit *Ci.* 2. ducere animam de caelo non queunt *Ci* Athem holen, non modo animum, sed ne animam quidem puram conseruare potuit *Ci* interclusa anima creditus est mortalitatem expleuisse *T* da der Athem ausblieb, angues inspirant graues animas *O* Giftbauch; dicht.: anima amphorae *Ph* Weinduft, uipeream spirans animam *V* giftige Wuth. | β Versus memorialis: sápimus animo, frúimur anima; sine animo anima est débilis *Accius* animus consilii est, anima uitae *Isidor.* Die urſprünglich ſinnliche Bdtg. zeigt ſich noch in Bbdgn. wie: horā tertiā animam efflare *Ci* exhalare, exspirare *O* emittere *N* = die Seele aushauchen, animam edere *Ci* effundere *O* dare *V* deponere *N* finire *O* alle in gleichem Sinne euphemiſtiſch vom Sterben; animam agere *Ci* 'in den letzten Zügen liegen'. Abſtract = Leben: alterum anima reliquit *N* ihn verließ das Leben, precariam animam inter infensos trahere *T* 'hinſchleppen', quin animam eripis? *O* animam abstulit hosti *V*; dicht.: purpuream uomit ille animam *V* den purpurnen Lebensſaft. | γ (Mercurius) pias laetis animas reponit sedibus *H* indefletae ... animae *O* cineres animaeque paternae *V.* | δ Plotius, Varius, Vergilius ... animae, quales nec candidiores terra tulit ... *H* animas, quae ... patriam nobis peperere ... *V*; als Schelwort: uos, seruientium animae *T* Sklavenſeelen. | II ingenii facinora sicut anima immortalia sunt *S* anima rationis consiliique particeps *Ci.*

animābilis, e (animare) belebend, natura a., cui nomen est aër *Ci.*

Digitized by Google

animaduersio, ōnis, *f.* (animaduertere) Aufmerkſamkeit *α*; Vermerk, Ahndung, Rüge, Strafe *β*. | *α* excitanda a. et diligentia, ut ne quid temere agamus *Ci*. | *β* nostra quaestio et animaduersio est in ciuem nostrum ... *L* quid excogitat poenae, quid animaduersionis in Apronium? *Ci* comprehensio sontium mea, animaduersio senatūs fuit *Ci* animaduersiones censorum *Ci* Rügen.

animaduersor, ōris, *m.* Beobachter: acres ac diligentes a. uitiorum *Ci*, von

animaduerto, ere, ti, sus (*Inpt.* § 32, die Vollform: animum aduertere s. u. aduertere) achtgeben, aufmerken *α*; beachten, bemerken, wahrnehmen, beobachten *β*; vermerken, rügen, ahnden, ſtrafen *γ*. | *α* consul animaduertere lictorem iussit *L* animaduertant, ne assentatione capiantur *Ci*; mit indir. Fr.: iudicis est animaduertere, qua lege reus citetur *Ci* animaduerte horum dolorem *Ci* animaduerte ac dicto pare *Ennius*. | *β* in praesens haud animaduersum (prodigium) *T* casu signum animaduertit in cretula *Ci* ecquid attendis, ecquid animaduertis horum silentium? *Ci*; mit *acc. c. inf.*: animaduerti eum uocare *Ci*; indir. Fr.: quid sciret ille, perpauci animaduertebant *Ci*. | *γ* ea sunt animaduertenda peccata maxime, quae difficillime praecauentur *Ci* censores in Habitum animaduerterant *Ci*; unperſ.: SPQR in eam ciuitatem animaduertendum putat *Ci* ſtrafweiſe vorgehen zu müſſen, uerberibus in ciues animadu. *S* in hominem seruili supplicio *L* zu ... verurtheilen.

animālis, e (anima) luftig *α*; beſeelt, lebendig *β*. | *α* natura terrena, iguea, animalis *Ci* ducere cibum animalem *Ci* = Athem. | *β* quaedam animalis intellegentia *Ci* lebendiger Geiſt, quadrupes inanima cum animali sono *Pacuuius*. Davon *subst. isol.* § 40: **animal,** ālis, *n.* (Lebe)weſen, Geſchöpf *α*; *occ.* Thier *β*. | *α* animalia inanimaque omnia rigentia gelu *L* Charybdis si fuit animal, unum fuit *Ci* sanctius animal deerat ... natus homo est *O* animal sagax homo *Ci*. Daher auch: hunc mundum animal esse *Ci* 'ein belebtes Weſen'. | *β* alia animalia gradiendo, alia serpendo ad pastum accedunt, alia uolando, alia nando *Ci* animalia terrestria, aquatilia *Ci* gallus ... animal canorum *Ci* per ignaros errent animalia montes *Ci*; daher *metaph.* (als Schimpfwort) ⟨Clodius⟩ funestum illud animal *Ci* 'Creatur'.

animans, tis (*PPr. A* v. animare) 'athmend' d. h. lebend, belebt: animans est mundus composque rationis *Ci*; daher *subst. isol.*: animans, tis *m. f. n.* Geſchöpf, Weſen. Als *m.*: hic stilus haud petet quemquam animantem *H* = Menſchen, animantes, quos alitis *Ci*; als *f.* animantium aliae coriis tectae, aliae uillis uestitae *Ci*; als *n.* animantia, quae sunt nobis nota *Ci*.

animātio, ōnis, *f.* (animare) Belebung: diuina a. *Ci*.

animātus 3 (*adi. isol. PPP* v. animare) belebt, beſeelt *α*; geſinnt, geſtimmt *β*. | *α* anteponantur animata inanimis *Ci* stellae diuinis animatae mentibus *Ci*. | *β* insulas bene animatas confirmauit *N* quemadmodum in se quisque, sic in amicum sit animatus *Ci*; *occ.* (durch animus beeinfluſst) infirme animatus *Ci* wenig muthig.

animo, āre, āui, ātus I. (von anima) beleben, beſeelen. II. (von animus) mit Temperament erfüllen, ſtimmen. | **I** quidquid est, hoc omnia animat, format, alit, auget, creat *Pacuuius*. Dicht.: guttas ... humus animauit in angues *O* verwandelte. | **II** utcumque temperatus sit aër, ita pueros orientes animari *Ci* Malliaci terrae solo acrius animantur *T* werden muthiger.

animōsus 3 *adv.* ... ōsē I. (von anima) ſtürmiſch, wehend; vgl. *ἠνεμόεσσα Ἴλιος*. II. (von animus) muthig, herzhaft, beherzt; *occ.* leidenſchaftlich. | **I** siluas animosi Euri frangunt *V* a. uentus *O*; vielleicht auch animosa guttura *O* luftführende Kehle; andere: die kecke Kehle. | **II** timidos odisse solemus, animosos seruare cupimus *Ci* id animose et fortiter fecerunt *Ci* a. equus *O*; *Enallage:* bella animosa gerere *O*; mit *abl. instr.*: animosus spoliis *O* ſtolz auf ...; *occ.* a. corruptor *T*.

animus, i, oft im Locativ animi, *m.* (das gr. *ἄνεμος*, 'Wind', 'Hauch', zeigt noch die urſpr. concrete Bedeutung. Im Latein erſcheint das Wort nur *metaph.* als) Seele, Geiſt. Und zwar: *A* Seele im Gegenſatze zu corpus, Leib, oder anima, Leben *α*; Geiſt im Sinne des Inbegriffs aller geiſtigen Fähigkeiten *β*; dicht.: (= anima) Lebenskraft, Leben *γ*; *meton.* Perſon, Mann *δ*. Von hier ſpecialiſiert ſich die Bedeutung nach den drei Thätigkeiten des Denkens, Empfindens, Wollens. *B* I. Denkkraft, Geiſt *α*; *meton.* 1. Bewuſstſein, Beſinnung. 2. Gedächtnis. 3. Gedanken. 4. Urtheil, Erachten, Meinung, Überlegung *β*. II. Empfindung: Seele, Gemüth, Herz *α*; *meton.* 1. Sinn. 2. Sinnesart, Charakter. 3. Stimmung. 4. Geſinnung *β*; *occ.* 1. Muth. 2. Übermuth, Stolz. 3. Unmuth, Zorn. 4. ſtolze Hoffnung *γ*. III. Wille, Wunſch, Verlangen, Trieb *α*; *occ.* 1. Abſicht. 2. Gelüſten, Luſt, Vergnügen *β*.

Der Grundbedeutung am nächſten ſteht eine Stelle bei *Ci*: quin et humorem et calorem ... animum denique illum spirabilem si quis quaerat unde habeamus ... 'Athemhauch'. | *A α* animi corporisque uires *L* animum perducere ad contemptionem animae (des Lebens) difficile est *Seneca* bestiarum animi rationis expertes sunt *Ci*. | *β* annis grauis atque animi maturus Aletes *V* pro animi mei uoluntate *Ci* primum animus uigorem suum, deinde corpus quoque recuperauit *Cu* animus et mens *Ci* (Ganzes und Theil), animo delectari *N* einen geiſtigen Genuſs haben. | *γ* una eademque uia sanguis animusque sequuntur *V* dant animos plagae (turbini) *V* beleben ihn, geben ihm Schwung. | *δ* quae uox ut uenit ad auris, obstupuere animi *V* cuncta manūs auidas fugient heredis, amico quae dederis animo *H* = dem lieben Ich, impotens animus *Cu* = maſsloſer Menſch, miserere animi *V* meiner. Als Koſewort: mi anime *Pl* mein 'Herz'. | *B* I *α* id potestis cum animis uestris cogitare *Ci* animo metitur utrumque *O* accipite haec animis laetasque aduertite mentes *V* animo circumspicere, praesentire *Ci*. Oft: animum rebus aduertere, adiungere, applicare, attendere, intendere, appellere *Ci* u. a., aliquid animo concipere *Cu* ſich vorſtellen, animos adhibete *O* gebt acht. | *β* 1. reliquit animus Sextium *C* animo relinqui, defici *CuL* linquentem animum reuocare *Cu* wieder zur Beſ. bringen, rediit animus *OCu* animum recipere *Cu* timor abstulit omnem sensum animumque *O*. 2. omnia fers aetas, animum quoque ... nunc oblita mihi tot carmina *V* animis dicta figere *V* memorique animo tua iussa notaui *O* nihil ex animo illius effluxit *Ci* excidit *CiL* entſchwindet, in animo haberet eum *T* ſollte ſeiner gedenken. 3. ignotas animum

Digitized by Google

dimittit in artes *O* adesse animo (animis) *CiL* mit den Gedanken anwesend sein = aufmerken, fingite parumper animo ... *Ci* in G. 4. animo quidem meo *Ci* meines Erachtens, incertus, dubius animi (*loc.*) *SCu* animo spatium dare *Cu* überlegen lassen, animo in diuersa uersato *Cu* rem animo agitare *Cu* vorhaben, planen. | II *α* Medea animo aegra, amore saeuo saucia *Ennius* omnium mentes animosque perturbare *CV* ihr Denken und Fühlen, dolor animi *Cu* sortem animo miseratus *V* animo iras concipere *O* animos ad sidera tollo *V* hebe das Herz z. H., aequo, iniquo animo *Ci* mit Gleichmuth, ungern, iuuenem oculis animoque requirit *O* populariom animos offendere *Cu* non mouet facies animos ferarum *O* horror ... animo est *V.* Sehr oft *loc.*: aeger animi *L* stupens (suspensus) animi *L* iuuenem animi miserata *V* 'im Herzen', oft unübersetzbar. | *β* 1. a. laetus *OH* meliore animo *O* zufriedener, liberi hominis a. *Cu* a. magnus *CCi* fortis *Ci* femina ingens animi *T* hochsinnige. 2. ut cuiusque animis aptum erat *Cu* alacer ac promptus a. *C* animi imbecillitas *C* animi constantia *O* quaerit moresque animumque uirorum *O* magnus a. *Ci* altissimus ac gloriae cupidus *Ci* apertus et simplex *Ci* a. ingens *S* heroischer Ch., animus paruus, pusillus *CiH* niederer; dicht.: siluestrem animum deponere *V* ihr wildes Wesen. 3. si animus uultu aestimatur *Cu* animo dispar uultus *Cu* bono animo esse *Ci* bonum animum habere *Cu* gutes Muthes sein. Daher mit Angabe, gegen wen: 4. bono (alieno) animo in eum erat *C* wohl (übel) gesinnt ..., quo animo inter nos simus, ignorant *Ci* gegen einander gesinnt, amicus (hostilis) a. *Cu* capere regis animum *Cu* reconciliati pignus animi *Cu* der wiedergewonnenen Neigung. | *γ* 1. teloque animus praestantior omni *O* his dictis animum arrecti ... *V* ermuthigt, neutris animus est ad pugnandum *L* ei uictoria animo est *L* macht Muth. Oft in Bildern mit Verben des Zunehmens ⟨animus creuit obsessis *Cu* animum addere *Ci* dare *O* augere *CL* animi iis accedunt *Ci* u. a.⟩ und Abnehmens ⟨animo deficere *Hirtius* verlieren, cunctatio his animos minuit *L* animus relanguescit *C*⟩; des Steigens ⟨animum tollere *CiL*⟩ oder Fallens ⟨hostium animi labare coeperunt *Cu* animum demittere *O* animi cecidere *O*; aber animis concidunt hostes *Ci* ihnen sinkt der Muth⟩; des Entzündens ⟨inflammare, accendere *CuL*⟩; des Brechens ⟨animum frangere *CiO*⟩ u. a. m. *Metaph.* uenti proelia tollunt animis et uiribus aequis *V.* 2. Meist *pl.*: Epapho ... fuit animis aequalis ... Phaëthon *O* uictor superans animis *V* (Niobae) multa dabant animos *O* Aeolus ⟨uentorum⟩ mollit animos *V* Übermuth, Wildheit, diuitiae animos faciebant *L* noratis animos eius et spiritus tribunicios *Ci.* Auch *sg.*: animus contemptor *S.* 3. inexorabilis animus in deuictos *Cu* ferus lacrimas animi siccauerat ardor *O* animo imperare, temperare *Cu* animum uincere *Ci* animo obsequi *Cu* sich ... gehen lassen, suo animo indulgere *O* nachgeben. 4. ne super fortunam animum gereret; non omnia omnibus cupiunda *S* magnus mihi animus est hunc diem initium libertatis fore *T.* | III *α* clamare libebat, ... uerba animo desunt! *O* ex animo *Ci* freiwillig, aus ganzem Herzen, omnibus idem animus est *V* ad omnia et animo et consilio paratus *Ci.* So: paucis ad moriendum animus fuit *Cu* animus incessendi *Cu* hos auctores ut sequar, inclinat animus *L.* Beachte bes. die Phrasen: pater filium exheredare in animo (bei *L* animum) habebat *CiCL* hatte im Sinne, war willens, in animo ⟨mihi⟩ est leniter transire unamquamque rem *CiCLT* rite incepta perficere est animus *V* ⟨ich bin⟩ willens zu ... Variiert: animus fert ... dicere *O* der Wille treibt mich ..., auet animus ... illud dicere *Ci* 'ich will' ... | *β* 1. non idem sibi et militibus animi esse *Cu* ut si bono animo ⟨in guter Absicht⟩ fecissent, eorum consilium laudauit *N* hostes constiterunt hoc animo, ut ... depugnarent *C.* 2. ut finem morbi uident in funere, indulgent animis *O* Begierden, militum animis expletis *L* ihr Gelüsten gestillt war, anseres alunt animi uoluptatisque causa *C* zur Lust und zum Vergnügen, habet animi causa rus amoenum *CiC* 'zur Unterhaltung'.

NB. Im Sprachgebrauch der Dichter steht oft der *pl.* gleich dem *sg.* Bisweilen aus metrischen Gründen. Vgl. hunc animis errorem detrahe nostris sagt Phaëthon bei *O*, weil animo einen Hiatus böte; vgl. nunc animis opus *V.* An andern Stellen ist der *pl.* durch Rücksicht auf die Pluralität der Subjecte bedingt ⟨dicam ... actosque animis in funera reges *V*⟩, oder drückt geradezu die Fülle aus ⟨Damarata, inflata regiis animis *L*; vgl. II *γ* 2⟩. Häufig steht animus mit doppeltem Verbum (*ἀπὸ κοινοῦ*), wo wir es doppelt übersetzen müssen: accipite haec animis ac ... figite dicta *V.*

Anĭō, ōnis, älter **Aniēn**, ēnis; class. § 36 die usuelle Gruppe: **Anĭō, Aniēnis**, *m.* Nebenfluss des Tiber, j. Teverone, bildet bei Tivoli die berühmten Wasserfälle, mündet bei Antemnä, 4 km nö. v. Rom; *adi.* 1. **Aniēnsis**, e (statt *Aniēnensis § 33) am A.: tribus *Ci* im Gebiete von Tivoli. 2. **Aniēnus** 3 des A. fluenta *V.*

Anius, ii, *m.* (Ἄνιος) Apollopriester und König zu Delos, Gastfreund des Äneas *VO.*

Anna, ae, *f.* I. semitischer Frauenname, bes. Tochter des Belus, Schwester der Dido *VO.* II. römischer Göttinname, zu Annus gebildet: Anna Perenna Jahresgöttin, ihr Fest gefeiert an den Iden des März (Frühlingsfeier, Ostern) *O.*

NB. Spätere Zeit vermengte diese beiden Gestalten.

Annaeus 3 Name einer röm. gens. Bes. 1. M. Annaeus Seneca Rhetor aus Corduba unter Tiberius. 2. L. Annaeus Seneca, Philosoph aus Corduba unter Claudius in Rom und Corsica, cos. 58 n. Chr., Erzieher Neros, der ihn 65 n. Chr. zum Tode verdammte.

annālis, e (annus) die Jahre betreffend, leges annales *Ci* Gesetze, welche das zur Amtsbewerbung nöthige Alter bestimmen; *subst. isol.* annalis, is, *m.* (*sc.* liber), meist *pl.* annales, ium, *m.* Jahrbücher, 'Annalen'. Zunächst zeichneten die Priester alle Jahresereignisse chronikartig auf: annales maximi, annales pontificum *CiL.* Im gallischen Brande 289 giengen diese Chroniken zugrunde. Spätere Gelehrte verfassten annalistische Werke, wie Q. Fabius Pictor (200), L. Cincius Alimentus (150) in gr. Sprache, Cassius Hemina (150), Q. Claudius Quadrigarius und Q. Valerius Antias (60) in lat. Spr. Daher nennt Ennius seine epische Darstellung römischer Geschichte annales (bisweilen *sing.* Ennius in primo annali = im ersten Buche der A.). Auch Cornelii Taciti ab excessu diui Augusti annalium libri im Sinne von 'Geschichte', dagegen historiae = Zeitgeschichte. Dicht.: annalis nostrorum audire laborum *V* = die Geschichte.

an-(ad-)nato, āre, āui heranschwimmen: ranae certatim adnatant *Ph.*

anne, verstärktes an, s. u. an: filius anne ali-

Digitized by Google

quis nepotum *V*, auch im erſten Gliede: anne putandum est *V*.

an-(ad-)necto, ere, nexui, nexus anbinden, anknüpfen *α*; *metaph.* verbinden; *pass.* anhangen, zuſammenhangen; *occ.* 1. verwandtſchaftlich verbinden. 2. hinzufügen *β*. ‖ *α* ratis uinculis leuiter annexa erat *L*; mit *dat.*: cadauera saxis annexa *L*. ‖ *β* rebus praesentibus adnectit futuras *Ci* stomachus ad linguam adnectitur *Ci* adnexae saxis arenae *Cu*; *occ.* 1. cognatione stirpi regiae adnexus *Cu*. 2. Mit *acc. c. inf.*: adnectebatque Cornutum ministrauisse pecuniam *T*; mit Heiſchеſatz: adnectebat, relinqueret materiam . . . *T*. Davon:

annexus, ūs, *m.* Verbindung: annexu conubiisque gentium *Ci*.

Anniānus, s. u. Annius.

Anniceri, ōrum, *m.* (*Ἀννικερεῖοι*) Zweig der cyrenäiſchen Philoſophenſchule nach ihrem Stifter Anniceris.

annicŭlus 3 (von annus durch *annicus) jährig, d. h. einjährig, neptem uix anniculam Claudio Neroni despondit *N*.

an-(ad-)nītor, nīti, nixus u. jünger nīsus sum ſich anſtemmen, lehnen *α*; *metaph.* ſich bemühen, anſtrengen *β*. ‖ *α* ad aliquod adminiculum adniti *Ci*; mit *dat.*: adnixi hastis *V* Latona oleae annīsa *T* cubitoque adnixa *V* geſtützt. ‖ *β* quem petit et summis adnixus uiribus urguet *V* adnitimini mecum! *S* paulum anniti *L* ad ea patranda summo studio adniti *S* mit *pronom. acc.*: hoc idem anniti *L*. Mit Heiſchеſatz: annisurus quisque sit, ut parentium expleat desiderium *L* omni, summa ope, summis opibus anniti, ut . . . *L* mit aller Macht, aus allen Kräften. Später mit *inf.*: plebs latoribus legum tribunatum continuare annisa est *L*.

Annius 3 Name einer gens. Am bekannteſten T. Annius Milo, s. u. Milo. Aus Annia ⟨gens § 42⟩ das *adi.* **Annianus** 3, ein Mitglied der gens betreffend, caput Annianum . . . *Ci* jenes die Annia (Tochter des P. Annius Asellus) betreffende Hauptſtück . . .

anni-uersārius 3 (annus uertens) jahrwendlich, jährlich, Mercurium sacris anniuersariis colunt *Ci* festi dies a. *Ci* uicissitudines a. *Ci* Jahreszeitenwechſel, Aequorum a. arma *L* faſt jährliche Kämpfe mit den A.

annixus, die ältere Form für annisus s. u. annītor.

an-(ad-)no, nāre, nāui hinzu-, heranſchwimmen: plures adnabunt thynni *H*; mit *dat.*: adnabam terrae *V* von Schiffen: uestris adnauimus oris *V*; *transitiv*: quae naues adnare poterant *Ci*; mit *abl. instr.*: equites equis adnantes *T* zu Pferde heranſchwimmen.

Anno, s. u. Hanno.

annon, beſſer an non, s. u. an.

annōna, ae, *f.* (hybrid: annus und *ὠνή*?) Jahrespreis, Wert; *spec.* Jahrespreis des Getreides, Fruchtpreis *α*; *occ.* hoher Marktpreis, Noth, Theuerung *β*; *meton.* Kornfrüchte, Getreide *γ*. ‖ *α* uilis amicorum annona *H* billig erkauft man ſich Fr. (*ὠνεῖσθαι*), ex annona salaria uectigal nouum statuerunt *L* aus dem Jahrespreis des Salzes; *spec.* remissior eius aestimatio fuit quam annona *Ci* annona laxat *L* ſinkt. ‖ *β* carissimam annonam tanta uilitas secuta est *Ci* Sicilia annonae solatium *Ci* Campanus ager et Leontinus . . . annonae perfugia *Ci* Zuflucht in der Theuerung, annona premente *L* annonam leuare *Ci* acri annona fatigari *T*. ‖ *γ* annona pretium nisi in calamitate fructuum non habet *Ci* annonae uilitas et caritas *Ci*.

annōsus 3 (annus) bejahrt, alt: cornix *H* ornus *V* uinum *O*.

annōtinus 3 (annus vgl. diutinus) vom Vorjahre herrührend, vorjährig: naues *C*.

an-(ad-)noto, āre, āui, ātus bemerken, vermerken, 'notieren', adnotatum est Thraseam . . . contumeliam excepisse *T* es fiel auf; *pass.* adnotatus miles . . . praeriguisse manus *T*.

an-(ad-)numero, āre, āui, ātus 'zuzählen' = aufzählen *α*; hinzuzählen *β*. ‖ *α* senatus tibi singulos denarios annumerauit *Ci* ann. pecuniam alicui *Ci*. ‖ *β* Mit *dat.*: his libris annumerandi sunt sex de re p. *Ci* uiuis annumerari *O* unter . . . gezählt werden; dafür: patronorum in grege annumeror *Ci* mitgezählt = se in exemplis annumerare *O*.

an-(ad-)nuntio, āre, āui, ātus dazu ankündigen, dazu berichten; *pass.* adnuntiatur; mit *acc. c. inf.*: *Cu*.

an-(ad-)nuo, ere, annui (*ἐκ-νεύω* § 17) zunicken, einen Wink geben; *trans.* bezeichnen *α*; beſ. ⟨zuſtimmend⟩ zunicken, beiſtimmen, bejahen, genehmigen *β*; zuſagen, verſprechen *γ*. ‖ *α* simulatque sibi adnuisset, numeraturum se dicebat *Ci* auf den erſten Wink, annuentibus suis *L* auf den Wink der Seinigen. Es folgt Heiſchеſatz: donec, ut considerem, adnueres *Cu* mir zuwinkteſt = erlaubteſt, daſs . . .; indir. Fr.: adnuenti, an caedem patraret, renuit *T* als er ihm (fragend) zunickte, ob . . ., winkte er ab; *trans.* iste adnuerat *Ci*. ‖ *β* idque ratum . . . annuit et nutu totum tremefecit Olympum *V* (nach *Homer*: . . . *ἐπ' ὀφρύσι νεῦσε . . . μέγαν δ' ἐλέλιξεν Ὄλυμπον*), ui tormentorum uicti falsa annuebant *T* gaben die falſchen Anklagen zu; hoc mihi adnuisse uisus est *Ci*; *fig. etym.* annuite nutum numenque uestrum Campanis *L* gebt eure Beiſtimmung; mit *dat.*: annuit oranti *V* audacibus annue coeptis *V* nicke freundlich zu = ſei gnädig, ne adnuisse facinori uideretur *T* gutheißen, billigen; mit *acc. c. inf.*: amicitiam Romanorum se accipere annuit *L*; mit bloß. *inf.*: uellere signa annuerunt superi *V*. ‖ *γ* nos, . . . caeli quibus adnuis arcem *V* ni diuum pater adnuisset . . . muros *H* ann. deditionem *Cu*.

annus, i, *m.* (v. ambi ſtatt *amnus vgl. sollemnis. Grdbdtg. „Kreis", „Ring", vgl. ānulus § 15) Jahr *α*; *meton.* Jahreszeit *β*; Jahresertrag, Ernte *γ*; adverbielle Ausdrücke *δ*. ‖ *α* tempus a bruma (Jahresbeginn) ad brumam uocatur annus, quod ut parui circuli anuli sic, magni . . . anni *Varro*; interea magnum sol circumuoluitur annum *V* anno exeunte *Ci* extremo *L* gegen Schluſs des J., omnibus annis *C* alljährlich, annus superior (prior *L*) *C* das letztvergangene, tempus anni *CCiS* Jahreszeit; *pl.* oft = Zeiten nati melioribus annis *V*; *occ.* 1. von Lebensjahren: eques Romanus annos prope XC natus *Ci* Hannibal annorum ferme nouem *N* ungefähr 9 J. alt, si heres annos XX haberet *Ci* annum agens decimum septimum *Ci* im 17. Lebensjahre, centum annos complere *Ci* volle 100 Jahre alt werden; daher *pl.* anni = Alter, anni iuueniles *O* die 'jungen Jahre', uergens annis *T* alternd, und beſ. grauis annis miles *H* = bejahrter, corpus infirmum annis *S* altersſchwach. 2. das Amtsjahr (in dem nach den leges annales die Bewerbung möglich war) is enim erat annus, quo per leges ei consulem fieri liceret *C* anno meo *Ci* reliquit annum suum seque in proximum transtulit *Ci*. 3. *synecd.*: 'eine lange Zeit', differa curandi tempus in

Digitized by Google

annum *H.* | β nunc formosissimus annus *V* = Lenz, annus hibernus *H* pomifero anno *H* im Herbſte. | γ arare terram et exspectare annum *T* ager atque annus in frumentum conteruntur *T* die Ernte wird als Proviant verbraucht, annus uberrimus ſchon bei *Ci.* | δ I. *abl.* 1. anno senatum non habuerunt *L* innerhalb = während des J. 2. consules anno creare *L* = quotannis jährlich, bis anno *L*; dafür claſſ. mit Präpoſ.: uix ter in anno *Ci* tribus in anno diebus *L* in jedem Jahre, jährlich. II. *acc.* tecum plus annum uixit *Ci* über ein Jahr, matronae annum eum luxerunt *L*; mit Präpoſ.: imperium in multos annos *Ci* auf lange Jahre, in annum imperium prorogare *L* auf ein Jahr, tibi faciendum est ad annum *Ci* übers Jahr, künftiges Jahr.

annuus 3 (annus) jährig, für ein Jahr, ein Jahr dauernd α; jährlich, alle Jahre wiederkehrend β. | α praetores annuas prouincias habent *Ci* auf je ein Jahr, annuum spatium *H* = tempus *Ci*; edictum ⟨praetoris⟩ lex annua est *Ci* annui magistratus *Ci* reges *N* auf ein Jahr gewählt, XXII stipendia annua *L* annua aera *L* Jahresſold, annuae copiae *T* Proviant für ... | β annuae uarietates frigorum et calorum *Ci* annuus labor (agricolarum) *Ci* Jahresarbeit, fructus annui Siciliae *Ci* die Jahresernte, annua sacra *V* annui ludi *T.*

an-quīro, ere, quīsīui, quīsītus aufſuchen α; *metaph.* nachforſchen, unterſuchen β; *occ.* (gerichtlich) unterſuchen ⟨und Strafe beantragen⟩ γ. | α anquirere est circum (d. h. ambi) quaerere *Festus,* ⟨animantes⟩ quaecumque ad uiuendum necessaria sunt anquirunt *Ci* semper aliqui anquirendi sunt, quos diligamus *Ci.* | β aut anquirunt aut consultant, conducat id necne *Ci* nec diu anquirendum, quin ... anteiret *T* nicht lange unterſuchen, ob ... | γ duumuiri de perduellione anquirebant *L.* Daher mit *gen.*: cum capitis anquisissent *L* und *abl.*: capite anquisitum de imperatore nullo esse *L* pecuniā *L* auf Tod (Geldſtrafe) beantragen.

ansa, ae, *f.* Griff, Handhabe, Henkel α; *metaph.* (wie λαβή) Anhalt, Anhaltspunkt β. | α attrita pendebat cantharus ansa *V* a. poculi *V* urcei *O.* | β quo plures det tamquam (ſozuſagen) ansas ad reprehendendum *Ci* etiam sermones ansas dabant, quibus eius sensus tenere possumus *Ci.*

anser, eris, *m.* (urſpr. § 2*: hanser gr. χήν, dtſch. Gans § 6; vgl. candidi anseres in Germania gantae uocantur *Plinius*) der hl. Vogel der Juno: anseribus cibaria publice locantur in Capitolio *Ci.* Als *n. pr.* § 27 (wie dtſch. 'Gans') Verfaſſer lasciver Gedichte, Freund des Triumvir Antonius, der ihn mit einem falerniſchen Gute beſchenkte; daher Wortſpiel: de Falerno Anseres depelluntur *Ci.*

Antaeus, i. *m.* (Ἀνταῖος = 'Gegner') Gigant, Herrſcher in Libyen, tödtet alle Fremden im Ringkampf, bis ihn Hercules in der Luft erwürgt, da er merkt, daſs die Berührung der mütterlichen Erde jenem ſtets neue Kraft gebe *O.*

Antandros, is, *f.* (Ἀνταν̃δρος) j. Antandro, St. in Myſien am Fuße des Idagebirges *V.*

ante (*adv. isol. acc. sg.* eines *adi.* *antis, e; vgl. antes, ium und griech. ἄντα, ἄντην, ἀντί; Vor Conſonanten geſchwächt in anti-sto, anti-cipare, antevocaliſch: ant-ea, ant-īre. Über antid s. u. antid-ea). I. adverbiell: vorn, voran; *occ.* vorwärts α; (zeitl.) vorher, früher β. II. präpoſitionell: (räumlich) vor α; *metaph.* (Rangordnung) vor, voran, voraus β; (zeitlich) vor γ. | I α Vgl. die Compoſita: antecedere, anteire, anteponere, anteferre, anteuertere u. a., und Stellen wie: ante aut post pugnare *L* morbos agit ante *V* vor ſich her, fluuius a tergo, ante uelut ripa *L*; *occ.* non ante sed retro ingredi *Ci* ante ferre gressum *V.* | β Vgl. Compoſita wie: antecapere und die *Expt.* ante-quam s. u.; hoc illud est quod ante dixi *Ci* uita ante acta *Ci* capillatior quam ante barbāque maiore *Ci.* Oft mit *abl.* (*mensurae*): XXX diebus ante *Ci* um 30 T. früher, paucis annis ante *Ci* paucis ante annis *S* biduo ante *Ci* multis ante mensibus *Ci* und ſehr oft mit *n. subst. isol.* wie: aliquanto, multo, paulo, tanto ante *Ci.* Nach gr. Analogieen beim Subſtantiv: ignari sumus ante malorum *V* als ὑφ' ἓν: (τῶν πρὶν κακῶν). | II α Ante bedeutet vor, ſo daſs die Perſon der Sache zugewandt ſteht: hingegen pro, daſs ſie abgewandt iſt: ante ostium Tiberinum classem hostium uidebatis *Ci* 'zum Angriff'; aber stabat pro litore classis *T* 'zum Schutz', Hannibal ante portas *L* ante aedem Cereris duo signa sunt *Ci*, und elliptiſch: ante Castoris (*sc.* aedem) *Ci* ante pedes tuos *Ci*; ſehr oft: ante oculos omnium esse, uersari *Ci* vor aller Augen, und ſo bei Subſt.: ante oculos trucidatio ciuium *Ci* die Niedermetzlung vor aller Augen. Bei Verben der Bewegung (proleptiſch): ante se mittit equitatum, ante signa progredi *L* vor ... hin; vgl. ante se Thuym agebat *N.* | β (Nicht bei *Ci* u. *C*, die prae ſagen; doch:) esse ante = übertreffen, voraus ſein, gloriā belli Gallos ante Romanos fuisse *S* nullos mortalium ante Germanos esse *T* ante Iouem haberi *Cu* höher ſtehen, mehr gelten. Beſ.: ante alios (alias, alia) *L* vor allen (allem) andern: una longe ante alias pulchritudine insignis *L.* Dafür auch: tua ante omnes experientia *T*, und oft: ante omnia, „vor allem" = überaus, beſonders: dulces ante omnia musae *V.* | γ neque ante aduentum C. Verris neque post decessionem *Ci* ante urbem conditam *Ci* vor Gründung der Stadt. Bisweilen beim Relativ nachgeſtellt: diem statuo, quam ante ... *CiN*; mit *abl.* (*mensurae*): aliquanto ante aduentum meum *Ci* tot annis ante ciuitatem datam *Ci.* Die Zeitbeſtimmung umſchrieben: ante quaesturam *Ci* tribunatum *Ci* ante Clodium *Ci* ante Verrem praetorem *Ci* vor dem Amtsjahre als ..., ante legem Gabiniam *Ci* vor der ⟨Durchbringung der⟩ gabiniſchen Bill, ante tubam *V* ehe die Tuba ertönt, qui honos habitus est ante me nemini *Ci* vor meiner Zeit. Beſ. beachte: ante lucem *C* vor Tagesanbruch, ante noctem *Ci* noch bei Tag, ante rem *L* ehe es zum Kampfe kam, ante tempus *L* 'vorzeitig', vor der rechten Zeit; vgl. consul factus est ante tempus *Ci*; dicht.: hic dolor ante diem Pandiona misit ad umbras *OV* von vorzeitigem Tode, aber: ante id tempus duces erant *N* ante eam diem inuictus fuerat *Cu* ante hoc *T* u. a., vor jener Zeit, bis dahin.

NB. 1. Der adv. Gebrauch mit dem *abl.*: tribus annis ante *Ci* oder tribus ante annis *S* = drei Jahre vorher, läſst auch eine präpoſ. Wendung zu: ante tertium annum ... quam oder tertium ante annum ... quam. Erſt nachclaſſiſch: ante tres annos, quam ... 2. Eine ähnliche Umgeſtaltung erfuhren die Kalenderdaten, indem man ſtatt die tertio ante Kalendas Ianuarius (abgekürzt tertio Kalendas Ianuarias = III · KAL · IAN ·) präpoſitionell ante diem tertium Kalendas Ianuarias (A · D · III · KAL · IAN) ſprach.

Digitized by

Der ganze Ausdruck ante diem wird als ἐφ' ἑν auch mit andern Präpositionen verbunden: caedem contulisti in ante diem quintum Kalendas Nouembres *Ci* = „auf den 28. X", supplicatio indicta est ex ante diem quartum Idus Octobres *L* „vom 11. X an".

antea (*Ixpt.* statt ante eā § 32 vgl. antehac; zwei Adverbien asyndetisch vereint) vorher, früher, vordem: antea semper audax fuit *N* id adamasti, quod antea non aspexeras *Ci* clypeis antea usi, deinde scuta fecere *L*; mit folgd. quam: quis tuum patrem antea quis esset, quam cuius esset, audiuit? *Ci.*

ante-canis, is, *m.* 'Vorhund', Name eines Gestirns, Vorläufers des Sirius, Übersetzungsversuch des *Ci*: antecanis, Graio προκύων qui nomine fertur. Andere antecanem ... als ἐφ' ἑν.

ante-capio, ere, cēpi, ceptus (öfter getrennt geschrieben) 'vorwegnehmen', d. h. im voraus besetzen; *occ.* im voraus fassen *α*; *metaph.* voraus besorgen, benutzen *β*. | *α* pontem anteceperat *T* uti locum castris antecaperet *S*; aber: loco castris ante capto *L*; *occ.* informatio rei animo antecepta *Ci*; (gr. προλήψις) Begriff 'a priori'. | *β* multa antecapere quae bello usui forent *S* famem luxu a. *S* vorbeugen, noctem a., tempus a. *S* voraus für sich benutzen.

antecedens, tis, *n.* das Vorausgehende; *occ.* (philosoph.) die Ursache: locus ex antecedentibus et conclusio e causis *Ci*; *subst. isol. PPrA* von

ante-cēdo, ere, cessi vorangehen, vorausgehen (räumlich und zeitlich); *occ.* überholen *α*; *metaph.* den Vorrang abgewinnen, voraus sein, übertreffen *β*. | *α* uehebatur in essedo trib. pl., lictores antecedebant *Ci* praefectus cum equitatu antecesserat *C*; *trans.* equitatus agmen Vercingetorigis antecesserat *C* bildete den Vortrab, a. equitum turmas *Cu.* Zeitl.: si hanc rem illa sequitur, aut huic rei illa antecedit *Ci*; *occ.* nuntios oppugnati oppidi famamque a. *C* celeritatem famae *Cu.* | *β* Meist *trans.* mit *abl.*: indole omnes reges a. *Cu* p. R. antecedit fortitudine cunctas nationes *N* eum scientiā et usu nauticarum rerum *C* magnitudine rerum fidem *Cu* 'übersteigen'. Auch: in doctrinis tanto antecessit condiscipulos *N* eum nemo in amicitia antecessit *N* in Bezug auf ... Seltener mit *dat.*: quantum natura hominis bestiis antecedat *C*; öfter absolut: ut quisque aetate et honore antecedit, ita ... *Ci* incipit loqui, qui et auctoritate et aetate et usu rerum antecedebat *Ci* voraus war, den Vorrang hatte.

ante-cello, ere hervorragen; *metaph.* sich vor ... auszeichnen, übertreffen. Mit *dat.*: duae aedes ceteris antecellunt *Ci* Asia ubertate agrorum omnibus terris antecellit *Ci*; auch von Lebendem: ⟨Archiae⟩ ... antecellere omnibus ingenii gloriā contigit *Ci.* Oft absolut: summa dignitas est in eis, qui militari laude antecellunt *Ci.* Erst nachclassisch *trans.*: quod ... nondum omnes fortunā antecellis *T.*

antecessio, ōnis, *f.* (antecedere) das Vorausgehen, Vorwärtsgehen (deorum) in orbibus antecessiones *Ci*; *metaph.* Ursache, Bedingung, causae rerum ... et quasi antecessiones *Ci.*

ante-cursor, ōris, *m.* (currere) 'Vorläufer', daher *occ. (milit.)* Tirailleurs (Truppenabtheilungen, die zum Aufklärungsdienste verwandt wurden) und bes. geeignete Lagerplätze zu erkundschaften hatten): ab antecursoribus de Crassi aduentu certior factus *Ci.*

ante-eo, ire, ii (nach § 32 gesprochen: ant'eo, ant'ire, ant'ii u. s. w., daher oft so geschrieben: anteat *O* antībo, antīsse, antissent *T*) voran-, vorhergehen *α*; (zeitlich) vorausgehen, vorauseilen; *occ.* zuvorkommen, vereiteln *β*; *metaph.* übertreffen *γ*. | *α* Absol.: barbarum anteire iubet *Ci.* Mit *dat.*: lictores praetoribus urbanis anteeunt cum fascibus bini *Ci*; *trans.* te antēit (spr. antit) saeua necessitas *H.* | *β* si antissent delicta, poenae sequerentur *T* uos aetatem meam honoribus anteistis *L*; *occ.* Scaurus ... damnationem anteiit, incendium anteiit remedia *T.* | *γ* Absolut: ut operibus anteire (sich auszeichnen), sic aequitate superare *C.* Selten mit *dat.*: auctoritati parentis a. *T.* Meist *trans.*: omnes auctoritate anteibat *N* Sulpicius aetate illos anteit, sapientiā omnes *Ci*; dicht.: qui candore niues anteīrent, cursibus auras *V* (sprich antīrent); *pass.*: abs te se anteiri putant *Ci.*

ante-fero, ferre, tuli, lātus vorantragen (classs. praeferre) *α*; *metaph.* höher stellen, voranstellen, vorziehen *β*. | *α* (in funere Augusti) ut legum latarum tituli anteferrentur *T* fasces a. *C.* | *β* antetulit irae religionem *N* ut anteferatur huic nemo, pauci pares putentur *N* pacem bello a. *CiN*; absolut: consilium antelatum est *N.*

ante-fixus 3 vorn befestigt, vorn angeschlagen: truncis arborum antefixa ora *T*; *subst. isol.*: **antefixa,** ōrum, *n.* Gesimsschmuck, Gesimsverzierungen (bes. Statuen): antefixa fictilia deorum ridentes *L* die als Gesimsschmuck dienenden Thonbilder ... Daher: Victoriae, quae in antefixis erant *L* die (als Schmuck) auf dem Gesimse standen.

ante-gredior, gredi, gressus sum voran = vorausgehen: stella Veneris, cum antegreditur solem, φωσφόρος dicitur, cum subsequitur, ἑωσφόρος *Ci*; *metaph.* quae fiunt, causis fiunt antegressis *Ci* res eueniunt ... signis antegressis *Ci.*

ante-habeo, ēre vorziehen: uetera nouis a. *T* incredibilia ueris *T.*

ante-hāc (zwei *Adv.* = 'vorher, von dieser Frist aus') vor diesem, vor dem; ⟨daher mit Rücksicht auf die relative Gegenwart⟩ bisher: auaritia antehac occultis itineribus uti solebat *Ci.* Selten = antea in Bezug auf Vergangenheit: ut antehac flagitiis, ita tunc legibus laborabatur *T.* Zweifilbig gesprochen: ant'hác nefás deprómere Caécubúm *H.*

Antēius 3 Name einer gens. Bes. P. Anteius, designierter Statthalter für Syrien 55 n. Chr.; bei Nero verdächtigt, endet er durch Selbstmord 66 n. Chr.

ante-lūcanus 3 (lux) vor Tagesanbruch, am frühen Morgen: industria antelucana opificum *Ci*; aber: cenae antelucanae *Ci* bis zum frühen Morgen.

ante-meridianus 3 (meridies) vormittägig *Ci.*

ante-mitto, ere, mīsi, missus vorausschicken: imprudentes antemissis equitibus adgreditur *C.* (Besser als zwei Wörter!)

Antemnae, ārum, *f.* (quod ante amnem sint positae *Varro*) Sabinerstadt an der Mündungsstelle des Teverone in den Tiber, 4 km nö. von Rom. Einwohner: Antemnātes, ium *m. L.*

antemna und antenna, ae, *f.* (vgl. τὸ ἀνα-τετα-μένον; also: an und *subst. isol. Partic.* vom Verbalstamme ten, ta: τά-σις, ἐ-τά-θην, τί-τά-μαι, die 'aufgespannte') Segelstange, Raa, mālus ... antennaeque *H*

Digitized by Google

effugit ... demissa antenna procellas *O* cornua antennarum *V* die Enden ...

Antēnŏr, oris, *m.* (*Ἀντήνωρ*) Trojaner, rieth zur Auslieferung der Helena, gründete nach Trojas Zerstörung Padua *VO*; *patronym.* Antēnoridēs, ae, *m.* (*Ἀντηνορίδης*) Sohn des A. *V.*

ante-pēs, pedis, *m.* Vorderfuß; nur *pl.*: uestigia parua antepedum *Ci.*

ante-pilani, ōrum, *m.* (pilum) die beiden ersten Schlachtreihen der acies triplex (pilani = triarii): principes hos (hastatos) sequebantur; hoc agmen antepilanos appellabant *L.*

ante-pōno, ere, posui, positus vorsetzen *α*; voransetzen, -stellen *β*; *metaph.* vorziehen, höher stellen *γ*. | *α* bonum anteponam prandium pransoribus *Pl.* Daher in verkehrter Absolge: aut positum ante ... pullum *H* (da antepósitum nicht in den Vers geht). | *β* equitum locos sedilibus plebis anteposuit *T* anteposita propugnacula *T* non antepositis uigiliis *T* hatten nicht ausgestellt. | *γ* ut tu mihi anteponare *Ci* gloria militaris uestris formulis anteponenda est *Ci* mortem seruituti anteponamus *Ci* senem aequalibus suis in familiaritate anteponebat *N.* Getrennt: mala bonis ponit ante *Ci.*

ante-quam (urspr. getrennt, non ante ueniam, quam recusaro *Ci*; vgl. s. u. postquam; dann ante emphatisch ans Satzende gestellt und in den Nebensatz gezogen) eher als, eher denn; ehe, bevor. I. Mit *indic.*, wenn der Nebensatz lediglich temporal gedacht ist u. z. *Praes.*: antequam ad sententiam redeo, de me pauca dicam *Ci* antequam opprimit lux, — erumpamus *L. Perf.*: copiose Crassus antequam nos in forum uēnimus, hanc sententiam defendit *Ci. Fut. exact.*: nec ante nos hic monebimus, quam Flaminium patres aciuerint *L.* II. Mit *coni.*, wenn die beiden Ereignisse in innerem, ursächlichem Zusammenhang gedacht werden, u. z. *Praes.*: antequam ueniat in Pontum, litteras mittet *Ci* (= um zu kommen), antequam de re p. dicam ... exponam uobis ... *Ci* (um reden zu können). *Impf.*: antequam sententiam diceret, propinquitatem excusauit *Ci. Perf.*: domesticum malum opprimit, antequam prospicere potueris *Ci. Plusqpf.*: antequam de meo aduentu audire potuissent, in Macedoniam perrexi *Ci.* III. Verkürzt ohne Verb: auarus erat? immo etiam antequam locuples semper liberalissimus fuit *Ci.*

NB. Bei den spätern Historikern überwiegt die conjunctivische Darstellung auch in Fällen, die eigtl. indicativisch zu denken wären.

Anterōs, ōtis, *m.* (*Ἀντ-έρως* 'Gegner des Eros') der Rachegott verschmähter Liebe *Ci.*

antes, ium, *m.* (Vgl. s. u. ante) die Reihen ⟨der Weinstöcke⟩, iam canit effectos extremos uinitor antes *V.*

ante-signānus, i, *m.* (signum). Antesignāni sind zunächst 'die vor den Fahnen Kämpfenden'. In früherer Zeit hießen so die hastati, seit Einführung der Manipelstellung die hastati und principes, da das Legionszeichen bei den Triariern stand: pugna exorta est — non illa ordinata per principes, hastatos et triarios, nec ut pro signis antesignanus (*collectiv*), post signa alia pugnaret acies *L.* Zu Cäsars Zeit 'Vorkämpfer', ein Elitecorps (300 Mann) bei jeder Legion, die in leichterer Bewaffnung (expediti) zuerst den Angriff aufnahmen: unius legionis antesignanos occupare eum tumulum iubet *C*; *metaph.* fueras in acie Pharsalica antesignanus *Ci* Vorkämpfer.

ante-sto, s. u. antisto.

an-testor, āri, ātus sum (an = *ἀνά*) als Zeugen aufrufen, zur Zeugenschaft auffordern: licet antestari? *H* (Gegen die vor Gericht dreimal nicht Erscheinenden trat Contumacialverfahren ein; doch stand dem Kläger das Recht zu, den Angeklagten direct vor den Prätor zu schleppen, er musste aber einen Anwesenden zum Zeugen nehmen, dass er nur zu diesem Zwecke Hand an den Gegner lege. Er berührte daher den Ohrzipfel des Zeugen mit den Worten: memento, quod tu mihi in illa causa testis eris) Außerhalb der Gerichtssphäre: te, Magne, antestaretur *Ci.*

ante-uenio, īre, uēni zuvorkommen, überholen *α*; *metaph.* vereiteln *β*; übertreffen *γ*. | *α trans.* per tramites occultos exercitum Metelli anteuenit *S*; im Bilde: beneficia usque eo laeta sunt, dum uidentur exsolui posse; ubi anteuenere (darüber hinausgehen), pro gratia odium redditur *T.* | *β* Marius ... consilia eorum et insidias anteuenire *S.* | *γ* homines noui per uirtutem soliti erant nobilitatem anteuenire *S.*

ante-uerto, ere, uerti, uersus ⟨und *medial* anteuertor, i, *Pl.*⟩ einen Vorsprung nehmen, vorangehen *α*; *metaph.* zuvorkommen, vereiteln *β*; vorziehen *γ*. | *α* (stella) a sole discedit tum anteuertens, tum subsequens *Ci* uidit necesse esse Miloni proficisci Lanuuium, itaque anteuertit *Ci.* | *β* id ipsum ... Fannius anteuertit *Ci.* | *γ* Caesar omnibus consiliis anteuertendum existimauit, ut ... *C* mit Hintansetzung aller anderen Pläne.

anthēdōn, onis, *f.* (Fw. *ἀνθηδών*) eine Mispelart; darnach: **Anthēdon** § 27, Seestadt in Böotien am Euripus, j. Lukisi.

Anthemūsia, ae, *f.* Stadt im nw. Mesopotamien, sw. von Edessa.

Antias s. u. Antium.

Anti-cato, ōnis, *m.* (hybride Bildung *ἀντι*-Cato) der Gegencato; polemische Schrift Cäsars gegen Ciceros Lobschrift auf den Cato Uticensis.

anticipatio, ōnis, *f.* Naturbegriff, angeborene Idee, (ehe der Unterricht die Vorstellungen richtig stellt). Mit *gen. obi.*: deorum a., quam *προλῆψιν* Epicurus appellat *Ci.* Von

anti-cipo, āre, āui, ātus (capere, vgl. occupo) vorausnehmen, daher: per compendia montis anticipata uiast *O* wurde verkürzt, ita est anticipatum mentibus nostris, ut ... *Ci* natürliche Vorstellung, angeborene.

Anticlēa, jünger Anticlīa, ae, *f.* (*Ἀντίκλεια* § 23) Tochter des Autolycus, Gemahlin des Laertes, Mutter des Ulixes *Ci.*

anticus, s. u. antiquus.

Anticyra, ae, *f.* (*Ἀντίκυρα, Ἀντικύρα*) Stadtname. 1. A. am Sperchcios, w. v. d. Thermopylen, wo ⟨nach Strabo⟩ die beste Nieswurz wuchs, die man als Universalmittel gegen Wahnsinn betrachtete. 2. A. in Phocis, wo man die Nieswurz am besten zubereitete; daher *meton.* tribus Anticyris insanabile caput *H* mit aller Nieswurz der Welt ...

antid-eā = antea in der arch. Weiheformel *L.* XXII. 10.

NB. Grammatisch nicht gleich, da antid der alte *abl.*, ante aber *acc.* des zu grunde liegenden *adi.* ist.

antidotum, i, *n.* (Fw. *ἀντίδοτον*) Gegenmittel, Gegengift *Ph.*

Digitized by Google

Antigenēs, is, *m.* (*Ἀντιγένης*) gr. Mannsname. 1. General Alexanders *N.* 2. Hirt bei *V.*

Antigonē, ēs, *f.* (*Ἀντιγόνη*) gr. Frauenname. 1. Tochter des Ödipus und der Iokaste, Schwester des Eteocles und Polynices. 2. Tochter des Laomedon, von Juno in einen Storch verwandelt *O.*

Antigonēa, ae, *f.* (*Ἀντιγόνεια*) gr. Stadtname. 1. St. in Epirus am Aous; dazu *adi.* **Antigonensis**, e von A.: ager *L.* 2. St. auf der Chalcidice *L.*

Antigonus, i, *m.* (*Ἀντίγονος*) gr. Mannsname. Bes. 1. A. General Alexanders, Vater des Demetrius Poliorcetes, Statthalter von Großphrygien, nach Alexanders Tode im Kampfe mit den Diadochen, fiel bei Ipsus 301. Spitzname: *Κύκλωψ*, weil er ein Auge verloren hatte. 2. A. Gonatas (*γονατᾶς* = mit eiserner Kniekatte), Sohn des Demetrius Poliorcetes, tüchtiger Feldherr, gest. 240 *L.* 3. A. Doson (*Δώσων*, der immer nur versprechende), Enkel des Demetrius Poliorcetes, heirathete die Chryseis, die Wittwe Demetrius' II. von Maced. 230, fiel 221 gegen die Illyrier *L.*

Antilochus, i, *m.* (*Ἀντίλοχος*) Sohn Nestors, Freund Achills *HO*, vor Troja gefallen.

Antimachus, i, *m.* (*Ἀντίμαχος* 'Gegner') 1. Epiker aus Claros bei Colophon, Zeitgenosse Platos. Verf. einer Thebais und Elegien auf Lyde *CiO.* 2. redender Name eines kämpfenden Centauren *O.*

Antiochia und ēa § 23 (*Ἀντιόχεια*), Stadtname, benannt nach syrischen Königen. 1. A. Epidaphnes (d. h. *ἡ ἐπὶ Δάφνης*), j. Antakia am Orontes, Hauptstadt Syriens *CCiLT.* 2. St. am Mäander in Carien *L*; *adi.* **Antiochensis**, e zu A. gehörig; meist *pl.* Antiochenses, ium, *m.* Einw. von A.; **Antiochēnus**, 3 bei A.: bellum *Ci.*

Antiochus, i, *m.* (*Ἀντίοχος*) Mannsname. Bes. 1. Name syrischer Könige: Antiochus I., *Σωτήρ* Sohn des Seleucus Nicator, heirathete seine Stiefmutter Stratonika, fiel 261 gegen die Gallier; A. II. *Θεός*, von seiner verstoßenen Gattin Laodice 247 ermordet; A. III. der Große, Beschützer Hannibals, bekannt durch seine Kriege gegen Rom, 190 bei Magnesia geschlagen *L*; A. IV. Epiphanes (*ἐπιφανής* der Erlauchte), Geisel in Rom, kämpfte in Ägypten, musste aber, durch Popillius Laenas mit Krieg bedroht, das Land räumen, fiel 163 in Persien; Ant. X. *Εὐσεβής*; dessen Sohn A. XIII. Asiaticus kam über Sicilien (Verrines) nach Rom und erhielt vom Senat die Anerkennung als König von Syrien, 68 von Lucullus eingesetzt, von Pompejus 65 wieder entthront. 2. Name mehrerer Könige von Commagene *T.* 3. A. von Ascalon, Academiker zu Athen, Lehrer Ciceros. Davon *Adi.* **Antiochius** 3 (*Ἀντιόχειος*) zu einem A. gehörig; bes. 1. Antiochīa, ae, *f.* (*sc. πόλις*) Stadtname s. u. 2. Antiochii, ōrum, *m.* Anhänger des Academikers Ant. *Ci.* 3. Antiochia, ōrum, *n.* das philosophische System desselben *Ci.*

Antiopa, ae, gr. Antiopē, ēs, *f.* (*Ἀντιόπη*) gr. Frauenname. 1. Tochter des Nycteus, Mutter des Amphion und Zethos; ihre Geschichte dramatisch bearbeitet von Pacuvius *Ci.* 2. (redender Name? 'Widerhall'?) Mutter der Vieriden *Ci.*

Antipater, tri, *m.* (*Ἀντίπατρος*) Mannsname. 1. A., Reichsverweser unter Philipp u. Alexander d. Gr., Vater des Cassander, starb 319. 2. A. aus Cyrene, Schüler des Aristippus *Ci.* 3. A. aus Tarsus, Stoiker, Lehrer des Panatius *Ci.* 4. A. aus Tyrus, Stoiker, Freund des Cato Uticensis *Ci.* 5. L. Cälius Antipater, Annalist, Zeitgenosse der Gracchen, Quelle für *L*, s. u. Caelius. 6. A. v. Sidon, gr. Epigrammatiker um 90. Davon:

Antipatria, ae, *f.* (*Ἀντιπατρία*) j. Berat in Macedonien an der illyr. Grenze (nach Antipater 1.)

Antiphanēs, is, *m.* (*Ἀντιφάνης*) Zahlmeister der macedonischen Reiterei *Cu.*

Antiphatēs, ae, *m.* (*Ἀντιφάτης*) 1. König der menschenfressenden Lästrygonen, deren Sitze die jüngere Homereregese bei Leontini in Sicilien suchte. Aber: Antiphatae domus = Formiae, da die Dichter der augusteischen Zeit Formiae als Lästrygonenstadt fassen: vgl. *Τηλέπυλον Λαιστρυγονίην* Formias dico *Ci.* 2. Sohn des Sarpedon, von Turnus erschlagen *V.*

Antiphōn, ontis, *m.* (*Ἀντιφῶν*) gr. Mannsname. 1. Redner aus Rhamnus bei Athen, geb. 479 als Sohn des Sophisten Sophilos, Oligarch, von Theramenes nach dem Sturze der Vierhundert angeklagt u. 411 hingerichtet *Ci.* 2. Sophist, Zeitgenosse u. Gegner des Socrates *Ci.*

Antipolis, is, *f.* (*Ἀντίπολις*) j. Antibes bei Nizza, Pflanzstadt der Massilioten im narb. Gallien *T* (daher der gr. Name).

antiquarius 3 (antiquus) alterthümelnd, te poëtis antiquariis criminabimur *T* nec quemquam adeo antiquarium puto, ut ... *T* glaube nicht, dass jemand in solchem Maße alterthümle.

antiquitas, tātis, *f.* (antiquus) I. alte Zeit, Vorzeit, Alterthum; *occ.* hohes Alter (= uetustas) *α*; *meton.* Geschichte des Alterthums *β*; Menschen des Alterthums, die Alten *γ*; davon wieder *meton.* die alte Sitte, Redlichkeit, Biederkeit, Ehrlichkeit *δ*. II. Vorzug, Vorliebe. | I *α* fabulae ab ultima antiquitate repetitae *Ci*; *occ.* a. generis *NC* religionis *Ci* eorum sacrorum eadem est antiquitas, quae ipsius urbis *Ci* tanta fani religio atque a. *Ci*; *meton.* spectaculorum antiquitas seruatur *T* = der alte Brauch ... tadelnd: Augustus quaedam ex horrida antiquitate ad praesentem usum flexit *T.* | *β* non abhorrens a studio antiquitatis *Ci* aliquid de antiquitate ab eo requirit *N* antiquitatis amator *N*; daher *pl.* antiquitates *T* = alte Geschichte. | *γ* Cn. Pompeius non modo eorum hominum, qui nunc sunt, gloriam sed etiam antiquitatis memoriam uirtute superauit *Ci.* | *δ* qui documentum fuit uirtutis, antiquitatis, prudentiae *Ci* diuina grauitas plena antiquitatis *Ci.* | II tantum antiquitatis curaeque pro Italica gente fuit *S.*

antiquitus (antiquō, itus) „von alter Zeit ausgegangen", seit alter Zeit, von altersher *α*; in alter Zeit, vor Alters *β*. | *α* antiquitus morem seruare *L* antiquitus insita pertinacia familiae *L* Aeduorum a. erat in fide ciuitas *C*; *occ.* frumentum antiquitus paratum *C* seit lange. | *β* Belgas a. Rhenum traductos *C* tectum a. constitutum *N.*

antiquo, āre, āui, ātus (antiquus) es beim Alten lassen = ⟨einen Gesetzvorschlag⟩ ablehnen, verwerfen: plebei scitum antiquo abrogoque *L* legem agrariam antiquari facile passus est *Ci* a. rogationem *L.* Die Abkürzung bei der Abstimmung war: A(ntiquo), Gegensatz: V(ti) R(ogas).

antiquus und § 18 antīcus 3 *adv.* antīquē (von ante). I. räumlich: der vordere *α*; *metaph.* (*comp.* u. *superl.*) mehr voranstehend, wichtiger, angelegener *β*. II. zeitlich: vorig, ehemalig, früher, einstig (= jetzt nicht

mehr bestehend) *α*; alt, langjährig, uralt, alterthümlich; *occ.* altehrwürdig *β*; *meton.* bieder, von altem Schrot u. Korn *γ*. | **I** *α* (In dieser Bdtg. anticus:) quae **ante** nos sunt **antica**, et quae **post** nos sunt **postica** dicuntur *Festus* in anticam partem *Ci* antiquior in senatu sententiae dicendae locus *Ci* Vortritt bei der Stimmenabgabe. | *β Comp.*: id antiquius consuli fuit *L* er zog es vor. Daher in Vergleichen: antiquiorem sibi fuisse gloriam **quam** regnum suum *Ci*. Mit *abl. comp.*: praecipit, ne quid uitā antiquius existimem *Ci*. *Superl.*: longe antiquissimum ratus ... *L* hielt es für seine **erste** Pflicht. | **II** *α* immemor antiqui uulneris *O* der früheren, einstigen, antiquae hiemes *O* Diana reportatur Segestam, in suis antiquis sedibus reponitur *Ci* 'frühern', causa antiquior memoria tua *Ci* die vor deiner E. liegt, prouincia in antiquum statum restitui non potest *Ci* antiquum modum sationis nulla ex parte adsequi potuit *Ci* den ehemaligen, fundum emere, qui fundo antiquo continens est *Ci*. | *β* fanum antiquissimum Iunonis *Ci* signa pulcherrima et antiquissima *Ci* Iuppiter Stator, antiquissimus custos huius urbis *Ci* der älteste, erste ..., antiqua neglegemus *Ci* das Alte, illa nimis antiqua *Ci* die allzu fernliegenden Fälle; vgl. nimis antique dicere, zu alterthümlich *H*. Daher im Sinne von **uetus**: urbs antiqua fuit *VCi* antiqua templa deûm *H* antiquo genere natus *N* formā tum uertitur oris antiquum in Buten *V* in den langjährigen Diener B.; *occ.* a. Troia, terra, orae Curetum *V*. Daher: | *γ* homo antiqui offĭcii *Ci* clientelam auferre a certissimis antiquissimisque patronis *Ci* homines antiqui, qui ex sua natura ceteros fingunt ... *Ci* simplicius atque antiquius permutatione mercium uti *T*. *Pl. subst. isol.*: **antiqui**, orum, *m.* die Leute der Vorzeit, die Alten: antiquorum auctoritas *Ci* apud antiquos Decii, recentiore memoria superior Africanus ... tantas res gesserunt *Ci*.

Antissa und Antĭsa, ae, *f.* (Ἄντισσα § 15) Stadt auf einer kleinen Insel bei Lesbos *OL*; Einw.: **Antissaei**, ōrum, *m.* (Ἀντισσαῖοι) *L*.

antistēs, itis, *m. f.* (antisto) 'Vorsteher' u. z. Tempelvorstand, Oberpriester *α*; *metaph.* Priester = Eingeweihter, Meister *β*. | *α* omnes sacerdotes atque antistites Cereris ... *Ci* a. deorum, sacrorum *Ci* Iouis *N*. | *β* cultor et antistes doctorum sancte uirorum *O* artis dicendi a.

NB. Als *femin.* templi antistes *L* v. der Pythia; doch öfter wird die Mfm. **antistita**, ae, *f.* gebraucht: tractata comis antistita Phoebi *O* (= Cassandra); fani antistitae, probatae mulieres *Ci*.

Antisthenēs, is, *m.* (Ἀντισθένης) Schüler des Socrates, Lehrer des Diogenes, Stifter der cynischen Schule *Ci*.

antistita, ae, *f.* s. u. antistēs.

Antistius 3 (wohl von antistes statt Antisti[ti]us § 33) Name einer pleb. gens. C. Ant. Reginus, Legat Cäsars in Gallien; Ant. Labeo, Jurist zu Augustus' Zeit; L. Ant. Vetus, cos. 55, endete 65 durch Selbstmord u. a.

anti-sto und ante-sto, stĭtī, steti voranstehen; nur *metaph.* den Vorzug haben, übertreffen, überlegen sein: in his cognitum est, quanto (*abl. mens.*) antestaret eloquentia innocentiae (*dat.*) *N* Crotoniatae multum omnibus (*dat.*) corporum uiribus (*abl. instr.*) antestiterunt *Ci*; absol.: si quaeritur ratio, Pompeius antistat *Ci* hat den Vorrang.

Antium, ii, *n.* (Ἄντιον) j. Porto d'Anzio, Küstenstadt in Latium mit Tempel der Fortuna (Loscorakel) *H*, 468 v. d. Römern erobert, Geburtsort Neros. Ethnicon: **Antiās**, ātis, *m. f.* aus, von A.: plebs A. *L*. Daher als Cognomen: Q. Valerius Antias, vgl. s. u. Valerius; *pl.* Antiātes, ium, *m.* Einwohner v. A. *L*.

Antōninus, i, *m.* Adoptivname ehemaliger Antonier. Vgl. Antoninus Arrius, A. Haterius u. a. *T*.

Antōnius 3 Name einer patr. u. pleb. gens. Bes. 1. M. Antonius ⟨Orator⟩, geb. 144, im Bürgerkrieg auf Sullas Seite, fiel 88 auf Cinnas Befehl, berühmter Redner. 2. Dessen Sohn M. Ant. Creticus, 74 pro praetore glücklich im Kampfe gegen die Seeräuber. 3. Dessen Sohn M. Antonius der Triumvir, geb. 83, politischer Gegner Ciceros (Philippiken), nach Cäsars Tode 43 im Triumvirat mit Octavianus u. Lepidus, 31 von ersterm bei Actium geschlagen. 4. Dessen und der Fulvia Sohn Iullus Antonius, geb. 43, von seiner Stiefmutter Octavia erzogen. Er dichtete eine Diomedeia in 12 Büchern, ward 2 v. Chr. wegen Umgangs mit der Julia hingerichtet (?). An ihn: *Hor.* c. IV. 2. 5. Dessen Schwestern Antonia, Gemahlin des L. Domitius Ahenobarbus, Großmutter des Nero u. Antonia minor, Gattin des Drusus, Mutter des Germanicus, Claudius, u. der Livilla *T*, gest. 38 n. Chr. Eine dritte Antonia war Tochter des Kaisers Claudius, unter Nero hingerichtet. 6. L. Antonius, jüngerer Bruder des Triumvirs, führte 40 den perusinischen Krieg gegen Octavianus und Agrippa. 7. L. Antonius Hybrida, zweiter Sohn von Nr. 1, 83 räuberisch in Griechenland, 70 aus dem Senat gestoßen, aber bald wieder eingeführt, 64 cos. zugleich mit Cicero, 59 wegen Theilnahme an Catilinas Umtrieben verurtheilt. Andere A. sind Antonius Musa, griechischer Arzt, Begründer der Kaltwassercur zu Rom *H*, Antonius Primus, Parteigänger des Vespasian *T*; *adi.* **Antōnianus** 3 (§ 42) des Antonius: latrocinium *Ci*.

Antrōn, ōnis, *acc.* ōna, *f.* (Ἀντρών) Stadt am malischen Busen *L*.

antrum, i, *n.* (Fw. ἄντρον) Höhle, Grotte (nur dicht. nach *Cicero*) excisum latus rupis in antrum *V* uiride a. *V* gratum *H*; dicht.: exesaeque arboris antro *V* = Höhlung.

Anūbis, ⟨idis⟩, *acc.* Anūbim (ägypt. Anup, gr. Ἄνουβις) ägyptische Gottheit, hundsköpfig dargestellt (Begleiter u. Wächter der Götter); daher: latrator A. *V*.

anularius 3 (anulus) zum Ring gehörig; daher *subst. isol.*: ānulārius, ii, *m.* Ringschmied *C*.

anulus (selten noch annulus § 15), i, *m.* (*demin.* von annus, 'Kreis' s. u.) der Ring, Fingerring, Siegelring: hominibus honestis de digitis anulos auferre, detrahere *Ci* anulo sigilla in cera imprimere *Ci* anulo obsignare litteras *Cu* gemmati anuli *L* mit Edelsteinen. Als Zeichen der Ritterwürde diente ein goldener Ring: an. equestris *H* anulis donare, honorare *T* = zum Ritter machen; vgl. scriba tuus anulo aureo suo, quem ex his rebus inuenit *Ci* die Ritterwürde, zu der er kam. Als Zeichen der Rechtsübertragung: Alexander moriens anulum suum dederat Perdiccae *N* si anulum suum tibi tradidit *Ci*.

anus, i, *m.* (= annus § 15) Kreis, Ring; daher *euphem.* Mastdarmöffnung, After: **anum** appellas **alieno nomine** ... *CiPh.*

anus, ūs, *f.* (vgl. Ahne), Greisin, Alte, alte Frau: suam uxorem, anum et locupletem et mo-

Digitized by Google

lestam timebat *Ci* anus Cumaea *O* die Sibylle, Sabella anus *H* Wahrſagerin, Hexe. Als attrib. Subſt.: greis, alt, bejahrt: anus sacerdos *V* a. auia *Cu* greiſe Großmutter, anus cerua *O* alte Hinde.

anxietas, tātis, *f.* (anxius) Ängſtlichkeit: a. animi *O* ualetudinem, quae nimia anxietate contingit, medici non probant *T*; *occ.* a. animi auch = Kummer *O*.

anxi-fer, fera, ferum (*anxia = Angſt u. ferre) Angſt bringend: dicht. bei *Ci*: curae, dolorum uertices.

anxitūdo, inis, *f.* = anxietas *Ci*.

anxius 3 *adv.* anxiē (durch *anxus von angi; vgl. dtſch. Angſt:) ängſtlich, unruhig, beſorgt, bedrückt *α*; *meton.* ängſtigend, peinlich *β*. | *α* morosi et anxii senes *Ci* anxie ferre rem *S* (= moleste), a. iudicium *T* Ängſtlichkeit im Urtheil, anx. animus *Cu* mens *H* rex *Cu*. Nihil aeque Tiberium anxium habebat *T* beunruhigte, ängſtigte, anxii erga Seianum *T*. Mit *loc.*: anxius animi *S* im Geiſte; dafür ſpäter *abl. loci*: a. animo *S*. Mit *abl. instr.*: a. dolore simul ac pudore *Cu* sollicitudine *Cu* curis *O*. Bei Dicht. (nach griech. Vorbildern: *περίφοβός τινος* u. a.) mit *gen.*: diua ... fuit anxia furti *O*; vgl. anxius potentiae, a. sui *T*. Auch mit *praepos.*: a. de periculo *Cu* de curis *Cu*. Als Begriff des Fürchtens conſtruiert: anxius, ne bellum oriatur *S*. Als Begriff des Zweifelns mit ind. Fr.: quonam modo urbem ingrederetur, ... anxius *T*. | *β* nunc sollicitum timor anxius angit *V* ⟨portentum regis pectus⟩ anxiis impleuit curis *L* aegritudines a. *Ci*.

Anxur, uris, *m.* u. Nbfm. **Anxurus,** i, *m.* Unterweltsgottheit der Volsker: Anxurus Iuppiter *V*. Nach ihm:

Anxur, uris, *n.* die Cultſtätte des A., Volskerſtadt an der Ufensmündung auf ſteilen Kalkſchroffen (impositum saxis late candentibus *H*); ſpäter: Tarracina, i. Terracina. Ethnicon: **Anxurnas,** ātis aus A., von A., populus *L*.

Anytos, i. *m.* (Ἄνυτος) Mitankläger des Sokrates; daher: Anyti reus *H* = Sokrates.

Aones, um, *acc.* ās, *m.* (Ἄονες) angeblich Name der Urbewohner Böotiens; attributiv: montes Aones *V* = böotiſche; *adi.* **Āonius** 3 (Ἀόνιος); aoniſch-böotiſch: uir *O* Hercules aus Theben, deus *O* Bacchus, der Semele Sohn, fons, aquae *O* = die Quelle Aganippe auf dem Helicon (= A. uertex *V*). Bei *V* griechiſch Aoniē Aganippe, wo andere Aoniae A. leſen (*sc.* terrae) des Böoterlandes. Beſ. A. sorores *O* Muſen, die daher auch mit gr. Namensform **Āonides,** um, *f.* (Ἀονίδες) heißen, als Bewohnerinnen des Helicon *O*; Āonia, ae, *f.* (*sc.* terra) Böotien.

Aornis, ⟨is⟩, *acc.* in, *f.* (ἄορνις, *sc.* πέτρα, von Vögeln nicht beſucht) indiſche Felſenfeſtung im Kabulthale *Cu*.

Aornos, i, *m.* (ἄορνος, *sc.* lacus) der 'vogelleere' Aremerſee s. u. Auernus *V*, angeblich ſeiner Ausdünſtungen wegen von Vögeln gemieden.

Āōus, i, *m.* (Ἄως § 23) j. Vovuſſa, Fl. in Epirus entſpringend, mündet bei Apollonia in Illyrien nördl. vom acroceraunischen Vorgebirge.

apage (Fw. ἄπαγε, *isol. Imper.* v. ἀπάγω, durch die Comodie in die Umgangsſprache eingeführt:) troll dich, trad dich, marſch, geh mir weg: apage te cum nostro Sertilio bei *Ci*.

Apamēa u. **Apamīa,** ae, *f.* (Ἀπάμεια § 23) aſiatiſcher Stadtname. Beſ. 1. Stadt in Syrien am Orontes, jetzt v. Antiochia. 2. St. in Phrygien. Dazu *adi.* **Apamensis,** e zu A. gehörig forum *Ci*; *subst. isol.*: Apamenses, ium *T* Einw. v. A.

Apella, ae, *m.* (Latiniſierung von Ἀπελλῆς). Häufiger Name von Freigelaſſenen; daher: credat Iudaeus Apella *H* „das glaube der Herr Kohn", als allgemein gebräuchlicher Name. Die Juden gelten den Römern für höchſt abergläubiſch.

Apellēs, is, *m.* (Ἀπελλῆς) der bedeutendſte Maler der Epoche Alexanders.

Apennīnus s. u. Appennīnus.

aper, apri, *m.* (dtſch. Eber § 6) Wildſchwein, Eber, Keiler, aper apud Graecos σύαγρος dicitur *Isidor.* fulmen habent acres in aduncis dentibus (Hauern) apri *O* Marsus a. *H* Lucanus a. *H* Umber a *H* Laurens a *VO* als Speiſe: pūtet aper rhombusque recens *H*. Sprichwörtlich: apros fontibus immittere *V*; vgl. „den Bock zum Gärtner machen". Nach § 27 Aper, Apri, *m.* cognomen: M. Aper Theilnehmer an der Unterredung im dial. de oratoribus.

NB. *Ph.* sus nemoris cultrix fetum posuerat ... aper insidiosus gebraucht das *m.* auch v. der Bache.

Aperanti, ōrum, *m.* (Ἀπεραντοί) Volksſtamm in Aetolien, ihre Landſchaft Aperantia, ae, *f.* (Ἀπεραντία) *L*.

a-perio, īre, aperui, apertus (ſtatt *ab-perio § 35.5 von parere). I. öffnen, aufmachen; *refl.* aufgehen, ſich öffnen *α*; *metaph.* eröffnen, zugänglich machen, erſchließen *β*. II. zur Erſcheinung bringen, ſichtbar machen, ſehen laſſen; *occ.* entblößen, aufdecken *α*; *metaph.* an den Tag legen, zeigen, klarmachen, offenbaren, enthüllen, eröffnen *β*. | I *α* apertis foribus *Cu* aperiebat oculos *CiCu* Vatinius aperuit Dyrrachii portas Bruto *Ci* ianuam a. *O*; *refl.* ualuae clausae se ipsae aperuerunt *Ci*; daher vielfach litteras proferri atque aperiri iubet *Ci* „erbrechen", murum canis aperire *L* „durchbrechen", fundamenta templi a. *L* bloßlegen, uiam ... *L* bahnen, eröffnen; daher: | *β* uentus aperuit incendio uiam *L* mare ... iter nouum aperuerat *Cu* ferro iter a. *S* ſich Bahn brechen, fontes philosophiae a. *Ci*. Da saltum caedendo ap. *Cu* zugänglich machen iſt, heißt populus R. aperuit Lucullo imperante Pontum natura uallatum *Ci* erſchloſs ⟨dem Verkehr⟩, Asiam regi a. *Cu* incognitum orbem terrarum armis a. *L* ludum a. *Ci* eine Schule „eröffnen", locum ... asylum *L* als Aſyl. Mit abſtracten Objecten: mihi pristinae uitae consuetudinem interclusam aperuisti *Ci* si locum aperuerimus suspicioni *Ci* und ſo auch a. occasionem *L* casum *T*; dicht.: aperit ... annum taurus *V* beginnt (da mit dem Eintritte der Sonne in den Stier das Bauernjahr anhebt). | II *α* dicht.: aperitur Apollo *V* der Apolletempel wird ſichtbar, unda dehiscens aperit terram *V* luce aperiente aciem *Cu* lux deinde aperuit bellum ducemque *L* dies faciem uictoriae latius aperuit *T* stellae se aperiunt *Ci* erſcheinen; vgl. stellae tum occultantur, tum rursus aperiuntur *Ci* aperientur maiorum imagines *Ci*; *occ.* homo misericors caput aperuit *Ci* aperit ramum, qui ueste latebat *V* a. corporis partes *Ci*. | *β* dum se ipsa res aperiret *N* illud maleficium non modo non occultari, sed etiam aperiri debet *Ci* tota uita eius aperiebatur, egestas domestica in medium proferebatur *Ci* dementiam, suos sensus a. *N* fugae causam *Cu*, quae compererat ... *Cu* = verrathen; *medial*: tum sumus incauti studioque aperimur in ipso *O* geben uns zu erkennen. Mit ind. Fr.: qualis esset, aperuit in bello *N*

Digitized by Google

quid agatur, aperiam *Ci.* Mit *acc. c. inf.*: cum directae in se prorae hostes appropinquare aperuissent *L* aperiens se amicum esse *N*, und ohne Subjectsbezeichnung: aperuit . . . omnia in sua potestate esse uelle *N*.

apertus 3 *adv.* aperte (*adi. isol. PPP* v. aperire). I. ſichtbar, bloß, offen, unbedeckt *α*; *metaph.* offenkundig, offen, am Tage liegend *β*; (Rede) deutlich, klar, verſtändig *γ*; (Denkart) offenherzig, unverhohlen *δ*. II. offen, unverſchloſſen; *occ.* frei, zugänglich *α*; *meton.* auf offenem Felde, offen *β*; *metaph.* erſchloſſen, offen, zugänglich; *occ.* leicht ausführbar *γ*. ‖ *α* latus apertum *C* die ⟨vom Schilde⟩ ungedeckte, a. corpora Romanorum *L*; dicht.: a. caelum, a. aether *V* unbedeckt = heiter, aperta lectica *Ci*, beſ. nauis habuerunt . . . apertas *CiL* 'offene Schiffe', Schiffe ohne Verdeck. ‖ *β* iracundiae occultae, blanditiae apertae *Ci* habeo rem non dubiam, sed apertam atque manifestam *Ci* non modo aperta inimicorum oppugnatio, sed ne occultae quidem matris insidiae *Ci* apertissime consulem compilauit *Ci* dic audaceter et aperte *Ci* apertissime empta praetura *Ci* ganz offen, cum dolorem tulit paulo apertius *Ci* zeigte zu ſehr, quis apertior in iudicium adductus est? *Ci* mit offenerer Schuld. Mit *acc. c. inf.*: apertum est esse aliquod numen . . . *Ci* es liegt auf der Hand, iſt klar. Bei Spätern: inuidia in occulto, adulatio in aperto erat *T* war offenkundig; vgl. II *β*. ‖ *γ* aperte palamque dicere *Ci* quam apertissime planissimeque explicare *Ci* apertius ius populi atque legum *Ci* aperta uerba *Ci*. ‖ *δ* ille, ut semper fuit apertissimus, non se purgauit . . . *Ci* apertus in corripiendis pecuniis *Ci* ungeniert; vgl. apertior in dicendo *Ci* freimüthig, a. animus *Ci*. ‖ II *α* apertam curiam uidit post Caesaris mortem *Ci* aperto ostio dormire *Ci* bei offenen Thüren; ſprichwörtlich: apertum pectus ut dicitur *Ci* „offenes" Herz; *occ.* huius domus est nostris hominibus apertissima *Ci* ante aedem Cereris in aperto ac propatulo loco *Ci* uia patens apertaque *L* iter tutum apertumque *Cu* uastum atque apertum mare *C* campus apertus *V* Blachfeld, campi ad dimicandum aperti *Ci* aperta Romanis Africa . . . zugänglich, angreifbar, oft *subst. isol.*: **apertum**, i, *n.* das freie Feld, Blachfeld, das Freie, per apertum fugiens aper *H* in aperto castra communire *L*; *pl.* aperta Oceani *T* die Weiten des Meeres; ‖ *β* daher: a. acies, a. proelium *L* „offene Feldſchlacht"; dicht.: a. Mars *O*. ‖ *γ* aditus in templum est apertus nemini *Ci* multis apertus cursus ad laudem *Ci* pauca repetam, quo ad cognoscendum omnia magis in aperto sint *S*; agere memoratu digna magis in aperto erat *T* es war leichter möglich, cum hostes aggredi in aperto foret *T* leicht war . . .

apex, icis, *m.* (v. apere, vgl. uertex, latex; wörtlich: 'Haft', 'Halt') Urſpr. die an der Spitze der Mütze der flamines befeſtigte, mit Wolle umwundene Ölbaumruthe *α*; *meton.* die kegelförmige Prieſtermütze (aus dem Fell eines Opferlammes) *β*; *occ.* die morgenländiſche Tiara; *meton.* 1. ⟨Königs-⟩macht; 2. Zierde *γ*; der Helm *δ*; *metaph.* Spitze, Gipfel, Wipfel, Kuppe *ε*. ‖ *α* apex, qui est sacerdotum insigne, dictus est ab eo, quod comprehendere uinculo antiqui apere dicebant *Festus*. ‖ *β* cui libet apicem Dialem . . . imponamus *L* ihn zum flamen Dialis machen. ‖ *γ* ab aquila Tarquinio apicem impositum *Ci* regum apices *H*; *meton.* 1. apicem fortuna sustulit *H*. 2. apex senectutis est auctoritas *Ci*. ‖ *δ* ardet apex capiti *V*. ‖ *ε* apes(lauri) . . . obsedere apicem *V* apicem summum (galeae) hasta tulit *V* flamma apicem per aëra duxit *O* züngelte, ſtieg ſpitzig empor, a. montis *O*.

Aphareus, ĕi, *m.* (Ἀφαρεύς) Mannsname. 1. Meſſenerkönig, Vater des Idas u. Lynceus; dazu *adi.* **Apharēĭus** 3 des A. proles *O*. 2. Centaur *O*.

Aphidas, ae, *m.* (ἀφειδής? 'ſchonungslos') Centaurenname *O*.

Aphrodisias, adis, *f.* (Ἀφροδισιάς) 'Venusſtadt'. 1. St. an der cariſch-phrygiſchen Grenze: Ethnicon: **Aphrodisienses**, ium, *m. T*. 2. St. in Cilicien bei Soli *L*.

apicātus 3 (apex) mit der Prieſtermütze bekleidet, coniux apicati Dialis *O*.

Apicius, ii, *m.* Cognomen. Beſ. M. Gavius Apicius, berühmter Feinſchmecker unter Tiberius *T*, ſein Name ſprichwörtl. = Gourmand.

Āpidanus, i, *m.* (Ἀπιδανός) Fl. in Theſſalien, mündet bei Larissa in den Peneus *LO*.

***apio**, *apere, *ēpi, aptus (*ἅπ-τω?) anfügen, anpaſſen, Stammwort von aptus 3, copula (= *co-apula) coepio (= co-ipio); *Pf.* coēpi, altlat. coëpi, apex, apisci. Nur bei Grammatikern: Apere ueteres ritu flaminum alligare dicebant *Seruius*: *PPP* aptus s. u.

Apiolae, ārum, *f.* Stadt in Latium *L*.

Apion, ōnis, . (Ἄπιον vgl. Ἄπις) Spitzname des Ptolemäus, Königs von Cyrene *CiL*.

apis, is, *gen. pl.* apium ſeit *L* auch apum (ἐμπίς, dtſch. Imme) Biene: melliferarum apium *O* examen apum *L* Bienenſchwarm, mel in ceris Attica ponit apis *O*. Nach dem Aberglauben der Alten entſtanden die Bienen aus faulenden Cadavern *VO*.

Āpis, is, *acc.* im, *m.* (Ἄπις; vgl. Sar-āpis) der hl. ſchwarze Stier zu Memphis (Incarnation der Mondgottheit) *CiT*.

apiscor, apisci, aptus sum (*Incoh.* zu *apio, apere) (räumlich) erreichen *α*; *metaph.* erreichen, erlangen, erringen *β*. ‖ *α* ait cum nescioquo penetrasse maris apiscendi causa *Ci*. ‖ *β* cuius artis apiscendae otium apud Rhodum habuit *T* 'Aneignung' . . ., praeciditur spes apiscendi summi honoris *L* qui id flaminium apisceretur *T*. Nach Analogie von potiri mit *gen.*: dum dominationis apisceretur *T*.

apium, ii, *n.* (ἄπιον, wahrſch. v. St. ἀπα = aqua; vgl. Μεσσ-άπιοι; dtſch. Eppich) Sumpfeppich = 'Sellerie', das gr. σέλινον, deſſen Blätter die Alten zu Kränzen brauchten: udum, uiuax *H* apio crinis ornatus amaro *V* nectendis apium coronis *H*.

apocleti, ōrum, *m.* (Fw. ἀπόκλητοι) 'Berufene', d. h. der ſtändige Ausſchuſs des ätoliſchen Bundes *L*.

Apollō, inis, *m.* (Fw. Ἀπόλλων) Sohn Juppiters u. der Latona, der ſchöne Bruder der Diana (pulcher, formosus), langlockiger (crinitus) Gott des Pfeilſchießens (arcitenens), der Weisſagung, Poeſie (uates) und Heilkunde. Spätere Zeit denkt ihn ganz als Sonnengott. Apollinis urbs *O* = Apollonia in Thracien, promunturium Apollinis, früher Pulchri pr. genannt *L* weſtl. Vorgebirge der Bucht von Carthago; *meton.* formidatus nautis aperitur Apollo *V* das Apolloheiligthum von Actium wird ſichtbar, magnus eris mihi A. *V* als räthſellöſender Gott, auratus A. *V* Bildnis des A. am Schiffe angebracht.

NB. Selten *gr. decl.*: Apollōnis, Apollōni *L*. Davon:

Digitized by Google

Apollināris, e (§ 33) dem A. geweiht: laurea *H* ludi *Ci* am 5. VII. jährlich gefeiert; *subst. isol.* Apollināre, āris, *n.* der Apolloplatz um den Tempel des Ap. *L.*

Apollineus 3 apolliniſch, des Apollo: laurus *O* proles = Äsculap, Sohn des A., urbs *O* = Delos.

Apollodōrus, i, *m.* (*Ἀπολλόδωρος*) Mannsname, beſ. Rhetor aus Pergamum, Lehrer des Octavius (nachmals Kaiſer Auguſtus): aridissimi Apollodori libri *T.*

Apollōnia, ae, *f.* (*Ἀπολλωνία sc. πόλις*) Apolloſtadt, Stadtname. Beſ. 1. j. Polonia oder Polina in Illyrien, nördl. v. acroceraunischen Vorgebirge *CL.* 2. j. Polina am See Bolbe, 40 km ſw. v. Amphipolis. 3. Feſte bei Naupactus. 4. j. Sizeboli am Pontus in Thracien. 5. St. an der Nordküſte Siciliens *Ci.* 6. St. auf Creta *O.* Dazu Ethnicon: **Apollōniātēs**, ae, *m.* (*Ἀπολλωνιάτης*) aus Ap. Diogenes A. (aus Apollonia in Creta); *pl.* Apolloniātae, ārum, *m.* Einwohner v. A. *L.* Daneben bildet *L* mit der lat. Endung ās, ātis (vgl. Antiās, Arpinās) auch **Apollōniātes** tium oder tum, *m.* Einwohner von A. *Ci* hatte gleichfalls mit lat. Endung **Apollōniensis**, e gebildet.

Apollōnis, idis, *f.* (*Ἀπολλωνίς*) eine auch Apollonia genannte Stadt in Lydien, 25 km nö. v. Magneſia am Hermus *Ci.* Einw. **Apollōnidenses**, ium, *m. Ci.*

Apollōnius, ii, *m.* (*Ἀπολλώνιος*) gr. Mannsname. Beſ. A. von Rhodus, Verf. eines epiſchen Gedichts Argonautica.

apologus, i, *m.* (Fw. *ἀπόλογος*) Erzählung, beſ. Fabel, Märchen. . . . uel apologum uel fabulam continet *Ci.*

apoproēgmena, ōrum, *n.* (Fw. *ἀποπροηγμένα*) 'Verwerfliches', Fachwort ſtoiſcher Philoſophie, Dinge, die keine Übel ſind, aber den Übeln naheſtehen; *Ci* verſucht (de fin.) das Wort mit reiecta und remota wiederzugeben, s. u.

apothēca, ae, *f.* (Fw. *ἀποθήκη*; dtſch. Fw. Apotheke, Lw. 'Bouti') Speicher, Vorrathskammer *α*; *occ.* Weinlager (über dem fumarium, wo der Wein im Rauch ſtand) *β*. | *α* cum omnium domos, apothecas, nauis furacissime scrutarere *Ci.* | *β* neque illis aut apotheca procis intacta est aut pecus *H* fundit apothecas *Ci* = den Wein.

ap-(ad-)parātio, ōnis, *f.* (apparare) Beſchaffung, Zurüſtung munerum *Ci*; Vorbereitung (des Redners), quaedam a. et diligentia *Ci.*

ap-(ad-)parātus 3 *adv.* apparātē (*adi. isol. PPP* von apparare) ausgerüſtet = reich ausgeſtattet, prächtig glänzend: qui ludos apparatissimos fecisti *Ci* in illo apparatissimo spectaculo *Ci* edit et bibit opipare et apparate *Ci* a. epulae *L.*

ap-(ad-)paratus, ūs, *m.* Zubereitung, Zurüſtung, Beſchaffung, Anſtalten zu . . . *α*; *meton.* Werkzeug, Geräth, 'Apparat' *β*; *occ.* glänzende Ausrüſtung, Pracht, Staat, Pruni *γ*; *metaph.* Redepomp *δ*. | *α* totius operis a. *Ci* urbs strepebat belli apparatu *LCi* a. sacrorum perfacilem esse noluit Numa *Ci* ab apparatu munitionum nihil cessatum *L.* | *β* apparatum Antigoni alias incendit, alias disiecit *N* Kriegsmaſchinen = app. oppugnandarum urbium *L* Belagerungswerkzeuge, candelabrum non ad hominum apparatum sed ad templi ornatum factum *Ci* nicht als Hausgeräth, sacrorum apparatus disicere *L* Opfergeräthe; *metaph.* auxiliorum app. *L* die (als Werkzeug dienenden) H. | *γ* apparatu regio utebatur *N* machte königlichen Aufwand, quid prandiorum apparatus proferam? *Ci* festus dies omni apparatu ornatuque uisendo *Ci* a. ludorum uenationumque *Ci* a. pristinae fortunae *Cu.* | *δ* dixit causam nullo apparatu, pure et dilucide *Ci.*

ap-(ad-)pāreo, ēre, ui, itūrus zum Vorſchein kommen, ſich zeigen, erſcheinen *α*; *occ.* (als Diener auf den Ruf erſcheinen) zu Gebote ſtehen, dienen, aufwarten *β*; *metaph.* offenkundig ſein, einleuchten, ſich zeigen, erweiſen *γ*; beſ. unperſönl. appāret: es iſt klar *δ*. | *α* equus demersus rursus apparuit *Ci* apparent armati *N* werden ſichtbar, nisi cruor appareat, uim non esse factam *Ci* si qua uspiam nauicula praedonum apparuisset *Ci* apparet lux *C*; bildl.: ne quod in uita uestigium libidinis apparet *Ci* apparuisse numen deorum *Ci*; mit *dat.*: anguis Sullae apparuit immolanti *Ci.* Daher: | *β* von den Amtsdienern der Magiſtrate: XXIV lictores apparere consulibus *L* nouem (decemuiris) singuli accensi apparēbant *L.* Daher: scribae . . . lictores . . . quos apparere huic quaestioni uideo *Ci* erſcheinen, im Dienſt ſein. Von außerrömiſchen Verhältniſſen: Eumenes . . . VII annos Philippo apparuit *N* diente als Geheimſchreiber; *metaph.* ⟨Dirae⟩ Iouis ad solium apparent *V* sacerdotes (deorum irae) apparento *Ci* ſollen gehorchen. | *γ* ratió quidem hércle appáret, árgentum *οἴχεται Pl.*, bei *Ci* „die Rechnung ſtimmt", id quo magis absconditur, eo magis apparet *Ci* nihil apparet in eo ingenuum, nihil moderatum *Ci* res ipsae apparere non poterunt *N* klar werden, non apparent labores *H* finden keine Anerkennung; mit *praed. adi.*: rebus angustis animosus . . . appārō *H* zeige dich. | *δ* Als Einſchub: siue hoc confictum est, ut apparet, siue missum domo, ut dicitur *Ci.* Ergänzung durch ind. Fr.: tamen appareret, uter esset insidiator *Ci* ut quicquid fingatur, appareat *Ci.* Durch *acc. c. inf.*: facile apparet eam legem a Valgii genero esse conscriptam. Bisw. mit *dat.*: eae res, quas impendere iam apparebat omnibus *N.* Davon:

ap-(ad-)pāritor, ōris, *m.* 'Erſcheiner', d. h. Unterbeamter, Amtsdiener (von den Schreibern, Lictoren, Herolden, Bütteln der Beamten gebraucht) Apronius Agyrium uenit cum apparitoribus *Ci* ornat potestatem apparitoribus, scribis, librariis, praeconibus *Ci* apparitores regii *L* des Königs.

ap-(ad-)paro, āre, āui, ātus zubereiten, zurichten, zu etwas Anſtalten treffen: magnifice conuiuium apparat *Ci Cu* tantum bellum hieme apparauit, uere susceptit, aestate confecit *Ci* in eis rebus, quas apparabat *N* den vorbereiteten Unternehmungen, in apparando occupatus *N* mit 'Rüſtungen' beſchäftigt, aggerem a. *C* 'anlegen', aliud iter . . . app. *Ci* Weg . . . einſchlagen; *Infin.* als *Obi.*: iamque hoc facere noctu apparabant *C* ſchickten ſich an.

ap-(ad-)pellātio, ōnis, *f.* (appellare) Anrede, Anſprache *α*; *occ.* Anrufen = Berufung, 'Appellation' (gegen ein Urtheil) *β*; *meton.* Benennung, Name *γ*. | *α* hanc nactus appellationis causam . . . obsecrare milites coepit *C.* | *β* appellatio prouocatioque aduersus iniuriam magistratuum ostentata *L* intercessit appellatio tribunorum morae causa *Ci* die B. an die Tr. | *γ* regum appellationes uenales erant *Ci* Königstitel, appellatione aliqua imperia cetera praeminere *TCu.*

ap-(ad-)pellātor, ōris, *m.* (appellare) Berufswerber, 'Appellant' *Ci.*

Digitized by Google

appellito, āre, āui, ātus (*frequ.* zu appellare) gewöhnlich nennen, zu nennen pflegen: mox Caelium adpellitatum a Caele Vibenna *T.*

ap-(ad-)pello, āre, āui, ātus (Grdbdtg. 'angehen', sich an jemand wenden; vwdt. mit appellere, wie profligare mit profligere) anreden, ansprechen *α*; *occ.* 1. auffordern, 2. mahnen, 3. anklagen, belangen, 4. um Beistand anrufen, 'appellieren' *β*; nennen, benennen; (mit doppeltem *acc.*) nennen, heißen, für etwas erklären; *occ.* anführen, erwähnen *γ*. ‖ *α* tu autem M. Antoni, absentem enim appello *Ci* salutabunt benigne, comiter appellabunt unumquemque *Ci* cursare iste homo circum tribus, paternos amicos appellare omnīs et conuenire *Ci* cum cuperes appellare, non audebas *Ci* legati erant appellati superbius *Ci* „angefahren", singulos appellare rogareque *Ci* quaestorem appellat (grüßt) dicitque ... *S* appellare cohortarique milites *C* centurionibus nominatim appellatis *C* namentlich anrufen. Oft vom Anflehen: uos imploro et appello, sanctissimae deae *Ci* qui deus appellandus est *Ci* senatum app. *Ci* quo accedam aut quos appellem? *S.* ‖ *β* 1. a Viridomaro appellatus *C* tutores saepe appellati pernegauerunt *Ci*. Mit Heischesatz: appellatus est a Flauio, ut eius rei princeps esse uellet *N* appellare in rem *L* de re *L* zu etwas ... 2. cum cotidie postestas fuisset hominis admonendi, uerbum nullum facis; biennio confecto ... appellas *Ci* eum de pecunia a. *Ci* creditores in solidum appellant *T* mahnen ums Ganze = kündigen das Capital. 3. alii plectuntur, alii ne appellantur quidem *Ci* in litibus nemo appellabatur, nisi ex testium dictis aut ... *Ci*. 4. 'praetor decernebat'; tribuni igitur appellabantur *Ci* nemo tribunos pl. appellauit, ne causam diceret *Ci* siquis appellauisset de solutionibus *Ci* Beschwerde führte über, in eo praetor appellatur *Ci* darüber wird an d. Pr. appelliert. ‖ *γ* magna uoce Varum nomine appellans requirebat *Ci* ihn beim Namen nennend, quem locum *βουλευτηρίου* nomine appellant *Ci* illa calamitas, si ita est appellanda *Ci* pecunias, quo nomine iudicium hoc appellatur, non repetunt *Ci* omnes nominari a me non est necesse; eos, qui adsunt, appellabo *Ci*. Mit *dopp. Acc.*: ea loca Graeci adyta appellant *Ci* Ennius sanctos appellat poëtas *Ci* me, custodem Capitolii, tu hostem Capitolinum appellare ausus es *Ci* regem appellat Ptolemaeum *Ci* eruenit ihn, ruft ihn aus. Bei etymologischen Angaben: Quirites a Curibus appellati *L* appellata ex uiro (aus dem Worte uir) uirtus *Ci*; *pass.* „heißen"; *intr.* pars insulae, quae appellatur Insula *Ci* qui ipsorum linguā Celtae, nostra Galli appellantur *C*; *occ.* aedes, quae in lege non appellantur *Ci*.

ap-(ad-)pello, ere, appuli, appulsus heran treiben, bringen, bewegen *α*; *occ.* (Fachwort der Seeleute). 1. *trans.* ans Land treiben, ans Land steuern, landen lassen: *pass.* landen (von Schiff und Schiffer). 2. auch *act.* landen *β*. ‖ *α* turres ... ad opera Caesaris appellebat *C* corpus ... appulit unda *O* qui essent appulsi nauigiis *Ci*; dicht.: me uestris deus appulit oris *O* ad littora ... inuencos appuleram *O* hatte getrieben; daher: pastor ad me appellit *Accius* bei *Ci* treibt ⟨seine Herde⟩ zu mir. ‖ *β* 1. cum Persae ad Delum classem appulissent *Ci* nauigia litori app. *Cu* nauem ad ripam *Ci*; im Bilde: nec tuas ratis ad eos scopulos appulisses ... *Ci*; *pass.* haec nauis appulsa Veliam est ... *Ci* classe ad eum locum appulsa *L* classis litori appulsa *L*. Vom Schiffenden: alios fugientes ad Siciliam appulsos esse dicebant *Ci* adpelli litori *T* oppidum facillimum adpulsu (Supin.) bequem zur Landung *T*. 2. (Mit zugedachter Objectsbestimmung:) appellit ad eum locum, qui appellatur Aquilaria *C* huc adpelle *H* ad insulam appulerunt *L*; dicht.: exercitus adpulit oris *V*. Rhetorisch auch vom Schiffe: Germanici triremis Chaucorum terram adpulit *T*.

appendīcula, ae, *f.* kleines Anhängsel: quaedam a. causae indicatae *Ci*; *demin.* von:

appendix, icis, *f.* (appendere) Zuwage, Anhängsel, Beilage. Meist *metaph.*: appendicem animi corpus esse *Ci* Carpetani cum appendicibus Oleadum ... *L* kleinere Hilfsschaaren, a. maioris muneris *L*.

ap-(ad-)pendo, ere, pendi, pensus zuwägen: aurifici palam appendit aurum *Ci* optima fide tibi sua omnia adnumerauit, appendit *Ci*.

Appenninī-cola, ae, *m. f.* (colere) Appenninenbewohner *V*.

Appenninī-gena, ae, *m. f.* (gignere) im Appennin entsprungen: Thybris *V*.

Appenninus (§ 15) besser als Āpenninus, i, *m.* die Appenninen, das Gebirge der italischen Halbinsel.

appetens, tis, *adv.* appetenter (*adi. isol. PPrA* v. appetere) wornach trachtend, strebend; *occ.* begehrlich. Mit *gen. obi.*: appetens gloriae *Ci* nihil est appetentius similium sui *Ci* appetentissimi sumus honestatis *Ci*; *occ.* alieni adpetens, sui profusus *S* ne quid appetenter agerent *Ci*. Davon:

appetentia, ae, *f.* Begehren, Verlangen, Trachten; mit *gen. obi.*: laudis, nach Lob *Ci*; *occ.* libido efficit appetentiam *Ci* Begehrlichkeit.

appetītio, ōnis, *f.* (appetere) das Greifen nach etwas *α*; *metaph.* Verlangen, Streben nach etwas *β*. ‖ *α* triplex appetitio solis (im Traum) *Ci*. ‖ *β* appetitio; eam enim esse uolumus *ὁρμήν Ci*; also Ciceros subjective Bildung. Mit *gen. obi.*: appetitio alieni, a. principatūs *Ci*.

appetītus, ūs, *m.* (appetere) Begehren, Verlangen, Trieb, Trachten. Mit *gen. obi.*: appetitus uoluptatis *Ci* efficiendum, ut appetītus rationi obœdiant *Ci* appetītus, quae est *ὁρμή* Graece *Ci*.

ap-(ad-)peto, ere, petīui, petii, petītus ('losgehen', vgl. s. u. petere). Nach einem Orte hingehen, hinziehen; *occ.* 1. feindlich losgehen, anfallen, angreifen. 2. nach etwas greifen *α*; *metaph.* (von der Zeit) herankommen, sich nähern *β*; (vom Geiste auf etwas losgehen) begehren, verlangen, trachten nach ..., etwas suchen *γ*. ‖ *α* ex Asia fugere ... et Europam appetere *Ci* mare terram appetens *Ci* urbs moenibus loca appetit *L* umfaßt, nimmt ein; *occ.* 1. ferro caelestia corpora demens adpetii *V* a quibus se lapidibus appetitum dixit *Ci* appeti missilibus *Cu* beschossen werden, morsu a. *T* anfallen und beißen, oculos hostis rostro appetit (coruus) *L* geht mit dem Schnabel los auf ... Auch *metaph.*: uita insidiis appetita *Ci* hinterlistig angegriffen. 2. (dormiens) ter frustra solem appetiuisse (dicitur) manibus *Ci* puer lactens ... mammam appetens *Ci*. Daher: (senes) salutari, appeti *Ci* = daß man ihre Hand ergreife (*sc.* zum Handkuß). ‖ *γ* dies appetebat septimus *C* lux appetebat *CLCu* der Tag brach an, nox appetit *LCu* tempus a. *L* fatum appetebat *Cu* näherte sich; vgl. fata Veios appetebant *L* brach über Veii herein. ‖ *δ* ut bona appetimus, sic a malis declinamus *Ci* non alienam mihi laudem ap-

by Google

peto *Ci M.* Manlius regnum appetisse (beachte die Form) est iudicatus *Ci* appetita religio externa *Ci* eingeführt, hergeholt, amicitiam a. *C* familiaritates *S.* Auch: inimicitias non modo suscepit, uerum etiam appetiuit *Ci* nahm nicht nur, sondern nahm freudig ... Mit *inf.* als *obi.*: appetit animus aliquid agere *Ci.*

ap-(ad-)pingo, ere dazu malen, hineinmalen: delphinum siluis, fluctibus aprum *H* (in der Schilderung einer Sintfluth wie *O* u. *H* selbst).

Appius, ii, *m.* und Appia, ae, *f.* Pränomen, bes. gebr. in der gens Claudia, s. u. Claudius. Forum Appii *CiH* Flecken an der appischen Straße. Als *adi.* Appius 3 von einem Appius herrührend. Bes. uia Appia *CiL* (dicht.: uia te conspexerit Appi *H*, oder ohne *subst.*: minus est grauis Appia tardis *HLO*) die große Heerstraße, welche der Censor Appius Claudius (312) von Rom schnurgerade nach Terracina, von hier nach Capua führte; unter Trajan setzte man sie bis Brindisi fort; aqua Appia *L* Wasserleitung desselben Censors aus der Gegend von Gabii her. *Adi.* (nach Art der von Gentilen gebildeten § 42): **Appianus** 3 des Appius: libido *L.* Hybrid mit griech. Endung: **Appias,** adis. *f. O* Nymphenstatue beim Ausfluss der aqua Appia unweit des Venustempels; dasselbe Appiadesdeae *O.*

ap-(ad-)plaudo, ere, plausi, plausus (vulgär applōdere, applosi, applōsus § 23) schlagen, anschlagen: corpus palmis *O.* Daher Beifall klatschen: 'applaudieren'.

ap-(ad-)plicatio, ōnis, *f.* Anschließen, Anknüpfung: amicitia orta (est) applicatione animi *Ci.* Von:

ap-(ad-)plico, āre, āui, ātus *Ci.* Dicht. (aus metr. Gründen) u. Spät.: applicui, applicitus: heranbringen, nähern, nahe bringen; *occ.* anschließen, anfügen *α*; *metaph.* 1. hinzufügen. 2. *refl.* sich (als Freund) anschließen *β*; *occ.* (ähnlich appellere, Fachwort der Seeleute) hinrichten, hinsteuern, landen lassen, 'anlegen'; passiv: landen *γ*; *metaph.* hinrichten, hinwenden; *refl.* sich auf etwas verlegen *δ*. | *α* minor ratis applicata *L* das angefügte, aliquem terrae (*dat.*) adp. *V* zu Boden drücken, app. moenibus scalas *Cu* anlegen, corpus (se) stipiti od. ad molem *Cu* anlehnen = se ad arborem *C* se ad flammam *Ci* sich dicht nähern; dicht.: osculaque applicuit ... feretro *O* heftete Küsse = küsste, applicat hunc (asellum) ulmo (*dat.*) *O* treibt ihn zur Ulme; vgl. boues illuc applicat heros *O* capulo tenus adplicat ensem *V* „nachbohrend bis ans Heft den Stahl"; *occ.* coniuges captis app. *Cu* zugesellen, praefectos lateri eius *Cu* corpora corporibus app. eng anschließen, se suis app. *L* urbs colli applicata *L* angebaut, 'sich anschließend'. | *β* 1. applicare uoluptatem ad honestatem *Ci.* 2. Sicilia se ad amicitiam fidemque populi Romani applicauit *Ci* ad eorum se familiaritatem Oppianicus se applicarat *Ci* Decianum usque ad coronam applicuisti *Ci* (einzige Stelle bei *Ci*, wo *Pf.* auf ui), se ad societatem alicuius app. *N* ein Bündnis schließen mit. Bei *L* mit *dat.*: se externo. | *γ* Ohne Zielbestimmung: app. nauigia, classem *Cu*; mit *dat.*: app. nauem ripae, terrae rates *Cu*; classem in Erythraeam *L* nauibus ad terram applicatis *C* als sie gelandet waren; *pass.* applicor in terras ... tuas *O* ich lande, auch ad terras *O* u. *dat.* oris *O.* Daher vom Schiffe: (ubi ...) applicuisse naues hostium audissent *L*; dicht.: quae nis adplicat ... oris (*sc.* te) *V* treibt dich, (Medea) Thraeces regionibus applicat angues *O* lenkt ihren Schlangen(wagen) nach Thracien, quo accidam? quo applicem? *Ennius* bei *Ci* wo soll ich einen Hafen finden? | *δ* modi, Lyde quibus obstinatas adplicet auris *H* Diana uotis puerorum amicas (freundlich) adplicat auris *H* omne animal applicatum est ad se diligendum *Ci* ist geneigt, nicht abhold der Selbstliebe; *refl.* app. se ad philosophiam *Ci* ad ius ciuile *Ci* se ad historiam scribendam *Ci.*

ap-(ad-)plōro, āre, āui dazu jammern, dabei klagen: querebar adplorans tibi *H* (wo tibi zu querebar, nicht zu app. gehört) klagte dir unter Thränen.

ap-(ad-)pono, ere, posui, positus (decompositum § 39). I. (ad additiv:) hinzuthun, hinzufügen, zulegen. II. (ad local und geschwächt:) hinstellen, beisetzen, hinsetzen, hinlegen; *occ.* (Speisen) vorsetzen, auftragen *α*; (Personen) beigeben, aufstellen, an die Seite setzen *β*. | I aetas illi quos tibi dempserit adponet annos *H* (id ...) lucro adpone *H* rechne zu ..., uitiis modum app. *Ci.* Daher: adpositumque est, ut ... *T* und (der Befehl) hinzugefügt, dass ... | II *α* notam app. ad malum uersum *Ci* columnae machina apposita ... deiectae *Ci* solidis gemmas apposuisse toris *O*; *occ.* pabula ... plenis adpone canistris *V* ne panis adustus adponatur *H* iis apposuit quod satis erat *Ci.* Daher auch vom 'Auftragen' des Tafelgeräthes: cenabat apud eum, argentum ... purum apposuerat *Ci* cenam isti dabat, apposuit patellam ... *Ci.* | *β* custodem me apponite Tullio *Ci* aliquem moderatorem consulibus *L* appositi erant custodes, qui ... *N*; öfter in üblem Sinne: anstellen, anstiften. appositus erat quidem, qui emeret *Ci* calumniatores ex sinu (Geldbeutel) suo apposuit *Ci*; auch mit präd. Best.: accusator apponitur ciuis Rom. *Ci.*

ap-(ad-)porrectus (§ 34) daneben hingestreckt: draco *O.*

ap-(ad-)porto, āre, āui, ātus herbei-, her-, hintragen, schaffen, bringen: ex Sicilia Siculum frumentum app. *Ci* P. Seruilius quae signa ex urbe hostium sustulit, ea populo Romano apportauit *Ci* Romam quae apportata sunt *Ci* mercatura multa undique apportans *Ci*; *metaph.* senectus si nil quidquam aliud uiti apportes tecum *Caecilius* bei *Ci* mit dir brächtest.

ap-(ad-)posco, ere dazu fordern: plus ... *H.*

ap-(ad-)positus 3 *adv.* ē (*adi. isol. PPP* v. apponere) nahe gelegen, naheliegend *α*; *metaph.* naheliegend; *occ.* bequem, geeignet, brauchbar *β*. | *α* castellum Lupiae flumini adpositum obsidetur *T* gentes Thraciae appositae *Cu* regio urbi app. *Cu* benachbart. | *β* audacia (fidentiae) non contrarium sed appositum *Ci*; *occ.* homo appositus ad istius audaciam *Ci* appositior ad ferenda quam ad auferenda signa *Ci* menses tres ad agendum appositissimi *Ci* dicere apposite ad persuasionem *Ci.*

ap-(ad-)precor, āri, ātus sum anrufen: rite deos *H.*

ap-(ad-)prehendo und apprendo § 2*, ere, di, sus (decompositum § 39) anfassen, ergreifen: adprehendere aliquem *T* bei der Hand fassen; *metaph.* uites tamquam manibus clauiculis apprehendit adminicula *Ci* atomi aliae alias apprehendentes *Ci*; in der Rede: quicquid apprehenderam, accusator extorquebat manibus *Ci.*

ap-(ad-)prīmē 'nahezu erste', besonders, vorzüglich, in hohem Grade: artifices apprīme boni *N* homo apprime doctus *Varro.*

ap-(ad-)primo, ere, pressi, pressus andrücken, anpressen: scutum pectori adpressum *T* adpressit dextram eius *T.*

Digitized by Google

ap-(ad-)probātio, ōnis, *f.* Billigung, Zuſtimmung, Beifall *α*; *occ.* (philoſoph.) Darlegung, Beweis *β*. | *α* egit causam tanta approbatione omnium *Ci* approbatione auctoritatis meae ... *Ci* billigend ..., effectus eloquentiae est app. audientium *Ci*. | *β* haec propositio indiget approbationis *Ci*. Von:

ap-(ad-)probo, āre, āui, ātus I. billigen, zuſtimmen, beifällig aufnehmen; *occ.* geſchehen laſſen, (von der Gottheit) ſegnen; II. etwas beifallswürdig erſcheinen laſſen; *metaph.* einleuchtend machen, beweiſen, darthun. | **I** nihil sine consilio senatus, nihil non approbante populo egi *Ci* latae sunt leges consulibus approbantibus *Ci* mit Zuſtimmung ... Mit *acc. c. inf.*: omnes approbant ita fieri oportere *Ci*. Mit *Obi.*: approbat Cleomenes consilium *Ci* orationem *C* si hos sumptus aut facient aut approbabunt *Ci*; *occ.* nauem iis non imperasti ...; di approbent! *Ci* id quidem, inquit, dii approbent *Cu* dis approbantibus *Cu* mit dem Segen d. G. | **II** (Simonides pyctae ...) opus approbauit *Ph* „er machte es ihm recht"; *metaph.* ne obiecta crimina pro adprobatis accipiatis *T* für erwieſen annehmet, si tribuni ... innocentiam approbauerant, retinebat ordinem *Ci* dargethan hatten. Mit *acc. c. inf.*: rei publicae adprobate moras belli nunquam imputari potuisse exercitui *T* app. fidem suam regi *Cu* poenitentiam suam app. *Cu* darthun.

ap-(ad-)prōmitto, ere (§ 34) noch dazu verſprechen *Ci*.

ap-(ad-)propero, āre, āui, ātus *tr.* fördern, beſchleunigen *α*; *intr.* hineilen, ſich ſchleunig an etwas machen *β*. | *α* tarditatem ueneni perosus intercisis uenis mortem adproperauit *T* opus app. *L*. Dicht.: portas intrare ... appropera *O*. | *β* nisi ad cogitatum facinus approperaret *Ci* adduc Marium; sed approperate *Ci* = macht ſchnell.

appropinquātio, ōnis, *f.* Annäherung, Nahen: mortis *Ci* von:

ap-(ad-)propinquo, āre, āui, ātum (propinquus) ſich nähern, nahen, nahe kommen, nahe daran ſein: räumlich *α*; zeitlich *β*; *metaph.* bevorſtehen; *occ.* nahe daran ſein *γ*. | *α* quod ad hostis appropinquabat, Caesar legiones expeditas ducebat *C*. Auch mit *dat.*: ubi moueri et appropinquare (!) moenibus uiderunt *C* (daſs man ſich nähere); unperſ.: cum locis eiusmodi esset appropinquatum *C* als man ... | *β* hiems appropinquabat *C* app. tempus muneris dandi *Ci* proxima nocte, cum lux appropinquaret *Ci* gegen Tagesanbruch, dies comitiorum *L*. | *γ* cum esset grauida Auria et iam appropinquare partus putaretur *Ci* illi poena et nobis libertas appropinquat *Ci* imperii occasum appropinquare dixerunt *Ci* app. aduentus meus *Ci*; *occ.* iam appropinquat, ut uideat *Ci* centuriones primis ordinibus appropinquabant *C* hatten die erſte Rangclaſſe in Ausſicht.

ap-(ad-)pugno, āre (Nur bei *T*) bekämpfen, angreifen: classem, castra, castellum *T*.

apricātio, ōnis, *f.* (apricari) das Sonnen, das Verweilen in der Sonne *Ci*.

ap-(ad-)pulsus, ūs, *m.* (appellere) Annäherung *α*; *occ.* Landung *β*. | *α* terra appulsu solis exarsit *Ci* deorum appulsu homines somniant *Ci*. | *β* hostem litorum appulsu arcere *L*; *meton.* faciles adpulsus *T* die vielen bequemen Landungsſtellen.

apricor, āri, ātus sum (apricus) ſich ſonnen: Alexander offecerat Diogeni apricanti *Ci*.

apricus 3 beſonnt, ſonnig, der Sonne ausgeſetzt *α*; dicht.: ſonnenliebend, ſich ſonnend *β*; (*subst. isol. n.*) Sonnenlicht *γ*. | *α* aggere in aprico spatiari *H* a. rura *H* colles a. *L*. | *β* apricos necte flores *H* apricis statio gratissima mergis *V* a. arbor *O*. | *γ* quidquid sub terra est, in apricum proferet aetas (*metaph.*) *H*.

Aprīlis, e (viell. mit apricus verwandt. Die Alten brachten das Wort theils mit der Monatsgöttin Ἀφροδίτη, theils ⟨*Varro*⟩ mit aperire zuſammen) dem 4. Jahresmonat angehörig: Idus, Nonae, Kalendae Apriles *Ci OL* mensis Aprilis *Ci*; und mit unterdrücktem *subst.*: Aprilis habet XXX dies *Ci* „der April". Als Geburtsmonat Neros unter deſſen Regierung Neroneus genannt *T*.

Aprōnius 3 Name einer pleb. gens. Beſ. 1. Qu. Apronius, Spießgeſelle des Verres. 2. L. Apr. equ. Rom. unter Druſus in Dtſchld., ſpäter Präfect von Africa, im Kampf mit Tacfarinas, fällt in Deutſchland gegen die Frieſen. 3. Deſſen Sohn Apronius Caeſianus *T*. 4. Apronia, deſſen Schweſter, von ihrem Manne Plautius Silvanus ermordet *T*. Davon der Adoptivname: **Aprōniānus,** i, *m.* z. B. Apronianus Vipstanus *T*; vgl. Aproniānus 3 des Apr. conuiuium *Ci*.

aps, alte Schreibung von abs, s. u.

Apsus, i, *m.* (Ἄψος) Fl. in Illyrien, 30 km n. vom Aous mündend, j. Semeni.

apto, āre, āui, ātus (*frequ.* v. apere, vgl. s. u. apio) anpaſſen, anlegen, anfügen, anſetzen *α*; zurecht machen, inſtand ſetzen, rüſten *β*; paſſend einrichten *γ*. | *α* Danaum insignia nobis aptemus *V* aptabat uincula collo *O* knüpfte, legte ..., cur dexteris aptantur enses conditi *H* „warum fügt ſich in die Hand?" ..., corpori arma *L* sagittas neruo *V* mucronem sub pectus *O* unten anſetzen. | *β* arma pugnae aptare *L* aptat se pugnae *V*; abſ.: arma aptare *L* inſtand ſetzen; vgl. spiculaque exacuunt rostris aptantque lacertos *V* bereiten die Muskeln (bildl.) zum Kampfe vor, in pace aptare idonea bello *H*; daher mit *abl. instr.*: ensem uaginā a. *V* = ſtecke in die Scheide, se ut quisque aptauerat armis *L* ſich rüſten. Von Schiffen: aptare classem uelis, biremes remigio *V* mit Segeln (Ruderern) verſehen, pinum armamentis a. *O* auftakeln. Daher auch allein: classem aptent taciti *V* ſegelfertig machen, siluis aptare trabes *V* aus Waldbäumen Balken zurecht machen. | *γ* animos aptent armis pugnaeque parent se *V* den Sinn richten auf, bella apt. citharae modis *H*.

aptus 3 *adv.* aptē (*PPP* von apere, s. u. apio; *Festus*: comprehendere uinculo antiqui apere dicebant, unde aptus ...). I. als *PPP* angebunden, angefügt, angehängt *α*; *metaph.* abhangend (von), entſpringend (aus) *β*; zuſammengefügt, verknüpft *γ*; eingerichtet, gerüſtet, ausgerüſtet, verſehen (mit) *δ*. II. (*adi. isol.* mit Steigerung u. adverb) paſſend, genau; *metaph.* geeignet, tauglich, geſchickt. | **I** *α* gladius seta equina aptus *Ci* an einem Roſshaar hangend, uincti inter se et nodis ... apti *Ci*. | *β* honestum ex quo aptum est officium *Ci* non ex uerbis aptum ponderei us *Ci*. Mit bloß. *abl.*: rudentibus apta fortuna *Ci*. | *γ* cum ... inter se omnia conexa et apta uiderit ... *Ci* apta inter se et cohaerentia dicere *Ci* facilius est apta dissoluere, quam dissipata conectere *Ci*. | *δ* Zunächſt mit *abl. instr.*: caelum (axem) stellis fulgentibus aptum. Vers des *Ennius*, von *V* aufgenommen; fides apta pennis *Ennius* bei *Ci* geflügelt; naues aptae instructaeque remigio *L* omnibus rebus *C*. Dann abſol.: aptus exercitus *LS* ſchlagfertig. | **II** Urſpr.: cothurni laus est ad pedem apte conuenire *Ci* ex patellis

Digitized by Google

quae euellerat, apte in scaphiis aureis includebat *Ci*; *metaph.* apte, distincte, ornate dicere *Ci* aptum tempus *L* aptior occasio *Cu* apto eum loco fundus *H* angemessenes Vermögen, Mucianus aptior sermone *T* tauglicher durch ... Mit *dat.*: arma quae cuique habilia atque apta essent *Ci* aptum Argos equis *H* ut prouincia, quae cuique apta esset, ea cuique obueniret *Ci* reliqua illis erant aptiora *C* locus proelio aptior *Cu*. Bes. mit *dat. gerund.*: siluestre iter aptum insidiis tegendis erat *Cu*. Mit ad beim *acc.*: locus ad insidias ... fuit aptior *Ci* Gallia aptissima ad bellum renouandum *Ci* nostros minus aptos esse ad huius generis hostem *C* 'gegen' einen s. Feind. Dicht. 1. mit in: formas deus aptus in omnes *O*; später: in id genus pugnae aptum *L*. 2. mit *inf.*: chorus aptus amare *O* (ficus) non erat apta legi *O*. 3. mit finalem Relativsatz: est mihi quae lanas molliat apta manus *O*.

apud, altlat. aput (Wahrsch. v. apere u. ad; präpositionell beim Accusativ) I. Als Ortsbezeichnung: bei, in der Nähe, im Gebiete, in der Gegend von *α*; *occ.* in, auf, an ⟨eigentlich doch: in der Nähe von⟩ *β*. II. Bei Personen: bei, nahe, in der Nähe *α*; *occ.* (von öffentlichen Verhandlungen) vor, in Gegenwart *β*; (zeitlich) bei = zur Zeit *γ*; *metaph.* bei, in den Augen jemands *δ*. | I *α* pugna usualis apud Tenedum *Ci* agri apud Carthaginem nouam *Ci* haec eum apud Dyrrhachium gererentur *C* adsequitur Germanicum apud insulam Rhodum *T*; mit Volksnamen: apud Persas aut in extrema India *Ci* matris magnae fanum apud Euguinos est *Ci* prior apud Massagetas in proelio cecidit *N*. (Nachgestellt) duae classes Misenum apud et Rauennam *T* ripam apud Euphratis *T*. | *β* dedicare templa apud Capuam Ioui, apud Nolam Augusto *T*; is cenam dabat isti apud uillam in Tyndaritano *Ci* laude militari apud Germanias floruit *T* res apud Orientem administrare *T* ciuitas Aegirensis apud Achaiam *T*. | II *α* tu illo tempore apud socrum tuam sedebas *Ci* filius apud matrem educatur *Ci*; daher ille apud te cenauit *Ci* in deinem Hause; vgl. apud hunc Romae habitauit, apud hunc aegrotauit, huius domi est mortuus *Ci* quid signorum apud illum putatis esse? in seinem Hause, apud exercitum mihi fueris tot annos *Ci* sich im Gefolge des Feldherrn aufhalten, apud eum summum imperium est *N* in seiner Hand. | *β* apud regem uerba facere *N* Caesar apud milites concionatur *Ci* orationem habuit *Cu* milites apud se sacramentum dicere iubet *C* apud praetorem accusatus est *Ci* apud Metellum praetorem causa dicitur *Ci* apud patronos de suis miseriis deplorabant *Ci* apud uos exempli gratia proferre *Ci*; daher auch apud uos questus est *Ci* = euch, apud praetorem (XV uiros) profiteri *Ci* gentium iura apud surdas aures inuocare *Cu*. | *γ* totiens apud maiores nostros Siculi senatum adierant, totiens hac memoria *Ci* apud patres nostros ... aditum est ad libros Sibyllinos *Ci* non modo his temporibus sed etiam apud maiores nostros *Ci*. | *δ* plus apud me ueterum auctoritas ualet *Ci* consequi gloriam (auctoritatem *C*) apud aliquem *NCi* nonnulla apud bonos gratia *Ci*. Sehr oft mit *Adi.*: non dico amicum, quod apud homines carissimum est, non hospitem, quod sanctissimum est *Ci* apud publicanos gratiosus fuisti *Ci* quod apud omnes leue est, apud iudicem graue esse ducetur? *Ci*. Auch mit Schriftstellernamen (*meton.*): apud Xenophontem Cyrus ... dicit *Ci* in den Schriften des ..., ille apud Terentium *Ci* jene Verse im Lustspiel des Terenz; apud plerosque scriptum est *N* bei den meisten Schriftstellern; vgl. apud quosdam narrabatur *T* (von Rednern).

Apulēius 3 Name einer plebej. gens. Bes. 1. L. Ap. Saturnīnus, tr. pl. 102—100, Demagoge, auf Anstiften des Senats ermordet *Ci*. 2. L. Ap. Sat. 69 unter Metellus auf Kreta, 58 Präfect in Macedonien *Ci*. Als *adi.* Apuleia lex *Ci*, welche Angriffe auf die Volkstribunen als Majestätsverbrechen bestrafte. **Apulēiānus** 3 eines Apul.

Āpulus 3 (nicht Appulus!) apulisch: gens *H* ager, bellum *L*; *subst. isol.* Apulus, i, *m.* Apulier, Lucanus an Apulus anceps *H*; daher die Landschaft **Āpulia**, ae, *f.* (jetzt la Puglia, durch falsche Artikeltrennung aus l'Apuglia) an der Ostküste Italiens an beiden Ufern des Aufidus *HCi*.

NB. 1. Apūlicus *Hor.* od. III. 24. 4 ist falsch; lies: maro publicum. 2. Apūlia *Hor.* carm. III. 4. 10 ist falsch; lies: limina Pulliae, s. u.

aqua, ae (altl. aquāī *Ci*), *f.* (dtsch 'Ache' oft in Flussnamen: Wutach, Steinach u. a. § 18) Wasser *α*; *occ.* Meer, See, Fluss, Regen *β*; *pl.* Quellen; *occ.* Heilquellen, Gesundbrunnen *γ*; Wasserleitung *δ*; Wasseruhr *ε*. Bes. Rebensarten *ζ*. | *α* Als Urstoff aër et ignis et aqua et terra prima sunt *Ci* fons aquae dulcis *Ci*; a. pluuia *Ci* pluuialis, dicht.: aetheria, caelestis *OHL* Regenwasser; si aquam gelidam homines aegri biberint *Ci* aquam intercutem habere *Ci* Wassersucht haben. Oft *pl.* (Gewässer) aquae magnae bis eo anno fuerunt *L* 'großes Wasser' = Überschwemmung, hae permanserunt aquae dies complures *C*. | *β* quos (labores) ego sum terrā, quos ego passus a quā *O* (= terra marique), Albana aqua *Ci* Albanersee, secundā aquā *L* stromabwärts, Tusca ... aqua *O* Tiber, cornix augur aquae *H* Regenprophetin, aquarum agmen *V* Regenguss. | *γ* aquae perennes *Cu* dulces *V*; *occ.* qui mense Aprili apud Baias essent et aquis calidis uterentur *Ci* aquae salubres *T*; daher oft als Ortsname § 26 (vgl. Aachen): Aquae Sextiae, j. Aix in d. Provence, Aquae Albulae s. u. albulus, Aquae Calidae („Warmbrunn") unweit Tunis *L* Aquae Mattiacae, j. Wiesbaden, Aquae Aureliae, j. Baden-Baden, Aquae Statiellae, j. Acqui in Ligurien u. a. | *δ* fistulis, quibus aqua suppeditatur Iouis templo *Ci*; daher aquam ducere in urbem *L* und direct: Tusculanis pro aqua Crabra uectigal pendam *Ci* aqua Appia, Claudia *L* die Wasserleitung des A. | *ε* certis ex aqua mensuris breuiores esse noctes uidebamus *C*. | *ζ* 1. qui aquam praebet *H* wie domum praebere der Gastgeber; vgl. conuiuis praebebit aquam *H* bewirten. 2. aquam terramque petere (poscere) *LCu* γῆν καὶ ὕδωρ αἰτεῖν als Zeichen der Unterwerfung. 3. Sprichwort sed aqua haeret, ut aiunt *Ci* ich stecke, da hapert's. 4. aqua et ignis als nothwendigste Bedürfnisse gefasst; daher die Bannformel: Velitis iubeatis, ut Marco Tullio aqua et igni interdicatur *Ci* 'ächten'; vgl. s. u. interdicere; dafür rhet. aqua et igni hominem arcere *T*.

aquae-ductus, ūs, *m.* (*Ixptt.* § 32) Wasserleitung, Wasserleitungsrecht, s. u. ductus.

aquārius 3 zum Wasser gehörig, Wasser betreffend: uas *Varro*; daher a. prouincia *Ci* die Quästur zu Ostia ⟨mit der die Aufsicht über die Wasserleitungen verbunden war⟩; *subst. isol.* aquarius, ii, *m.* das Sternbild Wassermann, in dessen Zeichen die Sonne Mitte Januar tritt, inuersum contristat aquarius annum *H* = Eintritt der Regenzeit in Italien.

Digitized by Google

aquātĭcus 3 (Vgl. aquātilis) feucht: auster *O* als Regenwind; im Waſſer wachſend lotos *O*.

aquātĭlis, e (von aquari durch *aquātus, ūs) im Waſſer lebend: terrenae et aquatiles bestiae *Ci* Land- und Waſſerthiere.

aquātĭo, ōnis, *f.* (aquari) Waſſerbeſchaffung, Waſſerholen, IV milibus passuum aquationis causa procedere *C.*

aquātor, ōris, *m.* (aquari) Waſſerholer; *pl.* Waſſerdetachement (milit. Fachwort) aquatores ab equitatu premi nostro *CL.*

Aquīcŭlus, i, *m.* Name eines Rutulers bei *V.*

aquĭla, ae, *f.* (*subs. isol. fem.* v. aquilus *sc.* auis der dunkle Vogel =) Adler *α*; *metaph.* Adlerbild; daher Legionsadler, Feldzeichen *β*; Giebelfeld, Giebelbalken *γ*. | *α* nec imbellem feroces progenerant aquilae columbam *H* aquilam in te timebam *O* d. h. den Zeusadler (Ganymed). | *β* cum signa militaria, cum aquilam argenteam scirem esse praemissam *Ci* aquila quartae legionis *Ci* aquilam ferre *C.* | *γ* sustinentes fastigium aquilae uetere ligno flammam traxerunt *T* Überſetzung des gr. Fachwortes *ἀετός, ἀέτωμα· ἡ γὰρ κατασκευὴ ἀετοῦ μιμεῖται σχῆμα ἀποτεταχότος τὰ πτερά.*

Aquillāria, ae, *f.* Ortſchaft am carthagiſchen Meerbuſen *C.*

Aquilēla, ae, *f.* Stadt unweit der alten Iſonzomündung, 35 km nö. v. Trieſt, 182 gegründet; *adi.* **Aquilēlensis,** e von Aqu. ager *L*, Einwohner Aquilēienses, ium, *m. L.*

aquĭli-fer, feri, *m.* (Träger des Legionsadlers:) Adlerträger, aquilifer aquilam intra uallum proiecit *C.*

Aquĭlius und (§ 15) Aquillius Name einer gens. Beſ. 1. M. Aquillius, cos. 129, beendete den Krieg mit Pergamum. 2. M. Aquillius, cos. 101, unterdrückte den Sklavenaufſtand unter Athenio in Sicilien, 88 im Kriege gegen Mithridates gefangen und hingerichtet. 3. C. Aqu. Gallus, Freund Ciceros, Redner, Juriſt; als *Adi.* lex Aquilia *Ci.* Weiterbildung **Aquiliānus** 3 des Aqu.: defensio *Ci.*

aquĭlo, ōnis, *m.* (a uehementissimo uolatu ad instar aquilae *Festus*) der Nord-Nord-Oſt, die Bora; dicht.: Nordwind, Sturm *α*; *meton.* Norden als Weltgegend *β*. | *α* uentus aquilo a septentrionibus oriens *N* aquilone in septentrionem uerso *L* die Bora ſprang in Nordwind um; dicht.: siluis aquilo decussit honorem *V* u. a. Perſonif. als Gottheit: iuuenes Aquilone creati *O* die Boreaden Calais und Zetes, Söhne des Boreas. | *β* spelunca conuersa ad aquilonem *Ci.* Davon:

aquilōnius 3 nördlich, regio tum aquilonia, tum australis *Ci*; *subst. isol.* **Aquilōnia,** ae, *f.* (*sc.* urbs; vgl. 'Norcia') Stadt in Samnium, 65 km ö. v. Benevent, j. Carbonara.

aquĭlus 3 (*ἀχλύς*??) ſchwarzbraun, aquilus color est fuscus et subniger *Festus.*

Aquīnum, i, *n.* j. Aquino, 10 km w. v. Monte Caſſino. Ethnicon: **Aquīnās,** ātis von, aus, zu A. colonia *T* fucus *H*, da dort Purpurfärbereien waren; *pl.* Aquīnātes, ium, *m.* Einw. v. A.

aqui-potens, tis gewäſſerbeherrſchend, Neptunus *Turpilius*?; vgl. amni-potens.

Aquītāni, ōrum, *m.* die Aquitaner, iberiſches (?) Volk, ſeßhaft zwiſchen der Garonne und den Pyrenäen, daher die Landſchft. **Aquītānia,** ae, *f. C*; nach Auguſtus bezeichnet Aqu. als Provinzname das Land zwiſchen Loire, Pyrenäen, Ocean und Cevennen *T.*

aquor, āri, ātus sum (aqua) ſich mit Waſſer verſehen, Waſſer holen (militäriſches Fachwort), Afraniani aegre aquabantur *Ci*; *Supin.*: castris aquatum egredi *S* nach Waſſer.

aquōsus 3 (aqua) waſſerreich, wäſſerig, feucht: campus *L* hiems *V* regneriſcher, uentus *VH* Regenwind, a. pisces *O* das (regenbringende) Geſtirn Fiſche, a. languor *H* v. d. Waſſerſucht, a. mater *O* die Thetis.

ar dialectiſche Nebenform für ad; inſchriftlich: scribendo arfuerunt . . . aruorsum . . .; vgl. s. u. arcesso.

ara, ae, *f.* (altlat. u. umbriſch āsa § 14) Altar; *meton.* Zufluchtſtätte), Schutz, Schirm *α*; *metaph.* alles Altaren Ähnliche *β*; § 27 Eigenname *γ*. | *α* Iouis aram sanguine turparei uidi *Ennius* arae Penatium *Ci* ara maxima *VO* (magna *T*) der Herculesaltar auf dem Ochſenmarkt (forum boarium), simulacra arasque consecrare *NCi* dedicare *Ci*; *pl.* im Sinne des *sg.* filia, uictima aris admota *L* talibus orantem dictis arasque tenentem audiit omnipotens *V* beim Schwure faßte man den Altar an, si aram tenens iuraret *Ci* aram tangere *V* ſchwören. Oft verbunden arae focique die Geſammtheit der Opferſtätten als 'Tempelaltäre und Hausaltäre', Staats- und Hausheiligthümer, Staat und Familie, quos tu et aras et focos relinquere coëgisti *Ci* Heimat und Haus, pro aris et focis certare *CiS* dimicare *L* aris atque focis bellum parare *S* contra aras et focos arma ferre, bellum gerere *Ci* ego pulsus aris focis . . . *Ci*; *meton.* templum sanctitatis, aram sociorum inflammare *Ci* da die Schutzflehenden ſich auf den Altären niederließen; vgl. tamquam in aram confugitis ad deum *Ci* confugere ad aram legum *Ci* dextrae firma sit ara meae *O*. | *β* ara sepulcri *V* sepulcralis *O* Scheiterhaufen, ad memoriam aeternitatis (exstructa) ara uirtutis *Ci* Denkmal, daher nepae propter acumen cernes Aram *Ci* das Sternbild Altar am Südhimmel, daher ara pressa *O* tiefliegende. | *γ* 1. Als Stadtname Ara Ubiorum *T*, urſpr. Altar, von den Ubiern zu Auguſtus Ehren errichtet, an dem ſpäter ein Ort entſtand: Godesberg bei Bonn; Arae Philaenorum *S* (*Φιλαίνων βωμοί*) Hafenſtadt an der carthagiſch-cyrenäiſchen Grenze. 2. Klippen um die Inſel Ägimurus (wahrſch. aus *βωμοί* überſetzt) saxa uocant Itali . . . aras *V.*

Arabes, um, *acc.* bes u. bās, *sing.* Arabs, bis *m.* (*Ἄραβες, sg. Ἄραψ*) Araber, cōāsque domos Arabum *V*; heteroklitiſch auch Arabi, ōrum, *m.* Getis inferre bellum Hyrcanisue Arabisue *V*; *meton.* Arabien: palmiferos Arabas reliquit *O*; davon **Arabia,** ae, *f.* (*sc.* terra) die Halbinſel Arabien wie heute, aber öfter ſind auch die ſyriſchen Steppen und das ſüdliche Meſopotamien (Irak el Arabi) mit inbegriffen; *Adi.* **Arabicus** 3 arabiſch *Cu.*

Arabus. I. Nebfm. von Arabs s. u. II. Flüßchen weſtl. der Indusmündung, j. Purally *Cu*; an dieſem wohnen die **Arabītae,** arum, *m. Cu.*

arachnē, ēs, *f.* (Fw. *ἀράχνη* 'Spinne') als *n. pr.* der Sage nach Lydierin, Tochter des Idmon von Kolophon, welche die Minerva im Wettweben beſiegte, dafür aber in eine Spinne verwandelt wurde; vgl. aranea.

Arachōsii, ōrum, *m.* Bewohner des heutigen Afghaniſtan, weſtl. vom mittlern Indus *Cu.*

Aracynthus (Aracinthus *V*), i, *m.* (*Ἀράκυνθος*) Gebirge an der Südküſte Ätoliens, j. Zygos; daher vielleicht actaeus Aracynthus bei *V* das „Küſtengebirge" A.; andere erklären „attiſch", s. u. Actaeus.

Digitized by Google

Āradus, i, *f.*, j. Ruad, die nördlichſte Stadt der phöniciſchen Küſte *Cu.*

arāneus 3 (Lw. vgl. gr. *ἀράχνειος* § 35. 5) zur Spinne gehörig; meiſt *subst. isol.* 1. **arāneum**, ei, *n.* Spinnengewebe (textum *sc.*) tollere haec aranea *Ph.* 2. **arānea**, ae, *f.* und *demin.* **arāneola**, ae, *f.* I. Die Spinne: in foribus suspendit aranea casses *V* araneolae ... quasi rete texunt *Ci.* II. Spinnengewebe: non tenuissima stamina, non aranea *O.*

Arar, is, *m.* ⟨*acc.* Ararim, aber *abl.* Arare *C*⟩ die Saône, Nebenfluſs der Rhône *CT.*

arātio, ōnis, *f.* (arare) Pflügen, Ackerbau *α*; *meton.* Ackerfeld; meiſt *pl.* Ackerland (Fachwort für die Staatsdomänen, die um den Zehnten in Pacht gegeben wurden) *β.* | *α* ut quaestuosa mercatura, fructuosa aratio dicatur *Ci* arationis nis et ratio *Ci.* | *β* arationes magnas conductas habere *Ci* arationes et agri *Ci* Pachtgüter u. eigenes Ackerland, arationes Campana et Leontina *Ci* decumo fructus arationis perceptus est *Ci.*

arātor, ōris urſpr. *adi.* pflügend: cedebat taurus arator equo *O*; *subst.* **arātor**, ōris, *m.* der Pflüger; *occ.* Landmann: tauris iuga soluet arator *V* diffugit arator omnis et agricola *V*; *occ.* gaudet arator igni *H.* Daher bej. die Zehntpächter, Pächter, Pflanzer (auf den Staatsdomänen): quot aratores fuerunt agri Mutycensis? *Ci* aratores iugera sationum suarum profitentur *Ci* aut publice ciuitates, aut generatim homines ut aratores, ut mercatores *Ci.* Auch *sing.*: sperabam, inquit arator, me ad denarios peruenturum *Ci.*

arātrum, i, *n.* (ab arando *Varro*; vgl. *ἄροτρον*) Pflug: arator aratrum ipse atque omne instrumentum uendat, necesse est *Ci.* Bei Stadtanlagen gebraucht, um die Umwallung zu markieren: Casilinum coloniam deduxisti ... ut aratrum circumduceres *Ci.* Nach alter Symbolik geht über die Mauern eroberter Städte der Pflug: cur ... imprimeret muris hostile aratrum exercitus insolens *H.*

Aratthus, i, *m.* (*Ἄραρθος*) mit den Nbfm. **Arachthus**, i, *m.* und **Aretho**, ontis, *m.* j. Arta, Fluſs in Epirus, bei Ambracia in den Golf von Arta (sinus Ambracius) mündend *L.*

Arātus, i, *m.* (*Ἄρατος*) gr. Mannsname. I. A. aus Sikyon, Sohn des Clinias, ſeit 245 Feldherr des achäiſchen Bundes, 213 auf Anſtiften Philipps III. vergiftet. II. A. aus Soli in Cilicien, um 270 bei Antigonus Gonatas, ſchrieb die Aſtronomie des Eudoxus von Cnidus in ein hexametriſches Lehrgedicht um (*φαινόμενα* u. *διοσημεῖα*), welches Cicero und Cäſar Germanicus ins Latein überſetzten. Von ihm *adi.* **Arātēus** u. **Arātius** § 23 (*Ἀράτειος*) des A. carmen *Ci*; daher: nostra Aratea *Ci* = ſeine Überſetzung des A.

Araxēs, is *acc.* ēn jünger em (*Ἀράξης*) Flussname: 1. der Aras in Armenien, in den Caſpiſee mündend *Cu V.* 2. Fluſs bei Perſepolis, j. Bend-Emir *Cu.*

Arbēla, ōrum, *n.* (*Ἄρβηλα*) j. Arbil, Ortſchaft (uicus *Cu*) am linken Ufer des Tigris, öſtl. von Ninive, Schlacht 331.

ar-biter, tri, *m.* (Vielleicht *ar-fiter § 1* von ar und fuo; vgl. dieſe Wörter) der Anweſende, Augenzeuge, Mitwiſſer *α*; *occ.* Fachwort des Gerichtsweſens: Schiedsmann, Schiedsrichter (nicht vom Geſetze, ſondern in der ältern Zeit von den Parteien, ſpäter vom Prätor beſtimmt. Der arbiter entſcheidet nach ſeinem Rechtsgefühl, der iudex nach dem gültigen Landrecht) *β*; *metaph.* Richter *γ*; dicht. (Entſcheider:) Lenker, Leiter, Herr *δ.* | *α* sine testibus et arbitris *Ci* arbitris remotis, submotis *LCu* amotis *S* ohne Zeugen, „unter vier Augen", nos omnium rerum forensium arbitri et testes, Castor et Pollux *Ci* locus ab arbitris remotus *Ci* frei von ... Daher: arb. secretorum, arcanorum *Cu* Mitwiſſer. | *β* utrum iudicem an arbitrum dici oporteret *Ci* arbitrum postulare, sumere *Ci* arbiter litis *Ci* aliquem arbitrum dare, adigere *Ci.* | *γ* arbiter es formae (Paris); certamina siste dearum *O* arbiter pugnae *H* Kampfrichter (*βραβευτής*), (Mars) arb. armorum *O* der Kampfentſcheider, arbiter irae Iunonis (Eurystheus) *O* der Mittelsmann, Vollſtrecker. | *δ* quem Venus arbitrum dicet bibendi? *H* Sympoſiarchen, a. imperii (Auguſtus) *O* dii populorum arbitri *T* arbiter regni *T* rerum *T* Petronius ... elegantiae arbiter *T* „Anſtandsmeiſter" (ſo zu ſagen ein maître de plaisir), arbiter Hadriae (= Notus) *H* der Meerbeherrſcher, locus ... maris arbiter *H* meerbeherrſchende Höhe. Dazu:

arbitra, ae, *f.* Zeugin, Mitwiſſerin *H.*

arbitrātū (von arbitrari durch *arbitratus, ūs) nach Gutdünken, Belieben, Willen, Willkür: non te pudet, Verres, eius mulieris arbitratu gessisse praeturam? *Ci* uenditori suo arbitratu uendere licet *Ci* quasi me tuo arbitratu et non meo gratum esse oporteat *Ci* Sullae arbitratu de communibus negotiis consuleretur *S* der mit unbeſchränkter Vollmacht verhandeln könnte, cuius arbitratu sit educatus *Ci* nach weſſen Grundſätzen.

arbitrium, ii, *n.* (arbitrari) Ausſpruch des Schiedsrichters *α*; *metaph.* Verfügung, Spruch, Urtheil *β*; *meton.* freie Entſcheidung, Belieben, freies Ermeſſen *γ*; Willkür, Herrſchaft, Gewalt *δ*; (nach den Vermögensumſtänden abzuſchätzende) Leichenkoſten *ε.* | *α* arbitrium est sententia, quae ab arbitro statuitur *Festus* aliud est iudicium, aliud arbitrium *Ci.* | *β* cum de te Minos fecerit arbitria *H* penes usum est arbitrium loquendi *H* id arbitrium sui consilii esse negauit *Cu* uictoris arbitrium exspectare (opperiri) *Cu* uictoriae arbitrium agere *Cu* 'nach dem Siege'. | *γ* in eligendo arbitrium *L* arbitrium salis uendendi *L* beliebige Beſtimmung des Salzpreiſes, arbitrio meo *Cu* nach freiem Willen, quid ille unquam suo arbitrio fecit? *Ci* parentum arbitrio *Cu* nach dem Ermeſſen der Eltern; liberum arbitrium pacis ac belli *L* mortis *Cu* freie Beſtimmung über. | *δ* Iouis arbitrio mundus regitur *Ci* me uindices ab Romanorum arbitrio *L* arbitrium regni (rerum Romanarum) agere *T* den Herrſcher ſpielen, in eius arbitrium ac potestatem uenire nolebant *Ci.* | *ε* nondum morte complorata arbitria funeris petere *Ci*; *metaph.* nondum palam factum erat occidisse rem p., cum tibi arbitria funeris soluebantur *Ci.*

arbitror, āri, ātus sum (arbiter) ſchiedsrichterlich entſcheiden, Schiedsſpruch thun *α*; *metaph.* (gutachtlich) ſchätzen, meinen, erachten, dafürhalten *β.* | *α* si in eo quod ... arbitratus est, arbitrio paritum non esset. Juriſten. | *β* illud uerbum arbitror, quo utimur, cum ea dicimus iurati, quae comperta habemus ... sustulit atque omnia se scire dixit *Ci.* Mit *acc. c. inf.*: quis hoc bellum ab uno imperatore confici posse arbitraretur? *Ci* angustos se fines habere arbitrabantur *C.* Mit *dopp. acc.*: ego P. Clodium arbitrabar perniciosum ciuem *Ci* nihil tutum arbitrari *C* alteram sententiam periculosam arbitror *Ci.* Als eingeſchobener Satz: quem-

Digitized by Google

admodum nonnulli arbitrabantur *Ci* ut ⟨ego⟩ arbitror *Ci* u. a.

NB. *activ*: arbitrāto *Ci*; öfter die Deponensformen in paſſivem Sinne: quod teneri ab aduersariis arbitrabatur *C*; aber: ut morte eius nuntiata tum denique bellum confectum arbitraretur (*sc.* Pompeius).

arbor, urſpr. arbōs (§ 44, 14) arboris, *f.* Baum; *collectiv*: Bäume *α*; *meton.* aus einem Baum Gemachtes (Maſt, Ruder, Schiff) *β*. | *α* oleaster quidam, quae est arbor Aetnae in foro *Ci*. Mit *gen. expl.*: arbor fici *Ci* abietis *L*; dicht.: a. Iouis = Eiche, Phoebi = Lorbeer, Palladis = Ölbaum *O* arbor felix Fruchtbaum, a. infelix unfruchtbarer; daher die Urtheilsformel: caput obnubito (obnube *L*), arbori infelici suspendito (suspende *L*) *Ci*; *coll.*: ager arbore infecundus *S*. | *β* arbor māli *V* Maſt, arbore fluctus uerberat *V* Ruder, Pelias arbor *O* das Schiff Argo. Davon:

arboreus 3 vom Baume: fetus *V* Baumfrüchte, umbra *O*; aber: arborea cornua *V* äſtig, veräſtelt (baumähnlich), telum a. *V* baumlang.

arbuscula, ae, *f.* (*demin.* von arbos) Bäumchen; als *n. pr.* § 27 „Bäumi"; Arbuscula, Name einer Schauſpielerin zu Ciceros Zeit *H*.

arbustus 3 (von arbos wie onustus von onus) mit Bäumen beſetzt: ager *Ci*. Daher *subst. isol.*: **arbustum,** i, *n.* Baumgarten, Baumpflanzung: pratis, uineis, arbustis res rusticae laetae sunt *Ci*; *occ.* von Weingärten (da die Alten den Wein an Bäumen zogen) expressa arbusto conuicia ... *H*. (Wer nach der Frühlingsgleiche noch Wein ſchneitelte, wurde verſpottet, indem man ihm 'Kuckuck' zurief; die Antwort des Winzers iſt hier gemeint.) Von ſonſtigem Baumwerk: cumque satis arbusta ... *O* Saatfeld und Wald, non omnes arbusta iuuant *V* Buſchwerk.

arbutus, i, *f.* (frz. arbousier, gr. *κόμαρος*) ſüdeuropäiſcher immergrüner Strauch mit eßbaren Früchten, „Hagapfelbaum", „Erdbeerbaum": nos rara uiridi legit arbutus umbra *V*. Daher: **arbutum,** i, *n.* (*κόμαρον*) Hagapfel: glandes atque arbuta ... siluae deficiunt *V*; aber: frondentia capris arbuta sufficere *V* verſtehe von den Zweigen des Baums (Ziegenfutter); *adi.* **arbuteus** 3 vom Erdbeerbaum: arbuteos fetus montanaque fraga legebant *O* a. crates *V* geflochten aus ...

arca, ae, *f.* (vwdt. mit arx u. arcere) Kaſten, Kiſte, Lade *α*; *occ.* 1. Sarg. 2. Kaſſe *β*; *metaph.* Zelle *γ* (vgl. dtſch. 'Arche' Noäh, Pw.). | *α* ex illa olea arcam esse factam eoque conditas sortes *Ci*. | *β* 1. in altera arca Numam sepultum esse *L*. 2. nummos contemplor in arca *H* HS quattuor milia ex arca proferebas *CiPh*. | *γ* serui arrepti ... in arcas coniciuntur *Ci*.

Arcadia s. u. Arcas.

arcānus 3 (arca, urſpr. v. den in den hl. Laden [cistae] der Myſterien verborgenen Gegenſtänden gebraucht, daher:) myſteriös, der Myſterien *α*; *metaph.* geheim, heimlich *β*. | *α* qui Cereris sacrum uulgarit arcanae *H* arcana sacra *OH*. | *β* arcanos tibi credere sensus *V* a. fata *V* a. fons, foedus *T* littera celatos arcana fatebitur ignes *O*; dicht.: a. nox *O* verſchwiegen; *subst. isol.* **arcānum,** i, *n.* Geheimnis, omnium arcanorum arbiter *Cu* arcana alicuius scrutari *H* Iouis arcanis admissus *H* der Zeus' Geheimniſſe kannte, Pythagorae renati arcana *H* arcana credere libris *H*. Daher *abl.* adverbiell: **arcanō** insgeheim, heimlich, arcano colloquitur *C*.

Arcas, adis, *m.* (*Ἀρκάς*) der Arkadier; als Heros eponymos des Landes Sohn des Juppiter und der Kalliſto, nach ſeinem Tode an den Himmel verſetzt (als arctophylax) *pl.* Arcades, um, *acc.* ās, *m.* die Arkadier. Appoſitionell: Arcas iuuenis, eques *V* = arkadiſch, Arcas tyrannus *O* der arkadiſche König ⟨Lykaon⟩, Arcas bipennifer *O* der arkadiſche Axtträger ⟨Ancaeus⟩. Dazu *adi.*: 1. **Arcadius** 3 (*Ἀρκάδιος*) arkadiſch: Gylippus *V* dea *O* = Carmenta, uirgo *O* Arethusa. Beſ. **Arcadia,** ae, *f.* (*sc. γῆ*, terra) die Landſchaft Arkadien, das Mittelland im Peloponnes; *meton.* Arcadia iudice *V* vor den Arkadiern als Richter. 2. **Arcadicus** 3 (*Ἀρκαδικός*) arkadiſch: urbs *L*.

Arcens, tis, *m.* Siculer, dem Äneas folgend; redender Name für einen Krieger, *isol. PPrA* von:

arceo, ēre, arcui (vgl. arx und arca) einhegen, in Schranken halten *α*; fernhalten, abwehren, abhalten *β*. | *α* nos flumina arcemus *Ci*; *metaph.* audaciam ... non posse arceri otii finibus *Ci* aluus arcet quod recipit *Ci* hält feſt ... | *β* ille tenet (scit), ut hostium copiae, tu ut aquae pluuiae arceantur *Ci*; mit *abl. instr.*: hostes missilibus arcere *Cu*. Ausgangspunkt durch *abl.*: hostem transitu amnis a. *Cu* den Übergang verwehren, hominem foro *L* foribus a. *T* entfernen. Daher dicht. im Sinne von ſchützen, bewahren vor: Aenean arcete periclis *V* (portus) classes aquilonibus arcet *H*. Öfter *abl.* verſtärkt durch ab: tu Iuppiter hunc a tuis templis, a tecto urbis, a uita ciuium arcebis *Ci* aetatem a libidinibus a. *Ci*. Dicht. mit *dat.* ⟨commodi⟩: asilum arcebis pecori *V*. Conſtruiert arcere, ne ... *L* non arcere posse, quin ... *L*. Spät mit *acc. c. inf.*: nec Augustus arcuerat Taurum ... opes ... conferre *T* hatte nicht verwehrt, daſs ... Vgl. plagamque sedere cedendo arcebat *O*.

Arcesilās, ae, *acc.* am, *m.* (*Ἀρκεσίλᾱς*, doriſch = *Ἀρκεσίλαος*) gr. Philoſoph, geb. 316 zu Pitane in Äolien, Schüler des Akademikers Polemon, ſtiftete die mittlere Akademie, ſtarb 241.

Arcēsius, ii, *m.* (§ 13 *Ἀρκεσίαος*) Vater d. Laertes *O*.

arcessītū, bloß im *abl.*: ipsius rogatu arcessituque *Ci* auf ſeine Bitte u. Aufforderung, durch *arcessītus, ūs von:

ar-cesso, ere, īui, ītus (antiquissimi pro ad ar ponebant: ar-uena, ar-uentores etc. ...., unde recte ar-cesso dicitur ab *ar-cio uerbo, quod nunc accio dicimus *Priscianus*; vgl. facessere von facere, lacessere von lacere) berufen, herbeirufen, herbeiholen laſſen, kommen laſſen *α*; *occ.* vor Gericht fordern, gerichtlich belangen *β*; *metaph.* herbeiführen, herbeiholen, herleiten *γ*. | *α* arcessit alter consul Siculos *Ci* cum me uestra auctoritas arcessierit, populus Romanus uocarit *Ci*. Ausgangspunkt *abl.*: ego litteris (brieflich) Sestium Capuā arcessiui *Ci*; mit Präpoſ.: aliquem ex Hispania *S* a b aratro arcessebantur, qui consules fierent *Ci*. Zielpunkt *acc.*: Aesculapium ab Epidauro Romam *L*; mit Präpoſ.: generum ad se arcessi iubet *N* cum me consul arcesseret in senatum. Angabe des Zwecks: Gallos ad bellum a. *S* Gallos auxilio (*dat.*) *C* zu Hilfe rufen. Seltener *metaph.* von Lebloſem: sin melius quid habes (uini *sc.*), arcesse *H* laſs es holen, tormenta aut missilia tela a. *T*. | *β* Als Verbum gerichtlichen Verfahrens mit *gen.*: inimicitias gerere poteratis, non ficto crimine insectari, non capitis arcessere *Ci* a. aliquem pecuniae captae *S* maiestatis *T*; und *abl.*: magis inuidioso

crimine quam uero arcessebatur *Ci* hunc hoc iudicio arcesseret *Ci* aliquem ambitus crimine a. *Ci*. | γ ne arcessant bellum *L* sich ⟨gewaltsam⟩ herbeiführten, quies molli strato arcessita *L* verschafft, gloriam ex periculo a. *Cu* quemque sibi tenuis nascentem arcessere uitas *V* leite sich ... her = erhalte. Bes. Gedanken irgendwo herholen: riuolus arcessitus ab ipso capite accusationis uestrae *Ci* comoedia ex medio res arcessit *H* nimmt sie aus dem gemeinen Leben.

NB. Spätere gebrauchen auch eine Nebenform **accerso, ere**: Metellus cunctos senatorii ordinis ex hibernis accersi iubet *S* Sulla a Bocchо occulte accersitur *S*. Die *Pf.*-Formen auf ĭui, ĭtus lassen (§ 44) das rückgebildete Präsens entstehen **accersio, īre** patrem accersiri *L*.

Archē, ēs, *f.* (Fw. *ἀρχή* 'Anfang') als redender Name einer Muse bei *Ci*.

Archelāus, i, *m.* (*Ἀρχέλαος*) gr. Mannsname, sehr häufig. Bes.: 1. A. von Milet, Schüler des Anaxagoras, angeblich Lehrer des Socrates *Ci*. 2. A. 'proauus Alexandri' *Cu*, illegitimer Sohn Perdiccas II., der nach Ermordung seiner Verwandten 413 König von Macedonien wurde. An seinem Hofe lebten Euripides und Zeuxis. 3. A. der Cappadocier, General des Mithridates, kämpfte 87—85 gegen Sulla in Griechenland; sein Sohn 4. A. erhielt von Pompejus 63 das Priesteramt im pontischen Comana und heirathete (angeblich als illegitimer Sohn des Mithridates Eupator) die Königin Berenike von Ägypten, welche ihren Vater Ptolemäus Auletes vertrieben hatte. Als A. Gabinius, 57 procos. in Syrien, auf Befehl des Senats diesen wieder einsetzte, fiel Arch. im Kampfe. Sein Enkel 5. A., seit 34 König von Cappadocien, stand auf Seite des Antonius, wurde aber 31 von Octavianus bestätigt. Tiberius berief ihn nach Rom, wo er 17 n. Chr. starb.

Archetius, ii, *m.* Mannsname *V*.

Archiās, ae, *m.* (*Ἀρχίας* Kosеform zu *Ἀρχι-γένης* u. a.) gr. Mannsname. Bes. 1. A. Licinius Archias, gr. Dichter, geb. 120 im syrischen Antiochia, kam 102 nach Rom zu Lucullus (nach dem er das gentile Licinius führt), 93 wurde er durch dessen Vermittlung Bürger von Heraclea, 61 Proceſs über sein Bürgerrecht. 2. Name eines Sophatischlers. Daher *adi.* **Archiacī** lecti *H*. 3. Aristokrat zu Theben, verrieth die Kadmea an Phöbidas 382, dann Polemarch, wurde von Pelopidas getödtet *N*.

Archilochus, i, *m.* (*Ἀρχίλοχος*) gr. Dichter aus Paros etwa 700—650, der Sage nach Erfinder der jambischen Poesie (vgl. Lycambes u. Neobule), von den Alten Homer und Pindar gleichgestellt.

Archimēdēs, is, *m.* (*Ἀρχιμήδης*) geb. 287, Schüler Euclids, lebte am Hofe des Hieron von Syrakus, der berühmteste Mathematiker und Mechaniker des Alterthums, kam 212 bei der Eroberung der Stadt durch Marcellus um. Auf seinem Grabe stand ein Cylinder mit eingeschlossener Kugel (er hatte das Verhältnis des Rauminhalts beider Körper gefunden); Cicero fand sein Grabmal wieder.

archipīrāta, ae, *m.* (Fw. *ἀρχιπειρατής*) Corsarenhauptmann, Seeräuberführer: ipse archipirata cum grege praedonum *CiL*.

architectōn, onis, *m.* (Fw. *ἀρχιτέκτων*) Baumeister: harum aedium symmetria confutabat architectonas *Varro*. Daraus entstanden durch volksetymologische Anlehnung (§ 24) an tectus, tectura (von tegere) die classischen Formen:

architectus, i, *m.* Baumeister: cum architectis et decempedis uillas hortosque peragrabat *Ci*; *metaph.* Anstifter, Urheber: princeps atque a. sceleris *Ci* omnium a. et machinator *Ci* architecti huius legis, beatae uitae *Ci*. Davon:

architector, āri, ātus sum aufbauen; *metaph.* uoluptates a. *Ci* künstlich schaffen.

architectūra, ae, *f.* Baukunst *Ci*.

archōn, ontis, *m.* (Fw. *ἄρχων* 'Herr') und *pl.* archontes, um, *m.* die höchste Magistratur zu Athen nach Abschaffung des Königthums *CiL*.

Archȳtas, ae, *m.* (*Ἀρχύτας*) aus Tarent, Zeitgenosse und Freund Platos 400—350, als Staatsmann und Mathematiker (Pythagoreer) angesehen, scheint (*H* od. I. 28) bei einem Schiffbruch umgekommen zu sein.

arci-tenens, tis, *m. f.* (qui arcum tenet) bogenführend (Beiname des Apollo und der Diana; vgl. *χλυτότοξος Ἀπόλλων*, *Ἄρτεμις τοξοφόρος*) deus arc. *O*; auch *subst.*: quam plus arcitenens ... *V* der Bogenschütze; daher: uestigia ... arcitenentis *Ci* das Sternbild des „Schützen".

arctophylax, acis, *m.* (Fw. *ἀρκτοφύλαξ*) Bärenführer, Sternbild = Bootes (s. u.) *Ci*, der Sage nach Arcas, der Callisto Sohn.

arctos, i, *acc.* on *n. pl.* arctoe, *f.* (Fw. *ἄρκτος*) Bärin. Nur *metaph.* die „beiden Bären" am nördlichen Sternenhimmel (die Sage s. u. Callisto); circum polum arctoo duae feruntur nunquam occidentes *Ci* für die Bewohner der nördlichen Halbkugel nämlich; daher (*οἵη δ' ἄμορος ἐστι λοετρῶν Ὠκεανοῖο*): metuens aequore tingi *V* expers aequoris *O*; *meton.* iuncta aquilonibus arctos *H* Nordpol, opacam excipere arcton *H* nach Norden schauen.

arctūrus, i, *m.* (Fw. *ἀρκτοῦρος* 'Bärenwächter') das Sternbild Bootes *α*; bes. der hellste Stern im Bootes *β*. | *α* Arcturum, Hyadas geminosque Triones *V*. | *β* (Booti) subter praecordia fixa stella ... arcturus nomine claro *Ci*; *meton.* sub ipsum arcturum *V* um die Aufgangszeit des A.

aretus 3 ältere Form für artus s. u.

arcuātus und § 18 arquātus 3 (*adi. isol. PPP* von arcuare 'krümmen') gebogen, bogenförmig gekrümmt: Iris arquato caelum curuamine signans *O* currus arcuatus *L* 'gedeckter'.

arcula, ae, *f.* (*demin.* von arca) Kästchen, Cassette: perscrutari arculas muliebres *Ci* Schmuckkästchen.

arcus, us, *m.* der Bogen ⟨als Waffe⟩ *α*; *metaph.* alles Bogenförmige u. zwar: Regenbogen *β*; Bogenwölbung, Schwibbogen; *occ.* Triumphbogen *γ*; Bogen = Krümmung *δ*. | *α* Diana sinistra manu retinebat arcum *Ci* arcus Scythicus *S* mit aufgebogenen Enden, arcum intendit Apollo *Ennius* bei *Ci*; auch bildl.: in me unum intentus est arcus mir allein drohte die Gefahr; *meton.* arcūs Haemonii *O* der Schütze als Gestirn. | *β* arcus pluuius *H* und allein arcus ex nubibus efficitur quodammodo coloratus *Ci*. | *γ* efficiens lapidum compagibus arcum *O* pumice ... natiuum duxerat arcum *O*; *occ.* arcus propter aedem Saturni ob recepta signa ... dicatur *T* (vgl. Fw. 'Arcaden'). | *δ* arcus sellae *T* (angnis) sinuatur in arcus *O* sinus falcatus in arcus *O* portus curuatur in arcum *V* niger arcus aquarum frangitur *O*; *occ.* uia quinque per arcūs *O* die fünf Zonenkreise der Himmelskugel.

Digitized by Google

NB. *Gen.* bisweilen analogisch arei *Ci* (dicht.); *dat. abl. pl.* arcubus als Scheideform gegen arcibus (von arx).

ardallo, ōnis, nicht ardelio! (Fw. vgl. ἄρδαλος· ὁ μὴ καθαρῶς ζῶν) Erst in der Kaiserzeit aufgenommen zur Bezeichnung eines 'Geschäftlhubers', ardalionum natio ... multa agendo nihil agens *Ph* geschäftiger Nichtsthuer.

ardea, ae, *f.* (vgl. ἄρδω, ἀρδεύω bewässern, also *sc.* auis: 'Sumpfvogel') Reiher: notasque paludes deserit atque altam supra uolat ardea nubem *O*; daher wohl auch

Ardea, ae, *f.* (*sc.* urbs „Sumpfstadt") Stadt der Rutuler in Latium, 35km s. v. Rom; Ethnicon: **Ardeās**, ātis von A.: ager *L*; *subst.* Ardeates, ium, *m.* Einw. v. A., Ardeaten *L*; daher *adi.* **Ardeatinus** 3 mit den Ardeaten geschlossen: foedus *L*.

NB. Den etymologischen Zusammenhang beider Wörter bestätigt die Sage bei *O*, die Reiher seien aus der Asche des von Äneas verbrannten Ardea entstanden.

ardens, tis, *adv.* ardenter (*adi. isol. PPrA* von ardere) glühend, brennend *α*; *metaph.* funkelnd *β*; feurig, brennend, glühend, heiß *γ*; brennend = heftig, leidenschaftlich *δ*. | *α* ardentes lapides *L* (Diana) dextrā ardentem facem praeferebat *Ci* furiarum taedas ardentes *Ci* cupae ardentes *Hirtius*. | *β* clipeus ardens *V* apes ardentes auro *V* ardentes oculi *V*. | *γ* restinguet ardentis Falerni pocula *H* des feurigen, quinta (zona) est ardentior illis *O* ardentes papulae *V* „Eiterblasen", ardentius sitire *Ci*. | *δ* ardens ira, uirtus *V* a. odium *L* homo ardens cupiditate, amore, auaritia, odio *Ci* ardenter cupere *Ci* ardentius cohortari *Ci* feuriger, mortem ardentiore studio petere *Ci* iuuenum manus emicat ardens *V* iuuenis ardentis animi *L* ardentes equi *V* eifrig.

ardeo, ēre, arsi, arsūrus (von ardus = āridus. NB. Das *Pf.* weist auf ein *Pr.* *ardĕre zurück.) brennen, in Brand stehen; *occ.* glühen *α*; *metaph.* funkeln, leuchten, glühen; *occ.* entbrannt sein, in hellem Aufruhr stehen *β*; brennen, glühen, verzehrt werden (von phys. Schmerz und psych. Aufregung); *occ.* 1. heiß begehren, verlangen. 2. in Liebe entbrannt sein *γ*. | *α* Vgl. s. u. ardens; arsit ignis *H*; vgl. Volcanus ardens *H* ardens Vesta *V*; oft von Bränden: domus ardebat in Palatio non fortuito sed oblato incendio *Ci* 'gelegtes Feuer', cum templum illud arderet *Ci* ardet Carthago *L* Typhonis anhelitu Aetnam ardere dicunt *Ci*; *meton.* ardet Vealegon *V* hospes *H* brennt ab (das Haus des ...), inpositis ardent altaria fibris *V* lodern auf von ...; *occ.* (von unverbrennbaren Stoffen) ardentes laminae *Ci* glühendes Eisen. | *β* caput arsit Seruio Tullio dormienti *Ci* mit *Locativ*: ardet apex capiti *V* auf dem Haupte; *abl.* campi armis ... ardent *V* Tyrioque ardebat murice laena *V* cum spumas ageret in ore, oculis arderet *Ci* ardebant oculi *Ci*; *occ.* cum bello sociorum tota Italia arderet *Ci* cum arderet acerrime coniuratio *Ci* Gallia ardet *C* ist in hellem Aufruhr, totam Hispaniam arsuram bello *L*. Vgl. cum maxime furor arderet Antonii *Ci* am hellsten loderte, ardebant odia ciuium in illum *Ci*. | *γ* ardentes siti fauces *L* dolor ossibus ardet *V* ardere podagrae doloribus *Ci* omnes artus ardent (*sc.* dolore) *Ci*. Bes. von Affecten: ardens odio uestri *Ci* ardebat studio belli *Ci* dolore ardere atque iracundia furere coepit *Ci* a. cupiditate, auaritia *Ci* furiis *V*; oft: amore a. *Ci* ardet ... Progne *O* entbrennt in Zorn; *occ.* 1. mit Angabe des Ziels: ardet in arma magis ⟨Camilla⟩ *V* sehnt sich heiß nach dem Kampfe; vgl. a. in proelia *V* in caedem *T* omnium animi ad ulciscendum ardebant *C*; daher auch mit *infin.*: ardemus scitari et quaerere causas *V* wir brennen vor Begierde, nescit utro ruat et ruere ardet utroque *O* mederi inuidiae animo ardebat *S*. 2. ardebat amore hospitae *Ci* ardebant mentibus ambo; daher mit *abl.*: arsit Atrides ... uirgine *H*; aber deus arsit in illa *O*. Endlich mit gr. *acc.*: Corydon ardebat Alexin *V* glühte für ... dazu *incoh.*:

ardesco, ere, arsi entbrennen, in Brand gerathen; *occ.* zu glühen oder zu leuchten beginnen *α*; *metaph.* leidenschaftlich auflodern, entbrennen; *occ.* in Liebe entbrennen *β*. | *α* Iuppiter timuit, ne ... conciperet flammas longusque ardesceret axis *O*; *occ.* nunc latitudinem ... aestu ardescere *T* erglühe ..., fulmineis ardescunt ignibus undae *O*; daher *metaph.* uultu ardescere *T* pugionem in mucronem ardescere iussit *T* blank zu schleifen. | *β* fremitus ardescit equorum *V* ardescens pugna *T* proelium, quaestus ardescit *T*. Mit *abl. instr.*: ardescere libidinibus *T* caede *O*. Mit Zielangabe: in iras *O* in nuptias *T* zu erstreben beginnen; *occ.* ardescit tuendo Phoenissa *V* non aliā magis arsisti *H* entbranntest in Liebe, arsit mirata adulteri crines *H* die Locken anstaunend entbrannte sie in Liebe.

ardor, ōris, *m.* (ardere) Brand, Glut *α*; *metaph.* Funkeln, Blitzen *β*; Feuer, Hitze, Leidenschaft, Glut *γ*; *occ.* Liebesglut; *meton.* der Geliebte = 'Flamme' *δ*. | *α* uisus nocturno tempore ardor caeli *Ci* geröthete, ardor domus meae *Ci* a. pineus *V* mundus ardore deflagra⟨bi⟩t *Ci* solis ardores *Ci* Sonnenglut; daher Libanus inter tantos ardores opacus *T* procul ab ardoribus *S* v. d. heißen Zone. | *β* imperatorius a. oculorum, a. uultuum *Ci* stellarum *Ci* Sirius a. *V*. | *γ* dine hunc ardorem mentibus addunt? *V*. Mit *gen. subi.*: ardore cupiditatum exstincto *Ci* a. ciuium *H* Wut, a. animi od. animorum *CiL* Begeisterung oder Leidenschaft. Mit *gen. obi.*: furit ardor edendi *O* Heißhunger, a. pugnandi *L* glühende Kampfbegier, ersetzt durch ad: a. mentis ad gloriam *Ci* ardoris aliquid ad bellum ... inuenire *L* a. ad dimicandum *L*. | *δ* resederat ardor *O*; mit *gen. obi.*: ardor puellae aut pueri *H* zu einem ...; *meton.* tu primus et ultimus illi ardor eris *O*.

Arduenna silua, der Ardennerwald (nach Cäsars Bericht von Trier bis zur Schelde reichend) *CT*.

arduus 3 (vgl. ὀρθός) steil, jäh; dicht.: hoch, ragend, aufrecht *α*; *metaph.* schwer, schwierig, mühevoll, beschwerlich, lästig *β*. | *α* collis aditu arduus *L* a. ripa, iter *Cu* Neritos ardua saxis *V* oppidum erat difficili ascensu atque arduo *Ci* cliuus arduus in ualles *O* steilabfallend; dicht.: a. aether *VO* a. sidera *O* erhabene, a. cedrus *O* ragend, arduus hasta emporragend, bes. zum Schlage sich aufreckend: librauit caestūs arduus *V* sese arduus infert *V* stolz aufgerichtet, cui (equo) ardua ceruix *V* das den Nacken hoch trägt. Oft proleptisch: (anguis) sibila colla arduus adtollens *V* hoch aufrichtend, frontem ostentans arduus albam *V* den Kopf hoch aufrichtend. | *β* rebus in arduis seruare mentem *H* im Unglück, arduum opus *CiT* omnes ad istum aditūs arduos uidebat *Ci*; mit *Supin.*: id arduum factu erat *L* mihi

Digitized by Google

arduum uidetur (est *Cu*) res gestas scribere *S*. Davon *subst. isol.*:

arduum, i, *n.* die Steile, ſteile Höhe *α*; *metaph.* die Schwierigkeit, das ſchwierige Unternehmen *β*. | *α* tonitruque tremiscunt ardua terrarum *V* exscindere ardua castellorum *T* die Bergfeſten, per ardua duci *L* niti *Cu* per arduum cohors Gigantum scandit *H*. | *β* arduum est *CiT* es iſt eine ſchwierige Aufgabe, nil mortalibus arduist *H* iſt ihnen (zu) ſchwer, ardua moliri *O* ein ſchw. Unternehmen vorhaben.

ārea, ae, *f.* (*subst. isol. fem.* von *āreus 3 vgl. āris) Fläche, trockener Platz: area proprie dicitur locus uacuus, quasi exaruerit *Festus* collis erat, collemque super planissima campi area *O*; daher *occ.* von allen möglichen flachen Plätzen, wie 1. Tenne: frumentum de area tollere *Ci* neque in segetibus neque in areis (im Druſch) neque in horreis (aufgeſpeichert) *Ci*. 2. Rennbahn: mediā area (circi) *L*; daher *metaph.* Laufbahn, Feld, cane facta uirorum; haec animo dices area facta meo est *O* patet in curas area lata meas *O*. 3. Der Bauplatz: prata et areas emere *Ci* domum dirui iussit, ut monumento area esset ... domo quaerenda est area *H*. 4. Der Hofraum im Hauſe: palma in area enata *L*. 5. Der Platz, Stadtplatz in urbe loca pura areae *Varro*; ar. Vulcani *L* beim Tempel des V., a. Capitolii *L* auf dem Capitol; daher campus et areae *H* Stelldicheinplätze, gegenübergeſtellt dem ritterlichen Spielen gewidmeten campus.

Arecomici s. u. Volcae.

Areios pagos s. u. Areopagus.

Arelate, is, *n.*, j. Arles an der Rhone.

Arēmoricus 3 (celtiſch are = ad, mor = mare) am Meere liegend; daher ciuitates A. die Küſtenſtaaten, d. h. Bretagne und Normandie.

arēna, ae, *f.* (älter harēna § 2 *altſabiniſch faſēna § 14) Sand *α*; *meton.* Sandfläche; *occ.* 1. Sandwüſte. 2. (ſandiges) Meeresufer, Flachküſte. 3. (ſandbeſtreuter) Kampfplatz im Amphitheater „Arena" *β*. | *α* fuluae nimbus arenae *V* numero carens arena *H* fuluae tactu flauescit harenae *O*; ſprichwörtl.: arenae semina mandare *O* d. h. etwas Unfruchtbares beginnen. | *β* in sicca spatiatur arena *H* arenam aut paludem emere *Ci*; *occ.* 1. steriles arenae ⟨Ammonii⟩ *Cu* Libycae arenae *O* disiectas inter et uix peruias arenas ... pyramides *T*. 2. egressi optata Troës potiuntur arena *V* multaque perpessae carinae potiuntur arena *O*. 3. ne populum extrema toties exoret arena *H* im Amphitheater; daher promittere opus arenae *T* als Gladiatoren auftreten; daher:

arēnārius 3 zum Sande gehörig; daher arēnāria, ae, *f.* (*sc.* fodina) Sandgrube, arenariae extra portam Esquilinam *Ci*, und

arēnōsus 3 ſandig: ager *S* litus *V*; *subst.* arbores quae humi (*Genet.*) arenoso gignuntur *S* im Sandboden.

āreo, ēre, ārui (von āris, āre trocken) trocken, dürr ſein *α*; *occ.* vertrocknet, durſtig ſein, lechzen *β*. | *α* siccis humus aret arenis *O*. Meiſt *PPrA* **arens**, trocken, dürr: silua *V* rinus *V* loca *T* saxa *O*. | *β* fauces siti arentes *L* arente fauce *H* aret Tantalus *O*; *meton.* a. sitis *O* brennender Durſt.

Arēopagus u. § 13 **Ariopagus**, i, *m.* (gr. Ἄρειος πάγος adjectiviſch.) „der Areshügel" in Athen, weſtl. v. der Acropolis *Ci* und *meton.* der Blutgerichtshof, der daſelbſt tagte *Ci*; daher die Mitglieder des Gerichtshofes **Arēopagītēs**, ae oder **Arēopagīta**, ae, *m.* genannt (Ἀρειοπαγίτης) *Ci*.

Arēs, is, *m.* (Ἄρης) gr. Kriegsgott; daher *adi.* **Arēus, Arius** 3 (§ 13 Ἄρειος) des Ares, Arēum iudicium *T* = Areopag; **Arēos**, i, *m.* als *n. pr.* redender Name eines 'kriegeriſchen' Centauren.

āresco, ere, ārui (*incoh.* zu ārēre) trocknen, vertrocknen, verſiegen, herbae arescunt *Ci* arescit lacrima *Ci* unda *T* arescente trunco *T*.

Arestoridēs, ae, *m. patronym.* v. Ἀρέστωρ, Areſtors Sohn = Argus *O*.

Aretē, ēs, *f.* (gw. ἀρετή Tugend. Nach § 27) Mädchenname: Tochter des ältern Dionyſius von Syracus *N*.

Arethon s. u. Aratthus.

Arethusa, ae, *f.* (Ἀρέθουσα) Quelle auf der Inſel Ortygia bei Syracus *Ci*. Nach dem Mythus Nereide im Gefolge der Diana, die der Stromgott Alpheus unter dem Meere bis auf die Inſel Ortygia verfolgte *O*; davon **Arethūsis**, idis, *f.* arethuſiſch: Syracusae *O*.

Arēus, Arius 3 s. u. Arēs.

Arganthonius, ii, *m.* (Ἀργανθώνιος) König in Tarteſſus *Ci*.

Argēi, ōrum, *m.* (vgl. s. u. Argos) I. loca sacris faciendis, quae Argeos pontifices uocant *L* 24 Capellen im Stadtbezirke, in denen am 16. und 17. März die Pontifices Sühnopfer darbrachten *O*. (Wahrſch. nach 'Argivern', d. h. Griechen genannt, die daſelbſt zur magiſchen Feſtigung der Bauten lebendig vergraben worden waren.) II. Menſchenfiguren aus Binſen (ebenfalls 24), die am 15. Mai von den Veſtalinnen feierlich von der Pfahlbrücke in den Tiber geworfen wurden (Erinnerung an frühere Menſchenopfer, zu denen Griechen ⟨als Fremde⟩ genommen wurden.) *O*.

Argentānum, i, *n.*, j. Argentino, Stadt in Bruttium *L*.

argentārius 3 (argentum) zum Silber gehörig, metalla argentaria = Silberbergwerke; *occ.* zum Geld gehörig, argentariae tabernae *L* = Wechslerbuden; *subst. isol.* **argentarius**, ii, *m.* Wechsler, Banquier, argentarius Sex. Clodius *Ci* pecuniam argentario promittit Aebutius *Ci*; **argentaria**, ae, *f.* 1. (*sc.* taberna) Wechslerbude, Bank, argentariae, quae nunc nouae appellantur, arsere *L*; daher *meton.* das Wechslergeſchäft, M. Fulcinius Romae argentariam fecit *Ci* eröffnete, argentariam dissoluere *Ci* aufgeben. 2. (*sc.* fodina) Silbergrube, uectigalia ex argentariis instituit *L*.

argentātus 3 (Nach Art der *PPP* gebildet von argentum) mit Silber beſchlagen; daher: argentati milites *L* Krieger mit ſilberbeſchlagenen Schilden.

argenteus 3 (argentum) ſilbern, aus Silber; *occ.* mit Silber verziert *α*; *metaph.* ſilberfarben; *occ.* dem ſilbernen Zeitalter angehörig *β*. | *α* argentea uasa *Ci* aquila illa argentea *Ci* argenteus Cupido *Ci* Statuette aus S.; beſ. argenteus denarius ein Silberdenar (10 Aſſe zu Auguſtus Zeit rund = 40 Kreuzer); daher auch *subst. isol.*: **argenteus**, i, *m.* (*sc.* nummus) ein Silberling, Denar, pro argenteis X aureus I ualet *L*; *plur.* numerus argenteorum *T* Silbergeld (Scheidemünze); *occ.* argentea scaena *Ci* a. acies Samnitium *L* die mit Silberſchilden verſehene ... | *β* argenteus anser *V* fons argenteus *O*; *occ.* a. proles *O*.

argentum, i, *n.* (vgl. ἄργυρος und argilla; das

Digitized by Google

weiße Metall:) Silber α; *meton.* Silbergeſchirr β; Silbergeld; *synecd.* Geld überhaupt γ. | α uilius argentum est auro, uirtutibus aurum *H* erat ea nauis plena argenti facti et signati *Ci* von verarbeitetem und gemünztem Silber; dagegen a. infectum *L* Silberbarren. | β cenabat apud eum, argentum ille apposuit *Ci* Tafelſilber, argenti optimi caelati grande pondus *Ci* Silbergeſchirr in getriebener Arbeit; argenti, uestis, stragulae domi quod fuerit esse direptum *Ci* argentum, aurum, ebur, gemmas coemere *Ci*. | γ pecuniam probant ueterem, . . . argentum quoque magis quam aurum sequuntur *T* Silbergeld . . . Goldmünzen, a. bigatum *L* Silberdenare mit dem Zeichen des Zwiegeſpanns, a. Oscense *L* Denare, argentum aere solutum est *S* ſtatt der (Silber)denare zahlte man (kupferne) Seſterzen (Geſetz des L. Valerius Flaccus, cos. suff. 86); *occ.* ratió quidem hércle appáret; árgentum οἴχεται *Pl.*: die Rechnung ſtimmt zwar, aber das Geld iſt — 'pfutſch', argento parata mancipia *L* tu argento post omnia ponis *H*.

argestēs, is, *m.* (Fw. ἀργέστης) der Weſtſüdweſtwind: frigidus a. *O*.

Argeus, Argi s. u. Argos.

argilētum, i, *n.* (argilla § 15) Thongrube; daher § 27: Argilētum, i, *n.* (vgl. 'Laimgrube', Vorſtadt von Wien) Stadttheil von Rom nördl. vom Forum gegen die Spitze des Quirinals hin.

NB. Spätere VE deutete Argi lētum als „Tod(esſtätte) des Argos" und fabelte, Euander habe daſelbſt einen gewiſſen Argos getödtet; daher: Argiletum . . . et letum docet hospitis Argi *V*.

argilla, ae, *f.* (Geſchlecht nach terra § 38; gr. ἄργιλλος) weißer Thon, Töpfererde: hic homullus ex argilla et luto fictus Epicurus *Ci* a. uda *H* Formthon, a. fossilis *C*.

Argilos, i, *f.* (Ἄργιλος) Stadt am Strymon, Amphipolis gegenüber. Davon: **Argillius** 3 aus Argilos *N*.

Arginussae und Arginūsae, arum, *f.* (ἀργινοῦσαι *sc.* νῆσοι 'die an weißem Thon reichen' Inſeln) 3 Kreideinſeln an der äoliſchen Küſte, Lesbos gegenüber. Schlacht 406.

Argiodūs, ontis, *m.* (ἀργιόδους 'Weißzahn') redender Hundename *O*.

argītis, idis, *f.* (ἀργῖτις) die 'weiße' Rebe, Rebe mit weißen Trauben *V*.

Argīuus s. u. Argos.

Argō, ūs, *acc.* u. *abl.* ō, *f.* (Ἀργώ) das Schiff, auf dem Jaſon und ſeine Begleiter nach Colchis ſteuerten, um das goldene Vlies zu holen. Als Sternbild bei *Ci*; *adi.* **Argōus** 3 (Ἀργῷος § 23) zur, von der Argo: remex *H*. Daher: **Argonautae,** ārum, *m.* (Ἀργο-ναῦται) die Argofahrer, Jaſon u. ſeine Genoſſen *Ci*.

Argos nur *nom.* u. *acc. n.* in den *cass. obl.* ⟨durch Rückbildung (§ 21, 44), da man die Form Argos als *acc. pl.* Argōs faßte⟩ **Argi,** ōrum, *m.* (Ἄργος; nach den Alten ſoll τὸ ἄργος als Appellativ Ebene bedeuten) Stadtname, häufig in Griechenland. Beſ. 1. Stadt in Argolis am Inachus: aptum equis *H* ἱππόβοτον *Homer*. 2. A. Amphilochicum am ambraciſchen Meerbuſen *L*. 3. A. Pelasgicum in Theſſalien (Pelasgiotis) *L*. Davon *adi.*: **Argēus** 3 (Ἀργεῖος) aus Argos, d. h. griechiſch colonus *H*. Daher: A. Tibur *O* das von A. aus gegründete; vgl. s. u. Argēi. Daneben mit lateiniſcher Endung häufiger **Argīuus** 3 aus Argos: Iuno *V* als Schutzgöttin von A., A. augur *H* Amphiaraus aus A., A. iuuentus *V* (Tiburtus, Catilus und Coras, die Söhne des Amphiaraus); dicht. ſtatt griechiſch: A. Helena *V* Coroebus lateri Argiuum (*acc. sing.*) accommodat ensem *V*; *subst. isol.* Damoeles erat Argiuus *Ci* ein Argiver; aber dicht.: Pallasne exurere classem Argiuum (*gen. pl.*) potuit? *V*. Ferner: **Argolis,** idis, *f.* (Ἀργολίς) *adi.* argiviſch, argoliſch: puppis *O* Alemene *O*; meiſt *subst. isol.* (*sc.* γῆ) die Landſchaft Argolis *L*. Davon *adi.*: **Argolicus** 3 (Ἀργολικός) argoliſch, zu Argolis gehörig: Argolicoue mari deprensus et urbe Mycenae *V*; dicht. = griechiſch: neque me (Sinon!) Argolica de gente negabo *V* bello Argolici uastabant Pergama reges *V*.

argūmentātiō, ōnis, *f.* Beweisführung (Beweis), Begründung: uides quantum distet argumentatio tua ab re ipsa atque a ueritate *Ci* oratio argumentationem non habet *Ci*. Von:

argūmentor, āri, ātus sum Beweis führen, begründen, darthun, klarlegen α; *occ.* etwas als Beweis anführen β. | α illis facultas argumentandi est *Ci* ſie dürfen . . ., sed quid ego argumentor? *Ci* wozu begründe ich? Mit ind. Fr.: a., quo pecunia peruenerit. | β ego illa non argumentabor *Ci*. Mit *acc. c. inf.*: a. hoc esse amoris signum *Ci*.

argūmentum, i, *n.* (arguere) Beweismittel, Beweisgrund; *occ.* Zeichen, Kennzeichen α; *meton.* Erzählung, Geſchichte, Fabel; *occ.* 1. Inhalt. 2. Fabel, Stoff, Vorwurf; *meton.* Stück (Tragödie, Komödie) β. | α Sthenium sine ullo argumento ac sine teste damnauit *Ci* res ipsa tot tam claris argumentis signisque lucet *Ci* Gründe und ſachliche Beweiſe, ut intelligatis, certissima accipite argumenta *Ci* una res utrique est argumento *Ci* dient beiden als, 'Galli negant'; at uis argumentorum coarguit *Ci* non sine argumento maledicere *Ci* nicht ohne Grund; *occ.* quae res pertenui argumento patefacta est *Ci* tibia et cantus animi laeti argumenta *Ci* quod autem . . . reprehendit, magno argumento est me fuisse moderatum *Ci* ſo beweiſt, zeigt das deutlich, argumentum odii *Ci*. | β argumentum est ficta res, quae tamen fieri potuit *Ci* a. hoc est historia *Seruius*. Daher: hoc argumentum docet oder monet *Ph* = ὁ λόγος δηλοῖ die Fabel lehrt . . .; *metaph.* von bildl. Darſtellungen epiſchen Inhalts: ex ebore diligentissime perfecta argumenta *Ci*; mythiſche Darſtellungen (Basreliefs): Io . . . saetis obsita, iam bos . . . argumentum ingens *V* (crateram) longo caelauerat argumento *O* hatte eine lange Geſchichte darauf getrieben, uetus in tela deducitur argumentum *V* die Geſchichte wird in das Gewebe eingewoben; *occ.* 1. tota fabella ueteris poëtriae quam sine argumento! *Ci* wie inhaltsleer, arg. epistolae *Ci*. 2. (Als die einem Dichtwerk zugrunde liegende Geſchichte:) omnia ab eis mimorum argumenta nata sunt *Ci* a. tragoediae *T* sumque argumenti conditor ipse mei *O* ich ſchaffe mir (als Lyriker) ſelbſt den Inhalt meiner Lieder, argumento fabulam serere *L* den Dialog durch Unterlegung eines beſtimmten Stoffs zuſammenhangend geſtalten. Daher *meton.*: tragici poëtae, cum explicare argumenti exitum non potestis, ad deum confugitis *Ci* wenn ihr das Stück nicht zu Ende führen könnt, kommt der 'deus ex machina'; *metaph.* auctor argumenti *L* Urheber dieſer Komödie . . ., fictum et compositum arg. *L* betrügeriſche Komödie.

arguo, ere, argui, argūtus ⟨aber *PFA* arguiturus *S*⟩: kundgeben, behaupten, darthun α; *occ.* 1. jemand beſchuldigen, zeihen; *metaph.* angeben, verrathen, offenbaren,

kennzeichnen β. 2. tadeln, widerlegen γ. | α quoniam uerbo arguit, uerbo satis est negare *Ci* feci, quod arguis *Ci* ego, ut tu arguis, agricola *Ci*; mit *acc. c. inf.*: arguis occisum esse a Rabirio Saturninum *Ci*. | β arguis fatentem; non est satis, accusas! *Ci* seruos neque arguo neque purgo *Ci*; mit *gen. crim.*: senatus nec liberat eius culpae nec arguit *L* se pessimi facinoris arguit *Ci*; mit *abl. crim.*: te hoc crimine non arguo *Ci*; auch de crimine argui *Ci*; mit innerm *Obi.*: id ipsum quod arguitur *Ci* multa sunt falsa, quae argui possunt *Ci* dessen man einen zeihen kann; vgl. culpa, quam arguo *L* deren ich ... zeihe; ersetzt durch *inf.*: occidisse patrem S. Roscius arguitur *Ci*. Daher: qui arguunt *L* Ankläger, qui arguuntur *L* die Angeklagten. *metaph.* bei Dichtern: degeneres animos timor arguit *V* amantem arguit latere petitus imo spiritus *H*; *medial*: apparet uirtus arguiturque malis *O* zeigt sich, laudibus arguitur uini uinosus Homerus *H* zeigt sich durch ... als ... | γ leges (eas) ne usus quidem, qui unus est legum corrector, experiendo arguit *L* (Gallus interrogauit, ut Tiberius) sua confessione argueretur; *acc. c. inf.* (Pythagoras) imponi mensis animalia arguit *O* hat es verworfen.

Argus, i, *m.* (Ἄργος) hundertäugiger Riese, bewacht auf Geheiß der Juno die in eine Kuh verwandelte Io, bis ihn Mercurius auf Jupiters Befehl einschläfert und tödtet. Seine hundert Augen setzt Juno auf den Pfauenschweif *O*.

argūtiae, ārum, *f.* Scharfsinn, Witz α; Spitzfindigkeit, Schlauheit β. | α Demosthenes nihil cedit argutiis Hyperidi *Ci*. | β nihil est, quod Graeci non persequantur argutiis suis *Ci* Kniffen. Von:

argūtus 3 *adv.* ē (arguere) deutlich, ausdrucksvoll α; *metaph.* (von Tönen) helltönend β; (von geistigen Eigenschaften) witzig, scharfsinnig, sinnreich; *occ.* pfiffig, schlau γ. | α argutissima exta *Ci* sehr deutlich (prophezeiend), argutis quiddam promisit ocellis *OCi* equo ... argutum caput est *V*. Daher: | β (vgl. gr. λιγύς, λιγυρός) arguta hirundo *V* zwitschernde, a. serra *V* kreischende, a. ilex *V* (im Winde) rauschende, a. nemus *V* (von Liedern) hallender, a. forum *O* lärmendes; *meton.* (von Personen) doctor argutae fidicen Thaliae *H* Μοῦσα λιγεία die sangreiche, die et argutae properet Neaerae *H* der hellstimmigen Sängerin. | γ poëma ita elegans, nihil ut fieri possit argutius *Ci* si mihi ad haec acute arguteque responderit *Ci* a. acumen *H* feiner Scharfblick; *occ.* inuidet tibi calo argutus *H* arguta meretrix *H* geriebene Dirne.

argyraspides, um, *acc.* ās, *m.* (Fw. ἀργυράσπιδες) „Silberschildner", macedonische Elitetruppe: regia cohors (Leibwache) argyraspides a genere armorum appellabantur *LCu*.

Argyrippa s. u. Arpi.

Ariadnē, ēs, lat. Ariadna, ae, *f.* (Ἀριάδνη) Tochter des Minos und der Pasiphae, half dem Theseus aus dem Labyrinth, wurde von ihm auf Naxos verlassen, wo sie Bacchus zu seiner Geliebten machte. Ihre Krone als Sternbild am Himmel *O*; *adi.* **Ariadnaeus** 3 der Ar.: sidus *O*.

Ariarāthēs, is, *acc.* ēn u. em, *m.* (Ἀριαράθης) Name cappadocischer Könige, u. zw.: 1. A. der zweite zu Alexanders Zeit, 322 von Perdiccas geschlagen und hingerichtet *Cu*. 2. Dessen Sohn, seit 301 König von Cappadocien. 3. A. der fünfte (190), Schwiegersohn Antiochus III., fecht mit diesem gegen Rom, später als Verbündeter Roms gegen Perseus von Macedonien *L*. 4. A. der sechste floh vor seinem Halbbruder Holofernes nach Rom. Der Senat theilte Cappadocien unter beide. Starb 130 *L*.

Ariaspae s. u. Arimaspi.

Aricia, ae, *f.* j. Ariccia oder (durch' l'A-riccia) Riccia, alte Stadt an der Via Appia 25 km sö. von Rom. Nahe daran Tempel u. Hain der Diana Nemorensis (am lago di Nemi) und des Heros Virbius. Daher auch als eponyme Heroine **Aricia**, ae, *f.* Gemahlin des Hippolytus, Mutter des Virbius; *adi.* **Aricinus** 3 von A. uallis *O* d. h. der (vulkanische) bewaldete Thalkessel des lago di Nemi; *subst.* Aricīni, ōrum, *m.* Einwohner von A. *L*.

āridus 3 (von ārēre) trocken, dürr α; *occ.* durstig, lechzend β; *metaph.* ausgetrocknet, mager γ; dürftig δ. | α a. stramenta *L* lignum a. *H*. Daher: aridus altis montibus audiri fragor *V* trockenes Gehack (wie von dürrem Holze); vgl. αὐον ἄυσεν *Hom.* aridum pratum, solum *V*. Dicht.: arida nubila *V* regenlose. Daher *subst. isol.*: **āridum**, i, *n.* das Trockene, hostes aut ex arido aut paululum progressi in aquam ... *C* humi aridum *S* der trockne Theil ... naues in aridum subducere *C* ans Land. | β sicco ore ... uiator aridus *V* arida ora *V* trockene Kehle; *meton.* arida febris *V* das Durst schaffende. | γ inter aridas nates *H* lēuis iuuentus ... arida canities *H* vertrocknete; *pl. subst.* aridi *Ci* saft- und kraftlose Menschen. | δ in uictu arido *Ci* sibi uitam aridam cordi fuisse *Ci* Wortspiel: ex illo fonte triumphorum eum arida folia laureae rettulisses *Ci*. Auch vom Stil: aridissimi libri *T* trockene, 'lederne'.

ariēs, arietis, *m.* (vgl. ἀρνός Lamm, ἀρνειός Widder, ἄρνες) der Widder, Schafbock α; *metaph.* Sternbild Widder im Thierkreise β; (militärisch) Sturmbock, Mauerbrecher (langer Balken mit eisernem Widderkopf) an Tauen hangend, zum Breschestoßen) γ. | α scire oportet, in grege quot feminas habeat, quot arietes *Varro* udisque aries in gurgite uillis mersatur *V* petebant pellem inauratam arietis Colchis *Ennius* bei *Ci* der Widder mit dem Goldvlies, der Phrixus u. Helle trug; nachher: | β als Sternbild an den Himmel versetzt: litoribus tactis aries fit sidus *O*. | γ arietum pulsu *Cu* aries murum percussit *Ci* tribus arietibus aliquantum muri discussit *L*; *meton.* labat ārĕtĕ crebro ianua *V* von wiederholten Widderstößen; *metaph.* sublicae pro ariete subiectae *C* als Wellenbrecher (wie ein Sturmbock).

NB. Bei daktylischen Dichtern muss in den *cass. obl.* unter metrischem Zwang das i consonantisiert werden: ...pulsābant ārĭĕtĕ muros *V*; aber *nom. sg.* nur ārĭēs.

arieto, āre, āui, ātus (aries) 'bocken' u. z. vom Bock selbst: stoßen α; *metaph.* (wie ein Bock) anrennen, stoßen β. | α (aries) cornibus conitier in me arietare *Ci*. | β pars (equitum) ārĭĕtāt in portas *V* rennt an; *occ.* Macedonem ... Dioxippus arietauit in terram *Cu* schleuderte ihn mit dem Kopfe zu Boden.

Arii, ōrum, *m.* germanisches Volk *T*.

Arimaspi, ōrum, *m.* besser Ariaspae (Ἀριασπαί, d. h. 'arische Reiter') Reitervolk sw. von Arachosien *Cu*.

Ariminum, i, *n.* j. (aus dem *loc.*) Rimini, Küstenstadt in Umbrien; *adi.* **Ariminensis**, e aus Rimini: Folia *H*; *pl.* Ariminenses, ium, *m.* Bewohner von Rimini.

Ariobarzanēs, is, *m.* vorderasiatischer Mannsname. 1. Satrap von Persis zu Alexanders Zeit *Cu*. 2. A. I. Φιλορωμαῖος, 92 vom Senat zum König von Cappadocien ernannt, im Kampfe mit Mithridates *L*. 3. Dessen Sohn Ar. II., gest. 51 *Ci*. 4. Dessen Sohn

Digitized by Google

Ar. III., als König vom Senate anerkannt, mit Cicero während dessen cilicischer Prätur bekannt, Parteigänger des Pompejus, 45 auf Befehl des Cassius hingerichtet *Ci.* 5. König von Armenien um Christi Geburt *T.*

Arīōn, onis, *m.* (*Ἀρίων* Koseform zu Vollnamen, die mit *Ἀριο-* beginnen.) 1. Dithyrambendichter und Citharist aus Methymna auf Lesbos um 600, Freund des Periander von Corinth (der Sage nach von einem Delphin ans Vorgebirge Tänarum gerettet) *CiVO.* 2. Pythagoreer zu Platos Zeiten *Ci*; *adi.* **Arīonius** 3 des A.: nomen *O.*

Arīopagus s. u. Arēopagus.

Ariouistus, i, *m.* Suebenfürst, im Kampfe mit Cäsar 58 geschlagen.

āris, āre trocken; vgl. cinis aris *Lucilius* terram sol facit āre *Lucretius* macht zu etwas Trockenem.

Arisbē, ēs und lat. Arisba, ae, *f.* (*Ἀρίσβη*) Stadt in Troas unweit Abydus *V.*

arista, ae, *f.* (vgl. *ὄστος*: die ⟨Pfeil⟩spitze § 14) die Granne, Ähre (Ährenspitze) *α*; *meton.* 1. Ähre. 2. Ährenfrucht *β.* ‖ *α* aristae sunt primae spicae partes *Seruius* frugem spici ... ⟨munitam⟩ nullo aristarum *Ci.* ‖ *β* 1. maturis albescit messis aristis *V* nardi ... aristae *O.* 2. solis instabis aristis *V* Getreide bauen.

Aristaeus, i, *m.* (*Ἀρισταῖος*) der Mythe nach Sohn des Apollo u. der Cyrene, als Eponymus der Culturförderung auf Ceos verehrt; angeblich Erfinder der Bienenzucht und Ölgewinnung *CiV.*

Aristandrus, lateinisiert Aristander, dri, *m.* (*Ἀριστανδρος*) gr. Mannsname. Bes. A. aus Telmissus, Wahrsager Alexanders *Cu.*

Aristarchus, i, *m.* (*Ἀρίσταρχος*) gr. Mannsname. Bes. A. von Samothrace, berühmter Grammatiker u. Kritiker (Homerausgabe!), unter Ptolemäus Philopator (170) zu Alexandria. Daher *meton.* (§ 29): ein Aristarch = strenger Kritiker: mearum orationum tu Aristarchus es *Ci.*

Aristīdes, is und ī, *m.* (*Ἀριστείδης, patronym.* von *Ἀριστεύς*) gr. Mannsname. Bes. 1. A. von Athen, Sohn des Lysimachus, Zeitgenosse und Gegner des Themistocles 480 *NCi.* 2. A. von Milet, Verfasser schlüpfriger Novellen *O.*

Aristippus, i, *m.* (*Ἀρίστιππος*) aus Cyrene, geb. 404, Schüler des Socrates, legte nach dessen Tode als Rivale Platos den Grund zur cyrenäischen Schule (Hedoniker), die, auf dem Gegensatz des Entbehrens und Genießens aufgebaut, die epicureische Richtung zeitigte *HCi*; *adi.* **Aristippēus** 3 (*Ἀριστίππειος*) des Ar.; *subst. isol.* illud Aristippēum *Ci* jenen Satz des ...

Aristius 3 (*ἄριστος*?) Name einer gens. Bes. M. Aristius Fuscus, Grammatiker und Dramatiker, vertrauter Freund des Horaz.

Aristo, gr. Aristōn, ōnis, *m.* (*Ἀρίστων*, Koseform zu Vollnamen wie: *Ἀριστό-τιχος-δημος-βουλος* u. a.) häufiger Mannsname. Bes. 1. Stoiker aus Chios, Schüler des Zenon um 275, Begründer der sceptischen Schule *Ci.* 2. Reiteroberst im Heere Alexanders *Cu*; *adi.* **Aristōnēus** 3 (*Ἀριστώνειος*) des Philosophen A.: uitia *Ci.*

Aristodēmus, i, *m.* (*Ἀριστόδημος*) gr. Mannsname. 1. König von Messenien 729—722. 2. Tragöde zu Athen in Demosthenes' Zeit *Ci.* 3. Herrscher von Cumae in Campanien 502 *L.*

Aristogītōn, onis, *m.* (*Ἀριστογείτων*) Athener, mit Harmodius Mörder des Tyrannen Hipparchus 514, von den Athenern stets als Begründer ihrer Freiheit betrachtet und geehrt.

aristolochia, ae, *f.* (Gw. *ἀριστο-λοχία*, d. h. 'geburtbefördernde' Pflanze; dtsch. VE: 'Osterluzei') *Ci.*

Aristomachē, ēs, *f.* (*Ἀριστομάχη*) Gemahlin des Dionysius I., Schwester des Dion *NCi.*

Aristonicus, i, *m.* (*Ἀριστόνικος*) Mannsname: 1. Tyrann von Methymnä, von Alexanders Admiral auf Chios gefangen, von den Methymnäern hingerichtet *Cu.* 2. Illegitimer Sohn des Königs Eumenes II. von Pergamum, suchte das Reich für sich zu erobern, als es sein Halbbruder Attalus 133 den Römern vermachte. 129 in Rom hingerichtet.

Aristophanēs, is, *m.* (*Ἀριστοφάνης*) Mannsname. 1. A. (von Athen?) 444—380, der bedeutendste Dichter der alten Komödie zu Athen *CiH.* 2. A. von Byzanz, Vorsteher der alexandrinischen Bibliothek um 230, Lehrer des Aristarch, Grammatiker und Kritiker *Ci*; *adi.* **Aristophanēus** cd. ius (§ 23 = *ειος*) aristophanisch, des A. *Ci.*

Aristotelēs, is u. ī, *acc.* ēn u. em, *m.* (*Ἀριστοτέλης*) Philosoph aus Stagira in Macedonien, Sohn des Nicomachus, Leibarztes des Amyntas v. Mac., Schüler Platos von 367—347 in Athen, seit 343 am macedonischen Hofe als Erzieher Alexanders, dann von 335—322 als Haupt der peripatetischen Schule in Athen; *adi.* **Aristotelēus** (§ 23) oder ... ius 3 des A., aristotelisch *Ci.*

Aristoxenus, i, *m.* (*Ἀριστόξενος*) Philosoph und Musiker aus Tarent um 320, Schüler des Aristoteles *Ci.*

Aristus, i, *m.* (*Ἄριστος*) Academiker zu Athen, mit *Ci* und Brutus befreundet *Ci.*

Arius 3 (*Ἄριος*) zu der altpersischen Provinz Haraiwa südwestl. von Bactrien gehörig. Daher: **Arius,** ii, *m.* (*sc.* fluuius) der Fluss Hari; **Aria,** ae, *f.* (*sc.* terra) die Provinz Haraiwa; *subst.* **Arii,** ōrum, *m.* die Bewohner von H.: satrapēa Ariorum *Cu.*

Ariūsius 3 (*Ἀριουσία χώρα* Weingegend auf Chios) von Chios: uinum *V.*

arma, ōrum, *n.* (vgl. armus s. u.) Schutzwaffen, Rüstung; *occ.* Schild *α*; *synecd.* Waffen; *metaph.* Schutzmittel, Vertheidigungsmittel *β*; *meton.* 1. Kampf, Krieg. 2. Kriegsmacht, Heeresmacht. 3. Bewaffnete, Krieger *γ*; dicht. (*metaph.*) Rüstzeug, Zeug, Geräth *δ.* ‖ *α* armorum atque telorum portationes *S* (Schutz- und Trutzwaffen) arma, tela, equos ... *S* arma his imperata: galea, clipeum, ocreae, lorica, omnia ex aere *L* tertia arma (= spolia) *V.* Daher: arma induere *Cu* Rüstung anlegen, in armis esse, unter Waffen stehen; *occ.* arma armis pulsare *Cu* Schild an Schild stoßen, apparent arma uirum ... *V* Schilde, excident gladii, fluent arma de manibus *Ci* Lausum socii exanimem super arma ferebant *V* „si leiten in ûf einen schilt" Nibelungenlied, se in arma colligere *V* sich hinter den Sch. decken. ‖ *β* concessum est, ut arma capiant atque ad castra contendant *C* officinae armorum *N* Waffenfabriken, armorum usus *Cu* exercitationes armorum *L* Waffenübungen, armis dimicare *N* ui et armis *S* ui atque armis *C* mit Waffengewalt (*ἐν διὰ δυοῖν*). Gegens.: sine armis *N.* Ne armis confligeret *Ci* arma uirumque ferens *V* den bewaffneten Helden, armis decernere, decertare *Ci* a. sumere *Ci* erheben, deponere *Ci* ablegen, tradere *C* ausliefern, ferre contra ... *Ci* abicere *Ci*; *metaph.* ille spoliatus armis audaciae *Ci* aptissima arma senectutis *Ci* arma iudiciorum et legum *Ci.* Sprichw.: armis et castris tentata res est *Ci* auf jede mögliche Weise, arma quaerere *V* auf Hilfsmittel sinnen, contra Borean ouis

Digitized by Google

arma ministrat *O* Schutz. | *γ* 1. Galli inter arma nati *L* cedant arma togae *Ci* Krieg dem Frieden, arma uirumque cano *V* auctor armorum duxque *Hirtius*; beſ. oft in den Verbb.: 'ad arma' zum Kampfe, ad arma conclamare, concitare *C* (daher frz. Allarm, dtſch. Lärm) propter aes alienum ad arma (descendere *C*) uenire *Ci*; auch in arma: in arma feror *V* es treibt mich in den Kampf, in arma ire *S* in den Kampf gehen, arma terrestria *O* me pater in arma misit ... *V* compositis ... armis *H* nach Beendigung des Kampfes; daher: arma Saturnini (Sullana) oppressa sunt *Ci* der Aufruhr des S., silent leges inter arma *Ci*; arma inferre Graeciae *N* bekriegen, referre *V* Krieg erneuern; *metaph.* leo arma mouet *V* ſetzt ſich zur Wehr. 2. gens nondum arma Macedonum experta *Cu* Persarum et Spartanorum arma *Cu* nulla iam publica arma *T* Mezentius arma quae sibi conciliet *V*; daher: neutra arma sequi *O* keiner Macht (Partei) ſich anſchließen = neutral bleiben; vgl. nulla arma mouere *O*. 3. fatalis machina plena armis *V* vom troj. Pferd, equitatu auxiliisque leuium armorum *L* uallum armis ambire *T* arma Romana liberare *L*. | *δ* materiem, calcem, caementa, arma *Ci* Werkzeuge, quae sint agrestibus arma *V* Cerealia arma *V* Geräthe zum Brodbacken, Aeneas paribus accingitur armis *V* mit einer Holzart, remigium supplet, socios simul instruit armis *V* Ruder, colligere arma (nauis) *V* Segel reffen, nauis spoliata armis *V* Steuer, equestria arma *OL* Sattelzeug, humeris arma parata suis *O* von Flügeln.

armamaxa und harmamaxa, ae, *f.* (Fw. ἁρμάμαξα § 2 *) Reiſewagen *Cu*.

armāmenta, ōrum, *m.* (armare) 'Ausrüſtung', beſ. Takelwerk, Segelwerk, armamenta tamen, mālum, uelum ... seruo *Lucilius* aptari pinum (= Schiff) suis armamentis *O* Gallicis nauibus spes in uelis armamentisque consistit. Daher:

armamentārium, ii, *n.* Rüſtkammer, Zeughaus, ex armamentariis publicis populo arma dare *CiCu*, beſonders armamentarium et naualia *L* Arſenal und Werften.

armārium, ii, *n.* (v. arma dtſch. Lw. 'Almer') Schrank, Schrein; a., in quo sciret esse nummos *Ci* armarii fundum exsecuit *Ci*.

armātura, ae, *f.* (armare) Bewaffnung *α*; *meton.* Bewaffnete = Waffengattung, Waffe *β*. | *α* Numidae leuis armaturae *C* Deiotarus habet cohortes nostra armatura *Ci*. | *β* nostrae sunt legiones, nostra leuis armatura, noster equitatus *CiNCu*.

armātus 3 (*isol. PPP* v. armare) bewaffnet, quos inermes timuissent, hos postea armatos superassent *C* armatissimus *Ci* 'bis an die Zähne' bewaffnet, mihi armato togatoque ... *L* im Kriege und Frieden(skleid); *subst.* X milia armatorum completa sunt *N* armatos ... fudit equus *V* das troj. Pferd; *collectiv*: armatus die Bewaffneten *Cu*.

armātus, ūs, *m.* Bewaffnung: haud dispar *L* Cretensis *L*; *meton.* die Bewaffneten, relicto grauiore armatu *L* die Schwerbewaffneten.

Armenius 3 (Ἀρμένιος) armeniſch, zu Armenien gehörig, reges *Ci* orae *H*; *subst. isol.* 1. **Armenius,** ii, *m.* Armenier; meiſt *pl.* Armenii quos minores uocant *Cu* die 'Kleinarmenier'; doch auch *collectiv*: uirtute Neronis Armenius cecidit *H*. 2. **Armenia,** ae, *f.* (*sc.* terra) das Hochland zwiſchen dem Kur und den Kiſil-Irmakquellen, im Alterthum durch den Euphrat getheilt in das nördl. A. maior und das ſüdl. A. minor *CiCu*.

armentālis, e in Herden weidend: equae *V*, und

armentarius 3 Herden weidend: Afer *V*; von:

armentum, i, *n.* (vgl. ar-tus, ar-s) Herde, Herdenvieh; *pl.* Großvieh, Vieh. (Nur von großen Thieren.) subolem armento sortire *V* der Herde, boum ... armenta uidemus *V* quinque greges balantum, quina... armenta *V* fünf Schafherden ... fünf Rinderherden; *metaph.* tota armenta (ceruorum) *V* Rudel; *pl.* bello armantur equi, bellum haec armenta minantur *V* die Pferde, accensis cornibus armenta concitare *L* das Vieh, d. h. die Ochſen, caedit greges armentorum reliquique pecoris *Ci*; *metaph.* armenta immania Neptuni *V* ſcheußliches Meervieh (κνώδαλα).

armi-fer, fera, ferum waffentragend, bewaffnet, Minerua *O*, kriegeriſch Leleges *O*.

armi-ger, gera, gerum (ab armis gerendis) waffentragend, bewehrt, pennigerum non armigerum corpus *Accius*; daher *subst. isol.* **armiger,** eri, *m.* (ſelten armigera, ae, *f.*) Waffenträger, Schildknappe; *metaph.* Helfershelfer *α*; bei Spätern = Bewaffneter *β*. | *α* Butes Dardanio Anchisae armiger ante fuit *V* a. Achillis *V* regis a. *O* Diana tradidit Nympharum uni armigerae iaculum *O*; *metaph.* quis est Sergius? armiger Catilinae ... *Ci* armiger Iouis *VO* der (blitztragende) Adler des Zeus. | *β* ille cum paucis armigeris in tabernaculum uenit *Cu*; ſo beſ. von der Leibwache Alexanders *Cu*.

armilla, ae, *f.* (*demin.* v. armus mit verändertem Geſchlecht; vgl. *mhd.* vingerlîn = Ring) Armband: Thuyn ornauit torque atque armillis aureis *N* maſſive ſchlangenförmig um den Arm gehende Spangen, auch als Belohnung für tapfere Krieger: equites omnes armillis aureis donat *L*.

armi-lustrium, i, *n.* (vgl. lustrum) der Platz zu Rom in der XIII. Region *L*, auf dem jährlich die Waffenreinigung (armilustrium) am 19. X mit einem Sühnopfer gefeiert wurde.

Arminius, ii, *m.* Cheruskerfürſt, liberator ... Germaniae *T*; Schlacht im Teutoburger Wald 9 n. Chr.

armi-potens, tis, waffenmächtig; dicht. = kriegeriſch: Mars, Achilles *V* diua *V* = Minerua.

armi-sonus 3 waffenklirrend: Pallas *V*.

armo, āre, āui, ātus (von arma) mit Waffen verſehen, wappnen, bewaffnen, bewehren *α*; *occ.* 1. zum Kriege rüſten, kriegsfertig machen *β*. 2. (Schiffe) ſegelfertig machen, ausrüſten, auftakeln *γ*; *metaph* waffnen, womit verſehen, *δ*. | *α* qui refugerant armandos uestiendosque curat *C* mit Waffen und Kleidern verſehen, hostium copias armatas conspexit *C*; mit *abl. instr.*: spoliis se quisque recentibus armat *V* multitudo facibus armata *L*; *absol.* milites armari iubet *C* heißt die Leute ſich waffnen; dicht.: agrestisque manūs armat sparus *V* bewehrt ... Zweckangabe: Asiam ad bellum armare *L*; dafür *dat.*: bello armantur equi *V*. | *β* Hannibal regem armauit aduersus Romanos *N* Karthago ... armata muris *Ci* muri propugnaculis armabantur *L* in hunc unum tota resp. armata est *Ci* armare in proelia fratres *V* zum Kampfe treiben. | *γ* naues ad hunc modum factae (gebaut) armataeque *CL* myoparonem ornatum atque armatum dederunt *Ci* classem a. *LV*. | *δ* Archilochum rabies armauit iambo *H* gab ihm als Waffe ... se armat imprudentia

d by Google

Dionis *N* macht sich aus . . . eine Waffe, illa lex accusationem tuam armat *Ci* magistratus deorum religione armare *Ci* temeritatem multitudinis auctoritate publica a. *Ci*; dicht.: calamos armare ueneno *V* eigtl. 'zur Waffe machen'.

Armoricus 3 s. u. Aremoricus.

armus, i, *m.* (dtsch. Lw. Arm, vgl. ἀρμός = Fuge) Nur dicht.: Vorderbug, Schulterblatt (von Thieren) *α*; Schulter, Oberarm (von Menschen) *β*. | *α* homines humeros, pecudes armos habere dicuntur; nam proprie armi quadrupedum sunt *Isidor*; daher ex humeris (des Hippomenes) armi (eines Löwen) fiunt *O* a. equi *VH* leporis *H*; *synecd.* equi foderet calcaribus armos *V* die Flanken. | *β* forti pectore et armis *V* ex humeris coma dependebat in armos *O*.

Arnaeus, i, *m.* (Ἀρναῖος) = Irus *O*.

Arnē, ēs, *f.* Mädchen von Siphnos, in eine Dohle verwandelt *O*.

Arnus, i, *m.*, j. Arno, Fluſs in Toskana (Florenz, Piſa) *LT*; *adi.* **Arniensis,** e am A. gelegen: tribus *L*.

aro, āre, āui, ātus (vgl. ἀρόω) pflügen, ackern; *trans.* beſtellen *α*; *metaph.* durchfurchen *β*. | *α* dixi antea rationem arandi iucunditate quadam teneri *Ci* nudus ara, sere nudus *V* bubus arare *O* (den Alten war der Stier das eigentliche Pflugthier), singulis iugis *Ci*; daher: *trans.* arabat is agrum conductum in Segestano *Ci* ager qui arari aut coli possit *Ci* alienum fundum arat *O*; bildl.: kümmert ſich um fremde Dinge. Vom Beſitzer cauſativ: arat Falerni mille fundi iugera *H* er läſst beſtellen; *occ.* arant tota fere Sicilia Centuripini *Ci* treiben Ackerbau, eines Romani, qui arant in Sicilia *Ci* (als Pächter von Staatsländereien). Mit proleptiſchem *Obi.*: quidquid arat Apulus *H* was er als Landmann gewinnt (erpflügt). | *β* uastum maris aequor (tibi) arandum *V* durchſchiffen; vgl. uicinas tutus arauit aquas *O* frontem obscenam rugis arat *V* rugae tibi corpus arant *O* furchen, runzlig machen.

Arpi, ōrum, *m.* Stadt in Apulien, der Sage nach von Diomedes aus Argos gegründet und Ἄργος ἵππιον genannt, woraus der ältere Name **Argyrīpa,** ae, *f.* (*V*) und ſpäter Arpi entſtanden ſein ſoll *V*. *Adi.* **Arpinus** 3 von A., Einw. Arpīni, ōrum, *m. L*.

Arpīnum, i, *n.*, j. Arpino am Fibrenus, einem Nebenfl. des Liris, 30 km nö. v. Monte Caſſino, Geburtsort des Marius und Cicero. Ethnicon: **Arpīnās,** ātis, *abl.* ī zu A. gehörig: fundus *Ci*; *pl.* Arpinates, ium, *m.* Einw. v. A.; *subst. isol.*: in Arpinati (*sc.* praedio) auf dem arpiniſchen Landgute Ciceros.

Arquitenens s. u. arcitenens.

arrectus 3 (*adi. isol. PPP* v. arrigere) aufgerichtet = ſteil, jäh: pleraque Alpium ab Italia arrectiora sunt *L*.

ar-(ad-)rēpo, ere, repsi herankriechen *α*; *metaph.* ſich einſchleichen, eindrängen *β*. | *α* ne mus aut lacerta arrepere ad columbaria (Taubenkobel) possint *Varro*. | *β* non sensim ad istius amicitiam *Ci* libellis saeuitiae (*dat.*) principis *T* mulierecularum animis a. *T* in spem (hereditatis) arrepe *H*.

Arrētium, ii, *n.*, j. Arezzo, 60 km ſö. von Florenz, Mitglied des etruriſchen Zwölfſtädtebundes, als Agricultur- und Induſtrieſtadt bedeutend, Geburtsort des Mäcenas; *adi.* **Arrētinus** 3 von Arezzo: praedium *N*. Einw. Arrētīni, ōrum, *m. Ci*.

Arrhidaeus (Arri . . . Āri . . .) i, *m.* (Ἀρρίδαιος) Sohn Philipps II. und der Tänzerin Φιλίννη aus Lariſſa, ward trotz ſeines Blödſinns nach Alexanders Tode König, aber 317 auf Anſtiften der Olympias ermordet *Cu*.

Arria, ae, *f.* s. u. Arrius.

ar-(ad-)rideo, ere, rīsi mitlachen, dazu lachen *α*; zulächeln, anlächeln *β*; *metaph.* 'jemd. anlachen' = ihm gefallen, ſeinen Beifall finden *γ*. | *α* ut ridentibus arridet, ita flentibus adflent humani uultus *H* riserit; arridē *O*. | *β* haec cum ille dixisset arrisissetque adolescens . . . *Ci* beifällig zugelächelt hatte, notis familiariter arridere *L* Bekannten freundlich zulächeln, uides, quid arriseris *Ci* was du belächelſt. | *γ* quod ualde mihi arriserat, uehementer displicet *Ci* amicis . . . arridere uelim *H*.

ar-rigo, ere, rexi, rectus emporrichten, aufrichten *α*; *metaph.* (geiſtig) ſpannen *β*; erheben, anfeuern, aufregen *γ*. | *α* arrectis in hastis praefigunt capita *V* (anguium) pectora . . . arrecta *V* arrectus in digitos *V* auf den Zehen, arrectae horrore comae *V* ſträubendes, arrectis luminibus *V* aus weit geöffnetem Auge, arrectis auribus *V* mit geſpitztem (lauſchendem) Ohre; daher: | *β* arrexere animos Itali *V* wurden aufmerkſam, ſtutzten, arrecta spes, cupido *V* arrecta omni ciuitate . . . *T* während der Staat geſpannt war (mit ind. Fr.). | *γ* arrectae stimulis irae *V* aliquem oratione arr. *S*; mit *gr. acc.*: animum arrecti dictis *V* aufgerichtet im Herzen durch dieſe Worte, suos hortando ad uirtutem arr. *S* arrecti ad bellandum animi *L*.

NB. Eigtl. *an-rigere, ſpäter durch Rückſchluſs als ad-rigere gedeutet.

ar-(ad-)ripio, ere, ripui, reptus (rapere) an ſich reißen, raſch ergreifen, packen, faſſen *α*; *occ.* 1. zuſammenraffen. 2. angreifen, auf etwas losgehen. 3. aufgreifen, verhaften. 4. vor Gericht ſtellen, ſchleppen; *metaph.* jemd. durchhecheln *β*; *metaph.* etwas heftig ergreifen, erhaſchen, eifrig ſich aneignen; *occ.* ſich anmaßen *γ*. | *α* nemo fuit, qui non telum quod cuique fors offerebat arripuerit *Ci* a. arma *CL* saxum *Cu* uestimenta *N* regis paruolam filiam *N* arrepta manū *H*; vgl. hominem manu arripere *L* bei der Hand faſſen, Tarquinius medium arripit Seruium *L* faſst ihn um den Leib. | *β* 1. scribas apparitores recentis arripe! *Ci* arrepta familia *Ci* zuſammengeraffte Fechterbande, arreptae cohortes *L* naues *T*. 2. rumpe moras et turbata adripe castra *V* integri fessos adripiunt *T*; daher . . . tellus: hanc adripe uelis *V* ſegle drauf los, adrepta tellure *V* wenn es gewonnen iſt, adripuitque locum *V* nahm in Beſitz. 3. Virginius arripi hominem iubet et in uincula abduci *L* arreptus a uiatore *L*. 4. est arreptus unus eques Romanis de pecuniis repetundis reus *Ci* consules abeuntes magistratu a. *L*; *metaph.* (Lucilius) primores populi arripuit populumque tributim *H* zog vor ſeinen Richterſtuhl. | *γ* statim me esse arrepturum arma iudiciorum atque legum *Ci* libenter arripere facultatem laedendi *Ci* eam legem ex natura ipsa arripuimus *Ci* haben wir gezogen, arripere maledictum ex triuio *Ci* mit Freuden in den Mund nehmen, a. occasionem *L* tempus *V* raſch ergreifen = wahrnehmen; beſ. von geiſtigem Auffaſſen: celeriter arripere . . . tarde percipere *Ci*. Daher: studium senior arripuerat *N* litteras Graecas auide arr. *Ci* ſich mit Eifer auf das Studium werfen; *occ.* ille non mediocri cupiditate arripuit imperium *Ci* qui cognomen sibi ex Aeliorum imaginibus arripuit *Ci*.

Digitized by Google

Arrius 3 Name einer gens. Bes. 1. Q. Arrius, reicher Parvenü, im Sklavenkrieg von Spartacus besiegt. Im J. 59 gab er seinem Vater zu Ehren ein glänzendes Leichenmahl (*CiH*). Seine Söhne nennt Horaz als Schlemmer. 2. Arrius Varus, Feldherr zur Zeit Vespasians *T.* 3. Arria, Gattin des Paetus Thrasea, ermuntert den Gatten 42 n. Chr. zum Selbstmord („Paete, non dolet") *T.*

ar-(ad-)rōdo, ere, rōsi, rōsus annagen, benagen: mures coronam auream arrosere *L*; *metaph.* illa nitedula rem p. conatur adrodere *Ci.*

arrogans, tis, *adv.* arroganter (*adi. isol. PPrA* v. arrogare) anmaßend, übermüthig: quid est enim tam adrogans, quam de religione pontificum collegium docere conari? *Ci* si essent adrogantes, non possem ferre fastidium *Ci* ne quid adrogantius uidear dicere *Ci* iste sane adroganter respondit *Ci* arroganter facere *C*; bei *T* mit *dat.*: adrogans minoribus gegen die Niederen, dictum adrogans aut superbum *Ci.* Davon:

arrogantia, ae, *f.* Anmaßung, Dünkel, Hochmuth, „Arroganz": cum omnis adrogantia odiosa est, tum illa ingenii atque eloquentiae multo molestissima *Ci* sermo plenus adrogantiae *Ci* anmaßend, adrogantiam sibi sumere *Ci* frech werden, arrogantiā uti *C* anmaßend sein.

ar-(ad-)rogo, āre, āui, ātus (durch Rogation) dazu wählen lassen, an die Seite setzen *α*; *metaph.* zugeben, hinzufügen, hinzugeben, verschaffen *β*; sibi aliquid arrogare, sich etwas anmaßen *γ*. | *α* consuli dictatorem arrogare *L*. | *β* fortuna optatum peractis imperiis decus adrogauit *H* die Zurückgabe der von den Parthern geraubten Feldzeichen hinzugefügt, chartis pretium quotus adroget annus *H* den Schriften ... Wert verleiht. | *γ* non mihi tantum derogo, tametsi nihil adrogo, ut... *Ci* mihi non sumo tantum, neque adrogo, ut... *Ci* sibi aliquid ex aliena uirtute a. *S* a. sibi nobilitatem *T.*

Arruns, tis, *m.* (etruscisch) Name nachgeborener Söhne, bes. bei den Tarquiniern *LCi.* Davon:

Arruntius 3 Name einer gens. Bes. L. Arruntius, bedeutender Staatsmann (daher: Arruntii *T* Staatsmänner wie A...) unter Augustus; von Tiberius neidisch beobachtet, von Sejan verfolgt, öffnete er sich 37 n. Chr. freiwillig die Adern.

ars, tis, *f.* (dtsch. Lw. 'Art'; vgl. *ἁραρίσκω* 'fügen' artus, armus). I. „Fug", Geschick, Geschicklichkeit, Fertigkeit, Gewandtheit *α*; *meton.* Fertigkeit = Handwerk, Gewerbe *β* = Kunst, Wissenschaft *γ*; *meton.* 1. Theorie; daher als Buchtitel = Lehrbuch. 2. Kunstwerk. 3. Kunstwert. 4. Kunstgöttin *δ*; *metaph.* Eigenschaft, Verhalten, 'Art'; *pl.* Mittel, Wege, 'Art und Weise'; *occ.* Listen, Kunstgriffe *ε*; Künstlichkeit, künstliches Wesen *ζ*. | *α* opus est uel arte uel diligentia *Ci* arte laboratae uestes *V* geschickt, kunstvoll, exercitatio artem parat, ars decorem *T* si quid artis in medicis est *Cu* wenn sie Geschick besitzen. | *β* artes, quarum opus est in faciendo et agendo *Ci* ars gubernandi *Ci* Palladis ars *V* Baukunst, Zimmerhandwerk, mitto hasce artis uulgaris: coquos, pistores, lecticarios *Ci* artem profiteri, factitare *Ci.* | *γ* artes ingenuae, liberales die Künste (und geistigen Beschäftigungen) der Freien, „schönen K.", artes optimae *Ci V* Wissenschaften, professio honestarum artium *Cu* Beschäftigung mit ... Bes. v. Kunst: Roscii a. *Ci* hydriae eadem arte perfectae *Ci* ebenso kunstvoll, Victoriae summa arte perfectae *Ci* poëtae ingenium arte sua expressit *Ci* do Graecis litteras, do multarum artium disciplinam *Ci*; von Wissenschaft: eae artes, quibus aetas puerilis ad humanitatem informari solet *Ci* ars imperatoris et oratoris boni *Ci* artes studiorum liberalium *Cu* das für freie Berufsarten nöthige Wissen, disciplinae et artes *Ci* praktischer und theoretischer Unterricht, illae artes atque doctrina *Ci* artes urbanae *L* Jus und Redekunst, morsus arte leuabat *V* durch Zauber⟨kunst⟩. | *δ* 1. non omnia, quaecumque loquimur, mihi uidentur ad artem et praecepta reuocanda *Ci* auf theoretische Vorschriften, iudicium ... caret arte *H* des (theoretischen) Verständnisses, rem arte comprehendere *Ci* in ein System bringen; daher: hoc ex antiquis artibus elegit *Ci* aus Lehrbüchern; vgl. artes oratoriae *Ci* 'Rhetoriken'. 2. artes, quas ... Parrhasius protulit *H* aeraque et artes suspice *H* clipeus, Didymaonis artes *V* ein Kunstwerk. 3. pretiosae artis uasa *Cu* (in eo candelabro) ars certare uidetur cum copia *Ci* tripodes pondere et arte pares *O.* 4. Mnemosyne Ioui Artium peperit chorum *Ph* Musen. | *ε* hac arte Pollux ... arces attigit igneas *H* homo praeditus optimis moribus artibusque *Cu* artes animi *Cu* artibus bonis malisque mixtus *T* aus Tugend und Laster, non enim bellandi uirtus solum, sed multae aliae artes... *Ci*; *pl.* imperium facile his artibus retinetur, quibus initio partum est *S* auf dieselbe Art ... wie ..., quaesitaeque nocent artes *V* gesuchte Kunstmittel, artes nocendi *V*; *occ.* peritissimus artium belli *Cu* ignari scelerum tantorum artisque Pelasgae *V* griechische Arglist, Cytherea nouas artes, noua pectore uersat consilia... *V* non bello aperto sed suis artibus, fraude et insidiis est circumuentus *L*. | *ζ* plausus caret arte *O* ist ungekünstelt, (arbores) in quascumque uolet artes sequentur *V* seinen Künsteleien folgen.

Arsacēs, is, *m.* (Wahrsch. ein Appellativum, da alle Partherkönige diese Bezeichnung führen) Stifter des parthischen Reichs um 250. Davon *patronym.*: **Arsacidēs,** ae, *m.* (meist *pl.*) Nachkomme, Nachfolger des A., Arsacide.

Arsamosata, ae, *f.* j. Schemschat in Großarmenien zwischen dem Euphratknie und den Tigrisquellen *T.*

Arsanias, ae, *m.* r. Euphratarm südl. v. Arsamosata *T.*

Arsia, ae, *m.* Fluss in Istrien *L* aber Arsia silua in Etrurien *L.*

Arsinoē, ēs, *f.* (*Ἀρσινόη*) I. gr. Frauenname, z. B. Tochter des Ptolomäus Lagi u. der Berenice, als Witwe des Lysimachos von ihrem Bruder (daher *φιλάδελφος* genannt) geheirathet. II. Stadt in Ätolien am Achelous (nach I. genannt), j. Anghelocastro.

Artabānus, i, *m.* (altpersischer) Mannsname. Bes. 1. als Name parthischer Könige (Arsaciden) *T.* 2. Anführer der Leibwache des Xerxes, ermordet seinen König 465 *N.*

Artabāzos, i, *m.* (altpers.) Name. 1. Feldherr im Zuge des Xerxes gegen Griechenland, Unterhändler mit Pausanias *N.* 2. Feldherr unter Artaxerxes Mnemon, empörte sich gegen Artaxerxes Ochos 356, floh zu Philipp von Macedonien, diente unter Dareus Codomannus am Hofe, war unter Alexander, der seine Tochter Barsine heiratete, Statthalter von Bactrien *Cu.*

Artaphernēs, is, *acc.* em u. ēn, *m.* (altpers.) Name: Neffe des Darius Hystaspis, bekannt durch seinen Antheil an der Schlacht bei Marathon 490.

Artauasdes, is, *acc.* ēn, *m.* (bei den Griechen *Ἀρταβάζης*!). 1. Sohn des Tigranes I., um die Zeit der Schlacht bei Actium König von Großarmenien. 2. Dessen Sohn, der auch Artaxias heißt *T.*

Artaxata, ōrum, *m.* später ae, *f.* (§ 38) die unter

Digitized by Google

Hannibals Aufsicht erbaute Hauptstadt von Großarmenien am Araxes *T.*

Artaxerxēs, is, *acc.* ēn, *m.* (griech. Umgestaltung des altpers. Wortes) Appellativum: „Erzkönig der Könige", persischer Königstitel. 1. A. Macrochir (*μακρόχειρ*, d. h. 'weitfassend', 'weitgebietend', Sohn Xerxes I., 465—425. 2. A. Mnemon (*μνήμων*, mit gutem Gedächtnis), Sohn Dareus II., 405—362. 3. A. Ochus (*Ὦχος*), Sohn des Mnemon, 362—339. 4. Bessus nahm als König den Titel A. an *Cu.*

Artaxiās, ae, *m.* s. u. Artauasdes 2. Das Wort scheint Appellativum zu sein (Erzkönig?), da alle großarmenischen Könige diesen Titel führen.

Artemis, idis, *acc.* min, *f.* (*Ἀρτεμις*) die griech. Göttin, welche der röm. Diana entspricht; *adi.* **Artemisius** 3, *subst.* Artemisius, ii, *m.* (*sc. mensis*) der Mai bei den Macedoniern *Cu.* **Artemisium,** ii, *n.* (*τὸ Ἀρτεμίσιον ὄρος*) nördliches Vorgebirge von Euböa mit Artemisheiligtum. **Artemisia,** ae, *f.* Name zweier Fürstinnen von Halicarnass; die eine nahm 480 mit fünf Schiffen an der Schlacht bei Salamis theil, die andere erbaute um 350 ihrem Gemahl Mausōlus das prächtige Grabmal (Mausōlēum) zu Halicarnass.

arteria, ae, *f.* (gew. *ἀρτηρία*) 1. die Pulsader: uenae et arteriae a corde tractae et profectae *Ci.* 2. arteria aspera (*τραχεῖα ἀρτηρία*) die Luftröhre: arteria aspera ostium habet adiunctum linguae radicibus *Ci.*

articulatim (articulare § 42) Stück für Stück, gliedweise *α*; *metaph.* gegliedert *β.* | *α* obtruncare et articulatim dinidere dicht. bei *Ci.* | *β* quae olim libere disputabantur, ea nunc articulatim dicuntur *Ci* Punkt für Punkt.

articulus, i, *m.* (*demin.* von artus; dtsch. Lw. 'Artikel') Gliedchen, Fingerglied *α*; *meton.* Gelenk *β*; *metaph.* (an Pflanzen) Gelenk, Knoten *γ*; (von der Rede) Glied, Theil ⟨als Übersetzung von *κόμμα*⟩ *δ*; (von der Zeit) Wendepunkt, Zeitpunkt, Augenblick *ε.* | *α* hominis digiti articulos habent ternos, pollex binos *Plinius*: *synecd.* quid sit utile, ... supputat articulis *O* zählt an den Fingern, littera articulo pressa tremente *O.* | *β* articulus, quo iungitur capiti ceruix *L* Halsgelenk, crura sine articulis *C* auxerat articulos macies *O* infolge der Magerkeit schienen die Gelenke größer, articulorum dolores *Ci* Gicht, vgl. nodosa cheragra contudit articulos *H.* | *γ* exsistit tanquam ad articulos sarmentorum gemma *Ci.* | *δ* (oratio) articulis membrisque distincta *Ci.* | *ε* hunc in angustias adductum putat, ut eum suis condicionibus in ipso articulo temporis adstringeret *Ci* im entscheidenden Augenblick, in quo articulo rerum mearum *Cu* im Wendepunkte meiner Lage.

arti-fex, icis (ab arte facienda) kunstfertig *α*; *subst. isol.* (*m. f.*) Arbeiter, Künstler, Künstlerin *β*; *metaph.* Meister in etwas *γ*; *occ.* Ränkeschmied, Schelm, Schlaukopf *δ*; Urheber, Anstifter *ε.* | *α* seruos artifices pupilli cum haberet domi *Ci* artifices natura manūs admouit *O* excitat artificem ... Morphea *O* den kunstfertigen Gestaltenbildner, artifex equus *O* das kunstfertige = eingerittene. | *β* Viel umfassender Begriff: artifices ceteri, quos cultus domesticus desiderat *N* sind Handwerker, artifices omnis, caelatores et uasculatios conuocari iubet *Ci* Ciseleure und Bronzegießer, artifex Cupidinem fecit *Ci* Bildhauer, in Graecis artificibus eos auloedos esse, qui citharoedi fieri non potuerint *Ci* Musiker, artifices se eniei *Ci* Schauspieler, artifices improbi *L* von Ärzten = Quacksalber, athletae ceterique artifices *N* Wettkämpfer bei den gr. Spielen. Daher *metaph.* natura non artificiosa, sed plane artifex ... *Ci* vollkommene Künstlerin. | *γ* deligitur artifex talium ... Locusta *T* Meisterin in solchen Dingen; vgl. talis negotii artifices *S* Pyrrhus unicus pugnandi artifex *L* sapientia tamquam artifex ... comparandae uoluptatis *Ci* artifices ad corrumpendum iudicium *Ci.* | *δ* artificis (= des Odysseus) scelus ... *V* (wo ars im Sinne von List zu fassen ist) = artificem ... Terea *O.* | *ε* talium operum artifices *L* mundi artifex *Ci*; Wortspiel: summus artifex partium in re publica tam quam in scaena ... *Ci.*

artificiōsus 3 *adv.* ōsē (artificium) kunstreich, kunstvoll: artificiosum opus diuinumque *Ci* artificiosa anteponuntur non artificiosis *Ci* das Kunstvolle dem Kunstlosen, artificiose dicere *Ci.* Daher auch vom Künstler selbst: rhetores artificiosissimi *Ci* mundi natura ... artificiosa *Ci* genera diuinandi non naturalia sed artificiosa ... *Ci* künstliche.

arti-ficium, ii, *n.* (ab arte facienda) Kunstfertigkeit, Geschicklichkeit, Kunst *α*; *meton.* Kunstwerk *β*; Handwerk, Gewerbe, Verrichtung; *occ.* Kunst⟨betrieb⟩ *γ*: Kunstlehre, Theorie *δ*; *metaph.* Kunstgriff, Kunststück; *occ.* List *ε.* | *α* qui aliquid formae, aetatis artificiique habebat, abduxit omnis *Ci* art. gubernatoris *C* artificium comicum *Ci* Kunst des Komikers, medici ... artificium praestare debent *Ci* signa summo artificio *Ci* von höchst künstlicher Ausführung. | *β* haec opera atque artificia, signa, tabulae pictae Graecos homines nimiopere delectant *Ci* artificii cupidus, non argenti *Ci.* | *γ* a. ancillare *Ci* Verrichtung der Magde, artificium obliuiscatur et studium deponat *Ci* Minerua operum atque artificiorum initia tradit *C* Handwerke und Künste. | *δ* eloquentia non ex artificio, sed artificium ex eloquentia natum est *Ci.* | *ε* non solum ingenio opus est, uerum etiam artificio quodam singulari *Ci* artificium accusatorium *Ci* a. simulationis *Ci*; *occ.* non uirtute Romanos uicisse sed artificio quodam *C.*

arto, āre, āui, ātus (v. artus) einengen, enge machen; *metaph.* beschränken, schmälern: fortuna humana fingit artatque ut lubet *Pl* in praemiis, in honoribus omnia artata *L.*

artus 3 *adv.* artē (*adi. isol. PPP* eines Verbalstammes ar, vgl. *ἀραρίσκω*; fälschlich auf arcere bezogen und daher arctum geschrieben 'festgefügt':) eng, straff, fest *α*; eng, knapp, beschränkt *β*; *metaph.* eng, fest, innig *γ*; beengt, knapp, mißlich *δ.* | *α* arta (et laxa) catena *O* arta toga *H* knappe, anliegende, signa artius illigata *C* artius complecti aliquem *Ci*; daher artius adstringi atque hedera *H.* | *β* siluae artiores *C* artissimum inter Europam Asiamque diuortium *T* a. fauces *T* uallis *L* aciem quam artē statuerat, latius porrigit *S*; *Enallage*: artum conuiuium, theatrum *H* custodia *T* dichtgedrängt; quam artissime ire *S* signa artius collocare *S.* | *γ* artioribus apud populum R. laqueis tenebitur *Ci* artissime constringere sententiam *Ci* artissimum societatis uinculum *Ci* a. familiaritas *Ci* a. propinquitas *Cu* artissimae tenebrae *S* dichte, a. somnus *Ci* fester; daher arte (artius) dormire *Ci.* | *δ* artum animum soluere *H* sorgenbeengt, in artis rebus opem ferre *O* mißliche Lage, spiritus arte meat *Cu* artius appellare *O* (Tuticānus) kürzer aussprechen, artiora tempora *Cu* a. numerus *T* artior petitio *L* mit geringer Aus-

Digitized by Google

ſicht. Davon *subst. isol.* **artum**, i, *n.* die Enge, der enge Raum *α*; *occ.* das Kampfgedränge *β*; *metaph.* Knappheit, Klemme *γ*. | in arto stipatae erant naues *L* in artum desilire *H* ſich feſtrennen ... | *β* pugna in arto *T* caeduntur in portis suo agmine in arto haerentes *L*. | *γ* ne spem sibi ponat in arto *O* beſchränke, in arto esse commeatum *T* Zufuhr ſei knapp, res in arto est *L* in der Klemme ſein.

artus, ūs, *m.* (Verbalſubſtantiv gleichen Stammes mit artus 3; vgl. ἄρθρον 'Gefüge') meiſt *pl.* artūs, uum, *m.* Gelenke *α*; *meton.* Glieder, Gliedmaßen *β*; *metaph.* Theile *γ*. | *α* magnos membrorum artus ... exuit *V* molles ⟨digitorum⟩ artus *Ci* elapsi in prauum artus *T* verkrüppelte Gelenke (der Hand). | *β* mutati Terei artus *V* = Körper, salsusque per artus sudor iit *V* mortales ... artus *O* Menſchenleib. | *γ* (mundi) infusa per artus mens *V*.

NB. *Dat. abl. pl.* artubus als Scheideform von artibus (ars).

ārula, ae, *f.* (*demin.* v. āra) kleiner Altar, Altärchen *Ci*.

arundi-fer, fera, ferum Rohr tragend, mit Rohr bekränzt, caput *O*.

arundineus 3 (arundo) aus Rohr, a. canales *V* a. silua *V* = Röhricht; daher carmen a. *O* ein Lied zur Rohrpfeife geſungen, Hirtenlied.

arundo, älter (§ 2) **harundo**, inis, *f.* Rohr *α*; *meton.* alles aus Rohr Gemachte *β*; aper Laurens ulnis (Schilf) et harundine (Rohr) pinguis *H* a. tremula *O* crines dei (fluuii) tegebat harundo *V* uelatus arundine glauca Mincius *V* tecta arundine texta *L*. | *β* 1. modo ducebam ... retia, nunc moderabar arundine linum *O* v. d. Angelruthe, moderator arundinis *O* der Angler. 2. uolucres ... harundo terret *H* die Leimſpindel des Vogelſtellers. 3. (telum) obtusum est et habet sub arundine plumbum *O* unter dem (Pfeil-)ſchaft; *synecd.* hamata percussit arundine Ditem *O* = Pfeil. 4. meditabor harundine musam *V* zur Rohrpfeife, gr. σῦριγξ; daher dicht. v. d. Flöte: satyrus ... arundine uictus *O* im Flötenſpiel beſiegt. 5. tela iugo uincta est, stamen secernit arundo *O* der aus Rohrſtäbchen gebildete Kamm des Webſtuhls. 6. equitare in harundine longa *H* Steckenpferd.

aruāles fratres (aruum) 'Ackerbrüder', Prieſtercollegium, angebl. von Romulus der Acca Larentia zu Ehren geſtiftet. Sie hielten am 15. V. mit Ährenkranz und Prieſterbinde einen Bittgang um die älteſte Grenze der römiſchen Gemarkung.

Aruerni, ōrum, *m.* anſehnliches Volk im celtiſchen Gallien. Ihr Name erhalten in dem heutigen Auvergne (um Clermont) *C* als *adi.* Aruernus 3 *L*.

aruīna, (älter harūina) ae, *f.* (*subst. adi.* *aruīnus 3 von haru = Darm; vgl. haru-spex und § 2 *) Darmfett, Bauchfett, Schmeer: a. pinguis *V*; daher § 27 als *n. pr.* Spitzname des A. Cornelius Coſſus Arvina 'Schmeerbauch'.

aruspex s. u. haruspex.

aruus 3 (wie pascuus v. pascere, ſo aruus v. arare) pflugbar, gepflügt: ager aruus ab arando *Varro* agri arui et pascui ... definiebantur *Ci*; daher *subst. isol.*: **aruum**, i, *n.* Ackerland, Saatland *α*; *synecd.* Flur, Gefilde, Gegend *β*; *meton.* Getreide, Ernte, Ernteertrag *γ*. | *α* iniurias aratorum in segetibus ipsis aruisque cognoscere *Ci* aequalent abductis arua colonis *V* repleta arua cultoribus *S*; *metaph.* genitale aruum *V* die weibliche Scham. | *β* nomine dicta suo Circaea reliquerat arua *O* tumidus rigat arua Nilus *H*; dicht.: iamque arua tenebant *V* hatten ſchon das Gefilde (= Ufer) erreicht, arua Neptunia *V* neptuniſche Gefilde = Meer. | *γ* flaua ... arua *V* aruo pascat herum (fundus) an bacis opulentet oliuae *H* pabulo magis quam aruo studere *S* mehr Heu als Getreide.

arx, arcis, *f.* (ab arcendo *Varro*) Burg, Feſte *α*; *synecd.* Berggipfel, Höhe, Anhöhe *β*; *metaph.* 1. Burg = Schutzwehr, Zufluchtsort. 2. Hauptbollwerk *γ*. | *α* collis imminens urbi, Larisam eam arcem uocant *L* arx oppidi (Thebarum), quae Cadmea nominatur *N*. Oft als Gegenſatz zur Stadt die Burghöhe: Thessalonicenses relinquere oppidum et arcem munire coguntur *Ci*; dicht.: Amphion Thebanae conditor arcis *H* = Stadt; daher in arce poni, ut Minerua Phidiae *Ci* auf der Acropolis. In Rom bedeutet arx die ſüdweſtl. Höhe des Capitols (j. die Kirche Sta. Maria in Araceli): ne quis patricius in arce aut in Capitolio habitaret *L* in arce augurium ... agere *Ci*. Sprichwörtl.: dixisti me arcem facere e cloaca *Ci* aus der Mücke einen Elefanten. | *β* Riphaeae ... arces *V* τὰ Ῥιπαῖα ὄρη, Iuppiter sacras iaculatus arces *H* die Tempelberge, Parnasi constitit arce *O* Romae ... septem arces *V*; daher *metaph.* Gipfel = arx eloquentiae *T* u. beſ. von Himmelshöhen: caeli quibus adnuis arcem *V* sideream mundi qui temperat arcem *O* u. vom Himmel ſelbſt: hac arte Pollux ... arces attigit igneas *H* = aetheriae ... arces *O*. | *γ* 1. templum illud fuit te consule arx ciuium perditorum, receptaculum ueterum Catilinae militum *Ci* (forum) est locus, quo perfugiant, hic portus, haec arx, haec ara sociorum *Ci*; *meton.* Campani, arx finitimorum *L* Africa omnium prouinciarum a. *Ci* tribunicium auxilium et prouocatio ... duae arces libertatis *L*. 2. Scodram sibi ceperat uelut totius regni arcem *L* Zama arx regni *S* arx imperii atque caput rerum *L* ibi arcem totius belli esse *L* arx Stoicorum *Ci* Hauptargument.

ās, assis *gen. pl.* assium, *m.* ein Pfund *α* (als Münzeinheit); Aſs *β*; *abstr.* das Ganze, die Einheit *γ*. | *α* in haec solidi sexta (*sc.* pars) fac assis eat *O* 1/6 Pfund = 2 Unzen. Das Pfund zerfiel in 12 unciae. Daher die Theilnamen: 1/12 uncia, 2/12 = 1/6 sextans, 3/12 = 1/4 quadrans, 4/12 = 1/3 triens, 5/12 quincunx (= quinque unciae), 6/12 = 1/2 semis (= semi-as), 7/12 septunx, 8/12 = 2/3 bes (angebl. duae ⟨partes⟩ assis), 9/12 = 3/4 dodrans (angebl. *dē-quadrans, *decudrans), 10/12 = 5/6 dextans (d. i. de⟨se⟩xtans), 11/12 deunx (deest uncia). | *β* Die älteſte römiſche Münzeinheit war der pfündige Kupferaſs (as librarius), d. h. ein Kupferbarren von 1 Pfd. Sein Wert betrug etwa 84 Kreuzer. Um die puniſchen Kriege (260) erfolgte, da das Kupfer Scheidemünze geworden war, eine Wertreduction auf den ſechsten Theil: asses sextantarii (14 Kreuzer), 217 auf den 12. Theil: asses unciales (7 Kreuzer), 191 auf den 24. Theil: asses semiunciales (3 1/2 Kreuzer). Später ſank der Wert noch tiefer; vgl. s. u. sestertius. Daher iſt as in der claſſiſchen Zeit ſoviel wie unſer Heller, Pfennig: assem sese negat daturum *Ci* er wolle keinen Heller hergeben, ad assem omnia perdere *H* bis auf den letzten Heller (u. auch den noch!), uilem redigi ad assem *H* allen Wert verlieren. | *γ* heres ex asse Univerſalerbe *Ci*.

Digitized by Google

asbolus, i, *m.* (Fw. ἄσβολος) 'Ruſs', daher bei *O* 1. als redender Name eines ſchwarzen Hundes, 2. Name eines Centauren *O*.

Asbūtes u. **Asbytes** (§ 21), ae, *m.* Mannsname. Gefährte des Äneas *V*.

Ascalaphus, i, *m.* (Fw. ἀσκάλαφος 'Eule' bei Ariſtoteles); daher myth. *n. pr.* Sohn des Acheron, der gegen Proſerpina zeugt und deshalb von Ceres in einen Nachtvogel verwandelt wird *O*.

Ascanius, ii, *m.* (viell. mit dem bibliſchen Stamm der Aſcenaz verwandt:) I. Sohn des Äneas, nach *V* von der Creuſa, nach *L* von der Lavinia; vgl. s. u. Iulus. II. (*sc.* lacus) See in Bithynien bei Nicäa (See von Isnik) mit gleichnamigem Fluſſe *V*.

a-scendo, ere, di, sus (scandere mit an = ἀνά; nicht mit ad!) *trans.* erſteigen, erklimmen, beſteigen *α*; *intr.* emporſteigen, hinaufſteigen *β*; *metaph.* ſteigen, emporkommen, ſich erheben *γ*. | *α* ripam equo ascendere *Ci* uerticem montis a. *Cu* positis scalis murum a. *C* a. iugum montis *C* a. nauem, classem *NT* a. equum *L*; *pass.* mons erat ascendendus *C*; *metaph.* ista accusatio facilius potest Alpis, quam paucos aerarii gradus ascendere *Ci* summum locum ciuitatis a. *Ci*. | *β* eadem ascendens descendensque *S*. Angabe des Ziels durch *acc.*: Delphos a. *L*; meiſt mit *Praep.*: ad Pitanas *L* in die Nähe ..., ascendit in oppidum Archagathus *Ci* in caelum homines uidentur ascendere *Ci* in murum, turrim *Cu* in equum *Ci*; beſ. in concionem *Ci* als Redner auftreten. | *γ* ⟨non uideo⟩ altius quicquam, quo mihi libeat ascendere *Ci* in altiorem locum ... ascendit per alterius calamitatem *Ci* a. in fortunam *Ci* ille ⟨officiis suis⟩ ad regium nomen ascendit *Ci* a. super ingenuos *T* supra consulatūs. Davon:

ascensus, ūs, *m.* das Hinaufſteigen; mit *gen obi.*: Beſteigen *α*; *meton.* Aufgang, Aufſtieg *β*; *metaph.* Zugang *γ*. | *α* ascensum dare Gallis *C* die Möglichkeit des Emporklimmens, scalis ascensūs temptare *L* an verſchiedenen Stellen den Aufſtieg verſuchen, ascensu tecta superare *V* emporſteigend erreichen, a porta, in Capitolium ascensus erat eius modi ... *Ci* Alpium uallum contra ascensum Gallorum ... obicio *Ci*; mit *gen. obi.*: M. Manlius ab ascensu Capitolii Gallos ... reppulit *Ci*. | *β* in oppidum noluit accedere, quod erat arduo ascensu *Ci* tantus ascensus collis *C* die Steigung, animaduerso ad saxum ascensu aequo *L*. | *γ* in uirtute multi sunt ascensus *Ci* ut sibi sit ... ascensus ad ciuitatem *Ci* aufſteigen könne, P. Clodio erat ... primus ad popularem iactationem ascensus *Ci* Stufe.

ascia, ae, *f.* (vgl. ἀξίνη) Zimmeraxt: rogum ascia ne polito, Zwölftafelgeſetz bei *Ci*.

Asciburgium, ii, *n.* (deutſch „Eſch-burg", j.) Asburg am linken Rheinufer, 60 km nördl. v. Cöln *T*.

a-(ad-)scio, ire annehmen, zu ſich nehmen: socios *V* adsciri per adoptionem *T* in societatem, inter comites *T* angenommen werden. Häufiger als *Incoh.*:

a-(ad-)scisco, ere, scīui, scītus beiziehen, annehmen, aufnehmen *α*; *metaph.* herbeiziehen, ſich aneignen, übernehmen; *occ.* ſich anmaßen *β*; aufnehmen = billigen, gutheißen, ſich gefallen laſſen *γ*. | *α* A. Licinium non modo non segregandum uerum etiam asciscendum fuisse *Ci* asciuerunt illud oppidum piratae *Ci*; mit *praed. acc.*: ne quem asciscere ciuem possimus *Ci* aliquem socium ad bellum *C* me patronum asciuerant *Ci*. Wohin? nemo fuit, quem non ad sceleris foedus asciuerit *Ci* eum in numerum ciuium a. *Ci* inter patricios *T*; dicht.: superis (*dat.*) ascitus *O* den Göttern zugeſellt. | *β* sacra ista ascita ex Phrygia *Ci* prouinciam quam Lentulus deposuit, sibi asciscere *Ci* amicitiam propter utilitates *Ci*; *occ.* neque istam mihi ascisco sapientiam *Ci* nihil dixi sublatius asciscendae laudis causa *Ci* sibi eloquentiae laudem a. *T*. | *γ* leges quas Latini noluerunt asciuerunt *Ci* cum iussisset p. R. aliquid, si id asciuissent socii *Ci* omnia quae natura aspernatur in malis sunt, quae asciscit in bonis *Ci*; davon *PPP adi. isol.*: **ascītus** 3 hergeholt, fremd: lepos natiuus ... et ascitus *N* angelernt, geniti ... asciti milites *Cu* angeworbene.

Asclēpiadēs, ae, *m.* (Ἀσκληπιάδης) gr. Mannsname; beſ. ein Philoſoph aus Phlius, der eretriſchen Schule angehörig *Ci*.

Asclēpiodōrus, i, *m.* (Ἀσκληπιόδωρος) Mannsname; beſ. Page Alexanders *Cu*.

Asclēpiodotos, i, *m.* (Ἀσκληπιόδοτος) gr. Mannsname; daher Caſſius A. aus Nicäa um 66 n. Chr. *T*.

Ascra, ae, *f.* (Ἄσκρα) Dorf in Böotien am Helikon, der Sage nach Wohnſitz des (aus Cyme gebürtigen) Dichters Heſiod; *adi.* **Ascraeus** 3 (Ἀσκραῖος) aus Ascra: senex A. *V* = Heſiod = bloß Ascraeus *O*. Nach ihm Ascraeum carmen *V* ein heſiodeiſches (ländliches) Lied oues A. *O* wie ſie Heſiod (angeblich) weidete.

a-(ad-)scribo, ere, scripsi, scriptus hinzuſchreiben, daraufſchreiben, ſchreibend hinzufügen *α*; *occ.* 1. in eine Liſte eintragen *β*. 2. ſchriftlich einſetzen, beſtellen *γ*; *metaph.* zurechnen, zuzählen, beizählen *δ*; beilegen, zuſchreiben, beimeſſen *ε*. | *α* non solum id perscribunt, ... sed etiam causam ascribunt *Ci* ascribi iussit in fastis ad Lupercalia: ... *Ci* ascripsit Sulla in ea lege: SIQUID IUS NON ESSET ROGARIER *Ci* metus sui causam a. *Cu*; daher: in quo monumento Sthenii nomen ascriptum est *Ci* marmori Praxitelem a. *Ph* aufſchreiben auf ... Mit *dat.*: sibi titulum regis a. *Cu* motis senatū notas a. *L* dem Namen der ... beifügen. | *β* 1. In die Bürgerliſte: ascribi se in eam ciuitatem uoluit *Ci* Heracliaene hunc esse tum ascriptum negabis? *Ci* in die Bürgerliſte aufgenommen, Athenis Rhodii ... ascribuntur *Ci* ascriptus foederatis (u. in f.) ciuitatibus *Ci*. 2. in die Coloniſtenliſte: colonos nouos a. *CiL* quo si uellent nouos colonos ascribere possent *L* wohin ſie ... aufnehmen könnten; daher neteranos (als Coloniſten) Tarentum et Antium a. *L*. 3. in die Militärdienſtrolle: urbanae militiae adscribi *T*. | *γ* cuius filium faceret heredem, eum tutorem liberis non ascripsit *Ci* (im Teſtament nämlich) tutor his (rebus) Graecorum legibus ascribendus fuit *Ci* mußte beſtellt werden, alios ascribi iubent ⟨legatos⟩ *Ph*; daher ascriptus poenae dies *Ph* beſtimmen (wie poenam foederibus ascribere *Ci* = in die Vertragsformel aufſchreiben) Gabinius ... Pompeio socius ascribitur *Ci* wird angewieſen als. | *δ* hunc ad tuum numerum (in talem numerum) ascribito *Ci*; mit *praed. Acc.* eum tertium ad amicitiam *Ci*; daher *pass.* utinam ego tertius uobis ascriberer *Ci*, dicht. u. Spät. mit *dat.*: adscribi quietis ordinibus patiar deorum *H* Fennorum nationes Germanis an Sarmatis adscribam dubito *T*. | *ε* bonos exitus diis immortalibus a. *Ci* hoc sibi exemplum a. *Ph* auf ſich beziehen. Davon:

ascriptīcius 3 ⟨in die Bürgerliſte⟩ eingetragen: noui et a. ciues *Ci*.

by Google

ascriptio, ōnis, *f.* Beischrift, Zusatz: ista a. est aliquid; nam nisi esset ... non ascriberetur *Ci.*

ascriptor, ōris, *m.* Mitunterzeichner: a. legis agrariae *Ci*; daher: *metaph.* a. dignitatis meae *Ci* Förderer.

Āsculum, i, *n.* (wahrsch. Vulgärform für Ausculum = ōsculum) 'Gmünd', Stadtname; bes. I. A. Picenum, j. Ascoli (*locat.*) 90 km südl. v. Ancona *CCi*; *adi.* **Asculānus** 3 von A.: genus *Ci*; Einw. Asculāni, ōrum, *m. Ci.* II. A. Apulum (auch Ausculum), Städtchen an der apulisch-sammnitischen Grenze, j. Ascoli di Satriano, bekannt durch die Schlacht gegen Pyrrhus 278 *L.*

asella, ae, *f.* (*demin.* von asina) Eselin: rudit turpis asella *O* yaht.

asellus, i, *m.* (*demin.* v. asinus) Esel: costas aselli agitator uilibus pomis onerat *V* aures lente gradientis aselli *O*; sprichw.: narrare asello fabellam surdo *H* nach dem griech. *ὄνῳ τις ἔλεγε μῦθον, ὁ δὲ τὰ ὦτα ἐκίνει* „tauben Ohren predigen"; *metaph.* ein Seefisch tam deformi non dignus nomine asellus *O.*

NB. Das Wort ist nur formell, nicht begrifflich Verkleinerungswort.

Asia, ae, *f.* (Ἀσία) Asien u. zwar zunächst die röm. Provinz Asia *α*; *synecd.* die Halbinsel Kleinasien *β*; der Welttheil Asien *γ*. ‖ *α* Sie umfaßte das 130 von Attalos ererbte pergamenische Reich, die freie griechische Küste, Phrygien, Mysien, Lydien, Carien u. Rhodus: equitibus Romanis adferuntur ex Asia litterae, quorum magnae res aguntur in uestris uectigalibus exercendis occupatae *Ci.* ‖ *β* Graeca lingua loquentes, qui Asiam incolunt *N.* ‖ *γ* Ex Asia in Europam exercitu traiecto *N* et in Europa et in A. *Cu.* Dazu durch **Asiātēs,** ae, *m.* (Ἀσιάτης) Asiate, *adi.* **Asiāticus** 3 asiatisch, aus Asiaten bestehend, mit Asiaten: bellum *Ci* exercitus *L.* Bes. als Ehrenname des L. Corn. Scipio, der den König Antiochus in Asien besiegte. **Asiānus** 3 aus A. *L.*

Asiāgenēs, is, *m.* (Ἀσιαγενής) „in Asien geboren", Beiname des L. Corn. Scipio *L.*

Āsis s. u. Āsius.

asilus, i, *m.* (vulgär, später durch das Fw. *οἶστρος* verdrängt) die Bremse, Viehbremse *V.*

asina, ae, *f.* (asinus) Eselin. Da das Alterthum diese für wasserscheu hielt (asinae, si riuus intersit, horrent pedes omnino tinguere), gab der Volkswitz dem Cn. Cornelius Scipio cos. 260 den Spitznamen Asina, weil er untbatig im Hafen von Lipara saß.

Asinius 3 Name einer gens. Bes. C. Asinius Pollio; vgl. s. n. Pollio. Von

asinus, i, *m.* (Lw. semit. athon, dtsch. Lw.) Esel longum est mulorum utilitates persequi et asinorum *Ci.* Daher *metaph.* (Schimpfwort): quid nunc te, asine, litteras doceam? *Ci.* Der Esel galt nicht als dumm, sondern als störrisch und apathisch.

Āsius 3 (Ἄσιος *λειμών Homer*) zu der Sumpfgegend am Caÿster gehörig: A. palus *V* bei Ephesus, Asia prata *V.* Davon Nymphenname: **Āsia** *V.* Āsius, ii, *m.* ⟨redender?⟩ Name eines Gefährten des Äneas *V.* Bei *O* ist **Āsis,** idis, *f.* = asiatisch, von Asien: super Europen sublimis et Asida terram uectus erat *O.*

Asōpus, i, *m.* (Ἀσωπός) gr. Flussname. 1. Fl. im südlichsten Thessalien, nördl. von den Thermopylen mündend *L.* 2. Fl. in Böotien, bildet im Unterlaufe die Nordgrenze Atticas. Als Flussgott Vater der Ägina, deren Sohn Äacus ist (von Juppiter), und der Euböa; daher: **Āsōpis,** idis. *f.* Tochter des A. *O* **Āsōpiadēs,** ae, *m.* Nachkomme des A. = Äacus *O.*

asōtus, i, *m.* (Fw. *ἄσωτος* unheilbar, unrettbar *subst.*) Wüstling, Verschwender: nemo nostrum istius generis asotos iucunde putat uiuere *Ci.*

Aspar, aris, *m.* punischer Name *S.*

Asparagium, ii, *n.* (wahrsch. = Spargelfeld) Ortschaft südl. v. Dyrrhachium, j. Tscherni am Schkumbi (Genusus) *C.* Benannt von *ἀσπάραγος*, lat. Lw. **asparagus,** dtsch. Lw. Spargel.

Aspasia, ae, *f.* (*ἀσπάσιος* lieblich) gr. Frauenname. Bes. A. aus Milet, Geliebte des Pericles, mit Socrates vertraut *Ci.*

aspectābilis, e sichtbar *Ci*; von:

a-(ad-)specto, āre, āui, ātus (*frequ.* v. aspicere) wiederholt anschauen, anzublicken pflegen *α*; *metaph.* wohin schauen = gerichtet sein, liegen *β*; auf etwas achten *γ*. ‖ *α* quid me aspectas? *Ci* terras unde arduus omnis (Iuppiter) aspectat; *occ.* quem aspectabant? *Ennius* den sie anstaunten. ‖ *β* mare quod Hiberniam adspectat *T* collis ... adspectat ... arces *V.* ‖ *γ* iussa principis a. *T.*

aspectus, adspectus, ūs, *dat.* bei *V* aspectū *m.* (aspicere). I. *activ* Das Hinsehen, Hinschauen, der Anblick *α*; *occ.* 1. Blick. 2. Ausblick, Gesichtskreis *β*; *meton.* Sehkraft, Gesicht *γ*. II. *passiv.* (mit *gen. obi.*) Sichtbarwerden, Erscheinen *α*; *meton.* Aussehen, Anblick *β*. ‖ I *α* uno aspectu intueri potestis eos, qui ... *Ci* non solum aspectu sed stupro caeremonias polluere *Ci* pudore aspectum hominum uitare *Ci* aditus praeclarus ad aspectum *Ci* 'herrlich anzusehen', taeterrimum aspectu *Ci* homo terribilis aspectu *Ci* in cotidiano populi aspectu positus *Ci.* ‖ *β* 1. oculis et aspectu (ἓν διὰ δυοῖν) rem denuntiare *Ci* referunt aspectum in curiam *Ci.* 2. orbes qui aspectum nostrum finiunt *Ci* in aspectu urbis *Ci* Rhenum esse in adspectu *T* liege vor Augen. ‖ *γ* asp. oculorum *Ennius* aspectum amittere *Ci* erblinden, quae sub aspectum ueniunt (eadunt) *Ci* alles Sichtbare. ‖ II *α* eius aspectus nobis seditiones adferebat *Ci* me plura dicere parantem horum aspectus ... repressit *Ci* aspectus statuae *Ci.* ‖ *β* ora uobis eorum ponite ante oculos incessum, aspectum, uoltum *Ci* a. horridus *C* uersatur mihi ante oculos aspectus Cethegi *Ci* pomorum gustatus, odoratus, aspectus *Ci.*

as-pello, ere (statt abs-pello) wegtreiben: uirum de supero *Pl*; *metaph.* longe a leto aspellor *Ci.*

Aspendus, i, *f.* (Ἄσπενδος) pamphylische Stadt am Eurymedon; *adi.* **Aspendius** 3 aus Asp.: citharista; *subst.* Aspendii, ōrum, *m.* Einw. von A.

asper, era, erum, *adv.* asperē rauh, uneben *α*; *metaph.* rauh, grob, derb *β*; (vom Charakter) rauh, barsch, wild; *occ.* hart, streng *γ*; (von Zuständen) rauh, misslich, traurig; *occ.* 1. wild. 2. hart, streng. 3. bissig, bitter *δ*. ‖ *α* Quid iudicant sensus? dulce, amarum; lēue, asperum *Ci* pocula aspera signis *V* asper crater *O* nicht glatt, sondern in halberhabener Arbeit, aspera arteria *Ci* Luftröhre, saxis fixus asperis *Ennius* quod est tam asperum saxetum? *Ci* loca aspera et montuosa *Ci.* Daher: aspera caelo Germania von 'rauhem' Klima, asperum mare *VL* stürmisches; *subst. isol.* aspera maris *T* Stürme, asperrimum hiemis *T* die rauheste Zeit; *occ.* a. rubus *V* a. sentes *V* stechende, aspera frena *L* derbe. ‖ *β* aspera mutata est in lenem ... littera *O* d. h. R wurde zu L, asperum genus orationis *Ci* uocis *Ci* Scipio eius ora-

Digitized by Google

tione non asperior est factus, sed lenissimus... *Ci.* | γ ne qua in re asperior aut inhumanior fuisse uideare *Ci* aspera mea natura *Ci* non consueui homines appellare asperius nisi lacessitus *Ci* Carthago studiis asperrima belli *V* wild als Kriegervolk, asperius locutus est *Ci* cladibus a. *O* erbittert über, a. Pholoë *H* die 'spröde', monitoribus (*dat.*) asper *H* widerhaarig gegen. Daher: anguis asper siti *V* wild; vgl. bos aspera cornū *V*; *occ.* Stoici ... asperiores ... moribus *Ci* alter uestitus aspere *Ci* einfach, uenatus asper uictu *V* doctrina asp. *Ci.* | δ periculosa atque aspera tempora *Ci* dubias atque asperas res tolerare *S* mala res, spes multo asperior *S* hanc uiam asperam atque arduam esse ... nego *Ci* asperrima belli ciuilis pericula *Ci* a. odia, fata *V* a. negotium *S* „böses"; *subst. isol.* aspera, ōrum, *n.* Widerwärtigkeiten, Ungemach *HL* (vgl. per aspera ad astra); *occ.* 1. aspera Martis pugna *V* bellum asperrimum *S.* 2. quid est in iudicio directum, asperum, simplex: si paret ... *Ci* leges et iudicia ... grauiora et asperiora ... *Ci* a. censorium nomen *Ci* a. sententia *L* custodia *T* aspere agere *L* harte Maßregeln ergreifen. 3. eius uoluntatem asperioribus facetiis perstrinxit impune *Ci* publicanorum in Scaeuolam aspere dicta *Ci* a. uerba *O* aspere scribere in aliquem *S.*

NB. Selten syncopiert: sentibus aspris *V* (aus metrischen Gründen!).

a-(ad-)spergo, ere, spersi, spersus (spargere). I. (Mit innerm *Obi.*:) hinsprützen; *occ.* hinstreuen α; *metaph.* hinzufügen β. II. (Mit äußerm *Obi.*:) besprützen, bestreuen α; *metaph.* beschmutzen, beflecken β. | **I** α Guttam aspersit huic Balbo *Ci* (Wortspiel, es sind Mannsnamen) a. uirus pecori *V* es anstecken; *occ.* huc iussos adsperge sapores *V* Wiederkäuer. | β Aebutio sextulam aspergit *Ci* fügt ½₇₂ bei (s. u. sextula) si illius comitatem tuae grauitati asperseris *Ci*; *occ.* labem (labeculam) uiro aspergere *Ci* Schandfleck anhängen. | **II** α aspergit sanguine mensas *Ci* ne aram sanguine aspergeret *Ci*; dicht.: cānis aspergitur aetas *O* mit weißem Haar wie bestreut. | β hunc tu uitae splendorem maculis aspergis istis? *Ci* caeremoniam polluit maculaque aspersit *Ci* aspergi suspicione *CiL.* Davon:

aspergo und adspergo, inis, *f.* (auch adspargo *V*) das Hinsprützen α; *meton.* das Hingespritzte, Gischt, Tropfen β. | α sanguis uirides aspergine tinxerat herbas *O* hatte im Hinschießen ... | β salsa spumant adspargine cautes *V* von salzigem Gischt, (fluuius) aspergine siluis inpluit *O* mit dem Gischt ⟨des Wasserfalls⟩ befeuchtet er die Waldwipfel, multa aspergine rorant *O* mit einem Regen von Tropfen.

asperitās, tatis, *f.* (asper) Rauheit, Unebenheit α; *metaph.* Barschheit, Rauheit, Ungeschliffenheit; *occ.* Wildheit β; Missstichtheit γ; Härte, Bitterkeit δ. | α illum non asperitas uiarum retardauit *Ci* a. saxorum *Ci* locorum *SL* omnes asperitates superuadere *S* über alle schwierigen Stellen hinwegkommen. Daher: a. soni *T* 'rauher' Ton. Oft vom Klima: a. frigoris *O* hiemis *T* rauher Winter. Daher (*Enallage*): asperitas ... loci *O* = rauhes Klima; vgl. ob calorem aut asperitatem *S.* | β auunculi asperitatem ueritus est *N* a. naturae *Ci* Stoicorum *Ci* strenge Lebensweise, artibus ingenuis ... asperitas fugit *O* ungeschliffenes Wesen, a. agrestis *H* ländliche Einfalt; *occ.* asperitas belli *S.* | γ in his asperitatibus rerum *Ci* missliche Lage = in tanta asperitate *S.* | δ a. remedii *T*; beſ. v. d. Rede: propter uerbi asperitatem *Ci* verletzender Ausdruck; vgl. a. uerborum *O* Bitterkeit der Worte.

aspernātio, ōnis, *f.* Verschmähung, Abweisen: rationis *Ci*; von:

ā-spernor, āri, ātus sum (ab-spernere) zurückweisen, abweisen, entfernen α; *metaph.* verschmähen, von sich weisen, nicht mögen β. | α cuius furorem atque crudelitatem deos a suis templis aspernatos confido *Ci* proscriptionem nisi hoc iudicio a uobis reicitis et aspernamini, ... *Ci.* | β animal adpetit uoluptatem, aspernatur dolorem *Ci* haec consilia neque tota aspernatus est, neque accepit extemplo *L* haud aspernanda precantes *V* nichts Unziemliches, a. preces, sermonem *Ci* condicionem *NT* longinquam militiam a. *T*; *Obi.* durch *inf.*: delectus pati aspernabantur *T* weigerten sich.

aspero, āre, āui, ātus rauh machen; *occ.* spitzen, schärfen α; *metaph.* aufregen, aufreizen β. | α Dicht.: hiems aquilonibus asperat undas *V* 'wühlt auf'; *occ.* asperare pugionem saxo *T*; aber: sagittas ossibus asperant *T* versehen mit Knochenspitzen (statt Eisen). | β hunc asperauere carmina incertis auctoribus uulgata *T* ne lenire neue asperare (verschlimmern) crimina uideretur *T* remanendo iram uictoris asperare *T.*

aspersio, ōnis, *f.* (aspergere) das Anspritzen, Bespritzen: aspersio aquae *Ci*; *occ.* Veneris pulchritudinem effingere aspersione fortuita *Ci* durch zufällige ⟨Farben⟩flecke.

asphaltus, i, *f.* (Fw. ἄσφαλτος, dtsch. Fw. 'Asphalt') Judenpech. Daher: **Asphaltītes,** ae, *m.* (*sc.* lacus, gr. Ἀσφαλτῖτις λίμνη) der Asphaltsee, 'das todte Meer' *T.*

a-(ad-)spicio, ere, spexi, spectus (specere) zu Gesicht bekommen, erblicken, gewahr werden α; hinsehen, anblicken; *occ.* beaugenscheinigen, genau betrachten, ansehen β; *metaph.* (von Localen) wohin schauen = gerichtet sein, liegen, gelegen sein γ; (mit dem Geiste) betrachten, in Betracht ziehen, beherzigen, beachten, erwägen δ. | α Daphnim adspicio, ille ubi me contra uidet ... *V* si quicquam caelati aspexerat, manus abstinere non poterat *Ci* propter quos hanc lucem aspexit *Ci* 'das Licht der Welt erblicken', respexit et simulatque consulem aspexit, concidit *Ci.* Es folgt *acc. c. inf.*: in species succedere quattuor annum aspicis *O*; dicht.: o rus, quando ego te adspiciam? *H* wann werde ich dich ⟨wieder⟩sehen? Auch *metaph.*: sol aspicit conopeum *H* Oceanum *V.* | β quis liberos, quis coniugem aspicere poterat sine fletu *Ci* simulacrum Cereris a uiro aspici nefas fuit *Ci* aspice aedem Castoris! *Ci* aspicite uultum hominis *Ci* nemo lucem aspicere uult *Ci* das Tageslicht sehen = leben. Öfter mit Nebenbedeutung: Chabriam milites aspiciebant *N* staunten an, bewunderten, Lacedaemonios in acie a. *N* den Blick ertragen, hostem aspicere *CiT* dem Feind „ins Auge sehen"; vgl. orai udicum *Ci* u. illum adspice contra, qui uocat *V*; dicht. mit oculis vbd.: haec oculis pater adspicit aequis *V*; daher: adspicit hanc toruis (*sc.* oculis) *O* stiert an u. non duris uultibus a. *O.* Bei Dicht. parenthetisch im Ausrufsatze: quantas ostentant, adspice, uires *V* adspice, ut antrum ... sparsit labrusca! *V.* Doch auch mit ind. Fr.: adspice, ut omnia laetentur *VH*; *occ.* dilue hoc crimen, dum ego tabulas aspicere possim *Ci* consules Boeotiam aspicere iussi *L* operibus aspiciendis operam dare *L* 'inspicieren', Claudium ad eas res aspiciendas senatus misit *L* zur Einsichtnahme. | γ ea pars

Digitized by Google

Britanniae, quae Hiberiam adspicit *T* quā terra Noricum adspicit *T*. | δ neque tanta est obscuritas, ut eas res non uir ingenio cernat, si modo aspexerit *Ci*; mit ind. Fr.: qui semel adspexit, quantum demissa petitis praestent *H* aspice . . . primordia gentis *O* beachte, berückſichtige; vgl. adspice nos hoc tantum *V* berückſichtige uns darin!

aspīrātio, ōnis, *f.* Anhauch, Anwehen: a. aëris *Ci* grauis asp. caeli *Ci*; aber: disparilis a. terrarum *Ci* Ausdünſtung. Von

a-(ad-)spiro, āre, āui, ātus. I. *intr.* hauchen, dazu hauchen α; *metaph.* (Bild vom günſtigen Winde) günſtig ſein, fördern, unterſtützen β. II. *intr.* herankeuchen = ſich nähern α; *metaph.* wohin oder nach etwas trachten, ſich zu nähern, wohin zu gelangen ſuchen; *occ.* ſich wohin verſteigen. III. *trans.* zuhauchen, zuwehen; *metaph.* einhauchen = einflößen. | **I** α pulmones se contrahunt aspirantes *Ci* beim Aushauchen; dicht.: tibia adspirat choris *H* begleitet mit ihrem Hauche = Tone, adspirant aurae in noctem *V* gegen Abend weht günſtiger Wind. | β adspirat primo fortuna labori *V* (deae) adspirate canenti *V* dii coeptis . . . aspirate meis *O* aspirante fortunā *Cu*. | **II** α qui prope ad ostium aspirauerunt *Lucilius*. | β qui ad alienam causam accedere aut aspirare audeat *Ci* Februario mense aspirabit in curiam *Ci* a. ad successionem *Cu* quo Carthaginiensium classes nunquam aspirare potuerunt *Ci* ad pecuniam meam . . . *Ci* in meine Geldangelegenheiten ſich einmiſchen, ad Africanum a. nemo potest *Ci* kann erreichen; mit *dat.*: equis adspirat Achillis *V* ſtrebt, begehrt nach. | **III** α Iuno . . . uentos adspirat eunti *V*; dicht.: mollis amaracus illum floribus adspirans *V* ihn umduftet. | β dictis diuinum adspirat amorem *V*.

aspis, idis, *f.* (Fw. ἀσπίς Schild und:) Schildnatter, Viper, aspide ad corpus admota uitā est priuatus *Ci*; als *n. pr.* § 27: 1. Aspis, idis, *f.* Vorgebirge und Stadt 75 km ö. von Carthago, ſpäter überſetzt Clupea i. Clypea. 2. Aspis, idis, *m.* Mannsname, beſ. Herrſcher von Catacnien *N*.

asportātio, ōnis, *f.* Wegſchaffen: signorum *Ci* von:

as-porto, āre, āui, ātus (ſtatt *abs-porto) wegſchaffen, fortbringen, fortführen: simulacrum Dianae Verres demoliendum et asportandum curauit *Ci* Ditem patrem ferunt . . . uirginem secum asportasse *Ci* uehiculis res a. *L* naues asportant tegulas *L*.

asprētum, i, *n.* (von asper vgl. NB.) ſteinige Stelle: saxa temere iacentia, ut fit in asprētis *L*.

Assaracus, i, *m.* (Ἀσσάρακος, vgl. Assar, Assur, Assyria) Heros eponymos des troiſchen Niederlands, der Sage nach nebſt Ganymed und Ilus Sohn des Tros, Vater des Capys, Großvater des Anchiſes *VHO*. Daher: Assaraci tellus *H* = Troja, domus *V* = Römer, nurus = Venus *O* frater = Ganymed (als Geſtirn = Waſſermann) *O*.

assecla ⟨älter adsecla⟩ und **assecula,** ae, *m.* (von assequi § 19) Begleiter, meiſt mit tadelndem Sinn: Anhängſel, Schmarotzer, Scherwenzler; *pl.* Anhang: assecla praetoris *N* tetrarchiam adseclae Pergameno nescio cui dedit *Ci* ab adseculis tuis quadruplo condemnari *Ci*.

as-(ad-)sectatio, ōnis, *f.* (assectari) beſtändige Begleitung (beſ. des Amtswerbers) *Ci*.

as-(ad-)sectator, ōris, *m.* (assectari) Begleiter, Anhänger: non cum ducibus, non cum comitatu adsectatoribusque confligere *Ci*.

as-(ad-)sector, āri, ātus sum (*frequ.* von assequi) fort u. fort nachgehen, wiederholt begleiten: cum adsectaretur *H* auf Schritt und Tritt folgte, ut suos necessarios (als Amtswerber) assectentur totos dies *Ci*.

as-(ad-)sensio, ōnis, *f.* (assentiri) Zuſtimmung, Beifall: res in senatu acta est assensionibus uniuersi ordinis nec tacitis nec occultis *Ci* mannigfache Zeichen des Beifalls. Als philoſ. Fachwort: assensio quam Graeci συγκατάθεσιν uocant *Ci* das Fürwahrhalten ſinnlicher Erſcheinungen.

as-(ad-)sensus, ūs, *m.* (assentiri) Zuſtimmung, Beifall α; dicht: Nachhall, Echo β; (als philoſ. Fachwort) Zuſtimmung, d. h. das Fürwahrhalten von Sinneserſcheinungen γ. | α urbis seruatorem me esse senatus omnium assensu totiens iudicauit *Ci* uario fremebant adsensu *V*; *pl.* alii partes assensibus implent *O* Beifallsrufen. | β uox assensu nemorum geminata *V* adsensu conspirant cornua *V*. | γ sapientem (concedo) retenturum assensum .. *Ci*.

as-(ad-)sentatio, ōnis, *f.* (assentari) das fortwährende Zugegenſein = Schmeichelei, Liebedienerei: nulla in amicitiis pestis est maior quam assentatio *Ci* regum opes saepius assentatio quam hostis euertit *Cu*; *pl.* blanditiae et assentationes *Ci* Äußerungen ſklaviſcher Ergebenheit.

as-(ad-)sentātor, ōris, *m.* (assentari) Schmeichler, Liebediener: cauendum est, ne assentatoribus patefaciamus aures *Ci* a. mulierum *Ci* Courſchneider, a. regii *L* Höflinge, Hofſchranzen.

as-(ad-)sentio, īre, sensī, sensus; häufiger als *depon.*: **adsentior,** īrī, sensus sum beiſtimmen, beipflichten, zuſtimmen. Die claſſ. Form iſt *medial*: libenter assentiar *Ci*; mit *dat. pers.*: nunc id dicam, quod (worin) tu mihi assentiare *Ci*; u. *dat. rei*: eius sententiae libenter sum assensus *Ci* uerbo assentiri *LCu* mit ein paar Worten, uultu assentiri *Cu* zunicken. Doch auch unperſönl.: Bibulo assensum est de tribus legatis *Ci* man ſtimmte bei. Daher auch *activ*: adsensere omnes *V* cauendum est, ne his rebus temere assentiamus *Ci*.

as-(ad-)sentor, āri, ātus sum (von *ad-sens zu ad-esse; vgl. prae-ab-consens) fortwährend um einen ſein; *occ.* fortwährend den Hof machen, ſchmeicheln: callidus adulator etiam aduersando saepe assentatur *Ci* ipse sibi assentatur *Ci* nihil nobis assentati sumus *Ci* in keiner Hinſicht.

as-(ad-)sequor, sequi, secutus sum einholen, erreichen α; *metaph.* erreichen = nachkommen, gleichkommen β = erlangen, bekommen γ; erfaſſen, verſtehen, begreifen δ. | α Pisonem apud Coum insulam nuntius adsequitur *T* in Bruttios, ne Gracchus assequeretur concessit *Ci* ass. uehiculum Darei *Cu*. | β ita in utroque excellunt, ut nemo . . . assequi possit *Ci* illorum prudentiam non assequi . . . posse *Ci* cuius si uim et grauitatem . . . assequi possem *Ci* maiorum grauitatem constantiam ass. *Ci*. | γ honores gradatim singulos assequi *Ci* nullis comitiis imperium aut potestatem a. *Ci* magistratus sine repulsa *Ci* laudem, immortalitatem ass. *Ci*; mit *abl. instr.*: quod antea ipsi scelere et ferro assequi consuerant *Ci*. Es folgt Heiſchſatz: oratione assequi uolunt, ut populares uideantur *Ci* foedere assequi . . . potuerunt, ne nauem darent *Ci* nihil aliud assequeris, nisi ut audacia tua cognoscatur *Ci*. | δ quod uis diuina assequi non potest, mens humana adepta est *Ci*; mit ind. Fr.: quae nostra defensio futura sit, coniecturā assequi non queo *Ci* kann ich nicht vermuthen, errathen, rem animo assequi *Cu*.

Digitized by Google

asser, eris, *m.* Latte, Stange: asseres pedum XII cuspidibus praefixi *C* ualidi asseres *T* asseres falcati = harpagones *L*.

as-(ad-)sero, ere, sēui, situs (sero, sātus) daneben ſäen, pflanzen: populus adsita limitibus *H*.

as-(ad-)sero, ere, serui, sertus (sero, sertus) hinzufügen, beilegen; *refl.* ſich beilegen = aneignen, anmaßen *α*; *occ.* (Fachwort des Rechtslebens) einen einem Stande hinzufügen = als frei oder unfrei erklären *β*. | *α* si sum caelesti stirpe creatus, assere me caelo *O* geſelle mich den Göttern bei, alicui regnum asserere *L* zuſprechen, nec laudes assere nostras (*sc.* tibi) beanſpruchen, sibi possessionem Asiae ass. *Cu* Iouem sibi patrem ass. *Cu* ſich den J. als Vater. | *β* hominem in libertatem asserere *L* uirginem in seruitutem asserere *L*. Daher *absolut*: qui asserebatur *Ci* der für frei erklärt wurde, me asserui *O* ich befreite mich.

assertor, ōris, *m.* (asserere) Beanſpruchter *α*; *occ.* Befreier *β*. | *α* assertor ... uocat puellam in ius; ... notam fabulam petitor ... peragit *L* von M. Claudius, der die Virginia für ſeine Sklavin erklärt. | *β* *metaph.* publicus assertor dominis suppressa leuabo pectora *O* als Befreier vom Liebesjoch.

as-(ad-)seruio, īre, beiſtehen, helfen, omnibus ungulis, ut dicitur, a. contentioni uocis *Ci*.

as-(ad-)seruo, āre, āui, ātus verwahren, aufbewahren; *occ.* in Gewahrſam halten *α*; *metaph.* bewachen, überwachen, achtgeben *β*. | *α* Appii tabulae negligentius asseruatae *Ci* nauis eorum atque onera diligenter a. *Ci* custodes praedam adseruabant *V*; *occ.* ut domi meae te asseruarem, rogasti *Ci* custodiri ducem praedonum placuit; (sed) quemadmodum est asseruatus? *Ci*. | *β* portas, exitūs oram a. *C* arcem *Cu* ius neglegentius asseruatum *Ci* beobachtet.

as-(ad-)sessor, ōris, *m.* Beiſitzer, Amtsgehilfe, regibus augurem assessorem dare *Ci*.

asseuēranter, (*adv.* zu adseuērans) ernſtlich, hartnäckig *Ci*.

asseuērātio, ōnis, *f.* ernſte Betheuerung, Behauptung *α*; *meton.* Ernſt, Nachdruck *β*. | *α* magna cum adseueratione principis non se ius dedisse *T* feierlich betheuerte, er habe ..., se Persei filium ingenti asseueratione mentitus est *L* unter Betheuerungen. | *β* Scipiones haec ... adseueratione multa censebant *T* respondit Blaesus specie recusantis sed non eadem adseueratione *T* accusatio ... adseueratione eadem peracta *T* gleich nachdrücklich. Von:

as-(ad-)seuēro, āre, āui, ātus (seuerus); *intr.* mit Ernſt verfahren *α*; *trans.* ernſtlich behaupten; *occ.* bezeugen *β*. | *α* bella ironia, si iocaremur, sin asseueramus, uide ne religio ... adhibenda sit *Ci* utrum asseueratur in hoc, an temptatur? *Ci*. | *β* idque se facturum esse asseuerauit *Ci*; daher ordinem agminis ... asseuerare non ausim *T* die Marſchordnung ernſtlich anzugeben, nisi grauitatem adseuerantes *T* Männer von ernſtem Weſen; *occ.* magni artus Germanicam originem adseuerant *T*.

as(ad-)sideo, ēre, sēdi, (sessus ſpät) dabei ſitzen *α*; *occ.* (Als Wärter bei Kranken) am Bette ſitzen, warten, pflegen *β*; (Vor Gericht) beiſitzen, beiſtehen *γ*; an einem Orte verweilen, lagern; *occ.* 1. Wache halten. 2. belagern *δ*. | *α* Sthenius est, qui hic adsidet *Ci* cum mater in carcere adsideret *Ci*; *metaph.* pareus adsidet insano *H* 'ſitzt auf derſelben Bank' = iſt ähnlich. | *β* si casus lecto te affixit, habes, qui adsideat *H* a. aegrae *O* aegro collegae *L* a. ualetudini *T* ihm in der Krankheit. Daher dicht.: adsidens inplumibus pullis auis *H* der ſie pflegt. | *γ* Sowohl von berathenden Freunden: Pompeius Lentulo frequens adsedit *Ci* huius periculo commoti huic adsident *Ci*, als vom Gerichtsbeiſitzer: in tribunali Caesaris adsidere *T* iudiciis adsidebat *T*; *metaph.* assidet (maiestas) Ioui *O* wohnt ihm bei. | *δ* paucos ante menses assederunt prope moenia Romana *L*. Auch *trans.*: saepe moenia urbis assidens, ass. muris *L* populis *T* im Gebiete der V. lagern; *occ.* 1. cohors adsidere ludis solita *T*. 2. Gracchus Casilino assidens *L*; auch *trans.*: (= oppugnare) cum muros assidet hostis *V* a. castellum *T*.

as-(ad-)sido, ere, sēdi ſich niederſetzen, niederlaſſen: perorauit aliquando; adsedit, surrexi ego *Ci* consulares simulatque adsedisti, subsellia reliquerunt *Ci* dextera Adherbalem assedit *L* ſetzte ſich zur rechten Hand des A.

as-(ad-)sidultās, tātis, *f.* (adsiduus) 'das Dabeiſitzen' *α*; u. zwar: die beſtändige Gegenwart bei jemand, Begleitung, Aufwartung *β*; *metaph.* Beharrlichkeit, Beſtändigkeit, Eifer *γ*; Fortdauer, Wiederholung *δ*. | *α* medici adsiduitas *Ci* die 'Pflege' vonſeiten des ... | *β* quotidiana amicorum adsiduitas et frequentia *Ci* eandem adsiduitatem tibi praebuit *Ci* petitio ... desiderat ... adsiduitatem *Ci* man muſs als Candidat Aufwartungen machen. | *γ* eam urbem adsiduitate ... periculis liberauit *Ci* adsiduitate perfecit, ut ... *Ci*. | *δ* adsiduitate molestiarum sensum humanitatis amittimus *Ci* durch fortgeſetztes, ununterbrochenes Ungemach, ads. bellorum *Ci* ununterbrochene.

as-(ad-)siduus 3 *adv.* assidue (ab assidendo). I. anſäſſig, gewöhnlich *subst.* anſäſſiger, ſteuerpflichtiger Bürger *α*. II. (bei etwas ſitzend:) fleißig, beharrlich, thätig *α*; *metaph.* unabläſſig, fortwährend, ununterbrochen *β*. | I Fachwort der Zwölftafelgeſetze: adsiduus ein Bürger (Anſäſſiger) der beſteuerten Klaſſen (Gegenſatz Proletarier), lex assiduo uindicem assiduum esse iubet *Ci* (Älius Stilo leitete daher durch VE das Wort 'ab asse dando' vom Steuerzahlen). | II *α* boni et adsidui domini *Ci* suos liberos adsiduos agricolas esse cupiunt *Ci* thätige, flagitator, aduersarius a. *Ci* hostis a., non grauis *L* Beſ. beſtändig gegenwärtig: a. in oculis hominum fuerat *L* flamen Ioui a. *L* ruri adsiduus semper uixit *Ci* Romae erant adsidui *Ci* gewöhnlich, *occ.* fuit adsiduus mecum praetore me *Ci* war beſtändig um mich. | *β* a. labor, a. consuetudo, a. uoces *C* assiduis patris obtestationibus *N* has uoces audio adsidue *Ci* beſtändig, adsidui ... cotidianique sermones *Ci* filiae (fletus) maeror adsiduus *Ci* assidua rapitur uertigine caelum *O*.

as-(ad-)signātio, ōnis, *f.* Anweiſung: agrorum *Ci* daher Landvertheilung: Sullanae uenditiones et assignationes und *meton.* Sullanarum assignationum possessores *Ci* der von Sulla vertheilten Landſtriche. Von:

as-(ad-)signo, āre, āui, ātus anweiſen, zuweiſen, zutheilen *α*; *metaph.* beſtimmen *β*; beimeſſen, zuſchreiben *γ*. | *α* decumanus habuit apparitores assignatos *Ci* inferiorem aedium partem assignauit *Ci* per seruum ordines a. *Ci L* Centurienenſtellen, iuuenibus deportandam Romam reginam Iunonem a. *L* die Aufgabe geben ... Beſ. von Adervertheilungen: colonis agros assignent, quibus in locis

Digitized by Google

uelint *Ci* II milia iugerum ... rhetori assignasti *Ci* locum sepulcro assignare *Ci.* | β munus adeo assignatum defugere *Ci* quod fortuna assignatura est *Cu* transfugae, quos tribunum sibi eligentes nemo ferret, imperium adsignabant? *T* | γ mortem Clodii uirtuti Milonis *Ci* fortia facta gloriae principis a. *T* soccos habuit ... neque uero id homini quisquam sed tempori assignandum putauit *Ci* culpae fortunam a. *Ci* den Zufall perſönlicher Schuld zuſchreiben.

as-(ad-)silio, ire, silui (salire) heran-, herbeiſpringen α; *metaph.* (von Gewäſſern) heranwogen β; (von Kampfern) heranſtürmen γ. | α mus escam petens assiluit *Ph* ille (atriensis) assilit *Ph* | β assiliunt fluctus, ... et pontus uertitur *O* metuit tactus assilientis aquae *O* der aufhüpfenden Wellen. | γ miles assiluit defensae moenibus urbis *O* ſtürmt auf die Mauern, alii tam improuisi adsiluere, ut ... *T.*

as-(ad-)similis, e ähnelnd, ziemlich ähnlich. Mit *dat.*: in pulmonibus est adsimilis spongiis mollitudo *Ci*, u. *gen.*: (te femina) assimilem sui ... fecit *O.*

as-(ad-)simulo ⟨ſpäter assimilo⟩, āre, āui, ātus (similis) nachbilden, Ähnliches machen; *PPP* ähnlich α; vergleichen, für ähnlich erklären β; nachahmen, heucheln, vorgeben; *PPP* verſtellt, erheuchelt γ. | α deos in humani oris speciem adsimulare *T* menſchenähnlich darſtellen, litterae lituraeque adsimulatae *Ci* genau nachgebildet, adsimulata castrorum consuetudo *Ci* getreue Nachbildung des Lagerbrauchs. Mit *acc. gr.*: formam adsimulata Camerti *V* an Geſtalt ähnlich dem ... | β formam insulae auctores oblongae scutulae adsimulauere *T* conuiuia ... assimulare freto possis *O* suis laboribus defectionem lunae a. *T* | γ innitens baculo ... assimulauit anum *O* iubasque diuini capitis *V.* Mit *inf.*: ⟨Ulixes⟩ furere assimulat *Pacuuius*; *PPP* alia uera, alia assimulata *L* exitum huius adsimulatae familiaritatis cognoscite *Ci.*

as-(ad-)sisto, ere, astiti u. adstiti hintreten, ſich hinſtellen; *occ.* ſtehen bleiben α; daher: daſtehen, dabeiſtehen β; *metaph.* beiſtehen = unterſtützen γ. | α accede, nate, adsiste! *Ci* cum in Sigeo ad Achillis tumulum astitisset ... *Ci* seruis ut ad foris adsisterent imperat *Ci*; dicht. mit *dat.*: umbra cruenta Remi uisa est assistere lecto *O* pererro forum, adsisto diuinis *H* halte mich auf bei, trete zu den Wahrſagern hin, consulum tribunalibus Italia adsisteret *T* ſolle hintreten vor = erſcheinen vor; dicht.: Daedalus ... super Chalcidica arce astitit *V* hielt an; *occ.*: ita iacere talum, ut rectus adsistat *Ci* se tollere humo rectoque assistere trunco *O.* | β milites solito adsistentes ordine *T* ad epulas regis a. *Ci* bei Tafel aufwarten, adsistunt contra certamina *V.* | γ ut causae suae deprecator adsistat *T* mit ſeiner Fürbitte.

assitus (adsitus) ſ. u. I. adsero.

as-(ad-)solet u. *pl.* ad-solent es pflegt zu geſchehen, iſt Brauch. Meiſt als Parentheſe: deinde ita, ut adsolet, suffragia ... *Ci* paratis omnibus, ut assolet, uocari exercitum iubet *L* ut adsolet in amore *T.* Selten im Satze: ludos tanta pecunia, quanto assoleret faciendos *L* assolet ueritas praebere uestigia sui *L.*

as-(ad-)sono, āre tönend beiſtimmen: plangentibus assonat Echo *O.*

as-(ad-)suē-facio, ere, fēci, factus (*Ixp.* von facere, mit einem *adi.* *adsues, vgl. mansues; theils *acc.* assue⟨m⟩facere, theils *nom.* assue⟨s⟩-factus) gewöhnt machen, gewöhnen an etwas; Conſtr. I mit ad: nec suo sanguine ad supplicia plebem assuefaciant *L.* Dafür *dat.*: uoluptatibus adsuefacti *T* paruulos probitati a. *T.* Mit *inf.*: adsuefacti superari *Ci* daran gewöhnt, ceteras nationes imperio populi Romani parere adsuefecit *Ci.* II. mit *abl. instr.*: idem stuprorum exercitatione adsuefactus *Ci* durch Übung in ... daran gewöhnt, a pueris nullo officio adsuefacti *Ci.*

as-(ad-)suēsco, ere, suēui, suētus (*incoh.* zu *adsuēre) *intrans.* ſich an etwas gewöhnen (im logiſchen *Perfect* gewöhnt ſein); *occ.*: ſich an jemand gewöhnen, ihn liebgewinnen α; Spät u. ſelten *trans.* an etwas gewöhnen β. | α ego seruabo (ut adsueui) uerecundiam *Ci* adsuēui *Ph*; mit ad: uri assuescere ad homines non possunt *C.* Dafür *dat.*: ut homines quieti adsuescerent *T* und *abl.*: genus pugnae, quo assuērant (= adsueuerant) *L.* Viele Stellen wie: ubi libera colla seruitio adsuērint *V* ſind undeutlich, dürften aber meiſt als *Dative* zu faſſen ſein. Mit *inf.*: tua cernere facta adsuescat *V*; *occ.*: amici, (pedites) quibus assueuerat *Cu*, Euphemismus für geſchlechtlichen Umgang: spado, cui Alexander assueuit *Cu.* | β hic qui pluribus adsuērit mentem corpusque *H* (= adsuefecerit), ne tanta animis adsuescite *V.* Davon *PPP* **adsuētus** 3 gewohnt, an etwas gewöhnt α; als *adi.*: gewöhnlich, bekannt β. | α Conſtruiert: ad controuersias assuetus *L* iuxta in inuia ac deuia assueti *L*; mit *dat.*: gens humori et frigori assueta *L*; öfter mit *abl.*: gens adsueta uenatū nemorum *V.* Ungewiſs z. B.: legio assuetior montibus *L*; mit *inf.*: adsuetus aquae perfundi flumine *V*; mit gr. *acc.*: non illa colo femineas adsueta manus *V* die Weiberhand entwöhnt des Rockens. | β otium des corpori, ut ádsuētam fórtius praestés uicem *Ph* assueta oculis regio *L* assueti collis cultores *L* longius assueto *O* weiter als ſonſt (gewöhnlich).

assuē-tūdo, inis, *f.* (*adsues, vgl. assue-facere) Gewöhnung, Angewöhnung α; *occ.* der Umgang, Verkehr β. | α Tiberio seu natura siue adsuetudine semper obscura uerba *T* duodecim annorum a. *L.* | β Mit *gen. obi.*: Nero adsuetudine Actes deuinctus *T* Liebe zu ...

as-(ad-)sulto, āre, āui, ātus (*frequ.* von assilire) wild heranſpringen, heranrennen α; *occ.* feindlich anſprengen, anrennen, anſtürmen β. | α feminae adsultabant, ut ... Bacchae *T.* | β ripam cateruis complet adsultante per campos equite *T*; mit *dat.*: equites adsultare tergis pugnantium iubet *T.* Unperſönl.: adsultatum est castris *T.* Auch *trans.*: dein frontem modice adsultantes *T* angreifen.

as-(ad-)sultus, ūs, *m.* (assilire) Anſprung, Anſpringen: locum ... uariis adsultibus urguet *V.* Daher: adsultibus uti in proelio *T* ſtürmiſcher Angriff.

as-(ad-)sum, adesse dazu (vgl. fuo) af-(ad-)fui, af-(ad-)futūrus dabei ſein, anweſend ſein, zugegen ſein, daſein α; (bei Angabe des Woher und Wohin) erſchienen ſein, ſich eingeſtellt haben, ſich nahen, erſcheinen; *occ.* ⟨als Kläger oder Angeklagter⟩ vor Gericht erſcheinen β; *metaph.* 1. (Von Lebloſem) vorhanden ſein, zur Hand ſein. 2. (Von der Zeit) da ſein, bevorſtehen. 3. (Mit dem Geiſte) zugegen ſein, aufmerken γ; helfen, beiſtehen, zur Seite ſtehen; *occ.* vor Gericht vertheidigen δ. | α gloria efficiebat, ut absentes adessemus, mortui uiueremus *Ci* omnes, qui adsunt ... *CCiN* alle Anweſenden; in Bezug auf vergangene Ereigniſſe: qui ⟨tum⟩ aderant *N* adfuerunt, ad-

fuerant *Ci*; Galba coram aderit *Ci* perſönlich; vgl. Caesarem praesentem adesse existimarent *C* er ſei in Perſon zugegen. Wo? durch *abl. loc.*: omnibus umbra locis adero *V*; bei Stadtnamen *loc.*: Amphipoli adesse *L*; öfter durch *Praepos.*: ad (= apud) portam *Ci* in uestibulo *Cu* ante oculos uisus adesse mihi *V*; dicht. mit *dat.* (abhängig gedacht): portis alii . . . adsunt *V*. Daher: alicui rei adesse an etwas theilnehmen, mitwirken, plebs comitiis adfuit *Ci* omnibus his pugnis adfuit Dolabella *Ci* omnibus periculis illius affuit *N* nahm thätigen Antheil, sermoni tuo a. *Cu* funeri affuturus *Cu*. Beſ. in der Formel: scribendo ⟨senatus consulto⟩ adesse *Ci* an der Abfaſſung theilnehmen. | β Ausgangspunkt: Galli per dumos aderant *V* oratores aderant ex urbe *V* de montibus adsunt harpyiae *V* adsum ab sede . . . sororum *V* u. a. beruhen auf einer Brachylogie, indem das Reſultat der Bewegung vorausgenommen erſcheint. Ebenſo mit dem Zielpunkt: huc ades, o formose puer *V* komm hieher, ad ossa parentis . . . adsumus *V* nunc ades ad parendum *Ci* aduersus hostes *S* in barbaros adesse *T*; mit *dat.*: Turnus . . . improuisus urbi adest *V* erſcheint vor der Stadt; auch abſolut: hostem adfore *Cu* werde zur Stelle ſein; *occ.* vom Angeklagten, 'ſich ſtellen': edicit, ut Kal. Dec. adsit Sthenius *Ci* Verres adesse iubebat, Verres cognoscebat *Ci* ne reus adsit, ne citetur *Ci* Siculos ad iudicium non adfuturos *Ci*. Vom Kläger: si Verres ea non reddidisset, ⟨legati⟩ in iudicio adessent *Ci* adsunt, queruntur Siculi *Ci* cum accusator non adesset, Sthenium non condemnari oportere *Ci*. | γ 1. frumentum adesse dicere *C* cum adesset usus *C* wenn das Bedürfnis vorhanden war, „aderat uis", ut ait poëta *Ci* quid enim abest huic homini, quod si adesset, iure ei tribueretur? *Ci* quod optastis adest *V* uim adfore uerbo *V* im Worte „liege" die Kraft. 2. nox aderat *Cu* adsunt Kalendae Ianuariae *Ci* iamque dies infanda aderat *V* adest uitae finis, suprema hora *Cu*. 3. adeste omnes animis, qui adestis corporibus *Ci* adeste animis, iudices, et timorem deponite *Ci* eum non adfuisse animo *Ci*. | δ Zunächſt von der Gottheit: Pan . . . adsis fauens *V* sceleris ultores adesse deos *Cu* die Rachethat unterſtützen, adsit . . . Bona Inno *V* te precor, Alcide, coeptis ingentibus adsis *V* unterſtütze das Beginnen, armis nostris adesse *L* „mit unſern Waffen ſein", fortunam adesse consiliis, adfore conatibus *T*. Dann allgemein: utrique in consilio affuit *N* (auch ohne *dat.*: aderat in magnis rebus *N* half . . .) imperium suscipienti ⟨Alexandro⟩ adesse *Cu* semper absenti Deiotaro adfui *Ci* habe mich ſeiner angenommen; *occ.* mirari desinat me, qui Autronio non adfuerim, Sullam defendere *Ci* reo non adfui *Ci* quis nostrum adfuit Vargunteio? *Ci* in hac causa a. *Ci*.

as-(ad-)sūmo, ere, sumpsi, sumptus (§ 34) aufnehmen, annehmen; *occ.* zu Hilfe nehmen, herbeiziehen α; ſich etwas beilegen, erwerben, zu eigen machen; *occ.* für ſich beanſpruchen, ſich anmaßen β; dazu nehmen γ. | α nihil superesse, nisi ut caestus adsumant *T* die Fechterriemen zu ergreifen, humeris alas a. *O* an die Sch. Fl. nehmen, solet a uentis alimenta assumere ⟨fauilla⟩ *O* sacra ex Graecia *Ci* entlehnen, id quod alteri detraxerit, sibi adsumet *Ci*. Daher von Perſonen: Butram . . . adsumam *H* werde ⟨als Gaſt⟩ aufnehmen, cautus dignos adsumere *H* ⟨als Freunde⟩, adsumere coniugem *T* zur Frau nehmen. Daher: eum in nomen familiamque adsumere *T* = adoptieren, annehmen; *occ.* nouos socios *L* Hernicos in societatem armorum a. *L* eos in societatem consilii *T* socius consiliorum (als . . .) adsumitur Scaurus *S* uxoris quoque consilium adsumpserat *T* reliqua non reprehendo, sed ad id, quod sentio, adsumo *Ci* ziehe es heran . . .; *metaph.* uoluptas adsumenda est, dolor depellendus *Ci* man muſs . . . aufnehmen, wählen . . . | β Von Titeln u. a.: conseruatoris sibi nomen Graeco uocabulo adsumpsit *T* d. h. den Titel σωτῆρ, parentis patriae uocabulum *T* den Titel p. p., regni insignia *T* nihil ex fastu regio *Cu* laudem sibi ex Asiae nomine *Ci*. Beſ. si paulum adsumpserint uetustatis ac roboris *Ci* gealtert und erſtarkt. Daher: uires robora ass. *O* erſtarken; *occ.* ego non modo mihi nihil adsumo, in quo quispiam repugnet *Ci* si id mihi adsumo, uideor id meo iure quodammodo uindicare *Ci*. | γ ad reliquos labores etiam hanc molestiam adsumo *Ci* suam retinere inuidiam et alienam adsumere *Ci*. Daher als Fachwort der Logik zum Oberſatz den Unterſatz hinzufügen: adsumit autem Cratippus hoc modo: . . . *Ci*. Davon:

assumptio, ōnis, *f.* Wahl, Annahme: in artibus est aliquid dignum adsumptione *Ci*; *occ.* der Unterſatz des Syllogismus ⟨in der Logik⟩: adsumptione non concessa nulla conclusio est *Ci*.

as-(ad-)suo, ere, adsui, adsūtus annähen, anflicken: adsuitur pannus *H* (im Bilde).

as-surgo, ere, assurrexi (§ 34; urſpr. *an-surgere, vgl. an, irrthümlich auch ad-surgere geſchrieben) ſich aufrichten, ſich erheben, aufſtehen α; dicht. und *metaph.* ſich heben, ſich erheben, ſteigen β. | α ille supplicem assurgere iussit *Cu* manibus in assurgendo se adiuuare *L* a. ex morbo *LT* vom Krankenlager ſich erheben; dicht.: assurgens Aeneas et dextra plagam ferens *V* hob ſich empor (um zu ſchlagen), in clipeum assurgere *V* ſich mit dem Schilde aufrecken, arbore fluctum uerberat assurgens *V* von einem Ruderer. Beſ. als Ehrenbezeugung: an quisquam in curiam uenienti assurrexit? *Ci*; unperſönl.: assurrectum ei non est *L* man ſtand nicht auf; vgl. haec sunt honorabilia, salutari, . . . assurgi *Ci* daſs man aufſteht. Daher im Bilde: uina, quibus Tmolius assurgit . . . *V* vor denen „der Rheinwein den Hut zieht". | β aëra per uacuum ferri atque assurgere in auras *V* fluctibus assurgens Benacus *V* ſtürmiſch emporſteigend; von Geſtirnen: assurgens . . . Orion *V* aufgehende; von Bauten: coeptae assurgunt turres *V*; vom Steigen des Bodens: latior campus, inde colles assurgunt *L* iugum montis a mari assurgit *Cu* terra . . . septem assurgit in ulnas *V* der Schnee erhebt ſich . . . Mit *dat.*: querellis assurgis *V* hebſt dich zu Klagen, brichſt in Kl. aus, assurgunt irae *V* der Zorn wächst, ſteigert ſich.

assus 3 (ἄζω § 21) gebraten, geröſtet: mergus assus *H* gebratener Taucher, assis miscere elixa *H* Gebratenes und Gekochtes; *subst.*: assum uitulinum *Ci* Kalbsbraten.

Assyrius 3 (Ἀσσύριος) aſſyriſch, von Aſſur: amōmum *V* die Narde von Aſſur; dicht. = 'ſyriſch': A. uenenum *V* ſyriſcher (d. h. phöniziſcher) Purpur, A. ebur *O* ſyriſches (d. h. über Syrien eingeführtes) Elfenbein; *subst. isol.* **Assyria,** ae, *f.* (*sc.* terra) in der Bibel Aſſur, das jetzige Kurdiſtan, das Niederland am obern Tigris mit der Hauptſtadt Ninive und das von Aſſur aus regierte aſſyriſche Reich *Ci* **Assyrii,** ōrum, *m.* Aſſyrier *Ci*.

ast, dichteriſche Adverſativpartikel: aber, jedoch, da-

Digitized by Google

tegen. In guter Zeit nur vor Vocalen und Pronominalformen: vgl. ast ego ... bella gero *V* me transmittit, ast illam ... Orestes excipit *V* telum tetendit, ast ipsam ... contingere non ualuit *V* ... incidit, ast alii subeunt *V* ast ubi ... *V*. Äußerst selten (analogisch § 40) vor Consonanten: ast de me ... rex uiderit *V* ast iuuenes, ast lacua *O*. Nach Conditionalsätzen: si uictoriam duis, ast ego templum tibi uoueo *L*.

NB. ast ist mit at nicht identisch!!

Asta, ae, *f.* Stadtname; bes. Stadt bei Cadix, j. Mera de Asta; *adi.* **Astensis**, e von Asta: ager *L*.

Astaeides, ae, *m.* (Ἀσταχίδης) Sohn des Astacus, d. h. Melanippus *O*.

Astapa, ae, *f.* j. Estepa, Stadt in Spanien, 170 km sö. von Sevilla.

Astartē, ēs, *f.* (semitisch) die Mondgöttin der Vorderasiaten, als Astaroth bei den Phöniziern, als Ištar in Assyrien verehrt. Die Nebenform Aftarte kehrt in dem gr. Ἀφροδίτη wieder, so daß *Ci* mit Recht Astarte mit Venus gleichstellt.

Asteria, ae und Asterië, ēs, *f.* (Ἀστερίη 'Stern') Frauenname: 1. bei *H* redender Name eines schönen Mädchens. 2. Im Mythos Tochter des Coeus, vor Jupiters Liebesanträgen fliehend, wird sie in eine Wachtel verwandelt und stürzt ins Meer, wo aus ihr die Insel Ortygia (Wachtelinsel) = Delus wird *O*.

a-(ad-)sterno, ere hinstreuen; *med.* sich hinstrecken: asternuntur sepulcro *O* am Gr.

asticus 3 (Fw. ἀστικός) städtisch, zur Stadt gehörig. Unsicher bei *Ci*.

astipulātor, ōris, *m.* Contractzeuge, Beistand (der sich bei der stipulatio als Zeuge des einen Contrahenten von dem andern das Versprechen wiederholen ließ, um gegebenen Falls als Gerichtszeuge auftreten zu können) testes tot cum adstipulatore tuo comparabuntur *Ci*; *metaph.* a. Stoicorum *Ci* etwa 'Nachbeter', 'Zustimmer'.

a-(ad-)stipulor, āri, ātus sum mitstipulieren, als Contractzeuge dienen: adstipulator sic adstipulari potest *Gaius*; *metaph.* astipulari consuli *L* ihm beipflichten.

a-sto, stare, astiti. I. (= adstare) dabei stehen, stehen. II. (= anstare, vgl. an) aufrecht stehen, emporragen. ‖ **I** astante ipso *C* in seiner Gegenwart, adstante frequentia ciuium (tota Italia) *Ci* alii portis ... adstant *V* iuxta genitorem adstat uirgo *V* arrectis auribus adstant *V*; von Lebllosem: sedes relictae adstant *V* stehen da. ‖ **II** attoniti squamis astantibus hydri *V* (equus) arduus in moenibus astans *V* aufragend, mihi supra caput astitit imber *V* ragte ..., astante ope barbarica *Ennius* als das Reich noch aufrecht stand.

NB. Die Schreibung adstare ist nur für I. berechtigt.

astraeus 3 (Fw. ἀστραῖος 'gestirnt'). Nur als *n. pr.* **Astraea**, ae, *f.* die Göttin der Gerechtigkeit, im goldenen Zeitalter auf Erden weilend, im ehernen als Sternbild 'Virgo' an den Himmel versetzt *O*; **Astraeus**, i, *f.* (Personification des Himmels:) Titane; von ihm und der Aurora stammen die Winde, die daher Astraei fratres heißen ('himmlische Brüder').

a-(ad-)strepo, ere, ui zulärmen, lärmend zurufen: adstrepebat uulgus *T* uulgus clamore adstrepebat *T*; mit *dat.*: talia dicenti adstrepere uulgus *T* jauchzte zu; auch mit Pronominalobject: eadem a. *T* lärmend einstimmen, quae pauci incipiant, reliquos adstrepere *T* mit beifälligem Jauchzen aufnehmen.

a-(ad-)strictus 3 *adv.* ē (*adi. isol. PPP* v. astringere) gebunden, festgeschnürt *α*; *metaph.* eingezogen, sparsam *β*; (rhythmisch) gebunden *γ*; kurz, bündig *δ*. ‖ *α PPP* ad statuam adstrictus est *Ci* festgebunden; daher *adi.*: liminis astricti fides *O* die mit Riegeln verwahrte, huic decet laxe iacuisse capillos, illa sit astrictis ... comis *O* (in Zöpfe) gebunden, non adstricto socco *H* auf schlottrigem Soccus ... (bildl. = in liederlicher Schreibart). Daher auch: coit astrictis Ister aquis *O* ⟨vom Frost⟩ zusammengezogen = gefroren, und durch *Enallage*: astricto terra perusta gelu *O* 'streng' (= astringens). ‖ *β* adstricti moris auctor Vespasianus *T*. ‖ *γ* poëta finitimus est oratori, numeris adstrictior paulo, uerborum autem licentia liberior *Ci*. ‖ *δ* dialectica contracta et adstricta eloquentia putanda est *Ci*.

a-(ad-)stringo, ere, strinxi, strictus festschnüren, binden, anbinden *α*; zusammenschnüren *β*; *metaph.* zusammenziehen, festmachen *γ*; fesseln, binden = verpflichten *δ*; einschränken, in Schranken halten *ε*. ‖ *α* quis est hic, qui ad statuam adstrictus est? *Ci* iugum nodis astringere *Cu* serie uinculorum astricta *Cu* uinculum de his quae adstringit unum efficit *Ci*; dicht.: anulus astringens digitos *O* einschnürend, hederā astringitur ilex *H*. ‖ *β* astringit uincula motū *O* quantum adstrictis faucibus poterat clamitans *T* astricti crepidis pedes *Cu* eingepreßt; *metaph.* pectora astricta dolore *O*. ‖ *γ* aluus tum adstringitur tum relaxatur *Ci* uenas ⟨terrae⟩ hiantes a. *V* zum Schließen bringen; bes. von der Kälte: imbrem (corpora) uis frigoris astrinxerat *Cu* hatte gefrieren lassen; vgl. s. u. astrictus und vom Verkitten: cortex adstrictus pice *H* opus bitumine astringitur *Cu* festkitten. ‖ *δ* res exsequi, quae Iugurthae maioribus astricto (in Anspruch genommen) superant *S*. Die Metapher deutlich in der Stelle: una atque altera aestas uel poena uel praemiis, uel armis uel legibus potest totam Galliam sempiternis uinculis adstringere *Ci* ut eum suis condicionibus in ipso articulo temporis adstringeret *Ci* a. fidem iureiurando *Ci* lingua adstricta mercede *Ci* religione deuinctus atque adstrictus *Ci* durch Pflicht gebunden und festgeschnürt, se scelere adstr. *Ci* sich durch ein Verbrechen moralisch binden = sich schuldig machen, milites ad formulam a. *C* se in iura sacra a. *O*. ‖ *ε* (Liguria) inops regio milites parsimonia astringit *L* hält sie knapp, artius adstringi ratio non potest *Ci* nicht kürzer zusammenfassen.

astrologia, ae, *f.* (Fw. ἀστρολογία) Gestirnkunde, 'Astronomie' (nicht in dem Sinne unseres Fw. Astrologie!): Eudoxus in astrologia facile princeps *Ci* der beste Astronom.

astrologus, i, *m.* (Fw. ἀστρόλογος) Sternkundiger u. zwar: Astronom *α*; Astrolog *β*. ‖ *α* nouus astrologus, qui non caeli rationem sed argenti duceret *Ci*. ‖ *β* non haruspices non astrologos *Ennius* augurum et astrologorum praedictio *Ci*.

astrum, i, *n.* (Fw. ἄστρον vgl. ἀ-στήρ, stella Stern) Gestirn; *occ.* Constellation der Geburtsstunde (Nativität) *α*; *meton.* Höhe, Himmel *β*. ‖ *α* ueris initium non ab aliquo astro notabat *Ci* vom Aufgang eines Gestirns, fugat astra Phoebus *H* die Sterne; doch: annum solis, id est unius astri, reditu metiri *Ci* (Hercules Juppiter) radiantibus intulit astris *O* versetzte ihn (als Sternbild) unter die Gestirne;

Digitized by Google

occ. utrumque nostrum consentit astrum *H* astrum natale *H.* | β Hyperbolisch: turris educta sub astra *V* mons petit astra *O*; *metaph.*: sic itur ad astra *V* zur Unsterblichkeit, ex astris decidere *O* Ruhm verlieren, bes. in Phrasen wie in astra tollere *Ci* educere *H* 'in den Himmel' heben = rühmen, ad astra ferre *V.*

a-(ad-)struo, ere, struxi, structus anbauen α; *metaph.* hinzufügen β. | α Hae mihi causae utrique uillae quae desunt astruendi *Plinius* hanc super contignationem ... ⟨tantum⟩ laterculo adstruxerunt *Ci* bauten mit Ziegeln hinzu; | β animum ... astrue formae *O* tamquam nobilitatem ac decus adstruerent, 'Neroni Othoni' adclamauerunt *T.*

astu (Fw. ἄστυ) die 'Stadt' (d. h. Athen § 26) nur als *acc.* in astu uenire *N* se conferre *Ci* als Stadtname construiert: astu accedere *N.*

a-(ad-)stupeo, ēre etwas anstaunen: sibi *O.*

Astura, ae, *m.* Ἄστυρα § 21) j. Astúra, Fluss in Latium, südl. v. Antium mündend *L.*

astus, ūs, *m.* (Nach *Festus* Fw. ab oppido: ἄστυ, vgl. urbanitas im Sinne von 'Witz' und 'Betrug') List, Finte; *occ.* Kriegslist. Im class. Latein nur *abl.* astū listigerweise: ille astū subit *V* astū incipit haec *V* darnach bei Spätern rückgebildet (§ 44) die andern Casus: astūs hostium in perniciem ipsis uertebat *T* astūs oppugnationum *T.* Davon:

astūtus 3 *adv.* astūtē listig, verschlagen, schlau astute et callide facere *Ci* homo a., ratio a. *Ci* gens non astuta nec callida *T* pro non incauto ... astutum uocamus *H* astuta: urbana; etenim urbs ἄστυ dicitur *Asconius* vgl. oben zu astus. Davon:

astūtia, ae, *f.* (vgl. urbanitas) Sinn, Scharfsinn α; Witz β; Verschlagenheit, List; *meton. pl.* Kunstgriffe, Ränke γ. | α feris abest ad praecauendum astutia *Pacuuius.* | β non astutia, sed sapientia ea secutus sum *Ci.* | γ si aut confidens astutia aut callida esset audacia, uix obsisti posset *Ci*; *pl.* leges tollunt astutias *Ci* neque illi dolus aut astutiae deerant *S.*

Astyagēs, is, *m.* (Ἀστυάγης) 1. König von Medien; seine Tochter Mandane, Gattin des Persers Chambodscha (Kambyses), ist Mutter des ältern Cyrus *Ci.* 2. Gefährte des Phineus bei *O.*

Astyanax, actis, *m.* (ἀστυ-ανᾰξ stadtbeherrschend). Als n. pr. Sohn des Hector u. der Andromache; nach der Einnahme von Troia stürzten ihn die Griechen von der Stadtmauer *O.*

Astylos, i, *m.* (ἄστυ? der Kluge?) Name eines Sehers unter den Centauren *O.*

Astypalaea, ae, *f.* (Ἀστυπάλαια semit. Wort = Mulde; durch VE als 'Altstadt' gedeutet) j. Stampalia, Insel 130 km nw. v. Rhodus; *adi.* **Astypaleĭus** 3 (nach griech. Vorbildern auf ...ηΐος von *O* gebildet) Einw. (hybrid) **Astypalaeenses,** ium, *m. Ci.*

asylum, i, *n.* (Fw. ἄσυλον, neutr. von ἄσυλος 'unberaubt') Freistatt, Asyl, Zufluchtsort: e fano Dianae seruum suum, qui in illud asylum confugerat abduxit *Ci* (religione sancta) templa quae ἄσυλα Graeci uocant *L* ius asyli *V* Asylrecht.

at (Adversativconjunction unsicherer Abkunft. Nach einigen verwandt mit aut, das im Oskischen 'aber' heißt, andere vergleichen das gleichbedeutende ἀτ-τό. Nicht verwandt ist es mit ast s. u.) aber, allein, hingegen, aber doch, dagegen, andererseits. Erläuterungen: I. At führt den Gegensatz zunächst in der Form des Contrastes ein, besonders in pathetischer Rede: non placet M. Antonio consulatus meus; at placuit P. Seruilio *Ci* qui arma capere potuerunt proelium commiserunt, at reliqua multitudo fugere coepit *C.* Einzelne Begriffe verbindend: non cognoscebantur foris at domi, non ab alienis at a suis *Ci.* Elliptisch ohne Verb.: nox erat et soporem carpebant ⟨omnia⟩ ... at non infelix animi Phoenissa *V.* Öfter verstärkt: at uero *Ci V* at e contrario *N* at contra u. a. Daher bei plötzlichem Übergang zu einem neuen Abschnitt oder Moment: Aen. III schließt: Aeneas ... facto hic fine quieuit. Aen. IV beginnt: At regina ... uolnus alit uenis. Vgl. ecce ... dapibus epulamur opimis; at subitae adsunt harpyiae *V*; Caesar naues plano litore constituit. At barbari ... nostros nauibus egredi prohibebant *C.* Daher bei plötzlich ausbrechenden Verwünschungen (deren Anlass in der Situation liegt): „at tibi pro scelere ... di persoluant grates" *V* ⟨Du frevelst;⟩ aber die Götter ...; bei unerwarteter Bitte: me Notus obruit; at tu, nauta, ... *H* und im Epiphonem: Horum omnium studium una mater oppugnat. At quae mater! *Ci* aber ⟨lieber Gott⟩ was für eine Mutter! Diese Natur der Partikel befähigt sie besonders: II. zur Einleitung von Einwürfen, sei es direct oder bloß im Sinne eines andern: dices: 'quid postea, si Romae adsiduus fui', respondebo: 'at ego omnino non fui' *Ci* 'fateor me sectorem esse', 'at ego agricola et rusticus' *Ci.* Im Sinne eines gedachten Gegners: prudentia est senescentis aetatis. At memoria minuitur. Credo, nisi eam exerceas *Ci.* Einzelbegriffe entgegenwerfend: parens tuus Catilinae fuit aduocatus improbo homini at supplici; fortasse audaci at aliquando amico *Ci.* So auch doppelt, Einwurf und Gegeneinwurf einleitend: insipienter sperat iuuenis. at senex ne quod speret quidem habet. at est eo meliore condicione quam adolescens *Ci.* Daher steht at: III. nach concessivem Gedanken beschränkend: aber doch, doch wenigstens: qua e poena si euolarunt, at maiorem subierunt *Ci* causam si non commode at libere dici *Ci* istum hominem si minus (wenn schon nicht) supplicio affici at custodiri oportebat *Ci*; verstärkt: consulibus si non adiuuantibus at coniuentibus certe *Ci* res quamuis rei publicae calamitosae, at tamen magnae *Ci* consules si minus fortes, at tamen iusti *Ci* si moderatio illa non fuit, at fuit pompa, fuit incessus altem *Ci.* IV. Bisweilen lediglich (= autem) Übergangspartikel: una nauis profugit; at ex reliquis una praemissa Massiliam *C* 'mutilus minitaris'; at illi cicatrix frontem turpauerat *H.*

atābulus, i, *m.* (apulischer Idiotismus) der Südost, Scirocco *H.*

Atacīnus s. u. Atax.

Atalanta, ae, und gr. ...ē, ...ēs, *f.* (Ἀταλάντη) 1. Frauenname. Die griechische Sage unterscheidet die böotische A., Tochter des Schöneus, Gemahlin des Hippomenes, u. die arcadische A., Tochter des Iasos, Theilnehmerin an der calydonischen Jagd, von Milanion im Wettlauf besiegt (der ihr die Goldäpfel der Aphrodite in die Bahn warf). Zuletzt wird sie mit Milanion in Löwen verwandelt. Die röm. Dichter haben beide Gestalten nicht auseinandergehalten. Als Arcaderin bezeichnet sie *O* durch die Beinamen Nonacrina, Maenalia. 2. Insel bei der Stadt Opus, j. Talanda *L.*

Atanagrum, i, *n.* Hauptstadt der Ilergeten im tarrac. Spanien.

by Google

at-auus, i, *m.* (statt *att-auus d. h. attae auus *Festus* vgl. ἄττα) Großvater des Urgroßvaters α; dicht.: Urahne, Ahne, Vorfahr β. | α pater, auus, proauus, abauus, atauus, tritauus *Pl Ci.* | β Maecenas atauis edite regibus *H* Turnus auis atauisque potens *V.*

Atax, acis, *m.* j. Aude, Küstenfluss nördl. v. Narbonne, als Dorf im Alterthum Hafen von Narbo; *adi.* **Atacinus** 3 aus der Ortschaft Atax: Varro Atacinus *H* als römischer Dichter zur Zeit Cäsars. Verfaßte Argonautica (*O*), Elegien (*O*), Satiren (*H*) u. a. m.

Atelus 3 röm. gens. Bes. 1. C. At. Capito als *tr. pl.* 55 Gegner der Consuln Pompeius u. Crassus. 2. Dessen gleichnamiger Sohn, berühmter Jurist, cos. 5 n. Chr., gest. 22 n. Chr.

Ātella, ae, *f.* oskisches Städtchen zwischen Capua u. Neapel in der Gegend des jetzigen Aversa, später Municipium, dann Colonie. *adi.* **Ātellānus** 3 von Atella: municipium *Ci*; *pl.* **Ātellāni,** orum, *m.* Einw. v. A.; bes. fabella Ātellāna *L* oder **Ātellāna,** ae, *f.* Posse, Farce (ursprünglich die Spießbürgereien der Atellaner behandelnd, dann von Campanien nach Rom verpflanzt) von der röm. Jugend selbst aufgeführt. Davon *adi.* **Ātellānicus** 3 aus einer Atellane: uersus *Ci.*

āter, ātra, ātrum, schwarz, dunkel; dicht.: schwarzgekleidet, in Trauer α; *metaph.* finster, traurig, unheilbringend β; giftig, neidisch γ. | α Atrum bezeichnet glanzloses, nigrum glänzendes Schwarz. a. fumus *V*; *Enallage*: a. fax *V* schwarzqualmend. Daher: a. color *O* a. nubes *H* nox *V* a. puluis *O* niuei atrique lapilli *O* a. nemus *V* tiefschattiger, atrum fel *V.* Oft in der alliterierenden Verbindung albus an ater vgl. s. u. albus; alba et atra discernere non posse *Ci* Schwarz und Weiß; dicht.: ater sinus Hadriae *H* stürmisch wie a. tempestas, a. hiems *V*; *occ.* lictoribus atris *H* schwarzgekleidete Diener bei Leichenbestattungen. | β Ungewiss, ob Metapher zugrunde liegt, sind Stellen wie atra cupressus *V* atrae uiperae *H* a. serpens *V* a. Styx, palus *V*; sicher *metaph.* me mors atris circumuolat alis *H* mit dunklem Fittig, post equitem sedet atra cura *H* a. lites *H* unangenehme, schnöde, a. ignes *V* des Scheiterhaufens, a. timor *V* tigris *V* bes. aber atri dies *VL* Unglückstage (zuerst dies postridie calendas, nonas, idus *Varro*, an denen man nichts Neues begann, wie wir am Freitag; dazu bestimmte Unglückstage wie der dies Alliensis). | γ atra uenena *V* atro dente petere *H* uersibus atris oblinere *H.*

Ateste, is, *n.* (Ἄτεστε) j. Este (durch 'ad Este' entstanden) 25 km s. v. Padua *T.*

Athamānes, um, *m.* (Ἀθαμᾶνες) Volksstamm in Epirus im Thal des obern Acheloos. Nach dem Untergang des molossischen Reichs unter eignen Herrschern selbständig. Ihr Land: **Athamānia,** ae, *f.* (*sc.* terra) mit Hauptstadt Argithea *L.*

Athamās, antis, *acc.* anta (daher auch *nom.* durch Rückbildung § 44 Athamans) *m.* (Ἀθάμας) Sohn des Äolus von der Nephele, Vater des Phrixus und der Helle. Später hatte er von des Cadmus Tochter Ino den Melicertes und Learchus (Learchus ist Übersetzung des phönizischen Melek-khart). Vgl. unter diesen Namen; *adi.* **Athamantēus** 3 (Ἀθαμαντεῖος § 23): pinus A. der Fichtenkranz bei den Spielen auf dem Isthmus *O* A. sinus *O.* *Patronym.*: **Athamantiadēs,** ae, *m.* Sohn des A. = Melicertes-Palaemon und **Athamantis,** idis, *f.* Tochter des A. Helle, *O*; daher Athamantidos aequora *O* = Ἑλλης πόντος.

Athēnae, arum, *f.* (Ἀθῆναι) Stadtname, bes. Athenae ⟨Atticae⟩ die Hptstdt. von Attica; *adi.* **Athēniensis,** e von Ath.: ciuis *N* Miltiades Atheniensis *N* M. 'von Athen' nicht als Subst. zu fassen! Doch *subst. pl.* Athenienses, ium, *m.* die Athener, Einw. v. A.: peritissimos belli naualis fecit Athenienses *N.*

Athēnaeum, i, *n.* (Ἀθήναιον) Athenetempel; *meton.* Festung (mit Athenetempel) in Athamanien *L.*

Athēnāgorās, ae, *acc.* ān, *m.* (Ἀθηναγόρας) gr. Mannsname. Bes. Feldherr unter Darius *Cu* unter Philipp II. von Macedonien *L.*

Athēnio, ōnis, *m.* (Ἀθηνίων Koseform zu Athenodoros) sicilischer Hirt, der im zweiten Sklavenkrieg 102 die Aufrührer befehligte und im Zweikampf mit dem cos. M' Aquillius fiel *Ci.*

atheos, i, *m.* (Fw. ἄθεος 'gottlos') Gottesleugner, Atheist *Ci.*

Athesis und Atesis, is, *acc.* im, *abl.* i, *m.* j. Adige, dtsch. Etsch.

Athis, *acc.* in, *m.* Name eines Gefährten des Phineus bei *O.*

athlēta, ae, *m.* (Fw. ἀθλητής) Wettkämpfer, Ringer, 'Athlet': athletarum certamen tum primum (186) Romanis spectaculo fuit *L* athletae in curriculo se exercentes *Ci.*

Athōs (Ἄθως) *m.* j. Ἅγιον ὄρος, das Athosgebirge auf der Halbinsel Acte, dem östlichsten Ausläufer der Chalcidice. *Declin.* 1. griech. *nom.* Athōs (*gen.* Athō?), *dat.* Athō, *acc.* Athōn und Athō *abl.* Athō. 2. Latinisiert Athō, Athōnis, *m.*

Atīlius 3 röm. gens. Bes. 1. C. A. Calatinus, cos. 258 u. 254 Dictator 250. 2. M. A. Regulus s. u. Regulus. 3. C. A. Serranus Quästor in Ciceros Consulatsjahr, später als *tr. pl.* feindlich gegen *Ci.* 4. M. Atilius, alter Dramatiker, bearbeitete griechische Originale für die lat. Bühne.

Ātīna, ae, *f.* j. Atina, Stadt der Volsker in Latium, 15 km n. v. Monte Cassino; davon *adi.* **Ātīnās,** ātis von, zu At.: praefectura *Ci*; *subst. sg.*: in Ātīnāti 'im Atinatischen'; *pl.* Ātīnātes, ium, *m.* Einwohner v. A.

NB. Atīnās, *m.* als redender Name eines Führers der Rutuler bei *V* ist trotz d. Quantität (ā) mit Ātīnās identisch.

Ātīnius 3 Name einer gens (aus Atina?). Bes. C. At. Labeo als *tr. pl.* 130 Gegner des Qu. Caecilius Metellus. Nach ihm lex Atinia über Au nahme der Volkstribunen in den Senat *Ci.*

Atius 3 Gentilname bei *Ci.*

Atlās, antis, *m.* (Ἄτλας. *Decl. gr. acc.* Atlanta *voc.* Atlā; lat.: Atlantem und durch Rückbildung § 44 auch *nom.* Atlans). Ein Gott, der bei Homer die Säulen des Himmels behütet, bei Spätern den Himmel trägt. Daher: Das Atlasgebirge in Marocco *OV.* Dem Mythus nach König von Mauretanien, Vater der 5 Plejaden und der 7 Hyaden, den Perseus mit dem Medusenhaupte in Stein verwandelte, weil er ihm Gastfreundschaft versagte *O.* *Adi.* 1. **Atlantēus** 3 (Ἀτλάντειος) atlantisch, d. h. westafricanisch: finis *H.* 2. **Atlanticus** 3 (Ἀτλαντικός) westafricanisch: mare der atl. Ocean *Ci.* *Patronymica*: I. **Atlantiadēs,** ae, *m.* (Ἀτλαντιάδης) Nachkomme des A. Bes. 1. Mercur, Sohn der Maia, der Tochter des A. 2. Hermaphroditus, Mercurs und der Venus Sohn *O.* II. **Atlantis,** idis, *f.* (Ἀτλαντίς) Tochter des A.; *sg.* v. Electra, einer der Plejaden *O*; *pl.* Atlantides, um, *f.* die Plejaden und Hyaden *V.*

Digitized by Google

atomus 3 ἄτομος unteilbar. Class. nur *subst isol.* atomus, i, *f.* (ἡ ἄτομος *sc.* ὕλη) bei Democrit und Epicur die kleinsten Teile der Materie: unteilbares Urkörperchen, 'Atom': atomos quas appellat Democritus, id est corpora indiuidua *Ci* atomi, quae coherescunt inter se *Ci.*

at-que, vor Consonanten āc, handschriftlich oft ad-que „und dazu". (Die volle Form atque urspr. allgemein: atque deos atque astra *V.* Antevocalisch fällt e nach § 40 ab: diuûm pater atqu' hominum rex *V* gesprochen: atcominum § 19. Diese Aussprache atc' = acc, āc § 15 übertrug sich dann auf consonantischen Nachlaut § 40: per maria ac terras *V* so dass für die classische Zeit die Regel gilt: Allgemein steht atque (vor Vocalen gesprochen atqu'), nur anteconsonantisch ist ac.) I. Wörter verbindend: und dazu, und auch, und sogar, und *α*; *occ.* (nach negativen Begriffen =) sondern *β* (nach Vergleichswörtern =) als, wie. II. Sätze verbindend: ‖ I *α* Seiner Abstammung gemäß fügt atque an den ersten Begriff einen zweiten stärkeren, gewichtigeren: populus atque uniuersa multitudo; dicto atque facto; res noua atque inaudita, res aperta atque manifesta; subito atque improuiso, merito atque optimo iure; orat atque obsecrat, data atque donata, negotium dare atque imperare *Ci.* Daher öfter mit gleichem Worte (emphatisch wiederholt): qui C. Marii, Cn. Pompei hospes fuisset atque esset *Ci* gewesen war und sogar noch war, uestros portus atque eos portus, qui ... *Ci* confitetur atque ita libenter confitetur *Ci* u. zwar so ... Diese Verstärkung des Folgebegriffs drückt auch aus das häufige atque adeo 'u. sogar': hoc consilio atque adeo hac amentia impulsi *Ci* magna atque adeo maxima uobis uidentur *Ci* si prodierit atque adeo cum prodierit *Ci.* Auch uultum atque amictum atque etiam illam purpuram *Ci*; doch: etiam atque etiam considera, teque etiam atque etiam imploro *Ci* abermals und abermals = zu wiederholtenmalen. Oft tritt diese steigernde Kraft der Partikel für uns minder deutlich hervor: mense Aprili atque Maio *Ci* sana pars corporis atque integra *Ci* Albani tumuli atque luci *Ci*; sie liegt aber thatsächlich überall vor. So verbindet atque zwei Begriffe zum Ἓν διὰ δυοῖν: clamore atque assensu *L* mit lärmendem Beifall isto animo atque uirtute *Ci* Tugendsinn. Wenn daher ‖ *β* ein Gedanke negativ ausgedrückt, durch positive Wendung fortgeführt wird, nähert sich atque unserm 'sondern': resistere ausi non sunt atque ... demigrauerunt *N* impetum ferre non potuerunt ac terga uerterunt *C.* ‖ *γ* Wenn Gleichstellung zweier Begriffe erfolgt, so heißt atque ursprünglich eben auch nur und: aequam partem decumarum tu tibi sumpsisti ac populo Romano misisti *Ci* ein Gleiches genommen und geschickt d. h. ebensoviel genommen, wie geschickt. Daher: aeque me atque illam restituendam putabatis *Ci* in gleicher Weise mich und (wie) jene ... aliter omnia atque erant ad te delata *Ci* anders als, pro eo ac debeo *Ci* demgemäß wie ich muss, longe alia ratione atque ueneram *Ci* als ..., unum et idem uidetur esse atque id ... *Ci* wie. Und so bei similis, dissimilis, par, perinde, proinde, proxime, contra, contrarius, secus (non dixi secus ac sentiebam *Ci*) u. a. Selten nach determinativem Pronomen: honos tali uoluntate paucis est delatus ac mihi *Ci* (wo qualis u. a. Regel ist). Sehr häufig mit simul in der Vbdg. simulac, simulatque zu gleicher Zeit wie ... sobald als ... Oft leitet es nach diesen Wörtern Sätze ein: aliter atque ut edixerat decreuit *Ci* similiter facis, acsi me roges *Ci.* Bes. perinde (proinde) ac si ... förmlich wie wenn. Dicht.: steht atque nach dem Comparativ: artius atque hederā astringitur ilex *H.* ‖ II Auch in der Satzverbindung führt atque steigernd zu Neuem, Besonderm, Stärkerem über: pontem faciundum curat atque ita exercitum traducit *C* eos armis subegimus atque in dicionem nostram redegimus *Ci.* Daher dient es zur Anknüpfung fördernder Momente der Erzählung oder zur Fortführung der Rede im Anfange von Perioden (wie unser 'und') artus in litore ponunt. Ac primum silici scintillam excudit Achates ... *V*, auch Gleichnisse einführend: cernas ex urbe ruentis. Ac uelut ... formicae ... it nigrum campis agmen *V.* Wünsche einleitend: atque utinam ... *CiLV* nemo erat, quem ad hoc scelus non asciuerit. Atque ut eius studia ... perspicere possitis ... *Ci.* Daher bes. bei Übergängen vom Allgemeinen zum Besondern (oder umgekehrt): (haec sunt uirtutes imperatorum.) Ac primum quantā debent esse imperatores innocentiā! *Ci* und fürs Erste nun ... Mit negativen Formeln einem Einwurf begegnend und so die Darstellung fördernd: ac, ne forte roges ... *HCiL.* Dicht.: zur Angabe unmittelbarer Zeitverbindung (wenn ein unerwartetes Ereignis eintritt): huc caper decurrauerat, atque — ecce — Daphnin aspicio *V* und halt, da ... si bracchia forte remisit atque illum ... rapit alueus *V* und ihn sofort die Strömung fortreißt, eum hasta transfigit: atque ille procidit *L.*

at-qui und (vor Vocalen) **at-quīn** (*Ixpt.* v. at, aber, und qui? quīne? wie?) aber wie? einen Einwurf einleitend. Es ist urspr. selbständig zu denken: o rem, inquis, difficilem atque inexplicabilem! atqui? explicanda est! *Ci* du nennst es unlösbar! Aber wie? Es ist ja lösbar. So noch oft vor Conditionalsätzen: Quasi cupias id tibi licere. Atqui? Si id licebit, nihil est ... *Ci* atqui; si noles sanus, curres hydropicus *H.* Indem sich nun diese Auffassung trübt, gewinnt atqui, zum folgenden Satze gezogen, Stellung und Bedeutung einer Adversativconjunction: aber doch, gleichwohl, aber: quid hoc iniquius? atqui hoc scitote iis optandum fuisse *Ci* nihil criminamini Sestium. „Atqui uis in foro uersata est" *Ci* (Worte des Gegners). Daher in der Logik den Untersatz einleitend: si uirtutes sunt pares, paria uitia esse necesse est; atqui pares esse uirtutes facile perspicitur; ergo ... *Ci* nun aber ..., daher ..., uideturne consulis auxilium implorasse et senatus fidem? atquin utrumque fuisse perspicuum est *Ci* doch freilich.

Atraciděs s. u. Atrax.

ātrāmentum, i, *n.* (durch *ātrāre schwärzen, von āter) Schwärzmittel, Schwärze: atramentum sepiae *Ci* der schwarze Saft des Tintenfisches, calamo et atramento *Ci* mit Feder und Tinte, tractata atramenta notam remittant *H* Tinte macht Kleckse.

ātrātus 3 (durch *ātrāre von āter) schwarz gekleidet, im Trauergewand: atrata plebs, trabeati equites *T* cedo, quis umquam cenarit atratus? *Ci* übrehaupt geschwärzt, fluuius atratus sanguine *Ci*; wo Andere **Ātrātus** als *n. pr.* fassen („Schwarza").

Atrax, ăcis, *f.* (Ἄτραξ) Stadt in der thess. Landschft. Hestiäotis *L*; dazu Ethnicon (als Patronymicum gebildet) **Atraciděs,** ae, *m.* dicht. = Thessalier *O* und **Atracis,** idis, *f.* Thessalierin *O.*

Atrebates, tum, *sg.* Atrebas, atis, *m.* Volk um Arras in der Grafschaft Artois im belgischen Gallien; *abl. pl.* Atrebatis *C*; *acc. pl.* (griechisch) Atrebatās *C.*

Digitized by Google

Atrĕus, *m.* (Ἀτρεύς, über die *Declin.* s. u. Orphĕus) König von Mycenä, Sohn des Pelops und der Hippodamia, Bruder des Thyestes, von dessen Sohn Ägisthus getödtet; *patronym.* **Atrĭdēs,** ae, *m.* (Ἀτρείδης § 23) seltener Atrĭda, ae, *m.* Nachkomme des A.: minor A. = Menelaus, maior A. = Agamemnon *O.*

ātriensis, e (atrium) zum Atrium gehörig; *subst. isol.* (*sc.* seruus) atriensis, is (*abl.* e) *m.* 'Aufseher des Atriums', Hausbesorger, Hausmeister: idem coquus, idem atriensis *Ci* alticincti atrienses *Ph* Hausdiener.

ātrium, ii, *n.* (in atrio et culina erat, unde et atrium dictum; atrum enim erat ex fumo *Seruius*) das Atrium, die Halle. 'Atrium' war in ältester Zeit die eigentliche Wohnstube, die vom Rauch des ⟨offenen⟩ Feuers geschwärzt war, später der Empfangsaal des vornehmen römischen Hauses, in den man direct von der Hausthüre durch die Vorhalle gelangte. Hier stand das Ehebett, hier die Ahnenbilder, hier empfing der Hausherr seine Clienten. Auch öffentliche Gebäude hatten solche 'Hallen': atrium Libertatis *CiLO* im Tempel der Libertas auf dem Aventin, wo die Censoren ihr Archiv hatten, öffentliche Versammlungen gehalten wurden und Pollio seine Bibliothek aufstellte, atrium Vestae (oder regium, d. h. des Numa) *LO* Halle des Vestatempels auf dem Forum am Palatin; atria auctionaria (Licinia) *Ci* Versteigerungshallen. Dicht. *pl.* = *sg.* atria seruantem postico falle clientem *H* atria longa patescunt *V*; *meton.* plebis aedificiis obseratis, patentibus atriis principum *L* die Paläste der Reichen, dextra laeuaque atria deorum *O.* Dicht. *pl.* = *sg.* Titanidos atria Circes *O* die Behausung.

NB. Die dicht. Verwendung des *pl.* = *sg.* entspringt metrischem Bedürfnis, da die Singularformen für den Hexameter unbrauchbar sind.

atrōcitās, tātis, *f.* (atrox) Abscheulichkeit, Wildheit, Scheußlichkeit, Schrecklichkeit *α*; *metaph.* Härte, Strenge *β*. ‖ *α* multitudo atrocitate rei commota *Ci* atrocitatem criminum pertimescebam *Ci* a. sceleris, negotii *Ci* temporis atrocitatem recordari *Ci* Schreckenszeit, habet atrocitatis aliquid legatio *Ci* es liegt eine Drohung in ihr. ‖ *β* non atrocitate animi moueor, sed humanitate et misericordia *Ci* a. morum *T* a. uerborum *Ci* atrocitas irrūpit in Academiam *Ci.*

atrox, ōcis, *adv.* atrōciter (*Ixp.* von āter und *ox, ōciter, ōcior; über ā § 35, 5) Grundbdtg.: 'schwarz und schnell'; daher: gräßlich, furchtbar, schrecklich *α*; *metaph.* 'finster und rasch'; daher: unbändig, wild, trotzig; *occ.* (von der Rede) drohend, schrecklich *β*. ‖ *α* ⟨aspexit⟩ tempestatem ab Ostia atrocem *TL* (ein schwarzes Ungewitter schnell von Ostia her ...). Daher oft bildlich: atrocius aeuire *T* res scelesta, atrox, nefaria *Ci* atrox facinus *L* a. bellum *S* proelium, caedes *L* 'blutiger', a. ualetudo *T* schwere Krankheit, atrox hora *H* schreckenbringend (weil gewitterreich). ‖ *β* praeter atrocem animum Catonis *H* finster und rasch entschlossen, 'trotzig', filia longo dolore atrox *T* verbittert, Poppaea metu atrox *T*; mit *gen.*: atrox odii Agrippina *T* (in ihrem H.), labores atrocius accipere *T* mit Ingrimm; *occ.* atrocibus nuntiis exterritus *T* a. mendacium *T* atrociter minitari *T* inuehi in aliquem *L.*

atta I, ae, *m.* (vgl. ἄττα; got. atta Vater) Großvater, als Ehrentitel: atta ... seni cuilibet dicimus, quasi ... aui nomine ... *Festus*; vgl. atauus.

atta II, ae, *m.* Trippler, der auf den Fußspitzen geht: attae appellantur, qui plantis insistunt et attingunt terram magis quam ambulant *Festus*; daher das *cognomen* **Atta**: C. Quinctius Atta, um 100 nächst Afranius der Hauptdichter des nationalen Lustspiels (fabula togata). Bei *H* ep. II. 1. 79 Wortspiel!

attactus, ūs, *m.* (attingere) Berührung: attactu nullo *V* ohne jede B.

attagēn, ēnis, *m.* (Fw. ἀτταγήν) eine Hühnerart: das Francolinhuhn (Tetrao Francolinus *L*) a. Ionicus *H* d. h. aus Kleinasien.

Attalia, ae, *f.* (Ἀτταλία) j. Adalia, Stadt im innersten Winkel des pamphylischen Busens; die Einw.: **Attalenses,** ium, *m. Ci.* Von:

Attalus, i, *m.* (Ἄτταλος, vgl. atta I) gr. Mannsname. Bes. 1. Oheim der Cleopatra, der Stiefmutter Alexanders, auf dessen Befehl ermordet *Cu.* 2. Macedonischer General, in die Verschwörung des Philotas verwickelt. 3. Mehrere Könige von Pergamum u. zwar: A. I., 241—197, schloss ein Bündnis mit Rom gegen Antiochus III., stiftete die pergamenische Bibliothek. A. II. (φιλάδελφος), jüngerer Sohn des Vorigen, regierte nach seines Bruders Eumenes Tode von 159—138 als Vormund für A. III. (φιλομήτωρ), welcher blödsinnig war. Er starb 133 und hinterließ seine Schätze testamentarisch den Römern; *adi.* **Attalĭcus,** 3 (Ἀτταλικός) vom A.: urbes = pergamenische *H* peripetasmata *Ci* golddurchwirkte Teppiche ⟨aus der attalischen Erbschaft!⟩, A. condiciones *H* = um ein Loos wie das des Attalus (durch die Erbschaft des A. lernten die Römer erst so recht die orientalische Pracht kennen); **Attălis,** idis, *f.* (Ἀτταλίς) Name einer Phyle in Athen (zu Ehren Attalus II.) *L.*

at-tamen besser als zwei Wörter at tamen: aber doch, allein: res quamuis rei publicae calamitosae at tamen magnae *Ci.* Vgl. s. u. at III.

attat 'passt auf!' (Interjectionell gebraucht, wo jemand überrascht wird oder einen plötzlichen Einfall hat) attat, hoc illud est; hinc illae lacrumae *Terentius.*

attatae (Fw. ἀτταταῖ) Ausruf des Schmerzes und der Verwunderung *Pl.*

at-(ad-)tendo, ere, attendi, attentus hinspannen, hinrichten; class. nur *metaph.* (den Geist) spannen, und zwar: beachten, merken, Achtung geben; *occ.* denken, sinnen: quo tempore auris iudex erigeret animumque attenderet? *Ci* attendite animos ad ea, quae consequuntur *Ci.* Daher oft blos attendere in gleichem Sinne: si diligenter attendes, intelleges *Ci* attendite diligenter! *Ci.* Mit *acc.*: me ... dicentem attendite *Ci* stuporem hominis attendite *Ci* primum uersum attendere *Ci.* Ersetzt durch *acc. c. inf.*: attende nunc bona Quinctii possideri non potuisse *Ci* 'merke, dass ...' Durch ind. Fr.: attendite, cuiusmodi edicta sint *Ci.* Selten passiv: attenditur uersus pars *Ci* man merkt ...; *occ.* cum animum attendisset ad cauendum Neum de necessitate attendimus *Ci.*

at-(ad-)tento und **at-tempto,** āre, āui, ātus (*frequ.* v. attendere wiederholt nach etwas greifen) *metaph.* etwas od. jemand angreifen = versuchen *α*; = anfechten *β*; = zu verführen, beizukommen suchen *γ*. ‖ *α* Cicero ... locos laetiores attentauit et quasdam sententias inuenit *T* praeteriri satius est, quam attentatum deseri *Ci* attentata defectio *L.* ‖ *β* attentas mecum facientia iura *H* sentiat, quos attentarit *Ph* attentantem repellere *T* ea ... linguā a. *Ci.* ‖ *γ* omnium inimicos colloquio attentare *Ci* classem suam attentatam sensit *Ci.*

Digitized by Google

attentus 3 *adv.* attente 1. *PPP* von attineo s. u. II. *adj. isol. PPP* von attendere: gespannt; daher: aufmerksam *α*; *acc.* erweiterbar, genau, wachsam *β*. ‖ *α* me attentiore animi audita *Ci* mit völlig gespannter Aufmerksamkeit, nos oro atque obsecro, ut attente verba mea audiatis *Ci* attentius spectare *H* legere *S* cogitare de re *Ci* non attentissime audiri video *Ci* daß man mit gespanntester Aufmerksamkeit herdye . . ., a. aures *H* a. auditor *Ci*. ‖ *β* pater familias et prudens et attentus *Ci* haec attenta vita et rusticana *Ci* asper et attentus quaestus (*dat.*) *H* durus nimis attentusque es *H*.

at-(ad-)tenuo, are, avi, atus (tenuis) dünn machen; *pass.* dünn werden *α*; *metaph.* schwächen, vermindern *β*. ‖ *α* sortes sua sponte attenuatae *L* geschwunden, eingeschrumpft, attenuatus amore liquitur *O* abgemagert, attenuant innocuum nigellae corpora noctes *O*. ‖ *β* bellum expectatione eius attenuatum et imminutum est *Ci* legio proelio attenuata *C* vires morbo attenuatae *L* u. opes, curas *O* insignem attenuat deus *H* erniedrigt; *occ.* effeminare multum, attenuare nocem *Ci* in der Fistel reden.

at-(ad-)tero, terere, trivi, tritus. I. aufreiben, reiben. II. abreiben, durch Reiben beschädigen, abnutzen *α*; *metaph.* zerrütten, schwächen, mitnehmen *β*. ‖ I Cerberus lentior alterius caudam *H* an dir reibend . . . ‖ II *α* boculo atterit herbas *V* zertritt (zerreibt tretend), errando in cotibus alas attriverit *V*; sehr oft *PPP adj. isol.* **attritus** 3 abgerieben, abgegriffen: a. arenae *O* abgeschliffen, a. ansa *V* sulco attritus nomen *V* simulacri mentum paulo attritius *Ci*; dicht.: a. limes aquarum *O* glatt, Calvus (orator) exsanguis et attritus *I* 'abgerieben' = matt, saft- und kraftlos. ‖ *β* proelio atteruntur copiae *Cu* Hannibal Italiae opes nervosque attriverat *S* atterere famam atque pudorem *S* pabulo attrito *T* bei den hart mitgenommenen Vorräten, et vincere inglorium et atteri sordidum arbitrabatur *L*.

at-(ad-)testor, ari, atus sum bezeugen, beweisen: hoc attestatur brevis Aesopi tabula *Ph* ὁ μῦθος δηλοῖ.

at-(ad-)texo, ere, texui, textus dazu flechten, daran flechten: loricam ex eratibus *C*; *metaph.* ad mortale partem immortalem *Ci* hinzu tun.

Atthis, idis, *f.* (Ἀττίς) eigtl. *adj.* attisch, attisch (von weibl. Pers.); subst. = Attica, ae *f.* pr. Name einer Freundin der Sappho *O*.

Atticus, 3 *adj.* Attice (Ἀττικός) attisch, attisch: mulsa, apes *O* d. h. vom Hymettus; g. pl. tetrachinum Atticarum (τετράχοινον Ἀττικόν) *L* Vici eines *H* Attice dicere *Ci* d. h. einfach wie die attischen Redner; *meton.* Attici mures *Ci* feine. Atticum quid sit *Ci* der feine attische Ausdruck. Subst. *masc.* 1. **Attica,** ae, *f.* (Ἀττική, sc. γῆ) die Landschaft Attika mit Hauptstadt Athen. Bedeutet: terra Attica *L* das attische Land. 2. **Atticus,** i, *gl.* Attikus, Titus Pomponius, *m.* (Τίτος Ποπώνιος Ἀττικός) Freund des Cicero und des Horaz. Nach der Adoption durch T. Pomponius Atticus von seinen Verdiensten um Athen.

Attilius s. unter Zweig- und Sippennamen Atilius.

at-(ad-)tollo, ere, —, —. 1. *trans.* [illegible] 2. [illegible] *β*. 2. *refl.* sich erheben *α*; sich [illegible] *β*. ‖ *α* [illegible] ‖ *β* [illegible]

Arruntium, ne in Hispaniam pergeret, attineri *T* man ihn aufhalte, institio ob amissum Augustum, post discordiis attinemur *T* werden aufgehalten. ‖ *β* 1. Boechum . . . Numidam spe pacis attinuisse *S*. 2. ripam Danubii (IV legiones) attinebant *T*. ‖ II *α* Scythae . . . ad Tanaim . . . attinent *Cu*. ‖ *β* Selten mit Subject: incensi studio, quod ad agrum colendum attinet *Ci*; als Schachtelsatz: equidem, quod ad me attinet, quo me vertam nescio *Ci* was mich anbelangt, angeht, betrifft. Meist subjectlos: nihil ad me attinet *Ci* geht mich nichts an, ist mir gleich. Ergänzung durch ind. Fr.: hoc cuius modi sit, nunc nihil ad me attinet *Ci*; durch *inf.*: si eandem vim habent aduersaria quam tabulae, quid attinet codicem instituere? *Ci* Wenn Kladde und Hauptbuch gleichwertig sind, was frommt's, ein Hauptbuch anzulegen? qui vir fuerit, me dicere quid attinet? *Ci* Was hilft's? wozu? (Diese Gebrauchsweise nur in negativen oder negativ gedachten Sätzen.)

at-(ad-)tingo, ere, attigi, attactus (tangere) berühren, anrühren *α*; *metaph.* einen Ort erreichen, betreten *β*; angrenzen, anstoßen *γ*; berühren, treffen *δ*; in Verbindung stehen, angehen, betreffen *ε*; etwas versuchen, sich an etwas machen *ζ*; (in der Rede) berühren, besprechen, erwähnen *η*. ‖ *α* mento aquam attingens Tantalus *Ci* equi pedibus terram non possunt attingere *N* attingit solium Iouis *H* der Triumphator stieg zum Thronsessel des capitolinischen J. und legte ihm die Palme auf den Schoß, pulsum venarum a. *T* den Puls fühlen; *occ.* 1. num pecuniam publicam attigit? hat er sich vergriffen an . . .? *Ci* illa HS sescenta milia Carbo non attigit *Ci* ließ unberührt. 2. (Von Heiligtümern) 'antasten': ex illo fano victor nihil attigit *Ci* hunc . . . Cupidinem (Statue), quod erat consecratus, non attigit *Ci* nemo ausus est illud signum attingere *Ci*. 3. 'anrühren' = angreifen, schlagen, stoßen: si digito quem attigisset, poenas dedisset *Ci* murum aries attingit *C* si Vestinus attingeretur *L* man um anzugreifen Sullam hostes attigerant *S* waren auf ihn gestoßen: dicht.: si te attigerit Aurora *V* auf dich stößt, dich antrifft. 4. Ein Frauenzimmer 'anrühren', entehrend, mit dem Liebesgenusse: ut quamque attigeris, fabula turpis eris *O*. 5. Speisen 'anrühren', 'berühren' = davon essen: nullos cibos att. *T* quadrupes non graminis attigit herbam *V* ne bestias, quae tantum scelus attigissent, immaniores uterentur *Ci* die von diesem Frevel gefressen hatten. ‖ *β* similae me Verrhachium attigisse audiat *Ci* qui navigarent in Sicilia aut qui Siciliam te praetore attigissent *I* forum non att. *Ci* nicht betreten, noch nicht Roms Boden betreten haben, a. pianissimum *C* locos saltuosos *T* Maenalon *V*. ‖ *γ* Eorum fines Nervi attingebant *C* Gallia attingit (= Sequanis flumen Rhenum *C* arrigit) ex parte lucus Asbinis attingens *Cl*. ‖ *δ* antequam voluptas aut dolor attigerit *Ci* erant passi, quos ea infamia attingeret *L* ea causa, quae non attingit *Ci* rem suspicione attingere *Ci* nutrimentum vitae vel. ‖ *ε* ut quisque se cognatione, affinitate, necessitudine aliqua attingebat *Ci* Anverwandt, der mit einer oder mehr verbunden war, quae familiaris cum officiis, hospitiis, rebus etiam cognatione populum Romanum attingunt *Ci*. ‖ *ζ* nisi eos tacuit honores, ne attingunt rem publicam *Ci* sie mit . . . machen, attigit quaestu publico *N* [illegible] ‖ *η* [illegible]

Digitized by Google

digitis *Ci* mit den Fingerſpitzen anfaſſen (= oberflächlich anfaſſen). | *η* quae praeteriri non poterant, ea leuiter attigi *Ci* ea in accusando attingere non audes *Ci* eos attingere noluimus *N*.

Attis, idis, *acc.* Attin, *m.* (Ἄττις, ſemitiſches Wort) Prieger, Prieſter der Cybele; da er aber ſein Keuſchheitsgelübde bricht, macht ihn die Göttin raſend, und er entmannt ſich ſelbſt *O*. Der *acc.* Attin (§ 21) galt ſpäter als Nominativ und ſchuf eine Declination: Attin, inis, *m*.

Attius 3 Name einer gens. Beſ. 1. T. A. Labienus, tr. pl. 63, Legat Cäſars in Gallien, ſeit 50 Statthalter von Gallia togata, trat 49 auf Seite des Pompejus, fiel bei Munda. 2. P. A. Varus, Pompejaner, ſuchte 49 Picenum gegen Cäſar zu halten, wurde in Africa von Curio geſchlagen, fiel bei Munda. Davon *adi.* **Attianus** 3 des Attius: milites *C*.

at-tollo, ere (nur in den Formen des Präſensſtammes), emporheben, aufheben; *refl.* u. *med.* ſich emporrichten, aufrichten, erheben *α*; *occ.* aufführen, aufrichten; *refl. med.* ſich erheben, ſteigen, emporwachſen *β*; *metaph.* (körperlich und geiſtig) erheben, heben, aufrichten *γ*; erhöhen, auszeichnen *δ*. | *α* ab humo miserans attollit amicum *V* corpus ulnis attollo *O* et saepe attollunt humeris (regem) *V* manus ad caelum *CL*; dicht.: attollit globos flammarum (Aetna) *V* wirft Flammenkugeln, anguis attollens iras *V* zornig emporſchießend, quercus caelo (*dat.*) attollunt capita *V* heben himmelan, uix oculos attollit humo *O* vom Boden; *refl.* ter sese attollens *V*; mit Ausgangspunkt: fluuio (*abl.* aus dem Fl.) se attollere uisus *V* se a casu *L*. Zielpunkt: attollit se in femur *V* richtet ſich auf die Hüfte; *medial*: attollitur unda, arena *V* periti imperitique nandi attolluntur *T*. | *β* att. turres *T* a. molem *V* arcem tectis *V* a. mālos *V*; *refl.* se in auras a. *VO* ſich in die Luft ſchwingen, in caelum attollitur iuuenis *T* ſteigt auf. Von Gewäſſern: mare uentis attollitur *T* wirft Wogen; aber: Euphratem sponte attolli *T* 'ſteige'. Von Bergen: Taurus a Cappadocia se attollens *Cu*; dicht. von Orten, die dem Seefahrer aus dem Meere aufzuſteigen ſcheinen: terra se attollere uisa *V* attollit se diua Lacinia contra *V*. | *γ* Turnus attollit animos *V* wird muthiger, Punica se attollet gloria *V* att. animos ad spem consulatus *L*. | *δ* rem publicam bello armisque *T* hominem praemiis, insignibus triumphi a. *T* progeniem super cunctos *T*; beſ. von der Rede: hominem adulationibus a. *T* cuncta in maius *T*.

NB. at-tollere iſt wahrſch. nicht ad-, ſondern *ant-tollere, vgl. s. u. an.

at-(ad-)tondeo, ēre, tondi, tonsus ſcheren, beſchneiden: uitem *V*; dicht.: attondent uirgulta capellae *V* benagen; *metaph.* laus est attonsa Laconum *Ci* geſchmälert.

at-(ad-)tono, tonāre dazu (vom Pr. *attonĕre) attonui, at-tonitus andonnern; *metaph.* betäuben: quis furor uestras attonuit mentes? *O* aut quas Dryades numine ... attonuere suo *O* begeiſtern. Meiſt im *PPP adi. isol.* **attonitus** 3 vom Donner betäubt; *occ.* vom Donner gerührt *α*; *metaph.* betäubt, beſtürzt, entſetzt, ſinnlos *β*; *occ. begeiſtert*, außer ſich, von der Gottheit erfüllt *γ*. | *α* erat continuus caeli fragor, attonitisque auribus stupens agmen ... *Cu*; *occ.* mater stupuit ... attonitaeque diu similis fuit *O*. | *β* magna pars integris corporibus attoniti concidunt *L* attonitis haesere animis *V*; mit *abl. instr.*: magnitudine periculi, metu *Cu* nouitate ac miraculo attoniti *L* monstris, uoce deorum *V* rostris von der Beredſamkeit hingeriſſen, puellae ignibus attonitae *O* ſinnlos in Liebesglut; *Enallage*: attonitae genae, attoniti artus *O* eines Sinnloſen; vgl. „beſtürzte Miene". | *γ* attonitae Baccho matres *V* a. uates *H* mulier attonitae mentis *Cu* prophetiſchen Geiſtes.

at-(ad-)torqueo, ēre dazu drehen: iaculum attorquens emittit *V* d. h. ſetzt ihn in rotierende Bewegung und ſchleudert ihn ab.

at-(ad-)traho, ere, traxi, tractus an ſich ziehen, anziehen *α*; herbeiſchleppen *β*; *metaph.* herbei-, heran-, hereinziehen; *occ.* anziehen *γ*. | *α* a. arcum, lora *O* anſpannen, attractus ab alto spiritus *V* tief heraufholen. | *β* adducitur atque adeo attrahitur a Veneriis Lollius *Ci* tribunos attrahi ad se iussit *L*. | *γ* me ad hoc negotium prouincia attraxit *Ci* a. nouos discipulos *O*; *occ.* magnēs lapis, qui ferrum ad se alliciat et attrahat *Ci*. Daher im Bilde: allicit et attrahit ad amicitiam similitudo ... *Ci*.

attrectātus, ūs, *m.* Berühren: attrectatu amplificare dolorem *Pacuuius* bei *Ci*. Von:

at-(ad-)trecto und attracto, āre, āui, ātus (*frequ.* zu attrahere) antaſten, betaſten, berühren *α*; *metaph.* ſich mit etwas befaſſen *β*. | *α* blanditia illa ... aspicitur, non attrectatur *Ci* man ſieht ſie, aber fühlt ſie nicht, attrectare libros *Ci* in die Hand nehmen, penates attrectare nefas, donec ... *V* uxores redeuntes a cena *Ci*; *occ.* regias gazas, fasces imperii *L* nach ihnen greifen. | *β* indecorum attrectare aliquid, quod non obtineretur *T*.

at-(ad-)tribuo, ere, tribui, tribūtus zuertheilen, zutheilen, anweiſen *α*; *metaph.* zuertheilen, zutheilen, verleihen; *occ.* als Eigenſchaft beilegen *β*; zuſchreiben, beimeſſen *γ*. | *α* pastores armat iisque equos attribuit *C* naues duas familiaribus attribuerat *C* pontifici sacra attribuere *L* reges uxoribus suis ciuitates attribuunt *Ci*. Daher: *occ.* 1. Standorte oder Wohnſitze anweiſen: alteram partem uici cohortibus ad hibernandum attribuit *C* iis urbes agrosque attribui iussit *Cu* suus cuique erat locus attributus *C* dextra pars (Flügel) Massiliensibus attribuitur *C*. 2. Geld anweiſen: pecunia attributa, numerata est *Ci* HS centiens et octogiens tibi attributum *Ci* pecunia ex uectigalibus ad emendum frumentum attributa *Ci*. Daher vom Zahler: uiduae attributae, quae ... penderent *L*. 3. Leute oder Völker beigeſellen, zutheilen: Labieno Rutilum attribuit *Ci*; mit dopp. *acc.*: uiros centuriones *C* als Centurionen. Daher: Suessiones Remis attributi *C* (Euphemismus =) einverleiben, unterwerfen, Commio Morinos a. *C*; vgl. s. u. contribuo. 4. Geſchäfte, Aufgaben zuweiſen: attribuit nos trucidandos Cethego, urbem inflammandam Cassio *Ci* cuius negotii curatio ... non esset attributa? *Ci* captiuorum tuendorum curam quaestori *L* pecus agendum equitibus *S*. Daher beſ. von Provinzen und Commanden: uideo, cui sit Apulia attributa *Ci* Sogdianam regionem mihi attribuis ... *Cu* naues singulas equitibus Romanis *Ci* oppidum ... ciuibus Romanis *C* unterordnen. | *β* ne cupido auctoritas attributa esse uideatur *Ci* mihi pudor meus et nostra dignitas timorem attribuit *Ci* horas attribuere operi *L*; *occ.* (vgl. 'Attribut') personis has res attributas putamus: nomen, naturam, habitum etc. *Ci*. | *γ* si uni attribuenda culpa sit *Ci* Verres aliis causam calamitatis attribuit *Ci* bonos exitus diis a. *Ci* qui si eruditius uidebitur disputare, attribuito Graecis litteris *Ci*.

Digitized by Google

attritus 3 s. u. attero.

Attus Nāulus sagenberühmter Augur zur Zeit des älteren Tarquinius *LCi.* (Wahrsch. redender Name: atta nauus, der 'kluge Alte'.)

Atys, yos, *abl.* ye (Ἄτυς) Sohn des Hercules und der Omphale, galt als Stammvater der tyrrhenischen und lydischen (s. u. Lydus) Könige *T.* Darnach erfand *V* einen Troer Atys als Urahn der gens Atia.

au! und au au Naturlaut, Interjection, Überraschung ausdrückend *Pl.*

au- als Präposition vor f im Sinne von ab. Vgl. auferre, au-fugere und ab.

au-ceps, aucupis, (ab auibus capiendis) Vogelsfänger, Vogler; non auis aucupibus monstrat, qua parte petatur *O.*

auctio, ōnis, *f.* (augere) Vermehrung *α*; *occ.* Steigerung, Versteigerung, 'Auction'; *meton.* Auctionsgut *β.* | *α* αὔξησις quod nos dicimus rerum crescentium auctionem *Festus.* | *β* pauca suis adiutoribus donabat, reliqua constituta auctione uendebat *Ci* auctionem Narbone se facturum esse proscribit *Ci* kündet öffentlich an, daſs er ... anstellen werde; *meton.* cum auctionem uenderet ... *Ci.* Davon:

auctiōnārius 3 zu Versteigerungen gehörig: atria *Ci* Auctionshallen, tabulae *Ci* Auctionskatalog, und:

auctiōnor, āri, ātus sum versteigern, Versteigerung anstellen: in atriis auctionariis potius quam in triuiis auctionari *Ci* Rullus hastā positā (vgl. s. u. hasta) auctionatur *Ci.*

auctito, āre (Doppelfrequ. v. augere durch auctare) oft und stark vermehren: pecunias fenore *T.*

auctor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. augere als *fem.* inuentrix auctorque ego carminis huius *OL*) Mehrer, Vermehrer, Förderer; u. zwar I. als Vermehrer der Glaubwürdigkeit: Gewährsmann, Bürge *α*; *occ.* 1. Vorbild, Muster, Vorgänger, Lehrer, Leiter *β*; 2. (von Schriftstellern) Gewährsmann, Berichterstatter *γ*; daher Geschichtsschreiber u. Schriftsteller überhaupt *δ.* II. als Förderer einer Handlung, eines Beschlusses: Rathgeber, Anrather *α*; *occ.* 1. Bestätiger, 2. Anstifter *β*; *synecd.* Urheber, Veranlasser; *occ.* 1. Gründer, Stifter, Erfinder, 2. Ahnherr *γ.* III. Als juristisches Fachwort: Vertreter. | Grundbdtg.: non exstinctor sed auctor incendii *Ci* der nicht löschte, sondern schürte, te orbis auctorem frugum accipiat *V* wachsthumbefördernde Gottheit, Apollo auctor lucis *O.* | I *α* ex bono uiro, credo, audieras et bono auctore *Ci* auctorem habetis rumorem sermonemque hominum *Ci* als Gewähr, se id auctoribus certis comperisse *Ci C* aus guter Quelle, legati auctores sunt concilia haberi *L* die Gesandten bestätigen, daſs ..., auctori credere *C*; mit *gen.* suae quisque fortunae domi auctorem exspectent *L.* Dicht.: graculus auctor pluuiae *O* Regenbote, ⟨gallus⟩ lucis auctor *V* der den Tag verbürgt = ankündigt. | *β* 1. proximis auctor fui generandi liberos *Cu* gab ihnen das Beispiel, habeo auctorem P. Seruilium, qui ante me sententiam dixit *Ci* habet istius facti clarissimos uiros respublica auctores *Ci*; bes. von philosophischen Meistern: Cratippo auctore *Ci* Pythagoras non sordidus auctor naturae uerique *H* Lehrer richtiger Einsicht in das Wesen des Alls, auctor Apollo *V* als Lehrer der Heilkunst. 2. Polybius haudquaquam spernendus auctor *L* Thucydidem auctorem probamus *N* summus auctor diuus Iulius *T* nullus scriptor, quo satis certo auctore stetur *L.* | *γ* ab auctoribus tradita est res *Cu* von den Historikern, auctor rerum Romanarum *Ci.* Bes. auctorem esse = berichten, melden, ut quidam, ut Valerius Antias auctor est *L*; mit *acc. c. inf.*: nec pauci sunt auctores Flauium fastos protulisse *Ci.* | *δ* ingeniosus poëta et auctor haud bonus *Ci* Homerus optimus auctor *Ci.* | II *α* hunc in omni procuratione rei publicae actorem (That) auctoremque (Rath) habebant *N* multarum legum aut auctor aut dissuasor *L* deditionis auctor et suasor *Ci*; mit *dat.*: ille legibus ferendis auctor *Ci* adiutores, auctores, hortatoresque ad me restituendum multi fuerunt *Ci*; oft im *Abl.* Philippo auctore *Cu* auctore et consuasore Naeuio *Ci* auf den Rath, Antrieb, Geheiß, Veranlassung, multis auctoribus *C* auf vielfachen Antrieb; daher *metaph.* auctore deo *T* auctoribus diis *L*, fatis *V* auibus *Ci.* Bes. auctorem esse alicui = anrathen: Cotta profectionis auctor non fuerat *C* patri auctor fuerat dedendi regnum *Cu* ceteris auctor fui ad te adiuuandum *Ci.* Es folgt Heischesatz: auctor est, ut agere incipiant *Ci* oder bei einf. Inhaltsangabe *Inf.*: ille fuit auctor amorem transferre *Ci* er veranlaſste, daſs man ... | *β* 1. nemo ciuis libertatem potest amittere, nisi ipse auctor factus est *Ci* patres auctores fiunt *Ci L* der Senat bestätigt ⟨nämlich den Volksbeschluſs, der erst durch sein Zurathen und Zustimmen giltig wird⟩. 2. auctor Cadmeae occupandae *N* a. defectionis *Cu* auctor illius iniuriae fuisse uidebatur *Ci* a. sceleris *Ci* socii consiliorum et ministri nexantur, quid auctores, quid duces sibi exspectant? *Ci.* | *γ* scripta auctori perniciosa suo *O* Aesopus auctor ('zuerst') hanc materiam repperit *Ph* quarum legum auctor fuerat, earum suasorem se haud dubium ferebat *L* haudquaquam par gloria sequitur scriptorem et auctorem rerum *S* suam culpam auctores ad negotia transferunt *S.* Oft mit *gen.*: horum criminum uideo fontem, uideo auctorem *Ci* a. salutis meae *Ci* uulneris *V* funeris, mortis, meritorum, clamoris *O*; daher *occ.* 1. Iliacae urbis a. *V Cu* Gründer, Potitius auctor *V* ⟨*sc.* der ara maxima⟩ a. templi *L* Graecis intacti carminis auctor *H* Ennius (Erfinder der satura), Lacedaemonii auctores istius uitae *Ci* Erfinder. 2. auctor generis sui *V Cu* mihi Tantalus auctor *O* Ahnherr, Brutus auctor nobilitatis tuae *Ci.* | III Ganz allgemein: hunc habent auctorem Tralliani doloris sui *Ci* legem iudiciariam tulit iudiciorum et iuris auctor *Ci* auctor beneficii populi Romani defensorque periculi esse debebit *Ci* libertatis adiutores complecti debetis, seruitutis auctores sequi non debetis *Ci* a. sententiae, societatum, querellarum *Ci.* Daher *occ.* 1. Vertreter eines Vermögens oder Grundstücks beim Verkaufe: actio est in auctorem praesentem his uerbis ... *Ci* wir sagen: gegen den „Verkäufer". Vgl. P. Caesennius auctor fundi nihil de ui dixit *Ci* a malo auctore emere. *Ci.* 2. Vertreter einer Frau in juristischen Angelegenheiten: maiores nostri nullam rem agere feminas sine auctore uoluerunt *L* quod mulier sine tutore auctore promiserit *Ci* ohne die rechtmäßige Zustimmung ihres Curators, si illa in tutela Flacci fuit, quaecumque sine hoc auctore est dicta dos, nulla est *Ci* ohne seine Zustimmung. Vgl. nubit genero socrus ... nullis auctoribus ... *Ci* ohne Zustimmung der Verwandten.

auctōrāmentum, i, *n.* (auctorari) Verpflichtung; *meton.* Lohn, Sold: illis est ipsa merces auctoramentum seruitutis *Ci.*

auctōritās, tātis, *f.* (auctor) I. Gewähr, Beglau-

Digitized by Google

bigung, Giltigkeit; *meton.* Actenſtück, Document *α*; *occ.* 1. Vorgang, Beiſpiel, Muſter, Vorbild *β*. 2. Gewicht, Anſehen, Einfluſs; *meton.* einflusreiche Perſon, „Auctorität" *γ*. II. Rath, Zureden, Antrieb *α*; *occ.* 1. Willensmeinung, Wille, Beſchluſs, Beſcheid, Geheiß *β*. 2. Ermächtigung, Vollmacht *γ*. III. (als juriſtiſches Fachwort) Eigenthum, Beſitz (Macht über das Ding). | **I** *α* in tabellis nihil est auctoritatis *Ci* diuinitatis auctoritatem accipere *Cu* a. somniorum tollitur *Ci* tanta a. est in hominum fidelitate *Ci* a. testis oder testimonii *Ci* eandem auctoritatem habent aduersaria quam tabulae *Ci* Klaſſen gelten gerade ſoviel, wie das Hauptbuch, quam habere auctoritatem, aut quam fidem possunt eae litterae? *Ci*; *meton.* nobis recitatur iureiurando deuincta auctoritas *Ci* ciuitatum auctoritates et litterae *Ci* publicae auctoritates testimoniaque *Ci*. | *β* debent (Massilienses) Italiae auctoritatem sequi *C* ego L. Crassi auctoritatem sequor *Ci* superiorum auctoritatem repudiare *Ci* a. maiorum *Ci* das Beiſpiel der Vorfahren. | *γ* quanta in L. Crasso auctoritas fuerit, quis ignorat? *Ci* si quid auctoritas in me est, apud eos utar, qui eam mihi dederunt *Ci* apud exercitum plurimum ualuit auctoritate *N* eorum auctoritas apud plebem plurimum ualet *C* hebescit acies uestrae auctoritatis *Ci* magna cum auctoritate bellum gerere *Ci* mit großem Nachdrucke, summa cum auctoritate senex locutus est *Ci* magnae auctoritatis haberi *C* hoch in Anſehn ſtehen, a. huius ordinis adflicta est *Ci* breui tempore auctoritatem uestram recuperatis *Ci* existimatio atque a. populi imminuta *Ci*. Oft von Sachen: huius loci a. *Ci* non minus inerat in ea oratione auctoritatis, quam facultatis *Ci* a. legum, Academiae *Ci* quae huius rei a., ignorant *Ci*; *meton.* corruptela serui a tanta auctoritate adprobata *Ci* auctoritas illa in his maiorum suorum sedibus (erit) *Ci* auctoritates principum coniurationis *Ci*. | **II** *α* Alcibiadis consilio atque auctoritate *N* eius auctoritate impulsi *N* auf ſeine Veranlaſſung (Rath) hin; vgl. auctoritate Orgetorigis permoti *C* eorum auctoritate illam coniunctionem defugi *Ci* S. Pompeius huius ordinis auctoritate ab armis discessit *Ci*. | *β* audistis eo tempore clarissimi uiri non solum auctoritatem sed etiam testimonium *Ci* eorum nec auctoritatem aspernari nec uoluntatem neglegere debeo *Ci* consilium et a. eorum, qui scripserunt *Ci*. Daher: Q. Catuli a. et sententia *Ci* auctoritati populi parere *Ci* a. collegii *L* Beſchluſs der Pontifices, animaduersio atque auctoritas censoria *Ci*. Daher auch: quarta legio Caesaris auctoritatem (Geheiß) persecuta est *Ci* kam nach, erfüllte den Willen, tribuni se in auctoritate consulum futuros esse polliciti sunt *L* verhießen, ſich dem Willen der C. zu fügen, in auctoritate Tarentinorum manere *L* gehorchen. Beſ. oft senatūs auctoritas Senatsbeſchluſs: ea domus aedificatur ex auctoritate senatus pecuniā publicā *Ci* quid egi nisi ex huius ordinis (d. i. des Senats) consilio, auctoritate, sententia? *Ci* iniussu populi, sine auctoritate senatus iura (mutauisti) *Ci* senatus auctoritati obtemperare *C* parere *Ci*. War der Senatsbeſchluſs von den Tribunen ſanctioniert, dann wurde er senatus consultum. Vgl. si quis intercedat senatus consulto, auctoritate (Gutachten) se fore contentum *L*. Auch ohne Beifügung von senatus: legati ex auctoritate haec Caesari renuntiant *C* quomodo Caesar ferret de auctoritate perscripta *Ci*. | *γ* uidet legationes cum publicis auctoritatibus conuenisse *Ci* habet auctoritatem legum dandarum a senatu *Ci*. | **III** aduersus hostem aeterna auctoritas Zwölftafelgeſetz bei *Ci* gegenüber einem Landfremden bleibt das Beſitz(recht) ſtets aufrecht ⟨d. h. der Fremde kann nicht usucapieren⟩, sunt domus in hac urbe . . . iure priuato, iure hereditario, iure auctoritatis *Ci* Erſitzungsrecht, rata auctoritas harum rerum a iure ciuili sumitur *Ci*.

auctōro, āre, āui, ātus (auctor) verpflichten. Nur *refl.* u. *med.* beſ. von Gladiatoren: uri uirgis ferroque necari auctoratus eas *H* verpflichtet; *metaph.* eo pignore uelut auctoratus . . . *L*.

auctumnus u. ſeine Sippe s. u. autumnus.

auctus 3 (*adi. isol. PPP* v. augere). Nur *comp.* auctior vermehrter = erhöhter, größer: genus amplissimum maius auctiusque reliquit *L* socii honore auctiores *C*.

auctus, ūs, *m.* (augere) Zunahme, Wachsthum, Anwachſen *α*; *metaph.* Zunahme, Gedeihen; *meton.* Verſtärkung *β*. | *α* imbres auctusque fluminum *T* das Anſchwellen; *meton.* auctus in capite iecoris *L* Anſchwellung. | *β* eadem uos (dii) bonis auctibus auxitis (*optativ. aor.*) Weiheformel bei *L* mögt ihm gedeihliches Gedeihen geben, auctus imperii *T* ciuitatis *LT* eam rem maximis auctibus crescere *L* gedeihe u. wachſe am beſten; *meton.* Ciuilem Germania auctibus extollebat *T*.

au-cupium, ii, *n.* (aucupari) Vogelfang, Vogelſtellerei *α*; *metaph.* das Haſchen nach etwas *β*. | *α* piscatus, aucupium, uenatio *Ci*. | *β* aucupia uerborum et litterarum tendiculae *Ci* Wortklauberei, ⟨juriſtiſche⟩ Silbenſtecherei.

aucupor, āri, ātus sum (auceps) vogelſtellen *α*; *metaph.* auf etwas Jagd machen, haſchen; *occ.* beſchleichen, belauern *β*. | *α* in alienum fundum uenandi aucupandiue gratia ingredi *Gaius*. | *β* leuitatis est aucupari inanem rumorem *Ci* rumusculos imperitorum hominum *Ci* uerba inter se aucupari *Ci* Silben ſtechen; *occ.* epistulis matris imbecillitatem aucupari *Ci* eius tempus aucupari *Ci* in lecto somnos aucupari *O* harren auf.

NB. Vorcl. Nbfm.: **aucupo,** āre *Ennius, Pl* u. a.

audācia, ae, *f.* (audax) Waghalſigkeit, Keckheit, Verwegenheit, Vermeſſenheit *α*; *occ.* Kühnheit, Wagemuth, Muth *β*; *meton.* Wagnis, kecke That; *plur.* freches Weſen *γ*. | *α* uincit pudorem libido, timorem audacia *Ci* Antonii scelus audaciamque *Ci* verbrecheriſche Vermeſſenheit, tantum esse in homine sceleris, audaciae, crudelitatis numquam putaui *Ci* uir summā audaciā und summae audaciae homo *Ci* mit *gen.*; audacia ingrediendi flumen *L*. | *β* maiores nostri neque consilii neque audaciae eguere *S* unde tanta audacia . . . uictis? *L* si uerbis audacia detur *O* wenn man freimüthig reden darf. | *γ* desperatione saltem in audaciam accingeretur *TL*; *pl.* non sunt hominum tolerandae audaciae *Ci* istorum audaciae et libidines *Ci*.

audax, ācis, *adv.* **audacter,** claſſ. öfter in der Schnellſprechform **audăcter** (ab audendo) waghalſig, verwegen, tollkühn, vermeſſen, keck *α*; *occ.* kühn, muthig, herzhaft, furchtlos *β*. | *α* multa scelerate, multa audaciter, multa improbe fecisti *Ci* cum facinorosis audacter, cum libidinosis luxuriose uiuere *Ci* audax Iapeti genus *H* der vermeſſene Prometheus, quo te nomine appellemus? improbum? audacem? cupidum? *Ci* einen Wagehals? tam audax, tam nefaria belua *Ci*. | *β* dic audacter et aperte! *Ci* hostes audacter tela coniciunt *C* audacius resistere ac fortius pugnare coeperunt *C* audax

Digitized by Google

poëta *H.* In *Enallage*: audaces dithyrambi *H* a. negotium *Ci* consilium *L.* Conſtruiert mit *abl. causae*: uiribus audax *V* trotzend auf . . ., ad facinus audacior *Ci.* Dicht.: audax omnia perpeti *H* bereit, alle Folgen ſeiner Vermeſſenheit zu tragen.

audens, tis, *adv.* audenter (*adi. isol. PPrA* v. audere) wagend, kühn, muthig, herzhaft: audentes fortuna iuuat *V* ne cede malis sed contra audentior ito *V* audentissimus quisque miles *T* audentius progredi *V* audentius hostibus instare *N.* Davon:

audentia, ae, *f.* Kühnheit, Dreiſtigkeit: non defuit audentia Druso Germanico *T.*

audeo, ēre, ausus sum (von auidus ſtatt *auidere, wie ardere von āridus) begierig ſein, Luſt haben; (mit *inf.*) mögen, wollen, übers Herz bringen *α*; wagen, ſich erdreiſten, ſich unterfangen *β.* | *α* quos ubi confertos audere in proelia uidi *V* nach dem K. begehren. Daher: sapere aude *H* aude contemnere opes *V.* Beſ. si audes *Pl* wenn du Luſt haſt, zuſammengeſprochen: **sōdes** s. u. | *β* audendo atque agendo res Romana creuit *L* hi magistri nihil docent, quam audere *T* Dreiſtigkeit, dreiſt aufzutreten, adspice aedem Castoris, deinde, si audes, fac mentionem innocentiae *Ci*; daher: longius a. *T* ſich weiter vorwagen, mit *inf.* aude id dicere *C* id facere non audeo *Ci* u. a. m.; *passiv.* animaduertunt auderi aduersus se dimicari *N* man wage . . . mit *acc. pronom.* quid uictor non audebit? *Ci* sibi alia omnia audebant *Ci*; dicht. u. ſpät.: audent cum talia fures *V* desperatio audere ultima cogit *L* a. facinus *L* proelium, aciem a. *T* ſich kühn . . . einlaſſen; *passiv.* omnia conanda et audenda esse Magnetibus *L.*

NB. Archaiſcher *optat. aor.* **ausīm,** īs, īt (ſtatt *audsim, *aussim § 15): neque illi detrahere ausim . . . coronam *H* nec si sciam, dicere ausim *L* möchte . . . wagen.

audiens, tis, *m.* (*subst. isol. PPrA* v. audire) Hörer, Zuhörer: Hanno non cum assensu audientium egit *L.* Davon:

audientia, ae, *f.* (vgl. 'Audienz') Aufmerkſamkeit, Gehör: audientiam facere praeconem iussit *L* ihm Gehör zu verſchaffen, facit ipsa sibi audientiam oratio *Ci* verſchafft ſich ſelbſt Gehör.

audio, īre, īui und ii, ītus (*Ixpt.* ſtatt *aus-dio vgl. iu-dex für *ius-dex; zu *aus gr. οὖς lacon. αὖς dtſch. 'Ohr' vgl. aus-cultare; dio findet ſich in con-dio, īre wieder als Nbſm. zu dare. Grdbdtg.: „ins Ohr laſſen", daher:) hören *α*; hören = vernehmen, erfahren *β. occ.* 1. anhören, zuhören; 2. verhören; 3. erhören; 4. billigen, beiſtimmen *γ*; *meton.* gehorchen, folgen, ſich fügen *δ*; ſich nennen hören, nennen laſſen; *occ.* in ⟨gutem oder ſchlechtem⟩ Rufe ſtehen *ε.* | *α* audiendi sensus *Ci* das Gehör, eius ex miseriis uidendo fructum caperes maiorem, quam audiendo *Ci.* | *β* ubi aut unde audiuit Glaucia? *Ci*; unperſönl.: quemadmodum ex Oppianico postea est auditum *Ci* wie man erfuhr; oft als Parentheſe: ut audio *Ci* ut audimus *L* = wie es heißt, wie man hört. Ergänzung: 1. durch Object.: quod Romae audierat, nuntiauit *Ci* quam multa audiuit in suo iudicio M. Cotta *Ci* audistis philosophi uocem *Ci* ubi galli cantum audiuit *Ci*; auch *meton.* hae litterae, quas audistis *Ci* a. decretum praetoris *Ci.* Daher *passiv*: non me praeterit uetera exempla pro fabulis audiri *Ci* auditus est strepitus cum fremitu *Ci* man hörte; mit *gr. dat.*: uox populo patribusque audita est *L*; oft im *abl. abs.*: hac audita pugna *C* clamore audito *C*; *subst. isol. PPP* **auditum,** i, *n.* Hörenſagen, Gerücht, nihil habeo praeter auditum *Ci* audito (*abl.*) *T* auf die Nachricht hin. 2. Durch directe Rede: audies: 'o uirum fortem' *Ci* audit continuo: 'quis homo hic'? *H.* 3. Durch *acc. c. inf.* audiuit Dioni cuidam permagnam uenisse hereditatem *Ci* audito (als man gehört hatte) Machanidam refugisse Lacedaemonem *L.* Daher *pass. nom. c. inf.* Caesar a Gergouia discessisse audiebatur *C.* Dagegen bei unmittelbarem Hören ſteht *acc. c. part.* non eum querentem (gloriantem) quisquam audiuit *N* hat ihn klagen hören, idque Socratem audio dicentem *Ci.* 4. Durch ind. Frage: praetereuntes audiebant, quid praeco enumeraret *Ci* auditisne, ut poena mea postuletur? *T* wie man . . . verlangt. Ausgangspunkt: ex delubro audita uox est *L*, daher *metaph.* unde uix ter in anno nuntium audire possunt *Ci*; meiſt durch Präpoſitionen: audiere ab nouo duce nouum consilium *L* haec eadem se ex Philodamo audisse dicit *Ci*; ſelten mit de: audiui hoc de parente meo puer *Ci.* Sonſt bedeutet de das Worüber; vgl. nihil a me de pueritiae suae flagitiis audiet *Ci* de auo tuo multa ex me audisti *Ci.* | *γ* 1. audiamus igitur Sextilium! *Ci* Archias audiebatur a M. Marcello *Ci* = hatte Zugang zu, me erat attente auditurus *Ci* rex audiuit de pace *L* hörte die Bedingungen an, cum audiretur silentio M. Caelius tr. pl. *Ci*; mit *gr. dat.* auctores . . . exercitibus audiuntur *L* Berather werden angehört von . . . So beſ. vom Schüler und Lehrer: studiosus audiendi *N* eos Graecos utinam ita audires, ut erant audiendi *Ci* annum iam audiens Cratippum *Ci.* 2. Vom Richter: semel auditis testibus condemnati sunt *Ci* aliis audientibus iudicibus, aliis sententiam ferentibus *C* nemo (iudex) audiendum sibi de ambitu putauit *Ci* (Rhadamantus) audit dolos *V.* 3. audiuere di mea uota *H* meas preces *Ci* audiit . . . (Juppiter) *V* puellas ter uocata audis *H.* 4. Beſ. alleinſtehend: 'istum exheredare in animo habebat' audio, nunc dicis aliquod, quod ad rem pertineat *Ci* 'in manum, inquit, conuenerat' nunc audio *Ci* non audio *Ci* davon will ich nichts wiſſen. Auch mit *Obj.* nec Homerum audio, qui ait . . . *Ci* tanta imbueremur superstitione, si nos audire uellemus *Ci.* Daher: | *δ* ego istam sapientiam non audiam *Ci* istis magis audiendum censeo *Pacuuius.* Daher dicht.: non audit currus habenas *V* (sagitta) audit arcum *O.* Beſ. in der Bdg. dicto (*abl. causae*) audientem esse aufs Wort gehorchen: non fore dicto audientes milites *C* mit beigeſetztem Dativ-Obj.: dicto audiens fuit iussis absentium magistratuum *N* gehorchte aufs Wort dem Befehle, ne plebs nobis dicto audiens sit *L.* | *ε* Matutine pater, seu Iane libentius audis *H* rexque paterque audisti coram *H* si curas esse, quod audis *H* wofür du giltſt. Daher Nachbildung von *καλῶς* und *κακῶς ἀκούειν*: uicinum eius mulieris miraris male audisse? *Ci* me putant bene audire uelle, ut ille male audiat *Ci*; variiert: se minus commode audire arbitrantur *Ci* in minderem Rufe ſtehen. Als Verb. paſſiver Intention mit logiſchem Subject: bene uelle audire a parentibus *Ci.* Wir: in gutem Rufe ſtehen bei . . .

NB. Dichteriſch *Impf.*: audibam *O*; *Fut.*: audibo *Ennius.*

auditio, ōnis, *f.* (audire) *act.* das Anhören *α*; *pass.* das Hörenſagen, *meton.* Gerücht *β.* | *α* pueri fabellarum auditione ducuntur *Ci* lectione et auditione *Ci* durch Leſen und Hören. | *β* hoc auditione expetere coepit, cum

Digitized by Google

id ipse non uidisset? *Ci*; *meton.* leuem auditionem pro re comperta habent *Ci* falsae au. *T* fictae *Ci*.

auditor, ōris, *m.* (audire) Hörer, Zuhörer *α*; *occ.* Hörer = Schüler *β*. | *α* discerni potest credulus auditor ab sapienti iudice *Ci* auditorum multitudo *Ci*. | *β* Ptolomaeus Theophrasti auditor *Ci*; Wortſpiel: nolo existimes me adiutorem huic uenisse, sed auditorem *Ci*. Davon:

auditōrius 3 zum Hören gehörend, *subst.* **auditōrium**, ii, *n.* der Hörſaal *T*.

auditus, ūs, *m.* (audire) das Hören u. zwar: Gehör, Gehörſinn *α*; das Hören, das Anhören; *meton.* das Gerücht *β*. | *α* auditus semper patet, eius sensu dormientes egemus *Ci*. | *β* res auditu ⟨ſogen. Supinum⟩ crudelis *Ci* hoc mirabile auditu esse uidetur *Ci* auditu maiora quam uera *Cu* auditu comperta habere *Cu* vom Hörenſagen, plurium auditu accipi *T* von Mehreren gehört werden; *meton.* occupauerat animos prior auditus *T*.

au-fero, ferre dazu *Pf.* abs-tuli *PPP* ab-lātus. I. wegtragen, wegbringen, wegſchaffen; *refl. med.* ſich entfernen, verſchwinden; *pass.* fortgeriſſen werden *α*; *metaph.* 1. fortreißen, hinreißen. 2. etwas ſein laſſen, unterlaſſen *β*. II. entreißen, wegnehmen, rauben; *occ.* 1. erpreſſen. 2. abtreunen *α*; *metaph.* wegnehmen, entziehen, benehmen; *occ.* vernichten, wegraffen *β*. III. davontragen, heimbringen, erlangen, erreichen. | I *α* Sopater de statua C. Marcelli uix uiuus auferebat *Ci* e conuiuio auferri von Betrunkenen *Ci* sacra publica ab incendiis procul ... *L* multa palam domum auferebat, plura clam de medio remouebat *Ci*; dicht: ore nostro caput incolume abstulisti *Ph* haſt aus dem Rachen gezogen; *refl.* se ipsos e conspectu nostro abstulerunt *Ci* aufert se ex oculis *V med.* conuersisque fugax aufertur habenis *V* enteilt, entſchwindet, pennis aufertur Olympum *V* ex oculis auferri *T* entſchwinden; *pass.* in siluam pennis ablata refugit *V* auferor in scopulos *O* impetu amnis ablati *Cu*. | *β* 1. eum fuga (terror) longius abstulerat *Cu* hatte mit fortgeriſſen (Bild vom Strome), somnus aufert intentum Veneri *H* abstulerunt me Graecae res *L* haben mich (vom Thema) abgelenkt, auferimur cultu *O* verlockt uns. 2. aufer me nultu terrere *H* aufer insolentiam *Ph*. | II *α* armarii fundum exsecuit et auri quinque pondo abstulit *Ci* er ſtahl, Chio per uim signa pulcherrima Verres abstulit *Ci* ex aede Iouis simulacrum Iouis nonne abstulisti? *Ci* aurum de medio *L* ab Aeschylo Tyndaritano istam pateram a. *Ci*; *occ.* 1. C. Verrem HS quadringentiens contra leges abstulisse *Ci* utrum impudentius ab sociis abstulit, an turpius meretrici dedit? *Ci*. 2. linguam ei abstulit ense fero *O* ſchnitt ab, auriculam mordicus a. *Ci* abbeißen, caput aufert domino truncumque relinquit *V*. | *β* regi caelestes honores a. *Cu* clientelam prouinciae a certissimis patronis au. *Ci* nubes pulueris prospectum oculorum abstulerat *Cu* caligo rei faciem abstulit *Cu* hi ludi XV dies auferent *Ci* maculas de uestibus auferre *O* von Waſſern, alieni uitam (spiritum) auferre *Ci* amicis istius spem uictoriae et uoluntatem defensionis ille dies abstulit *Ci* cui timor aut cupido somnos aufert *H* periculum omne au. *Ci* von aller Gefahr befreien; vgl. auferre curas *H* metum *V* von Sorge, Furcht befreien; *occ.* abstulit mors Achillem *H* (urbem) ignis abstulit *O* quodcumque fuit populabile flammis Mulciber abstulerat *O* 'verzehrt'. | III eo plus opis auferret, quo minus attulit gratiae *Ci* Quinctius a Scapulis paucos dies aufert *Ci* erlangt einen Aufſchub von ..., aufert Pacuuius docti famam senis *H* erringt ſich = hat; daher ex priore actione abstulit omnium scelera uix cum huius parua parte aequari posse *Ci* fam zu der Einſicht, daſs, ut in fora statuas statuerent, abstulisti *Ci* haſt es durchgeſetzt.

Aufidēna, ae, *f.*, j. Alfidena, St. in Samnium an der peligniſchen Grenze *L*.

Aufidius 3 (v. Aufidus?) Name einer gens. Beſ. 1. Cn. A., tr. pl. 114, Verfaſſer einer röm. Geſchichte in griech. Sprache, in höherm Alter erblindet. 2. Deſſen Adoptivſohn Cn. A. Oreſtes Aurelianus, cos. 71. 3. M. A. Lurco, tr. pl. 61, als Zeuge im Proceſſe des Flaccus bei *Ci*. Nach Varro Erfinder der Pfauenmäſtung, daher vielleicht Au. miscebat mella Falerno *H* von ihm zu verſtehen. 4. Fundos Aufidio Lusco praetore libenter linquimus *H* Fundi war römiſches Municipium mit voller Civität, hatte daher ſeinen eigenen Prätor. 5. A. Baſſus, Hiſtoriker unter Auguſtus, ſchrieb eine Geſchichte der Bürgerkriege und der Kriege in Germanien *T*.

Aufidus, i., *m.*, j. Ofanto, Hauptfluſs Apuliens: uiolens A. *H* als Gebirgsſtrom an der Quelle, tauriformis *H* als Fluſsgott.

au-fugio, fugere, fūgi entfliehen, davonfliehen: si aufugisset archipirata, si uincula rupisset *Ci* ex eo loco, ubi pugnatum est, aufugerat *L*; dicht.: aufugere aspectum parentis meiden *Ci*.

Augē, ēs, (*αὐγή* Glanz) Mädchenname, beſ. Tochter des Aleus, die von Hercules den Telephus gebar *O*.

Augēās und § 23 **Augiās**, ae, *m.* (*Αὐγείας*) König in Elis, deſſen Rinderſtall Hercules in einem Tage durch Einleitung des Alpheus gereinigt haben ſoll. Sprichwörtl. 'Augiasſtall'.

augeo, ēre, auxi, auctus (vgl. *αὔξω*, *αὐξάνω* dtſch. 'auch') wachſen laſſen *α*; vergrößern, erweitern, vermehren, verſtärken, ſteigern, fördern; *pass.* wachſen, größer werden *β*; *metaph.* vergrößernd darſtellen; *occ.* übertreiben *γ*; jemd. womit (*abl.*) reichlich verſehen, überhäufen, verherrlichen, bereichern *δ*. | *α* ⟨natura⟩ omnia animat, format, alit, auget *Pacuuius*, aër terram auget imbribus *Ci* 'befruchtet', aucta in altitudinem (silex) *S* 'gewachſen'. | *β* Zunächſt phyſiſch: uulnus secando a. *Cu* erweitern, Acesines Indum auget *Cu* führt ihm Waſſer zu; *pass.* amnis nimbis auctus *O* angeſchwollen, Vocula uallum turrisque castrorum augebat *T* 'verſtärkte', aber: a. pomerium urbis *T* erweitern, dicht.: auxerat articulos macies *O* ließ ſie dicker erſcheinen; spatium itineris, uectigalia au. *C* au. rem familiarem *C* diuitias, possessiones *N* eius dona meis uenatibus auxi *V* fügte meine Jagdbeute hinzu, vermehrte, Iuppiter augeat annos *O* ſchenke langes Leben; augendo aerario *T* zur Stärkung des Staatsſchatzes, cur legatorum numerus auctus? *CiL* exercitum, copias *T*; *pass.* augentur copiae *C* wachſen, vermehren ſich, his copiis auctus *Cu* mit dieſen Verſtärkungen, auctus adiutusque a Demosthene *N* unter fördernder Beihülfe von ſeiten des D., tu a me auctus es in petitione quaesturae *Ci* gefördert, unterſtützt. Mit abſtr. *Obi.*: hoc uitium aetas non minuit, sed auget *Ci* gloriam auxit uirtutibus *N* opes nostrae contusae, hostium auctae *S* uos orat, ne suum luctum patris lacrimis, patris maerorem suo fletu augeatis *Ci* bellum augetur *C* nimmt zu, augetur periculum *C* ſteigt, ne deterioribus honos augeatur *Ci* auxerat meam spem (metum, suspicionem), quod ... *CiC* augebatur eius mo-

Digitized by Google

lestia ... fletu sororis *Ci* festinatione periculum au. *Cu* facinus natum a cupiditate, auctum per stuprum, crudelitate perfectum *Ci*; bes. nostris animus augetur *C* wächst der Muth, ciuium improborum auges animos, bonorum spem debilitas *Ci* | γ munus suum uerbis non aug. sed extenuare *Ci* hanc decisionem Roscii oratione et opinione augere, licet re et ueritate mediocrem et tenuem esse inuenietis *Ci* num mentiri me? num fingere aliquid, num augere crimen? *Ci*; *occ.* multitudinem de industria au. *Cu* modica ... neque in falsum (fälſchlich) aucta rettulit *T* uereor, ne, qui haec non uiderint, omnia me nimis augere arbitrentur *Ci* | δ ciues agro augeri maluit *N* wollte ſie bereichert wiſſen, Sullanos possessores diuitiis augetis, periculo liberatis *Ci* grauius est spoliari fortunis quam non augeri dignitate *Ci* nicht zuzunehmen, auget te atque onerat bonis condicionibus *Ci* ueteranos commodis *Ci* augeri filiolā *T* mit einem Töchterchen 'beſchenkt', urbem omnibus rebus auctam et ornatam cepit *Ci* senectus augetur (iſt reich) consilio, ratione, sententia *Ci*; dicht: tanta laetitia auctus sum bei *Ci*; *occ.* (ohne *abl.*) illud populi Romani nomen auxit, quod ... *Ci* rem publicam decorarat atque auxerat *Ci*.

NB. Alter *opt. aor.* in der Gebetformel bei *L*: ut omnia ... bonis auctibus auxitis: mit günſtigem Fortgang beglücken möget. Vgl. ausim.

augesco, ere, auxi (*Incoh.* v. augere) wachſen, gedeihen α; ſich vermehren, zunehmen, wachſen β. | α uua calore solis augescens *Ci* augescunt semina, animalia *Ci* corpora nostra lente augescunt *T*. | β augescente flumine *T* anſchwellen; *metaph.* cum hostium res augescere (erſtarken), suas imminui cerneret *L* augescente superstitione *T* da ... um ſich griff, Iugurthae animus augescit *S* wächst.

au-gur, auguris, *m.* (von auis und *gurere, dem Stammwort zu gustare, vgl. dtſch. kieſen) Augur = Vogelſchauer, Zeichendeuter: augures sunt, qui uolatus auium et uoces intendunt *Isidorus*. Die Augurn bilden ein Prieſtercollegium, deſſen Aufgabe es iſt, nach geheimer Wiſſenſchaft die Zukunft zu deuten: quinque genera signorum obseruant augures: ex caelo, ex auibus, ex tripudiis, ex quadrupedibus, ex diris *Festus*. Daher bei Dichtern *synecd.* Weisſager, Seher: au. Apollo *H* au. Argiuus *O* von Amphiaraus, augur imaginis *O* Ausleger des Traumbilds. Als *fem.* augur aquae cornix *H* die regenverkündende Krähe. Dazu *adi.* § 33, 42:

augurālis, e des Augurs, vom A.: insignia *L* libri *Ci* Weisſagebücher; *subst. isol.* **augurāle,** is, *n.* eigentl. der Ort, wo man die Vögel beobachtet, daher im Lager: Feldherrnzelt: egressus augurali adit castrorum uias *T* structa ante augurale ara *T*.

augurātio, ōnis, (auguro) Weisſagung, ex passeribus *Ci*.

augurātus, ūs, *m.* (augur) Auguramt, Augurwürde, lituus est insigne auguratūs *Ci* imperator auguratū praeditus *Ci*.

augurium, ii, *n.* (augurare; Grundbdtg. 'Vogelfür' d. h.:) 'Augurium', Zeichendeutung; *synecd.* Weisſagung; *metaph.* Vorgefühl, Ahnung α; *meton.* Weisſagekunſt β; das Wahrzeichen, Vorzeichen γ. | α cum in arce augurium augures acturi (anſtellen) essent *Ci* augurium capere *L* rerum bene gerendarum auctoritates augurio continentur *Ci* silua auguriis patrum sacra *T*; *synecd.* coniugis augurio Titania mota est *O* augurio uotisque ominari *T*; *metaph.* mea auguria rerum futurarum *Ci* inhaeret in mentibus quasi quoddam a. saeculorum futurorum *Ci*. | β Apollo dabat augurium *V* augurio depellere pestem *V*. | γ augurium accipere *L* als günſtiges V. begrüßen, diuina auguria *Cu* dii auguriis prospera portendunt *L* fallitur augurio spes ... O.

augurius 3 (augur) des Augurs, vom Augur *Ci*.

auguro, āre, āui, ātus (augur) Augurien anſtellen, Zeichen beobachten und deuten α; *metaph.* wahrſagen, prophezeien; *occ.* ahnen, vermuthen, glauben (vgl. gr. οἴομαι neben οἰωνός) β. | α sacerdotes uineta populi auguranto *Ci* ſollen in Bezug auf die ..., in illo augurato templo *CiL* (durch Augurium) geweiht; daher *abl.* Romulus augurato regnum adeptus est *L* nach Erforſchung der Zeichen (d. h. mit Willen der Götter). | β cui utinam uere auguraueris *Ci*; *occ.* si quid ueri mens augurat *V*. Öfter *medial:* **auguror,** āri, ātus sum in denſelben Bedeutungen. | α Aues rerum augurandarum causa natae *Ci*. | β Calchas ex passerum numero belli Troiani annos auguratus est *Ci*. Mit *acc. c. inf.*: quam diem non procul auguror esse *O* und *ind. Fr.*: ex nomine istius augurabantur, quid facturus esset *Ci*; *occ.* bella ciuilia mentibus augurabantur *Ci* quantum ego opinione auguror *Ci* fortunae pugnam cantū *T* zu errathen ſuchen, uoluntate contentos auguror (οἴομαι) esse deos *V*.

Augusto-dūnum (Auguſtusſtadt, vgl. engl. town) Hauptort der Äduer, j. Autun *T*.

au-gustus 3 *adv.* augustē (vgl. augur und gustare. Gdbdtg.: 'vogelgekürt') durch Vogelſchau geweiht, daher: geweiht, heilig α; *metaph.* erhaben, hoch, majeſtätiſch β. | α augusto augurio postquam inclita condita Roma est *Ennius* locus augustus *Ci* templum augustissimum *L* hochheiliger, auguste deos uenerari *Ci* ehrfurchtsvoll, mit Weihe, quod dici posset augustius *Ci* weihevoller. | β habitus uiri augustior formā humanā *L* uestis augustissimā *L* se habitu augustiorem fecit; daher als *n. pr.* **Augustus,** i, *m.* (von den Griechen mit σεβαστός überſetzt) Ehrenname des C. Julius Caeſar Octavianus, den ihm der Senat auf Antrag des L. Munatius Plancus am 17. I. 27 gab. Indem der Name (wie § 29 Caesar = 'Kaiſer', Karl = 'Král') Titel wurde (Iuppiter arces temperat aetherias ... terra sub Augusto est *O*), gewinnt er die Bdtg. von 'Kaiſer', 'Majeſtät'. Daher **Augusta,** ae, *f.* als Titel der Kaiſerin Livia Auguſta *T*; Vitellius matrem ... Augustae nomine honorauit *T*. Davon *adi.* **Augustus** 3 'auguſteiſch', des Kaiſers, des Auguſtus, z. B.: domus Augusta *O* Kaiſerhaus, beſ. mensis Augustus ſeit 27 der Monat Sextilis, in dem Auguſtus geboren wurde. So oft (*sc.* urbs) *subst. isol. fem.* als Name von Städten, die nach Auguſtus oder einem ſpätern Kaiſer benannt ſind (vgl. Alexandria, Caesarea u. a.). Solche ſind: Augusta Taurinorum *T* j. Turin, Augusta Vindelicorum *V* j. Augsburg, Caesarea-Augusta j. Saragoſſa, Aug. Treuerorum, j. Trier u. a. Weiterbildungen: 1. **Augustālis,** e den Kaiſer, den 'Auguſtus' betreffend, ludi Augustales *T* am 12. X. dem Auguſtus zu Ehren gefeiert, sodales Augustales, sacerdotes Augustales Collegium von 25 Prieſtern, zu Ehren des Auguſtus von Tiberius errichtet *T*. 2. **Augustiānus** 3 (§ 42) 'kaiſerlich': equites Romani cognomento Augustianorum ... conscripti sunt *T*.

aula, ae, *f.* (Fw. αὐλή) Hof und zwar Haushof α; dicht. Vorgemach, Hausflur; daher *synecd.* = Atrium β; *occ.* Hof des Königs oder Kaiſers γ; *meton.* Hof = Hof-

Digitized by

lente, Hofſtaat δ. | α (canis) ceruinam pellem (einen ausgeſtopften Hirſch) latrauit in aula *H*. | β lectus genialis in aula est *H* d. h. er iſt verheiratet, aulāi (*alt. gen.*) medio *V* in der Mitte des Atrium. | γ aula Priami *H* caret inuidenda sobrius aula *H* puer ex aula *H* Page, Edelknabe; daher *metaph.* illa se iactat in aula Aeolus *V* Cerberus . . . immanis ianitor aulae *H* vom Reiche des Pluto, melior uacua sine regnet in aula *V* vom Bienenkorb, aulas et cerea regna refingunt *V* Bienenzellen. | δ diuisa et discors aula erat *T* aula et rege potiri *T* den Hof und den Herrſcher; *occ.* aulae accommodatus ingenio *Cu* ans Hofleben.

aulaeum, i, *n.* (*αὐλαῖος vgl. αὐλαία Vorhang) Vorhang α; Teppich β. | α Beſ. vom Theatervorhang, der in den eben offenen Theatern der Alten am Anfange des Stückes herab gelaſſen wurde: aulaeum premitur *H* mittitur *Ph* (wir ſagen: "geht auf"). Am Ende des Stücks wurde er hinauf gezogen: aulaeum tollitur *Ci O*. Daher: purpurea intexti tollant aulaea Britanni *V* der Vorhang mit eingewebten Britannierfiguren geht empor (wir ſagen: 'fällt'), aulaea manere *H* auf den Schluſs des Stückes warten. | β Teppich als Sophadecke: lectis circumdare aulaea *Cu* cenae sine aulaeis et ostro *H* ἓν διὰ δυοῖν: ohne Purpurteppiche, aulaeis se regina composuit *V*; als Baldachin: suspensa grauis aulaea ruinas in patinam fecere *H*.

Aulerci, ōrum, *m.* (*sing.* Camulogeno Aulerco *C*) großes celtiſches Volk weſtl. von Paris. Es zerfällt in 3 Stämme: 1. A. Eburouices um Évreux; 2. A. Cenomani im Gebiete der Sarthe; 3. weſtl. v. dieſen A. Diablintes. Ein 4. Stamm, A. Brannouices, wohnte zwiſchen Autun und Lyon *C*.

Aulestes, ae, *m.* Etruskerfürſt, Erbauer von Perugia, Bundesgenoſſe des Äneas *V*; *meton.* it grauis Aulestes *V* die Galeere des Aul.

Aulētēs, ae, *m.* (αὐλητής) Flötenſpieler, Beiname Ptolemäus XI., des Vaters der Cleopatra *Ci*.

aulicus 3 (αὐλικός vgl. aula) zum Fürſtenhofe gehörig; *subst.* aulici, ōrum, *m.* Hofleute, Hofſtaat *N*.

Aulis, idis, *acc.* Aulida, *f.* (Αὐλίς, d. h. die Enge) Küſtenſtadt am Euripus, wo die Flotte der Griechen gegen Troja ſich verſammelte *Ci V O*.

auloedus, i, *m.* (Fw. αὐλῳδός § 23) 'Flötenſänger' (der ſeinen Geſang mit der Flöte begleiten läſst) *Ci*.

aulōn, ōnis, *m.* (Fw. αὐλών) Thal, Thalgrund, als *n. pr.* (§ 27) Name eines berühmten Weingeländes bei Tarent: amicus (= amatus) Aulon Baccho *H* Aulonis arces *V* die den A. umſäumenden Höhen.

Aulus, i, *m.* abgekürzt A (wahrſch. ſtatt *auulus, *demin.* von auus) 'Enkelchen', römiſcher Vorname, z. B. L. Pisone A. Gabinio coss. *C*.

aura, ae, *f.* auch *gen.* aurāi *V* (Fw. αὔρα) Hauch, Luftzug, Lüftchen α; *occ.* 1. Wind. 2. Geruch. 3. Schimmer β; *synecd.* Luft, *pl.* Lüfte γ; daher *meton.* 1. Himmel, Höhe. 2. Oberwelt, Welt. 3. Öffentlichkeit, 'Licht' δ; *metaph.* Hauch, Wehen, günſtiges Wehen, Gunſt ε. | α uenti et aurae cient mare *L* uentus et aura *O* aurarum et siluae metu *H* me nunc omnes terrent aurae *V* a. maris *Cu* Briſe vom Meere; vgl. a. fluminis *L*. | β 1. nocturna a. *C* Nachtwind, uentosi ceciderunt murmuris aurae *V* aurae uela uocant *V* uocat iam carbasus auras *V* a. secunda, rapida *O*. 2. dulcis . . . spirauit crinibus aura *H* notas odor attulit auras *V* Ausdünſtungen. 3. auri per ramos aura refulsit *V* (veranlaſst durch die Alliteration?), quae se tollunt in luminis auras *V*. | γ taurinis follibus (Blasbälgen) auras accipiunt redduntque *V* in auras aëraque humor abit *O* aërias telum contorsit in auras *V* in die „neblige" Luft. Beſ. als Luft, die man athmet: captare naribus auras *V* si uescitur aura aetheria nec . . . occubat umbris *V* auras uitalis carpis *V* athmeſt Lebensluft, lebſt. | δ 1. Fama . . . se attollit in auras *V* stat ferrea turris ad auras *V* ragt himmelan, fluctusque sub auras erigit alternos *V*. 2. uenire superas ad auras *V* se pondus in auras expulit *O* die Laſt ⟨des Mutterleibes⟩ drängt ſich zur Welt. 3. auras aegra fugit *V* Tageslicht ſcheuen, fas omnia ferre sub auras, si qua tegunt *V* ans Licht bringen, bekannt machen. | ε Bild vom Seefahrer: 1. neque periculi tempestas neque honoris aura (Sturm . . ., ſanftes Wehen) potuit eum de suo cursu demouere *Ci*. Vgl. Sulpicium ab optima causa profectum longius quam uoluit popularis aura prouexit *Ci* der Hauch der Volksgunſt; *pl.* aurae populares *V*; vgl. iam aura, non consilio ferri *L* ließ ſich planlos vom Hauche der Volksgunſt fortreißen, aura fauoris popularis *L*. Mit beſ. Betonung des 'Schwachen': leuis aura spei *L* tenuis famae aura *V* parua aura rumoris *Ci* libertatis auram captare *L*; dicht. von der Liebe: tua ne retardet aura maritos *H* deine Gunſtbezeugungen, nescius aurae fallacis *H* trügeriſche Gunſt. Vgl. incerta Cupidinis aura *O*.

aurārius 3 zum Gold gehörig; *subst. isol.* **auraria**, ae, *f.* (*sc.* fodina) Goldgrube *T*.

aurātus 3 (von aurum durch *auraare) vergoldet, goldgeziert: au. currus *Ci* au. statua *L* chlamys *V* uestis, amictus *O* golddurchwebt, frons *V* cornua bouis *L* und bos auratus *L* von Opferthieren, deren Hörner man mit Schaumgold überzog. Daher vom Flussgott Eridanus: auratus . . . cornua (gr. *acc.*) *V* mit goldenen Hörnern; dicht.: a. tempora *V* mit dem Goldhelm bedeckt, a. sinus *O* mit goldener Fibel geſteckt, a. milites *L* mit Goldſchilden, aurata (puella) *O* mit goldgeſticktem Gewande bekleidet, auratus imperator *L* mit Gold geſchmückt; *occ.* aurata monilia *O* = goldene.

aureae, ārum, *f.* (ſtatt ōreae von ōs § 23) Zügel, vgl. s. u. aurīga.

Aurēlius 3 Name eines alten ſabiniſchen Geſchlechts, urſpr. Auselii genannt (§ 14), das den Dienſt des Sonnengottes zu Rom verſah (vgl. dor. ἀνέλιος = *αὐσέλιος § 14 = ἠέλιος ἥλιος). Beſ. 1. C. Au. Cotta, cos. 252 u. 248, tüchtiger Feldherr im erſten pun. Kriege *L*. 2. M. Au. Cotta, zur Zeit des zweiten pun. Kriegs Geſandter bei Philipp von Maced., ſtirbt 201. 3. C. Au. Cotta, als cos. 200 ſiegreich in Oberitalien. 4. L. Au. Cotta hießen mehrere Männer, u. zwar war einer cos. 144, Feind des Scipio Ämilianus, einer cos. 119, Gegner des Marius, ein dritter L. gieng 91 nach Ermordung des Druſus ins Exil und kehrte 82 zurück. Er war cos. 75 u. ſtarb als procos. 74 in Gallien. Ein vierter L. Au. Cotta war 70 praetor und verordnete, daſs auch Ritter und tribuni aerarii iudices werden dürften. Als cos. 66 klagte er den Sulla wegen Beſtechung an. Urſpr. Ariſtokrat, ſtand er ſpäter auf Cäſars Seite. 5. C. Au. Cotta Meſſallīnus, Sohn des Redners Meſſala, von den Aureliern adoptiert. Als *adi.* uia Aurelia, nach ihrem Erbauer genannt, lief von dem Janiculum (porta di St. Pancrazio) an der etruriſchen Küſte nach Piſa *Ci*; lex Aurelia des L. Au. Cotta pr. 70 (ſieh oben); forum Aurelium, Städtchen in Etrurien an

Digitized by Google

[illegible] Aur. [illegible] Aur. [illegible]

aureolus 3 (*demin.* v. aureus) goldig, schön, über: [illegible] Aur. [illegible] Aur. [illegible] *Ci.*

aureus 3 (aurum, *metaph. occ.* gelb) **1)** aus Gold, golden, von Gold: [illegible] *α* aur. anulus, poculum, vas, bulla u. s. w. *Ci* aurea corona *LCi* die Goldkrone am [illegible] aurea; lex, nummi Philippei aurei *L* Philippsd'or mit dem Bilde Philipps; aquilae nummos aureos daret *Ci* Goldmünze, mit Bildern Adlern der Goldcentner *L*. Er galt 25 Silbercentner (= 100 Goldpfd.); dicht.: (*Enallage*) nos aurea *O* die Macht, Alles in Gold zu verwandeln. | *β* sed habet in sella aurea *Ca* aurea . . . solea *L* Soldaten und Goldsklaven, au. mensa, cingula *V* anuleum *Ci* au. Pactolus *O* goldführend. | *γ* aurea mala *V* Aepfel, augens aurea maculis asperens *OL* au. caesaries *V* goldblond, Haar: aurea Phoebe *V*; sidera *V* goldentstrahlende, au. color *O*. | *δ* Im Kreuzspiel: nemo nunc ad illud nomen aureum (= Chrysogonus) *Ci* Venus au. *V* Amor *O* aurea mediocritas *H* goldne 'Mittelstraße', qui nunc te fruitur credulus aureo *H* der dich für ein 'Goldkind' hält, vgl. permulcebat astra sidus aureum *H* ein segnendes . . . Bei von dem edlen Menschengeschlechte: aurea . . . aetas *O* au. saeculum *V* u. s. w.

NB. In den Fällen mit langer Endsilbe unter metrischem Zwang bei 3 achtsilbig verschliffen: aúrea cómposuit sponda *V* thalamoque haec cónigis aúreo // incipit *V*.

auri-comus 3 (aurum, coma) goldhaarig: *metaph.* fetus arbores *V* goldbelaubt.

auricula, ae, *f.* (*demin.* v. auris) Ohrchen: demitto auriculas, ut iniquae mentis asellus *H* au. intima *Ci* Läppchen.

auri-fer, fera, ferum (aurum ferens) goldtragend. Fabet: au. Tagus *O* goldführend; dicht.: au. arbor *Ci* den Goldapfel der Hesperiden tragend.

auri-fex, ficis (facere) Goldarbeiter, Goldschmied: cum nollet subramulum facere, auruicem iussit uocari *Ci*.

auriga, ae, *m.* (heller, aber veraltet origa (§ 23) von aureo oder oreae, die Zügel, und agere: oreae frenis, quod ori inseruntur *Festus*) 'Zügelführer', d. h. Wagenlenker, Kutscher *α*; *metaph.* Steuermann *β*; (als Gestirn) der Fuhrmann *γ*. | *α* auigae ita currus collocant, ut . . . *Ci* Phaethon currus auriga paterni *O*; dicht. beim *fem.*: auriga soror *V*. | *β* aurigam nideo nela dedisse rati *O*. | *γ* aurea sub lacus Gemmorum parte *Ci*.

auri-genus, a, um (aurum genitus) Gold(sohn), Goldgeborener als Beiname des Perseus da Danae in Gestalt eines Goldregens besucht *O*.

auri-ger, gera, gerum (aurum gerens) Gold tragend: terra *Ci* Ophir u. mit verschiedenen Hermen.

auris, is, *f.* [illegible] **1)** [illegible] **2)** Ohr: [illegible] *α* aures, cum sonum percipere [illegible] auribus collocare [illegible] Pythagorici = [illegible] | *β* [illegible]

[illegible] ferum, ferire, [illegible] auribus seruire *C* [illegible] auribus addere *Ca* aemat, vulgi aures praeparare *Ca* tritae aures hominum *Ci* ingenium eius temporis auribus accommodatum *T* = dem Geistmade. 2. cum plures tibi sol admouerit aures *H*. | *γ* binae aures aptantur aratro, *V* zwei Streichbretter am Scharbaum.

auritulus, i, *m.* (Langohrlein' Esel *Ph*; *demin.* von:

auritus 3 nach Analogie der *PPP* v. auris) geöhrt, mit Ohren versehen: dah.: au. asellus *O* lepus *V* 'langohrig'; dicht.: auritae quercus *H* aufmerksam horchende.

aurōra, ae, *f. isol. adi.* wie sonorus, decorus von einem verschollenen *ausos nach § 14 = äol. αὔωρ, d. i. *αὔϝως, der. ἕως, § 9 gemeingr. ἠώς, att. ἕως) die Morgenröthe *α*; person. Göttin der Morgenröthe *β*; *meton.* Aufgang' = Ost, Orient *γ*. | *α* rubescebat stellis aurora fugatis *V* prima aurora *L* im ersten Morgenlichte, nona . . . aurora diem retexit *V* zum neuntenmal. | *β* Eos ist Tochter des Sonnengottes (Hyperion), Gattin des Tithonus, Mutter des Memnon: Tithoni croceum linquens Aurora cubile *V*. | *γ* ab aurōrā *V* von Osten her, ad auroram Nabataeaque regna recessit *O*.

aurum, i, *n.* (sabinisch ausum § 14, vulgär ōrum § 23) Gold *α*; *meton.* alles aus Gold Gefertigte, Goldgeräthe; *occ.* Goldgeld, Geld *β*; dicht.: goldenes Zeitalter *γ*; Goldglanz, Goldschimmer *δ*. | *α* candelabrum e gemmis auroque confectum *Ci* auri quinque pondo abstulit *Ci* fert Britannia aurum et argentum et alia metalla *T*. | *β* Solches sind: caelatum aurum et argentum . . . *Ci* getriebenes Goldgeschirr, signa, tabulas pictas, omne argentum, ebur, aurum, gemmas coemere *Ci* Kunstwerke aus . . .; vornehmlich vom Tafelgeschirr: auro cenare *L* caelataque in auro facta patrum *V* Goldbecher; und so oft bei *V* von Goldgeschmeide: diues pictāi uestis et auri, Diadem, Agraffe, Goldfäden, Golddraht, von goldener Pferdetreuse, goldenem Wagenjoch u. a. m. Beachte: pateris libamus et auro *V* als Handlungsdevise: Goldschalen; *occ.* auri ratio constat, aurum in aerario est *Ci* auro opus fuit; sumpsit a Clodia *Ci* Polydorum obtruncat et auro ui potitur *V* auri sacra fames *V*. | *γ* redeant in aurum tempora priscum *H* argentea proles, auro deterior *O*. | *δ* nubes radiis ardens lucis et auro *V* anguis auro praesignis *O* spicae flauentes auro *O* 'wie Gold'.

Aurunceus 3 (= *Αὐρουγκός § 14, vgl. s. u. Ausones) aurunceisch: Halaesus Auruncaeque manus *V* quos Auruncī misere patres *V* Suessa Auruncа *L* j. Sessa am Garigliano; *subst. isol.* Auruncī, ōrum, *m.* altes Volk in Latium am Liris: Auruncī Rutulique *V* Suessa Auruncorum *Ci*. Davon:

Aurunculeius 3 Name einer gens.; C. L. Aur. Cotta *C* Legat Caesars, fällt gegen Ambiorix.

Ausei, orum, *m.* Stamm in Aquitanien m. d. Hauptstadt *C*.

auscularī, auscultum vulgär = osculari. [illegible] § 23 vgl. s. u. Asculum.

aus-cultō, āre, ātus (in aurem oc-cultare: aures = otic. 'Ohr' vgl. audio [illegible] cerno, horchen *α*: *meton.* gehorchen *β*. | *α* [illegible] dicere, si nescis loqui. *Ennius* ab aurīs [illegible] nela audio et auscultō *V* [illegible] auscultō *H* [illegible] | *β* [illegible]

Ausetanus 3 zu der Stadt Auso (j. Vich, in Nord-

Digitized by Google

östlichsten Winkel Spaniens gehörig: ager *L*; Einw. Ausetāni, ōrum *m. CL.*

ausim *opt. aor.* von audere s. u. audeo.

Ausones, um, *m.* (*Αὔσονες*; davon durch Rhotacismus § 14 Aurunci) der Sage nach von Auson benannt, dem Sohn des Odysseus und der Kalypso; gemeinsamer Name der italischen Stämme an der Westküste von Mittel- und Unteritalien. Daher: **Ausona,** ae, *f.* Stadt bei Minturnae *L. Adi.* **Ausonius** 3 ausonisch, d. h. unteritalisch *α*; *synecd.* italisch *β*. | *α* et salis Ausonii lustrandum nauibus aequor *V* d. h. an den Küsten von Bruttium u. Campanien. | *β* Ausoniā Teucros considere terrā ... *V*; A. Thybris *V*; gr. *fem.* Ausonis, idis, *f.* ausonisch: ora *O*; davon *subst. isol.* Ausonii, orum, *m.* Ausonier, Unteritaliker; *synecd.* Italiker *V.* Ausonia, ae, *f.* (*sc.* terra) Unteritalien; *synecd.* Italien *VO.* Nach Analogie der Patronymica gebildet: **Ausonidae,** *gen.* dūm, *m.* Unteritaliker *α*; *synecd.* Italiker *β*. | *α* Camers ... ditissimus agri qui fuit Ausonidūm ... *V*. | *β* procedit legio Ausonidum *V* (*Αὐσονιδῶν*).

au-spex, spicis, *m.* selten *f.* (ab aue speciendа *Festus*) Vogelschauer *α*; *metaph.* (von dem die Vogelschau anstellenden Führer übertragen) Führer, Schützer *β*. | *α* prouidus auspex ... oscinem coruum prece suscitabo *H.* Bei. bei Hochzeiten: nubit genero socrus nullis auspicibus *Ci.* | *β* nil desperandum Teucro duce et auspice Teucro *H* dis auspicibus *V* unter dem Schutze ..., auspices operum coeptorum *V* Förderer.

auspicātō und auspicātus 3 s. u. auspico.

auspicium, ii, *n.* (von auspicare) Vogelschau, Auspicium *α*; *meton.* Wahrzeichen, Vorzeichen *β*; Beginnen, Vorhaben *γ*; das Recht, Auspicien anzustellen, das Recht der Vogelschau *δ*; (daher, da dieses Recht im Felde nur der Oberfeldherr hatte,) Oberbefehl (Oberleitung) *ε*; *metaph.* Macht, Recht, Gewalt *ζ*. | *α* (Romulus et Remus) dant operam simul auspicio augurioque *Ennius* „Vogelschau und -deutung", in auspicio esse *Ci* als Augur thätig sein, auspicia concipere *L* anordnen, religiones atque auspiciorum iura neglexisti *Ci* auspiciis urbs condita *L* nach Anstellung von Au. | *β* auspicium uictoriae *Cu* illa auspicia non egent interpretatione *Ci* fulmen optimum au. habemus *Ci* dii auspiciis prospera portendunt *L* contra auspicia *Ci* aues quaedam ... ratum auspicium faciunt *CiL* geben giltige Wahrzeichen; daher *metaph.*: libido facit auspicium *H* treibt zu etwas Neuem. | *γ* cuius ob auspicium infaustum lumina tot cecidere ducum *V*. | *δ* propraetores auspicia non habent *L* auspicia publica et priuata *L* nemo plebeius auspicia habet *L* omnes magistratus auspicium habento *Ci.* Das Auspicialrecht war jedoch ein doppeltes. Große Auspicien durften nur Consuln, Prätoren und Censoren anstellen, die übrigen Magistrate hatten geringeres Auspicialrecht. Darauf beruht der Unterschied der magistratus maiores und minores. Daher: auspicia deponere *Ci* Magistratur niederlegen. | *ε* recepta signa ductu Germanici, auspiciis Tiberii *T* (Führung ..., Oberbefehl). Daher oft: ductu auspicioque, imperio auspicioque consulis *L* unter Leitung (au.) und persönlicher Führung (d.) des Consuls, tuis auspiciis militamus *Cu*; *metaph.* te maioribus ire per altum auspiciis manifesta fides *V* unter höherer Leitung = unter Juppiters Schutz. | *ζ* populum paribus regamus auspiciis *V* meis ... ducere uitam auspiciis *V* nach eignem Willen, tuis auspiciis *H* u. a.

auspico, āre, āui, ātus (auspex) Auspicien anstellen, als Verbum nur vorclassisch: magistratus publice auspicant *Caecilius*; doch *PPP* **auspicātus** 3 (*adi. isol.*): nach Anstellung von Auspicien eröffnet, d. h. geweiht *α*; glücklich begonnen *β*. | *α* in campo Martio, auspicato in loco *Ci.* | *β* non auspicatos contudit impetus nostros *H* d. h. den Göttern missfällige, auspicatissimum initium *T* glücklicher, segenverheißender. Oft auch im *abl. abs.* auspicātō: nach Anstellung der Auspicien (= unter guter Vorbedeutung): colonia auspicato deducta *Ci* auspicato comitiis centuriatis Murenam consulem renuntiaui *Ci.* Die classische Zeit braucht die mediale Form:

auspicor, āri, ātus sum Auspicien halten, Vogelschau anstellen *α*; *metaph.* ⟨mit guter Vorbedeutung⟩ beginnen, gut anfangen *β*. | *α* Fabio auspicanti aues non addixere *L* cum pomoerium transiret, auspicari est oblitus *Ci.* | *β* feriarum diebus auspicandi gratia tribunal Drusus ingressus est *T.*

auster, austri, *m.* (*sc.* uentus, vgl. *αἴθάλεος* sonnverbrannt) Südwind; *occ.* Scirocco *α*; *meton.* Süd ⟨als Weltgegend⟩ *β*. | *α* portus qui ab Africo tegebatur, ab austro non erat tutus *C.* Er gilt als regenbringend: tellus ... pluuio madescit ab austro *O* ut uidemus ... austro *Ci* bei Südwind; *occ.* vom heißen trockenen Scirocco: inmittere floribus austrum *V* plumbeus a. *H* a. nocens corporibus *H.* | *β* mundus premitur Lybiae deuexus in austros *V.*

austērus 3 *adv.* austērē (*Εw. αὐστηρός*) herb, sauer, streng *α*; class. nur *metaph.* ernst, streng, finster, unfreundlich *β*. | *α* *αὐστηρὸς οἶνος* bei Griechen, austerum uinum bei Spätern. | *β* utrum seuere agere malit, an remisse; sin illo austero more ac modo ... *Ci* austere et Stoice mecum agit *Ci* homo austerior et grauior *Ci* austerum poëma *H* ernsten Inhalts, a. labor *H.*

australis, e (auster [§ 42]; vgl. 'Australien') zum Südwind gehörig, des Südwindes *α*; südlich *β*. | *α* dies australibus humida nimbis *O.* | *β* a. regio *Ci* ora *Ci* die südl. Zone, polumque effugit australem *O.*

austrīnus 3 (auster, § 42) des Südwindes: calor *V.*

ausum, altl. (§ 15) aussum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* von audere) Wagnis, Wagstück, Unternehmen: tibi pro talibus ausis ... persoluant grates *V* eius ausa ... impediuit *T* auso potiri *OV* es durchsetzen, excidere ausis *O* sie nicht durchsetzen.

aut, disjunctive Conjunction, wesentlichen Unterschied andeutend. I. Einfach und zwar bei gleichwertigen Begriffen: oder *α*; steigernd: oder sogar, oder vielmehr *β*; vermindernd: oder wenigstens, oder doch *γ*; nicht disjunctiv: sonst, oder aber, widrigenfalls *δ*. II. Wiederholt: aut — aut entweder ... oder. | I *α* Worte verbindend: quod est uerum aut falsum *Ci* nolebas aut non audebas appellare *Ci* agri, qui arari aut coli possint *Ci* ui aut clam *Ci*; oft das gleiche Wort mit neuer Begriffsnüance: quis nouit aut nosse potuit? *Ci.* Sätze verbindend: Hannibal credo erat ad portas, aut de Pyrrhi pace agebatur *Ci.* Die Disjunction mehrgliedrig: ex testium dictis aut tabulis priuatorum aut rationibus ciuitatum *Ci* tuus colonus aut uicinus aut cliens, aut libertus aut quiuis, qui ... *Ci.* Beachte bes. in negativen Sätzen: nec intellegi nec quaeri aut disputari potest *Ci*, wo q. a. d. als Einheit dem int. gegenübertreten. Daher dicht. zur Fortführung der Negation: non haec ... euenisse, neque te hinc asportare Creusam fas aut ille sinit superi regnator Olympi *V*;

Digitized by Google

auch in rhetorischen Fragen ⟨mit negativem Sinne⟩: quis crederet, aut quem moueret? *V.* | β Bes. berichtigend in Verbindungen wie: errauit aut potius insaniuit Apronius *Ci* proditores aut potius aperti hostes *Ci* se consules ac dictatores aut etiam reges sperant futuros? *Ci* de hominum genere aut omnino de animalium loquar *Ci*. Und so vom speciellen zum allgemeinen aufsteigend: tamquam a magistratu aut ab aliqua potestate legitima *Ci* Graeci aut ullae exterae nationes *Ci*. | γ cuncti aut magna pars *S* qui habitarent in Sicilia aut qui Siciliam attigissent *Ci* oder auch nur; obrue puppes aut age diuersas *V*. Bes. in Bdgn. wie: diem uere natalem ... aut certe salutarem *Ci* adimi uobis agros aut deinque minui possessiones *Ci* Afer aut Sardus sane *Ci* biduo aut summum triduo *Ci*. | δ cur igitur non malumus usitate loqui? aut doceat ... *Ci* widrigenfalls zeige er ..., ne flectat lumina; aut irrita dona futura *O* sonst werden ..., nunc manet eum exitus, aut ego ueri uana feror *V* nemo est iniustus, aut incauti potius sunt habendi improbi *Ci*. | II Aut ... aut absolut ausschließend: aut iuguletis, aut condemnetis *Ci* cum igitur dicis miser M. Crassus, aut hoc dices 'miser est M. Crassus', aut nihil dicis omnino *Ci*; relativ ausschließend: aut uterque inter se, aut neuter *Ci* omne corpus aut aqua, aut aër, aut ignis, aut terra est, aut id, quod est concretum ex his *Ci* aut prodesse uolunt aut delectare poëtae *H*. Mit voraufgehender Negation distributiv: nemo aut miles aut eques ... transibat *C* niemand, weder ... noch. Vgl. ne aut ... aut *C* damit weder ... noch, neque aut ... aut *C* und weder ... noch. Der zweite Theil genauer bestimmt: aut damnum aut certe non magnum lucrum fecerunt *Ci* qui aut non minoris aut etiam pluris emerint *Ci* si aut fuissent, aut omnino non fuissent *Ci* u. a.

NB. Dicht. nachgestellt: qui tandem quibus aut uenistis ab oris *V* aut culmine tecti turribus aut altis *V*.

autem (vgl. *αὖ*, das wie unser 'aber' Wiederholung und Gegensatz ausdrückt) Conjunction, urspr. anreihend: aber, ferner, wiederum, weiter, nämlich *α*; dann Verschiedenes anreihend, also entgegenstellend: aber, andererseits, dagegen, hinwiederum *β*. | *α* Autem dient als Übergangspartikel: hic filium erudiuit, erat autem in puero ⟨docile ingenium⟩ *N* iter angustum et difficile erat ..., mons autem altissimus impendebat *C*. Mit Rückanlehnung: admoneri me satis est; admonebit autem nemo alius nisi ... *Ci* in Africam transcendes. Transcendes autem dico? (berichtigend!) Daher neue Momente einleitend: totos dies Cleomenes perpotabat; ecce autem ... nuntiatur *Ci*; Parenthesen einführend: si qua praeterea sunt (credo autem esse multa), ab iis ... quaeritote *Ci*. Den Untersatz im logischen Syllogismus einleitend: aut hoc ⟨est⟩ aut illud; non autem hoc; illud igitur *Ci*. | β honores quondam fuerunt rari et tenues, nunc autem effusi atque obsoleti *N* Gyges a nullo uidebatur, ipse autem omnia uidebat. Bes. beachte: sed quid ego haec autem nequiquam reuoluo? *V* aber ... wiederum.

NB. Die Partikel ist bedeutungsschwächer als der Begriff, den sie einführt; sie steht daher enclitisch, d. h. als zweites Wort im Satze, wenn der eingeführte Begriff durch ein Wort, an späterer Stelle, wenn er durch mehrere Wörter ausgedrückt ist: illi ciuitatibus pecunias extorserunt; ego autem pecuniam mancipibus dedi *Ci* S. Roscius erat Amerinae, T. autem iste Roscius Romae *Ci*. Doch: nihil agere autem animus non potest *Ci* (Unthätigkeit aber ...). Daher auch: inter acutos autem et hebetes interest, quod ... *Ci*, da Präposition und Bezugswort ein Ganzes bilden. Nihil est autem suauius *Ci* 'es gibt nichts'.

authepsa, ae, *f.* (Fw. *αὐθεψής*, *m.* § 38) Selbstkocher (Samovar, Kochmaschine, etwa unserm Theekocher ähnlich) *Ci*.

Autolycus, i, *m.* (*Αὐτόλυκος*) Sohn des Hermes, Vater der Anticlea, also Großvater des Odysseus, als Dieb und Räuber berüchtigt: Au. furtum ingeniosus ad omne *O*.

automatos, on (Fw. *αὐτόματος*, vgl. 'Automat') selbsthandelnd, aus eigenem Antriebe. Daher *subst.* **Automatia**, ae, *f.* (*ἡ αὐτομαρία*) die Glücksgöttin ⟨die aus eigenem Antrieb das Geschick lenkt⟩ *N*.

Automedōn, ontis, *m.* (*Αὐτομέδων*) Wagenlenker Achills, Sohn des Diores *V*. Daher *meton.* (§ 33): non (Roscius) in curru collocat Automedontem illum *Ci* jenen schnellen Wagenlenker.

Autonoē, ēs, *f.* (*Αὐτονόη*, die 'Eigensinnige') Tochter des Cadmus, Mutter des Actäon *O*; *adi.* **Autonoēius** 3 (*Αὐτονοήϊος*) von der A.: heros = Actäon *O*.

Autrōnius 3 Name einer gens. Bes. P. Autr. Pätus, nahm an den Umtrieben Catilinas theil, wurde 65 als cos. designatus wegen Stimmenkaufs verurtheilt *CiS*.

autumnālis, e (autumnus, § 42) herbstlich, des Herbstes: aequinoctium *L*.

autumnus, älter auctumnus 3 (Nach § 39 *PPrM* von *auctuo, Stamm von augere, also vermehrend, spendend); daher: autumnus, i, *m.* (*sc.* annus, Jahreszeit) die fruchtspendende Jahreszeit = der Herbst. (Astronomisch die Zeit vom 21. IX bis 21. XII, im gemeinen Leben August bis October umfassend.) autumnus ... quod tunc maxime augeantur hominum opes coactis agrorum fructibus *Festus* pomifer au. *H* inaequales autumni *O* mit wechselnder Witterung, autumno *V* im H., sub autumno *O* gegen den H., autumno adulto (uergente) *T* im Spätherbste; *meton.* septem egerat autumnos *O* = Jahre. Dicht. als *adi.*: frondes autumno frigore tactae *O* herbstlich.

au-tumo, āre, āui, ātus (von *au-tuus, *au-tumus Vogelschauer, vgl. aestumo, aeditumus. So gehört auch *οἰομαι* zu *οἰωνός* Vogel). Nur *metaph.* meinen, glauben, wofür halten: bene quam meritam esse autumas, dicis male mereri. Dicht. bei *Ci*; mit dopp. *acc.*: eum insanum Chrysippi grex autumat *H*.

auxiliāris, e (auxilium § 42, 33) hilfreich, helfend: Iouem frater iuuat auxiliaribus undis *O* a. dea *O* carmen *O*; mit *dat.* aera auxiliaria lunae *O*; *occ.* auxiliares milites, cohortes *C* equites *T* Hilfstruppen, Hilfsvölker, auxiliaria mereri stipendia *T* unter den Hilfstruppen dienen; *subst. isol.* auxiliāres, ium, *m.* Hilfstruppen, auxiliaribus non multum confidebat *C*; selten *sing.* Gennaeus auxiliaris *T* Kriegsmann unter den Hilfsvölkern.

auxiliārius (auxilium) Hilfe bringend; *occ.* a. milites *L* Hilfstruppen, au. cohortes *Ci*.

auxiliātor, ōris, *m.* Helfer, Beistand: Ornospades Tiberio ... haud inglorius auxiliator *T* Verbündeter. Von:

auxilior, āri, ātus sum Hilfe leisten, zu Hilfe kommen, helfen; *occ.* helfen = heilen: nostris nulla facultas auxiliandi dabatur *C* neque mihi beneficia neque decreta auxiliantur *S*; *occ.* medicina ... non formidatis auxiliatur aquis *O* heilt die Wassersucht nicht. Von:

Digitized by Google

auxilium, ii, *n.* (augere u. das Grundwort von consilium, ex-silium 'das Hinzukommen' =) Beistand, Hilfe, Unterstützung *α*; *occ.* ⟨*pl.*⟩ Hilfstruppen *β*; Hilfsquellen, Hilfsmittel *γ*; Militärmacht überhaupt *δ*. | *α* auxilium appellatum ab auctu *Varro* fer mi auxilium *Ennius Ci NC* bring mir Hilfe, leiste H., ferre auxilium homini *Ci* pecuniae *C* retten, quod aut a quibus auxilium petam *Ci* auxilium rogare *Ci* um H. bitten. Bei esse mit *dat.*: Ti. Graechus solus L. Scipioni auxilio fuit *Ci* unterstützte ihn, auxilio ei superest *V* bleibt ihm als ... Daher oft verkürzt mit Verben der Bewegung: aliquem auxilio (zu Hilfe) arcessere *C* mittere *CN* und alicui auxilio venire *C* proficisci *N* succurrere *C* zu Hilfe kommen, eilen; auch präpositionell: ad aux. conueuire *C*. Au. aduenticium *Ci* aus der Fremde; mit *gen. subi.* auxilium Cereris oblatum est *Ci* au. Gaditanorum *Ci* elephantorum *L*; oft auxilio mit Hilfe *Ci*, auxilio noctis, tempestatis *C* unter dem Schutze der Nacht, des Unwetters. Mit *gen. obi.* curia summum auxilium omnium gentium *Ci* für ..., auxilia salutis *NCi*; präpositionell: au. aduersus eum *CuL.* | *β* duplici acie constituta, auxiliis in mediam aciem coniectis *C* si auxilia Pompeio misisset *Ci* auxilia sociorum *Ci* neutris auxilia mittere *C* neutral bleiben, und bes. im Gegensatz zur Reiterei: auxilia equitatumque comparare *C* equites auxiliaque barbara *C* Hilfstruppen zu Fuß. | *γ* minui populi R. auxilia *Ci* omnia rei p. consilia, auxilia, iura ceciderunt *Ci* consul cuncta auxilia rei p. labefactari uidet *Ci* rei auxilium reperire *C* ad extremum auxilium descendere *C*. | *δ* Caesar infirmis auxiliis proficisci non dubitauerat *C* au. equitum *C*.

Auximum, i, *n.* j. Osimo, Stadt in Picenum, 15 km s. v. Ancona. Einw.: **Auximātes,** um, *m. C.*

Auzēa, ae, *f.* j. Hamzah, Stadt in Mauretanien *T.*

Auāricum, i, *n.* Stadt in Aquitanien, Hauptort der Bituriges, daher heute Bourges genannt (Mittelpunkt des Loirebeckens). *Adi.* **Auāricensis,** e von A.: praemia A. vor A. versprochene *C.*

auāritia, ae, *f.* (auārus, *itia s. u.) 'Vorgehen des Geizigen': Habsucht, Habgier, Geldgier, Geiz: uidemur non solum auaritiae crimen effugere, sed etiam liberalitatis laudem adsequi *Ci* a. insatiabilis *Cu*; ἡ διὰ δυοῖν: sordem et auaritiam Fontei ... mutauerat *T* schmutzige Habgier; *metaph.* a. gloriae *Cu* 'Ehrgeiz'.

auārus 3, *adv.* auārē (von auēre, auidus) habsüchtig, geizig *α*; *subst. isol.* Geizhals *β*; *metaph.* gierig, geizend nach etwas *γ*. | *α* auarus erat? immo etiam semper liberalissimus munificentissimusque fuit! *Ci* ubi multa auare facta uidebitis *Ci* in gewinnsüchtiger Absicht; multa crudeliter auareque facere *N* aus Habsucht viele Grausamkeiten begehen. Auch *Enallage*: a. animus *O* a. manus *OCu* litus *V* wo Habsüchtige hausen, a. factum *Ci* a. fraus *H* spes *H*. | *β* semper auarus eget *H* quantum discordet parcus auaro *H* Sparmeister und Geizhals; auch *comp.*: si quis auarior uiuit *H* ein größerer G. | *γ* quidquid quaesierat, uentri donabat auaro *H* a. fata *O* a. mare *H* Acheron *V* der alles verschlingende, unersättliche. Mit *gen. obi.*: Graii praeter laudem nullius auari *H* publicae pecuniae auarus *T*.

ā-ueho ⟨ab-ueho⟩, ere, uexi, uectus wegführen, fortführen, wegschaffen *α*; *medial.* sich entfernen, wegfahren; *occ.* wegreiten *β*. | *α* numen pelago ... secum auexere *V* nauibus frumentum a. *C* corpora auecta (zu Wagen) *V*. Zielpunkt durch *acc.*: quos turbo alias auexerat oras *V* dona domos *L* sacra auecta in urbes finitimas *L*. | *β* post auectam Medeam *T* nach der Entfernung der M., creditis auectos hostes? *V* 'abgesegelt'; *occ.* citato equo ad cohortes auehitur *L* 'sprengt'.

ā-uello, ere, āuelli ⟨später analogisch nach dem *PFP*: auulsi⟩ āuulsus: abreißen, losreißen *α*; *metaph.* gewaltsam trennen, entfernen *β*; entreißen *γ*. | *α* sigillis auulsis argentum reddidit *Ci*. Ausgangspunkt *abl.*: templo Palladium *V* entwenden, caput humeris *V* trennen, saxa saxis *V* absprengen. Präpositionell: Victoriae simulacrum e signo Cereris auellendum curauit *Ci* poma (eruda) ex arboribus *Ci* (siquid) auelletur a corpore *Ci*. | *β* auulsus complexu Iuli *V* „aus den Armen"; daher ex, de complexu alicuius *Ci* a meis auulsus *Ci* von den Meinen getrennt, bellum a portis a. *Ci* fernhalten, *medial*: seruant busta neque auelli possunt *V* können sich nicht trennen, non potes auelli *O*. | *γ* mauis tibi pretium auellier (*inf. Pr P.*) *H* liberalitas Augusti auulsa *T* die Geschenke des A., conuicio hunc ab errore a. *Ci* ihn dem Irrthume entreißen.

auēna, ae, *f.* der Hafer *α*; *occ.* tauber Hafer, Schwindelhafer (Ackerunkraut) *β*; *meton.* Haferrohr, Rohr *γ*; Hirtenpfeife, Hirtenflöte *δ*. | *α* urit campum seges auenae *V*. | *β* infelix lolium et steriles dominantur auenae *VCi*. | *γ* fistula disparibus surgit auenis *O*. | *δ* Im *sg.* siluestrem tenui musam meditaris auenā *V* hat man an die einfache Pfeife zu denken, im *pl.* structis cantat auenis *O* an die mehrpfeifige Syrinx.

Auenticum, i, *n.* j. Avenche am Murtener See, Hauptort der Helvetier *T*.

Auentīnus 3 aventinisch, bes.: A. collis *V* mons *CiSL* einer der sieben Hügel Roms, südw. vom Palatinus, unter Ancus Marcius bevölkert. Dicht.: A. iugum *O* A. Diana *O* weil sie auf dem Berge einen Tempel hatte; *subst. isol.* Auentīnus, i, *m.* 1. der Aventin, aventinische Berg *CiL*. 2. Der Heros eponymos des Aventins, als Sohn des Hercules und der Rhea geschildert bei *V*, als König von Alba u. Vater des Procas bei *L*; daher: mons Auentini *V* als angebliche Begräbnisstätte: sepultus in eo colle cognomen colli fecit *L*. (Eigentlich benannt ist der Berg nach einem Flüsschen Avens. *Varro.*) Auentīnum, i, *n.* Nebsm. von Auentinus: Auentinum nouae multitudini datum *L*.

aueo, älter (§ 2*) **haueo,** ēre sich an etwas erfreuen, es verlangen, begehren: auere nihil est quam cupere *Festus*. Mit *inf.*: quid in coelo fiat, scire auemus *Ci* auet ara spargier (*inf. Pr. P.*) agno *H* auens ponere signa *H*; mit *obi.*: parto, quod auebas *H*. Daher als Grußformel *isol. Imper.* (h)auē, (h)auēte *Ci* (h)auēto *S* 'erfreue dich' = sei gegrüßt: exprimere ... aue Latinum χαῖρε non potest Graecum *Martial.*

Auernus, i, *m.* (*sc.* lacus, gr. Ἄορνος vgl. s. u. Aornus u. Aornis) der lago d'Averno, Craterse bei Cumä mit Schwefeldämpfen (darum angeblich 'vogelleer'); dicht.: graueolens portus Auerni *V* Hafen von Cumä; da man dorthin den Eingang zur Unterwelt verlegte *meton.* = Unterwelt (Homerum) summa dies submersit Auerno *O*. Dicht. als *adi.*: Auernus 3 avernisch: fons, lacus, freta, luci *V*; *subst.* Auerna, ōrum, *n.* (*sc.* loca) die Gegend um den Avernus; aber: imis Acheronta adfatur Auernis *V* in den Tiefen der Unterwelt. *Adi.* **Auernālis,** e (§ 42, 33) vom Avernersee: Nymphae *O* aquae *H*.

ā-uerro, ere wegfegen; dicht.: piscis auerrere mensā *H* von der Fischbank auftauchen.

āuerruncus, i, *m.* (auerrere? durch *āuerro, ōnis?)

Digitized by Google

die abwehrende Gottheit, daher: **auerruncо,** āre abwenden (Fachwort der Religionssprache) placuit auerruncandae deūm irae uictimas caedi *L* au. prodigia *L*.

āuersor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. āuertere) Entwender, Unterschlager, pecuniae *Ci*.

ā-uersor, älter āuorsor, āri, ātus sum (*frequ.* v. auerto) sich wiederholt abwenden, sich zur Seite kehren *α*; *metaph.* etwas verschmähen, zurückweisen *β*. | *α* extemplo filium auersatus *L* wandte sich von ihm ab, a. aspectum *T* sich beim Erblicken abwenden. | *β* afflictum non auersatus amicum *O* a. preces *L* scelus, facinus *CuT* crimen *O*; mit dopp. *acc.* Philippum patrem *Cu* als V. nicht anerkennen wollen.

āuersus s. u. āuerto.

ā-uerto (altl. ā-uorto) ere, uerti, uersus abwenden, ablenken, ablehren *α*; *medial* sich abwenden ⟨dicht. verschmähen⟩ *β*; *occ.* (Schädliches) abwenden, abwehren, fernhalten *γ*; (Werte) entwenden, unterschlagen *δ*; (Feinde) vertreiben, zum Weichen bringen *ε*; (Personen) abwendig machen, abziehen, entfremden *ζ*; von etwas ablenken, abziehen *η*. | *α* Antonio Caesari diadema imponente (ille) se auertit *Ci* uniuersa contio se auertit *L* falces laqueis auertere *C* ablenken, uenae fontis cuniculis auersae *Hirtius* abgeleitete, vgl. flumen a. *C* se ab itinere a. *C* einen andern Weg nehmen, vgl. iter ab Arare a. *C* abgehen vom ..., equos in castra *V* in fugam *Cu*. Mit *acc.* des Ziels: regnum Libycas oras a. *V* nach den l. Küsten versetzen. | *β* auersi omnes ad Tarquinium salutandum *L*. Vgl.: ab iudicibus oratio auertitur *Ci* dixit et auertens rosea ceruice refulsit *V* tum prora auertit *V* wandte sich um; dicht.: equus fontes auertitur *V* (*ἀποστρέφεταί τι*) = verschmäht, scheut zurück vor. | *γ* quod omen Iuppiter auertat! *Ci* dii auertant *Ci* periculum uictimā a. *Ph*; mit *dat.*: pestem terris *V* incendia Teucris *V* in eos ab se iram plebis a. *L*. | *δ* teneo furem auertentem pecuniam maximam *Ci* sestertium septiens miliens auertisse Antonium *Ci* a. tabulas, argentum *Ci* stipendium *C*. Dicht.: tauros a stabulis *V* wegtreiben, praedas domum *V* wegschleppen. | *ε* homines inermos armis reppulit, fugauit, auertit *Ci* reginam instantem a. *V* barbaros a portis a. *C*; dicht.: Italiā regem *V* hostem, classem *LCu* Sabinas legiones in fugam auerterunt *L*. | *ζ* Ioniam a societate Atheniensium a. *N* totius Galliae animi a me auertuntur *C* ciuitates nonnullas ab eius amicitia *C* malum omnes auertit a me *Cu*. | *η* ne cura militem a proelio auerteret *Cu* auersus a proposito *L* cogitationem a miseriis *Ci* hominem ab incepto *L* legiones a scelere *Ci* oculos hominum a custodia *Cu* opinionem, mentem, animum ab re *CiL* sanos sensus *V* abziehen = verrücken, curas dictis *V* dolorem *V* dämpfen, ab aliquo oculos (animosque) in semet a. *CuL*; davon *PPP adi. isol.*:

āuersus 3 abgewandt, abgekehrt; *occ.* hinter, rückwärts *α*; *metaph.* abgeneigt, feindlich, ungünstig *β*. | *α* auersi tenuere facem *V* mit abgewandtem Gesicht; daher: porta auersa (auersissima) ab hoste *LCu* āuersus et aduersus impudicus est *Ci* von hinten und vorn, auersos boues in speluncam traxit *L* rücklings, hominem auersum figere *V* transfigere *N* von hinten durchbohren, auersos sternere *V* Fliehende; *occ.* auersa porta *L* Hinterthür, a. pars domus *T*. Bes. *subst.* auersa, ōrum, *n.* die hinteren, abgelegeneren Theile: urbis, insulae *L*. | *β* auersae deae mens *V* auersi ... amici *H* entzweite, auersissimo animo esse ab aliquo *Ci* auersus a Musis *Ci* a uero *Ci*. Dicht. mit *dat.*: mercaturis *H* nobis animis (im Herzen) auersi *T*.

auius 3 (auus) großväterlich, großmütterlich: anus a. *Cu* die alte Großmutter; *subst. isol.* **auia,** ae, *f.* Großmutter: mater et auia *Ci*.

auiarius 3 (auis) zu, v. Vögeln, für Vögel; *subst. isol.* **auiarium,** ii, *n.* Vogelweide, Vogelstätte (*ὀρνιθών*) *V*.

auiditas, tātis, *f.* (auidus) Begier, Verlangen, Sucht, Lust *α*; *occ.* Habsucht, Geiz *β*. | *α* Mit *gen. subi.* a. animi *Cu*. Mit *gen. obi.*: senectus mihi sermonis auiditatem auxit, potionis et cibi sustulit *Ci* Redelust — Eßlust, a. imperandi *T* Herrschsucht, fluminis *T* aus dem Flusse zu trinken. | *β* huius mendicitas auiditate coniuncta *Ci* a. hostium *T*.

auidus 3 *adv.* auidē (auēre) sich an etwas erfreuend, wonach verlangend, begehrend, begierig *α*; *occ.* habsüchtig, Geizhals *β*; gefräßig, gierig *γ*; leidenschaftlich, wild *δ*. | *α* omnes auidi spectant ad carceris oras *Ennius* auide (auidissime) rem exspectare *Ci* monumenta auide perlustrare *Cu* mit großem Interesse, fas atque nefas ... (non) discernunt auidi *H* auidius hominem intueri *Cu* begieriger. Mit *Obi.* u. z. *gen. obi.*: auidi laudis fuistis *Ci* lobgierig, te gloriae auidissimum esse non negabis *Ci* nouarum rerum a. *S* neuerungssüchtig, sermonum *T* redselig, pugnae *V* kampflustig, belli gerendi *S* auidus futuri *H* (nach Epicurs *τῆς αἴριον δεόμενος*) nach dem 'Morgen' begierig (= mit dem Heute unzufrieden). Ersetzt durch Präpositionen: ingenium auidum ad pugnam *L* in nouas res *L* neuerungssüchtig, in omne fas nefasque *T*. Dicht. mit *inf.*: auidus confundere foedus *V* (wie cupiens), auidi committere pugnam *O*. | *β* quis quem fraudasse dicitur? liberalis auidum? incredibile est! *Ci* auidus in pecuniis locupletium *Ci* a. ingenium *S Enallage*: auida manus *HT*. | *γ* pascuntur oues auidaeque iuuencae *V* conuiuae auidi *H* a. morsus *O* canes, leones *O* reißende; *metaph.* a. mare *H* das alles verschlingende, a. flamma, ignis *O*; daher hinc auidus Volcanus *H* vom Feuer auf den Gott übertragen. | *δ* rex auidior (rachsüchtiger) quam patientior fuit *Cu* a. legiones *T* kampflustig, a. libidines *Ci* a. cursus *V* hastiger, wilder.

auis, auis, *f.* (gr. *οἰ-ωνός* statt **ὀϝι-ωνός* vgl. *οἴομαι* neben au-tumare) Vogel *α*; *occ.* 1. Weissagevogel. 2. Bei den Augurn = Gestirn *β*; *meton.* Vogelzeichen, Vorbedeutung, Anzeichen *γ*; *metaph.* das Sternbild Vogel *δ*. | *α* queruntur in siluis aues *H* aues aestiuae *L* Zugvögel; *collectiv*: candida uenit auis longis inuisa colubris *V* die Störche. | *β* 1. aues quasdam et alites et oscines rerum augurandarum causa esse natas putamus *Ci*. 2. praepes laeua uolauit auis, simul aureus exoritur sol *Ennius*. | *γ* secundis auibus in proelium mittere *L* bonis auibus *O* mit glückverheißenden Zeichen; Gegensatz: mala aui *H* aduersa aui, dicht. bei *Ci*. | *δ* ales auis lato sub tegmine caeli *Ci*.

NB. Als *Abl.* auI (*βγ*), sonst aue (*α*), doch: auo deceptus falsa *O*.

auitus 3 (auus) großväterlich ⟨*occ.* großmütterlich⟩ *α*; *metaph.* angeerbt *β*. | *α* bona paterna et auita *Ci* mens paternus auitusque fundus *Ci* auita Troia *H* großmütterliches. | *β* solium *V* a. malum *L* Erbübel, nobilitas *T* uirtus *V*. Nach § 27 *n. pr.* A. Cluentius Auitus *Ci*.

āuius 3 (Rückbildung aus ā uia vgl. obuius) ab der Straße, ab dem Wege, abgelegen, unbetreten, einsam *α*; *subst. isol. pl.* abgelegene Strecken, Stellen, Einöden *β*.

Digitized by Google

| α montibus auiis *HL* a. uirgulta, nemora *V* Waldeinsamkeit, a. loca *L*; *Enallage*: auia itinera *S* Märsche durch abgelegene Stellen, und von Personen: in montes sese auius abdidit *V* vom Wege ablenkend. | β auia cursu dum sequor *V* per auia ac derupta praeire *T* auia Armeniae *T* auia nemorum *O*.

auocatio, ōnis, *f.* (āuocare) das Abziehen: a cogitanda molestia *Ci* von dem Gedanken an.

a-uoco, āre, āui, ātus, abrufen, abberufen α; *metaph.* abziehen, ablenken β. | α pars tribunorum ad Volseum auocata bellum L pubem Albanam in arcem auocare *L*. | β eos aetas a proeliis auocabat *Ci* quae nostros animos auocant a religione *Ci* Pompeium a Caesaris coniunctione *Ci* metus a foedissimis factis potest auocare *Ci* abschrecken, auocari ab spe *L* sich abbringen lassen, auocare animos ad Antiochum *L* ⟨ab- und⟩ hinüberziehen, auocare animum *L* erheitern, animum a luctu *Ci*.

ā-uolo, āre, āui, davonfliegen α; *metaph.* entfliehen, enteilen β. | α aquila . . . auolans *Ci*. | γ uelut auium examina . . . auolauere *L* citatis equis auolant Romam *L* uoluptas auolat *Ci*; daher *euphemistisch*: hinc auolare *Ci* von hier scheiden (= sterben). (Vgl. § 15).

auunculus, altl. auonculus, i, *m.* (*demin.* zu auus, durch *auo, ōnis also eigtl. 'kleiner Großvater', daher altfranz. aoncle, frz. oncle, dtsch. Lw. Onkel) der Oheim, Ohm (Mutterbruder, dagegen patruus Vaterbruder): auunculus est matris frater . . ., cuius nomen ab auo uenit *Isidor*; daher auunculus maior Großoheim, wofür auch auunculus allein: Domitius auiam Octauiam et per eam Augustum auunculum praeferebat *T*.

auus, altl. auos, i, *m.* Großvater α; *synecd.* Ahn, Ahnherr β. | α fortissimum tibi patrem, sapientissimum auum fuisse *Ci* auorum memoriā *L* zur Zeit der Großeltern. | β ueterum effigies ex ordine auorum *V* aui atauique (Turni) *V* medii aui *O* zwischen dem Gründer des Geschlechts und dem Nachfahren; auch von Bienen: aui numerantur auorum *V*.

áxĕnus und **axínus** (Fw. *ἄξενος, ἄξεινος*) ungastlich, unwirtlich; daher pontos ax. *CiO* das schwarze Meer, bei den Griechen *euphem.* pontus euxīnus (gastlich) genannt.

axis, is, *m.* **I.** (vgl. *ἄξων*, dtsch. Achse § 6) Wagenachse α; *meton.* Wagen β; *metaph.* Erdachse γ; *meton.* Pol, bes. Nordpol (als Endpunkt der Erdachse) δ; *synecd.* Himmelsgegend ε; Himmel ζ. | α sub pondere faginus axis increpat *V* axis temone reuulsus *O*. | β purpureo tepidum qui mouet axe diem *O*; auch *plur.* solis fessi axes *O*. | γ terra circum axem se torquet *Ci*. | δ gelidissimum septentrionis axem *Cu* caeli regio, . . . quae terga obuerterit axi *V* loca posita sub axe *O*. | ε hesperius axis *O* der Westen, axis borēus *O* Norden. | ζ Atlas axem humero torquet *V* a. aetherius *O*; daher: nudo sub aetheris axe *V* unter freiem Himmel, uenio sub axem caeli *V* steige auf zum Himmelsgewölbe.

axis, is, *m.* **II,** (auch assis) Diele, Brett: trabes axibus religare *C*.

Axius, ii, *m.* (*Ἄξιος*) j. Vardar, Fl. in Macedonien am Scharbagh entspringend, mündet in die Bucht von Saloniki *L*.

Axona, ae, *m.* j. Aisne, Nebenfluss der Oise, die in die Seine fällt *C*.

B.

Babylōn, (*Βαβυλών*) lat. Babylō, ōnis *f.* das Babel der heil. Schrift, jetzt Ruinen bei Ard Babel, mächtige Stadt, zu beiden Seiten des Euphrat in Quadratform gebaut. Hptstdt. des babylonisch-chaldäischen Reichs. *adi.* **Babylōnius** 3 babylonisch, von Babel: muri *Cu* numeri *H* chaldäische Rechentafeln, d. h. astrologische Tabellen chaldäischer Wahrsager; *subst. isol.* **Babylōnius,** ii, *m.* Babylonier; **Babylōnia,** ae, *f.* 1. (*sc.* mulier) Babylonierin *O*. 2. (*sc.* terra) Landschaft Babylonien, vom Annäherungspunkte des Euphrat und Tigris bis zu deren Mündung. 3. (*sc.* urbs) die Stadt Babel *CuL*.

bāca, bacca (§ 15) ae, *f.* Beere, runde Baumfrucht; *occ.* Ölbeere, Olive α; *metaph.* Perle β. | α arborum bacae terraeque fruges *Ci* bacae oliuae *H* oleae *Ci* lauri, ebuli *V*; *occ.* bicolor baca Mineruae *O* d. h. grüne und schwarze Oliven, certat baca Venafro *H*. | β detractam ex aure Metellae . . . aceto diluit bacam *H* nitebant in auribus bacae *O*. Daher:

bācātus 3 aus Perlen, mit Perlen besetzt: monile *V*.

baccaris, is, *f.* (Fw. *βάκχαρις*) später ⟨nach nectar⟩ auch **baccar,** aris, *n.* celtischer Baldrian, aus dessen duftender Wurzel Salböl bereitet wurde. Als zauberabwehrend erwähnt bei *V*: baccare frontem cingite, ne noceat mala lingua . . .

Baccha, ae, *f.* (Fw. *Βάκχη*) Bacchantin, schwärmende Frau im Gefolge des Bacchus: Ismariae celebrant repetita triennia Bacchae *O*. Daher *meton.* Bacchis initiari *L* in den Bacchusdienst einweihen.

bacchābundus 3 (bacchari vgl. fuo) schwärmend: agmen *Cu*.

Bacch-ānal, ālis, *n.* (*isol. adi.* § 43 = Bacchi annale sacrum § 15) die Jahresfeier des Bacchus, Bacchusfest, alle 3 Jahre in höchst ausschweifender Weise von den Weibern zur Nachtzeit begangen, daher 186 vom Senat verboten: reliquias Bacchanalium exsecutus est *L*; *meton.* omnia Bacchanalia diruere *L* Weihstatt des B., Festort der Bacchanalien; *metaph.* pernigilia ac Bacchanalia ⟨Vitellii⟩ *T* Gelage; *gen.* auch sonitus Bacchanaliorum *S*.

bacchātio, ōnis, *f.* (bacchari) Schwelgerei, Gelage: nocturna b. *Ci*.

Bacchēus 3, dicht. Bacchēlus 3 (Fw. *Βακχεῖος, Βακχήϊος*) bacchisch, des B.: dona *V* d. i. Wein, sacra *O* ululatus *O* Bacchantengeheul.

Bacchiadae, ārum, *m.* (*Βακχιάδαι*) Dynastie zu Corinth, von dem Heracliden Bacchis 924 begründet, von Cypselus 657 gestürzt, Gründer von Syracus *O*.

Bacchicus 3 (Fw. *Βακχικός*) bacchisch: serta *O*.

Bacchis, idis, *f.* (Fw. *Βακχίς*) I. Bacche, Bacchantin *O*. II. als Eigenname, vgl. Bacchiadae.

Bacchius 3 (Bacchus) bacchisch: sacra *O*.

bacchor, āri, ātus sum (Bacchus) von Bacchus

Digitized by Google

erfüllt sein, bacchantisch schwärmen *α*; *metaph.* schwärmen, rasen, toben; *occ.* umherschweifen, -irren, -laufen ... *β*. | *α PPr. adi.* bacchantium lusus *Cu*; aber *subst. decl.*: Cithaeron bacchantum uoce sonabat *O*. Das *PP passiv*: bacchātus 3 von Bacchen durchschwärmt: Naxos bacchata iugis *V* 'auf den Höhen', Taygeta bacchata uirginibus Lacaenis *V* (*dat. graec.* beim *pass.*) von den J. durchschwärmt. | *β* non sanius bacchabor Edonis *H* tum baccharis, tum furis *Ci* bacchari in caede *Ci* im Morde schwelgen; bildl.: Boreas bacchatur ab arcto *O* bacchante uento *H*; *occ.* regina (fama) per urbem bacchatur *V*.

Bacchus, i, *m.* (*Βάχχος*) Sohn des Zeus und der Semele, Weingott, von den Römern mit dem italischen Liber pater identificiert *α*; *meton.* Bacchusruf *β*; Weinstock, Rebe *γ*; Wein *δ*. | *α* Die ältere Kunst stellt B. als langbärtigen Mann in weiter Gewandung dar, spätere Künstler verjüngten ihn zum Idealbild eines Epheben, nackt mit Epheu oder Reblaub bekränzt. Als Mysteriengott erscheint er bisweilen gehörnt: corniger *O*. In den letzten Zeiten der Kunst wurde seine Gestalt immer weichlicher dargestellt. Auf den Mythus von seiner Geburt beziehen sich die Beinamen ignigena *O* (da ihn Semele im Feuer sterbend unreif gebar) und bis genitus, oder bimater *O* (da Zeus in seiner Hüfte das Kind ausreifen ließ). Als Weingott auch civilisatorisch thätig *V* und zur Dichtung begeisternd gedacht *OH*. | *β* audito Baccho *V* (d. h. bei dem Rufe: io Bacche). | *γ* iuuat Ismara Baccho conserere *V* Bacchus amat colles, aquilonem et frigora taxi *V*. | *δ* lacte fauos et miti dilue Baccho *V* mella Bacchi domitura saporem *V*.

Bacēnis, is, *f.* (*sc.* silua) der (westliche) Thüringer Wald, Grenze zwischen den Cheruskern und Sueben.

bācī-fer, fera, ferum (baca) Beeren tragend; *occ.* bacifera Pallas *O* = Ölbaum.

bacillum, i, *n.* (*demin.* v. baculum) kleiner Stab, Stock *α*; *occ.* Lictorenstab *β*. | *α* bacillum aliud inflexum de industria, aliud ita natum *Ci*. | *β* anteibant lictores non cum bacillis, sed cum fascibus *Ci*.

Bactra, ōrum, *n.* (*Βάκτρα*). I. j. Balk, Hptstdt. der am Mittellaufe des Oxus liegenden Landschft. *Βακτρία*; *meton.* (§ 30) 1. Bactra secum uehit uictor *O*. 2. Die Provinz Bactrien *Cu*. II. Stadt in Sogdiana *Cu*, Einwohner von B. *V*; von *Βακτρία* lat. *adi.*: **Bactriānus** 3 bactrisch: arx, regio *Cu* campi *T*; *subst. isol.* Bactriānus, i, *m.* Einw. v. B. *Cu*; *meton.* (§ 30) Rhamses Libya et Persis et Bactriano potitus *T* die Landschft. Bactrien.

NB. Die lat. Bildung Bactriānus ist nicht mit dem gr. *Βακτριᾱνός* gleichzustellen.

Bactrus, i, *m.* Fluss bei Bactra, Nebenfluss des Oxus *Cu*.

baculum, i, *n.* und **baculus**, i, *m.* vgl. (*βάκτρον*) Stab, Stock, Fw. 'Bakel': baculum agreste *O*; aber: baculo, quem dextra gerebat *O*. Als *nom. pr.* § 27 Cognomen der gens Sextia: P. Sextius Baculus *C*.

Baduhennae lucus, Waldgebiet in Westfriesland, j. Holt Bade *T*.

Baebius 3 Name einer plebejischen gens mit den Familien der Tamphili (Cn. cos. 182; sein Bruder M. B. T. cos. 181 *L*) und Sulcae (C. B. Sulca tr. pl. 111 *S*); *adi.* lex Baebia (de praetoribus creandis) *L*.

Baecula, ae, *f.* (*Βαίκυλα*) j. Baylen im südl. Spanien nördl. v. Baetis.

Baetis, is, *m.* (*Βαῖτις*) Hptfluss des südl. Spaniens, j. Guad-al-quiuir (arabisch = 'der große Fluss').

Bagōās, ae und Bagōus, i, *m.* (Fw. persisch, auch gr. *βαγῶας*) Eunuche, Frauenwächter, als *n. pr.* § 27 Name des Mörders von Artaxerxes III Ochus *Cu*; als redender Name: quem penes est dominam seruandi cura, Bagoe *O*.

Bagrada, ae, *m.* (*Βαγράδας*) j. Medjerda, Fl. zwischen Utica und Carthago.

Bāiae, ārum, *f.* (*βαιός*?) Küstenstadt in der von dem Vorgebirge Misenum gebildeten Bai 25 km w. v. Neapel, mit Thermen, vielbesuchter Badeort, wegen seiner Üppigkeit verrufen; *adi.* **Baiānus** 3 aus, zu, in, bei B.: murex *H* negotia *Ci*; *meton.* accusatores, amores, adulteria, Baias, conuiuia ... iactant *Ci* Aufenthalt im Bade, Badeleben.

bāiulo, āre lastragen: asinus baiulans sarcinas *Ph.* Vgl.:

bāiulus, i, *m.* Lastträger: quod genus Graeci *ἀχθοφόρους* uocant, Latine baiulos appellamus *Gellius*.

balaena, jünger ballaena § 15, ae, *f.* (Lw. gr. *φάλαινα*) Wal, Walfisch *O*.

balanus, i, *f.* (Fw. *βάλανος*) Eichel; *occ.* pressa balanus *H* Öl aus der arabischen Behennuss.

balatro, ōnis, *m.* (Lw. aus dem gr. von ungewisser Bdtg.) etwa mit 'Bajazzo' zu übersetzen: 'Possenreißer', 'Hanswurst': mendici, mimae, balatrones ... *H*: als Übername: Seruilius Balatro *H*.

bālatus, ūs, *m.* (bālare) Blöken der Schafe, agni balatum exercent *V* blöken.

balbus 3 (nach *Isidor* a balando?) stammelnd: b. senectus *H* os tenerum pueri balbumque *H* balba uerba *H* gestammelte; als *n. pr.* 'Stammler', Familienname der gens Attia, Cornelia u. a. Davon durch *balbūtus 3:

balbūtio, īre, stammeln, stottern: balbutire est cum quadam linguae haesitatione trepidare *Nonius*. Mit innerm *Obi.*: illum balbutit scaurum *H* nennt ihn stammelnd 'Humperle'; *metaph.* desinant balbutire, aperteque et clara uoce audeant dicere *Ci*; mit inn. *Obi.*: perpauca balbutiens *Ci* bisweilen unklar.

Balearis od. Baliāris, e, balearisch, d. h. zu den beiden Inseln Mallorca (maior) und Minorca (minor) östl. v. Spanien gehörig: Baleares insulae *L* Balearis funda *V* funditor *L* da die Bewohner als Schleuderer gesucht waren; *subst. isol.* **Baleāres**, ium, *m.* die Einw. der b. Inseln *L* Baleāres, ium, *f.* die balearischen Inseln. Davon *adi.* **Baleāricus** 3 von den B., funda *O*; als *n. pr.* Ehrenname des Q. Caecilius Metellus, des Unterwerfers der bal. Inseln.

balineum (Lw. *βαλανεῖον*) zusammengez. (vgl. nalde, caldus) **balneum**, i, *n.* Badestube *α*; Bad *β*. | *α* balineum calefieri iubebo *Ci* cum e balneo exisses, tecum se fuisse *Ci* signa e balneo in cubiculum transferre. | *β* balneo inferri et eius uapore exstingui *T*. Daher *pl.* **balinea, balnea**, ōrum 'Badstuben' = Badhaus. Indem man balnea als *sing.* faßte, bildete sich ein neuer *plur.* **balneae**, ārum, *f.* 'Badehäuser' = Badeanstalt, Bad: b. publicae, Seniae, Pallacinae *Ci* balnearum fornaces *T*.

ballista (bālista § 15), ae, *f.* (Fw. *βαλλιστής* v. *βαλλίζω* urspr. *m.*; vgl. § 38) 'Werfer', Wurfmaschine, Schleudermaschine: excussa ballistis saxa *T* asseres ballistis missi *C* catapultas ballistasque tendere *T*.

balnea, balneae, balneum s. u. balineum.

balneātor, ōris, *m.* (balneare v. balneum) Bad-

meister, Badwärter: mulier familiaris facta balneatori *Ci.*

balneolum, i, *n.* (*demin.* von balneum) kleines Bad *Ci.*

bālo, āre, āui blöken: balat ouis *O* balantes hostiae *Ennius* = Schafe; dicht.: balantes, um *f.* 'Blöker' = Schafe: balantum grex *V.*

balsamum, i, *n.* (Fw. *βάλσαμον* urspr. semitisch) Balsamstaude (Amyris gileadensis *L*): balsamum modica arbor *T*; *meton.* Balsamsaft: sudantia ligno balsama *V* ubi tura balsamaque sudantur *T.*

balteus, i. *m.* selten **balteum,** i, *n.* (Fw.?) Gürtel, Gurt *α*; *occ.* Wehrgehenk, Kuppel *β.* | *α* teritur qua sutilis aluo balteus *V.* | *β* humero apparuit alto balteus *V* balteos phalerasque loco pecuniae tradebant *T*; dicht.: pharetram circumplectitur balteus *V* Köchergehenk.

bambalio, ōnis, *m.* (Fw. **βαμβαλίων* Kosewort, vgl. *βαμβαλίζειν*) Stammler, als *n. pr.* Spitzname des M. Fulvius B., Vaters der Fulvia, Schwiegervaters des Antonius: qui propter haesitantiam linguae cognomen ex contumelia traxit *Ci.*

Bandusia, ae, *f.* Quelle auf dem sabinischen Gut des Horaz, nach einer gleichnamigen bei Venosa von ihm benannt.

Bantia, ae, *f.* j. Banzi, Stadt in Apulien, 25 km sö. v. Venosa. *Adi.* **Bantīnus** 3 von Bantia: saltus *H.*

barathrum, i, *n.* (Fw. *βάραθρον*) Schlund, Abgrund: Charybdis imo barathri sorbet fluctus *V*; *occ.* immane barathrum *V* der Höllenschlund; *metaph.* b. macelli *H* 'Abgrund des Marktes', von einem Unersättlichen. Sprichwörtl.: aliquid barathro donare *H* in Abgrund werfen = verschwenden.

barba, ae, *f.* (b = *ϑ* § 1, daher dtsch. 'Bart' § 4) Bart: capillatior quam ante barbaque maiore *Ci* barbam uellere alicui *H* jemd. zum Hohn am Bart zupfen; *meton.* lupi barba *H* Wolfsschnauze, b. hircorum *V.*

Barbāna, ae, *m.* j. Bojana, Fluss westlich von Scutari *L.*

barbaria, ae, später **barbariēs,** ēi, *f.* (barbarus) 'Barbarei', d. h. I. Ausland, Fremde (als Gegensatz griechisch-römischen Kulturgebietes) *α*; *occ.* Barbarenland; *meton.* Barbarenvolk *β.* II. Roheit, Unkultur *α*; Grausamkeit, Wildheit *β.* | I *α* non solum Graecia et Italia, sed etiam omnis barbaria *Ci.* | *β* Graecia barbariae lento collisa duello (= Troia) *H* qua in barbaria quisquam tam crudelis tyrannus? *Ci*; *meton.* poëtae nomen nulla barbaria uiolauit. | II *α* Massilia barbariae fluctibus adluitur *Ci* ingenium fuerat pretiosius auro; at nunc barbaries grandis habere nihil *O.* | *β* Caesar barbariam ex Gaditanorum moribus deleuit *Ci.*

barbaricus 3 (dicht. aus barbarus nach gr. *adi.* auf *ικός*) ausländisch, fremd: gladius *Cu* Antonius ... ope barbarica *V* mit ausländischen Truppen, barbarica manus Briseidos *O* = astante ope barbarica *Ennius* phrygisch, troisch, b. aurum *V* von den Fremden gewonnen.

barbarus 3 *adv.* barbarē (Fw. *βάρβαρος*) 'barbarisch', d. h. ausländisch, fremd *α*; *meton.* ungebildet, unwissend, roh; *occ.* grausam, wild *β.* | *α* Wie im gr. Gegensatz zur hellenischen Cultur: carmen Dorium ... barbarum *H* (phrygisch), (comoediam) Demophilus scripsit, Plautus uortit barbarē (ins Latein) *Pl*; bes. von den Persern als Erzfeinden: Autophradates habebat barbarorum equitum XX milia *N.* Oft *subst.* 'Barbar', Ausländer: pernicies Graiûm et barbarûm *Ph* cum barbaris Graecis bellum erit *L* ('Römern'), Agesilaum barbari contempserunt *N* (Ägypter); bes. von den Persern: Miltiades insulas, quae barbaros adiuuerant, bello persequitur *N*; daher: barbarus conflixit postridie *N* (ὁ Πέρσης) der Perserkönig. Dann im Gegensatze zur römischen Cultur: animos gentium barbararum opinio alia peruaserat *Ci* illa uox 'ciuis Romanus sum' inter barbaros saepe salutem tulit *Ci*; bei *C* von Galliern u. Germanen; ironisch: barbarus hic ego sum (im Pontus), quia non intellegor ulli *O.* Daher: barbarē loqui *Ci* fehlerhaft, wie ein Fremder, kauderwälsch; vgl. barbara sermone est *O* in barbarum aucto cognomento Idaeos Iudaeos uocitari *T* nach Art u. Weise der B. | *β* homines barbari atque imperiti *C* aliis barbarus, isti uni disertus uidebatur *Ci* quod homo barbarus intellegere non potuit *Ci* barbare oscula laedere *H*; *occ.* immanis ac barbara consuetudo hominum immolandorum *Ci* immanes et barbari mores *Ci* praedo tam nefarius ..., pirata tam barbarus *Ci.*

NB. Comparativ nur bei *O.*

barbātulus 3 ziemlich bärtig, ein wenig bärtig: iuuenis, mullus *Ci*; *demin.* zu:

barbātus 3 (barba) bärtig: quos aut imberbis aut bene barbatos (mit tüchtigen B.) uidetis *Ci*; daher *subst.*: equitare in arundine si quem delectat barbatum *H* Erwachsenen. Da man in alter Zeit zu Rom Bärte trug, aber später sie schor, bedeutet es 'Altrömer': aliquis mihi ab inferis excitandus est ex barbatis illis ... *Ci* mos fuit apud antiquos illos et barbatos, ut ... *Ci*; dicht.: immisit se barbatus (in puteum) *Ph* = Bock. Als *n. pr.* (§ 27) P. Corn. Scipio Barbatus.

barbitos, i, *m.* (Fw. *βάρβιτος*) eine vielseitige, tiefklingende Laute; in der lat. Dichtersprache gesuchter Ausdruck = Lyra: dic Latinum, barbite, carmen *H*; *meton.* (als *fem.*) non facit ad lacrimas barbitos ulla meas *O* kein 'Lautenspiel'.

barbula, ae, *f.* (*demin.* v. barba) Bärtlein, Bärtchen: non hac barbula, sed ista horrida barba ... *Ci*; als *n. pr.* (§ 27) Qu. Aemilius Barbula.

Barca oder Barcas, ae, *m.* (Fw. semit. = 'Blitz') Stammvater der Barciden zu Carthago, daher auch Beiname des Hamilcar *N*; *adi.* **Barcīnus** 3 der Barciden: familia, factio *L*; *subst.* Barcīni, orum, *m.* Nachkommen des B., Barciden, Barcidenhaus *L.*

Barcē, es, *f.* (*Βάρκη*) Stadt, 75 km sw. v. Cyrene, nach ihr jetzt die Provinz Barca genannt. Umwohner: **Barcaei,** ōrum, *m.* (*Βαρκαῖοι*) als räuberische Nomaden gefürchtet *V.*

barditus, ūs, *m.* (vgl. barītus) Schildgesang (von altn. bardhi = Schild) oder Bartweise (germ. bards = Bart). Unsicheres Wort.

bardus 3 (Lw. *βραδύς*) schwerfällig, dumm, stumpfsinnig: Zopyrus stupidum esse Socratem dixit et bardum *Ci.*

Bargūsii, ōrum, *m.* Volk im nordöstl. Spanien *L.*

Bargyliae, ārum, *f.* und Bargylia, orum, *m.* (*τὰ Βαργύλια*) Küstenstadt in Carien, 20 km nö. von Halicarnass am Sinus Bargiliëticus *L* Bai von Barg.

barītus, us, *m.* (vgl. barditus s. u., Fw. german.) Feldgeschrei, Kriegsgesang: carmina, quorum relatu, quem baritum uocant, accendunt animos *T.*

Bārium, ii, *n.* j. Bari, Küstenstadt in Apulien, nw. v. Brindisi; *adi.* **Bārīnus** 3 von B.; bei *H fem.* mit gr. Endg. hybrid: **Bārinē** 'Mädchen von Bari', Libertinenname.

Digitized by Google

baro, onis, *m.* (vgl. barrus u. § 15) Thier, Elephant; *metaph.* = Einfaltspinsel, Tölpel: haec cum loqueris, nos baronos stupemus.

barrus, i, *m.* (Ww. femit.) großes Thier, *spec.* Elephant: nigri barri *H.*

basilicus 3 *adv.* e (Vw. *βασιλικός*) königlich; *subst. isol.* **basilica,** ae, *f.* (*βασιλική, sc. οἰκία*) Halle, Gerichtshalle. (Nach der Gerichtshalle des *ἄρχων βασιλεύς* zu Athen gebaute und benannte große mehrschiffige Säulenhallen, die als Gerichts- und Börsensäle in Verwendung standen. Die älteste b. Porcia von M. Porc. Cato als censor 185 errichtet, später viele in Rom.) forum et basilicas ... ornare *Ci.* Bei *C* auch durch regia übersetzt, s. u.

Basilus, i, *m.* (*βασιλεύς*?) Cognomen der gens Minucia.

basis, is, *acc.* im, *abl.* i, *f.* (Ww. *βάσις*) 'Basis': Fußgestell, Postament, Sockel, Piedestal: statuā abiecta basim in foro manere uoluerunt *Ci*; *occ.* basis trianguli *Ci* 'Basis', Grundlinie.

basium, ii, *n.* (vulgär. Wort) Kuss: basia iactare *Ph* Kusshände zuwerfen.

Bassania, ae, *f.* j. El-bassan (mit dem türk. Artikel) St. in Illyrien; Einw.: **Bassanitae,** ārum, *m. L.*

Bassarēus, *voc.* ĕu, *m.* (Ww. *βασσαρεύς*, d. h. mit einem Fuchsfell [*βασσάρα*] bekleidet, wie die Bacchantinnen trugen) Beiname des Bacchus *H.*

Bastarna u. Basterna, ae, *m.* Bastarner; *pl.* german. Volk, um den Pruth seßhaft *T.*

Bataui, ōrum, *m.* celt. Volk, auf die Inseln der Rheinmündungen ausgewandert, daher heißt die Ggd. zwischen Rhein und Waal: insula Batauorum *CT*; und:

Batauo-dūrum, i, *n.* Stadt im Gebiete der Bataver *T.*

Bathyllus, i, *m.* (Koseform eines mit *Βαθυ-* ... beginnenden Namens). 1. Knabe aus Samos, Liebling des Anacreon *H.* 2. Freigelassener des Mäcenas, Begründer der Pantomime in Rom *T.*

batillum s. u. uatillum.

Battis (nicht Bittis) idis, *f.* (*Βαττίς*) Geliebte des Dichters Philetas aus Cos *O*; vgl.:

Battus, i, *m.* (*Βάττος*, 'Stammler') 1. Beiname des Aristoteles, des Gründers von Cyrene: daher: **Battiades,** ae, *m.* (*Βαττιάδης*) 'Battossohn'; dicht. = Cyrenaer zur Bezeichnung des Dichters Kallimachos *O.* 2. Hirtenname *O.*

Batulum, i, *n.* campanische Stadt, bei *V* erwähnt, unbestimmbar.

Baucis, idis, *f.* die Gattin des Philemon *O.*

Bauli, orum, *m.* (anscheinend = **Βο-αυλοί*, da Hercules dort die Rinder des Geryon eingepferchte) Ort zwischen Misenum und Baja, j. Bacolo.

Baulus, ii, *m.* Unbekannter, von *V* als Dichterling verhöhnt.

beatitās, tatis, *f.* und **beatitudo,** inis, *f.* Glückseligkeit, Glückseligkeit (Neubildungen Ciceros). Von:

beatus 3 *adv.* beatē (*adi. isol. PPP* von beare) beseligt, reich, beglückt: *occ.* gesegnet, fruchtbar *α*; zufrieden, wohlhabend dauernd *β*; glückselig, beglückt, glückselig *γ*; selig (von Verstorbenen) *δ*. | *α* Als *PPP* noch: Thyna merce beatus *H.* Daher: dum sodalicant tamquam beati, in aes alienum incidunt *Ci* beata mulier *Ci* uxor *H* homo non beatissimus *N* eben nicht sehr begütert, opulentissima et beatissima ciuitas *Ci* florens et beata res p. *L* beata Roma *H* gazae beatae Arabum *H*; *occ.* ripa beata Tagi *O* beatum rus *H.* | *β* satis beatus unicis Sabinis *H* agricolae paruo beati *H.* | *γ* nihil est tam miserabile, quam ex beato miser *Ci* uirtus efficit uitam beatam *Ci* beate uiuere *Ci*; daher *subst. isol.*: in uirtute est ipsum beatum (*τὸ μακάριον*: die Glückseligkeit) *Ci.* | *δ* Als Übers. von *μακάρων νῆσοι*: in beatorum insulis immortale aeuum degere *Ci.*

Bebryx, ȳcis, *m.* (*Βέβρυξ*) Bebryker, *pl.* mythisches Volk im spätern Bithynien; *adi.* **Bebrycius** 3 zur Vorigen. Bebrycia, ae, *f.* gebirgig = bithynisch *V.*

Bedriacum (Nbf. Betriacum, Bebriacum), i, *n.* j. Beverara, Dorf zwischen Cremona und Mantua, Schlachtfeld im Kriege des Otho und Vitellius. *Adi.* **Bedriacensis,** e von B.: acies, campi *T.*

Belgae, ārum, *m.* Gesammtname der germanoceltischen Völkerschaften zwischen Marne, Seine und Rhein. *Adi.* **Belgicus** 3 belgisch: esseda *V* Gallia *C*; dafür bloß: **Belgica** *T* und **Belgium,** ii, *n.*, welches auch speciell den westl. Theil von Gallia Belgica bezeichnet *C.*

Belleus 3 s. u. bellicus NB.

Bellides s. u. Belus.

bellator, ōris, *m.* (bellare) kriegerisch, streitbar *α*; Krieger, Streiter, Kriegsmann *β*. | *α* bellator deus *V* Kriegsgott, equus *O* Streitroß, Romanus mari bellator non erat *L* kämpfte nicht. | *β* pacifica persona ... et bellator ... *Ci*; *metaph.* calculus perit ..., bellator sine compare bellat *O* vom Stein im Schachspiel (vgl. miles, latro). Dazu:

bellatrix, icis, *f.* kriegerisch, streitbar: Roma *O* diua = Pallas *O*; iracundia *Ci.*

belle (bellus) hübsch, fein, artig: fatetur se non belle dicere posse *Ci* hoc fieri bellissime posset *Ci* ganz schön, gut, haec ... sunt coniecta belle *Ci*; öfter vom Befinden: Attica belle se habet (= bene) *Ci* befindet sich wohl. (Nur in familiärer Rede.)

Bellerophon, phontis (*Βελλεροφῶν*) u. Bellerophontes, ae, *abl.* ē *H m.* (*Βελλεροφόντης*) Enkel des Sisyphus, Sohn des Glaucus von Korinth, erlegt auf Befehl des Iobates mit Hilfe des Flügelpferdes Pegasus die Chimaera.

bellicōsus 3 (bellicus) voll Krieg, kriegsreich *α*; kriegerisch, kriegslustig *β*. | *α* annus bellicosior *L* bellicosissimae prouinciae *C.* | *β* ipse bellicosus, at ille ... imbellis *S* b. gentes, nationes *Ci* id multo bellicosius est *L* zeigt mehr Sinn für den Krieg.

bellicus 3 (bellum) zum Kriege gehörig, des Krieges, Kriegs- *α*; dicht.: kriegerisch, kriegend *β*. | *α* Graecia bellica laude floruit *Ci* = b. gloria *T* Kriegsruhm, teneant alii res bellicas (Kriegswesen) ..., nos res urbanas tuebimur *Ci* ius bellicum *Ci* Kriegsrecht, ensis b. *O* Schlachtschwert, insignia b. *Ci* Feldzeichen, b. tubicen *O* 'im Felde' ...; *subst.* bellicum, i, *n.* (*sc.* signum) Signal (mit der Tuba), Kampfruf; in der Verb. bellicum canere zum Kampfe blasen: Philippus ... bellicum cani audit *L*; *metaph.* iidem me bellicum cecinisse dicunt *Ci* ich hätte sie aufgereizt. | *β* bellicus Mars, deus (= Romulus), dea, uirgo (= Pallas) *O.*

NB. Uticae porta quae appellatur bellica ist durch VE angelehnt an bellum und bedeutet wahrsch. Belica, d. i. Pforte des Bel (Baal in der hl. Schrift) *C.*

belli-ger, gera, gerum (a bello gerendo) 'kriegführend', streitbar: gens *O* manus *O.* Davon:

Digitized by Google

belligero, āre, āui, ātus Krieg führen, ſtreiten, kämpfen: non cauponantes bellum, sed belligerantes *Ennius*; unperſ.: cum Gallis tumultuatum uerius quam belligeratum *L*; *metaph.* cum fortuna belligerandum fuit *Ci*.

belli-potens, tis kriegsgewaltig: ⟨Aeacidae⟩ bellipotentes *Ennius*; daher: tibi magno tropaeum bellipotens *V* Kriegsherr = Mars.

bello, āre, āui, ātus kriegen, Krieg führen *α*; *metaph.* kämpfen, fechten *β*. | *α* Fuluius cum Aetolis bellauit *Ci* Agesilaum in Asiam bellatum miserunt *N* homines bellandi cupidi *C* kriegsluſtige, hoc bellum bellatum est *L* wurde geführt; unperſ.: postquam bellatum est apud Actium *T*. | *β* cum mulierculis b. *Ci* bellator (der Stein im Schachbrett) ... bellat *O*; auch als *depon.*:

bellor, āri: pictis bellantur Amazones armis *V*.

Bellōna, ae, *f.* (bellum) Kriegsgöttin, Schweſter des Mars. Ihr Tempel zu Rom lag auf dem Campus Martius, außerhalb der ſerwianiſchen Stadt, am Weſtabhange der arx. Dort fanden die Senatsſitzungen ſtatt, in denen fremde Geſandte und Feldherren, die den Triumph beanſpruchten, gehört wurden.

Bellouaci, ōrum, *m.* celtiſches Volk zwiſchen Seine, Somme und Oiſe; der Name erhalten in dem der Stadt (§ 30) Beauvais (= *abl.* Bellouacis).

bellum, i, *n.* (altl. duellum s. u.) Krieg *α*; dicht.: Schlacht, Kampf, Treffen *β*; *metaph.* Kampf *γ*. | *α* bellum antea duellum uocatum, eo quod duae sint partes dimicantium *Festus* inter pacem et bellum medium nihil *Ci*. Mit *adi.*: terrestre, nauale *Ci* See-, Land-, b. sociale, ciuile *Ci* mit den B...., Bundesgenoſſen-, Bürgerkrig, b. Peloponnēsiacum *Ci* ⟨Peloponnesium *N*⟩ Punicum *Ci* mit den P.; dafür *gen. obi.*: bellum Heluetiorum *C* Samnitium *L* trium regum *L*; oder Umſchreibung mit *praepos.*: bellum Romanorum cum Philippo *L* bella cum sociis: Fregellanum, Marsicum *Ci*. Adverbiell: I. *loc.*, beſ. in der alliterierenden Formel domi duelliique; ſpäter: domi bellique, belli domique *CiL*; variiert zu: domi ... belloque, bello ... domique *L* in Krieg u. Frieden. II. *abl.* u. zw., wenn das Wort allein ſteht, mit in: in bello ... in pace *L* audaciā in bello, ubi pax euenerat, aequitate *S*; ſeltener mit Zuſätzen: in ciuili bello *Ci* in eo bello *L* = während des Krieges. Dagegen: bello Cassiano *C* bello Latinorum *L* zur Zeit des Krieges. Von Phraſen beachte: bellum gerere (dicht.: bellare *L* belligerare *Ennius*) 'führen', b. ducere *C* trahere *Ci* in die Länge ziehen, parare, comparare *Ci* apparare *N* zum K. rüſten, b. facere *Ci* anſtiften, b. facere alicui *N* in Krieg verwickeln, b. inferre alicui, contra patriam *Ci* in Italiam *NC* bekriegen; aber *meton.* bellum deferre alicui *Ci* die Leitung ... anvertrauen *Ci*. Andere Bbdgn. ſiehe unter dem betr. Zeitwort. | *β* Non proelio sed bello denictus *L* ... Einzeltreffen ... ganzer Krieg. Aber dicht.: pugnam cernimus ceu cetera nusquam bella forent *V*; und ſo bei den Hiſtorikern: *SLCu*. | *γ* Venus bella mouet *H* Liebeshändel, Kämpfe, defunctus bello barbitos *H* ausgediente, falsum testem iusto bello persequi *L* uentri bellum indicere *H* parietibus meis bellum intulistis *Ci* b. tribunicium *L* Hader mit den Tr. Perſonif. bei *Ennius*: Belli postes portaeque *H* (vom Janusbogen), mortiferumque in limine Bellum *V*.

bellus 3 (*demin.* zu *benus, vgl. bene) hübſch *α*; fein, artig *β*. | *α* bella puella *O* deprensi non bella est fama Treboni *H* (vgl. bona fama). | *β* homo bellus et humanus *Ci* bellum est mit *inf.* *Ci* vgl. bellissimum putauerunt dicere amissas ⟨epistulas⟩ *Ci* hielten es für das 'Beſte',

NB. Nur in der Umgangsſprache!!

bēlua, ſchlechter bellua, ae, *f.* Thier *α*; *spec.* großes Thier, Unthier; *occ.* Elefant *β*; *metaph.* Ungeheuer, Ungethüm *γ*. | *α* natura hominis pecudibus reliquisque beluis antecedit *Ci* ferae beluae *Ci* elephanto beluarum nulla prudentior *Ci*. | *β* saeuis inimica uirgo beluis (Artemis) *H* Romulus et Remus cum altrice belua *Ci* in mari quot genera beluarum *Ci* b. uasta et immanis *Ci*. Beſ. von Seethieren, dann v. Elefant, Rhinoceros, Löwe, Tiger u. a.; *occ.* sui monitis obtemperat Inda magistri belua *O* beluarum manus *Cu* Elefantenrüſſel. | *γ* belua immanis cum Graeculis philosophari incipit *Ci* adhibito fratre Lucio, taeterrimā beluā *Ci* auaritia, belua fera *S*. Davon:

bēluōsus 3 an Ungeheuern reich, voll Unthiere: oceanus *H*.

Bēlus, i, *m.* (in der hl. Schrift Baal). I. Vorderaſiatiſche Gottheit, mit Hercules identificiert von *Ci*, als Erbauer von Babylon und Gründer des aſſyriſchen Reichs gedacht: Orchamus septimus a prisci numeratur origine Beli *O*. In der griech. Sage iſt er Sohn des Poſeidon, König Ägyptens, Vater des Danaus, Ägyptus u. Cepheus, Stammvater der Könige von Tyrus *V*; daher als Vater der Dido gedacht, der dem Teucer Cyprus überläßt *V*. Daher *adi.* **Bēlicus** vgl. s. u. bellicus NB. **Bēlides,** ae, *m.* (*Βηλίδης*) männl. Nachkomme des B. und zwar: 1. Lynceus, des Ägyptus Sohn *O*. 2. Palamedes, Urenkel des Cepheus *V*. **Bēlis,** idis, *f.* (*Βηλίς*) weibl. Nachkomme des B.; beſ. *pl.* Belides, die Danaiden (Enkelinnen d. B.) *O*. II. Küſtenfluſs in Phönicien, bei Ptolemais mündend *T*.

Bēnācus, i, *m.* ſturmreicher See in Gallia transpadana, nördl. von Verona, durchfloſſen vom Mincio, j. lago di Garda.

bene (*adv.* zu *benus = bonus; über ē § 35, 5. Die mangelnden Steigerungsformen erſetzt melius, optime § 36.) I. Bei Verben und Participien: gut, wohl, recht; *occ.* glücklich *α*; bei Adjectiven u. Adverbien ſteigernd: ſehr, recht, ordentlich, tüchtig *β*. II. Beſondere Bbdgn. | I *α* erat ei res rustica bene culta *Ci* bene ⟨melius, optime⟩ mereri de aliquo ſich wohlverdient machen; bene sperare *NCi* existimare de aliquo *Ci* 'Gutes' ..., bene polliceri *S* reichliche Verſprechungen machen, si ego hos bene noui *Ci* genau, non uincentes sed bene morientes *L* ruhmvoll, consul bene de re publica sentiens *Ci* von guter Geſinnung, bene et e re publica iudicare *Ci* richtig, uix bene desieram *O* hatte kaum recht ... Auch ohne Verb.: Bene Pittacus: 'nolite', inquit ... *N* mit Recht. Beſ. beim Zutrinken: 'bene' dic dominae, 'bene' cum quo dormiat illa *O* zum Wohlſein! Proſit! = trink zu! Daſſelbe mit *acc.*: bene nos, patriae, bene te, Caesar, dicite *O*; *occ.* uiuitur paruo bene *H* secundis extis bene promittunt dii *Ci* verheißen Glück, re bene gesta triumphare *CiC* quod bene uertat *Cu* was glücklich ausſchlagen möge, bene pugnare *L* b. emere *V* d. h. 'billig', einen 'guten Kauf' thun. | *β* quos aut imberbis aut bene barbatos uidetis *Ci* adulescens bene nummatus et bene capillatus *Ci* cum bene magna caterua *Ci* bene serenā tempestate *Ennius* bei völlig heiterem Himmel, homo bene sanus *CiH* bene penitus in istius familiaritatem

Digitized by Google

se dedit. ‖ II 1. bene agere, gut handeln, recht u. billig verfahren: recuperatores dicis te daturum; bene agis *Ci* aber: b. a. cum aliquo freundlich behandeln: senatus optime cum aratoribus egit *Ci*. 2. bene audire, in gutem Rufe stehen: me putant bene audire uelle, utille male audiat *Ci*. 3. bene dicere, gut, wohl, richtig reden: poëtae ad bene dicendum . . . redacti *H* zu anständiger Rede, bene dicere, quod est scienter dicere *Ci* constantiam dico, nescio an melius patientiam possim dicere; aber mit *dat.* in *Ixpt.* (§ 32): benedicere alicui (vgl. Lw. 'benedeien') von jemand Gutes reden, ihn loben: nec tibi cessaret doctus benedicere lector *O*; *subst. isol. PPP* bene dictum, i, *n.* Lob *Ci*. 4. bene facere gut, trefflich ausführen: argentum ⟨uas⟩ bene, optime factum *Ci* 'wohlgearbeitetes', senatus consultis bene factis *Ci*; *occ.* etwas gut, recht machen; wohl daran thun: bene fecisti, quod . . . *Ci*; mit *dat.* (od. erga) in *Ixpt.* (§ 32) benefacere alicui Wohlthaten erweisen, wohlthun: male tractamur ab amicis, quibus benefecerimus *Ci* sibi benefacere *Ci* sich gütlich thun. Daher *PPP subst. isol.* benefactum, i, *n.* gute That, Verdienst α; dicht.: Wohlthat β. ‖ α conscientia bene actae uitae et benefactorum recordatio *Ci*. ‖ β benefacta male locata malefacta arbitror *Ennius*; *occ.* benefacta taurorum *V* 'gute Dienste'. 5. bene est es steht gut, geht gut: bene est, nil amplius oro *H* si uales, bene est; ego ualeo *Ci* dafür auch: bene habet; iacta sunt fundamenta defensionis *Ci*. Mit *dat.* bene est alicui es geht ihm gut, er befindet sich wohl: ⟨caelebs⟩ iurat bene solis esse maritis *H* und mit *abl. instr.*: mihi . . . bene erat . . . pullo atque haedo *H* ich befand mich wohl bei . . ., ließ mir's wohlgehen.

NB. Nur in den *Ixptt.* bene-dicere bene-facere u. a. ist die Adverbialform bene berechtigt; hingegen in Compositionen (§ 32) ist beni-ficium, beni-uolus u. a. die ursprüngliche Form, welche durch VE zu dem später herrschenden bene . . . wird.

bene-⟨beni-⟩ficentia, ae, *f.* (benificus) Wohlthätigkeit, Güte: beneficentia quam eandem uel benignitatem uel liberalitatem appellari licet *Ci*.

bene-⟨beni-⟩ficiārius 3 (benificium) 'eine Wohlthat genießend'; daher *subst. isol.* beneficiārii, ōrum, *m.* ⟨*sc.* milites⟩ 'Befreite', die von den härtesten dienstlichen Verrichtungen, als Wassertragen, Schanzarbeit u. a., durch die Tribunen befreit sind: beneficiarii ab eo appellati, quod promouentur (avancieren) beneficio tribunorum *Vegetius*.

bene-⟨beni-⟩ficium (facere, bene NB.) 'Gutthat': Wohlthat, Verdienst, Dienst, Gnade α; im *abl.* durch Vermittelung, mit Hilfe, unter dem Schutze, dank β; *occ.* (staatlich, militärisch:) Begünstigung, Auszeichnung, Beförderung γ. ‖ α in re p. praestat beneficii quam malefici immemorem esse S., accipere beneficia *Ci* empfangen, offerre *C* dare, tribuere *Ci* erweisen, vgl. beneficio adficere aliquem *Ci*; beneficio obligari, deuinciri *C* beneficiis mutuis contineri *N* gegenseitige Gefälligkeiten, b. in aliquem *Ci S* aliquid in beneficii loco petere als . . . Gnade *Ci* concedere rem homini beneficii causa od. per ben. *Ci* aus Gefälligkeit. ‖ β beneficio suo Ariouistum finem facturum iniuriis *C* b. deorum *C* mit Gottes Hilfe, siluarum b. *Hirtius* im Schutze der W., b. sortium *C* dank der Loosentscheidung. ‖ γ populi R. beneficium sibi extorqueri *C* Atticum ciuem facere studebant, quo beneficio uti (annehmen) noluit *N* tribunos creare consulum fuerat b. *L* Vorrecht, cooptatio . . . ad populi b. transferebatur *C* ward ein Vorrecht, in beneficiis ad aerarium delatus est *Ci* in die Gratificandenliste des Staatsarchivs aufgenommen.

NB. Bei Jambikern auch benficium *Ph.*

bene-⟨beni-⟩ficus 3 wohlthätig, gefällig: homo largus, beneficus, liberalis *Ci* b. uoluntas *Ci*. Class. die Gradusformen ersetzt durch beneficentissimus 3 *Ci* beneficentior *Seneca*. Doch vorclass. auch die regelm. Bildungen: *Cato*.

Beneuentum, i, *n.* j. Beneuento, früher Maluentum (aus *Μάλοεις* § 21, 24) in Samnium 45 km ö. v. Capua. *Adi.* **Beneuentānus** 3 von, aus, zu B. *pl.* Beneuentāni, ōrum, *m.* Einw. v. B. *CiL.*

bene-uolens, tis wohlwollend. Positiv nur vorcl.: amicus multum beneuolens *Pl.* Class. nur *comp.* und *superl.* (usuell § 36 zu beneuolus gezogen): beneuolentior, beneuolentissimus *Ci*. Davon:

bene-⟨beni-⟩uolentia, ae, *f.* Wohlwollen, Gewogenheit: uoluntate benefica beneuolentia mouetur *Ci* quod ceteri imperio potuerunt, hic beneuolentiā retinuit *N* b. erga milites *Cu* b. in aliquem *CT*; *meton.*: beneuolentiam ciuium accipiebat *N* die Auszeichnung von Seite . . . = Beweis des W. Mit *gen. obi.* id fit eius beneuolentiā *N* infolge seiner Beliebtheit.

bene-⟨beni-⟩uolus 3 *adv.* beneuolē (bene uelle; nur im Positiv; die Steigerung ersetzt durch beneuolens § 36) wohlwollend, gewogen, günstig, treuergeben: beneuolo animo ut cauerem praemonebat *Ci*; mit *dat.* seruum sibi beneuolum esse arbitratur *Ci*.

benignitās, tātis, *f.* (benignus) 'Güte': Gutmüthigkeit, Gefälligkeit, Freundlichkeit; *occ.* Milde, Gnade α; Wohlthätigkeit, Freigebigkeit β. ‖ α peto a uobis, ut eadem benignitate qua soletis uerba mea audiatis *Ci* uestra in me audiendo b. *Ci*; *occ.* seruos dominorum b. metu omni liberat *Ci* deûm immortalium benignitate omnium fortunae sunt certae *Ci*. ‖ β egentis . . . priuata benignitate prolectat *Ci* satis superque me benignitas tua ditauit *H*.

beni-gnus 3 *adv.* benignē (Stamm gen § 35, 2 vgl. benignus compositum ex bono et gignendo *Festus*) 'von guter Natur', 'gutartig': gütig, freundlich, gewogen, mild α; wohlthätig, freigebig β; *metaph.* reichlich spendend, reichlich γ. ‖ α homines comes, benigni, faciles . . . *Ci* b. numen *H* b. uultus *H* uultus et sermo *L*; mit *dat.* fortuna nunc mihi, nunc alii benigna *H*; *adv.* benigne milites appellare *S* senatus benignissime cum aratoribus egit *Ci* salutabant benigne *Ci* plebs benigne arma cepit *L* willig, mens b. *V* willfährig. Und so im Conversationston als Dankformel: 'tu quantumuis tolle'; benigne! *H* 'modium denario'; benigne *Ci* sehr gütig! zu gütig!' danke' (zustimmend und ablehnend; zu benigne ist facis zu ergänzen). ‖ β benigniores esse uolunt, quam res patitur *Ci* benignius deprome uinum *H*; dicht.: mit *gen.* (Graecismus): uini somnique b. *H* wein- u. schlaftrunken; benigne facere *Ci* wohlthun: Plancus multis benigne fecit *Ci* benigne sibi a populo R. factum *Ci* sei ihm eine Wohlthat erwiesen worden . . . ‖ γ benignum cornu (copiae), b. ingenii uena, b. daps *H*; sermo b. *H* langes, reichlich strömendes, b. ager *O* fruchtbar, reich, benigna uice *H* in reichl. Vergeltung.

beo, āre, āui, ātus (vgl. beatus) beschenken; *metaph.* beglücken. ‖ α (poëta) Latium beabit diuite lingua *H*;

metaph. ne dominus munere te paruo beet aut angat *H* musa caelo beat *H* ſchenkt den H., se uino beare *H* ſich gütlich thun.

Berecyntes, um, *m.* und **Berecyntae,** ārum, *m.* (*Βερεκύνται, Βερέκυντες*) Volk im ſüdlichen Phrygien; *adi.* **Berecyntius** 3 (*Βερεκύντιος*); dicht.: tibia *H* = phrygiſch, B. mater *V* oder blos Berecyntia *O* = Cybele (Rhea), genetrix deûm *V* daher Berecyntius heros = Midas, der C. Sohn, B. tympana buxusque *V* im Cult der C. und dem Synkretismus der Spätzeit gemäß auch im Bacchuscult: B. cornu *H* **Berecyntiadēs,** ae, *m.* uenator *O* von Attis, dem Liebling der C.

Berenicē vulgär Beronicē, ēs, *f.* (*Βερενίκη* i. 'Veronica') Frauenname; beſ. die ſchöne Tochter des Königs Agrippa I. von Judäa, nach dem jüdiſchen Krieg als Geliebte des Titus in Rom *T.*

Beroē, ēs, *f.* (*Βερόη*) Frauenname; beſ. 1. Amme der Semele *O.* 2. Oceanide *V.* 3. Gemahlin des Dorcylus *V.*

Beroea, ae, *f.* (*Βέροια*) St. in Macedonien 40 km ſö. v. Pella, j. Veria oder (türk.) Kara-ferga *Ci*; *adi.* **Beroeaeus** 3 (*Βεροιαῖος*) aus B. *subst.* Einw. v. B. *L.*

Berōnes, um, *m.* celtiſches Volk in Spanien zwiſchen Numantia u. dem Ebro *L.*

Beronicē s. u. Berenice.

Bērȳtus, i, *f.* (*Βηρυτός*) j. Bairut, phöniziſche Seeſtadt, 40 km n. v. Sidon *T.* Als röm. Colonie Julia Auguſta Felix genannt.

bēs, bessis *m.* (duae ⟨partes⟩ assis vgl. bis) Zwei Drittel: bes et olim duēs (est as) dempto triente *Varro.*

Bessi, ōrum, *m.* (*Βῆσσοι*) thraciſches Volk in der Hämusgegend; *adi.* **Bessicus** 3 beſſiſch, der Beſſer: gens *Ci.*

Bessus, i, *m.* Satrap v. Bactrien, Mörder des Darius Codomannus *Cu.*

bestia, ae, *f.* Thier *α*; *spec.* wildes Thier, Raubthier, 'Beſtie' *β*; *meton. pl.* Thierkampf *γ*. | *α* hoc apparet in bestiis uolucribus, nantibus, agrestibus, cicuribus, feris *Ci*; oft fera bestia *CiNCu* non solum ab hominibus uerum etiam a bestiis *Ci.* | *β* bestiis omnium gentium circum complere *L* immanitate bestias uincere *Ci.* | *γ* ad bestias socios mittere *Ci* = dare, condemnare ad bestias *Juriſten.* Als n. pr. § 27 Cognomen der Calpurnii Bestiae.

bestiārius 3 (bestia) zum Thier gehörig; *subst. isol.* bestiārius, ii, *m.* Thierkämpfer (im Circus): gladiatores et bestiarii *Ci.*

bestiola, ae, *f.* (dem. v. bestia) Thierlein, Thierchen: dissimillimae bestiolae (pinna et squilla) *Ci.*

bēta, ae, *f.* Mangold ('rothe Rübe') *Ci.*

Bianor, ōris, *m.* (*Βιάνωρ* 'Gewaltmenſch'). 1. redender Name eines Centauren *O.* 2. Heros, Gründer von Mantua *V.*

Bias, antis, *m.* (*Βίας* Koſeform zu *Βιάνωρ*) aus Priene, einer der 'ſieben Weiſen', Zeitgenoſſe Solons.

bibliothēca, ae und bybliothēcē, ēs, *f.* (Fw. *βιβλιο — βυβλιοθήκη*) Bücherſchrank *α*; *meton.* Bücherſammlung, 'Bibliothek' *β*. | *α* bybliothecae parietibus inhaerentes *Paulus.* | *β* bibliothecae ... tam librorum magnus numerus, quam locus ipse, in quo libri collocati sunt *Festus.* Die erſten öffentl. Bibliotheken zu Rom gründete C. Aſinius Pollio aus der Siegesbeute der dalmatiſchen Parthiner (38); dieſe bybliotheca graeca et b. latina ſtanden im Tempel des Apollo auf dem Palatin (eingeweiht am 29. X. 27).

bibo, bibere, bibi (viell. vwdt. mit *πίνω*) trinken *α*; *metaph.* einſaugen, einziehen, in ſich aufnehmen *β*. | *α* homines aegri ... si aquam gelidam biberint *Ci* b. medicamentum *Cu* uuam *H* = Wein, Circae pocula *H* gratius ex ipso fonte bibuntur aquae *O*; gemmā b. *V* aus edelſteingeſchmücktem Becher, alicui bibere dare *L* ministrare *Ci* 'zu trinken' geben. *Occ.* ab hora tertia bibebatur ('gezecht'), ludebatur, uomebatur *Ci* lex in Graecorum conuiuiis: 'aut bibat aut abeat' *Ci* nach dem gr. *ἢ πίθι ἢ ἄπιθι*: „ſauf oder lauf", Graeco more bibere *Ci* in die Runde, zutrinken; dicht.: Waſſer eines Fluſſes trinken = an ihm wohnen (nach *Hom.*: *πίνουτες ὕδωρ μέλαν Αἰσήποιο Τρωΐης*) extremum Tanain si biberes *H* qui Tiberim Fabarimque bibunt *V.* | *β* hasta bibit cruorem *V* arcus bibit *V* der Regenbogen 'zieht Waſſer', sat prata biberunt *V* ſind feucht genug, amphora fumum bibere instituta *H* pugnas bibit aure uolgus *H* hört begierig an, nimmt ... auf. Vgl. Dido bibebat longum amorem *V* wir: 'ſchlürfte in langen Zügen'.

NB. *PPP* bibitus u. *PFA* bibiturus nur ſehr ſpät, claſſ. erſetzt durch pōtus (§ 36).

Bibracte, is, *loc.* i, *n.* Hptſtdt. der Äduer, ſpäter Auguſtodunum, daher jetzt Autun *C.*

Bibrax (nur im *nom.*) *f.* Stadt der Remi im belg. Gallien in der Gegend von Laon *C.*

Bibroci, ōrum, *m.* Küſtenvolk im ſüdl. Britannien *C.*

bibulus 3 (*demin.* von *bibus trinkend) gern trinkend, durſtig: potor b. *H* mit *gen.* bibulus Falerni *H* nach F. durſtend; *metaph.* b. arena, fauilla *V* 'durchläſſig', lapis b. *V* löcheriges Geſtein, Bimsſtein, b. medulla *O* feuchtes, b. lana *O* die Farbe annimmt, b. nubes *O* die Waſſer ziehen. Als n. pr. § 27 Bibulus, i, *m.* Cognomen der gens Calpurnia u. Publilia.

bi- (als erſtes Glied in Compoſitionen ſtatt dui- vgl. bis) zwei-, zwie-. Daher:

bi-ceps, cipitis (caput) zweiköpfig: Ianus *O* in Vejenti agro natus biceps puer *L* Parnasus biceps *O* doppelgipfl ig.

bi-color, ōris zweifärbig: equus maculis albis bicolor *V* Schecke, pōpulus b. *V* Silberpappel (Blätter oben dunkelgrün, unten weißlich), bicolor baca Mineruae *O* grüne u. ſchwarze Oliven, b. myrtus *O* blau-grün.

bi-corni-ger, gera, gerum (duo cornua gerens) zwiegehörnt v. Bacchus *O* vgl. s. u. Bacchus.

bi-cornis, e (cornu) zweihörnig, zwiegehörnt: Granicus *O* Rhenus *V* da man Flußgötter gehörnt darſtellte; luna bicornis (Halbmond) *H*; dicht.: furca b. *V* zweizackig, zweizinkig.

bi-corpor, oris (corpus) doppelleibig: manus (Centaurorum) *Ci* (dicht.).

bi-dens, tis *adi.* zweizähnig; daher *subst. isol.*: I. **bidens,** tis, *f.* ⟨*sc.* hostia⟩ 'Zweizahn' = ausgewachſenes Opferthier *α*; *occ.* Schaf *β*. | *α* bidens hostia oportet habeat dentes octo, sed ex his duo ceteris altiores, per quos appareat ex minore aetate in maiorem transcendisse *Hyginus*; daher als gewöhnliches Opferthier: | *β* lanigeras mactabat rite bidentes *V* intonsa bidens *V* bidens prospexit lupum *Ph.* II. **bidens,** tis, *m.* ⟨*sc.* raster⟩ 'Zweizack', zweizinkiger Karſt (*δικέλλα*): sarcula nunc, durusque bidens et uomer aduncus *O* glebam frangere bidentibus *V.*

Digitized by Google

bidental, ālis, *n.* (Nach § 43 von I bidens durch *bidentālis, e) Blitzmal (da der blitzgetroffene Ort durch Opferung einer 'bidens' entsühnt und mit einer brunnenrandähnlichen Einfassung, vgl. puteal, umgeben wurde): bidental mouere *H* ⟨verrücken u. dadurch⟩ entweihen.

Bidis, is, *f.* j. S. Giovanni di Bidini, Flecken nw. v. Syracus; *adi.* **Bidīnus** 3 von, aus B.: palaestritae *Ci*; Einw. Bidini, ōrum, *m. Ci.*

bi-duus 3 (bis dies) zweitägig: tempus *L* (unsicher!) Davon *subst. isol.*:

bi-duum, i, *n.* (*sc.* spatium) zwei Tage, Frist, Zeit von 2 T.: unum diem aut summum biduum eximere e mense *Ci* mensis biduo longior *Ci* biduo post, ante *Ci* 2 T. nach-, vorher, biduum comitiale *Ci* die 2 Wahltage (d. i. 3. u. 4. Jänner), an denen keine Senatssitzung stattfand, uia, iter bidui *C* 'zwei Tagmärsche', 'Tagreisen'; *adv.* 1. *acc.* C. Matrinium biduum in publico tenuit *Ci* zwei Tage lang, vgl. per bid. *Ci* 'volle' zwei T., in bid. auf zwei T. *CuL* non ultra biduum *T* nicht über 2 T. 2. *abl.* biduō während zweier Tage, binnen 2 T.: biduo LXX milia passuum ambulare *Ci* eo, hoc, illo biduo *CCiCu* während dieser 2 T.: auch zwei Tage nachdem; biduo quo haec gesta sunt *C.*

bi-ennium, ii, *n.* (annus) zwei Jahre, zweijährige Frist: unus annus aut biennium *Ci* biennio ante, post *Ci* zwei Jahre vor-, nachher, per, post b. *Ci*; *adv. acc.* biennium prouinciam obtinere *Ci* 2 Jahre lang; *abl.* biennio Romae fuerunt *Ci* im Verlaufe, während, innerhalb 2 J.

bi-fāriam zwiefach, doppelt, perturbationes b. distribuere; castra b. facere *L* 'an zwei Stellen'.

bi-fer, fera, ferum zweimal tragend: biferi rosaria Paesti *V* da die Rosen zweimal blühen.

bi-fidus 3 (findere) entzweigespalten, gespalten: pedes *O* von Schweinen.

bi-foris, e (fores) 'zweithürig' = zweiflügelig: ualuae, fenestrae *O*; dicht.: ubi biforem dat tibia cantum *V*; *Enallage* für biforis tibia, wo die (phrygische) Doppelflöte tönt.

bi-formātus 3 zwiegestaltig, biformato impetu centaurus *Ci* (dicht. *Enallage*: der anstürmende doppelgestaltige C.).

bi-formis, e (forma) zwiegestaltig, doppelleibig: Minotaurus (= monstrum b. *O*), Scylla *V* Ianus, Centaurus *O*; vgl. biformes hominum partus *T* Mißgeburten. Aber uates biformis *H* ist nicht der 'beflügelte Dichter', da es v. 10 heißt: album mutor in alitem, sondern 'der Doppeldichter', die beiden Gebiete horazischer Dichtung andeutend: quod et lyrica scribat et hexametros *Porphyrio.*

bi-frons, tis zweistirnig, m. doppeltem Antlitz: Ianus *V.*

bi-furcus 3 (furca) zweiastig, zweizinkig: ramus bifurcus *O* 'Zweifel', nalli *L* gabelförmige.

biga, ae, *f.* vor Augustus nur **bigae,** ārum, *f.* (vulgär auch biingae *sc.* equae) Zwiegespann *α*; *meton.* zweispänniger Wagen *β.* | *α* ad id sacrum bigis curru arcuato uehi *L* bigis it Turnus in albis *V* Schimmelgespann. | *β* Aurora in roseis fulgebat lutea bigis *V*; daher als *sing.* bei Spätern: biga, cui Victoria insiterat *T.* Davon:

bigātus 3 mit dem Zwiegespann (als Gepräge): argentum *L* daher bigati, orum, *m.* (*sc.* nummi) Zwiegespanndenare (Silberdenare mit dem Wappen der bigae) *LT.*

Bigerra, ae, *f.* Stadt im so. Teile des tarrac. Tarraco. Wahrsch. j. Becerra *L.*

Bigerriōnes, um, *m.* aquitanisches Volk am Nordrand der Pyrenäen in der Landschaft la Bigorre w. v. Toulouse *C.*

bi-iugis, e und **bi-iugus** 3 (iugum) zweispännig: biiuges equi *V* Doppelgespann, lynces *O* biiugi leones *V* Löwenzwiegespann: *subst. isol.* **biiugi,** ōrum, *m.* (*sc.* equi) das Zwiegespann, admonuit uerbere biiugos *V*; *meton.* der (zweisp.) Streitwagen: desiluit Turnus biiugis *V*; daher dicht. (*Enallage*) biiugo certamine *V* im Rennen der Zwiegespanne.

bi-libra, ae, *f.* zwei Pfund: farris *L.* Davon:

bi-libris, e zweipfündig; dicht. zwei Pfund fassend: cornu *H.*

bi-linguis, e (lingua) 'zweizüngig'; *metaph.* zwei Sprachen sprechend *α*; heuchlerisch, falsch, doppelzüngig *β.* | *α* Canusini more bilinguis *H* bilingues, a domestico externoque sermone degeneres *Cu.* | *β* homo b. *Ph* b. Tyrii *V.*

bilis, is, *abl.* i und seit *Horaz* e, *f.* (Dialectform von fel § 1*) Galle (als Flüssigkeit) *α*; *meton.* Zorn, Unwille, Verdruß, 'Galle' *β*; *spec.* atra bilis 'Melancholie', Schwermuth *γ.* | *α* cum pituita redundat aut bilis, in corpore morbi nascuntur *Ci.* | *β* meum iecur urere bilis *H* bile tumet iecur *H*, libera b. *H* bilem commouere *Ci* = erzürnen. | *γ* quem nos furorem, *μελαγχολίαν* illi uocant, quasi uero atra bili solum mens . . . moueatur *Ci.*

bi-lix, līcis (vgl. licium, vgl. dtsch. 'Zwil-lich') zweifädig, doppeldrähtig: lorica b. *V* Kettenpanzer, dessen Ketten zweidrähtig sind.

bi-lustris, e (lustrum) zwei Lustren dauernd, zehnjährig: bellum *O.*

bi-maris, e (mare, gr. *δι-θάλασσος*) von zwei Meeren bespült: Isthmos *O* Corinthus *H.*

bi-maritus 3 doppelt verheiratet; *subst.* Doppelgatte, Mann zweier Frauen: *Laterensis* bei *Ci.*

bi-mater, tris, *m.* von zwei Müttern geboren, Beiname des Bacchus s. u. *O.*

bi-membris, e (membrum) 'doppelgliedrig', zwiegestalt: nubigenae bimembres *V* Centauren, daher forma bimembris *O*; auch *subst.*: illic lauēre bimembres uulnera *O.*

bi-mēstris, älter bi-menstris, e, *abl.* i u. e (mensis) 'zweimonatlich': poreus *H* porca *O* zwei Monate alt, stipendium *L* für zwei M.

bimulus 3 *L demin.* von:

bimus 3 (*bi-himus; mit hiems verdt.) 'zweiwinterig' = zwei Jahre alt: bimus trimus . . . ab hieme dicta *Eutyches*, nix bima *O* bimum merum *H* bimus honor *O* doppeltes Consulat.

Bingium, ii, *n.* Stadt an der Nahe, dem heutigen Bingen gegenüber *T.*

bini, ae, a *gen.* binūm (= *duini v. duo) je zwei *α*; (daher beim plurale tantum) zwei *β*; (bei Zusammengehörigem) Paar *γ.* | *α* pocula bina (2 Paar) et duo crateras *V* singulas binae ac ternae naues circumsteterant *C* ad singula medimna HS binos dare *Ci* quotannis bini reges creabantur *N* quae sunt singula, bina uidere *O* doppelt. Daher in der Multiplication *subst.*: bis bina quot sunt? *Ci* 2 × 2. | *β* bina castra *CCi* comitia, ludi *Ci* binae litterae *Ci* zwei Briefe (= je zwei Diptycha); val. bina aut terna milia nummum *Ci* binae centesimae *Ci.* | *γ* bina manu crispans hastilia *V* spicula b. *V* bina frena *V* anteibant lictores cum fascibus bini *Ci* binos scyphos habebam *Ci.*

Digitized by Google

bi-noctium, ii, *n.* (nox) zwei Nächte: binoctium abesse *T.*

bi-nōminis, e (nomen) zwienamig: Ister (= Danuius) *O* Irus (= Arnaeus) *O* Ascanius (= Iulus) *O.*

Biōn, ōnis, *m.* (*Βίων*, Koſeform eines mit *Βιο-* ... beginnenden Namens) B. der Boryſthenite, um 280, zuerſt cyrenäiſcher Philoſoph, dann Cyniker; als Satiriker ſeiner Biſſigkeit wegen bekannt. *Adi.* **Biōnēus** 3 (**Βιώνειος*): sermones B. et sal nigrum (Wortſpiel, da ſein Vater ein Häringhändler war, der mit 'ſchwarzem Salz' operierte) *H.*

bi-palmis, e (palma) zwei Spannen lang: spiculum *L.*

bi-partītus 3 (partire) und **bi-pertītus** 3 in zwei Theile getheilt: bipartito agmine *Cu*; meiſt im *abl.*: **bipartītō, bipertītō** in zwei Theilen *α*; in zwei Theile *β.* | *α* in proximis uillis bipartito fuerunt *Ci* b. collocare insidias *C.* | *β* bipartito classem distribuere *Ci* mens bipartito secta *O.*

bi-patens, tis doppelt geöffnet: nach *Ennius* von *V* gebraucht: portae bip. offene Doppelthore = b. tecta *V* (nach *Servius* vom Oſt- u. Weſtthore des Himmels, doch vgl. bifores ualuae caeli bei *O*).

bi-pedālis, e (durch **bipeda*, vgl. decempeda, ae von pes) zwei Fuß lang, zweifüßig (⅔ m): materia, tigna, trabs *C* modulus b. *H.*

bipenni-fer, fera, ferum eine Doppelaxt tragend *O.* Von:

bi-pennis oder **bi-pinnis**, e (penna, pinna) zweiſchneidig: bip. ferrum *V*; meiſt *subst. isol.*: **bipennis**, is, *f.* (*sc.* securis) Doppelaxt, zweiſchneidige Axt: bipennis ... quod ex utraque parte habet acutam aciem *Isidor.* Daher: ilex tonsa bipennibus *H* = Holzaxt, hastilia ... et bipennis *V* Streitaxt; *meton.* ornus accisa crebris bipennibus *V* Axthiebe.

bi-pēs, pēdis zweifüßig: equi *V* die fiſchſchwänzigen Roſſe der Meergötter; *subst.* bipes, pedis, *m.* der Zweifüßler (= Menſch) bipedum ... et quadrupedum impurissimus *Ci.*

bi-rēmis, e (rēmus) I. zweiruderig: scapha *H* lembus *L*; daher: II. mit zwei Reihen Ruderbänken verſehen: birēmis, is, *f.* (*sc.* nauis) Zweiruderer, zweiruderige Galeotte: Phrygiae biremes *V* quattuor biremes in portum transduxit *C.*

bis (ſtatt duis v. duo *Festus*, vgl. *δίς* = *δρίς*, dtſch. 'zwier') zweimal: bis in potestatem Caesaris peruenit, semel ad Corfinium, iterum in Hispania *CCi* bis laberis; primum ... deinde ... *Ci* bis consul fuerat Africanus *Ci* quotidie bis *L* bis die *V*; aber: bis in die *Ci* bis in hora *V.* Oft in Multiplication mit Diſtributiven: bis bina *Ci* 2 X 2, bis centena milia *H* sestertium bis miliens *Ci*; dicht. auch mit Cardinalien: bis sex, septem *V* bis quinque uiri *H* = Zehnmänner, bis sex locis thoraca perfossum *V* (als runde Zahl) an vielen Stellen; bis trium ulnarum toga *H* 'Sechsellentoga', hyperboliſch. Beſ. beachte: bis terque *Ci* (mehr als einmal = 'öfter'); aber: bis terue *H* (nur zwei- oder dreimal = 'ſelten').

Bisaltae, ārum, *m.* (*Βισάλται*) thraciſches Volk am Strymon *VL*; *adi.* **Bisaltīcus** 3; dazu *subst.*: Bisaltica, ae, *f.* (*sc.* terra) das Land der B. *L. Sing.* **Bisaltēs**, ae, *m.* Heros eponymos des Landes, Sohn der Erde und der Sonne; nach ihm ſeine Tochter: **Bisaltis**, idis, *f.* (*Βισαλτίς*) die Theophane. Poſeidon verwandelte dieſe in ein Schaf und zeugte mit ihr den Widder des Phrixus und der Helle *O.*

Bisanthē s. u. Bizanthe (§ 21).

Bistones, um, *m.* (*Βίστονες*) thraciſches Volk um Abdera, von der Neſtusmündung bis zum See Biſtonis; dicht. = Thracier; *adi.* **Bistonius** 3 thraciſch: Minerua *O.* Dazu: **Bistonis**, idis, *f.* (*Βιστονίς*) Thracierin, ſpec. thraciſche Bacchantin *H.*

bi-sulcus 3 geſpalten (wörtl. 'zwiegefurcht'): pes b. (boum) *O* lingua b. (anguis) *O.*

Bithȳni, ōrum, *m.* (*Βιθυνοί*) thraciſches Volk, das über den Bosporus an die Nordküſte Kleinaſiens einwanderte *T*; als *adi.* 1. **Bithynus** 3 bithyniſch: negotia *H*; dazu *fem. subst.* Bithynis, idis *O* Bithynerin. 2. **Bithȳnicus** 3 (*Βιθυνικός*): societas B. *Ci* die Gefällspachtcompagnie für Bithynien; beſ. Ehrenname der Pompeius als Sieger über die B. *Ci.* 3. **Bithȳnius** 3 meiſt *subst. isol.* Bithynia, ae, *f.* (*sc.* terra) die Landſchft. Bithynien am ſchwarzen Meere vom Bosporus ſüdl. bis zum Olymp bei Bruſſa, öſtl. bis gegen Amaſtris (Amaſſerah), früher ſelbſtändiges Königreich, ſeit Pompeius Provinz; socii Bithyniae *Ci* = societas Bithynica.

Bitias, ae, *m.* (*Βιτίας*) Mannsname. 1. Troer, Bruder des Pandaros *V.* 2. Tyrier *V.*

Bitōn, ōnis, *m.* (*Βίτων*) Mannsname, beſ. Bruder des Cleobis, Sohn der argiviſchen Heraprieſterin Cydippe *Ci.*

bitūmen, inis, *n.* (Fw. *πίττα*??) Erdpech, Judenpech (aus dem todten Meere!), Aſphalt: Iordanes lacu retinetur ... (qui) certo anni bitumen egerit *T* b. nigrum *V* tenax *O.* Von den Alten bei Opfern und ſonſt zu Räucherungen gebraucht *V.* Davon:

bitūmineus 3 erdharzig, aſphaltig: bitumineae uires *O* 'mächtiges Erdpech'.

Bituriges, um, *m.* celt. Volk ſüdl. v. d. Loire, ihr Name erhalten in dem der Stadt Bourges § 30 *C.*

bi-uius 3 (uia) doppelwegig: fauces b. *V* die Eingänge des Hohlwegs auf beiden Seiten; *subst. isol.* **biuium**, ii, *n.* Doppelweg, Scheideweg: biuium portae *V* (ein Weg an die Küſte, der andere ins Binnenland); *metaph.* in biuio distineatur amor *O* die Liebe zu zwei Mädchen.

Bizanthē od. Bisanthē (*Βισάνθη*) ēs, *f.* feſte Stadt am europ. Ufer der Propontis, 125 km w. von Byzanz, ſpäter Rhaedeſtus genannt. Daher j. Rodosto *N.*

blaesus 3 (Fw. *βλαισός*) liſpelnd, lallend (der im Sprechen einzelne Buchſtaben verſchluckt): lingua, sonus *L.* Als *n. pr.* § 27 Cognomen in der gens Iunia, Sempronia, Pedia.

Blandae, ārum, *f.* Stadt an der lucaniſchen Weſtküſte, 60 km ſö. von Velia *L.*

blandi-loquentia, ae, *f.* (blande loqui) einſchmeichelndes Reden, *Ennius* bei *Ci.*

blandīmentum, i, *n.* (blandiri) Liebkoſung, Schmeichelei *α*; *metaph.* das Gewinnende, Reiz, Annehmlichkeit; *occ.* Reizmittel *β.* | *α* blandimentum subleuauit metum *T*; meiſt im *pl.*: blandimenta muliebria *L* blandimenta aduersum plebem *T.* | *β* multa nobis blandimenta natura genuit *Ci* bl. uitae *T*; *occ.* sine blandimentis (Zuthat von Gewürzen) expellunt famem *T.*

blandior, īri, ītus sum (blandus) ſchmeicheln, liebkoſen *α*; *metaph.* 'anlachen' = locken, reizen, gefallen *β.* | *α* Das Wort iſt Medialdeponens: 'ſich ſchmeichelnd erweiſen'; daher verb. mit *dat.*: cur matri blanditur? *Ci*; *metaph.* uotis suis blandiri *O* ſeinen Wünſchen ſchmeicheln = das glauben, was man wünſcht, blanditur coeptis

Digitized by Google

fortuna *T* 'lächelt' = begünstigt; *occ.* tibi blandienti cessit ianitor *H* deinen schmeichelnden Tönen; mit folgendem Heischesatz: blandiens, ut duceretur in Hispaniam *L* unter Schmeicheln bitten ... | *β* blandiente inertiā *T* blanditur pōpulus umbrā *O* uoluptas blanditur sensibus *Ci.*

bland-ĭtia, ae, *f.* (blandus) *sg.* schmeichlerisches Betragen, Schmeichelei *α*; *pl.* Schmeichelworte, Artigkeiten, Liebkosungen *β*; *metaph.* Reiz, Lockung, Genuss *γ*. | *α* nulla in amicitiis pestis maior quam blanditia *Ci* blanditia popularis *Ci* gegen das V. | *β* iracundiae occultae, blanditiae apertae *Ci* odium uelare blanditiis *T* illi blanditias ... dicimus *O.* | *γ* blanditiis uoluptatum deleniti *Ci.*

blandus 3 *adv.* blandē: schmeichelnd, liebkosend *α*; *metaph.* (von Sachen) lockend, reizend, einnehmend; *occ.* höflich *β*. | *α* canibus blandis rabies uenit *V* blande rogare, blandissime appellare *Ci* blandis lacertis colla tenere *O* blanda puella *O* oratio *Ci*; mit *dat.*: blandiores alienis (gegen Fr.) quam uestris estis *L* nach gr. Muster; mit *inf.*: blandus (Orpheus) ducere quercus *H* der mit Schmeicheltönen lockt ...; mit *abl. instr.*: non sumptuosā blandior hostiā *H* weniger Gefallen erregend mit ... | *β* uoluptates dominae blandae *Ci* tum (uere) blandi soles *O* blandae aquae, b. quies, ars *O* b. uoces, laudes, labor, gaudia *V*; *occ.* b. uerba, dicta *O* affabilis, blandus ... (erat Alcibiades) *N.*

blatero, āre, āui, ātus plappern, herschwatzen, faseln: cum magno blateras clamore ... *H.*

blatta, ae, *f.* lichtscheues, übelriechendes, bienenfeindliches Insect, nicht bestimmbar; übs. 'Schabe': lucifugis congesta cubilia blattis *V*; Kleider anfressend: uestis blattarum et tinearum epulae *H* (Motte?).

Blossius 3 Name einer gens: C. Blossius aus Cumä, Stoiker, Freund des ältern Gracchus. Andere Blossii in Capua ansässig *LCi.*

boārius und **bouārius** 3 (bos) zum Rinde ... gehörig, Rinds-; bes. forum boar. od. bouarium *CiL* der 'Ochsenmarkt', freier Platz zwischen dem Velabrum (Westhang des Palatin), Circus Maximus und dem Tiber: pontibus et magno iuncta est celeberrima circo area, quae posito de boue nomen habet *O* (nach ihm also von der Statue eines Ochsen, nach *Festus* als Verkaufsplatz von Rindvieh).

Boccar s. u. Būcar.

Bocchus, i, *m.* König von Mauretanien, der den Jugurtha an Rom verrieth *S.*

bŏcula und **bucula,** ae, *f.* (aus *bŏū-cula, *demin.* von bōs) junge Kuh, Färse: iuuencum ... (quaerit) bōcula *V* (Ribbeck).

Bodotria, ae, *f.* (gr. *Βοδίρια*) j. Firth of Forth, die tief einschneidende Ostbucht an der schmalsten Stelle Schottlands *T.*

Boebē, ēs, *f.* (*Βοίβη*) Flecken in Thessalien, nö. von Pherä am Ostufer des Bio-Sees: Boebe lacus, palus *OL* oder **Boebēis,** idis, *f.* (*Βοιβηὶς* od. *Βοιβηὶς λίμνη*).

Boeōtarches, ae, *m.* (Fw. *Βοιωτάρχης*) Böotarch, höchster Magistrat in Böotien *L.*

Boeōti, ōrum oder ūm, *m.* (*Βοιωτοί*) Böotier, Bewohner der Niederungen um den Copaïssee, im Alterthum als beschränkt und klotzköpfig verschrieen: Boeotûm in crasso iurares aëre natum *H.* *Adi.* **Boeōtus** 3 (dicht.) böotisch: tellus *O*; meist **Boeōtius** 3 (*Βοιώτιος*) böotisch: B. moenia *O* = Theben; *subst. isol.* Boeotii, orum, *m.* = Böotier *L* Boeotia, ae, *f.* Ldschft. Böotien mit dem Hauptorte Theben.

boēthus, i, *m.* (Fw. *βοηθός*) Gehülfe als *n. pr.* § 27: I. Stoiker, von *Ci* erwähnt. II. Künstler in Erzgefäßen (Toreute) um 370 *Ci.*

Bogud, udis, *m.* Sohn des Bocchus, König von Mauretanien; Parteigänger des Cäsar und Antonius, 34 von Agrippa gefangen und hingerichtet.

Boii oder Bōi, ōrum, *m.* (*Βοιοί*) celtisches Volk, der Sage nach aus Südgallien rückgewandert u. z. theils ins Bethal, theils ins deutsche Mittelgebirge *LT* (vgl. Bōiohēmum, 'Böheim', Böhmen). *Sing.* Bōius, i, *m. L* als *adi. subst.* Bōia, ae, *f.* (*sc.* terra) boisches Land, unsicher bei *C.*

Bola, ae, *f.* (*V*) od. **Bolae,** ārum, *f.* (*L*) alte Hptstdt. der Äqui in Latium, j. Lugnano; *adi.* **Bōlānus** 3 aus B.; *subst.* Bōlāni, ōrum, *m.* Einw. v. B.

bolbus s. u. bulbus.

boletus, i (Fw. *βωλίτης*) der Champignon: delectabili cibo, boleto *T* Gericht aus Eh.

Bomilcar, aris, *m.* (punisch) Vertrauter Jugurthas, wegen Verraths hingerichtet.

bona dea (dicht.: diua) altitalische Göttin der Fruchtbarkeit, nur von den röm. Frauen verehrt: fugat e templis oculos bona Diua uirorum *O*; daher: der Ort der Festfeier 'opertum' genannt *Ci.* Man feierte sie zweimal jährlich: am 1. Mai und Anfang December im Hause eines Consuls (wobei sich Clodius verkleidet zur Pompeia schlich) *Ci.*

bonĭtas, tātis, *f.* (bonus) gute Beschaffenheit, Vortrefflichkeit *α*; *metaph.* Güte *β*. | *α* Campani superbi bonitate agrorum *Ci* in hanc calamitatem uenit propter praediorum bonitatem *Ci* b. aquae *Ph.* | *β* b. uestra et misericordia *Ci* eius b. multos locupletauit *Ci* Attici bonitas *N* vortrefflicher Charakter, 'Herzensgüte', bonitas in suos, erga homines *Ci*; *occ.* b. naturae, ingenii *Ci* glückliche Naturanlage, b. causae *Ci* Gerechtigkeit.

Bonna, ae, *f.* j. Bonn am Rhein *T*; *adi.* **Bonnensis,** e bei Bonn: proelium *T.*

Bonōnia, ae, *f.* j. Bologna, urspr. Felsina genannt, Vorort der etrurischen 12 Städte, seit 190 röm. Pflanzstadt *L*; *adi.* **Bonōniensis** 3 aus Bologna *Ci.*

bonum, i, *n.* (*isol. n.* von bonus). Als *adi.* noch fühlbar: das Gute *α*; rein *subst.* das Gut; *occ.* Vorzug, Tugend *β*; *pl.* 'Hab und Gut', bes. 'Güter', Vermögen, Reichthümer *γ*; *meton.* Nutzen, Vortheil *δ*. | *α* prodigium (*L*) detrimentum uertit in bonum *C* schlug zum Guten aus; daher comparativisch: in melius *T* zum Bessern, quod in tempore mali fuit, nihil obsit; quod in causa boni fuit, prosit *Ci* nihil enim boni nosti *Ci* iis bonum et aequum diuitiis carius erat *S.* | *β* unicum bonum diuturnam uitam existimare *Cu* tria genera bonorum ... animi, corporis, externa *Ci* forma bonum fragile est *O* bona et incommoda *Ci*; *occ.* multa a natura habuit bona *N* bonorum et uitiorum iudex *Ci* ingentia animi bona *Cu* naturali quodam bono *O* natürliches Talent; daher: nihil melius *Ci* 'kein größeres Gut'. | *γ* mulierem in seruitutem adiudicat, deinde bona uendit, pecuniam redigit *Ci* bona patria (Erbgut) *Ci* eorum bona ueneant, qui proscripti sunt *Ci.* | *δ* iis occidi patrem bono fuit *Ci* hatten den Vortheil, cui bono fuerit *Cassius* bei *Ci* priuato usui bonum publicum postponitur *T* Staatswohl, öffentliches Interesse, in bonis esse *Ci* im Genusse sein.

Digitized by Google

bonus 3 (altl. duonus *Festus* vgl. bene. Nur Positiv; die Comparation § 36 ersetzt durch melior, melius, vgl. *μᾶλλον, μάλιστα*; *Superl.* optumus 3 jünger optimus 3 Stamm von ops, in-ops) gut u. z. I. (Von Sachen und Personen:) gut, trefflich, tüchtig *α*; (mit Objectsbestimmungen) geeignet, tauglich, zweckmäßig *β*; *occ.* 1. geschickt, tüchtig, wacker. 2. tapfer, brav. 3. edel, vornehm, 'honett'. 4. hübsch. 5. fein, delicat. 6. reichlich, reich *γ*. II. (Von Abstracten:) gut, günstig; *occ.* frisch, gesund *α*; gedeihlich, glückbringend, günstig *β*; (auch von Personen:) geneigt, gewogen, gefällig, gnädig *γ*. III. (In moralischer Hinsicht:) gut, redlich, ehrenhaft, rechtschaffen *α*; *occ.* 1. sittsam, keusch. 2. uneigennützig. 3. patriotisch, wohlgesinnt; *subst.* Patriot *β*. ‖ I *α* si hominibus bonarum rerum tanta cura esset . . . *S* nach dem Guten (*nom. acc.* bona!), portus bonus *N* bona uina *H* b. dicta *Ennius* 'Bonmots', Witze, optimos uersus dicere ex tempore *Ci* huius domus optima est Messanae *Ci* bonarum (optimarum) artium studia *Ci* 'schöne Künste'; aber: Claudius bonarum artium cupiens erat *T* nach guten Eigenschaften, nummos adulterinos pro bonis accipere *Ci* = 'gutes Geld', aliquid melius facere *Ci* verbessern, vervollkommnen. ‖ *β* Meist mit *dat.*: ager bonus pecori *S* pecori alendo *L* nona dies melior fugae *V* bona bello cornus *V*; daher: campi militi ad proelium boni *T*. Mit *abl.* des *Supin.*: optimum factu *CiC* wohlgethan, uitatu melius *H*. Prädicativ mit *inf.* als Subj.: optimum est (uidetur *S*) domum reuerti *C* es ist am gerathensten . . ., vgl. optimum factu credens (ratus) exercitum augere *S* glaubte am besten zu thun, wenn . . ., quiesse erit melius *L*. ‖ *γ* 1. a pessimo histrione bonum comoedum fieri *Ci* orator bonus *Ennius* longas ferias, dux bone, praestes Latio *H* solent hoc boni imperatores facere *Ci*; *metaph.* usus magister est optimus *Ci*. Mit *inf.*: ⟨bonus . . .⟩ calamos inflare leues *V* 'fundig'; mit *abl.*: hic iaculo bonus *V* wackerer Lanzenschwinger, b. remis, pedibus *V* uir pace belloque b. *L* sagittis melior Dacus *H* überlegen im Pfeilschießen, vgl. eques melior Bellerophonte *H* als Reiter überlegen. 2. (Iugurtham) sequuntur bello meliores *S* imperium bonus ignauus aeque sibi exoptant *S* iuxta boni malique . . . obtruncari *S*. 3. nisi qui patricius sit, neminem bono genere esse natum *Ci* fortes creantur fortibus et bonis *H* adulescens bonus, honesto loco natus *Ci* T. Torquatus, optimus adulescens *Ci*; vgl. optimo cuique pereundum erat, reliquis seruiendum *Ci* (die Adeligen = optimates). 4. forma melior *H* scyphos optimos aufert *Ci* optima signa *Ci* sehr schöne Statuen, plena domus caelati argenti optimi *Ci* sehr schöne Reliefarbeiten aus Silber. 5. ignorantia bonarum rerum *N* 'seinen Wesens', bene habitauit omnibusque optimis rebus usus est *N* genoß in allem das Feinste. 6. amicorum bona copia praesto fuit *Ci* b. copia librorum *H* b. pars hominum *H* sermonis *Ci* meae uocis *H* 'meine Stimme wird mächtig darein schallen'. ‖ II *α* tempestas melior, uia peior *H* sententia melior nulla esse potest *Ci* bona ratio *Ci* Einsicht, optimis temporibus . . . uim tribuniciam sustinere non potuerunt *Ci* bona fama *Ci* 'guter Ruf', in bonis rebus omnis contemnere, in malis pugnare contra bonos . . . *Ci* (Im Glück . . . Unglück). Bes. die Phrasen: iubes eum . . . bono esse animo *Ci* guten Muthes sein = bonum animum habere *LS*; aliquid in bonam partem accipere *Ci* gut aufnehmen (= nicht übel deuten); *occ.* bona mens *Ci* gesunder Sinn, bona (optima) ualetudo *CiC* günstiger Zustand, melior sanguis *V* frischeres (= jüngeres) color b. *O* gesunde Gesichtsfarbe, uoluptatibus bona aetas fruitur libentius *Ci* die Jugend. ‖ *β* spem bonam (freudige) domum reporto *HC* melior pars diei *V* 'günstiger', bona fata, annus b. *V* dicenda bono sunt bona uerba die *O*; melius omen *V* ominibus bonis, non tristissimis *Ci* meliora auspicia *V* ite bonis auibus *O* mit günstigen Vogelzeichen. Daher bonum sit *V* (wenn man etwas als Omen auffaßt) 'Heil uns!'; vgl. die Wunschformel: quod bonum faustum felixque *L* bonum faustum felix fortunatumque sit *Ci*. ‖ *γ* Sexte noster, bonā ueniā, quoniam . . . *Ci* 'mit Verlaub', auch cum b. u. *Ci*, daher: des bonus ueniam *H* erlaube gefälligst; adsit bona Iuno *V* boni diui *V* 'gnädig', bonus Acestes *V* 'freigebig'; mit *dat.*: uos o mihi Manes este boni *V* iam melior mihi *V* versöhnt mit mir, oder in mit *acc.* bonus in me *Ci*. Daher Beiname der Bona dea s. u. und des Juppiter: te Capitoline quem propter beneficia populus R. Optimum, propter uim Maximum nominauit: Iuppiter O. M. ‖ III *α* (bonā) optima fide tibi sua omnia concessit *Ci* gewissenhaft, treulich, optimi mores *Ci* quod Erucio accidebat in mala causa, idem mihi usu uenit in causa optima *Ci* 'durchaus ehrenhaft', bono animo in populum R. esse *C* gut gesinnt sein, consilio bono *Ci* in guter Absicht, optimo iure *Ci* mit vollem Rechte. Oft von Personen: senatoris boni est semper in senatum uenire *Ci* serui tam beneuoli, tam boni, tam fideles *Ci* plebs optima et modestissima *Ci* multi boni adulescentes illi homini nequam studuerunt *Ci*; *subst.* oderunt peccare boni uirtutis amore *H*. Daher als Ehrenname des Phocion *N* = *ὁ Χρηστός*. Bes. bonus uir *Ci* Ehrenmann, Biedermann: qui eundem et uirum optimum et hominem improbissimum esse diceres *Ci*; in der Anrede: optime *V* 'Mein Bester', optimi uiri *Ci* i, bone, quo uirtus tua te uocat *H* Mein Lieber! Öfter ironisch: quid ais, bone custos defensorque prouinciae? *Ci* boni *H* ihr g. Leutchen! ‖ *β* 1. huius sanctissimae feminae atque optimae pater *Ci* filius optimus atque innocentissimus *Ci*. 2. bonae sub regno Cinarae *H* (vgl. quem scis immunem Cinarae placuisse rapaci *H*). 3. id accidere bono uiro et ciui potest *Ci* einem Ehrenmann und loyalen Bürger, quod Gracchus de Popilio, Saturninus de Metello tulit, homines seditiosissimi de optimis ciuibus *Ci* pars melior *L* die Patriotenpartei = optimae partes *N* eam optimam rem p. esse duco, quae sit in potestate optimorum *Ci* der 'Aristokraten'. Daher deckt sich bei *Ci* boni sachlich mit optimates: te senatus equitesque et omnes boni sequebantur *Ci* die 'Conservativen', Gutgesinnten, omnes boni semper nobilitati fauemus *Ci*; vgl. inuitis principibus, resistente senatu, omnibus bonis repugnantibus infima manu plebis bellum concitare *Hirtius*; auf griechische Verhältnisse angewandt deutet es die demokratische Richtung an: neque Thrasybuli auctae sunt opes; nam . . . fortius boni pro libertate loquebantur quam pugnabant *N*.

boō, āre, āui (altl. bouo *Ennius* v. bōs beeinflußt; gr. *βοᾶν*) brüllen: clamore bouantes *Ennius*; *metaph.* foro boante *O* widerhallen.

boōtēs, *m.* (Fw. *βοώτης*) 'Ochsentreiber', Name des auch arctophylax genannten Sternbilds, das hinter dem 'Wagen' ('großer Bär') geht. Declin.: I gr. *nom.* ēs, *acc.* ēn *O*. II. als A-Stamm: *gen.* ae *Ci*. III. *conson. dat.* ī *Ci*, *gen.* is bei Spätern. IV falsche Analogieform *voc.* Boōtē *O*.

Digitized by Google

Bora, ae, *m.* Gebirgsſtock in Macedonien, nö. v. Edeſſa *L.*

boreas, ae, *m.* (Lw. *βορέας*; jetzt nach dem gemeingriech. *βοῤῥᾶς* Bora) der Nord-Oſtwind; dicht. ungenau der Nordwind; perſonif.: der Gott des Nordwinds; *meton.* der Norden. Africus (SW) decertans aquilonibus (NO) *H.* Daher Edonus Boreas *V* (nach griechiſcher Quelle!) von Thracien (NO) wehend; dicht.: boreas bacchatur ab arcto *O*; *pers.* haec Boreas locutus excussit pennas *O*; *meton.* mundi boreae finitimum latus.

Boresti, ōrum, *m.* Volk im Norden (vgl. *Βορέας*) von Schottland *T.*

borĕus 3 (Fw. *βόρειος* § 23) nördlich: axis *Ci.*

Borysthenēs, is, *m.* (*Βορυσθένης*) j. Dnjepr; *adi.* **Borysthenius** 3 amnis *O* der Fl. B.

bōs, bouis *m/f.* (Lw. aus dem gr. *βοῦς*, dor. *βῶς*; daher *gen. pl.* boum = *βοῶν*; aber auch bouom *V* bouum *Ci*; *dat. pl.* ebenſo bō-bus wie bū-bus aus *bōu-bus) das Rind: Apis ille sanctus Aegyptiorum bos *Ci* 'Stier', bos femina *L* Kuh = optima toruae formae bouis *V*. Ohne beſtimmte Geſchlechtsbezeichnung: quae cura boum ... *V* Rindvieh.

Bosporus (u. Bosphorus VE an *φόρος*), i, *m.* (*Βόσπορος*, was 'Ochſenfurt' bedeuten ſoll nach der Sage von Io) 'Meerenge' u. z. I. die Straße von Conſtantinopel (B. Thracicus). II. die Straße von Jenikale (B. Cimmerius). Daher im *plur.*: nauita Bosporum (= Bosporororum § 33) poenas perhorresceit *H* ſcheut die Gefahren der beiden Straßen; *meton.* Bosporum confugere *Ci* an die Küſte des B.; *adi.* **Bosporius** 3 (*Βοσπόριος*) am, vom B. *O*, und lat. gebildet: **Bosporānus** 3 im, am, aus dem B: bellum *T*; *subst.* Bosporānus, i, *m.* Anwohner des B. *CiT.*

Bottiaea, ae, *f.* (*Βοττιαία*) Ldſchft. in Macedonien, nördl. v. untern Haliacmon *L.*

bouārius 3 Nbf. zu boārius s. u. vgl. in foro bouario *Ci.*

Boulānum, i. *n.* j. Bojano in Samnium, nw. von Benevent *L.*

bouīle s. u. bubile.

Bouillae, ārum, *f.* (Kuhhofen?) Städtchen in Latium an der uia Appia, 15 km v. Rom (daſelbſt wurde Clodius ermordet); *adi.* **Bouillānus** 3 von, in, aus B. *Ci.*

bouillus 3 (*demin.* von bouīnus zu bōs) von Rindern: grex alte Formel bei *L.*

braca, ungut bracca § 15 meiſt *pl.* **brācae,** arum, *f.* (Fw. vgl. dtſch. 'Bruch' § 5, u. Ragnar Lodbrok = Lederhoſe) Hoſe, von nordiſchen u. orientaliſchen Völkern getragen: bracas tegimen barbarum indutus *T*; dicht. *sg.*: Persica braca *O*. Davon:

bracātus 3 'behoſt', mit Hoſen bekleidet: bracata turba Getarum *O*; beſ. Gallia bracata *Ci* (im Gegenſatze zu Gallia togata) das transalpiniſche Gallien, wo die Leute Hoſen trugen. Daher: cognatio br. *Ci* Verwandte aus dem Gallien jenſeits der Alpen.

bracchium u. § 15 brāchium, ii, *n.* (Lw. aus *βραχίων*) Unterarm *α*; *synecd.* Arm *β.*; *metaph.* alles Armähnliche *γ.* | *α* laudat bracchia et nudos lacertos *O* subiecta lacertis bracchia *O.* | *β* dare *HV* oder circumdare, inicere bracchia collo *O* umarmen; daher im Bild: bracchia terrarum margine porrexerat Amphitrite *O* hatte umſchloſſen, beſ. beim pantomimiſchen Tanze der Alten: bracchia numeris mouere *O*; im Bilde: praebere bracchia sceleri *O* behülflich ſein. | *γ* 1. saeuaque circuitu curuantem br. longo scorpion atque aliter curuantem br. cancrum *OV* 'Scheeren'. 2. ramos annosaque br. pandit ulmus *V* 'Äſte', tum bracchia tondo (uitium) *V* 'Gezweig'. 3. intendi bracchia uēlis *V* 'Segelſtangen'. 4. bracchia (arcus) ducens *V* die Arme (= Hälften) des Bogens. 5. Seitendamm, Damm bei Belagerungen: muro bracchium iniungere *CL* bracchio obiecto eos flumine excludit, vgl. bracchiis duobus Piraeu n Athenis iungit *L* (= *τὰ σκέλη*, wir 'Schenkel'); bild.: terrae uelut bracchia excurrunt *Cu.*

NB. Bei dactyl. Dichtern nur *pl.* bracchia aus metr. Gründen.

bractea und brattea, ae, *f.* dünnes Blatt, Blättchen, beſ. von Metall, tenuis bractea ligna tegit *O* Goldblättchen = crepitabat brattea uento *V.*

Branchus, i, *m.* (*Βράγχος*) Sohn oder Liebling des Apollo, Weisſager in Didyma. Nach ihm **Branchidae,** ārum, *m.* (*Βραγχίδαι*) Nachfolger des B., Orakelprieſter zu Didyma *Cu.*

Brannouii, ōrum, *m.* celtiſches Volk, den Äduern zinspflichtig *C.*

bratten = bractea.

Bratuspantium, ii, *n.* Stadt der Bellovaci in Gallia Belgica, j. Ruinen Bratuspante ſüdl. v. Amiens *C.*

Brennus, i, *m.* (Fw. celtiſch wahrſch. appellativ = Herzog) Name galliſcher Heerführer. I. der ſenon. Gallier 390 an der Allia *L.* II. der Gallier, die 278 Macedonien durchzogen und bis Delphi vordrangen *Ci.*

Breuni, ōrum, *m.* illyriſches Volk, im Innthal ſeßhaft; 'Brenner' *H.*

breuis, e *adv.* breuiter § 45 (ſtatt *bregu-i-s vgl. *βραχύ-ς* § 2; dtſch. Lw. Brief = 'breue') Kurz: I. räumlich: kurz, klein, ſchmal, gering *α*; *occ.* klein, niedrig *β*; flach, ſeicht *γ*; *metaph.* klein, gering, unbedeutend *δ*; (von der Rede) kurz, kurzgefaßt, gedrängt *ε.* II. Zeitlich: kurz *α*; *metaph.* kurzdauernd, flüchtig, vergänglich *β*; (in der Metrik) kurzgeſprochen, kurz *γ.* | **I** *α* Im Sinne der Länge: iter breue *Ci* breuius *Ci* breuissimum *Cu* uia breuior ... longior anfractus *N* breuior mensura capillis *O* breue caput *V* br. mus *O* in breuem formam contrahi *O* breuius ualent *T* im Nahkampfe, ſeltener im Sinne der Breite: non lato aequore separor ... breuis obstat aqua *O* breuis aluus *V* vgl. librum in breue cogere *H* zuſammenrollen. | *β* von der Höhe: (homo) longus an breuis sit *Ci* Alpium breuiora *L* breuia uirgulta *Cu* scopulus breuis emicat alto gurgite *O.* | *γ* von der Tiefe: in scopulo luctans ... breuibusque uadis *V* ſeichten Stellen; daher *subst.*: breuia litorum *T* 'Untiefen', 'Watten' (*βραχέα*), Eurus in breuia urget *V*, auch im *sg.* collectiv: naues plano alueo aduersus breue *T.* | *δ* br. cena *H* impensa *O* lupis (Hechten) natura breue pondus dedit *H* br. uitae curriculum *Ci.* | *ε* in breue cogere *L* kürzen, longiorem orationem causa postulat, tua natura breuiorem *Ci.* Beſ. oft *adv.*: quae copiosissime dici possunt, breuiter ('kurz-weg') strictimque a me dicuntur *Ci* in aller Kürze, mit wenig Worten: ego pluribus uerbis, illi breuius *Ci.* Und ſo auch ohne 'iter' breue allein: breue confitendum est, breue dicam *Ci.* Bisw. auch *abl.*: quod ego breui explicabo *Ci* mit ein paar Worten. *Meton.* vom Redner ſelbſt: breuis esse laboro, obscurus fio *HCi* ich will mich kurz faſſen, kurz u. bündig ſein. | **II** *α* breuior dies *Ci* nox *C* pro breui

uita diuturnam memoriam reddere *Ci*; oft ad breue tempus *Ci* für eine k. Z. u. breui tempore adulescens mortuus est *Ci* in k. Z. = bald hernach. Dafür breui spatio *Cu* vgl. breui spatio interiecto *C* und allein: breui ius suum recuperabit *Ci* in Bälde; breui post, deinde *L* bald darauf. Nur dicht.: illa breui spatio silet *O* eine kleine Weile. | β br. occasio, traiectus *C* dolor *Ci* ira furor breuis est *H*; dicht. nimium breuis flos rosae, breue lilium *H* bald welkend, breuis dominus (arborum) *H* der sie nur kurze Zeit besitzt. | γ syllaba longa breui subiecta uocatur Iambus *H*.

breuitās, tātis, *f.* (breuis) Kürze. I. räumlich: spatii *C* geringe Entfernung, magnitudo Gallorum ... breuitas nostra *C* kleine Statur; *metaph.* br. orationis *Ci* respondendi *N* in dicendo *Ci* Knappheit, Gedrängtheit: haec breuitatis causa relinquo *Ci* um mich kurz zu fassen. II. zeitl.: br. diei ... et noctis longitudo *Ci* temporis *C* uitae *Ci*; *occ.* syllabarum *Ci* metrische Kürze.

Briarēus, ei, *m.* (*Βριαρεύς*). So nennen die Götter (*Hom.* Il. I 402) den hundertarmigen Uraniden Ägäon s. u. *V* rechnet ihn unter die Giganten.

Brigantes, um, *m.* mächtiges celt. Volk im südl. Schottland n. v. York. Dazu *adi.* **Brigantīcus** 3 zu den B. gehörig; *subst.* als Cognomen des Iulius B., Neffen des Claudius Ciuilis *T*.

Brindisium, ii, *n.* = Brundisium s. u.

Briniātes, um, *m.* Volksstamm ligurischer Abkunft am obern Po *L*. Name erhalten in dem der Ortschaft (§ 30) Brignolo.

Brisēis, idos, *acc.* ida und lat. idis *acc.* idem *f.* (*Βρισηΐς*) Hippodamia, die Tochter des Briseus, Gefangene u. Geliebte des Achilles, dem sie Agamemnon entriss *HO*.

Britannus 3 (später Brittānus vgl. *Βρεττανοί*, dicht.: *Βρεταvοί*) britisch, britannisch; meist *subst. isol.* Britanni, ōrum, *m.* (*sg.* collectiv bei *H*) Britannier, Bewohner der Insel **Britannia,** ae, *f.* Großbritannien, England mit Schottland *CT*. *Adi.* **Britannicus** 3 aus, in, bei: B. legiones *T*; *subst.* Britannicus, i, *m.* Ehrenname von Besiegern britischer Völker, bes. Sohn des Kaisers Claudius u. der Messalina, von Nero vergiftet.

Brixellum, i, *n.* j. Bersello, Feste am rechten Poufer n. v. Parma *T*.

Brixia, ae, *f.* j. Brescia, St. in d. Lombardei, 55 km w. v. Verona. *Adi.* **Brixiānus** 3 brescianisch *T*.

Brogitarus, i, *m.* Schwiegersohn des Königs Deiotarus *Ci*.

bromius 3 (Fw. *βρόμιος* v. *βρόμος*) lärmend; *subst.* Lärmer, Beiname des Bacchus: Bacchumque uocant, bromiumque, lyaeum *O*.

Broteās, ae, *m.* (vgl. *βρότεος* 'sterblich') Mannsname *O*.

Bructeri, ōrum, *m.* germ. Volk zwischen der untern Ems und Lippe; als *adi.* Bructerus 3: natio Bructera *T* Volk der Br.

brūma, ae, *f.* (*subst. isol. superl.* von breuis statt **breuma sc.* dies vgl. § 23) der kürzeste Tag, das Wintersolstitium α; *synecd.* Winter β. | α bruma a breuissimis diebus *Varro* bruma noui prima est, ueterisque nouissima solis *O* solstitium ... bruma als Gegensätze *O*. | β uer proterit aestas, interitura simul autumnus fruges effuderit et mox bruma recurrit iners *H*. Dazu:

brūmālis, e des Wintersolstitiums α; winterlich β. | α br. dies *Ci* diebus brumalibus *Hirtius*. | β tempus *Ci* frigus *LV* nix, horae *O* sidus br. *O* = Wintertag.

Brundisium, besser Brindisium, ii, *n.* (*Βρεντέσιον*) j. Brindisi, Hafenstadt in Calabrien, 70 km nö. v. Tarent, Überfahrtsort nach Griechenland u. dem Orient; *adi.* **Brundisīnus** 3 von B.: portus *C*; *subst.* Brundisīnī, ōrum, *m.* Einw. v. B. (Nach den Alten von einem messapischen Worte brunda, *βρένδον, βρέντιον* d. h. Hirschgeweih.)

Brutīdius Niger, röm. Historiker zu des Tiberius Zeit, schrieb über Ciceros Tod *T*.

Bruttius (Brittius, selt. Brūtius) 3 bruttisch: ager *L* die Landschft. von der Südspitze Italiens bis in die Gegend von Thurii; *subst. isol.* Bruttii, ōrum, *m.* Bruttier, Einw. des ager B.; *meton.* (§ 30) in Bruttiis *CiC* im Lande der B., in Bruttios *L*.

brūtus 3 (viell. Lw.; vgl. *βαρύς* u. ital. brutto) schwer, gewichtig α; *metaph.* schwerfällig, stumpf, unvernünftig β. | α brutum antiqui grauem dicebant *Paulus* bruta tellus *H* schwer, unbeweglich. | β brutum interdum antiqui pro stupido dixerunt *Festus* fortunam enecam et brutam esse perhibent philosophi *Pacuuius*. Daher (§ 27) als Cognomen in der gens Iunia.

Brutus, i, *m.* 'Tölpel': ex industria factus ad imitationem stultitiae Bruti haud abnuit cognomen sagt *L* von L. Lucius Iun. B., dem Befreier Roms. II. M. I. B., Sohn der Seruilia der Schwester des jüngern Cato, Philosoph, Redner, mit Cicero befreundet, Liebling, später Mörder Cäsars *Ci*. III. D. I. B., Mitverschworner gegen Cäsar, nach dessen Tode im Kampf mit Antonius *Ci*.

Būbassus und Būbasus, i, *f.* Stadt in Carien östl. von Cnidus. Davon **Būbasis,** idis, *f.* Weib von B.: B. nurus *O*.

Bubastis, is, *f.* ägyptische Göttin, Tochter des Osiris u. der Isis, katzenköpfig, der Diana verglichen (als Mondgöttin) *O*.

bubīle oder **boūle** (bos vgl. § 43) Rinderstall, Kuhbürde: ceruus se bubili condidit *Ph*.

bubo, ōnis, *m.* (wahrsch. Lw.) Uhu: ignauus bubo, dirum mortalibus omen *O* b. funereus *O*; aber bei *V* als *fem.* solaque ... bubo. (*sc.* auis!)

bubulcus, i, *m.* (wahrsch. Lw. = *bou-ulcus **βουόλκος* vgl. bubile) 'der mit Rindern pflügt': Ackerknecht α; Ochsenknecht β. | α (bub.) ... de eo, qui bobus araret, siue de eo, qui | β boues aratores pasceret *Scaeuola*.

būbulus 3 (Lw.? *βούβαλος* § 23) vom Rind, Rind-, Ochsen-, Kuh-: b. caput *Cu* Stierkopf, fimum *L* Kuhmist; bes. **būbula,** ae, *f.* (*sc.* caro) Rindfleisch: 'Rinderues' *Pl*.

Būcar, aris, *m.* (auch Boccar) africanischer Name, bes. 1. König von Mauretanien zu Hannibals Zeit. 2. General des Syphax *L*.

bucca, ae, *f.* (vgl. *βύκτης*) Backe: erant illi compti capilli et fluentes russataeque buccae *Ci* rotgeschminkte, quin Iuppiter illis ambas iratus buccas inflet *H* (vgl. gr. *φυσᾶν τοὺς γνάθους*): Sprichw. quidquid in buccam (*sc.* uenit) was einem ins Maul kommt = einfällt. Dazu demin.:

bucculā, ae, *f.* Backe; *metaph.* Backenstück (am Helm): galeas bucculasque tergere *L*.

bucephalus 3 (Fw. *βουκέφαλος*) ochsenköpfig. B. uocatus est equus Alexandri regis propter bubuli ca-

Digitized by Google

pitis similitudinem *Paulus*. Daher als n. pr. § 27 **Būcephalās**, ae, *acc.* ān *m.* 'Stierkopf', das Pferd Alexanders *Cu.* Nach ihm benannt **Būcephala**, ōrum, *n.* eine von Alexander in Indien gegründete Stadt *Cu.*

būcerus 3 (Lw. aus gr. *βουκέρως* vgl. § 38) 'rindshörnig'. Nur dicht. bucera armenta *O* vgl. bucerum pecus de bobus dicimus *Paulus.*

būcina, ae, *f.* (wahrsch. Lw. aus *βυκάνη*, aber durch VE als bū-cina von bos u. canere gedeutet) Horn, Trompete; *meton.* Trompetensignal *α*; *metaph.* v. Tritonshorn *β*. | *α* te gallorum, illum bucinarum cantus suscitat, tu actionem instruis, ille aciem *Ci* bucinā signum dare *CiL*; *meton.* conuiuium bucinā dimitti *T* Trompetensignal, ad tertiam bucinam praesto esse *L* (Trompetensignal für die 3. Nachtwache). | *β* cana bucina sumitur Tritoni *O.* Dazu:

būcinātor, ōris, *m.* (durch *būcināre 'trompeten') Trompeter, Hornbläser *C.*

būcolicus 3 (Fw. *βουκολικός* v. *βούκολος* Hirt) von Hirten, Hirten-: modi *O* Hirtengedicht, vgl. Vergils **būcolica**, ōn, *n.* (*sc.* *ποιημάτια*) Hirtenlieder, Idyllen.

būcula od. bōcula, ae, *f.* (*bōū-cula demin v. bōs) junge Kuh, Kerke, Färse: bōcula captat naribus aures *V* ex aere Myronis būcula *Ci.*

būfo, ōnis, *m.* Kröte *V.*

bulbus u. **bolbus**, i, *m.* (Fw. *βόλβος*) Zwiebel, bei *O* Libycis bulbus tibi missus ab oris vom Knoblauch zu verstehen.

buleutērion, ii, *n.* (Fw. *βουλευτήριον*) Rathaus: curiam Syracusis buleuterion uocant *Ci.*

bulla, ae, *f.* (wahrsch. vwdt. mit *βόλβος* vgl. dtsch. Lw. 'Bolle') Kugel; *occ.* Wasserblase *α*; Buckel, Knopf *β*; Goldkapsel (als Amulet von Triumphatoren und Knaben edler Geschlechter um den Hals getragen) *γ*. | *α* ut pluuio perlucida caelo surgere bulla solet *O.* | *β* als Zierat an Waffen: fulserunt cingula bullis *V* u. Thüren: bullas aureas ex ualuis auferre *Ci.* | *γ* cum toga praetexta (et) sine bulla uenerat *Ci* (angeblich stammt die Sitte der bulla aus Etrurien). So läßt *O* die Nymphen ihrem Lieblingshirsch eine bulla argentea umhängen.

Bullis, idis, *f.* (*Βύλλις* § 21) St. im südl. Illyrien unweit von Apollonia. Einw. **Bullidenses**, ium, *m. C*; analogisch **Bullienses**, ium, *m. Ci* **Bullini**, ōrum, *m. L.*

bumastus 3 (Fw. *βού-μαστος* 'kuh-euterig') großtraubige Rebenart *V.*

Būpalos, i, *m.* (*Βούπαλος*) Bildhauer aus Chios, der den Jambographen Hipponax karrikierte, daher von ihm in seinen Gedichten so heftig angegriffen wurde, daß er sich angeblich erhängte *H.*

Būri, ōrum, *m.* germanisches Volk in Schlesien an der untern Oder *T.*

būris, is, *m.* (Lw. *βοουρίς d. h. *βοὸς οὐρά* eigtl. Ochsenschwanz) Krummholz am Hintertheile des Pfluges, norddeutsch 'Krümmel', österr. 'Rieſter': ulmus ... flexa in burim *V* (wo auch imburim als ein Wort!).

Būris, is, *f.* Küstenstadt von Achäa, versank 373 im Meer *O.*

Būsiris, idis, *m.* (*Βοῦσιρις*) ägypt. König, Sohn des Meergottes, der die landfremden Ankömmlinge opferte, bis ihn Hercules auf seinen eignen Altären schlachtete *VO.*

bustuarius 3 (bustum) zur Leichenbrandstatt gehörig, für die Leichenfeier bestimmt: gladiator *Ci*; *metaph.* v. Clodius: Klopffechter.

bustum, i, *n.* (aus com-bustum d. i. co-amb-ustum durch Trennung nach Sprechsilben rückerschlossene Form) (Leichen)brandstatt *α*; *synecd.* Grab, Grabmal *β*; *metaph.* Grab = Untergangsort, Vernichter *γ*. | *α* bustum proprie locus, in quo mortuus est combustus ... sed modo | *β* busta sepulcra appellamus *Festus*; ad Busta Gallica *L.* Gegend in Rom, wo Camillus die gefallenen Gallier verbrennen u. beerdigen ließ; signum de busto meretricis ablatum *Ci.* | *γ* tu, bustum rei p. *Ci* bustum legum *Ci* b. nati nennt *O* den Tereus, der seinen Sohn verzehrt hat.

Būtēs, ae, *m.* (*Βοΐτης*) gr. Mannsname *VO.*

Buthrōtum, i, *n.* (*Βουθρωτόν*) j. Butrinto Küstenstadt gegenüber Corfu. Nebf. **Buthrōtos**, i, *f. O.*

Butrōtus, i, *m.* Fl. bei Locri in Bruttium *L* j. Bruciano.

būtȳrum, i, *n.* (Fw. *βού-τυρον* 'Rinds-käse' dtsch. Lw. 'Butter').

Buxentum, i, *n.* (gr. *Πυξοῦς* 'buchsbaumreich', aus d. *acc.* § 21, 29: *Πυξόεντα*) Stadt, messenische Gründung an der Westküste Lucaniens, später römische Colonie, j. Policastro, 40 km sw. v. Velia *VL.*

buxus, i, *f.* und **buxum**, i, *n.* (Lw. *πύξος* aus d. *isol. acc.* § 21 die Neutralform dtsch. 'Buchs' § 3) Buchsbaum *α*; *meton.* Buchsbaumholz *β*; *meton.* alles aus Buchsbaumholz Gefertigte *γ*. | *α* densae foliis buxi *O.* | *β* torno rasile buxum *V.* | *γ* Tympana nos buxusque uocant *V* Buchsflöten, uolubile buxum *V* Kreisel aus B., crines depectere buxo *O* Kamm aus B.

Byblis, idis, *f.* (*Βυβλίς* die mit Papyrusstauden *βύβλος* bewachsene) Quelle. Mythisch Tochter des Miletus, zu ihrem Bruder Caunus in Liebe entbrannt, endlich in Thränen zur Quelle zerflossen *O* oder erhängt *O.*

Byblus, i, *f.* (*Βύβλος*) uralte phönicische Bergstadt (j. Djebel d. h. 'Berg' (§ 26), 30 km nördl. v. Beirut) *L.*

Byrsa, ae, *f.* (phönic. byrith) die Citadelle von Carthago *VL.*

Byzantium, ii, *n.* (*Βυζάντιον*) Byzanz, j. Constantinopel *NL*; als *adi.* **Byzantius** 3 (*Βυζάντιος*) in, von, aus B.: muria *H* litora *O*; *subst.* Byzantii, orum, *m.* Einw. v. B. *Ci.*

C.

C als Abkürzung Gaius (§ 19), auf den Stimmtafeln der Richter C(ondemno), daher littera tristis *Ci*, als Zahlzeichen (urspr. = gr. *Φ*) im Anklang an C(entum) 100.

caballus, i, *m.* (Lw. *καβάλλης*, frz. cheval dtsch. Gaul') Klepper, Gaul: caballo uehi *H* reiten, piger optat arare caballus *H* da im Alterthume nur der Stier Ackerdienst leistete.

Cabillōnum, i, *n.* j. Chalons (sur Saône), Stadt n. v. Lyon *C.*

Digitized by Google

Cabirus, i, *m.* meiſt *pl.* Cabiri, ōrum, *m.* (*Κάβειροι*, phön. gibborim 'die Starken') ſemitiſch-griechiſche Gottheiten ſehr unklarer Bedeutung, urſpr. in Theben als Götter der Erdfruchtbarkeit, ſpäter auf den nördlichen Inſeln (Lemnos, Imbros, Samothrake) als wohlthätige kunſtfertige Dämonen ähnlich den Dioskuren verehrt *Ci.* Sie heißen Axieros, Axiocersa, Axiocersus; ihnen untergeordnet iſt Casmilus (vgl. camillus).

cachinnatio, ōnis, *f.* lautes Gelächter, ridere concessum est, uituperatur tamen cachinnatio *Ci*; von:

cachinno, āre, āui, ātus laut auflachen, ridere conuiuae, cachinnare ipse Apronius *Ci*; von:

cachinnus, i, *m.* (vgl. *καχ-άζω* und hinnire) wieherndes Lachen, ausgelaſſenes Lachen: tollere ... cachinnum *CiH* hell auflachen, cachinnos commouere *Ci* zum Lachen bringen.

caco, āre, āui, ātus (gr. *καχκᾶν* dtſch. 'kacken') *trans.* odorem mixtum cum merdis cacant *Ph.*

cacūmen, inis, *n.* (wahrſch. von acūmen) Gipfel, Spitze: cacumina montium *LCu* collis in modum metae in acutum cacumen fastigatus *L* arboris *VCu* Baumkrone, cacumina ramorum *C* Spitzen; davon:

cacūmino, āre, ſpitzen: aures *O.*

Cacus, i, *m.* (*Κᾶκος*) Sohn des Vulcan, feuerſpeiender Rieſe, der Sage nach von Hercules am Aventin erſchlagen, weil er ihm Rinder aus der Herde des Geryon geraubt hatte *VL.*

cadāuer, eris, *n.* (nominatum a cadendo *Isidor* wie gr. *πτῶμα*) Leichnam *α*; von gefallenen Thieren: Cadaver, Aas *β*; *metaph.* (Schimpfwort) Aas, Luder *γ.* | *α* tu P. Clodi eruentum cadauer eiecisti domo *Ci.* | *β* odor taeter ex multitudine cadauerum *C.* | *γ* ab hoc eiecto cadauere mihi quicquam opis expetebam? *Ci.*

Cadmus, i, *n.* (*Κάδμος* d. h. der Orientale von hebr. Kadema das Morgenland) I. Redender Name für die phöniziſchen Einwanderer in Böotien. Dem Mythus nach Sohn des Agenor von Tyrus, der ſeine entführte Schweſter Europa — Mondgöttin — zu ſuchen Böotien erreicht und coloniſiert. Zuletzt mit ſeiner Gattin Harmonia in Schlangen verwandelt *O*; Cadmi soror *O* = Europa (Erdtheil); davon *adi.* **Cadmēus** 3 des Cadmos; *subst. isol.* **Cadmēa**, ae, *f.* (*sc.* arx) die Burg von Theben *N*; dicht.: **Cadmēis**, idis, *acc.* ida, *f.* (*Καδμηίς*) cadmeiſch, thebaniſch: arx *O* matres *O*; *subst. isol.* Cadmustochter *O.* II. ciuīs tradere Cadmo *H* ſoll ſich auf einen Scharfrichter zu Horazens Zeit beziehen.

cado, ere, cĕcidi, cāsūrus (man vergleicht *κέχαδον*, *κεχαδήσω* bei *Homer*) fallen und zwar: herabfallen; *occ.* 1. Von Geſchoſſen: auffallen = treffen. 2. Von Flüſſigkeiten: ſtürzen, ſich ergießen, herabfließen. 3. Von Geſtirnen: untergehen, ſinken. 4. Von Blättern, Früchten, Haaren u. ſ. w.: abfallen, entfallen *α*; zu Boden fallen; *occ.* 1. fallen = ſterben, bleiben, umkommen. 2. Von Thieren: geſchlachtet werden; *metaph.* (von Städten) fallen = erobert werden *β*; *metaph.* fallen, unterliegen, durchfallen *γ*; ſinken, abnehmen, ſich verlieren, ſchwinden *δ*; verfallen = hineinkommen, -gerathen, hineingehören: *occ.* 1. zufallen, anheimfallen. 2. auf jemd. fallen = treffen, zutreffen, paſſen, ſich ſchicken *ε*; ausfallen = ablaufen, ausgehen, ausſchlagen *ζ*. | *α* silex lapsura cadentique adsimilis *V* uela cadunt *VO* gehen nieder, ſenken ſich. Ausgangspunkt durch *abl.*: cadunt lapides caelo *L* vom Himmel; öfter präpoſ.: de caelo *L*; *metaph.* cadunt de montibus umbrae *V* ſenken ſich ..., cadunt arma de manibus *Ci* entſinken, cadere ex muro *L* a mento cadit manus *O.* Ziel durch *acc.* mit Präpoſ.: in terram *Ci*; *occ.* 1. pila leuius casura *C* cadunt tela in hostem *Cu.* Daher: fulmina cadentia *Cu* einſchlagende; vgl. caelo ceciderunt plura sereno fulgura *V.* 2. altius cadunt imbres *V* hochher ..., cadunt de corpore guttae *O* lacrimae per genas *O* fons cadit in petram *Cu* flumen in sinum maris *L* palus in mare *Cu* mare ex India in Hyrcaniam *Cu*; *metaph.* Graeco fonte cadent uerba *H* uerba cadentia *H* die dem Munde entſtrömen, 'entfallen'. 3. suadent cadentia sidera somnum *V* primis cadentibus astris *V* nach Mitternacht, cadente sole *Cu* des Abends, cadente die *O* gegen Abend; *meton.* iuxta solem cadentem *V* (= occidentem) Weſten. 4. in siluis lapsa cadunt folia *V* poma cadunt *O* tondenti barba cadebat *V.* | *β* Brutus uelut si prolapsus cecidisset, terram osculo contigit *L* Oppianicus cecidisse de equo dicitur *Ci*; *occ.* 1. pauci de nostris cadunt *C* cadit in eo proelio adulescens *N* qui in acie cecidit *Ci*; dicht.: acie ciuili c. *O* im Bürgerkrieg, eius in uictoria nemo cecidit nisi armatus *Ci.* Als Verbum paſſiver Bedeutung paſſiv conſtruiert (= interfici) u. z. mit logiſchem Subject: a tanto cecidisse uiro *O*; dicht. m. bloß. *abl.*: cecidere turmae Thessalo uictore *H*; mit *abl. instr.*: ferroue fatoue *O* (zeugmatiſch), armis Romanis ceciderunt *T* sua manū c. *T.* Daher bei Perſonen: per quos cecidere iustā morte Centauri *H.* 2. Numa mactat oues; prima cadit Fauno, leni cadit altera somno *O* cadit hostia dextrā *V*; *metaph.* cadere Argolico sub milite Troiam *O* arces casurae *O* vom Schickſal zum Falle beſtimmt. | *γ* labentem et prope cadentem rem publicam fulcire *Ci* securus, cadat an recto stet fabula talo *H* ob das Stück durchfällt oder Beifall findet. Beſ. vor Gericht: turpe existimas eum causā cadere *Ci* den Prozeſs verlieren = cadere in iudicio *Ci*; abſolut: si caderet Marcellus *T*; auch: coniurationis crimine cadere *T.* | *δ* eorum maiestas perculsa ... cecidit *N* auctoritas principum cecidit *Ci* huc cecidisse exercitus gloriam *T* ſoweit geſunken, cadit pretium *L* cura patrum cadere incipit *V* ceciderunt animi *CiLO* ſank der Muth. Daher allein: frangi et cadere *Ci* muthlos werden, cadit ira *OL* 'legt ſich' = cadit uis uenti *L.* Daher: uentus cecidit *L* cadente euro *LO* cecidit pelagi fragor *V*; dicht.: cadent quae nunc sunt in honore uocabula *H* werden abkommen, omnia cadunt (zerfällt) in elementa *O.* | *ε* cadere in morbum *Ci* erkranken, in eandem suspicionem cadere non potest *CiN* in offensionem alicuius *Ci* sub populi Romani imperium ceciderunt *Ci* geriethen, in id saeculum Romuli cecidit aetas *Ci* fiel hinein. Daher beſ. von Sinneswahrnehmungen: cadere in conspectum, sub aspectum *Ci* 'augenfällig ſein', ſichtbar ſein, und cadere in deliberationem *Ci* in Unterſuchung 'kommen', quod ne in cogitationem quidem cadit *Ci* nicht einmal gedacht wird; *occ.* 1. regnum ad seruitia cadit *L* quibus cecidit custodia sorti (*abl.*) *V* durchs Loos zugefallen war. 2. in multos haec suspicio cadit *Ci* non cadunt haec in Antonium *Ci* superbia in te non cadit *Cu* trifft (der Vorwurf des) Stolzes nicht, cadit in quemquam tantum scelus? *V* kann jemd. ſo freveln? Daher: hoc dictum cadere in tempus nostrum uidetur *Ci* paſſen, sapientia non cadit in hanc aetatem *Ci* vereint ſich nicht, ſtimmt nicht mit ... | *ζ* (Bild vom Würfel!) praeter opinionem res ceciderat *N* war ausgefallen, fortuna secunda, haut aduersa cadat *V*

Digitized by Google

si quid aduersi casurum foret *L* si non omnia caderent secunda *C* suos labores male cecidisse uiderunt *C* quo res cumque cadent *V* wie es immer ausgehe, hoc adhuc percommode cadit *Ci* spes cadit ad irritum *L* schlägt fehl, geht fruchtlos aus = ea quamquam popularia in iuritum cadebant *T*.

cadūceator, ōris, *m.* Herold, Parlamentär (Friedensbote): caduceatore ad consulem misso, qui indutias peteret *LCu*; benannt nach:

cadūceus und cādūceum, i, *m. n.* (Lw. aus *καρύκιον, κηρύκειον*) Heroldsstab: Hannibal tabellarium cum caduceo mittit *N* caduceus pacis signum *Varro*. Davon:

cādūci-fer, den Heroldsstab tragend; *subst.* Stabträger; dicht.: Beiname des Mercurius *O*.

caducus 3 (a cadendo *Isidor*) fallend, gefallen *α*; *occ.* leicht fallend, zum Fallen reif, z. B. bestimmt *β*; *metaph.* vergänglich, hinfällig *γ*; *occ.* (juristisch:) verfallen, ledig, herrenlos *δ*. | *α* c. lacrimae *O* c. folia *O* frons *O* aqua *O* caducum fulmen *H* niedergeschleudert; dicht.: belloque caduci Dardanidae *V* Gefallene. | *β* lignum caducum in domini caput *H* uitis natura est caduca *Ci*; dicht.: mora leti caduco oratur iuueni *V* dem todgeweihten, der fallen soll. | *γ* caduca semper et mobilia haec duxi fortunae munera *Ci* alia omnia falsa, incerta, caduca, mobilia *Ci* corpus c. et infirmum *Ci* c. spes *O*. | *δ* in uia caducae hereditatis *Ci*.

Cadurci, ōrum, *m.* Volk in Aquitanien nördl. von der Garonne, ihr Name erhalten in dem der Stadt Cahors *C*, südlicher Cadurci Eleutheri mit der Hauptstadt Albiga, j. Alby *Ci*.

cadus, i, *m.* (*κάδος*, urspr. fem.) irdener Krug, kegelförmig nach unten verjüngt, ohne Fuß, daher in die Erde eingegraben. Meist als Weinkrug: uina cadis onerarat Acestes *V* cadi fragiles *O*; daher *meton.* = Wein *H*; dicht. Aschenurne: ossa lecta cado ... *V*.

Cadūsii, ōrum, *m.* kriegerisches Volk am Südwestufer des kaspischen Meeres *NLCu*.

Caecilius 3 Name einer plebeischen gens mit den Familien der Bassi, Rufi, Dentres und bes. Metelli (vgl. s. u. Metellus); daher: Caeciliae *Ci* die Töchter des Qu. C. M. Macedonicus; Caecilia, Tochter des Qu. C. M. Balearicus, cos. 123 *Ci*. Nach diesem (*adi.*) Caecilia lex *Ci*. Bes. C. Cäcilius Statius, geborner Insubrer, als Kind in Rom erzogen, um 180 angesehener Comödiendichter; aber sein Latein galt als ungut *Ci*. Nach ihm *adi.* **Caecilliānus** 3 des C.: fabula *Ci* senex *Ci* aus einer Comödie des C.

Caecina, ae, *m.* (urspr. etruriſch Ceicna) Cognomen in der gens Licinia. Bes. 1. A. Lic. C., den *Ci* 69 vertheidigte. 2. A. C. Severus, Feldherr unter Augustus, 14 n. Chr. Statthalter in Germanien. 3. A. C. Alienus, schlug den Otho bei Bedriacum, Titus ließ ihn 75 n. Chr. hinrichten *T*.

caecitas, tātis, *f.* (caecus) Blindheit: bonum incolumis acies, misera caecitas *Ci*; *metaph.* mentis ad omnia c. *Ci*.

caeco, āre, āui, ātus (caecus) blind machen, blenden: sol caecat *Lucretius*; daher *metaph.*: arbitror te argenti cupiditate esse caecatum *Ci* verblendet, largitione caecarunt mentis imperitorum *Ci* pectora serie laborum caecata *O* abgestumpft.

Caecubus 3 cäcubisch, aus der Gegend um Gaëta: uinum Caecubum *H*; und so Caecubum, i, *n.* allein Cäcuber, Gaëtaner Wein.

Caeculus, i, *m.* altital. Heros, Sohn des Vulcan, der Sage nach ausgesetzt und von wassertragenden Jungfrauen aufgefunden. Erbauer von Präneste *V*.

caecus 3 (vgl. *καικίας*) blind; *subst.* der Blinde *α*; *metaph.* verblendet, blind; *occ.* blind = unsicher, zwecklos, ziellos *β*; *pass.* dunkel, finster; *occ.* geheim, unsichtbar, unwahrnehmbar *γ*; *metaph.* dunkel, unerweislich *δ*. | *α* caecus est qui utroque oculo non uidet *Isidor* Appius ille caecus senex *Ci* caecum corpus *S* die Rückseite (wo der Körper 'blind' ist). *Subst.* apparet id caeco *L* das sieht ein Bl., si caecus iter monstrare uelit *H*. | *β* ita caecus cupiditate et auaritia fuisti *Ci* 'vor' Begierde, eam legem caecus amentia non uidebat *Ci* animus cupidine caecus *S* caeca furore *V* caecus animo *Ci* caecus ad has belli artes *L* blind für ...; *meton.* auf den Affect übertragen: o quam caeca auaritia est *Ci* caeca cupiditas *Ci* caeco quodam timore *Ci* in blindem Schrecken; vgl. c. pauor *T* metus *O* caecis terroribus *V* caecus amor sui *H*; *occ.* caecae obsecrationes *L* die blindlings losfahren wie caeci ignes *V* ziellose Blitze, caeco Marte resistunt *V* in aussichtslosem Kampfe, c. aestimatio *Cu* im Dunkeln tappend, unsicher, caeca fortuna *Ci* casus *L*. | *γ* cum caeca nox non ostendisset Milonem *CiV* caecae nubes et procellae *Ci* umbrae *V* caecis tenebris et caligine *CiV* depressa, caeca domus *Ci* c. carcer *V* c. undae *V* dunkles Meer, caeco puluere campus miscetur *V*; dicht. (vom Gehör): caeca murmura *V* verworrenes, düsteres; *occ.* limen erat caecaeque fores *V* caeca regens filo uestigia *V* res caecae et ab aspectu remotae *Ci* saxa ... caeca *V* Klippen unterm Meere, uallum caecum *C* dessen Pallisaden mit Erde überdeckt sind, uada caeca *V* caecum dare cuspide uolnus *V* unbemerkt (von hinten) verwunden; vgl. c. ictus *L* Hieb in den Rücken. | *δ* c. periculum *Ci* caecum scelus omne retexit *V* caecum erat crimen *L* lag im Dunkeln, caecosque uolutat euentus animo secum *V* caeca exspectatione pendēre *Ci* caeca fata *H* unergründlich.

caedēs, altl. auch **caedis**, is, *f.* (a caedendo) das Niederhauen, und zwar *activ*: das Tödten, der Mord *α*; *passiv*: die Ermordung, das Ermordetwerden *β*; *occ.* das Schlachten (der Opferthiere) *γ*; *meton.* die Erschlagenen, die Leichen *δ*; das (vergossene) Blut *ε*. | *α* intestinae caedes *L* Verwandtenmorde, confecta caede *N* nach dem Morde, nullum in caede nefas *V* den Gegner tödten ist erlaubt, caedes et cupido *V* ἓν διὰ δυοῖν, Mordlust, nostrae iniuriae caedis *V* des Mordanschlags; oft im Sinne von Blutbad, Gemetzel: caedem facere *C* edere *N* perpetrare *L* ein Blutbad anrichten, fit caedes *C* non pugna, sed caedes erat *Cu* „ein Schlachten war's, nicht eine Schlacht zu nennen", omnia caedibus uastare *Hirtius* alles niedermetzeln und verwüsten, caedes atque incendia *Ci* ignes *V* 'Mord und Brand', direptiones, latrocinia, caedes *Ci* Mordthaten. | *β* caedes Clodii *C* c. fraterna *L* c. cohortium *C* das Niedermetzeln, ex caede fugere *Ci* effugere *L*. | *γ* pro caede boum stratisque iuuencis *V* multa caede bidentium *H* reichliche Opfer an ..., c. ferina *O*. | *δ* plenae caedibus uiae *T* caedis acerui *V* caedes utrimque par fuit *L* der Verlust, die Anzahl der Gefallenen. | *ε* sparsi fraterna caede penates *V* caede tepebat humus *V* caede madere *O*.

caedo, ere, cecīdi, caesus schlagen im allgemeinsten

Digitized by Google

Wortsinne, u. zwar: schlagen α; peitschen β; ⟨Holz⟩ schlagen, hauen, fällen γ; ⟨Steine⟩ brechen δ; zerhauen, zerschlagen ε; niederhauen, niederschlagen, tödten; *occ.* morden ζ; schlachten; *occ.* erlegen η. | α omnes caedere ianuam saxis coeperunt *Ci* caedit calcibus arua *V* lapidem rostro c. *L* drauflos hacken, hastili tergum eius c. *L.* | β damnatus uirgis ad necem caeditur *Ci* eum serui publici loris ceciderunt *Ci* flagellis aliquem ad mortem c. *H* CAEDE, CONCIDE als Formel: schlag zu *Ci.* | γ Mit äußerm *Obi.*: caeditur tilia ... altaque fagus *V* ripis fluuialis harundo caeditur *V* wird abgehauen, arbores c. *LCu* siluam *C* caesis lucis *Ci*; mit innerm *Obi.*: c. materiam *CCu* Bauholz, caesa trabes *Ennius.* Sprichwort: uineta sua caedere *H* sich selbst schaden. | δ lapis aliquis caedendus et apportandus fuit *Ci*; vgl. caementum; murum caedere *L* aubrechen. | ε securibus humida uina *V* gefrornen Wein, dolabris uasa c. *Cu.* | ζ illi gladiis eductis caedere incipiunt eius seruos *Ci* in acie caesus *Cu* ipse in eo proelio caesus est *N* tot legionibus caesis *Ci* exercitus caesus fususque *Ci*; *occ.* Ti. Gracchum c. *Ci*; dicht.: caeso sparsurus sanguine flammas *V* (*Enallage*) mit dem Bl. der Erschlagenen. | η caedit greges armentorum *Ci* bidentes, iuuencos *V* caprum Baccho *V* deos ... caesis hostiis placare *Ci* opfern, uictimis Mineruae caesis *Cu*; aber *occ.* (ceruos) grauiter rudentis caedunt *V.* Dazu *PPP* caesus 3 bes. in der Bdg.: rūta caesa (rūta et caesa) eigtl. alles ⟨ausgegrabene und gefällte⟩ Rohmaterial, welches der Besitzer beim Verkauf zurückhält *Ci*; vgl. s. u. rutus.

caelāmen, inis, *n.* (caelare) erhabene Arbeit, Reliefarbeit: clipei *O* auf dem Sch.

caelātor, ōris, *m.* (caelare) Ciseleur, Bildstecher, gr. τορευτής: caelatores et uascularii *Ci.*

caelebs, ibis unvermählt, ehelos, ledig: se rectius uiduam et illum caelibem esse futurum *L.* Daher (*Enallage*) uita caelebs *H* 'einschichtiges' Leben, lectus c. *O* 'einsames'; *metaph.* c. platanus *H* c. sine palmite truncus *O* an denen keine Reben gezogen werden (vgl. s. u. marito).

caeles, itis (caelum) himmlisch: dei *Ennius*; dicht.: regna *O*; öfter *subst.*: der Himmlische, die Gottheit: caelite ... nouo *O* der vergötterte Kaiser; öfter *pl.*: rex caelitum *H* caelitibus fecisse metum *O.*

caelestis, e (caelum) im, am, vom Himmel, zum Himmel gehörig, himmlisch α; göttlich β; *metaph.* göttergleich, ausgezeichnet, herrlich γ. | α nubes caelestis *O* aqua c. *H* Regen = aquae c. *L* c. minae *T* drohende Himmelszeichen, c. ignis *T* Blitz, Ioue prope caelesti clamore prohibente *Ci* mit lauter Stimme vom H., c. spiritus *Ci* Himmelsluft, c. prodigia *L* am H., c. astra *O*; *subst.* cogitantes supera atque caelestia *Ci* Dinge am Himmel, peritus caelestium *T* Himmels-(Stern-)kundiger; bes. v. den himmlischen Göttern: dii omnes caelestes uosque terrestres uosque inferni audite *LCi.* Daher: | β c. origo *V* bella c. *O* der Götter mit den Titanen, c. dona *V* c. nectar *O*; *abl.* specie caeleste resumpta *O*; oft *subst.* caelestes, die Götter: quid est quod de uoluntate caelestium dubitare possimus? *Ci*; dicht.: ultima caelestum terras Astraea reliquit *O* caelestes eburni *O* Götterbilder aus E.; asyndetisch: caelestium, inferorum irae *L*; *neutr.* eadem de infernis peruasio, caelestium contra *T* Unterwelt ... Himmel. | γ illae caelestes diuinaeque legiones *Ci* c. ingenium *O* quos Elea palma reducit caelestes *H* göttergleich.

caeli-cola, ae, *m.* (eo quod caelum colit *Isidor*) Himmelsbewohner; dicht. für Gott, Gottheit: non ipsi Caelicolae ualeant *V*; *gen. pl.* caelicolûm regi ... *V.*

Caelĭculus s. u. Caeliolus.

caeli-fer, fera, ferum den Himmel tragend: Atlas *V.*

Caeli-montānus 3 am cälischen Hügel gelegen: porta *Ci* (in der servianischen Mauer gegen den Lateran).

Caeliolus und Caeliculus, i, *m.* (Caelius) die östl. Erhebung des:

Caelius mons, zweigipfliger Hügel im Südosten Roms (jetzt Gegend des Lateran). Angebl. benannt nach dem Etrusker Cäles Vibenna, dem Stammvater der gens Caelia:

Caelius 3 Name einer pleb. gens mit den Familien Caldi und Rufi. Bes. 1. C. Cäl. Caldus, tr. pl. 107, führte die schriftl. Abstimmung in Hochverrathsprozessen ein, war 94 cos. 2. M. Cäl. Rufus, geb. 82, von Cicero in der Redekunst unterrichtet und in einem politischen Prozesse 57 vertheidigt, stellte sich 52 als tr. pl. auf Cäsars Seite. Er wurde 48 zu Thurii getödtet. 3. L. Cäl. Antipater, Annalist zur Gracchenzeit, Hauptquelle des Livius für den hannibalischen Krieg.

caelo, āre, āui, ātus (caelum: Grabstichel) ciselieren, mit Bildwerk verzieren: uasa caelata; argentum, aurum caelatum *Ci* c. fores *O* clipeus imagine mundi caelatus *O* si quid caelati aspexerat *Ci* etwas von Reliefarbeit, in auro facta patrum c. *V* darstellen, miles caelatus auro et argento *L* in ciselierter Rüstung. Auch in Holz: pocula fagina, caelatum opus *V*; *metaph.* caelatum Musis opus *H* reichgeziert von aller Musen Hand.

caelum, i, *n.* (von caedere) I. Grabstichel, Hohlmeißel. II. Wölbung α; Himmelsgewölbe, Himmel β; Himmelshöhe, Höhe γ; Himmelsluft, Luft; *occ.* Witterung, Wetter, Klima; *meton.* Himmelsgegend δ. | I caelata uasa a caelo, quod est genus ferramenti *Isidor.* | II α cerebrum est proximum caelo capitis *Plinius.* | β Iouis nutu caelum, terra, maria reguntur *Ci*; bes. 1. in Bezug auf atmosphärische Erscheinungen: de caelo seruare *Ci* Himmelszeichen beobachten, de caelo fit aliquid *Ci* ein Himmelszeichen tritt ein; de caelo tangi *LV* percuti *Ci* = ici e caelo *Ci* vom Blitz getroffen werden; caelo albente *Ci* beim Morgengrauen, uesperascente *N* gegen Abend; Sprichw.: caelum ac terras miscere *LV* das Unterste zu oberst kehren. Beachte das Räthsel bei *V*: ⟨dic ubi⟩ tris pateat caeli spatium non amplius ulnas, das auf einen Cälius zu Mantua geht, der beim Verkauf eines Grundstücks sich drei Quadratellen als Grabstätte vorbehielt. 2. Als Sitz der Gottheiten: Pompeius ... de caelo delapsus *Ci* ein Gottgesandter; *meton.* caelo gratus omni *V* den Himmlischen, commercia caeli *O* Umgang mit den Göttern, me assere caelo *O* der Zahl der Himmlischen, quid me caelum sperare iubebas *V* Göttlichkeit, caelo Musa beat *H* macht unsterblich, caelum decernere alicui *T* unter die Götter versetzen (Apotheose). | γ ad caelum manus tendere *C* tollere *H* himmelan, falsa ad caelum mittunt manes *V* herauf, an die Oberwelt, it caelo (*dat.*) clamor *V* himmelan; hyperbolisch: iuncta caelo montium iuga *L* himmelhohe, exiit ad caelum arbor *V*; *metaph.* in caelum Cato tollitur *Ci* nisi eos in caelum suis laudibus extolleret *Ci* ea nomina isti ad caelum ferunt *Ci* alii laudibus ad caelum tuas res gestas efferunt *CiN* aequare aliquid laudibus caelo *V* zum Himmel emporheben, esse in caelo *Ci* bis in den

Digitized by Google

Himmel erhoben werden; aber: conlegam de caelo detraxisti *Ci* haſt um ſeinen Ruhm gebracht. | *δ* potestne tibi huius caeli spiritus esse iucundus? *Ci* cui repente caelum, solum, aquam terramque ademerint *Ci* (die vier Elemente); *occ.* haec natura loci caelique est *Ci* pingue et concretum caelum *Ci* salubre *Ci* uarium caeli praediscere morem *V* c. imbribus ac nebulis foedum *T*; *meton.* sub quo caelo natus sum *L* caelum mutant, qui ... *H*.

NB. Claſſ. nur *sing.* Erſt ſpäter der heteroclitiſche Plural caeli, ōrum *m.* von:

caelus, i, *m.* Himmel *α*; Himmelsgott (= *Οὐρανός*) *β*. | *α* caelus profundus *Ennius*. | *β* Saturnus, quem Caelus genuit *Ennius* als Vater des Vulcan, Mercur, der Venus bei *Ci*.

caementum, i, *n.* (caedere) Bruchſtein, Bauſtein, vgl. 'Cement': tecta laterem et caementa et saxa praebebant *L*.

Caenēus, ei u. eos, *m.* (*Καινεύς*, über die Declin. s. u. Orpheus). Elatus, König der Lapithen, hatte eine Tochter *Καινίς*, welche Neptun in einen unverwundbaren Jüngling verwandelte, der an der calydoniſchen Jagd theilnahm, ſpäter im Kampfe mit den Centauren unter Baumſtämmen erſtickte *V* oder in einen Vogel verwandelt wurde *O*.

Caenīna, ae, *f.* Städtchen ſw. v. Rom; *adi.* **Caenīnus** 3 von C.: nomen *L*; Einw. **Caenīnenses**, ium, *m. L*.

Caenis s. u. Caeneus *O*.

caenum, i, *n.* Schmutz, Unflat: turbidus hic caeno gurges *V*; odor caeni grauis *V*. Daher *metaph.*: fuerisne ex caeno nescio qui tyrannus *Ci* unterſten Hefe des Volks, ex caeno consulatum extrahere *L*; als Schimpfwort: moministine, caenum, te prodire? *Ci* du Schmutzfink!

caepa, caepe s. u. cēpa; aber:

Caepasius 3 Name einer gens: C. und L. C., Redner *Ci*.

Caepio, ōnis, (caepa) *m.* Cognomen der gens Seruilia s. u. Seruilius.

Caere, *n.* (undecl.) j. Cer-uetri (d. h. Alt-Cäre) urſpr. Agylla, eine der alten 12 Städte von Etrurien, 40 km nw. von Rom *LV*. Daher: *adi.* **Caerēs**, itis (ētis) zu C. gehörig: populus *L* cera *H*; *subst.* **Caerēs**, itis (ētis) *f.* (*sc.* urbs) die Stadt Cäre: Caerete domo *V*, wie *ἐκ δήμου Δεκελεῆθεν*; **Caerites**, um, *m.* Einw. von Cäre *L*. Dieſe hatten das Bürgerrecht von Rom, aber ohne Stimmrecht (suffragium); daher: tabulae Caeritum, das Verzeichnis der nicht ſtimmberechtigten Bürger; dicht.: cera Caerite digni *H* wert, das Bürgerrecht zu verlieren.

caere-mōnia, jünger caeri-monia, ae, *f.* (gr. *χαῖρε*?) Verehrung, Ehrfurcht *α*; *occ.* Ehrwürdigkeit, Heiligkeit *β*; *meton.* Feierlichkeit, Religionsgebrauch, 'Ceremonie' *γ*. | *α* summā c. sacra Cereris conficere *Ci* sacrarium colebatur *N*. | *β* polluere caeremoniam legationis *Ci* augendam caerimoniam loco, in quo ... *T*. | *γ* religiones caeremoniaeque sacrorum *Ci* stupro caeremonias polluere *Ci* de caeremoniis uiolatis queri *Ci* caeremoniae uirginum *Ci* dies Ritual der Veſtalinnen; vgl. Vestae matris caeremoniae *Ci* non religione nec caerimoniis *T* nicht an einem heiligen oder ehrwürdigen Orte.

caerulus 3 jünger caeruleus 3 (nach den Alten von caelum ſtatt *caelulus) blau u. zw. himmelblau *α*; meerblau, waſſerblau *β*; dunkelblau *γ*; blaugrün *δ*; blauſchwarz = dunkel, ſchwarz *ε*. | *α* caeli caerula templa *Ennius*. Daher *n. pl. subst.* caerula caeli *O* die Bläue, das Blau: c. coma Tmoli *O* wegen des Blauens der Berge. | *β* caeruleo ... ponto *V* c. aqua *O* Thybris *V* limpha *O* c. glacies *V*; *n. pl. subst.* uerrunt caerula *V* das blaue Meer. Daher von Waſſergottheiten: c. deus (Neptunus) *O* mater caerula (Achillis) = Thetis *H*; dicht.: c. puppis *O*. | *γ* caerulei oculi *CiT* c. fascia *Cu*, aber caeruleā ... Germania pube *H* blautätowiert (mit Waid), c. serpens *O* draco *O*. | *δ* c. quercus *O* caerula Palladis arbor *O* die Olive. | *ε* caeruleis maesti uillis *V* equi c. Plutonis *O* c. imber, nubes *V* sudor *O* c. angues Eumenidum *V*.

Caesar, aris, *m.* (gr. *Καῖσαρ*, daher 'Kaiſer') Cognomen in der gens Iulia. Beſ. 1. L. Julius C., cos. 90, von Fimbria zugleich mit ſeinem Bruder, 2. C. Julius Cäſar Strabo, einem bekannten Redner, 87 getödtet. 3. C. Julius Cäſar, der Staatsmann, Feldherr und Schriftſteller geb. 99, ermordet am 15./III. 44. 4. Sein Neffe und Adoptivſohn C. Julius Cäſar Octavianus (s. u.). Seit ihm führen alle Kaiſer den Titel Cäſar, der daher Appellativbedeutung (§ 30) gewinnt. *Adi.* **Caesarĕus** 3 cäſariſch, des C.: sanguis *O*; ſpäter (wie bei uns) = kaiſerlich. **Caesarianus** 3 (§ 42) des Cäſar: ciuile bellum *N*. Mit griechiſchem Suffix: *Καισάρειος*; meiſt *fem. isol.* als Stadtname: **Caesarēa** (Caesarīa § 23) ae, *f.* Cäſarſtadt; beſ. 1. Stadt in Paläſtina an der Grenze von Samaria und Galiläa, jetzt Kaiſarieh. 2. Stadt in Mauretanien, daher der öſtl. Theil desſelben Mauretania Caesariensis heißt.

caesariēs, ēi, *f.* Haupthaar; urſpr. dicht.: nequiquam pectes caesariem *H* decoram caesariem nato dea (dederat) *V*; ſelten und ſpät in Proſa: promissa caesaries *L*; dicht.: capilli horrida caesaries fieri *O* werden ſtruppige Mähne; *metaph.* c. barbae *O* lang herabwallender B.

Caesellius 3 Name einer gens, z. B. C. Baſſus *T*.

Caesennius 3 Name einer gens etruriſch. Urſprungs. Beſ. C. Lento, Anhänger Cäſars, u. C. Cäſ. Pätus, Feldherr unter Nero, von Vologeſus bei Tigranocerta, 61 n. Chr., geſchlagen *T*.

Caesia silua, j. 'Häſerwald' (§ 6), Waldgegend in Nordweſtdeutſchland zwiſchen Lippe und Yſſel *T*.

caesim, *adv.* (caedere) hiebweiſe, mit einem Hieb: Hispano punctim magis quam caesim assueto petere hostem *L*; *metaph.* caesim dicere *Ci* auf einen Hieb, in einem Schlag.

caesius 3 blaugrau: oculi Mineruae *Ci*; daher als Familienname: (§ 27) Caesius Cordus, C. Nasica *T* und der Adoptivname **Caesiānus** *T*.

Caeso oder Kaeso, ōnis, *m.* Cognomen der gens Duilia, Fabia, Quinctia. Daher:

Caesōnius 3 Name einer gens. Beſ. M. C., der mit Cicero die Ädilität verwaltete *Ci*, und C. Pätus, unter Nero Conſul *T*.

caespes, itis, *m.* ausgeſchnittenes Raſenſtück, Raſen *α*; *meton.* Waſen, Raſen(feld) *β*; Altar aus Raſen *γ*. | *α* primum extruendo tumulo caespitem Caesar posuit *T* ad aggerem caespites comportare *C* ara gramineo de caespite fiat *O*. | *β* hastam de caespite uellit *V*. | *γ* fortuitum spernere caespitem ... *H* improviſierte Altäre aus Raſen zu bauen; vgl. carbo positus in caespite uiuo *H*.

caestātus 3 (caestus) mit dem Kampfriemen verſehen: ludi caestati *T* Fauſtkampf. Unſicher:

Digitized by Google

caestus, ūs, *m.* (caedere) Kampfriemen (aus Leder mit eingenähten Bleiknöpfen, welche sich die Faustkämpfer um Hand und Unterarm anlegten): pugiles caestibus contusi ne ingemiscunt quidem *Ci* manibus inducere caestūs *V.*

caesūra, ae, *f.* (caedere) bei Späten: Hauen, Schneiden; *metaph.* der metrische Einschnitt im Verse, die 'Cäsur'.

caetra s. u. cetra.

Caïcus, i, *m.* (*Καΐκος*) I. Fluss in Mysien südl. von Pergamus *VO*; daher II. bei *V* redender Name eines Gefährten des Äneas (dem Sinn nach = Mysier).

Cāiēta, ae, *f.* (*Καιήτη*) I. j. Gaëta, Festung und Hafen am Vorgebirge gegenüber der Mündung des Garigliano. Angeblich benannt nach der II. Amme des Äneas, die zu Gaeta begraben sein soll: portus Caietae *V.*

Cāius schlechtere Schreibart für Gāius s. u.; bes. der Kaiser Caius Caligula *T.*

Calaber, bra, brum calabrisch (d. h. im Alterthume aus dem Gebiete von Tarent bis zum Vorgebirge Leuca; seit dem späten Mittelalter nennt man jedoch die bruttische Halbinsel Calabrien): C. hospes *H* Calabrae Pierides *H* calabrische Musen = Gedichte des Ennius; *subst.* mo Calabri rapuere *V* Calabrier; *meton.* Calabrien; davon *adi.* **Calabria,** ae, *f.* (*sc.* terra) Calabrien *LH.*

Calactē, ēs, *f.* (*Ixpt.* aus *καλὴ ἀκτή* durch cala acte) Stadt an der Nordküste Siciliens mitten zwischen Messina und Palermo, j. Calonia; *adi.* **Calactīnus** 3 aus C. *Ci*; *pl.* Einw. v. C. *Ci.*

Calagurris, is, *acc.* im, *f.* j. Lahorra im nö. Spanien, 80 km n. v. Saragossa. Einw. **Calagurritāni,** ōrum, *m. C.*

Calaïs, *acc.* in, *abl.* i, *m.* (*Κάλαϊς*) I. Sohn des Boreas, geflügelt, vertrieb als Theilnehmer an der Argofahrt die Harpyien *O.* II. redender Name (*καλός*) eines schönen Jünglings: ⟨C.⟩ sidere pulchrior *H.*

Calamis, idis, *m.* (*Κάλαμις*) bekannter Bildhauer der pericleischen Zeit *O.*

calamister, tri, *m.* (Lw. gr. *καλαμίς*) das Brenneisen zum Lockenbrennen (die Locke als Röhrchen gedacht!) frons calamistri notata uestigiis *Ci*; *metaph.* von der Darstellung des Redners: calamistri Maecenatis aut tinnitus Gallionis *T* die Schnörkeleien des M. oder das Geklingel des G. Davon:

calamistrātus 3 gebrannt: coma *Ci*; daher saltator c. *Ci* mit gebrannten Locken.

calamitas, tātis, *f.* (calamus) Halmschaden (= Hagelschlag) *α*; *metaph.* Schaden, Verlust, Unheil *β*; *occ.* Unfall, Schlappe (euphemistisch für: Niederlage) *γ.* | *α* proprie calamitatem rustici grandinem uocant, quod comminuat calamum... *Donatus*; quacumque iter fecit... quaedam calamitas peruadere uidebatur *Ci*; daher calamitas fructuum *Ci* Mifswachs. | *β* mea pernicies cum magna calamitate rei p. coniuncta est *Ci* quam calamitatem (Blindheit) ita tulit, ut... *N* maiore regis quam aduersariorum calamitate *N* zu größerem Schaden; *pl.* calamitates rei publicae *Ci* Unglücksfälle, mannigfaches Mifsgeschick. | *γ* accidit illa c. apud Leuctra *N* Cannensis illa c. *Ci* calamitatem accipere *N* Schlappe erleiden. Davon:

calamitōsus 3 *adv.* ōsē (statt *calamitātōsus § 33) I. *activ*: unheilbringend, verderblich, schädlich. II. *passiv*: Schaden leidend, heimgesucht, elend; *occ.* unglücklich, unheilvoll. | I c. tempestas pestisque *Ci* calamitosissimum bellum *Ci.* Mit *dat.* incendium plebi calamitosum *S.* | II ager loco et caelo calamitosus *Ci* miseri, afflicti, aerumnosi, calamitosi *Ci*; *occ.* o rem calamitosam *Ci* c. otium *Ci.*

calamus, i, *m.* (Lw. *κάλαμος* dtsch. Fw. Kalmus, Lw. Halm § 6) das Rohr *α*; dicht.: der Halm, Stengel *β*; *meton.* Gegenstände aus Rohr *γ.* | *α* calami palustres *O* dispares *O* an der Syrinx. | *β* fragiles calami (leguminum) *V.* | *γ* Bes. calamo signum allinere *HPh* Schreibrohr, Rohrfeder; calamo salientes ducere pisces *O* Angelruthe; calamos et sudes aptare *V* Rohrstäbe als Stützen; calamos armare ueneno *V* arcus et calami *V* Rohrpfeile; ludere calamo . . . agresti *V* Rohrpfeife, Flöte; aber im *pl.* tu calamos inflare leues *V* die (vielröhrige) Hirtenpfeife, Syrinx.

Calānus, i, *m.* (*Κάλανος*) Gymnosophist aus Indien, folgte nach Alexanders Wunsch dem macedonischen Heere, verbrannte sich selbst in Susa *Ci.*

Calās, ae, *m.* Statthalter Alexanders in Paphlagonien *Cu.*

calathus, i, *m.* (Fw. *κάλαθος* urspr. semit.) geflochtenes Körbchen *α*; *metaph.* (korbähnliche) Schale *β.* | *α* (floribus) implent calathos lento de uimine textos *O* also Blumenkörbchen, afferat in calatho rustica dona puer *O* Fruchtkörbchen, (caseum) exportans calathis ... pastor *V* Käsekorb, bes. aber vom Arbeitskörbchen spinnender Mädchen, in dem sie die Wolle verwahren: non illa colo calathisue Mineruae femineas assueta manus *V* telas calathosque et pensa reponunt *V.* | *β* uina fundam calathis *V.*

Cālātia, ae, *f.* j. Guajazzo, Städtchen 10 km sö. v. Capua *L.* *Adi.* **Cālātīnus** 3 von C.: ager *L.* Einw. Cālātīnī, ōrum, *m.* Nach § 27 Cognomen der gens Atilia: M. Atilius Calatinus *Ci* cos. 258 u. 254, dict. 250, Feldherr im 1. pun. Kriege. *Pl.* Calatini, § 30 Leute wie dieser Atilius *Ci.*

Calaurēa, jünger **Calaúria,** ae, *f.* (*Καλαύρεια* § 23) j. Poro, kleine Insel a. d. Küste von Argolis mit Heiligthum des Neptun, der sie von der Leto eingetauscht haben soll *O.*

calautica, ae, *f.* (Lw. *subst. isol. fem.* von *καλαθικός* 'körbchenähnlich') eine Haube, weibliche Kopfbedeckung, mit einem Bande um den Kopf befestigt: calauticam capiti accommodare *Ci.*

calcāneum, i, *n.* (calx) Hacken, Ferse *Cu.*

calcar, āris, *n.* (Von calx durch ⟨ferrum⟩ *calcāre § 43 also 'Ferseneisen':) Sporn *α*; *metaph.* Antrieb, Ansporn *β.* | *α* Vgl. equum ferrata calce fatigat *V*; daher equo calcaria subdere *L* Sporen 'geben', equum calcaribus concitare *Cu* spornen. | *β* immensum gloria calcar habet *O* uatibus addere calcar *H* anspornen.

calceamentum, i, *n.* Beschuhung, Schuhwerk: mihi calceamento est solorum callum *Ci*; von:

calceo, āre, āui, ātus (calceus) beschuhen, mit Schuhen bekleiden: pedes c. *Ph* homines calceati et uestiti *Ci.*

calceolus, i, *m.* (demin. v. calceus) Stiefelchen, Schuh: calceoli repandi *Ci* Schnabelschuhe.

calceus, i, *m.* (*subst. isol. adi.* v. calx 'Ferse') Schuh (mit fester Ferse im Gegensatz zur Sandale solea), Halbstiefel: malo laxus in pede calceus haeret *H* mutauit calceos *Ci* d. h. er wurde Senator, da diese besonderes Schuhzeug mit Schnallen trugen.

Calchas, āntis, *m.* (*Κάλχας*) Sohn des Thestor, Weissager im Heere der Griechen vor Troja *Ci V.*

Digitized by Google

Calchēdōn und **Chalcēdōn,** ōnis. *f.* (*Χαλχηδών*) j. Kadikjo, Stadt am Bosporus, Constantinopel gegenüber *LS.* Einw. **Calchēdonii,** ōrum, *m. T* (daher der Halbedelstein Chalcedon).

Calchidicus s. u. Chalcis.

calci-tro, trāre (vgl. in-trare; *Ixpt.* ſtatt calce trare) dtſch. Lw. keltern, mit der Ferſe ſchlagen *α*; (von Thieren) ausſchlagen *β*; *metaph.* ſtörriſch ſein, Widerſtand leiſten *γ*. ‖ *α* madida resupinus arena calcitrat *O.* ‖ *β* calcitrant mulae *Plinius.* ‖ *γ* ⟨filius familias⟩ calcitrat, respuit ... *Ci.*

calco, āre, āui, ātus (calx) treten; *occ.* 1. betreten. 2. eintreten, feſttreten *α*; *metaph.* niedertreten, mit Füßen treten *β*. ‖ *α* mixtaque cruor calcatur arena *V* alius manu aeger, ut pede ac uestigio (Fußſohle), Caesaris calcaretur orabat *T*; *occ.* 1. calcanda semel uia leti *H* nur einmal kann man den Pfad des Todes betreten, durum calcauimus aequor *O* 'Eis'. 2. huc ager ille malus ... calcetur *V* uuas calcare *O* Trauben keltern. ‖ *β* domitum amorem pedibus c. *O* libertas obteritur et calcatur *L.*

calculus, i, *m.* (demin. v. calx) Steinchen *α*; *occ.* Rechenſtein; *meton.* Rechnung *β*; Stimmſtein *γ*; Stein im Brettſpiel *δ*; Steinkrankheit *ε*. ‖ *α* Demosthenes coniecit in os calculos *Ci* dumosus calculus aruis *V* 'Kies'. ‖ *β* Vgl. Fw. 'calculieren': hoc quidem est nimis exiliter ad calculos uocare amicitiam *Ci* zu berechnen ... calculum subducere *Ci* zuſammenrechnen. ‖ *γ* mos erat ... lapillis ... damnare reos ...; nunc omnis calculus demittitur ater in urnam *O.* ‖ *δ* latrocinii sub imagine calculus ibit *O* cum gemino calculus hoste perit *O*; daher *metaph.* calculum reducere *Ci* den Stein zurückziehen (eine Handlung zurücknehmen). ‖ *ε* calculi dolore consumi *L.*

caldus 3 vulgär für calidus *H.*

Calēdonia, ae, *f.* Hochſchottland (der nw. Theil von Schottland) *T.*

cale-(jünger cal-)facio, ere, feci; *pass.* cale-fio, fieri, factus (*Ixpt.* von facere mit dem Stammwort von calere) warm machen, erwärmen *α*; *metaph.* beunruhigen = 'jemand warm machen' *β*; entflammen, aufreizen *γ*. ‖ *α* calfacit igne focum *O* algentis manus est calfacienda sinu *O* calefacta per ora *V* 'heiße'. ‖ *β* eodem die Gabinium luculenter calefecerat Memmius *Ci.* ‖ *γ* calefacta corda tumultu *V* calefactus ueles *O.*

NB. Analogieformen mit geſchwächtem Stammvocal ſelten: ad calficiendum corpus ignem adhibere *Ci.* Dazu frequ.:

cale-facto, āre heiß machen, erhitzen: lignis calefactat ahenum *H.*

Calendae, ārum, *f.* meiſt abgekürzt CAL. oder KAL. (*sc.* dies; *subst. isol. PPrP* von calare 'Ausruftage') Monatsanfang: Primi dies mensium nominati Kalendae, quod his diebus calantur eius mensis Nonae a pontificibus *Varro* omnem redegit idibus pecuniam, quaerit calendis ponere *H.* Meiſt mit Monatsnamen: cal. Feb. (calendis Februariis) am 1. II. calendae sextae *O* des ſechsten Monats (Juni) cal. intercalariae *L* der erſte Tag im Schaltmonat *L*; aber pridie cal⟨endas⟩ Sept⟨embres⟩ *Ci* am letzten Auguſt. Martiis caelebs quid agam calendis *H* da an dieſem Tage die Matronalia der Juno zu Ehren, das 'Ehefeſt' gefeiert wurde. Davon:

calendārium, ii, *n.* (dtſch. Lw. Kalender) Schuldbuch (da man am erſten des Monats die Zinſen bezahlte: tristes calendae *H*).

caleo, ēre, calui ⟨calitūrus *O*⟩ (v. *calis, e warm, vgl. cal-facere u. *καίω*?) warm ſein, glühen, heiß ſein *α*; *metaph.* noch 'warm', neu, friſch ſein *β*; entbrannt, entflammt ſein, glühen *γ*; *occ.* 1. in Liebe entbrannt ſein; 2. mit Feuer betrieben werden *δ*. ‖ *α* sentimus calere ignem, niuem esse albam *Ci*; oft *PPrA adi. isol.* calens = warm: calentia membra *V*; mit *abl.* terrae sole calentes *H* von der Sonne erwärmt. ‖ *β* illud crimen caluit re recenti, nunc in causa refrixit *Ci.* ‖ *γ* calebat in agendo *Ci* er war Feuer und Flamme, Romani calentes a recenti pugna *L* infolge der ... animi spe calent *Cu* studio scribendi calere *H* morbo mentis c. *H* im hitzigen Fieber des Laſters ... ‖ *δ* 1. non aliā calebo feminā *H* 2. posteaquam satis res calere Rubrio uisa est *Ci* nundinae calebant *Ci* indicia calent *Ci* die Angeberei 'blüht'.

Calēs, ium, *f.* j. Calvi in Campanien, 15 km nw. v. Capua *CV*; *adi.* **Calēnus** 3 von Cales: uitis *H* da die Gegend trefflichen Wein liefert, municipium *Ci* als Cognomen, z. B. Fufius Calenus *C.*

calesco, ere, calui (inch. zu calēre) warm, heiß werden *α*; *metaph.* Feuer fangen, erglühen, in Feuer gerathen *β*. ‖ *α* medio ... die unda gelida est, ortuque obituque calescit *O* uolucres ... caluere Caystro *O* tunc primum ... caluere triones *O* (senectus) calescit apricatione *Ci.* ‖ *β* narratur Catonis uirtus (§ 30) mero caluisse *H* der alte Tugendheld ſoll vom Weine erglüht ſein, agitante deo calescimus *O.* Beſ. von Liebesglut: quo propior nunc es, flammā propiore calesco *O.*

Calēti, ōrum, *m.* und **Calētes,** um, *m.* Volk in der Normandie an der Seine, im j. pais de Caux *C.*

calfacere s. u. cale-facere.

caliandrum, nicht caliendrum, i, *n.* (Fw. aus dem gr.) Toupet, Perrücke: altum Saganae c. *H*; dazu: quod glabra fuit caliendrum, id est galericulum, habere consueuit *Porphyrio.*

calidus 3 vulgär § 35, 2 **caldus,** *adv.* calidē (calere) warm, heiß *α*; *metaph.* hitzig *β*. ‖ *α* frigida pugnabant calidis, humentia siccis *O* ... Kalt u. Warm ... c. corpus, uulnus *Cu* sanguis *V* calidior ... quam hic aer *Ci* oft aqua calida und calda allein: warmes Waſſer, und aquae calidae *Ci* warme Bäder, daher als n. pr. § 27 Calidae Aquae 'Warmbrunn', Badeort bei Tunis *L.* ‖ *β* equus calidus animis *V* c. rixa *H* c. redemptor *H* geſchäftig, beſ. non hoc ferrem calidus iuuentā *H* leidenſchaftlich, caldior est, acres inter numeretur *H* consilia calidiora *L* allzu heißblütig, daher unbeſonnen, daher als n. pr. § 27: Caldus uocatur, quod temerario consilio sit *Ci*; vgl. L. Julius Calidus, Dichter zur Zeit des *N.*

caliga, ae und demin. **caligula,** ae, *f.* Stiefel, beſ. der röm. Soldaten. Daher Spitzname für G. Cäſar, den Sohn des Germanicus, nach Tiberius Kaiſer: Caligulae cognomen castrensi ioco traxit, quia manipulari habitu ('in der Uniform eines Gemeinen') inter milites educebatur *Suetonius.*

cāliginōsus 3 neblig, dunſtig, düſter: caelum, stella *Ci* im Bild: caliginosa nocte premit deus ⟨futura⟩ *H* mit nächtigem Dunkel ...

cāligo, inis, *f.* Finſternis, Dunkelheit; *occ.* Schwindel *α*; *meton.* Nebel, Dampf, Rauch *β*; *metaph.* Nacht, Dunkel *γ*; Trübſal, Elend *δ*. ‖ *α* caecis tenebris et caligine *Ci* caeca caligo *V* caligo ... tenebrae ... nox *Cu*; *occ.* altitudo oculis caliginem offundit *L* macht ſchwindlig, „es wird einem ſchwarz vor den Augen". ‖ *β* meridie nebula occepit, noctem eadem caligo obtinuit *L* ea-

Digitized by Google

liginem humidi effuderant montes *Cu*, daher: quasi per caliginem uidere *Ci* sozusagen durch dichten Nebel; dicht.: c. nigra *V* Staubwolke, picea *V* Rauchwolke. | γ indoctorum animis offusa caligo *Ci* Unwissenheit, discussa est illa caligo; ... diluxit *Ci* Ungewißheit, philosophia ab animis caliginem dispulit *Ci* zerreißt den Flor ..., res caligine mersae *V*. | δ ex superioris anni caligine *Ci* uide caliginem temporum illorum *Ci*. Dazu:

cālīgo und calligo, āre, āui, ātus I. verfinstern, beschatten. II. finster sein, dunkel sein α; *metaph.* blind sein β. | I nubes ... hebetat uisus ... et caligat *V* aram caligans uestiet umbra *Ci*. | II α caligantem nigra formidine lucum *V*. | β ad cetera caligant *Cu*.

calix, icis, *m.* (Lw. κύλιξ, dtsch. Lw. 'Kelch') Becher α; Schüssel β. | α κύλιξ poculi genus, quod nos calicem dicimus *Macrobius*, calices siccare *H* leeren: *meton.* fecundi calices quem non fecere disertum? *H* Wein. | β calices ... fabas et olus habebant *O*.

Callaeci, schlechter Gallaeci, ōrum, *m.* (Καλλαικοί) die Galicier, Volk im nw. Spanien nördl. vom Duero; daher **Callaïcus** 3 (Καλλαϊκός) und Gallaecus 3 gallicisch: hostis *O*; Weiterbildung: **Callaecia,** ae, *f.* die spanische Provinz Galicien.

calleo, ēre, ui (callum) schwielig sein α; *metaph.* geübt sein, erfahren sein β; *trans.* (durch Erfahrung) kennen, wissen, verstehen γ. | α plagis costae callent *Pl.* | β augurandi studio Galli praeter ceteros callent *Iustinus* rei usu callere *L*. | γ legitimum sonum digitis callemus et aure *H* si neque Poenorum iura calles *Ci* urbanas rusticasque res c. *L*, mit *inf.* callet pauperiem pati *H*.

Callicratidās, ae, *acc.* an, *m.* (Καλλικρατίδας) spartanischer Admiral, stürzte in der Schlacht bei den Arginusen ins Meer *Ci*.

Callicula, ae, *m.* (*sc.* mons) Höhenzug am rechten Ufer des Volturnus bei Casilinum *L*.

calliditās, tātis, *f.* (callidus) Praxis, Übung, Erfahrung α; *occ.* Verschlagenheit, Geriebenheit, Schlauheit, List β. | α restitue nobis aliquando ueterem tuam illam calliditatem atque prudentiam *Ci* calliditas et celeritas ingenii *N*. | β calliditate Poenos superauimus *Ci* ... olere malitiam et clamitare calliditatem *Ci* c. Iugurthae *S* Schlauheit.

Callidromus, i, *m.* (Καλλίδρομος) Berggegend im Öta, gegen die Thermopylen gelegen *L*.

callidus 3 *adv.* callidē (callere β) erfahren, praktisch, geübt; *occ.* (mit *Obi.*) vertraut, bewandert α; klug, einsichtig; *occ.* (von Sachen) sinnreich, fein berechnet, ausgedacht β; schlau, verschlagen, gerieben γ. | α id tibi et medico callido et seruo fideli non credidit *Ci* callidum imperitus fraudauit? incredibile est! *Ci*. Mit *dat.* callidi offensionibus accendendis *T*; *occ.* callidus temporum *T* rei militaris *T* callidus quidquid placuit iocoso condere furto *H*. | β callidissime se dicere putauit *Ci* homo adulescens fecit perite et callide *Ci* legum scriptor peritus et callidus *Ci*; *occ.* confidens astutia aut callida audacia *Ci* c. consilium *Ci* uersutum et c. factum *Ci* c. liberalitas *N* berechnende. | γ ex aequo bonoque non ex callido uersutoque iure *Ci* ad fraudem callidi *Ci* callide, audacter, impudenter facere *Ci*.

Callifae, ārum, *f.* St. in Samnium, Lage unbekannt *L*.

Callimachus, i, *m.* (Καλλίμαχος) Grammatiker u. Dichter aus dem Hause der Battiaden (s. u. Battus) in Cyrene, lebte als Bibliothekar zu Alexandria um 250 *Ci*.

Calliope, ēs, *f.* (Καλλιόπη 'die Schönstimmige') dicht.: auch **Calliopēa,** ae, *f.* (*V* = Καλλιόπεια) redender Name einer Muse (später meist als Göttin epischer Dichtung gedacht), der Sage nach Mutter des Orpheus *V*. Allgemein: uos, o Calliope, precor *V* Euch, o Muse, ruf' ich an; *meton.* quem mea Calliope laeserit *O* meine Muse = mein Lied.

Calliphon, ōntis (Καλλιφῶν) und als Koseform **Callipho,** phōnis *m.* gr. Mannsname, bes. ein Philosoph, der die Principien der Lust (ἡδονή) und Sittlichkeit (καλοκἀγαθία) zu vereinigen suchte *Ci*.

Callipolis, is, *acc.* in u. im, *f.* (Καλλίπολις, Καλλίου πόλις) Stadtname. 1. j. Gallipoli am Hellespont *L*. 2. Stadt in der Krim *L*.

Callirrhoē, dicht. auch Callirhoē, ēs, *f.* (Καλλιῤῥόη u. Καλλιρόη) 'Schönbrunn', Quellenname; *meton.* Quellnymphe, Tochter des Achelous, Gemahlin des Alcmäon *O*.

callis, is, *m.* doch in Prosa meist *f.* Trift-weg, Bergpfad, Waldsteig α; *pl. meton.* Triften, Wald- und Berghutungen β. | α siluestres calles uix singulis peruii *Cu* calles saltusque montium *L* timor incessit, ne quas per iuga calles inueniret *L* iter callium *Cu* Marsch durch das Défilé; dicht.: formicae praedam conuectant calle angusto *VO* Pfad. | β Italiae callis praedari *Ci* in callibus pastorum controuersia est orta *Ci* ei quaestori prouincia calles euenerat *T* er hatte die Gebirgstriften des Staats zu überwachen.

Callisthenēs, is, *m.* (Καλλισθένης) Philosoph, Neffe des Aristoteles, aus Olynth, begleitete den Alexander nach Asien, büßte aber seinen Freimuth mit dem Tode *Cu*. Theophrast schrieb zu seinem Andenken das Buch Καλλισθένης ἢ περὶ πένθους *Ci*.

Callistō, ūs, *f.* (Καλλιστώ 'die Schönste'). Redender Name für eine schöne Frau. In der Sage Mutter des Arkaderkönigs Lycaon, von Juno aus Eifersucht in eine Bärin verwandelt, welche Juppiter als Gestirn (großer Bär) an den Himmel versetzte *O*.

callōsus 3 dickhäutig, schwielig bei Spätern. Bei *H*: cohibent (ova) callosa uitellum dickschalige Eier. Von:

callum, i, *n.* harte Haut, Schwiele, Schwarte α; *metaph.* dickhäutiges Wesen, Stumpfsinn, Unempfindlichkeit β. | α mihi calceamentum est callum solorum *Ci*. | β labor quasi callum quoddam obducit dolori *Ci* macht unempfindlich gegen ..., animis cogitatio callum uetustatis obduxerat *Ci*.

***calo,** ere (καλ-ύπτω) hehlen, bergen, Stammwort zu oc-culere, oc-cultare, domi-cilium, super-cilium, auscultare, clam, cēlo; vgl. diese Wörter.

calo, āre, āui, ātus (vgl. καλεῖν, dtsch. 'hallen') rufen, ausrufen, zusammenrufen. So in den Abll. calendae, intercalaris, con-cilium, nomen-clātor u. a. Selten als Simplex: comitia calata Versammlungen, zu religiösen Zwecken vom Pontifex berufen. Im Wortspiel bei *Ci*: alter ex deserto Gauii Ofellae horto calatis Gauiis in Calatinos Atilios insitus.

cālo, ōnis, *m.* (nach den Alten Lw. κάλων, Koseform für καλο-κηλοφόρος 'Keulenträger') Trossknecht, Packknecht, Pferdeknecht, u. z. zunächst militärisch: calones militum serui dicti, quia ligneas clauas gerebant, quae Graeci κᾶλα uocant *Festus* caput Galbae per lixas calonesque suffixum *T* calones praedandi causa egressi *C*; dann auch allgemein: plures calones atque caballi pascendi *H* Stalljungen.

Digitized by Google

calor, ōris, *m.* (calere) Wärme, Hitze *α*; *metaph.* Glut, Feuer, Leidenſchaft *β*. | *α* Allgemein: uis frigoris et caloris *Ci* una calore solis augescit *Ci*; daher *occ.*: si Iuppiter nimio calore aut intolerabili frigore nocuit *Ci* Sommerglut, mediis caloribus *L* mitten im Sommer, uitandi caloris causa tres horas acquieueram *Ci* Mittagshitze, calores austrini *V* die Gluten des Südwinds, calor ossa reliquit *V* die Lebenswärme. | *β* Beſ. von Liebesglut: male res iunctae calor et reuerentia pugnant *O* calorem trahere *O* 'Feuer fangen' = ſich verlieben, calores Aeoliae puellae *H* die Liebesglut der Sappho.

Calor, ōris, *m.* j. Calore, Fluſs unweit Benevent *L*.

Calpurnius 3 Benennung einer gens mit den Familien der Pisones, Bestiae, Bibuli, Flammae u. a. Calpurnia familia *Ci* Calpurnia lex 1. de repetundis nach dem L. Calp. Piſo Frugi, tr. pl. 149, cos. 133. 2. de ambitu nach C. Calp. Piſo *Ci* cos. 180. Beſ. merke noch: L. C. Piſo cos. 112, ſpäter Legat des Caſſius *C*. 2. L. Calp. Beſtia tr. pl. 121, ließ ſich 111 als Feldherr in Afrika von Jugurtha beſtechen. 3. C. Calp. Piſo, Schwiegerſohn Ciceros. 4. L. Calp. Piſo Cäſonius, Schwiegervater Cäſars, Gegner Ciceros. 5. L. Calp. Bibulus, Stiefſohn des Brutus *H*; *adi.* (§ 42) **Calpurnianus** 3 des Calpurnius: equites *L*.

caltha, ae, *f.* (Fw.?) gelbe Blume (nach Einigen Ringelblume, nach Andern Butterblume): luteola c. *V*.

calumnia, ae, *f.* (aus calui durch das *PPrM* *calumnus § 39) Rechtsverdrehung, Chicane, trügeriſche Anklage *α*; *metaph.* Schurkerei, Kabale, Kunſtgriff *β*. | *α* putabat causam calumniae se reperturum *Ci* a quo HS C milia per calumniam malitiamque petita sunt *Ci* calumnia litium *Ci* calumniae condemnari *T* wegen falſcher Anklage . . ., nec sine ignominia calumniae relinquere accusationem poterat *Ci* ohne den Verdacht trügeriſcher Anklage auf ſich zu laden. Daher *meton.*: illo iudicio calumniam non effugiet *Ci* die Strafe des falſchen Anklägers. | *β* quae maior est calumnia quam uenire adolescentulum dicere se senatorem sibi uelle adoptare? *Ci* ne qua calumnia, ne qua fraus, ne quis dolus adhibeatur *Ci*; *occ.* Arcesilae calumniae *Ci* Sophismata, Verdrehungen.

calumniātor, ōris, *m.* falſcher Ankläger *α*; Rechtsverdreher *β*. | *α* calumniatores apposuit, qui illam hereditatem Veneri commissam esse dicerent *Ci*. | *β* scriptum sequi calumniatoris est, iudicis uoluntatem scriptoris defendere *Ci* defensus est non ab aliquo calumniatore sed . . . *Ci*. Von:

calumnior, āri, ātus sum (calumnia) chikanieren, trügeriſch anklagen: me etiam si diutius calumniarentur, redire iussistis *Ci* cum aliquid habeat, quod possit criminose dicere, aperte calumniari sciens non uideatur *Ci*; dicht.: calumniari siquis uoluerit, quod adeo res loquantur *Ph* ausſtellen, nörgeln, mäkeln.

calua, ae, *f.* s. u. caluus 3.

Caluia Crispinilla, Geliebte Neros *T*.

Caluinus (Caluus) Cognomen in verſchiedenen gentes. 1. T. Veturius Calvinus, als cos. 321 bei Caudium eingeſchloſſen. 2. C. Sextius C. gründete pro cos. 123 die Stadt Aquae Sextiae. 3. vgl. Domitius.

Caluisius 3 Name einer pleb. gens. Beſ. 1. C. Calv. Sabinus, Unterfeldherr Cäſars i. J. 48, ſpäter Octavians. 2. C. C. S., Conſul unter Tiberius, fiel unter Caligula durch Selbſtmord *T*.

caluitium, ii, *n.* (caluus) Kahlheit, Glatzköpfigkeit: capillum sibi euellere, quasi caluitio maeror leuaretur *Ci*.

caluor, i, Ausflüchte brauchen, täuſchen, hintergehen, hinhalten; verſchollenes Wort der 12 Tafeln: si caluitur pedemue struit . . . Vgl. calumnia.

caluus 3 kahl, glatzköpfig: senex caluus *H*; daher als *n. pr.* § 27: Caluus, i, *m.* ('Glatz') Cognomen der gens Licinia; *subst. isol.* **calua,** ae, *f.* Hirnſchale: purgato capite . . . caluam auro caelauere *L*.

calx, cis, *f.* (vgl. *λάξ*, *λακτίζω*) Ferſe: quadrupedemque citum ferrata calce fatigat *V* calcemque terit iam calce *V* iſt ihm auf den Ferſen; daher von Thieren, Huf: iumenta calces remittunt *N* ſchlagen aus, calce petere *H* ferire *O* calci-trare u. a.; dicht., von den Hufen der Vorderfüße: tollit se quadrupes et calcibus auras uerberat *V*. Sprichw. wie *πυξ καὶ λάξ*: pugnis et calcibus *Ci* mit Händen und Füßen (aus aller Macht).

calx, cis, *f.* ſelten *m.* (Lw. *χάλιξ* § 21, dtſch. Lw. 'Kalk') I. Kalk *α*; *meton.* (die mit Kalk bezeichnete Endlinie der Rennbahn:) Ziel, Ende der Bahn *β*. II. Stein überhaupt. | I *α* in eam insulam materiam, calcem, caementa conuexit *Ci* caementa calce durata *L*. | *β* Vgl. die ſprichwörtl. Wendungen: quasi decurso spatio ad carceres a calce reuocari *Ci* quibuscum e carceribus emissus sit, cum iisdem ut dicitur ad calcem peruenire *Ci* nunc uideo calcem . . . *Ci* Ende. | II calces per deminutionem appellantur calculi *Festus*. In dieſer Bdtg. nur *masc.*

Calycadnus, i. *m.* (*Καλύκαδνος*) j. Saleph., Fluſs in Cilicien bei Seleucia, nach ihm ein Vorgebirge an ſeiner Mündung *L*.

Calydōn, ōnis, *acc.* em u. a *f.* (*Καλυδών*) j. Aidon, Hauptſtadt Ätoliens am Fuße des Arakynthos, wohin die Sage die Meleagerjagd (calydoniſche Jagd) verlegt. *Adi.* **Calydōnius** 3 (*Καλυδώνιος*); ätoliſch: amnis = Achelous *O* heros *O* = Meleager, C. Tydides, daher auch C. regna *O* das Reich des Diomedes in Apulien; als gr. *fem.*: **Calydonis,** idis, *f.* Calydonierin (= Deianira) *O*.

Calymnē, ēs, *f.* (*Κάλυμνα*) eine der Sporaden vor der Halbinſel von Halicarnaſs *O*.

Calypsō, *f.* (*Καλυψώ*) Nymphe auf der Inſel Ogygia, Tochter des Atlas, bei der Odyſſeus ſieben Jahre weilte. Decl. I. griech. ō, ūs, *dat.* ⟨ō⟩, *abl.* ō. II. analogiſch bei Spätern ōnis u. ſ. w.

camara, vgl. camera. Davon:

Camarīna und Camerīna, ae, *f.* (*Καμάρινα*) j. Camerina, Stadt im Sw. von Sicilien, ſö. von Gela *O*. Den in der Nähe gelegenen Sumpf (*V*) trockneten die Einwohner aus gegen den Spruch des delphiſchen Orakels.

Cambūnii montes j. Voluzza, Grenzgebirge Macedoniens und Theſſaliens *L*.

Cambysēs, is, *m.* (gr. *Καμβύσης* nach perſ. Chambodscha) perſ. Name: Vater und Sohn des älteren Cyrus.

camella, ae, *f.* (*demin.* v. camera) bauchiges Gefäß, etwa Eimer: adposita, ueluti cratere, camellā *O*.

camēlus, i, *m.* und *f.* (ὁ u. ἡ *κάμηλος* urſpr. fem., dtſch. Fw. Kameel): pecuniam regis DC muli et CCC cameli uehebant *Cu* cameli quos *δρομάδας* appellant *LCu* Dromedare.

Camēna, altl. Casmēna, ae, *f.* Camene, weisſagende Quellnymphe, von Spätern der griechiſchen *μοῦσα* gleich-

Digitized by Google

gestellt: Camenis Numa eum lucum sacrauit *L* Camenae Musae a carminibus sunt dictae *Festus* spiritus Graiae ... Camenae *H*; *meton.* prima dicte mihi, summa dicende camena *H* = Lied, Gedicht.

camera, älter camara, ae, *f.* (gr. *καμάρα*, Lw. aus dem sem., vgl. dtsch. Lw. Kammer) Gewölbe, Wölbung: Tullianum muniunt undique parietes atque insuper camera lapideis fornicibus iuncta *S*; *occ.* camaras uocant ... aluum ... in modum tecti ⟨clausam⟩ *T* Barke ⟨von dem gewölbten Bretterdach⟩.

Camerĭa, ae, *f.* u. Camerium, ii, *n.* sabinische Stadt in Latium *LT*; *adi.* **Camerīnus** 3 aus C., bes. Cognomen der gens Sulpicia.

Camerīnum, i, *n.* j. Camerino in Umbrien, 70 km sw. von Ancona. Dazu *adi.* **Camers,** tis, camerinisch: in agro Camerti *Ci*; *pl.* Camertes, ium, *m.* Einwohner von C. Dazu *adi.* **Camertīnus** 3 camerinisch: foedus *Ci*; als *n. pr.* Camers, tis *m.* 1. Rutuler. 2. Genosse des Turnus, beides redende Namen bei *V*.

camillus, i, *m.* camilla, ae, *f.* (Lw. gr. *καμῐ̄λος, καδμῖλος* phönic. qadmīl 'Diener Gottes', vgl. s. u. Cabiri) Opferdiener. Die alte Form casmilla bei *V*: Romani pueros et puellas nobiles camillos et camillas appellant, flaminicarum et flaminum praeministros *Macrobius*. Daher *n. pr.* § 27, 1. Camilla, ae, *f.* Tochter des Volskerkönigs Metabus, beim Sturze des Vaters wunderſam gerettet, im Dienſte der Diana aufgewachſen, ſteht dem Turnus gegen Äneas bei, wird von dieſem getötet *V*. 2. Camillus, i, *m.* Cognomen der gens Furia. Bes. M. Furius Camillus, eroberte als Dictator 395 Veii, befreit 389 Rom aus der galliſchen Invaſion. Daher § 30 Camilli *CiVH* Leute wie Camillus; *metaph.* nouus Camillus *L* ein anderer C. (Retter des Vaterlands).

caminus, i, *m.* (Fw. *κάμινος*, dtsch. Fw. Kamin) Ofen, Feuerſtätte, Kamin: (nil facit) Sextili mense caminus *H*; *occ.* Schmelzofen: pleni c. *O* Schmiedeeſſe, bes. des Vulcan u. der Cyclopen *V*; *meton.* oleum addo camino *H* gieß Öl ins Feuer.

Camīrus, *f.* (*Κάμειρος*) Stadt an der Weſtküſte von Rhodus *Ci*.

Camisarēs, is, *m.* Vater des Datames *N*.

campānus 3 (campus) aus dem Blachfeld, aus der Ebene; *occ.* aus der Ebene von Capua, 'campaniſch': urbs *V* colonia *Ci* = Capua; C. mulier *L*; C. morbus *H* Warzen im Geſichte; *subst.* Campāni, ōrum, *m.* Campanier; daher: terra Campānia oder **Campānia,** ae, *f.* (vgl. 'Champagne') die campaniſche Ebene um Capua *LH*.

campester, tris, tre (campus) auf (in) der Ebene, im Blachfeld *α*; *occ.* auf dem Marsfeld zu Rom *β*. | *α* loca campestria *LN* ebene, iter c. *C* Scythae c. *H* der Steppe, hostis c. *L* an den Kampf in der Ebene gewöhnt; *subst. isol. n.* hi populi pauca campestrium insederunt *T* wenige Stellen der Ebene. | *β* Das Marsfeld diente 1. als Wahlplatz; daher: patres aedilitatem Quinctio gratia campestri dederunt *L* durch ihren Einfluſs auf dem Wahlfeld; vgl. certamen c. *L*; 2. als Übungsplatz für die Jugend: campestribus abstinet armis *H* Turngeräthe; daher *subst. isol.* **campestre,** is, *n.* Schurz, Gurt (deſſen man ſich bei den gymniſchen Übungen auf dem Marsfelde bediente); zur Sommerszeit unter der Toga ſtatt eines Unterkleides getragen: (nil facit) campestre niualibus auris *H*.

campus, i, *m.* (vgl. Capua, *κῆπος*, dtsch. 'Hof' u. Lw. 'Kampf', 'Kamp') Feld, Gefilde, Plan *α*; *metaph.* Fläche *β*; *occ.* Stadtplatz, Platz, bes. das Marsfeld zu Rom *γ*; *metaph.* Spielplatz, Tummelplatz *δ*. | *α* campus est terrarum planities *Isidorus* spatia camporum uestitusque montium *Ci* c. apertus, uiridis *V* redeunt iam gramina campis *H*; daher = Ackerland, Saatfeld: opimi atque uberes campi *Ci* campi torridi siccitate *L* campi quod rex habet ipse (*τέμενος*) *V*. So wie 'Feld' = Schlachtfeld, offene Feldſchlacht: neu struere auderent aciem neu credere campo *V* nunquam in campo sui fecit potestatem *N* (daraus unſer 'Kampf'). Bes. merke *loc.*: tantum campi iacet *V* lagert im Gefilde. Als *n. pr.* (§ 27) Magni campi, Gegend bei Utica *L* Macri campi (d. h. *μακροί*) j. Val di Montirone in der ſüdl. Poebene *L*. | *β* campi lati aëris *V* die luftigen Gefilde (Elyſiums), caelum ac terram camposque liquentis *V* Wogengefilde = Meer; vgl. campos salis aere secabant *V* campus (saxi) *V* Plateau. | *γ* locus in campo Esquilino *Ci* campus sceleratus *L*; bes. aber campus Martius *Ci* und Campus allein: die Flusebene am Tiber zwiſchen dem Pincio und dem Capitol. Sie gehörte urſpr. den Tarquiniern, ſeit 510 Staatsland (dem Mars geweiht), vielfach zu Wahlverſammlungen (comitia centuriata) und als Turnplatz und Exercierfeld benutzt, ſeit 100 allmählich verbaut. comitiis proximis me in Campo interficere uoluistis *Ci* hic descendet in Campum petitor *H*; Sprichwort: fors domina Campi *Ci* 'der Wahlen'. Als Turnplatz: gaudet equis canibusque et aprici gramine Campi *H* apricum odit Campum *H* non in Campo, non in conuiuiis uersatus est *Ci*; dicht.: campus aget gemitus *V* das Marsfeld, d. h. die Menge auf ihm. | *δ* hinc rhetorum campus de Marathone *Ci* magnus est in re p. campus *Ci* me ex hoc campo aequitatis ad istas uerborum angustias reuocare *Ci*.

Camulodūnum, i, *n.* j. Colchester, 80 km nö. von London, Colonie des Kaiſers Claudius *T*.

camur 3 (vgl. *καμάρα*) gekrümmt, gewölbt: cornua *V*.

cămus, i, *m.* (Fw. *κημός*, dor. *καμός*) Maulkorb; *occ.* als Strafwerkzeug für Verbrecher, unſicher bei *H*.

Canacē, ēs, *f.* I. (*Καναχή*) Tochter des Äolus, begieng mit ihrem Bruder Macareus Blutſchande *O*. II. Redender Name eines 'windſchnellen' Hundes *O*. (Andere denken an *καναχή*, Lärm, vgl. canere.)

canālis, is, *m.* (urſpr. *adi.* zu canna, § 35, 5) das Rohrförmige; alſo Röhre, Rinne, beſonders Waſſerrinne: aqua canalibus immissa *C* ilignis potare canalibus undam *V*; und 'Canal': canalis in Capitolio *L*; dicht.: mella harundineis inferre canalibus *V* durch Röhrchen aus Rohr.

Canastrum, i, *n.* (*Κάναστρον*) die Südſpitze der Halbinſel Pallene; *adi.* **Canastraeus** 3: Can. promuntorium *L*.

cancelli, ōrum, *m.* (*demin.* v. cancer, vgl. 'Kanzel') Gitter, Einfriedung, Schranken *α*; *metaph.* Schranken = Grenzen *β*. | *α* tantus ex fori cancellis plausus excitatus *Ci* cancellis (im Theater) primos inseruisse pedes *Ci*. | *β* si extra hos cancellos egredi conabor, quos mihi ipse circumdedi *Ci* praetori cancelli circumdati in sua prouincia *Ci*.

cancer, cri *m.* I. Gitter. II. Krebs. | I cancri dicebantur ab antiquis qui nunc cancelli *Festus*. | II (vgl. *καρκίνος*) neue rubentis ure foco cancros *V*; daher *metaph.* das Sternbild des Krebſes, in welches die Sonne

Digitized by Google

am 21. Juni tritt; daher *meton.* für Süd: ter gelidas arctos, ter caneri bracchia uidit *O*; oder Sommerhitze: aestus erat . . . feruebant bracchia caneri *O.*

Candāuia, ae, *f.* Waldgebirge an der illyrisch-macedonischen Grenze *C.*

candela, ae, *f.* (candere) Kerze, Licht *α*; Wachsschnur, gewichste Schnur *β.* | *α* vgl. candelabrum. | *β* duo fasces candelis inuoluti *L* (unsichere Stelle). Davon:

candelabrum, i, *n.* ('Kerzenträger' =) Leuchter, 'Candelaber': in quo figunt candelam, candelabrum appellant *Varro* c. aēneum *Ci* e gemmis *Ci.*

candeo, ēre, candui (von cāneo durch *cānidus, *candus, wie ardeo durch aridus, ardus aus areo) glänzend weiß sein, *PPrA* weißglänzend *α*; *occ.* weißglühend = glühend sein *β*; *metaph.* feurig, glühend erscheinen *γ.* | *α* candenti corpore cygnus *V* candens elephantus *V* Elfenbein, saxa candentia *H* Kreidefelsen, uilla candens *L* aus weißem Marmor, candens luna *Ci.* | *β* lamna candens *H* candenti carbone capillum adurere *Ci* candens fauilla *V.* | *γ* cocco tincta uestis candet *H.* Dazu *incoh.*:

candesco, ere, candui weiß erglänzen *α*; ⟨weißglühend werden *β.* | *α* aër candescit solis ab ortu *O.* | *β* ferrum candescit in igni *Lucretius*; daher: aër feruoribus canduit *O* erglühte.

candidātus 3 (von candida, *sc.* toga, nach Analogie eines *PPP*) mit weißer Toga angethan, weißgekleidet: candidati uectores nautaeque *Suetonius.* Daher *subst. isol.* der Amtsbewerber, 'Candidat' (da diese in glänzendweißer Toga einhergingen): officiosissima natio candidatorum *Ci* nomen consularis candidati deferre *Ci* Bewerber um die Consulwürde; vgl. candidatus consulatūs *L* um das Cons.

candidulus 3 ziemlich weiß, fast weiß: dentes *Ci*; *demin.* von:

candidus 3 (von candere) weiß, glänzendweiß, weißglänzend, schneeweiß *α*; dicht.: strahlend, glänzend *β*; *metaph.* heiter, ungetrübt, froh *γ*; lauter = treuherzig, aufrichtig, redlich *δ.* | *α* candida de nigris facere *O* (sprichwörtlich von Betrügern); daher: c. lilia *V* populus *V* Silberpappel, mons niue candidus *H* c. barba *V* silbergrau, c. equus *OT* Schimmel, c. auis *V* der Storch. Von der Hautfarbe: bracchia candidiora niue *O* pectora lacte candidiora *O* c. corpus *L* c. color *O* blütenweißer Teint. Von weißem Zeug: c. uestis *L* c. tunica *L*; bes. candida toga *LCi*, da die Amtsbewerber in weißer neugewalkter Toga erschienen; durch *Enallage*: obstitit in media candida turba uia *O* weiß gekleidet. Vgl. candida sententia *O* die (durch weißen Stimmstein bezeichnete) beipflichtende Stimme. | *β* candidus . . . Daphnis *V* candide Bassareu *H* c. Dido, c. Maia *V* von strahlender Schönheit, wie c. dux Argonautarum *H.* So auch: c. stella *H* luna *V*, und *meton.* nube solet pulsa candidus ire dies *O* heiterer, heller, c. Fauonius *H* erhellend, Heiterkeit bringend. | *γ* c. hora, c. fatum *O.* | *δ* sermonum candide iudex *H* animae candidiores *H* c. pauperis ingenium *H.*

candor, ōris, *m.* (candere) glänzendweiße Farbe, Glanz, Weiße; *occ.* 1. weißer Teint. 2. Schimmer, Glanz der Gestirne *α*; *metaph.* Lauterkeit der Gesinnung, Treuherzigkeit, Redlichkeit *β.* | *α* equi candore niuali *V* schneeweiße, candor tunicarum *L* armorum *L*; *occ.* 1. candor et proceritas adulescentuli *Ci* ⟨Veneris⟩ candore mixtus rubor *CiO.* 2. solis candor illustrior *Ci* c. caeli *Ci.* | *β* candor tuus . . . exigit, ut talia uota faciam *O* (Gegensatz wäre liuor s. u.), in caris animi erat candor amicis *O.*

Canens, tis, *f.* (*subst. isol. PPrA* v. canere) 'Sängerin', Nymphe, Gattin des Picus, Tochter des Janus und der Venilia (die italische Echo) *O.*

caneo, ēre, cānui (canus) grau sein, weiß sein: temporibus cānebat senectus *V* gramina canent *V* von Thau, ager canebat aristis *O*; meist als *PPrA* **canens,** tis grau, weiß: nemora Aethiopum molli canentia lana *V* canens senecta *V*; von silbergrauem Laube: canens oliua *O* salictum *V.*

canēphoros, i, *f.* (ἡ κανηφόρος) Körbchenträgerin, Jungfrauen, die bei den gr. Festen die Opferkörbchen auf dem Kopfe trugen: aēnea duo signa uirginali habitu . . . canephoroe ipsae uocabantur *Ci.*

canesco, ere, cānui (*incoh.* zu cānēre) grau werden; *occ.* ergrauen = altern: canescunt aequora *O* canescit Iasion *O.*

Cangi s. u. Ceangi.

canicula, ae, *f.* (*demin.* v. canis) junge, kleine Hündin; bes. *metaph.* der Sirius als Hauptstern des Hundsgestirnes: flagrantis atrox hora caniculae *H* caniculae ortus *L.*

Cānidius 3 Name einer gens, z. B. P. Canidius Crassus. Bei *H* ist Cānidia Versteckname (vgl. s. u. Lycoris) für das metrisch gleichlautende Grātidia, nach den Scholien ehemals Geliebte des *H*, dann von ihm heftig angegriffen. (Zugleich redender Name: cānus = alt!)

Caninius 3 Benennung einer plebeischen gens mit den Familien der Rebili und Galli; von:

caninus 3 (canis) hündisch, vom Hunde; daher *metaph.* belfernd, bissig. Beides in der Stelle: gutturaque imbuerant infantia lacte canino . . . latrat et in toto uerba canina foro *O* als rabulistischer Advocat.

canis, is, *m.* u. *f.* (vgl. κύων, dtsch. 'Hund') der Hund *α*; *metaph.* als Schimpfwort Hund zur Bezeichnung des 'Cynismus' *β*; bissiger Mensch *γ*; Spürhund, Speichellecker *δ*; im Würfelspiel: Pasch *ε*; Seehund *ζ*; zwei Sternbilder *η.* | *α* canes aluntur in capitolio, ut significent, si fures uenerint *Ci* c. uenaticus *Ci* Jagdhund, Spürhund, c. tergeminus, nipereus *O* = Cerberus; als *fem.*: trudit apros multa cane in plagas *H* mit einer Meute, c. ieiuna, rabiosa *H* c. Echidnaea *O* der Cerberus. Sprichwörtl.: cane peius et angue uitare *H.* Ebenso: canis a corio non absterrebitur *H*; nach dem griech. χαλεπὸν χορίῳ (*gen.* = χορίου) κύνα γεύσαι; dtsch.: 'an kleinen Riemen lernen die Hunde Leder kauen'. | *β* Auidienus, cui Canis ex uero ductum cognomen adhaeret *H.* | *γ* alii . . . canes sunt, qui et latrare et mordere possunt *Ci.* | *δ* apponit de suis canibus quendam, qui dicat . . . *Ci* Cibyratici canes perserutabantur omnia *Ci* tu, Clodiane canis *Ci.* | *ε* Nach römischer Spielweise der schlechteste Wurf, wenn jeder Würfel die Eins zeigte: quid ualeant tali . . . damnosos effugiasque canes *O* (daher unser: 'auf den Hund kommen'). | *ζ* Vollständig canis marinus; doch von den Hunden der Scylla öfter: Scyllam et caeruleis canibus resonantia saxa *VCi.* | *η* Die Alten unterscheiden zwei Sternbilder: der große Hund, dessen hellster Stern der Sirius ist, Mitte Juli ('Hundstage') aufgehend *V*, und der kleine Hund (προκύων, vgl. s. u. antecanis) südlich vom Äquator, mythisch Hund der Erigone (der Tochter des Icarus); daher: Erigonēius, Icarius bei *O.*

canistrum, i, *n.* (Lw. aus *κάναστρον*) Rohrkörbchen: in patulis redolentia mala canistris *O.* Daher *meton.* unſer 'Knaſter', 'Kanaſter', nach den Rohrkörbchen, in denen er eingeführt wurde.

cānities, ēi, *f.* (cānus) Grauſein, graue Farbe *α*; *meton.* graues Haar *β*; Alter *γ*. | *α* fit lupus; . . . canities eadem est *O* canities capitum *Cu* Ergrautſein. | *β* femina canitiem germanis inficit herbis *O* Charoni mento canities iacet *V.* | *γ* canities pellens amores *H* c. morosa *H.*

canna, ae, *f.* (Lw. *κάννα*) Rohr: c. palustris *O* flexae c. *O* Schilfkranz, dispar septenis fistula cannis *O* Rohrpfeife; *meton.* citharae submittere cannas *O* die Syrinx. Daher als *n. pr.*: amnis **Canna** *Marcius* bei *L* der Rohrfluſs = Aufidus, an dem **Cannae,** ārum, *f.* ('Röhricht') j. Canne liegt, der Flecken, bei dem die Römer die ſchreckliche Niederlage 216 erlitten: Cannarum pugna *L* bei C.; *adi.* **Cannensis,** e bei C.: pugna *L* u. a. Daher ſprichwörtl.: non praetoris conuiuium sed Cannensis pugnae nequitia *Ci* eine Metzelei wie bei C.

Canninefātes, ium, *m. sg.* Canninefās, tis, *m.* germaniſcher Volksſtamm zu Zeiten des *T* auf der Bataverinſel wohnend. Als *adi.* Canninefas ala *T* tumultus *T.*

cano, ere, cĕcini, cantus. (Vgl. gr. *καναχεῖν*, dtſch. 'Hahn') tönen, Töne von ſich geben u. zw. I. (*intr.*) von der Stimme: ſingen *α*; *occ.* von verſchiedenen Thieren: krähen, krächzen u. ſ. w. *β*; von Muſik und Inſtrumenten: ertönen, erſchallen *γ*; daher *meton.* von Menſchen (mit dem *abl.* des Inſtruments:) ſpielen, blaſen *δ*. II. *trans.* ſingen; *occ.* 1. beſingen. 2. dichten *α*; daher *synecd.* (da die Antworten der Orakel poetiſch waren) verkünden, weisſagen, vorherſagen *β*; auf Inſtrumenten: ſpielen, blaſen, ertönen, erklingen laſſen *γ*. | I *α* si absurde canat is, qui se haberi uelit musicum *Ci* mouit Amphion lapides canendo *H* lunam deducere canendo *O* durch Zauberlieder, ad tibicinem (tibiam) canere *Ci* mit Flötenbegleitung ſingen, surdis auribus canere *L*, Sprichwort: tauben Ohren predigen. | *β* uictores galli canere solent *Ci* canit coruus *Ci* (noctua) canit per umbras *V*; vgl. in limo ranae cecinere (ſprich: kekinére) querelam, 'quaken' ihr Klaglied. | *γ* cum in eius conuiuiis symphonia caneret *Ci* tubae cornuaque cecinerunt *L* ubi quartae uigiliae signum cecinisset *L* classicum canit *LC* das Zeichen zum Angriff ertönt. | *δ* canere uoce uel fidibus *Ci* Singen od. Saitenſpiel, citharā canere *T* Cither ſpielen, arundine *O* auf der Rohrpfeife. | II *α* ad certos uerba canenda modos *O* canet indoctum, sed dulce bibenti *H* ſingt ungeſchult, aber . . ., c. carmen *Cu.* Sprichwort: carmen sibi intus canere *Ci* nur zu eignem Vortheil handeln. Daher *occ.* 1. mit äußerm Object: cum canerem reges et proelia *V* cecini Gigantes *O* Pollio regum facta canit *H* clarorum uirorum laudes (Ruhmesthaten, *κλέα ἀνδρῶν*) *Ci* Fama facta atque infecta canens *V* verkündend. 2. Mit proleptiſchem Object: Aeraeum cano . . . carmen *V.* | *β* canit fata Nereus *H* haec cecinit ut uates *N.* Mit *acc. c. inf.*: hoc Latio restare canunt *V*; daher ironiſch: praecepta canam *H* vortragen. | *γ* iunctis harundinibus c. *O* classicum apud eum cani iubet *C* signa canere *LS* (mit der Trompete) das Zeichen zum Angriff geben, bellicum canere *LCi* den Kriegsruf erſchallen laſſen, Hannibal receptui cecinit *L* ließ zum Rückzug blaſen, receptui canit *L* man bläst zum R.; auch *metaph.* receptui canente senatu *Ci*: dicht.: tuba canit ludos *V* gibt das Signal zu . . ., receptūs canere *O* zum R. bl.

Canōpus, i, *m.* (*Κάνωβος*). I. Stadt an der weſtl. Nilmündung; *meton.* gens fortunata Canopi *V* des Nildeltas. II. Ägyptiſche Gottheit, dargeſtellt als bauchiger Waſſerkrug mit Menſchenhaupt *O.*

canor, ōris, *m.* (canere; nur dicht.) 'Sang', Geſang: res est blanda canor, discant cantare puellae *O*; *occ.* Klang: canor lyrae *O* aeris *V* d. h. der Tuba.

canōrus 3 (canere) ſingend, ſpielend, klingend *α*; wohlklingend *β*. | *α* c. turba *O* Bläſer, c. aues *V* Singvögel, gallus animal canorum *Ci* ales *H* Singſchwan, fides c. *V* aes c. *V* tönend, helltönend. | *β* uox canora *Ci* klingende, uersus canori *H* nugae c. *H* klingende Poſſen; daher *n. subst. isol.*: canorum illud in uoce splendescit *CiT* Wohlklang.

Cantaber, bri, *m.*, meiſt *pl.* Cantabri, ōrum, *m.* Volksſtamm an der ſpaniſch. Nordküſte um die Ebroquellen; *sg.* collectiv: Cantaber bellicosus *H*; *adi.* **Cantabricus** 3 cantabriſch: bellum *H.*

cantharis, idis, *f.* (Fw. *κανθαρίς*) ſpaniſche Fliege, 'Cantharide': cantharidum succi *O* Cantharidentinctur als Gift.

cantharus, i, *m.* (Fw. *κάνθαρος*) bauchiges Trinkgeſchirr, 'Humpen': potabis Sabinum cantharis *H* pendebat cantharus ansa *V.*

canthērius, ii, *m.* (Lw. *κανθήλιος*, *κάνθων*) Wallach, verſchnittener Hengſt: cantherius distat ab equo, quod capus (Capaun) a gallo *Paulus* cantherii albi *Ci* Schimmelwallachen. Sprichwort: minime cantherium in fossam *L* nicht mit dem Gaul in den Graben (nicht ſo verkehrt gehandelt!).

canticum, i, *n.* (*subst. isol. n.* von canticus 3 aus cantus). Als Fachwort der Comödie = Monolog, Monodie (unter Flötenbegleitung 'melodramatiſch' vorgetragen) *α*; *synecd.* Lied, Geſang *β*. | *α* diuerbium est, quando diuersi colloquuntur, canticum, quando unus tantum . . . canit *Diomedes* canticum agere *L* ſpielen, vortragen. | *β* chorus . . . canticum insonuit *Ph* canticum repeti iubet *Ph.*

cantilēna, ae *f.* 'das alte Lied', 'die alte Leier' *Ci.*

cantio, ōnis, *f.* 'Lied' u. *demin.* **cantiuncula,** ae, *f.* Liedchen: (Sirenum) cantiunculae *Ci.*

cantito, āre (*frequ.* von cantare) oft ſingen *Ci.*

Cantium, ii, *n.* j. Kent, Landſchft. ſö. von London *C.*

canto, āre, āui, ātus (*frequ.* v. canere). I. *intr.* ſingen; *occ.* krähen *α*; von Inſtrumenten: ertönen; mit *abl.*: ſpielen, blaſen *β*. II. *trans.* ſingen; *occ.* 1. beſingen; *metaph.* preiſen, verherrlichen. 2. dichten. 3. Zauberformeln herſagen, bezaubern, 'beſprechen'. | I *α* hi pueri cantare et saltare didicerunt *Ci* ad chordarum sonum c. (als Citharöde) *N.* Sprichwort: ad surdas si cantet Phemius aures *O* vgl. s. u. canere; *occ.* gallis cantandi signum dare *Ci.* | *β* cantabat tibia ludis *O*; meiſt mit *abl.*: Epaminondam scienter tibiis cantasse *N* 'Flöte geblaſen', pastor . . . structis cantat auenis *O.* | II doctus . . . cantare Catullum *H* hat nur gelernt, die Lieder Catulls (als Geſanglehrer) vorzutragen; *occ.* 1. cantatus Achilles, Hymen *O* nos conuiuia cantamus *H* dum meam canto Lalagen *H*; *metaph.* per totum cantabimur orbem *O* tota cantabitur urbe *H.* 2. carmina non prius audita canto *H.* 3. cantando rumpitur anguis *V* cantato densatur carmine caelum *O* cantata pabula, cantatae herbae *O.*

cantor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. canere) Sänger *α*;

Digitized by Google

occ. der Sänger im Schauſpiel, welcher die Cantica vorträgt *β*. | *α* cantoris Morte Tigelli *H* cantor Apollo *H* Citharöde, cantores Euphorionis *Ci* 'Lobhudler'. | *β* donec cantor 'uos plaudite' dicat, da alle Comödien mit der Formel 'plaudite' aufhören.

cantus, ūs, *m.* (canere) das Singen, der Geſang *α*; von Inſtrumenten: Klang, Muſik *β*; Bezauberung, Zauberſang, Zauberlied *γ*. | *α* bestiae saepe immanes cantu flectuntur *Ci* sine cantu (Todtenlied) amburi *Ci* truci cantu *Cu* mit wildem Geſchrei, cantu tremulo *H* ('Tremolieren'); von Thieren: c. auium *Ci* corui *Ci* Krächzen, gallorum *Ci* Krähen, perdicis *O* Schnarren. | *β* cantus buccinarum, symphoniae *Ci* cantu uocum et neruorum et tibiarum *Ci* c. citharae *H* tibicinum *Cu* Spiel. | *γ* cantu (iuuenes) uertere in pisces *O* somnum dederant cantus magicaeque potentia linguae *O*.

Cānulēius 3 Bezeichnung einer pleb. gens. Beſ. 1. C. Can. tr. pl. 445 beantragte die Zulaſſung von Miſchehen zwiſchen Patriciern und Plebejern *L*. 2. M. Can. tr. pl. 421. 3. L. Can. Dives unterſuchte 171 als praetor in Spanien die Klagen der Einheimiſchen gegen die röm. Beamtenſchaft *L*.

cānus 3 (ſtatt *casnus vgl. casnar = Greis) weiß, grau, beſ. von grauer Haarfarbe *α*; daher alt, ehrwürdig *β*. | *α* cana nix *H* c. pluma cycni *O* cani fluctus *Ci* ſchaumbedeckte, grandine canus Athos *O* canus lupus *O* cana seges *O* gelbe, beſ. cani capilli *H* u. allein: non cani, non rugae auctoritatem arripere possunt *Ci* das graue Haar; bei Dichtern mit *Attr.* anum simulat falsosque in tempora canos addit *O*. | *β* cana Fides et Vesta *V* canae penetralia Vestae *V*.

Canusium, ii, *n.* j. Canosa im Thale des untern Aufidus ſw. von Cannä, urſpr. griechiſche Stadt (daher bilinguis *H*); *adi.* **Canusīnus** 3 von C.: hospes *Ci*; *subst.* Canusinus, i, *m.* Einwohner von C. *HL*.

capācitās, tātis, *f.* (capax) Faſſungsfähigkeit; *meton.* Raum: capacitatem in animo esse, quo ea quae meminimus infundantur? *Ci*.

Capaneūs, ei, aber *acc.* ea, *voc.* eū, *m.* (Καπανεύς) einer der Sieben gegen Theben, von Juppiter mit dem Blitze erſchlagen. In die Flammen ſeines Scheiterhaufens ſtürzte ſich ſein Weib Euadne, Tochter des Iphis *VO*.

capax, ācis (a capiendo) faſſend, viel faſſend, geräumig *α*; *metaph.* 'fähig', empfänglich, leichtfaſſend *β*. | *α* capaciores scyphi *H* capaces conchae *H* urna *H* ripae capaces *O* moles ... capax *T* das viele Menſchen faſſet; mit *gen. obi.*: circus capax populi *O* insula magnae sedis haud capax *Cu* cibi capacissimus *L* der ſehr viel zu ſich nehmen kann. | *β* ingenium capax *O* animus capax ad praecepta *O* uir capax imperii *T* ... fähig zu, c. gloriae *Cu* empfänglich für, capax fortuitorum *T* läſſet dem Zufall Raum, animal mentis capax *O* theilhaft.

capēdo (bei Einigen **capūdo**, cappūdo), dinis, *f.* mit (unregelm.) *demin.* **capēduncula,** ae, *f.* Henkelſchale als Opfergeräth: minusne gratas diis capedines fuisse ac fictiles urnulas ... *Ci* ⟨colere deos⟩ capeduncu-lis *Ci*.

capella, ae, *f.* (*demin.* v. capra) Ziege, Geiß: ueniunt ad mulctra capellae *H* simae ... capellae *V*; daher: capella scite facta et nenuste *Ci* Statuette, eine Ziege darſtellend; *metaph.* Stern im Fuhrmann, am 1. Mai aufgehend (angeblich die Ziege Amalthea), Oleniae sidus pluuiale capellae *O*. Als Cognomen in mehreren Geſchlechtern, beſ. clauderet imparibus uerba Capella modis *O* Elegiker der Zeit Ovids.

Capena, ae, *f.* Stadt in Etrurien, 20 km nw. v. Veii; dazu *adi.* **Capēnās,** ātis von, mit C., populus *L* in agro Capenate *L* oder in Capenāti *Ci* im Gebiete von C. Einw. Capēnates, ium, *m.* dicht. **Capēnus** 3 von C.: lacum lucosque Capenos *V*.

Capēna porta, Thor der ſerianiſchen Umwallung in der Niederung zwiſchen Aventin und Cälius. Hier begann die appiſche Straße.

caper, capri, *m.* (gr. κάπρος mit veränderter Bedeutung) Bock, Ziegenbock *α*; *meton.* Schweißgeruch *β*. | *α* uir gregis ipse caper *V*. Als Pflanzenſchädling dem Bacchus geopfert: uoueram ... album Libero caprum *H*. | *β* ne trux caper iret in alas (vgl. hircus) *H*.

capesso, ere, īui (ſelten ii), ītus (von capere, vgl. facessere, lacessere) haſtig ergreifen, faſſen, packen *α*; *metaph.* wohin ſtreben, hineilen, hinwandern *β*; mit Eifer ergreifen, anfaſſen, übernehmen, an etwas gehen *γ*. | *α* animalia cibum ... dentibus capessunt *Ci* arma capessere *VO*. | *β* mundi partes medium locum capessentes *Ci* animus superiora capessat necesse est *Ci* muſs nach höhern Regionen ſtreben, alios finis ... capessere est animus *V* pars turris capessat *V* ſoll losgehn auf ... c. Italiam *V*; *metaph.* corde capessere *Ennius* erſpähen, ſehen. | *γ* c. uiam *L* einſchlagen, bellum, proelium, fugam c. *LCu* ſich machen an, ſich ſtürzen in ..., pugnam manu c. *T* handgemein werden, c. otium *T* aufſuchen, noctem tutam *T* zubringen, spectaculum oculis (*dat.*) c. *L* ſich verſchaffen. Beſ. mihi iussa capessere fas est *V* Befehl zu erfüllen, rem publicam c. *CiNS* ſich dem politiſchen Leben widmen, politiſche Laufbahn betreten, libertatem c. *Ci*. So magistratus, imperium c. *T* übernehmen, prouincias *T* die Verwaltung der Pr., inimicitias c. *T* ſtiften.

Capetus, i, *m.* König in Alba *O*.

Caphāreūs und **Caphēreūs** ei, *acc.* ea, *voc.* eū, *m.* (ὁ Καφηρεύς) j. Capo d'Oro, die ſüdöſtliche Landſpitze Euböas, an der die Flotte der Griechen von Troja heimkehrend Schiffbruch litt. König Nauplius hatte ſie durch falſche Signale dahin gelockt zur Rache dafür, daſs die Griechen ſeinen Sohn Palamedes getödtet hatten *VO*; *meton.* perpetimur Caphārea *O* Schiffbruch am C; *adi.* **Caphēreus** 3 (Καφήρειος § 23) caphareiſch: aqua *O*.

capillātus 3 (von capillus nach Analogie von togatus u. a.) behaart, langhaarig: adolescens bene capillatus *Ci* capillatior quam ante *Ci*.

capillus, i, *m.* (*subst. isol. adi.* v. caput *sc.* crinis) Haupthaar *α*; *synecd.* Barthaar *β*. | *α* sordidati maxima barba et capillo Romae fuerunt *Ci* processit composito capillo *Ci* 'friſiert', tortus c. *O* gelockt, gebraunt. So auch im *pl.* capilli digesti *O* incompti *H*. | *β* Dionysius sibi adurebat capillum *Ci* ließ ſich den Bart abbrennen.

capio, ere, cēpi, captus (vgl. gr. κάπτω, κώπη, dtſch. 'haben' = halten, § 6) faſſen und zwar: *A* I. erfaſſen, ergreifen, nehmen; *occ.* ⟨Örtlichkeiten⟩ 1. beſetzen; 2. erreichen, gewinnen *α*; *metaph.* (mit abſtractem Object) nehmen, ergreifen, faſſen; *occ.* 1. ⟨Thätigkeiten⟩ auf ſich nehmen, angehen. 2. ⟨Ämter, Würden⟩ übernehmen, antreten *β*. II. ⟨In beſtimmter Abſicht nehmen =⟩ wählen, erwählen, kieſen, küren. III. ⟨Feindlich ergreifen =⟩ wegnehmen, ſich aneignen; *occ.* 1. ⟨Thiere⟩ fangen, ⟨Menſchen⟩ gefangen nehmen. 2. ⟨Gegenſtände⟩ erbeuten. 3. ⟨Örtlichkeiten⟩ einnehmen, erobern, ⟨Schiffe⟩ capern *α*; *metaph.*

Digitized by Google

(von Zuſtänden und Stimmungen) fortreißen, ergreifen, packen, ſich jemands bemeiſtern; *occ.* 1. jemand einnehmen, anziehen, feſſeln, gewinnen. 2. bethören, berücken, überliſten. 3. verlocken, verleiten *β*; lähmen; nur *passiv* u. z.: 1. (phyſiſch) erkranken, gelähmt werden. 2. (geiſtig) geſchwächt werden *γ*. IV. ⟨Empfangend nehmen =⟩ empfangen, erhalten, bekommen, annehmen; *occ.* 1. ⟨Geld⟩ nehmen = ſich beſtechen laſſen. 2. ⟨von Einkünften:⟩ einnehmen, beziehen *α*; *metaph.* aufnehmen *β*; ⟨mit abſtractem Object⟩ empfangen, bekommen, ſich zuziehen; *occ.* 1. zu empfinden beginnen. 2. ⟨Geſtalt u. dgl.⟩ annehmen *γ*. *B.* ⟨Räumlich⟩ faſſen, in ſich aufnehmen *α*; *metaph.* zu etwas geſchickt, geeignet, brauchbar, paſſend ſein, entſprechen, etwas vertragen, ertragen, leiſten können *β*; ⟨mit dem Geiſte⟩ völlig auffaſſen, richtig auffaſſen, 'capieren' *γ*.

A I *α* columque cape cum calathis *O* cape sacra manū *V* clupeum *V* ensem *O* concessum est, arma uti capiant *CCiLCu* zu den W. zu greifen; daher auch cibum c. *SCu* (= cerealia munera c. *O*) zu ſich nehmen; *occ.* 1. montem c. *C* iugum montium c. *Cu* cacumen, uerticem c. *Cu* locum capere *CV* Poſto faſſen, locum editum c. *SN*; 2. duae naues portum (insulam) capere non potuerunt *C*; bildl.: portum otii c. *Ci* ignorabant, quem locum naues cepissent *C* montes fugā c. *L* zu erreichen ſuchen; dicht.: terras aues capere uidentur *V* ſcheinen das Land zu gewinnen. **β** amorem c. *O* spem c. *O* faſſen, consuetudinem, prudentiam c. *Ci* ſich aneignen, gentis nobilitate dignos spiritūs c. *Cu* annehmen, impetum c. *Cu* 'Anlauf nehmen' ..., fugam c. *C* die Fl. 'ergreifen', consilium c. *CCi* Plan faſſen, coniecturam c. *C* muthmaßen, occasionem (tempus) *LC* Gelegenheit ergreifen, initium (exordium) capere *CCi* beginnen, finem c. *Ci* Ende nehmen, ex de) aliqua re exemplum, documentum c. *Ci*; dicht.: poenas capere (= sumere) *O* beſtrafen; *occ.* 1. augurium c. *L* capite orgia mecum! *V* unde ingressūs ... cepit? *V*. 2. consulatum c. *Ci* magistratus cepit *N* rem p. c. *Ci* (= capessere), honores *OL*; dicht.: nauis moderamina c. *C*. Auch regnum ab aliquo c. *O* 'übernehmen'. **II** *α* locum castris idoneum c. *C* anfractum longiorem capit *N* wählt den Umweg, locum oculis *V* tumulum c. *V*. So in der Auguralſprache: tabernaculum recte (uitio) capere *Ci* templa ad inaugurandum c. *L* prospectum capere *L* eine Stelle zur Ausſicht wählen. Vgl. sacerdotem capre *Ci*. Mit dopp. *acc.*: eum iudicem (flaminem) c. *L* zum ... wählen. Vgl. eum c. socium ⟨consiliis⟩ *V*. **III** *α* fures ... res quasdam ceperunt *Ci* (Phorcidum) ocnum astū ... cepisse *O*; bildl.: rem p. c. *CiS* ſich des Staats bemeiſtern; *occ.* 1. pisces c. *CiOCu* equos c. *IC* ceruum c. *Ph* uros foueis c. *C*. Von Menſchen: ibi egis filia capta est *C* Dareum c. *Cu* hostes c. *O* in ſeine Gewalt bekommen, eum uinclis c. *V* ihn feſſeln, Thun uiuum c. *N* tres nobilissimi Haedui capti (als Gefangene) ad Caesarem perducuntur *C* clementia uti in capis *N*. 2. praedas c. *N* ex hostibus *L*; pecuniam c. *Cu* impedimenta *CuC* magnum pecorum ... numerum c. *C*. 3. in castra capta ⟨esse⟩ pronuntiat *C* urbe capta *L* nach Eroberung der St., oppidum de (ex) hostibus c. *L* Troi capta *H* Eretriam ceperunt *N* Pergama c. *O* capta nau *O* das 'gecaperte'. **β** ea, quae admiratione nos capiunt *Hirtius* senatum metus cepit *L* iam nos satietas laud capit *Cu* 'wir wurden ſatt', capit amor Solem *O* ubi periculum quemque ceperat *S* 'überraſcht', nos cepit oblim *Ci* animum capit cura *L* misericordiā captus sum *Ci* dementia cepit amantem *V*; *occ.* 1. Aeneas capitur locis *V* factum mirabile ceperat aures *O* captus uoce noua *O* temperie aquarum *O* in figura dei capta est *O* ſtand wie gefeſſelt bei ſeinem Anblick, captus eius humanitate *N* amore captiuae captus *L* te coniux aliena capit *H* oculos (lumina) c. *CuO*. 2. exercitum ratione (Kniff) c. *C* captus est dolo *N* aliquem capere subdola oratione *C* blanditiis, simulato obsequio *Cu* Pan ... captam te, Luna, fefellit *V* errore capi *L* quas (Medea) amicitiae imagine cepit *O* sapientis est cauere, ne capiatur *Ci*. 3. ne consuetudine capti studia ... commutent *C* capti compendio ... *C* quibus ... illa aetas capi potest *Ci* ardebant mentibus ex aequo captis *O* gleich ⟨von Liebe⟩ ergriffen. **γ** caput morte captum *V* 'ergriffen'; daher: 1. oculis capti talpae *V* 'blinde', luminibus capi *L* blind werden, altero oculo capi *L* an einem Auge erblinden, auribus captus *Ci* taub, pedibus (membris) captus *CiS* gelähmt. 2. Oft: delirare et mente esse captum *Ci* geiſtesſchwach ſein = verrückt; bei *L* uelut mente captā = gleichwie beſeſſen. Mit *Locat.* captus animi *LT* ſchwach im Geiſte; daher allein: uirgines captae furore *Ci* außer ſich vor, uates superstitione captus *Cu* 'befangen'. **IV** *α* aequatis cepissent praemia rostris *V* quicumque uicerat ... capiebat frondis honorem *O* den ehrenden Kranz, capo uaccam praemia *O* als Lohn, si nihil ex hereditate ceperit *Ci* nomen ex re c. *C* diuitias per eum c. *N* munus ab eo *O* utilitates ex amicitia c. *Ci*; *occ.* 1. (Fachwort des Criminalrechts): quos pecuniae captae accersebat *S* 'als Beſtochene', captarum ab regibus pecuniarum suspicio *L* Verdacht von ... beſtochen zu ſein. 2. ⟨se⟩ stipendium capere iure belli *C* uectigal ex agro c. *NL* ex praediis DC sestertia *Ci* fructum capere *CiPh* Vortheil haben. Daher bildl.: oculis fructum c. *N* eine Augenweide gewinnen. **β** terra feras cepit, uolucres agitabilis āēr *O* fessos ... tellus cepit *O*; bildl.: me iam ille ceperat annus *V* hatte aufgenommen = ich war im ⟨12.⟩ Jahr, cape dicta memor *V* nimm ſie auf u. bewahre ſie. **γ** uideant coss., ne quid detrimenti capiat res p. Formel des senatus consultum extremum, mit dem man zur Wahl eines Dictators aufforderte, uirtutis opinionem c. *C* magnam infamiam capere *C* somnum, quietem capere *CCuO* einſchlummern, Ruhe finden, spectacula c. *O* gloriam (laudem) ex hoste c. *L* gloriam rei c. *O*. *Occ.* 1. uoluptatem malis alienis c. *Ci* ex aliqua re laetitiam, desiderium c. *LCi* dolorem ex re c. *CCi* dolores c. *N* omnium suorum mala unā capiebat *Cu* empfand mit, c. gaudia *O* taedia rei *O* Gefallen vor. 2. nouas figuras c. *O* nultus priores c. *O* faciem, duritiam c. *O* formam, uires nocendi c. *O* ⟨Caesaris anima⟩ lumen capit *O* beginnt zu leuchten.

B *α* non capiet tuus uenter plus ac meus *H* uehicula plures capere milites possunt *Cu* uallum armatorum multitudinem capit *Cu* portae non capiebant funera *O* populi, quos Achāïa cepit *O* plura loqui poteram, quam quae cepere fabellae *O* nec iam se capit unda *V* hält ſich nicht mehr = 'wallt auf'; bildl.: eius amentiam Italia capere non poterat *Ci* war zu klein für ..., nec te Troia capit *V* iſt für dich zu klein, orbis te non caperet *Cu* animo spes suas c. *O* nec capiunt inclusas pectora flammas *O* die Fl. brechen hervor, animo iram c. *CuO* beherrſchen. **β** libri litterarum notas capiunt *Cu* paſſen für ..., sollertia, quantam uix poterat aetas eius capere *Cu* leiſten konnte, fortunam, plus quam capis *Cu* ertragen kannſt, concupiscis quae non capis *Cu* zu leiſten vermagſt, promissa,

Digitized by Google

quanta eius fortuna capiebat *Cu* 'zuließ', celeritas, quantam capere tam graue agmen poterat *Cu*. | γ mens nostra capit, quae sit natura aeterna *Cu* hic unus ueram speciem Romani senatūs cepit *L* mens eorum hoc non capit *L*.

capis, idis, *f.* (vgl. capedo) Henkelſchale zum Opfern: capides et capulae a capiendo, quod ansatae sunt, ut capi possint *Varro* cum capide ac lituo *L*.

capistrātus 3 geſchirrt: tigres capistratae *O* Tigergeſpann; von:

capistrum, i, *n.* (von capere wie monstrum zu monere) Halfter, Geſchirr: frenare ora capistris *O* mollia capistra *V* ferrea *V*.

capitālis, e (caput) den Kopf (= das Leben) betreffend, Tod- α; *metaph.* tödlich, todbringend, gefährlich β; vorzüglich, Haupt- γ. | α rerum capitalium quaestiones *Ci* Sachen, auf die Tod ſteht, facinora capitalia *Caecilius* c. supplicium *Cu* c. poena *L* capitale crimen *Ci* fraudem capitalem admisit *Ci* tres uiri capitales *Ci L* Oberkerkermeiſter, s. u. triumuir. Oft *subst. isol.* (§ 43): **capital** (ſeltener noch **capitale**), ālis, *n.* etwas Todeswürdiges, ein Verbrechen. Meiſt in der Phraſe: capital est, si ... *Ci*, oder mit folgend. Infinitiv *L*. Nachdem hier vor dem Vocal e abgefallen war (vgl. jedoch legimus, cum Aruleno Thrasea laudatus esset, capitale fuisse *T*), ſagte man auch vor Conſonanten ⟨§ 40⟩ capital facere *Pl*; capital est facinus, quod capitis poena luitur *Festus*, *pl.* capitalia ausi *L*. | β erat capitalior, quod pecunias faenori dabat *Ci* tam capitalem hostem *Ci* ſolchen Todfeind, c. odium *Ci* capitalem et pestiferum reditum timere *Ci* c. oratio *Ci* nulla capitalior pestis *Ci* | γ capitale uocamus ingenium sollers *O*.

capito, ōnis, *m.* (dem gr. *κεφάλων* nachgebildet) Großkopf, großköpfig: arbitramur deos esse ... frontones, capitones? *Ci*. Als Cognomen in der gens Fonteia und Atteia.

capit-ōlium, ii, *n.* (von caput und *αὐλιον* § 23) 'Hauptſtätte', Burgberg Roms, auf dem das Forum weſtlich beherrſchenden Hügel mit der arx, dem tarpeiſchen Felſen und dem Tempel der drei Gottheiten Juppiter, Juno und Minerva. Dactyliſche Dichter ſchreiben aus metriſchem Zwang den Plural in gleichem Sinne: hinc ad Tarpeiam sedem et capitolia ducit *V*; *adi.* **Capitōlinus** 3 vom Capitol, zum C. gehörig: mons *L* cliuus *Ci* Iuppiter *Ci* ludi *L* zu Ehren des Juppiter C.

capitulātim, *adv.* (capitulum § 42) abſchnittsweiſe: dicere *N*.

capitulum, i, *n.* (*demin.* von caput) Köpfchen α; *metaph.* Abſchnitt, 'Capitel' β. | α operto capitulo bibunt *Pl*. | β primum capitulum libri, unſicher bei *Ci*, vgl. caput.

Cappadox, cis, *m.* (*Καππάδοξ*) Cappadocier; meiſt *pl.* mancipiis locuples eget aeris (Baargeld) Cappadocum rex *H* die Geldnothe der capp. Könige ſind ſeit Ariobarzanes II. ſprichwörtlich, dafür lieferten die cappadociſchen Leibeigenen brauchbares Sklavenmaterial; *adi.* **Cappadocius** 3 (*Καππαδόκιος*), meiſt *subst. isol.* **Cappadocia,** ae, *f.* (*sc. γῆ*) Landſchaft im Innern Kleinaſiens vom obern Euphrat bis zum Halysknie.

capra, ae, *f.* (zu caper) Ziege, Geiß α; *metaph.* Sternbild β; *meton.* Ziegengeruch, Bocksgeſtank γ. | α capras et oues habere *Ci* 'halten', ferae saxi deiectae uertice caprae *V*. Wahrſch. weder Rehe noch Gemſen, ſondern Steinböcke! | β Vgl. s. u. capella: insana caprae sidera *H* die Capella geht für Rom am 7./XII. unter, Eintritt der Winterzeit! | γ arta premunt olidae conuiuia caprae *H*.

NB. Caprae *L* oder Capreae *O* palus die Stelle des Marsfeldes, wo Romulus verſchwand.

caprea, ae, *f.* (urſpr. *adi.* zu capra) Rehgeiß: prius iungentur capreis lupi *H* ſprichwörtlich.

Capreae, ārum, *f.* (Ziegeninſel) j. Capri, dem Buſen von Neapel vorliegend *T*. Hieher verbannte Auguſt die Julia, hier lebte Tiberius in ſeinen letzten Jahren.

capreolus, i, *m.* (*demin.* von capreus, Rehbock, zu caper) junge Rehböckchen: capreoli sparsis etiam nunc pellibus albo *V*; *metaph.* Streben, Stützenträger: columellas capreolis coniungere *C*.

capri-cornus, i, *m.* (Überſetzung des gr. *αἰγοκέρως*) ziegenhornig', d. h. Steinbock als Geſtirn *Ci H*.

capri-ficus, i, *f.* 'Ziegenfeige', wilder Feigenbaum: sepulcris caprificos erutas ... flammis aduri *H* (*ἐρινεός*).

capri-genus 3 (a capris genitus) ziegenbürtig, von Ziegen ſtammend (dicht. Bildung): caprigenum pecus *Ci V* ziegenbürtiges Geſchlecht' = Ziegen.

caprīnus 3 (caper, § 42) Bocks-, Ziegen-: c. pelis *Ci* de lana caprina rixari, Sprichwort bei *H*: um des Geißers' (d. h. Ziegenbocks) Bart ſtreiten, woraus durch VE unſer: um des Kaiſers Bart wird.

capri-pēs, pedis bocksfüßig: Satyri *H*.

capsa, ae, *f.* (*κάψα*, *κάμψα* wahrſch. Lw.) Behältnis, 'Kapſel', beſ. für Buchrollen: beatus Fannius ultro delatis capsis et imagine *H* er bringt ſeine Schriftenzu Markt, die mit ſeinem Porträt verſehen ſind.

Capsa, ae, *f.* j. Kafsa, Oaſe ſüdlich von Tunis. Einw. **Capsenses,** ium, *m. S*.

capsus, i, *m.* (capere) Behälter, Kaſten. Unſicher bei *V*: cyeni ... terras aut capere aut capsos (antere captas) iam respectare uidentur.

Capta, ae, *f.* Cultname der Minerva auf dem Mons Caelius *O*.

captātio, ōnis, *f.* (captare) Haſchen, Trachten nach: uerborum *Ci* Wortklauberei.

captātor, ōris, *m.* (captare) Haſcher, Jäger: c. aurae popularis *L* der der Gunſt des V. nachjagt; *occ.* aptator ... Nasica *H* Erbſchleicher.

captio, ōnis, *f.* (capere) das Faſſen, Ergreifen, Angen; claſſ. *metaph.* Täuſchung, Kniff, Betrug α; *cc.* Trugſchluſs, Sophisma β. | α si in paruula re captinis aliquid uererere *Ci* ea sententia nihil habet captioni *Ci* Verfängliches. | β captiones dialecticae *Ci* captiones refellere, explicare *Ci*. Davon (ſtatt *captiōn-ōsus, § 3):

captiōsus 3 *adv.* ōsē betrügeriſch, knifflig, tgliſtig α; *occ.* verfänglich, ſophiſtiſch β. | α o societatem captiosam *Ci* quo nihil captiosius dici potest *Ci*. | β fallaces et captiosae interrogationes *Ci* captiose interrogare *Ci*; *subst. isol.* captiosa soluere *Ci* Trugſchluſs.

captiuitās, tātis, *f.* Gefangenſchaft α; *occ.* Beſetzung, Occupation β. | α euadere periculum captiuitatis *T* die drohende G.; *meton.* coetus alienigenarum uelut captiuitas infertur *CT* wie Gefangene. | β in ludibus exercituum aut captiuitate urbium *T*. Von:

captīuus 3 (captus) gefangen, kriegsgefangen; *cc.* erbeutet α; *subst.* Kriegsgefangener, Gefangener β; dicht.: durch *Enallage*) von Gefangenen, der Gefangene γ. | α Ganz allgemein: captiui pisces *O* captiua iul-

Digitized by Google

pes *O* c. corpora *O*; *metaph.* noua captiuā uincula mente feram *O* ein gefeſſeltes Herz; meiſt im Kriege: si non periret . . . captiua pubes *H* captiui ciues Romani *Ci* captiui serui, piratae *Ci* corporis custodes *Cu*; *occ.* captiuum portatur ebur *H* naues captiuae *C* in captiuo habitu *Cu* c. pecunia *L* uestis *V*. | *β* captiuos necare *Ci* captiuos reddere, redimere *N*; als *fem.*: eat tristis captiua *V* captiuarum ira *Cu*. | *γ* cruore captiuo adolere aras *T* parabantur captiuis uincla lacertis *O*.

capto, āre, āui, ātus (*frequ.* zu capere) nach etwas wiederholt greifen, faſſen, haſchen, ſchnappen; *occ.* jagen, zu fangen ſuchen *α*; *metaph.* wonach haſchen, trachten, ſtreben, es zu erlangen ſuchen *β*; zu fangen ſuchen, zu überliſten ſuchen *γ*. | *α* captani tua colla lacertis *O* aquam hianti ore captantes *CuH* captare naribus auras *V* nach Luft ſchnappen, captatus anhelitus oris *O*. Daher im Bilde: sonitum (aëra *V*) aure c. *L* belauſchen, horchen; *occ.* leporem et gruem captat *H* feras laqueo *V*; dicht.: Hesperie saepe captata *O* verfolgt, begehrt, geliebt. | *β* captare plausus *Ci* misericordiam captabas *Ci* captatur occasio *Ci* tempus captatum rogandi *O* tempestatibus captandis et obseruando tempore anni *L* solitudines c. *Ci* aufſuchen, testamenta captare *H* als Erbſchleicher; dicht. mit *inf.*: quid me dente captas laedere *Ph* ſuchſt, prendique et prendere captans *O*. | *γ* te captare uult *Ci* insidiis hostem c. *L*; mit gr. *dat.*: gens captata Philippo *L*.

captus, ūs, *m.* (capere) das Faſſen, Greifen; *metaph.* Begreifen = Faſſungskraft, Begabung: ut est captus hominum *Ci* c. Germanorum *C*.

Capua, ae, *f.* (*Καπύη*) Hauptſtadt Campaniens im reichen Volturnusthal, j. Sta. Maria di Capua, 30 km n. v. Neapel. Die Bewohner ihres weichlichen Lebens wegen verrufen. Als Ethnicon gilt Campanus!!

capūdo s. u. capēdo.

capulus, i, *m.* (capere) Griff, Handhabe *α*; *occ.* Schwertgriff *β*. | *α* c. sceptri *O* aratri *O* Pflugſterze. | *β* lateri capulo tenus abdidit ensem *V* manum ad capulum referre *T* an den Griff legen.

caput, capitis, *n.* (dtſch. 'Haupt' [§ 6] Lw. 'Kopf') der Kopf an Menſchen und Thieren *α*; von Sachen: Kopf, Kuppe, Spitze, Ende, Äußerſtes; *occ.* Quelle und Mündung *β*; *synecd.* Menſch, Mann, Perſon; *occ.* von Thieren: Stück *γ*; *meton.* Leben *δ*; perſönliches Recht, bürgerliche Ehre *ε*; *metaph.* Haupt, Hauptperſon *ζ*; Hauptſache, Hauptpunkt *η*; Hauptſtück, Abſchnitt, 'Capitel' *ϑ*; Hauptſtadt, Hauptort *ι*; Hauptſumme, Stock, 'Capital' *κ*. | *α* cruentis fractis caput abscidit *Ci* c. iumenti *N* belua multorum capitum *H* vielköpfiges Ungeheuer, capite demisso *CCi* geſenkten Hauptes, conferrent uiri boni capita *Ci* die Köpfe zuſammenſtecken, esse aperto capite *Ci* bloßköpfig, barhäuptig, operto *Ci* bedeckten Hauptes; als Sitz der Denkkraft: negotia per caput saliunt *H* gehen einem durch den K., incolumi capite es? *H* geſunden Verſtandes. Sprichwörtl.: nec caput nec pedes *LH*; vgl. 'das hat nicht Hand noch Fuß', supra (super *T*) caput esse *CiSL* 'im Nacken ſein', 'auf dem Halſe ſitzen'. | *β* capita papauerum *VL* Mohnköpfe, Atlantis piniferum caput *V* ex capite molis *Cu* Vorderende, c. tignorum *C* c. iecinoris *Ci* der runde Obertheil der Leber in der Sprache der Auguru, capita uitis *Ci* Ranken, donec curuata coirent capita (arcūs) *V* die Enden des Bogens; *occ.* von Flüſſen ſelten die Mündung: Rheni luteum caput *H* Rhenus multis capitibus in Oceanum influit *C*; öfter Quelle: stratus ad aquae lene caput sacrae *H* sacrum caput amnis *V* ad c. fontis cuniculos agunt *Hirtius*. Daher *metaph.* ille fons et caput miseriarum *Ci* Quelle und Urſprung . . ., c. criminum *Ci* his uestigiis ad caput maleficii peruenire *Ci* 'Ausgangspunkt', si quid sine capite manabit *Ci* aus unbekannter Quelle. | *γ* haec duo capita nata sunt spurcissima Dolabella et Antonius *Ci* carum caput *VH* (als Anrede) 'theures Haupt' (*αὐτάδελφον ἰσομήνιος κάρα*), c. infandum *V*; im Rechtsleben in den Vbdgn.: liberum c. *CiL* noxium, innoxium c. *L* Freier, Schuldiger, Unſchuldiger! hostium numerus capitum CCCCXXX milium fuit *C* 'Mann', quot capitum uiuunt *H* toto exercitui capita singula ex captiuis distribuit *C* je einen Gefangenen, sesquimodios in capita describere *Ci* für jeden einzeln, capite censi *SL* die unterſte Bürgerclaſſe (nicht geſchätzt, ſondern nur) nach Häuptern gezählt; von Thieren: bina boum capita *V* zwei 'Häuptlein' Vieh, XXX capitum fetus *V* *βοῶν κάρηνα Homer.* | *δ* rursus caput obiectare periclis *V* auxilium capiti suo petere *Ci* capitis periculum *N* capitis dimicatio *Ci* Lebensgefahr, saluo capite *Ci* ohne Gefahr, coniuratio in tyranni caput facta *L* rem capite luere *LCu* capitis poena *C* Todesſtrafe, suum caput nouere *L* per suum c. iurare *O* hominis caput sacrare *L*; beſ. im Rechtsleben: iudicium capitis *N* über Leben und Tod, capitis damnare *N* zum Tode, accusare *N* 'peinlich', absolui *N* von der Todesſtrafe u. a. | *ε* Beſ. bezeichnet caput die Stellung des freien Mannes im bürgerlichen Leben. Jede Verſchlechterung dieſer Stellung iſt capitis deminutio *Ci*. Sie kann aber eintreten durch Verluſt der Freiheit (c. d. maxima), des Bürgerrechtes (c. d. media oder minor) und der Familienrechte (c. d. minima). Die erſte tritt auch im Falle der Kriegsgefangenſchaft ein, doch reſtituieren ſich die Rechte alle, ſobald der Bürger wieder frei wird: capitis minor *H* als Gefangener, rei de capite, de fama dimicantes *Ci* capitis causa *Ci* Proceſs um die bürgerliche Ehre, capitis uitaeque discrimen *Ci* mei capitis conseruandi causa Italia tota Romam conuenit *Ci*. | *ζ* c. coniurationis *CiLCu* caput Graecorum coeitandorum Heraclides est *Ci* Rädelsführer, capita Latini nominis *L* c. rei publicae *T* qui capita rerum erant *L* Häupter des Staates. | *η* oderint hostem; nam hoc caput est *Ci* caput rei frumentariae ager Leontinus *Ci* Hauptſtätte, hoc esse uis caput defensionis tuae *Ci* Hauptpunkt, uideamus nunc id, quod caput est *Ci* caput litterarum *Ci* Hauptinhalt des Briefs, caput cenae *Ci* die Hauptſchüſſel, 'Hauptgang', caput Epicuri *Ci* 'Hauptſatz', caput pecuniae ue trae *Ci* Haupteinnahmsquelle. | *ϑ* ex duabus orationibus capita alterna recitare *Ci* caput est legis quadragesimum *Ci* praeclarum caput 'NE QUIS . . .' *Ci*. | *ι* c. Mediae *Cu* c. gentis Artaxata *T*; aber: Thebae c. totius Graeciae *N* die bedeutendſte Stadt, Praeneste caput belli *L* der Hauptſitz. | *κ* demit de capite medimna DC *Ci* von der Pachtſumme, de capite quantum commodum fuit frumenti detraxit *Ci*; beſ. von ausgeliehenem Geld (gr. *τὸ κεφάλαιον*) deducere de capite, quod usuris pernumeratum est *L* quinas hic capiti mercedes (= usuras) exsecat *H* die Zinſen berechnete man monatweiſe; alſo ſind centesimae usurae (d. i. 1 % pro mense) = 12 % fürs Jahr, und quinae (d. i. 5 % pro mense) = 60 % jährlich.

Capys, yis und yos, *acc.* yn, *abl.* ye oder ȳ, *m.*

Digitized by Google

(*Κάρυς*) Mannsname. 1. Vater des Anchiſes, Sohn des Aſſaracus *O.* 2. Genoſſe des Äneas *V*, nach ihm ſoll Capua benannt ſein. 3. König daſelbſt bei *L.* 4. Der achte König von Alba *VLO.*

Cār, Cāris, gew. *pl.* Cāres, um, *acc.* ās, *m.* (*Κᾶρες*) Volksſtamm, zuerſt auf den Sporaden, dann im ſüdweſtl. Kleinaſien anſäſſig. Sie ſtanden als Söldner und Löhner in ſchlechtem Rufe. Daher als Überſetzung des gr. Sprichworts *ἐν Καρὶ κίνδυνον*: si quid cum periculo experiri uelis, in Care id potissimum esse faciundum *Ci*; *meton.* (§ 30) Cāras adit *O* = Carien. Daher: **Cāria,** ae, *f.* die Landſchaft Carien vom Mäander bis nach Lycien; *adi.* **Carīcus** 3 (*Καρικός*) cariſch, meiſt cārica, ae, *f.* (*sc.* ficus) cariſche Feige, getrocknete Feige, mixta est rugosis carica palmis *O* Feigen und Datteln.

Caralis, is, *acc.* im, *f.* (*Κάραλις* u. *Κάλαρις* [§ 33], daher) j. Cágliari, Stadt auf Sardinien; *adi.* durch *Καραλίτης* **Caralītes,** ae, *m.* Einw. v. C. *L*, **Caralītānus** 3 ſpäter Calarītānus 3 von Cagliari, *pl.* Einw. von C. *LC.*

carbasus, i, *f.* und carbasa, ōrum, *n.* (Fw. *ἡ κάρπασος, τὰ κάρπασα*, indiſch karpâsa, 'Baumwolle', Baumwollgewebe, Muſſelin: corpora usque ad pedes carbaso uelant *Cu* carbasa *Cu* Muſſelingewänder; dicht. überhaupt allgemein von Geweben, wie unſer 'Linnen': eum uelabat carbasus *V.* Daher vom Segeltuch: inflatur carbasus austro *V* praebebis carbasa uentis *O* ja direct subducere carbasa *O* = Segel; dazu *adi.* **carbaseus** 3 aus Muſſelin: tabernacula carbaseis uelis intenta *Ci* Muſſelinplachen, chlamydem sinusque carbaseos *V* die faltige Muſſelinchlamys.

carbo, ōnis, *m.* die Kohle und zwar zunächſt todt: proelia rubrica picta aut carbone *H* creta an carbone notandi *H* 'mit weißer oder ſchwarzer Kreide'; dann (= prūna) auch glühend: candenti carbone capillum adurere *Ci.* Sprichw.: carbonem, ut aiunt, pro thesauro inuenimus *Ph* (denke an die Märchen von Rübezahl). Als *n. pr.* (§ 27) Carbo, Cognomen in der gens Papiria.

carcer, is, *m.* (gr. *κάρκαρον*, dtſch. Lw. Kerker) Schranken, Umfriedung *α*; *occ.* Kerker, Gefängnis, Gewahrſam *β.* | *α* Nur von der Rennbahn: ruunt effusi carcere currus *V* öfter (in Proſa ſtets) *pl.* carceribus missos rapit ungula currus *H*; daher im Bilde ⟨allitterierend⟩ quibuscum tamquam e carceribus emissus sis, cum eisdem ut dicitur (ſprichwörtlich) ad calcem peruenire *Ci* ad carceres a calce reuocari *Ci* von neuem beginnen. | *β* uentos uinclis et carcere frenat *V* ſperrt ſie ein, hominem abripi a tribunali et in carcerem conici iubet *Ci* carcerem uindicem nefariorum scelerum maiores nostri esse uoluerunt *Ci* carcer ille, quae lautumiae uocantur *Ci*; *metaph.*: nach orphiſchen und platoniſchen Anſchauungen gilt der Körper als Gefängnis der Seele ... clausae uitae (= Seelen) tenebris et carcere caeco *V* e corporum uinculis tamquam e carcere (hemmende Schranke) euolare *Ci*; *meton.* in me carcerem effudistis *Ci* die eingeſperrten Verbrecher.

carchēsium, ii, *n.* (Fw. *καρχήσιον*) der Maſtkorb *α*; *metaph.* (nach der Ähnlichkeit mit dem Maſtkorb) Trinkgeſchirr, in der Mitte enger, die Henkel ſind höher als das Gefäß ſelbſt und reichen bis auf den Boden *β.* | *α* summi carchesia māli *Cinna.* | *β* cape Maeonii carchesia Bacchi *V* c. lactis *O.*

cardaces, um, *acc.* as, *m.* (Fw. *καρδακες* von *καρδα. τὸ ἀνδρώδες καὶ πολεμικόν*, viell. perſiſch) 'die Kriegeriſchen', ſtehende Truppe aus Barbaren des Perſerreichs *N.*

Carda, ae, *f.* (cardo) die Göttin der Thürangel und daher Bewacherin des Hauſes. Ihr Feſt fällt auf den 1. Juni (geſtiftet von Jun. Brutus), vgl. s. u. Carna *O.*

Cardia, ae, *f.* (*Καρδία*) Stadt auf dem thraciſchen Cherſones am ſchwarzen Buſen; *adi.* **Cardiānus** 3 von Cardia *N.*

cardiacus 3 (Fw. *καρδιακός*, von *καρδία* = Magenmund) magenkrank; *subst.* der Magenkranke: non est cardiacus hic aeger *HCi.*

cardo, inis, *m.* (vgl. *κραδή, κραδαίνω*) Thürangel *α*; *metaph.* Angelpunkt, Wendepunkt, Drehpunkt *β.* | *α* Die Thürangeln der Alten waren Zapfen, ſenkrecht in die Thüre eingelaſſen, welche ſich in Muttern drehten, die am Thürſtock befeſtigt waren: foribus cardo stridebat ahenis *V* emoti procumbunt cardine postes *V*; daher: | *β* cum sim sub cardine mundi *O* unter dem Drehpunkt des Himmels (= dem Nordpol), cardo duplex *Ci* (dicht.) Weltachſe (Nord- und Südpol); daher bei *L* von Ancona als Scheidepunkt ſtrategiſcher Operationen, vom Taurus als Markſcheide; tanto cessabit cardine rerum *V* Wendepunkt der Lage.

carduus altl. carduos, i, *m.* (carere 'krämpeln') Diſtel, 'Karde': pro narciso carduos surgit *V* segnis e. *V.*

cārectum, i, *n.* (carex) ein Ort voll Riedgras, 'Grasung': post carecta latebas *V.*

careo, ēre, carui, caritūrus (*χείρω, χαρῆναι*? 'abgeſchnitten ſein') frei ſein, leer, ledig ſein von etwas, etwas nicht beſitzen, ermangeln; *occ.* ſich von einer Sache oder einem Orte fern halten, fern bleiben *α*; (mit der Nebenbedeutung des unangenehmen Empfindens) entbehren, vermiſſen; entſagen, verzichten müſſen *β.* | *α* Mit *abl.*: erat dignitate regia, quamquam carebat nomine *N* den Titel nicht hatte, quae caret ora cruore nostro? *H* iſt frei ..., adituque carentia saxa *O* ripa caret uentis *H* hier weht kein Wind; daher von guten Dingen: arte carere *H* quam multa sunt commoda, quibus caremus *Ci* nicht beſitzen, omnibus diuinis muneribus careremus *Ci* si mercede caret uirtus, tamen sit se ipsa contenta *Ci*, und von ſchlechten: P. Naso omni carens cupiditate *Ci* frei von ..., morte carere *H* unſterblich ſein, carebat suspicione *NCi* dolore *Ci* metu carere non possumus *Ci* können uns nicht frei machen. Beides: quae uita si honore caret, careat etiam molestia *Ci*; *occ.* amicorum caruit facultatibus *N* machte keinen Gebrauch davon. Beſ. von Örtlichkeiten: caruit foro Pompeius, caruit senatu, caruit publico *Ci* hielt ſich fern, mied, non modo prouinciis atque oris Italiae ac portubus nostris, sed etiam Appia iam uia carebamus *Ci* mußten uns fernhalten, carere patriā *NCiT* urbe, moenibus *Ci* (Euphemismus für die Verbannung) meiden müſſen. | *β* dies festi quid haberent uoluptatis, carendo magis intellexi quam fruendo *Ci* non caret is, qui non desiderat *Ci*; mit *abl.* eo uiro carent aegrius *Ci* vermiſſen ihn ſchmerzlicher, matre carentes priuigni *H* die ſich nach der Mutter ſehnen; dicht.: uir mihi ... carendus abest *O* deſſen ich ... entbehren muß.

Cāres s. u. Car.

cārex, icis, *f.* Riedgras: carice pastus acutā *V.*

Carfulēnus, i, *m.* (Carbo? ? § 1.) Legat Cäſars vor Alexandria, 44 tr. pl., fiel bei Mutina 43 gegen Antonius.

Digitized by Google

Cāria, cārica s. u. Cār.

caries, *acc.* em, *abl.* ē, *f.* Morschheit: putredo lignorum *Isidor* cymba uertitur in cariem *O* wird morsch.

carina, ae, *f.* (vgl. *κάρ-ινον* also urspr. Nussschale, dann:) *metaph.* Schiffskiel, Kiel *α*; *meton.* Schiff *β*. | *α* quid tam in nauigio necessarium quam carina? *Ci*. *β* uix durare carinae possunt aequor *H* celeri uenisse carina *V*. Als n. pr. **Carinae,** ārum, *f.* Stadttheil in Rom j. S. Pietro in uincoli mit der anstoßenden, gegen das Forum absinkenden Thalmulde *VLH*.

cariosus 3 (cariēs) morsch, mürbe: cariosis dentibus praedam dimisit *Ph*; daher: c. senectus *O* das mürb, morsch machende.

caristia s. u. charistia.

cāritās, tātis, *f.* (carus) hoher Preis, Theuerung *α*; *metaph.* Hochschätzung, Hochachtung, Anhänglichkeit, Liebe *β*. | *α* tanta uilitas annonae ex summa caritate rei frumentariae consecuta est *Ci* c. annonae *Ci* nummûm *Ci* qua ex lege primum caritas nata est, deinde inopia *Ci* ingrauescit annona, ut inopia ac fames, non caritas timeatur *Ci*. | *β* ea caritas, quae est inter natos et parentes *Ci* apud milites tanta caritate erat, ut . . . *L* stand in solcher Achtung, eximia caritate hominem diligere *Cu* multa signa caritatis *T*. Mit *gen. subi.*: credo uos non pecuniam, sed caritatem ciuium concupisse *Ci* Achtung der Bürger, amor ciuium et c. *L* ademit Albino soceri nomen mors filiae, sed caritatem illius necessitudinis non ademit *Ci* die Liebe der Verwandten, orbis terrarum diuitias accipere nolo pro patriae caritate *N* statt der Achtung des Vaterlands (d. h. der Bürger). Mit *gen. obi.*: nihil sine caritate uestri ordinis loquor *Ci* caritate patriae ductus *N* aus Patriotismus, c. parentum *Ci* liberorum *L* omnes omnium caritates *Ci* Gefühle für alle. Oft durch *Praepos.* verdeutlicht: c. in regem *Cu* erga patriam *L*.

Carmānia, ae, *f.* j. Kerman u. Laristan, Landschaft ö. v. Persis vom persischen Meerbusen bis ins Innere von Iran *Cu*.

Carmēlus, i, *m.* Gebirge in Galiläa, j. Karmel, mit Tempel des Bel, der daher Carmēlus deus heißt *T*.

carmen, inis, *n.* (*κή/ρυξ*?) Formel, Spruch *α*; *occ.* Zauberformel, Zauberspruch *β*; Orakelspruch *γ*; Inschrift, Aufschrift *δ*; bes. von gebundener Rede: Lied, Gedicht, Dichtung *ε*; *occ.* 1. lyrische, 2. dramatische Dichtung *ζ*; Gesang, Lied, Ton überhaupt *η*. | *α* ista cruciatūs carmina: CAPVT OBNVBITO, ARBORI INFELICI SVSPENDITO *Ci* praetori carmen compositum est: SVPERSTITIBUS VIAM DICO . . . *Ci* lex horrendi carminis *L* 'Wortlaut', diro carmine iurare *L* carmen rogationis *L* precationis *L*. | *β* carminibus Circe socios mutauit Ulixis *V* uxor iniecit carminibus marito uaecordiam *T*. | *γ* uatum carmen *LT* Cumaeum . . . carmen *V* sibyllinische Prophezeiung, Apollinis carmen referre *T*. | *δ* tumulo superaddite carmen *V* rem carmine signo *V* Brutus Acci carminibus (Weihinschriften) templorum aditus exornauit *Ci*. | *ε* carmine tragico certare *H* promissum carmen, iambi nennt *H* seine Epoden, carmen saeculare sein Festlied zur Feier des Säculum, saliare carmen Numae *H* den Ritualsang der Salier; poëtarum carminibus celebrari *Ci*, carmen famosum, malum *H* = probrosum *T* Pasquill, u. allein: carmina dicere in imperatorem *L* Spottgedichte, leue c. *T* leichtfertiges, carmina facere *V* condere *CiH* scribere *H* u. a. Bisweilen von einzelnen Stellen größerer Werke: contexere hoc carmen *Ci* (den Prolog der Medea des Ennius), c. Euripideum *Ci* 'Fragment'; Sprichwort: carmen sibi intus canere, s. u. cano. | *ζ* 1. carmina compono, hic elegos *H* Aeolium carmen *H* aolische Lyrik. 2. carminum suorum actor *L* spielt die eigenen Dramen, Pomponius carmina scaenae dabat *T*. | *η* carmine citharaque clarus *O* carmen tibiis cantare *V* tibia mixtis carminibus *H* Lied mit Flötenbegleitung, carmina uocum *O* Gesang; dicht.: ferali carmine bubo *V* carmina moriens canit cycnus *O* 'singt'. Davon:

Carmenta, ae und **Carmentis,** is, *f.* 'Prophetin', der Sage nach Mutter des Euander *LO*, eigtl. altitalische Gottheit, die man an der porta **Carmentālis** (nach ihrem Tempel am Fuße des Capitolins genannt) verehrte. Der eine Bogen des zweibogigen Thors führte später den Namen porta scelerata, weil durch ihn die Fabier gegen Veii ausgezogen waren. **Carmentalia,** ium, *n.* (*sc.* sacra) Fest der Carmenta, am 11. I. u. 15. I. von den Frauen gefeiert *O*.

Carmo, ōnis, *f.* j. Carmona (§ 21) Stadt in Andalusien. Einw. **Carmōnenses,** ium, *m. C*.

Carna, ae, *f.* (caro) Schutzgöttin des Leibes; *O* (fast. VI 101) wirft sie mit der Carda zusammen.

Carneadēs, is, *m.* (*Καρνεάδης*) gr. Philosoph aus Cyrene, geb. 215, gest. 130, urspr. Stoiker, dann Platoniker, Schöpfer der dritten akademischen Schule; *adi.* **Carneadeus** (§ 23) oder . . . dius 3 (*Καρνεάδειος*) des C.: sententia *Ci*.

Carni, ōrum, *m.* Volk im heutigen Kärnthen (u. Krain) *L*, vgl. s. u. Alpes.

carni-fex, altl. carnu-fex, icis, *m.* (von caro und facere 'der in Stücke zerhaut') Scharfrichter, Henker *α*; *metaph.* Schinder, Plager, Peiniger *β*; (als Schimpfwort) Schinderknecht *γ*. | *α* Die Scharfrichter waren serui publici, welche an Verbrechern, Sklaven und Fremden die Folterungen und Hinrichtungen vornahmen; denn carnifex a corpore ciuium Romanorum absit *Ci*. Sie mußten außerhalb der Stadt (auf dem Esquilin) wohnen: carnificem censoriae leges urbis domicilio carere uoluerunt *Ci*. | *β* quem carnificem ciuium fuisse dixeras *Ci* me suam salutem appellans, te suum carnificem nominans *Ci*. | *γ* haec sunt, o carnifex, in gremio sepulta consulatus tui *Ci* Sextius, carnifex tuus *Ci* dein Henkersknecht. Davon:

carnificīna, ae, *f.* (*subst. isol. adi.*) u. z.: Folterkammer (*sc.* taberna?) *α*; Folter, Marter, Pein (*sc.* res) *β*; *metaph.* Folter, Qual *γ*. | *α* a creditore duci in ergastulum et carnificinam *L*. | *β* Aegyptii quamuis carnificinam prius subeant, quam ibim uiolant *Ci*. | *γ* aegritudo . . . carnificina est *Ci*.

carnifico, āre (caro, facere) in Stücke zerhauen: neminem stantem iam uulnerari, carnificari iacentes *L*.

Carnuntum, i, *n.* große Stadt in Oberpannonien, Standlager der XIV. Legion, Hafen der Donauflotte zwischen Hainburg und Petronell.

Carnūs, ūntis, *f.* (unsicher) Stadt in Illyrien, unbekannt wo *L*.

Carnūtes, um, *m.* celt. Volk an der Loire mit der Hptstdt. Cenabum, später Aurelianum, j. Orléans = 'apud Aurelianos' *C*.

caro, carnis, altl. carnis, is, *f.* Antheil, Portion, Ration, Fleischstück *α*; *meton.* Fleisch *β*. | *α* Diese Bdtg. hat das Wort im umbrischen und oscischen, sowie im rituellen Gebrauche: Latinae instauratae, quod Laurentibus carnis, quae dari deberet, data non fuerat *L* quibus e municipiis uix iam qui carnem Latinis petant reperiuntur *Ci*

Digitized by Google

den Opferantheil. | β lacte et carne uiuunt *C* exstructa mensa multa carne *Ci* caro ferina *S* Wildbret; *pl.* carnes uipereae *O* Fleiſchſtücke, Klumpen. Als Schimpfwort: istius putidae carnis consilio *Ci* ſtinkende Fleiſchmaſſe.

Carpathos, i, *f.* (*Κάρπαθος*) j. Scarpanto (d. i. *εἰς-Καρπ.*) Inſel zwiſchen Creta und Rhodus; *adi.* **Carpathius** 3 (*Καρπάθιος*) carpathiſch: mare *V* gurges *V* der ſüdl. Theil des ägäiſchen Meeres, C. uates *O* d. h. Proteus, der daſelbſt wohnend gedacht wird.

carpentum, i, *n.* zweiräderiger Wagen der römiſchen Damen: Honos matronis habitus, ut pilento (vierräderiger) ad sacra ludosque, carpentis (zweiräderige) festo profestoque uterentur *L* per patris corpus carpentum egit filia *L*; daher: carpenta Gallicā praedā onerata *L* Karren.

Carpetāni, ōrum, *m.* ſpaniſches Volk am Guadiana und Tajo mit dem Hauptorte Toledo. Ihr Gebiet: **Carpetānia,** ae, *f. L.*

carpo, carpere, carpsi, carptus (§ 13) rupfen, pflücken, u. z.: I. In kleine Theile zerreißen; *metaph.* zerſtuttern *α*; ⟨mit Prolepſe des Objects⟩ etwas ſtückweiſe zuſtande bringen, zurücklegen; *occ.* ⟨einen Raum⟩ ſtückweiſe durchwandern *β*. II. In einzelnen Theilen abreißen, abbrechen, abnehmen; *occ.* 1. pflücken, abpflücken. 2. rupfen. 3. abfreſſen, abweiden, freſſen *α*; *metaph.* ⟨etwas Gutes in einzelnen Stücken⟩ genießen *β*; allgemach verzehren *γ*; benagen, bildl.: tadeln, woran nergeln *δ*; ⟨den Feind durch wiederholte Angriffe⟩ kleinweiſe ſchwächen, fortdauernd necken, beunruhigen *ε*. | I *α* Milesia uellera nymphae carpebant *V* zupften Wolle, carpentes pensa puellae *V* zupfen = ſpinnen, cibos digitis c. *O* zerlegen. Daher im Bilde: in multas partes exercitum c. *L* multifariam uires Romanas c. *L* fluuium c. *Cu* ⟨in Canäle⟩ zertheilen. Unſicher carptis . . . cohortibus *C.* | *β* non utile carpis iter *O* hac duce carpe uias *OV* carpitur accliuis trames *O* supremum iter c. *H* den letzten Weg gehen (ſterben); daher durch *Enallage*: litora carpens *O* wandelnd auf . . ., prata, rura c. *V* durchziehen, litora carpere curru *O* durchfahren, aëra, aethera c. *O* durchfliegen, mare *O* durchfahren. | II *α* exuritque herbas et summa cacumina carpit *O* c. inter cornua setas *V* coronas ex collo c. *H*; bildl.: luctantia oscula carpit *O* entreißt ihr einzeln die Küſſe; *occ.* 1. Proserpina uiolas aut candida lilia carpit *OV* frondes manibus c. *V* nec carpat ab arbore flores *O* nindemiam (= uuam) de palmite c. *V*; bildl.: flosculos c. *Ci* auswählen = paucos ad poenam c. *Ci.* 2. pleno uellere carpe pecus *Propertius*; daher bildl.: amantem carpere *O* den Liebhaber 'rupfen'. 3. gramen carpsere capellae *VO* herbam c. *V* alia animalia sugunt, alia carpunt *Ci* 'weiden', quadrupedes carpunt caelestia pabula *O* ore alimenta c. *O* eſſen; dicht.: Tityi iecur c. *O* an ſeiner Leber freſſend zupfen, apes thyma carpentes *H* die ſich von . . . nähren. | *β* carpe diem! *H* uer aetatis c. *O* somnos, quietem, soporem c. *V* auras uitalis carpis *V* genießeſt die Lüfte des Lebens. | *γ* uirgo carpitur igni *OV* perpetuā maerens carpēre iuuenta? *V* wirſt du dich in Harm verzehren, carpit uīrīs paulatim . . . femina *V* verzehrt die Kräfte, obliuio carpit tuos labores *H.* | *δ* Ohne Bild: uiscera dente c. *O* zerfleiſchen; daher bildl.: eum maledico dente carpere *Ci*, und ſo vom Neide ſelbſt: carpit et carpitur unā *O* und nagt an ſich ſelbſt, non illud carpere liuor possit opus *O*. Vgl. Sabinus militum nocibus nonnihil carpebatur *C* wir mit anderem Bilde 'ſie hechelten ihn durch'. Vgl. eum absentem (sermonibus) c. *CiL.* | *ε* relinquebatur Caesari nihil, nisi ut agmen aduersariorum carperet *C* nouissimos c. *L* den Nachtrab. Vgl. equitatus nouissimum agmen carperet atque impediret *C* carpi paruis quotidie damnis *L*.

carptim (carpere § 42) 'rupfweiſe' d. h. ſtückweiſe, mit Auswahl *α*; ⟨an verſchiedenen Stellen⟩ wiederholt *β*; nicht auf einmal, vereinzelt *γ*. | *α* res gestas populi Romani carptim perscribere *S.* | *β* carptim aggrediendo *L* c. hostem lacessere *L.* | *γ* seu carptim partes seu uniuersi *L* dimissi carptim ac singuli *T.*

Carrhae, ārum, *f.* das Haran der Bibel, Stadt in Meſopotamien *L*.

carrus, i. *m.* (dtſch. Lw. 'Karren') vierräderiger Laſtwagen, Karren: pro uallo carros Galli obiecerant *C.*

Carseoli, ōrum, *m.* j. Arsoli, Städtchen im rauhen Gebirge, 36 km nw. v. Tibur; *adi.* § 42 **Carseolānus** 3 us, von C. *O.*

Carsulae, ārum, *f.* St. in Umbrien w. v. Spoleto *L*.

Cartēia, ae, *f.* (phönic. karth = Stadt) Stadtname in Spanien, u. z. I. Stadt gegenüber Gibraltar *L*. II. Hauptſtadt der Olcades, j. Orgaz unweit Toledo *L*. Ebendaſſelbe (§ 21) Wort iſt:

Carthaea, ae, *f.* (*Καρθαία*) 'Stadt' auf der Inſel Ceos. Dazu *adi.* **Charthaeus** 3 von C. = **Carthēius** 3 (*Καρθήϊος*): moenia *O*.

Carthāgo oder Karthāgo, inis, *f.* (durch Anlehnung an die Wörter auf . . . āgo, inis aus dem dor. *Καρχαδών* und dies aus dem phönic. Karthadhadtha, d. h. Neuſtadt) Stadtname, u. z. I. Tochterſtadt von Tyrus, gegründet angeblich von der Königswittwe Dido (Eliſſa) um 888, zerſtört von Scipio Afr. 146. II. deren Tochterſtadt Carthago noua, j. Carthagena, 242 von Hasdrubal gegründet, von Scipio erobert, Reſidenz des Prätors für das tarraconenſiſche Spanien. Beachte beſ. d. alt. *locat.* Karthagini erſt ſpäter zu Carthagine geſchwächt. *Adi.* **Carthāginiensis,** e carthagiſch, puniſch: bellum *S*; meiſt *subst. isol.* Carthager (Carthagerin).

caruncula, ae, *f.* (*demin.* von caro) ein Stückchen Fleiſch *Ci*.

cārus 3 theuer = hoch im Preiſe *α*; *metaph.* theuer = lieb, wert *β*. | *α* carissimam annonam necopinato uilitas consecuta est *Ci* frumentum carissimum *Ci.* | *β* eorum tibi auctoritas cara est, uita uilissima *Ci* hic puer est ei uitā suā multo carior *Ci* dis carus ipse *H* carum ipsum uerbum est amoris *Ci* paucis carior fides quam pecunia fuit *S*. Daher als *n. pr.* § 27 **Cārus,** i, *m.* häufiges Cognomen in verſchiedenen gentes. So Carus, der eine Heracleis unter Auguſt dichtete *O*. Der Dichter T. Lucretius Carus s. u. Lucretius.

Caruentum, i, *n.* (viell. **καρυόεις* Nußgarten, vgl. *Μαλόεις* — Maleuentum § 24) Stadt in Latium; *adi.* **Caruentānus** 3 von C.: arx *L*.

Caryae, arum, *f.* (*Καρύαι* 'Nußbaum') j. ⟨im *isol. dat.* § 44⟩ Karyaes, Flecken in Laconien an der arkadiſchen Grenze, mit Artemistempel *L*. Davon 'Caryatiden', eigtl. laconiſche Mädchen als Artemispriesterinnen, dann gleichgewandete Mädchenfiguren als Gebälkträger.

Carystos, i, *f.* (*Κάρυστος*) Stadt auf der Südküſte von Euböa; *adi.* **Carystius** 3 (*Καρύστιος*) caryſtiſch; *subst. isol.* Einwohner von Car. *L*; dicht. auch **Carystēus** 3 *O*.

casa, ae, *f.* Hütte, Häuschen, Baracke: casae stra-

Digitized by Google

mentis tecta C (im Felde), humiles casas habitare *V* casa frondea *O* aus Laub, aedificare casas *H* als Kinderſpiel (mit Bauſteinen).

cascus 3 (vgl. cānus aus *casnus) uralt: prisci illi quos cascos appellat Ennius *Ci*; daher wahrſch. **Casca,** ae, *m.* Cognomen der gens Servilia.

cāseus, i, *m.* dtſch. Fw. 'Käſe': uilla abundat caseo *Ci* premitur caseus *V*.

casia, ae, *f.* (Fw. *κασία*) 1. Zimmtart, wilder Zimmt, wahrſch. laurus casia *Linné* *α*; 2. wohlriechende Pflanze, unbeſtimmbar *β*. | *α* nec casiā liquidi corrumpitur usus oliui *V*; vgl. s. u. malobathron. | *β* (rus) uix humilis casias apibus ministrat *V* casiae uirides ... *V*.

Casilīnum, i, *n.* St. am Volturnus unweit Capua *Ci*.

Casīnum, i, *n.* Stadt in Latium am Fl. Caſinus, einem Nebenfluſſe des Liris, j. S. Germano mit dem Kloſter Monte Cassino *L*; *adi.* **Casīnas,** tis von Caſinum: in agro Casinātī *Ci* Einw.; Casinātes, ium.

Casmilla s. u. Camilla.

Casperia, ae, *f.* kleine Stadt der Sabiner in Samnium *V*, Lage unbekannt.

Caspius 3 zum Caſpiſee gehörig: regna *V* das Land am: fretum oder mare Caspium *Cu* das caſpiſche Meer, von den Alten für einen Buſen des Oceans gehalten, Caspiae portae (auch Caspiae allein *T*) Engpaſs im armeniſch-mediſchen Grenzgebirge, j. Paſs Chawar. Daher: **Caspiānī,** ōrum, *m.* Anwohner des Caſpiſees *N*.

Cassandra, ae, *f.* (*Κασσάνδρα*) Tochter des Priamus, Prophetin, von Apollo vergebens geliebt und damit geſtraft, daſs niemand ihre Weisſagungen glaubt. Bei der Einnahme Trojas ſchleppt ſie der kleine Ajax vom Altar der Göttin Pallas fort, ſie wird Beuteantheil des Agamemnon und mit dieſem von der Clytämneſtra ermordet.

Cassander, drī, *m.* (*Κάσσανδρος*) Mannsname, beſ. Sohn des Reichsverweſers Antipater, geb. 355, bemächtigte ſich durch Gewalt und Mord der Herrſchaft von Macedonien 309, ſtarb 297. Seit ihm heiſst die Stadt Potidäa auf der Chalcidice, die er wieder aufbaute, **Cassandrēa** § 23 oder drīa, ae, *f.* (*Κασσάνδρεια*) *L*; Ethnicon: gr. **Cassandrēus,** ei, *m.* (*Κασσανδρεύς*) Caſſandrier = Apollodor, Tyrann zu Caſſ. *O*; lat. **Cassandrenses,** ium, *m.* Einw. v. C. *L*.

cassida, ae, *f.* (§ 21 aus dem *isol. acc.* von cassis) Helm: aurea uati cassida *V*.

Cassiopē, ēs, *f.* (*Κασσιόπη*) Gemahlin des Cepheus, Mutter der Andromeda, ſpäter als Geſtirn am Himmel *O* wofür auch (§ 23 *Κασσιέπεια*) **Cassiepēia,** ... pēa, ... pīa, ae, *f.* ſich findet.

cassis, idis, *f.* (Lw. aus dem gr.; vgl. *κάσσος*, *κασσᾶς* u. a.) urſpr., da gr. *κάς* Fell bedeutet: Fellhaube, Lederhaube *α*; in der claſſ. Zeit: Metallhelm, Sturmhaube *β*. | *α* caput abdiderat ... casside ...; in galea formosus erat *O*. | *β* cassis de lamina est, galea de corio *Isidor*; uix uni alterine cassis aut galea *T*.

cassis, is, meiſt *pl.* casses, ium, *m.* Jägergarn, Netz *α*; *occ.* Spinnennetz *β*; *metaph.* Netz = Falle, Nachſtellung *γ*. | *α* cassis genus uenatorii retis *Isidor*. de laxis cassibus exit aper *O*. | *β* in foribus suspendit aranea casses *V*. *γ* uiso casse resistet amans *O*.

Cassius 3 Benennung einer alten gens mit den Familien der Longini, Viscellini u. a. Beſ. 1. Sp. Caſſ. Viscellinus, cos. 502 u. 493, beantragte die erſte lex agraria und wurde ſeiner diesbezüglichen Agitation wegen verurtheilt und vom tarpeiſchen Felſ geſtürzt. 2. L. Caſſ. Longinus, Prätor 111 *S* fiel 107 als Conſul gegen die Tiguriner *C*; daher: bellum Cassiānum *C*. 3. L. Caſſ. Longinus Ravilla, tr. pl. 137, erließ ein Geſetz behufs ſchriftlicher Abſtimmung der Richter. Als Cenſor 125 wie als Richter ſo ernſt und gewiſſenhaft, daſs ſein Name ſprichwörtlich wurde: iudex Cassiānus *Ci* ein Richter wie C., Cassiānum illud *Ci* jener Ausſpruch des C. 4. C. Caſſ. Long. cos. 171, von den Macedoniern repetundarum belangt. 5. C. Caſſ. Long., bei Carrhä Quäſtor unter Craſſus, ſchloſs ſich 49 dem Pompeius an, nach der Schlacht bei Pharſalus dem Cäſar, den er mit Brutus am 15. III 44 ermordete. Bei Philippi geſchlagen, ſtürzte er ſich in ſein Schwert. 6. Sein Bruder L. Caſſ. Long., tr. pl. 44, trat gegen Antonius auf, der ihn dafür aus dem Senate ſtieß. 7. Q. Caſſ. Long. tr. pl. 49, ſetzte die Verleſung des Schreibens Cäſars im Senate durch, ſpäter Statthalter in Spanien. 8. L. Caſſ. Long., bewarb ſich mit *Ci* 63 um das Conſulat, dann ſchloſs er ſich an Catilina an und unterhandelte in ſeinem Namen mit den Galliern *SCi*. 9. Caſſius von Parma, einer der Mörder Cäſars, Admiral der Flotte des Caſſius 43, kämpfte 31 bei Actium unter Antonius, wurde nach der Schlacht hingerichtet. Als Dichter von *H* geſchätzt. Ein anderer Dichter iſt 10. Caſſius Etruscus, bei *H* erwähnt. 11. C. Caſſ. Long., Präfect von Syrien unter Claudius, von Nero nach Sardinien verbannt, von Veſpaſian zurückgerufen, berühmter Rechtsgelehrter *T*. 12. T. Caſſ. Severus, Redner unter Auguſtus *T*.

cassus 3 *adv.* cassē leer *α*; mit *Obl.*: leer, von ... los, ... entbehrend, ermangelnd, beraubt *β*; *metaph.* eitel, nichtig, vergeblich, erfolglos *γ*. | *α* cassa nux *Ph* c. canna *O* unfruchtbares. | *β* mit *abl.*: cochlea sanguine cassa dicht. bei *Ci* blutlos, nunc cassum lumine (aethere) lugent *V* den Todten (des Lichts beraubten). Mit *gen.*: non cassum luminis ensem *Ci* 'lichtlos'. | *γ* cassa uota *V* id illi cassum et inani uocis sono decoratum esse dicunt *Ci* ne casse (unſicher!) tempus tereretur *L*. Meiſt *subst. isol.* in der Formel in cassum = ins Leere, erfolglos (auch als ein Wort incassum): nana incassum tela iactare *L* ignis incassum furit *V* tot incassum fusi labores *V*.

Castalius 3 (*Καστάλιος*) caſtaliſch: aqua *O* antrum *O* die c. Grotte zu Delphi. Nach **Castalia,** ae, *f.* (*Καστάλια sc. πηγή*) die Muſenquelle am Parnaſs bei Delphi *H*.

castaneus 3 (*adi.* zu *κάσταvον*) von der Caſtanie: I. castaneae nuces *V* Caſtanien; dann *subst. isol.*: castaneae molles *V*. II. castanea (*sc.* arbor) Caſtanie, Käſtenbaum: castaneae gessere fagos *V*.

castellānus 3 zu einem castellum (§ 42) gehörig, meiſt *subst. isol.* castellani, ōrum, *m.* Beſatzung eines Caſtells *S* castellani agrestes *L* Bewohner der Bergfeſten auf dem Lande.

castellātim (Nach § 42 von castellum) caſtellweiſe: dissipati *L* d. h. in einzelne Caſtelle.

castellum, ī, *n.* (*demin.* v. castrum dtſch. Fw. 'Caſtell') Feſte, befeſtigter Ort, Fort *α*; *occ.* Bergfleden, Gebirgsdorf *β*; *metaph.* Bollwerk, Zufluchtsort *γ*. | *α* regio castellis munita *N* castella munire *C* communire *N* feſte Punkte verſchanzen, montana castella *V* uallo et castellis circummuniti *C* Schanzen mit feſten Blockhäuſern. | *β* Norica castella in tumulis *V* die noriſchen Dörfer. | *γ* castellum forensis latrocinii *Ci* omnium scelerum *L*

by Google

urbem philosophiae proditis, dum castella defenditis *Ci* die Außenwerke.

castigatio, ōnis, *f.* (castigare) Züchtigung, Strafe: c. praefectorum *Cu*, in milderm Sinne Zurechtweisung: castigatio contumelia uacare debet *Ci* c. uerborum *L* Tadelworte.

castigātor, ōris, *m.* Tadler, Zurechtweiser: minorum *H* querelarum *L*. Von:

castigo, āre, āui, ātus (vgl. instīgare) zur Ruhe bringen, bändigen *α*; *metaph.* beſchränken, einſchränken *β*; züchtigen, ſtrafen, rügen, tadeln *γ*. | *α* equus non parens frenis asperioribus castigandus est *L*; daher | *β* castigatum pectus *O* kleine, nicht zu üppige, castigatus animi dolor *Ci* populum coërcere ... ita castigandae plebi compositum SC *T* carmen, quod litura non coërcuit ... atque castigauit *H* zu beſſern ſuchte. | *γ* pueros castigare uerbis et uerberibus *Ci* laudare promptos, castigare segniores *C* aliquem litteris c. *C* brieflich auszanken, patres per litteras *T* castigantque moras *V* treiben an, halten vom Säumen ab. Es folgt *acc. c. inf. L* und Heiſcheſatz *C*.

castimōnia, ae, *f.* (die mūnia des castus) Enthaltſamkeit, beſ. von ſinnlichem Genuſſe: summa castimonia uirorum et mulierum *Ci* c. corporis *Ci*; ſelten vom Eſſen: decem dierum castimonia, decimo die cenatum *L*; daher *meton.* Keuſchheit: se sua castimonia defenderat *Ci*.

castitās, tātis, *f.* (das Weſen des castus) Sittenreinheit: femina rarae castitatis *T* natura feminarum omnem castitatem patitur *T*.

Castor, oris, *m.* **I** (*Κάστωρ*) Sohn des Tyndarus und der Leda, Bruder des Pollux, als Roſſebändiger berühmt. Mit ſeinem Bruder (Dioscuren) als Doppelſtern den Schiffern hilfreich und glückverkündend *H*. Ihr Feſt gefeiert am 28. VI. Die aedes Castoris *Ci*, der Caſtortempel, an der Südſeite des Forums neben der basilica Iulia, ad Castoris *Ci* (aedem *sc.*). locus Castorum *T* (d. h. der Dioscuren) Ortſchaft zwiſchen Cremona und Bedriacum mit Dioscurentempel.

castor, oris, *m.* **II** (Fw. *κάστωρ*) der Biber: Ponticus castor *O*; daher **castoreum,** i, *n.* (aber gr. *καστόριον*) das Bibergeil: uirosaque Pontus castorea ⟨fert⟩ *V*.

castrensis, e (castrum) zum Lager gehörig, im Lager: ex domesticis insidiis in castrense latrocinium compellere *Ci* c. ratio *Ci*.

castrum, i, *n.* ſelten im *Sg.* Caſtell, Fort, Feſte, Burg: ei Grynium dederat, in Phrygia castrum *N*. Daher § 27 als *n. pr.*: Castrum album („Weißenburg") in Spanien, Lage unbekannt *L* Castrum nouum *L* („Neuburg") an der etruriſchen Küſte, 60 km nw. von Rom, Castrum Vergium *L* Feſte der Vergeſtani in Spanien, Castrum Inui *V* (= Castrum *O*) verſchollene Rutulerfeſte in Latium (mit Pantempel; Pan = Inuus). Oft *pl.*:

castra, ōrum, *n.* das Lager *α*; *meton.* Krieg *β*; (weil jeden Abend Lager aufgeſchlagen wurde) Tagemarſch *γ*; *metaph.* Partei, Seite *δ*. | *α* c. statiua *Ci* Standlager, hiberna *L* Winterlager, c. naualia *C* (c. nautica *N*) befeſtigter Landungsplatz. Zur Bezeichnung der Mehrheit mit diſtributiven Zahlwörtern: quinis castris oppidum circumdedit *C* inter bina castra *Ci* castra metari *Hirtius L* das Lager (für ſich abgehen =) abſtecken, c. facere *CiCL* ponere *L* locare, collocare *Ci* ſchlagen, c. erigere *T* c. mouere *CL* abbrechen, daher: weiterrücken, fortmarſchieren; mit Ausgangspunkt (ex eo loco *C*) und Zielpunkt (Arretium uersus *Ci*). Daher castra promouere *C* vorwärts rücken, remouere (referre) *L* zurückgehen, castra habere *Ci* im Felde liegen, contra aliquem *C* kämpfen gegen ...; *occ.* castra praetoria die große Prätorianercaſerne im Nordoſten Roms an der Porta Nomentana, unter Tiberius von Sejan eingerichtet *T*. Öfter im Bilde: militat amans et habet sua castra Cupido *O* apum cerea castra *V* castra auium *O* Neſt. | *β* alicuius castra sequi *N* mit jemand in den Krieg ziehen = in castris esse cum eo *N* castris uti *N* in castris usum habere *C* Kriegserfahren ſein, cedat opinor forum castris, otium militiae *Ci*. | *γ* quintis castris Gergouiam peruenit *C* secundis (alteris *Cu*) castris *L* in zwei Tagemärſchen. | *δ* in meis castris praesidiisque *Ci* in Epicuri castra se conicere *Ci* nil cupientium castra peto *H*. Als *n. pr.* § 27: Castra Cornelia, Anhöhe bei Utica, benannt nach dem Lager des Scipio *L*.

Castulo, ōnis, *m.* u. *f.* (*Καστραλών*) j. **Cazlona** (d. i. *Καστραλῶνα* § 21) Stadt in Spanien am obern Guadalquivir, 120 km ö. von Cordova; *adi.* **Castulōnensis,** e von, bei C.; saltus *C* Sierra de Cazorle in Andaluſien, zwiſchen dem Thale des Guadalquivir und Guadiana, reich an Silber.

castus 3 *adv.* castē rein, ſittenrein, unſchuldig; *occ.* 1. uneigennützig. 2. keuſch. 3. fromm, heilig. | res familiaris casta a cruore ciuili *Ci* falsum crimen in purissimam castissimamque uitam conlatum *Ci*; *occ.* 1. in priuatorum periculis caste integreque uersari *Ci* tu homo castissimus aliud in tabulis habebas *Ci*. 2. mulieres castiores *Ci* c. Minerua *H* Vestae castissimas sacerdotes defendi *Ci* (*Enallage*:) Crassi castissima domus *Ci* c. uultus *O* castum ius matrimonii *Ci* c. cubile *V*. 3. nihil rite, nihil caste, nihil more institutoque perfecit *Ci* castius sacra facere *L* fanum castissime tueri *Ci* castam contionem sanctumque campum defendo *Ci* c. Aeneas *H*; auch von gottgeweihten Dingen 'heilig': parum casti ... luci *H* c. nemus, haud satis castum donum deo *Ci* casta uerbena *H* taeda *V*.

cāsus, ūs, *m.* (cadere) das Fallen, der Fall, Sturz; *occ.* der 'Caſus' — Beugefall *α*; *metaph.* Ende, Ausgang, Untergang; *occ.* Sturz, Sinken, Verfall *β*; Zufall, Vorfall, Wechſelfall; *occ.* Unfall, Unglücksfall *γ*. | *α* concidit ... at non tardatus casu est *V* Epaminondae casu retardati sunt Boeotii *N* grauiore casu decidunt turres *H* ſtürzen ein, c. niuis *L* Schneefall; im Bilde: ex nostro casu hanc uitae uiam pertimescere *Ci* (politiſcher) Sturz, adulescentiae uiae lubricae, quibus sine casu aliquo insistere uix possit *Ci* Fehltritt, Fall. Daher *occ.* als Überſetzung des von den Stoikern erfundenen *πτῶσις*: casus recti (= *nom.* u. *voc.*), casus obliqui (*gen. acc. dat. abl.*). | *β* sub casum hiemis *V* casus urbis Troianae (vgl. excidium) *V*; daher Saturnini atque Gracchorum casūs *C* der Fall (= Tod), c. Bomilcaris *S* Amyci *V*; *occ.* c. rei publicae, ciuitatis *S* casus in seruitium ex regno *S* | *γ* Sehr oft im *abl.* casū 'zufällig': casu Staienus ipse non aderat *Ci* tum casu apud Domitium cenabat *Ci* nescio quo casu *CiN* durch irgend einen Zufall, non consulto, sed casu *Ci* siue casu siue consilio deorum *C*. Auch ſonſt: ad hanc hominis bonitatem mirabiles accessere casus *N* si quis casus eum ex periculo eripit *Ci* casus secundi et aduersi *N* casus uarii *VL* Wechſelfälle; daher mit *gen. obi.* die ſich zufällig darbietende Gelegenheit: casus nauigandi *C* Fahrgelegenheit, inuadendae

Digitized by Google

Armeniae *T* c. praeclari facinoris *S* eine glänzende That zu vollbringen, casum uictoriae inuenire *S* c. durus, acerbus, iniquus *V* infestus, calamitosus *Ci*; von Unglücksfällen, daher allein *occ.*: sed si tantus amor casūs cognoscere nostros *V* meum casum luctumque doluerunt *Ci* forte tulit casus, ut ... *L* ein unglücklicher Zufall wollte es, daſs ..., in quo casu adflictus iacet *Ci*.

NB. eius casu (*dat.*!) illacrimare *N*.

Catabathmos, i, *m.* (*Καταβαθμός*) j. Accabah (Keſſel'), Thalſenke an der ägyptiſch-cyrenaiſchen Grenze *S*.

catabolum, i, *n.* (**καταβόλιον* von *καταβάλλω*) Ausladeplatz; daher als *n. pr.* j. Carabolat, Stadt in Cilicien an der Bucht von Iſſus *Cu*.

Catamītus, i, *m.* angeblich verſtümmelt aus Ganymedes: Catamitum pro Ganymede dixerunt, qui fuit Iouis concubinus *Paulus*. Daher nach § 30 'ein Ganymed' = Luſtknabe: ut te catamitum ... mulier aspiceret *Ci*.

Catáones, um, *m.* Volk am Nordhang des Taurus und Antitaurus im ſüdl. Cappadocien, das daher **Cataonia,** ae, *f.* (*Καταονία*) heiſst *NCu*.

cataphractēs, ae, *m.* (Fw. *καταφράκτης* von *φράσσω*) lederner oder eiſerner Schuppenpanzer: cataphractes ... id principibus tegmen ferreis laminis aut praeduro corio consertum *T*.

cataphractus 3 (Fw. *καταφρακτός*) gepanzert: equites loricati — cataphractos ipsi appellant *L*.

cataplūs, i, *m.* (*κατάπλους*) Landung: cataplus ille Puteolanus *Ci*.

catapulta, ae, *f.* (Lw. *καταπέλτης* durch VE [§ 24] an pultare angeſchloſſen) Wurfmaſchine zum Abſchleudern von Balken und Steinen: ne saxa ex catapultis lateritium discuterent *C* catapultae ballistaeque *L*.

cataractēs, ae, *m.* (*καταράκτης*) ſpäter nach § 38 **cataracta,** ae, *f.* Waſſerfall, 'Kataract' *α*; *metaph.* Fallgitter *β*. ‖ *α* cataractae Nili *Seneca* die Waſſerfälle von Wady Halfa. ‖ *β* porta cataractā deiectā clausa erat *L*.

catēia, ae, *f.* (Fw. wahrſch. celtiſch) Wurfkeule *V*: ex materia lenta, cubitus longitudine clauis ferreis illigata quam in hostem iaciunt et lineis reducunt *Seruius*.

catella, ae, *f.* (*demin.* von catena) Kettchen, als Schmuck von Frauen: meretrix catellam raptam sibi flens *H*; von Kriegern: praetor equites catellis donauit *L*.

catellus, i, *m.* (*demin.* von catulus) Hündchen: catellus mortuus *Ci*; als Schmeichelwort: 'sume, catelle'! negat *H* nimm doch, mein 'Kätzchen'!

catēna, ae, *f.* (ſtatt *catesna, vgl. cater-ua, dtſch. Lw. Kette) Feſſel, Kette *α*; *metaph.* Schranke, Bande *β*. ‖ *α* uinctos aspiciunt catenis liberos suos *Ci* hominibus miseris inici (anlegen) catenas imperat *Ci* hominem in catenas conicere *Ci* in Ketten legen, in catenis tenere *C* gefeſſelt halten = habere *S*. ‖ *β* haec belua constricta legum catenis *Ci* animum catena compescere *H*. Davon:

catēnatus 3 gekettet, gefeſſelt: Britannus c. *H* 'in Ketten'.

caterua, ae, *f.* (*cates-ua [§ 14] vgl. catena) Gefolge, Gefolgſchaft, Haufe, Schar *α*; *occ.* 1. Trupp, Schar, Bande (von irregulärem Militär). 2. Schauſpielertruppe, Chor. 3. 'Kette' Vögel. ‖ *α* si quem amicorum cateruae offendunt *Ci* forum armatis cateruis perditorum hominum possidere *Ci* per forum uolitat cum magna caterua togatorum *Ci* subuehitur magna matrum regina caterua *V*. ‖ *β* 1. cateruae conducticiae *N* Söldnerſcharen, quattuor legiones et tumultuariae cateruae Germanorum *T* Lyciae c. *H* cateruae Vindelicum *H* equitum turmae peditumque cateruae *H* caternis et cuneis concurrebant *T* in breiter Front oder ... 2. cum ageretur togata, caterua tota ... contionata est *Ci*. 3. cateruae auium *V*. Davon nach § 42:

cateruātim, zu Trupps geſchloſſen, truppweiſe, in Scharen: non acie, sed cateruatim incurrunt *S* iamque cateruatim dat stragem *V* haufenweiſe.

cathedra, ae, *f.* (Fw. *καθέδρα*) Armſtuhl ⟨mit Fußbänkchen verſehen⟩: discipularum inter iubeo plorare cathedras *H* laſſe ihn ſchreien unter ſeinen Schülerinnen (als Geſanglehrer).

Catia, ae, *f.* als Typus eines ſchamloſen Weibes bei *H* erwähnt.

Catilīna, ae, *m.* (eigtl. catulīna, *sc.* caro, 'Hundsfleiſch') Cognomen der gens Sergia. L. Sergius Catilina, der berüchtigte Verſchwörer des Jahres 64; *adi.* **Catilīnārius** 3 des C.

catillus, i, *m.* (*demin.* v. catinus, dtſch. Lw. Keſſel, § 3) Näpfchen, Schüſſelchen: Euandri manibus tritus *H* piper ... circumposuisse catillis *H*.

Cātillus, bei *H* Catilus, i, *m.* Sohn des Amphiaraos, mit ſeinen Brüdern Coras und Tiburtus angeblich Erbauer von Tibur; daher: moenia Catili *H* = Tivoli.

Catina, ae, *f.* (latiniſiert aus *Κατάνη*) j. Catania am Südfuße des Ätna; *adi.* **Catinensis,** e aus, von Catana; beſ. als Cognomen L. Manlius Catinenſis; Einw. Catinenses, ium, *m. Ci*.

catinus, i, *m.* Napf, Schüſſel: lagani catinum *H* angusto piscis urgere catino *H*.

Catius 3 Name einer gens. Einem ſonſt unbekannten Catius Miltiades, welcher de opere pistorio geſchrieben haben ſoll, legt *Horaz* sat. II, 4 in den Mund. (Vielleicht Verſteckname??)

Cato, ōnis, *m.* Cognomen der gens Porcia. Beſ. 1. M. Porcius Cato (superior, priscus *H* censorius *T* in Erinnerung an ſeine ſtrenge Cenſur), geb. 235 zu Tusculum, kämpfte gegen Hannibal, cos. 195, pro consule in Spanien glücklich; 184 als Cenſor mit Valerius Flaccus Typus altrömiſcher Sittenſtrenge und Einfachheit, ſtarb 149. Werke: origines, d. h. Annalen Italiens und Roms bis auf ſeine Zeit, ſind verloren; de re rustica iſt noch erhalten. 2. M. Porcius Cato (Vticensis), geb. 95, ſtoiſcher Philoſoph, einer der edelſten Charaktere der ſinkenden Republik, Urenkel des alten Cato, ergriff im Bürgerkrieg Partei gegen Cäſar, entleibte ſich nach der Schlacht bei Thapſus zu Utica. Ihr Name appellativ § 30: lector Cato *Ph* ſtrenger Richter (nach dem censorius) uerba priscis memorata Catonibus *H* den Altrömern, uiros bonos ... Paullos, Catones, Scipiones *Ci*; *adi.* **Catoniānus** 3, **Catonīnus** 3 *Ci*. 3. Cognomen des Dichters Q. Valerius Cato, Gallier, Freigelaſſener, Dichter der ſullaniſch. Zeit *Ci*.

Catulina s. u. Catilina.

Catullus, i, *m.* Cognomen beſ. des Q. Valerius C. aus Verona, geb. 87, berühmter Lyriker der cäſarianiſchen Epoche, Freund des Nepos. Starb jung vor Cäſar.

catulus, i, *n.* (*demin.* v. catus, dtſch. Lw. 'Katze') Junges eines Thiers *α*; beſ. junger Hund *β*. ‖ *α* c. leaenae *H* feles catulique *Ph* c. luporum *V* ursae *O* uulpini catuli *Ph* catuli ferarum bestiarum *L* ceruae *H*. ‖ *β* uenaticus ... catulus *H* junger Jagdhund. Als *n. pr.* § 7) Catulus, i, *m.* Cognomen der gens Lutatia.

Digitized by Google

Catŭriges, um, *m.* Alpenvolk in Provence an der obern Durence, ihr Name erhalten in dem der Stadt (§ 30) Chorges.

catus 3 *adv.* catē, urſpr. nach *Varro* ſabiniſch = ſpitz, ſcharf; *metaph.* ſcharfſinnig, geſcheit, witzig: quis prudentem et ut ita dicam catum ex re externa iudicet? *Ci* Mercurius catus *N* catus, quantumuis rusticus *H* ungeſchliffen, aber klug. Dicht. mit *inf.*: catus excipere aprum *H* geſchickt ...

Caucasus, i, *m.* (*Καύκασος*). I. Das Gebirge zwiſchen dem ſchwarzen Meere und dem Caſpiſee. *Adi.* **Caucasius** 3 caucaſiſch, des Caucaſus: uertex *V*; *subst.* Bewohner des Caucaſus *Cu.* II. Der Hindu-Kuſch (Cauc. Indicus): Alexander Caucasum transierat et ad Bactrianos peruenerat *Cu.*

cauda, vulgär (§ 23) **cōda,** ae, *f.* (vgl. caudex) Schwanz, Schweif: cauda pauonis *Ci* equina *H* delphinea aequora uerrunt caudis *V* c. Cerberi *H* lupi *V.* Sprichwort: qui te deridet, caudam trahat *H* ſoll Hohn ernten (wie Knaben einander unbemerkt Zöpfe anhängen). Daher Euphemismus (= penis) Ruthe: accidit ut cuidam caudam salacem demeterent ferro *H.* Doppelſinnig: cauda Verrina ('Eberſchwanz'), von dem Anhängſel an den Namen Verres, der zu Verrucius gemacht worden war *Ci.* Davon:

caudex, icis, *m.* ältere Schreibung für cōdex s. u.

Caudium, ii, *n.* Stadt in Samnium, j. Sta Maria di Goti, 20 km weſtl. v. Benevent an dem Défilée der Furculae Caudinae. Vielgenannt wegen der Niederlage der Römer 321; *adi.* **Caudīnus** 3 von Caudium: furculae *L* Päſſe = saltus *L*; Einw. Caudīni, ōrum, *m.*

caulae, ārum, *f.* (Lw. fem.) Pferch, Hürde: lupus fremit ad caulas *V.*

caulis, vulgär **cōlis** (§ 23), is, *m.* (vgl. *καυλός*, dtſch. Lw. 'Kohl') Stengel, Strunk *α*; beſ. Kohlſtrunk; *meton.* Kohl *β*. | *α* brassica latis foliis caule magno *Cato.* | *β* caule suburbano ... dulcior *H* uites a caulibus refugere dicitur *Ci.*

Caulon, ōnis, *acc.* ōna, *m.* (*Καυλών*) griech. Stadt in Bruttium, 30 km nördl. vom epizephyriſchen Locri; *adi.* **Caulōnius** 3; daher ſpätere Abſm.: **Caulōnia,** ae, *f. L.*

Caunus, i, *f.* (*Καῦνος*) Seeſtadt an der lyciſchen Grenze in Carien. Nach ihr der Heros eponymos, der Sage nach Sohn des Miletus (mileſiſche Colonie!) und der Cyanee (Meer), Bruder der Byblis (Aſtarte!) *O*; *adi.* **Cauneus** 3 von C., cariſch: beſ. Cauneae (*sc.* ficus) caunniſche, cariſche Feigen *Ci*; Einw. Caunii, ōrum, *m.*

caupo, ōnis, *m.* (vulgär cōpo [§ 23] wahrſch. Fw.) Schenkwirt, Gaſtwirt: forum Appi differtum cauponibus *H* ad cauponem deuertisse *Ci.* Darnach:

caupōna, ae, *f.* (*sc.* taberna) Wirtshaus, Schenke: in caupona niuere *H* tibi nox erat pro die, caupona pro oppido *Ci.*

caupōnor, āri, atus sum (caupo) feilſchen, kaufen, erkaufen: non cauponantes bellum *Ennius.*

cauponula, ae, *f.* (*demin.* von caupona) elende Kneipe *Ci.*

caurus, vulgär (§ 23) **cōrus,** i, *m.* der Nordweſtwind: caurus quem plures uocant corum *Vitruuius* spirantes frigora cauri *V* corus uentus *C.*

causa, und älter (§ 15) **caussa,** ae, *f.* (Wahrſch. zu cauere gehörig.) I. Hinſicht, Rückſicht, Betracht, Intereſſe, meiſt im *abl.* (*adv. isol.*) in Hinſicht, im Hinblick auf, in Rückſicht auf, in ⟨jemds.⟩ Intereſſe, um ... willen, wegen. Daher *meton.*: II. Grund, Urſache *α*: Beweggrund, Anlaſs, Veranlaſſung *β*; *occ.* 1. ⟨guter⟩ Grund, ⟨volles⟩ Recht. 2. ⟨begründete⟩ Entſchuldigung, Einwand. 3. Scheingrund, Vorwand, Ausrede. 4. Krankheitsanlaſs. III. Sache (im Rechtsleben), Streitſache, Rechtsſache, Rechtsfall (Proceſs) *α*; *metaph.* ⟨außerhalb der Rechtsſphäre⟩ 1. Thema, Streitpunkt. 2. Sache, Intereſſe ⟨Partei⟩ *β*; *meton.* 1. Angelegenheit, Auftrag. 2. Lage, Verhältnis. 3. Perſönliche Beziehungen, Verhältniſſe *γ*. | I pietatem uicit publica causa *O* Rückſicht auf den Staat, ob eam causam, quia speciem habet admirabilem, Thaumante dicitur esse natus *Ci* in Rückſicht darauf, daſs ... Und ſo oft mit folgendem Cauſalſatze. Weit öfter jedoch im Ablativ. 1. Mit *pron. poss.*: uestrā causā (euretwegen) hoc magis uolebam quam mea *Ci* deus omnia nostra causa fecit *Ci* um unſertwillen. Unter Verszwang umgeſtellt: causa meā *H.* Seltener mit *gen.* der Perſonalpronomina: quam multa, quae nostri causa numquam faceremus *Ci* sui causa *Ci.* 2. Mit *gen. obi.* des Subſtantivs (nachſtehend): ut hoc honoris mei causa suscipias *Ci* si amicitiae quid causa factum dicetur *Ci* sui muniendi causa *C* auxilii causa *C* eius causa (in Rückſicht auf ihn) omnia uelle *Ci.* Seltener vorangeſtellt: ea facimus causā amicorum *CiL.* | II *α* causa est, quod cuique efficienter antecedit *Ci.* Mit *gen. obi.*: in seminibus est causa arborum et stirpium *Ci* eius rei causa quae esset, ... quaesiit *C* causa mittendi fuit, quod iter patefieri uolebat *C* leti miserrima dicar causa tui *O* causam in eum transferre *N* 'Schuld'. Oft: ob eam causam, eā de causa, 'deshalb', quā de causa, quam ob causam, 'weshalb', 'und deshalb'. Dicht. mit *inf.*: quae causa fuit consurgere in arma? *V.* Dafür in Proſa mit Heiſchеſatz: huius epistola ea causa est, ut abs te impetrarem ... *Ci* non satis causae est, ut ea memoriae prodantur *C*; negativ: quibus morbus causa erat, quominus (ne) militarent *L.* | *β* Alicui causae esse *L* ihm als Anlaſs dienen. Mit *gen. obi.*: iurgii causam intulit *Ph* veranlaſste einen Streit, necdum causae irarum exciderant animo *V* quae rebus sit causa nouandis, dissimulant *V* plaga non dedit (bot) causas ualentes ad letum *O.* So oft: rei causam dare *CiC* Veranlaſſung bieten, nos causa belli sumus *L* ſind der Anlaſs zum ... Seltener mit *gen. subi.*: causam fassus amoris *O* bezeichnet die Liebe als Anlaſs, seu dolor hoc fecit seu sparsi causa ueneni (Wirkung) *O.* | *γ* 1. cum causā (non sine causa *H*) accedere ad accusandum *Ci* res causam solum non habet, ceteris rebus abundat *Ci* armis inferiores, non causā *Ci.* 2. nec erit iustior non ueniendi morbi causa quam mortis *Ci* Entſchuldigung durch K. ... durch T., causam accipio *Ci* laſſe gelten, causae nihil dicimus, quin (weshalb nicht) tibi uadimonium promiserit *Ci* ich habe nichts dagegen, daſs ... 3. nec fingam causas *OCi* causas innecte morandi, dum ... *V* Themistocles dedit operam, ut tempus duceret, causam interponens se collegas expectare *N* c. probabilis *Cu* per causam renouati ab Aequis belli educi legiones iussere *L* unter dem Vorwande, daſs ..., alius aliā causā illatā *Ci* der ſchützte dies, jener jenes vor ... 4. in affecto corpore quamuis leuis causa magis quam in ualido grauior sentitur *L.* | III *α* his de causis (Gründen) ego huic causae patronus exstiti *Ci* habe mich dieſes Falls angenommen, causae publicae et priuatae, Criminal- und Civilrechts-

Digitized by Google

fälle, c. capitis auf Leben und Tod. Beachte die Phrasen: causam dicere 'die Rechtsfrage darlegen', d. h. vertheidigen (sich oder andere). Vgl. causam defendere, orare verfechten, causam cognoscere *CiC* untersuchen. Oft cognitā causā nach Untersuchung des Falls, indictā causā unvertheidigt, causam agere = Proceſs führen, causā desistere den Pr. aufgeben, von der Klage zurücktreten, causam obtinere ⟨tenere, sustinere⟩ 'Recht behalten' = den Proceſs gewinnen, causam perdere verlieren, causā cadere ⟨infolge eines Formfehlers⟩ abgewieſen werden, causa prior *O* der erſte Theil des Proceſſes (die Unterſuchung). ‖ *β* 1. quod ὑπόθεσιν Graeci, nos causam dicimus *Ci* posco causam disserendi *Ci*. 2. una factio populi causam agebat (vertrat die Intereſſen) altera optimatium *N* ne condemnare illam causam, quam secutus esset, uideretur *Ci* in causam plebis inclinatus *L* causam foederis egit *L* ſprach für . . ., ea causa, quam Pompeius susceperat *Ci* mandatam iuuit facundia causam *O*. ‖ *γ* 1. qui super tali causa eodem missi erant *N* ei senatus publice causam dedit, ut mihi gratias ageret *Ci* überwies ihm die Angelegenheit, consurgunt ii, qui et causam et hominem probant *C*. 2. omnium Germanorum unam esse causam *C* in eadem causa erat (uterque populus) *C* praedia soluta meliore causa sunt, quam obligata *Ci* in meliore causa erat Regulus *Ci* befand ſich . . . 3. (explicabo), quae mihi causa sit cum Caesare *Ci* auf was für einem Fuße ich . . . ſtehe, quicum tibi causae ueteres intercedebant *Ci* principes Neruiorum causam amicitiae cum Cicerone habebant *C* freundſchaftliche Beziehungen.

causārius 3 (causa) aus Gründen verabſchiedet, wegen Kränklichkeit verabſchiedet, invalid: exercitum ex causariis senioribusque scribere *L*.

causi-dicus 3 (a causis dicendis) Advocat (meiſt in verächtlichem Sinne) *Ci*.

causor, ārī, ātus sum, älter caussor (causa) als Grund vorſchützen, vorwenden; ſeltener: als Grund angeben: causando nostros in longum ducis amores *V* mox hiemem aut negotia uarie causatus . . . prouincias fefellit *T*; mit *acc. c. inf.* causatus de portenti procuratione consulere uelle *L*.

cautes, ium, *f.* vulgär (§ 23) **cōtes,** ium, *f.* (eigtl. *Phur.* von cōs, tis, woher durch Rückbildung [§ 44] ein neuer Sing. cautēs, is, *f.* entſtand) Riffe, Felſen, ſpitze Klippen: (nautae) saxa et cautes timent *C* cautibus horrens Caucasus *V* scrupulosae cōtes *Ci* inuiae cōtes *Cu* durae cautes *V*; *Singul.* si dura silex aut stet Marpesia cautes *V* haud aliter quam cautes *O* wie ein Stein.

cautio, ōnis, *f.* (cauere) Behutſamkeit, Vorſicht *α*; *meton.* (als Fachwort der Juriſten) Sicherſtellung, Gewährleiſtung, Caution *β*. ‖ *α* uidete, quam longe uidear a cautione mea discedere *Ci*; mit *gen. obi.*: horum incommodorum una cautio est *Ci*; mit *gen. subi.*: cautio defendendi *Ci*; res habet multas cautiones *Ci* hat vieles, wovor man ſich hüten muſs. ‖ *β* uno tempore cautiones fiebant pecuniarum *Ci* hunc omni cautione deuinxerat, ne . . . *Ci* sine cautione (Schuldſchein) id Fannius Roscio debebat *Ci*.

cautor, ōris, *m.* (cauere) Sicherſteller: alieni periculi *Ci* d. h. Abwender.

cautus 3 *adv.* cautē (*adi. isol. PPP* v. cauere) ſichergeſtellt, ſicher *α*; daher *meton.* vorſichtig, behutſam *β*. ‖ *α* cautos nominibus rectis expendere nummos *H* quo mulieri esset res (Vermögen) cautior *Ci* ea pars quae est cautior *Ci* = ſicherer. ‖ *β* quod uolpes cauta . . . dixit *H* quo in reo, qui absoluit ambitiosus, qui distulit cautus, qui condemnauit, constans existimatur *Ci* iter caute facere *C* sine eo nihil satis caute, nihil satis callide agi potest *Ci* pedetemptim cauteque dicere *Ci* ad malum cautior *L* aduersus fraudem parum cautus *L*; mit *inf.* cautus dignos assumere *H*. *Enallage*: consilia cauta *Ci T* c. manus *O*.

cauea, ae, *f.* (a cauo cauea *Varro*) urſpr. Höhlung; daher: Behältnis für Thiere Lw. 'Käfig' *α*; *metaph.* der Zuſchauerraum im Theater (oder Circus) *β*; *meton.* das Theater *γ*; die Zuſchauer *δ*. ‖ *α* auis inclusus in cauea *Ci* ursus in cauea *H* emissum caueis ⟨apum⟩ agmen *V* vom Bienenſtock. ‖ *β* qui clamores nuper tota cauea in M. Pacuui noua fabula! *Ci*. Da die Theaterſitze amphitheatraliſch aufſtiegen, bedeutet: Ambiuio magis delectatur, qui in prima cauea spectat (die im 'erſten Rang' ſitzen), delectatur tamen etiam qui in ultima (auf der letzten Gallerie) *Ci*. ‖ *γ* ludi publici cauea circoque diuisi sunt *Ci*. ‖ *δ* totum caueae consessum . . . clamoribus implet *V*.

caueo, ēre, cāui, cautus (ſtatt *scāuere § 8, *Perf.* = *cau-ui, § 15, gr. κοέω, dtſch. ſchauen) aufſchauen, ſich vorſehen, ſich hüten, ſich in acht nehmen *α*; vorſorgen, Fürſorge treffen, ſichern, ſicherſtellen *β*; *occ.* juriſtiſch ſicherſtellen und zwar: 1. ſich ſicherſtellen, Gewähr leiſten laſſen. 2. Gewähr leiſten, Caution legen, einen andern ſicherſtellen. 3. als Juriſt bei Sicherſtellungen intervenieren, jemand Sicherheit verſchaffen *γ*; (ſicherſtellen =) anordnen, verfügen, feſtſtellen *δ*. ‖ *α* cauē, cauē *H* hüte dich! eum qui palam est aduersarius, facile cauendo uitare possis *Ci*; illum identidem monere, ut caueret *Ci* er ſolle auf der Hut ſein. *Constr.* 1. mit *abl.* u. ab: ut meam domum metueret atque a me ipso caueret *Ci* mir gegenüber, vor mir ſich hüte, c. ab homine impuro, a nostris cupiditatibus *Ci* ab eruptionibus caueant *C*. 2. mit *acc.*: ut nullum caecum fossamque caueant *C* ſich vor . . ., illum ut me metueret, me caueret monebant *Ci* quas inimicitias si tam cauere potuisset, quam metuere solebat, uiueret *Ci* socium cauere qui possumus? *Ci*; daher bisweilen paſſiv: cauenda est gloriae cupiditas *Ci* cauendae et struendae insidiae *L*. 3. mit *infin.*: caueret id petere, quod . . . *S* commisisse cauet, quod . . . *H* capro occursare caueto *V*. Es folgt Heiſcheſatz u. z. affirm: cauet, ut ea pecunia decemuiri utantur *Ci* = ſorgt dafür; vgl. cauemus, ut omnia moderata sint *Ci*; meiſt negativ: cauete iudices, ne noua proscriptio instaurata esse uideatur *Ci* ſorgt, daſs nicht = hütet euch, daſs . . ., soluti huc conuenistis, ne constricti discedatis, cauete *Ci* quod ut ne accidat cauendum est *Ci*. Oft wird daher der Prohibitiv mit caue umſchrieben: caue credas *Ci* hüte dich zu glauben = glaube ja nicht! caue ignoscas *Ci* caue sis (= si uis) mentiaris *Ci* hüte dich zu lügen, lüge nicht! caue te fratrum . . . misereat *Ci* fühle kein Mitleid mit . . ., cauē faxis *H*. ‖ *β* Mit *dat.* personae et rei: cauet mimis, aleatoribus, lenonibus *Ci* his agris cauet, hos defendit *Ci* cauerat sibi sororius adulter, ut socium te praeberes *Ci* existimasti satis cautum tibi ad defendendum fore, si . . . *Ci* monent, ut ipsis ab inuidia caueatur *L* daſs man ſie gegen den Haſs ſicherſtelle, alicui cautum uelle *Ci* ihn geſichert wünſchen. ‖ *γ* 1. cum ita cauerent: SI POST KAL. IAN. IN CONSILIVM IRETVR *Ci* agri de quibus cautum est foedere *Ci* ab sese caueat, quemadmo-

Digitized by Google

dum uelit *Ci* möge ſich von ihm Sicherheit verſchaffen. 2. ciuitates obsidibus de pecunia cauent *Ci* verpflichten ſich durch Geiſeln inbetreff des G., praediis populo cautum est *Ci* populo praediis in duplum c. *T* Tauromenitanis cautum est foedere, ne nauem dare debeant *Ci*. 3. quemadmodum caueamus in iure *Ci* haec urbana militia respondendi, scribendi, cauendi *Ci* die Advocatenthätigkeit in allen Rechts- und Geſchäftsſachen, iuris consultus ad respondendum et ad agendum et ad cauendum peritus est *Ci*. | *δ* altera lex priuatorum aedificiis, altera sepulcris cauet *Ci* ſtellt Beſtimmungen auf . . ., cautum est in legionibus, ne . . . *Ci* testamento cauere, ut dies natalis agatur *Ci* in quo foedere cum caueretur sociis (für die B.), nihil de Saguntinis (inbetreff d.) cautum est *L*.

NB. Als jambiſche Wortform (§ 35,5) unterliegt căuĕ leicht der Kürzung: dextér stetit ét 'cauĕ fáxis' *H* u. a.

cauerna, ae, *f.* (cauus) Höhle, Höhlung, curuis immugiit Aetna cauernis *V* e terrae cauernis ferrum elicere *Ci*; daher *occ.* cauernas milite implent *V* den Bauch des trojan. Pferdes, cauernae nauigii *Ci* Hohlraum des Schiffs, cauernae ingentes ad accipiendum impetum fluminis *Cu* Baſſins.

cauillātio, ōnis, *f.* (cauillari) Necken, Sticheln, Aufziehen, Höhnen: cauillationes militum *L* duo sunt genera facetiarum: alterum in omni sermone fusum, alterum pernecutum et breue; illa a ueteribus cauillatio nominata est, haec altera dicacitas *Ci*.

cauillor, āri, ātus sum (uillus? zerzupfen, rupfen, vgl. uellicare, *metaph.*) necken, hänſeln, aufziehen: Tiberium sedere in senatu, uerba patrum cauillantem *T* ſich luſtig machen über . . ., inter cauillantes milites Romanos Etruscosque *L* unter ihren Neckereien, tribunos plebei cauillans uocare *L* er nannte (die Hauptleute) ſtichelnd Volkstribunen; *occ.* cauillatus est aestate graue esse aureum amiculum *Ci* ſcherzte, cauillari tum tribuni *L* ſie ſuchten Ausflüchte, machten Winkelzüge.

cauo, āre, āui, ātus höhlen, hohlmachen: gutta cauat lapidem non ui, sed saepe cadendo *O* cauatum baculum *L* ausgehöhlt, parmam gladio c. *V* durchbohren; daher *PPP* **cauātus** 3 *adi. isol.* hohl, gehöhlt: rupes, cortices *V* torrens alibi aliter c. *L*; *occ.* mit prolept. *obi.*: naues cauare ex arboribus *L* lintres arbore *V* hohle Schiffe fertigen.

cauus 3 (vgl. κοῖλος und κόοι, κόϝοι· τὰ χάσματα τῆς γῆς) hohl, gehöhlt, gewölbt *α*; *metaph.* umhüllend, hüllend, deckend *β*. | *α* cauae cauernae *V* caua ilex *V* aere cauo *V* = Tuba, c. rupes *L* Felſenklüfte, c. aedes *V* = gewölbtes, cauae uiae *L* Hohlwege, c. flumina *V* in tiefen Betten laufend; daher *subst. isol.* **cauum,** i, *n.* Loch: murum cubitalibus cauis aperuit *L* macra cauum repetes artum *H*. | *β* nox atra cauā circumuolat umbrā *V* nube caua amictus *V* caua sub imagine formae *V* hier eher 'hohl' = nichtig.

Caycus s. u. Caïcus.

Caÿstrus, i, *f.* (Κάυστρος) j. Kara-Su bei Epheſus mündend; *adi.* **Caÿstrius** 3 vom C.: ales *O* = Schwan *O* (nach Homer, der die Schwäne der aſiſchen Wieſen am Cayſter erwähnt).

ce, antevocaliſch oft **c'**, **c** (deictiſches Suffix, verwandt mit ci-tra, cis vgl. ἐ-κεῖ, κεῖ-νος) da, hier. Es ſteht enclitiſch (§ 35,4) an Formen deictiſcher Pronomina: huius-ce, hos-ce, has-ce, his-ce, dann geſchwächt in hi-c, hae-c, hui-c, han-c, hun-c, hō-c (Nebf. hū-c), hä-c und im neutr. hoc = *hod-ce, hī-c = hier aus dem Locativ. Vorclaſſiſch auch an ille und iste antretend, doch claſſ. nur in illī-c, istī-c aus dem Locativ, illū-c, istū-c aus dem Ablativ und illin-c, istin-c neben illim, istim. Vgl. num — nun-c, tum — tun-c, und sī-c, älterr sī-ce neben si.

NB. Folgt ne, ſo entſteht durch Vocalſchwächung ci (§ 35): si-ci-ne, haecine, nuncine.

Cea, Cei s. u. Ceos.

Ceangi, ſchlechter Cangi, ōrum, *m.* brittiſcher Stamm im Norden von Wales *T*.

Cebenna, ae, *m.* (*sc.* mons) die Cevennen in Frankreich, das rechte Ufer der untern Rhône geleitend *C*.

Cebrēn, ēnis, *m.* (Κέβρην) Flußgott in Troas, Vater der Önone und Heſperie; dieſe heißt daher **Cebrēnis,** idos, *f.* (Κεβρηνίς) Tochter des C. *O*.

Cecrops, opis, *m.* (Κέκροψ) der älteſte König in Attica, im Mythus als Halbſchlange gedacht (geminus *O*); *adi.* **Cecropius** 3 cecropiſch: arx von Athen *O* die daher auch allein Cecropia, ae, *f.* heißt. Dann dicht. = attiſch: apes *V* cothurnus *H* attiſche Tragödie, Cecropiae domus opprobrium *H* Procne, des attiſchen Königs Pandion Tochter. Dazu *fem.* **Cecropis,** idis, *f.* attiſch: terra *O* ales *O* = Procne; *subst. isol.* Cecropstochter: Aglauros *O* Procne *O* als Tochter des Pandion. Patronymicum: **Cecropidēs,** ae, *m.* (Κεκροπίδης) Nachkomme des K. = Theſeus *O*, allgemein = Athener *VO*.

cedo und *pl.* archaiſtiſch **cette** (wahrſch. *isol. imper.* von dăre = dă verbunden mit einem alten *adv.*, das dem gr. ἐ-κεῖ entſpricht; cette aus *ce-date durch *cedite) gieb her! her mit! *α*; *metaph.* laſs hören! ſieh nur! ſag an! heraus mit! *β*. | *α* cedo, quaeso, codicem! *Ci* cedo lyram *Cu* non deduxi, inquit, Sextilium: cedo tabulas! *Ci*. | *β* cedo mihi leges Atinias! *Ci* cedo mihi ipsius Verris testimonium *Ci*. Mit *ind. Fr.* cedo, quis unquam cenarit atratus! *Ci* cedo, cui Siculo ciuis R. cognitor factus sit *Ci*.

cēdo, ere, cessi, cessūrus (cēdo: κίω wie claudo: κλείω). I. gehen, einhergehen, einherſchreiten *α*; *metaph.* von Statten gehen, ablaufen, ausſchlagen *β*; ⟨mit Angabe des Ziels⟩ auf . . . übergehen; *occ.* 1. zufallen, zutheil werden, anheimfallen. 2. widerfahren *γ*; ⟨Fachwort des Handelsverkehrs⟩ als etwas gehen = dafür gelten, dafür berechnet werden *δ*. II. weggehen, ſcheiden, weichen; *occ.* ⟨von Truppen⟩ zurückgehen, ſich zurückziehen, retirieren *α*; *metaph.* ⟨von Abſtractem⟩ weichen, verſchwinden, vergehen; *occ.* 1. ⟨von Örtlichkeiten⟩ zurücktreten. 2. ⟨von Gegenſtänden, einem Druck:⟩ nachgeben *β*. Mit *dat.* weichen = ſich fügen, nachgeben; *occ.* ſich unterordnen, nachſtehen *γ*. Mit *abl.* etwas aufgeben, auf etw. verzichten, abſtehen von . . . *δ*. III. *transitiv*: abtreten, überlaſſen *α*; ⟨mit Heiſchеſatz⟩ einräumen, zugeſtehen *β*. | I *α* retrorsus cedit, quasi cancer solet *Pl* nitidus qua quisque per ora cederet *H* poena in uicem fidei cesserat *L* war an die Stelle getreten . . . | *β* utcumque cessura res est *Cu* dei munus bene cedit *O* hat günſtigen Erfolg, res male cedit ei *O* ſchlägt übel aus, quae prosperē (prospera *L*) ei cesserunt *N* feliciter c. *O* parum c. *S* temeritas in gloriam cesserat *Cu* war ruhmreich ausgefallen. Subjectslos: utcumque cesserit *Cu* wie es ausfalle, si male (bene) cesserat *H*. | *γ* uis aurea cessit in amnem *O* asperitas uerborum in bacas cessit *O*; *occ.* 1. Mit *acc.* u. in: Lepidi arma (Partei) cessere in Augustum *T* res Albana in Romanum imperium cedit *L* ea bona in me-

dium cessere *T* fielen dem gemeinen Wesen zu. Mit *dat.*: cesserunt piscibus undae habitandae *O* Cappadocia Eumeni cessit *Cu* Andromache cessit marito *V* praeda uictoribus cessit *T* etiam is quaestus huic cedebat *Ci* praedae (in praedam) c. *L* zur Beute werden. 2. quae captae urbi cessura forent *L.* | δ largi apparatus pro stipendio cedunt *T* iis fortuna in sapientiam cessit *T* wurde ihnen als . . . ausgelegt. | **II** α cedit Agenorides paulum *O* plagam cedendo arcebat *O* ictum praeuidit et cessit *V* zog sich zurück. Mit Ausgangspunkt (*abl.*): Italiā cesserat *N* loco cedere *N* vom Platze weichen, patriā c. *Ci* cedere fonte, campis *O* cede locis *V* heb dich weg von hier! senatū cedere *T* aus . . . scheiden, austreten. Präpositionell: ex loco c. *C* ex contione *Cu* ab ordine, de litore *V* de sede secunda *H* ex patria *Ci* e uitā (uitā) c. *Ci* aus dem Leben scheiden. Vor wem, mit *dat.*: di, quibus ensis et ignis cesserunt *O*; *occ.* multitudo hostium cedit *Cu* nostri cedentes insequi non audebant *C* cedentes uiolari uetuit *N* ut simulatione timoris paulatim cedant ac pedem referant *C* de oppido, ⟨ex⟩acie c. *L* Viriatho imperatores nostri cesserunt *Ci.* | β cessit pudor *O* furor *V* cessit in auras *O* entschwand in die L., memoriā (ex m.) cessisset Cominium bellum gessisse cum Volscis *L* es entfällt dem G., horae cedunt et dies et menses et anni *Ci* quo tibi fiducia cessit? *V* wohin entschwand . . .? non mea sententia loco cedit *V* wankt nicht; *occ.* 1. ut ripae fluminis cedunt *T* hoc dorsum (montis) mari cedit introrsus *Cu.* 2. quacumque imus, aër uidetur quasi . . . cedere *Ci* cedentes aurae *O* aër disco cedens *H* ebur cedit digitis *O* gibt nach = sabulum cedit uestigio *Cu* aquae cedunt *Cu.* | γ tu ne cede malis, sed contra audentior ito! *VCu* pluribus c. *Cu* der Majorität, amori c. *V* inuidiae ciuium c. *N* fortunae cedendum esse *C* fato c. *L* Euphemismus für den Selbstmord, rei p. c. *Ci* eius uiri auctoritati c. *CiN* eius pertinaciae *N* tempori, minis alicuius c. *Ci* blandienti *L* „cedant arma togae" . . . at postea tuis armis cessit toga *Ci*; *occ.* cedunt omnia Iouis regno *O* salix cedit oliuae *V* cum tibi aetas nostra cederet *Ci* nulli cessura dearum *O.* Mit *abl. lim.*: Mineruae laudibus (an Ruhm) cedere *O* nulli in regem caritate c. *Cu* neque multum cedebant uirtute nostris *C* mihi sorte cedit *O*; *pass.* nihil Graecis ceditur *Ci* man steht nicht nach. | δ possessione rei cedere *CiL* aufgeben, captae urbis titulo c. *Cu* auf den Anspruch . . . verzichten. Mit *dat.*: collegae honore c. *L* ihm zu Gunsten auf . . . verzichten. | **III** α Zeugmatisch: permitto aliquid iracundiae tuae, do adulescentiae, cedo amicitiae, tribuo parenti *Ci*; multa multis de iure suo c. *L* ei currum cedere *O.* | β plebes cessit patribus, ut . . . tribuni militum crearentur *L* Caesar adulationibus senatus cessit, ut Nero consulatum iniret *T.* Eigtl. brachylogisch: cessit ⟨et constituit⟩ ut . . .

Cedrōsi, Cedrōsia s. u. Gedrōsi.

cedrus, i, *f.* (Fw. *κέδρος*) die Ceder (der Cederwachholder): cedrus in Syria laudatissima, cedri oleo peruncta materies nec tineam nec cariem sentit *Plinius.* Daher *meton.* 1. Cedernholz: odoratam accendere cedrum *V* als Rauchwerk, urit in lumina cedrum *V* als Lichtspan gebraucht, ex cedro *Cu* aus Cedernholz. 2. Cedernöl, mit dem man die Papyrusrollen einschmierte, um sie vor Mottenfraß zu schützen: carmina linenda cedro *H* = der Unsterblichkeit wert, nec cedro charta notetur *O* d. h. sie möge zugrunde gehen.

Celadon, ontis, *m.* (*κελάδων*, 'lärmend', schreiend, tosend) redender Name für Kämpfer bei *O.*

Celaenae, ārum, *f.* (*Κελαιναί*) Stadt in Großphrygien an der pisidischen Grenze. Hier spielt die Sage vom Wettkampf des Apollo mit dem Marsyas *LCu.*

Celaenō, ūs, *f.* (*Κελαινώ*, 'Schwarze') redender Mädchenname. 1. Tochter des Atlas, Plejade *O.* 2. Harpyie, sagt dem Äneas Unheil voraus *V.*

celeber, bris, bre, später celebris, e besucht, belebt, volkreich α; *meton.* von vielen Zusammenströmenden gefeiert: feierlich, festlich β; vielbesprochen, gefeiert; *occ.* bekannt, berühmt γ. | α statua erat in celeberrimo urbis loco *Ci* c. forum *Ci* circus *O* lucus *O* cuius monumentum celeberrimum in foro, desertissimum in litore Dyrrhachino relictum est *Ci* portus Caietae celeberrimus *Ci* c. oppidum *Ci* tractus *Ci* Antiochiae, celebri quondam urbe *Ci.* Dicht. *metaph.* celeberrima fontibus Ide *O* sehr reich an Quellen, celeberrima uerba loquentur *O* in reicher Fülle, uox illa fuit celeberrima *O* er wiederholte das Wort häufig; daher: celebri usu *Cu* nach weitverbreitetem Gebrauch, aber: Dianae celebris die *H* an dem Tag, wo der Dianatempel viel besucht wird, am Dianafest. | β Syracusani festos dies agunt celeberrimo uirorum mulierumque conuentu *Ci*; daher: celeberrima populi gratulatio *Ci* funus amore ciuium celebre *L* verherrlicht, conuinium celebre *T* dies festus celeberrimus *Ci.* | γ res tota Sicilia celeberrima atque notissima *Ci* celebre nomen *L* viel genannt, fama inter barbaros c. est *L* überall geht die Sage; mit *abl.* des *Supin.*: minus celeber auditu *Cu* weniger oft genannt; *occ.* uiri urbium excidio celeberrimi *L* proximo proelio celeber *Cu* magicae artis professione celeber *Cu* bekannter Schwarzkünstler, Arminius Graecorum annalibus ignotus, Romanis haud perinde celebris *T* (beachte die Form)!

celebrātio, ōnis, *f.* (celebrare) zahlreicher Besuch, Zusammenströmen α; Feierlichkeit β. | quae domus, quae celebratio cotidiana? *Ci.* | β c. ludorum *Ci* glänzende Festfeier.

celebrātus 3 (*adi. isol. PPP* von celebrare) zahlreich besucht; *occ.* von vielen Theilnehmern gefeiert α; allgemein verbreitet; *occ.* bekannt, berühmt, gepriesen β. | α forum . . . maxime celebratum *S*; *occ.* celebratior dies *O* feierlich = c. supplicatio *L.* | β scio me in rebus celebratissimis omnium sermone uersari *Ci* quid tam tritum atque celebratum est? *Ci*; *occ.* celebratum per totam Asiam templum *Cu* nomine quam pretio celebratior ara *O* Scipio ingentes ad incrementa gloriae celebratus *L.*

celebritās, tātis, *f.* (celeber) Belebtheit, Besuchtsein eines Ortes; *occ.* das Zusammenströmen zu einer Feier, Zudrang, Zulauf; *meton.* 1. Volksmenge. 2. Öffentlichkeit α; *metaph.* häufiges Vorkommen β; häufiges Erwähntwerden, Verherrlichung, Berühmtheit γ. | α celebritas loci suspicionem desidiae tollit *Ci* si hoc in Baiarum illa celebritate faciat *Ci* in dem belebten Badeorte, quae species Italiae, quae celebritas oppidorum *Ci* welcher Volksreichthum in den Städten; *occ.* spoliatus supremi diei celebritate *Ci* Leichenfeier, Floram celebritate ludorum placare *Ci* zahlreich besuchte Spiele, me populus domum summa celebritate comitatur *Ci* ludis celebritatem addere *L* besser ausstatten (so daß sie mehr Zulauf haben), c. apparātūs *Cu* 'Stattlichkeit'; *meton.* 1. theatrum celebri-

Digitized by Google

tate refertissimum *Ci.* Daher 2. als Gegenſatz von 'solitudo': non modo solitudinem non quaerit, sed frequentissima celebritate laetatur turpissimis rebus *Ci* 'vor aller Augen', matrona in celebritate uersatur *Ci.* | *β* cel. periculorum *T.* | *γ* siquis habet causam celebritatis ac nominis *Ci* c. famae *Ci* weitverbreiteten Ruf.

celebro, āre, āui, ātus (celeber) 1. ⟨Örtlichkeiten⟩ zahlreich beſuchen, beleben. 2. ⟨Perſonen⟩ umdrängen, begleiten. 3. ⟨Verſammlungen⟩ zahlreich beiwohnen, feſtlich begehen *α*; *metaph.* allgemein anwenden, fleißig betreiben, ausüben *β*; verbreiten, allgemein bekannt machen; *occ.* rühmen, preiſen, verherrlichen *γ*. | *α* tota celebrante Sicilia sepultus est *N* unter dem Zulauf von S. Daher: 1. cum uiae multitudine legatorum celebrabantur *Ci* si domus nostra ab iis celebratur *Ci* c. atria, siluas *O*; mit adv. Beſt.: sepulcrum Catilinae epulis celebratum est *Ci* wurde beſucht und man ſchmauste daſelbſt; vgl. c. litora ludis *V* im Spiele (= zum Behufe der Sp.) die Küſte beſuchen, ripas carmine c. *O* erfüllen = cuius litteris aures meae celebrantur nouis nominibus gentium *Ci* aus ſeinen Briefen kommen in Menge neue Namen mir zu Ohren. 2. in hominum coetu gratulationibus habendis celebramur *Ci* frequentia et plausus me usque ad Capitolium celebrauit *Ci* coetus celebrabant Agrippam *T* Cliquen drängten ſich an ihn. 3. celebratote illos dies cum coniugibus *Ci* diem natalem *T* nuptias *L* hymenaeos *V* sacrum *Cu* spectaculum *T* Verria celebrare *Ci* simulacrum uindemiae c. *T* Weinleſefeſt begehen, ludos maiores fieri celebrarique uoluerunt *Ci*; mit adv. Beſt.: celebratur omnium sermone laetitiaque conuiuium *Ci* in freudigem geſelligen Geſpräche nimmt das Mahl ſeinen Gang; vgl. comiter regis conuiuium c. *L* epulas uino c. *L* festum canendo c. *O* funus omni apparatu atque honore *Cu* prächtiges und ehrenvolles Begräbnis feiern. | *β* seruorum omnium uicatim celebratur tota urbe discriptio *Ci* genus diuinationis publice priuatimque celebratum *Ci* celebrari de integro iuris dictio *L* kam aufs neue in Gang, cum his seria et iocos c. *L* treiben, postea id genus mortis celebratum *T* wurde allgemein. | *γ* consulem factum esse Murenam nuntii litteraeque celebrarant *Ci* caedes Asuuii ... omnium sermone celebrata *Ci* nihil minus mea commemoratione celebratum est *Ci*; *occ.* haec sunt immortalia, haec famā celebrantur *CiN* auus nulla inlustri laude celebratus *Ci* omne studium contulit ad populi Romani gloriam laudemque celebrandum *Ci* zu 'beſingen' = Palladis arces carmine celebrare *H* rem in maius celebrare *L* vergrößernd ausſchreien. Mit abh. Prädicat: eum socium c. *T* als Genoſſen.

Celemna (Celennia?? *O*) ae, *f.* Stadt in Campanien bei Teanum *V.* (Nicht Celenna!)

Celenderis od. Celendris, is, *f.* (Κελένδερις) j. Kelenderi, ciliciſcher Hafen, Cypern gegenüber *T.*

celer, eris, ere, *adv.* celeriter (vgl. κέλης, Rennpferd) ſchnell, raſch, hurtig, eilend *α*; *metaph.* ſchnell *β*; übereilt, hitzig *γ*; *pl. subst. isol.* **celeres,** um, *m.* Reiter, Ritter *δ*. | *α* cisio celeriter ad urbem aduectus *Ci* celeriter isti, redisti *Ci* quam celerrime *C* möglichſt ſchnell, celerius omnium opinione uenit *C* c. sagittae, nauis *O* celeres iambi *H* vom leichten Gange, progenuit pedibus celerem *V*; *Enallage*: celeres alae, celero corpus, c. fuga *V*; mit *abl.*: celer iaculo *V* behend im Speerwurf; dicht. mit *inf.*: celer excipere aprum *H.* | *β* celeri auxilio opus est *N* celeria remedia *N* ſchnellwirkende, animus c. *V* = mens, qua nihil est celerius *Ci* c. uictoria *C* ſchnell errungen, qua fata celerruma (sunt) *V* wo der Tod am ſchnellſten eintritt. | *γ* consilia celeriora *L*; dicht. mit *inf.*: irasci celerem *H* oderunt sedatum celeres *H* die Hitzköpfe. | *δ* CCC armatos ad custodiam corporis, quos celeres appellauit ... habuit Romulus *L.* Darauf anſpielend: Messapus contra celeresque Latini *V.* Die drei Centurien ⟨der Ramnes, Tities, Luceres⟩ ſoll Numa verdoppelt, Tarquinius auf 1200 Mann gebracht haben. Daher: tribunus celerum, in quo tum magistratu Brutus erat *L*; vgl. s. u. tribunus. Davon:

celeritās, tātis, *f.* Schnelligkeit: uelocitas corporis celeritas appellatur *Ci* ad urbem incredibili celeritate aduolauit *Ci* c. equorum *Ci* peditum *C* persequendi *Ci*; *metaph.* ueneni celeritas *Ci* ſchnelle Wirkung, c. consilii *N* Geiſtesgegenwart, c. ingenii *N* Findigkeit, c. respondendi *Ci* Schlagfertigkeit.

celero, āre, āui, ātus (celer) ſchnell ausführen, beſchleunigen *α*; eilen *β*. | *α* haec celerans *V* celerare fugam in siluas, uiam, iter, cursus *V* oppugnationem *T* celerandae uictoriae intentior *T* ſchneller zu erringen. | *β* quam maximis itineribus celerare *T* Agrippina ... agere et celerare statuit *T* beſchloſs zu handeln und ſich zu beeilen.

Celetrum, i, *n.* Stadt in Macedonien, unweit der Haliacmonquellen in einem See, j. Castoria *L.*

Celĕūs, i, *m.* (Κελεός) Vater des Triptolemus, König in Eleuſis, den Ceres den Ackerbau und ihren Geheimdienſt lehrte *VO.*

cella, ae, *f.* (von cēlare, [§ 15] gr. καλιά, Lw. 'Zelle', 'Zell' und aus cellarium Lw. 'Keller') Zelle = Kammer, Stübchen *α*; Vorrathskammer, Keller *β*; Bienenzelle *γ*; Capelle, Heiligthum *δ*. | *α* cella, quod ea celentur, quae esse uolumus occulta *Paulus*; conchyliatis peristromatis seruorum in cellis lectos stratos uideres *Ci* angustis eiecta cadauera cellis *H* aus den Sklavenzellen. | *β* pistor domi nullus, nulla cella *Ci* Cato Siciliam cellam penariam rei p. nominabat *Ci* Kornkammer, boni domini referta est cella uinaria, olearia, penaria ... *Ci.* Daher als Fachwort: in cellam dare, emere, imperare, sumere *Ci* 'zum Küchengebrauche', 'für den Hausbedarf', ex senatus consulto et ex legibus frumentum in cellam sumere ei licet *Ci* quod tibi senatus cellae nomine concesserat *Ci* als 'Unterhalt'. | *γ* ⟨apes⟩ distendunt nectare cellas *V.* | *δ* Eigentlich bezeichnet cella jenen Theil des Tempels, in dem das Gottbild ſteht: aurum ex aliis templis in Iouis cellam collatum *L* cum candelabrum in cella Iouis O. M. poneretur *Ci*; daher *meton.* Tempel: in cella Concordiae conlocare armatos *Ci.*

cellārius, ii, *m.* (cella) Kellermeiſter *Ph.*

***cello I,** ere (κέλλω, ὀκέλλω) treiben, bewegen, Stammwort zu prae-ante-ex-cellere, celsus, excelsus, culmen. Hier *perf.*: prae-cellui.

***cello II,** ere ſchlagen, Stammwort zu per-cello, per-culsus. Hier *perf.*: per-culi.

Celmis, is, *voc.* i (Κελμίς) einer der idäiſchen Dactylen s. u. Er wurde in Stahl verwandelt *O.*

cēlo, are, āui, ātus (vgl. καλ-ύπτω, dtſch. 'hehlen', § 6) bedecken, verbergen; *occ.* 1. bergen = enthalten; 2. = verſtecken; *metaph.* verſchweigen *α*; geheimhalten, verhehlen *β*. | *α* manibusque celasset uultus *O* manibus

by Google

uterum celare uolenti *O* sol qui diem promis et celas; *occ.* 1. aequora pisces celant *H* dissimilem celantia succum *H*. 2. plerosque ii, qui receperant, celant *C*; mit *locat.*: alia sacra terrae (in der Erde) celauimus *L* nec se celare tenebris amplius ... poterat *V* ſich verſteckt halten, frumentum remotum atque celatum *Ci*; *metaph.* cupiebam dolorem animi uultu tegere et taciturnitate celare *Ci* praecepta canam, celabitur auctor *H* paullum sepultae distat inertia celata uirtus *H* von der man nicht redet. | *β* cur celatis sententiam uestram? *Ci* inprimis commissa celans *N*; mit ind. Fr.: celans, qua uoluntate esset *N*; *pass.*: id cum minus diligenter esset celatum *N* rex id celatum uolnerat *Ci* non est enim celandum *N* man darf es nicht verhehlen. Dazu tritt die Perſon im *acc.* (vgl. *λανθάνω σε*): ut tegat hoc celetque uiros *O* vor den Männern zu verbergen, mortem regis omnes celat *L*; mit ind. Fr.: iter quo habeat, omnes celat *N* hält vor allen geheim; ohne Sachobject: Si te interemisset, Iouis numen celare non potuisset, homines fortasse celasset *Ci*; das Sachobject umſchrieben: de armis, de ferro, de insidiis celare te uoluit *Ci*. Im *pass.*: cum familiariter me in eorum sermonem darem, celabar *Ci* man hielt die Sache vor mir geheim. Selten mit *neutr. pron.*: id Alcibiades celari non potuit *N* dies konnte man ihm nicht verſchweigen. Meiſt mit de: credo celatum esse Cassium de Sulla uno *Ci* non est profecto de illo ueneno celata mater *Ci* inbetreff des Giftes in Ungewiſsheit erhalten worden.

celōx, ōcis (celer, ōciter) ſchnellfahrend, ſchnellſegelnd: naues CCXX quinqueremes, celoces XX deductae *L*. Daher *subst. isol.*: **celox,** ōcis, *m.* (*sc.* lembus) und *f.* (*sc.* nauis) Schnellſegler, Jacht: piratici celoces et lembi *L*.

celsus 3 (*adi. isol. PPP* v. I cellere, 'emporgetrieben') hoch, erhaben, ragend, aufgerichtet *α*; *metaph.* erhaben = hochherzig, groß; *occ.* hochmüthig, ſtolz *β*. | *α* natura homines celsos et erectos constituit *Ci* celsa turris, c. Appenninus *H* celsa Capitolia *V* ceruus in cornua celsus *O* mit ragendem Geweih. | *β* uir celsus et erectus et ea, quae homini accidere possunt, omnia parua ducens *Ci*; *occ.* celsi praetereunt austera poëmata Rhamnes *H*. Daher: Celsus, i, *m.* (§ 27) Cognomen mehrerer gentes.

Celtae, ārum, *m.* Celten, im weitern Sinne die Geſammtheit aller Völkerſtämme, die vor dem Einbruche der Germanen von der umbriſchen Küſte (Sena Gallica!) nordwärts bis zur Donau-Rheingrenze in Gallien und in Britannien ſaßen; im engern Sinne (bei *C*) die Völker des mittlern Galliens; *adi.* **Celticus** 3 celtiſch; *subst. isol.* Celticum, i, *n.* *L* celtiſches Gebiet *C*.

Celt-ibēri, ōrum, *m.* Volksſtamm im nördl. Spanien, entſtanden durch Vermiſchung der eingeborenen Ebroanwohner mit eingewanderten Celten; *adi.* **Celtibēricus** 3 celtiberiſch *L*. Ihr Land: **Celtibēria,** ae, *f.* ſüdlich vom obern Ebro.

cēna, ae, *f.* (altl. cesna, ſabiniſch [§ 13] scesna *Festus*) die Hauptmahlzeit der Römer, um die neunte Tagesſtunde (3—4 Uhr Nachm., engliſch noon) eingenommen: Mahlzeit, Mahl, Eſſen; *occ.* Gaſtmahl: is cenam isti dabat apud uillam in Tyndaritano *Ci* caput cenae *Ci* Hauptgericht, sic cena ei coquebatur *N* das Mahl wurde ... zugerichtet, super cenam *Cu* bei Tiſche = inter cenam *Ci*; post cenam *Ci* nach dem Eſſen.

cēnāclum, jünger (§ 23) **cēnāculum,** i, *n.* (v. cenare, § 33) Speiſezimmer, Speiſeſaal *α*, und da dieſe im Oberſtock waren, *meton.*: das Obergeſchoſs, obere Stockwerk *β*. | *αβ* ubi cenabant, cenaculum nocitabant, ut etiam nunc in Latio dicuntur; posteaquam in superiore parte cenitare coeperunt, superioris domus uniuersa cenacula dicta *Varro*. Roma cenaculis sublata atque suspensa *Ci* c. super aedes *L* pauper mutat cenacula *H* Dachkammer, Manſarde.

Cēnaeum, i, *n.* (*Κηναῖον ἄκρον*) nordweſtl. Spitze Euböas *L*. Vgl. Cēnaeus Iuppiter *O* daſelbſt verehrt.

Cenchrēae, arum, *f.* (*Κεγχρειαί* und *Κεγχρέαι*) j. Kenkri, die Hafenſtadt Corinths am ſaroniſchen Buſen *LO*.

Cenchrēis, idis, *f.* (*Κεγχρηίς*) Mutter der Myrrha *O*.

Cenchrius, ii, *m.* (*Κέγχριος*) Flüſsch. bei Epheſus *T*.

Cenimagni, ōrum, *m.* britanniſches Volk *C*.

cēnito, āre, āui (*frequ.* v. cenare) zu ſpeiſen pflegen, wiederholt ſpeiſen. Beiſpiel s. u. cenaculum *Varro*, *Ci*.

cēno, āre, āui, ātus (cena) die Hauptmahlzeit zu ſich nehmen, ſpeiſen, tafeln, eſſen *α*; *trans.* verſpeiſen, zu ſich nehmen *β*. | *α* ille apud te postea cenauit *Ci* cedo quis umquam cenauit atratus? *Ci* cenasti bene *Lucilius* frugaliter *Ci* cum aliquo *H*; unperſönl.: nunquam sine aliqua lectione cenatum est *N* man ſpeiſte nie ... | *β* cenare times olus omne patella *H* cenes pulmenta *H*. Daher *PPf.* in activem Sinne 'einer der geſpeiſt hat': cum cenatus cubitum isset *Ci* nach dem Eſſen ſchlafen ging, cur te lautum noluerit, cenatum noluerit occidere? *Ci* nach dem Bade — nach dem Eſſen.

Cenomāni, ōrum, *m.* Zweig der Aulerci (s. u.) ſw. v. Paris *C* ein Theil derſelben erſcheint bei *L* in Oberitalien um den Mincio anſäſſig.

censeo, ēre, censui, census (von centum ebenſo abgeleitet wie *πεμπάζειν* = zählen, berechnen von *πέμπε*, *πέντε*) zählen *α*; ſchätzen *β*; ſchätzen laſſen, das Vermögen angeben *γ*; *metaph.* ſchätzen *δ*; dafürhalten, meinen, der Meinung ſein, denken, rathen; *occ.* 1. (vom Senator) Stimme abgeben, beantragen, zu ... rathen. 2. (vom Senat) beſchließen, verordnen *ε*. | *α* capite censi *S* ſind die 'nach Häuptern gezählte', nicht nach dem Vermögen geſchätzte unterſte Bürgerklaſſe. | *β* Zunächſt als Fachwort des Staatsrechts: censores populi aenitates, suboles, familias pecuniasque censento *Ci* ſollen zählen und ſchätzen; daher censum censere, die officielle Schätzung vornehmen, legem censui censendo dicere *L* die officielle Schätzungsformel feſtſtellen = censendi formula *L* undecim milibus haec classis censebatur *L* quinto quoque anno Sicilia tota censetur *Ci* censebantur ducena quinquagena milia capitum *L*. | *γ* Zunächſt in der Medialform: uoluisti magnum agri modum censeri; ... census es numeratae pecuniae CXXX *Ci* du ſchätzteſt dich, ließeſt dich ſchätzen auf ..., sintne ista praedia censui censenda *Ci* für die Schätzung anzugeben, conuenerunt censendi causa *Ci* ſich ſchätzen zu laſſen. Dann *activ*: in qua tribu ista praedia censuisti? *Ci*. | *δ* in anulo censendum nil nisi dantis amor *O* rem censere atque aestimare *Ci*; daher auch: de quo censeris *O* dem du zugehörig giltſt, ⟨eam dilectam⟩ est inter comites Marcia censa suas *O* zählte ſie als Liebling bei, suos parentes censeri *O* als Eltern betrachten. | *ε* de ea re ita censeo *Ci* quid censetis? *Ci* was meint ihr? Mit *acc. c. inf.*: quibus argumentis accusatorem censes uti oportere? *Ci* maiores nostri censuerunt causam mor-

Digitized by Google

tis esse quaerendam *Ci.* Mit Heischesatz: magno opere censeo: desistas! *Ci.* Oft eingeschoben: sed tu, Acci, consideres — censeo — diligenter, utrum ... *Ci*; eingeleitet mit ut: censuerunt, ut tribuni hac lege tenerentur *Ci*; anacoluthisch mit bloßem *Inf.*: cum alii in Palatium redire, alii Capitolium petere ... censerent *T*; *occ.* 1. Seruilio adsentior et hoc amplius censeo Pompeium ... fecisse *Ci* ceterum censeo Carthaginem esse delendam *Cato* de ea re ita censeo, uti consules dent operam, uti ... *Ci* captiuos reddendos (*sc.* esse) in senatu non censuit *Ci*; mit bloßem *acc.*: pars deditionem, pars eruptionem censebant *C* stimmten für ... 2. hi sunt homines, quos nuper senatus in hostium numero habendos censuit *Ci* patres conscripti mihi pecunia publica aedificandam domum censuerunt *Ci* senatus censuit, uti (praetor) Aeduos defenderet *C* bellum Samnitibus patres censuerunt *L*; spät und selten mit *dat.*: aram Clementiae censuere *T* beschlossen zu widmen, erkannten zu.

censor, ōris, *m.* (censere) 'Schätzer'. Die servianische Verfassung machte die Rechte der Bürger von ihrem Vermögen abhängig. Die Einschätzung der Bürger (census) leitete ursprünglich der König, dann seine Nachfolger, die Consuln (eventuell Dictatoren). Seit 443 wählte man eigene Censoren (urspr. patricisch, dann auch plebeisch) in den Centuriatcomitien, anfangs auf 5, seit 320 (lex Aemilia Mamerca) auf 1½ Jahre. Sie hatten 1. die Schätzung vorzunehmen (censum agere), d. h. in unserm Sinne Volkszählung zu halten und Vermögensfassionen entgegenzunehmen, auf Grund deren sie dann die Listen der Senatoren, Ritter und Bürger nach ihren Klassen aufstellten. Dadurch entstand 2. eine allgemeine Sittencontrole, indem der Censor unmoralischen Lebenswandel auch ohne Verletzung der Gesetze durch die nota censoria bestrafte und den Bestraften aus dem Senat (senatu mouere) oder der Ritterschaft ausstieß (equum adimere), oder aus der reicheren ländlichen Tribus in eine städtische versetzte (tribu mouere), oder ganz aus den Tribus ausstieß (aerarium facere). 3. oblag den Censoren die Oberverwaltung des Staatsschatzes, Verpachtung aller Staatseinkünfte und Staatsländereien und die Errichtung und Instandhaltung aller öffentlichen Bauten. In den Colonien gab es eigene censores, die ihre Listen nach Rom zu übersenden hatten. Daher *meton.* ein 'Censor' = strenger Beurtheiler: cum tabulis animum censoris sumet honesti *H* castigator censorque minorum *H*. Davon:

censōrius 3 zum Censor gehörig, des Censors *α*; gewesener Censor *β*; *metaph.* sittenrichterlich *γ*. ‖ *α* censoriae leges *Ci* Censorverordnungen oder Pachtverträge, tabulae publicae censoriae *Ci* Urkunden, animaduersio, ignominia c. *Ci* = nota c. *L* Ehrenstrafe von seiten des Censors; vgl. censorium iudicium ac notionem ... sublatam esse *Ci*. ‖ *β L.* Cotta homo censorius *Ci* C. Metellus censorius *Ci*. ‖ *γ* grauitas censoria *Ci* hoc minime censorium est *Ci*.

censūra, ae, *f.* (censere) Censoramt: Q. Metelli egregia censura fuit *Ci* Amtsführung als Censor, censuram gerere *Ci* (= agere *O*) verwalten, bekleiden, ab eodem homine censura sublata est *Ci* Censorwürde.

census, ūs, *m.* (censere, dtsch. 'Zins') Zählung *α*; *occ.* zu Rom Schätzung, Volkszählung; sie wurde alle 5 Jahre in der uilla publica auf dem Marsfelde vom Censor vorgenommen. Jeder Bürger hatte die Personalien von sich selbst und seiner Familie unter Eid anzugeben und sein Vermögen an Grundstücken, Geld und Sklaven genau zu fatieren. Darnach bemaß der Censor die Steuer und wies ihm seinen Platz in einer der 25 Tribus an *β*; *meton.* Schätzungsrolle, Steuerlisten *γ*; (das angegebene) Vermögen, Besitz *δ*. ‖ *α* censu habito repertus est numerus milium CD *C*. ‖ *β* eo anno census actus est *L* abgehalten = census, qui isto praetore (in Sicilien) sunt habiti *Ci*; alte Formel censum censere: legem censui censendo dicere *L* für die Abhaltung der Zählung, sintne haec praedia censui censendo *Ci* müssen sie fatiert werden? Daher oft im Sinne von Fassion: censum accipere *L* entgegennehmen, res ipsa illum censum repudiaret *Ci* censum deferre *T* fatieren. ‖ *γ* cum Gracchum censu prohibuisset *Ci* (excludere *L*) die Aufnahme in die Bürgerliste verweigern, qui censum populi Romani incendit *Ci* census nostros requiris? *Ci* non inrepsisse in censum dicitur *Ci* in censum referre *L*. ‖ *δ* C milium aeris aut maior census *L* census equestris = 400,000 Sesterzen, senatorius 800,000 Sest. Maeandrius homo sine honore, sine censu *Ci* homo tenui censu *H* diues antiquo censu *H* dat census honores, census amicitias *O* c. priuatus *H* Privatvermögen.

centaurēum, i, *n.* (Fw. *κενταύρειον* § 23) eigtl. Centaurenkraut = Chironkraut nach seiner Heilwirkung genannt, später durch VE § 24 auf centum aurei gedeutet, daher übersetzt „Tausendgüldenkraut": graue olentia centaurea *V*. Von:

centaurus, i, *m.* (Fw. *κένταυρος*). Die Centauren sind der Mythe nach Söhne Ixions und einer der Juno untergeschobenen Wolkengestalt (nubigeni *V*), erscheinen bei Homer als thessalisches Bergvolk, in späterer Sage als Zwittergestalten von Mensch und Ross (Reitervolk??). Im Kampfe mit den Lapithen gehen sie bei der Hochzeit des Pirithous zugrunde; nobilis C. *H* = Chiron. *Adi.* **centaurēus** 3 der Centauren, vgl. centaurēum s. u.; *metaph.* 1. Centauro inuehitur magna *V* als Name eines Schiffs (wie der Bucentoro des venetianischen Dogen). Daher *fem.* (*sc.* naui). 2. Name von Gestirnen: Chiron, Gestirn der südlichen Hemisphäre *Ci* der Schütze (= sagittarius) am nördl. Sternenhimmel *Ci*.

centēni, ae, a, *gen.* centēnūm (centum) je hundert, allemal hundert, zu hundert: deciens centena milia *Ci* = 1,000,000, uiciens centena milia passuum 2000 Millien, centeni ex singulis pagis *T*; dicht. auch *sing.*: centenaque arbore fluctus uerberat *V* mit 100 Rudern.

centēsimus 3 der hundertste: centesima lux ab interitu Clodii; *subst. isol.* **centēsima,** ae, *f.* (*sc.* pars) ein Hundertstel = ein Prozent: centesimae uectigal *T* ein-prozentige Steuer = quod coactores faciunt in centesima *Ci* centesima rerum uenalium *T* einprozentige Verkaufssteuer. Im Plural centesimae, ārum, *f.* bedeutet es 1 % pro mese, also 12 % pro anno: cum pecunia esset posita ... binis centesimis faeneratus est *Ci* nahm er Wucherzinsen von 24 %.

centi-ceps, ⟨cipitis⟩ (centum capita) 'hundertköpfig', d. h. vielköpfig, belua *H* = Cerberus.

centiēns, jünger **centiēs** (centum) hundertmal: nisi idem dictum est centiens *Terentius*; daher (mit zugedachtem centena milia) = 10,000,000: nonne sestertium centiens et octogiens ex aerario tibi attributum? *Ci* 18,000,000 Sest.; syngrapha sestertii centiens *Ci* ein Wechsel auf 10,000,000 Sest.

Digitized by Google

centi-manus, 3. hunderthändig: Gyas *H* Typhōeus *O*.

cento, ōnis, *m.* (Lw. gr. *κέντρων*, durch VE wie von centum 'hunderterlei') Lappenwerk, Flickwerk; als zusammengestoppelte Kissen oder Matratzen zu denken: centones iniecerunt, ne tela tabulationem perfringerent *C.*

centum, (gr. *ἑ-κατόν*, dtsch. hund-ert § 6) hundert *α*; synecdochisch = viel, zahlreich *β*. | *α* centum prope annos leges tenueramus *Ci* ter centum equi *V* und als ein Wort tercentum 'dreimalhundert', C et X dies *Ci* centum triginta *Ci* (ohne et), centumuiri s. u. | *β* centum puer artium *H* in 'tausend' Künsten geübt, centum clanibus seruari *H* non mihi si linguae centum sint oraque centum *V*.

centum-geminus 3 hundertfältig: Briareus *V* = hundertarmig.

centum-uiri, orum, *m. Ixpt.* dazu § 44 rückgebildet *sg.* **centumuir**, i, *m.* die hundert Männer, Richtercollegium aus 105 Personen für Privatrecht und Vermögens-sachen: uos uoluistis de priuatis hereditatibus Cuiros iudicare *Ci*; durch den *sg.* das *adi.* **centumuiralis**, e, der Hundertmänner: iudicium *Ci*.

centunculus, i, *m.* (demin. v. cento) kleine Decke, z. B. Pferdedecke: Mulis strata detrahi iubet binisque tantum centunculis relictis . . . *L*.

centuria, ae, *f.* (centum) 'Hundertschaft' und zwar I. im Kriegswesen ursprünglich die Hundertschaft *α*; dann: die Compagnie (60 Mann = 1/2 Manipel, 1/6 Cohorte, 1/60 Legion) *β*; II. eine Centurie (als Wahlkörperschaft, deren die servianische Verfassung 193 aufstellte und in fünf Classen schied) *γ*; Feldbezirk, Flurbezirk (zu 200 jugera) *δ*. | *α* eodem tempore et centuriae tres equitum conscriptae sunt *L* Tarquinius de equitum centuriis nihil mutauit, numero tantum alterum adiecit, ut M et CC in tribus centuriis essent *L*. | *β* centuria, qui sub uno centurione sunt *Varro* milites ex omnibus centuriis deligi iubet *C* milites circiter XXX eiusdem centuriae *C*. | *γ* ex iis, qui C milium aeris haberent, LXXX confecit centurias, quadragenas senum et iuniorum *L* eaedem centuriae, quae me consulem fecerunt *Ci* una centuria praerogatiua . . . *Ci* diejenige, welche in den Centurienversammlungen zuerst stimmt, ter praetor primus centuriis cunctis renuntiatus sum *Ci* mit den Stimmen aller Wahlkörper. | *δ* centuria primum a centum iugeribus dicta est, post duplicata retinuit nomen, ut tribus (d. h. Drittel) multiplicatae idem tenent nomen *Varro* est in eo agro centuria, quae Populiana nominatur *Ci* animaduertit in hac ipsa centuria aedificium . . . *Ci*. Davon § 42.

centuriātim, in, nach Hundertschaften u. z.: I. c. milites producere *C* in Compagnien. II. tributim et centuriatim discriptis ordinibus *Ci* nach den verschiedenen Wahlkörpern.

centuriātus, ūs, *m.* (centuria) die Centurionenstelle, Compagnieführerschaft, Officierstelle: cuius in exercitu centuriatus ueneunt *Ci*. Sehr fraglich ist es, ob dasselbe Wort in der Stelle ad centuriatum conuenire *L* 'zur Eintheilung in die Compagnien' bedeuten kann.

centurio, ōnis, *m.* (centuria) der Anführer einer Centurie 'Centurio', Hauptmann: L. Marcius primipili centurio *Ci* uos centuriones appello, uosque milites *Ci* pueri magnis e centurionibus orti *H* Nachkömmlinge der großen (ironisch!) Hauptleute, da Venusia eine Militärcolonie war; cent. classiarius *T* Marineofficier, Capitän.

centurio, āre, āui, ātus (centuria) in Hundertschaften theilen. Zunächst vom Heer: cum homines palam conscribi centuriarique uidissem *Ci* iuuentutem centuriare *L* centuriati pedites coniurabant *L* compagnienweise. Dann von der Bürgerschaft nach servianischer Eintheilung. comitia centuriata sehr oft: die Versammlungen der Hundertschaften, 'Centuriatcomitien', da in ihnen nach Centurien über Beamtenwahl, Krieg und Frieden, Capitalverbrechen u. s. w. abgestimmt wurde: comitiis centuriatis Murenam consulem renuntiaui *Ci* comitiis centuriatis legem tulit consul *Ci*; daher (*Enallage*) lex centuriata censoribus ferebatur *Ci* das in den Centuriatcomitien beschlossene Gesetz.

centurionātus, ūs, *m.* (centurio) Wahl der Hauptleute: centurionatum agere *T*.

Centuripae, ārum (vgl. ripa? bei Spätern Centuripae, nach der griechischen Accentuation *Κεντόριπαι*) j. Centorbi, Stadt in Sicilien, 25 km sw. v. Ätna. *Adi.* **Centuripīnus** 3 von, zu Centorbi; *pl. subst.* Centuripīni, ōrum, *m.* die Einwohner von Centorbi; *meton.* Centuripīnis, in ciuitate Siciliae locupletissima *Ci* bei den Centorbauern, in der . . .

cenula, ae, *f.* (demin. v. cena) kleine Mahlzeit: hesterna *Ci*.

Ceōs, *acc.* Ceō, *abl.* Ceō, *f.* (*Κέως*) Insel, 30 km ö. vom Vorgebirge Sunium. *Adi.* **Ceus** oder **Cius** 3 (*Κεῖος* § 23) aus, von C.: Simonides Ceus *Ci*; daher Cea nenia *H* die Klagelieder des Simonides. Cēi, ōrum, *m.* Einwohner von C.; *subst. isol.* **Cēa**, **Cīa**, ae, *f.* (*sc.* insula) die Insel Ceos, j. Zia *VO*.

cēpa, ae, *f.* u. cepe, is, *n.* (besser als caepa, vgl. gr. *τὰ κάπια*, dtsch. 'Zwiebel' aus dem demin. cēpula) *H*.

Cephallenia, in der Form Cephallānia, ae, *f.* (*Κεφαλλενία*) j. Cephalonia, die Hauptinsel im jonischen Meere. Einwohner: **Cephallēnes**, um, *m.* (*Κεφαλλῆνες*) oder in dorischem Vocalismus: Cephallānes *L*.

Cephaloedis, is, *f.* und demin. **Cephaloedium**, ii, *n.* (*Κεφαλοιδίς*) j. Cefalì, Küstenstadt, 65 km ö. v. Palermo. *Adi.* (durch *Κεφαλοιδίτης* hybrid) **Cephaloeditānus** 3 von Cefalì: ciuitas *Ci*. Einw. Cephaloeditāni, ōrum, *m. Ci*.

Cephalus, i, *m.* (*Κέφαλος*) Sohn des Mercur und der Herse, von der Aurora entführt. Mit ihm verwechselt C. Sohn des Deion und der Diomede zu Thoricos in Attica, den ebenfalls Aurora liebt. Die eifersüchtige Gattin Procris tödtet den C. unversehens auf der Jagd und wird vom Areopag aus Attica verwiesen *O*.

Cephēnes, um, *m.* Volk in Äthiopien *O*; *adi.* Cēphēnus 3 *O*; vgl.:

Cepheūs, *m.* (*Κηφεύς*, über die Declination s. u. Orpheūs) Sohn des Belus, König in Äthiopien, Gemahl der Cassiope, Vater der Andromeda; *adi.* **Cēpheïus** und **Cepheus** 3 (*Κηφήϊος*, *Κηφῆος*) von Cepheus stammend, zu C. gehörend: uirgo *O* = Andromeda; arua *O* = Äthiopien. Dazu: **Cēpheïs**, idos, *f.* (*Κηφηΐς*) Tochter des C. *O*.

Cēphissus und (§ 15) Cephīsus, i, *m.* (*Κηφισσός*, *Κηφισός*) Flussname u. z.: I. Der böotische C. fällt in den Copaissee, als Flussgott Vater des Narcissus *O*; *adi.* **Cēphisius** 3 vom C.; *subst.* = Narcissus mit dem *fem.* **Cēphisis**, idis, cephisisch: undae *O*. II. Der attische C. fließt w. von Athen, mündet bei Munychia. Dazu *adi.* **Cēphisias**, adis, *f.* cephisisch: ora die munychische Küste *O*.

Digitized by Google

cēra, ae, *f.* (Lw. aus χηρός, vgl. dtsch. 'Kerze', urspr. aus Wachs) Wachs *α*; *meton.* Wachsbild *β*; Wachstafel zum Schreiben *γ*; weiße Schminke *δ*; Wachssiegel *ε*; *metaph.* Pech *ζ*. | *α* flauam modo pollice ceram mollibat *O* ceras exeudunt apes *V* bilden Wachszellen. Vgl. Persae mortuos cera circumlitos condunt *CiN* also zum Einbalsamieren gebraucht, fingere e cera *Ci* Wachsbilder machen, Wachsbüsten bossieren, tabella cerata cera legitima *Ci* mit Wachs überzogen. | *β* die Ahnenbüsten im Atrium waren aus Wachs: dispositae per atria cerae *O*; vgl. cera imaginum *S*, als Wachsfigur bei Zaubereien: haec ut cera liquescit *V*. | *γ* ex illis tabulis ceraue recitare *L* codicis extrema cera (Seite) *Ci*. Man schrieb auf wachsüberzogenen Holztäfelchen, indem man mit dem Metallgriffel (stilus) die Buchstaben eingrub. Caerite cera digni *H* vgl. s. u. Caere; quid prima secundo cera uelit uersu *H* was auf der zweiten Zeile der ersten Seite steht (nämlich der Name des Universalerben). | *δ* inducta candorem quaerere cera *O* vgl. s. u. cerussa. | *ε* in illo testimonio cera est *Ci* ist ein Wachssiegel. | *ζ* pices et pingues unguine cerae *V* spoliata tegmine cerae rima patet *O* ein Pech.

cerambus, i, *m.* (Gw. κέραμβος und öfter κεράμβυξ) Käferart mit langen κέρατα, wahrsch. der Hirschkäfer. Daher bei *O* eine in einen Hirschkäfer verwandelte Person.

Ceramicus, i, *m.* (Κεραμεικός) 'Topfmarkt', großer Platz im Nw. Athens, durch die Stadtmauer in zwei Hälften geschieden: auf dem äußern C. waren die Grabmäler der kriegsgefallenen Tapferen *Ci*.

cērārius 3 zum Wachs gehörig: *subst. isol.* cērārium, ii, *n.* Siegelgebühren (als Ersatz für das nöthige Wachs) *Ci*.

cerastes, ae, *m.* (Gw. κεράστης) gehörnt; daher Cerastae, arum, *m.* Volksstamm auf Cypern — angeblich geboren, in Rinder verwandelt — *O*. (Man erklärt, Cypern habe der vielen Vorgebirge wegen κερατώδης geheißen.)

cerasus, i, *f.* (Gw. vorderasiatisch; vgl. κεράσος, dtsch. Kirsche [§ 8] Kirschbaum: cerasus a Cerasunte urbe Ponti uocata, nam Lucullus eum eam ciuitatem deleuisset, hoc genus pomi inde aduexit; arbor autem cerasus, pomum uero cerasum dicitur *Isidor*.

ceratus 3 (cēra) mit Wachs überzogen: tabella *Ci*. Daher: cerata puppis *O* getheert, ceratae ope Daedalea pennae *H* mit wachsgeklebtem ikarischem Fittig.

ceraunius 3 (κεραύνιος) zum Donner, zum Blitz gehörig; daher: Ceraunii montes oder nach dem gr. Κεραύνια ὄρη bei *VH*; *subst.* **Ceraunia**, ōrum, *n.* 'Donnerberge', j. Kimara, an der Küste von Epirus, benannt nach den dasigen Gewittern und Stürmen. Sie laufen in das Vorgebirge τὰ ἄκρα Κεραύνια aus. Als ein Wort **Aeroceraunia**, orum, *n.* j. Capo della linguella, 50 km nw. von Corfu: infames scopuli Aeroceraunia *H*: *metaph.* haec Aeroceraunia uita *O* diese 'Klippen'.

Ceraunus, i, *m.* κεραυνός, Blitz; Beiname des ältesten Sohnes von Ptolemaeus I. *VV*.

Cerberus, i, *m.* Κέρβερος der dreiköpfige (bei *H* centiceps) Hund, der den Eingang zur Unterwelt bewacht *HO*; *adi.* **Cerbereus** 3 des Cerberus: os *O*.

Cerectius mons (Κερκετίτιον ὄρος) Pinduskette an der thessalisch-epirotischen Grenze *L*.

Cercina, ae, *f.* j. Kerkine, Insel an der kleinen Syrte *L*, diente unter den Kaisern als Verbannungsort *T*.

cercops, opis, *m.* Gw. κέρκωψ 'geschwänzter Affe': daher: Cercōpes, um, *m.* fabelhaftes Volk auf der 'Affeninsel' Πιθηκοῦσσα, welches Juppiter in Affen verwandelt *O*.

cercurus, i, *m.* (Gw. κέρκουρος; später durch falsche Auffassung des ū [§ 21] bei Lateinern auch cercyrus geschrieben) langgebautes Segelboot: leuiora nauigia cercuri ac lembi *L* (arabisch qurqur).

Cercyōn, onis, *m.* (Κερκύων) Räuber in Attica, den Theseus erlegt; *adi.* **Cercyoneus** 3 des C.: corpora *O*.

***cer, cere** (gr. κάρ, κάρη, κρᾶνον) Kopf, Schädel. Nur in Zusammensetzungen wie: cer-nuus, cer-uix, cere-brum, cer-ritus, pro-ceres.

Cerealis s. u. Ceres.

cerebrōsus 3 'hirnwüthig'; daher *metaph.* cerebrosus prosilit unus *H* Hitzkopf, Tollkopf. Von:

cerebrum, i, *n.* (von cer = Kopf s. u.) Hirn *α*; *meton.* Verstand *β*; Hitzköpfigkeit *γ*. | *α* alii in corde, alii in cerebro dixerunt animi esse sedem *Ci* sparsoque infecta cerebro *V* Hirnmasse, truncus inlapsus cerebro *H* Hirnschale. | *β* putidius cerebrum est... Perilli *H*. | *γ* o te Bolane cerebri felicem *H*.

Ceres, Cereris, *f.* (Vgl. κόρος, κορέννυμι; Nominativ unregelmäßig statt *Cerus wie Venus vgl. § 44) die 'schaffende' Göttin, Tochter des Saturnus und der Ops, Schwester des Juppiter, Mutter der Proserpina. Völlig mit der gr. Demeter identisch. Göttin des Ackerbaues und der Ehe *α*; *meton.* die Gabe der Ceres, d. h. 1. Saat, Getreide. 2. Korn, Frucht, Brot *β*. | *α* flaua Ceres *V* nach der Farbe des reifen Getreides, C. Hennensis *Ci* nach ihrem Tempel zu Henna. | *β* 1. tellus cererem fert (reddit) *H* ceres succiditur aestu *O*. 2. cererem corruptam undis *V* Korn, cereremque canistris expediunt *V* Brot. Daneben steht als *adi.* (von einer Stammform *Cerea) **Cerealis**, e der Ceres heilig *α*; der Ceres *β*; Getreide- *γ*; Brot- *δ*. | *α* C. papauer *V* nemus *O* sacrum *O*; daher *subst. isol.* Cerealia, ium, *n.* (*sc.* sacra) das Ceresfest am 12. April *CLO*. | *β* C. munera *O* Brot. | *γ* C. herba, sulci *O*. | *δ* C. arma *V* Werkzeug zur Brotbereitung, Cereale solum *V* Unterlage von Brot.

cereus 3 (cēra) wächsern, aus Wachs *α*; *metaph.* wachsgelb *β*; weich, geschmeidig wie Wachs *γ*. | *α* cerea effigies *H* cerea castra *H* das Lager der Bienen, Stock, ficto in peius uultu proponi cereus *H* als Wachsbüste; *subst. isol.* **cēreus**, i, *m.* (*sc.* funalis?) Wachskerze: ad statuas tus et cerei *Ci*. | *β* cerea pruna *V*; aber cerea Telephi bracchia bei *H* ist falsch (es soll lactea heißen). | *γ* cereus in uitium flecti *H*.

cērintha, ae, *f.* (Gw. κηρίνθη) 'Wachsblume'; das Bienenbrot, eine von Bienen gern besuchte Blume *V*.

cerno, cernere, crēui, crētus (und certus s. u.) (vgl. κρίνω und cribrum) sieben, sondern, sieben *α*; *metaph.* unterscheiden = sehen, wahrnehmen *β*; (geistig) erkennen, einsehen *γ*; entscheiden; *occ.* 1. kämpfen; 2. beschließen *δ*. Als Fachwort des bürgerlichen Rechts: sich (für eine Erbschaft) entscheiden, sie annehmen *ε*. | *α* haec ubi contriris, per densa foramina cerne *O*. | *β* acies ipsa, qua cernimus, quae pupula uocatur *Ci* in amicorum [illegible] tum cernis acutum *H* siehst scharf, cerno animo [illegible] deraus'... aceruos ciuium *Ci* eum ipsum cernunt, grati cui retulerunt gratiam *Ci* haben im Auge', si eum... oculis cernetis *CiV* mit 'eigenen' Augen, praesidia pro templis omnibus cernitis *Ci* constitit alma Venus nulli cernenda *O* unsichtbar; daher mit ac. *dat.*: neque cernitur ulli *V* jedem unsichtbar. Es folgt 1. *acc. c. inf.*:

Digitized by Google

Aeneam adfore cernetis *V* parmam gladio cauari cernit *O*; ſelbſt nach paſſiver Wendung: cernebatur nouissimos premi *Ci*, oder *acc.* mit abhängig. *Participp*: migrantes cernas ex urbe ruentes *V*. 2. Ind. Fr.: cernis, ut (wie) insultent Rutuli? *V* cernis, ut luceat aether *O*. | γ mentis acies, qua uerum cernitur *Ci*; mit *acc. c. inf.*: nonne cernitis ex uno fonte omnia scelera manare? Mit ind. Fr.: cernis, ut ignauum corrumpant otia corpus *O*. Daher im *pass.*: cerni = erkannt werden, ſich erkennen laſſen, ſich zeigen: amicus certus in re incerta cérnitur *Ennius*, id non apparet nec cernitur *Ci* hae uirtutes cernuntur in agendo *Ci*. | δ (proſaiſch decernere!) priusquam id sors creuerit *L*; *occ.* 1. inter se coiisse uiros et cernere ferro *V*; auch mit innerm Object: ferro, non auro uitam cernamus *Ci* kämpfen wir um ... 2. quotcumque senatus creuerit, tot sunto *Ci* diuis (hostias) cernere *Ci* quid de Armenia cernerent *T*. | ε quam hereditatem iam creuimus *Ci* hereditatem regni c. *L*.

cernuus 3 (*καρήατι νεύων*, vgl. s. u. cer und nuere) mit dem Kopf vorwärts geneigt: equus incumbit cernuus armo *V* (= kopfüber ſtürzend).

cĕro, āre s. u. cērātus.

cer-ritus 3 (über cer s. u., der zweite Beſtandtheil unklar) kopfkrank, toll, verrückt: cerritus fuit, an ...? *H* nunquam cerritior fuit, quam ... *Ci*.

certāmen, inis, *n.* (certare) Streit, Kampf, und zwar: Wettkampf, Wettſtreit; *metaph.* Wetteifer α; Gefecht, Kampf, Treffen, Schlacht; *metaph.* Streit, Händel, Fehde β. | α ineunt certamina (= Singular) disci *O* pedum certamine uicerat omnes *O* = Wettlauf, biiugo certamine *V* Wettfahren, nauali certamine uictor *V* Wettrudern, Teucris ponam certamina *V* (*ἀγῶνα προτιθέναι*) Wettkampf anſtellen; *metaph.* aequum certamen proponitur *Ci* honoris erat certamen *Ci* c. dignitatis *Ci* um die Ehre, certamina diuitiarum *H* das Ringen nach ..., de principatu sibi cum eis certamen fore *N* werde mit ihnen zu ſtreiten haben, de urbis possessione inter deos certamen fuit *Ci* in certamen uenire *O* = am Wettkampf theilnehmen; daher: olli certamine summo procumbunt *V* mit Eifer, ingenti certamine remos concitant *Cu*. | β illam pugnam mediocri certamine commissam arbitraris? *Ci* uario certamine pugnatum est *C* fit proelium aeri certamine *Hirtius* es kommt zum Kampfe und zu hitzigem Gefecht, certamine pugnae cognitus *O* durch Kämpfen in der Schlacht, certamen inire *L* tentare *Cu*; *metaph.* diuitiarum causa bella et certamina omnia inter homines sunt *S* hoc extra hanc contentionem certamenque nostrum tecum loquar *Ci* adducta res in certamen, utrum ... an ... *Ci* uerborum certamina *L* si certamen inter aliquos sit, cui delatio detur *Ci*.

certātim (certare, § 42) wetteifernd, um die Wette: cum omnes certatim de mea salute dixissent *Ci* quem ego et frater meus certatim amamus *Ci*.

certātio, ōnis, *f.* (certare) Wettkampf; *metaph.* Wetteifer α; Streit; *occ.* (gerichtliche) Verhandlung β. | α ludi publici sunt corporum certationes *Ci*; *metaph.* haec inter amicos sit honesta certatio *Ci*. | β relinquitur ... uirtuti cum uoluptate certatio *Ci*; *occ.* omissa multae certatione *L* Verhandlung über, Naeuio fuit certatio cum Alfeno *Ci*.

certē (*adv.* von certus) gewiſs, ſicher, zuverläſſig α; (bekräftigend) gewiſs, ſicher, in der That β; daher in Antworten: allerdings, ja, freilich, gewiſs γ; (bisweilen beſchränkend) doch gewiſs, ja doch, doch wenigſtens δ. | α certe idem respondissent *Ci* de ceteris certe sciebat *Ci* addit haec, quae certe uera sunt *Ci* alterum fieri potest, alterum certe non potest *Ci* certius explorare *L* si reperire uocas amittere certius *O*. | β si licuit, sicuti certe licuit *Ci* quid immunes? hi certe nihil debent *Ci* fecisset certe, si sine dedecore ... potuisset *Ci* Apollinis signum ablatum certe non oportuit *Ci* war thatſächlich unnöthig. | γ uis in foro uersata est? certe! *Ci* uenerat haec res in iudicium? certe! *Ci* quid enim diceres? damnatum? certe non! *Ci* num quisnam est uestrum? certe nemo! *Ci*. | δ speraui, etiam si honos noster uobis uilior fuisset, salutem certe caram futuram *Ci* desilite milites; ego certe meum officium praestitero *C* id ... dubium est; sed certe ... *C* dies uere natalis aut certe salutaris *Ci* tuae coniugis, bonae feminae, locupletis quidem certe pater *Ci* cum populis ipsis, tum eis certe, qui ... *Ci* difficile est de omnibus confirmare, sed tamen est certe, quod respondeam *Ci*.

certō (*adv. isol. abl.* von certum, 'Gewiſsheit') mit Gewiſsheit, ſicher, gewiſs. Meiſt in der Formel certo scio: ich weiß es beſtimmt: haec iter factum esse certo scio *Ci* quod certo scio aliter esse *Ci*. Selten anders: quasi certo futurum *Ci*.

certi-tūdo, inis, *f.* (certus) ſicherer Anſchein, Zuverläſſigkeit *Cu*.

certo, āre, āui, ātus (*frequ.* von cernere durch das *PPP* certus) 'zur Entſcheidung bringen', u. zw.: kämpfen α; ſtreiten β; (gerichtlich) Rechtsſtreit ausfechten γ; wetteifern, ſich wetteifernd bemühen δ. | α ui et armis certare *Ci* de principatu armis c. *T* sese proelio certaturos *S* acie c. *V*; *pass.* Bedriaci certabatur *T* war die Entſcheidungsſchlacht, multum certato peruicit *T* nach langem Kampfe; *metaph.* cum scelere nobis certandum est *Ci* aequitas certat cum iniquitate *Ci* liegt in Fehde. | β certatum est maledictis inter eos *L* uilem c. ob hircum *H* certare cum usuris fructibus praediorum *Ci*. | γ de sponsione certare, iure certare, suis legibus, iudicio aequo, de hereditate c. *Ci* foro si res certabitur *H* certandae multae dies *L* der Termin der Verhandlung über die Strafe. | δ uobiscum de amore rei p. certant *Ci* ars certare uidetur cum copia *Ci* cursu cum aequalibus c. *S* de uirtute *Cu* uitiis cum utroque *Ci* parsimoniā cum ultimis militum *L* uerrimus aequora certantibus remis *V*; mit *dat.*: solus tibi certat Amyntas *V* certent cygnis ululae *V*; dicht. mit *inf.*: certat Phoebum superare canendo *V* neque uincere certo *V*.

certus 3 (*adi. isol. PPP* von cernere) entſchieden = beſchloſſen; *occ.* entſchloſſen α; entſchieden = feſtſtehend, gewiſs, beſtimmt, feſtgeſetzt β; zuverläſſig, ſicher, gewiſs; *occ.* unzweifelhaft, untrüglich, feſt, unbeſtreitbar γ. (Als Gegentheil der Ungewiſsheit:) ausgemacht, gewiſs, ſicher, feſtſtehend δ. (Durch *Enallage* von Perſonen:) ſicher über etwas, benachrichtigt von, in Kenntnis von ... ε. | α quando id certum atque obstinatum est *L* opponere turmas ... certast sententia Turno *V*; ſonſt nur in der Vbdg. certum est ⟨mihi⟩ mit *inf.*, es iſt ⟨mein⟩ feſter Entſchluſs, beſchloſſene Sache: certum est dare lintea retro *V* certum est deliberatumque ... omnia dicere *Ci* mihi certum est non committere, ut ... *Ci*; ja ſogar mit gleichſtämmigem Worte: certum atque decretum est *L*; *occ.* durch *Enallage* (von Perſonen): Aeneas certus ... fluctus secabat *V*. Mit *inf.*: illa ... certa mori *V* Caesar certus

Digitized by Google

procul urbe degere *T.* Mit *gen. gerundii*: Aeneas ... iam certus eundi *VO* certus relinquendae uitae *T.* | β certam diem obseruare *CiN* 'Termin', fore in armis certo die *Ci* a. b. Tage, iudicium est pecuniae certae, arbitrium incertae *Ci* sunt certi denique fines *H* et certus locus, certa lex, certum tribunal, quo hoc reseruetur *Ci* domicilium c. *Ci* c. domus *V* certo tempore anni uendere *Ci*, bei *T* ſogar certo anni in ſelbem Sinne; ius est certum Siculis *Ci* uectigal certum, quod stipendiarium dicitur *Ci* res omnes certis et propriis uocabulis nominare (beſtimmte und charakteriſtiſche Namen) *Ci* certus gradus *Ci* tactmäßiger, linguae certa loquentes *O* 'deutlich'. Daher *occ.* von Perſonen als betontes quidam (vgl. unſer deutſches „ein ſicherer N. N."): certos esse in consilio, quibus ostendi tabellas uelit *Ci* hac lege dari uobis nihil, condonari certis hominibus omnia *Ci.* | γ Von Perſonen: unum ex hominibus certis, ex quibus omnia comperi, reperiebam *Ci* certum hominem mitteret *N*; dicht. auch: per litora certos dimittam *V* = verläſsliche Leute, M. Tullio fidelem certumque amicum esse *Ci* certus enim promisit Apollo *H* der untrügliche, certis auctoribus comperisse *NCiV.* Von Abſtracten: c. oraculi fides *Cu* c. spes *CiHCu* c. possessio *Cu* signum amoris certissimum *Ci* quo minus certa est hominum uita *Ci* argumenta, testimonia certiora *Ci* c. iudicium *N* certa maris *T* (*subst. isol.*) ſichere Fahrt. Von Sachen: certissima uectigalia *Ci* die 'ganz ſicher eingehen', c. hasta *V* sagitta *H* ſicher treffende, certis nominibus pecuniam debere *Ci* ſichere Poſten, c. receptus *C.* | δ de quo dum certa dicam, breuiter attendite *Ci* res parum certa uidebatur *Ci* impudentissimum furtum certissimusque peculatus *Ci*; daher beſ.: patre certo nasci *Ci* von 'namhaftem' (legitimem) Vater, patriae certissimus parricida *Ci* deum certissima proles *V* intra parietes tuos hostem certissimum habes *Ci.* So ſehr häufig das *neutr.* certum: quid ad haec Quinctius? sane nihil certum *Ci* expectat quidnam sibi certi adferatur *Ci* an certius quicquam obici potest? *Ci.* So ſehr oft in den Phraſen: certum est 'es ſteht feſt' mit *acc. c. inf. Cu*, mit ind. Fr. *CiL*; certum scire 'ſicher wiſſen', certum habere 'als gewiſs wiſſen, ſicher wiſſen; aber pro certo habere für gewiſs halten. Vgl. pro certo dicere *Ci* affirmare *L* credere *S* ponere *L* polliceri *Ci* als zuverläſſig ...; alle mit abh. Ausſage (*acc. c. inf.*) oder Frage. Ganz adverbiell: certum constituerat *Ci* clare certumque locutus *H* certum uigilans *H.* | ε debueram scripto certior esse tuo *O* certus incerta pericula lustret? *V* kann er wiſſen, daſs er den noch unbeſtimmten Gefahren entrinnt. Mit *gen. obi.*: certus consilii, euentūs, spei *T*; bei Dichtern: Anchisen facio certum *VO* benachrichtige ihn; auch mit *gen.*: consilii sui *O*; in Proſa ſtets im Comparativ: Apronium certiorem facit istum, cuia res erat *Ci*; und *pass.*: per quendam eorum fit Epicrates certior *Ci* eius aduentu certiores facti *Ci* in Kenntnis geſetzt, consulibus certioribus factis *L.* Mit *obi.* zunächſt im *gen.*: qui me sui consilii certiorem fecit *Ci*; und durch *abl.* mit de: de Germanorum discessu per exploratores certiores facti *Ci.* Es folgt Ausſage (*acc. c. inf.*): certiorem te faciunt Africanum simulacrum Dianae restituisse *Ci* homo certior fit agi nihil in foro; indir. Fr.: eos Verres certiores facit, quid opus esset *Ci* quo pacto se habeat prouincia *Ci.* Heiſchеſatz: milites certiores facit, intermitterent proelium *C* (ſie ſollten unterbrechen).

cerna, ae, *f.* (cernus) Hirſchkuh, Hinde: coniecta cerua sagittā *VL.*

cerulcula, ae, *f.* (*demin.* v. ceruix) Nacken: ceruiculam iactare *Ci.*

cerulnus (ceruus) vom Hirſch, hirſchen: c. pellis *H* ein Hirſchfell = ausgeſtopfter Hirſch, c. uellera *O.*

cer-uix, icis ſelten im *sg.*, faſt nur *pl.* ceruices, um *f.* (d. h. *cer-uehices 'Kopfträger' von cer und uehere) Hals, Hinterhals, Nacken, Genick α; *meton.* Stärke, Feſtigkeit, Dreiſtigkeit β. | α colli posterior pars ceruix uocatur *Isidor* boum ceruices natae ad iugum *Ci* ceruix equina *V* ceruices frangebantur ciuium Romanorum *Ci* 'den Hals brechen' = hinrichten, serpens tumidis ceruicibus ... *Ci* mit aufgeblähtem Halſe, dare bracchia ceruici *H* umarmen, 'umhalſen', ceruici imponi *V* ſich auf jemds. Schultern ſetzen; daher vielfach bildlich: suis ceruicibus rem p. sustinere *Ci* vom Drucke des Jochs. Oft wie unſer 'auf dem Halſe, im Nacken ſitzen' von der Nähe eines Feinds oder einer Gefahr: suum praesidium in capite atque ceruicibus nostris conlocare *Ci* auf den Hals ſetzen, (hostis) in ceruicibus est *L* stat *Cu*; uelut in ceruicibus habere hostem *L* bellum ingens in ceruicibus erat *L* ſtand nahe bevor. In Verbindung mit dem Bilde eines Jochs: iugum rigida ceruice subire *Cu* ſich widerwillig fügen, cuius a ceruicibus iugum seruile deiecerat *Ci* 'vom Halſe ſchaffen', ceruicibus rem p. (wie ein Joch) sustinere *Ci* ceruices dare crudelitati *Ci* ſich (in das Joch) der Grauſamkeit fügen. | β qui tantis erunt ceruicibus recuperatores, ut ... *Ci.*

ceruus, i, *m.* (vgl. κεραός; dtſch. hiruz, Hirſch § 6, 8 deckt ſich mit der Stammform κέρατ-α) urſpr. *adi.* gehörnt; dann *subst.* Geweihträger, Hirſch α; *metaph.* gabelförmige, geweihähnliche Dinge β. | α cerui dicti ἀπὸ τῶν κεράτων *Seruius* pauidi formidine cerui *O*; bei *V* (Än. I 184) tris litore ceruōs prospicit errantis iſt nicht etwa 'Antilope' zu überſetzen (da der Hirſch in Africa nicht lebt), ſondern lediglich ein freies Verfahren des Dichters zu conſtatieren. | β humiles habitare casas et figere ceruos *V* ſcheint Gabeln zum Aufſtellen der Zelte zu bedeuten, kann aber auch wörtlich von der Hirſchjagd zu verſtehen ſein; lorica pinnaeque ceruis eminentibus *CL* gabelförmige Palliſaden.

cessatio, ōnis, *f.* (cessare) das Zögern, Säumen; *occ.* Unthätigkeit, Müſſiggang: Epicurus nihil cessatione melius existimat *Ci.*

cessator, ōris, *m.* (cessare) Säumiger, Müſſiggänger: nequam cessator Dauus *H.*

cessio, ōnis, *f.* (cēdere) das Abtreten: in iure cessio *Ci* vor Gericht.

cesso, āre, āui, ātus (*frequ.* v. cēdere) zögern, ſäumen α; ausſetzen, nachlaſſen; *occ.* müßig gehen, feiern, raſten, ruhen β. | α et properare loco et cessare *H* cessans morbus *H* langwierige, quid igitur cessas? *Ci* si tabellarii non cessarint *Ci* quid tua fulmina cessant? *O* cessata tempora *O* verſäumte; mit innerm *Obi.*: quicquid cessatum est apud moenia Troiae *V* wie lange man bei Troja ſich aufhielt, ſäumte; Conſtr. nunquam cessare in studio suo *Ci* quod nunc cessatum in officio est *L* c. in excolenda gloria *Cu* in iis cessat ira deae *L* bleibt aus. Freier mit bloßem *abl.* muliebri audaciā c. *L* es fehlen laſſen an. Nur dicht.: cessas in uota precesque *V* mit Gelübden. Sonſt mit *inf.* gemere cessabit turtur *V* wird aufhören. Oft als Aufforderung: quid cessas mori? *H* ſo ſtirb doch,

Digitized by Google

quid cessat hic ... dare praecepta? *Ci.* ‖ β ne cessaret per hibernorum tempus *L*; mit *abl.* nunquam cessauerunt ab opere *L*; *pass.*: nihil cessatum est ab apparatu operum *L* nullum tempus cessabat a nouae cladis spectaculo *L* war frei von, non cessat ... detrahere *Ci* = setzt unaufhörlich herab; *occ.* siquid cessare potes, requiesce sub umbra *V* cur deos nihil agere et cessare patitur? *Ci* cur in lustris ... eius uirtus tam diu cessauit? *Ci* cessatum ducere curam *H* 'einschläfern', haut tanto cessabit (Iuno) discrimine rerum *V* nec saxa ... cessant *V* rasten, tonsas cessare noualis *V* brach liegen, cessant pedes *Ph* ruhen, arae *O* werden nicht mit Opfern bedacht, oculorum cessabat usus *Cu* war gehemmt.

cestrosphendonē, ēs, *f.* (Fw. *κεστροσφενδόνη*) 'Pfeil-schleuder': Wurfmaschine, welche *κέστρα*, das sind meterlange Pfeile mit doppelhandbreiten Eisenspitzen, schleuderte *L*.

cētārius 3 (hybrid von cētus) zu Seefischen gehörig. Unsichere Conjectur bei *T*: ludis cetariis Fischerspiele? vgl. caestatus; *subst. isol.*: cētārium, ii, *n.* 'Fischhälter', ein System von Netzen, in denen man die Thunfische fing *H*.

ceterō-quī, ceterō-quīn (*Ixpt.*): 'im übrigen irgendwie': im übrigen, übrigens, sonst, abgesehen von anderm: ceteroqui mihi locus non displicet *Ci* posita non suauis solum sed etiam ceteroquin doctus *Ci*.

ceterus 3 *Sg.* nur bei Collectiven, meist *pl.* cēteri, ae, a (Comparativ des alten Demonstrativs: ce s. u., vgl. ceu, cis, citra) sonstige, andere, übrige (stets als Gegensatz zu einem speciell hervorgehobenen Theile des Ganzen). *Sg.* mihi pro cetera eius audacia ne hoc quidem mirandum uidetur *Ci* argentum ceterum purum ..., duo pocula cum emblemate *Ci*; vgl. cetera Graecia *N* der übrige Theil von ..., ceterum exercitum, c. multitudo *S* c. aetas *O* pars, silua *V* c. classis, praeda *L* c. populus *L*; daher de cetero *Ci* = ceterum. *Plur.*: 'alle übrigen': tibi amicus est etiam nunc, cum iam a ceteris amicis relictus es *Ci* is deteriore iure est, quam ceteri ciues *Ci* inter Siciliam ceterasque prouincias hoc interest ... *Ci*. Oft *subst.* et tu et ceteri, qui defugiunt *Ci* uina ceteraque, quae in Asia comparantur *Ci* und alles übrige. Daher oft als Abschluss von Reihen theils asyndetisch: uidemus Athenis Rhodios, Lacedaemonios, ceteros ascribi *Ci*; theils syndetisch: nauis, nautas, pecuniam ceteraque *Ci*. Bes. im *N. pl.*: cetera, et cetera = u. s. w. VNDE VI DETRVSVS EST, ceterā ex formulā *Ci* illud Scipionis: agas asellum et cetera *Ci*. Davon adverbiell isoliert: ceterum, (*acc. sg. n.*) 'was das Übrige angeht', im Übrigen, sonst, übrigens, uia breuior, ceterum dierum erat decem *N* foedera alia aliis legibus, ceterum omnia eodem modo fiunt *L*; daher bisweilen als Übergangspartikel Gegensätze vermittelnd: id bellum ... serius fuit, ceterum ... prope libertas amissa est *L* bellum nondum erat, ceterum belli causa certamina ... serebantur *L* wo es gewählter Ausdruck für aber, doch, gleichwohl ist. Bei Dichtern steht in gleichem Sinne als wörtliche Übertragung von *τἆλλα, τὰ λοιπά* auch der *acc. pl.*: cetera adverbiell: excepto quod non simul esses, cetera laetus *H* (Beachte, dass ceterum sich schwer in den Hexameter fügt!!) cetera Graius *V*; später auch prof.: nir cetera egregius *L* 'sonst' ein ... Auch mit Verben: cetera parce! *V* cetera nusquam bella forent *V* sonst nirgendwo.

Cethēgus, i, *m.* Cognomen der gens Cornelia. Bes. 1. M. Cornelius C. cos. 204, schlug pro consule 203 in Insubrien den Mago. Ennius feierte ihn als Redner; daher uerba priscis memorata ... Cethegis *H* auf ihn zu beziehen ist. 2. C. Corn. C. als cos. 197 siegreich in Oberitalien, später Schiedsrichter zwischen Carthago und Numidien. 3. P. Corn. C. 88 von Sulla geächtet, schloss sich später an ihn an. 4. C. Corn. C. als Mitverschworener Catilinas hingerichtet.

cetra, (nicht caetra!) ae, *f.* (wahrsch. Fw.) kleiner, leichter Lederschild; bes. bei fremdländischen Truppen: pelta cetrae haud dissimilis est *L*; daher:

cetrātus 3 mit der Cetra versehen, leichtschildig: scutatae citerioris prouinciae et cetratae ulterioris Hispaniae cohortes *C* schwerschildige u. l. ...; *subst.* cetrati citerioris Hispaniae *C* Leichtbewaffnete ...

cētus (Fw. *τὸ κῆτος*) jedes große Seethier, Meerungeheuer, wie Walfisch, Hai, Delphin. Urspr. *n.*: immania cētē *V* (d. h. *κήτεα, κήτη*); dann nach § 38 *m.*: arieti et piscibus cetus est subiectus (d. h. der Walfisch als Sternbild am südl. Himmel).

ceū (Wohl aus *ce-ue, wie neu, seu, aus ne-ue, si-ue, stammverwdt. mit ce s. u.) 'so du willst'; daher als Vergleichspartikel: wie, gleichwie, ganz wie α; (mit Conjunctiv) als ob, gleich als wie β. ‖ α Hecuba et natae ... ceu ... columbae sedebant *V* dixerat et tenuis fugit ceu fumus in auras *V*. Nachgestellt, um das homerische *λύκοι ὥς* nachzubilden: lupi ceu *V*. Gleichnisse einleitend: ceu (sowie) quondam uenti confligunt ... illi etiam ... *V* ceu ... cum = *ὡς ὅτε V* wie wenn. ‖ β ceu cetera nusquam bella forent *V* als gäbe es, ... ceu si *V*.

Ceutrōnes, um, *m.* (nicht Centrones) 1. Volksstamm im heutigen Savoyen (Stadt Ceutron); 2. im belgischen Gallien um Brügge *C*.

Cēyx, ȳcis, *acc.* ȳca *m.* (*Κήϋξ*) Sohn des Lucifer, König zu Trachia am Öta. Mit seiner Gemahlin Alcyone in Eisvögel verwandelt *O*.

Chaerōnēa, ae, *f.* (*Χαιρώνεια*) St. in Boötien an der phocischen Grenze (Schlacht 338) *L*.

chalcaspidēs, um, *m.* (*χάλκ-ασπις*) mit ehernen Schilden bewaffnete macedonische Truppen 'Erzschildner' *L*.

Chalcēdon s. u. Calchedon. (VE an *χαλκός*?)

chalcioecos 2 (*χαλκίοικος*) 'im Erzhause', bei den Griechen Beiname der Minerva zu Sparta *N*; *subst. meton.*: der Minervatempel, 'das Erzhaus' *L*.

Chalciopē, ēs, *f.* (*Χαλκιόπη*) Schwester der Medea, Gemahlin des Phrixus *O*.

Chalcis, idos, *acc.* ida und lat. idis, *acc.* idem, *f.* (*Χαλκίς*) bedeutendste Stadt auf Euböa, am Euripos (daher jetzt Egripo!) gelegen, durch Aulis mit einer Brücke verbunden; Geburtsort Euphorions; *adi.*: **Chalcidicus** 3 (*Χαλκιδικός*) vulgär auch Calchidicus 3 von Chalcis: uersus *V* des Euphorion, Ch. turres *V* von Cumä als chalcidische Colonie. **Chalcidicē,** es, *f.* (*sc. νῆσος, γῆ*) die von Chalcis colonisierte Halbinsel zwischen den Buchten von Saloniki und Orfani. Hybrid: **Chalcidensis,** e aus Chalcis: hospes *L*; *pl.* Chalcidenses, ium, *m.* Einwohner von Ch. *L*.

Chaldaeus 3 (*Χαλδαῖος*) chaldäisch, südbabylonisch; *subst.* Chaldaei, ōrum, *m.* die (sternkundigen) Südbabylonier, daher *metaph.* Astrologen *Ci*; **Chaldaea,** ae, *f.* (*sc. γῆ*) Südwestbabylonien, vom Euphrat bis an die arabische Wüste; *adi.* **Chaldaeïcus** 3 (*Χαλδαϊκός*) chaldäisch *Ci*.

chalybēĭus 3 ſtählern: massa. Von *O* miſsgebildet zu χάλυψ nach Analogie der *Adi.* auf . . . ήϊος.

chalybs und chalyps, ybis, *m.* (Fw. χάλυψ) Stahl: uolnificusque chalyps . . . *V.* Darnach benannt: Chalybes, um, *m.* (Χάλυβες) 'Stahlleute', angeblich ein Volk am Südufer des ſchwarzen Meeres, durch Stahlarbeiten bekannt: Chalybes nudi ferrum ⟨mittunt⟩ *V.*

Chamāul, ōrum, *m.* germaniſche Völkerſchaft, zuerſt an der Lippe, dann angrenzend an die Engern weſtlich (im Mittelalter Hamaland!) *T.*

Chāon, Chāonis, *m.* Troer, Sohn des Priamus, Bruder des Helenus, Eponym von Chaonien *V.*

Chāones, um, *acc.* ās, *m.* (Χάονες). Volksſtamm in Epirus zwiſchen Dodona und dem acroceraunischen Vorgebirge; *adi.* **Chāonius** 3 (Χαόνιος) chaoniſch = epiroliſch = dodonäiſch: pater *V* = Juppiter, columbae *V* als Weisſagevögel zu Dodona; gr. *femin.* Chāonis, idis, *f.* dodonäiſch: ales *O* Taube, arbor *O* Eiche; *subst. isol.* I. **Chāonia,** ae, *f.* (*sc.* γῆ) j. die Landſchaft Canina in Albanien *L.* II. Chaonia, ae, *f.* Stadt in der ſyriſchen Landſchft. Commagene *O.*

chaos, *n.* (Fw. τὸ χάος, lat. nur *nom. acc.* und dazu chaō als *abl.*) der leere unermeſsliche Raum der Unterwelt *α*; perſönl.: unterirdiſche Gottheit, Vater der Nacht und des Erebus *β*; *meton.* die geſtaltloſe Urmaſſe, aus der nach antiker Vorſtellung die Welt entſteht *γ*; wiederum *meton.* die Schöpfung *δ*. | *α* possidet alter (Neptunus) aquas, alter (Pluto) inane chaos *O.* | *β* tercentum tonat ore deos Erebumque Chaosque *V.* | *γ* unus erat toto naturae uultus in orbe quem dixere chaos, rudis indigestaque moles *O.* | *δ* aque chao . . . diuum numerabat amores *O.*

chara, ae, *f.* (Fw.) unbekannte eſsbare Pflanze, nach einigen ruſſiſcher Meerkohl (crambe tatarica), nach andern die Kümmelwurzel (carum carui) *C.*

charactēr, ēris, *m.* (χαρακτήρ) Werkzeug zum Einſchneiden oder Einbrennen; *meton.* das Mal (beſ. an Thieren); *metaph.* das eigenthümliche Weſen (der 'Charakter'). Bei *Ci* nur griechiſch geſchrieben.

Charax, acis, *acc.* a, *f.* (Fw. χάραξ, Pfahl; *meton.* 'Vorbau') Befeſtigung im Tempethal *L* j. Carisso.

Charaxus, i, *m.* Lapithenname bei *O* (ἀπὸ τοῦ χαράσσειν).

Charēs, ētis, *m.* (Χάρης) Feldherr zu Athen, Zeitgenoſſe des Demoſthenes *N.*

Chariclō, ūs, *f.* (Χαρικλώ) Fluſsnymphe, Gattin des Chiron *O.*

charis, itos, *f.* (Fw. χάρις) Anmuth, Schönheit, *χάλλει καὶ χάρισι στίλβων Homer*; daher perſonif.: Charites, um, *f.* die drei Grazien (Aglaia, Euphroſyne, Thalia) *O.*

charistia und (§ 21) caristia, ōrum, *m.* (χαρίστια) 'Eintrachtsfeſt', von den Familienangehörigen am 22. II. mit Feſtmahl und Beilegung aller Streitigkeiten gefeiert *O.*

Charmadās, ae, *m.* (Χαρμάδας) Akademiker, Schüler d. Carneades, um 109 in Athen als Lehrer berühmt.

Charōn, ontis, *m.* (Χάρων) Sohn des Erebos und der Nacht, führt als Fährmann die Abgeſchiedenen über den Acheron *Ci V.*

Charondās, ae, *m.* (Χαρώνδας, doriſch = Χαρωνίδης) aus Catana, gab um die Mitte des 7. Jh. den unteritaliſch-ſiciliſchen Colonien von Chalcis Geſetze *Ci.*

Charops, opis, *m.* (χάροψ, χάροπος 'hellängig') als Mannsname bei *O.*

charta und (§ 21) carta, ae, *f.* (Fw. urſpr. ſemit.; vgl. ὁ χάρτης, Geſchlechtswechſel § 38; dtſch. Lw. 'Karte') zubereitetes Papyrusblatt, Papyrus, 'Papier' *α*; *meton.* alles auf Papyrus Geſchriebene *β*. | *α* Noch bei *Lucilius masc.*: Socratici carti; ſpäter ſtets *fem.*: calamum et chartas et scrinia posco *H* quidquid chartis amicitur ineptis *H* in Maculatur eingewickelt wird, chartis illinere aliquid *H* ſchreiben. | *β* nullus in hac charta uersus amare docet *O* Gedicht, si chartae sileant *H* die Gedichte ſchweigen, chartae Graecae *H* Schriften der Gr., chartae . . . obsoleuerunt *Ci.*

Charybdis, is, *acc.* in u. *abl.* i, *f.* (Χάρυβδις) Meeresſtrudel in der Straße von Meſſina, im Alterthum gefürchtet, als verſchlingendes Ungeheuer perſonificiert *α*; *metaph.* Unheil, Fehler *β*. | *α* dextrum Scylla latus, laeuum implacata Charybdis obsidet atque ter . . . uastos sorbet in abruptum fluctus *V.* | *β* incidit in Scyllam, qui uult uitare Charybdim *H* in den entgegengeſetzten Fehler . . .

Chasuarii, ōrum, *m.* 'Haſe-anwohner', Volksſtamm an der Haſe (vgl. Amsi-uarii), ſpäter am Niederrhein *T.*

Chatti und Catti, ōrum, *m.* (dtſch. 'Heſſen', § 4,6) germaniſches Volk in Heſſen und Thüringen *T.*

Chauci, ōrum, *m.* (got. hauhai = dtſch. 'Hohe') germaniſches Volk, die heutigen Oſtfrieſen zwiſchen Ems und Elbe *T.*

chēlē, ēs, *f.* (Fw. χηλή) geſpaltener Huf, Thierſcher nur als Fachwort der Aſtronomie: chelae, ārum, *f.* die Scheren des Scorpion und *meton.* die innerhalb dieſer Scheren liegende 'Wage': Erigones inter chelasque sequentes *V Ci.*

chelidōn, onis, *f.* (Fw. χελιδών), Schwalbe daher als *nom. pr.* Spitzname einer plebeiſchen Clientin des Verres, mit der dieſer Umgang hatte: qui auspicata a Chelidone surrexisset *Ci. Adi.* **chelidonius** 3 (χελιδόνιος) 'zu Schwalben gehörig'; beſ. als *n. pr.*: ch. insulae *L* die Schwalbeninſeln, fünf Inſelchen an der Küſte von Lycien gegenüber dem promuntorium chelidonium *L* j. Chelidoni.

chelydrus, i, *m.* (Fw. χέλυδρος) die Schildkrötenſchlange, (Waſſerſchlange von üblem Geruche): Galbaneo . . . agitare nidore chelydros *V.*

chelys, yos, *acc.* yn, *voc.* chely *f.* (Fw. χέλυς) Schildkröte; daher *meton.* (vgl. s. u. testudo) die Lyra, da dieſe urſprünglich aus einer Schildkrötenſchale gemacht worden ſein ſoll: chelyn Phoebo . . . (munus) ponam *O.*

cheragra. s. u. chīragra.

Chersidamās, antis *m.* (χερσι-δάμας, mit den Händen bewältigend) redender Name eines ſtarken Manns *O.*

Chersonēsus und Cherronēsus, i, *f.* (χερσόνησος) 'Feſtlands-inſel', d. h. Halbinſel; beſ. ch. Thracia, Halbinſel von Gallipoli, Cherſones zwiſchen dem Hellespont und der ſchwarzen Bai, Attalici agri in Cherroneso *Ci.* Bei *N* wie die Stadtnamen conſtruiert: Athenienses Chersonesum colonos mittunt *N* se enim domum Chersonēsi (*Locativ*) habere *N.*

Cherusci, ōrum, *m.* (got. hairu Schwert, 'Schwertleute'. So heißt der Kriegsgott Heru, nach ihm bei uns noch heute der Dienstag: Ertag) germaniſches Volk auf beiden Ufern der Weſer *CT.*

chiliarchēs, ae, *m.* oder chiliarchus, i, *m.* (χιλιάρχης, χιλί-αρχος) Befehlshaber über 1000 Mann,

Digitized by Google

'Oberſt' *Cu*, dann im Sinne von 'Vezier', 'Großvezier', vom Kanzler des Perſerkönigs *N*.

Chilo, ōnis, *m.* (*Χείλων* § 23) aus Lacedämon, einer der ſieben Weiſen *Ci*.

chimaera, ae, *f.* (Fw. *χίμαιρα* 'Ziege'). In Lycien am Cragus liegt eine vulcaniſche Schlucht (j. Kullechimari), die den Anlaſs bot zu der Fabel, ein feuerſpeiendes Ungeheuer (*πρόσθε λέων, ὄπιθεν δὲ δράκων, μέσση δὲ χίμαιρα*), Tochter des Typhoeus und der Echidna, ſei hier von Bellerophon getödtet worden *H*. Nach *V* weilt es am Eingange ins Schattenreich; ein Bild der Ch. auf dem Helme des Turnus *V*; *metaph.* Schiffsname: Gyas ... Chimaeram agit *V*. Dazu **chimaeri-⟨fer⟩**, fera, ⟨ferum⟩ die Chimäre erzeugend: Lycia *O*.

Chionē, es, *f.* (*Χιόνη* 'Sneewittchen'!) Frauenname, beſ. Tochter des Dädalion, Mutter des Autolycus und Philammon, erſchoſſen von Diana *O*.

Chios, Chius, i, *f.* (*Χίος*) j. Scio = ⟨*εἰ*⟩*ς Χίο*⟨*ν*⟩ große reiche Inſel, der joniſchen Küſte zwiſchen Smyrna und Epheſus vorliegend *NCi. adi.* **Chius** 3 (*Χῖος* aus **Χί-ιος*) von Chios: uinum *H*; *subst.* Chii, ōrum, *m.* Bewohner von Ch. *L*; Chium, i, *n.* (*sc.* uinum) Chier⟨wein⟩; Chio nota si commixta Falerni est *H*; daher *Enall.* Chius cadus *H* ein Fäſslein Chier; Chia, ae, *f.* Chierin, Mädchen von Ch. *H*.

chīragra und **chĕragra**, ae, *f.* (Fw. *χειράγρα, χίραγρα*) Handgicht. Die erſtere Form in Proſa: podagra et chiragra *Seneca*; die andere dicht.: nodosa chĕrágra *H* 'knotige'.

chīrographum, i, *n.* (Fw. *χειρόγραφον*) Handſchrift *α*; *meton.* Schriftſtück von jemandem *β*; Verſchreibung *γ*. | *α* quo me teste conuincas? an chirographo? *Ci* imitari chirographum *Ci*. | *β* cuius domi est falsorum chirographorum officina *Ci*. | *γ* chirographa Caesaris defendit lucri sui causa *Ci* chirographis uenalibus pecunia congesta est *Ci*.

Chīron, ōnis, *acc.* ōna, ōnem, *m.* (*Χείρων* § 23) Centaure, berühmt als Muſiker, Arzt, Wahrſager, Sohn der Philyra und des Saturn (vgl. Philyrides), gilt als Erzieher des Achill, Asclepios und Jaſon; im Centaurenkampf machte ihm ein Pfeil des Heracles eine zwar nicht tödtliche, aber unheilbare Wunde. Darum ſetzte ihn Juppiter als Geſtirn (Schützen) an den Himmel *VO*.

chlamydātus 3 mit dem Kriegsmantel bekleidet: Sulla *Ci*; wie togā-tus von toga gebildet von:

chlamys (auch clamys § 21 clamis), dis, *acc. pl.* ydas u. ydes *f.* (Fw. *χλαμύς*) griechiſcher Kriegsmantel, über der Rüſtung getragen, auf der rechten Schulter von einer Brocke (fibula) zuſammengehalten: Scipionis statua cum chlamyde et crepidis *Ci*; geſtickt: pictus acu chlamydem *V* Phrygia *V*; golddurchwebt: auro intertexta c. *V*; meiſt purpurfarben: puniceo *O*; als Jagdmantel der Dido: Sidonia ... ch. *V*. Daher erſchien auch Agrippina beim Seemanöver in einer chlamys *T*, der reiche Lucullus konnte zu einer ſceniſchen Darſtellung kriegeriſchen Inhalts 5000 ſolche Purpurmäntel beiſtellen *H*; auch Mercur trägt ſie *O*.

Chloē, ēs, *f. acc.* ēn *f.* (*χλόη* junges Gras oder Laub) als redender Name für junge Mädchen bei *H*.

chlōreus, ei, *acc.*, ea *m.* (*χλωρεύς*) grüngelber Vogel; Specht? Goldammer? *Plinius*; als *n. pr.* redender Name für junge Leute bei *V*.

Chlōris, idis, *f.* (*χλῶρις* 'die Grünende') Mädchenname bei *H*; bei *O* identificiert mit Flora: Chloris eram, quae Flora uocor; Ovid dachte offenbar an Doppelformen wie hircus = fircus, harena = fasena.

Choaspes, is, *acc. m.* Flußname. 1. Fl. bei Suſa, j. Karun: Susa aditurus ... ad Choaspim peruenit *Cu*. 2. Fl. im Pandſchab, j. Attok: superato Choaspe amne ad Mazagas uenit *Cu*.

Choerilus, i, *m.* (*Χοιρίλος*) aus Jaſſos, Hofdichter Alexanders, der angeblich ſeine Verſe mit je einem Philippdor bezahlte. Im Alterthum als Typus des bezahlten Hofpoeten übel berüchtigt *H*.

Chorasmii, ōrum, *m.* Volk am Oxus *Cu*.

chorda und § 21 **corda**, ae, *f.* (Fw. *χορδή*) eigtl. Darm; *meton.* Darmſaite, Saite: cantare ad chordarum sonum *N* zum Klang des 'Tetrachords'; *pl.* Saitenſpiel: uerba loqui socianda chordis *H* percurrere pollice chordas *O*; citharoedus, chorda qui semper oberrat eadem *H* ſtets auf derſelben Saite daneben greift.

chorēa, ae, *f.* (Fw. *χορεία* § 23) Chortanz, Reigen: nec dulces amores sperne, puer, neque tu chorēas *HO*; dann auch in Anlehnung an die *adi.* auf ēus: pars pedibus plaudunt chŏrēās et carmina dicunt *V*.

chorus, i, *m.* (Fw. *χόρος*) Chortanz, Reigen *α*; *meton.* die Singenden und Tanzenden, der Chor *β*; *metaph.* 'Sternenreigen' *γ*; Schar, Haufen, Chor *δ*. | *α* per iuga Cynthi exercet Diana choros *V* 'übt', nympharum cum satyris chori *H* choros ducere *H* 'führen'. | *β* quem si puellarum insereres choro *H* commissationis chorus *Ci*; *occ.* der die Handlung des Schauſpiels mit ſeinen Reflexionen begleitende Chor: actoris partes chorus defendat *H*. | *γ* ch. Pleiadum *H* stellarum *Ci*. | *δ* ch. Phoebi *V* = Muſen, ch. Dryadum, Nereidum *V* agmina diductis soluere choris *V*; von Caroussel reitenden Knaben: ch. iuuentutis, philosophorum *Ci*, ja ſogar ch. uirtutum *Ci*.

Chremēs, ētis, *acc.* ēta u. ētem *m.* (*Χρέμης*) ſtehender Name von Geizkrägen in der attiſchen Comödie und bei Terenz; daher ſprichwörtlich = Geizhals: quod aut auarus ut Chremes terra premam, discinctus aut perdam nepos *H*. (Vgl. s. u. chromis).

christus 3 (*χριστός* von *χρίω*) geſalbt; daher *subst. isol.* **Christus**, i, *m.* 'der Geſalbte des Herrn', ſoll das hebräiſche Messias überſetzen, Beiname Jeſu. Nach ihm (§ 42) **Christiānus** 3 chriſtlich; *subst.* Christiāni, ōrum, *m.* Chriſten: poenis adfecit ... Christianos; auctor nominis eius Christus Tiberio imperitante supplicio adfectus *T*.

chromis, is, *m.* (*χρόμις*) Meerfiſch, angeblich weil er einen dem Wiehern (*χρέμειν*) ähnlichen Ton von ſich giebt *O*; als *n. pr.* redender Name: 1. eines Centauren ('Wieherer') *O*. 2. eines Fauns ('Meckerer') *V*. Sonſt von Perſonen *OV*; *adi.* **Chromius** 3 als *n. pr.* bei *O*.

Chrȳsāōr, oris, *m.* (*Χρυσάωρ*) Sohn des Neptun und der Meduſa, Vater des Geryones und der Echidna *O*.

Chrȳsās, ae, *m.* Fluſs auf Sicilien, Nebenfluſs des Symäthus, der ſüdl. von Catana mündet *L*.

Chrȳsē, ēs, *f.* (*Χρύση*) Stadt in Myſien (mythiſch) mit Apollotempel, in dem **Chrȳsēs**, ae, *m.* (*Χρύσης*) als Prieſter waltete, deſſen Tochter Aſtynome bei Homer **Chrȳsēïs**, idos *acc.* ida *f.* (*Χρυσηΐς*) heißt. Vgl. den Anfang der Iliade.

Chrȳsippus, i, *m.* (*Χρύσιππος*) häufiger Mannsname. Beſ. C. aus Soli in Cilicien, ſtoiſcher Philoſoph, 290—210, Schüler des Zeno. Davon:

Chrȳsis, idis. *f.* (*Χρυσίς* 'Goldchen', Koſeform für *Χρυσίππη*) Mädchenname, beſ. in der Andria des Terenz *Ci* und in einem Stücke des Trabea *Ci*.

chrysizōn, ūsa, on (*χρυσίζων PPrA* v. *χρυσίζω*) goldglanzend, goldig: chrysizón uinum, cui nihilum situs et sacculus abstulerit *Lucilius* bei *Ci*.

Chrysogonus, i, *m.* (*Χρυσόγονος*) gr. Mannsname. Beſ. C. Cornelius Chryſ., Freigelaſſener Sullas, der die Umtriebe gegen den S. Roscius anſtiftete; daher anſpielend: nemo nunc ad illud aureum nomen (*Χρυσογόνου*) *Ci*.

chrysolithos, i, (Fw. *χρυσόλιθος*, ſowohl *f.* wie im Gr., als auch *m.* nach der Endung) 'Goldſtein', der Goldtopas *O*.

Chrysothemis, idis *f.* (*Χρυσόθεμις*) Tochter des Agamemnon und der Clytämneſtra *O*.

Chthonius 3 (*χθόνιος* 'einheimiſch') als Centaurenname bei *O*.

Chytros, i, *f.* (*Χύτρος*) Stadt auf Cypern (Unſicher! andere Cypren) *O*.

cibārius 3 (cibus) zur Speiſe gehörig *α*; *synecd.* gewöhnlich, grob, ordinär *β*; *subst. isol. pl.* cibaria, ōrum, *n.* Speiſe, Nahrung, Futter (für Menſch u. Vieh); *occ.* 1. Ration (des Soldaten). 2. Deputatgetreide (der Magiſtrate in den Provinzen) *γ*. | *α* mihi rem summam credidit cibariam *Pl.* 'Speiſeweſen'. | *β* Ptolomaeo . . . cibarius in casa panis datus est *Ci* Schwarzbrot. | *γ*. anseribus cibaria publice locantur *Ci* inopia cibariorum *C* an Lebensmitteln; *occ.* 1. imperauit comparari cibaria cocta dierum decem *N* Mundvorrath auf . . . 2. una ciuitas menstrua cibaria praetoris imperio donare Apronio cogitur *Ci*.

cibo, āre (cibus) ſpeiſen, füttern: cibari nolle kein Futter nehmen wollen *L*.

ciborium, ii, *n.* (Fw. *κιβώριον*) eigentl. das Fruchtgehäuſe der ägyptiſchen Bohne (colocasia) und *metaph.* ein gleichgeformter Becher. *H* braucht es in Anſpielung auf die ägyptiſchen Fahrten des Pompeius Varus.

cibus, i, *m.* (die Alten vergleichen *κίβισις*, Bretſack, Speiſeranzen) Speiſe, Nahrung, Koſt; *occ.* 1. Futter. 2. Köder *α*; *metaph.* Nahrung *β*. | *α* uino languidi, conferti cibo *Ci* in cibo et uino *Ci* 'Speis und Trank'; vgl. e. et potio *CiCu* cibum sumere *N* capere *Cu* zu ſich nehmen, cibo se abstinere *N* ſich enthalten, cibos ministrare *T* auftragen; *occ.* 1. animalia cibum oris hiatu et dentibus capessunt *Ci* . . . equus cibo utitur *N*. 2. c. fallax *O*. | *β* quasi quidam humanitatis cibus *Ci* cibus furoris *O* mali *O* cibus animalis *Ci* die Luft als Nahrung der Lungen.

Cibyra, ae, *f.* (*Κιβύρα*) reiche Fabrikſtadt im ſüdweſtl. Kleinaſien, 400 km ö. vom Halicarnaſs; Ethnicon: **Cibyrātēs,** ae, *m.* (*Κιβυράτης*) Einwohner von C. *Ci*; appoſitionell: fratres C. *Ci* pantherae Cib. *Ci* aus Cib. Davon *adi.*: **Cibyrāticus** 3 (*Κιβυρατικός*) aus, von Cib.: ciuitas *T* canes *Ci*.

cicada, ae, *f.* (vgl. *κιττάβη* Eule, *κιχλα* Droſſel, *κίχιρρος* Hahn, alle nach ihren Tönen genannt) die Baumgrille, 'Cicade': resonant arbusta cicadis *V*; als *ἀδύνατόν*: prius taceant arbusta cicadae *O*.

cicātrix, īcis, *gen. pl.* īcum *f.* Narbe, Schramme, Schmarre *α*; *occ.* Kerbe *β*; *metaph.* Wunde, Narbe *γ*. | *α* cicatrix est obductio uulneris *Isidor* tunicam abscidit, ut cicatrices populus aspiceret aduerso corpore exceptas *Ci*. | *β* signata in stirpe cicatrix *V*. | *γ* refricare obductam rei publicae cicatricem *Ci* 'die kaum verharſchte Wunde wieder aufreißen'; vgl. nouis uulneribus ueteres cicatrices rumpere *Cu*.

cicer, eris, *n.* (vgl. gr. *κίγχρος*, dtſch. Lw. 'Richer' § 4) Kichererbſe: me ad porri et ciceris refero catinum *H*. Davon:

Cicerēius 3 Name einer gens. Beſ. L. Cicereius, praet. 173, dann in Sardinien *L*. Ebenſo von cicer ſtammt:

Cicero, ōnis, *m.* 'Kichernbauer', vgl. Piso, Fabii u. a.) Cognomen der gens Tullia. Beſ. 1. M. Tullius Ci., Großvater des Redners, ſtarb nach deſſen Geburt 106. 2. M. T. Ci., Vater des Redners. 3. L. T. Ci., deſſen Bruder, ſtudierte Redekunſt in Rhodus um 103. Sein gleichnamiger Sohn lebte zu Athen und Syracus, ſtarb 68. 5. M. T. Ci., der berühmte Redner (Sohn von 2.), geb. 3. I. 106 zu Arpinum, auf Geheiß des Antonius am 7. XII. 43 ermordet. 6. M. T. Ci., ſein Sohn, geb. 65, ſtand im Bürgerkriege auf Seiten des Pompeius. 7. Q. T. Ci., des Redners Bruder, geb. 102, vermählt mit der Pomponia, Schweſter des Atticus, von der er ſich 44 ſchied, wurde ebenfalls 43 ermordet mit ſeinem gleichnamigen Sohne: 8) Q. T. Ci., geb. 66.

cichorēum, i, *n.* (Fw. *κιχόριον* § 23, dtſch. Lw. 'die Cichorie', Rückbildung aus dem Pl. § 44) die Endivie, Endivienſalat: me pascunt olitores, me cichorea *H*.

cicirrus, i, *m.* (*κίκιρρος* 'ὁ ἀλεκτρυών *Hesychius*) ganz unſer: kikeriki! Sarmenti scurrae pugnam Messique cicirri *H* und des 'Kampfhahns' Meſſius. (Nicht Eigenname!!)

Cicŏnes, um, *m.* (*Κίκονες*) Volk in Thracien am Hebrus *VO*.

ciconia, ae, *f.* der Storch: tutus erat rhombus tutoque ciconia nido *H* da ein gewiſſer Sempronius Rufus es aufbrachte, junge Störche zu eſſen; *H* bezeichnet ihn mit dem Spottnamen praetorius, da er bei der Bewerbung um die Prätur durchfiel.

cicur, uris zahm: in bestiis agrestibus, cicuribus, feris *Ci*.

cicūta, ae, *f.* der Schierling, ſpec. Landſchierling: (cōnium maculatum *Linné*) *α*; *meton.* die Rohrpfeife (aus Schierlingsſtengeln) *β*. | *α* quae poterunt unquam satis expurgare cicutae *H* da man Schierlingblätter als kühlenden Umſchlag gegen Fieber (hier 'Dichterfieber') verwandte; tollet anum uitiato melle cicuta *H* als Gifttrank mit Honig gemiſcht. | *β* disparibus septem compacta cicutis fistula *V*. Als *n. pr.* Cicūta, ae, *m.* redender Name eines Wucherers (Perellius?) *H*.

cidaris, is, *acc.* im, *f.* (Fw. perſiſch) 'Tiara': cidarim Persae regium capitis uocabant insigne *Cu*. So hieß auch die Tiara des jüdiſchen hohen Prieſters.

cieo, ēre, ciui, citus (vgl. citare, citus und *κίω*, *κινέω*) gehen machen, in Bewegung ſetzen, bewegen; *occ.* 1. erſchüttern, aufregen: 2. in regen Gang bringen, rege erhalten *α*; (Perſonen:) herbeirufen, 'citieren'; *occ.* 1. zu Hilfe rufen; 2. zum Kampf aufbieten *β*; *metaph.* rufen, nennen *γ*; erregen, hervorbringen, veranlaſſen, anrichten, anſtiften *δ*. | *α* puppes sinistrorsum citae *H* (gerichtet), inanimum pulsu agitatur externo, animus motu cietur interiore *Ci* orbis cietur *Ci* bewegt ſich; *occ.* 1. tonitru coelum ciebo *V* mare (aequora *V*) uenti et aurae cient *L* ranae sono . . . fontes cient. Dicht. bei *Ci*. 2. principes utrimque pugnam ciebant *L* acerrime pu-

Digitized by Google

gnam c. *Cu* nihilo segnius ... consul pugnam ciebat *L* Sacrouir pugnam pro Romanis ciens *T*. Stets vom Feldherrn! (Vgl. δ.) | β singulos nomine ciens *T* aere (mit der Trompete) ciere uiros *V*; *occ.* 1. Alecto ab infernis tenebris ciet *V* c. furias ... *O* non homines tantum sed foedera *L* als Zeugen anrufen, nocturnosque ciet (andere mouet) manis *V*. 2. ab ultimis subsidiis cietur miles *L* ad belli munia (ad arma *L*) militem c. *T* c. exercitūs *T* Germanos in nos ciet Vitellius *T*. | γ animam ... magna supremum uoce ciemus *V* illi ciere nomina singulorum *T* triumphum nomine ciere *L* Triumph schreien, patrem ciere consulem *L* einen C. als Vater nennen, angeben können (als Beweis freier Geburt). | δ mare fluctus ciet *Cu* procellas inter togatos ciere *L* erregen; sehr oft fast unübersetzbar in dicht. Wendungen wie: tinnitūs aere ciere *V* klingeln, gemitus c. *V* stöhnen, longos fletus *V* lange fortweinen, mugitūs c. *V* Gebrüll erheben, lacrimas c. *V* vergießen, bellum c. *L* beginnen; vgl. c. Martem *V* tumultūs *L* belli simulacra *V* 'Scheinkampf', stragem c. *V* anrichten.

NB. In den Compositis erscheint das Wort (§ 41) bisweilen in die Analogie der I-Conjugation getreten; vgl. accīre, accīui, accītus. Daher wagten Spätere rückbildend (§ 44) auch Formen des Simplex, wie: cio, cit, cīmus, ciant.

Cilix, icis, meist *pl.* Cilices, um, *acc.* ās, *m.* (*Κίλιξ, Κίλικες*) Bewohner der kleinasiatischen Südküste, Cypern gegenüber, als Seeräuber gefürchtet: Cilices Clitae *T* Räubervolk im Taurus. Appositionell: Cilix Taurus *O* der cilicische. Dazu *fem.* **Cilissa,** ae (*Κίλισσα*): spica *O* = Safran. *Adi.* **Cilicius** 3 (*Κίλικιος*) cilicisch: Ciliciae portae *N* Paß im Taurus (Cydnusthal!); bes. *subst. isol.* 1. cilicium, ii, *n.* Lodendecke (aus Ziegenhaaren in Cilicien gefertigt): coria, cilicia, saccos imperauit *Ci*. 2. Cilicia, ae, *f.* (*sc. γῆ*) die Südhänge des Taurus vom Busen von Issus bis an die pamphylische Grenze. Dazu *adi.* **Ciliciensis,** e cilicisch: prouincia *Ci* legio *C*.

Cilla, ae, *f.* (*Κίλλα*) Stadt in Äolis mit Heiligthum des Apollo *O*.

Cilnius 3 (etruscisch Cfelne) Name eines Herrschergeschlechts in Arretium, das 301 verjagt, aber mit römischer Hilfe wieder zurückgeführt wurde. Bes. C. Cilnius Mäcenas equ. Rom., der Staatskanzler des Augustus, Gönner des Horaz und Vergil. s. u. Maecenas.

Cimber, bri, meist *pl.* Cimbri, ōrum (*κίμβρους ἐπονομάζουσι Γερμανοὶ τοὺς λῃστάς*) germanisches Volk, das im 2. Jahrhundert der Sage nach wegen einer großen Flut des Nordmeeres nach Süden zog; 113 schlugen sie den Cn. Papirius Carbo bei Noreia, 101 vernichtete Marius ihre Heersäulen auf den raudischen Gefilden (Vercellae). Als *adi.* Cimber triumphus *O* über die C.; als Cognomen L. Tillius Cimber, einer der Mörder Cäsars. *Adi.* **Cimbricus** 3 cimbrisch: scutum, als Firma eines Geschäfts auf dem Forum.

cimex, icis, *m.* Wanze: tritus cimice lectus *Martial.* Daher *metaph.* Spottname: cimex Pantilius *H* die kecke, bissige Wanze.

Ciminius 3 Bezeichnung einer Gegend im südl. Etrurien; 20 km w. von Falerii liegt der lacus Ciminius j. lago di Ronciglione, dicht. auch Ciminī lacus *V*, an dessen Ufern ein Bergzug, C. mons, saltus, silua *L* sich hinzieht, j. Montagna di Viterbo.

Cimmerii, ōrum, *m.* (*Κιμμέριοι*) bei Homer ein mythisches Volk im äußersten Westen in beständiger Finsternis lebend (Polarnacht?). In classischer Zeit verlegte man die Wohnsitze dieses Volks theils in die Gegend des Vorgebirges Misenum *OCi*, theils dachte man an die Völker der Krim: Cimmerium litus *O* (als *adi.*).

Cimōlus, i, *f.* (*Κίμωλος*) kleine Insel unter den Cycladen, nördl. von Melos, wo viel weißer Thon gegraben wurde, den man zum Tuchwalken brauchte *O*.

Cimōn, ōnis *acc.*, ōna, ōnem *m.* (*Κίμων*) Sohn des Miltiades, Feldherr in Athen, gest. 449 *NCi*.

cinaedus, i, *n.* (Fw. *κίναιδος*) das Wort *τὸ κίναιδος* bedeutet urspr. Thier; es scheint also *κίναιδος* als Schimpfwort einen Menschen von thierischer Wollust zu bedeuten. Übersetze: Wüstling *Ph*.

cinara, ae, *f.* (*κινάρα*) die Artischoke, benannt nach einer Insel im ägäischen Meer. Als *n. pr.* Cinara, ae, *f.* 'Mädchen von Cinara', Geliebte des Horaz, deren auch Properz gedenkt.

cincinnus, i, *m.* (Lw. *κίκιννος*) Haarlocke, (künstliche): madentes cincinnorum fimbriae *Ci*; davon nach Art der *PPP*: **cincinnātus** 3 gelockt, mit Locken: cincinnatus consul, ganeo *Ci*; *metaph.* stellae, quas Graeci cometas, nostri cincinnatās uocant *Ci*. Als *n. pr.* § 27 (nach der alten stets beibehaltenen Haartracht) Cognomen einer Familie der gens Quintia: L. Quintius C. cos. 460, als Dictator 458 vom Pfluge weg zum Amt berufen *LCi*.

Cincius 3 (von quinque § 18) römische gens; bes. L. Cinc. Alimentus. 1. Prätor 210 auf Sicilien, belagert 208 Locri *L*. 2. Annalist zur Zeit des hannibalischen Kriegs *L*. M. C. Alimentus, tr. pl. 204, erließ die lex Cincia de donis et muneribus, nach welcher kein Rechtsanwalt für die Führung des Processes Geschenke nehmen sollte *VT*.

cinctus, ūs, *m.* (cingere) das Gürten, Umgürten; bes. c. Gabinus *VL*, eine besondere, angeblich aus Gabii stammende, Art die Toga zu tragen, bei festlichen Gelegenheiten rituell üblich. Den sonst über die linke Schulter herabhängenden Zipfel der Toga zog man unter den rechten Arm; *meton.* Gurt, Schurz. Einen solchen trugen die Altrömer, ehe die (semitische) tunica bei ihnen aufkam, unter der Toga. Daher **cinctūtus** 3 mit einem Schurz bekleidet: Luperci *O* die nackt, nur mit einem Schurz um die Hüften durch die Stadt liefen; cinctuti Cethegi bei *H* zur Bezeichnung der Altrömer, da die Cethegi nach dem Beispiele ihres Ahnherrn, der den Schurz des Romulus in seinem Hause bewahrte, niemals die fremde tunica, sondern stets den alten cinctus trugen.

Cineās, ae, *m.* (*Κινέας*) Thessalier, Epicureer, bei Pyrrhus von Epirus angesehen, der ihm 280 die diplomatische Vermittlung mit Rom überließ *Ci*.

Cinga, ae, *m.* j. Cinca, Nebenfluss des Sicoris, der selbst in den Ebro fließt. Im nö. Winkel Spaniens *L*.

Cingetorix, īgis, *m.* celtischer Name. 1. Fürst der Treverer in Gallien *C*. 2. Fürst in Britannien *C*.

cingo, ere, cinxi, cinctus (vgl. *κιγκλίς* Umfriedung, dtsch. Lw. 'umzingeln') gürten, umgürten; *occ.* 1. aufschürzen. 2. umwinden, umkränzen α; *metaph.* umgeben, einschließen; *occ.* 1. (von Personen) umringen, begleiten. 2. (feindlich) umzingeln, einschließen, umringen β. | α zonā aureā muliebriter cinctus *Cu*; oft von Waffen: (*synecd.*) ense latus cinctum erat *O*; *medial*: Hispano cingitur gladio *L* umgürtet sich, telis his cingi *V* sich zu rüsten ....

Digitized by Google

dicht.: inutile ferrum cingitur *V* umgürtet ſich mit dem Eiſen, und allein: cingitur in proelia Turnus *V* rüſtet ſich; *occ.* 1. cinctas resoluere uestes *O* Gabino cinctu cinctus *L*; vgl. s. u. cinctus; puer alte cinctus *H* hochgeſchürzt = Dianae ritu cincta *V*. 2. Hydra serpentibus cincta *V* flammis cingor *V* tempora ramis, lauro, myrto c. *V* Gorgonis os cinctum anguibus *Ci* cingunt uittae quercum, comas *O* | *β* flumen totum paene oppidum cingit *C* campum collibus cingebant siluae *V* urbs cingitur Gallorum gentibus *Ci* amne torrenti *Cu* cinxerunt aethera nimbi *V* cyeni coetu cinxere polum *V* umkreiſen den Himmel; beſonders zum Schutze: urbem moenibus, oppida muris *V* moenia cingere flammis (Wachtfeuer) *V* castra uallo et fossa *C* befeſtigen. Daher auch: equitatus latera cingebat *C* deckte die Flanken. *occ.* 1. coronā consessus uester cinctus est *Ci* uirgo cinctā matrum caterua *O* ne pantomimos equites Romani cingerent *T* latus cingit tibi turba senatus *OL* umringt dich. 2. Geticis si cingar ab armis *O* domum undique c. *Cu* urbem coronā *L* obsidione *V* omnibus copiis *L* Sicilia cincta periculis *Ci*.

cingulus 3 (von cingere wie credulus von credere) umſchließend, umgürtend. Nur *subst. isol.*: 1. cingulus, i, *m.* (*sc.* orbis) der Erdgürtel, die Zone *Ci*. 2. cingula, ae, *f.* (*sc.* zona?) Bauchgurt der Pferde: cingula laedat equum *O*. 3. cingulum, i, *n.* Gurt, Gürtel *α*; *occ.* Degengehenk, Wehrgehenk *β*. (Bei den Dactylikern aus metriſchen Gründen ſtets Plural = Sing.). | *α* Penthesilea ... aurea subnectens cingula mammae *V*. | *β* notis fulserunt cingula bullis Pallantis *V* (dieſe Gehenke wurden über den Schultern getragen). Als *n. pr.* Cingulum, i, *n.* (*sc.* oppidum) j. Cingolo, Bergfeſtung an der umbriſchen Grenze in Picenum, 40 km ſö. von Ancona *C*.

ciniflo, ōnis, *m.* 'Aſchenbläſer': dicti ciniflones, quod in cinerem flant ad ferrum calfaciendum *Acro*. So nennt *H* (wohl ſpöttiſch) die Sklaven, welche der Herrin Locken brennen mußten. Sie heißen ſonſt cinerarii.

cinis, eris, *m.* (vgl. *κόνις* Staub, *κονίη occ.* Aſche: *ἐν ἐσχάρῃ ἐν κονίῃσιν Homer*) Aſche *α*; beſ. Leichenaſche *β*; Aſchenhaufe, Trümmer *γ*; *metaph.* zur Bezeichnung der Vernichtung *δ*. | *α* dilapsa in cinerem fax *H*; *pl.* fer cineres *V*; im Bilde: incedis per ignes suppositos cineri doloso *H* | *β* cineri atque ossibus filii solacium reportare *Ci* dem 'geſtorbenen', obsecrauit per fratris mortui cinerem *Ci* minxerit in patrios cineres *H* post cinerem *O* nach der Verbrennung, absoluor cinis *Ph* als Todter. | *γ* barbarus heu cineres insistet uictor *H* 'Brandſtatt', Iliaci cineres *V*; daher | *δ* cinis urbis patriae *Ci* cinis deflagrati imperii *Ci* und oft in Redewendungen wie in cinerem uertere *OH*; vgl. unſer 'Staub und Aſche werden', welches das Bild vom Leichenbrand feſtgehalten hat, obwohl die Feuerbeſtattung abgekommen iſt.

Cinna, ae, *m.* (cincinnus??) Cognomen der gens Heluia und Cornelia. Beſ. 1. C. Helvius C., Freund Catulls, Zeitgenoſſe Vergils, verfaßte ein Epyllion 'Smyrna' *VO*. 2. L. Cornelius C., der bekannte Parteigänger des Marius, cos. 87 u. 86, durch ſeine Grauſamkeit verhaßt. Als Sulla 84 aus Aſien zurückkehrte, zog er ihm entgegen, fiel aber bei einer Meuterei ſeiner Soldaten *Ci*. 3. Sein Sohn L. Cornelius C., Prätor 44, ein Schwager Cäſars, aber Parteigänger der Republikaner, entging der Volkswuth durch einen Zufall, da die Menge ſtatt ſeiner den 3. C. Helvius Cinna, tr. pl. 44, einen Anhänger Cäſars, bei deſſen Leichenfeier umbrachte. *Adi.* **Cinnānus** 3 des Cinna (Nr. 2) cruor *Ci* = tumultus *N* im Jahre 87, Cinnae partes *N* die Partei in dieſem Kriege.

cinnamum, i, *n.* (Fw. orientaliſch; vgl. *κίνναμον* dtſch. Fw. 'Zimmt') bei Dicht. aus metr. Gründen Plural: terra ... cinnamaque costumque ... ferat *O* quassa ... cinnama *O* zerbrochne Zimmtrinde.

Cinyps, yphis, *m.* (*Κίνυψ*) j. Cinifo, Fluß an der Syrtenküſte; berühmt waren die langhaarigen Ziegen daſelbſt; *adi.* **Cinyphius** 3 (*Κινύφιος*) cinyphiſch: hirci *V*; dicht. = africaniſch: Iuba *O* chelydri *O*.

Cinyrās, ae, *m.* (*Κινύρας*) I. aſſyriſcher König, deſſen Töchter Juno in Tempelſtufen verwandelt *O*. II. phöniciſche Gottheit, dem Mythus nach König auf Cypern, der im Umgang mit ſeiner Tochter Myrrha den Adonis zeugte. *Adi.* **Cinyrēius** 3 des Cin. *O*, uirgo = Myrrha, heros = Adonis. III. bei *V* Name eines Führers der Ligurier.

Cios, ii, *f.* (*Κίος*) j. Ghio 30 km nördl. von Bruſſa im äußerſten Winkel des cianiſchen Buſens. *adi.* **Ciānus** 3 meiſt *pl.* Ciāni, ōrum, *m.* Bewohner von C.

cippus, i, *m.* (wahrſch. mit *σκίπων* verwandt § 13) Pfahl *α*; Leichenſtein *β*. | *α* hos stipites cippos appellabant *C*. | *β* mille pedes in fronte cippus hic dabat *H*; die cippi waren vierkantige Pfeiler auf den Begräbnisplätzen. Die Inſchrift auf dem cippus gibt an, wer den Platz gewidmet hat und wie lang (in agrum) und breit (in fronte) er iſt.

Cīpus, i, *m.* (wohl cippus § 15) Cognomen des Genucius Cipus, eines ſiegreichen Feldherrn, dem nach der Sage Hörner aus dem Kopfe wuchſen *O*.

circā (Nebenform zu circum, analogiſch gebildet nach intrā, extrā, rectā) I. adverbiell: ringsum, umher, im Umkreiſe. II. präpoſitionell (beim *Acc.*) räumlich: um *α*; um ... her, in der Nähe von, im Umkreiſe, nahe bei *β*; umher zu, in die Umgebung *γ*; zeitlich und bei Zahlenangaben: um, gegen, ungefähr, an die ... *δ*; *metaph.* um = inbezug auf *ε*. | I exhausto circa omni agro *L*; beſ. verb. mit esse: gramen erat circa *O* montes, qui circa sunt *L*, daher ii qui circa erant *N* (*οἱ περὶ αὐτὸν*) ſeine Umgebung. Oft bei *L* nach griechiſchem Muſter attributiv beim Subſtantivum: multae circa ciuitates *L* *πολλαὶ κύκλῳ πόλεις* viele Städte der Umgebung; vgl. planior uallis quam cetera circa *L* certi circa termini *L*. | II *α* ligna contulerunt circa casam *N* legten um ..., circa regem miscentur ⟨apes⟩ *V* canes, quos circa se haberet *Ci* canes quod esse circa se dixerat *Ci*. | *β* cum Capuam et urbīs circa Capuam occuparint *Ci* circa Armeniae montes *Cu* est circa murum locus *L*; dem Relativ nachgeſtellt: Henna, ... quam circa luci sunt plurimi *Ci*. | *γ* legatos circa uicinas gentes misit *L* collatum est omne bellum circa Corinthum *N*. | *δ* circa lucis ortum *Cu* c. eandem horam copias admonit *L* circa lustra decem *H*; bei Zahlen (vgl. unſer Fw. 'circa'): circa X milia Persarum *Cu* oppida circa LXX *L* c. quingentos *L* (dafür bei *Ci* circiter). | *ε* publica circa bonas artes socordia *T* circa consilium eligendi successores in duas factiones scindebantur *T* Nero circa summa scelera distentus *T* vielbeſchäftigt mit ...

circā-moerium, ii, *n.* Neubildung des *L* zur Verdeutlichung des in po-moerium liegenden Begriffs: Platz um die Mauer.

Circē, ēs, und **Circa**, ae, *f.* (*Κίρκη*) Tochter des

Digitized by Google

Helios, Schweſter des Äetes von Colchis, am circeiſchen Vorgebirge (Monte Circello) ſeßhaft gedacht. Bei ihr weilt Odyſſeus, deſſen Gefährten ſie in Schweine verwandelt hatte. Circe uitrea *H* unzuverläſſige ('Glück und Glas, wie leicht bricht das!'); *adi.* **Circaeus** 3 (*Κιρκαῖος*) der Circe: terra, iugum *V* litus *O* = das circeiſche Vorgebirge; aber Circaea moenia *H* = Tusculum nach Telegonos, dem Sohne des Odyſſeus und der Circe. C. poculum *Ci* zauberiſcher Trank. Vgl.:

Circēii, ōrum, *m.* Stadt am circeiſchen Vorgebirge in Latium j. Dorf Circello am gleichnamigen Berge *H*; Ethnicon: **Circēienses**, ium, *m.* Einw. v. C. *Ci.*

circensis, e (circus) zum Circus gehörig, im Circus gefeiert: ludis circensibus *Ci* am Tage der Circusſpiele, circense ludicrum *LT*; *subst. isol.*: populus optat 'panem et circenses' (*sc.* ludos) Circusſpiele. Die Circusſpiele umfaſſen: Wettfahren, Ringkampf, Caroussellreiten, Thierkämpfe, Wettkämpfe, Seeſchlachten; circenses ludi plebei *L* wurden von den plebeiſchen Ädilen am 20. X. abgehalten.

circino, āre (circinus) rund biegen: ramos in orbem *Plinius*; dicht.: auras circinare *O* durchkreiſen.

circinus, i, *m.* (Fw. *κίρκινος*) der Cirkel als Inſtrument: flumen, quasi circino circumductum, oppidum cingit *C.* Beſchrieben von *O*: Daedalus . . . duo ferrea bracchia nodo uinxit, ut . . . altera pars staret, pars altera duceret orbem.

circiter (Nach Analogie der Adverbia auf iter § 45 zu circum gebildet) I. adverbiell: um, ungefähr, an die. II. präpoſitionell (beim *acc.*) in gleicher Bedeutung. | **I** mediā circiter nocte *C* diebus circiter XV (in ungefähr '14 Tagen') ad fines Belgarum peruenit *C* circiter milia passuum ducenta *N* c. CCXX naues eorum *C.* | **II** locat circiter Idus Septembris *Ci* c. meridiem *C* octauam circiter horam dum redit *H.*

circu-(circum-)ītio (circu-ire § 16) das Herumgehen; *occ.* (militäriſch) die Runde, das Abgehen der Wachtpoſten *α*; *metaph.* Umſchweif, Umweg *β.* | *α* munus uigiliarum senatores obibant, circuitio aedilium plebis erat *L.* | *β* Epicurus circuitione quadam deos tollit *Ci* c. atque anfractus *Ci.*

circu-(circum-)ĭtus, ūs, *m.* (circu-īre § 16) das Herumgehen und zwar: Umlauf, Kreislauf ⟨eines Weltkörpers⟩ *α*; Umweg *β*; Umfang, Umkreis *γ*; *metaph.* Umſchweif ⟨nicht geradenwegs⟩ *δ*; Periode *ε.* | *α* nox igitur et dies unum circuitum orbis efficit *Ci*; *metaph.* orbes et quasi circuitus in rebus publicis commutationum *Ci* gewiſſe 'Perioden'. | *β* Caesari circuitu maiore iter erat longius *C* longo circuitu tellurem petere *V* breui circuitu ad amnem peruenit *L* milium XL circuitu exercitum ducere *C* auf einem Umweg von . . ., mons magnum circuitum habet ('verurſacht') *C.* | *γ* eius munitionis circuitus XI milia passuum tenebat *C* uallum in oppidi circuitum ducere *Hirtius* rings um die, qualis in circuitu ascensus montis esset *Ci* im Umkreiſe, oppidum in circuitu altissimas rupes habet *C* pererrat undique circuitum *V.* | *δ* circuitu petis gloriam *Cu.* | *ε* als Überſetzungsverſuch für *περι-οδος* bei *Ci.*

circulātor, ōris, *m.* (circulari) Umtreiber, Stromer, Vagabund *Ci.*

circulor, āri, ātus sum (circulus?) herumſchweifen, ſich herumtreiben: totis castris milites circulari *C.*

circulus, i, *m.* (*demin.* des Lw. circus, dtſch. Lw. 'Zirkel') Kreis, Ring (als Linie) *α*; *meton.* (concret) Reif, Ring *β*; Geſellſchaft, Kreis (von Perſonen) 'Zirkel' *γ.* | *α* circulus qui Graece *κύκλος* dicitur *Ci* coronae modici circuli *L* 'Umfang'; beſ. von dem Kreiſen der Weltkörper: stellae circulos suos conficiunt *Ci* circulus ultimus axem ambit *O* die letzte Zone. | *β* laxi tenui de limine circli *V* (zuſammengezogen), circulus auri *V* Goldkette, circulus subnectit crines *V* Haarreif. | *γ* cum in circulum uenerat, in quo de philosophia sermo haberetur *N* in conuiuiis rodunt, in circulis uellicant *Ci.*

circum (*adv. isol. acc.* v. circus) I. adverbiell: im Kreiſe, in der (die) Runde, rings, ringsumher, um *α*; *occ.* 1. ringsher, von allen Seiten. 2. umher, zu beiden Seiten *β.* II. präpoſitionell (beim *acc.*): um, rings um *α*; um = in der Nähe (Gegend) von *β*; umher zu, auf . . . umher, umher bei *γ*; (von Perſonen) um, bei, in Geſellſchaft von jemand *δ.* | **I** *α* In *Ixpt.* (ohne Vocalſchwächung): circum-agere, -sedere, -dare, dieſe Wörter oft in Tmeſis s. u.; ſpäter wie die Compoſita (mit Vocalſchwächung): circum-clūdere, -cīsus, -icere, -luere, -spicere. Als *Adverb.*: matres stant circum *V* ignem circum subicere coeperunt *Ci* quae circum erant opera tueri *C* circum sub moenibus aquantur *V* bisw. nachgeſtellt: portis circum omnibus instant *V.* | *β.* 1. circum undique conuenere *V.* 2. ara amicitiae effigiesque circum Caesaris ac Sciani *T.* | **II** *α* circumque eam statuam locus ludis . . . *Ci* radii circum caput micantes *O* qui circum iudicium stabant *Ci* terra se conuertit circum axem suum *Ci* circum flumina *V* an den Ufern. | *β* omnes urbes, quae circum Capuam sunt *Ci* legiones Narbone circumque ea loca disposuerat *C* opera circum Mutinam *Ci* templa circum forum *Ci.* | *γ* dimissis circum municipia litteris *C* concursare circum tabernas *Ci* ducebat eos circum ciuitates *Ci* errabant . . . maria omnia circum *V* (Stellung!); vgl. oras et litora circum errantem *V.* | *δ* eos equites circum se habere consuerat *C* Hectora circum . . . pugnas obibat (Misenus) *V* Amazones . . . circum Hippolyten *V* qui c. aliquem sunt *Ci* ſeine Begleitung.

circum-ago, agere, ēgi, actus (*Ixpt.*) ⟨in einem Kreisbogen⟩ umwenden, umdrehen; *medial.* ſich wenden, kehren *α*; *metaph.* (von der Zeit) den Kreislauf beenden, verfließen *β*; (vom Sinn) umſtimmen *γ*; herumführen, herumtreiben *δ.* | *α* frenis equos circumagere *L* unde clamor acciderat, circumagere corpora *T* circumactis equis *Cu* 'ſchwenkten', aciem c. *L* signa circumagi uidere *Cu* circumagente se nento *L* ſchlug um; Sprichw.: circumagetur hic orbis *L* 'das Blatt wird ſich wenden'. | *β* nobis in apparatu . . . annus circumactus est *L* aestas se circumegit *L* vgl. Sommers 'Wende', circumactis XVIII mensibus *L* nach Verlauf von . . . | *γ* rumoribus uulgi circumagi *L* alieni animi momentis c. *L.* | *δ* nīl opus ést te circúmāgi (ſprich circuagi) *H* = mit mir herumzuziehen, huc illuc clamoribus circumagi *T.*

circum-aro, āre, āui (*Ixpt.*) umpflügen: agri quantum uno die circumarauerit *L.*

circum-cīdo, ere, cīdi, cīsus (caedere) rings umſchneiden, rings abſchneiden; *occ.* beſchneiden *α*; *metaph.* 'beſchneiden' = beſchränken, einſchränken, vermindern *β.* | *α* caespitem gladiis circumcidere *C* 'Raſen ausſtechen', ars agricolarum circumcidit (arbores) *Ci*; *occ.* (Iudaei) circumcidere genitalia instituerunt *T.* | *β* circumcisi sunt sumptus *L* c. impensam funeris *Ph* amputata circumcisaque inanitate *Ci*; davon *PPP adi. isol.* circum-

Digitized by Google

cīsus 3 ringsum abgeſchnitten: collis ex omni parte c. *C* d. h. ſteil abfallend; vgl. Henna ob omni aditu circumcisa atque directa est *Ci* ſteil abgeſchnitten.

circum-clūdo, ere (claudere) ringsum einſchließen, d. h. einfaſſen: urorum cornua argento *C*, oder feindlich umzingeln: circumcludi duobus exercitibus *C*; daher *metaph.*: L. Catilina consiliis meis circumclusus *Ci* eingeſchloſſen . . .

circum-colo, ere (*Ixpt.*) umwohnen: qui sinum circumcolunt maris *L*.

circum-do, dare, dedi, datus (*Ixpt.* § 32) umgeben u. z. rings umherſtellen, -legen, -ſetzen; *occ.* umgeben = umſtellen, umzingeln, umfrieden *α*; (mit *abl. instr.*) mit etwas umgeben, umſtellen, umzingeln, umfrieden *β*. | *α* ligna et sarmenta circumdare ignemque circum subicere coeperunt *Ci*. Mit *dat.*: circumdare bracchia collo *OV* um den Hals legen, arma humeris c. *V* anlegen, uincula plantis *V* Sandalen anlegen, capiti diadema *Cu* Blaesus circumdat principi ministeria *T* umgibt ihn mit Bedienten, utrique lateri equite circumdato *T*; *occ.* murus circumdatus *C*; mit *abl. loc.*: Caninius toto oppido circumdat munitiones *Hirtius*, turres toto opere c. *C* auf der ganzen Linie; mit *dat.*: satellites armatos contioni c. *L* exercitum castris *L* sibi milites *T*; *metaph.* hos cancellos mihi ipse circumdedi *Ci* famam paci circumdedit *T* gab ihm, verlieh ihm allſeitig, Catilina et Milo . . . Ciceroni famam circumdederunt *T* corruptis moribus libidines c. *T* ihnen beigeſellen. | *β* portus moenibus circumdatus est *N* regio insulis circumdata *Ci* cum multitudine domum eius circumdedissent *N* nemus muro circumdatum *Cu* saltūs canibus c. *V* umſtellen, Troiam flammis *V* umſchließen, aciem raedis (Wagenburg) *V* oppidanos munitione *Hirtius* = oppidum castris *C*; oft von Kleidung: ipse duplici amiculo circumdatus *N* tempora uittis c. *O*; dicht. mit (gr.) *acc.*: Sidoniam chlamydem circumdata *V* (*ἐνδυομένη χλαμύδα*); *metaph.* figuram mundi lenitate circumdedit *Ci* gab ihm rings eine glatte Außenſeite, Britannici pueritiam robore circ. *T*.

circum-dūco, ere, duxi, ductus (*Ixpt.*) (im Kreiſe) herumführen, -ziehen, -bewegen *α*; umherführen *β*; auf Umwegen umführen *γ*. | *α* Casilinam coloniam deduxisti, ut . . . aratrum (bei der Stadtgründung) circumduceres *Ci* flumen ut circino circumductum *C* wie mit dem Cirkel gezogen. | *β* Galli circum in quaestus ducere asinum solebant *Ph.*; mit doppelt. *acc.*: eos omnia sua praesidia circumduxit *C* führte ſie von einem Poſten zum andern. Vgl. terque haec altaria circum effigiem duco *V*. | *γ* cohortes longiore itinere c. *C*; abſolut: praeter castra hostium circumducit *L* (*sc.* agmen) marſchiert um d. L., umgeht es.

circum-eo (Nach § 16 ſtets geſprochen und oft geſchrieben:) **circu-eo**, īre, īui (ii), itus (*Ixpt.*) umgehen, herumgehen *α*; (*metaph.*) umgeben, umſchließen, einſchließen *β*; umhergehen, begehen, Runde machen; *occ.* bereiſen *γ*. | *α* equites circumitis hostium castris nuntiauerunt . . . *C* die um das Lager geritten waren, opus nauibus c. *Cu* umſchiffen. Daher mit dem Nebenbegriff des Vermeidens: meta . . . circueunda rotā *O* die umfahren werden muſs, tergum suorum, insidias c. *Cu* umgehen, breui spatio eluuiem c. *Cu*; daher *metaph.*: Vespasiani nomen circumibant *T* giengen darum herum (= nannten ihn nicht). | *β* cidarim caerulea fascia circumibat *Cu* se recipientes circuibant *C* cohortes circueunt sinistrum cornu *C* ultimos hostium, muros c. *Cu* umzingeln, aciem a latere aperto *C*; paſſ.: ne multitudine hostium circumiretur *N* sese circumiri arbitrabantur *C*. Im Bilde: belli fluctibus circumiri (umringt) maluit *Ci*. | *γ* ibi circumire coepit (als Bittſteller) *L* circumirent, suas quisque contraheret copias *N* equo circuiens unumquemque appellat *S* in den Reihen umherreitend. Mit *acc.*: circuire aciem *C* agmen *Cu* uigilias *L* die Schlachtreihen 'abgehen' = manipulos, ordines c. *C*; hibernis circuitis *Ci* viſitiert hatte, fores aedificii *N* saucios *T* der Reihe nach beſuchen, senatum c. *L* von einem Senator zum andern; *occ.* c. praedia *Ci* oram maris *Ci* Marcio et Atilio prouinciae circumeundae assignantur *L* zur Bereiſung.

circum-equito, āre umreiten: moenia *L*.

circum-erro, āre umherirren; aber bei *V* getrennt zu ſchreiben.

circum-fero, ferre, tuli, lātus herumtragen, herumbringen, -geben; *occ.* herumſchweifen laſſen *α*; *metaph.* ringsum verbreiten *β*. | *α* cedo codicem, circumfer, ostende *Ci* tabulae circumferuntur *Ci* 'gehen herum', circumfert tegmine siluam *V* einen Wald (von Geſchoſſen) im Schilde, circumfertur poculum *L* geht in die Runde; vgl. humanum sanguinem in pateris c. *S* merum largius c. *Cu*. Beſ. arma circumferre *Cu* clipeum ad ictus c. *Cu* mit d. Sch. herumfahren, ſich hier- und dorthin wenden, socios purā circumtulit undā *V* trug um ſie herum = reinigte ſie, ſühnte ſie; *occ.* quocumque circumtuli oculos *L* circumlatis oculis *Cu* acies huc atque huc c. *V* tacitos uultus c. *O* oculos manusque ad circumstantes c. *Cu* richten und . . . ausſtrecken. | *β* exemplo hostium circumferre bellum coactus dispertit uires *T* bellum (arma) passim c. *L* incendia et caedes et terrorem c. *T*; daher quae se circumfert esse Corinnam *O* die Nachricht verbreitet.

circum-flecto, ere, flexi, flexus (kreisförmig) umbeugen: cessantem longos circumflectere cursus *V* in langer Kreisbahn umfahren.

circum-flo, āre rings umwehen, umblaſen: ab omnibus uentis inuidiae circumflari *Ci*.

circum-fluo, ere, fluxi. I. umfließen, fließend umgeben *α*; *metaph.* umſtrömen, umgeben, umringen *β*. II. ringsum abfließen = überfließen *α*; *metaph.* Überfluſs haben an etwas, ſchwelgen *β*. | I *α* utrumque latus circumfluit aequoris unda *O* spuma circumfluit rictūs *O*. | *β* secundae res uos circumfluunt *Cu*. | II *α* implere uelle, quod iam circumfluit *Cu*. | *β* istum rebus omnibus circumfluere atque abundare *Ci* circumfluens exercitus *Ci*. Davon:

circum-fluus 3 *activ* umfließend *α*; *passiv* umfloſſen *β*. | *α* scinditur in geminas partes circumfluus amnis *O* c. humor *O*. | *β* campi circumflui Euphrate *T* insula c. *O*.

circum-foräneus 3 (forum) die Märkte bereiſend: pharmacopōla *Ci*.

circum-fundo, ere, fūdi, fūsus. I. (*intrans.*) rings, herumgießen; *medial* (ſelten *reflex.*) umfließen (ſich ringsum ergießen) *α*; *metaph.* umdrängen, umſtrömen *β*. II. (*trans.*) um-, übergießen, gießend umgeben *α*; *metaph.* umſtrömen, umgeben, umdrängen *β*. | I *α* Mit *dat.*: amnis circumfunditur insulae *L* mare urbi circumfusum *L* nympha (als Waſſer gedacht) circumfunditur inueni *O* umſpielt den J.; oder abſol.: gens circumfusis inuia fluminibus *O* circumfusa nubes *V* die umhüllende, circumfuso igni *L* durch den das Haupt umfließenden Feuerſchein. | *β* Abſolut:

Digitized by Google

magna multitudo ab utraque parte circumfundebantur *C*; mit *dat.*: circumfusos regi barbaros adoriri *Cu* . . . cedentibus circumfusi *C* sie umdrängend, tanta multitudo circumfundi paucioribus potest *Cu*; selten *refl.*: equites Hannoni se circumfudere *L*; bei *T activ* in medialem Sinn: circumfudit eques frontemque pedites inuasere. Im Bilde: undique circumfusae molestiae *Ci*. ‖ II *α* (Agesilaum mortuum) amici cera circumfuderunt *N* Venus eos nebulae circum dea fudit amictu *V* circumfusa pruinis corpora boum *V* terra mari circumfusa *Ci* res luce circumfusae *Ci*. ‖ *β* praefectum milites circumfundunt *T*; meist *pass.*: Troiana iuuentus circumfusa *V* Pompeius copiis circumfusus *Ci* umringt, sedens in bybliotheca circumfusus libris *Ci* im Kreise umgeben von, collo parentis circumfusa *O* um seinen Hals gegossen, an . . . hängend; vgl. Ascanium fusis circum complectitur armis *V*. In feindl. Sinn: circumfusus hostium concursu *N* densis circumfundimur armis *V* werden von Bewaffneten umringt.

circum-gemo, ere 'umbrummen', brummend umschleichen: ursus c. ouile *H*.

circum-gredior, i, gressus sum (gradi) umgehen: terga hostium *T*.

circum-iaceo, ēre rings herumliegen: terrae, quae circumiacent Europae *L* circumiacentes populi *T* Umwohner.

circum-icio, ere, ieci, iectus (iacere) rings umwerfen, -stellen, -legen *α*; umgeben *β*; *PPP adi. isol.* umherliegend, umliegend *γ*. ‖ *α* consul triarios uallum circumicere (aufwerfen) iussit *T* circumiecti custodes *T* rings aufgestellte, anguis uectem circumiectus fuit *Ci* hatte sich um die Stange geschlungen. ‖ *β* planities saltibus circumiecta *T* circumiecta multitudo moenibus *C*. ‖ *γ* circumiecta uehicula saepserant abitūs *T*; daher *occ.* von Örtlichkeiten: circumiecti campi, nemora, ualles *Cu* oppida, nationes *T*; mit *dat.*: siluae circumiectae itineri *L* zu beiden Seiten des Wegs, incendit aedificia circumiecta muris *L* rings um die M. Davon:

circumiectus, ūs, *m.* das Umschlingen *α*; *meton.* Umgebung *β*. ‖ *α* aether terram circumiectu (ἀγκάλαις im Original) amplectitur *Ci*. ‖ *β* arx circumiectu munita *Ci*.

circum-inicio getrennt zu schreiben bei *L*.

circum-latro, āre ringsum bellen; *metaph.* circumlatrantibus undis *V* ringsum brausen, -branden.

circum-lauere vgl. circum-luere.

circum-ligo, āre, āui, ātus umbinden: natam mediae hastae *V* bindet das Kind an die Lanze; mit *abl. instr.*: ferrum stuppa circumligabant *L* umwickeln, circumligatus angui Roscius *Ci* gegürtet.

circum-lino, ere, ⟨lēui⟩, litus umschmieren, umkleben: sulfura taedis *O*; meist *PPP* = überzogen: mortui cera circumliti *Ci* musco circumlita saxa *H* circumlitus auro (Midas) *O*.

circum-luo, ere (vgl. s. u. lauere) umfließen, umspülen: arx mari circumluitur *L* Rhenus circumluit insulam *T*.

circum-mitto, ere, mīsi, missus auf einem Umweg abschicken, einen Umweg nehmen lassen *α*; herumschicken *β*. ‖ *α* ubi tempus uisum est, quo circummissi (das Umgehungscorps) peruenisse uideri poterant *L* qui castra aggrederentur, post montes circummisit *L* iugo circummissus Veiens *L* die das Joch umgehenden V. ‖ *β* praeconibus circummissis pronuntiari iubent *C* legationes in omnes partes c. *C*.

circum-mūgio, īre umbrüllen: te circummugiunt uaccae *H*.

circum-mūnio, īre, īui (ii), ītus 'rings ummauern', einschließen: paene ut ferae circummuniti *C*; meist militärisch: Vticam uallo c. *C* montem opere c. *C* castellis circummuniti *C* umschanzt. Davon:

circum-mūnitio, ōnis, *f.* Einschließung, Cernierung einer Stadt *C*.

circum-padānus 3 rings um den Po (Padus) campi *L*.

circum-pendeo, ēre rings herumhangen: aurea lectica circumpendentibus margaritis recubare *Cu* (*O*?).

circum-plaudo, ere rings klatschen: manibus circumplaudēre tuorum *O* wirst umklatscht werden.

circum-plector, 1, plexus sum umfassen, umschlingen: domini patrimonium circumplexus quasi thesaurum draco *Ci* balteus circumplectitur pharetram *V*; bildl.: collem opere c. *C* umschanzen.

circum-plico, āre, āui, ātus umschlingen, umwickeln: si anguem uectis circumplicauisset, tum esset ostentum *Ci*.

circum-pōno, ere, posui, positus ringsherumstellen, -setzen: piper catillis *H* auf der Tafel rings aufsetzen, nemus stagno circumposuit Augustus *T* ließ rings um den See anlegen; *occ.* Valentem et Caecinam (sellae curuli) circumposuit *T* ließ zu beiden Seiten Platz nehmen.

circum-pōtātio, ōnis *f.* Rundetrinken, Todtentrunk (bei Leichenfeiern) 12 Tafeln bei *Ci*.

circum-rētio, īre, īui, ītus rings umstricken, umgarnen; *metaph.*: circumretitus frequentiā populi *Ci*.

circum-rōdo, ere ringsum benagen; *metaph.*: dente Theonino circumrodi *H*: wir vom 'Zahne des Neides', 'der Verleumdung'; wer Theon war, ist unbekannt.

circum-saepio, īre, saepsi, saeptus umzäunen, umhegen; *metaph.* schützend umgeben: classem aggeribus *V* corpus armatis *L* circumsaeptus lectis hominum uiribus *Ci*.

circum-scindo, ere rings abreißen (nämlich die Kleider): c. et spoliare lictor *L*.

circum-scribo, ere, psi, ptus 'umreißen', 'umschreiben' *α*; *metaph.* abgrenzen, begrenzen *β*; beschränken, einschränken; *occ.* (Amtspersonen) in die Schranken der Competenz zurückweisen *γ*; umstricken = täuschen, übervortheilen *δ*; ⟨umschreibend⟩ ausscheiden, beiseite lassen *ε*. ‖ *α* uirgula stantem circumscripsit *CiL* zog um ihn einen Kreis; vgl. orbem c. *Ci*. ‖ *β* c. alicui locum habitandi *Ci* exiguum nobis uitae curriculum natura circumscripsit *Ci* uitae spatium c. *Ci* genus uniuersum, ut tollatur error, circumscribere et definire *Ci* ante circumscribitur mente sententia *Ci* wird im Geiste abgegrenzt. ‖ *γ* ille se fluuio Rubicone et CC milibus circumscriptum esse patiatur? *Ci*; *occ.* senatus praetorem circumscripsit *Ci* c. Antonium *Ci* c. adulescentem *Ci* insolentia in circumscribendis tribunis pl. *C*. ‖ *δ* testamenta subiciunt, adulescentulos circumscribunt *Ci* die nunc te ab Roscio HS IↃↃↃ circumscriptum esse! *Ci*. ‖ *ε* uno genere (Umstand) . . . genus hoc aratorum c. *Ci* hoc omne tempus ex accusatione c. *Ci*. Dazu *adi. isol. PPP* circumscriptus, *adv.* ē scharf begrenzt, bündig: circumscripte complecti res singulas *Ci*. Davon:

circumscriptio, ōnis, *f.* das Umschreiben eines

Digitized by Google

Kreises; *meton.* der umschriebene Kreis *α*; *metaph.* Umriss, Begrenzung *β*; Täuschung, Betrügerei, Übervortheilung *γ*. | *α* prius ... quam ex circumscriptione exiret *Ci*. | *β* terrae c. *Ci* aeternitas quem nulla temporum circumscriptio metitur *Ci*; daher auch als Übersetzungsversuch von *περίοδος*: *περίοδον* aut circuitum aut circumscriptionem dicimus *Ci*. | *γ* si uis erat, si fraus, si circumscriptio *Ci*; mit *gen. obi.*: c. adulescentium, mulierum *Ci*. Vgl.:

circumscriptor, ōris, *m.* Betrüger, Übervortheiler *Ci*.

circum-seco, āre ringsum herausschneiden: illud serrā *Ci*.

circum-sedeo, ēre, sēdi, sessus herumsitzen *α*; *occ.* umlagern, belagern, einschließen *β*; *metaph.* 'bestürmen' *γ*. | *α* florentes amicorum turba circumsedet *Seneca*. | *β* qui Brutum oppugnat, Mutinam circumsedet *Ci* ne imperatorem, ne exercitum, ne coloniam circumsedeat *Ci* circumsedetur urbs ab inuidia finitimorum *L* quaero abs te, circumsessus ne sis Lampsaci! *Ci* legatus circumsessus *Ci*. | *γ* hunc ordinem ab Ituraeis circumsederi *Ci* horum lacrimae, a quibus circumsessus (sum) *Ci* circumsessus blanditiis *L*. Davon:

circumsessio, ōnis *f.* Belagerung *Ci*.

circum-sīdo, ere sich ringsum niederlassen; *occ.* einen Ort zu belagern beginnen: Pellinaeum circumsīdunt et priusquam oppugnarent ... *L* c. urbem, regem *T*.

circum-sisto, ere, das *Pf.* älter steti (*Ixpt.*), jünger stiti (*Compos.*), sich herumstellen, umstellen, umringen *α*; *occ.* feindlich umstellen, umringen *β*; *metaph.* (logisches Perf.) bedrängen *γ*. | *α* haec cum loqueretur, sex lictores circumsistunt *Ci*; mit *acc.*: Domitium *C* circumsistere alii signa sua *T*. | *β* cum singulas binae naues circumsisterent *C* armati circumsistunt ipsumque domumque *V*. | *γ* anceps proelium Romanos circumsteterat *L* me circumstetit horror *V* metus *T*; a ciuitatibus circumsisti *C* angegriffen werden.

circum-sono, āre, sonui (*PPP* analogisch sonātus) ringsum ertönen, rings widerhallen *α*; (*trans.*) umtönen, umrauschen, umschallen *β*. | *α* locus cantu symphoniae circumsonat *L* circumsonans clamor *L* aures circumsonant uocibus *Ci*. | *β* (der *acc.* von circum abhängig): clamor hostes circumsonat *L* Rutulus murum circumsonat armis *V* rasselt rings um die Mauer ...; *pass.*: Threicio circumsonor ore *O* armis *O* es klingt um mich. Dazu (durch Rückschluss § 44):

circumsonus 3 umtönend, umlärmend: turba canum *O*.

circumspectio, ōnis, *f.* (c. spicio) Umsicht: c. et accurata consideratio *Ci*.

circum-specto, āre, āui, ātus rings umherschauen, sich rings umsehen *α*; *trans.* rings ansehen, betrachten *β*; *metaph.* wonach ausblicken, umherspähen, sich nach etwas umsehen, worauf lauern, warten *γ*. | *α* bestiae in pastu circumspectant *Ci*. Es folgt indir. Fr.: circumspectabat, quānam euaderet *L*. Im Bilde: dubitans, circumspectans oratio *Ci* vorsichtige. | *β* c. ora principum *L* omnia c. *CiL* sich nach allem ⟨ängstlich⟩ umschauen, ignota omnia circumspectantes *T*; *pass.* tectum et parietes circumspectabantur *T* man sah ...; mit indir. Fr.: alius alium, ut (wie) proelium incipiant, circumspectant *L*. | *γ* Von Personen: quousque me circumspectabitis *L*; von Sachen: c. aedem *H* Vespasianus bellum armaque circumspectare *T* tempus defectionis *L* fugam *T*.

circumspectus, ūs, *m.* 'Umherblicken', u. z. Ausblick, Umblick, Umschau *α*; *metaph.* Betrachtung, Erwägung *β*. | *α* unde in omnes partes c. est *L* c., unde exeam *Ci*. | *β* c. rerum aliarum *L* mali c. *O*. Von:

circum-spicio, ere, spexi, spectus *intr.* ringsum blicken, sich umschauen *α*; *trans.* in der Runde besehen, genau betrachten, mustern *β*; sich nach etwas umsehen *γ*; *metaph.* (nach *β*) Rundschau halten, nach allen Seiten betrachten, erwägen, genau überlegen *δ*; (nach *γ*) sich wonach umsehen, wonach suchen, verlangen *ε*. | *α* qui in auspicium adhibetur, nec suspicit nec circumspicit *Ci* diuersi circumspiciunt *V* nach verschiedener Richtung; mit indir. Fr.: suus coniux ubi sit, circumspicit *O*; *occ.* usque eone magnifice circumspicis *Ci* schaust stolz um dich, circumspicit (ängstlich), aestuat *Ci*. | *β* oculis Phrygia agmina circumspexit *V* urbis situm c. *L* turris circumspicit undas *O* 'sieht' aufs Meer hinaus, c. amictūs *O* 'mustern', cum sua quisque miles circumspiceret *C*. | *γ* saxum circumspicit ingens *V* erblickt er im Umschaun, circumspicit Oriona *V* sieht sich nach ihm um — ut Ambiorigem ... circumspicerent *C*. | *δ* reliqua eius consilia animo circumspiciebat *C* circumspicite omnes rei p. partis *Ci* omnia circumspexit, omnia periclitatus est *Ci* c. procellas, pericula *Ci* se c. *Ci* 'einen Blick auf sich werfen'. Es folgt indir. Fr.: circumspexerunt, quosnam consules facerent *L* circumspice, cui istud obici possit *Ci* circumspectis, quae perula essent *T*. Selten Heischesatz: timida circumspice mente, ut satis sit ... *O*. | *ε* alium (arietem) circumspice campo *V* Sabini circumspicere externa auxilia *L* Mithridates diem bello circumspicit *S* ... locum fugae *Cu* fugam *T*; *PPP adi. isol.* circumspectus 3 vorsichtig, überlegt: uerba non c. *O* unbesonnene.

circum-sto, stāre, steti rings umherstehen *α*; *trans.* umgeben, umringen *β*; *metaph.* umringen, umlagern, bedrängen *γ*. | *α* circumstant aurigae *V* unus e turba circumstantium *LT* der 'Umstehenden'. | *β* desinant circumstare tribunal *Ci* c. lectum *Cu* senatum *Ci* regis tecta *V*; dicht.: Io Lernaeus circumstetit anguis *V* umschlang. | *γ* te circumstant pericula *V* nos circumstant fata *Ci* scio circumstare odia *V*.

circum-strepo, ere, ui, itus umrauschen, umlärmen, umtosen: legatus clamore seditiosorum circumstrepitur *T*; mit innerm *Obj.*: alii atrociora circumstrepebant *T* ließen rings erschallen; mit Heischesatz: certatim ceteri circumstrepunt, iret in castra *T* sie bestürmen ihn ...

circumtextus 3 (*adi. isol. PPP* v. c. texere) umwebt: c. uelamen acantho rings mit eingewebtem A. geschmückt *V*.

circum-tono, are, tonui 'umdonnern': Nereus circumtonat orbem *O* umrauscht, hunc circumtonuit gaudens Bellona cruentis bei *H* (wahrsch. Reminiscenz) der ist gleich einem rasenden (attonitus) Priester der ⟨asiatischen⟩ Bell. (welche sich im Tempel der Göttin selbst mit Messern verwundeten).

circum-uādo, ere, uāsi von allen Seiten auf etwas losgehen, angreifen: naues *L* Claudium clamoribus circumuasere *T*; *metaph.* anceps terror circumuasit barbaros, aciem *L* überfiel von allen Seiten her ...

circum-uallo, āre, āui, ātus 'rings umwallen', mit

Digitized by Google

einem Walle ringsum einschließen: duas turres constituit, nam circumuallare loci natura prohibebat *C* c. Pompeium *C* hostes *L*.

circumuectio, ōnis, *f.* Umlauf: solis *Ci*.

circum-uector, āri herumfahren, -reiten: Ligurum oram c. *L* an der l. Küste 'kreuzen'. Die Worttheile getrennt: non ego circum me uectari rura caballo *H* auf den Fl. umherreiten; *metaph.*: singula dum circumuectamur *V* (darstellend) durchgehen. *Frequ.* von:

circum-uehor, i, uectus sum umfahren, umsegeln, umreiten: circumuehens Peloponnesum *N* nauibus circumuecti milites . . . *C* equo circumuehi *L*; allein: ⟨equites⟩ libero spatio circumuecti; *occ.*: dictator equo circumuectus contemplatusque . . . *L* der überall herumgeritten war; vgl. classem c. *L* die Runde machen.

circum-uēlo, āre rings umhüllen: amictu *O*.

circum-uenio, īre, uēni, uentus umringen, umzingeln, einschließen *α*; *occ.* umgeben, umschließen, umfließen *β*; *metaph.* umgarnen, hintergehen, durch Ränke stürzen *γ*. ‖ *α* Iugurtha multitudine Auli castra circumuenit *S* circumueniri in itinere a latronibus *S* circumuenire hostes a tergo *C* moenia oppidi exercitu *S* armis regiam c. *S*. Oft *PPP* (als Ersatz des ungebr. circumitus) pars a barbaris circumuenta periit *C* insidiis circumuentum occidit *N*. ‖ *β* (dicht.) media Cocytus sinu circumuenit atro *V*. Darnach Rhenus insulas circumueniens *T* planities locis superioribus circumuenta *S*. ‖ *γ* Noch deutlich ist die Metapher: multa senem circumueniunt incommoda *H* ancipiti malo circumuenti *Cu* bedrängt; mehr verwischt: iam te non Siculi circumueniunt *Ci* acerbum est ab aliquo circumueniri, acerbius a propinquo *Ci* non est igitur circumuentus pecuniā *Ci* in Geldsachen, innocens falso iudicio circumuentus *Ci* falsis criminibus *S* falso testimonio *T*.

circum-uerto, ere umdrehen, umwenden; *med.*: rota circumuertitur axem *O* sich um . . . dreht (andere circumuoluitur!).

circum-uolito, āre, āui hin- und widerfliegen, umherfliegen: circum late uolitans fama . . . *V* circumuolitantes alites *T*; *trans.* umfliegen: lacūs circumuolitauit hirundo *V* thyma c. *H*.

circum-uolo, āre, āui umfliegen, umflattern: (Harpyiarum) turba praedam circumuolat *V*; *metaph.* quem locus circumuolat et Cupido *H* me mors atris circumuolat alis *H* mox caput umbra circumuolat *V*.

circum-uoluo, ere herumwälzen; *medial*: sol circumuoluitur annum *V* vollendet den Kreislauf des Jahres; vgl. circumuerto.

circus, i, *m.* (gr. *κρίκος* Ring, *κίρκος* der ⟨kreisende⟩ Habicht, dtsch. Ring, ahd. hrinc § 8) Ring, Kreis: candens c. *Ci* die 'Milchstraße'; meist *occ.* die Ringbahn, Rennbahn, der Circus: discedere circo populum iubet *V*. In Rom gab es mehrere solche länglichrunde Hippodrome. Den bedeutendsten, 'Circus Maximus', legte der ältere Tarquinius in der Mulde zwischen dem Palatin und dem Aventin an, spätere Zeit (Cäsar, Trajan) vergrößerte das Gebäude nach der Längsrichtung. Nw. vom Capitol lag der Circus Flaminius, 221 gebaut von dem Censor C. Flaminius. Beide heißen bisweilen einfach circus. Vgl. ut locus in circo daretur tribulibus *Ci* wo der maximus gemeint ist, aber altera pars circi custode sub Hercule tuta est *O* ist der flaminische gedacht. An den Außenwänden der Circusgebäude waren tabernae angebracht, in denen Wahrsager, Verkäufer, Dirnen u. dgl. ihr Wesen trieben: c. fallax *H*.

cīris, is, *f.* (Fw. *κειρίς*) unbestimmbarer Meervogel mit rothen Füßen und einem Busch auf dem Kopf, der Sage nach die verwandelte Scylla, des Nisus Tochter *O*.

Cirrha, ae, *f.* (*Κίρρα*) Stadt an der Bucht von Crisa, Hafenplatz von Delphi, stand unter dem Schutze des Apolloheiligthums *L*.

Cirta, ae, *f.* Hauptwaffenplatz im Innern Numidiens, jetzt (nach Constantinus) Constantine *L*. Ethnicon **Cirtenses,** ium, *m.* Einwohner von C. *L*.

cis (vgl. *ἐ-κεῖ*, *κεῖνος*, cēteri, citra) diesseits *α*; von der Zeit: binnen *β*. ‖ *α* Präpos. beim *Acc.*: prius cis Appenninum, postea trans Appenninum *L* cis Padum ultraque *L*. ‖ *β* cis paucos dies *S*. Davon:

cis-alpīnus 3 diesseits der Alpen: Gallia *Ci* Galli *L*.

cisium, ii, *n.* leichter Reisewagen (zweiräderig): cisio celeriter ad urbem aduectus *Ci*.

Cispius mons eine der beiden Kuppen des Esquilinus, auf der jetzt die Kirche Sta. Maria Maggiore steht *L*.

cis-rhēnānus 3 diesseits des Rheins wohnend: Germani *C* (d. h. auf dem linken Ufer).

Cisseus, *m.* (*Κισσεύς*, über Declination s. u. Orpheus) I. thracischer König, Vater der Hecuba, die daher **Cissēis,** idis, *f.* (*Κισσηίς*) heißt *V*. II. Rutuler bei *V*.

cista, ae, *f.* (Lw. aus *κίστη*, dtsch. Lw. 'Kiste') Kasten, Kiste; *occ.* quaternos HS in cistam ('Kasse') transferam de aerario *Ci* cistam effractam queri *H*; Pallas Erichthonium clauserat texta de uimine cista *O* Weidenkorb, daher condita mysteria cistis *O* Kästchen, in denen die hl. Geräthe verwahrt sind.

cisterna, ae, *f.* (cista? dtsch. Lw. 'Cisterne') unterirdischer Wasserbehälter: cisternae seruandis imbribus *T*.

cistophorus, i, *m.* (Fw. *κιστοφόρος*) Münze, bes. in Asien ⟨die als Gepräge eine bacchische cista hatte⟩ etwa dem attischen *τετράδραχμον* gleichwertig, etwas besser als 4 denarii, rund einem Silberthaler vergleichbar: CCXLIX milia cistophorūm *L*; *collectiv*: in Asia cistophorum flagitare *Ci* Geld eintreiben.

citātus 3 (*adi. isol. PPP* v. citare) 'angetrieben', schleunig, schnell, rasch: ferunt citati signa *L* Rhenus per fines Treuerorum citatus fertur *C* fließt reißend, citatior solito amnis *L* ungewöhnlich reißend. Daher: citato gradu *Cu* schnellen Schritts, equo citato *CL* equis citatis *L* (angespornt) = im Galopp, citato agmine iter ingredi *L* in Eile, Eilmärschen, citatiore agmine . . . *L* in größerer Eile.

citer 3 (die Comparationsreihe cis — citer [§ 19] — citimus ist selten, als *adi.* vgl. stella ultima a caelo, citima terris 'am nächsten' *Ci* citer ager *Cato* der diesseitige. Häufiger sind die isolierten Casusformen citrā, citrō s. u. Allmählich schwand das Bewusstsein der comparativischen Bedeutung der Endung ...ter [..τερος], so dass man den Doppelcomparativ bildete:)

citerior, ius näher, näherliegend: Gallia ulterior et citerior *CCi* das 'diesseitige' (von Rom aus!) also die Poebene, c. Hispania *LCi* die spanische Mark zwischen Ebro und Pyrenäen; *metaph.* ad haec citeriora ueniam *Ci* zu dem, was euch näher liegt, deduc orationem tuam ad haec citeriora *Ci*.

Cithaerōn, ōnis, *m.* (*Κιθαιρών*) Grenzgebirge

Digitized by Google

Atticas gegen Böotien, daſelbſt localiſieren die Dichter die Bacchusfeier *VO.*

cithara, ae, *f.* (Fw. gr. *κιθάρα*, dtſch. Fw. Guitarre Lw. Cither) die ⟨urſpr. vierſaitige⟩ Cither, jenes Inſtrument, welches wir 'Lyra' nennen *α*; *meton.* Citherſpiel *β*. | *α* Orpheus Threicia fretus cithara fidibusque canoris *V*. *β* cui liquidam pater uocem cum cithara dedit *H* citharae et cantus peritus *T*.

citharista, ae, *m.* (Fw. *κιθαριστής*) Citherſpieler: Aspendius c. *Ci.* nomen agentis von:

citharizo, āre (Fw. *κιθαρίζω*) auf der Cither ſpielen *N*.

citharoedus, i, *m.* (Fw. *κιθαρῳδός* § 23) Citherſänger, der ſeinen Geſang auf der Cither begleitet *Ci*.

Citium, ii, *n.* (*Κίτιον* phön. Kittim) I. Stadt an der Südküſte von Cypern. Geburtsort des Zeno. *Adi.* **Citiēus** 3 (*Κιτιεύς*) meiſt *pl.* Citiēi, ōrum, *m.* Einw. Ethnicon **Citiēus,** ei, *m.* (*Κιτιεύς*) aus Citium: Zeno C. *Ci.* II. Stadt in Macedonien, 30 km w. von Pella *L*.

citō, citius, citissimē s. u. citus.

cito, āre, āui, ātus (Frequ. von cio) in ſtarke Bewegung ſetzen *α*; *occ.* herbeirufen, aufrufen *β*; laden, vorladen, beſcheiden *γ*. | *α* Vgl. das *PPP* s. u. citatus; *metaph.*: motus animi opinione citatur *Ci* wird erregt, ab ouo usque ad mala citaret 'io Bacchae' *H* anſtimmen, intonieren. | *β* Graeci qui hoc anapaesto citantur *Ci* aliquem nominatim c. *Cu* sensi noto me quater ore citari *O* uictorem citari *N* als Sieger aufgerufen werden (zur Entgegennahme des Preiſes), citaui numina Iouis *O* rief (zur Hilfe) auf . . . | *γ* patres in curiam citari iussit *L* citati non conueniebant *L* centuriatim populum (zur Wahl) citare *L* cum praeco cunctaretur (beim Cenſus), citare ipsum censorem, 'cita', inquit Nero, 'M. Liuium' *L* citati milites (zur Conſcription) nominatim apud tribunos in uerba P. Scipionis iurauerunt *L*; beſ. vor Gericht vom Richter, Kläger, Beklagten, Zeugen: si Lysiades citatus iudex non responderit *Ci* citat accusatorem; citatus accusator nescio quo casu non respondit *Ci* (war nicht da), Apollonium ad se uocari et de tribunali citari iussit *Ci* citatur reus: causa agitur Syracusis *Ci* canes citati non respondent *Ph.* Mit *gen.* capitis citari *Ci* auf Tod und Leben angeklagt, repente testis citari iubet *Ci* te, Naeui, testem citabo *Ci* werde vorrufen laſſen = mich auf dich berufen; *metaph.* in hanc rem testem totam Siciliam citabo *Ci* libros . . . auctores citare *L* als Gewähr aufführen, ſich berufen auf, 'citieren'.

citrā (*adv. isol. abl. sg. fem.* v. citer) I. adverbiell: näher *α*; diesſeits *β*. II. präpoſitionell (beim *Acc.*) diesſeits; *metaph.* vor, innerhalb *α*; (Spät:) ohne, außer, ausgenommen *β*. | I *α* tela hostium citra cadebant *T* zu nahe, d. h. gelangten nicht zum Feinde; als urſpr. Comparativ mit *abl. comp.*: paucis citra milibus *L* wenige 1000 Schritte vor dem Lager; *metaph.* culta quidem citra quam debuit *O* = weniger als . . . | *β* citra est . . . urbs *Plinius*; bei Verb. der Bewegung: nec citra mota nec ultra *O* nicht hin noch wider. | II *α* Urſprüngl. mit Verben der Ruhe: quartam partem citra flumen reliquam esse *C* auf dieſer Seite, pars citra, pars ultra Taurum est *L* impedimentis citra flumen Rhenum depositis . . . *C* citra mare *H*; dann mit Verben der Bewegung: auf dieſe Seite, herüber: exercitum citra Rubiconem educere *Ci* Labienus, ut omnes citra flumen eliceret . . . *C*; *metaph.* (zeitlich): Pylius citra Troiana tempora perisset *O* vor den Zeiten . . ., citraque iuuentam . . . carpere flores *O* vor der Reife; dann: nec uirtus citra genus est *O* iſt geringer als, ſteht unter; daher: | *β* peccaui citra scelus *O* ich habe gefehlt ⟨aber⟩ ohne . . ., nec id Rutilio citra fidem aut obtrectationi fuit *T* man ſchenkte ihm Glauben, citra ulla comitia *L* (epit.).

citreus 3 (citrus) aus Citrusholz: mensa *Ci*.

citrō (*adv. isol. abl. sg. n.* v. citer) hierher, herzu, meiſt in der Verbindung mit ultro: qui ultro citroque nauigarent *Ci* ultro citroque legatos mittere *C* cursare ultro et citro non destiterunt *Ci* hinüber und herüber, hin und her. Auch aſyndetiſch: ultro citro *Ci*; *metaph.* beneficia ultro citro data accepta *Ci* gegenſeitig, uerba ultro citroque habere *Ci* ultro citroque fidem dare *L* von beiden Seiten.

citrus, i, *f.* (Lw. *κέδρος*) eine Thujenart, aus deren feinmaſerigem Holze geſuchte Fourniere geſchnitten wurden *Ci*.

citus 3 (*adi. isol. PPP* v. ciere) in Bewegung geſetzt, daher: ſchnell, raſch, eilig. Die urſpr. partic. Natur tritt noch zu Tage in Vbdgn. mit dem *abl.* wie citus equo Numida *T* naues citae remis *T*, ſowie in prädicativen Vbdgn.: citus haec subscribe libello *H* citi soluite uela *V* si citi aduenissent *T* cita mors uenit *H*, wo wir 'ſchnell' als Adverbium überſetzen. Rein adjectiviſch: citus modo, modo tardus incessus *S* cito pedo labitur aetas *O* iambus . . . pes citus *H* classe cita reparauit oras *H* citae horae *O* quadrigae *V* homo cito sermone *T* ſchlagfertiger; *occ.* von ſchneller Bewegung der Truppenkörper: cum citis equitibus *Cu* citum agmen *LCuT* in Eilmärſchen, vgl. uiā citā regionem transgressus *L*. Dazu adverbiell der *abl. sg. n.*: **citō** (gekürzt nach § 35. 5) aber citius, citissime ſchnell, raſch *α*; *metaph.* Comp.: eher, leichter *β*. | *α* quae lege uel cito absolui uel tardo condemnari licebat *Ci* cito Curio interuenit *Ci* nec terras citius passibus peragrari potuisse, quam tuis uictoriis lustratae sunt *Ci* inde se citissime recipere consueuerant *C* dicto citius *VHL* als man es ſagen kann; dafür citius quam dixi *Ci* serius aut citius *O* früher oder ſpäter. | *β* tempus, hercule, te citius quam oratio deficiet *Ci* quod ni esset patefactum paullo citius, quam uellem *Ci*; beſ. cuius nomen est occultatum? citius dixerim, iactasse se aliquos . . . *Ci* citius diceres, quam . . . *L*.

ciuicus 3 (ciuis) auf Bürger bezüglich, Bürger-. Meiſt corona ciuica *Ci* d. i. ein Eichenkranz als Ehrengabe der Soldaten (gregarii milites *Ci*) für den, der einem Mitbürger im Kampfe das Leben rettete. Sonſt nur dicht. (ſtatt ciuilis): motus . . . ciuicus *H* Bürgerkrieg, vgl. c. rabies *H* bella *O* ciuica iura respondere *H* Rechtsbeſcheide über bürgerliches Recht, ferro arma ciuica pro reis *O* die Waffen des bürgerlichen Rechts.

ciuilis, e, *adv.* ciuiliter (ciuis, § 42) bürgerlich, Bürger (Mitbürger) betreffend *α*; *meton.* einem Bürger angemeſſen, d. h. loyal, patriotiſch *β*; leutſelig, herablaſſend, höflich, zuvorkommend *γ*; *occ.* 1. den Staat betreffend: öffentlich, ſtaatlich, politiſch; 2. den bürgerlichen (nicht militäriſchen) Theil der Staatsverwaltung betreffend: 'civil' *δ*. | *α* gustaras ciuilem sanguinem *Ci* c. cruor *Ci* Blut der Bürger, c. clamor *L* = der Bürger, c. exercitus *L* Bürgerwehr, bellum ciuile *Ci* Bürgerkrieg, vgl. nunquam secutus sum arma ciuilia *Ci* tempestas c. *Ci* Sturm des Bürgerkriegs, omnis ciuilis uictoria funesta *NCiS* jeder

Digitized by Google

Sieg über Mitbürger; dicht.: quercus c. *V* (= corona ciuica); dii quasi ciuili societate coniuncti *Ci*. Beſ. ius ciuile in doppelter Bedtg. Selten: nondum neque naturali neque ciuili iure descripto *Ci* Naturrecht — Landrecht, duarum ciuitatum ciuis noster esse iure ciuili nemo potest *Ci*. Öfter im Sinne von Privatrecht (Gegenſatz: Criminalrecht): ad consulatum adipiscendum plus adfert dignitatis rei militaris, quam iuris ciuilis gloria *Ci* in iure ciuili priuatorumque omnium controuersiis *Ci* in ciuili causa *Ci* Privatproceſs; vgl. eae pecuniae ciuili actione et priuato iure repetuntur *Ci*. | β tribunis magis pie quam ciuiliter uim fecisse *L* hoc ciuile odium, quo omnes improbos odimus *Ci* neque magistratum continuare satis ciuile esse *L* si quidquam in uobis, non dico ciuilis, sed humani esset *L* ein Funke, nicht von Patriotismus, ſondern von Menſchlichkeit. | γ ciuile rebatur misceri uoluptatibus uulgi *T* quid enim ciuilius illo (Augusto) *O* Germanico ciuile ingenium (erat) *T* semel est odio ciuiliter usus *O* hat ſich gemäßigt gezeigt, plus quam ciuiliter *O* härter, als ſeine Leutſeligkeit erwarten ließ, plus quam ciuilia agitare *T* zu hoch hinaus wollen. | δ 1. se ciuilibus fluctibus committere, ciuiles procellae *N* Stürme des politiſchen Lebens, rerum ciuilium cognitio *Ci* 'Politik' = c. scientia *Ci* rerum ciuilium peritus *T* Staatsmann, Politiker. 2. ciuilia et bellica officia *Ci* militaria et ciuilia munera *L*.

Ciuilis, is, *m.* vollſt. Claudius Ciuilis, welcher an der Spitze der Bataver 69 u. 70 n. Chr. gegen die Römer kämpfte *T*.

ciuis, is, *abl.* älter ciui, claſſ. meiſt ciue, *m. f.* (*subst. isol. adi.* vgl. im Stamme dtſch. heim [§ 8] 'der, die Heimatberechtigte,) Bürger, Bürgerin; *occ.* 1. Mitbürger(in). 2. Unterthan, 'Staatsbürger': utrum mucrones in ciue an in hoste figantur *Ci* et ciuibus et sociis gratissimus *Ci* Túllius, qui libertatem ciuibus stabiliuerat bei *Ci*; ſehr oft ciuis Romanus: non dubitauit supplicia, quae in seruos constituta sunt, in ciues Romanos expromere *Ci* aliquem ciuem facere *N* se pro cive ferre *L* ausgeben. Als *fem.*: Acarnaniam ciuem *N* ciuis Carthaginiensis filia Hasdrubalis *L* ciues Romanae *L* Römerinnen; *occ.* 1. in suspicionem uenit suis ciuibus *Ci* hanc condicionem statuis Gaditanibus tuis ciuibus *Ci* quae nos eorum ciuibus tribuimus *Cu*. 2. rex ciuibus suis imperat. Davon:

ciuitās, tātis, *f.* Bürgerrecht α; *meton.* Bürgerſchaft, Summe aller Bürger; *occ.* Gemeinde (Staat) β; *meton.* die Gemeinde (concret) = Stadt γ. | α lege Iulia ciuitas est sociis et Latinis data, qui ciuitatem non haberent *Ci* ius ciuitatis *Ci* die aus der Gemeindeangehörigkeit entſpringenden Rechte, Volaterranis Sulla comitiis centuriatis ciuitatem eripere non potuit *Ci* iure nostro mutare ciuitatem inuitus nemo potest *Ci* aliquem in ciuitatem accipere, adscribere *Ci* ciuitatem adipisci, amittere u. a. m. | β unum hominem pluris quam cunctam ciuitatem fuisse *N* ei obuiam uniuersa ciuitas in Piraeum descendit *N* moleste fert ciuitas et queritur *Ci* c. commota est *Ci*; *occ.* nauem tibi dat Milesia ciuitas *Ci* prudentissima ciuitas Atheniensium *Ci* primus Graecae ciuitatis *N* aus einer griech. Gemeinde (Staate), Saguntum foederata ciuitas *N* omnis c. Heluetia *C* das ganze Gemeinweſen (Volk), ad administrandam ciuitatem restitutus sum *Ci* post ciuitatem a L. Bruto liberatam *Ci* urbes Biturigum ... hoc fit in reliquis ciuitatibus *C* (Völkerſchaften); *metaph.* c. Stoicorum *T* 'Gemeinde', una c. communis deorum et hominum *Ci*. | γ Noch Cicero ſcheidet genau: conuenticula hominum ciuitates, domicilia coniuncta urbes dicimus; aber nachclaſſiſch: miserat ciuitas Lingonum dona *T* muri ciuitatis *T*. Daher in den romaniſchen Sprachen: Ciuita uecchia 'Altſtadt', cittá, ciudad, city u. a.

NB. *Gen. pl.* ciuitatum, ſelten ciuitatium *CSL*.

Cius 3 s. u. Ceos.

clādēs (cladis *L*) is, *f.* (wahrſch. mit *κλάω, κλάδος, κλαδᾶν* verwandt) Verletzung α; *metaph.* Schaden, Unglück, Verluſt, Unheil β; *occ.* Kriegsunglück, Niederlage γ. | α Mucio Scaeuolae cognomen inditum a clade dextrae manus *L*. | β illam meam cladem maximum esse rei p. uulnus iudicastis *Ci* alium alia clades oppressit *S* hora adfert magnas saepe clades *Ci* quaenam clades aut quod bellum *Ci* urbs sine Milonis clade nunquam esset conquietura *Ci* clades belli *L* Kriegsſchäden, instantes clades *L* Verheerungen, Seuchen; *meton.* has pestis sociorum, militum cladis tenetis? *Ci* die Würgengel der S., Scipiadae clades Libyae *V* die Würger Libyens. | γ cladem hosti inferre *L* afferre *Ci* clades bello Gallico accepta *L* cladem facere *S* 'bereiten', terrestris naualisque clades *Cu*.

clam (von cālēre, vgl. stra-tus neben ster-nere, cre-tus neben cer-nere). I. Adverbiell: verhohlen, heimlich, insgeheim. II. Präpoſitionell: hinter jemands Rücken, ohne ſein Wiſſen. I. palam in eum tela iaciuntur, clam subministrantur *Ci* hoc signum noctu clam serui sustulerunt *Ci*; verſtärkt: clam furtim proficisci *L* in aller Heimlichkeit; haud clam tulit iram *L* verhehlte nicht, nec id clam esse potuit *L* konnte nicht verborgen bleiben. II. Selten! Mit *abl.*: nonne sibi clam uobis salutem fuga petiuit *C*. Mit *acc.* bei den Komikern, auch in Proſa: ne facinora eius clam uos essent *S*.

clamito, āre, āui, ātus (*frequ.* v. clamare) ⟨wiederholt⟩ rufen, ſchreien, laut ſchreien. Abſolut: ex quo genere peccati, ut illi clamitant, iudicia constituta sunt *Ci* passer clamitans *Ph*. Mit *Obi.*: quia Naeuius semper id clamitat *Ci* saeua Quirino clamitare *T* wilde Drohungen gegen D. ausſtoßen. Mit abhg. Prädicat: se tanti exitii reum clamitare *T* ſich ausſchreien als ... Es folgt dir. Rede: etiam clamitas: 'quousque ista dicis?' *Ci*; *acc. c. inf.*: illum clamitasse se esse ciuem Romanum *Ci*; unperſönl.: identidem Talassio ferri clamitatum *L* man habe geſchrieen, daſs man ... Selten mit abhängigem Heiſchesatz: clamitans, aspiceret uerberum notas *T*; *metaph.* supercilia abrasa clamitare calliditatem uidentur *Ci* deutlich verrathen.

clāmo, āre, āui, ātus (vgl. *καλεῖν, κέ-κλη-κα, κλῆσις* — die Wortform vermittelt durch ein Subſt.: *clā-ma, gebildet wie fā-ma) *intr.* ſchreien, rufen α; *trans.* mit *acc. personae*: nennen, rufen, herbeirufen β; mit Sachobject: ausrufen, ſchreien, ſagen γ; *metaph.* beſtimmt erklären, verrathen, deutlich zeigen δ. | α quid in dicendo posset nunquam attendi, in clamando uides eum robustum esse *Ci* er iſt kein Redner, ſondern ein Schreier, anseres clamant tantummodo; nocere non possunt *Ci* cicada clamare occepit *Ph* de te cum tacent, clamant *Ci* auch ihr Schweigen ſpricht deutlich genug. | β (sor) morientem nomine clamat *V* clamata refugit *O* cl. regem *Cu* matrem, comites *O*; mit abh. Prädicat, se causam clamat malorum *V* nennt ſich ſchreiend ...

Digitized by Google

solos felices uiuentes clamat in urbe *H.* | γ (Dieſer Gebrauch proſaiſch:) cum maxime hoc de pecunia clamaret *Ci*; es folgt dir. Rede: toruumque repente clamat: io matres *V* ſtiermäßig brüllt er: Jo..., clamabit enim 'Pulchre, bene, recte' *H*; daher auch: triumphum cl. *L* 'Triumph' ſchreien, und paſſiv: Saturnalia clamata *L* es erſcholl der Ruf: 'Saturnalia'. *Acc. c. inf.* primum senatores clamare sibi eripi ius *Ci* pugnare se uelle clamabant *Ci*. Mit Heiſcheſatz: clamare coeperunt, sibi ut haberet hereditatem *Ci* er ſolle ... behalten. | δ Habonii tabulae praedam istius fuisse clamant *Ci* tabulae se interlitas esse clamant *Ci* ueritas clamat non posse ... *Ci*.

clāmor, ōris, *m.* (clamare) lautes Rufen, Geſchrei α; *occ.* Beifallsgeſchrei β; miſsfälliges Schreien γ; Kriegsgeſchrei δ; Jammergeſchrei, Angſtgeſchrei ε; Geſchrei der Thiere ζ; *metaph.* Widerhall η. | α fit clamor tota domo *Ci* clamor a uigilibus tollitur *Ci* caelestis clamor *Ci* eine Stimme vom Himmel, erant conuiuia non illo silentio praetorum, sed cum maximo clamore *Ci* cl. ingens *V*; *pl.* resonat clamoribus aether *V*. | β primus clamore secundo exit locus Hippocoontis *V* illi uiri magno illud clamore approbauerunt *Ci* clamore et plausu *CiT*. | γ clamore populi infesto atque inimico excitatus ... *Ci* populi clamore atque impetu perturbatus *Ci* hominum clamore et conuicio restiti *Ci*. | δ exoritur clamorque uirūm, clangorque tubarum *V* rursusque Latini clamorem tollunt *V* ſtimmen den Kriegsruf (ἀλαλά) an, cl. procliantium *Cu* saepe clamore ipso militum magnas copias pulsas esse *Ci*. | ε lacrimas effudit et locum clamore impleuit *V* matres femineum clamorem ad sidera tollunt *V* clamor fugientium, pauentium *L*. | ζ Dicht.: mergi clamorem ferunt ad litora *V*. | η ter scopuli clamorem dedere *V* clamor montium *H*.

clan-culum (*adv. isol. acc. n.* eines *adi.* *clanculus, beſtehend aus clam und *calus von cālēre) ganz heimlich, in aller Heimlichkeit: arbitrati sunt clanculum uenisse *Hirtius*; präpoſitionell (mit *acc.*): clanculum omnes abii *Pl.* ganz heimlich, hinter aller Rücken.

clan-destinus 3 (clam u. *dest-inus von *destus = de-situs abgelegen) heimlich und an abgelegenem Orte gethan (begangen): ciuium clandestino scelere *Ci* clandestina colloquia cum hostibus *Ci* cl. introitus *Ci* heimlicher Zugang durch ein abgelegenes Pförtchen, clandestini nuntii *C* heimliche Botſchaften auf abgelegenen Wegen u. ſ. w.

clango, ere (vgl. κλάζω, κλαγγή, dtſch. 'Klang') klingen, ſchallen. Selten, poetiſch; dazu:

clangor, ōris, *m.* der Klang, das Schmettern α; Geſchrei der Thiere β. | α clangor tubarum *V*. | β harpyiae magnis quatiunt clangoribus alas *V* aquila cum magno clangore uolitans *L* anserum clangore excitus M. Manlius *L* cl. passeris *Ci*.

Clanis, is, *acc.* in *m.* (χλανίς? χλάνος?) Mannsname bei *O*.

Clānis, is, *acc.* im, j. Chiana, Nebenfluſs des Tiberis bei Chiuſi in Toskana *LT*.

Clānius, ii, *m.* Fluſs in Campanien zwiſchen Capua u. Neapel, tritt häufig aus, j. Clanio uecchio.

clārē s. u. clārus.

clāreo, ēre, (clarus) hell ſein, glänzen: rutilo cum lumine claret feruidus ille canis *Ci* (Hundsſtern); *metaph.* uiri nunc gloria claret *Ennius*. Dazu *incoh.*:

clāresco, ere, clarui, deutlich hörbar werden α; *metaph.* hell werden, zu leuchten beginnen β; berühmt werden γ. | α clarescunt sonitus *V*. | β tecta luminibus clarescunt *T*. | γ ut magnis inimicitiis clarescerent *T* facilius inter ancipitia clarescunt *T* gewinnen 'Ruf'.

clārigātio, ōnis, *f.* (clārigo, āre im Sinn von clare aio 'laut fordern') eigtl. die feierliche Erſatzforderung, mit welcher der fetialis den Krieg ankündigt (vgl. Livius I 32); dann *metaph.* Erſatzanſpruch von jemand: eius, qui eis Tiberim deprehensus esset, ad M pondo clarigatio esset *L*.

clāri-sonus 3 helltönend: aurae *Ci*.

clāritas, tātis, *f.* (clārus) Deutlichkeit, Klarheit ⟨eines Tons⟩ α; *metaph.* Ruf, Ruhm, Berühmtheit β. | α in pedibus celeritas, claritas in uoce *Ci*. | β uiri cum claritate tum usu belli praestantes *N* cum tanta gessisses, num te claritatis paenitebat? *Ci* cl. urbis *Cu* natalium *T*.

clāritudo, inis, *f.* (clarus). Nur *metaph.* 'Klarheit' = klares, helles Ausſehen α; Berühmtheit, Anſehen β. | α si fulgor et claritudo lunae redderetur *T*. | β artibus animi summa claritudo paratur *S* in claritudinem peruenerat *S* ni Aelius Lamia claritudine infausti generis foret abstractus *T*.

clāro, āre, āui, ātus (clarus), nur *metaph.*: erhellen α; berühmt machen β. | α aestatis primordia clarat *Ci*. | β illum labor Isthmius clarabit pugilem *H*.

Claros, i, *f.* (Κλάρος) I. Stadt in Jonien bei Colophon mit Orakel des Apollo *TO*; *adi.* **Clarius** 3 (Κλάριος) von Claros: deus *O* = Apollo, der daher *subst.* Clarius heißt: Clarii laurus *V* Clarius poëta *CiO* = Antimachos von Claros.

clārus 3 *adv.* clarē (zu clāmare wie κλειτός zu κλείω, dtſch. Lw. 'klar'. Begriffsentwicklung wie dtſch. 'hell' urſpr. von 'hallen') 'ſchreiend', daher: laut, hell, ſchallend α; *metaph.* hell = klar, glänzend; *occ.* erhellend β; klar = deutlich, verſtändlich γ; 'berufen' = berühmt, bekannt; *occ.* übelberufen, berüchtigt δ. | α clara uoce imperauit ei, ut ... *Ci* ut omnes exaudiant, clarissima uoce dicam *Ci* dic (recita), quaeso, clarius! tum iste clare ... inquit *Ci*; elliptiſch: tum ille clare (*sc.* dixit) *Ci* caterua tota clarissima concentione contionata est *Ci* (vgl. dtſch. 'helle' Haufen, d. h. ſchreiende), cl. plangor *O* clari latratus *O* cl. ictus *O* widerhallender, clara dedit sonitum tuba *V* clarior ignis auditur (*Enallage*) *V*. Vgl. Iuppiter clarus (= clare) ab alto intonuit *V*. | β sidere clarior *H* stella, gemma clarissima *Ci* claraque in luce refulsit *V* clarissima mundi lumina *V* clara auro gemmisque corona *O*; oft luci (luce) clara = am hellen Tage, vgl. clarissimo die *Ci* am 'hellichten' Tage; *occ.* clarus aquilo *V* der die Wolken verſcheucht. | γ (*metaph.* nach β) luce sunt clariora nobis consilia tua *Ci* quae clarissima et certissima sunt *Ci* res tam claris argumentis lucet *Ci* memoriae clarissimum lumen exstinguere *Ci* in re tam clara, tam testata *Ci* cl. iudicium, testimonium *Ci*. | δ (*metaph.* nach α, nicht nach β!) Scipio ille clarus *Ci* C. Gracchus clarissimo patre, auo, maioribus ⟨erat⟩ *Ci* cl. dux, rex, imperator *Ci* cl. nomen, familia *Ci*; beſ. als Titulatur: imperator populi Romani, uir clarissimus *Ci* hochberühmter; urbs Asiae clarissima *Ci* oppidum Lampsacum ... clarum et nobile *Ci*; mit *abl.* cl. gloriā *Ci*; dafür cl. in philosophia, ex doctrina *Ci* clarus ob id factum *H* quid hoc tota Sicilia est clarius? *Ci* bekannter, ecquid hoc tota Sicilia clarius, ecquid indignius proferri potest *Ci* weiter bekannt; *occ.* incredibile dicam sed ita clarum, ut ipsum negaturum non arbitrer *Ci* caedes Asuuii quam clara tum fuit! *Ci* expu-

Digitized by

gnatio fani quam clara apud omnis *Ci* populus luxuriā clarus *L*.

classiārius 3 (classis) zur Flotte gehörig, centurio *T* = Marineoffizier; meist *subst. isol.* classiarii, ōrum, *m.* die Marine u. z. die Seesoldaten: cum classiariis regis conligere *N*, die Matrosen: sueuerat classiariorum remigio uehi *T*.

classicus 3 (classis) die Heeresabtheilungen betreffend *α*; die Flotte betreffend *β*. | *α* Nur *subst. isol.* (*sc.* signum) classicum, i, *n.* das Feldzeichen, Signalruf: c. canere *C* Signal geben; dicht.: classica sonant *V* classicum inflare *V* Signal blasen, aber classicum canit *L* der Feldruf ertönt, classico conuocare *L*. | *β* cl. milites *T* Flottensoldaten; daher *subst. isol.* classici, ōrum, *m.* Seemannschaft: legio classicorum *T*.

NB. Spät sind classici die Bürger der ersten Classe gegenüber den Proletariern; daher *metaph.* classici scriptores die guten, mustergiltigen 'classischen'.

classis, (altl. clasis § 15) is, *acc.* ursprr. im, *abl.* i, später em-e (Lw. aus *κλάσις*, § 15, 'Bruch', daher *meton.*:) Theil, Abtheilung, 'Classe'; bes. die ⟨servianische⟩ Volksclasse *α*; militärische Abtheilung, Heer *β*; Flottenabtheilung; *synecd.* Flotte *γ*. | *α* tum classes centuriasque Seruius descripsit *L* (I 43) prima classis uocatur (zur Abstimmung), deinde ut adsolet suffragia equitum, tum secunda classis uocatur *Ci*; *metaph.* philosophi quintae classis *Ci* 'letzter Ordnung'. | *β* classes antiqui dixerunt, quos nunc exercitus uocamus *Festus*. Daher: Hortinae classes populique Latini *V*. NB. Der Bericht über eine Seeschlacht bei Fidenae (!), *Livius* IV 34, dürfte auf Verwechslung von classis Heer mit classis Flotte zurückgehen. | *γ* classis lemborum *L* die Abtheilung der ..., classis LXX nauium *N* eine Abtheilung von, Lyciae ductorem classis Oronten *V* classibus hic locus (erat) *V* hier standen die einzelnen Flottenabtheilungen (des Achilles, Odysseus u. s. w.), Carthaginiensium gloriosissimae classes *Ci* cum maximas aedificasset ornassetque classis *Ci* bauen und ausrüsten, classem facere *C* bauen, nomina in classem dare *L* sich zum Flottendienste melden. Oft *abl.*: classe Chersonesum profectus *N* zur See, zu Schiffe = classi pugnare *L* me classe ... releget *H*.

Clastidium, ii, *n.* j. Chiasteggo, südl. von Pavia, Sieg der Römer über die Celten 222 *CiL*.

Claterna, ae, *f.* fester Ort unweit Modena *Ci*.

clātri, ōrum, *m.* (wahrsch. Lw. aus dor. **κλᾱ́θρον* = *κλεῖθρον*, wie dor. *κλᾱ́ξ* = *κλείς*) Verschluss, Riegel: caueae clathri *H* Gitterwerk.

claudeo, ēre (claudus) lahmen, hinken, consilium claudeat *Caecilius*. Durch VE, § 24, mit claudĕre vermengt, daher ignorantiā res claudit *S* hinkt, si claudet (futur.) resp. *L*. Unsicher sind Formen wie: si beata uita una ex parte clauderet (ĕ oder ē?), öfter erweitert zu:

claudico, āre, āui, lahmen, hinken, humpeln *α*; *metaph.* wackeln, wanken, auf schlechten Füßen stehen *β* | *α* grauiter claudicans ex uulnere *Ci* genu percusso cl. *O*. | *β* uerentur, ne amicitia quasi claudicare uideatur *Ci* in officio cl. *Ci* res uacillat et claudicat *Ci*. Davon:

claudicatio, ōnis, *f.* das Hinken *Ci*.

Claudius 3 (claudus?) Name einer gens, die 504 in Rom einwanderte und unter die Patrizier aufgenommen wurde. Später nannten sich einige Mitglieder vulgär Clōdii § 23. Zu den patr. Claudiern gehören: 1. Appius Cl. Sabinus, der 504 einwanderte. 2. sein Sohn gleichen Namens cos. 471. 3. dessen Sohn, der Decemvir 450, berüchtigt durch sein Vorgehen gegen die Virginia. 3. Appius Claudius Crassus, Dictator gegen die Herniker 362. 5. Appius Claudius Caecus, Censor 312, Erbauer der uia Appia. 6. P. Claudius Pulcher, sein Sohn cos. 249, der vor Drepana die heiligen Hühner ersäufen ließ. Von vielen Mitgliedern der Pulchri seien hervorgehoben die drei Brüder: Appius Cl. P. (unter Lucullus 70 in Asien, suchte Ciceros Zurückberufung zu hintertreiben, floh 49 vor Cäsar mit Pompeius und starb in Euboea). C. Claudius P. (Prätor 56 in Asien) und P. Clodius Pulcher, der sich aus Anlass seines Frevels im Tempel der Bona Dea mit Cicero verfeindete und verbunden mit Cäsar 59 tr. pl. wurde. Er setzte Ciceros Verbannung durch. Im Jahre 53 bei der Bewerbung ums Consulat fiel er im Straßenkampf (vgl. s. u. Milo). Eine seiner Schwestern Clodia, an Q. Metellus Celer vermählt, war die Geliebte des M. Cälius und Catullus. Über andere Linien wie Marcelli, Nerones vgl. diese Wörter. Aus dieser stammt: Tiberius Claudius Drusus Nero Germanicus, kurzweg Kaiser Claudius genannt, geb. 10 v. Chr. zu Lyon, 54 n. Chr. von seiner Gattin Agrippina vergiftet. Als *Adi.*: uia Claudia *O* Seitenstraße der via Cassia im südl. Etrurien, tribus Cl. *L* im Gebiet von Fidenä, lex. Claudia *T* nach dem Kaiser Claudius, leges Clodiae nach dem tr. pl.; Weiterbildungen: **Claudiānus** 3 (durch Claudia ⟨gens⟩ § 42) eines Claudius: tempora *T* des Kaisers ...; vulgär Clōdiānus 3 des tr. pl. Clodius: crimen *Ci*. Selten **Claudiālis,** e des Claudius: flaminium *T*.

claudo, ere = lahm sein s. u. claudeo, ēre.

claudo, ere, clausi, clausus (clāu-is und *κλείω*, *κληίω* aus **κλαϝίω*. In den Compositis wurde au- zu ū: con- re- in- oc- clūdere, daher durch Rückschluss § 44 vulgär bisweilen auch als Simplex:) **clūdo,** ere, clūsi, clūsus. I. schließen, verschließen, zumachen *α*; *metaph.* schließen = abschließen, enden, beendigen *β*. II. einschließen, einsperren; *occ.* ⟨Städte u. dgl.⟩ umgeben, umzingeln, umstellen. III. absperren, abschließen, versperren, unzugänglich machen. | I *α* Eigentl. portas alicui *C* vor jemand, pars aperta fuit, pars altera clausa fenestrae *O* ualuae clausae subito se aperuerunt *Ci* portas obice cl. *O* ianuam cl. *Ci* fores adamante cl. *O* domos clausere serae *O* Ianum Quirini clausit *H* schloss ..., ⟨als Zeichen ungestörten Friedens⟩. Bildl.: domus clausa pudori *Ci*. Oft *subst. isol. PPP* clausum, i, *n.* Verschluss: sic positum in clauso linquunt *V* clausa effringere *S* Schlösser aufbrechen; *metaph.* palpebrae factae ad pupulas claudendas *Ci* nox clausit lumina *O* aures alicui rei cl. *CiCu* os cludere *T* homo clausus *T* ein verschlossener. | *β* Boii agmen hostium claudebant *CCu* duae legiones totum agmen claudebant *C*; ähnlich: sinistrum latus cl. *T* 'decken'. So von Örtlichkeiten: insula eum sinum ab alto claudit *L* schließt ihn ... ab, Angriuarios a tergo Chasuarii claudunt *T* folgen ihnen abschließend nach. So auch: epistulam (opus) cl. *O* zu Ende bringen, uerba pedibus cl. *H* zu Versen abrunden; von der Zeit: aetas claudit octauum lustrum *H* schließt es ab. | II ad cludendum filium lapidem mater attulit *N* zur Einmauerung, Danaën clausam impleuit Iuppiter *O* Wo?; durch *loc.*: agnos domi cl. *V*; ersetzt durch *abl.* mit in: aquilonem Aeoliis in antris *O* in tectis, in

Digitized by Google

undis *O*; vgl. aliquid clausum in pectore habere *S* verſchloſſen halten. Womit? (instrumental) durch *abl.*: rem anulo cl. *T* verſiegeln; aber auch: clauserat Erichthonium cistā *O* armenta stabulis *V* uentos carcere *O* deum pectore clausum habere *O*; *occ.* oppidum operibus cl. *C* urbem obsidione *N* aduersarios locorum angustiis cl. *N* eum difficultatibus locorum cl. *Hirtius* munitio regiam clausit *Cu* forum porticibus cl. *L*. Vgl. lepores rete (*abl.*) cl. *O* mit Netzen umſtellen, silua claudit nemus *O* umgibt . . . | **III** Italia Alpibus clausa *T* clausa nobis erant omnia maria *C* urbs (Syracusae) loci naturā terra marique clauditur *Ci* Pontus . . . populo Romano clausus fuit *Ci* Alpes hieme clausae *L*. So oft clausum ⟨hieme⟩ mare *Ci* litus *T* das ⟨infolge der Winterſtürme⟩ für die Schiffahrt verſchloſſene. Ebenſo aditūs custodiis (praesidiis) cl. *LT* cl. transitum *L*, exitum *Ci* commeatus cl. *Ci* proditione meā clausa est mihi patria *O* Theseo . . . clausit iter Achelous imbre tumens *O*. Und ſo *metaph.* fontes cl. *O* riuos *V* fugam custodia claudit *O* macht unmöglich, letalis hiems . . . uitales uias et respiramina clausit *O* den Weg des Hauchs und Athems. Ähnlich pollice uocis iter cl. *O* und animam laqueo cl. *O* verſperren ſich den Athem durch den Strick = ſie erhängen ſich, eorum ferocia Euandri uocem clausit *L* ſchnitt ihm das Wort im Munde ab.

claudus, vulgär clōdus 3 (wahrſch. verwandt mit *χωλός*, § 21) lahm, hinkend *α*; *metaph.* hinkend, unbehilflich, gelähmt *β*; ſchwankend, unſicher *γ*. | *α* (Agesilaus erat) claudus altero pede *N* an einem F., pars uulnere clauda *V* pede poena claudo *H* langſame, hinkende. Sprichwörtl.: claudus pilam retinet 'der Lahme läßt ſich den Ball nicht wegnehmen', er hält ſtörriſch an etwas feſt. | *β* claudae naues (raro remigio) *LT* deren Ruderwerk an einer Seite beſchädigt iſt, cl. nauigia *Cu* clauda alterno carmina uersu *O* elegiſche Diſtichen (nach dem hinkenden Gange, den Pauſen des Pentameters). | *γ* clauda pars officii *O*.

claustra, ōrum, nach Auguſtus auch *sg.* claustrum, i, *n.* (vulgär clōstrum, daher dtſch. Lw. 'Kloſter'). Verſchluß u. zwar: Riegel, Schloß *α*; *metaph.* Hinderniſſe, Schranken *β*; in weiterem Sinne: Sperre, Damm *γ*; Käfig *δ*; Paß *ε*; in milit. Sinne: 'Schlüſſel', Bollwerk (d. h. beherrſchender Punkt) *ζ*; Grenze *η*. | *α* effringi multorum fores, reuelli claustra *Ci* rumpere claustra manu sociosque immittere portis *V*; im Bilde: horreum belli sub signo claustrisque rei p. positum *Ci* 'unter Schloß und Riegel', eigtl. verſiegelt und verriegelt. | *β* refregi ista nobilitatis claustra *Ci* amat animus spatiis obstantia rumpere claustra *H* Bild von der Rennbahn. | *γ* Lucrino addita claustra *V* claustra portūs *Cu* geſperrter Eingang, claustrum obicere (portui) *Cu* = 'Sperrkette', claustra contrahere *T* die umſchließende Linie. | *δ* claustris retentae ferae *L*. Daher im Bilde: uenti circum claustra fremunt *V* umſchließende Wände, suis claustris impediti *T* von Verſchanzungen. | *ε* angusti claustra Pelori *L* claustra montium *T* cl. maris *L* Zugang zum Meere. | *ζ* ripa Tanais claustrum perdomitorum *Cu* Corinthus claustra locorum tenet *Ci* eis claustra loci committere *Ci*. Dann auch im Sinne des ſchützenden Bollwerks: coloniae uelut claustra ad cohibendos Galliae tumultus oppositae *L*. | *η* Elephantine claustra imperii *T* Grenzfeſtung, omnis sinus et urbis claustris imperii contineri *Ci*.

clausula, ae, *f.* (*demin.* von *clausa aus claudere) Schluß, Ende: in fabula clausula non inuenitur *Ci* cl. epistulae *Ci*.

clāua, ae, *f.* Knittel u. zw.: male mulcati clauis repelluntur *Ci* mit Prügeln; öfter als Waffe: Cacus ictus claua ⟨Herculis⟩ *L* Keule, claua trinodis *O*; als Übungswaffe: habeant iuuenes sibi . . . clauam *Ci*.

clāuārium, ii, *n.* (clāuus) Nagelgeld (Spende an die Soldaten zur Anſchaffung v. Schuhnägeln, vgl. salarium) *T*.

clauicula, ae, *f.* (eigtl. *demin.* von clauis, aber bei *Ci* als *demin.* zu claua gebraucht) Ranke, Äſtchen: uitis clauiculis suis quidquid est nacta complectitur.

clāui-ger 3 I. qui clauam gerit, die Keule führend: Hercules, Periphetes *O*. II. qui clauem gerit, Schlüſſel führend: Ianus *O*.

clāuis, is, *f.* (vgl. dor. *κλαῖς* = att. *κλείς*, Grundform *κλαϝίς*) feminae ex XII tabulis clauīs ademit, exegit *Ci* bei der Scheidung als Symbol, horreorum clauis *Ci* portarum *L* uina centum clauibus seruata *H* claues adulterae *O* adulterinae *S* = Nachſchlüſſel, clauis portis imponere *S* Riegel vorlegen, verſchließen.

clāuus, i, *m.* I. Nagel *α*; *metaph.* Griff des Steuerruders; *meton.* Steuerruder *β*. II. Purpurſaum an der Tunica. | **I** *α* tigna clauis religare *C*; ſprichwörtl.: hoc beneficium, quemadmodum dicitur, trabali clauo figere *Ci* mit Balkennägeln — alſo feſt — annageln. Daher als Symbol der unabänderlichen Fügung: Necessitas clauos trabales et cuneos manu gestans *H*. Nach altem Gebrauche ſchlug der höchſte Magiſtrat zu Rom jährlich am 13. IX. einen (Jahres-)Nagel in der cella des capitoliniſchen Juppiter ein (da nach etruskiſcher Zählung das Jahr im September beginnt:) dictatorem dicere claui figendi causa *L*. | *β* clauumque ad litora torquet *V*; *metaph.* clauum imperii tenere *Ci*. | **II** Die Tunica der römiſchen Senatoren ⟨und rangälteſten Kriegstribunen⟩ hatte einen breiten, die der Ritter ⟨und jüngeren Tribunen⟩ einen ſchmalen Purpurſaum (latus — angustus cl.): sumere depositum clauum fierique tribunum *H* wieder Senator werden (da Tillius von Cäſar aus dem Senat geſtoßen worden war), latum demisit pectore clauum *H* = tritt in den Senat, clauum mutare in horas *H* bald als Senator, bald als Ritter ſich kleiden, curia restabat: clauī mensura coacta est *O* = ich blieb eques mit dem engen clauus; denn Söhne patriciſcher Familien, die ſich zu Staatsämtern vorbereiteten, trugen gleichfalls den ſenatoriſchen (breiten) Purpurſaum: induiturque humeris cum lato purpura clauo *O*.

Clāzomenae, ārum, *f.* (*Κλαζομεναί*) j. Kelisman, Stadt des joniſchen Bundes am hermäiſchen Buſen; *adi.* **Clāzomenius** 3 (*Κλαζομένιος*) von Cl. Anaxagoras *Ci*; *pl. subst.* Einw. von Cl.

Cleander, dri, *m.* (*Κλέανδρος*) gr. Mannsname, beſ. Feldherr Alexanders *Cu*.

Cleanthēs, is, *m.* (*Κλεάνθης*) Mannsname, beſ. C. aus Aſſos in Kleinaſien, Schüler Zenos, ſtoiſcher Philoſoph um 260 *Ci*.

clē-mens, tis, *adv.* clementer (vgl. ā-dē-uehe-mens, der erſte Beſtandtheil unklar) ſanftmüthig, mild *α*; *metaph.* ſanft, mild, lind, gelind *β*. | *α* cupio me esse clementem *Ci* ut uir clemens diuisores crudelissima morte mactaret *Ci* hominem clementer accepit *Ci* clementer respondit *Ph.* | *β* clementia accolarum ingenia *L* cepit consilium clemens *Ci* clementius ducti milites *L* ohne Plünderung, clementer factum *Ci* eine milde That, cl. castigatio *Ci*

Digitized by Google

sententia *L* rumor *S.* Daher: eos campos (Tigris) clementiore alueo praeterit *Cu* sanftere Strömung, clementissimus amnis *O* wo er am ruhigsten strömt, collis clementer et molliter assurgens *T* 'sanft' ansteigend = si qua clementius accedi poterant (*Enallage*) *T.* Davon:

clēmentia, ae, *f.* Sanftmüthigkeit, Milde, Schonung: in ea uictoria plus erat clementiae quam crudelitatis *N* clementia et misericordia singulari esse *Ci* cl. mansuetudoque imperii nostri *Ci* in captos clementia fuerant usi *N* uiolare clementiam maluit ... *N* die Pflicht, mild zu sein, verletzen.

Cleo s. u. Cleon.

Cleobis, is, *m.* (*Κλέοβις*) Bruder des Biton, Söhne der Heraprieſterin Kydippe zu Argos *Ci.*

Cleombrotus, i, *m.* (*Κλεόμβροτος*) gr. Mannsname: 1. spartanischer Feldherr, fiel 371 bei Leuctra *Ci.* 2. Akademiker aus Ambracia *Ci.*

Cleōn (Cleō) ōnis, *m.* (*Κλέων*, Koſeform zu *Κλεώνυμος* u. dgl.) Mannsname: I. Der atheniſche Demagoge nach dem Tode des Pericles *Ci.* II. Cleon von Halicarnaſs, Logograph zu Lyſanders Zeit *N.* III. Cleo, Sicilier im Heer Alexanders *Cu.*

Cleōnae, ārum, *f.* (*Κλεωναί*) j. Klenia, unbedeutendes (humiles *O*) Städtchen bei Nemea, wo angeblich Heracles den Löwen ſchlug *LO*; *adi.* **Cleōnaeus** 3 von Klenia: ager *L* (*Κλεωναῖος*).

Cleopatra, ae, *f.* (*Κλεοπάτρα*) gr. Frauenname. Beſ. 1. Nichte des Attalus, zweite Gemahlin Philipps *Cu.* 2. Tochter Philipps II. von Macedonien und der Olympias, Gattin Alexanders I. von Epirus, ſpäter des Perdiccas *L.* 3. Tochter des Ptolomäus Auletes, Königin von Ägypten, Geliebte Cäſars und des Antonius *CH.*

Cleophis, is, *f.* indiſche Königin *Cu.*

clepo, ere, clepsi, cleptus (gr. *κλέπτω*) ſtehlen: agnum Thysten clepere ausum esse *Accius.* Beachte die Form: sacrum qui clepsit (= clepserit), paricidas esto, XII Tafeln bei *Ci, L.*

clepsydra, ae, *f.* (Fw. *κλέψυδρα*) Waſſeruhr (unſern Sanduhren ähnlich), von Scipio Naſica nach Rom gebracht, diente bei Declamationsübungen als Zeitmeſſer: eras ad clepsydram (*sc.* dicemus) *Ci.*

cliens, altl. cluens, tis, *m.* (*subst. isol. PPrA* von cluo cluere = *κλύειν*, 'hören') der Hörige, Client *α*; *metaph.* Schutzbefohlener, Schützling, Schutzgenoſſe *β.* | *α* Zu den patriciſchen gentes gehörten Halbfreie — wahrſcheinlich urſpr. Unterworfene —, die vor Gericht nicht in eigener Sache auftreten, ſondern nur durch den Älteſten der gens (patronus) vertreten werden konnten. Dafür hatte der Client die Auslagen der gens mit zu beſtreiten. Das Clientelverhältnis ſtand unter religiöſem Schutze (patronus si cluenti fraudem faxit [fecerit], sacer esto, altes Geſetz). Primus Ameriam nuntiat Mallius Glaucia, cliens et familiaris T. Roscii *Ci* Sulla adfinibus, necessariis, clientibus plurimis *Ci.* Auch ganze Gemeinden und Völkerſchaften wählten ſich oft zu Rom einen Vertreter, zu dem ſie in Clientenverhältnis traten: Segestani clientes tui *Ci* Syracusani istius clientes *Ci.* | *β* Außerhalb des römiſchen Gebietes: Orgetorix omnes clientes suos coëgit *C* Gefolgſchaft, Dienſtmannen, ereptus Segestes cum magna clientium manu *TS.* Auch von Völkern: Carnutes clientes Remorum *C*; dicht.: poëta ... cliens Bacchi *H.*

NB. *Gen. pl.* urſpr. clientium; ſpäter auch ſubſtantiviſch declimiert: clientum negotia *H.*

clienta, ae, *f.* (Als beſ. Femininum zu cliens gebildet) die Hörige, Schutzbefohlene: trahunt mihi purpuras clientae *H.*

clientēla, ae, *f.* (cliens) die 'Clientel', Schutzverwandtſchaft; *meton.* die Clienten *α*; *metaph.* Schutzgenoſſenſchaft; *meton.* die Hörigen, 'Gefolgſchaft' *β.* | *α* tu non modo totius Siciliae sed unius Siculi clientelam tueri potes? *Ci* se in Chrysogoni clientelam contulerunt *Ci* pro clientelis hospitiisque prouinciarum *Ci*; *meton.* uitam in extremum adductam a clientelis et seruitiis Octauiae *T* ne amitteret tantas clientelas *Ci.* | *β* magnae erant Haeduorum clientelae *C* ueteres clientelas (Aeduis) restituere *C*; *meton.* incedentibus regiis clientelis.

clientulus, i, *m.* (*demin.* von cliens) ein ärmlicher Client *T.*

clīnātus 3 (Rückbildung aus de-in-clīnātus) geneigt, geſenkt *Ci* (dicht.).

Clīō, ūs, *f.* (*Κλειώ*) Muſenname *HO*, Nymphe *V.*

clipeātus, altl. clupeātus 3 (clipeus) ſchildbewehrt: clipeata acies *Cu* agmina *V*; *Enallage*: seges clipeata uirorum *O*; *subst.* **clipeāti,** ōrum, *m.* Schildträger (*ἀσπισταί*), beſondere Truppenabtheilungen *LCu.*

clipeus, ält. clupeus, i, *m.* ſelten clipeum, i, *n.* (Nach *Plinius* Lw. von *γλύφω*, alſo **γλύφιος* im Sinne von caelatus. Vgl. § 19, 21.) Der getriebene Erzſchild, Rundſchild *α*; *metaph.* alles Schildrunde als 1. Himmel. 2. Sonne. 3. 'Medaillon', Bruſtbild *β.* | *α* clipeus rotundus est et ex aere *Plinius* Epaminondas quaesiuit, saluusne esset clipeus *Ci*; aber: arma his imperata galea, clipeum, lorica *L*; vgl. clipeum ingens *V.* Sprichw.: clipeum post uulnera sumere *O* = zu ſpät thun. | *β* 1. in caeli clipeo *Ennius.* 2. ipse dei clipeus mane rubet *O.* 3. clipeus ... inter auctores eloquentiae *T* clipeum argenteum ... cum imagine Hasdrubalis *L.*

Clisthenēs, is, *m.* (*Κλεισθένης*) Staatsmann zu Athen, reformierte 510 die ſolonische Verfaſſung in demokratiſchem Sinne *Ci.*

Clitarchus, i, *m.* (*Κλείταρχος*) gr. Hiſtoriker, Begleiter Alexanders *Cu.*

clītellae, ārum, *f.* (wahrſch. Lw. vgl. *κλιντήρ*, **κλιτήρ*; dazu nach § 21 *clītēra, wovon *demin.*) Saumſeſſel, Packſeſſel: muli Capuae clitellas ponunt *H* clitellas asino imponere *Ph.* Davon:

clītellārius 3 mit einem Saumſattel verſehen *CiPh.*

Clītomachus, i, *m.* (*Κλειτόμαχος*) Schüler des Carneades aus Carthago *Ci.*

Clītor, oris, *m.* (*Κλείτωρ*, § 23) Stadt im Norden Arkadiens; *adi.* **Clītorius** 3 (*Κλειτόριος*) von Clitor: fons *O* von dem man fabelte, daſs ſein Waſſer den Geſchmack des Weins verleide.

Clītumnus, i, *m.* (*subst. isol. PPrP* [§ 39] vgl. *κλιτύς*, 'abſtürzend') j. Clitumno, Fluſs in Umbrien.

Clitus, i, *m.* (*Κλεῖτος*, vgl. *κλειτός*) Feldherr Philipps, von Alexander ermordet *Cu.*

cliuōsus 3 an Abhängen reich: Olympus, Ida *O*; abhängig, abſchüſſig, abhäldig: trames, rus *V.* Von:

cliuus, i, *m.* (vgl. *κλίνω*, dtſch. 'lehnen' [§ 7] acliuis u. a.) die 'Lehne', der Abhang, die Halde *α*; *occ.* Bergſtraße *β.* | *α* colles incipiunt molli iugum demittere cliuo *V* lenis ab tergo cliuus erat *L* aduersum cliuum *C* bergan, cliuum mollire *LC* die Abſchüſſigkeit mildern.

Digitized by Google

Sprichwörtlich: cliuo sudamus in imo *O* die Schwierigkeit beginnt erſt; *metaph.* cliuus mensae *O* der ſchräge Stand. | *β* cliuus Capitolinus *L* u. a. iſt die ſteil anſteigende Straße vom Bogen des Septimius Severus zur Höhe des Capitols, sacer cliuus *H* den Aufſtieg vom Veſtatempel zum Palatin.

cloāca, ae, *f.* (*subst. isol. adi.*; *sc.* fossa. Eines Stamms mit *κλύζω*) Reinigungsgraben, Abzugscanal: aquas cloacis e fastigio in Tiberim ductis siccare *L.* Sprichwörtlich: arcem facere e cloaca *Ci* = aus der Mücke einen Elephanten machen, cloacas facere *L* detergere *L.* Beſ. cloaca maxima, der vom Forum (an der Baſilica Cäſars) zwiſchen Capitolin und Palatin dem Tiber zuführende große Canal, von Tarquinius angelegt. Davon:

Cloacīna, ae, *f.* die Reinigende, Beiname der Venus: ad Cloacinae (*sc.* aedem) *L.*

clōdus, Clōdius s. u. claudus, Claudius.

Cloelius und **Cluilius** 3 (gr. *Κλοίλιος*) Name eines albaniſchen, ſpäter römiſchen Geſchlechts. Beſ. 1. Cluilius, letzter König von Alba, nach ihm die Cluilia fossa *L.* 2. Cloelia, röm. Jungfrau, die aus dem Lager Porſenas entfloh *L.*

Clothō, ūs, *f.* (*Κλωθώ* 'Spinnerin') eine der drei Parzen *O.*

clūdo s. u. claudo.

Cluentius 3 Name einer gens. Beſ. A. Cl. Auitus, aus Larinum, von Cicero vertheidigt; dazu: **Cluentiānus** 3 des Cl.: pecunia *Ci.*

cluco, ēre, (vgl. *κλύω* 'hören'; davon das Zuſtandsverb. cluēre) genannt werden, heißen, Pompilius cluor *Varro*; daher Atridae cluent fecisse facinus maxumum *Pl.* man rühmt von ihnen, daſs (vgl. in-clutus).

Cluilius s. u. Cloelius.

clūnis, is, *m.* u. *f.* (Lw. gr. *κλόνις* das Steißbein) Hinterkeule, sine clune palumbes *H* d. h. magere, pulchrae clunes (equi) *H* Hinterſchenkel, clunibus considere *L* von Elephanten.

Clupea, ae, oder Clupeae, ārum, *f.* (vgl. clupeus) j. Clybea, Stadt, Vorgebirge, 60 km ö. v. Carthago, als Überſetzung des gr. *Ἀσπίς* s. u. *C.*

Clūsium, ii, *n.* j. Chiusi, urſpr. Camers genannt (*L*), eine der 12 Städte Etruriens, Reſidenz des Porſena. *Adi.*: **Clūsīnus** 3 von Chiuſi fontes *H* d. h. Schwefelquellen; *pl.* Clūsini, ōrum, *m.* Einw. v. Chiuſi. Vgl.:

Clūsius, ii, *m.* (clūdere = claudere s. u.) der 'Schließer', Beiname des Janus *O.*

Cluuia, ae, *f.* j. Campo di Giove, Städtchen bei Benevent; *adi.* **Cluuiānus** 3 von Cl. *L*; daher auch:

Cluuius 3 Name einer gens: C. Cluuius equ. R. *Ci* M. Cluuius Rufus Hiſtoriker, Staatsmann zur Zeit des Claudius *T.*

Clymenē, ēs, *f.* (*Κλυμένη*) Tochter des Oceanus, Gemahlin des Äthioperkönigs Merops, von Sol Mutter des Phaethon *O*; *adi.* **Clymenēius** 3 (*Κλυμενήϊος*) von der Clymene: proles *O.*

Clymenus, i, *m.* (Vgl. *Κλυμένη*) Beiname des Pluton *O.* Andere leſen: At Lachesis Clothoque dolent.

clypeus s. u. clipeus.

Clytaemnestra, ae, *f.* (*Κλυταιμνήστρα*) Tochter des Tyndareus und der Leda, Gemahlin Agamemnons, Mutter des Oreſtes, der ſie als Mörderin ſeines Vaters erſchlug. *Meton.* eine Tragödie des Accius *Ci.*

Clytiē, ae, *f.* (*Κλυτίη*) Oceanidin, Geliebte Apolls, in eine Sonnenblume (heliotropium) verwandelt *O.*

Clytius, i, *m.* (*Κλύτιος*) als Mannsname bei *O*; eigtl. *adi.* zu **Clytus,** i, *m.* (*Κλύτος*, Koſeform zu *Κλυτομήδης* u. vgl.) Name bei *O.*

Cn. (Cnaeus, Gnaeus s. u.)

Cnidus und (§ 19) Gnidus, i, *f.* (*Κνίδος*) j. Cnido, Seeſtadt in Carien auf langgeſtreckter Halbinſel, ſüdl. v. Halikarnaſs. Sitz des Aphroditecults (cnidiſche Venus des Praxiteles); davon **Cnidii,** ōrum, *m.* (*Κνίδιοι*) Einwohner v. C.

Cnōsus s. u. Gnossus.

co . . . in Zuſammenſetzungen s. u. cum.

co-aceruo, āre, āui, ātus, zuſammenhäufen, aufhäufen: hostium coaceruatorum cumuli *L* cadauera c. *C* pecuniae coguntur et coaceruantur *Ci* tantam uim emblematum c. *Ci*; *metaph.* per cōăceruatos pereat domus impia luctūs *O.*

co-acesco, ere, coacui, mit ſauer werden: ut enim non omne uinum, sic non omnis natura uetustate coacescit *Ci* gentem . . . coacuisse putamus *Ci* mit verwildert ſei.

coactor, ōris, *m.* (cogere) 'Zuſammentreiber', d. h. Einnehmer, accessio decumae, ut nostri coactores facere solent . . . *Ci* Steuereinnehmer; auch die Caſſierer bei Verſteigerungen führten dieſen Namen: (pater Horatii) fuit coactor *H.* Von dem Ausdruck agmen cogere bildet *T*: erant agminis coactores, es war der Nachtrab.

coactū, (cogere, durch das Verbalſubſtantiv *coactus, ūs, *m.* Zwang) unter Zwang, zwangsweiſe: neque id uoluntate sua fecisse, sed coactu ciuitatis *C* vom Staate genöthigt.

co-actum, i, *n.* (cogere) Filz: milites aut e coactis aut ex centonibus tegimenta fecerant *C.*

co-aedificō, āre, dazu aufbauen, ea pars, quia postrema coaedificata est, Neapolis nominatur *Ci.*

co-aequo, āre, mit etwas gleichmachen: exstruere mare, coaequare montes *S*; *metaph.* omnia ad iniurias tuas coaequasti *Ci.*

co-agmentatio, ōnis, *f.* Zuſammenfügung, Verbindung *Ci* von:

co-agmento, āre, zuſammenfügen, opus eadem, quae coagmentauit, natura dissoluit *Ci* trabes c. *Ci*; *metaph.* c. pacem *Ci* 'zuſammenleimen', uerba *Ci.* Von:

co-agmentum, i, *n.* (cogere = *co-agere) Zuſammenfügung; *meton.* Fuge, coagmenta lapidum *C.*

co-āgulum, i, *n.* (cogere?) die geronnene Milch im Labmagen der Wiederkäuer, das 'Lab' ⟨mit dem man die Milch zum Gerinnen bringt⟩: ⟨lactis⟩ pars bibenda seruatur, partem liquefacta coāgula durant *O.*

co-alesco, ere, alui, alitus (*Incoh.* zu alere) zuſammenwachſen *α*; *metaph.* ſich genau verbinden, verſchmelzen, vereinigen *β*; *occ.* Wurzel faſſen, emporwachſen *γ*. | *α* interdum inter se palpebrae coalescunt *Celsus*; im Bilde: haec compages coaluit *T.* | *β* noui ueteresque milites coaluere *S* concordiā coaluerant animi *L* cum patribus coalescunt plebis animi *L* multitudo coalescit in populi unius corpus *L.* | *γ* dum nouus in uiridi coalescit cortice ramus *O* ilex coaluerat inter saxa *S*; daher *metaph.* dum Galbae auctoritas fluxa, Pisonis nondum coaluisset *T* Wurzel gefaſst hatte, insula pace coalescente *L* gedeihen, erſtarken, coalita libertate inre-

uerentia *T* eingewurzelte, regnum coalescens *L* das sich erhält, coalitus 3 *TCu* zusammengewachsen.

co-angusto, āre, einengen, beschränken; *metaph.* legem *Ci.*

co-arguo, ere, ui, ūtus ⟨aber uiturus⟩ deutlich kundgeben, nachweisen, aufdecken, darthun, erweisen *α*; *occ.* 1. jemd. ⟨einer Schuld⟩ überführen, überweisen; 2. etwas als irrthümlich erweisen *β*. | *α* Epaminondas Lacedaemoniorum tyrannidem coarguit *N*; mit *abl.* haec a me suspicionibus et coniectura coarguuntur *Ci*; *metaph.* amicorum neglectio improbitatem coarguit *Ci*. | *β* 1. cum tot testibus coarguare, potes de damnatione dubitare? *Ci* illum natura defendat, hunc coarguat *Ci* omnibus in rebus a me coarguitur *Ci*; mit *gen.* criminis: meum crimen te nimiae auaritiae coarguit *Ci* antequam me commutati iudicii coargueris *Ci*. 2. eam legem aut usus coarguit aut status aliquis rei publicae inutilem fecit *L*.

co-artātio, ōnis, *f.* das Zusammendrängen: plurium in angusto *L* von:

co-arto, āre, āui, ātus, zusammendrängen, enge machen, einengen *α*; *metaph.* verkürzen, abkürzen *β*. | *α* cum tot nobiles forum coartarent *T*= sich auf dem F. drängten, iter c. *L*; daher: haec quae coartauit in oratione sua, dilatet nobis *Ci*. | *β* tempora censurae coartanda *T* consulatus coartati *T* nox coartat iter *O*.

Cobarēs, is, *m.* persischer Mannsname. I. Meder bei Bessus. II. Commandant von Parsagada *Cu*.

Cōcalus, i, *m.* (*Κώκαλος*) König auf Sicilien, nahm den vor Minos flüchtigen Dädalus auf *O*.

Coccēius 3 Name einer gens. Bes. 1. L. Cocc. Nerva, Rechtsgelehrter, cos. 36, brachte mit Mäcenas und Asinius Pollio i. J. 40 den brundisinischen Vertrag zwischen Octavianus und Antonius zu Stande *H*. 2. M. Cocc. Nerva, Jurist zu Tiberius' Zeiten *T*. 3. M. Cocc. Nerva, dessen Enkel von 96 — 98 Kaiser.

coccum, i, *n.* (Lw. *κόκκος*, § 21) Kermes, die an der quercus coccifera befindlichen Schildläuse, aus denen eine Scharlachfarbe bereitet wird, daher *meton.* cocco tincta uestis *H* mit Scharlach gefärbt.

cochlea, ae, *f.* (Lw. *ὁ κοχλίας*, Geschlecht nach § 38) Schnecke, 'terrigena, domiporta' . . . cochlea *Ci*.

coclēs, itis, *m.* (Bildung wie āles, pedes; nach *Varro* mit oclus-oculus verwandt) einäugig; bes. von den einäugigen Arimaspen: coclites . . . hi sunt unoculi *Pl*. Als Cognomen Horatius Cocles *CiVL* jener Römer, der die Tiberbrücke gegen Porsena vertheidigte.

coctilis, e, (durch coctus von coquere) gebrannt: latereuli *Cu* Ziegel = Backsteine, c. murus *O* Mauer aus Backsteinen.

coctus s. u. coquus.

Cōcytos, i, *m.* (*Κώκυτος*) mythischer 'Strom der Wehklage' in der Unterwelt von *κωκύω* 'heulen' *HCiV*; *adi.* **Cocȳtius** 3 (*Κωκύτιος*) von Cocytus: uirgo *V* d. h. Allecto.

cōdex, älter caudex, § 23, icis, *m.* Baumstamm *α*; *meton.* Heft, Notizbuch, Buch *β*; *occ.* Hauptbuch, Ausgaben- und Einnahmenbuch *γ*. | *α* caudicibus sectis truditur e sicco ligno radix *V* codice misso, quem uix iuga bina mouerent *O*. | *β* plurium tabularum (d. h. Wachstafeln zum Schreiben) contextus caudex apud antiquos uocatur *Seneca* L. Piso multos codices impleuit earum rerum, in quibus . . . *Ci*. | *γ* utrum cetera nomina in codicem accepti et expensi digesta habes an non? *Ci* in codicem acceptum et expensum referri debuit *Ci* hanc pecuniam latam non esse codices Fannii confirmant *Ci* in codicis extrema cera nomen in litura fecit (also aus Wachstafeln bestehend!) Erst später auch von Pergament- und Papierbüchern.

cōdicārius 3 (codex) aus einem Baumstamme: naues *S* 'Einbäumer'.

cōdicillus, i, *m.* (codex, codiculus, davon *demin.*) Stämmchen: codicilli oleaginei *Cato*; *meton.* (Plural) hölzerne, mit Wachs überzogene Schreibtäfelchen *α*; *meton.* 1. Brief. 2. Bittschrift. 3. Zusatz zu Testamenten, 'Codicill'. 4. Kaiserliches Patent, Cabinetsbefehl *β*. | *α* hesterno die sententias uestras in codicillos referebat *Ci*. | *β* 1. quaesiui a Balbo per codicillos, quid esset . . . *Ci* codicilli libidinum indices *T* Liebesbriefe. 2. precatus per codicillos inmiti rescripto uenas soluit *T*. 3. sine ullo funeris solemni crematur; ita codicillis praescripserat *T*. 4. Rusticus auctor est scriptos esse ad Caecinam codicillos (*sc.* a. Nerone) *T* Sallustius ad tribunum miserat codicillos *T*.

Codomannus, i, *m.* hieß der jüngere Dareus, ehe er König wurde.

Codrus, i, *m.* (*Κόδρος*) gr. Mannsname, I. letzter König zu Athen *Ci*; II. schlechter Dichter, der dem Vergil feindlich war *V*.

coelus 3 (Fw. *κοῖλος*) hohl nur in den Namen; Coela (ōrum) Euboeae *n.* (*τὰ κοιλὰ τῆς Εὐβοίας*) Küstengegend von Euböa *L* Coelē Syria; *acc.* Coelen Syriam; *abl.* Coelē Syria (*ἡ κοίλη Συρία*) die syrische Mulde zwischen Libanon und Antilibanon *L* dann überhaupt Westsyrien *Cu*.

co-ĕmo, ere, ēmi, emptus, zusammenkaufen, non modo uenditabant, uerum etiam coemebant *Ci* equos c. *C* frumentum ex Etruria *L*. Davon:

co-ĕmptio, ōnis, *f.* Das Zusammenkaufen; *occ.* Kaufehe, eine Form der strengen römischen Ehe: die Frau verkauft sich vor Zeugen in die Gewalt des Mannes: ingenua fuit, in manum conuenerat . . . coemptione *Ci*; diese Form benutzten Frauen oft, um selbständig zu werden und sich der tutela ihrer Agnaten zu entziehen, indem sie mit kinderlosen Greisen Scheinehen eingiengen, die jeden Augenblick durch manumissio aufgehoben werden konnten: senes ad coemptiones faciendas reperti sunt *Ci*.

Coenus, i, *m.* (*Κοῖνος*) General Alexanders *Cu*.

co-ĕo, īre, ii, (selten ĭui, oft syncopiert coisse) iturus 'zusammengehen' und zwar sich versammeln *α*; feindlich zusammenstoßen *β*; zusammentreten, sich vereinen; *occ. trans.* in eine Verbindung treten *γ*; sich militärisch concentrieren *δ*; sich ehelich verbinden, sich verheiraten; *occ.* sich begatten, sich paaren *ε*; *metaph.* zusammenfließen, -strömen *ζ*; zusammentreten, sich nähern; *occ.* sich schließen *η*; gerinnen, erstarren *ϑ*. | *α* coeunt certis diebus *T* cum frequentes coissent *Cu* coeunt conlegia de . . . bonis *Ci* wo?: Capuae *L* wohin?: in (ad) regiam *Cu* quo populus coibat *H*; *pass.* locus, in quem coibatur *T* wo man sich zu versammeln pflegte, woher?: undique collecti coeunt Martemque fatigant *V*. | *β* inter se coisse uiros et cernere ferro *V* iam agmina coibant *Cu* trepidae inter se coeunt (apes) *V* manus coit in unum *V* gegen den Einen. | *γ* binaque cum populis regna coisse suis *O* ad praestanda iusta c. *Cu*; bes. von politischer Verbindung: gentes simul coierunt *C* XII adulescentuli coierunt *N* schlossen einen Bund, in amicitiam coeunt *V* gener atque socer coeant . . . *V*

Digitized by Google

ſich vereinen (dicht.: dextrae coeunt in foedera *V* zum Bunde), cum hoc tu coire ausus es, ut ... *Ci* se neque cum quoquam ... de ea re coiturum *N*; daher *trans.* aber nur mit societas!: utinam cum Caesare societatem numquam coisses *C* (der *acc.* als Ziel gedacht) si nullam societatem neque sceleris neque praemii cum homine alio coieras *Ci*; einmal *passiv*: societas coitur *Ci* wird geſchloſſen, man tritt in ... | δ neque se conglobandi coeundique in unum datur spatium *L* reliqui coeunt inter se gladiosque destringunt *C*. | ε connubio cum primoribus suae gentis *Cu* nuptiis *Cu* cum captiua *Cu* coëuntium pignus *Cu* der Brautleute; daher *euphem.* cum pare quaeque suo coeunt uolucresque feraeque *O* liberos cum hospitibus stupro coire *Cu*; dicht. mit *dat.* priuigno uidear coitura nouerca *O*. | ζ coeuntibus aquis in uallem *Cu* coit sanguis in praecordia *V*. | η amnes in artius coeunt *Cu* in artum coeuntibus ripis *Cu* coeunt inter se capita *V* bis die Enden des Bogens ſich einander nähern, coeunt cornua *O*; daher auch von Abſtractem: non possunt ullis ista coire modis *O* ſind unvereinbar; dicht. mit *dat.* ut placidis coëant immitia *H*; *occ.* nondum coeuntia uulnera *O*; daher *metaph.* male sarta gratia nequiquam coit *H*. | ϑ lac coit *Varro*, coit formidine sanguis *V* coit duratus frigore pontus *O*.

coepio, ere, coepi, coeptus (eigtl. *co-ipio von apio, apere s. u. daher *Perf.* auch co-ēpi *Lucretius*) anfangen, beginnen. Die Präſensformen nur vorclaſſiſch: neque ego pugnas neque ego litis coepio *Pl.* In claſſ. Zeit nur das *Perf.* (und die abgeleiteten Zeiten):

coepi, coepisse, ich habe angefangen, habe begonnen, angehoben u. z. intrans. α; trans. β. | α perge, quo coepisti *Ci* urguet eadem fortuna, quae coepit *Ci*; *metaph.* ubi silentium coepit *S* eintrat, neque nauis exordium coepisset *Ennius* ubi dies coepit *S* begann, anbrach. Mit Angabe des Ausgangspunktes: a Gracchо seditiones coepere *T* giengen aus, proditio coepit e domo Scaeuini *T*. | β Mit *acc.* illud quod coepimus, uideamus *Ci* iter, quod coeperant *Cu* coepit cum talia uates *V* huiusmodi orationem coepit *T*. Meiſt mit *activem Inf.* milites domum obsidere coeperunt *Ci* cum autem uer esse coeperat *Ci* ut coepi dicere *Ci* illi rogare atque orare coeperunt, ut... *Ci*. Selten mit *inf. pass.* amphora coepit institui *H* urbanus coepit haberi *L* paupertas probro haberi coepit *S* rapinae fieri coeperunt *Ci*. Sonſt ſteht bei *passivem Infin.* meiſt auch coeptus sum: uasa conici coepta sunt *N* pons institui coeptus est *C* comitia haberi coepta sunt *Ci* desiderari coepta est Epaminondae diligentia *N* pugnari coeptum est *N* man begann. Sonſt iſt die Paſſivform ſelten: id domi suae coeptum esse ... *Ci* coeptum est per eos ..., desitum per hunc *Ci* ita amicitia coepta est Romanis (gr. *dat.*) *S*. Daher *PPP adi. isol.* **coeptus** 3 angefangen, begonnen, bellum coeptum et patratum *S* opus coeptum perficere *O* c. carmen, bellum, turres *V* coeptā luce, hieme *T* auch horti a Lucullo coepti *T* von L. angelegt. Davon *subst. isol.* **coeptum,** i, *n.* das Beginnen, Vorhaben, Unternehmen, di coeptis ... aspirate meis *O* als urſpr. Verbalform mit *adv.* temere coepta *L*; dann mit *adi.* coeptis immanibus effera Dido *V*.

coepto, āre, āui, ātus (*frequ.* von coepere) anfangen: *intr.* ſeinen Anfang nehmen α; *trans.* etwas beginnen, unternehmen β. | α coeptantem iam coniurationem disiecit *T*. | β perge, quā coeptas *S*; mit *acc.* Sabinum ... fugam coeptantem circumsistunt *T*; mit *inf.* Valens coërcere seditionem coeptabat *T*.

coeptus, ūs, *m.* (coepere) Anfang, Beginn: coeptus appetendi *Ci*.

Coeranus, i, *acc.* on, *m.* (Κοίρανος) 1. ſtoiſcher Philoſoph unbekannter Zeit *T*. 2. Mannsname *O*.

co-ĕrceo, cēre, cui, citus (arcere) zuſammenhalten, einſchließen; *occ.* 1. in Ordnung halten; 2. kurz halten α; *metaph.* einſchränken, beſchränken, (Perſonen) in ihre Schranken weiſen; *occ.* 1. bändigen, hemmen, aufhalten, zügeln; 2. ſtrafen β. | α omnia cingens et coërcens caeli complexus *Ci* operibus ... coërceretur hostis *L* animas ... Styx coërcet *V* uitta coërcebat capillos *O* frenis ora equorum *O*; vom Waſſer: flumen coërcitum *Cu* geſtant, amnis nullis ripis coërcitus *L* eingeſchloſſen; im Bilde: numeris uerba coërcere *O* vgl. 'gebundene' Rede; *occ.* 1. Messapus primas acies coërcet *V* uirgā ... turbam coërces *H*. 2. uitem amputando coërcet ars agricolarum *Ci*; im Bilde: carmen, quod ... litura coërcuit *H* da die 'Feile' zur Kürzung führt. | β unius supplicio multorum improbitatem c. *Ci* fenus c. *L* omnibus copiis populum coërceas *Ci* iudex ipse coërcebitur *Ci* tribunum plebis c. *Ci*; *occ.* 1. flumen coërcet impetum *Cu* ratio temeritatem *Ci* procacitatem hominis manibus c. *N* ut uos non consul coërcere ... posset *Ci* an consules in praetore coërcendo fortes fuissent? *Ci* c. milites *C* libidinem, audaciam, *Ci* seditionem *T* dämpfen. 2. suppliciis ciuem perniciosum c. *Ci* magistratus noxium... uinclis uerberibusque coërceto *Ci* fuste c. *H* praeceptis c. *T* jemd. ſchulmeiſtern. Davon:

coërcitio, ōnis, *f.* Einſchränkung α; *occ.* Beſtrafung, Strafe, Strafmittel β. | α an coërceri ... cupidines possent, num coërcitio ... *T*. | β sine magistratūs coërcitione *L* ohne ein Zwangmittel von Seiten der Obrigkeit, damnum aliamque coërcitionem aduersus militiam detractantes inhibere *L*.

coetus, ūs, *m.* (ältere volksthümliche Form von cōitus, § 23) das Zuſammenkommen α; *meton.* Zuſammenkunft, Verſammlung β. | α amnium coetus *Cu* primo coetu uicimus *Pl.* beim erſten Zuſammenſtoſs. | β in hominum eruditissimo coetu loquor *Ci* in deorum coetu *Ci* coetum celebrare *V* ſich zahlreich verſammeln, coetu uestro dimisso *T* Auseinandergehen; *occ.* coetus nocturni *L* Zuſammenrottungen.

Cōus, i, *m.* (Κοῖος) Titane, Vater der Latona *O*.

cōgitātē s. u. cogito.

cōgitātio, ōnis, *f.* (cogitare) das Denken u. zwar: *abstr.* das Denken, Nachdenken, Erwägung, Überlegung; *occ.* das Vorhaben α; *meton.* concret: der Gedanke, die Vorſtellung; *occ.* die Abſicht, der Plan β; bei *Ci* auch = Denkkraft, Denkvermögen γ. | α species dei percipitur cogitatione, non sensu *Ci* ad patriam liberandam omni ferebatur cogitatione *N* mit all ſeinem Denken, omnia cogitatione comprehendere, complecti, intellegere *Ci* subit cogitatio animum, qualis ... sit *L*; mit *gen. obi.* c. belli *C* die Überlegung in Betreff ..., c. periculi mei, salutis tuae *Ci* der Gedanke an ...; *occ.* rerum nouarum cogitatio *Ci T*. | β spes fallaces et cogitationes inanes meae *Ci* non te ⟨id⟩ in illam cogitationem adduxit, ut ... *Ci* omnes curas et cogitationes in rem. p. conferre *Ci* in rem humilem abicere *Ci* stultae cogitationes barbarorum *Hirtius*; *occ.* obstabat eius cogitationibus nemo praeter Milonem *Ci* magnae cogitationis mani-

Digitized by Google

festus *T* ersichtlich mit einem großen Plan beschäftigt. | γ homo solus particeps rationis et cogitationis *Ci* Verrem ingenio et cogitatione nulla fuisse *Ci*.

cōgito, āre, āui, ātus (*co-agitare) 'bei sich besprechen' also: denken, überlegen, erwägen α; *occ.* ausdenken, ersinnen β; gedenken = beabsichtigen, vorhaben, planen γ; gesinnt sein δ. | α duas res non modo agere uno tempore sed ne cogitando quidem explicare quisquam potest *Ci* callide cogitare *N* prius cogitasse quam conari consuerat *N*. Es folgt Ergänzung und zwar 1. durch directe Rede: sic cogitabam: 'cum contra dicturus esset ...' *Ci*. 2. Mit de u. *abl.*: ne Clodius quidem de insidiis cogitauit *Ci* = dachte an ...; aber consul de re publica cogitans *Ci* der bedacht ist für. 3. Mit *acc.* u. zwar *acc. personae*: te, M. Scaure, uideo, non cogito solum *Ci* et maiores et posteros cogitate *T* denkt an ...; aber tamquam Catonem tantum cogitasset *T* sich gedacht, vorgestellt hätte; *acc. rei*: id cum animo suo c. *Ci* nihil cogitas, hoc cogitare coepit, haec si Accius cogitasset *Ci* din omnibus cogitatis *Cu* alles wohlerwogen war, erat amentis, cum aciem uideres, pacem cogitare *Ci* an F. zu d. 4. Mit Aussage (*acc. c. inf.*) nonne cogitas te huc adductum esse? *Ci* cogitemus denique corpus esse mortale *Ci*. 5. Mit indir. Frage: cogita, qui sis, quo loco sis *Ci* iudicis est cogitare, quid lex et religio cogat *Ci*. 6. Mit Heischesatz: cogitabat, ut exercitum incolumem reduceret *C* war darauf bedacht, dachte daran, zu führen ..., cogitans, ut haberet, qua aufugeret *N* cogitabat, ne occasionem dimitteret *C* dachte daran, nicht zu ... | β aliud cogitandum esse, quo modo resistatur patribus *L* aliquid ad perniciem *N* hoc tam callide Iuppiter cogitauit *Ci* cogitaui plura *Ph.* | γ Meist mit *inf.* illuc opes suas deferre et imperii nomen transferre cogitant *Ci* exheredare pater filium cogitabat *Ci*. Auch mit *acc. rei*: aut mortem aut fugam c. *Ci* te consulatum sperare aut cogitare ... non portentum est? *Ci* oder daran zu denken, nihil est mali, quod illa non uoluerit, optauerit, cogitauerit *Ci* quae cogitas *N* Absicht, Plan; dicht.: quid cogitet humidus Auster *V* was er im Schilde führe. Beachte die Formeln laxer Umgangssprache: inde cogito in Tusculanum, deinde Arpinum (*sc.* proficisci) ich gedenke zu reisen, oder eo die cogitabam in Anagnino (*sc.* esse) gedachte zu sein *Ci*. | δ Mit *Adverbien*: si quid amice de Romanis cogitabis *N* si humaniter et amabiliter in me cogitare uis *Ci* tam acerbe, tam crudeliter cogitare de... *Ci* male c. *Ci*; davon *PPP*

cōgitātus 3, *adv.* **cōgitātē,** I. *adi.* durchdacht, wohlerwogen α; beabsichtigt, gewollt β; daher II. *subst. isol.*

cogitātum, i, *n.* Gedanke α; Plan, Absicht β. | I α accurate cogitateque scribere *Ci* res diu cogitatae *Ci* quod uerbum tibi non excidit..., cogitatum attulisti *Ci*. | β ad cogitatum facinus adproperare *Ci* cogitati furores *Ci* cogitata fit iniuria *Ci*. | II α quo acutius cogitatum nusquam legimus *N* einen scharfsinnigern Gedanken; meist *pl.* cogitata eloqui *Ci*. | β cogitata perficere *Ci* patefacere *N*.

cognātio, ōnis, *f.* (cognatus) Blutsverwandtschaft α; *meton.* die Verwandten, die Sippschaft β; *metaph.* Verwandtschaft = Ähnlichkeit γ. | α eo nemo accedit nisi propinqua (engste) cognatione coniunctus *N*, Gegensatz: longinqua, longa c. *Cu* 'entfernte', cognatio materna *Ci* an potest cognatio ulla propior esse, quam patriae? *Ci* cognatione Licinii se excusare *L*. Verw. mit dem L.; dafür: c. cum Tyriis *Cu* Segestani cognatione se cum populo Romano coniunctos esse arbitrantur *Ci*. | β de decus familiae, cognationis, nominis *Ci* homo magnae cognationis *C* gentes cognationesque *C* Gemeinden und Sippen. | γ omnes artes quasi cognatione quadam inter se continentur *Ci* cognatio studiorum *Ci*.

co-gnātus 3 (gnatus, alte Form von nātus vgl. nascor, 'durch Geburt' vereint) blutsverwandt (väterlicher- und mütterlicherseits); *subst.* der Blutsverwandte α; *metaph.* verwandt, zugehörig, verbunden β. | α suadebant amici cognatique Caesenniae ... *Ci* cognati Darei *Cu* ex tam multis cognatis et adfinibus *Ci*; dicht.: (*Enallage*) cognatum latus *O* die Seite des Verwandten = c. corpora *O* der V., cognatae urbes *V* von gleicher Abstammung, vgl. tellus cognati retinebat semina caeli *O* faba Pythagorae cognata *H*. | β deus mundo formam maxime sibi cognatam dedit *Ci* uocabula cognata rebus *H*.

cognitio, ōnis, *f.* (cognoscere) Kennenlernen, Bekanntschaft, Bekanntwerden α; Erkennen, Erkenntnis *pl. meton.* Kenntnis β; *occ.* ⟨richterliche⟩ Untersuchung γ. | α cum omnes cognitione et hospitio dignum existimauerint *Ci* non illum nobilitas urbis ad cognitionem (Besichtigung) deuocauit *Ci*. | β non cognitio solum rerum sed etiam recordatio (animos excitat) *Ci* imagines delectant cognitione (Wiedererkennen) formarum *Ci* c. iuris, naturae *Ci* quae corporis sunt, cognitionem habent faciliorem *Ci* ist leichter zu erkennen; *occ.* deorum insitas... cognitiones habemus *Ci* 'Begriffe', artes ... constant ex cognitionibus *Ci*. | γ cognitio decemuirūm, ager priuatus sit an publicus *Ci* quae oratio pertinet ad ipsam causam cognitionemque uestram *Ci* lex consulibus cognitionem dat *LCi* c. capitalium rerum *L* über ..., petitumque est a principe, cognitionem exciperet *T* 'übernehmen'.

cognitor, ōris, *m.* (cognoscere) 'Erkenner', d. h. Identitätszeuge α; daher: Vertreter, Sachwalter β. | α qui neque tibi notus esset neque cognitorem locupletem daret *Ci* 'stellte', ubi neque noti esse neque semper cum cognitoribus esse possunt *Ci*. | β mulierum adsentator, cognitor uiduarum *Ci* me Siculi cognitorem iuris sui esse uoluerunt *Ci* qui per se litem contestatur, sibi soli petit; alteri nemo potest, nisi qui cognitor est factus *Ci*; *metaph.* hoc auctore et cognitore huius sententiae *Ci* c. harum rerum *Ci* alienarum simultatum c. *L* fi cognitor ipse *H* vertritt deine Sache selbst; *occ.* cerae, quas ... cognitor legat *O* vom öffentlichen Ankläger, wie unser 'Staatsanwalt'.

cognitus 3 (*adi. isol. PPP* von cognoscere) bekannt α; *occ.* bewährt, erprobt β. | α Aedui egregiā uirtute erant cogniti *C* cognita elementia tua *Ci* incognita pro cognitis habere *Ci* homo per se cognitus *Ci* 'selbstgemachter', hoc non auditum sed cognitum praedicamus *N* aus eigener Erfahrung, quanta sit herbarum potentia, nulli quam mihi cognitius *O* cognitiora mala *O*. | β homo uirtute cognita et spectata fide *Ci* homo in rebus iudicandis cognitus *Ci*.

co-gnōmen, inis, *n.* (gnomen alt = nomen) Familienname, Zuname α; Beiname β. | α Zunächst ist cognomen der dem Gentilnamen zugesetzte Familienname: duo isti sunt T. Roscii, quorum alteri Capitoni cognomen est, iste qui adest Magnus uocatur *Ci* centurio cognomine Sirpicus *T*; oft *abl.*: Artemo quidam Climachias cognomine *Ci*; dann | β Ehrenname: quam laudem Scipio Africā oppressā cognomine ipso prae se

Digitized by Google

ferebat *Ci* fit Minnermus et optimo cognomine cresci *H*; Spitzname: qui (Bambalio) propter haesitantiam linguae cognomen ex contumelia traxit *Ci* (insofern ja die cognomina theils aus Ehren-, theils aus Spitznamen entstehen); vgl. Cato quasi cognomen habebat . . . sapientis *Ci*; übtr. in weiterem Sinne: clari cognominis Alba *V*; nämlich: Alba 'Longa', Ascanius cui nunc cognomen Iulo additur *V* ⟨Italiam⟩ Hesperiam Grai cognomine dicunt *V* nennen es 'auch' Hesperia. Bes. von abgeleiteten Namen: Thybris, a quo post Itali fluuium cognomine Thybrim diximus *V*; insofern fluuius zugrunde liegt, ist ja Th. ein Beiname; vgl. Chaonios cognomine campos a Chaonio dixit *V*.

cognōmentum, ī, *n.* Beiname, Bezeichnung (aber niemals = Familienname!) Heraclitus cognomento qui αἰνιττόμενος perhibetur bei *Ci* Londinium cognomento (Titel) **coloniae** non insigne *T* Cilicum nationes, quibus **Cilicarum** cognomentum *T* Idaeos aucto in barbarum cognomento Iudaeos uocari *T* Rhenum uerso cognomento Vahalem dicunt *T* (insofern **fluuius** als Grundbegriff verschwebt), mensis Aprilis Neronis cognomentum acciperet *T* ('Neroneus' nämlich **mensis**), castellum cognomento Volandum *T* eine Feste, 'zubenannt' Vel. Auch in Fällen wie: (Arminii frater) cognomento Flauus *T* Germanus cognomento Eucnerus *T* nicht mit nomen identisch, da die Sklaven und Fremden rechtlich in Rom ein **nomen** nicht führen; wenn daher libertus Agrippinae cognomento Mnester genannt wird *T*, so ist dies eben sein alter **Sklavenname**, als Liberte führt er rechtlich den Namen seiner Patronin.

cognōminis, e (cognomen) gleichnamig: gaudet cognomine terra *V* wo andere terra als nom. fassen, 'das Land ist stolz auf den Beinamen', nach . . . benannt; mit *dat.*: cognomine Insubribus pago *L*; vgl. συνώνυμος *rar.*

cognōmino, āre, āui, ātus (cognomen) 'zubenamsen', mit einem Beinamen belegen (*frat.*!): Diodotus, qui Tryphon cognominabatur *L* (epit.).

co-gnōsco, ere, co-gnōui, co-gnĭtus (gnosco s. u. nosco, vgl. γι-γνώσκω) erkennen, kennen lernen; *occ.* 1. wiedererkennen; 2. vor Gericht anerkennen = Identität bezeugen; 3. (*euphem.*) mit jemand bekannt werden (von geschlechtlichem Umgang) α; *metaph.* wahrnehmen, bemerken, erfahren β; *occ.* 1. ausfindig machen, Nachricht erhalten; 2. prüfen, untersuchen; 3. als Überlieferung von *disc.* (γνωρίζω) lehren, studieren γ. ‖ α Zunächst von Personen: ne cognoscerentur, immolatis capitibus ad necem rapiebantur *Ci* multi eius formam ἀναθεᾶν cognoscere studebant *N* novum regem c. *Ca* puerum in ludo *N* mit ihm bekannt werden, eam personam e cotidiana uita cognostis *Ci* (*soc.* Bek.) 'ihr kennet'; von Sachen: cognosce et Metelli litteras *Ci* edictum *Ci*; von Personen: si meam nouistam cognostis *Ci* 'kennt', deam . . . tam naturam mortisque hominis ex ipsa legatione cognosce *Ci* causa cognoscere nostra *L*; mit *abl.*: Pudentia . . . diuersissimum cognomi animum tuum *C* . . . eam cognoui. Tu . . . de Re . . . cognosce *Ci* quem . . . quale esset . . . quaesisti: aliquem . . . ut cognosceret *Ci* ut . . . cognosceret *Ci*; *occ.* 1. ausfindig machen, erfahren: cognoui . . . Dolabellam esse Stati . . . cognosce; matrem suam *Ci* suas res . . . 2. prüfen, untersuchen: Syracusas . . . ut . . . cognoscerem *Ci*; 3. Hs. uirum cognouit adultera uirgo *O* Octauius Pontiam stupro cognitam . . . interfecerat *T* eum cum ephebum Temni cognosses *Ci* (zweideutig!) durch biblischen Sprachgebrauch auch im Dtsch. 'erkennen'. ‖ β pleraque cognitu digna *T* ut ex Fannio cognouistis *Ci* 'gehört habt', certiora ex aliquo *Cu* ab Remis *C* id a Gallicis armis *C* 'an', nomen nunquam auditum et cognitum *Ci* cognita morte Trebonii *Ci* hoc responso cognito *N* auf . . . hin, re cognita *C*. Sehr oft das *Pf.* (logisch) = kennen: me cuius fidem cognouerant *Ci* (kannten), si recte uestram prudentiam cognoui (kenne) *Ci*. Construiert 1. mit Aussage (*acc. c. inf.*): postquam propinquos tuos (eos) esse cognouit *N* cognoui Graeciam refertam esse sceleratissimorum hominum *Ci*; *pass.* mit *nom. c. inf.*: res falsa esse cognoscitur *Ci*; selten mit dem *Partic.*: multo aliter rem publicam se habentem cognouit *N* fand in anderm Zustand . . .; im *abl. abs.*: cognito uiuere Ptolomaeum *L* als man erfahren hatte. 2. Mit ind. Fr.: hoc quam nihil sit, cognosce! *Ci* id quantae saluti fuerit Graeciae, bello cognitum est Persico *N* erfuhr man, zeigte sich; im *abl. abs.*: nondum cognito, qui fuisset exitus *T*. 3. Mit *abl.* u. de: ibi cognoscit de Clodii caede *C* consul ex multis de hostium aduentu cognouit *S*. ‖ γ 1. per exploratores cognoscit montem a suis teneri *C* quae Auarici agerentur *C*; iis ducibus iter cognouerant *C* ausgekundschaftet hatten, c. situm castrorum, qualis sit natura montis *C*. 2. Zunächst allgemein: operae pretium est legem ipsam cognoscere *Ci*. Dann vom richterlichen Untersuchen: siqui perperam iudicasset, se cogniturum, cum cognouisset, animaduersurum *Ci* c. controuersias *C* consules causam cognorunt *Ci* a recuperatoribus causa cognoscitur *Ci* causa cognitā capitis absolutus est *N*; oft mit de: de postulatis c. *C* consules de agro Campano separatim cognoscerent *Ci* nunc de hac pecunia . . . cognoscite *Ci*. Seltener vom Sachwalter: ut rem tantam tot controuersiis implicatam possem cognoscere *Ci*. 3. hunc librum cum ephori cognouissent *N* quibus cognitis *N* als der König dies gelesen hatte, auctores c. *T*. Dazu *PPP adi. isol.*: **cognĭtus** 3 bekannt, erfahren, erprobt s. u.

cōgo, ere (aus *cŏ-ăgo) co-ēgi, co-actus. I. zusammentreiben, zusammendrängen; *occ.* 1. (Truppen) zusammenziehen, versammeln; 2. (den Senat) berufen, entbieten, laden; 3. (Geld) eintreiben; 4. (den Heereszug) zusammenhalten, schließen α; *metaph.* vereinigen; *pass.* sich vereinigen, zusammengehen; *occ.* verdichten β; zusammenfügen, verbinden; *occ.* logisch folgern γ. II. hineindrängen, hineintreiben, einzwängen; *occ.* beengen, engen α; *metaph.* gewaltsam in einen Zustand bringen, nötigen β; zu etwas zwingen, drängen, nötigen γ. ‖ I α Tityre coge pecus *V* Orgetorix omnem suam familiam undique coēgit *C* hominibus coactis in eorum aedificia uenit *Ci* mit einer Schar, cogit is, qui congregat homines et conuocat *Ci* spumantia cogere mella *V* 'sammeln' = bis granidos cogunt fetus *V*; *occ.* 1. exercitum c. *S* copias in unum locum *C* equitatum ex prouincia *C* socios ad litora *V* Hesperiam sub arma *V* naues in Venetiam, classem ex Asia *C* arma cogere, manum cogere *Ci*. 2. senatum frequentem cogit ut senatum in curiam *L* ⟨senatores⟩ cogunt in senatum *Ci* in curiam *L* quis autem . . . senatores cogit? *Ci* cur in senatum tam acerbe cogeret *L*. Damit auch von anderem Versammlungsort: cogit ad se omnes iuuenes *Ci* cogit conuentum *L* *Cl*. 3. HS

Digitized by Google

CC milia coëgit *Ci* pecuniam cogere a ciuitatibus *Ci* ternos denarios *Ci* decumas c. *Ci* nummos ab aratore *Ci* quantus numerus frumenti cogatur ex omni agro *Ci* bona in fiscum *T* confiscieren. 4. impedimentorum agmen cogit legio XI. *Hirtius* als Nachhut, agmen neglegentius c. *L* nicht ordentlich zusammenhalten, cuneis coactis *V* in geschlossenen Keilen; *metaph.* ut nec duces simus nec agmen cogamus *Ci* Lucifer stellarum agmina cogit *O.* | β coactis cornibus lunae *O* die Hörner gehen (als Vollmond) zusammen, in caelo nubes coguntur *Ci* häufen sich, coacta semina *V* die ungeschiedenen Urstoffe; *occ.* in nubem cogitur aër *V* verdichtet sich zu, frigore mella cogit hiems *V* läßt gefrieren, lac coactum *O* geronnen; vgl. a. u. coacta, ōrum, *n.* | γ dum haec, quae dispersa sunt, cogantur *Ci*; *occ.* ex quibus id quod uolumus efficitur et cogitur *Ci.* | II α quercum cuneis coactis scindebat *V* arbores in sulcum *V* 'einsetzen', uentus nauem in portum coëgit *Ci*; *metaph.* censuram intra sex mensum et anni spatium c. *L* 'einzwängen', me in semihorae curriculum coëgisti *Ci*; *occ.* Örtlichkeiten: torrens iter cogit *Cu* verengt, amnem ripae cogunt *Cu*; oft *pass.*: regio in artissimum cogitur *Cu* wird sehr eng, in artissimas ripas cogitur amnis *L* tritt zwischen sehr enge Ufer, in artius cogi *Cu* enger werden, saltus in fauces coactus *L* zu einer Schlucht verengt. | β Boios in ius iudiciumque populi R. c. *L* hostes in obsidionem c. *L* nöthigen, sich einzuschließen, aliquem in ordinem c. *L* jemand 'zur Ordnung bringen', in seine Schranken weisen; daher: nimium in ordinem se ipsum cogere *L* sich selbst erniedrigen, seiner Würde zu viel vergeben. | γ Die Constructionen von cogere sind mannigfach. Absolut: 'non licet'; at causa cogit *Ci* non cogente (auf Betreiben) sed inuito (gegen den Willen) senatu *Ci.* Dazu tritt als Ergänzung Heischesatz: res ipsa cogere uidetur, ut te obsecret *Ci. Infin.*: metus cogebat fugere *Cu* quae necessitas coëgit perferre, pertulit *Ci*; *acc. c. inf.* (*pass.*!): centuriones ante pedes suos iugulari coëgit *Ci* quod arma omitti cogebat *L.* Mit pronominalem *acc. rei* (inneres Object): quod natura cogeret *N* wozu ..., omnia ui et minis cogere *Ci*; seltener mit *Subst.*: cogis adulterium *O* du 'erzwingst', 'zwingst zu'; öfter *PPP*: expressum et coactum periurium *Ci* erzwungener, lacrimae coactae *V* 'falsche', erheuchelte, mors coacta *T.* Häufiger *trans.*: non uterer, si ille me non coëgisset *Ci* tu nisi malo coactus, recte facere nescis *Ci.* Dazu mit innerm Obj.: quid non mortalia pectora cogis? *V* wozu zwingst du nicht ..., ego hoc cogor *Ci*; in Prosa mit Präpos.: hominem multo auro ad scelus c. *T* oppida armis in deditionem cogere *L.* Zum Object tritt noch Ergänzung, u. z. 1. Heischesatz: populus senatum clamore coëgit, ut isti simulacrum illud Mercurii polliceretur *Ci* Eumolpidas esse coactos, ut se deuouerent *N.* 2. *Infin.*: feminas in uirorum conuentum prodire cogis *Ci* cur coëgeris homines miseros ad arma confugere *Ci* pugnam conserere coacti *Cu* regni nouitas me talia cogit moliri *V.* NB. Man hüte sich, diese Form mit dem *acc. c. inf.* zu verwechseln!!

cohaerentia, ae, *f.* Zusammenhang: mundi *Ci.*

Von:

co-haereo, ēre, haesi (§ 15) zusammenhangen, und zwar: I. mit etw. anderem α; *metaph.* verbunden sein β; II. in sich selbst zusammenhangen α; *metaph.* zusammenhalten β. | I α connexa et cohaerentia aedificia *T* duae acies ita cohaerebant, ut ... *Cu* waren so hart an einander, iuga inter se cohaerentia *Cu*; mit *dat.*: turris muris cohaerebat *Cu* stieß an ...; mit cum: membrum cohaerens cum corpore *Ci*; dicht. bloß. *abl.*: nec equo mea membra cohaerent *O* hangen mit keinem Pferdekörper zusammen (wie die der Centauren). | β non cohaerentia inter se dicere *Ci* Unzusammenhängendes, haec ratio pecuniarum cum illis pecuniis cohaeret *Ci* res inter se cohaerent *Cu* gentes moribus nobiscum cohaerentes *Cu.* | II α mundus ita apte cohaeret, ut dissolui nequeat *Ci* alia, quibus cohaerent homines, e mortali genere sumpserunt *Ci* woraus sie 'bestehen'. | β haec uix nixa in omnium nostrum humeris cohaerebunt *Ci* uix oratio (sermo) cohaeret *Ci* Zusammenhang haben. Dazu *incoh.*:

co-haeresco, ere, haesi verwachsen, anhangen bleiben: cohaesit dextera ligno *O* atomi inter se cohaerescunt *Ci.*

co-hērēs, ēdis, *m. f.* Miterbe, Miterbin: heres sibi soli, non coheredibus petit *Ci.*

co-hibeo, ēre, hibui, hibitus (habere) zusammenhalten α; umschließen β; einschließen, festhalten γ; *metaph.* zurückhalten, hemmen, zügeln δ. | α crinem nodo c. *H.* | β lacertos auro c. *O* mit einer Armspange, ona cohibent uitellum *H* terra semen sparsum cohibet *Ci* (Archytas) cohibent pulueris munera *H* (d. h. der Grabhügel). | γ muris cohibet Ardea Turnum *V* deos parietibus c. *T* uentos carcere *O* Pirithoum cohibent catenae *H*; auch mit *Praepos.*: uentos in antris *O* milites intra castra. Dicht.: nec Stygia cohibebor unda *H.* | δ o cohibete iras! *V* si eius impetum cohibere Pansa potuisset *Ci* iracundiam, furorem c. *Ci* conatūs illius *Ci*; *pass.* prouinciae procuratoribus cohibentur *T.* Oft mit ab = fernhalten, zurückhalten: a quibus rebus oculos cohibere te iura religionum cogebant *Ci* a liberis et a coniugibus uestris libidines suas non cohibuisset *Ci* adsensum a rebus c. *Ci.* Das negierte Verb auch nach impedire construiert: quominus pugnam consererent, ne flumine quidem interiecto cohibebantur *T.*

co-honesto, āre, āui, ātus mitverherrlichen, mitfeiern: amici conueniunt ad exsequias cohonestandas *Ci* (durch ihre Theilnahme), ut acta tui tribunatus hominis dignitate cohonestes *Ci* quorum auctoritate statuas tuas cohonestare conatus es *Ci* funus laudatione c. *T* neben dem sonstigen Leichenpomp.

co-horresco, ere, horrui zusammenschauern: quem ut agnoui, equidem cohorrui (fuhr zusammen) *Ci.*

co-hors (vulgär cōrs, chors), tis, *f.* (χόρτος, § 2) Hofraum, Hof, Viehhof α; *meton.* Hof = Stab, Geleitschaft, Gefolge β; *synecd.* Haufe, Schar, Menge γ; *occ.* der Heerhaufe, die 'Cohorte' (d. i. 1/10 der Legion = 3 Manipeln oder 6 Centurien) δ. | α abstulerat uulpes multas cohortis aues *O.* | β tota Metelli cohors aderat ... *Ci* c. praetoris *Ci* studiosa c. *H* laudat Brutum laudatque cohortem *H* reginae ... cohors ad terram defluxit equis *V.* So bes. cohors praetoria Leibwache, militärisches Gefolge: decimam legionem sibi praetoriam cohortem futuram *CCi*; darnach: c. regia *L*; und ironisch: Catilina habet scortorum cohortem praetoriam *Ci.* | γ (Dicht.) laeuam cuncta cohors remis uentisque petiuit *V* Amiterna cohors priscique Quirites *V* fratrum c. *V* amicorum *Cu* noua febrium ... coh. *H.* | δ ibi legatum cum sex cohortibus relinquit *C* equitatum et cohortis optimas perdidimus *Ci* c. legionaria *C.* Bisweilen auch von den leichtbewaffneten Hilfstruppen:

Digitized by Google

tribuni legionum et praefecti cohortium *S*; uneigentlich von fremden Truppen: cohortes Macedonum *Cu.* In der Kaiserzeit auch von selbständigen militärisch organisierten Körpern: IX cohortes praetoriae (zu je 1000 Mann) = cohortes togatae *T* die Prätorianer ⟨die außerhalb des Dienstes die Toga trugen⟩; cohortes uigilum *T* Feuerwache, urbanae *T* Polizei.

cohortātio, ōnis, *f.* Zuspruch, Aufmunterung, Anfeuerung: ubi sunt tuae cohortationes? *Ci*; mit *gen. subi.*: Hannibalis c. *Ci*; mit *gen. obi.*: iudicum *Ci* an die ...; von:

co-hortor, ārī, ātus sum ermuntern, anfeuern. Zunächst vom Feldherrn an die Soldaten: Caesar cohortatus suos proelium commisit *C*; dann: c. populum, senatum, iudices u. s. w. *Ci* senatum de Popilio *Ci* in Betreff des, inter se cohortati *Ci.* Zweckangabe mit ad: exercitum ad pugnam *C* nos ad libertatem recuperandam *Ci.* Es folgt Heischesatz: eum uniuersi cohortantur, magno sit animo *C* cohortatur suos, ne animo deficiant *C*; mit ut eingeleitet: uicinos cohortatus est, ut milites fierent *Ci.* Spät *inf.*: regium insigne sumere cohortatur *T.*

co-inquino, āre mit beflecken, besudeln: matres *Accius.*

co-itio, ōnis, *f.* (coire) Vereinigung *α*; *occ.* Vereinigung zu politischen Zwecken *β.* | *α* germanorum Lupercorum coitio siluestris *Ci.* | *β* dubitatis, quin coitio facta sit? *Ci* ein Compromiss geschlossen wurde, iustitium illud coitione hominum (Complott) concoctum est *Ci* c. candidatorum consularium *Ci* indem sich zwei gegen die andern verbinden, coitiones tribunorum aduersus nobiles *L.*

co-itus, ūs, *m.* (von coire; statt des bedeutungsgeschwächten coetus neugeschaffen) 'Zusammengehen'; meist *euphem.* = Begattung *O*; vgl. Venerem, quam coitum dixisse magis decet *Quintilian.*

colaphus, i, *m.* (Fw. urspr. semit., vgl. *κόλαφος*) Faustschlag *Pl.*

Colchus 3 'colchisch', von der Küste des schwarzen Meers südwärts vom Caucasus: uenena Colcha *H* nach der Medea; *subst.* Colchus, i, *m.* Colchier bei *H* a. p. 118 Colchus loquatur an Assyrius (denke an den Aetes); meist *pl.* Colchi, ōrum, *m.* die Colchier: auratus aries Colchorum *Ci*; *meton.* monstrum submisere Colchi *H* = das Land der C. § 33. Dazu gr. **Colchis,** idis, *f.* (*Κολχίς*) colchisch, meist *subst.*: (sc. mulier) Medea *HO*, (sc. terra) die Landschaft Colchis, die Westhälfte des russischen Transkaukasien; *adi.* **Colchicus** 3 (*Κολχικός*) colchisch *H.*

colens, tis (colere) verehrend, mit *gen.* Verehrer: religionum *Ci.*

col-(con-)labefacto, āre zum Zusammenfallen bringen: onus *O.*

col-(con-)labefio, fieri, factus sum (vgl. labefacere) zum Zusammensinken gebracht werden, zusammenfallen: ut triremis praefracto rostro collabefieret *Ci*; *metaph.* Aristides a Themistocle collabafactus *N* zu Falle gebracht.

col-(con-)lābor, lābi, lapsus sum in sich zusammensinken, zusammenfallen: postquam collapsi cineres *V* collapsa quaedam ruinis *L* 'einstürzen' = urbes motu terrae collapsae *T.* Oft auch von Personen, die ohnmächtig oder sterbend zusammensinken: ad gemitum collabentis adcurrere liberti *T* ferro collapsa *V* = getödtet. Dicht: collapsa membra (*Enallage*) den Körper der Ohnmächtigen, aber ossa collapsa morbo *V* 'eingefallen'.

col-(con-)lacerātus 3 zugleich zerfleischt: confossum conlaceratumque corpus *T.*

col-(con-)lacrimo, āre, āui zugleich beweinen: suum patriaeque casum *L* histrio casum meum conlacrimauit *Ci* der Schauspieler Äsopus weinte in seiner Rolle und spielte dabei auf Ciceros Verbannung an.

Collātia, ae, *f.* ('Hügelstadt'?) alte Sadt am Anio, 15 km ö. von Rom. *Adi.* **Collātīnus** 3 aus, von C.: populus *L*; *subst. isol.* Einwohner von C. Daher als Cognomen: L. Tarquinius Collatinus (§ 27), Gemahl der Lucretia. Dicht.: penetralia Collatina *O* das Haus des Tarqu. Coll. *O.*

col-(con-)lātio, ōnis, *f.* (conferre) das Zusammentragen, Zusammenbringen: signorum *Ci* = das Handgemeinwerden, centuriarum *Ci* = das Zusammenlegen der Stimmen; daher *occ.* das Zusammenschießen von Geld, Beiträgen: de collatione stipis uerius quam decumae *L*; *meton.* die Beisteuerpflicht (zu Geldgeschenken): exempti oneribus et collationibus *T*; *metaph.* Zusammenstellen = Vergleichung: reliquarum legionum c. *Hirtius* infirmae sortes (sunt) collatione hostiarum *Ci* im Vergleich mit.

col-(con-)laudatio, ōnis, *f.* beiläufiges Lob, mit *gen. subi.*: quae collaudatio hominis mihi erat turpis *Ci.* Von:

col-(con-)laudo, āre, āui, ātus bei Gelegenheit ein Lob aussprechen, neben anderm loben, ein Lob beifügen (Niemals = laudo!): in qua epistula eum collaudat ac petit *N* Hauptsache ist die Bitte, das Lob ist beiläufig, collaudatis militibus, quid fieri uelit, ostendit *C* unter gleichzeitiger Belobung der Soldaten ..., Milonis causa accusatoris uoce collaudata *Ci* vom Ankläger nebenbei gelobt, eum senatus consulto collaudare debemus *Ci* in einem Senatsbeschlusse lobend erwähnen. Vgl. hoc uel coniungi cum hoc senatus consulto licet, uel seiungi potest, ut proprio senatus consulto Pompeius collaudatus esse uidetur *Ci*, (wo collaudatus durch den ersten Fall [coniungi] bedingt ist); fidem eius in se *Cu* neben anderm, vornehmlich ...

col-(con-)lectio, ōnis, *f.* (colligere) das Auflesen, Sammeln: membrorum c. dispersa *Ci.*

col-(con-)lectus 3 (*adi. isol. PPP* v. colligere) kurzgefasst, bündig: dicendi genus *T.*

col-(con-)lega, ae, *m.* (legare) 'der Mitabgeordnete' d. h. Amtsgenosse, 'College' *α*; *metaph.* Genosse, Kamerad *β.* | *α* Ti. Gracchus conlegae suo magistratum abrogauit *Ci* Antonius conlega meus (des Consuls) *Ci* Rullus cum ceteris X uiris, conlegis suis *Ci* consul sine conlega *Ci* (zur Vermeidung des Dictatortitels). Auf außerrömische Verhältnisse übertragen: plus quam collegae Miltiades ualuit *N* Alcibiadi duo collegae dati *N.* | *β* collega imperii *T* Mitregent = ⟨Tiberius Seianum⟩ collegam asciuit *T* Antronio ... collegae ... defuerunt *Ci* Standesgenossen, conlega sapientiae *Ci* philosophischer Zunftgenosse. Vgl.:

col-(con-)lēgium, ii, *n.* (*con-lēgare) Amtsgenossenschaft *α*; *meton.* die Amtsgenossen, das 'Collegium' *β*; *metaph.* Verbindung, Corporation, Genossenschaft *γ.* | *α* nil concordi collegio firmius esse *L* consul per tot collegia expertus *L* consulatus patris et filii collegio insignis *T.* | *β* Von Beamten- und Priestercollegien: pontifex respondit pro conlegio (pontificum) *Ci* c. tribunorum *Ci* praetorum *Ci* amplissimum conlegium X uirale *Ci* me augurem a toto conlegio expetitum ... *Ci.* Daher | *γ* c. Capitolinorum *LCi* religiöse Brüderschaft, c. mercatorum *Ci* Innung der Kaufleute; scherzhaft: ambubaiarum collegia *H* als ob die syrischen Flötenbläserinnen

Digitized by Google

eine staatlich anerkannte Corporation wären, wie das collegium tibicinum (Pfeifergilde), conlegia quaedam noua ex face urbis concitata *Ci* politische Clubs, seruos simulatione conlegiorum esse conscriptos *Ci* unter dem Vorwande es sei für die Innungen.

col-(con-)libertus 3 Mitfreigelassener: partim libertos, partim c. *Ci.*

col-(con-)libet, älter col-(con-)lubet, collibuit es gefällt mir nebenbei, behagt mir überdies: rapi uirgines ... matres familias pati, quae uictoribus conlubuissent *S* si collibuisset, ab ouo usque ad mala citaret *H* wenn's ihm (bei Tische) so nebenbei einfiel ... *Pf.* auch: simulac mihi collibitum est *Ci.*

col-(con-)lido, ere, līsi, līsus (laedere) zusammenschlagen; *pass.* zusammenstoßen *α*; zerstoßen, zerschlagen *β*. ‖ *α* nauigia inter se collidit mare *Cu*; *pass.* magno motu amnis uterque colliditur *Cu*; dicht.: Graecia barbariae lento conlisa duello *H* in langwieriger Fehde mit den Barbaren zusammenstieß. ‖ *β* uasa argentea conlisa *Ci* colliditur aurum *O* humor conlidi potest *Ci.*

col-(con-)ligātio, ōnis *f.* Verbindung, Vereinigung: artior est conligatio (Bund) societatis propinquorum *Ci.*

col-(con-)ligo, āre, āui, ātus zusammenbinden, binden *α*; *metaph.* verbinden, vereinen *β*; festbinden, fesseln *γ*. ‖ *α* I, LICTOR, CONLIGA MANVS Rechtsformel bei *Ci*; uneigtl.: scutis uno ictu pilorum ... colligatis *C* aneinandergeheftet. ‖ *β* homines dissociatos sermonis uinculo c. *Ci* officiorum genera inter se conligata *Ci.* ‖ *γ* ni Brutum conligassemus (wir 'festgenagelt hätten') in Graecia *Ci* impetum furentis c. *Ci* hemmen, aufhalten.

col-(con-)lĭgo, ere, lēgi, lectus (legere) zusammenlesen, auflesen, sammeln *α*; *occ.* zusammenziehen, zusammendrängen *β*; *metaph.* zusammensuchen, sammeln, zusammenstellen *γ*; *occ.* (mit proleptischem Object) zusammenbringen, zustande bringen, erwerben *δ*; (*refl.*) sich erholen, sich sammeln, sich fassen *ε*; schließend zusammenfassen, folgern, einen Schluss ziehen; *occ.* berechnen *ζ*. ‖ *α* nautae coacti fame radices palmarum agrestium conligebant *Ci* c. sarcinas *S* sarmenta *C* uuas serpentes *N* flores *O* uuas de uitibus *O* pecuniam *H* aufhäufen, habenas *V* zusammen ergreifen; dicht.: sinum nodo *Cu* in nodum auro c. *V* aufschürzen; vgl. capillos sparsos in nodum colligere *O* zusammenschlingen in einen Knoten, mit refl. Bedtg.: sinus nodo collecta fluentes *V* die zusammengefaßt hatte; arma c. *V* = Segel reffen, hastas *T* = zurückziehen. Bes. uasa colligere als Fachwort 'das Geschirr packen' = sich zum Aufbruch rüsten: iussis militibus uasa silentio colligere *L* ille ex Sicilia castra commouerat et uasa conlegerat *Ci.* Oft von Leuten: omnibus ex terris homines audacis conlegerat *Ci* exercitus conlectus (zusammengerafft) ex senibus desperatis *Ci* undique copias c. *Ci* milites (homines) a fuga *CN* concentrieren, manum c. *N* naues in unum *C*; oft *refl.*; sui colligendi facultatem hostibus non dedit *C* sich zu sammeln, se in orbem coll. *L*; oder auch: orbem colligere *L* Kreis bilden, schließen. Daher *medial*: in aestuaria collecti *C* die sich in den Lagunen gesammelt hatten; dicht. mit *dat.* des Zwecks: collecti exilio *V* 'zur Flucht' geschaart. Uneigentlich: collectus humor *V* die angesammelte Nässe, nox pluuiam ne colligat *V* 'bringt' Regen, collectae ex alto nubes *V* die aus dem Meere sich sammelnden = aufsteigenden, collectae nubes *V* dichte, curriculo puluerem colligere *H* dichten Staub aufwirbeln = puluis turbine collectus *H.* ‖ *β* anguis se in spiram colligit *V* alitis in figuram *V* se in arma colligere *V* sich hinter dem Schilde ducken, uertex in unum apicem collectus *O* der sich verjüngt in ... ‖ *γ* ex urbanis sermunculis haec esse conlecta *Ci* uoluptatum reliquias conligebat *Ci* diu conlecta uis improborum *Ci* quam acute conlecta crimina *Ci* omnis causas c. *Hirtius* argumenta *Ci* animo calamitates ciuitatum *Ci* überlegend ..., uires ad agendum *L* robur *V*. ‖ *δ* repente collectam auctoritatem tenebant *C* habet existimationem multo sudore collectam *C* gratia aetatis flore conlecta *Ci* ut ex eo crudelitatis inuidiam conligam *Ci* beneuolentiam ciuium blanditiis *Ci* c. odium *O* iram *H*; bei Dichtern: rabies edendi ex longo tempore collecta *V* lang angewachsene, colligit os rabiem *O* wird sehr wüthend, quarta hora sitim colligit *V* erregt Durst, frigus c. *H* kalt werden. ‖ *ε* nos illi spatium ad sese conligendum dedisse *Ci* conlegit se ipse uix, sed conlegit tamen *Ci* ut se ex timore (von ihrem Schrecken) colligerent *C.* Bei Spätern auch: mentem c. *CuO* 'seine fünf Sinne', animum (animos) c. *L* wieder Muth fassen. ‖ *ζ* inde paucitatem hostium colligunt *L* schließen auf die geringe Zahl; öfter mit Aussage (*acc. c. inf.*): ex quo colligi potest Coruinum ... audiri potuisse *T*; *pass.* (*nom. c. inf.*): colligor ex sepulcro dominae placuisse *O* man schließt aus ..., dass ich; oder indir. Frage: ut (wie) natura hoc imperet, sic collige mecum *H* haec insania quantas uirtutes habeat, sic collige *H*; *occ.* CXX anni ab interitu Ciceronis in hunc diem colliguntur *T* 'bringt man zusammen' = rechnet man.

col-(con-)līneo, āre (mit der Leine übereinstimmend:) gerade werfen: qui totum diem iaculans non aliquando conlineet *Ci* einen geraden Wurf thut, hastam aliquo c. *Ci* in gerader Richtung entsenden.

col-(con-)lino, linere, lēui, litus beschmieren: ora uenenis *O* mit Schönheitsmitteln, crines puluere *H.*

collinus 3 (collis) am, vom Hügel, meist porta Collina: Thor auf der Höhe des collis Quirinalis im alten Mauerwall des Servius, im N. der Stadt.

col-liqu-e-fio, fieri, factus sum sich auflösen und vermischen: uenenum in potione *Ci.*

collis, is, *m.* (vgl. *κολώνη, κολωνός*; dtsch. 'Holm', §§ 8, 21) Anhöhe, Hügel, Bühel: domum habuit in colle Quirinali *N* peragraui uallis Agrigentinorum atque collīs *Ci*; *G. pl.* stets collium.

col-(con-)locatio, ōnis, *f.* gegenseitige Stellung: siderum, uerborum *Ci*; *occ.* Verheiratung: filiae *Ci*; von:

col-(con-)loco, āre, aui, atus. I. Mit voller Bedtg. der Präposition: dazustellen, dabei hinstellen, zusammenstellen *α*; *occ.* 1. (Personen bei andern) unterbringen; *metaph.* einer Classe beizählen. 2. (Soldaten bei andern) einquartieren, (Völker und Leute bei andern) ansiedeln. 3. (Frauen) verheiraten, 'unterbringen'. 4. (Geld bei andern) anlegen, unterbringen, hineinstecken; *synecd.* auf etwas verwenden. 5. *refl.* sich verlegen auf *β*. II. Mit geschwächter Bedtg. der Präposition: hinstellen, setzen, legen; *occ.* postieren, aufstellen *α*; *metaph.* stellen, setzen, legen *β*. ‖ I *α* tribunal suum iuxta praetoris sellam collocauerat *C*; dicht.: chlamydem coll., ut pendeat apte *O* zusammen = zurechtlegen, nuptias coll. alter Dichter 'zusammenstellen' = einrichten; vgl. his rebus collocandis et administrandis tempus dare *C* uerba conlocata *Ci* zusam-

Digitized by Google

mengestellte, verbundene, satis de illa re collocaui *T* habe zusammengestellt = geschrieben. | *β* 1. comites eius apud ceteros hospites conlocantur *Ci* eiues sese Thermis conlocarant *Ci* hatten sich niedergelassen, ibi nostri coloni a X uiris conlocati *Ci* sedem suarum rerum Romae conlocauit *Ci*; *metaph.* Herculem in concilio caelestium *Ci* eum in amplissimo consilio *Ci* eos inter mimorum greges *Ci*. 2. exercitum in Aulercis conlocauit *Ci* IV legiones in Belgio *Hirtius*, Cabilloni *C* ibi legionem XIV *Hirtius* exercitum in prouinciam *S* in hibernis *C* Boios in finibus suis *C* multitudinem in agris *N* Ubios super Rheni ripam *T* colonias in agris *Ci*; *metaph.* philosophiam in urbibus . . . *Ci* sacra ascita . . . Romae c. *Ci*. 3. homini leui filiam conlocauit *Ci* uirgines in matrimonio (selten matrimonium) c. *Ci* propinquas suas nuptum in alienas ciuitates c. *C*; *pass.* uirgo collocari non potest *N* 'untergebracht werden'; *metaph.* aedilitas recte conlocata *Ci* 'an den rechten Mann gebracht'. 4. curauit, ut in eo fundo dos conlocaretur *Ci* partim in ea prouincia pecunias magnas conlocatas habent *Ci* duas fenoris partes in agris per Italiam c. *T*; *metaph.* beneficium apud bonos *Ci* bene apud istum munera c. *Ci*; *synecd.* milieus HS in munificentia *T* patrimonium in rei p. salute *Ci* in amore adulescentiam suam c. *Ci* quaesturam suam in me conseruando *Ci*. 5. *refl.* palam sese in meretricia uita c. *Ci* totum se in cognitione et scientia c. *Ci*. | II *α* Die Bedtg. des cum ist nie ganz geschwunden. Bald bezieht sich das Wort auf eine Begriffsmehrheit, bald drückt es ein Hinzutreten zu schon Vorhandenem aus, doch wird dies im Deutschen nicht klar genug: cum eo uentum erat, lecticae conlocabantur *Ci*; Angabe wo! (*abl.*) tabernacula conlocari iussit in litore *Ci* Libertatis simulacrum in domo mea conlocabas *Ci* trabes in muro *C*; dicht. *abl.* oculos pennis c. *O* simulacrum ante Mineruam *C*. Bes. vom 'Platznehmen': aliquem in lecto (cubili) conlocare *Ci*; *occ.* equitatum c. *Cu* certis locis cum ferro homines conlocati *Ci* tormenta quibusdam locis *C* in prima acie ante signa elephantos *L* pro uallo legiones c. *Hirtius* duas legiones in montis iugo *C* insidias in siluis *C* impedimenta in tumulo *C*; auch milites angustius c. *C* enger, gedrängter. Außerhalb der milit. Sphäre: seruum ad Pompeium interficiendum conlocauerat *Ci* Miloni insidias c. *Ci* Hinterhalt legen. | *β* in animis uestris triumphos meos conlocari uolo *Ci* aufbewahrt, spem . . . conlocare in euentu, in alicuius eloquentia *Ci* aliquem in tuto c. *Ci* sicher stellen.

col-(con-)locūtio, ōnis, *f.* (colloqui) Unterredung: hominum *Ci* cum Trebonio *Ci*.

col-(con-)loquium, ii, *n.* (colloqui) Unterredung, Gespräch: memini Pompeium ad conloquium Romam uenire *Ci*; mit *gen. subi.* deūm *O* amicorum conloquia *Ci*; mit *gen. obi.* colloquium eius (mit ihm) petiuit *N*; dafür conloquia cum hostibus *CiC*.

col-(con-)loquor, loqui, locūtus sum sich besprechen, sich unterreden *α*; *occ.* 1. sich aussprechen; 2. anreden *β*. | *α* Cleophantus cum Habito est conlocutus *Ci* uelle cum eo colloqui de partiendo regno *N* ex equis c. *C* 'zu Pferde'. Seiten: de his rebus, quas tecum colloqui uolo *N* 'worüber' (man erwartete quae, dies schließt sich aber im Gedanken an res an). | *β* 1. illi collocuti satis quaesitum sibi uideri *Cu*. 2. omnium inimicos . . . cognoscere, conloqui *Ci* (zeugmatisch construiert).

col-(con-)lūceo, ere 'zusammenleuchten', d. h. von allen Seiten leuchten: collucent faces per campum *T* collucent ignes *V* die Wachtfeuer; 'mitleuchten', d. h. hell erleuchtet sein, glänzen: moenia . . . collucent flammis *V* candelabri fulgore conlucet . . . templum *Ci* mare a sole conlucet *Ci* (Zustandsverb.; also *passiv* gedacht); *metaph.* agri collucent floribus *O* collucens ueste atque insignibus *V* uidi conlucere omnia furtis tuis *Ci*.

col-(con-)lūdo, ere, lūsi mit jemand spielen: puer gestit colludere paribus (*dat.*) *H* in aqua colludunt plumae *V* tanzen auf (mit) dem Wasser; *metaph.* nisi tecum conlusisset *Ci* 'unter einer Decke spielen'.

collum, i, *n.* (vgl. collis und dtsch. 'Hals', § 8) Hals *α*; *metaph.* dem Hals Ähnliches *β*. | *α* collo dare bracchia circum *V* umhalsen = inuadere in collum *Ci* sectores collorum *Ci* Halsabschneider, c. equi, anguis *V* alicui collum torquere *L* ihn beim Kragen fassen und vor Gericht schleppen; *synecd.* ferroque secat pendentia colla *V* Hals und Haupt; vgl. posuit collum in puluere Tenero *H* colla in plumis reponit *O* (Kopf). | *β* lassoue papauera collo demisere caput *V* lagenae c. *Ph* Flaschenhals.

col-(con)-luo, ere, lui, lūtus (lauere s. u.) bespülen; dicht.: fontes colluerant ora *O* hatten benetzt.

col-(con-)lūsio, ōnis, *f.* (colludere) das geheime Einverständnis: das 'Untereinanderdecken': tuorum comitum cum decumanis c. *Ci*.

col-(con-)lūsor, ōris, *m.* (colludere) Spielgenosse u. z. Gespiele *α*; Mitspieler *β*. | *α* c. puerorum *Plinius*. | *β* Licinium de alea condemnatum, conlusorem suum, restituit *Ci*.

col-(con-)lustro, āre. āui, ātus 'mitleuchten machen' = erhellen, erleuchten *α*; (zusammenfassend) besichtigen, betrachten *β*. | *α* sol omnia clarissima luce conlustrans *Ci* luna lumine solis conlustrari putatur *Ci*. | *β* cum omnia conlustrarem oculis *Ci* Arminius equo collustrans cuncta *T*.

col-(con-)luuiēs, ēi, *f.* (colluere) Unrath, Spülicht *α*; *metaph.* Wirrwarr, Mischmasch, Gemisch, Masse *β*. | *α* per cloacam fluit colluuies quaedam *Ulpianus*. | *β* in multa colluuie rerum *T*; älter:

col-(con-)luuio, ōnis, *f.* nur *metaph.* Zusammenfluss, Mischmasch, Verwirrung: ille nefarius ex omnium scelerum conluuione natus *Ci* ciuitates ex colluuione et confusione in formam aliquam redigere *L* conluuio Drusi der zusammengewürfelte Anhang *Ci* c. gentium *L* ex hac turba atque conluuione discedere *Ci* aus dem Trubel und Wirrwarr.

collybus, i, *m.* (Fw. *κόλλυβος*, urspr. semit.) Aufgeld, Agio (beim Geldumwechseln): collybus qui potest esse, cum utuntur omnes uno genere nummorum? *Ci*.

collȳra, ae, *f.* (Fw. *κολλύρα*, urspr. semit.) Bretzeln; davon *demin.* **collȳrium,** ii, *n.* (Fw. *κολλύριον*, bretzelnförmige) Augensalbe: oculis collyria inlinere *H*.

colo, ere, colui, cultus 'pflegen', zunächst Fachwort der Landwirtschaft: bauen, bebauen, bearbeiten: *occ.* Ackerbau treiben *α*; davon *synecd.* einen Ort bewohnen, (ohne *Obi.*) wohnen, ansässig sein *β*; *metaph.* für etwas Sorge tragen; *occ.* 1. verpflegen. 2. schmücken, putzen. 3. (geistig) ausbilden, veredeln. 4. eine Sache betreiben, üben, pflegen, wahren, hochhalten *γ*; verehren, anbeten; *occ.* 1. (Örtlichkeiten) heilighalten. 2. (Feste) feiern; *metaph.* ehren, verehren, huldigen *δ*. | *α* ruri habitauit et in agro colendo semper uixit *Ci* ager Campanus colitur a plebe *Ci* c.

Digitized by Google

rura *C* praedia *Ci* arua *O* hortum *Cu* plaga dura cultu *L* ſchwer zu bebauen, c. arbores *H* uitem *Ci* Reben ziehen; mit prolept. *Obi.*: c. fructus *V* fruges *O*; *occ.* qui colendi aut pascendi causa esse in agro consuerant *Ci*. | *β* Maurusii prope Oceanum aduersus Gades colunt *L* colunt discreti ac diuersi, ut campus placuit *T* uoluntate colentium *L* 'der Einwohner'; mit *Obi.* colitur ea pars urbis frequentissime *Ci* homines, qui has terras nobiscum colunt *Ci* c. urbem, ripam *Cu* Hiberum *L* am Ebro, Forulos et flumen Himellae *V* insulas *L*; daher oft von Gottheiten, die in einer Stadt verehrt werden: dii, qui hanc urbem . . . colitis *L* (Carthago) quam Iuno fertur coluisse *V*. | *γ* Iouis omnia plena, ille colit terras *V* dum (Dioscuri) colunt terras hominumque genus *H*; *occ.* 1. neque milites arte (knapp) colam, me opulenter *S*. 2. bracchia et lacertos auro c. *Cu* corpora si ueteres non sic coluere puellae *O* formam augere colendo *O*. 3. pectus ingenuas per artes *O* genus orationis *Ci*. 4. studia haec in Latio tunc uehementius colebantur *Ci* fidem c. *Cu* religionem *Ci* pudorem ac pudicitiam qui colit *Ci* memoriam uestri beneficii colam . . . *Ci* si ueritate amicitia colitur *Ci* amicitiam populi Romani *S* in officio colendo sita est honestas, in neglegendo turpitudo *Ci* et patrias artes militiamque colant *O* uitam colere *V* = leben. | *δ* Siculi Hennensem Cererem maxime colunt *Ci* Mercurius sacris anniuersariis apud eos colebatur *Ci* deos patrios *Ci* quod pro deo (als Gott) colitur *Cu* cum se coli uellet Augustus *T* reges inter deos c. *Cu* maiores in deorum numero c. *Ci*; *occ.* 1. sacellum Automatias sanctissime c. *N* Musarum delubra *Ci* aram *LO* templum *V*. 2. quae sacra maiores nostri coluerunt *Ci* auspicia sanctissime coluerunt *Ci* c. festa *O* morem sacrum *V*; *metaph.* a L. Crasso colebatur *Ci N* quem patris (parentum *Cu*) loco colere debebas *Ci* hospites colere atque obseruare destiterunt *Ci* litteris absentem coli ab aliquo *N* ſchriftliche Beweiſe der Achtung aus der Ferne erhalten; mit *abl. instr.* aliquem donis *L* honoribus *L* beehren. Bisweilen in üblem Sinne: cum de Siculis male mereretur, ciues Romanos coluit, iis indulsit, eorum uoluntati deditus fuit *Ci*; *PPP* cultus s. u.

colocāsia, ae, *f.* (*κολοκασία*, Fw.) bei *V* als heteroclitiſcher *pl. n.* colocāsia, ⟨ōrum⟩ die indiſche Waſſerroſe (Nelumbium speciosum) mit roſenrothen duftigen Blüten.

colōna, ae, *f.* (zu colōnus) Bäuerin *O*.

Colonae, ārum, *f.* (*Κολωναί*, § 27 'die Hügel') Stadt in Troas *N*.

Colōnēus 3 s. u. Colōnus.

colōnia, ae, *f.* (colōnus) das Bauerngut, Bauernhof *α*; die Pflanzſtadt, Niederlaſſung, 'Colonie' *β*; *meton.* Coloniſten *γ*. | *α* uilicus coloniae suae terminos egredi non debet *Columella*. | *β* ne in Ianiculo coloniam constituatis *Ci* squalent municipia, adfectantur coloniae *Ci* quae in municipia quasque in colonias uelint, X uiri deducant colonos *Ci* außerhalb Roms: (Cimon Amphipolim) X milia Atheniensium in coloniam misit *N* zur Anſiedlung. | *γ* colonias deducere nouas . . . *Ci* eigtl. die Maſſe der Auswanderer vom capitoliniſchen Berg herabführen, alſo = gründen; daher § 27 als Stadtname: Colonia ſehr häufig; beſ. Colonia Agrippinensis d. heutige Cöln a/Rh.

colōnicus 3 (colōnus) aus Colonen beſtehend, d. h. in römiſchen Colonien ausgehoben: cohortes *C*.

colōnus, i, *m.* **I** (colere) Bauer *α*; *occ.* Pachter *β*; Anſiedler, Coloniſt, Pflanzbürger *γ*; dicht. Bewohner, Anwohner *δ*. | *α* ante Iouem nulli subigebant arua coloni *V* hiems ignaua colono *V*. | *β* Caecina rationes a colono accepit *Ci* colonus habuit conductum de Caesennia fundum *Ci*. | *γ* Agrigentinorum duo genera, unum ueterum, alterum colonorum, quos T. Manlius deduxit Agrigentum *Ci*; außerhalb Roms: Chersonesum colonos mittere *N* Tyrii coloni *V* Coloniſten von Tyrus, Ausonii Troiā gens missa coloni *V*. | *δ* haec mea sunt, ueteres migrate coloni *V*.

Colōnus, i, *m.* **II** (*χολωνός* § 26, 'Berg') attiſcher Demos (uicus *Ci*); darnach **Colōnēus** 3 von C., auf C.: Oedipus *Ci* die ſophocleiſche Tragödie *Οἰδίπους ἐπὶ Κολωνῷ*.

Colophōn, ōnis, *f.* (*Κολοφών*) eine der 12 joniſchen Städte nw. von Epheſus; **Colophōnius** 3 von C.; beſ. resina C. das Geigenharz (Colophonium); *pl.* Colophōnii, ōrum, *m.* Einw. v. C. *CiH*.

color, altl. colōs § 44, ōris, *m.* (colere? das Putzende?) Farbe *α*; *occ.* Geſichtsfarbe *β*; *metaph.* Färbung, Anſtrich, Ausſehen, Äußeres *γ*. | *α* Iris mille trahens aduerso sole colores *V* c. caeruleus *C* albus, ater, niger *Ci* candidus, fuscus *O* u. a. m.; beſ. ducit una colorem *V* färbt ſich; | *β* colos ei exsanguis *S* crebra coloris mutatio *Ci* sine colore adstitit *Ci* bleich, color excidit *O* entſchwand, c. fucatus *H*; in voller Bdtg.: geſunde Geſichtsfarbe, robur et colos *L* nimium ne crede colori *V* (= Schönheit). | *γ* omnia eundem ducunt (gewinnt) colorem *Cu* nullus color, nullae sordes his sententiis adlini potest *Ci* quisquis erit uitae color *H* omnis Aristippum decuit color *H* ihn kleidet jede Farbe; beſ. von der 'Färbung' der Rede: c. tragicus *H* 'Colorit'.

colōro, āre, āui, ātus (color) färben *α*; *occ.* bräunen *β*. | *α* arcus ex nubibus efficitur quodammodo coloratis *Ci*. | *β* colorati Indi *V* Seres *O*; daher auch: c. comae ⟨Cereris⟩ *O* das gebräunte = reife Getreide.

coluber, bri, *m.* Schlange (meiſt iſt wohl die Ringelnatter gemeint:) tecto adsuetus colubér succedere et umbrae *V* die Hausſchlange, Hausunke unſerer Märchen, auis inuisa colúbris *V* = Storch. Als Attribut der Furien *V*. Dazu *fem.*: **colubra,** ae urſpr. wohl Schlangenweibchen, aber ohne ſpecielle Geſchlechtsbezeichnung bei *H* u. *O*; beſ. als Haare der Meduſa *O*. Daher:

colubri-fer, fera, ferum ſchlangentragend: monstrum = Medusa *O*.

cōlum, i, *n.* Durchſchlag, Seihgefäß (kegelförmig geflochten) *V*; daher: **cōlo,** are durchſeihen, 'kolieren'.

columba, ae, *f.*, dazu ſpäter **columbus,** i, *m.* (Fw. *κολυμβός*, 'Taucher', Ente, in osciſcher Form palumbes) Taube (zahme, weiße): oscula dat cupido blanda columba mari *O* olim mares et feminae dicebantur columbae; propter domesticos usus quod internouimus, appellatur mas columbus ('Tauber'), femina columba *Varro*; dicht.: uetuli notique columbi *H* ſie leben wie zwei Täubchen; die Tauben waren der Venus heilig: Cythereiades c. *O*. Dazu:

columbīnus 3 von der Taube: ouum *H* Taubenei, pulli *Ci* Täubchen.

columbus s. u. columba.

columella, ae, *f.* (*demin.* v. columna, urſpr. *colúmena) Säulchen, u. zwar *occ.* in trabibus columellae pedum quinum defiguntur *C* 'Pfoſten', columella tribus cubitis non altior *Ci* Grabſäule, 'Stele'.

Digitized by Google

columen, inis, *n.* (vgl. columna) Balken, Säule *α*; *meton.* (da bei Giebel des Hauses von einem Hauptbalken gebildet wird) Giebel, Kuppe *β*; *metaph.* Säule = Stütze, Stützpunkt *γ*. | *α* columen in summo fastigio culminis *Vitruuius* fax ad columen . . . uolabat *Ci* (dicht.). | *β* excisum ad columen formata Iouis species *Ci* bis zum Giebel des Tempels. | *γ* Timarchides columen familiae nostrae *Ci* rei publicae *Ci* rerum mearum *H* Cotyla columen amicorum Antonii *Ci*.

columna, ae, *f.* (*subst. PPrP* [§ 39], vgl. κολοιόω, in-columis, also - - colum⟨e⟩na *sc.* arbor, der gestutzte Baum) Säule, Pfeiler: ligneae *L* columnae marmoreae ex aedibus meis *Ci* e. abeuea *Ci* templa innixa columnis *O*; sprichwörtl.: incurristi amens in columnas *Ci* 'mit dem Kopf gegen die Wand'; *occ.* 1. ne proruas stantem columnam *H* die ragende Ehrensäule umstürzen (womit der Aufruhr beginnt). 2. columna Maenia in Rom auf dem Forum, an welcher die tresuiri capitales über gemeine Verbrecher und schlechte Schuldner Gericht hielten: ad columnam Maeniam reus *Ci*. Vgl. ne . . . ad columnam adhaeresceret *Ci* an der (mänianischen) Säule hangen bleibe - - ad columnam peruenire *Ci*. 3. mediocribus esse poëtis . . . non concessere columnae *H* die Säulen, an denen die Verleger neue Werke ankündigen. 4. Als geographische Bezeichnung aus Ἡρακλέους στήλαι (*Pindar*) übersetzt columnae Herculis (Calpe u. Abyla an der Straße von Gibraltar); darnach *metaph.* col. Protei *V* S. d. P. - - die Insel Pharos und die Küste Ägyptens. Was aber Herculis columnas superesse bei *T* bedeutet, ist unsicher. Manche denken an die Irminsäule, andere an Klippen im Meere. Davon:

columnarius 3 auf Säulen bezüglich; *subst.* **columnarium**, ii, *n.* (sc. uectigal) Säulensteuer *C*.

columnus 3 (mit ungesprungenen Lauten statt *corulnus von corulus - - corylus) aus Haselholz: ueru *V*.

colus, us, *f.* dann analogisch (§ 41) colus, i, *f.* meist nur *abl.* colo, *acc.* colos (aus dem *dimin.* colucula stammt dtsch. Pw. 'Kunkel') Spinnrocken: quando ad me uenis cum tua colu et lana? *Ci* cui tolerare colo (mit Spinnen) uitam . . . impositum *V* stabat uacua iam ubi Parca colo *O*.

com-, adv. = cum s. u.

coma, ae, *f.* (nhd. Pw. *Kaum*) Haarbau *α*; meton. = Haarpaar, Welle *β*; Laubwerk, Laub, Blatter *γ*. | *α* Sardoa sq. collocem: scindens dolore intensam comam *Acc.* deiectaque comam d'Andere uentis *V* calamistrata c. *Ci*. Dann pl. gesagt von mehreren Personen, c. nitidae *T*. Dann auch von einer: pone recompositas in sua cornua comas *O*. | Magnum inter pecudes aurea clarum coma, Dict. Ci. | *γ* arborum populeas nitidat arua comas *O* papauereae comae *O* Mimos . . . comae Cereris *O* - - cerealis . . . in nostrum Wort ist das Bild der Ähre noch deutlich *O* das Laubwerk an den Bäumen im Lenz. Davon:

comans, antis, *m.* (*subst. PPrA*) Haarbau, *m.* | *α* Gallia c. (Gegensatz: Aquitania capillata) *C* Germania c. *T* Gallia c. *Ci* - - Germani c. *T*. | *β* Gallus *V* - - Sicula c. *Ci* - - Germani *Ci* Gallia *Ci*.

comarius 3 (zu coma) Haar . . . *Ci*.

Combe, es, *f.* Stadt in Lydien *L*.

Söhnen und wurde in einen Vogel (κόμβα nach Hesychius = Krähe) verwandelt *O*.

com-bibo, ere, bibi 'eintrinken', einsaugen, in sich saugen, verschlucken: et cogor lacrimas combibere ipse meas *O* corpore combibere uenenum (serpentis) *H* in sich aufnehmen, combibitur (fluuius terra) *O* wird verschlungen; mit proleptischem Obj.: combibit os maculas *O* nimmt die Flüssigkeit auf und bekommt davon Flecken; *metaph.* puer artes combibit *Ci* nimmt auf (Bild vom Wollefärben).

Combulteria, ae, *f.* Städtchen an der sw. Grenze Campaniens *L*.

comb-ūro, ere, ussi, ustus (Decompositum [§ 34] statt co-amb-ūro, vgl. s. u. bustum) mit verbrennen, zu gleicher Zeit versengen *α*; *occ.* (Menschen mit dem Scheiterhaufen) verbrennen *β*; verbrennen *γ*. | *α* miror non subsellia quoque esse combusta *Ci* non ut sol tepefaciat solum, sed etiam comburet *Ci*. | *β* puer mortuus . . . et combustus est *Ci* legatum populi Romani uiuum c. *Ci*. | *γ* c. naues *C* commentarios regios *L*.

cōmē, ēs, *f.* (Fw. κώμη) Flecken, Dorf. Nach § 26 als Ortsname: 1. Hiera come, 'Heiligenstadt', südöstl. v. Magnesia am Mäander, benannt nach einem Apollotempel. 2. Xyline come, 'Holzendorf', in Pisidien u. a. *L*.

com-edo, ere, edi, ēsus, jünger estus (ēdere) verzehren, aufessen: uenenum potuit celerius comestum quam epotum in uenas permanare? *Ci*; *metaph.* qui se ipse comest *Ci* in Gram verzehrt; *occ.* patrimonium tu comedisti *Ci* hast durchgebracht, verprasst = beneficia alicuius, bona sua comedere *Ci*.

com-es, itis, *m. f.* (von eo, ire, 'Mitgeher') Begleiter (Begleiterin), Gefährte: *occ.* Führer, Lehrer *α*; *pl.* Gefolge *β*. | *α* dixit hoc comes P. Clodii, C. Clodius *Ci* comes et familiaris meus *Ci*: mit *gen.*: se uictoriae Pompeii comitem esse maluit *C* Gefährte im Siege, c. fugae *Ci* auf der Flucht. Als *fem.*: et data sum comes inculpata Mineruae *O*; *metaph.* furor sceleris comes *Ci* uitae socia uirtus, mortis comes gloria fuit *Ci* inuidia gloriae comes *V* 'Schatten', culpam poena premit comes *H* gehende; *occ.* Philippus Alexandro comes et custos salutis datus *Ci* custos comesque *V*. | *β* sequebatur raeda cum lenonibus, comites nequissimi *Ci* comites Graeculi quocumque ibat *Ci*: bei, comites magistratuum, praetoris *Ci* das Gefolge des in die Provinz abgehenden Statthalters. In der Kaiserzeit der Hof des Kaisers oder fürstlicher Prinzen: uel comes seribaque Neronis *H*. Dann in bestimmt. Art Bezeichnung eines Beamtentitels, woraus frz. comte, nhd. comte = Graf.

cometes, ae, *m.* (Akk. κομήτης) der Behaarte. Dann als s. *p.* Substantivum bei *O*. Zum Gen. sc. astrum, 'Komet': stellae, quas Graeci cometas uocant *Ci* stellas c. *T*.

comiciens 3 (von comitium) zum Comitium gehörig, auf dem Comitium befindlich *α*; *subst.* -ciens, ium, *m.* Comitialen, Besucher des Comitiums *H*. | *α* pueri *C* Comitialen *H*. | *β* [illegible] *Ci*.

cominus s. u. comminus.

comis, e, (zu coma) mit schönem Haar, 'haarig', dann 'schön', 'hübsch', 'freundlich', 'gefällig', 'artig', 'höflich', 'leutselig', 'zuvorkommend', 'gütig', 'mild', 'sanft', 'zahm', 'gelind', 'leicht', 'bequem', 'angenehm', 'lieblich', 'gefällig', 'gewinnend', 'einnehmend', 'anmutig', 'reizend', 'lieb', 'gut', 'wohlwollend', 'gewogen', 'günstig', 'gnädig', 'huldvoll', 'gütig

eum *Ci* erat comis bonis *T*. Auch: comis (*acc. pl.*) garrire libellos *H* nette Bücher, comibus ... oculis *O* comis sermo et congressus *T*.

cōmissābundus 3 umherſchwärmend *LCu*, dem Sinne nach verſtärktes *PPrA* v. comissari (vgl. s. u. fuo).

cōmissātio, ōnis, *f.* (cōmissāri) Umzug, Gelage, Schwärmerei: accusatores, conuiuia, comissationes, cantus ... iactant *Ci*.

cōmissātor, ōris, *m.* Zechbruder, Schwärmer *LCi*. Von:

cōmissor, āri, ātus sum (Lw. aus *κωμάζειν*, § 21) auch cōmisāri nach § 15: ſchwärmend umherziehen — meiſt zur Nachfeier eines Gaſtmahls — comissantium modo currum secuti sunt *L* wie in bacchiſchem Zuge ..., quin comissatum imus ad fratrem? *L* kehren auf einen Nachtrunk ein bei ... Dicht. (Venus) ... in domum Paulli comissabere *H* ſich in fröhlichem Zuge begeben ...

cōmitās, tātis, *f.* (cōmis) Aufgeräumtheit, Heiterkeit: epulantium *Cu*; Freundlichkeit, Güte, Zuvorkommenheit: erat in illo uiro comitate condita grauitas *Ci* comitas sermonis conciliat animos *Ci* c. in socios *T* Milde, c. curandi ... *T* milde Verwaltung.

comitatus, ūs (durch comitari v. comes) Begleitung, Geleite *α*; *meton.* 1. Gefolge. 2. Reiſegeſellſchaft. 3. Hofſtaat, Hof (der Kaiſer) *β*; *metaph.* Geleite *γ*. | *α* ingressus est urbem quo comitatu uel potius agmine *Ci* c. clarissimorum ciuium *Ci* comitatu equitum XXX *C* begleitet von 30 Reitern. | *β* 1. gladiatores ex praetoris comitatu *Ci* cum ducibus, non cum comitatu confligant *Ci* ancillarum puerorumque c. *Ci*. 2. magni comitatus, qui iter habent ad Caesarem, ad flumen constiterunt *C* magnum comitatum (Caravane) circumuenire *L* c. Allobrogum *L*. 3. comitatu fere regio *Ci* c. imperatoris, principis *T*. | *γ* Phoenix aduolat multo uolucrum comitatu *T* animus tanto uirtutum comitatu *Ci*.

comitiālis, e (comitia) zur Wahl gehörig, beſtimmt: c. dies Wahltag, an dem gewöhnlich keine Senatsſitzung war, mensis *Ci* Wahlmonat = Jänner: biduo excepto comitiali *C* der 3. und 4. Jänner.

comitiātus, ūs, *m.* (durch comitiare aus comitia) Volksverſammlung: de capite ciuis rogari nisi maximo comitiatu (= Centuriatcomitien) lex uetat *Ci*.

comitia, ōrum, *n.* (von comitare, nicht direct von coire) das Zuſammentreten, die Verſammlung, u. zw. die förmlich vom betreffenden Magiſtrate berufene Volksverſammlung. Man ſcheidet: c. centuriata, tributa, curiata *Ci* je nach dem Abſtimmungsmodus in Centurien, Tribus und Curien; comitia haberi coepta sunt *Ci* halten, comitiis consularibus factis *Ci* zur Conſulwahl ſtattgefunden hatten; vgl. comitia fiunt regi creando *L* quis comitiis praefuit? *Ci* wer leitete? c. indicere oder edicere *CiL* anſagen. Daher mit *gen.*: comitia amicorum *N* bei denen die Freunde ſich wählen ließen, c. consulum *Ci* Dolabellae comitiorum dies *Ci* Wahltag des D., binis comitiis de singulis magistratibus iudicare *Ci* ſtets in zwei Verſammlungen. Davon *meton. sg.*: **comitium,** ii, *n.* 'Verſammlungsort', ans Forum nördlich anſtoßend, durch die hl. Straße von ihm getrennt: quod crucem non posset in foro, non in comitio, non in rostris defigere *Ci* (Andere verſtehen darunter die weſtliche Forumhälfte); *metaph.* si Spartae priuatus in comitio esset *N* = das Ephoreum zu Sp.

commemoratio, ōnis, *f.* das Erinnern, Mahnen, Erinnerung *α*; Erwähnung *β*. | *α* commemoratio quasi exprobratio beneficii est *Terentius*; daher: c. paterni hospitii *L* an ..., gemitus factus est commemoratione ... *Ci*. | *β* non in oblitione iacuit, sed in assidua commemoratione flagitiorum omnibus fuit *Ci* ſie erwähnten alle beſtändig ſeine Schandthaten, Autronii commemoratio memoriam Sullae rettulit *Ci* c. mei nominis *Ci* Erwähnung; aber: non eum uitae tempore commemorationem nominis nostri esse adaequandam *Ci* Nachruhm. Von:

com-memoro, āre, āui, ātus erinnern, ins Gedächtnis rufen, u. zw. ſich erinnern *α*; andere erinnern an etwas *β*; an Sachen erinnern, ſie erwähnen, anführen *γ*. | *α* quid quoque die egerim, commemoro uesperi *Ci*. | *β absol.*: uolo rem commemorando renouare *Ci*. Mit *Obi.*: qui gratiam, amicitiam cognationemque commemorat *Ci* qui sua erga me beneficia commemorat *Ci*. Mit *dat.*: Africanos mihi et Laelios commemorabis? *Ci* facinus nobile ac saepe commemoratum *Ci* publicanorum libere dicta (Witze) c. *Ci*; Ergänzung durch de: de quo commemoraui supra *N* deſſen ich erwähnte, si de illis caedibus uelim commemorare; ind. Fr.: ut, quid a uobis acceperim, commemorem *Ci*; *acc. c. inf.* Opimium damnatum esse commemoras *Ci*; auch vom paſſiven Verb: in eius uirtutibus commemorari saltasse eum commode *N*.

commendābilis, e (commendare) empfehlenswert: Perseus nullo c. merito *L* quae commendabilia apud Africanum erant *L* empfehlend bei ...

commendāticius 3 empfehlend: tabellae *Ci* Empfehlungsbriefe.

commendatio, ōnis, *f.* Empfehlung *α*; Empfehlendes *β*. | *α* si quid momenti habet commendatio mea *Ci*; *metaph.* obrepsisti ad honores commendatione fumosorum imaginum *Ci* empfohlen durch die verräucherten Ahnenbilder, dulcissima commendatio naturae *Ci*; mit *gen. obi.*: commendationem incuntis aetatis ab scelere duxit *Ci* c. ad Macedonum gentem *L* uoluptatem in prima commendatione ponere *Ci* vornehmlich anempfehlen. | *β* tanta erat commendatio oris, ut ... *N* c. ingenii *Ci*.

commendator, ōris, *m.* u. commendātrix, īcis, *f.* Empfehler(in), Gönner(in): lex commendatrix uirtutum *Ci*.

com-mendo, āre, āui, ātus (mandare) anvertrauen, übergeben *α*; *occ.* empfehlen *β*. | *α* tibi hunc puerum pater commendauit et tradidit *Ci* spem in aluo commendatam a uiro continebat *Ci* tibi se, tibi suas omnis opes fortunasque commendat *Ci*; *metaph.* cum harum rerum decertatio consulibus commissa et commendata sit *Ci* posteritati nomen c. *Cu* cui fama mortui, fortunae uiui commendatae sunt et concreditae *Ci* dis immortalibus ea *Ci*. | *β* commendat Apronio Verrem *Ci* uti te infimo ordini commendares *Ci* dich beliebt machſt bei ..., commendandorum suorum causa *Ci*; *metaph.* neque uobis satis commendata huius aetas esse potest *Ci*; vgl. se numeris et arte c. *H*. Oft *PPP adi. isol.*: **commendātus** 3 deponiert, anvertraut *α*; empfohlen *β*. | *α* sacro commendatum (im Heiligthum Depoſitiertes) qui clepserit, paricidas esto! 12 Tafeln. | *β* quae res commendatior hominum memoriae? *Ci*.

com-ito, āre, āui, ātus (itare *frequ.* zu ire) zuſammengehen, ſich ſtändig verſammeln *α*; mitgehen, begleiten *β*. | *α* Vgl. s. u. comitia. | *β* Pirithoum Theseus Sty-

Digitized by Google

gias comitauit ad umbras *O* magna comitante caterua *O*; *pass.* ingenio meo comitor *O* es geleitet mich oft. *PPP* mulier alienis uiris comitata *Ci* militibus uenio comitatus *O*. Daher *adi. isol.*: parum (bene) comitatus *Ci* mit kleinem (großem) Gefolge; Compar.: puero uno comitatior *Ci*. Öfter als Deponens: **comitor,** āri, ātus sum (als Ableitung von comes gedacht) ſich als Begleiter anſchließen, begleiten *α*; *occ.* zu Grabe geleiten *β*; *metaph.* zur Seite ſtehen, verbunden ſein *γ*. | *α* ille, uirum qui sic comitatur euntem *V*; ohne *Obi.*: lanigerae comitantur oues *V* (nämlich den Polyphem); mit innerm *Obi.*: ille meum comitatus iter *V* der mich auf dem Wege begleitet hat. | *β* elatus est . . . comitantibus omnibus bonis *N* iuuenem exanimum . . . *V*. | *γ* tardis mentibus uirtus non facile comitatur *Ci* hominem nunquam comitatur diuinitas *Cu* reuocatus est comitante opinione . . . *T* und daneben gieng das Gerücht . . .

com-(con-)maculo, āre, āui, ātus beflecken, beſudeln: manūs sanguine *V*; *metaph.* se ambitū *Ci* flagitiis conmaculatus *T* se cum Iugurtha miscendo *S*.

Commāgēnus 3 der nördlichſten Provinz Syriens (*Κομμαγηνή sc. γῆ*) angehörig, vom weſtlichſten Knie des Euphrat bis zum Taurus: regio Commāgēna *TCi* Antiochus Commāgēnus *C* König von Com., von Pompeius eingeſetzt.

com-(con-)manipulāris, e (manipulus) demſelben Manipel angehörig; *m. subst.* Manipelkamerad *T*.

commeātus, ūs, *m.* (commeare) das 'Zuſammengehen', der Verkehr *α*; *meton.* die Erlaubnis, frei zu verkehren = Urlaub *β*; Transport, Zug, Sendung *γ*; Zufuhr, Proviant, Lebensmittel *δ*. | *α* urbem omni commeatu priuauit *N* ſchnitt allen Verkehr ab. | *β* collegis in castra scribit, ne Verginio commeatum dent *L* legiones militum commeatibus infirmauerat *T* in commeatu esse *L* auf Urlaub ſein, commeatum sumere *L* nehmen, in commeatum mittere *L* qui in commeatu Syracusis remansit *Ci* liberi commeatus *L* leicht zu erlangende. | *γ* duobus commeatibus exercitum reportare *C* Londinium copia negotiatorum et commeatuum (Warenſendungen) celebre *T*. | *δ* Zunächſt: ex omnibus prouinciis commeatu et priuato et publico prohibebamur *Ci* bellum gerentem commeatu pecuniaque iuuare *Ci*; dann ganz abſtract: subuehere commeatus *LCu* commeatus ab urbe in castra portare *L* supportare *C* aliquem commeatu prohibere *Ci* intercludere *C* die Zufuhr abſchneiden. Oft gegenſätzlich: res frumentaria commeatusque, frumentum ac commeatus *C* Getreide und der übrige Proviant.

com-memini, isse ſich erinnern, einer Sache oder Perſon eingedenk ſein: ego autem non commemini, antequam sum natus, me miserum *Ci*.

com-memorābilis erwähnenswert, denkwürdig: pietas *Ci*; *subst.*: commemorabilia proferre *Ci*.

commentāriolus, i, *m.* (ſelten iolum, i, *n.*) Entwurf, Skizze; *demin.* von:

commentārius 3 (comminisci, commentari) zum Aufzeichnen von Notizen: librum commentarium de familia Porcia legere *Gellius* Gedenkbuch der Porcier; daher *subst. isol.* commentārius, ii, (*sc.* liber) *m.* ſeltener commentarium, ii (*sc.* uolumen) *n.* Notizen, Skizzen, Denkbuch, Tagebuch: habetis in commentariis uestris C. Cassium rettulisse *Ci* falsorum commentariorum officina *Ci* ex commentariis Caesaris agere *Ci*; *occ.* 1. recita commentarium *Ci* Protokoll. 2. Caesaris nostri commentarios rerum gestarum . . . contexui *Hirtius* habe die 'Memoiren' Cäſars fortgeſetzt(!) 3. Ganz ſpät verſteht man unter 'Commentar' Notizen zur fortlaufenden Erklärung eines Schriftſtellers.

commentātio, ōnis, *f.* (commentāri) ſorgfältiges Überdenken, Studium, Vorbereitung, Vorübung: eos locos multa commentatione atque meditatione paratos habere debetis *Ci*; *metaph.* tota philosophorum uita commentatio mortis est *Ci* Vorübung auf den Tod; *meton.* (ſpät) Aristotelis commentatio de natura animalium *Plinius* Studien' über . . ., Abhandlung.

commenticius 3 (commentari) erſonnen, erfunden, erdacht *α*; *occ.* ideal, vorgeſtellt *β*; erlogen, gefälſcht *γ*. | *α* nomina noua et commenticia *Ci*. | *β* commenticii et ficti dii *Ci* quae scientia tota ex rebus fictis commenticiisque constat. | *γ* crimen commenticium *Ci* commentarii c. *Ci* c. pyxis *Ci*.

commentor, āri, ātus sum (*frequ.* v. comminisci) überdenken, reiflich erwägen, überlegen *α*; *occ.* 1. ſtudieren, Studien machen *β*; 2. entwerfen, ſkizzieren, niederſchreiben *γ*. | *α* consules multos mensis de rei publicae libertate commentati atque meditati *Ci* secum futuras miserias c. *Ci*. | *β* in hortos Bruti commentandi causa uenimus *Ci* in uilla Metelli complures dies commentatus est *Ci* orationem c. *Ci* einſtudieren. | *γ* alter commentatur mimos *Ci*.

commentor, ōris, *m.* (comminisci) Erfinder, Urheber, uuae *O* = Bacchus.

commentum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* v. comminisci) Erſonnenes, Ausgeſonnenes u. z. Erfindung, Einfall *α*; Erdichtung, Lüge *β*. | *α* opinionum commenta delet dies *Ci* Hirngeſpinſte, sine aliquo commento miraculi *L* ohne . . . zu erfinden, id nectigal . . . alterum commentum *L*. | *β* commenta rumorum *O* commenta retexit *O*.

com-meo, āre, āui, ātus zuſammenkommen, -ſtrömen *α*; miteinander gehen, fahren *β*; hin u. her gehen *γ*; dazu kommen *δ*. | *α* insula Delos, quo omnes undique cum mercibus commeabant *Ci* mercatores ad eos commeant *C* litterae ab aliis ad nos commeant *Ci*; *metaph.* cuius in hortos libidines omnium commeant *Ci* illa uia, qua omnes commeabant *N* libero mari c. *Cu* quadrigae inter se concurrentes commeare dicuntur *Cu* können an einander vorbeifahren. | *γ* legatos commeare ultro citroque *L* wo in eum das hin u. her vorläufig ausgedrückt erſcheint; vgl. inter Veios Romamque nuntios commeare *L* inuicem c. *T*; daher auch: posse Flacco internuntio sermones commeare *T* hin u. her . . ., vgl. ut singuli commeare possent *C*. | *δ* nauis ad ea furta, quae reliquisses, commearet *Ci*.

com-(con-)mercium, ii, *n.* (commercari) Handel, Verkehr *α*; *meton.* Kaufrecht, Verkehrsrecht *β*; *metaph.* Verkehr, Umgang, Gemeinſchaft *γ*. | *α* mare magnum et ignara lingua conmercio prohibebant *S*; mit *gen.* c. annonae *L* Getreidehandel; daher dicht. belli commercia *V* das Rückkaufen der Gefangenen, uitiorum commercium uulgauere *Cu* den Handel mit Luxuswaaren. | *β* arabat is agrum conductum, nam commercium in eo agro nemini est *Ci* iis commercium istarum rerum (signorum et tabularum) cum Graecis non fuit *Ci* ſie hatten nicht das Recht . . . zu kaufen, salis commercium dedit *L* machte die Einfuhr frei, denorum equorum comm. *L* das Recht, 10 Pf. zu kaufen, neque conubium neque commercium . . . cuiquam esse *L*. | *γ* uoluptas nullum habet cum uirtute commercium *Ci*; daher mit *gen. person.*: c. plebis *L* mit dem V.; *meton.* sunt nobis commercia caeli *O*

Digitized by Google

Umgang mit den Himmlischen und *gen. rei:* exercent illi sociae commercia linguae *O* c. loquendi et audiendi *T* sermonum c. facere *L*.

com-(con-)mercor, āri, ātus sum (merx) zusammenkaufen, aufkaufen: arma *S*.

com-(con-)mereo, ēre, ui, itus mitverdienen; *occ.* mitverschulden: poenam commeruisse *O* (da Ovid als Mitwisser des Umgangs der Julia mit dem D. Silanus bestraft wurde); vgl. nocuit culpa capellae, quid bos commeruit? *O* was hat er mitverbrochen?

com-(con-)mētior, īri, mensus sum messend vergleichen: siderum ambitus inter se *Ci*.

com-(con-)migro, āre, āui zuwandern, zuziehen *α*; zusammenziehen *β*. | *α* Lucumo Romam commigrauit *L* quae nationes e Germania in Galliam commigrauerint *T*. | *β* ex finitimis urbibus commigrare Alexandream iussis . . . *Cu* (vgl. *συνοικισμός*).

com-mīlitium, ii, *n.* (commilitare) Waffenbruderschaft: Chaucos in c. ascicsere *T*; *metaph.* et commilitii sacra tuenda putas *O* Gemeinschaft der Studien.

com-mīlito, ōnis, *m.* (miles) Kriegsgefährte, Waffenbruder: qui meus in Cilicia miles, in Graecia commilito fuit *Ci*.

com-(con-)minatio, ōnis, *f.* (comminari) ⟨beiläufige⟩ Drohung: circumagi ad nutus comminationesque Hannibalis *L*.

com-mingo, ere, mixi, mictus, später minxi, minctus bepissen: lectum *H*.

com-miniscor, i, mentus sum (Vgl. *μένος*, memini, mens, Minne) ausdenken, aussinnen, ersinnen: tantum scelus Cottam esse commentum *Ci* Epicurus deos nihil agentes commentus est *Ci* hat erfunden = c. uectigal *L*; aber crimen c. *L* fingieren; daher *PPf.* in pass. Sinne: commenta funera *O* erlogene. Vgl. s. u. commentum.

com-minor, āri, ātus sum zugleich Drohungen ausstoßen *α*; *occ.* (milit.) mit etwas drohen, demonstrieren *β*. | *α* armati procurrebant comminati inter se *L*. | *β* comminando magis quam inferendo pugnam dies absumebatur *L* id comminanda oppugnatione quaesiuit *L*.

com-minuo, ere, ui, ūtus (in kleine Stücke) zusammenschlagen, zertrümmern; *occ.* zerkleinern *α*; *metaph.* entkräften, schädigen, verletzen *β*. | *α* statuam comminuunt, dissipant *Ci* anulus fractus et comminutus est *Ci* scalae comminutae *S*; *occ.* da comminuenda molis *O* zu Mehl zu mahlen; dicht.: argenti pondus c. *H* zersplittern. | *β* opes illius ciuitatis comminutae sunt *Ci* officium, quod non soleat comminuere auaritia *Ci* Viriathum Laelius comminuit *Ci* schlug nieder, nec te origo comminuit? *O* setzt herab, c. uires ingenii *O*.

com-minus und (§ 15) cō-minus (nicht von manus Hand, sondern von manēre, also 'naheweilend', eigtl. Adiect.; dann adverbiell isoliert nach § 45) in der (die) Nähe, nahebei *α*; *occ.* handgemein, im Handgemenge *β*; | *α* Urspr. wohl prädicativ: nec eminus hastis aut comminus gladiis uteretur *Ci* unum cominus ense ferit, iaculo cadit eminus ipse *O* cominus aggreditur *O* uiso cominus agmine *T* cominus ensem condo *V* nahend, incto qui semine comminus arua insequitur *V* (nach Servius =) unverzüglich, doch wohl besser: in der Nähe des Sämanns, in apros cominus ire audet *OV* sich zu nähern. Im Geschlecht isoliert: aspicit cominus Ursa Gelas *O*, im Numerus: non cominus (gradatim) Mesopotamiam, sed flexu Armeniam petunt *T*. | *β* si ferro inter se comminus decertarint *Ci* c. in acie pugnare *CiC* c. acriter instant *S* c. rem gerere *L* handgemein werden. Dicht.: falcati comminus enses *V* für den Nahkampf.

com-(con-)misceo, ere, miscui, mixtus zusammenmischen, vermischen, vermengen: nunquam temeritas cum sapientia commiscetur *Ci*; dicht. mit bloß. *abl.*: frustra cruento commixta mero *V* commixtus fumus in auras *V* sich verziehender, clamor commixtus *V* nicht reines, verworrenes; *occ.* commiscendorum corporum libidines *Ci* Euphemismus für die Begattung (*μιγῆναι φιλότητι*), daher commixti corpore *V* Siluius Italo commixtus sanguine *V* durch Vermischung entstanden.

com-miseror, āri, ātus sum (miser) bemitleiden, beklagen, bejammern: fortunam Graeciae *N* quid cum commiserari . . . coeperit? *Ci* das Mitleid der Hörer erwecken.

commissum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* v. committere) I. das Unternehmen *α*; *occ.* Vergehen, Schuld *β*; II. das Anvertraute, Geheimnis. | I *α* in temere commisso *L* commissum audax *Ci*. | *β* poenā commissa luetis *V* ploro turpe commissum *H*. | II commissa celare *N* tacere, prodere *H* commissumque teges *H* homo enuntians commissa *Ci*.

commissūra, ae, *f.* (committere) Verbindung, Band, Fuge: digitorum *Ci*.

com-(con-)mitto, ere, misi, missus I. zusammenführen, zusammengehen lassen = vereinigen, verbinden *α*; *occ.* (mit äußerm *Obi.*) zum Kampfe zusammenbringen, kämpfen lassen *β*; (mit proleptischem *Obi.*) zustande bringen, anfangen, beginnen *γ*; (eine böse That) beginnen = begehen, verüben *δ*; (mit Heischesatz) verschulden, es wohin kommen lassen *ε*; (eine Strafe) verwirken *ζ*. II. übergeben, anvertrauen, überlassen; *occ.* 1. auftragen; 2. sich anvertrauen; 3. es worauf ankommen lassen. | I *α* ea terra maria, quae nunc diuidit, committeret, nisi . . . *Cu* commissis mālis (Balken) *C*; *metaph.* c. ea, quae natura uidetur diremisse *Cu* nondum commissa inter se munimenta *L* (Iuppiter) commisit duas noctes *O*. Mit *dat.*: uir equo commissus *O* Centaur, moles urbem continenti committit *Cu*; *med.*: Hydaspes Acesini committitur *Cu* vereinigt sich, pistrix delphinum caudas utero commissa luporum *V* ein Ungethüm mit Delphinenschwänzen an Seehundsbäuchen, commissa in unum crura *O* verwachsene, dextram dextrae comm. *O* Hand in Hand legen. | *β* infirmas legiones hostibus committere non audebat *Hirtius*; dicht.: manum committere Teucris *V* Hand legen an = zu kämpfen beginnen. | *γ* Caesar suos cohortatus proelium commisit *C* equites nostri cum hostium equitatu proelium commiserunt *C* eröffneten das Treffen, infausto committitur omine pugna *V* c. certamen *L* bellum *L* eröffnen = obsidionem *Cu*; Synecdochisch auch von der Fortführung des Kampfes: pugna cum rege commissa est *Ci* wurde 'geliefert'. Außerhalb der Kriegssphäre: longo interuallo iudicium hoc primum committitur *Ci* tuba commissos canit ludos *V* tönt zur Eröffnung der Spiele, c. rixam *L* committitur sermo *O*. | *δ* multa antea commissa maleficia *Ci* tanto scelere commisso *Ci* qui tantum facinus commiserunt *Ci* c. caedem, nefas *Cu* delictum *C* quid Aristides commisisset *N* 'verbrochen habe', multa in deos impie c. *C* neque a se commissum esse (*sc.* quidquam), quare . . . *C* von ihm sei nichts verbrochen worden, c. contra legem *Ci* gesetzwidrig handeln. Ganz absol. cum ueri simile erit aliquem commisisse *Ci* sich ver-

Digitized by Google

gangen habe. | ε Oft folgt dann Heischesatz mit ut: neque committebant, ut ingrati existimarentur *Ci* verschuldeten es nicht, dass, ne committeret, ut locus . . . nomen caperet *C* sollte es nicht dahin bringen (kommen lassen), dass . . . Auch nach affirmativem Verb.: committis, ut uerum esse uideatur *Ci* bringst zustande, zuwege; dicht. mit *inf.* committit saepe repelli *O.* | ζ distulit commissa piacula *V* die 'verwirkte' Sühne, poenam octupli commissam non persequebantur *Ci* ut illam multam non commiserit *Ci* deuotionem capitis c. *Ci* sponsio commissa *L* die eingegangene Verbürgung. Daran schließt sich: hereditatem Veneri Erycinae commissam esse dixerunt *Ci* sei anheimgefallen, hanc fiduciam commissam esse dicis *Ci* (Unterpfand). | II malim iurato aliorum tabellas committere *Ci* non plus aurum tibi quam monedulae c. *Ci* sulcis semina c. *V* Africam Varo *Ci* en cui tuos tiberos committas! *Ci* locum hominibus, alicui bella *Ci* imperium *N* mihi urbem tuendam *Ci* se alicui, alicuius fidei *Ci* regis potestati *Ci* salutem suam alicui oder alicuius fidei *Cu*; daher: quis nauigauit, qui non se mortis periculo committeret *Ci* sich in die Gefahr wagte; vgl. sese ponto c. *V* sich aufs Meer wagen, qui commisit pelago ratem *H* preisgab, se ciuilibus fluctibus c. *N* sich den Wogen des politischen Lebens anvertrauen, semel se ludis commisit *Ci* wagte es, die Spiele zu besuchen, si me huic itineri commisero *Ci* se nocti ac solitudini c. *Ci* sich hinauswagen; auch se in senatum c. *Ci* in populi conspectum *Ci* se in aciem *L* sich in den Senat u. s. w. (zu kommen) wagen; *occ.* 1. senatus ei commisit, ut uideret, ne quid detrimenti res publica caperet *Ci.* 2. cui denique commisit, quo adiutore usus est? *Ci* haec cum scirem, commisi tamen Heio *Ci.* 3. rem proelio c. *C* es auf eine Schlacht ankommen lassen; dafür rem in aciem c. *L* rem publicam in discrimen c. *L* auf ungewisse Entscheidung, rem in casum ancipitis euentus c. *L.*

Commius, i, *m.* Führer der Atrebaten bei *C.*

commode (*adv.* v. commodus) angemessen, passend α; gut, trefflich, gewandt β; bequem, leicht γ; verbindlich, zuvorkommend δ. | α nunquam tam male est Siculis, quin aliquid facete et commode dicant *Ci* eam pro dignitate commode laudare nemo potest *Ci.* | β c. saltare *N* commodius uerba facere *N* non minus commode *Ci* ebenso gut . . ., commodius rem p. administrare *C* perficere rem commodius . . . *Ci.* | γ non satis commode pugnare poterant *C* quo itinere commodissime uallem transire posset *C* commodius quam tu uiuo *H* ungestörter, behaglicher. | δ facis commode *Ci* tribuni commodius fecissent *Ci.*

commoditās, tātis, *f.* (commodus) Angemessenheit, Zweckmäßigkeit α; Annehmlichkeit, Bequemlichkeit β; Vortheil γ; Zuvorkommenheit δ. | α non satis commode dicere possum, nam commoditati ingenium est impedimento *Ci* mein (geringes) Talent. | β uitae commoditas iucunditasque *Ci* maximas amicitia commoditates continet *Ci* commoditas itineris *L.* | γ ex bestiis quae c. percipi potest? *Ci* aliquam consequi commoditatem *N.* | δ meos dolos praestrinxit commoditas patris *Caecilius* c. uiri *O.*

commodo, āre, āui, ātus (commodus) sich gefällig erweisen, gefällig sein α; (aus Gefälligkeit) leihen, hergeben, gewähren β. | α neque enim cum tua causā cuipiam commodes, beneficium id habendum est *Ci* at publice commodasti *Ci* (dem Staate). | β se aurum Caelio commodasse non dicit *Ci* 'leihen', quidquid sine detrimento possit commodari, id tribuatur etiam ignoto *Ci* haec a fortuna donata, cetera a fortuna commodata esse uidentur *Ci* alicui aurem c. *HO* sein 'Ohr leihen', daher: ex iuuenibus testes falsos *S* 'stellen', rei publicae tempus c. *L* Zeit geben (Termin erstrecken), ueniam paruis peccatis (angedeihen lassen), magnis seueritatem *T* (zeugmatisch, da commodare hier nur zum ersten Gliede passt).

commodum, I, (*adv. isol. acc. sg. n.* v. commodus) zur rechten, gelegenen Zeit α; gerade, eben, soeben β. | α commodum aduenit domum *Pl.* | β ad te ibam commodum *Pl.*, mit tempor. Nachsatz: attrahitur Lollius commodum, cum Apronius redisset *Ci.*

commodum, II, i, *n.* (*subst. isol. n.* v. commodus) Bequemlichkeit α; Vortheil, Nutzen, Interesse β; Vergünstigung, Vorrecht γ; Geliehenes, Entlehntes δ. | α naues quas sui quisque commodi causa fecerat *C* si spatium dicendi nostro commodo habuissemus *Ci* ex utriusque commodo dies sumitur *Ci* ex commodo *S* per commodum *L* bequem, gemächlich. | β aduersus populi commoda stare *N* commoda consequi, praetermittere *C* commodo rei p. facere *CCi* zum Vortheil des Staates, contra ualetudinis commodum *Ci* zum Nachtheile, rei familiaris commoda *C* Privatinteressen, in publica commoda peccem *H* gegen das Staatswohl, quantum per commodum rei p. fieri posset *L* ohne Schaden für den Staat, non ex re (an sich) sed ex commodo aestumare *S.* | γ Romule, militibus scisti dare commoda solus *O* tribunatus commoda contemnere *Ci* ueteranos commodis augere *Ci* neque honorem neque commodum appetere *Ci* scribarum commoda labefactare *Ci.* | δ forum commodis hospitum, non furtis nocentium ornare *Ci.*

com-modus 3 (modus) 'angemessen', entsprechend, passend, zweckmäßig; mit *dat.* geeignet α; *occ.* vollständig β; bequem, leicht γ; schicklich gelegen, günstig δ; (von Personen) zuvorkommend, artig; mit *dat.* gefällig ε. | α uide, quam commodam defensionem excogitaris *Ci* spes salutis commoda *Ci* commodissima belli ratio *C*; mit *dat.* omnia commoda curationi *L* seges commoda Baccho *V* geeignet zum Weinbau; dafür: uestis c. ad cursum *O.* Sehr oft im Neutrum: utrum tibi commodum est elige *Ci* quantum commodum est aufert *Ci.* Mit *inf.* si quando tibi peregrinari commodum est *Ci* oder *acc. c. inf.* commodissimum esse statuit omnes naues subduci *C.* Daraus mit zugedachtem Verb. in relativer Attraction: quam tibi commodum est, tribum unam elige *Ci* quos ei commodum fuit, compellauit *Ci.* | β tribus miscentur cyathis commodis *H*; dicht.: (ironisch) spatia humane commoda *H* 'ziemlich entsprechende', d. h. große, ualetudo minus commoda *C* nicht ganz fest. | γ (vgl. 'commod') longius sed commodius iter *L* commodissimus in Britanniam traiectus *C* commodiore iudicio ad ius peruenire *Ci.* | δ c. hiberna *L* c. anni tempus *Ci* litterae satis commodae *Ci* commodior status ⟨rerum⟩ *C.* | ε Apronius aliis inhumanus, isti uni commodus uidetur *Ci* at mores commodi? quis contumacior! *Ci* mihi commodus uni *H*; dicht.: ⟨iambus⟩ spondeos recepit . . . commodus *H* nachgiebig.

com-mōlior, īri noch dazu in Bewegung setzen; bildl. dolum = noch anwenden *Caecilius.*

com-mone-facio, ere, fēci und *pass.* com-monefio, fieri, factus (über die Entstehung aus *commonēs = commonens und fio § 32) zugleich, mit in Erinnerung

Digitized by Google

bringen, dazu erinnern. Mit *acc. rei* (ſelten) inrisio, quae commonefaceret (beiläufig) istius . . . praeturam *Ci.* Öfter mit abhäng. Ausſage: *acc. c. inf.* simul commonefecit sanxisse Augustum *T*; *ind. Fr.* simul commonefecit, quae dicta sint *C*; Heiſcheſatz: illi eum commonefaciunt, ut utatur instituto suo *Ci*; Ergänzung durch *Gen.* uti quemque extulerat, commonefacere beneficii sui *S*; daher *pass.* quin tui sceleris ex illa oratione commonefiat *Ci* in Erinnerung komme.

NB. Die Paſſivformen ſind älter, die activen jüngere Rückbildungen. Vgl. s. u. expergē-fio.

com-moneo, ēre, ui, itus zugleich, mit erinnern, noch dazu in Erinnerung bringen *α*; *occ.* zugleich ermahnen, mit auffordern *β*. | *α* quis uenit in Circum, quin de auaritia tua commoneretur? *Ci*; mit *acc. pron.* quod uos lex commonet *Ci* (woran); mit *acc. c. inf.* quae te obliuisci non sinant et te (zugleich) commoneant tibi patrem fuisse *Ci*; *ind. Fr.*: qui timor bonis iniectus sit . . . nolite a me commoneri uelle *Ci.* | *β* non exprobrandi sed commonendi causa dicam *Ci*; mit *inf.* commonent oportere decerni *Ci* man müſſe beſchließen; mit Heiſcheſatz (ut) *Cu.*

com-monstro, āre, āui, ātus zugleich zeigen: aurum multifariam defossum comm. *Ci.*

com-morior, mori, mortuus sum zuſammen ſterben, mitſterben: in acie cum Arrunte c. *L* (epit.) commori hostibus (*dat.*) *S.*

com-moror, āri, ātus sum mit verweilen, dazu verweilen *α*; (mit Schwächung der Präpoſition) verweilen *β*. | *α* quoniam ille constitit, mihi quoque necesse est paulum commorari *Ci* Milo, dum uxor se comparat, commoratus est *Ci* cum esset apud mulierculam et diem posterum ibidem commoraretur *Ci.* | *β* quam ob rem Lampsaci diutius commoratur *Ci* unam noctem ad Helorum commorati praedones *Ci* paucos dies apud eum in agro Arretino *Ci.*

commōtio, ōnis, *f.* (commouere) Bewegung, in claſſ. Zeit nur *metaph.* c. animi *Ci* Gemüthserregung, (uoluptas est) commotio iucunditatis in corpore *Ci* Erregung eines angenehmen Gefühls.

com-mouco, ēre, mōui, mōtus zugleich in Bewegung ſetzen, meiſt mit geſchwächter Bdtg.: in Bewegung ſetzen, bewegen, rühren *α*; *metaph.* aufregen, erregen und zwar *occ.* mit äußerm Obj.: 1. anregen, Eindruck machen; 2. erſchrecken, beunruhigen, aufregen; 3. erſchüttern, ergreifen, rühren; 4. aufbringen, aufreizen, empören; 5. zu Entſchlüſſen bringen, bewegen, beſtimmen, anregen, antreiben *β*; mit prolept. Obj.: hervorrufen, veranlaſſen, erregen *γ*. | *α* radit iter liquidum neque commouet (dabei) alas *V* uectibus subiectis signum commouere *Ci* columnas *Ci* fortſchaffen, non glebam in agro *Ci* umkehren, nummus nullus . . . commotus est *Ci* kam in Bewegung; vgl. commoto simul omnium aere alieno *T* da zugleich allen gekündigt wurde. Beſ. praetorem ex eo loco castra commosse sentiunt *Ci* ſei aufgebrochen, aciem c. *L* anrücken, Iunius hostem commouit *L* brachte zum Weichen, canes commouent aprum *V* hetzen, jagen auf, sacra c. *V* (an Feſttagen) heilige Geräthe in Bewegung ſetzen. Oft *refl.* = in Bewegung kommen, ſich bewegen: hasta se commouit *L* commouere se non ausi sunt *NCi* wagten nicht ſich zu rühren; daher: Thessalonicā se non c. *Ci* ſich von T. nicht wegrühren = dort verbleiben; domo se non c. *Ci.* | *β* quae causa Oppianici mentem maxime commouebat *Ci*; daher: mens commota *H* Verrücktheit; vgl. commotus habebitur *H*; *occ.* 1. omnia domo eius abstulit, quae animum aut oculos possent commouere *Ci* fortes uiri dulcedine gloriae commoti *Ci.* 2. commoueor animo et toto corpore perhorresco *Ci* militum interitu commotus rex *Cu* noua re commoti *N* beſtürzt, repentino nuntio commoti *Ci* senatus commotus perturbatusque discedit *Ci.* 3. commoti patres uice fortunarum *L* multitudo misericordiā commota *Ci* (ergriffen), populus lacrimis Iunii commotus *Ci* commoueri Roscii morte *Ci* ciuium fletu *Ci.* 4. animi iudicum impudentia defensionis commouentur *Ci* uehementer commota ciuitas est *Ci* contionem c. *Cu* qui me commorit, flebit *H* Neptunus grauiter commotus *V.* 5. hoc nuntio (his rebus) commotus *NCiC* auf . . . hin, neque aequitate orationis neque auctoritate Marcelli commotus est *Ci* usque eo commotus est, ut . . . *Ci* quibus testibus commoti de quo homine sententias feratis *Ci* his iniuriis commotus . . . *Ci.* | *γ* tumultum aut bellum in Sicilia c. *Ci* tempestates certo signo commouentur *Ci* werden erregt, qui desideria imperitorum misericordiā commouet *Ci* magnum et acerbum dolorem c. *Ci* lacrimas *Cu* hervorlocken, inuidiam in me c. *Ci* suspicio in seruos . . . commouebatur *Ci* erwachte = ira tyranni commota est *O.*

commūnicātio, ōnis, *f.* 'das Gemeinſammachen', die Mittheilung, Gewährung: largitio et c. ciuitatis *Ci* des Bürgerrechts, societas et c. utilitatum *Ci.*

commūnico, āre, āui, ātus (communis) gemeinſam machen, vereinigen, zuſammenlegen; *occ.* geben, gewähren *α*; theilen, mittheilen, theilnehmen laſſen, Antheil haben, Antheil nehmen *β*; (ohne Object) ſich gemeinſam berathen, beſprechen *γ*. | *α* desinant suam causam cum Chrysogono communicare *Ci* consilia cum finitimis c. *C* gemeinſchaftliche Sache machen, pecunias cum dotibus c. *C* zuſchlagen, iudicia erant cum equitibus communicata *Ci* gemeinſam, qui cum altero rem communicauit *Ci* in Gemeinſchaft trat, liberos c. cum aliquo *Cu* gemeinſam haben; *occ.* neque honos ullus communicatur *C* uictus communicatur *C.* | *β* praemium cum aliquo c. *C* gloriam cum legionibus *C* communicatum cum illo imperium *L* consilium cum aliquo c. *C* mittheilen, rationes belli gerendi *C* gemeinſam berathen, cum de societate multa inter se communicarent *Ci* qui uelint cum periculis nostris sua communicare *Ci* c. res aduersas *Ci* tragen helfen, labores et discrimina c. *T* mit theilnehmen an. | *γ* Habitus statim cum Baebio communicat *Ci* Claudium tecum communicasse dicis *Ci* quibuscum communicare de maximis rebus consueuerat *C.* Es folgt Heiſcheſatz: ille cum Cotta communicat, ut pugna exeederet *C.*

com-mūnio, īre, īui (ii), ītus (moenia, § 23) verſchanzen, befeſtigen: loca castellis idonea *N* tumulum *C*; mit proleptiſchem Obj.: castella communiit *NC* errichtete Feſten, castra c. *C* feſtes Lager ſchlagen = hibernacula c. *L*; *metaph.* causa testimoniis communita *Ci* geſichert, ius parum communitum *Ci* gefeſtet.

communio, ōnis, *f.* (communis) Gemeinſchaft: multum ualet c. sanguinis *Ci* ciuitas . . . communione beneficiorum contineri uidetur *Ci* c. legis, iuris, temporum *Ci* c. parietum *T* gemeinſame W.

com-mūnis, e, *adv.* commūniter (vgl. im-munis, munia, 'gleichpflichtig' =) gemeinſchaftlich, allgemein, gemeinſam *α*; (von Perſonen) zugänglich, leutſelig *β*. | *α* rebus communiter gestis cum patre triumphauit *Ci* 'gemein-

Digitized by Google

ſam', aber: quae communiter locutus sum *Ci* = im allgemeinen; non solum id quod commune est, sed etiam id quod istius praecipuum est ... *Ci* sunt quaedam in te singularia, quaedam tibi cum multis communia *Ci* non proprium senectutis est uitium sed commune ualetudinis *Ci* classis communis *N* commune ius gentium *N*; mit *dat.*: commune uitium magnis paruisque ciuitatibus *S* quiddam nobis inter nos commune *Ci*; mit cum und *abl.*: illa communia imperatoribus cum militibus *N*. Mit *gen.*: communia esse amicorum inter se omnia *Ci*. Beſ. homo uitae communis ignarus *Ci* der allgemeinen Umgangsformen nicht mächtig, in fanis et in communibus locis *Ci* öffentliche Plätze (loci communes *Ci* 'Gemeinplätze', d. h. allgemein gültige Stellen), communis sensus *Ci* der gewöhnliche Menſchenverſtand, paucis ostendi gemis et communia laudas *H* die Öffentlichkeit. | *β* quem existimas fuisse Catone commodiorem, communiorem, moderatiorem? *Ci* Cyrus communis fuit erga Lysandrum *Ci*; mit *dat.*: ut communis infimis (gegen die N.) uideretur *N*. Sehr oft *subst. isol.*:

commune, is, *n.* Gemeingut *α*; *occ.* Gemeinweſen, 'Commune' *β*. | *α* priuatus illis census erat breuis, commune magnum *H* de communi ... in priuatam domum *Ci* nescio quid in commune contulit *Ci* in die gemeinſame Kaſſe; vgl. in commune Siciliae conferre *Ci*. | *β* statuae a communi Siciliae positae *Ci* a communi Cretensium legati uenerunt *Ci* commune Milyadum uexare *Ci*. Oft *adv.*: **in commune** fürs allgemeine, zu gemeinem Nutzen *α*; im allgemeinen *β*; gemeinſam; *occ.* zur Hälfte *γ*. | *α* ex nostro nonnihil i. c. contulimus *Ci* domestica cura uacuus i. c. consulit *T*. | *β* haec i. c. de Germanorum origine *T* i. c. alacres ... properabant *T* in publicum et in commune laudare *T* ganz allgemein. | *γ* honores i. c. uocare *L* gemeinſam machen (= in communi ponere libertatem *T*); *occ.* eia i. c. quidquid est lucri *Ph* 'halbpart'!

communitās, tātis, *f.* (communis) Gemeinſchaft *α*; Gemeinſinn *β*; Leutſeligkeit *γ*. | *α* quae nobis potest cum hoc homine condicionis esse c.? *Ci* alicui communitate iunctum esse *Ci* societas et c. generis humani *Ci*. | *β* omnis honestas manat ... a communitate *Ci*. | *γ* Miltiadis mira c. *N*.

com-murmuror, āri, ātus sum dazu murmeln: secum ipse *Ci*.

commūtābilis, e (commūtāre) veränderlich: uitae ratio *Ci* res p. *Ci*.

commūtātio, ōnis, *f.* (commūtāre) Veränderung, Umſchlag, Wechſel: crebrae c. aestuum *C* Wechſel von Ebbe und Flut, caeli *Ci* Wetterumſchlag, ut tempestatum sic sententiarum c. *Ci* c. temporum quadripertitae *Ci* Wechſel der Jahreszeiten. Daher: tanta c. rerum facta est *NCi* Wendung, Umſchlag der Verhältniſſe, tam prosperas res secuta est subita c. *N*. Spät.: c. captiuorum *L* (epit.) Auswechslung.

com-mūto, āre, āui, ātus verändern, umwandeln; *medial* ſich verändern *α*; wechſeln, tauſchen *β*. | *α* eidem homines nomine commutato *Ci* consilio commutato *CiC* iter c. *C* belli rationem *C* iura *CiC* eandem rem dicere commutatis uerbis et sententiis *Ci* commutata fortuna *C* hat ſich gewandt, uoluntatem c. *CiC* annona commutata est *Ci* hat ſich geändert. | *β* Regulus de captiuis commutandis Romam missus est *Ci* ut cum patriae caritate constantiae gloriam commutaret *Ci*. Auch mit bloß. *abl.*: religionem pecuniā c. *Ci* 'verhandeln', studium belli gerendi agricultură c. *C* vertauſchen.

cōmo, ere, compsi, comptus (*co-emo) zuſammennehmen *α*; *occ.* (das Haar) zuſammen-, zurechtlegen, ordnen, 'friſieren' *β*. | *α* (anima) quibus e rebus cum corpore compta uigeret, quoue modo distracta rediret in primordia *Lucretius*. | *β* erant illi compti capilli *Ci* comas hastā c. *O*; dicht. mit *acc.*: compta puella comas *O*. Davon *PPP adi. isol.*: **comptus** 3 zierlich, ſauber, nett: apud senatum non comptior Galbae quam apud militem sermo *T*.

cōmoedia, ae, *f.* (Fw. *κωμῳδία*, § 23) Luſtſpiel, 'Komödie'. Das griechiſche Luſtſpiel hat drei Blütezeiten aufzuweiſen. Die alte (uetus *Ci* prisca *H*) K. des Cratinus, Eupolis u. Ariſtophanes bis 404 unterzog alle Seiten des Staats und Privatlebens ſatiriſcher Kritik, die mittlere (*μέση*) des Alexis und Antiphanes war das litterariſch-ſociale Luſtſpiel, die neue (*νέα*), deren glänzendſter Vertreter Menander, pflegte vornehmlich das kunſtvoll gebaute Intriguenſtück. An dieſe ſchließt ſich die römiſche K. an (Plautus, Terentius).

cōmoedus, i, *m.* (Fw. *κωμῳδός*, § 23) der Komiker, komiſche Schauſpieler: Eros c. *Ci*.

comōsus 3 (coma) ſtark behaart: frons *Ph*.

compactio, ōnis, *f.* (compingere) Zuſammenfügung: membrorum *Ci*.

compactum und **compectum,** i, *n.* (*subst. isol. PPP n.* von compacisci) gegenſeitiger Vertrag: compecto cum matre Bostaris consilium cepit *Ci*; auch compecto allein *Ci* = verabredetermaßen.

com-(con-)pāgēs, is, *f.* (compingere) Zuſammenfügung, Gefüge *α*; Fuge *β*; der (zuſammengefügte) Bau *γ*. | *α* efficiens lapidum compagibus arcum *O* saxorum c. *Cu* scutorum *T* curua compagibus aluos *V* frumm zuſammengeſetzte, ferro et compagibus artis clauduntur portae *V* dicht gefügte Thüren (*πυκινῶς ἁρμονίαι Hom.*). | *β* nauis omnibus compagibus aquam accipit *L* = laxis compagibus laterum *V*. | *γ* dum sumus inclusi in his corporis compagibus *Ci* haec compages (der Staat) disciplina coaluit *T*. Dazu dicht.:

compāgo, inis, *f.* das Bindemittel: calami compagine cerae inter se iuncti *O*.

com-pār, paris, *adi.* gegenſeitig, untereinander, beiderſeitig gleich: id compar conubium fore *L abl.* compari Marte concurrere *L*; mit *dat.*: funus morti compar *L*; *subst. isol.* der Gefährte, Genoſſe = Gatte, Gattin: munia comparis aequare *H*; *abl.*: bellator sine compare bellat *O* König (im Schach) ohne Königin.

comparābilis, e (comparāre) vergleichbar *CiL*.

comparātio, ōnis, *f.* I. (von comparare = rüſten) Vorbereitung, Zurüſtung *α*; *occ.* Beſchaffung, Herbeiſchaffen *β*. II. (von comparare = vergleichen) Vergleichung, Zuſammenſtellung *α*; *meton.* Stellung, Verhältnis *β*; Vergleich, Übereinkunft *γ*. | I *α* tempus ad comparationem belli contulit *Ci* c. ueneni *L* das Herrichten. | *β* testium c. mihi non placet *Ci* adornata c. criminis *Ci* künſtliche Aufſtellung des Thatbeſtandes, uoluptatis *Ci*. | II *α* potest eorum ... incidere comparatio, de duobus honestis utrum sit honestius *Ci* sarcinas eas in comparatione meliorum auaritia contempserat *Cu* im Vergleich mit ..., zu ..., comparatio militum fit *L* wird angeſtellt, haec comparationem habent *Ci* laſſen ſich vergleichen. | *β* ad eandem comparationem spatia conficere *Ci* bis zur gleichen Stellung. | *γ* Maulio prouincia sine sorte, sine com-

Digitized by Google

paratione data *L* ohne daſs er gelost oder ſich (mit dem Collegen) verglichen hätte.

comparātīuus 3 (comparare) zur Vergleichung gehörig *Ci*; bei Grammatikern gradus c. = Comparativ.

com-pāreo, ēre, ui mit, zugleich zum Vorſchein kommen, zugleich erſcheinen *α*; ſichtbar ſein, vorhanden ſein *β*. | *α* oportuit Rabirium non comparere in illa multitudine *Ci* serui qui non comparebant *Ci* (mit den andern). | *β* facilem traditionem esse, signa comparere omnia *Ci* haec a natura incohata comparent *Ci* es zeigt ſich, daſs, non comparens pars *O* der fehlende T., in his annalibus nulla doctrina comparet *N*.

comparo, āre, āui, ātus I. (von parare rüſten) bereiten, beſchaffen, zuſammenbringen; *occ.* 1. (Leute) aufbieten, aufbringen; 2. (zum Kampfe) rüſten; 3. (*refl.*) ſich rüſten, ſich in Bereitſchaft ſetzen; 4. (durch Kauf) herbeiſchaffen, aufkaufen *α*; mit prolept. Obj.: zurüſten, bereiten, veranſtalten, machen, ſtiften *β*; *metaph.* herſtellen, herrichten, einrichten, anordnen *γ*. II. (Von par gleich) 'paaren' = zuſammenſtellen; *occ.* feindlich gegenüberſtellen *α*; *metaph.* vergleichen = ausgleichen *β*; vergleichen = gleichſtellen, an die Seite ſtellen *γ*; vergleichen = vergleichend betrachten *δ*. | I *α* adducit homines et eis arma comparat *Ci* classem subito *Ci* onerariam nauem *Ci* malleolos et faces ad inflammandam urbem *Ci* pecuniam c. *Ci* omnes res ad profectionem (bellum) c. *C* uenenum diebus paucis comparatur *Ci*; *occ.* 1. ad resistendum Pisidas comparat *N* 'gewinnt', contra hanc urbem Capua, contra Pompeium decem duces comparantur *Ci* testis et accusatores ... pecuniā c. *Ci* tribunos ad intercessionem *L*; oft: subsidia, auxilia, equitatum, nautas, gubernatores c. *C* gladiatores, copias, exercitūs *Ci*. 2. tempore ad comparandum dato *N* zu Rüſtungen, spatium comparandi *Ci* ex hac parte comparatur *Ci* rüſtet man. 3. dum se uxor, ut fit, comparat *Ci* 'fertig macht', se ad iter c. *L* ad eruptionem *C*; ſelten *medial*: legati in Boeotiam comparati sunt *L* = rüſteten ſich (zur Abreiſe nach B.); dicht.: si quis urere tecta comparet *O* ſich anſchickt zu ... 4. frumentum, rem frumentariam *C* uina ceteraque, quae in Asia facile comparantur *Ci* Sthenius compararat supellectilem ex aere elegantiorem *Ci* utres quam plurimos *N* eae res, quae in Gallia comparantur *Ci*. | *β* iter ad regem c. *N* 'ſich für die Reiſe vorbereiten, incendium erat comparatum *N* 'war angelegt', bellum c. *NCCiL* rüſten, caedes, incendia, interitum rei p. *Ci* nobis pericula comparantur *Ci* insidias alicui *Cu* dolum ad eos capiendos *L* c. fugam *C* factionem *N* 'bildete', Graeciae principatum c. *Cu* 'gründen', facultates, nouas clientelas, sibi auctoritatem *C* verſchaffen. | *γ* ius a maioribus nostris ita comparatum est, ut ... *Ci* iudicium comitiorum causa comparatum *Ci* idcirco illa sortitio comparata est *Ci* more maiorum comparatum est, ut ... *Ci* hoc iniquissime comparatum est, quod ... *Ci* sic fuimus semper comparati, ut ... *Ci* ſo 'beſtellt'. | II *α* ut deus ⟨elementa⟩ compararet inter se et proportione coniungeret *Ci* non possumus non uereri, ne male comparati sitis *L* consulatu comparati *L* Collegen im Conſulat; *occ.* ut ego cum patrono disertissimo comparer *Ci* Scipio et Hannibal ad extremum certamen comparati duces *L*. | *β* consules inter se prouincias comparauerant *L* verglichen ſich über = theilten, consules compararent, uter comitia haberet *L* ita comparatum est (man verglich ſich), ut ... *L*. | *γ* nullius consilium non modo antelatum sed ne comparatum quidem est *N* quae uictoria cum Marathonio possit comparari tropaeo *N* utrum exercitus exercitui comparari poterat? *L* uirtute se cum aliquo c. *C*. | *δ* nihil comparandi causa loquor *Ci*. Conſtr.: homo ... similitudines comparat *Ci* hominem cum homine et tempus cum tempore comparate *Ci* non sunt causae inter se sed uictoriae comparandae *Ci*. Dazu *abl. lim.*: non comparat se tecum gratiā (an ...) P. Quinctius *Ci*; ſelten mit *dat.*: quid est, cur uobis illi comparandi sint? *L* vergleichbar. Es folgt ind. Fr.: deinde comparat, quanto plures deleti sint homines *Ci*.

com-pasco, ere zuſammen weiden *Ci*. Davon:

com-pascuus 3 gemeinſchaftlich beweidet: ager *Ci* Gemeindetrift.

compectum s. u. compactum.

compellātio, ōnis, *f.* Vorwurf, Schelte: nec sentit commendationem esse compellationem suam *Ci*. Von:

com-pello, āre, āui, ātus (vgl. ap-inter-pellare) anſprechen, anreden, anrufen *α*; hart anlaſſen, tadeln, Vorwürfe machen, ſchelten; *occ.* 1. (mit abhäng. *Praed.*) ſchimpfen; 2. (vor Gericht) zur Rede ſtellen, anklagen *β*. | *α* ultro uerbis compellat amicis *V* compellare pater me uoce uidetur *Ennius* agrestem compellat oreada dictis *O* aliquem nomine *Cu*; dicht.: hac ego si compellor imagine *H* bezieht ſich dies V. auf mich? | *β* Q. Ciceronem compellat edicto *Ci* ne compellarer inultus *H*; *occ.* 1. quin eum fratricidam ... compellaret *N* pro cauto timidum compellabat *L*. 2. hoc crimine in contione compellabatur *N* alii (equites) compellabantur, alii citabantur *Ci*.

com-pello, ere, compuli, compulsus (pellere) zuſammentreiben *α*; *occ.* 1. (als Verfolger) zuſammendrängen, treiben, jagen; 2. in die Enge treiben *β*; *metaph.* antreiben, nöthigen, beſtimmen *γ*. | *α* omni totius prouinciae pecore compulso *Ci* pecus omne in urbem *L* pecus atque homines ex agris in siluas *C*; im Bilde: uirgā horridā imaginem nigro gregi *H* der ſch. H. zu ... | *β* 1. Atrebates ex loco superiore in flumen c. *C* aduersarios intra moenia c. *N* naues in portum *C* Pompeium ferro domum compulit *Ci* bellum Pometiam compulsum est *L* concentrierte ſich um. Bildl.: noto compulsus *V* verſchlagen, nos sub antrum compulit imber *O* trieb ..., fortuna fugam Arbelam compulerat *Cu* hatte die gemeinſame Flucht nach A. gelenkt, c. orationem in dumeta Stoicorum *Ci*. 2. hostes eo compulit, ut ... *CN* ceteras nationes conterruit, compulit, domuit *Ci*. Bildl.: mare terram in fauces c. *Cu* einengen. | *γ* minis amicorum compulsi Scipionis sententiam sequuntur *C* eum ad pacem, ad mortem uoluntariam *Cu* non nos odium ... compulit ad bellum *O* aliquem in metum *L*. Es folgt Heiſchеſatz: compulsus rabie, ut ... *Cu*; und *Infin.*: compulerunt regem iussa nefanda pati *O* uirum compulit ... imitari *Cu*.

compendiārius 3 vortheilhaft: uia *Ci* d. h. 'kurzer', 'abkürzender'. Von:

compendium, ii, *n.* (com-pendere zuwägen, 'Zuwage':) Vortheil, Gewinn *α*; *meton.* vortheilhafter, kürzerer Weg, Nebenweg *β*. | *α* in Apronianis rapinis in quaestu sunt compendioque uersati *Ci* haben verdient und gewonnen, cum aliquo suo compendio negotia mulieris suscipere *Ci* praeter imperatas pecunias suo priuato

Digitized by Google

compendio seruiebant *C* die Steuern eintrieben und für sich einen Nebenprofit suchten. | *β* per compendia montis anticipata uiast *O* propioribus compendiis ire *T* per compendia maris adsequitur Germanicum *T*.

compensatio, ōnis *f.* das 'Gegeneinanderabwägen'; *metaph.* ausgleichendes Gegenüberstellen, Ausgleichung: incommoda uitae compensatione commodorum lenire *Ci* c. iuris et officia *Ci*. Von:

com-penso, āre, āui, ātus mit, zugleich, gegeneinander abwägen; *metaph.* ausgleichen, ersetzen: bona cum uitiis *H* ausgleichend gegenüberstellen, compensabit cum uno uersiculo tot uolumina laudum *Ci* Catonis est dictum: 'pedibus compensari pecuniam' *Ci* hoc compensabo breuitate orationis *Ci*.

comperendinatio, ōnis *f. T* und class. **comperendinātus,** ūs *m. Ci* zweitägige Vertagung (Aufschub auf den drittnächsten Gerichtstag). Von:

comperendino, āre, āui, ātus (vgl. s. u. peren-die) eine Rechtssache vertagen (auf den drittnächsten Gerichtstag), den zweiten Termin beantragen *α*; zum zweiten Termin vorladen *β*. | *α* mea ratio est, ut comperendinem ante primos ludos *Ci*. | *β* Glaucia tulit, comperendinaretur reus *Ci* ut nemo istum comperendinatum iudicaret *Ci*.

com-perio, ire, peri, pertus (von parēre, also urspr. 'zusammen zum Vorschein bringen') 'zusammenbringen' = herausbringen, in Erfahrung bringen, erfahren: illi uenturi erant: quī comperisti? *Ci*; mit *Obi.*: ex quibus hominibus omnia comperi *Ci* rem gestam ab aliquo c. *N*; bloßer *abl.*: nihil se testibus, nihil tabulis comperisse *Ci*. Dazu logisch. Subj.: res a te ipso comperta *Ci* = ea sunt comperta per me *Ci*. Mit abh. Präd.: omnia falsa ... comperta sunt *Ci* als falsch erfunden. Ergänzung durch de: postquam de scelere filii comperit *N*; durch Aussage (*acc. c. inf.*): ubi comperit Heraclium non adesse *Ci*; oder indir. Fr.: id pactione an casu ita euenerit, parum comperimus *S*; oft *PPP*: **compertus** 3 'erfahren' = gehört, vernommen *α*; gewiss, zuverlässig *β*; (mit *Obi.*) überführt *γ*. | *α* quae postquam Metello comperta sunt *S* nihil ipsos habuisse comperti *Ci* comperta narrare *Cu*; oft mit abh. Satze: compertum est a transfugis nongentos confectos esse *T* an oculis comperta haberet, quae diceret *L*; und im *abl. abs.*: comperto nachdem man genau erfahren hatte, vgl.: comperto Plautum ... timeri *TL*. | *β* mihi, qui compertum habeo, credunt *C* der gewiss weiß, exponam uobis facinus compertum *Ci* leuem auditionem pro re comperta habent *C*. | *γ* iuuenis nullius probri (flagitii *T*) compertus *L* Vestales compertae stupri *L*; spät mit *inf.*: compertus pecuniam auertisse *T*. Bei Spätern (Analogie von experior) als Deponens:

comperior, īri, in gleichem Sinne: Metellum (Lepidum *T*) sapientem uirum fuisse comperior *S*.

com-pēs, pedis, *m.* (v. pes, vgl. *πέδη, συμ-ποδίζω*) Fußfessel (der Holzblock, in den man die Füße der Sklaven schnallte) *α*; *metaph.* Fessel *β*. | *α* compedes dictae quia continent pedes *Isidorus*: ex compedibus et ergastulo ille Gracchus *Ci* compedibus uincire *Cu*. | *β* in compedibus corporis *Ci* eum tenet puella grata compede uinctum *H* Hebrus niuali compede uinctus *H* in 'Eisesbanden'.

com-(con-)pesco, ere, pescui (Abstammung unbekannt) einschränken *α*; unterdrücken, bezähmen *β*. | *α* Geryonen conpescit (Pluto) tristi unda *H*; dicht.: ramos c. *V* (luxuriantia *H*) beschneiden, culpam ferro c. *V* tilge den Schaden, hunc frenis, hunc catenā *H*. | *β* risum mappā c. *H* mores dissolutos *Ph* timor compescit officium *O* hält hintan, sitim compescuit unda *O* stillte.

com-petītor, ōris, *m.* Mitbewerber: proximis comitiis competitores tuos interficere uoluisti *Ci*. Dazu *fem.*:

com-petītrix, īcis, *f.* Mitbewerberin: habuimus scaenam competitricem *Ci*. Von:

com-peto, ere, petīui (petii) petītus gemeinsam auf ein Ziel losgehen; daher: zusammenfallen, zusammentreffen *α*; *metaph.* zutreffen, entsprechen, ausreichen, der Sache mächtig sein *β*. | *α* ubi uiae competunt *Varro* initium miraculi cum Othonis exitu competit *T*. | *β* uix ad arma capienda competit animus *L* neque oculis neque auribus satis competebant *ST*.

com-pilo, āre, āui, ātus (vgl. *πιλεῖν* zusammenpressen) zusammenraffen *α*; zusammenraffend plündern, ausplündern; *occ.* ausbeuten *β*. | *α* c. quidquid est domi *Pl*. | *β* impune uicinos compilaris *Ci* ostiatim totum oppidum compilauit *Ci* Deli fanum latrocinio compilauit *Ci* serui te compilant *H* Iouem *Ph* = den Juppitertempel, hortos, consulem, rem publicam *Ci*; *occ.* sapientiam *Ci* Crispini scrinia *H*.

com-pingo, ere, pēgi, pactus und pectus (pangere) zusammenfügen *α*; (dazu hineinfügen =) eintreiben, hineindrängen *β*. | *α* quid tam compactum et compositum inueniri potest? *Ci* compacta cicutis fistula *V* (daher unser 'compact' = fest, vgl. fuit compactis firmisque membris *Sueton*). | *β* Caesar milites in tecta compegit *Hirtius*, vgl. si me tresuiri in carcerem compegerint *Pl*.

compitum älter competum, i, *n.* (competere *α*) das Zusammentreffen ⟨zweier Wege⟩; *meton.* Kreuzweg, Scheideweg: ... in competis ... ubi uiae competunt ... *Varro* pagos et compita circum *V* in ternas compita secta uias *O* in triuiis aut in compitis *Ci*; *meton.* imposuere mihi cognomen compita *H* die Leute auf den ... Davon *adi.* **compitālis,** e; meist *subst. isol.*: compitalia, ium und iorum, *n.* (*sc.* sacra) das Larenfest auf den Kreuzwegen, jährlich nach den Saturnalien an einem vom Prätor zu bestimmenden Tag gefeiert: compitalia dies attributus Laribus *Varro* cum in Kal. Ian. compitaliorum dies incidisset *Ci*. Dazu *adi.* **compitālicius** 3 des Compitalienfestes: ludi *Ci*.

com-plāno, āre, āui, ātus dem Erdboden gleich machen: Sp. Maelii domum *Ci*.

com-plector, i, plexus sum (von plectere gr. *πλέκω*, dtsch. 'flechten' § 8) eigtl. sich mit etwas zusammenflechten, verflechten, d. h. umschlingen, umfasst halten, umarmen *α*; *metaph.* umgeben, einschließen, umfassen *β*; zusammenfassen; *occ.* 1. zusammenfassend darstellen, schildern, erzählen. 2. (mit dem Geiste) zusammenfassen, umfassen, begreifen *γ*; mit Liebe und Wärme umfassen, sich annehmen, pflegen, hegen *δ*. | *α* Claudia Vestalis patrem complexa de curru detrahi passa non est *Ci* accubant ... mulieres complexi *Ci* inter se complexi (ringend) ex equis deciderunt *N* luctabatur, quoad (den Gegner) stans complecti posset *N* eum medium *L* um den Leib, Cacum in nodum *V*; auch von der Hand: dextra ramos, saxa manibus *Cu* umklammern, caput digitis *O*; von Schutzflehenden: aram *O* Caesarem *C* pedes *V*. Bildl.: uitis clauiculis quasi manibus c. omnia *Ci*; dicht.: amaracus illum floribus complectitur *V* hüllt ein = sopor com-

Digitized by Google

plectitur artus *V* somnus me c. *Ci*. | β circuitum domus custodiis c. *L* murus urbem complectitur *Cu* mundus omnia *Ci* collem opere *C* tantum spatium complexus est (*sc.* munitionibus) *C* mare terram complexum *O*; dicht.: effigiem ... complexus in auro *O* in einen Goldring faſſen, ossa gremio *V* habe aufgenommen, berge. | γ tu nomine legis Liciniae omnes leges complexus es *Ci* hoc uno omnia *Ci* cunctam rem p. res tuae gestae complexae sunt *Ci* umfaſſen = beziehen ſich auf ..., cogitabat omnium partes complecti *N* omnes caritates patria complexa est *Ci* vereinigt in ſich; daher: plures prouincias complexus sum *Cu* habe (in meiner Hand) vereinigt. Vgl. te cum mea salute complector *Ci* beziehe mit ein = uiros ad tuum scelus c. *Ci* 'mit verflechten'; *occ.* 1. omnia eius facta oratione c. *Ci* uestra promerita orando *Ci* libro memoriam rerum *Ci* causas complectar ipsā sententiā *Ci* (Recapitulation der Gründe bei der Abſtimmung), nolo pluribus, summam rem complectar *L*. 2. quod nullo sensu percipi potest, cogitatione tantum et mente complectimur *Ci* rem memoriā *Ci* imperium mente *Cu* infinita animo *Cu*; ſpäter ohne Zuſatz: figuram animi magis quam corporis c. *T* betrachten. | δ neminem hic ordo complexus est honoribus et beneficiis suis *Ci* me Pompeius omnibus studiis suis complexus est *Ci* zeigte Intereſſe für, consilium hominis probauit, fidem est complexus *Ci* te summa beneuolentia complectemur *Ci* dir Wohlwollen erweiſen, omnes ciues caritate *L* liebend umfaſſen, artes ingenuas *O* pflegen.

NB. complexus in paſſ. Sinn: uno maleficio scelera omnia complexa sunt *Ci*.

complementum, i, *n.* Ergänzungsmittel, Ergänzung: accusationum *T* was die Klage voll macht. Von:

com-(con-)pleo, plēre, plēui, plētus (vgl. plē-nus, πίμπλημι) anfüllen, vollmachen; *occ.* 1. völlig beſetzen. 2. vollzählig machen, ergänzen α; *metaph.* (Raum oder Perſon womit) erfüllen = etwas überall verbreiten β; (eine Zeit) erfüllen, verleben, zurücklegen γ; erfüllen = vollſtändig machen, vollenden δ. | α milites fossas complent *C* referto foro completisque templis *Ci* 'überfüllt' = ne complerentur nauigia *L* complentur ualles *V* füllen ſich (mit Trauben); mit *abl. instr.*: amphoras complet plumbo *N* meministis corporibus ciuium Tiberim compleri *Ci* se cibo c. *Ci* ſich vollfreſſen, Dianam ... floribus *Ci* reichlich ſchmücken, exercitum ... copiā *Ci* reichlich verſehen; (Nach Analogie von plenus) auch mit *gen.*: cum completus mercatorum carcer esset *Ci* conuiuium uicinorum compleo *Ci* ich habe ſie täglich zu Gaſte; *occ.* 1. milites murum celeriter complerunt *C* montem hominibus compleri iussit *Ci* turrim, scaphas militibus c. *C* naues colonis *C* oppida multitudine *Ci* Italiam coloniis *Ci*. 2. cum legionibus, quas in itinere compleuerat *C* cohortes pro numero militum c. *S* armatorum X milia completa sunt *N* wurden voll. Vgl. summam promissi c. *Ci* neque est ea summa completa *Ci* iſt nicht vollzählig. | β omnia ... nisi odore complere *Ci* sol cuncta sua luce complet *Ci* aures meas complet sonus dulcis *Ci* omnia clamore et fletu *C* cuncta fugā complentur *L* aethera ululatibus *V* timida uoce complesti nemus *H* uox horrenda Troum agmina complet *V* 'durchläuft die Scharen'. Beſ. mit einem Affect erfüllen: cuncta pauore *L* urbem luctu *Cu* milites bonā spe *C* gaudio compleri *Ci*; mit *acc. c. inf.*: completi sunt animi uestri me legi obsistere *Ci* davon erfüllt, daſs ich ... | γ Claſſiſch nur: cum LXXVII annos complesset *NCi* volle 77 Jahre erreicht hatte. Dicht.: genitor sua fata complerat *O* ſein Leben vollendet = tempora debita parcae *V* rerum humanarum sorte completa *Cu* infans ... materna tempora complet *O* harrt die Zeit bis zur Geburt aus. | δ annuus exactis completur mensibus orbis *V* wird voll, compleri uitam beatam putat corporis commodis *Ci* = beſtehe lediglich aus ..., sacrum complere *L* zu Ende bringen, his rebus completis Unſicher bei *C*.

complexio, ōnis, *f.* (complecti) 'Verſchlingung' = Verbindung: atomorum inter se *Ci* mira uerborum c. *Ci* 'Zuſammenſtellung'; secretis malis omnibus cumulata bonorum complexio *Ci* Zuſammenfaſſung.

complexus, ūs, *m.* (complecti) Umfangen α; *occ.* Umarmung β; Umſchlingung ⟨vom Ringer⟩ γ; *metaph.* das in Liebe Umfangen, das Wohlwollen δ. | α quercum complexibus ambit *O* umfaſst, mundus omnia complexu suo coërcet *Ci*; *meton.* ultimus c. coeli *Ci* Umfang, Umkreis. | β uenisti Brundisium in sinum et in complexum tuae mimulae *Ci* aus Herz und in die Arme ..., in complexu coniugum trucidari *Ci* in den Armen ...; bildl.: me suo complexu patria tenuit *Ci* und genus ... de Catilinae complexu *Ci* aus ſeinen Armen = ſeine Lieblinge, complexus alicui dare *O* umarmen, ferre *L* ihm entgegeneilen, um ihn zu umarmen. | γ complexu luctantur polypodes *Plin.* Daher: compl. armorum *T* das Handgemenge. | δ totius c. gentis humanae *Ci*.

com-(con-)plico, āre, āui, ātus zuſammenfalten: epistolam *Ci*; daher *metaph.* complicata sententia *Ci* eine unklare, 'complicierte'.

complōrātio, ōnis, *f.* 'Zuſammenklagen', gemeinſames Jammern: c. oritur *L*; mit *gen. subi.*: Claudium lamentabilis mulierum c. excepit *L*; und *gen. obi.*: mulierum c. patriae *L* über ... Ebenſo:

complōrātus, ūs *m.*: coërcere comploratus familiarum *L*. Von:

com-(con-)plōro, āre, āui, ātus gemeinſam klagen, beklagen, bejammern: nondum morte complorata *Ci* uiuos mortuosque *L*; bildl. desperata comploratoque res p. *L* aufgegeben und ſchon (wie ein Todter) bejammert.

com-(con-)plūres, plūra (ſelten plūria) mehrere zuſammen, ziemlich viele: in ea urbe sunt aedes sacrae complures *Ci* erant signa ex aere complura *Ci*. Beachte den *gen.*: uno uolumine uitas uirorum complurium concludere *N* ratio mensium complurium *Ci*. Allein *subst.*: complures in hunc faciunt impetum *Ci* ziemlich viele Leute, hoc solum expetit? immo uero alia compluria *Ci* mehrere andere Dinge.

NB. plures iſt ſtets comparativiſch, complures drückt blos die geſchloſſene Mehrheit als Gegenſatz der Einheit aus. Vgl. den (gemachten) Satz: uterque complures epistulas attulerat, plures tamen Gaius.

com-(con-)pōno, ere, posui, positus (decomponiert § 34, *Pf.* altl. composīui *T*; *PPP* dicht.: compostus [§ 35] *V*). *A* Zuſammenſtellen, u. zw.: I. ⟨Mit äußerem Object⟩ zuſammenſtellen, -legen, -ſetzen, -bringen α; *occ.* ⟨mit Sachobject⟩ 1. ſammeln, aufbewahren; 2. ⟨die Aſchenreſte eines Todten⟩ ſammeln, beſtatten; 3. ⟨das Tafelwerk⟩ niederlaſſen, einziehen β; ⟨mit Perſonobject⟩ 1. ⟨feindlich⟩ gegenüberſtellen, paaren; 2. ⟨vor Gericht⟩ confrontieren; 3. ⟨friedlich⟩ zuſammenführen, vereinigen γ; ⟨etwas vergleichend⟩ zuſammenſtellen, vergleichen δ. II. ⟨Mit proleptiſchem Object⟩ zuſammenſetzen, zuſammenfügen, ge-

Digitized by Google

ſtalten, bilden, bereiten, ſtiften *α*; *occ.* 1. ⟨Schriftliches⟩ abfaſſen, verfaſſen, aufſetzen; 2. ⟨gemeinſchaftlich⟩ verabreden, feſtſetzen, beſtimmen *β*. *B* zurechtlegen, -ſetzen, -ſtellen, -bringen, ordnen *α*; *occ.* 1. ⟨Truppen⟩ in Ordnung ſtellen, poſtieren; 2. dicht: zur Ruhe legen, betten, als *Euphemismus*: beſtatten, beiſetzen *β*; *metaph.* zur Ruhe bringen, beilegen, ausgleichen, ſchlichten; *occ.* ⟨Perſonen⟩ zur Ruhe bringen, beruhigen *γ*; einrichten, ordnen, anordnen *δ*.

‖ *A* I *α* Zunächſt von Pluralen: in quo loco erant composita ea munera *Ci* pennas compositas ... paruo curuamine flectit *O* composita sidera *Ci* die Conſtellation. Dann von Collectiven: aridum conpone lignum *H*. Dicht. mit *dat.*: componens manibusque manus atque oribus ora *V* Hand in H. und Mund an M. ‖ *β* 1. condo et compono, quae mox depromere possim *H* c. opes *V*. 2. cinerem comp. *O* (vgl. *B β*). 3. c. armamenta *L* arma *H*. ‖ *γ* 1. par pugnat uti non compositum melius cum Bitho Bacchius *H*; *metaph.* pergis pugnantia secum ... componere *H*. 2. Epicharis cum iudice composita est *T*. 3. is genus indocile ac dispersum montibus altis composuit *V*. ‖ *δ* si Metelli dicta cum factis composuit *S* si parua licet (fas est) componere magnis (*dat.*) *VO* aut audes cladi componere nostrae ... tuam? *O* eius dignitati suam c. *Ci*. ‖ II *α* Zunächſt von Concretem: uenena c. *O* Tränke bereiten, templa deis c. *O* erbauen, aggere composito tumuli *V* 'aufgeſchüttet war', tuta possis urbem componere (= condere) terra *V*; *medial*: componitur infans per suos numeros *O* es entſteht Theil für Theil, genus humanum compositum est ex animo et corpore *S* iſt zuſammengeſetzt, beſteht ... Dann *metaph.*: componere pacem *VL* ſtiften, foedus *V*. ‖ *β* 1. Die urſpr. concrete Bdtg. zeigt noch: et meditata manū componit uerba trementi *O* fügt mit zitternder Hand die Worte aneinander. Daher: carmina compono, hic elegos *H* stipulationes et iudiciorum formulas *Ci* litteras c. *L* orationem *L* edictum c. *Ci* testimonium, senatus consultum *Ci* rationes *T* praetori carmen (Formel) c. *Ci* composita in magnificentiam oratio *T* in hochtrabendem Stil abgefaſst; mit *dat.*: scaenae (für das Theater) fabulas c. *T*; aber: librum ex alienis orationibus *Ci* 'zuſammenſteppeln'. 2. ictum iam foedus et omnes compositae leges *V* 'Beſtimmungen verabredet', res c. *Cu* c. consilium *L* diem rei gerendae *L* locum tempusque *T* compositā horā *H* zur verabredeten Stunde. Mit wem: societatem praedarum cum latronibus *L* res inter se c. *S*. Oft mit übler Nebenbedeutung: crimen c. *TCi* composito dolo digrediuntur *S* rumorem *T* fabulam c. *L* erdichten, abfarten, adulationem c. *Cu*. Der Objectsbegriff in Sätzen, u. zw. Heiſcheſatz: compositum erat, ut ... strueret dolum *T* daſs er ... ſollte; dafür bei gleichem Subject *inf.*: componunt Gallos concire *T*. Mit ind. Fr.: quos dimitterent, composuerunt *L*. Oft *PPP abl. adv. isol.* = verabredetermaßen: composito rupit uocem *V* perfugae composito fecerunt, ut ... *N*; in Proſa mit Präpoſition: tum ex composito orta uis *LCu*. ‖ *B α* c. signa *Ci* ordnen; oft: compositis crinibus *V* c. comas *O* composito ... capillo *Ci* von „geſchlichtetem" Haar, 'friſiert', puluinum, torum c. *O* 'Bett machen', togam c. *H* zurechtlegen. Dafür mit *meton. Obi.*: se c. *O* = ſich das Gewand richten; bildl.: uultum componere das Geſicht in ⟨die rechten⟩ Falten legen, daher theils gelaſſene *T* theils libet componere uultus *O* freundliche Miene machen. ‖ *β* ↳ composito agmine incedere *TCuL* in geordnetem Zug, componere agmen ad pugnam *L* exercitum pugnae (*dat.*) *T* legionem *T* cohortes *S* insidias *T* aufſtellen, compositi hostium ordines *T* geſchloſſene Reihen, milites componere acie, cuneis, ordinibus *T* in ... aufſtellen, equites in (per *T*) turmas *V* in Geſchwader abtheilen. 2. iam se regina ... aureā composuit sponda *V* ubi iam thalamis se composuere *V* uix passus defessa senem componere membra *V*. Daher auch vom Todten auf dem Paradebett: peream precor ante toroque mortua componar *O*. Daher *euphem.*: componi tumulo eodem *O* sunt tibi cognati? haud mihi quisquam; omnes composui *H* placida compostus pace quieseit *V* iſt beigeſetzt und ruht in Frieden; dicht.: diem componet uesper *V* wird ihn zur Ruhe betten, beſchließen. ‖ *γ* Sinnlich anſchaulich: motos componere fluctus *V* mare compositum *O* ruhig gewordenes; *metaph.* controuersias c. *C* lites *V* bellum *VS* discordias *T* rebelles barbarorum animos pace c. *T* turbatas seditione res c. *L* res c. *LCu* plura moderatione c. *T*. Subjectslos: suam fuisse uoluntatem (fieri non potuit), ut componeretur *CCi* daſs ein Ausgleich getroffen werde, man ſich vergleiche; *occ.* (uia) composito Scirone patet *O* nachdem S. (gewaltſam) zur Ruhe gebracht iſt, amicos c. *H* verſöhnen, Asiam c. *T*. Daher: aucta eius rei fama, ut maior laus compositis ... tribueretur *T* wenn ſie zur Ruhe gebracht wären, Vitellianos ad modestiam c. *T* beruhigen und beſcheiden machen. ‖ *δ* sponte mea componere curas (Angelegenheiten) *V* ex sententia omnibus rebus compositis *S* composui itinera sic, ut NON. QUINT. Puteolis essem *Ci*. Mit Angabe wozu? auspicia ad utilitatem rei p. composita *Ci* ueste in dissimulationem sui compositus *T* verkleidet, um ſich unkenntlich zu machen; *medial* compositus in reuerentiam, securitatem, tristitiam *T* 'hergerichtet auf' = zur Schau tragend, äußerlich zeigend.

com-porto, āre, āui, ātus zuſammentragen, zuſammenbringen *α*; *occ.* einliefern *β*. ‖ *α* locus est comportandis fructibus *Ci* aggerem, uimina materiamque *C* praedas *V* ambustas fortunarum mearum reliquias domos suas *Ci* in ... ‖ *β* frumentum ex agris *Ci* ab Asia *C* in hiberna *L* argentum ad se comportari iubet *Ci*.

com-pos, potis (potis; das Wort iſt urſpr. *subst.*, daher ſtets *abl.* compote; *gen. pl.* compotum) 'Mitherr', im Mitbeſitze, Mitgenuſſe oder im Beſitze, Genuſſe von etwas *α*; *metaph.* ⟨einer Sache⟩ mächtig *β*. ‖ *α* nec multitudine compotum (der Mitbetheiligten) eius doni uulgari laudem *L*; ſelten mit *abl.*: praedā ingenti compos exercitus *L* mit Beute bereichert. Gewöhnl. mit *gen.*: me huius urbis compotem fecerunt *Ci* geſtatteten die Mitbewohnerſchaft, patriae compotem esse *L* mitleben im Vaterlande, omnes uirtutis compotes sunt beati *Ci* die Antheil haben ..., consili c. *Ennius Ci* urtheilsfähig, c. uoti *HL* im Beſitze des Gewünſchten. ‖ *β* si tuae mentis compos fuisses *Ci* pectus mentis compos *T* des Verſtandes mächtig = bei Sinnen, uix compotes mentium prae gaudio *L* außer ſich ..., compotem sui facere mentem *L* wieder zur Beſinnung bringen. Auch von Betäubten: uix mentis suae c. *Cu*. Selten mit *abl.*: corpore atque animo ... uix compotes *L* neque animo neque linguā satis c. *S*.

compositio, ōnis, *f.* (componere) Zuſammenſtellung, -ſetzung *α*; Anordnung, Einrichtung *β*; Ausſöhnung, Einigung *γ*. ‖ *α* unguentorum *Ci* iuris pontificalis *Ci*.

Digitized by Google

| β ordo est rerum c. aptis locis *Ci* c. sonorum, membrorum *Ci* c. magistratuum *Ci*. | γ pacis, concordiae, compositionis auctor *Ci* eos seruare per compositionem uolebat *Ci*.

compositor, ōris, *m.* (componere) der Abfasser: operum *O* (vgl. 'Compositeur').

compositus 3 *adv.* ē (*adi. isol. PPP* v. componere) zusammengestellt, -gesetzt α; wohlgesetzt, wohlgestellt, abgefasst β; geregelt, geordnet; *occ.* zu etwas in Ordnung gebracht, hergerichtet γ; gelassen, ruhig δ. | α uerba simplicia et composita *Quintilianus.* | β non sunt composita uerba mea *S* composite et apte dicere *Ci.* | γ exercitus compositus *S* composito agmine legiones duxit *L* in wohlgeordnetem Zuge; vgl. composito agmine incedere *T* c. pugna *L* c. capillus *HO* gradus compositi *V* res p. c. *Ci T* ciuitas c. *T* geordnetes Staatswesen; daher *subst.*: composita turbare *T* mouere *S* die Ordnung stören; *occ.* nemo paratior et compositior ad iudicium uenit *Ci* geeignet = in ostentationem uirtutis c. *L* compositus allioiendis ... moribus (*dat.*) *T.* Daher mit dem Nebenbegriff des Absichtlichen: c. in obsequium, in securitatem *T* in adulationem *Cu* sich folgsam, sicher, schmeichlerisch ... stellend, haec fabulosa atque composita uidentur *T* erdichtet, indignatio c. *T* erheuchelte. | δ composito uultu *T* compositus ore *T* uir aetate composita *T* compositius quam festinantius agere *T*; der participiale Gebrauch s. u. componere.

com-pōtātio, ōnis, *f.* (com-potare) Zechbruderschaft, Übersetzungsversuch von συμποσίον *Ci.* Vgl.:

com-pōtor, ōris, *m.* Trinkgenosse, Zechbruder *Ci.*

com-pransor, ōris, *m.* (prandēre) Tischgenosse, Cumpan *Ci.*

compreca̅tio, ōnis, *f.* (gemeinsames) Anrufen, Anflehen: deorum *L.* Von:

com-precor, āri, ātus sum gemeinsam flehen; *occ.* nebenbei wünschen: me teneat per longum — comprecor — aeuum *O.*

com-prehendo § 34; nach § 2 com-prendo, ere, di, sus (vgl. s. u. prehendo). I. zusammenfassen α; *metaph.* 1. mit dazu begreifen; 2. umfassen; 3. ⟨in Worte⟩ zusammenfassen; *occ.* ⟨zusammenfassend⟩ darstellen, ausdrücken, beschreiben β. II. (Geschwächte Bdtg. der Präposition) erfassen, fassen, ergreifen α; *occ.* 1. ⟨Personen⟩ festnehmen, fangen, ⟨Sachen⟩ wegnehmen; 2. ⟨Schuldige⟩ ertappen, ⟨Vergehen⟩ entdecken; 3. ⟨vom Feuer⟩ ergreifen β; *metaph.* erfassen, begreifen γ. | I α naues malis traiectis ... comprehendit *L* 'lässt zusammenfassen' = verbinden. Mit *acc. gr.*: comprensus chlamydem ab auro *O* den Mantel zusammengefasst (= gehalten) von ... So: luna nigrum ... aëra comprendit *V* sammelt ... um sich = hat einen Hof. | β 1. quae omnia una cum deorum notione (Begriff) comprehendimus *Ci.* 2. circuitus rupis XXXII stadia comprehendit *Cu*; daher im Bilde: multos amicitiā c. *Ci* sie in Fr. umfassen ..., totam praefecturam omnibus officiis ... comprehendit *Ci* erwies die umfassendsten Dienste, has disputationes memoriā c. *Ci* mit dem G. umfassen = im G. bewahren. 3. in hanc formulam omnia officia compr. *Ci* quorum numerum comprendere non est *O* deren Zahl zusammenzufassen unmöglich ist, breuiter comprehensa sententia *Ci*; *occ.* (mit *abl. instr.*) plura ... feci, quam quae comprendere dictis in promptu est mihi *O* uerbis pluribus rem eandem c. *Ci* neque enim numero comprendere refert *V* in eine Zahl zusammenzufassen (= zu zählen). Auch allein: omnes scelerum comprendere formas *V* ⟨aduersa⟩ si comprendere coner *O.* | II α quid manibus opus est, si nihil comprehendendum est? *Ci* funes c. *C* accipiter comprensam columbam tenet *V* ter frustra comprensa manus effugit imago *V.* Mit *abl. instr.*: linguam forcipe *O* lanceam laeuā c. *Cu*; *absol.*: comprehendunt utrumque et orant *C* fassen ihn ⟨bei der Hand⟩ und ... | β 1. ephori impulsi sunt, ut Pausaniam comprehenderent *N* interfectores fugientes c. *L* eum uiuum in fuga c. *C.* Von Sachen: naues c. *NL* mit Beschlag belegen, arma, raedas equosque *C.* Vgl. aliis comprehensis collibus *C* 'besetzt wurden'. 2. ii qui in furto aut in latrocinio aut aliqua noxa (Übelthat) sunt comprehensi *C* eum cum gladio cruento c. *N*; daher: eius adulterium ... compr. *Ci* ihn auf dem Eh. ertappen = den Eh. entdecken, res eius indicio comprehenditur *Ci* kommt heraus. 3. incendium (ignis, flamma) turres comprehendit *Cu V*; *pass.* opera flammā comprehensa *Hirtius*; auch allein: comprehensa aedificia *L* die vom Feuer ergriffenen. Daher mit Umordnung der Begriffe: casae ignem comprehenderunt *C* 'fiengen Feuer'; dicht.: Lauinia ... longis comprendere crinibus ignem uisa ⟨est⟩ *V* schien 'Feuer zu fangen'. | γ Meist mit *abl. instr.*: rem sensibus c. *Ci* wahrnehmen, rem animo comprehendere et tenere *Ci* auffassen und behalten, si quam opinionem uestris mentibus comprehendistis *Ci* im Geiste gefasst habt, cogitatione comprehendimus, qualis sit animus *Ci* durch Denken erkennen ..., res scientiā comprehensae *Ci.* Allein: est aliquid, quod comprehendi possit *Ci* was sich begreifen lässt.

comprehensibilis, e (comprehendere) auffassbar, fasslich. Schlechte Bildung Ciceros zur Übersetzung des gr. καταληπτός.

comprehensio, ōnis, *f.* (comprehendere). I. Das Zusammenfassen; *meton.* zusammenfassende Periode. II. Das Auffassen; *occ.* Festnehmen, Ergreifen α; *metaph.* Begreifen; *meton.* Begriff β. | I consequentium rerum cum primis c. *Ci*; *meton.* comprehensio et ambitus uerborum, si sic periodum appellari placet *Ci.* | II α ingressus, cursus ... comprehensio *Ci*; *occ.* c. sontium *Ci.* | β mens amplectitur cognitionem et istam κατάληψιν, quam comprehensionem dicemus *Ci*; *meton.* comprehensiones rerum *Ci.*

compressē (*adv.* zu compressus) gedrängt: compressius loqui *Ci.*

compressus, ūs, *m.* (comprimere) das Zusammendrücken; *euphem.* vom Beischlafe; daher bildl.: terra semen tepefactum compressu suo diffundit *Ci* befruchtendes Umschließen.

com-(con-)primo, ere, pressi, pressus (premere) zusammendrücken, zusammenpressen; *occ.* 1. (eine Person in den Armen festhalten, *euphem.*) begatten; 2. eng machen, verengen α; zurückhalten; *metaph.* geheimhalten β; unterdrücken, hemmen, einhalten; *occ.* (von Personen) niederschlagen γ. | α cum digitos compresserat pugnumque fecerat *Ci*; daher sprichwörtl.: compressis manibus sedere *L* = 'die Hände in den Schoß legen', oculos (morientis) c. *O* die Augen schließen, labra *H*; mit dem Nebenbegriff des Zerquetschens: ista serpens compressa ... morietur *Ci* conchas morsū c. *Ci* humor facile comprimi potest *Ci*; *occ.* 1. uirginem ui c. *L* nothzüchtigen, schänden. 2. triarii compressis ordinibus uelut claudebant uias *L* dichtgeschart, comprimat ordinibus uersus *O* in den Zeilen eng zusammenschreiben. | β quasi ego frumen-

Digitized by Google

tum compressum domi tenerem *Ci* annonam *L* ⟨als Kornwucherer⟩ zurückhalten; *metaph.* compresso odio atque tacito *Ci* famam captae Carthaginis *L*. | γ fare . . . et comprime gressum *V* saepe furores compressi *VCi* amorem edendi *V* 'stillen', uoce manuque murmura c. *O* remittant spiritus, comprimant animos *Ci* bellis terra marique compressis *Ci* zur Ruhe gebracht, compressi conatus tuos *Ci* c. libidinem, licentiam, uoluptates, pestem rei p. *Ci* tumultum, seditionem *LCu*; *occ.* Lentuli poenā compressus conuertit se ad timorem *Ci* eius aduentus Pompeianos compressit *C* gebot ihnen Einhalt, e re publica uisum comprimi Ligures *L* multitudinem metu c. *L*.

comprobātio, ōnis, *f.* Anerkennung: honestatis *Ci*. Von:

com-(con-)probo, āre, āui, ātus (probare) völlig billigen, genehmigen, anerkennen α; bestätigen, beweisen β. | α omnia eius facta atque consilia SPQR comprobauit *Ci* tuam legem laudo uehementissimeque comprobo *Ci* id . . . publice comprobatum est *N* oratio assensu comprobatur *L* findet Zustimmung und Beifall. | β neque uero hoc oratione solum sed magis uitā comprobauit *Ci* comprobat hominis consilium fortuna *C* läßt sich bewahrheiten, est gloria laus recte factorum, quae multitudinis testimonio comprobatur *Ci* uox euentu comprobata *L*.

com-prōmissum, i, *n.* Übereinkunft, gegenseitiges Versprechen: de hac pecunia c. facere *Ci* 'treffen', schließen, poenis compromissisque interpositis *Ci*; *subst. isol. PPP* von:

com-prō-mitto, ere, misi, missus (§ 34) gegenseitig versprechen, übereinkommen (bei Verlust einer gewissen Geldsumme sich dem Ausspruch eines freigewählten Schiedsrichters zu fügen) *Ci*.

Compsa, ae, *f.* j. Conza, Stadt in Samnium, an den Quellen des Ofanto *L*; *adi.* **Compsānus** 3 von C.: ager *L*, bei *Ci* auch Consānus geschrieben.

comptus 3 s. u. cōmo, ere.

Compulteria, ae, *f.* jetzt chiesa di St. Ferrata, Städtchen im SW. Campaniens *L*.

com-(con-)pungo, ere, punxi, punctus zerstechen: dolone collum c. *Ph*; *occ.* barbarus compunctus notis Threiciis *Ci* tätowiert.

com-puto, āre, āui, ātus (vgl. 'Comptoir') zusammenrechnen, abrechnen: compellarat hospitem, computarat, pecuniam impetrarat *Ci*.

Cōmum, i, *n.* j. Como am lacus Larius (lago di Como) *L*; *adi.* **Cōmensis,** e zu C. gehörig: ager *L*; *pl. subst.* **Cōmenses,** ium, *n.* Einw. von C. Später wurde die Stadt von Cäsar neu besiedelt und hieß nouum Comum; die Einw. Nouocōmenses, ium, *m.*

con = com s. u. cum.

cōnāmen, inis, *n.* (conari) Bemühen, Anstrengung: exiguo funem conamine traxit *O* adiutis conamine neruis *O* tardae conamina mortis *O* Angriffe.

cōnātum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* von conari) Versuch, Unternehmen, Wagnis: non modo factum, sed conatum deprehendere *Ci*; öfter *pl.*: conata perficere *CN* efficere *Ci* Persei conatis obuiam ire *L*.

cōnātus, ūs, *m.* (conari) Versuch, Anlauf α; Bemühung β; Unternehmen, Wagnis γ; Trieb δ. | α conatūs frustra capere *L* 'Anläufe nehmen', a conatu resistendi deterritus *N* Widerstandsversuch, in ipso conatu belli gerendi *L* ersten Anlauf zu . . . | β tumultus haud magno conatu oppressus est *L* magno conatu proficisci *L* illud mihi indignum industria conatuque meo uidetur *Ci* conatu studioque res agere *Ci*. | γ compressi conatus tuos *Ci* omnis eius motus conatusque prohibebit *Ci* conatus audax traiciendorum Alpium *L*. | δ beluae conatum habent ad pastus capessendos *Ci*.

con-caco, āre beladen *Ph*.

con-caedēs, is, *f.* Verhau: latera concaedibus munitus (Romanus) *T*.

con-cale-facio, ere, fēci u. *pass.* **con-cale-fio,** fieri, factus sum zugleich warm machen; *pass.* sich zugleich erwärmen: iumentum concalfieri exercerique potest *N* concalefacta concursio (atomorum) *Ci* warme, wärmehaltige.

con-calesco, ere, calui zugleich warm werden: corpora . . . ardore animi concalescunt *Ci*.

con-callesco, ere, callui (callēre) zugleich, ebenfalls schwielig werden: *metaph.* tamquam manus opere (*sc.* callescit), sic animus usu concalluit *Ci* ist gewitzigt worden.

Concanus, i, *m.*, *pl.* Concani spanisches Volk in Cantabrien; *collect.* laetum equino sanguine Concanum *H* da dieses Volk (wie die Gelonen bei *V*) ihren Käse mit Pferdeblut mischten.

concauo, āri, āui, ātus hohlrund machen: bracchia in arcus *O* 'krümmen'. Von:

con-cauus 3 hohlrund, ausgehöhlt, hohl: concaua pulsu saxa sonant *V* c. uallis *O* concaua aera sonant *O* 'Becken', inque modum tumuli concaua surgit aqua *O* die hohlen Wogen, c. bracchia caneri *O* gekrümmte.

con-cēdo, ere, cessi, cessus. *A* (*intrans.*) I. weichen, sich wegbegeben, fortgehen, ⟨einen Ort⟩ verlassen α; ⟨mit Angabe des Wohin? und Überwiegen des Zielbegriffs:⟩ (wegehen und) sich wohin begeben, gehen β; *metaph.* zu (in) etwas übergehen; *occ.* 1. ⟨einer Anschauung von der eigenen abweichend⟩ beitreten, beipflichten; 2. ⟨aus dem früheren Verhältnisse in einen Zustand⟩ gerathen, sich fügen γ. II. Mit *dat.*: jemand weichen, ihm das Feld räumen, Raum geben α; *metaph.* den Vorzug einräumen, den Vorrang lassen, nachstehen β; ⟨jemands Willen weichen⟩ nachgeben, willfahren, sich fügen; *occ.* Nachsicht haben, verzeihen γ. *B* (*trans.*) abtreten, überlassen, freigeben, gewähren, bewilligen α; *occ.* 1. etwas aufgeben; 2. ⟨einen Straffälligen⟩ begnadigen; 3. ⟨einen Fehler⟩ hingehen lassen, verzeihen β; *metaph.* erlauben, gestatten, zugestehen; *occ.* ⟨Behauptungen⟩ zugestehen, einräumen, anerkennen γ. | *A* I α concedite atque abscedite omnes *Pl* Weicht und geht beiseite! *pass.* unperſ.: metu concessum esse ratus *L* man sei aus Furcht gewichen. Im Bilde: rursus concedite, siluae! *V* fahret hin! (= ich verlasse euch), tumor et irae deūm concessere *V* sind hingeschwunden. Mit Angabe des Woher? (*abl.*) ceterā Italiā c. *L* aus It. weichen, dies caelo concesserat *V* das Licht war vom H. gewichen; oft im Bilde: uitā c. *T* aus dem Leben scheiden = sterben; auch allein: quandoque concessero *T* = verschieden sein werde'. Mit Präpositionen: postquam (Aiax) superis concessit ab oris *V* a parentum oculis *Ci* c. ex praetorio in tabernaculum *L* nach 'wohin er entschwunden ist'; aber | β docet, quo fulmen concesserit *Ci* Babylonem concessit *Cu* = 'begab sich nach' . . . Mit *acc.* des Supins: Argos habitatum concessit *N* floh nach A., um da zu wohnen. Präpositionell: Carthaginem nouam in hiberna conc. *L* eum liberis . . . in arcem concedere *L* 'sich flüchten', in turbam *H* ins Gedränge, trans Rhenum c. *T* ad manes concessit uita *V* entschwand zu . . .

Digitized by Google

| γ uicti omnes in nomen imperantium concessere *S* giengen ins herrſchende Volk über (= in ihm auf), ne illuc (auf jene Seite) omne decus belli concederet *T* = ihr anheimfalle, Edessa eodem concessit *L* = wurde zugeſchlagen; *occ.* 1. in alicuius sententiam concedere *LT* ihr ⟨unter Aufgebung der eigenen Anſchauung⟩ beipflichten, in partes alicuius c. *T* ſich ⟨von ſeiner P. losmachen und⟩ jener anſchließen, concessum est in condiciones *L* man trat ihnen bei = nahm ſie an. 2. in uoluntariam deditionem c. *L* in paucorum ius atque dicionem c. *SL* in populi Romani dicionem imperiumque c. *L*. | II α bellum ac tumultum paci atque otio non concessurum *Ci* tempus puerile concessit iuuentae *O* operi meo concedite *O* gebt Raum, cedant arma togae, concedat laurea laudi *Ci* concessum propemodum de uictoria est *L* man räumte faſt im Siege das Feld, obsidioni c. *T* ließ die Belagerten im Stich. Im Bilde: naturae (fato) concedere *ST* dem natürl. Schickſal weichen = ⟨eines natürlichen Todes⟩ ſterben. | β ⟨Germani dixerunt⟩ sese unis Suebis concedere, quibus ne dii immortales pares esse possint *C* quantum concedant cornua ferro *O* ei de (in Bezug auf) familiaritate concedere *C* nec amore (an) nobis concedunt *T*; *pass.* (unperſönl.) Sulla, cuius facundiae a Manlio concessum est *S* der von M. der Vorrang zugeſtanden wurde. | γ dissuadente primo Vercingetorige, deinde concedente *C* huic pertinaciae concessit *N* concessit senatus postulationi tuae *Ci* inter se c. *T* ſich gegenſeitig ‘Conceſſionen machen’; *pass.* unperſ.: concessum ab nobilitate plebi de consule plebeio *L* der Adel gab dem V. in Betreff des pl. C. nach; *occ.* poëtae non ignoscit, nobis concedit *Ci* temere dicto c. *Ci* c. peccatis *C* uitio *H*. | B α sedes habent in Gallia a Gallis concessa *C* militibus praedam *C* bona ... diripienda *Ci* neruos atque cutem morti concesserat atrae *H* Atheniensibus (petenti) principatum c. *N* uictoriam alicui c. *Cu* alicui impunitatem, libertatem, uitam c. *C* ihm ... ſchenken, gewähren, zugeſtehen. Wozu? oppidum militibus ad diripiendum *C* Calydona Dianae in iras *V* zur Befriedigung ihres Zorns. Dicht.: ei formam (Schönheit) c. *O* nil praeter hanc animam *O* me consortem nati concede sepulcro *V* vergönne uns gemeinſam ein Grab. | β 1. rei p. dolorem atque amicitias suas c. *Ci* Siciliam c. *L* abtreten. 2. (Caesar Attico) sororis filium concessit *N* begnadigte ihn dem A. zu Liebe. Vgl. Marcellum senatui c. *Ci* Montanus patri concessus est *T*. 3. omnibus omnia maleficia et peccata concedere *Ci* peccata liberûm misericordiae parentum c. *Ci* aus Mitleid mit den E. | γ concessa petere *V* amare *O* das Erlaubte, te, si concedes, reuiset *H*. Es folgt Heiſchеſatz: id faciant, concede, puellae *O* concessum est, uti arma capiant *C* conceditur, ne in conspectum cuiusquam ueniat *Hirtius*. Und ſo ſcheinbar abſolut: Caesar concedendum non putabat (*sc.* ut ... proficiscerentur) *C*. Vgl. si colloqui uellent, concessum est *C* (*sc.* ut colloquerentur) wenn ſie ... wollten, wurde es geſtattet. In paſſiver Conſtruction mit *Inf.* als Subject: de re publica nisi per concilium loqui non conceditur *C* über ... zu ſprechen, sibi concessum esse transire in Africam *L*; dicht.: Camarina fatis numquam concessa moueri *V* deſſen Trockenlegung das Sch. nicht geſtattet. Erſt ſpät *activ* mit dem *Inf.*: di, peccasse semel concedite *O*; mit Attraction des Prädicatsnomens: mediocribus esse poëtis concedo *H*; *occ.* Mit Ausſage u. z. 1. (*acc. c. inf.*) illa leuia esse tu quoque concedes *Ci* haec facta esse conceduntur *C* man geſteht zu, daſs. So ſcheinbar abſolut: beatos esse deos sumpsisti; concedimus *Ci* deutſch: wir geſtehen es zu (*sc.* deos beatos esse). 2. mit conceſſivem Conjunctiv: concedo, forsitan ... hoc fecerit *Ci*.

con-celebro, āre, āui, ātus mitverherrlichen, mitfeiern α; zugleich verherrlichen β. | α rem populus non modo uidit sed etiam ... concelebrandam putauit *Ci* militaribus studiis ... funus concelebrare *L* c. dapes *O* spectaculum *L*. | β uictoriam fama et litteris *C*.

con-cēnātio, ōnis, *f.* (cenare) Speiſegeſellſchaft, ſo überſetzt *Ci* σύνδειπνον.

con-centio, ōnis, *f.* (concinere) Einklang, Harmonie: caterua tota clarissima concentione concionata est *Ci* ‘Chorgeſang’.

con-centus, ūs, *m.* (concinere) Zuſammenſingen, -klingen, -tönen α; Einklang, Harmonie β; *metaph.* Übereinſtimmung, Einigkeit γ. | α cateruae et concentus *Ci* Sängerchöre, tubarum ac cornuum c. *L* signorum *Cu* c. auium *V* ‘Chor’ der Vögel, uolucrum concentûs *O* uocis lyraeque *O* uocis ... et uirtutis concentus *T*. β sonus uarios ... concentus efficit *Ci* vgl. | γ melior | actionum quam sonorum concentus *Ci* quid nostrum concentum diuidat, audi *H*.

conceptio, ōnis, *f.* (concipere) das Aufnehmen; *occ.* die Empfängnis ⟨eines Weibes⟩ mulae *Ci*. Ebenſo **conceptus,** ūs, *m.* ex hominum pecudumue conceptu oriri *Ci*.

con-cerpo, ere, psi, ptus (carpere) zerreißen, zerpflücken: librum *L*.

concertātio, ōnis, *f.* (concertare) das Miteinanderſtreiten, der Streit: oritur (seditio) ex concertatione magistratuum *Ci* concertationis studio *Ci* im Eifer ...

concertātor, ōris, *m.* ‘Mitſtreiter’, Gegner; *occ.* Nebenbuhler: scientiā militiae Corbulonis concertator *T*.

con-certo, āre, āui, ātus mit jemand ſtreiten: cum hoste conflixit saepius, quam quisquam cum inimico concertauit *Ci*; *occ.* Ambiorigem proelio esse concertaturum *C*.

concessio, ōnis, *f.* (concēdere) Zugeſtändnis, Einräumung, Vergünſtigung; mit *gen. subi.* tu concessione competitorum in tertium locum subiectus es *Ci* ‘Bewilligung’; mit *gen. obi.* quantas concessiones agrorum (an Ackerland) hic facere conetur *Ci*.

concessū, *(isol. abl.* v. *concessus, ūs) mit ... Erlaubnis, datur huic aetati concessu omnium aliqui ludus *Ci* c. Caesaris *C* patrum *T*.

concha, ae, *f.* (Lw. κόγχη) Muſchel α; *synecd.* Schnecke; *occ.* Tritonshorn β; *meton.* 1. Muſchelſchale. 2. Perle. 3. Purpur (Saft der Purpurſchnecke) γ; *metaph.* alles Muſchelähnliche δ. | α procul a pelago conchae iacuere marinae *O* c. uiles *H*. | β Triton concha exterrens freta *V* caua personat aequora concha *V* c. sonans *O*. | γ 1. pina duabus conchis patula *Ci* ostrea in conchis *O*. 2. munera ... conchae teretesque lapilli *O*. 3. stratis concha Sidonide tinctis *O*. | δ concha salis *H* Salzfaſs, funde unguenta de conchis *H* Büchſe, Fläſchchen.

conchȳlium, ii, *n.* (Lw. κογχύλιον) Muſchelthier, Schalthier; *occ.* Auſter α; *meton.* Purpur (Saft der Purpurſchnecke) β. | α ostreis et conchyliis omnibus ... *Ci*; *occ.* exstructa mensa conchyliis *Ci* c. Lucrina *H*. | β stragula uestis ... conchylio tincta *Ci*; daher **conchyli-**

Digitized by Google

ātus 3 mit Purpur gefärbt, purpurfarben: c. Pompei peristromata *Ci.*

con-cido, ere, cidi (cadere) zuſammenfallen, einſtürzen; *occ.* 1. niederſtürzen, fallen. 2. einfallen = mager werden *α*; *metaph.* ſinken, ſchwinden, fallen; *occ.* 1. geſtürzt werden, fallen, unterliegen. 2. den Muth, die Beſinnung verlieren *β*. | *α* repentinā ruinā pars eius turris concidit *C* concidat omne caelum *Ci*; *occ.* 1. grauiter ad terram concidit *V* ante aras uictima taurus concidit *O* plagis confectus ciuis . . . concidit *Ci*; beſ. im Kampfe: concidit pugnans *C* in proelio *Ci* concidit . . . ac uitam fudit *V*; von Ohnmächtigen: cum sanguis os oculosque complesset, concidit *Ci*. 2. concidimus macie *O*. | *β* concidunt uenti *H* legen ſich, scimus Romae . . . fidem concidisse *Ci* der Credit ſei geſunken, omnis Catilinae copias, omnis spes atque opes . . . concidisse *Ci* concidit ferocia *L* mens *Ci* morte Othonis concidisse bellum *T* habe ſein Ende gefunden, crimen . . . concidit *Ci* zerfällt, concidit imperii maiestas *N* Graecia hoc uno malo concidit *Ci* kam zu Falle, nomina artificum *Ci* ihr Ruhm ſank; *occ.* 1. ui tribunicia uictus in foro concidissem *Ci* una cum re p. consulari ictu concidi *Ci* manus, qua concidit Ilia tellus *Ci* concidit (vor Gericht) uno crimine *N*. 2. hostes concidunt animis *Hirtius* ne patres conscripti conciderent, ne deficerent *Ci*.

con-cīdo, ere, cidi, cīsus (caedere) zuſammenhauen, niederhauen; *occ.* 1. zerbläuen, durchhauen; 2. zerhauen, zerhacken; *metaph.* zerſchneiden *α*; *metaph.* zu Boden ſchlagen, niederwerfen, zugrunde richten *β*. | *α* Beſ. im Kampfe: aduersariorum multa milia concidit *C* post concisae sunt optimae cohortes *Ci*. CAEDE, CONCIDE . . . APPARITORES *Ci* als Fachwort der Fechterſprache, aber mit obſcöner Nebenbedeutung (beſchlafen); *occ.* 1. uirgis plebem *Ci* ibi pugnis et calcibus concisus est *Ci*. 2. ligna concisa construit *O* quinquaginta naues *L*; *metaph.* haec concidunt etiam minutius *Ci* zerlegen, zerſtückeln, scrobibus concidere montes *V* durch Gräben in Theile zerlegen, itinera concisa aestuariis *C* unterbrochen. | *β* ante diem XIII Kal. Ian. decretis uestris cum concidistis *Ci* nondum erat uestris iudiciis concisus *Ci* Timocratem . . . uoluminibus c. *Ci* = gänzlich widerlegen.

con-cieo, ēre, cīui, cōcitus bei Dicht. u. Spät. auch analogiſch § 44, **concio,** ire, īui, ītus (cieo) zuſammenbringen, herbeiziehen, verſammeln, herbeirufen *α*; (mit Schwund der Präpoſitionsbedeutung) in Bewegung ſetzen *β*; *metaph.* (mit äußerm *Obi.*) aufregen, *occ.* aufwiegeln; aufreizen *γ*; (mit innerm *Obi.*) erregen, anregen, veranlaſſen *δ*. | *α* humilem conciendo ad se multitudinem *L* cum exercitum ex insula conciri uideret *L* donis auxilia concibant *T*. | *β* Meiſt *PPP*: concitus calcaribus equus *Cu* imbribus amnis *Cu* tormento concita saxa *V* geſchleuderte; daher allein: concita flumina *O* reißende, nauis *O* ſchnelles, hostem concitus aufert *V* = ſchnell. | *γ* ut remotos populos concirent *T* concientque miraculo homines *L* concisse milites ad recuperandam libertatem *L*; *occ.* cur hostem conciret? *T* conciuit accusatorem *T*; dicht.: concita freta *V* das aufgeregte Meer, concitus ira *V* zornerregt. | *δ* c. uarios motus animorum *T* seditionem *LT* bellum *L* simultates sibi caedibus *L*.

conciliābulum, i, *n.* (conciliare) Verſammlungsort, -platz, Dingſtatt, Malſtatt: supplicationem in urbe et per omnia fora (Märkte) conciliabulaque (Dingſtätten) edixerunt *L* coniurationem facere per omnia conciliabula uniuersae gentis *L* per conciliabula et coetus . . . *T*.

concilliātio, ōnis, *f.* (conciliare) Vereinigung, Verbindung *α*; Gewinnung *β*; Geneigtheit *γ*; *meton.* Verbindendes, Empfehlung *δ*. | *α* dii . . . quasi ciuili conciliatione coniuncti *Ci* totius generis hominum c. *Ci*. | *β* pecuniam ei dedit ad conciliationem gratiae *Ci*. | *γ* c. hominis ad ea, quae iucunda sunt *Ci*. | *δ* naturae conciliationes *Ci*.

concilliātor, ōris, *m.* (conciliare) Vermittler: nuptiarum *N* 'Stifter', proditionis *L* genti Germanorum idoneus c. *T* 'Fürſprech'; dazu *fem.* **concilliātrix,** īcis, *f.* Vermittlerin: opinio uirtutis c. amicitiae *Ci* uis orationis c. humanae societatis *Ci* 'Stifterin'; bildl.: natura blanda conciliatrix . . . *Ci* Kupplerin; dazu *demin.* **concilliātrīcula,** ae, *f.* nobilitas . . . blanda c. *Ci* einnehmende Fürſprecherin.

concilliatus 3 (jemand) verbunden, beliebt, befreundet *α*; (einer Sache) freund, ergeben *β*. | *α* aetatis flore conciliatus ei *Cu*. | *β* iudex ad rem accipiendam fit conciliatior. *Adi. isol. PPP* von:

concillio, āre, āui, ātus (concilium alſo:) zuſammenbringen, vereinigen; *metaph.* (mit äußerm *Obi.*) vereinigen, verbinden, befreunden, gewinnen; *occ.* empfehlen *α*; (mit prolept. *Obi.*) durch Vereinigung ſtiften, zuſtande bringen, vermitteln *β*; *occ.* 1. erwerben, gewinnen; 2. kuppeln *γ*. | *α* feras inter se . . . natura conciliat *Ci* parentibus et dis inmortalibus et patriae nos primum natura conciliat *Ci* cupiens talem uirum sibi conciliari *N* hominum sibi animos c. *CiNT* conciliabat ceteros reges *N* ſuchte zu gewinnen, c. eam ciuitatem Aruernis *C* conciliari ad consulatus petitionem *C* zur Unterſtützung bei der Bewerbung geneigt machen; *occ.* tyranno artes suas . . . *O* eas res homini natura conciliat *Ci*. | *β* otium totā insulā conciliauit *N* ſchaffte Ruhe auf, pacem inter duas ciuitates c. *N* nuptias eas M. Cicero conciliauit *N* cum eo rege mihi amicitiam res p. conciliauit *Ci*. | *γ* 1. pecuniae captae et conciliatae *Ci* HS uiciens capere et c. *Ci* regnum alicui *C* sibi amorem c. *Ci* sibi fauorem *Cu* conciliandae gratiae causa *Ci* artes, quae nobis populi studia concilient *Ci* moribus . . . conciliandus amor *O*. 2. num me nupsisti conciliante seni *O* habe ich dich verkuppelt mit . . .

con-cīlium, ii, *n.* (*con-cilare v. calare) das Zuſammenrufen: *meton.* (die zuſammengerufene) Verſammlung *α*; *occ.* 1. verſchiedene ſpecielle Verſammlungen. 2. Zuſammenkunft. 3. Vereinigung *β*. | *α* in pastorum concilium uenire *Ci* c. aduocare, conuocare, dimittere *Ci* c. deorum, caelestium *Ci* diuinum animorum concilium coetusque *Ci* c. amicorum *N* principum c. cogere *L* populi c. *N*. | *β* 1. patrum sanctum c. *H* der Senat, tribuni plebi concilium edicunt *L* Tributcomitien (c. plebis *L*), quo minus concilium aduocares legemque ferres *Ci* Centuriatcomitien (c. populi *L*). Beſ. außerhalb Roms die in den Provinzen ſtattfindenden 'Tagſatzungen', 'Landtage': concilium Lutetiam Parisiorum transtulit *C* verlegte den Landtag, in communi Belgarum concilio *C* c. Achaicum *L* der achäiſche Bund, concilium dare (praebere) alicui *L* für ihn eine Tagſatzung ausſchreiben. 2. Camenarum concilia cum Egeria *L*. 3. Dicht.: hoc mihi concilium tecum manebit *O* das wird unſere Vereinigung bleiben.

Digitized by Google

concinnitās, tātis, *f.* (concinnus) richtige Zuſammenfügung, Harmonie *Ci.*

concinno, āre, āui, ātus paſſend, regelrecht zuſammenfügen: concinnaui munusculum tibi *Trebonius*; *synecd.* homo bilinguis saepe concinnat malum *Ph* ſtiftet an; von:

con-cinnus 3 *adv.* ē (Wahrſch. von canna im Sinne von *καvών* 'nach dem Rohr') *metaph.* regelrecht, kunſtgerecht *α*; ebenmäßig, zierlich, artig *β*; fügſam, nachgiebig (wie ein Rohr) *γ*. | *α* poëma facit ita concinnum, ita elegans, ut ... *Ci* uersus paullo concinnior *Ci.* | *β* concinna Samos *H* nette, vgl. c. helluo *Ci* eleganter, rogare coepit blande et concinne *Ci* concinnus in breuitate respondendi *N* treffend in kurzen Antworten *Ci* Aristo concinnus *Ci* zierlicher Redner, homo c. *Ci.* | *γ* concinnus amicis *H* gegen die ...

con-cino, ere, cinui, centus I. *intr.* zuſammenſingen; *occ.* zuſammen oder zugleich ertönen *α*; *metaph.* übereinſtimmen *β*. II. *trans.* etwas im Chor ſingen od. zugleich ſingen; *metaph.* beſingen, im Liede preiſen. | I *α* concinit albus olor *O* ſingen die Scharen der Schwäne, ea uoce concinunt collegae *L* der Chor der Tribunen ruft 'ueto'; *occ.* cornua ac tubae concinuere *T* concinunt tubae (signa) *LC.* | *β* re concinere cum iis, uerbis discreparе *Ci* partes inter se concinentes *Ci.* | II haec cum ... concinuntur *Ci* 'aelinon' inuitā lyrā c. *O* zur Leier ſingen, tristia omina concinunt aues *O* krächzen die Raben im Chor; *metaph.* concines ... poëta Caesarem.

concio, īre s. u. concieo.

concio, ōnis u. a. s. u. contio.

con-cipio, ere, cēpi, ceptus (capere) I. zuſammenfaſſen; *metaph.* (Worte in eine beſtimmte Formel) faſſen, abfaſſen *α*; *occ.* 1. förmlich ausſprechen; 2. förmlich anſagen *β*. II. (zuſammenfaſſend) gänzlich aufnehmen; *occ.* 1. (Flüſſigkeiten) einſaugen. 2. (Feuer) fangen. 3. (Luft) faſſen, einziehen, fangen. 4. (Samen) aufnehmen, empfangen *α*; *metaph.* auffaſſen, erkennen, begreifen; *occ.* ſich vorſtellen, ſich einbilden *β*; (ein Gefühl) in ſich aufnehmen, in ſich aufkommen laſſen, faſſen, bekommen *γ*; (Übel) ſich zuziehen, auf ſich laden; *occ.* (Übelthaten) ausheckeu, erſinnen, angehen *δ*. | I *α* multum ignem trullis ferreis c. *L* pennae concipiunt auras *O*; *metaph.* uerba altiore consilio concepta *Cu* uerbis conceptis iurare *L* peierare *Ci* förmlichen Eid (Meineid) ſchwören, senatus iusiurandum concepit *T* sicut concipitur more nostro *Ci* wie unſere Formel heißt. | *β* 1. cum cetera uerba conciperent, Vespasiani nomen transmittebant *T* dum uota (preces) sacerdos concipit *O* Marcio praeeunte (nach den Worten des M.) notum c. *L* audet Valerius concipere summas *L* beſtimmte Summen anzugeben. 2. Latinas ferias ... non rite concepisse *L* auspicia noua c. *L* fer sacra pater et concipe foedus *V* = ſchließ. | II *α* medicamentum concipitur uenis *Cu* sic alias aliasque uires flumina concipiunt *O*; *occ.* 1. concipit Iris aquas *O* terra concepit lacrimas *O.* 2. turris concipit ignem *Cu* flammam *C* ne aether conciperet flammas *O* silices aspergine aquarum concipiunt ignem *O* der Kalk beginnt zu brennen; daher bildl. wie unſer 'Feuer fangen' von Liebenden: concipit ... Aeëtias ignes *O* conceptae pectore flammae *O.* 3. anima concipitur cordis parte *Ci* bucina concepit aëra *O.* 4. terra concipit semina *Ci* pabula *V* semen conceptum *Ci*; daher *metaph.* von Weibern = 'empfangen': concipe! mater eris ... *O* Persea, quem pluuio Danaë conceperat auro *O* mula concepit *Ci* wird trächtig, concepta crimina portat *O* das 'Sündenkind', quod erat ex fratre conceptum *Ci* de lupo concepta Nape *O* conceptus a captiua *O.* Im Bilde: res publica conceptum periculum parturit *Ci* geht ſchwanger mit ... | *β* si auguria humana mente concipi possunt *Cu* quantum ex uultu concipi poterat *Cu* rerum intellegentias animo c. *Ci* nec ullum concipit mente nefas *O* 'argwöhnt'; *occ.* fierine potest, quod nunc ego mente concipio *L* opulentiam ... animis concipere non posse *Cu* concipias animo ... illic urbes esse *O* quantam libet magnitudinem hominis *L*; mit dem Nebenbegriff des Strebens nach dem Vorgeſtellten: c. aethera mente *O* ſtrebt nach ..., c. thalamos *O.* | *γ* odium in omnes bonos conceptum *Ci* animo iram *CiCuO* furores mente *O* pectora concipiunt alios motūs *V* wir: 'andere Regungen ergreifen das Herz', robur pectore *V* ſich ermuthigt fühlen, mens concipit pro facto spemque metumque suo *O* beginnt zu hoffen oder zu fürchten, spem de filio, ex uobis c. *Cu*, metum ex aliquo *Cu* Agrippam ferre ad exercitūs ... animo concepit *T* faßte den Entſchluſs ... | *δ* conceptam huic ordini turpitudinem atque infamiam delere *Ci* macula bello concepta *Ci* furore ex maleficiis concepto *Ci*; *occ.* quod flagitium Lentulus non cum Autronio concepit? *Ci* quodnam ego concepi tantum scelus? *Ci* fraudes c. *Ci* quod praua mente conceperat *Cu.*

concīsus 3 (*adi. isol. PPP* v. concīdere) 'abgeriſſen', d. h. kurzgefaßt, 'concis': sententiae, oratio *Ci*; vgl. s. u. concīdo.

concitātio, ōnis, *f.* (concitare) das Inbewegungſetzen *α*; *metaph.* Aufregung *β*. | *α* remorum c. *L* Ruderſchlag. | *β* sapiens ab omni concitatione animi uacat *Ci* Gemüthserregung, concitatione mentis fundi naturale genus diuinandi *Ci* concitationem animorum frangere *L* die erregten Gemüther. Beſ. politiſch: illa c. multitudinis *Ci* Aufruhr, popularis c. *Ci* crebrae concitationes fiebant *C* Aufläufe.

concitātor, ōris, *m.* (concitare) Aufreger = Aufwiegler: contionis, tabernariorum *Ci*; Anſtifter: belli *Hirtius* seditionis *Ci* tumultūs *L.*

concitātus 3 s. u.:

concito, āre, āui, ātus (*frequ.* v. conciere) wiederholt (von allen Seiten) zuſammenbringen, herbeiziehen *α*; (mit Schwund der Präpoſition) andauernd in Bewegung ſetzen, antreiben, ſprengen, jagen, treiben *β*; *metaph.* (mit äußerm *Obi.*) aufregen, erregen, anregen; *occ.* 1. aufreizen, erbittern. 2. aufwiegeln *γ*; (mit innerm oder prolept. *Obi.*) wiederholt erregen, anregen, veranlaſſen; *pass.* entſtehen *δ*. | *α* conscribebas seruos ex omnibus uicis concitatos *Ci* familias concitare *Ci* multitudinem armatorum c. *C* iuuentutem suam *L* aufbieten. | *β* nauem remis c. classem remorum ictu *Cu* procursu plurimum concitantur tela *L* kommen in Schwung, telum c. *V* abſchießen, equum calcaribus c. *L* ſpornen, equum in eum concitauit *N* ſprengte (das Pferd) gegen ihn, equo concitato ad hostem uehitur *N* reitet im Galopp, armenta in montes c. *L* treiben; *refl.*: se concitare in hostem *LV* ſich ſtürzen auf ..., se c. in fugam *L* eilig fliehen; *medial*: concitati magno cursu *C* eilend, im Sturme. | *γ* mare uento concitatum *Cu* tempus tranquillum ... et concitatum *Ci* concitat eurus aquas *O* acrius concitato spiritu *Cu* heftend, raſcher athmend; beſ. geiſtig aufregen: uxor dolore concitata *Ci* animi dolore, odio, metu concitati *Ci* milites inter se

Digitized by Google

uocibus concitati 'angefeuert' concitari ad studium *Ci* ad maturandum *N* zur Eile angetrieben werden; *occ.* 1. furiae concitatae *Ci* testis ... qua re concitatos? *Ci* irā *L* iniuriis contumeliisque concitatus *S* decretis tuis in te concitati infestique sunt *Ci* uexatione Pamphyliae concitari *Ci* reprimere concitatam multitudinem *N*. 2. nationes terrore c. *Ci*; tr. pl. populo concitato rem ad manus deduxit *Ci* contiones seditiose c. *Ci* opifices et tabernarios c. *Ci* Etruriam aduersus Romanos *L* gentes contra imperatorem nostrum *Ci*. | δ risum concitarunt *N* erregten 'nur' G., ne nouum bellum concitaretur *Ci* Italiae concursum mea salus concitarat *Ci* sibi periculum *Ph* tantos tumultus *CiC* pugna concitatur *L* 'entſpinnt' ſich, tempestates ... concitantur *Ci* entſtehen, mala noua concitari uidebam *Ci* concitata ... expectatione *Ci* odium, discordiam c. *Ci*. Dazu:

concitātus 3 (*adi. isol. PPP*) 'angeregt', angetrieben, raſch, eilend: quam concitatissimos equos immittere *L* in geſtrecktеſtem Laufe anſprengen, concitatior cursus *L* raſcherer; *metaph.* concitatior clamor *L* lauterer.

concītor, ōris, *m.* (*nom.* agentis v. conciēre) 'Aufreger' = Aufwiegler: uulgi *L*; Anſtifter: belli *LT*.

conclāmātio, ōnis, *f.* Geſchrei ⟨mehrerer⟩: lacrimis et conclamationibus dolorem testari *T* exercitūs conclamatione (Zuruf) imperator appellatur *C*. Von:

con-clāmo, āre, aui, ātus zuſammenrufen *α*; auf einmal, zugleich ausrufen; *occ.* 1. zuſtimmen, zurufen. 2. (Todte) beklagen *β*. | *α* duros conclamat agrestes *V* socios *O*; daher: conclamare uasa *C* 'zur Sammlung des Heergeräthe ſchreien', das Heer ſich marſchfertig machen laſſen, conclamatur ad arma *CL*. | *β* dato signo ut uniuersi conclamarent *Cu* Kriegsgeſchrei erheben, conclamat gaudio exercitus *L* erhebt ein Freudengeſchrei, c. uictoriam *C* paeana *V* 'Victoria' ſchreien, Siegeslied anſtimmen; mit Ausſage (*acc. c. inf.*): conclamant occasionem non amittendam esse *Ci*; oder Heiſcheſatz: conclamantibus omnibus, imperaret, quod uellet *C* c., uti ... prodiret *C*. Selten von einer Perſon: Italiam conclamat Achates *V* ruft 'It.', conclamato, ut aliqui audiant *Ci*; *occ.* 1. quod se uelle dixit, id sutores conclamauerunt *Ci*. 2. ex maestis domibus, quae conclamauerunt suos ... *L*.

con-clāue, is *n.* (*subst. isol. adi.* von clauis 'verſchließbarer Raum') Gemach, Zimmer: cubitum ire in conclaue *Ci* sacerdotes eos libero conclaui seruarent *L* im Zimmerarreſt, c. editum *N* Zimmer im Obergeſchoſs.

con-clūdo, ere, clūsi, clūsus (claudere) zuſammenſchließen, miteinander einſperren; *occ.* einſchließen *α*; *metaph.* zuſammenfaſſen; *pass.* enthalten ſein; *occ.* 1. zum Abſchluſs bringen, abſchließen. 2. (logiſch) ſchließen, folgern *β*. | *α* artifices omnis, caelatores ac nascularios ... concludit *Ci* aurae follibus conclusae *H*; *occ.* aqua conclusa *Ci* abgeſperrtes, Tigris et Euphrates Mesopotamiam concludunt *Cu* ius ciuile in paruum locum c. *Ci* locus conclusus *H* rings abgeſchloſſener, locum sulco c. *V* conclusum mare *C* Binnenmeer; bildl.: eundem in formulam sponsionis concludebas *Ci* haſt ihn eingeengt ..., equester ordo in huius legis periculum concluditur *Ci* 'iſt mit inbegriffen' | *β* uno uolumine uitam (multorum) c. *N* quartus dies hoc libro concluditur *Ci* si in hanc formulam omnia iudicia ... conclusa sint *Ci* enthalten wären, uerbis interdicti concludi *Ci* in den Worten liegen; *occ.* 1. facinus natum ... auctum ... conclusum *Ci* concludam iam interrogationem meam *Ci* c. crimen *Ci*; beſ. orationem *Ci* concludere uersum *H* 'abrunden'. 2. deinde concludebas summum malum esse dolorem *Ci* perfecto et concluso ... *Ci* wenns nun ausgemacht und erſchloſſen (d. h. erwieſen) iſt, singula argumenta concludens *T* zuſammenfaſſend, c. argumentum *Ci* rationem *Ci*. Davon: *subst. isol.* **conclūsum,** i, *n.* Folgerung *Ci*. und

conclūsio, ōnis, *f.* Einſchluſs = Einſchließung, Blokade *α*; Abſchluſs, Ende *β*; Abſchluſs, Abrundung (einer Periode) *γ*; Schluſs, Folgerung *δ*. | *α* pestilentia conflictati ex diutina conclusione *CN*. | *β* conclusio muneris tui *Ci*; beſ. der letzte Theil der Rede: orationis partes sunt quattuor: exordium, narratio, argumentatio, conclusio *Isidor*. | *γ* c. uerborum *Ci*. | *δ* summa meae conclusionis haec est *Ci* Zenonis acutula concl. *Ci* illa conclusio: si sol ... *Ci*. Dazu *demin.*:

conclūsiuncula, ae, *f.* nichtsſagender Schluſs, erbärmliche Schluſsfolgerung: fallaces c., minutae c. *Ci*.

con-color, ōris, *abl.* ōri gleichfärbig: flos de sanguine concolor ortus *O* cum fetu albo concolor sus ... *V*; mit *dat.*: populus festo concolor *O* weißgekleidet ...

con-coquo, ere, coxi, coctus durchkochen, weichkochen; *occ.* verdauen *α*; *metaph.* verdauen = ſich gefallen laſſen, ertragen *β*; 'zeitigen', ſich reiflich überlegen *γ*. | *α* (carnem) feruore flammae c. *Accius*; *occ.* cibus facillimus ad concoquendum *Ci*. | *β* ut quem senatorem concoquere ciuitas uix posset, regem ferret *L*. | *γ* tibi diu deliberandum et concoquendum est, utrum ... *Ci* concoctum ... iustitium *Ci* consilium *L*.

concordia, ae, *f.* (concors) Eintracht *α*; *meton.* einträchtiger Freund *β*; *metaph.* Einklang, Harmonie *γ*; perſonif. Göttin der Eintracht *δ*. | *α* concordiā paruae res crescunt, discordiā maximae dilabuntur *S* ex dissensione ad societatem concordiamque reuocati *Ci*. | *β* cum Pirithoo felix concordia Theseus *O*. | *γ* rerum concordia discors *H* nach der Lehre des Empedocles, der alles Entſtehen und Vergehen durch die Einwirkung von *φιλότης* und *νεῖκος* auf die Elemente erklärte; discors concordia *O* die Miſchung von Feuer und Waſſer. | *δ* Nach glücklicher Beendigung bürgerlicher Zwiſte weihte man der Concordia Heiligthümer. Der bekannteſte Tempel lag am Weſthang des Capitols (gegenüber dem Severusbogen) und diente öfter zu Senatsſitzungen *CiSO*.

concordo, āre, harmonieren, übereinſtimmen: sensit uarios, quamuis diuersa sonarent, concordare modos *O* animi iudicia opinionesque concordant *Ci*; dicht. mit *dat.*: concordant carmina neruis *O*.

con-cors, dis *adv.* concorditer (nach *Ci* und *Varro* von cor, vgl. discordia) gleichgeſtimmt, harmonierend *α*; einig, einträchtig *β*. | *α* concordi dixere sono *O* concentus ex dissimillimarum uocum moderatione concors efficitur *Ci*. | *β* c. animae *V* animi *L* fratres concordissimi *Ci* fratris mors, quicum concordissime uixerat *Ci* ('ein Herz und eine Seele'), c. senatus *Ci* secum ipse concors *L* c. mihi coniux *T*; *Enallage*: c. pax *O* regnum commune ... et concors *L* beſaßen es gemeinſam und einträchtig, frena iugo concordia ferre einträchtig zu tragen.

con-crēdo, ere, didi, ditus mit anvertrauen: cui tu et rem et famam tuam commendare et concredere solebas *CiH*.

con-cremo, āre, āui, ātus verbrennen: uiuos igni c. *L* arma subdito igne *L* duas naues fulminis ictu concrematas esse *L* ſeien niedergebrannt.

Digitized by Google

con-crepo, āre, dazu (von concrepere) *Pf.* concrepui aneinanderſchlagend ein Geräuſch von ſich geben: scabilla concrepant *Ci* klappern, concrepuere arma *L* raſſelten (indem man ſie aneinanderſchlug); vgl. exercitus gladiis ad scuta concrepuit *L* raſſelte mit . . . an . . ., armis concrepat multitudo *C* digitis concrepare *Ci* mit den Fingern ſchnalzen; daher: si digitis . . . concrepuerit *Ci* wenn er nur m. d. F. ſchnippt = auf den erſten Wink. Selten *trans.*: concrepat aera *O* ſchlägt die raſſelnden Becken aneinander.

con-crēsco, ere, crēui, crētus zuſammenwachſen, ſich bilden, entſtehen *α*; *occ.* gerinnen, erſtarren, ſich verdichten *β*. | *α* rigido concrescere rostro (*dat.*) ora *O* wachſen zuſammen zu . . ., putres concrescere fungos *V* unde ossa concreta et facta sint *Ci*; *metaph.* dies concretam exemit labem *V* anhaftende (eingewachſene) = multa diu concreta *V* anhaftende Gebrechen. | lac concretum *VT* Käſe, Quark, Topfen, concreta glacies *L* concrescunt . . . in flumine crustae *V* aqua . . . frigoribus concrescit *Ci* concreuit frigore sanguis *V* concreto lumine luna *Ci* mit verdüſtertem Lichte. Beſ.: concreta sanguine barba *O* (*Enallage*) mit geronnenem Blute beklebt; *metaph.* concretus dolor *O* 'gefrorener', d. h. ſtarrer, thränenloſer.

concrētio, ōnis, *f.* (concrescere) Verdichtung: uis concretionis et liquoris *Ci* c. corporum *Ci*; *meton.* mens segregata a concretione mortali *Ci* vergänglichem Stoffe.

concubina, ae, *f.* (concubare 'dabei liegen') Zuhälterin, 'Concubine', ein Weib, die mit einem Unverheirateten in wilder Ehe lebt: quae cum uxor non est, cum aliquo tamen uiuit *Massurius Sabinus*; *euphem.*: inter stupra concubinarum . . . sectis nouacula faucibus *T* Buhlerinnen. Dazu gebildet:

concubinus, i, *m.* Beiſchläfer, Buhle: Agrippina . . . per concubinum Atimetum . . . *T.*

concubitus, ūs, *m.* (concubare) das Beiſammenliegen; *euphem.* = Beilager, Beiſchlaf *α*; *metaph.* Begattung der Thiere *β*. | *α* fieti deorum cum humano genere concubitus *Ci* plebis patrumque c. *L* außergeſetzliche Verbindungen zwiſchen, concubitus alicuius petere *O*. | *β* turpes pecudum concubitus sequi *V* (apes) non concubitu (*dat.*) indulgent *V*.

concubius 3 (concubāre) nur in der Formel concubiā nocte *CiLT* oder nocte concubiā *T* in prädicativem Sinne, in jenem Theile der Nacht, wo alles in Ruhe liegt, 'in tiefer Nacht', 'gegen Mitternacht'.

con-cubo, āre beiliegen; *euphem.* = Beiſchlaf pflegen, nur in den *Pf.*-Formen; vgl. concumbere.

con-culco, āre, āui, ātus (calcare) niedertreten *α*; *metaph.* mit Füßen treten, miſshandeln *β*. | *α* Nur vor- und nachclaſſiſch. | *β* uirum a pedisequis conculcari iubet *Ci* Caesar huic Italiam conculcandam tradidit *Ci* leges conculcas ac pro nihilo putas *Ci* res p. a. seruis conculcata *Ci* (sententiam eorum c. *T*?).

con-cumbo, ere, cubui, cubiturus ſich zu jemand legen; *euphem.* (vom Beiſchlaf): Cinyrae concumbere possum *O* cum matre concubiturus erat *O*; die Fälle concubiturum cum uxore Laium *Ci* cum uestris nos concubuisse uiris *O* leitet man richtiger auf concubare.

***concupiens,** tis zuſammen, zugleich begehrend: regni *Ennius* als Rivalen um das R. Nur Vermuthung. Andere: tum cupientes.

con-cupisco, ere, cupiui (cupii), cupitus (*Incoh.* zu cupere) dazu zu begehren anfangen, mitzubegehren beginnen *α*; (Präpoſition verblaſst:) zu begehren beginnen *β*; (ohne Inchoativbdtg.) begehren, verlangen *γ*. | *α* suis rebus exhaustis fortunas nostras concupiuerunt *Ci* neque seruitutem uestram ut antea, sed iam iratus sanguinem concupiscit *Ci* ei uenit in mentem concupiscere praedia hominis *Ci* timebatur, ne opibus elatus tyrannidem concupisceret *N*; aber: cum tu omnia concupisses *Ci* alles zugleich, zuſammen . . . | *β* plura concupiuit, quam efficere potuit *N* intemperanter concupiscere, quod uideas *N*; mit *inf.*: Sassiam in matrimonium ducere concupiuit *Ci* kam auf den Gedanken . . . | *γ* qui tantum agri occupauit, quantum concupiuit *Ci* non spolia Verris sed existimationem populi c. *Ci* pecuniam Sassiae c. *Ci* credo uos gloriam . . . concupisse *Ci.*

con-curro, ere, concurri (älter concucurri) concursum zuſammenlaufen, von allen Seiten herbeieilen *α*; zuſammentreffen, zuſammenſtoßen; *occ.* (in feindlichem Sinne) zuſammenrennen, angreifen, aufeinanderſtoßen *β*; *metaph.* zugleich ſtattfinden, (zeitlich) zuſammenfallen *γ*. | *α* tantus clamor factus est, ut populus concurreret *Ci* omnes concurrerunt ad eum opprimendum *N* omnes in unam nauem concurrunt *N* hospites gratulatum concurrunt *Ci.* Oft unperſönl.: ad fanum ex urbe tota concurritur *Ci* man läuft zuſammen, ex proximis castellis eo concursum est *C* man lief . . ., ad arma concurritur *C* man läuft zu den Waffen; uneigtl.: ad druidas adolescentes . . . concurrunt *C* ſtrömen, kommen zuſammen = concurrunt ex gentibus auxilia *Cu.* | *β* concurrunt ponto Cyaneae *O* concurrunt prorae nauium *L*; dicht.: concurrit dextera laeuae (*dat.*) *H* da fällt die Rechte in die Linke (= klatſcht man Beifall), concurrentes rami *Cu* zuſammenſtoßende; *occ.* maximo clamore infestis signis concurrunt *S* concurrunt equites inter se *C* naues concurrunt rostris *L*; auch vom Einzelkampf: cum hoc concurrit ipse *N*; mit *dat.*: abnueram bello Italiam concurrere Teucris *V* audet uirgo concurrere uiris *V*; oder mit Präpoſ.: concurrunt hastati cum hastatis *L*; concurrens bellum *T* der hereinbrechende. | *γ* saepe concurrunt aliquorum . . . contentiones *Ci* quae ut concurrant omnia, optabile est *Ci* ista casu nonnunquam concurrunt *Ci.*

concursātio, ōnis *f.* (concursare) das wiederholte, mehrfache Zuſammenlaufen; *occ.* das Plänkeln, Scharmützeln *α*; Herumlaufen; *occ.* Umherziehen, Umherreiſen *β*. | *α* c. aliorum in alios *L* c. percontantium, quid praetor edixisset *Ci*; *occ.* c. leuiter armatorum *LCu* miles melior concursatione, quam cominus *Cu.* | *β* c. puerorum nocturna *Ci* quid huius concursationes proferam? *Ci*; *occ.* c. X uiralis *Ci* regis *L.*

concursator, ōris, *m.* (concursāre) plänkelnd, aus Plänkeln gewöhnt: pedes uagus et c. *L* leuis et c. hostis *L.*

concursio, ōnis, *f.* (concurrere) Zuſammentreffen, Zuſammenſtoßen: atomi concursionibus inter se cohaerescunt *Ci.*

concurso, āre, āui, ātum (*frequ.* zu concurrere) wiederholt zuſammenlaufen; *occ.* wiederholt angreifen, plänkeln, ſcharmützeln *α*; herumlaufen, -ziehen, -ſtreifen; *occ.* umherziehen, umherreiſen *β*. | *α* semina concursant et dissultant *Lucretius*; *occ.* Celtiberis in proelio concursare mos est *L* montani latrocinii more concursabant modo in primum modo in nouissimum agmen *L*. | *β* armati dies noctesque concursabant *Ci* auditum est lenonem concursare circum tabernas; mit *acc.*: omnes omnium

Digitized by Google

domos concursant *Ci* von Haus zu Haus; *occ.* quo tempore praetores obire prouinciam et concursare consuerunt *Ci*.

concursus, ūs, *m.* (concurrere) das Zuſammenlaufen, Zuſammenſtrömen; *occ.* der Auflauf *α*; das Zuſammentreffen, Zuſammenſtoßen; *occ.* der Angriff, Anſturm *β*. | *α* mihi alacritatem populi concursus adfert *Ci* c. legatorum ex Italia tota *Ci* c. bonorum omnium *Ci* circumfusus hostium concursu *N* von den rings zuſammenſtrömenden F., c. aquarum, torrentium *Cu*; *metaph.* c. honestissimorum studiorum *Ci* die Mithilfe, das Zuſammenwirken; *occ.* fit ad domum eius cum clamore concursus *Ci* iudicium tollere uoluit lapidatione et concursu *Ci* concursūs facere *Ci* Aufruhr ſtiften. | *β* concursus nauium inter se *LC* c. fortuitus ⟨atomorum⟩ *Ci* c. caeli *O* Donner; *occ.* hostes uno concursu prostrauit *N* ad motus concursusque leuior *N* in proelii concursu *N* in der Hitze des Angriffs.

con-custōdio, īre, īui, ītus bewachen: poma *O*?

con-cutio, ere, cussi, cussus (quatere, § 18) erſchütternd zuſammenſchlagen *α*; zugleich ſchütteln, erſchüttern *β*; (mit Schwund der Präpoſ.:) erſchüttern, aufregen *γ*; *metaph.* erſchüttern, ſchwächen, zerrütten *δ*; ängſtigen, erſchrecken *ε*. | *α* c. frameas *T*. | *β* concutiens ... caput dixit *O* concutiens ... tela lacertis ... dixit *O* indem er zugleich ſchwang. | *γ* arietibus munimenta *Cu* concussae fores *O* terra ingenti motu concussa est *L* stantia concutio cantu freta *O* oraque singultu concutiente sonant *O* pectus c. *V* aufrütteln, concute te *H* ſchüttel' dich = prüfe dich. | *δ* c. opes Lacedaemoniorum *N* rem publicam *Ci* senatus consultum c. *T*; mit *gr. acc.*: casu animum concussus acerbo *V* fides concussa *T* erſchütterte, concussus orbis *T*. | *ε* barbaros pauor concusserat *Cu* terror ... concutiens metus *Ci*; mit *gr. acc.*: mentem concussa timore *H* metu *V*; id factum primo populares concussit *S*.

condemnātor, ōris, *m.* der die Verurtheilung durchſetzt: Claudiae c. *T.* Von:

con-demno ſelten **con-damno**, āre, āui, ātus (damnare) verurtheilen, ſchuldig ſprechen *α*; *occ.* (vom Ankläger) die Verurtheilung durchſetzen *β*; *metaph.* verurtheilen = tadeln, miſsbilligen, bezichtigen *γ*. | *α* innocens, si accusatus sit, absolui potest, nocens, nisi accusatus fuerit, condemnari non potest *Ci* hunc hominem Veneri absoluit, sibi condemnat *Ci* ſpricht ihn ... los, aber die Buße ſich zu; mit *gen.* der Schuld: erant ambitūs condemnati, parricidii *Ci* hominem iniuriarum c. *Ci* wegen ..., und der Strafe, condemnari sponsionis *Ci* zu ..., ciuem capitis c. *Ci*; auch mit *abl.*: condemnastis Scamandrum quo crimine? auf ... hin, ab adseculis tuis quadruplo condemnari *Ci* zu ... Seltener mit de: de pecuniis repetundis *Ci* de litteris corruptis *Ci* de ui *Ci* Licinius de alea condemnatur *Ci* wegen ..., als ..., condemnari arbitrium pro socio *Ci* als Compagnon ſchiedsgerichtlich verurtheilt werden. | *β* quem per arbitrum circumuenire non potes, hunc per iudicem condemnabis? *Ci* ego hoc uno crimine illum condemnem necesse est *Ci* si quem L. Gelli libertus furti condemnarit *Ci*. | *γ* iam me ipse inertiae nequitiaeque condemno *Ci* tantae stultitiae prudentissimos homines condemnari, ut ... *Ci* senatum crudelitatis c. in contione *Ci* Gabinii litteras ignominia noua c. *Ci* tuum factum condemnatum iudicio amicorum *Ci*.

con-densus 3 ſehr dicht, dichtſtehend, dichtgedrängt: acies *L* columbae *V* uallis c. arboribus *L* dichtbewaldet.

con-dicio, ōnis, *f.* (vgl. dicio). I. Übereinkunft, Vertrag, Vergleich *α*; *synecd.* Zuſage, Bedingung, Vorſchlag, Anerbieten *β*; *occ.* Heiratsvorſchlag, Heirat, Partie; *meton.* Braut *γ*. II. Stellung, Stand *α*; Lage, Loos *β*; Verhältnis, Beſchaffenheit, Zuſtand *γ*. | I *α* arma condicione (per condicionem *T*) ponere *Ci* condicionibus discordias sedare *S* pacem cum eo condicionibus fecerunt *L* auf die Vergleichspunkte hin, per condiciones ad supplicium tradi *S*. | *β* condiciones pacis *L* Friedensbedingungen, condicionem accipere *C* recusare *Ci* respuere *C* aspernari *N* deditionis nulla est condicio *C* von Unterwerfung kann unter keiner Bedingung die Rede ſein, non alia condicione *C* zu keinem anderen Zweck, condiciones non conuenerunt *N* man einigte ſich nicht über ..., condiciones ferre aequissimas *Ci* vorſchlagen = statuere *S*. Oft *abl.*: pacem fecit his condicionibus *N* Attalicis condicionibus *H* auf Anerbietungen, wie die des Attalus hin; oft mit Heiſchеſatz: ea condicione eas res gesseram, ut ... deberent *Ci* eo condicione, ne quid postea scriberet *Ci*. Erſt nach Auguſtus: sub condicione certa *O* sub iis condicionibus *L* sub condicione, ut ... *Ph.* | *γ* Agrippa ... cum nullius condicionis non haberet potestatem ... eius delegit affinitatem *N* auf jegliche Partie Anſpruch erheben konnte, sibi condicionem filiae quaerendam esse *L* eine Partie für ſeine Tochter ſuchen, c. uxoria *Ci* Heirat, Octauiam condicionem ei detulit *T* bot ihm 'als Partie'; *euphem.* hinc cotidie condiciones legas *Ci* Liebesverhältniſſe. | II *α* seruorum ius, fortuna, condicio infima est *Ci* hic primus condicionem amicitiae commutare ausus est *Ci* condicionem uitae aliquam sequi *Ci* meliore et honestiore condicione est, quam qua ipse uult *Ci*. | *β* quae est ista condicio Siciliae? *Ci* o condiciones miseras administrandarum prouinciarum *Ci* par iuris libertatisque (seruitutis) condicio *C* in gleicher Rechtslage ..., mortalis c. *Ci* c. nascendi *Ci* das Loos der Geburt. | *γ* bona condicione conligere *C* unter günſtigen Verhältniſſen, condicione aequā (iniquā) pugnare *C* disceptare *Ci* tali condicione proposita *C* unter ſolchen V., c. agri *Ci* Beſchaffenheit = c. loci *O*.

con-dīco, ere, dixi, dictus gemeinſchaftlich verabreden: quarum rerum condixit pater patratus ... patri patrato ... Fetialformel bei *L* worüber ſich verabredet hat der p. p. mit dem p. p.

condīmentum, i, *n.* (condire) Zuthat, Gewürz *α*; *metaph.* Würze *β*. | *α* cenas condimentis condire *Pl.* | *β* cibi condimentum est fames *Ci* suauitas sermonum, ... c. amicitiae *Ci*.

con-dio, dīre, īui (ii), ītus (vgl. au-dīre; *dīre iſt eine Secundärform von dare, wahrſch. = *du-io. So ſteht bei *Lucrez* auch redditus = redditus) 'zuſetzen', mit 'Zuthaten' verſehen = würzen: herbas omnes ita condiunt, ut nihil possit esse suauius *Ci* ius male conditum *H*; daher *occ.*: mortuos Aegyptii condiunt *Ci* balſamieren ein; *metaph.* uitia sua artificio malitiae condiuit *Ci* comitate condīta grauitas *Ci* 'gemilderter'; daher *PPP adi. isol.* **condītus** 3 gewürzt, ſchmackhaft: conditiora haec facit uenatio *Ci*; *metaph.* oratio lepore conditior *Ci* 'gefälliger'.

condiscipulātus, ūs, *m.* 'Mitſchülerſchaft', Schulfreundſchaft *N*. Von:

con-discipulus, i, *m.* Mitſchüler, Schulfreund:

Digitized by Google

se meum condiscipulum in pueritia commemorabat fuisse *CiN.*

con-disco, ere, didici 'zusammenlernen', d. h völlig sich aneignen, vollständig lernen (erlernen): condisce modos *H*; mit *inf.*: pauperiem pati puer condiscat *H* gewöhne sich; mit ind. Fr.: c., qui fructus pecuniae esset *Ci.*

conditio, ōnis, *f.* (condīre) das Würzen: ciborum *Ci*; *occ.* das Einmachen; frugum *Ci.*

conditio s. u. condicio.

conditor, ōris, *m.* (condīre) Würzer, Zubereiter. Unsicher im Wortspiel bei *Ci*: conditor huius negotii Guttam aspergit huic Bulbo.

conditor, ōris, *m.*, selten *f.* (condere) Gründer, Begründer *α*; *metaph.* Urheber, Stifter *β*; *occ.* Verfasser *γ*. ‖ *α* Euandrus . . . Romanae conditor arcis *V* c. urbis *NLCu* Ubii Agrippinenses conditoris (Gründerin) sui nomine uocantur *T*. ‖ *β* c. eius sacri *L* Romanae libertatis *L* c. negotii *Ci* (vgl. s. u. conditor) c. coniurationis *Ci*. ‖ *γ* c. pessimorum carminum *Cu* c. anni *O* des römischen Kalenders, Naso c. Artis *O* Verfasser der 'Liebeskunst'.

con-do, dere, didi, ditus (dare) 'zusammenthun', u. zw.: I. bauen, erbauen; *occ.* gründen, begründen *α*; *metaph.* schaffen, stiften, begründen; *occ.* verfassen, darstellen, beschreiben *β*. II. verwahren, sichern, bergen *α*; *occ.* (Früchte, Wein u. dgl.) einheimsen, einlegen, aufspeichern *β*; verstecken, verbergen *γ*. ‖ I *α* implere fata arā conditā *L* durch Erbauung . . ., cui uirtus sepulcrum condidit *H* c. opus *L* arcem *V*; *occ.* Segesta oppidum ab Aenea conditum *Ci*; oft: a condita urbe *Ci* post conditam urbem *Ci* von . . ., nach Gründung 'Roms'; auch ante, post Romam conditam *Ci*. Mit leichter Metonymie: Mauortia moenia c. *V* = Rom, c. locum *H* Romanam c. gentem *V*. ‖ *β* potestatem per arma c. *S* mores gentis c. *Cu* den Grund legen zu, collegium nouum c. *L* aurea saecula c. *V* noua fata *V* bestimmen, famam c. *Ph*; *occ.* (mit äußerem Obj.) Caesaris acta *O* bella *V* festa *O* besingen; (mit proleptischem Obj.) c. carmina Chalcidico uersu *V* in Euphorions Weisen, c. leges *L*. ‖ II *α* pocula condita seruo *V* litteras, quas in aerario conditas habebant, proferunt *Ci* sacra in doliolis c. *L* res domi condita *Ci* die schon 'geborgen', d. h. in Sicherheit ist, lice: illi pecuniam condere *Ci* pecuniam agris mercandis c. *T* sicher unterbringen dadurch, dass . . . Bes. Waffen 'verwahren': ensem *H* ferrum *Ph* = in die Scheide stecken; daher dicht. auch: condere ensem in pectore, in ore *V* in pectus *O* = hineinstoßen; auch mit *abl.*: telum pectore c. *O*. Personen 'verwahren': eum uiuum in arcam *L*; meist = 'einsperren', piratas in carcerem condi imperauit *Ci* in custodiam, in uincula c. aliquem *L*. Todte 'verwahren', d. h. beisetzen: ossa terrā c. *V* begraben, aliquem sepulcro, humo c. *V* mortuos cera circumlitos c. *Ci* corpora c. more Aegyptio *T*; *metaph.* 1. condita mente signa teneto *V* halte wohlverwahrt im Geiste . . ., uocem memori aure condere *V* in causis conditae sunt res futurae *Ci* sind eingeschlossen, verwahrt. 2. diem condere (Metapher von dem Todten, den man beisetzt) 'zur Ruhe bringen' = beenden, abschließen, ⟨sol⟩ referetque diem condetque relatum *V* condit quisque diem collibus in suis *H* nutzt ihn bis zu Ende aus, cantando . . . condere söles *V* zubringen mit . . .; daher auch: condere lustrum *L* die Censur (mit dem Reinigungsopfer) abschließen. ‖ *β* ut esset locus condendis fructibus *Ci* c. frumentum liberorum causa *Ci* si proprio condidit horreo quidquid de Libycis uerritur areis *H* mella condit amphoris *H* uinum testā conditum *H*; aber: corna condita in liquida faece *O* in Essig eingelegt; *metaph.* condo et compono, quae mox depromere possim *H*. ‖ *γ* quidquid placuit iocoso condere furto *H*. Mit *acc.* (wohin?) u. *abl.* (wo?): se in specūs c. *Cu* milites in siluis *Cu* se deserto in litore condunt *V* se in foliis *V* aquae . . . se condiderant in uiscera ⟨terrae⟩ *O* se per omnes portas c. *V* durch die Th. ⟨ziehen und sich im Lager⟩ bergen; oft mit bloß. *abl.*: se portu, alueo, lacū *V*; *medial* condi = sich verbergen: notā conduntur in aluo; dicht.: optato conduntur Thybridis alueō *V* sind geborgen . . . = erreichen ihn; mit prolept. Attrib.: scuta latentia c. *V* (ita ut lateant); *metaph.* iram *T* verhehlen. Bei Dichtern in vielen Bildern: sol et exoriens et cum se condit in undas *V*; vgl. Orion hibernis conditur undis *V* versteckt sich in = (geht unter), in mare conditur Vfens *V* versteckt (= ergießt) sich, sol conditus in nubem *V* eingehüllt, luna condita tenebris *T*; vgl. caelum condidit umbra (Iuppiter) *V* umzog mit, caput inter nubila condit (mons) *V* birgt . . ., sopor lumina condit *V* umhüllt, 'schließt', labentes oculos (morientis) c. *O* 'zudrücken', praecordia condita aperire *H* die 'verschlossene' Brust (*Enallage*!).

con-docĕ-facio, ere fēci, factus belehren, unterrichten: eum condocefacit, ut . . . possit contemnere *Ci*; *PPP* beluae condocefactae *Ci* abgerichtete.

con-dolesco, ere, dolui (*incoh.* zu dolēre) zu schmerzen beginnen: si pes, dens condoluit *Ci* si condoluit corpus *H*; *metaph.* (im Geiste) naturā condolescere et concupiscere *Ci.*

condōnātio, ōnis, *f.* Verschenkung: bonorum c. *Ci.* Von:

con-dōno, āre, āui, ātus schenken, verschenken; *occ.* 1. ⟨Schulden⟩ nachlassen; 2. anheimgeben, preisgeben *α*; *metaph.* etwas aufgeben, fallen lassen, aufopfern *β*; ⟨Vergehen⟩ nachsehen, schenken, verzeihen, erlassen; ⟨Schuldige⟩ ungestraft lassen *γ*. ‖ *α* utrum M. Antonio facultas detur agrorum suis latronibus condonandi *Ci*; *occ.* 1. aliis adimuntur pecuniae, aliis condonantur *Ci*. 2. hoc capite omnes nationes X uirūm dicioni . . . condonata esse dico *Ci* Macedonia condonata barbaris *C* uitam matris crudelitati c. *Ci*. ‖ *β* Philaeni uitam suam rei p. condonauere *S* suum dolorem c. eius precibus *C*. ‖ *γ* ut crimen hoc nobis propter . . . merita condonetis *Ci* scelus c. alicui *S* praeterita se Diuitiaco fratri condonare dixit *C* schenke er um des D. willen, non sibi ac defensioni suae condonatum esse Oppianicum *Ci.*

con-dormio, īre völlig einschlafen: c. non posse *Cu* (unsicher).

Condrūsi, ōrum, *m.* belgisches Volk am rechten Ufer der Maas, im spätern pays de Condroz um Lüttich *C.*

con-dūco, ere, duxi, ductus. I. zusammenführen, -ziehen, -bringen; *occ.* vereinigen, verbinden. II. (mietweise zusammenbringen) werben, dingen *α*; *metaph.* mieten *β*; pachten *γ*; pachtweise übernehmen *δ*. III. Als unpersönl. Wort conducit: es nutzt, frommt, ist zuträglich. ‖ I conquirendorum et conducendorum testium causa Larini est commoratus *Ci* omnes clientes obaeratosque eodem c. *C* dispersas cohortes *T* exercitum in unum locum c. *C* eo copias suas c. *C*; *occ.* Pencus . . . nubila conducit *O* uelut si quis conducat cortice ramos *O*. ‖ II *α* conducta multitudo *CiS* in me impetus

Digitized by Google

conductorum hominum (von Mietlingen) parabatur *Ci* qui conducti plorant in funere *Ci* homo mercede conductus *Cu* qui ab eis conducebantur, ut aliquem occiderent *Ci*; *occ.* 1. milites c. in Sold nehmen, pedites mercede conducti *Cu* angeworbene; *subst. isol.* ex Graecia conductorum tria milia *N* 'Söldner'. 2. uidua ad cenam it mercede conducta *N* gemietet, consulem c. ad caedem faciendam *Ci.* | β conduxit in Palatio ... domum non magno *Ci* hortum *Ci* nummos *H* ausborgen. | γ colonus habuit conductum de Caesennia fundum *Ci* arabat agrum conductum in Segestano *Ci* magnas arationes conductas habet *Ci*; *neutr. subst.* solebat extra portam aliquid conducti habere *Ci* ein Stück Pachtung. Daher auch: publica uectigalia c. *L* portorium c. *Ci* die Zölle und Steuern pachten. | δ ad conducendum tres societates aderant *L* columnam ... conduxerat faciendam *Ci* praebenda c., quae ad exercitum opus sunt *L* die Armeelieferungen, ⟨Simonides⟩ ut laudem (Lobgesang) scriberet conduxit pretio (condixit?) *Ph.* | **III** In dieser Bdtg. ist das Wort wahrsch. dem gr. *συμφέρει* nachgebildet: ea maxime conducunt, quae sunt rectissima *Ci*; mit *dat.*: id quod minime conducit ipsis *Ci* quod conducit in commune *T* conducat id necne ad uitae commoditatem *Ci.* Subj. ist öfter *acc. c. inf.*: rei p. maxime conducit Syriam decerni *Ci.* Davon:

conductīcius 3 gemietet: praefuit c. exercitui *N* Söldnerheer, c. cateruae *N.*

conductĭo, ōnis, *f.* Miete, Pachtung: colonus ex conductione fuit in fundo *Ci* als Pächter, c. uectigalium *L.*

conductor, ōris, *m.* Mieter, Pächter α; Unternehmer β. | α mercedes habitationum ... conductoribus donare *C.* | β c. operis *Ci* (Briefe).

con-duplĭco, āre, āui, ātus verdoppeln: *medial* tenebrae conduplicantur *Pacuuius* verdoppeln sich.

con-farreo, āre, ātus (von farreum libum 'Speltkuchen') unter religiösen Ceremonien eine Ehe schließen. (Unter den Formen der Eheschließung die älteste und angesehenste; benannt nach dem Opfer eines Speltkuchens vor dem Pontifex maximus, dem Flamen Dialis und zehn Zeugen): confarreatis parentibus genitus *T* aus streng religiöser Ehe entsprossen, assuetudo confarreandi *T.*

confectĭo, ōnis, *f.* (conficere). I. Herstellung, Anfertigung: tabularum *Ci* huius libri c. *Ci* Verfassen, c. tributi *Ci* Einbringung. II. Zermalmung: intimi dentes conficiunt escas, quae confectio ... *Ci*; *metaph.* c. belli *Ci* Beendigung.

confector, ōris, *m.* (conficere). I. Hersteller, Besorger: negotiorum *Ci.* II. Vernichter: c. omnium ignis *Ci*; *metaph.* c. belli *TCi* Beendiger.

con-fercio, īre, fersi, fertus (farcire) zusammenstopfen, aneinanderpressen, selten als Verb: myrrham in folles confercium *Plinius*; meist *adi. isol. PPP*: **confertus** 3 vollgestopft, gestopft voll α; dicht.: gedrängt β; *occ.* in enggeschlossenen Gliedern γ. | α templa uirorum turbā conferta *L* conferta moles *T* in conuiuio ... conferti cibo ... *Ci*; im Bilde: uita plena et conferta uoluptatibus *Ci.* | β confertae naues *L* c. turba *L.* | γ agmen confertum *V* acies confertissima *C* c. robora uirorum *Cu* Kerntruppen, nunquam conferti, sed rari magnisque interuallis proeliantur *C.* Daher *adv.*: **confertim** (§ 42) zusammengedrängt, eng aneinander, quo acrius et confertim magis pugnabant *L* se c. recipere *S* in geschlossenen Reihen.

con-fero, ferre, tuli, lātus (collatus). I. zusammentragen, zusammenbringen; *metaph.* zusammenfassen, zusammenziehen, vereinigen α; *occ.* 1. ⟨Geld in Beiträgen⟩ sammeln, aufbringen, zusammenschießen; im Bilde: beitragen, nützen; 2. ⟨feindlich⟩ aneinanderbringen, nahebringen, zum Zusammenstoß bringen β; *metaph.* zusammenbringen, u. zw. 1. ⟨vergleichend⟩ zusammenstellen, vergleichen; 2. ⟨Worte oder Meinungen⟩ austauschen, wechseln, etwas besprechen γ. II. (Mit geschwächter Bdtg. der Präposition u. Überwiegen des Zielbegriffs:) hintragen, hinbringen, hinschaffen, hinführen u. dgl.; *refl.* sich wohin begeben α; *metaph.* 1. ⟨in etwas⟩ verwandeln; 2. ⟨jemand etwas⟩ zuschreiben, zuschieben, beimessen; 3. ⟨auf eine Zeit⟩ verlegen β; hergeben, verwenden auf ...; *occ.* jemand etwas übertragen, ihm überlassen γ. III. mitbeantragen, zugleich beantragen. | **I** α noctu ligna contulerunt circa casam *N* frumentum ex agris in castra conf. *C* sarcinas *C* signis in unum locum collatis *C.* Bildl.: consules uelut deliberabundi capita conferunt *CiL* 'stecken ... zusammen', dentes in corpore c. *O* zusammenbeißen; *metaph.* uires in unum c. *L* zusammenziehen, uerba in duos uersus c. *O*; vgl. ut in pauca (in ein paar W.) conferam: mulier moritur *Ci* aquae collatae *Cu* die vereinigten G., collatum est omne bellum circa Corinthum *N* zog sich zusammen, signa ad eum contulit *L* vereinigte sich mit ihm, conferre gradum *V* sich nähern. | β 1. CCCCLX talenta Delum sunt collata *N* tributa quotannis ex censu c. *Ci* stipem Apollini c. *L* c. pecuniam ad redimendam ciuitatem *L* in statuas *L* 'auf Statuen'; aber: sextantes in capita *L* 'auf den Kopf' einen Sechter; daher *metaph.*: confert (= *συμφέρει*) es trägt bei, nützt, fördert: Gracchorum eloquentiae multum contulisse matrem *Ci* in aliā ... plus exercitatio confert *Ci.* 2. non enim cum quoquam arma contuli, quin is mihi succubuerit *N* 'die Waffen gekreuzt' = gekämpft, arma inter se conferunt *C* werden handgemein = contulimusque manus *V*; prof.: manum ⟨cum hoste⟩ conferre *L*; stat conferre manum Aeneae *V* mit Ä. zu kämpfen. So: signa conferre *CiL* angreifen, signa in laeuum cornu conferre *L* auf den l. Fl. angreifen; oft: signis collatis *CiVL* in offener Feldschlacht. Bildl.: uires conferre *L* seine Kräfte messen; daher oft reciprok: seque uiro uir contulit *V* stellt sich Mann gegen Mann, nexu pectora pectoribus conf. *O* Brust an Br. drücken, pedem cum pede c. *L* sich an den Leib rücken; auch allein: pedem ⟨gradum⟩ conferre *L*, als sprichwörtl. bei *Ci* bezeugt: non possum magis pedem conferre, ut aiunt, ... (bildlich), öfter: collato pede *LCu* 'Fuß an Fuß', d. h. eng aneinander, wofür collato gradu bei *T* steht. Dasselbe Reciprocitätsverhältnis zeigt: Caesar castra castris hostium confert *CL* rückt mit seinem Lager näher an d. L. d. F. Dieser Ausdruck wird variiert zu: castra cum hoste (*meton.*) conferre *L*; oder einfach: castra conferre *L* sein Lager vorrücken. Vgl. 'mecum confer' ait *O* miss dich mit mir! Mit proleptischem Obj.: illi inter sese certamina contulerant *V* waren im Kampfe aneinander gekommen; vgl. collato Marte *O* im Handgemenge, lites c. *H* im Streit aneinander gerathen. | γ 1. non ut hominem cum homine comparetis, sed ut pacem cum bello, leges cum ui conferatis *Ci* horum fortunam cum illorum casu c. *C*; *pass.* mecum confertur Ulixes! *O.* Auch mit *dat.*: parua magnis c. *Ci* conferat his Rhesum *O.* Mit Doppelobj.: collatis utrorumque factis *N* utriusque uitam c. *Ci* mores duarum c. *O*

Digitized by Google

rationes c. *Ci* 'collationieren'. 2. cum ullo aut sermones aut consilia contulit saepius? *Ci* hat besprochen oder Rath gepflogen, haec inter se conferunt *Ci* besprechen es, iniurias c. *T* theilen einander mit. Absolut: tum ... conferemus *Ci* werden 'conferieren'. Mit indir. Fr.: ibi conferentibus, quid ... esset *L* als sie besprachen, was ... sei. | II *α* Das Wort hat so lange die volle Bdtg., als es auf Pluralbegriffe bezogen bleibt: Noviodunum Caesar omnes obsides Galliae, frumentum, pecuniam publicam, impedimenta contulerat *Ci*. Vgl. lamentationes suas in testamentum conf. *T* beneficia in eum conf. *Ci* überhäufen ihn mit, in quos tam magna contuli *Cu* uota ad deos conferre *T* bei den Göttern vorbringen. In Fällen wie: in naues se suaque omnia conferrent *CCiN* ist c. mit se nur zeugmatisch verbunden (se ferrent et sua conferrent). Aus dieser Verbindung entsteht aber der Sprachgebrauch: Athenas (ad Tissaphernem) se contulit *CiCN* begab sich, in fugam se c. *CiL* sich flüchten, urbs, quo se fusa contulerat acies *L* sich hingeflüchtet hatte. Daher *metaph.*: quo mortuo me ad Scaeuolam contuli *Ci* 'schloss mich an', se ad (in) alicuius amicitiam, fidem, clientelam *Ci* begeben, se ad studia c. *Ci* sich dem St. widmen, aufs St. verlegen. | *β* 1. ex homine se conferet in beluam *Ci* aliquem in saxum, corpus in uolucrem c. *O*⟨Lotis⟩ nullus uersos contulerat in lotum *O*. 2. multa in Plancium conferuntur, quae ab eo dicta non sunt *Ci* ... stomachor uero, cum aliorum non me digna in me conferuntur *Ci* suum timorem in augustias itinerum conf. *C* causam, culpam, crimen, suspicionem in aliquem conferre *Ci* sua uitia in senectutem conf. *Ci*. 3. quod in longiorem diem collaturus fuerat, repraesentauit *C* hatte verlegen wollen, Carthaginis expugnationem in hunc annum *L*. | *γ* cum maxima munera ei conferrentur *N* angeboten wurden. Mit Angabe des Zwecks: praedas non in monumenta deorum conf. *Ci* pecuniam ad liberalitatem conf. *Ci*. Daher bildl.: omne suum consilium, studium, officium ad eius amplitudinem c. *Ci* omne tempus conf. ad noui belli comparationem *Ci* omnes suas curas cogitationesque in rem publicam c. *Ci* 'verlegen', eam legem ad perniciem rei p. conferre *N* zum V. d. St. missbrauchen; *occ.* curam restituendi Capitolii in L. Vestinum c. *T* spem salutis ad clementiam uictoris c. *Ci* dem milden Sieger überlassen. | III (Sehr selten) lege connubium tolli patrum ac plebis ... contumeliosum plebi est; cur non confertis, ne sit connubium diuitibus ac pauperibus *L*.

confertim, confertus s. u. confercio.

con-feruesco, ere, ferbui (*Incoh.* zu feruēre) zu sieden beginnen; *metaph.* mea cum conferbuit ira *H* 'entbrannt ist'.

confessio, ōnis, *f.* (confiteri) Geständnis, Bekenntnis: ad hoc crimen non defensio, sed confessio comparatur *Ci*; mit *gen. subi.*: mirabar confessionem seruorum audiri *Ci* uti illius confessione *Ci*; mit *gen. obi.* confessio facti, communis exitii, captae pecuniae *Ci* culpae *L*; *metaph.* confessionem hostis cedentis ... pro uictoria habui? *L* die Thatsache, dass er offenbar wich ... ea erat confessio Romam caput rerum esse *L* darin lag das Zugeständnis, tacitā confessione uictus *L* Anerkennung.

confessus s. u. confiteor.

con-festim (von fendere, § 42, vgl. festinare) 'auf einen Schlag', d. h. unverzüglich, sofort: bello decertandum est, idque confestim *Ci* rem administrandam esse sine ulla mora et confestim gerendam censeo *Ci*. Eingeleitet durch Temporalsätze: ut ... cecidit, confestim acies inclinatur *L* cum ... elatus esset, confestim animam efflauit *N*. Elliptisch: confestim ad eam (*sc.* uenit) *Ci*.

conficiens, tis zustandebringend, bewirkend. Mit *gen.* ciuitas litterarum conficientissima *Ci* überaus schreibselige Gemeinde; *n. pl.* bonorum conficientia *Ci* alles was Gutes schafft; *adi. isol. PPrA* von:

con-ficio, ere, fēci, fectus (facere, über das Passiv confio s. u.) I. zustande bringen, anfertigen, ausführen, vollenden *α*; *occ.* (Geschäfte) abthun, abmachen, vollziehen *β*; (Wegstrecken) vollenden, zurücklegen; *metaph.* (Zeiträume) zurücklegen, zubringen *γ*. II. zusammenbringen, auftreiben; *occ.* (Leute) auf die Beine bringen *α*; *metaph.* bewirken, auswirken; *occ.* (durch Schlussfolgerung) darthun *β*. III. 'zermachen' u. z. zerkauen; *occ.* 1. verdauen; 2. verzehren *α*; *metaph.* verzehren; *occ.* verthun, vergeuden *β*; verzehren = erschöpfen, aufreiben *γ*; *euphem.* niedermachen, umbringen; *occ.* niederwerfen *δ*. | I *α* uestem c. *CiCu* verfertigen, alutae tenuiter confectae *C* fein gegerbt, soccos sua manū *Ci*; libri Graeco sermone confecti *N* abgefasst, confecit orationes *N* schrieb, confecit tabulas diligentissime Cluentius *Ci* führte sorgsam Buch, ea ratio in aede Opis confecta est *Ci* Rechnung legen, sacra per uirgines confici (abgehalten) solent *Ci*; c. funera *Ci* legitima quaedam *N* diuina res (Opfer) dum conficitur *N*. Ganz allgemein: ne res conficeretur, obstitit *N* widersetzte sich der Ausführung, conficies, quod studes *N* wirst zustande bringen, quod diebus XX aegerrime confecerant *C* quibus rebus confectis *CCiNS* 'nach Ausführung dessen' = hierauf. Bes. mit der Nebenbedeutung des Beendigens: bellum totum confecit *N* c. proelium *S* sermone confecto *C*; aber | *β* confecto negotio ... 'alio die' inquit *Ci* opes ei ad hoc negotium conficiendum detulit *Ci* pactiones decumanorum litteris (schriftlich) persequi et conficere necesse est *Ci* mandata uestra conficere cupiens *Gi* legationem suam *Ci* facinus occulte per alios *Ci*. | *γ* itinera equo c. *Cu* dimidium spatium (itineris) confecerat *N* iter Hispaniense pedibus c. *Ci* quis tam breui tempore tantos cursus conficere potuit? *Ci* biduo post DCC milia passuum conficiuntur *Ci* immensum spatiis confecimus aequor *V* (bildlich); (sol) cursus annuos conficit *Ci*; *metaph.* reliquam noctis partem ibi c. *C* prope C annos confecisse *Ci*; daher *pass.* = verlaufen: biennio confecto *Ci* nach Verlauf, hieme confecta *C* ante primam confectam uigiliam *C*. | II *α* uilicus si sibi C nummos confecerit *Ci* cum filiae nubili dotem conficere non posset *Ci* permagnam ex illa re pecuniam c. *Ci* XXV talenta ex his urbibus *L* serpentium multitudinem *N* obsides *Hirtius*; *occ.* legiones ex delectu nouo c. *C* Bellouacos posse conficere armata milia C *C* c. equites *C* quid tam nouum, quam adulescentem priuatum exercitum conficere? *Ci*. | *β* sententiis XVI absolutio confici poterat *Ci* c. motus animorum *Ci* ne conficere necessariis suis suam tribum (die Stimme ihrer Tr.) possint *Ci* ille pacem maritimam summa celeritate confecit *Ci*; *occ.* (meist passiv) ex quo conficitur, ut ... *Ci* daraus ergibt sich, folgt, vgl. conclusio est, quae breui argumentatione ex iis, quae ante dicta sunt, conficit, quod necessario consequatur *Cornificius*. | III *α* dentes intimi escas conficiunt *Ci* cibum c. *L*; *occ.* 1. cibus coctus et confectus *Ci* confectus et consumptus *Ci*. 2. ibes maximam uim ser-

Digitized by Google

pentium conficiunt *Ci*. | β nihil est manu factum, quod non conficiat et consumat uetustas *Ci*; *occ.* patrimonium satis lautum c. *Ci* ordinis . . . (equestris) ornamenta confecit *Ci* rem suam c. *Ci*. | γ propter uitae cupiditatem, quae me . . . conficeret angoribus *Ci* maerore se conficiens *Ci* populi uires se ipsae conficiunt *L*; meist *pass.* confici frigore *Ci* siti *S*; sehr oft *PPP* mit *abl. instr.* uulneribus confectus *C* von Wunden geschwächt, corporis morbo et animi dolore c. *Ci* confectus aetate, itinere *C* erschöpft, salo nauseaque *C* matt von der Seekrankheit, c. maerore *Cu* Scaeuola confectus morbo *Ci* herabgekommen, uino lustrisque *Ci* idem squalore et sordibus c. *Ci* macie confectus lupus *Ph* abgemagert und matt. Ohne *abl.* gladiatori illi confecto et saucio consules opponite! *Ci*. | δ nuper quidem me ad regiam paene confecit *Ci* ut (Alcibiadem) incendio conficerent *N* durch Feuer tödten, tribuni corpus uulneratum ferro confectumque uidistis *Ci*; im Bilde: in iis plăgis te a me confici et concidi necesse est *Ci*; *occ.* duos hostium exercitūs *L* qui plures prouincias confecit, quam alii concupiuerunt *Ci* Athenienses c. *N* Numantiam fame *L* aushungern.

confictio, ōnis, *f.* (confingere) Erdichtung: criminis *Ci*.

confidens, tis. *adv.* confidenter (*adi. isol. PPrA* v. confidere) zuversichtlich, dreist α; keck, unverschämt β. | α decet innocentem seruum confidentem esse *Pl* dicam iam confidentius *Ci*. | β quod si aut confidens astutia aut callida esset audacia *Ci* homo nequam et c. *Ci* 'confidens' consuetudine loquendi in uitio ponitur, ductum uerbum a confidendo, quod laudis est *Ci*. Davon:

confidentia, ae, *f.* Selbstvertrauen α; *euphem.* = Unverschämtheit, Dreistigkeit β. | α duas res sibi defuisse, quominus in foro diceret, confidentiam et uocem *Ci*. | β uidete, quo uultu, qua confidentia dicant *Ci*.

con-fido, ere, fīsus sum vertrauen, sich verlassen auf . . .; *occ.* (*acc. c. inf.* od. *abs.*) zuversichtlich hoffen: si obtinuerit causam Cluentius, sicuti . . . confidimus *Ci*. Es steht mit *acc. c. inf.*: cum te Praeneste occupaturum esse confideras *Ci* cui te respondere posse confidas *Ci*. Mit *dat.* uidete, quam ualde malitiae suae confidat Timarchides *Ci* felicitati, Graecorum fidei c. *Cu* c. uirtuti militum, legioni *C*; doch auch mit *abl.*: ego copiā et facultate causae confisus . . . *Ci* naturā loci confisi *C* celeritate nauium *C* famā rerum gestarum *C* im Vertrauen auf. Selten de salute urbis c. *C* in Betreff . . .

con-figo, ere, fixi, fixus aneinandernageln, zusammenheften α; durchbohren β. | α transtra . . . confixa clauis ferreis *C*. | β Hercules filios suos configebat sagittis *Ci* confixus fortunae telis *O*; ohne *abl.* confixi (*sc.* telis) conciderunt *N* scriba, qui cornicum oculos confixerit *Ci* (Sprichwort) 'der den Krähen die Augen ausbackte' = alle betrog. *Metaph.* homo confixus ducentis senatus consultis *Ci* 'angenagelt' = in seinen Bewegungen gebunden.

con-fingo, ere, finxi, fictus erdichten, ersinnen: causam neque ueram dicere neque falsam contingere audet *Ci* haec conficta esse arbitror a poëtis *Ci* crimen incredibile confingunt *Ci*.

con-finis, e (finis) angrenzend, benachbart α; *metaph.* verwandt, nahe β. | α excursiones in confinem agrum facere *L*; mit *dat.* gens c. Cappadociae *N* confines hi erant Senonibus *C* Nachbarn, collo confine caput *O*. | β studio confinia carmina uestro *O* die es berühren. Davon (durch Rückbildung aus dem *n. pl.* ?? § 14):

confinium, ii, *n.* Grenzgebiet, Grenze, Mark α; *meton.* Grenzscheide, Grenzlinie β. | α quartam legionem in confinio Treuerorum hiemare iussit *C* Ausoniae Siculaeque tenet confinia terrae ⟨fretum⟩ *O* bildet die Gr., c. Lycaoniae et Pamphyliae *L*; *meton.* uicinitatibus et confiniis aequum esse *Ci* Grenzgemeinschaft. | β quod teneat lucis, teneat confinia noctis *O* Morgen u. Abenddämmerung, confinia mensum *O* Wechsel der Monde, breue c. artis et falsi *T* zwischen Wissen und Irren, supercilii confinia *O* der Zwischenraum zwischen den Brauen.

con-fio, eri Nebenform für confici; vgl. ex quo summa pactae mercedis confieret *L* aufgetrieben wurde, postquam id difficilius confieri animaduertit *C* zustande komme = qua ratione quod instat confieri possit *V*.

confirmātio, ōnis, *f.* (confirmare) Befestigung α; *metaph.* Beruhigung, Trost β; Bestätigung, Bekraftigung γ. | α ad confirmationem perpetuae libertatis *Ci*. | β ne qua . . . animi confirmatione commutatio fieret uoluntatis *C*. | γ Gallos hortabatur . . . perfugae confirmatio *C* siquid habet auctoritatis c. mea *Ci*.

confirmātor, ōris, *m.* Gewährleister, Sichersteller: pecuniae *Ci*.

confirmātus 3 'bestärkt', d. h. muthig, beherzt: quae res in dies confirmatiorem eius efficiebat exercitum *C* non modo non infracto animo, sed confirmato *Ci*. *Adi isol. PPP* von:

con-firmo, are, āui, ātus befestigen; *occ.* stärken α; *metaph.* 1. (Beschlüsse u. dgl.) bestätigen. 2. (Gesinnung) befestigen. 3. (Muth, Trost) einflößen; ermuthigen, trösten β; (Behauptungen) bestätigen, bekräftigen, beweisen; *occ.* versichern, mit Bestimmtheit erklären, betheuern γ. | α ⟨stipitis⟩ confirmandi et stabiliendi causa *C*; *occ.* hōc ali uires neruosque confirmari putant *C* c. membra *Cu* imbecillitatem ualetudinis spes uictoriae confirmauit *Ci* aetas confirmata *Ci* 'kräftiges'; oft *metaph.* utile putat confirmari regnum Persarum *N* 'Kräftigung'. Galliam praesidiis ac nauibus c. *Ci* amicitiam cum aliquo *C* se . . . auxiliis c. *C* 'verstärken', profectionem lege confirmant *C* stellen gesetzlich fest. Mit *Abstr.* non deponere, sed confirmare audaciam *Ci* c. odium *N* opinionem *C* laborem et uictoriam *S* (zeugmatisch) die Arbeit (belohnt) und den Sieg festgestellt, his confirmatis rebus *C* nachdem dies festgestellt war, nondum confirmato consilio *Ci* ohne reife Einsicht. | β 1. legem de actis Caesaris confirmandis ferre *Ci* ut sua decreta confirmaret *N* auctoritatem, legionis consensum *Ci* iudicium legionum confirmat senatus *Ci* pax . . . cum ciuibus confirmata est *Ci* confirmata uero suspicio est *Ci* bestätigte sich, ea auctoritate suā c. *L*. 2. insulas bene animatas confirmauit *N* homines *C* coniuratione eos confirmat *N* versichert sich ihrer Treue durch . . ., iureiurando inter se c. *C* geben einander eidliche Versicherung. 3. utrum hoc est confirmare militum animos, an debilitare uirtutem? *Ci* suos ad dimicandum animo c. *C* religione confirmare exercitum *N* timentes c. *Ci* territos c. *S* se animo c. *C* Muth fassen; vgl. s. u. confirmatus. Bisweilen folgt Heischesatz: eos confirmat, ut Romam pergerent *S* ermuthigt sie . . . zu gehen. | γ rem teste confirmare *Ci* confirmata re ab exploratoribus *C* causam auctoritatibus c. *Ci* quorum testimoniis de pecunia confirmatum est *Ci* der Beweis geliefert wurde, nisi qui fide confirmasset *N* id (diese Meinung) satis se confirmasse arbitratus *N*; mit indir.

Digitized by Google

Fr.: exemplis confirmare, quantum auctoritas ualeat in bello *Ci*; *occ.* mit *acc. c. inf.* columnas se exacturum esse confirmat *Ci* confirmare (ſie bethenerten) sese neque legatos missuros neque . . . *C*; auch allein: hoc mihi confirmauit *Ci* difficile est hoc de omnibus confirmare *Ci*.

confīsio, ōnis, *f.* (confidere) Vertrauen: animi *Ci* (zur Umſchreibung von fidentia gebildet).

con-fiteor, ēri, fessus sum (fateri) geſtehen, zugeſtehen, eingeſtehen *α*; *metaph.* (durch die That) anerkennen, zu erkennen geben, offenbaren, deutlich zeigen *β*. | *α* ruri fuit, quemadmodum tute confiteris *Ci* habes . . . confitentem reum *Ci* 'geſtändigen'; mit *Obi.* non dubitauit id ipsum, quod arguitur, confiteri *Ci* c. peccatum suum *Ci* scelus et facinus prae se ferens et confitens *Ci*; mit *acc.* u. *dat.* amorem nutrici c. *O*; mit Ausſage (*acc. c. inf.*) confiteare te pecunias per uim coëgisse *Ci*; mit prädic. *acc.* se uictos c. *C* se hostem confessus est *Ci* bekannte ſich als F. Mit indir. Fr.: ad quam rem accepisset, confiteri *Ci*. Ergänzung durch de: de meo facto non dubito, de Ligarii non audeo confiteri *Ci* intellegis hoc tibi de statuis confitendum esse *Ci*. | *β* alma parens confessa deam *V* die ſich als G. zu erkennen gab, c. uultibus iram *O* se c. *O* ſich verrathen. Davon *PPP* **confessus** 3 *act.* geſtändig *α*; *pass.* eingeſtanden *β*. | *α* confessus reus *O* de confessis . . . supplicium sumere *S*; dicht.: confessae manus (*Enallage*) *O* die bittenden. | *β* confessam rem pecuniā redimere conatur *Ci*; daher bei Spätern: in confesso est *T* es iſt unzweifelhaft, allgemein zugeſtanden, daſs . . . (*acc. c. inf.*)

con-flagro, āre, āui, ātus brennen, in Flammen aufgehen *α*; *metaph.* zugrunde gehen *β*. | *α* classis populi Romani praedonum incendio conflagrabat *Ci* conflagrant castra flammis *L*; im Bilde: flammā amoris c. *Ci* te inuidiae incendio conflagraturum *Ci*. | *β* quā inuidiā C. Iunius conflagrauit *Ci* durch glühenden Haſs, quae leges cum omni iure conflagrauerunt *Ci*.

conflictio, ōnis, *f.* (confligere) das Zuſammenſchlagen, der Zuſammenſtoß; *metaph.* Streit, 'Conflict': cum aduersario *Ci*.

conflicto, āre, āui, ātus (*frequ.* v. confligere) I. wiederholt zuſammenſtoßen; *metaph.* (*medial*) im Kampfe ſein, ringen, „ſich herumſchlagen". II. niederſchlagen, zuſammenſchlagen, *metaph.* hart mitnehmen, zerrütten *α*; daher *pass.* 'geſchlagen werden' = heimgeſucht, hart betroffen werden *β*. | **I** cum his conflictari erat omnino molestum *Ci* ut honestiore iudicio conflictere *Ci* improbissimis recuperatoribus malebant conflictari *Ci*. | **II** *α* ii grauibus superne ictibus conflictabantur *T*; *metaph.* plura per scelera rem publicam conflictauit *T*. | *β* Mit *abl. causae.*: tot incommodis conflictati *C* nostri magnā inopiā conflictabantur *C* conflictatus est aduersā fortunā *N* morbo *N* pestilentiā *C* tempestatibus *T*. Abſolut: ii milites tantum conflictati sunt . . . *T* „kamen ins Gedränge".

conflictus, ūs, *m.* (confligere) Zuſammenſtoß, Zuſammenſchlagen: lapidum conflictu elici ignem uidemus *Ci* c. nubium, corporum *Ci* in conflictū *Cu* 'im Kampf'.

con-fligo, ere, flixi, flictus zuſammenſchlagen, zuſammenſtoßen *α*; *occ.* aneinanderkommen, in Kampf gerathen *β*; *metaph.* kämpfen, ſtreiten *γ*. | *α* naues adeo grauiter conflixerunt, ut . . . *C*. | *β* cum Antigono conflixit non iusta acie, sed in itinere *N* mari od. classe confligere *N* zur See, proelio *C* inter se *C* aduersus classem *N*. | *γ* Vor Gericht: potuisti leniore actione confligere *Ci* ad singulos testes accedere neque tantummodo cum uniuerso genere confligere *Ci*; daher: causae ipsae inter se confligunt *Ci* widerſtreiten, widerſprechen, confligit copia cum egestate *Ci*.

con-flo, āre, āui, ātus. I. anblaſen, (durch Blaſen) anfachen *α*; *metaph.* ſchüren, anſtiften, erregen *β*. II. (Mit Anwendung von Gebläſen) zuſammenſchmelzen *α*; *metaph.* vereinigen *β*; zuſammenbringen *γ*; ſchmieden = ſtiften, ausheden u. ſ. w. *δ*. | **I** *α* ignem c. *Pl*; im Bilde: eorum operā id conflatum esse incendium *L*. | *β* ciuile bellum conflatum operā tuā *CiCN* 'entbrannt', primum conflato gladiatorum tumultu *Ci* in exercitu seditionem esse conflatam *Ci* malum a matre conflatum *Ci*. | **II** *α* falces conflantur in enses *V*; im Bilde: aut flandae aut conflandae pecuniae ratio *Ci* 'Geld zu münzen oder umzumünzen' = auf alle Weiſe ſich Geld machen. | *β* monstrum tam ex diuersis cupiditatibus conflatum *Ci* consensus conspirans et paene conflatus *Ci* 'wie aus einem Guſs'. | *γ* aes alienum grande c. *S* Schulden häufen, exercitum cum nullum habuisset, repente conflauit *Ci* ex perditis conflata manus *Ci*. | *δ* quibus ipsis periculum tum conflari putabatur *Ci* iudicia (Sprüche) domi conflabant, pronuntiabant in foro *L* quod in se tantum crimen inuidiamque conflaret *Ci* unde hoc conflatum mendacium est? *Ci*.

con-fluo, ere, fluxi zuſammenfließen *α*; *metaph.* zuſammenſtrömen, -kommen, -gehen *β*. | *α* portus in exitu coniunguntur et confluunt *Ci* Fibrenus rapide dilapsus cito in unum confluit *Ci* Lissus in Hebrum confluit *O*. | *β* ad eius triremem uulgus confluebat *N* confluunt legationes Babylonem *Cu* Romam undique atrocia aut pudenda (alles was . . . iſt) confluunt *T* ad nos causae (Proceſſe, Rechtsſachen) confluunt, ad ipsos laus, honos, dignitas confluit *Ci* ſtrömt bei ihnen zuſammen. Davon *PPrA subst. isol.* **confluens,** tis, *m.* Zuſammenfluſs: ad confluentem Mosae et Rheni *C*; auch *pl.* ubi Anienem transiit, ad confluentes collocat castra *L*; daher nach § 27 **Confluentes,** ium, *m.* das heutige 'Coblenz' (am Zuſammenfluſs von Moſel, Rhein, Lahn).

con-fodio, ere, fōdi, fossus durchbohren, niederſtechen *α*; *metaph.* vernichten, zu Boden ſchlagen *β*. | *α* plures eodem telo confodit *Cu* coniectu telorum confossus concidit *N* ibique pugnans confoditur *CuS* uulneribus confodi *LCu* trepidum Perseus . . . confodit harpē *O*. | *β* tot iudiciis confossi *L*.

conformātio, ōnis, *f.* Bildung, Geſtalt, Geſtaltung: quae c. lineamentorum humanā est pulchrior? *Ci* c. corporis *Ci* quaedam conformatio (Gebilde), quam notionem uoco *Ci* ratio quaedam conformatioque doctrinae *Ci* 'Ausbildung'. Von:

con-formo, āre, āui, ātus bilden, geſtalten *α*; *metaph.* ausbilden, ſchulen; *occ.* abrunden *β*. | *α* mundum a natura conformatum esse *Ci* ad maiora quaedam natura nos genuit et conformauit *Ci*. | *β* animum et mentem cogitatione hominum excellentium conformabam *Ci* haec uox huius praeceptis conformata *Ci* (orbos) sibi et posteris conformare *T* heranbilden, erziehen; *occ.* oculis conformando ex multis praediis unam fundi regionem perficere *Ci*.

confragōsus 3 (durch *con-fragus 3 aus confringere) 'voller Brüche' d. h. holperig, uneben: uia, loca *L*; *subst. isol. n.*: confragosa *L* holperige Stellen.

Digitized by Google

***⟨con-fremisco,** ere,⟩ con-fremui (fremere) gemeinschaftlich zu murren beginnen. Unsicher bei *O*, andere: contremuere omnes.

con-frico, āre, ⟨confricui, confricātus⟩ zugleich einreiben: caput atque os suum *Ci*.

con-fringo, ere, frēgi, fractus (frangere) 'zusammenbrechen', d. h. brechen, zerbrechen: digitos quos confregit *Ci*; *metaph.* ea uis coniunctionem uestram confringere potest *Ci* 'sprengen', confringat iste consilia senatoria *Ci* 'zunichte machen'.

con-fugio, ere, fūgi, fugiturus 'hinzufliehen', d. h. wohin seine Zuflucht nehmen, wohin fliehen *α*; *metaph.* wonach greifen, wozu seine Zuflucht nehmen *β*. | *α* de amicorum sententia Romam confugit *Ci* c. ad Iphicratem, in aram *N* seruus in asylum confūgit *Ci*. | *β* ciuitates ad uim atque arma confugient *Ci* zur 'Waffengewalt', ad omnia confūgi remedia ac perfugia causarum *Ci* quo tandem accusator inopiā argumentorum confugiet? *Ci* c. ad medicam opem *O* patrias ad artes *O* confugit illuc, ut neget ... *Ci* nimmt die Ausflucht, zu leugnen ... Davon:

confugium, ii, *n.* Zufluchtsort, -stätte, Zuflucht: qui mihi c., qui mihi portus eras *O*.

con-fundo, ere, fūdi, fūsus zusammengießen, zusammenschütten, vermischen *α*; *metaph.* vermischen = vereinigen, verbinden *β*; durcheinanderwerfen, verwirren, in Unordnung bringen; *occ.* 1. verstören, entstellen; 2. verwirren, außer Fassung bringen, 'confus' machen *γ*. | *α* aestu confundente dispares undas *Cu* cum eius lacrimis lacrimas c. nostras *O* uenenum confusum (*sc.* cum pane) *Ci*; *medial.* Alpheus Siculis confunditur undis (*dat.*) *V* vermischt sich mit; *pass.* (ius) confusum ... herbis (*dat.*) *H*; cruor in fossam confusus *H* wurde völlig ... geschüttet. | *β* duo populi confusi in unum *L* tantam multitudinem c. *C* sermones confunduntur in unum *L* das Gespräch wird allgemein, cuperem utrumque (diiudicare); ... sed est difficile confundere *Ci* confusa genus panthera camelo *H* 'Pantherkamel' = Giraffe, cum Marte confundet Thyoneus proelia *H* 'anbinden'. Bes. Gegensätze: summa imis (*dat.*) c. *Cu* 'das Oberste zu unterst kehren', fasque nefasque confusura ruit *O* uera cum falsis c. *Ci*; daher | *γ* haec confusa est uniuersa defensio *Ci* eques pedesque confusi *Cu* signa peditum atque equitum c. *L* untereinander, confusis uocibus *Cu* mit verworrenem Geschrei, an tu haec ita confundis et perturbas ... *Ci*; auf Singulare angewandt: confusus ordo militiae *T* c. foedus *V* (*συγχεῖν*) stören; *occ.* 1. confuderat oris notas pallor *Cu* die bekannten Züge verstört, (Perseus) fractis confudit in ossibus ora *O*. 2. haec dicta confūdēre audientium animos ... *L* me ... male defensae confundunt moenia Troiae *O* animus confusus cogitatione tantae rei *L* animum imagine tristi c. *T* maerore recenti confusus *L* non ira solum, sed etiam pudore confusus *Cu* außer Fassung; dazu *PPP adi. isol.*:

confūsus 3 *adv.* confūsē verstört, bestürzt, entstellt *α*; verwirrt, verworren, 'confus' *β*. | *α* os confusum *Cu* facies confusior *T* confusi uultus *O* 'traurige'. | *β* agmen confusum *Hirtius* confuse loquitur *Ci* confusius acta res est *Ci* uerba confusa *O*. Auch von Personen: c. et incertus animi *L* verstört, in tabernaculum suum confusus recessit *L*. Davon:

confūsio, ōnis, *f.* 'das Zusammengießen', daher Vereinigung: coniunctio confusioque uirtutum *Ci*; Verwirrung, Vermengung: confusionem suffragiorum flagitasti *Ci* ciuitates ex omni confusione (Unordnung) in tolerabilem formam (Zustand) redigere *L* c. temporum *Ci*; *occ.* oris confusio crebra *T* das oftmalige Erröthen, causam confusionis quaerens *T* der Bestürztheit, Verstörtheit.

con-fūto, āre, āui, ātus (unsichern Ursprungs) widerlegen, zum Schweigen bringen: quae potest eloquentia disputando hominis impudentiam confutare? *Ci* c. argumenta Stoicorum *Ci* uituperatores *Ci* uerba rebus c. *L*; *meton.* dolores recordatione c. *Ci* dämpfen, niederschlagen.

con-gelo, āre, āui, ātus (gelu). I. *intr.* zufrieren *α*; *metaph.* sich verhärten *β*. II. *trans.* zum Frieren bringen *α*; *metaph.* verhärten *β*. | I *α* uentis latices durantibus Ister congelat *O*. | *β* cum duro lingua palato congelat *O* (urina) congelat aēre tacto *O*. | II *α* luna pruinas cadentes congelat *Plinius*. | *β* Phoebus ... in lapidem rictus serpentis congelat *O*.

con-gemino, are, āui, ātus (nur dicht.) verdoppeln: ensibus ictūs congeminant *V* securim per ossa c. *V* haue wiederholt mit der Axt.

con-gemisco, ere, gemui (*Incoh.* zu gemere) zusammen zu seufzen beginnen: congemuit senatus *Ci* seufzte auf, begann rings zu murren; dicht.: arbor supremum congemuit *V* stöhnte auf ...

conger, gri VE statt gonger, gri, *m.* (§ 19, 24 Anlehnung an congerere, eigtl. Lw. *γόγγρος*) Meeraal *PlO*.

congeries, ēi, *f.* 'Zusammentragen'; *meton.* Zusammengetragenes: Masse, Haufe: lapidum *L* armorum *T* siluae *O* 'von Bäumen'; *occ.* congerie e media ... praepes subuolat *O* = Scheiterhaufen, sic dispositam congeriem secuit (deus) *O* die wüste Masse (des Chaos). Von:

con-gero, ere, gessi, gestus zusammentragen, -bringen; *occ.* zusammenwerfen *α*; (mit prolept. *Obi.*) zusammensetzen, bauen, errichten; *occ.* nisten, Nest bauen *β*; *metaph.* auf ... häufen, überhäufen, jemand aufbürden *γ*. | *α* ut undique, quod ad muniendum idoneum putarent, congererent *N* arbores et saxa c. *Cu* salis magnam uim ex salinis *C* maximam uim auri in regnum suum *Ci* uim sparti ad rem nauticam c. *L* uiaticum alicui *Ci* zusammenschießen, opes c. *O* aufhäufen; *occ.* undique in Porum tela congesta sunt *Cu* *T* scuta uirgini pro aureis donis c. *L*; dicht.: plagas mortuo c. *Ph* ihm Hiebe aufzählen. | *β* culmen caespite cong. *V* aram ... congerere arboribus *V* congesta manu oppida *V* erbaute, congesta cubilia blattis *V*; *occ.* locus aēriae quo congessere palumbes *V* (*sc.* nidum). | *γ* congerantur in unum omnia *Ci* mag alles auf ihn sich häufen, beneficia in aliquem *L* ihn mit W. überhäufen, ad eum omnia ornamenta *Ci* spem in aliquem *O* 'richten auf', iuueni triumphos c. *T* ihn mit T. überhäufen, maledicta in Caesarem c. *Ci*.

congestīcius 3 (congerere) zusammengetragen, aufgehäuft: agger *C*.

congestus, ūs, *m.* (congerere) das Zusammentragen, -bringen; *occ.* Nestbauen *α*; *meton.* (=congeries) Masse, Haufe *β*. | *α* coloniae congestu copiarum (Einlieferung von Proviant) uastabantur *T*; *occ.* herba (exstitit) congestu auium *Ci*. | *β* hanc urbem ... congestu lapidum stare creditis? *T*.

congius, ii, *m.* (Lw. vgl. *κόγχη*, altl. conca, § 21, daher *adi.* congius, § 19, urspr. wohl die 'Muschel' als Flüssigkeitsmaß, wie gr. *κόγχη*, dann:) ⅛ Amphora = 6 sextarii, 3¼ Liter: congii olei in uicos singuli dati *L*; dazu *adi.* **congiarius** 3 einen Congius haltend:

Digitized by Google

nas *Festus*; dann *subst. isol.* **congiārium**, ii, *n.* (*sc.* munus?) Geſchenk, Spende (urſpr. je ein Congus Öl, Wein, Getränke für den Mann, dann der Geldwert desſelben) congiariis multitudinem delenierat *Ci.* Urſpr. bez. congiarium nur die Spenden an das Volk: populo congiarium, militi donatiuum proposuit *Sueton*; doch auch von Militärſpenden: XII milia talentum in congiarium absumere *Cu.*

con-glacio, āre, (glacies) ſich zu Eis zuſammenziehen, gefrieren: frigoribus conglaciat aqua *Ci.*

conglobātio, ōnis, *f.* Zuſammenballung; *occ.* Zuſammenrottung: militum *T*; von:

con-globo, āre, āui, ātus (globus) zuſammenballen, kugelförmig geſtalten, abrunden α; *occ.* Haufen, Klumpen bilden; meiſt *refl.* oder *medial* ſich zuſammenrotten β. | α mare conglobatur undique aequabiliter *Ci* terra ... conglobata *Ci* figura conglobata *Ci.* | β cateruatim, uti fors quosque conglobauerat *S* in Haufen zuſammengeführt hatte; *refl.* neque se conglobandi datur spatium *L*; *medial*: multitudo metu in unum conglobata *L.* Angabe wohin? in ultimam castrorum partem conglobati *L*; daher mit Prolepſis: in testudinem conglobati milites *T*, wo? in eo templo se miles conglobauerat *T.*

conglūtinātio, ōnis, *f.* Zuſammenleimung, (*pass.*) Zuſammengeleimtes: omnis c. recens aegre diuellitur *Ci.* Von:

con-glūtino, āre, āui, ātus zuſammenleimen α; *metaph.* woraus zuſammenſetzen β; eng verbinden, verknüpfen γ. | α libri nondum conglutinati *Ulpianus.* | γ Antonius ex libidine, crudelitate, petulantia, audacia conglutinatus est *Ci* hominem natura conglutinat et dissoluit *Ci.* | γ c. amicitias *Ci.*

con-grātulor, āri, ātus sum vereinigt, zuſammen, insgeſamt Glück wünſchen: congratulantur libertatem restitutam *L* daſs ... ſei.

con-gredior, gredi, gressus sum (gradi) zuſammenkommen, -gehen, -treffen α; *occ.* feindlich zuſammenſtoßen, ſich in einen Kampf einlaſſen; *metaph.* zu ſtreiten beginnen β. | α luna tum congrediens cum sole, tum digrediens *Ci.* Von Perſonen: populus si tecum congrediatur et si unā loqui possit *Ci* 'zuſammenkommen', 'begegnen', (colloquii die) ipsi congressi sunt *N* c. ad colloquium *L.* | β quotienscumque Hannibal cum populo Romano congressus est in Italia, semper discessit superior *N* cum finitimis proelio c. *C*; dicht. mit *dat.*: impar congressus Achilli *V* congreditur Cygno *O.* Beachte: contra Caesarem est congressus armatus *Ci* in tertia proelia c. *V* 'zum drittenmale'; *metaph.* (vor Gericht:) ego tecum luctari et congredi debeo *Ci*; (im Wortſtreit:) cum Academico c. *Ci.*

congregābilis, e (congregare) vereinbar, d. h. geſellig: apes *Ci.*

congregātio, ōnis, *f.* Herdenbildung α; *metaph.* Zuſammengehen, geſelliger Anſchluſs β. | α bestiae congregatione ... coetum ciuitatis imitantur *Ci.* | β nos ad congregationem hominum (mit den M.) esse natos *Ci* naturalis hominum congregatio *Ci* Geſelligkeitstrieb. Von:

con-grego, āre, āui, ātus (grex) Herden bilden, herdenweiſe vereinigen; *refl.* ſich ⟨zu Herden⟩ vereinigen α; *metaph.* (Leute) zuſammenſcharen, ſammeln; *occ.* zugeſellen, vereinigen β; (Dinge) zuſammenhäufen γ. | α apium examina non fingendorum fauorum causa congregantur *Ci* bestiolae naturā congregatae *Ci.* | β multitudo ex seruis, ex conductis, ex egentibus congregata *Ci* cogit is, qui congregat homines et conuocat *Ci* familiae congregantur *Ci* dissipatos unum in locum c. *Ci*; *refl.* equites se congregauerunt *Cu*; *occ.* quīcum te uoluntas congregasset *Ci* cum paribus par facillime congregatur. | γ signa in unum locum c. *T* uis oriens et congregata; ... distracta et exstincta *Ci* als ſie aufſtieg und ſich ſammelte ...

congressio, ōnis, *f.* (congredi) das Zuſammenkommen, Zuſammenkunft α; *occ.* geſelliger Verkehr, Geſellſchaft β. | α acerba fuit congressio et digressio nostra *Ci*; *euphem.* prima c. maris et feminae *Ci* (geſchlechtlich). | β nemo eum aditu, nemo congressione dignum iudicabat *Ci* eum congressione prohibuit *Ci* sermo in congressionibus familiarium *Ci* 'vertrauliche Zuſammenkünfte'.

congressus, ūs, *m.* (congredi) Zuſammenkunft, Begegnung α; *occ.* (geſelliger) Verkehr, Geſellſchaft β; (feindlicher) Zuſammenſtoß, Angriff γ. | α in Antonii congressum colloquiumque ueniendum est *Ci* 'z. mit Ant.', congressus quaerere ad colloquia *L* congressus pete meos *V* 'mit mir', simulat sibi cum Egeria nocturnos esse congressus *L.* | β neminem a congressu meo ianitor meus absterruit *Ci* omnes aditum, sermonem, congressum tuum fugiunt *Ci*; *pl.* congressūs hominum odisse *Ci* | γ nostri in primo congressu circiter LXX ceciderunt *C* neci ... tres uno congressu mittet *V* auf einen Angriff, primo congressu pelli *S* classi cum his nauibus ... congressus erat *Ci.*

congruens, tis, *adv.* congruenter übereinſtimmend, paſſend α; (mit ſich ſelbſt übereinſtimmend) gleichförmig, harmoniſch, einſtimmig β. | α haec duo pro congruentibus sumere tam uehementer repugnantia *Ci.* Mit cum: cum illis re congruentes, genere docendi differentes *Ci*; oder *dat.*: congruenter naturae conuenienterque uiuere *Ci* congruens uidetur (est) primordia urbis aperire *T* es ſcheint angemeſſen, ſchickt ſich. | β exta laeta et congruentia *T* concentus ... concors et congruens *Ci* congruens clamor a Romanis, ... dissonae illis uoces *L*: *adi. isol. PPrA* von:

con-gruo, ere, congrui (vgl. ingruo) zuſammenlaufen, -treffen, -kommen α; *metaph.* (zeitlich) zuſammenfallen, zutreffen, ſtimmen β; (der Weſenheit nach) übereinſtimmen, einander entſprechen, harmonieren γ. | α ut uicesimo anno ad metam eandem solis, unde orsi essent, dies congruerent *L.* | β forte congruerat, ut utriusque caedes nuntiaretur *T* es traf ſich zugleich; meiſt mit Präp.: suos dies congruere uolunt cum solis ratione *Ci* tempus illud ad id ipsum congruere *L.* | γ nostri sensus ... congruebant *Ci* de re una dissident, de ceteris congruunt *Ci.* Mit cum: pars legis, quae cum iudicio senatus congruebat *Ci* dicta cum factis congruunt *L.* Mit dem *dat.*: oratio uidetur deorum sententiae congruere *N.* Vgl. causae inter se congruere uidentur *Ci.* Spät: omnium in unum congruerunt sententiae *L* ließen auf eins hinaus = Bruttii congruentes in eum morem *L* in dieſer Sitte übereinſtimmend.

cōn-icio und **cō-icio**, icere, iēci, iectus (iacĕre). I. (Bedeutung der Präpoſition erhalten) zuſammenwerfen, -bringen, -tragen; *occ.* (Wurfgeſchoſſe) zuſammenſchleudern α; *metaph.* ('zuſammenbringen' =) 'combinieren', muthmaßen, vermuthen, ſchließen β. II. (Mit Überwiegen des Zielbegriffs) hinwerfen, zuwerfen α; ⟨Wurfgeſchoſſe⟩

Digitized by Google

ſchleudern; *occ.* ⟨Hiebwaffen⟩ wo hinein ſtoßen; *metaph.* ⟨Bild vom Wurfgeſchoſſe⟩ wohin richten, gegen jemand richten *β*; ⟨Perſonen⟩ wohin führen, führen laſſen, werfen; *refl.* ſich eilig wohin begeben = ſich ſtürzen, ſich flüchten; *metaph.* jemand oder etwas wohin oder in einen Zuſtand verſetzen, verlegen *γ*. ‖ **I** *α* pars spoliant aras, frondem ac uirgulta facesque coniciunt *V* coniectis stramentis tecta aedificare *Hirtius* Wo? sarcinas in medio c. *L* Wohin? sortes in hydriam *Ci* = nomina in urnam *L* imperauit serpentes in uasa conici *N* super (mortuum) uestes coniciunt *V*; proleptiſch: sarcinas in aceruum c. *L* auf einen Haufen; *occ.* vom Schleudern von Wurfwaffen: tela undique in unum hostem c. *L* tela in regem c. *Cu.* ‖ *β* quae tempestas impendeat, coniciet *Ci* ex quo omnes coniecerant regnum ei commissum esse *N* de futuris callidissime coniciebat *N* male (bene) coniecta *N* unpaſſende Vermuthungen, coniectum omen *Ci* ausgelegtes. ‖ **II** *α* Seine volle Bdtg. bewahrt das Wort, ſolange es auf Pluralbegriffe bezogen bleibt: Repente in naues uasa fictilia conici coepta sunt *N* coniectis ignibus *Ci* 'Bränden', uim lignorum in flumen conicere *L*. Erſt durch Singulariſirung des Objectsbegriffs ſchwindet die Bdtg. der Präpoſ.: funereum torrem medios coniecit in ignes *O* ignem in saepem c. *L* sortem conicere *Ci* loſen; dicht. mit *dat.*: huic dea unum anguem conicit *V* wirft ihr zu, spolia coniciunt igni *V* werfen ins Feuer... ‖ *β* coniecta in litus hasta *Cu* lapides telaque in nostros c. *C* pila in hostes c. *C* trabem in hostem *O* Antiphaten coniecto sternit iaculo *V* iaculum inter ilia coniectum *O*; allein: uenabula manibus coniecta Cymeli *O*; *occ.* interfectus est... gladio in os aduersum coniecto *C* cultros in guttura c. *O* saniem coniecto emittite ferro! *O metaph.* (Bild von der Lanze) petitiones ita coniectae, ut... *Ci* eius rei culpam in multitudinem coniecerunt *CL* 'warfen die Schuld auf', crimina in eum *Ci* maledicta in eius uitam *Ci* oculos in aliquem *CiT* 'richten', quotiens oculos coniecit in hostem *V*. ‖ *γ* Auch hier tritt die Bdtg. des con- hervor in Fällen wie: auxiliis in mediam aciem coniectis *C* warf ſie zuſammen, mulieres... in eum locum coniecisse *C* habe man dorthin zuſammengebracht. Mit Collectiven: exercitum in angustias c. *Cu* hostem (hostes) in fugam conicere *C* den Feind 'werfen' = in die Fl. ſchlagen. Singulariſiert: parricidam in culleum c. *Ci* hominem in catenas *C* in uincula *CCiN* in custodiam *N* in carcerem *Ci* in lautumias *Ci*; auch: in eculeum eum c. *Ci* auf die Folter ſpannen; bildl.: nauis ... tempestate in portum coniecta *Ci* 'geworfen'. Daher: naues in noctem coniectae *C* die in die Nacht gekommen waren (ſich verſpätet hatten); *refl.* se in fluctus c. *Cu* cum regis filiā se in sacrarium coniecit *N* plerique ex fuga se in templum Mineruae coniecerant *N* se in signa c. *C* ſich truppweiſe flüchten, huc sese ... conicit in latebras *VCi*; bildl.: se ... in uersum c. *Ci* ſich aufs Dichten werfen; *metaph.* pecuniam in aliquid c. *Ci* auf etwas 'hinauswerfen', legem in decimam tabulam c. *Ci* einfügen, ciues in tribum c. *Ci* verſetzen, hostes in metum, terrorem c. *L* rem publicam in perturbationes, in periculum c. *Ci*.

coniectio, ōnis, *f.* (conicere) 1. das allſeitige Werfen: telorum *Ci*; 2. das Zuſammenwerfen, -legen: annonae *Ci*; 3. die muthmaßliche Deutung: somniorum *Ci*.

coniecto, āre, āui, ātus (*frequ.* v. conicere) nur *metaph.* wie 'combinieren': muthmaßen, vermuthen, ſchließen: docet cetera, quae audierat aut coniectauerat *T* iter c. *L* den Weg 'errathen' (nach Muthmaßung marſchieren); mit *abl.*: rem euentu coniectantes *T*; auch mit Präpoſ.: ualetudinem ex eo quod ... *T*. Aber: socii de imperio coniectabant *T*. Es folgt *acc. c. inf.*: Caesar coniectans eum Aegyptum iter habere *C*; oder indir. Fr.: si ex eo coniectandum sit, quid sentiant *L*.

coniector, ōris, *m.* (conicere) 'Deuter', Traumdeuter, Wahrſager: c. et interpres somniorum *Ci* coniectores Isiaci *Ci* die (wahrſagenden) Iſispriester.

coniectūra, ae, *f.* (conicere) Muthmaßung, Vermuthung *α*; *occ.* Auslegung, Deutung, Wahrſagung *β*. ‖ *α* neque id coniecturā prospiciebamus, sed iam experti uidebamus *Ci* cum res non coniecturā, sed oculis ac manibus teneretur *Ci*. Beſ. ex quibus coniecturam facere (ſchließen) de omnibus potestis *Ci* ex lucri magnitudine coniecturam capio furti atque praedae *Ci* muthmaße auf ..., cum id plerique scirent, omnes fere audissent, qui non audisset, is coniecturā adsequi (consequi) posset *Ci* 'errathen'. Oft mit indir. Fr.: coniecturam facere, quantum quisque animi habere uideatur *Ci*; mit *gen. obi.*: si qua est coni. mentis diuinae *L* wenn man über den göttlichen Geiſt muthmaßen darf. ‖ *β* augurum est c. futuri *O* c. somnii *Ci* diuinationum *Ci* tum coniecturam postulat (Priamus somnii) *Ennius*.

coniectus, ūs, *m.* (conicere) das Zuſammenwerfen *α*; das allſeitige Werfen (von Geſchoſſen) *β*; das Werfen, Abwerfen, Abſchießen (von Geſchoſſen) *γ*; *metaph.* Richtung, Richten *δ*. ‖ *α* uoraginem coniectu terrae explere *L*. ‖ *β* coniectu telorum confossus *N* wir: 'Hagel von Geſchoſſen'. ‖ *γ* ne primum quidem coniectum telorum ferre *L* sine coniectu teli *T* „ohne Schwertſtreich", ex altioribus locis in uallem coniectus est *L* kann man ſchießen; beſ. teli coniectus = Schußweite: ad teli coniectum uenire, intra (extra) teli coniectum *LT*. ‖ *δ* facit enim uester iste in me animorum oculorumque coniectus, ut... *Ci*.

cōni-fer (a conis ferendis) zapfentragend: cyparissi *V*.

conitor s. u. connitor, cōniues s. u. conniueo.

coniugālis, e (coniux, § 42) ehelich: amor *T* hos coniugales deos arbitrantur *T* für Ehegottheiten.

coniugialis, e s. u. coniugium.

coniugium, ii, *n.* (coniugare) die 'Paarung' und zwar *metaph.* Ehe (bloß als phyſiſche Verbindung) *α*; *euphem.* 1. Liebſchaft; 2. Begattung *β*; *meton.* Gemahl, Gemahlin *γ*. ‖ *α* coniugium est dictum a iugo, quo in nuptiis copulantur *Isidorus* prima societas in coniugio est *Ci*; mit *gen. obi.*: huius coniugii cupidus *N* verlangend nach der Ehe mit ihr. ‖ *β* 1. c. sororis *O* mit der Schw. 2. iuuenca coniugii rudis *O* equae sine coniugiis grauidae *V*. ‖ *γ* (Helena) coniugiumque domumque ... uidebit *V* (den Menelaus), Helenum regnare coniugio Pyrrhi potitum *V* der Gattin des P. (Andromache).

con-iugo, āre, āui, ātus (Vgl. coniux) zuſammenjochen, in ein Joch ſpannen; *metaph.* mit prolept. Obj.: amicitiam c. *Ci* 'knüpfen'. (Davon 'conjugieren', überſetzt nach *συζυγία* 'Verbalclaſſe'.)

coniunctim (coniungere, § 42) 'verbundenermaßen', gemeinſchaftlich: c. de ea re refertur a consulibus bei *Ci* c. rationem habere *C*.

coniunctio, ōnis, *f.* (coniungere) Verbindung *α*; *metaph.* Vereinigung, Verbindung *β*; *occ.* 1. Verwandt-

Digitized by Google

schaft. 2. Freundschaft. 3. politische Verbindung γ; als Fachwort δ. | α coniunctione portuum insula (urbi) adiungitur *Ci*; *meton.* c. tectorum *Ci* ein 'Complex'. | β ad coniunctionem hominum (mit den M.) nati sumus *Ci* coniunctio mentis cum externis mentibus *Ci* (Sympathie), c. secundae dubiaeque fortunae *Ci* bene nosti coniunctionem meam et Caesaris *Ci* c. uicinitatis *Ci* 'als nächste Nachbarn', c. sortis *Ci* criminum *Ci*. | γ 1. c. sanguinis *Ci* fratrum *Ci* pro paterna necessitudine et coniunctione *Ci* c. adfinitatis *Ci*. 2. me Cn. Pompeius semper sua coniunctione dignum putauit *Ci* nemo est, quin mecum coniunctionem gratiae habeat *Ci*. 3. uestram equitumque Romanorum coniunctionem confringere *Ci* Pompeium a Caesaris coniunctione (mit C.) auocare *Ci*. | δ (philosophisch:) Begriffsverbindung: quae coniunctio, quae diiunctio uera est *Ci*. (Grammatisch) Bindewort, 'Conjunction': demptis coniunctionibus plura dissolute dicuntur *Ci*.

coniunctus 3 *adv.* ē (*adi. isol. PPP* v. coniungere) verbunden, vereint, zusammen α; *occ.* angrenzend; *metaph.* (zeitlich) nahestehend β; (durch Ehe, Freundschaft, Verwandtschaft, Gesinnung) verbunden, vertraut, nahestehend γ. | α sublicae cum omni opere coniunctae *C*; mit bloß. *abl.* ratis coniuncta crepidine saxi *V* coniuncte ferre rogationes *L* passibus coniunctis spatiari *O* 'mit einander'; *metaph.* sapere et ualere coniunctum utrumque magis expetendum est, quam . . . sapere separatum *Ci*. Constr.: ea quae coniuncta cum illis rebus sunt *Ci* was zusammenhängt, uita rustica cum officio coniuncta *Ci* mendicitas auiditate coniuncta *Ci*; oder mit *dat.* simulatio uanitati est coniunctior quam honestati *Ci*. | β Mit *dat.*: regio Oceano coniuncta *Hirtius* loca Caesaris castris coniuncta *Ci* occupat coniunctam Cappadociae Paphlagoniam *N*; daher: quae proelio eo coniuncta sunt *Cu* = was auf . . . folgte; von Personen: coniunctus Sulpicii aetati Antistius fuit *Ci* (unmittelbarer) Nachkomme, fast Zeitgenosse. | γ coniunctē, coniunctius, coniunctissime cum aliquo uiuere *CiN* quoniam in re publica (in Bezug auf die Politik) coniuncti sumus *Ci* 'Genossen sind'. Mit *abl.* causae: homo coniunctissimus officiis, usu, consuetudine *Ci* 'eng vertraut'. Mit wem, durch cum: qui cum reo criminum societate coniunctus est *Ci* oder *dat.* intima familiaritate coniunctus Caesari *N* tam coniuncta populo Romano ciuitas *C* so eng verbündet, 'alliiert', o digno coniuncta uiro *V* 'vermählt'. Auch: nosmet ipsi inter nos coniunctiores simus *Ci*.

con-iungo, ere, iunxi, iunctus, I. zusammen ins Joch spannen, zusammenspannen; II. *metaph.* verbinden, vereinigen u. zwar räumlich: in oder an einander fügen, anfügen; *pass.* zusammenhangen, angeschlossen sein α; zeitlich verbinden β; ⟨in Verhältnissen und Zuständen⟩ verbinden, vereinigen, verknüpfen; *refl. med.* sich vereinigen γ; ⟨mit proleptischem Object⟩ zusammensetzen; bildl.: vereinigend schließen δ. | I et biiugum prius est, quam bis coniungere binos *Lucretius* das Zwiegespann ist älter als das Viergespann. Vgl. Commius equum coniungit equo Quadrati *Hirtius* brachte zusammen (Flanke an Flanke). | II α coniungere dextras ardebant *V* sich die Hände zu reichen, naues c. *Cu*. Mit *abl. instr.* Pan calamos pluris cerā coniungere instituit *V* columellas capreolis inter se c. *C* turres pontibus c. *C*. Mit wem 1. durch *dat.* naui alteri alteram c. *C* dextrae coniungere dextram *VO* Hand in Hand fügen = sich d. H. reichen, pauca huic commentario c. *Hirtius* zu ihm hinzufügen = ihn fortsetzen, castra castris c. *L* unmittelbar an dem einen das andere schlagen, castra oppido c. *C* aedificia moenibus c. *L* hart anbauen. 2. Durch *abl.* mit cum: eam epistolam cum hac epistola *Ci* haec insula ponte cum oppido coniungitur *C* Uxiorum gentem cum Susianorum satrapea *Cu* murus montem cum oppido coniungit *C*; *pass.* hi portus in exitu coniunguntur *C* Macedonia Thraciae coniuncta *Cu* angrenzend = coniuncta Cappadociae Paphlagonia *N*. | β noctem diei c. *C* in die Nacht hinein marschieren; ähnlich facta dictis c. *T* auf . . . folgen lassen, nox eadem necem Britannici et rogum coniunxit *T* cibi abstinentiam c. *T* fortgesetzt hungern. | γ Zunächst von militärischer Vereinigung: coniuncto exercitu Caesar Gomphos uenit *C* 'Gesammtheer'. *Abl.* mit cum: cohortes cum exercitu c. *C*; *dat.* oppidanos sibi c. *Hirtius* arma finitimis *L* seine Macht mit der der Nachbarn; *refl.* legiones se coniungunt *C* se cum Bibulo coniunxit *CL* se Bactrianis c. *LCu*; *medial*: ne tantae nationes coniungantur *C*; dann von aller Art persönlicher Verbindung: naturā coniungi *Ci* res p. nos coniungit *Ci* foedere Teucris c. *V* se in negotio (geschäftlich) coniungere *Ci* se tecum affinitate coniungi cupit *N* ei familiaritate coniunctus *Cu* coniunctus cognatione *N* propinquitate, sanguine *Cu* hospitio, amicitiā coniungi *Ci* me tibi studia coniungunt *Ci* mulierem secum (filio *L*) matrimonio c. *LCu* vermählen; daher auch: nec te coniungere (vermählen) curas *O* = coniuncti hac aue *O* o digno coniuncta uiro *V* Poppaeae coniungi *T*. Von Abstracten: cum probro priuato imperii dedecus c. *Ci* eius salutem cum communi salute c. *Ci* in Verbindung bringen. Mit Metonymie: eum ciuem cum deorum laude coniungo *Ci* schließe ihn mit ein. | δ Epicurus coniunctus est e duplici genere uoluptatis *Ci* sein Ideal besteht aus . . . bildl.: conubia *CiL* nuptias c. *Cu* amicitiam *Ci* societatem *S* necessitudinem c. *Ci* und freier als im Deutschen: bellum coniungunt reges potentissimi *Ci* iniuriam c. *Ci* sich zum Kriege (zum Unrecht) verbünden.

coniūrātio, ōnis, *f.* das Zusammenschwören; *meton.* Eidesbund, Eidverbündung, Eidgenossenschaft α; *occ.* Verschwörung, Anschlag, Complot β; *meton.* die Verschworenen, Verschwörer γ. | α c. Acarnanica *L* Orgetorix coniurationem nobilitatis fecit *C* principum coniuratio de bello . . . facta est *L* aduersarios coniuratione (Eidabnahme) confirmat *N*. | β mea uirtute perditorum hominum coniurationem patefactam esse *Ci* coniuratio contra rem p. facta est *Ci* in coniuratione esse *S* an . . . betheiligt sein, extra coniurationem esse *S* nicht betheiligt sein an. | γ hac in coniuratione quid tam coniunctum, quam ille cum Catilina? *Ci* nemo est extra istam coniurationem perditorum hominum . . . *Ci* princeps coniurationis *Ci* capita coniurationis *L*. Von:

con-iūro, āre, āui, ātus 'zusammenschwören'; *occ.* 1. zugleich schwören; 2. ⟨gemeinsam⟩ den Fahneneid leisten α; sich eidlich verbünden β; *occ.* sich verschwören, ein Complot stiften γ. | α 1. quae iurat mens est, nil coniurauimus illa *O*? 2. ut omnes Italiae iuniores coniurarent *C*; daher *PPM* consul coniuratos dimittit *L* die Beeideten = das Aufgebot. | β omne coniurat Latium *V* barbari coniurare coeperunt *C*. Es folgt *acc. c. inf. fut.*: pedites coniurabant sese non abituros esse *L*; dicht. (*metaph.*) res coniurat amice *H* verbrüdert sich freundlich. | γ Cati-

Digitized by Google

tina contra rem p. coniurauit *Ci* serui Milonis de interficiendo Pompeio coniurauerunt *Ci* in Philippi caedem c. *Cu* ii, quibuscum coniurasti *Ci* Mitverſchworene, principes inter se coniurant *S.* Es folgt Heiſchesſatz: c., urbem ut incenderent *L*; dafür auch *Infin.* coniurauere nobilissumi ciues patriam incendere *S*; dazu *PPM*: **coniūrātus** 3 eidlich verbunden *α*; verſchworen *β*; *subst. isol.* Verſchworener *γ*. | *α* coniuratae mille rates *V* die Flotte der verbündeten Griechen; dicht. mit *Inf.* (Graecia) coniurata tuas rumpere nuptias *H*. | *β* homines coniuratos deduci a Catilina sciebam *Ci* exules coniurati *Ci* testibus ... coniuratis iudex credere non debet *Ci*; dicht.: arma coniurata *O* die Waffen der Verſchworenen. | *γ* residebit in re p. reliqua coniuratorum manus *Ci* consul bellum gessi cum coniuratis *Ci*.

con-iux, coniugis *f/m.* (direct von iugum, wie biiugis, quadri-iugis, vgl. gr. τρί-ζυξ, σύ-ζυξ neben τρί-ζυγος, σύ-ζυγος) Jochgenoſſe *α*; *metaph.* Ehegenoſſe u. z. als *fem.* Gattin, als *masc.* Gatte *β*; *occ.* Braut, Geliebte *γ*; von Thieren: Weibchen *δ*. | *α* cum equo coniugem factum esse *Apuleius*. | *β* Als *fem.* claſſiſch: celebratote illos dies cum coniugibus ac liberis uestris *Ci* 'mit Weib und Kind'. Auch coniuges liberique *L* liberi coniugesque *L* coniuges et liberi *Ci* ista tua minime auara coniux *Ci*. Als *masc.* dicht. und ſpät.: coniux pristinus Sychaeus *V* periuro mutarat coniuge Bacchum *O* (von Theſeus). | *γ* coniuge praerepta *V* ſagt Turnus von der Lavinia. Picus ... quem coniux Circe fecit auem *V* 'Geliebte'. | *δ* coniux (columba) *O*.

NB. Durch Anlehnung an coniungere, VE, § 32, drang analogiſch in den Nominativ ein n ein, daher dicht. öfter: coniunx.

con-l ... u. **con-m ...** s. u. coll ..., comm ...

con-necto, ere, nexui, nexus, nach § 15 auch cōnecto, verknüpfen, verbinden; *occ.* (mit prolept. *Obj.*) zuſammenknüpfen, -fügen *a*; *metaph.* (räumlich oder zeitlich) verbinden *β*; (meiſt: innerlich) verknüpfen, verbinden *γ*. | *α* connexi crines *O* apes pedibus connexae *V* naues trabibus connexae *T* laminae inter se connexae *Cu*; *occ.* aluus (nauis) sine uinculo ferri connexa *T* connectere nodum *Ci O* 'ſchürzen', 'knüpfen'. | *β* Mosellam atque Ararim fossā c. *T* omnia inter se connexa et apta *Ci* connexi his funeribus dies *Ci* die nächſtfolgenden. | *γ* uirtutes ita copulatae connexaeque sunt, ut... *Ci*; *medial*: amicitia cum uoluptate connectitur *Ci* verknüpft ſich ... daher uerba lyrae motura sonum conectere *H* (rhythmiſch) reihen, unde ... uno amne discretis connexum odium *T* vereinigte ſich; daher *occ.* 1. criminibus mariti connexa *T* discrimini patris c. filiam *T* mitverwickeln in... 2. Silanus per affinitatem connexus Germanico *T* u. allein connexus Varo, Caesari *T* verwandtſchaftlich verknüpft. 3. (philoſophiſch) omne quod ipsum ex se connexum sit, uerum esse *Ci* logiſcher Schluſs, logiſche 'Verknüpfung'; vgl. ipsa ratio connexi (des Schluſſes), cum concesseris superius, cogit inferius concedere *Ci*. Davon:

con-(cō-)nexio, ōnis, *f.* Aneinanderreihung: rerum *Ci*.

con-nītor, nach § 15 auch cō-nītor, niti, nisus und nixus sum ſich anſtemmen; *occ.* (anſtemmend) 1. ſich aufrichten, aufraffen; 2. emporklettern, mühſam emporſteigen; 3. gebären, zur Welt bringen *α*; *metaph.* ſich mit allen Kräften anſtrengen, bemühen, beſtreben *β*. | *α* ualido connixus corpore taurus *Ci* (dicht.) fert ingens toto conixus corpore saxum *V* conixus dextrā, humeris *V* infantes conituntur, sese ut erigant *Ci*; daher *occ.* 1. ad surgendum conniti *Cu* prolapsa iumenta in connitendo glaciem perfringebant *L*. 2. in summum iugum connititur equitatus *C* in praealtam arborem c. *T*. 3. Capella gemellos ... conixa *V*. | *β* omnibus mihi neruis conitendum est *Ci* mit allen Sehnen 'zugleich' ... undique omnes connisi hostem auertunt *L* omnibus copiis connisus ... acie uincit *L* mit dem Aufgebot aller ſeiner Macht ... quantum conniti animo potes *Ci* mit Aufwand aller Geiſteskräfte: mit *infin.* primores labefactare connixa est *T* ad conuincendum eum connisi ... *T* die ſich anſtrengten, ihn zu überführen.

con-nīueo und § 15 cō-nīueo, ēre (vgl. nictus, nictare, alſo ſtatt *nigueo) dazu ⟨von *Pr.* cōnuĕre⟩ *Pf.* cōnixi, ſpäter (analogiſch) cō-nīui. Die Augen ſchließen *α*; von den Augen ſelbſt) geſchloſſen ſein *β*; *metaph.* 'ein Auge zudrücken', durch die Finger ſehen *γ*. | *α* coniuentem somno consopiri sempiterno *Ci*; im Bilde: blandimentis sopita uirtus coniuet interdum *Ci* ſchläft ein. | *β* oculi somno coniuentes *Ci* coniuentes oculi abaui tui *Ci* ('erblindete'). | *γ* dii interdum in hominum sceleribus coniuent *Ci* consulibus si non adiuuantibus at coniuentibus certe *Ci*.

connūbiālis, e (connubium § 42) ehelich *O*.

con-nubium, nach § 15 auch cō-nūbium, ii, *n.* (von *con-nūbere 'zuſammenheiraten') ⟨förmliche und rechtliche⟩ Eheverbindung, Ehebund *α*; *euphem.* Beilager *β*; *meton.* das Recht, eine geſetzmäßige Ehe einzugehen, Eherecht *γ*. | *α* (Persae) per conubia Gaetulos secum miscuere *S* conubium dirimere *L*. | *β* Veneris, Daphnes conubia *O*. | *γ* conubium finitimis negare *L* mulier nupta cum eo, quicum conubium non erat *L* conubia ne plebei cum patribus essent *Ci* es ſollte kein Eherecht ſein zwiſchen ...

NB. Dactyliſche Dichter gebrauchen das metriſch anſtößige Wort entweder mit conſonantiſchem i: (Deiopeiam) cōnūbjŏ iungám stabili *V* oder ſetzen den *pl.* im Sinne des *sg.*: Pyrrhín' conúbia séruas? *V* dem Pyrrhus die Ehe.

Conōn, ōnis, *m.* (*Κόνων*) gr. Mannsname. I. atheniſcher Admiral v. 413 — 393 *N.* II. C. von Samos, Aſtronom und Mathematiker um 230 *V*.

cōnōpeum, i, *n.* (Fw. *κωνωπεῖον*, von *κώνωψ*, Mücke) ſpäter cōnōpeum, cōnōpium ägyptiſches Mückennetz; *meton.* die mit einem ſolchen Netz umzogene Lagerſtätte *H*; daher frz. canapé, dtſch. 'Kanapee'.

cōnor, āri, ātus sum (wahrſch. ſtatt *con-nāri von nāre) zu ſchwimmen verſuchen *α*; *metaph.* Anlauf nehmen, wagen, unternehmen; (mit *inf.*) verſuchen *β*. | *α* contra fluminis tractum conari *Augustinus* = gegen den Strom ſchwimmen (ſprichwörtlich). | *β* qui prius cogitare quam conari consuesset *N*; mit *Obj.* magnum est quod conor *Ci* multa stulte c. *N* cum eam rem tua sponte conarere *Ci*; mit *Infin.* ciuitas conatur ius suum exsequi *C* Capuam coloniam deducere conatus est *Ci*; mit indir. Fr.: conati, si (*εἰ*) perrumpere possent *C* ob ...

con-p ... s. u. com-p ...

con-quassātio, ōnis, *f.* Erſchütterung, Zerrüttung: ualetudinis *Ci* von:

con-quasso, āre, āui, ātus (Neubildung; vgl. concutere) völlig erſchüttern: Apulia terrae motibus conquassata *Ci*; *metaph.* adeo conquassata ciuitas *Ci* nationes illius anni furore conquassatae *Ci*.

Digitized by Google

con-queror, queri, questus sum klagen, ſich beſchweren, beklagen: cum conqueri . . . coeperit *Ci* conquerar, an sileam *O*. Mit Ergänzung: te de tam atrocibus iniuriis conqueri oportuit *Ci*. Mit *Obl.*: si ad saxa et scopulos haec conqueri uellem *Ci* quomodo illam labem totius ordinis conquerar? *Ci* non uim, non contumelias . . . conquerebantur *Ci*. Davon:

conquestio, ōnis, *f.* Klage *α*; Beſchwerde *β*. | *α* me non minus Sulpicii conquestio, quam Catonis accusatio commouebat *Ci*. | *β* conquestiones in senatu habitae *Ci*.

conquestus, ūs, *m.* (conqueri) Wehklage: libero conquestu ortae uoces sunt *L*.

con-quiēsco, ere, ēui zur Ruhe kommen, Ruhe finden; *occ.* 1. Raſt machen; 2. einſchlafen *α*; *metaph.* zur Ruhe kommen, Ruhe gewinnen; *occ.* 1. (im Gemüthe) zur Ruhe kommen; 2. 'ſich legen', aufhören, ins Stocken gerathen *β*. | *α* Videmus igitur, ut conquiescere ne infantes quidem possint *Ci*; *occ.* 1. impedimenta conquiescere ante iter confectum uetuit *C* ibi sub armis proxima nocte conquieseit *C*; 2. ut meridie conquieuerat *C* 'eingeſchlummert war'. | *β* ita eiciuntur, ut ne ad saxa quidem mortui conquiescant *Ci* Ligarius post aduentum Vari paulum conquieuit *Ci*. Mit *abl.* u. *Praep.*: a diuturnis dissensionibus conquiescamus *Ci* ex forensi strepitu aures conquiescunt *Ci*. Negativ: nec conquiescere posse socios, quoad (donec) regia Pergami sit *L*; daher: uita, quae non in amici mutua beneuolentia conquieseat *Ci* Troſt und Ruhe findet; *occ.* 1. nec nocte nec interdiu uirum conquiescere pati *L* läſst ihn zur Ruhe kommen, nec conquiescere ipsa potest *L* findet keine Ruhe, non conquiescere stirpem eius uiri *L*; *meton.* quando illius sica (Mordluſt) conquieuit? *Ci*. 2. cum omnia bella conquiescant *Ci* 'einſchlafen', hoc uectigal . . . non conquiescit *Ci* mercatorum nauigatio conquiescit *Ci* imbre conquiescente *L* 'nachließ'.

NB. Das Wort hat überall volle Incohativbedeutung!

con-quiro, ere, quisiui, quīsitus (quaerere) zuſammenſuchen, -bringen; *occ.* 1. allenthalben aufſuchen; 2. (Soldaten od. ähnl.) ausheben, werben, ſammeln *α*; *metaph.* aufſuchen, aufſpüren, zuſammenſuchen *β*. | *α* Apronii tabulas cum conquirerem, eas non inueni *Ci* frumentum ex omnibus castellis c. *C* naues toto flumine c. *C* pecus ex agris *C* urorum cornua studiose conquisita *C* scuta conquiruntur a priuatis in bello *Ci*; *occ.* 1. conquiri Diodorum tota prouincia iubet *Ci* Ceres, cum Liberam conquirere . . . uellet *Ci*. 2. isti a Rullo conquisiti coloni *Ci* undique nequissimos homines conquisiuit *Ci* conquirendorum testium causa Larini est commoratus *Ci* conquisiuit . . . Siculos *N* sagittarios *C* socios ad . . . eum interficiendum *N*. | *β* si quid ex litteris Syracusanorum conquirerem *Ci* omnes acerbitates suppliciorum ex annalium monumentis c. *Ci* neque argumenta conquiram *Ci* mecum ipse conquiro causas *T* omnes ad Senecam opprimendum artes conquirebat *T*. Davon:

conquisitio, ōnis, *f.* das Zuſammenſuchen, Sammeln *α*; *occ.* Aushebung, Werbung *β*. | *α* c. pecuniarum *T* librorum *L*; *metaph.* c. piaculorum *L*. | *β* edixit, ut c. uolonum fieret *L* in Piceno agro conquisitionem militum habere *L* exercitus superbissimo dilectu et durissima conquisitione conlectus *Ci*. Vgl.:

conquisitor, ōris, *m.* Werber: duo populi delectus acerbitate consternati conquisitores retinuerunt *Ci*.

conquīsītus 3 (*adi. isol. PPP* v. conquirere) erleſen, ausgeſucht: mensas conquisitissimis epulis exstruere *Ci*.

con-r . . . s. u. cor-r . . .

con-saepio, ire, saepsi umzäunen, rings einfrieden; meiſt als *PPP* **con-saeptus** 3 umzäunt, umfriedet: locus cratibus, (saxo) consaeptus *L* c. ager *Ci*. *Subst. isol.*: **consaeptum,** i, *n.* Umzäunung, Gehege, Einfriedung: integumentum consaepti *L*. Daher:

consaeptus, ūs, *m.* Umfriedung *Cu*.

con-salūtatio, ōnis, *f.* gleichzeitige Begrüßung mehrerer, Begrüßung: nulla inter coëuntes exercitus c. *T*. Von:

con-salūto, āre, āui, ātus zugleich, gleichzeitig begrüßen: municipales eam . . . Volumniam consalutabant *Ci* begrüßten ſie ringsum als V. . . ., dictatorem (als D.) cum legati consalutant *L* 'mit einem Munde' . . ., Domitianum caesarem c. *T*.

con-sanguineus 3 (sanguis) blutsverwandt: consanguineo data dextera Turno *V* consanguineae turbae centesima *O* der hundertſte Theil der Brüderſchar, populus c. *T* Brudervolk, c. arietes *Accius*. *Subst. isol. m.* Bruder (consanguineus Leti Sopor *V*), *f.* Schweſter (linquens consanguineae complexum *Catull*); im *pl.* Blutsverwandte: Ambarri consanguinei Aeduorum *Ci*. Vgl.:

consanguinitās, tātis, *f.* Blutsverwandtſchaft: consanguinitate propinquus *V* populi c. *L*.

con-scelero, āre, āui, ātus mit einem Verbrechen beflecken: agite, conscelerate aures paternas *L* oculos uidendo c. *O*; meiſt als *PPP adi. isol.* **conscelerātus** 3 befleckt, verrucht, frevelhaft: Furiae dies noctīsque parentum poenas a conscleratissimis (höchſt verrucht) filiis repetunt *Ci* mens conscelerata ac nefaria *Ci*; *subst. isol.*: deorum has esse in impios et conscleratos poenas *Ci* Verbrecher.

con-scendo, ere, scendi, scensus (scandere, scāla) gemeinſam beſteigen; *occ.* Pferde, Schiffe beſteigen *α*; (von der Mehrheit auf die Einheit übertragen) beſteigen *β*. | *α* nostri celeriter ad arma concurrunt, uallum conscendunt *C* bis denis conscendi nauibus aequor *V* mit 20 Schiffen ſegle ich auf die Höhe des M.; *occ.* 1. equos conscendendi equitibus spatium non fuerat *LV* 'aufzuſitzen', conscendunt in equos *O*. 2. mercatores e naui egressos terrere, conscendentis morari *Ci* zu Schiffe gehen, ſich einſchiffen, classem conscendit . . . gens Lydia *V* equites conscendere in naues iubet *C*. | *β* nunc ego Triptolemi cuperem conscendere currus *O* sol medium caeli conscenderat orbem *V* hatte den Zenith erſtiegen (Mittag), maestissimus altum conscendit caelum *O* u. a. m.; *occ.* 1. equum conscendit *L*. 2. Pompeius nauem frumentariam conscendit *C*. Die Angabe des Ortes kann ſowohl locativiſch (c. Thessalonicae *L*), als ablativiſch (c. Epheso *CiL*; auch a Brundisio *CiL*) ſein. Davon:

conscensio, ōnis, *f.* das Einſteigen: in naues *Ci*.

conscientia, ae, *f.* (conscire). I. Mitwiſſen, Mitwiſſenſchaft. II. Bewuſtſein *α*; Gewiſſen (gutes wie böſes) *β*. | I simul adsumptis in conscientiam Othone et Senecione *T* ad quos conscientiae contagio pertinet *Ci* se conscientiae scelere deuinxit *Ci* obligantur communi inter se conscientia *Ci*. Mit *gen. subi.*: omnium horum conscientiā coniuratio tua constricta tenetur *Ci* unius liberti conscientia uti *T* zum Mitwiſſer machen. Mit *gen. obi.*: Fabriciis propter conscientiam mei sceleris

Digitized by Google

condemnatis *Ci.* | II *α* illud se tacere conscientiam suam non pati *L* in graui fortuna conscientia sua niti *Ci* ex nulla conscientia *S* da ich mir keiner Schuld bewußt bin. Mit *gen. obi.*: c. uirium nostrarum et suarum *L* im Gefühle . . ., erectus pulcherrimi facti conscientia *Ci* c. bene actae uitae *Ci* c. recentis maleficii, scelerum tuorum, mediocrium delictorum *Ci.* Selten mit abh. Aussage: inerat conscientia triumphum derisui fuisse *T* war sich bewußt, daß . . . Auch wie ein *uerbum timendi* behandelt: ex conscientia, ne . . . emisse uideatur *T* im Bewußtsein, es könnte scheinen . . . | *β* Allgemein: maximi aestimare conscientiam mentis suae, quae optimorum consiliorum testis nobis erit *Ci* optima c. *Cu* praeclara, recta *Ci* mala c. *S.* Daher *occ.* 1. magna uis est conscientiae *Ci* eines guten G., conscientia fretus *Cu* im Vertrauen auf. 2. nulla conscientia exanimatus Romam uenit *Ci* aliquae conscientiae notae *Cu* suae quemque conscientiae animi terrent *Ci* die Regungen des bösen G., modestiam in conscientiam ducere *S* als Zeichen bösen Gewissens auslegen.

con-scindo, ere, scidi, scissus zerreißen, zerfetzen *CiL.*

con-scio, scīre sich bewußt sein: nil conscire sibi *H* sich keines Unrechts b. s.; vgl. das *Incohativ*:

con-scisco, ere, scīui ⟨scii zusammengezogen conscisse *CiL*⟩ scitus gemeinsam beschließen; *occ.* mitbeschließen *α*; *metaph.* (etwas für sich beschließen, daher *meton.*) sich zufügen, auf sich laden *β.* | *α* senatus . . . consciuit, ut bellum . . . fieret *L* Tusci fere omnes consciuerant bellum *L*; *occ.* duello res quaerendas . . . conscisco *L.* | *β* Bes. als Euphemismus für den Selbstmord: homines propter iniurias decumanorum mortem (necem *Ci*) sibi ipsi consciuerunt *Ci* mortem sibi ipse consciisset *Ci* mors ab ipsis conscita *L.* Vgl. ut exilium et fugam nobis consciscerемus *L* freiwillig auf uns nehmen; ohne *dat.*: turpem fugam consciuissent *T* facinus in se c. *L* That begehen, sich aufladen.

con-scius 3 (von scire, vgl. ne-scius, in-scius). I. mitwissend, vertraut, eingeweiht *α*; *subst.* **conscius,** i, *m.* Mitwisser, Vertrauter; **conscia,** ae, *f.* Mitwisserin, Vertraute *β.* II. sich bewußt; *occ.* 1. selbstbewußt; 2. schuldbewußt. | I *α* fratres meos, quod erant conscii, in uincula coniecit *Ci* a puero conscio est iudicatus *Ci* quo nec conscia fama sequatur *V* als Zeugin folgt; eigtl. mit *dat.*: tot uiros primarios uelim esse temeritati et mendacio meo conscios *Ci* c. illi facinori *Ci*; dicht.: aether c. conubiis *V* 'Zeuge' = c. sacris nox *O.* Dann auch (nach dem subst. Gebrauche) mit *gen.*: harum curarum conscia Iuno *V* numina conscia ueri *V* facinoris c. *Cu* eingeweiht in . . ., conscia fati sidera *V* schicksalskundige; *subst. m.*: quo adiutore usus est, quo conscio? *Ci* despiciens conscios stuprorum . . . *Ci* horum eram conscius *Ci* alius alii tanti facinoris conscii *ST* untereinander Mitwisser . . . sein, quem conscium tanti sceleris haberet *Ci* conscius loca tradit *N* den Mitverschworenen; *f.* conscia cum possit scriptas portare tabellas *O* in Liebessachen, wie: conscia nox *O.* | II pudor incendit uires et conscia uirtus *V* bewußte Kraft. Meist mit *refl. dat.*: conscii sibi *S.* Es folgt *acc. c. inf.*: mihi conscius sum me nunquam cupidum fuisse *Ci*; indir. Fr.: conscius sibi erat, quam inimicum deberet habere Caesarem. Mit *gen. obi.*: si alicuius iniuriae sibi c. fuisset *Ci* c. mens recti *V*; *occ.* 1. formae conscia coniux *V* c. audacis facti *V.* 2. Ulixes . . . quaerere conscius arma *V* quos . . . conscius animus exagitabat *S.*

con-scribo, ere, scripsi, scriptus 'zusammenschreiben'; daher (mit prolept. Obj.): schreiben, verfassen, abfassen *α*; (mit äußerm Obj.) einzeichnen, aufschreiben, in eine Liste eintragen; u. zw. *occ.* 1. (Soldaten) ausheben; 2. (Bürger in ihre Klassen) einreihen *β*; noch dazu schreiben, hinzuschreiben, also als Fachwort: (neue Senatoren) beiordnen *γ*; vollschreiben *δ.* | *α* librum grandem uerbis multis conscripsit *N* quid attinet codicem conscribere? *Ci* Hauptbuch zu führen, edictum unius hominis causa conscriptum est *Ci* legem agrariam tribuni . . . conscribunt *Ci* c. testamenta, orationem de furto, quaestionem, uolumen u. a. m. *Ci* haec conscripta consignataque sunt *L.* Daher *occ.*: de quibus uiris et legi et ipse conscripsi *Ci* 'geschrieben habe'. | *β* decreuit senatus, uti consul sex milia familiarum conscriberet (als Colonisten) *L* cum homines palam conscribi decuriarique uidissem *Ci* ut collegia conscriberentur *Ci* seruos simulatione conlegiorum c. *Ci*; *occ.* 1. C. Caesar milites ueteranos conscripsit *Ci* legiones conscripsit nouas *Ci* exercitum tantum tam breui tempore conscripsit *Ci* uoluntarios milites c. *L* Wo? conscribitur Romae exercitus *L*; auch woher?: ala equitum conscripta e Treueris *T* 'aus Trier'. Daher *PPP*: conscripti (*sc.* milites) die 'Conscribierten', Recruten *Ci.* 2. tres centuriae equitum conscriptae sunt *L* drei C. gebildet, conuocabat tribus . . . Collinam nouam conscribebat *Ci*; bes. von Wahlumtrieben: decuriasse Plancium, conscripsisse, sequestrem fuisse *Ci.* | *γ* Nach dem regifugium 510 soll Brutus den durch Tarquinius' Willkür arg gelichteten Senat aus vermöglichen Rittern ergänzt haben: traditumque inde fertur, ut in senatum uocarentur, qui patres (alte Senatoren) quique conscripti (neue Senatoren) essent *L.* Daher die ⟨asyndetische⟩ Anrede an den Senat: patres, conscripti! d. h. 'Väter ⟨und⟩ Beigeordnete'. Sehr häufig im *voc. pl. Ci*, dann in den andern Casus als Umschreibung für 'Senat': orant Siculi patres conscriptos, ut . . . *Ci* de me patres conscripti decreuerunt, ut . . . *Ci*; die stereotype Formel ließ sogar einen Singular bilden (§ 44): pater conscriptus repente factus est *Ci* (scherzhaft!) Senator. Vgl. quod sit conscripti officium *H* eines Senators. | *δ* mensam uino c. *O.* Davon:

conscriptio, ōnis, *f.* Abfassung: falsa c. quaestionum *Ci* Fälschung der Protokolle.

con-seco, āre, secui, sectus zusammenschneiden = in Stücke schneiden: membra fratris *O.*

consecrātio, ōnis, *f.* Weihe, Weihung, Heiligung *α*; *occ.* (Weihung an die Götter der Unterwelt) Bann, Verfluchung *β*; (in der Kaiserzeit) Vergötterung, Apotheose *γ.* | *α* an consecratio nullum habet ius, dedicatio est religiosa? *Ci* unum ostende uerbum consecrationis in ipsa tua lege *Ci.* | *β* capitis consecratione foedus sacrosanctum esse confirmas? *Ci.* | *γ* Claudio (a senatu decretum est) censorium funus et mox consecratio *T.* Von:

con-secro, āre, āui, ātus (sacrare v. sacer) weihen, der Gottheit widmen, heiligen; *occ.* (den Göttern der Unterwelt weihen:) bannen, verfluchen *α*; (Personen) vergöttern, für heilig erklären, zur Gottheit erheben; *occ.* (Sachen) heiligen *β*; *metaph.* unsterblich machen, verewigen *γ.* | *α* tua domus certe et quicquid habes aliud Cereri est consecratum *Ci* delubra sanctissimis religionibus consecrata *Ci* sedem deo c. *Cu* non dubitauit Martis manubias Musis

Digitized by Google

consecrare *Ci* domum Manibus c. *Ci* Dianae simulacrum bis apud Segestanos consecratum *Ci* candelabrum c. *Ci* ubi Caesaris statuam consecrauerat *C* c. Carthaginem *Ci* für hl. Land erklären = der Bebauung entziehen; *metaph.* ⟨in patria⟩ nostra omnia consecrare debemus *Ci* müſſen alles auf den Altar des Vaterlandes legen. Oft *PPP adi. isol.* geweiht, heilig: insulam totam Cereri et Liberae consecratam esse *Ci* hunc Cupidinem (Statue), quod erat consecratus, non attigit *Ci*; *occ.* cum caput eius, qui contra fecerit, consecratur *Ci* te tuumque caput consecro *L* verfluche ich. Im Bilde: se esse consecratum Miloni *Ci* ſei ihm verfallen, preisgegeben. | *β* ex hominum genere consecratos, ut Herculem, coli lex iubet *Ci* Liberum cum Libera et Cerere maiores nostri consecrauerunt *Ci* omne fere genus bestiarum Aegyptii consecrauerunt *Ci* Claudium c. *T* 'vergöttern', consecratae immortalitatis exempla *Cu* Beiſpiele für die Vergötterung Sterblicher. Mit *dat.*: matrem immortalitati c. *Cu* als Gottheit der U. zuweiſen = unſterblich machen; *occ.* honor hominis deorum religione consecratus *Ci* precatio ... auspiciis consecrata *Ci* c. origines suas et ad deos auctores referre *L* ars deorum inuentioni consecrata *Ci* dadurch geheiligt, daſs ſie göttlicher Erfindung zugeſchrieben wird. | *γ* ei uiri (Tyrannenmörder) prope ad inmortalitatis religionem consecrantur *Ci* opinio in Hercule consecrata *Ci* Socratis ratio disputandi Platonis litteris consecrata *Ci* in Platons Schriften verewigt.

consectārius 3 (consectari) folgerecht: illud non consectarium sed hebes est *Ci*; *subst isol. pl.*: **consectāria**, orum, *n.* Schluſsfolgen, Folgeſätze *Ci*.

consectātrix, īcis, *f.* (consectari) Nachſtreberin: libido c. uoluptatis *Ci*.

consectio, ōnis, *f.* (consecare) Zerſchneiden: arborum *Ci* materiae? *Ci*.

con-sector, āri, ātus sum (*frequ.* zu consequi) 'andauernd, fort und fort nachgehen'; u. zw.: *occ.* eifrig verfolgen, nachſetzen, jagen *α*; *metaph.* (einer Sache) nachgehen, nachhangen, nach ihr ſtreben, trachten, haſchen *β*. | *α* Grundbdtg. nur vorclaſſ. und ſelten: eos cupit, eos consectatur *Pl* 'geht ihnen nach'; *occ.* praedones consectando mare tutum reddidit *N* c. hostes, naues, equites *C* uictos per urbem implacabili odio *T*. Von Jägern: lupus magno consectantium (Verfolger) tumultu euasit *L*. | *β* Alexander largitione beneuolentiam Macedonum consectatur *Ci* leuitatis est omnis umbras etiam falsae gloriae consectari *Ci* puerile quiddam c. *Ci* jagt nach ..., rationem disputandi c. *Ci* nachzuahmen ſuchen, qui dolorem ... amat, consectatur, adipisci uult ... *Ci*.

consecutio, ōnis, *f.* (consequi) Folge: detractio molestiae consecutionem adfert uoluptatis *Ci* hat die *u.* zur Folge. Daher auch richtige Aufeinanderfolge: 'consecutio temporum'.

con-senesco, ere, senui mit jemand altern *α*; (von einer Mehrheit) gemeinſam altern; *occ.* altern *β*; *metaph.* mit alt und ſtumpf werden, miterlahmen *γ*. | *α* illā consenuere casā (Baucis und Philemon) *O* filia in fratris gremio consenescebat *Ci* 'alterte hin', verzehrte ſich. | *β* miles (exercitus *L*) Crassi ... consenuit *H* ſind alle grau geworden ..., iuuentus ad Veios consenescit *L*; *occ.* übertragen auf Einzelne: insontem in exilio consenescere *L*. | *γ* animum quoque patris consenuisse in affecto corpore *L* consenuisse secum ... uim tribuniciae potestatis *L* otio rei publicae consenescebat *Ci* in ruhigen Zeitverhältniſſen erlahmte er (mit dem Staate), falsa inuidia spatio interposito ... consenescat *Ci* erlahmen mit ⟨der Zeit⟩.

consensio, ōnis, *f.* (consentire) Übereinſtimmung, Einigkeit, Einhelligkeit *α*; *occ.* Verabredung, Einverſtändnis, Complot *β*; *metaph.* Übereinſtimmung, Harmonie, Sympathie *γ*. | *α* nunquam maior consensio populi uniuersi fuit *Ci* ego tanta consensione Italiae restitutus *Ci*. Mit doppelt. *gen.*: tanta Galliae (*subi.*) consensio fuit libertatis uindicandae (*obi.*) *C*; ſtatt des *gen. obi.* auch: nulla de illis magistratuum consensio ⟨exstitit⟩ *Ci*. | *β* consensio patefacta est compromisso Sardorum *Ci* nullaene consensiones factae (getroffen ſein) esse dicuntur? *Ci* globus consensionis *N* non sine magna multorum consensione *N* nur im E. mit vielen. | *γ* uoluntatum, studiorum, sententiarum summa c. *Ci*.

consensus, ūs, *m.* (consentire) Übereinſtimmung, Einſtimmigkeit, Einhelligkeit *α*; *occ.* geheimes Einverſtändnis, Complot *β*; *metaph.* Übereinſtimmung, Harmonie, Sympathie *γ*. | *α* ego consensu tam incredibili bonorum omnium cessi tribuni plebis furori *Ci* legionis Martiae quartaeque mirabilis consensus ad rem publicam recuperandam *Ci* der einhellige 'Beſchluſs', ex communi consensu *C* auf allgemeines Verlangen. Spät *meton.*: id apud Chattos in consensum uertit *T* wurde übereinſtimmend angenommene Sitte. Oft *abl. adv. isol.*: omnium consensū *CL* einſtimmig, auch consensū resistere *L* auaritiam obiectare *T* einſtimmig, einhellig. | *β* si res p. ui consensuque audacium armis oppressa teneretur *Ci*. | *γ* neque est ullum amicitiae certius uinculum, quam consensus consiliorum et uoluntatum *Ci* c. uirtutum *Ci* naturae c., quam *συμφάθειαν* Graeci adpellant *Ci*.

con-sentāneus 3 (Vgl. ad-sentāri, prae-sens, absens, alſo v. *con-esse, wovon *PPrA*: consentes dii *Varro* 'die beiſammen ſind') 'nebeneinanderſeiend', -ſtehend; daher: gleichartig, entſprechend, vereinbar, verträglich: eius mors consentanea fuit uitae *Ci* hae disciplinae, si sibi consentaneae esse uelint ... *Ci*; ſehr oft: consentaneum est es iſt vereinbar, vernunftgemäß, paſst, fügt ſich: quī consentaneum fuerit te ad auxilium nefarium confugisse? *Ci* c. e. in iis inesse intellegentiam *Ci*. Auch c. est, ut ... *Ci*.

Consentia, ae, *f.* j. Cosenza, Stadt in Bruttium. Einw. **Consentini**, ōrum, *m. Ci*.

con-sentio, īre, sensi, sensus in gleichem Sinne denken, übereinſtimmen, einig ſein *α*; (mit *Obi.*) ſich einigen, übereinſtimmend beſchließen *β*; *occ.* ſich verſchwören, 'conſpirieren' *γ*; *metaph.* übereinſtimmen, harmonieren, paſſen *δ*. | *α* res quaerendas esse bello censeo, itaque consentio ... *L* 'und ſo ſtimme ich zu', populo Romano consentiente *Ci* in Übereinſtimmung mit ...; Perſon durch cum: consentite cum bonis *Ci* oder *dat.*: hic si sibi ipse consentiat *Ci* 'conſequent iſt'; Sache durch *abl.*: re consentientes uocabulis differebant *Ci* oder de: qui de communi salute consentimus *Ci* in Betreff. Seltener ad: non solum homines ad rem publicam conseruandam arbitror consensisse *Ci*; oder in: in qua causa omnes ordines consentiunt *Ci*. Auch unperſönlich: de prioribus consentitur *T* 'ſtimmt man überein'. | *β* Mit *acc.* zunächſt *pronominal*: idem consensisse socios *L*; dann *nominal*: (tum) bellum erat consensum *L* war der Krieg beſchloſſen. Es folgt *inf.*: si consenserint possessores non uendere ... *Ci*; *acc. c. inf.*: una mente

Digitized by Google

consentiunt arma esse capienda *Ci*, Heiſcheſatz: senatus consensit, ut bellum fieret *L.* | γ qui coierit ... conuenerit ... consenserit Geſetz bei *Ci*, cognouit consentire omnem prouinciam *C* si Gallia cum Germanis consentiret *C* in Philippi necem c. *Cu* ad prodendam urbem *L* de urbe tradenda *N.* Auch mit *inf.*, *acc. c. inf.* und Heiſcheſatz wie β. | δ uestrae sententiae cum populi uoluntatibus consentiant *Ci* uultus consentit cum oratione *C* his principiis reliqua consentiebant *Ci* ratio nostra consentit, pugnat oratio *Ci* utrumque astrum consentit *H*; oft *PPrA adi. isol.*: **consentiens,** tis übereinſtimmend, einſtimmig, einhellig: incredibiliter consentiens populi uoluntas *Ci* clamore consentienti pugnam poscunt *L.*

consequens, tis (*adi. isol. PPr* von consequi) 'folgend' s. u. consequi; als philoſ. Fachwort: folgerecht, folgerichtig, 'conſequent': quoniam scriptum est a te ..., consequens esse uidetur, ut scribas ... *Ci* iſt es die natürliche Folge, daſs ..., *subst. isol.*: **consequens,** tis, *n.* die Folge: teneamus illud necesse est, cum consequens aliquod falsum sit, illud, cuius id consequens sit, non posse esse uerum *Ci.* Davon:

consequentia, ae, *f.* Aufeinanderfolge, Folge: euentorum *Ci.*

con-sequor, sequi, secūtus sum I. 'mitfolgen', unmittelbar nachfolgen; *occ.* nachſetzen, verfolgen α; *metaph.* 1. (zeitlich) abfolgen, unmittelbar folgen. 2. (als Wirkung aus der Urſache) folgen, ſich ergeben. 3. (den einmal eingeſchlagenen Weg) verfolgen, ſich halten an β. II. einholen, erreichen α; *metaph.* erzielen, erſtreben, erreichen, erlangen, gewinnen β; (von Glück oder Unglück) treffen, ereilen, erreichen γ; erreichen = 1. gleichkommen; 2. ⟨vollſtändig⟩ ausdrücken; 3. ⟨vollſtändig⟩ begreifen, einſehen, erkennen δ. | I α Ptolomaeo comitibus non consecutis panis cibarius datus est *Ci.* Mit *acc.*: Lentulum magistratūs consecuti sunt *C* begleiteten ihn, eum uestigiis c. *Ci* 'auf dem Fuße', pars reliqua consequens *C* nachrutſchende; *occ.* ut copias Heluetiorum consequi posset *C* consecutis hostibus cēcĭdit *Cu* fugientem consequi *Cu* consequitur Fabium felicitas ſteht zur Seite. | β 1. illa uideamus, quae statim sunt consecuta *Ci* consecuti dies pauci *Ci* hi ludi XV dies auferent, deinde continuo (ludi) Romani consequentur *Ci* nox consequitur diem *Ci* has res consecuta est subita commutatio *Ci* Cethegum consecutus est Cato *Ci* consequitur tempestas, tranquillitas *C.* 2. si ubertas in fructibus percipiundis fuit, consequitur uilitas in uendundis *Ci* pudorem rubor consequitur *Ci* quod dictum magna inuidia consecuta est *N.* Beſ. von logiſcher Folgerung: si primum necessarium est, fit etiam quod consequitur necessarium *Ci.* 3. mediam consilii uiam consecuturus *L* suum institutum c. *Ci*; bildl.: eas sententias senatus est consecutus *Ci* morem consequi *Ci* quem (scriptorem) consequens *Ci* nach deſſen Vorgange ... | II α si accelerare uolent, ad uesperam consequentur *Ci.* Mit *acc.*: Ariouistus profugit, reliquos consecuti equites nostri interfecerunt *C* holten ein und hieben nieder, c. nouissimum agmen *C* agmen morarentur, dum consequeretur ipse *Hirtius* 'nachkomme'; Scipionem litterae consecutae sunt *C* erreichten, fugientem consequi *L.* | β meus labor ex uestro iudicio fructum amplissimum est consecutus *Ci* HS sexagiens honestissime consequi potuit *Ci* multa a diis optata consecuti sumus *Ci* per quem ordinem ipse gloriam sit consecutus *Ci* honorem neque ab uno neque ex hoc loco, sed ... ratione uitae consequemur *Ci* 'nicht von ..., noch aus ..., ſondern durch ...', multum in eo c. *N* dabei; siquid in dicendo consequi possum *Ci* 'im Reden' = als Redner. Vgl. dominationem non ui sed suorum uoluntate c. *N* consecutus id, quod animo proposuerat *C* c. imperium, libertatem, commodum *C.* Mit Heiſcheſatz: consequebatur, ut ad istum pecunia referretur *Ci* hoc consecutus sum, ne quis ... arbitraretur *Ci.* | γ parricidas promptum exitium consequatur *Cu* prosperitas Caesarem consecuta est *N* eos consequuntur magni dolores *Ci* eum inuidia ciuium consequitur *Ci.* | δ 1. nec maiorem consequi poterat et minori necesse erat cedere *Ci.* 2. cum uerbis consequi ('nachkommen') non possim *Ci* causas ut uerbis consequi potuero *Ci* multitudinem beneficiorum oratione consequi *Ci* 3. nullo modo possum omnia istius facta memoria consequi *Ci* totam causam diligentia consequi *Ci* omnis illorum conatus c. *Ci* all ihre Anſchläge 'überſehen', rem coniecturā consequi *Ci* errathen.

con-sero, ere, sēui, situs (serere-sătus) zuſammenpflanzen α; dicht bepflanzen β; anpflanzen γ. | α arbores densae sunt consitae *Cu.* | β insula palmis consita *Cu* Ismara Baccho c. *V* mit Reben, ager arbustis consitus *S* his nos consēuimus agros *V* Indus agros conserit *Ci* ruft Pflanzenwuchs hervor. | γ nemoribus manu consitis *Cu* quam arborem consēuisset *L.*

con-sero, ere, serui, sertus, (serere-sertus) 'zuſammenreihen', aneinanderreihen, fügen; *occ.* 1. zuſammenheften; 2. knüpfen, flechten α; *metaph.* anknüpfen, anſchließen β; aneinanderbringen, feindlich zuſammenbringen γ; (mit prolept. Obj.: 'Kampf') beginnen, anheben; *pass.* ſich entſpinnen δ; (als juriſtiſches Fachwort) anlegen ε. | α scutis super capita consertis *Cu* transuerberatis scutis inter se conserti *L* aneinandergeheftet; mit *abl.*: pellis auro conserta *V* mit Gold(ſpangen) befeſtigt; mit *dat.*: (ramos) alium alii c. *Cu* conseruisse latus lateri *O* 'anſchmiegen'; *occ.* 1. tegumen fibulā aut spinā consertum *VOT.* 2. (cataphracta) ferreis laminis aut corio conserta *T* Kettenpanzer (geflochtener), lorica trilix conserta auro *V* geflochten aus ... Im Bilde: uita conserta uoluptatum uarietate *Ci* zuſammengeſetzt aus ..., exodia conserta sunt fabellis Atellanis *L* beſtehen aus Atellanenſtoffen. | β nocti conseruisse diem *O* Tag und Nacht arbeiten, sermonem c. *Cu* uir uiro, armis arma conserta sunt *Cu* Mann ſchließt ſich an Mann ... | γ Manus conserere bedeutet wörtlich 'die Hände verſchlingen': Gratiarum chorus consertis manibus *Seneca.* Daher *occ.* vom Kampfe 'handgemein werden' (μιγνύναι τὰς χεῖρας) signa contulit, manum conseruit, hostium copias fudit *CiC* ut cum hoste manus consereret *L* manus inter se conserere *S.* Darnach bildeten ſich Ausdrücke wie: | δ acris pugna conserebatur *Cu* entſpann ſich, proelium simul pluribus locis conseritur *VLCu* certamen conserere *L* conserta acies *T* Handgemenge. Geſuchte Wendungen: haud ignotas belli artes ... conserebant *L* 'verſuchten gegeneinander', conserere cum leui armatura (*sc.* proelium) *L* sicubi conserta nauis esset *L* ſich in einen Kampf eingelaſſen hatte. | ε non ex iure manum consertum (Supinum) *Ennius* nicht um vor Gericht 'Hand anzulegen', d. h. einen Eigenthumsproceſs durch Handanlegung an die Streitſache eröffnen (nach den Formeln der alten legis actiones). Davon *PPP*:

Digitized by Google

consertus 3 *adv.* ē (*adi. isol.*) conserte contexteque dicere *Ci* verknüpft und verwoben, d. h. in engstem Zusammenhang.

conserua s. u. conseruus.

conseruātio, ōnis, *f.* (conseruare) Aufbewahrung: fructuum *Ci* Erhaltung, Beibehaltung: decoris *Ci* naturae *Ci* earum rerum *Ci* Rettung: ciuium patriae *Ci.*

conseruātor, ōris, *m.* (conseruare) Erhalter, Bewahrer, Retter: dii immortales conseruatores huius urbis *Ci*; als Übersetzung von σωτήρ: conseruatoris nomen Graeco uocabulo eius rei adsumpsit *T* urbis ac uitae ciuium c. *Ci* G. Marius conseruator patriae *Ci* meis defensoribus et conseruatoribus *Ci* Brutus, c. rei p. *Ci.*

con-seruo, āre, āui, ātus ('conservieren') aufbewahren *α*; (mit abstr. Obj.) bewahren, erhalten, beobachten, beibehalten, aufrecht erhalten *β*; (mit Person- u. Sachobjecten) bewahren, retten, erhalten, unversehrt lassen; *occ.* begnadigen, das Leben schenken *γ*. | *α* iis rebus tuendis et conseruandis praefuerat *Ci* Verwahrer der Tempelgüter, ut pecunia conseruata magis quam correpta esse uideatur *Ci.* | *β* Pompeiani ordines conseruauerunt *C* blieben in Reih und Glied, morem ueterum Hennensium c. *Ci* religionem pristinam conseruabat *Ci* ut ante collectam famam conseruet *Ci* fidem (*Cu*) erga aliquem c. *C* treu bleiben, c. indutias, iusiurandum *CiN* c. beneficium, auctoritatem, consuetudinem, disciplinam, ius conseruatum ad hoc tempus *Ci* a quo mea salus conseruata est *Ci* patroni mortui uoluntatem c. *Ci* conseruatur uectigal *Ci* = fortbezogen werden. | *γ* rem publicam uitamque omnium uestrum, bona, fortunas, coniuges liberosque uestros atque hoc domicilium clarissimi imperii, fortunatissimam urbem, hodierno die conseruatam uobis uidetis *Ci.* Mit doppeltem *Acc.*: uti Brutus pro consule Graeciam incolumem conseruet *Ci*; daher *pass.*: ut salui omnes conseruemini *Ci*; *occ.* Caesar dixit sese eos conseruaturum *C* Antigonus hunc conseruasset, si per suos esset licitum *N.*

con-seruus, con-serua urspr. *adi.* mitdienend: conseruae fores *O* die 'gleichfalls Sklaven sind'; dann *subst.* **conseruus,** i, *m.* Mitsclave: duos conseruos occidit *Ci.*

consessor, ōris, *m.* (consedēre) der mit einem zusammen sitzt; *occ.* (bei Tische): Curio consessor idemque conlusor *Ci* Tischgenosse; (bei Gericht) Varius iudex dicere consessori solebat ... *Ci* Beisitzer; (im Schauspiel) diues pauperem consessorem fastidit *L* Sitznachbar.

consessus, us, *m.* (consedēre) 'Beisammensitzen' *α*; *meton.* Versammlung; *occ.* ⟨Gerichts⟩sitzung *β*. | *α* Grundbedeutung erst nachclassisch. | *β* tollitur Naeuius a praeconum consessu in Galliam *Ci* in hunc consessum P. Sestius uenit *Ci* ludorum gladiatoriumque consessu *Ci* wenn man im Schauspiel beisammen sitzt; *occ.* non enim coronā consessus uester cinctus est *Ci* uester, iudices, consessus reficit mentem meam *Ci.*

considerātē s. u. considero.

considerātio, ōnis, *f.* (considerare) Betrachtung, Erwägung: est enim animorum quasi pabulum c. naturae *Ci.*

considerātus s. u. considero.

con-sidero, āre, āui, ātus (sīdus) Gestirne beobachten *α*; *metaph.* betrachten, sorgfältig besichtigen, beschauen *β*; überlegen, erwägen, betrachten; *occ.* gemeinsam erwägen *γ*. | *α* desiderare et considerare a sideribus dici certum est *Festus.* Also Fachwort! (nautisch oder astronomisch?). Vgl. sedebamus in puppi et sidera lucentia considerabamus *Gellius.* | *β* uelle se candelabrum illud considerare *Ci* faciem utriusque considerate *Ci* cum uos considero, milites! *S*; mit indir. Fr.: considerat, num ferrum exciderit *O.* | *γ* uide modo etiam atque etiam considera *Ci.* Mit *Obj.*: cum causam ipsam considero *Ci* ciuitatum iura atque officia c. *Ci* se c. *Ph* sich prüfen. Oft indir. Fr.: considera, quae studia a patribus familias maxime laudentur *Ci*; Heischesatz selten: considerandum est, ne desperemus *Ci.* Mit de: nunc de praemiis consideremus *Ci*; *occ.* his de rebus uelim cum Pomponio consideretis *Ci*; daher: eos casus mecum ipse consideras *Ci* 'mit' = bei mir, considerate cum uestris animis ... *Ci* 'mit' = im Herzen. Davon *PPP adi. isol.* **considerātus** 3 *adv.* ē von Sachen passiv) überlegt, erwogen, bedacht *α*; (von Personen medial) bedächtig, besonnen, behutsam *β*. | *α* nihil feci non consideratum *Ci* factum consideratum *Ci* consilium consideratius *Ci* uerbum consideratissimum *Ci* überaus wohl erwogen. | *β* homo sapiens et c. *Ci* quis consideratior illo? *Ci* id considerate (consideratissime) fecerunt *Ci* consideratius bellum gerere *L.*

con-sīdo, ere, sēdi (spät analog. nach dem Pr. consīdi) sich zusammensetzen, sich gemeinsam niederlassen *α*; (später auch von Einzelnen) sich niedersetzen, niederlassen *β*; *occ.* 1. (zu Berathungen) sich zusammensetzen, sich versammeln; 2. (militärisch) sich lagern, Stellung nehmen, sich aufstellen; 3. (als Ansiedler oder Bewohner) sich niederlassen, ansiedeln, wohin ziehen; 4. (von Schiffen) landen, einlaufen *γ*; *metaph.* sich setzen = sich senken, sich legen, sinken, einsinken *δ*. | *α* legati considere iussi *Cu.* Localbestimmung: wo? si uidetur, hic considamus in umbra *Ci* examen apium consedit in arbore *Ci* homines in theatro consederant *Ci* c. inter ulmos *V.* Dicht. bloß. *abl.*: hoc poteras mecum considere saxo *O* considunt tectis *V* im 'Saale', transtris *V* auf ... | *β* forte sub arguta consederat (faß) ilice Daphnis *V* ausa est uirgo tergo considere tauri *O* c. in sella regia *Cu* (coruus) Romano in galea consedit *L* regem Persea ... considere iussit *L* hieß Platz nehmen. | *γ* 1. quo die primum, iudices, consedistis in hunc reum *Ci* um den Angeklagten zu richten, c. ad ius dicendum *L* druides ... considunt in loco consecrato *C* duces ... considere iussit *O.* 2. quo in loco Germani consederant *C* considunt castris ante urbem *V* ea legio consedit Albae *Ci* zu Alba, totam noctem itinere facto consedit *L* haud longe a mari prope Cirtam oppidum c. *S*; öfter mit Nebenbedeutung: in insidiis c. *L* sich in Hinterhalt legen = qua uenturum sciebat, consedit occultus *Cu.* 3. quae tandem Ausoniā Teucros considere terrā inuidia est? *V.* Mit *locat.*: te Cretae iussit considere Apollo *V* in finibus Ubiorum c. *C*; aber schlecht: in nouam urbem c. *Cu*; im Bilde: religio ludorum ex ultimis terris arcessita in hac urbe consedit *Ci* 'wurde heimisch'. 4. Ausonio possis considere portu *V*; aber: considere (nauigiis) *Cu* sitzen bleiben, auffahren. | *δ* donec consideret puluis *Cu* terra ingentibus cauernis consedit *L* considant Alpes *Ci* sollen einstürzen, considit in ignes Ilium *V* sinkt 'in Asche', cum omnia in igne considerent *T*; bildl.: terror, furor, cura, ferocia, motus consedit *CiL* praesentia consederant *T* die Zeit hatte sich beruhigt, consedit utriusque nomen *Ci* sank = verlor die Geltung, consedisse urbem luctu *V* sei in Trauer versunken.

Digitized by Google

con-signo, āre, āui, ātus. I. beſiegeln, unterſiegeln *α*; *metaph.* beſtätigen, beglaubigen, beſcheinigen, verbürgen, verbriefen *β*. II. aufzeichnen. ‖ **I** *α* tabulae signis hominum nobilium consignantur *Ci* decretum c. *L* consignata omnia ad senatum misit *L* 'verſiegelt'. ‖ *β* ratio certa est Actuensium et publicis et priuatis litteris consignata *Ci* monumentis testata consignataque antiquitas *Ci*. ‖ **II** ut litteris consignamus, quae monumentis mandare uolumus *Ci*; im Bilde: notiones in animis consignatae *Ci* 'eingezeichnet'.

consiliārius 3 (consilium) berathend, Rath gebend: homines *Gellius*; *subst. isol.* **consiliārius,** ii, *m.* Rathgeber, Berather: derisum esse credo hominem a suis consiliariis *Ci* tui conuiuae, consiliarii ... *Ci*.

consiliātor, ōris, *m.* Rathgeber: maleficus c. *Ph.* Nomen agentis von:

consilior, āri, ātus sum ſich berathen, Rath pflegen, ſich berathſchlagen: multum cum suis consiliandi causa colloqui *C* redierunt Bononiam rursus consiliaturi *T* bonis amice c. *H* die Guten mit Freundesrath unterſtützen. Von:

consilium, ii, *n.* (consulere) Rath u. z. I. (*activ*) das Rathſchlagen, die Berathung, der Rath; *occ.* 1. ⟨behördliche oder richterliche⟩ Berathung, Sitzung. 2. Kriegsrath *α*; *meton.* Rath = Rathsverſammlung; *occ.* 1. ⟨magiſtratiſcher⟩ Beirath. 2. Kriegsrath *β*; Überlegung, Klugheit, Einſicht *γ*. II. (*passiv*) Rath = Rathſchluſs, Entſchließung, Entſchluſs, Maßregel; *occ.* 1. Plan, Abſicht, Vorſatz. 2. Liſt, Kriegsliſt *α*; Rath, Rathſchlag; *meton.* Rathgeber *β*. ‖ Consilium a consulendo dicitur *Festus*. **I** *α* ductores Teucrum consilium summis regni de rebus habebant *V* hielten Berathung über, consilium est de re *L* man berath über ..., consilia nocturna *S* in consilio (während der B.) pronuntiat Pompeium uenturum *C* ad consilium rem deferunt *CCi* unterziehen der Berathung, consiliis interesse *CiL* an Berathungen theilnehmen, quasi consilii res sit *C* als ob die Sache eine Berathung geſtattete; vgl. aliquid consilii est *Ci* bedarf der Berathung, cum consilio (ad consilium) adhibuit *CCi* 'zu Rathe ziehen'; *occ.* 1. in consilium eunt (iudices) *Ci* ſchreiten zur Berathung, (praetor iudices) in consilium mittit *Ci* läſst ſie ... ſchreiten, uiros multos in consilium aduocare *Ci* zur Sitzung berufen, consilium publicum *CiL* Senatsſitzung. 2. neque consilii habendi neque arma capiendi spatium datur *C* consilium habere de Histrico bello *L*. ‖ *β* senatum, id est orbis terrae consilium, delere gestit *Ci* (consilium iſt die berathende, concilium die hörende Verſammlung) c. uocare *V* aduocare, conuocare *CiCL* c. dimittere *Ci* princeps consilii *N* cognita consilii uoluntate *N* ex consilii sententia *N* iudices in hoc c. delecti *Ci* 'Collegium'. So beſ. c. propinquorum *L* Familienrath, consilium sanctius *L* der engere Rath (in Carthago und im ätoliſchen Bund), c. regium *L* Beirath des K., bellicum *Ci* militare, castrense *L* Kriegsrath; *occ.* 1. rex sine consiliis cognitiones exercebat *L* ohne Beirath, praetor cum consilio causam cognoscit *Ci*. 2. conuocato consilio omniumque ordinum ad id consilium adhibitis centurionibus uehementer eos incusauit *C* c. habere *C* consurgitur ex consilio *C* man verläſst ... ‖ *γ* consilium par magnitudini animi *Cu* consilii satis est in me mihi *O* aetate et consilio ceteris anteire *S* C. Volusenus tr. mil., uir et consilii magni et uirtutis *C* mulier imbecilli consilii *Ci* consilii plenus *CiV*; dagegen uis consilii expers *H* Gewalt ohne Klugheit, consilii inopes ignes *O* blinde Liebe, maiore studio quam consilio *L* mit mehr Eifer als Klugheit, ratio et consilium *C* kluge Berechnung (ἐν διὰ δυοῖν). ‖ **II** *α* ut ibi de summis rebus consilia caperentur *CiNC* Beſchlüſſe gefaſst würden, consilium inire *CiCLN* ſich auf ... einlaſſen, priuato consilio *CCi* auf eigene Fauſt, id suo priuato, non publico fecit consilio *N* aus eignem Entſchluſſe, nicht nach Staatsbeſchluſs, clandestina c. *C* Umtriebe, Ränke; vgl. consilia coquere (concoquere) *L* Ränke ſchmieden, consilii socius *L*. Im *loc.* certus (incertus) consilii *LCu* feſt (ſchwankend) in ſeinen Entſchlüſſen; in consilio permanere *C* consilio desistere *C* consilia patefacere, detegere *Ci*. Mit *gen. subi.* siue casu, siue consilio deorum *C* nach dem Rathſchluſs..., Gallorum subita consilia *C* ipsorum esse consilium *C* ſie hätten zu beſchließen, superioris temporis c. *C* die früheren Maßnahmen. Erſetzt durch *adi.* communi consilio *C* quid sui consilii sit *C* was ſein Entſchluſs ſei, consilii sui te certam facit *O* consilia domestica *T* 'Cabinetsbefehle'. Mit *gen. obi.* consilia profectionis *Ci* der Entſchluſs abzureiſen, caedis *T* Mordgedanken. Durch *gen. gerund.* haesitare inter reuertendi fugiendique consilium *Cu* belli reuouandi consilium capere *C* iniuimus consilium te occidendi *Cu*. Erſetzt durch Heiſcheſatz: consilium cepit, ut ... obuiam iret *CiL* non est consilium, uti ea deseram *S*. Durch *Infin.* consilium ceperunt ex urbe profugere *C* consilium erat bellum continuare *L* iniit consilia reges Lacedaemoniorum tollere *N*; *occ.* 1. rem p. consilio quodam regere *Ci* planmäßig, eodem uti consilio *C* den gl. Plan verfolgen. Sehr oft im *abl.* sine consilio *C* abſichtslos, quo consilio *C* in welcher Abſicht; auch eo (hoc) consilio, ut ... (ne) ... *CCi* in der Abſicht, daſs ...; auch allein: consilio (abſichtlich) hanc ... urbem adferimur *VCi* qui casu peccat, ... qui consilio est nocens *Ph* pars forte, pars consilio oblati *L*. 2. non sunt mihi marte secundi; consiliis cessere meis *O* cons. imperatorium, quod Graeci στρατήγημα adpellant *Ci* uictus est consilio Themistoclis *N* militum uirtuti consilia Gallorum occurrebant, ut est summā genus sollertiā *C* tali consilio proditores perculit *N*. ‖ *β* Alcibiadis consilio atque auctoritate *N* quid mei consilii est? *C* was iſt mein Rath? hoc fecit de eius consilio *C* auf ſeinen Rath hin, ab homine amicissimo consilium datum est *C* Rath geben, ab eo consilium petere *Ci* ihn um Rath fragen, quae consilioque manuque utiliter feci *O* in Rath und That = eum aut consilio aut re adiuuare *Ci* consilii inops *OL* rathlos, egere (abundare) consilio *Ci* alicuius consilium sequi *L* befolgen, spernere *Cu* verſchmähen, eius consilio uti *Ci* ſich berathen laſſen; *meton.* dicht. ille hortator pugnae consiliumque fuit *O*, (*fem.*) quae mihi sunt comites consiliumque *O*.

con-similis, e ganz ähnlich, völlig ähnlich: post eum alii consimili studio obiecere ... *T*; mit *dat.*: rem gessit eis rebus consimilem *Ci* c. fugae profectio *C*; auch mit *gen.*: causa consimilis earum causarum *Ci*.

con-sipio, ere (sapere) bei Sinnen bleiben; unſichere Lesart bei *L*.

con-sisto, ere, constiti I. zuſammentreten, ſich gemeinſam aufſtellen, Platz nehmen; *log. Perf.* beiſammenſtehen; *occ.* ⟨militäriſch⟩ ſich aufſtellen, Poſto faſſen *α*; ⟨auf Singularbegriffe bezogen⟩ ſich wohin ſtellen, hintreten, auftreten; *log. Perf.* ſtehen *β*; *metaph.* eintreten, ſtatt-

Digitized by

finden γ; sich auf etwas stellen, auf etwas stehen, auf ihm gegründet sein, beruhen δ; II. still stehen, stehen bleiben α; *occ.* 1. festen Fuß fassen; 2. ⟨milit.⟩ haltmachen, sich lagern, rasten; 3. ⟨als Reisender u. s. w.⟩ wo anhalten; 4. sich festsetzen, sich niederlassen, sich ansässig machen β; *metaph.* stecken bleiben, stillstehen, stocken γ; innehalten, aufhören, zur Ruhe kommen; *occ.* Ruhe gewinnen, sich sammeln δ; sich behaupten, sich halten ε. ‖ **I** α Wie die Präpos. zeigt, urspr. von Pluralbegriffen: iusserunt pronuntiare, ut (milites) in orbem consisterent *C* in einen Kreis zusammentreten (im Kreise sich aufstellen). Mit Collectiven: in illa contione tota Italia consistit *Ci* kommt zusammen. Vgl. ubi constiterunt hinc Thisbe, Pyramus illinc *O* ⟨complures⟩ circa eum constiterunt *Cu*; *metaph.* uidesne Zenonem cum Aristone uerbis consistere (übereinkommen), re dissidere *Ci*; *occ.* legionis nonae et decimae milites in sinistra parte acie (in Schlachtordnung) constiterant *C* sine ducis opera (copiae) ordinatae consistebant *N* naues . . . nostris aduersae constiterunt *C* stellten sich auf. ‖ β Noch Stellen wie: constitit in digitos extemplo arrectus uterque *V* zeigen die Pluralität; doch: constiterat (stand) quocumque modo (Argus), spectabat ad Io *O* post acer Mnestheus adducto constitit arcu *V* ne saucio quidem eius loci ubi constiterat relinquendi facultas dabatur *C* in scaena uero postquam solus constitit *Ph* zeigen völliges Verblassen der Präpos. Construiert mit dem Terminus Wo? dicht. mit *abl. loc.* conueniunt populi . . . consistuntque iugis *O* loco c. *O* mediā arenā *V*. Mit Präpos.: in collibus, portā, muro c. *C* constitit in medio *O*. So: puer constitit ante deam *O* c. ad signa *C* ad mensam *Ci* cum constitissent inter duas acies *L* u. a. m. ‖ γ ut unde culpa orta esset, ibi poena consisteret *L* ubi cetera maleficia consistunt *Ci* summa inter nos officia constiterunt *Ci* in te constitit idem exitus *O* in eo uiro ne suspicio quidem potuit consistere *Ci* sunt certi fines, ultra quos . . . nequit consistere rectum *H.* ‖ δ uictus eorum in lacte, carne, casco consistit *C* uita eorum in uenationibus . . . consistit *C* omnis spes consistebat ei in loci natura *N* spes consistit in uirtute (in uelis armamentisque) *C* in interitu tuo consistit libertas populi *Ci*. Mit bloß. *abl.* magno casu constitit exercitus salus *C*. ‖ **II** α huc ubi peruenit, constitit ante domum; neque enim succedere tectis fas habet *O* limine constiterat *O* uiatores consistere cogunt *C* si ludius (im Tanze) constitit aut tibicen repente conticuit *Ci* ire modo ocius, modo consistere *H* iumenta in uallo consistunt *Ci*; bildl.: ipsa ueritas me consistere (in der Rede) et commorari coëgit *Ci* in sententia c. *Ci* bei ihr bleiben; vgl. consilium constitit *Ci* Entschluss steht fest. ‖ β 1. prohibent consistere uires *O* in fluctibus consistendum erat *C* in arido c. *C*; vgl. naues tutius consistunt in uadis *C* können leichter festen Fuß fassen; im Bild: uertice celso aeriae quercus constiterunt *V* haben Wurzel gefaßt. 2. reliquos in fugam coniciunt neque consistere patiuntur *C* consistit a (nach) fuga Romana acies *L* agmen nec progredi nec consistere audet *Cu* is locus, ubi constitissent *C* wo sie haltgemacht hätten = jetzt lagerten, contra c. *C* = Front machen gegen ⟨den Feind⟩. 3. in his oppidis consistere praetores et conuentum agere solebant *C* Romae triduum consistere *Ci*. So bes. von Schiffen: naues contra Lissum in ancoris constiterunt *C* giengen vor Anker, ipse ad ancoram una nocte constitit *C* blieb vor Anker. 4. hac consistere Pelea terrā fata non sinunt *O* petit Latio consistere Teucros *V* ⟨nemo⟩ prope audet consistere *C* ciues Romani negotiandi causa ibi constiterant *C* in Aonia c. *O* daher: ‖ γ iaculum . . . medio spinae curuamine fixum constitit *O* illic consistere nubes iussit *O* Ixionii cantu rota constitit orbis *V*. Von Flüssigem: sanguis consistit *Cu* hört auf zu fließen; vgl. neque enim consistere flumen nec leuis hora potest . . . *O*; aber unda (Istri) constitit frigore *O* stockte, erstarrte. ‖ δ infracta constitit ira *O* omnis administratio belli consistit *C* stockt, ad Trebiam terrestre constitit bellum *L* consistit labor *Ci*; daher *occ.*: neque enim patrius consistere mentem passus amor *V* ließ nicht zur Ruhe kommen, neque mens, neque uox, neque lingua consistit *Ci* kommt zur Ruhe. Mit *Enallage* von der Person selbst: mente (animo, lingua, ore) consistit *Ci* sich im Geiste . . . fassen, sammeln, Fassung gewinnen. ‖ ε (Metapher vom Ringkampf) uerbo quidem superabis me ipso iudice, re autem ne consistes quidem ullo iudice *Ci* = nicht verurtheilt werden, in causā c. *Ci* im Processe gewinnen, in forensibus causis c. *Ci* in dicendo c. *Ci* seine Rede durchführen, apud magistratum ea causa consistit *Ci* hält sich, besteht.

consitio, ōnis, *f.* (conserere I.) Bepflanzen: *pl.* consitiones *Ci* die Arten des B.

consitor, ōris, *m.* (conserere I.) Pflanzer: genialis c. uuae *O* = Bacchus.

consitūra, ae, *f.* (conserere I.) Bepflanzung; agri *Ci* 'Anbau'.

con-sobrīnus, i, *m.* u. **con-sobrīna,** ae, *f.* (vgl. s. u. sobrinus) Geschwisterkind von Mutterseite, (Kind der Mutterschwester) α; gewöhnl. Geschwisterkind, Vetter, Base (Lw. 'Cousin', 'Cousine') β. ‖ α consobrini, consobrinae, id est qui quaeue ex duabus sororibus nascuntur *Gaius* ne cum auunculo ('Onkel') ne cum eius filio, consobrino ('Cousin') suo, uiuat *Ci*. ‖ β P. Quinctii consobrinam habet in matrimonio Naeuius *Ci* nupsit A. Aurio Melino consobrino suo *Ci*.

consociātio, ōnis, *f.* (sociale oder politische) Gesellschaftsbildung, Verbindung, Vereinigung: communis totius generis hominum conciliatio et c. *Ci* c. eius gentis *L*; von:

con-socio, āre, āui, ātus 'gesellen', d. h. vereinigen, verbinden α; gemeinsam machen β. ‖ α inter nos naturā ad ciuilem communitatem consociati sumus *Ci* nunquam tam uehementer cum senatu consociati fuistis *Ci* sidera . . . cur tria sint consociata, canam *O* pinus et populus umbram consociare amant *H* forma ex iis . . . consociata *T* aus . . . zusammengesetzte Staatsform. ‖ β dii consociati *L* Bundesgottheiten, gemeinsame G., patres rem inter se consociant *L* consilia cum Gabinio c. *Ci* ihm mittheilen, regnum, imperium c. *L* theilen; vgl. usum rei cum malefico c. *Ph* furorem cum aliquo c. *L* ihm . . . mittheilen.

consōlātio, ōnis, *f.* (consolari) Tröstung, Trost; *pl.* Trostworte, Tröstungen, Trostgründe α; *meton.* Trostschrift β. ‖ α sapiens consolatione non indiget *Ci* omni . . . consolatione meos subleuauit *Ci* timentes animos consolatione sanat *Hirtius*; *gen. subi.* c. litterarum tuarum *Ci*; *gen. obi.* c. malorum, timoris *Ci*; *pl.* consolationibus nihil leuari *Ci*. ‖ β c. Crantoris, Ciceronis *Ci*.

consōlātor, ōris, *m.* Tröster *Ci*, Nomen agentis von:

con-sōlor, āri, ātus sum trösten, ermuthigen, beruhigen, beschwichtigen α; (mit Sachobject) ⟨durch Trost⟩ lindern, mildern, beschwichtigen β. ‖ α eripis lacrimas non

Digitized by Google

consolando sed minando *Ci* Caesar consolatus rogat eum, ut . . . *C* tröſtet ihn und bittet; *trans.* ut socerum uidere consolarique posset *Ci* c. sociorum animos *Ci* nihil me clamor iste commouet, sed consolatur *Ci*. Dazu tritt *abl. causae*: inani et tenui spe te consolaris *Ci*. Ergänzung: Telamonem de Aiacis morte c. *Ci*. Es folgt Cauſalſatz: in hac difficultate illa me res consolatur, quod . . . uos consuestis *Ci* (der Gedanke . . . daſs), oder *acc. c. inf.* hōc me consolabar fore, ut . . . *Ci* his me consolor uicturum suauius *H* daſs ich . . . | *β* ut dolorem profectionis meae reditus dignitate consoler *Ci* breuitatem uitae posteritatis memoria consolatur *Ci* patientiam uerberum c. *Cu* ihn für . . . tröſten, consolatur honestas egestatem *Ci* hanc cladem domus meae uestra felicitas consolatur *L* läſst vergeſſen.

con-sono, āre, dazu *Pf.* consonui (vgl. s. u. sonare) zuſammentönen *α*; mittönen d. h. widerhallen *β*; *metaph.* übereinſtimmen, 'harmonieren' *γ*. | *α* consonante clamore Quinctium orant . . . *L* 'einſtimmig'. | *β* consonuisse ululatibus theatrum *T* plausu . . . consonat omne nemus *V* (vgl. *σύμφωνος Κιθαιρών Sophocles*). | *γ* omnis oratio moribus consonet *Ci*. Darnach:

consonus 3 zuſammenklingend, -tönend: c. clangor exit in auras *O* einſtimmiger Ruf, c. fila lyrae *O* harmoniſch klingend.

con-sōpio, īre, īui, ītus feſt einſchläfern; *med.* feſt einſchlafen: Endymion a Luna consopitus *Ci*; *med.* somno est consopitus *Ci* verfiel in tiefen Schlaf.

con-sors, tis gleichbetheiligt, mittheilnehmend *α*; dicht. (*Enallage*) gemeinſam *β*; *subst.* Theilhaber, Genoſſe, Gefährte *γ*; *occ.* 1. Handlungscompagnon. 2. Bruder, Schweſter (dicht.) brüderlich, ſchweſterlich *δ*. | *α* sors et patrimonium significat, unde consortes dicimus *Festus* tres fratres consortes *Ci* die 'in Gütergemeinſchaft' leben, frater consors censoris *L*. | *β* consortia tecta *V*. | *γ* fratres consortes sunt mendicitatis *Ci* consors mecum temporum illorum *Ci* c. in lucris *Ci* c. potestatis *T* Amtsgenoſſe, c. urbis *O* Landsmann, c. tori, thalami *O* Gatte, c. culpae, pericli *O*. | *δ* 1. consortem socium fallere *H*. 2. dea consors Phoebi (d. i. Diana) *O* consors Ledaea gemellis *O* Schweſter der Dioscuren; daher (*Enallage*) consortia pectora *O* der Schweſtern, consors sanguis *O* Blut des Bruders. Davon:

consortio, ōnis, *f.* Genoſſenſchaft, Gemeinſchaft: dissoluetur omnis humana consortio *Ci* (unſicher); c. inter binos reges *L*.

consortium, ii, *n.* Theilhaberſchaft, Gemeinſchaft; meiſt *metaph.* c. regni *T* Mitregentſchaft, in rei publicae consortio esse *L* theilnehmen an . . ., eripi maritis consortia rerum secundarum aduersarumque *T* die Genoſſinnen . . .

conspectus 3 (*adi. isol. PPP* v. conspicere) ſichtbar *α*; ſtattlich, in die Augen fallend, auffallend *β*. | *α* agmina ex collibus inter se satis conspecta *L* tumulus hosti conspectus *L*. | *β* Pallas . . . pictis conspectus in armis *V* conspectus supra modum hominis priuati *L* patris auique fama conspectum eum efficiebat *L* Galatea platano conspectior alta *O* ſtattlicher als. Von Sachen: conspecta (conspectior *T*) mors fuit *L* supplicium conspectius eo, quod . . . *L*.

conspectus, ūs, *m.* (conspicere) I. (*activ*) das Schauen, Blicken, Erblicken, der Blick *α*; *metaph.* Anſchauung, Betrachtung *β*. II. (*passiv*) Sichtbarwerden, Erſcheinung; *meton.* Anblick. | **I** *α* ei patriae salus dulcior quam conspectus fuit *Ci* alicui conspectum oculorum adimere *LCu* nebula adimit conspectum terrae *L* den Ausblick auf . . ., quo longissimo oculi conspectum ferebant *L* conspectum alicuius perferre, fugere *C* conspectus est in Capitolium *L* man kann auf . . . ſehen. Meiſt in Vbdgn. mit *Praepos.*; dtſch. dann oft (*meton.*) = 'Augen', Gegenwart, Nähe: exercitum in conspectum hostium adducere *C* vor A. führen, ex conspectu abire, remouere *C* aus den A. gehen, räumen. Vgl. a conspectu alicuius recedere *N* ponere in conspectu *LCu* vor A. ſtellen = in uulgi conspectum dare *Cu* in conspectu uxoris, populi R. *Ci* patris *C* vor den A. des . . ., ut primum rex in conspectu fuit *NCu* vor A. ſtand (erblickt wurde); bildl.: bellum aliud erat in conspectu *L* dtſch. 'ſtand in Ausſicht', in ⟨alicuius⟩ conspectum uenire *N* vor Augen treten, ſich ſehen laſſen, cadere *Ci* ſichtbar ſein. *Metaph.* in conspectu legum mori *Ci* 'vor den Augen', in conspectu deorum penatium *Ci* in conspectu locorum *L* hae (urbes) procul erant a conspectu imperii *Ci* lagen dem Geſichtskreiſe . . . fern, e terrae conspectu auferri *L* aus dem Geſichtsfeld des Landes. | *β* conspectus et cognitio naturae *Ci* haec ne in conspectu quidem relinquuntur *Ci* kommt nicht in Betracht, uno in conspectu omnia uidere *Ci* 'auf einen Blick' . . . | **II** conspectu suo proelium restituit *L* primo statim conspectu *L* als man ihn das erſtemal ſah; *meton.* conspectus uester uenerabilis *Cu* uester conspectus recreat mentem meam *Ci* frequens conspectus uester *Ci* die zahlreiche Verſammlung vor meinen Augen.

con-spergo, ere, spersi, spersus (spargere) beſpritzen, beſprengen, benetzen *α*; *metaph.* überſchütten, bedecken *β*. | *α* me conspersit lacrimis *Ci* humum aestuantem c. *Ph* 'begießen'. | *β* reliquum tempus turpitudinis maculis conspersisti *Ci* caput Tauri stellis conspersum *Ci* Menippum . . . hilaritate c. *Ci* haben geziert . . . geſchmückt.

conspiciendus 3 ſehenswert, anſehnlich: opus c. *L* formā conspiciendus Hylas *O* in neutrum conspiciendus *O*; *adi. isol. PPrP* von:

con-spicio, ere, spexi, spectus (specere) gemeinſam erblicken = anblicken, allgemein anſichtig werden; daher *pass.* von allen gemeinſam erblickt werden; *occ.* auffallen, in die Augen fallen, Aufſehen machen *α*; (auf die Einheit übertragen) gewahr werden, erblicken, ſchauen; *occ.* erblicken können, ſchauen können *β*. | *α* si forte uirum quem conspexere, silent . . . *V* quem cum omnes conspicerent (ins Auge faſsten) propter ignotam formam *N* Demetrium ut pacis auctorem cum ingenti fauore conspiciebant *L* ſahen ihn allgemein an; bildl.: ut conspiciatis eum mentibus, quem oculis non potestis *Ci* tabernaculum, unde ab omnibus conspici posset *Cu* quoquo tempore conspectus erat *Ci* infestis omnium oculis conspici *Ci*; *occ.* uehi per urbem, conspici uelle *Ci* conspectus est curru . . . urbem inuectus *L* fiel auf durch ſein Schimmelgeſpann, supellex . . . in neutram partem conspici poterat *N* war nicht auffällig, uestitus . . . nihil excellens, arma et equi conspiciebantur *L* konnten ſich ſehen laſſen, fielen auf. | *β* quos cum Arioui stus conspexisset *C* quando te in iure conspicio *Ci* procul conspexit armatos *Ci*; *metaph.* si illud signum, si curiam conspiceret *Ci*. Es folgt *acc. c. inf.* calones nostros flumen transisse conspexerant *C*; öfter zum Ausdruck der directen Sinneswahrnehmung *acc. c. participio*: ut me conspexit uenientem *V* e naui egredientem *C* mich 'kommen' ſah, Ambi-

Digitized by Google

origem suos cohortantem c. *C* filium omni dignitate spoliatum c. *Ci* hostes superatos c. *Ci*. Beim *pass.* auch *dat. graecus*: quae mihi (von mir) tunc primum conspecta est *O*; *occ.* lucus, qui ex insula conspiciebatur *N* den man ſehen konnte, *PPP* conspectus *PPrP* conspiciendus vgl. s. u.

conspicor, āri, ātus sum (aus conspicere, durch *conspex) erblicken, anſichtig werden, gewahr werden, zu Geſicht bekommen. Mit Obj.: multis in ciuitatibus (tales) tumulos conspicari licet *C* ex urbe eadem et fugam suorum c. *Ci*. Es folgt indir. Fr.: conspicatus, quae res gereretur *C*. Mit doppelt. *acc.* hostes perterritos c. *C* castra hostium uacua c. *C* 'leer finden'. Mit leichter Metonymie: hunc conspicatae naues *C*.

NB. Paſſiv gefaſst: cum Metellus ignarus hostium monte degrediens conspicatur *S* ſichtbar wird.

conspicuus 3 (conspicere) allgemein ſichtbar; *metaph.* auffallend, kenntlich an, hervorſtechend, ins Auge fallend *α*; ſichtbar *β*. | *α* signum pariter omnibus c. *Cu* tabernaculum undique c. *Cu* signum c. in proelio *Ph*; *metaph.* mit *abl.*: conspicuus armis *Cu* formā *T* fide *O* (Saitenſpiel), uoce ... suis conspicuus *T*; ohne *abl.*: late conspicuum tollere uerticem *H* insignes senes, conspicuae feminae *T* c. arma *T* eum Romanis conspicuum diuitiae faciebant *L*. | *β* occultus ... conspicuusque polus *O* res auditae conspicuaeque *O* Gehörtes und Geſehenes.

conspīrātio, ōnis, *f.* ('Zuſammenklang', 'Einklang', eigtl. der Flöten, dann) *metaph.* Einklang = Einigkeit, Einmüthigkeit *α*; *occ.* Verſchwörung, Complot *β*. | *α* hanc conspirationem in re publica bene gerenda diremerunt *Ci* c. bonorum *Ci* omnium gentium consensus et incredibilis c. *Ci* c. uirtutum *Ci* amici amoris conspiratione consentientes *Ci*. | *β* c. certorum hominum contra dignitatem tuam *Ci* c. militaris *T* Sardorum c. *Ci*. Von:

con-spiro, āre, āui, ātus zuſammen blaſen, zuſammen ertönen (von Blasinſtrumenten) *α*; *metaph.* in Einklang ſtehen, übereinſtimmen, einmüthig ſein, zuſammenwirken *β*; *occ.* ſich verſchwören, meutern, 'conſpirieren' *γ*. | *α* aereaque assensu conspirant cornua rauco *V* ertönen zugleich und dumpf antwortet das Echo. | *β* consentite cum bonis, conspirate nobiscum! *Ci* omnes ad huius ordinis auctoritatem defendendam conspirasse uidentur *Ci* senatum cum populo conspirasse *Ci*. Oft *PPrA*: horum consensum conspirantem non nosse *Ci* = einmüthig, rerum conspirans cognatio *Ci*. Singulär *PPf.M* milites conspirati pila coniecerunt *C* warfen 'einmüthig'. | *γ* priusquam plures ciuitates conspirarent *C* eur in eadem Neronis conspiranisset *T* conspiratis partibus *Ph* nachdem ſich die Parteien verſchworen hatten.

con-spuo, ere, spui, spūtus beſpucken; der (ſchlechte) Dichter Furius Bibaculus ſoll den Ausdruck *metaph.* gebraucht haben: Iuppiter ... niue conspuit ('befeuchten') Alpis. Daher bei *H* parodiſch: Furius ... n. c. A.

constans, tis, *adv.* constanter (§ 33, *adi. isol. PPrA* von constare) feſt, ruhig, feſtſtehend *α*; *metaph.* ſtätig, unwandelbar *β*; gleichförmig, mit ſich oder andern übereinſtimmend, folgerichtig *γ*; (von Perſonen) charakterfeſt, ſtandhaft, conſequent *δ*. | *α* constans neruus *H* ſteife Ruthe, c. gradus *L* feſter Tritt, c. uultus *L* ruhige Miene; bildl.: constans iam aetas *Ci* das geſetzte Alter (Mannesalter), c. pax *L* ununterbrochener. | *β* stellae cursus certos et constantes habent *Ci* constanter (constantissime) manere in suo statu *Ci* constantissimus lunae motus *Ci* uentus c. *O* res humanae se constantius haberent *S* hätten mehr Beſtand. Daher auch vom Willen und Thun: c. uoluntas *Ci* pietas *O* fides *H* ratio uitae *Ci* constanter et non trepide pugnare *C* c. amicus *Ci* inimicus *N* constantissime diligere *Ci* unwandelbar, bei *T* mit *gen.*: neque fidei constans neque ... ſtätig in der T. | *γ* constanter omnes nuntiauerunt manus cogi *C* c. oratio *Ci* c. haruspicum uox *Ci* memoria huius anni parum constans est *L* constanter dicere *Ci* folgerichtig. | *δ* uirum optimum et constantissimum ui depellunt *Ci* senatus nunquam fuit grauior, constantior, fortior *Ci* quem hominem? mobilem? immo constantissimum! *Ci* constanter ferre dolorem *Ci*.

constantia, ae, *f.* (constans) das 'Feſtſtehen', nur *metaph.* Feſtigkeit, Stätigkeit, Unwandelbarkeit *α*; Übereinſtimmung, Folgerichtigkeit *β*; (von Menſchen) Standhaftigkeit, Beſtändigkeit, Charakterfeſtigkeit *γ*. | *α* constantia uocis atque uultus *N* ſichere Stimme u. feſter Blick, cursus stellarum sunt admirabili constantia *Ci* 'Regelmäßigkeit'; als Überſetzung von *εὐκάθεια*: tres sunt constantiae *Ci* drei Formen ruhiger Gemüthsart. Bildl.: c. dictorum et factorum, c. promissi *Ci* Zuverläſſigkeit. | *β* non ex singulis uocibus philosophi spectandi sunt, sed ex perpetuitate et constantia *Ci* constantia inter augures *Ci* in orationibus requiritur constantia *Ci* c. defensionis *Ci*. | *γ* nulla constantia in Graecis hominibus est *Ci* semper illius grauitatem et constantiam fama celebrauit *Ci* ex pertinacia aut constantia intercessoris ... *Ci* constantiā militum (Ausdauer, Energie) est depulsus Antonius *Ci* certat testium constantia cum patronorum minis *Ci*.

consternātio, ōnis, *f.* (consternare) das Scheuwerden, Scheuen *α*; *metaph.* Beſtürzung, Schrecken, Entſetzen *β*; *meton.* Aufruhr, Empörung, Erregung, Aufſtand *γ*. | *α* auxilia consternatione quadrigarum territa *L*. | *β* pauor et c. mentis *T* ira consternatioque *L*. | *γ* in ea consternatione uulnus acceperat *Cu* nuntiata consternatione militum *L* c. uulgi *T* c. muliebris *L*.

con-sterno, āre, āui, ātus (Ww.? aus *στόρνυμι*?) ſcheu machen, erſchrecken; *pass.* ſcheu werden *α*; *metaph.* beſtürzt machen, entſetzen; *occ.* aufſcheuchen, verſcheuchen *β*; erbittern, empören, aufregen *γ*. | *α* clamoribus ... consternauit equos *L* consternantur equi *O*; daher *PPP*: equi camelique consternati *L* 'ſcheue'. | *β* ita consternauit hostes, ut ... *L*; meiſt als *PPP* 'beſtürzt': consternati fugiunt *Hirtius* pauida et c. multitudo *Ci*; *occ.* repente in fugam consternantur *L* Gallos pecorum in modum consternatos caedunt *L* fugā consternari *T* flüchtig fortgetrieben werden, ab sede sua consternatus *L* beſtürzt auffahrend'. | *γ* tumultu etiam sanos consternante ... *L* populi delectūs acerbitate consternati *L* Galli metu seruitutis ad arma consternati *L* trieb die Furcht zum Aufruhr, sic sunt animo consternati *C* erbittert.

con-sterno, ere, strāui, strātus beſtreuen *α*; dicht bedecken *β*; überdecken, belegen *γ*; *metaph.* dicht bedecken *δ*; zu Boden werfen *ε*. | *α* totum iter floribus c. *Cu* uiam lauro *T*. | *β* consternunt terram frondes *V* frumentum omnes uias constrauerat *Ci*; dicht.: terram late tergo c. *V* constrata omnia cadaueribus *L* corporibus ciuium forum constratum *Ci*. | *γ* contabulationem lateribus c., tabernacula caespitibus *C* ratem humo ... *L* palus constrata pontibus *Hirtius* ⟨mit einem Knüppeldamm⟩ überbrückt; aber: pontes c. *Hirtius* = ⟨mit Brettern⟩ belegen: constrata pontium *L* 'Beleg' = Fahrbahn; daher (Fach-

Digitized by Google

wort): habuerunt naues apertas (ungedeckte); ille solus habuit nauem constratam *Ci* Deckſchiff, mit Verdeck, erant naues praeter has XXII constratae omnes *C.* | δ amnis nauigiis constratus *Cu* wir 'wie beſät' = classibus maria c. *L.* | ε (Unſicher) tempestas aliquot signa constrauit *L.*

con-stipo, āre, āui, ātus zuſammendrängen: tantum hominum numerum in agrum Campanum *Ci* se sub uallo *Ci.*

con-stituo, ere, stitui, stitūtus (statuere). *A* ⟨Mit äußerm Object:⟩ I. ⟨Urſpr. von Pluralbegriffen⟩: zuſammenſtellen, zugleich, mitſammen aufſtellen α; ⟨Truppenkörper⟩ gemeinſam aufſtellen; *occ.* Halt machen laſſen β. II. ⟨Auf Singularia bezogen:⟩ hinſtellen, hinſetzen α; *occ.* 1. anſiedeln; 2. ⟨Truppen⟩ ſtationieren, verlegen; 3. ⟨Amtspersonen⟩ einſetzen; 4. ⟨jemand wozu⟩ beſtellen, anſtellen β. III. Etwas gemeinſam feſtſetzen, gemeinſam beſtimmen, verabreden, ausmachen α; ⟨auf Singularia übertragen⟩ feſtſetzen, beſtimmen, ausmachen β; *occ.* 1. ⟨richterlich⟩ entſcheiden; 2. ⟨geſetzlich⟩ feſtſetzen, feſtſtellen; 3. ⟨bei ſich⟩ feſtſtellen = beſchließen, ſich entſchließen, einen Entſchluſs faſſen γ; einrichten, ordnen; *metaph.* feſtigen, in Ordnung bringen δ. *B* ⟨Mit proleptiſchem Object:⟩ aufſtellend errichten, anlegen, bauen α; *metaph.* ⟨Abſtractes⟩ ſtiften, einſetzen, einführen, ſchaffen, begründen; *occ.* ⟨Thathandlungen⟩ vornehmen, anſtellen, unternehmen β.

| *A* I α struxere pyram et feralis ante cupressos constituunt *V* quattuor iuuencos hic constituit sacerdos *V* signa ante tribunal c. *L* ⟨nebeneinander⟩ aufpflanzen. | β Mit Pluralen: legiones in armis contra hostem c. *C* omnes alarios pro castris const. *C* cohortes *CS* impedimenta in colle *Cu* naues in alto *C* aperto et plano litore c. *C* vor Anker legen. Mit Collectiven: legionem Caesar passibus CC ab eo tumulo constituit *C* intra siluas aciem constituerant *C* classem apud Aegos flumen c. *N* arma (Bewaffnete) in templo Castoris c. *Ci*; *occ.* dubius, quidnam insolita facies ostenderet . . ., paulisper agmen constituit *S* constituere signa . . . nouitate re *L.* | II α taurum constituam ad aras *V* ingentem quercum constituit tumulo *V* hominem ante pedes Manilii *Ci*; bildl.: constituite ante oculos . . . huius senectutem *Ci* nihil tam alte natura constituit *Cu.* | β 1. ubi Caesar Heluetios constituisset *C* plebem in agris publicis c. *Ci.* 2. praesidia in Rutenis circumque Narbonem constituit *CCi* hiberna in Belgis c. *C.* 3. c. praefectos *C* reges in ciuitate c. *Ci*; mit *praed. acc.*: Cauarinum Caesar apud Senones regem constituerat.. 4. huic causae publice patronum c. *Ci* de ea re iudices c. *Ci* legibus curatores c. *Ci*; auch allein: c. testes, accusatorem *Ci.* | III α ea dies, quam constituerat cum legatis *C* ea re permissa diem concilio (für die V.) constituerunt *C.* Mit Heiſchſatz: constituimus inter nos, ut ambulationem conficeremus *Ci* Lentulus cum ceteris constituerat, ut Bestia . . . quereretur *Ci.* Mit Ausſage *acc. c. inf.*: constitui me uenturum esse *Ci.* Mit indir. Fr.: quid agi placeat, inter se constituunt; abſolut: in diem tertium constituunt *S* kommen überein. | β ubi omnes idem sentire intellexit, posterum diem pugnae (für den K.) constituit *C* (praetor) constituit frumento pretium *Ci* uadimonium c. *Ci* Bürgſchaft feſtſetzen, praemia poenasque *CCi* iter c. *L* constitutā die *CCi* am beſtimmten T., singulis fines imperii c. *S* 'anweiſen'; *pass.* ut erat constitutum *Ci* wie's beſtimmt war. Mit Heiſchſatz: cum fides esset angustior, constituit, ut arbitri darentur *C.* Mit Ausſage (*acc. c. inf.*): bona possessa non esse constitui *Ci* habe 'feſtgeſtellt', daſs . . . Mit indir. Fr.: Aristides constituit, quantum quaeque ciuitas daret *NCCi.* | γ 1. fere de omnibus controuersiis . . . ⟨druides⟩ constituunt *C* de religione c. *Ci* de iure c. *Ci* de Eumene solus constituere non audebat *N.* 2. iudicium de rebus repetundis c. *Ci* in eum iudicium capitis *Ci* lex ius melius iis praediis constituit *Ci* controuersiam c. *Ci* den Streitpunkt. 3. Mit *Obj.*: Heluetii id, quod constituerant, facere conantur; meiſt mit *inf.* ⟨als *Obj.*⟩: bello eum persequi constituit *N* Galba constituit cohortes duas in Nantuatibus collocare *C.* Mit zugedachtem *inf.*: quā constituerat (*sc.* proficisci), proficiscitur *N.* (Niemals in dieſer Bdtg. mit ut!) | δ summa aequitate res (Verhältniſſe) constituit *N* his constitutis rebus *C* c. rem familiarem *Ci* gut verwalten, rem nummariam *Ci.* Daher auch politiſch: tresuiri rei publicae constituendae *CiN* Dreimännercommiſſion zur Ordnung des Staatsweſens das Triumvirat), Chersonesum c. *N* in Ordnung bringen, ciuitates c. *Ci* composita et constituta res p. *Ci* ein ruhiger und wohlgeordneter Staat; *metaph.* insciti am iuuenum senum prudentiā c. *Ci* corpus (animus) bene constitutum *Ci* in guter Verfaſſung. Daher auch von Perſonen: uir bene naturā constitutus *Ci* 'angelegt', homo . . . animo ita constitutus, ut . . . *Ci* in ſolcher Verfaſſung . . ., qui bene constituti sunt de rebus domesticis *Ci* die in Bezug auf ihr Hausweſen 'in Ordnung ſind' (ſich gut ſtehen). | *B* α constituit signum pater *V* c. sepulcrum, moenia *O* turres *C* uineas, testudines *N* statua in foro constituta *N* domos *O* sacellum constituerat *N* tectum antiquitus constitutum *N* aedis Iouis ab Romulo constituta *CN* pyras *V* tropaea *S* portum *N* 'anlegen', oppidum Amphipolim constituit *NC* 'gründete'; daher auch: domicilium sibi c. *N* ſeinen Wohnſitz aufſchlagen; bildl.: senectus fundamentis adolescentiae constituta *Ci* ſteht, ruht auf . . . | β dii homines primum constituerunt *Ci* 'ſchufen'; daher: decemuiralem potestatem c. *N* quas res Athenis constituisset *N* die Einrichtungen, die er getroffen hatte, uectigal *Ci* aerarium c. *N* imperia constituuntur ad populi commodum *Ci* legiones c. *CCi* 'errichten', ius . . . condicionem . . . legem . . . c. *Ci* 'einführen', pacem c. *CiN* si utilitas amicitiam constituet, tollet eadem *Ci* auctoritatem sibi eā pugnā constituit *N* begründete ſich . . ., sibi malum c. *Ci* ſich bereiten; *occ.* c. auctionem *Ci* quaestionem *Ci* Unterſuchung anſtellen, actionem (crimen) c. *Ci* Klage erheben. Davon:

constitūtio, ōnis, *f.* 'Aufſtellung', u. zw. Einrichtung, Verfaſſung; *occ.* Lage, Zuſtand α; ⟨Begriffs⟩beſtimmung β; Anordnung, Verordnung γ. | α ista c. religionum non multum discrepat a nostris moribus *Ci* omnis ciuitas, quae est constitutio populi *Ci* c. Romuli *Ci* ⟨Staats⟩verfaſſung; *occ.* corporis firma constitutio *Ci.* | β constitutionem summi boni proponere *Ci.* | γ aeterna constitutione . . . ordinem suum percurrere *Cu* cogebatur aut ex decreto legatorum aut ex constitutione senatus facere.

constitūtum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* v. constituere) das Feſtgeſetzte; daher: Verabredung, Abrede α; *occ.* (gerichtlich) ⟨verabredeter⟩ Termin β; Beſtimmung, Verordnung, Verfügung γ. | α constitutum inter eos fuisse, ut medicamentum adferret *Ci* constitutum factum est cum seruis (Abrede getroffen), ut uenirent . . . *Ci.* | β qui ad constitutum experiundi iuris gratia uenissent *Ci* con-

Digitized by Google

gressu et constituto de iniuriis experiri *Ci.* | γ Magnetes Scipionis constitutis nitebantur *T.*

con-sto, stāre, stĭti, staturus. I. beiſammenſtehen; *metaph.* (vom Zuſammenſtehen der Wagſchalen) zu ſtehen kommen, 'koſten' (Kw.) α; zuſammengeſetzt ſein, beſtehen ⟨aus⟩; *occ.* beſtehen, beruhen auf β. II. beſtehen, ſtehen bleiben, feſtſtehen; *metaph.* unverändert bleiben, verbleiben α; (mit *abl.* oder in) beruhen auf β; *occ.* (die Rechnung) ſtimmt γ; feſtſtehen, übereinſtimmen, gleichbleiben δ; feſtſtehen = bekannt ſein, gewiſs ſein; *occ.* ſich wozu entſchloſſen haben ε. | α constant, conserunt sermones inter sese *Pl*; *metaph.* (ſtets mit Angabe des Preiſes) quod mihi constat carius *Lucilius*; bildl.: ne gratis hic tibi constet amor *O* koſtet bloßen Dank = erhältſt umſonſt. Meiſt mit *abl.*: unae quadrigae constiterunt HS CCCC milibus *Varro* si HS VI milibus tibi ea constarent *Ci* quanto detrimento constet uictoria *Ci* wie theuer zu ſtehen komme, erkauft werde = odia constantia magno *O.* | β Asia constat ex Phrygia, Mysia, Caria, Lydia *Ci* familia ex seruis pluribus *Ci* muri constant ex sacellis . . . *N* quae scientia tota ex rebus fictis commenticiisque constaret *Ci.* | II α nullo loco constabat acies *L* wankte überall, nec pugna illis constare potuit *L* beharren im Kampfe; *metaph.* ut usque ad alterum R litterae constarent integrae *Ci* animo constat sententia (Entſchluſs) *V* cuncta caelo constant *V* bleibt in Ordnung, constat sanitas *Ph* er bleibt geſund, fides *T* non color non uultus ei constat *L* er verändert F. u. M., non animus (mens) nobis constat *L* wir verlieren die Faſſung, numerus legionem constare uidetur *C.* Durch *Enallage* von Perſonen: non constare poterant oculis *L* die Augen unverwandt worauf richten, mente uix constes *Ci* verlierſt die Faſſung. | β pecuniae reditus constabat in possessionibus *N* uictoria constat in uirtute cohortium *C* ordinum partes constant in misericordia *C* ihr Benehmen fußt auf, (domūs) amoenitas siluā constabat *N* auf einem Parke, sapientiā imperia constant *Cu* ſind gegründet, auch ex spiritu uigor constat *Cu* rührt her. | γ auri ratio constat *Ci*; bildl.: eam consuetudinem esse imperandi, ut non aliter ratio constet, quam si uni reddatur *T.* | δ constat idem omnibus sermo *L* alle ſagen das gleiche, considerabit, constetne oratio aut cum re aut ipse secum *Ci*; daher: sibi constare ſich gleich, conſequent bleiben, iudices in Oppianico sibi constare debuerunt *Ci* me constare mihi scis *H* se suis iudiciis constare putabant oportere *Ci.* | ε Meiſt unperſönlich, abſolut: quid porro quaerendum? factumne sit? at constat! *Ci* cum de Magio constet *Ci* ut constabat inter eos . . . *Ci* nihil nobis constat. Meiſt mit *acc. c. inf.*: quem ui fugatum esse constat *Ci* der 'bekanntlich' . . ., constat inter omnes legem Muciam perniciosam fuisse *Ci* omnibus constabat hiemari oportere *C* alle wuſsten; oder mit indir. Fr.: parum constabat, cur afuissent *L*; *occ.* mit *inf.*: mihi constat nullam contumeliam ferre *Ci*; oder indir. Fr.: neque satis iis constabat (wuſsten nicht recht), quid agerent *C.*

con-stringo, ere, strinxi, strictus zuſammenſchnüren; *occ.* binden, feſſeln α; *metaph.* zuſammenziehen β; verbinden, verpflichten γ. | α c. sarcinam *Pl*; *occ.* soluti huc conuenistis, ne constricti discedatis cauete *Ci* corpora constricta uinculis *Ci.* Sehr oft im Bilde: illum legum laqueis c. *Ci* hanc beluam constrictam legum catenis soluit *Ci* orbem terrarum constringit nouis legibus *Ci* senatum tribuno tradere constrictum *Ci* tradunt se libidinibus constringendos *Ci* als Sklaven 'in Feſſeln', uoluptates compressae et constrictae *Ci* 'gezügelt', constricta coniuratio horum conscientiā *Ci* 'gebunden', fides religione constricta *Ci* befeſtigt = psephismata iureiurando constricta *Ci* beſchworen. | β niues rigore constrictae *Cu* gefrorener; *metaph.* rem dissolutam c. *Ci* sententiam aptis uerbis c. *Ci* zuſammenfaſſen. | γ religione constringi, ne . . . *Cu* ſich eidlich verpflichten laſſen.

constructio, ōnis, *f.* Bau: tota c. hominis *Ci* 'Schöpfung'; daher in grammatiſchem Sinne: c. uerborum *Ci* Periodenbau. Von:

con-struo, ere, struxi, structus (mit äußerm Obj.) aufſchichten, aufhäufen; *occ.* in Reihen bringen α; (mit prolept. Obj.) aufſchichten, aufthürmen β; bauen, aufbauen, errichten γ. | α ligna concisa arte c. *O* kunſtvoll aufſchichten, uidetis constructam pecuniam decemuiralem *Ci* diuitias . . . qui construxerit *H*; *occ.* dentibus in ore constructis mandere *Ci.* | β constructus aceruus *H* acerni nummorum apud istum construuntur *Ci* mella c. *V.* | γ ei sepulcrum saxo quadrato c. *L* pilam molibus *V* nauem et aedificium idem destruit facillime, qui construxit *Ci* aues nidos sibi construunt *Ci* construi a deo mundum facit ⟨Plato⟩ *Ci.*

constuprator, ōris, *m.* Schänder *L.* Von:

con-stupro, āre, āui, ātus ſchänden, nothzüchtigen: uirginem constupratam seruo suo paelicem dederat *Cu* constuprant matronas . . . *L.*

consuāsor, ōris, *m.* (consuadere) Zurather, Mitberather *Ci.*

Consuālia s. u. Consus.

consuē-facio, ere, fēci, *pass.* consuē-fieri, factus sum (*Ixpt.* mit einem *adi.* *consuēs 'gewöhnt', wie mansues) an etwas gewöhnen: multitudinem consuefacit ordines habere *S.*

con-suēsco, ere die Gewohnheit annehmen, ſich gewöhnen; oft im (logiſchen) *Pf.*: consuēui gewohnt ſein, pflegen, die Gewohnheit haben, und *PPM*: consuētus an etwas gewöhnt, einer Sache gewohnt α; *occ.* (*Pf.*) Umgang haben, in einem Verhältniſſe ſtehen β. | α Abſolut: quem ad modum consueuerunt *Ci* qui ita natus est et ita consuecuit *Ci* in teneris consuescere multum est *V.* Es folgt *inf.*: quod tempus praetores in itineribus consumere consuerunt *Ci* 'pflegen', antea pascendi causa esse in agro consuerant *Ci* 'pflegten', paulatim consuescere Germanos Rhenum transire *C* gewöhnten ſich daran . . ., sicut in sacris fieri consueuerat *S* zu geſchehen pflegte. | β huc omnes mulieres, quibuscum iste consuerat, conueniebant *Ci.*

consuētūdo, inis, *f.* (von demſelben *adi.* *consuēs wie consuefacere) Gewohnheit, Herkommen, Sitte, Brauch α; *occ.* Lebensweiſe β; Sprachgebrauch γ; Umgang δ; Liebesverhältnis ε. | α pro (gemäß) mea consuetudine simpliciter dixi *Ci* praeter (wider) consuetudinem proxima nocte uigilauit *Ci*; mit *gen. subi.*: Sthenius ab omni Siculorum consuetudine discessit *Ci* c. iudiciorum *Ci* populi Romani *C* maiorum *Ci*; mit *gen. obi.*: consuetudo peccandi *Ci* res in consuetudinem uenit *Ci* (uertit *T*) wird Sitte, quae in consuetudine probantur *Ci* 'gemeinhin', ad nostram consuetudinem *N* nach unſern Sitten, ex consuetudine oder bloß. *abl.*: est naturā tuus filius, consuetudine discipulus *Ci.* | β c. uitae, uictus *Ci*; auch allein: deflectere a prisca

Digitized by Google

consuetudine *Ph* imago consuetudinis et uitae *N* Lebensweise und Thätigkeit, Persarum consuetudinem imitari *N.* | γ c. loquendi, sermonis *Ci*; allein: illud uerbum consideratissimum nostrae consuetudinis 'arbitror' *Ci.* | δ cum Metello erat ei domesticus usus et consuetudo *Ci* er hatte ... Umgang, amicitiae consuetudines ... quid haberent uoluptatis, intellexi *Ci* c. legationis *C* Umgang des Legaten mit dem Imperator, quos consuetudine sua sic deuinxit, ut ... *N.* | ε erat ei cum Fuluia stupri uetus consuetudo *S* huic (mulieri) consuetudo cum Aebutio fuit *L.*

consuētus 3 (*adi. isol. PPP* v. consuescere) gewohnt, gewöhnlich: Proteus consueta petens e fluctibus antra ibat *V* exceptus tergo consueta locauit membra *V* pericula consueta habere *S* gewöhnt haben, gewohnt sein an ..., c. lubido *S*; mit *dat.*: consuetissima cuique uerba *O.*

consul, is *m.* vulgär cōsul, daher in Abkürz. *sg.* COS, *pl.* COSS (vgl. consulere, consilium) Consul. Der Plural ist älter als der Singular; denn consules heißen seit 510 die beiden Jahresregenten zu Rom. Ihre Macht umfaßte zuerst, abgesehen von den priesterlichen Functionen (rex sacrificulus), die volle Königsgewalt, wurde aber durch die Einführung der Prätur um die Jurisdiction, durch das Aufkommen der Censur um die wichtigsten finanziellen Rechte geschmälert. Bes. beachte: cos. ordinarius *L* der am Jahresanfang sein Amt 'ordentlich' antritt; aber cos. suffectus *L* der im Laufe des Jahres 'nachgewählte', cos. designatus *L* der für das nächste Jahr gewählte (bis zu seinem Amtsantritt). Oft im *abl.* (*abs.*) als Bezeichnung des Jahres: quibus consulibus *N* unter deren Consulat(sjahr). Der Curialstil hat in diesem Falle die Consulnamen asyndetisch: M. Claudio L. Furio coss. (consulibus) *N*; die Schriftsteller setzen auch et: L. Pisone et A. Gabinio coss. *C.* Vgl. post c. Marium ⟨et⟩ Cn. Carbonem consules mit und ohne et bei *Ci*; dichterisch durch einen Namen consule Tullo *H.* Sehr häufig ist die Bdg. pro consule im Amtsstil zur Bezeichnung des 'Consulstellvertreters': cum esses pro consule *Ci* quae litterae a Bruto pro consule adlatae sunt *Ci* uti Cassio pro consule maius imperium sit *Ci.* Wie daraus die Bezeichnung 'proconsul' wurde, vgl. s. u. Die Historiker erlauben sich bisweilen auch den Stellvertreter consul zu nennen: quaestor obtigit P. Africano consuli *NL* (der Proconsul war). Der *acc. n. sg.* von Ordinalien bezeichnet die Reihenzahl des Consulats: cum primum (das erstemal) consul fuerat *L* C. Flaminius cos. iterum (2. mal) *L* T. Quinctio quartum, C. Mario septimum consule *Ci* unter dem 4. (7.) Consulate des ... Phrasen: consulem creare *Ci* 'wählen', dicere *L* (selten); meist: aliquem consulem facere *Ci* zum C. machen, cum ab aratro arcessebantur, qui consules fierent *Ci* 'wurden', 'man machte'; daher: in eius locum consul suffectus est *L* 'nachgewählt. Davon:

consulāris, e *adv.* consulariter des Consuls, dem Consul gehörig α; *subst. isol.* ehemaliger Consul, gewesener Consul β. | α Alexander XXXIII annos natus mortem obiit, quae est aetas nostris legibus X annis minor quam consularis *Ci* comitia c. *Ci* Consulwahl, uita consulariter acta *L* consulswürdig; vgl. res minime consularis *L* eines Consuls würdig, c. prouincia *C*, exercitus *L* unter dem Commando eines C., c. insignia *T* c. lictor *H*; tribuni militum consulari potestate *L* ernannte man seit den licinischen Rogationen eine Zeit statt der Consuln, um den Plebejern den Zutritt zum Consulat zu versperren. | β M. Silanum consularem hominem accusauit *Ci* mortem ego uir consularis timerem? *Ci*; daher *subst.*: occisus est cum liberis M. Fuluius consularis *Ci.* Bei *T* bedeutet consularis oder c. legatus den Consularlegaten (mit Consularrang) der als Statthalter in die Provinz ging: c. Pannoniae *T.*

consulātus, ūs, *m.* (consul) Consulwürde, Consulamt, 'Consulat': consulatum petere *CCi* sich bewerben um, se abdicare consulatu *Ci* oder abd. consulatum *L* niederlegen, quinque consulatus gessisti *L* 'geführt' = bist fünfmal Consul gewesen, consulatu peracto *NCi* nach Beendigung; *meton.* bellum nescio quod habet consulatus cum tribunatu *Ci* die Consuln mit den Tribunen.

con-sulo, ere, sului, sultus (*salere = salire; vgl. prae-sul, con-sules) Grundbedeutung 'zusammentreten', u. zw. I. zunächst *intr.* zusammentreten, um Rath zu pflegen: sich berathen, Rath halten, berathschlagen α; *meton.* beschließen, Maßregeln ergreifen, verfahren β; (mit *dat.*): Rath schaffen, ertheilen, rathen, (durch Rathschlag) für jemand sorgen, ihm helfen γ. II. *trans.* mit jemand zusammentreten, um Rath zu halten, d. h. zu Rathe ziehen, um Rath angehen, befragen, um Rath fragen, sich bescheiden lassen. | I α consulite in medium et rebus succurrite fessis *V* noch räumlich „tretet öffentlich zusammen"; vgl. in unum consulere *T* gemeinsam berathen, cum suis consulere *L* opus est in commune consulto *Cu* Beschluss für die gemeine Wohlfahrt; breuis consulendi occasio *C* priusquam incipias, consulto, et ubi consulueris, mature facto opus est *S* 'Überlegen' ... 'Handeln'. Mit innerm *Obj.*: consulta sunt consilia *Pl* rē consultā *Ci*; daher mit *pronom. acc.*: quod ad famam pertinet, consulite *Ci* 'darüber, was', quae reges male consuluerint *S* worin sie sich übel berathen haben. Ersetzt durch de *c. abl.*: de Capua diu consultum est *Ci* berieth man lange; oder indir. Fr.: Galli quid agant, consulunt *C* consulite, utrum ... an ... *L.* | β Stets mit adverbieller Best.: de perfugis grauius consultum *L* ein härterer Beschluss gefaßt, in secundis rebus nihil in quemquam superbe ac uiolenter consulere decet *L* in humiliores libidinose crudeliterque (crudelissime *Cu*) consulebatur *L* verfuhr man, ex re consulere *T* nach den jeweiligen Umständen, suae uitae durius c. *C* (*euphem.*) zu hart gegen sich verfahren, d. h. sich entleiben. Mit *praedic. gen.* in der Formel: rem boni consulere 'beschließen, es sei gut', d. h. mit etwas vorlieb nehmen, sich zufrieden geben: parua uidentur; tu tamen ... consule missa boni *O* non melius ... carmen consule Roma boni *O.* | γ aratoribus parcere et consulere debuistis *Ci* sibi quemque consulere oportet *CCiN* sich helfen, an die eigne Rettung denken, reliquum est, ut egomet mihi consulam *N* mir selbst helfe, eodem quo uenerant receptu sibi c. *C* dadurch, daß sie sich auf demselben Wege zurückzogen, consulere rebus suis *N* sich retten (durch Flucht). Mit *abstr.*: senatus concordiae consulam *Ci* 'beispringen', qui nostrae famae capitique consulant *Ci* honori, saluti c. *CiC* perterritus miles timori magis quam religioni consulit *C* folgt mehr der Furcht als dem Eide. Es folgt Finalsatz: consulere debemus, ut illorum solitudo munita sit *Ci* ne ... se attollere possit ..., consule *V*; daher mit negiertem Verb.: ne pupillo tutores consulerent, quominus fortunis euerteretur *Ci.* | II an uero quisquam tibi consulenti respondendum putauit? *Ci* si me consulis, suadeo *Ci*

Digitized by

ne ipse quidem te consuluisti *Ci*; dicht.: speculum suum c. (undas) *O*. Ergänzung durch de: consuluisti me per litteras (brieflich) de Capua tu quidem *Ci* nihil de eius morte populus consultus est *Ci*; oder indir. Fr.: iam uos consulo, quid mihi faciendum putetis *Ci*. Bisweilen ohne ausdrückliche Angabe des Obj.: rem nullam obscuram . . . consulis (*sc.* nos) *V* ad eum nuntios misit consultum (um zu fragen), utrum . . . ueniret *N*. Daher vielfach *occ.* gebraucht: 1. die Gottheit, deren Priester, oder Orakel befragen: qui consulerent Apollinem *N* miserunt Delphos consultum (*sc.* deum) *N* um den Gott zu befragen, anum Cumaeam c. *O* Sibylle, Phoebi oracula *O* de se ter sortibus consultum esse *C* habe man dreimal über ihn (die Götter) durch das Loos befragt; daher dicht.: c. sortes *O* exta c. *VO*; vgl. numen nunc extis, nunc per aues c. *L*. Absolut: publice . . . et priuatim consulitur *T*. 2. Senat, Volk, Priesterschaften u. dgl. amtlich befragen: senatum consului de summa re publica, quid fieri placeret *Ci* consulente Cicerone senatus censuit *S* auf Ciceros Anfrage . . ., quodsi iam populus de ista re consultus esset *Ci* censor conlegium (pontificum) consuluit, num quid . . . *Ci* consulti pontifices, an . . . *T*. 3. im Rechtsleben: sich Rechtsbescheid geben lassen, Rechtskundige befragen (meist mit dem Beisatz de iure): aduersariis amicorum tuorum de iure consulentibus respondere tibi necesse putas *Ci* Q. Scaeuola . . . cum de iure praediatorio consuleretur *Ci*; selten mit *acc.*: si ius consuleres *L*; auch allein: ii qui consuluntur *Ci* Rechtsgelehrte; daher *PPP* (*adi.* u. *subst. isol.*):

consultus 3 *adv.* ē I. überlegt, erwogen, bedacht *α*; ***subst.* consultum**, i, *n.* Rathschluss, Beschluss, Maßregel, Plan *β*. II. 'befragt'; daher *meton.* kundig, erfahren *α*; ***subst.* consultus**, i, *m.* Kenner, Rechtsgelehrter. | **I** *α* Als *PPP*: bene consultum consilium *Pl* si prima quaeque ab eo consulta et facta obliuione obruerentur *Ci*; dann *adv.*: rem caute ac consulte, ferocius quam consultius gerere *LT* mit Bedacht, bedächtig. | *β* Sehr oft: senatus consultum (abgekürzt SC); altl. senati consultum *S* d. h. ein Senatsbeschluss, den die Volkstribunen durch ihren Beitritt sanctioniert haben; oft mit de: SC de tributo conferendo *Ci* habemus senatus consultum in te . . . *Ci* gegen dich, senatus consultum facere *Ci* fassen, (per) scribere *Ci* abfassen; umschrieben: consulta patrum *H* illius ordinis *Ci* (des Senats); *metaph.* consulta petere *V* sich Bescheid erholen (beim Orakel). Außer der Amtssphäre: numen consultis annuit *T* billigt die R., animi consultum *Cu* consulta quinquennii *S* die seit 5 J. gefaßten Beschlüsse, consulta Alexandri *Cu* mollia consulta *T* milde Maßnahmen. Sehr oft im *abl. adv. isol.* consulto mit Absicht, absichtlich, planmäßig: consulto se domi continebat *Ci* non consulto sed casu in eorum mentionem incidi *Ci* seu consulto seu temere uulgata opinio *L*. | **II** *α* Als *adi.* eigentlich mit *abl.*: nemo igitur iure consultus dicit . . . *Ci*; da aber die *subst.* Formel (*β*) vorschwebt, auch als *adi.* mit *gen.*: consultissimus uir omnis diuini et humani iuris *L* insanientis dum sapientiae consultus erro *H* als Anhänger . . . | *β* Als *subst.* eigtl. mit *gen.*: non dubium est, utrum iudices an iurisconsulti uituperandi sint *Ci*; da aber die *adi.* Formel (*α*) einspielt, auch mit *abl.*: ea iure consultorum ingeniis corrupta sunt *Ci*. Auch ohne Bestimmung: ita iustus est, ut naturā, non disciplinā consultus esse uideatur *Ci* consultus modo, rusticus *H*.

consultātio, ōnis, *f.* (consultare) Berathung, Erwägung *α*; Frage, Anfrage *β*; *occ.* (rhet.) Frage=Thema *γ*. | *α* de pace dilata est consultatio *L* c. de bello ad consules reiecta est *Ci* consultationes prolatare *S*; mit indir. Fr.: an mittendus esset, consultatio mota est *L*. | *β* uentitare ad eum nuntios et consultationes *T*. | *γ* quae de ista consultatione scripta nobis Graeci reliquerunt *Ci*. Vgl. quaestionem infinitam (abstract aufgestelltes Thema) consultationem adpello (also speciell ciceronisch!); definitum (concreten Fall) causam nomino *Ci*.

consultē, consultō *adv.* s. u. consulere.

consulto, āre, āui, ātus (*frequ.* von consulere) I. (*intr.*) wiederholt, andauernd berathschlagen *α*; (mit Schwächung der Frequentativbedeutung) berathschlagen, berathen *β*; mit *dat.* Rath zu schaffen, Sorge zu tragen pflegen *γ*. II. *trans.* zu Rathe ziehen, befragen. | **I** *α* adhibitis, cum quibus consultare erat solitus *Cu* deliberare et c. de officio *Ci* omnes Galliae ciuitates de bello consultabant *C* cum amicis inter epulas de bello c. *Cu* num in medium consultarent *T* für das allgemeine Wohl, ad haec consultanda . . . multitudine conuersa *L* auf derlei Berathungen, ad eam rem consultandam uates ex Etruria accire *L* zur gründlichen Berathung; mit indir. Fr.: consultabat, utrum Romam proficisceretur, an . . . *Ci*. | *β* noctem unam ad consultandum sumere *L* consultandum super re magna et atroci *T* consultans, quonam modo flumen transirent *Cu*. | *γ* delecti . . . rei publicae consultabant *S*. | **II** senes ad consultandum arcessunt *L*; *occ.* 1. consultantes *L* (epit.) die sich Rechtsbescheide holen. 2. Wahrsager befragen: consultauit Libo, an habiturus foret opes *T*.

consultor, ōris, *m.* (consulere) Berather *α*; Rathfrager, Befrager *β*. | *α* Egomet in agmine consultor uobiscum adero *S* Iouem consultorem exspectare *S* sua exempla in consultores recidisse *T*; *metaph.* cupido et ira pessimi consultores *S*. | *β* Scaeuola consultores suos ad Furium . . . reiciebat *Ci* consultor ubi ostia pulsat *H* Client'.

consultrix, īcis, *f.* (consultor) Beratherin, Fürsorgerin: natura c. utilitatum *Ci*.

con-sum, esse, fui, futurus beisammen, zugleich sein (selten); davon *PPrA* dii consentes *Varro* die versammelten; vgl. s. u. consentaneus.

con-summo, āre, āui, ātus (summa) 'summieren', zusammenrechnen *α*; vollbringen, ausführen, zustande bringen *β*. | *α* quae consummatur partibus una dies *O* sich aus den Theilen als Summe ergibt; *metaph.* in suum decus uelut consummata gloria *L* 'gesammter'. | *β* ad eam rem consummandam profectus Hasdrubal *L* non cogitato (geplant) modo sed etiam consummato parricidio *Cu*.

con-sūmo, ere, sumpsi, sumptus (decomponiert, § 34) I. gebrauchen, verbrauchen, auf etwas verwenden *α*; *metaph.* (Zeit) verwenden, verbringen, zubringen; *pass.* verstreichen *β*; mit dem Nebenbegriff des Erfolglosen: aufbrauchen, vergeuden, verschwenden *γ*; II. aufbrauchen, verbrauchen; *occ.* 1. verzehren; 2. verprassen *α*; *metaph.* verzehren, vernichten, zerstören; *occ.* (Lebende) aufreiben, vernichten, wegraffen; *pass.* umkommen *β*. | **I** *α* Non debuit is, qui dabat pecuniam, quaerere, quomodo is, qui accipiebat, consumeret *Ci*; meist mit in c. *abl.* 'auf' 'zu' . . . consumitur pecunia in statuis, in agrorum emptionibus *Ci* M talenta in oppido oppugnando *N*; daher c. tempus in his studiis *Ci* operam in agris colendis *Ci* in

Digitized by Google

armis plurimum studii consumebat *N* auf Fechtübungen, in eo omnis dies noctesque consumpsi *Ci* plura uerba c. in castigandis matronis, quam . . . *L*; dicht.: in c. *acc.* tota in dulcis consument ubera natos *V* verwenden die Fülle der Euter für . . .; darnach aurum in ludos c. *L.* | *β* in hoc cum tres menses consumpsisset *N* damit zugebracht hatte, nox illa in exinaniunda naue consumitur *Ci* hi sunt anni consumpti in quaestura et praetura *Ci*; Absolut: magna diei parte consumpta *C* verstrichen war, aestatem in Treueris c. *C* zubringen, diem inter metum laboremque c. *Cu*; mit *abl.* noctes conuiuiis c. *Cu* III noctes nauigatione c. *C*; bes. unnütz verstreichen lassen, verlieren: multos dies per dubitationem c. *S.* | *γ* consumpta multa oratione *S* c. frustra uerba *Cu* tempus in popinis c. *Ci* precibus consumptis transit in iram *O* omnem uim ingenii in populari leuitate consumpsit *Ci* cum mare, cum terras consumpserit, aëra tentet *O.* | **II** *α* consumptis telis (da sie sich verschossen hatten) gladiis impetum faciunt *C* consumptis lacrimis (obwohl . . . versiegt sind) infixus haeret animo dolor *Ci*; rhet.: consumpsistis ignominiam *T* 'habt ausgekostet', qui misericordiam consumpserunt *Cu* haben das Maß des Mitleids erschöpft; *occ.* 1. nos . . . sumus fruges consumere nati *H* c. alimenta *Cu* frumenta, pabulum *C* accisis dapibus consumere mensas *V* ibes consumunt angues *Ci* c. aprum *H.* 2. consumptis patrimoniis *Ci* quod adeptus est per scelus, id per luxuriam consumit *Ci.* | *β* Oft vom Feuer 'verzehren': aedes incendio consumptae erant *L* incendio moles consumpta *Cu* flammam concipiunt haec et consumuntur *C*; dann auch sonst: consumit robigo ferrum *Cu* zerfrißt, consumitur anulus usu *O* geht zu Grunde, omnibus fortunis sociorum consumptis *C* . . . vernichtet seien, metus consumit uocem *T* erstickt', nihil est . . . quod non consumat uetustas *Ci*; *occ.* quos uulnere ac dolore corporis cruciari et consumi uides *Ci* si me uis morbi aut natura ipsa consumpsisset *Ci* militum II milia pestis (pestilentia *C*) consumpsit *Cu*; dicht.: garrulus hunc consumet *H* wird ihm den Garaus machen, consumi morbo *NCu* fame *C* siti *Hirtius* hingerafft werden, hic tecum consumerer aeuo *V* möchte 'vom Alter weggenommen werden' = das Leben beschließen; dicht.: consumi lacrimis *O* sich verzehren in Thränen. Davon:

consumptio, ōnis, *f.* Verzehrung; *metaph.* se ipse consumptione sui alebat *Ci.*

consumptor, ōris, *m.* Verzehrer: ignis c. omnium *Ci.*

con-suo, ere, sui, sūtus (gr. *κασ-σύω*) zusammennähen, vor- u. nachclassisch.

con-surgo, ere (decomponiert, § 34, daher:) consur-rexi (con-sur-rectum) sich zugleich erheben, gemeinsam aufstehen *α*; (mit Schwächung der Präpos. auch vom Einzelnen:) aufstehen, sich erheben; *occ.* sich emporrecken *β*; *metaph.* sich erheben, emporsteigen *γ*; (zu einer Thätigkeit) sich erheben, aufstehen, ausbrechen *δ.* | *α* cur non in media oratione consurgitis atque discedetis? *Ci*; imperf.: consurgitur *Ci* consurrectum est *Ph* man steht (stand) gemeinsam auf; brachylogisch: consurgitur ex consilio *C* erhebt (und entfernt) sich, consurgunt Teucri *V* omnes *Ci* triarii *CL* (aus knieender Stellung), consurgit cunctus senatus *LCi* socii consurgere tonsis *V* heben sich gemeinsam zum Rudern. | *β* consurgit P. Scaptius (als Redner) et inquit *L* toro (*abl.*) tentat consurgere *O* sich 'vom Bett' aufzuraffen; *occ.* sublatum alte consurgit in ensem *V* reckt sich empor und holt mit dem Schwerte aus. | *γ* terno consurgunt ordine remi *V* 'heben sich gemeinsam', Padi ripis consurgunt geminae quercus *V* erheben sich nebeneinander. Ausgangspunkt bloß. *abl.* mare imo consurgit ad aethera fundo *V* oder mit ab: uespere ab atro consurgunt uenti *V* consurgit bellum *V* bricht aus. | *δ* Mit Zielpunkt: c. in arma *V* zum Kampfe = ad bellum *L* in . . . curam *O* ad gloriam c. *L* 'emporstreben'; dicht.: nec me Maeonio consurgere carmine passus es *O* mich im Liede aufzuschwingen. Davon:

consurrectio, onis, *f.* allseitiges Erheben: omnium uestrum *Ci.*

Consus, i, *m.* (Nach responsus analogisch gebildetes *PPP* v. condere; vgl. abs-consus = abs-conditus; *subst. isol.*) 'der Geheime', Gottheit ganz unbestimmbaren Charakters, von *L* mit dem Neptunus equester identificiert, da ihm zu Ehren Pferderennen gehalten wurden. Sie hießen: **Consuālia,** ium, *n.* (*sc.* sacra) und fanden am 21. VII. und 15. XII. statt. (Spätere Zeit dachte durch VE den Consus als 'Rathgott': Consualia ludi dicebantur, quos in honorem Consi faciebant, quem deum consilii putabant *Paulus.*)

con-tābesco, ere, tabui (tabeo) hinschwinden: Artemisia luctu confecta contabuit *Ci.*

contabulātio, ōnis, *f.* Balkenlage, Bretterlage: turris altitudo perducta est ad contabulationem *C* bis zu der (das erste Stockwerk schließenden) B., also bis zum ersten Stockwerk. Von:

con-tabulo, āre, āui, ātus (tabula) mit Brettern belegen: turres contabulantur *C* murum turribus cont. *C* mit 'mehrstöckigen' Thürmen versehen; vgl. turres contabulatae *L*; *metaph.* mare molibus contabulatum *Cu* überbrückt.

contactus, ūs, *m.* (contingere) Berührung *α*; *occ.* Ansteckung *β*; *metaph.* verderblicher Einfluss *γ.* | *α* Harpyiae contactu omnia foedant *V* refugitque uiriles contactūs *O* c. sanguinis *O* contactus aegrorum uulgabat morbos *L.* | *β* uulgati contactu in homines morbi *L* pollui cuncta sanie, odore, contactu *T.* | *γ* prouinciae in fauorem aut odium contactu ualentiorum agebantur *T* ceterae legiones contactu (nach dem schlechten Beispiel) bellum meditabantur *T* oculi inuiolati a contactu dominationis *T.* Dafür classisch:

con-tāgio, ōnis, *f.* (contingere) Berührung, Einwirkung, Einfluss *α*; *occ.* Ansteckung *β*; *metaph.* böses Beispiel, schlechter Einfluss *γ.* | *α* contagio uulgabat morbos *L* contagione praedae se contaminauerant *Ci* funestari contionem contagione carnificis ueto *Ci* somno auocatur animus a contagione corporis *Ci* quae potest contagio pertinere ad lunam? *Ci*; *metaph.* contagione Romanorum abstinere *L* (gesellschaftliche) Berührung, Verkehr mit . . . | *β* c. pestifera *L.* | *γ* Tusci conciuerant bellum, traxerat contagio proximos Umbriae populos *L.* Oft mit *gen.*: in hoc crimine quaedam c. sceleris est *Ci* nemo inuentus est, qui non contagionem aspectus fugeret *Ci* ne latius serpat c. eius mali *L* c. belli, dicti, facti *L.* Da dieses Wort für die Dactyliker metrisch unbrauchbar ist, schufen sich die Dichter den heteroclitischen Plural: **contāgia,** ōrum, *n.*: mala uicini pecoris contagia lacdent *V* 'Berührungen', agere contagia late *O* 'Ansteckung', aegrae contagia mentis *O* contagia lucri *H* Seuche, Sucht. Dazu erst schuf die späte Prosa den *sg.* **contāgium,** ii, *n.*: contagium morbi in alios uulgatum est *Cu* die ansteckende Krankheit. Daher lehren die

Digitized by Google

Alten: contagionem esse dicendum non contagium *Festus*.

***con-tāmen,** inis, *n.* (ſtatt *con-tagmen von contingere, wie exāmen von exigere) Berührung. Davon:

contāmino, āre, āui, ātus (durch Berührung) beſudeln, beflecken, entweihen: ii Saturnini sanguine se non contaminarunt *Ci* se contagione praedae contaminauerunt *Ci* se stupris, flagitiis, malificio c. *Ci* ueritatem contaminarem mendacio? *Ci* nomen populi tanto scelere contaminauit *Ci* contaminatis gentibus (durch Übertritt zu den Plebejern) *Ci*. Sehr oft *PPP adi. isol.* **contāmināt̄us** 3 befleckt, meiſt mit *abl. causae*: homo multis flagitiis contaminatus *Ci* scelere contaminata mens *L* iudicia contaminata paucorum turpitudine *Ci*; auch allein: conlegae tui contaminatus spiritus *Ci* 'unrein', c. superstitio *Ci*; *occ.* contaminatos a ludis abigere *L* ſchuldbefleckte. *Euphem.* homo contaminatissimus *Ci* luſtbefleckt; vgl. contaminato cum grege turpium morbo uirorum *H* mit ihrer Herde wolluſtbefleckter Halbmänner (gemeint ſind die ägyptiſchen Eunuchen und Buhlknaben); vgl. unus ex illo contaminatorum grege *T* Buhlknaben.

con-tego, ere, texi, tectus gemeinſam, zugleich bedecken *α*; völlig bedecken, decken, zudecken; *occ.* verdecken, verſtecken, verhüllen *β*; *metaph.* verbergen *γ*. ‖ *α* eos uno tumulo contexit *L* begrub gemeinſam; daher ossa tumulo contegere *Cu* platani et populi contegunt ripas *Cu* coria centonibus c. *C* cum arma omnia reposita contectaque essent *C* corporis partes . . . c. *Ci*. ‖ *β* corpus Galbae . . . contegere *T* begraben; vgl. tumulus corpus eius contexerat *Ci* musculum lateribus lutoque c. *C* elephantum corpora auro *Cu* piscatorias naues c. *C* mit Verdeck verſehen, contecta stramine casa *O* ſtrohgedeckt, arborum stipites hedera contexerat *Cu*; *occ.* caput amictu *V* se messoria corbe *Ci* cortex contegit lumina *O* omnia contecta nebula *L*; zeugmatiſch: quidam seruili habitu, alii fide clientium contecti *T*, wo contecti nur zu habitu paſst. ‖ *γ* libidines fronte et supercilio c. *Ci* contecta uictricium partium uulnera *T*.

con-temero, are, āui (temere) leichtſinnig behandeln: torum *O* leichtſinnig mitgefrevelt habe gegen . . .

con-temno, ere, tempsi, temptus (vgl. *τέμνω*) die Grundbedeutung 'zuſammenſchneiden' unbelegbar; nur *metaph.* geringſchätzen, zurückſetzen, verachten; *occ.* verſpotten. Abſolut: primum neglegere coepit et contemnere *Ci*; meiſt *trans.*: morbum medici initio contempserunt *N* beachteten nicht, unterſchätzten, contemptus est primo a tyrannis *N* senes se contemni putant *Ci* fühlen ſich zurückgeſetzt, libellos de contemnenda gloria scribunt *Ci* prae sua Capua c. *Ci* im Vergleich mit, mortem Athenis etiam uirgines contempsisse dicuntur *Ci*; oft *PPrP* haec sunt leuia et potius contemnenda *N* der Beachtung unwert; mit Negation (Litotes): copiae neque numero neque usu rei militaris contemnendae *C* achtunggebietend; vgl. se non contemnere *Lucilius Ci* ſich nicht wegwerfen, Selbſtgefühl beſitzen; dicht.: contemnere uentos *V* 'trotzen' von der Rebe und von Inſeln; rhet.: nec Batani tributis contemnuntur *T* werden durch Abgaben erniedrigt; *occ.* contempsisti L. Murenae genus, extulisti tuum *Ci* Adherbalis dicta contemnere, Iugurthae uirtutem extollere *S* populi contemnere uoces *H*. Davon *PPP adi. isol.* s. u. contemptus 3.

contemplātio, ōnis, *f.* Beſchauen, Betrachten u. zw. mit den Augen: c. caeli *Ci*; *metaph.* mit dem Geiſte: c. naturae *Ci* uirtutum *T* rerum caelestium *Ci*, und:

contemplātor, ōris, *m.* Beſchauer, Beobachter: caeli *Ci*, wie:

contemplātus, ūs, *m.* Betrachtung: mali *O*, von:

con-templor, ari, ātus sum (templum) urſpr. Fachwort der Auguraldisciplin 'beobachten, was im templum (Geſichtsfeld) vorgeht' *α*; dann *metaph.* beſchauen, betrachten *β*; (geiſtig) betrachten, erwägen *γ*. ‖ *α* templum est locus augurii aut auspicii . . ., a quo templo dictum est contemplari . . . *Varro*. ‖ *β* accessit ad argentum, contemplari unumquidque otiose coepit *Ci* c. oculis pulchritudinem rerum *Ci* codicis lituras c. *Ci* terras et maria c. *L* contemplator item, cum nux se . . . induet *V* beobachte, wann . . . ‖ *γ* id animo contemplare, quod oculis non potes *Ci* causam c. *Ci* rem ingenii acie contemplari *Ci*.

contemptim (*adv.* contemnere, § 42) geringſchätzig, mit Verachtung: magnifice de se, contemptim de Romanis loqui *L* superbe et contemptim contionari *L* c. ad castra succedere *L* barbari contemptim uagabantur *T*.

contemptio, ōnis, *f.* (contemnere) Geringſchätzung, Nicht-, Miſs-, Verachtung, Gleichgiltigkeit gegen . . . c. pecuniae, legum *Ci* mortis *CuCi* c. nostri *C* deorum *Ci* hostibus in contemptionem uenire *C* Gegenſtand der Miſsachtung werden.

contemptor, ōris, *m.* (contemnere) urſpr. *adi.* geringſchätzend, verachtend *α*; dann *subst.* Verächter *β*. ‖ *α* tamen inerat contemptor animus *S* „hochfahrender" = alles verachtender; mit *gen. obi.* animus lucis contemptor *V* lebenverachtender, nemo tam contemptor famae est *L*. ‖ *β* contemptor diuūm Mezentius *V* Cato, . . . c. diuitiarum *L* prodigi alieni, contemptores sui *T* Fremdes vergeuden ſie und kümmern ſich um ihr Eigen nicht, hic est nostri contemptor *O* der uns . . . miſsachtet. Dazu *fem.*:

contemptrix, icis, *f.* verachtend, Verächterin: c. superūm propago *O*.

contemptus 3 (*adi. isol. PPP* v. contemnere) verachtet, gering geſchätzt *α*; verächtlich = unbedeutend, nicht beachtenswert, ärmlich *β*. ‖ *α* homo Romae contemptus et abiectus *Ci* contemptissimi consules *Ci* per auaritiam exercitui (beim H.) contemptus *T* quo contemptior paucitate ordo esset *L*. ‖ *β* homo uitā contemptā ac sordidā *Ci* quae nox potest esse contemptior quam . . . *Ci* contemptissimae escae . . . *Ci*.

contemptus, ūs, *m.* (contemnere) Geringſchätzung, Miſs-, Verachtung u. zw. *act.* *α*; *pass.* *β*. ‖ Mit *gen. obi.*: generandi amor et moriendi contemptus *T* paulatim inrepit sui alienique contemptus *T* Miſsachtung alles Eigenen und Fremden, nam contemptu famae contemni uirtutes *T*. ‖ *β* ego contemptūs essem patientior huius *O* daſs ich von dir verachtet werde, contemptu laborare *L* an Miſsachtung leiden, breuitas nostra Gallis contemptui est *C* wird miſsachtet, iſt Gegenſtand der M., alicui contemptum afferre *Cu*.

con-tendo, ere, tendi, tentus. I. zuſammenſpannen; *metaph.* zuſammenſtellen, vergleichen *α*; *intrans.* 'mit jemand anbinden' = ſich in einen Wettſtreit einlaſſen, ſtreiten, ſich meſſen, kämpfen *β*. II. anſpannend zuſammenziehen, anſpannen, ſpannen; dicht. ⟨Geſchoſſe⟩ richten, zielen, entſenden *α*; *metaph.* anſtrengen *β*. Daher: III. *in-*

Digitized by Google

trans. sich anstrengen, sich bemühen, seine Kräfte aufbieten; *occ.* ⟨mit Angabe des Ziels⟩ angestrengt wohin eilen, streben *α*; *metaph.* sich bemühen, streben, etwas erstreben *β*; *occ.* 1. ⟨angestrengt, mit Eifer⟩ fordern, verlangen; 2. ⟨eifrig⟩ behaupten, bestimmt versichern *γ*. | **I** quidquid tu contra dixeris, id cum defensione nostra contendito *Ci* annales nostros cum scriptura eorum c. *T*; das sociative Verhältnis copulativ aufgefaßt: uetera et praesentia c. *T.* Dicht. mit *dat.*: fucum ostro c. *H.* *Intrans.* = *refl.*: Antigone ausa contendere quondam cum consorte Iouis *O* die es wagte, sich zu messen mit ... Daher: | *β* non tam turpe fuit uinci, quam contendisse decorum est *O* tauri pro uitulis contra leones summa ui contendunt *Ci*. So vom Kampf mit Waffen: armis, copiis c. *C* cum Sequanis bello c. *C* paruulis proeliis cum nostris c. *C* proelio equestri inter duas acies contendebatur *C* man stritt, de regno aequo Marte c. *Cu* nostri imperatores cum illo rege contenderunt *C* ita se a maioribus didicisse, ut magis uirtute quam dolo contenderent *C*; von Wettkämpfen: ludo *V* cursu c. *VO* wettlaufen = pedibus cum aliquo c. *O* quoad stans contendere posset *N* sich in einen Ringkampf einlassen konnte. Bildl.: memini frustra contendere Thyrsim *V* wetteifern, cum eo de principatu contendit *CN* contra potentiam paucorum c. *Hirtius* meritis c. *Cu* wetteifern, de locis c. *C* nach Ehrenstellen streben, fictis uerbis c. *O* hadern = iurgio c. *Ci*; vgl. nec fuit, quod contenderent *L* worüber sie streiten konnten, haec contra Hortensium c. *Ci* sich darin mit H. messen, iure c. *Ci* in iudicio cum aliquo c. *Ci* vor Gericht, vgl. s. u. sacramentum; in hac causa improbitas et gratia cum inopia et ueritate contendit *Ci* is liceri non destitit; ... illi ... contenderunt *Ci* boten um die Wette mit. | **II** *α* arcus contentus *VO* ilia risu c. *O* sich vor Lachen krümmen, uincla c. *V* anziehen, nauem funibus cont. *C* es anziehen (an sich ziehen), tormenta telorum ... adducta atque contenta *Ci* 'gespannte' Wurfmaschinen, fides contenta neruis *Ci* 'gestimmte' Laute. Dicht. in *Enallage*: arcu contenta parato tela tenens *V* (= arcu contento parata tela), neruo contendere telum = contento neruo emittere *V*; ähnlich: telum contendere in auras *V* vom gespannten Bogen entsenden; ja selbst: hastam c. *V* = schleudern. | *β* contentis corporibus onera ferre *Ci* contenta ceruix *V* onus dignum, in quo omnes neruos ... contenderem *Ci*; im Bilde: cursum ad hunc c. *V* seinem Beispiel folgen, mens contenta exsiliis (*dat.*) nur damit beschäftigt *O*. Es folgt Finalsatz: contendit omnes neruos, ut (ne) id fiat *Ci*. | **III** *α* clamore c. *Ci* laut schreien, sich beim S. anstrengen, quantum potero uoce contendam *Ci* ui contendere *C* Gewalt anwenden. Es folgt teils *inf.*: litora cursu petere contendunt *V* Bibracte ire cont. *C* fugā salutem petere contendunt *C*, teils Finalsatz: contendit, ut uincat *Ci* remis contendit (rudert eifrig), ut eam partem insulae caperet *C*; *occ.* per ea loca contendere *N* angestrengt marschieren, tantum itineris c. *Ci* so weit marschieren, peruenit, quo contenderat *N* huc magnis itineribus, Larissam, domum, ad Rhenum, ad Nouiodunum, ad occupandum Vesontionem, in castra cont. *C*. Daher bildl.: ad salutem c. *C* ad laudem c. *Ci*. | *β* dolis et fallaciis c. *S* mit Hinterlist vorgehen. Mit *pron. acc.*: Caesar id (darnach) sibi contendendum existimabat *C* contendebat gratiā pro illo homine *Hirtius* bemühte sich für ihn. Es folgt Finalsatz: ob eam causam contendi, ut (ne) plura dicerem *Ci*. | *γ* 1. teils absolut: unum de indutiis uehementissime contendere *C*; dann mit *abl.* und ab: hic magistratus a populo contenditur *Ci* man fordert ihn vom Volke, nihil a te contendo *Ci* verlange nichts. Meist mit Heischesatz: contendunt, ut ipsis summa imperii tradatur *CCi* Caesar a militibus contendit, ne ... dimitterent *CCi*. Mit Determination im Hauptsatz: se id contendere, ne ea enuntiarentur *CCi*. 2. folgt Aussage (*acc. c. inf.*): apud ephoros contendit (behauptete steif und fest) falsa esse delata *NL* hoc contendit nunquam esse factum *Ci* cornua quae contendere possis facta manu (esse) *O*.

contentē s. u. contentus I, II.

contentio, ōnis, *f.* (contendere). I. Das 'Zusammenspannen'; *metaph.* der Vergleich *α*; die Gegenüberstellung = der Streit, Wettstreit, Kampf *β*. II. Das 'Anspannen'; *metaph.* Anspannung, Anstrengung *α*; *meton.* Streben, Eifer, Bemühung; *occ.* Leidenschaft *β*. | **I** *α* quoniam contentionem fortunarum facere coepimus *Ci* 'anstellen', temporis spatium in contentionem uocare *Ci* si contentio quaedam et comparatio fiat, quibus plurimum tribuendum sit *Ci* facti cum scripto contentio *Ci*; mit *gen. obi.*: magis ex aliorum contentione quam ipsa per sese cognosci *Ci* durch Vergleich mit andern, ad studiorum atque artium contentionem reuerti *Ci*. | *β* cum in contentionem certamenque uenerint *Ci* ut res minime dubitanda in contentione ponatur *Ci* 'bestritten wird'. Der Ausdruck meist vom Wortstreit: inter quos magna fuit contentio, utrum ... an ... *N* non est mihi contentio cum teste *Ci* magnae contentiones inter Habitum et Oppianicum excitabantur *Ci* contentionem de plebeiis consulibus deponere *L* Streit(frage) um; mit *gen. obi.*: c. rei priuatae *L* in einer Privatsache; auch Wettstreit: tanta contentio erat, qui ... conscenderent *C* de regno cum aliquo contentionem habere *NC*; mit *gen. obi.*: cum honoris amplissimi (um ...) contentio subesset *Ci* c. principatūs *Ci* an decertare mecum uoluit contentione dicendi? *Ci* Redekampf. Selten vom Kampfe mit den Waffen: cotidiana proelia fiebant, qua contentione Germani ... refugerunt *Hirtius* sine contentione oppido potitur *C* 'ohne Schwertstreich', in his contentionibus, quas Aedui secum habuissent *Ci* contentione et armis superior erat *Ci* (ἐν διὰ δυοῖν). | **II** *α* equum submersum maxima contentione non potuit extrahere *Ci* omni contentione pugnatum est *Ci*; daher: Antiochum magna belli contentione superatum *Ci* in angestrengtem Kampfe, contentionem omnem remittere *C*; mit *gen. obi.*: c. uocis *Ci* animi *CiCu* uirium *Ci* dicendi *L* angestrengtes Sprechen; *meton.* magna uis orationis eaque duplex, altera contentionis (erregter Rede), altera sermonis (Gesprächston) *Ci* c. grauitatis *Ci* das Abwärtsstreben der Gewichte (Schwerkraft). | *β* maxima contentione honorem petere *L* c. honorum *Ci* Streben nach, Cn. Plancii salutem trado contentioni tuae *Ci* cum haec omnia tanta contentione agerentur *Ci* Cn. Pompeium contentione (eifrig) pro salute mea laborasse *Ci*; *occ.* animi prauā contentione prouectus *Cu*.

contentus 3 *adv.* ē **I** (*adi. isol. PPP* v. contendere) gespannt, straff *α*; *metaph.* angestrengt *β*; eifrig *γ*. | *α* qui iam contento, iam laxo fune laborat *H* Bild vom Seiltänzer?? contento poplite miror ... proelia *H* mit gespannter Kniekehle, d. h. auf den Zehen stehend. | *β* onera contentis corporibus facilius feruntur, re-

Digitized by Google

missis opprimunt *Ci* contenta ceruice plaustra trahere *V*. | γ ad tribunatum contento studio cursuque ueniamus *Ci* mens exsiliis (*dat.*) contenta suis *O*? eifrig beſchäftigt mit ..., contentius iisdem ornamentis uti *Ci* contente pro se dicere *Ci*.

contentus 3 *adv.* ē **II** (*adi. isol. PPP* v. continere) 'beſchränkt'; nur *metaph.* ſich beſchränkend, zufrieden (contentum esse = ſich begnügen, ſich zufrieden geben). Als *PPP* mit *abl.*: domo eādem fuit contentus (begnügte ſich), qua Eurysthenes fuerat usus *N* ea condicione contentus est *Ci*. Selten mit *abl. gerund.*: nec iam possidendis agris contentos esse *L*. Es folgt Cauſalſatz: contentus sum, quod mihi XXV iudices crediderunt *Ci*; dicht. u. ſpät auch *inf.*: esto contentus amores indagare *O* barbari hostem depulisse contenti *Cu* contenta est mea forma probari *O* ihr genügt's, Lob zu finden.

con-terminus 3 angrenzend, benachbart; mit *dat.*: morus contermina fonti *O*; *subst. isol. n.*: in contermina Scythiae fugam maturauit *T* Gegenden, die an Sc. grenzen.

con-tero, ere, trīui, trītus zuſammenreiben, zerreiben; *occ.* ab-, aufreiben α; *metaph.* aufreiben, abnutzen, hart mitnehmen β; (Zeit) zubringen, hinbringen, verſtreichen laſſen γ. | α cornua (cerui) contere ..., haec ubi contrīris, per densa foramina cerne *O*; *occ.* ferrum usū c. *C* corpora ... paludibus emuniendis *T*. | β hoc praemium contritum (abgenutzt) et contemptum putatur *Ci* reliqua c. et contemnere *Ci* prouerbium uetustate contritum *Ci* 'abgedroſchenes'; oft *refl.* (*med.*): se conterere od. conteri ſich abplagen, abmühen, conterere se in musicis *Ci* ſich mit ... abplagen; daher: contrīti ad regiam ... persona *Ci* der ſich mit Proceſſen abgemüht hat. | γ frustra tempus contero *Ci*; mit *abl.*: longitudo noctis stupris conterebatur *Ci*; oder *abl.* mit in: tempus in studiis litterarum, aetatem in litibus c. *Ci*.

con-terreo, ere, ui, itus gemeinſam, insgeſammt erſchrecken α; (vom Einzelnen) erſchrecken β. | α ceteras nationes conterruit *Ci* hat alle ..., qui praeter Nioben unam conterruit omnes *O* ⟨belli⟩ apparatus conterruit Campanos, ne ... *L* (wie ein Verb des Fürchtens). | β ceruus uenantum uocibus conterritus *Ph* aspectu conterritus haesit *V* ingenium accenderat magis, quam conterruerat *L*.

con-testor, āri, ātus sum gemeinſam als Zeugen anrufen α; (Fachwort der Juriſten: litem c.) einen Proceſs ⟨durch Zuſammenrufen der Zeugen⟩ förmlich einleiten, anhängig machen, in Gang bringen β. | α deos hominesque (caelum noctemque) contestans *Ci*; daher: deos c., ut ... *C* die geſammten Götter beſchwören, daſs ...; *PPP*: contestata uirtus *Ci* allſeitig bezeugte, erprobte. | β qui per se litem contestatur, sibi soli petit *Ci*; aber *PPP*: iste cum eo litem contestatam habebat *Ci*.

con-texo, ere, texui, textus zuſammenflechten α; *metaph.* (mit proleptiſchem Obj.) zuſammenfügen, -ſtellen, -ſetzen β; (mit äußerm Obj.) fortſetzen, ergänzen, anfügen γ; verflechten, verknüpfen, verbinden δ. | α contexta uiminibus membra simulacrorum *C* geflochtene, uineas c. *Ci* nillis ouium contextis homines uestiuntur *Ci* gewobene Schafwolle. | β fossam loricamque c. *T* in einer Reihe fortführen, sic omne opus contexitur *C* tigna materiā contexere *C* equus trabibus contextus aceruis *V* quam festiue crimen contexitur *Ci* 'anzetteln'. | γ longius mihi contexere hoc carmen liceret *Ci* commentarios Caesaris c. *Hirtius* interrupta c. *Ci*. | δ extrema cum primis c. *Ci* contexta historia eorum temporum *N* 'fortlaufende', 'zuſammenhangende' = perpetuae et contextae uoluptates *Ci* 'Kette' von ... Daher:

contextē (*adv.*) verflochten; *metaph.* conserte contexteque fieri *Ci* zuſammenhangend.

contextus, ūs, *m.* (contexere) das Zuſammenfügen α; *meton.* Zuſammenhang β. | α pinnarum contextu ... tegumenta faciebat *Accius*. | β mirabilis c. rerum *Ci* c. orationis *Ci* in contextu operis *T* im 'Verlaufe'.

con-ticesco und **con-ticisco**, ere, ticui (tacere, *Incoh.*) gemeinſam, zugleich verſtummen α; (dann von Einzelnen:) mitverſtummen, verſtummen β; *metaph.* ſich legen, ſtill werden, austoben, verſtummen γ. | α conticuere omnes *V* cum iudicia (= iudices) conticuissent *Ci*. | β consedit ille, conticui *Ci* tum Cethegus (tibicen) repente conticuit *Ci* nunquam de uobis sermo conticesceret *Ci*. | γ conticuere undae *O* dum conticisceret lamentatio et gemitus urbis *Ci* conticuit studium nostrum *Ci* tumultus *CL* furor *L* actiones tribuniciae *L*.

contignātio, ōnis, *f.* Balkenfügung, Balkenlage, Stockwerk: hanc super contignationem ... adstruxerunt *C* in tertiam contignationem ascendere *L* ins dritte Stockwerk. Von:

con-tigno, āre, āui, ātus (tignum) aus Balken zuſammenfügen, mit Balken belegen: quidquid est contignatum cratibus consternitur *C*.

contiguus 3 (contingere) berührend; dicht.: berührbar, 'erreichbar' α; *metaph.* angrenzend, benachbart β. | α hunc ubi contiguum missae fore credidit hastae (*dat.*) *V*. | β Pyramus et Thisbe ... contiguas tenuere domos *O*; mit *dat.*: pars Circi Auentino contigua *T*; *meton.* Armenii et contigui Cappadoces *T*; dicht.: Ennius contiguus ponitur (Scipioni) *O* da in der Ahnengruft der Scipionen auch eine Statue des Ennius ſtand.

continens, tis, *adv.* continenter (*adi. isol. PPrA* von continere) 'zuſammenhaltend', (vom Charakter) enthaltſam, mäßig, ſich ſelbſt beherrſchend α; *metaph.* zuſammenhangend, u. zw. (mit anderm:) anſtoßend, angrenzend, unmittelbar folgend β; (in ſich) zuſammenhangend, ununterbrochen, fortlaufend, anhaltend γ; *subst. isol. f.*: Feſtland, Continent δ. | α non intemperanter concupiscere continentis debet dūci *N* muſs als Selbſtbeherrſchung gelten, Epaminondas erat continens, clemens *N* continenter uixisse *Ci* continentior in uita hominum quam in pecunia fuisse uidetur *C* homines continentissimi *Ci*. | β continentia tecta *L* anſtoßende. Mit *dat.* räumlich: continens ripae collis *C* qui fundus fundo eius antiquo continens esset *Ci*; dafür Cappadociae pars cum Cilicia continens *Ci*; zeitlich: continentes his funeribus dies *CiC*; von Abſtr.: timori ipsum malum continens fuit *L* folgte auf dem Fuße. | γ Räumlich: continentes siluae ac paludes *C* flamma c. *Hirtius* fortlaufendes Feuer, c. agmen, grex *L*; beſ. terra continens *NCi* Feſtland; daher: Gallia c. *C* das galliſche Feſtland (vgl. δ); zeitlich: c. labor, bellum *C* continenter ire, pugnare *C* biduum continenter lapidibus pluit *L* c. proelium, imber *L* continenti cursu (impetu *C*) *L* in einem Lauf (Angriff); von Abſtr.: c. memoria *L* zuſammenhangende Geſchichte, c. imperium *L* andauernd. | δ Nach terra continens mit zugedachtem terra: in continentem legatos mittere *C* ex

Digitized by Google

continenti in insulam traicere *Cu.* *Abl.* meist **i**, selten *subst.* **e**, vgl.: Labieno in continente relicto *C* . . . quem in continenti reliquerat *C.* Davon:

continentia, ae, *f.* Enthaltsamkeit, Selbstbeherrschung: c. in omni uictu *Ci* hinc continentia pugnat. illinc libido *Ci* hominis c. et fides *Ci.NC* propter animi continentiam *C.*

contineo, ēre, tinui, tentus (tenēre). I. Zusammenhalten, beisammenhalten, festhalten; *occ.* 1. ⟨Mehrheiten⟩ beisammenhalten, nicht auseinanderlassen; daher auch ⟨Einzelne⟩ festhalten, halten; 2. ⟨Getrenntes⟩ verbinden *α*; *metaph.* ⟨Zustände⟩ erhalten, aufrecht halten *β*. II. Umschließen, umfassen; *occ.* 1. ⟨Örtlichkeiten⟩ ringsumgeben, begrenzen; 2. ⟨feindlich⟩ einschließen *α*; *metaph.* enthalten, in sich begreifen, umfassen; *occ.* ⟨einen Begriff⟩ wesentlich ausmachen, seinen Inhalt bilden *β*. III. Festhalten, zurückhalten, anhalten *α*; *metaph.* in Schranken halten, im Zaume halten, zügeln; *occ.* ⟨moralisch⟩ zügeln, mäßigen *β*; ⟨mit Angabe des Ausgangspunktes⟩ wovon abhalten, zurückhalten, hindern *γ*. ‖ I *α* Regulae (Latten) continent lateres *C*; *medial*: agger altiore aquā ⟨bei Hochwasser⟩ contineri non potest *C* er 'hält' nicht zusammen (*intrans.*). So oft bildl.: Aegyptii plurimorum saeculorum memoriam litteris continent *Ci* halten die Erinnerungen zusammen, bewahren sie; *occ.* 1. mit Pluralen als Obj.: cum priores neque necessitate neque imperio continerentur, . . . ⟨fugerunt⟩ *C.* Mit Angabe wo? legiones uno loco *C* milites in castris, intra castra, sub pellibus c. *C* uentos carcere cont. *O* im Gef. beisammen halten; *refl.* hostes se moenibus continuere *O* hielten sich innerhalb . . ., intra eas siluas hostes in occulto sese continebant; bildl.: ciuitates in amicitia c. *C* erhalten = Belgas in officio c. *C* suos silentio c. *L* suas indignationes domi c. *L* daheim halten (verbergen). Vgl. ea quae continet (Antonius) . . . *Ci* was er bei sich behält = verschweigt. *Collectiva* als Obj.: exercitum non continere, sed in ciuitates diuidere *L* exercitum castris c. *C* frumentum ibi c. *Ci* acies ad solis occasum continetur *C* wird festgehalten, bleibt stehen, Galliam (= Gallos) in pace continere *Hirtius* si Poenus (= Poeni) in angulo Alpium quietus se contineat *L* ruhig bliebe; bildl.: nulla res uehementius rem publicam continet, quam fides *Ci.* Hieher gehört auch: Caesar se (= suas copias) suo loco continuit *C* u. a. Endlich überträgt sich der Ausdruck auf *Singularia*, wodurch die Präpos. ihre Bdtg. verliert: agricolam si quando continet imber *V* ihn . . . daheim hält, alter consul se domi continet *CiL* hält sich daheim; auch *medial*: tecto contineri *LCi* 'auf sein Haus beschränkt sein'; bildl.: se in studiis cont. *Ci* eum in exercitatione *Ci* bei . . . festhalten. 2. trabes artē c. *C* Insula (oppidi pars) mari disiuncta ponte . . . continetur *Ci* mit der Stadt verbunden, oppidum Cenabum pons fluminis . . . continebat *C* verband mit dem andern Ufer . . .; bildl.: qui eius hospitio contineretur *N* ihm durch G. verbunden war, non beneficiis mutuis sed communi odio contineri *N* omnes artes cognatione quadam inter se continentur *Ci.* ‖ *β* haec uirtus amicitiam et gignit et continet *Ci* Romanis militarem disciplinam continere *L.* ‖ II *α* mundus, qui omnia complexu suo coërcet et continet *Ci* praegnans puerum aluo (in aluo) continet *Ci*; *occ.* 1. reliquum spatium mons continet *Ci*; meist *pass.*: uicus altissimis montibus continetur *C* ist umgeben, Gallia (media) continetur (wird begrenzt) Garumna flumine, Oceano, finibus Belgarum *C* hiberna milibus passuum C continentur *C* liegen beisammen auf einer Strecke von 20 Meilen, Aetolia medio Graeciae gremio continetur *Ci*; bildl.: nec luctus muris urbis continebatur *Cu* = gieng darüber hinaus. 2. Caesar nitebatur, ut Pompeium quam angustissime contineret *C* equitatum ad Dyrrhachium c. *Ci* munitionibus contineri *C*; auch bildl.: hos omnes flumina continebant *C* hielten sie umschlossen. ‖ *β* omnia, quae gignuntur, continent in se uim caloris *Ci* quattuor ⟨elementa⟩ mundus continet *O* ille liber continet res gestas regum populi Romani *N*; *pass.* = enthalten sein: calor, qui aquis continetur *Ci* litteris insidiae continebantur *Cu* sagittarii media continebantur acie *C* waren . . . enthalten in, standen in, noctis longitudo (die lange Nacht) stupris continebatur *Ci* bestand aus . . ., war ausgefüllt mit (?); *occ.* totam causam explicemus; ita facillime, quae res totum iudicium contineat, intellegetis *Ci* summum bonum, quod continet philosophiam *Ci*; oft *pass.* = ⟨im wesentlichen⟩ bestehen: quo more maiorum caeremonia continetur *Ci* worin . . . sie besteht, dii non continentur uenis et neruis et ossibus *Ci* exemplis continetur Aesopi genus *Ph* artes, quae coniecturā continentur *Ci* auf . . . beruhen = meus reditus uestro iudicio continetur *Ci.* ‖ III *α* Auch hier ist die Präpos. urspr. durch Pluralität des Objectsbegriffs bedingt: naues copulis continebantur *C*, aber auf Singulare übertragen: deprehensum hostem c. *O* animam c. *Ci* anhalten, spiritum rigor continuerat *Cu* hemmen, difficile est continere, quod capere non possis *Cu* se continendum praebere *Cu* sich halten lassen. ‖ *β* non potest exercitum is continere imperator, qui se ipsum non continet *Ci.* Womit, durch *abl. instr.*: animi aequitate plebem continere *C* Tiburtes bello *L* ciuitates auctoritate *Ci* Etruscos armis *L* Aeduos exercitibus c. *C* oppida metu *L*; auch: huius aduentus Mithridatem continuit *Ci* hemmte, seueritas imperii eos continuit *Ci* metus continuit eorum animos *L.* So auch: ora frenis c. *Ph* zügeln, gaudium, dolorem c. *L* zurückhalten, risum, uocem, linguam c. *Ci* im Zaum halten; und endlich *occ.*: cupiditates c. *Ci* insolentiam c. *Ci* metu continetur audacia *Ci*; oft *refl.*: ut se contineat *Ci* er sich mäßige, se in libidine c. *Ci.* ‖ *γ* Mit *subst.* Adverbiale (*abl.*): suos a proelio continuit *C* animum a libidine *Ci* milites ab seditione c. *L*; *refl.*: contineo me ab exemplis *Ci* populus se a supplicio tuo continuit *Ci.* Dafür mit adverbiellem (negativem) Heischesatz (= Finalsatz): milites continet, ne longius progrediantur *C*; ne variiert zu quominus: uix continebatur, quominus eum occideret *Cu.* Nach negiertem Verb folgt quin: Bituriges non poterant contineri, quin bellum pararent *Hirtius.* Die Negation rhetorisch variiert: male me continui, quin oscula ferrem *O.*

con-tingo, ere, tigi, tactus (tangere) I. *trans.* berühren, anrühren; *occ.* 1. erfassen, ergreifen. 2. anrühren = 'kosten' *α*; *metaph.* (ein Ziel berühren =) erreichen, treffen; *occ.* erreichen = wohin gelangen *β*; (etwas Nebenstehendes berühren =) anstoßen, anliegen; *occ.* 1. angrenzen. 2. in Verwandtschaft, Beziehung, Berührung stehen. 3. 'berühren' = angehen, betreffen *γ*; 'rühren' = ergreifen, treffen; *occ.* *PPP* contactus 3 verunreinigt, womit behaftet, beladen *δ*. II. *intr.* zutheil werden, gelingen, glücken. ‖ I *α* contigit et glaebam, contactu glaeba aurum fit *O* pede undas c. *O* terram osculo c. *L* küssend berühren, a terra c. ramos *V*; von Unbelebtem: luna terram paene

Digitized by Google

contingens *Ci*; hyperbolisch: sidera comā c. *O* (von einem Baum), nullae profecto terrae caelum contingunt *L* rühren an den H., ragen bis . . .; dicht.: curalium contigit auras *O* kommt an die Luft; mit *abl.*: pater ora nati sacro medicamine contigit *O* 'bestrich', lac sale c. *V* 'bestreuen'; *occ.* 1. aues cibum rostris contingunt *Ci* funem manu c. *V* habenas manibus c. *O*; 2. esuriens audet (nullum) contingere granum *H* c. cibum essen, aquas trinken, fontem *O* aus der Qu. | *β* auem contingere ferro non ualuit *V* mit dem Pfeile treffen = contingere hostem non posse *L* außer Schußweite sein; *occ.* cursu contingere metam *H* contigimus portum *O* Italiam *V*; im Bilde: contigerat nostras infamia temporis aures *O* nec contigit ullum uox mea mortalem *O* drang zu . . .; aber: contingerent, quod petierant *Ph* erreichen, erlangen. | *γ* agger murum contingit *C* trabes non inter se contingunt *Hirtius* milites disponit . . ., ut contingant inter se *C* ripae fluminis ex utraque parte radices montis contingunt *C*; *occ.* 1. Heluii fines Aruernorum contingunt *Ci* saltus Falernum contingens agrum *L* Bactra c. *Cu.* 2. quicumque aut propinquitate aut affinitate aut aliquibus ministeriis regiam contigissent *L* deos quoniam propius contingis *H* mit den Göttern (Vornehmen) in näherer Beziehung stehst, hominem cognatione c. *Cu* sanguine ac genere *L* amicitiā *L* Latiaris modico usū (Umgang) Sabinum contingebat *T*. 3. haec consultatio Romanos nihil contingit *L* mea causa nihil eo facto contingitur *L* hat nichts zu thun mit. | *δ* eos suspicio . . . contigerat *L* war auf sie gefallen, me libido contigit *O* eos contingebat cura *L* numine contactae suo *O* begeistert, simili sorte contacti *O* getroffen von; *occ.* auspicia contacta *L* entweiht. Mit *abl.*: (Alliensis) dies religione contactus *L* fluchbeladen, pristinā noxā contactus *Cu* equi nullo mortali opere contacti *T* frei von aller . . ., plebs contacta regiā praedā *L* das sich befleckt hatte mit . . ., uelut contacta ciuitate rabie duorum iuuenum *L* sozusagen angesteckt von . . . | **II** Selten mit *subst. Subi.*: contigit ex merito qui tibi nuper honos *O* cui gratia, fama, ualetudo contingat abunde *H* pulchra haec fama continget ciuitati *Ci* pugnandi occasio contigit nulla *L* traf sich keine günstige G. Öfter mit Pronomen: ubi quid melius contigit *H* quod mihi primum togato contigit *Ci* hoc post hominum memoriam contigit nemini *Ci*. Vgl. quam rem (= id) paucis contigisse docebat *C*. Meist ist das *Subi.* gegeben 1. durch Heischesatz: tecum ut essem, non contigit *Ci* C. Caesari contigit, ut esset senatui carissimus *Ci* huic contigit, ut patriam liberaret *N* (Satzintention ist: Es wurde ihm das Glück zutheil, daß er . . . befreien sollte!!). 2. durch *Infin.*: celeriter antecellere omnibus . . . contigit *Ci* non cuiuis homini contigit adire Corinthum *H*; mit *praedic. dat.*: Iouis esse nepoti contigit haud uni *O*.

contĭnuātĭo, ōnis, *f.* (continuare) ununterbrochene Fortführung: interrumpi tenorem rerum, in quibus peragendis continuatio efficacissima esset *L* Zusammenhang = c. rerum *Ci* c. imbrium *C* andauernde Güsse; *occ.* c. magistratūs, tribunatūs *L* Fortführung, Beibehaltung.

contĭnuō *adv. isol. abl.* s. u. continuus.

contĭnuo, āre, āui, ātus (continuus) anschließen, verbinden, zusammenfügen; *occ.* 'arrondieren', erweitern *α*; *metaph.* (zeitlich) fortsetzen, nicht unterbrechen, anreihen, auf etwas folgen lassen; *occ.* (Ämter) fortführen oder fortführen lassen *β*. | *α* fecerisne pontem continuatis tribunalibus? *Ci* scuta inter se c. *L* domos c. *S* aneinander aufführen, domo collem et hortos continuauerat *T* hatte unmittelbar verbunden, pons continuatur *T* wird fertig gebaut, in qua (tabella) uicisse est continuasse suos (lapillos) *O* drei Steine in eine Reihe gebracht zu haben. Oft *medial*: continuantur opera hostium *L* schließen sich, natura continuata *Ci* die zusammenhangende. Mit *dat.*: aedificia moenibus continuare *L* eng anbauen, c. latus lateri *O* anschmiegen; *medial*: Suionibus Sitonum gentes continuantur *T* schließen sich an = continuata montibus nemora uidentur *Cu* scheinen sich anzuschließen, aër mari continuatus *Ci*; *occ.* ingens cupiditas agros continuandi *CiL* c. fundos, iugera *Ci*; dicht.: si Mygdoniis campis regnum Alyattei continuem *H* Lydien und Phrygien vereinen. | *β* Zunächst: hiemi continuatur hiems *O* folgt unmittelbar = paci externae continuatur discordia domi *L* somno mors continuata est *L*; dann ohne *dat.*: die ac nocte continuatum iter C opus c. *C* incendium *L* ununterbrochen, solitam reuerentiam in populum R. c. *T* imperium et scelera c. *T* fortregieren und fortfrevelu, fatigatio continuati laboris *Cu* ununterbrochene A., prope continuata funera *L* eins nach dem andern, dies theatro c. *T* mehrere Tage ununterbrochen im Theater sitzen, continuata motio *Ci* fortgesetzte, cursitat hospes continuatque dapes *H* bringt ein Gericht unmittelbar nach dem andern; *occ.* vom Amtführenden: Fabius continuat consulatum *L* c. magistratum *S*. Vom Volke oder Rathe: Philopoemeni continuatur magistratus *L* Ph. wird im Amte bestätigt, alicui continuare consulatum *L*.

contĭnuus 3 (continere) zusammenhangend; *occ.* ununterbrochen, ungetrennt, fortlaufend *α*; *metaph.* (zeitlich) unmittelbar aufeinanderfolgend, nacheinander *β*; ununterbrochen, unablässig, unaufhörlich *γ*. | *α* continua aedificia *Cu* continui montes *H* Bergreihe, ignis proxima quaeque et deinceps continua amplexus *L* das (damit) Zusammenhangende, Leucas continua *O* (mit dem Festlande zusammenhängend:) Halbinsel; *subst.* Nerua continuus principis *T* Günstling; *occ.* c. mare *T* humus c. *O* vgl. 'continens'; Rhenus uno alueo continuus *T* c. oratio *T*. | *β* annos prope L continuos *Ci* tot dies continuos quid egisti? *Ci* continui quinque dies *C*, auch continuis diebus *C* = 'mehrere' Tage nacheinander, triumphi duo continui *L*; dicht. auch von der Einheit: continuā Delphin nocte uidendus erit *O* in der folgenden Nacht, continua die *O*. | *γ* continua bella *CiCu* 'fortwährende', itineris continui labor *Cu* c. incommoda *C* c. fragor *Cu* unaufhörlich, continui honores *Ci* c. obsidio *L* continuo fortunae uulneror ictu *O* continua messe senescit ager *O*; rhet. mit *dat. gerund.*: annus postulandis reis continuus *T* in dem die Vorladungen nicht aufhörten, continuus accusandis reis Suillius *T* er ließ nicht ab . . . anzuklagen. Davon *abl. sg. n. adv. isol.* **contĭnuō** 'im Zusammenhang', also: gleich darauf, sofort, alsbald, unverzüglich; *occ.* (in negativem oder Fragesatze) gleich, sogleich *α*; bei Spätern: ununterbrochen *β*. | *α* hi ludi XV dies auferent, deinde continuo Romani ludi consequentur *Ci* tum iste continuo mittit homines certos Melitam *Ci* cur tanto post potius, quam continuo (auf der Stelle) queri maluerit *Ci*. Oft Temporalsätze determinierend: c., ut uidit *Ci*; vgl. continuo has leges natura imposuit, quo tempore primum . . . *V* continuo uentis surgentibus . . . *V*; *occ.* non continuo, si me in gregem sicariorum contuli, sum

Digitized by Google

sicarius *Ci* an Deiotarus c. dimisit exercitum? *Ci.* | β templum continuo saeptum *Varro* continuo aliquid facere *Cu.*

contio, ōnis, *f.* (Vulgär für conentio von conuenire?, Verſammlung, Volksverſammlung, Heeresverſammlung α; *meton.* 1. die Verſammelten β; 2. Anrede, Anſprache, Volksrede γ. | α contio significat conuentum, qui a magistratu per praeconem conuocatur *Festus.* Es iſt nur anhörende, nicht beſchließende Verſammlung! de mea salute principum ciuitatis celeberrimae contiones fuerunt *Ci* c. ciuium *Ci* militum *C*; Phraſen: contionem uocare *T* aduocare *CiCSL* plebem, exercitum ad (in) contionem uocare (aduocare) *LCu* contionem habere *CiL* halten, in contionem prodire *CiNL* gehen, beſuchen, in contionem adscendere *Ci* escendere *L* in der V. (als Redner) auftreten; daher data est contio Laelio *Ci* er durfte in der V. reden. Oft pro contione vor (wir: 'in') der Verſ. z. B.: epistulam (codicem) pro contione recitare (legere) *CiT.* Von außerrömiſchen Verhältniſſen: saepe in contionem populi prodibat Themistocles *N* ⟨die atheniſche ἐκκλησία⟩, vgl. Graecorum res publicae contionis temeritate administrantur *Ci* u. ä. m. | β ut omnis contio audire posset *Ci* facta est contionis admurmuratio *Ci.* | γ contiones P. Sestii scriptae *Ci* legant hanc eius contionem *Ci* contionem habere in Caesarem (apud milites) *C.*

contiōnābundus 3 (contionari vgl. fuo) öffentlich redend, mit öffentlicher Anſprache: omnes portas c. circumiit imperator *L* uelut c. interrogat . . . *T*; mit innerm *Obi.*: haec contionabundus . . . *L* dies öffentlich äußernd.

contiōnālis, e (contio) zur Volksverſammlung gehörig: senex *L* (unſicher) 'alter Demagog'. Vgl.:

contiōnātor, ōris, *m.* (contionari) 'Volksredner' in üblem Sinne: 'Demagog', 'Wühler': leuitas contionatorum *Ci.*

contiōnor, āri, ātus sum (contio) vor der Verſammlung ſprechen, öffentlich reden α; (ſelten) ſich verſammeln, verſammelt ſein β. | α de religionibus saeris est contionatus Clodius *Ci* contionatus signa constituit *C* Caesar apud milites contionatur *C* c. pro tribunali *T.* Mit innerm Obj.: haec contionanti Minucio *L* während er ſo ſprach, caterua contionata est: 'huic uitae . . .' *Ci* 'rief'. | β illi nos singuli uniuersos contionantes timent *L.*

contor, āri s. u. cunctor, āri.

con-torqueo, ere, torsi, tortus zuſammendrehen, -winden α; zugleich herumdrehen, -wenden, -bewegen β; *occ.* drehend, ſchwingen, ſchleudern (ſo daß das Geſchoß rotiert) γ. | α toga contorta *Cornificius* = um den Arm gewundene; *metaph.* deinde contorquent et ita concludunt *Ci* ſie machen den 'verſchrobenen' Schluß, quae uerba contorquet? *Ci* 'verdreht'. | β animal omne membra flectit, contorquet *Ci* brumali flectens contorquet tempore currum *Ci* contorquens siluas Eridanus *V* der 'mit ſich' reißt. Präpoſition verblaßt: contorsit proram Palinurus ad undas *V* (eigtl. mit den andern) amnes in alium cursum contorti *Ci.* | γ lenta lacertis spicula contorquent *V* hastam in latus, telum in auras contorsit *V* contorta falarica uenit *V* im Schwunge gedreht. *PPP adi. isol.* **contortus** 3, *adv.* ē: verdreht, verſchroben: contorta sophismata *Ci* contortius concludere *Ci.* Davon:

contortio, ōnis, *f.* Verſchrobenheit: contortiones orationis *Ci* verſchrobene Ausdrücke.

contortulus 3 (*demin.* zu contortus) ziemlich verſchroben: conclusiunculae *Ci.*

contrā (Zu cum-con wie extrā, intrā zu ex, in, wahrſch. *abl. sg. fem.* eines Comparativs) I. adverbiell gegenüber, auf der entgegengeſetzten Seite; *occ.* entgegen, wider, gegen α; *metaph.* (Gegenſatz) andererſeits, dagegen, hingegen, im Gegenteil β. II. präpoſitionell (beim *acc.*) gegenüber α; gegen, wider β; gegen = im Widerſpruch mit etwas γ. | I α ulmus erat contra *O* contra . . . respondet Cnosia tellus *V* omnia contra circaque *L*: *occ.* petens ut contra intueri fas esset *L* 'vor ſeinen Augen' = ihm ins Angeſicht zu ſehen, illum adspice contra, qui uocat *V* blicke ihm (muthig) ins Antlitz. Beſ. zur Bezeichnung des Widerſtandes: nec nos obniti contra . . . sufficimus *V* qui contra pugnent, nideo *Ci* qui contra fecerit *Ci* 'zuwider' handeln, contra liceri *C* Gegenangebot machen, cum contra dicturus esset Hortensius *Ci* dagegen (u. 'wider-') ſprechen (s. u.), si contra contenditur *Ci* de litteris contra uenit *Ci* entgegenhandelt = contra ire *T* ſich widerſetzen. | β alienissimo sibi loco, contra hostibus opportunissimo *Ci*; vgl. Aeolus haec contra (*sc.* dicit) antwortet, entgegnet *V* dicit accusator haec, quid contra reus? *Ci* Bruti erat familiaris, tu contra Burrieni *Ci* nulla luxuries, contra summus labor *Ci* tibi contra euenit *H* 'umgekehrt'. Oft folgt wie nach andern Ausdrücken der Gleichheit oder Ungleichheit atque oder quam ('wie', 'als'): faciam contra, atque fieri solet *Ci* ganz anders als, im Gegenſatze zu dem, wie, generi sui, contra quam fas erat, amore capta *Ci.* | II α Britannia contra eas regiones posita *Ci* insula iacet contra Plemurium *V* contra stetit ora inuenci *V.* Auch nachgeſtellt: Carthago Italiam contra *V.* | β nostros nautas contra Carthaginem Scipio duxit *Ci* exercitum contra hostis mittere *Ci* coniurare contra rempublicam *Ci* c. populum R. *C* rem publicam contra te defendi *Ci* nullius uita saepta erat contra tuam audaciam *Ci.* Beſ. tuum testimonium contra te est *Ci* 'iſt wider dich'. Auch bei *Adi.* pugnax contra imperatorem *Ci* uir contra audaciam fortissimus *Ci* contra pericula firmissimus *S* und bei *Subst.* adiutor contra dominum *Ci* cupiditas contra rem p. *Ci.* | γ contra opinionem, exspectationem *C* spem *CL* wider Erwarten, c. hesternam illam contionem licet uobis . . . *Ci* c. ius gentium *L* c. ius fasque *Ci* c. omnis leges *Ci* c. morem maiorum *Ci* c. uoluntatem eius *Ci* contra ius, consuetudinem, edicta praetorum *Ci* c. omnium instituta *Ci* contra ea . . . *NS* im Gegenſatz dazu. Nachſtellung bei *Subst.* nur *VT*, aber nach dem pron. rel. auch *Ci*: quem contra dicerem *Ci* quem contra arma tulerant *Ci.*

contractio, ōnis, *f.* (contrahere) Zuſammenziehen α; *metaph.* Kleinmuth, Beklommenheit β. | α c. supercilliorum, frontis, digitorum *Ci.* | β effusio animi in laetitia, in dolore contractio *Ci.* Daher *demin.* **contractiuncula,** ae, *f.*: animi *Ci* leichte Beklommenheit.

contractus 3 (*adi. isol. PPP* v. contrahere) 'zuſammengezogen' α; *metaph.* eng, ſchmal β; kurz γ; gedrängt, knapp δ; beſchränkt ε; (*Enallage*) eingezogen ζ. | α *Enallage*: contracto frigore pigrae *V* träg vom 'ſtarrenden' Froſte. | β locus exiguus atque c. *V* c. uestigia uatum *H* ſchmale Pfade. | γ iam contractioribus noctibus *Ci* die kürzer geworden ſind. | δ c. eloquentia *Ci* oratio contractior, quam aures populi requirunt *Ci.* | ε studia contractiora *Ci.* | ζ contracta paupertas *H* uates contractus leget *H* in ſtiller Zurückgezogenheit.

Digitized by Google

contrā-dico, ere (*Ixpt.* § 32, oft noch getrennt) widerſprechen. Urſpr. aduersarii non audebunt contra dicere *Ci.* Später mit *dat.*: cum plures sententiis aliorum contradicerent *T*; *pass.* precibus contradici non poterat *Ci* konnte man nicht ..., nec contradici, quin ... *L* der Widerſpruch hindere nicht ...

con-traho, ere, traxi, tractus 'zuſammenziehen' u. z. I. (Etwas auf einen kleineren Raum) zuſammenziehen *α*; *metaph.* beſchränken, einſchränken; *occ.* kürzen, kurz faſſen *β*; (Herz oder Gemüth) einengen, beklemmen *γ*. II. (Eine Mehrheit an einer Stelle) zuſammenziehen, vereinigen, ſammeln *α*; *metaph.* (einen Zuſtand) verurſachen, bewirken, herbeiführen, 'zuziehen' *β*; *occ.* (Geſchäfte) eingehen, abſchließen, 'contrahieren' *γ*. | **I** *α* contrahere uela 'einziehen', 'reffen'; bild.: contrahes ... turgida uela *H* = mäßige dich im Glücke! pulmones se contrahunt aspirantes, tum respiratu se dilatant *Ci* contrahit frontem *CiH* uultum *O* 'runzelt', bracchia contrahit ... scorpius *V* 'zieht ein', collum contrahere et tendere *Ci* morbo contractum cor *Ci*; *Enallage*: contractum genibus tangas caput *H* daſs du zuſammengezogen mit dem Kopfe die Knie berührſt: vgl. s. u. contractus. | *β* tempestas caelum contraxit *H* beſchränkte (den Ausblick auf) den Himmel, luna contrahit orbem *O* nimmt ab, castra c. *CL* contracta freta *O* contracta aequora molibus *H* eingeengt. Auch von Abſtr.: cupidinem c. *H* appetitūs omnes c. *Ci* uniuersitatem ... ad pauciores c. *Ci*; *occ.* c. orationem *Ci* praecepta in unum c. *O*. | *γ* uarietas sonorum tum remittit animos, tum contrahit *Ci* sol ... tristitiā quadam contrahit terram, tum uicissim laetificat *Ci*. | **II** *α* (Empedocles dixit) omnia contrahere amicitiam, dissipare discordiam *Ci* eos contrahit similitudo *L* Venus animos hominum contraxit in unum *O*. Beſ. militäriſch 'concentrieren': copias undique *NCu* auxilia Babylonem (nach B.) *Cu* milites ueteranos *Ci* naues ad exercitum traiciendum *L* classem c. *N* iumenta a Susis *Cu* uiros *V*; darnach auch außerhalb der milit. Sphäre: c. Scipionem et Hasdrubalem ad colloquium *L* zuſammenbringen, patres ... contracti a consulibus *L* zur Berathung vereinigt, ueteres libros c. *T* ſammeln, pecuniam c. *T* zuſammenbringen; daher auch aes alienum c. *CiCu* „fremdes Geld zuſammenbringen", d. h. Schulden machen. | *β* nescio an amplius mihi negotii contrahatur *Ci* 'Verlegenheiten bereiten', Turdetani contraxerant Saguntinis cum Carthaginiensibus bellum *L* ibi atrocissimum contractum est certamen *L* clades contracta *L* die man ſich zuzog, c. periculum *L* magnum piaculum sibi et rei p. c. *L* sibi poenam *Hirtius* sibi numinis iram c. *O* 'ſich zuziehen', damnum c. *Ci* Schaden bringen, nefas c. *L* eine Sünde begehen, rebus gestis inuidiam *Cu* morbum, regis indignationem *Cu* ſich zuziehen. | *γ* (Das Geſchäft iſt eine Vereinigung zweier Parteien.) cum illo nemo iam rationem (Handelsverbindung), nemo rem (Geſchäft) ullam contrahebat *Ci* qui uendunt, emunt contrahendisque negotiis implicantur *Ci* res contracta *Ci* abgeſchloſſenes Geſchäft; abſol.: quicum contraxit *Ci* das Geſchäft abſchloſs.

contrārius 3 *adv.* ē (contra) gegenüberliegend *α*; entgegengeſetzt *β*; *metaph.* ⟨einander⟩ entgegengeſetzt, widerſprechend *γ*; widerſtrebend, feindlich, zuwider, verderblich *δ*. | *α* collis nascebatur aduersus huic et contrarius *C* ihm zugekehrt und gegenüberliegend, eam ad ripam, quam constituerat, non ad contrariam appellere *Ci* contraria uulnera *T* (= aduersa) vorn auf der Bruſt, his contraria (gegenüber) duo tigna statuebat *C*. | *β* contraria pars terrarum *Ci* Scythiam inuasit boreas, contraria tellus madescit ab austro *O* (der Süd); in contrariam partem reuinciri *C* nach entgegengeſetzten Seiten hin = in contrarias partes fluere *Ci* sidera contrario procedentia *Ci*; mit *dat.* classi contraria flumina *O*. Es folgt atque: contrario motu atque (als) caelum *Ci*; mit *dat.* color contrarius albo *O* fatis contraria fata *V*; aber mit *gen.* huius uirtutis contraria est uitiositas *Ci* das Gegentheil ... | *γ* cognoscetis auctoritates contrarias *Ci* contrariae hominum sententiae *Ci* naturae studia *Ci* capita alterna inter se contraria recitare *Ci* disputare in partes contrarias *Ci* 'für und wider', saepe in iisdem, saepe in contrariis causis uersati sumus *Ci*. | *δ* (puella) tuis contraria uotis *Ph* homo mihi contrarius *Ph* Widerſacher, c. arma *O* des Feindes, stirps fatis contraria nostris *V* nona (dies) contraria furtis *V* verhindert den D. (da der Mond ſchon leuchtet), c. exta *T* ungünſtige, contrarie dicere *T* unpaſſend, exercitationes c. *T* nachtheilige, otium maxime contrarium *C* höchſt unzweckmäßig. Oft *subst isol.*:

contrārium, ii, *n.* Gegentheil, Gegenſatz: noch *adi.* dum uitant stulti uitia, in contraria currunt *H* (*sc.* uitia); aber uocant animum in contraria curae *V* lex imperat honesta, prohibet contraria *Ci* contrarium decernebat, ac (als) ... decreuerat *Ci*. Oft in der Bdg. mit ex *CiC*, e *N* 'im Gegentheil' (eigtl. vom entgegengeſetzten Standpunkte aus) hoc ex contrario contendo *Ci* apud illos e contrario nemo ... admittitur *N*; auctoris sortem in contraria mutet *O* ins Gegentheil = Caeneus in contraria uersus *O* (Weib wird zum Mann). Mit *gen.* earum artium contraria *Ci*.

Contrebia, ae, *f.* Stadt in Spanien. Einwohner: Contrebienses, ium *L*.

contrectātio, ōnis, *f.* Betaſtung: non gestit taurus equae contrectatione *Ci* (*euphem.* von der Begattung).

con-trecto, āre, āui, ātus (tractare) betaſten, angreifen, abgreifen *α*; *metaph.* (im Geiſte) betrachten, erwägen *β*. | *α* dum pectora contrecto *O* uulnus c. *O* liber manibus uulgi contrectatus *H* 'abgegriffen'; *occ.* (unzüchtig) abgreifen: sinus *O*; daher contrectata filiarum pudicitia *Ci* (*Enallage*) die verletzte Scham der betaſteten Mädchen; *metaph.* corpus oculis uulgi contrectatur *T* dient zur Augenweide. | *β* tota mente contrectandae uoluptates *Ci*.

con-tremisco, ſeltener con-tremesco, ere, tremui (*Incoh.* zu contremere) zuſammenſchauern, erzittern, erbeben. Zunächſt von Pluralbegriffen oder Collectiven: omne contremuit nemus *V*; dann von Singularbegriffen: contremuit quercus *O*, von Perſonen: me contremuisse timore perterritum *Ci*; *meton.* prouinciam contremuisse *T* = die Provinzialen; *metaph.* cuius uirtus nunquam contremuit *Ci* 'wankte'; *trans.* periculum contremuit domus *H* es erbebte vor ...

con-tribuo, ere, ui, ūtus I. zu einer tribus verbinden *α*; *metaph.* ⟨ſtaatlich⟩ vereinigen, verbinden *β*. II. ⟨eigtl. tribusweiſe⟩ zuſammenſchießen, beitragen. | **I** *α* nouos ciues in octo tribus contribuere *Velleius*. | *β* in unam urbem contributi *L* Calagurritani sunt cum Oscentibus contributi *C* bilden ein Gebiet, Thessali oppidum Aetolicum sibi contribuerant *L* hatten mit ſich v., Ambracia tum se contribuerat Aetolis *L* zugeſellt, war beigetreten, contribuere urbes ad condendam Megalen polin *L* 'zuſammenſchlagen', Elei contributi in Achaicum concilium *L*

Digitized by Google

als Bundesmitglied eingetreten. ‖ II nec non Spercheides undae contribuere aliquid *O.*

con-tristo, āre, āui, ātus betrüben *α*; *metaph.* verdüstern, trüb machen *β*. ‖ *α* apes iniuria contristatae *Columella.* ‖ *β* contristat aquarius annum *H* auster, Sirius caelum *V.*

con-trītus 3 s. u. con-tero.

contrōuersia, ae, *f.* (contrōuersus) entgegengesetzte Richtung *α*; *metaph.* Streit, Streitigkeit; *occ.* 1. Streitfrage, Rechtsfall; 2. Streitrede *β*; Widerspruch, Widerrede *γ*. ‖ *γ* controuersia aquae insulam subuertit *Ulpianus.* ‖ *β* Chelidon in iure ciuili priuatorum controuersiis praefuit *Ci* tibi fuerunt inimicitiae cum Roscio et magnae rei familiaris (um . . .) controuersiae *Ci* minimae aquarum itinerumque controuersiae *Ci* c. de re pecuaria *Ci* c. est de finibus *C* c. de principatu inter eos oritur *C* controuersias inter se, cum iis habere *C*; *occ.* 1. controuersias cognoscere *C* de controuersiis iure disceptare *N.* 2. duo genera materiarum apud rhetores tractantur: suasoriae et controuersiae *T* erdichteter Rechtsfall. ‖ *γ* Bes. possedit hereditatem sine ulla c. *Ci* quis est hic grauissimus? sine c. hic, qui . . . *Ci* 'unzweifelhaft', non est c., quin . . . *T* niemand widerspricht, dass. Davon:

contrōuersiōsus 3 sehr streitig: res *L.*

contrō-uersus 3 (contro : contra = intro : intra) entgegengewandt, -gerichtet *α*; *metaph.* strittig, streitig *β*. ‖ *α* Unclassisch: z. B. controuersae perticae *Cato.* ‖ *β* c. ius *Ci* res c. *Ci* auspicium *L.*

con-trucīdo, āre, āui, ātus zusammenhauen: corpus *Ci*: bildl.: rem publicam *Ci* 'hinschlachten'.

con-trūdo, ere, trūdi, trūsus zusammenstoßen: ut in balnea contruderentur *Ci* 'zusammen hineinstoßen'.

con-tubernālis, e (durch *tabernālis von taberna) in demselben Zelte wohnend; meist *subst.*: Zeltcamerad *α*; Kriegscamerad *β*; Genosse, Gefährte, 'Camerad' *γ*. ‖ *α* contubernales dicuntur a tabernis . . . *Paulus*; die Zeltcameradschaft betrug 10 Mann u. einen Führer ('Corporal'), domi una eruditi, militiae contubernales *Ci.* ‖ *β* Junge Römer schlossen sich oft als Begleiter Feldherren an: in Africam profectus est Pompeio proconsuli contubernalis *Ci* c. Saturnini *Ci.* ‖ *γ* cum esset meus contubernalis in consulatu *Ci* accusatoribus contubernalibus traditus *Ci* uicinus, immo iam c. *Ci.*

con-tubernium, ii, *n.* (taberna) 'Zeltcameradschaft', Kameradschaft *α*; *metaph.* Zusammenleben, Umgang; *occ.* wilde Ehe, Concubinat *β*; *meton.* das gemeinsame Zelt *γ*; die gemeinsame Wohnung *δ*. ‖ *α* sueto militum contubernio gaudebant *T* Zusammenleben mit den S.; bes. vom Verkehr junger Römer mit dem Prätor in der Provinz: contubernio patris ibidem militare *S* contubernii necessitudo *Ci.* ‖ *β* contubernium muliebris militiae *Ci* das Zusammenwohnen mit dem Weibe, fortuitum feles contubernium fraude euertit *Ph*; *occ.* (in Rom die einzig mögliche Form der Sklavenehe) mulier ei in contubernio tradita *Cu.* ‖ *γ* arma deponere in contubernio *C* contuberniis progrediuntur *CT.* ‖ *δ* disiectum aeditui contubernium *T* Piso serui contubernio abditus *T.*

con-tueor, ēri, tuitus sum dazu bemerken, dazu gewahr werden *α*; (zusammenfassend) betrachten, beschauen *β*. ‖ *α* id nouum contuens *N* diese neue Erscheinung . . . ‖ *β* adspicite ipsum, contuemini os! *Ci* hominem acrius c. *N* ins Auge fassen; *metaph.* a contuendis malis auocari *Ci.* Davon:

contuitus, ūs, *m.* das Anschauen, Betrachten; mit *gen. obi.*: parricidarum *Cu.*

contumācia, ae, *f.* (contumax) Widerspenstigkeit, Eigensinn, Trotz: (non) licet inter abruptam contumaciam et deforme obsequium pergere iter ambitione uacuum *T* c. responsi tui *Ci.* Selten in gutem Sinne: Socrates adhibuit liberam contumaciam a magnitudine animi ductam *Ci.*

contumax, ācis, *adv.* āciter (contemnere oder tumere?) trotzig, eigensinnig, widerspenstig, störrisch: at mores commodi! quis contumacior? *Ci* adrogantis oris et c. animus *T* contumacius se gesserat *N* ultu contumaci (*Enallage*) intuens regem *Cu* = fides contumax aduersus tormenta *T*; *metaph.* lima c. *Ph* spröde, hart.

contumēlia, ae, *f.* (Lw.?) Misshandlung; *occ.* Stoß, Ungemach *α*; *metaph.* Beschimpfung, Beleidigung, Schimpf, Schande *β*. ‖ *α* os praebere (offerre *T*) ad contumeliam od. contumeliis *L* per contumeliam frumentum exprimere *Ci* ibi piratarum contumelias perpessus *Ci* ad libidinem et contumeliam animum accendere *Ci*; *occ.* naues quamuis contumeliam perferunt *C.* ‖ *β* maledictio nihil habet propositi praeter contumeliam *Ci* cum uerborum contumeliis optimum uirum lacerasset *Ci* his contumeliis iniuriisque commotus . . . *Ci* nullam adhibuit memoriam contumeliae *N* hatte kein Gedächtnis für . . ., facere contumeliam *CiL* zufügen, aliquid in contumeliam suam uertere *C* accipere *Cu* als persönliche Beleidigung ansehen. Davon:

contumēliosus 3 *adv.* ē schmähsüchtig, schmähend *α*; schmachvoll, schmählich *β*. ‖ *α* homo impotens, iracundus, contumeliosus *Ci* quam contumeliosus in edictis *Ci* dolenter hoc dicam potius, quam contumeliose *Ci* contumeliosissime ei maledicas *Ci.* ‖ *β* Mit *acc. c. inf.*: multari imperatorem contumeliosum est *Ci*; auch mit *dat.*: id contumeliosum est plebi *L* contumeliosius, quam uerius . . . appellare *L* c. dicta *S* oratio *Ci* uoces *CiC.*

con-tumulo, āre, āui, ātus Hügel anhäufen. Daher *occ.*: mit einem Grabhügel bedecken, begraben: contumulari patrio humo *O.*

con-tundo, ere, contūdi, contūsus zerschlagen, zerstoßen, zermalmen *α*; *metaph.* lähmen, dämpfen, vernichten, niederschlagen *β*. ‖ *α* manus quas contudit, digitos quos confregit restituere non potest *Ci* pugiles caestibus contusi *Ci* grando contudit uites *H* turba saxis contundet anūs *H* nares contudit *O* schlug breit, quetschte ein, arundinum radices *C* zerreiben, classis contusa *L* 'zerschellt'. Mit *acc. gr.*: equus ora contunditur *O* wird gepresst an . . . ‖ *β* illi cheragra contudit articulos *H* lähmte die Glieder, ego contudi et fregi praedonis audaciam *Ci* calumniam stultitiamque eius obtriuit et contudit *Ci* nostrae opes contusae, hostiumque auctae erant *S* populos c. *V* Hannibalem *L* demüthigen, Hannibalis minas c. *H* impetus nostros c. *H* is labor contudit animos *T* 'brach', contudit ingenium . . . patientia *O.*

conturbātio, ōnis, *f.* Verwirrung, Verstörung: mentis *Ci*; bes. cont. est metus excutiens cogitata *Ci* 'Bestürzung'.

conturbātus 3 (*adi. isol. PPP* von conturbare) verwirrt *α*; *occ.* bestürzt *β*. ‖ *α* c. animus non est aptus

Digitized by Google

ad exsequendum munus suum *Ci.* | *β* tristis et conturbatus domum uenit *Ci.*

con-turbo, āre, āui, ātus in Verwirrung, in Unordnung bringen; *occ.* (seine Geldsachen in Unordnung bringen =) Bankrott machen, die Zahlungen einstellen *α*; *metaph.* beängstigen, beunruhigen, verstören *β*. | *α* cum sacra ludosque conturbas *Ci* hostes, Romanorum ordines c. *S* rem publicam c. *S*; *occ.* vollständig: rationem c. *Ulpian*; auch allein: fac me multis debere; utrum igitur me conturbare oportet? *Ci.* | *β* iste pertimuit et conturbatus est *Ci* accedit, ut eius crudelitate perturber *Ci* conturbato animo pertimescit *Ci* non me id magno opere perturbat *Ci.*

contus, i, *m.* (Lw. *κόντος*) Stange *α*; *occ.* Ruderstange *β*; Pike *γ*. | *α* capita contis praefixa *T.* | *β* ipse ratem conto subigit *V*; vgl. s. u. percontari: percontatio a conto dicitur, quo nautae utuntur ad exploranda loca nauibus opportuna *Donatus.* | *γ* tela effundere et duris detrudere contis *V* Sarmatae contis gladiisque ruunt *T.*

cōnūbium, ii, *n.* s. u. connūbium.

cōnus, i, *m.* (Lw. *κῶνος*) der Zapfen als Baumfrucht (der 'Coniferen'); daher *metaph.* Kegel *α*; *occ.* die (kegelförmige) Helmspitze (in der der Helmbusch steckt) *β*. | *α* mihi cylindri uel quadrati uel coni forma uidetur esse formosior *Ci.* | *β* et conum insignis galeae *V* conus pictus *O* Helmspitze mit buntem Busch.

con-ualesco, ere, conualui erstarken *α*; *occ.* wieder erstarken, genesen, sich erholen *β*. | *α* infans conualescit *Iustinus*; *metaph.* ignis conualuit *O* loderte auf, griff um sich, mala per longas conualuere moras *O* haben um sich gegriffen, in pace facillime fides conualescit *Ci* conualuisse famam mortis suae *Cu* verbreitete sich, conualuit opinio *Cu* faßte feste Wurzel, Milo conualescebat *Ci* kam auf, gewann Macht, Fidenates opes conualescere rati *L.* | *β* non omnes aegri conualescunt *Ci* ex morbo conualescere *Ci* conualui nondum de uulnere *O*; im Bilde: ut ea ui eiecta conualescere et sanari ciuitas posset *Ci* ut tandem sensus conualuere mei *O* sich (vom Stamme) erholten.

con-uallis, is, *f.* rings geschlossenes Thal, Thalkessel: conuallis est planities ex omni parte comprehensa montibus, uallis duobus lateribus inclusa planities *Festus.* Aber: Roma in montibus et conuallibus posita *Ci* Thalhänge.

connecto, āre, āui, ātus (*frequ.* von conuehere) wiederholt zusammenführen, -bringen: conuectare iuuat praedas et uiuere rapto *V* conuectant praedam per herbas *V* ligones, dolabras, falces ex proximis agris c. *T.*

con-ueho, ere, uexi, uectus (uexus) zusammenführen, -bringen, -tragen, -schaffen, -schleppen: omnes arbores c. *C*; wohin? repente lintribus in eam insulam materiam, calcem, caementa, arma conuexit *Ci* 'ließ zusammenbringen'; woher? frumentum ex agris c. *L.* Mit beiden Angaben: in ea castella frumentum ab Ostia conuehere *L.* Als *deponens*:

conuehor, i, uexus sum fahren: caeli conuexa per auras *V* schwang sich ... Vgl. s. u. conuerto II *α*.

con-uello, uellere, uelli, uulsus (uolsus; erst spät nach dem *PPP* analogisch *Pf.* conuulsi) zusammenreißen, nieder-, los-, zer-, auseinanderreißen *α*; *metaph.* erschüttern, untergraben, ins Wanken bringen *β*. | *α* conuulsis repagulis *Ci* tu gradus Castoris conuellisti *Ci* turrim *V* niederreißen, non hiemes, non flabra arborem ... conuellunt *V* reißen um, conuulsi centuriones *T* herumgerissene, teneros conuellere fetus *O* die Frucht aus dem Leibe reißen; *occ.* signa conuellunt *CiL* uexilla c. *T* die Feldzeichen aus dem Boden reißen = aufbrechen. Oft mit *abl. instr.*: uectibus infima saxa *C* 'losbrechen', (fruges) ferro c. *V* abschneiden, dapes dente *O* zerreißen, conuulsum remis aequor *V* 'aufgewühlt', naues conuulsae undis *V* zerschellt, sc. Ausgangspunkt durch *abl.*: robora terrā *O* Roma prope conuulsa sedibus suis *Ci*: verstärkt durch Präpos.: ab humo siluam c. *O* ausraufen, ab terra funem *V* lösen, simulacrum e sacrario, ex suis sedibus *Ci.* | *β* quae lex, quod senatus consultum, quod magistratus edictum, quod foedus aut pactio, quod testamentum, quae pacti et conuenti formula non infirmari et conuelli potest? *Ci* gratiam eius c. *Hirtius* eam opinionem ratio conuellit *Ci* Ti. Gracchus conuellit statum ciuitatis *Ci* ne acta Dolabellae uidear conuellere *Ci* domus eorum conuulsa *T* 'gestürzt', uerbis conuellere pectus *O* 'zerreißen', Tiberius ui dominationis conuulsus est *T* losgerissen (aus seiner Bahn).

conuenae, ārum, *m.* (conuenire) zusammengelaufenes Volk: illa pastorum conuenarumque plebs *L.*

conueniens, tis, *adv.* enter (*adi. isol. PPrA* von conuenire) anschließend, passend *α*; *metaph.* übereinstimmend, angemessen, schicklich *β*; (von Personen:) harmonierend, in gutem Einvernehmen lebend *γ*. | *α* sit bene conueniens et sine labe toga *O.* | *β* tam superbum apparatum conuenientes sequebantur contemptus hominum *L.* Constr. mit cum: conuenienter cum natura (naturae!) uiuere *Ci*; oder inter se: minime inter se conuenientes orationes *L*; dann *dat.*: sibi conuenienter dicere *Ci* oratio tempori conueniens *L* sibi conuenientia finge *H.* Selten mit ad: nihil est tam c. ad res secundas ... *Ci* c. sonus ad formam tauri *O* conuenienter loqui ad praesentem fortunae statum *L.* | *γ* cum Ameriae tot propinqui cognatique optime conuenientes essent *Ci.* Davon:

conuenientia, ae, *f.* Übereinstimmung, Harmonie: id quod *ὁμολογίαν* Stoici, nos appellemus conuenientiam, si placet *Ci* (also von Cicero gebildet!) c. partium *Ci* 'Symmetrie', c. naturae cum extis *Ci* Zusammenhang mit.

con-uenio (altl. cōuenio), īre, uēni, uentus. I. zusammenkommen, sich versammeln *α*; *trans.* mit jemand zusammenkommen, ihn aufsuchen, treffen *β*; *metaph.* zusammenkommen; *occ.* 1. zum Gerichtstag zusammenkommen; 2. (durch Heirat) in die Gewalt des Mannes kommen *γ*. II. zusammen-, zustande kommen; classisch nur conuenit (mit und ohne Subject): es kommt die Vereinbarung zustande, man kommt überein, einigt sich, beschließt gemeinsam *α*; *occ.* bene conuenit mihi cum eo ich stehe mit ihm auf gutem Fuße *β*. III. anliegen, sich anschmiegen, passen, sitzen *α*; *metaph.* nur conuenit (mit u. ohne Subject): übereinstimmen, zu etwas stimmen; *occ.* es paßt, gebürt, schickt sich *β*. | I *α* Urspr. von Mehrheiten: conuenisse uideo tribunos *Ci* tribuni non desistebant inter se conuenire *Ci* quoniam conuenimus ambo *V*; mit Angabe des Woher? haruspices ex tota Etruria conuenerunt *Ci*; Wo? omnis Segestae matronas et uirgines conuenisse *Ci* apud hiberna c. *T*; Wohin? eōdem, in Capitolium, uiri ad me mane conuenerant *Ci*; *pass.* locus quo conueniretur *V* wir: wo man zusammenkommen

Digitized by Google

ſolle; Wozu? ad eius propulsandum periculum homines conuenerunt *Ci*; auch *Supin.*: gratulatum conuenire *CL* 'um zu' ...; vgl. de communi officio c. *C* in Betreff ... Dann von Collectiven: centuria ... conuenit *C* exercitus (multitudo) conuenerat ad triumphum *Ci* Romam Italia tota conuenit *Ci*. Endlich von Einzelnen, die mit der Mehrheit erſcheinen: qui ex iis nouissimus conuenit, necatur *C* als letzter 'ſich verſammelt', d. h. zur V. kommt, Eporedorix et Viridomarus in equitum numero conuenerant *C* hatten ſich eingefunden. | β si ipse Verrem conuenisset *Ci* se Pompei conueniendi causa aduertisse Massiliam *Ci* postea Verres defensores atque hospites Sthenii conuenit *Ci* Heluetii Caesarem in itinere conuenerunt *C*. Auch *pass.*: P. Scipione conuento *L* opus esse sibi domino eius conuento *L* müſſe mit ſ. H. ſprechen. Bisweilen iſt das Obj. nicht ausgedrückt: illae conueniunt, cuius de periculo timebant *N* (*sc.* eum); Ortsangabe, wo? ... ibique tribunos conuenit *C* ad Tempe Philippus est conuentus *L* 'erreichte man den Ph.' | γ multae causae unum in locum conuenisse uidentur *Ci* bella in unum c. *L*; *occ.* 1. quae ciuitates in id forum conuenirent *Ci* 'deren Einwohner daſelbſt zu Gericht zuſammenkommen' = die Städte gehören zu jener Kreisſtadt. 2. „uxor in manum" inquit „conuenerat" *Ci* in manum flaminis c. *T.* | II α Mit nominalem Subj.: tempus inter eos conuenit *C* colloquium conuenit (kam zuſtande), condiciones (pacis *L*) non conuenerunt *N* man einigte ſich nicht über ..., signum, quod conuenerat *CL* das beſtimmte Z., pax conuenit *SL* quod conuenit *C* das Übereinkommen. Auch mit Bezeichnung der Parteien: quae inter regem Pausaniamque conuenerant *N* worüber ſie ... übereingekommen waren, iudex conuenit inter aduersarios *Ci* die Gegner einigen ſich über ..., pax, quae cum T. Quinctio conuenisset, ut rata esset *L* über den man mit T. Q. ſich geeinigt hätte; auch *dat.*: ultro citroque agitantibus rem conuenturam *L*. Mit Subjectſatz, und zwar 1. Heiſchеſatz: si dare uellent, darent, conuenit *L*; eingeleitet: sibi conuenisse cum Dolabella, ut ille Trebonium necaret *Ci*. 2. Indir. Fr.: cum eo conuenerat, quemadmodum aedes traderetur *Ci* war man einig, wie ..., quibus consulibus interierit, non conuenit *N* darüber iſt man nicht einig. 3. Ausſage (*acc. c. inf.*): conuenit mihi cum aduersario (wir ſind einig, daſs) damnum passum esse M. Tullium *Ci* conuenit reliqua belli perfecta (esse) *L*. Subjectslos (unperſönlich:) ita, ut conuenerat, factum est *LS* wie man ſich geeinigt hatte, ut Lacedaemoniis cum rege conueniret *N* daſs ſie einswürden mit ..., ne inter consules quidem satis conueniebat *L* war man hinlänglich einig. Bisweilen ergänzt mit de: cum de legibus conueniret, de labore (legum) discreparet *L* man einig ... uneinig war. | β sororis uir, quicum optime ei conuenisset *Ci* ut ei cum Curio consessore facillime possit conuenire *Ci*. | III α cothurni laus est ad pedem apte conuenire *Ci* dicitur Afrani toga conuenisse Menandro *H* wäre ihm angeblich gut geſtanden (Afranius, der Begründer der togata, der nationalrömiſchen Comödie, hat ſich an Menander gebildet). | β Mit nominalem Subj.: intellegatis illa tempora cum societatis tabulis conuenire *Ci* somnium cum re conuenit *Ci*. Oft mit in, ad = ſich worauf beziehen können, paſſen: haec in Alcibiadem conuenire uidebantur *N* erat nemo, in quem ea suspicio non conueniret *Ci* (hoc uerbum) non conueniret ad omnia *Ci*. Mit *dat.*: munditias mulieribus, uiris laborem conuenire *S* hic introitus eius adulescentiae maxime conuenit *Ci* quae (praedia) mulieri maxime conuenirent *Ci* negauit suae uirtuti id conuenire *Ci*. Mit *Inf.* oder *acc. c. inf.* als Subject: ad praetorem ire conuenit *Ci* es ſchickt ſich, quis est, cui magis ignosci conueniat? *Ci* confestim te interfectum (esse) conuenit *Ci*. Verkürzt: si tibi curae (est) quantae (*sc.* esse) conueniat *H*. Subjectslos: ad nummum conuenit *Ci* es ſtimmt auf den Heller, quam sibi conueniat, ipse uiderit *H* si tibi ita conueniat *Ci* 'zuſagt'.

conuenticius 3 (conuentare) zu Verſammlungen gehörig; *subst.* **conuenticium**, ii, *n.* (*sc.* aes) Verſammlungsgelder, Sitzungsdiäten (τὸ ἐκκλησιαστικόν) *Ci*.

conuenticulum, i, *n.* (Nicht *demin.* v. conuentus, ſondern mit crum § 33 von conuentare) wiederholte Zuſammenkünfte α; *meton.* Verſammlungsort β. | α conuenticula hominum, quae postea ciuitates nominatae sunt *Ci* plebei conuenticula *Ci*. | β exstructa conuenticula et cauponae *T*.

conuentio, ōnis, *f.* (conuenit II) Übereinkunft, Verabredung, Vertrag: si conuentionis paeniteat *T* contra fidem conuentionis *L*.

conuentum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* v. conuenit II) Übereinkunft, Abmachung, Vertrag: facere promissa, stare conuentis *Ci* auf der Übereinkunft beſtehen, promissum aliquod et conuentum *Ci* dii testes conuentorum *L*. Beſ. in der afynd. Formel: pactum conuentum *Ci* auch ex pacto et conuento *Ci*.

conuentus, ūs, *m.* (conuenire) I. das Zuſammenkommen, Zuſammenſtrömen; *meton.* Zuſammenkunft, Verſammlung α; *occ.* 1. Bundesverſammlung, Tagſatzung, Congreſs. 2. Bezirks- oder Kreisverſammlung, Landtag, Kreistag; *meton.* Gerichtsbezirk, Gerichtsſprengel. 3. 'Verein' römiſcher Bürger in den Provinzen, Commune β. II. Abmachung, Übereinkunft. | I α conuentu totius Graeciae *Cu* festos dies agunt celeberrimo uirorum mulierumque conuentu *Ci*; *meton.* c. militum *C* coram frequentissimo conuentu *N* rex maximo conuentu Syracusis in foro clamare coepit *Ci* in nocturno conuentu fuisse apud Laecam *Ci*. | β 1. cum in conuentum Arcadum uenisset *N* c. Achaici consilii *L* c. sociarum (Euboicarum) ciuitatium *L* gentis *L*. 2. In beſtimmten Kreisſtädten hielt der Statthalter während des Winters Gerichtstage ab: conuentum agere *Ci* conuentibus Galliae citerioris peractis *C* nachdem er die Gerichtstage abgehalten hatte; *meton.* cum celeriter omnes conuentus percucurrisset *Hirtius* homo ex illo conuentu deterrimus *Ci*. 3. conuentus Campaniae, Cordubae *C* Syracusanus *Ci* conuentum Salonis permouere non potuit *C* ciues Romani, qui eius conuentus erant *Ci*. | II in quo fundo ex conuentu uim fieri oportebat *Ci*.

con-uerbero, āre, dazu ſchlagen, noch überdies ſchlagen: flere coepit et os suum conuerberare *Cu*.

con-uerro (altl. uorro), ere, uerri, uersus zuſammenkehren: sabulum *Cu*; *metaph.* hereditates *Ci* zuſammenſcharren.

conuersātio, ōnis, *f.* (conuersari) gewöhnlicher Umgang, Verkehr: relinquere conuersationem amicorum *L* mit den Fr.

conuersio, ōnis, *f.* (conuertere) Umdrehung, Umlauf α; *metaph.* Wendung, Umwälzung, Verwandlung, Umwandlung β. | α c. mundi, caeli, astrorum *Ci* con-

Digitized by Google

uersiones caelestes *Ci* der Himmelskörper, circuitus solis . . . conuersionem conficit annuam *Ci* den Jahresumlauf, c. mensium annorumque *Ci* die periodische Wiederkehr. | *β* qui nouos motus conuersionesque rei p. quaerant *Ci* c. et perturbatio rerum *Ci* c. statūs *Ci*.

conuerso, āre (*frequ.* v. conuertere) wiederholt, um und um drehen: animus se ipse conuersans . . . *Ci*; meist *medial*: **conuersor**, āri, ātus sum sich wiederholt herumbewegen = sich aufhalten: c. in regia *Cu*; von Personen: sumuntur a conuersantibus mores *Seneca* von denen, mit denen man Umgang hat.

conuerto, ⟨altl. uorto⟩ ere, uerti, uersus I. ⟨in Bezug auf Pluralbegriffe⟩ gemeinsam wenden, alle wenden, zugleich wenden, zugleich kehren; *medial* sich . . . wenden *α*; *metaph.* zugleich oder gemeinsam hinrichten, hinlenken; *occ.* alles ⟨wozu⟩ verwenden *β*; insgesammt verwandeln, verändern; *occ.* unter einem übersetzen *γ*. II. ⟨Auf Singularbegriffe bezogen, wodurch die Bdtg. der Präp. verblasst⟩ wenden, kehren, umkehren; *occ.* im Kreise drehen *α*; *metaph.* hinkehren, hinrichten, hinwenden, hinlenken *β*; umkehren = umwandeln, verändern, umgestalten; *medial refl.* sich verwandeln, umschlagen; *occ.* übersetzen *γ*. | I *α* Zunächst thatsächlich bei Pluralen: olli . . . conuertere uias *V* schwenkten zugleich. So oft militärisch: conuersaeque ruunt acies *V* die einander zugewandten, signa conuertere *CiL* ⟨in einzelnen Abtheilungen⟩ zugleich Kehrt machen; signa ad hostem conuerti iubet *Ci* gegen den Feind Front zu machen, terga (se) c. *C* fliehen, paucos nostros c. *Hirtius* zum Fliehen bringen. So auch bei Collectiven: acies hostium in fugam conuersa *C*; allein: aciem conuertere *L* den Feind 'werfen'. Mit Angabe des Ziels: conuersa domum lintea dare *H* copias omnes ad legiones conu. *C* colla ad freta c. *O* naues in eam partem *Ci* duo tigna contra uim fluminis conuersa *C*. Mit Collectivbegriffen: omnem materiam conuersam ad hostem collocabat *C* ad hunc se a Pulione omnis multitudo conuertit *C* omnis uis Romana Veios conuersa est *L* wandte sich gemeinsam gegen . . ., hostem in nos a uobis c. *Cu*. | *β* di omen in ipsum conuertant *V* mögen alle Götter . . . Vgl. in me conuertite ferrum *V* richtet alle auf mich! stabula ad mediam conuersa diem *V* gemeinsam gegen Süd gekehrt, cogitationes in aliquam rem c. *Cu* in se unum omnium uires c. *L* omnes conuertere oculos Itali *V* lumina ad solem c. *V* uides in me omnium ora atque oculos esse conuorsos *SCi* animos ad agrum colendum c. *L*; daher auch: omnium oculos in (ad) se conuertit *NLCu* zog auf sich; und in gleichem Sinne allein: uulgi ora conuertere *H* animos c. *L*; auch *activ* = *refl.*: ceteri ad sapientiora conuertēre *T*. Mit Collectivbegriffen: omnem exercitum (terrarum orbem *V* ciuitatem *L*) in se c. *L* die Aufmerksamkeit des . . . auf sich ziehen; *medial*: omni ciuitate in eam curam conuersa *L* cuncta ad uictoris opes conuersa *T* fiel ihm zu . . ., ciuitas se ad eos conuertit *N* wandte sich gänzlich zu. Vgl. eius rei fama ad Masinissam Numidas conuertit *L* führte sie ihm alle ⟨als Anhänger⟩ zu. So auch *act.* = *refl.*: non dubito, quin omnis ad te conuersura fuerit multitudo *Ci* = sich dir zugewandt hätte; *occ.* in suam rem aliena conuertere *Ci* omnia consilia in bellum conuertere *Cu* tempora . . . in laborem conu. *Ci*. | *γ* quo gemitu conuersi animi *V* wurden aller Herzen umgestimmt, animos c. *Ci* nona religio mentes militum conuertit *C* stimmte insgesammt um, praemia Metelli in pestem c. *S*; mit gr. *acc.*: conuersi animum uultumque *T* insgesammt verändert an . . ., terras in freti formam c. *O* classem (= naues) in Nymphas c. *V* conuersa numina sentis *V* dass die Gottheiten sich geändert haben, castra castris c. *C* eins mit dem andern vertauschen; *occ.* ex Atticis duorum eloquentissimorum nobilissimas orationes conuertere *Ci* carmina . . . c. *Ci*. | II *α* lictor ei conuerso baculo oculos tundit *Ci* percutiturque caput conuersae uerbere uirgae *O* boum uox Herculem conuertit *L* macht, dass er sich umkehrt, fugam c. *V* die Fl. einstellen, iter c. *C* umkehren; aber iter conu. in (ad) prouinciam *CL* umkehren und nach . . . eilen, equo conuerso *C* er schwenkte mit dem Pferd, palam anuli ad palmam c. *Ci* der Innenhand zukehren; *refl.* simulacrum Victoriae se ad ualuas templi conuertit *C* rursus ad illum te conuerte et quaere . . . *Ci* in Phrygiam se conuertit *N* kehrte um ⟨und zog⟩ nach = se ad Cassium in Thessaliam c. *Ci*; auch *act.* = *refl.*: conuertit cum paucis ad equites *S* 'kehrte' zu den R. um; *medial*: caeli conuersa per auras . . . adfatur *V* wandte sich, schwang sich empor und sprach; *occ.* ter se conuertit *O* terra circum axem se conuertit et torquet *Ci* luna conuertitur *Ci* 'freist'. | *β* ex hoc cursu sceleris iter conuertere in fugam *Ci* res totas ad se conuertit *Ci* orationem conuerto ad increpandam eius fugam *Ci* suis studiis animum adolescentis in se c. *L* die Aufmerksamkeit auf sich ziehen, animum ad negotia c. *L* curam ad operam scribendi *Ci* ingenium ac studium suum ad causas agendas c. *T* verwenden auf . . .; *refl.* se ad occasum c. *O*; und so *act.* = *refl.*: Mithridates ad Eunomen conuertit *T* wandte sich an E., promptissimum ei uisum ad Liuiam conuertere *T* sich an . . . zu wenden. | *γ* fortunam in culpam conuertere nolito *Ci* verkehrt auslegen, quod ad perniciem suam fuerat cogitatum, id ad salutem conuertit *N* pallor conuertit partem coloris in herbas exsangues *O*; *refl. medial*: metu in uenerationem conuerso *Cu* conuertor subitam in iram *O* schlage um . . ., ubi imperium se in dominationem conuertit *S* cauendum, ne in inimicitias amicitiae se conuertant *Ci* conuersa subito fortuna est *N* das Blatt wandte sich, se ex homine in beluam c. *Ci* in faciem aurigae conuersa soror *V* conuerso in pretium deo *H* als der Gott sich in Gold verwandelte. Und so *act.* = *refl.*: hoc uitium huic in bonum conuertebat *Ci* schlug ihm zu seinem Glücke aus, nec in falsum e uero praeterita possunt conuertere *Ci* ista mansuetudo uobis in miseriam conuertet *S*; *occ.* librum e Graeco in Latinum c. *Ci* Electra Sophoclis male conuersa *Ci*.

con-uestio, īre, īui, ītus gemeinsam bekleiden: corpora *Ennius*; *metaph.* völlig bedecken: domus lūcis conuestita *Ci* verdeckt; *medial*: herbis prata conuestirier (*inf. pass.*) *Ennius* 'wenn mit Blümlein die Erde sich kleidet neu' *Schiller*.

conuexus 3 (*adi. isol. PPP* von conuehere) 'zusammengeneigt', d. h. gewölbt, gerundet *α*; *subst. isol.* conuexum, i, *n.* Wölbung *β*; dicht.: geneigt, abschüssig *γ*. | *α* subii conuexa foramina terrae *O* adspice conuexo nutantem pondere mundum *V* c. caelum *V* conuexa sidera *VO* Sterne am Himmelsgewölbe (*Enallage*); c. orbis lunae *Ci* ab aequoribus conuexus ad aequora uertex *O* von einem Meer wölbt sich der Berg zum andern. | *β* taedet caeli conuexa tueri *V* halitus se supera ad conuexa ferebat *V* 'Himmelsgewölbe', in conuexo nemorum *V* unter

Digitized by Google

des Hains 'Überdach'. | γ conuexo in tramite siluae *V* steilem Waldpfad, conuexum per iter *O*.

conuiciātor, ōris, *m.* Lästerer: maledicus c. *Ci.* Durch:

conuicior, āri, ātus sum schmähen, lästern: ut accusare potius uere quam conuiciari uideantur *L.* Von:

con-uicium, ii, *n.* (Raum von uox) Zusammenschreien α; *occ.* Zurechtweisung, Tadel β; Scheltwort, Schmähung γ; *meton.* Lästermaul δ. | α erant autem conuiuia cum maximo clamore atque conuicio *Ci* 'Zank', antea cantorum conuicio contiones celebrare solebat *Ci* aures conuicio defessae *Ci* durch das 'Zanken'; dicht.: c. ranarum *Ph* Gequak. | β conuicium C. Iunio iudici maximum fecit *Ci* Vorwürfe machen, ei c. fit a senatu *Ci* er erhält Vorwürfe, os tuum ferreum senatus conuicio uerberari noluisti *Ci.* | γ clamore et conuiciis et sibilis consectari *Ci* adulter . . . conuicium est, non accusatio *Ci* alicui conuicium dicere *O* alicui ingerere conuicia *H* mit . . . überhäufen, conuicia rustica fudit *O.* | δ nemorum conuicia, picae *O.*

conuictor, ōris, *m.* (con-uiuere) Tischgenosse, Hausfreund: me Capitolinus conuictore usus . . . est *HO* hielt mich als . . .

conuictus, ūs, *m.* (con-uiuere) 'Zusammenleben': Umgang, Gesellschaft α; *occ.* Zusammenspeisen, Tischgesellschaft β. | α tollit conuictum humanum et societatem *Ci* c. deûm *Ph* mit den G., nisi conuictu . . . et amore uinctus tibi essem *O* (Brutum) in conuictu habuit *N* ging mit ihm um. | β tracto in longum conuictu *T* conuictus sobrii aut temulenti *T* Gelage.

con-uīneo, ere, uīci, uictus ⟨siegreich⟩ widerlegen α; *occ.* (einer Schuld) überführen, überweisen β; als wahr darthun, beweisen, begründen γ. | α quid taces? conuincam, si neges *Ci* aduersarium conuincere *Ci* c. falsa, errores *Ci* haec poëtarum et pictorum portenta c. *Ci* ihre Nichtigkeit aufdecken, male conuictus furor *O* testem bene conuicit et elinguem reddidit *Ci* conuictus discessit *Ci.* | β Mit *abl. instr.*: tam multis testibus conuictus ora iudicum adspicere audet *Ci* uita uitiis conuicta *Ci* mit erwiesenen Fehlern beladenes, homo audacissimus conscientiā conuictus conticuit *Ci*; mit *gen.* in conuictos maleficii seruos supplicia instituere *Ci.* Mit in: conuictus in hoc scelere, peccato *Ci* crimine *T.* Mit *inf.* qui quid dixisse conuincerentur *L.* Mit *acc. c. inf.* conuicti sunt iudicio caedem parauisse *S.* | γ uolo inauditum facinus ipsius uoce conuinci *Ci* praedia conuicta ab Apollonidensibus *Ci* die (Aneignung der) Güter ist erwiesen. Mit *acc. c. inf.* conuincit Stoicos nihil de diis explicare *Ci.*

con-uīso, ere besuchen, beschauen; dicht.: (sol) conuisit locos . . . *Ci* 'bescheint'.

conuīua, ae, *m.* (conuīuere) Gelaggenosse, Tischgenosse, Gast: uenenum hospiti aut conuiuae si diceretur cenanti datum *Ci* non minus animo quam uentre conuiuae delectantur *N.* Davon:

conuīuālis, e zum Gelage gehörig: uasa, ludi *Cu* lectus *T*; fabulae *T* Tischgespräch.

conuīuātor, ōris, *m.* (conuīuāri) Gelaggeber, Gastgeber, 'Wirt': conuiuatoris uti ducis ingenium *H.*

conuīuium, ii, *n.* (conuīuere) 'Zusammenleben'; nur *occ.* Gastmahl, Gelage, Schmaus α; *meton.* Gäste, Tischgesellschaft β. | α bene maiores nostri accubationem epularem amicorum, quia uitae coniunctionem haberet, conuiuium nominauerunt *Ci.* Wahrsch. ist aber uiuere hier in prägnantem Sinn = 'lustig sein' zu denken: omnia cenarum conuiuiorumque genera *Ci* arta conuiuia *H* bei denen die Gäste eng sitzen, (*Enallage*) hilarans conuiuia baccho *V* Opferschmäuse. | β nequitiam uinosa tuam conuiuia narrant *O.*

conuīuor, āri, ātus sum (conuīua) gemeinsame Mahlzeit halten, schmausen: non modo in publico (öffentlich) sed etiam de publico (auf öff. Kosten) conuiuari solitum esse Apronium *Ci.*

conuocātio, ōnis, *f.* das Zusammenrufen, Berufen: populi ad rem p. defendendam *Ci*; von:

con-uoco, āre, āui, ātus zusammenrufen, berufen: conuocani homines, coëgi, armaui *Ci* conuocatis Siculis omnibus *Ci* c. concilium *Ci* senatum in aedem Iouis Statoris *Ci* praefectos ad concilium *C.*

con-uolo, āre, āui 'zusammenfliegen'; *metaph.* zusammenströmen, herbeieilen: qui cuncta ex Italia ad me reuocandum conuolauerunt *Ci* furiae tamquam ad funus rei p. conuolant *Ci.*

con-uolno, ere, uolui, uolūtus zusammenrollen, winden α; herumrollen, rollen β; umwickeln γ. | α anguis conuoluit lubrica (squamea) terga *V.* | β sol se conuoluens *Ci* quem propter conuoluitur (kreist) ales (als Gestirn) *Ci.* | γ testudo conuoluta omnibus rebus, quibus ignis defendi posset *C.*

con-uomo, ere, uomui bespeien: mensas *Ci.*

con-uulnero, āre zugleich verwunden: iumenta *Cu.*

co-operio, īre, operui, opertus (§ 16; Decompositum, § 39) völlig bedecken, von allen Seiten bedecken: lapidibus coopertus est in foro *Ci* gesteinigt; meist als *PPP* (vgl. Couvert') suismet tentoriis cooperti *T* humus spinis piscium cooperta *Ci*; *metaph.* istum tot sceleribus coopertum *Ci* beladen; vgl. coopertus uersibus *H* 'zugedeckt', coopertus flagitiis, miseriis *S* stupris *L* überhäuft mit . . ., versunken in . . .

co-optātio, ōnis, *f.* Ergänzungswahl, Selbstergänzung (eines Collegiums) durch Wahl: conlegiorum *Ci* tribunorum *L*; c. in patres *L* Aufnahme unter . . . Von:

co-opto, āre, āui, ātus (§ 16) dazuwählen, zur Ergänzung wählen: is a conlegio cooptatur *Ci* conlegiis eripuit cooptandorum sacerdotum potestatem *Ci* ueterem senatum tollere et nouum cooptare *L* dictator cooptat aliquem magistrum equitum *L* 'als Reiteroberst', absentem in amplissimum ordinem c. *Ci*; *occ.* de senatu cooptando . . . *Ci* über die Ergänzung des S.

co-orior, orīri, ortus sum (§ 16) sich gemeinsam erheben, gemeinsam auftreten, losbrechen α; *metaph.* gemeinsam losbrechen, gemeinsam oder zugleich entstehen β; entstehen, sich erheben γ. | α Nur von Mehrheiten: coorti et undique effusi trudunt aduersos *T* coortae in nos Sueborum gentes *T* montani ad pugnam coorti *L.* Auch von politischem Kampfe: omnibus tribunis in eum coortis *L* coortis tribunis ad legem perferendam *L* coorta plebs *L* (collectiv). | β Urspr. von Mehrheiten: pluribus locis ignes coorti sunt *L* fumi e ture coorti *O* coortae sunt tempestates *Ci* coortae sunt uoces *L* allseitig erhoben sich . . ., coortis doloribus *L* risus omnium cum hilaritate coortus est *N* 'allgemeines G.'; dann auch auf Einzelfälle übertragen: | γ subito coorta tempestas *L* uentus coortus est *CS* magno coorto imbre *C* wir 'nieder-

Digitized by Google

gehen' oder 'kommen', pestilentia coorta *L* bellum in Gallia coortum est *C* saepe coorta est seditio *VL* uis coorta est *L* 'Gewaltthätigkeit brach aus'.

Coōs nach § 38 **Cous** (*Κόως*) oder **Cōs** *f.* (*Κῶς*), *acc.* Cō; daher jetzt § 21 Ko oder Stanko (d. h. *εἰς τὰν Κῶ*) Insel des dorischen Bundes an der carischen Küste mit Weinbau und Seidenweberei. *Adi.* **Cōus** 3 (*Κῷος*, § 23) coisch, von Cos: C. poëta *O* (Philetas), Venus C. *Ci* die Anadyomene des Apelles von Cos (artifex Cous *O*), die im Äsculaptempel zu Cos stand; *subst.* 1. **Cōus,** i, *m.* Coer, bei *H* cum mihi Cous adesset Amyntas im Wortspiel mit coire zur Bezeichnung eines geilen Menschen. 2. **Cōum,** i, *n.* (*sc.* uinum) 'Coer': albo non sine Coo *H* (*τὸ λευκόχρων*) 'Weißer von Cos'. 3. **Cōa,** ōrum, *n.* (*τὰ Κῷα ἱμάτια*) coische Kleider aus Seidengaze (durchscheinend), Cois tibi paene uidere est ut nudam *H*.

Cōpae, ārum, *f.* (*Κῶπαι*) böotische Stadt; *adi.* **Cōpāis,** idis, *f.* (*Κωπαΐς*) copaisch: palus *L* der copaische Sumpfsee, vom Cephissus durchflossen.

cōpia, ae, *f.* (statt cō-ōpia § 16, vgl. in-opia) Vorrath, Fülle; *occ.* Reichthum, Überfluss *α*; *pl. occ.* 1. Lebensmittel; 2. Kriegsvorräthe; 3. 'Mittel' = Vermögen, Wohlstand *β*; *metaph.* (von lebenden Wesen) Menge, Masse, Zahl; *occ.* Trupp, Schar, Mannschaft; *pl.* Truppen *γ*; (von Abstracten) Menge, Fülle; *occ.* 1. Redefülle; 2. Wissensfülle *δ*; *meton.* 'Vermögen' = Fähigkeit, Gelegenheit, Erlaubnis *ε*; *person.* Göttin des Überflusses *ζ*. | *α* Mit *gen.* des Stoffs: c. omnium rerum *Ci* c. frumenti, pabuli, ferramentorum *C* lactis copia pressi *V* Vorrath von Käse, thymbrae *V* locum ex magna copia deligere *C*; omnis copia narium (*gen. subi.*) *H* die Fülle dessen, was der Nase behagt; *occ.* copiā cum egestate confligit *Ci* auaritia neque copiā neque inopiā minuitur *S* pro cuiusque copia *Cu* nach jedes Mitteln, tu ciuem perditum Gallorum copiis instrues? *Ci*. | *β* 1. domesticis copiis adornare conuiuium *Ci* häusliche Vorräthe, ager copiis opimus *Ci* se eorum copiis alere *C* exercitum Domitii sustentare suis copiis *Ci* Sicilia florebat opibus et copiis *Ci* Macht und Reichthum; vgl. quae cuique est copia *V*. 2. copias in castra conuchere *T* frumentum aliaeque copiae *L* copias Dyrrhachii comparare *C*. 3. Philodamus copiis facile princeps Lampsacenorum *Ci* senatores copiis rei familiaris locupletes *Ci* cuius ego familia, copiis, liberis ita sum sustentatus... *Ci*. | *γ* ex hac copia quam multos esse arbitramini? *Ci* c. Teucrûm *V* ex amicorum atque hospitum copia (cognitorem) eligere *Ci* principum, remigum c. *C* iudicum *Ci* armatorum *Ci* classiariorum *T*; *occ.* selten *sg.*: milites ex omni copia delegerat *C* augebatur illis copia *C* erhielten Verstärkung, ea copia, quam Capuae comparastis *Ci* ea copia, quam secum eduxit, hanc ciuitatem opprimet *Ci* nequaquam pari latronum manu et copia *C*. Sehr oft *pl.*: innumerabiles hostium copias fudit *Ci* copias hostium multis proeliis esse deletas *Ci* ab hoc rege adiuti sumus et equitatu et pedestribus copiis *Ci* c. nauales *NL* maritimae *Cu* Seetruppen, terrestres urbiumque copiae *C* Land- und Besatzungstruppen, cum tantis copiis *N* so großen Truppenmassen, urbem ui copiisque cepit *Ci* seine Truppen nahmen im Sturm. | *δ* copiam sententiarum atque uerborum perspexistis *Ci* exemplorum copia summa est *Cu* c. fandi *V* copia dicendi *Ci* scribendi *Ci* c. rerum *CiS* Stoffülle; *occ.* 1. quae fuit heri Cn. Pompei grauitas in dicendo, quae copia! *Ci* in Lucio Crasso fuit ubertas, uarietas, copia *Ci*. 2. Aristoteles quadam admirabili scientia et copia *Ci* huius uirtutem in scribendo et copiam expetere *Ci*. | *ε* Bes. mit esse: populo nunquam ea copia fuit *S* hatte nie das Glück ..., mihi est copia somni *L* ich kann schlafen, Pharnabazi copiam fore *Cu* Ph. werde zu sprechen sein. Mit *gerund.* sit modo copia tui placandi *O* materiam emundi copia non est *S* es ist nicht möglich. Mit facere: frumenti copiam alicui facere *C* ihn mit Getreide versehen, eius decuriae quam largissime copiam factam oportebat *Ci* die Möglichkeit eröffnen für ..., pugnandi copiam facere *S* sich in Kampf einlassen, (passiv mit fieri: si eadem illi copia fieret *S* ⟨ab hoste⟩ copia pugnae fit *SL*). Mit dare: si modo copia detur *O* die Gelegenheit sich böte, senatūs copiam dare *T* vor den Senat lassen, copia pugnae datur *V* bietet sich, ei datur copia fandi *V* ihm wird erlaubt, er darf. Mit *inf.* adfari ... data copia matri *V* es wurde ermöglicht. Endlich habere copiam ⟨rei⟩ *S* Einfluss haben, ⟨personae⟩ *S* Macht haben über ... Selten ex copia, pro rei copia, ex copia rerum bei *S* „den Umständen gemäß" nach den U. | *ζ* fruges defudit Copia cornu *H* diuesque meo bona Copia cornu est *O*.

NB. Das Wort lebt in dem heutigen 'Copie' = Abschrift fort.

cōpiōsus 3 *adv.* ōsē (copia) reich, wohlhabend; *adv.* reichlich, in Fülle *α*; (mit *abl.*) an etwas reich, wohlversehen mit *β*; *metaph.* wortreich, beredt, gedankenreich *γ*. | *α* uictus copiosus *C* reichlich ..., c. lacrimae *Cu* c. domus *Ph* reich ausgestattet; bes. von Geld: mulier locuples et copiosa *Ci* patrimonium amplum et c. *Ci* urbes copiosissimae *CiC* agri *Hirtius* gesegnet, large et copiose pastum comparare *Ci*. | *β* Bruttidius artibus honestis copiosus *T* reich an ..., tu agris, tu familia, tu aedificiis, tu argento copiosus es *Cu*. | *γ* lingua c. *Ci* wortreich, copiose Sosippus dixisse dicitur *Ci* copiosissime (sehr ausführlich) defendi *Cu* copiose laudatur Apronius *Ci* mit viel Worten, c. oratio *Ci* ausführliche, copiosus ad dicendum homo *Ci*; daher Hortensius homo copiosissimus *Ci* gewandter Redner.

copis, idis, *f.* (Fw. *κοπίς*) Krummsäbel *Cu*.

Cōpōnius 3 Name einer gens aus Tibur (von *cōpo vulgär = caupo § 32) *Ci*.

cōpula, ae, *f.* (*co-apula § 16 von apere s. u. apio?) Lw. 'Koppel' = Riemen, Leine, Band *α*; *metaph.* Bindemittel, Band *β*. | *α* canibus detrahitur copula *O* laut klafft es frei vom Koppel' *Bürger*, copulā uinctus *N*. | *β* naues copulis continere *C* vom Enterhaken; sonst moralisch: essetque talium uirorum copula *N* quos inrupta tenet copula *H*.

cōpulātio, ōnis, *f.* (cōpulare) Verknüpfung, Verkettung: atomorum *Ci*; *metaph.* primi copulationes ⟨hominum⟩ Verbindung.

cōpulo, āre, āui, ātus (copula dtsch. Lw. 'koppeln', 'kuppeln') zusammenkoppeln, verbinden *α*; *metaph.* verketten, verbinden, verknüpfen *β*. | *α* c. hominem cum belua *Ci*; daher *dat.*: altera ratis huic copulata est *L*. | *β* copulati in ius peruenimus *Ci* wir kamen vereint, 'zugleich', ille se cum inimico meo copularat *Ci* nos tecum copulauere secundae aduersaeque res *Cu* res a natura copulatas errore diuellere *Ci* haec inter se copulari possunt *Ci* mens cum praesentibus futura copulat *Ci* setzt in Verbindung. *PPP* **cōpulātus** 3 verbündet: haec re (thatsächlich) copulata sunt *Ci* nihil est

Digitized by Google

copulatius quam morum similitudo *Ci* es gibt kein engeres Band.

coquo, (altl. quoquo) ere, coxi, coctus (für **poquere* § 18 vgl. *πέπ-τω, ἀρτο-κόπος*, popa, dtsch. Lw. 'kochen') kochen, sieden, backen, zubereiten *α*; *occ.* 1. dörren, austrocknen; 2. reif machen, reifen; 3. zersetzen *β*; *metaph.* etwas 'auskochen' = ausſinnen *γ*; erhitzen, beunruhigen, ängſtigen *δ*. | *α* cocta cibaria *NL* Sterz, Mehlbrei (puls; nicht Brod!!). Mit äußerm Obj.: humana exta c. *H* pauonem c. *H*; mit prolept. Obj.: sic cena ei coquebatur *N* zubereitet, medicamenta, uenena c. *L* bereiten, liba in foco c. *O* 'backen'. | *β* 1. glaebas coquit aestas *V* flumina . . . radii coquebant *V* trocknete aus, robur coctum *V* am Feuer gedörrtes = gehärtetes Holz. 2. coquitur uindemia saxis apricis *V* der Wein reift, poma matura et cocta *Ci* reife, zeitige. 3. Von genoſſenen Speiſen: omnia cocta et confecta *Ci* zerſetzt, aufgelöst; daher: Austri, coquite horum obsonia *H* bringt zum Faulen. | *γ* consilia secreto ab aliis coquebant *L* principes occulte Romanum coquebant bellum *L*. | *δ* cura . . . quae nunc te coquit *Ennius* (Amatam) curaeque coquebant *V*.

coquus, altl. **quoquus, cocus** (§ 18 coquere) dtsch. Lw. 'Koch': mitto hasce artis uulgaris: coquos, pistores . . . *Ci*. Cicero ſoll nach Quintilian zu einem Candidaten, der eines Kochs Sohn war, im Wortſpiel geſagt haben: 'ego quoque tibi fauebo'. Puer aut adulescens inter cocos fueras *Ci*.

cor, cordis *n.* (gr. *καρδ-ία* dtsch. 'Herz' § 8) I. das Herz (als Organ) *α*; *meton.* 'Herz' = Gemüth, Gefühl *β*; = Seele, Muth *γ*; = Geiſt, Sinn, Verſtand, Einſicht *δ*; *meton.* (dicht.) 'Seele' = Perſon *ε*. II. Der Magenmund, Magen (in der Herzgrube). | I *α* Num igitur censes ullum animal, quod sanguinem habeat, sine corde esse posse? *Ci* et corde et genibus tremit *H*. | *β* molle cupidineis nec inexpugnabile telis cor mihi erat *O* nunc meum cor cumulatur ira *Ci* cor spectantis tetigisse querela *H* semisomno corde *Ph*. Sehr oft in der Formel cordi (Locativ!) esse 'am Herzen liegen': cui mea filia maxime cordi est *Ci* ſehr lieb iſt, dis pietas mea cordi est *H*; mit *acc. c. inf.*: diis non fuit cordi Sp. Postumium prospere bellum gerere *L* wollten nicht, daſs. Mit Doppelconſtr.: cui carmina semper et citharae cordi numerosque intendere neruis *V*. | *γ* forti corde ferre mala *O* ferocia corda ponunt Poeni *V* wilden Muth, sedato corde *V* ruhig, curis acuens mortalia corda *V* trepidantia bello corda *V*. | *δ* In dieſem Sinne faſst unſere Sprache das Wort nicht!! Aliis cor ipsum animus uidetur, ex quo excordes, uaecordes, concordes *Ci* propter stuporem cordis cognomen ex contumelia traxit *Ci* hoc est non modo cor non habere, sed ne palatum quidem *Ci*. | *ε* lecti iuuenes, fortissima corda *V* c. inertia Teucrûm *V* adiit regemque timendum nesciaque humanis precibus mansuescere corda *V*. | II in cor traiecto lateris dolore *H*.

Cora, ae, *f.* j. Cori, Städtchen in Latium, abſeits der via Appia, 45 km ſö. von Rom; *adi.* **Corānus** 3: ager *L* von Cora.

Coralli, ōrum, *m.* Volk an der Donaumündung: flaui C. *O*.

coralium, ii, *n.* (*κοράλιον*), dicht. **cūralium** nach der jon. Form *κουράλιον* die 'Koralle' (Lw.): sic et cūrālium . . . durescit *O* (die Grundbdtg. iſt 'Püppchen', *demin.* von *κόρη*).

cōram (*cŏ-ōram von ōs § 16) I. adverbiell: 'angeſichts', im Angeſichte, öffentlich, vor aller Augen *α*; anweſend, perſönlich, zugegen *β*. II. präpoſitionell (beim *abl.*) in Gegenwart, vor. | I *α* libenter haec coram cum Q. Catulo disputarem *Ci* ut ueni coram *H* se ipse coram offert *L* intueor coram haec lumina rei p. *Ci* coram quem quaeritis adsum *V* ich ſtehe vor euern Augen, coram adest cerniturque *Cu*. | *β* coram aderit *Ci* si ea coram me praesente dixissent *Ci* histriones coram sedenti non pepercerunt *Ci*. | II mihi coram genero meo quae dicere ausus es? *Ci* nachgeſtellt: mentio si qua inteeta te coram fuerit *H*.

Corbio, ōnis, *f.* Stadtname. 1. der Äquer bei Anagni *L*, darnach wohl 2. Städtchen in der ſpaniſchen Mark unweit Berga *L*.

corbis, is, *f.* (dtsch. Lw. 'Korb'): se messoria corbe contexit *Ci*; vulgär auch *m.*: corbes lapidibus pleni *Pollio*.

Corbulo, ōnis, *m.* (von corbula *demin.* zu corbis 'Korbmacher') als Cognomen: Cn. Domitius Corbulo, als Bruder der Cäſonia Schwager des Caligula, glücklicher Feldherr, bedeutender Redner, endete unter Nero verurtheilt durch Selbſtmord.

corcodilus *Ph* s. u. crocodilus.

corculum, i, *n.* (*demin.* von cor = *cord-culum) 'Herzchen' als Koſewort: nunc sum liber, meum corculum *Pl*; *metaph.* als Übername des P. Corn. Scipio Naſica 'Mann von Einſicht': Corculum a corde dicebant antiqui sollertem et acutum *Festus*.

Corcȳra, ae, *f.* (*Κέρκυρα, Κόρκυρα*) I. j. Corfu im joniſchen Meere; *adi.* **Corcȳraeus** 3 (*Κορκυραῖος*) von, um, mit C.: bellum *N*; *subst.* **Corcȳraei,** ōrum, *m.* Einw. von C. II. *Κόρκυρα ἡ μέλαινα* das jetzige Curzola C.

cordatus 3 (Nach Analogie der *PPP* von cor gebildet) ſinnbegabt, verſtändig, geſcheit: egregie cordatus homo *Ennius*.

Corduba, ae, *f.* j. Córdova am Guadalquivir *C*.

Cordueni, ōrum j. die Kurden in Kurdiſtan, gr. *Γορδυαῖος* curdiſch, daher bei *Cu* **Gordyaei** montes die kurdiſchen Berge; *subst.* **Gordyaei,** ōrum, *m.* die Kurden am oberen Tigris.

Corfinium, ii, *n.* (Wahrſch. Dialectform = confinium s. u.) Hauptort der Päligner, j. Weiler St. Pelino am Aternus (päligniſch-veſtiniſche Grenze); *adi.* **Corfiniensis,** e von, in, zu C. *C*.

Coria, ae, *f.* (*χορία* d. h. 'die jungfräuliche') Beiname der Pallas bei den Arcadern *Ci*.

Corinna, ae, *f.* (*κόρινν-α*, Koſeform zu *κόρη*) Mädchenname, beſ. 1. ſagenhafte Dichterin aus Tanagra, zu Pindars Zeiten. Nach ihr 2. fingierter Name bei *O* (kein Verſtecname, wie z. B. Lycoris s. u.!!).

Corinthus, i, *f.* (*Κόρινθος*) Corinth auf dem Iſthmus, daher bimaris C. *H* von zwei Meeren beſpült (*ἀμφιθάλασσος*), Handelsſtadt mit ſehr lockerem Leben. Daher entſtand das Sprichwort: *οὐ παντὸς ἀνδρὸς εἰς Κόρινθον ἔσθ' ὁ πλοῦς* 'ja nach Paris kann nicht ein jeder', nachgebildet von *H* in dem Sinn, daſs nicht jeder ſein angeſtrebtes Ziel erreiche. *Meton.* captiua Corinthus die Beute von ganz C. (an Erzgußwerken); *adi.* 1. **Corinthius** 3 (*Κορίνθιος*) corinthiſch, von C.: ager *Ci* bellum *N* aes Corinthium *Ci* corinthiſche Bronze (Kupfer und Silber), aus der man in Corinth allerlei Werke goſs,

Digitized by Google

uasa C. und Corinthia, ōrum, *n.* (*sc.* uasa) *Ci* opus C., C. supellex *Ci*; *subst.* **Corinthii**, ōrum, *m.* Corinther. 2. **Corinthiacus** 3 (*Κορινθιακός*) sinus *L.* 3. **Corinthiensis**, e: litus *T.*

Corioli, ōrum, *m.* volskische Stadt in Latium, früh zerstört; *adi.* **Coriolānus** 3 von C.: res *L*; *subst.* **Coriolāni**, ōrum, *m.* Einw. von C.; bes. Cognomen des C. Marcius Coriolanus (der Corioli zerstörte?).

corium, ii, *n.* (Lw. *χόριον* § 21) Fell, Haut *α*; Leder *β*; *metaph.* 'Leder' im Sinne der Züchtigung *γ*. | *α* aliae animantium coriis tectae sunt (Dickhäuter), aliae uillis uestitae (Wollträger) *Ci* c. bouis *T* coriis integere turres *C.* | *β* scuta ex coriis *S* coriis (zu Schilden) tunicis frumentoque suppeditando exercitus uestiuit, aluit, armauit *Ci*. Sprichwort: *χαλεπὸν χορίων κύνα γεῦσαι* wir: 'an kleinen Riemen lernt der Hund Leder kauen'. Nachgeahmt von *H*: nec canis absterrebitur a corio. | *γ* alicui corium concidere *Pl* einem das Leder vollhauen; daher non concidi familia oportuit, uix corium peti *Ci* 'man durfte ihnen kaum aufs Leder gehen'.

Cornēlius 3 Name einer gens mit den patricischen Familien der Scipiones, Sullae, Lentuli, Maluginenses, Dolabellae, Cethegi und den plebeischen der Balbi, Merulae, Mammulae, Cinnae u. a.; als *adi.*: Corneliae leges von Corneliern gegeben *Ci* forum Cornelium (Cornelii) *Ci* j. Imola an der uia Aemilia, zwischen Bologna und Faënza, castra Cornelia *C* Anhöhe bei Utica, wo Scipio 202 landete. Die einzelnen Personen sieh unter den cognomina Cethegus, Cinna, Sulla, Gallus. Hier seien nur erwähnt die Scipiones: 1. P. C. Sc., als cos. 218 von Hannibal am Tessin geschlagen, fiel 212 in Spanien. 2. Sein Sohn P. C. Scipio Africanus maior, siegt 202 über Hannibal bei Zama, später Legat seines Bruders 3. L. C. Sc. Asiaticus, der 190 bei Magnesia über Antiochus siegte. 4. Des Africanus Tochter Cornelia, war mit Ti. Sempronius Gracchus vermählt, die Mutter der beiden Gracchen. 5. P. C. Sc. Aemilianus Africanus minor, Numantinus, Sohn des L. Aemilius Paulus, von dem ältern Africanus adoptiert, kämpfte als Jüngling bei Pydna 168 an der Seite seines Vaters, eroberte 146 Carthago und 134 Numantia. Obwohl mit den Gracchen verschwägert, stellte er sich ihren Plänen nachdrücklich entgegen, und als er 129 plötzlich starb, bezeichnete man die Führer der Volkspartei als Mörder. 6. P. C. Sc. Nasica, führte 204 das Bild der magna mater nach Rom, kämpfte 193 in Spanien, war 191 cos. 7. P. C. Sc. Nasica Corculum, Schwiegersohn des ältern Africanus, focht bei Pydna, unterwarf 155 die Dalmatier. 8. P. C. Sc. Nasica Serapio, cos. 138, eifriger Gegner der Gracchen, führte das Volk gegen den Ti. Gracchus, der dabei ums Leben kam. Er starb 133 in Asien. 9. Cornelia, Tochter des Qu. Metellus Scipio, Gemahlin des P. Licinius Crassus, dann des Pompeius.

corneolus 3 (*demin.* von corneus) hornartig: aures quasi corneolos habent introitus *Ci.*

corneus 3 I. (von cornu) hörnern, hornartig; II. (von cornus) vom Kornelkirschbaum, Hartriegel, Dierndlbaum. | I cornea porta Somni *V* aus Horn, corneum rostrum auium *Ci.* | II cornea uirgulta, hastilia *V* uenabula *O* corneus arcus *O* hartriegelner.

corni-cen, cinis, *m.* (qui cornū canit) Hornbläser, Hornist: quinta classis, ... in his cornicines tubicinesque *L.* Nach § 27 Cognomen der gens Oppia: Sp. Oppius Cornicen *L.*

cornicula, ae, *f.* (*demin.* zu cornix) die junge Krähe: cornicula furtiuis nudata coloribus *H* Anspielung auf die äsopische Fabel von der Dohle, die sich „mit fremden Federn schmückte".

corniculum, i, *n.* (*demin.* von cornu) Hörnchen: *occ.* equites corniculis armillisque donat *L* 'Ehrenhorn', hornförmige Helmzier, an Soldaten als Ehrenzeichen gegeben. Nach § 26 **Cornīculum**, i, *n.* alte Stadt in Latium nördl. von Tibur; daselbst wohnten die Eltern des Königs Servius; *adi.* **Cornīculānus** 3 von Cor. *LO.*

corni-ger, gera, gerum (a cornibus gerendis) horntragend, taurus *Ci* gehörnt, ceruus *O* geweihtragend; von Gottheiten: c. Ammon *O* 'widderköpfig', c. Lyaeus *O*, da Bacchus oft mit Hörnern dargestellt wurde: corniger fluuius *V* stierköpfiger Flussgott, vgl. s. u. tauriformis, taurinus, toruus.

corni-pēs, pedis hornfüßig = hufttragend: equus *V* Faunus *O.*

cornix, īcis, *f.* (Fw. statt *cora + *ὄρνις*, *dor.* = *ὄρνις* *cor-ornix § 33, vgl. *κορ-ώνη κόρ-αξ* und coturnix) 'Krähenvogel' = Krähe: cornix apud Latinos Graeco nomine uocatur *Isidorus* c. garrula, loquax *O.* 'Angang' der Krähe von linksher gilt glückverheißend: nisi me sinistrā monuisset cornix *V* a sinistra cornix facit ratum *Ci.* Ihr Geschrei bedeutet Regen: augur aquae annosa cornix *H.* So heißt sie, weil sie sehr alt werden soll: natura cornicibus uitam diuturnam dedit *Ci.* Sprichwort: cornicum oculos configere *Ci* = selbst den Geriebensten prellen; unvollständig: qui cornici oculum, ut dicitur ... *Ci.*

cornu, ūs, *n.* dicht. *acc.* cornum *O* (gr. *κέρ-ας*, dtsch. 'Horn' § 8) Horn, *pl.* Gehörn, Hörner; *occ.* 1. *pl.* Geweih; 2. Horn (als Stoff am Schnabel oder Huf) *α*; *meton.* aus Horn Gearbeitetes, u. zwar: 1. Heerhorn, Horn (zum Blasen); 2. Horntrichter; 3. Hornflasche; 4. Hornbogen; 5. Citherhörner *β*; *metaph.* alles Hornähnliche: 1. fleischiges Gewächs auf der Stirne; 2. Mondspitze (des Halbmonds); 3. Knopf, Knauf der Buchrolle; 4. Helmkegel (in dem der Federbusch steckt); 5. Ende der Raa, *meton.* Raa, Segelstange; 6. Landzunge, 'Horn'; 7. Flussarm; 8. Ende, Flügel, *occ.* Heerflügel *γ*. | *α* taurus cornū petit *V* (caper) cornū ferit *V* cornua boum *C* iuuencorum *N* tauri, arietis *Ci* hirci *V* haedorum *V*; *occ.* 1. cornua cerui *V* surgens in cornua ceruus *V* der sein Geweih stolz aufrichtet. 2. oraque cornu indurata rigent *O* sonat ungula cornu *V.* Bes. beachte: die Flussgötter stellte man stierköpfig dar: taurino cornua uoltu Eridanus *V*; Bacchus trägt Hörner als Symbol der Stärke: tibi, cum sine cornibus adstas, uirgineum caput est *O*; das Horn der Ziege Amalthea, aus dem Nectar floss, erscheint lat. nachgebildet als: cornu copiae *HO* Horn der Fülle, 'Füllhorn', Symbol des Überflusses. Einfache Metapher (vom Stier) liegt vor in Wendungen: in malos tollo cornua *H* wir: 'zeig' ich die Zähne' (vom Hund), tunc pauper cornua sumit *O* wird muthig, (amphora) addit cornua pauperi *H* macht ihm Muth, uenerunt capiti meo cornua *O* mir sind Hörner gewachsen = ich habe mich zum Widerstand aufgerafft. | *β* 1. cornuque recuruo ... intendit uocem *V* minax murmur cornuum *H.* Das Heerhorn ist ursprünglich aus einem Horn gefertigt (§ 31), später aus Metall: non tuba directi, non aeris cornua flexi *O.* An die phrygische Flöte setzte man zur Verstärkung des Tons ein kleines Horn an *O.* 2. latices

Digitized by Google

infundere cornu *V* ausgehöhltes Horn als 'Trichter'; ebenso 3. cornu instillare oleum caulibus *H* als 'Flasche' (vgl. 'Pulverhorn'). 4. Bogen stellte man aus je zwei Hörnern zusammen, daher: adducto flectere cornua neruo *O* = den Bogen. Vgl. *μὴ κέρα ἶσες ἔδοιεν Homer.* Doch auch *sg.*: Ascanius caruo direxit spicula cornū *V*. 5. Die alte Lyra bestand aus zwei gehöhlten (Resonanz)hörnern, die oben und unten durch Querstege als Saitenträger verbunden waren: cornibus (lyrae), qui ad neruos resonant *Ci* (also *masc.*!). | γ 1. cornu exsecto frons *H* angeblich sollen in Campanien Gewächse auf dem Kopfe endemisch gewesen sein(?); daher: Campanus morbus *H*. 2. lunae se cornua complent *V*. 3. candida nec nigro cornua fronte gerat (*sc.* libellus) *O* die Buchrollen wurden um einen Stab gewunden, dessen Enden (meist Elfenbein-) Knöpfe trugen. 4. alterum cornu galeae *L* rubrae cornua cristae *V*. 5. cornua uelatarum obuertimus antemnarum *V*; *meton.* torquent cornua detorquentque *V* nauita cornua locat in arbore (Mast) *O*. 6. promunturia cornibus obiectis portum faciunt *L* utrumque cornu portūs *C* inclusum cornibus aequor *O*. 7. septem digestum in cornua Nilum *O* (vgl. caput = Mündung s. u.). 8. in duobus uelut cornibus Graeciae *L* äußersten Enden = in cornu primus sedebat Casca *L* in cornu tribunalis assidebat *T*; *occ.* (vgl. *κέρας*) in ea pugna alterum tenuit cornu *N* commandierte den einen Flügel, in dextro cornu equites locant Romanos, laeuum (sinistrum *C*) cornu equites sociorum tenuerunt *L*; im Bilde: commouere cornua disputationis tuae *Ci* die Flügel deiner Stellung zum Weichen bringen.

cornum, i, *n.* Cornelkirsche, 'Dierndl' α; Hartriegelholz, *meton.* Lanze, Lanzenschaft β. | α pruna uepres et corna ferunt *H* lapidosaque corna dant rami *V*. | β torsit graue cuspide cornum *O*. Dazu:

cornus, i, selten cornus, ūs, *f.* ('Horn' baum? vgl. *κράνον, κράνεια*) Hartriegel, Cornelkirschbaum α; *meton.* Hartriegelholz β; *meton.* Schaft, Lanzenschaft, Lanze (von Hartriegelholz) γ. | α myrtus et bona bello cornus *V*. | β hastile si cornus esset, nodus inesset *O*. | γ uolat Itala cornus *V*. Nebenform: figi cornū *O*.

cornūtus 3 (von cornu nach Analogie von *PPP*) gehörnt: aues *O*.

Coroebus, i, *m.* (*Κόροιβος*) Phrygier, Mygdons Sohn, bewirbt sich um Cassandra und rächt sie an den Griechen *VO*.

corollārium, ii, *n.* (*subst. isol. adi.* zu corolla, dem *demin.* von corona) 'Kranzgeld': Beliebten Schauspielern spendete man Kränze (corollae), ersetzte sie später durch ihren Geldwert; daher *metaph.* Gabe, Nebeneinnahme, Geschenk, Präsent: scaenicorum corollaria *Ci* ad illos fructus hoc corollarium nummorum addere *Ci* ne sine corollario decederet *Ci*.

corona, ae, *f.* (Lw. *χορώνη* § 20, dtsch. § 35, 1 'Krone') Kranz, Krone, u. zw. Kranz (aus Blumen, Zweigen oder Metall) α; *metaph.* Krönung, obere Dicke β; (von Leuten:) Kreis, Runde; *occ.* 1. Zuhörerkreis; 2. Truppenkette, Einschließungslinie γ; als Gestirn die ⟨nördliche⟩ Krone δ. | α matronae Dianam complent coronis et floribus *Ci*. Die Alten bekränzten sich viel und oft bei feierlichen Gelegenheiten, bei Opfern, Festmahlen, auch Todte bekränzte man, und es galten Kränze als Kampfpreis und Ehrenlohn: coronis laureis taeniisque donare *N* c. quercea *T* c. facta duabus uirgulis oleaginis *N* aus Zweigen vom wilden Ölbaum, c. aurea *NCi*; dicht.: regni corona *V* die Krone, das Diadem. Als Belohnung für besondere Kriegsthaten galt die corona ciuica, obsidionalis, muralis, naualis u. a., vgl. unter diesen Wörtern. Im Bilde: necte flores, necte meo Lamiae coronam *H* flicht die Blumen in einen Kranz (proleptisch) = verherrliche ihn, sibi nectit uterque coronam *H* sie verherrlichen sich gegenseitig. Die Phrase sub corona uendere = 'als Kriegsgefangene verkaufen' *CCu*, *pass.* sub corona uēnire, uenumdari *L* 'als K. verkauft werden' erklärt sich so: manicipia iure belli capta coronis induta uēnibant, et ideo dicebantur 'sub corona' uēnire *Caelius Sabinus*. Sinn dieser Bekränzung war wohl eine Erinnerung an ursprüngliche Opferung, da Opferthiere stets bekränzt wurden. | β angusta erat muri corona *Cu*. | γ armatorum coronā senatus saeptus est *Ci*; allgemein: coronā uallum defendere *L* ringsum mit seinen Leuten; *occ.* 1. risum tollent inpuno coronae *H* (die Zuhörer), causam dicere maximā coronā *C* non enim coronā consessus uester cinctus est *Ci*. 2. totum corpus coronā militum cingitur *C* urbem coronā circumdare *L* non corona, sed operibus urbem oppugnare *L* urbem coronā capere *Cu* durch Einschließung. | δ dem Mythus nach die Krone der Ariadne: Gnosia stella coronae *V* Cressa corona *O*. Sie geht am letzten September auf.

Corōnae, ārum, *m.* Zwei Jünglinge, die aus der Asche der Töchter des Orion entstehen *O*.

corōnārius 3 (corona) zum Kranz: aurum coronarium Kranzgeld, Kranzgeld, Geldgeschenk der Provinzbewohner an siegreiche Feldherren, ursprünglich zur Anschaffung eines goldenen Kranzes bestimmt: quod ad quemque peruenit ex praeda, ex manubiis, ex auro coronario *Ci*; so auch allein: ex coronario *Ci*.

Corōnē, ēs, *f.* (*Κορώνη*) I. j. Coron, Stadt am messenischen Busen (j. Golf von Coron) *L*. II. vgl. s. u. Coroneus.

Corōnēa, ae, *f.* (*Κορώνεια* § 23) Stadt in Böotien, sw. vom Copaissee; Einw. **Corōnaei**, ōrum, *m.* (*Κορωναῖοι*) *LN*; *adi.* **Coronensis**, e *L* von C.

Corōnēus, ei, *m.* (*Κορωνεύς*, Declination s. u. Orpheus) König in Phocis, Vater der in eine Krähe (*κορώνη*) verwandelten Corone *O* also 'Kräherich'.

Corōnis, idis, *f.* (*Κορωνίς*) Mädchenname, bes. Thessalerin, mit der Apollo den Äsculap zeugte *O*; daher *metronym.* **Corōnīdes**, ae, *m.* (*Κορωνείδης*) Sohn der Coronis = Äsculap *O*.

corōno, āre, āui, ātus (corona) bekränzen α; umkränzen, umgeben β. | α sedebat in rostris coronatus *Ci* locum fronde c. *V* coronatus laurea corona *L*; mit gr. *acc.*: coronatus capillos *H* 'die Haare' bekränzt, coronare templa *O* mit Kränzen schmücken, cratera coronant *V* umgeben mit Kränzen; vgl. uina coronant *V*; der Preis bei den Kampfspielen war ein Kranz; daher mit innerm Obj. (vgl. *στεφανοῦσθαι Ὀλύμπια*): magna coronari Olympia *H* bei den olymp. Spielen. | β silua coronat aquas *O*; dicht.: omnem abitum custode c. *V* 'umstellen'.

corporātus 3 (von corpus wie ein *PPP*) verkörpert, körperhaft: mundus *Ci*.

corporeus 3 (corpus) am Körper α; körperlich β. | α corporeus humerus Pelopis *O* die natürliche, res c. *Ci* Körpergüter. | β omne quod natum est, corporeum esse necesse est *Ci* ist ohne Zweifel körperhaft.

Digitized by Google

corpus, oris, *n.* (Stammhaft verwandt mit *κραχ-ίδες* § 18, difch. Lw. 'Körper') Bauch, Fleifch *α*; *meton.* Leib, Körper; *occ.* 1. Leiche, Leichnam; 2. Rumpf *β*; *meton.* Perfon, Individuum, Wefen; dicht. (von Todten) Schemen, Geftalt *γ*; *metaph.* ⟨jedes gegliederte⟩ Ganze, 'Körper' *δ*; Gefammtheit, Körperfchaft *ε*. | *α* quo cibo fecisti tantum corporis? *Ph* bift du fo 'corpulent' geworden? abiit corpusque colorque *O* bin abgemagert, c. subducere abmagern laffen, ossa subiecta corpori *Ci*; *synecd.* damnum amissi corporis *Ph* der Hoden; vgl. dedit hic pro corpore nummos *H.* | *β* animus uinclis corporis liberatus *Ci* nostra omnis uis in animo et in corpore sita est *S* uita corpore et spiritu (Seele) continetur *Ci* dolorem corporis pati *Ci* sicam in consulis corpore defigere *Ci.* In obfcönem Sinne: meretrix corpus iunctura Quiriti *O*; daher von Dirnen: quaestum facere corpore *L* 'vom Leib leben', corpus uulgare *L* 'preisgeben', ex uulgato corpore genitus *L* Sohn einer Dirne. Von Thieren: ouis lanā corpus amicta suā *O* c. tauri *V.* Von Lebloſem: atomi sunt indiuidua corpora *Ci* quot haberet corpora puluis *O* wie viel Körnchen ...; *occ.* 1. tumulus, qui corpus eius contexerat *Ci* corporibus ciuium Tiberim compleri *Ci* corpus ad sepulturam dare *Ci.* 2. caput abscidit, reliquum corpus abiecit in mare *Ci* caput est a corpore longe *O.* | *γ* corpus aberat liberatoris *Ci* corpus suum dedere *Cu* = ſich, vgl. s. u. corripio *β* 1. uix homines odium suum a corpore eius impuro represserunt *Ci* (von ſeiner unſaubern Perſon), qui liberum corpus (eine Freie) in seruitutem addixere *L* corpora coniugum aut liberorum seruitio tradebant *T* ultor uestrae, fidissima corpora, mortis *O* delecta uirûm sortiti corpora *V* pendere quotannis septena corpora natorum *V* pro III corporibus ... aurum accipere *Cu*; dicht.: (Charon) subuectat corpora cymbā *V.* | *δ* Beſ. corpora magnarum nauium *Cu* Schiffsbäuche, reliquum corpus nauium coriis integebatur *C* übrige Theil ..., c. rei p. *Ci* ciuitatis *L* regni *Cu* Staatskörper, c. uniuersitatis *Ci* das geſammte Weltall, totum corpus corona cingere *C* die geſammten Belagerungswerke (unſicher!); daher auch von Schriftwerken: duo corpora (librorum) *Ci* c. omnis iuris Romani *L* „Sammlung". | *ε* centum pagi iis habitantur magnoque corpore efficitur, ut se Sueborum caput credant *T* nunc in corpus unum confusi omnes *L* toto certatum est corpore regni *V* mit der Geſammtmacht ..., c. militum *Cu* Armeecorps; *occ.* regem sui corporis creari uoluerunt *L* einen Angehörigen ihres Stands. Dazu *demin.*:

corpusculum, i, *n.* Körperchen: esse corpuscula quaedam (Atome) *Ci.*

correctio, ōnis, *f.* (corrigere) Verbeſſerung *α*; Zurechtweiſung *β*. | *α* c. philosophiae ueteris et emendatio *Ci.* | *β* delicto dolere, correctione gaudere *Ci.*

corrector, ōris, *m.* (corrigere) Verbeſſerer: usus unus est legum c. *L* c. ciuitatis *Ci* asperitatis *H* der ... umwandelt ...; *occ.* de ipso emendatore et correctore nostro dicere *Ci* „Sittenprediger".

cor-rēpo, ere, repsi ſich verkriechen: correpsit in scalas *Ci*; *metaph.* in dumeta correpitis *Ci* verkriecht euch ins Dickicht (= Spitzfindigkeiten).

correptus 3 *adv.* ē kurz ausgeſprochen: correpta syllaba *Grammatiker* aut producatur, quae nunc correptius exit *O* (*sc.* syllaba).

corrigia und **cōrigia,** ae, *f.* (Von corium; von corrigere durch VE § 24 beeinflußt) lederner Riemen, Schuhriemen: corrigiae a coriis uocantur *Isidorus Ci* ligat corrigia plantas.

cor-rigo, ere, rexi, rectus (con-regere) gerade richten, gerade machen *α*; *metaph.* berichtigen, beſſern, verbeſſern *β*; (Perſonen) zurechtweiſen *γ*. | *α* cerae correctae *V* wieder geglättet, aegre correctus cursus *L* den Curs ändern, um auf den graden Weg zu kommen. | *β* quod mendum ista litura correxit? *Ci* unſer 'corrigieren', hac rogatione non iudicum sententia, sed legis uitium corrigebatur *Ci* corrigere testamenta uiuorum *Ci* sua uota c. *O* Beſſeres wünſchen, delicta c. *S* wieder gut machen = peccatum c. *O* moram cursu c. *O* wieder einbringen, haec tu postea corrigeres *Ci* (dein Vorgehen), c. mores aliorum *Ci*; daher: tu ut unquam te corrigas *Ci* dich (moraliſch) beſſerſt. | *γ* corrigendus potius, quam leuiter inflectendus uidetur *Ci* castigatione corrigi *L* re ipsa corrigi *S* eines Beſſern belehrt werden.

cor-ripio, ere, ripui, reptus (con-rapere) zuſammenraffen, heftig an ſich reißen, packen *α*; *occ.* 1. (ſich) aufraffen, aufmachen; 2. (Leute) aufgreifen, aufheben, überfallen; 3. (als Ankläger oder mit Schelmworten) über jemand herfallen *β*; *metaph.* (von Feuer, Waſſer, Krankheit, Tod, Leidenſchaft) ergreifen, hinreißen, hinraffen *γ*; beſchleunigen *δ*. | *α* Urſprüngl. mit einer Mehrheit von Objecten: lora manu c. *O* elephanti arma uirosque corripiunt *Ci* undique pecunias c. *CiT* fasces c. *S* an ſich reißen, ſich bemächtigen = omnium partes corripere *N*; dann mit collect. Obj.: id quod in praesentia uestimentorum erat corripuit *N*; endlich mit ſingularem Obj.: c. ambustam torrem ab ara *V* hastam *V* ergreifen, sacram effigiem *V* rauben, Cacum corripit ⟨Hercules⟩ *V* packt ihn (mulierem) correptam monuit *T* faßte ſie bei der Hand ... | *β* 1. dicht.: corripio e stratis corpus *V* Aeneas corripit e somno corpus *V* erhebt ſich, tandem corripuit sese *V.* 2. hominem corripi ac suspendi iussit *CiC* equites c. *C.* 3. statim corripit reum *T* Aemilia a delatoribus corripitur ob seruum adulterum *Ci* Vitellius accusatione corripitur *T*; öfter vom Tadel: corripis peccata sodalis *O* c. consules *L* 'herunterreißen', ii omnes conuicio consulis correpti exagitabantur *C* correptus uoce magistri *H.* | *γ* ignes uicos passim corripiebant *V* ⟨flamma⟩ corripuit tabulas *V* alii flamma correpti sunt *L* flumen urbis tecta corripit *Cu* 'ſchwemmt fort', morbi corpora corripiunt *V* corripi exitiali morbo *T* correptus subita morte *Cu*; dicht.: segetes nimius sol (imber) corripit *O* 'ſchädigt', correptus imagine formae *O* hingeriſſen von der Schönheit, uellem haut correpta fuisset militiā *V* von der Kampfluſt, hunc plausus ... plebis corripuit *V* ihn hat fortgeriſſen = ihn erfreut. | *δ* tarda Necessitas ... corripuit gradum *H* correpta syllaba die 'beſchleunigte', d. h. kurze, numina corripiant moras *O* kürzen die Zeit; daher: corripuere uiam interea *VO* legten ſchleunig zurück, corripiunt spatia *V* ſtürzen in die Rennbahn, currus ... certamine campum corripuere *V* durcheilten.

cor-roboro, āre, āui, ātus (robur) ſtärken; *refl.* u. *pass.* erſtarken. | cum is iam se corroborauisset *Ci* pueritia uox se corroborat *C* wird kräftig, corroborata aetas *Ci* das ſtarke, mannbare, coniurationem crescentem non credendo corroborauerunt *Ci* eloquentia corroboratur *T.*

cor-rōdo, ere, rōsi, rōsus zernagen: librum mures corroserunt *Ci*; *metaph.* (lima) ferrum corrodit *Ph.*

cor-rogo, āre, āui, ātus zuſammenbitten, -betteln:

Digitized by Google

conuenerunt corrogati *Ci* die Eingeladenen, ipse suos necessarios corrogat ... *Ci* auxilia ab sociis *L* uela ex nauibus *L* pecuniam *C* nummulis corrogatis *Ci*.

cor-rūgo, are, (rūga) runzlig machen: mappa sordida corrugat nares *H* du mußt über sie die Nase rümpfen.

cor-rumpo, ere, rūpi, ruptus zusammenbrechen, beschädigen, verletzen; *occ.* verderben; *trans.* vernichten, zugrunde richten; *pass.* verderben (*intr.*), zugrunde gehen *α*; verderben = schlecht machen; *pass.* = schlecht werden; *occ.* 1. entstellen, verunstalten; 2. fälschen *β*; *metaph.* (in moralischem Sinn) verderben; *occ.* 1. verführen; 2. bestechen, verführen, verleiten *γ*. | *α* coria ne igni ac lapidibus corrumpantur, centonibus conteguntur *C* uineas ... lapidibus c. *S*; *occ.* aequo animo sua ipsi frumenta corrumpant *C* ibi et domum et semet igni corrumpunt *S*; oft igni corrumpere verbrennen: oppida *S* opera *L*. Mit abstr. Obj.: res familiares *S* 'ruinieren', dolore corrupta uoluptas *H* dubitando opportunitates corrumpere *S* c. spem *S* libertatem *T*. | *β* aquarum fontes *S* aqua amara corrumpit dulcem *Cu*; vgl. conclusa aqua facile corrumpitur *Ci* 'wird schlecht', tempestas corrupit lacus *V* imbri frumentum corrumpi patiebatur *Ci* hordeum corruptum *CV* verdorbene, humor in similitudinem uini corruptus *T* (durch Zuthaten) zu einer Art von schlechtem Wein gemacht; *occ.* 1. lacrimis corrumpis ocellos *O* forma corrupta *Cu* fama honestatis formam corrumpit *Ci* corpus liuore corruptum *Cu* 'entstellt'; Abstractes: nomen eorum Libyes corrupere *S* entstellten (in der Aussprache), famam rerum gestarum c. *Cu* bemäkeln, professionem honestarum artium malis moribus *Cu* verunzieren; Lebendes: corrumpi equos inclusos *L* fallen ab, equi macie corrupti *C* heruntergekommene. 2. Epicrates litteras publicas corrupit *Ci* tabulas publicas corrumpere audes *Ci* sententias iudicum c. *Ci* significationes uitiatae et corruptae *Ci*. | *γ* naturam fortuna corrumpit *Cu* corruptis ciuitatis moribus *CiCu* c. disciplinam *T* omnia peruersas possunt corrumpere mentes *O* luxu corrumpi *S* Hannibalem ipsum Capua corrupit *Ci* milites licentia atque lasciuia corruperat *S* populus largitione magistratuum corruptus *N*; *occ.* 1. qui homo? adulescentulus corruptus! *Ci* potuit corrumpere taurum mater *O*. 2. Volteium pecunia corrumpi posse putat *Ci* Metellum non pretio, non conuiuio, non muliere potuit corrumpere *Ci* eum donis *SCu* seruum spe promissisque muneribus *H*. Absolut: a Cluentio iudicium esse corruptum *Ci* a rege corruptus *N* 'bestochen'; *meton.* fidem nutricis *O*; Zweckangabe: serui uel liberti ad scelus corrupti *T*; dafür Heischesatz: puellam auro c., ut armatos in arcem recipiat *L*; davon *PPP adi. isol.*:

corruptus 3 *adv.* ē verdorben *α*; *metaph.* verkehrt, verschroben *β*; (moralisch) verdorben, schlecht *γ*; bestochen *δ*; verführt *ε*. | *α* hordeum corruptum *C* iter corruptius factum imbri *H*; *Enallage:* lacus sapore corruptior *T*. | *β* deprauate et corrupte iudicare *Ci* consuetudo uitiosa et corrupta *Ci*. | *γ* nihil corruptius moribus eius urbis *Cu* serui corrupte habiti *T* in Zuchtlosigkeit, corruptissima res p. *T*. | *δ* negasne illud iudicium corruptum esse? *Ci* corruptus iudex male uerum examinat *H*; *Enallage:* corruptum iudicium *Ci* Urtheil. | *ε* corrupta uirgo *O* c. adolescentulus *Ci*.

cor-ruo, ere, rui classs. stets *intr.*: I. zusammenstürzen, einstürzen; *occ.* zu Boden stürzen *α*; *metaph.* stürzen, zugrunde gehen; *occ.* 1. bankrott werden. 2. (auf der Bühne) durchfallen *β*. II. aufeinander losstürzen. | I *α* arbor corruit *O* corruit igne rogus *O* corruerunt aedes *Ci* conclaue illud corruit *Ci* terrae motus tantos factos esse, ut multa oppida corruerint *Ci*; *occ.* 1. nec amicum ruentem corruere patitur *Ci* ubi uero corruit telis obrutus *L* 'fiel', corruit in uulnus *V* auf die W. = nach vorn, elephanti duo in ipsa porta corruerant *L*. | *β* quo altius elatus erat, eo foedius corruit *L* opes Lacedaemoniorum corruerunt *Ci*; *occ.* 1. qui homines, si stare (sich halten) non possunt, corruant *Ci*. 2. tamquam histriones ... corruisse mihi uidentur. | II accipitres uelut rostris inter se corruerent *Cu*.

corrupte s. u. corrumpo.

corruptēla, ae, *f.* (corrumpere) 'Verderben'; *occ.* 1. Verführung; 2. Bestechung. | uia una corruptelae (ihn zu verderben) Bacchanalia erant *L* corruptela cantus *Ci* Verführerisches im Gesange; *occ.* 1. c. mulierum *Ci* de corruptelis, de adulteriis ... oratio est *Ci*. 2. ista c. serui inpunita fuit *Ci* pecuniosi rei corruptelam iudicii molientes *Ci*.

corruptio, ōnis, *f.* (corrumpere) I. (*pass.*) Verderbtheit, verdorbene Beschaffenheit: morbus est totius corporis corruptio *Ci* c. opinionum *Ci* 'Verkehrtheit'. II. (*act.*) das Bestechen: eo usque corruptionis prouectus est *T* c. militum *T*.

corruptor, ōris, *m.* (corrumpere) Verderber *α*; Bestecher *β*; Verführer *γ*. | *α* proditor corruptorque amicitiae *T*. | *β* tribus uenditorem et corruptorem Plancium fuisse clamitas *Ci* corruptores nostri ... et nos, qui corrupti sumus *Ci*. | *γ* corruptorem, adulterum adduxeris *Ci*.

Corsus 3 corsisch, um Corsica: aquae *O*; *subst. isol.* **Corsi,** ōrum, *m.* Einw. der Insel Corsica; daher *adi.* **Corsicus** 3 corsisch *O*; meist *subst. isol.* **Corsica,** ae, *f.* (*sc.* insula wie ἡ Κορσίς *sc.* νῆσος) die Insel C. im Mittelmeer; ihr Honig als bitter verschrieen; vgl. s. u. Cyrnus.

cortex, ticis, *m.* dicht. *f.* (dtsch. Lw. 'Kork') Baumrinde *α*; *occ.* Kork *β*; dicht. Schale, Hülle *γ*. | *α* obducuntur libro aut cortice trunci *Ci* c. fagi, alni *V* domus fuerunt uinctae cortice uirgae *O* Ruthenbündel, zugedeckt mit Rinde. | *β* raptus de subere cortex *V* tu es lenior cortice *H*; zu Störseln gebraucht: corticem adstrictum pice demouebit (hic dies) amphorae *H*; als Schwimmgürtel: nabis sine cortice *H* (bildl.) du brauchst keine Aufsicht mehr. | *γ* super scopulum illidere corticem *Ph* = die Schildkröte.

cortīna, ae, *f.* (κυρτός gewölbt?) I. Kessel, Becken; *occ.* der Kessel am pythischen Dreifuß, der pythische Dreifuß. II. Vorhang. III. Kreis, Runde. | I cortinam ludis per circum ferunt *Pl*; *occ.* uisa est ... mugire adytis cortina reclusis *VO* nec te Phoebi cortina (Orakel) fefellit *V*. | II cortinae sunt aulaea *Isidorus* (vgl. frz. courtine, dtsch. Lw. 'Gardine'). | III cum uix in cortina quisquam adsistat *T* (andere: corona).

Cortōna, ae, *f.* Stadt in Etrurien nw. vom trasimenischen See; *adi.* **Cortōnensis,** e um, bei C.: montes *L*; *subst.* Einw. **Cortonenses,** ium, *m.*

corulus s. u. corylus.

Coruncānius 3 Gentilname, bes. Ti. Coruncanius aus Camerium, der erste plebejische pont. max. *CiT*.

cōrus = caurus (§ 23).

Digitized by Google

corusco, āre (coruscus) *trans.* ſchnell ſchwingen, ſchnell bewegen *α*; *intr.* ſich zuckend bewegen *β*; *metaph.* glitzern, ſchimmern, blitzen *γ*. ‖ *α* gaesa manu, hastam, mucronem, ignem c. *V* linguas c. *O* von Schlangen 'züngeln'. ‖ *β* coruscant (regen die Schwingen) pinnis apes *V*. ‖ *γ* (apes) fulgore coruscant *V* flamma inter nubes coruscat *Pacuuius*.

coruscus 3 ſchwank, ſchwankend, zitternd, zuckend *α*; *metaph.* (vom Lichte) blinkend, ſchimmernd, blitzend *β*. ‖ *α* coruscis fremit ilicibus Appenninus *V* siluis scaena coruscis imminet *V* cristis capita alta (gr. *acc.*) corusci, quales . . . quercus . . . uertice nutant *V*. ‖ *β* c. sol, flammae, ensis, mucro *V* ⟨Iouis⟩ dextra vom Schleudern des Blitzes, c. ignis *H* Blitz = tonitru cum rupta corusco ignea rima percurrit lumine nimbos *V*; daher *Enallage*: iuuenes auro corusci *V* goldſchimmernd, Pyrrhus telis et luce coruscus aëna *V*.

coruus, i, *m.* (vgl. *κόρ-αξ, κορ-ώνη*) der Rabe *α*; *metaph.* (eine Art) Enterhaken *β*. ‖ *α* ouantes gutture corui *V* corue loquax *O*; als c. oscen *H* 'Weisſagevogel', dem Apollo heilig. Sein Angang bedeutete rechtsher Glück, linksher Unglück *Ci*. Nach § 27 (vgl. 'Rab', 'Rabe', 'Hrabanus') als Cognomen in der gens Valeria häufig. ‖ *β* harpagones coruique praeparabantur *Cu*.

Corybantes, um, analogiſch ⟨wie die *PPrA*⟩ ium, *m.* (*Κορύβαντες* 'die im Helm ſchreitenden') Cybelepriester, die ihre Göttin mit Waffentänzen und wilder Muſik feierten: aenta geminant corybantes aera *H* ſchlagen ſcharfklingende Becken; *adi.* **Corybantius** 3 der Corybanten: aera *V* d. ſ. die Becken (cymbala) der; *nom. sg.* **Corybās,** antis, *m.* bei *Ci* als *n. pr.* Sohn der Cybele, Vater des Apollo.

Cōrycos, i, *m.* (*Κώρυκος*) 1. j. Korghos, Stadt in Cilicien mit einem Thale, in dem berühmter Safran wuchs *LCu*. 2. j. Kóraka, Hafenſtadt an der joniſchen Küſte, 80 km. w. von Epheſus, mit Vorgebirge gleichen Namens *L*; daher *adi.* **Cōryeius** 3 (*Κωρύκιος*) coryciſch u. z. 1. zum ciliciſchen C. gehörig = 'ciliciſch': Corycium nemus *Cu* C. crocus *H* C. senex *V* ein Cilicier . . . 2. C. promuntorium *L*. 3. bezieht ſich Cōrycius auf eine Grotte am Südhang des Parnaſſus (*Κωρύκιον ἄντρον*), die den Nymphen und dem Pan heilig war: C. nymphae *O*; daher als *gr. fem.* **Cōryciđes** nymphae (*Κωρυκίδες*) die Nymphen des Parnaſſus *O*.

coryeus, i, *m.* (Fw. *κώρυκος*) Sandſack (ſolche hiengen von der Decke der Paläſtra herab zur Übung der Athleten); bildl.: Bestia, laterum et uocis meae coryeus *Ci* an dem ſich meine Bruſt und Stimme geübt hat wie an einem S.

Corydōn, ōnis, *m.* (*Κορύδων*, vgl. *κόρυδος* 'Lerche') redender Name für einen ſangeskundigen Hirten *V*: ex illo Corydon Corydon est tempore nobis *V* (§ 29) ſchätze ich den C. als einen wahrhaften C. (als eine wirkliche Lerche).

corylētum, i, *n.* (corylus) Haſelgebüſch *O*.

corylus alt **corulus** (§ 21) i, *f.* (Fw. **κόρυλος*, vgl. *κάρυον*) Haſel, Haſelſtaude: inter densas corulos *O*.

corymbi-fer, ⟨fera, ferum⟩ (vgl. *κορυμβοφόρος*) Epheutrauben tragend: Bacchus *O*. Von:

corymbus, i, *m.* (Fw. *κόρυμβος*) Blütentraube, beſ. des Epheus: hederae corymbi *VO*.

Corynaeus, i, *n.* (Fw. *κορύνη*: Keule) redender Name von zwei Keulenträgern bei *V*.

coryphaeus, i, *m.* (Fw. *κορυφαῖος*) Oberhaupt, Stimmführer, 'Koryphäe' (Geſchlecht § 44) *Ci*.

Corythus, i, *f.* (*Κόρυθος*) I. Stadt in Etrurien, ſpäter Cortona (s. u.) *V*. II. Der Eponym dieſer Stadt, mythiſch als Sohn Juppiters, Vater des Jaſius u. Dardanus gedacht, alſo Stammvater des troiſchen Königshauſes *V*. Corythi penetrauit ad urbes *V* etruriſche Städte.

Corythus, i, *m.* (vgl. *κόρυς, κορυθ-αίολος*) redender Name von 'behelmten' Kriegern bei *O*.

cōrytus, § 19 auch **gorytus,** i, *m.* (Fw. *γωρυτός Homer*) Bogenbehälter, Köcher *V*: qui non coryton et arcum . . . gerat *O*.

Cōs s. u. Coos.

cōs, cōtis, *f.* (vgl. cautes = cōtes § 23) Wetzſtein, Schleifſtein: subigunt in cote secures *V* nouacula cotem discindere *L*; bildlich: Cupido semper acuens sagittas cote cruenta *H* 'der ſeine Pfeile ſtets an blutenden Menſchenherzen wetzt'; vgl. iracundiam fortitudinis quasi cotem esse *Ci*; die Pluralformen s. u. cautes!

Cōsa, Cossa (§ 15) ae, oder **Cōsae,** ārum, *f.* Stadtname. I. etruriſche Küſtenſtadt, 35 km nw. von Tarquinii *VLT*; *adi.* **Cōsānus** 3 von Coſa: portus C. *L*; *subst.* in Cosano im Gebiet von C.; Einw. **Cōsāni,** ōrum, *m.* II. Stadt in Lucanien: in agro Thurino *C*.

cosmoe, ōrum, *m.* (Fw. *κόσμοι*) 'Ordner', Zehnercollegium als höchſte Behörde auf Creta, den Archonten zu Athen vergleichbar *Ci*.

Cossa s. u. Cosa.

Cossaei, ōrum, *m.* Volk nördl. von Suſa *Cu*.

cossus, i, *m.* Holzwurm, als *n. pr.* § 27 Cossus, i, *m.* Cognomen der gens Cornelia: 1. A. Corn. Coſſus, Kriegstribun gegen Veji, der den Vejienterkönig Tolumnius tödtete, cos. 428 *LV*. 2. Sein Sohn, gegen M. Manlius Dictator 384 *L*. 3. Coſſus Arvina cos. 343; vgl. Claudius Cossus *T* Cossorum familia *T*.

Cossȳra, ae, *f.* (*Κόσσυρα*) kleine Inſel zwiſchen Sicilien und Africa, j. Pantalaria *O*.

costa, ae, *f.* (dtſch. Lw. 'Küſte'; rückerſchloſſen § 44 aus dem *pl.* costae d. i. *cō-sitae 'nebeneinanderliegende Knochen', vgl. postus = positus) Rippe *α*; *metaph.* Rippen, Bauch *β*. ‖ *α* tergora deripiunt costis *V* ensis trans abiit costas *V*. ‖ *β* equum aedificant sectaque intexunt abiete costas *V* Geripp, Gerüſt, flamma subgeritur costis aëni *V* unter den 'Bauch' des Keſſels.

costum, i, *n.* (Lw. *κόστος* § 21) indiſcher Strauch — vielleicht —, aus deſſen Wurzeln man eine wohlriechende Salbe verfertigte, 'Kohlwurz': Achaemenium c. *H* Salbe des Perſerſchahs (weil ſo koſtbares Parfüm nur die Herrſcher des Orients kaufen können).

cothurnātus 3 auf Cothurnen einherſchreitend; *metaph.* tragiſch erhaben: deae *O* Lycophron *O*. Von:

cothurnus, coturnus (§ 22), i, *m.* (*κόθορνος*) Halbſtiefel mit ſtarken Sohlen, vorn mit Riemen geſchnürt, u. z. Jagdſtiefel *α*; *metaph.* der Kothurn, Hochſchuh (der tragiſchen Schauſpieler, von Äſchylos eingeführt, mit faſt ſchuhhohen ſtelzenartigen Sohlen) *β*; *meton.* tragiſcher Stil, erhabener Gang *γ*; Tragödie *δ*. ‖ *α* uirginibus Tyriis mos est suras uincire cothurno purpureo alte *V* da die C. mit rothen Riemen geſchnürt wurden, vgl. (Artemis) puniceo suras euincta cothurno *V*. ‖ *β* nil illi larua aut tragicis opus esse cothurnis *H* cum palla et cothurnis . . . *Ci*. ‖ *γ* in cothurnis prodit Aesopus nouis *Ph* = tritt mit tragiſchen Verſen auf, Sophocleo carmina digna (ebenbürtig) cothurno *V*. ‖ *δ* hunc socci cepere pe-

Digitized by Google

dem grandesque cothurni *H* d. h. Comödie und Tragödie.

cotīdiē, cotīdiānus 3 s. u. quotīdiē.

Cotīni, ōrum, *m.* (*Κοτινοί*) Volksſtamm in den vordern Karpathen, keine Germanen, ſondern ſitzen gebliebene Celten *T.*

cotta, ae, *f.* (Fw. doriſch *κόττα, κόττη, κοττίς*) Kopf. Nur als *n. pr.* § 27 **Cotta,** ae, *m.* Cognomen der gens Aurelia.

cottidiē s. u. quotīdiē.

coturnix, īcis, *f.* (Hybrida aus *quocta = dtſch. Wach⟨el⟩ § 7 und dor. *ὄρνις* Vogel = *ὄρνις*) Wachtelvogel, Wachtel. Die älteſte Form iſt quocturnix oder § 18 cocturnix, beide bei *Lucrez*, cōturnix bei *Pl*: dic mé tuúm passérculúm, gallínam, cóturnícem. Durch VE in Anlehnung an cŏturnus claſſiſch: ecce cŏturnices inter sua proelia uiuunt *O.*

Cotys, Cotyis, *acc.* yn, *voc.* y, *abl.* ye (*Κότυς*) latiniſiert **Cotus,** i, *m.* thraciſcher Fürſtenname (wahrſch. ein Appellativ). Merke 1. König von Thrakien um 380, Schwiegervater des Iphikrates, fiel 358 durch Meuchelmord. 2. C., des Seuthes Sohn, ſtand auf Seite der Römer gegen Perſeus (171). 3. C., der 57 beim Proconſul Piſo die Ermordung der Geſandten einiger Thrakerſtämme durchſetzte (*Ci in Pisonem*), ſtand im Bürgerkriege auf Seite des Pompeius *C.* 4. Deſſen Urenkel C. lebte in Zwieſpalt mit ſeinem Vetter Rhuscuporis, der ihn ermorden ließ *TO.* 5. Sein Sohn erſcheint unter Caligula als König von Kleinarmenien *T* (XI. 9), da ſein thraciſches Reich Provinz geworden war. 6. C., Bruder des Mithridates vom Bosporus *T* (XII).

Cotys, Cotytto, ūs, *acc.* ō *f.* (*Κοτυττώ*) thraciſche Gottheit, der Cybele vergleichbar und wie dieſe lärmend und ausſchweifend verehrt. **Cotyttia,** ōrum, *n.* (*τὰ Κοτύττια sc. ἱερά*) *H* Cotyttoſeſt.

Cous, i, *f.* und **Cōus** 3 s. u. Coos.

couinnus, i, *m.* (Fw. celtiſch) der bei celtiſchen Völkern übliche Sichelwagen; daher **couinnārius,** ii, *m.* Sichelwagenkämpfer *T.*

coxa, ae, *f.* (dtſch. 'Hachſe' § 8) die Hüfte, daher **cox-endix,** icis *m.* (endo-icere einſetzen, vgl. obices) 'Hüfteinſatz', Hüftknochen, Hüftblatt *Pl* u. ſpät.

Crabra, ae, *f.* (*sc.* aqua) Flüſschen bei Tusculum entſpringend, mündet in den Anio *Ci.*

crabro, ōnis, *m.* Horniſſe, Hurnaus: iuuencus spicula crabronum ceruice gerens *O.*

Cragus, i, *m.* (*Κράγος*) Gebirgsſtock in Lycien, nördl. von Patara.

Cranaus, i, *m.* (*Κραναός*) attiſcher Heros, galt als Nachfolger des Cecrops *O.*

Cranii, ōrum, *m.* (*Κράνιοι*) j. Granea, Städtchen an der Weſtküſte von Cephaenia; *meton.* die Einwohner von C. *L.*

Crannōn und § 15 **Crānōn,** ōnis, *f.* (*Κραν⟨ν⟩ών*) Stadt in Theſſalien, 15 km ſw. von Lariſſa; *adi.* **Crānōnius** 3 (*Κρανώνιος*) von C.: ager *L.*

Crantor, oris, *m.* (*Κράντωρ*) gr. Mannsname. 1. Waffenträger des Peleus *O.* 2. C. aus Soli in Cilicien, Schüler des Akademikers Polemon um 320. Er war der erſte Platocommentator.

crāpula, ae, *f.* (Lw. *κραιπάλη* § 23, 42 über ula; ā = *αι* wie mit Iota subscriptum? § 23) Trunkenheit, Rauſch: qui nondum conuiuii crapulam exhalasset *Ci* edormi crapulam *Ci* crapulae plenus *L* crapulā grauis *Cu.*

crās, (altindiſch *çvas*) morgen: qui non est hodie, cras minus aptus erit *O*; dicht.: quid sit futurum cras, fuge quaerere *O* was das Morgen (= die Zukunft) bringt . . .

crassitūdo, inis, *f.* (crassus) das 'Dickausſehen' = die Dicke (als Dimenſion wie longi-lati-tudo) *α*; Dichtheit, Dicke *β.* | *α* claui ferrei, digiti pollicis crassitudine *C* patebat parietum cr. pedes quinque *C* die Dicke . . . betrug . . . | *β* propter aëris crassitudinem *Ci.*

crassus 3 *adv.* ē (vgl. gr. *γράσσος, γρᾶσσος*, §§ 19, 15 'nach Schweiß riechend', daher:) beleibt, fett, dick *α*; *metaph.* dick, unfein, grob *β*; dick = dicht *γ*; (vulgär) dick als Dimenſion *δ.* | *α* homo crispus, crassus, caesius *Terentius*; crassus pinguis est *Isidorus.* So beſ. § 27 als Cognomen der gens Licinia: 1. P. Lic. Craſſus Dives, cos. 205, focht 204 pro consule gegen Hannibal bei Croton. 2. P. L. Cr., als cos. 171 bei Lariſſa von Perſeus geſchlagen. 3. C. L. Cr., tr. pl. 145. 4. P. L. Cr. Dives Mucianus, Sohn des Mucius Scaevola, von P. Lic. Cr. adoptiert, Geſinnungsgenoſſe des ältern Gracchus, cos. 131, fiel 130 gegen Ariſtonicus bei Leucae. 5. L. L. Cr., ausgezeichneter Redner, entzog als cos. 95 den Bundesgenoſſen die Civität, ſofern ſie dieſelbe nicht ausdrücklich nachwieſen, verwaltete hierauf Gallia cisalpina, ſtarb 91. 6. P. Lic. Cr. Dives, cos. 97, Vater des Triumvirs, tödtete ſich 87 ſelbſt, um der Ächtung durch Marius zu entgehen. 7. Sein Sohn M. L. Cr. Dives, der Triumvir, fiel am 8. VI. 54 bei Carrhä. Seine Söhne ſind: 8. M., Quäſtor Cäſars in Gallien, und 9. P., Legat unter Cäſar, fiel 54 im parthiſchen Zuge. 10. M. L. Cr. Mucianus (vgl. oben 4.), Statthalter in Syrien ſeit Claudius, Parteigänger des Veſpaſian, Schriftſteller *T.* | *β* crassa fila *OCi* c. toga *H*; *metaph.* siquid crassi (Unfeines) in uiro est *H* crassae aquae *O* paludes *V* ſchlammige, cr. agri *Ci* fette Gefilde; dicht.: crassaque terga (agrorum) *V* poëma crasse compositum *H* 'grobfädiges', rusticus . . . crassā Mineruā (ſprichwörtlich) *H* von grobem Hausverſtande. | *γ* Boeotum crassus aër *H* = Thebis crassum caelum *Ci* crassumque cruorem ore eiectans *V* geronnenes, geſtocktes, piceā crassus caligine (ignis) *V* mit dichtem, pechſchwarzem Dampfe; vgl. crassae tenebrae *Ci.* | *δ* arbores crassiores digitis quinque *Cato* (vgl. crassitudo).

crās-tinus 3 (von crās, wie diū-tinus von diu s. u.) zum morgen gehörig, morgig, morgend: crastinus dies *Ci*; *subst.* mit zugedachtem dies: rem in crastinum differre *Ci*; dicht. crastinus Titan, c. Aurora, lux, hora *V*; aber: die crastinā *L* morgen.

Crātaeis, idis, *f.* (*Κρατα(ι)ίς*) Nymphe, Mutter der Scylla *O* (der Name wahrſcheinlich aus Odyss. XI. 597 entlehnt).

crāter, ēris, *m.* (Fw. nach dem dor. *κρατήρ*), in der Proſa meiſt als Lw.: **crātera,** ae, *f.* (*isol. acc.* § 21) oder **crēterra,** ae, *f.* (nach dem joniſchen *κρητήρ, isol. acc. κρητῆρα*; über rr § 15) Miſchkeſſel (zum Miſchen des Weins mit Waſſer) *α*; *metaph.* ⟨Vulkan⟩ſchlund, 'Krater' *β*; Sternbild 'Becher' *γ.* | *α* cratera calix est duas habens ansas. Graecum nomen est; declinatur autem apud eos hic crater, nam Latine haec cratera dicitur *Isidorus* uertunt craterās ahenos *V*; alſo = *κρατῆρας*; crateres uino repleti *Cu*; aber: craterās ex aere

Digitized by Google

pulcherrimas abstulit *Ci* nec desunt uina . . . creterrae *H* (mit *Porphyrio*); *occ.* fuso crateres oliuo *V* von Ölkrügen. | β tellus . . . currum medio cratere recepit *O*. | γ in medioque sinu fulgens Creterra (Cratera) relucet *CiO*.

Craterus, i, *m.* (κρατερός, 'ſtark', § 27) gr. Mannsname: 1. General Alexanders, Schwiegerſohn des Antipater, kämpfte gegen Perdiccas und Eumenes *NCu.* 2. gr. Arzt, zu Ciceros Zeit in Rom: Craterum dixisse putato *H* = „ſelbſt wenn's 'ein Billroth' ſagte" (§ 30).

Cratēs, tētis, *m.* (Κράτης) gr. Mannsname: 1. Comödiendichter in Athen um 450. 2. Cyniker aus Theben. 3. Akademiker, Schüler des Polemo. 4. C. von Mallos, Grammatiker zu Pergamum, Gegner Ariſtarchs.

crātes s. u. crātis.

Crāthis, idis, *acc.* im, *m.* (Κρᾶθις) Grenzfluſs zwiſchen Lucanien und Bruttium *O*.

Cratīnus, i, *m.* (Κρατῖνος) Athener, 520—423, Dichter der ältern Comödie *H*.

Cratippus, i, *m.* (Κράτιππος) Peripatetiker zu Athen, Lehrer von Ciceros Sohn *Ci*.

crātis, is, öfter *pl.* **crātes,** ium, *f.* (vgl. κράσις, κρατίς, 'Grünfutter') Flechtwerk (aus Zweigen), Geflecht; *occ.* Faſchinen α; *metaph.* Gefüge β. | α textis cratibus pecus claudere *H* salignas umbonum cratis flectunt *V* aus Ruthen geflochtene Schilde, crates et molle feretrum arbuteis texunt uirgis *V* Bahre aus Flechtwerk, uimineasque trahit crates *V* Geflechte aus Weidenzweigen (ähnlich unſerer Egge) zum Ebnen des Bodens. Feiglinge und Kriegsflüchtige verſenkte man im geſammten Alterthum in Sümpfe und warf Flechtwerk über ſie, das man mit Steinen beſchwerte: ignauos et imbelles caeno ac palude iniecta insuper crate mergunt *T* (von den Germanen), (Turnus) crate superne iniecta saxisque congestis mergitur *L*; vgl. necari sub crate *L*; *occ.* cratibus atque aggere paludem explere *C* haec cratibus terraque inaequare *C* loricas ex cratibus attexere *C* scaphas cratibus pluteisque contegere *C*.

creātio, ōnis, *f.* (creare) Wahl: magistratuum *Ci*.

creātor, ōris, *m.* (creare) Schöpfer, Urheber: huius urbis *Ci* cr. Achillis *O* Erzeuger, Vater. Dazu: **creātrix,** īcis, *f.* Mutter: diua cr. (Venus) *V*.

crēber, crēbra, crēbrum (vgl. crē-sco, crēmentum) üppig wachſend, dicht wachſend α; dicht ſtehend, gedrängt, zahlreich β; (zeitlich) wiederholt, aufeinanderfolgend, häufig, öfter, fortgeſetzt γ; oft prädicativ beim Verbum δ. | α lucus crebro salicto oppletus *Pl* lucus creber arundinibus *O* (*Enallage*) dicht bewachſen, cr. rami *C* cr. arbores *C*. | β creberrima aedificia, castella *Ci* cr. fontes *Cu* ignes *S* Feuer an Feuer, crebris unlneribus confecti *S* crebras uigilias ponere *S* Auster creber procellis *V* ſturmreich, Thucydides creber rerum frequentia *Ci* reich an. | γ crebra mutatio coloris *Ci* crebras litteras mittere *Ci* viele hintereinander, peccata crebra et iam cotidiana *Ci* crebri sermones *Ci* nuntii *N* rumores *C* colloquia crebra *C* crebri ictus *V* crebris micat ignibus aether *V* unaufhörliches Blitzen, crebri amplexus *O*; von Perſonen (*Enallage*) crebros exploratores mittere *C*; dicht.: labat ariete crebro ianua *V* wiederholte (Stöße mit dem) Widder. Das *n. pl.* adverbiell: equōs (*nomin.*) . . . pedo terram crebra ferit *V* wiederholt. | δ Zur Vermeidung des ungebr. *adv.*: crebri cecidere caelo lapides *L* in dichter Menge, creber uocat auster . . . *V* der anhaltend wehende, errat . . . tempora circum crebra manus *V* heros creber pulsat Dareta *V* wiederholt. Sonſt in Proſa der *abl.* adverbiell: **crēbrō** oft, wiederholt, häufig: crebro Catulum, saepe me, saepissime rem publicam nominabat *Ci* crebro se accensus dimittebat ad aurem *Ci*; aber *compar.*: crebrius hostias immolare *Ci*; *superl.*: creberrimē commemorari a Stoicis *Ci*.

crēbresco, ere, crebrui (*Incoh.* durch *crēbrēre zu crēber, ſpäter nach § 33 zu **crēbesco** crēbui erleichtert) wachſen, zunehmen, ſich vermehren α; *occ.* ſich verbreiten β. | α crebrescunt aurae *V* donec bellum crebresceret *T* crebrescens seditio *T* horror crebrescit *V*. | β fama . . . crebrescens *T* crebrescebat impunitas asyla statuendi *T*; mit *acc. c. inf.*: crebrescit (das Gerücht) uiuere Agrippam *T*.

crēbritas, tātis, *f.* (crēber) Gedrängtheit: fluctuum *S*; *occ.* sententiarum *Ci* 'Fülle'; zeitlich: periculorum cr. *T* die häufige Wiederkehr, officiorum *Ci* Häufigkeit.

crēdibilis, e, *adv.* **crēdibiliter** (crēdere) glaublich, glaubhaft, glaubwürdig: iudicium tyranno Thraso credibile fecit *L* credibile est tantum facinus ob nullam causam esse commissum? *Ci* haec confingitis . . . non credibiliter *Ci* magnum narras, uix credibile *H* uix credibile dictu: plures captiui, quam qui caperent, erant *Cu*; *n. subst.*: credibili fortior illa fuit *O* tapferer, als man glauben mag, 'unglaublich tapfer'.

crēditor, ōris, *m.* (crēdere) Gläubiger: nonne creditorem debitoribus suis addixisti? *Ci* creditores, . . . qui pecuniam crediderunt *Caius*.

crēditum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* v. crēdere) Darlehen, Schuld: creditum abnegare *S* creditum soluere sorte *L* mit dem Capital bezahlen.

crēdo, dere, didi, ditus (dare in *Ixpt.* [§ 32] mit *cred, einem Worte, das mit καρδ-ία, cor[d] verwandt iſt). I. 'ans Herz legen' = anvertrauen, vertrauen, übergeben, überlaſſen α; *occ.* darleihen, borgen, 'creditieren' β. II. 'das Herz geben, ſchenken' = vertrauen, ſein Vertrauen ſchenken α; *occ.* Glauben ſchenken, glauben β; (mit äußerm Obj.) glauben = für wahr halten γ; glauben = meinen, dafür halten, der Anſicht ſein δ; einzelne Phraſen ε. | I α arma militi credere *L* num puero summam belli, num credere muros hortati sumus? *V* Aenean credam fallacibus auris *V* creditus naui Vergilius *H* fortunas suas alicuius fidei c. *N* cui se, cui salutem suam crederet *CiCu* ut mihi illum honorem creditum et commissum putarem *Ci*. Bisweilen mit dem Nebenbegriff des Verſchwiegenen: id tibi non credidit *Ci* 'anvertraut', libris suis arcana credere *H* ei arcanos sensus cr. *V*. Sehr oft reflexiv: se credere ſich anvertrauen, se suaque omnia alienissimis *C* se hostibus *H*; dicht.: se ponto, nocti cr. *O* ſich aufs Meer, in die Nacht 'hinauswagen', Daedalus . . . pinnis ausus se credere caelo *V* ausus se credere pugnae *V* den Kampf zu beſtehen, te aequo mecum crede solo *V* nimm mit mir den Kampf auf! | β ei nummum nullum credidit *Ci* ne pecunias creditas soluerent *Ci* temere hunc pecuniam regi credidisse *Ci* argentum creditum *L* res creditae *Ci* geliehenes Gut, pecuniam sine fenore cr. *N* ohne Zinſen. Abſolut: metuebat, ne quod crediderat ('ausgeliehen hatte') perderet *Ci* in dando et credendo *Ci*. | II α neque credit nisi ei, quem fidelem putat *Ci* nemo unquam sapiens proditori credendum putauit *Ci* non credere militibus *L* kein Ver-

Digitized by Google

trauen haben, dubitare, uirtuti an fide (*dat.*) popularium minus crederet *S* cr. tempori *S* praesenti fortunae *L*: bei Dichtern auch mit concr. Dativ: nimium ne crede colori *V* verlaſs dich nicht auf . . ., Arruns non amplius hastae credere . . . audet *V* c. thalamis, paludi *V* c. campo *V* ſich in eine Feldſchlacht einlaſſen. | *β* ego potissimum Thucydidi credo *N* credamus testibus *Ci* hominum honestorum testimoniis non credere *Ci* fortunatorum promissis miseros credere non oportet *Ci*; *pass.* creditum est aliquando Sardis et fortasse credetur *Ci* 'man hat den S. geglaubt'; oft als Satzeinſchub: nihil est enim, mihi crede, Latereusis *Ci*; ſeltener umgekehrt: regia, credo mihi, res est *V*. Im *pl.*: nunquam, mihi credite, populus me consulem fecisset *Ci*. Mit Sach objecten: non credi litteris eius *Ci* oculis magis, quam auribus cr. *L* uerbis, famae cr. *O* somniis *Ci*. Ergänzung durch de: ei de Persicis rebus plurimum credimus *A* (vgl. *γ*); dicht. im *pass.* mit perſönlicher Conſtruction: ora (Cassandrae) non umquam credita Teucris *V* denen ſie keinen Glauben ſchenkten, uix equidem credar *O* man glaubt mir kaum, certe credemur, ait *O*. | *γ* imperiti facile ad credendum impelluntur *Ci* audiui, sed nunquam sum adductus, ut crederem *Ci* credite hoc mihi iudices *Ci* (urſpr. gedacht: ſchenkt mir darin Vertrauen =) glaubt mir das, hoc mihi uelim credas, hoc mihi credas uelim *Ci* opinio in Sardinia credita *Ci* res tam scelesta credi non potest *Ci* testimonium si diceret, non crederetur *Ci* libenter homines id, quod uolunt, credunt *C* tarde quae credita laedunt credimus *O* diuinitas credita *L* allgemein geglaubte, anerkannte. Ergänzung durch de: ne quid de se temere crederent *S* Vitellius credidit de perfidia *T*. Es folgt *acc. c. inf.*: credo te negaturum (esse) *Ci* credo te isto animo uenisse *Ci* oder indir. Fr.: uix credere possis, quam sibi non sit amicus *H*. | *δ* Mit abhängigem Prädicat: se Iouis filium credidit *Cu* hielt ſich für, quoscumque idoneos credebat *S*; *pass.*: credebar sanguinis auctor ego *O* man hielt mich für. Es folgt *acc. c. inf.*: credidit Quinctius eum facta imitaturum *Ci* eum reliquum exercitum subsequi crederet *Ci*; im *pass. nom. c. inf.*: aries creditus uexisse Phrixum *T* von dem man . . ., uoluntaria morte interisse creditus *T*. Doch auch *pass.* und *acc. c. inf.*: creditur Pythagorae auditorem fuisse Numam *L* nunquam credito sine fraude Germanicum interiisse *T*. | *ε* 1. Parenthetiſch ſteht credo (*οἶμαι*) als ſubjectiver, oft ironiſcher Ausdruck der Anſicht des Redenden: retinetur, credo, in prouincia *Ci* 'mein' ich', wahrſcheinlich, vermuthlich, denk' ich': Hannibal, credo, erat ad portas *Ci* Nucula hoc, credo, admonuit *Ci*. 2. Gewiſſermaßen Nachſatz nichtwirklicher Bedingungsperiode iſt crederes: man könnte glauben, hätte glauben können (nämlich: 'wenn man ſähe', oder 'hätte ſehen können'): maesti, crederes uictos, in castra redeunt *L* crederes Alexandrum . . . flere *Cu*.

crēdulitās, tātis, *f.* Leichtgläubigkeit *Cu*. Von:

crēdulus 3 (*demin.* von *crēdus zu credere wie condus zu condere) leichtgläubig, vertrauensſelig. Mit *dat.* (wie credo): me dicunt uatem, sed non sum credulus illis *V* ſchenke ihnen nicht ſo leicht Glauben. Abſolut: stultus et cr. auditor *Ci* credulae aures *Cu*; *subst.*: ut quidam nimis creduli suspicantur *Ci*; dicht.: cr. piscis *O* arglos, cr. armenta *H* die keine Gefahr ahnen. Ganz eigenthümlich *T*: quidam se uidisse adfirmabant credulā fama inter gaudentes *T* da ſie leicht Glauben findet.

Cremera, ae, *m.* Flüſschen in Etrurien bei Veji, mündet Fidenae gegenüber in den Tiber (7 km n. von Rom). Hier fielen 477 die 300 Fabier; *adi.* **Cremerensis,** e, von der C.: dies *T* der Unglückstag der Fabier.

cremo, āre, āui, ātus verbrennen: c. naues *Cu* libros *L* se ac liberos incendio cr. *Cu* urbem cr. et diruere *L* niederbrennen. Vom Feuertode: damnatum poena sequi oportebat, ut igni cremaretur *C*; vom Leichenbrand: corpora condere potius quam cremare e more Aegyptio *T* mortuum cremauit *N*; vom Opferbrand: turea dona cr. *V* spolia Ioui uictori cremauit *L* verbrannte zu Ehren des . . . Nur dicht. vom Feuer ſelbſt: ignis rapax trabes cremat *O* (verzehrt). Mit gr. Conſtr.: uirgo uisa est ornatum omnem . . . cremari *V* man ſah ſie an ihrem ganzen Schmucke brennen.

Cremōna, ae, *f.* j. Cremona am nördl. Ufer des Po, ö. von der Addamündung; *adi.* **Cremōnensis,** e aus, zu C.; meiſt *subst.*: **Cremōnenses,** ium, *m.* Einw. von C., Cremoneſer.

Cremōnis lugum Übergang in den penniniſchen Alpen, Grimſel?? *L*.

cremor, ōris, *m.* (Pflanzen)ſchleim: hordea quem faciunt cremorem *O* Gerſtenſchleim.

Cremūtius 3 Name einer gens. Beſ. A. Cremutius Cordus, Hiſtoriker unter Tiberius *T*.

crēnaeus 3 (*κρηναῖος*) zur Quelle gehörig. Als *n. pr.* Centaurenname 'Quellanwohner' *O*.

creo, āre, āui, ātus (verwandt mit cre-sco, vgl. *κραίνω*) machen, hervorbringen, ſchaffen, erſchaffen *α*; *occ.* (Rinder) vom Vater: zeugen; von der Mutter: gebären *β*; (Beamte) wählen, wählen laſſen *γ*. | *α* omnes res, quas et creat natura et tuetur *Ci* placet Stoicis quae in terris gignuntur ad usum hominum creari *Ci*. Daher *metaph.*: tribuniciam potestatem, dictaturam creare *L* 'ins Leben rufen', ne patribus caedes periculaque creentur *Ci* 'hervorrufen', in urbe luxuries creatur *Ci* entſteht, errorem creat (verurſacht) similitudo *Ci*. | *β* Selten vom Vater: is (Siluius) Aeneam Siluium creat *L*; mit *abl.*: nos illorum sanguine creati *Ci* fortes creantur fortibus et bonis *H*; meiſt von der Mutter: Dryope quem nympha crearat *V* uestra parens uobis animosa creatis *O*. Daher bildl.: Terra . . . Iapetum creat partu nefando *V*; und vom Vaterland: Sulmone creati *V* aus Sulmo entſproſſen. Oft *PPP*: Maiā creatus *O* Sohn der M., Telamone creatus *O* Sohn des T. Cauſativ: Circe supposita de matre nothos (equos) creauit *V* 'ließ gebären'. | *γ* quo mense sacerdotem maximum creari oporteat *Ci* decem tribunos plebis per pontificem creauerunt *Ci* comitia habere decemuiris creandis *Ci* Carthagini quotannis bini reges creabantur *N*. Mit doppeltem *acc.*: non praetorem te, sed praedonem creauimus *Ci* nicht als . . ., ſondern als . . ., interrex creat L. Papirium L. Sempronium consules *L* zu Conſuln, dictatorem Albani Metium creant *L*; *pass.*: praetores creati sunt C. Fulnius, C. Claudius *L* zu P. wurden . . ., rex est creatus L. Tarquinius *L*; mit *dat. ger.*: me Albani ducem bello gerendo creauere *L* 'zur Führung', decemuiros legibus scribundis cr. *L*.

Creōn, ontis, *m.* (*Κρέων*). Lat. auch nach Analogie der Koſeform auf ō, ōnis: **Creō,** ōnis, *m.* gr. Mannsname: 1. Bruder der Iocaſte, regierte in Theben nach des Ödipus Verbannung *Ci*. 2. König in Corinth, ſeine Tochter iſt Creuſa, Jaſons Verlobte *H*.

Digitized by Google

creper, crepera, creperum (Lw., vgl. *κνέφας*, **κνεφερός*, § 21) dämmerig, dunkel: dicitur crepusculum a crepero (Dunkelheit) . . . ab eo res dubiae dictae creperae (dunkel, ungewiſs) *Varro*.

crepida, ae, *f.* (aus dem *isol. acc.* *κρηπῖδα* von *κρηπίς*, § 21, durch VE an crepere angelehnt, § 24) griechiſche Sandale, Halbſchuh (Sohle mit beiderſeitigen Lederlappen, mit Riemen, die durch Öſen gehen, am Fuß befeſtigt). Als griech. Tracht bei *Ci* ausdrücklich erwähnt: Scipionis cum crepidis in Capitolio statuam uidetis (Gegenſatz Rutilius soccos habuit), cum pallio crepidisque inambulare in gymnasio *L*. Daher nach Analogie der *PPP*:

crepidātus 3 mit Sandalen bekleidet: crepidatus ueste seruili nauem conscendit *Ci*.

crepido, inis, *f.* (Umgeſtaltung aus *κρηπίς* nach Analogie von formīdo, VE an crepere, § 24) Uferrand, Böſchung: Qui piraticus myoparo ad omnes crepidines urbis accessit *Ci*; mit *gen.* des Stoffs: crepidine saxi *V* am ſteinigen Ufer.

crepito, āre, āui (*frequ.* zu crepere, crepare) wiederholt ſchallen, andauernd ſchallen. Nach dem Zuſammenhange zu überſetzen: crepitans uocat auster *V* anhaltend wehender, grandine nimbi culminibus crepitant *V* raſſeln, praſſeln nieder, crepitante ciconia rostro *O* v. Klapperſtorch, crepitans cicada *Ph* zirpende, crepitant sub uulnere malae *V* erdröhnen, crepitantes undae *V* rauſchende, crepitabat brattea uento *V* knisterte = rami crepitantes auro *O* ardentes stipulae crepitantis acerui *O* knisternd, Curetum aera crepitantia *V* klirrend, crepitant incudibus enses *V* dröhnen (von Schlägen).

crepitus, ūs, *m.* (crepere, crepare) Schall, Hall. Im Zuſammenhange verſchieden überſetzbar: nulla uox inter crepitum plagarum auditur nisi haec *Ci* unter dem Klatſchen d. Schl., cr. armorum *L* Geklirr, cum aeris crepitu *L* Beckengeklirr, cr. materiae flagrantis *L* Kniſtern, Knattern, fulmine dissultant crepitus *V* Donner rollen, cr. dentium *Ci* Zähneklappern.

crepo, āre (oder crepo, ere, wozu:) crepui, crepitus (gr. vgl. *λύκος* — lupus: *κρέκειν*, 'ſchlagen'). I. *trans.* (mit äußerm Obj.) ſchlagen *α*; (mit prolept. Obj.) ſchlagend einen Ton hervorbringen *β*; *metaph.* erſchallen laſſen, hören laſſen, von etwas laut reden *γ*. II. *intrans.* einen Ton von ſich geben, ſchallen, tönen. | I *α τὰ βάρβαρα κρέκειν* 'Laute ſchlagen', vgl. aera crepere *Statius* 'Becken ſchlagen'. | *β βοὴν πτεροῖς κρέκειν Aristophanes*, vgl. cui populus frequens laetum theatris ter crepuit sonum *H* Beifall klatſchte. | *γ* si quid Stertinius ueri crepat *H* uineta mera *H* nur von . . ., quis post uina pauperiem crepat? *H* klagt über . . ., cr. immunda uerba *H*. | II *ἡ λύρα κρέκει*, vgl. crepuit sonabile sistrum *O* crepuit ostium *Pl* 'es klopft'. Nach dem Zuſammenhange verſchieden zu überſetzen: crepat in mediis laurus adusta focis *O* kniſtert, knattert, (fons) crepante desilit pede *H* 'rauſchend', sinus crepantes *V* rauſchendes Goldgewebe, remi in murice crepuere *V* knirſchten. Davon:

crepundia, ae, *f.* (durch *PPrP* *crepundus von crepere) Klapper, beſ. Kinderklapper: naeuo aut crepundiis aliquem cognoscere *Ci*.

crepusculum, i, *n.* (*demin.* zu *crepus, eris = *τὸ κνέφας*, § 15, vgl. s. u. creper) Abenddämmerung, Zwielicht *α*; dicht.: Dunkel, Dämmerung *β*. | *α* inducunt obscura crepuscula noctem *O*. | *β* iter per opaca crepuscula carpit *O* in der Unterwelt, dubiae crepuscula lucis *O* ein dämmerndes Zwielicht.

Crēs, Crētis, *m.* s. u. Crēta.

crēsco, ere, crēui, crētus (*incoh.* zum Stamme crē, vgl. creber) wachſen = werden, entſtehen *α*; wachſen = anwachſen, aufwachſen *β*; *metaph.* ſteigen, zunehmen, ſich vergrößern *γ*; *occ.* (politiſch) Macht gewinnen, groß werden *δ*. | *α* crescentes segetes *O* hic rosa crescit *V*; mit in: in frondem crines, in ramos bracchia crescunt *O* werden zum . . ., in uentrem crescere *V*; oft im *PPP*: **crētus** 3 geboren, entſproſſen; theils mit bloßem *abl.*: quo sanguine cretus . . . fuat *V* Aeneas Troiano sanguine cretus *V*; theils mit ab: cretus ab origine eadem *O*. | *β* tu ignoras arbores magnas diu crescere? *Cu* corpus equis crescere sinito *V* ostrea . . . cum luna crescunt et decrescunt *Ci* cresce, puer *O* crescentes anni *O* (*Enallage*) die Zeit des Wachſens = junge Jahre. | *γ* Zunächſt von Naturgegenſtänden: luna crescens *Ci* 'zunehmende', Albanus lacus creuit praeter modum *Ci* 'ſtieg'; vgl. Liger ex nimbis creuerat *C* war angeſchwollen, crescens aestus *V* die Flut, crescunt loca decrescentibus undis *O* ſtiegen auf . . ., während . . . abnahmen, crescit in immensum Atlas *O* petra in sublime fastigium crescit *Cu* ſteigt empor; dann bildl.: crescit in ore cibus *O* der Biſſen 'wächſt' mir im Munde, metuisti, ne aes alienum tibi crescceret *CiN* cum hostium opes animique creuissent *CiN* crescit in dies hostium numerus *Ci* crescebat in eos odium *Ci* plebis opes inminutae, paucorum potentia creuit *S* crescit clamor *L* fama *O* facultas *Ci* amicitia eorum *N* morbus *CiN* audacia *L* quoad uixit, uirtutum laude creuit *N* nahm zu an . . .; oft: crescit animus der Muth ſteigt; mit *gen.*; morte Africani creuere inimicorum animi *L*; oder *dat.*: animus creuit praetori, ut . . . *L*; vgl. ex nostro maerore crescit Charaxus *O* er bekommt Muth. | *δ* sic fortis Etruria creuit *V* Saguntini in tantas creuerant opes, ut . . . *L* Rhodiorum ciuitas populi Romani opibus (auf Koſten . . .) creuerat *S*; auch von Einzelnen: crescendi in curia sibi occasionem datam ratus *L* timebant ne crescendi ex se collegae potestas fieret *L* durch ſeinen Sturz der Collège zu Einfluſs gelange.

crēta, ae, *f.* (*sc.* terra, *subst. isol. PPP* von cernere 'geſiebte' Erde) Kreide *α*; weiße Siegelerde *β*; dicht.: weißer Schlamm *γ*. | *α* Als Schminke: neque illi manet humida creta *H*; zum Schreiben: creta an carbone notati *H* nach der natürlichen Symbolik der Farben auf den Charakter übertragen. | *β* creta illa Asiatica, qua utuntur in publicis et priuatis litteris (obsignandis) *Ci*. Vgl. dtſch. Lw. Kreide und Fw. Crida. | *γ* rapidus cretae Oaxes *V* ſchlammführende. VE lehnte das Wort an den Inſelnamen an (creta ab insula Creta, ubi melior est *Isidorus*).

Creta, ae oder **Crētē,** ēs, *f.* (*Κρήτη*) j. Candia oder Kriti im Mittelmeer. Dazu: 1. **Crēs, Crētis,** *m.* (*Κρής*); *adi.* cretiſch; *subst.* der Kreter; meiſt *pl.*: **Crētes,** um, *m.*, *acc.* ās Kreter als Bogenſchützen *C*; mit dem *femin.*: **Crēssa,** ae, (*Κρῆσσα*) *adi.* cretiſch, z. B. Cressa pharetra *O* Cr. corona *O* die Krone der Ariadne, und durch VE (da die gebräuchlichſte Kreide von der Inſel Cimolus im cretiſchen Meere kam) Cressa ne careat dies nota *H* = 'des Kreidezeichens'. Als *subst.* Creterin: periuri promissa Thesei fleuit Cressa *O* die Ariadne. *Adi.* 1. nur dicht. **Crētis,** idis, *f.* (*Κρητίς*) cretiſch: nympha *O*. 2. **Crēsius** 3

Digitized by Google

(*Κρήσσιος*) cretisch, von Cr.: nemora *V*. 3. **Crētaeus** 3 (*Κρηταῖος*) cretisch: taurus *O* der cr. Stier, welcher die Gegend von Marathon verwüstete. 4. **Crēticus** 3 (*Κρητικός*) cretisch, von Creta: per mare Creticum *H*; *subst.* Ehrenname des Q. Cäcilius Metellus, der 69 als cos. Creta unterwarf. Mit lat. Endung: 4. **Crētensis,** e cretisch *Ci*; meist *pl.*: **Crētenses,** ium, *m.* Einw. v. Cr., Creter.

crēterra, ae, *f.* s. u. crātēra.

cretōsus 3 (creta) kreidereich, reich an Siegelerde: c. rura Cimoli *O*.

crētula, ae, *f.* (*demin.* v. creta) weiße Siegelerde; *meton.* Siegel: casu signum animaduertit in cretula *Ci*.

crētus 3 s. u. cernere und crescere; vgl. crēta.

Creusa, ae, *f.* (*Κρέουσα*). I. Frauenname (*fem.* zu *Κρέων*) und zwar: 1. des Priamus Tochter, Gemahlin des Äneas *V*. 2. Cr. (oder Glauce), Tochter des Creon zu Corinth, Gemahlin des Jason, der die Medea verstoßen hatte, von dieser durch ein giftgetränktes Kleid verbrannt *H*. II. Stadtname, j. Kreisa, Hafenort von Thespiä am halcyonischen Busen *L*.

cribrum, i, *n.* (v. cernere = sieben) Sieb, Durchschlag: quasi quidquam intersit, mures scuta an cribra corroserint *Ci* cr. rarum *O*.

crīmen, inis, *n.* (vgl. *χρίνειν*, cernere, cribrum, 'das, worüber der Richter zu entscheiden hat':) Anklage, Beschuldigung; *occ.* Anklagepunkt *α*; *metaph.* Vorwurf; *occ.* Vorwand *β*; *meton.* Gegenstand des Vorwurfs; *occ.* Schuld, Verbrechen *γ*. | *α* crimen atque accusatio ex quo nascitur? *Ci* meum crimen auaritiae te nimiae coarguit *Ci* crimen eius modi, nisi litteris confirmetur, inane est *Ci*. Mit *gen. subi.*: hae litterae Persei crimina confirmant *L* hi cum criminibus aduersariorum in inuidiam uenissent *N* absens inuidiae crimine accusatur *N* Anklage seiner Neider. Mit *gen. obi.*: cr. ambitus *Ci* auf Amtserschleichung, cr. maiestatis *Ci* Beschuldigung, ein Majestätsverbrechen begangen zu haben, cr. proditionis *N*. Dieselben Bedeutungen im Pronomen u. z. *subi.*: audi mea crimina *O* 'meine'; aber *obi.*: hoc meum crimen est *Ci* 'ist eine Klage gegen mich', vgl. cr. Parium *N* 'wegen Paros'; *occ.* reliquum est crimen de ueneno *Ci* sunt autem duo crimina, auri et ueneni *Ci*. | *β* non erat in hoc neque crimen ullum neque reprehensio *Ci* crimen libidinis atque cupiditatis *Ci* arrogantiae *C* ne hoc sit crimen in Verrem, fecerunt alii! *Ci* rem ⟨alicui⟩ crimini dare *CiN* zum Vorwurf machen, res ⟨mihi⟩ crimini est *Ci* gereicht mir zum Vorwurf; *occ.* sere crimina belli *V*. | *γ* crimen posteritatis eris *O* wirst von ihr geschmäht werden, iacui crimen onusque toro *O*; daher dicht.: pictae, caelestia crimina, uestes *O* auf denen Liebesscenen der Götter gestickt waren, concepta crimina *O* das Kind (als Gegenstand des Vorwurfs empfangen), signat sua crimina gemmā *O* den (verbrecherischen) Brief, accipe ... insidias et crimine ab uno disce omnis *V*; *occ.* se clamat crimen culpamque malorum *V* criminis reus *OCu* qui nos poena, nos crimine (Verbrechen) liberant *L* silentum uitas et crimina discit *V* der Todtenrichter, sine crimine uitam degere *V* ohne Schuld.

crīminātio, ōnis, *f.* (crimināri) Beschuldigung (in bösem Sinne), Verdächtigung, Verleumdung: illa criminatione, qua in me absentem usus est, uestram prudentiam despexit *Ci* Appii criminationes de Fabio ad populum *Ci*.

crīminātor, ōris, *m.* Verleumder: sui obtegens, in alios (gegen a.) criminator *T*. Von:

crīminor, āri, ātus sum (crimen) klagen, Klage führen *α*; (mit *acc. pers.*) verklagen; in bösem Sinne: verdächtigen, verleumden *β*; (mit *acc. rei*) vorwerfen, zum Vorwurf machen, über etwas Beschwerde führen *γ*. | *α* quo granior criminantis auctoritas esset *Cu* ut illi criminantur *S*. | *β* magna inuidia criminatur filium, quod ... *Ph* cr. patres *L* regem *Cu* patres apud plebem *L* = te poëtis criminabor *T* bei den D. | *γ* contionibus cotidie meam potentiam criminabatur *Ci* Agrippinae amicitiam in eo (an ihm) criminari *T* nihil Sestium cr. *Ci*. Mit *acc. c. inf.*: uenenum parasse Caelium criminantur *Ci* oder Causalsatz: criminabatur, quod filium relegasset *Ci*.

crīminōsus 3 *adv.* ōsē beschuldigend, vorwurfsvoll, verleumderisch, anschwärzend, gehässig: criminose simul et magnifice de bello loqui *S* orationes cr. in patres *L* criminosis iambis ... pone modum *H* amicitiam nomine inquinas criminoso *Ci* homo cr. et turbulentus *Ci* hoc putabat Verri criminosum fore *Ci* Vorwurf für ...

Crimisē, ēs, *f.* Stadt in Lucanien *O*. Vgl.:

Crimissus od. **Crimisus** (§ 15), i, *m.* (*Κριμισσός*) Flüßchen bei Egesta in Sicilien, an dem Timoleon die Carthager schlug *NV*.

crīnālis, e (crinis § 42) zum Haare gehörig *α*; haarähnlich *β*. | *α* cr. uittae *O* Haarbinden, aurum cr. *V* Haarband aus Gold; *subst. isol.* ornabat curuum crinale capillos *O* ein Diadem. | *β* corpus crinale (des Polypen) *O*.

crīnis, is, *m.* (*cris-nis gr. *χόρη*) Haarflechte *α*; *meton. pl.* Haare, Haupthaare *β*; *sg. collect.* das Haar *γ*; *meton.* Schweif (eines Kometen) *δ*. | *α* senis crinibus nubentes ornantur *Festus*; femina procedit crinibus emptis *O* tibi captiuos mittet Germania crines *O* 'Zöpfe'. | *β* mulieres passis crinibus flentes *C* mit aufgelöstem Haar = crinibus Iliades sparsis *V* crinibus resolutis *L* laceratis *Cu* colligere incertos et in ordine ponere crines *O* haec ciuitas praebeat mulieri in collum, haec in crinis *Ci* für den Haarputz. | *γ* nigro crine decorus *H* crinem sparsam cerucibus afflat (deus) *O* crine soluto sicut erat *O* crinem barbamque promittere *T* Haar und Bart lang wachsen lassen, crinis propexus ex uoto *T*. | *δ* crinemque uolantia sidera ducunt *V*. Davon wie ein *PPP*:

crīnītus 3 behaart, langhaarig: puella male crinita *O* cr. Apollo *Ennius* 'lockige', cr. Iopas *V* Gorgonis os pulcherrimum crinitum anguibus *Ci* mit Schlangenhaaren; *metaph.* galea iubā crinita *V* mit einer Mähne versehen, stella cr. *Ci* „Haarstern", als Übersetzung des gr. *κομήτης*.

Crispina, Crispinilla, Crispinus s. u. crispus.

crispo, āre, āui, ātus (crispus) in zitternde Bewegung setzen, schwingen *α*; *occ.* kräuseln *β*. | *α* bina manu crispans hastilia *V*. | *β* capillum crispare *Plinius*.

crispus 3 kraus, verworren. Bes. vom Haare: crispi cincinni tui *Pl*; dicht.: abies crispa *Ennius* rauhgebranntes Holz. Daher *meton.*: (homo) subrufus aliquanto, crispus *Pl* ein Krauskopf; *subst.* **Crispus,** i, *m.* § 27 ('Kraus') Cognomen mehrerer gentes, bes. C. Sallustius Crispus, der Historiker. Von Crispus weiter bilden sich: **Crispīnus** 3 (§ 42) zu einem Crispus gehörig, von Cr. abstammend, z. B.: Rufrius Crispinus, Gatte der Poppäa *T* Crispinus Cäpio *T*; als

Digitized by Google

Frauenname ſcheint es Appellativbedeutung erhalten zu haben: Titum Vinium Crispina filia composuit *T.* Vgl. das *demin.*: Caluia Crispinilla *T.*

crista, ae, *f.* (vgl. crinis) ⟨von Thieren:⟩ Kamm *α*; ⟨am Helm:⟩ Raupe, Helmbuſch *β*. | *α* galli rubenti crista *Varro* crista epopis *O.* | *β* crista galeae *Cu* summasque excussit uertice cristas *V* cr. comans *V* Roſsſchweif. Davon wie ein *PPP*: **cristātus** 3 kammtragend *α*; helmbuſchtragend *β*. | *α* uigil ales ... cristati oris cantibus euocat auroram *O* = 'Hahn', cristati colla draconis *O.* | *β* cristatus Achilles *V* cristatae galeae *L* cassis cristata pennis *O* mit einer Helmzier von Federn.

Crithōtē, ēs, *f.* (*Κριθωτή*) Stadt im thrac. Cherſones *N.*

Critiās, ae, *m.* (*Κριτίας*) Dichter, Redner, Staatsmann zu Athen, 404 das Haupt der 30 zu Athen (der griechiſche Danton) *N.*

criticus, i, *m.* (*ὁ κριτικός*) Kunſtrichter, Kritiker: Ennius ... alter Homerus, ut critici dicunt *H.*

Critō, ōnis, *m.* (*Κρίτων*) Freund und Schüler des Socrates *Ci.* Das Wort iſt Koſeform zu:

Critobūlus, i, *m.* (*Κριτόβουλος*) gr. Mannsname: I. Schüler des Socrates, vgl. Crito *Ci.* II. Wundarzt im Heere Alexanders *Cu.*

Critolāus, i, *m.* (*Κριτόλαος*) gr. Mannsname: I. Peripatetiker, 155 mit Carneades Geſandter in Rom *Ci.* II. General des achäiſchen Bundes, 147 *Ci.*

Crocalē, ēs, *f.* (vgl. *κροκάλη*, kieſiges Ufer) redender Nymphenname *O.*

croceus 3 (crocus) des Safran, vom Safran: odores *V*; ſafrangelb, hochgelb: Tithoni croceum cubile *V* crocea chlamys *V* croceae comae *O* goldblonde, iam crocco mutabit uellera luto *V* (*Enallage*) = mit waidgelber Wolle.

crocodīlus, ī, *m.* (*κροκόδειλος*) Krokodil *CiH*; davon vulgäre Nebenform: **corcodīlus** *Ph.*

Crocos, i, *m.* (*κρόκος*) 'Safran', als *n. pr.* wurde mit ſeiner Geliebten (*σμίλαξ*, 'Winde') in Blumen verwandelt *O.*

crocōtus 3 (*κροκωτός*) ſafranfarben, ſafrangelb; *subst. isol.* **crocōta,** ae, *f.* (*sc.* uestis) Safrankleid, Galakleid: P. Clodius a crocota est factus popularis *Ci* (da er ſich als Frau verkleidet hatte).

crocus, i, *m.* und (§ 21) **crocum,** i, *n.* (*κρόκος*) Safran *α*; *meton.* Safrangelb, Safranfarbe *β*; Safranwaſſer, Safraneſſenz *γ*. | *α* Als *m.*: tenues crocos legere *O* crocumque rubentem *V*. So beſ. perſonif.: **Crocus,** i, *m.* Jüngling, in die Safranſtaude verwandelt *O.* Als *n.*: nemus, in quo crocum gignitur *S.* | *β* Man färbte mit Safran gelb: trahitur multo splendida palla croco *O* uestis picta croco *V.* | *γ* Safranwaſſer diente als Parfüm; beſ. beſprengte man damit die Bühne: nec fuerant liquido pulpita rubra croco *O* crocum floresque perambulat fabula *H* ſchreitet über die Bühne.

Croesus, i, *m.* (*Κροῖσος*) der reiche König von Lydien zu Solons Zeit; daher nach § 29 'ein Cröſus', reicher Mann: Irus et est subito, qui modo Croesus erat *O.*

Cromyōn, ōnis, *f.* (*κρομυών*: 'Zwiebelgarten') Flecken an der Küſte, 18 km ſw. v. Megara: colonus arat Cromyona *O* das Gefilde von C.

crotalum, i, *n.* (*ἡ κρόταλον*) Klapper, *pl.* Caſtagnetten (bei *Ci* unecht).

Crotōn, lat. **Crotō,** ōnis, *f.* aus dem gr. *acc.* ſpäter nach § 21: **Crotōna,** ae, *f.* (*Κρότων*) j. Crotone an der bruttiſchen Oſtküſte. Hier lebte Pythagoras *CiL*; bei *O* perſon. als Heros eponymos der Stadt, von Hercules getödtet. Ethnicon: **Crotōniātēs,** ae, *m.* (*Κροτωνιάτης*) Einw. v. Cr., *gen. pl.* Crotōniātum ⟨= *Κροτωνιατῶν*⟩ *L*; *adi.* **Crotōniensis,** e aus, von Cr. *SL.*

Crotōpus, i, *m.* (*Κρότωπος*) König von Argos, ſeine Tochter iſt Pſamathe, daher deren Sohn Linus bei *O* (*Κροτωπιάδης*) **Crotōpiadēs,** ae, *m.* Nachkomme des K. heißt.

cruciāmentum, i, *n.* (cruciare) Foltermittel, Marter: carnificum cruciamenta *Ci.*

cruciātus, ūs, *m.* (cruciare) Marter, Qual *α*; *occ.* Marter = Hinrichtung *β*. | *α* mors sine cruciatu atque tormentis *Ci* omnes animi cruciatus et corporis *Ci* ignes ceterique cruciatus *Ci* Foltermittel, omnibus cruciatum, tormenta denuntiat *Ci.* | *β* per cruciatum interfici *Ci* 'martervoll', cives Romanos morte, cruciatu, cruce afficere *Ci* in cruciatum uenire *C* Martern entgegengehen, quin tu abis in malum cruciatum? *Ci* „geh zum Henker!"

crucī-fixus (*Ixpt.*) vgl. s. u. crux.

cruciō, āre, āui, ātus (durch *crucius 3 'marternd', von crux) martern, quälen, peinigen; *occ.* grauſam hinrichten *α*; *metaph.* (geiſtig) quälen; *medial* ſich abhärmen *β*. | *α* ne diu crucietur filius, quid dabis? *Ci* quos uulnere ac dolore corporis cruciari uides *Ci*; *occ.* cruciatus est a Carthaginiensibus Regulus *Ci.* | *β* illa se ipsa cruciauit *Ci* mater nunc cruciatur et sollicita est *Ci.*

crūdēlis, e, *adv.* **crūdēliter** (von crūdus nach Analogie [§ 42] von fidēlis neben fidus) roh, grauſam, gefühllos, ſchonungslos, unbarmherzig *α*; *metaph.* ſchrecklich, erſchütternd, grauſam *β*; In *Enallage* grauſam *γ*. | *α* ille crudelissime est interfectus *Ci* quod amicum meum tam crudeliter tractasti *Ci* multa crudeliter facere *N* viele grauſame Thaten begehen, crudelissimus carnifex ciuium *Ci* crudelissimus tyrannus *Ci.* | *β* crudelis amor tauri *V* crudelis fortuna populi *Ci* latronis crudeles impetus tardare *Ci* crudele odium in hostem *Ci* c. funus *V.* | *γ* res auditu crudelis *Ci* mors S. Roscii crudelissima *Ci* crudele bellum gerere *Ci* crepti estis ex crudelissimo interitu *Ci* cr. dominatio *Ci* poena *CiO* crudelissimum nomen *N* der Ruf der Grauſamkeit, ecquis crudelius amauit *O* wer hat die Qual der Liebe tiefer empfunden?

crūdēlitās, tātis, *f.* (crūdēlis) Grauſamkeit, Gefühlloſigkeit, Härte, Unbarmherzigkeit, Roheit: plus huius inopia potest ad misericordiam, quam illius opes ad crudelitatem *Ci* Caesar cum suam lenitatem cognitam omnibus sciret neque uereretur, ne quid crudelitate naturae (Charakter) uideretur fecisse ... *Hirtius*; uictoria ... in qua plus esset clementiae quam crudelitatis *N* ista in nostros cr. *Ci* ciuium cr. erga nobiles *N.*

crūdēsco, ere (crūdus *Incoh.*) roher, rauher, *metaph.* heftiger werden, zunehmen: crudescit morbus, pugna *V* seditio *T.*

crūditās, tātis, *f.* (crūdus) Indigeſtion, verdorbener Magen: cruditas est causa morbi *Ci.*

crūdus 3 (*cru-idus, vgl. cru-or, cru-entus, § 7) blutig, blutend *α*; daher: roh, ungekocht; *occ.* ungebrannt *β*; *metaph.* 1. unbearbeitet, rauh. 2. unreif, noch nicht reif; *occ.* friſch, noch rüſtig. 3. nicht verdauend, mit verdorbenem

Digitized by Google

Magen γ; roh, rauh, grauſam δ. | α horrent admotas uulnera cruda manus *O*; im Bilde: est aliquis, qui uulnera cruda retractat *O* die blutende Wunde aufreißt. | β exta cruda uictimae . . . in mare abiecit *L* utrum crudum an coctum edam *Pl* ob ich Rohes oder Geſottenes eſſe; *occ.* crudo latere moenia struere *Cu.* | γ 1. crudo pugnam committere caestu *V* aus rohem Leder = crudus pero *V*; dicht.: cortice crudo hasta *V.* 2. poma, si cruda sunt, ui auelluntur, si matura et cocta, decidunt *Ci*; daher (als Gegenſatz zu maturus): equa cruda marito *H* nicht reif für . . ., c. seruitium *T* zu neu; *occ.* (vgl. ὠμογέρων bei *Homer*:) cruda . . . uiridisque senectus *V* nachgeahmt von *T* 3. cum ad illud prandium crudior uenisset *Ci* mit einem ziemlichen 'Katzenjammer', de conuiuiis auferuntur crudique postridie rursus se ingurgitant *Ci*; daher: cruda bos *H* ſchlecht verdauende, die den Durchfall hat. | δ (Vgl. ὠμός) darnach dicht.: cr. Diomedes *O* cr. Getae *O*, und mit *Enallage*: crudum transadigit costas . . . ensem *V* cr. bella *O.*

cruento, āre, āui, ātus (cruentus) mit Blut beſpritzen, blutig machen; *pass.* blutig werden α; *metaph.* beſudeln β; bis aufs Blut verletzen γ. | α tribunus plebis templum Castoris cruentauit *Ci* dextras cr. *O* cruentare sanguine manus suas *N* mensam hospitalem *L.* | β ne propter me ciuium uulneribus res publica cruentaretur *Ci* se caede nefaria cruentauit *Ci* securis suas cruentari scelere noluit *Ci* deos . . . caede principis c. *T* entweihen. | γ haec te lacerat, haec cruentat oratio *Ci.*

cruentus 3 (Gleichſtämmig mit cru-or durch ein Verbum *cruĕre, 'blutig ſein') blutbefleckt, blutig α; *occ.* blutroth β; blutdürſtig γ. | α guttae . . . quasi cruentae *Ci* P. Clodii cruentum cadauer *Ci* gladiis destrictis et cruentis *Ci* c. Tydides *V* cruentum pugionem extollens *Ci*; mit *abl.*: cruentus sanguine ciuium *Ci*; daher: cr. uictoria *S* der viel Blut koſtet, cr. promissa Antonii *Ci* cr. annus *S* cr. epistola *T* Blutbefehl, cr. imperium *Ci* gaudens Bellona cruentis *H* (*n. pl.*) am Blutvergießen; im Bilde: Cupido semper acuens sagittas cote cruenta *H* der ſeine Pfeile ſchärft am blutenden Menſchenherzen (wie an einem Wetzſtein). | β cruentaque myrta *V.* Bildl.: doluere cruento dente lacessiti *H* 'Zahn des Neides' = dente liuido. | γ Achilles cruentior bello *O* cr. ira *H* cruentus hostis *H.*

crumēna, ae, *f.* (Lw.?) Lederbeutel, Geldbeutel (meiſt um den Hals getragen); *meton.* 'Kaſſe' = Geld: non deficiente crumena *H.*

cruor, ōris, *m.* (vgl. crudus und cruentus) ausſpritzendes Blut, aus dem Körper tretendes Blut, geronnenes Blut, Blutſtrom α; *meton.* Blutvergießen, Mord β. | α pollices nodo praestringere, mox ubi sanguis in artus se suffudit, leui ictus cruorem eliciunt *T* crassum cruorem ore reiectare *V* nisi cruor adpareat, uim non esse factam *Ci* oblitus cruore et luto ambustus est *Ci*; *pl.* siccare ueste cruores *V* Blutflecken, arma uncta cruoribus *H* wiederholt mit Blut befleckt. | β nullus ei ludus uidetur esse iucundior, quam cruor *Ci* res casta a cruore ciuili *Ci* uiuere in cruore Cinnano *Ci* in den blutigen Tagen des C., lupus cupidus cruoris *O* se cruori parare *O* zum Morde . . ., adde cruorem stultitiae *H* eine Blutthat.

cruppellārii, ōrum, *m.* So ſollen nach *T* geharniſchte Fechter bei den Äduern geheißen haben (Ann. III. 43).

Cruptórieis ullla Ortſchaft im Frieſiſchen. Lage unbekannt *T.*

crūs, crūris, *n.* Unterſchenkel, Bein: crura sunt a genibus usque ad suras *Isidorus* crus femurque *Ci* Unter- und Oberſchenkel, prouerbii loco dici solet perire eum (ein Gekreuzigter) non posse, nisi ei crura fracta essent *Ci.* Auch von Thieren: canibus crura suffringantur *Ci* ibes aues excelsae cruribus *Ci* crura bouis, equi *V.*

crusta, ae, *f.* (*subst. isol. fem.* eines *adi.* *crustus 3 'verhärtet', 'gefroren'; vgl. κρύος, κρύσταλλος) Eisrinde α; *metaph.* Lw.: 'Kruſte', Rinde, Schale β; *occ.* 1. (an Wänden) Marmorplatte, Muſivplatte, Stuckarbeit. 2. (an Gefäßen) Reliefplatten, Reliefſtreifen γ. | α concrescunt subitae currenti in flumine crustae *V.* | β cr. panis *Plinius* 'Brodkruſte'. | γ 1. marmor in crustas secare *Plinius* parietes crusta marmoris operire *Plinius.* 2. uasa deferuntur; quae probarant, iis crustae detrahebantur *Ci.*

crustulum, i, *n.* Zuckerplätzchen; *pl.* Zuckerwerk: pueris dant crustula . . . *H. Demin.* von:

crūstum, i, *n.* (vgl. s. u. crusta, *sc.* opus?) Backwerk, Gebackenes: crustis et pomis uiduas uenantur *H* orbem fatalis crusti manu uiolare *V* des Kuchens.

Crustumeria, ae, *f.* (*sc.* urbs) oder **Crustumerium,** ii, *n.* (*sc.* oppidum) alte ſabiniſche Stadt am linken Tiberufer, 20 km n. v. Rom. Dazu *adi.*: **Crustumīnus** 3 zu Crustum. gehörig: ager *L*; *subst.* in Crustumīnum *L* ins Gebiet von Cr. **Crustumini,** ōrum, *m.* die Einw. von Cr. Da weder Crustúmēria wegen der 3 Kürzen, noch Crustúminus in den Hexameter geht, bildete *V*: Ardea **Crústumerique** . . . und das *adi.* **Crústumiſs** Syriſsque piris.

crux, crucis, *f.* (dtſch. Lw. 'Kreuz') Marterholz, Marterpfahl ⟨meiſt wie ein T geſtaltet⟩ α; Kreuzesſtrafe, Kreuzigung β; *meton.* Qual, Plage, Kreuz γ. | α Urſprünglich wurden nur Sklaven gekreuzigt, ſpäter auch Peregrinen. Kreuzesſtrafe ſtand auf Straßenraub, Mord, Hochverrath u. dgl.; quamuis ciuis Romanus esset, in crucem sublatus est *Ci* quam damnatis crucem seruis fixeras, hanc indemnatis ciuibus Romanis reseruasti *Ci* ciues cruce adficere *Ci* a praetore Darii in crucem actus est *Ci* aliquem crucī affigere *L* suffigere *Ci* = in cruce suffigere *H.* | β alicui crucem minari *Ci* proposita cruce aut saxo *Ci* Kreuzigung oder Sturz vom (tarpeiſchen) Felſen, abi in malam crucem! Geh zum Henker; auch: abi malam crucem *Pl.* | γ quae crux ei potest satis supplicii adferre *Ci* hostis omnibus bonis cruces et tormenta minitatur *Ci.*

crystallus, i, *f.*, ſpäter nach § 38 *m.* und nach § 21 **crystallum,** i, *n.* (Lw. κρύσταλλος, dtſch. Fw. 'Kryſtall') das Eis α; *metaph.* der Bergkryſtall (eisähnlich) β. | α rigetque dura barba uincta crystallo *Epigramm.* | β uitrum in India e crystallo fracta fieri *Plinius*; aber als *m.*: crystallus sexangulus inuenitur *Solinus* in ſechsſeitigen Prismen.

Ctēsias, ae, *m.* (Κτησίας) aus Cnidus, Leibarzt des Perſerkönigs Artaxerxes (um 400), ſchrieb eine Geſchichte des perſ. Reichs. Der Name iſt Koſeform zu:

Ctēsiphōn, ōntis (Κτησιφῶν). I. Mannsname: beſ. jener Freund des Demoſthenes, den dieſer in der 'Kranzrede' gegen Äſchines vertheidigte *Ci.* II. Stadtname: Stadt am Tigris, Hauptſtadt des Partherreichs *T.*

cubi (§ 19, alte Form von ubi) relativ u. inter-

Digitized by Google

rogativ: wo α; indefinit: irgend wo β. | α Bei Vorclassikern z. B.: nescio cubi. | β In den Formeln nē-cubi 'damit nicht wo' *CL* nun-cubi = num-cubi 'ob nicht wo' *Varro* sī-cubi 'wenn nicht wo' *CiL.*

cubiculāris, e (cubiculum) zum Schlafzimmer gehörig: lectus *Ci.*

cubiculārius 3 (cubiculum) zum Schlafzimmer gehörig, *subst. isol.* (*sc.* seruus) der Kammerdiener: hunc cubicularii diligunt *Ci.*

cubiculum, i, *n.* (eigtl. cubiclum, nicht *demin.*, sondern mit Suffix crum [§ 33] von *cubére = cubare) Schlafgemach, Schlafzimmer α; *occ.* Wohnzimmer, Gemach β. | α cum iste etiam cubaret, in cubiculum introductus est *Ci* cum in cubiculo recubuisses *Ci.* | β legatum hostium in cubiculum admittere *Ci* cubiculo modicum lumen inerat *T* das Z. war wenig hell, uaporarium subiectum est cubiculis *Ci* den Wohnräumen.

cubile, is, *n.* (*subst. n.* eines *adi.* *cubilis [§ 43] von cuba, ae, *f.* sabinisch = lectica *Festus*) Lager, Bett; *occ.* Ehebett α; *synecd.* Lagerstatt, Schlafraum β; *metaph.* Lager, Nest, Stätte (der Thiere) γ; Lager, Sitz (eines Übels) δ. | α mihi cubile terra est *Ci* nonne timuit faces nuptiales, non limen cubiculi, non cubile filiae? *Ci* inermes in cubilibus oppressi *L*; *occ.* castum seruare cubile coniugis *V* c. uiduum *O* temerare patrium cubile *O* nec heri tetigit captiua cubile *V.* | β cum, quod ineas cubile, non sentis *Ci*; dicht.: ad ortus solis ad Hesperium cubile *H* wo die Sonne sich senkt. | γ gallinae auesque reliquae cubilia sibi construunt *Ci* fodere cubilia talpae *V*; und so: c. canis, suis, uulpis *Ph* apium, blattarum *V* bestiarum *L.* | δ (Bild der Jägerei:) pecunia uestigiis odoranda nobis est, an ad ipsum cubile uenire possumus? *Ci* non uestigiis odorantes . . ., sed totis uolutationibus corporis et cubilibus persecuti sumus *Ci.*

cubitālis, e (cubitum). I. ellenlang: cubitalia fere cana *L.* II. für den Ellenbogen bestimmt; daher *subst. isol.* (§ 43) **cubital,** ālis, *n.* Armpolster *H.*

cubito, āre, āui (*frequ.* v. cubare) oft liegen, zu liegen (schlafen) pflegen: qui tecum semper pusio cum maiore sorore cubitauit *Ci*; ohne Frequentativbedeutung: Acerronia super pedes cubitantis Agrippinae reclinis . . . *T.*

cubitum, i, *n.* und **cubitus,** i, *m.* (gr. κύβιτον) Ellbogen α; *meton.* Elle β. | α ter sese attollens cubitoque innixa leuauit *V.* Beim Essen lagen die Römer auf den linken Ellbogen gestützt: in cubitum iam se conuiua reponet *H* et cubito remanete presso *H* mit (in die Polster) eingedrücktem. | β columella tribus cubitis altior *Ci* gladii quaterna cubita longi *L.*

cubo, āre dazu cubui, cubitum (κύπτω κύφω) liegen α; *occ.* 1. im Bett liegen = schlafen. 2. = krank sein. 3. bei Tische liegen = speisen β. | α Cretes, quorum nemo gustauit umquam cubans *Ci* cubans in lectica *Ci*; mit bloß. *abl.*: argenteis lectis c. *Cu.* Bildl.: Anchisae molliter ossa cubent *O* mögen ruhen, Usticae cubantis saxa *H* des sanft abgedachten. | β 1. duo filii propter cubantes *Ci* in eo conclaui c. *Ci*; mit bloß. *abl.*: cubuisse toro *O*; oft im Supin: cum cenatus cubitum isset *Ci* 'schlafen gegangen war'. 2. haec cubat, illa ualet *O* cubat is trans Tiberim *H* er liegt krank in Trastevere = cubat hic in colle Quirini *H.* 3. qui proximi ei cubuerant *Cu* super regem c. *Cu*; bildl.: ille cubans . . . agit laetum conuiuam *H* bei Tische, 'beim Essen' (von den Mäusen).

cubus, i, *m.* (Lw. κύβος) Würfel, 'Cubus' als Maß *O.*

cucūlus (nicht cucullus), i, *m.* (nach dem Naturlaut wie κόκκυξ und 'Kuckuck') der Kuckuck: de auibus pleraeque a sua uoce dictae, ut . . . cuculus *Varro* uiator . . . compellans uoce cuculum *H.* Spottend rief man dem faulen Winzer, der die Reben zu spät schneitelte, den Kuckucksruf zu, da zur Zeit der Wiederkehr dieser Vögel die Reben in Italien schon treiben.

cucumis, meris *m.* Gurke.

cucurbita, ae, *f.* der Kürbis (Lw.).

cūdo, ere (cūdi, cūsus) (dtsch. bōßen, vgl. Amboß = incus) schlagen, klopfen; *occ.* schmieden. Selten als Simplex, vgl. spicas fustibus cudere *Columella* nummos cudere *Pl* 'Geld schlagen'; *occ.* anulum sibi cudi ab aurifice iusserat *Quintilianus*; vgl. excudo, percudo, incus.

Cugerni, ōrum, *m.* germanisches Volk in der Gegend von Cleve-Berg *T.*

cūiās, ātis, *m.* (von cuius 3) aus welchem Lande stammend, was für ein Landsmann; direct fragend: cuiates estis, aut quo ex oppido? *Pl*; öfter indirect: Socrates cum rogaretur, cuiatem se esse diceret, mundanum inquit *Ci.*

cuicui-modi (*Ixpt.* § 32, *Genet.* von quisquis und modus, der *gen.* cuius, vulgär cūs, verlor in der Formel vor modi sein Schluſs-s) welcher Art immer, wie immer beschaffen: cuicuimodi es, T. Rosci! *Ci* cuicuimodi autem sit Asicii causa *Ci.*

cūius, alt **quoius** 3 (das Wort ist nichts als der adjectivisch gebrauchte Genetiv cuius, vgl. dtsch. 'mein', 'dein', 'sein') wessen, wem angehörig, u. zw.: interrogativ α; relativ β. | α dic mihi, Damoeta, cuium pecus? *V.* | β Apronius certiorem facit istum, cuia res erat *Ci* cuium nomen exisset, ut is haberet id sacerdotium bei *Ci.*

cūiusdam-modi (*Ixpt.* § 32) von gewisser Art: si fissum cuiusdammodi fuerit in iecore *Ci*; besser getrennt!

cūiusque-modi (*Ixpt.* § 32) von jeder Art, jederlei. Meist als zwei Wörter geschrieben: non solum cines sed cuiusque modi hominum genus *Ci.*

cuius-modi (*Ixpt.* § 32) von welcher Art, wie beschaffen: iter tuum cuiusmodi sit, cognoscere cupio *Ci* besser getrennt!

culcita, ae, *f.* Matratze, Polster: collocemus in culcita plumea (Federbett, Plumeau) *Ci.*

cūleus oder **culleus** (§ 15), i, *m.* (Lw. κοῦλεός, jonisch für κολεός, gr. Schwertscheide, Lederscheide, lat.:) Ledersack, Sack: utres atque etiam culleos (die sonst nicht als Schläuche dienten) comparare *N.* Das Säcken galt als Todesstrafe für Elternmörder: insutus in culeum per summum dedecus uitam amittere (mault) *Ci.*

culex, icis, *m.* Gelse, Mücke, Schnake: mali culices auertunt somnum *H* die 'Zanzari'; daher Culex als Titel eines dem Vergil zugeschriebenen Epyllion.

culilla, ae, *f.* (*demin.* von κύλιξ, κύλη) Becher, Pokal: proprie culillae calices sunt fictiles, quibus uirgines Vestales utuntur *Porphyrio*; aureis . . . culillis (bibere) *H* als Protz.

NB. Eine Form culullus ist nirgends nachzuweisen.

culina, altl. **colina,** ae, *f.* Küche α; *meton.* Rost,

Digitized by Google

Essen, vgl. 'kalte Küche' β. | α flamma per culinam properabat lambere tectum *H.* | β iuuentus non tantum Veneris, quantum studiosa culinae *H* (wie die Freier der Penelope) praebente Capitone culinam *H.*

culmen, inis, *n.* (nach den Alten von culmus, Neuere vergleichen collis) Halme, Halmwerk, Stroh α; *meton.* (vom Strohdach) Dach, Dachfirst β; *metaph.* Gipfel, Kuppe; *occ.* 1. Scheitel. 2. Zenith. 3. höchster Punkt, Gipfelpunkt γ. | α tertia res durae culmen inane fabae *O.* | β tuguri congestum cespite culmen *V*; dazu: culmen, quod culmo id est stipula tegitur ...; ideo culmina dicta sunt tecta, quia ueteres de culmo contegebant *Seruius* c. tecti *Cu* domorum *V* uillae *O* aedis *L.* | γ culmina Alpium *C*; *occ.* 1. c. hominis *L.* 2. c. caeli *Ci.* 3. c. fortunae *L.*

culmus, i, *m.* (Vulgärform für calamus) Halm α; *synecd.* Ähre β; *meton.* Stroh, Strohdach γ. | α grauidis procumbit culmus aristis *V.* | β Cerealis mergite culmi ... *V.* | γ Romuleoque ... horrebat regia culmo *O.*

culpa, ae, *f.* Verschulden, Schuld α; *meton.* der Schuldige, Urheber β. | α cum in homine nulla culpa inueniretur *Ci* abest a culpa, suspicione tamen non caret *Ci* id culpae suae tribuebant *N* eigenem Verschulden = culpā male rem gessit *N* culpa mea bellum esse natum *Ci.* Oft mit *gen. subi.*: o miserum paucorum culpā ordinem senatorium! *Ci* ea molestissime ferunt homines, quae ipsorum culpa contracta sunt *Ci.* Mit *gen. obi.*: ad quos maxime culpa corrupti iudicii pertinebit *Ci* die Schuld an ..., C. Rabirium culpa delicti in discrimen capitis uocauit *Ci.* Besonders beachte: in culpa esse *CiL* uersari *C* schuldig sein, Schuld haben; Gegensatz: extra culpam esse *Ci*; hominem in culpa ponere *Ci* für schuldig halten, rem in culpam conuertere *Ci* die Schuld woran zuschieben. *Euphem.* = Sünde, Unkeuschheit: coniugium uocat, hoc praetexit nomine culpam *V* famosam culpa professa facit *O* culpa inter uiros ac feminas uulgata *T.* | β continuo culpam ferro compesce *V* schlachte das kranke Schaf. Davon:

culpo, āre, āui, ātus tadeln, schelten, missbilligen α; *occ.* beschuldigen, auf jemd. die Schuld schieben β. | α uersus reprehendet inertes, culpabit duros *H* laudatur ab his, culpatur ab illis *H* non tam, culpetne probetne, eloquitur *O* faciemque deae culpauit *O.* | β arbore nunc aquas culpante, nunc sidera, nunc hiemes *H* culpantur frustra calami *H* culpatus Paris *V.*

cultellus, i, *m.* Messerchen: cultello purgantem leniter ungues *H*; *demin.* von:

culter, cultri, *m.* (stammverwandt mit κόλος, κολοίω, 'Schnitzer') Messer: ab lanio cultro arrepto *L* culter tonsorius ... *Ci* die Bartscheere (da die Altrömer den Bart nicht rasierten, sondern mit der Scheere abzwickten); dicht.: fugit ac me sub cultro linquit *H* lässt mich (wie das Opferthier unterm Messer) in den Händen des Plaggeistes.

cultio, ōnis, *f.* (colere) Bebauung; bes. agrī cultio *Ci* Ackerbau.

cultor, ōris, *m.* (colere) Bearbeiter, Bebauer, Pfleger; *occ.* 1. Landmann. 2. Bewohner α; Freund, Liebhaber, Verehrer β; Verehrer = Anbeter γ. | α ut ager ipse cultorem desiderare uideretur *Ci* c. terrae, uitis *Ci* cultores agrorum *L* c. agelli *H*; dicht. vom pflügenden Stier: cultorem ... agri immolat *O*; *occ.* 1. pecora cultoresque in agris erant *S* Vieh und Landleute, plurima cultores uersis animalia glaebis inueniunt *O.* 2. cultor nemorum *V* insularum *L* aquarum *O*; auch allein: peruentum inde ad frequentem cultoribus populum *L.* | β qui fuerat cultor, factus amator erat *O* cultor uirorum doctorum *O* c. bonorum *L* Anhänger der Patrioten. Von Abstr.: cultor imperii Romani *L* religionum *L* ueritatis *Ci.* | γ pareus deorum cultor *H* treuer Verehrer, numinis c. *O.* Dazu *fem.*:

cultrix, icis, *f.* Bebauerin, Pflegerin; *occ.* Bewohnerin α; Verehrerin β. | α rerum, quas terra gignit, cultrix ars agricolarum *Ci*; *occ.* nemorum cultrix Latonia uirgo *V* sus nemoris cultrix *Ph.* | β te Phoebe ... unigenamque simul cultricem *Catull* dich Apollo und die dich liebende Schwester.

cultūra, ae, *f.* (colere) Bearbeitung, Bebauung, Anbau; *occ.* Landbau α; *metaph.* Ausbildung, Veredlung β; Verehrung, Huldigung γ. | β agros habent culturā meliores *Ci.* Mit *gen. subi.*: agros desertos a cultura hominum liberorum esse non oportere *Ci.* Mit *gen. obi.*: quibus rebus fundi cultura continetur *Ci* c. uitis *Ci* agri cultura describitur *Ci*; später als ein Wort (*Iapt.* § 32): **agricultūra** die 'Agricultur'; *occ.* nec cultura placet longior annua *H.* | β philosophia est c. animi *Ci* ferus mitescere possit, si modo culturae commodet aurem *H.* | γ dulcis inexpertis cultura potentis amici *H.*

cultus 3 *adv.* ē gepflegt, bearbeitet, angebaut α; geputzt, geschmückt, zierlich β; gebildet, fein, verfeinert γ. | α ager, qui nulla ex parte fuit cultus, nunc est cultissimus *Ci* tandem ad cultiora loca peruentum est *Cu* besser angebaute. *Subst. isol.*: **culta,** ōrum, *n.* angebautes Land, Bauland: Eridanus (Po) per pinguia culta in mare effluit *V* culta euastata sunt bello *L.* | β turba muliebriter culta *Cu* non bene culta puella *O* c. adulter *O* femina cultissima *O*; daher vom Dichter: c. Tibullus *O* zierlich. | γ (Gleichnis vom Acker) animi non omnes culti fructum ferunt *Ci* ingenia cultiora *Cu* c. carmina *O* cultiora, quam pastoralia *L* culte loqui *O* cultius dicere *T.*

cultus, ūs, *m.* (colere) Pflege, Bearbeitung, Anbau, Cultur; *meton.* Anpflanzung α; Pflege, Wartung; *metaph.* 1. Bildung, Ausbildung. 2. Verehrung β; Putz, Staat, Schmuck γ; Lebensweise, Lebenseinrichtung; *occ.* üppiger Lebenswandel, Üppigkeit δ. | α regiones omni cultu uacantes *Ci* patrii cultus *V* Bestellung der Äcker nach Art der Ahnen, loca humano cultu uacua *Cu* ager cultūs patitur *O.* Mit *gen. subi.*: saxetum, in quo agricolarum cultus non elaboret *Ci.* Mit *gen. obi.*: aratores cultu agrorum defessi *Ci* agri cultibus suetum genus hominum *S*; *meton.* omnes cultus Cereris interisse *Ci.* | β Vom Vieh: oues sine cultu hominum ali non possunt *Ci* qui cultus habendo sit pecori *V.* Von Menschen: adhibere cultum et curationem corporis *CiC*; *metaph.* 1. animi cultus erat ei quasi humanitatis cibus *Ci* quis neque mos neque cultus erat *S.* 2. Theils von Menschen: sanguine coniunctis tribuitur cultus *Ci* bringt man Huldigungen dar, verehrt sie, homines cultu quodam dignantur *Ci* c. in regem *Cu* de cultu sui ... respondit *T* über die ihm erwiesenen Ehren. Öfter von der Gottheit: philosophia nos ad deorum cultum erudiuit *Ci* zur Anbetung, c. numinum *T* deūm *Cu.* | γ ornauit hominem armillis aureis ceteroque regio cultu *N* suus equorumque c. *Cu* c. militaris *Cu* rusticus, Punicus *L* an cultus dotales uenum dedisset *T* 'Brautschmuck', miseranda cultu *V* schlecht gekleidet; *metaph.* c. armorum, currūs *Cu* Glanz, locus poëtico cultu enituit *T* Zierlich-

Digitized by Google

feit. | δ c. nitae *Ci* Pausanias cultum uestitumque mutauit *N* parsimonia uictus atque cultus *N* in Nahrung und ſonſtiger Lebensweiſe, tenuissimo cultu uiuere *Ci* ſehr eingezogen, cultu et feritate *Hirtius* von roher Lebensweiſe (ἐν διὰ δυοῖν), gens dura atque aspera cultu *V* eum eodem cultu, quo liberos habuit *S* ließ ihn ebenſo halten wie ..., c. Gallorum *C* liberalis, humilis *L* domesticus *N* eine beſſere Häuslichkeit; *occ.* c. et desidia imperatoris *Ci* lubido stupri, ganeae, ceterique cultus *S* c. et humanitas prouinciae *C*.

culullus, i, *m.* ſchlechte Form ſtatt **cullilla**, ae, *f.* s. u.

cūlus, i, *m.* (ſtatt *cus-lus, vgl. gr. κυσός) der After, der Hintere *Ph*.

cum (altl. **quom, quum** [§ 18], *coni. isol. acc. masc. sing.* vom Relativum, vgl. tum): da. Urſpr. Zeitpartikel, dann auf andere Verhältniſſe übertragen. Zeitlich gedacht, erfordert der Satz *indic.*; iſt er innerlich abhängig gedacht, den *coni.* Cum leitet demnach: I. Temporal- und Modal-, II. Cauſal- und Conceſſiv-Sätze ein. **I** Wenn, wann α; als, da, nachdem, ſeitdem β (αβ cum temporale mit *ind.*); ſo oft als, wenn (c. iteratiuum, claſſ. mit *ind. impf.* od. *plsqup.*, ſpäter auch mit *coni.*) γ; in der Erzählung: als, nachdem (c. narratiuum, mit *coni. impf.* od. *plsqupf.*) δ; indem, dadurch daſs (cum explicatiuum, mit *ind.*) ε. **III. cum ... tum ...** | α animus nec cum adest, nec cum discedit, apparet *Ci* haec cum licebat, renouabam legendo *Ci* multi hoc leue iudicabunt, cum legent *N*. | β fuit praetor, cum Athenienses apud Aegos flumen deuicti sunt *N* cum tempus est uisum, diem delegerunt *N*; determiniert: lituo Romulus regiones direxit tum, cum urbem condidit *Ci* ille eo tempore paruit, cum necesse erat *Ci* o praeclarum diem, cum proficiscar *Ci* wenn ... kommen werde. (Doch nach den unbeſtimmten Ausdrücken: fuit tempus, dies es gab einmal eine ..., ſteht *coni.*: fuit tempus, cum Germanos Galli uirtute superarent *C* eine Zeit ⟨von der Beſchaffenheit, daſs⟩ ... Beſ. oft: cum primum, cum maxime mit *ind.* Rhetoriſch werden die Sätze invertiert, um das plötzliche Eintreten der Hauptthandlung auszudrücken (cum inuersum): iam uer appetebat, cum Hannibal ex hibernis mouit *L* uix agmen processerat, cum Galli flumen transeunt *C* Hannibal subibat muros, cum repente erumpunt Romani *L*. (Beachte die ſchildernden Zeiten im Vorderſatze!) Ähnlich nondum CX anni sunt, cum ... lata lex est *Ci* ſeitdem. | γ cum rosam uiderat, tum incipere uer arbitrabatur *Ci* cum ad oppidum aliquod uenerat, in cubiculum deferebatur *Ci* oppidum uocabant, cum siluas munierant *C*. Nachclaſſ.: cum in ius duci debitorem uidissent, undique conuolabant *L*. Vgl. Zenonem, cum Athenis essem, audiebam frequenter *Ci*, dies iſt Einfluſs des erzählenden cum. | δ Da in der geſchichtlichen Erzählung nicht bloß die Reihenfolge der Begebenheiten angegeben, ſondern auch ihr Cauſalnexus hervorgehoben wird, erfordert dieſe Satzkategorie den *coni. impf.* (gleichzeitig mit dem Hauptſatz) oder *plsqupf.* (dem Hauptſatz vorzeitig): Epaminondas, cum uicisset Lacedaemonios atque ipse graui uulnere exanimari se uideret, quaesiuit, saluusne esset clipeus *Ci*. Tempus d. Hauptſ. gewöhnl. *Pf.*, in lebendiger Erzählung *praes. hist.*, ſeltener *impf.*: quum haec ita fierent, quaerebatur, ubi esset Cleomenes *Ci* fragte man wiederholt (= saepius quaesitum est). Die gleiche Fügung auch da, wo kein Cauſalnexus hervorgehoben iſt: cum tridui uiam processisset, nuntiatum est ... *C* cum in circulum uenisset ... *N* ſo oft er kam ... | ε Wenn im Temporalſatzgefüge die Handlungen des Haupt- u. Nebenſatzes nicht nur zeitlich, ſondern auch ſachlich zuſammenfallen, überſetzen wir den Satz modal: indem, inſofern, wenn, dadurch daſs: de te, Catilina, cum quiescunt, probant; cum patiuntur, decernunt; cum tacent, clamant *Ci* nulla est haec amicitia, cum alter uerum audire non uult, alter ad mentiendum paratus est *Ci* te, cum isto animo es, satis laudare non possum *Ci* Lacedaemonii se nunquam refecerunt, cum interim Agesilaus nunquam destitit patriam iuuare *N*. Doch dringt der *coni.* ein in den Ausdrücken: cum diceret, negaret, affirmaret: cotidie meam potentiam criminabatur, cum diceret ... *Ci*. | **II** α Da, weil (cum causale mit *coni.*) Erkenntnisgrund einleitend: cum Parum reconciliare non posset, copias e nauibus eduxit *N* cum uita sine amicis plena sit insidiarum, ratio ipsa monet amicitias comparare *Ci*. Sehr häufig: quae cum ita sint, quod cum ita sit *Ci* bei ſolchen Umſtänden, da dies ſich ſo verhält. Verſtärkt: utpote cum da nämlich, quippe cum *Ci* da ja, praesertim cum *CN* zumal da; bei *CiS* auch: cum praesertim. | β Eigentlich cauſal ſind auch die Sätze, in denen wir 'da doch', 'ungeachtet', 'obgleich' überſetzen (cum concessiuum mit *coni.*): fuit perpetuo pauper, cum diuitissimus esse posset *Ci* er war arm, da er ... ſein konnte, refugere cum posset, perire maluit *N* cum uiolatus esset, tamen rediit *N*. | γ Adverſative Gedanken geben wir mit 'während, hingegen' (cum aduersatiuum mit *coni.*): homo solus particeps rationis, cum cetera sint omnia expertia *Ci*. | **III** Dazu tritt: **cum ... tum** ſowohl ..., als auch beſonders; wie ..., ſo beſonders. Die Verbindung betont das zweite Glied. Urſpr. war ſie temporal, daher mit *indic.*: cum antea distinebar occupationibus, tum hoc tempore multo distineor uehementius *Ci*. Kann aber zwiſchen beiden Sätzen irgend ein Cauſalnexus ſtattfinden, dann ſteht *coni.*: cum tota philosophia frugifera sit, tum nullus feracior locus, quam de officiis *Ci*. Durch Gleichheit der Prädicatsbegriffe (multum cum in omnibus rebus, tum in re militari potest fortuna *C*) wird cum ... tum ... auch befähigt, einzelne Begriffe zu verbinden: consilia cum patriae, tum sibi inimica *N* cum in aliis rebus, tum maxime ... *N*. Daraus verkürzt cum maxime: gerade, beſonders, vorzüglich: paret cum maxime mortuo *Ci*.

cum altl. **com** (gr. ξύν, σύν, vgl. κοινός = ξυνός. Com erhält ſich vor Labialen und theilweiſe vor Vocalen: com-bibere, com-edere; infolge des ſchwachen Tons [§ 16] ſchwindet intervocaliſch das m in co-ire, co-hibere u. a., ſo daſs Contraction eintritt in cōpia, cōgo, coetus, coepio. Gutturaler und dentaler Nachlaut, wie auch v, s, f, n, ähnlichen ſich com zu con an in con-gredi, con-ducere, conuentus, con-sul, con-ferre u. a., welches ſich vor Liquiden aſſimiliert: col-labi, cor-ruo). *A* adverbiell: (In der Zuſammenſetzung) zuſammen, beiſammen α; zuſammen = nieder, in Stücke β; zuſammen = an, auf, mit, untereinander γ; gemeinſam; *occ.* zur Andeutung der Pluralität; aber dann auf den Singular übertragen δ; mit = zugleich, unter einem, bei ε; völlig, ganz und gar ζ. *B* präpoſitionell und zwar beim *abl.* ⟨meiſt vorangehend, doch dicht. sanguine cum socori *O*, eine Stellung, die nach den *pron. pers.* und dem *refl.* Regel iſt: mecum, tecum, secum, nobiscum, uobiscum. Beim *pron. relat.* claſſiſch meiſt quocum, quacum, quibuscum; dicht., dann bei *NL* und *Cu* auch cum quo, cum qua u. ſ. w.⟩ I. mit,

Digitized by Google

mitſammt, nebſt; und zwar im Sinne einer Begleitung oder Geſellſchaft *α*; einer Zuſammengehörigkeit *β*; einer Gemeinſchaft, oder *occ.* gemeinſchaftlichen Thätigkeit *γ*; des Verſehenſeins mit einer Sache *δ*. II. zeitlich: zugleich mit, gleichzeitig mit *α*; daher *modal* zur Angabe begleitender Umſtände: mit, unter, begleitet von ... *β*; *occ.* beſchränkend: nur mit, nur unter der Bedingung *γ*.

| *A α* dii consentes die beiſammenſeienden, continuus; conuocare, concurrere, copia, coniungere u. a. | *β* concīdere, concĭdere, collabi, conscindere; *metaph.* cohorrere. | *γ* collidere, concrepare, colloqui, contigere, contiguus. | *δ* id omnium iussu comprobatur *L* complorare u. a.; *occ.* conclamant omnes *L* senatus consurrexit *L*; doch auch *sg.*: consurrexit consul. | *ε* iudicium emptum constupratumque *Ci* eum collaudat ac petit *N* collibertus, competitor, coheres, compransor, cognomen. | *ζ* comedere, consumere, conficere, concutere, compos, complere u. a. m. | *B* I *α* tecum uenitque manetque; tecum discedet *O* cum quīs (= quibus) simul ipse resedit *O*; ſo bei den Verben des Verweilens (esse, habitare, dormire u. ſ. w. cum aliquo), oder Gehens (ire, cedere, ducere, deducere u. a.). Auch von Sachen: uenenum secum habuit *N* Polydorum cum pondere auri Priamus ei mandauerat *V* cum carris omnibus sequi *C*. Sehr oft imperator cum exercitu profectus est *CiCL* und ähnliche Wendungen (wo das Heer nicht inſtrumental gedacht wird). Vgl. duo uiri nauales cum classe Pisas eunt *L* im Geleite der Flotte, begleitet von der Fl., oder uolentibus cum magnis dis *Ennius* = cum diis iuuantibus *L* 'mit Gott' = in Gottes Namen. | *β* In dieſer Bdtg. bei allen Verben des Verbindens und Übereinſtimmens wie iungere, connectere, consentire und deren Gegentheil disiunctum esse, dissentire cum aliquo. Beſ. jedoch in der Bdtg. 'ſammt': ipse cum curru *Cu* penetralia cum sacris *O* cum ... satis (Saaten) arbusta simul *O* Olympus cum dis *O*. In dieſem Sinne 1. geradezu eine copulative Verbindung umſchreibend und verſtärkend: cum Castore Pollux *H* 'C. und P.', deum Palaemona dixit cum matre Leucothoē *O* = ihn und die M., sella aurea cum sceptro et diademate *N* = die drei Inſignien des Königs, risus cum hilaritate coortus est *N*; daher auch: abi hinc cum rogationibus tuis *L* pack dich mit deinen ... Dieſe Bdtg. bringt es mit ſich, daſs die ganze Verbindung pluraliſch gefühlt wird, demnach mit dem *pl.* des Prädicats verbunden wird: dux cum aliquot principibus capiuntur *L* clamor cum plausu impleuere litora *O* Bacchus cum peditibus inuadunt *S*. 2. Dicht. im Sinne attributiver Verbindung: effigies nullo cum corpore *O* ohne Körper, körperlos, dapes cum sanguine *O* blutige, genitor cum flumine sancto *V*. | *γ* unum imperium unumque magistratum cum ipsis habere *L* quid mihi tecum? (*sc.* est) *Ci* habe ich mit dir gemein? magis mecum laetere *V* cum primis *V* (= inprimis) vererſt, fürs erſte; *occ.* aliquid facere cum aliquo und zwar freundſchaftlich: cum aliquo agere, loqui, colloqui, reputare *C*; daher auch: secum reputare *Ci* bei ſich erwägen, foedus, pacem facere cum aliquo *Ci* cum aliquo stare (facere) *N* auf ſeiner Seite ſtehen, gemeinſchaftliche Sache machen; ſelten: aduersus regem bellum gessit cum (verbunden, gemeinſam mit) Aegyptiis *N*. In feindlichem Sinn: nobiscum certate! *O* cum aliquo pugnare *CiLN* queri cum aliquo *O* mit ihm hadern, bellum gessit cum Gallis *C* proelium committere, congredi, dimicare cum hoste *CiC*. | *δ* stabant cum uestibus atris *O* in ſch. K., madida cum ueste grauatus *V* cum tunica pulla sedere solebat et pallio *Ci* cum armis, ferro (bewaffnet, in Waffen) eruptionem facere *C* muliones cum cassidibus *C* mit H. ⟨bekleidet⟩, domi Caesaris deprehensus est cum sica (telo) *Ci* esse cum telo *Ci* bewaffnet ſein, cum imperio esse *CiN* mit der Feldherrnwürde bekleidet ſein. So auch poreus cum capite humano natus *L* cum graui uulnere in castra referri *L* naues cum commeatu *C* scrinium cum litteris *S* pocula cum emblematis *Ci*. Vgl. ager efficit cum octauo *Ci* bringt achtfältige Frucht. | II *α* Allein: cum primo lumine solis *V* cum die surgere *O* mit Tagesanbruch, cum ipsā luce *Cu* cum tuā uita *Cu* nudo cum corpore patuit crimen *O* ſogleich wie ſie entkleidet war, exit Crassus cum nuntio *C* gleich nach Erhalt... Verſtärkt: pariter cum ortu (occasu) solis *S* simul cum sole expergisci *Ci*. | *β* In dieſer Bedeutung dient cum dazu, *Adverbia modi* zu umſchreiben, und zwar ſteht es bei einfachem Subſtantiv oder Subſtantiv mit Attribut: beate uiuere id est cum uirtute uiuere *Ci* 'tugendhaft', cum silentio auditi sunt *L* 'ſtillſchweigend', cum clamore *Ci* Athenas magna cum offensione ciuium rediit *N* 'zu großem Ärger', maiore cum labore bellum conficere *N* 'mühevoller', magno cum periculo *C* complexus est cum multis cum lacrimis *C* unter v. T., summa cum laude *C* cum aliquo (bedeutendem) militum detrimento *C* cum multo sanguine *Cu* voller Blut, cum magna calamitate rei p. *Ci* zu großem Schaden, cum ⟨magna⟩ cura *Ci* ſorgfältig, cum bona uenia *Ci* mit Verlaub, cum pace *Ci* in aller Ruhe, cum bona gratia *Ci* „in aller Güte". Der Modalbegriff wird durch einen Folgeſatz umſchrieben: ex insperato affulsit gaudium cum eo, ut appareret ... *L* und zwar ſo, daſs zugleich ſich zeigte ... (= idque ita, ut). | *γ* ei omnia cum pretio honesta uidebantur *S* wenns nur Geld brachte, optabilis est mors cum gloria *Ci*. Die Beſchränkung durch einen Heiſchеſatz ausgedrückt: Antium colonia missa cum eo, ut ⟨ne⟩ Antiatibus permitteretur *L* mit dem ⟨Vorbehalte⟩, daſs ...; der Heiſchеſatz relativ verkleidet: sit sane, sed tamen cum eo, quod (= ut id) sine peccato meo fiat *Ci*.

Cūmae, ārum, *f.* (*Κύμη*) alte gr. Pflanzſtadt in Campanien, gegründet von der gleichnamigen Stadt in Äolis *CiHL*; *adi.* 1. *gr.* **Cūmaeus** 3 (*Κυμαῖος*) von Cumä: urbs *V* Sibylla *V* (anus *O* uirgo *O*); daher Cumaei anni *O* alt wie die Sibylle. 2. lat. **Cūmānus** 3 von Cumä, beſ. aquae Cumanae *L* das Bad bei C. (= Baiae); *subst.* **Cūmāni**, orum, *m.* Einw. von C. *L*.

cumba s. u. cymba.

***cumbo**, ere, cubui (vgl. cubare) ſich legen, als Simplex ungebräuchlich. Doch vgl. ac-, dē-, dis-, in-, oc-, pro-, re-, suc-cumbere.

cumera, ae, *f.* Korb, Getreidekorb: repserat in cumeram frumenti *H*.

cumīnum, i, *n.* (gr. *κύμινον* dtſch. Lw. 'Kiem', 'Kümmel') *H*.

cum-maximē damals am meiſten, gerade da s. u. cum III.

cum-primis (*Iexpt.* beſſer cum primis) 'mit den erſten', unter den erſten, vornehmlich, beſonders: homo cumprimis domi suae locuples *Ci* area cumprimis aequanda cylindro *V*. Vgl. cum B I *γ*.

cum-que, cun-que altl. **quom-que** eigtl. 'und wann', meiſt als Verallgemeinerungsformel an relativen Pro-

Digitized by Google

nomen und Pronominaladverbien: wann immer, wann und wie auch immer, qui-, quae-, quod-cumque, qualis-cumque, ubi-, unde-, quot-, quotiens-cumque, vgl. diese Wörter. Allein nur bei Dichtern: mihi cumque salue rite uocanti *H*(?) wann ich auch immer dich rufe, jederzeit.

cumulātus 3 *adv.* ē gehäuft, vermehrt; *metaph.* erhöht, gesteigert, reichlich *α*; *synecd.* vollständig, vollkommen *β*. | *α* uti mensura cumulatiore *Ci* 'ein vollgerütteltes Maß'; *metaph.* cumulate oder cumulatissime gratiam agere, referre *Ci* gloria cumulatior rediit *L* ueniam . . . cumulatam morte remittam *V* will ich reichlich vergelten. | *β* mirabar locum fuisse augendi in eo, quod mihi cumulatum uidebatur *Ci* perfecta cumulataque uirtus *Ci*; *adi. isol. PPP* von:

cumulo, āre, āui, ātus (cumulus) häufen, aufhäufen, anhäufen *α*; *synecd.* hoch anfüllen, überschütten, überhäufen *β*; *metaph.* steigern, vergrößern, vermehren; *pass.* wachsen, zunehmen *γ*; vollständig machen, auf den Gipfel treiben *δ*. | *α* nix cumulata uento *Cu* arma in ingentem aceruum cumulare *L* super strue arborum cumulata *Cu* uiri circa eum cumulati iacent *L*; *occ.* opes liberis posterisque c. *Cu* für sie aufhäufen = sammeln; *metaph.* aliud super aliud cumulatur funus *L* ein Todesfall folgt auf den andern, honores, benefacta, probra in aliquem cumulare *T* auf ihn häufen = ihn mit . . . überhäufen. | *β* musta lacus cumulant *O*; meist mit *abl.*: cumulatae corporibus fossae *T* mit Haufen von Leichen angefüllt, altaria odoribus *Cu* donis, lancibus aras *V* cumulatae flore ministrae *O* beladen, uiscera mensis *O* überladen mit . . .; *metaph.* meum cor cumulatur irā *Caecilius* bei *Ci* 'ist übervoll', confiteor cumulari me maximo gaudio *Ci* ciuitate cumulatā iniuriis *Ci* c. aliquem muneribus *V* laude *Ci* eloquentiam praemiis *T*. | *γ* haec aliis nefariis cumulant atque adaugent *Ci* alio scelere hoc scelus cumulasti *Ci* uitia per aetatis gradus cumulantur *T* nehmen zu, 'häufen sich', animis (*dat.*) religiones c. *L* aes alienum cumulatum usuris *L* Schulden, die durch die Zinsen anwuchsen. | *δ* hoc facere perfectae cumulataeque uirtutis (est) *Ci* ea, quae promisimus, studiose cumulata reddemus *Ci* ea expleta atque cumulata habemus *Ci* summum bonum cumulatur (erreicht das volle Maß) ex integritate corporis et mentis ratione *Ci*.

cumulus, i, *m.* (vgl. *κύω, κῦμα*) Schwall *α*; concret. Haufe *β*; *metaph.* Übermaß, Überschuß, 'Gipfel', 'Krone' *γ*. | *α* c. aquarum *O* insequitur cumulo praeruptus aquae mons *V* mit gewaltigem Schwall ein Wogenberg, amnis fertur in arua furens cumulo *V*. | *β* cumulos armorum coaceruare *L* c. arenae *V* c. hostium, Gallorum *L* Leichenhaufen; bildl.: legum . . . coaceruatorum c. *L* c. aeris alieni *Ci*. | *γ* ut ad illam praedam damnatio Roscii uelut cumulus accedat *Ci* ad tua merita maximus cumulus accessit *Ci*. Vgl. accesserint in cumulum manubiae *Ci* als Gipfelpunkt . . .

cūnābula, ōrum, *n.* (cūnāri; wörtl. die Stützen beim Gehen, die 'Gehschule', das 'Gehstühlchen' =) Wiege *α*; *metaph.* Heimat, Sitz *β*. | *α* cunabula sunt lectuli, in quibus infantes iacere consueuerunt *Seruius* qui non in cunabulis, sed in campo consules facti sunt *Ci*. | *β* cunabula gentis *V*; dicht. vom Bienenstocke: sese in cunabula condent *V*.

cūnae, ārum, *f.* (vgl. cunabula) Wiege: in cunis dormire *Ci* cunarum labor . . . mearum *O* meine Arbeit in der Wiege, primis cunis *O* als Wickelkind; dicht.: hirundo sub trabibus cunas facit *O* nistet.

cunctābundus 3 (cunctari; vgl. fuo) dem Zögern hingegeben, lange zaudernd *LT*.

cunctans, tis, *adv.* cunctanter (*adi. isol. PPrM* von cunctari) zögernd, langsam, säumig *α*; *metaph.* zäh *β*; unentschlossen *γ*. | *α* cunctanter pecus propellere *L* cunctantes ministri *V* haud cunctanter cotem discidit *L* ohne zu zögern. | *β* glaebae cunctantes *V* refringit (ramum) cunctantem *V*. | *γ* T. Ampius naturā cunctantior *T*.

cunctātio, ōnis, *f.* (cunctari) Zögern, Zaudern, Zurückhaltung: cunctatione ac tarditate . . . otium amittunt *Ci* dicam sine cunctatione, quod sentio *CiL* unverzüglich, studium semper adsit, cunctatio absit *Ci* inter cunctationem ingrediendi oppressi sunt *L* während sie zauderten, ins Wasser zu gehen.

cunctātor, ōris, *m.* (cunctari) *adi.* bedächtig, zum Zaudern geneigt *α*; *subst.* Zauderer, Zögerer *β*. | *α* Atheniensium populum audacem esse, Lacedaemoniorum cunctatorem *L*. | *β* cunctator ex acerrimo bellatore factus est *L*. Bes. als Spitzname des bedächtigen Q. Fabius Maximus (gegen Hannibal): Fabium pro cunctatore segnem, pro cauto timidum compellabat *L*.

cunctor, ari, ātus sum (nicht contor, āri; von cunctus vgl. 'sich sammeln') zögern, zaudern, säumen. Zunächst von der Bewegung: 'Vade procul' ait . . . manibusque expellere tentat cunctantem *O* cunctatur . . . amnis *V* hält an, regina cunctatur thalamo *V* säumt im G.; dicht.: aper partes cunctatur in omnes *V* harrt aus (sich wendend) nach allen Seiten. Sodann vom bedachtsamen Thun: unus homo (Fabius) nobis cunctando restituit rem *Ennius* adsequor omnia, si propero; si cunctor, amitto *Ci* sedendo et cunctando bellum gerebat *L* inter pudorem et iram cunctatus *T* schwankend zwischen . . ., cunctans super tanta re *T* unschlüssig. Es folgt *inf.*: non est cunctandum profiteri . . . *Ci* 'Anstand nehmen'; indir. Fr.: cunctamini, quid faciatis? *S* 'seid ihr unschlüssig'? nach negiertem Verbum quin: non cunctandum existimauit, quin pugna decerneret *CLT*. Das *PPf.* auch passiv: nec cunctatum est *T* man zögerte nicht.

cunctus 3 (Vulgärform von coniunctus, durch *cōiunctus, *cōunctus) vereint gesammt, gänzlich, ganz *α*; *plur.* alle insgesammt, zusammen, sämmtliche *β*. | *α* Sing. nur bei Collectiven: adsunt ex Achaia cuncta legati *Ci* c. Graecia, Italia u. s. w. una uoce cuncta contio declarauit *Ci* cuncta ciuitas Lampsacenorum concurrit *Ci* et cunctus ordo et multi summi uiri *Ci* c. populus, plebs, senatus, urbs, res publica *Ci* c. orbis terrarum *V* c. gens *V*. | *β* Siculi cuncti ad me uenerunt *Ci* cui senatus cuncta populi arma commiserat *Ci* centuriis cunctis renuntiatus sum *C* 'einstimmig' = cunctis senatus sententiis hostis iudicatus est *Ci* cuncta simul agere *Ci* alles . . . Das *subst. neutr.* **cuncta,** ōrum, *n.* Gesammtheit: cuncta scelerum suorum *T* cuncta terrarum *H* camporum *T* c. mortalium *T* die Gesammtheit der menschlichen Dinge; daher auch dicht. im Geschlecht angeglichen: cuncti hominum *O* Gesammtheit der Menschen.

cuneātim, ātus keilförmig: c. consistere *C* d. h. in enggeschlossenen Rotten. Nach § 42 zu:

cuneātus 3 (durch *cuneare von cuneus) keilförmig zugespitzt: c. . . . collis prominet in pontum *O* forma scuti ad imum cuneatior *L* mehr z.

Digitized by Google

cuneolus, i, *m.* Keilchen *Ci*; *demin.* von:

cuneus, i, *m.* (Vgl. *κῶνος, κωνίον*) der Keil ⟨zum Spalten⟩ *α*; *metaph.* (als Figur) Keil, Zwickel *β*; keilförmige Schlachtordnung *γ*; die (durch Gänge keilförmig abgetheilten) Sitzreihen, Terrassen des Theaters *δ*; *meton.* die Zuschauer *ε*. | *α* quercum (lignum, cedrum) cuneis scindebat *V* c. ferreus *Cu* iamque labant cunei *V* die Pflöcke, mit denen das Schiff verkeilt ist. | *β* Britannia uelut in cuneum tenuatur *T* läuft spitz zu wie ein Keil. | *γ* cuneo facto (bilden) celeriter perrumpere *C* cuneum Macedonum (phalangem ipsi uocant) perrumpere *L* omnes turbati cunei *V* c. immobiles *Cu*; dicht.: dant cuneum *V* sie bilden ... | *δ* cunei theatri *V* plausus ... per cuneos *V*. | *ε* cuneis notuit res omnibus *Ph* 'im ganzen Haus'.

cuniculus, i, *m.* unterirdischer Gang *α*; *occ.* 1. Canal. 2. Schacht. 3. Mine *β*; *meton.* (das in solchen Gängen hausende Thier) *γ*. | *α* perpetuus cuniculus iter praebet in campos *Cu* cuniculos agere ad aerarium *Ci*; *occ.* 1. de Velini fluminibus et cuniculis apud consules agere *Ci*. 2. omne genus cuniculorum apud eos usitatum est *C* cuniculis uenas fontis intercidere *Hirtius*. 3. in templum per Gallorum cuniculum ascendit *Ci* c. militibus plenus *L* cuniculi moenibus appropinquant *C*; collectiv: urbem cuniculo capere *Cu* cuniculo moenia suffodere *L*; bildl.: quae res aperte petebatur, ea nunc cuniculis oppugnatur *Ci* durch Maulwurfsarbeit'. | *γ* Das lat. cuniculus ist als Fw. 'Königl-haase', (Kaninchen) durch VE (vgl. mhd. künec) zu „Königshaase" geworden.

cunnus, i, *m.* die weibliche Scham *H*; *meton.* Weib: fuit cunnus belli causa *H* cunnus ... albus *H* eine vornehme Dame (in weißer Stola).

cunque s. u. cumque.

cūpa, ae, *f.* (gr. *κύπη*, dtsch. Lw. Küpe, Kufe § 6) Tonne: cupae ... pice refertae *C* unum de cupa *Ci* vom Faß (d. h. aus dem Wirtshaus geholt).

cūpēdia s. u. cuppēdia.

Cupidineus 3 (Cupido) des Liebesgottes: tela, sagittae *O*.

cupiditās, tātis, *f.* (cupidus) Verlangen, Gier, Begierde, Leidenschaft *α*; *occ.* 1. Liebe, Liebesverlangen. 2. Ehrsucht, Ehrgeiz. 3. Genußsucht. 4. Habsucht. 5. Parteilichkeit *β*. | *α* est hominis magni cupiditates omnis amouere *Ci* turpissimis imbui cupiditatibus *N*. Mit *gen. subi.* temeritas cupiditasque militum *C* hominum cupiditati obuiam ire *Ci* animi cupiditates *Ci*. Mit *gen. obi.*: c. uini *Cu* rei, libertatis, laudis et gloriae, uictoriae *Ci* pecuniae *NC* regni *C* = imperii *N* Herrschsucht; mit *gen. gerund.*: c. bellandi, pugnandi, audiendi *N* uiuendi, ueri uidendi *Ci* defendendae nobilitatis *Ci*; dafür später: c. ad uenandum *Cu* c. ad reditum *Ci*. | *β* 1. cupiditate matris expulsa ex matrimonio filia *Ci* eam non filiae maeror a cupiditate reuocabat *Ci*. 2. eorum cupiditati nimis angustus orbis terrarum esse uidetur *Ci* alii cupiditate commoti ex ea prouincia triumphauerunt *Ci* non mediocri cupiditate adripuit imperium *Ci* c. popularis *C* der Demagogen. 3. uita disiuncta a cupiditate *Ci* suspicio desidiae aut cupiditatis *Ci*. 4. uita hominum sine cupiditate agebatur; sua cuique satis placebant *S* fama percrebruit de nostrorum hominum auaritia et cupiditate *Ci* Sexti Naeuii cupiditati morem gerunt *Ci*. 5. in senatu sine ulla cupiditate (leidenschaftslos) sententiam ferre *Ci* quo minus cupiditatis oratio habere uidetur, eo plus habet auctoritatis *L* sine cupiditate iudicabunt *Ci* auctoritatem in testimonio cupiditatis suspicio derogauit *Ci*. Selten in gutem Sinne: tanta erat apud humiliores cupiditas *Hirtius* 'Enthusiasmus'.

NB. Neben cupiditatum bei *Ci* auch cupiditatium!

cupido, inis, *f.* als *n. pr.* und bei Dichtern auch appellativ *m.* (von cupire, Nebenform zu cupere) das Begehren, Verlangen, Sucht, Begierde; *pl.* Leidenschaften *α*; *occ.* 1. Trieb, Lust. 2. Habsucht. 3. Ehrsucht. 4. Liebe, Liebesverlangen *β*; *person.* Liebesgott, Amor; *pl.* Amoretten *γ*. | *α* cupido ist eine nur bei Dichtern und späteren Historikern gebräuchliche Nebenform statt cupiditas: animus cupidine caecus *S* captus prauis cupidinibus *S*; mit *gen. subi.*: malae dominationis cupidines *T* animi cupidinem explere *S*; mit *gen. obi.*: c. uini *Cu* regni *L* gloriae *SCu* pecuniae, imperii, honoris *S* auri *T* c. sui *T* nach ihm; mit *gen. gerund.*: Hannibalem cupido incesserat urbis potiundae *L* c. regis uisendi *Cu* Iouem adeundi *Cu*; mit *inf.*: cupido incessit Aethiopiam inuisere *Cu*. | *β* 1. c. intempesta concubitūs *O* eo prouectas Romanorum cupidines (Lüste), ut ... nihil impollutum relinquant *T*. 2. somnos cupido sordidus aufert *H* cupidinis ac rapinarum incusari *T*. 3. cupido atque ira, pessimi consultores *S*. 4. femina femineo correpta cupidine nulla est *O* zu einem Weibe, turpique cupidine capti *V* c. uisae uirginis *O*. Daher | *γ* (Venus), quam locus circumuolat et Cupido *H*; *pl.* Mater saeua Cupidinum *H*.

NB. Die Form cupido entstand durch das Bedürfnis daktylischer Poesie, da cupiditas in keinen Hexameter geht.

cupidus 3 *adv.* cupidē (cupere) begierig, begehrend, verlangend, leidenschaftlich *α*; *occ.* 1. verliebt, liebend. 2. habsüchtig, eigennützig. 3. parteiisch. 4. ergeben, zugethan *β*. | *α* potestis igitur cupidos moderatis anteferre? *Ci* cupidum ... uires deficiunt *H* cupide ad praetorem accucurrit *Ci* eifrig, cupide ac libenter mentiar *Ci* gern, willig. *Enallage:* cupidae manus *HO*. Mit *gen. obi.*: se pecuniae cupidum fuisse *Ci* nec salutis quam fidei erat cupidior *N* es lag ihm weniger am Leben, als ..., c. nouarum rerum *CiC* neuerungssüchtig, c. huius coniugii *N* nach der Ehe mit ihr, c. pacis *H* friedliebend. Mit *gen. gerund.*: cupidissimus rei publicae conseruandae *Ci* c. pugnandi *C*. Dicht. mit *inf.*: mortemque timens cupidusque moriri *O*? adverbiell: accessi et cupidus (gern) ... sub moenia duxi *V*. | *β* 1. a iuuene et cupido credatur reddita uirgo? *O* c. amantes *V* 'schmachtende'; *Enallage*: cupidis amplectitur ulnis *O* umfängt sie sehnsüchtig mit d. A. 2. homo non cupidus neque adpetens *Ci* consilium tam cupidum *Ci*. 3. iudex cupidior, quam iudicem esse aequum est *Ci* cupidis testibus iudex non credere debet *Ci* fautor cupidior *Ci* ad populum cupidissime falsum testimonium dixisti *Ci*. 4. quam cupidus mei Cestilius fuerit *Ci* uiros tam cupidos sui ... perire noluit *Ci* cum optimi cuiusque cupidus uideretur *Ci*.

cupiens, tis, *adv.* cupienter (*adi. isol. PPrA* von cupere) verlangend, begehrend: Marius cupientissima plebe consul factus est *S* auf dringendes Begehren des Volks. Mit *gen. obi.* wonach strebend: liberorum, nouarum rerum, pecuniae erogandae *T*.

Cupiennius, ii, *m.* redender Name eines 'Lüstlings' (cupiens) bei *H*.

Digitized by Google

cupio, ere, ⟨altl. cupire, daher⟩ cupīui (cupii) cupītus begehren, verlangen, wollen, wünschen *α*; *occ.* 1. (von Liebenden) begehren, ersehnen. 2. zugethan, gewogen sein *β*. ‖ *α* cupere ist stets das natürliche Verlangen (vgl. optare, uelle). Es steht absolut: neque id adsequi potuisset, etiam si cupisset *Ci* quem ipsi, cum cuperent, non potuerunt occidere *Ci*. Mit *acc.*: quod tu semper summe cupisti *Ci* accipiant, quod cupiunt *Ci* triumphum non cupiebas *Ci* exercitum cupere apertēque petere *Ci* cupio omnia, quae uis *H* wünsche (dir) alles, was du willst; *passiv*: quidquid cupitum foret *L* res cupita *L*; *subst.* nepotes moram cupitis (seinen Wünschen) afferebant *T*. Meist mit *inf.*: cupio discere, audire, uidere *Ci* oft ironisch 'das möcht' ich gern hören', cum testamentum mutare cuperet *Ci* cum cuperes adpellare, non audebas *Ci*. *Acc. c. inf.*: quem suis bonis heredem esse cupiebat *Ci* cupio octupli damnari Apronium *Ci* uos haec audire cupio *Ci*. Mit *nom. c. inf.*: cupit formosa uideri *O* dissoluti si cupiamus esse *Ci* paratus ... uenire cupiebat *Ci*. Selten folgt Heischesatz: cupere et optare, ut ... peccet amicus *Ci* ne redires, cum cuperes ... *O*. ‖ *β* 1. Mars uidet hanc uisamque cupit potiturque cupita *O* corde cupitus *Ennius*. 2. Mit *dat.*: fauere et cupere Heluetiis, odisse Romanos *C*. Vgl. istius causa cupiunt omnia *Ci* sind ihm ganz ergeben.

(NB. Im *Pf.*-Stamm oft zusammengezogen cupissem, cupisse, cupisti u. a.)

cupītor, ōris, *m.* (cupere) Begehrer; matrimonii *T* incredibilium *T*.

cuppēdia, oder **cūpēdia**, (§ 15) ae, *f.* Naschhaftigkeit *Ci*.

cupressētum, i, *n.* (cupressus) Cypressenhain *Ci*.

cupresseus 3 (cupressus) aus Cypressenholz: signa *L*.

cupressi-fer, fera, ferum Cypressen tragend: Erymanthus *O*.

cupressus, i, *f.*, dicht. cupressus, ūs, *f.*, als Fw. cyparissus, i, *f.* (κυπάρισσος) spätlat. hybrid cypressus darnach wir 'Cypresse': cyparissi coniferae *V*; personif. **Cyparissus**, i, *m.* der in die Cypresse verwandelte Jüngling auf Ceos, Liebling des Apollo *O* metas imitata cupressus *O*. Sie ist als Todtenbaum dem Pluto heilig: c. inuisa, funebris *H* atra, feralis *V*. Nebenform: uallis ... densa cupressū *O*; *meton.* carmina ... lēui seruanda cupresso *H* Kästchen aus Cypressenholz (zum Schutz gegen Mottenfraß).

cuprum s. u. Cypros.

cūr, altl. **quōr** (an das adverbielle quo trat *or, das Äquivalent des griech. ἄρα, ἄρ, ῥά) 'wozu also'? weshalb? warum? und zwar direct fragend *α*; indirect *β*. ‖ *α* cur a me hoc praesidium petiuerunt? *Ci* cur ego non ignoscam? *Ci* alter in Asiam inrupit; cur? *Ci*; oft cur ergo, cur igitur u. a. ‖ *β* dicam, cur inutile sit *Ci* nescio, cur non reliquis idem tribuas *Ci* quid est, cur tu in isto loco sedeas? *Ci* quid erat causae, cur in senatum cogerer? *Ci* non fuit ea causa, cur censeret quaestionem ferendam *Ci*. NB. Ein relatives cur existiert nicht!

cūra, ae, *f.* (altl. coira, coera) Sorge u. z. I. Fürsorge, Sorgfalt, Bemühung *α*; *occ.* 1. Aufmerksamkeit. 2. Studium; *meton.* Ausarbeitung, Schrift *β*; Besorgung, Pflege, u. z. *occ.* 1. das Putzen. 2. Krankenpflege. 3. Heilung. 'Cur'. 4. Fürsorge, Hut, Obhut; *meton.* Aufseher oder Schützling, Pflegling. 5. Verwaltung, Aufsicht, Leitung; *meton.* Amt, Geschäft *γ*. II. Sorge, Kummer, Betrübnis *α*; *occ.* 1. Liebeskummer, Liebesqual. 2. ⟨quälende⟩ Neugier *β*. ‖ I *α* non sine cura rem administrant *N* omni cura rem administrare *Ci* templum magna (maiore *L*) cura custodiunt *N*. So oft: rem cum cura parare *SL* cum magna (maxima) cura *CCi*; curam diligentiamque in ualetudine tuenda adhibui *N* omnem suam curam atque operam ad philosophiam conferre *Ci*. Mit *gen. obi.*: c. Cereris *O* um Nahrung, cura incepti belli *O* c. illius, tui *O* um dich, cura rei p. *Ci* Fürsorge für, Interesse am ..., c. salutis tuae *Ci* colendi cura *V* Sorgfalt in der Pflege. Umschrieben: cum Scipione mihi coniuncta cura de publica re et de priuata fuit *Ci* vgl. curam pro nobis hospitis uxor agas *O* mögest Sorgfalt erweisen, sorgen für. Beachte 1. est mihi cura alicuius rei *HOL* ich bekümmere mich um. Vgl. si hominibus bonarum rerum cura esset *S* cura tibi est uidendi coniugis *O*; der Objectsbegriff ausgedrückt durch Heischesatz: cura erat duci, ne discordiam seereret *L*; dicht. durch *Inf.*: cura fuit uelare *O* sie sorgte zu ..., nec sit mihi cura mederi *V*. 2. mihi aliquid curae est, ich kümmere mich um, ich lasse mir etwas angelegen sein: Caesar pollicitus est sibi eam rem curae futuram *C*. Mit subjectivem Heischesatz: patribus curae fuit, ne iniuria oreretur *L*. Mit indir. Fr.: iis curae erat, quid ... egisset *L*. Selten mit *acc. c. inf.*: tibi curae est sentire ciues ... *L*. 3. alicuius rei curam habere *LO* aliquid curae habere *CiNS* Sorgfalt verwenden auf ... ‖ *β* 1. regis curam intenderat ... gens bellicosa *Cu* spannte ..., dum omnium cura in Veiens bellum intenta est *L* auf ... gerichtet war. 2. ad tuam eruditionem et ingenium cura et meditatio adcessit *T*; *meton.* quorum in manus cura nostra uenerit *T* mein Buch, iuuenes, quorum inedita cura est *O*. ‖ *γ* cura boum *V* Zucht, c. lentis *V* Anbau, c. sepulturae *Cu* c. rerum alienarum *Ci* c. deorum *L* Besorgung des Gottesdienstes; *occ.* 1. cura iuuat formam *O* cura feminarum *L* mulierum *Ph* das Schmücken, Aufputzen. Vgl. corpora condunt more Aegyptio eādemque curā *T* das Leichenputzen, Herrichten. 2. post proelia saucios curā sustentabant *T*. 3. erst bei Spätern: cura morbi. 4. sororis filios in cura (Erziehung) habere *L* quem penes est dominam seruandi cura Bagoë (Hut) *O*; daher *meton.* mit *gen. obi.*: Eumaeus, cura harae *O* der Besorger des Schweinestalls; mit *gen. subi.*: Anchises cura deūm *V* der Schützling der Götter, raucae, tua cura, palumbes *V* deine Lieblinge, cura pii dis sunt *O* ein Gegenstand der Fürsorge. 5. magistratus et imperia et omnis cura rerum publicarum *S* c. urbis *L* Polizeiwesen, c. tabularum publicarum *T* Aufsicht über die Schuldbücher; militärisch: cura arcis *Cu* Commando auf der Burg; vgl. cura peditum, equitum, nauium *T* curam belli sustinere *Ci* ihn verwalten; *meton.* hi similitudine curae patres appellabantur *S* tempora curarum remissionumque *Cu*. ‖ II *α* Magna cura et sollicitudine me liberabis *Ci* animum curae obruunt *Cu* curā frangebatur *N* nox curarum maxima nutrix *O* liber cura et angore animus *Ci* sine cura *CiS* sorglos (securus!), dissipat uinum curas edaces *H*; personif.: scandit aeratas uitiosa nauis cura nec turmas equitum relinquit *H* curae laqueata circum tecta uolantes *H* curae ultrices *V* curam agere de aliquo *O* um ihn Sorge tragen. Mit *gen. obi.*: cura earum rerum *N* um ..., cura habendi *Ph* 'Habsucht'; vgl. cura de (pro) eo *L*. Als ein Begriff des Fürchtens construiert: quod ubi est nuntiatum, senatui curam in-

Digitized by Google

iecit, ne tribuni plebis rei publicae insultarent *L* restabat cura, ne . . . *L* Es folgt Causalsatz: me illa cura sollicitat, quod . . . *Ci* eigtl. 'weil' . . ., wir: 'daſs'. | *β* 1. et iuuenum curas et libera uina referre *H* ignes . . . suos nutrit, cura remouente soporem *O* me cura tenet Veneris *O*; *meton.* iuuenum prodis publica cura *H* Gegenſtand des Liebeskummers für . . .; vgl. tua cura, Lycoris *V* deine 'Liebe' = Geliebte. 2. inerat cura insita mortalibus uidendi illos *L* curā ingenii humani *L* aus Neugier.

cūralium s. u. corallium.

cūrātē s. u. cūrātus 3.

cūrātio, ōnis, *f.* (curare) Beſorgung, Wartung, Pflege *α*; *occ.* Heilung, Behandlung *β*; *metaph.* Beſorgung = Verwaltung, Verweſung, Aufſicht *γ*. | *α* sine cultu et curatione hominum (*gen. subi.*) *Ci* c. corporum, corporis (*gen. obi.*) *CiL*. | *β* dolores capiebat ex curatione *N* grauioribus morbis medici periculosas curationes ('Curen') adhibent *Ci* ad sanitatem uenit (führt) curatio *Ph* curatio ipsa . . . uulgabat morbos *T*. | *γ* aedes Telluris est curationis meae *Ci* unterſteht . . ., negotii publici curatio *Ci* c. sacrorum *L* ministerii sui *L* qui in curatione erant regni *C* die Reichsverweſer waren, omnes potestates, imperia, curationes, a populo proficisci conuenit *Ci*.

cūrātor, ōris, *m.* (curare) Beſorger, Wärter *α*; *occ.* Vormund, 'Curator' *β*; *metaph.* Verwalter, Verweſer, Leiter, Vorſteher (in übertragenem Wirkungskreiſe) *γ*. | *α* c. gallinarius *Varro* Hühnerwärter. | *β* credis non curatoris egere a praetore dati *H* (für einen Geiſteskranken). | *γ* fidus negotiorum c. *S* Geſchäftsträger, legibus agrariis curatores constituti sunt decemuiri *Ci* suntoque aediles curatores urbis, annonae, ludorum *Ci* c. rei publicae *S* Vertreter.

cūrātus 3 *adv.* **cūrāte** (*adi. isol. PPP* v. curare) gepflegt, gewartet *α*; *metaph.* ſorgfältig *β*. | *α* me bene curata cute uises *H*. | *β* eius negotii initium . . . curatius disseram *T* curatius legi *T* 'zwiſchen den Zeilen', ⟨Augustae⟩ curatissimis precibus protegi *T* eindringliche B.

curculio, ōnis, *m.* der Kornwurm: populatque ingentem farris acerum c. *V*.

Cūrēs, ium, *f.* alte ſabiniſche Stadt des Titus Tatius, j. Dorf Correse im Tiberthal, 35 km nö. v. Rom; nach ihr ſollen die Quiriten (Cūrētes *Properz*) benannt ſein; *meton.* intumuere Cures *O* die Einw. v. C.; *adi.* **Curensis,** e von C.: turba *O*.

Cūrētes, um, *m.* (Pw. *Κουρῆτες*) Juppiterprieſter auf Creta, die dem Gotte zu Ehren Waffentänze aufführten. Oft mit den phrygiſchen Corybanten vermengt. Dazu *fem.* **Cūrētis,** idis. *f.* (*Κουρῆτις*) wo die Cureten hauſen: terra *O* (Creta).

cūria, ae, *f.* (Pw. *ἡ κυρία, sc. ἐκκλησία*) die 'ſtändige Verſammlung' in Rom. I. Senatsverſammlung, Senat *α*; *meton.* Rathhaus, Verſammlungsſtätte d. Senats *β*; *occ.* andere Verſammlungsſtätten *γ*. II. Gentilverſammlung, 'Curie', „Pflegſchaft" ⟨als Volksabtheilung⟩ *α*; *meton.* „Pflegſchaft" = Curiengebäude *β*. | I *α* habebit curia senatorem, qui . . . *C* uindex temeritatis et moderatrix officii curia *Ci* pro curia inuersique mores! *H* an quisquam tibi in curiam uenienti adsurrexit *Ci* curia maesta ac trepida . . . orare *Ci* uersatur in curia timor *Ci* in curiam introduci *L* curia pauperibus clausa est *O* der Eintritt in den Senat. | *β* templum senatui aucto curiam fecit Hostiliam *L*. Meiſt allein: qui mortuus curiam incenderit *Ci* das alte Rathhaus des Tullus auf dem Palatin brannte nämlich bei des Clodius Leichenfeier nieder; daher ſaß der Senat ſpäter in der curia Iulia am Forum (Nw.) oder in der curia Pompeia (auf dem Marsfelde), in der Cäſar ermordet wurde. | *γ* Auf dem Capitol lag die curia Calabra *V*, nach dem Ausrufen der Calendentage benannt, auf dem Palatin die curia Saliorum *Ci*. Außerhalb Roms: in curia Syracusis statuam posuit *Ci* intrata est mihi curia Troiae *O*. | II *α* Jede der drei urſprünglichen tribus zerfiel in 10 Curien zu 10 gentes. An ihrer Spitze ſtand je ein curio, über ihnen ein curio maximus. Romulus cum populum in curias XXX diuideret, nomina ⟨mulierum Sabinarum⟩ curiis imposuit *L* si tamen id XXX curiae iussissent *Ci* | *β* curia prisca *O* curiae ueteres *T* dies Gebäude lag an der Oſtſpitze des Palatins (beim jetzigen Conſtantinbogen) und diente zu Feſtmahlen und zum Gottesdienſt der Curien.

cūriālis, e (qui est eiusdem curiae *Festus*) Curiengenoſſe, Demosgenoſſe als Überſetzung von *δημόται*: Cimonem in suos curiales Laciadas hospitalem fuisse *Ci*.

cūriātim (§ 42, curia) curienweiſe, nach Curien: consulere populum *Ci*.

Cūriatii, ōrum, *m.* albaniſche gens, ihr gehörten die Drillinge an, welche gegen die Horatier fielen *L*.

cūriātus 3 (curia) aus Curien beſtehend *α*; in Curien beſchloſſen *β*. | *α* comitia curiata *CiL* die älteſten, nur patriciſchen Volksverſammlungen, deren politiſche Rechte allmählich auf die Centurien- und Tribusverſammlungen übergiengen, ſo daſs ihnen nur Prieſterwahl, Ertheilung des Oberbefehls und Adoptionsbeſtätigung zuſtand. | *β* lex curiata *CiL*.

Curicta, ae, *f.* (*Κορυκτή*) j. Krik (Veglia) Inſel im Golf von Quarnero *C*.

cūrio, ōnis, *m.* (dicti a curia *Varro*) Curienvorſteher, Curienprieſter *L*; jede curia hatte ihren beſondern Vorſtand, die gemeinſamen Angelegenheiten aller 30 Curien lagen in den Händen eines curio maximus. Nach § 27: **Cūrio,** ōnis, *m.* Cognomen der gens Scribonia, beſ. C. Scr. Curio, treuer Anhänger Cäſars, tr. pl. 49, in Afrika gefallen.

Curiosólites, um, *acc.* (gr.) ās, *m.* Volk in der Bretagne, ſein Name erhalten in dem des Marktes (§ 33) Corſeult bei St. Malo *C*.

cūriōsus 3 *adv.* ōsē (von cura, unregelmäßig?) neugierig, vorwitzig, wisbegierig *α*; *occ.* ſorgfältig, ſorgſam *β*. | *α* ne aliis molestus, uobis curiosus uiderer *Ci* quid est tam curiosum, quam ea scire uelle, de quibus . . . *Ci* quidam curiosior *Ph* theilnehmend; *Enallage*: curiosis oculis (rem) non perspici posse *Ci* mit forſchendem Auge. | *β* Chrysippus in omni historia curiosus est *Ci* iſt in allem Hiſtoriſchen ſorgfältig.

curis, is, *f.* angeblich ſabiniſch: Lanze; hasta curis priscis est dicta Sabinis *O*; der Name Quirinus ſoll daher kommen.

Curius 3 Name einer plebeiſchen gens. I. M'Curius Dentatus, 290 als cos. ſiegreich gegen Samnium, beſiegte im zweiten Conſulat 275 den Pyrrhus bei Benevent, im dritten 274 die Aufſtändiſchen in Unteritalien. Er ſtarb 272 als Cenſor. Ein Muſter altrömiſcher Tugend; daher ſein Name ſprichwörtlich (§ 33): nenia . . . Curiis et decantata Camillis *H* den 'Altrömern'. II. L. Curius, Genoſſe des Catilina *S*.

cūro ⟨altlat. coiro, coero, § 23⟩ āre, āui, ātus (cura).

Digitized by Google

I. ſorgen, Sorge tragen, ſich kümmern, ſich angelegen ſein laſſen, ſich zu Herzen nehmen, beſorgen. II. beſorgen *α*; warten, pflegen *β*; *occ.* 1. ⟨Opfer u. dgl.⟩ beſorgen. 2. ⟨ein Commando⟩ verweſen, verwalten, befehligen. 3. ⟨Kranke⟩ behandeln, 'curieren'. 4. ⟨Geld⟩ beſorgen, herbeiſchaffen, auszahlen *γ*. | **I** adstitit seuera fronte, curans, cogitans *Pl* quia sum Romae et curo adtendoque *Ci*. Mit Ergänzung: ille de emendo nihil curat hoc tempore *Ci* kümmert ſich nicht um ... Mit Obj.: magna dii curant, parua neglegunt *Ci* nihil mea carmina curat *V* sociorum iniurias c. *S* eius preces c. *H* litora Cythereia c. *O* se remque publicam curabant *S* wahrten ihr und des Staates Intereſſe. Mit indir. Fr.: nec curat, quid sint conubia *O* kümmert ſich nicht darum, was ... ſind. Mit Perſonenobj.: deos c. *V* existimat se curari adeo *Ci* daſs man ſich ... um ihn kümmere. Es folgt 1. Heiſcheſatz: imprimat his, curā, Maecenas signa tabellis *H* curabo, sentiat ... *Ph* curamus, nequid res publica detrimenti capiat *Ci*. Mit ut eingeleitet: ex coriis utres uti fierent, curauit *S* cura, ut ualeas *Ci* ſorge ⟨dafür⟩, daſs ... 2. *Infinitiv*: qui res istas scire curauit *Ci* si curas esse, quod audis *H* 'willſt', quod cures proprium fecisse *H* gern zu deinem Eigenthum ⟨gemacht⟩ hätteſt. So ſehr oft bei negiertem Verbum: neque enim ieiunia curat finire *O* nicht 'daran denken', nec crines soluere curat *O* in Siciliam ire non curat *Ci* 'will nicht', non sequi curat Proserpinam atram *V* weigert ſich zu folgen. Vereinzelt findet ſich auch *acc. c. inf.*: natura non curaret diligi procreatos *Ci* (im Wechſel mit uelle). 3. Mit *praed. acc. gerund.* (wo wir einfach 'laſſen' überſetzen): tyrannum interficiendum curauit *N* bŭculam ex auro faciendam curauit *Ci* pontem in flumine faciendum c. *C* obsides dandos c. *C* in Sicilia frumentum emendum c. *CiL* u. a. | **II** *α* domi forisque omnia c. *S* negotia aliena c. *Ci* conuiuia *V* omnia diligentissime c. *Ci* mandatum (praeceptum) diligentissime *CiN* ausführen, vollziehen. Vgl. quod corpus tegeret, curauit *N* erfand eine Waffe, die ... | *β* uites c. *V* iumentum e manibus curantium (Wärter) elapsum *L* passimque in litore sicco corpora curamus *V* pflegen wir uns, raſten, se reficere et c. *Ci* genium mero curare *H* nunc corpora curare tempus est *L* Zeit zu raſten; vgl. curati cibo, cibo et uino, somno *LCu* erquickt, corpus exanimum (Alexandri) c. *Cu* zur Beſtattung herrichten, putzen. Öfter mit verächtlichem Nebenbegriff: (Phaeacum) in cute curanda plus aequo operata iuuentus *H* in der Pflege des Leibes, me nitidum bene curatā cute uises *H*; dicht. mit *gr. acc.*: curatus ... capillos inaequali tonsore *H* das Haar vom Barbier in Stufen geſchnitten. | *γ* 1. sacra per sacerdotes c. *Ci* non rite id sacrum c. *L*; daher: religionem c. *Ci* quaeque prodigia curarentur *L* zu 'ſühnen' ſeien (durch Beſorgung von Opfern). 2. iussus ab senatu bellum maritimum curare *L* c. Asiam, Achaiam *T* Germaniae legiones c. *T* befehligen. Daher abſolut: ipse apud primos erat; in postremo legatus curabat *S* commandierte, gliscentibus negotiis duo additi, qui Romae curarent *T* die zu Rom amtieren ſollten, curandi comitate prouinciam tenuit *T*. 3. adulescentes grauius aegrotant, tristius curantur *Ci* c. uulnus *L* morbum *Ci* corpora curari possunt; animorum medicina nulla sit? *Ci* morbos remediis curare *Cu* uinolentis medicaminibus curari *Ci* Medicinen nehmen, die nach Wein riechen. Sprichwort: reduuiam curare 'den Nietnagel' ⟨alſo eine Kleinigkeit⟩ curieren s. u. reduuia. 4. ut pro eo frumento pecunia Romae legatis eorum curaretur *L* iube sodes nummos curari *Ci* redemptori tuo dimidium pecuniae curauit *Ci*.

curriculum, i, *n.* (von currere mit crum, § 33). I. Das Laufen, der Lauf *α*; *occ.* 1. Wettlauf. 2. Umlauf, Kreisbahn *β*; *meton.* Rennbahn, Laufbahn; *metaph.* Bahn *γ*. II. vgl. s. u. curriculus. | **I** *α* ut te conspexi, curriclo occepi sequi *Pl* eilends, im Laufe. | *β* 1. spectaculo fuerunt turbae ... curricula equorum *L* semel quadrigis, semel desultore misso ... horam utrumque curriculum complebat *T*. 2. curricula numerare *L* c. solis et lunae *Ci* medium noctis c. *V*; bildl.: exiguum uitae curriculum *Ci*. | *γ* athletae se in curriculo exercentes *Ci*; oft *metaph.*: deflexit de curriculo consuetudo maiorum *Ci* aus der Bahn, haec sunt curricula mentis *Ci* 'Rennbahn'. II. vgl.:

curriculus, i, *m.* (*demin.* v. currus) Rennwagen, Wagen: curriculus deminutio est a currus, curriculum spatium ad currendum aptum uel ipsum currendi officium *Charisius*; vgl. curriculo puluerem ... colligere *H* in curriculum quadrigarum incurrere *Ci*; aber durch Verwechslung mit dem andern Wort neutral: tui sacerdotii sunt tensae, curricula *Ci* equi in amnem praecipitauere curricula *Cu*.

curro, ere, cucurri, cursum est laufen, eilen *α*; *occ.* 1. um die Wette laufen, rennen. 2. (zu Schiffe) fahren. 3. kreiſen, umlaufen. 4. (vom Waſſer) fließen, 'laufen' *β*; *metaph.* (zeitlich) hineilen, raſch verlaufen *γ*; (von Zuſtänden oder Gegenſtänden) laufen *δ*; cauſativ *ε*. | *α* neque currentem se nec cognoscit euntem: genua labant *V* cum facibus ad curiam cucurrerunt *Ci* c. ad eum complectendum *Cu*. Oft unperſönl.: curritur certatim ad hoc opus *Ci* 'man läuft', curritur in forum *L*. Mit innerm Obj.: cur non eosdem cursus cucurrerunt? *Ci* ſchlugen denſelben Weg ein. Sprichwörtl.: currentem, ut dicitur, incitasti *Ci* 'habe dem Vogel Flügel angeſetzt'. | *β* 1. exercebatur plurimum currendo et luctando *N* qui stadium currit *Ci* equus male currit *O*. 2. fractis remis c. *V* weiterſegeln, qui trans mare currunt *H* currit iter tutum ... aequore classis *V* mercator currit ad Indos *H*; vom Wagen: medio ut limite curras, Icare *O*. 3. currens rota die kreiſende Töpferſcheibe *H* das kreiſende Wagenrad *O* currebant ... per annum sidera *O*. 4. currentes aquae *O* in freta dum fluuii current *V* amnes in aequora currunt *V*. | *γ* currit aetas *H* cucurrit hiems *O* 'verlief'; daher: incomposito dixi pede currere uersus *H* currat sententia *H* 'fließe', currit oratio *Ci*. | *δ* chlamys quam circum purpura ... cucurrit *V* ein Purpurſtreif lief (ſich hinzog), cucurrit frigus per ossa *O* rubor, fremor per ora *V* lief (verbreitete ſich. | *ε* Dicht.: talia saecla currite *V* bringt durch euern Umlauf hervor.

currus, ūs, *m.* Wagen *α*; *occ.* 1. Streitwagen. 2. Rennwagen. 3. Pfluggeſtell, Pflugwagen. 4. Triumphwagen; *meton.* Triumph *β*; *synecd.* Geſpann *γ*. | *α* equis insignibus et curru aurato reportati sumus *Ci*; dicht. *pl.* = *sg.*: equi ruentes ... effundunt ducem rapiuntque ad litora currus *V* Pelidae ... currus poscere *V* den Streitwagen Achills. | *β* 1. Der zweiräderige Streitwagen trägt den Kämpfer und den Wagenlenker: se in currus citissime recipere *C* suum currum in fugam uertere *Cu* currū proeliari *T* currus falcatus *Cu* Sichelwagen. 2. ruunt effusi carcere currus *V*. 3. stiua, quae currus a tergo

Digitized by Google

torqueat imos *V* die Räder des Pfluges. 4. uirgo Claudia patrem triumphantem ... de curru detrahi passa non est *Ci* per triumphum, quem ante currum tuum duceres *Ci*; *meton.* Pauli currum rex ... Perses honestauit *Ci.* | γ neque audit currus habenas *V* curru dat lora secundo *V* currus domitare, infrenare *V* iuncto bipedum curru equorum *V*.

NB. *Dat. sg.* currū *V*; *gen. pl.* currūm *V*.

cursim (currere, § 42) im Laufe, eilends: c. agmen agere *L* im Sturmschritt; daher *metaph.*: ille sensim dicebat ..., tu cursim dicis aliena *Ci* eilig, flüchtig, c. numerum legionum percensere *T*.

cursito, āre immerfort laufen: huc et illuc *CiH*; *frequ.* von:

curso, āre (*frequ.* von currere) wiederholt laufen, umherlaufen: Diodorus Romae circum hospites cursare ... *Ci* homines cursare ultro et citro non destiterunt *Ci* huc illuc c. *CiT*.

cursor, ōris, *m.* (currere) Läufer, u. zw. Wettläufer; *occ.* Wettfahrer α; Eilbote β. | α in stadio cursores exclamant *Ci*; *occ.* cursor frena retentat equi *O*. | β cursor eius generis, qui ἡμεροδρόμοι uocantur *N* rem per cursores nuntiare *T*. Daher (§ 27) Cognomen der gens Papiria: L. Papirius Cursor *L*.

cursus, ūs, *m.* (currere). I. Laufen, Lauf α; *occ.* 1. Reiten, Ritt. 2. Flug. 3. Fahrt ⟨zu Schiff⟩, Reise. 4. (milit.) Laufschritt, Sturmschritt β; *meton.* Schnelligkeit, Eile γ; *metaph.* 1. Lauf der Weltkörper. 2. Strömung der Flüsse. 3. Strom der Rede δ; *meton.* Bahn; *occ.* Route, Curs, Richtung; *metaph.* Verlauf, Gang ε. II. Das Wettlaufen α; Wettrennen β; *metaph.* das Streben nach einem Ziele, Wettbewerb γ; *meton.* Carriere, Laufbahn δ. | I α fugit heros et se tam celerem cursu miratur in ipso *O* c. rapidus *V* timidus, anhēlus *O* cursu ac lassitudine exanimati *C* cursū fugere *C* eilends, incitato (magno, uehementissimo) cursu *C* eilenden Laufs, c. equorum *V* iungere cursum equis *L* mit ihnen gleichlaufen. | β 1. dum certum flectit in orbem quadrupedis cursūs *O* exceptus tergo (equi) ... cursum in medios ⟨hostes⟩ dedit *V* sprengte sein Pferd mitten in die Feinde. 2. quo cursu ⟨auis⟩ deserta petiuerit *V* Mercurius ... inclinat cursus et easdem circinat auras *O*. 3. c. nauium *C* dant placidi cursum redeuntibus austri *O* propositos pelagi dimittere cursus *O* Seefahrten, littora felici tenuisse ... cursu *O* a Brundisio in Epirum breuis cursus est *Cu*. 4. agmen cursus magis quam itineris modo (Marschtempo) ducere *L*. Sehr oft *abl.*: cursū (gr. δρόμῳ), im Schnellschritt; so: cursu ire (ferri) in hostem *LCu* cursu ad aliquem locum tendere *SL* Demoleos cursu Troas agebat *V*. Vgl. cursibus terras lustrare *Ci* im Sturmschritt durcheilen. | γ cursuque pedum praeuertere uentos *V* non fidere cursu cerua ... meminit *O* non cursu segnior illo (*sc.* turbine) *V* ad fretum eo cursu contendit, ut ... incautos oppresserit *L* adaequare cursum nauium *C*. | δ 1. c. solis, stellarum *Ci* perpetui cursus caelestes *Ci* ad cursus lunae (Mondumlaufen) annum in XII menses discribere *L* siderum c. *Cu*. 2. mutata suos requierunt flumina cursus *V* cursibus obliquis fluere *O* ⟨fluuii⟩ defrenato uoluuntur in aequora cursu *O* in ungezügelten Strömen, lacus cursu suo ad mare profluxit *Ci*; bildl.: dii eodem cursu, quo fluxere adhuc, res ire patiantur *Cu*. 3. tantus cursus uerborum *Ci* c. in oratione incitatior *Ci* uox erat in cursu *O* strömte, war im Gange. | ε cursum suum conficit luna XXX diebus *Ci* summus ille caeli stellifer cursus *Ci* solitoque celer delabere cursu *O* flieg auf gewohnter Bahn; *occ.* (vom Seefahrer:) alium cursum petere *Ci* andern Curs nehmen, naues cursum tenere non potuerant *C* den Curs einhalten, paulum cursū decedere *C* Naxon cursus aduertite uestros *O* richtet euren Curs nach N. Dafür in Prosa: cursum dirigere eo *NL* 'dorthin', ad litora Apolloniatium *C* 'seinen Curs nehmen nach ..., cursus uocat uela in altum *V* die ⟨Wind-⟩richtung. Vgl. cursum exspectare *Ci* auf günstigen Wind harren. So: ⟨columba⟩ cursum dirigit per auras in lucos *V*. Auch im Gleichnis: quem neque periculi tempestas neque honoris aura potuit de suo cursu ... demouere *Ci* 'abbringen'. Daher *metaph.*: uitae breuis est cursus *Ci* c. uiuendi *Ci* cursus rerum *Ci* c. proeliorum continuus *T* ununterbrochene Kette, meus dolor in cursu est *O* hat seinen Fortgang, ist in vollem Gange, ⟨furor⟩ erat in cursu *O* da facilem cursum (nämlich 'mir', dem Dichter) *V*. | II α Atalanta ... uicta cursu *O* cursu inuictus Echion *O* inuicti ambo certamine cursūs *O*. | β cursūs ut laetus equestris ducebat *V* nobiles equos cursus et spatia probant *T* optatam cursu contingere metam *H*. | γ illa iactatio cursusque popularis *Ci* uides in quo cursu ('Bahn') simus *Ci*. | δ Mit *gen. subi.*: cursus illius a me impeditus non est *Ci*; mit *gen. obi.*: honorum tuorum cursus *Ci*; transcurrere cursum suum *Ci* „im Carriere Carriere machen".

Curtius 3 (curtus?) Gentilname (urspr. sabinisch?): 1. Mettius C., Sabiner, kämpfte nach dem Frauenraub gegen Rom. 2. M. C. stürzte sich 362 freiwillig als Opfer in einen auf dem Forum entstandenen Schlund. 3. C. Rufus, Quästor, später pro consule in Africa *T*, wahrscheinlich Vater von 4. Q. Curtius Rufus unter Claudius, Verfasser der 10 Bücher de rebus gestis Alexandri.

curto, āre verkürzen, verstümmeln; *metaph.* schmälern: quantulum enim summae curtabit quisque dierum *H*. Von:

curtus 3 (*PPP* eines verschollenen Verbs; vgl. gr. κείρω, κορμός, dtsch. Lw. 'kurz', § 6) verkürzt, verstümmelt: id quod curtum est *Cu* die verstümmelten Körpertheile, c. mulus *H* verschnittenes, c. Iudaeus *H* beschnittener; *metaph.* curta res *H* unvollständiges Vermögen = quasi curta sententia *Ci*.

curūlis, e (statt *currūlis nach § 35, 5 von currus) zum Rennwagen gehörig α; sich des Wagens bedienend β; *synecd.* 'curulisch', eines höheren Magistrats γ. | α equi curules *L* die Rennpferde für die Circusspiele. | β curules magistratus appellati sunt, quia curru uehebantur *Festus* aedilis c. *Ci* c. aedilitas *Ci*. | γ sella c. eigtl. 'Wagenstuhl', Klappsessel (ohne Lehne), Amtssessel für Consuln, Prätoren u. patricische (Curul-)Ädilen, mit Elfenbein ausgelegt; daher: fascēs dabit eripietque curule ... ebur (*meton.* die Magistratur); auch: **curūlis,** is, *f.* (*sc.* sella) der Curulstuhl *T*.

curuāmen, inis, *m.* (curuare) Krümmung, 'Curve': sectus lato curuamine limes *O* spinae curuamine flecti *O*.

curuātura, ae, *f.* (curuare) das Krümmen, Krummmachen: rotae curuatura *O* die Radfelgen.

curuo, āre, āui, ātus (curuus) krümmen, biegen, beugen, umbiegen α; *medial* sich krümmen β; *PPP* **curuātus** 3 gekrümmt, krumm; *occ.* gewölbt γ; *metaph.* vom rechten Weg abbringen δ. | α nux plurima curuabit

Digitized by Google

ramos *V* wird krumm biegen, curuat aper lances *H* ſie biegen ſich unter ihm, c. trabes *O* vom Räuber Sinis; curuare collum, genua *V* curuans bracchia cancer *O* beugen, curuata senio membra *T* vom Alter gebeugt, curuant Aeacon anni *O* luna se curuat in cornua *Cu* opposito genu flexile cornu c. *O* den ⟨Horn-⟩Bogen (krümmend) ſpannen, iter in orbem curuare *O* im Kreiſe fliegen. Mit prolepticſchem Obj.: curuans iam cornua fronte *V* krumme Hörner bildend, mare curuans sinūs *H* portus . . . fluctu in arcum curuatus *V*. | *β* pondere serpentis curuatur arbor *O* (coeperunt) curuari manus *O* digiti curuantur in ungues *O* crura . . . curuata . . . pisce *O* krümmen ſich in einen Fiſchſchwanz. | *γ* gladii leuiter curuati *NCu* corpuscula curuata *Ci* amnis crebris flexibus curuatus *Cu* iugum montis . . . curuatum *Cu* curuati . . . ignes . . . ⟨lunae⟩ *H* die krumme Mondſichel, curuata . . . spatia *V* Kreisbahnen; *occ.* (κυρτὸν κῦμα) illum curuata circumstetit unda *V* tollimur in caelum curuato gurgite *V* fluctus curuatus in arcum *V*. | *δ* quamuis nec munera nec preces . . . te curuant *H*.

curuus 3 (vgl. κυρτός) gebogen, gekrümmt, krumm, gebeugt *α*; *occ.* 1. hohl, bauchig, tief *β*. 2. ſich windend, gewunden *γ*. 3. gewölbt, ſich aufthürmend *δ*; *metaph.* (moraliſch) unrecht *ε*. | *α* c. ungues *H* c. arbor *O* von der Laſt der Früchte gebeugt, c. arator *V* gebückt bei der Arbeit, curua . . . membra *O* einer Greiſin; daher *Enallage*: curua senecta *O*. Oft von Gegenſtänden: c. arcus *O* limes *O* Regenbogen, c. hami *O* falx *V* lyra *H* iuga curua *O*; auch bei theilweiſer Krümmung: c. aratrum *V* c. uomer *O* forceps *O* curuus Saturni dens *V* die Gartenhippe, c. tibia *V* c. aequor *O* die gewölbte Meeresfläche. | *β* c. cauernae, latebrae *V* carinae *V* puppes *V* naues *O* equi aluus *V* lebetes *O* c. uallis *V*. | *γ* c. litus *H* aqua *O* flumina *VO* flumine curuo *O* Flußkrümmungen. | *δ* demissum curuum circumstetit aequor *O*. | *ε* curuo (*abl.*) dinoscere rectum *H* die geometriſchen Gegenſätze auf die ethiſchen Begriffe übertragen.

cuspis, idis, *f.* (wahrſch. Lw., vgl. κόντος u. spolium) Stachel *α*; *metaph.* Spitze *β*; *meton.* Spieß, Lanze; *occ.* Dreizad Neptuns *γ*. | *α* curuata scorpionis c. *O* iunci acuta cuspide *O*. | *β* asseres cuspidibus praefixi *C* acuta cuspide conti *V* c. teli, iaculi *O* praeacutae cuspitis hasta *O* prominet immodicum pro longa cuspide rostrum *O*; auch von der untern Schaftſpitze des Speers: nitens cuspide gressus *V*. | *γ* cuspidibus infestis concurrere *L* uulnus cuspidis Ausoniae *V* c. Peliaca, Achillea *O*; *occ.* deus, qui cuspide temperat undas *O*.

custōdia, ae, *f.* (custos) Aufſicht, Bewahrung, Hut, Obhut *α*; *occ.* 1. Wache, Bewachung; *meton.* Wachpoſten, Wache; *occ.* Poſten, Stelle, Stätte *β*. 2. Haft, Gewahrſam *γ*; *meton.* Gefängnis, Arreſt *δ*. | *α* tabulas priuatā custodiā continere *Ci* quae lex omnibus custodiis subiectum aratorem decumano tradidit *Ci* jeder Art von Controle unterworfen. Mit *gen. subi.*: regis filium sub hospitum priuatorum custodia esse uelle *L* ex eius custodia . . . filium surripuit *Ci* tristis custodia serui *O*. Mit *gen. obi.*: cui . . . custodia credita campi *V* über . . ., frugum et pecudum c. sollers *V* c. meae salutis *Ci* prouinciae *Ci*. | *β* excubias et custodias pollicemur *Ci* Wache zu ſtehen, nauem ad custodiam ponere *C* equites suae custodiae causa circum se habere *C* 'als Leibwache'. Mit *gen. subi.*: haec loca a custodiis classium maxime uacabant *C* Bewachung durch . . . Mit *gen. obi.*: custodiam corporis barbaris committere *Ci* urbis custodiam agere *L* tradere cohortibus custodiam nauium *C*; *meton.* in Proſa meiſt *pl.*: domum custodiis saepit *O* disponere custodias *C* uestra tecta custodiis uigiliisque defendite *Ci*. Mit *gen. subi.*: custodiae Menapiorum *Ci* custodias hostium fallere *L*; *occ.* custodias sustulit *Ci* = familias in custodiis habere *Ci*; von Zollwachpoſten, Mauten: haec mea sedes est, haec custodia *Ci* in hac custodia conlocati sumus *Ci*. | *γ* penes quem summa erat custodiae *N* der Kerkermeiſter war, uti C. Cethegus . . . in custodiam traderetur *Ci* in custodiam conici *N* eum et ceteros in custodiam dandos censuistis *Ci* seruare aliquem liberā custodiā *L*; auch *pl.*: haberi in liberis custodiis *S* 'in freiem Gewahrſam', d. h. Internierung (ohne Gefangenſchaft), in custodia fuit regia *Ci* Haft des Königs, habere aliquem in (prope in) custodiam *TL* wie Häftlinge behandeln, in custodia periit *N*. | *δ* Cimon eādem custodiā tenebatur *N* multitudo in custodias diuisa *L* testīs ui custodiisque retinere *Ci*.

custōdio, ire, iui (ii), itus (custos) bewachen, bewahren, hüten *α*; *occ.* 1. aufbewahren. 2. beaufſichtigen, controlieren. 3. gefangen halten *β*. | *α* quod Plancius me ui pulsum receperit, iuuerit, custodierit *Ci* salutem et uitam c. *Ci* me amicorum fidelitas custodit *Ci* quantopere se custodiant bestiae, ⟨notum est⟩ *Ci* ni tua custodis, auidus iam haec auferet heres *H* uti Brutus prouinciam . . . custodiat *Ci*; consulum grauis in re publica custodienda cura *Ci* templum custodiunt ab (vor) Hannibale, ne . . . *Ci*; dicht.: paries . . . Veneris latus custodit *H* ſchützt ⟨das Standbild der⟩ V. | *β* 1. Byzantii urbis ornamenta sanctissime custodita tenuerunt *Ci* orationis custodiendae arbitrium *Ci* rem litteris, memoriā custodire *Ci*. 2. multorum te oculi et aures non sentientem custodient *Ci* legatos, donec nauem conscendissent, custodiret *L* c. iter legatorum *L*. Mit Abſichtsſatz: qui, ne quid auferas, custodiendus sis *CiL*. 3. custodiri ducem praedonum nouo more placuit *Ci* si qui publice custodiendi sint *Ci* von ſtaatswegen, eum honorate c. *T* in ehrenvoller Haft halten, custodiri domibus magistratuum *T* in den H.

custōs, odis, *m. f.* Wächter, Hüter, Aufſeher; als *fem.* Hüterin *α*; *occ.* 1. Schirmer, Schützer. 2. Trabant. 3. Poſten, Schildwache. 4. Bedeckung, Beſatzung. 5. (Gefangen-)Wächter, Wache. 6. Aufpaſſer, Aufſeher *β*; *meton.* Behältnis *γ*. | *α* clamor a uigilibus fanique custodibus tollitur *Ci* custos pecuniae (gazae) regiae *N* Schatzmeiſter, litterarum *Ci* salutis, otii, dignitatis, fidei *Ci*; ſprichwörtl.: o praeclarum custodem ouium, ut aiunt, lupum *Ci* pecoris c. *V* Hirt, c. Tartareus *V* vom Cerberus, custos et comes Iuli *V* der παιδαγωγός 'Mentor', Lehrer, custos dei Silenus *V* imposito tenerae custode puellae *O* vom Eunuchen, custodes tabellarum *Ci* 'Wahlcommiſſion', Aufſeher bei der Abgabe der Stimmtafeln; als *fem.*: domus Pinaria custos Herculei sacri *V*; dicht.: vgl. *γ*. | *β* 1. dii custodes huius urbis *Ci* ⟨Neptunus⟩ c. Tareuti *H* ⟨Pan⟩ c. armenti *O*; als *fem.*: montium custos nemorumque uirgo (Diana) *HV*. 2. inter corporis custodes iter facere *N* Leibwache, corporis custos fuit Alexandri *N* Leibwächter. 3. cubiculi custodes *N* die Poſten vor dem Z., custodes ponere *N* disponere in uallo *Ci* cum custodibus (Schildwachen) colloqui *C* custodes diuidere per domos *L*. 4. pontis custodes relinquere *N* custodes dare *Ci* Bedeckung geben, interficere Nouioduni custo-

Digitized by Google

des *Ci* oder custodes arcis *L* Besatzung. 5. clam se custodibus subduxit *N* iugulari a custodibus *T* praefectus custodum *N* Kerkermeister. 6. Dumnorigi custodes ponit, ut, quae agat, scire possit *Ci* Bessus custos uerius quam comes *Cu* custodem Tullio me adponite *Ci* ne illum sibi conlegam ascriberetis custodem cupiditatum *Ci* der auf . . . sieht. | γ custos telorum eburnea pharetra *O* c. turis (acerra) *O*.

Cusus, i, *m.* Nebenfluss der Donau in Ungarn *T*, unbestimmbar. Waag? Theiß?

Cutiliae, ārum, *f.* alte sabinische Stadt *L*, 8 km ö. v. Reate, j. Contiglione bei Rieti.

cutis, is, *acc.* auch cutim, *f.* (Lw. gr. *κύτος, ἐγκυτί*, dtsch. 'Haut'. § 8) cutis Graecam habet originem; hanc enim illi *κύτος* dicunt *Festus* rana rursus intendit cutem *Ph* dura c. *O* trocken, gespannt, c. anguis *O* c. oris *Cu* Gesichtshaut. Sprichwörtl.: cutem curare *H* 'seine Haut pflegen', sich's wohlgehen lassen. Das Wort nur dicht. u. spät.

Cyanē, ēs, *f.* (*Κυάνη*, 'die blaue') Quelle, in den großen Hafen von Syracus mündend. Mythisch gedacht als Quellnymphe *O*.

cyaneus 3 (Fw. *κυάνεος*) meerblau, dunkelblau; *subst.* 1. **Cyaneae,** ārum, *f.* (*sc. νῆσοι*) zwei kleine Inseln im Bosporus (vgl. Symplegaden) *O*. 2. **Cyanē,** ēs, *f.* redender Nymphenname; Tochter des Mäander, Geliebte des Miletus *O*. NB. Dicht.: stets cȳaneus, da cўănĕus nicht in den Hexam. geht.

cyathus, i, *m.* (Fw. *κύαθος*) Schöpflöffel *α*; *meton.* Inhalt eines Schöpflöffels: 'Becher' *β*. | *α* Aus dem Mischkessel crater füllte man den Wein mit dem Schöpflöffel cyathus in die Becher. Daher statui ad cyathum *H* Mundschenk werden. | *β* tribus aut nouem miscentur cyathis pocula commodis *H* für schwächere Trinker $^3/_{12}$ Wein auf $^9/_{12}$ Wasser, für stärkere $^9/_{12}$ auf $^3/_{12}$ (das halbe Liter — sextarius — wird eben in 12 'Löffel' cyathi getheilt); urna uel cyatho opus sit liquidi *H* etwa: 'ein Fäßlein oder ein Glas voll'.

cybaeus 3 (Fw. **κυβαῖος*, von unbestimmter Bdtg.) nur verbunden mit nauis *Ci*; auch allein: **cybaea,** ae, *f.* (*sc.* nauis) Transportschiff: illa praetori donata cybaea *Ci*.

Cybēbē, ēs, *f.* (vgl. *κύβηβος*, 'mit dem Kopfe neigend'?) Nebenform des Namens Cybele *V*.

Cybelē, ēs, *f.* auch **Cybelus,** i, (*m*?) (vgl. arab. gebel 'Berg') phrygisches Gebirge bei Celaenae, daher: **Cybelē,** ēs, *f.* (*Κυβέλη*, die phrygische Berggöttin, die große Göttermutter (identisch mit *Ῥέα = ἡ ὀρέα θεά*), orgiastisch von entmannten Priestern (Galli) gefeiert; vgl. Corybantes. Ihr Bild wurde 204 aus Pessinus in Galatien (Galli!) nach Rom gebracht, ihr feierte man die Megalesia. Dazu *adi.* **Cybelēius** 3 (*Κυβελήϊος*) I. der Cybele gehörig: Attis *O* frena *O* an ihrem Löwenwagen. II. vom Cybelegebirge: Cybeleia mater, dea *O*.

cyclas, adis, *f.* (*κυκλάς*) cirkelförmig; daher *subst.* **Cyclades,** um; *acc.* as (*sc. νῆσοι*) die im Kreise um Delos liegenden Inseln *VHO*.

cyclicus 3 (*κυκλικός*) zum Kreise gehörig; *occ.* scriptor cyclicus *H* einer der Dichter des epischen Cyclus (der epische Cyclus umfaßte alle Mythen vom Uranfang bis zum Tode des Telegonus im Anschluß an Ilias und Odyssee).

Cyclops, ōpis, *m.* meist *pl.* **Cyclōpes,** um, einäugige Riesen, nach Homer auf Sicilien als Viehzüchter lebend, nach späterer Vorstellung (seit Hesiod) Söhne des Uranus u. der Gäa, Schmiedegesellen des Hephästus. Im *sing.*: der Cyclope = Polyphem: nunc agrestem Cyclopa mouetur *H* er tanzt den C. in einem Pantomimus, der die Geschichte der Liebe Polyphems zur Galathea vorstellte; *adi.* **Cyclopius** 3 (*Κυκλώπιος*) cyclopisch: saxa *V* das Felsufer Siciliens.

NB. Vorwiegend ў; aber auch ў, z. B. manibús fabricáta Cyclópum *O*.

cyclus, i, *m.* (Fw. *κύκλος*) Kreis, 'Cyclus' bei Spätern.

cycnus und **cygnus,** § 18, i, *m.* (Fw. *κύκνος*) Schwan, certent cycnis ululae *V* als hl. Vogel Apolls gedacht, daher Dircaeus . . . cycnus *H* der Dirkeschwan (= Pindar); als n. pr. (§ 27) **Cycnus,** i, *m.* 1. Sohn des Sthenelus, König von Ligurien, in einen Schwan (Sternbild) verwandelt *OV*. 2. Sohn Neptuns und der Calyce, gleichfalls in einen Schwan verwandelt *O*. 3. Böotier, Sohn der Thyria oder Hyria, mit ihr in Schwäne verwandelt *O*. *Adi.* **cycnēus** 3 (*κύκνειος*) des Schwanes: plumae *O*; aber **Cycnēius** 3 (**Κυκνήϊος*) dem Böotier Cycnus gehörig: Tempe *O* das böotische *T*.

Cydippē, ēs, *f.* (*Κυδίππη*) Nereidenname *V*.

Cydnus, i, *m.* (*Κύδνος*) Fluss in Cilicien bei Tarsus, daher j. Tersus-tschai *Cu*.

Cydōn, ōnis, *m.* (*Κύδων*) Einwohner von Cydonia auf der Nordküste von Creta; dazu *adi.* **Cydōnius** 3 (*Κυδώνιος*) und **Cydōnēus** 3 (*Κυδώνειος*) cydonisch = cretisch: arcus *V* spicula *V*. Bes. Cydonia mala Äpfel von Cydonia: 'Quitten'. Einw. auch **Cydōniātae,** ārum, *m.* (*Κυδωνιᾶται*) *L*.

Cȳdon, ōnis, *m.* (*Κύδων*, Koseform zu *Κύδιππος*) Mannsname bei *V*.

cylindrus, i, *m.* (Fw. *κύλινδρος*, dtsch. Fw. Cylinder) die Walze *α*; (als Körperform) Cylinder *β*. | *α* area aequanda cylindro *V*. | *β* cylindri, coni, pyramidis forma *Ci*.

Cyllarus, i, *m.* (*Κύλλαρος*) Centaurenname *O* Pferdename *V* (Bedeutung??).

Cyllēnē, ēs, *f.* (*Κυλλήνη*) I. j. Zyria, nordöstliches Randgebirge von Arcadien, als Geburtsstätte des Mercurius bekannt; *adi.* **Cyllēnius** 3 (*Κυλλήνιος*) cyllenisch. Bes. C. proles *VO* oder Cyllenius allein = Mercur *V* daher auch ignis C. *V* der Planet Mercur; aber: Cyllenia proles *V* der Sohn Mercurs von der Creusa, Cephalus. Dazu *fem.* **Cyllēnis,** idis, *f.* des Mercur: harpe, planta *O*; dicht.: **Cyllēnēus** 3 (*Κυλλήνειος*) cyllenisch uertex *O*, mercurisch fides *H*. II. Seestadt in Elis *L*.

Cylon, ōnis, *m.* (*Κύλων*) Athener, wollte sich der Tyrannis bemächtigen, aber seine Anhänger wurden 612 am Altar der Athene niedergehauen; *adi.* **Cylōnius** 3 bes. scelus *Ci* (*τὸ Κυλώνειον ἄγος*).

cymba und § 21 **cumba,** ae, *f.* (Lw. *κύμβη*) Kahn, Nachen, Gondel: non ideo debet pelago se credere, si qua audet in exiguo ludere cumba lacu *O* ⟨Charon⟩ subuectat corpora cumbā *V*; im Bilde: conueniunt cumbae uela minora meae *O* dem Schifflein meines Geistes. Damit verwandt ist:

cymbalum, i, *n.* (*κύμβαλον*) Cymbel, Becken (als Musikinstrument). Meist *pl.*, da sie paarweise geschlagen werden: tympanorum et cymbalorum strepitus (pulsus) *L* Matris (= der Cybele) quale cymbala . . . *V*.

cymbium, ii, *n.* (Fw. *κύμβιον, demin.* v. *κύμβη*)

'Schiffchen' = Napf, Trinkschale: tepido spumantia cymbia lacte *V* cymbia ... argento perfecta *V*.

Cȳmē, ēs, *f.* (*Κύμη*) I. = Cumae in Campanien s. u. II. Kyme in Aeolis, Vaterstadt des Hesiod, die Mutterstadt von Cumä *NLT*; dazu *adi.* **Cymaeus** 3 (*Κυμαῖος*) aus, von, zu Cyme: fundus *Ci*; *subst.* **Cymaei**, ōrum, *m.* Einw. v. C. *L*.

Cȳmodocē, es oder **Cȳmodocēa**, ae, *f.* (*Κυμοδόκη*, 'Wogenempfängerin') redender Nereidenname bei *V*.

Cymothoē, ēs, *f.* (*κυμο-θοή* Wogen durchlaufend) redender Name einer Nereide *V*.

Cynāpes, is, *m.* Fluss, ins schwarze Meer mündend *O*.

cynicus 3 (Fw. *κυνικός*, 'hündisch') cynisch. So nannte sich eine philosophische Secte (Antisthenes, Diogenes *ὁ κύων* u. a.), deren Hauptprinzip war, durch Bedürfnislosigkeit zur sittlichen Freiheit und Unabhängigkeit zu gelangen: cynicae institutionis doctor *T* Lehrer der cynischen Philosophie. Oft *subst.* **Cynicus**, i, *m.* Cyniker, cynischer Philosoph *CiHCu*.

Cȳnos oder **Cynus**, i, *f.* (*Κῦνος*) Hafen am Sund von Euböa, 10 km n. von Opus in Locris *L*.

Cynosargĕs, is, *n.* (*τό Κυνόσαργες*) Hügel im No. von Athen mit einem Gymnasium des Herakles *L*.

Cynoscephalae, ārum, *f.* (*Κυνὸς κεφαλαί*, 'Hundsköpfe') Hügelreihe, 15 km w. vom thessalischen Pherä. Hier schlug Pelopidas 365 den Alexander von Pherä, Flamininus 197 den Philipp von Macedonien.

Cynosūra, ae, *f.* (*Κυνὸς οὐρά*, 'Hundsschwanz') I. (*pl.*) Vorgebirge in Attica, die marathonische Bucht abschließend. II. Das Sternbild des kleinen Bären: esse duas arctos, quarum Cynosura petatur Sidoniis ... *O*. Dazu *adi.* **Cynosūris**, idis, *f.* (*Κυνοσουρίς*) zur Cynosura gehörig: ursa *O* der kleine Bär.

Cynthus, i, *m.* (*Κύνθος*) Berg auf Delos, Geburtsstätte des Apollo und der Artemis; daher **Cynthius** 3 vom Cynthus, cynthisch, Beiname beider Gottheiten *OH*. **Cynthia**, ae, *f.* als Mädchenname ('eine Artemis') *O*.

Cȳnus s. u. Cȳnos.

Cyparissus s. u. cupressus.

Cypassis, idis, *voc.* Cypassi, *f.* (*ὁ κυπασσίς*, ein Kleidungsstück der Frauen) bei *O* Name der Friseuse seiner Corinna.

Cyprius uicus Straße in Rom, führte vom Colosseum nordwärts gegen die Subura *L*.

Cypros u. **Cyprus**, i, *f.* (*Κύπρος*) j. Kebris, unser 'Cypern': Insel mit altem Aphroditecult, reich an Kupfergruben; *adi.* **Cyprius** 3 cyprisch: tellus *O*; bes. cyprium aes, spätlat. **cuprum**, i, *n.* woher unser Lw. 'Kupfer'. **Cypria**, ae, *f.* (*sc.* dea) Venus; **Cyprii**, ōrum, *m.* Einw. v. C. *Cu*.

Cypselus, i, *m.* (*Κύψελος*) Sohn des Eetion, Tyrann zu Corinth 698—658, Vater des Periander *Ci*.

Cyra nur bei *O*, sonst **Cyrēnē**, ēs oder **Cȳrēnae**, ārum, *f.* (*Κυρήνη*) I. Stadt, von Battos aus Thera erbaut, j. Ruinenstätte von Grenneh in Nordafrika, 80 km n. von Barca. II. Eponyme Heroine der Stadt Cyrene, Tochter des (Hypseus oder) Peneios, von Apollo aus Thessalien nach Lybien entführt, Mutter des Aristäus *V*. Dazu *adi.* 1. **Cyrēnaeus** 3 (*Κυρηναῖος*) aus, von C. Bes. *subst.* **Cyrēnaei**, ōrum, *m.* Anhänger der cyrenäischen Philosophie (des Aristippos aus C.). 2. **Cyrēnaicus** 3 (*Κυρηναϊκός*) cyrenäisch: philosophia *Ci*; *subst.* **Cyrēnaici**, ōrum, *m.* aristippische Philosophen. 3. **Cyrēnensis**, e von, aus C. *Ci*; *subst.* **Cyrēnenses**, ium, *m.* Einw. von C. *S*.

Cyrnos, **Cyrnus**, i, *f.* (*Κύρνος*) gr. Name der Insel Corsica; *adi.* **Cyrnēus** 3 (aber gr. *Κυρναῖος*) corsisch: taxus *V*.

Cyrtii, ōrum, *m.* räuberisches Volk in Medien (Curden?) *Cu*.

Cyrūpolis später **Cȳropolis**, is, *f.* (*Κύρου πόλις*) Stadt in Sogdiana *Cu*.

Cȳrus, i, *m.* (*Κῦρος* 'Sonne') persischer Name. 1. Der ältere C., Gründer des persischen Reiches, fiel 529 gegen die Scythen *Ci*. 2. der jüngere C., Bruder des Artaxerxes Mnemon, fiel im Kampfe mit diesem 401 bei Cunaxa *CiN*. 3. Name (redender?) eines schönen Jünglings bei *H*. Als Flussname: der Kur *Cu*.

Cyssūs, untis, *f.* (*Κυσσοῦς*) Hafenstadt gegenüber Chios *L*.

Cythēra, ōrum, *n.* (*Κύθηρα*) j. Cerigo, Insel, dem Busen von Laconien vorliegend, mit altem Cult der Aphrodite, die hier aus dem Meeresschaum ans Land gestiegen sein soll. Daher **Cytherēus** 3 (*Κυθέριος*) von C., cytherisch: Venus *O*; auch allein **Cytherēa**, ae oder **Cytherēis**, idis, *f.* (*sc.* dea) = Venus, auch **Cytherēïus** 3 (*Κυθερήϊος*) von der Venus, der Venus gehörig: heros *O* Äneas, mensis *O* April; mit dem gr. *fem.* **Cytherēias**, adis (*Κυθερηϊάς*): columba *O*.

Cythnus, i, *f.* (*Κύθνος*) Insel, sö. von Attica, heute nach ihren warmen Quellen Thermia genannt *OLT*.

cytisus, i, *m. f.* und nach § 21 **cytisum**, i, *n.* (*κύτισος*) eine bei den Alten hochgeschätzte Kleeart, 'Schneckenklee' *V*.

Cytōrus, i, *m.* (*Κύτωρος*) Höhenzug in Paphlagonien mit Buchsbaumpflanzungen *V*; *adi.* **Cytōriacus** 3 von, aus C.: mons *O* pecten *O* Buchsbaumholzkamm aus Cyt. (*Κυτωριακός*).

Cyzicos, **Cyzicus**, i, *f.* (*Κύζικος*) und nach § 21 **Cȳzicum**, i, *n.* Stadt am Südufer der Propontis auf dem Isthmus, der die gleichnamige Insel mit dem Festland verbindet *CiO*. *Adi.* **Cyzicēnus** 3 (*Κυζικηνός*) aus, von Cyzicum; meist *subst. isol.* **Cyzicēni**, ōrum, *m.* Einw. von C. *CiT*.

D.

D. als Abkürzung = Decimus, in Daten a. d. = ante diem, als Zahlzeichen statt IↃ (Hälfte von CIↃ) also 500.

Dācus, i, *m.* bei Dicht. collectiv = **Dāci**, ōrum, *m.* Gesammtname der kriegerischen Völker zwischen Theiß, Donau und Pruth *CVII*; durch das *Adi.* **Dācius** 3 dacisch: **Dācia**, ae, *f.* (*sc.* terra) die Landschaft Dacien (Rumänien, Siebenbürgen, Ungarn bis an die Theiß) *T*.

dactylicus 3 (*δακτυλικός*) dactylisch, aus Dactylen: numerus *Ci*.

dactylus, i, *m.* (*δάκτυλος* Finger) *metaph.* 1. die

Digitized by Google

(fingerähnliche) 'Dattel' *Plinius*. 2. der (fingerartig aus drei ungleich langen Gliedern gebildete) dactylische Versfuß, Dactylus: –◡◡ *Ci*.

Dactyli Idaei (*Δάκτυλοι Ἰδαῖοι*) von *Ci* Digiti Idaei 'Kunstfinger' übersetzt, erscheinen als Gottheiten am phrygischen Ida, denen man die erste Bearbeitung des Eisens zuschrieb. Sie heißen: Kelmis (Schmelzer), Damnameneus (Hammer), Acmon (Ambos). Später versetzte man sie mit der Rhea-Kybele nach dem cretischen Ida.

Daedala, ōrum, *n.* (*Δαίδαλα*) I. fester Ort der Rhodier auf dem Festlande *LCu*. II. Gegend am Choaspes *Cu*.

Daedallo, ōnis, *m.* (*Δαιδαλίων*) Sohn des Lucifer, Bruder des Ceyx, in einen Habicht verwandelt *O*. Vgl.:

daedalus 3 (*Ion.* *δαίδαλος*) kunstvoll: daedala tecta *V*; *metaph.* d. Circe *V* listige; als *n. pr.* **Daedalus**, i, *m.* (redender Name) der Mythe nach Erechtide, Zeitgenosse des Theseus und Minos, Erbauer des Labyrinths *CiVO*; *adi.* **Daedalēus** 3 (*Δαιδάλειος*) des Dädalus: ope *H* Icarus *H* sein Sohn.

Daesius, ii, *m.* (*Δαίσιος*) macedonischer Name für den Juni *Ci*.

Dahae, ārum, *m.* (aber *Δάαι*; Interaspiration!) scythisches Volk am Südhang des Caucasus *LCuT*.

Dalmatae und **Delmatae**, ārum, *m.* (*Δαλμάται*) Dalmater; *adi.* 1. **Dalmatius** 3, bes. **Dalmatia** oder **Delmatia** (*Δαλματία*), ae, *f.* (*sc.* terra) die Landschaft Dalmatien, ziemlich der heutigen Geltung des Namens entsprechend *OT*. 2. **Dalmaticus** 3 (*Δαλματικός*) aus, von, über Dalmatien: triumphus *H* des Asinius Pollio, der seine politische Thätigkeit (pro consule) mit dem Triumph über die Parthini (in Dalmatien) am 25 X. 39 abschloß. Als Ehrenname des L. Cäcilius Metellus Dalmaticus, der als cos. 149 ohne viel Auszeichnung gegen Dalmatien focht.

dāma s. u. dāmma.

Dama, ae, *m.* Sklavenname, Koseform zu Namen wie Damaratus, *Δαμ-άγων*, *Δαμ-άγητος*; vgl. Damon.

Dāmarātus dorisch = Demaratus s. u.

Damascus, i, *f.* j. Dimisk, die Hauptstadt von Cölesyrien *Cu*; *adi.* **Damascēnus** 3 (*Δαμασκηνός*) von Damaskus *Cu*.

Damasichthon, onis, *m.* (*Δαμασίχθων*) Sohn der Niobe *O*.

Damasippus, i, *m.* (*Δαμάσιππος*) gr. Mannsname. 1. Bei *H* sat. II 3 ein philisterhafter Anbeter der stoischen Paradoxien (kaum historische Person). 2. Cognomen. L. Licinius D., berüchtigter Anhänger des Marius, ließ als Prätor 82 eine Menge Sullaner hinrichten.

dāmiurgus s. u. demiurgus.

damma, ſchlechter **dama**, ae, *f.* (vgl. 'Dam'wild) unbestimmbare Thiere, Rehart (Damhirsch? Gazelle? Gemse?) *HVO*; als *masc.* nur: cum canibus timidi uenium ad pocula dammae *V*.

damnātio, ōnis, *f.* (damnare) Verurtheilung, 'Verdammung': crimen sine accusatore, sententia sine consilio, damnatio sine defensione *Ci* damnationem uoluntaria morte praeuertere *T* ihr entgehen ... Mit *gen. obi.* d. Dolabellae *Ci*, *gen. causae* d. ambitus *Ci* wegen ...; *gen.* der Strafe: d. tantae pecuniae *Ci* zu ...

damnator, ōris, *m.* (damnare) Verurtheiler; davon **damnatōrius** 3 verurtheilend: iudicium *Ci*.

damnātus 3 (*adi. isol. PPP* von damnare) 'verdammt': te damnatior? *Ci* 'schärfer verurtheilt'.

damno, āre, āui, ātus (dammum) mit einer Buße (dammum) oder Strafe belegen, verurtheilen, schuldig sprechen α; *occ.* (vom Ankläger:) Verurtheilung durchsetzen β; *metaph.* zu etwas verpflichten γ; dicht.: 'weihen' δ; verwerfen, mißbilligen ε. ‖ α damnatum poena sequi oportebat, ut igni cremaretur *C* reus damnatus *Ci* causa damnata *Ci* 'verworfene', absens damnatus est *N* in seiner Abwesenheit, cum inauditum damnare *T* damnari inter sicarios *Ci* unter M., d. h. als Mörder; aber: aliquem pro malo ac noxio d. *L* wie einen Uebelthäter, damnare lege Iulia *T* Pompeia *C* nach ... Der Anlaß der Verurtheilung wird ausgedrückt durch *gen.*: populus cum sacrilegii damnauit *N* (der *gen.* hängt von dem zugrunde liegenden *subst.* damnum ab), damnari furti, iniuriarum, proditionis, ambitus *Ci* maiestatis *Ci* wegen Majestätsbeleidigung, falsi *T* wegen Fälschung, auch: stultitiae *Ci* 'bezichtigen' oder durch *abl.*: hoc crimine (auf ... hin, von ... aus) absens damnatus est, damnari crimine regni *O* eo nomine damnatus est *C* um deswillen. Präpositionen: damnari de ui, de pecuniis repetundis *Ci* ex Sardinia *Ci* wegen der Erpressungen in Sardinien, propter eam uim iure damnari *Ci* ob saeuitiam *T* feneratores ob annonam compressam *L*. Durch *infin. pf. act.*: pecuniam ... egessisse damnati sunt *L* contra edictum fecisse damnabere *Ci*; durch Causalsatz: damnatus est, quod ... *L* mit *ind.* u. *coni.* (vgl. s. u. quod). Die Strafe steht im *gen.*: damnari octupli *Ci* quanti damnatus esset *L* d. capitis *NCi* zum Tode = capitalis poenae *L* mortis *V*; dicht.: damnatus ... Sisyphus ... laboris *H* zu langer Arbeit; oder im *abl.*: feneratores pecunia d. *L* decem milibus aeris *L* insigni infamiā *Cu* exsilio *T* capite *Ci*. Spät mit Präpos.: damnari ad mortem, ad extremum supplicium *T* ad bestias, in metallum *Cu*; dicht.: Midas partem damnatur in unam *O*. ‖ β damnari per iudicem *L* falso testimonio *Ph* C. Licinius Stolo a M. Popilio (auf Betreiben des ...) suā lege ... damnatus est *L*. ‖ γ heredes Staberi ... damnati populo gladiatores dare *H* (durch den Willen des Erblassers); bes. oft in der Phrase: uoti (reiten uoto) damnatum esse *NL* zur Erfüllung des Gelübdes verpflichtet sein, d. h. seinen Wunsch erreicht haben, damnarentur ipsi uotorum, quae pro iis suscepissent *L* sie sollten das erreichen, was ...; dicht.: nota agricolae facient, damnabis tu quoque notis *V* du wirst sie zur Erfüllung verpflichten = ihre Wünsche erhören. ‖ δ Proserpina ... caput damnauerat Orco *V* eigtl. 'hatte für den O. verurtheilt'; vgl. Antonius Cyrenensibus damnatur *T* zum Besten der C., quem damnet labor *V* wen der Kampf (*sc.* dem Tode) weihe. ‖ ε damnatura sui non est delicta mariti *O* te tua numina damnant *O* facto damnandus in uno *O* dammare consilium *Cu* fidem medici *Cu* nicht anerkennen.

damnōsus 3 *adv.* ōsē (damnum) schädlich, verderblich, Schaden bringend: damnose bibere *H* (dem Wirt) zum Schaden, d. uoluptas *O* libido, Venus *H* d. canis *O* der Verlust bringende Hundswurf (Paich). Mit *dat.*: aedificare, res damnosissima etiam diuitibus *L* amnis, ... damnosus pecori curris, damnosior agris *O*.

damnum, i, *n.* (*subst. isol. PPrM* § 39] von dare = das 'Auferlegte') die (gesetzliche) Geldbuße, Geldstrafe α; *metaph.* Einbuße, Verlust, Schaden, Nachtheil β; *occ.* (im Kriege) Verlust γ; *meton.* das Verlorene δ. ‖ α qui ciuium coniunctionem dirimunt, eos leges morte, exilio, uinculis, damno coërcent *Ci* ferre damnum detrectantibus

Digitized by Google

militiam *L*; dicht.: me specioso eripe damno *O* der schillernden Strafe. ‖ β si in maximis lucris parum aliquid damni contraxeris *Ci* damna ac detrimenta *Ci*. Mit *gen. subi.*: d. Tullii *Ci* d. naturae *L* Naturfehler, d. capitis *O* dem ein Horn fehlt; dicht.: damna caelestia *H* Verluste am Himmel, d. h. das Ersterben der Natur im Winter. Mit *gen. obi.*: damnum finium *T* Gebietsverlust, sarcinarum *Cu.* Schaden zufügen heißt: damnum dare *Ci*; aber Schaden leiden: damnum accipere *H* facere *Ci*; spät: pati *L*; dicht.: ferre *O* perferre *Ci.* Schaden wieder ersetzen: damnum explere, sarcire *C.* ‖ γ damna Romano accepta bello *L* exercitum duarum cohortium damno reduxit *C.* ‖ δ matrem circum sua damna uolantem *O* die verlorenen Kinder.

Dāmoclēs, is, *voc.* Damocle, *m.* (Δαμοκλῆς) Günstling des älteren Dionysius *Ci* auf ihn spielt an: ensis cui super . . . ceruice pendet *H.*

Dāmoetās, ae, *m.* (Δαμοίτας) Hirtenname bei *V.*

Dāmōn, ōnis, *m.* (Δέμων, Kosefform zu Δαμο-κλῆς, Δημό-χαρος u. dgl. Namen) gr. Mannsname: 1. Hirtenname *V.* 2. Der Pythagoreer D. zu Syrakus, Freund des Phintias (Schillers 'Bürgschaft') *Ci.* 3. Musiker aus Athen, Lehrer des Socrates *N.*

Danaē, ēs, *f.* (Δανάη) Tochter des Acrisius, nach griechischer Mythe von ihrem Vater in einem Turm eingesperrt; Juppiter dringt als goldener Regen zu ihr und zeugt mit ihr den Perseus *HO*; nach italischer Sage landete sie, von Acrisius ausgesetzt, in Italien, baute Ardea und vermählte sich dem Pilumnus, von dem sie den Daunus gebar *V.* Dazu *adi.* **Danaëius** 3 (Δανάϊος) von der Danae: heros *O* = Perseus.

Danaus, i, *m.* (Δαναός), der Mythe nach Sohn des Belus (Baal), Bruder des Ägyptus, vor dem er mit seinen 50 Töchtern nach dem Peloponnes floh und Argos gründete. Die 50 Söhne des Ägyptus verfolgten sie und erzwangen sich die Ehe mit den Mädchen, aber auf des Danaus Geheiß töteten diese ihre Männer in der Brautnacht, nur Hypermnestra ließ den Lynceus am Leben. Zur Strafe füllen die Danaiden in der Unterwelt ewig Wasser in ein durchlöchertes Faß (Bild des Sandbodens bei Argos); daher *patronym.*: **Danaides,** um, *f.* (Δαναΐδες) die Danaostöchter = Danai puellae *H.* Als *adi.* ist **Danaus** 3 argivisch, griechisch (schon bei *Homer*): Danais e classibus unus *V*; *subst. isol.*: **Danai,** ōrum (öfter ūm nach Δαναῶν), *m.* Griechen, bes. die Griechen vor Troja (nach Homers Gebrauche): Troianum ut regnum eruerint Danai *V.*

Dandaridae, ārum, *m.* skythisches Volk um den Don, ihr Land: **Dandarica,** ae, *f.* (*sc.* regio) *T.*

danista, ae, *m.* vgl. lanista.

Dānuuius (nicht Dānubius), ii, *m.* celtisches Wort, mhd. Tunouwe, nhd. Donau. Gewöhnlich bezeichnet D. den Ober- u. Mittellauf des Stroms bis zum eisernen Thor, für den Unterlauf ist Ister gebräuchlicher.

daphnē, ēs, *f.* (Fw. δάφνη) Lorbeerbaum, daher als *n. pr.*: 1. die in einen solchen verwandelte Nymphe Daphne, Tochter des Peneus *O.* 2. Tempel und Lorbeerhain des Apollo bei Antiochia in Syrien *L.*

Daphnis, idis, *acc.* nin oder nim, *voc.* ni, *abl.* nide, *m.* (ἡ δάφνις, 'Lorbeer') redender Name eines Dichters, bei *V* Sohn Mercurs und Schöpfer der bucolischen Poesie. Unter seinem Namen verherrlicht *V* den Julius Cäsar. Bei *O* als Hirt vom phrygischen Ida in einen Felsen verwandelt.

daps, dapis, *f.* (vgl. δάπ-τω, δαπ-άνη, δαψιλῶς, tisch. Ungeziefer, d. h. nicht opferbare Thiere) Opfermahl, Schmaus α; *meton.* Speise β. ‖ α sacrum factum adhibitis ad ministerium dapemque Potitiis *L* obligatam redde Ioui dapem *H* conueniunt celebrantque dapes *O* Saliaribus ornare puluinar deorum dapibus *H* mit reichem Festschmaus. ‖ β bis terque mutatae dapis inemori spectaculo *H* amor dapis *H* dapes laudet mensae breuis *H* humana dape pauit equos *O* onerare mensas dapibus *V* dapibus epulamur opimis *V.*

Dardanus, i, *m.* (Δάρδανος) Heros eponymos der Stadt Dardania in Troas, Ahnherr des trojanischen Hauses und (durch Äneas) der Römer; *patronym.*: **Dardanidēs,** ae, *m.* (Δαρδανίδης) und **Dardanis,** idis, *f.* (Δαρδανίς) männl. oder weibl. Nachkomme des D.; dicht.: **Dardanidae,** ārum (ūm), *m.* Troer *V*; vgl. pastores Dardanidae *V* trojanische; *adi.* **Dardanius** 3; dicht.: **Dardanus** 3 = trojsch. gens *VH* dux = Aeneas *O* D. puppis *H* carina *V* des Äneas, Roma *O*: *subst.* **Dardania,** ae, *f.* (Δαρδανίς *sc.* πόλις) die Stadt D. am Hellespont bei Abydus *O*; dicht. = Troja *V*; **Dardanus,** i, *m.* der Troer; *occ.* Äneas *V.*

Dardani, ōrum, *m.* Volk im heutigen Serbien (Obermoesien) *C.*

Darēs, ētis, *acc.* ēta und ēn, *m.* (Δάρης) Gefährte des Äneas, den Entellus im Faustkampfe besiegt *V.*

Darēus, jünger (§ 23) **Darīus,** i, *m.* (Δαρεῖος, persisch Darjawush) persisch. Königsname: 1. D. Hystaspis, Vater des Xerxes, gest. 485. 2. Dareus secundus *O* des Xerxes Sohn. 3. D. Ochus oder Nothus, Vater des Artaxerxes und des jüngern Cyrus, starb 404. 4. D. Codomannus, von Alexander besiegt, 330 von Bessus ermordet.

Datamēs, is, *acc.* ēn persischer Satrap unter Artaxerxes II. und Darius II. *N.*

Dataphernes, is, *m.* Genosse des Bessus *Cu.*

datio, ōnis, *f.* (dare) das Geben: legum *Ci* das Recht zu geben, datio tibi est *L.*

Dātis, tidis, *acc.* Datim, *m.* (Δᾶτις) Meder, Feldherr bei Marathon, 490 *N.*

datiuus 3 (dare) 'zum Geben geeignet', als Fachwort der Grammatik Übersetzung von δοτική (πτῶσις) der 'Gebefall', Dativ.

dato, āre, āui (*frequ.* von dare) zu geben pflegen: fenore argentum *Pl.*

dator, ōris, *m.* (*nom. ag.* von dare) Geber, Spender: (Bacchus) laetitiae dator *V.*

Daulis, idis, *acc.* ida, *f.* (Δαυλίς) Stadt in Phocis, j. Daulia, nö. v. Delphi. Hier spielt der Mythus von Tereus, Procne und Philomele: daher: *adi.* **Daulius** 3 (Δαύλιος) mit dem gr. *fem.* **Daulias,** adis (Δαυλίας) aus Daulis: ales *O* Schwalbe, puellae *V* Pr. u. Ph.

Daunus, i, *m.* (vgl. δαυός statt δαυτός, 'trocken') Eponym des nördl. Apulien zwischen Frento und Ofanto: pauper aquae Daunus agrestium regnauit populorum *H* der Sage nach Ahnherr des Turnus, Schwiegervater des Diomedes; *adi.* **Daunius** 3 von Daunus: heros *V* = Turnus, gens *V* = Rutuler; bei *H*, der selbst aus daunischem Lande stammt, Daunia camena die daunische = apulische = horazische Muse; *syneed.* = römisch: Dauniae . . . caedes *H.* *Gr. fem.* **Daunias,** ⟨adis⟩, *f.* (*sc.* γῆ) die daunische Landschaft, Apulien *H.*

Digitized by Google

Dāuus, i, *m.* (gr. ὁ Δᾶος, § 9) häufiger Sklavenname in der Komödie: Dauus sis comicus ... *H*; daher § 29 = Sklave: intererit multum Dauusne loquatur an heros *H*.

dē (oscisch dat) I. adverbiell: von oben herab, nieder, zu Boden *α*; ab, weg, fort *β*; *metaph.* bis zu Ende, völlig, gänzlich, sehr *γ*; 'ab', 'fort', 'ent-', im Sinne des Fehlens *δ*. II. präpositionell (beim *abl.*) räumlich: von oben herab, hernieder, herunter von *α*; (Bedeutung der Bewegung von oben nach unten geschwächt) von ... weg, von ... her, von; *metaph.* 'von', 'aus', 1. zur Bezeichnung der Abstammung. 2. des partitiven Verhältnisses. 3. des Stoffes. 4. der Geldquelle. 5. mit neutr. *adi.* das Adverb umschreibend *β*; zeitlich: 1. 'von' = unmittelbar nach. 2. 'von ... an', noch im Laufe, noch während *γ*; causal: von ... wegen, um willen, aus; *occ.* nach, zufolge, gemäß *δ*; bei Verben objectbestimmend: von, über, betreff, in Hinsicht auf, rücksichtlich *ε*. ‖ I *α* Vgl. de-cidere, -icere, -fluere, -grauare, -labi, -mittere. ‖ *β* de-cedere, -cidere, -clinare, -hinc. ‖ *γ* de-bellare, -uincere, -cantare, -certare, -pugnare, -fungi. ‖ *δ* de-esse, -ficere, -mens, -formis, -⟨hi⟩beo, -dignare, -gener, -hortari. ‖ II *α* deicere se de muro *C* de cacumine decurrens *Cu* ancora iacitur de prora *V* labi de caelo *V* de montibus adsunt *V* onus pendet de collo. Im Deutschen weniger klar: palam de sella ac tribunali pronuntiare *Ci* von dem (erhöhten) Tribunal aus, wonach analogisch: de plano dicere *Ci* 'unten', auf gleicher Erde, gebildet ist, de templo elatus *N* die Tempelstufen hinab, de uehiculo dicebat *N* vom Wagen herab; *metaph.* de scripto dicere, de epistola recitare *Ci* unser 'herunterlesen'. ‖ *β* de finibus suis exire *C* de prouincia depellere, de foro decedere *N* de naue malum erigere *V* vom Schiffe aus, rem agere de insidiis *Ci* de castris procedere *S* de aliquo audire *Ci* aus seinem Munde, alia de parte ... transmittunt campos cerui *V* wir: 'auf' einer andern Seite, de uisceribus satisfacere *LCi* eigtl. 'von ... aus', wir: 'mit' ...; bes. bei Wörtern des Nehmens: anulum detrahere de digito *Ci* equi de fronte reuolsus *V* partem solido demere de die *H* proles suscepta de te *V*; ohne Verb: haec de Danais ... arma *V* den D. entrissene = spolia de rege *V*; gewissermaßen den Genetiv umschreibend wie 'Waffen vom König': *metaph.* 1. de stirpe dei ... nascitur Autolycus *O* caupo de uia Latina *Ci* neque me Argolica de gente (*sc.* esse) negabo *V* Volsca de gente Camilla *V* Tusco de sanguine uires *V* Libyca de rupe leones *O*. So auch: rabula de foro *Ci* 'vom Forum', homo de plebe *CiL* aus dem Volke, poëta de populo *Ci*. 2. spinis de pluribus una *H* habuit secum LXX de suis *N* de seruis suis ... fidelissimus *N* minimus de stirpe uirili *V* geminas legit de classe biremes *V* de grege septem iuuenci *Ci* de tot milibus una *O* de maioribus nemo *N*; ähnlich: hoc solum nomen de coniuge restat *V*; daher: aliquam partem de istius impudentia reticere *Ci* (Genetiv umschreibend!). 3. factum de marmore signum *O* templum de marmore poni *V* de flore corona *O* galeri de pelle lupi *V*; dicht.: uiui uultus de marmore *V*; daher: garum de sucis piscis *H* in deum de boue uerti *O*. 4. de communi aerario dotibus datis *N* erhielten die Mitgift aus ..., de praeda, manubiis spoliisque honorem habetote *L* de alieno *L* 'aus anderer Leute Beutel', de publico *Ci* aus der Staatscasse, ne quid de tuo faciat lucri *Ph* von deinem ⟨Vermögen⟩, de meo u. a. 5. de integro *Ci* von neuem, wieder, de improuiso *CCi* unvermuthet, dēnuo (= dē nouo) *Ci* von neuem. ‖ *γ* 1. non bonus est somnus de prandio *Pl* statim de auctione uenire *Ci*; oft: rem diem de die differre *L* 'von Tag zu Tag', eigtl. einen nach dem andern. Öfter: 2. surgunt de nocte latrones *H* multa (media) de nocte proficisci *CiC* tief (mitten) in der Nacht, de tertia uigilia *C* um die dritte Nachtwache, de die (medio) potare *H* noch am hellen Tage (Mittag). ‖ *δ* eādem de causa, omnibus de causis *C* capere infamiam de detrimento *Hirtius* quā de causa, quā de re *CiN* de industria, de ira *Cu* notior est factus de fulminis ictu *O* flebat de suo supplicio *Ci*; dicht.: mater erat Ilia de me *O* von mir = durch mich; *occ.* Aedui de consilio legatorum copias mittunt *C* umeris de more suspenderat arcum *V* matrum de more locuta est *V* de mea sententia *Ci* de propinquorum sententia et auctoritate *Ci*. ‖ *ε* ut ipse de eo statuat *Ci* legatos mittere de pace *C* spes de expugnando oppido *C* consilium summis de rebus habebant *V* haec inter sese dubiis de rebus agebant *V* de instantibus uerissime iudicabat *N* contendere, dimicare, timere de aliqua re *N* ei nos plurimum de Persicis rebus credimus *N* cum Demade de urbe tradenda consenserat *N* de numero dierum fidem seruare *C* quidnam facerent de rebus suis *N* hinsichtlich ihrer Lage, prouisum est de frumento *C* de iniuriis satisfacere *C*. Bes. de morte eius uarie scriptum est *N* Xerxis de aduentu fama est perlata *N* nuntium de ualitudine accipere *Cu* uictoria, triumphus de hostibus *CiCu* si quid de te merui *V* rücksichtlich deiner = um dich, de me (was mich betrifft) diuūm pater ... uiderit *V* de ceteris (cetero *Cu*) senatui curae fore *S*.

NB. de bisweilen nachgesetzt: quo de agitur *Ci*; dicht.: speculā de montis *V*; oft zwischengestellt: graui de causa *Ci* multa de nocte *C*.

dea, ae, *f.* (vgl. deus) Göttin: arae Paci facta sunt, eique deae puluinar institutum *N*; im Zusammenhange von jeder beliebigen Göttin: sic dea ... contra Saturnia *V* Juno, d. bellica *O* Minerva, deae pelagi *N* Nereiden, pandite nunc Helicona, deae *V* Musen = nouem deae *O* triplices deae *O* Parzen; *dat.* und *abl. pl.* in der Verbindung mit dem *masc.*: diis deabusque *Ci*.

de-albo, āre, āui, ātus weißen, tünchen: columnas *Ci*.

de-armo, āre, āui, ātus entwaffnen: exercitum *L*.

de-bacchor, āri, ātus sum sich abtoben, austoben: *metaph.* qua parte debacchentur ignes, qua nebulae *H*. (Beachte das Zeugma!)

debellātor, ōris, *m.* Überwinder, Besieger: ferarum *V*; *nom. ag.* von:

dē-bello, āre, āui, ātus zu Boden kämpfen, niederkämpfen, völlig bezwingen *α*; zu Ende kämpfen, auskämpfen *β*. ‖ *α* gens dura tibi debellanda est *V* parcere subiectis et debellare superbos *V* Indiam d. *O* hostem clamore *T* fame atque inopia debellari *Cu*. ‖ *β* rixa super mero debellata *H* cum Ferentanis uno proelio debellauit *L*; meist unpersönl.: proelio uno debellatum est, debellatur *L* war (ist) der Krieg beendet, quasi debellato triumphare *L* als wäre der Krieg aus.

dēbeo, ēre, dēbui, dēbitus (altl. dē-hibere von habere, § 2*) 'von jemand etwas her haben'; daher: Schulden haben, schulden, schuldig sein *α*; *metaph.* (pflichtgemäß) schuldig sein, schulden, verpflichtet sein; *occ.* (mit *Infin.*) sollen, müssen *β*; (naturgemäß) schulden; *occ.* bestimmt, geweiht, verfallen sein *γ*; schulden = zu danken

Digitized by Google

haben, verdanken, verpflichtet sein δ. | α debebat? immo, in suis nummis uersabatur *Ci* se debere fatentur *C* ii, qui debent *Ci* = debentes *L* die Schuldner; oft *PPP subst. isol.*: debitum soluere *Ci* Schulden zahlen; mit *dat. pers.*: ut illi quam plurumi deberent *S* illi, quibus debeo *Ci* meine Gläubiger; mit *acc. rei*: pecuniam debere *S* pro domo *Ci* decumas d. *Ci* debita pecunia *Ci* frumentum debetur *Ci* ist zu entrichten. Mit beiden: nihil esse debitum Naeuio *Ci* ei mille drachmas debeo *Ci*; bildl.: oratio iuuentuti nostrae deberi (vorenthalten werden) non potest *Ci* nauis, quae tibi creditum debes Vergilium *H*. | β quanta diis gratia debeatur *Ci* patriae poenas d. *V* verdiene die Strafe des V., iuuenis nil iam caelestibus debens *V* haec dextra debet Turnum gnato patrique *V* schuldet ihnen den Turnus = muss den T. für sie erlegen, poena, quae tanto facinori debetur *Ci*; *PPP* **dēbĭtus** 3 gebührend, schuldig: praemia reddant debita *V* solacia debita patri *V* debitae laudes, lacrimae *L* honores *Ci* debita Nymphis corona *H*; *subst.*: omni debito liberatur *Cu* von aller Schuld, Verpflichtung; *occ.* (die moralische Pflicht bezeichnend): ne frumentum conferant, quod praestare debeant *C* qui pace uolunt frui, bello exercitati esse debent *N*; mit *pass. inf.*: ita se meritos esse, ut ... agri uastari non debuerint *C* iam nunc debentia dici *H* was gesagt werden muss; mit *inf. perf.*: statim uicisse debeo *Ci* ich sollte gesiegt haben. | γ tu nisi uentis debes ludibrium, cane *H* wenn du nicht zum Spielball der Winde bestimmt bist, urbem cerno debere ... nepotes *O* dass sie zu gründen bestimmt sind, naturae debitum reddere *NCi* die Schuld der Natur abstatten (*euphem.* = sterben); vgl. debemur morti nos nostraque; *occ.* (dicht.) cui regnum Italiae ... debetur *V* tellus (moenia) fatis debita *V* bestimmt, verheißen, Aenean scis caelo deberi *V* für den Himmel bestimmt sein, homo debitus fatis *V* morti *L* dem Tode verfallen, debita fata, tempora *V* debita coniux *O* vom Schicksal bestimmt. | δ quamuis Priami deberem plurima natis *V* alicui plurimum pro beneficiis d. *C* o cui debere salutem confiteor *O* uitamque tibi debere fatetur *O* hoc quoque Tarquinio debebimus *O* (ironisch).

dēbĭlis, e (*de-hibilis [§ 2*] von habilis) der Gelenkigkeit beraubt, gelähmt, geschwächt, schwach: manus d. *O* Scaeuola ... omnibus membris captus ac debilis *Ci* imbecillus senex aut debilis *Ci* debiles equi *L* mustela annis ... debilis *Ph* altersschwach, exercitus ... ad discrimina debilior *Cu* viel zu schwach; dicht.: Sergestus amissis remis ... debilis *V* das unlenksame Schiff, ferrumque haut debile (Litotes) *V* 'wirksam', d. umbra *O* nichtiger Schatten; *metaph.* manca ac debilis praetura *Ci* utraque res sine altera est debilis *Ci* hat keinen Halt, dirus ore, ingenio debilior *T* haltloser.

dēbĭlĭtās, tātis, *f.* (debilis) Lähmung, Lahmsein, Schwäche: senectā et debilitate pedum (Gicht) inualidus *T* d. linguae *Ci* eum uis morbi adorta est debilitate subita *L* a se ... debilitates repellere *Ci* alle Arten von L.; bildl.: d. animi *Ci*.

dēbĭlĭtātio, ōnis, *f.* Lähmung: animi tui *Ci*; von:

dēbĭlĭto, āre, āui, ātus (debilis) lähmen, lahm schlagen α; *occ.* verletzen, beschädigen β; *metaph.* schwächen, brechen, lähmen; *occ.* der Fassung berauben γ. | α membra debilitauit lapidibus, fustibus, ferro *Ci* corpus debilitatum *Ci* uulnere debilitatus *Cu*. | β debilitati inter saxa rupesque *L* L hominum milia eo casu debilitata sunt *T* saucii homines corpore debilitantur *Ci*. | γ hiems ... debilitat mare *H* bricht die Wogen ..., senectus debilitat uires animi *V* opes aduersariorum debilitatae *N* ciuium suorum inuidiā debilitatus est *N* eorum audaciam debilitaui in foro *Ci*; *occ.* ne cognita filii morte animi militum debilitarentur *N* die Fassung verlören, recitatis litteris debilitatus ... conticuit *Ci* außer Fassung, metus ... eloquentiam debilitat *T* dolor fortitudinem *Ci*.

dēbĭtĭo, ōnis, *f.* (debere) das Schuldigsein: pecuniae *Ci*.

dēbĭtor, ōris, *m.* (debere) Schuldner α; *metaph.* verpflichtet, schuldig; *occ.* Dank schuldig für ... β. | α pecunias creditas debitoribus condonare *Ci* addicere creditorem debitoribus suis *Ci*; mit *gen. obi.*: debitor aeris *H*. | β mercede solutā non manet officio debitor ille tuo *O*; *occ.* perpetuusque animae debitor huius ero *O* ille debitor est uitae qui tibi, Sexte, tuae *O*.

dēbĭtum, i, *n.* s. u. debeo.

dē-canto, āre, āui, ātus. I. absingen = herunterspringen, hersingen: elegos *H*; *occ.* (verächtlich) ableiern, abdreschen: nenia ... decantata Camillis *H* iisdem de rebus semper quasi dictata decantare *Ci* 'die alte Leier' herzuplappern, d. augurium, fabulam *Ci*. II. absingen = zu Ende singen: iam decantauerant *Ci*.

dē-cēdo, ere, cessi, cessum est weggehen, fortgehen, abziehen, einen Ort verlassen α; *occ.* 1. (militärisch) abmarschieren, abziehen. 2. (vom Statthalter) die Provinz verlassen. 3. (auf dem Wege) ausweichen; *occ.* aus dem Wege gehen; *metaph.* (einer Sache) ausweichen, sie vermeiden β; *metaph.* scheiden, vergehen, verschwinden, abnehmen, aufhören, weichen; *occ.* 1. abgehen, entgehen. 2. (von Personen) verscheiden, sterben (Euphemismus) γ; von etwas abstehen, abtreten, abweichen, zurücktreten; *occ.* zurückstehen, nachstehen δ. | α mihi respondeas, iste Verrucius in Sicilia sit, an iam decesserit *Ci* Woher? durch *abl.*: sperasti ... meā decedere terrā? *V* ut triduo sui regni finibus decederent *L* poëma summo decessit *H* weicht ab vom Höchsten, naues suo cursu decesserunt *C* hatten den Curs verloren, iumenta uiā decesserunt *Cu* sind von der Straße abgekommen; öfter mit Präpositionen: de uia decedere *Ci* aus dem Wege gehen (vgl. β 3) oder so nulla cupiditate inductum de uia decessisse *Ci* habe den rechten Weg verlassen, d. de foro *N* sich vom öffentlichen Leben zurückziehen, d. e pastu *V* ex agris *Ci* ex hominum conspectu *N* sterben. Wohin? durch *acc.*: d. domum *V* heimfahren *L* heimkehren (brachylogisch). | β 1. qui nisi decedat atque exercitum deducat *C* armis relictis Siciliā d. *N* d. praesidio iniussu imperatoris *L* pugnā d. *L* quod de colle non decederent *C* ex statione d. *L*; daher bildl.: de praesidio et statione uitae non d. *Ci* seinen Posten nicht verlassen. 2. Considius decedens prouinciā *Ci* de prouincia decessit *Ci* ex Asia Sulla decedens *N* d. ex prouincia non ad triumphum, sed ad iudicium *Ci*. 3. honorabilia sunt ... salutari, decedi, adsurgi *Ci* dass man einen grüßt, ihm ausweicht, vor ihm aufsteht; *occ.* canibus de uia d. *Ci* his (den Geächteten) omnes decedunt *C*; *metaph.* nec serae meminit decedere nocti *V* die Nachtkälte meiden, inuitat decedere ripa calori *V*. | γ sol decedens (untergehende) duplicat umbras *V* te ueniente die, te decedente canebat *V* decedentia tempora *H* nox, quae decedit *Cu* decedet odor *H* subito febris decessit *N* verschwand, decessit aqua, aestus *L* ablaufen, sich verlieren, inuidia (ira mente *Cu*) decesserat *S* quae-

stioni materia decessit *L* ist ausgegangen, tibi non decedunt amores *H* 'verlassen dich nicht', cura decedit patribus *L*; *occ.* 1. quantum uirium Antiocho decessisset, suo id accessurum regno ducebat *L*. 2. Das urspr. ii, qui de uita decesserunt *Ci* bot den Anlass zu Formeln wie: pater mature decessit *N* saucii decesserunt *L* decessit in publicis uinculis *N* quidam decedens tres reliquit filias *Fh* in tanta paupertate decessit, ut ... *N*. ‖ *δ* de suis bonis omnibus decedere *Ci* de (ex *L*) iure suo d. *Ci* non ideo Thrasea decessit sententiā *T* de sententia *Ci* a superiorum annorum decretis nihil decedere *Ci* instituto suo d. *L* officio d. *L* und de officio d. *CiL* ne obsidionis quidem metu fide decessisse *L* untreu werden; *occ.* non Hymetto mella decedunt *H* steht dem Hymettischen nicht nach; (*meton.*) uiuere si recte nescis, decede peritis *H* räum' ihnen das Feld.

Decelēa, jünger § 23 **Decelia,** ae, *f.* (*Δεκέλεια*) kleine Feste in Attica, 25 km nö. v. Athen *N*.

decem (gr. *δέκα*, got. taihun, hd. zehen, § 5) zehn *α*; *synecd.* (als kleine runde Zahl) zehn *β*. ‖ *α* decem annorum exsilium *N* zehnjähriges, euocauit ad se decem primos *Ci* (*οἱ δέκα πρῶτοι*) 'die zehn Ersten', die Vorsteher der Municipalsenate (die aus 100 Mitgliedern in zehn Decurien zu je 10 bestanden) *Ci*. Neben den zusammengesetzten Zahlwörtern findet sich auch decem et tres *Ci* decem septem milia equitum *L* decem ⟨et⟩ octo *CL* decem ⟨et⟩ nouem *CL*. ‖ *β* alebat saepe ducentos, saepe decem seruos *H* decem uitiis instructior *H*.

december, bris, bre der zehnte: mensis December und *subst. isol.* **December,** bris, *m.* (*sc.* mensis) der letzte, zehnte Monat des (mit dem März beginnenden) altrömischen Jahrs, später der zwölfte Monat des Sonnenjahrs: Dezember; *synecd.* me quater undenos implenisse Decembres *H* ich habe 44 Jahre gelebt. Daher *adi.*: zum Monat Dezember gehörig: Decembres Kalendae, Nonae, Idus *Ci* libertas Decembris *H* die Freiheit der (im Dez. gefeierten) Saturnalien.

decem-peda, ae, *f.* (*sc.* pertica, die zehn Fuß [pedes] lange) Messstange, Messruthe: decempedis metata porticus *H* cum decempedis uillas peragrabat *Ci*; daher:

decempedātor, ōris, *m.* Vermesser, Feldmesser: agri priuati et publici *Ci*.

decem-plex, plicis (vgl. duplex) zehnfältig, zehnfach: numerus hostium *N*.

decem-primi s. u. decem.

decem uiri und in *Lept.* § 32: **decemuiri,** ōrum, *m.* die zehn Männer, 'Zehnmänner' ⟨gewöhnlich Xuiri geschrieben⟩, Magistratscollegien von zehn Männern u. zwar: 1. Xuiri legibus scribundis nach der lex Terentilia 451 „zur Aufzeichnung der Gesetze" gewählt, neben ihnen wurden alle anderen Magistrate aufgehoben. Sie verfassten die 12 Tafeln. Im dritten Jahre wurde die Decemviralgewalt wieder aufgehoben *L*. 2. Xuiri stlitibus iudicandis altes richterliches Collegium, das über Freiheits- und Bürgerrechtsstreitigkeiten entschied *Ci* = bis quini uiri bei *O*. 3. Xuiri sacrorum oder sacris faciundis *L* die Aufseher über die sibyllinischen Bücher; ursprünglich duouiri, dann Xuiri, dann XVuiri. 4. Xuiri agris metiendis diuidundisque *L* ⟨urspr. IIuiri, dann Vuiri, dann Xuiri⟩ eine Commission, die mit der Verteilung des ager publicus an die Colonisten betraut war *LCi*.

NB. Älter ist der Plural, zu dem durch Rückbildung (§ 44) der *sg.* **decem-uir,** uiri, *m.* gebildet wurde, in dem ⟨nach Analogie von trium-uir⟩ das decem partitiv zu fassen ist: 'ein Mann von den Zehn', vgl. mutatur forma ciuitatis a consulibus ad decemuiros ... C. Iulius decemuir diem Sestio dixit *L*. Davon nun das *adi.*:

decemuirālis, e der Zehnmänner' u. zwar: leges *Ci* die 12 Tafeln, odium d. *L* gegen die Z. des Jahres 450; aber conlegium d. *Ci* der sibyllinischen Zehnercommission und d. pecunia, auctio *Ci* der Ackervertheiler.

decemuiratus, ūs, *m.* Zehneramt, Zehnerwürde, Decemvirat: honore decemuiratūs excludi *Ci* decemuiratum petere *L*.

decens *adv.* **decenter** (*PPrA* v. decere) schicklich, anständig, mit Anstand, geziemend *α*; dicht.: anmuthig, hübsch, reizend *β*. ‖ *α* decens amictus *O* discunt lacrimare decenter *O* habitus decentior quam sublimior fuit *T* eher von Mittelmaß als groß, decentissimae exsequiae *Ci* gebührende; *metaph.* quid uerum atque decens sit *H* nach Wahrheit und Anstand, decentius lasciua aetas *H* das der Übermuth besser kleidet. ‖ *β* Gratiae decentes, d. Venus, Paullus *H* decentia crine tempora *O* d. forma *O* mālae *H*; davon:

decentia, ae, *f.* Anstand, Schicklichkeit: figurarum *Ci*.

⟨deceo,⟩ ēre, decuit (vgl. *δέχομαι*, *δέχομαι* = billigen) zieren, kleiden, gut stehen, passen *α*; *metaph.* sich schicken, gehören, ziemen *β*. ‖ *α* in publicum egressa (Poppaea Sabina) uelata parte oris, quia sic decebat *Ci*; meist *trans.* quem decet muliebris ornatus *Ci* quem tenues decuere togae *H* forma uiros neglecta decet *O* barba uiros decet *O* alba (weiße Kleider) decent Cererem *O*; im Bilde: ille ornamenta decere me ... non putabam *Ci*. ‖ *β* Subjectslos: perge, decet *V* ieci fundamenta serius quam decuit *Ci* als sich schickte; mit pronominalem Subject: multi dubitabant, quid deceret *Ci*; dazu *trans.* nec scit, quod augurem decet *Ci* was sich für ... schickt. Subject durch *inf.* exemplis grandioribus decuit uti *Ci*; öfter *acc. c. inf.* neque enim decebat in tali oratione illum uersari *Ci* omnes homines ab odio uacuos esse decet *S*; mit pass. *inf.* minime decere uidetur falli eum, cui ... *Ci*. Verclassisch mit dem *dat.* istuc facinus nostro generi non decet *Pl*.

dē-cerno, ere, creui, cretus 'abscheiden'. Stets *metaph.* = entscheiden und zwar I. ⟨Zweifelhaftes⟩ entscheiden, ausmachen, bestimmen *α*; daher: ⟨als Schiedsrichter⟩ entscheiden, urtheilen *β*; ⟨von beschließenden Versammlungen⟩ entscheidende Beschlüsse fassen, beschließen; *occ.* 1. bestimmen, erklären; 2. verordnen; 3. anberaumen, festsetzen; 4. zuerkennen, zuweisen; ⟨vom Einzelnen⟩ dafür stimmen, dass ..., sich erklären für; *occ.* beschließen, sich entschließen, sich vornehmen *δ*. II. ⟨im Kriege⟩ die Entscheidung herbeiführen, (entscheidend) kämpfen, streiten *α*; *metaph.* ⟨mit Worten⟩ kämpfen *β*. ‖ I *α* rem dubiam decreuit uox opportune emissa *L*. Es folgt indir. Fr. non satis decernere poterant, quā suis opem ferrent *L* decernamus, Sannis Romanusne Italiam regat *L* utri utris imperent, decernamus *L*. Auch *acc. c. inf.* si id summum malum esse decreuerit *Ci* sich dafür entschieden hat, also: der Meinung ist. ‖ *β* quibus uerbis in decernendo Metellus usus est *Ci* si caedes facta, si de hereditate, de finibus controuersia est, druides decernunt *C* sapiens praetor aequabilitate decernendi beneuolentiam adiungit *Ci*. Mit Obj.: inter aliquos contrarium decernebat (Verres), ac proximis paulo ante decreuerat *Ci* decernere

Digitized by Google

uindicias *L* einen Rechtsanſpruch entſcheiden, ⟨secundum seruitutem 'im Sinne der Sſl.'⟩ Wie? tu aliter decernere in eadem causa non potuisti *Ci*. | γ senatus satis seuere decreuit *Ci* faſste einen harten Beſchluſs. Mit Ergänzung: quid de Paulo senatus decrērit, audi *L*. Mit Obj.: mihi uni ... gratulationem decreuistis *Ci* d. bellum *C*. Es folgt *acc. c. inf.* si hic ordo placere decreuerit se ire in exsilium *Ci* Segestani praetoris imperio parendum esse decreuerunt *Ci*. Heiſcheſatz: senatus decreuit, darent operam consules *S*; mit ut eingeleitet: decreuit senatus, ut Claudius leges conscriberet *Ci* decernitur cunctis sententiis (Stimmen), ut laudatio tolleretur *Ci*. Negativ: decreuistis, ne quis rem impediret *Ci*; *occ.* 1. mihi adsentiens senatus tumultum decreuit *Ci* erklärte, es ſei ein Aufſtand (der Staat im Kriegszuſtand), mea uirtute patefactam esse coniurationem decreuistis *Ci*. Mit dopp. *Acc.* Dolabellă hesterno die hoste decreto *Ci*. 2. senatus decernit, ut pecunia soluatur *Ci* decreuit senatus, ut eis agerentur gratiae *Ci*. 3. dilectus totă Italiă decreti sunt *Ci* pecunias ad ludos d. *Ci* tempus ad eam rem *S* diem conloquio *S* ex litteris Caesaris supplicatio in dies XV decreta est *C* quaestionem de bonis direptis decernunt *CCi*. 4. maiores quidem nostri statuas multis decreuerunt, sepulcra paucis *Ci* honores ei dec. *NCi* clarissimo uiro decreuit imperium *Ci* duas Gallias duobus consulibus dec. *Ci* eripueras senatui prouinciae decernendae potestatem *Ci* ei coronam lauream, triumphum *Ci* iudici praemium *Ci* imperatori decem legatos dec. *Ci*. Mit dopp. *acc.* praemium (als B.) seruo libertatem dec. *S*. | δ relatum est de stipendio exercitus; non decreui solum, sed etiam ut uos decerneretis laboraui *Ci* D. Iunius Silanus primus sententiam rogatus supplicium sumendum decreuerat *S* ea Sullae placuere, pauci ferocius decernunt *S*; *occ.* mit *Inf.*: ibi manere decreuit *N* Caesar Rhenum transire decreuerat *C* legiones decreuerunt senatum defendere *Ci* decretum est non dare signum *L*. | II (Wie gr. διαχρίνειν τὸν πόλεμον) α primus impetus rem decreuit *L* pugna per se decerni non poterat *L* proelium dec. *Ci* decernendi potestatem Pompeio fecit *C* bot ihm den Entſcheidungskampf an. Ohne Obj.: diem constituunt ubi secum armis decernerent *L* cum hoc (Scipione) apud Padum decernit *N* lieferte ein entſcheidendes Treffen. Wie? durch *abl.*: classe d. *N* Seeſchlacht liefern, acie d. *N* förmliches Treffen liefern, armis, ferro d. *Ci*; dicht.: cursibus et caestu d. *V* im Wettlauf und Fauſtkampf, cornibus inter se decernunt (tauri) *V*. | β quod uno iudicio de fortunis omnibus decernit *Ci* decernite criminibus, mox ferro decreturi *L*.

dē-cerpo, ere, cerpsi, cerptus (carpere) abpflücken, pflücken α; *metaph.* entnehmen; *occ.* 1. genießen. 2. Abbruch thun. | α arentis Cereris decerpsit aristas *O*; mit *abl. instr.* d. pollice florem *O*; woher? durch *abl.*: pomum decerpere ramo, arbore *O* undique decerpta oliua *H*. | β humanus animus decerptus ex mente diuina *Ci*; *acc.* 1. ex re decerpere fructus *H*. 2. nihil sibi ex ista laude centurio decerpit *Ci*.

decertātio, ōnis, *f.* Entſcheidungskampf: harum rerum *Ci* 'darum', 'um dies alles'; von:

dē-certo, āre, āui, ātum est um die Entſcheidung ringen, ſtreiten. Zunächſt militäriſch: si iterum experiri uellent, se paratum esse decertare *C*; oft mit *abl. instr.* proelio oder pugnā d. *C* ferro inter se comminus d. *Ci* armis sibi decertandum esse putat *Ci*. Der Gegner durch *abl.* mit cum 'gegen': ne ciues cum ciuibus armis decertarent *C* cum duobus ducibus de imperio in Italia decertatum est *L* hat man' auf Leben und Tod' gekämpft. Dicht.: mit *dat.* Africus decertans aquilonibus *H*. Dann *metaph.* erat non iure, non legibus, non disceptando decertandum; armis fuit dimicandum *Ci* neque eorum quisquam de se, de patria hodierno die decertari putat *Ci* daſs über ... entſchieden wird.

dēcessio, ōnis, *f.* (decedere) Abgang u. z. 1. Abzug = Weggehn: neque ante aduentum *C*. Verris neque post decessionem *Ci*. 2. Abzug = Abnahme: utrum accessionem decumae, an de summa decessionem fecerit *Ci*.

dēcessor, ōris, *m.* (decedere) der 'Abgehende'; *occ.* der aus der Provinz abgegangene Magiſtrat, der Amtsvorgänger: ubi decessor seditiose egerat ..., successor moderatione maluit (uti) *T*.

dēcessus, ūs, *m.* Abgang, Abzug, Entfernung: post Dionysii decessum *N*; *occ.* post M. Bruti decessum *Ci* Abgang aus ⟨ſeiner Amtsſtellung in⟩ der Provinz = sub decessum suum *Ci* kurz vor ...; *metaph.* carinae aestus decessum excipere possunt *Ci* das Ablaufen der Flut, die Ebbe; angi decessu amicorum *Ci* Hinſcheiden, Tod.

decet s. u. deceo.

Decetia, ae, *f.* j. Decize an der Loire, 60 km w. v. Autun *C*.

dē-cīdo, ere, cīdi, cīsus (caedere) abhauen, abſchneiden α; *metaph.* (ein Geſchäft) kurz abmachen β; abſolut: abſchließen, ſich vergleichen, ſich abfinden γ. | α decisum caput *Cu* d. nasum auresque *L* dexteram, ramos *V* decisis pennis *H* mit beſchnittenen Schwingen. | β post decisa negotia *H* res istius more deciditur *Ci* omnibus rebus actis atque decisis *Ci* quidquam cum isto decidere *Ci*. | γ Oft bei *Ci*: tu sine me cum Flanio decidisti *Ci* qui DCC medimnis (*abl.* auf 700 M.) decidere noluisset *Ci*; unperſönl. nisi cum muliere decideretur *Ci* ein Übereinkommen getroffen würde. Mit Ergänzung: de tota re decidit cum Roscio *Ci*; erſetzt durch indir. Fr.: decidit, quid liberis dissolueret *Ci* oder Heiſcheſatz: cum propinquis suis decidit, ne res facerent *Ci* ſie ſollten nicht ...

dē-cīdo, ere, cidi (cadere) herunter-, nieder-, ab-, zu Boden fallen α; *occ.* 1. (von der Beute des Vogelſtellers) einfallen, ins Netz gehen; 2. ins Grab ſinken, ſterben β; *metaph.* ſinken, zu Falle kommen; *occ.* abkommen γ. | α celsae grauiore casu decidunt turres *H* uide, ne, dum ad cacumen peruenire contendis, decidas *Cu* decidit imber *H* comae *H* fallen aus = plumae pauoni deciderant *Ph* waren ausgefallen, ficta omnia celeriter tamquam flosculi decidunt *Ci* fallen ab. Ausgangspunkt durch *abl.* decidunt arbore glandes *O* equo dec. *C*; durch Präpoſ. verdeutlicht: ex equo *Ci* (ab equo nur *O*) uidi guttas e flore ... decidere *O* poma ex arboribus decidunt *Ci*. Zielpunkt durch *acc.* mit Präpoſ.: Dictys decidit in praeceps *O* ſtürzte in die Tiefe, in puteum foueamque *HPh*. Beides: ex equis in terram deciderunt *N* ex quo (monte) flumina in tria maria decidunt *Cu*. | β 1. decidit in casses praeda petita meos *O*; daher *metaph.* ne oculis quidem captus in hanc fraudem incidisti *Ci* haſt dich verirrt, fugiens hic decidit acrem praedonum in turbam *H* iſt hineingerathen. 2. scriptor abhinc annos centum qui decidit *H* nos ubi decidimus, quo pater Aeneas ..., puluis et umbra sumus *H*. | γ perfidiă amicorum decidi *N*

Digitized by Google

bin ins Unglück gekommen, huc decidisse cuncta, ut ... *T* ſo weit ſei alles geſunken; *occ.* (Antiochus) a spe societatis Prusiae decidit *L* kam ab von = gab ſie auf.

decĕns, jünger **decĭēs** (zu decem) zehnmal *α*; (elliptiſch) Million *β*; *synecd.* = oft *γ*. ‖ *α* decem decies uiri *O* = Centumviri; beſ. oft zur Bildung von Millionen: Dionem HS deciens centena milia numerasse *Ci* (10X100X1000 =) 1 Million; verkürzt decies centena (*sc.* milia) dedisses huic parco *H*; daher: ‖ *β* (mit zugedachtem: centena milia) ita HS (sestertium) deciens Q. Dionem perdidisse *Ci*, hinc HS quater deciens P. Tadio numeratum *Ci* 4 000 000 Seſt. ‖ *γ* carmen ... deciens castigauit ... *H*.

decima, älter **decuma** s. u. decimus.

decimānus, älter u. beſſer **decumanus** 3 (von decuma, § 42) **I.** (von decuma = 'Zehent') zehntpflichtig *α*; den Zehnten betreffend, zum Zehent gehörig; *occ.* groß, großmächtig *β*; *subst.* Zehntpächter *γ*. ‖ *α* omnis ager Siciliae decumanus est *Ci*. ‖ *β* crimen decumanum *Ci* inbetreff des Z., frumentum decumanum *Ci* 'Zehntkorn'; *occ.* acipenser decimanus *Lucilius* bei *Ci* (als Zehent wurde das Größte ſeiner Art gefordert), decumana porta *LC* das „große Thor", Hauptthor des Lagers an der Hinterſeite desſelben, dem Feinde abgekehrt. ‖ *γ* Apronius decumanus decumam debitam tollit *Ci* tantum arator decumano dare cogitur *Ci*; daher appoſitionell: mulieris decumanae lectum *Ci* das Weib des Zehntpächters. **II.** (von decima, *sc.* legio) zur zehnten Legion gehörig; *subst.* 'Zehner', Legionäre der 10. L.: castra decumanorum *T*.

Decĭmius 3 (Decimus) Name eines angeſehenen ſammitiſchen Geſchlechts. Beſ. 1. Numerius Decimius, 217 gegen Hannibal ausgezeichnet. 2. C. Decimius Flaccus focht 209 unter M. Marcellus.

decĭmus, älter **decumus** 3 (decem) der, die, das zehnte: d. legio *C* hora diei decima *Ci* uix decuma pars aratorum *Ci* ein Zehntel; als milit. Strafe: sorte decimum quemque ad supplicium legere *L* jeden 10. Mann tödten ('decimieren'), qui dies nudius tertius decimus fuerit *Ci* = vor 12 Tagen; dicht.: (= decimanus *β*) decimae ruit impetus undae *O* der „gewaltigen" Woge; *adv. isol. acc. n.* nos reticietis decimum tribunos *L* zum zehntenmale; *subst. isol.* **Decĭmus,** i, *m.* (abgekürzt D.) eigtl. der zehnte Sohn des Hauſes, römiſcher Vorname, z. B. D. Brutus; *subst. isol. n.* **decĭmum,** i, *n.* ager efficit (effert) cum decumo *Ci* trägt das Zehnfache, cum decumo fructus perceptus est *Ci* das zehnte Korn, der zehnfache Ertrag; *subst. isol. f.* **decuma,** ae, *f.* (*sc.* pars) das Zehntel (der Beute) *α*; (als Abgabe) der Zehent *β*. ‖ *α* decumam deo uouere, ferre *L* u. a.; daher: Oresti prandia in semitis decumae nomine honori fuerunt *Ci* die angeblich als Zehntweihe angeſtellten Schmäuſe. ‖ *β* Selten *sing.*: dum arator ne plus decumā det, expedit ei decumam esse quam maximam *Ci*; öfter *pl.*: decumae agri Leontini *Ci* magistratus decumas lege Hieronica uendant *Ci* hinc cum unae decumae detrahantur, alterae imperentur *Ci* binae eo anno decumae frumenti Sardiniae imperatae *L* zweimal der Zehent eingehoben.

dē-cipio, ere, cēpi, ceptus (capere) 'wegfangen'; nur *metaph.* berücken, hintergehen, täuſchen *α*; *occ.* 1. = entgehen, nicht bemerkt werden; 2. (über Zeit oder Mühe) hinwegtäuſchen *β*. ‖ *α* scilicet uerba decimus, decepimus *Ci* eius prudentiam populus in cauendo, non in decipiendo perspexit *Ci*; *trans.* me ipsum paene ille decepit *Ci* oculos (iudicium) decipit error *O*; mit *abl. instr.* uos populumque rugis supercilioque decepit *Ci* deceptus ordine atque uestitu *N* dolo *Ci*; dafür deceptus per inprudentiam *Ci* per colloquium *C* per fas et fidem *L*. ‖ *β* 1. amatorem amicae decipiunt uitia *Ci*. 2. absumo decipioque diem *O* decepta nox *O* decipitur labor *O* (Tantalus) laborem (*acc. gr.*, nicht laborum!!) decipitur dulci sono *H* mit Beibehaltung des gr. *acc.* im Paſſivum.

dēcīsio, ōnis, *f.* (dēcīdere) Abkommen, Vergleich, Entſcheidung: decisio facta non est *Ci* es wurde kein Abkommen getroffen, d. Roscii *Ci* decisionis arbiter C. Caecilius fuit *Ci*.

Decĭus 3 (decet?) Name einer gens. Beſ. 1. Decius Mus, cos. 341 im Latinerkriege. 2. Sein gleichnamiger Sohn, cos. 296 im Sammiterkriege. Beide weihten ſich freiwillig dem Tode: Deciorum deuotiones *CiL*; *adi.* **Decĭānus** 3 des Decius: exercitus *L*.

dēclāmātio, ōnis, *f.* (declamare) Redeübung *α*; *occ.* das Herdeclamieren (das Hohle und Laute betonend) *β*. ‖ *α* sic haec mihi nunc est senilis declamatio *Ci*. ‖ *β* desinamus uulgari declamatione contendere *Ci* non placet mihi candidati declamatio potius, quam persalutatio *Ci*.

dēclāmātor, ōris, *m.* (declamare) ⟨profeſſionsmäßiger⟩ Redekünſtler: cum aliquo declamatore disputare *Ci*; daher *adi.* **dēclamātōrius** 3 des Redekünſtlers, der Redekunſt: studium *T*.

declāmito, āre, āui, ātus andauernde Redeübungen halten, beſtändig eifern: ipse XVII dies de me declamitauit *Ci* antea declamitabam causas ... *Ci* ich pflegte meine Kunſt in Proceſſen zu üben.

dē-clamo, āre, āui, ātus 'herunterſchreien', 'herſagen'; *occ.* auswendig gelernte Reden herſagen, Redeübungen halten *α*; *metaph.* eifern, poltern, keifen *β*. ‖ *α* dum tu declamas Romae *H* uini exhalandi causa declamas *Ci*; *trans.* quae uisus est ex alia oratione declamare *Ci* vorzutragen. ‖ *β* mentis inops tenerae declamat amicae *O* ſchreit, eifert mit ihr, uehementissime contra me declamauit *Ci*.

dē-clāro, āre, āui, ātus kenntlich machen: *occ.* öffentlich erklären, verkünden, ausrufen *α*; *metaph.* offenbaren, erkennen laſſen, darthun, klar machen, an den Tag legen, zeigen *β*; *occ.* 1. deutlich ausdrücken. 2. klar darlegen *γ*. ‖ *α* tabellarius ducis naue declarata suis ... se recepit *N*; *occ.* (mit abhängigem Prädicat): me una uoce populus consulem declarauit *Ci* uictorem ... Cleanthum declarat *V*; daher *pass.* mit doppeltem Nominativ: rex (dux) est declaratus *L* eiusdem hominis uoce declaratus consul *Ci* als C. ausgerufen. ‖ *β* Abſolut: sicut testamento declarauit *Ci* ut res ipsa, ut istius epistula ... declarat *Ci*. Mit Obj.: praesentiam suam diui saepe declarant *Ci* locus ipse raptum uirginis declarare uidetur *Ci*; mit *abl. instr.*: senatus luctum suum uestis mutatione declarandum censuit *Ci*. Es folgt *acc. c. inf.*: declarant (erklären) se deterritos esse *Ci* oder indir. Fr.: puer his lacrimis, qua sit pietate, declarat *Ci*. ‖ *γ* 1. ἡδονή, quam declarat uoluptas *Ci* 'oportere' perfectionem declarat officii *Ci* uerba rem declarantia *Ci*. 2. tantas res tam breuiter declarare *N* uitam ⟨Epaminondae⟩ declarare *N*.

dēclīnātio, ōnis, *f.* (declinare) das Biegen, Ab-

Digitized by Google

biegen, die Neigung *α*; *metaph.* Vermeidung *β*; *meton.* Abneigung, Widerwille *γ*. | *α* lanceam corporis declinatione uitare *Cu*; im Bilde: tuas petitiones parua quadam declinatione ... effugi *Ci* d. atomorum *Ci* ihr Abweichen von der Bahn. | *β* laboris et periculi declinatio *Ci*. | *γ* adpetitio et declinatio naturalis *Ci*.

NB. 'Declination' in grammatischem Sinne ist das 'Biegen' des Wortes aus dem casus 'rectus' in die casus 'obliqui'.

dē-clīno, āre, āui, ātus (vgl. *κλίνω*, *κλίνη* § 7) abbiegen, abwenden, ablenken *α*; (*intrans.* = *med.*) ausbiegen, ausweichen *β*; *metaph.* abirren, abschweifen *γ*; meiden, zu vermeiden suchen, aus dem Wege gehen *δ*; (grammatisch) declinieren *ε*. | *α* iter eo d. *Cu* (arietis) ictus laqueis exceptos declinare *L* si quo inde agmen declinare uoluissem *L* non se ab illo d. *O* seinen Blick von ihm verwenden; dicht. (mit Litotes): nec dulci declinat lumina somno *V* neigt sie dem Schlafe nicht ab, also: neigt zum Schlafe. | *β* cohortes paululum declinauere *L* Wohin? d. in fugam *Cu* Manlium iussit ad se declinare *L* Woher? mit *abl.*: paulum uiā militari d. *Cu*; mit Präp.: ipse ab religione officii declinauit *Ci* a parnis delictis *Ci* subire uim malui, quam de meo statu declinare *Ci*. Vgl. uia ad mare declinans *L* atomi ... de uia (von der geraden Linie) declinantes *L* bellum in Italiam declinauerat *L* neigte sich nach J., Cyrus in asperam declinat Pholoën *H* sich ihr zuneigen, vgl. paulatim declinat amor *O* wendet sich (einem andern) zu. | *γ* si qua in parte ... declinat, reuoco *T* aliquantum a proposito d. *Ci* eo reuocetur, unde huc declinauit oratio *Ci*. | *δ* illa belua iudicii laqueos declinans *Ci* urbem mihi amicissimam declinaui *Ci* societate culpae inuidiam d. *T*. | *ε* declinare in grammatischem Sinne (gr. *κλίνειν*!) beruht auf der Vorstellung der Stoiker, daß die casus recti 'abgebogen' werden zu casibus obliquis.

dē-clīuis, e (clīuus) abhäldig, abhängig, abgedacht: collis ab summo aequaliter decliuis *C* decliuis et praeceps locus *C*; dicht.: flumina decliuia *O* abwärts fließende, iter decliue senectae *O*. Das *n. subst. isol.*: per decliue se recipere *C* über die Halde; per decliue feruntur *O* über Abhänge, haec decliuia cernebantur *C* die abschüssigen Punkte. Davon:

dēclīuitās, tātis, *f.* Abschüssigkeit: loci *C*.

dēcoctor, ōris, *m.* (dēcoquere) 'Abkocher', der ausgekocht hat; *metaph.* Verschwender, Bankrottierer: exercitus conlectus ex rusticis decoctoribus *Ci* ruinierte Leute vom Lande.

dē-color, ōris entfärbt *α*; *occ.* gebräunt *β*. | *α* decolor ... sanguine Rhenus *O* d. sanguis, dicht. bei *Ci*; decolor aetas *O* das die Glanzfarbe verloren hat, fama decolor *O* entstelltes. | *β* Eoo decolor Indus equo *O* d. India *O*. Davon:

dēcolōro, āre, āui, ātus entfärben: mare decolorauere caedes *H*. Davon:

dēcolorātio, ōnis, *f.* Entfärbung, Verfärbung: d. ex contagione terrena *Ci*.

dē-coquo ⟨auch dē-coco, dē-quoquo § 18⟩ ere, coxi, coctus abkochen, gar kochen; *occ.* einkochen *α*; *metaph.* sein Vermögen aufbrauchen *β*. | *α* donec decoqueretur olus *H* bis das Gemüse gar gekocht wäre; *occ.* pars quarta argenti decocta erat *L* war beim Schmelzen verloren gegangen. | *β* praetextatus decoxisti *Ci* hast als Knabe Bankrott gemacht, fortunae uitio, non suo decoxit *Ci*.

decor, ōris, *m.* (zu decet wie amor zu amare) das Einnehmende u. z. Anstand, Schicklichkeit *α*; Anmuth, Liebreiz *β*; dicht. Schmuck, Zier (vgl. decus) *γ*. | *α* mobilibus decor naturis dandus et annis *H* ipse decor ... non mouet et gratis paenitet esse probum *O* positoque decore fertur, ut ... *O* setzt allen Anstand beiseite und ..., ad decorem imperii *T* Roxane ... decore habitūs in barbaris raro *Cu* decor oris *T* forma placet ... (et) decor *O* fugit iuuentus et decor *H* palmetis est ... decor *T* sie sind anmuthig. | *γ* (Wahrsch. unechter Vers) ouibus sua lana decori est *O*.

decor, coris (als *adi.*) zierlich: armis decoribus cultus *S*.

decoro, āre, āui, ātus (von decus) zieren, schmücken *α*; *metaph.* verherrlichen, ehren *β*. | *α* currum deorum simulacra decorabant *Cu* oppidum monumentis decorauit *Ci* Iouis ornatu decoratus *L* deorum templa nouo decorare saxo (mit Marmor) *H* pyram armis d. *V*; dicht.: (Septembris) dissignatorem decorat lictoribus atris *H* im September (wo infolge der Hitze viele Leute sterben) erscheint der Leichenbestatter im Prunk mit seinen schwarzen Gesellen. | *β* Nemo me dacrumis decoret *Ennius* bei *Ci* gratissimus in eius morte decoranda *Ci* deorum delubra pietate, domos suas gloriā d. *Ci* inani uocis sono decoratum *T* 'herausstaffiert mit eitlem Wortschwall'.

decōrus 3 *adv.* decōrē (decere) schicklich, geziemend, passend *α*; (meist dicht.) zierlich, schön, reizend, glänzend; *occ.* (mit *abl. instr.*) geschmückt, geziert *β*. | *α* nihil hominem expetere oportere, nisi quod honestum decorumque sit *Ci* pleraque nobis sunt decora, quae apud illos turpia putantur *N* dulce et decorum est pro patria mori *H* silentium parum d. *H*; mit *dat.*: color albus decorus est deo *Ci* diuo decorae hostiae *Ci*; aber: (auri uenae) ad ornatum decorae *Ci* d. genus, ingenium *T* wohlanständiges; *subst. isol.*: *πρέπον* adpellant hoc Graeci, nos dicamus sane decorum *Ci* 'der Anstand', 'die Schicksamkeit'. | *β* facies ... decora molli fulta pede est *H* d. corpus *T* oculi d. *V* d. caput *O*; arma decora *LCu* galeas ensesque decoros *V* d. aedes *H*; (*meton.*) palaestra *H* die schönheitbildende; *occ.* Phoebus arcu d. *H* im Schmucke des B., dea armis decora *O* haec (sunt) poëticis fabulis decora *L* ausgeschmückt mit Sagen, decorus ... facundiā *T* von glänzender B.

dēcrepitus 3 (vgl. Fw. decrepid) 'ausgekracht' in einer rohen Metapher der Komödie (quia propter senectutem nullum facere crepitum ⟨Wind gehen lassen⟩ potest *Festus*) abgelebt, alt: d. senex *Pl*, anus *Ter.*; daher *meton.*: d. aetas *Ci*.

de-cresco, ere, crēui an Wachsthum abnehmen, zurückgehen *α*; *metaph.* sich vermindern, abnehmen, sinken *β*. | *α* conchylia cum luna pariter crescunt pariterque decrescunt *Ci* nehmen zu und ab. | *β* decrescentia ... flumina *H* die allmählich sinkenden, decrescit fons *Cu* sinkt; vgl. crescunt loca decrescentibus undis *O* steigen auf, während die Wasser sinken, cornua decrescunt *O* verschwinden allmählich, tantum animorum nobis in dies decrescit *L*.

dēcrētum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* von decernere) Entscheidung, Bescheid, Beschluss *α*; *metaph.* ⟨philosophischer⟩ Grundsatz, Lehrsatz *β*. | *α* audite decretum praetoris *Ci* statim fit (kommt zustande) decretum decurionum *Ci* egregium de rege Deiotaro decretum *Ci* senatus grauissima decreta perfregerat *Ci* decreto stare *CL* sich dem B. fügen = ihm nachkommen. | *β* (Als Übersetzung

Digitized by

von δόγμα): id habent Academici decretum (sententis iam me hoc δόγμα dicere) . . . *Ci.*

decuma s. u. decimus.

decumānus s. u. decimanus.

decumātes agri (archaistische Nebenform zu decumanus) das zehntpflichtige Land, Zehntland; der Zwickel deutschen Landes zwischen Donau und Rhein, welchen der trajanische Grenzwall (Köln — Taunus — Odenwald — Lorch — Regensburg) einschloss *T.*

dē-cumbo, ĕre, cubui (vgl. cubare) sich niederlegen, sich lagern α; *metaph.* (vom Gladiator) niedersinken β. | α ad cenam uocat, uenio, decumbo *Pl.* | β gladiatores nobiles . . . honeste decumbunt *Ci.*

decuria, ae, *f.* (decem vgl. centuria) eine Abtheilung von zehn, Zehntschaft α; *synecd.* Abtheilung, Classe β. | α Die 3 alten patricischen tribus zerfielen in je 10 curiae, deren jede in 10 gentes sich theilte; jede gens stellte einen Reiter und einen Senator, so dass auf jede Curie zehn Reiter (decuria equitum) und zehn Senatoren (decuria senatorum) kamen. Ausserhalb Roms zerfiel der hundertgliedrige Senat in Landstädten in zehn decuriae (vgl. s. u. decem). | β Im Heerwesen der Kaiserzeit hatten die alae (Legionsreiterei) je 10 turmae (Schwadronen) zu je 3 decuriae ('Zug'), wobei aber die decuria rund 20 Mann umfasste. Ebenso verschwand der eigtl. Zahlbegriff anderswo: saltatores . . . in tertiam decuriam iudicum scitote esse coniectos *Ci* dritte Abtheilung.

decuriātio, ōnis, *f.* Eintheilung nach Decurien: tribulium *Ci.* Von:

decurio, āre, āui, ātus (decuria) in Haufen von 10 Mann theilen α; *synecd.* in Abtheilungen bringen β. | α equites decuriati, pedites centuriati coniurabant *L* in Zehntschaften die Reiter, das Fußvolk in Hundertschaften. | β cum uicatim homines conscriberentur et decuriarentur *Ci* improbos decuriabit *Ci* in Abtheilungen sammeln (um sie aufzuwiegeln).

decurio, onis, *m.* (decuria) Führer einer Zehntschaft u. z. I. (militärisch) decuriones equitum *CT* Rottmeister, Wachtmeister. II. (in Municipien oder Colonien) Stadtrath, Gemeinderath: quid decrerint Capuae decuriones *Ci* decuriones Larinatium *Ci* decretum decurionum *Ci*; vgl. s. u. decem.

dē-curro, ere, decurri (älter decucurri) decursus. I. herablaufen, -eilen, -fließen, -fahren; *occ.* (militärisch) herabrücken, sich herabziehen α; (mit geschwächter Bedeutung des de) laufen, eilen; *occ.* (militärisch) defilieren, vorüber marschieren, Revue passiren β; *metaph.* sich wohin neigen, zu etwas schreiten, seine Zuflucht nehmen zu . . . γ. II. zu Ende laufen, ablaufen, durchlaufen α; *metaph.* durcheilen, zurücklegen, vollenden β. | I α cerua fugiens lupum e montibus exacta per campos inter duas acies decurrit *L.* Ausgangspunkt im *abl.*: caprae decurrere iugis *V*; verdeutlicht durch Präpos.: d. de tribunali *L* ab arce *V* ex arce *L*; Zielpunkt *acc.*: d. rus *Ci* aufs Land 'ausfliegen'; mit Präpos.: ad mare d. *L* in uallem *C*; *metaph.* 1. vom 'Laufe' fließenden Wassers: monte decurrens amnis *H* herabstürzend, flumen in mare decurrit *L* sich ergießen, a te decurrit ad meos haustus liquor *Ph* zu der Stelle, wo ich trinke. 2. von Schiffen: naues, quae frumentum subuectassent (Bergfahrt), onustae rudere decurrerent (Thalfahrt) *T.* Daher auch allgemein: eo classis decurrit *L* läuft ein (von der hohen See in den Hafen); vgl. classis in portum ex alto decurrit *L*; dicht.: d. celeri cymbā *O* pelago aperto *O* fahren, segeln, *occ.* cum ipsi ex montibus in uallem decurrerent *C* milites ad flumen decucurrerunt *C* und oft. | β Caesar ad cohortandos milites decucurrit *C* in spatio ⟨equus⟩ decurrit *N* wird geritten, piscis decurrit ad hamum *O* ter circa rogos decurrēre *V*; *occ.* crebro milites decurrere cogebat *L* in armis decursum est *L* 'Defilé in Parade', mos erat lustrationis sacro peracto decurrere exercitum *L* honori patris princeps cum legionibus decucurrit *T.* | γ ad haec extrema iura tam cupide decurrebas *Ci* ad istam orationem ceteri decurrunt *Ci* omnium eo sententiae decurrerunt, ut pax peteretur *L* eo decursum est, ut populus comitia haberet *L* ad extremum illud senatus consultum d. *C* ad Philotam *Cu.* | II α ad calcem decursum est *Ci* man ist beim Ziele angelangt; auch *trans.*: biduo DCC milia passuum decursa sunt *Ci* decursum spatium *Ci* zurückgelegter Raum, decursā metā *O* wenn die Grenze erreicht ist. | β inceptum decurre laborem *V* decursum uitae spatium *O* actā decursāque aetate *Ci* uitam decurrere *Ph.*

dēcursio, ōnis, *f.* (decurrere) Herabstürmen, 'Überfall': barbarorum *Hirtius.*

dēcursus, us, *m.* (decurrere) I. Herablaufen; *occ.* Überfall α; Laufen; *occ.* Defilieren, Revue β. II. Durchlaufen. | I α d. aquarum *O* amnium *V*; *occ.* d. ex collibus Albanorum *L.* | β Plancina decursibus cohortium interesse *T* ex decursu (Revue) et simulacro pugnae (Manöver) proelium facere *L.* | II d. honorum *Ci.*

decus, decoris, *n.* (decere) Schmuck, Zier α; *occ.* 1. Reiz, Schönheit. 2. Ehre, Würde, Ruhm. 3. das sittlich Schöne, die Tugend β; *meton.* 1. Zierat, Verzierung, Schmuckgegenstand. 2. Ehrenthat. 3. (von Personen) Schmuck, Zier, Stolz; *pl. occ.* ruhmvolle Ahnen γ. | α uitis ut arboribus decori est, ut uitibus uuae *V* zur Zier gereicht, decus aut collo aut capiti (lapis) *V.* | β 1. egregio decus enitet ore *V* d. oris *O* formae *V* d. diuinum *V.* 2. nec minimum meruere decus *H* Ehre, decus illud triumphi minuere *Ci* decus regium *S* 'Anstand', ad decus et ad libertatem nati sumus *Ci* decus muliebre *L* weibliche Ehre, Keuschheit, nihil cogitare praeter dignitatem et decus *Ci* oratio plena ueris decoribus *L* voll Lob. 3. decus antiqui summum bonum esse dixerunt *Ci* Epicureos nisi arguimus, omne decus . . . deserendum est *Ci.* | γ 1. decora atque ornamenta fanorum *Ci* superimpositum capiti decus *L.* 2. frequentia, tanti decoris testis *T* belli decora et dedecora *LCu* 'Waffenthaten', aber belli decus penes alios est *L* der Kriegsruhm. 3. senator decus iudiciorum *Ci* Pompeius populi decus *Ci* decus patriae, exercitūs, ciuitatis *Ci* Maecenas, dulce decus meum *H*; vgl. equos (ei) decus dedit Orithyia *V* als Ehrengeschenk; *pl.* ex Iudaeorum exercitu decora lecta *T* auserlesene Leute; *occ.* Sulpiciae decora nobilitati tuae adiecisse *T* nobiles longa decora praeferentes *T* die eine lange Ahnenreihe aufweisen.

dec-ussis, is, *m.* (ab decem assibus *Varro*) zehn Asse, ein Zehner; *meton.* das Zehnerzeichen (X), schiefes Kreuz; daher:

decusso, āre, āui, ātus kreuzweis abtheilen *Ci.*

dē-cutio, ere, cussi, cussus (quatere) herabschütteln, -schlagen, -stoßen, -werfen: december . . . siluis honorem (Laub) decutit *H* summa papauerum capita baculo decussisse dicitur *L* decutit ense caput *O* muri pinnae decussae ⟨fulminibus⟩ *L* Victoria fulmine de-

cussa *L* herabgeſchleudert. Beſ. pinnas moenium decussas reponit *L* die abgebrochenen, pars muri arietibus decussa *L* niedergeworfen.

dē-decet, ēre, dedecuit (decet) meiſt nur in 3. Perſon gebr.: übel kleiden, ſchlecht anſtehen *α*; *metaph.* verunzieren, zur Schande (Unehre) gereichen, nicht ziemen *β*. | *α* Oft in Litotes: neque te ministrum dedecet myrtus ... *H* kleidet, nec dominam ... dedecuere comae *O* ſtand wohl: mit Subjectsinf.: nec te ... incingi zona dedecuisse putes? *O*. | *β* precum me dedecet usus *O* ut, si quid dedeceat in aliis, uitemus et ipsi *Ci* Atticus Claudiorum imagines dedecere uidebatur *T* ſchien ihnen wenig Ehre zu machen. Mit Subjectsinf.: quam nec ferre pedem dedecuit choris *H* (Litotes), dedecet ingenuos taedia ferre sui *O* oratorem irasci minime decet, simulare non dedecet *Ci*.

dē-decor, oris (vgl. decor) ſchändlich, ſchandvoll: dedecores ... caedebantur *S*.

dē-decoro, āre, āui, ātus (decorare) verunehren, ſchänden, Schande bringen: dedecorantem urbis auctoritatem *Ci* uiri se flagitiis dedecorauere *S*.

dē-decōrus 3 (decorum) verunehrend: Lepidus ... maioribus suis dedecorus *T* der ihnen Unehre ſtiftet, compede trahebatur, quod dedecorum (eine Schande für) barbaris *T*.

dē-decus, oris, *n.* Unzier, Unehre, Schande; *occ.* das Schlechte, das Laſter *α*; *meton.* ſchändliche Handlung, Schändlichkeit, Schandthat *β*. | *α* prodere uisum dedecus *O* die Eſelsohren des Midas; als Schimpfwort: naturae dedecus *Ph* Schandfleck; vgl. Antonii, nominis Romani probra atque dedecora *Ci*; meiſt abſtract: tulit hoc commune dedecus familiae grauiter filius *Ci* mulieris libido non solum dedecore, uerum etiam scelere coniuncta *Ci* homines omni dedecore (alle Arten von) infames *Ci* mihi tale populi iudicium dedecori est *Ci* zur Schande gereichen, rem per dedecus amittere *S* ſchmachvoll, ſchimpflich. | *β* summum admisit d. *Ci* ludos ... dedecore maculare *Ci* dedecora militiae *L* unehrenhaftes Betragen, in scelera ac dedecora prorupit *T* dedecora perferre *Ci*.

dedicātio, ōnis, *f.* Weihung, Einweihung; mit *gen. subi.* castissimi sacerdotis d. *Ci*; mit *gen. obi.* in dedicatione templi *Ci*; uerba dedicationis *Ci* Weiheformel; von:

dē-dico, āre, āui, ātus (beim Cenſus) anſagen, angeben *α*; (religiös) weihen, einweihen; *occ.* (die Gottheit) ehren, ihr einen Tempel weihen *β*; (ſpät.:) widmen, 'dedicieren' *γ*. | *α* haec praedia etiam in censum dedicauisti *Ci*. | *β* Abſolut: de iure dedicandi disputare *Ci*; *trans.* dedicare templum *Ci* cum Licinia aram et aediculam et puluinar sub Saxo dedicasset *Ci*; dazu *dat.* aedes Castori et Polluci in foro dedicatae *Ci*; öfter mit *gen.* audiuerunt simulacrum Iouis dedicatum *Ci*; *occ.* dea est abs te dedicata *Ci* Concordiam recte dedicari *Ci* quid dedicatum poscit Apollinem uates? *H*; auch mit *abl.*: te, Concordia, dedicat aede Liuia *O*. | *γ* librum meritis dedicans tuis *Ph*; dafür claſſiſch: inscribere.

dēdier s. u. dēdo.

dē-dignor, āri, ātus sum unwürdig finden, verſchmähen, verwerfen, abweiſen: accendebat dedignantes et ipse *T*; *trans.* d. imperium *Cu*; mit dopp. *acc.* quos ego sim dedignata maritos (als Gatten) *V* qui Philippum patrem (als V.) dedignatur *Cu*; mit *Inf.* genibus procumbere non est dedignata Iouis *OT*.

dē-disco, ere, didici verlernen, vergeſſen: multa oportet discat atque dediscat *Ci* amor dediscitur usu *O* aegre dediscis amare *O*.

dēditīcius 3 (dedere, *deditare) wer ſich auf Gnade und Ungnade ergeben hat: uocantur peregrini dediticii, qui uicti se dediderunt *Gaius* si Iugurtha deditīcius est *S* ſich ergibt, populum Campanum in populi Romani dicionem dedimus, quidquid deinde patiemur, dediticii uestri passuri *L* als eure Unterthanen, tanta multitudo dediticiorum *C* von Leuten, die ſich ergeben haben.

dēditio, ōnis, *f.* (dedere) das Sichergeben, Capitulation, Übergabe, Unterwerfung: Cretensibus spem deditionis non ademit *Ci* deditionis formula *L* fit ad Poenos deditio *L* kommt eine C. mit (an) d. P. zuſtande, in deditionem uenire *L* ſich ergeben, in deditionem hostem oder urbem accipere *CSL* die Capitulation annehmen; daher mit *gen. subi.* deditiones cohortium *T* malorum deditio ad Romanos *L*.

dēditus 3 (*adi. isol. PPP* v. dedere) ergeben u. z. (an Perſonen) anhänglich *α*; (an Sachen) geweiht, befliſſen, erpicht, bedacht; *occ.* fröhnend *β*. | *α* Lysis, cui Epaminondas sic fuit deditus, ut eum aequalibus suis anteposuerit *N* populo Romano deditus est *Ci* Caepio equestri ordini deditus *Ci*. | *β* eius prima aetas dedita fuit disciplinae *Ci* studio citharae d. *H* religionibus *L* lanae dedita *L* mit Wollarbeit beſchäftigt, eo deditae erant mentes cum oculis *L* dorthin ... gerichtet, geſpannt auf; *occ.* corporis gaudiis d. *S* libidini d. animus *Ci* uoluptatibus *Ci* rebus ueneriis *N* somno ciboque *T* uino epulisque dediti *N* nur auf Eſſen und Trinken bedacht, homines rixis dediti *N* ſtreitſüchtige, uita uitiis flagitiisque omnibus dedita *Ci*.

de-do, dere, didi, ditus (daro) I. völlig hingeben, ganz aufwenden. II. übergeben, ausliefern *α*; *occ.* (Beſitzthümer) überlaſſen, hingeben *β*; *refl.* u. *med.* ſich ergeben, capitulieren *γ*; *metaph.* preisgeben, hingeben, opfern *δ*; *refl.* ſich hingeben, widmen, fröhnen *ε*. | I Nur in der Formel: deditā operā 'mit Fleiß', gefliſſentlich, abſichtlich: ne nos id, quod faciemus, dedita opera facere uideamur *Ci*. | II *α* Hannibal ueritus est, ne dederetur *N* tribuni pl. dediti sunt, quod eorum auctoritate pax erat facta *L*; mit *dat.*: Antigono est deditus *N* noxios hostibus dedere *L* filium carnifici *Ci*; Zweckangabe: hominem trucidandum populo d. *L* mulieri seruum ad supplicium dedidit *Ci* orat, ne se hostibus in cruciatum dedant *C*. | *β* populum Campanum urbemque Capuam, agros, delubra deūm ... in populi Romani dicionem dedimus *L* illos homines illasque res dedier (*inf. pass.*) mihi exposco Formel bei *L*. | *γ* sese dedere sine fraude *C* se suaque omnia *C*; mit *dat.*: Athenienses se Lacedaemoniis dediderunt *N* praedones se huius imperio dediderunt *Ci*; auch: se in arbitrium (potestatem) populi Romani d. *L*; *medial.*: bellum se cum iis gesturum, ni dederentur *L* ſich nicht ergäben; oft im *PPf* deditus 3 wer ſich ergeben hat: incolumitatem deditis pollicebatur *C* falls ſie ſich ergäben, dediti uictique *CL* Unterworfene. | *δ* ut poëtis auris suas dederet *Ci* 'Ohr leihen', ne Naeuii cupiditati dedatur *Ci* filiam Appii Claudii libidini d. *Ci* reum telis militum *Ci* aliquem neci *VO* noxae *O* periculis *Ci* animum sacris *L*; daher: | *ε* qui se uitiorum inlecebris dediderunt *Ci* si sese isti uitae dedidisset *Ci* se amicitiae eorum ... *C*; daher: ego homo astutus ei me dedebam, cui ... *Ci* ſchloſs mich an ..., totum se dedidit rei p. *N*

Digitized by Google

widmete sich völlig . . ., se doctrinae d. *Ci* duritiae *N* an strenge Lebensweise gewöhnen, se lacrimis d. *Ci* hingeben, se desidiae *Ci*.

dē-doceo, ēre, verlernen machen, vergessen lassen: cum fortis esse a Zenone didicisset, a dolore dedoctus est *Ci* ließ es ihn vergessen, aut docendus est iudex aut dedocendus *Ci* eines Bessern zu belehren; mit *inf.*: populum uirtus falsis dedocet uti uocibus *H* lehrt das Wort (rex) richtig gebrauchen ⟨da es nur für den Weisen taugt, nicht für jeden beliebigen Tyrannen⟩.

dē-doleo, ēre, dolui seinen Schmerz (Kummer) enden: potui dedoluisse semel *O* 'auf einmal'.

dē-dūco, ere, duxi, ductus 1. herab- (hinab-) führen, ziehen, bringen *α*; *occ.* 1. (Truppen) hinabmarschieren lassen. 2. (Schiffe vom Lande ins Meer) hinabziehen, in See gehen lassen *β*. II. abführen, wegführen, fortführen; *metaph.* entfernen *α*; *occ.* 1. ⟨Wasser⟩ ableiten, ⟨im Bilde: Ursprung⟩ herleiten. 2. ⟨Zahlen, Summen⟩ abziehen. 3. ⟨Fäden⟩ spinnen, ausspinnen, ⟨im Bilde: Dichtwerke⟩ ausführen, ausspinnen *β*; *metaph.* abziehen, abbringen, abwendig machen *γ*; ⟨wohin, wozu⟩ verleiten, verführen *δ*. III. (Mit geschwächter Bdtg. der Präpos. und überwiegendem Hervortreten des Zielpunkts) ⟨woher weg und⟩ wohin führen, hinbringen, hinschaffen, zuführen *α*; *occ.* ⟨feierlich⟩ geleiten, heimführen *β*; *metaph.* (jemd. od. etwas) wohin treiben, bringen, in einen Zustand versetzen *γ*. | I *α* cliuos mollire, ut elephanti deduci possint *L* Woher?: eosdem ad eandem ciuium de Apennino deduxisti *Ci* Wohin?: exercitum in campum d. *L* amnes deducunt undas in mare *O* equitatum ad pedes d. *L* die Reiter 'absitzen' lassen; dicht.: niues deducunt Iouem *H* im Regen fällt Zeus nieder; bildlich: carmen ab origine mundi ad mea tempora deducite *O* führt es . . . bis herab auf . . ., antiquissimum sollemne . . . deduxisti *L* hast herabgewürdigt. Daher zaubernd (durch Zauberformeln) herunterziehen: cantando rigidas montibus (*abl.*) ornos *V* Iouem (lunam) caelo d. *OV*. Mit Sachobject: uela (carbasa) d. *O* 'herablassen' = aufspannen, uestem deducere *O* 'abstreifen', herabreißen, pectine crines d. *O* herabkämmen, poma deducentia ramos *O* die herabbeugen, caesariem barbae dextrā d. *O* streichen ⟨nach abwärts⟩. | *β* 1. copias ex superioribus locis in campum d. *C* aciem in planum *S* in aequum locum *S*. So auch von den Schiffen herab: copias in campum Marathona (nach M.) deduxerunt *N*. 2. nauem ex naualibus d. *L* aus den Docks (den Werften) ziehen (Stapellauf). Da nun die Schiffe beim Landen stets ans Land gezogen wurden, so ist: deducunt socii nauis *V* classem d. *L* = auslaufen lassen. Mit Angabe Woher?: naues litore *V* Wohin?: naues in aquam *L* in Oceanum *Cu* carinas in freta d. *O*. | II *α* Wenn eine Pflanzstadt zu gründen war, führte man die Colonisten nach gemeinsamem Opfer vom Capitol ab; daher stets: coloniam (colonos) deducere *CiL* milites ueteranos in colonias d. *Ci* plebem publice d. *Ci* illi qui initio deduxerant *N* die ursprünglichen Ansiedler. Wohin? Capuam colonos d. *CCiL*; vgl. Aquileia colonia Latina eo anno in agrum Gallorum deducta est *L* die latinischen Col. von Aqu. wurden . . . abgeführt. Allgemein: inde boues d. *O* dominam thalamo d. *V* suos ex agris d. *C* a tribuno deductus est *T* wurde fortgebracht . . . Ebenso findet sich in feindlichem Sinne: naues ab Meloduno d. *C* führen fort, onerarias naues deducunt . . . in portum *C* schleppen weg, regem ex ea possessione d. *L* gewaltsam vertreiben; vgl. de fundo Caecina moribus deducitur *Ci* cur se moribus (nach der S.) deduci nolebat? *Ci*. Dies war im alten Legisactionsprocess ein symbolisches Wegziehen des Eigners von seinem Grundstück, das zur Grundlage der Klage genommen wurde. Militärisch: legionem Orico *C* milites Pachyno *Ci* exercitum ex iis regionibus d. *C* abziehen lassen, nostros de uallo *C* praesidia deducere *C* die Posten einziehen. Im Bilde: corpore febres . . ., animo curas d. *H*. | *β* 1. aquam Albanam *Ci* riuos d. *V* 'ableiten'; bildlich: nomen ab Anco *O* genus ab Achille d. *Cu* mos unde deductus (est) *H*. 2. addendo deducendoque ('subtrahierend') uidere, quae summa fiat *Ci* nummum nullum cuiquam d. *Ci* deductis tritici modium CCXVI *Ci* nach Abzug . . ., de capite ded. (Capital) quod usuris pernumeratum est (die gezahlten Zinsen) *L*. 3. Vom Spinnrocken aus den Faden ziehen: stamina colo d. *Tibullus*; daher: pollice filum d. *O*; bildlich: tenui deducta poëmata filo *H* ein feingesponnenes (feinfädiges) Gedicht, uersus d. *OH* wir mit anderer Metapher: Verse 'schmieden', aber carmen Iliacum in actus d. *H* auch wir: 'zu einem Drama ausspinnen'. Ähnlich: argumentum in tela deducitur *O* 'spinnt sich ab' = wird dargestellt. Dicht.: Aeolium carmen ad Italos modos d. *H* ein sapphisches Lied nach italischen Weisen dichten (= als Italiker), deducta mero littera *O* mit (vergessenem) Wein geschrieben. | *γ* a pristino uictu eum d. *N* eius diuitiae me de fide deducere non potuerunt *Ci* hi homines deduci de sententia possunt *Ci* lassen sich abbringen, eloquentia perterritos a timore d. *Ci*; absolut: a quibus deductum Pompeium queritur *C* dass 'verführt' sei . . ., adolescentes praemio deducti *C*. | *δ* (Mit Angabe des Ziels): in ea loca erat deductus, ut elabi non posset *N* eum ad sententiam, ad iniquam pugnam, condicionem d. *C* Macedonas in societatem belli d. *L* ciuitates in causam d. *L* sie hinein verflechten. | III *α* Falle wie: in has lautumias etiam ex ceteris oppidis Siciliae deduci imperantur *Ci* zeigen, wie der Zielbegriff überwuchert. Man sagt daher: ad regem deductus est *N* abgeführt und vor den König gebracht. Doch merke, dass die Bdtg. der Präposition nie ganz verschwindet!! Es findet sich das Wort in mannigfachster Anwendung. So bei. militärisch: exercitum in aciem d. *L* legiones in Galliam *C* exercitum in hiberna d. *C* und absolut: exercitum d. *LC* ausmarschieren lassen. Dann: transfuga deductus ad consulem *L* 'vorgelassen', ex qua (prouincia) Q. Ennium poëtam ⟨secum⟩ deduxerat *N* 'nach Rom gebracht hatte', Pydnam eum deduci iussit *N* ließ ihn (als Gefangenen) nach P. abführen; vgl. mulierem triumpho d. *H* (als Gefangene) im T. aufführen. Ego eram a patre deductus ad Scaeuolam *CiT* war ihm (zur politischen Ausbildung) zugeführt worden, hunc in possessionem Armeniae d. *T* ihn 'einführen', testem ad iudicium d. *Ci* vor . . . bringen; dicht.: Musas . . . in patriam *V* griechische Dichtkunst nach Rom verpflanzen. | *β* Zunächst vom Ehrengeleit des Volks: frequentes eum domum deduxerunt *L* multitudo me de domo (auf das Forum) deduxit *Ci* haec sunt honorabilia: adsurgi, deduci, reduci *Ci*; dann vom Brautgeleite ⟨aus dem Vaterhause zum Bräutigam⟩: d. uirginem in eius domum *T* quo (wohin = ad quem *L*) uirgo quaeque deducta est *C* dem sie als J. zugeführt wurde. Daher *euphem.*: ad eum mimi filiam ded. *Ci* ihm ⟨eine Dirne⟩ zuführen. | *γ* audis, quo rem deducam *H* wohin ich's treibe = wo das hinaus will, res eo (in eum locum) est deducta, ut . . . *NC* es wurde so

Digitized by Google

weit gebracht, kam so weit, rem ad arma, ad otium, in periculum d. *C* es zu . . . treiben. Auch von Personen: si in eum casum deducerentur *C* eum in periculum d. *C* eius errore eo deductam esse multitudinem, ut omnes . . . pertimescerent *N*.

dēductio, ōnis, *f.* (deducere) das Ab-, Fortführen, Hinführung; *occ.* 1. Vertreibung, Austreibung. 2. ⟨Abführung in eine Pflanzstadt =⟩ Ansiedlung *α*; *metaph.* 1. Ableiten. 2. Abzug *β*. | *α* in oppida militum crudelis d. *Ci*; *occ.* 1. ut uis ac deductio moribus fieret *Ci*. 2. quae erit in istos agros d.? *Ci* sollicita ciuitas . . . deductionibus *Ci*. | *β* 1. Albanae aquae d. *Ci* riuorum a fonte d. *Ci*. 2. ex omni pecunia deductiones fieri solebant *Ci* ne qua d. fieret *Ci*.

dēductus 3 (*adi. isol. PPP* v. deducere) herabgestimmt, gedämpft: uox *Lucilius*; daher (*Enallage*): d. carmen *V* in leiserem Tone gesungen.

dē-erro, āre, āui abirren, sich verirren: uir gregis ipse caper deerrauerat (vierjährig) *V* in nauigando a ceteris d. *S*; *metaph.* sors deerrabat ad parum idoneos *T* fiel irrigerweise auf.

dēfatigātio (dēfetigātio), ōnis, *f.* völlige Ermüdung, Abmattung, Erschöpfung: nulla res finem caedendi nisi defatigatio et satietas attulisset *Ci* d. hostium, equorum *Ci*; aber: d. miseriarum *Ci* 'im Unglück'. Von:

de-fatīgo, (jünger dēfetigo), āre, āui, ātus völlig ermüden, völlig matt machen; zunächst körperlich: cum crebro integri defessis succederent nostrosque defatigarent *C* exercitum cotidianis itineribus defatigare *C*; oft *PPP* milites defatigati (völlig erschöpft) spatio pugnae *C* proelio ac fuga *Cu* puella defatigata *Ci* das ermüdete . . .; *subst.* defatigatis integri succedunt *C*; *metaph.* de eodem plura enumerando defatigemus lectores *N* nostrum est non defatigari supplicando *Ci* nicht müde zu werden . . ., emit domum defatigatis licitatoribus da sie müde wurden ⟨zu bieten⟩ *Ci*.

dēfectio, ōnis, *f.* (deficere) der Abfall, Empörung, die Abtrünnigkeit *α*; das Abnehmen, Schwinden; *occ.* 1. Verfinsterung. 2. Erschöpfung *β*. | *α* rebellio facta est post deditionem, defectio datis obsidibus *C*; mit *gen. subi.*: d. patris *N* Galliae *C* barbarorum *Ci*. Mit Präpos.: istas tu partis potius quam a populo defectionem uocas? *Ci* d. ab Romanis ad Hannibalem *L*; bildl.: d. a tota mente intemperantia est *Ci*. | *β* d. uirium *Ci* und so: lucis defectio, wornach *occ.* 1. solis defectiones itemque lunae *Ci* 'Finsternisse', d. sideris *T*. 2. defectio manifesta *T* ⟨fabulae peractionis⟩ defectionem fugere *Ci* ⟨im letzten Acte des Stücks⟩ der Ermüdung aus dem Wege gehen.

dēfector, ōris, *m.* (deficere) der Abtrünnige, Abgefallene: paratā in defectores ultione *T*.

dēfectus, ūs, *m.* (deficere) Abfall *α*; Abnehmen *β*; Verfinsterung *γ*. | *α* d. Spartanorum *Cu*. | *β* d. aquarum *L*. | *γ* d. lunae *L* defectus solis uarios . . . *V*. NB. Das Wort dient als Ersatz für das in daktylischer Dichtung unbrauchbare dēfectiō.

de-fendo, ere, fendi, fensus (*fendere = *θείνειν*, § 1, wie tendere = *τείνειν*) 'abschlagen' u. z.: abwehren, abweisen, zurückhalten, -weisen *α*; *occ.* sich wehren, sich zur Wehre setzen *β*; (daher mit *acc.* sich in Bezug auf jemand zur Wehre setzen:) vertheidigen, schützen *γ*; *metaph.* (eine Stellung, Pflicht, Meinung u. s. w. vertheidigen =) behaupten, verfechten, durchführen *δ*; (vor Gericht und sonst) vertheidigen, vertreten; *occ.* (mit innerm Obj.) zu seiner Vertheidigung sagen, geltend machen *ε*. | *α* tegimenta praependunt ad defendendos ictus ac repellendos *C* omnes res, quibus ignis iactus et lapides defendi possunt *C*; daher oft *metaph.*: hostem huius imperii *Ci* cum alias bellum inferrent, alias illatum defenderent *C* 'Offensiv-', 'Defensivkrieg', d. iniurias imperatoris sui *CCi* uim def. *CCi* crimen (criminationem) defendere *CiL* die Beschuldigung zurückweisen (vom Anwalt), defende furorem *V* toga defendit frigus *H* uitis d. solis ardores *Ci* nec quisquam defendere (*sc.* incendium) audebat *T* dem Brande Einhalt zu thun. Constr. mit ab: a tectis ignis defenditur aegre *O*; dicht. mit *dat.*: solstitium pecori defendite *V* haltet ihm fern. | *β* cum iam defenderet nemo *C* munitiones defendente nullo transcenderunt *C* oppidum paucis defendentibus expugnare non potuit *C* trotz der geringen Zahl der Vertheidiger, ad defendendum opes minores sunt *S* Vertheidigungsmittel, adulescentes qui defendere possunt *Ci* die sich wehren können. | *γ* sua moenia portusque *Ci* urbs sociorum defenditur *Ci* Aeduos d. *C* se armis, manu d. *CL* se moenibus d. *N* se telo *Ci* urbem custodiis uigiliisque *Ci* se loco superiore, opportunitatibus loci *C* Turni defendier (*inf. pass.*) armis *V*; außerhalb der milit. Sphäre: quod pudicitiam liberorum, quod uitam patris famamque sororis defenderat *Ci* libertas ad salutem patriae defendendam excitat *Ci*. Construiert mit ab: (übersetze: 'schützen vor') deos patrios ab hoste *N* se suaque ab Heluetiis . . . *C* castra ab hostibus *Hirtius* Galliam ab Ariouisti iniuria defendere *C* hominem a periculo *Ci* a frigore myrtus d. *V*; ohne Obj.: multum ab ictu lapidum uiminea tegimenta defendebant *C* ab incendio lapis, ab ariete materia defendit *C*; auch: legiones decreuerunt senatum defendere contra Antonium *Ci* se d. aduersus socium *L*. | *δ* alterum in acie cornu d. *Cu* ⟨siegreich⟩ inne haben, ne locum, quem honestissime defendit, obtineat *Ci* officium censurae d. *Ci* leges in iudicando d. *Ci* actoris partis chorus officiumque uirile defendat *H* der Chor soll die Stelle eines Schauspielers vertreten und die Aufgabe einer handelnden Person erfüllen (vgl. s. u. tutari), d. uicem rhetoris atque poëtae *H* die Stelle ausfüllen. Daher: ornate haec sententiam defendit *Ci* haec improbantur a Peripateticis, a Stoicis defenduntur *Ci*. Mit *acc. c. inf.* defendit utilitatem ex laude nasci *Ci*; mit indir. Fr.: non est facile defendere, cur (ea) non cadant in sapientem *Ci*. | *ε* defendere S. Roscium parricidii reum *Ci* ad defendendos homines me dedi *Ci* habe mich (als Advocat) der Vertheidigerthätigkeit gewidmet, ambitum accusas; non defendo *Ci* si ius suum defenderet *Ci* in iudiciis . . . a Demosthene defensus est (Phocion) *N* Matrinium apud praetores d. *Ci* regem (Deiotarum) contra atrocissimum crimen cogor defendere *Ci*. Es folgt Heischesatz: me id maxime defendisse, ut ii uincerent, qui uicerunt *Ci*; *occ.* nihil habeo, quod defendam *Ci* prouideo, quid sit defensurus Hortensius *Ci*. Öfter *acc. c. inf.*: quod ab isto recte factum esse defendes *Ci* defendes homines coactos non fuisse *Ci*. Davon:

dēfensio, ōnis, *f.* Vertheidigung, u. z.: ⟨im Kriege⟩ Vertheidigung *α*; *metaph.* Verfechtung, Schutz *β*; (gerichtliche) Vertheidigung, Vertretung *γ*; *meton.* Vertheidigungsrede *δ*; Vertheidigungsgrund, -mittel, -art; *occ.* Verantwortung *ε*. | *α* a defensione desistere *C*; mit *gen. obi.*: urbium, castrorum d. *C*. | *β* d. fortunarum, salutis, officii mei *Ci* hominis custodiam defensionemque prouinciae habetis *Ci* die Art u. Weise, wie der Mann . . . vertreten

Digitized by Google

hat. | γ haec non accusatio, sed defensio est existimanda *Ci*; mit *gen. subi.*: hac spe Sopatri defensio nititur *Ci* sine defensione oratoris *Ci*; mit *gen. obi.*: criminis defensio *Ci* „Zurückweisung der Beschuldigung", Vertheidigung gegen . . ., tu mihi Cornelii defensionem obicis *Ci* daſs ich den C. vertheidige, d. maleficiorum suorum *Ci* für ihre . . . | δ defensionem . . . peroratam edere *N* scribere *Ci* accipere (anhören, defensionem truci nultu *T.* | ε istum ex communi calamitate defensionem ullam sumere non sinam *Ci* uide, quam commodam defensionem excogitaueris *Ci* hic defensio nulla est *Ci*; *occ.* haec est innocentiae defensio *Ci* illa defensione usus sum, quae honestissima semper existimata est *Ci*.

defensito, āre, āui (Doppelfrequ. von defendere durch defensare) zu vertheidigen pflegen: haec non acrius accusauit in senectute, quam antea defensitauerat *Ci* defensitare causas *Ci* ⟨professionsmäſsig⟩ Vertheidiger sein.

defenso, āre (*frequ.* von defendere) wiederholt, andauernd vertheidigen: dum defensamus *O* während wir zur V. kämpfen, Italici, quorum uirtute moenia defensabantur *S* sese castellis def. *T* longum agmen . . . defensantibus iniquum *T* denen, die ihn zu vertheidigen hatten.

dēfensor, ōris, *m.* (defendere) Abwehrer α; Vertheidiger, *pl.* Besatzung, Bedeckung β; (vor Gericht) Vertheidiger, Vertreter γ; *metaph.* Beschützer δ. | α me defensorem calamitatum suarum esse uoluerunt *C* consul defensor periculi esse debet *Ci* d. necis *Ci*; daher: sublicae . . .; his defensoribus . . . *C* durch deren Abwehr, Schutz. | β huius imperii defensor *Ci* oppidum uacuum a defensoribus *L* (defensoribus *L*) bloſs, interioris munitionis defensores *C* muros defensoribus nudare *C* defensores dare *T* Bedeckung geben. | γ plus laboris consumo in poscendis testibus, quam ceteri defensores in refutandis *Ci* me omnium prouinciarum defensorem esse profitebor *Ci.* | δ d. salutis meae *Ci* d. uestrae uoluntatis *Ci* d. iuris *Ci*.

dē-fero, ferre, dazu *Pf.* dē-tuli, *PPP* dē-lātus (usuelle Wortgruppe, § 36). I. Herab-(hinab-)tragen, -führen, -bringen α; *occ.* 1. ⟨auf dem Wasser⟩ abwärts treiben. 2. hinabstürzen β. II. (Vom rechten Wege) abführen; *pass.* abirren, wohin gerathen; *occ.* (Schiffe u. Schiffer) verschlagen; *pass.* verschlagen werden. III. (Mit geschwächter Bdtg. der Präposition und stärkerem Hervortreten des Zielpunktes) weg- und wohin tragen = wohin bringen, schaffen, führen α; *occ.* in Formeln des Staatsrechts: abliefern, abführen β. IV. *metaph.* darbringen, darbieten, anbieten; *occ.* 1. (zur Ausführung) darbieten, übertragen. 2. (zur Entscheidung) vorlegen α; hinterbringen, melden, mittheilen; *occ.* in Formeln des Rechtswesens 1: angeben, denunzieren, anklagen. 2. anmelden (Personen und Vermögen) β. | I α Mit Angabe Woher? Baucis ramalia arida tecto detulit *O* vom Dachboden, ab . . . Vestā purgamina d. *O* vom Vestatempel aus Tiberufer hinab. Wohin? signa ex aerario prompta in campum deferre *L* natos ad flumina primum deferimus *V* hunc iubet deferre sub aequora *O* ferrum elatum in pectus d. *T* hinabstoſsen, aciem in campos def. *L* hinabrücken lassen; bildl. auch: castra in uiam def. *L* hinabverlegen, aedes in planum def. *L* in die Ebene verlegen, deferor in uicum *H* man schickt mich hinunter (in den Vicus Tuscus). | β 1. amnis defert dolia *L*; *pass.* obsequio deferri spernit aquarum *O* secundo amne deferri *L* sich hinabtreiben lassen, quo delatus (*sc.* amne) *Cu* = hinabgefahren. 2. *activ*: eum ex tanto regno fortuna detulit *N*; *medial*: speculā de montis in undas deferar *V* werde mich stürzen; *pass.* tota acies in praeceps defertur *L* stürzt ab. Im Bilde: negotium sibi in sinum delatum esse *Ci* 'in den Schoſs gefallen'. | II α iumenta errore delata *Cu* Wohin? fuga eo defert regem *L* error detulit iaculum in Idan *O*; *pass.* Germani ad castra Romanorum delati *C* Galli in scrobes (foueas *Cu*) delati *C* 'gerathen'; *occ.* aestus defert naues ad terram *L*; *pass.* nauis delata Oricum *C* onerariae duae infra delatae sunt *C* weiter hinabgetrieben; auch von Personen: Troës delati in portus . . . *V* Danaë . . . delata noto *V* longius delatus aestu . . . *C*; bildl.: fato nostrum delatus in aeuum *H* in unsere Zeit verschlagen, alio eum cupiditas gloriae detulit *Ci.* | III α huic persuadet, ut litteras ad Caesarem deferat *C* eādem lectică in cubiculum deferebatur *Ci* eum in tabernaculum d. *Cu* uirgines domos d. *L* ut quicquid caelati argenti fuit ad istum deferatur *Ci* candelabrum quam occultissime in praetorium d. *Ci* HS sescenta milia deferri ad se domum iussit *Ci* dum sitella defertur *Ci* die Abstimmungsurne . . ., clam in Ciliciam delatus (*sc.* naue) *N* gebracht, geführt; bildl.: ad causas iudicia iam facta d. *Ci* fertige Urtheile mitbringen, huc impetus hastam detulerat *V* hatte geführt, detulit aura preces ad me *O* führte mir zu. | β In Formeln des Staatsrechts: aliquid in (ad) aerarium deferre *LT* bei der Staatscasse 'abliefern', censum Romam deferre *L* die Schätzungslisten nach Rom 'abführen' = aes signatum ad triumuiros mensales d. *L* senatūs consulta in aedem Cereris ad aediles plebis d. *L.* | IV α si quid petet, ultro defer! *H* ultro delatis capsis *H* id praemium dignitatis populus huius maioribus semper detulit *Ci* id delatum accipere nolui *N*; *occ.* 1. frequentes honores delati *N* C. Caesari M. Antonius cos. regnum detulit *Ci* trug ihm die Krone an, imperium ei *Ci* summum imperium ad eum *CuN* consulatum ei *T* qui tibi detulerat ex latronibus suis principatum *Ci* mihi legationem quam uellem detulit *Ci* causam deferre ad eum *Ci* ihm die Führung des Pr. übertragen. 2. hac re ad consilium (Kriegsrath) delatā *C* id senatui detulit *N* decumanos conuocat; rem defert; statuunt illi atque decernunt *Ci* controuersiae secreto deferebantur *Ci.* | β dicta, mandata d. *CV* qui haec ab illo mandata defertis *Ci* quoniam Pompei mandata ad se detulerunt *C.* Daher: sociorum querimonias d. *L* falsa d. *N* eam uocem ad Catonem Fauonius detulit *Ci* defertur ea res ad Caesarem *C* wird gemeldet, per aliquem *C* ab aliquo *C*; de quibus quod inimici detulerant *N.* Es folgt *acc. c. inf.* (Aussage): fama ei detulit armari classem *V*; indir. Fr.: delatum est ad nos, quemadmodum fecerit *Ci.* Heischesatz: defers ad Pergamenos, ut illi reciperent . . . emptiones tuas *Ci*; *occ.* 1. nomen deferre angeben, anklagen (beim Prätor), qui Sex. Roscii nomen deferendum curauit *Ci* ut nomen huius de parricidio deferrent *Ci* ihn wegen . . . anklagten. So auch: nouum crimen ad te Q. Tubero detulit *Ci* hat zur Anzeige gebracht, crimina in dominum delaturum se esse *Ci.* Ebenso: indicium def. ad praetores *L* Anzeige anbringen bei . . . Daher allein: haec omnia indices detulerunt, rei confessi sunt *Ci* de defectione patris detulit *N.* Mit persönl. Obj.: Cossutianum Cilices detulerant maculosum foedumque *T* (als einen Mann . . .). Mit dem *gen. criminis*: quo tempore a L. Caleno furti delatus sis *Ci.* Vgl. maiestatis, adulterii delatus est *T.* Auch durch den *nom. c.*

Digitized by Google

inf.: Lepida defertur simulauisse partum *T* daſs ſie habe ... 2. nomina iudicum ad aerarium def. *Ci* ſie in die ſtaatlichen Liſten eintragen laſſen, in beneficiis ad aerarium delatus est a proconsule *Ci* wurde der Staatscaſſe zur Beſchenkung anempfohlen, uestes, currus ... in censum deferre *L* bei der Schätzung anmelden ('fatieren'), ea natio nostrum in modum deferre census adigebatur *T* muſste ihr Vermögen fatieren.

dē-feruesco, ere (*Incoh.* zu deferuere) dazu die *Pff.* dē-ferui (feruĕre) u. de-ferbui (feruēre) verbrauſen, austoben: ubi deferbuit mare *Gellius* mustum deferuere passi *Plinius*; *metaph.* quorum cum adulescentiae cupiditates deferbuissent *Ci*; aber auch: hominum studia deferuisse *Ci*.

dē-fessus 3 *adi. isol. PPP* von:

dē-fetiscor, isci, defessus sum (fatisci) gänzlich ermüden, ermatten, erſchöpft, matt werden: neque defetiscar experiri ... *Terentius*; meiſt im *Pf.*: defessa iubendo est *O* ita defessā ac refrigeratā oratione *Ci* aratores cultu agrorum defessi *Ci* Massilienses omnibus defessi malis *C* erſchöpft durch; das *PPP adi. isol.*: milites defessi *C*.

dē-ficio, ere, fēci, fectus (facere; altes *Fut. ex.* defexit, Formel bei *L*). I. *intr.* (in reflexivem Sinn) ſich wegmachen = ſich losmachen, abfallen, untreu (abtrünnig) werden *α*; *metaph.* ausgehen, zu Ende gehen, auf die Neige gehen, ſchwinden, zu fehlen beginnen *β*; erlahmen, ermatten, ſinken; *occ.* im Sterben liegen, verſcheiden; *metaph.* kleinmüthig werden, den Muth verlieren *γ*. II. *trans.* verlaſſen, im Stiche laſſen *α*; *occ.* jemand verlaſſen = ihm ausgehen, ihm zu fehlen beginnen *β*. III. *PPP* **defectus** 3 verlaſſen *α*; geſchwächt, ſchwach, entkräftet *β*. | I *α* nonnullae insulae propter acerbitatem imperii defecerant *N* deficientes populi *Cu* die abtrünnigen, dubiis ne defice rebus *V* fall nicht ab! Woher? (*abl.*) illis legibus (von j. G.) populus R. non deficiet; Formel bei *L*. Präpoſitionell: Lampsacus deficere ab imperio nostro uolebat *Ci* nunquam isti populi a nobis deficient *L*; bildl.: a me ipse deficerem *Ci* würde mir ſelbſt untreu = te a se et a re publica et a tua dignitate deficere *Ci* Wohin? defecere ad Poenos hi populi *L*. Mit beiden Angaben: qui primus a patribus ad plebem defecit *L* abfiel ⟨und ... übergieng⟩ zu ... | *β* manebat insaturabile abdomen, copiae deficiebant *Ci* non materia, non frumentum deficere poterat *C* aqua defecerat *Cu* iam arma deficiunt *Cu* es beginnt zu fehlen an ..., si deficient lacrimae *O* dies deficiat, si uelim ... *Ci* dürfte mir zu kurz werden. So auch mit *dat.*: deficit dies sermoni *O*; dafür: deficit tempus ad bellum gerendum *C*. Oft bildl.: deficit ignis *V* 'geht aus' = erliſcht, verglimmt, serenā nocte plena luna deficit *Ci* verfinſtert ſich = sol lunae opposito solet deficere *Ci* fontis aquae deficiunt *O* verſiegen, munimenta deficiunt *Cu* werden baufällig, 'es geht mit ihnen zu Ende', siluae deficiunt *V* ſind keine mehr da, non deficiente crumena *H* ſolang ⟨das Geld im⟩ Beutel vorhält, deficit oratio *L* die Worte gehen aus, deficit uox *Cu* verſagt ihm, uox uiresque d. *Ci* uox sanguisque defecerant *Cu* das Blut war ihm aus dem Geſichte gewichen, memoria deficit *Ci* 'trügt', deficit ultimus spiritus *Cu*. | *γ* equus deficiens procubuit *Ci* in ipso gelu deficientia corpora *Cu* nerui deficiunt *O* me tenuit moriens deficiente manū *O* manus ad coepta deficiunt *O* verſagen den Dienſt, pugnando non deficiebant *C* ermatteten nicht im K ..., multi tot bellis defecerant *C* waren ſchwach geworden, nauis deficit ... undis (*abl.*) *V* hält ihnen nicht Stand; bildl.: deficit ars *O* ſinkt, utcumque defecere mores *H* mente def. *O* Beſinnung verlieren; *occ.* eigtl.: uitā deficere *Pl.* Dann: cum eum amici deficere uiderent *Cu* ore deficiente deflet (cycnus) necem suam *O*. Und ſo: deficiens, tis *T* 'der Sterbende'; *metaph.* eigtl.: sin a uobis deserar, tamen animo non deficiam *C* den Muth nicht verlieren; *pl.* non tamen defecere animis Tyrii *Cu*. Dann allein: deficit luctu rex *V* non deficiam *Ci* ne unā plagā acceptā ... deficerent *Ci* ultima passi comites ... deficiunt *O*. | II *α* Phoebus cum deficit orbem *O* me Leontina ciuitas defecit *Ci* me mea deficit aetas *O*. Sehr oft *pass.*: deficior ab arte mea *O* mulier abundat audacia, consilio et ratione deficitur *Ci* copiā pabuli defici *Hirtius* animo defici *Cu* = ohnmächtig werden. | *β* ipsos res frumentaria defecit *C* tela nostros deficiebant *C* oppidanos animus defecit *L* consulem ad regendum equum uires deficiebant *L* me dies, uox, latera deficiant, si ... *Ci* si me in ea querimonia non modo uires, uerum etiam uita deficiat *Ci* res (Geld) eos iam pridem, fides (Credit) nuper deficere coepit *Ci* eum ingenium et dicendi exercitatio ... defecit *Ci* sectantem leuia (Glätte) nerui deficiunt *H* dem fehlt's an Kraft; dicht.: linguam deficit humor *O* ſie war vertrocknet, noctes non deficit humor *V* es fällt Thau. | III *α* sanguine defecti artūs *O* defecta uigore ceruix *O* defectus pilis *Ph* von den H. verlaſſen = kahl. | *β* defecto poplite *O* d. corpus *T* non usque adeo defectum eum (esse) *T* defectus annis *Ph*; im Bild: d. amor *O* matt gewordene.

dē-figo, ere, fixi, fixus hineinſchlagen, befeſtigen, einrammen; *occ.* (eine Waffe) hineinſtoßen, -bohren *α*; *metaph.* (Augen oder Geiſt) heften, feſtheften *β*; befeſtigen, feſtſetzen; *pass.* feſthaften; *occ.* (dem Geiſte) einprägen *γ*; (Perſonen) unbeweglich machen, feſtbannen, ſtarr feſthalten *δ*. | *α* in campo Martio crucem defigi iubes *Ci* den Marterpfahl einrammen, defigunt tellure hastas *V* befeſtigen, ſtoßen in die E.; daher: stant terrā defixae hastae und defixis pilis stant *L* cuneos inter saxa d. *Cu* sub aqua defixae sudes *C* ad tectum regulas defigere *C*; mit *dat.* dicht.: penitus terrae defigitur arbos *V* 'in die E.'; *occ.* sicam in corpore consulis defigere *Ci* cultrum in corde *L* uerutum in balteo *C*; dicht. mit bloß. *abl.*: uertice nudo spicula *OL*; aber: saga defixit nomina cerā *O* hat ein mit meinem Namen bezeichnetes Wachsbild durchbohrt. | *β* defixis oculis animoque et corpore torpet *H* ſtarren Blicks. Theils mit dem Terminus wo? (*abl.*): in uultu regis oculos d. *Cu* omnes curas in salute rei publicae d. *Ci*; theils mit wohin (*acc.*): illi in terram ora defixerunt *Cu* in cuius possessiones non oculos defigere ⟨eum censetis⟩? *Ci*; dicht. mit *dat.*: Libyae defixit lumina regnis *V* heftet den Blick auf ... Defixa obtutu ora *V* ins Anſchauen vertieft; vgl. in cogitatione defixus *Ci* in Nachdenken verſunken; *Enallage*: Aeneas defixus lumina ingreditur *V* geſenkten Blicks. | *γ* uirtus est altissimis defixa radicibus *Ci* iſt feſt eingewurzelt, quam sententiam populi sermo in animis nostris iam ante defixerat *Ci* ut totum statum rei publicae in hoc iudicio positam esse et defixam putetis *Ci*; *occ.* audacia, quam ille praesens in mentibus uestris oculisque defixit *Ci*. | *δ* defixerat pauor cum admiratione Gallos *L* stupor omnes defixit *Ci* defixere aciem in his uestigiis *T* hielten feſt; oft *PPP*: Galli pa-

Digitized by Google

uore defixi stetere *L* miles ... ob metum defixus *T* wie angewurzelt, festgebannt, obtutu haeret defixus in uno *V*.

de-fingo, ere, ⟨finxi, fictus⟩ 'verformen', mißbilden: Rheni luteum caput *H* die Mißbildung 'luteum caput' machen, was 'lehmige Mündung' bezeichnen soll.

de-finio, īre, īui ⟨ii⟩, ītus (finis) abgrenzen, begrenzen *α*; daher: ⟨durch Abgrenzung⟩ näher bestimmen, bezeichnen, andeuten; *occ.* (logisch) Begriffe abgrenzen, definieren *β*; bestimmen, feststellen, festsetzen *γ*; einschränken, beschränken *δ*. ‖ *α* fundi extremam partem olene definiunt *Ci* ea loca orbem terrarum definiunt *Ci* is tractus muri ex omni parte montibus definitus est *Ci* imperium populi Romani orbis terrarum terminis definire *Ci*; *metaph.* pirata non est ex perduellium numero definitus *Ci* gehört nicht unter ... ‖ *β* cur eos agros non definis neque nominas? definio, inquit, Italiam *Ci* non solum numerum signorum, sed etiam unius cuiusque figuram litteris definiri uides *Ci*; *occ.* uoluptatem sic definiunt ... *Ci* placet ante definires, quid sit officium *Ci* mala dolore, bona uoluptate definiunt *Ci* erklären aus ... ‖ *γ* cum esset omnibus definita mors *Ci* suum cuique locum d. *C* tempus *C* consulatum *C* definit potestatem in quinquennium *Ci*; mit `und dir.` Fr.: tibi quid faciās, definit *Ci*. ‖ *δ* ut orationem concludam atque definiam *Ci* oratio eis ... definietur uiris, qui ... *Ci* wird sich auf jene M. beschränken.

Davon:

definitio, ōnis, *f.* Abgrenzung; *metaph.* Angabe: hominum et temporum d. *Ci*; *occ.* Begriffsbestimmung, 'Definition': omnis institutio debet a definitione proficisci, ut intellegatur, quid sit, de quo disputatur *Ci*; Bestimmung, Vorschrift: definitio iudiciorum aequorum ... retinenda *Ci*.

definitus 3 *adv.* ē (*adj. isol. PPP* von definire) 'abgegrenzt' = bestimmt: certus ac definitus locus *Ci* quae lex definite (ausdrücklich) potestatem eam Pompeio dederat *Ci*.

de-fio, fierī (*Pass.* zu deficere) fehlen, ausgehen: mihi fortuna magis nunc defit quam genus *Ennius* hac mihi non ... defit *V*; auch bei *L*: nunquamne causa defiet, cur ...?

de-flagratio, ōnis, *f.* Niederbrennen, völlige Vernichtung durch Feuer: qui negant se recusare, quo minus ipsis mortuis terrarum deflagratio (Weltbrand) consequatur *Ci* (nach dem Verse: ἐκ δ' ἔμοῦ γαῖα μέλαινα καὶ οὐρανὸς ἀστερόεις πάϊς αἴθρη τε ἀπ' ἀλλήλων), urbi deflagrationem minari *Ci* [illegible] Vorr.

de-flagro, āre, āui, ātus. I. völlig niederbrennen, ganz in Feuer aufgehen. II. aufbrennen, anzünden. ‖ I *a* ibus incensa domus deflagrauit *Ci* omnis hic mundus ardore deflagrabit *Ci*; *prägn.*: eines gewaltsamen Todes sterben: malunt, quam sua deflagrare *Ci* cuius deflagrati imperii [illegible] dem unterzugehen. ‖ II deflagrat ira *L* die Wut legt sich, flaut ab (Ggs. ardere) *T* verraucht.

de-flecto, ere, flexi, flexus herabbiegen *α*: im Bogen abwenden, abwenden: *metaph.* abwenden, umwandeln; *intrans.* abbiegen, abgehen, abweichen *δ*. ‖ *α* prono deflectens pondere cornus *Catullus*. ‖ *β* tela ... deflexit ... alens Venus *V* annos in alium cursum deflexit ... Rhenus ad Romanos cursum deflexit *L* wandte sich ab und nahm seinen Lauf ... nonam iam d. *L* stimmen [illegible] Dehet: nusquam ab se oculos deflectere *L* sein Auge von ihm wenden. ‖ *γ* deflectere sententiam *Ci* in pejus (Ggs. in melius) [illegible] ad uerba rem deflectere *Ci* den wahren Sinn durch buchstäbliche Auslegung verdrehen. ‖ *δ* oratio redeat illuc, unde deflexit *Ci*; mit *abl.*: clamore et gaudio uia d. *T*; verdeutlicht durch Präpos.: qui semel a ueritate deflexit *Ci* si qui tantulum de recta regione deflexerit *Ci*.

de-fleo, flēre, flēui, flētus (mit äußerm Obj.) beweinen, beklagen *α*; (mit innerm Obj.) unter Weinen vortragen, erzählen *β*. Absolut: qui dum deflent (ihren Schmerz ausweinen), eodem rogo cremabantur *T*. ‖ *α* non extinctos sed semetipsos d. *Cu* defleui coniugis discidium, liberorum solitudinem, fratris casum, familiae ruinas *Ci* in haec deflenda prolapsi *L* in diese jammervolle Lage, carmen, quo Germanici suprema defleuerat *T* betrauert hatte. Mit *gr. dat.* beim *pass.*: cui non defleta est flamma Creusae? *O* von wem ist nicht beweint worden? ‖ *β* haec ubi defleuit *V*.

dē-flōresco, ere, florui (florere) abblühen, verblühen, verwelken, welk werden: cum papauer defloreseit *Plinius*; *metaph.* cum corporibus uigere et deflorescere animos *L* haec deliciae celeriter deflorescunt *L*.

de-fluo, ere, fluxi. I. herabfließen: *occ.* herabkommen *α*; *metaph.* herabsinken, abfallen, herabgeraten: *occ.* 1. (von Kleidern) herabwallen, herabhangen. 2. (von Haaren) ausgehen, ausfallen. 3. (pejorativ) abfließen *β*; verströmen, zuströmen, zu etwas kommen, geraten u. dgl. *γ*. II. abfließen, zu fließen aufhören; *metaph.* aufhören, verschwinden. ‖ I *α* a celeritate, qua defluit, Tigri nomen est: inditum *Cu* defluit riuus *O* Rhenus in plures defluit partes *C* fließt in mehrere Arme (andere lesen diffluit). [illegible] angeschwollt *abl.*: flumen monte defluens *S* [illegible] humor *H*: verdeutlicht: sudor a capite defluens *Ci* flamma (Feuerstrom) ex Aetna monte defluxit *L*: occ. [illegible] medio anni defluxerunt *L* fluuio cum [illegible] secundo defluret *V* classis defluit *Cu* pars exigua ... secundo defluit amni *V* aleatri iam laßt der Sturm nach, sumptis ducibus annis peritis defluxit ad nostram *Cu* läßt sich hinreißen. ‖ *β* defluebant e [illegible] globa ... defluxit *Cu* glitt (vom Hange des Kirmes) herunter: bei. von Reuern: tota cohors ... [illegible] ad terram defluxit equis *V* [illegible] von Pferden mit von Bäumen: corpus ex equo defluxit in terram [illegible] in latus a dextro paulatim defluit arma [illegible] defluxit ad imos pedes *H* rustrius tonsa [illegible] bonam in [illegible] berab. 2. tristi medicamine [illegible] comae *O*. 3. ex nouem tribunis unus defluxit [illegible] ist'. ‖ *γ* in Schlaf kommen: nubi haec [illegible] si a superis defluere potuerunt? *Ci* [illegible] defluat ... ad locos nisi [illegible] [illegible] necesse est, si quid [illegible] quaesiti, ad [illegible] defluxisse [illegible] [illegible] ad [illegible] ... a [illegible] defluxit oratio *Ci* [illegible] Rede kamen wir ... ‖ II rusticus exspectat, dum defluat amnis ... *H* [illegible] defluit praeceps *Cat.* *H*: memor [illegible] fluxit numerus *H*: [illegible] verfließen.

dē-fodio, ere, fōdi, fossus [illegible] occ. verbergen *α*: [illegible] graben, ausgraben, ausreißen *β*. ‖ *α* Der Zahn: cuspide [illegible] fodere *I*: [illegible] ad portam [illegible] fossa est *L*. Der Gegenstand: signum [illegible] terram [illegible] *L* penitus [illegible] argenti *V*. Der Ort: quidquid sub terra [illegible] aperiam reddamus aeno. [illegible] ‖ *β* argentum [illegible]

aufgeworfenen Erde. Daher mit Prolepſe: ipsi in defossis specubus ... otia agunt *V* ſelbſtgegrabene Höhlen, siros defodere *Cu* unterirdiſche Getreidekammern anlegen.

deformātio, ōnis, *f.* (deformare) Verunſtaltung, Entſtellung: corporis *Ci*; *metaph.* Beſchimpfung: maiestatis *L*.

dē-formis, e (forma). I. formlos, geſtaltlos. II. unförmlich, mißförmig, mißgeſtaltet, häßlich *α*; *metaph.* (von Gegenſtänden oder Zuſtänden) garſtig, häßlich, unſchön, ſchimpflich *β*. ‖ **I** deformes animae, uolgus inane *O*. ‖ **II** *α* longus an breuis, formosus an deformis *Ci* d. filia *Ph* iumenta parua atque deformia *C* ora cicatricibus deformia *Cu* entſtellt. Mit *Enallage*: aspectus deformis *Ci* d. aegrimonia *H* saeua et d. facies urbis *T* es ſah wild und häßlich ... aus, agmen def. *L* der häßliche Zug (des Heers unter dem Joch). ‖ *β* nitentia arma ante rem, deformia inter sanguinem et uulnera *L* Euxini def. litora *O* opus deforme non est *C* ista dabunt formam, sed erunt deformia uisu *O* häßlich anzuſehen. Von Zuſtänden: d. obsequium *T* häßlicher Serviliſmus, orationem habuit sibi deformem *L* die ihm unſchön ſtand = ihm Unehre machte, feminae inlustres deformia meditari *T* ſannen auf Ungebürliches, disertum haberi pulchrum, elinguem uideri deforme habebatur *T* galt für häßlich. Davon:

deformitās, tātis, *f.* Mißgeſtalt, Häßlichkeit: feminam summa deformitate fuisse *C* d. corporis *Ci* oris *T* quae res nonnullam afferebat deformitatem *N* dies verunſtaltete ihn einigermaßen; bildl.: d. animi *Ci*; *metaph.* deformitas ludicra *T* wir: 'die häßliche Schauſpielerei', d. exitūs *T*.

dēformo, āre, āui, ātus. I. 'abformen', abbilden, zeichnen *α*; *metaph.* ſchildern *β*. II. entſtellen, verunſtalten *α*; *metaph.* entehren, herabwürdigen *β*. ‖ **I** architectus speciem operis deformat *Vitruuius* 'zeichnet Pläne'. ‖ *β* ille, quem supra deformaui *Ci*. ‖ **II** *α* Von Perſonen: ultum deformat macies *V* amictus corpore (am Körper) deformatus, fractus animo *Ci*; mit *abl. instr.*: canitiem puluere deformare *V*. Von Sachen: parietes nudi et deformati *Ci* fulminibus complura loca deformauit tempestas *L*. ‖ *β* in qua contione Pompeium ornat, an potius deformat *Ci*; mit *abl.*: auctores omni facinore deformati *Ci* homo fictis uitiis conquisitis deformatus *Ci* uictoriam clade d. *L*.

dē-fraudo (vulgär dē-frūdo), āre, āui, ātus beeinträchtigen, übervortheilen: ut me defrudes drachumā, si dederim tibi *Pl*; ſprichwörtl.: genium suum defr., dicht. 'den Genius betrügen' = ſich das Leben ſauer machen, allem Genuſſe entſagen.

dē-frēnātus 3 'entzügelt', zügellos: cursus equorum *O*.

de-frico, āre, fricui, frictus (und jünger fricātus) abreiben, putzen: nec coram dentes defricuisse probem *O*; *metaph.* ⟨Lucilius⟩ sale multo urbem defricuit *H* 'mit Lauge tüchtig abgerieben' = witzig durchgezogen.

dē-fringo, ere, frēgi, fractus abbrechen: qui praetereuntes ramum defringerent arboris *Ci* plantas (Ableger) ex arbore *V* ferrum ab hasta d. *V*.

de-fructum *Varro*, **dēfrictum** *Apicius*, **dēfrūtum** *Pl*, **défrutum,** i, *n. V* (*sc.* mustum aus gr. φρυκτός geröſtet; über uct, utt, üt, üt s. u. coturnix) eingekochter Moſt, Moſtſaft: defrutum appellabant ⟨mustum⟩ si ex duabus partibus ad tertiam redegerant coquendo *Nonius*.

dē-fugio, ere, fūgi, fortfliehen, enteilen *α*; *trans.* ausweichen, vermeiden; *metaph.* aus dem Wege gehen, ſich entziehen *β*. ‖ *α* sinistrum cornu defugit *L*. ‖ *β* aditum sermonemque hominis d. *Ci*; *metaph.* ne quis te iudicia defugere arbitretur *Ci* mihi non fas est quicquam defugere quod salus Plancii postulat *Ci* proelium d. *Ci* auctoritatem consulatūs d. *Ci* ſich der Verantwortung für ... entziehen; im Zuſammenhange allein: et tu, qui potes, et ceteri, qui defugiunt *Ci*.

defundo, ere, fūdi, fūsus herabgießen: merum defusum pateris *H* (als Libation) auf den Boden gegoſſen; bildl.: fruges Italiae defundit Copia cornū *H* hat über Italien ausgeſchüttet, nisi mutatum parcit defundere uinum *H* zapft nur gebrochenen Wein an.

dē-fungor, fungi, functus sum völlig zu Ende bringen, erledigen, abmachen, abthun, fertig werden *α*; *occ.* (das Leben fertig bringen) ſterben, verſcheiden ⟨Euphemiſmus⟩ *β*. ‖ *α* Meiſt mit *abl.*: arma defunctumque bello barbiton *H* das ausgediente, defungi bello, certamine *L* honoribus defunctus *Ci* der alle Ehrenſtellen bekleidet hat, laboribus *H* periculis *Ci V* der ... überſtanden hat; vgl. defuncta morbis corpora *L* suis temporibus defuncta *H* was ſeine Zeit voll durchlebt hat, poenā leui defungi *L* mit ... durchkommen. Im Zuſammenhang allein: ubi carinae defunctae finem tenebant *V* die ⟨Gefahren⟩ überſtanden hatten, und me, qui toties merui, defunctum placide uiuere tempus erat *O* als Ausgedienter, eos existimare defunctos se esse *L* ſie ſeien fertig, uicisse Romanos defunctos consulis fato *L* ſeien Sieger, da der Conſul endgiltig gefallen ſei. ‖ *β* Urſprünglich: defuncta corpora uitā *VCu*; dicht.: defunctus terrā *V* dem irdiſchen Leben entrückt; dann allein: defuncto corpori adsidere *Cu* defuncta est Vestalis Laelia *T* defunctae ossa *O* der Verſtorbenen; dann mit *adverb. modi*: egregiā (honesta) morte defungi *Cu* in herrlichem Tode das Leben abſchließen = eines h. Todes ſterben.

de-gener, eris, *m. f.* (genus) aus der Art ſchlagend, ausgeartet; *occ.* unecht *α*; *metaph.* verkommen = unedel, unwürdig, gemein, niedrig *β*. ‖ *α* d. Neoptolemus *V* hi iam degeneres sunt mixti et Gallograeci uere quod appellantur *L*; mit *gen.*: iuuenis patrii non degener oris *O* Artabanes materno genere Arsacides, cetera degener *T* im übrigen ...; *occ.* d. rex Macedonum *T* unterſchobener. ‖ *β* degeneres animos timor arguit *V* uultus Vitellii proiectus et degener *T* preces degeneres ex metu *T*; conſtr.: non degener uitā *T* 'im Leben', ad periela *T* gegen G.; aber: a domestico sermone degeneres *Cu* der Mutterſprache entwöhnt; dicht. mit *gen.*: patriae non degener artis *O* ihr nicht entfremdet. Davon:

dē-genero, āre, āui, ātus aus der Art ſchlagen, entarten, ausarten *α*; *metaph.* entartet ſein, abfallen, abkommen, ſich ſeiner Abkunft unwürdig zeigen *β*; (*trans.*) durch entartetes Weſen entſtellen, verunehren *γ*. ‖ *α* Macedones ..., qui sparsas colonias habent, in Syros ... degenerarunt *L* poma (semina) degenerant *V* constantiā mortis haud indignus Sempronio nomine, uitā degenerauerat *T*. ‖ *β* eum puerum degenerare disciplina non sinit *Ci* degeneramus a patribus nostris *L* ab antiqua libertate *Ci* a Stoicis *Ci* in externum cultum d. *Cu* abfallen zu einem entartenden, fremden ... ‖ *γ* magna persona (Würde) ... hanc ne degeneres, uide, famae quo tuearis opus *O* acer equus ... degenerat palmas ... *O*; **degenerātus** 3 entartet *L*.

Digitized by Google

dēgo, ere, degi (*de-igo von agere) *trans.* (eine Zeit) verbringen, hinbringen, zubringen, verleben *α*; *occ.* (ohne Obj.) leben *β*. ‖ *α* d. uitam in egestate *Ci* uitam procul Romā amoenis locis *T* d. foedissimam uitam *Ci* inter feras aetatem degere *Ci* senectam turpem d. *H*; *pass.* illa uita, quae cum uirtute degatur *Ci* verlebt wird. ‖ *β* Ephesi degere *Cu* ille potens sui laetusque deget ... *H* puellae in orbitate degentes *L*.

de-grandinat es hagelt sich aus, hagelt zu Ende *O*.

de-grauo, are, aui, atus (grauis) niederdrücken, zu Boden drücken: degrauat Aetna caput *O* ulmum uitis *O* etiam peritos nandi uulnera degrauant *L* lassen untersinken, pondere degrauatus *Ph* beschwert, hinabgezogen; *occ.* haec gremium ... degrauat *O* belädt, belastet, beschwert, quia uulnus degrauabat (*sc.* eum) *L* ihn niederbeugte.

dē-gredior, gredi, gressus sum (gradi) I. herabschreiten = marschieren. II. weggehen. ‖ I qua triduo ascenderat, biduo est degressus *L* Woher? durch *abl.*: colle, monte *S* tumulis *L* Alpibus d. *T*; verdeutlicht durch Präpos.: de montibus *L* ex arce *L* Wohin? durch *acc.* mit Präpos.: d. in uallem *L* in specus *T*; ad pedes d. *L* = absitzen (von Reitern). ‖ II (quaestor) degreditur in urbem (aus der Provinz) *T* degredi per auersam domus partem *T*.

de-grunnio, ire 'abgrunzen', sein Stückchen hergrunzen *Ph*.

de-gusto, āre, āui, atus von etwas kosten; dicht. leicht berühren *α*; *metaph.* kosten, versuchen, proben, probieren *β*. ‖ *α* nec degustanti lotos amara fuit *O* inde d. *S* = von diesem Trank; dicht.: lancea summum degustat uulnere corpus *V*. ‖ *β* quoniam haec uita te delectat, uisne ipse eandem degustare? *Ci* aliquid speculae ex eius sermone d. *Ci* geringe Hoffnung zu verkosten bekommen.

de-hibeo Vollform für debeo *Pl*.

de-hinc bei Dicht. auch (§ 2) dēinc einsilbig (de hinc *Inpt.* § 32) räumlich: von hier aus *α*; zeitlich: hierauf, alsdann *β*; sodann, nachher *γ*; *occ.* von jetzt an, von nun an, künftig *δ*. ‖ *α* cetera Africae per duas legiones, pari numero Aegyptus, dehinc Suria IIII legionibus coërcita *T*. ‖ *β* ex fumo dare lucem cogitat, ut ... speciósa dèhinc miracula promat *H*; daher in Aufzählungen: arduum uidetur primum, quod ..., dehinc quia ... *SV*. ‖ *γ* Eurum ad se Zephyrumque uocat dèhinc talia fatur *V*; durch postquam vorbereitet: quae postquam effatus est, dóna dehinc ... imperat ad nauis ferri *V*. ‖ *δ* Tarquinium ferro, igni, quacumque dehinc ui possum exsequar *L*.

de-hisco, ere (*Incoh.* zu hiare) sich klaffend auftun, öffnen, sich spalten: a media caelum regione dehiscere coepit *V* rimis dehiscit cymba *O* wird leck, unda dehiscens *V* die sich spaltet, 'aufgähnt', dehiscit aequor *V* dehiscent ora domus *V* werden sich öffnen, dehiscens acies interuallis *L* unterbrechene. Meist von der Erde: terraeque ardore dehiscunt *V* bekommt Risse ('zerlechzt'); bes. als Verwünschung (vgl. *τόν μοι χάνοι εὐρεῖα χθών Hom.*) mihi terra dehiscat *V* möge sich die Erde auftun (um mich zu verschlingen).

dehonestāmentum, i, *n.* das Verunstaltungsmittel, das Verunstaltende *α*; *metaph.* das Beschimpfende, Entehrende *β*. ‖ *α* se Hannibalem ferens simili oris dehonestamento *T* (weil er einäugig war). ‖ *β* auribus deinde suis uiuere iubet ... in nos dehonestamento *T* amicitiarum dehonestamenta *T* entehrende Freundschaften. Von:

de-honesto, āre, āui, ātus entehren, beschimpfen, schänden: famam *LT* bonas artes *T* proauum infami operā d. *T*.

de-hortor, āri, ātus sum, abmahnen, abrathen: dehortando ⟨consilium⟩ impedire *N*; *trans.* res ipsa me aut inuitabit aut dehortabitur *Ci* multa me dehortantur a uobis *S* entfremden mich euch. Es folgt negativer Heischesatz: dehortatus est me, ne illam tibi darem *Terentius*; bei Späteren *inf.*: plura scribere me dehortatur fortuna mea *S*.

Dēĭanīra, ae, *f.* (Δηϊάνειρα) Ätolerin, Schwester des Meleager, letzte Gemahlin des Hercules, dem sie das mit dem Blute des Nessus getränkte Gewand schickte *OCi*.

de-icio, ere, ieci, iectus (iacere). I. abwerfen, herab-, hinabwerfen, hinunterwerfen; *refl. med.* ⟨hinunter⟩stürzen *α*; zu Boden werfen, niederwerfen, umstürzen; *occ.* zu Boden strecken = tödten, erlegen; *metaph* (Augen) zu Boden senken, niederschlagen *β*; ⟨politisch⟩ stürzen *γ*. II. (trennend) abschlagen, wegschlagen; *occ.* ⟨Schüsse⟩ verschlagen *α*; *metaph.* abwenden, entfernen *β*. III. ⟨Fechtwort der Fechtkunst⟩ aus der Stellung werfen *α*; ⟨Fechtwort im Krieg: den Feind⟩ werfen, vertreiben *β*; *metaph.* ⟨aus einem Besitze oder der Anwartschaft auf einen Besitz⟩ verdrängen, vertreiben, ⟨einer Sache⟩ berauben *γ*. ‖ I *α* ipse equo uulnerato deiectus est *C* wurde abgeworfen, d. antennas *C* libellos d. *Ci* herunterreißen, crines d. *T* ⟨unordentlich⟩ herabfallen lassen, sortes d. *CVL* das Los ⟨in die Urne⟩ werfen. Ausgangspunkt *abl.*: saxo cruentum deicit *O*; prosaisch mit Präpos.: eum de ponte *Ci* seruile iugum a ceruicibus d. *Ci* lecto deiectus ab alto *O*; Ziel: *acc.* mit Präpos.: deiecit conseruos in piscinam *Ci* nudos in flumen *Ci* eum praecipitem in forum *Ci* securim in caput d. *L* niederschmettern. *Refl. med.*: se in mare deicere *N* se de superiore parte aedium *N* se de muro *C* hinunterspringen, in locum inferiorem deici *C*. Im Bilde: uenti a montibus se deiciunt *L* fahren herab, tempestas caelo deiecta *L*. ‖ *β* arbores d. *L* fällen, trabs deiecta uiribus austri *O* hermas omnes *N* statuas, columnas *Ci*. Und so: aedificium d. *Ci* turrim d. *C* 'demolieren', moenia *O* muros d. *L* einreißen, arces d. *H* 'brechen'; dicht.: fluuius it deiectum templa ... *H* um zu zerstören; *occ.* his (nostris) deiectis *C* deiectis ... stipatoribus *T* Typhoëa d. *O* super iuuencum stabat deiectum leo *Ph* feram d. *Cu* Woher? auem a caelo d. *V*; *metaph.* d. ocellos *O* ultum deicere ⟨in terram⟩ *VOT* deiecto in pectora mento *O* gesenkt auf ... Dicht. mit *gr. acc.*: deiectus oculos *V* mit gesenktem Blicke. ‖ *γ* hoc (Critia) deiecto *N* de possessione imperii deiectus *L*; brachylogisch: infra Ventidium deiectus oriens *T* gestürzt u. unter V. gekommen. ‖ II *α* Anxuris ense sinistram ... deiecerat *V*; *occ.* tanta tempestas coorta est, ut naues ad inferiorem insulae partem deicerentur *C*. Vgl. Menelaus ad terram Libyam deiectus est *T*. ‖ *β* *metaph.* a re publica oculos d. *Ci* abwenden', uitia, cruciatum a se *Ci* fernhalten, mucrones a iugulis uestris *Ci* malum de humana condicione *Ci* beseitigen, uxore deiecta *T* als sie beseitigt war. ‖ III *α* Manlius ... de loco Gallum iterum deiecit *Claudius Quadrigarius*. Oft bildl.: eum de statu gradu deicere *Ci* aus der Fassung bringen, eum de sententia d. *Ci* von seiner M. abbringen. ‖ *β* Urspr. mit der Vstg. des Herabtreibens:

Digitized by Google

hostes muro turribusque d. *C*; dann geſchwächt: praesidium loco munito *C* Claternā *Ci* cuius praesidium Hirtius deiecit *C* nostros ex munitione *C*; allein: tenentes locum cum Romani deiecissent *L*. | γ II et L aratores . . . *Ci* ut dominus de suo fundo a sua familia ui deiceretur *Ci* homines deiciuntur coactis armatisue hominibus *Ci* magistratus templo d. *Ci* senatum a gubernaculis deiecisti *Ci*. Vgl. deicitur familiaritate *T* wird verſtoßen, deiectus spe, principatū *C* opinione trium legionum deiectus *C* getäuſcht in der Hoffnung auf . . ., deiectus honore *L* (de honore *Ci*), aedilitate *L* getäuſcht in der Ausſicht auf . . .; dicht.: deiecta coniuge tanto *V* der ⟨Ausſicht auf ihn⟩ beraubt.

Dēīdamīa, ae, *f.* (*Δηϊδάμεια*) Tochter des Lycomedes auf Scyros, Geliebte Achills, von dem ſie den Pyrrhus gebar *O*.

dēiectio, ōnis, *f.* (deicere) das Herauswerfen; *occ.* die Vertreibung aus einem Beſitzthum: uim et deiectionem facere *Ci*.

dēiectus 3 (*adi. isol. PPP* v. deicere) geſenkt, tiefliegend: loca *C*; *metaph.* muthlos, kleinmüthig: quamuis dolor tardet, haut deiectus *V*.

dēiectus, ūs (deicere) das Herabwerfen, Herabſtürzen *α*; *meton.* Abſturz, Abhang *β*. | *α* angustiae saeptae deiectu arborum *L* deiectus grauis (fluminis) *O* Waſſerfall. | *β* collis ex utraque parte lateris deiectus habet *C*.

dē-iero, āre, āui, ātus (dē-iūrare) hoch und theuer ſchwören. Mit *acc. c. inf. Cu*.

de-in (Grundform von deinde, vgl. s. u. exim) hierauf: dein quae sequuntur *Ci* prius Gallus, dein Gallicanus, extremo Semiplacentinus habetur *Ci* cum ille in saepta ruisset, dein subito fugeret *Ci*. Einſilbig zu leſen: unguibus et pugnis dein fustibus atque ita porro . . . *H*. Daher:

dein-ceps, deincipis 'hierauf zu nehmen', d. h. unmittelbar folgend: deincipem antiqui dicebant proximum quemque captum, ut principem primum captum *Festus*. Daher im *nom. sg. adv. isol.* (§ 45):

dein-ceps (dicht. zweiſilbig: dēinceps risisti) demnächſt, zunächſt *α*; nacheinander, der Reihe nach *β*. Urſprüngl. *praedicativ*, vgl. z. B.: deinceps fuit annus, quo consulatum petiui *Ci*; eigtl. 'unmittelbar folgend war das Jahr', daher: demnächſt war . . . Im Caſus und Numerus iſoliert: intuemini horum deinceps annorum uel secundas res uel aduersas *L* der nächſtfolgenden J., reliqui d. dies *C* de quo mihi deinceps (ſogleich) dicendum est *Ci* prima Cyrene est ac deinceps Syrtes, deinde Philaenon arae, post aliae urbes *S*. | *β* his perfectis alias deinceps rates iungebat *C* tres deinceps turres . . . prociderunt *L*. Zeitlich: deinceps qui accubant canunt *Ci* cicatrices acceptae Veienti, Gallico aliisque deinceps bellis *L*. Beſ. zur Bezeichnung der ununterbrochenen Reihenfolge: funera deinde (hierauf) duo deinceps (der Reihe nach) duxit *L* addit duos colles, inde deinceps auget Esquilias *L* qui primus, qui secundus, qui deinde deinceps moriturus esset *Ci*.

de-inde, dicht. dēinde; über dein s. u. (durch de verſtärktes inde). Zur Bezeichnung einer Reihenfolge: hierauf, alsdann, ferner *α*; *occ.* (zeitlich) hierauf, fernerhin, weiterhin *β*. | *α* Dies Wort wird niemals rein räumlich gebraucht. Stellen wie: uia augusta, deinde latior patescit campus *L* iuxta Hermunduros Narisci ac deinde Marcomanni *T* cetera deinde uelantur *Cu* bezeichnen eben nichts, als die Reihenfolge, wie: primo die . . . alter dies . . . tertius dies . . . reliquis deinde diebus *Ci* primum gladiatori illi consules opponite, deinde florem totius Italiae educite *Ci* primum simulate, deinde non libenter, ad extremum tamen uere . . . pugnauit *Ci* primum . . . tum . . . deinde . . . postremo . . . *Ci* und andere Combinationen. Wiederholt: primum qua re ciuis optimi bona uenierint, deinde qua re hominis eius bona uenierint, deinde qua re post eam diem uenierint, deinde cur tantulo uenierint *Ci* hier kann man . . . zweitens, drittens u. ſ. w. überſetzen. | *β* incipe, Damoeta, tu deinde sequere, Menalca *V* sine uadimonio discceditur, deinde Romae commoratur *Ci* initio proditor fuit, deinde perfuga *Ci* Gabinium statim ad me uocaui, deinde arcessitus est Statilius et post eum Cethegus, tardissime autem Lentulus uenit *L*. Daher oft mit Temporalconjunctionen verbunden: tum deinde *L* deinde postea *CiN* deinde cum, postquam, ubi *CiSL* mox deinde *O*.

Dēĭonides, ae, *acc.* ēn, *m.* (*Δηϊονίδης*) Metronymicon des Miletus als Sohns der Deione und des Apollo *O*.

Dēĭopēa, ae, *f.* (*Δηϊόπεια*) Nymphenname bei *V*.

Dēĭphobē, ēs, *f.* (*Δηϊφόβη*) Sibylle, Tochter des Glaucus *V*. Vgl.:

Dēĭphobus, i, *m.* (*Δηΐφοβος*) Sohn des Priamus, der nach des Paris Tode die Helena freit *V*.

Dēĭotarus, i, *m.* (*Δηϊόταρος*) Vierfürſt in Galatien, erhielt von Pompeius den Königstitel, ſtand im Bürgerkriege gegen Cäſar. M. Brutus vertheidigte ihn daher zu Nicäa vor Cäſar ſelbſt, Cicero übernahm ſeine Vertheidigung, als man ihn 45 beſchuldigte, Cäſar nach dem Leben getrachtet zu haben.

dē-lungo, ere abſpannen, ausſpannen: me a forensi labore *T*.

dē-lābor, lābi, lapsus sum herabgleiten, -fallen, -ſinken, -ſchießen *α*; *metaph.* in etwas hinein gerathen = verfallen, ſich verirren *β*. | *α* superas delapsa per auras Pallas adest. Ausgangspunkt *abl.*: serpens gradibus nitidis delabitur *O* delabi caelo *V* Olympo *O* herabſchweben, equo *T*; durch Präpoſitionen verdeutlicht: signum de caelo delapsum *VO* deus delapsus e caelo *Ci* ab aethere *OV* d. ex equo *L* de manibus delapsa arma *Ci*. Zielpunkt *acc.* mit Präpoſit.: in terram d. *O* in scrobes delapsi *Ci* de caelo diuinum hominem esse in prouinciam delapsum *Ci* er ſei wie ein Gott vom Himmel in die Pr. herabgeſtiegen; *occ.* von Flüſſen: flumen delabens in mare *H* der ins Meer, aber: Nilus delapsus in alueo *O* der im Bette abfließt. | *β* delabitur in eas difficultates, ut . . . *Ci* delabi in morbum, turpitudinem *Ci* specie religionis in ambitionem *T* unter dem Vorwande der R. in ehrſüchtige Pläne . . ., a maledictis pudicitiae ad coniurationis inuidiam oratio est uestra delapsa *Ci* scribere saepe aliud cupiens delabor eodem *O*; dicht.: medios delapsus in hostes *V*.

dē-lāmentor, āri zu Ende bejammern, beklagen: natam ademptam *O*.

de-lasso, āre gänzlich ermüden: Fabium *H*.

delātio, ōnis, *f.* (deferre) das Angeben, Anklage *α*: (in der Kaiſerzeit) Denunciation *β*. | *α* cum in P. Gabinium L. Piso delationem nominis postularet *Ci* qui sibi delationem nominis ostentarat *Ci*. | *β* temporibus Neronis

Digitized by Google

delationem factitarat *T* war gewerbsmäßiger Ankläger gewesen, socius delationis *T* crebris delationibus famosi *T* berüchtigte 'Raderer'.

dēlātor, ōris, *m.* (deferre) ⟨gewerbsmäßiger⟩ Angeber, Denunciant: delatores genus hominum publico exitio repertum *T* criminum delatores *L* d. maiestatis *T* eines Majestätsverbrechens.

dēlectābilis, e (delectare) ergötzend: d. cibus boletorum *T* sein Lieblingsgericht aus Pilzen.

dēlectāmentum, i, *n.* delectare Ergötzungsmittel: inania puerorum d. *Ci* 'Kinderpossen'.

dēlectātio, ōnis, *f.* (delectare) Unterhaltung, Vergnügen, Genuss, Lust: non illum deuocauit amoenitas ad delectationem *Ci.* Mit *gen. subi.*: solet oculorum et aurium delectationi abdominis uoluptates anteferre *Ci.* Mit *gen. obi.*: uidendi et audiendi delectatione duci *Ci* Lust zu sehen . . ., se delectationi natos arbitrantur *Ci* glauben, nur . . .

dē-lecto, āre, āui, ātus (lactare ist *frequ.* v. lacere) wiederholt zur Seite locken; daher *metaph.*: anziehen, fesseln, ergötzen, vergnügen, unterhalten, erfreuen *α*; *medial* sich erfreuen, sich ergötzen, seine Freude woran haben *β.* | *α* placuit oppidum, regio delectauit *Ci*; mit *abl. causae*: imagines non solum pictorum artificio delectant, sed etiam commemoratione hominum *Ci*; *trans.* ludi homines delectant *Ci* ea signa non modo istum hominem, uerum etiam quemuis nostrum delectare possent *Ci.* Mit Subjectsinfinitiv: delectabat eum defectiones solis praedicere *Ci* es ergötzte ihn; so ohne Obj.: delectat Veneris decerpere fructum *O* es schafft Lust. | *β* nidelicet solus uasis Corinthiis delectaris? *Ci* populus ludis magnopere delectatur *Ci* existimo te minus ab eo delectari *Ci* an ihm Gefallen finden; doch auch bei Personen bloß. *abl.*: Plato delectatus est Dione *NCi.* Mit *inf.*: delectaris bibere *Ph* trinkst gern, uir bonus dici delector *H* ich freue mich daran, dass man mich . . . nennt.

dēlectus und öfter **dilectus,** ūs, *m.* (deligere) Auswahl, Wahl *α*; *occ.* Aushebung, Recrutierung *β.* | *α* ceteri agri omnes sine ullo delectu decemuiris addicentur *Ci* adhibere delectum ad aliquam rem *Ci* acceptorum beneficiorum sunt delectus habendi *Ci* 'zu treffen', pecori delectus idem est equino *V* quod genus proprium Catilinae est, de eius dilectu *Ci* seine Auserlesenen, delectus uirtutis *Ci* iudicum *Ci* omnium rerum dilectum atque discrimen pecunia sustulit *Ci.* | *β* exercitus superbissimo (strenge) dilectu conlectus *Ci* dilectum in agro Piceno Metellus habuit *Ci* 'hielt ab' (dafür spätlat. delectum agere); seruorum dilectus habebantur *Ci* Sklaven wurden ausgehoben, totius Italiae dilectus *Ci* in ganz J.

NB. In der militärischen Bedeutung nur dilectus!

dē-lēgo, āre, āui, ātus hinschicken; *metaph.* anweisen, zuweisen, anvertrauen, übertragen *α*; *metaph.* (eine Schuld od. ein Verdienst auf jemd.) übertragen, (ihm) zuweisen, zuschreiben *β.* | *α* Pleminius delegatus in Tullianum *L*; *metaph.* delegatum triumuiris ministerium *T* infantes ancillis delegare *T* obsidionem in curam collegae d. *L* rem ad senatum d. *L* fortunae spes suas *L* petebatur a me frumentum . . ., delegaui amico locupletiori *Ci* übertrug es . . .; *occ.* Catonis studiosos ad illud uolumen d. *N* verweisen auf . . . (vgl. relegare). | *β* si hoc crimen optimis nominibus delegare possimus *Ci* seruati consulis decus ad seruum delegat *L* decus omne dedecusque ad Volumnium delegatum est *L* causam peccati mortuis d. *Hirtius.*

dēlēnīmentum, i, *n.* Erleichterungsmittel, Linderungsmittel *α*; *occ.* Lockungsmittel, Reizmittel *β.* | *α* delenimenta curarum *T* agri diuisionem animis obicere delenimentum *L.* | *β* illam furiam delenimentis animum suum auertisse *L* discessum est ad delenimenta uitiorum *T* lasterhafte Reizmittel. Von:

dē-lēnio, īre, īui (ii), ītus völlig lindern, ganz besänftigen, beschwichtigen *α*; *occ.* kirren, ködern, einnehmen, bezaubern *β.* | *α* remediis dolorem d. *Ph* si dolentem non . . . delenit Falerna uitis *H* milites blande appellando del. *Ci.* | *β* animum adolescentis pellexit iis rebus, quibus illa aetas capi ac deleniri potest *Ci* tribūs patrimoniis suis d. *Ci* munere plebem *L.*

deleo, ēre, ēui, ētus (die älteste Form ist das *Pf.* dēlēui, wozu auch *PPP* delitus gehört, von delinere 'wegstreichen'; dazu durch Rückbildung [§ 44] erst die Präsensformen) wegstreichen, ⟨Geschriebenes⟩ auslöschen, tilgen *α*; *metaph.* vertilgen, vernichten, zerstören *β.* | *α* cum tabulas prehendisset Oppianicus, digito legata deleuit *Ci* litterae delitae . . . *Ci* corrigierte, nomen Scipionis delere *Ci* scribit damnatque tabellas: et notat et delet *O.* | *β* delenda est uobis illa macula bello superiore concepta *Ci* barbariam ex Gaditanorum moribus d. *Ci* infamiam et turpitudinem d. *CiC* d. memoriam rei *Ci* iura *Ci* una rogatione bellum d. *N* gänzlich beenden; dann mit concretem Obj.: Karthagine deleta *Ci* d. aedificia, oppida, urbis *Ci* monumentum Scipionis funditus *Ci* flamma delet templum Iouis *Ci* tectorium uetus delitum est *Ci.* Mit persönl. Obj.: quos lapidibus, quos ui, manu, copiis delere non potuerunt *Ci* Marius reditu suo senatum paene deleuit *Ci* Curionem delere uoluisti *Ci.*

dēlētrix, īcis, *f.* (delere) Vernichterin: sica d. huius imperii *Ci.*

Delia, Deliacus s. u. Delos.

dēlīberābundus (deliberare) in tiefem Nachdenken begriffen: consules uelut deliberabundi capita conferunt *L.*

dēlīberātio, ōnis, *f.* (deliberare) Erwägung, Überlegung *α*; *occ.* Bedenkzeit *β.* | *α* difficilis est deliberatio, quemnam bello praeficiendum putetis *Ci* deliberationes habebat domi de re publica *Ci* hielt ab. | *β* quae deliberatio in augenda mercede consumpta est *Ci.*

deliberātor, ōris, *m.* Überlegender, Erwägender *Ci*; *nom. ag.* von:

dē-lībero, āre, āui, ātus (v. libra Wage?) abwägen, erwägen, überlegen, berathschlagen *α*; (mit prolept. Obj.) nach reiflicher Erwägung sich entscheiden, bestimmen, beschließen *β*; *occ.* (Orakel) befragen *γ.* | *α* deliberare a libella, qua quid perpenditur, dictum *Festus* deliberandi spatium *NL* Bedenkzeit; vgl. diem (noctem) ad deliberandum sibi sumere *C* postulare *Ci*; *trans.* si quid (worüber) deliberares *Ci* re quaesita et deliberata *Ci* (zeugmatisch); öfter mit Ergänzung durch de: bis de eadem re d. *Ci* de absoluendo Apronio d. *Ci*; durch indir. Fr.: plebes deliberare potest, quid intersit sua *Ci* neque deliberari potest, maneatis an abeatis *L* es kann nicht in Frage kommen. Nach Analogie von dubitare: non ultra deliberatum, quominus non quidem extrema decernerent, sed . . . *T* man besann sich nicht . . . zwar nicht das Äußerste zu beschließen, aber . . . | *β* deliberata morte ferocior *H*; meist

Digitized by Google

mit *inf.*: certum est deliberatumque omnia dicere *Ci* statuerat ac deliberauerat non adesse *Ci* (zeugmatisch). | γ deliberatum Delphos missi sunt, quo duce uterentur *N* deliberantibus Pythia respondit *N*.

dē-libo, āre, āui, ātus (libare: λείβειν) ursprünglich bei der Libation etwas Wein aus dem Becher 'abgießen' α; daher *metaph.*: ⟨etwas Kleines, Geringes⟩ abnehmen, entnehmen β; *occ.* (vermindernd) wegnehmen γ. | α Vgl. defusis Mercurio delibamentis ... traxit (schlürfte) potionem *Valerius*. | β ut omnis undique flosculos carpam atque delibem *Ci* ex mente diuina delibatos animos habemus *Ci*; dicht.: summa ... delibans oscula *VPh* einen flüchtigen Kuss geben (den Mund nur obenhin berühren), suas artes ob idem delibat agendo *O* beschäftigt sich obenhin mit, nouum honorem delibare *L* den Beginn machen mit ... | γ aliquid de honestate, de laude, de gloria d. *Ci* seinen Ruhm schmälern.

dē-libro, āre, āui, ātus (liber) abrinden, abschälen: cacumina ramorum *C*.

dē-lībūtus 3 (vgl. τὸ λίβος Tropfen, λιβάς das Triefende) völlig befeuchtet, völlig genetzt: delibutus Herculeo Nessi cruore *H* delibutus capillus *Ci* gesalbt, medicamentis propter dolorem artuum (Gicht) delibutus *Ci* geschmiert.

dēlicātus 3 *adv.* ē (statt deliquātus [§ 18], v. deliquāre klären, also eigtl.:) rein, klar, lauter; *metaph.* köstlich, fein, reizend, angenehm α; (in tadelndem Sinne) üppig, elegant, galant, genusssüchtig β; *meton.* verzogen, verwöhnt, wählerisch γ. | α Choaspes amnis delicatam uehens aquam *Cu* Anio delicatissimus amnium *Plinius*; *metaph.* wahrsch. vom Wein übertragen: d. conuiuium *Ci* lecteres. | β hi pueri tam lepidi ac delicati *Ci* 'saubere', d. iuuentus *Ci*. Sehr oft in *Enallage*: delicatus puerorum comitatus *Ci* d. Asia *Ci* d. hortuli *Ph* delicatissimum litus *Ci* omnis hominis libidines delicatissimis uersibus expressit *Ci* in höchst wollüstigen V., ueniebat gressu delicato ... *Ph* mit dem Gange des Weichlings. | γ tam delicati esse non possumus *Ci* fastidium delicatissimum *Ci*.

dēliciae, ārum, *f.* (*dēlicere vgl. s. u. delectare) vorcl. **delicia,** ae, *f.*, nachcl. **dēlicium,** ii, *n.* *Ph* Wonne, Lust, Üppigkeit, Genuss, Vergnügen α; *meton.* Lust (von Personen) = Liebling β; (von Sachen) Schmuck, Zier, Kleinod γ. | α Caeli adulescentia ad mulieris libidinosae delicias deposcitur *Ci* optimi uiri in deliciis uiperam illam habent *Ci* finden an ihm Gefallen, Lust; vgl. quae ciuitas una tibi in amore et deliciis fuit *Ci* deine Zuneigung besaß, omnium deliciarum pueruli *Ci* die alle weichlichen Genüsse kennen, eum Antonius deliciarum causa loris caedi iubebat *Ci* zum Vergnügen, delicias et mollia carmina facere *O* zu seinem Vergnügen ... | β deliciae atque amores populi Romani L. Antonius *Ci* Alexis deliciae domini *V* Liebling ⟨Sklave⟩, rogati mox a quodam delicio suo *Ph*. | γ crustae et emblemata detrahebantur; sic Haluntini excussis deliciis cum argento puro domum reuertuntur *Ci*.

dēlictum, i, *n.* s. u. delinquo.

de-ligo, āre, āui, ātus anbinden, befestigen: naues ad terram, ad ripam, ad ancoras d. *C* epistulam ad amentum d. *C* sarmenta in cornibus boum *N*; besonders: in ea statua Sopatrum deligari iubet *Ci* hominem ad palum d. *Ci*; und allein: producuntur e carcere, deligantur *Ci* an den Pfahl, um gegeißelt zu werden.

dē-ligo, ere, lēgi, lectus (legere) lesen, abnehmen α; *metaph.* wählen, erwählen, nehmen β; *occ.* 1. auslesen; 2. ausscheiden, aussondern γ. | α temporibus certis maturam uuam d. *O* tenui primam deligere ungue rosam *O* melimela ... delecta *H*. | β si nobis ex omni populo deligendi potestas esset data *Ci* eine Wahl zu treffen. Mit Obj.: aratores Centuripini tres legatos delegerunt *Ci* uiros ad sacerdotia in senatum d. *Ci*; daher *subst.* delecti, ōrum, *m.* der Ausschuss *CiL* delecti ex ciuitatibus *C*. quos iudices lex, non hominum libido delegerit *Ci* locum castris idoneum *C* domicilio *C* hanc sibi urbem delegerat ... *Ci* diem ad inimicos opprimendos sibi d. *N*. Mit dopp. *acc.*: M. Laterensem ... reum (als A.) sibi delegisse *Ci*; *pass.*: duces (zu Führern) ii deliguntur, qui ... *C*. Es folgt indir. Fr.: d., quam quisque uiam uiuendi sit ingressurus *Ci*; Absichtssatz: d., ut tibi intereundum esset *Ci*; relativisch verkleidet: Aristides delectus est, qui ... constitueret *N* um zu ... | γ 1. (militärisch) delecta manus *NS* d. pedites *S* d. legio *C* delecti militum *Cu* auserlesene Mannschaft, Elitetruppen, ex legionibus fabros *C* equites ex omni copia *C* duces hostium XL milia ex omni numero deligunt *C*. 2. longaeuos senes ac fessas aequore matres *V*.

dē-linio, jüngere Nebenform von de-lēnio.

de-lino, ere, delēui, dēlitus; vgl. s. u. deleo.

de-linquo, ere, liqui, lictum ausgehen, fehlen α; *metaph.* (moralisch) fehlen, sich vergehen, verschulden β. | α delinquit frumentum *Caelius*. | β si cunctatione deliqui, uirtute corrigam *T* miles in bello propter hostium metum deliquerat *Ci*; mit innerm Obj.: si quid deliquero *Ci* quid in uos deliqui? *Cu* nihil deliquerunt *Ci* quae libidine deliquerant *T* maiora d. *L* flagitia, quae ... deliquerant *T*. Sehr oft im *subst. isol. PPP*: **dēlictum,** i, *n.* Vergehen, Fehler, Schuld: quo delictum maius est, eo poena est tardior *Ci* eius delicti reus *N* eius delicti ueniam petit *Ci* delicto ignoscere *Ci* delictum committere *CCi* sich etwas zuschulden kommen lassen, delicta fateri *O* de delicto confiteri *Ci*.

dē-liquesco, ere, delicui (§ 18, vgl. liquere) zerschmelzen, zerfließen; bild.: alacritate futili d. *Ci* in nichtigem Leichtsinn hinschwinden.

de-liquo, āre klären, vgl. s. u. dēlicatus.

dēlīratio, ōnis, *f.* Faselei, Aberwitz: senilis stultitia, quae d. adpellari solet *Ci*; von:

dē-līro ⟨altl. deleiro delēro, § 23⟩, āre, āui (lira Furche) aus der Furche kommen, aus dem Geleise kommen α; *metaph.* verrückt sein β. | α sicuti boues cum a recto actu operis (von der geraden Linie beim Pflügen) detorserint, sic qui a recta uia uitae ad prauam declinant delirare dicuntur *Velius Longus*. | β desipere, delirare, dementem esse *Ci*; mit innerm Obj.: quidquid delirant reges, plectuntur Achiui *H* was immer Thörichtes die Atriden thun, das Volk muss es büßen. Von:

de-līrus 3 (lira) eigt.: 'aus dem Geleise'; *metaph.* verrückt, irr, aberwitzig: an tu censes ullam anum tam deliram futuram? *Ci* scriptor d. inersque *H* quasi delirum risit (Aesopum) *Ph*.

dē-litesco (besser als delitisco), ere, dē-litui (*Incoh.* zu latere) sich verbergen, sich verstecken: eo misit amicos, qui delitescerent *Ci* bestiae in cubilibus delitescunt *Ci* delituit homo in quadam cauponula *Ci*; sub praesepibus delituit uipera *V* delituisse inter angustias saltus *L*; dicht. mit bloß. *abl.*: sinu delitescit (epistola) *O*; *metaph.*: in dolo malo uolunt delitescere *Ci* caue in ista

Digitized by Google

frigida calumnia delitescas *Ci*; tr. pl. sub alieno scelere delituit *Ci*.

dē-litigo, āre heftig zanken, poltern: Chremes ... delitigat *H* Anſpielung auf eine Scene (V. Act, 4 Sc.) des terenziſchen Hautontimorumenos, in der Chremes ſeinen Sohn Clitipho heftig ausſcholt.

Dēlius, Dēlia, Dēlium s. u. Delos.

Delmatia s. u. Dalmatia.

Delos und **Delus,** i; *acc.* on od. um, *f.* (*Δῆλος*) j. Dili, Inſel, Mittelpunkt der Cycladengruppe, dem Mythus zufolge urſprünglich ſchwimmend (erratica *O*); aber feſtſtehend, ſeit dort Latona dem Juppiter den Apollo und die Artemis gebar. Vgl. s. u. Ortygia; *adi.* I. **Dēlius** 3 (*Δήλιος*) deliſch, von Delos: tellus *O* uates = deus = Apollo *CiVH* D. dea *H* Diana; *subst.*: 1. **Dēlius,** ii, *m.* der Delier = Apollo. 2. **Dēlia,** ae, *f.* die Delierin, d. h. Diana *VO*; Mädchenname bei *V* 'eine Diana'. 3. **Dēlium,** ii, *n.* (*Δήλιον, sc. ἱερόν*) j. Delis, Städtchen in Bootien an der Nordgrenze von Attica, benannt nach einem Apollotempel, der nach dem Muſter des deliſchen gebaut war. II. **Dēliacus** 3 (*Δηλιακός*) deliſch: uasa *Ci* gallinarius D. *Ci* Hühnermeiſter aus D.

Delphi, ōrum, *m.* (*Δελφοί* = *ἀ-δελφοί*, 'Brüder', die Doppelgipfel des Parnaſſus) die Stadt Delphi, j. Kastri, am Fuß des Parnaſſus, Sitz des apolliniſchen Orakels; der Sage nach Mittelpunkt der Erde: Delphi orbe in medio positi *O* (*ὄμφαλος γῆς*); *meton.*: Delphos meos recludam *O* meine geheime Weisheit; *adi.*: **Delphicus** 3 (*Δελφικός*) delphiſch, von Delphi: oracula *Ci* deus *N*; *subst.* **Delphicus,** i, *m.* der Delphier = Apollo *O*.

delphīn, īnis, *acc.* īna und **delphīnus,** i, *m.* (Im claſſ. gr. *δελφίς*, ſpäter *isol. acc.* auch als *nom.* gebraucht *δελφίν*. Von dieſer Form aus latiniſiert) der Delphin *α*; *metaph.* das Geſtirn Delphin *β*. | *α* curui oder pandi delphines *O* je nach Krümmung des Rückens (curuus) oder der Naſe (pandus). Vgl. Nerei repandirostrum incuruicerucum pecus *Accius*: tergo delphina recurno *O*. | *β* Delphin ... clarum sidus *O* zwiſchen Adler und Pegaſus. Declíniert: I. griech.: delphin ... *acc.* īna; *acc. pl.* īnās. II. vervollſtändigt durch Formen nach conſon. Decl. *gen.* īnis; *dat.* īni; *abl.* īne *O*; *pl.* īnes, īnum ... III. bei *Ci* latiniſiert: **delphīnus,** i, *m.*

Delta, indecl. *n.* (*Δέλτα*, hebr. daleth) der griechiſche Buchſtabe *Δ*, daher: **deltoton,** i, *n.* (*δελτωτόν*) wie ein *Δ* geſtaltet; *subst.* das Dreieck, der Triangel: deltoton dicere Grai quod soliti, simili quia forma littera claret *Ci*.

dēlūbrum, i, *n.* (Von de-luo 'abſpülen'; alſo: „Reinigungsſtätte", „Sühnſtatt" =) Tempel, Heiligtum: uobis deorum templa atque delubra patria commendat *Ci* delubra deum *V* delubrum Homeri ... dedidauerunt *Ci* delubra Musarum *Ci*.

de-ludo, ere, lusi, lusus 'ſein Spiel treiben' = hinhalten, täuſchen, foppen. Selten abſolut: aliquanto lentius agere atque deludere *Ci*; meiſt *trans.*: deludi uosmet ipsos diutius a tribuno plebis patiemini? *Ci*. Im Bilde: quem spes delusit (gefaßt hat), huic querela conuenit *Ph* deludunt somnia sensus *V*.

Delus s. u. Delos.

-dem, encliti[ſ]cher Anhangſiel, iſt das tonlos gewordene demum, das antevocaliſch (§ 40) die Auslautſilbe verloren hat und nach § 35,5 kurz wurde, in: i-dem, ibi-dem, indidem, qui-dem, tan-dem, tantus-dem (Vgl. ss. uu.).

Dēmādes, is; *acc.* ēn, *m.* (*Δημάδης*) Redner zu Athen in Demoſthenes' Zeit, Vertreter der Friedenspartei *N*.

dē-madesco, ere, madui völlig feucht werden: te flente suos demaduisse sinus *O*.

Dēmaenetus, i, *m.* (*Δημαίνετος*) gr. Mannsname bei *N*.

dē-mando, āre, āui, ātus völlig zuweiſen, ganz anvertrauen, empfehlen: curam eorum legatis demandauit *L* plures pueri unius curae demandabantur *L*.

Dēmarātus, doriſch: **Dāmarātus,** i, *m.* (*Δημάρατος*) gr. Mannsname, beſ. der Bacchiade D., der von Corinth nach Tarquinii floh, Vater des älteren Tarquinius *CiL*.

dē-mens, tis, *adv.* dēmenter 'kopflos' = geiſtesabweſend, unſinnig, thöricht: in tranquillo tempestatem optare dementis est *Ci* tragico illo Oreste dementior *Ci* verrückter als jener ..., quis est tam demens, quin sentiat ...? *Ci* dementer tantae res barbaris creditae ... *Ci* dementer amoribus usa *O* 'auf thörichte Weiſe'. *Enallage*: dementissimi consilii et facti causa *Ci* plenus dementissimae temeritatis *Ci* d. minae *H*. Davon:

dē-mentia, ae, *f.* Thorheit, Unſinn, Wahnſinn: a dis quae potest homini maior esse poena furore atque dementiā? *Ci* quantum interuallum sit inter maiorum consilia et istorum dementiam *Ci*.

dē-mereo, ēre, merui, meritus oder (mit Hervorhebung des reflexiven Verhältniſſes) **dē-mereor,** ēri, meritus sum ſich um jemand ſehr verdient machen, ſich jemand ſehr verbinden, an ſich feſſeln, gewinnen; *activ*: nec tibi sit seruos demeruisse pudor *O* crimine te potui demeruisse meo *O*; *medial.* plura saepe peccantur, dum demeremur, quam dum offendimus *Ci*.

dē-mergo, ere, mersi, mersus eintauchen, verſenken: *pass.*: verſinken; *occ.*: (Schiffe) verſenken, in den Grund bohren *α*; *metaph.*: niederdrücken, herabdrücken; *pass.*: ſinken *β*. | *α* cornix demersit caput *Ci* ponto puppim d. *O* dapes in aluum demergere *O* verſenken = verſchlingen; dicht.: sex ubi ... demerserit orbes (sol) *O* wenn die Sonne ſechsmal ihre Scheibe unterſinken ließ; meiſt *pass.*: quem (C. Marium) Italia demersum in paludibus uidit *Ci* tamquam in luto demersam esse caudam illam Verrinam *Ci*; aber: plebs in fossas demersa *L* hinuntergeſtoßen in ...; *occ.* tempestas eum prope cum omni classe demersit *L*; meiſt vom Kampfe: naues aut demergere aut capere *LCu*. | *β* fortuna quem ante extulerat, demergere est adorta *N* domus ... demersa excidio *H* ins Verderben geſunken, patriam demersam extuli *Ci* demerso populo Romano *Ci* plebs aere alieno demersa *L* arg von Schulden gedrückt, das tief in Sch. ſteckt.

de-mētior, mētiri, mensus sum abmeſſen, zumeſſen *PlCi*.

dē-meto, ere (Dazu als *Pf.* u. *PPP* messui, messus) abmähen: fructus demetendi *Ci* alienos agros d. *Ci* demessae segetes *T*; dicht.: ut caudam demeteret ferro *H* abhieb, abſchnitt; vgl. ense caput d. *O* flos demessus pollice uirgineo *V* abgepflückt.

dē-mētātus 3 (*PPP* von metare) abgemeſſen, abgegrenzt: signa *Ci* cursus eorum demetati *Ci*.

Dēmētrius, ii, *m.* (*Δημήτριος*) gr. Mannsname. Beſ. I. Dem. Poliorcetes (*πολιορκητής*, 'Stadtbelagerer') Sohn des Antigonus, geb. 337, verlor in der Schlacht bei Ipſus 301 den Vater und das Reich. Als Söldnerführer ſtellte er ſich 297 dem Alexander, dem Bruder des Antipater,

Digitized by Google

zur Verfügung und bemächtigte sich durch dessen Ermordung 294 des macedonischen Throns. Er starb 283 als Gefangener seines Schwiegersohns Seleucus zu Apamea in Syrien *N.* II. Dem. aus Phaleron (daher Phalereūs ὁ Φαληρεύς) geb. 345, Staatsmann, Gelehrter, Schüler des Theophrast, wurde von Cassander zum Statthalter in Athen gemacht und verwaltete die Stadt von 317—307. Als Dem. Poliorcetes Athen 307 von Cassanders Herrschaft befreite, floh der Phalereer zu Ptolomäus Lagi. Er starb 283. III. Als Gesanglehrer wird ein D. bei *H* erwähnt, sonst unbekannt. IV. Der Cyniker D. aus Sunium 40—90 n. Ch. *T.* Nach dem Dem. Poliorc. benannt ist die von ihm befestigte Stadt **Dēmētrias,** adis, *f.* (Δημητριάς, *sc.* πόλις) am pagasäischen Meerbusen. Oft genannt im Kriege des Antiochus *L.*

dēmigrātio, ōnis, *f.* das Auswandern, Wegziehen *N*; von:

dē-migro, āre, āui, ātum est auswandern, wegziehen: demigrantium magis quam in bellum euntium modo *L* Woher? durch *abl.*: loco d. *Pl*; präpositionell verdeutlicht: ex oppidis Dolopum d. *Ci* de oppidis *C*; auch bildl.: strumae ab ore demigrarunt *Ci* haben sich verzogen; Wohin? durch *acc.* Athenas d. *N*; mit Präpos.: ad M. Marcellum demigrasti *Ci* demigraturi in illa loca *Ci*; im Bilde: iniussu dei hinc (aus dieser Welt) demigrare *Ci* 'das Leben zu verlassen'.

dē-minuo, ere, minui, minutus herabmindern, vermindern; *pass.* abnehmen, zusammenschmelzen *α*; *occ.* wegnehmen *β*; *metaph.* beeinträchtigen, schmälern, vermindern *γ*. | *α trans.* numerum copiarum d. *Ci*; *pass.* copiae deminutae *C* uectigalia sunt deminuta *Ci* praediis deminutis *Ci* = stückweise verkauft. | *β* Mit de u. *abl.*: ne quid de summa re p. deminueretur *Ci* tantum se de huius praesidiis deminuturum *Ci* aliquid de iure, de libertate d. *Ci* de tanta uoluptate quicquam *C.* | *γ* illis licentiam timor noster auget, his studia deminuit *C* d. potentiam *C* imperium populi ... huius nundinis deminutum est *Ci* si ... sententia interdicti ... deminuta est *Ci*; daher bes.: capite se deminuere, capite deminui *CiL* 'sein Bürgerrecht schmälern'; auch: sein B. verlieren. Davon:

dēminūtio, ōnis, *f.* Verminderung, Verringerung; *occ.* das Verminderungsrecht *α*; *metaph.* Beeinträchtigung, Schmälerung, Verlust *β*. | *α* ultus est uictoriae crudelitatem Sulla ... deminutione ciuium *Ci* accretio et deminutio luminis *Ci* imperatorem deminutione prouinciae multare *Ci* Verkürzung der Amtsdauer, ne de bonis priuatorum d. fiat *Ci*; *occ.*: uti Hispalae datio deminutio esset Senatsbeschluss bei *L*: Hispala soll berechtigt sein, von ihrem Eigenthume zu geben und zu mindern. | *β* quo animo libertatis uestrae deminutionem (Verlust) ferre possitis *Ci* muliebre fastigium in deminutionem sui accipiens *T* hielt die hohe Stellung der Frau für persönliche Beeinträchtigung. Oft: capitis deminutio Verringerung der bürgerlichen Rechte. Das Nähere s. u. caput.

de-miror, āri, ātus sum sich höchlich verwundern, sich durchaus wundern (meist mit tadelndem Beigeschmack): quod demiror equidem *Ci.* Meist mit *acc. c. inf.*: cuius possessionis eos non pudere demiror *Ci* in quo ego demiror meminisse te ... *Ci*; mit indir. Fr.: demiror, cur ... dicas *Ci.*

dēmisse s. u. dēmitto.

dēmissio, ōnis, *f.* (demittere) das Herablassen: storiarum *C*; *metaph.* das Sinkenlassen, animi *Ci* = die Niedergeschlagenheit.

de-mitto, ere, misi, missus I. hinab (herab) lassen, hinabgehen lassen *α*; *occ.* 1. sinken lassen, senken. 2. hineinsenken, versenken. 3. (Gewand und Haar) lang herabwallen lassen; *pass.* lang herabwallen *β*. II. hinab (herab) schicken: *refl.* (*med.*) hinabgehen, sich hinabziehen *α*; *metaph.* (*pass.*) von wo ausgehen, abstammen *β*. | I *α* funibus per murum demitti *L* se manibus (mit den H.) demittere *L* de muris per manus demitti *C* sich herablassen, eum in antiquum metallum *Ci* cornua (Raaen) demittere *O* demissa antenna *O* die herabgelassene, calculum in urnam *O* werfen, se ad aures eius d. *Ci* herabbeugen, se ob assem *Pl* sich um ... bücken; bild.: se in causam d. *Ci* sich einlassen, demitti in adulationem *T* sich herablassen zu ... | *β* 1. falces submissae et demissae *Cu* aufwärts und abwärts gerichtet, capite demisso *CCi* caput in sinum *Ph* ultu demisso *CuO* oculos ⟨in terram⟩ *LO* niederschlagen, aures demittit canis *H* senkt sie, auriculas demittit asellus *H* lässet sie hangen. So *metaph.* von Bergen: qua se montium iugum ad planiora demittit *Cu* sich senkt. Mit Prolepse: colles ... iugum demittunt *V* senken sich jochförmig. Von Gewässern: uallis, quo se demittere riui assuerant pluuialis aquae *O* hinabzuströmen, abzufließen; dicht.: lacrimas d. *V* 'fließen lassen'. Vom Muthe: animum (mentem) d. *Ci V* den Muth sinken lassen. Vgl.: demisere metu uultumque animumque *O.* Auch: se admodum animo d. *C* völlig kleinmüthig werden. 2. demissa puppis *O* tiefgehendes, huc stipites d. *C* caementa *H* lacubus ferrum d. *O* einsenken = eintauchen, sublicas in terram *C* nummum in loculos *H* in die Tasche stecken, hominem uiuum sub terram *L* lebendig begraben. Mit Prolepse des Objects: in solido puteum demittere *V* tiefen Brunnen graben, fundamenta in terram demittere *Cu* tiefe G. anlegen. Bei Dichtern auch: ensem in armos d. *O* ferrum in ilia *O* telum per pectora *O* ferrum iugulo d. *O* 'versenkte in' = stieß hinein. Vgl. aliquid in pectus d. *L* es sich tief einprägen, spes animo d. *O* ins Herz aufnehmen, censum in uiscera d. *O* auffressen. 3. illam usque ad talos demissam purpuram recordemini *Ci* laena demissa ex humeris *V* demissa tunica, stola *H* demissi capilli *O* demissus crinis *O* als Zeichen der Trauer. Vgl.: demissa in armos pendebant monilia *O* bis hinunter auf ... hiengen. | II *α* Mit persönlichen Objecten: equum in flumen *Ci* leuem armaturam *L* agmen in uallem demittere *L* hinabmarschieren lassen; daher *meton.*: nauem secundo amni d. *L* stromabwärts schicken, classem Rheno demittere *T.* So auch: castra demittere ad ripas ... *Hirtius* hinabverlegen; dicht.: imbres caelo *O* (vom H.), ex omni caelo nimbos *O* herabschicken = regnen lassen, currum ab aethere *O.* Im Sprichwort: de caelo demitti *L* vom Himmel herabkommen = auf übernatürliche Weise entstehen. *Refl.* (*med.*): copiae se demittunt in conuallem *C* in iniquum locum *C* se in Ciliciam d. *Ci* hinabbegeben. Bildlich: ⟨hominem⟩ ad imos manes d. *V* ihn zum Hades senden (ψυχας Ἄϊδι προϊαψεν *Homer*); dicht. auch mit *dat.*: corpora Stygiae nocti d. *O* aliquem morti d. *V.* | *β* ab alto demissum (ausgegangen) genus Aeneā *H* a magno demissum nomen Iulo *V* Romanus Troiā demissus *T.* Davon: **dēmissus** 3 *adv.*: **dēmisse** (*adi. isol. PPP* v. demittere) 'niedergelassen', 'gesenkt'; *occ.* 1. herabhangend; 2. niedrig gelegen; 3. niedrig, tief *α*;

Digitized by Google

metaph. (von der Stimme) gedämpft, 'gesenkt' *β*; (vom Geiste) 1. demüthig, schlicht, bescheiden; 2. kleinmüthig, niedergeschlagen *γ*. | *α* demisso capite discesserat *Ci*. 1. demissus funis *V* aures demissae *V* usque ad talos demissa purpura *Ci*. 2. campestria (palustria) ac demissa loca *C* fruchtbare (sumpfige) Niederungen. 3. si demissior ibis (zu tief fliegst) ... si celsior ... (zu hoch) *O*; vgl.: demissius uolare *O* demissa puppis *O* tiefgehendes. | *β* demissa uoce locuta est *V*. | *γ* 1. suppliciter demisseque respondere *Ci* sermo d. atque humilis *Ci* demississime exponere *C*; daher: qui demissi in obscuro uitam habent *S* die in bescheidenem Dunkel leben. 2. quis P. Sullam nisi maerentem, demissum adflictumque uidit? *Ci* in prouincia paullo demissior *Ci*.

dēmiurgus, dorisch: **damiurgus,** i, *m.* (Fw. *δημιουργός*) in dorischen Staaten Titel der höchsten Obrigkeit: inter magistratus gentis (damiurgos uocant, X numero creantur) certamen ⟨erat⟩ *L* etwa 'Gemeindeverweser': *ὃς τὰ δήμια ἔργα ποιεῖ*.

dēmo, ere, dempsi, demptus (*dē-emere) wegnehmen = abnehmen *α*; *occ.* = abziehen *β*. | *α* iuga bōbus d. *H* demptis armis *Cu* tegulis *Ci* barbam d. *Ci* gladio caput *Cu* abschlagen; oft *metaph.*: alicui onus demere *L* ihm die Last abnehmen, uerbi atrocitate dempta *Ci* = ignominiam *Cu* metum *OL* sollicitudinem *Ci* nehmen, beseitigen, tilgen, dempto fine *O* ohne Ende, demptis corporis uoluptatibus *Ci* ohne körperliche Lust. Ausgangspunkt *abl.*: pomum arbore, cacumine nidum d. *O*; präpositionell verdeutlicht: fetus ab arbore *O* clipea de columnis *L* ex humeris amictum *O*. | *β* illi quos tibi dempserit adponet annos *H* partem de die d. *H* cum aliquid additur aut demitur *Ci* quantum erat do capite (Summe) demptum *Ci* demit de capite medimna DC *Ci*; *metaph.* si quid ad eas leges addi, demi, mutari uellent *L* dazu oder davon thun.

Dēmocritus, i, *m.* (*Δημόκριτος*) Philosoph aus Abdera, geboren um 460, gest. 361, Schüler des Eleaten Leucippus, Begründer der Atomenlehre. Als ethisches Ziel des Menschen denkt er die *εὐθυμία*, das ist die leidenschaftslose Ruhe des Gemüthes. Crasser Missverstand deutete dies als Heiterkeit und machte ihn zum 'lachenden Philosophen': rideret Democritus ... *H*; *adi.* **Dēmocritēus,** jünger ... ius 3 (*Δημοκρίτειος*, § 23) des D., zu D. gehörig; daher *subst.*: 1. Anaxarchus Democriteus *Ci* (*sc.* discipulus) Schüler des D. 2. **Democritēa,** ōrum, *n.* (*sc.* praecepta, *δόγματα*) Lehrsätze des D.

Dēmodocus, i, *m.* (*Δημόδοκος*) Kriegername bei *V* (nach dem homerischen Sänger D.).

Dēmoleōn, ōntis, *m.* (*Δημολέων*) Centaur *O*. Vgl.:

Dēmoleus, i, *m.* (**Δημόλεως*) Grieche bei *V*.

dē-mōlior, īri, ītus sum wörtlich 'herabwälzen'; daher: abreißen, niederreißen, zerstören, Fw. 'demolieren': tectum demoliti sunt *N* sacellum tibi sit demoliendum *Ci* Bacchanalia *L* demoliri signum conantur *Ci* 'herabnehmen', statuas, simulacrum, Dianam d. *Ci*. *Metaph.* tyrannidis propugnacula demolitus est *N* si quod cuique priuatim officiet ius, id destruet atque demolietur *L*. Davon:

dēmōlītio, ōnis, *f.* das Abnehmen: signorum *Ci*; Niederreißen: aditus templorum demolitione sublati *Ci*.

dēmonstrātio, ōnis, *f.* das Hinweisen, Zeigen *α*; *metaph.* Nachweisung, Nachweis, Beweis, Darlegung *β*; *occ.* (Übersetzung von *ἐπίδειξις*) Lobrede oder Tadelrede *γ*. | *α* mystagogi conuersam habent demonstrationem suam *Ci* finium demonstrationi interesse *Ci*. | *β* huius generis demonstratio est uulgaris *Ci*. | *γ* deliberatio et demonstratio genera sunt causarum *Ci*. Von:

dē-monstro, āre, āui, atus genau zeigen, bezeichnen *α*; *metaph.* (mit Worten) bezeichnen, zeigen; *occ.* nachweisen, darlegen *β*. | *α* digito demonstrare locum *N* pictum Gallum *Ci*; daher: aliquem digito demonstrare *T* mit Fingern auf ihn weisen (als allgemein bekannten Mann), itinera cum cura d. *L* illis absentibus finis Acerronio demonstrauit *Ci*; mit indir. Fr.: ante demonstrabant (die Fremdenführer), quid ubique esset *Ci*. | *β* demonstrabo iter: Aureliā uiā profectus est ... *Ci* earum nauium formam *C*; in eingeschobenen Relativsätzen: ad ea castra, quae supra demonstrauimus, contendit *C* 'obengenannte'. Mit Attraction: cum essent in quibus demonstraui angustiis *C* (in iis, quas); auch in anderer Form des Einschubs: ut supra (ante) demonstrauimus, ut demonstratum est *C* 'wie oben gezeigt', 'wie bereits gesagt wurde': *occ.* ad hanc istius cupiditatem demonstrandam *Ci* sceleribus breuiter a me demonstratis *Ci*. Es folgt *acc. c. inf.*: demonstrant hanc istius consuetudinem fuisse *Ci* ego culpam in te fuisse demonstro *Ci*; oder indir. Fr.: demonstrauit, qua oratione usus esset *Ci* alio loco, ut res se habeat, demonstrabitur *Ci*.

Dēmophoōn, contrahiert **Dēmophōn,** ontis, *acc.* onta, *m.* (*Δημοφόων*, *Δημοφῶν*) gr. Mannsname. I. Gefährte des Äneas *V*. II. Seher im Heere Alexanders *Cu*.

dē-morior, demori, demortuus wegsterben, absterben, herausssterben (aus einem Kreise): cum esset ex ueterum numero quidam senator demortuus *Ci* ne quis emeret nisi in demortui locum Formel bei *Ci*.

dē-moror, āri, ātus sum *intr.* sich aufhalten, zögern *α*; *trans.* aufhalten, verzögern, hindern *β*. | *α* ille nihil demoratus exsurgit *T*. | *β* equitatum praemisit ad nouissimum agmen demorandum *C* eorum munitiones d. *C* nullo hoste iter demorante *C* ihr Vorrücken behelligte, quid fando demoror austro? *V* halte ich Euch ab von (der Fahrt mit) dem Südwinde, inutilis annos d. *V* friste das Leben; mit *abl.*: Teucros quid demoror armis? *V* halte ab vom Kampfe.

Dēmosthenēs, is und ī, *acc.* ēn und em, *m.* (*Δημοσθένης*) gr. Mannsname, bes. I. Feldherr der Athener im peloponnesischen Kriege, leitete die sicilische Expedition mit Nicias, zu Syrakus 413 hingerichtet *Ci*. II. Der berühmte Staatsmann und Redner zu Athen, 381—322.

dē-moueo, ēre, mōui, mōtus 'fortbewegen', entfernen, fortbringen, fortschaffen, verdrängen *α*; *occ.* 1. vertreiben. 2. (aus einem Amte) entfernen *β*. | *α* demoueri et depelli de loco necesse est eum, qui deiciatur *Ci*; mit bloßem *abl.*: fluuius alueo demotus *T* in insulas demoti sunt *T* fortschaffen = verbannen, matre demota *T* ... beiseite geschafft war; brachylogisch: (agricolam) nunquam demoueas, ut ... secet mare *H* bringst ihn nicht fort, sodass er (nicht damit!) ... Bes. hostes gradu demoti *L* aus der Stellung geworfen. Bildl.: consulem de rei publicae praesidio d. *Ci* uis ... animum de statu demouet *Ci* bringt aus der Fassung, eum de suo cursu ... *Ci* a re p. labes demouebatur *Ci* sperabam hanc a me posse molestiam demoueri *Ci*. | *β* 1. populum de suis possessionibus *Ci* rem p. ex possessione *Ci*. 2. spe obiecta principis loci, si priorem aetate ... de-

monisset *T*; mit *abl.*: aliquem ordine, praefecturā *T*; absol.: d. centuriones *T* absetzen.

dē-mūgītus 3 (mugire) durchbrüllt, mit Gebrüll erfüllt: paludes *O*.

dē-mulceo, ere von oben bis unten streicheln: dorsum equis *L*.

demum (Superlativform zu dē, wie primum neben prō, *adv. isol. acc. n.*) 'zuletzt' = endlich, erst *α*; mit andern Zeitpartikeln: endlich = erst, ⟨später, als man erwartet hat⟩ *β*; in Vbdg. mit Pronominibus: endlich = eben, gerade *γ*; Allgemein hervorhebend: erst, vollends *δ*. | *α* Vgl. tan-dem (aus tam-demum). demum fato functum (esse eum) palam factum est *Suetonius* decimo demum anno pugnatum est *O* quarta uix demum exponimur hora *H*. | *β* In Bezug auf Gegenwart oft: nunc demum intellego *Ci* nunc demum mi animus ardet *Ci*. Vergangenheit und Zukunft bezeichnet tum d.: tum demum (dann erst) omnia illa uicta uidebuntur, cum . . . *Ci* tum demum (da endlich, erst) ingemuit *O*. So findet sich: iam demum *O* jetzt erst, post Calendas demum *Ci* nach . . . erst. | *γ* is enim demum est meā sententiā iustus triumphus *Ci* hac demum terrā *V* iste demum uicinus . . . coepit . . . *Ci*. So bei Adverbialformen: hic d. *V* (hier endlich), ibi d. *V* sic d. *V*. Vgl. s. u. ī-dem. | *δ* immemor est demum, . . . qui . . . *O*.

dē-murmuro, āre herabmurmeln: carmen ore *O*.

dēmūtātio, ōnis, *f.* Veränderung: morum *Ci*; von:

dē-mūto, āre, aui, ātus abändern, verändern: nihil instituto flaminum *T*.

denārius 3 (dēni) je zehn enthaltend: nummus *L* Zehnasstück, daher *subst. isol.* **dēnārius**, ii, *m.* (*sc.* nummus) der Denar, eine Silbermünze im Werte von urspr. 10, dann seit dem 2. punischen Kriege 16 As (rund 40 Kreuzer ö. W.): ut pro singulis modiis ternos denarios dare liceret *Ci* statuis, . . . quid iis ad denarium solueretur *Ci* „in römischer Währung". *Gen. pl.* meist denariūm *Ci* (*δηναρίων*).

dē-narro, are, āui, ātus herunter erzählen, genau schildern: matri denarrat, ut (wie) . . . *H*.

dē-nato, āre herabschwimmen: Tusco alueo *H* = im Tiber.

dē-nego, āre, āui, ātus durchaus verneinen, völlig leugnen *α*; ganz abschlagen, versagen, verweigern *β*. | *α* illam nihil peruicit, quin obiecta denegaret *T*. | *β* colloquia expetita et denegata *C* ut senatus litteris postulantibus denegaret *Ci*; mit Obj.: quae multis petentibus denegarunt *Ci* nidebor meo suffragio honorem homini amicissimo denegauisse *Ci*; bildl.: ei natura ingenium denegauit *T*. Mit *inf.*: nec, si plura uelim, tu dare deneges *H* weigertest dich zu geben.

dēni, ae, a (*decni von decem) je zehn: pueri annorum senum septenumque denum *Ci*, aber auch denorum equorum *L*. Oft in Vbdg. mit Zahladverbien: bis (ter) denis nauibus *V* 2 × 10, 3 × 10. Dicht. auch *sing.*: dena . . . Luna mouebat equos *O* jedesmal der zehnte Mond.

dē-nicālis, e auf Abgestorbene bezüglich: denicales, quae a nece appellatae sunt, feriae *Ci* das Todtenfest (zu Ehren des Verstorbenen reinigte sich die Familie).

dēni-que (statt *dēne-que; *dēne von de, wie pone neben post, superne neben super). I. ⟨Aufzählungen abschließend⟩ und endlich, und zuletzt *α*; *occ.* ⟨Steigernde Aufzählungen beendend⟩ und endlich, und sogar, und außerdem noch *β*; ⟨ohne ausgeführte Aufzählung⟩ und sodann, und dann *γ*; ⟨bloß einen verallgemeinernden Begriff anfügend⟩ überhaupt, schließlich und letztlich; *occ.* ⟨verringernd⟩ wenigstens *δ*; ⟨die Reihe ideell abschließend, also scheinbar selbständig⟩ am Ende, kurz, mit einem Worte; *occ.* ⟨ironisch⟩ am Ende gar *ε*. II. Zeitlich: am Ende, zuletzt *α*; ⟨= tandem⟩ endlich, erst; ⟨mit andern Zeitangaben im Sinne von demum⟩ erst, gerade, eben *β*. | I *α* Ohne Correlativpartikeln: consulum, censorum, praetorum, quaestorum denique *Ci* proximo, altero, tertio, denique reliquis consecutis diebus *Ci*. In Correlation: primum me ipsum uigilare, deinde magnos animos esse in bonis uiris, deos denique inmortales auxilium esse laturos *Ci*. | *β* aratorum fugae, calamitates, exsilia, suspendia denique *Ci* omnia sua iura, commoda, auxilia, totam denique libertatem *Ci* sacella suffossa, inaedificata, oppressa, summa denique turpitudine foedata esse *Ci*. In abgebrochener (rhetorisch variierter) Reihe: repete ab eo non pecuniam, non praedia; socrum denique sibi habeat *Ci*. | *γ* ille imperat reliquis ciuitatibus obsides, denique ei rei constituit diem . . . *C*. (Hier liegt der Reihenbegriff in der Mehrheit der ciuitates, der Abschluss der einzelnen Befehle ist die Feststellung des Termins.) Pro se quisque manus adfert; aqua denique feruenti Philodamus perfunditur *Ci* audiamus igitur Sextilium; fratres denique prodeant *Ci*. | *δ* tot res tam pretiosas, omnes denique res, quae alicuius pretii fuerint *Ci* ecqua ciuitas est? . . . rex denique ecquis? *Ci* quod nemo bonus, nemo denique ciuis est, qui . . . *Ci* hoc quemquam ferre posse, hoc quemquam denique audire arbitrare? 'prius undis flamma' ut ait poëta, prius denique omnia (*sc.* fierent) *Ci* uitaui denique (höchstens) culpam, non laudem merui *H*; *occ.* nostros praesidia deducturos aut denique indiligentius seruaturos crediderunt *C*. | *ε* Nepos erzählt die Thaten des Pelopidas und schließt: Denique haec fuit altera persona Thebis *N* 'kurz, er war . . .'. Horaz spricht von der Einheitsnothwendigkeit im Kunstwerk, um in den Satz auszulaufen: denique sit quiduis, simplex dumtaxat et unum! *H* si qua metu dempto casta est, ea denique (wirklich) casta est *O*; *occ.* ii denique, qui in sanguine uersabantur, Roscio iniquitatem illius temporis obicient? *Ci*. | II *α* apud Segestanos nemo illud signum audebat attingere: barbaros scitote adductos esse operarios; ii denique illud . . . sustulerunt *Ci* quo suasurum hoc denique est? *Pl*. | *β* hoc ex tuis litteris denique cognoui *Ci* quinto denique die classis appulsa est *Ci* mortuo denique Clodio *Ci* hoc hora decima denique nuntiabatur *Ci* multo denique die *C* erst hoch am T. Sehr oft: hoc ei tum denique in mentem uenisse *Ci* 'damals erst', tum denique honoris nomen obtinebis *Ci* 'dann erst', nunc denique filius se purgat per epistulam *Ci* 'jetzt endlich . . .', iam d. *Ci* uix d. *O*.

dē-nōmino, āre, āui, ātus nach etwas benennen: hinc (ab Lamo) Lamias *H*.

dē-normo, āre unregelmäßig machen: angulus . . . denormat agellum *H*.

dē-noto, āre, āui, ātus bezeichnen, kenntlich machen: res non habere denotatas *Ci* uno nuntio . . . ciues necandos denotauit *Ci* d. ora ac metum singulorum *T* aufmerksam machen auf . . ., haud dubie Icilios denotante senatu *L* . . . hinzielte auf . . .

dens, tis, *m.* (vgl. *ἐδόντες*, dtſch. [§ 4] Zähne, wieneriſch noch 'Zähnde') der Zahn *α*; *metaph.* alles zahnähnliche *β*. | *α* dentibus manditur atque extenuatur et molitur cibus *Ci* dentes exacuit sus *V* 'Hauer', praefectum regium dentis eburneos e fano sustulisse *Ci* Elefantenzähne, 'Elfenbein'; dicht. = dens Numida *O*; oft bildl.: uitiata dentibus aeui *O* 'Zahn der Zeit'; öfter vom 'Zahne des Neides': et iam dente minus mordeor inuido *H* maledico dente carpunt *Ci* uiuos liuor iniusto carpere dente solet *O* siquis atro dente me petiuerit *H*. | *β* perpetui dentes (serrae) *O* Sägezähne, dens ancorae *V* Hafen. d. Saturni *V* Hippe, Winzermeſſer, dens uomeris *V* = dens curuus *O* die Spitze der Pflugſchar, insecti dentes *O* die Zähne des Weberkamms.

denseo, ēre (densus) dicht machen, verdichten; *pass.* dicht werden *α*; *occ.* 1. dicht aufſtellen. 2. raſch nach einander folgen laſſen; *pass.* folgen *β*. | *α* rarum pectine denset opus *O* ſchlägt feſt ..., densetur cantato carmine caelum *O* bedeckt ſich mit dichtem Gewölk, densentur tenebrae *V*. | *β* 1. agmina densentur campis *V*. 2. manu spargens hastilia denset *V* denserent ictus *T* densentur funera *H*. Daneben: **denso**, āre, āui, ātus dicht machen, verdichten *α*; *occ.* dicht aneinanderreihen *β*. | *α* Iuppiter ... densat erant quae rara modo *V* male densatus agger *L* wenig feſte. | *β* cateruas *V* ordines *LCu* scuta *L*.

NB. Beide Formen laufen in Handſchriften und Ausgaben durcheinander. Auffällig iſt jedenfalls die tranſitive Verwendung von densere, da die Bildungen der E-Conjugation ſonſt intranſitiv ſind.

densus 3 (vgl. gr. *δασύς*) dicht *α*; *occ.* in dichter Menge, gedrängt, gehäuft *β*; *metaph.* häufig, zahlreich, wiederholt, ununterbrochen *γ*. | *α* densior silua *C* d. saepes *C* densae fagi *V* aristae *V* densissima flamma *Hirtius* densissimus imber *V* d. umbra *V* d. aër *H* d. terra *Ci* densum pingue *V* fette Maſt, aquilo densus *V* dichte Wolken treibend, plagae d. *H* engmaſchige; ſelten mit *abl.*: caput densum caesarie *O* rauh, dichtbewachſen. | *β* (apes) circa regem densae *V* densos fertur ... in hostis *V* mille rapit densos acie *V* die in gedrängter Reihe fechten; mit *abl.*: acies densa armis uirisque *T*; von Lebloſem: densa inter tela feruntur *V* densa foramina *O*. | *γ* densis ictibus heros ... pulsat Dareta *V* spicula castris densa cadunt *V* densos diuum numerabat amores *V*; *Enallage*: increpuit densis alis *V* densa frigoris asperitas *O*.

dentālia, ium, *n.* (*subst. isol. n.* von dentālis, e zu dens 'zahnähnlich', *sc.* ligna) 'Zahnhölzer' = Pflugſohle (aus zwei ⟨daher *pl.*⟩ ſpitzwinklig hinter der Pflugſchar zuſammenlaufenden Hölzern gebildet, die in der Furche gehend das Erdreich auseinandertreiben) *V*.

dentatus 3 (wie ein *PPP* zu dens) mit Zähnen, gezähnt: male dentata puella *O* die ſchlechte Zähne hat; als *n. pr.* § 27 (Leute, die mit Zähnen auf die Welt kommen) M. Curius Dentatus *L*; *metaph.* dentata serrula *Ci*.

Denthēleti, ōrum, *m.* Volk in Thracien am obern Strymon *L*; mit ſigmatiſcher Ausſprache des *Θ*.: **Densēlētae**, arum, *m.* (*Δερθηλῆται*) *Ci*.

Denthelli, ōrum, *f.* (*Δερθάλιοι*) Städtchen im Gebiet von Pinnae an der meſſeniſch-lacediſchen Grenze. Dazu Ethnicon: **Denthēlĭās**, ātis zu D. gehörig: ager *T*.

dē-nubo, ere, nupsi, nupta wegheiraten (aus dem Elternhauſe): nec Caenis in ullos denupsit thalamos *O* Iulia denupsit in domum Rubellii *T*. Von Nero: Pythagorae in modum coniugiorum denupsit *T* ließ ſich mit ihm feierlich vermählen.

dē-nūdo, āre, āui, ātus entblößen: ne denudetur a pectore *Ci*; *metaph.* ei consilium suum *L* offenbaren; *occ.* eam spoliare ornatu atque denudare *Ci* 'ausziehen' = berauben.

dēnuntiātio, ōnis, *f.* Ankündigung, Verkündigung, Anzeige *α*; *occ.* 1. Androhung. 2. Verordnung. 3. Aufforderung *β*. | *α* hac denuntiatione conterritus *L*. Mit *gen. sub.*: ad M. Laecam Catilinae denuntiatione uenit *Ci* d. ciuitatis *L*. Mit *gen. obi.*: in accusandi denuntiationem ingredi *Ci* d. periculi *L* calamitatum *Ci*. | *β* 1. non est illa legatio, sed denuntiatio belli *Ci* = d. armorum *L* quem consul proscriptionis denuntiatione terrebat *Ci*. 2. contra senatus denuntiationem occidi *L*. 3. locupletis homines testimonii denuntiatione deterret *Ci* z. zur Zeugenſchaft. Von:

dē-nuntio, āre, āui, atus ankündigen, kund thun, erklären *α*; *occ.* 1. androhen. 2. befehlen. 3. prophezeien *β*; (vor Gericht) 1. anzeigen, 2. Anzeige einbringen *γ*. | *α* is qui antea denuntiarat *Ci* domum denuntiare *Ci* domino denuntiatum est *Ci*; mit *dat. pers.* und *acc. rei*: mihi inimicitias denuntiauit *Ci* illa arma non periculum nobis, sed praesidium denuntiant *Ci* quid haec consternatio denuntiat? *Cu* was ſoll ... heißen? Es folgt 1. Ausſage (*acc. c. inf.*): denuntians quidam iussisse consulem ... *L* 'meldete', daſs ..., denuntiat Caecinae se armatos habere *Ci*. 2. Heiſchеſatz: tibi denuntio, mihi ⟨hoc⟩ indices *Cu* ei senatus denuntiaret, ne oppugnaret Saguntum *Ci*; meiſt conjunctionell eingeleitet (vgl. *β* 2.): Siculis denuntiatum esse, ut ad illum uenirent *Ci*. 2. Indir. Fr.: denuntiasti, quid sentires *Ci*. | *β* 1. mortem Miloni d. *Ci* mihi caedem et dimicationem d. *Ci* d. populo seruitutem *Ci* uim d. *Ci*; oft: bellum d. *CiC*. 2. (Vgl. die Heiſchеſätze sub *α*) bei *T* auch mit bloßem *inf.*: Narcissus denuntiat tribuno exsequi caedem. 3. Hector moriens Achilli mortem denuntiat *Ci* caeruleus color (aurorae) pluuiam denuntiat *V* portentis populo bella denuntiabantur *Ci*. | *γ* 1. si accusator noluerit testimonium iis denuntiare *Ci* ſie zur Zeugenſchaft aufforderu, ihnen ... zumuthen; vgl. quibus (testibus) non praesentibus denuntiauimus *Ci* = den. in iudicium *Ci*. 2. de isto fundo Caecinae denuntiat *Ci* erhebt die Beranklage (d. h. erklärt, daſs er ihn belangen werde), iudici denuntiauit (daſs der Kläger die Klage zurückziehe) et absolutus est *Ci*.

dēnuō (*Inscr.* [§ 32] ſtatt *de-nouō, vgl. § 35, 1) 'von neuem', u. zw. eigtl.: aedificantur aedes denuo *Pl* werden neu aufgebaut, post triennium ... denuo quaestio habebatur *Ci* nochmals, Sicilia censa denuo est *Ci* wiederum, recita denuo *Ci* lies nun wieder, denuo rebellans Etruria *L*.

Deō, ūs, *f.* (*Δηώ*, Koſeform zu *Δη-μήτηρ*) Ceres; daher *adi.*: **Dēōĭus** 3 (*Δηῶος*) der Demeter ⟨Ceres⟩ gehörig: quercus *O*; *subst. isol.* **Dēōis**, idis, *acc.* ida, *f.* (*Δηωΐς, sc. θυγάτηρ*) Ceres-tochter = Proſerpina *O*.

de-onero, āre entladen, entlaſten: naues (ſpät); *metaph.* ex illius inuidia deonerare coepit *Ci* begann einen Theil der Verhaſstheit jenes Manns wegzunehmen.

de-orsum (ſtatt *de-uorsum; vgl. prorsus, rursus, dorsum) abwärts gewandt, abwärts: cum pondere et grauitate deorsum feratur *Ci* sursum deorsum commeare *Ci* hinauf und hinunter (*ἄνω κάτω*). Zweifilbig: ignis enim dēorsum (andere densum) ... transit *O*.

by Google

dē-paciscor und **dē-peciscor,** i, de-pectus sum einen Vertrag ſchließen, Vergleich abſchließen *α*; (*trans.*) ſich ausbedingen *β*. ‖ *α* neque ante dimissus, quam depectus est *Ci*. ‖ *β* ipse tria praedia sibi depectus est *Ci*.

dē-pasco, ere, pāui, pastus abweiden, u. zwar von den Thieren: tauri . . . depascunt summa Lycaei *V* agros d. *Ci*; öfter *PPP* **depastus** 3 salicti saepes florem (*gr. acc.*) depasta apibus *V* Weidenhecke, deren Blüten von den Bienen abgeſucht werden, depasta altaria *V* die leeren Altäre, von denen das Fleiſch abgegeſſen iſt; cauſativ vom Hirten: qui segetes depascit in herba *V* abweiden läſst. Daher: **dēpascor,** pasci (als Medium) abfreſſen: ⟨anguis⟩ depascitur artus *V*; *metaph.* febris depascitur artus *V* verzehrt.

dēpeciscor s. u. dēpaciscor.

dē-pecto, ere, pexus herabkämmen: crines buxo *O*; mit prolept. Obj.: uellera foliis tenuia *V* die zarte Wolle von den Bäumen (oder Seide?).

dē-pecūlātor, ōris, *m.* Plünderer, Ausräuber: te unum solum suum depeculatorem uenisse *Ci* d. aerarii *Ci*. Von:

⟨**dē-pecūlor,** lāri⟩, lātus sum völlig ausplündern, berauben; (in guter Latinität nur Perfectformen; vgl. s. u. pecūlātus) delubra omnia depeculatus est *Ci* hominem omni argento depeculatus es *Ci*; bildl.: qui laudem familiae uestrae (das Ruhmesſtück) depeculatus est *Ci*.

dē-pello, ere, dēpuli, dēpulsus hinabtreiben *α*; wegtreiben, vertreiben, forttreiben *α*; *occ.* 1. (Feinde) verjagen. 2. (ſaugende Thiere) entwöhnen. 3. (vom rechten Curs) abtreiben *β*; *metaph.* vertreiben, verſcheuchen; *occ.* abwehren, fernhalten *γ*. ‖ *α* quo (nach Mantua) solemus pastores ouium teneros depellere fetus *V*. ‖ *β* tribunum plebis ui depellunt *Ci*. Ausgangspunkt durch *abl.*: gradu depulsus est *N* wurde aus ſeiner Stellung geworfen, oppidanos muris dep. *C* equitem dorso (equi) d. *H* urbe, Italiā d. *T* = verbannen, hominem senatū *T* ausſchließen; verdeutlicht durch Präpoſitionen: a ceruicibus nostris depulsus est Antonius *Ci* cum est ex urbe depulsus *Ci* depelli de loco *Ci* de Falerno anseres *Ci*, und bildl.: de spe conatuque *Ci* de sententia *L* a consiliis *C*. ‖ *β* 1. depulsis tuis copiis *Ci* Dionysium totā Siciliā depulit *N* ex his locis barbaros *N*. 2. dulce . . . depulsis arbutus haedis *V* depulsos a lacte . . . agnos *V* depulsus ab ubere matris *V* lacte depulsus leo *H* (wo matris ab ubere mit intenta zu verbinden iſt!!). 3. eum aquilones depellunt *T*; mit Zielpunkt (*acc.*): uento portum Herculis depelli *T*. ‖ *γ* d. famem sitimque *Ci* periculum *NCi* morbum *Ci* qui metum bonis, spem audacibus, timorem huic ordini, seruitutem depulit ciuitati *Ci*; *occ.* quorum a templis flammam depuli *Ci* ab huius capite Gallorum impetūs depellit *Ci* falsam a se suspicionem *Ci* uirgines morte uoluntaria . . . turpitudinem depulisse *Ci* uim ui depulsam reprehendere *Ci*.

dē-pendeo, ēre herabhangen *α*; *metaph.* abhängig ſein *β*. ‖ *α* nec dependes nec propendes *Pl*; mit *abl. instr.*: laqueo dependens *L*. Ausgangspunkt, *abl.*: dependent lychni laquearibus aureīs *V*; verdeutlicht durch Präpoſ.: ex humeris dependet amictus *V*. ‖ *β* dependetque fides a ueniente die *O* augurium dependet originehuius uerbi *O* das Wort 'aug.' hängt ⟨etymologiſch⟩ zuſammen . . .

dē-pendo, ere, pendi, pensus völlig abwägen; *occ.* Geld zur Bezahlung abwägen; völlig abzahlen, bezahlen: mi abiurare certius est, quam dependere *Ci*; *metaph.* poenas d. *Ci* erleiden, abbüßen.

dē-per-do, dere, didi, ditus (Decompoſitum, § 34) herunterbringen, zugrunde richten, verderben *α*; verlieren, einbüßen *β*. ‖ *α* Nur als *PPP*: sutor inopia deperditus *Ph*. ‖ *β* habet enim nihil, quod deperdat *Ci* ne quid de libertate deperderet *Ci* bona et honestatem deperdiderunt *Ci*. Als Erſatz des Paſſivs dient:

dē-per-eo, īre, ii, itūrus (Decomp., § 34) völlig zugrunde gehen, verloren gehen: tempestate deperierant naues *C* silices depereunt . . . aeuo *O* werden aufgerieben von . . .; von Lebendem: gens hominum deperitura fuit *O* magna pars exercitus deperiit *C* tam um; *occ.* audiit deperire eum sponsae amore *L* er verzehre ſich, vergehe vor Liebe zu . . . Daher: corpus, in quo deperibat *L* aus Liebe zu dem er . . .

dē-pingo, ere, pinxi, pictus abmalen, malen: pugnam Marathoniam in porticu . . . *N*; *metaph.* quemadmodum uitam huiusce depinxeris *Ci* ſchilderteſt; vgl. uerbis rem d. *Ci*; doch: mens nostra cogitatione quiduis uidetur depingere *Ci* ſich vorſtellen zu können.

dē-plango, ere, planxi, planctus die Hände zuſammenſchlagen ⟨aus Leid⟩: Cadmeida palmis deplanxere domum *O* 'betrauerten unter Hängeringen'; vgl. ipsa suis deplangitur Ardea pennis *O* ⟨durch Flügelſchlag⟩ bejammern.

dē-plōro, āre, āui, ātus laut ſchreien, heftig klagen *α*; *trans.* bejammern *β*; *occ.* ⟨als verloren⟩ beweinen = aufgeben *γ*. ‖ *α* hoc animo apud patronos de suis miseriis deplorarunt *Ci*. Mit innerm Obj.: multa Sosippus de aratorum iniuriis deplorasse dicitur *Ci* klagend vorgebracht haben. ‖ *β* me deplorant ut patrem *Ci* patrem pulsum, patriam adflictam, domum incensam d. *Ci*. ‖ *γ* spem Capuae retinendae deploratam esse *L* deploratur in perpetuum libertas *L* deplorata colonis uota *V* die aufgegebene Hoffnung der Landleute.

de-pōno, ere, posui, positus (Decomponiert, § 34) I. niederlegen, -ſetzen, -ſtellen, zu Boden legen *α*; *occ.* ⟨als anvertrautes Gut⟩ niederlegen, in Sicherheit bringen, unterbringen; *metaph.* anvertrauen *β*. II. ablegen, beiſeite legen, weglegen *α*; *metaph.* niederlegen, aufgeben, ablegen, verzichten *β*. III. Fachwort der Ärzte: (Kranke, Sterbende) 'aufgeben', an ihrer Rettung verzweifeln. ‖ I *α* lectica paulisper depositā *Ci*. Wo? durch *abl.* mit Präpoſ.: lyram in muris d. *O* latus in harena *O* mentum in eius gremio d. *Ci* corpora sub ramis *V* latus sub lauru *H*; dicht. bloß *abl.*: caput strato d. *O*. Beachte beſ.: plantas in hortis d. *O* Ableger einſetzen im Garten, ego hanc uitulam . . . depono *V* ſetze aus ⟨als Kampfpreis⟩. Rhetoriſch: Chattos saltus Hercynius . . . deponit *T* läſst ſie in die Ebene herabgelangen. ‖ *β* apud alium eas phaleras habuisse depositas *Ci* tabulas testamenti d. *O* signa deposita apud amicos *Ci* amphoras in templo Dianae *N* sua omnia in siluis *Ci* Corinthi obsides *L* ad saucios deponendos *C* um die Verwundeten in Sicherheit zu bringen. So auch von Geld: HS sexagiens in publico d. *Ci* 600 000 Fl. bei der Staatscaſſe 'deponieren'; *metaph.* pecunias in publica fide d. *Ci* der Treue . . . anvertrauen, communem causam populique ius in uestra fide ac religione deponit *Ci* vertraut eurer Gewiſſenhaftigkeit an, rem . . . in auro d. *H* dem Ohre anv., fallere depositum *O* ihn um das Anvertraute bringen. ‖ II *α* (pater) circum

caput omne micantes deposuit radios *O* laurumque capillis (*abl.*) ponite! deponunt *O* sarcinas d. *Ci*. Sehr oft: arma deponere *CCiL* 'die Waffen ſtrecken' Woher? librum de manibus *Ci* onera iumentis *C*. Wohin? coronam in aram dep. *L*; dicht.: fetūs (onus naturae) d. *Ph* niederkommen, werfen. | *β* onere deposito officii *Ci* accusatoris personam (Maske) deponere *Ci* timorem, si quem habetis, deponite! *Ci* d. nomen *CiO* d. sitim *O* 'löſchen', bellum *OL* beendigen, spem d. *H* 'aufgeben'; vgl. consilium dep. *C* animam dep. *N* uiuis non ad deponendam, sed ad confirmandam audaciam *Ci* non adimitur iis ciuitas, sed ab iis deponitur *Ci* tantam dignitatem dep. *Ci* errorem suum dep. *Ci* inimicitias, simultates, odium, inuidiam, luctum dep. *CiNL* memoriam rei (= aliquid ex memoria) dep. *Ci* einer Sache... vergeſſen. Öfter: dep. imperium *NC* dictaturam *L* magistratum *Ci* 'ablegen'; aber: triumphum dep. *L* auf ihn verzichten. Vgl. ego prouinciam Galliam in contione deposui *Ci* 'habe ausgeſchlagen'. | **III** Nur *PPP*: depositi proferre fata parentis *V* depositum nec me qui fleat, ullus erit? *O*. Bildl.: aegra et prope deposita pars rei publicae *Ci*.

dēpopulātio, ōnis, *f.* Entvölkerung, Verwüſtung. Mit *gen. obi.*: d. praediorum *Ci* agrorum *Ci*; aber mit *gen. subi.*: Thraecum d. *Ci*; *metaph.* aedium sacrarum publicorumque operum *Ci* Verheerung. Vgl.:

dēpopulātor, ōris, *m.* Entvölkerer, Verwüſter: fori *Ci*; von:

dē-populo, āre, āui, ātus (populus) entvölkern, verwüſten, verheeren. Selten *activ*: agros prouinciamque Pompeius depopulauit *Pollio*; öfter in den Formen des *Perf. pass.*: late depopulato agro *L* depopulatis agris *C*; claſſiſch *medial* **dē-populor,** āri, ātus sum entvölkern *α*; *metaph.* verwüſten, verheeren *β*. | *α* d. agros *Ci* eam regionem *C* Siciliam prouinciam per triennium *Ci*. | *β* quibus (seruis) siluas publicas depopulatus erat *Ci* multas domos, plurimas urbis, omnia fana depopulatus est tum *Ci*.

dē-porto, āre, āui, ātus hinabführen, -bringen, -ſchaffen *α*; fortführen, -bringen, -ſchaffen *β*; *occ.* (aus der Provinz nach Rom) heimbringen, -führen, mitbringen *γ*; (in der Kaiſerzeit) verbannen *δ*. | *α* ut omne argentum statim ad mare ex oppido deportaretur *Ci* Nilus magnam uim seminum secum dicitur deportare *Ci* ſtromabwärts führen, naues exercitum eo deportauerant *Ci* (räumlich: ex alto). | *β* sua omnia Salamina deportant *N* in castra frumentum d. *C* Agyrio uasa Syracusas deportata sunt *Ci* signa e Graecia domum suam d. *Ci* ad fructus deportandos onerariam nauem comparare *Ci* legatum uinctum Romam d. *L*. | *γ* ex Hispania triumphum deportauit *N* aliquod ex Asia deportatum dedecus *Ci* triremis missa ad Alcibiadem deportandum *N* ihn heimzuholen, non te ex Sicilia litteras in Verrem deportare uelle *Ci* exercitum uictorem deportauit *Ci* hat heimgebracht. | *δ* Vibius Serenus de ui publica damnatus in insulam deportatur *T* ut liberti Italiā (von J.) deportarentur *T*. Die Deportation hatte den Verluſt der Bürgerrechte zur Folge, die Relegation aber nicht.

dē-posco, ere, poposci dringend verlangen, fordern *α*; *occ.* 1. (als ein Recht) ſich etwas ausbedingen. 2. die Auslieferung einer Perſon verlangen *β*. | *α* idem non modo non recusem, sed adpetam etiam atque deposcam *Ci* tuus pater illam prouinciam sibi depoposcit *Ci* familiae duae deposcant haec Volscos sibi, illa Aequos *L* ſollen ⟨zum Kampfe⟩ herausfordern. Mit dopp. *acc.*: populum ... disceptatorem deposco *Ci* ut deposcerent imperatorem et ducem Caesarem *Ci*. | *β* 1. hanc mihi dispensationem deposco *Ci* lene ... tibi partis istas deposcisse, ut ... *Ci* sibi id muneris d. *C* qui Cn. Pompeium interficiundum depoposcit *Ci*. 2. regum amicos ad mortem d. *Ci* hunc si tota Asia deposcit ad supplicium *Ci* ducem in poenam foederis rupti d. *L* centurionem illa morti deposcit *T* hac lege Caelii adulescentia ad mulieris delicias deposcitur *Ci*; abſolut: altera me deposcere putabatur ... *Ci*.

dēprāuātio, ōnis, *f.* Verdrehung, Verzerrung: membrorum *Ci* oris *Ci*; *metaph.* Verſchlechterung: d. animi *Ci* consuetudinum *Ci*; deprauatio nostra *Ci* unſere Verkehrtheit. Von:

dē-prāuo, āre, āui, ātus verdrehen, verzerren, verkehren, entſtellen *α*; *metaph.* verderben, verführen, verſchlechtern *β*. | *α* quaedam contra naturam deprauata habere *Ci* quae corrigere uult, mihi deprauare uidetur *Ci*. | *β* in uetere fortuna illos natos ... copiae deprauabant *Ci* d. plebem consiliis *Ci* homines gratiā *S* uenistis eos uenenatis muneribus deprauatum *Ci*. Öft *PPP adi. isol.* **deprāuātus** 3 *adv.* ē verderbt, verkehrt: bestiae, quamuis deprauatae (durch Kunſt) non sint, prauae (von Natur) esse possunt *Ci* deprauate iudicare *Ci* unrichtig.

dēprecābundus 3 eifrig bittend *T*; vgl.:

deprecātio, ōnis, *f.* (deprecari) Abbitte = Entſchuldigung *α*; *occ.* = Fürſprache, Fürbitte (für andere) *β*. | *α* adgrediar ad crimen eum illa deprecatione, qua mihi saepius utendum *Ci* d. facti *Ci* inertiae *Hirtius* periculi *Ci* Bitte um Abwendung, quae d. est ei reliqua? *Ci*. | *β* abnuens deprecationem pro illis suae conuenire fortunae *Cu* qui mea pericula uestrā deprecatione nudarunt *Ci*. NB. Die Stelle: quis enim deprecatione deorum ... non conscientiae fide commouetur *Ci* iſt lückenhaft; kaum heißt d. hier 'Verwünſchung'.

dēprecātor, ōris, *m.* Fürbitter, Fürſprecher: miseriarum d. *Ci* Fürſpr. im Unglück, periculi deprecatores ciues amplissimi, die durch ihre Fürſprache ... beſeitigen, ad eum legatos deprecatoresque miserunt *Ci* d. salutis meae *Ci* für mein Heil. Von:

dē-precor, āri, ātus sum. I. bittend abzuwenden ſuchen, bittend, durch Bitten abwehren *α*; ⟨abwehrende⟩ Fürbitte einlegen, um Gnade bitten *β*. II. erbitten, losbitten, erflehen. | **I** *α* saepe precor mortem, mortem quoque deprecor idem *OCCi* ut uirgarum uim deprecaretur *Ci* d. periculum *C* supplicium *Ci* hoc unum deprecor *O* bitte dich, von ... abzuſtehen, si ullum ab sese calamitatem poterit deprecari *Ci* illam ignominiam a familia deprecatus est *Ci* poenam d. *Cu* querimoniam a se *Ci* illorum iratos animos *Ci* = iram senatūs *L* durch Bitten beſänftigen. Brachylogiſch: legati deprecantur errasse regem *S* die G. ſuchen bittend abzuwehren ⟨und führen an⟩, der König habe geirrt. | *β* Die urſpr. Bdtg. tritt noch inſofern hervor, als es ſich meiſt um die Abwendung einer Gefahr handelt: te deprecante damnabantur *Ci* quod esset ausus pro ciui, pro amico deprecari *Ci* non pro meo reditu ... filii deprecati sunt *Ci*. Und ſo folgt ſehr oft negativer Heiſcheſatz (die in deprecari liegende Negation fortführend): Seruilius deprecabatur, ne iudicium capitis in se constitueretur *Ci*

Digitized by Google

eigtl. 'ſuchte durch Bitten abzuwenden, daſs man nicht' = bat, daſs man nicht, deprecor, ne irascatur *Ci*; daher auch: neque se illum deprecari, quominus pergat *L* nihilum deprecans, quin ... in se saeuiret *L*. Daher auch ‖ II affirmativ: paucos dies exsoluendo (zur Auszahlung) donatiuo dep. *T* quam multorum hic uitam est a L. Sulla deprecatus *Ci* cum ad fratris salutem a populo R. deprecandam uenisset *Ci* nullae sunt imagines, quae me a uobis deprecentur *Ci* ciuem a ciuibus depr. *Ci*. Mit affirm. Heiſcheſatz: nec deprecaturi sumus, ut crimen hoc ... nobis condonetis *Ci*.

de-prehendo (ſchlechter deprahendo, § 35, 5), ere, hendi, hensus u. (§ 2*) **deprendo**, prendere, prendi, prensus (Decomponiert § 34) wegfangen, auffangen, wegnehmen *α*; ⟨ergreifend⟩ finden, ergreifen, entdecken; *occ.* überraſchen, ertappen *β*; *metaph.* ⟨geiſtig⟩ finden, faſſen, erkennen, wahrnehmen *γ*. ‖ *α* duas naues deprehendunt, deprehensas excipiunt *C* internuntios dep. *C* multos in agris *C* in fluminis uado rex deprehensus est *C* mulierculas a praetore abeuntis deprehendere *Ci*. ‖ *β* piscem in ulmo dep. *O* de gladiis ac sicis, quae apud ipsum erant deprehensa *Ci* pilorum multitudinem deprehendi posse *Ci* nummos in circo *Ci*; daher *occ.*: domi Caesaris percussor deprehensus dicebatur esse cum sica *Ci* libertus eius in maleficio (in manifesto scelere) deprehensus est *Ci* hostes dep. *CiC* ubi mora deprenderat *O* perterritos dep. *C* 'überraſchen', d. eum in adulteriis *Ci* Nymphas cum Ioue iacentes *O* totiens deprensus maritus *O* der ſo oft ⟨auf ſchlimmen Wegen⟩ ertappte. Vgl. furta dep. *CiO* entdecken = Philotae scelus *Cu* facinus *Ci* coniurationem *Ci*. Und ſo bildl.: 1. testes deprehensi *Ci* 'in die Enge getrieben' = se deprehensum negare non potuisse *Ci*. 2. auster nauim deprehendit *O* ego ... Argolico mari deprensus *V* vom Sturm überraſcht. ‖ *γ* conscientiae notas in ore dep. *Cu* curas in pectore d. *O* in seris deprensa (est) potentia morbi *O* zeigte ſich, hac re comperta manifesteque deprehensa *Ci* tu inclusam in litteris rei publicae pestem deprehendisti *Ci*; dicht.: si me stultior ipso deprenderis *H* 'erfunden wirſt', 'dich zeigſt'.

dēprehensio, ōnis, *f.* (deprehendere) das Auffinden, Entdecken: ueneni *Ci*.

dēpressus 3 'niedergedrückt'; d. h. niedrig, niedrig gelegen: domus *Ci* conuallis *V*; *adi. isol. PPP* von:

dē-primo, ere, pressi, pressus (premere) niederdrücken, herabdrücken *α*; *occ.* 1. (Schiffe) verſenken; 2. (in die Erde) tief hinabgehen, tief gehen laſſen, tief graben *β*; *metaph.* unterdrücken *γ*. ‖ *α* lanx in libra ponderibus impositis deprimitur *Ci* altero ad frontem sublato, altero ad mentum depresso supercilio *Ci* depresso aratro *V*. ‖ *β* 1. Cono multas naues capit, complures deprimit *NCi* ab eodem imperatore classem hostium esse depressam *Ci*. 2. fossam deprimere *Hirtius T* tiefen Graben anlegen, totum est e saxo in mirandam altitudinem depresso *Ci* der ... tief hinabgeht. ‖ *γ* uos meam fortunam deprimitis? *Ci* opes illius ciuitatis ... depressae sunt *Ci* improbitate depressa ueritas *Ci* eius preces ... obstinatione d. *N*.

***dē-proeliāri** ein Treffen auskämpfen nur *PPr*; *metaph.* uenti deproeliantes, von *H* nach depugnare gebildet.

dē-prōmo, ere, prompsi, promptus (Decompoſitum § 34) hervorholen, -nehmen, herauslangen *α*; *metaph.* entlehnen, entnehmen *β*. ‖ *α* Ausgangspunkt *abl.*: pharetrā deprome sagittam *V* uenenum sinū *T* uinum cellis, diotā *H*; verdeutlicht durch Präpoſ.: pecuniam ex arca *Ci* ex aerario *Ci*; bild.: pectem de matris sinu *Ci*. ‖ *β* maledicta deprompta ex recordatione impudicitiae *Ci* uerba domo patroni d. *Ci* uerba ex intimo artificio *Ci* iuris utilitas uel a peritis uel de libris depromi potest *Ci*.

dē-propero, āre, āui, ātus ſich beeilen; mit Prolepſe des Objects: coronam d. *H* in aller Eile flechten.

dē-pudet, dēpudēre, dēpuduit, die Scham aufgeben: depuduit, ... pudor sua signa reliquit *O*.

dē-pūgis, e (hybrid von de- und *πυγή*) ohne (d. h. mit magerm) Hintern *H*.

dē-pugno, āre, āui, ātus auskämpfen, zu Ende kämpfen *α*; bis zur Entſcheidung kämpfen *β*. ‖ *α* proelio depugnato *Pl*. ‖ *β* ter depugnauit Caesar cum ciuibus *Ci* myrmillo in Asia depugnauit *Ci* acie instructa d. *C*. Im Bilde: uoluptas depugnat cum honestate *Ci* kämpft auf Leben und Tod.

dēpulsio, ōnis, *f.* (depellere) Zurückſtoßen; *metaph.* Abwehr, Abweiſen: quae causa iustior est belli gerendi, quam seruitutis depulsio? *Ci* d. doloris *Ci* d. mali et adeptio boni *Ci*; *occ.* d. luminum *Ci* 'Reflexion' der Lichtſtrahlen.

dēpulsor, ōris, *m.* (depellere) Abwehrer, Abwender: dominatūs *Ci*.

dē-puto, āre, āui, ātus I. abſchneiden, beſchneiden: falx deputat umbras *O* die ſchattenſpendenden Zweige. II. mit Entſchiedenheit wofür halten: quem tu esse hebetem deputas aeque ac pecus *Accius* bei *Ci*.

dē-pȳgis s. u. de-pūgis.

de-quoquo s. u. decoquo.

Derbices, um, *m.* Volk am untern Oxus *Cu*.

Dercennus, i, *m.* König zu Laurentum; andere leſen Percennus *V*.

Dercetis, is oder **Dercetō**, ūs, *f.* (*Δερκετώ, Δερκέτις*) ſyriſche Gottheit (der Aſtarte-Aphrodite verwandt); ſie gebiert die Semiramis von einem jungen Syrer, den ſie tödten läſst, das Mädchen ſetzt ſie aus; es wird aber von Tauben ernährt. Sie ſelbſt ſtürzt ſich bei Askalon in die See und wird in einen Fiſch verwandelt *O*.

dērectus s. u. directus.

dērelictio, ōnis, *f.* Vernachläſſigung, Hintanſetzung: communis utilitatis *Ci* von:

dē-re-linquo, ere, līqui, lictus (Decompoſitum, § 34) ganz verlaſſen, im Stiche laſſen *α*; *metaph.* aufgeben, vernachläſſigen *β*. ‖ *α* ut homines arationes derelinquerent *Ci* naues derelictae *C* angulus prouinciae derelictus *Ci* incultum et derelictum (herrenloſer) solum *Ci*. ‖ *β* me a magistratibus derelictum *Ci* derelinquo communem causam *Ci*.

dē-repente (verſtärktes repente) urplötzlich; meiſt dicht.: atque ille exclamat derepente maximum *Pl*; aber auch: raptis derepente armis *T*.

dē-repo, ere, repsi herabkriechen, -ſchleichen: ad cubile suis *Ph*.

dē-rīdeo, ēre, rīsi, rīsus tüchtig auslachen, verlachen, verſpotten. Selten abſolut: deridet (ſpottet), cum iubet satis dare Habonium *Ci*; meiſt *trans.*: Pergameni te deriserunt *Ci* hoc in eo deridendum est, quod ... *Ci*. Davon:

dērīdiculus 3 lachenswert, lächerlich: deridiculum

Digitized by Google

esse se reddere rationem . . . *L*; *subst. isol.* **dēridiculum**, i, *n.* Gespötte *α*; lächerliches Wesen *β*. | *α* deridiculo fuit senex *T* man machte sich über ihn lustig. | *β* ignauiā animi et deridiculo corporis iuxta despiciendus erat *T*.

dē-rigesco, ere, rigui (nicht dī-r.) völlig erstarren: deriguit formidine sanguis *V* deriguitque malis (Niobe) *O* deriguere comae *O* stehen zuberge, oculi *V* der Blick wird starr.

dē-ripio, ere, ripui, reptus (rapere) fort-, los-, ab-, entreißen: dereptus cortex *O*; mit *dat. pers.*: ei misero omnia uitae ornamenta deripi *Ci* spolia occisis derepta Latinis *V*; mit *abl.* des Ortes: polo deripere lunam 'vom Himmel' herabreißen, cola . . . tectis *V* herabnehmen, amphoram horreo *H* wegnehmen; präpositionell verdeutlicht: de manu Cereris Victoriam deripere *Ci* quantum de mea auctoritate deripuisset *Ci* Ansehen schmälern.

dērīsor, ōris, *m.* (deridere) Spötter: derisor uero plus laudatore mouetur *H* zeigt sich tiefer ergriffen als . . .; daher: imi derisor lecti *H* 'Spötter am untern Ende der Tafel' = der scurra (*σκόλαξ*), der auf dem untersten Sopha im Triclinium mit dem Wirt Platz nimmt und über alle Geladenen seine Witze zu reißen hat.

dērīsus, ūs, *m.* (deridere) Spott, Verlachen, Gespött: facile ad derisum stulta leuitas ducitur *Ph.*

dērīuatio, ōnis, *f.* Ableiten: fluminum *Ci* aquae Albanae *L*; von:

dē-rīuo, āre, āui, ātus (rīuus) ableiten, wegleiten: aqua ex flumine deriuata *C* flumen depressis fossis d. *Hirtius*; *metaph.* hac fonte deriuata clades in populum fluxit *H* alio responsionem suam deriuauit *Ci* deriuandi criminis causa *Ci* abwälzen, culpam in aliquem deriuare *Ci* überwälzen, partem curae in Asiam *Ci* lenken auf . . .

dērogatio, ōnis, *f.* theilweise Abschaffung: legum *Ci*? von:

dē-rogo, āre, āui, ātus absprechen, wegnehmen, entziehen, vermindern *α*; *occ.* (ein Gesetz durch Rogation) theilweise abschaffen *β*. | *α* non enim tantum mihi derogo (absprechen), ut . . . *Ci* nationi huic fidem derogo *Ci* de aduersarii testium fide derogetur *Ci* nihil uniuersorum iuri d. *T* aliquid tutelae sociorum *T*. | *β* huic legi nec obrogari fas est, neque derogari ex hac aliquid licet, neque tota abrogari potest *Ci* legi Calpurniae derogatur *Ci*.

⟨**dē-rōdo**, ere,⟩ **dērōsus** annagen, abnagen: derosos esse a muribus clipeos *Ci*.

Dertōna, ae, *f.* j. Tortona, 65 km sw. von Pavia *L*.

de-ruptus 3 (vgl. ab-ruptus = 'Abruzzen') abschüssig, jäh: d. loca *L* collis *T* deruptior tumulus *L*; *subst. isol.*: per derupta et auia sequentes frustratus est *T* über unwegsame Abhänge.

dē-saeuio, īre, ii sich abtoben, heftig wüthen: sic toto Aeneas desaeuit in aequore uictor . . . *V* tragica desaeuit in arte *H* läßt (seine Helden) wüthen.

dē-scendo, ere, scendi, scensum est (scandere) herabsteigen, -kommen, -gehen; *occ.* 1. bergab marschieren. 2. (zu Rom) auf den Markt kommen *α*; *metaph.* herabgehen, hinabgehen *β*; *occ.* sich zu etwas herunterlassen, herbeilassen, auf etwas einlassen, sich wozu entschließen, verstehen *γ*. | *α* consul se cum praesidio descensurum esse dixit *Ci*. Ausgangspunkt durch *abl.*: descende caelo, Calliope *H* aggeribus Alpinis d. *V*; prosaisch durch Präpos.: d. de castello, de rostris, de Palatio *Ci* de caelo *L* a caelo *V* ab Alpibus *L* ex loco superiore *C* ex equis *L* „absteigen"; daher allein: descendere uxorem iussit *L* (vom Wagen). Zielpunkt durch *acc.*; präpositionell verdeutlicht: in Piraeum *N* in planitiem *C* in aequum *L* in campum (Marsfeld) *H* ad nauiculas nostras *Ci*; im Bilde: descendere ad ipsum ordine perpetuo *O*; *occ.* 1. Xerxes in Graeciam descendit *N* (der Marsch geht von der innern Hochfläche zuerst an die Küste, daher ist de berechtigt, ebenso wie der Zug Xenophons umgekehrt *ἀνάβασις* heißt), in Phoenicēn d. *Cu* Sabinum exercitum praedatum in agros Romanos descendisse *L*. 2. (Da die Wohnstätten in Rom auf den Hügeln, das Forum aber in der Tiefe lag, sagte man:) ut ciuis . . . in forum descenderit ante lucem *Ci*; seltener: uiri ad forum descendentes *L*; daher allein: hodie non descendit Antonius! (kommt nicht aufs Forum) Cur? dat natalicia in hortis *Ci* fuge, quo descendere gestis *H* (zweideutig!). | *β* Zunächst vom Berge: mons descendit in aequum *O* 'senkt sich'; dann vom Meere: mare intumescit et in campos descendit *Cu* die hohe See 'ergießt sich'; dann von Gewändern: uestis . . . descendit infra genua *Cu* wallt hinab, reicht . . .; von Waffen: ferrum in corpus (ilia *O*) descendit *L* 'dringt ein'; daher (Bild vom Pfeil): quod uerbum in pectus lugurthae altius . . . descendit *S* descendit cura in animos *L* toto descendit corpore pestis *V* verbreitete sich (eindringend) im . . ., (si quid scripseris,) in Maeci descendat iudicis aures *H* komme ihm zu Ohren (zur Beurtheilung). | *γ* cogunt me preces descendere in omnes *V* populus . . . descendit in causam *Ci* in certamen descendere *Ci* ad supplicia innocentium *Ci* ad uerborum contumelias *C* ad uim atque arma d. *C* ad ultimum (extremum) auxilium *L* uidete, quo descendam iudices *Ci* wie weit ich herabgehe. NB. Öfter unpersönl.: descensum est in campum, in aciem *L* eo descensum . . ., ut . . . *T* man war so tief . . . herabgegangen. Davon:

dēscensio, ōnis, *f.* das Herabsteigen, -fahren: Tiberina *Ci* die Thalfahrt . . . und:

dēscensus, ūs, *m.* Abstieg = Absteigen *α*; *meton.* bergabgehender Weg *β*. | *α* sub radicibus montis consedit, qua illi descensus erat in Galliam *Ci* wo er herunterzusteigen mußte; dicht. mit *dat.*: facilis d. Auerno *V* zum Av. | *β* descensus ripae . . . CCC fere passuum *L* praeruptus eo descensus *Hirtius*.

dē-scisco, ere, dīscii (selten iui) descītum est abzufallen beschließen; daher: abfallen *α*; *metaph.* sich losmachen, losmachen, abwenden *β*. | *α* mercennarii descierunt *N* defecerat Samus, descierat Hellespontus *N*. Mit ab: desciscere a rege constituit *N* d. a populo Romano *L*; daher auch: d. ab Latinis ad Romanos *L* und brachylogisch: ad Samnites descitum erat *L*. | *β* d. ab antiqua institutione *Ci* a ueritate *Ci* a uita *Ci* (*euphem.* = sterben), artes desciuere a uetere gloria *T*.

dē-scribo, ere, scripsi, scriptus I. (Nur mit de) einkratzen, abreißen, zeichnen, entwerfen; *occ.* abschreiben *α*; *metaph.* bezeichnen, beschreiben, schildern; *occ.* bestimmen, erklären, definieren *β*. II. (Mit der Variante dī-scribere, welche hier stets besser ist; 'auseinanderschreiben' d. h.:) eintheilen, abtheilen, ordnen *α*; (Personen) eintheilen, zutheilen, einreihen *β*; (als gebührenden Antheil) zuschreiben, zutheilen, anweisen *γ*; (Lieferungen) ausschreiben, auflegen *δ*; abgrenzen, feststellen, anordnen, vorschreiben *ε*. | I *α* in uiridi cortice fagi carmina d. *V* einschneiden, einritzen: carmina

Digitized by Google

in foliis *V* notiuā tabellā descripta uita senis *H* aufgezeichnet; vgl. Archimedes formas in puluere describserat *L* Figuren gezeichnet, caelique meatus describent radio *V*; *occ.* praecepta mira *H* tabulas publicas describi ab omnibus librariis . . . imperaui *Ci* litteras describendas ciuibus dare *Ci* factorum dictorumque eius descripta recitare *T* eine Abſchrift ſeines Tagebuchs . . . | *β* flumen Rhenum d. *H* mores hominum *Ci* eam sine contumelia describo *Ci*; mit dopp. *acc.*: me homines abiecti latronem (als R.) describunt *Ci* si quis erat dignus describi *H* (in der Komödie) dargeſtellt zu werden; *occ.* describere uerba, officia *Ci*. | **II** *α* quemadmodum discriptum erat *Ci* classes centuriasque ex censu *L* discripsisti urbis partis ad incendia *Ci* annum in XII menses d. *L* quemadmodum esset ratio totius belli discripta *Ci*. | *β* censores binos in singulas ciuitates descr. *Ci* tributim et centuriatim discriptis ordinibus *Ci* libertinos in tribus urbanas d. *L* milites in legiones *L* equites in suam . . . gentem d. *Cu*. | *γ* ipsorum bona suis comitibus discripsit *Ci* duodena discribit in singulos homines iugera *Ci* sesquimodios in capita discr. *Ci* discripsit pecuniam ad Pompei rationem *Ci* Asiae ciuitates proportione discr. *Ci* frumentum populo d. *L* discriptas seruare uices *H* die zugewieſene Reihe. | *δ* ciuitatibus discribere uecturas frumenti *C* pro numero militum pecunias *Ci* sociis XV milia peditum d. *L*. | *ε* quis tandem nobis ista iura discribit? *Ci* diligentissime descripta a maioribus iura finium *Ci* quae iure ciuili descripta sunt, teneantur *Ci*. Davon *PPP adi. isol.*:

dēscriptus 3, *adv.* ē I. abgeſchrieben, caput *Ci* beſchrieben, bezeichnet, solarium *Ci*. II. (mit dem beſſern **discriptus** wechſelnd) eingetheilt, geordnet, gegliedert: decuriati et discripti exercitus perditorum *Ci* a quo essent illa dimensa et discripta *Ci* naturā . . . nihil est discriptius *Ci* nichts beſſer Geordnetes.

dēscriptio u. **discriptio,** ōnis, *f.* I. (von dēscribere) Riſs, Abriſs; *occ.* Entwurf, Abſchrift *α*; *metaph.* Darſtellung, Beſchreibung, Schilderung; *occ.* Begriffsbeſtimmung *β*. II. (von discribere) Eintheilung, Ordnung *α*; *occ.* Vertheilung *β*. | **I** *α* descriptio aedificandi *Ci* Riſs, Bauplan; *occ.* explicate descriptionem imaginemque tabularum *Ci*. | *β* d. sphaerae *Ci* regionum *Ci*; *occ.* d. officii *Ci* nominis breuis et aperta d. *Ci*. | **II** *α* quae erit totius rei ratio et descriptio? *Ci* decuriatio tribulium, discriptio populi *Ci* d. seruorum *Ci* mei sunt ordines, mea discriptio *Ci* discriptiones temporum *Ci*. | *β* iuris aequa discriptio *Ci* discr. priuatarum possessionum *Ci* urbs discriptione aedificiorum nobilis *Ci* d. sumptus *Ci* caedis atque incendiorum discriptio *Ci* discriptio rerum expetendarum fugiendarumque.

dē-seco, āre, secui, sectus abſchneiden: aures *C* partes ex toto *Ci*.

dē-sero, ere, serui, sertus (ſich losmachen) verlaſſen, im Stiche laſſen; *occ.* (militäriſch) das Heer verlaſſen, 'deſertieren' *α*; *metaph.* ⟨eine Sache⟩ aufgeben, im Stiche laſſen, ſie vernachläſſigen *β*. | *α* tu repente relinquis, deseris *Ci*; mit Sachobject: Lyciam deserit Apollo *V*; mit Perſonalobject: eum in ipsis periculis deseruit *Ci* sin a nobis deserar *Ci*; dicht. mit bloß. *abl.*: deseror coniuge *T* vom Gatten, desertus suis *T*; *occ.* deseruerat exercitum *Ci* castra d. *L* duces d. *C*; auch abſolut: qui deseruerant, capitis damnantur *N* quia multi . . . desere-bant *T* deſertierten. | *β* agri cultura deseritur *Ci* rem publicam non deseram *Ci* cur honorem Caesaris deseri patimur? *Ci* si meam uitam deseruissem *Ci* non deserit se *Ci* gibt ſich nicht auf, suum ius non deseruit *Ci* d. inceptum *V* negotium *Ci* officium *Ci* causam *Ci* publica sacra d. *L* vernachläſſigen, cultum deorum *L*; juriſtiſch: uadimonium deseruit *Ci* hat „die Bürgſchaft im Stiche gelaſſen" = den Termin verſäumt, cum desertum esse dicat uadimonium *Ci* 'es ſei verfallen' = er ſei ausgeblieben. Im Bilde: mensa deserit toros *O* verläßt = wird weggeſchoben; non facundia deseret hunc nec lucidus ordo *H* leo desertus uiribus *Ph* a mente deseri *Ci* den Kopf verlieren. Davon *PPP adi. isol.*: **dēsertus** 3 verlaſſen, öde, einſam, deserti campi, colles *Ci* ager d. *L* ex desertissimis oppidis *Ci* in desertissima solitudine *Ci*; *metaph.* uita deserta ab amicis *Ci* freudeleer, ut nullius reditus umquam fuerit desertior *Ci* 'unbemerkter blieb'; *subst. isol.*: **dēserta,** ōrum, *n.* Einöden: Parnassi deserta per ardua *V* Libyae deserta peragro *V* 'Wüſten'; vgl. deserta . . . petere *Cu* die Steppen aufſuchen.

dēsertor, ōris, *m.* (deserere) 'Deſerteur', Ausreißer *α*; *metaph.* Flüchtling, preisgebend, aufgebend, vernachläſſigend *β*. | *α* desertores et transfugae *Cu* d. et proditores *C* d. et rerum capitalium damnati *T*. | *β* Dardanius desertor Asiae *V* socii desertor amoris *O* homines, desertores meae salutis *Ci*.

dē-seruio, īre, eifrig dienen, ſehr ergeben ſein, fröhnen: si potius uobis ac rei p., quam sibi et suis commodis deseruiant *Ci* qui bonis uiris deseruiat *Ci* si operae et uigiliae meae deseruiunt amicis *Ci* geweiht ſind, corpori d. *Ci* ein Sklave des K. ſein.

dē-sēs, dē-sidis (desidēre) müßig, träg, unthätig: desidem domi sedere *L* rem Romanam desidem esse atque imbellem *L*.

dē-sideo, ēre, sedi (sedere) niederſitzen, d. h. müßig daſitzen, unthätig ſein: frustra totum desedi diem *Terentius*.

dēsīderābilis, e (desiderare) verlangens-, wünſchenswert, nihil desiderabile concupiscunt *Ci*; *occ.* suis uitiis desiderabilem efficere suum *Ci* die Sehnſucht nach dem Ahnen wach rufen.

dēsīderium, ii, *n.* (desiderare) Sehnſucht, Vermiſſen, Verlangen, Wunſch *α*; *metaph.* Bedürfnis *β*; *meton.* Wunſch, Anliegen, Bitte *γ*. | *α* desiderium est libido eius, qui nondum adsit, uidendi *Ci*; dicht.: desideriique temperare pocula *H* Sehnſuchtsbecher = Liebestrank. Meiſt mit *gen. obi.*: desid. tam cari capitis *H* nach . . ., flens dolore ac desiderio mei *Ci* tota Italia desiderio libertatis exarsit *Ci*. Seltener *gen. subi.*: qui desideria imperitorum commoueret *Ci* omnium ciuium desiderio reuocari *Ci*. Beide Genitive: filii parui desiderium mei *Ci*; desiderio teneri *Ci* in desiderio esse *Ci* Verlangen tragen. | *β* cibi potionisque d. naturale *L* hac manus suffecere desiderio meo *Cu* d. Veneris *Cu*. | *γ* desideria militum ad Caesarem ferre *T*.

dē-sīdero, āre, āui, ātus (desiderare et considerare a sideribus dici certum est *Festus*) 'etwas von den Sternen herunter begehren'; nur *metaph.* ſich ſehnen nach, verlangen nach, wünſchen, begehren *α*; *occ.* 1. vermiſſen. 2. (militäriſch) vermiſſen, d. h. im Felde verlieren *β*. | *α* me . . . ut mitissimum parentem desideratum . . . uident *Ci* desiderarunt te . . . oculi mei *Ci* quem a cuncta Italia desideratum confiteris *Ci* centum

aratores unus ager desiderat *Ci* di inmortales quae loca desiderant? *Ci* res publica uim et seueritatem desiderabat *C.* Das Obj. durch *Infin.*: haec scire desidero, quod ex nobis audire desiderat *Ci* oder *Acc. c. inf.*: quo ullam rem importari desiderent *Ci.* | β 1. mensem totum ... desideror *H* du vermiſſeſt mich, ex me audies, quid in oratione tua desiderem *Ci* seu quid a peritioribus desiderari uidebatur *Ci* ex fano signum ex aere desideratum est *Ci* fehlte. 2. in eo proelio CC milites desiderauit *C* quarta (legio) desiderat neminem *Ci*; daher pluris esse a Syracusanis istius aduentu deos (Götterbilder), quam uictoriā Marcelli homines desideratos *Ci* ſeine Ankunft habe die S. mehr Götter gekoſtet, als des Marcellus Sieg Leute.

dēsidia, ae, *f.* (deses) 'Müßigſitzen' = Müßiggang, Unthätigkeit, Trägheit: fuga laboris desidiam coarguit *Ci* ab industria plebem ad desidiam auocare *Ci* se languori desidiaeque dare *Ci*; *plur.* nobis desidiae cordi *V* allerlei Müßiggang. Davon:

dēsidiōsus 3 müßig, faul, träg: qui nolet fieri desidiosus (Faullenzer), amet! *O* von Zuſtänden, desidiosissimum otium *Ci* überaus faule; daher dicht.: Cupido, ... desidiose puer *O* der zur Trägheit verführt; vgl. desidiosae inlecebrae cupiditatum *Ci.*

dē-sīdo, ere, sēdi (jünger sīdi) ſich nach abwärts ſetzen, einſinken: terrae motu ... terra desedit *CiL*; bild.: uelut desidentes mores *L* verfallende.

dēsignātio, ōnis, *f.* (designare) Bezeichnung, Angabe: personarum *Ci*; *occ.* 1. totius operis designationem requirere *Ci* 'Plan'. 2. designatio consulatus ... praeparatur *T* Beſtimmung zum Conſul; vgl. superbire homines annua designatione *T.*

dēsignator beſſer dissignātor.

dē-signo, āre, āui, ātus I. bezeichnen, angeben, beſtimmen *α*; *occ.* ernennen *β*. II. abzeichnen, nachbilden. III. (*metaph.*) einrichten, anordnen; *occ.* anſtiften (dies auch mit der Präſm. **dis-signare**). | I *α* fines templo Iouis d. *L* Aeneas urbem designat aratro *V* d. moenia sulco *O*; daher: digitis designor adultera uulgi *O* digito uatem d. *O*; mit d. F. hinweiſen auf, designat oculis ad caedem unumquemque nostrum *Ci*, und mit Worten: hoc uerbo P. Clodius non designatur *Ci* hac oratione Dumnorigem designari *C* nullā ignauiae notā designari (potuistis) *L.* | *β* (Meiſt als *PPP*) consul designatus *Ci* aedilis, praetor, tribunus, magistratus designatus *Ci* ut sibi iam Xuir designatus esse uideatur *Ci*; doch auch: uti Xuiratum habeant, quos plebs designauerit ... *Ci.* Und ſo allein: quotiens tu me designatum (als beſignierten Conſul), quotiens consulem interficere conatus es? *Ci* ciuis designatus *Ci* 'zukünftiger' Bürger (vom Kind im Mutterleib). | II Maeonis elusam designat ... Europen *O* ſtellt dar. | III rem constituere et de(dis)signare *Ci* d. et conficere *Ci* quid non ebrietas dis(de?)signat? *H.*

dē-silio, ⟨altl. dēsulio⟩, īre, silui (salīre) herabſpringen: desilite, milites! *C.* Mit Angabe des Ausgangspunktes im *abl.*: tribunali d. *T*; präpoſitionell verdeutlicht: de nauibus *C* ex naui *L*; ab equo *V* aber ex equo *L*; de raeda *Ci* aber ex essedis *C*; equites ad pedes desiliunt *H* desiliens aqua *O* herabſtürzendes, imitator desilit in artum *H* ſpringt ins Enge = verrennt ſich.

dē-sino, ere, dēsii, dēsitus aufhören, endigen *α*; ablaſſen, unterlaſſen *β*. | *α* Zunächſt intranſitiv: quo (puero) desinet ferrea aetas *V* desierant imbres *O* unde coepit oratio mea, ibi desinet *L* desine communibus locis *Ci* hör' auf von ...; *pass.* tunc bene desinitur *O* hört ſich's gut auf. Mit in u. *acc.*: desinit in piscem mulier *H* in pristim desinit aluus *V* läuft aus in ..., wird zu ... Selten *trans.* libenter artem desinerem *Ci* aufgeben, neque tu dominam ... desine (unſicher!) *O* laſs zurück; dicht.: (Gräcismus nach: λῆγε κλαυμάτων) desine querelarum *H.* | *β* Meiſt mit *Infinitiv*: mihi parcere ac de me cogitare desinite *Ci* mirari Torquatus desinat *Ci* iudicia Romae fieri desierunt *Ci*; dann pleonaſtiſch im Paſſiv: orationes legi sunt desitae *Ci* disputari desitum est *Ci* man hat aufgehört ..., ja ſogar desitum est bellari *L.* Mit zu ergänzendem Infinitiv: desine plura, puer! *V* (*sc.* dicere), desine, tibia, uersus *V* (*sc.* canere); vgl. desinit in lacrimas *O* ihre Rede endigt in Thränen.

dē-sipio, ere, sipui (sapere): *metaph.* ſich der Thorheit überlaſſen, thöricht, unſinnig ſein: licet, me desipere dicatis *Ci* dulce est desipere in loco *H* 'ſchwärmen', estne quisquam ita desipiens, ut ...? *Ci* ein ſolcher Thor.

dē-sisto, ere, stiti, stitum est abſtehen, ablaſſen, aufhören. Nur intr. Abſolut: usque ad M. Terentium C. Cassium consules tabulas confecisse, postea destitisse *Ci* in primo destitit ore sonus *O* blieb aus, ſtockte; dicht.: (ὀφίστηκα μάχης als Gräcismus) mit *gen.*: tempus desistere pugnae *V*. Dieſer (ablativiſche) *gen.* deckt ſich im Lat. mit *abl.*: Mamertini publice susceptā causā destiterunt *Ci* ſtanden ab von ..., vgl. d. itinere, negotio *C* sententia *Ci* incepto *VCu* bello *L.* Präpoſitionell verdeutlicht: de qua petitione destitisti *Ci* de contentione d. *N* ab defensione *C* ab incepto *L.* Meiſt mit ⟨objectivem⟩ Infinitiv: eos colere atque obseruare destiterunt *Ci* postremo liceri destiterunt *Ci.* Oft mit Negation: homines cursare ... non destiterunt *Ci* suscipere inimicitias non destitit *N*, wo wir den *inf.* als Hauptverb., des uerbum finitum adverbiell überſetzen: nahm unaufhörlich auf u. ſ. w.

dē-sōlo, āre, āui, ātus (solus) einſam machen, verlaſſen: agros *V*; öfter *PPP*: **dēsōlātus** 3 *adi. isol.*: vereinſamt, verlaſſen: terrae d. *O* manipli desolati *V* ⟨von den Führern⟩ verlaſſen, nonanus ... desolatus aliorum discessione *T* die 'Neuner' (ſoldaten), die allein geblieben waren.

dē-specto, āre (*frequ.* v. despicere) wiederholt herabblicken; *occ.* (von Berghöhen) überragen, beherrſchen *α*; *metaph.* verachtend herabſehen, verachten *β*. | *α* ille sedens flammas despectat *V* ex alto ... aethere despectat terras *O* terras ... captas despectare uidentur (cycni) *V* (*Ribbeck*: respectare capsos); *occ.* quos ⟨populos⟩ maliferae despectant moenia Abellae *V.* | *β* ne ut uicti et ignaui despectarentur *T.*

dēspectus 3 s. u. despicio.

dēspectus, ūs, *m.* Ausſicht, Fernſicht *α*; *metaph.* Verachtung *β*. | *α* erat ex oppido despectus in campum *C* in castra *C* in mare *C.* | *β* ei despectui est *T* wird von oben angeſehen, d. h. von ihm verachtet.

dēspērātio, ōnis, *f.* Verzweiflung, Verzweifeln, Hoffnungsloſigkeit, 'Reſignation', 'Deſperation'. Sprichwort: saepe desperatio spei causae est *Cu* 'Auf Regen folgt Sonnenſchein', cum prope ad desperationem peruenissent ... *N* ut saepe ad desperationem forent adducti *N* 'gebracht'. Meiſt mit *gen. obi.*: spes cum

Digitized by Google

omnium rerum desperatione (an allem) confligit *Ci* d. uitae *Ci* rei publicae *Ci* salutis *Cu* recuperandi *Ci*; *occ.* desperationis notae *L* das Aufgeben eines Kranken. Von:

dē-spēro, āre, āui, ātus die Hoffnung aufgeben, sie fahren laſſen, verzweifeln *α*; (*trans.*) woran verzweifeln, etwas aufgeben *β*. | *α* Gabinium spem habere a tribuno plebis; a senatu quidem (von Seite des S.) desperasse *Ci*. Mit Ergänzung (woran): cum de toto ordine desperarit *Ci* de commeatibus d. *C* desperatum esse de republica *L*; mit *dat.* saluti desperari uetuit *Ci* desperans rebus suis *Ci* an ſeiner Lage, sibi hic ipse desperat *Ci* an ſich. Es folgt *infin.*: quā posse frui desperat *O*; öfter *acc. c. inf.*: cum desperasset aliquid . . . profici posse *Ci* desperant id se consequi posse *Ci*; dicht.: *nom. c. inf.* cur ego desperem fieri sine coniuge mater? *O*. | *β* quae (woran) ceteri desperauerint *Cu* essent illi quidem desperandi . . . *Ci* honores, quos quietā re p. desperant *Ci* a te ipso desperatum uidere te uolui *Ci*. Sehr oft: desperatis rebus *CiN* desperata salute *C* in verzweifelter Lage, desperatis campestribus locis *C* weil ſie daran verzweifelten, die Werke in der Ebene ſtürmen zu können, und als *PPP adi. isol.* **despērātus** 3 verzweifelt, hoffnungslos *α*; *occ.* (von Kranken) aufgegeben *β*. | *α* o desertum hominem, desperatum, relictum *Ci* exercitus conlectus ex senibus desperatis *Ci* haec nunc multo desperatiora *Ci* desperatissimum perfugium *Ci*. | *β* aegrotans ac prope desperata res publica *Ci*.

dēspicātio, ōnis, *f.* Verachtung (in paſſivem Sinne): despicationes aduersantur uoluptatibus *Ci* Ausbrüche der V . . . Von:

dēspicātus 3 (*adi. isol. PPP* von despicare = despicere) verachtet: homo despicatissimus. Daher:

dēspicātus, ūs, *m.* Verachtung: si quis despicatui ducitur *Ci* verachtet wird.

despicientia, ae, *f.* (despicere) das Verachten, Geringſchätzung (in activem Sinne) rerum externarum, humanarum *Ci*. Von:

dē-spicio, ere, spexi, spectus (specere) I. herabblicken, herabſchauen *α*; *metaph.* (jemand verächtlich meſſen, daher) verachten, verſchmähen, geringſchätzen *β*. II. den Blick abwenden. | **I** *α* ueluti de uertice montis despicere in ualles . . . uidetur *O* collibus occupatis, qua despici poterat *C* von denen ſich eine Fernſicht ins Thal bot; auch *trans.*: Iuppiter aethere summo (von . . .) despiciens mare ueliuolum terrasque iacentes *V* tollam altius tectum, non ut te despiciam, sed . . . *Ci*. | *β* nihil in hoste *Cu* deos *Cu* a populo Romano contemnimur, despicimur *Ci* si haec omnia contemnis ac despicis *Ci* despiciens conscios stuprorum *Ci*; daher *PPP adi. isol.*: homines despecti et contempti *CiT*. | **II** tempus aucupantur, ut simul atque ille despexerit, aliquid . . . moliantur *Ci*.

dē-spolio, āre, āui, ātus ‘völlig entkleiden’; *metaph.* berauben: ne se armis despoliaret *C* ut etiam una cum ceteris Siculis despoliaretur *Ci* triumpho despoliari *L*.

dē-spondeo, ere, spondi, sponsus förmlich verſprechen, zuſagen, verheißen *α*; *occ.* (als Braut) verloben *β*; (animum) den Muth verlieren, aufgeben *γ*. | *α* cui me praeripere desponsam iam et destinatam laudem ualde est iniquum *Ci* prouinciam desponsam, non decretam habere *Ci* uelut desp. Romanis imperium *L* jo-zuſagen vom Geſchick verheißen. | *β* inuito despondit ei filiam suam *Ci* cum pater, Iphi, tibi flauam despondet Ianthen *O*. | *γ* nec ipsi solum animos desponderant, sed contemni coepti erant a finitimis *L*.

dē-spūmo, āre abſchäumen: foliis undam aheni *V*.

dē-spuo, ere (dēspui, dēspūtum) auf den Boden ſpucken: sacellum, ubi nunc despui religio est *L*.

dē-stillo, āre (stilla) herabträufeln: destillat ab inguine uirus *V*.

dēstinātio, ōnis, *f.* Beſtimmung: d. partium, quibus cessurus esset *L*; *occ.* praecipuum destinationis meae documentum *V* meines Entſchluſſes. Von:

dē-stino, āre, āui, ātus (*stanare aus stare; vgl. σταvνώ, ἱστάνω) ‘feſtſtellen’, befeſtigen; *occ.* feſthalten *α*; *metaph.* feſtſetzen, beſtimmen *β*; *occ.* 1. beſchließen, ſich vornehmen. 2. als Ziel feſtſetzen, beſtimmen. 3. (Mädchen) zur Braut beſtimmen, verloben. 4. (Leute zu einem Amte) beſtimmen, auserſehen *γ*. | *α* antennas ad malos d. *C* rates ancoris d. *C*; *occ.* falces laqueis *C* ⟨auffangen und⟩ feſthalten. | *β* ei praeripere desponsam et destinatam laudem *Ci* imperio finem Halym *Cu* orbem muri polentā *Cu* certae destinataeque sententiae *L* eum animo auctorem caedis *L* ihn bei ſich als . . . feſtſetzen = ihn feſt dafür halten, aliquem inter participes sceleris d. *Cu* angeben. Mit *dat. pers.*: Hannibali prouinciam d. *L* alteri diem necis *Ci* (iuuenco) frons turgida . . . uenerem destinat *H* treibt ihn an zu . . . Daher auch *dat. rei*: nostri operi destinati *C* zur Schanzarbeit beſtimmt, me destinat arae *V* morti (supplicio) destinatus *CuL* geweiht. Jünger präpoſitionell: ad mortem destinari *L* locum ad certamen d. *L* aurum in aliud d. *T*. | *γ* 1. Selten mit Obj.: quae destinauimus *Cu* was wir beſchloſſen haben. Mit *inf.* (*acc. c. inf.*): infectis iis, quae agere destinauerat *C* animis destinauerant morte sola uinci *L* quas urbes direpturos se destinauerant *L*; daher *adi. isol.*: **dēstinātus** 3 ad mortem *Cu* entſchloſſen zu . . ., animus morti destinatus *T* auf . . . gefaßt; das *n. pl. subst. isol.*: antequam destinata componam *T* die beabſichtigte Darſtellung, salubriter destinata *Cu* heilſame Entſchlüſſe, destinatis aduersari *T* den Entſchlüſſen . . . 2. non capita solum uulnerabant, sed quem destinassent locum oris *L* hominem ad ictum *T*; *PPP subst. isol.*: **dēstinātum,** i, *n.* das Ziel: uelut destinatum petentes *L* certo ictu destinata ferire *Cu*. 3. (puellam) forti marito uxorem (als G.) destinare *H*; paſſiv: Lepida uxor destinata (zur G. beſt.) Caesari *T*. 4. (Agrippae filios) destinari consules (zu Conſ.) cupiuerat *T*.

dē-stituo, uere, ui, ūtus (statuere) unten hinſtellen, unten antreten laſſen; *occ.* (von zurücktretendem Waſſer) auf dem Grunde zurücklaſſen *α*; ⟨beiſeite⟩ ſtehen laſſen, zurücklaſſen; *occ.* im Stiche laſſen, preisgeben *β*; *metaph.* im Stiche laſſen *γ*; täuſchen *δ*. | *α* ante tribunal regis destitutus *L* ante pedes d. *L* cohortes extra uallum destitutae *L* (unterhalb des Lagers); *occ.* aqua alueum fluitantem in sicco destituit *L* freta destituent pisces *V* ⟨aestu⟩ destituta nauigia *Cu*. | *β* d. uehicula, urbem *Cu* rem incohatam *O* signa relicta et destituta *Ci* inceptam destituisse fugam *O* aufgegeben haben; oft von Perſonen: destitui alios in conuiuio *Ci* in solitudine destitutus *Cu*; *occ.* iste subito solus destitutus pertimuit *Ci* eum in periculi discrimine d. *L* queritur, quod sit destitutus *C* sagittarii destituti inermes (wehrlos, *sc.* für den Nahkampf) interfecti sunt *C* nonne eum in VII uiratu desti-

Digitized by Google

tuisti? *Ci* (bei der Bewerbung um ...). | γ ⟨nauigantem⟩ destituit uentus *L* uigor non destituit uultum *Cu* non te destituit animus, sed uires meae *Ph* non memoria solum sed etiam mens eum destituit *Cu* si spes ⟨aliquem⟩ destituit *L*, und oft: ab unica ⟨omni⟩ spe destitutus *L* tanta spe destitutus *Ci* von der Hoffnung im Stich gelassen = der Hoffnung bar; daher auch verkehrt: | δ spem destituere *LCu* sie nicht erfüllen, destituta exspectatio *L*; vgl. eorum consiliis ... destitutus ... *Ci* destituit deos mercede pacta Laomedon *H* (Alcibiades) a Pisandro destitutus ... ab exercitu recipitur *N*. Davon:

dēstitūtio, ōnis, *f.* Täuſchung: destitutione iratus, perculsus *Ci*.

dē-stringo, ere, strinxi, strictus abſtreifen; *occ.* (Waffen) blank ziehen, zücken; im *PPP adi. isol.* bloß, ſcharf α; ritzen, abſchürfen, ſtreifen β; *metaph.* ſtriegeln = tadeln, 'durchziehen' γ. | α tunica ab humeris destricta *Ph* oleas destringite *O*? 'nehmt ab'; *occ.* confestim gladium destrinxit *Ci* duas uno tempore sicas destringere ... *Ci* destrictus ensis *H*; uneigtl: securim d. *L*; bildl.: ut quis destrictior accusator erat *T* je ſchärfer er als A. auftrat. | β Nur dicht.: summum destringit arundo (Pfeil) corpus *O* arundine pectus d. *O*; im Bilde von Vögeln: aequora destringunt summis ... alis *O* ſtreifen hin ... über. | γ Im Bade ließ man ſich ſtriegeln: dum destringitur tergiturque, aliquid dictabat *Plinius*; daher *metaph.*: non ego mordaci destrinxi carmine quemquam *O* tu, qui scripta destringis mea *Ph*.

dē-struo, ere, struxi, structus abtragen, niederreißen, einreißen α; *metaph.* zugrunde richten, vernichten; *occ.* (von Perſonen) unſchädlich machen β. | α nauem et aedificium destruit idem facillime, qui construxit *Ci* d. moenia *V*. | β aram ... uetustas destruit *O* ius d. *L* eius magnitudinem d. *Cu*; *occ.* ⟨Galbam⟩ T. Vinius et Cornelius Laco ... contemptu inertiae destruebant *T*.

dē-subitō (vgl. de-repente; verſtärktes subito) urplötzlich: funus desubito est ornatum *Ci*.

dē-sūdo, āre, āui ſich abſchwitzen: desudare in balneo *Ci*; *metaph.* in his desudans atque elaborans *Ci* ſich abmühen.

dēsue-fieri, factus sum (*dē-suēs entwöhnt) entwöhnt werden: a contionibus *Ci*.

dēsuētūdo, inis, *f.* (von *dēsuēs wie mansuetudo von mansues) Entwöhnung: armorum *L* von den W., desuetudine tardi *O*.

dē-suētus 3 (*PPP* von de-suesco) 'entwöhnt'; *trans.* ⟨von Sachen⟩ res desueta *L* uoces d. *O* arma *V*; dicht.: desueta sidera *O* den Augen entfremdete. *Intrans.* ⟨von Perſonen⟩: desueto Samnite ... pati *L* da ſich d. S. abgewöhnt hatte, desueta corda *V*; mit *dat.*: agmina desueta triumphis *V*.

dēsultor, ōris, *m.* (*nom. ag.* von desilire) 'Abſpringer' = Kunſtreiter, Wettreiter: Numidis desultorum in modum in recentem equum ex fesso armatis transultare mos est *L*. Im Wettreiten ſprang nämlich der Reiter von einem Pferde auf das andere. Daher *meton.*: semel quadrigis (Wettfahren), semel desultore (Wettreiten) misso *L*; *metaph.* non sum desultor amoris *O* kein 'Schmetterling' ⟨der von Blume zu Blume flattert⟩. Davon:

dēsultōrius 3 eines Wettreiters equus; *subst. isol.* (*sc.* equus) Springerpferd: quasi desultorius in curriculum incurrit *Ci*.

dē-sum, esse dazu dē-fui, futūrus (in den vocaliſch anlautenden Formen bei Dichtern contrahiert: dēest ⟨dēst⟩ iam terra fugae *V* dērunt, dērant u. a. *O*; dēfuērunt unter metriſchem Zwang *O*) fehlen, abgehen, nicht vorhanden ſein α; *occ.* im Stich laſſen, den Beiſtand verſagen, verabſäumen β. | α si forte desit pecunia *Ci* apud Athenienses non deerant, qui rem publicam defenderent *Ci* fehlte es nicht an Leuten, die, nec deerant, qui ... *Cu* auch gab es Leute, die ..., omnia deerant, quae ... *C* es fehlte an allem, was, desunt arma *Cu* es fehlt an, d. animus *Ci* es gebricht an. Mit *dat.*: pedestris copias sibi non defuturas *Ci* L. Philippo studium aut cura defuit *Ci* deest pecunia testibus *Ci* aliis occasio defuit, uoluntas nemini *Ci* neque poëtae tempori meo defuerunt *Ci* nihil tibi a me defuit *Ci* von meiner Seite; brachylogiſch wie ein Verbum des Hinderns conſtruiert; duas sibi res defuisse (im Sinne von se impediuisse), quominus in foro diceret *CiT* si tibi nihil deest, quin scias ... *Ci*. | β ego uero non deero *Cu* ich werde auf dem Platze ſein, nos consules desumus *Ci* wir ſind nicht da. Mit *dat.*: cui bello propter libidines defuisti *Ci* nicht mitmachteſt, non mihi auxilium, sed me auxilio defuisse *Ci* non deest rei p. auctoritas huius ordinis *Ci* oratio et facultas numquam amicorum periculis defuit *Ci* ſtand immer bei, haud mihi dēro *H* werde mir nicht ſelbſt ſchaden, non deese negotio, rei *C* officio *Ci* die Sache (Pflicht) nicht verſäumen, occasioni temporis d. *C* verſtreichen laſſen. Conſtruiert (vgl. α): nec defuit Polyclētus, quominus ... incederet *TL* verabſäumte nicht zu ..., deesse mihi nolui, quin te admonerem *Ci*; ſpät mit *inf.*: nec deerat ipse nim principis complecti *T* er that alles, um ...

dē-sūmo 3, sumpsi, sumptus (decomponiert, § 34) 'herausnehmen' = ſich auserſehen, ſich ausſuchen: sibi uacuas Athenas *H* (als Wohnſitz), duo singuli sibi consules singulos asseruandos desumunt *L* ii, quos tibi hostes desumpseras *L* als F. auf dich nahmſt.

dē-super aus der Höhe, von oben herab. Urſprünglich lautet die Formel: de supero; vgl. milites, qui scuta manibus reuellerent et de supero uulnerarent *C*; daraus nun urſpr. antevocaliſch (§ 40) 'desuper': nimbum desuper infundam *V* desuper extentas imposuere togas *O* Romanis desuper incurrere *T*.

dē-surgo, ere, surrexi (decomponiert, § 34) aufſtehen von; mit *abl.*: cena *H*.

dē-tego, ere, texi, tectus abdecken α; aufdecken, enthüllen, entblößen β; *metaph.* entdecken, offenbaren, verrathen γ. | α aedes Iouis detecta prolabitur *N*. | β puer detectus caput (*acc. gr.*) *O* mit entblößtem Haupt, artus et ossa d. *O* detecti ... *O* = nudi; im Bilde: nebula iuga montium detexerat *L* ſichtbar gemacht. | γ d. insidias *L* furta *O* detecta fraus *L* coniuratio ... detegenda *Cu*; *medial.* ex epistolis mutua malignitas detegitur *T* zeigt ſich, formidine detegi *T* ſich verrathen.

dē-tendo, ere, ⟨di⟩, sus 'abſpannen', als Fachwort: tabernacula d. *Cl.* 'abſchlagen', abbrechen'.

dē-tergeo, ēre, auch meiſt dicht.: **dē-tergo, ere,** tersi, tersus abwiſchen u. z. lacrimas detersit pollice uirgo *O*; dicht.: deterget nubila caelo saepe notus *H* verſcheucht, cloacas d. *L* reinigen, fegen. *Metaph.* nauibus remos detergere transcurrentes contendebant *C* im Vorüberfahren zu zerbrechen, asseribus falcatis detergere pinnas *L* abreißen.

dēterior, ōris; *adv.* dēterius u. superl. deterrimus 3

Digitized by Google

(Comparativ zu *dēter, einer Comparativform von dē) 'der tiefere', mindere, geringere, ſchlechtere: equitatu plus ualebat, peditatu erat deterior *N* ſtand nach, deteriore statu ut simus *Ci* deteriore tempore *Ci* zu minder günſtiger, causa deterior *Ci* die ſchlechter ſteht. Superl.: homo omnium . . . quadruplatorum deterrimus *Ci* tiefſter, letzter, muliercularum deterrimarum cognitores *Ci* allerletzten Rangs. Oft allein: ne deterioribus repulsisque honos augeatur *Ci* den Tieferſtehenden, uera uirtus (non) curat reponi deterioribus *H* kann in Geſunkenen (Entarteten) nicht wiedererwachen, rem in deterius mutare *T* zu ihrem Nachtheil, deteriora sequi *O* das Schlechtere; *adv.* si placeant spe deterius nostrā *H* deterius interpretari *T* minder günſtig, nilō deterius *H* nichtsdeſtoweniger (= nihilo minus).

dēterminātio, ōnis, *f.* Abgrenzung: mundi *Ci*; von:

dē-termino, āre, āui, ātus abgrenzen: (augur) regiones ab oriente ad occasum determinauit *L*; auch *metaph. Ci.*

dē-tero, terere, triui, tritus abreiben; *occ.* 1. abnutzen. 2. abfeilen, abſchleifen *α*; *metaph.* ſchmälern, vermindern *β*. | *α* a catena collum detritum cani *Ph*; *occ.* 1. detrita tegmina *T*. 2. im Bilde: detereret sibi multa ⟨Lucilius⟩ *H*. | *β* musa uetat laudes Caesaris . . . culpā deterere ingeni *H* ferocia militis . . . principis imitatione deteritur *T* vergeht . . .

dē-terreo, ere, terrui, territus abſchrecken, zurückſchrecken, abbringen, abhalten *α*; *occ.* (mit Sachobject) abhalten, fernhalten *β*. | *α* neque erat causa, cur prohibendo non tam deterrere uideretur, quam admonere *Ci*; *trans.* nisi quem forte . . . dedicatio deterret *Ci*; mit *abl. causae*: exemplo supplicii ceteros d. *Hirtius* testes . . . auctoritate d. *Ci* deterrentur emptores pretio *Ci* laſſen ſich abſchrecken. Wovon? durch *abl.*: siluestres homines . . . uictu foedo deterruit Orpheus *H* reges proelio deterrentur *S*; in Proſa meiſt präpoſitionell verdeutlicht: eum de sententia d. *Ci* labor homines a studio deterret *Ci* ut suos clientis a bello faciendo deterreat *Ci* aliquem a consilio, a proposito d. *C* a deditione *N*. Conſtruiert: 1. Mit *inf.* (meiſt paſſiv!) eius libidines commemorare pudore deterreor *Ci* libere agere . . . metu deterrebar *Ci*. 2. Mit Heiſchеſatz: eos multitudinem deterrere, ne frumentum conferant *C* hielten ſie ab . . . zu bringen, hominem deterret, ne auctionetur *Ci* (Verb des Hinderns! Daher:) Mit quominus: neque te deterreo, quo minus id disputes *CiL*. 3. bei negiertem Verb. auch quin: ut ne Suessiones quidem deterrere potuerint, quin . . . consentirent *C* abhalten . . . ſich zu . . . | *β* uis a censoribus . . . deterreri ⟨potest⟩ *L* audet deterrere nefas *O*.

dētestābilis, e verabſcheuenswert, abſcheulich: nihil est detestabilius dedecore *Ci* hoc d. omen auertat Iuppiter *Ci* o detestabilem hominem! *Ci*. Vgl.

dētestātio, ōnis, *f.* Verwünſchung, Fluch *α*; *occ.* 'Abſchwören' = Buße, Sühne *β*. | *α* primores detestatione obstricti *L*. | *β* pro detestatione scelerum aram consecrare *Ci*. Von:

dē-testor, āri, ātus sum herabwünſchen (unter Anrufung der Götter) *α*; 'wegwünſchen' = verwünſchen, verfluchen *β*; *metaph.* ⟨feierlich⟩ abweiſen, ablehnen, ſich verwahren *γ*. | *α* minas periculaque d. in alicuius caput *L*. | *β* omnibus precibus detestatus Ambiorigem . . . se exanimauit *C* te tamquam auspicium malum d. *Ci* cum fratricidam detestans compellabat *N* ſchalt ihn unter Verwünſchungen einen Brudermörder, detestanda fraus *T* fluchwürdig, detestor exitum belli *Ci*; *PPf.* in *pass.* Sinne: bella matribus (*dat. gr.*) detestata *H*. | *γ* omnes . . . nomen tuum a republica detestantur *Ci* o di immortales, detestamini hoc omen! *Ci* querimoniam a se *Ci*.

dē-texo, ere, texui, textus abweben, zu Ende weben *α*; *occ.* fertig flechten *β*; *metaph.* vollenden *γ*. | *α* nequisti unam togam detexere *Titinius*. | *β* aliquid . . . uiminibus . . . paras detexere? *V*. | *γ* hic non perpetuum detexens conficit orbem *Ci* (dicht.).

dē-tineo, ēre, tinui, tentus (tenere) 'abhalten' = zurückhalten, feſthalten, aufhalten *α*; abhalten, abziehen *β*; *metaph.* beſchäftigen, feſthalten, feſſeln *γ*; *occ.* 1. (das Leben) erhalten. 2. (Beſitzthümer) vorenthalten *δ*. | *α* naues tempestate detinebantur *C*; mit *abl. instr.*: abire statuit, sed Germanici ualetudine detentus ⟨est⟩ *T* equitatus nouissimos proelio detinebat *C* hielt 'kämpfend' auf, in negotiis detineri *Ci* in legatione detentus *T* feſtgehalten; bildl.: me gratā detinuit compede Myrtale *H* feſſelte mich dauernd an ſich, euntem detinuit sermone diem *O* 'feſſelte den Tag', füllte ihn aus. | *β* nisi quid te detinet, audi! *H* wenn du Zeit haſt. Vgl. nisi . . . potior puella Sabinum detinet *H*; daher a quo incepto me ambitio detinuerat . . . *S*. | *γ* detineo studiis animum *O* ciuium tantum numerum tam bonis rebus d. *Ci* (carmina) saepe oculos etiam detinuisse modis *O* beſchäftigt haben mit . . . | *δ* 1. se miserandis alimentis . . . detinuit (Drusus) *T* 'friſten'. 2. Iberiae regnum senectā patris detineri *T* pecuniam d. *T*.

dē-tondeo, ēre, tondi, tonsus abſcheren: comas *Cu* detonsi crines *O*; daher bildl.: arboribus redeunt detonsae frigore frondes *O* die der Froſt abgenommen hat.

dē-tono, are, tonui I. herniederdonnern: hic (Iuppiter) ubi detonuit . . . *O*. II. zu Ende donnern, ſich austoben: nubem belli, dum detonet, omnem sustinet *V*.

dē-torqueo, ēre, torsi, tortus wegdrehen, abwenden, ablehren *α*; *occ.* verrenken, verdrehen *β*. | *α* unā ardua torquent cornua detorquentque *V* ora . . . detorsit equorum *V* ulnus . . . Iuno detorsit *V* wandte das Geſchoß ab. Wohin? nusquam detorquet lumen ab illa *O* proram ad undas *V*; brachylogiſch: (puella) detorquet ad oscula ceruicem *H* wenn ſie (das Antlitz) ablehrt und den Nacken (zukehrt); *metaph.* uoluptas animos a uirtute detorquet *Ci* uoluntas testium . . . detorqueri non potest *Ci* si te prauum detorseris *H* auf ſchlechten Weg wendeſt, uerba (Graeco fonte) parce detorta *H* aus . . . hergeholt und ſparſam gebraucht. | *β* integras corporis partes (mālo), quam imminutas aut detortas *Ci* detortum corpus *T*; *metaph.* detorquendo omnia . . . inuisa efficere *L* uerba in crimen detorquens *T* uerba prauo detorta *T* verdrehte Äußerungen.

dētractio, ōnis, *f.* (detrahere) das Wegnehmen: *occ.* imagines in marmore efficiuntur detractione *Ci* Wegmeißeln, detractio aut adpetitio alieni *Ci* Entziehung, d. doloris *Ci* Befreiung vom . . ., d. confecti cibi *Ci* Kothentziehung, Abführen.

dētractor, ōris, *m.* ⟨Ehr⟩abſchneider, Verkleinerer: sui *T* ſein eigener. Von:

dē-traho, ere, traxi, tractus I. herab-, herunterziehen, -reißen; *occ.* ⟨Bauwerke⟩ ſchleifen *α*; *metaph.* herabziehen = erniedrigen *β*. II. abziehen, wegziehen, abreißen *α*; *metaph.* entziehen, wegnehmen, nehmen, ab-

Digitized by Google

nehmen β; Abbruch thun, abbrechen; *occ.* ⟨den Ruf⟩ verkleinern, verleumden γ. III. weg-, fortschleppen; *occ.* entwenden α; *metaph.* ⟨Personen⟩ fortschleppen oder wegbringen; *occ.* ⟨wozu⟩ hinschleppen, nöthigen, zwingen β. ‖ I α patrem a tribuno plebei de curru detrahi passa non est (Vestalis) *Ci* sacerdotem ab aris d. *Ci*; ohne Präpos.: nirgam ilice d. *O* hominem equo *L*; armatos secum ad terram detrahere *Cu* niederziehen; *occ.* pontes, muros, castella detr. *T.* ‖ β filius ex fastigio paterno rerum mutatione detractus *Cu* conlegam de caelo detraxisti *Ci* hast ihn seines Ruhms beraubt. ‖ II α signo detracto *N* pellem detr. *HPh* ad eius spolia detrahenda (ihm auszuziehen) aduolauerunt *Ci* insignibus detractis *C* er legte seine Amtstracht ab; dicht.: quid me (= meine Haut) mihi detrahis *O* Woher? anulum de digito *Ci* ex auro bacam (Perle) *H* Wem? anulos aureos liberis suis detraxerat *Ci* ei fasces *H* ihm entreißen, militi scutum *C* copulam canibus *O* uittam capiti *O* uasis emblemata *Ci* ei Armeniam d. (die Verwaltung von) *T.* ‖ β omnes equos equitibus detr. *C* stramenta e mulis d. *C.* So in Bezug auf Zahlenverhältnisse: ex tertia acie singulas cohortes detr. *C* multae nouem partes (⁹/₁₀) detraxit *N* ‘strich ab’, quod de capite quantum commodum fuerit frumenti decumani detraxerint *Ci* de tota pecunia binas quinquagesimas *Ci* (4 %); daher absolut: pondere detracto *N* durch Abzug am Gewicht. Von Abstractem: calamitatem mihi detraxisse (vom Halse schaffen) uidemini *Ci* hanc tibi consuetudinem *Ci* honorem detraxerunt homini *Ci* uera laus ei detracta est oratione mea *Ci* animis errorem d. *O* celeritas detracta de causa est *Ci.* ‖ γ multum ei detraxit, quod alienae erat ciuitatis *N* si de Scauri fama detraxerint *Ci* ihn verkleinern, de illius amplissima dignitate *Ci* sie schädigen, de eius honestate *Ci* de eius rebus gestis *N* sie herabsetzen; *occ.* at ipse de me detraham *Ci* qui in contione detrahat de Pompeio *Ci* ne nihil detrahatur *Ci* ‘um doch etwas zu nehmen’. ‖ III α hominem manu sua detraxit *Iuv.* materiam d. *Cu*; *occ.* deam deae detr. *Ci* das Bild der Göttin aus dem Tempel stehlen, ex templo ⟨templo *L*⟩ arma *L.* ‖ β qui mihi homines ex prouinciis detrahendi sint *Ci* ‘herausnehmen’, inimicum ex Gallia suis sententiis non detrahebant *Ci* ‘brachten weg’, Hannibalem ex Italia d. *L*; *occ.* ut Oppianicum ad accusationem detraheret *Ci* cum Cloelio in iudicium detrahi non posset *Ci* ad certamen eum d. *L.*

detrectatio, ōnis, *f.* Verweigerung, Ablehnung: sine d. *L* d. militiae *L.* Bes...

detrectator, ōris, *m.* Herabsetzer, Verächter, Verkleinerer: laudum suarum *L.* Von:

de-trecto auch **de-tracto,** āre, āui, ātus ‘ab-dehnend zu entziehen versuchen’ = etwas verweigern, ablehnen, sich dagegen sträuben α; herabsetzend verkleinern, anfeinden oder tadeln β. ‖ α detectare militiam *Ci* taurus detractat aratrum *O* d. munus, imperium *Ci* certamen *L* ...ssa *L* prae...em *L.* ‖ β ingenium magni ...oris detractat ...ndum ...a detractat uirtutes *L* detractas ...am ...adem ...dae ...sae res etiam bonos detractant *S.*

detrimentosus 3 voll Nachtheil, voll Schaden *C*: von:

detrimentum, ī, *n.* Abreiben; a detrita ‘vom Abreiben’ *Varro*: Verlust, Schaden, Nachtheil, Unglück, Niederlage α; *occ.* Verlust an Kriegsmannschaft, Niederlage, Schlacht *S*; *meton.* von Personen γ. ‖ α sine ulla d. ...ere *L*; multum ‘regnae materiae ...tis *Cu* rei publicae *Ci* adfectum illum quibusdam detrimentis *Ci.* Oft: detrimentum accipere, capere, facere *CiCNL* = erleiden, d. inferre, afferre *C* zufügen, d. sarcire, reconciliare *C* ersetzen, wiedergutmachen, cuiusque d. aestimare *T* ⟨Brand⟩schaden abschätzen. Bes. in der Formel des ‘senatus consultum ultimum’, mit dem der Senat die Consuln aufforderte, einen Dictator zu wählen oder später (als man den Namen dictator vermied) die Staatsgewalt unbeschränkt in die Hand zu nehmen: uideant consules, ne quid detrimenti capiat (accipiat) res publica *CiCSL.* ‖ β his temporibus Scipio detrimentis quibusdam circa montem Amanum acceptis imperatorem se appellauerat *C* und oft: ‖ γ detrimenta ergastuli *Cu* ‘Abfall’ = Hefe des Zuchthauses.

dē-trūdo, ere, trusi, trusus hinabstoßen, hinwegstoßen α; *occ.* in die Flucht schlagen β; *metaph.* verdrängen, vertreiben γ. ‖ α Teucri ... duris detrudere contis (die Belker von der Mauer) *V* Albani detrusere *T* rissen (von den Pferden), d. impedimenta per praeceps *L* Wohin? hoc detrudo caput sub Tartara telo *V* mit dem Blitze; vgl. fulmine Phoebigenam Stygias detrusit ad undas *V* Woher? durch *abl.*: naues scopulo d. *V* vom F., scutis tegimenta d. *C* herunterreißen. ‖ β hostem finibus detrudere *V* leuis armatura pulsa detrusaque *L.* ‖ γ ui tempestatum Cythnum detrusus *T* nach C. ‘verschlagen’, dann (juristisch) aus seinem Besitze vertreiben: Quinctius de saltu a seruis communibus ui detruditur *Ci* eum inuitum de praedio detrudi uetat *Ci.* Endlich: de sententia aliquem d. *Ci* gewaltsam abbringen, necessitas nos ad ea detrusit, quae ... *Ci* genöthigt, gebracht zu ..., in impiorum poenam eiues d. *Ci* herabwürdigen zu ...

dē-trunco, āre, āui, ātus ‘abstrunken’, d. h. vom Rumpfe trennen: caput bipenni *O*; *meton.* abästen, ‘stutzen’, arbores detruncatae *L*; *metaph.* corpora detruncata *L* verstümmelte.

de-turbo, āre, āui, ātus ⟨tumultuarisch⟩ verjagen, herabtreiben, -werfen α; *occ.* 1. ⟨den Feind⟩ aus der Stellung werfen, verjagen. 2. ⟨juristisch⟩ aus einem Besitzthum verdrängen β; *metaph.* vertreiben γ. ‖ α Zunächst von ganzen Schaaren (turbae): Tyndaritani statuam istius deturbarunt *Ci* warfen in hellen Haufen herab; dann auch *sg.* impetu multitudinis in Trebonium facto ... eum de tribunali deturbauit *C* trieben ihn mit seinen Leuten ..., Menoetem in mare ... puppi deturbat ab alta *V*; dicht. mit *dat.*: caput orantis ... deturbat terrae *V* ...ngt ab ... zur Erde. ‖ β 1. nostros lapidibus de ...allo *C* Pompeianos ex uallo *C* Macedones ex statione d. *L.* 2. quasi potueris Quinctium de possessione deturbare *Ci* miserum est deturbari fortunis omnibus *Ci.* ‖ γ consulem de custodia ciuitatis *Ci* suaque quemque trans de sanitate ac mente deturbat *Ci* zerrt (raubt) um die geistige Vernunft.

Deucalion, ōnis, *m.* Δευκαλίων der griechische Noa, Sohn des Prometheus, Bruder und Gatte der Pyrrha, mit welcher aus der Sintflut gerettet, Stammvater der Hellenen. Deucalionis aquae *O* die Flut des D.; adj. **Deucalioneus** 3 Δευκαλιώνειος des Deuc.: ...dae *O.*

de-unx, ...cis, *m.* ubi deest uncia das Ganze weniger einer Unze als ½: facit heredem ex deunce et semuncia Caecinam *Ci* (½ − 1/24 = 11/24).

de-uro, ere, ussi, ustus ...ntlich, niederbrennen: platanos *C* ...brennen, frumenta *L*; *metaph.* ⟨von der

Kälte) aquilone deuri *Cu* ſtarren, hiems arbores deusserat *L* das Laub war abgefallen.

deus, dei, *m. voc.* deus; *pl.* meiſt dii, dī; *gen.* deorum; dicht.: deūm; *dat. abl.* deis, diis, dīs (geſchwächte Form ſtatt dīuus durch *dīus, *dius) Gott, Gottheit: Athenienses deos publicos suosque patrios ... defendunt *N* Gottheiten des Staates ... und der Ahnen, ab Ioue O. M. ceterisque dis deabusque ... ueniam peto *Ci*. Bisweilen von weibl. Gottheiten: ducente deo (*sc.* Venere) flammam inter et hostīs expedior *V* audentes deus (Fortuna) iuuet *O*. Oft in Formeln der Anrufung: di melius dent *Terentius* da ſei Gott für! das wolle Gott nicht; daher elliptiſch: di meliora *CiV* di melius *O* (*sc.* dent); ita me di ament *Ci* ſo wahr mir Gott helfe, diis uolentibus *S* si di uolunt *Ci* wenn's Gottes Wille iſt, si diis placet *L* (ironiſch) ſo Gott will = ſoweit das geht. *Metaph.* Im Syſtem des Pythagoras und der älteren Akademie der ſchaffende Weltgeiſt: deum namque ire per omnia; hinc ... quemque sibi nascentem arcessere uitas *V*; dann von Menſchen: Plato quasi deus philosophorum *Ci* deus ille magister ... Eryx *V* der göttliche Meiſter. In ſpäterer Zeit oft ſchmeichelnd von Kaiſern: deus nobis haec otia fecit *V* und ihrer Umgebung: deos propius contingis *H* den Mäcenas.

NB. Die Form dius wahrſch. in der Formel me dius fidius (s. u. fidius).

de-ūtor, ūti übel mitſpielen; mit *abl.*: uicto *N*.

dē-uasto, āre, āui, ātus gänzlich verwüſten, ganz ausplündern: fines *L* Hadrianum agrum, Marsos ... et proximam Apuliae regionem *L* ita sumus deuastati *L*.

dē-ueho, ere, uexi, uectus herabführen, -ſchaffen, -bringen: naues a castris *C* commeatus maximos Tiberis deuexit *L* führte ſtromab, unde iratus siluam deuexit arator *V*; auch ohne beſtimmbare Bedeutung des de: commeatum in castra ex urbe et ex agris d. *L* arma in uillam *C* transportieren, ossa ⟨Alexandri⟩ Epirum ad uxorem *L*. Oft *pass.*: herabfahren; *occ.*: fahren, ſegeln: exercitus Rheno (auf) deuectus *T* secundo amne deuehi *Cu*; *occ.* naui Corinthum deuehi *N*.

dē-uello, ere, uelli, uolsus (jünger uulsus) abrupfen, abreißen: ramum trunco *O*.

dē-uēlo, āre enthüllen, entſchleiern: ora ... sororis *O*.

dē-ueneror, āri, ātus sum ſehr, inbrünſtig verehren: deos *O*.

dē-uenio, ire, uēni hinunterkommen *α*; mit Zielangabe: ⟨wohin⟩ gelangen; *occ.* wohin gerathen *β*. | *α* ire tamen restat, Numa quo deuenit et Ancus *H*. | *β* Mit *acc.* (wohin?): speluncam Dido et Aeneas eandem deuenient *V*; präpoſitionell verdeutlicht: decurrit et ad legionem X deuenit *C* in Scythiam d. *O*; *occ.* quam quisque in partem casu deuenit *C* in alienas manus d. *Ci* deuenit autem seu potius incidit in istum Graecus *Ci*.

dē-uersor, āri, ātus sum (vgl. deuerto) eigtl. wiederholt vom Wege abkehren, daher in einer Herberge beſtändig wohnen, wiederholt Abſteigequartier nehmen: hac te in domo tam diu deuersari non pudet *Ci* domi suae deuersatum esse Antiochum regem *Ci* Rubrium parum laute deuersari dicit *Ci* wohne in einer ſchlechten H.

dēuersor, ōris, *m.* (deuertere) der Gaſt ⟨im Wirtshaus⟩; daher durch **dēuersōrius** 3 zum Einkehren gehörig: taberna *Pl.* Einkehrwirtshaus; *subst. isol.* **dēuersōrium,** ii, *n.* Herberge, Einkehrwirtshaus, Quartier *α*; *metaph.* Sitz, Schlupfwinkel *β*. | *α* in deuersorio hospitali magis, quam apud penates suos *L*. Im Bilde: commorandi natura deuersorium dedit, non habitandi *Ci* zu zeitweiligem, nicht ſtändigem Aufenthalt. | *β* domus haec d. flagitiorum omnium *Ci* d. libidinum *Ci*.

dēuerticulum, i, *n.* (von deuertere mit crum, § 33) I. Abweg, Seitenweg. II. Herberge; *metaph.* Schlupfwinkel. | **I** quos tu maeandros, quae deuerticula flexionesque quaesisti *CiCu*; *metaph.* ab rerum ordine declinarem et legentibus deuerticula amoena quaererem *L* ſie auf ... angenehme Abwege (vom Thema) führen. | **II** gladios ex omnibus locis deuerticuli protrahere *L* Nero diuerticula ... perrerabat *T* durch alle Kneipen; *metaph.* fraudis et insidiarum d. repperit *Ci*.

dē-uerto, ⟨altl. deuorto⟩ tere, ti, sus abwenden, abkehren. Meiſt *medial*: deuertor, ti ⟨dazu aber *Pf.* deuerti⟩ ſich abwenden, vom Wege abgehen *α*; *occ.* abſteigen, einkehren *β*; *metaph.* abkommen, abſchweifen *γ*; ſeine Zuflucht nehmen zu etwas *δ*. | *α* cum perpaucis uiā deuertit *L* ab Aegypto in Africam d. *Cu* einen Abſtecher machen, si qui Cobiamacho (uico) deuerterentur *Ci* vom Wege abbiegen; dicht.: iugis, qua nulla Castaliam (nach der c. Quelle) deuertitur orbita *V* wo kein Pfad abbiegt zu ... | *β* cum duo Megaram uenissent, deuertit alter ad cauponem, ad hospitem alter *Ci* domum Charonis deuerterunt *N* ſtiegen im H. d. C. ab, in iis hortis deuertebatur ... *T*. | *γ* inde deuertit oratio *Cu* consulibus designatis (inde enim deuerteram) ... *L* redeamus ad illud, unde deuertimus *Ci* inferior uirtute meas deuertor ad artes *O* quid ad magicas deuerteris artes *O*.

NB. Oft mit der Variante dī-uerto ⟨di-uersorium, dī-uerticulum u. a.⟩ die aber unrichtig iſt.

deuexus 3 (*adi. isol. PPP* von deuehere) abwärts gehend *α*; *occ.* (von Localen) ſich ſenkend, geneigt, abhängig *β*. | *α* amnis deuexus ab Indis *V* abſtrömend, deuexo pondere *V* vorwärts hangend, deuexo ... propior fit uesper olympo *V* da der Himmel ſich abwärts neigt ..., deu. Orion *H* der dem Untergange nahe, aetas deuexa ad otium *Ci* das der Ruhe ſich zuneigt. | *β* mundus ... Libyae deuexus in austros *V* ſüdwärts nach L., lucus a Palatii radice in nouam uiam deuexus *Ci* d. arua *O*.

Deuiciācus, i, *m.* celtiſcher Königsname *C*.

dē-uincio, ire, uinxi, uinctus ganz umbinden, feſtbinden *α*; *metaph.* enge verbinden *β*; *occ.* 1. feſſeln, in Banden ſchlagen, gewinnen. 2. (moraliſch) verbinden, verpflichten *γ*. | *α* Dircen duo nati Iouis deuinxere ad taurum *Pl* deuinctus fasciis *Ci* opercula plumbo d. *L* befeſtigen. | *β* illud uinculum, quod homines inter se rei publicae societate deuinxit *Ci* sanguinis coniunctio beneuolentiā deuincit homines et caritate *Ci*. | *γ* 1. Atellam, Cumas ... suis praesidiis deuincient *Ci* Italia omnibus uinclis deuincta *Ci* uis illum filium familias habere tuis copiis deuinctum *Ci* nationes nondum legibus, iure, pace deuinctae *Ci* gentes ... triumphis d. *Ci* aeterno ... deuinctus amore *V* multos liberalitate *N* donis beneficiisque eos consuetudine sua sic ... *N*. 2. hunc omni cautione, foedere, exsecratione deuinxerat, nihil contra me esse facturum *Ci* quo scelere se deuinxerit *Ci* ſich verſtricken in ..., eius religione ipse deuinctus *Ci*; dazu *PPP adi. isol.*: **dēuinctus** 3 ergeben: iis studiis deuinctus *Ci* animae ... ⟨quibus⟩ non me sit deuinctior alter *H*.

dē-uinco, ere, uici, uictus völlig beſiegen, überwinden *α*; *occ.* ſiegreich beenden *β*. | *α* Antiochus a L.

Digitized by Google

Scipione deuictus est *Ci* cum maiorem partem insulae deuicisset *N*; *meton.* deuictam Asiam subsedit adulter *V* den Sieg über Asien = den Besieger Asiens; *metaph.* multorum obtrectatio deuicit unius uirtutem *N* a quo uictoriae condicio uisque deuicta est *Ci.* | *β* per Euandri nomen deuictaque bella *V.*

dē-uito, āre, āui, ātus vermeiden, umgehen, ausweichen: procellam temporis *Ci* quas insidias meā diligentiā deuitarim *Ci* repulsam quanto deuites animi... labore *H.*

dē-uius 3 (aus dē uiā rückgebildet, § 44) ab der Straße, vom Wege abliegend, entlegen *α*; *occ.* 1. entlegen hausend. 2. (dicht.) verlaufen, verirrt *β*; *metaph.* unstät *γ.* | *α* in oppidum deuium Berocam defugisti *Ci* d. itinera *Ci* Schleichwege, in deuio tugurio uiuere *L* ex agris deuiis in uiam redire *L*; *subst. isol.* deuia assueti *L* ungebahnte Wege. | *β* 1. Lacetani, deuia gens *L* cecinit deuia carmen auis *O* die Eule, der einsam hausende V. 2. deuiae olentis uxores mariti *H* verlaufene Ziegen, deuium scortum *H* die sich aufs Land verirrt hat (wo sie eigentlich nicht hingehört); in moralischem Sinne: femina non sit deuia *O* soll sich nicht moralisch verirren. | *γ* homo omnibus consiliis praeceps ac deuius *Ci* d. animus, qui se ad alterius nutum conuertitur *Ci.*

dē-uoco, āre, āui, ātus herabrufen, herabkommen lassen *α*; wegrufen, abrufen *β*; | *α* suos ab tumulo d. *L* Capitolium spectans Iouem d. ad auxilium *L*; *metaph.* refixa caelo deuocare sidera *H* (wo sich caelo auf beide Verben bezieht), Socrates philosophiam deuocauit e caelo *Ci.* | *β* quos innocentes uidisset in foro omnes deuocabat *N* (*sc.* a foro), d. cum de prouincia *Ci*; *metaph.* eum non libido ab instituto cursu ad uoluptatem deuocauit *Ci* 'verlockte', fortunas suas in dubium d. *C* aufs Spiel setzen.

dē-uolo, āre, āui, āturus l. herabfliegen *α*; *metaph.* herabeilen *β.* II. entfliegen, wegfliegen *α*; *metaph.* wegeilen, enteilen *β.* | I *α* Iouis in multas deuolat ales aues *O*; daher (von der geflügelten Victoria): sibi de caelo deuolaturum in sinum uictoriam censet *L.* | *β* deuolant de tribunali, ut lictori auxilio essent *L.* | II *α* turdus ... deuolet illuc, res ubi magna nitet ... *H.* | *β* ab adflicta amicitia ad florentem aliam deuolare *Ci.*

de-uoluo, ere, uolui, uolūtus herabwälzen, herabrollen; *occ.* herabrollen lassen *α*; *medial* herabrollen = herabstürzen, herabsinken *β.* | *α* oppidani saxa muro praecipitata in musculum deuoluunt *C* cupas de muro *C* clipeos e muris *Cu*; *occ.* fusis mollia pensa deuoluunt *V* spinnen ab; dicht.: Pindarus noua uerba deuoluit *H* läßt (wie ein Waldstrom) daherrauschen; vgl.: | *β* uelut monte praecipiti deuolutus torrens *L* iumenta cum oneribus deuoluebantur *L* deuolutis tonitribus *Ph.* unter Donnerrollen; *metaph.* deuoluere retro ad stirpem! *L* sinken wieder herab, eo deuolui rem, ut ... *L* bin wieder so weit gekommen, ad spem inanem estis deuoluti *Ci.*

de-uoro, āre, āui, ātus hinunterschlingen, verschlingen *α*; *metaph.* verschlingen, verschlucken = 1. verschlemmen, verbrauchen. 2. unterdrücken, hinunterwürgen. 3. gierig in sich aufnehmen, schnappen nach ... *β.* | *α* stomachi partes, quae sunt infra id, quod deuoratur, dilatantur *Ci* ne canes nos uiuos (lebendig) deuorent *Ph*; daher bildl.: me Charybdis deuoret *O* deuorer ... telluris hiatu *O.* | *β* 1. deuorare pecuniam publicam non dubitauit *Ci* beneficia Caesaris *Ci* partem eius praedae *Ci* non modo patrimonium, ... sed urbīs et regna d. *Ci.* 2. pariter uocem lacrimasque ... deuorat ipse dolor *O* paucorum dierum molestiam deuorate! *Ci.* 3. qui iam spe illam praedam deuorasset *Ci* spe deuoratum lucrum *Ci* spem humanae mentes deuorauerunt *Cu* librum d. *Ci* 'verschlingen.'

dēuortium, ii, *n.* (deuertere) das Abweichen, Abgehen: luere pretio deuortia itinerum cogebantur *T* 'Umwege' (unsicher!)

dēuōtio, ōnis *f.* (deuouere) Gelöbnis *α*; Todesweihe, Weihe für die [unterirdischen] Götter; *occ.* 1. Verwünschung. 2. *pl.* Zauberei. 3. Gelübde *β.* | *α* in deuotione uitae imitatus est P. Decium filius *Ci* d. capitis mei *Ci.* | *β* 1. pilae in quibus deuotio fuerat scripta *N* Fluchformel. 2. ueneficia in principem et deuotiones obiectabat *T* obiecta sunt, quod coniugem principis deuotionibus petiuisset *T.* 3. eius deuotionis me esse conuictum maxime laetor *Ci.*

dēuōto, āre, āui (*frequ.* v. deuouere) zum Tode weihen: Decium *Ci.*

dē-nouēo, ēre, uōui, uōtus angelobend, zum Opfer bestimmen, weihen *α*; *occ.* (*refl.*) sich ⟨den Unterirdischen⟩ weihen, den Opfertod sterben, sich aufopfern *β*; verwünschen, verfluchen *γ*; *metaph.* dahingeben, preisgeben, aufopfern; *occ.* (*refl.*) sich zu eigen geben, sich hingeben *δ.* | *α* Marti deuouent ea, quae bello ceperunt *C* deuota hostia *Ci* uictima *H* legiones hostium deis Manibus d. *L.* Daher: sica, quibus sacris deuota (geweiht) sit, nescio *Ci*, quos sacerdotes ad mortem deuouissent *L.* | *β* quidam imperatores se ipsos diis ... pro re p. deuouerunt *Ci* superorum se deuouet aris *V* P. Decius se ac uitam suam pro salute populi deuouit *Ci.* Scherzhaft: se pro aere alieno d. *Ci.* | *γ* audiuit sacerdotes a populo eo actos, ut se (den Alcibiades) deuouerent *N* Battiades inimicum deuouet Ibin *O* d. suas artes *O.* Daher *PPP*: deuota arbor *H* verfluchter, d. sanguis *H.* | *δ* uobis hanc animam deuoui *V*; Phoenissa pesti deuota futurae *V* (unsicher), deuota morti pectora *H*; *occ.* se gloriae d. *Cu* mulier uino deuota *Ph* dem Trinken ergeben, cuius se amicitiae deuouisset *C*; daher *subst. isol.*: cum DC deuotis *C* mit 600 'Getreuen'.

dexter, era, erum jünger **dextra, dextrum** *adv.* **dextrē** (Vw. *δεξιτερός*). Da die Comparativbildung nicht gefühlt wurde, entstand *comp.* **dexterior,** ius *superl.* **dextumus,** jünger **dextimus** 3. recht, rechtsseitig, von rechts *α*; *metaph.* gewandt, geschickt *β*; (als Fachwort der Auguraldisciplin) rechtsher erscheinend = glückbringend, heilbringend; *occ.* passend, günstig, recht *γ.* | *α* sinistrā manu retinebat arcum, dextrā ardentem facem praeferebat *Ci*; vgl. unten s. u. dextra. d. et sinistrum cornu *C* Flügel des Heeres, ab dextra parte *C* Seite, neu te dexterior tortum declinet ad anguem neue sinisterior pressam rota ducat ad aram *O* zu weit nach rechts ..., Sulla cum equitatu apud dextimos *L* auf der äußersten Rechten. Prädicativ statt eines *adv.*: quo tantum mihi dexter abis? *V* so weit rechts ab. | *β* apud regem dextre obire officia *L* dexterius fortuna uti *H* rem ita dexter egit, ut ... *L* scriptis dexter *O* gewandter Schriftsteller. | *γ* et nos et tua dexter adi pede sacra secundo *V* dexter ades populo *O* erscheine ... d. sidera, fortuna, potestas *V.* Dabei ist aber zu bemerken, daß in diesem Gebrauche des Wortes ein Gräcismus liegt, da nach lateinischem Ritus die linke Seite (s. u.

Digitized by Google

laeuus) heilbringend war. *occ.* dextro tempore *H* quis rebus dexter modus *V*. Sehr oft *subst. isol.*

dextera, jünger **dextra,** ae *f.* (*sc.* manus wie δεξιτερή *sc.* χείρ) die Rechte, rechte Hand *α*; *meton.* Handſchlag *β*; Stärke, Muth, Tapferkeit *γ*. | *α* eius furores hac dexterā a ceruicibus uestris reppuli *Ci* decisa suum (als ihren Herrn) dextera quaerit *V* dextras coniungere *V* miscere *T* ſich die Hände geben, dextrae iungere dextram *V* als Gruß, qui mihi iacenti ... dextram porrexit *Ci* (zur Hilfe) = Graecia tendit dexteram Italiae *Ci*. Sehr oft adverbiell: quid ad dextram, quid ad sinistram sit *Ci* 'rechterhand' ... rechts, ante et pone, ad laeuam et ad dextram *Ci*, cur a dextra cornus, a sinistra cornix ratum faciat *Ci* von rechtsher (durch Angang), daher auch bloß. Abl.: miles dextrā ac sinistrā muro tectus *C* von rechts und links; ſogar präpoſitionell: dextrā uiam *L* rechts an der Straße. | *β* si fidem more Persarum dextrā dedisset *N* rex eum datā dextera in fidem recepit *N* mittelſt Handſchlag, dextra a rege missa *NT* der ⟨durch einen Andern⟩ gegebene Handſchlag, vgl.: centurio dextras ... ad praetorianos ferens *T*, daher: renouare dextras *T* das Bündnis wieder erneuern, d. quondam data *V* die einſt verheißene Treue, fallere dextras *V* das Wort brechen. | *γ* ut suā urbs haec periret dexterā *H* inuictaque bello dextera *V* fata per Aeneae iuro dextramque potentem *V*. Davon:

dexteritās, tātis, *f.* (vgl. δεξιότης) Geſchicklichkeit, Gewandtheit: d. ingenii *L* multa in eo d. uisa *LCu* gewandtes Benehmen.

dextrō-uorsum (uorsus § 44, 32) nach rechtshin gewandt *Pl.* Daraus contrahiert **dextrōrsum** oder **dextrōrsus** rechtshin, nach rechts: Furius dextrorsus Antium, Seruilius laeuā Ecetram pergunt *L* ille sinistrorsum, hic dextrorsum abit *H*.

Dia, ae, *f.* (*Δῖα*) alter Name der Inſel Naxos *O*.

Diablintes, um, *m.* ein Zweig der Aulerci (s. u.), ihr Name erhalten (§ 30) in dem des Fleckens Jubleins im Depart. de la Sarthe *C*.

diadēma, atis, *n.* (Fw. *διάδημα*) 'Diadem'. Eigtl. ein durch die Haare geſchlungenes Band; *occ.* die Binde (blau, weißgeſtreift) um den Turban der Perſerkönige *α*; *metaph.* Zeichen der Königswürde, Königswürde, 'Diadem' *β*. | *α* diadema capiti detrahere *Cu*. | *β* Antonio diadema Caesari imponente *Ci* tu diadema imponebas cum plangore populi *Ci* regnum et diadema deferre uni *H*.

Diagorās, ae, *m.* (*Διαγόρας*) gr. Mannsname, beſ. Athlet aus Rhodus zu Pindars Zeit *Ci*.

dialecticus 3 *adv.* icē (Fw. *διαλεκτικός*) zur Unterredung gehörig, 'dialectiſch': dialecticae captiones *Ci* si uelim quiddam dialecticum explicare *Ci* eine Frage der Dialectik, rhetoricē uos mauis quam dialecticē disputare *Ci* mehr nach Art der Rhetoren als der Dialectiker. Oft *subst. isol.* 1. **dialecticus,** i, *m.* der Dialectiker, Disputierkünſtler: latius loquuntur rhetores, dialectici autem compressius *Ci*. 2. **dialectica,** ae, *f.* (*sc.* ars) oder **dialecticē,** ēs, *f.* (*sc.* τέχνη) Dialectik, Disputierkunſt, d. h. jener Zweig der Philoſophie, der die Kunſt wiſſenſchaftlicher Disputation lehrt. dialectica ueri et falsi quasi disceptatrix et iudex *Ci*.

Diālis, e (*adi.* zu Diēs-piter vgl. Iuppiter) dem Juppiter eigen: flamines cognomina habent ab eo deo, cui sacra faciunt ... Dialis ab Ioue *Varro*; der Eigenprieſter des Juppiter; allein: non licere Dialibus egredi Italia *T*; daher: coniux Dialis *O* die Gattin des flamen Dialis.

dialogus, i, *m.* (Fw. *διάλογος*) Geſpräch, Unterredung, 'Dialog' *Ci*.

Diāna, altl. **Diāna,** ae, *f.* (§ 17) Tochter Juppiters und der Latona, mit der gr. Artemis identificiert. Urſpr. Mondgöttin, daher (Mond = Bogen) Jagdgöttin, Göttin der nächtlichen Zauberkünſte (= Hecate). Die alte Quantität: éxercét Diána choros *V* Dianám teneráe dicite uirginés *H*, aber tria uirginis ora Dianae *V* als Mond-Jagd-Zaubergöttin; *meton.* = Mond: nec par est eadem nocturnae forma Dianae *O*; daher: quem ... urguet ... iracunda Diana *H* = der Mondſüchtige (σεληνιάζεσθαι), Verzückte; *adi.* **Diānius** 3 zur D. gehörig: turba *O* ihre Hunde; *subst. isol.* **Diānium,** ii, *n.* (*sc.* templum) Dianatempel *L*; daher *meton.* (nach einem Dianatempel) Vorgebirge an der ſpan. Oſtküſte, j. Denia, 85 km ſö. von Valencia *Ci*.

diāria, ōrum, *n.* (*diārius 'täglich' von dies) das Tägliche, die Tageskoſt, Ration: cum seruis urbana diaria rodere mauis *H*.

dica, ae, *f.* (Fw. *δίκη*) Proceſs, Klage, Rechtsſtreit: scribitur Heraclio (gegen) dica *Ci* quo die sese ex lege Rupilia dicas sortiturum ... edixerat *Ci* die ⟨Richter für die⟩ Klagen durchs Los beſtimmen.

dicācitās, tātis, *f.* (dicax) Witz, ſatiriſches, ſchnippiſches Weſen: genus facetiarum peracutum et breue ... dicacitas nominata est *Ci*.

Dicaearchus, i, *m.* (*Δικαίαρχος*) Schüler des Ariſtoteles, berühmter Geograph *Ci*.

dicātio, ōnis, *f.* (dicare) 'Erklärung'; *occ.* Einbürgerung, Aufnahmswerbung (in eine Bürgerſchaft): dicatione ... fit ciuitatis mutatio *Ci*.

dicax, ācis (von dica) 'ſtreitluſtig' = witzig, beißend: populum dicacem in te reddidisti *Ci* in conuiuiis faceti et dicaces *Ci*.

dicio, ōnis, *f.* (nicht **ditio!** Vgl. *δίκη*) Gerichtsbarkeit, Botmäßigkeit: quae nationes in eorum regno ac dicione sunt *Ci* bellicosissimas gentes in dicionem huius imperii redegerunt *Ci* qui sub populi Romani imperium dicionemque cecidérunt *Ci* in militäriſche und juriſtiſche Abhängigkeit = urbīs Achaiae sub imperium populi R. dicionemque subiunxit *Ci* Rhodiorum dicionis esse *L* ihrer Gerichtsbarkeit unterſtehen, suae dicionis regionem facere *L* ... unter ... bringen, rem Nolanam in ius dicionemque dare Poeno *L* unterſtellen. Unſicher: nationes, quae in ... populi Romani dicionem essent *Ci* (viell. issent?) ſich ... begeben hatten.

dicis causa (nur in dieſer Formel; vgl. dica) zum Schein, der Form wegen: ut illis aliquid nummulorum dicis causa daret *Ci* prouinciae, quae iis d. c. datae erant *N*.

dico, āre, āui, ātus (ſtammverwandt mit dicere) verkündigen *α*; (einer Gottheit) zuſprechen, weihen, widmen *β*; *metaph.* widmen, hingeben *γ*. | *α* fama tuam pugnam ... ⟨ubi⟩ dicasset *Lucilius*. | *β* id candelabrum se dicare Ioui *Ci* Ioui Elicio aram d. *L* cygni Apollini dicati *Ci*; *occ.* illa acie nouam aquilam d. *T* 'einweihen'. inter numina dicatus Augustus *T* zur Gottheit 'geweiht'. | *γ* donum tibi dicatum atque promissum *Ci* qui se alii ciuitati (in aliam c.) dicarit *Ci* in ... aufnehmen laſſen, hunc tibi totum dicamus diem *Ci* se Remis in clientelam d. *C*.

Digitized by Google

dīco, ⟨altl. deico ere, dixi, dictus (vgl. *δείκ-νυ-μι* dtsch. 'zeihen' und 'zeigen' § 6). I. Grundbedeutung 'zeigen', 'weisen', 'anzeigen' *α*; daher als Fachwort der Rechtssprache: anzeigen = anberaumen, bestimmen, festsetzen *β*; *occ.* festsetzen = versprechen *γ*; mit *praed. acc.* wozu⟩ ernennen, jemd. wozu bestimmen *δ*. II. Durch Worte⟩ anzeigen = sprechen, sagen, angeben, vorbringen, erwähnen *α*; *occ.* 1. aussprechen. 2. reden, vortragen, Reden halten. 3. nennen, benennen, heißen. 4. singen, vortragen: *metaph.* dichten, besingen *β*. ‖ **I** *α* Die Grdbdtg. tritt bes. hervor in 'index' der 'Anzeiger'. Wie man ferner auf gr. Boden *ὁδὸν δείκνυμι Hom.* hat, sagt die lat. Rechtsformel: iis istam uiam dico; ite uiam *Ci.* *Metaph.* sagt *Hesiod*: *καί μοι φάσιν αὐτοῦ ἔδειξεν*. So heißt lat. ius dicere eigtl.: 'das Recht weisen'. Wir aber übersetzen 'Recht sprechen' nach der jüngern Bdtg.: qui anno ante Romae ius dixerat, anno post in Asia ius dixit *Ci* ius dicere de aliquo *C.* ‖ *β* nuper praetor ei diem dixit propter ... *Ci* hat ihm einen Gerichtstermin anberaumt, vgl. Crassus consul Flacco conlegae multam dixit *Ci* Strafsumme festgesetzt, vgl. est fuga dicta mihi *O* das Exil verhängt ..., d. locum *L* iudicem dicere *L* sich bestimmen = erbitten. Außerhalb der Rechtssphäre ‖ *γ* diem dicere operi *Ci* hibernis oppugnandis *C* legum dicendarum (festsetzen) potestas *Ci* pretium dicere muneri *H*; *occ.* dotem mulier nullo auctore dicit *Ci* doti Valeria pecuniam omnem suam dixerat *Ci* alia legatio dicta, alia data est *Ci.* ‖ *δ* dictatorem dicere *Ci.* Meist mit doppeltem *acc.*: aliquem dictatorem (magistrum equitum) dicere *CiL.* Nur bei diesen Begriffen allgemein üblich. Dicht. auch: quem Venus arbitrum dicet bibendi? quem ... pecori dixere maritum *V*. Bei Spätern auch: aliquem dicere tribunum, collegam, aedilem *L* deum *O* zu ... machen. ‖ **II** *α* Zunächst *intrans.* ut dico, ut ante (supra) dixi *Ci* die, die, quaeso, clarius! *Ci* noster diuinus ille dixit Epicurus *Ci* incredibile dictu *Ci.* Unpersönl.: ut ... dictum est *CNCi* wie ⟨oben⟩ gesagt wurde. Subst.: dicto citius *HVL* schneller als er es sagte, im Nu ... Mit unabhängiger Ergänzung: utrum 'diem tertium', an 'perendinum' dici oporteret (man sagen muss) *Ci* crudelem, ne dicam sceleratum *Ci* um nicht zu sagen; daher mit directer Rede fortasse dices: 'quid ergo?' *Ci*; daher auch: Diana, de qua dicimus *Ci* von der wir reden. *Trans.* mit einf. Obj.: ego etiamsi omnia libere dixero *Ci* haec cum dixisset *Ci*; daher oft rückweisend: eae, quas diximus, munitiones *C* die früher erwähnten, Tencteri, quos supra diximus *C* die oben erwähnten. Beachte: de Domitio dixit Graecum uersum *Ci* 'citierte', qui primus sententiam diceret *Ci* seine Stimme abgab, oratio dicta de scripto est *Ci* vom Blatte abgelesen ⟨nach der Aufzeichnung hergesagt⟩. Es kann abhängig erscheinen 1. Aussage (*acc. c. inf.*): ego haec Chrysogonum fecisse dico *Ci.* Der passive Fall erfordert den *nom. c. inf.*: Verres fana spoliasse dicitur *Ci* 'soll' beraubt haben = corrupisse dicitur A. Cluentius iudicium *Ci.* Bei zusammengesetzten Formen des abhäng. Verbs mit unterdrücktem Inf. (esse): dicor pulsa *O* dicebantur uicti *T.* Häufig ⟨aber ungut⟩ ist auch *acc. c. inf.* nach passivem Verbum: dicitur eo tempore matrem Pausaniae uixisse *N* es heißt, dass ... quam ⟨partem terrae⟩ Gallos obtinere dictum est *C.* 2. Indir. Frage: quae signa ille sustulerit, non dicam *Ci* ut Romae uixerint, longum est dicere mihi *Ci* die mihi, Ventidius ubi sit *Ci.* Unvollständig: accusauit eum; quam constanter, postea dicam *Ci.* 3. Heischesatz: dixerit, ut uenias; pactā tibi nocte uenito! *O* Dolabellae dixi, ut ad me scriberet *Ci* misit, qui diceret, ne discederet *N* er solle nicht ... ‖ *β* 1. cum 'Rho' dicere nequiret *Ci.* 2. exercitatus in dicendo *N* dicendo ualere *N* als Redner wirken, dicendi potestas est data *Ci* die Erlaubnis zu reden, ars dicendi *Ci* Redekunst, exercitatio dicendi *Ci* Übung im R., quae fuerit Pompeio grauitas in dicendo *Ci* bei seinen Reden. So bes. von der Gerichtsrede: ut qui pro capite diceret (sich vertheidigte), posteriore loco (als zweiter) diceret *Ci* apud iudices pro reo dicere *Ci* ihn vertheidigen, cum ipse pro se dicere non posset *N* sich nicht selbst vertheidigen konnte, contra illum d. *Ci* ihn angreifen; daher: dixitne causam Falcula? dixit et bis quidem dixit! *Ci* hat nicht in seiner Sache gesprochen = sich vertheidigt, ut domum ad causam dicendam rediret *N* um sich zu v.; aber auch: causas in foro dicere *Ci* (als Advocat) Vertheidiger sein. 3. Zunächst mit einem *acc.*: Ti. Gracchus — patrem dico *Ci* ('ich meine'); leges, Aeliam et Fufiam dico *Ci* Romanos suo de nomine dicet *V* benennen, Chaoniam a Chaone dixit *V*. Weit öfter mit doppeltem *acc.*: Pylas incolae dicunt fauces *Cu* C. Marium uere patrem patriae possumus dicere *Ci* qui te Pythagoreum soles dicere *Ci* quis se dicit ei parem? *Ci.* Im Passiv mit dopp. *nom.*: orbis, qui *κύκλος* Graece dicitur (heißt) *Ci.* Beachte die dicht. Variationen: est locus, Hesperiam Grai dicunt (*sc.* eum, quem) *V* nomen dixere priores Ortygiam *V* Ascanium *L* eigtl.: bestimmten ihm den Namen ... 4. uersus dicere *VH* modos *H* carmina fistula d. *H* melos tibiā *H*; daher auch: fatum dicere *O* vorhersagen; *metaph.* Galli dicamus amores *V* tua facta *V* Ennius ... prosiluit ad arma dicenda *H* Waffenthaten zu besingen (in den Annalen nämlich).

Dicta, ae oder **Dictē**, ēs, *f.* (*Δίκτη*) Gebirge auf Creta, wo angeblich Juppiter geboren wurde. Daher *adi.* **Dictaeus** 3 (*Δικταῖος*) vom D.: antrum *V* rex *V* = Juppiter; dicht. auch cretisch: nymphae, arua, saltus *V*. Nach dem Berge Dicta heißt angeblich **dictamnus**, i, *f.* (*δίκταμνος ἡ* und nach § 21) **dictamnum**, i, *n.* der Diptam, ein Heilkraut (eine Origanumart), dessen Blätter der Sage nach abgebrochene Pfeilspitzen aus dem Körper zu treiben vermochten: herba quae dictamnus uocatur *Ci.*

dictata, orum s. u. dicto.

dictātor, ōris, *m.* (*nom. ag.* von dictare 'Befehler'?) Dictator, höchste obrigkeitliche Person u. zwar in latinischen Städten *α*; in Rom *β*; *metaph.* außerhalb Italiens *γ*. ‖ *α* illo ipso die Lanuuii a dictatore Milone prodi flaminem necesse est *Ci* Cluilius Albanus rex moritur, dictatorem Albani Mettium creant *L.* ‖ *β* Urspr. magister populi oder praetor maximus genannt. Außerordentliche Magistratur, welche dazu diente, in schweren Zeiten die gesammte alte Königsmacht wieder in einer Hand zu vereinen. Darum mussten bei der Ernennung eines D. (dictatorem dicit consul *LCiC* seltener dictatorem creare, legere *L* facere *Ci*) alle Magistrate ⟨bis auf die trib. pl.⟩ ihr Amt niederlegen; die Wahl erfolgte auf Grund eines senatus consultum; der D. selbst hat die 24 Lictoren beider Consuln, aber nur die halbe Amtszeit d. Consuls (6 Monate). Er ernannte sich selbst seinen Reiterführer: magister equitum s. u. Oft wurden auch Dictatoren zu besondern Aufgaben ernannt, die einst von den Königen ausgeführt worden waren, daher ein gleiches imperium rechtlich erforderten.

Digitized by Google

So z. B. zum Einſchlagen des Jahrnagels im Tempel auf dem Capitol (d. clauī figendī causa *L*), zur Anſage des Latinerfeſtes (d. instaurandis feriis Latinis *L* auch d. Latinus *L*), zur Abhaltung von Spielen (ludorum faciendorum causa), Senatswahl (senatui legendo) u. a. m. Dieſe Dictatoren hatten kein volles oder nur ein fictives imperium, traten auch nach der Ausführung ihrer Aufgabe ſofort ab. Die Dictatur wurde geſchaffen 501 (T. Lartius) und blieb patriciſche Magiſtratur bis 356 (C. Marcius Rutilus erſter plebejiſcher Dictator). Nach den puniſchen Kriegen erloſch das Amt, Sulla und Cäſar machten ſich zu dictatores perpetui; aber Antonius ſchaffte nach Cäſars Tode 44 das Amt durch ein Specialgeſetz ganz ab. | γ dictator . . . cum Magone in Hispaniam praemissus est *L* einer von den Suffeten? ein Feldhauptmann? Dazu *adi.*:

dictātōrius 3 des Dictators: stilus *Ci* iuuenis 'Sohn' *L* inuidia *L* gegen den D.

dictātūra, ae, *f.* (dictare, vgl. dictator) Dictatorwürde, Dictatoramt: dictaturam funditus e re publica sustulit Antonius *Ci* dictaturam gerere *Ci* bekleiden, dictaturā se abdicare *C* = dictaturam abdicare *L* niederlegen, pl. dictaturae . . . sumebantur *T* Dictatorenſtellen.

Dictē s. u. Dicta.

dictĭo, ōnis, *f.* (dicere) Sprechen, Sagen, Anſagen *α*; *occ.* das Reden, der Vortrag *β*; *meton.* 1. Spruch, Ausſpruch. 2. Geſpräch. 3. Rede *γ*. | *α* d. sententiae *Ci* multae *Ci* Feſtſetzung; beſ. oft 1. iuris dictio und als *Irpt.* (§ 32) iurisdictio das Rechtſprechen ⟨in Civilſachen⟩ Civilgerichtsbarkeit (do, dico, addico): uenalem in Sicilia iuris dictionem habuerit *Ci* Asiaticae (in A.) iuris dictioni urbana iuris dictio respondebit *Ci* i. d. urbana et peregrina *L* = des praetor urb. u. peregr.; *meton.* plerosque in iisdem iurisdictionibus habere *T* in ihrem Gerichtsbezirk, Gerichtsſprengel (als Proconſuln). 2. causae dictio *Ci* Vertheidigung, Verantwortung: uocari ad causae dictionem *Ci* totam causae dictionem in V partes diuidam *Ci*. | *β* dictioni operam dare *Ci*. | *γ* 1. Alexandro data dictio erat, caueret Acherusiam aquam *L* 'Oracel'. 2. arcana semotae dictionis *T* Privatgeſpräch. 3. dictiones subitae *Ci* Stegreifreden.

dictĭto, āre, āui (Doppelfrequ. von dicere durch dictare) immer wieder ſagen, zu ſagen pflegen, ſtets im Munde führen: aiunt te ita dictitare *Ci* an id, quod Apronius dictitabat, tute de te confiterere et dictitares? *Ci*; *acc. c. inf.*: meo aduentu annonae uilitatem fore boni uiri dictitabant *Ci*; mit dopp. *acc.*: Octauiam sterilem *T* in einem fort als unfruchtbar ausgeben.

dicto, āre, āui, ātus (*frequ.* von dicere) wiederholt ſagen, vorſagen u. zw. zum Nachſchreiben, 'dictieren': carmina Liui . . . memini mihi Orbilium dictare *H* si scriberem ipse, longior epistula fuisset, sed dictaui . . . *Ci*. Daher *PPP subst. isol.* **dictāta,** ōrum, *n.* Dictate = Lection, Aufgabe: ista a uobis quasi dictata redduntur *Ci* wie eine Aufgabe hergeſagt, haec iuuenes recinunt dictata senesque *H* beten ſeine Worte nach. Da nun bei den vornehmen Römern das Selbſtſchreiben immer mehr abkam und andern dictiert wurde, gewann das Wort die Bedeutung verfaſſen, aufſetzen, Lw. 'dichten' (§ 6): pueri patresque . . . carmina dictant *H* (Lucilius) ducentos . . . uersus dictabat stans pede in uno.

dictum, ī, *n.* (*subst. isol. PPP* von dicere) das Geſagte, die Äußerung, das Wort *α*; *occ.* 1. Spruch. 2. Witz. 3. Befehl. 4. Verſprechen. 5. Prophezeiung *β*. | *α* ut isti factis dictisque omnibus dissimillimus esse uidear *Ci* in Wort und That, testium dicta recita *Ci* Ausſagen, iudicum dicta perscribere *Ci* Sentenzen. Oft mit *adv.*: commode dicta *Ci* paſſende Ausſprüche, aspere, ferociter, libere dicta *Ci* facete dicta *Ci* witzige Ausſprüche, haec ubi dicta dedit *V* als er dies geſagt hatte, dicto citius *V* ſchneller als geſagt = ſofort, im Nu, nec doctis dictis studiosus erat *Ennius* ſtrebte nicht nach geſchulter Rede. | *β* 1. Catonis est dictum: pedibus compensari pecuniam *Ci*. 2. materia facilis, in te et tuos dicta dicere *Ci* dictum aliquod in petitionem tuam dici potuisse *Ci* Witz machen. 3. animaduerte ac dicto pare *Accius* bei *Ci* ibat dicto parens *V*. 4. Cares non dicto, sed fortuna aduersariorum capti *N*. 5. adytis haec tristia dicta reportat *N*.

Dictynna, ae, *f.* (*Δίκτυννα* von *δίκτυον* 'Netz') die Netzſtellerin, Beiname der Artemis als Jagdgöttin *O*. Nach ihr **Dictynnēum,** ī, *n.* (*Δικτυννεῖον*) Artemistempel ⟨bei Sparta⟩ *L*. Vgl.:

Dictys, yos *m.* (*Δίκτυς*) Nach Art der Koſeformen gebildeter redender Name 1. für einen Netzfiſcher (*δικτυβόλος*) *O*; 2. für einen ⟨mit dem Netz jagenden⟩ Centaur (*δικτυο-θήρας*) *O*.

Dīdo, ūs oder ōnis *acc.* ō *f.* (*Δίδω*) auch Eliſſa, der Sage nach Tochter des Belus, Königs von Tyros, Gemahlin des Acerbas (Sychäus bei *V*), floh, als dieſer von ihrem Bruder Pygmalion ermordet wurde, nach Africa, wo ſie (um 888) Carthago gegründet haben ſoll. Die Sage iſt von Vergil zu ſeinen Zwecken umgeſtaltet worden. Über das Verhältnis der Dido zu Äneas vergl. Brunhilde und Siegfried.

dī-dō, dere, dĭdĭdi, dĭditus (dis, dare) auseinanderthun, vertheilen: dum munia didit *H*; *occ.* verthun: dide ac disice bei *Ci*; *medial* ſich verbreiten: diditur rumor *V* didita fama terris *V* per prouincias T.

dī-dūco, ere, duxi, ductus 'auseinanderziehen' = öffnen *α*; theilen, trennen *β*; *occ.* (militäriſch) ausdehnen, trennen *γ*. | *α* uestemque manu diduxit *O* risu diducere rictum auditoris *H* machen, daſs er das Maul aufreißt, nodos manu diducere *O* fores palatii d. *T*; terram *V* arenam *L* auflockern, wegräumen. | *β* assem in partes centum d. *H* hostem diducere *T* zerſtreuen, fluctus continuam diduxit humum *O*; bildl.: ultio senatum in studia diduxerat *T* hatte geſpalten, seditio diduxerat uulgum *Ci* diductae terrae *T* ein Erdſchlund, diducta ciuitas *T* ⟨in Parteien⟩ geſpalten, animus uarietate rerum diductus *Ci* zerſtreute. | *γ* Crassus animaduertit suas copias non facile diduci *C* diductis ordinibus *T* diductis paullatim naulbus *C* diducendi erant milites *Ci*; dicht.: olli agmina . . . diductis soluēre choris *V*.

Didyma, ōn, *n.* (*τὰ Δίδυμα*) Flecken bei Milet mit einem Apollobeiligthum. Daher **Didymēum,** ī, *n.* (*Διδυμεῖον*) das Heiligthum des A. von D. *Cu.*

Didymae, ārum, *f.* (*δίδυμαι sc. νῆσοι*) 'Zwillingsinſeln', 2 Inſelchen bei Syros *O*.

Didymāōn, onis, *m.* (*διδυμάων*, 'Zwillingsbruder' *Hom.*) als N. pr. Name eines Toreuten bei *V*.

diēs, diēi altl. *gen.* und *dat.* diē *SV* dii *V*⟩ *mf.* (vgl. dīuus und gr. *εὐδία*, *ἔνδιος*) die Tageshelle, das Tageslicht *α*; *meton.* der Tag *β*; *occ.* 1. Todestag, Tag des Untergangs. 2. Termin, Friſt. 3. Datum *γ*; *meton.* Tagewerk, Tagemarſch, Tagereiſe *δ*; *synecd.* Zeit *ε*; perſonificiert: Tagesgott *ζ*. NB. Die Volksſprache und

die ihr folgenden Dichter gebrauchen das Wort willkürlich bald als *m.* bald als *f.*; in der class. Prosa beschränkt sich die Verwendung des *fem.* auf die Bedeutung 'Datum' und 'Termin'. ‖ α (Nur dicht.) iamque dies caelo concesserat et Phoebe pulsabat olympum *V* uolumina fumi infecere diem *O* immissus dies terret umbras (in der Unterwelt) *O* sub nitido . . . die *O* alma dies hebetarat sidera *O*. ‖ β (Als Zeitabschnitt) X dies sunt ante ludos notinos *Ci* d. festus *Ci* Festtag, d. natalis *Ci* (Geburtstag, d. fastus, nefastus s. u., certo die, qui dies futurus erat ante diem VI. Kal. Nouembris *Ci* rogat in diem moderamen equorum *O* auf einen Tag. Nach römischer Auffassung dauert der Tag von Sonnenaufgang bis Sonnenuntergang und zerfällt stets in 12 (also nach der Jahreszeit ungleich lange) Stunden: horn diei sexta (decima) *Ci*. Besondere Verbindungen: 1. multo die *C* hoch am Tag, ad multum diem (diei *L*) *Ci* bis spät in den Tag; vgl. in diem dormire *H* medius d. *CiO* Mittag. 2. die *V* am Tage, bei wiederholten Hdlgen.: bis, ter, quinquies die *CiL* während eines Tages; vgl. bina die siccant ouis ubera *V* zweimal täglich; seltener bei einmaliger Hdlg.: mille uersus die deducere *H* an einem Tage. 3. diem ex die exspectare *Ci* ducere *C* von einem T. zum andern T.; diem de die differre *L*. In gleichem Sinne bei Comparativen oder comparativischen Verben: in dies singulos *Ci* in dies dolores accrescunt *NLV*. 4. Sprichwörtlich mit nox verbunden, urspr. asyndetisch: diem noctem *CiL* 'Tag und Nacht'; dann conjunctionell: die et (ac) nocte *Ci* nocte dieque *O* diem noctemque *N*; auch *pl.*: dies noctesque *V* diesque noctesque *V* 'ununterbrochen'. ‖ γ 1. diem obiit supremum *N* ('begieng seinen letzten Tag'); daher: d. ultima *VO* summa *V*; auch allein: diem obiit *N* = er starb, stat sua cuique dies *V*; dicht.: diem proferre Ilio *H* den Untergang. 2. Zunächst vom Rechtstermin: Athenienses Chabriae diem certam praestituerunt *N*; daher: d. iudicii *L* d. certa *C* stata, constituta *Ci* diem dicere, dare *Ci* statuere *S* einen Termin anweisen, festsetzen. So diem dicere reo *Ci* den Beklagten vorladen, und diem obire neglexit *Ci* hielt den Termin nicht ein. Dann von sonstigen Terminen: dies pecuniae *L* 'Zahltag', rem in diem emere *N* auf einen bestimmten Zahltag, diem dicunt, qua die ad ripam Rhodani conueniant *C* omnia ab his ad diem ⟨certam⟩ facta sunt *C* dies indutiarum *N* der Termin ⟨für den Ablauf⟩ des W., diem perexiguam postulaui *Ci* eine kleine Frist. 3. in ea epistula dies erat adscripta Nonarum Aprilium *Ci*. ‖ δ ut possint sole reducto exercere diem *V* ihr Tagwerk, ab urbe dierum iter afuerunt complurium *Ci*. ‖ ε ira . . ., quam nec longa dies pietas nec mitigat ulla *V* = me paruam longa dies faciet *O* 'die Länge der Zeit', filius ante diem patrios inquirit in annos *O* vor der Zeit, nulla dies . . . me diducat ab isto *O* dies leuat luctum *O* carpe diem *H* genieße das Leben, crescunt loca . . . postque diem longam cacumina siluae ostendunt *O* in diem uiuere *L* 'in den Tag hineinleben'. ‖ ζ a dextrā laeuāque Dies et Mensis et Annus . . . *O*.

Dies-piter (statt Djeus-pater = *Ζεὺς πατήρ*, § 17) Vater Zeus; *isol. nom.* vgl. s. u. Iuppiter: Iouis nomen; nam olim Diouis et Diespiter dictus, id est Dies pater *Varro*.

dif-famo, are, aui, ātus (fāma) ruchbar machen, ausschreien: adulterium diffamatum *O* subtrahere se praua diffamantibus *T* die üble Gerüchte verbreiten.

differentia, ae, *f.* Unterschied, Verschiedenheit, 'Differenz': d. honesti et decori *Ci*; von:

dif-fero, ferre, dis-tuli, di-lātus I. (*trans.*) auseinanderbringen, verbreiten; *occ.* zerstreuen, zerreißen α; *metaph.* überall bekannt machen, ausschreien β; aufschieben, verschieben; *occ.* ⟨Personen⟩ hinhalten β. II. (*intrans.* in den Formen des Präsensstammes) sich unterscheiden, verschieden sein. ‖ I α ignem distulit uentus *C* ulmos in uersum d. *V* in Reihen verpflanzen, aquilo hiemes atque arida nubila differt *V* breitet ringsum aus . . .; *occ.* insepulta membra different lupi *H* 'verzerren', classem uis uenti distulit *H* castra ui fluminis differebantur *T* Mettum . . . quadrigae distulerant *V*; daher amore, dolore differri *Terentius* zerrissen werden = vergehen vor. ‖ β qui male commissam libertatem . . . sermonibus distulerint *L* rumore dilato (sich verbreitet hatte) Dioni esse uim allatam *N* differtur per manipulos, Tacfarinatem consectentur *T* es geht durch . . ., quo pertinuit . . . differri per externos, tamquam . . . *T* daſs man durch Fremde ⟨das Gerücht⟩ verbreitete. ‖ γ in posterum diem distulit *Ci* consul differendum negat *L*; mit *acc.* supplicium d. *Cu* cum ceteris quae habebat uadimonia differt *Ci* rem differre cotidie isti coeperunt *Ci* alii tempus differebant *Ci* Frist geben, concilium et incepta d. *V* res serias in crastinum *N* id ad crudelitatis tempus *Ci*; mit *inf.*: quaerere distuli *H* ich frage ein andermal; *occ.* decimum quos distulit Hector in annum *V* nec te uenturas differ in horas *O* eas legationes . . . distulit Tarraconem *L* hielt sie hin (bis auf seine Ankunft) nach T. ‖ II quod etiam si uerbo differre uidebitur . . . *Ci* haec cogitatione inter se differunt, re copulata sunt *Ci* ipsorum aduentus non multum ab hostili expugnatione differunt *Ci*; selten: quid res cum re differat, demonstrabitur *Ci*; dicht. mit *dat.*: comoedia pede certo differt sermoni *H*. Absolut: nihil differt inter . . . *Ci* es ist kein Unterschied. Es folgt Doppelfrage: nec quicquam differre, utrum . . . ludas, an . . . plores *H*. Oft *PPrA* **differens,** tis verschieden: doctrina differens, facultate par *Ci*.

dif-fertus 3 (*adi. isol. PPP* zu *dif-fercire von farcire) ⟨bis zum Bersten⟩ voll gestopft: corpus odoribus differtum *T* balsamiert; *metaph.* prouincia d. praefectis *C* wimmelnd, voll von . . .; absol.: differtum . . . forum *H* das menschenwimmelnde.

dif-ficilis, e dazu *adv.* selten **difficiliter,** öfter **difficulter** (facilis) 'unthunlich' = schwer, schwierig, mühsam; *occ.* 1. (von Localitäten) beschwerlich, gefährlich. 2. (von Lagen in der Zeit) mislich, gefährlich α; *metaph.* (von Personen) 'schwer zu behandeln', eigensinnig, unnahbar, spröde β. ‖ α ut difficiliter a uero internoscatur *Ci* haud difficulter *LCuT* difficulter facere aliquid *C*; quorum illi aetati utrumque difficile est *Ci* d. ratio, res, iudicium *Ci*. *Inf.* als *Subi.*: mihi difficile est de eo dicere *Ci*. Mit *abl.* des *Supin.*: quod difficile factu est *Ci* difficile dictu *Ci* intellectu *N* aditu *Cu*; umschrieben durch ad: res d. ad perdocendum *Ci* ad fidem difficile *L*; *subst. isol.* ne difficilia optemus *Ci* in difficili est *L* es ist schwer; *occ.* 1. d. scopuli *V* palus *C* iter *S* locus *S* transitus *C* oppidum erat difficili ascensu *Ci* difficillima ad portandum loca *Ci*; daher: longā difficilique uecturā *Ci* u. bildl.: ut difficilis aditus ueritati relinquatur *Ci*. 2. difficillima rei p. tempora *Ci* morbus difficillimus *Ci* d. condicio, bellum *Ci* obitus *V* pati uel difficillima malumus, quam seruire *Ci*. ‖ β difficillima

Digitized by Google

natura *N* eigenartiger Charakter, in liberos difficilis *Accius* hart, ira difficilis precibus meis *O* unzugänglich, nec Venus Marti difficilis fuit *O* spröde; daher bildl.: difficiles ... terrae *V* spröder = karger Boden.

difficultās, tātis, *f.* (difficilis) Unthunlichkeit, Schwierigkeit, Hindernis *α*; *occ.* 1. Widrigkeit. 2. Noth, Verlegenheit *β*; *metaph.* Unzugänglichkeit (des Charakters) *γ*. | *α* altera pars quantam in agendo difficultatem habeat *Ci* d. ulciscendi *Ci* erat in difficultatibus res, ne ... flumine impediretur *C* (da man fürchten mußte, daß ...). | *β* 1. ut temporis difficultas tulit *Ci* propter rerum difficultatem *Ci*. 2. Meist mit *gen. obi.*: d. uecturae, annonae, nauium, rei nummariae *Ci* Mangel an ... Mit *adi.*: d. domestica, nummaria *Ci* Geldverlegenheit, Geldklemme; allein: expositis suis difficultatibus *Ci*. | *γ* multorum difficultatem exsorbuit *Ci*.

diffidens, tis, *adv.* diffidenter (*adi. isol. PPrA* von diffido) mißtrauisch, ängstlich: diffidenter attingere rationem criminum *Ci*. Davon:

diffidentia, ae, *f.* Mißtrauen: metus et diffidentia ... impendentis mali *Ci* amor, quem diffidentia nutrit *O* non tam diffidentia futurum, quae imperauisset *S* nicht aus Mißtrauen, daß ...

dif-fīdo, ere, fīsus sum mißtrauen, zweifeln, kein Vertrauen haben: iacet, diffidit, abiecit hastas! *Ci*. Mit *dat.*: ueteri exercitui diffidens *S* alter causae confidit, alter diffidit *Ci* diffidentem rebus suis *Ci* verzweifelnd an ..., tu tibi confidis, et nos prope diffidimus *Ci*. Es folgt *acc. c. inf.*: diffidebam me posse in hac causa consistere *Ci* quem superari posse diffidebant *N* nicht glaubten.

dif-findo, ere, fidi, fissus zerspalten, zerschlagen: tempora plumbo diffidit *V* zerschmetterte ihm die Schläfe; im Bilde: diffidit urbium portas muneribus *H* eröffnete sich durch Bestechung, triste omen ei diffidit diem *L* störte ihm den Tag, unterbrach (so daß er verschoben werden mußte), equidem nihil hinc diffindere possum *H* ich kann nichts davon wegthun = ich muß beipflichten.

dif-fingo, ere, finxi, fictus umbilden: ferrum incude *H* umschmieden; *metaph.* neque diffinget quod hora uexit *H* umgestalten.

dif-fiteor, ēri (fateri) leugnen, in Abrede stellen: pudor obscoenum diffiteatur opus *O*.

dif-fluo, ere, fluxi auseinanderfließen *α*; *metaph.* zerfließen, sich auflösen *β*. | *α* Rhenus in plures diffluit partes *C* (andere lesen defluit). | *β* iuuenes sudore diffluentes corpora *Ph* triefend, 'ganz in Schweiß aufgelöst', turpe est diffluere luxuriā *Ci* in Saus und Braus aufgehen, diffluxisse iecur *L* sei verschwunden, omnia, quae dilapsa iam diffluxerunt *Ci* was zerfallen und zerstoben ist, ubi per socordiam uires, tempus, ingenium diffluxere *S* dahin, weg ist.

dif-fugio, ere, fūgi, fugitūrus fliehend auseinanderstieben, sich flüchtig zerstreuen: metu perterriti repente diffugimus *Ci* Woher? durch *abl.*: campis diffugit arator *V* vom Felde; präpositionell: ex agris *Hirtius*. Wohin? ad naues *V* in uicos *L*; *metaph.* diffugiunt stellae *O* verscheucht vom Tag, diffugēre niues *H* verscheucht vom Lenz (Bild vom Krieg des Sommers u. Winters). Davon:

diffugium, ii, *n.* das Auseinanderstieben: proximorum *T*.

dif-fundo, ere, fūdi, fusus 'auseinandergießen', ausgießen, ergießen, auseinanderfließen lassen; *medial* (*refl.*) auseinanderfließen, sich ergießen *α*; *metaph.* verbreiten, ausbreiten *β*; zerstreuen, auseinandergehen lassen = erheitern; *occ.* erleichtern *γ*. | *α* uina ... diffusa *H* der Wein machte im größern dolium den Gährungsproceß durch und wurde dann (im Frühjahr) in die kleinern amphorae, wie wir sagen, 'abgezogen'; glacies liquefacta se diffundit *Ci* zerfließt, sanguis per uenas in omnes corporis partes diffunditur *Ci* medicamentum in uenas se diffundit *Cu*; vgl. uis mali diffusa per artus *O*; daher anguis uenena in aliquem diffundit *O* 'spritzt'; dicht.: ambrosiae odorem d. *V* animam diffundit ... cruore *V* läßt mit dem Blute sein Leben hinströmen. | *β* rami lato diffunduntur *C* breiten sich aus, lux caelo diffusa *Ci* über ... ergossen, in omne latus diffusa flamma *Ci* diffusis capillis *O* mit fliegendem Haar, dederat comas diffundere uentis *V* läßt zerwühlen, zerzausen von ..., equitem ... diffundite campis *V* zerstreut sie über ..., Claudia gens, a quo diffunditur *V* von dem aus ... sich verbreitet, 'verzweigt' hat, haec ⟨fama⟩ diffundit in ora uirūm *V* verbreitet ... im Munde, bellum d. in aeuum *H* berühmt machen, longe lateque diffusa laus *Ci* error *Ci* numerus ... late et uarie diffusus *Ci* parcite paucarum crimen diffundere in omnes *O* inertia ... diffudit obliuionem sensibus *H* hat über ... verbreitet, terror diffusus per castra *Cu*. | *γ* diffudit uultus *O* macht ein heiteres Gesicht, munere Bacchi diffudēre animos *O* bonis amici quasi diffunduntur et incommodis contrahuntur *Ci* sich frei ..., beengt fühlen, louem ... diffusum nectare *O* erheitert; *occ.* flendo diffundimus iram *O* dolorem d. *O*. Dazu *PPP adi. isol.*: **diffūsus** 3, *adv.* **diffūse** ausgebreitet *α*; ausgedehnt, weitschweifig *β*. | *α* platanus diffusa ramis *Ci* breitästige. | *β* haec latius dicenda sunt et diffusius *Ci* ius ciuile ... diffusum.

Dīgentia, ae, *f.* i. (§ 20) Licenza, Bach auf dem sabinischen Landgute des Horaz, fällt bei Vicovaro in den Anio.

dī-gero, ere, gessi, gestus 'auseinandertragen' = zertheilen, vertheilen, abtheilen *α*; ordnen *β*. | *α* septem digestus in cornua Nilus *O* populum digessit ab annis *O* theilte nach dem Alter ein, mala per annos d. *O* vertheilen auf, Crete centum digesta per urbes *O* quam meruit poenam solus, digessit in omnes *O*; *occ.* d. arborem per agros *V* ⟨seges⟩ digesta *V* = 'verpflanzen'. | *β* digestos laniare capillos *O* carmina in numerum d. *V* nach der Zahl, eas tabulas legi et digessi *Ci* quid quoque anno actum sit, digerere non possis *L* in Ordnung bringen, aufs reine bringen, nomina in codicem digesta *Ci* ordnungsmäßig eingetragene, digerit omina Calchas *V* setzt der Reihe nach auseinander, qui matris digerit annos *O* zählt', 'summiert'.

digitulus, i, *m.* Fingerchen: aniculae collum duobus digitulis oblidere *Ci*; *demin.* zu:

digitus, i, *m.* (vgl. δάκτυλος, dtsch. 'Zehe', § 8) Finger *α*; Zehe *β*; *meton.* ⟨Fingerbreite 'Zoll' *γ*; Eigenname *δ*. | *α* digiti pollicis crassitudine *C* daumenbreit, d. index *H* Zeigefinger, digito locum demonstrare *N* istum de digitis anulos abstulisse *Ci* numerare per digitos *O* an den F. abzählen, digitis nutuque loqui *O* sich durch Zeichen verständlich machen, monstror digito praetereuntium *H* als Zeichen der Berühmtheit. Oft in sprichwörtl. Wendungen: extremis ut dicitur digitis rem attingere *Ci* mit den Fingerspitzen, oberflächlich, ne digitum quidem eius rei causa porrigere *Ci* keinen Finger

Digitized by Google

('keine Hand') rühren, um . . ., qua digitum proferat, non habet *Ci* vermag nicht auch nur einen F. zu rühren, digito caelum attigisse putat *Ci* er glaubt 'im Himmel zu sein'. *Occ.* digitum tollit Iunius *Ci* hebt . . . (um zu licitieren); vgl. qui digito sit licitus *Ci* durch Handaufhebung. | *β* d. pedum *O* constitit in digitos arrectus *V* digitis insistere *O* dig. exiles *O* die Füße der Spinne. | *γ* Als Maß ist der digitus = 1/16 pes (etwa 2 cm): quattuor patens digitos *C*; daher neque ab argento digitum discedere *Ci* keinen Finger breit; vgl. transuersum, ut aiunt, digitum discedere *Ci*. | *δ* Digiti Idaei *Ci* Übersetzung von *δάκτυλοι Ἰδαῖοι*, vgl. s. u. dactylus.

dī-gladior, āri, ātus sum (gladius) 'bis aufs Messer' kämpfen, streiten: iis sicis . . . degladiantur inter se ciues *Ci*; *metaph.* de quibus inter se philosophi digladiari solent *Ci*.

dignātio, ōnis, *f.* (dignari) 'Würdigung', daher: Würde, Rang, Stellung: Appius in principum dignationem peruenit *L* amicos dignatione uincere *Cu* an Rang übertreffen, Domitius Afer . . . modicus dignationis *T* noch in niederer St.

dignitās, tātis, *f.* (dignus) Würdigkeit, Tüchtigkeit, Verdienst *α*; *occ.* 1. würdevolles Aussehen, w. Wesen. 2. (sittliche) Würde, Ehre, Ehrenhaftigkeit *β*; *meton.* Würde = Achtung, Ansehen *γ*; *occ.* 1. Stellung, Rang. 2. Amt, Ehrenstelle; *meton.* ein Mann von Rang und Würden *δ*. | *α* in senatum propter dignitatem lecti estis *Ci* honores patent dignitati *N* honos dignitate impetratus *Ci* eum pro dignitate ne laudare quidem satis commode possum *Ci* rei d. *Ci*. | *β* 1. magna corporis dignitas *N* pueri praediti magna dignitate *Ci* d. uirilis *Ci* in formis aliis dignitatem esse, aliis uenustatem *Ci*; daher splendor et d. uitae *N* glänzendes u. würdevolles, nuptiae plenae dignitatis *Ci* würdevoll, ut templi dignitas postulat *Ci* ludos cum dignitate facere *Ci* weihevoll, sacrarium magna cum dignitate *Ci* d. portus, urbis *N* Pracht, orationis *T* würdevolle R. 2. dignitati seruire *N* auf . . . Rücksicht nehmen, me dignitas hominis ad eum defendendum est adhortata *Ci* Catonis dignitas tuam improbitatem tegit *Ci* cum dignitate (ehrenhaft) agere *Ci* de dignitate testium loqui *Ci*. | *γ* haec mercatura aliena est populi Romani dignitate *Ci* familiae dignitas *Ci* otium sine dignitate retinere *Ci* würdelos, magna cum dig. uiuere *N* in hoher Achtung stehen, erat dignitate regia *N* genoss das Ansehen eines K., ubi erit imperii nomen et dignitas? *Ci* dignitate crescere *N* immer mehr Ansehen gewinnen, quae uita facillime uiros bonos ad dignitatem perducit *Ci* non est meae dignitatis ist unter meiner Würde; mit *inf. C.* | *δ* 1. equestrem obtinuit dignitatem *N* secundum locum dignitatis obtinere *C* pro hominis dignitate *N* seinem Range gemäß, me ad summam dignitatem perduxit *N* altiorem gradum dignitatis consequi *Ci*. 2. tu in Bithynia summa cum dignitate fuisti *Ci* bekleidetest ein h. Amt, dignitatis insignia *Ci* honos dignitatis *Ci*; *meton.* turba conspectior, cum dignitates deessent *L*.

digno, āre, āui, ātus (dignus) würdigen: aeterno cunctas aeuo qui nomine dignant *Ci*; (dicht.) öfter passiv: coniugio Veneris dignatus *V* für würdig befunden. Meist *medial* **dignor,** āri, ātus sum würdigen, für würdig halten *α*; (mit *inf.*) für würdig finden, sich entschließen, mögen, wollen *β*. | *α* (Mit *abl.* wie dignus) haut . . . tali me dignor honore *V* nec deus hunc mensā, dea nec dignata cubili est *V*; mit *praed. acc.*: regem dignatus est filium *Cu* fand ihn würdig . . . zu sein. | *β* cui se dignetur iungere Dido *V* dignata est ludere uersu . . . Thalea *V* die Muse ließ sich herbei . . ., uerba conectere . . . digner *H* sollte ich Lust haben?

dī-gnosco, jünger **dī-nosco,** ere, nōui auseinanderkennen, unterscheiden: geminos . . . inter se similes, nix ut dinoscere possis *O*; *metaph.* dominum ac seruum . . . non dignoscas *T*; mit *abl.*: ciuem hoste *H* curuo rectum *H* grad und krumm (in moral. Sinne) scheiden.

dignus 3, *adv.* dignē (wahrsch. zu decēre, wie lignum zu legere) geziemend, entsprechend, angemessen *α*; würdig, wert *β*. | *α* qui maeror dignus in tanta calamitate inueniri potest? *Ci* grates persoluere dignas *V* digna causa *L* fortuna *V* praemia digna ferant *V* digna indigna pati *V* Verdientes ⟨und⟩ Unverdientes, digna timere *S* die verdiente Strafe fürchten; daher dignum est (= decet) es schickt sich, ziemt sich: munere . . ., si credere dignum est, Pan . . . te fefellit *V* rem minus aegre, quam dignum est, ferre *L* si digna poena pro factis eorum reperitur *S* pro offensione hominum dignum *Ci* im Verhältnis zu . . . entsprechend. | *β* quod etiam minus digni adsequi possunt *Ci* nulla contumelia est, quam facit dignus *Ci* (ironisch: 'ein ehrenwerter'), populus solet nonnumquam dignos praeterire *Ci* omnes a se laudatos dignos indignosque *L*. Construiert regelmäßig mit dem *abl.*: donum regale dignum tuo templo, Capitolio atque ista arce . . . *Ci* ciuis Romanus illa cruce dignus *Ci* dignissimus tuis laudibus *Ci* dignus imperator legione, digna legio imperatore *Ci* peccat uter nostrum cruce dignius? *H* uenit tempus serius, quam dignum populo Romano fuit (passte) *Ci*; daher auch mit *abl.* des Supinum: digna atque indigna relatu *L* digna cognitu *T* nihil dictu (memoratu) dignum *L*. Selten (wahrsch. nach gr. ἄξιος) mit *gen.*: quidquid putabit dignum esse memoriae *Ph* (?), utque probae dignum est *O* sich ziemt . . ., adiecisse deos dignum Arsacidarum *T*. Es folgt Folgesatz: eos dignos duxisti, ut socios haberes *L* digna res uisa est, ut simulacrum pingi iuberet *L*, der oft relativisch verkleidet ist: Diana hostibus digna uidebatur, quam sanctissime colerent *Ci* et erit dignior locus ullus, qui hanc uirtutem excipiat? *Ci*. Dicht. mit dem *inf. pass.*: erat tunc dignus amari *V* quae digna legi sint *H*, oder passiven Sinns: domus . . . digna perire fuit *O*.

dī-gredior, gredi, gressus sum (gradior) 'auseinandergehen' = sich trennen, fortgehen, sich entfernen, scheiden *α*; *occ.* abschweifen, abweichen *β*. | *α* luna tum congrediens cum sole, tum digrediens *Ci* Woher? durch *abl.*: uiā *L* domo *S*; präpositionell verdeutlicht: nunquam est a me digressus *Ci* a mari d. *C* paululum ex eo loco digreditur *C* e bello *V*. | *β* huc longius ab epistula . . . digressa est oratio mea *Ci* quo ex loco sum digressus, reuertar *Ci* de causa d. *C*.

digressus, ūs, *m.* (digredi) das Scheiden, Weggehen, Abschied: digressum meum et absentiam et reditum meum longe . . . tuo praestitisse *Ci* lunae ad solem accessus . . . et digressus *Ci* d. supremus *V* die Abschiedsstunde.

diiūdicātio, ōnis, *f.* Entscheidung *Ci*, von:

dī-iūdico, āre, āui, ātus völlig entscheiden, aburtheilen *α*; unterscheiden *β*. | *α* diiudicata lite . . . *H* causam eorum d. *L* controuersias non aequitate diiudicas *Ci* contra ac rex sensit uictoria belli diiudicauit *Ci* d., uter,

Digitized by Google

utri anteferendus uideatur *C.* | β d. uera et falsa *Ci* uera a falsis *Ci.*

dī-iungere und Ableitungen s. u. dis-iungere.

dī-lābor, lābi, lapsus sum I. auseinanderfallen, zerfallen; *occ.* ſich auflöſen α; *metaph.* zerfallen, verfallen, vergehen, verſchwinden β. II. auseinanderfließen, abfließen α; *metaph.* auseinandergehen, ſich zerſtreuen, ſich verlaufen, ſich davon machen, deſertieren β. | **I** α aedes Iouis Feretrii uetustate dilapsa *L* nauis uetustate dilabens *L* dilapsa fax in cineres *H* dilapsa cadauera tabo *V*; *occ.* ⟨glacies⟩ liquefacta et dilapsa *Ci*; dicht.: dilabi in aquas *V* zerrinnen, nix ... dilapsa est *L* ſchmolz, nebula dilabente *L* 'fiel', verzog ſich, dilapsus calor *V* verglommene. | β 'male parta male dilabuntur' bei *Ci* rem familiarem dilabi sinere *Ci* diuitiae et uis corporis ... dilabuntur *S* concordiā paruae res crescunt, discordiā maxumae dilabuntur *S* uectigalia dil. *L* werden verzettelt, dilapsis curis *O.* | **II** α ⟨fluuius⟩ rapide dilapsus ... cito confluit *Ci* dilabente aestu *T* bei Ablauf der Fl., 'Ebbe'; bildl.: dilapso tempore *S* nach Ablauf, dilapsus per culinam ⟨ignis⟩ *H* das ſich ... verbreitet ..., sunt alii plures fortasse, sed de mea memoria dilabuntur *Ci* entſchwinden mir ... | β intellegebat copias suas simul cum nuntio dilapsuras *N* exercitus breui dilabitur *S* pluribus dilapsis *Cu* Woher? Wohin? edoctus ... noctu in sua quemque dilabi tecta *L* sine commeatibus ab signis d. *L* praedatum d. *L* um Beute zu m.

dī-lacero, āre, āui, ātus zerfleiſchen: rostris dilacerant ⟨canes⟩ dominum *O* corpus tormentis, uerberibus d. *T*; *metaph.* annum quaerere ad dilacerandam rem p. *Ci* uiscera nostra (Herz), tuae dilacerantur opes *O* quibus acerbitatibus dilaceratus *T* hart getroffen.

dī-laniо, āre, āui, ātus zerreißen, zerfetzen: ⟨Clodii⟩ cadauer canibus dilaniandum reliquisti *Ci* dilaniata uestis *T* hominem tormentis d. *T*; dicht.: soror ... inornatas dilaniata comas *O* (*acc. graec.*) mit ungekämmtem und zerrauftem Haar.

dī-largior, īri, ītus sum reichlich verſchenken: omnia ... quibus uoluit dilargitus est *Ci* pecuniam dilargita *T* foedera sociis d. *T.*

dī-lātio, ōnis, *f.* (differre) Aufſchub, Verzögerung: d. temporis *Ci* propter dilationem comitiorum *Ci* d. legis, belli *L* exitii *T* res dilationem non recipit, ⟨patitur⟩ *L* verträgt, duldet keinen A.

dī-lāto, āre, āui, ātus (*frequ.* zu differre, dilatus) ausbreiten, ausdehnen, erweitern: quae infra sunt dilatantur, quae supra sunt contrahuntur *Ci* dilatant conuicia rictūs *O* machen breit, castra *L*; *metaph.* non dilatabo orationem meam *Ci* d. gloriam *Ci* lex dilatata in ordinem cunctum *Ci.*

dīlātor, ōris, *m.* Gewohnheitsaufſchieber *H.*

dīlectus 3 s. u. diligo.

dīlectus, ūs, *m.* s. u. dēlectus.

dīligens, tis, *adv.* **dīligenter** (*adi. isol. PPrA* v. diligere) achtſam, ſorgfältig, genau, gewiſſenhaft, pünktlich α; *occ.* ſparſam, wirtſchaftlich β. | α Eigtl. von Perſonen: trullam diligentius considerare *Ci* ex ebore diligentissime perfecta argumenta *Ci* iter caute diligenterque facere *C* sacrificia (ludi) diligenter facti ... *Ci* diligentissimi aratores *Ci* hortos diligenter ibi parasti *Ci* mit Abſicht, homo in quaerendo nimium diligens *Ci* non te diligentiorem fuisse in faciundis furtis, quam me in deprehendendis *Ci* non mitior in supplicio, sed diligentior esse coepit *Ci* in Gabinio sunt tam diligentes *Ci* 'gewiſſenhaft', dil. fuit ad reportandum *Ci* ad te custodiendum *Ci* in Bezug auf ...; daher auch ⟨ſelten⟩: Corinthii equis alendis diligentes *Ci* ... pünktlich in ...; mit *gen.*: diligens ueritatis *N* officii *Ci* libertatis *Ci* eifrig für, gewiſſenhaft in ...; durch *Enallage* auch von Sachen: d. relatio, praetura, cautio, scriptura, accusatio *Ci* industria *Ph* ſorgfältige. | β homo frugi ac diligens *Ci* patre usus est diligenti *Ci* (knapp), d. in re hereditaria *Ci.* Davon:

dīligentia, ae, *f.* Achtſamkeit, Sorgfalt, Umſicht, Aufmerkſamkeit α; *occ.* Genauigkeit = Sparſamkeit β. | α (Gegenſatz: neglegentia) eas insidias meā diligentiā deuitaui *Ci* Catilinam diligentiā meā fregistis *Ci* summā diligentiā uitam Roscii custodire *Ci* tua nimia diligentia *Ci.* Mit *gen. subi.*: praeclari imperatoris egregia d. *Ci* fuit aetas Caelii patris diligentiā munita *Ci*; ſeltener mit *gen. obi.*: audiendi diligentia minuit perturbationem meam *Ci* d. testamentorum *Ci* ſorgfältige Abfaſſung, sacrorum d. *Ci* Sorgfalt in der Anſtellung. Dafür meiſt präpoſitionell: summa in re p. dil. *Ci* d. erga pecuniam alienam *Ci.* | β seruos domi natos habebat, quod est signum ... diligentiae *N* res familiaris conseruari debet diligentiā et parcimoniā *Ci.*

dī-ligo, ere, lexi, lectus (legere) 'auswählen', 'erleſen'; daher: wert halten, hochachten, ſchätzen, lieben: a bonis uiris diligi *Ci* ualde te Syracusani diligunt, Marius eximie L. Plotium dilexit *Ci* adulescentulus ab illo uiro dilectus est *Ci*; daher: eum amore Venerio dilexerat *N* war in ihn verliebt geweſen; vgl.: matrem Bostaris adulterio ... diligebat *Ci*; daher auch mit unperſönl. Obj.: Caesaris consilia in re p. diligebatis *Ci* Sicilia a Cerere diligi uidetur *Ci* sin pudorem, ueritatem uirtutemque diligitis *Ci* antiquam officii rationem d. *Ci* zu ſchätzen wiſſen. Oft *PPP* **dīlectus** 3 (*adi. isol.*) 'erleſen' = lieb, wert, theuer. Meiſt von Perſonen: Mit *dat.*: Atys dilectus Iulo *V* Latona dilecta Ioui *H*; ſelten von Sachen: Venus, sperne dilectam Cypron *H* dein liebes C.

dī-lūceo, ēre völlig aufgehellt ſein, licht ſein; nur *metaph.*: fraus dilucere coepit *L* begann klar zu ſein = klärte ſich auf. Dazu *incoh.*:

dī-lūcesco, ere, luxi licht werden: crede diem tibi diluxisse supremum *H* aufgegangen ſei. Daher ſubjectslos: dilucescit *CiL* es wird hell, taghell, es tagt; und bildl.: discussa est caligo; diluxit ... *Ci.*

dīlūcidus, 3 *adv.* ē (dilucere) licht, hell α; *metaph.* durchſichtig, deutlich, klar β. | α Nur unclaſſiſch. | β d. uerba *Ci* omnia dilucidiora facere *Ci* dilucide apparet, quantus fuerit ... *Ci* accusationi breuiter dilucideque respondere *Ci.*

dīlūculum, i, *n.* (dilucescere) Morgendämmerung, Tagesanbruch: primo diluculo nuntius uenit *Ci.*

dī-lūdium, ii, *n.* (est intermissio ludorum uel dilatio *Porphyrio*) Aufſchub der Menſur, des Gladiatorenkampfs). Daher *metaph.*: diludia posco *H* verlange Aufſchub.

dī-luo, ere, lui, lūtus I. (= *dī-luuere von lauĕre § 35. 1) zerwaſchen, zerweichen α; *occ.* wegwaſchen; *metaph.* verſcheuchen, entfernen β. II. (von luere; vgl. διαλύω) auflöſen; *occ.* (mit prolept. Obj.) ⟨durch Auflöſung⟩ bereiten α; *metaph.* auflöſen; *occ.* entkräften, widerlegen β. | **I** α aqua lateres diluit *C* color diluitur *O* wird 'ver-

Digitized by Google

waſchen', terra humore diluta *Cu* pluuia sata ... diluit *V*. | β cura (hora) diluitur mero *O* ea cogitatio molestias omnes diluit *Ci*. | **II** α fauos Baccho *V* = Hymettia mella Falerno d. *H* aceto bacam (Perle) *H*; *occ.* diluere uenenum *L* Gifttrank, medicamentum *Cu*. | β amicitias sensim diluere *C*; *occ.* crimen dil. *CiL* res tam leuis qua ratione infirmem ac diluam *Ci* quae tu diluas oportet *Ci*. Daher *PPP adi. isol.* **dīlūtus** 3 verdünnt: Gallos post haec dilutius (*sc.* uinum) esse poturos *Ci*.

diluuies, ēi, *f.* bei *H* und **dīluuium**, ii, *n.* (diluere I) Waſſerflut, Überſchwemmung: Autidus ... diluuiem minitatur agris *H* nis tellurem effundat in undas diluuio miscens ... *V*; bildl.: diluuio ex illo tot uasta per aequora uecti *V* 'Sturmflut des Unheils' ...

dimacha, ae, *m.* (διμάχης) 'Zweikämpfer', d. h. zu Roſs und zu Fuß kämpfend („Dragoner", eine eigene Truppe in Alexanders Heer *Cu*.

dī-māno, are, āui auseinanderfließen; *metaph.* ſich ausbreiten: meus labor uitaeque ratio dimanauit *Ci*.

dīmensio, ōnis, *f.* Ausmeſſung, Vermeſſung: quadrati *Ci*. Von:

dī-metior, īri, mensus sum vermeſſen, ausmeſſen, abmeſſen: ego ista sum dimensus *Ci* studium dimetiundi caeli et terrae *Ci* positus siderum dimensus ille ... *T* campum ... dimensi (sunt) *V*; oft *PPf.* in paſſ. Sinne 'abgemeſſen': tigna dimensa ad altitudinem fluminis *C* sollertiam eius, a quo illa dimensa atque descripta sunt *Ci* omnia paribus numeris dimensa *V* dimensi ordines *T* regelrechte.

dī-mēto, are abgeben und *medial* **dī-metor**, āri, für ſich abgeben = abgrenzen, abſtecken: locum castris dimetari iussit *L* dimetata signa sunt (?) *Ci*.

dīmicātio, onis, *f.* (dimicare) das Kämpfen, der Kampf α; *metaph.* der Kampf, das Ringen um ... β. | α superiorum dimicationum fructum in eo die docet consistere *Ci* me dimicationem caedemque fugisse *Ci* pugna ... parua dimicatione commissa *Ci* d. proelii *Ci* in der Sch., d. uniuersae rei *L* (Entſcheidungs)kampf um das Ganze. | β nunquam me in tantas dimicationes obiecissem *Ci* eingelaſſen; oft mit *gen. obi.*: d. capitis *Ci* fortunae *Ci* fortunarum *Ci* nullas uitae dimicationes defugere *Ci* Kampf ums L. ſcheuen. Von:

dī-mico, āre, āui, ātus (διαμάχη) kämpfen, fechten, ſtreiten α; *metaph.* ringen, kämpfen, ſich mühen β | α armis fuit dimicandum *Ci* equitatu uel peditatu dim. *N* an Dolabella pro te in Hispania dimicaret? *Ci* pro aris et focis d. *L* cum Latinis de imperio dimicabatur *Ci* de summa imperii *N* um die Herrſchaft, in terra dimicari ... placebat *Ci* Landſchlacht zu liefern, acie cum hoste d. *L* in offener Feldſchlacht. | β pro salute patriae cotidie dimicare erat ... molestum *Ci* omni ratione erit dimicandum, ut ... *Ci* dimicantes competitores *L* dimicare de fama *N* (vor Gericht); oft: de uita, de capite d. *Ci* de liberis d. *L*; mit bl. *abl.*: capite dimicare *L* ſeinen Kopf aufs Spiel ſetzen, 'wagen'.

NB. Da dīmicāui für den Hexameter unbrauchbar iſt, wagte *O* das Perf. dimicui zu bilden.

dīmidiātus 3 (durch dīmidiāre 'halbieren' von dīmidium) halbiert, halb: mensis unus dimidiatusque *Ci*.

dī-midius 3 (medius; in der Mitte auseinander getrennt =) halb; oft dimidia pars *CiCu* Hälfte, d. p. terrae *Ci* exercitūs *S*; auch *pl.* dimidias uēnīre partīs *Ci*; und allein: plus etiam quam dimidiae (*sc.* partes) ueniebant *Ci* uendidisses dimidias *Ci*; mit andern Subſt.: d. luna *O* Halbmond, dimidium fere spatium *N* faſt die Hälfte des Wegs, uectigal dimidium eius, quod ... *L* halbſogroß wie ..., dimidius patrum, d. plebis est *L* gehört zur Hälfte ... an. Oft *n. subst. isol.* **dīmidium**, ii, *n.* Hälfte, Halbſcheid: dimidium facti qui bene coepit habet *O* (ἀρχὴ δὲ τὸ ἥμισυ παντός), ne minus dimidium ad Trebonium perueniret *Ci* weniger als die H.; mit *gen.*: dimidium militum *L* tributi *L* die Hälfte. Oft im *abl. mensurae*: dimidio plures *Ci* um die H. mehr, quod dimidio redderet stultiores *Ci*.

dī-minuo, ere in kleine Stücke zerſchlagen: tibi caput diminuam *Pl*; öfter = deminuo s. u.

dīmissio, ōnis, *f.* Ausſchicken, Abſchicken: libertorum ad diripiendas prouincias *Ci*; *occ.* d. propugnatorum *Ci* Entlaſſung der Marinefoldaten. Von:

dī-mitto, ere, misi, missus (nach verſchiedenen Seiten) ausſchicken, entſenden, herumſchicken α; (eine Mehrheit) auseinandergehen laſſen β; fortgehen laſſen, entlaſſen, fortſchicken γ; *metaph.* (von Sachen) fahren, fallen laſſen δ; fahren laſſen, von etwas abſtehen, unterlaſſen, aufgeben ε. | α Tullius statim dimittit ad amicos *Ci*; mit Obj.: in omnes ciuitates censores dimisit *Ci* pueros circum amicos dimittit *Ci* certos per litora d. *V* Venerios ... circum agros *Ci* litteras circum municipia *C* nuntios per agros *C*; bildl.: aciem (die Augen) in omnes partes *O* herumwerfen. | β coetu uestro dimisso *Ci* als auseinandergegangen war, Cornelium concilium dimisisse *Ci* familiam tuam *Ci* praetor dimitti iubet senatum *Ci* dimisisti exercitum *Ci* iudicium d. *Ci*; *meton.* conuiuium *L* aufheben, ludos *L* beenden. | γ Zunächſt milit. (verabſchieden): remigibus militibusque dimissis *Ci* dimiserat nautas *Ci* milites d. *C*. Dann von andern Verhältniſſen: neque uxorem dimittere ... uolebat *Ci* ſie verſtoßen, ſich von ihr trennen, filium a se non dimittebat *CiN* ließ ihn nicht von ſich, ne prius legatos dimitterent *N* entließen, Rhodios domum d., milites in oppidum *CL* hostem ex manibus *C* eum ex custodia *L* equos d. *CVT* 'fortſchicken' oder 'laufen laſſen', hominem sine supplicio dimittere non debuisti *Ci* ihn 'laufen laſſen'; daher mit abhängigem Prädicat: eum dimittere impunitum *S* incastigatum *H* ungekränkt entlaſſen, neminem nisi uictum *N* jeden beſiegt ... | δ d. chlamydem *Cu* ex metu signa dimiserunt *C* cibum, quem ore tenebat, d. (coruus) *Ph* thesauros d. *Cu* aufgeben. | ε praedam (fortunam) ex manibus d. *C* uictoriam *C* oppida *C* prouinciam *L* oppugnationem *C* aufheben, tempus *Ci* = occasionem *NC* opportunitatem *Cu* unbenützt verſtreichen laſſen, rem saepius tentatam *Ci* spem *Ci* consilium *C* Plan aufgeben = fugam d. *V*; tempus pugnandi *C* sui quemque iuris dimittendi esse dominum *Ci* libertatem neque dimisi umquam neque dimittam *Ci* imperium (die Tyrannis) d. *N*; mit *dat. comm.*: iracundiam suam rei p. *C* dem Staate zu Liebe aufgeben. Daher: oblitione ... praeterita dimittere *T* ſich leicht vergeſſend aus dem Kopfe ſchlagen.

dī-mouĕo, ēre, mōui, mōtus auseinanderbewegen, auseinanderthun, zertheilen, trennen α; entfernen, fortbringen, fortſchaffen β. | α cinerem dimouit anus *O* ſcharrte auseinander, pelles d. *Cu* aqua corpore dimota *O* vom Schwimmer, agricola terram dimouit aratro *V* durchſchnitt, somnus aëra dimouit *V* zertheilte, rubum dimouere lacertae *H* ſchlüpfen durch ... Daher: dimouit populum *H* drängte ſich durch; vgl. turbam d. *T* ora talibus

Digitized by Google

sonis *O* aufthun . . . | *β* Mit Angabe des Woher? durch *abl.*: aurora polo dimouerat umbram *V* terror fide dimouet socios *L*. Mit Präpoſition: dimouere rem publicam de suis possessionibus *Ci* eos spes societatis a plebe dimouerat *S* hatte getrennt. Abſol.: dimotis omnibus . . . requieuit *T*.

Dindyma, ōrum, *n.* (*τὰ Δίνδυμα sc. ὄρη*) *OV* und **Dindymus,** i, *acc.* on, *m.* (*sc.* mons) *O* das Dindymagebirge, j. Murad Dagh, in Phrygien bei Peſſinus; daſelbſt wurde die Cybele verehrt. Daher *adi.* **Dindymēnē,** ēs *f.* (*ἡ Δινδυμήνη μήτηρ*) die Cybele *H*.

dingua altl. = lingua (§ 20*) s. u.

Diniae, ārum *f.* (*Δίνιαι*) Stadt in Großphrygien, daher *adi.*: **Dinlēĭus** 3 (*Δινηΐος*) von Diniä: incola *O*.

dī-noseo s. u. dī-gnosco.

dīnumerātio, ōnis, *f.* Aufzählung, Zählung: dierum *Ci*. Von:

dī-numero, āre, āui, ātus auszählen, abzählen *α*; *occ.* berechnen *β*. | *α* d. stellas *Ci* Aeolis dinumerat noctes *O* sententias eorum *Ci* aufzählen, iuuat generis dinumerare gradus *O* din. pecuniam *Ci* auszahlen. | *β* d. tempora *V* berechnen, annos regis *Ci*.

Dīnon, ōnis, *m.* (*Δείνων* Koſeform zu *Δεινόμαχος*) gr. Mannsname *N*.

Diodōrus, i, *m.* (*Διόδωρος* 'Zeusgeſchenk') gr. Mannsname. Beſ. 1. D. mit dem Beinamen Kronos aus Jaſus in Carien, Philoſoph der megariſchen Schule, Dialectiker zur Zeit der erſten Ptolomäer *Ci*. 2. Peripatetiker aus Tyrus, folgte dem Critolaus in der Leitung der ariſtoteliſchen Schule (109) *Ci*.

Diodotus, i, *m.* (*Διόδοτος*) Stoiker, unterrichtete den Cicero in der Dialectik *Ci*.

dioeecētes, ae, *m.* (Fw. *διοικητής*) Finanzbeamter, Verwalter, Rentmeiſter: d. fuit regius *Ci*.

Diogenēs, is, *m.* (*Διογένης* 'Zeusentſproſſener') gr. Mannsname. Beſ. 1. D. von Apollonia auf Creta um 450 (?), alter joniſcher Naturphiloſoph, ſchrieb ein Werk *περὶ φύσιος*, in dem er als Grundſtoff des Alls die Luft hinſtellte *Ci*. 2. D. *ὁ Κύων*, der bekannte Cyniker, zu Sinope 404 geboren, hochbetagt zu Corinth geſtorben *CiCu*. 3. D. von Seleucia am Tigris (*ὁ Βαβυλώνιος*), ſtoiſcher Philoſoph, hauptſächlich Dialectiker; 156 als Geſandter mit Carneades und Critolaus in Rom *Ci*.

Diomēdēs, is, *acc.* ē, *m.* (*Διομήδης* 'Zeusberathener') I. Sohn des Tydeus von Calydon in Ätolien, König in Argos, kämpft ruhmvoll vor Troja, nach deſſen Zerſtörung er ſeine ehebrecheriſche Gattin verlaſſen und in Unteritalien Arpi (Diomedis urbs *V*) in der Ebene von Apulien (Diomedis campus *L*) gegründet haben ſoll; *adi.* **Diomēdēus** 3 (*Διομήδειος*) des D. Auf den Diomēdeae insulae ⟨im adriatiſchen Meere, nördl. vom Garganus⟩ zeigte man ſein Grabmal. Seine Gefährten ſollen aus Trauer um ihn in Reiher verwandelt worden ſein, daher Diomedeae aues *V*. II. König in Thracien, der ſeine Pferde mit Menſchenfleiſch fütterte, von Hercules bezwungen *Ci*.

Dīon, latiniſiert **Dīō,** ōnis, *m.* (*Δίων* Koſeform zu Vollnamen, deren erſter Beſtandtheil *Διο* . . . iſt). Beſ. Sohn des Hipparinos von Syracus, 408 geb. Seine Schweſter war Ariſtomache, die Gemahlin des ältern Dionyſius, deren Tochter Arete er heiratete. Er befreite Syracus zuerſt von der Herrſchaft des Dionyſius, wurde aber 353 ſelbſt ermordet *NCi*.

Dīonē, ēs, *f.* (*Διώνη*) Titanin, Tochter des Oceanus und der Tethys, vom Zeus Mutter der Venus *Ci*. Bei Dichtern = Venus: comae, . . . quas nuda Dione pingitur . . . sustinuisse manu *O*; *adi.* **Dīonaeus** 3 (*Διωναῖος*) von der D. abſtammend: mater *V* (die Venus), Caesar *V* als Nachkomme des Anchiſes und der Venus; D. antrum *H* der Venus geweiht.

Dionȳsus, i, *m.* (*Διόνυσος*) Weingott und Blütengott der Griechen = Bacchus. Dazu *adi.* **Dionȳsius** 3 (*Διονύσιος*) dionyſiſch, oft als n. pr. Mannsname. Beſ. 1. Dionysius (superior *Ci* prior *N*) der ältere D. aus Syracus, geb. 431, ficht ſiegreich gegen Carthago und wird 406 Tyrann. Er ſtirbt 367 *N*. 2. D. der Jüngere, ſein Sohn folgte ihm 367 (an ſeinem Hofe weilte Plato). Er wird (zuerſt von Dion 357, dann endgültig) von Timoleon 343 verdrängt und lebt dann zu Corinth als Schulmeiſter *N*. 3. D. von Heraclea, Schüler des Zeno, trat dann von der Stoa zum Epicureismus über *Ci*. 4. Citharift in Theben *N*.

Diōrēs, is, *acc.* em und ēn, *m.* (*Διώρης* 'ganz jung') redender Name eines Jünglings bei *V*.

diōta, ae, *f.* (Fw. aus dem *isol. acc.* § 21 von **δι-ους* 'Zweiohr' *τὴν δίωτα*) ⟨zweihenkliges⟩ Weingefäß, Weinfaſs = 'Amphora' (s. u.) *H*.

Diōxippus, i, *m.* (*Διώξιππος*) redender Name eines 'flüchtigen Reiters' bei *V*.

diplōma, atis, *dat. abl. pl.* atibus *n.* (Fw. *δίπλωμα* unſer 'Diplom' eigtl. das 'Doppelte', 'Zuſammengelegte', daher *occ.*) offenes Schreiben, Empfehlungsbrief, Geleitbrief: mitto diplomata in prouincia passim data *Ci*; vgl. diplomata Othonis *T* (von Päſſen für die Staatspoſt), diplomatibus nullum principem praescripsit *T* hatte in den Reiſepäſſen den Kaiſernamen nicht ausgefüllt.

Dipylon, i, *n.* (Fw. *δίπυλον* 'Doppelthor') volksthümlicher Name des thriaſiſchen Thors (*αἱ Θριάσιαι πύλαι*) am Ceramicus im Nw. von Athen *CiL*.

Dipsas, adis, *f.* (*δίψας*) die Dürſtende, redender Name einer betrunkenen Alten *O*.

Dirae, ārum, *f.* s. u. dīrus.

Direē, ēs, *f.* (*Δίρκη*) Quelle nw. von Theben *O*. Der Sage nach Tochter des Helios, Gattin des Thebanerkönigs Lycus, welche die Gattin ihres verſtorbenen Schwagers Nycteus, die Antiope, in Haft hielt und mißhandelte. Dafür wurde ſie von Zethus und Amphion, deren Söhnen, an die Hörner eines Stiers gebunden (farneſiſcher Stier!) und zu Tode geſchleift, worauf ſie in die Quelle D. verwandelt wurde; *adi.* **Direaeus** 3 (*Διρκαῖος*) dircäiſch = thebaniſch, böotiſch: D. cygnus *H* = Pindar.

directus ⟨beſſer als dērectus⟩ 3, *adv.* directē (*adi. isol. PPP* von dirigere) gerade gerichtet, gerade *α*; *occ.* wagrecht, waſſerrecht *β*; lothrecht, ſenkrecht *γ*; *metaph.* geradeaus, einfach, ſchlicht *δ*; ſtreng *ε*. | *α* non tuba directi, non aeris cornua flexi *O* oleae directo ordine *Ci* directo itinere *Ci* auf geradem Wege (Luftlinie), cornu magis directum cornibus (bouum) *C* weniger gebogen, directius gubernare *Ci*; *abl. adv. isol.*: directō *Ci* in gerader Richtung; bildl.: directa uia ad laudem *Ci* 'directer' Weg. | *β* trabes directae . . . in solo collocantur *C*. | *γ* fossam directis lateribus duxit *C* d. crates *C* praeruptus locus utrāque ex parte directus *Ci* ſenkrecht abfallend, ⟨Henna . . .⟩ ab omni aditu circumcisa atque directa *Ci* ringsum abgeſchnitten und lothrecht abfallend, directe ad perpendiculum *C*. | *δ* directe dicere *Ci* d. percontatio *L* quid est in iudicio? directum, asperum,

Digitized by Google

simplex *Ci.* | ε senex tristis et directus *Ci* uera illa et directa ratio *Ci.*

diremptus, ūs, *m.* (dirimere) das Auseinandernehmen, die Trennung *Ci.*

direptio, ōnis, *f.* (dīripere) Plünderung, Raub: d. urbis *Ci* auri argenti maximeque uini foeda direptio *Ci* d. fanorum *Ci* sociorum *Ci* Ausplündern, d. eius pecuniae . . . *Ci* Ansichreißen, aratorum d. *Ci* Ausbeutung.

direptor, ōris, *m.* Plünderer: bonorum meorum *Ci.*

dir-ibeo, ere, ibui (*dis-hibeo von habeo nach § 2 = *dis-ibeo, nach § 14 dir-ibeo) 'auseinanderhalten' = sondern. Nur von dem Scrutinium der Stimmtäfelchen: dum de te LXXV tabellae diribeantur *Ci.* Daher:

diribitio, ōnis, *f.* Sonderung der Stimmtäfelchen, 'Scrutinium' *Ci*, und

diribitor, ōris, *m.* Sonderer der Stimmtäfelchen, 'Scrutinierer': nos tabellarum fuisse diribitores *Ci.*

dī-rigo, ere, rexi, rectus (*dis-rego) geraderichten; *occ.* 1. in gerader Richtung aufstellen. 2. anbringen. 3. aufführen *α*; ⟨nach einem Ziele hin 'dirigieren'⟩ richten, lenken; *occ.* ⟨mit Waffen⟩ zielen, schießen *β*; *metaph.* ⟨nach etwas⟩ einrichten *γ.* | *α* flumina dirigimus *Ci* 'regulieren', machen sie gerade; daher: dirigere finem *L* als schnurgerade Grenze angeben, regiones lituo dirigere *Ci* Richtungen bezeichnen; *occ.* 1. Sehr oft: aciem d. *CL* die Schlachtreihe aufstellen = suos in hostem d. *L* frontem d. *L* eine ⟨gerade⟩ Fronte formieren. Auch von Schiffen: naues in pugnam d. *L* in Schlachtstellung auffahren lassen. Ganz absolut: quis sceleris exitus, cum legiones contra direxerint? *T* sich aufgestellt haben. 2. ordines arborum in quincuncem (schachbrettförmig) dir. *Ci* utrimque ternos direxerant gladios *Cu* drei gerade Schwerter angebracht. 3. directis operibus *C* (gegen die feindliche Stadt zu); festinatio curam exemit nicos dirigendi *L* gerade Straßen zu bauen, molem in aduersum uentum direxit *Cu.* | *β* (amor) dirigit pedes *O* d. uela *O* cursum (nauis iter *O*) d. *N* iter secundum naues terrā d. *C* den Sch. folgen. Meist mit Angabe des Ziels: currum (equum) in hostem *OL* quā te ducit uia, dirige gressum *V* cursum ad litora d. *C* ratem in ripam *Cu* uela ad castra Corneliana d. *C*; bildl.: iter ad Mutinam d. *Ci.* Im Bilde: (deus) dirigit uatis opus *O.* Mit Zielangabe: diuinatio dirigit (führt) saepe ad ueritatem *Ci* suas cogitationes ad . . . *Ci* orationem in aliquem d. *Cu* 'richten'; *occ.* hastile certo ictu d. *V* quis tam dirus, ut in te dirigere audeat hastam? *O* qui Paridis direxti (= direxisti) tela manusque corpus in Aeacidae *V* gelenkt hast, mucrones in ora d. *Cu*; dicht., 1. mit *dat.* des Ziels: hastam Ilo d. *V* auf den J. 2. Mit *abl. instr.*: Teucer tela Cydonio direxit arcu *H* schoss mit dem cretischen Bogen. 3. Prolepse des Objects: uulnera dirigere *V* verwundende Pfeile entsenden, nachgeahmt bei *T* ('sichere Hiebe führen'). | *γ* spatium mensium ad lunae modum d. *Cu* uitam ad rationis normam d. *Ci* ad uoluntatem . . . sententiam suam d. *L* ad utilitatem uitae consilia sua *T.* Mit Angabe wornach? utilitate (vom Standp. des R. aus) officium magis quam humanitate dirigere *Ci.*

dir-imo, ere, ēmi, emptus (dis § 14, emere), nur *metaph.* auseinanderbringen, trennen, sondern, scheiden *α*; unterbrechen, stören, verhindern, vereiteln *β*; trennen, abbrechen, aufheben *γ.* | *α* a continenti urbem angustum fretum dirimit *Cu* ea natura longo interuallo (durch . . .) diremit *Cu* dirempti fuerant medio amne *L* urbs flumine dirempta *L* in zwei Theile, mulieres dirimere acies *L* trennten die Kämpfenden, corpus, quod dirimi non possit *Ci* 'untrennbar', dirempti ⟨Caecina et Marcellus⟩ *T* getrennt = verfeindet. | *β* ea res colloquium diremit *C* comitia consularia certamen patrum et plebis diremit *L.* Bes. oft als Fachwort der Augurn: audire aliquid, quod auspicium dirimat *L* pulmo incisus . . . dirimit tempus *Ci* verursacht Aufschub, rem susceptam dirimi, si unus augur 'alium' ⟨*sc.* diem⟩ dixerit *Ci.* | *γ* concilia populi . . . d. *L* proelium nox diremit *SL* proelium fugā diremptum *Ci* ideone ego pacem Pyrrhi diremi? *Ci* habe vereitelt, officiorum societatem falsis criminibus d. *Ci* d. adfinitatem *T* commercia *T* litem natura diremit *O* schlichtete = d. controuersiam *Ci* proelia d. *V* bellum (duellum) *LV* aemulationem *T.*

dī-ripio, ere, ripui, reptus (rapere) auseinanderreißen, zerreißen *α*; *occ.* (mit Angabe woher) wegreißen, entreißen *β*; *metaph.* plündern, berauben; *occ.* wegschleppen, wegreißen, rauben *γ.* | *α* membra uiri (des Pentheus) manibus direpta nefandis *O* Hippolyte . . ., cum diripereris equis *O* diripiuntque dapes ⟨Harpyiae⟩ *V* reißen auseinander, diripuere aras *V* zerstören . . . | *β* Mit bloß. *abl.*: uaginā . . . diripit ⟨dēripit *Ribbeck*⟩ ensem *V* funem litore *V*; präpositionell: ferrum a latere diripuit *T* ex capite regni insigne d. *Cu.* | *γ* domus mea diripiebatur *Ci* Iouis fanum antiquissimum diripuit *Ci* d. oppidum, portum, uillas, prouincias, Ambraciam *Ci* d. impedimenta *C* castra *L* und mit leichter Metonymie: d. Lusitanos *N* Eburones *C* licentia diripiendorum aratorum *Ci* socios, quos diripuit *Ci*; *occ.* omne instrumentum diripuit *Ci* d. bona, fortunas, fructus aratorum *Ci* hereditatis diripiendae participes *Ci* res ex tota Asia direptae *Ci.*

dīritās, tātis, *f.* (dirus) Greulichkeit, Schrecklichkeit: ex omni diritate atque immanitate taeterrimus *Ci* si qua inuecta diritas casu foret *Ci* ein schreckliches Schicksal.

dī-rumpo, seltener **dis-rumpo**, ere, rūpi, ruptus zerreißen, zerbrechen, zerschlagen *α*; *medial* bersten *β.* | *α* diuidere atque dirumpere nubem *Ci* d. imagines *T*; *metaph.* repente amicitias . . . dirumpimus *Ci* brechen ab, societatem generis humani *Ci.* | *β* homo diruptus dirutusque *Ci* der einen 'Bruch' hat und bankerott ist; meist *metaph.*: dirumpi dolore *Ci* dirumpatur licet ista furia *Ci* mag er ⟨vor Ärger⟩ zerplatzen, quem tu dirumperis ⟨vor Neid⟩, cum aedilicium uides *Ci.*

dī-ruo, ere, rui, dirūtus auseinanderreißen, niederreißen, einreißen, zerstören: diruit, aedificat *H*; mit Obj.: muros dirutos reficiendos curat *N* tecta diruebantur *LCi* templa, Bacchanalia d. *L*; dicht.: arbusta d. *V* 'entwurzeln', agmina *H* zersprengen; bildl.; aere dirutus est *Ci* ⟨urspr. von den Soldaten, denen man die Löhnung entzog, dann ironisch⟩ bankerott, vgl. s. u. dirumpo.

dirus 3 (vgl. δεινός?) unheilverkündend, unheilvoll, verderblich *α*; *metaph.* (von Sachen und Zuständen) gräßlich, schrecklich *β*; (von Personen) schrecklich, grausig, unheilbringend *γ.* | *α* Das Wort soll fremd sein: Sabini et Umbri quae nos mala dira appellant *Seruius*: extis sine capite nihil uidetur esse dirius *Ci* diri cometae *V* d. grando *H* d. aues *T* bubo . . . dirum omen O carmina . . . dira *O* d. bucina *V.* | *β* dira religio loci *V* ehrfurchtgebietende, d. detestatio *H* d. preces *T* Verwünschungen, d. illuuies, fames, funus, exitium *V* dira uenena *H* d.

Digitized by Google

bellum, pugna, supplicium, nefas *V* d. contagia *V* d. cupido *V*; *n. pl.*: dira canere *V* schreckliche Schmähungen ausstoßen; adverbiell: dira fremens *V* furchtbar knirschend. | γ d. deae, sorores *V* = Furien, d. Celaeno *V* d. Ulixes *V* Hannibal *H* dirā bellum cum gente gerendum *V*; daher: qui diram contudit hydram *H* d. serpens *O*. Oft *subst. isol.* **dīrae**, ārum, *f.* böse Omina, Unheilzeichen α; Verwünschungen, Flüche β; (personif.) Furien γ. | α obnuntiationem dirarum neglegere *Ci*. | β diris agam uos *H* meditatas diras imprecari *T*. | γ ultrices sedent in limine Dirae *V* dicuntur ... cognomine Dirae *V*; selten im Sing.: ut Dirae stridorem adgnouit et alas *V* den Flügelschlag der Furie.

dis- (vgl. διά d tsch. 'zer' [§ 6], wahrsch. stammgleich mit duo, zwei) Untrembares Präfix. Die Vollform steht vor den mutae: dis-tinguere, dis-ponere, dis-cernere und vor s, wenn die Präposition den Ton trägt: dís-sero; aber nach § 35, 5: dī-sértus. Vor j wechselt dis mit dī: dis-iunctus, dī-iuncte. Vor s impura, vor den mediae und den liquidae erscheint (nach § 13) dī: dī-spicio, dī-ducere, dī-gerere, dī-luo, dī-moueo, dī-rectus, dī-noscere, dī-uersus. Antevocalisch wird es nach § 14 zu dir: dir-imere, dir-ibēre. Vor f erscheint statt der Länge (§ 15) Doppelconsonanz: diffundere. Bedeutung: entzwei, zer ... α; auseinander, nach allen Seiten β; *metaph.* durchaus, genau, völlig γ; den Gegensatz bezeichnend: un ... δ; fort, weg ε. | α dissecare, dissilire, diffindere, dilacerare, dimidius. | β diffugere, diripere, differre, diffluere, dilatare, dinoscere, disiectus. | γ (vgl. gr. διά) disquirere, diligens, dilucidus. | δ difficilis, dissimilis, dispar, diffidere, discinctus. | ε discedere, dimittere, discretus.

dīs, dītis, *mf.* aber *n.* dīte (Zusammengezogen aus dīues wie die syncopierten Perfecta) reich α; als n. pr. (Übersetzung des gr. *Πλούτων*) der Gott der Unterwelt β. | α Bruto praetore tenente ditem Asiam *H* in diti domo *L* dum ne sit ditior alter *H* apud Heluetios longe ditissimus fuit Orgetorix *C*; oft *subst. isol.*: ditissimi *LCu* die Reichsten. Mit *abl.*: dīues auro regio *Cu* delubra ditia donis *O* res publica bonis exemplis ditior *L*; auch mit *gen.*: ditissimus agri Phoenicum *L* (unter den P.) terra d. siluae, aquae non ditior urna *H*. *Occ.* ditissimum bellum *T* lohnend = ditia stipendia *L*. | β Dem Worte *Πλούτων* ist Dīs nachgebildet nach dem Zeugnisse des *Ci*: Dis, ut apud Graecos *Πλούτων*; Dis pater *C*, der mit ihm den celtischen Nachtgott identificiert; *meton.* atri ianua Ditis *V* der Unterwelt.

NB. Die Form dītissimus u. a. war für die Dichter unumgänglich, da dīuitissimus nicht in den Hexameter geht.

dis-cēdo, ere, cessi, cessum I. auseinandergehen, sich trennen α; *occ.* 1. sich zerstreuen. 2. (bei der Abstimmung im Senate) auseinandergehen β. II. fort-, weg-, abgehen, sich entfernen α; *occ.* 1. abmarschieren. 2. (aus einem Kampfe siegreich oder besiegt) hervorgehen, wegkommen, davonkommen β; *metaph.* scheiden, schwinden, vergehen γ; ⟨von etwas⟩ abgehen, ablassen, abstehen, abweichen, es aufgeben δ. | I α senatus perturbatus discedit *Ci* cum in colloquio fuissent et diuersi (nach verschied. Richtungen) discessissent *N* longe inter se discesserunt *N* Numidae in duas partes discedunt *S* in cornua d. *Cu*. So auch: discedit terra, caelum *CiV* öffnet sich; aber: medium nides discedere caelum *V* = die Wolken zerreißen. Unpers.: discēditur *Ci* man geht auseinander, trennt sich. | β 1. si hostes discessissent, maiore labore bellum confecturum, cum singulos consectari cogeretur *N* Wohin? domos suas *N* domum *C* in uestra tecta discedite! *Ci* ex fuga in ciuitates d. *C* in siluas *C*. 2. Bei der Abstimmung verließen die Senatoren ihre Plätze und traten zu den Antragstellern. Daher: in hanc sententiam ut discederetur ... eniincebant *L* daſs man dieſer Meinung 'beitrat'. Vgl.: in alia omnia d. *CiL* der entgegengesetzten Ansicht sich anschließen. | II α Absolut: discedens ita locutus est *CiOV* im Weggehen, tyrannus non discedebat longius *Ci* conturbatus sane discedit Quinctius *Ci*. Mit Angabe des Woher? eo die Capuā discessi *Ci* templo d. *O* discessi cum fratre e curia *Ci* de foro discessimus *Ci* a foribus non discedere *N* a signis *C* aus Reih und Glied treten, ab armis d. *C* die W. niederlegen. Daher bildlich: ab amicis d. *Ci* sie verlassen, nunquam ab eo discessit *N* blieb stets um ihn, a duce d. *CiL* von ihm abfallen, quae a te non discedit, audacia *Ci*. Selten mit Angabe des Ziels: conuenit discedere ad urbem *V* Capreās d. *T* tu in cubiculum discessisti *Ci*. | β 1. exercitus discessit Tarracone *C* ab Rheno *C* ab Artemisio *N* a Gergouia *Ci* ex hibernis *C* a bello atque ab hostibus *C* vom Kriegsschauplatz abmarschieren, infectis rebus disc. *NC*. 2. superior (uictor) discedit *C* gieng siegreich ⟨a. d. K.⟩ hervor, uictus discedit *S* unterlag. Auch mit *abl.* (woher?) proelio superior discessit *N* schied als Sieger aus dem Kampfe; aber: pari proelio (aequo proelio *C* aequo Marte *L*) discesserunt (nach I) sie giengen auseinander, ohne daſs der Kampf entschieden wurde. Bildlich (vom Kampfe vor Gericht): ab iudicio capitis maximā discessit gloriā *N* patimini matrem uictam discedere? *Ci* superiorem (inferiorem) disc. *Ci* siegen (unterliegen), iam tu potes liberatus discedere *Ci* hos pateris impune discedere? *Ci* straflos davon kommen. Vgl. si tanta iniuria impunita discesserit *Ci* 'straflos ausgeht'. | γ sol discedens *H* die scheidende, lux tarde discedere uisa *O* ex uita (a uita) tamquam ex hospitio d. *Ci* hostibus spes discessit .. *C* memoria illius rei nunquam discedet ex animo meo *Ci*. | δ (Ariouistus) ab officio discessit *C* a consuetudine d. *Ci* a constantia atque a mente atque a se discessit *Ci* er verlor die Fassung, den Verstand und gerieth außer sich, a sua sententia d. *C* ab opere, ab oppugnatione castrorum d. *C* d. a fide et iustitia *Ci*.

disceptātio, ōnis, *f.* (disceptare) Erörterung, Debatte, Verhandlung α; Entscheidung, Urtheil, Spruch β. | α nec disceptationem, sed uim denuntiabat *Ci* quanta causa nullā umquam in disceptatione uersata est *Ci* non d. modo, sed altercatio fuit *Ci*; mit *gen. obi.*: inuidiam uestra fides a ueritatis disceptatione reiecit *Ci* iuris tamen disceptationem esse uoluit *Ci*. Mit *gen. subi.*: disceptationes iudiciorum, ciuium *Ci* d. uerborum *L* Wortstreit. | β de quibus ambigebatur rebus, disceptationem ab rege ad Romanos reuocabant *L*.

disceptātor, ōris, *m.* (disceptare) Entscheider, Schiedsrichter: populum Romanum disceptatorem non recuso *Ci* alterum disceptatore domestico diiudicator ⟨alterum iudice⟩ *Ci*; mit *gen. obi.*: disceptatores huius criminis *Ci* litis *Ci* iuris *Ci* agrorum *T*. Dafür: disceptatores Romani de agro fuerunt *L* über ..., Aedui de legibus ad Caesarem disceptatorem ueniunt *C*.

disceptātrix, īcis, *f.* Schiedsrichterin: dialectica est ueri et falsi quasi d. *Ci*.

Digitized by Google

dis-cepto, āre, āui, ātus (*frequ.* zu *dis-cipere von capere) 'auseinandersetzen' = untersuchen, erörtern, verhandeln, ins reine bringen *α*; *occ.* entscheiden, urtheilen *β*. | *α* sed erat non iure, non legibus, non disceptando decertandum: armis fuit dimicandum *Ci* de foederum iure uerbis disceptare *L* condicione aequa disceptari posse *Ci* ut sibi cum illo aequo iure disceptare liceat *Ci* multum inuicem disceptato *T* nach langen gegenseitigen Erörterungen, de controuersiis iure apud se (Caesarem) potius, quam inter se armis disceptare *C*. | *β* oratio in castris habetur disceptante ipso exercitu *L* iudices, uobis disceptantibus *Ci* qui haec iuste sapienterque disceptet *Ci* controuersias d. *Ci* inter eos d. *L* den Schiedsrichter machen.

dis-cerno, ere, crēui, crētus absondern, trennen, scheiden; *occ.* auszeichnen, schmücken *α*; *metaph.* unterscheiden *β*. | *α* mons, qui fines eorum discerneret *S* improbi muro discernantur a nobis *Ci* duae urbes mari discretae *L* geschieden, septem discretus in ostia Nilus *O* getrennt, discretas insula rumpit aquas *O*. Dicht.: limes ... litem discerneret aruis *V* soll als Grenzzeichen den Streit fernhalten von (*abl.*), discretae sedes piorum *H* die abgelegenen; *occ.*: Agrippina discreta uelo *T* ⟨Dido⟩ ... tenui telas discreuerat auro *V* hatte gestickt. | *β* diem noctem que caelo d. *V* ⟨Democritus⟩ alba et atra d. non poterat *Ci* fas atque nefas *H* auditorem ab iudice d. *Ci*. Mit abhängiger Frage: d., utra pars iustiorem habeat causam *C* pecuniae an famae minus parcat, d. *S*; ohne Partikel: neque discernatur ... iussu iniussu imperatoris pugnent *L*.

dis-cerpo, ere, cerpsi, cerptus (carpere) zerstückeln, zerreißen: clamant discerpendum esse parricidam manibus *Cu* rex discerptus patrum manibus *L*. Daher bildl.: ⟨mandata⟩ sed aurae omnia discerpunt *V* die W. zerstreuten sie, sie wurden ⟨stückweise⟩ von den W. fortgetragen, d. h. entschwanden ihm, animus nec diuidi, nec discerpi, nec distrahi potest *Ci*.

discessio, ōnis, *f.* (discēdere) Auseinandergehen, Scheidung *α*; *occ.* ⟨im Senat das Auseinandertreten zur:⟩ Abstimmung *β*; Abgehen, Abmarsch *γ*. | *α* discessio plebei a patribus *S* ⟨vgl. secessio⟩, oritur seditio aliqua discessione contionis *Ci*. | *β* senatus consultum de supplicatione per discessionem fecit *Ci* nur durch A. (ohne Debatte), discessio facta non est *Ci* d. fit *Ci* es wird abg. | *γ* non anus ... desolatus aliorum discessione *T*.

discessus, ūs, *m.* (discēdere) Trennung, Zerreißen *α*; Weggehen, Entfernung; *occ.* Abreise, Abmarsch, Abzug *β*. | *α* d. caeli *Ci* = Wetterleuchten. | *β* solis accessus discessusque *Ci*; *occ.* acerbiorem mihi reditum esse, quam fuerit ille ipse discessus *Ci* post discessum latronis *Ci* Belgarum *C* d. exercituum ab Dyrrhachio *Ci* id facere discessu militum non potuit *C* infolge der Flucht; bildl.: discessus e uita *Ci* Tod, daher *euphem.*: non longinquum discessum et digressum fore *Ci* es werde kein langes „Scheiden und Meiden" geben.

dis-cidium, ii, *n.* (von cadere, durch *dis-cidere) Zerfall, Auseinanderfallen; *metaph.* Trennung *α*; Zerwürfnis *β*. | *α* d. corporis et animae *Ci*; mit *gen. obi.*: defleui coniugis miserae discidium *Ci* Trennung von ..., quod desiderium tui discidii ferre non posset *Ci* T. von dir, saepe fieri ... adfinitatum discidia *Ci* Auseinandergehen; daher *occ.*: Agrippa discidio domum imminuerat *T* Ehescheidung; vgl. d. mariti *O* 'Zerfall mit dem G.'. | *β* ciuile discidium *Ci* 'gewöhnliches' Z., odium cum crudelissimo discidio exstitisse *Ci* belli discidio distractus a fratribus *Ci* kriegerisches Z., hoc discidio ac dissensione facta *Ci*.

dis-cinctus s. u. discingo.

di-scindo, ere, scidi, scissus zerreißen: discidit uestem *Ci* manu amictum *V* discissos laniabant dentibus artus *V*; *occ.* cotem nouaculā d. *CiL* zerschneiden, d. bitumen ... ut trabes securibus cuneisque *T* zerspalten; *metaph.* amicitiae dissuendae magis, quam discindendae *Ci* allmählich aufzutrennen, nicht plötzlich abzubrechen.

dis-cingo, ere, cinxi, cinctus losgürten, aufgürten: discinctā tunicā *H* im Hemde, discincti ludunt *H* im Hausgewand; daher centuriones ... discinctos destituit *L* als Strafe: mit blankem Schwert ohne Scheide und Wehrgehenk, discincti Afri *V* (wie *Ennius* die Carthager tunicata iuuentus genannt hatte) ungegegürtet; daher institor discinctus *O* = ein punischer Krämer. Als *PPP adi. isol.* ungebunden = leichtsinnig, leder: discincta in otia natus *O* auarus Chremes ... aut discinctus nepos *H*.

disciplina, ae, *f.* (discipulus) Grundbdtg. Schule, Zucht u. z. I. Unterweisung, Lehre, Unterricht *α*; *meton.* Bildung, Kenntnis, Wissen, Kunst; *occ.* 1. Methode, Lehrgang. 2. System, 'Schule' *β*; *metaph.* II. Erziehung, Zucht; *occ.* Kriegszucht, Mannszucht *α*; *meton.* 'Zucht' = Ordnung, Einrichtung, Gewohnheit; *occ.* Staatsverfassung, Staatsordnung *β*. | **I** *α* disciplinae causā multi ad eos concurrunt *C* um U. zu genießen, adulescentis in disciplinam ei tradite! *Ci* adhibere disciplinam puero *L* ihm angedeihen lassen. Mit *gen. obi.*: philosophia continet bene uiuendi disciplinam *Ci* res, quarum disciplina est *Ci* die lehrbar sind, do illis multarum artium (in vielen K.) disciplinam *Ci* d. iudiciorum *Ci*. Mit *gen. subi.*: relictā uirorum bonorum disciplinā *Ci* iudicum d. *Ci*. | *β* homo summā disciplinā *Ci* tüchtig geschulter, plus ueritatis quam disciplinae (Wissen) possidet in se *Ci*; daher *pl.*: disciplinis eruditi *N* wir: 'in ... Fächern ⟨Gegenständen⟩ unterrichtet werden'. Und so: erat Italia tunc plena Graecarum disciplinarum *Ci* Etruriae a dis tradita disciplina *Ci* Wahrsagekunst, d. iuris ciuilis *Ci* Rechtswissenschaft, d. militaris *N* bellica *Ci* Kriegswissenschaft, Kriegskunst, d. magorum *Ci* Mantik, d. iusti *Ci* 'Moral', 'Ethik', d. memoriae *Ci* 'Mnemonik'; *occ.* 1. Hermagorae disciplina inops ad ornandum *Ci* seine Unterrichtsmethode. 2. d. Stoicorum, Peripateticorum *Ci* tres trium disciplinarum principes *Ci*. | **II** *α* ut eum disciplina patris similem esse cogeret *Ci* fuit pueri aetas patris diligentiā disciplināque munita *Ci* 'sorgfältige Erziehung', in furis atque diuisoris disciplina educatus *Ci* d. familiae *Ci* (der Sklaven), seuera domi disciplina *Ci* M. Crepereius ex acerrima illa disciplina *Ci* d. ueterum Sabinorum *L* uetus illa equestris d. *Ci*; *occ.* disciplinam militarem restituit *L* modestia militaris ueteris disciplinae decus *T*. Vgl. eorum naualis disciplina ... *Ci* ihre Übung im Seewesen. | *β* disc. sacrificandi *L* Ritus, nostra disciplina illa uetus, non haec, quae nunc increbruit *Ci* mores et disciplinam aui imitari *Ci* seinen Charakter und seine Gewohnheiten, potest animo aequo istius meretriciam disciplinam uidere? *Ci* 'Maitressenwirtschaft', barbariam ex Gaditanorum moribus disciplināque delere *Ci* Lebensweise und Gewohnheiten; *occ.* disciplinam Lycurgi (Lacedaemoniorum) tollere *Ci* d. ciuitatis, rei publicae *CiT*.

Digitized by Google

discipulus, i, *m.* und **discipula,** ae, *f.* (Nach den Alten a discendo *Isidor*) Schüler ⟨Schülerin⟩, Zögling: num iste discipulus magistro tantulum de arte concedere uidetur? *Ci* habebat rhetor iste discipulos... locupletis *Ci* discipularum ... cathedrae *H* die Lehnſeſſel der ⟨Geſangs⟩ſchülerinnen; *metaph.* dicat se P. Africani discipulum *Ci.*

dis-clūdo, ere, clūsi, clūsus (claudere) von einander abſchließen = trennen: mons Aruernos ab Heluetiis discludit *C* trabibus disclusis ... *C* dadurch, daſs ſie auseinandergehalten wurden; dicht.: discludere morsūs roboris *V* „des Holzes packenden Biſs aufbrechen", d. Nerea ponto *V* ſich durch das Meer⟨esbett⟩ das Meer abſchied.

disco, ere, didici (für *dic-sco, vgl. doc-eo u. διδαχή) lernen, im leg. *Pf.* didicisse = verſtehen *α*; kennen lernen *β*; erfahren *γ*. | *α* qui cogeretur docere, antequam ipse didicisset *Ci.* Mit Obj.: multa oportet discat atque dediscat *Ci* si litteras Graecas Athenis didicisses *Ci* ius ciuile didicit *Ci* 'hat ſtudiert', uitas et crimina silentum *V* unterſucht, erforſcht, discentes *L* Schüler, Lehrlinge, in minoribus nauigiis se rudem esse, quinqueremes gubernare didicisse *Ci* se ita a patribus didicisse (ſeien es ſo gewohnt), ut ... *C* Woher? unde ius ciuile discatur *Ci* disce a gentili tuo *Ci* ab Hercule sacra didicisse *Ci* disce uirtutem ex me *Ci*; Ergänzung durch *infin.*: in conuiuiis saltare didicerunt *Ci* hi pueri non solum amare et amari ... didicerunt *Ci*; *metaph.* discet lana mentiri colores *V*; *acc. c. inf.*: populus didicit nihil esse foedius seruitute *Ci* hi si didicerint non eadem esse omnibus honesta atque turpia *N*; indir. Fr.: didicit populus, quantum cuique crederet *N* discite, femineis quid tela uirilia praestent *O*. Mit Doppelconſtruction: quem Vindelici didicere, quid Marte posses *H*, wo quem proleptiſch = 'von dem' iſt. | *β* me discet Hiber *H* discere nectaris sucos *H* atque haec ut certis possemus discere signis *V* uenientum discere nultus *V* crimine ab uno disce omnes *V*. | *γ* haec ubi rex didicit *O* quod ex pluribus testibus priore actione didicistis *Ci.* Es folgt Ausſage (*acc. c. inf.*): discit Litauiccum profectum esse *C* oder Frage: hoc quam nihil sit, ex multis ciuitatibus didici *Ci* (log. *Pf.* = weiß).

dis-color, ōris verſchiedenfarbig: signa *Ci* miles *O* die (ſchwarzen u. weißen) Steine des Brettſpiels, uestis alba discolor fatis meis *O* deſſen Farbe nicht ſtimmt zu ..., discolor agmen *O* die Wagenlenker der vier Parteien (roth, weiß, grün, blau), matrona meretrici dispar erit atque discolor *H* da jene nur die weiße Stola, dieſe eine farbige Toga trägt.

dis-conuenio, īre (Decomponiert § 34) ſchlecht übereinſtimmen: uitae disconuenit ordine toto *H* „iſt unharmoniſch in ſeiner Lebensführung"; ſubjectlos: disconuenit inter meque et te *H* darin gehen wir auseinander.

discordia, ae, *f.* (discors) Uneinigkeit, Zwietracht, Zwiſt, Hader *α*; *occ.* Meuterei *β*; perſonif. = Eris, Göttin der Zwietracht *γ*. | *α* discordia est ira acerbior corde concepta *Ci* concordiā res paruae crescunt, discordiā maximae dilabuntur *S* tecum mihi discordia est *H* nostrae nobis sunt inter nos irae discordiaeque placandae *Ci* in discordia pax ciuilis esse nullo pacto potest *Ci.* Mit *gen. subi.*: principum, ciuitatis, optimatium d. *Ci.* | *β* discordiā laboratum, cum miles otio lasciuiret *T* nec deerant in exercitu semina discordiae *T.* | *γ* Discordia ... belli postes ... resoluit *Ennius* bei *H* D. demens, uipereum crinem nittis innexa cruentis *V.* Dazu:

discordiōsus 3 'zwieträchtig' = händelſüchtig: uulgus *S.*

discordo, āre, āui zwieträchtig ſein, uneins ſein, nicht übereinſtimmen: inter se d. *Ci* cum Cheruscis d. *T* animus secum discordans *Ci* si discordet eques *H* nicht mitthun will; *occ.* discordare militem *T* die Truppen ſeien ⟨untereinander⟩ uneins, unruhig; *metaph.* quantum discordet parcus auaro *H* ſich unterſcheidet. Von:

dis-cors, dis (cor) zwieträchtig, uneinig, uneins *α*; *metaph.* verſchieden, ungleich *β*. | *α* discordes animi *V* animus ... cum matre discors *T*; mit *dat.* ei disc. *T* ciuitas ad alia discors, in uno consentit *L*; daher rerum concordia discors *HO* von dem Zuſammenwirken der feindlichen Elemente, ähnlich symphonia discors *H* = 'unharmoniſche Harmonie'. *Enallage*: discordia arma *V* feindliche; vgl. discordes uenti *VO*. | *β* homines discordes moribus et linguis *Cu* ora sono discordia *V* die Verſchiedenheit der Ausſprache macht ⟨ſie⟩ kenntlich, discordia inter se responsa *L* widerſprechende, d. fetus *O* Zwiegeſtalt.

discrepantia, ae, *f.* (discrepare) Disharmonie, Widerſpruch: inter stoicos et peripateticos rerum et uerborum d. *Ci.*

discrepātio, ōnis, *f.* Widerſpruch: inter consules fuit d. *L*; von:

dis-crepo, āre, āui ⟨dicht. unter Verszwang: crepui⟩ nicht gleich klingen, diskonieren *α*; *metaph.* disharmonieren, nicht übereinſtimmen, abweichen, widerſprechen *β*. | *α* in fidibus, quamuis paulum discrepent, a sciente animaduerti solet *Ci*. | *β* oratio uerbis discrepans, sententiis congruens *Ci* eadem dicit, nulla in re discrepat *Ci* causa ... discrepat *O* iſt unentſchieden. Conſtr.: factum tuum a sententia legis discrepare doceo *Ci* nullo modo possunt inter se discrepare *Ci* facta cum dictis discrepant *Ci*; dicht. mit *dat.*: quantum simplex nepoti discrepet *H* non discrēpūit sententia Delphis *H* ſtimmte ⟨in der Dunkelheit⟩ überein; aber discrēpāuit ab Antonii diuisione nostra partitio *Ci.* Unperſönlich discrepat: es ſteht nicht feſt, man ſtreitet darüber, man iſt uneins: discrepat inter scriptores *L* de legibus conuenit, de latore discrepat *L*. Es folgt *acc. c. inf.*: illud haudquaquam discrepat maiore impetu rem actam *L* darüber iſt man einig. Bei negiertem Verb ⟨analogiſch⟩ auch quin: cum haud ferme discreparet, quin ea Romanorum esse *L* daſs dies römiſches Eigenthum ſei.

dī-scrībo, die Stellen ſind unter de-scribo citiert.

dis-crīmen, minis, *n.* (discernere) das Scheidende u. z. Scheide, Scheidelinie; *meton.* 1. Abſtand, Entfernung; *occ.* Intervall ⟨in der Muſik⟩. 2. Zwiſchenraum *α*; *metaph.* Unterſchied, Unterſcheidung *β*; Entſcheidung; *occ.* Entſcheidungskampf *γ*; ⟨die entſcheidende⟩ Kriſis, Gefahr, Bedrängnis *δ*. | *α* discrimina costis ... spina dabat *V* das Rückgrat bildet die Scheide zwiſchen den Rippen; dicht.: compositum discrimen *O* künſtlicher Scheitel, geſcheiteltes Haar, medium quos inter et hostes discrimen murus facit *O* bildet die Scheide, ſcheidet, trennt ſie; daher uallum, fossae, ... leti discrimina parua *V* Scheide = Schutz vor dem T.; vgl. inter ⟨Scyllam atque Charybdim⟩ leti discrimine paruo *V* 'auf ein Haar' dem Tode nahe; *meton.* 1. post hos aequo discrimine Pristis *V*; *occ.* septem discrimina nocum ... pectine pulsat ⟨Orpheus⟩ *V* er

Digitized by Google

läßt die sieben Intervalle der Töne erklingen, d. h. *meton.* schlägt die siebensaitige Leier. 2. discrimina agminum *Cu* duo maria pertenui discrimine (Isthmus) separantur *Ci*. | β sit hoc discrimen inter gratiosos ciuis et fortis, ut . . . *Ci* omnium rerum discrimen pecunia sustulit *Ci* Tros Tyriusque mihi nullo discrimine agetur *V* non est discrimen (Unterscheidungskraft) in uulgo *Ci* . . . discrimine aperto *O* da der U. offen liegt. | γ in discrimen uenit, an temere fecisset . . . *Cu* es mußte sich entscheiden, ob = in discrimine est (uersatur), utrum . . . an . . . *LCi* res in d. adducta est, utrum . . . *Ci* d. belli, pugnae *CiCu* der Ausschlag = anima una dabit discrimina tanta *V*; *occ.* subire discrimen *Cu* discrimen uehemens *Cu* in medium discrimen ruere *Cu* extremum d. *Ci*. | δ res est in summo discrimine *C* per tot discrimina rerum *V* discrimen periculi *L* Gipfelpunkt der G., ante discrimen feroces, in periculo pauidi *Ci* capitis uitaeque d. *Ci* ultimum d. uitae *L* die letzten Züge, ad ipsum d. eius temporis *Ci* extrema rei p. discrimina *Ci* omnium dignitas in discrimen uenit *Ci* stand auf dem Spiel, salus sociorum in periculum ac discrimen uocatur *Ci* kommt in Bedrängnis, in ipso discrimine ordinis *Ci* in dem entscheidenden Augenblicke für . . .

discrimino, āre, āui, ātus (discrimen) trennen, scheiden: d. tempora *L* Etruriam discriminat Cassia *Ci* 'durchschneidet', uia . . . discriminat agros *V* zieht sich zwischen . . . hin.

discriptio, ōnis, *f.* (describere s. u. descr.) Eintheilung, Vertheilung: d. populi *Ci* seruorum . . . uicatim celebratur d. *Ci* d. ciuitatis *Ci* urbis *Ci*; vgl. descriptio.

dis-crucio, āre, āui, ātus zermartern, quälen, peinigen: ut eos discruciatos necaret *Ci*; *metaph.* quod . . . cum tarde percipi uidet, discruciatur *Ci* quält sich, härmt sich ab.

dis-cumbo, ere, cubui, urspr. von mehreren: sich ⟨auf verschiedene Plätze⟩ zu Tische legen α; daher auch von einzelnen: ⟨mit andern⟩ zu Tische gehen β. | α discubuimus omnes praeter illam *Ci* toris d. *V* cum quibus cum discubuisset rex *Cu* super ostro *V*; subjektslos: mature ueniunt, discumbitur *CiV* man geht zu Tische. | β discumbentis Neronis apud Simbruina stagna . . . dapes *T* discubuerat Ticini Vitellius adhibito ad epulas Virginio *T*.

dis-curro, ere, curri, ⟨selten cucurri⟩ auseinanderlaufen, sich zerstreuen: discurrere pares *V* sprengten in gleichen Reihen auseinander, signo dato iuuentus ad rapiendas uirgines discurrit *L* discurrunt in muros, ad portas *V* ad arma *L*; bildl.: fama tota urbe discurrit *Cu* verbreitet sich, Nilus septem in ora d. *V* theilt sich in sieben Arme, bipartito mens discurrit *O* wendet sich hier- und dorthin.

discursito, āre (Doppelfrequ. von discurrere durch discursare) auseinanderrennen *Ph*?

discursus, ūs, *m.* das Auseinanderlaufen α; Hin- und Herlaufen β. | α magno discursu fugae se mandant *Hirtius* timebat, ne contineri a discursu miles auidus praedae non posset *L* discursu terga cinxerant equites *T* schwenkten nach beiden Seiten ab und fielen in den Rücken, Fabii uallem discursibus implent *O* durch Streifzüge. | β media campi . . . eques discursu complebat *T* sprengten umher, schwärmten; *meton.* liber inter ordines d. *L* freier Gang zwischen . . .

discus, i, *m.* (Fw. δίσκος, dtsch. Lw. 'Tisch', § 6) die Diskusscheibe, Metallscheibe, mit der nach dem Ziele geworfen wird: disco . . . trans finem expedito *H* certamen disci *O* Diskuskampf.

dis-cutio, ere, cussi, cussus (quatere) zerschlagen, entzweischlagen, zertrümmern α; auseinandertreiben, sprengen, verjagen, vertreiben β; *metaph.* vernichten, über den Haufen werfen, beseitigen γ. | α saxa ex catapultis murum discutiunt *C* discussaeque iubae capiti *V* cassis discussa *Cu* columna fulmine discussa *L* tempora (Schläfen) discussit malleus *O* ossa oris *O* discussa nubes *O* die berstende. | β Boeoticum concilium *L* nocturnos coetūs d. *L* niuem d. *C* nach beiden Seiten fortschaffen; bildlich: sol discutit umbras *V* 'verscheucht', caliginem d. *LCu* nix discussa (sole *sc.*) *Cu* der geschmolzene, soporem animi corporisque *Cu* (Schläfrigkeit), ebrietatem *Cu* 'abschütteln'. | γ eorum aduocationem manibus, ferro, lapidibus discussisti *Ci* discussa est illa caligo *Ci* periculum consilio discutiam *Ci* famam fore discussit *T* destinata . . . fortuna discussit *Cu* eorum captiones discutere *Ci* widerlegen, res . . . discussa est *L* 'zerschlug sich'.

dis-do s. u. di-do.

di-sertus 3, *adv.* disertē (*adi. isol. PPP* v. disserere, § 35.5) wohlgeordnet, wohlgesetzt; *occ.* klar und deutlich, ausdrücklich α; *meton.* beredt β. | α diserte dicere *N* histriones diserte saltare dicuntur *T* ausdrucksvoll, d. oratio, d. litterae, d. historia *Ci* uerba diserta *O*; *occ.* in foedere diserte additum est . . . *L* disertissime in eo decreto scriptum est *L*. | β calices quem non fecere disertum? *H* d. homo, adulescens, annus *Ci* orator grauis et d. *Ci* disertissimus poëta *Ci*; allein: potentes, diserti, nobiles *Ci* Redegewandte.

dis-icio (dissicio?), icere, iēci, iectus (iacere) auseinanderwerfen, zertrümmern, zerstören α; auseinandertreiben, zerstreuen, zersprengen β; *metaph.* vereiteln, hintertreiben, zunichte machen γ. | α disiectis oppida muris *V* bello . . . disiecerat urbes *V* disiecit fulmine montes ⟨Iuppiter⟩ *V* munitiones, moenia, arcem *N* disiecti poëtae membra *H* des zerstückelten (Anspielung auf Orpheus). | β barbarorum copiis disiectis *N* duces, agmina d. *V* phalangem d. *N* disiectos consectari *T* consensionis globus disiectus est *N* wurde gesprengt; daher classem (naues) disiecit tempestas *L* rates *V* zerstreute, und bildl.: disiectae arenae *T* vom Wind zerweht, nebula (nubila) disiecta *O* verscheuchte, dīde et dīsice (*sc.* rem familiarem) verschleudre dein Geld *Caecilius* bei *Ci* capillos d. *O* zerzausen. Mit *acc. gr.* disiecta comas *O* mit fliegendem Haar. | γ disice compositam pacem *V* (dissice *Ribbeck* s. u. dissico), consilia ducis d. *L* tentatur, . . . si rem disicere possent *L*. Dazu *PPP* **disiectus** 3 zerstreut, vereinzelt: quod non disiecti sed pariter ardescerent *T* disiecta manus . . . et contractae copiae *Ci* plebs . . . disiecta per herbas potat *O* disiecta aedificia *C* d. spatio urbs *L* über einen großen Raum zerstreut = ausgedehnt, pabulatio disiecta *Hirtius* 'zerstreutes', bald hier, bald dort, cuncta in curia disiecta erant *T* alles war (aus Sorglosigkeit) in Unordnung.

disiunctio, ōnis, *f.* (disiungere) Trennung, Entfernung α; *metaph.* Ungleichheit, Gegensatz β; *occ.* (in der Dialectik) Gegensatz, Entgegenstellung γ. | α an in tanta meorum disiunctione . . . uita mihi erat retinenda? *Ci* Tr. von den M. | β animorum disiunctio dissensionem facit *Ci* in disiunctione sententiae coniuncti tamen amicitia manemus *Ci*. | γ in omnibus disiunctionibus, in quibus 'aut non' ponitur, alterutrum uerum est *Ci*.

Digitized by Google

dis-iungo, ſeltener **dī-iungo,** ere, iunxi, iunctus 'auseinanderſpannen' = abſpannen, losſpannen *α*; *metaph.* trennen, ſcheiden, ſondern *β*. | *α* d. iumenta *Ci*. | *β* quem mecum eadem res p., quae in tribunatu eius diiunxerat (entzweit),... coniunxit *Ci* id flumen duo regna disiungebat *S*; mit *abl.*: Italis longe disiungimur oris *V* werden ferngehalten von . . ., nisi fons a mari disiunctus esset *Ci* commoda eorum ab illorum fortunis rei publicae fortuna diiunxit *Ci* honesta a commodis d. *Ci*. Oft *PPP* **disiunctus** 3, *adv.* disiunctē ausgeſpannt *α*; *metaph.* getrennt, entfernt, fern von *β*; verſchieden, auseinanderliegend; *occ.* (i. d. Dialectik) in Gegenſätzen *γ*. | *α* bouem disiunctum . . . strictis frondibus exples *H*. | *β* duobus in locis disiunctissimis maximeque diuersis *Ci* pars oppidi mari diiuncta angusto *Ci* homines natura et genere diiuncti *Ci*; *metaph.* mentes a communi salute diiunctae *Ci* mores a scelere diiuncti *Ci* uita maxime diiuncta a cupiditate *Ci*. | *γ* ut diceres maxime diiuncta atque contraria *Ci*; *occ.* ea, quae diiunctius dicuntur, non intellegis *Ci* zu ſehr in Gegenſätzen.

dis-pālor, āri, ātus sum ſich zerſtreuen und umherſchweifen: multitudo dispalata *N* dispalati in agris *N*.

dis-pār, paris ungleich, verſchieden: dispares enim mores disparia studia sequuntur *Ci* honorum gradus sunt pares, gloriae dispares *Ci* in pari scelere disparem condicionem facit *Ci* d. cicutae *V* ungleich lange, d. colores *Ci* contraſtierende, d. proelium *C* ungleicher Waffengattungen (Infanterie gegen Cavallerie); dispares inter se *Ci* sunt his (*dat.*) alii dispares *Ci*; aber neque habet quidquam dispar sui *Ci*; ***subst.*** leones nisi (= nonnisi) in dispar feri *H* die nur gegen Ungleiches wüthen. Davon:

dis-parilis, e unähnlich, verſchiedengeartet: exspiratio terrarum *Ci*.

dis-paro, āre, āui, ātus (par) 'auseinanderpaaren', abſondern, trennen: (populum in classibus) ita disparauit (Seruius), ut suffragia in locupletium potestate essent *Ci*.

dis-pello, ere, puli, pulsus auseinandertreiben, zerſtreuen: ater quas (naues) aequore turbo dispulerat *V* nebula sole dispulsa *L*. Bildl.: tenebras dispulit calumniae *Ph* caliginem ab animo *Ci*.

dispendium, ii, *n.* (d. ideo, quod in dispendendo solet minus fieri *Varro*) das 'Auswägen'; daher *occ.* Aufwand, Ausgabe *α*; *metaph.* Verluſt, Schaden *β*. | *α* ut gratiam ineat sine suo dispendio *Terentius*. | *β* in mea uesanas habui dispendia (*pl.* = *sg.*) uires *O* zu eignem Schaden, morae . . . dispendia *V* Zeitverluſt.

dispensātio, ōnis, *f.* (dispensare) Vertheilung *α*; *occ.* Verwaltung *β*; *meton.* Verwalterſtelle, Schatzmeiſteramt *γ*. | *α* d. annonae *L* reuolutus ad dispensationem inopiae *L* des geringen Vorrathes. | *β* eripueras senatui aerarii dispensationem *Ci*. | *γ* si dispensationem regiam suscepisset *Ci*.

dispensātor, ōris, *m.* (dispensare) Verwalter, Zahlmeiſter: ab aere pendendo dispensator *Varro* eum rationem a dispensatore accipis *Ci*.

dis-penso, āre, āui, ātus (*frequ.* von dis-pendere) 'abwägend vertheilen', daher *occ.* verwalten *α*; *metaph.* ver-, aus-, eintheilen *β*. | *α* ei permisit rex quem uellet eligere ad dispensandam pecuniam *N* zum Feldzahlmeiſter, tu si modo recte dispensare (haushalten) uelis *H*; bildl.: dispensant mortalia fila sorores *O* walten über das Menſchenſchickſal. | *β* oscula dispensat . . . per natos *O* laetitiam inter . . . populi animos *L* nach und nach mittheilen, annum intercalariis mensibus d. *L*.

dis-perdo, dere, didi, ditus (Decomponiert § 35) ganz zugrunde richten, völlig verderben: ut possessiones relictas disperdat *Ci* stipulā miserum disperdere carmen *V* me mea disperdat . . . puella *O*. Daneben im Sinne eines Paſſivs: **dis-pereo,** īre, perii (Decomponiert § 35) gänzlich zugrunde gehen, völlig verderben: fundumne pulcherrimum disperire patiemini? *Ci*; öfter im *Pf.* disperii als Ausruf: 'mit mir iſt's aus' (ὄλωλα) und als Betheuerungsformel: dispeream, ni⟨si⟩ . . . *H* ich will verloren ſein, wenn nicht (ὀλοίμην).

dī-spergo, ere, spersi, spersus (spargere) auseinanderſtreuen, aus-, zerſtreuen *α*; *metaph.* verbreiten *β*. | *α* perque agros passim dispersit corpus ⟨fratris Medea⟩; dicht. bei *Ci*; bildl.: praedones toto mari dispersi *Ci* homines dispersi uagantur *Ci* dispersa busta *Ci* bellum tam late diuisum atque dispersum *Ci* 'verzettelt', hier und dort zu führen, eorum conlectio dispersa *Ci*. | *β* sermonem *Ci* rumores d. *PhT*; auch mit *acc. c. inf.*: uulgus disperserat accitum in adoptionem *T* hatte das Gerücht verbreitet, er ſei . . ., uitam in auras *V*. Dazu *adi. isol. PPP* **dispersus** 3 *adv.* ē zerſtreut: quae disperse a me multis in locis dicentur *Ci*.

dis-pertio, īre, īui (ii) ītus (partire) zertheilen, vertheilen: d. exercitum per oppida *L*; mit *dat.*: fortunas nostras . . . parricidis d. *Ci* pecuniam iudicibus *Ci* cum regna singulis dispertirentur *N* qui tempora uoluptatis laborisque dispertiunt *Ci* genau voneinander halten. Selten *medial*: iuris consulti id . . . dispertiuntur *Ci* vertheilen 'ſich'; vgl. inter se dispertiri administrationem *L*. Davon:

dispertītio, ōnis, *f.* Zertheilung: urbis *Ci* (andere leſen unrichtig dispersionem).

dī-spicio, ere, spexi, spectus (specere) die Augen öffnen, zu ſehen anfangen *α*; *trans.* erblicken, wahrnehmen *β*; *metaph.* herausfinden, erkennen, deutlich einſehen *γ*. | *α* cum graui uulnere exanimari se uideret, ut primum dispexit, quaesiuit . . . *Ci* catuli caeci (blind geborene) et qui iam dispecturi sunt *Ci*. | *β* dispecta est et Thule *T*. | *γ* imbecilli animi uerum dispicere non possunt *Ci* cum lucem in re p. dispicere coepistis *Ci* libertatem ex seruitute d. *Ci*; *occ.* tot res . . . mea sponte dispexi *Ci* habe ermittelt, dispico insidiatorem et petitum insidiis *L* trenne, unterſcheide.

dis-pliceo, ēre, ui (placere) miſsfallen, nicht behagen: acta mea sibi ait displicere *Ci*; *occ.* cum mihimet displicerem *Ci* übelgelaunt, unpäſslich war. Unperſönlich: ut populo de rege placeret (ἔδοξε), de exsulibus displiceret *Ci* nicht einverſtanden war. Subj. durch *inf.*: displiceatne mihi . . . periculum propulsare? oder *acc. c. inf.*: displicet plurimos esse custodes *Ci*.

dis-plōdo, dere, si, sus (plaudere § 23) auseinanderſchlagen, daher: displosa uesica *H* zerplatzende.

dis-pōno, ere, posui, positus (Decomponiert § 34) auseinanderſtellen' = aufſtellen, vertheilen *α*; ordnen, einrichten, in Ordnung bringen *β*. | *α* sic erant disposita praesidia *Ci* custodias ad ripas d. *C* uigilias per urbem *L* dispositi equites *C* 'Reiterpoſten', tormenta in muris d. *C* signa in silua disposita *Ci* altaria utroque latere *Cu* disponit in ordine pinnas *O*; bildl.: imperii curas, ministeria in equites d. *T* vertheilen an . . . | *β* dispositi

Digitized by Google

milites *N* in Schlachtordnung, disposita ... acies *T* dispositae comae *O* geordnetes, 'frisiertes', fata sibi d. *Cu* zurechtlegen, consilia in omnem fortunam disposita *L* passende; dazu *PPP adi. isol.*: **dispositus** 3 *adv.* ē wohl geordnet: non possum disposite istum accusare *Ci.* Davon:

dispositio, ōnis, *f.* Anordnung: hibernorum bei *Ci*; bes. stilistisch 'Disposition': dispositio est rerum inuentarum in ordinem distributio *Ci*; val.:

dispositus, ūs, *m.* das Anordnen: dispositu prouisuque rerum ciuilium peritus *T* im Anordnen und Vorbereiten von Maßnahmen für ... sehr erfahren.

disputātio, onis, *f.* (disputare) ⟨wissenschaftliche⟩ Unterredung *α*; *meton.* Erörterung, Untersuchung, Abhandlung *β*. | *α* me nulla in disputatione ab Accio uideri superatum *Ci* in utramque partem disputationem habere *Ci* solet in disputationibus suis abdominis uoluptates anteferre *Ci* istam disputationem mecum ingressus est *Ci* hat sich eingelassen. | *β* reuocate animos uestros ab hac subtili disputatione *Ci* qua disputatione orationem refellam eius *Ci* in hac d. de fato *Ci.*

disputātor, ōris, *m.* 'Unterredner' (d. h. ein Mann, der in dialogischer Form wissenschaftliche Fragen behandelt): d. subtilis *Ci* fein in der Kunst des ... Von:

dis-puto, āre, āui, ātus durch Rechnen ausgleichen *α*; *metaph.* auseinandersetzen, erörtern, untersuchen *β*; *occ.* 'disputieren' = sich unterreden, wissenschaftlichen Streit führen *γ*. | *α* ubi disputata est ratio cum argentario *Pl* 'aufs Reine gebracht ist'. | *β* causa disputata est hesterno die copiosissime a Q. Hortensio *Ci* dum de singulis sententiis breuiter disputo *Ci*; mit indir. Fr.: quam sapienter (omnia repudiauerim), non disputo *Ci*; *acc. c. inf.*: disputant horam nullam uacuam uoluptate esse debere *Ci.* | *γ* disputando ignoti hominis impudentiam confutare *Ci* libenter haec (darüber) coram cum C. Catulo disputarem *Ci* cum de re p. disputaretur *N* in utramque partem d. *Ci* für und gegen ...

dis-quīro, ere, (quaerere) untersuchen: uerum ... mecum disquirite *H.* Davon:

dis-quisītio, ōnis, *f.* Untersuchung u. z. gerichtlich: ad facinoris disquisitionem interest adesse quam plurimos *Ci*; außergerichtlich: in disquisitionem uenit, uitione creatus esset *L* man begann zu untersuchen, ob ...

dis-r ... s. u. dī-r ...

dis-saepio, īre, psi, ptus durch eine Scheidewand trennen: tenui muro dissaepiunt id, quod excipiunt *Ci*; *metaph.* limitibus dissaepserat omnia *O.* Daher:

dissaeptio, ōnis, *f.* Trennung: iuris humani *L.*

dis-seco, are s. u. dis-sico.

dis-sēmino, āre, āui, ātus 'ausſäen', nur *metaph.* ausbreiten, verbreiten: omnia d. in memoriam sempiternam *Ci* latius opinione disseminatum est hoc malum *Ci* disseminatus sermo *Ci.*

dissensio, onis, *f.* (dissentire) Meinungsverschiedenheit *α*; *occ.* Streit, Uneinigkeit, Zwist, Zwietracht *β*; Widerspruch *γ*. | *α* fuit inter P. Africanum et Q. Metellum sine acerbitate dissensio *Ci* qui deos esse dixerunt, sunt in dissensione ... *Ci.* | *β* orta dissensio est inter eum et Heraclidem *N.* Mit *gen. subi.*: per optimatium dissensionem pericula creantur *Ci* omnis Pompeianorum colonorumque d. delata ad patronos est *Ci.* Mit *gen. obi.*: d. huius ordinis *Ci* Streit mit ...; ciuiles dissensiones *CiC* Bürgerkriege. | *γ* unius dissensione consensionis globus disiectus est *N*; von Lebllosem: utilium cum honestis d. *Ci* Unvereinbarkeit. Dafür dicht.:

dissensus, ūs, *m.* (da dissensio im Hexameter unmöglich ist): clamor dissensu uario ... tollitur *V* da sie in der Meinung mannigfach getheilt waren.

dis-sentio, īre, sensi, sensum verschiedener, anderer Meinung sein, widersprechen *α*; *occ.* uneinig sein, streiten *β*; *metaph.* abweichen, widersprechen *γ*. | *α* nullo dissentiente *Ci*; mit pronominalem *acc.*: nisi quid tu ... dissentis *H* irgendworin; dissensit cum Mario consul *Ci* illi inter se dissentiunt *Ci* ab eo d. *N* a te dissentiens senator *Ci* non uerbis ab iis, sed re d. *Ci* a se ipso d. *Ci* mit sich uneins sein. Dicht. mit *dat.*: diss. condicionibus *H* ihnen widersprechen. | *β* acerrime dissentientes eines *Ci* dissentiens populus *C* uneinig, ab his Marsi dissentire coeperunt *C* abzufallen. | *γ* eae nationes a ceterarum gentium more dissentiunt *Ci* dolor meus nihil a communi salute dissentit *Ci* reliquum tempus ab illo uno die dissentit *Ci.*

dis-serēnascit, āuit (*Incoh.* zu dis-serenat) der Himmel heitert sich auf, es wird heiter *L.*

dis-sero, ere, sēui, situs (serere — satus) aussäen: semina disserere *Columella*; daher *metaph.*: taleae ... omnibus locis disserebantur *Ci* hie und da eingesetzt.

dis-sero, ere, serui, sertus (serere — sertus) auseinanderlegen, auseinandersetzen, erörtern, besprechen: de quibus si coepero dicere, pluribus uerbis sit disserendum *Ci.* Mit prolept. Obj.: multa d. *Ci* ea quae inter me et Scipionem de amicitia disserebantur *Ci*; unpersönl.: inter eos disseritur *Ci* findet eine Besprechung statt. Erst nachclassisch *trans.*: eius negotii initium, ordinem, finem curatius d. *T* besprechen, seditiosa de continuatione tributorum d. *T* aufrührerische Reden halten. Classisch nur: de hoc teste disseruit Hortensius *Ci* de omnibus rebus d. *Ci.* NB. Vgl. disertus. Dazu das Frequent:

disserto, āre, āui, ātus oft auseinandersetzen, ausführlich erörtern: ubi haec dissertauere, incipit orationem Caesar *T* rectius de iis ... d. *T.*

dis-sico, dissicare (jünger dis-secāre) secui, sectus zerschneiden: medios homines serrā dissecuit *Suetonius.* Hieher stellt man auch: illo securi aduersi frontem ... dissicit *V*, wo es andere als disicit (s. u. disicio) 'zerschmettert' erklären.

dis-sideo, ēre, sēdi (sedere) 'aus einander sitzen'; *occ.* schief sitzen *α*; *metaph.* nicht übereinstimmen; *occ.* zerfallen sein, auseinander, uneins sein, in Zwietracht leben *β*; widersprechen, widerstreben *γ*. | *α* si toga dissidet impar *H.* | *β* homines nobiles ita dissident a nobis animo et uoluntate *Ci* d. a se ipso *Ci* mit sich selbst uneins sein, cum Cleanthe dissidet Chrysippus *Ci* me non cum homine solere, sed cum causa dissidere *Ci.* Dicht. mit *dat.*: dissidens plebi Virtus *H* Worüber? de re una dissident, de ceteris congruunt *Ci*; *occ.* non enim consiliis solum et studiis, sed armis etiam et castris dissidebamus *Ci* gens dissidens a populo Romano *Ci* dissidebat ab eo Eumenes *N* lag in Zwist mit ihm. Daher dicht. (*dat.*): Medus sibi dissidet *H* ist in Parteien gespalten, terra, quae libera nostris sceptris dissidet *V* mit unserer Herrschaft als freies Land in Hader liegt (= nicht unterworfen ist), dissidet hostis in Arminium et Segestem *T* zerfällt in die Parteien des ... | *γ* opiniones inter se dissidentes *Ci* temeritas a sapientia dissidet plurimum *Ci*

Digitized by Google

feritas dissidet a studiis tuis *O* fama a fide *O* dissidet ... sententia *O* widerſpruchsvoll, ambitio dissidens *Ph* widerſpenſtig.

dis-sīdo, ere, sēdi (sīdere) ſich auseinanderſetzen; *metaph.* mit jemand zerfallen: cum Octauio conlega Cinna dissēdit *Ci* consules a tribuno plebis dissedisse *Ci* cum Sulpicius a Pompeio dissideret *Ci*.

dissignātor, ōris, *m.* (dissignare) der Anordner, Anweiſer, beſ. der Anordner des Leichenzugs: (autumnus) dissignatorem decorat lictoribus atris *H* i. H. ſcharen ſich um den Leichenmarſchall ſeine ſchwarzgekleideten Gehilfen.

dis-siliō, īre, silui (salire) auseinanderſpringen, zerſpringen: dissilit omne solum *O* dissiliunt aera (frigore) *V* berſten, mucro glacies ceu ... dissiluit *V* ſprang in Stücke, (Italiam et Siciliam) dissiluisse ferunt *V* ſich voneinander geriſſen habe, gratia ... dissiluit *H* ihr Einvernehmen wurde zerſtört.

dis-similis, e *adv.* dissimiliter unähnlich, ungleichartig: labor uoluptasque dissimillimā naturā *L* ihrer Weſenheit nach völlig verſchiedene Zuſtände, oppidum haud dissimiliter situm *S* dissimilis est militum causa et tua *Ci*. Mit *gen.* bei äußerer Ähnlichkeit: mulier d. istius *Ci* ut dissimilis esset sui *Ci* ciuis d. uestri *Ci* lex legis dissimillima *Ci*. Mit *dat.*: erat huic iudicio longe d. illa contentio *Ci* hoc sic expositum dissimile est superiori *Ci* haud dissimiliter nauibus *L* ganz wie ... Auch dissimillimi inter se ... *Ci* rhetoriſch: forma haud dissimili in dominum *T* 'gegen' den H. Es tritt *abl. limit.* dazu: homo illorum et uita et prudentia dissimilis *Ci*. Davon:

dissimilitūdo, inis, *f.* unähnliches Ausſehen, Unähnlichkeit, Verſchiedenheit: in uno homine esse tantam dissimilitudinem *N* dissimilitudines studiorum et uoluntatum *Ci* morum d. dissociat amicitias *Ci*.

dissimulanter (*adv.* zum *PPrA* von dissimulare) unvermerkt, insgeheim: Demetrius d. asseruari iussus est *L* uerba d. conclusa *Ci*.

dissimulātio, ōnis, *f.* (dissimulare) das Unähnlichmachen *α*; *meton.* Verſtellung, Verheimlichung *β*; *occ.* Ironie *γ*. | *α* ueste seruili, in dissimulationem sui compositus *T* um ſich unkenntlich zu machen. | *β* dissimulatione tecta improbitas *Ci* dedecora dissimulatione tegere *Ci* ira et d. *T* (ἐν διὰ δυοῖν) verhaltener Groll. | *γ* dissimulatio, quam Graeci εἰρωνείαν uocant *Ci*.

dissimulātor, ōris, *m.* Verleugner, Verhehler: opis propriae *H* alienae culpae *T* cuius rei lubet simulator et d. *S* der in jedem beliebigen Fall ſich als Meiſter im Heucheln und Verleugnen zeigt. Von:

dis-simulo, āre, āui, ātus 'unähnlich machen' = unkenntlich machen, verſtecken, verbergen *α*; ſich verſtellen; *trans.* verhehlen, verbergen, verheimlichen, wegleugnen *β*; *occ.* unberückſichtigt laſſen, überſehen, 'vertuſchen' *γ*. | *α* capillos dissimulant plumae *O* ueste uirum longa dissimulatus *O*. Dicht.: dissimulata Perillae nomine ... Metella *O* verſteckt unter ... | *β* quid taces? quid dissimulas? *Ci* suspicionem dissimulando sedare *Ci*; *trans.* neque dissimulari tantum scelus poterat *Ci* (ut) tenuitas ... dissimulari non queat *Ci* qui haec dissimulare ac neglegere possit *Ci* nec se dissimulat *O* nimmt keine andere Geſtalt an, d. deum, deam *O* die 'Gottheit' verhehlen. Es folgt *acc. c. inf.*: neque se Sullanum esse dissimulat *Ci*; oder indir. Fr.: quae sit causa, dissimulant *V*. | *γ* dissimulatus Marci consulatus *T* Acilia ... sine absolutione, sine supplicio dissimulata *T* Sacrouir diu dissimulatus ... *T* man warf ihm vor, er habe (die Empörung des) S. lange verheimlicht.

dissipābilis, e zertheilbar: ignis et aër ... d. *Ci*, wie:

dissipātio, ōnis, *f.* Zerſtreuung, Zerſplitterung: ciuium *Ci* praedae *Ci* 'Verſchleuderung' = d. pecuniae *Ci* von:

dis-sipo (altl. **dis-supo**), āre, āui, ātus (supat: iacit, unde dissipat disicit *Festus*. Vgl. supinus u. desulit = desilit) auseinanderwerfen, zerſtreuen *α*; *occ.* 1. (Haufen) zerſprengen. 2. (Gerüchte) verbreiten. 3. (Gelder) verſchleudern *β*; *metaph.* verbreiten, ausbreiten *γ*; (zerſtreuend) vernichten *δ*. | *α* simia ... aliud alio dissipauit *Ci* statuam istius dissipant *Ci* fratris membra dissipauit (Medea) *Ci* ossa Quirini d. *H* tecta d. *L* dissipati liberi *Ci* (in die Welt) zerſtreut. Vgl.: amicitia omnia contrahit, dissipat discordia *Ci*. | *β* 1. dissipatos unum in locum congregant *Ci* copias d. *Ci* phalangem *L* milites *Ci* concursum impiorum *Ci*; dicht.: aper dissipat ore canes *O*; durch *Enallage*: dissipata fuga *L* das Fliehen der Zerſprengten; vgl.: dissipatus cursus *L*. 2. rumoribus improbissimis dissipatis *Ci* sermo est totā Asiā dissipatus *Ci* famam istam fascium d. *Ci* maledictum d. *Ci*. 3. pecunia publica dissipata *Ci* possessiones relictas d. *Ci* argentum, uestem, supellectilem ... ille helluo dissipauit *C* d. bona *Ci* patrimonium *Ci* fortunas *Ci* reliquias rei p. *Ci*. | *γ* piceumque per ossa uenenum dissipat *Ci* ignis se dissipauit *L* dissipatum passim bellum *L* aqua riuis dissipatur *L* homines dissipatos congregauit *Ci* die zerſtreuten (umgeſelligen). | *δ* ignis cuncta disturbat et dissipat *Ci* dissipat Euhius curas *H* homo fractus et paene dissipatus *Ci* 'ſozuſagen in Franſen'.

dissociābilis, e (dissociare) unvereinbar: res olim dissociabiles, principatus ac libertas *T*; daher dicht.: deus Oceano dissociabili terras abscidit *H* von dem Ocean geſchieden, mit dem keine Gemeinſchaft ſein ſollte.

dissociātio, ōnis, *f.* Auflöſung der Vereinigung: spiritus corporisque *T*. Von:

dis-socio, āre, āui, ātus (die Vereinigung) löſen, veruneinigen, trennen, ſpalten *α*; *metaph.* trennen, ſcheiden *β*. | *α* morum dissimilitudo dissociat amicitias *Ci* d. barbarorum copias *T* homines dissociati *Ci* (noch) ungeſellig lebend. | *β* animos ciuium d. *N* legionem a legione *T* causam suam d. *T* aus der Verbindung ſcheiden. Dicht. local: montes dissociantur ualle *H* dissociata locis ... liganit *O*.

dissolūbilis, e (dissoluere) auflösbar, zerlegbar *Ci*.

dissolūtio, ōnis, *f.* (dissoluere) Auflöſung *α*; *metaph.* Abſchaffung *β*; Widerlegung *γ*. | *α* nauis *T* 'Zerfallen', mors est d. naturae *Ci*. | *β* legum omnium d. *Ci* post iudiciorum dissolutionem *Ci* d. imperii *T*. | *γ* criminum dissolutionem ab oratore quaeritis *Ci*.

dissolūtus 3 s. u. dissoluo.

dis-soluo, ere, solui, solūtus (Decomponiert § 34) auflöſen *α*; *metaph.* aufheben, aufgeben, abſchaffen, vernichten *β*; entkräften, widerlegen *γ*; *occ.* abzahlen, bezahlen *δ*. | *α* tempestas et uetustas dissoluit nauem *Ph* läßt's auseinanderfallen. Dicht. mit vocaliſchem u: (puppes) ne temere in mediis dissolūantur aquis *O* aus den Fugen gehen, diss. pontem *N* abbrechen, dissoluta membra *T* aus den Fugen gegangene, verrenkte. Daher *metaph.*: uersum d. *H* zerlegen, ψευδόμενον dissoluere *Ci* (den Trugſchluſs) löſen, interrogationes d. *Ci*.

Digitized by Google

| β Ausgehend von Fällen, wie societate dissoluta bellum inter se gesserunt *N* amicitiam d. *Ci* iam argentaria dissoluta *Ci* 'Wechselgeschäft aufgeben', sagte man: omnia iura dissoluit *Ci* omnes Caesaris leges hac lege dissoluuntur *Ci* potestate regia dissoluta *N* acta Caesaris d. *Ci* religiones *L* auspicia non dissoluit augur ... *Ci* mors cuncta mala dissoluit *S*. | γ criminibus omnibus dissolutis *Ci* Erucii criminatio dissoluta est *Ci* obiecta d. *T*; von Menschen: senectus plerosque dissoluit *S* 'entkräftet'. | δ ut aes alienum filii dissolueret *Ci* huic nomen (Schuldpost), quod urget, dissoluere *Ci* partem dimidiam Roscio d. *Ci* HS CCCIↃↃↃ separatim Fannio dissoluit *Ci* his populis pecuniam d. *Ci* uterque pro sua parte dissoluit *Ci* machte einen Ausgleich. Sehr oft *PPP adi. isol.*

dissolūtus 3 *adv.* ē eigtl. 'aufgelöst', nur *metaph.* 'ungebunden' = fahrlässig, nachlässig α; 'locker', leichtfertig, zügellos β. | α dissolute decumas uendidisti *Ci* minus seuere quam decuit, non tamen dissolute *Ci* pater tam neglegens et d. *Ci* iudicium tam d. *Ci* maluit crudelis ... quam d. esse *Ci*. Vgl.: nimis dissolutum genus orationis *Ci* animus d. *Ci*. | β omnium hominum dissolutissimus *Ci* nepos sic d., ut ... *Ci* Alcibiades luxuriosus et d. erat *N*.

dis-sonus 3, verschieden tönend α; *metaph.* verschieden, abweichend, ungleich β. | α d. clamores *L* questus *T* uoces *L* verworrene; der *metaph.* Gebrauch vermittelt durch: per gentes sermone moribusque dissonas *L* (zeugmatisch), exercitus linguis moribusque dissoni *T*. Daher: | β nihil Latinis dissonum ab Romana re praeter animos erat *L*.

dis-sors, tis (nach consors gebildet) nicht gemeinsam, fremd: mea gloria a milite dissors est *O*.

dis-suādeo, ēre, si, sus widerrathen: Lentulus dissuasit *Ci*; *trans.* quis unquam .... tam secunda contione legem agrariam suasit, quam ego dissuasi? *Ci* captiuos remittendos (esse) dissuasit *Ci* de captiuis d. *Ci*. Daher:

dissuāsio, ōnis, *f.* Widerrathen: in dissuasione rogationis eius *Ci* in der 'Rede gegen' sein Gesetz. Vgl.:

dissuāsor, ōris, *m.* Widerrather: d. legis agrariae *L* 'Redner gegen' ...

dis-sulto, āre, āui, ātus (*frequ.* zu dissilire) an vielen Stellen bersten: dissultant ripae *V*. Dicht.: fulmine ... dissultant crepitus *V* 'springt' der Donner nach allen Seiten (= verbreitet sich).

dis-suo, ere, sui, sūtus ⟨Genähtes⟩ auftrennen. Nur *metaph.*: amicitiae sunt dissuendae magis, quam discindendae *Cato* müssen 'aufgetrennt', nicht 'zerrissen' werden. Dicht.: Nais dissuto pectus aperta sinu *O* auseinandergeschlagen.

distantia, ae, *f.* (distare) 'Auseinanderstehen' = Abstand, 'Distanz', Entfernung. Daher *metaph.*: morum studiorumque d. *Ci* Verschiedenheit.

dis-tendo, dere, tendi, tentus (selten tensus) auseinanderspannen, ausspannen, ausdehnen α; *occ.* (bis zur Ausdehnung) anfüllen β; *metaph.* auseinanderhalten, theilen, zerstreuen γ. | α distenta umbracula *O* Tityos nouem iugeribus distentus *O* distendens bracchia ... *O* ut acies distenderetur *Ci*. | β distendunt nectare cellas *V* ubera cytiso *V*; daher *adi. isol.* **distentus** 3 gespannt = gefüllt: distentae lacte capellae *V* distentius uber *H*. | γ ut distenderent hostium copias *L* hier und dort beschäftigen, distendit ea res animos *L* verwirrt, curas uelut in duo bella d. *L* theilen.

distentus 3 s. uu. distendo und distineo.

dis-termino, āre, āui, ātus scheiden, abgrenzen: stellas interuallum binas disterminat unum *Ci*; (dicht.) quod flumen ⟨duos populos⟩ disterminat *T*.

distichus 3 (Fw. *δίστιχος*) zweireihig: hordeum *Columella*; daher **distichum,** i, *n.* (*τὸ δίστιχον sc. ποίημα*) das zweizeilige Gedicht (Hexameter und Pentameter).

distinctio, ōnis, *f.* (distinguere) activ. Absonderung, Unterscheidung α; passiv. Unterschied, Verschiedenheit β. | α facilis est distinctio ingenui et inliberalis ioci *Ci* ueri a falso d. *Ci* congesta fuit accusatio aceruo criminum, non distinctione aliqua generum *Ci*. | β lunae siderumque omnium d. *Ci* Farbenverschiedenheit; daher: uocum d. *Ci* Verschiedenheit der Tonfarbe, quae d. sit inter ea, quae gignantur et ea, quae sint semper eadem *Ci*.

distinctus 3 *adv.* ē s. u. distinguere.

distinctus, ūs, *m.* (distinguere) Farbenverschiedenheit, 'Zeichnung': pennarum *T*.

dis-tineo, ēre, tinui, tentus auseinanderhalten, trennen; *occ.* fernhalten α; *metaph.* verzögern, verhindern β; in Anspruch nehmen, beschäftigen, zerstreuen γ. | α tigna fibulis binis distinebantur *C* Isthmus distinet freta *O*; daher (militärisch): legiones distinebat flumen *C* hinderte ihre Vereinigung; vgl.: late populati sunt, ut distinerent Volscos *L* um d. V. zerstreut zu halten, d. regem ancipiti bello *Ci* ihn zur Zersplitterung seiner Kräfte zwingen, distinendae manus causa *C* um ... zu theilen, copias Caesaris d. *C*; ähnlich: duae senatum distinebant sententiae *L* spalteten ihn in zwei Lager, unanimos d. *L*; *occ.* (dicht.): distinet hostem agger *V* quem Notus distinet a domo *H*. | β ne multitudo per me pacem distineri putet *Ci* ne quid ... pacem distineat *L* ciuitas, quae Galliae uictoriam distineat (nicht d e tineat) *C*. | γ alio bello distineri putat *Ci* distineor dolore *Ci* occupationibus distineri *Ci*. Sehr oft *PPP adi. isol.* **distentus** 3 beschäftigt, in Athem gehalten: tot negotiis distentus *Ci* Nero circa (mit) summa scelera distentus *T*.

dis-tinguo, ere, tinxi, tinctus (tinguere!) verschieden färben α; mannigfaltig verzieren, besetzen, ausschmücken β; *metaph.* unterscheiden, trennen; *occ.* bestimmen γ. | α tibi liuidos distinguet autumnus racemos *H* wird sie verschieden blau färben (Prolepse des Attributs), nigram medio frontem distinctus ab albo *O* mit weißer 'Zeichnung' mitten auf der schwarzen Stirn, auro album d. *Cu* 'durchwirken'. | β pocula gemmis distincta *Ci* litora distincta urbibus *Ci* planitiem riui distinguunt *Cu* machen lebendig; bildl.: orationem distinguere ... uerborum insignibus *Ci* mit Glanzstellen versehen. | γ uero distinguere falsum *H* libertatem a seruitute d. *Ci* hactenus ista formula distingui potest *Ci* unum esse uidetur, sed plura sunt, quo pacto autem ea distinguere possim, nescio *Ci* labor fortes ignauosque distinguit *T*. Es folgt indir. Fr.: non distincto (ohne daß unterschieden worden wäre), sua an aliena manu *T* Graecus primo distinguere, illa quemadmodum dicerentur *Ci*; *occ.* si praetor non distinxit locum, quo ... iuberet *Ci*. Dazu *PPP adi. isol.* **distinctus** 3 *adv.* ē farbenverschieden, bunt α; mannigfaltig geschmückt β; mannigfaltig γ; verschieden, streng gesondert = bestimmt δ. | α distinctae floribus herbae *O* retia maculis distincta *O*. | β caelum astris distinctum *Ci* (vgl. oben β), urbs de-

Digitized by Google

lubris, prouincia portubus d. *Ci.* | γ phalanx ... unius generis, Romana acies distinctior *L.* | δ distincta genera esse delictorum *Ci*; daher: distincte scribere *Ci* klar, deutlich, quae libere disputabantur, nunc distincte dicuntur *Ci* Graccho distinctior Caesar *T* 'klarer'.

dī-sto, stāre 'auseinanderstehen', entfernt sein α; *metaph.* (zeitlich) auseinanderliegen β; (der Beschaffenheit nach) verschieden sein, sich unterscheiden γ. | α quantum summa labra (fossae) distarent *C* trabes binos pedes inter se distantes *C* res tam distantibus in locis positae *Ci* sidera multum inter se distantia *Ci*; mit *abl.*: foro nimium distare Carinas *HO* sehen weit entfernt von ...; vgl. urbs procul a domo distans *Ci.* | β quantum distet ab Inacho Codrus ... *H* spatio distantia longo tempora *O.* | γ quantum distet argumentatio tua ab re ipsa *Ci*; dicht. mit *dat.*: poëmata ... exactis minimum distantia *H* nahestehend, scurrae distabit amicus *H* von ... Öfter unpersönlich **distat** es ist ein Unterschied: distat, sumasne ... an rapias *H* stultitiāne erret, nihilum distabit, an irā *H* distare uidetur, utrum ... *Ci.*

dis-torqueo, ēre, torsi, tortus 'auseinanderdrehen', verdrehen: oculos distorquens *H.* Sehr oft *PPP adi. isol.* **distortus** 3 verdreht: crura d. *H*; durch *Enallage*: solos sapientes esse formosos, si distortissimi sint *Ci* auch noch so verwachsen; *metaph.* neque ullum genus enuntiandi distortius ... *Ci* verschrobener. Davon:

distortio, ōnis, *f.* Verdrehung: membrorum *Ci*; absolut: in quibus si peccetur distortione ... *Ci.*

distractio, ōnis, *f.* (distrahere) das 'Auseinanderziehen'; daher *metaph.* Trennung α; Zwiespalt β. | α distractione animorum discerpi deum non uidit *Ci.* | β nulla nobis societas cum tyrannis, sed distractio est *Ci.*

dis-traho, ere, traxi, tractus auseinanderziehen, zerreißen; *occ.* auseinanderbringen, ⟨mit Angabe des Ausgangspunkts⟩ losreißen, trennen α; ⟨als Fachwort des Handels⟩ 'verschleißen', d. h. stückweise verkaufen, durch Verkauf zersplittern β; *metaph.* ⟨Verbindungen⟩ auflösen, aufheben, trennen, zersplittern, zerstreuen, zertheilen γ; ⟨Streitigkeiten⟩ schlichten δ; nach verschiedenen Richtungen hinziehen ε. | α Hippolytus ... turbatis distractus equis *V* corpus dirimere uel distrahere *CiL* uallum distrahere et diripere coeperunt *L* materia distrahi (zerbrechen) non potest *C*; dicht.: quin comam ... lumina ... distraherentque genas *O* zeugmatisch von coma aus ('zerraufen') auf die andern Objecte übertragen. Im Bilde: haud fallebat eum, quā famā distraheretur *T* wie man ihn mit übler Nachrede zerreiße; *occ.* non prius distracti sunt (pugnantes), quam alterum anima relinqueret *N* Woher? ab eis membra citius distrahi posse *Ci* qui a me mei seruatorem capitis distrahat *Ci* socius a me distractus *Ci* ⟨sapientia copulata est⟩ cum uirtute, ut ab ea nullo modo distrahi possit *Ci.* | β quanto quis obaeratior, aegrius distrahebant (agros suos) *T.* | γ haec naturā cohaerentia distraxit *Ci* omnem societatem ciuitatis distrahit ea sententia *Ci* concilium Boeotorum d. *L* subicitur Metellus, qui hanc rem distrahat *C* 'hintertreibe'. Vgl. distrahi cum eo *Ci* mit ihm 'zerfallen'; *occ.* 1. familiarissimos ... fuga distraxit *Ci* acies distrahitur *C* vertheilt sich, dehnt sich aus, hostem distr. *Ci* ihn zersplittern, quae fuit illa uis congregata, cum Pompeium terruerit iam distracta? *Ci* turmas d. *T* auflösen. 2. | δ iudicia distrahendarum controuersiarum causa reperta sunt *Ci.* | ε ancipiti contentione distractus *Ci* cum litibus distraheretur *N* beunruhigt wurde, in deliberando animus in contrarias sententias distrahitur *Ci* in Zweifel gerathen, obsessos hinc fides, inde egestas ... distrahebant *T* zog hierhin und dorthin ..., rempublicam distr. *LT* ⟨in Parteien⟩ spalten.

dis-tribuo, ere, tribui, tribūtus vertheilen, austheilen α; *metaph.* eintheilen β. | α latius distribuere exercitum *C* dislocieren, arma dantur C. Mario consule distribuente *Ci* pecunias exercitui d. *C* milites in legiones d. *C* quadragena milia nummūm in singulos iudices distributa *Ci* pecunias, quas ciuitatibus distribuere debeat *Ci* 'aufzulegen', hiberna exercitui d. *Hirtius* anweisen. | β bipartito classem distributam fuisse *Ci* copias in tres partes d. *Ci* triennium ita distributum habere, ut ... *Ci*; bes. von logischer Eintheilung: distribui causam in crimen et in audaciam *Ci.* Dazu *adi. isol. PPP* **distribūtus** 3 *adv.* ē eingetheilt, in gehöriger Ordnung: distribute scribere *Ci.* Davon:

distributio, ōnis, *f.* Vertheilung α; Eintheilung β. | α cum orbis terrae distributionem repudiauistis *Ci.* | β quadripertita distributio totius accusationis *Ci.*

dī-stringo, gere, strinxi, strictus auseinanderziehen, zerren α; *occ.* ⟨den Feind⟩ theilen, ⟨seine Schlachtreihe⟩ auseinanderziehen β; *metaph.* in Anspruch nehmen, beschäftigen γ. | α Bes. von Gefolterten: radiis rotarum districti pendent *V* hangen ausgespannt auf den Radspeichen: daher: torquerier sollicitudine districtum *H* von Sorge 'zerrissen', 'gefoltert'. | β Hannibalem mittere ad distringendos Romanos *L* d. copias regias *L.* | γ Meist im *PPP*: nos ancipiti contentione districti *Ci* me hoc iudicio districtum futurum *Ci.*

dis-turbātio, ōnis, *f.* Zerstörung: Corinthi d. *Ci.* Von:

dis-turbo, āre, āui, ātus ⟨in wüstem Durcheinander⟩ auseinanderjagen, zerstreuen α; *metaph.* zertrümmern, zerstören β; zersprengen, vernichten γ. | α contionem gladiis d. *Ci* iudicium armis d. *Ci.* | β domum, aedificium, tectum uillamque, monimentum, porticum d. *Ci.* | γ d. uitae societatem *Ci* legem d. *Ci.*

ditesco, ere (*Incoh.* zu *ditēre reich sein, von dis = dives) reich werden *H.*

dithyrambus, i, *m.* (διθύραμβος) bacchischer Hymnus in phrygischer Tonart, die kühnste Stilart der griechischen Chorlyrik: audaces ... dithyrambi *H.*

ditio s. u. dicio.

ditior, ditissimus s. u. dīs (= dives).

dīto ⟨altl. **dīuito**⟩, āre, āui, ātus (dīs = dives) bereichern: me benignitas tua ditauit *H*; *pass.* reich werden: ditata est spoliis perfida turba meis *O*; bildl.: lingua Enni sermonem patrium ditauit *H.*

diū (*isol. abl.* von *dius = dies, vgl. interdiu) I. bei Tage. II. (in dieser Bedeutung mit comp. diūtius, dicht. diūtius, superl. diutissimē 'taglang', d. h. 'zeitlang':) lang, geraume Zeit α; seit langer Zeit β. | I continuum diu noctuque iter properabant *T* noctu diuque *S.* | II α tum se satis diu uixisse dicito *Ci* quod populus iam diu flagitat *Ci* quod accusator nolit tam diu, quam diu liceat dicere *Ci*; auch interrogativ: quam diu furor tuus nos eludet? *Ci* nimium diu te castra desiderant *Ci* ferre diutius Timarchidem non potuit *Ci* quam diutissime uiuere *Ci* möglichst lang. | β arma diu desueta circumdat umeris *V* Graecia iam diu suis consiliis per-

Digitized by Google

culsa est *Ci* neque enim diu huc commigrarunt *Terentius*. NB. Man ſchreibt auch in *Ixpt.* (§ 32) iamdiu, quamdiu, tamdiu s. u.

diurnus 3 (von diū I wie nocturnus neben noctu) zum Tage gehörig, bei Tage, Tages- *α*; täglich, für einen Tag *β*. | *α* diurnae horae *V* Tagesſtunden, d. lumen *O* Tageslicht, neque nocturna neque diurna quies *Ci* diurna nocturnaque itinera *C* tempus *Ci* labores *Ci*. Mit *Enallage*: uos exemplaria Graeca nocturna uersate manu, uersate diurna *H* nehmt zur Hand bei T. u. N. = nocturnum furem et diurnum interficere *Ci*. | *β* implesse aetatis fata diurna suae *O* ihr Eintagsleben, mercede diurna conductus *H* auf Taglohn, d. quaestus *Cu* d. cibus *L* Tagesration; daher **diurna**, orum, *n.* Tagesberichte, Tageschronik, 'Journal'; urſpr. diurna Urbis acta *T* diurna acta *T*; dann allein: diurna populi Romani per prouincias leguntur *T*.

dīus 3 (Pw., dem Gebrauche nach das homeriſche δῖος, zuſammengeflоſſen mit dem einheimiſchen diuus) himmliſch, göttlich, herrlich. Es findet ſich als dia dearum *V* = δῖα θεάων des *Homer*, als epitheton ornans bei Frauennamen: dia Camilla *V* = δῖα Θεανώ *Homer*, ſelten bei Mannsnamen: Romule die *Ennius* = δῖε Θοοῦρα *Homer*, einmal als Epitheton des Meeres: dium profundum *O* = εἰς ἅλα δῖαν; sententia dia Catonis *H* iſt nach Vorbild des *Lucilius* gemacht und gleich βούλευμα τὸ δῖον *Aeschylus*. Die Proſa vermeidet das (fremde) Wort grundſätzlich.

NB. Unſicher iſt die Bedeutung von dius fidius in der Formel me dius fidius (*sc.* iuuet) möge mir der Gott der Treue helfen, beim Gott der Tr. Wahrſch. iſt hier dius nichts als Nebenform von deus (vgl. dii, diis); die Formel ſtets als Einſchub: parietes, me dius fidius, tibi gratias agere gestiunt *Ci* mihi, me dius fidius, quaeuis fuga esset optatior *Ci*.

diū-tinus 3 (*Ixpt.* diu tenere) langanhaltend, langwierig, dauernd: inculti diutino bello agri *L* d. pax *N* parua munera diutina, locupletia non propria (dauernd) esse consuerunt *N* d. laetatio *C*.

diuturnitās, tātis, *f.* lange Dauer: maiorum instituta diuturnitas imperii comprobat *Ci* d. obsessionis *Ci* pugnae, pacis *C*; *occ.* quantum tuis operibus diuturnitas detrahet *Ci* die Länge der Zeit, malus custos diuturnitatis *Ci* dauernden Beſitzes. Von:

diū-turnus bei *O* nach § 35 5 diūtūrnus 3 (*Ixpt.* diu und tornare; alſo urſpr. 'langkreiſend') langanhaltend, langdauernd, langwährend *α*; (v. Perſonen) lange beſtehend; *occ.* langlebig *β*. | *α* d. uita, bellum, pax, silentium, labor, honor, preces, nuptiae *Ci* a diuturnis dissensionibus conquiescamus *Ci* d. error *Ci* Irrfahrt, diuturnior impunitas *C* länger während. | *β* dum istis consiliis uteris, non potes esse diuturnus *Ci* du kannſt nicht lange beſtehen; *occ.* sit nostris diūturnior annis *O* habe längern Lebenslauf, als meine Jahre ſind, non diuturna fuit *O* lebte nicht lange.

dī-uāricо, āre, āui, ātus (uarus) auseinanderſpreizen: hominem *Ci* ihm Arme und Beine a.

dī-uellо, uellere, uelli, uolsus, jünger uulsus auseinanderreißen, zerreißen *α*; *occ.* (mit Angabe des Woher?) losreißen, ab-, wegreißen *β*. | *α* effigies Pisonis . . . diuellebant *T* ea cornū . . . diuellēre boues *O* corpus d. *V* in Stücke reißen, nodos d. *V* gewaltſam trennen, artus d. morsu *O*; bildl.: res copulatas d. *Ci* consensus ordinum est diuulsus *Ci* diuellor dolore *Ci* 'ſchmerzzerriſſen', somnos diuellit cura *H* unterbrechen, adfinitas . . . diuelli non poterat *Ci* ließ ſich nicht ſtören. | *β* Abſolut: me nec . . . Gyas diuellet umquam *H* ⟨von dir⟩ trennen; Woher? durch *abl.*: ramumque suo diuellere trunco *O*; präpoſitionell verdeutlicht: liberos a parentum complexu d. *S* qui a me mei seruatorem capitis diuellat *Ci*. Oft *medial*: diuellimur inde *V* reißen uns los, non ego . . . amplexu diuellerer tuo *V* riſſe mich los.

dī-uendo, dere, didi, ditus einzeln verkaufen, verſchleißen, ſtückweiſe verhandeln: bona populi Romani *Ci* uectigalia *Ci* praedam *L*.

dī-uerbero, are, aui, ātus auseinanderſchlagen, ſchlagend trennen: frustra ferro diuerberat umbras *V* belua diuerberat fluctus *Cu* 'zertheilt'; von Geſchoſſen: sagitta diuerberat auras *V* wir: 'durchſchneiden'.

dī-uerbium, ii, *n.* Wechſelgeſpräch, Dialog. Nur als Fachwort der Dramatik: inde ad manum cantari histrionibus coeptum, diuerbiaque tantum ipsorum uoci relicta *L* (Gegenſatz iſt canticum 'Geſangspartieen').

diuersitās, tatis, *f.* das Auseinandergehen, die Verſchiedenheit *α*; *occ.* Gegenſatz, Widerſpruch *β*. | *α* d. supplicii *T* animorum *T*. | *β* mira d. naturae, cum idem ament inertiam et oderint quietem *T* d. inter exercitum imperatoremque *T*. Von:

dī-uersus, alt. **dī-uorsus** 3, *adv.* ō (*adi. isol. PPP* von diuertere) 'verſchieden', 'auseinandergekehrt' u. z.: I. nach verſchiedenen Richtungen gekehrt; hierhin und dorthin gewandt, liegend; *occ.* (prädicativ) hierhin und dorthin *α*; *metaph.* unſtät *β*; zerſtreut, vereinzelt *γ*; verſchieden, abweichend *δ*. II. nach der entgegengeſetzten Seite gekehrt, entgegengeſetzt, gegenüberliegend *α*; *occ.* ⟨als Feind⟩ gegenüberſtehend, gegneriſch, feindlich *β*; *metaph.* entgegengeſetzt, widerſprechend, völlig verſchieden *γ*. III. abgeſchieden = abgelegen, entlegen. | I *α* longe quos simul a domo profectos diuersae uariae uiae reportant *Catullus*, d. h. Wege zu Waſſer und zu Lande (uar.) hierhin und dorthin führend (diu.). Vgl. ubi diuersae semitae plures erant *L* nach allen Richtungen liefen, d. itinera *LTC*. Und ſo diuersam aciem (d. signa) statuere *CL* d. proelium *C* an verſchiedenen Orten, d. fuga *Cu* hierhin und dorthin. Es ſteht alſo oft prädicativ. Zunächſt *plur.*: consules diuersi abiere *L* diuersi flebant serui *O* 'abgewandt'; bei Collectiven: plebs habitat diuersa locis *O*. Erſt dicht. *sing.*: quo diuersus abis? *V* wohin haſt du dich zum Gehen gewandt? Vgl. metu ac libidine diuorsus agebatur *S* hierhin u. dorthin geriſſen. Ungut iſt alſo das (analogiſche) Adverbium: cum diuersē (andere: diuersi) discessissent *N* pauci paulo diuorsius conciderant *S* ziemlich weit voneinander. Subſtantiviert: in diuersum (diuersa) trahere *LN* nach verſchiedenen Richtungen führen; vgl. dicht.: duo nomina diuersa (=in diuersa) trahunt unum pectus *O* componere diuersos *T* die Uneinigen, Zwieträchtigen. | *β* qui diuersus animi (Vocativ) modo numen pauescere, modo minis populi terreri *T*. | *γ* siue iuncti unum premant, siue id diuersi gerant bellum *L* hoc omnes antea diuersi audistis *S* legatos alium ex (nach) alio diuersos adgreditur *S*. | *δ* Zunächſt von Orts begriffen: (flumina) diuersa locis *O* verſchieden nach der Örtlichkeit, diuersissimis locis *L* in diuersa ripae parte *Cu* diuerso tractu *O* d. partibus *O* portus diuersos aditus habet *Ci*. So wird das Wort bildlich Träger des Qualitäts begriffs: eius diuersa studia *Ci* d. uoluntates ciuium *Ci* contrariae diuersaeque cupiditates *Ci* d. facies *O* d. formae *O* simulacra diuersa

Digitized by Google

figuris *O* diuersa genera bellorum et hostium *Ci* diuersi nitent mille colores *O*; *acc. n.* (adverbiell) diuersa sonare *O* verſchieden tönen. Ungut iſt auch hier das *adv.*: de eadem re diuerse dicere *Ci* (bald ſo, bald ſo). Mit *dat.*: forma est diuersa priori *O*. Mit *gen.*: ut par ingenio, ita morum diuersus *T*; auch *abl.* mit ab: d. a maiorum institutis *T*. | II *α* Vgl. erat iter a proposito diuersum contrariamque in partem ire uidebatur *C* diuersae ab flumine regiones *C* divergierende. Daher: equos in diuersum iter concitare *L* nach zwei entg. R., in partes diuersas bracchia tendens *O* quem procul a patria diuerso orbe excipit Eridanus *O* am andern Ende der Erde; vgl. diuersi Aesaris undae *O* des abendländiſchen (vom Orient aus genannt), petit diuersa *O* ſchlägt d. entg. R. ein; adverbiell: in diuersa *T* per diuersum *T* auf der entgegengeſ. Seite. | *β* uictores diuersam aciem Marti consecrauere *T* Armenia diuersis praesidiis uacua *T* transferre inuidiam in diuersum *T* auf die Gegenpartei. | *γ* diuersa duo uitia, auaritia et luxuria *SL* duo tela diuersorum operum; fugat hoc, facit illud amorem *O* von entgegengeſetzter Wirkung, est huic diuersum uitio uitium prope maius *H* diuersa inter se mala *S* iudices per diuersa (aus entgeg. Gründen) implacabiles *T*. | III ereptam patri natam diuersa in pascua abstrahit *O* colunt discreti ac diuersi *T* vereinzelt und an abgelegenen Stellen, etiam quorum diuersa oppida, tamen obuii (erant) *T*; rhetoriſch: diuerso terrarum distineri *T* in fernen Winkeln der Erde.

dī-uerto, ere I. auseinandergehen, ſich ſcheiden; vgl. diuortium. II. ⟨unrichtige⟩ Variante für dē-uerto s. u.

diues, itis (Wie āl-es, mīl-es: diues a diuo *Varro*; vgl. gr. *μάκαρ* in Hinſicht der Bdtg. Die contrahierte Nebenform dīs, ditis s. u. 'himmliſch', 'ſelig'; daher:) reich. Das Wort iſt urſprünglich Subſt., daher ſtets *abl.* diuite, *gen. pl.* diuitum: siene ex pauperrimo diues factus *Ci* solos sapientis esse, si mendicissimi sint, diuites *Ci*. Es wird dann auch als *Adi.* gebraucht: mulier diues *Ci* homo diues *Ci* und bekommt Steigerungsformen: diuitior, dīuitissimus (nur dieſe bei *Ci*), über ditior, ditissimus s. u. dīs. *Metaph.* diues Nilus *O* ⟨waſſer⟩reiche = uena d. (bildl.) *H* d. lingua *H* reichſtrömende, d. ager *V* ⟨frucht⟩reich, diues copia *O* reichliche, epistola diues *O* vielverſprechende. In relativem Gebrauche theils mit *abl.*: diues agris, nummis *H* an ..., dote diues *O* regio diues auro *Cu*, theils (Gräcismus: *πλούσιός τινος*) mit *gen.*: diues pecoris, equūm, opum *V*. Durch *Enallage*: tu cultu diuite digna es *O*; vgl. 'reiche Kleidung', 'reicher Schmuck', diues opacat ramus humum *V* köſtlich, koſtbar, marmore diues opus *O*.

dī-uexo, āre, āui hin- u. herzerren *α*; miſshandeln, quälen *β*. | *α* reliquias regis ... per terram diuexarier *Pacuuius*. | *β* agros ciuium *Ci* omnia d. *Ci*.

Diuico, ōnis, *m.* Führer der Helvetier *C*.

dī-uido, uidere, uīsi ⟨*Inf. Pf.* diuisse = diuisisse *H*⟩, uīsus (vgl. uiduus) I. (Zwei Ganze voneinander) trennen, ſondern, ſcheiden *α*; *metaph.* trennen, ſcheiden *β*. II. (Ein Ganzes in Theile) theilen, eintheilen, zertheilen *α*; *occ.* 1. halbieren. 2. ⟨politiſch⟩ trennen *β*; austheilen, vertheilen *γ*; (logiſch) eintheilen *δ*. III. ſingen, vortragen (dicht.). | I *α* diuidor (ab uxore) *O* man trennt mich von ihr ..., seniores a iunioribus diuidere *Ci*. So von Localen: Rhenus diuidit agrum Heluetium a Germanis *C* Amanus Syriam a Cilicia aquarum diuortio (als Waſſerſcheide) diuidit *Ci* ciuitas a Graecorum regionibus lingua diuisa *Ci*. Mit Prolerſe des Obj.: urbis partes ... uiis diuisae *Ci*; arx ab urbe muro diuisa *L* toto diuisi orbe Britanni *V*; dicht.: quem patriā Ardea diuidit *V* fernhält von ... | *β* legem bonam a mala d. *Ci* tempora d. *T* dignitatem ordinum d. *T* einen Unterſchied aufſtellen. | II *α* Gallia est omnis diuisa in partes tres *C* Heluetiorum ciuitas in IV pagos diuisa est *C* 'zerfällt', annum ex aequo d. *O* classem in duo cornua d. *Cu*; dicht.: hunc liberta securi diuisit medium *H* hieb ihn mitten entzwei, muros d. *V* 'brechen', consensum nostrum *H* 'trennen', diuisa sententia est *Ci* der Antrag kommt ⟨in ſeine Theile⟩ getrennt zur Abſtimmung; dicht.: gemma diuidit aurum *V* 'durchbricht', alſo 'iſt in Gold gefaſst'. | *β* 1. Himera amnis Siciliam ferme diuidit *L* flumen diuidit uallem *C* urbem *L*. 2. populum in duas partes (Parteien) d. *Ci* diuisus senatus *C* der in Parteien zerfallene. | *γ* pecuniam iudicibus diuidit *Ci* ii operis tuis nummos diuidere solebant *Ci* si iam campus Martius diuidatur *Ci* Italiam, urbem d. *Ci* praedam esse diuisam militibus oder inter milites oder per milites *L* bona uiritim d. *L* regnum inter (in *T*) aliquos *SL* praemia cum eo d. *O*. Mit Angabe wohin? copias diuisit hiematum *N* in hiberna *L* in die Winterquartiere, equitatum in omnes partes d. *C*. Bildl.: animum diuidit nunc huc, nunc illuc *V* theilt ſeinen Geiſt zwiſchen verſchiedenen Gedanken. | *δ* genus uniuersum in species certas d. *Ci* orationem in duas partes diuisam esse *Ci* 'zerfalle', gliedere ſich. Mit indir. Fr.: Graecus primo diuidere, illa quemadmodum dicerentur *Ci*. | III inbelli cithara carmina diuides *H* wörtlich aus griechiſcher Quelle übertragen; vgl. z. B.: *ἁ πίτυς ... κορὶ ταῖς καγαῖσι μελίσδεται Theocrit.*

diuiduus 3 (diuidere) trennbar, theilbar *α*; dicht.: getrennt, getheilt *β*. | *α* omne animal dissolubile et diuiduum sit, necesse est *Ci*. | *β* diuiduo findetur munere quadra *H* die Gabe geht in Stücke, coma d. *O* abgetheilt, d. aqua *O* in zwei Arme getheilt, diuiduumque tenent ... ⟨amores⟩ zur Hälfte ...

diuinātio, onis, *f.* (diuinare) I. Sehergabe, Weisſagung *α*; *metaph.* Ahnung, Vermuthung *β*; *occ.* ⟨gerichtliche⟩ Beſtimmung des Anklägers *γ*. | *α* diuinatio, quam Graeci *μαντικήν* adpellant, est praesensio et scientia rerum futurarum *Ci*. | *β* haec est illorum coniectura et quasi d. *Ci* nihil diuinationis opus est *Ci*. | *γ* M. Tulli Ciceronis in Q. Caecilium diuinatio. Dazu der Scholiaſt: diuinatio dicitur haec oratio, quia de futuro quaeritur, uter debeat accusare.

diuīnitās, tātis, *f.* (diuinus) Göttlichkeit, göttliches Weſen: modo menti tribuit diuinitatem, modo mundum deum dicit esse *Ci* ⟨Romuli⟩ diuinitas post mortem credita *L* diuinitatis auctores *Ci* von göttlicher Weisheit.

diuīn-ītus (*adi. isol. nom.* des *PP* von īre, § 44, mit d. *abl.*: dīuīn⟨o⟩ in *Ixpt.* § 40, 32) von der Gottheit ausgegangen ⟨ausgehend, her⟩, von Gott *α*; göttlich, vortrefflich, herrlich *β*. | *α* quia sit diuinitus illis ingenium *V* Tiberis super ripas diuinitus effusus *L* durch göttliche Fügung = diuinitus Pompeium fortuna populi attulit *Ci*; auch = auf göttliche Eingebung: Metello diuinitus hoc uenit in mentem? *Ci* id diuinitus factum est *Ci* mit Gottes Hilfe. | *β* homines d. de me meriti *Ci*.

diuīno, āre, āui, ātus (diuinus) 'göttliche Eingebung haben', daher weisſagen, prophezeien *α*; *metaph.* ahnen,

Digitized by Google

errathen, vermuthen β. | α eueniunt, ut praedicta sunt a diuinantibus *Ci* non possum diuinare *Ci*. | β *trans.* animo non diuinante futura *O*. Es folgt *acc. c. inf.*: d. hanc urbem . . . sedem imperio praebituram *Ci*; indir. Fr.: quisquamne diuinare potest, quid uitii in auspiciis futurum sit? *Ci* d. de exitu *N* Ahnung haben von . . .

dīuīnus 3 (von diuus, § 42) göttlich α; gotterfüllt, prophetiſch β; gottähnlich, erhaben, herrlich γ. | α qui omnia diuina et humana uiolarint . . . *Ci* non sine ope diuina *C* Hilfe der Gottheit, diuina res *NV* und *pl.* res diuinae *Ci* Opferhandlung, 'heilige' H., diuina tela *V* Pfeile des Gottes, d. numen *Ci* animos hominum esse diuinos *Ci* göttlichen Urſprungs; vgl. d. stirps *V* d. origo *L*; philosophia est scientia diuinarum humanarumque rerum *Ci* Lehre von der Natur und dem Menſchen, diuina atque humana iura *C* Naturrecht und bürgerliches R. | β aliquid praesagiens atque diuinum *Ci* d. poëta, d. carmen *V* uates *H* d. spiritus mentis *Ci*; mit *gen.*: d. futuri sententia *H* auis imbrium d. *H* verkündend. | γ noster d. ille Epicurus *Ci* o diuina senatus admurmuratio *Ci* C. Pisonis d. auctoritas *Ci* Cn. Pompei d. consilium *Ci* d. uirtus *Ci* diuini hominis Africani mors *Ci* domus *Ci*; aber bei *Ph* = Kaiſerhaus. *Subst. isol.* **dīuīnus**, i, *m.* Seher, Prophet: cum ille potius diuinus fuerit *N* **dīuīnum**, i, *n.* das Opfer: neque suum neque publicum diuinum pure faciet *L*.

dīuīsio, ōnis, *f.* (diuidere) Theilung α; *occ.* Austheilung, Vertheilung β; Eintheilung γ. | α d. orbis terrae *S.* | β de agri Campani diuisione disputare *Ci*. | γ quadripertita fuit diuisio tua *Ci*.

dīuīsor, ōris, *m.* (diuidere) Vertheiler: quantum reliquerat diuisor Antonius *Ci* bei ſeiner ⟨Acker⟩vertheilung = Nucula et Lento Italiae diuisores *Ci*. Beſ. Geldvertheiler (die Geld zu Wahlbeſtechungen vertheilen): HS CCC milia diuisoribus dedisti, ut praetor renuntiarere *Ci*.

dīuīsus, ūs, *m.* (diuidere) das Theilen: Macedonia facilis diuisui *L* das Vertheilen, uectigalia diuisui erant *L* wurden vertheilt.

Diultiacus s. u. Deuiciācus.

dīultiae ⟨contrahiert **dītiae**⟩, ārum, *f.* (diues) Kleinodien, Schätze, Koſtbarkeiten, Reichthümer α; *abst.* Reichthum β. | α insula Delos referta diuitiis *Ci* redimicula soluite collo, demite diuitias *O* orbis terrarum diuitias accipere nolo pro caritate patriae *N* alle Schätze des Erdballs. | β rem paternam ab idiotarum diuitiis ad philosophorum reculam (Siebenſachen) perduxit *Ci* expetuntur diuitiae ad perfruendas uoluptates *Ci*; *metaph.* ⟨reges⟩ diuitiis pereat luxuriosa suis *O* Fülle.

Dīuodūrum, i, *n.* die Hauptſtadt der 'Mediomatrici' in Gallien, daher (§ 30) ſpäter ſo genannt; noch ſpäter Metis, j. Metz *T*.

dī-uolgo, jünger **dī-uulgo**, āre, āui, ātus bekannt machen, verbreiten α; *occ.* allgemein preisgeben β. | α hanc rem sermonibus diuolgari *Ci* iudicio diuolgato *Ci* diuulgato ingenio *T* bekannt geworden war, diuulgata ueris antehabere *T*. | β aetas . . . ad omnium libidines diuolgata *Ci*.

dīuortium, ii, *n.* (diuertere) das Auseinandergehen, die Scheidung α; *metaph.* Eheſcheidung β; *meton.* Scheide (als Ort) γ. | α haec ut ex Appennino fluminum, sic ex communi iugo sapientium sunt doctrinarum facta diuortia *Ci* haben ſich getrennt. | β susceptis inimicitiis saepe fieri diuortium *Ci* cum mimā fecit diu. *Ci*. | γ obiciunt equites sese ad diuortia nota *V* Nebenwege, d. itinerum *LT* Wegſcheiden, ⟨Hellespontus⟩ diuortium inter Asiam Europamque *T* Grenzſcheide, castra ponere ad diuortia aquarum *L* auf der Waſſerſcheide.

dīuus 3 (Verwandt mit δι-ϝ; vgl. ἔν-διος, εὔ-διος) himmliſch α; *subst. isol.* **dīuus**, i, *m.* Himmliſcher = Gott; *occ.* vergöttert β; **dīua**, ae, *f.* Himmliſche = Göttin γ; **dīuum**, i, *n.* der ⟨freie⟩ Himmel, das Freie δ. | α uiam sibi diua creatrix (Venus) ostendit *V* figere dona solebant Laurenti diuo *V*. | β diuique hominesque *V*; *gen.*: diuūm pater atque hominum rex *V*; *occ.* diuum uiolare uulnere *V* den Äneas; beſ. von den Kaiſern: Augustus Caesar, diui genus *V* Sproſſe des vergötterten Cäſar, d. Iulius *Ci* ab excessu diui Augusti *T*. | γ si diuus, si diua esset *L* diua potens *H*. | δ ut uideatur diuum, id est caelum *Varro*. Nur in Formeln: signa disposita sub diuo *Ci*, der (wohin?) non te . . . sub diuum rapiam von *H* nachgebildet wurde 'ans Licht'.

dō, dare, dedi, datus (vgl. δί-δω-μι; bei den Komikern noch oft der Optativ: du-im, du-is, du-it, duint) geben, bieten u. z.: *A* I. (Mit äußerem Object:) bieten, darbieten; *occ.* ⟨zum Eſſen⟩ anbieten, 'auftragen' α; geben, übergeben, verleihen, anweiſen β; *occ.* 1. ſchenken, verleihen. 2. opfern, weihen. 3. ⟨Briefe dem Boten⟩ übergeben; *meton.* abſenden. 4. ⟨Geld⟩ zahlen; *metaph.* ⟨Strafe⟩ leiden, büßen, abbüßen γ. II. *metaph.* gewähren, vergönnen, verleihen, bewilligen, geſtatten α; überliefern, übergeben, hingeben, preisgeben; *occ.* 1. ⟨etwas oder ſich einer Sache⟩ widmen. 2. ⟨concret gefaßt⟩ wohin geben = bringen, legen, ſtrecken, werfen; *refl.* (*med.*) ſich wohin machen, begeben, ſtürzen β; gewähren = einräumen, überlaſſen, zugeſtehen, laſſen; *occ.* ⟨eine Behauptung⟩ zugeſtehen γ; ⟨mit präd. Dativ:⟩ auslegen, anrechnen δ; ⟨ſprechend⟩ angeben, geben; *occ.* ſagen ε. *B* (Mit proleptiſchem Object:) von ſich geben (hören oder ſehen laſſen) α; verurſachen, bewirken, machen, hervorbringen; *occ.* 1. erzeugen, hervorbringen. 2. ⟨mit abſtractem Obj.⟩ thun, machen β.

| *A* I α accipio, quod datur *Ci* agnouere Cephalum dextrasque dedere *O* boten (ihm) die Hand, dat ubera nutrix *O* reicht die Bruſt, optabilius Miloni fuit dare iugulum P. Clodio *Ci*; vgl. ceruices alicui dare *Ci* ihm den N. bieten = hinhalten; ſo auch: alicui manus dare *NCiH* ihm die Hand (zur Feſſelung) hinhalten, d. h. ſich für überwunden erklären. Bildl.: nauis dat latus undis *V* gibt . . . Preis; vgl.: uento comas dare *V* dem Wind preisgeben, equo frena (lora, habenas) dare *VO* die Zügel ⟨ſchießen⟩ laſſen. Sehr oft: uela uentis dare *NCi* dem Wind die Segel bieten = ſie aufſpannen; ſo auch allein: uela (linteа) dare *O*, und mit ſonderbarer Verdrehung: naui uela dare *O* 'hiſſen'. Ebenſo ſagt man: hosti terga dare *C* dem F. den Rücken bieten = fliehen; auch allein: terga dare *C*, aber ebenſo verdreht: terga fugae dare *O* ſich zur Flucht wenden (vgl. II β); *occ.* carnes mensis dare *O* alicui turdum dare *H* 'quid dem? quid non dem?' *H* was ſoll ich aufſetzen? | β Im Sinne des eigtl. Gebens: dans et accipiens *L* Geber und Empfänger, ingentia data *O* Gaben, Spenden, si puero dederis gladium *Ci* cerata unicuique tabella datur *Ci* patri soporem *N* (Schlaftrunk) uenenum priuigno suo dare uelle *Ci* ihn vergeben, vergiften, epistolam accubanti in conuiuio *N* uxori poculum *Ci*

Digitized by Google

aegroto medicinam *H* oscula dare saxo *O* signa d. *Ci* alimenta, cenam, epulum, prandium alicui dare *Ci* dat nataliciam (*sc.* cenam) in hortis *Ci* populo fabulam dare dem Volke ein Schauſpiel geben; daher: fabulam (munus) dare *CiT* aufführen laſſen, spectacula sunt tributim data *Ci.* III uiri agro dando *Ci* zur Ackervertheilung; *metaph.* oft von Perſonen: obsides dare *C* 'ſtellen', milites d. *L* 'ſtellen', si in bello uicarii dari solerent *Ci* Erſatzleute ſtellen, und ſo als Fachwort des Rechtslebens: iudicem, praedem, uadem, testem dare *Ci.* Mit *dat.*: Pharnabazo adiutorem dedit *N* eum illi in consilium (als Berather) dedit *N* gab mit, leuiter armatis dux datur *Cu.* Oft von Frauen: filiam suam dedit ei nuptum *N* in matrimonium *L* filiam genero dedit *V*; allein data tyranno ⟨als Gattin⟩ *O*; iusiurandum dare alicui *N* Eid leiſten, inter se fidem d. *NCiO.* Ebenſo von Aufträgen: negotia, mandata dare *NCi* dedimus summam certaminis uni *O* cognomen, nomen alicui dare. Daher: potestatem, imperium, honorem, ciuitatem alicui dare *CiNL* fasces (*meton.*) *H* ihm ein Amt, eine Würde übertragen. Alicui locum in theatro dare *T* anweiſen, mediam aciem Ubiis dare *T* ihnen zuweiſen. Mit *Inf.*: dat posse moueri auribus *O* gibt ihnen Beweglichkeit. Mit *gerund.*: populus Romanus consuli bellum gerundum dedit *Ci* überträgt ihm die Führung. | γ 1. amicis dona dare *Ci* praemia, pecuniam d. *Ci* suum munus qui dederunt, adimunt *L.* Oft: donum, munus d. *CiVO*; mit prädic. *Acc.*: uelamina Nessus ... dat munus raptae *O* als Geſch.; ſo auch: aliquid muneri (doti) dare *N*; bildl.: his lacrimis uitam damus *V* Delius augurium dedit huic, dat altera Liber munera *O* natura nobis oculos dedit ad... *Ci* dii nobis dant uictoriam *L* Cinarae breues annos fata dederunt *H* ei natura nihil melius, quam uocem dedit *Ci.* 2. Apollini donum *N* deo signa *L* diis tura *HO* serta *O* uina pateris (*abl.*) *O* Dianae sacra d. *T* inferias tumulo (den Manen) *O* hostium legiones Telluri et dis Manibus dabo *L.* Dicht.: Iphigenia ... datura cruorem *O* die ihr Blut opfern ſollte. Bildl.: bella gerunt ... multumque cruoris datur *O* wird geopfert, patriae sanguinem d. *O* alicui lacrimas d. *O.* 3. Da man ſagt: tabellario dedi epistolam (litteras) ad te *Ci*, ſo ſagte man ſpäter auch vom Briefſchreiber: tres epistolas eodem abs te datae tempore *Ci* = 'abgeſandt', litteras ad aliquem dare *Ci* (vgl. 'Datum', 'datieren'). 4. qui dabant ('ſchmierten'), obtinebant causas *Ci* quantum pecuniae quaeque ciuitas daret, constituit *N* cogit Scandilium V milia nummum dare Apronio *Ci* ratio acceptorum et datorum *Ci* Einnahmen und Ausgaben. Im Bilde: uerba dare (*sc.* pro nummis) jemand mit Worten bezahlen (ſtatt mit Geld, d. h.) ihn täuſchen; *metaph.* dent poenas, quas meruere pati *O*; mit *dat. ethic.*: mihi poenas dabis *O* ſollſt mir büßen. Vgl.: supplicium dare *N.* | II *α* promissa dăto *O* erfülle, dabat omnia homo *Ci* gewährte, aditum petentibus non dabat *N* Zutritt gewähren, alicui tempus dare *NO* Zeit laſſen, cursum redeuntibus d. *O* salutem dare *VO* si uerbis audacia detur *O.* Sehr oft ueniam dare Verzeihung gewähren. Es folgt Heiſcheſatz: ei dii dederunt, ut unus omnia Gabiis posset *L* deus dederat, ne saucius fieri posset *O.* Dicht. mit *Inf.*: da mihi perpetua uirginitate frui *O.* Mit Attraction des Caſus: uobis dabitur immunibus esse *O.* Als Fachwort des Staatsrechts: senatum dare *NCiS* Audienz beim Senat, contionem dare *Ci* indutias dare *L* data foedera *OS* bewilligte. Beſ. aber: iura dare *O* Recht ſprechen, und von der Thätigkeit des Prätors, die in der Formel do, dico, addico zuſammengefaßt iſt (do gewähre das Klagrecht, dico ſpreche das Urtheil, addico erkenne Rechte zu). Daher: iudicium (actionem) dat praetor *Ci* läßt zu ..., quominus secundum eas tabulas lis detur, non recusamus *Ci* den Proceß zu Gunſten ... entſcheiden, uindicias dare s. u. uindiciae. | β Mit Zweckangabe: librum ei legendum dare *N*; auch: militibus urbem diripiendam d. *L* demus nos huic excolendos *Ci* zur Ausbildung. Mit *dat.*: praeda dabitur draconi *O*; *refl.* naues se uento dant *C* überlaſſen ſich, cupiasque dolenti me tibi forte dari *O* in deine Gewalt ergeben; vgl.: se regibus, populo (legionibus) dare *CiT* ſich fügen ... Mit *dat.* des Zuſtandes: Mercurius leto dat Argum *VO* tödtet ihn; vgl.: aliquem neci, exitio dare *VO* urbem excidio (praedae *L*) dare *VL* dem Verfall preisgeben; *refl.*: se (corpora *O*) somno d. *Ci* 'hingeben', se gemitui *Ci* se fugae dare *Ci* (daher die oben I *α* notierte Phraſe Ovids). Der *dat.* erſetzt durch *acc.* mit in: sese in fugam dare *Ci* die Fl. ergreifen; vgl. legiones in fugam dare *C* zum Weichen bringen, incolas in deditionem d. *L* zur Übergabe bringen, eum in praeceps d. *T* in große Gefahr bringen, animum in luctum d. *O* in Trauer bringen. Selten mit ad: eum ad iniurias illius d. *Ci* ihn ... bloßſtellen; *occ.* 1. lucis pars ultima mensae est data, nox somnis *O* aduersariis eius se dedit *N* trat ... über, adulescentiam uoluptatibus d. *Ci* aestiuos menses rei militari, hibernos iurisdictioni dare *Ci* tempus litteris dare *N* studiis annos dare *CiH* ingenium studiis dare *T*; oft: dedit operam honoribus (palaestrae), rei familiari *N* u. a. widmete ſeine Mühe den ... Mit Heiſcheſatz: dabo operam, ut cognoscatis *Ci* opera datur, ne ea res fraudi sit C. Verri *Ci* man bemüht ſich. *Refl.*: da te homini *Lucilius* ſei ihm zuwillen, se dare labori *Ci* libidinibus *Ci* duritiae 'Abhärtung' *N*, uitae rusticae *Ci* se luxu (*dat.*) corrumpendum dare *S.* Der *Dat.* mit Präpoſ. umſchrieben: aliquid temporis ad ludum d. *Ci* se ad defendendos homines dare *Ci* in eam exercitationem, in consuetudinem, in familiaritatem se dare *Ci* se in haec bella d. *V* se in sermonem dare bei *Ci* ſich ... einlaſſen. 2. Zunächſt mit *dat.*: corpora tumulo dare *O* (arenam) ossibus inhumatis dare *H* auf ... werfen, bracchia collo dare *H* um ... legen. Dicht.: daret ut catenis fatale monstrum *H* 'in Ketten legen'; vgl.: eum in custodiam dare *NCi* ora capistris dare *V* in Halfter legen; *refl.* se fluuio dare *V* ſich ihm anvertrauen = ſtürzen, se campo dare *V* ſich dem Blachfeld anvertrauen (ſich ... wagen), hic se praecipitem tecto dedit *H* ſpringt kopfüber aufs Dach; bildl.: se ciuilibus fluctibus d. *N.* *Dat.* erſetzt durch Präpoſ.: corpora dantur in altos rogos *O* man gibt ſie (= legt ſie) auf ..., se in pontum (aequor *V*) dare *O* ſich ... werfen, praeceps se dedit in fluuium *V* se in uiam dare *Ci* ſich ⟨eilig⟩ auf den W. machen, hominem praecipitem ad terram dare *V* zu Boden ſchleudern (ihn 'hinlegen'), ad funes bracchia d. *O* nach ... ausſtrecken. Mit bloßem *Acc.* in der *Ixpt.*: pessum dare s. u. pessumdo. In dieſen Beiſpielen überwiegt der Begriff gewaltſamen Stürzens; vgl.: ambitione praeceps datus *S*; oft aber erſcheint das Wort ohne dieſen Nebenbegriff: capillos retro dat aura *O* weht zurück; *refl.* det mihi se; faxo, quid cuspide possim, sentiat *O* er möge ſich mir 'bieten' = zeigen, se populo dare *Ci* ſich dem V. zeigen, Romulus se mihi

Digitized by Google

obuium dedit *L* ist mir entgegengetreten; *medial* obuium dari *L* in den Wurf kommen; vgl.: spumantemque dari ... optat aprum *V* daſs ihm einer in den Wurf komme. So auch: dies insequens dat hostem in conspectum *L* bringt ... vor Augen, ipse, qui uisus multis diebus non esset, tum se tamen in conspectum nautis paullisper dedit *Ci* zeigte sich, se placidum dare alicui *O* sich ihm ... zeigen; darum bildl.: prout res se daret *L* sich zeigen (gestalten) würde, multa melius se dedere *V* machte sich besser. | *γ* Sehr oft mit *subst.* Obj.: iis iter per prouinciam d. *C* abeunti uiam dare *Cu* illi locum darent *Ci* Platz machen, tres horas exercitui ad quietem d. *C* uerbis transitum *O* alicui aditum *C* Gallis accessum dare *C*; oft: dedit occasionem bot die G., data occasione *N* bei Gelegenheit: vgl.: potestatem, copiam, facultatem dare *NCi* cui haec optio daretur? *Ci* unius usuram horae ei dedisti *Ci* Sappho ... dat tibi iustam excusationem *Ci*. Das Obj. ersetzt durch *Inf.*: Lanerna, da mihi iusto uideri *V* gestatte mir, gerecht zu scheinen; unpers.: cur dextrae iungere dextram non datur? *V* ist es nicht gestattet, darf man nicht. Es folgt Heischesatz: si tibi fortuna non dedit, ut patre certo nascerere, at natura certe dedit, ut humanitatis non parum haberes *Ci*, mox Scauro datum est (es wurde ihm zugestanden), ne bona publicarentur *T* daſs sie nicht verkauft werden sollten; vgl.: quā (in quantum) datur *VT* soweit es möglich ist. Mit prenom. Obj.: da hunc populo *Ci* verzeihe ihm um des V. willen, date hoc (id *T*) precibus meis *Cu* aliquid famae d. *CiH* etwas auf den Ruf geben, aliquid coronae d. *Ci* um der Zuhörer willen thun. Es folgt Heischesatz: dabat et famae, ut electus ... uideretur *T* machte der Volksmeinung das Zugeständnis, daſs er gewählt scheinen sollte ...; *occ.* sed do hoc uobis et concedo esse multos *Ci*. Daher ⟨scheinbar⟩ mit *acc. c. inf.*: dasne mortem esse malum? *Ci*. Mit Casusattraction: dederim quibus esse poëtis ... *H* denen ich zugestehen möchte, daſs sie Dichter sind. | *δ* illi aetati solet laudi dari, si ... *Ci* quod Metello laudi datum est *Ci* te summam laudem Sex. Roscio uitio et culpae dedisse *Ci* nihil negabat, quod aduersarii crimini dabant *N* ihm vorwarfen, ei crimini datur aliquid *Ci*. | *ε* cum auctoribus hoc dedi, quibus dignius credi est *L*. Bes. diem dare *N* ansetzen, bestimmen, hoc ei consilium dedit, ut ... *Ci* gab ihm den Rath, senatus Sopatri responsum nullum dat *Ci*; aber: responsa populo dare *HO* Bescheid geben; so auch von Orakeln: responsum dare *Cu* = sortem d. *O* fata data *V* data haec dictio erat ... *L*; qui etiam Apronio improbitatis praecepta dat *Ci* nobis da uiam rationemque defensionis *Ci*; aber bes.: si non rationem daret *Ci* 'Rechnung legte'. In Phrasen des Rechtslebens: dabit nobis ... testimonium *Ci* quae fides? ... qui (wie) potuit sine senatus consulto dari? *Ci* (Wort, Versprechen), fidem dare *O* Eid leisten, pacis versprechen *O*. So als Fachwort des Kriegswesens: nomina dare *CiC* den Namen angeben = sich melden; ut dato nomine militum essent numero *C* omnes cum summo studio nomina dant *Ci*; auch außerhalb der milit. Sphäre. Dicht. geradezu gleich 'sagen', theils mit Aussage: Palladium pius Aeneas eripuisse datur *O* es heißt, daſs ..., theils mit indir. Fr.: iste deus qui sit, da, Tityre, nobis *V*. | *B α* Mit Bezug auf das Hörbaren: uoces, sonitum, sonum, gemitum, mugitūs, murmura, sibila, balatūs, fragorem, plangorem, clamorem, cantus, dicta dare *VO*; auch bes.: haec dicta dabat *L* 'ließ hören'. Ebenso mit Begriffen des Sichtbaren: herbae, quae non dant flammas *O* keine sichtbare Flamme erzeugen, ara dabat fumos *O* ließ aufsteigen, non fumum ex fulgore, sed ex fumo dare lucem cogitat *H* ore colores dare *V* 'ausstrahlen'. So auch bildl.: documentum dare Beweis, Probe geben, 'ablegen': aliena calamitate documentum datum illis cauendae similis iniuriae *L* dederas documenta, quam contemneres populi insaniam *C* qua in re ceteris specimen aliquod dedisti *Ci*. | *β* Concret: dare uulnera possumus hosti *O* ihm beibringen; öfter mit abstractem Obj.: plāga causas ad letum ualentes non dedit *O* risus iocosque dare *H* Lachen verursachen, damnum dare alicui *Ci* ea cohors plus mali dedit Siciliae, quam ... *Ci* date parenti hunc dolorem *Ci* omen dare *O* funera dare *V* ingentem fugam stragemque dare *L* anrichten, quo plus spei Gallia daret *Ci* spem d. *OL* wecken, causam armorum iis dare *C* suspicionem fugae dare alicui *C* sibi non dari dubitationem *C* entstehe in ihm nicht. Vgl.: animos d. *O* Muth wecken, einflößen, spiritus d. *L* stolz machen, uires alicui dare *O* ihn stärken; *occ.* 1. partu prolem dare *V* progeniem d. *H*; bildl.: segetes tibi frumenta dabunt *H* dabat omnia tellus *O* terra farra dabat *O*. 2. nullos audet dare corpore motus *OL* doque leues saltūs *O* mache einen Sprung, cursum dare in medios *V* longos dat corpore tortūs *V* macht lange Windungen, krümmt sich, amplexūque datō *O* nachdem er ihn umarmt hatte, det tibi complexus *O* impetum dare in agrum Romanum *L* in hostem *L*. Auch mit *praedic. adj.*: uictoria illum ferocem ... dabat *L* te mea dextra defensum dabit *V* legiones Latinorum stratas dabo *L* uictimam mactatam dabo *L* werde fällen.

doceo, ēre, docui, doctus, (vgl. *δόξα*, *δόγμα*, *δοκεῖ*) lehren, unterrichten, unterweisen; *metaph.* zeigen, darthun, ansagen *α*; *occ.* ⟨ein Drama⟩ einstudieren, aufführen lassen *β*; ⟨den Richter über die Sachlage⟩ unterrichten, instruieren *γ*; ⟨als Lehrer⟩ vortragen, Unterricht geben *δ*. | *α* qui cogeretur docere, antequam ipse didicisset *Ci*. Dazu tritt *acc. personae*: ut ante uos docui *Ci* fas est ab hoste doceri *O* oder *acc. rei*: haec tria cum docuero *Ci*. Beides verbunden: quid nunc te, asine, litteras doceam? *Ci* quis eum musicam docuerit *N*. Bei der Verwandlung ins Passiv bleibt der *acc. rei* unverändert: haec ab his docebantur *C* darin ..., doctus iter melius *H*. Statt des *acc. rei* kann eintreten der *inf.*: sapiens, qui inire uiam doceret *Ci*, *acc. c. inf.*: te ipso teste docebo te causam in alios contulisse *Ci*, indir. Fr.: tu doce, quo diuisore corrupta sit *Ci*. Zu diesen Constructionen kann auch überall der *acc. personae* treten. *Inf.*: resonare doces Amaryllida siluas *V* te tanta mercede nihil sapere docuit *Ci*; vgl. eum Latine docere (*sc.* loqui) *Ci*. *acc. c. inf.*: nunc te docent Gaium ciuem Romanum fuisse *Ci*, indir. Fr.: ut doceant eum, qui uir Roscius fuerit *Ci*. Die Sacherginzung oft durch de: sequitur, ut de frumento uos doceam *Ci* mori maluit, quam de his rebus Sullam doceri *Ci*; durch *abl.*: eum docere fidibus *Ci* (*sc.* canere), equo armisque *L* (*sc.* uti). Im Passivum mit *nom. c. inf.*: si minime pecuniae cupidus fuisse doceatur *Ci* citharizare doctus est a Dionysio *Ci*. Für den *metaph.* Gebrauch vgl. noch: epistola, cui sit missa, docet *O* et te tua fata docebo *V* nunc, qua ratione quod instat expedias, pauels docebo *V* praemittit, qui de suo

Digitized by Google

aduentu doceant *C.* | β (Aus dem gr. *δρᾶμα διδάσκειν* wörtlich überſetzt): cum Orestem fabulam doceret Euripides *Ci* qui docuere togatas *H.* | γ senatum de caede fratris d. *L* docere iudices de eius iniuriis *Ci* de causa d. *Ci* causam d. *Ci* 'entwickeln'. | δ studiosos dicendi erudire atque docere *Ci.* Dann abſolut: Tyrannio docet apud me *Ci* lehrt, hält Vorträge. Davon:

docilis, e belehrbar, unterrichtsfähig, gelehrig: d. equorum genus *L* d. belua *Ci* d. ad hanc disciplinam *Ci.* Dicht. mit *gen.*: docilis modorum *H* (= doctus nach dem Sprachgebrauch des H.); *metaph.* capilli dociles *O* folgſame = geſchmeidige. Davon:

docilitās, tātis, *f.* Gelehrigkeit: genus humanae docilitatis *Ci* d. ingenii *N* leichte Faſſungskraft.

doctor, ōris, *m.* (*Nom.* agentis v. docere) Lehrer, Meiſter: magistri atque doctores *Ci* sapientiae doctores *Ci* litterarum Graecarum doctor *N.*

doctrīna, ae, *f.* (docere) Belehrung, Unterweiſung, Unterricht α; *meton.* Lehre, Kunde, Wiſſenſchaft β; Gelehrſamkeit γ. | α accessit istuc doctrina non moderata nec mitis, sed paulo asperior et durior *Ci* saepius ad laudem naturam (Naturanlage) sine doctrina, quam sine natura ualuisse doctrinam *Ci*; mit *gen. obi.*: d. honestarum rerum *Ci* 'in' ... | β omnibus doctrinis filium erudire, quibus ... *N* omnis sapientiae ratio omnisque doctrinae *Ci* in doctrinis tanto antecessit condiscipulos, ut ... *N* doctrina subtilior *Ci* 'Theorie'. | γ in iis libris nulla doctrina comparet *N* ⟨Athenae⟩ doctrinā praestant omnes ciuitates *N* doctrinā floruit Graecia *Ci* studia doctrinae intermittere *Ci* gelehrte Studien.

doctus 3 *adv.* doctē (*adi. isol. PPP* v. docere) geſchult, unterrichtet, gebildet ⟨und nur in dieſem Sinne:⟩ gelehrt α; *meton.* geübt, geſchickt β. | α Die urſpr. Participialnatur zeigt ſich in Stellen wie: docta prece blandus *H* 'eingelernte' ... und in der Verbindung mit dem *acc. rei*: dulces docta modos *H* 'die gelernt hat'. Mit *gen.*: doctissima fandi *V* gut geſchult im Reden. Als reines *Adi.*: adulescentes humanissimi et doctissimi *Ci* fein und ſchulmäßig gebildet, homo d. et sapiens *Ci* Plato, uir totius Graeciae facile doctissimus *Ci* doctius luctari *H* beſſer geſchult im R., doctissime eruditus *S* ſehr gründlich. Subſt.: scribimus indocti doctique poëmata passim *H* 'ob wir's gelernt haben oder nicht', quae omnes docti atque sapientes summa bona esse dixerunt *Ci.* Mit *Enallage*: d. lingua *O* des Gelehrten = gelehrte Z., doctissimae uoces *Ci* d. sermones *Ci.* | β nostri, usu docti, (gewitzigt) haec reperiebant remedia *C* iſt noch *PPP*; doctae manus *O* 'geübte' ⟨im Saitenſpiel und im Friſieren⟩. Es tritt (gr.) *inf.* hinzu: doctus sagittas tendere *H* geübt im Bogenſpannen = docta psallere Chia *H.*

documentum, i, *n.* (docere) 'das zur Belehrung dienende', daher: Beiſpiel α; Beweis, Probe β; Warnung γ. | α homo omnium scelerum documentum *Ci* documento eris posteris *Cu* habeat ipsum me sibi documento *Ci.* Es folgt *acc. c. inf.* oder indir. Fr.: | β dederas documenta, quam contemneres populares insanias *Ci* manipuli, documentum (als) fidei, tradidere *T.* | γ aliena calamitate documentum datum illis cauendae similis iniuriae *L* ex quo documentum cepimus, quid esset uictis extimescendum *Ci* ruinae Sagunti d. illis erunt (zur Warnung dienen), ne quis ... confidat *L* daſs ...

Dōdōna, ae, *f.* (*Δωδώνη*) Tempelort in Epirus mit einem alten Baumorakel des Zeus; *meton.*: uictum Dodona negaret *V* der Eichenhain, Eichwald, Dodonam adortus est *N* die Prieſter zu D.; *adi.* **Dōdōnius** 3 nur in der gr. Form **Dōdōnis,** idis, *f.* (*Δωδωνίς*) dodoniſch: terra *O* Thyone *O*; öfter **Dōdōnaeus** 3 (*Δωδωναῖος*) dodonäiſch: oraculum *Ci*; *occ.* epirotiſch: lebetes *V* im Reiche des Helenus.

dōdrans, tis, *m.* (ſtatt *dé-quadrans, *décudrans? 'wo ein Viertheil fehlt', alſo) drei Viertel: heredem fecit ex dodrante *N* vermachte ihm ¾ ſeines Vermögens; als Flächenmaß: d. iugeri *L* ¾ Morgen (21,600 □′). Davon:

dōdrantārius 3 um ¼, alſo auf ¾ reduciert: tabulae *Ci* Schuldbücher.

dogma, atis, *n.* (Fw. *δόγμα*) Lehrmeinung, Lehrſatz, 'Dogma': *pl.* dogmata *Ci.*

dolābella, ae, *f.* (*demin.* von dolabra) kleine Hacke: uitem dolabella expurgare *Columella.* Daher als *n. pr.* (§ 27): **Dolābella,** ae, *m.* (vgl. 'Hackel') Cognomen der gens Cornelia. Beſ. 1. Cn. Corn. Dol., als Prätor in Cilicien an den Räubereien des Verres betheiligt *Ci.* 2. P. Corn. Dol., Ciceros Schwiegerſohn, ſam 43 in Laodicea um.

dolābra, ae, *f.* (dolare) wörtlich 'Haue': die Spitzhaue, der Krampen: dolabra glaciem perfringere *Cu* murum perfringere *Cu* uallum promere *L* siluas sternere *Cu* 'roden'.

dolens, tis, *adv.* dolenter ſchmerzlich, mit Trauer: dolentius mihi deplorandum est *Ci* hoc ita dolenter respondes *Ci* dolenter causam agere (*adi. isol. PPrA* von:)

doleo, ēre, dolui, doliturus (vgl. *θολοῦν τὴν καρδίαν Euripides* beunruhigen, *θολερός* trüb) betrübt, beunruhigt ſein, leiden, trauern α; daher: Schmerzen empfinden β; *meton.* ſchmerzen, weh thun γ. | α difficile est tacere, cum doleas *Ci* delenire dolentem *H* dolebam, cum uiderem ... *Ci* dolebam, si ... esset infestior *CiH* nunquam dolituri *V* unempfindliche. Als Zuſtandsverb mit dem *abl.*: doleo tanta calamitate miseriaque sociorum *Ci* beunruhigt ſein durch ..., dolerem tanto rei p. uulnere *Ci* monstris terra dolet suis *H* leidet. Vgl. rapto de fratre d. *H* über ihn, ex commutatione rerum *C* infolge, pro gloria imperii *S* propter quod dolet *Ci.* Erſetzt durch *acc. c. inf.*: quam doleo abesse Volusienum *Ci* daſs ..., dolui pacem repudiari *Ci* oder Cauſalſatz: doluisse se, quod beneficium sibi extorqueretur *C.* Dann mit pronominalem *acc.* (inneres Obj.): ut illud dolerem ciuitatem oppressam fuisse *Ci* darüber, daſs ..., quae dolemus *Ci* quid se gauisum, quid doluisse dicat *Ci.* Und von hier aus ſcheinbar transitiv: doluerunt meum casum luctumque *Ci* 'betrauerten', quis non dolet interitum talis uiri? *Ci.* Selten in Paſſivformen: poena dolenda uenit *O.* | β pes dolet, dolent oculi, latera, pulmones *Ci.* | γ cui placet obliuiscitur, cui dolet meminit *Ci* dictitare ... illis dolentia *S* verletzende Äußerungen.

dōliolum, i, *n.* Fäßchen: sacra condita in doliolis ... defodere *L*; daher: locus qui uocatur Doliola ad Cloacam maxumam, a doliolis sub terra *Varro. Demin.* zu:

dōlium, ii, *n.* (vgl. *θολία* [§ 1]· *κίστη ἔχουσα θολοειδὲς τὸ κῶμα*) Faſs, Gährfaſs ⟨in dem der junge Wein ſich abhefen konnte⟩: bibitur usque eo, dum de dolio imo ministretur *Ci* bis das Faſs auf die Neige geht. Die

Digitized by Google

dolia waren aus Thon, daher d. pertusum *L*; in einem solchen übernachtete Diogenes.

dolo, dolōnis, *m.* (Fw. *δόλων*) I. Stockdegen (*ξιφίδια ἐν ξύλοις ἀποκεκρυμμένα*), Dolch (saeuosque gerunt in bella dolones *V*); daher bildl.: dolo ⟨muscae⟩ *Ph* Stachel. II. Vordersegel, Segel am Bugspriet: dolonibus erectis (nicht mit vollen Segeln) altum petere intendit *L*.

dolo, āre, āui, ātus (*δαιδάλλω*?) behauen, zuhauen: robur *Ci* homo e robore dolatus *Ci* gezimmert; *metaph.* caput lumbosque fuste d. *H* durchhauen, prügeln.

Dolō, ōnis, *m.* (*Δόλων*) redender Name eines Trojaners (der im Lager der Griechen spionieren wollte, aber von Diomedes und Odysseus gefangen wurde) *O*.

Dolops, is öfter *pl.* **Dolopes**, um, *m.* (*Δόλοπες*) pelasgisches Volk, nach Homer in Thessalien am Enipeus, nach Späteren am Pindus; *N* erwähnt ihrer als Bewohner von Scyrus. *Adi.* **Dolopius** 3 (*Δολόπιος*), bes. *subst. isol.* **Dolopia**, ae, *f.* (*sc.* terra) Doloperland (die Pindushänge gegen den ambracischen Busen) *L*.

dolor, ōris, *m.* (dolere) Betrübnis, Kummer *α*; *occ.* 1. Kränkung. 2. Ärger, Groll, Grimm *β*; Schmerz, Pein, Qual *γ*. ‖ *α* dolor est aegritudo crucians *Ci* animi dolorem uultu tegere *Ci* infixus haeret animo dolor *Ci* hoc mihi dolori est *Ci* macht mir K.; mit *gen. obi.*: dolor coniugis amissae *O* über den Verlust . . .; vgl. dolor ex ciuibus amissis *L* über, infolge . . .; *meton.* non debet dolor ille referri *O* Gegenstand des K. ‖ *β* 1. quo dolore incensus *N* uxor pelicatūs dolore incitata *Ci* tantus dolor est in iniuria *Ci*. 2. dolor elicere ueram uocem potest etiam ab inuito *Ci* dolor liberior *T* Äußerung des . . ., infectum uolet esse, dolor quod suaserit *H* ea oratione ūti me dolor meus coëgit *Ci*. ‖ *γ* facile patiebatur dolorem corporis *Ci* illae nationes laborem doloremque fugiunt *Ci* laterum d. *H* Seitenstechen, d. morbi *Ci* dolor calculi *L* Steinschmerzen.

dolōsus 3 *adv.* dolōsē (Lw. aus dem gr. *fem.* *δολόεσσα*, *δολοῦσσα* 'trugvoll', zu dem *masc.* u. *neut.* rückgebildet sind, § 44) trügerisch, ränkevoll: dolosa mulier *H* (= *δολόεσσα Καλυψώ Homer*), d. gens *O*, ars *O* uolpes *Ph*; dann: dolosus taurus *H* amici dolosi pariter iugum ferre *H* die sich hinterlistig dem gleichen Joche entziehen, inter bonos nihil agi dolose potest *Ci*.

dolus, i, *m.* (Lw. *δόλος*) Betrug, Hinterlist, Täuschung: huc Tertia perducta est per dolum atque insidias *Ci* ne quis dolus adhibeatur *Ci* dolo erat pugnandum *N*; besser: per dolum *CiT* hinterlistigerweise, captus est Mithridatis dolo *N* durch einen Kunstgriff überlistet, ut magis uirtute quam dolo contenderet *C*. Daher in der Rechtssprache sehr oft in fester Formel: dolus malus (unser: 'Arglist'): quantae pecuniae paret dolo malo familiae P. Fabii damnum datum esse M. Tullio? *Ci* dolo malo tuo *Ci* durch deine A., in ui enim dolus inest *Ci* ja sogar id sine dolo malo factum iudicabitur. Personif. **Dolus**, i, *m.* Gott des Trugs *Ph*.

domābilis, e (domare) bezwingbar (nur dicht.) *HO*.

domesticus 3 (domus) zum Hause gehörig, des Hauses, Haus-, häuslich *α*; *occ.* zur Familie gehörig, Familien- *β*; privat, eigen, eigentümlich *γ*; einheimisch, der Heimat *δ*. ‖ *α* canes domesticos alere *Ci* intra domesticos parietes *Ci* d. Phoebus *O* als Hausgenosse; dicht.: domesticus otior *H* zuhause, daheim, mittit munera ad usum domesticum *Ci* domesticis copiis apparare conuiuium *Ci*; daher *subst. isol.*: quod erant familiares M. Antonii, quod erant domestici *Ci* Freunde . . . Hausgenossen, alienigenas domesticis anteferre *Ci*; seltener: domesticorum sermones *Ci* das Gerede der 'Hausleute'; bildl.: hae sunt impiis domesticae furiae *Ci* seine Hausgenossinnen. ‖ *β* in luctu domestico *Ci* Familientrauer, egestas d. *Ci* in domesticis et germanitatis stupris uolutatus *Ci* cum Metellis erat ei domesticus usus *Ci* verkehrte er 'von Haus zu Haus', familiär, praedo d. *Ci* aus der eignen Familie, d. iudicium *C* seiner Umgebung. ‖ *γ* d. officia *Ci* domesticis opibus *N* durch eigne, religio domestica *Ci* in forensibus domesticisque rebus *Ci* Amts- und Privatsachen; populum Romanum domestica crudelitate laborare *Ci* alienis exemplis uti malle quam domesticis *Ci*. ‖ *δ* erat domestico summo genere *N* entstammte daheim angesehenem Geschlechte, omnibus domesticis externisque bellis *Ci* d. copia rei frumentariae *C* id oppidum domesticis copiis non esse tutum *Ci* externa libentius recordor quam domestica *Ci* einheimische Beispiele.

domi-cilium, ii, *n.* (domus und *calere = occulere, vgl. super-cilium) Wohnstatt, Wohnsitz, Wohnung: domicilium Magnesiae sibi constituit *N* 'schlug auf', quibus in oppidis erant domicilia regis *Ci* Schlösser, aedes, non priuatorum domicilia *Ci* Tempel, nicht Privathäuser, domicilia Gallorum *C* Häuser, Gehöfte, sedem domiciliumque Matris deorum uastare *Ci* plurima domicilia erant ipsius in Caria *Ci* Besitzungen; bildl: domicilium imperii orbis terrarum *NCi* Sitz der Weltherrschaft, rei p. d. *Ci* carcer, d. plebis Romanae *L* Capuae, in domicilio superbiae . . . *Ci*.

domina, ae, *f.* (vgl. dominus) Herrin, Gebieterin: serui ad dominam rem detulerunt *Ci* seruos dominae familiares esse *Ci*; daher als Beiname von Gottheiten: Veneri dominae plaude *O* der gebietenden, ⟨Iunoni⟩ . . . dominamque potentem superā donis *V*. Ferner = Ehefrau, Frau: in meam dominam conuertite uultus *O*; bei Dichtern = Geliebte: furor in dominam bracchia mouit *O*; bei Spätern ('Dame') Frauen aus königlichem Geschlecht: rati actum esse de dominis (beachte die Form) *Cu* 'um die königlichen Damen'. Bildlich: humanarum rerum domina Fortuna *Ci* Fors, domina campi *Ci* domina rerum sapientia *Ci*.

dominātio, ōnis, *f.* (dominari) Herrschaft, unumschränkte Gewalt *α*; *occ.* Alleinherrschaft, Gewaltherrschaft *β*; *meton.* Herrscher, Herr *γ*. ‖ *α* Miltiades perpetuam obtinuerat dominationem *N* Darii regno ipsorum nitebatur dominatio *N* quod ipsorum dominationi utile esset *N*; *metaph.* d. iudiciorum *Ci* H. über die Gerichtshöfe, rationis in (über) libidinem d. *Ci*. ‖ *β* ex qua possessione eum Sullae dominatio non deiecit *Ci* d. Cinnae *Ci* Antonii *Ci*. ‖ *γ* Iunius Silanus . . . dominationibus aliis fastiditus *T*.

dominātor, ōris, *m.* (dominari) Beherrscher: d. rerum deus *Ci*; und

dominātrix, īcis, *f.* Beherrscherin *Ci*.

dominātus, ūs, *m.* (dominari) Herrschaft *α*; *occ.* Alleinherrschaft, Willkürherrschaft *β*. ‖ *α* ei dominatum regium maxime displicere *Ci* ciuitatem regio d. liberare *Ci* omnium rerum dominatu dignissimus *Ci*. ‖ *β* Cinnae, Antonii d. *Ci* fit in dominatu seruitus, in seruitute dominatus *Ci*.

dominium, ii, *n.* (dominari) Besitz: huius argento dominia uestra ornari *Ci* (andere erklären: Gastmähler).

Digitized by Google

dominor, āri, ātus sum 'sich zum Herrn machen', den Herrn spielen, herrschen: cupiditatem dominandi auferre gloriae *Ci* dominatus est Alexandriae *Ci* in urbe *V* Argis *V* summā dominarier (*inf.*) arce *V* uidere in Sex. Roscii bonis dominantem T. Roscium *Ci* in his sartis tectisque dominata est Chelidon *Ci* in diesen Bauangelegenheiten spielte sie den Herrn. Auch: senectus ... dominatur in suos *Ci* ist Herr über ..., in cetera animalia d. *O*; *metaph.* inuidia dominatur in contionibus *Ci* inter culta ... lolium dominatur *V* herrscht vor, dominantia nomina *H* als Übersetzung des gr. κύρια 'eigentliche' (ohne Metaphern). NB. In passivem Sinne: o domus, quam dispari dominare domino *Ennius* wirst beherrscht. Öfter *PPrA* **dominans,** tis *subst. isol.* Herrscher: dominans ille in nobis deus *Ci* uitia dominantium *T.*

dominus, i, *m.* (*subst. isol. PPrM* zu dare, Stamm do [§ 39] vgl. δι-δόμενος, δόμενος) Veranstalter, Ansteller *α*; 'Anordnender' = Gebietender, Herr *β*; Besitzer, Eigenthümer *γ*; *metaph.* Herr, Gebieter; *occ.* 1. Eheherr, Herr. 2. (Kaisertitel) Herr *δ*. | Als urspr. Particip dicht. in adject. Verwendung: in dominum serua uocata torum *O* = des Herrn, iniciam dominas ... manus *Ci* gebietende, in dominos ius habet ille deos *O* gebietende Götter. | *α* quod uortat bene gregique huic et dominis *Pl* den Schauspielern und Festgebern (vgl. fabulam dare); cui domini constituuntur *Ci* Auctionsleiter, cum ipse epuli dominus adlatus esset *Ci* (vgl. dans epulum *Seneca*) Gastgeber, d. conuiuii *L*; daher auch allein: medius inter Tarquitium et dominum Perpennam *S* dem Wirte. | *β* nec domo dominus, sed domino domus honestanda est *Ci* domino a familia sua manus adlatas esse *Ci* seruum contra dominum armare *Ci*. Oft domini = Herrschaft (Herr und Frau). | *γ* arationes ab dominis relictas esse *Ci* tu dominus frumenti omnis fuisti *Ci* dominum expellere de praedio *Ci* d. aedificii *Ci* nauis *N*. | *δ* d. uitae necisque *L* Herr über, comitiorum iste se dominum arbitratur *Ci*; daher: sui quemque iuris esse dominum *Ci* habe Gewalt, seruos ... Siculorum dominos esse uoluisti *Ci* Zwingherren = Xuir in urbem ut dominus uenit *Ci* hic princeps populus et omnium gentium d. *Ci*; *occ.* 1. domino cur placet ista meo? *O*; daher vom Geliebten: ⟨puella me⟩ dominum uocauit *O*. 2. perambulante domino uiridia *Ph* (vom Tiberius).

domi-porta, ae, *f.* (domum portans) 'Hausträgerin' (= Schnecke) dicht. bei *Ci.*

Domitiānus, i, *m.* (eigtl. Adoptivname der gens Domitia) bes. Cognomen des T. Flavius D., des Sohns des Vespasian, Kaisers von 81—96 n. Chr.

Domitius 3 Name einer plebejischen gens mit den Familien der Ahenobarbi ('Rothbärte') und Calvini ('Glatzköpfe') ⟨über Cn. Domitius Corbulo s. u. Corbulo⟩. Beachte I. Ahenobarbi: 1. Cn. D. Ahen., praetor urb. 194, siegreich gegen die Boier. 2. Sein Sohn Cn. D. A. war 167 mit L. Aemilius Paullus in Macedonien. 3. Dessen Sohn Cn. D. A., cos. 122, kämpfte siegreich gegen die Allobroger und legte in deren Gebiete die uia Domitia an; 115 war er Censor. 4. Dessen Sohn Cn. D. A., cos. 96, brachte eine lex Domitia de sacerdotiis durch, welche die Cooptation der Priestercollegien aufhob. Als Censor trat er gegen die Rednerschulen auf *T.* 5. Sein Sohn L. D. A., cos. 54, Schwager des jüngern Cato, Gegner Cäsars, fiel bei Pharsalus. 6. Sein Sohn Cn. D. A., cos. 32, stand anfangs auf Seite der Gegner Cäsars und war in die Verschwörung von 44 verwickelt. Dann stand er zu Brutus und Cassius, schloss sich dann an Antonius, und als dessen Stern erblich, an Octavianus an, starb aber bald. Der Dramatiker Maternus (*Tac.* dial.) hat seine Geschichte dramatisch behandelt. 7. Sein Sohn L. D. A., cos. 16, Schwiegersohn des Antonius, drang unter Augustus siegreich in Germanien vor. 8. Sein Sohn Cn. D. A., Gemahl der Agrippina, Vater des Kaisers Nero. II. Calvini. 1. Cn. D. C., als cos. 283 siegreich gegen die Senonen, der erste plebejische Censor. 2. Cn. D. C., cos. 53, stand als Parteigänger Cäsars bei Pharsalus im Centrum, focht unglücklich gegen Pharnaces, später mit Glück in Spanien.

domito, āre (*frequ.* zu domare) zu zähmen pflegen: boues *V*; domitant in puluere currus *V* Gespanne.

domitor, ōris, *m.* (*nom. ag.* von domare) Zähmer, Bändiger: equorum *Ci*; *metaph.* Überwinder: armorum suorum *Ci* gentium *Cu* belli externi *T* des kriegerischen Auslands, d. maris *V* der Ruhe schafft auf dem Meere. Dazu:

domitrix, icis, *f.* Zähmerin, Bändigerin: Epidaurus d. equorum *V*; bildl.: claua d. ferarum *O* Überwinderin.

domitus, ūs, *m.* (domare) Bändigung, Zähmung *Ci.*

domo, āre, domui, domitus (δαμάω, δάμνημι, dtsch. 'zahm', § 8) zähmen, bändigen *α*; *metaph.* bezwingen, bändigen, besiegen *β*. | *α* beluae domitae et condocefactae *Ci* equorum greges d. *Cu* leones et tigres ad mansuetudinem d. *Cu*; dicht.: dente premunt domito ... frena *O* (*Enallage*). | *β* domitum pedibus calcamus Amorem *O* den niedergeworfenen. Vgl. Busirin, Cygnum d. *O euphem.* = niederstrecken, uirgineā domitus sagitta *H* vom Pfeile der Diana ... Bes. von Völkern: domitis gentibus finitimis *Ci* homines bello domiti *Ci* domitae sunt a Caesare maximae nationes *Ci* fame domiti Samnites *L*; dicht.: ulmum in burim d. *V* gewaltsam ... biegen, arbores d. *V* veredeln, terram rastris *V* urbar machen, uuas prelo d. *H* keltern, domita fluminis uis *L* gebrochene, ⟨carnem⟩ feruentibus undis d. *O* weich kochen, durum saporem d. *V* mildern, auidum d. spiritum *H* Habgier zähmen, fera corda *V* zähmen.

domu-itio, ōnis, *f.* (*Ixpt.* § 32 statt domum itio, § 16) das Nachhausegehen, die Heimkehr: classi reditum ac domuitionem dari *Ci* (Lies: dom-itio, § 40).

domus, ūs, *f.* (gr. δόμος, dtsch. Fw. 'Dom', Lw. ... 'thum', § 6) das Haus *α*; *metaph.* Wohnung, Aufenthalt *β*; *meton.* Haus = Hausgenossen, Familie; *occ.* 1. Philosophenschule, Secte. 2. Hauswesen *γ*; Haus = Heimat, Vaterland, Vaterstadt; *occ.* (als Gegensatz zum Kriege) Frieden *δ*; Adverbialformen *ε*. | *α* mea domus tibi patet, mihi clausa est *Ci* facibus incensa domus deflagrauit *Ci.* Formell beachte den Wechsel zwischen dem U- und O-Stamm: *abl.* domo, selten domū, vgl. quotiens te pater eius domu sua eiecit? *Ci dat.* domui, selten domo: ponendae domo quaerenda est area *H.* Im *Pl.* wechseln *gen.* domuum — domorum, *acc.* domūs — domōs, letzteres häufiger. | *β* ⟨uentorum⟩ domus *V* domos auium *V* Nester, d. Albuneae *H* cornea d. *Ph* Schale der Schildkröte (vgl. Schneckenhaus), d. Volcani *V* Olympi *V* Palast. | *γ* d. Assaraci, Aeneae, Sergia *V* origo domūs *V* nostra *Ci*; *occ.* 1. Socraticam domum mutare loricis Hiberis *H* = die socratischen Philosophen (ihre Werke). 2. do-

Digitized by Google

mum ratione regere *Ci* domus officia exsequi *T* Hausweſen beſorgen. | *δ* hic domus, haec patria est *V* qui genus? unde domo? *V* tercentum . . . qui Caerete domo ⟨sunt⟩ *V* aus C. ſtammen, ab domo abesse *L* ab domo milites accire *L*; *occ.* urſprünglich alliterierend domi duellique im Kriege und Frieden, dann domi bellique *S* belli domique *L*, variiert: domi militiaeque *Ci* militiae et domi *S* aut militiae aut domi *Ci*, aber auch bello domique *L* domi belloque *L* u. a. m. | *ε* Adverbiell gebraucht ⟨nach Art der Stadtnamen ohne Präpoſition⟩ ſind I. *acc.* (Wohin?) **domum** *pl.* **domōs** nach Hauſe, heim: domum se contulit *Ci*; mit Attrib.: te hanc pecuniam domum tuam auertisse *Ci*; *pl.* cum omnes fere domos omnium concursent *Ci* fortunarum reliquias domos suas comportaret *Ci* suas domos discedere *N*. II. *abl.* (Woher?) **domō** vom Hauſe: domo epistulam attulerat *Ci* domo eius omnia abstulit *Ci* aus . . ., cadauer eiecistis domo *Ci*. III. *locativus* (Wo?): **domī** (ſelten domuī) zu Hauſe, daheim: cum domi tristis sederem *Ci* parua sunt foris arma, nisi est consilium domi *Ci* habebat domi suae (bei ſich zu Hauſe) Iouis candelabrum *Ci* quituae domi semper fuisset *Ci*. Und ſo mit allen Poſſeſſivpronomen: d. alienae *Ci* in einem fremden H., domi istius erat eductus *Ci* huius domi est mortuus *Ci* in deſſen H. Oft im Sinne von *δ* = Heimat: homo domi nobilis *Ci* non solum domi (in ſeiner Vaterſtadt), sed tota Sicilia nobilis *Ci*; über domi militiaeque vgl. *δ*. Für die Form vgl. qui opperiendum domui censebant *TCi* (ſelten).

dōnārius 3 (dōnum) für Weihgeſchenke beſtimmt; daher *subst. isol.* **dōnārium**, ii, *n.* Opferaltar: contigimus manibus donaria puris *O* ductos alta ad donaria currus *V* = Tempel.

dōnātio, ōnis, *f.* (donare) Schenkung: sestertium septiens miliens donationibus auertit *Ci*; mit *gen. obi.*: bonorum, ciuitatis d. *Ci*.

dōnātīuus 3 (donatus) geſchenkt; *subst. isol.* **dōnātīuum**, i, *n.* Geldgeſchenk ⟨des Kaiſers an die Soldaten⟩: pretium itineris donatiuum . . . postulabant *T*.

dōnec antevocaliſch nach § 40 aus urſpr. **dōnicum** ſo lange bis, bis daſs *α*; (auf die Zeitdauer übertragen) ſo lange als, während *β*. | *α* Die claſſ. Proſa hat donec ſelten, Cicero nur in d. Bdtg. bis. Bei rein temporaler Verbindung ſteht Indicativ: neque finis fiebat, donec populus senatum coëgit, ut . . . *Ci* de comitiis, donec rediit Marcellus, silentium fuit *L*. Oft determiniert: usque eo timui, donec ad iudices uēnimus *Ci*. Soll die Handlung des Nebenſatzes als erwartet oder beabſichtigt bezeichnet werden, dann tritt Conjunctiv ein: usque sessurus, donec cantor 'uos plaudite' dicat *H* mente agitabat bellum renouare, donicum aut iterum uicissent, aut victi manus dedissent *N* pugna refertur, donec alterutrum uictoria coronet *H* bis ihn ⟨ſcheinbar⟩ bekränzt, duxit, donec curuata coirent *V*; auch ohne ſolche Nebenbedeutung bei *T*: Danubius plures populos adit, donec in mare erumpat *T* eigtl. 'herausbrechen ſoll'. | *β* Erſt ſeit *L* gebräuchlich: donec eris felix, multos numerabis amicos *O* Batani, donec trans Rhenum agebant, pars Chattorum *T*. In dieſer Bdtg. würde man ſtets den Indic. erwarten, doch findet ſich (= cum narratiuum?) auch Conjunctiv: elephanti nihil trepidabant, donec continenti ponte agerentur *L*.

dōno, āre, āui, ātus (donum) geben, ſchenken *α*; beſchenken *β*; *metaph.* verleihen, vergönnen, geſtatten *γ*; weihen, opfern; *occ.* 1. 'opfern' = aufgeben, fahren laſſen. 2. verzeihen, nachſehen, vergeben *δ*. | *α* postquam te . . . donare et ludere uidi *H* eius crimen est qui donauit *Ci*; mit Obj.: candelabrum Iouī donare *Ci* non pauca suis adiutoribus donabat *Ci*. | *β* Mit Perſonalobject: eum in contione donaret eos *Ci* und *abl. instr.*: scribas anulis *Ci* Rubrium coronā et torque donasti *Ci* cohortem militaribus donis *C* eum libertate d. *Cu*. | *γ* potestas . . . ciuitatem donandi *Ci* mihi populus aeternitatem donauit *Ci* piscibus cygni sonum d. *H* quo nihil maius terris fata donauere *H*. Mit Objectsinfinitiv: frui paratis . . . mihi dones *H* diuinare . . . mihi donat Apollo *H*; der *inf.* epexegetiſch beim Obj.: armaque Lauso donat habere umeris *V*. | *δ* caput Iunoni d. *O*; im Bilde: quidquid quaesierat, uentri donabat auaro *H*; *occ.* 1. tuas inimicitias ut rei publicae donares, te uicisti *C* mercedes habitationum annuas conductoribus *C* erlaſſen, unum sibi ciuem pro nocente donarent *L* ſollten ihnen . . . zugeſtehen. 2. culpa precibus donatur . . . *O* Veneri donetur Adonis *O* ſoll nachgeſehen ſein.

dōnum, i, *n.* (dare, vgl. *δῶρον*) Gabe, Geſchenk *α*; *occ.* Opfer, Weihgeſchenk *β*. | *α* poëtae quasi deorum dono nobis commendati sunt *Ci*; concret: dona militaria *CCi* nuptialia *Ci* Oppianicum donis obstrinxit *Ci* dona dare *Ci* rem dono dare *S* zum Geſchenk machen, dona ultima *O* die letzte Liebesgabe ⟨für Verſtorbene⟩. | *β* Apollini id donum se dedisse *N* (*ἀνάθημα*), eius fana omnibus donis nudauit *Ci*; mit *gen. obi.*: d. Apollinis *L* für den A.

Donūsa, ae, *f.* (*Δονοῦσσα*, rohrreich?) Inſelchen öſtl. v. Naxos *VT*; j. 's Tenosa (d. i. *εἰς T.*).

Dorceus, ei, *m.* (*δορκεύς*, 'Rehfänger' von *δόρξ*) redender Name eines Jagdhunds *O*.

Dōres, um, *m.* (*Δωριεῖς*) einer der Hauptſtämme griechiſcher Zunge. Urſpr. am Olymp ſeſshaft, zogen ſie (um 1000?) in die Ötalandſchaft Doris, von hier den Peloponnes erobernd. Ihre Colonien gehen nach Kreta, auf die Südweſtküſte Kleinaſiens, nach Sicilien und Unteritalien. *Adi.* 1. **Dōrius** 3 (*Δώριος*) doriſch: carmen *H*; dazu **Dōris**, idis, *f.* vgl. s. u. 2. **Dōricus** 3 (*Δωρικός*) doriſch, bei Dicht. = griechiſch: Dorica castra *V*.

Dōris, idis, *f.* (eigtl. 'Dorierin') Frauenname. Beſ. 1. Eine Gemahlin Dionyſius I. von Syracus. 2. In der Mythe Tochter des Oceanus und der Tethys, Gemahlin des Nereus, von dem ſie die fünfzig Nereiden hatte: Doridaque et natas . . . *O*; *meton.* D. amara *V* das Meer.

dormio, īre, īui ⟨ii⟩, ītum (vgl. *δαρ-θάνω*, dtſch. 'träumen', § 6) ſchlafen *α*; *metaph.* unthätig ſein *β*. | *α* qui auderet dormientem excitare *Ci*; öfter Supin.: dormitum ire *H* ſchlafen gehen, dimitti *H* geſchickt werden; in lucem, in medios dies d. *H* in den Tag hinein; mit *abl.*: ostro Sarrano *V* thalamo *O* auf, in . . ., *euphem.* mecum tamen, improbe, dormis *O* vom 'Beiſchlaf'. | *β* dormiens in rei publicae motu consul *Ci* iis beneficia dormientibus deferuntur *Ci* ohne daſs ſie eine Hand rühren, a quo nunquam dormientes opprimemini *Ci*. Dazu *frequ.*:

dormītō, āre einnicken, ſchlafen: cum magnam partem noctis uigilasset ad lucem grauiter dormitare coepit *Ci*; dicht.: dormitante lucerna *O* erlöſchende, quandoque bonus dormitat Homerus *H* wenn er einnickt (= ſich gehen läſst).

dorsum, i, *n.*, ſelten **dorsus**, i, *m.*, vulgär dossum

Digitized by Google

(*subst. isol. PPP* von deuortere, durch deuorsum, deorsum das Herabgehende, also *occ.*) Rücken *α*; *metaph.* alles Rückenähnliche *β*. | *α* d o r s u m . . . quod deuexum sit d e o r s u m *Festus*. Sowohl von Menschen: Cymodocea . . . dorso eminet *V* als Thieren: d. equi *VLCu* aselli *H* testudinum *Cu* Schalen. | *β* duplici aptantur dentalia dorso *V* der doppelte R. des Scharbaums (aus zwei spitzwinklig zusammenlaufenden Hölzern). Von Örtlichkeiten: d. nemoris *VH* des Waldbergs, speluncae *V* d. montis *CuL* Bergkamm, Bergrücken, iugum, quod eos montes perpetuo dorso inter se iungit *L*. Als *masc.*: dorsum eius iugi . . . esse s i l u e s t r e m *C*.

Doryclus, i, *m.* (*Δόρυκλος*) Gatte der Beroe vom Tmaros in Epirus *V*.

Dorylās, ae, *m.* (*Δορύλας*, dor. Koseform zu Namen, die mit *Δορυ-* beginnen) redender Name von 'Lanzenschwingern' *O*.

Dorylaeum, aei, *n.* (*Δορύλαιον*) Stadt in Phrygien am Thymbres. Dazu: **Dorylenses,** ium, *m.* Einwohner von D. *Ci*.

doryphorus, i, *m.* (Fw. *δορυφόρος*) Speerträger, Lanzenträger, Trabant *Cu*.

dōs, dōtis, *f.* (Lw. *ἡ δώς* bei *Hesiod* 'Gabe'; *occ.*) Mitgift, Mitgabe *α*; *metaph.* Gabe *β*. | *α* filiae nubili dotem conficere non poterat *Ci* deberi uiro dotem *Ci* uxoris dote numerata *Ci* baar ausbezahlte, accipere pecuniam ab uxore dotis nomine *C* filiis dotes dare *N*. | *β* praeter dotem, quam a ciuilibus malis acceperant *Ci* siluarum dotes *O* gloria belli, qua uelut dote Hannibal concilietur *L* dotes ingenii *CuO* Geistesgaben.

Dossennus, i, *m.* (von dorsum, vulgär dossum, vgl. frz. 'd o s', wie Labienus von labium) der Bucklige, eine stehende Maske der italischen Posse (Atellane), Typus der Pfiffigkeit, verbunden mit dem der Gefräßigkeit: in Atellanis Dossenum uocant manducum *Varro*. Daher: quantus sit dossennus edacibus in parasitis *H* als was für ein Vielfraß sich (Plautus) in der Schilderung seiner Parasiten zeigt.

dōtālis, e (dōs § 42) zur Mitgift gehörig, der Mitgift: praedium *Ci* agri *H* regia *V* 'bräutliche Burg', Tyrii *V* das Reich Carthago als Aussteuer.

dōto, āre, āui, ātus aussteuern: filiam *Suetonius*; d i c h t.: sanguine Troiano dotari *V* das Blut der T. gleichsam als Mitgift erhalten. *PPP adi. isol.* **dōtātus** 3 ausgestattet, reich: coniux *H*; *metaph.* Chione dotatissima formā *O* sehr reich an Schönheit.

drachma, altl. **drachuma,** (§ 23) ae, *f.* (Fw. *δραχμή*) griechische Silbermünze, an Wert nahezu unsern alten 'Zwanzigern' (35 Kr.) gleich: quingentis emptus drachmis (seruus) *H* etwa 150 fl. Geld.

draco, ōnis, *m.* (Lw. aus *δράκων, οντος*, durch Anlehnung an die Wörter auf ō, ōnis, § 38, umgebildet wie leo, d t s c h. Lw. 'Drache') Schlange. Als Schatzhüter gedacht: patrimonium complexus quasi thesaurum draco *Ci*; vgl. die Sagen vom geld. Vlies, von den Äpfeln der Hesperiden u. a. m. Giftlose Schlangen als Hausthiere: erat ei in oblectamentis draco *SuetoniusCi*; *metaph.* das Sternbild 'anguis' *Ci*.

Draco, ōnis, *m.* (*Δράκων*) Archont zu Athen 624, schrieb zuerst das attische Landrecht nieder *Ci*; 'draconisch' sprichw. = streng!

draconi-gena, ae, *m/f.* (vgl. *δρακοντο-γενής*) drachenentstammt: urbs *O* = die Stadt der aus Drachenzähnen erwachsenen Sparten, Theben.

Drancae und **Drangae,** ārum, *m.* (*Δράγγαι*) Volk im NO. der iranischen Ebene *Cu*. Nach ihm heißt die Landschaft Drangiane.

Drepanum, i, *n.* seltener **Drepana,** ōrum, *n.* (*δρέπανον* = Sichel) j. T r á p a n i (aus dem loc.), an der Nordwestspitze Siciliens auf sichelförmigem Vorgebirge gebaut. *Adi.* (durch *Δρεπανίτης*) **Drepanītānus** 3 von Dr.: pupillus *Ci*; *subst.* Einw. v. Dr.

dromas, madis, *f.* (Fw. *δρομάς*) laufend, Läuferin: cameli, quos appellant dromadas *L* 'D r o m e d a r e'. Bei *O* als redender Name eines schnellen Hunds.

dromos, i, *m.* (Fw. *δρόμος*) Lauf; als *n. pr.* § 27 die Ebene bei Sparta, wo die Jugend ihre Wettläufe abhielt *L* (vgl. C o r s o).

Druentia, ae, *m.* j. D u r a n c e, entspringt auf dem Monte Viso, mündet südl. von Avignon in die Rhone *L*.

druidae, ārum *CiT* oder **druides,** um, *m. C* (Fw. aus celt. derwydd) Druiden, Name der Priester bei den Celten; vgl. C. b. G. VI. 13.

Drusus, i, *m.* (angeblich celtisch *Suetonius*) Cognomen in der gens Liuia und Claudia. 1. M. Liuius D. als tr. pl. 122. Gegner des C. Gracchus, 112 cos. 2. Sein Sohn M. Liuius D. erneuerte als tr. pl. 91 einzelne Vorschläge der Gracchen, bes. die lex de ciuitate sociis danda. Qu. Varius ermordete ihn deshalb: Veranlassung zum Bundesgenossenkriege. 3. Nero Claudius D., meist nur Drusus genannt, Bruder des Tiberius, geb. 38 als Sohn der Liuia und ⟨angeblich des Claudius Nero⟩ wahrscheinlich des Augustus. Im J. 15 kämpfte er siegreich in den Alpen um Trient (*H*), seit 13 als Statthalter in Germanien. Er starb 9 auf einem Kriegszug zwischen Elbe u. Weser. 4. Drusus Cäsar, der einzige Sohn des Tiberius, cos. 15 u. 21 n. Chr., v. Seianus vergiftet 23 n. Chr. 5. Drusus, Sohn des Germanicus (also Enkel von 3.), 33 n. Chr. von Tiberius aus dem Wege geschafft. Dazu das Deminutivum **Drūsilla,** ae, *f.* Kosename für Frauen der Familie: 1. Liuia Drusilla, geb. 55, mit Tib. Claudius Nero vermählt, der sie 38 dem Cäsar Octavianus überließ. Die ränkevolle Frau beherrschte diesen völlig, nach seinem Tode (14 n. Chr.) verlor sie aber unter Tiberius ihren Einfluss. Sie starb 29 n. Chr. *T*. 2. Julia Drusilla (Tochter von 4.), Schwester und Geliebte des Caligula *T*. *Adi.* **Drūsiānus** 3 (§ 42) des ⟨älteren⟩ Dr.: fossa *T* Canal, der die alte und neue Yssel verband.

Dryas, adis, *f.* (Fw. *δρυάς* von *δρῦς*) Baumnymphe, 'Dryade' *VO*.

Dryas, antis, *acc.* anta, *m.* (*Δρύας*) Vater des Lycurgus, Königs von Thracien, der daher **Dryantiadēs,** ae, *m.* (*Δρυαντιάδης*) 'Sohn des D.' heißt.

Dryopē, ēs, *f.* (*Δρυόπη*) Schwester der Iole (s. u.). Ihr Name (*δρῦς*) gab Anlass zu der Sage, sie sei in einen L o t u s b a u m verwandelt worden *O*.

Dryopes, um, *m.* (*Δρύοπες*) vorhellenisches Volk am Spercheios in Thessalien, das später nach Messenien auswanderte *V*.

Dūbis, is, *m.* j. D o u b s, Fluss in Gallien, auf d. nördl. Jura entspringend (Besançon), mündet in die Saône *CL*.

dubitābilis, e, (dubitare) bezweifelbar, zweifelhaft: si uirtus in me d. esset *O*.

dubitans, tis, *adv.* dubitanter (*adi. isol. PPrA* v. dubitare) zweifelnd: dicere *Ci*, zaudernd, zögernd: non dubitanter pericula adire *Ci*.

dubitātio, ōnis, *f.* (dubitare) Zweifel, Ungewissheit *α*; Bedenken, Unschlüssigkeit, Zaudern, Zögern *β*.

Digitized by Google

| *α* eius uirtus dubitationi locum non dat *Ci* läßt keinen Z. zu; oft sine d., sine ulla dubitatione *Ci* zweifelsohne, ohne allen Z., ganz gewiß. Mit *gen. subi.*: sine cuiusquam aut magistratus aut iudicis dubitatione *Ci* in ea dubitatione omnium *Ci*; mit *gen. obi.*: res tollit omnem dubitationem criminum *Ci* beseitigt jeden Zweifel an..., d. aduentūs legionum *C* an..., iuris *Ci*; dafür auch d. de omnibus rebus *Ci*. Es folgt indir. Fr.: iniecta est hominibus d., quidnam esset actum *Ci*; bei negiertem Satz auch: nulla dubitatio est (relinquitur), quin honore mortui iniuriam sarciamus *Ci* daß (vgl. s. u. dubito). | *β* aestuabat dubitatione *Ci* sine dubitatione *Ci* unbedenklich = nulla interposita dubitatione *C* ohne irgendwie zu zögern. Mit *gen. subi.*: inter dubitationes senatūs *L* und *gen. obi.*: dubitatio damnationis ... quae poterat esse *Ci* Bedenken gegen ...; vgl. d. crucis *Ci* belli *Ci*; auch d. in iudicando *Ci*.

dubĭto, āre, āui, ātus (zu dubius, vgl. *δοιάζω* u. dtsch.:) zweifeln, bezweifeln *α*; schwanken, unentschlossen sein, zögern, zaudern, Bedenken haben *β*. | *α* dubitant, haesitant, reuocant se interdum *Ci* ne dubita; nam uera uides *V*; mit de: possitne de istius improbitate dubitare *Ci* de uirtute tua dubitaui *Ci*; auch passiv (unpersönl.): in quo iudicio non de armis dubitatum esse dicitur *Ci* nihil dubitatum de fide praefecti *T* man habe nie gezweifelt an. Mit pronominalem *acc.*: si uerum est, quod nemo dubitat *V* an uero uos id dubitabitis? *Ci*; daher auch passiv: si quod illorum forte dubitabitur *Ci* wenn ihr daran..., id uero dubitandum est *Ci* muß man bezweifeln. Endlich (selten) mit Subst.: res minime dubitanda *Ci* dicta haud dubitanda *V* ne auctor dubitaretur *T* non dubitatus parens *O* unzweifelhafte. Es folgt indir. Fr.: dubito nunc, quo modo loquar *Ci* nos qualis fuerit Pompeius, dubitabimus? *Ci*. Doppelfrage: fratre magis, dubito, glorier anne uiro *O* ne dubitasse uideretur, uerumne an falsum esset *Ci*. Mit Unterdrückung des ersten Glieds: dubito, an hunc primum ponam *N* ⟨ob einen andern, oder⟩ ob ich ihn nicht; dicht.: an dea sim, dubitor *O* man zweifelt, ⟨ob ich etwas anderes, oder⟩ ob ich eine Göttin sei. Nach negiertem Verbum classisch quin: quin ita sit, non dubitabitis *Ci* nemo dubitat, quin ab eo sit occisus *Ci*; auch in Sätzen negativen Sinnes: dubitare quisquam potest, quin honestius sit...? *Ci*. Unclassisch ist der *acc. c. inf.*: non dubito fore plerosque, qui... *N* neque enim dubitabant hostem Romam uenturum *L*, Beispiele, in denen der Gesammtbegriff n. d. wie ein 'credo' construiert wird. Sehr spät und selten *pass.*: neque dubitabantur praescripta (esse) ei a Tiberio *T*. | *β* timentem multumque dubitantem confirmasti *Ci* quid dubitas? nunc tempus ... poscere currus! *V* fortuna dubitat *L*. Es folgt *Infin.*: dubitabit, credo, gentis barbaras secum adducere *Ci*; auch bei negiertem Satz: hunc occidere non dubitauit *Ci* und in Sätzen negativen Sinns: eos hostis appellare dubitamus? *Ci* dubitabitis illorum exemplum sequi? *Ci*. Doch findet sich (selten) auch hier quin: dubitandum non existimauit, quin ad eos proficisceretur *C*.

dubĭus 3, *adv.* dubiē (zu duo; vgl. *δοιός* = **δοϝιός*, § 10, neben *δύο*, 'Zweifel' neben 'zwei') 'zwiespältig' u. z. *activ* zweifelnd, ungewiß, unsicher; *occ.* unbestimmt, schwankend *α*; *passiv* zweifelhaft, unentschieden; *occ.* bedenklich, mißlich, gefährlich *β*. | *α* retro dubius uestigia Turnus refert *V* ⟨id⟩animum dubium facit *Ci* spemque metumque inter dubii *V* nec dubie *O* haud dubie *L* unbedenklich; dabei steht eigtl. *locat.*: nec sum animi (im Herzen) dubius, quam magnum sit *V*; vgl. dubius sententiae *L*; daher mißverständlich auch mit *gen.*: dubius mentis *O* im Geiste. Aber dubius uitae *O* am Leben verzweifelnd, d. salutis *O* sind obj. Genetive; *occ.* dubius atque haesitans *S* dubius sum, quid faciam *H* d., an transiret *L* d. animi *Cu* unschlüssig, confessus dubie dubieque negans *O*. | *β* dubiae auras *V* unsichere, caelum *V* trüber, d. lux Zwielicht, nox *O* Dämmerung, d. lanugo *O* halb Flaum, halb Bart; dicht.: cena dubia *H* (nach Terenz) ein reiches Mahl, bei dem man nicht weiß, was man zuerst essen soll. Oft von Abstracten: signum dubie dare *Ci* dubio pugnae euentu *Cu* dubio bello *Ci* Marte *V* dubii casus *Ci*; quasi res dubia aut obscura sit *Ci* iuris d. ratio *Ci* opinio d. *Ci* causa aperta minimeque dubia *Ci* dubia consilia *T*; selten von Personen: d. auctor *O* socii *L* unzuverlässige. Oft in Litotes: spes non dubia *Ci* sichere, haud d. mors *V* gewisser, annus haud dubiis consulibus *L* dessen Consuln feststehen, non (nec) dubie *TCu* haud dubie *SLCu* zweifelsohne, unstreitig; *occ.* loca dubia usu *S* dubiis formidolosisque temporibus *Ci* coniunctio secundae dubiaeque fortunae *Ci* dubia pinus *O* das gefährdete Schiff. Und so auch von Kranken: dubius aeger *O* der bedenklich Erkrankte. Bes. oft das n. **dŭbium** zweifelhaft *α*; *subst. isol.* Zweifel *β*; Gefahr *γ*. | *α* ut de istius facto nemini dubium esse possit *Ci* quasi dubium sit aliquid *Ci*. Es folgt indir. Fr.: si esset dubium, petissent necne *Ci*; bei Dicht. als Satzeinschub: Erechtheus iustitiā dubium ualidisne potentior armis *O* von dem man nicht weiß, ob...; bei negiertem Satz quin: dubium nemini est, quin pecuniae positae sint... *Ci*. | *β* Oft: sine dubio *Ci* 'zweifelsohne' = procul dubio *L* beneficium in dubium uocare *Ci* anzweifeln, mihi uenit in dubium tua fides *Ci* wird zweifelhaft, de ciuitate in dubium uenit *Ci* man wird bedenklich in Bezug auf, pro haud dubio habitum est *L* galt als unzweifelhaft. | *γ* bona ... in dubium incertumque reuocare *Ci* fortunas in dubium deuocare *C* gefährden, libertas nostra in dubio est *S* in dubio uitae iacet *O* liegt in Lebensgefahr (krank).

ducātus, ūs, *m.* (durch *ducare von dux) Anführerstelle *L* (vgl. Lw.: 'Dukaten', urspr. Herzogsmünze von Benevent).

ducēni, schlechter **ducentēni**, ae, a (ducenti) je zweihundert: eius aetatis ducena quinquagena milia capitum *L*.

ducentēsimus 3 der zweihundertste, bes. **ducentesima**, ae, *f.* (*sc.* pars) 1/200, als Auctionssteuer von Tiberius eingeführt: ducentesimam in posterum statuit *T* 'führte eine halbprozentige Steuer ein'. Von:

du-centi, ae, a (duo und centum) zweihundert: cum CC talenta tibi dedissent *Ci*; *synecd.* als unbestimmte große Zahl 'tausend': unus leo, ducenti bestiarii *Ci*. Davon:

ducentiens, jünger **ducentiēs** zweihundertmal; bes.: sestertium ducenties *Ci* d. h. 200 × (100.000 Sesterzen), also 20.000.000 Sesterzen.

dūco ⟨altl. **douco**⟩, ere, duxi, ductus (gr. viell. verwandt mit *δεύχω* = *φορτίζω*. In den germ. Sprachen entspricht got. tiuhan, dtsch. ziehen §§ 4, 5). I. ziehen; *occ.* ⟨mit proleptischem Object⟩ 'ziehen' = (ziehend) bilden, schaffen, gestalten, herstellen; *metaph.* 'ziehen' = dehnen,

Digitized by Google

ausziehen, in die Länge ziehen *α*; anziehen, an sich ziehen; *occ.* etwas bekommen, annehmen; *metaph.* 'anziehen' = verlocken, locken, reizen *β*; herausziehen, hervorziehen; *metaph.* (woher ziehen =) herleiten, ableiten *γ*; einziehen u. z. 1. ⟨athmend⟩ in sich ziehen, 2. ⟨trinkend⟩ schlürfen *δ*. II. führen, leiten; *metaph.* leiten, treiben, bewegen, bestimmen *α*; *occ.* 1. herbeiführen, -bringen. 2. ⟨wohin⟩ mitnehmen. 3. ⟨eine Frau als Gattin⟩ heimführen, heiraten. 4. ⟨einen Zug u. dgl.⟩ führen, anführen, veranstalten *β*. Daher (militärisch) 1. ⟨Truppen⟩ führen = marschieren, ziehen lassen. 2. ⟨vom Feldherrn selbst⟩ marschieren, ziehen, rücken. 3. führen = an der Spitze marschieren. 4. anführen = befehligen, commandieren *γ*. III. (Wie *ἡγεῖσθαι*) glauben, meinen, für ... halten, ansehen, schätzen *α*; *occ.* 1. schätzen, berechnen. 2. (rationem rei d.) Rücksicht auf ... nehmen, etwas in Betracht (in Rechnung) ziehen *β*. ‖ I *α* ⟨Iason boues⟩ cogit aratrum ducere *O* sacra pilentis per urbem d. *V* quā uix singuli carri ducerentur *C* sich ziehen ließen = fahren konnten, ducebam retia ducentia pisces *O* sidera crinem ducunt *V* ziehen nach, hinter sich her, subtemen ductum inter stamina *O* durchgezogen; os *Ci* uultum ad suspiria, ad fastidia d. *O* verziehen; *occ.* 1. Vom Spinnen: stamina, fila duc. *O* Fäden ziehen; daher mit bekannter Metapher: forte epos ducit *H* 'spinnt' ein Heldengedicht, carmina ducere *O* wir: 'schmiedet' Verse. Vom Ziehen eines Leinenfadens (lineam = Linie ducere) weiterhin: orbem ducere *O* Kreis beschreiben, litteram in puluere d. *O* flamma apicem duxit *O* lief in eine fadenförmige Spitze aus, alapam (colaphum) ei duxit *Ph* 'zog ihm eine übers Gesicht', gab ihm eine Maulschelle. 2. Vom Strecken des Metalls: alii thoraces aēnos aut leuis ocreas lento ducunt argento *V*; katachrestisch auch: ducunt de marmore uultus *V*. 3. ⟨geradlinige Bauten⟩ aufführen = 'ziehen': fossam ducere *C* parietem *Ci* murum *L* uallum *C* uiam d. *L* Straße ziehen, arcum ducere *O*. *metaph.* longas uoces in fletum d. *V* von langgezogenen Tönen. Daher: bellum ducere *Ci V N* in die Länge ziehen, verschleppen = tempus ducere *Ci N* amores in longum ducere *V* seine Sehnsucht hinhalten, uitam per extrema *V* animam d. *L* sein Leben hinschleppen = horas flendo d. *V*; eum die ex die d. *C* ihn hinhalten. Auch ohne Nebenbedeutung: uitam longius d. *VO* verlängern, noctem ludo d. *V* die lange Nacht zubringen mit ..., aetatem in litteris d. *Ci* 'zubringen'. ‖ *β* frena manu ducere *O*. Daher remos d. *O* = führen, (aeūs) bracchia ducens *V* spannen, alterna bracchia ducens *O* abwechselnd anziehen (und ausstrecken) = schwimmen; *occ.* ducit unda colorem *V Cu* färbt sich, pallorem d. *O* formam d. *O* rimam duxerat paries *O* cānentem plumā duxisse senectam *V* das Grau des Alters bekommen; *metaph.* ⟨Orpheus⟩ dum carmine siluas et saxa ducit *O* ducite ab urbe domum, mea carmina, ducite Daphnin *V* errore duci *Ci* pocula ducentia somnos *HO* mater imagine tauri ducta est *O* verlockt, fabellarum auditione duci *Ci* angezogen werden. ‖ *γ* Oft mit Angabe des Ausgangspunktes (*abl.*): ferrum uaginā d. *O*; bildl.: anhelitus d. *O* suspiria pectore d. *O* aufseufzen = gemitus de (ab *O*) imo pectore *V* aus der Tiefe der Brust hervorholen. Absolut: ducto mucrone *V* mit gezücktem Dolch; daher sortes ducere *V Ci* (aus der Urne) 'ziehen'; vgl. sacerdos sorte ductus *V* ausgelost; *metaph.* riuulus ductus a capite accusationis *Ci* genus Olympo d. *V* recordati Teucros a sanguine Teucri ducere principium *O* originem *H* ortūs ab Elide *O* generis primordia ex aliis *O* ab eundo nomen Iani est ductum *Ci* ab eodem uerbo ducitur oratio *Ci* 'wird hergeholt' = geht aus von, beginnt mit, unde hoc mendacium ductum est? *Ci* hergeholt. ‖ *δ* 1. spiritum quem ducimus *Ci* neque habet quas ducat spiritus auras *O* athembare, frigus ab umbra d. *O* schattige Kühle einathmen. Dicht.: somnos ducere *V* Ruhe einathmen, schlummern. 2. pocula Lesbii d. *H* nectaris sucos d. *O*; mit metonymischem Object: puer ducens (ubera) *O* der an den Brüsten 'zieht' (saugt). ‖ II *α* ante se uinctum regem agebat, ut si feram bestiam captam duceret *N* loro equum d. *N* ducente deo *V* unter Führung ..., nullo ducente *O* ohne Führer. Meist mit Angabe des Wohin?: manu eum ad limina, in tecta *V* qui hospites ad ea, quae uisenda sunt, ducunt *Ci* die Fremdenführer, und so: eum in ius d. *L* vor Gericht bringen, in carcerem (uincula) *L* abführen, cum ad mortem (supplicium) duceretur *N* filios ad necem d. *Ci* zum Tode führen. So auch allein: cum duceretur *Cu* 'abgeführt wurde'. Seltener Woher?: quadrupedes praesepibus (*abl.*) *O* wegführen, eum hinc domum *Ci*; *metaph.* uia ducit ad undas *OVL* führt, iter ducit ad urbem *O* aquam in urbem ducere *LCi* 'leiten', uentre duci *H* sich leiten lassen. So auch: quo quemque ducebat (trieb) spes *Cu* uoluntas *Ci*; me ad credendum tua ducit oratio *Ci* ciues gloriā et laude ducuntur *Ci* lassen sich leiten, rerum ordine ducor *O* will mich leiten lassen. Sehr oft *PPP* mit *abl.* causae: amore ductus *N* caritate patriae ductus *N* suspicione ducti *N* studio philosophiae ductus *N* eigtl. geleitet (bestimmt) von ...; aber deutsch meist unübersetzt: aus Liebe (Argwohn, Neigung zu ..). ‖ *β* 1. equum duci iubet *V* duo pecudes *V*; bildl.: (lucifer) ducit diem *V* (sidera) ducunt noctem *V*. 2. in Hispaniam secum duxit filium *N* mulierculas secum in castra *Ci* uxorem in conuiuium ducere *N* capellam d. *V* mihi ducendus est comes *H* uellem, me duxisses *O*; duxit sua praemia uictor *O* iube dona (me) ducere *V* laſs mich mitnehmen, quos Mincius ducebat in aequora pinū *V* die der Fluſs mit hinausführte, non duco in hac ratione eos oratores *Ci* führe nicht mit auf = ziehe nicht in Betracht. 3. qui eius sororem in matrimonium duxit *Ci* duxit C. Albini filiam *Ci* duxit uxorem (führte als Frau heim) eius filiam *Ci*; vgl. ex plebe ducere *L* eine Plebeierin heiraten, tibi ducitur uxor *V* wird dir zugeführt, datur ducenda (als Braut) Lauinia Teucris *V* qui ducit *O* der Bräutigam. 4. pompas ad delubra ducere *VO* huic ... funus ducitur *Ci* tum tristia funera ducunt *V* exsequias d. *Cu* dryades festas duxere choreas *H*; vgl. choros ducere *H* den Reihen führen = tanzen. ‖ *γ* So ganz bes.: 1. Epaminondas exercitum duxit in Peloponnesum aduersus Lacedaemonios *N* in Galliam mutilatum duxit exercitum *Ci* uestros nautas contra Carthaginem duxit Scipio *Ci* naues ex Syria in Asiam ducere iussus erat *N* cohortes ad munitiones d. *Ci*. 2. (Absolut gebraucht wie bei den griechischen Historikern *ἐλαύνειν*:) inde profectus Hannibal ad Hiberum ducit *L*, vgl. *μὴ ὁ Κῦρος ἐλάσῃ ἐπὶ Σάρδις Herodot*; inde Fabius ad hostem ducit *L*. 3. pars equitum ducebant *T* marschierten an der Tête, agmen ducere (Gegs. claudere) *Cu* den Vortrab bilden, legiones expeditas d. *C* an der Spitze marschieren laſſen. 4. imperator (als Feldherr) exercitus duxerat *N* d. Rutulos, aciem, turmas *V* L. Catilina ducit exercitum hostium *Ci* pri-

Digitized by Google

mum pilum ad Caesarem duxit *C* commandierte den erſten Manipel der Triarier in einer von Cäſars Legionen, ordinem ducere *Ci* (als Centurio) eine Centurie befehligen. Daher: qui familiam ducit *Ci* wer der erſte in ... iſt. | **III** *α* Der Sprachgebrauch, deſſen hier Erwähnung geſchieht, iſt nicht urlateiniſch. Noch Vergil mußte ihn ſeinen Leſern VI. 690 exegetiſch umſchreiben: sic equidem ducebam animo rebarque futurum. Erſt ſpäter X. 669: tanton me crimine dignum duxisti? gebrauchte er die Formel direct. Sie iſt dem gr. ἡγεῖσθαι nachgeſchaffen. Mit prädicativer Beſtimmung, activ mit dopp. *acc.*: repulsam tuam duxerunt triumphum suum *Ci* Siculos non duxit homines *Ci* id optimum d. *Cu* omnia pericula leuia duxerunt *Ci*; paſſ. mit dopp. *nom.*: poenā ille dignus ducitur *N* wird für ſtrafwürdig gehalten. Andere Formen: quod nefas esse duceret *N* (*acc. c. inf.*), nihil eum efficere non posse ducebant *N* glaubten, er könne alles leiſten. Mit *praed. gen.*: ⟨id⟩ continentis debet duci *N* muſs als Genügſamkeit gelten, rem parui (pluris) d. *Ci* gering (hoher) achten. Mit Präpoſitionalausdrücken: rem pro nihilo d. *Ci* eos loco adfinium d. *T* eum in numero hostium (numero deorum) ducere *C* unter ... zählen. In die Formel 'id mihi honori est' eingeführt: aliquid laudi (despicatui *Ci*) ducere *N* etwas für rühmlich (verächtlich) halten. | *β* 1. quoniam nonaginta milia medimnum duximus *Ci*. 2. cum officii rationem duci conueniret *Ci* rationem sui commodi ducere *Ci* den eigenen Vortheil ins Auge faſſen, qui non tam caeli rationem, quam caelati argenti duceret *Ci* auf ... denken, debere eum suam rationem ducere *Ci* er müſſe auf ſich ſelbſt ſehen.

ducto, āre, āui (*frequ.* von ducere) beſtändig führen: exercitum per saltuosa loca d. *S* Valens exercitum ipse ductauerat *T* anführen, commandieren; vgl. equites in exercitu d. *S*.

ductor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. ducere) Führer *α*; Anführer *β*. | *α* d. itineris huius *L*. | *β* multis in bellis uersatus ductor *Ci* d. classis *V* d. ordinum *L* Hauptmann, apum *V* Weiſel.

ductus, ūs, *m.* (ducere) Führung, Leitung. Beſ. d. oris *Ci* Geſichtszüge, aquae ductus *Ci* 'Aquäduct', Waſſerleitung; daher muri ductus *Ci* das Ziehen (= Aufführen) einer Mauer; *occ.* Anführung, Commando: rem optime suo ductu gerere *Ci*; suo ductu et imperio *Ci* imperioque *Cu*; Pompei ductus *Ci*.

dū-dum (ſtatt *diū-dum) eigtl. '⟨es iſt⟩ lange her, ſeit', alſo: langher, lange, längſt *α*; *occ.* vor einer Weile, vorher, früher, jüngſt *β*. | *α* Meiſt mit iam verbunden: quod te iamdudum hortor *Ci* dixi iamdudum *Ci* ea, quam iamdudum tractamus, stabilitas amicitiae *Ci*; auch in Heiſcheſätzen: iamdudum sumite poenas *V* nehmt ſofort Rache (ihr ſollt ſchon längſt R. n.). Seltener mit quam: quamdudum (ſeit wie lange) nihil habeo, quod ad te scribam *Ci*. | *β* me quem dudum ⟨nihil⟩ monebat, nunc terrent auras *V* haud talia dudum dicta dabas *Ci*.

duellum, i, *n.* (vgl. Fw. 'Duell') alte Form für bellum ⟨in Formeln bei *Ci* u. *L*, als geſuchter Aufputz bei Dicht.⟩: domi duellique (als allitterierende Formel!) *L* Graecia barbariae lento collisa duello *H*. Davon:

Duillius, älter **Duel[l]ius** 3 Name einer gens, bekannt durch C. Duilius, der 261 den erſten Seeſieg erfocht (columna rostrata!) *L*.

duim, duis, duit Optativ zu dare, vgl. s. u. do.

dulcēdo, dinis, *f.* (durch *dulcēre 'ſüß ſein' von dulcis) Süßigkeit *α*; *metaph.* Lieblichkeit, Annehmlichkeit, Wonne *β*; *occ.* Reiz, Kitzel, Luſt *γ*. | *α* d. frugum *L*. | *β* dulcedine gloriae commoti *Ci* d. agrariae legis *L* d. linguae, uocis *O* 'ſüße' Stimme, sensus dulcedine perfusi *Ci*. | *γ* naturā bona dulcedine hac carent *Ci* perpotandi insana d. *Cu* praedandi d. *L* creandi *L*.

dulcesco, ere (*incoh.* zu *dulcēre von dulcis) ſüß werden: (uua) maturata dulcescit *Ci*.

dulciculus 3 (*demin.* v. dulcis) ſüßlich, ziemlich ſüß: potio *Ci*.

dulcis, e (verwandt mit γλυκύς, vgl. δεῦχος = γλεῦχος) ſüß *α*; *metaph.* angenehm, lieblich *β*; lieb, geliebt, liebevoll *γ*. | *α* sentit dulcia et amara *Ci* maturā dulcior nuā *O*; beſ. fons aquae dulcis *Ci* 'Süßwaſſer', uinum d. *H* nicht herber, d. oliuum *H* friſches, nicht ranziges. Durch *Enallage*: d. sapor *H*; *subst. isol.*: roganti dulce dedit *O* ſüßen Trank. | *β* nihil est uictoriā dulcius *Ci* libertas, quae dulcissima est *Ci* d. somnus *V* quies *O* d. sonus *H* nomen dulce *Ci* nomen dulce auditu *L* ſüß zu hören; *adv.* dulciter: quae sensus dulciter mouet *Ci*; dicht. *acc. sg. n.* adverbiell: dulce ridentem Lalagen amabo *H* (καὶ γελαίσας ἱμερ' ἐν *Sappho*). | *γ* cui patriae solum d. est atque iucundum *Ci* quid dulcius, quam ... liberi? *Ci* d. amicus *H*; daher in der Anrede: dulcissime rerum *H* 'Liebſter auf Erden'.

Dulgubnii, ōrum, *m.* germaniſches Volk um den Fluſs Aller *T*.

Dulichium, ii, *n.* (Δουλίχιον *demin.* v. δόλιχος, alſo die 'kleine langgeſtreckte') einſtens Inſel an der acarnaniſchen Südküſte der Achelousmündung vorgelagert, jetzt eine Nehrung. Der Sage nach zum Reiche des Odyſſeus gehörig. Daher *adi.* **Dulichius** 3 von D.: dux *O* = Odyſſeus, rates *V* des Od.

dum (Wahrſch. mit gr. δήν *δέαν verwandt). Es findet ſich I. adverbiell (enclitiſch) nach anderen Partikeln: noch *α*; nach Imperativen: einmal, doch *β*. II. coniunctionell (in Temporalſätzen) 1. während, indem. 2. ſolange als. 3. ſolange bis *α*; (ſcheinbar als Condicionalpartikel) wenn nur, wofern nur, nur daſs *β*. | **I** Die Grundbdtg. zeigt vornehmlich interdum 'zuweilen', das abgeſchwächte 'noch' tritt hervor in den Verbindungen: | *α* nondum Ilium et arces ... steterant *V* 'noch nicht' (= haud dum *L*). Mit copulativer Conjunction: neque dum (necdum *L*) finis auctor demonstrauerat *Ci* und noch nicht. Vgl. nixdum dimidium dixeram *Terentius* kaum noch; qui nihildum etiam istius modi suspicabantur *Ci* noch nichts. Dafür: nullus-(a, um)dum bei *L*. Über nēdum 'geſchweige daſs' ... vgl. s. u. | *β* Beſonders in den Formeln: agedum, conferte nunc illius uitā uitam P. Sullae *Ci* mittite agedum legatos *L* agitedum *L* eigtl. 'thu's doch!' = wohlan denn!; iteradum eadem ista mihi *Ci* wiederhol einmal! | **II** *α* dum verbindet gleichzeitige Handlungen (1. 2.) in Haupt- und Nebenſatz. Hier ſteht Indicativ; ſelbſtverſtändlich muſs in oratio obliqua oder ſonſt innerlich abhängigen Sätzen Conjunctiv eintreten. I. In der Bdtg. während bezeichnet dum bloß die Gleichzeitigkeit zweier Handlungen: dum tu sectaris apros, ego retia seruo *O*. Bei der Erzählung vergangener Handlungen ſteht daher in beiden Sätzen *praes. hist.*: dum haec apud Hellespontum geruntur, Perdiccas interficitur *N*. Im

Digitized by Google

Hauptſatz kann aber auch das Präteritum eintreten: dum ea Romani consultant, iam Saguntum oppugnabatur *L*, dum ea conferuntur, hominum milia sex ad Rhenum contenderunt. Mit dem *Indic. Impf.* findet ſich dum claſſiſch nur zur Angabe wiederholter und zuſtändlicher Verhältniſſe: dum Sulla in aliis rebus („immer wieder") erat occupatus, erant, qui suis uulneribus mederentur *Ci*. Seit *Livius* tritt (nach Analogie anderer Zeitpartikeln) auch *ind.* u. *coni. Impf.* in hiſtoriſchen Fällen ein: dum ea in Samnio gerebantur (gererentur). Romanis in Etruria bellum concitur *L*. Mit *Ind. Perf.* iſt dum erzählend: dum imperium munire studuit, nulli pepercit *N* Murena, dum haec conatus est, uenit in periculum, ne ... *Ci*. In der Abhängigkeit *coni.*: eius pontis, dum ipse abesset ('während er ... wäre', Gedanke des Darius) custodes reliquit Graecos *N* dixisti, dum eius meritum extollerem, me lapidem uenerari *Ci*. 2. In der Bdtg. 'ſolange — als' drückt dum die Gleichdauer zweier Handlungen aus: dum ciuitas erit, iudicia fient *Ci* dum res sinit, tua corrige uota *O* hoc feci, dum licuit *Ci* Lacedaemonii fortes fuerunt, dum Lycurgi leges uigebant *Ci*. Dicht.: dum loquor, amplexa est terra artus *O* = nicht länger, als ich's erzähle. 3. Wenn dum nachläufige Ereigniſſe einleitet, hat es die Bdtg. 'bis', 'ſolange bis'. Hier ſind zwei Fälle denkbar. Die Bdg. iſt erſtens lediglich temporal (indicativus): pasce capellas, dum redeo *V* mansit in condicione, dum iudices reiecti sunt *Ci*. Mit *Praes. hist.*: dum uenit (kam), ... cantat auenis *O*. Vgl. moenia ponet, tertia dum Latio regnantem uiderit aetas *V* erblickt haben wird. Zweitens kann die Bdg. final gedacht ſein (coniunctiuus): multa bello passus (est), dum conderet urbem *V* bis er (wie er beabſichtigte) gründete; ille deam sermone tenebat, dum fugerent nymphae *O* bis (und damit) ſie flöhen, (bestiae pullos custodiunt) usque ad eum finem, dum possint se ipsi defendere *Ci*. | β In der Bdg. mit einem *coni. optatiuus* erhält dum (öfter dummodo) die Bdtg. von 'wenn nur'. Vgl.: oderint, dum metuant *Accius* omnia honesta neglegunt, dummodo potentiam consequantur *Ci*. Negativ: unum elige, dum ne sit in omnibus unus *O* dum ne propius admoueret *Ci*. Ohne Verbum: ut quālibet — dummodo tolerabili — condicione transigeret *Ci*.

dūmētum, i, *n.* (dumus) Dickicht, Hecke, Geſtrüpp, Gebüſch: pastor quaerit dumeta Siluani *H* uepres et dumeta *Ci*; bildl.: cur ⟨orationem⟩ in Stoicorum dumeta compellimus? *Ci* in das Geſtrüpp ſtoiſcher Erörterungen.

dum-modo (*Ixpt.* § 32) s. u. dum II β.

Dumnorīx, rigis, *m.* Äduer, Bruder des Diviciacus *C*.

dūmōsus 3 (dumus) bebuſcht, buſchig, bewachſen: rupes, montes *V* saxa *O*.

dum-taxat (*Ixpt.* § 32) in älteſter Zeit noch getrennt: eum qui uolet magistratus multare, dum minore parte familias taxat, liceto Inſchrift, d. h. wenn einen der Magiſtrat ſtrafen will, ſo ſei das erlaubt, ſolange er unter dem halben Vermögen ⟨die Strafe nämlich⟩ abſchätzt. Es bezeichnet alſo dumtaxat eigtl. das Strafmaximum. *Metaph.* (aus dem Curialſtil übertragen) genau genommen, richtig geſchätzt, recht betrachtet α; *occ.* nur, lediglich, bloß β; wenigſtens, wenn auch nur γ; nämlich, ſelbſtverſtändlich δ. | α nos animo d. t. uigemus *Ci* in tuo d. t. periculo *Ci*. | β consules potestatem habent dumtaxat annuam *Ci* peditatu d. t. ad speciem utitur *Ci* nec animum d. t. fidelem praestitit, sed omnibus bellis interfuit *L*. | γ inferiorem esse se patitur d. t. usque eo, ne ... *Ci* cum is inimicus spiritu d. t. uiueret *Ci* minus me commouit hominis auctoritas in hoc uno genere dumtaxat, nam in ceteris egregie commouit *Ci*. | δ non alia ratio iuris in hoc genere d. t. *Ci* exceptis d. t. iis gentibus, quae ... *T*.

dūmus, i, *m.* Gebüſch, Buſch: aspera dumis rura *V* Galli per dumos aderant *V* silua horrida dumis *V* columella non multum e dumis exstans *Ci*.

duo, duae, duo (gr. *δύο*, dtſch. 'zween, zwo, zwei' § 8) zwei α; *occ.* die beiden, die zwei genannten β. | α adjectiviſch: duo milia nummūm *Ci*; *subst. m.* duos esse corruptos pecunia *Ci*; auch *n.* duo modo haec opto *Ci* die zwei Dinge. Da das Wort eigtl. ein Dual iſt, ſo iſt die ältere Form des *acc. m.* duo; vgl. si duo praeterea tulisset terra uiros *V* negabas fas esse duo consules esse ... inimicos rei publicae *Ci*; jambiſch (vgl. *δύω* = *δύο*): craterasque duō statuam *V*. Analogiſch ⟨aber gewöhnlich⟩ nach den Pluralien: duōs, duōrum; älter duum (*δυοῖν*) *S*. | β Assaracique duo ... *V* cum duobus Rosciis *Ci*.

NB. Der iſolierte Nominativ des *n.* duo erſtarrt in den durch Subtraction gebildeten Zahlen: duo-deuiginti 18, duo-de-trigiuta 28 u. ſ. w., zu denen ſich auch *Ordinalia* finden: duo-de-quadragesimus, duode-tricesimus u. ſ. w., ſowie *Multiplicativa*: duode-tricies. Erſt ſehr ſpät findet ſich: annis MC et duobus de uiginti bei *Eutrop*; aber dies iſt gelehrte Reflexion.

duodeciēns, jünger ... es zwölfmal; aber HS duodeciens *Ci* = 1 200000 Seſterzen. Von:

duo-decim (2 + 10) zwölf; vgl. gr. *δώ-δεκα* (*δυώδεκα Hom.*), beſ. oft XII tabulae *Ci* das römiſche Landrecht der Decemvirn. Davon:

duodecimus 3 der zwölfte: legio d. *C*, und:

duo-dēni, ae, a je zwölf: duodena in singulos homines iugera *Ci* per duodena regit mundi sol aureus astra *V* ⟨jährlich⟩ durch die 12 Zeichen des Thierkreiſes.

duo-et-uīcēsimus 3 der zweiundzwanzigſte: legio *T*. Daher **duoetuicēsimāni**, orum, *m.* 'Zweiundzwanziger', Soldaten der 22. Legion *T*.

du-plex, plicis, *adv.* dupliciter (vgl. *δι-πλαξ*; duo ... plicare) doppelt gefaltet, doppelt zuſammenlegbar oder zuſammengelegt α. Mit Begriffsſchwächung des Grundwortes: doppelt, zwiefach; dicht.: beide β; *occ.* zweideutig, doppelzüngig, falſch γ. | α duplices tabellae *O* ein Diptychon ⟨aus zwei Blättern, auch im Wortſpiel mit γ⟩, cum duplice (ſonſt *abl.* duplici) ficu *H* geſpalten und getrocknet: 'Kletzen', duplici amiculo circumdatus *N* ein Kleid, das doppelt um den Leib geſchlagen werden kann; vgl. d. amictus *Ci* pannus *H*. | β reliqua pars orationis duplex *Ci* zerfällt in zwei Theile, opinio fuit duplex *Ci* 'getheilt', duplicem fossam ... duxit *C* zwei Gräben, einen Doppelgraben, duplici dentalia dorso *V* duplex rei p. dedecus *Ci* dupliciter homines deiciuntur *Ci*; beſ. ſpät im Sinne von duplus: Milites duplici frumento donati *L* mit doppeltem Maß von ...; *subst. isol.*: duplex centurioni dedit *L* 'das Doppelte, doppelt ſo viel'; dicht.: duplices tendens ad sidera palmas *V*. | γ cursus duplicis ... Vlixei *H*; vgl. uos (tabellas) rebus duplices

Digitized by Google

pro nomine sensi *O* habe euch falſch erfunden; vgl. *α*. Davon:

duplicārius 3 'mit doppelter Ration': duplicarii dicti, quibus ob uirtutem duplicia cibaria ut darentur institutum *Varro L* überſetzbar etwa mit 'Gefreite'.

duplico, are, āui, ātus (duplex) I. 'zwiefach zuſammenfalten'; nur *metaph.* zuſammenbiegen, brechen, krümmen. II. Mit verblaßtem Grundwort: verdoppeln; *occ.* zuſammenſetzen; *metaph.* vergrößern, vermehren. | **I** hasta duplicat uirum transfixa dolore *V* der Mann knickt aus Schmerz zuſammen, duplicataque uulnere caeco est *O* duplicato poplite *V* mit gebogenem Knie. | **II** hastae modum duplicauit *N* d. numerum dierum, mercedem, supplicationem *Ci* copias, exercitum *L* eius diei iter *C* mors Vitellii duplicauerat bellum *T* hatte einen doppelten Krieg erregt; *occ.* facilior ad uerba duplicanda Graecus sermo *L*; *metaph.* sol crescentes decedens duplicat umbras *V* duplicatā gloriā discedere *Ci* duplicataque noctis imago est *O* duplicata nimbo flumina *O* geſchwellte.

du-plus 3 (zu duo nach *δισλοῦς*, dialectiſch *διπλός* § 38) zweifach, Lw. doppelt = noch einmal ſo viel: dupla et tripla interualla *Ci* d. pecunia *L*; ſehr oft *subst. isol.* **duplum,** i, *n.* das Doppelte: nec in quadruplum darent, sed in duplum *Ci* doppelte Betrag, poena dupli *Ci* populo in duplum praediis cauere *T* in doppelter Höhe des Betrages.

du-pondius 3 (duo asses pondo) zwei Aß ſchwer. Daher *subst. isol.* **dupondius,** ii, *m.* (*sc.* nummus) ein Zweiaßſtück, zwei Aß: si d. tuus ageretur *Ci*.

dūrābilis, e (durare) ausdauernd, dauerhaft *O*.

dūrē und **dūriter** s. u. durus.

dūresco, ere, dūrui (*Incoh.* zu dūrēre hart ſein, von durus) hart werden: limus ut hic duresci *V* campus duresci frigoribus *Ci* gefriert, situ *V* ſetzt ſich.

duritia, ae, ſelten **dūritiēs,** ēi, *f.* (durus) hartes Vorgehen, Härte, Strenge *α*; *occ.* 1. harte = ſtrenge Lebensweiſe, Abhärtung. 2. Härte = Druck, Beſchwerde *β*; rein abſtract: das Hartſein, die Härte *γ*. | *α* an ego tantam animi duritiem habere possim? *Ci* d. ueterum *T* duritiā ferrum ut superes *O*. | *β* 1. sic duritiae se dedit, ut parcimoniā omnes uinceret Lacedaemonios *N* duritiae et patientiae insuescere *T* körperliche und geiſtige Abhärtung, labori et duritiae studere *C*. 2. d. imperii, caeli militiaeque *T*. | *γ* duritiam capiunt . . . curalia *O* verhärten, werden hart an der Luft.

duro, āre, āui, ātus (v. durus, dtſch. Lw. 'dauern') I. *trans.* härten, hart machen; *occ.* austrocknen, dörren, röſten *α*; *metaph.* abhärten; *occ.* abſtumpfen *β*. II. *intrans.* hart werden, trocken werden *α*; *metaph.* ſich verhärten *β*. III. (in Folge der Härte:) ausdauern, aushalten *α*; *occ.* ſich halten, dauern, währen, beſtehen, bleiben *β*. | **I** *α* hastae igne duratae *Cu* caementa calce d. *L* zu einer feſten Maſſe machen, pellem cortice *O* zu hartem Leder machen, lactem coagula durant *O* bringen zum Gerinnen, duratus frigore pontus *O* gefrorener, duratae squamae *O* harte. Dicht.: aerea saecula durauit Iuppiter ferro *H* machte zu hartem Eiſen, ossa in scopulos *O* zu harten Klippen . . .; *occ.* pisces sole durati *Cu* uuam fumo d. *H* Cererem in foco *O* backen. | *β* exercitus duratus omnium rerum patientiā *L* durati usu armorum *L* hoc se labore durant *C*; *occ.* tot subacti ac durati bellis *L* d. ingenia *Cu* ad omne facinus duratus *T* unempfindlich in Bezug auf . . . | **II** *α* tum durare solum coepit *V*. | *β* in nullius unquam necem durauit *T* gieng in ſeiner Härte nie ſo weit . . ., usque ad caedem duratura odia . . *T*. | **III** *α* Zunächſt *intrans.* durate et uosmet rebus seruate secundis *V* in opere sub pellibus d. *L* in eodem habitu corporis durare *Cu*. Daher: unam hiemem in castris d. *L* einen Winter lang; vgl. diem, horam d. *H* einen Tag lang; endlich *trans.*: uix durare carinae possunt aequor *H* ertragen, quemuis durare laborem *V*. | *β* qualis Troiā durante manebam *O* ⟨arbores⟩ durant in tanto terrae rigore *Cu* ⟨uinum⟩ durat per annos *V* hält ſich, qui ⟨homines⟩ ad nostram aetatem durauerunt *T* lebten, ⟨res Romana⟩ . . . hominis aetatem duratura erat *L* hätte ein Menſchenalter gedauert, durant colles *T* ziehen ſich andauernd fort.

Durocortorum, i, *n.* Hauptſtadt der Remi in Gallien, daher (§ 30) j. Rheims (aus dem Locativ Remis), 150 km nö. v. Paris *C*.

dūrus 3, *adv.* durē und vorcl. dūriter (vgl. *δόρυ, δοῦρα, δουρατέος*) I. holzig *α*; *metaph.* hart *β*; hölzern, ungefüge, ſteif *γ*. II. (Von Perſonen und Sachen:) abgehärtet, ſtark, ausdauernd *α*; hölzern, ungeſchliffen, roh *β*; 'dickhäutig', unverſchämt *γ*; enthaltſam, ſparſam *δ*; ſtreng, gefühllos, hartherzig *ε*. III. (Von Sachen u. Zuſtänden) rauh, ſtreng *α*; hart, läſtig, beſchwerlich, mühſam; *occ.* 1. ungünſtig. 2. gefährlich *β*. | **I** *α* Die holzigen Theile des Weinſtocks heißen: **dūrum,** i, *n.* *Columella*; *occ.* durus sapor *V* herber, holziger G. | *β* annona facta erat durior *Ci* durior oris equus *O* hartmäulig, dura aluus *H* Hartleibigkeit. | *γ* Calamidis signa dura, sed molliora quam Canachi *Ci* posita durissimus *Ci*; mit Exegeſe: durus componere uersus *H* hölzern im Versbau, durum uocis genus *Ci* ſchwerfällig . . ., durum uerbum 'beatitudo' *Ci*. | **II** *α* Dardanidae duri! *V* fortes et duri Spartiatae *Ci* Ligures d. *Ci* o dura messorum ilia *H*. | *β* (Marius) qui durior ad haec studia uidebatur *Ci* Stoici duriores et oratione et moribus *Ci* ut uitā sic doctrinā durus, incultus, horridus *Ci* ne quid durum et rusticum sit *Ci* hölzern und bäuriſch; dicht.: d. cothurnus *O* die epiſche Poeſie (gegenüber der lyriſchen), ducunt duras . . . choreas *O* durius incedit *O* pleraque dure dicere *H*. | *γ* duri puer oris et audax *O* mihi uidetur ore durissimo esse *Ci*. | *δ* durus nimis attentusque uideris *H* homo durus ac priscus *Ci* pater uehemens atque durus *Ci*. | *ε* d. Ulixes *O* d. miles *O* d. iudex *Ci* senex d. *Ci* dura natio est *Ci* ipsis (creditoribus) durior inuentus est *C* durus in plebem ordo *Ci*. *Enallage*: ligonibus duris humum exhauriebat *H* ſie grub gefühllos mit dem Karſt . . ., sponsos potuere duro perdere ferro *H* erbarmungslos mit d. E. tödten, d. cautes *V*. Vgl. animus d. *Ci*. | **III** *α* durissima quidem hieme *Ci* d. anni tempus *Ci* d. tempestas *C* durae glebae *V* rauher Boden, plaga dura cultu *L* ſchwer zu bebauen. | *β* durum hoc fortasse uidetur *Ci* durum est (ein hartes Stück Arbeit) contendere cum uictore *H* exercitūs durissima conquisitio *Ci* drückende, durissimae leges *Ci* siccis omnia dura deus proposuit *H* alle Mühſal auferlegt, d. labor *V* dolor, cura *V* durae uiae *O* si quid erat durius *C* 'wenn es hart hergieng'; *occ.* 1. duriores condiciones *Ci* dura . . . Fortuna *Ci* ualetudo *H* res durae *O* Unglück, durior locus dicendi *Ci* d. initium adolescentiae *N*. 2. haec durissima rei p. tempora *Ci*.

duum-uir, i, *m.* der urſpr. Plural duo uiri 'zwei Männer', meiſt II uiri geſchrieben, erforderte bei der Sin-

Digitized by Google

gularbildung einen partitiven Genetiv duum uir ‘einer der zwei ⟨Männer⟩’. Da dieſe Formel ſich zu einem Worte ſchloſs (§ 32), wurde analogiſch (§ 44) auch ein neuer Plur. duumuiri, ōrum gebildet: die Zweiercommiſſion, die Zweimänner. Solche Commiſſionen waren: *α.* II uiri perduellionis *CiL* Unterſuchungsrichter auf Hochverrath; *β.* II uiri sacrorum *L* älteſte Aufſichtscommiſſion über die ſibylliniſchen Bücher, ſpäter X uiri, XV uiri; *γ.* II uiri aedi faciendae *L* Tempelbaucommiſſion; *δ.* II uiri nauales *L* zur Ausrüſtung der Flotte. *ε.* Außerhalb Roms in den Municipien: II uiri iuri dicundo *Ci* die Landſtadtbürgermeiſter (den Conſuln ähnlich).

dux, ducis, *mf.* (ducere) Führer, Führerin; *metaph.* Leiter, Anleiter *α*; *occ.* 1. Anführer. 2. Führer, Feldherr. 3. Kaiſer, Fürſt *β*. ‖ *α* d. locorum *L* uiae *Cu* itineris *Ci* dare ducem eunti *O*; *metaph.* dux seditionis *Ci* Rädelsführer, dux femina facti *V* ducibus Camenis *O* duce naturā *Ci* unter der Führung, diis ducibus *Ci* ad rem gerendam habere rationem ducem *Ci*. ‖ *β* 1. (aries) d. gregis, pecoris *O* (taurus) d. armenti *O* (Iuppiter) dux superūm *V* Cloelia uirgo dux agminis *L* dux regit examen *H*. 2. princeps latronum duxque *Ci* praedonum dux *Ci* exercitus sine duce *Ci* relicta ab duce classis *Ci* Teucro duce et auspice *H* unter Teucers Führung = eo duce Mardonius erat fugatus *N*. 3. tum sic iocata est tanti maiestas ducis *Ph*; vgl. Fw. ‘Doge’.

Dymās, antis, *m.* (*Δύμας*) Vater der Hecuba, die daher **Dymantis**, idis, *f.* heißt *O*.

Dyme, ēs und **Dymae**, ārum, *f.* (*Δύμη*) Stadt in Achaia am Buſen von Patras *L*; *adi.* **Dymaeus** 3 (*Δυμαῖος*) von D.: ager *L*; *subst.* **Dymaei**, ōrum, *m.* Einwohner v. D.

dynastēs, ae, *m.* (Fw. *δυνάστης*) Machthaber, Vaſallenfürſt: Thuys d. Paphlagoniae *N* reges ac (die ihnen unterſtehenden) dynastae *N*.

Dyrrhachium und **Durrachium** (§ 21) ii, *n.* (*Δυρράχιον*) j. Durazzo, das alte Epidamnus, von dem aus die Überfuhr nach Brindiſi gieng *CiCL*; davon **Dyrrhachīni**, ōrum, *m.* (*Δυρραχηνοί*) Bewohner von Durazzo *Ci*.

E.

ē s. u. ex, vgl. ec.

eā (*adv. isol. abl. fem.* v. is) daſelbſt, da: comperit transitum eā non esse *L*. In Correlation: ut eā elephantus ire posset, quā antea unus homo uix poterat repere *N* da ... wo ...

eādem (*adv. isol. abl. fem.* v. idem) ebendaſelbſt, ebenda: quā sex menses iter fecerat, eādem minus diebus XXX in Asiam reuersus est *N*.

eā-tenus (vgl. s. u. tenus) ſoweit, inſoweit, inſofern: hoc eatenus exercuerunt, quoad ... uoluerunt *Ci*. Am genaueſten bei Juriſten: eātenus ... quātenus, verkürzt: eātenus ... quā; auch mit Folgeſatz: eatenus uerba persequens, ut non — abhorreant a more nostro *Ci*.

ebenus, i, *f.* (*ἔβενος*, ſemitiſches Fw.) der Ebenholzbaum: ebenus in India et Aethiopia nascitur ... cuius lignum nigrum est *Isidor*; *meton.* ebeno in atra *O* auf einem Geſtell von Ebenholz; daher **ebenum**, i, *n.* Ebenholz (ſchwarz, hart, ſchwer): India nigrum fert ebenum *V* torus ebeno sublimis ... *O*.

ē-bibo, bibere, bibi, ⟨bibitus⟩ austrinken, leeren: aquam *Ph* amnes *O* Nestoris annos *O* = ſoviel Becher, als N. Jahre zählt, ubera *O* ‘ausſaugen’; dicht.: mare ebibit amnes *O* nimmt in ſich auf, filius ... haec ut ebibat *H* ‘vertrinke’.

ē-blandior, īri, ītus sum erſchmeicheln, durch Schmeichelei gewinnen: neque enim omnia emebat aut eblandiebatur, sed uim etiam adhibebat *L*; das *P.Pf.* auch *passiv*: eblandita illa suffragia *Ci*.

ebrietās, tātis, *f.* (ebrius) Rauſch, Trunkenheit: ebrietas ... operta recludit *H*.

ebriōsitās, tātis (ebriosus) Trunkſucht, Hang zur Trunkenheit: inter ebrietatem et ebriositatem interest ... *Ci*.

ebriōsus 3 (ebrius) trunkſüchtig; *subst. isol.* Trunkenbold: hunc scribunt ... ebriosum fuisse *Ci* ebriosi sobriis insidiantur *Ci*.

ebrius 3 (Gegenſatz sōbrius) trunken, berauſcht: anus ebria *O* Deiotarum quisquam ebrium uidit? *Ci* seruos ebrios facere *Ci* berauſchen; *subst. isol.* domus erat plena ebriorum *Ci* von Betrunkenen; *metaph.* (regina) fortunā dulci ebria *V*.

ē-bullio, īre, iui ⟨ii⟩ (bulla) herausſprudeln: aqua ebullit *Seneca*; daher *trans.* herausſprudeln laſſen; *metaph.* dixerit hoc Epicurus ... quod quidem solet ebullire *Ci* womit er ... um ſich wirft; vgl. uirtutes ebullire *Ci* mit T ... hinauswerfen, großthun.

ebulum, i, *n.* ſpäter auch **ebulus**, i, *n.* Zwergholunder, Attich (sambucus ebulus *Linné*) mit rothen Beeren: sanguineis ebuli bacis ... *V*.

ebur, eboris, *n.* (Lw. vgl. indiſch: ibha, hebr.: habh, Elefant u. elefantus) Elfenbein *α*; *meton.* alles aus Elfenbein Gearbeitete *β*. ‖ *α* Indum ... uiolauerit (violett färbt) ostro siquis ebur *V* ex ebore diligentissime perfecta argumenta *Ci*. ‖ *β* ut omne ebur auferret *Ci* Elfenbeinſchnitzereien; *occ.* inlacrimat templis ebur *V* die Götterbilder aus ⟨Gold u.⟩ Elfenbein, inflauit ebur Tyrrhenus *V* blies in die Flöte aus E., ense uidit ebur uacuum *O* Schwertſcheide aus E., ebur curule *O* der mit E. ausgelegte Curulſtuhl. Davon dicht.:

eburnus 3 und davon proſ.: **eburneus** 3 vom Elefanten *α*; von Elfenbein, elfenbeinern; *occ.* mit E. verziert *β*; *metaph.* weiß wie Elfenbein *γ*. ‖ *α* dentes eburnei *CiL* Elefantenzähne. ‖ *β* signum eburneum *Ci* Victoria e. *Ci* aber eburni numeri *O* ‘Würfel’; *occ.* eburna lyra *H* ensis eburnus *V* = capulus eburnus gladii *O*. ‖ *γ* eburnea bracchia, colla *O* terga *O*.

Eburōnes, um, *m.* Volk germaniſchen Urſprungs zwiſchen Aachen und Lüttich *Ci*.

Eburonices s. u. Aulerci.

Ebusus, i, *f.* 1. j. Iviça, die größere Inſel der Pityuſen *L*. 2. bei *V* Name eines Troers.

ec I (vgl. gr. ἔκ) s. u. ex.

Digitized by Google

ec- II vor Fragepronomen und Fragepartikeln (eigtl. ed, vgl. dtsch. et-was, et-wa, et-liche) ist ein indefiniter Pronominalstamm im Sinne von 'irgend'; vgl. ec-qui, ec-quis u. a.

ĕ-castor! beim Castor!

Ecbatana, orum, *n.* Hauptstadt von Medien *CuT.*

Ecbollima, orum, *n.* Stadt in Indien *Cu.*

ecce bei *Plautus* auch **ece** geschrieben (Fw., vgl. gr. ἴχε, § 21) halt! gib Acht! da! sieh! Das Wort steht außerhalb jedes grammatischen Zusammenhangs als Satzeinschub, u. z. zunächst Imperative vorbereitend: ecce, tibi accipe litteras *Ci* halt, nimm dir ...; dann auch als aufmerksamkeiterregender Satzeinschub im Aussagesatz: ecce, ipse Aebutius in castellum uenit *V* reuocabat et, ecce, Cleanthum respicit *V.* Oft mit autem verbunden: Cleomenes totos dies perpotabat, ecce autem ('aber halt!') repente nuntiatur piratas adesse *Ci.* Ohne Verbum nach ecce: ecce, Dolabellae comitiorum dies! *Ci* da halt! Wahltag!' Öfter erscheint das Wort in Juxtapositionen z. B.: **ecce-re** halt in der That, halt ja, fürwahr, § in te spes est? § ecce re! *Pl.* Sehr oft erscheint es proclitisch (§ 35 4) vor demonstrativen Pronomen, wobei es (§ 40) den Auslaut verliert: ecc'. So entstehen die Formen: **ecc-ōs, ecc-ās** (d. i. ecc' hos, has, § 2*) und singular: **ecc-um, ecc-am** (d. i. ecc' *hum = hun-c, *ham = han-c), ferner **ecc-illum, ecc-illam, ecc-istum, ecc-istam.** In diesen Formeln ist der *acc.* entweder von einem folgenden Verbum abhängig: certe eccistam uideo *Pl* (d. h. c., ecc', istam uideo), sed eccos uideo *Pl* eccos tris nummos habes *Pl* oder ganz frei gestellt: eccum Parmenonem *Terentius,* (d. h. ecc', hum P.) halt, da ist ja dieser P.

ecce-rē s. u. ecce.

ec-dūrus s. u. ēdurus.

Ecetra, ae, *f.* Hauptstadt des volskischen Gebiets, ungewisser Lage *L*; *adi.* **Ecetrānus** 3 von E.; *subst.* **Ecetrāni.** Einwohner von E.

ec-f . . . s. u. ef-f . . .

Echecratēs, ae, *m.* (Ἐχεκράτης) Pythagoreer aus Phlius zu Platos Zeit *Ci.*

Echetlus und **Echeclus,** i, *m.* (Ἔχετλος, vgl. s. u. exantlare) Centaurenname *O.*

echidna, ae, *f.* (Fw. ἔχιδνα) Schlange, Natter (als Symbol der Furien): tumidisque afflauit echidnis e tribus una soror *O*; bes. Lernaea . . . echidna *O* die lernäische Schlange, welche Hercules besiegte. Daher **Echidna,** ae, *f.* ein Ungeheuer der Unterwelt, von dem Sphinx, Chimära, Cerberus und lernäische Schlange stammen: uirus Echidnae *O*; *adi.* **Echidnēus,** besser **Echidnaeus** (Ἐχιδναῖος) 3 von der E. stammend: Echidnaea canis *O* = Cerberus.

Echinades, um. *acc.* ās. *f.* (Ἐχινάδες, *sc.* νῆσοι 'Igelinseln') Inselgruppe, der Achelousmündung vorliegend *O.*

echinus, i, *m.* (Fw. ἐχῖνος der 〈eßbare〉 Seeigel: Miseni oriuntur echini *H*; *metaph.* ein von seiner Form so genanntes Gefäß: adstat echinus uilis . . . *H* vielleicht Spuinaxi.

Echion, onis, *m.* (Ἐχίων von ἔχις 'Schlange'): 1. Redender Name eines Sparten, die aus den von Cadmus gesäten Schlangenzähnen aufwuchsen). Vater des Pentheus von der Agave: Echione natus *O* = Pentheus; *adi.* **Echiōnius** 3 vom E., des E., arces *O* Thebae *H* E. nomen *V* = Sohn des E.: daher patronym.: **Echiōnidēs,** ae, *m.* (Ἐχιονίδης) Sohn des E. = Pentheus *O.* II. Sohn des Hermes, Argonaute, bei *O* als Theilnehmer an der calydonischen Jagd genannt; *adi.* **Echiōnius** 3 des E.: lacertus *O.*

ēchō, ūs, *f.* (Fw. ἠχώ, dtsch. Fw. 'Echo') Widerhall: assonat echo *O.* Mythisch gedacht als Nymphe (wegen verschmähter Liebe in Stein verwandelt): corpus adhuc Echo, non uox erat *O.*

ecloga, ae, *f.* (Fw. ἐκλογή, Auswahl) auserlesenes Gedicht, kurzes Gedicht. So nannte *Vergil* seine Idyllen.

ec-nūbo s. u. ē-nūbo.

ec-quandō 'irgendwann' u. z. interrogativ wann denn? jemals? *α*; indefinit. wohl jemals *β.* | *α* In dir. Fr.: ecquando isto fructu quisquam caruit? *Ci*; in indir. Fr.: quaero, ecquando nisi (als) per XXXV tribus creati sint X uiri *Ci.* | *β* quoties hoc agitur ecquandone nisi admirationibus maximis *Ci.*

ec-qui, ec-quae, 〈und ec-qua〉 ec-quod (nur adjectivisch) interrogativ: wohl irgend einer? irgend welcher? ecquem scis captum archipiratam? ecquod bellum gessimus, quin . . .? *Ci* ohne daß . . ., ecquae uox unquam est audita? *Ci* ecqua uirgo sit . . . *Ci*; öfter mit enklitischem nam: ec-quī-nam u. s. w. ob denn wohl irgend ein . . . ecquonam modo misericordiam tuam commouere possim *Ci.*

ec-quis, ec-quid (substantivisch) interrogativ: wohl jemand? wohl etwas? ecquis adest? *C* ecquis est, . . . qui . . .? *Ci* ecquis fuit, quin lacrimaret? *Ci* eccui potestas fuit? *Ci* ecquem audistis in tantis furtis esse uersatum? *Ci* ecquid interest inter haec edicta *Ci*; indir.: quaerit, ecquid sit, quod . . . *Ci*; verstärkt durch enklitisches nam: ecquisnam tibi dixerit . . . *Ci.* Sehr selten adjectivisch: ecquis . . . populus defecerit ad nos *L.* Daher *acc.* ecquid? etwa? wohl?: ecquid sciat Theodosium sica percussum? *Ci* ecquid tibi uidetur senex minoris facere filium? *Ci*; dicht. in Doppelfrage: ecquid ad aures perueniunt mea dicta tuas, an inania uenti uerba ferunt? *O*; *abl.* ecquō wohin wohl? ecquo te tua uirtus prouexisset? *Ci.*

eculeus, ecus s. uu. equuleus, equus § 18.

edax, ācis (edere) gefräßig: hospes *Ci* dominus *H* uultus *N*; *metaph.* verzehrend, nagend: curae e. *H* liuor e. *O* ignis *O* uetustas *O*; mit *gen.*: tempus edax rerum *O.*

ede-pol (erklärte *Varro* als ein „ius iurandum per Pollucem". Doch ist es wahrscheinlicher, daß pol = πολύ ist und dem ede das gleiche Pronomen wie in ec-quid, ecquis zugrunde liegt) wohl sehr, gar sehr. Es steht verstärkend bei Verben: quaeso edepol, Charine, . . . id uelis, quod possit (fieri) *Terentius* 'ich bitt gar schön' . . . bei Adjectiven: edepol haec quidem bellula est *Pl* sehr hübsch. Allein: non edepol deliqui quicquam *Pl* fürwahr nichts . . . Vgl. pol.

edera s. u. hedera.

Edessa, ae, *f.* (Ἔδεσσα) I. Stadt in Macedonien, w. v. Pella, urspr. Residenz der macedonischen Könige *L*; *adi.* **Edessaeus** 3 (Ἐδεσσαῖος) aus E. *L.* II. Stadt im äußersten Nw. von Mesopotamien, Hauptstadt der osrhoenischen Provinz *T.*

ē-dīco, ere, dixi, dictus (*Imper.* ēdīce *V*) 'aussagen', d. h. ansagen, bekannt machen, verkündigen *α*; *occ.* ansagen, bestimmen, verordnen, verfügen *β.* | *α* alius finis constituendus est, si prius edixero, quid reprehendere

Scipio solitus sit *Ci* iussus a consule, quae sciret edicere *S* pro contione edixit praedam militum fore *L*. Bes. von dem Prätor: si longe aliter possedit, quam praetor edixit *Ci*; mit Obj.: non edicta die *Ci* edicto iustitio *Ci* senatum, conuentum *L* comitia *Ci* certamen in eam noctem e. *Cu* in Sicilia edixit idem, quod omnes Romae *Ci* traf die gleichen Verfügungen, wie ... e. de caeremoniis *T* Verfügungen über ... treffen. Es folgt Aussage: edixit sese iudicium iniuriarum non daturum esse *Ci*, oder Heischesatz: edicit statim, ut Kal. Dec. adsit Syracusis Sthenius *Ci* edicere audebas, ne macerent homines meam calamitatem? *Ci*. Bes. wurde das Wort gebraucht von jenen Verfügungen, die der Prätor ⟨als Ergänzung des Zwölftafelrechts⟩ in zweifelhaften Fällen traf: est enim tibi edicendum, quae sis obseruaturus in iure dicundo *Ci*. Daher *PPP subst. isol.*:

ēdictum, i, *n.* Bekanntmachung, Verordnung, Verfügung: exoritur peculiare edictum, ne quis frumentum tolleret *Ci* quod magistratus edictum non infirmari ac conuelli potest. *Occ.* bez. edictum die Bekanntmachung des Prätors beim Amtsantritte, wie er in zweifelhaften Fällen zu verfahren gedenke: qui plurimum tribuunt edicto praetoris, edictum legem annuam esse dicunt *Ci*. Im Laufe der Zeit bildete sich so neben dem alten Landrecht ein besonderes Verwaltungsrecht (edictum perpetuum) aus. Auch die Censoren hatten eine stehende Edictsformel: multas res nouas in edictum addidit *N* fügte neue Bestimmungen ein ...

ē-disco, ere, didici lernen, erlernen: qui singulis diebus ediscendos fastos populo proposuerit *Ci*; *metaph.* edisco tristia posse pati *O* lerne es gründlich kennen, magnum numerum uersuum *Ci* ⟨auswendig⟩ lernen = ediscendus ad uerbum libellus *Ci*. Im logischen Perfect: edidici, quid ... Troia pararet *O* ich weiß 'genau' ...

ē-dis-sero, ere, serui, sertus (§ 34) ausführlich erörtern, gründlich besprechen: non necesse est edisseri a nobis, quae finis ... fiat *Ci* Laelius eadem edisseruit *L*. Dazu *frequ.*:

ē-dis-serto, āre (§ 34): neque aggrediar narrare, quae edissertando (wiederholte ausführliche Besprechung) minora ... faciam *L*.

ēditicius 3 (ēdere, *ēditare) angegeben, vorgeschlagen: iudices *Ci*. Der Ankläger hatte in gewissen Processen das Recht, die Geschworenen (125) selbst zu wählen, hingegen durfte der Angeklagte eine bestimmte Zahl (75) verwerfen *Ci*.

ēditio, ōnis, *f.* (ēdere) die Herausgabe: libri *T*; *metaph.* Angabe, Mittheilung: in tam discrepante editione *L*; *occ.* Vorschlag: ista editio non summam habet acerbitatem? *Ci* (gemeint ist das Recht des Anklägers, in gewissen Processen vier Tribus zu bestimmen, aus denen die Geschworenen ⟨s. u. editicii⟩ gewählt wurden).

ēditus 3 (*adi. isol. PPP* v. ēdere 'emporgehoben' =) hoch emporragend: collis ex planitie editus *CV* locis editioribus *C* conclaue editum *N* im Obergeschoss, collis editissimus *S*; *metaph.* ordo quasi editus in altum *Ci* uiribus editior *H* an Kräften überlegen; *subst. isol.* edita montium *T* 'Höhen', in eximiam altitudinem editis arboribus *Cu* da sie aufgeschossen waren.

edo, edere, ēdi, ⟨essus § 15 =⟩ ēsus (gr. *ἔδομαι*, got. itan, dtsch. essen § 8) essen, fressen *α*; *metaph.* verzehren *β*. ‖ *α* von Menschen: nec esuriens Ptolemaeus ederat iucundius *Ci* ardor edendi *O* Heißhunger, non edi quidquam, praetor olus *H* pecus edendum *O* Schlachtvieh. Von Thieren: pullos in aquam mergi iussit, ut biberent, quoniam edere nollent *Ci* pecus edit agellum *H* die Schafe weiden auf dem Acker (= er ist nicht bestellt). ‖ *β* culmos (edit) robigo *V* carinas uapor *V* = Feuer, corpora uirus *O*; daher auch: (edit) flamma medullas *V* si quid ēst (= edit) animum *H* nec te ... edat dolor *H*.

NB. Formell beachte den Optativ: edim, edis, edit ... siquis ... guttur fregerit, edit ... alium *H* 'so möge er Knoblauch essen', und die dem *verb. subst.* gleichlautenden Kurzformen: ⟨edo⟩ ēs, ēst ⟨edimus⟩ ēstis, *inf.* ēsse, *coni. impf.* ēssem 3. *p. pr. pass.* ēstur.

ē-do, dere, didi, ditus I. emporheben; vgl. s. u. editus. II. 'herausthun', von sich geben *α*; *occ.* 1. gebären, zur Welt bringen. 2. (Schriften) 'herausgeben' *β*; *metaph.* 1. (Gerüchte) verbreiten. 2. (Befehle) ergehen lassen, befehlen *γ*; äußern, angeben, nennen, sagen, bekannt machen; *occ.* 1. (Orakel) verkünden, verkündend bestimmen. 2. (vor Gericht) vorschlagen, angeben *δ*; hervorbringen, vollbringen, thun, anstellen, anrichten *ε*. ‖ II *α* si tum ... animam edidisset *Ci* ausgehaucht hätte, pro republica uitam edere *Ci* libenter extremum spiritum ediderim *Ci* cuniculus ... armatos edidit *L* gab von sich. Bes. clamorem edere *Ci* ausstoßen, gemitūs, latratūs, hinnitūs, murmur edere *O* hören lassen; dicht.: flumen editur in mare *O* 'fällt' in's Meer. ‖ *β* 1. Zunächst nur von Frauen: cum Vestalis geminum partum (Zwillinge) edidisset *L* edidit ... geminos Latona *CiVO* fetūs nixibus edere *V* quem partu sub luminis edidit oras *V* an's Licht der Welt brachte, in lucem ēdi *Ci* zur Welt kommen. Katachrestisch auch vom Manne: Electram ... Atlans edidit *V* Maecenas ... edito regibus *H* von Königen stammend, flumine Gange edita *O* eine Tochter des Ganges. Bildl.: Amorem ... Rhodope aut Garamantes edunt *V* 'sind seine Eltern', terra edit ... species *O*. 2. orationem scriptam edere *S* libri, qui in uulgus editi sunt *NCi* edi tabulas populo ... imperaui *Ci*. ‖ *γ* 1. edit in uulgus suo iussu illum profectum esse *N* ea opinio erat edita in uulgus *C* war ausgesprengt worden. 2. imperia edere *L* mandata *N* ederet consul, quod fieri uellet *L* edita Thaumantidos *O* der Befehl ... ‖ *δ* haec prior edidit ore *V* talia placido ore *O* edidit flamen haec uerba *O* edituri sunt iudicium *Ci* meum nomen iis ediderant *Ci* postulata consulibus edere *Ci* ede tuum nomen ... et patriam *O* auctorem *O*; dicht.: bella edere *O* erzählen. Mit *acc. c. inf.*: hos nanita templi edidit esse deos *O*. Mit indir. Fr.: quid sibi uelit fabula, edam *H*; *occ.* 1. Apollo oraculum edidit *CiCu* ita ex fatalibus libris erat editum *L* quam ... opem Delphicus (deus) edat *O*. 2. si reus tribus ederet, suam certe edidisset *Ci* (der Ankläger durfte 4 Tribus vorschlagen, der Kläger eine davon zurückweisen), editos ad reiciendum iudices *Ci* (vgl. s. u. editicius), quaesitorem edere *Ci* socium ... edidisti Quinctium *Ci* hast als Compagnon angegeben, iudicium id, quod edat *Ci* 'bestimmen'. ‖ *ε* scelera, quae ab illo in patriam sunt edita *Ci* quod facinus ille non edidit? *Ci* ferro strages, funera (caedem *L*) edere *V* immortalia opera edere *L* vollbringen, operam edere *L* einen Dienst leisten, digna spectaculo e. *Cu* verüben, tumultum, trepidationem e. *L* verursachen, singulare patientiae exemplum e. *Cu* 'geben', in eos omnia exempla cruciatusque e. *C* an ihnen (Strafen) vollziehen lassen. So bes.: memorabile proelium e. *Cu* liefern, und als Fachwort des Staatslebens:

Digitized by Google

edere munus gladiatorium *L* ludos *Cu* spectaculum *T* 'veranſtalten'; *meton.* gladiatores edere *T* 'auftreten laſſen'; *metaph.* e. certamen quoddam maeroris *Cu* ein Wettrauern v.

ē-docĕo, ēre, docui, doctus gründlich lehren, belehren *α*; *occ.* gründlich mittheilen, genau berichten, Auskunft geben *β*. | *α* Mit *acc. pers.* oder *rei*, verbunden mit dopp. *acc.*: iuuentutem multa facinora edocuit *S*. Sachobject durch *inf.*: edocuit gentem casus aperire futuros *O*. Oft *PPP* mit *acc. rei*: edoctus artes belli *L* wohlunterrichtet in. Dafür auch: disciplina, in qua edoctus esset *L*. | *β* qui causam meam imperitos edocuerit *Ci*. Mit indir. Fr.: quos edocuerat, quid fieri uellet *C* quid ea nocte egisset, edocui *Ci*; mit Ausſage: tribuni edocti populi ius esse destiterunt *L*; *PPP* mit *acc. rei*: omnia per legatos edoctus *S* über alles unterrichtet.

ē-domo, āre, domui, domitus gänzlich zähmen; *metaph.* gänzlich überwinden: edomitus orbis *O* Erdkreis, mos et lex ... edomuit nefas *H* naturam ab eo edomitam esse doctrina *Ci*.

Ēdōni, ōrum, *m.* (*Ἤδωνοι*) Volk in Thracien, urſpr. weſtlich, ſpäter öſtlich vom Strymon (am Pangäus), als Verehrer des Bacchus oft genannt. Bei *H* als *adi.* **Ēdōnus** 3 thraciſch: Boreas *V* iuga *O*. Dazu: **Ēdonis,** idis, *f.* (*Ἠδωνίς*): matres *O*. Dicht. auch mit ŏ: **Ēdonidēs,** ae, *m.* (*Ἠδονιάδης*) = Thracer: Eumolpus *O*.

ē-dormio, īre, īui, ītus ausſchlafen u. z. *intr.*: eumque edormiuerunt (uinolenti) *Ci* ſich ausgeſchlafen hatten; *trans.* edormi crapulam *Ci*. Scherzhaft: Fufius ebrius ... Ilionam edormit *H* verſchläft im Rauſch als Iliona (in dem gleichnamigen Stücke des Pacuvius) ſein Stichwort.

ēducātio, ōnis, *f.* (educare) Erziehung: omni uitio carere difficile factu est, nisi educatione ... *Ci* dominum ac seruum nullis educationis deliciis dinoscas *T*; auch von Thieren: feras inter se e. conciliat *Ci* bestiarum in educatione labor *Ci*.

ēducātor, ōris, *m.* (educare) Erzieher u. z. Pflegevater *α*; Hofmeiſter *β*. | *α* omnium rerum ... parens atque educator *Ci* educatores — magistri — doctores *Ci*. | *β* pueritiae Neronis educator *T*. Dazu:

ēducātrix, īcis, *f.* Erzieherin: earum rerum parens atque educatrix *Ci* Mutter und Amme.

ē-duco, āre, āui, ātus (*ducare von dux) aufziehen, großziehen, erziehen; *pass.* aufwachſen: Hellanice, quae Alexandrum educauerat *Cu* cum eius filius apud matrem educaretur *Ci* te domi P. Lentuli esse educatum *Ci*; vgl. educatus in domo Periclis *N*; dicht.: educ. eius senectam *O* ihn im Alter ernähren; quos educat Vfens *V* die Söhne des Il.; *metaph.* von Thieren und Pflanzen: canis ... educatus stercore *Ph* aufgewachſen, tractus uter plures lepores, uter educet apros *H* hervorbringt, humus educat herbas *O* läßt wachſen, quod mare ... educat *O* was im M. 'wächſt'.

ē-duco, ere, duxi, ductus I. herausziehen; *occ.* das Los ziehen, loſen. II. herausführen, hinausführen *α*; *occ.* 1. (Truppen) ausrücken, ausmarſchieren laſſen. 2. (Schiffe) auslaufen laſſen. 3. (Beklagte) vor Gericht ziehen, bringen. 4. (Waſſer) ableiten. 5. (Bauwerke) vorſchieben *β*. III. emporführen, (zu die Höhe) aufführen *α*; *metaph.* (= educare) aufziehen, großziehen, erziehen *β*. | I educuntur ... gladii *Ci* werden gezückt, ferrum eduxit *O* aus der Wunde; mit *abl.*: eduxit corpore telum *V* pinum naualibus *O* tris sortes conici, unam educi *Ci*; daher *occ.*: educit ex urna tris *Ci* homo felix educet, quas uolet ⟨tribus⟩ *Ci*. | II *α* ēduc tecum omnis tuos *Ci* quos educere in prouinciam inuitos non potuit *Ci* cum ceteri quos noluerant legatos eduxerint *Ci* in die Provinz mitnahmen. Ausgangspunkt durch *abl.*: exercitum castris *CiC* und Präpoſ.: uxorem ab domo *Ci* eum ex urbe *L* de senatu *Ci*; vgl. equos ex Italia *L* 'exportieren'. | *β* 1. exercitum eduxit ex Syria *Ci* e castris duas legiones *Ci* copias in aciem *N* ex nauibus *N* 'ſchifft aus', pubem ... castris *V*; daher (mit unterdrücktem Obj.): Caesar ex hibernis eduxit *C* 'marſchierte aus', tribus simul portis e. *C*. 2. nauem ex portu e. *C* pinus educta naualibus *O*. 3. domum ad istum in ius eductus est *Ci* Sthenium statim educunt *Ci* e. ad consules *Ci*. 4. lacus ita eductus, ut ... *Ci*. 5. molem in Rhenum educere *T* turrem in extremam nauem e. *T*. | III *α* instar montium eductae pyramides *N* sub astra educta turris *V* aram caelo (*dat.*) *Ci* thürme himmelan, moenia educta caminis Cyclopum *V* aufgeführt aus ⟨dem Eiſen⟩ der Cyclopenwerkſtatt. Dicht.: mores aureos ... educit in astra *H* führt er zum Himmel ..., ubi tolluntur aulaea ... placido educta tenore ⟨signa⟩ *O* die ſich langſam in die Höhe heben. | *β* qui istius domi erat eductus *Ci* paruos educere fetus *V* Cassius seuerā patris disciplinā eductus *T* aufgewachſen in ..., Virbius ... eductus umentia circum litora *V* quem tibi ... coniux educet siluis regem *V* aufzieht als K.

ēdūlis, e (edere, § 43) eßbar: capreae non semper edules *H*.

ē-dūro, āre ausdauern: solis fulgor in ortus edurat *L*.

ē-dūrus (älter ec-dūrus) 3 ſchon völlig holzig, ſchon ziemlich ſtark: pirus *V*; *metaph.* hart, unbarmherzig: eduro, quod petit, ore nega *O*.

Ētiōn, ōnis, *m.* (*Ἠετίων*) Vater der Andromache; *adi.* **Ētiōnēus** 3 (*Ἠετιώνειος*) des E.: Thebae, das homeriſche Th. in Myſien, ſüdlich vom Ida, in dem E. herrſchte *O*.

ef-farcio, īre, verſtopfen, ausfüllen: internalla saxis *C* geſchwächt **ef-fercio,** īre, fersi, fertus, wovon *PPP adi. isol.* efferta arua Asiae bei *Ci* reiche, volle Gefilde.

ef-fātum, älter **ec-fātum,** i, *n.* (*PPP* von effari) Ausſpruch, u. z.: natum effata *Ci* Prophezeiungen, *ἀξίωμα* quod est quasi effatum *Ci* 'Satz', Behauptung.

effectio, ōnis, *f.* (efficere) das Ausüben: artis *Ci*; recta effectio *Ci* als Überſetzung von *κατόρθωσις* das Gutthun, Rechthandeln (nach ſtoiſcher Pflichtenlehre); *occ.* materia, quam fingit effectio *Ci* die bildende Kraft.

effector, ōris, *m.* (efficere) Schöpfer, Urheber: e. mundi deus *Ci*. Dazu:

effectrix, īcis, *f.* Schöpferin, Urheberin: terra diei noctisque ef. *Ci* pecunia e. uoluptatum *Ci* das Geld, welches ... verſchafft.

effectus, ūs, *m.* (efficere) I. paſſiv: das Bewirkte, Wirkung, Erfolg, 'Effect'. II. activ: Ausführung, Verrichtung. | I effectus eloquentiae est audientium approbatio *Ci* stultum consilium effectu caret *Ph* earum herbarum uis et eff. *Ci* amnis effectu dispar *O* von anderer W. | II parentes uiolare in effectu est (beruht auf einer Thätigkeit), timere ... est sine effectu (beruht nicht ...) *Ci* effectus operis *L* es in Angriff nehmen; vgl. non caret effectu, quod uolŭēre duo *O* es wird ausgeführt, opera erant in effectu *L* waren im Bau, consiliorum e. *Cu*

Digitized by Google

aestas extrahitur sine effectu *L* ohne daſs etwas geſchieht.

ef-fēmino, āre, āui, ātus (femina) ⟨völlig⟩ zum Weibe machen *α*; *metaph.* weibiſch machen, verweichlichen, verzärteln *β*. ‖ *α* effeminarunt autem (aëra) Iunonique tribuerunt *Ci* legten ihm weibliches Geſchlecht bei. ‖ *β* pecunia corpus animumque uirilem effeminat *S* animos eff. *Ci* uox stupris ... effeminata *Ci*; oft *PPP adi. isol.* **effēminātus** 3 weibiſch, weichlich: homo *Ci* ne quid effeminatum ... et ne quid durum ... sit *Ci* opinio e. *Ci*; *subst. isol.*: effeminato seruire *Ci* einem halben Weib!

efferitās, tātis *f.* (efferus) Wildheit, Rohheit: (terras) peragrans efferitatem expulit. Dicht. bei *Ci*.

ef-fero, älter **ec-fero,** āre, āui, ātus (ferus) völlig wild machen; *pass.* wild werden: promissa barba efferauerat speciem oris *L* homines non patiuntur terram ... efferari *Ci* laſſen ſie nicht verwildern; *metaph.* solitudo efferat ingenia *Cu* macht roh, equi dolore efferati *Cu* wild, odio iraque efferati *L* gentes inmanitate efferatae *Ci*. Daher *PPP adi. isol.* **efferātus** 3 verwildert, wild: mores efferatiores *L* sunt multa efferata et inmania *Ci*.

ef-fero, älter **ec-fero,** ferre, dazu (§ 36) *Pf.* ex-tuli *PPP* ē-lātus I. hinaustragen, -führen, -bringen, -ſchaffen; *occ.* zu Grabe tragen *α*; *metaph.* ⟨Geheimniſſe⟩ austragen, verbreiten *β*; ⟨Frucht⟩ tragen, hervorbringen *γ*. II. ⟨über ein beſtimmtes Ziel⟩ hinausführen, zu weit führen *α*; *metaph.* fortreißen, hinreißen; *medial* ſich hinreißen laſſen *β*. III. emportragen, heraufführen *α*; aufheben, heben, erhöhen; *medial* emporſteigen *β*; *metaph.* (in Worten) erheben, rühmen, preiſen *γ*; zur Überhebung führen, ſtolz, übermüthig machen; *refl.* und *medial* ſich überheben, ſtolz werden *δ*. ‖ I *α* pater clipeum efferri iussit *V* iubet efferri sine thecis uasa *Ci* sua efferre *N* ſein Geld mitnehmen; dicht.: nisi laborem summa cum cura ecferas *Accius* bei *Ci* Mühe ... anwendeſt, aufbieteſt. Woher? durch *abl.*: rem adytis eff. *V* caput antro *O* hervorſtrecken; ſo ſehr oft in den Bbdgn.: alicunde pedem oder se efferre einen Ort verlaſſen, simulac pedem limine extulerat *Ennius* bei *Ci* über ... geſetzt hatte, pedem portā non efferre *Ci* keinen F. vor's Thor ſetzen = se tectis eff. *V* das Haus verlaſſen; dicht.: quā gressum extuleram *V*. Präpoſitionell: ex acie semiuiuus elatus *N* honestatem secum ex hoc loco e. *Ci* semianimis de templo elatus *N* von ... herab, Penates a Troia *V* frumentum ab Ilerda *C* aus der Umgegend von; auch: uexilla e castris, arma extra fines eff. *L* = mit den Fahnen (Waffen) ausrücken. Wohin? deam in terram *L*; dicht.: quos in lucem natura extulit *Ph* zur Welt brachte; *occ.* eum amplo funere (amplissime) extulit *NCi* elatus est in lecticula *N* man beſtattete ihn, unde efferretur uix reliquerat *N* hatte kaum die Begräbniskoſten hinterlaſſen. Im Bilde: tua rogatione funere elatam rem p. esse *Ci*. ‖ *β* res ... elata ⟨ausgeplaudert⟩ defertur ad eius uxorem *N* clandestina consilia eff. *Ci*. Mit indir. Fr.: in uulgus militum elatum est, quā arrogantiā ... usus ... interdixisset *C*. ‖ *γ* cum ager cum decumo extulisset *C* zehnfaches Erträgnis bringt, quod agri segetesque extulissent *Ci*; bildl.: uirtus ... fructum effert *Ci* ea, quae efferant ex se aliquid ... *Ci* Italia effert genus acre uirūm *V*. ‖ II *α* Furium longius extulit cursus *L* der Ritt führte ihn zu weit, Messium impetus extulit ad castra *L*. Daher ‖ *β* si me efferret ... dolor *Ci*; *medial*: multitudo mobili impetu effertur *Cu* dolore me elatum et iracundiā *Ci* irati efferuntur *CiC* gloriae cupiditate efferebantur *Ci* efferor studio ... uidendi *Ci*. ‖ III *α* Oft *PPP* puluis elatus *L* aufgewirbelter, pennis sublime elatus *VL* getragen; *metaph.* Aurora ... mortalibus almam extulerat lucem *V* si nona (zum 9. mal) diem ... aurora extulerit *V*. Mit *Enallage*: ubi primos crastinus ortūs extulerit Titan *V*. Vgl. unum latus ... aggere extulerant *T* hatten erhöht. ‖ *β* caput ⟨altius⟩ extulit *V* hat es gehoben, alte dextram eff. *V* clipeum sinistra eff. *V* bracchia ad superas auras *V* se ad sidera *Cu* nubes ad caelum efferebatur *Cu* ſtieg auf; mit Dativ des Zieles: palmas caelo *V* zum H. empor = os caelo *V*; daher auch: dextram in iugulum eff. *V*. Woher? durch *abl.*: caput undā eff. *V*. Im Bilde: quorum animi altius se extulerunt *Ci* contemptam gentem bellis e. *Cu* eum supra leges extulerat *T* hatte über ... geſtellt, eum pecunia et honore eff. *S* belohnen mit hoher Ehre, fortuna quem extulerat demergere est adorta *N* patriam demersam extulit *Ci* id eum in summum odium extulerat *T* hatte zum Gegenſtand höchſten Haſſes gemacht. ‖ *γ* tres historici summis eum laudibus extulerunt *N* quorum laudibus in caelum fuerat elatus *N* eum maximis laudibus efferebat *Ci*. ‖ *δ* quae res extulit eum? *Ci* res gestae meae me nimis extulerunt *Ci* scelere atque superbia se efferens *S* quos fortuna extulit *Ci*. Sehr oft *PPP* ēlātus 3 = ſtolz, übermüthig: insula opibus elata *N* Lysander hac uictoria elatus *N* insolentia elatus *Ci* honoribus nostris elatus *Ci* spe uictoriae el. *C*.

ef-ferus, älter **ec-ferus** 3 (aus efferare rückgebildet, § 44) verwildert, wild, roh: iuuentus effera *V* uis animi *V* facta *V* Gräuel, ⟨Dido⟩ coeptis inmanibus e. *V* raſend in ..., ⟨Chimaera⟩ eff. flammis *V* raſend mit.

ef-feruĕo, ēre dicht.: **ef-feruo,** ere hervorbrauſen; vom Ätna: in agros e.; dicht.: apes ... ruptis efferuere costis *V* 'ſummen heraus'; öfter das *incoh.*:

ef-feruesco, ere, **ef-ferbŭi** und ſpäter **ef-ferŭi** aufwallen, aufbrauſen. Eigtl. aquae efferuescunt subditis ignibus *Ci*; dicht.: sidera coeperunt ... efferuescere caelo *O* leuchteten auf; *metaph.* undae comitiorum ... efferuescunt ... *Ci* Pontus efferuescens in Asiam *Ci* der wie ein Meer (Wortſpiel; πόντος) über die Provinz hereinbrauſt. Beſ. von leidenſchaftlicher Erregung: efferuescit uis naturae tuae *T* dein ſtarker Charakter brauſt auf.

ef-fētus 3 (*PPP adi. isol.* von *feo, *fēre; vgl. fētus, fēcundus, fēnum) eigtl. durch Gebären erſchöpft *α*; *metaph.* entkräftet, kraftlos *β*. ‖ *α* (gallinarum) aliae cotidie pariunt, aliae bis die, aliquae in tantum, ut effetae moriantur *Plinius*. ‖ *β* Als urſpr. *PPP* mit *abl.*: saeclis effeta senectus *V* eff. laniger annis *O*; allein: uires e. *V* erſtorbene, agri *V* erſchöpfte; dicht. mit *gen.*: uerique effeta senectus *V* unempfänglich für ...

efficācĭtās, tātis, *f.* Wirkſamkeit *Ci*, von:

efficax, ācis; *adv.* ācĭter (efficere) wirkſam, ſtets wirkend, erfolgreich: efficaci do manus scientiae *H* 'Zauberkunſt', efficacius agere *C* efficaces preces *LCuT*; auch preces ad muliebre ingenium efficaces *L* wirkſam auf ...; dicht. mit *Inf.*: onyx ... amara ... eluere efficax *H* der es zuſtande bringt, vermag. eff. Hercules *H* der Vollbringer, der thatenreiche.

efficiens, tis, *adv.* efficienter (*PrtA* v. efficere *adi. isol.*) bewirkend: causa est, quod enique efficienter

Digitized by Google

antecedit *Ci*; daher auch *subst. isol.*: uirtus efficiens est uoluptatis *Ci* das Bewirkende. Davon:

efficientia, ae, *f.* Wirkſamkeit: solis *Ci.*

ef-ficio, (älter **ec-ficio**) ere, fēci, fectus (facere) I. herausbringen, hervorbringen *α*; ſchaffen, bereiten, bauen, bilden *β*; (mit präd. *Acc.*) wozu ... machen *γ*; herſtellen, aufbringen, auftreiben *δ*. II. zu Ende bringen, zuſtande bringen, durchſetzen, vollenden, durchführen, bewirken *α*; (philoſ.) darthun, erweiſen *β*; (urſächlich) bewirken *γ*. ‖ I *α* ager efficit cum octauo *Ci* bringt 8fältige Frucht hervor, maior summa efficitur *L* 'bringt man heraus' = kommt heraus, is dies aestus efficere consueuit *C* magnas rerum commutationes eff. *C* tantam uilitatem pax efficit *Ci* uitrum (Waid) caeruleum colorem efficit *C*. ‖ *β* ex hac radice effecti panes *C* unam legionem ex duabus *C* pontem, turres, castella eff. *Ci* urbem ex latere *Ci* aus Ziegeln, Capitolium gratis exaedificari atque effici potuit *Ci*. Bildl.: Mosa insulam efficit *C* 'bildet' = haec insula portum efficit *C* paludes eff. *Cu*. ‖ *γ* id ... hostes ad pugnam alacriores effecit *C* hunc montem murus arcem efficit *C* eum puerum eff. de uirgine *O* defensores Macedoniae praedatores effecisti *Ci* unum consilium Galliae eff. *C* 'einheitlich geſtalten'. ‖ *δ* classe celeriter effecta *NC* magnam effecit multitudinem (serpentium) *N* eff. exercitum *L* cohortes, legiones eff. *C* rates eff. *Cu* numerum cratium *C* quoad se efficere (das Geld auftreiben) posse arbitrabantur *C*. ‖ II *α* homo ad efficiendum acerrimus *Ci*. Mit Obj.: in moliendis efficiendisque rebus *Cu* plura concupiuit, quam efficere potuit *N* nihil non efficere posse *N* könne alles zuſtande bringen, antequam opus effectum est *Ci* illa facinora statim *Ci* iussa parentis *O* strages, turbas, caedis eff. *Ci* = verurſachen, iter, spatium cursu eff. *C* = 'zurücklegen'; *euphem.* quae Antonius in eorum coniugibus effecerit *Ci* 'verübt' hat, 'verbrochen' hat. Es folgt abh. Heiſchеſatz: effice, coëamus in unum *O* 'mach, daſs', effice, ne id cupere uideare *Ci*; conjunctionell eingeleitet: si possim efficere, ut Milonem absoluatis *Ci* tuto ut Corinthum peruenirem, effecit *N*. Bei negiertem Verb.: effici non potest, quin eos ... oderim *Ci*. ‖ *β* interrogationibus quod proposuit effecit *Ci* hōc efficitur deos esse mortales *Ci* ex quo illud efficitur, ut ... *Ci*. ‖ *γ* res efficientes, quae causae appellantur, et res effectae ab efficientibus causis *Ci*.

effigiēs, ēi, *f.* (effingere) 'Nachbildung', daher Bild *α*; *meton.* Bildwerk, Bildnis; *occ.* Geſtalt, Erſcheinung *β*; *metaph.* Abbild, Ebenbild *γ*. ‖ *α* ⟨cerauo⟩ in liquore uidit effigiem suam *Ph* Spiegelbild, effigiem Xanthi ... uidetis *V*. ‖ *β* effigies Cereris non humana manu facta sed de caelo lapsa *Ci* Palladium ... corripuere sacram effigiem *V* colunt effigies animalium *Cu* Thierbilder. Beſ. von den Puppen, die man zu Zauberkünſten verwandte: altaria circum effigiem ducit *VH*; *occ.* simulacrum deae non effigie humana *T* effigies ... nullo cum corpore apri *O* körperloſe Ebergeſtalt. Daher auch: effigies hominum *L* 'Schatten' von M. ‖ *γ* nullum monumentum clarius relinquere potuit, quam effigiem morum suorum *Ci* e. uirtutum nostrarum *Ci* uirtutis ad exemplum expressa effigies *L* e. ingenii sui *L*.

ef-fingo, ere, finxi, fictus I. betaſten, ſtreichen; *occ.* wegſtreichen, abwiſchen. II. nachformen, nachbilden, darſtellen, abbilden *α*; *metaph.* ausdrücken; *occ.* 1. darſtellen. 2. vorſtellen, veranſchaulichen *β*. ‖ I medicorum iussa ministro effingoque manus *O*; *occ.* e foro spongiis effingi sanguinem *Ci*. ‖ II deūm imagines mortalibus materiis in speciem hominum e. *T* casus effingere in auro *V*; dicht.: gressus effingit euntis *V* ahmt nach. ‖ *β* per figuras animalium Aegyptii sensus mentis effingebant *Ci* natura in oris specie mores effingit *Ci*; *occ.* 1. effictos nostros mores in alienis personis (den Schauſpielern) uidemus *Ci*. 2. rem animo effingere *Ci*.

efflāgitātio, ōnis, *f.* dringendes Bitten, ungeſtümes Bitten: non preces sunt istud, sed efflagitatio ... *T* kein Bitten mehr, ſondern ein Fordern. Vgl.:

efflāgitātū, auf dringendes Bitten, auf ... Forderung: coactu atque efflagitatu meo *Ci*. Nur im *abl.* durch ***efflāgitātus,** ūs, *m.* von:

ef-flāgito, älter **ec-flāgito,** āre, āui, ātus dringend verlangen, ungeſtüm fordern, auffordern: a multis efflagitatus aliquando dixit: HS deciens *Ci* efflagitatus a prouincia *Ci* honos diuturnis precibus efflagitatus *Ci* ensem eff. *V* certamina a magistratibus *T*. Es folgt Heiſchеſatz: crebris precibus efflagitabant, uisendi sui copiam faceret *T*; mit ut eingeleitet: cum iste a Dolabella efflagitauisset, ut ... se mitteret *Ci*.

ef-fligo, ere, flixi, flictus tödten, todtſchlagen: misit filium ad efligendum Pompeium *Ci*.

ef-flo, flare, flaui, flātus ausblaſen, aushauchen: lucem ⟨ignes, Vulcanum *O*⟩ naribus efflant (solis equi) *V* (delphines) mare naribus efflant *O* Meerwaſſer, dum loquitur, uernas efflat ab ore rosas *O* Roſenduft. Sehr oft von Sterbenden: quem animam efflantem reliquisset *Ci* in den letzten Zügen', efflare extremum halitum bei *Ci* und allein: abicit efflantem (serpentem) *V*.

ef-flōresco, ere, efflōrui (*Incoh.* zu florere) empor-, hervorblühen, erblühen. Nur *metaph.*: adolescentia efflorescit ingenii laudibus *Ci* quae utilitas efflorescit ex amicitia *Ci* aufſprießt aus.

ef-fluo, älter **ec-fluo,** fluere, fluxi herausfließen, herausſtrömen *α*; *metaph.* entfallen, entgleiten; *occ.* vergehen *β*; (dem Gedächtnis) entfallen *γ*. ‖ *α* cum una cum sanguine uitam effluere sentiret *Ci*. Von Flüſſen: in mare effluit amnis *V* 'mündet'; daher bildl. auch von Luftſtrömungen: aër effluens huc et illuc uentos efficit *Ci* ne qua leuis effluat aura *O* 'entſchlüpfe', und: effluunt multa ex uestra disciplina *Ci* es wird bekannt. ‖ *β* effluxere urnae manibus *O* effluit telum *Cu*; bildl.: uires lassitudine effluunt *L*. Dann *occ.*: pars diei effluxerat *Ci* ne effluat aetas *Ci* (Bild vom Strom). ‖ *γ* me commonuit anulus Pisonis, quod totum effluxerat *Ci* effl. ex animo *Ci* praeteritas uoluptates effluere *Ci*. Davon:

effluuium, ii, *n.* Ausfluſs, Mündung, Gemünde: lacūs e. *T*.

ef-fodio, älter **ec-f.,** ere, fōdi, fossus ausgraben, aufgraben, u. z.: mit äußerm Object: effodiuntur opes *O* signum loco *V* nec ferrum, aes, argentum, aurum effoderetur *Ci*; *occ.* effodere oculum *Ci* lumen *V* 'ausſtechen'; daher effossis ... domibus *C* man grub in den Häuſern ⟨nach verſteckten Getreide⟩; vgl. sepulcra eff. *V* 'umwühlen', eff. terram *L* agrum *T* umgraben. Mit proleptiſchem Obj.: hic portūs alii effodiunt *V* effossae latebrae *V*.

***⟨ef-for⟩, ef-fārī,** altl. **ec-fārī,** ef-fātus sum ausſprechen, ſagen *α*; *occ.* 1. als Satz aufſtellen, formulieren. 2. (durch Ausſprechen einer Formel) abgrenzen *β*. ‖ *α* incipit effari mediaque in uoce resistit *V*; *trans.* neque

Digitized by Google

uerbum ullum potuit effari *Ci* ea sic ore effarier *V*. Oft haec ecfatu' pater . . . repente recessit *Ennius*; wie: haec effatus equos . . . eligit *V* (vgl. die homer. Formeln ἡ καὶ . . ., ἦ ῥα καὶ . . .); hoc uisum nulli . . . effata *V* hat von dieſem Geſichte erzählt. Oft folgt dir. Rede. | *β* 1. quod ita effabimur: 'aut uiuet . . . aut non uiuet' *Ci*. 2. augures nihil habere ad templum effandum *Ci*; öfter im *PPf* paſſiv: augures templa liberata et effata habento *Ci* fanum, id est locus templo effatus *L*.

effrēnātio, ōnis, *f.* Zügelloſigkeit: animi *Ci*; vgl.:

effrēnātus 3, *adv.* ē (*PPP adi. isol.* v. effrēnāre entzügeln) ohne Zügel, zaumlos: equi *L*; *metaph.* zügellos, unbändig: Saturninus ita fuit effrenatus *Ci* e. animus, audacia, cupiditas, furor, libido, mens, uiolentia *Ci* legio effrenatius in hostium aciem inrupit *Ci*. Dafür dicht.:

ef-frēnus 3 (frēnum) ohne Zügel und Zaum: effreno equo in medios ignes infertur *L*; *metaph.* zügellos, unbändig: gens effrena uirūm *V* e. amor *O*.

ef-fringo, älter **ec-fringo,** ere, frēgi, fractus (frangere) aufbrechen, erbrechen: ianua effracta *Ci* foris effregit *Ci* effractis ualuis *Ci* carcerem e. *T* effracta cista *H*; dicht.: effracto . . . cerebro *V* zerſchmetterte Hirn⟨ſchale⟩; vgl. crus e. *S* brechen.

ef-fugio, ere, fūgi, fugitūrus entfliehen, entwiſchen, entkommen, entgehen: I. *intrans.* semustilatus effugit *Ci* ante alios eff. *V* voran . . . fliehen, uia Nolam ferente effugit *L* auf der Straße nach Nola; dicht.: effugit . . . sagitta *V* entfliegt. Woher? durch *abl.*: patriā . . . effugiam *Pl*; verdeutlicht durch Präpoſ.: saucius **e** caede effugerat *Ci* quotiens **ex** eius manibus effugi *Ci*; auch **a** ludis uix uiuus effugit *Ci* qui **de** suis manibus effugerint *Ci*. Seltener: Wohin? **ad** summa delubra e. *V*. II. *trans.* (vgl. ἐκφεύγειν τινά oder τι): hos montes intrare cupiebant, ut equitatum effugerent Caesaris *C*; dicht.: effugimus scopulos Ithacae *V* manūs effugit imago *V* ſchwand aus den H.; *metaph.* vermeiden, entgehen: telum eff. *V*; daher: petitiones tuas . . . corpore effugi *Ci* den ⟨Geſchoſſen deiner⟩ Anträge . . . entgieng ich ſozuſagen mit einer Körperwendung, e. periculum, mortem *C* milites qui famem, qui ferrum, qui morbum effugerunt *Ci* poenam eff. *Ci* famam *Ci* crudelitatis infamiam *Ci* ciuium inuidiam *N* u. a. Es folgt ne: parum effugerat, ne dignus crederetur *T* vermeiden, daſs . . . Beſ. beachte: nihil te effugiet *Ci* dir wird nichts entgehen (= entſchwinden), nullius rei cura Romanos effugiebat *L* entgieng ihnen, blieb unbeachtet. Daher:

effugium, ii, *n.* das Entfliehen, die Flucht *α*; *meton.* Ausweg, Ausgang *β*; Möglichkeit zur Flucht *γ*. | *α* poenas reposcent ob nostra effugia *V*. | *β* si effugium patuisset in publicum *Ci* ⟨milites⟩ effugia insedisse *T*; *metaph.* sanguini effugia praebere *T* Abfluſs. | *γ* bestias quasdam habere effugia pennarum *Ci* Flügel, um damit zu fliehen, eff. mortis *Ci* Gelegenheit, dem T. z. e., effugium seruare *T* ſich 'offen halten'.

ef-fulgeo, ēre, dicht. **ef-fulgo,** ere, wozu *Pf.* effulsi gehört: hervorglänzen = ſchimmern: sol inter nubes effulget *L*; *metaph.* ductores effulgent . . . decori auro et ostro *V* ſtrahlen, geſchmückt mit . . .; auch mit *abl.*: (Pallas) limbo effulgens et Gorgone saeuā *V*.

ef-fultus 3 (vgl. fulcire) aufgeſtützt, liegend auf: effultus tergo stratisque iacebat uelleribus *V* foliis *V*.

ef-fundo, älter **ec-fundo,** ere, fūdi, fūsus I. ausgießen, vergießen; *occ.* ausſchütten; *medial* ſich ergießen *α*; *metaph.* (von einer Menſchenmenge) herausſchicken, -ſenden, -treiben; *medial* u. *refl.* herausſtrömen, herausſtürzen, in Menge herauseilen, ſich begeben *β*; (Herz und Leidenſchaft) ausſchütten, auslaſſen *γ*; fahren laſſen, loslaſſen; *occ.* aufgeben (Geiſt, Leben); *refl. med.* ſich gehen laſſen, ſich hingeben *δ*. II. ſchleudern, abwerfen, niederwerfen *α*; *metaph.* (Worte, Klagen u. ſ. w.) ausſtoßen *β*; (Geld, Kraft, Arbeit) verſchleudern, vergeuden *γ*. | **I** *α* fons bitumen effundit *Cu* läſst hervorquellen, sanguinem e. *CiCu* lacrimas *Cu* vergießen. Daher: procella imbrem (niuem) effundit *Cu* bringt einen Regenguſs (Schneefall); *occ.* anulos e. *L* nummorum saccos *H* ausleeren, autumnus effundit fruges *H* (aus dem Füllhorn) bringt reiche Fr.; vgl. segetes effundunt fruges *Ci*; *medial* grando effusa *V* imber effusus *V* effusus nimbus *L* procella *Cu* tempestas *V* Tiberis super ripas effusus *L* mare nunquam effunditur *Ci* ergießt ſich (in andere Gewäſſer), telorum uis effusa est in eos *L* ergoſs ſich . . . | *β* auxilium castris (*abl.*) eff. *V* currus in hostes *Cu* loslaſſen, omnem equitatum certaminis studium effundit *L* treibt in den Kampf, impetum in hostem e. *L* einen ſtürmiſchen A. machen, Teucros effundat in aequum *V* treibe ins Blachfeld; *refl.* u. *medial* omnis sese multitudo effudit *C* quadrigae . . . faucibus se effundunt *V* effusi carcere currus *V* equitatus noster se ex castris effundit *C* obuiam effundi *L* entgegeneilen; auch mit Angabe wohin? laeuum cornu in fugam effusum *Cu* das ſich 'ergoſs', in Graeciam se eff. Gr. überſchwemmen, in agros *C*; daher auch: late effusum incendium *L* der weit um ſich griff. Vgl. caliginem effuderant montes *Cu* hatten weit u. breit ausgeſtrömt, tibia effundit carmina *O* läſst aus ſich ſtrömen, uox in coronam effunditur *Ci* bringt in die Menge. | *γ* effudi uobis omnia, quae sentiebam *Ci* habe mein Herz vor euch ausgeſchüttet, effudit omnia, quae tacuerat *Ci* furorem suum in eum *Ci* iram in hostium capita eff. *Ci* die ⟨Schale ſeines⟩ Zorns ausgießen auf . . ., odium in eum *L*. | *δ* sinum togae eff. *L* manibus habenas eff. *V*; daher irarum eff. habenas *V* dem Zorne die Zügel ſchießen laſſen; *occ.* animam *V* uitam *O* extremum spiritum e. *CuCi*; *refl. med.* theils mit wo? eff. se in libidine *Ci* ſich in ſeiner Leidenſch. die Zügel ſchießen laſſen, eff. in largitione *Ci*; öfter mit wohin? in lacrimas effusus *T* lacrimis (*dat.*) *V* 'in Thränen zerfließend', und ſo in questus, in uota e. *T* ausbrechend, in adulationem effusus *T* ſich hingebend . . ., effusus in libidines *T* in uenerem *L* in amorem *T* in uinum *Cu* ad luxuriam *L* in socordiam *L* maßlos ergeben. | **II** *α* tela effundere *V* equus equitem effundit super caput *L* per caput *Cu* posito magis rege quam effuso *Cu* ſanft abgeſetzt . . . nicht abgeworfen; daher: effusus eques *V* und inuenem . . . effundit harenā *V* ſchleudert ihn auf . . ., Murranum . . . effundit solo *V* pronum sterne solo portisque effunde sub altis *V* ſchleudere ihn zu Boden. | *β* talis effundit pectore uoces *V* haec effundit pectore dicta *V* tales in aëra questus *O*. | *γ* ne effundat patrimonium *Ci* pecunia publica effusa est *Ci* sua bona *Ci* sumptus effusi cum probro *Ci* e. aerarium *Ci* uires in uentum eff. *V* vom Fauſtkämpfer, der in die Luft haut, quantumcumque uirium habebat, primo impetu effudit *L* verbrauchte er, effusus labor *V* vergebliche, supremum auxilium e. *L*. Sehr oft *PPP adi. isol.*:

effūsus 3, *adv.* effūsē I. 'ausgegoſſen', daher weit ausgedehnt, weit umher *α*; *occ.* (von Truppen) zerſtreut, unordentlich *β*; losgelaſſen *γ*. II. verſchwenderiſch; *metaph.*

Digitized by Google

unmäßig, maßlos. | I α mare late effusum *H* das sich weithin ergießt, loca effusa *T* Flächen, Ebenen, agrum effuse uastare *L* weit und breit. | β effuso agmine *L* exercitu *S*; *subst.* effusi *L* die Zerstreuten, effuse ire *S* fugere *L* effusius praedari *L*; durch *Enallage*: effusa fuga, caedes *L* wilde, unordentliche. | γ Oft effusis habenis *L* mit 'verhängtem' Zügel: quam posset effusissimis habenis *L* möglichst rasch m. v. Z.; durch *Enallage*: effuso cursu *L* in Carrière, urspr. von Reitern, dann auch von Fußgängern angewandt; dicht.: effusae comae *O* freifliegende; mit gr. *acc.*: crinis effusa sacerdos *V* mit aufgelostem Haar, nymphae caesariem effusae per candida colla *V* deren Haar frei ... wallt. | II quis in largitione effusior? *Ci* large effuseque donare *Ci*; *metaph.* eff. licentiā affectus *Cu* laetitiā effusius flere *Cu* effusi honores *N* übertriebene, adfluere effusius *T* in reicher Fülle, eff. ambitus *N* maßlos.

effusio, ōnis, *f.* (effundere) I. das Ausgießen, der Erguß α; *metaph.* das Hervorströmen β; die Ausgelassenheit γ. II. Verschleuderung, Verschwendung. | I α sepiae se tutantur atramenti effusione *Ci* daß sie Schwärze ausfließen lassen; *occ.* aquae ... effusio *Ci* die Neigung des Wassers, nach allen Seiten abzufließen. | β effusiones hominum ex oppidis *Ci*. | γ effusio animi in laetitia *Ci*. | II pecuniarum effusiones *Ci* 'Hinauswerfen', liberalitatem effusio imitatur *Ci* effusio bestiis circum complendi *L* die Verschwendung, daß man den Circus ... anfüllt.

ef-futio, ire, ui ⟨ii⟩, ītus (vgl. futilis) herausschwatzen, herplappern: effutire leues ... uersus *H* ita temere de mundo effutiunt, ut ... *Ci* temere effutita *Ci*.

ē-gelidus 3 (entkaltet, alle) warm: egelidi tepores *Catull*; dicht. = tubl: egelido ... flumine *V*.

ē-gens, tis ⟨gens⟩ landflüchtig, 'elend': egens uelut exgens *Festus*; dieses Wort scheint vorzuliegen in der allit. Formel ⟨rex⟩ extorris egens *L* verbannt und landflüchtig; variiert zu exsulans atque egens *Ci* expulsus egens *Ci* eiectus egens *L* nam egens, ignotus, inquies ... *T*.

NB. Das Wort erlag frühzeitig der Vermengung mit dem *adi. isol. PINA* von egere:

egens, tis dürftig, darbend, arm: locupletes ex egentibus fecerat *C* qui in sua re fuisset egentissimus *Ci* in agris habet dilectum egentium ac perditorum *C* „Armen und Elenden". Mit *gen. obi.*: externae opis egens *Cu* exsul ... atque omnium honestarum rerum egens *S* lucis egens aër *O* dem ... fehlt, insulae cultorum egentes *L* leerstehende, animus deliciarum egens *H* begierig nach.

egenus 3 (von egēre, wie pleuus v. *plere) (Mit *gen. obi.*) bedürftig, ermangelnd, arm an ... e: (absolut) mittellos, elend β. | α nos omnium egenos urbe sociās *V*; nach dem: omnium egena corpora *L* aller Pflege bedürftig, aquae e. regio, insula *T* l. a. extorris et omnis spei egena *T* (vgl. egens NB.). | β in rebus egenus *V* wenn quod restat rebus egenis *V* mittelnde Hoge

egeo, egēre, egŭi dürftig sein, darben, an Etwas (in Etwas) m. Abl. Objecti: darben, mittellos sein β; occ. 1. entbehren, nicht haben. 2. sich wenden (ihnen, verlangen). | α egebat: immo locuples erat *Ci* pecunia superabat ... at eo (ihr) *Ci* occ. bonus ille mir ... externo motu, cum ab eo (im Land) im rem egens. | β bi *Ci* mihi ... ille meum egeat consilium, hortatore *Ci* se omnibus rebus egere dictitat antequam egeat interpellatore *Ci* priusquam, qua re egeat *Ci* ope *L*: bei anderen auch (δεῖσθαι τινος) mit *gen.*: ne quis ex plebe auxilii egeret *C* si custodis eges *H*. | γ 1. nostri maiores neque consilii neque audaciae eguere *S* es hat ihnen nicht gefehlt an, has inueni, cum classis egeret, dedi ... *V* te rationis egentem ... *V* eget ille senatu, urbe, aerario ... *Ci*. 2. liba recuso, pane egeo *H* si plausoris eges ... *H*.

Egeria, ae, *f.* (wahrsch. ab egerendo aquam) Quellnymphe, angeblich Geliebte und Rathgeberin Numas. Man dachte sie theils am lago di Nemi (bei Ariccia *OV*) heimisch, theils in dem kleinen Thälchen südlich vom Cälius am Beginn der Via Appia *HLO*.

ē-gero, gerere, gessi, gestus herausstragen, -schaffen, -bringen α; *occ.* 1. auswerfen, von sich geben. 2. fortschleppen β; *metaph.* vertreiben γ. | α limo egesta *Cu* pecuniam ex thesauris *Cu* tantum niuis egerendum fuit *L* fluctus *O* aus einem Schiffe. | β 1. lacus bitumen egerit *T*; daher: aquam uomitu eg. *Cu* ausspeien; vgl. dapes e. *O*. 2. uictorem inuenit praedam ex hostium tectis egerentem *T* pecuniam clam ex aerario *L*. | γ lacrimis egeritur dolor *O* spiritus uitalis egestus *T* sei gewichen.

egestās, tātis, *f.* (von egere) Elend, Armut, Dürftigkeit α; (mit *gen. obi.*) Mangel an β. | α Im urspr. Sinn unseres 'Elend' (Landflüchtigkeit, vgl. s. u. ēgens) scheint das Wort zu stehen: fugam exsilium egestatem *S* qui exsilium, qui egestatem timet *Ci* (als Strafe). Gemeinhin ist's Armut: ei mors patris adtulit egestatem *Ci* egestate perditus *Ci* egestatem domestico lenocinio sustentauit *Ci* e. ac mendicitas *Ci* 'Bettelarmut'. | β eg. animi *Ci* M. an Character, frumenti, pabuli *S*; daher: Asinius Gallus egestate cibi peremptus *T* ist verhungert, starb den Hungertod.

Egnātia, ae, *f.* vulgär **Gnātia,** apulisches Küstenstädtchen, 65 km nw. v. Brundisi. Die Gegend hat schlechtes Wasser lymphis iratis exstructa G. *H*).

Egnātius, ii, *m.* (vgl. gr. εὔγνητος § 23) Gentilname. Bei. P. E. Celer, Steiler unter Nero *T*.

ego, gr. ἐγώ got. ik dtsch. ich § 18 die andern Casus des Singulars (Stoffgruppe § 36) vom Stamme me (vgl. μοῦ, mir). Der Plural erlegt durch den Dualstamm nōs (gr. νώ, νῶϊ, vgl. dtsch. 'uns'): ich; aber als *nom.* nur in Betonung: ego sum ille consul, qui *Ci* ut ruri essemus ego et Brutus filius *Ci* nam Polydorus ego *V*; beim bin. *inf.*: ego instare *Ci* ego legem recitare *Ci* elliptisch: quid ego plura de Gaio? (*sc.* dicam.); daher auch *subst. isol.* alter ego, mir: ein anderes Ich, vgl. alter idem *Ci*. *Acc.* oft freigestellt im Ausruf: miserum me! o me infelicem! *Ci* wehe mir! Der *Dat.* mihi, dicht. mi (§ 2ª), oft als ethischer Dativ: quid mihi Celsus agit? *H* was treibt ⟨mein⟩ C., post mihi ... commissa lucris *V*. Die Genetive des Plurals unterscheiden sich so: nostri (= nostrūm) *gen. sing.* von noster und bedeuten eines von uns, (genauer): eines jeden von uns, die unser. Es steht meist objectiv: propter odium nostri *Ci* miserere nostri, immemor nostri *Ci*. Dazu nun (= nostrum) eine analoge Pluralform die bedeutet: von uns allen. Sie tritt aber nur in Verbindung mit omnis: communis nostrum omnium patria *Ci* quae ad omnium nostrum etiam salutemque portus *Ci* mit als Form des partitiven Genetivs, so ja stets des Casus dem Totalgenetiv die Mehrheit der Einheit unterordnend: nemo nostrum *Ci* quotus quisque nostrum

Digitized by Google

strum? *Ci* de unoquoque nostrum *Ci* uterque nostrum *Ci* u. a. m. Oft Beſcheidenheitsplural: nos patriam fugimus, tu ... *V* wir armen Teufel ... = ich.

NB. Oft findet ſich ego durch die Silbe met verſtärkt: egomet, meimet, mihimet ... nosmet, nobismet; auch memetipsum *Ci VH*, ſeltener verſtärkt durch Gemination (im *acc.*): mēmē, (adsum qui feci), in me conuertite ferrum *V*.

ē-gredior, ēgredi, ēgressus sum (gradi) I. *intrans.* heraus-, hinausgehen, heraus-, hinauskommen *α*; *occ.* 1. (mit dem Heere) ausmarſchieren. 2. (aus dem Schiffe) ausſteigen, landen. 3. (aus dem Hafen) abſegeln *β*. II. *trans.* herausgehen aus, verlaſſen *α*; über etwas hinausgehen, überſchreiten *β*. | I *α* cum senatum egressum uidi *Ci* Woher? durch *abl.*: Romā egreditur Quinctius *Ci* domo *Ci* conuiuio *Cu* portis *C* cubiculo *T* ordine *S* aus dem Glied treten; präpoſitionell verdeutlicht: Catilinam egredi ex urbe iussi *Ci* ex sororum cubiculo egressus *Ci* Wohin? durch *acc.* mit Präpoſ.: ad portam egredi *L* zum Th. hinaus, extra munitiones egr. *C* in uallum *T* ſteigen, ad summum montis *S* hinaufſteigen; vgl. altius egressus *O*; bildl.: extra hos cancellos, fines *Ci* in alios consules *T* in ein anderes Conſulatsjahr fallen. | *β* 1. Woher? Mutinā *Ci* magno cum strepitu castris egressi *C* und ne cum periculo ex castris egredi cogantur *C*; auch abſolut: Caesar de quarta uigilia ipse egreditur *C*; Wohin? durch *acc.* u. zw. Supinum: speculatum e. *L*; präpoſitionell: e. ad bellum *Ci* ad proelium *C* in pacata *L*; mit *dat.* des Zwecks: praesidio pabulationibus *C* um ſie zu ſchützen. 2. naui egredi non audebat *C* egressus ratibus *O* simulatque e naui egressus est *Ci*; abſolut: ⟨litus⟩ ad egrediendum nequaquam idoneum *C*; auch: sese in terram esse egressum *Ci* ans Land geſtiegen. 3. egreditur in quadriremi Cleomenes e portu *Ci* egressae ante rates *O*. | II *α* egressis urbem Albanis *L* nachdem ... verlaſſen hatten, e. nauem *Cu* Galliae prouinciae fines e. *C* Germani munitiones nostri egressi ... *C*. | *β* ego flumen Mulucham non egrediar *S* finem mundi e. *Cu* annum sextum *Cu* septemdecim annos *T*; oft *metaph.*: modum egredi *T* tecta altitudinem moenium egressa *T* modo muliebri eiulatu, aliquando sexum egressa uoce infensa clamitabat *T* über Weiberart hinaus, familia praeturam non egressa *T* die nicht weiter kam als bis zur P.

ē-gregius 3 *adv.* ē (egregiae id est ex grege lectae *Festus*) aus der Herde auserleſen *α*; *metaph.* auserleſen, ausgezeichnet, außerordentlich, vorzüglich, vortrefflich *β*; rühmlich, ehrenvoll *γ*. | *α* abgregare — segregare — egregius ... quorum uerborum usus ex pecoribus pendet *Festus*. | *β* uir egregius Paullus *Ci* M. Scaurus ciuis egregius *Ci* corpus e. *HO* ungemein ſchön, e. decus formae *V* e. laus, gens *V* sigilla e. *Ci* templum e. Iouis *Ci* uterque egregie Graece loquebatur *Ci* locus egregie munitus *C*. Daher im Converſationston oft nur = beſonders, ſehr gut: Hercules egregie factus ex aere *Ci* egregie placere *Ci*. Öfter ironiſch: egregia interea coniunx arma ... amouet *V* (die ihren Mann verräth), illa egregia mater ... *Ci* (die ihren Schwiegerſohn zum Liebhaber hat). Dazu tritt 1. *abl. instr.*: e. formā, pietate uel armis *V* moribus *T* ausgezeichnet durch, an ... 2. *locativus*: egregius animi *V* im Herzen, militiae *S* im Kriege; präpoſitionell umſchrieben: e. in aliis artibus *S* in bellica laude *Ci*; dicht. auch ohne Präpoſ.: egregius bello *V*. | *γ* et sibi et cunctis egregium *T* mihi egregium erat ... adsciscere *T*; *subst. isol.*: ut alia egregia omittam *S* scelera pro egregiis accipere *T* rühmliche Thaten, egregium publicum dehonestare *T* den Ruhm des Staates.

ēgressus, ūs, *m.* (ēgredi) das Ausgehen, der Ausgang: ianitor egressūs introitūsque uidet *O* ſieht die Leute gehen und kommen, uestrum egressum frequentiā ornare *Ci* euer öffentliches Erſcheinen, Caesar rarus egressu *T* er ging ſelten aus, uentos egressu arcere *O* nicht herauslaſſen; *occ.* ea pars insulae, qua optimus esset egressus *C* wo am leichteſten zu landen war; *meton.* egressūs obsidere *S* Ausgänge, e. fluminis *O* Mündung; *metaph.* libero egressu memorare *T* in freier (abſchweifender) Rede.

ēheu ⟨ſelten ēheú⟩ (vgl. heu) Ausruf der Klage und des Schmerzes: ach! weh! o weh! § nunc habe bonum animum! § eheu! § huic illud dolet *Pl* eheu me miserum *S* eheu ... labuntur anni *H* quotiens 'eheu' dixerat, ... iterabat 'eheu' *O*.

eho (⏑⏑) Anruf zur Erregung der Aufmerkſamkeit: he! hollah! heda! Es ſteht vor Vocativen: eho tu, eho tu, quin cauisti? *Pl* eho, Pseudole, i, gladium adfer *Pl*; vor Sätzen: eho, non tu dixisti? ... *Pl*; verſtärkt: ehodum, bone uir, quid ais? *Terentius*.

ēi (nicht hei) Interjection: weh, wehe! Selten allein: ei, perii *Pl* ei, uideo uxorem *Pl*; in claſſiſcher Zeit meiſt mit dem ⟨ethiſchen⟩ Dativ in der Formel ei mihi: ei mihi, qualis erat *Ennius V* ei mihi, quod nullis amor est sanabilis herbis *O* 'ei mihi' conclamat, medioque in pectore fixa tela gerit *O*.

ēia und ⟨mit ungerechtfertigter Aſpiration auch⟩ **hēia** (Lw. vgl. gr. εἶα) ermunternder Zuruf: he! wohlan! heidi! hostis adest, eia *V* eia age rumpe moras! *V* 'eia uero' inquit *Ci* wohlan denn! eia hoc fac, quod iubet soror *Pl*; mit tadelnder Nebenbedeutung: eia, haud ita est res *Pl*; als Ausruf der Freude: eia, hoc est mellе dulcius *Pl*.

NB. a wie in εἶα bei *Pl* bisweilen ā!

ē-iacto s. u. e-iecto *O*.

ē-iaculor, āri, ātus sum herausſchleudern, herausſchießen laſſen: aquas *O* se in altum ⟨eiaculatur sanguis⟩ *O* ſchießt empor.

ē-icio, ere, iēci, iectus (iacere) hinaus-, herauswerfen *α*; *occ.* 1. auswerfen. 2. (Schiffe) raſch anlegen; *pass.* ſtranden. 3. (Glieder) verrenken, 'ausfallen' *β*; *metaph.* hinauswerfen, verdrängen, vertreiben, verſtoßen; *occ.* (einen Schauſpieler) ausziſchen, austrommeln *γ*; *refl.* herausbrechen, hervorſtürzen *δ*. | *α* P. Clodii eruentum cadauer eiecisti domo *Ci* cadauera cellis *H* ne corpus eiciatur *Ci* eum in alto de naui e. *Ci* uestimenta in ignem *N*. | *β* 1. ⟨mare eicit⟩ beluam *Cu* undam *O* eiectum Polydori in litore corpus *O* spumas aëno *O* vom Feuer, *χολὴν* ei. *Ci* = ausſpeien. 2. naues ei. in terram *C* ad Chium *L*; oft *passiv*: nauis expulsa atque eiecta fluctu *Ci* classis in litus eiecta *C* an den St. geworfen, eiecta ratis *O*. Daher: naufragorum eiecta manus *Ci* und *subst. isol.*: commune est litus eiectis *Ci* Schiffbrüchigen, eiectum ... excepi *V*. 3. (equus) eiecto incumbit cernuus armo *V*. | *γ* filiam eius, sororem tuam eiecisti *Ci* ei. cohortes *C* hinaustreiben, damnatus et eiectus *Ci* (aus ſeinem Beſitze) verdrängt. Woher? durch *abl.*: sessores ueteres urbe insulāque ei. *N* Menulanum ... Capua eiecit *Ci* S. Roscius eiectus domo *Ci* te domū sua eiecit *Ci*; präpoſitionell verdeutlicht: a suis dis penatibus praeceps eiectus *Ci* Heracliensem de

Digitized by Google

ciuitate eiciemus? *Ci*; meiſt mit ex: Hannibale ex Africa eiecto *Ci* hunc eines e ciuitate eiecerunt *Ci* L. Opimius eiectus e patria *Ci* verbannt = e re p. *N* e ciuitate *N*, auch senatu *S* e senatu *Ci* de senatu *L* ausgeſtoßen aus; bildl.: amorem ex animo ei. *Ci* memoriam ex animis suis *L*. Wohin? a me in exilium eiectum esse Catilinam *Ci*; *occ.* derisus eicitur citharoedus *Ci* a multitudine . . . (actores) discrepantes eiciuntur *Ci*; daher *metaph.*: Cynicorum ratio tota est eicienda *Ci* zu verwerfen, explosae eiectaeque sententiae . . . *Ci* abgewieſene. ‖ *δ* subito se ex siluis eiciunt *C* armis abiectis se ex castris eiecerunt *C* ex oppido *C*; *metaph.* cupiditates . . . se eiciunt *Ci* brechen ſich Bahn.

eldus alte Schreibung für idus, abgek. EID. (= īdibus) *Ci*.

electāmentum, i, *n.* (eiectare) Auswurf, Auswürfling: maris *T*.

electio, onis, *f.* (eicere) das Herauswerfen; *metaph.* Vertreibung *Ci*.

ēlecto, auch **ēlacto**, āre, aui, ātus (*frequ.* von eicere) andauernd auswerfen: (sub Aetna) arenas eiactat Typhoëus *O* eiectatam fauillam ferre (non) potest *O*; *occ.* cruorem ore *V* ore dapes *O* ausſpeien.

ēiero s. u. eiuro.

ēiulo, āre, āui (von der Interj. ei gebildet wie 'ächzen' von 'ach', 'jauchzen' von 'juch') 'ei ſchreien' alſo wehklagen: Herculem uiderat in Oeta magnitudine dolorum eiulantem *Ci*. Dazu **ēiulātio**, onis, *f.* Wehklagen: lugubris e. *Ci* und **ēiulātus**, us, *m.* Jammern, Wehgeſchrei: ei, ne mulieri quidem permissus est *Ci* e. Philoctetae *Ci*.

ē-iūro, doch älter in geſchwächter Form **é-iero**, āre, aui, ātus abſchwören, durch einen Eid entſagen, ſich eidlich oder förmlich losſagen *α*; *occ.* ablehnen *β*. ‖ *α* adactus eiurare magistratum *T* inire et eiurare (ablegen) consulatum *T* imperium *T*; *metaph.* eiurata patria *T* das ſich förmlich vom V. losgeſagt hat. ‖ *β* Fachwort des Rechtsweſens: me iniquum eierabant *Ci* (als Richter), praetor prouinciam sibi iniquam eierat *Ci* negotiatores forum . . . eierant *Ci* lehnen die Gerichtsbarkeit dieſes Fr. ab (unter der eidlichen Verſicherung, daſs man hier unbillig ſei).

eiusdém-modi (*Irpt.* § 32) derſelben Art, eben ſolch, ebenſo beſchaffen: eiusdemmodi totum ius praetorium, eiusdemmodi omnis res iudiciaria fuit *Ci*. Oft: noch getrennt geſchrieben!! Vgl.:

eiús-modi (*Irpt.* § 32, Genetiv von is modus) derart, ſolch, von der Art, ſo, ſo beſchaffen. Es ſteht prädicativ: genus belli est eiusmodi, quod . . . *Ci* id eiusmodi erat *N* dies war (ein Mittel) derart, daſs . . . oder attributiv: nia . . . eiusmodi *Ci* eiusmodi cupido *Ci*. Oft getrennt!!

ē-lābor, lābi, lapsus sum herausgleiten, -ſchlüpfen *α*: entfallen, entfallen: *occ.* verrannt werden *β*: *metaph.* entſchwinden, entgehen, entwinden *γ*. ‖ *α* anguis ex columna lignea (ex oculis) elapsus *L* animal ex utero elapsum *Ci* Manlii cuspis super galeam hostis elapsa est *L* alit bin uber, fiveate, quidquid incidit, fastigio museuli elabitur *C* gaudet ab: dicht.: ignis frondes elapsus in altas *V* emporzuwachsen. ‖ *β* elapsae manibus cecidere tabellae *O* sica ista . . . de manibus elapsa est *Ci* languidis manibus magis elapsa quam excussa tela *Cu*; oft bildl.: mos de manibus elabitur *Ci* rei p. status *Ci* 'aus der Hand gleiten'; *occ.* elapsi in prauum artus *T*. ‖ *γ* zunächſt von Flüchtigen: frater meus . . . est ex uestro ferro ac manibus elapsus *Ci* e proelio e. *C* Pyrrhi de caede *V*; mit *dat.*: telis Achiuum *V* custodiae *T*; ſpät auch *trans.* (analogiſch nach effugere!): pugnam aut uincula elabi *T* custodias *T* statua bis uim ignium elapsa *T*; dann *occ.* vom 'Durchwiſchen' bei Gericht: te ex hoc crimine elapsurum arbitrabare? *Ci* nec elabi potuit alio accusatore *Ci* e. ex iudicio *Ci* reus ne elabatur *Ci*. In anderen Fällen: ex isto ore . . . uerbum elabi potest? *Ci* 'kommen', in seruitutem elabi *L* 'gerathen', assensio elabitur *Ci* 'ſchwindet', suspicione elabi *Ci* 'entgehen', animi corporibus elapsi *Ci* die ſich getrennt haben.

ē-laboro, āre, āui, ātus ausarbeiten, ausführen, betreiben, bereiten *α*; arbeiten, ſich bemühen, ſich anſtrengen *β*. ‖ *α* si poëtae dignum aliquid elaborare uelint *T* quae diu elaborantur *T* woran man lange arbeitet; *occ.* dapes non elaborabunt soporem *H* bringen zuſtande; oft im *PPP*: Silanionis opus . . . tam elaboratum *Ci* kunſtvoll ausg., nihil . . . nisi elaboratum adferre *Ci* nur ſorgfältig Ausgeführtes; durch *Enallage*: Corninus in uerbis . . . elaboratus *T* ſehr ſorgfältig. ‖ *β* ad officium omnes meae uigiliae elaborarunt *Ci* arbeiteten darauf hin. Mit in: si in his disciplinis elaborasses *Ci* gearbeitet hätteſt in . . ., in hoc elaborandum (mihi est), ut . . . *Ci* in his elementis parum elaboratur *T* beſchäftigt man ſich wenig. Es folgt Heiſchеſatz: elaborauit, ut suos necessarios mihi amicos redderet *Ci* e., ne contemnenda uideantur *Ci*.

Elaea, ae, *f.* (Ἐλαία) St. an der äoliſchen Küſte, Lesbos gegenüber, Hafenſtadt von Pergamus *L*.

ē-lāmentābilis, e ſehr kläglich: gemitus *Ci*.

ē-languesco, ere, ē-langui erſchlaffen, ſchlaff werden *α*; *metaph.* ins Stocken gerathen *β*. ‖ *α* elanguimus, nec iam illo senatus sumus . . . *T* ignauiā e. *L*. ‖ *β* differendo elanguit res *L* proelium elanguerat *Cu*.

Elateïus s. u. Elatus.

ēlātio, ōnis, *f.* (efferre) die Erhebung, der Aufſchwung: animi *Ci* orationis *Ci*.

ē-latro, āre herausbellen: *metaph.* quod placet, ut non aeriter elatrem *H* rückſichtslos herausſagen.

Elatus, i, *m.* (Ἔλατος) Vater der Cänis (vgl. s. u. Caeneus); *adj.* **Elateïus** 3 (analogiſch nach gr. Muſter) des El., von El. ſtammend: proles *O* Cänis — Cäneus.

ēlātus 3, *adv.* **ēlatē** (*adj. isol. PPP* v. efferre) erhaben, hoch *α*; übermüthig, ſtolz *β*. ‖ *α* animus magnus elatusque *Ci* elate et ample loqui, dicere *Ci*. ‖ *β* elatius se gessit *N*.

Elauer, neris, *n.* j. Allier, Nebenfluſs der oberen Loire am linken Ufer *C*.

Elea, ae, *f.* (Ἔλεα) die griechiſche Form des Namens Velia. St. an der Weſtküſte von Lucanien. Hier wurden Parmenides und Zeno geboren, die Stifter der 'eleatiſchen' Philoſophenſchule. Ethnicon: **Eleātēs**, ae, *m.* (Ἐλεάτης) der aus E. ſtammende (Zeno) *Ci*. Dazu *adj.* **Eleaticus** 3 (Ἐλεατικός) des Eleaten, zu den Eleaten gehörig: philosophi *Ci* die eleatiſche Schule.

Eleazarus, i, *m.* der hebr. Name Eleazar (Hilfe des Herrn) *T*.

ēlectio, ōnis, *f.* (eligere) Auswahl, Wahl: senatus electionem Galbae permiserat *T*. Mit *gen. subj.*: nitiatarum electiones *T* die Entehrten wählen zwiſchen Hinrichtung und Ehemord. Enterer' oder *obj.*: trium condicionum e. *L* zwiſchen drei B., cuius rei electionem sibi relictam esse *L*.

Digitized by Google

Electra, ae, *f.* (Ἤλεκτρα) gr. Frauenname u. z. I. Tochter des Oceanus u. der Thetys, Gemahlin des Thaumas *O.* II. Tochter des Atlas, Plejade, mit der Juppiter den Dardanus zeugte *VO.* III. Agamemnons Tochter, Orests Schweſter, nachmals des Pylades Gemahlin *H.* Vgl.:

ēlectrum, i, *n.* (Fw. ἤλεκτρον). Bei Homer bedeutet e. ein durch Zuſatz von 20—25 % Silber gehärtetes Gold, Bleichgold: quod fieri ferro liquidoue potest electro *V* aereo electro . . . *V.* Seit Herodot heißt ebenſo der Bernſtein, den ſchon die Alten von der Oſtſee bezogen (Tac. Germ. 45). Ebenſo wußten ſie, daſs er ein verſteinertes Baumharz iſt: pinguia corticibus sudent electra (Bernſteintropfen) myricae *V*; vgl. die Fabel von den Schweſtern des Phaëthon *Ov. met.* II. 364 ff.

ēlegans, tis *adv.* anter (*adi. isol. PPrA* von *ēlegāre als Nebenform zu eligere; vgl. profligere, profligare) 'wählend', d. h. fein, geſchmackvoll, anſtändig: Silanionis opus tam elegans populus potius haberet quam homo elegantissimus, Verres *Ci* a necessariis ad elegantiora artificia defluximus *Ci*; *subst.* qui se elegantis dici uolunt *Ci* 'ſeine Leute' heißen wollen, adulescentia eleganter (anſtändig) traducta *Ci* psallere et saltare elegantius, quam necesse est *Ci* feiner als . . ., homo in dicendo (in iudicio) elegans *Ci* elegantissimus poëta *N* fein geſchult, elegantissime Latine loqui *Ci.* Davon:

ēlegantia, ae, *f.* Feinheit, Geſchmack, Anſtand: noli ludorum huius elegantiam contemnere *Ci* cum summa elegantia atque integritate uixisti *Ci* annos celans elegantiā *Ph* feines Auftreten, morum eleg. *T* feiner, anſtändiger Charakter; *occ.* contemnit disserendi elegantiam, confuse loquitur *Ci* (logiſche Richtigkeit) Feinheit, commentariorum Caesaris e. *Hirtius* feinen Geſchmack.

elegī, ōrum, *m.* (Fw. ἔλεγοι) elegiſche Dichtungen, Elegien (in elegiſchem Versmaß, Hexameter und Pentameter): neu miserabilis decantes elegos *HT.* Dazu durch das *adi.* ἐλεγεῖος elegiſch *subst. isol.*

elegīa, älter **elegēa,** ae, *f.* (ἐλεγεία, *sc.* ᾠδή) das elegiſche Gedicht, die Elegie. Bei *O* mit griech. Quantität: uenit odoratos Elegēā nexa capillos.

Elelēus, ei, *m.* (nach dem Jubelrufe ἐλελεῦ) Beiname des Bacchus *O.* Daher heißen die Bacchantinnen: **Elelēides,** um, *f.* (= gr. *Ἐλελεϊδες § 23) 'Jublerinnen' *O.*

elementum, i, *n.* (wahrſch. mit ἐλᾶν, ἐλα-ύνειν = 'hervorbringen' verwandt, vgl. ἐλᾷ δὲ καὶ ἀρετὰς ὁ αἰών *Pindar*). Nur als philoſophiſches Fachwort: Grundſtoff, Urſtoff, 'Element' *α*; *metaph.* Anfangsgründe, Anfänge, 'Elemente' *β.* ‖ *α* ergo illa initia, ut e Graeco uertam, elementa dicuntur *Ci* quae nos elementa uocamus . . . quattuor . . . mundus continet . . . sunt: tellus et unda . . . aër atque ignis *O.* ‖ *β.* Im Leſen u. Schreiben: pueros elementa docere *H* prima elementa discere *TH* el. aetatis *O* der Jugend; dann el. loquendi *Ci*; endlich *metaph.*: cupidinis praui elementa *O* prima elementa Romae *O* Caesaris *O.*

Elephantinē, es, *f.* (Ἐλεφαντίνη) Nilinſel bei Syene (Aſſuan) *T.*

elephās, antis (Fw. ἐλ-έφας, vgl. ebur; ἐλ iſt ſemitiſcher Artikel) und latiniſiert **elephantus,** i, (Fw.) *m.* der Elephant *α*; *meton.* Elfenbein *β.* ‖ *α* elephas albus *H*, aber elephanto beluarum nulla prudentior *Ci.* ‖ *β* in foribus pugnam ex auro solidoque elephanto faciam *V.*

Ēleus 3 s. u. Elis.

Eleusīn, sīnis, *f.* (aus dem *isol. acc.* Ἐλευσίν von Ἔλευσις § 21) Stadt in Attica, j. Levsina, Mittelpunkt des geheimen Demetercults ('eleuſiniſche Myſterien'); *adi.* **Eleusīnus** 3 eleuſiſch: mater *V* Demeter.

ē-leuo, āre, āui, ātus aufheben, emporheben *α*; 'leichter machen', ſchwächen, entkräften, vermindern *β*; verkleinern, herabſetzen *γ.* ‖ *α* quantum storearum demissio patiebatur, tantum eleuabant *C.* ‖ *β* nihil est, quod tam eleuet aegritudinem . . . *Ci* 'erleichtert', suspiciones offensionesque e. *Ci* 'mildern', perspicuitas argumentatione eleuatur *Ci* wird vermindert, uos eleuatis uestram auctoritatem *L* eleuabatur index *L* erſchien weniger glaubwürdig. ‖ *γ* eius facta e. *L* famam captae urbis uerbis e. *L.*

Elias s. u. Ēlis.

ē-licio, licere, licui, licitus (*lacere) heraus-, hervorlocken, verlocken, entlocken *α*; *occ.* (durch Zauberformeln) herrufen *β*; *metaph.* herausbringen, -holen; *occ.* hervorbringen, erregen *γ.* ‖ *α* Zunächſt von Perſonen: elicit Archelaum matris litteris *T* lockt ⟨zu ſich⟩, hostem ex paludibus et siluis e. *C* extra muros *Cu* hostes in insidias e. *Hirtius* hostes ad (in) proelium *LT* propositis praemiis e. ex ciuitatibus sociorum optimum quemque *Ci*; daher: eum ad disputandum e. *Ci* 'verlocken'. Mit Sachobject: onyx eliciet eadum *H* uenas fontis *O* arcana eius elicuit *L* ueritatem *T* 'entlocken', in qua quaestione dolor ueram elicere uocem possit *Ci* responsum e. *L* abnöthigen, consilium e., quid agam *Ci* uerbosiores epistolas *N.* ‖ *β* cum inferorum animas elicere soleas *Ci* e. Manes *H* Iouem caelo *O* vom H., aquas pluuias *O* herzaubern. ‖ *γ* e terrae cauernis ferrum e. *Ci* leui ictu cruorem e. *T*; dicht.: ut hostium sanguis eliciatur suo (der Iphigenie) *Ci* zum Fließen bringen; *occ.* ad neruorum eliciendos sonos (den Saiten Töne entlocken) *Ci* lapidum conflictu elicitur ignis *Ci* terra elicit ex semine uiriditatem *Ci*; öfter: iram regis *Cu* hervorrufen, misericordiam *L.* Daher:

ēlicius, ii, *m.* Beiname des Juppiter (der in dem durch Zauberformeln herabgerufenen Blitze perſonificiert iſt Ζεὺς καταιβάτης): eliciunt caelo te, Iuppiter, unde . . . te ēlicium uocant *O.*

ē-lido, ere, līsi, līsus (laedere) herausſchlagen, -ſtoßen; *occ.* heraustreiben *α.* Mit geſchwächter Bedeutung der Präpoſ.: völlig zerſchlagen, zerdrücken, zerſchmettern u. ä. m. *β.* ‖ *α* elidere aurigam e curru *Ci* ignes nubibus e. *O*; *occ.* elisi oculi *V* herausgetriebene = hervortretende, e. morbum *H* vertreiben. ‖ *β* stipite uictum elidere *Cu* caput pecudis saxo e. *L* tempestate naues eliduntur *C*; dicht.: eliso . . . aëre pennis *O* durchſchnitt die Luft . . .; beſ. vom Würgen: Hercules manu elisit angues *V* uincla galeae . . . elidunt fauces *O* ſchnüren die Kehle zu; daher dicht.: animam . . . elidite siluis *O* erſtickt ſie; bildl.: poëtae nemus omnis uirtutis elidunt *Ci* brechen, aegritudine elidi *Ci* erdrückt werden.

ē-ligo, ere, lēgi, lectus (legere) 'ausleſen', eigtl. ausraufen, jäten *α*; *metaph.* auswählen *β.* ‖ *α* nisi herbae manu eliguntur *Columella* steriles herbas e. *Cu*; daher bildl.: stirpes aegritudinis eligendae sunt *Ci.* ‖ *β* Mit Obj.: utrum libet elige *Ci* isti a Rullo electi coloni *Ci* qui fortissimum quemque elegit *Ci* ut idoneum tempus

Digitized by Google

eligerent *Ci*; auch mit abhängigem Prädicat: ille legatus a ciuibus suis electus est *Ci* wurde zum G. gewählt. Woher? durch *abl.*: quemuis media elige turbā *H*; präpositionell verdeutlicht: myoparonem de X nauibus *Ci* unum de eius factis *Ci* suorum e numero adulescentes *N* iudices ex ciuitatibus electi *Ci*; Wozu? locum ad pugnam e. *Ci* montem ad sacra facienda *O*; später dafür *dat.*: urbi ⟨condendae⟩ locum e. *LCu.* Mit (finalem!) Relativſatz: nostra urbs electa est, ad quam ... crucem uiderent *C* quae colat, elegit flumina *O*. Es folgt indir. Fr.: eligas, utrum uelis ... necne *Ci*.

ē-līmino, āre, āui, ātus (līmen) über die Schwelle bringen: dicta foras el. *H* 'aus dem Hauſe tragen' = ausplaudern.

ē-līmo, āre, āui, ātus (līma) durch Feilen zuſtande bringen: graciles ex aere catenas *O*; ausfeilen: rationes ad tenue elimatae *Ci*.

ē-linguis, e (lingua) 'ohne Zunge', daher *metaph.* ſprachlos, ſtumm *α*; wenig redegewandt *β*. ‖ *α* elinguem curiam uidebatis *Ci* testem elinguem reddidit *Ci* machte ihn verſtummen. ‖ *β* disertum haberi pulchrum habebatur, elinguem uideri deforme *T*.

Ēlis und doriſch § 20 **Ālis,** idis, *acc.* idem oder in, im, *f.* (Ἦλις Ἄλις) weſtlichſte Landſchaft des Peloponnes mit gleichnamiger Hauptſtadt; *adi.* **Elēus, Elius** 3 (Ἠλεῖος § 23) eliſch, aus Elis; *subst.* Eleer *Ci*. Dazu das gr. *fem.* **Ēlias,** adis, *f.* eliſch: equa *V* die zu E. (in den olymp. Spielen) rennt.

Elisii, ōrum, *m.* germ. Volk zur Zeit des *T* zwiſchen Oder u. Weichſel.

Elissa und § 15 **Elisa,** ae, *f.* (Ἔλισσα) puniſcher Frauenname, beſ. Name der Dido *VO*.

ē-lix, licis, *m.* (vgl. liquor, sub-lica) Waſſerfurche (in Kornfeldern zum Ablaufen des Waſſers): hunc limoso prospexit ab elice perdix *O*.

ē-lixus 3 (lix = Lauge) 'ausgelaugt', daher: geſotten, gekocht: assis miscueris elixa *H* Gekochtes und Gebratenes.

elleborus, i, *m.* und nach § 21 **elleborum,** i, *n.*, auch **helleborum,** i, *n.* (Fw. ἑλλε- und ἑλλέβορος) die Nießwurz (weiße und ſchwarze). Sie galt den Alten als Heilmittel gegen Wahnſinn: expulit helleboro morbum *H* danda est hellebori pars maxima auari *H*.

ē-loco, āre, āui, ātus verpachten: fundum *Ci* gens elocata est *Ci* iſt zinsbar geworden (da man die Abgaben verpachtete).

ēlocūtio, ōnis, *f.* (ēloqui) Ausdruck, Sprache, Stil: e. est idoneorum uerborum ... accomodatio *Ci*.

ēlogium, ii, *n.* (vgl. εὐλογία § 23 und das frz. 'Éloge' ⟨rühmende⟩ Grabſchrift *α*; Angabe *β*. ‖ *α* illud elogium: 'unum hunc consentiunt' ... notum est carmen incisum in sepulcro *Ci*. ‖ *β* quod elogium recitasti de testamento Egnatii *Ci*.

ēloquens, tis (*adi. isol. PPrA* v. eloqui) wohlredend, ⟨kunſtmäßig⟩ beredt: oratio hominis eloquentissimi *Ci* L. Cornelii causa defensa est ab eloquentissimis *Ci* ſehr beredten Männern, ſehr guten Rednern. Davon:

ēloquentia, ae, *f.* ⟨kunſtmäßige⟩ Beredſamkeit: quae e. potest disputando ignoti hominis impudentiam confutare? *Ci* animi iudicum eloquentia illius non mouentur *Ci* propter eloquentiam legatus electus est *Ci*.

ēloquium, ii, *n.* (ēloqui; es dient den Dichtern als Erſatz der im Hexameter unmöglichen Wörter ēlōquentia *α*; ēlōcūtio *β*:) Beredſamkeit *α*; Sprache, Rede *β*. ‖ *α* quaelibet eloquio fit bona causa tuo *O* eloquio ... Nestora uincat *O* eloquium fuit ... exorare puellam *O* es galt für ⟨ein Zeichen von⟩ B. ‖ *β* proinde tona eloquio *V* donnere mit Worten, laſs donnernde Worte erſchallen, tulit eloquium insolitum facundia praeceps *H* das Streben nach Wohlredenheit (fac.) hat den Ausdruck (el.) in's Fremdartige (ins.) geſteigert, bis er überſchnappte.

ē-loquor, loqui, locūtus sum ausſprechen, herausſagen *α*; *occ.* vorbringen, Vortrag halten, reden *β*. ‖ *α* eloquar an sileam? *V* (pretium) non plus quam semel e. *Ci* defendendi causa haec eloquor *Ci* Graecis uerbis eloqui *T* 'ſprechen'. ‖ *β* unum elocutus, ut ..., sequi sese iubet *Ci* oratoris uis est composite, copiose, ornate eloqui *Ci*.

Elorus, i, *m.* und § 21 **Elōrum,** i, *n.* (Ἔλωρος) j. Atellaro, Fluſs an der Oſtküſte Siciliens; an ſeiner Mündung die Stadt **Elōrus,** i, *f. adi.* **Elōrius** 3 des El.: tempe *O* das Thal des E. Ethnicon **Elōrini,** ōrum, *m.* Einw. v. El.

Elpēnor, oris, *acc.* ora (Ἐλπήνωρ) Gefährte des Odyſſeus, mit den anderen von der Circe in Schweine verwandelt *O*, fiel dann berauſcht vom Söller des Hauſes der Circe: E. nimii uini *O* 'der Weinſchwelg'.

Elpinicē, ēs, *f.* (Ἐλπινίκη) 'Hoffeſieg', Schweſter und Gemahlin des Cimon *N*. Vgl.:

Elpinicus, i, *m.* (Ἐλπίνικος) Name eines Macedoniers *Cu*.

ē-lūceo, ēre hervorleuchten *α*; *metaph.* in die Augen fallen, bemerkbar ſein *β*. ‖ *α* inter flammas elucens circulus *Ci* elucent aliae (apes) *V*. ‖ *β* in eo ingenium eius elucere uidebatis *Ci* scintilla ingenii elucebat in puero *Ci* tenuitas hominis eo magis elucet, quo magis occultatur *Ci*. Dazu *incoh.*:

ē-lūcesco, ere, eluxi hervorzuleuchten beginnen *α*; *metaph.* ſich auszeichnen, berühmt werden *β*. ‖ *α* sol inter nubila eluxit *Seneca*. ‖ *β* ut uirtutibus eluxit, sic uitiis est obrutus *N*.

ē-luctor, āri, ātus sum ſich heraus-, hervorringen *α*; (*trans.*) mühſelig überwinden *β*. ‖ *α* aqua eluctabitur omnis *V* 'bringt' heraus, uelut eluctantia uerba *T* mühſelig hervorgebrachte. ‖ *β* ualidas manus e. *L* niues *T* locorum difficultates *T*.

ē-lūcubro, āre, āui, ātus bei Licht ausarbeiten: magna noctium parte unum librum ... elucubrauit *T*.

ē-lūdo, ere, lusi, lūsus Fachwort der Gladiatoren: 'parieren' *α*; *metaph.* ausweichen, entgehen *β*; Spott treiben, verſpotten, verhöhnen *γ*. ‖ *α* emissas eludere hastas *Martial* quasi rudibus eius eludit oratio *Ci*. ‖ *β* magnas accusatoris minas eludemus *Ci* Orsilochum fugiens eludit gyro interior *V* infensus miles aduersum eludentes *T* praeuaricando ultionem eludere *T*. ‖ *γ* ab isto nebulone facetius eludimur, quam putamus *Ci* eludere gloriam alterius, paucitatem hostium, artem auguris *L* oratores e. *Ci* zum Beſten haben, foppen; *occ.* quietem bello e. *L* vereiteln.

ē-lūgeo, ēre, luxi zu Ende trauern, die Trauer ablegen: quid aliud, cum eluxerunt, sumunt? *L*.

ē-lumbis, e (lumbus) lendenlahm: elumbem: euulso lumbo *Festus*; *metaph.* Cicero ... fractus atque elumbis *Brutus* bei *T*.

ē-luo, ere, lui, lūtus (lauere § 35. 1) auswaſchen, reinigen *α*; *metaph.* tilgen *β*. ‖ *α* uestimenta luto e. *Lucilius*

Digitized by Google

centurionum profusus sanguis eluitur *Ci.* Der Übergang zu | *β* gebildet durch das zeugmatische: corpusque simul, simul elue crimen *O* wasche den K. u. tilge die Schuld. Daher: maculas tuorum furtorum sociorum sanguine eluere arbitrabare *Ci* seueritate iudicandi sordis suas eluet *Ci* libidinem *Ci* amicitias usus remissione *Ci* nach und nach aufheben. Dicht.: cadus amara curarum eluere efficax *H* der die bittere Sorge zu tilgen weiß. Dazu *PPP* **ēlūtus** 3 (*adi. isol.*) 'ausgewaschen' = wässerig, saftlos: irriguo nihil est elutius horto *H* (Gartenkohl ist saftloser als Feldkohl).

ēluuiēs, ēi, *f.* (von *ē-luuere = ēluere) das Ausfließen, Austreten, die Überschwemmung *α*; *meton.* Lache *β*; Ausspülung = Schlucht *γ*. | *α* eluuie maris crescente unda *T.* Daher absolut: eluuie mons est deductus in aequor *O*; bildl.: e. ciuitatis *Ci* Überflutung, 'Sündflut'. | *β* in proxima eluuie pueros exponunt *L* (?). | *γ* torrentes et eluuies iter morabantur *Cu* uoragines eluuiesque praeruptae *Cu.* Vgl.:

ēluuio, ōnis, *f.* Überschwemmung: propter eluuiones exustionesque terrarum *Ci* aquarum e. *Ci.*

Elymaeus 3 (In der Bibel heißt die Gegend um Susa Ēlam, dazu das *adi.*) zu Elam gehörig: regio *L*; *subst. isol.* **Elymaei,** ōrum, *m.* die Perser um Susa *T.*

Elymus, i, *m.* (Ἔλυμος) Centaurenname *O.*

Elysium, ii, *n.* (τὸ Ἠλύσιον πεδίον) das Elysium: eine Gegend am Westrande der Erde, wo immerwährender Frühling herrscht, der Aufenthaltsort der Seligen *V.* Dazu *adi.* **Elysius** 3 elysisch: campus *V* domus *O.*

em (*isol. imp.* von emere, vgl. dic, duc, fac u. a.) nimm! da hast du! Mit *acc.* em manum! *Pl* da hast du die H., em argentum! *Pl* em tibi talentum argenti *Pl.* Dann bei der Verabreichung von Prügeln: em tibi! *Pl* da hast du's! Vor Imperativen: em uide, aspecta *Pl*; vor Pronomen: em istic, em hic, ille u. a.; da hast du's, er . . ., ich . . .

ē-mancipo, älter **ē-mancupo,** āre, āui, ātus den Sohn förmlich (durch dreimalige mancipatio und manumissio) aus der väterlichen Gewalt entlassen, für selbständig erklären *α*; daher: ein Kind aus seiner Gewalt (manus) in die eines anderen entlassen, überlassen *β*; *metaph.* aus der Hand lassen = überlassen, übergeben *γ*. | *α* emancipati duobus modis intelleguntur: aut ii, qui ex patris iure exierunt, aut ii, qui aliorum fiunt dominii *Festus*; vgl. adoptatum statim emancipare *Ci.* | *β* filium in adoptionem em. *Ci.* | *γ* uenditus atque emancipatus tribunatus *Ci* Romanus emancipatus feminae *H* als Sklave eines Weibes.

ē-māno, āre, āui herausfließen, -rinnen *α*; *metaph.* entspringen, entstehen; *occ.* sich ausbreiten, sich verbreiten *β*. | *α* fons unde emanat aquāi *Ci* ex quo fonte uirus emanat *Cu.* | *β* ex quo fonte iste senator emanet *Ci* mala nostra istinc emanant *Ci*; *occ.* mala . . . emanarunt latius *Ci* fama emanarat, quod . . . *Ci* oratio mea in uulgus emanat *Ci* per quosdam indicia coniurationis eius Romam emanauerunt *L.* Es folgt *acc. c. inf.*: emanabat . . . fratrem nunquam uisum ⟨esse⟩ *L* wurde bekannt.

Emathiōn, ōnis, *m.* Name eines Äthiopenkönigs *O.*

Emathius 3 (Ἠμάθιος) dicht. für makedonisch dux *O* d. h. Alexander, oder thessalisch: uertex *V* = Pelion, caedes *O* Schlacht ⟨bei Pharsalus⟩ in Thessalien. Dazu als *fem.*: **Emathis,** idis, *f.* (Ἠμαθίς) makedonisch; *subst. isol.*: die Musen (Pieriden!). Das *fem. subst. isol.*: **Emathia,** ae, *f.* (*sc.* terra) Südmakedonien *L*; dicht. auch: Nordthessalien *V.*

ē-mātūresco, ere, tūrui völlig reif werden; *metaph.* e. ira *O* mildert sich, lässt nach.

emax, ācis (emere) kauflustig, kaufsüchtig: institor ad dominam ueniet discinctus emacem *OCi.*

emblēma, ātis, *n.* (Fw. ἔμβλημα) Einlage, Einsatz (u. z. waren dies Reliefs, die man in die glattgearbeiteten Gefäße einsetzte): duo pocula cum emblemate *Ci* scaphia cum emblēmatis (*abl.*!) *Ci* emblemata euellenda curauit *Ci.*

embolium, ii, *n.* (Fw. ἐμβόλιον) Einschiebsel, Intermezzo. So hieß ein Zwischenspiel zwischen den Acten des Dramas. Darnach *metaph.*: sororis embolia *Ci* ihre Liebeshändel.

ēmendābilis, e (emendare) verbesserlich: error *L.*

ēmendātio, ōnis, *f.* (emendare) Verbesserung: correctio philosophiae et e. *Ci.*

ēmendātor, ōris, *m.* (emendare) Verbesserer; *occ.* (in sittlicher Hinsicht) Besserer: em. sermonis usitati *Ci*; *occ.* praeclarus em. ciuitatis *Ci* Sittenrichter = emendator noster *Ci.* Dazu *fem.*:

ēmendātrix, īcis, *f.* Verbesserin: lex uitiorum emendatrix *Ci* emendatrix uitae, poëtica *Ci.*

ē-mendo, āre, āui, ātus (mendum) von Fehlern befreien, verbessern *α*; *metaph.* (moralisch) bessern *β*. | *α* me rogat, ut annales suos emendem et edam *Ci.* | *β* uitia adolescentiae multis uirtutibus em. *N* wieder gut machen, facta priora nouis em. *O* cum . . . res Italas . . . legibus emendes *H* (geht auf die leges Iuliae de adulteriis, de ambitu, de pudicitia), conscius mihi sum corrigi me et emendari castigatione posse *L.* Dazu *PPP adi. isol.*: **emendātus** 3, *adv.* ēmendātē fehlerfrei, 'correct' *α*; *metaph.* tadellos *β*. | *α* pure et emendate loqui *Ci* rem emendate perficere *Hirtius* carmina . . . emendata *H.* | *β* emendati mores *Ci* uir sapiens et e. *H.*

ē-mentior, īri, ītus sum lügen, erdichten. Absolut: si tantum haberent ad ementiendum animi *Ci* religiones ementiendo polluere *Ci.* Mit Obj.: ementitus es auspicia *Ci* tu repente tantam rem ementiare? *Ci.* Dazu mit abhäng. Prädicat: auctorem doli Sullam em. *T* als Urheber . . . fälschlich angeben. Mit *acc. c. inf.*: eo me beneficio obstrictum esse ementior? *Ci* ementiti ipsos fecisse *Cu.* *PPf* passiv: ementita auspicia *Ci* erdichtete, erlogene.

ē-mercor, āri, ātus sum erkaufen: principis aditum emercatus *T* den Zutritt zum . . ., ingentibus donis adulterium et mox, ut omitteret maritum, emercatur *T.*

ē-mereo, ēre, merui, meritus und *medial* ē-mereor, ēri, itus sum verdienen *α*; ausdienen *β*. | *α* Ennius emeruit . . . contiguus poni . . . tibi *O* dass man sein Standbild neben deines stelle; mit *acc.*: admoniti este . . . aequantem superos emeruisse uirum *O* dass sich . . . Verdienste um . . . erwerbe. *PPf subst. isol.*: emeritis referenda est gratia *O* 'verdienten' Leuten. | *β* nemini spes emerendi stipendia adempta *L*; oft *PPP* **ēmeritus** 3 ausgedient, und zwar activ: emeritus miles *T*; bildl.: emeritum aratrum *O* emeriti equi *O*; passiv: emerita stipendia *LCi* e. tempus *Ci.*

ē-mergo, ere, mersi, mersus auftauchen lassen; *refl.* auftauchen *α*; daher auch *intrans.*: auftauchen *β*; *metaph.*

zum Vorſchein kommen γ; (aus unter Lage) ſich herausarbeiten δ. | α Der tranſitive Gebrauch iſt ſelten: emersere ... e gurgite uultus ... Nereides *Catull* hoben empor aus ...; oft *refl.*: iam ista serpens se emergit *Ci* u. im *PPfM* emersus e palude *L* paludibus *T* e flumine *Ci* aus dem ... aufgetaucht; *metaph.* se ex malis e. *N* ſich herausarbeiten. | β equus ex flumine emersit *Ci*. | γ Zunächſt von Geſtirnen: sol emergens *T* sese ostendens emergit Scorpius alte *Ci* geht auf, tam multa bella ex illo mari emerserunt *Ci* entſtanden, ſtiegen auf, nox emersa *O* die aufſtieg (aus dem Meer); daher: emergit dolor *Ci* zeigt ſich, emergit, quale sit ... illud *Ci* wird klar. | δ emersisse e uadis uidetur oratio mea *Ci* Catilina cum e pruina Appennini emersisset *Ci* cum Hannibal de paludibus emersisset *L* ex miserrimis naturae sordibus *Ci* ex peculatus iudicio *Ci* hoc uno modo depressa ueritas emergit *Ci* emersus ab admiratione animus *L* der ſich erholt hat.

ē-metior, īri, ēmensus sum durchwandern, zurücklegen, 'durchmeſſen' α; *metaph.* abmeſſen; *occ.* zumeſſen, zutheilen β. | α hemerodromos uocant Graeci ingens spatium uno die cursu emetientes *L* iter e. *VL* maria (freta) terrasque *VCu* Galba ... LXXIII annis quinque principes ... emensus *T* der fünf Regenten 'geſehen' hatte. Das *PPf* paſſiv: pars itineris emensa *L* zurückgelegte, toto emenso spatio *C* emenso Olympo *V*. | β atque oculis spatium emensus ... *V*; *occ.* non aliquid patriae tanto emetiris aceruo? *H*.

ē-meto, ere (messui, messus) völlig abmähen: frumentum *H*.

ē-mico, āre, ēmicui, aber ēmicāturus heraus-, hervorſpringen, -fahren, -zucken, -ſchießen. Zunächſt von leuchtenden Dingen: ab omni parte caeli emicare fulgura *Cu*; bildl.: flamma emicat ex oculis *O* inter quae ... uerbum si forte emicuit *H* hervorglänzt; dicht.: aër in superos ... emicat ignes *O* ⟨ſteigt empor und⟩ wird zu zuckendem Lichte. *Metaph.* von Flüſſigem: scaturigines emicant *L* ſchießen empor, sanguis emicat *Cu* cruor emicat alte, in altum *O*; von Geſchoſſen: emicuit neruo telum *OL* fährt (blitzſchnell) von ..., saxa tormentis emicantia *L*. Endlich von Perſonen: longeque ante omnia corpora Nisus emicat *V* (blitzſchnell) ſpringen. Woher? durch *abl.*: carcere pronus uterque emicat *O* solo *V* vom Boden auffahren. Wohin? durch *acc.* mit Präpoſ.: iuuenum manus emicat ... in litus *V* in currum *V* auf ... hinauf; dicht.: (saxum) emicat gurgite *O* ſpringt (ragt) empor aus.

ē-migro, āre, āui, ātum auswandern, ausziehen: domo eius emigrat *Ci* huc ex illa domo praetoria *Ci* domo emigrant *C* verlaſſen die Heimat; *metaph.* e uita e. *Ci* ſterben.

ēminens, tis (*adi. isol. PPrA* v. eminere) hervorragend, hervorſtehend; *occ.* hervortretend α; außerordentlich, ausgezeichnet β. | α trabes paullo eminentiores, quam parietes *C* eminentibus saxis nisus *S* eminentes oculi, genae *Ci* eminentes canes Scyllae *Ci*; *subst. isol.* inaequaliter eminentia rupis *L* ungleiche Vorſprünge am F., species, quae nihil habeat eminentis *Ci* keinen Vorſprung zeigt; *occ.* eminens effigies *Ci* ein ſcharf ſchattiertes. | β eminentior illorum temporum eloquentia *T* em. oratores *T*; *subst.* sinistra erga eminentes interpretatio *T* gegen hervorragende Leute. Mit *abl. causae*: quinqueremis inter ceteras uelocitate eminens *Cu*. Davon:

ēminentia, ae, *f.* das Hervorragende: non habent ullam eminentiam *Ci* treten nicht (körperlich) hervor; *occ.* quam multa uident pictores in umbra et in eminentia ... *Ci* in den Schatten- und Lichtpartien.

ē-mineo, ēre, minui (mentum?) hervorragen, hervortreten α; *metaph.* hervortreten = ſich zeigen, ſichtbar werden, ſich bemerkbar machen β; ſich auszeichnen, hervorſtechen γ. | α ne quid emineret, ubi ignis adhaeresceret *Ci* sinus lunae similis, cum eminent cornua *Cu*. Woher? durch *abl.*: moles aquā eminebat *Cu*; mit Präpoſ.: digitos IV ex terra eminent stipites *C* columella e dumis eminens *Ci* ex temone hastae eminebant *Cu* (horizontal); vgl. per costas ferrum eminet *Cu* belua dorso super fluctus eminet u. a. Wohin? durch *acc.* mit Präpoſ.: iugum eminens in mare *C* per costas ferrum eminet *L*. | β quod quo studiosius absconditur, eo magis eminet *Ci* toto ex ore crudelitas eminebat *Ci* etiam in uoce sceleris atrocitas eminet *Cu* per uerba ... uulgi uox eminet una *O* klingt heraus ..., desperatio in omnium uultu eminet *L*. | γ Vom phyſiſchen Hervorragen: Dareus currū sublimis (hoch auf dem W.) eminebat *Cu*; übertragen: libenter de iis detrahunt, quos eminere uident altius *N* tantum eminebat uirtus *L* Demosthenes inter omnes eminet in omni genere dicendi *Ci* robore corporis super ceteros eminens *Cu* die andern überragend.

ē-miniscor, sci, mentus sum ausſinnen, erdenken: plura bona *N*.

ē-minus (vgl. s. u. cominus) Fachwort des Kriegsweſens: Schußweite, von fern, fern α; *metaph.* von fern, fern β. | α proturbant eminus hostem missilibus *V* em. pugnare *C* sagittis saxisque em. certare *T* fasces eminus ... in aggerem iaciebant *C* eminus hastis, cominus gladiis uti *Ci*. | β fer opem, precor, eminus unam *O* licet eminus esse fortibus *O*.

ē-miror, āri ſich verwundern (über): aequora ... emirabitur *H*.

ēmissārius, ii, *m.* (durch ēmissus, von ēmittere) der Ausgeſchickte, Sendling, Sendbote, Spion: illis emissariis haec tibi pecunia quaesita est *Ci*.

ēmissio, ōnis, *f.* das Abſenden, Entſenden: e. lapidum *Ci* das Entlaſſen, e. anguis *Ci*; von:

ē-mitto, ere, mīsi, missus I. herausſchicken, fortſchicken, abgehen laſſen α; *occ.* 1. (Geſchoſſe) entſenden, abſchießen. 2. (Flüſſiges) ablaufen laſſen. 3. (Töne u. a.) von ſich geben β; ausweiſen, ausſtoßen, verjagen γ. II. loslaſſen; fallen, fahren, gehen laſſen α; *occ.* 1. (Gefangene) freigeben, loslaſſen. 2. (Perſonen aus einem Rechtsverhältnis) gehen laſſen, freilaſſen. 3. (Kriegsgefangene) frei abziehen laſſen β. | I α tabulas emisi in omnis prouincias *Ci* elegos em. *H* = 'herausgeben', duabus portis omnem equitatum emisit *C*. Mit *acc.* des Supin.: pabulatum emittitur nemo *C* quibuscum tamquam e carceribus emissus sis *Ci* von den Schranken aufgebrochen biſt. Als Fachwort des Kriegsweſens: essedarios ex siluis em. *C* ausrücken laſſen, cohortes ex statione *C* Wohin? in hostem emitti *LCu*. | β 1. emittere pila *C* tela *Ci* iacula *S* sagittas *Cu* saxa in aliquem *LCu* fulmina *Ci*. Und ſo im Bilde: aculeum in aliquem emittere *LCi* ihn ſtechen, maledictum emittere *Ci* loslaſſen, uoces temere ab accusatore emissae *Ci* die ihm entſchlüpft ſind, et semel emissum uolat irreuocabile uerbum *H*. 2. aquae ... flumen emittunt *Cu* aquam ex lacu *L* ablaſſen, lacus emissus *Ci* abgelaſſener, lacrimas emisit obortas *O* ließ

Digitized by Google

hervorſtrömen, brach ... aus in. 3. cur cogis eum hanc uocem emittere? *Ci* 'ausſtoßen', moriere, si uocem emiseris *L*; auch: se animam statim emissurum *N* den Geiſt aufgeben. | γ L. Catilinam ex urbe emisimus *Ci* quod illum emiserim potius, quam quod eiecerim *Ci* ex domo pontificis maximi emissus *Ci* 'hinausgeworfen', eā (oratione) Catilinam emisi *Ci*. | II α ex iudicio gratiā emitti *Ci* plerosque celant et noctu per uallum emittunt *Ci* leonem em. *Cu*. Woher? durch *abl.*: emisit caseum ore *Ph* 'ließ aus ... fallen', praeoptabant scutum manu ('von' der H.) emittere *C*; bildl.: certamen manibus e. *L* ſich aus der H. ſchlupfen laſſen; präpoſitionell: hostem de (ex) manibus em. *LCi* entkommen laſſen, emissa de manibus res est *L* entſchlüpfte unter den H., ex eo loco ancillarum beneficio emissus est *Ci*. | β 1. emissus est e carcere *Ci* Apollonium de carcere emitti iubet *Ci* ex uinculis e. *Ci*. 2. manu emittere adoptatos *T* seruum *L*; aber auch: librā et aere liberatum (debitorem) emittit *L* 'durch Bezahlung'. 3. eos ex obsidione em. *L* iugum, sub quod emissi essent *L* ... unter dem ſie ...

emo, emere, ēmi, emptus nehmen α; *occ.* kaufen; *occ.* pachten β; *metaph.* erkaufen γ. | α emere, quod nunc est mercari, antiqui accipiebant pro sumere *Festus*. Dieſe Grundbdtg. tritt in den Compoſitis überall zutage. Vgl. sūmo, cōmo, prōmo, dēmo, immo, em u. a. m. | β emendi et uendendi mercatura *Ci* ii, qui emerant *C* die Käufer; *trans.* cum aedis meas emeret et uenderet *Ci* frumentum, mancipium, seruos, uenenum em. *Ci* Woher? mulierem ab sectoribus emere *Ci* Tusculanum emisse de libertino homine *Ci*. Preisangabe zunächſt mit *abl.*: agrum suā pecuniā em. *T* hoc emisti grandi pecunia *Ci* hoc emerat HS nongentis milibus *Ci* magno, paruo em. *Ci* theuer, billig. Aber auch *gen.*: quanti agrum emerat *Ci*. Und ſo ſtets: eam domum non minoris (billiger), quam emit, redimet *Ci* pluris emere *Ci* theurer. Auch durch Adverbia: emere care *H* carius *Ci*; *occ.* qui decumas multo pluris uoluerit emere *Ci*. | γ pro empta pace bellum nobis intulerunt *Ci* emptos plausus excitare *Ci* emptos iudices habere *Ci* Oppianicum iudici ad emendas sententias dedisse pecuniam *Ci* percussorem in eum e. *Cu*. Mit *abl.*: pecuniā emptus *Ci* beſtochen, nocet empta dolore uoluptas *H* duo consules empti pactione prouinciarum *Ci*.

ē-moderor, āri ermäßigen *O*.

ē-modulor, āri 'modulieren', ſingend geſtalten: musam per undenos pedes e. *O* ein elegiſches Lied (im Hexameter u. Pentameter) dichten.

ēmolimentum s. u. ēmolumentum.

ē-mollio, īre, īui, ītus völlig erweichen, durch und durch weich machen: fundas et amenta *L* 'durchnäſſen'; *metaph.* didicisse artes emollit mores *O* mildern; öfter: quos pax emollierit *T* ſchlaff gemacht hat, hostis emollitus amoenitate Asiae *L* erſchlafft.

ēmolumentum, jünger **ēmolimentum,** ī, *n.* (e-molere, alſo: das, was beim Mahlen des Korns abfällt:) der Mahlgewinn. Stets *metaph.* Vortheil, Nutzen: ad maleficium nemo conatur sine emolumento accedere *Ci* boni nullo emolumento impelluntur in fraudem *Ci* uictoria nobilium emolumento debet esse rei publicae *Ci* ſoll dem Staate zum N. gereichen, emolumenta pacis *T* 'Segnungen'; ſelten von Perſ.: ut sociis emolumentum esset ⟨transfuga⟩ *L*.

ē-morior, ēmori, ēmortuus verſterben, hinſterben: neque tuorum quicquam potuit emori praeter corpus *Ci* per uirtutem e. *S* heldenmüthig ...; *metaph.* terra emoriens *Cu* erſterbende, hinſterbende, laus eorum emori non potest *Ci* kann nicht völlig verſchwinden, per gradus emoriatur amor *O* vergehe völlig.

ē-moueo, ēre, mōui, mōtus hinausſchaffen, hinaustreiben α; *occ.* herausheben β; *metaph.* vertreiben γ. | α Antiochum ultra iuga Tauri emōstis (= emouistis) *L*; mit *abl.*: milites emoti aedificiis *L* arma tectis e. *V* emotis curiā legatis *L*; präpoſitionell: lictores de medio plebem emouent *L* multitudinem e foro *L*. | β emoti procumbunt cardine postes *V* emota tridenti fundamenta (maris) *V* aufgewühlte Tiefen. | γ emouit ueterem mire nouus (morbus) *H* pestilentiam ex agro Romano e. Formel bei *L* curas dictis e. *V*.

Empedoclēs, is, *acc. gr.* ēa und ēn, lat. em, *m.* (Ἐμπεδοκλῆς) Philoſoph und Dichter aus Agrigent, um 450, Lehrer des Gorgias. Die Sage, daſs er in den Ätna geſprungen ſei, beruht wahrſch. auf einer falſchen Etymologie des Namens; ἐμπηδᾶν heißt 'hineinſpringen'. *Adi.* **Empedocleus** 3 (Ἐμπεδόκλειος) des Emp., nach Emp. *Ci*.

empiricus 3 (Fw. ἐμπειρικός) der Erfahrung folgend: medicus *Ci* empiriſcher Arzt (der nur nach der Erfahrung curiert).

Emporiae, ārum, *f.* (Ἐμπορίαι) j. Ampurias (§ 21), phocäiſche 'Handelsſtadt' im nordöſtlichſten Winkel Spaniens *L*. Vgl.

emporium, ii, *n.* (Fw. ἐμπόριον) Handelsplatz, Stapelplatz: emporium prope Placentiam fuit ... *L* celebre et frequens e. *L*.

emptio, ōnis, *f.* (emere) der Kauf, Ankauf: partem eius praedae deuorauerant emptiones *Ci*; mit *gen. obi.*: de emptione fundi dixerunt *Ci* e. frumenti, agrorum, bonorum *Ci*. Beſ. hac emptione facta *Ci* als der Kauf ... abgeſchloſſen war.

emptito, āre, āui (Doppelfrequ. zu emere durch *emptare) wiederholt kaufen, allemal kaufen: qui talem operam emptitasset ... Senatusconsultum bei *T*.

emptor, ōris, *m.* (emere) Käufer: eum idem expediet emptori et uenditori *Ci* bonorum emptores *Ci*; dicht.: dedecorum pretiosus emptor *H* der die Schande theuer erkauft.

ē-mungo, ere, munxi, munctus (von *mungere, vgl. gr. μύσσω ſtatt *μύχjω; μυκτήρ 'Naſe') ausſchnäuzen: eam sunt consecuti corporis siccitatem, ut neque spuerent, neque emungerentur *Varro* 'ſich ausſch.'; daher: ⟨homo⟩ emunctae naris *HPh* von 'feiner' Naſe (der die Fehler anderer bald heraus hat). *Metaph.* Pythias emuncto lucrata Simone talentum *H* hat dem Simon das Geld 'aus der Naſe gezogen', ihn geprellt um ... (Anſpielung auf eine Komödie des Cäcilius).

ē-mūnio, īre, īui ⟨ii⟩, ītus aufmauern: murum, locum *L*; *occ.* vermauern: opere emunitus locus *L* emuniit obice postes *V* befeſtigen, daher: siluas ac paludes e. *T* Wege anlegen durch ...

ēn (vgl. ἦν, ἠνί, ἠν-ίδε) Interjection: ſieh! ſeht! da iſt! das iſt! Es ſteht mit Subſtantiven u. z. mit *nom.*: en crimen, en causa, cur regem fugitiuus accuset *Ci* en ego uester Ascanius *V* und *acc.* en ... quattuor aras *V* en causam, cur lex ferretur *Ci*. Mit Sätzen, Imperative vorbereitend: en, aspice! *O* en, accipe *V* en, age, segnes rumpe moras *V*; dann Ausſage- und Frageſatze einleitend:

Digitized by Google

en, hoc illud est, quod ante dixi? *Ci* en, quid ago? *V* en, quo discordia ciues perduxit miseros? *V* en, erit unquam ille dies? *V*. Es folgt indir. Fr.: en, cui tuos liberos committas *Ci* en, ad quem legatos mittamus *Ci*. Stellung: adspicite, en *O* tostos, en, aspice crines *O*. Wiederholt: en, ait; en, adsum *O*.

Enaesimus, i, *m.* (*ἔναίσιμος*, 'gerecht') redender Name. Bei *O* Sohn des Hippocoon, vom calydonischen Eber getödtet.

ēnarrābilis, e erzählbar: non e. *V*; von:

ē-narro, āre, āui, ātus auserzählen, zu Ende erzählen, erschöpfend erzählen: quae (dicendi copia) enarrare tuas res gestas possit? *Ci*.

ē-nascor, nasci, nātus herauswachsen: laurea in puppi nauis enata *L* in latitudinem enati rami *C* medio alueo enata insula *Cu* entstand, erhob sich.

ē-nato, āre, āui herausschwimmen, sich schwimmend retten *α*; *metaph.* sich heraushelfen *β*. | *α* si fractis enatat exspes nauibus *H*. | *β* habere se uidentur angustius: enatant tamen *Ci*.

ē-nauātus 3 (nāuāre) vollständig geleistet: opera *T* (unsicher).

ē-nāuigo, āre, āui, ātus absegeln, herausfahren: enauigare properant *Cu*; im Bilde: ex quibus tamquam e cotibus enauigauit oratio *Ci* ist in die freie See gelangt. Dicht. *trans.*: unda omnibus enauiganda *H* die jeder befahren muſs.

Enceladus, i, *m.* (*Ἐγκέλαδος*, 'drinnen lärmend, rauschend') einer der Giganten, von Juppiters Blitz getroffen und unter dem Ätna liegend *VO*.

endo, jünger **indu** s. u. (vgl. *ἔνδον*) alte Präposition, gleichbedeutend mit in: endo caelo Gesetz bei *Ci*; bes. in Zusammensetzungen: endoplorato hoc est conclamato *Ci* (= implorato). Vgl. s. u. quando.

Endymiōn, ōnis, *m.* (*Ἐνδυμίων*) Sohn des Zeus, Liebling der Mondgöttin, die vom Himmel stieg, um ihn (auf dem Latmos) im Schlafe zu küssen. Nach anderer Sage schläft er daselbst ewigen Schlaf *CiO*. Endymionis somnus *Ci* ewiger.

ē-neco, jünger **ē-nico**, āre, enecui, enectus umbringen *α*; *metaph.* erschöpfen *β*. | *α* aues enecat accipiter *Varro*. | *β* siti enectus Tantalus *Ci* halbtodt, fame, frigore . . . enecti *L* prouincia enecta *Ci*.

ē-neruis, e (neruus) 'entnervt', kraftlos, matt: orator *T*. Vgl.:

ē-neruo, āre, āui, ātus eigtl. die Sehnen herausnehmen; dann *metaph.* 'entnerven', entkräften, schwächen: non plane me eneruauit senectus *Ci* uires quid enerues meas? *H*; oft als *PPP adi. isol.*: **ēneruātus** 3 kraftlos, schwach, matt: hominibus eneruatis consulatus datus est *Ci* quid enim illo eneruatius? *Ci*.

engonasi⟨n⟩ (Fw. *ὁ ἐν γόνασι*) der Knieende: „genibus quia nixa feratur" *Ci* Sternbild der nördl. Halbkugel, jetzt Hercules.

Engyon, lat. **Enguum**, i, *n.* (*Ἔγγυον*) Stadt im nördl. Sicilien, 40 km sö. v. Himera. Dazu *adi.* (§ 21) **Enguīnus** 3 von E.: ciuitas *Ci*.

enim (Vgl. nam) das Wort steht zunächst causal: denn *α*; dann epexegetisch: nämlich *β*; endlich affirmativ: allerdings, fürwahr, sicherlich *γ*. | *α* Bei *Pl* steht das Wort noch frei, so daſs es auch an die Spitze des Satzes treten kann, später stets einem oder mehreren ⟨zusammen gehörigen⟩ Wörtern nachgesetzt: non in uos quaeritur; Sextus enim Roscius reus est *Ci* signum Cereris uiri ne esse quidem ⟨ibi⟩ sciebant, aditus enim in id sacrarium non est uiris *Ci*. An dritter oder vierter Stelle steht enim nach zusammengehörigen Wörtern wie Präposition mit Bezugswort: cum homine enim . . . *Ci* ab omnibus enim *Ci* quam ob rem enim *Ci*, nach formelhaften Wendungen: quousque enim *Ci* meo iure e. *Ci* und bei enclitisch angeschlossener Copula: difficile est enim *Ci* parendum est enim *Ci* opus erat enim *Ci*. Rhetorisch variiert: in illorum enim numero *Ci* ab huius enim scelere *Ci*; dicht.: tibi fabor enim *V*. | *β* primum mihi dicendum est de genere belli; genus est enim belli eius modi *Ci*; in eingeschobenem Satze: de corpusculorum (ita enim appellant atomos) concursione . . . *Ci*. Elliptisch (so daſs der eigentliche Satz zu ergänzen bleibt) incolumi capite es? quid enim? (*τί γάρ* . . .) denn wie ⟨könnte es anders sein?⟩. Nur in solchen elliptischen Fällen kann | *γ* das Wort scheinbar affirmativ gebraucht werden. Vgl. bes. sed enim (*ἀλλὰ γάρ*) aber ja, aber freilich: hoc regnum dea gentibus esse . . . tenditque fouetque; progeniem sed enim Troiano a sanguine duci audierat *V* wo dem Dichter ein sed Carthagini metuebat; audierat enim . . . vorschwebte. Ebenso: at enim Caesari imperium dedi *Ci*; aber . . . ja doch. Verstärkt wird das Wort (§ 32) durch uero, daher **enim-uērō** 'denn wahrhaft', 'denn wahrlich', u. z. affirmativ: fürwahr, in der That, wirklich, freilich. In dieser Verbdg. steht enim auch am Anfang des Satzes: enimuero ferendum hoc non est *Ci* enimuero isto ridero *Ci*; auch nachgestellt: ille enimuero negat *Ci* hic enimuero ⟨freilich⟩ tu exclamas *Ci*. Beachte: uerum enimuero cum esset frumentum HS binis *Ci* aber da in der That . . .

Enīpēus, peos, lat. pei, *voc.* pēu, *m.* (*Ἐνιπεύς*) Flussname: I. der groſse E. am Othrys entspringend, j. Carissa, fällt in den Apidanus und mit diesem in den Peneus *V* als Gott personif. *O*. II. Der kleine E., Küstenflüſschen südlich von Dium, auf dem Olymp entspringend *L*.

ē-nitĕo, ēre, nitui hervorleuchten: fruges enitent *Accius*, campus e. *V* von den frisch aufgepflügten Schollen; mit *abl.*: tantum egregio decus enitet ore *V*; *metaph.* Athenae prope cunctis gentibus enitebant *Ci* quo in bello uirtus enituit Catonis *Ci* erstrahlte in vollem Glanze. Dazu *incoh.*:

ē-nitesco, ere, ēnitui hervorzuleuchten beginnen; *metaph.* enitescis pulchrior multo *H* wirst ⟨schöner und⟩ strahlender, bellum exoptabat, ubi uirtus enitescere posset *S* sich im Glanze zeigen könnte.

ē-nītor, nīti, nīsus (älter nixus) sum I. *intrans.* mit Anstrengung sich heraus-, sich durcharbeiten; *occ.* sich emporarbeiten *α*; *metaph.* sich anstrengen, bemühen, streben *β*. II. *trans.* (durch Anstemmen zur Welt bringen) gebären *α*; von Thieren: werfen *β*. | I *α* dum per angustias aditūs enituntur *T* enisae legiones in aperta *T* per undas *Cu* fluctus *L*; *occ.* enituntur in uerticem montis *Cu* in ascensu primi non facile enitebantur *C*; in dieser Bdtg. auch mit *acc.*: cum Pyrenaeum . . . enitterentur *T* erstiegen = aggerem e. *T*. | *β* enitendum est Miloni, ut tueatur dignitatem suam *Ci* ne . . . *S*; mit pronominalem *acc.*: quid (quantum) eniti possum *Ci* wonach . . .; passiv: ab iisdem enisum est, ne . . . decretum fieret *S*. | II *α* Roxane praegnans est; optamus, ut marem enitatur *Cu* coniux sex partus enixa *T*; mit *abl.* (woher?):

Digitized by Google

enixa est utero ... infantem *O* ignes iugalis *V* den Paris. | *β* sus fetum enixa *V*. Öfter *PPf adi. isol.*: **ēnixus** 3, *adv.* ēnixē angeſtrengt, ausdauernd, eifrig: enixo studio *L* meam causam boni enixe susceperunt *Ci* enixius ad bellum adiuuerunt *L* ciuitates imperata enixe fecerunt *L*.

Enna, ae, *f.* (Ἔννα) vgl. s. u. Henna. Davon vielleicht:

Ennius 3 Name einer gens. So hieß z. B. Ennia die Frau des Macro; beſ. aber Q. Ennius Calaber, römiſcher Epiker, um 240 zu Rudiä in Calabrien geboren, ſchrieb annales in 18 Büchern (von der Stadtgründung bis auf ſeine Zeit). Er bürgerte den Hexameter ſtatt des Saturniers ein u. wurde ſo der Schöpfer der römiſchen Kunſtdichtung. Außerdem ſchrieb er Tragödien, einige Komödien, Satiren und Gedichte philoſophiſchen Inhalts. Wir haben nur Fragmente.

Ennomos, i, *m.* (ἔννομος, gerecht, rechtſchaffen) redender Name eines Lyciers *O*.

ē-no, nāre, nāui herausſchwimmen: is qui enat e concha *Ci*; *occ.*: pars ... in Erythraeam enarunt *L* rettete ſich durch Schwimmen; *metaph.* Daedalus ... enauit ad arctos *V* rettete ſich nach Norden (durch Fliegen).

ēnōdātio, ōnis, *f.* (enodare) die Auflöſung des Knotens; *metaph.* Entwicklung, Erklärung: nominum *Ci*.

ē-nōdis, e (nōdus) ohne Knoten, glatt: truncus *V* abies *O* glattſtämmig. Vgl.:

ē-nōdo, āre, āui, ātus 'entknoten'; *metaph.* auflöſen, entwickeln, erklären: in enodandis nominibus laborare *Ci* in d. Etymologie.

ē-normis, e (nōrma) 'aus der Weiſe', daher: unregelmäßig *α*; 'enorm' = übermäßig groß, ungeheuer *β*. | huc et illuc flexi atque enormes uici *T*. | *β* enormes gladii, hastae *T* immensum et enorme spatium *T*.

ē-nōtesco, ere, nōtui (*incoh.* zu *nōtere von nōtus) bekannt werden, kund werden: quod ubi enotuit *T*.

ensi-fer, ⟨fera, ferum⟩ ſchwerttragend: Orion *O*; ebenſo:

ensi-ger, ⟨gera, gerum⟩ ſchwertführend *O*.

ensis, is, *m.* (vgl. *ind.* asis 'Säbel') Schwert (dicht. Wort): qui quondam Hectoreo perculsus concidit ense *Ci* aereus ensis *V* falcatus (hamatus) ensis *O* das Krummſchwert des Perſeus; dicht. *pl.* von einem Sch.: Diomedeos Aeneas fugerat enses *O*.

Entella, ae, *f.* noch j. Entella im weſtl. Sicilien, 35 km nö. von Selinus; *adi.* **Entellīnus** 3 von, aus E. *Ci*, *pl.* Einwohner von E.

ē-nūbo, älter **ex-nūbo**, ere, nupsi hinausheiraten (von Weibern) u. z.: e patribus (Virginia) enupserat *L* aus dem Stande ..., oder filiae enupserant ... *L* aus der Stadt ...

ē-nucleo, āre, āui, ātus (nucleus) entfernen *α*; *metaph.* ſorgfältig behandeln *β*. | *α* oliua enucleata *Plinius*. | *β* non quaedam enucleata argumenta *Ci* ausgetiftelte, enucleata suffragia *Ci* ſorgfältig abgegebene, rem enucleare *Ci*; *PPP adi. isol.* **enucleātus** 3 *adv.* ē kernig = ſchlicht, nüchtern einfach: grandia ornate, minora enucleate dicere *Ci* enucleata disputant stoici *Ci*.

ēnumerātio, ōnis, *f.* Aufzählung, Herzählen: malorum *Ci* singulorum argumentorum *Ci*; von:

ē-numero, āre, āui, ātus 'auszählen' = ausrechnen *α*; = aufzählen, herzählen *β*. | *α* repetitis atque enumeratis diebus *C* XXVI enumeratis stipendiis *L*. | *β* enumerare omnis non est necesse *Ci* neque istius facta omnia enumerare conor *Ci* Iuniam familiam ordine e. *N*.

ēnuntiātio, ōnis, *f.* (enuntiare) Ausſage, Satz: omnis enuntiatio, quod ἀξίωμα dialectici appellant, ... *Ci*. Dafür auch:

ēnuntiātum, i, *n.* Satz: Epicurus concedit omne enuntiatum aut uerum aut falsum esse *Ci*; *subst. isol. PPP* von:

ē-nuntio, āre, āui, ātus 'hinausmelden' d. h. verrathen, ausplaudern, ausſchwatzen *α*; *occ.* ausſprechen, ausſagen *β*. | *α* iure iurando ne quis enuntiaret, inter se sanxerunt *C*; mit Obj.: ne quid enunties *Ci* e. consilium *CiC* enuntiatis nostris mysteriis *Ci* rem Heluetiis per indicium e. *C*; mit indir. Fr.: adigebantur iure iurando, quae uisa essent, non enuntiare *L*. | *β* quidquid enuntiatur (id autem appellatur ἀξίωμα), aut uerum est aut falsum *Ci* rem uerbis e. *Ci*.

ēnuptio, ōnis, *f.* (enubere) das Hinausheiraten: gentis *L* aus ...

ēnutrio, īre, īui, ītus aufziehen, großziehen: puerum *O*.

eō (*adv. isol. abl.* von id) I. *abl. causae* deswegen, deshalb. II. (beim Comparativ) *abl. mensurae* um ſo viel, deſto. III. *abl. loci*: daſelbſt, dort *α*; mit Verben der Bewegung: dahin, dorthin *β*; *metaph.* (zeitlich) ſo lange *γ*; (graduell) ſo weit, bis zu dem Punkte *δ*; (additiv) dazu, noch dazu *ε*. | I Als Determination von Cauſalſätzen: plausus eo praetermissus, quia ... *Ci* hoc eo per te agebatur, quod ... *Ci* non eo dico, quo mihi ueniat in dubium *Ci*; oder von Abſichtsſätzen: hoc eo facit, ut ille abesset *Ci*. | II obtestor uos atque eo magis, si aduenticia pecunia petitur *Ci*; Correlativ mit quo: quo studiosius absconditur, eo magis enitet *Ci* je ... deſto, unde eo plus opis auferret, quo minus adtulisset gratiae *Ci*. | III *α* eo fuit *Ci* eo loci *Ci*; *metaph.* res erat eo iam loci, ut ... *Ci* war ſo weit gekommen. | *β* eo postquam uentum est *Ci* eone pirata penetrauit? *Ci* eo mihi nuntium miserunt *Ci* eo quoque colonos deduxit *Ci*; bildl.: hoc eo ualebat *N* zielte dahin. | *γ* usque eo non moleste tulit, donec ... *Ci* bibitur usque eo, ... dum ... *Ci* usque eo se tenuit, quoad ... *Ci*. | *δ* eo rem iam adducam *Ci* res eo est deducta *N* eo prorumpit hominum cupiditas *Ci* eo enim usque progreditur, ut ... *Ci*; mit *gen.*: eo miseriarum uenturus eram *S* eo consuetudinis res est adducta *L*. | *ε* eo accessit studium doctrinae *Ci* eo accedebat, quod ... *Ci*.

eo, īre, īui ⟨ii⟩, itūrus (ſtatt *eio § 23 vgl. εἶμι, ἴεναι) I. gehen *α*; u. z. wohin? *occ.* losgehen auf, angreifen, entgegentreten *β*; woher? *γ*; wo? *δ*; wie? *ε*. II. *metaph.* gehen, ſchreiten, wandeln, dringen *α*; hingehen, vergehen *β*; vonſtatten gehen *γ*; an etwas gehen, zu etwas ſchreiten *δ*. | I *α* Im breiteſten Wortſinne: ut ea elephantus ire posset, qua antea inermis homo uix poterat repere *N* copias suas non ituras esse *N* würden nicht marſchieren wollen, i lictor *Ci*. Oft als Imperativ, andere Imperative einleitend: ite, ferte citi *V*; ironiſch oder höhnend: i nunc, offer te! *V* i nunc et uersus meditare! *H*. Mit innerem Object (εἶμι ὁδόν): incomitata uidetur ire uiam *VCi* itque reditque uiam *V* ihn hin und her gehen, iter altum ire *V*. | *β* Wohin? durch *acc.*: nos ... sitientes ibimus Afros *V* pompam funeris *O* zur Leiche, Tolosam ire *Ci* infitias ire *Cu* aufs Leugnen ausgehen = leugnen, quod nemo ibit infitias *N*. So ſehr oft mit

Digitized by Google

dem *acc.* eines Supinums: uenatum ire *V* jagen gehen, cubitum ire *Ci* ſchlafen gehen. Bildlich (II *b*): ultum ire *Cu* zur Rache ſchreiten, repletum ire *Cu* ſich anſchicken zu ..., ei seruitum ire *V* ihm dienen wollen. In dieſer Verbindung auch paſſiver *Inf.* iri zur Bildung des *Inf. F. P.*: laudatum iri, defensum iri, prohibitum iri u. a., wofür mit unterdrücktem m (§ 16) auch defensuiri, reddituiri u. a. geſchrieben wird. Präpoſitionell verdeutlicht: in ius ire *N* vor Gericht treten, cum in idem conclaue isset (= iisset) *Ci* in exsilium ire *Ci* in eius sententiam ⟨pedibus⟩ ire *CiL* jemands Anſicht beipflichten (von der Abſtimmung im Senate), in alia omnia ire *Ci* für das Gegentheil ſtimmen, i in crucem (in malam rem) *Pl* geh zum Henker! *occ.* in hostem ire *VL* contra hostes *C* (Gigantes) in Iouis ire domum *O* dictis it contra dicta tyranni *V* tritt entgegen mit ..., tu ne cede malis, sed contra audentior ito *V* ad caelum *V* ad saga *Ci* 'nach dem Kriegsmantel gehen' = zu den Waffen greifen; dicht. ſteht auch *dat.*: ibat ... bello Virbius *V* gieng zum Kampfe, it clamor caelo *V* zum Himmel; aber ire suis subsidio *C* iſt brachylogiſch ſtatt ire ⟨et⟩ suis subsidio ⟨esse⟩ ihnen zu Hülfe kommen. | γ Woher? durch *abl.*: ire sacris *O* vom Opfer kommen, portis *V* aus den Th. Präpoſitionell: a nauibus *V* de imis sedibus *V* e consilio *V*. | δ Wo? durch *abl. loc.*: ibam forte uiā sacrā *H* qua uia itur Hennam *Ci* wo man nach H. geht, eodem itinere ire *L*. | ε Wie? theils durch *adv.*: tardius ire *S* celeriter ire *L* si tuto ire licebit *Ci* maximis itineribus ire *L* in Eilmärſchen. Mit prädicat. Beſtimmung: mores eunt praecipites *L* gehen bergab, verfallen, cui Achates it comes *V* den A. begleitet. Sehr oft mit *abl. instr.*: Argiua phalanx nauibus (puppibus *O*) ibat a Tenedo *V* gieng zu Schiffe ab = ſegelte ab, uidisti, quo Turnus equo (equis *L*), quibus ibat in armis aureus (*Enallage*:) *V* hinritt, pedibus ire *LCi* (zu Fuße und) zu Lande; ähnlich: bigis it Turnus in albis *V* fährt. Daher auch abſolut: prosequitur uentus a puppi surgens euntes *V* die Abſegelnden, equites ... ibant tercentum *V* ritten fort, uentus adspirat eunti (Iridi) *V* der fliegenden. | II *a* So von Lebloſem: it fumus in auras *V* it naribus (bricht aus der N.) sanguis *V* sudor in artus *V* bricht hervor, Euphrates it *V* 'ſtrömt', Timauus it mare proruptum *V* geht, um ins M. hinauszubrechen, per caelum ibat luna *V* tempestas it per campos *V* ſtürmt, tost, It (= iit) hasta Tago per tempus utrumque *V* 'flog', it tessera signum *V* macht die Runde, circulus auri it per collum *V* läuft um den H., sanguis it in sucos *O* geht über. Von Abſtractem: it clamor ad aethera *V* = caelo *V* fama (rumor *O*) it per urbes *V* si non tanta quies iret *V* 'einträte', pugna it ad pedes *L* man beginnt zu Fuß zu fechten. | β quotquot eunt dies *H* eunt anni *O* sic eat (fahre hin!), quaecumque hostem lugebit *L*. | γ (Bild vom Lauf der Schiffe): ut res ire coepit, haud scio, an id futurum sit *Ci* saeuae nutu Iunonis eunt res *V* incipit res melius ire *C*. | δ ibatur in caedis *T* man gieng aus (= dachte aus) M., in poenas ire *VO* zur Beſtrafung ſchreiten, in scelus ire *O* an ... gehen, praeceps in causam it *L* ſtürzt ſich kopfüber in die Sache. Daher zur Verſtärkung des Futurum: ibo et modulabor *V* (vgl. franz. j'irai chanter). Vgl. ⟨cogit amor homines⟩ ire in lacrimas *V* in Thränen auszubrechen.

eōdem (*adv. isol. abl.* von īdem) I. ebendaſelbſt, ebenda. II. ebendahin; *occ.* ebendazu. | I (Verba des Verweilens): res est eodem loci, ubi reliquisti *Ci* arduum est eodem loci potentiam et concordiam esse *T* an einem Punkte. | II (Verba der Bewegung): eodem profectus est *NCi* conuenisse eodem compluris socios *Ci*; bildl.: haruspicis dicta eodem intendere uidet *S*; *occ.* addite eodem istius edicta *Ci* eodem accedit, ut ..., quod ... *Ci* accedunt eodem multa merita *Ci* Edessa eodem ... concessit *L*.

ēōs, dicht. **eōs** *f.* (Fw. ἠώς, ἕως) die Morgenröthe, (nur im *nom.* nachweisbar): proxima uictricem cum Romam inspexerit eos *O*. Davon *adi.* **ēous** 3 (ἠῷος § 23) dicht. **eous** 3 (ἑῷος) morgendlich: eoae Atlantides *V*; morgenländiſch, öſtlich: eoae domus Arabum *V* e. Indi *O* partes *H* acies *V*; *subst. isol.* **Ēous,** i, *m.* 1. (*sc.* equus) redender Name eines Sonnenroſſes bei *O*. 2. (*sc.* homo) Orientale, Morgenländer: Gallus et Hesperiis et Gallus notus Eois *O*. 3. (*sc.* ἀστήρ) der Morgenſtern: terras irrorat eous *V*.

Epaminondas, ae, *m.* (Ἐπαμεινώνδας, theb. = Ἐπ-αμεινωνίδης) Feldherr der Thebaner, Sohn des Polymnis, geb. um 418, gefallen bei Mantinea 362.

Epaphrodītus, i, *m.* (Ἐπαφρόδιτος) Secretär des Nero, ſein Sklave war der Philoſoph Epiktet *T*.

Epaphus, i, *m.* (Ἔπαφος) Sohn des Juppiter und der Io, in Ägypten göttlich verehrt (der Apis) *O*.

Epēus und **Epius,** i, *m.* (Ἐπειός, § 23) Sohn des Panopeus, Erbauer des trojaniſchen Pferdes *V*.

ephēbus, i, *m.* (Fw. ἔφηβος) Jüngling ⟨beſ. von Griechen⟩ u. z. im Alter von 16—20 Jahren. Zwei Jahre nach Eintritt der Mannbarkeit trug man die (18 jährigen) Jünglinge in das Gemeindebuch ein und erklärte ſie dadurch für volljährig. Vom 18.—20. Jahre dienten ſie als Grenzwächter, dann wurden ſie zu Vollbürgern durch Eintragung in die Wählerliſte: postquam ephebus est factus *N* quem tu ephebum Temni cognosses *Ci* amans ephebus *H*.

ephēmeris, idis, *f.* (Fw. ἐφημερίς) Tagebuch, Wirtſchaftsbuch, 'Journal' (für Verrichtungen, Ausgaben und Einnahmen): ad ephemeridem reuertitur, inuenitur dies profectionis *CiNO*.

Ephesus, i, *f.* (Ἔφεσος) eine der 12 jon. Städte in Kleinaſien, Samos gegenüber, am Cayſter *CiLCuT*. Bekannt iſt der Dianatempel daſelbſt. *adi.* **Ephesius** 3 (Ἐφέσιος) von, aus, zu E., epheſiſch: Diana *Ci*; *pl.* die Epheſier *T*.

ephippium, ii, *n.* (Fw. ἐφίππιον) Reitdecke, Sattel: ephippiis uti *C*; ſprichw.: optat ephippia bos *H* 'das Zugthier wünſcht den Sattel' (iſt mit ſeinem Loſe unzufrieden). Davon: **ephippiātus** 3 mit Sätteln, auf geſattelten Pferden reitend: equites *C*.

ephorus, i, *m.* (Fw. ἔφορος 'Aufſeher') obrigkeitliche Perſon zu Sparta. Das Collegium der 5 Ephoren hatte urſprünglich die Marktaufſicht, ſie gewannen frühzeitig eine richterliche Gewalt (Civilproceſs), die ſich durch das Recht, den Beamten die Rechenſchaft abzunehmen, erweiterte. Wie die Tribunen in Rom ſind ſie Vertreter des demokratiſchen Princips; aber ihre Befugniſſe wurden weitaus höher, da ſie auf die äußere Politik Einfluſs hatten, Heere aufſtellten, Feldherren ernannten und in Proceſſen gegen die Könige als Staatsanwälte auftraten *NCiCu*.

Ephyra, ae, *f.* (ἔφυρα 'Warte' äoliſch v. ἐφ-οράω) und jonſiereud **Ephyrē,** ēs, *f.* I. Der alte Name von Corinth *O*. Daher *adi.* **Ephyraeus** 3 (Ἐφυραῖος)

Dicht. auch **Ephyrēïus** 3 (*Ἐφυρήϊος*) corinthisch: Creusa *O* aera *V* aus cor. Erze. II. Als Name einer Nymphe bei *V*.

Epicharis, idis, *acc.* in *f.* (*Ἐπίχαρις*) Frauenname, bes. eine Verschworene gegen Nero *T*.

Epicharmus, i, *m.* (*Ἐπίχαρμος*) alter Komödiendichter um 540—450, aus Cos, später in Syracus seßhaft (daher Siculus bei *H*), Hauptvertreter der vorattischen, dorisch-sicilischen Komödie *H*.

epiclerus, i, *f.* (*ἡ ἐπίκληρος, sc. θυγατήρ*) die Erbtochter; bei *Ci* als Titel einer Komödie des Menander.

Epicūrus, i, *m.* (*Ἐπίκουρος*) Philosoph, zu Samos 342 geboren. Die von ihm begründete Schule der Epicureer erkennt das Vergnügen (*ἡδονή*, voluptas) als höchstes Gut an. Die Volksauffassung vergröberte diese *ἡδονή* zum Sinnengenusse; daher: Epicuri de grege porcus *H* (scherzhaft), Epicure noster ex hara producte *Ci*; *adi.* **Epicūreus** 3 (*Ἐπικούρειος*) epicureisch; *subst. isol.* **Epicurēi,** ōrum, *m.* Epicureer, epic. Philosophen.

epicus 3 (Fw. *ἐπικός* von *ἔπος*) 'episch': poëta *Ci* Dichter von Heldenliedern.

Epidamnus, i, *f.* (*Ἐπίδαμνος*) alter Name von Dyrrhachium.

Epidaphna, ae, *f.* (rückgebildet aus *Ἀντιόχεια ἡ ἐπὶ Δάφνῃ*) ein Theil der Stadt Antiochia in Syrien *T*.

Epidauros, i, *f.* (*Ἐπίδαυρος*) Stadtname: 1. E. in Argolis, j. Pidoro, am saronischen Busen, Cultstätte des Asklepios *CiL*. 2. E. in Dalmatien, d. heutige Ragusa *C*. *Adi.* **Epidaurius** 3 (*Ἐπιδαύριος*) von E.: litora *O*; *subst. isol.* **Epidaurius,** ii, *m.* der Epidaurier = Äsculap *O*.

epigoni, ōrum, *m.* (Fw. *ἐπίγονοι* 'Nachkommen'). Speciell Epigonen im Mythus sind die Nachkommen der 'Sieben gegen Theben', welche zehn Jahre nach diesen den Krieg erneuern. Daher: *Ἐπίγονοι*, Name einer Tragödie des Äschylus, von Accius übersetzt *Ci*.

epigramma, atis, *n.* (Fw. *ἐπίγραμμα*) Aufschrift, Inschrift *α*; *occ.* Sinngedicht, Epigramm *β*. ‖ *α* epigramma Graecum pernobile incisum est in basi *CiN*. ‖ *β* quod epigramma in eum fecisset *Ci*.

epilogus, i, *m.* (Fw. *ἐπίλογος*) Schluß, Schlußwort, Schlußrede: miserabiliores epilogos dicere *Ci*.

Epimenēs, is, *m.* (*Ἐπιμένης*) gr. Mannsname, bes. Page Alexanders *Cu*; von demselben Namen patronym. **Epimenidēs,** is, *m.* (*Ἐπιμενίδης* 'des Epimenes Sohn') Wahrsager und Dichter aus Phaistos auf Creta, entsühnte 596 Athen vom cylonischen Frevel *Ci*.

Epimēthēus, ei und eos, *m.* (*Ἐπιμηθεύς*) der mythische Bruder des Prometheus; daher **Epimēthis,** idis, *f.* (*Ἐπιμηθίς*) die Tochter ⟨der Pandora und⟩ des E., Pyrrha, Gattin des Deucalion *O*.

Epīrus, i, *f.* (*ἤπειρος* 'Festland' *occ.*) Landschaft in Griechenland an der Westküste von der Bucht von Arta (Ambracia) nordwärts bis zum acroceraunischen Vorgebirge, berühmt durch Pferdezucht *V*, herbida *O*. Ethnicon **Epirōtēs,** ae, *m.* (*Ἠπειρώτης*) Epirote, Bewohner von E. Daher *adi.* **Epīroticus** 3 (*Ἠπειρωτικός*) epirotisch. Selten **Epīrensis,** e von Ep. *L*.

epistola, Fw., und nach § 23 **epistula,** Lw., ae, *f.* (*ἐπιστολή*, dtsch. Fw. 'Epistel') Zusendung, Sendung *α*; *occ.* Brief, Zuschrift *β*. ‖ *α* uenio nunc ad litteras tuas, quas pluribus epistolis accepi *Ci*. ‖ *β* epistola C. Verris ad Neronem *Ci* ut tu in multis epistolis ad amicos gloriaris *Ci* legi epistolam Antonii, quam ad VII uirum miserat *Ci* epistolam . . . dare *Ci* absenden, XVI uolumina epistolarum *N*. Nach Analogie des lat. litterae wie ein plurale tantum: in eundem modum Mucianus composuit epistulas *T* ein Schreiben.

epitaphius 3 (Fw. *ἐπιτάφιος*) zum Begräbnis gehörig; *subst. isol. m.* (*sc. λόγος*) Trauerrede, Leichenrede *Ci*.

epitomē, ēs, *f.* (*ἐπιτομή* 'Ausschnitt') Auszug ⟨aus literarischen Werken⟩ *Ci*.

epodus 2 (*ἐπῳδός* § 23 dazu singend), daher ⟨*στίχος*⟩ *ἐπῳδός* ein kürzerer Vers, der auf einen längeren folgt. Daher *meton.*: epodon liber des *H* Gedichte in solchem Maße, Epoden.

Epopeus, ei, *m.* (*Ἐπωπεύς*) 'Ausluger', redender Name eines Schiffers *O*.

epops, epopis, *m.* (Fw. *ἔποψ*) Wiedehopf *O*, daraus ⟨aus dem *acc.* *ἔποπα* § 21⟩ das Lw. upupa s. u.

Eporedia, ae, *f.* (wahrsch. celtisch = Rosshof) j. Ivréa im Thale der Dora als Straßenschutz zwischen Aosta und Pavia i. J. 100 gebaut *T*. Vgl.:

Eporedo-rix, rīgis, *m.* (celtischer) Name eines Äduerfürsten *C*.

epos (Fw. *ἔπος*, dtsch. Fw. 'Epos') erzählendes Gedicht, Heldenlied: forte epos acer . . . Varius ducit *H*.

ē-pōtus 3 (*PPP* von **e-pōscere* austrinken; vgl. s. u. poscere) ausgetrunken: epoto poculo mortuus est *Ci* uenenum epotum *Ci* epota amphora *Ph* medicamentum *L*; dicht.: terreno Lycus est epotus hiatu *O* verschlungen.

Eprius 3 Gentilname. Bes. Eprius Marcellus, eine Creatur Neros *T*.

epulae, ārum, *f.* die Speisen, Gerichte *α*; *meton.* das Mahl, die Mahlzeit *β*; *occ.* Schmaus *γ*; *metaph.* Genuss, Augenweide *δ*. ‖ *α* mensae epulis exstruebantur *Ci* uestis blattarum epulae *H*; dicht.: uultur rimatur epulas (Fraß) *V*. ‖ *β* inter epulas *LS* iis apud me hodie epulae instructae sunt *L* angerichtet. ‖ *γ* somnus et uinum et epulae et scorta . . . *L* senectus caret epulis *Ci* in epulis epulas quaerit *O* bei einem Mahl nach dem andern. ‖ *δ* animus saturatus bonarum cogitationum epulis *Ci*.

epulāris, e (epulum § 72) beim Mahle: accubitio amicorum *Ci*.

epulo, onis, *m.* (epulum) Anrichter, Ordner des Festmahls; die III uiri oder VII uiri epulones *LCi* waren Priestercollegien, welche die mit den Spielen verbundenen Mahlzeiten besorgten.

epulor, āri, ātus sum 'sich ein Mahl zurichten', also: essen, schmausen, speisen: epulantur milites, consules *Ci* more Persarum luxuriosius *N* paulisper epulatus conuiuio egreditur *Cu*; dicht. mit *abl.* (vgl. uesci): dapibus epulamur opimis *V* halten ein leckeres Mahl; dicht. auch *trans.*: filium patriis epulandum ponere mensis *V* zum Schmause hinstellen. Von:

epulum, i, *n.* Gastmahl, Festschmaus: cum epulum Q. Maximus populo daret *Ci* veranstaltete, gab, ex Fausti epulo magnificentissimo famem non expleras? *Ci* epuli dominus . . . *Ci* Wirt.

Epytus, i, *m.* (*Ἤπυτος*) I. Troer im Gefolge des

Digitized by Google

Lycus, Vater von Lycaethus, Lycophron u. a. — II. König von Alba *O.*

equa, ae, *f.* (vgl. equus) Stute: equus . . . in armenta tendit equarum *V*, als Kampfpreis den Hengsten vorgesetzt, opta quando, in equa *H.*

equus, i, *m.* (equos) Pferd, zu Roß *a*; *subst.* Reiter, Cavallerist (collect. die Reiterei, Cavallerie) 1. Reiter *β*; (coll.) Pferde. | **α** illum equitem sex dierum spatio transcurrere Italiam *L* Marcellus, . . equos *L* bei Venusia', Mercatique sunt equites . . *L*. | **β** tollit se arrectum quadrupes . . . ebumque equitem accentus . . incendebat animi *L*, exc. 1. decumae equitum Gallorum *C* (6. 6. equites *Ci* equites peditesque *C* — equites mixti quoque *C*, collect. hoc nunc tenent turbi permixtus Romano Veiens equus *L* equidem . . dedidicisse campo *L* (— M. Perdidus equos Romanus *C* equites Romani — Aperuit tradidit sunt *C*, vergleicht bei *H* bellum equites pedites que exhaurimus' Ritter' — Saepe | quadrupes equus . . . dicuntur de . . . equus, quo vehitur' . . . stetere . . . habet das Pferd' Accus.

equester, tris, tre, (v. equus) **equestris**, tre (v. N. zu . . . | . . . equester.

equidem . . . .

equiso, ...

equitatus, ...

equito, ...

equitulus, ...

equuleus, ...

equulus, ...

equus, i, *dem.* v. equus, Pferdchen ähnlich; daher) das Folterpferd, die Folter *α*; das Pferdchen *β*. | **α** in his equitabit eculeis *Ci* facti in eculeo quaestio est *Ci* uincla, uerbera, eculeus *Ci*. | **β** bos equuleum peperit *L*; daher: eculei argentei nobiles *Ci* Statuetten.

equus und § 18 **eeus**, i, *gen. pl.* auch **equūm**, equom, eeum *V*, *m.* (äol. ἴκκος, attisch ἵππος abd. ehu § 81 das Pferd *α*; *occ.* Hengst *β*; *metaph.* Pferdeähnliches *γ*. | **α** obviam fit ei Clodius in equo *Ci* zu Pferde, equo uehi *C* uti *Ci* in equo uehi *Ci* reiten, equo admisso accurrere *C* herangesprengt kommen, ex equo pugnare *L* vor: 'zu' Pf., equo merere zu Pferde als Cavallerist dienen; *meton.* 1. equi uirique *LV* Reiterei und Gespann, ad equum aliquem rescribere *C* jemand zur Cavallerie nehmen; daher praedic.: ut equis uiris Bruto subuenamus *C* mit aller Macht, 2. iunctos conscendebat equos *V* (Gespann) — Wagen, Streitwagen: eg. equos temone pressos conscendit *O*. | **β** equus . . . in armenta tendit equarum *V* equus bellator *T* . . . | **γ** 1. primum curru equorum . . . *V* Zeus' Viergespann. Sehr oft: equus Troianus *V*: Troia . . . natus est equus Troianus *Ci* . . . .

era . . . hera, ...

e-rado, ...

Erasinus, ...

Erato, ...

Eratosthenes, ...

Erebus, ...

Digitized by Google

ēreptio, ōnis, *f.* (eripere) Entreißung, Raub *Ci.*

ēreptor, ōris, *m.* (eripere) Entreißer, Räuber: libertatis *Ci* terrarum *T.*

Eretria, ae, *f.* (*Ἐρετρία*) Stadtname u. z. 1. St. in Theſſalien bei Pharſalus *L.* 2. öfter St. auf Euböa, ſüdlich vom Euripus; *adi.* **Eretricus** 3 (*Ἐρετρικός*) und **Eretriacus** 3 (*Ἐρετριακός*) von E.: philosophi *Ci* die philoſophiſche Schule des Menedemus aus E. (von der platoniſchen abgezweigt). Bei Hiſtorikern **Eretriensis,** e aus E. *N*; *pl. subst. isol.* **Eretrienses,** ium, *m.* Einwohner v. E.

Ĕretum, i, *n.* altes Städtchen im Sabiniſchen, unweit Crustumerium *L.*

ergā (präpoſitionell beim *acc.*) in Hinſicht auf, für, gegen. Im claſſiſchen Latein nur in gutem Sinne: ut erga duces satis gratus iudicarer *Ci* summo erga uos amore *Ci* fides erga plebem Romanam *Ci* eorum erga me merita *Ci* qua pietate erga deos immortalis esse soleant *Ci.* Die ſpätere Zeit erweiterte den Gebrauch ſo, daſs das Wort 1. ganz allgemein gebraucht wird: erga sua bona satis cautus *Cu* ea prima Tiberio erga pecuniam alienam diligentia fuit *T* in Bezug auf, anxii erga Seianum *T.* 2. in böſem Sinne ſteht (claſſ. contra): erga eum odium *N* inuidia *T* alienato erga Vespasianum animo *T.*

ergastulum, i, *n.* (Fw., vgl. *ἐργάζεσθαι, ἐργαστήριον*) Sklavenzwinger, Arbeitshaus: homines ex ergastulis empti *Ci* ille ex compedibus atque ergastulo Gracchus *Ci* aliquem in ergastulum dare, ducere *L* einſperren, ergastula soluere *C* öffnen.

ergō I (wahrſch. eine iſol. Subſtantivform ⟨*abl.*⟩, da ſtets ein Genetiv vorhergeht) 'nach der Forderung', wegen, um ... willen: ergō productum idem significat quod *χάριν*, gratiā, causā *Paulus.* Der Gen. dabei iſt urſpr. ſubjectiv: eiusque uictoriae ergo se Apollini id donum dedisse *N* ne mulieres lessum funeris ergo habento Geſetz bei *Ci*, neu quis dono militari uirtutis ergo donaretur Senatsbeſchluſs bei *L*; dicht, mit *gen. obi.*: illius ergo uenimus *V* ſeinetwegen, um ſeinetwillen.

ergŏ II conjunctionell: deshalb, daher, demnach, alſo. Bei den alten Dichtern mit ŏ: Unus homo nobis cunctando restituit rem, ergo plusque magisque uiri nunc gloria claret *Ennius*; ſeit Ovid auch kurz: mea cymba ... horret adire locum; ergo cauē, liber, ... ut ... *O.* Es ſteht im Ausſageſatze logiſch folgernd u. z. am Satzbeginn: Quod est aliud in illa prouincia genus hominum? Nullum! Ergo ab uniuersa prouincia ... diligitur *Ci*; oder eingeſchoben: quod ergo ipse nemini putaui dandum, id ... delatum comprobem? Ebenſo im Frageſatze: ergo, inquiet aliquis, donauit? *Ci* unde ergo hoc intellegi potest? *Ci* woher denn? Zur Wiederaufnahme eines abgebrochenen Gedankens: tres uiae sunt ad Mutinam, quo ...; tres ergo, ut dixi, uiae ... *Ci.*

Erichaetēs, ae, *m.* (*Ἐριχαίτης* der langlockige) redender Heldenname bei *V.*

Erichthō, ūs, *f.* (*Ἐριχθώ*) theſſaliſche Zauberin *O.*

Erichthonius, ii, *m.* (*Ἐριχθόνιος*) redender Name eines 'erdgeborenen' Heroen. I. attiſcher Heros, Sohn des Vulcanus und der Erde, der das Anjochen der Zugthiere und die Pflugführung erfunden haben ſoll, als Boot os daher an den Sternhimmel verſetzt wird *O.* II. troiſcher Heros, Sohn des Dardanus, Vater des Tros *O.*

ēricius, beſſer **hericius,** ii, *m.* (gr. *χήρ* durch **χηρικός* **χηρίκιος*) Igel: ericius animal spinis coopertum *Isidor*; *metaph.* erat obiectus portis ericius *C* ein (igelartig) mit Eiſenſpitzen verſehener Balken: „ſpaniſcher Reiter".

Eridanus, i, *m.* (*Ἠριδανός*) dicht. Name des Fluſſes Po *OV*; bei *Ci* (dicht.) ein Sternbild.

Erigdūpus, i, *m.* 'laut ſtampfend', redender Name eines Centauren *O.* (Vgl. *ἐριγδουποι πόδες ἵππων Hom.*)

ē-rigo, ere, rexi, rectus (regere) aufrichten, in die Höhe richten *α*; *occ.* 1. (Gebäude u. dgl.) errichten, aufführen. 2. (Mannſchaft) hinaufrücken laſſen *β*; *metaph.* erheben, aufrichten, ermuthigen; *occ.* zum Aufmerken bringen *γ.* | *α* iacentem erigere *Cu* mālum de naue *V* scalas ad moenia *L* auris iudex erigit *Ci* ſpitzt die Ohren, erigere oculos uidetur *Ci* aufſchlagen, -heben, natura hominem erexit *Ci* hat aufrecht gebildet; daher *refl.*: connituntur pueri, ut sese erigant *Ci* ſich aufzurichten. | *β* 1. turres cum ternis tabulatis erigebat *C* pyram ad auras *V* castra *T*; daher dicht.: Charybdis fluctus sub auras erigit *V* ſchleudert empor, undas e. *V* alnos solo e. *V* aus dem Boden aufwachſen laſſen, scopulos et uiscera montis *V* auftürmen, erigitur fumus ad sidera *V* hebt ſich, ſteigt. Auch von Örtlichkeiten: insula erigitur iuxta ... Liparen *V* erhebt ſich, ſteigt empor, quidquid siluarum ac montium erigitur *T* Waldgebirge ſteigen auf, petra in metae modum erecta est *Cu.* 2. agmen in primos cliuos e. *L* in tumulum *L* aciem in collem e. *T*; daher auch: donec erecta in arcem uia est *L* hinaufgeführt wurde. | *γ* adflictum erexit *Ci* quin tuis litteris se magis etiam erexerit *Ci* populus ad spem recuperandae libertatis erectus *Ci* animos ad spem aduentus eius e. *Cu* in spem erectus *T* liberius dolor erigi coepit *Cu* begann ſich zu äußern; *occ.* erigite auris mentisque uestras *Ci* (zeugmatiſch); animum ad audiendum *Ci* haec res senatum erexit *L* machte aufmerkſam.

Erigonē, ēs, *f.* (*Ἠριγόνη*) Tochter des Icarus von Athen. Aus Schmerz über ihres Vaters Tod erhängt ſie ſich, wird aber von ihrem Geliebten Bacchus als Geſtirn (uirgo) an den Himmel verſetzt *VO*; *adi.* **Erigonēius** 3, der Erigone: canis *O* der Stern canicula, der Mythe nach das Hündchen Maera des Icarus.

Erigŏnus, i, *m.* (*Ἐριγών*) jetzt Tzerna, Nebenfluſs des Vardar in Macedonien *L.*

erilis s. u. herilis *O.*

Ĕrillus und **Hĕrillus,** i, *m.* (*Ἥριλλος*) Stoiker aus Carthago um 250 *Ci*; *adi.* **Erillius** 3 zum E. gehörig; *subst. isol.* **Erillii,** orum, *m.* die Schule des E.

Erindes, is, *m.* Fluſs an der mediſch-hyrcaniſchen Grenze *T.*

erinnys und (§ 15) **erinys,** yos, *f.* (*ἐρινύς*) die Rachegöttin, Furie: tot erinys sibilat hydris *V*; *metaph.* patriae communis erinys *V* die Geißel des V.; *meton.*: quo tristis erinys te uocat *V* die Wuth.

Eriphўla, ae und **Eriphўlē,** ēs, *f.* (*Ἐριφύλη*) Gemahlin des Amphiaraus; um ein Halsband, das ihr Polynices ſchenkte, verrieth ſie ihren Gemahl und wurde deshalb von ihrem Sohne Alcmäon getödtet *CiO.*

ē-ripio, ripere, ripui, reptus (rapere) herausreißen, fortreißen, entreißen; mit *dat. pers.* entreißen *α*; entreißen = rauben, nehmen, wegnehmen; *occ.* (vom Tode)

Digitized by Google

hinraffen β; losreißen, retten, befreien, entziehen γ. | α familiaris sui telum (Dolch) eripuit *N* riſs heraus. Woher? durch *abl.*: ferrum uaginā *V* uiscera uiuis (pecudibus) eripiunt *V*. Präpoſitionell: deos ex aedibus suis *Ci* faces de manibus *Ci* torrem ab igne *O* ensem a femine *V*; dicht.: uocem ab ore loquentis *V* nehme ihm's aus dem Munde = beginne ſelbſt zu reden. Mit *dat. pers.*: tune hinc eripiare mihi? *V* ſollteſt dich mir entziehen = entfliehen. | β ne lucem hanc eripere cupiat *Ci* scaphia confiteris erepta? *Ci*. Sowohl mit *abl.* und Präpoſ.: hereditas erepta a liberis *Ci* ornamenta ex fanis erepta *Ci*, als mit *dat.*: eripies pupillae togam? *Ci* pellem iuuenco er. *V* 'abziehen', pudicitiam militi e. *Ci*. Bildl.: hunc mihi timorem eripe *Ci* errorem, dolorem *Ci* posse loqui eripitur *O* die Möglichkeit zu reden; *occ.* ereptus fato (vom Schickſal) *VL* ereptus rebus humanis (*dat.*) *Cu* der Welt entriſſen; auch abſolut: erepto patre *Cu* nachdem er (vom Tode) hingerafft war, Scipio . . . ereptus, uinit tamen *Ci*. | γ Mit *abl.*: eripuit flammā Palladium *Ci*. Präpoſitionell: eum ex manibus hostium *CSCu* ex periculo *C* se ex iudicio *Ci* seruos ex media morte *Ci* filium a morte. Auch mit *dat.*: eum morti *V* se pugnae *V* se hosti *L*; auch se hosti fugā *Cu* 'durch die Flucht', se sequentibus *L* den Verfolgern; dicht.: eripe te morae *H* entreiße dich der Zögerung, eripe fugam *V* rette (dir die Möglichkeit der) Flucht. Es folgt abh. Heiſcheſatz: per eos se eripuit, ne causam diceret *C* entzog ſich der Verantwortung.

ērogātio, ōnis, *f.* das Ausgeben: pecuniae *Ci* necessitates erogationum *T* nothwendige Ausgaben. Von:

ē-rogo, āre, āui, ātus (eigtl. nach vorhergegangener rogatio aus Volk; dann auch privat:) verausgaben, ausgeben: erogauerisne pecunias ex aerario? *Ci* nonne pecunia in classem est erogata? *Ci* HS centiens et uiciens erogatum est *Ci*.

errābundus 3 (errare) umherirrend, umherſchweifend (temporär): errabundi illi domos suas peruagabantur *L* agmen err. *Cu*; *Enallage*: errabunda bouis uestigia *V*.

errāticus 3 (errātus, ūs) umherirrend, unſtet (dauernd): e. Delos *O* uitis serpens erratico lapsu *Ci* die ſich nach allen Seiten ſchlängelt.

errātio, ōnis, *f.* (errare) Irrgehen, Verirrung: nulla in caelo erratio *Ci*.

errātum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* v. errare) Irrthum α; Fehler β. | α peterem ueniam errato L. Caecilii *Ci* illud de Flauio commune est e. *Ci*. | β inlustris uiri ne minimum quidem erratum cum maxima laude coniungere *Ci* in Habitum animaduerterunt nullum ob non dicam uitium sed erratum *Ci*.

errātus, ūs, *m.* (errare) Irre, Irrfahrt: longis erratibus actus *O*.

erro, āre, āui, ātus (ἔρρω?; dtſch. 'irren') umherſchweifen, umherirren α; *occ.* ſich verirren, den Weg verfehlen β; *metaph.* ſich irren, die Wahrheit verfehlen; *occ.* (moraliſch) fehlen, irren γ. | α cum uagus et exsul erraret Oppianicus *Ci* erramus . . . tempestatibus acti *V* era errans *Ennius* inter audaces lupus errat agnos *H* mille meae Siculis errant in montibus agnae *V* stellae errantes *Ci* 'Planeten'; ſelten *trans.*: erratae terrae *O* e. litora *V* durchirrte. *Metaph.* oculi errantes *Ci* unſtete, ignis errat pulmonibus *O* verbreitet ſich unſtet, dubiis affectibus errat *O* ſchwankt, iſt ungewiſs, flexibus errat Mincius *V* errat tempora circum crebra manus *V*. | β qui erranti comiter monstrat uiam *Ennius* bei *Ci*, errare uiā *V* vom Wege abkommen. | γ cuiusuis hominis est errare *Ci* 'Irren iſt menſchlich', fateor me errasse *Ci* in hoc errat uno, quod existimat . . . *Ci*; in der Umgangsſprache mit pronominalem *acc.*: si quid erro *Pl* in etwas . . .; daher dicht.: errabant etiam tunc tempora *O* man irrte ſich in . . .; *occ.* errauit, temere fecit *Ci* in amicitia errare *H*. Davon:

erro, ōnis, *m.* Umherſtreicher: (eigtl. von einem Sklaven, der gerne ausbleibt; dann *metaph.*) teque ipsum uitas fugitiuus et erro *H*; *occ.* ungetreuer Liebhaber *O*.

error, ōris, *m.* (errare) I. Das Umherirren, Umherſchweifen, die Irrfahrt α; *meton.* 1. der Irrgang (concret). 2. die Windung, Krümmung β; *metaph.* Schwanken, Ungewiſsheit γ. II. Das Abirren, Irrgehen, Fehlgehen; *occ.* der Fehlſchuſs α; *metaph.* Irrthum, Täuſchung; *occ.* 1. Wahnwitz. 2. Liebeswahn β; *meton.* Miſsgriff, Fehler, Irrthum; *occ.* (moraliſche) Verirrung, Vergehen γ; perſonif.: Verblendung (als Gottheit gedacht) δ. | I α ad quos Ceres in suo errore uenisse dicitur *Ci* die (Aenea) errores tuos *V* Latona ex longo errore confugit Delum *Ci*; mit *gen. obi.*: pelagi erroribus actus *V* Irrfahrten auf dem Meere. | β 1. (Labyrinthi) . . . inremeabilis (inextricabilis) error *V*. 2. amnes in mare deducunt fessas erroribus undas *O* per amnis flexus errorem uoluens *L* im Zickzack, Daedalus implet errore uias *O* baut Wege voll . . . | γ horum me causa latebat, cum sic errores abstulit illa meos *O* diffugiunt, quo quemque agit error *O*. Mit folgd. Doppelfrage: error, Papirius ne . . . an . . . *O*. | II α neque nos huc appulit error *O*. Mit *gen. obi.*: errore uiae . . . acti *V* Verfehlen des Weges, errore uiarum *L* der Straßen; *occ.* iaculum detulit error in Idan *O*. | β insipientis est in errore perseuerare *Ci* in tantis tenebris erroris *Ci*; dicht.: aliquis latet error *V* eine Täuſchung = ein Betrug. Mit *gen. subi.*: obrepsisti ad honores errore hominum *Ci* error senatūs *Ci* e. insidiatoris *L*; mit *gen. obi.* (in Bezug auf): in uerborum errore uersari *Ci* nominis errore seruatus est *Ci* e. ueterum locorum *V* er. iubarum *V* in Bezug auf die Helmbüſche, ueri errore *T*; *occ.* 1. fanaticus error *H* di . . . errorem hostibus illum (*sc.* duint) *V*. 2. ut uidi, ut perii, ut me malus abstulit error! *V*. | γ non possum utriusque uestrum errorem reticere *Ci* solet bono uiro error obici *Ci* me erroris mei paenitet *Ci*; *occ.* paenitendo errorem corrigere *Ci* errorem misero detrahe *O*. | δ illic Credulitas, illic temerarius Error . . . *O*.

ē-rubesco, scere, ē-rubui (*incoh.* zu rubere) roth werden, erröthen: saxa roratis erubuisse rosis *O* erubuere genae *O*; daher *occ.* ſchamroth werden, ſich ſchämen: uidi te totis erubuisse genis *O*; mit *abl.*: non est res, quā erubescam *L* über die . . ., ego rustica dote corporis erubui *O*; vgl. rem dignam, in qua . . . agrestes erubescant *Ci*; dicht.: non erubescendi ignes *H* Leidenſchaft, deren man ſich nicht zu ſchämen braucht. Mit *inf.*: non nostra erubuit siluas habitare Thalia *V* quae Alexandro esse superstes erubuit *Cu*.

ērūca, ae, *f.* (Lw. 'Raupe') eine Art Kohl, Wirſing *H*.

ē-ructo, āre, aui, ātus (vgl. ἐρεύγω) ausrülpſen α; *metaph.* ausſtoßen, auswerfen β. | α (Cyclops) iacuit . . . saniem eructans et frusta . . . commixta mero *V* ausſpeiend, eructant sermonibus suis caedem . . . *Ci* brehen ihm rülpſend mit . . . | β omnem Cocyto eructat arenam *V*.

Digitized by Google

ē-rudio, īre, īui (ii), ītus (von rudis; 'aus der Roheit herausbringen':) unterrichten, bilden, lehren: Panurgum summo cum labore erudiit *Ci* eos erudire ad maiorum instituta debuisti *Ci*. Mit *abl.*: quem omni disciplina militari erudiuit *N* wir: 'in' jeder Art ..., optimis artibus eruditus *N* in den beſten Wiſſenſchaften. Nach Analogie von docere dicht. mit dopp. *acc.*: prolem ... damnosas erudit artes *O*; mit *inf.*: (Pallas) radio percurrere telas erudit *O*; mit indir. Fr.: qua possint, erudit, arte capi *O*. *Metaph.* erudit ... capillus acus *O* das Haar fügt ſich der Nadel. Sehr oft *PPP adi. isol.*: **ērudītus** 3, *adv.* ē fein gebildet, kenntnisreich: homo eruditissimus Panaetius *Ci* eruditissimus Graecis litteris *Ci* eruditius disputare *Ci*; mit *inf.*: eruditus utilia honestis miscere *T* der gelernt hat ...; von Lebloſem: sapientia ... erudita *Ci* geſchmackvoll, fein; vgl. e. luxus *T* (*Enallage*).

ērudītio, ōnis, *f.* (erudire) Unterricht *α*; *meton.* Kenntniſſe, Bildung *β*. | *α* de eius eruditione quod labores, nihil est *Ci*. | *β* eruditione atque doctrina ornatus *Ci*.

Erulus, i, *m.* Sohn der Feronia, dreiförperig (wie Geryones) *V*.

ē-rumpo, ere, rūpi, ruptus I. (*trans.*) ausbrechen laſſen; *refl.* herausſtürzen; *occ.* durchbrechen *α*; *metaph.* auslaſſen, ausſchütten *β*. II. (*intr.*) ausbrechen, hervorbrechen, losbrechen; *occ.* einen Ausfall machen *α*; *metaph.* ausbrechen, losbrechen *β*; gewaltſam einen Ausgang nehmen, in etwas übergehen, endigen *γ*. | I *α* faucibus erupti ignes *Lucretius* ausgeſtoßene; *refl.* portis se foras erumpunt *C* caput, unde se erumpit Enipeus *V*; *occ.* iamdudum erumpere nubem ardebant *V* pontum e. *T*. | *β* ut iram in hostes erumpere posset *L* ne in me stomachum erumpant *Ci* ihre Galle auslaſſen ... | II *α* abiit, excessit, euasit, erupit *Ci* ut Catilina erupit ex urbe *Ci* ignes ex Aetnae uertice erumpunt *Ci* fistulae puris eruperunt *N*; *occ.* tandem erumpunt et castra relinquunt *V*. Woher? durch *abl.*: erumpunt portis *VS*; vgl. duabus simul portis erumpitur *L* man bricht zu zwei Thoren aus; präpoſitionell: ex castris, ex siluis *C* per hostes e. *L* = ſich durchſchlagen. Wohin? ad Catilinam *Ci* in populatores *L*. | *β* erumpentes tempestates *C* furor erupit *Ci* erupit deinde seditio *LT* scelus *L* erumpunt odia *Ci*; daher: illa coniuratio ex latebris erupit *Ci* kam ans Licht, ut id quod latebat erumperet *Ci*; beſ. ex me uera uox erumpit *Ci* ich platze mit dem Worte heraus; daher: ad minas e. *T* in Drohungen ausbrechen, sentire potuit sermones iniquorum in se erumpere *Ci* gegen ihn losbrechen, audacia ... in nostrum tempus erupit *Ci*. | *γ* haec quo sint eruptura ... *Ci* quonam esset eius cupiditas eruptura *Ci* er. in omnium perniciem *LT* ad ultimum seditionis *L* ex anaritia erumpat audacia, necesse est *Ci* bricht naturgemäß in Frechheit aus.

ē-ruo, ere, rui, rutus herausgraben, ausgraben; *occ.* 1. aufgraben, aufreißen, aufwühlen. 2. ⟨aufreißend⟩ zerſtören *α*; *metaph.* ⟨mühſam⟩ aufſuchen, aufſtöbern, ausfindig machen, ermitteln *β*. | *α* etiam si quid obrutum erit, qui sciet, eruere poterit *Ci* radicibus eruta pinus *V* von der Wurzel aus = 'mit d. W.', defossa eruere *T* mortuum erutum esse *Ci* alicui oculos eruere und mit gr. *acc.*: eruitur oculos *O* man gräbt ihm die Augen aus. Woher? durch *abl.*: aurum terrā e. *O* sepulcris eruta caprificus *H*; dicht.: uenti eruunt segetem *V* reißen aus; *occ.* 1. sata eruta ore suis *O* terram *Ph* humum e. *O* aquam remis e. *O* latus hastā e. *O* ⟨aufreißend⟩, durchbohren. 2. Neptunus tridenti ... urbem eruit *V*; daher im Bilde: regnum (Priami) eruerunt Danai *V* ciuitatem e. *T*. | *β* si quid est, quod ex tenebris erueris *Ci* ex annalium uetustate eruenda memoria est nobilitatis tuae *Ci*; mit bloß. *abl.*: sacra ... annalibus eruta priscis *O*. Erſt ſpät von Perſonen: uiros imbelles ex latebris suis eruere *Cu* Indos e. *Cu*.

ēruptio, ōnis, *f.* (erumpere) das Herausbrechen, Hervorſtürzen *α*; *occ.* (militäriſch) der Ausfall *β*. | *α* er. Aetnaeorum ignium *Ci* 'Ausbruch'. | *β* eruptiones oppidanorum *L* eruptionem facere *C* machen; woher? tua Mutinā eruptio *Ci* aus M., ex oppido *L*; wohin? in hostes *L* gegen die F., in prouinciam *Ci NC* ⟨aus einer andern Gegend⟩ in die P. einfallen.

erus s. u. herus.

eruum, altl. **eruom,** i, *n.* (Vgl. ἐρέβινθος, ὄροβος [§ 10] dtſch. 'Erbſe') eine Hülſenfrucht. Nach einigen Platterbſe (Kicher), nach andern eine Wickenart oder die Saatlinſe *VH*.

Erycinus s. u. Eryx.

Erymanthos, i, *m.* (Ἐρύμανθος) I. Gebirge an der Nordweſtgrenze Arkadiens ⟨gegen Elis und Achaja⟩, woſelbſt Hercules den erymanthiſchen Eber getödtet haben ſoll *VHO*; *adi.* **Erymanthius** 3 (Ἐρυμάνθιος) vom E.: aper, belua *Ci*. Dazu als *fem.*: **Erymanthis,** idis, *f.* (Ἐρυμανθίς) vom E., des E.: siluae *O* ursa E. *O* = Calliſto s. u. II. ⟨Nach dem Gebirge⟩ ein Nebenfluſs des Alpheus, Grenzfluſs von Arkadien und Elis *O*.

Erysichthon, onis; *acc.* ona, *m.* (Ἐρυσίχθων, 'Erdaufreißer' ὅτι τὴν χθόνα ἐρύει) Theſſalerfürſt; weil er im hl. Hain der Ceres Bäume fällte, beſtrafte ihn die Göttin mit unſtillbarem Heißhunger, ſo daſs er zuletzt ſich ſelbſt verzehrte *O*.

Erythea u. **Erythia,** ae, *f.* (Ἐρύθεια, § 23) Inſel an der Mündung des Guadalquivir. Von dort ſoll Hercules die Rinder des Geryones weggeführt haben; daher *adi.*: **Erythēis,** idis, *f.* (Ἐρυθηίς) aus E., v. E.: praeda *O* = die Rinder des G.

Erythrae ārum, *f.* (Ἐρυθραί, vgl. 'Rothenburg') Stadtname u. z.: 1. St. in Böotien, 12 km öſtl. von Platää. 2. Deren Tochterſtadt E. auf einer Halbinſel der joniſchen Küſte, Chios gegenüber *Ci*. 3. E. in Ätolien bei Naupactos *L*. Davon *adi.*: **Erythraeus** 3 (Ἐρυθραῖος) von, aus E.: sybilla *Ci*; *subst. isol.* **Erythraea,** ae, *f.* (*sc.* νῆσος) die erythräiſche Halbinſel. **Erythraei,** ōrum, *m.* Einw. von E.

Erythrus, i, *m.* (ἐρυθρός, 'roth') fabelhafter indiſcher König *Cu*. Nach ihm — fabeln die Alten — ſoll das rothe Meer (mare rubrum, ἡ ἐρυθρὰ θάλασσα) den Namen führen *Cu*.

Eryx, Erycis u. **Erycus,** i, *m.* (Ἔρυξ) I. j. monte St. Giuliano, Berg auf der Weſtküſte Siciliens über Drepanon, mit altem Venuscult. Die gleichnamige Stadt am Weſtabhang wurde im erſten puniſchen Kriege zerſtört *VL*. II. Als Heros eponymos dieſes Orts nennen die Dichter Eryx, den Sohn der Venus und des Argonauten Butes. Er gilt als gewaltiger Fauſtkämpfer, fällt aber von des Hercules Hand, dem er ein Rind aus der Herde des Geryones entwenden wollte. III. Bei *O* einer der Gegner des Perſeus. *Adi.* (§ 42): **Erycinus** 3 vom Eryx: uertex, litus *V*; beſonders Venus E. *Ci*; auch allein: tu, Erycina ridens *H*.

esca, ae, *f.* (Von ēdere wahrſch. durch ēsus, ūs 'das

by Google

Eſſen' und *adi.* *ēsicus 3 eſsbar) Speiſe, Eſſen, Futter: hirundo legens nidis loquacibus escas *V* dii nec escis, nec potionibus uescuntur *Ci*; *occ.* Lockſpeiſe, Köder. Vgl. uoluptas esca malorum *Ci*.

ē-scendo, ere, scendi, scensus (scandere) hinaufſteigen, emporſteigen *α*; *occ.* (= *ἀναβαίνειν, ἀναβολή*, von der Küſte ins Innere des Landes) hinauf marſchieren, ziehen, reiſen *β*; *trans.* beſteigen *γ*. | *α* Mit Präpoſitionen: ibi in nauem escendit *N* a b urbe in arcem escendere *L* in equos *L* in tribunal *L* in rostra *Ci*; *metaph.* in caelum e. *Ci.* | *β* Mit bloßem *acc.* der Richtung: Ilium a mari esc. *L* Delphos e. *L.* | *γ* equos e. *S* rostra *T* Oetam e. *L.* Davon:

ēscensio, ōnis, *f.* das Hinaufſteigen: escensionem facere a nauibus in terram *LCu* ans Land gehen, landen. Vgl.:

ēscensus, ūs, *m.* das Emporſteigen, der Aufſtieg: escensu munimenta capere *T* erklettern und einnehmen, loca praerupta escensu *C.*

esculentus 3 (esca, § 32) eſsbar: esculenta et potulenta *Ci* Speiſen und Getränke; aber frusta esculenta *Ci* Speiſebrocken.

ēsculus, esculētum s. u. aesculus.

Esquilius, älter **Exquilius** 3 (von ex und colere, vgl. inquilinus § 18) vorſtädtiſch, außerſtädtiſch: mons *O* der esquiliniſche Berg, die beiden Gipfel des Cäſpius und Oppius umfaſſend, im NO. der Stadt, außerhalb der ſerwianiſchen Mauer, j. die Höhe von Sta. Maria maggiore. Sehr oft *pl. isol.* **Esquiliae,** ārum, *m.* (*sc.* partes) die Außenſtadt auf dem E. *CiH*: collis Esquiliarum *L. Adi.* **Esquilinus** 3 (vgl. inquilinus) des esquiliniſchen Bergs, auf dem e. B.: E. porta *Ci* campus E. *CiH* urſprünglich der ⟨außerhalb der Stadtmauer liegende⟩ Friedhof von Rom, auch als Richtplatz benutzt *T*. Daher: Esquilinae alites *H* die Raben vom E. Mäcenas legte dort einen Palaſt an und ließ die Gegend in einen Park verwandeln *H.*

essedum, i, *n.* (Fw. celtiſch) ⟨zweiräderiger⟩ Streitwagen celtiſcher Völker *α*; auch als Reiſewagen gebraucht *β*. | *α* genus hoc est ex essedis pugnae *CLV* esseda festinant, pilenta, petorrita, naues *H.* | *β* esseda nos agili siue tulere rota *O*. Daher **essedārius,** ii, *m.* der Wagenkämpfer ⟨bei celtiſchen Völkern⟩: essedarii, quo plerumque genere in proeliis uti consueuerunt *C.*

essurio, und § 15 **ēsurio,** īre, īui und ii (Nach § 42 = *esur⟨am⟩ īre 'eſſen gehen', vgl. ultum ire *S* d. h.) eſſen wollen, Hunger haben, hungern; *metaph.* wonach Gelüſte empfinden: canis esuriens *Ph* nostri esurire consueuerunt *C* diuitiae, quae esurire cogunt *Cu.* Sehr ſelten paſſiv: nil ibi, quod nobis esuriatur, erit *O* 'wonach ich begehren werde'.

et (gr. ἔτι; vgl. ἐστί = est) I. Grundbdtg.: auch. II. und *α*; *occ.* 1. ſondern, aber *β*. 2. wie, als *γ*. | **I** Vgl. etsi, etenim u. a. Auch allein: forsan et haec olim meminisse iuuabit *V* natus et ipse dea *V* et illud uidendum *Ci* fecerat et (ferner) ... lupam *V*; als (conceſſives) Supplement des Particips: timeo Danaos et dona ferentes *V* auch wenn ſie ... bringen. So oft verbunden: addam et illud etiam *Ci* 'auch noch das' = multa quoque et bello passus *V*, u. ſo et etiam, et quoque *CiL* auch noch, nec non et Tyrii ... *V* und auch. Vgl. beſ. 1. calamitosus Deiotarus, qui et ab eo, qui in iisdem castris fuerit, accusatur *Ci* 'ſogar von dem'. 2. cruciatus est Trebonius: et quidem a Carthaginiensibus Regulus *Ci* 'freilich auch', 'aber auch'. | **II** *α* Die älteſte und urſprünglich einzige Copulativpartikel war que. Et als copulative Conjunction ſchwächte die urſpr. Bdtg. 'auch' zu 'und'. Faſst daher que die verbundenen Begriffe zur Einheit zuſammen, ſo läſst et jedem ſeinen ſelbſtändigen Wert. Daher z. B. senatus populusque Romanus d. h. die ⟨aus beidem beſtehende⟩ Legislative von Rom, aber mater tua et soror a me diligitur *Ci* dieſe und jene. Satzbindend: ualetudo efficit, ut dolore careamus et muneribus corporis fungamur *Ci.* Regiert ſtets neque; doch bei Wortnegation et non: dicam eos miseros, qui nati sunt, et non eos, qui mortui sunt *Ci.* Wiederholt: et ... et ... ſowohl ... als auch: multum ille et terris iactatus et alto *V* (hebt jeden Theil beſonders hervor, während terra marique zur Einheit = 'überall' bindet). Vgl. Deiotarus rex et pater et filius *Ci* et antiquitate generis et gloriā maiorum et summa industriā florebat *N* quis non dolet interitum talis et ciuis et uiri? *Ci* der ſich ſo ausgezeichnet erwies als B. u. als M. Mehr als dreigliedrige Verbindungen zerlegen ſich ſtets in Reihen von Doppelgliedern. Rhetoriſch variiert zu et ... que *Ci*, ſeltener legatique et tribuni *L* alinsque et idem *H* ein anderer und ⟨doch⟩ derſelbe, et ... et ... que *V* et ... et ... atque *V* u. a. m. Wenn ein Glied negiert iſt, ſo ſteht et ... nec oder nec ... et. Vgl. intellegitis Pompeio et animum praesto fuisse, nec consilium defuisse *Ci* daſs ihm einerſeits ..., andererſeits nicht ..., nec miror et gaudeo *Ci* wundere mich nicht nur nicht ..., ſondern ... Doch beachte die Wortnegation in Fällen wie: Manlius et semper me coluit et a studiis nostris non abhorret *Ci* = ſteht ihnen nah. So dient et beſonders 1. zur verſtärkenden Wiederaufnahme des bereits Geſagten („und zwar"). So: errabas, Verres et uehementer errabas *Ci*, uiues, et uiues ita, ut uiuis *Ci* peto id a tribuno pl. et a Curione tribuno *Ci*; daher ironiſch: dixit publice data drachmarum CCVI milia et dixit tantum *Ci* und zwar hat er's nur geſagt. Daher verſtärkt: cupit regnum et quidem sceleste cupit *L* scripsere et luculente quidem scripserunt *Ci.* 2. epexegetiſch: sola domum et tantas seruabat filia sedes *V* ein H. und zwar ..., molemque et montes insuper altos imposuit *V* Laſt und zwar ... Satzbindend: ille furens — et sacua Iouis sic numina poscunt — deserit collis ... *V*; und ſo beiordnend: audieras, et fama fuit *V* = denn es gieng das Gerücht, nullane habes uitia? immo alia et fortasse minora *H* und zwar ... Hierher gehören auch Vbdg. wie: multae et magnae res *Ci* multae et graues cogitationes *Ci* unus et perangustus aditus *Ci* in denen wir das Wort unübersetzt laſſen. 3. Zeitlich verbindend: uix prima inceperat aestas, et Anchises dare uela iubebat *V* wir „da befahl" ..., dies processit, et aurae uela uocant *V* strauerunt aequora uenti ..., et rursus uocat auster in altum *V*; daher die mihi ..., et magnus mihi eris Apollo *V* und dann ... Leſer anreihend ſteht et, wenn es ſelbſtändige Erzählung oder Frage einleitet. Allein hier liegt doch ſtets eine Anknüpfung an das Frühere zugrunde. So: et iam finis erat, cum ... *V* una cum gente tot annos bella gero. et quisquam numen Iunonis adorat? *V* und ⟨da dies ſo iſt⟩ wer wird ...? | *β* Nach negativem Satze kann et mit 'ſondern' gegeben werden (Gegenſatz des Negativen und Affirmativen): id medici non tacuerunt et ad Dionysium sermonem rettulerunt *N* populi potentiae non amicus et optimatium fautor erat *N* animo

Digitized by Google

non deficiam et id, quod suscepi, perferam *Ci.* | γ Nach Wörtern, die eine Gleichheit ausdrücken: par, idem, similis u. a. Vgl.: nisi aeque amicos et nosmet ipsos amemus *Ci* eigentlich „in gleicher Weise die Freunde und uns selbst", also = ebenso ... wie, non alia (= dieselbe) causa est in uno seruo et in pluribus *Ci* eigtl. in einem und in mehreren = 'wie in m.'

NB. Et (als Conjunction) nachgestellt: Danaūm et. si fata fuissent, ut caderem meruisse manu *V* fessi et paruae succedimus urbi *V*, und so oft.

et-enim. ja auch, ja doch, nämlich, allerdings: eius legationis princeps est Heius, etenim est primus ciuitatis *Ci* erant summā famā; etenim semper habiti sunt fortissimi, qui ... *N* solum te uirgine dignum uociferans, etenim mollis tibi sumere thyrsos *V*. Die beiden Bestandtheile getrennt: et meministis enim *V*. In Prosa stets am Satzanfang; dicht. auch nachstehend: diuinare etenim magnus mihi donat Apollo *H*.

Eteoclēs, is, *m.* (Ἐτεοκλῆς) Sohn des Ödipus und der Iocaste, Bruder des Polynices, der Antigone und Ismene. Nach des Ödipus Tode sollten die Brüder abwechselnd regieren; aber E. weigerte sich, dies zu thun. Dadurch entbrannte der Krieg der Sieben gegen Theben, in dem sich beide Brüder gegenseitig erschlugen.

etēsiae, ārum, *m.* (ἐτησίαι von ἔτος *sc.* ἄνεμοι, daher *m.*) die 'Jahreswinde', d. h. Passatwinde, meist der in den Hundstagen auf dem ägäischen Meere wehende Nordwestwind: ipse etesiis tenebatur, qui nauigantibus Alexandriā sunt aduersissimi uenti *CL*.

etiam (d. i. et mit enclitischem iam, vgl. quon-iam, us-p-iam u. a.) I. Grundbedeutung: auch schon, auch sofort, auch sogleich; *occ.* (wiederholend) nochmals, noch einmal, wieder α; (geschwächt:) noch, auch noch, noch immer β. II. (rein conjunctionell u. z. additiv:) auch, ferner, außerdem, dazu; *occ.* (in Antworten) auch wohl, wohl = 'ja' α; (steigernd:) sogar, noch obendrein, überdies β. | I α heus etiam mensas consumimus *V* 'auch schon'. Vgl. a. u. etiamsi. Die Komiker gebrauchen das Wort so in Fragesätzen, die einem eindringlichen Befehl gleichkommen: etiam tu hoc respondes? *Terentius* wirst du auch schon antworten? = du hast sofort zu antworten. Vgl. etiam taces? etiam tu hinc abis? Gehst du auch sofort? (Geh sofort!); *occ.* § circumspice, num quis est, qui ... §§ tutum probe est! § circumspice etiam *Pl* das heißt eigtl. „sieh dich auch jetzt um" = noch einmal um. Vgl. cui pecuniam datam dicit? dic etiam clarius *Ci* cetera, quae forsitan alii quoque etiam fecerunt *Ci* 'wiederholentlich'. So sehr oft in der Formel etiam atque etiam 'wieder und wieder', ut e. a. e., quid agendum esset, consulerent *L* confitetur multa sibi e. a. e. esse discenda *Ci* qualem commendes, e. a. e. adspice *H* e. a. e. rogare *Ci* considerare *S.* | β Eigtl. ist nondum etiam, qui haec omnia habebit, ... rex est *H* 'nicht auch schon', 'nicht auch sofort' = noch nicht. Übertragung aufs Perfect: qui nondum etiam omnia paterno funeri iusta soluisset *Ci* uixdum etiam coetu uestro *Ci*; daher: non satis me pernosti etiam *Terentius* kennst mich noch immer nicht, cum iste etiam cubaret, hic in cubiculum introductus est *Ci* etiamque tremens, etiam inscius *V*. Sehr oft in Verbindungen 1. mit temporalem **num, nunc** bezogen auf die Gegenwart: non modo tum fuit, uerum etiam nunc est *Ci* auch jetzt noch, jetzt noch immer, postea redditi alii sunt, alii etiam nunc retinentur *Ci* dubitate etiam nunc *Ci.* Auf (relative) Vergangenheit: dixisti paululum tibi esse etiam nunc morae *Ci* damals noch ... Die Form mit num meist dicht.: errabant etiamnum tempora, donec ... *O.* 2. Mit **tum, tunc** auf die Vergangenheit bezüglich: praetextatus etiam tum Archias erat *Ci* damals noch ... Im verkürzten Satze: imperatore etiam tum bellum administrante *Ci* concors e. t. senatus *Ci* Hannibalem armis etiam tunc inuictum *Ci.* | II α Ein neuer Begriff wird angefügt: praeclara tum oratio M. Antonii, egregia etiam uoluntas *Ci* nisi forte id etiam dubium est *Ci* spem et timorem in eo habebant; aspergebatur etiam infamia *N* multa etiam (ferner) sunt ducta a Pythagoreis *Ci* inueterata cum gloria, tum etiam licentia *N* sowohl ... als auch. Daher oft in adversativ eintheilenden Verbindungen: non modo illae amplissimae fortunae, sed etiam uictus uestitusque necessarius *Ci* non id solum, sed (uerum) etiam illud *Ci.* Mit veränderter Stellung: non defensionem modo ..., sed etiam *Ci* non scientia solum, uerum etiam bonitas *Ci* neque his tantum se commisit, uerum etiam eius potestati *Ci.* Mit Negation im ersten Glied: non modo non laedetur, uerum etiam ornabitur *Ci* nicht nur nicht ..., sondern auch (sogar), non solum minuenda non sunt, sed etiam noua auxilia comparanda *Ci*; *occ.* numquid uis? etiam (*sc.* uolo) *Pl* 'etiam mehercule' inquit 'ut opinor ex Africa' *C* 'ja bei Gott' sagte er 'wie ich glaube ...', aut etiam aut non respondere *Ci* 'Ja' oder 'Nein' ... Vgl. si non (*sc.* habes), quo modo tabulas conficis? si etiam, quam ob rem relinquebas? *Ci.* | β scimus abesse musicen a principis persona, saltare etiam in uitiis poni *N* ut auxilia etiam a Romanis peterent *N* nihil tabulas profuturas, etiam plus suspicionis futurum *Ci.* Bei Comparativen = noch: accessit quod etiam magis aperiret eorum dementiam *N* multo etiam minus *Ci* hoc erat etiam capitalius *Ci* multo etiam rem turpiorem fore *Ci.* Vor Sätzen: etiam cum in officio non maneret *N* sogar da noch, als ...

etiam-num, etiam-nunc s. u. etiam I β 1.

etiam-si auch als zwei Wörter etiam si (gesteigertes et-si) 'auch dann schon, wenn', wenn auch schon, auch im Falle dass, selbst wenn. Es leitet Concessivsätze ein: quod crebro quisque uidet, non miratur, etiamsi cur fiat neseit *Ci* quod etiamsi est factum, a Caelio certe non est factum *Ci.* Fortgesetzt wird es durch einfaches si: etiam si formam hominis, si nomen, si tribum nosti *Ci*; determiniert durch tamen: ista ueritas etiamsi iucunda non est, mihi tamen grata est *Ci.* Getrennt: etiam siquid, etiam siquando *Ci.* Der regelm. Modus ist Indic. Conjunctiv bei etiamsi nur, wenn der Gedanke potential ist: omnia facere, etiamsi non consequare *Ci* wenn man es auch nicht erreichen dürfte.

etiamtum, etiamtunc s. u. etiam I β 2.

Etruria, ae, *f.* (*subst. isol. fem.* eines Adj. *Etrūrius 3) das etrurische Land, Etrurien, mit den Grenzen des heutigen Toscana zusammenfallend *CiL*; *meton.* Etruriae animi *L* das Herz der Etrusker; dazu als *adi.* (§ 14) **Etruscus** 3 etruscisch: gens *O* mare *H* das tyrrhenische, bellum *L* mit den Etruskern; *subst. pl.* **Etrusci,** ōrum, *m.* die Etrusker *L.*

et-si, (vgl. et I) 'auch wenn', wenn auch, wenn gleich, obschon, obwohl. Es leitet Concessivgedanken ein: etsi damnatus est, tamen inter innocentissimos homines mihi uidetur esse numerandus *Ci* etsi pari proelio discesserant, tamen non sunt ausi manere *N.* Milder zu fassen

Digitized by Google

in Verbindungen wie: etsi quid scriberem non habebam, tamen Caninio non potui nihil dare *Ci* zwar wußte ich nichts zu ſchreiben, doch wollte ich den C. nicht leer abgehen laſſen. Daher (ohne Nachſatz) beſchränkende Bemerkungen anknüpfend: do poenas temeritatis meae. Etsi quae fuit illa temeritas? *Ci* 'jedoch', 'doch' . . ., etsi quis potest esse tantus? *Ci* eigentlich abgebrochen: „Und wenn auch! Wer kann . . .? Naturgemäßer Modus iſt der Indic.; Conjunctiv nur bei (optativiſcher oder) potentialer Faſſung des Gedankens: sunt, qui quod sentiunt, etsi optimum sit (καὶ εἰ τὰ βέλτιστα εἴη), non audent dicere *Ci* auch wenn's das Beſte ſein ſollte.

ēu (ϝw. εὖ) gut! ſchön! brav! 'poteras dixisse: triens'; eu! *H*. Ebenſo treten durch die Komödie die griechiſchen Formeln εὖγε gut ſo! recht ſo! brav! als **euge** (ſelten **eugae**) und εὖγε παῖ brav mein Junge! gut mein Bürſchlein! als **eugepae** in das Latein *Pl*.

Euadnē und **Euhadnē**, ēs, *f.* (Εὐάδνη) Tochter des Iphis, Gattin des Capaneus, in deſſen Scheiterhaufen ſie ſich (wie Brunhilde) wirft *OV*.

Euagros, i, *m.* (Εὔαγρος 'glücklicher Jäger') redender Name eines Lapithen *O*.

euan und **euhan** (ϝw. εὐάν, εὐᾶν) Jubelruf der Bacchantinnen; daher perſonif. als Beiname des Bacchus: Iacchus et Euhan *O*. Davon **euans**, tis (vgl. εὐάζων und ouare) 'euan rufend', vgl. euantes orgia *V* unter Euanrufen die Orgien feiernd.

Euander, älter **Euandrus**, i, *voc.* Euandre, *m.* (Εὔανδρος) Sohn des Hermes und der Carmenta, ſoll (vor Äneas) aus Pallantion in Arcadien nach Italien gekommen ſein und ſich auf dem palatiniſchen Berge niedergelaſſen haben *VHL*; *adi.* **Euandrius** 3 (Εὐάνδριος) von Eu., des Eu.: E. ensis *V* das Schwert des Pallas (Euanders Sohn).

Euanthēs, is, *acc.* ēn, *m.* (Εὐάνθης der 'Blühende') gr. Mannsname bei *V*.

Euboea, ae, *f.* (ἡ εὔβοια νῆσος die rinderreiche Inſel) Euböa, j. Negroponte, Mittelgriechenland im Oſten vorliegend, vgl. s. u. Euripus; *adi.* **Euboïcus** 3 (Εὐβοϊκός) euböiſch, von E., aber auch Eub. Anthedon *O* = Euböa gegenüberliegend; E. urbs = Cumä (euböiſche Colonie) *O*; daher *meton.*: carmen E. *O* Spruch der Sibylle von Cumä.

Eubūlēus, ei, *m.* (Εὐβουλεύς 'Wohlberather') Beiname der Dioscuren *Ci*.

Euclides, is, *m.* (Εὐκλείδης) gr. Mannsname. Beſ. 1. Archon zu Athen 403 (Wiederherſtellung der ſoloniſchen Verfaſſung) *N*. 2. Stifter der megariſchen Schule, Schüler des Socrates, ſuchte die Lehren der eleatiſchen Schule mit denen des Socrates zu vereinigen *Ci*. 3. Der Mathematiker E., um 300 zu Alexandria lebend *Ci*.

Euctemon, onis, *m.* (Εὐκτήμων) gr. Mannsname *Cu*.

Eudoses, um bei *C* **Eudusii**, ōrum, *m.* Volk auf der däniſchen Halbinſel, ihr Name erhalten in dem der Jüten (*ags.* Eótas) *T*.

Euēnus, i, *m.* (Εὔηνος) 1. Fluß in Ätolien bei Calydon *O*. Daher 2. der Eponymheros dieſes Fluſſes, der Sage nach ätoliſcher König, deſſen Tochter Marpeſſa von Idas geraubt wurde. Bei der Verfolgung der Flüchtigen ſtürzte E. in den Fluß Lycormas, der nach ihm ſeitdem den Namen E. führt *O*; *adi.* **Euēnīnus** 3 (§ 42) vom Eu., am Eu. wohnend: matres *O*.

euergetae, arum, *m.* (ϝw. εὐεργέται) Wohlthäter, Beiname der Arimaſpen *Cu*.

Euganei, ōrum, *m.* Volksſtamm in der Umgegend von Padua und Verona ('euganeiſche Hügel') *L*.

eugae, euge, eugepae s. u. eu.

euhan, euhans s. u. euan.

Euhemerus, i, *m.* (Εὐήμερος) Philoſoph aus Agrigent um 310, ſuchte die gr. Mythen rationaliſtiſch zu deuten *Ci*.

Euhias, Euhius, euhoe s. u. euoe.

Euippe, ēs, *f.* (Εὐίππη) gr. Frauenname, Gattin des Pieros *O*.

Eumēlus, i, *m.* (εὔμηλος 'ſchafreich') Name eines Thebaners, deſſen Sohn Botres in einen Specht verwandelt wurde *O*.

Eumenes, is, *m.* (Εὐμένης) 1. General und Secretär Alexanders, nach deſſen Tode Statthalter in Cappadocien *NCu*. 2. König von Pergamus 197—159 *N*. Von:

Eumenides, um, *f.* (ϝw. Εὐμενίδες) die Wohlwollenden, 'Hulden', euphemiſtiſche Bezeichnung der Furien: intorti capillis Eumenidum recreantur angues *V*.

Eumolpus, i, *m.* (εὔμολπος 'ſchönſingend') redender Name eines Prieſters, der Sage nach thraciſcher Einwanderer in Attica, Stifter des Demetercults und der Myſterien zu Eleuſis. Patronymicon: **Eumolpidae**, ārum, *m.* (Εὐμολπίδαι) atheniſche Prieſterfamilie, angeblich v. Eum. ſtammend *NT*.

eunūchus, i, *m.* (εὐνοῦχος 'Betthüter', d. h. Weiberaufſeher in den orientaliſchen Serails) Verſchnittener, Caſtrat, Hämling *CiC*, aber **Eunūchus**, i, *f.* (*sc.* fabula) ein Stück des Terentius.

euoē und **euhoē** (ϝw. gr. εὐοί, εὐοῖ) Jubelruf der Bacchantinnen: euhoe parce Liber *H* juchhei! heia! 'euoe Bacche' sonat *O*; daher: **Euĭus, Euhius**, ii, *m.* (ὁ Εὔϊος) der Evoeſchreier, Beiname des Bacchus: Sithoniis non levis Euhius *H*; dazu *fem.*: **Euias, Euhias**, ⟨adis⟩ *f.* (ἡ εὐιάς) die Evoeſchreierin = Mänade: ex somnis stupet Euhias *H* vom Schlaf erwachend.

Eupalamus, i, *m.* (εὐπάλαμος mit geſchickter Hand) Name eines der calydoniſchen Jäger *O*.

Euphorbus, i, *m.* (Εὔφορβος) Trojaner, Sohn des Panthoos. Pythagoras behauptete, die Seele des E. ſei in ihm wiedergeboren (daher Panthoides bei *H* = Pythagoras).

Euphorīōn, ōnis, *m.* (Εὐφορίων) Dichter aus Chalcis, um 250 Bibliothekar des ſyriſchen Königs Antiochus d. Gr., verfaßte von Gelehrſamkeit und dunklen Ausdrücken ſtrotzende Epen, Elegien und Epigramme *Ci*.

Euphrates, is (ī, ae), *acc.* ātēn, *m.* (ſemitiſch Ephrat) j. Frat, der weſtliche der beiden Zwillingsſtröme Meſopotamiens *CiT*; *meton.* hinc monet Euphrates . . . bellum *V* die Parther (als Anwohner des E.).

Eupolis, lidis, *acc.* lin, *m.* (Εὔπολις, Koſeform zu Εὐπόλεμος) Dichter der alten Komödie zu Athen, etwas älter als Ariſtophanes *H*.

Eurīpides, is und i, *acc.* ēn und em, *m.* (Εὐριπίδης) Tragiſcher Dichter, zu Athen geb. 5. X. 480, geſt. 405 zu Pella am Hofe des Archelaus. Seine Tragödien ſind reich an erſchütternden Motiven (weshalb ihn Ariſtoteles den τραγικώτατος genannt hat); aber die Löſung des Knotens iſt vielfach eine äußerliche. *Adi.* **Euripideus** 3 vom Eu.: carmen *Ci*.

eurīpus, i, *m.* (ϝw. εὔριπος) Meerenge, Sund *a*;

Digitized by Google

occ. der böotisch-euböische Sund, der Euripus; *metaph.* Graben, Canal *β.* | *α* quod enim fretum, quem euripum tot motus habere putatis? *Ci.* | *β* j. Egripo, woher der Name der Insel Negroponte (= in Egripo) *CiCu*; *metaph.* ductus aquarum, quos isti Nilos et Euripos uocant *Ci* stagna et euripi . . . *O.*

Eurōpa, ae, oder **Eurōpē,** ēs, *f.* (*Εὐρώπη*) 1. (vgl. erebus, semit. ereb = Abendland) Der Welttheil E., von Asien urspr. durch den kaspischen See, später durch das aegeische Meer getrennt gedacht *CiH.* 2. Dem Mythos nach des phönicischen Königs Agenor und der Telephassa Tochter, welche Zeus in Stiergestalt von Sidon nach Creta entführte (cretische Colonisation!), wo sie ihm den Minos, Rhadamanthys und Sarpedon gebar *OHCi.* (Wahrscheinl. eine phönicische Abendgöttin.) *Adi.* **Eurōpaeus** 3 (*Εὐρωπαῖος*) europäisch *α*; von der Europe stammend *β.* | *α* Scythae Europaei *Cu.* | *β* E. dux = Minos *O.*

Eurōtas, ae, *m.* (*Εὐρώτας* von *εὖ ῥεῖν*?) j. Basilipotamo, der Hauptfluss der lakonischen Ebene, durchfließt Sparta, mündet bei Gythium in den lakonischen Busen *Ci.*

eurus, i, *m.* (*εὖρος*) der Südostwind (als stürmisch und regenbringend gedacht:) aquosus eurus arua radit imbribus *H* niger rudentis eurus inuerso mari fractosque remos differat *H*; daher *adi.* **eurous** 3 (Analogiebildung nach *ēōus ἠῷος*) südöstlich: fluctus *V.*

Euryalus, i, *m.* (*Εὐρύαλος*) Troer, Sohn des Opheltes, fällt mit seinem Freunde Nisus im Lager der Rutuler *V.*

Eurybiadēs, is, *m.* (*Εὐρυβιάδης*) Spartaner, führte die Flotte der Griechen gegen Xerxes 480 *N.*

Eurydamās, antis, *m.* (*Εὐρυδάμας* 'weithin bändigend') gr. Mannsname. Oft bei Homer; bei *O* Eurydamas ter circum busta Thrasylli est Larissaeis raptus ab hoste rotis ist auf eine uns unbekannte Sage angespielt.

Eurydicē, ēs, latinisiert (§ 21) **Eurudica,** ae, *f.* (*Εὐρυδίκη*) Gattin des Orpheus, der sie nach ihrem frühen Tode mit der Zaubergewalt seines Liedes aus der Unterwelt retten will. Pluton verbietet ihm, sich nach ihr umzusehen, ehe sie ans Licht des Tages gelangt ist. Orpheus aber wendet sich in Sehnsucht um, und Eu. verschwindet vor seinen Augen *VHO.*

Eurylochus, i, *m.* (*Εὐρύλοχος*) gr. Mannsname: 1. Gefährte des Odysseus *O.* 2. Macedonier *Cu.*

Eurymedon, ontis, *acc.* a, *m.* (*Εὐρυμέδων*) I. gr. Mannsname *O.* II. Flussname, u. z. Fluss bei Aspendus in Pamphylien (in den Busen von Adalia mündend), an dessen Mündung Cimon 469 die Doppelschlacht gegen die Perser gewann *N.*

Eurymus, i, *m.* Vater des Sehers Telemus, der daher patronym Telemus **Eurymides,** ae, *m.* (*Εὐρυμίδης*) heißt.

Eurynomē, ēs, *f.* (*Εὐρυνόμη*) die Mutter der Leucothea, als Meergottheit Tochter des Oceanus *O.* Vgl. **Eurynomus,** i, *m.* Centaure *O.*

Eurypylus, i, *m.* (*Εὐρύπυλος*) gr. Mannsname. 1. Sohn des Poseidon und der Astypalaia, als König auf Cos erwähnt. Hercules erschlug ihn und zeugte mit seiner Tochter Chalciope den Thessalos *O.* 2. Sohn des Euämon aus Ormenion in Thessalien, einer der Hauptheerführer vor Troja *O.*

Eurystheūs, ei, *m.* (*Εὐρυσθεύς* Doppeldeclination wie Orpheus s. u.) König in Mycenä, Sohn des Sthenelos, auf dessen Befehl Hercules seine 12 Arbeiten ausführen musste. Von des Hercules Sohn Hyllus erschlagen *OV.*

Eurytiōn, onis, *m.* (*Εὐρυτίων*) 1. calydonischer Jäger *O.* 2. Sohn des Lycaon, wie sein Bruder Pandaros Pfeilschütze, Genosse des Aneas *V.* Vgl.:

Eurytus, i, *m.* (*Εὔρυτος*) 1. Fürst von Öchalia in Thessalien (Euböa? Messenien?), um dessen Tochter Iole Hercules freit, und dessen Sohn Iphitos er zu Tiryns von der Mauer stürzt, wofür zur Strafe er in die Dienstbarkeit der Omphale geräth *O.* 2. Centaure *O.* 3. Vater des Clonus, der daher **Eurytidēs,** ae, *m.* (*Εὐρυτίδης*) heißt *V.* Des E. Tochter Dryope wird in Lotus verwandelt *O.* Dazu **Eurytis,** idis, *f.* (*Εὐρυτίς*) die Tochter des 1. E. = Iole *O.*

Euterpe, ēs, *f.* (*Εὐτέρπη* 'die Erheiternde') redender Name für die Muse der Tonkunst *H.*

eutrapelus, i, *m.* (Fw. *εὐτράπελος*) 'sich leicht drehend', gewandt. Als n. pr. (§ 27) Cognomen des P. Volumnius Eutr., eines Parteigängers des M. Antonius *N.*

euxīnus 3 (Fw. *εὔξεινος*) gastfreundlich. *Euphem.* von dem 'ungastlichen' schwarzen Meer: pontus E. *O* (*ὁ εὔξεινος πόντος*); auch: mare E., aequor E. *O* und *metonym.*: undae (aquae) Euxinae *O* u. a. Auch allein: hactenus Euxini pars est *O* 'des Euxins' (*sc.* ponti).

ē-nādo, āre, nāsi, nāsūrus 1. *intr.* herausgehen, herauskommen; *occ.* hinaufsteigen, emporklimmen *α*; glücklich herauskommen = entkommen, entschlüpfen, entrinnen *β*; *metaph.* ausgehen, ausfallen, ausschlagen; *occ.* (von Personen) sich zu etwas entwickeln, etwas werden, (als dies oder das) hervorgehen *γ.* II. *trans.* völlig zurücklegen, zu Ende durchgehen; *occ.* 1. passieren. 2. erklimmen, ersteigen *α*; entkommen, entgehen *β.* | **I** *α* supra castra cum turmalibus suis enasit *L* gieng über . . . hinaus. Woher? durch *abl.*: ni Marius enadere oppido properauisset *S*; vgl.: puteo e. *Ph* siluā opacā e. *V.* In Prosa meist präpositionell: si enasissent subito ex balneis *Ci* ex corpore enadit animus *Ci* verlässt ihn. Wohin? durch *acc.* mit Präpos.: ex illis sedibus in haec loca *Ci* e. in terram *LCu* landen, flumen in mare enadit *Cu* fließt ins M., enasit ante ora parentum *V* kam vor . . .; *occ.* e. in editum uerticem *Cu* ad summi fastigia culminis *V* ad auras *V* in muros *L.* Absolut: equi inter uirgulta enasere *S.* | *β* abiit, excessit, enasit, erupit *Ci* enāsti (= enāsisti): credo . . . enaebis *H.* Woher? durch *abl.*: periculo e. *Ci* besser ex periculo e. *Ci*, wie ex hoc iudicio, ex insidiis e. *Ci* e manibus hostium *L*; aber auch: ab iudicibus . . . e. *Ci.* Selten mit *dat.*: se enadere pugnae non posse cernit *V* nauis . . . enasit undis *V.* | *γ* eum, quorsum (haec) enaderent, timeret *N* wohinaus das auslaufen = wie das enden sollte. Vgl. nescio quo haec enasura sint *Ci* hucine . . . beneficia tua enasere? *S* ist es so weit gekommen, hat's ein solches Ende genommen? pestilentia in morbos enadit *L* läuft aus, endigt in . . . Vgl.: somnium uerum enasit *Ci* 'ist ausgegangen'; *occ.* (mit doppelt. Nomin.): qui oratores enadere non potuerunt *Ci* zu Rednern werden . . . iuuenis enasit uere regiae indolis (*sc.* Seruius) *L* ut aurae popularis captator enaderet pro insectatore plebis *L.* | **II** *α* omnemque uidebar enasisse uiam (inneres Obj.) *V*; vgl. lapis enasit totum spatium *V*; *occ.* 1. amnem haud difficulter enadit *T* enaserant media castra *L* waren hinaus über . . . 2. sic

Digitized by Google

fata gradūs euaserat altos *V* ardua e. *L* die Höhe erklimmen. | *β* (Analogiſch nach effugere) nostrasue euadere demens sperasti te posse manus? *V* hostes atque locos e. *V* pestem belli *V* casus omnes *VT* necem *Ph* da flammam euadere classi *V* laſs ſie dem F. entrinnen.

ē-uagor, āri, ātus sum 'ausſchweifen' = umherſchweifen; *occ.* (militäriſch) nach der Seite ſchwenken *α*; dicht. (*trans.*) über . . . hinausſchweifen *β*. | *α* effuse euagantur (praedatores) *L*; dicht.: (felis) euagatur noctu suspenso gradu *Ph*; bildl.: per ignota capita euagata est (verbreitete ſich) uis morbi *L* qui appetitūs longius euagantur *Ci* ausſchweifen; *occ.* frontibus aduersis concurrendum erat nullo ad euagandum spatio relicto *L*. | *β* licentia ordinem rectum euagans *H*.

ē-ualeo, ere, ui völlig vermögen, gänzlich im Stande ſein: medicari cuspidis ictum non ualuit *V* quae uoces eualuere (haben jemals vermocht) peruincere sonum *H*. Dazu *incoh.*:

eualesco, ere, ēualui erſtarken, wachſen, zunehmen: rami eualuere *Plinius*; *metaph.* multa secutura, quae ad usque bellum eualescerent *T* adfectatio quietis in tumultum eualuit *T*. Davon:

ēualidus 3 (unſicher) völlig ſtark, ganz ſtark *Ci*.

ē-uanesco, ere, euanui (uanus) verſchwinden, vergehen, ſich verflüchtigen, ſich verlieren: euanescit uinum uetustate *Ci* in tenuem euanuit auram *V* löſte ſich auf; *metaph.* cornuaque extremae uelut euanescere lunae *O* euanuit uirtus herbarum *O* cum euanesceret rumor *L* bella . . . per moras euanuisse *T* 'ſeien eingeſchlafen', e. dolor *O* 'verflieſt'. Daher:

euanidus 3 entſchwindend, vergehend, zergehend: pectora in tenues abeunt euanida riuos *O*; bildl.: in tenues euanidus exeat auras . . . amor *O*.

ē-uasto, āre, āui, ātus gänzlich, völlig verwüſten: euastata belli cladibus loca *L* omnia duo exercitus euastarunt *L* Samnium, Africam, templum, culta (Pflanzungen) *L*.

ē-ueho, ere, uexi, uectus hinausführen, fortſchaffen; *occ.* hinaufführen, emporführen, erheben *α*; *medial* hinausfahren, -reiten, -ſegeln; *occ.* 1. über . . . hinausfahren; *metaph.* über . . . hinausgehen. 2. hinauffahren *β*. | *α* omnia ex fanis plaustris (zu Wagen) euecta esse *Ci*; bildl.: tranquillitas maris classes in altum euexit *L* 'brachte auf die hohe See hinaus', ex planis locis haud facile euehebant aquas *L* 'konnten . . . wegſchaffen'; *occ.* quos euexit ad aethera uirtus *V* (quos) palma . . . euehit ad deos *H*; *metaph.* illos euexerunt pericula sua ad consulatum *T* urbem ad tantum fastigium e. *Cu* 'erheben'. | *β* ea nauis . . . libero impetu euecta est *Cu* extra aciem equo euectus *L*; ſelten *refl.*: se incaute euexit *L* er ſtürzte . . . los. Woher? durch *abl.*: mari Aegaeo *L* aus dem ä. M. Mit Präpoſition: ex Piraeo euecta est eloquentia *Ci*. Wohin? in altum *L* in salum naue *L* in hostem *Cu* losſtürzen auf, flumen euehitur ad mare *Cu*; *occ.* 1. (*trans.*) tum insulam euecti applicant classem *Cu* os amnis euectus *Cu* an der M. vorbei; *metaph.* fama eius euecta insulas *T* opes priuatum modum euectae *T*. Vgl. spe uana euectus *L* zu weit gehend in . . ., inconsultius euehi *L* zu weit gehen (in der Rede). 2. in collem Esquiliarum carpento euehi *L* equo euectus *L*; *metaph.* mox acta per auras euehor *O*.

ē-uello, uellere, uelli, uolsus, jünger uulsus, herausreißen *α*; *metaph.* wegſchaffen, vertilgen, vernichten *β*. | *α* timide signifer euellebat, quod fidenter infixerat *Ci* euolsis truncis . . . iaculator *H* der ausgeriſſene Baum ſchleudert, linguam se euellisse M. Catoni *Ci* capillos e. *Ph* emblemata euellenda curauit *Ci*. Woher? *abl.* spinas agro e. *H* plantam caeno *H*; präpoſitionell: hastam ex corpore *Cu*; daher im Bilde: hoc metu proposito euellere se aculeum (den Stachel herausziehen) seueritatis uestrae posse confidunt *Ci* hunc sibi ex animo scrupulum ut euellatis *Ci* e. rem ex hominum memoria *Ci* opinionem (suspicionem) ex animo *Ci*. | *β* me radicitus euellere omnis actiones tuas *Ci* consulatus ex monimentorum memoria euolsus *Ci* consules ex fastis *Ci*.

ē-uenio, ire, uēni, uenturus herauskommen, hervorkommen; *occ.* (aus der Urne als Los, alſo) 'zufallen', zutheil werden *α*; *metaph.* ausfallen, ausgehen, ablaufen; *occ.* eintreffen, in Erfüllung gehen *β*; ſich ereignen, eintreten, geſchehen, begegnen *γ*. | *α* merses profundo: pulcrior euenit *H*; *metaph.* ea rei publicae forma si euenit *T* 'herauskommt' = zuſtande kommt; *occ.* 1. ipsi Numidia euenerat *S*. Daher *metaph.*: ubi pax euenerat, aequitate rem publicam curabant *S*. | *β* auspicia ei secunda euenerunt *Ci* ut ea res iis fauste, (bene) feliciter prospereque eueniret *Ci* pugna aduersa ei euenit *L* fiel ungünſtig für ihn aus, bonis male euenit *Ci* den G. geht's ſchlecht, res legioni feliciter euenit *C* ſchlägt zu ihrem Heil aus; *occ.* omnia fere contra, ac dicta sunt, euenerunt *Ci* eueniunt optata deae *O* quota quaeque res praedicta euenit? *Ci*. | *γ* Merke die alte Regel: accidunt mala, contingunt bona, eueniunt utraque. Das Wort ſtellt das eintretende Ereigniß nur als natürlichen Ausfluſs der Sachlage hin: ut plerumque euenit *Ci* si tibi euenerit, quod metuis, ne accidat *Ci* ex quibus causis mors eueniat repentina *Ci* ut quaecumque accidant incommoda, propter eam causam euenire uideantur *Ci*. Subject durch Heiſchеſatz: forte euenit (traf ſich), ut ruri essemus *Ci* ('daſs wir waren', gedacht: 'daſs wir ſein ſollten'), qui euenit, ut idem . . . auctor sit? *Ci*. Mit Subjectsinfinitiv: hostibus eueniat uiduo dormire cubili *O* widerfahre es. Daher *subst. isol. PPP*: **ēuentum,** i, *n.* Ausgang, Erfolg, Reſultat *α*; Begebenheit, Ereigniß *β*. | *α* non euentis, sed factis cuiusque fortunam ponderare *Ci* consilia euentis ponderare *Ci* aliorum euentis doceri *T*. | *β* plurimorum euentorum memoria *Ci*. Vgl.:

ēuentus, ūs, *m.* (ēuenire) Ausgang, Erfolg; *occ.* 1. günſtiger Erfolg, Gelingen. 2. Abſchluſs, Ende *α*; Verfall, Ereigniß; *occ.* Begegniß, Schickſal, Geſchick *β*. | *α* euentus stultorum magister est *L* quicumque belli euentus fuisset *Ci* explorare sacrificiis euentum rerum *Cu* ad incertum casum et euentum certus sumptus impenditur *Ci* haudquaquam ad spem euentus respondit *Ci* e. prosper *LCu* euentum rei experiri *Ci* euentum pugnae exspectare *C* fortunae euentus uarii *C* caeci *V* e. ducis *V* 'That'. Spät: duorum militum eu. *L* eu. urbis *Ci* Ausgang (des Kampfes) beider S., um die Stadt. Es folgt Heiſchеſatz: hunc euentum habere, ut . . . *C*; *occ.* 1. cui casus euentusque rerum . . . consiliorum comites fuerant *Ci* 'widriger und günſtiger Erf.', nec euentus defuit *T*. 2. (Homerus) semper ad euentum festinat *H* ſtrebt dem Abſchluſs zu; daher vom Lebensende: non tamen euentu horum deterritur . . . *O* (luno) euentūs illos Hecubam meruisse negat *O*. | *β* cogitans incertos euentus ualetudinis *Ci*; *occ.* ut non queam satis huius

Digitized by Google

euentum fortunamque miserari *Ci* Decii euentus *L* ex euentu nauium *C* alicuius euentum speculari *C*.

ē-uerbero, āre, āui, ātus emporſchlagen, ſchlagend emportreiben *α*; zerſchlagen, ſchlagen *β*; abſchlagen, abſchütteln *γ*. ‖ *α* remis fluctūs eu. *Cu*. ‖ *β* hastis eius os oculosque *Cu*; dicht.: (noctua) clipeum euerberat alis *V*. ‖ *γ* cineres alis *O*.

ē-uergo, ere herausfließen laſſen: montes nullos ... riuos euergunt *L*. (Unſicher!)

ēuerriculum, i, *n.* (euerrere § 33) Kehrbeſen; *metaph.*: quod umquam huiusce modi e. in prouincia fuit? *Ci* Wer hat je ſo ſauber ausgefehrt? (Wortſpiel mit Verres), iudicium e. malitiarum est *Ci* fegt ... aus.

ē-uerro, ere, uerri, uersus auskehren, ausfegen: ut solum stabuli facile euerri possit *Varro*. Im Bilde: e. prouinciam *Ci* fanum euersum atque extersum *Ci* ausfegen = ausplündern.

ēuersio, ōnis, *f.* (euertere) das Umwerfen; *occ.* Zerſtörung *α*; Umſturz, Zerſtörung, Vernichtung *β*. ‖ *α* talis fuit e. illius columnae *Ci*; *occ.* euersionem meis tectis intulerunt *Ci*. ‖ *β* tanta euersio ciuitatis *Ci* pro euersione patriae *Ci* e. rei familiaris *T*.

euersor, ōris, *m.* (euertere) Umſtürzer, Zerſtörer: e. regnorum Priami *V* der Priamus' Herrſchaft geſtürzt hat. Im Bilde: e. rei publicae, ciuitatis, imperii *Ci*.

ē-uerto, ere, uerti, uersus umkehren; *occ.* emporwenden, aufwühlen *α*; umwerfen, umſtürzen; *occ.* zerſtören *β*; *metaph.* 'umſtoßen' = vernichten, untergraben; *occ.* 'ſtürzen' = zu Fall bringen, ruinieren *γ*. ‖ *α* euersae cernices *Terentius*; *occ.* euertit aequora uentis *V* euersae ... aquae *O*. ‖ *β* equi currūs euerterant *Cu* mensae euersae *O* nauem e. *Ci* e. pharetra *O* umgekehrt = leer, siluis euertere pinum *V* nemora *V* fällen, istius euertere statuam non dubitauerunt *Ci*; *occ.* domum e. *Ci* aedificia *L* bustum in foro e. *Ci* cum uilla funditus euerteretur *Ci* urbem nondum excisam et euersam *Ci* Numantiam euerterunt *Ci* Pergama *V* castellum *H*. ‖ *γ* si augures totum euertunt tribunatum tuum *Ci* in ruinis euersae rei publicae *Ci* fundamenta rei p. e. *Ci* ad euertendas leges ualuisti *Ci* uestra decreta euertuntur dicendo *Ci* e. opes *CiV* res Asiae *V*; daher: euersum saeclum *V* das zerrüttete Jahrhundert, amicitiam e. *Ci* Caesaris acta e. *Ci* imperium *T* Catilinam e. *Ci*; *occ.* causam suam *Ci* hominis propinqui fortunas e. *Ci*; daher: per se euersum propinquum *Ci* ſei ⟨finanziell⟩ ruiniert; vgl.: funditus euersae prouinciae *Ci* uidetis euersos publicanos *Ci* superior annus aratores euertit *Ci* hat ſie ruiniert. Und ſo oft mit *abl.*: calamitosum est bonis euerti *Ci* (aus ſeinem Beſitz getrieben werden, um ſeinen Beſitz kommen) hunc funditus euertit bonis *Ci* pupillum fortunis patriis conatur euertere *Ci* ut amplissimo honore euerteretur *Ci*.

ē-uestigatus 3 (uestigare) aufgeſpürt: ingeniis ... priorum non euestigata canam *O*.

ēuidens, tis, *adv.* ēuidenter (*adi. isol. PPr* von ēuideri, nicht von ēuidere!) 'herausſcheinend', hervorſcheinend, ſichtbar *α*; *metaph.* ſichtbarlich, einleuchtend, augenſcheinlich, offenbar *β*. ‖ *α* mensura quaedam euidens *Ci*. ‖ *β* Cotys euidenter Macedonum pestis erat *L* euidens est, de quo inter omnes conueniat *Ci* perspicuae et euidentes res *Ci* quid enim est hoc euidentius? *Ci*. Davon:

euidentia, ae, *f.* Anſchaulichkeit: *ἐνάργεια* ... hanc euidentiam nominemus *Ci*. Alſo Neubildung des *Ci*.

ē-uigilo, āre, āui, ātus durchwachen: noctem *Tibull*; mit proiect. Obj.: libros cuig. *O* bei Nacht ausarbeiten. *Intrans.* in quo cuigilarunt (wach blieben) curae meae *Ci*.

ē-uīlesco, ere, ēuīlui (uīlis) feil werden, wertlos werden: ēuiluerant pericula sua *T*.

ē-uincio, īre, uinxi, uinctus völlig umbinden, rings umbinden: caput diademate *T* spatium omne coronis euinctum *T* uiridi euinctus oliuā *V* bekränzt, euinctae palmae *V* vom Cäſtus umwundene. Mit *acc. gr.*: suras euincta cothurno *V* caput foliis euinctus oliuae *V* euinctus tempora ramis *V*.

ē-uinco, ere, uīci, uictus gänzlich beſiegen, völlig überwinden *α*; *metaph.* ⟨etwas ſiegreich⟩ durchſetzen; *occ.* darthun *β*; ⟨jemand ſiegreich⟩ überreden, bewegen *γ*. ‖ *α* Eigtl. inbelles Aeduos euincite *T*; im Bild: ornus ... uulneribus euicta *V* euicit miseratio superbiam ingenitam *L* euicit omnia miles *L* überwand alle Schwierigkeiten, platanus euincit (verdrängt) ulmos *H*; dicht. von Örtlichkeiten: ⟨nauis⟩ haec ⟨litora⟩ euincat *O* überwinde ſie = komme über ſie hinaus, amnis oppositas euicit gurgite moles *V* ſtrömt über ... hinaus = durchbricht ſie. ‖ *β* Mit Heiſchеſatz: euincunt instando, ut litterae sibi darentur *L* eu., ne ... *Hirtius*; *occ.* mit *acc. c. inf.*: si ratio euincet puerilius esse amare *H*. ‖ *γ* concepit furias euicta dolore *V* euictas precibus uix dedit illa manus *O* euinci lacrimis *V* donis *T* blandimentis *T* ſich bewegen laſſen, euinci ad miserationem *T* ſich erweichen laſſen.

ē-uiscero, āre, āui, ātus (uiscera) 'ausweiden'; dicht. = zerfleiſchen: ut euisceratus latere penderes *Ci* nach *Ennius*; (columbam) pedibus euiscerat (accipiter) *V* zerreißt.

euitabilis, e (euitare I) vermeidbar: non e. telum *O* unentrinnbar.

ē-uīto, āre, āui, ātus I völlig vermeiden, gänzlich ausweichen: meta rotis euitata *H* (hasta) in humero sonuit non euitata *O*; *metaph.* periculum fugā e. *N* casum *C* insidias e. *N* suspiciones euitare ... sapientis est *Ci* imperium e. *C* ſich entziehen, e. dolorem *Ci* impendentem tempestatem e. *N* dem drohenden Ungewitter.

ē-uīto, āre II (von uita) das Leben entreißen (nur dicht.): uidi ... Priamo ui uitam (inner. Obj.) euitarei (= euitari) *Ennius*.

ēuocātor, ōris, *m.* Aufbieter, Aufwiegler: seruorum *Ci*. Von:

ē-uoco, āre, āui, ātus I. herausrufen, hinausrufen; *occ.* 1. (Todte) erwecken, 'citieren'. 2. (Gottheiten aus einer belagerten Stadt) zur Auswanderung auffordern *α*; *metaph.* hervorrufen, erwecken, erregen *β*. II. aufrufen, berufen, vorrufen, vorladen; *occ.* 1. (Soldaten zum Kriegsdienſte) aufrufen, aufbieten. 2. (Truppen) abberufen, beordern *α*; *metaph.* (zu Amt und Ehren) berufen *β*. ‖ I *α* iuuenes duos stare ad ianuam, qui eum magnopere (dringend) euocarent *Ci* eum e curia e. *L*; daher: nostros ad pugnam euocare *Ci* 'aus dem Lager' ...; dicht.: (gallus) cantibus euocat Auroram *O*. Vgl. praedae cupiditas multo longius euocabat *C* 'verlockte' zu weit ...; *occ.* 1. uirgā animas Orco (aus dem O.) euocat *V* proauos sepulcris *O* (aus den Gr.) = Metellos ab inferis e. *Ci*. 2. ignari ... alios deos uotis ex urbe sua euocatos nouas sedes spectare *L*. ‖ *β* misericordia nullius oratione euocata *Ci* probitas praemiis euocata *Ci* tacitas cogitationes

Digitized by Google

in mediam e. *L.* | **II** *α* Tiribazus Cononem euocauit *N* 'beſchied zu ſich', eum ad colloquium e. *L.* Und ſo als Fachwort des Rechtsweſens: testīs huc euocare *Ci.* Beſ. von der Ladung der Magiſtrate: eos homines consulum litteris euocandos curauit *Ci* Pericles . . . Romam euocatus est *Ci* euocat ad se senatum *C* principes Galliae *C* magistratūs *Ci*; *occ.* 1. cum ad arma consules euocassent *Ci* uiros fortes nominatim e. *C* legionem XIII initio tumultūs euocauerat *C* decuriones ex municipiis Domitius euocauerat *C*; daher *subst. isol.* **ēuocāti,** ōrum, *m.* d. h. Veteranen, die in gefährlichen Lagen wiederum aufgeboten wurden, gr. *ἀνάκλητοι* (Wiedereinberufene). Sie waren im Dienſt bevorzugt, auf dem Marſch beritten und ſtanden im Rang von Centurionen: ab equitibus Romanis atque euocatis equos sumit *C.* 2. Exercitum a Pelusio Alexandriam euocauit *C* legiones ex hibernis ad fines Treuerorum e. *Hirtius* omnes ad collem muniendum *C* equites undique *C* oppidanos ad bellum *C.* | *β* Deiotarus nostram familiam e tenebris in lucem euocauit *Ci* 'gebracht'.

ē-uolo, are, āui heraus-, hervorfliegen; *occ.* emporfliegen, entfliegen *α*; *metaph.* herauseilen, eilends hervorbrechen *β*; enteilen, entfliehen, entgehen *γ*. | *α* aquila ex quercu euolauit *Ci* madidis Notus euolat alis *O*; *occ.* leuis pennis sic euolat ales *O.* | *β* exanimatus euolat e senatu *Ci* ex omnibus partibus siluae euolauerunt (Galli) *C* id quod intus est, impune euolare potest *Ci* per medias euolat uias *O* rus ex urbe e. *Ci* 'Ausflug' machen, in siluas *V*; abſolut: mater euolat femineo ululatu *V* eilt davon. | *γ* euolarat e conspectu . . . quadriremis *Ci* ex flamma sociorum e. *Ci* cum ex istorum insidiis euolem *Ci* e poena e. *Ci* ex nostra seueritate *Ci* e corporis uinculis *Ci.*

ēuolūtio, ōnis, *f.* das Aufrollen; *occ.* (einer Bücherrolle) 'Aufſchlagen': poëtarum *Ci.* Von:

ē-uoluo, ere, uolui, uolutus I. hinauswälzen, hinausrollen; *occ.* (Gewäſſer) hinauswälzen = hinausſtrömen laſſen *α*; *metaph.* herauswickeln, herausbelfen *β*; hinaustreiben, verdrängen *γ*. II. auseinanderrollen, aufrollen; *occ.* (Bücherrollen) aufſchlagen *α*; *metaph.* entwickeln, entwirren, darſtellen *β*. | **I** *α* si prolapsus est, insurgere haud licitum: per humum euoluuntur *T* ſie wälzen ſich hinaus, conatur iactas euoluere siluas *O* von ſich abzuwälzen, debuerant fusos euoluisse meos *O* 'abſpinnen', zu Ende ſpinnen. Mit *abl.*: fumum specu (ex tuguriis) euolutum *Cu* der ſich emporwälzte . . ., aufwirbelte . . .; *occ.* fretum fluctus in litus euoluit *Cu* Araxes aquas in Medum euoluit *Cu*; *refl.* in mare se Xanthus euoluit *V*; bildl.: ad aures militum ea dicta euoluebantur *L* gelangten hinaus zu . . . | *β* hac re se omni turbā e. *T* = se ex his turbis e. *T.* | *γ* (Bild vom umſtürzenden Wagen, aus dem man hinausrollt): euolutus sede patria rebusque summis *T* illos ex praeda e. *L.* | **II** *α* euoluit uestes matrona *O* rollt das Tuch auf, anguis euoluitur *L* ſich aufrollen (Andere erklären nach I. ſich hinauswälzen); *occ.* euolue diligenter eius librum, qui est de animo *Ci* 'ſchlag auf' = ſtudiere. Vgl. poëtas e. *Ci* si fastos uelis euoluere mundi *H.* Freier: in euoluenda antiquitate operam iusumere *T* „Studium der Alten". | *β* quae postquam euoluit *O* ego neque principium inuenire neque euoluere exitum possum *Ci*; daher: naturam rerum omnium e. *Ci* complicatam notionem e. *Ci* klar machen; dicht.: (Musae) mecum ingentes oras euoluite belli *V* (nach *Ennius*) entwickelt Anfang und Ende des K., seriem fati e. *O* darſtellen. Ähnlich: gelidis haec euoluisse sub antris *V* ſein Geſchick überlegt habe.

ēuolsio, ōnis, *f.* (euellere) das Ausreißen: dentis *Ci.*

ē-uomo, ere, uomui, uomitus ausſpeien *α*; *metaph.* ausſtoßen, auswerfen; *occ.* (Worte, Reden) ausſchütten, ausſtoßen *β*. | *α* nisus euomentis adiuuare *T* conchas euomere *Ci.* | *β* Caeus faucibus . . . fumum euomit *V* mare euomit arenam *Cu*; daher: deuoratā pecuniā euomere non poteras *Ci* wieder auswerfen, urbs tantam pestem euomit *Ci* ſtößt aus; *occ.* in me absentem orationem ex ore impurissimo euomuit *Ci* haec in illum euomere *Ci.*

ē-uulgo und **ē-uolgo,** āre, āui, ātus unter die Leute bringen = bekannt machen *α*; *occ.* preisgeben *β*. | *α* ciuile ius repositum in penetralibus pontificum euulgauit *L* e. iniurias *T* sic euulgari iussit *T* ließ in der Weiſe bekannt machen. | *β* euulgatum arcanum *T* euulgatus pudor *T.*

ex daraus **ē** (vgl. *ἐκ, ἐξ*. Grundform **ec** noch erhalten; vgl. ec se produnto bei *Ci* ec-fari *Ennius* ec-fundo *H* ec-durus *V* ec-nubere *L* u. a. m. Daneben ſteht ex wie abs, obs, neben ab, ob. Dies ſchwächt ſich ⟨durch **ēs*; vgl. sus-tuli, as-porto, os-tendo⟩ zu ē vor Liquiden in ēludere, ēmittere, ēniti, ērno, vor Medien in ēbibo, ēgredior, ēlectum, vor Halbvocalen in ēiectus, euenire. Vor den Tenues bleibt ex: exporto, extendo, excurro. Vor F findet ſich Aſſimilation: effugere ⟨vgl. diffingere, difficilis⟩, vor S ſteht ex und ec; daher auch exilium, expecto ſtatt **ec-silium, *ec-specto*). I. Adverbiell: aus, heraus, hinaus, ent . . .; *occ.* aus . . . hinauf, empor *α*; *metaph.* (ins Gegentheil führend) ent . . ., ver . . . *β*; 'aus' = bis zu Ende, völlig, ganz, ent . . .; *occ.* (den Grundbegriff ſteigernd): ausnehmend, ſehr *γ*. II. Präpoſitionell beim Ablativus drückt es *A* die Entfernung aus dem Innern eines Raums aus: aus, hinaus, heraus *α*; öfter *occ.* 1. aus . . . herab, aus . . . hinab. 2. aus . . . herauf, aus . . . hinauf. 3. von ⟨einem Punkte⟩ aus. 4. (die Herkunft bezeichnend) aus, von *β*. Daher *B metaph.* von räumlicher Auffaſſung ausgehend bezeichnet es bei den Begriffen des Nehmens und Empfangens den Ausgangspunkt: von, aus *α*; bei partitivem Verhältnis das Ganze, von dem die Einheit ausgeht: von, aus, unter *β*; daher den Stoff, aus dem etwas gearbeitet iſt: aus *γ*; den Zuſtand, den man verläßt, um in einen andern zu treten: aus *δ*; den Grund, die Urſache, von der eine Handlung ausgeht: aus, infolge, wegen, durch, an u. a. m. *ε*; den Standpunkt, von dem man bei einer Handlung oder einem Urtheil ausgeht: von . . . aus = nach, in Rückſicht, in Hinſicht auf *ζ*; in ſelbſtändigen Adverbialausdrücken *η*. *C* Zeitlich: von ⟨einem Zeitpunkte⟩ an = ſeit *α*; von ⟨einem Zeitpunkte⟩ aus = unmittelbar nach, ſogleich nach *β*. | **I** *α* Vgl. exire, educere, extrahere, effugere, effringere u. a.; *occ.* exstruere, euertere, euolare, egredi. | *β* euiratus entmannt, exarmare entwaffnen, effrenus, exauguratus, egelidus 'entfältet' = lau; aber auch effeminatus (= ex uiro in feminam uersus). | *γ* ebibere, exonerare; *metaph.* euincere, euenire, euanescere, exaduersum; *occ.* ecdurus, eualidus, exacerbatus u. a. m. | **II** *A α* e fano seruum abduxit *Ci* quod ex aede abesset *Ci* 'fehlte', e ciuitate expulsus *N* exire e portu *C* e uita *Ci* = ſterben, canere ex ore *V* nauibus aditus ex alto est *Ci* von der Seeſeite. | *β* 1. desilire ex equis *L* essedis *Ci* von . . ., deus aliqui delapsus e caelo *Ci* ex montibus in uallem decurrere *C* prospicere e summo *V* saltum dare e curru *V.* 2. truditur e

Digitized by Google

sicco ligno radix *V* ex subselliis surgunt *Ci* corripio e stratis corpus *V* collis ex planitie editus *Ci*. 3. locum fecerunt in terra, ex quo posset exaudiri *N* lucus ex insula (e fluctu *V*) conspiciebatur *N* war von . . . aus ſichtbar, ex arido *C* vom Lande aus, ex hoc loco dicere *Ci* wir: 'an dieſer Stelle', non longe ex eo loco *C* von . . ., rem ex occulto agere *Ci* ex equo conloqui *Ci* wir: 'zu Pferde', causam dicere ex uinculis *Ci* wir: 'in Feſſeln', ex omnibus partibus *Ci* von allen Seiten her, ex diuerso *V* von verſch. Richt., agros populo Romano ex parte decuma (vom Zehntel), C. Verri ex omni reliquo (von den übrigen $^9/_{10}$) uectigalis fuisse *Ci* laborare ex pedibus *Ci* wir: 'an den Füßen'. Beſ. gehören hieher die Redensarten: uictoriam ferre ex Samnitibus *L* triumphare (triumphum agere) ex Sabinis *L* uictoriam reportare ex *CiL*; auch *subst.*: uictoria ex *Ci* wo wir in anderer Auffaſſung 'über' ſagen. 4. habebat ex ea femina liberos *Ci* ex improbo patre probum filium nasci *Ci* soror ex matre *C* von Mutterſeite, ortus ex ciuitate *C* natus ex ea *NCi* ex Hispania quidam *C* Epicuraei e Graecia *Ci* puer ex aula *H* ein Page, ex caeno . . . tyrannus *Ci* ex Ithaca esse *V* e plebe esse *Cu* ex aliqua nota esse *O* einer gewiſſen Sorte entſtammen, umbrae ex postibus *V* ex Heluetiis uxorem habere *C* (aus dem Lande H. § 30), Vettius e Marsis *Ci* aus dem Marſiſchen gebürtig. | *B α* cum ex aerario acceperis *Ci* aurum ex armario promere *Ci*; daher: ex multis . . . ea summa *Ci* ex eis rebus ei praemium tribui *Ci* frumentum ex area tollere *Ci* fructum capere ex otio *Ci*. So auch bei den Begriffen des Hörens, Vernehmens und Fragens: ut Romae ex istius amicis acceperam *Ci* quaere hoc ex Clodio *Ci* ex te ista requiro *Ci* id ex ipsius sermone intellexit *Ci* disco uirtutem ex eo *V* ex fumo suspicio allata est *N*. | *β* ex ephoris quidam *N* audacissimus ex omnibus *Ci* maximus natu ex liberis eius *N* neque quisquam ex sua stirpe *N* unus e filiis *CiCV* nonnulli ex suis *C* ex illo numero aliqui *Ci* (multi, nemo), proximi ex Belgis *C* aliquid ex hac indole *Cu*; auch: pars ex Rheno *C* ein Rheinarm; vgl. e quibus partim . . . partim *Ci* uir ex eodem studio *Ci* demſelben Beruf angehörig, Fulginius ex primo hastato legionis XIV *C* aus der erſten Manipel der Haſtatenabtheilung. | *γ* scuta ex cortice facta *C* cratera ex auro *Cu* Cupido e marmore *Ci* glandes ex argilla *C* muri ex saccellis constabant *N* Hercules egregie factus ex aere *Ci*; bildl.: exercitus, qui coniunctus est ex duobus *Ci* ignem ex lignis uiridibus facere *Ci* homo totus ex fraude factus *Ci*. Beſ. von Koſten: muros ex hostium praeda restituerat *N* domum ex aerario aedificare *Ci* = auf Koſten des Ä., largiri ex alieno *L* uiuere ex rapto *OCu* quaestum facere ex uiarum munitione *Ci*. | *δ* sisne ex pauperrimo dines factus *Ci* ex nitido fit rusticus *H* me arcem facere ex cloaca *Ci* Sprichwort: 'Mücke zum Elefanten machen', ex maximo bello tantum otium conciliauit *N*; dicht.: nymphas e nauibus esse iusserat *V* ſie aus Schiffen in Nymphen verwandeln. | *ε* Sehr oft mit Pronomen: ex quo fit (fiebat, factum est) ut . . . *NCi* efficitur *Ci* accidit *N* und daher kam es, daſs; auch mit res umſchrieben: qua ex re creuerat *NCi* infolge deſſen, quibus rebus factum est *C* ex ea re, qua ex re, ex ea causa u. a. m. Liger ex niuibus creuerat *C* infolge der Schneefälle, sollicita ex regis fiducia *Cu* ex commutatione rerum *C* ex uulnere mori (perire) *L* an den Folgen . . ., ciuitas commota ex aere alieno *L* ex anni tempore ueritus, ne . . . *S* Demetrium ex re publica clarum *Ci* wegen (ſeiner Verdienſte um) d. St., ex nuntiis cunctari *T* auf . . . hin . . ., cum esset infirmus ex graui morbo *Ci* aeger ex uerna intemperie *L*. Selten ohne Verbum: non minor ex hostibus clades *L* timor ex imperatore *T* nulla in eo culpa ex principe *T* von Seiten des F. So ſehr oft vom Grund der Namengebung: eius ex nomine (nach ſ. N.) Tenedos nominatur *Ci* ei nomen Africanus ex uirtute fuit *S*. Beſ. oft von grundlegenden Beſchlüſſen: ex senatus consulto (sententia *S*) responsum est *N* ex consilii sententia in custodiam coniectus est *N* auf Grund . . . eines Beſchluſſes, kraft . . ., gemäß, ex conuento *Ci* auf Grund des Übereinkommens. Daher: ex edicto, ex lege (legibus), ex foedere *CiL* ex litteris *CCi* infolge amtlichen Berichtes, ex pacto *N* ex more *NV* der Sitte zufolge, ex ordine *V* nach der R. | *ζ* magis ex sua, quam ex populi Romani uoluntate *Ci* ex animi mei sensu *Ci* magistratum gessit e re p. *N* aus dem Gemeinwohl heraus = zum Nutzen des St., e mea, tua, sua (eius) re = zu . . . Vortheil, ex eius iniuria *L* zu ſeinem Schaden, rebus ex sententia peractis *CiN* nach Wunſch, minus ex sententia *N* nicht nach Wunſch, ex usu est *CiC* gereicht zum Vortheil. In ganz allgemein: ex societatis ratione *Ci* in Rückſicht auf die Geſellſchaft. | *η* Am meiſten geſchwächt erſcheint der Grundbegriff in adverbiellen Verbindungen wie: ex parte *C* theilweiſe, quadam (aliqua *Ci*) ex parte *C* nur theilweiſe, magna ex parte *Ci* großentheils, ex maxima parte *Ci* größtentheils, ex improuiso *C* unverſehens, ex insperato *O* unverhofft = ex inopinato *Ci* ex aduerso, e contrario *Ci* im Gegentheil, e regione *Ci* gegenüber, e uestigio *Ci* ſogleich, e natura *Ci* naturgemäß, ex memoria *Ci* auswendig, ex uero *S* wahrhaft, ex professo *Ci* ausdrücklich; nur dicht.: ex facili *O* leicht. | *C α* ex illo Corydon Corydon est tempore nobis *V*; auch: ex illo *V* ſeit jener Zeit, hic tertius December ⟨est⟩, ex quo destiti . . . *HT* ſeitdem ich . . .; correlativ: ex illo . . ., ex quo . . . *V* ſeit jener Zeit . . . ſeitdem, motus ex Metello consule ciuicus *H* der Bürgerkrieg ſeit dem Conſulate des Met., ex longo *V* ſeit lange, ex eo die, quo *C* ſeit dem Tage. Seltener im Sinne der Zukunft: hunc iudicem ex Calendis Ianuariis non habebimus *Ci* vom 1. Jänner an. | *β* Cotta ex consulatu profectus est in Galliam *Ci* ex imbri . . . serena prospicere *V* nach Regen den Sonnenſchein, uilitas annonae ex summa caritate consecuta est *Ci* ex ira corda residunt *V* ex longa fame *Cu* animus requiescit ex miseriis *S* ex labore se reficere *C* multi ex fuga se in templum coniecerant *L* 'unmittelbar von der Flucht', wir: 'auf der Flucht'; vgl. ex itinere aggredi hostem *C* 'unmittelbar vom M. aus', wir: 'unterwegs'; daher ſehr oft zur unmittelbaren Anknüpfung: diem ex die *CCi* von Tag zu Tag, Tag auf Tag, aliud ex alio *LCi* eins nach dem andern.

NB. Freie Stellung: ipsis ex uincula sertis *V*.

ex-acerbo, āre, āui, ātus (acerbus) völlig erbittern, ganz und gar aufbringen: hostes contumeliis *L* irā exacerbantur animi *L* odium exacerbatum *L* äußerſter, bitterſter.

exactio, ōnis, *f.* (exigere) I. Vertreibung: regum *Ci*. II. Eintreibung, Einhebung: pecuniae *CiL* frumenti et tributi *T*; *occ.* ex. publicorum operum *Ci* die Reviſion, Oberleitung (inſofern die verpachtete Arbeit als Abgabe gilt); *meton.* quadragensima . . . et quae alia exactionibus illicitis nomina (sunt) *T* = Abgaben; vgl. e. capitum atque ostiorum *Ci* Kopf- und Thürſteuer.

Digitized by Google

exactor, ōris, *m.* (exigere) I. Vertreiber: exactores regum *L.* II. Eintreiber, Einheber, Cassierer: erat prouincia ... differta exactoribus *C* Steuereinheber; im Bilde: exactor promissorum *L* der Versprechungen eintreibt. III. Ausführer, Besorger: eum fortuna exactorem supplicii dedit *L* zwang ihn, es auszuführen, ipse imperator et exactor circumibat *L* er befahl und führte selbst aus (*sc.* die Runde).

exactus 3 (*adi. isol. PPP* von exigere) 'vollendet' = genau, sorgfältig, 'exact': difficile est, quot ceciderint, exacto numero affirmare *L*; dicht. mit *gen.*: morum fabraeue exactior artis ... *O* vollendeter in ...

ex-acuo, ere, acui, acutus 'völlig spitz machen', zuspitzen, wetzen, schärfen *α*; *metaph.* schärfen *β*; reizen, anregen, anspornen, aufstacheln *γ*. | *α* uallos ex. *V* Pfähle, spiculaque exacuunt (apes) *V* dentes ... exacuit sus *V*. | *β* mucronem tribunicium in nos e. *Ci* oculorum et ingenii aciem *Ci*. | *γ* sapor exacuit palatum *O* regt Appetit an, plurimi irā exacuebantur *N* regem exacuit aduersus Romanos *N* animos in bella uersibus *H*.

ex-aduersum und **ex-aduersus,** gerade, völlig, genau gegenüber. Urspr. *adv.*: apud ipsum lacum est pistrina et exaduersum fabrica *Terentius*; dann (beim *acc.*) präpositionell: exaduersum Athenas classem constituerunt *N* ara (deo) consecrata est exaduersus eum locum *Ci*.

ex-aedifico, āre, āui, ātus ausbauen (den Bau vollenden) *α*; fertig herstellen, aufbauen, aufführen *β*. | *α* quod oppidum constituerat suaque pecuniā exaedificauerat *C* Capitolium gratis ex. *Ci*; bildl.: exaedificatur id opus, quod instituisti *Ci*. | *β* plebs grauabatur se templa deūm exaedificare manibus suis *L* urbem, nauigia *Cu* uillae in urbium modum exaedificatae *S* exaedificatus mundus diuino consilio *Ci*.

ex-aequātio, ōnis, *f.* völlige Gleichstellung *L*. Von:

ex-aequo, āre, āui, ātus völlig gleich machen, völlig ausgleichen *α*; völlig gleichstellen, vergleichen *β*; *medial* 'sich völlig gleich machen' = (jemand) gleichkommen *γ*. | *α* Als physische Grundbedtg. zeigt sich: exaequare planitiem *Vitruuius* = ebnen; daher *metaph.*: militibus exaequatus cum imperatore labor est *S* omnia iura pretio ex. *Ci* facta dictis exaequare *S* die Thaten in der Darstellung erreichen (d. h. entsprechend darstellen). | *β* se cum inferioribus ex. *Ci* neminem secum dignitate *C*; auch mit *dat.*: se diis *Cu* bonis exaequari *Ci*. | *γ* exaequet tetricas licet illa Sabinas *O*.

exaeresimus 3 (Fw. ἐξαιρέσιμος) ausscheidbar: dies *Ci* Schalttage, die man ausfallen läßt, um Sonnen- und Mondjahr in Übereinstimmung zu bringen.

ex-aestuo, āre, āui aufwallen, branden, fluten *α*; *metaph.* aufbrausen, aufflecken *β*. | *α* exaestuat fretum, mare, ima unda *V*. | *β* Aetna ... fundo exaestuat imo *V* vom tiefsten Grunde aus, mens exaestuat irā *V* dolor ... exaestuat intus *O* lacsus exaestuat acrius ignis (Liebesbrand ... lebt auf) *O*.

exaggerātio, ōnis, *f.* Erhebung: animi *Ci*; von:

ex-aggero, āre, āui, ātus mit Dammerde füllen, aufdämmen *α*; *metaph.* hoch aufhäufen *β*; daher: steigern, vergrößern *γ*; (acitig) erheben *δ*. | *α* planitiem aggesta humo ex. *Cu* spatium (maris) ex. *Cu* ausfüllen. | *β* deorum benignitate auctae exaggerataeque fortunae *Ci* ex. rem familiarem *Ci* opes *Ph.* | *γ* sextulam suam nimium exaggerauit *Ci* übertreiben, beneficium Planci uerbis exaggero *Ci* rühmend erheben, Xenocrates exaggerans uirtutem ..., cetera extenuans ... *Ci.* | *δ* animus excelsus et uirtutibus exaggeratus *Ci*.

ex-agito, āre, āui, ātus aufjagen, aufscheuchen, aufstöbern *α*: *metaph.* hetzen, verfolgen; *occ.* 1. beunruhigen, quälen. 2. (mit Worten) verfolgen, durchziehen, tadeln *β*; aufstören, aufregen, aufreizen *γ*. | *α* Sprichwort: lepus hic aliis exagitatus erit *O* den Hasen für einen andern aufjagen (= selbst zu kurz kommen). | *β* confugi ad te exagitatus (gehetzt) a tota Graecia *N* exagitat Lar ... fures *O* omnes di exagitent me *H*; *occ.* 1. a Suebis exagitati *C* aratores exagitati ... iniuriis *Ci* omnes, quos conscius animus (illa quaestio) exagitabat *S*. 2. causam senatus exagitatam contionibus improborum *Ci* exagitabantur eius fraudes *Ci* inuenti sunt, qui hanc dicendi exercitationem exagitarent *Ci* durchaus mißbilligten. | *γ* senatus uolgi rumoribus exagitatus *S* der nicht zur Ruhe kam ..., seditionibus rem p. *S* odium ex. *T* conscientiam *T* tanta uis magis leniunda quam exagitanda uidebantur *S* plebem, uolgum ex. *S* aufwiegeln.

exagmen, inis, *n.* altl. = **exāmen.**

ex-albesco, ere völlig weiß werden, völlig erbleichen: nemo est tanta confidentia, quin ... exalbescat metu *Ennius* exalbescere in re terribili *Ci*.

exāmen, altl. **exagmen,** inis, *n.* (vgl. agmen) I. 'das Ausziehende', d. h. Schwarm *α*; Haufe, Schar *β*. II. 'das Abwägende', d. h. die Zunge der Wage *α*; *meton.* Untersuchung, Prüfung *β*. | I *α* apum (apium *L*) examina fingunt fauos *CiLV* e. uesparum *L* locustarum *L*. | *β* aeratas acies exagmine tanto miseeri putet *V* iuuenum recens ex. *H* seruorum *Ci* uernarum *H*. | II *α* Iuppiter duas aequato examine lances sustinet *V*. | *β* sones ... legum examina seruent *O*. Daher:

exāmino, are, āui, ātus I. Schwärme bilden, schwärmen. II. abwägen *α*; *metaph.* erwägen, prüfen, untersuchen *β*. | I examinant alui *Columella* = die Bienen schwärmen. | II *α* utuntur taleis ferreis ad certum pondus examinatis pro nummo *C* (aēr) tamquam paribus examinatus ponderibus *Ci* im Gleichgewicht schwebend. | *β* haec meis ponderibus examinabo *Ci* male uerum examinat ... corruptus iudex *H*.

exancło s. u. exantlo.

exanguis (= *ec-sanguis) s. u. ex-sanguis, e.

exanimātio, ōnis, *f.* (exanimare) das Vollighathemlosmachen, das Außerathembringen; *meton.*: ne in exanimationes incidamus *Ci* Angst und Beklemmung; vgl.: exanimatio est metus subsequens et quasi comes pauoris *Ci*.

ex-animis, e und (seltener) **ex-animus** 3 (anima) athemlos; *occ.* entsetzt *α*; leblos, todt *β*. | *α* (Nur in der Form des I-Stamms:) exanimis metu *H* exanimis ... cursu *V*; *occ.* nec exanimes possunt retinere magistri *V* die Entsetzten; daher *Enallage*: exanimes artus et membra trementia uidi *O* e. corpus *O* 'des Entsetzten'. | *β* (In beiden Formen:) domus corporibus exanimis complebantur *LV* sternitur exanimisque ... procumbit humi bos *V*. Davon:

exanimo, āre, āui, ātus I. den Athem nehmen; nur *pass.* athemlos werden *α*; *meton.* betäuben, entsetzen, erschrecken, aus der Fassung bringen *β*. II. das Leben nehmen, entleeren *α*; *metaph.* umbringen *β*. | I *α* fore ut ... cursu milites exanimarentur *C* milites cursu exanimati *C* athemlos, Troia Achilles exanimata sequens ... agmina *V*. | *β* metus ceteros exanimat *Cu* metu exanimari *Ci* sede-

Digitized by Google

bat exanimatus *Ci* Milo nulla conscientia exanimatus *Ci* me hae uoces exanimant *Ci* exanimat (poëtam) lentus spectator *H* es nimmt ihm den Athem, wenn das Publicum zäh (kalt) bleibt. | II *α* multo sanguine effuso exanimati *Cu* exanimatus (entseelt) concidit *C* uerberibus exanimatum corpus *Hirtius* se taxo exan. *C* sich vergiften. | *β* quid me querellis exanimas tuis? *H* bringst um = quälst.

ex-antlo, āre, āui, ātus (Lw. vgl. ἄντλος Kielwasser, ἀντλεῖν Kielwasser ausschöpfen) durch VE zu **exanclare** (vgl. anculus, *anclus, ancilla) entstellt: ausschöpfen *α*; *metaph.* 'bis zur Neige ausleeren' = ausdulden, zu Ende ertragen *β*. | *α* exanclare: exhaurire *Paulus* uinum ex. *Pl* = austrinken. | *β* exanclare est perpeti *Nonius* Herculis laborem exantlare *Ci* cum exantlauisset omnes labores *Ci* tot . . . belli exantlabimus annos *Ci* (Archaistisches Wort).

ex-ardesco, ere, arsi, arsurus sich völlig entzünden, gänzlich in Flammen aufgehen; *occ.* völlig heiß werden *α*; *metaph.* entbrennen, auflodern *β*; von Personen: erglühen, ganz in Feuer gerathen; *occ.* 1. ⟨in Zorn⟩ entbrennen. 2. ⟨in Liebe⟩ erglühen *γ*. | *α* nulla materia tam facilis ad exardescendum est . . . *Ci*; im Bilde: pro patria solus exarsi *Ci* mich allein verzehrte die Glut; *occ.* exarsit sidere limus *O*. | *β* exarsit subito bellum *Ci* tempus illud exarserat *Ci* exarsit seditio *T* ignes exarsere animo *V* iuueni dolor ossibus exarsit *V* Alcidae (*dat.*) felle dolor exarserat *V* uiolentia Turni talibus exarsit dictis *V* benenolentiae magnitudo *Ci*. | *γ* homo exarsit iracundiā *Ci* libidinibus, criminationibus *T* tota Italia libertatis desiderio exarsit *Ci*. Wozu? Alecto dictis exarsit in iras *V* in seditionem *L* sich hinreißen lassen, ad spem libertatis *Ci*; *occ.* 1. Carneades contra stoicos exarserat *Ci*. 2. Messalina in C. Silium exarserat *TO*.

ex-āresco, ere, exārui vollkommen trocken werden *α*; *occ.* gänzlich versiegen *β*; *metaph.* gänzlich verschwinden *γ*. | *α* exarescunt uestimenta uuida *Pl* siti exarescunt fauces *Ci*. | *β* exarescunt fontes *C* amnes *Ci*; bildl.: lacrimae *Ci*. | *γ* uides exaruisse ueterem urbanitatem *Ci* (ea opinio) uetustate exaruit *Ci*.

ex-armo, āre, āui, ātus entwaffnen: interim exarmat cohortes *T*.

ex-aro, āre, āui, ātus ausackern; *metaph.* eackern, d. h. durch Ackerbau gewinnen *α*; aufackern, durchfurchen; *metaph.* (die Wachstafel mit dem Griffel durchfurchen =) schreiben *β*. | *α* multa in eo loco sepulcra . . . exarata sunt *Ci* quis credat exaratum esse deum? (*sc.* Tagetem) *Ci*; *metaph.* quantum frumenti exararant *Ci* plus quam X medimna ex iugero exarabant *Ci* eos nummos non exarat *Ci*. | *β* terram exarare *Varro*; daher: senectus frontem rugis exarat *H* durchzieht mit Furchen; *metaph.* mit prolept. Obj.: ad fratrem scriptas exarat ille notas *O* librum exarabo . . . Aesopi stylo *Ph*.

ex-aspero, āre, āui, ātus (asper) völlig rauh machen; *pass.* rauh werden *α*; *metaph.* 1. (das Meer) uneben machen, zum Wogen bringen, aufwühlen. 2. (Personen) roh machen; *pass.* verwildern. 3. aufhetzen, erbittern, empören *β*. | *α* faucium uitio uox exasperatur *Quintilian*. | *β* 1. fretum . . . uentorum rabies . . . exasperat *O* exasperato . . . mari *L* bei 'hochgehender' See. 2. tot malis durati exasperatique *L*. 3 Ligures ex. *L* criminibus eius animum ex. *L* (Clito) nihil remittente magis exasperabatur *Cu*.

exatio, exaturo s. u. exsatio, exsaturo.

ex-auctōro, āre, āui, ātus (vgl. auctorare) aus dem Kriegsdienst entlassen, verabschieden: postero die exauctoratos milites dimisit *L* milites immemores sacramenti se . . . exauctorant *L* entlassen sich selbst = quittieren den Dienst. Meist von schimpflicher Entlassung 'cassieren': missionem dari (ehrenvoll entlassen) uicena stipendia meritis, exauctorari qui sena dena fecissent *T* exauctorati per eos dies tribuni *T*.

ex-audio, īre, īui, ⟨ii⟩, itus 'durchaus hören' = deutlich hören, vernehmen *α*; (Wünsche, Bitten, Flüche) erhören *β*. | *α* subito exaudiuit hinnitum *Ci* ut omnes exaudire possint *Ci* haec dixerat uix proximis exaudientibus *Cu* multa, quae nos fugiunt in cantu, exaudiunt . . . exercitati *Ci* exauditus est strepitus . . . armorum *Ci* qui eius uocem exaudire possent *Ci* ut exaudiri possit foris *N* monitor non exauditus *H* der kein Gehör findet, „ungehört". | *β* miserere precesque supplices exaudi *O* eorum preces et uota exaudiens *Ci* diras ex. *L*; mit *gr. dat.*: nulli exaudita deorum uota *V* von keinem Gott erhört. Vgl. uerba . . . non exaudita Cethegis *H* die ihnen „unerhört" (= unbekannt) sind.

exauguratio, ōnis, *f.* Aufhebung der Weihe, 'Säcularisierung': sacellorum exauguratione *L*. Von:

ex-auguro, āre, āui, ātus die Weihe aufheben, der Weihe entkleiden, 'säcularisieren': fana sacellaque *L*.

ex-caeco, āre, āui, ātus völlig blind machen, blenden: num ergo is excaecat nos aut orbat sensibus? *Ci*; dicht. (Quellen) verstopfen: limus uenas excaecat in undis *O*; daher: flumina excaecata *O* wasserlos.

excandescentia, ae, *f.* das Auffahren: ex. est ira nascens *Ci*. Von:

ex-candesco, ere, excandui völlig glühend, ganz heiß werden; *metaph.* entbrennen: irā excanduit fortitudo *Ci*.

ex-canto, āre, āui, ātus durch Zaubersang heraus- (herab)ziehen: sidera excantata uoce Thessala *H*.

ex-carnifico, āre, āui, ātus (völlig, d. h.) zu Tode martern: Anaxarchum . . . a tyranno excarnificatum accepimus *Ci*.

excauo, āre, āui, ātus aushöhlen: trulla ex una gemma excauata *Ci*.

excēdo, ere, cessi, cessūrus I. (*intrans.*) herausgehen, sich entfernen; *metaph.* weichen aus . . ., scheiden von . . . *α*; *occ.* heraustreten, hervortreten; *metaph.* (über eine Grenze) hinausgehen, übertreten; *occ.* übergehen *β*. II. *trans.* verlassen, räumen *α*; *metaph.* überschreiten, über . . . hinausgehen *β*. | I *α* abiit, excessit, euasit, erupit *Ci* mecum excedentem tenuit non Ilia tellus *V* der . . . auswanderte. Woher? durch *abl.*: excedere urbe *VCi* finibus *L* uiā *L* regione, terrā, patriā *V* Crotone excessum est *L*. Bes. von Kämpfern: exc. pugnā *VC* proelio *C* die Schlacht verlassen. Präpositionell bestimmt: excessurum se ex Italia dixit *Ci* ex finibus *C* ex acie exc. *N* ex pugna *S* ex proelio *CN*. Wohin? agro hostium in Boeotiam *L*; (brachylogisch) donec excederet ad deos *Cu* unter die Götter versetzt werden; *metaph.* uitā excedens multa prouidit *Ci* qui ex (e) uitā excesserint *CiCu*; daher absolut: excessisse Augustum fama tulit *T* er sei gestorben; bildl.: reuerentia excessit animis *Cu* mentes ex corpore excedunt *Ci*; exc. palmā *V* auf den Preis verzichten, possessione *L* den Besitz aufgeben, res excessit e memoria *L* entschwand. | *β* omnes partes sic collocatae sunt, ut nulla excederet extra *Ci* rupes IV

Digitized by Google

stadia in altitudinem exc. *Cu* ragt empor; *metaph.* tantum ea clades excessit *T* ragte so hervor, quo ultra eius iram excessuram fuisse *L* libertas non ultra nocem excessit *L* ut primum ex pueris excessit Archias *Ci* aus dem Knabenalter trat, hortante senatu, ut numerum augeret, iure iurando obstrinxit se non excessurum *T* 'werde nicht weiter gehen' (über die Zahl). Mit dem Terminus Wohin? pugna ad Trebiam in annum Flaminii non potest excessisse *L* die Schlacht kann nicht in das Consulat des Flaminius hinüberfallen, insequentia excedunt in eum annum, qui . . . *L* fällt hinüber ins (folgende Jahr, paulum exc. ad enarrandum . . . *L* abschweifen, eo laudis exc. *T* bis zu einer derartigen Höhe des Ruhms gelangen; *occ.* res excessit in certamen (altercationem) *L* gieng in . . . über. ‖ **II** *α* Nur spät: factum est senatus consultum, ut urbem excederent Volsci *L* curiam exc. *L*. ‖ *β* flumen crepidinis fastigium excedit *Cu* modum excedere *CuL* summam, tempus finitum *L* mensuram modii *L* excessisse iam pridem equestre fastigium *T* die Ritterwürde.

excellens, tis, *adv.* excellenter (*adi. isol. PPrA* v. excellere) erhaben *α*; *metaph.* hervorragend, vorzüglich, vortrefflich, ausgezeichnet, herrlich *β*. ‖ *α* oppida excellentibus locis constituta. ‖ *β* hominis excellens bonitas *N* de excellentibus gentium exterarum ducibus *N* e. ingenium *L* studium *C* e. uirtus, ars, uenustas *Ci* excellenter pronuntiare *N* se excellentius gerere studuerunt *Ci* (res) excellenter gestae *Ci*. Worin? nihil illo excellentius in uitiis *N* homo in omni uirtute exc. *Ci*. Wodurch? excellens omni genere laudis *Ci* wir: 'in' . . ., homo cum ingenio, tum doctrinā exc. *Ci*. Davon:

excellentia, ae, *f.* das Hervorragen; *meton.* die hervorragende Stellung *α*; *metaph.* Vorzug, Vorzüglichkeit, Vortrefflichkeit *β*. ‖ *α* saepe excellentiae quaedam sunt, qualis erat Scipionis in nostra grege *Ci*. ‖ *β* Homerus propter excellentiam (= κατ' ἐξοχήν) commune nomen poëtarum efficit suum *Ci* = wird vorzugsweise (κ. ἐ.) der Poet genannt. Mit *gen. subi.*: animi exc. et magnitudo *Ci*; mit *gen. obi.*: exc. animantium reliquarum *Ci* vor den übr. Wesen.

ex-cello, ere (excelsus) hervorragen, sich hervorthun, sich auszeichnen: dixi me non omnia enumeraturum sed electurum ea, quae maxime excellerent *Ci*. Wodurch? mit *abl. instr.*: excellebat Aristides abstinentia *Ci* iustitia, fides, quibus te excellere omnes intellegunt *Ci*. Über wen? mit *dat.*: hunc hominem tantum excellere ceteris *Ci* qui dignitate principibus excellit *Ci*; präpositionell: inter quos posset excellere *Ci* praeter ceteros exc. *Ci* super ceteros *L*. Wo? Worin? excellit in ista prouincia *Ci* cum in omni genere artium Pompeius excellat *Ci*. Spätere Nebenform: **excelleo,** ēre, excellui; vgl. qui . . . sapientiā excellet *Cu*. Sehr oft das *PPP adi. isol.* **excelsus** 3 emporragend, hoch, erhaben *α*; *metaph* erhaben *β*; *subst. isol.* Höhe, hoher Rang, hohe Würde *γ*. ‖ *α* editus atque excelsus locus *Ci* Diana posita in excelsa basi *Ci* mons e. *C* cornu excelsius *C* ibes aues excelsae *Ci*; *subst. isol.* Iouis simulacrum in excelso conlocare *Ci* auf hochgelegenem Punkt, gloria in excelsis deo 'in den Höhen'. ‖ *β* in hanc excelsissimam sedem dignitatis *Ci* ad omnis uirtutes magnus et exc. homo *Ci* animus exc. et magnificus *Ci*. ‖ *γ* cuius opes in excelso sunt *S* auf (ihrer) Höhe stehen, in excelso aetatem agere *S* in hoher Stellung, excelsa spectare *L* nach hohen Würden streben. Davon:

excelsitās, tātis, *f.* Erhabenheit: animi *Ci*.

exceptio, onis, *f.* (excipere) Ausnahme, Einschränkung *α*; *occ.* (gerichtliche) Einrede, Einwendung, Protest (des Angeklagten gegen den Kläger) *β*. ‖ *α* sunt in tota lege exceptiones duae *Ci* recte sine exceptione dixeram *Ci* omnium rerum sine ulla exceptione communitas *Ci* nullis exceptionibus *T* ohne jederlei A. ‖ *β* ut illi unde peteretur . . . exceptio daretur *Ci* gestattet würde, de exceptione et formula *T*.

excepto, āre (*freq.* v. excipere) wiederholt aufnehmen: singulos exceptans in murum extulit *C* ore exceptant auras *V* athmen wiederholt ein.

ex-cerno, ere, creui, cretus aussieben, ausreuten *α*; *metaph.* aussondern, abscheiden *β*. ‖ *α* caementa . . . contunduntur cribrisque excernuntur *Vitruuius*. ‖ *β* ex captiuorum numero excreti Saguntini *L* excretos prohibent a matribus haedos *V*.

ex-cerpo, ere, cerpsi, cerptus (carpere) 'herausrupfen', herausnehmen *α*; *metaph.* auslesen, auswählen: *occ.* (schriftlich) ausziehen, 'Excerpte machen' *β*; ausnehmen, ausscheiden *γ*. ‖ *α* excerpens semina pomis *H* die Samenkörner . . . ‖ *β* ex malis minima eligere et excerpere ex his ipsis, si quid inest boni *Ci*; *occ.* quod quisque (scriptor) commodissime praecipere uidebatur, excerpsimus *Ci* nomina ex tabulis *L*. ‖ *γ* ego me illorum . . . numero excerpam *H*.

excessus, us, *m.* (excedere) 'das Herausgehen' *α*; *metaph.* Hingang, Hintritt, Scheiden (= Tod) *β*; Abgehen, Abschweifung *γ*. ‖ *α* excessum e uita et in uita mansionem *Ci*. ‖ *β* post obitum uel potius excessum Romuli *Ci* Cornelii Taciti ab excessu diui Augusti . . . libri *T* = die Annalen des T., excessu principis laeti *T*. ‖ *γ* Cicero (in prioribus orationibus) otiosus est circa excessus *T*.

éx-cetra, ae, *f.* (Wahrsch. *ex = ἔχις, cetra = ὀφις) 'Schildnatter' = Giftschlange *α*; *metaph.* Schlange (als Schimpfwort für ränkevolle Weiber) *β*. ‖ *α* haec dextra Lernam taetra mactatā excetra placauit *Ci* (dicht.). ‖ *β* illius excetrae delenimentis imbutum . . . nullam deorum uerecundiam habere *L*.

excidium, ii, *n.* (excidere) völliges Sinken, Fall *α*; *meton.* Zerfallenes, Ruine *β*; *metaph.* Fall, Untergang, Verderben, 'Ruin' *γ*. ‖ *α* solis excidium *Prudentius* = Sonnenuntergang (occidente sole). ‖ *β* per euersae fumantia Troiae excidia obtestor *V*. ‖ *γ* excidio urbis magnum terrorem ceteris inicere *L* durch den 'Fall' der Stadt (vgl. casus urbis captae *V*), uenire excidio Libyae *V* seditio prope urbi excidio fuit *T*; dann auch von Personen: ferrum acuunt in excidium meorum *V* 'Untergang' der Meinen, exc. gentis *T* legionum *T*.

ex-cido, ere, cidi (cadere) herausfallen, entfallen; *occ.* fallen *α*; *metaph.* entfallen = entschlüpfen, entwischen *β*; entfallen = vergehen, untergehen, verloren gehen, entschwinden; *occ.* (dem Gedächtnis) entfallen, entschwinden *γ*; (Gräcismus) um etwas kommen, verlustig gehen *δ*. ‖ *α* nullo cogente sagitta excidit *V* fiel heraus. Mit *dat. pers.*: si qui nummi isti (ihm) exciderant *Ci* incautis pastoribus excidit ignis *V* Canidiae dentes (falsche) excidere uideres *H*; *occ.* 1. nox . . . per auras excidit *V* fiel herab = flang herab. 2. ut cuiusque sors exciderat *L* (aus der Urne) fiel; vgl.: quod nomen sorte

Digitized by Google

excidit *L* herauskam. 3. primo miser excidit aeuo *Propertius* 'ſank hin' = ſtarb, excidit illa metu *O* ſie ſank (ohnmächtig) hin. Woher? durch *abl.*: Palinurus ... exciderat puppi *V* excidit arce deus *O*. Präpoſitionell verdeutlicht: illi gladii de manibus exciderunt *Ci*. Wohin? elephanti excidunt (aus dem Schiffe) in flumen *L* excidat ante pedes tuos lingua *O*. | *β* quod uerbum tibi non excidit fortuito *Ci* ex isto ore religionis uerbum excidere potest? *Ci* uox excidit ore *V*; auch: tantum nefas excidit ore *V* eine ſo pietätloſe Bemerkung. Nur dicht. von Perſonen: Proteus uinclis excidit *V*. | *γ* et pariter uultusque deo plectrumque colorque excidit *O* uultus, oratio, mens denique excidit *Ci* sol excidisse mihi e mundo uidetur *Ci* ſcheint gänzlich verſchwunden zu ſein, uera uirtus cum semel excidit *H* entſchwunden iſt, spes excidit *O* luctus excidit *O*; brachylogiſch: in uitium libertas excidit *H* ſank herab ⟨und ward⟩ zu ... = artete aus; *occ.* necdum causae irarum exciderant animo *V* waren unvergeſſen, exciderat pacis mentio ex animis *L* Carthaginem excidisse de memoria *L* haec excidunt pectore *O*; und abſolut: excidit mihi nomen tuum *O* ich habe vergeſſen. Mit folgd. Heiſcheſatz: excidit, ut peterem *O* ich vergaß zu bitten. | *δ* Dem gr. ἐκπίπτειν ἐκ τινος nachgebildet: se excidisse regno *Cu*; dicht.: excidit ausis *O* verfehlte ſie, ſetzte nicht durch.

ex-cīdo, ere, cīdi, cīsus (caedere) herausſchneiden, herausſchneiden, abhauen *α*; ausbrechen = aushöhlen *β*; *metaph.* völlig zerſtören, ganz zertrümmern, völlig vernichten, ausrotten *γ*. | *α* excīsā trabe bipenni *V* ⟨aus dem Mauerwerk⟩ hauen = portas exc. *Ci* 'ausbrechen'; aber: Galli se excīdēre *O* haben ſich ausgeſchnitten = verſchnitten, excisae arbores *Ci* gefällte. Woher? durch *abl.*: columnas rupibus exc. *V* 'brechen ... aus'; proſaiſch: lapides e terra exc. *Ci*. | *β* saxum ... penitus excisum *Ci* latus rupis in (zu) antrum *V*; *occ.* excisa pelta *O* von beiden Seiten eingeſchnittener ⟨Amazonenſchild⟩. | *γ* qui monumenta publica, qui aedīs sacras, qui domos inimicorum excidit *Ci* Carthaginem exciderunt *Ci* Troiam *V* urbs excisa *CiV* murus excisus *H*. Von Perſonen: Sugambros exc. *T*. Von Abſtractem: illud tempus ... ex animo excidere *Ci* causas bellorum *T* uitium irae *H* multorum status *T* den Wohlſtand, causas bellorum *T* völlig zunichte machen.

ex-cieo, archaiſtiſch **ec-cieo**, ēre ⟨ſelten **ex-cio**, cīre, *Impf.* excībant *L*⟩, *Pf.* excīui, excii, *PPP* excītus ⟨ſelten nach Analogie der 3-Stämme excitus⟩ (vgl. gr. κίω, κινεῖν) 'zum Herausgehen bringen' = auftreiben, aufſcheuchen *α*; *occ.* 1. kommen laſſen, entbieten, berufen. 2. aufbieten, herbeiholen, zuhilfe rufen *β*; *metaph.* (mit äußerem Obj.) reizen, aufregen *γ*; (mit proleptiſchem Obj.) erregen, verurſachen *δ*. | *α* Thyias commotis excita sacris *V* aufgeſchreckt, Euander concursu pastorum excitus *L* 'aus dem Hauſe gelockt'. Woher? durch *abl.*: uentos furentes Aeoliā excitos *V* suem latebris exciuere canes *O*. Präpoſitionell: periculum consulem ab urbe exciuit *L* Cyclopes e siluis *V*. Und ſo: somno, ex somno excitus *SL* aus dem Schlafe aufgetrieben = geweckt. Auch allein: anserum clangore excitus Manlius ... *L*. | *β* 1. Woher? Urgulaniam domo exc. *T* aus d. H. holen laſſen, animas sepulcris *V* aus dem Grabe citieren, eum e regiā *Cu*. Wohin? huc Magonem fratrem exciuit *N* principes Romam exc. *L*. 2. Britanni omnium ciuitatum uires excierant *T* non homines modo, sed etiam deos exc. *L* mercede exciti *L* beſoldete Hilfstruppen, gentium moles excita sedibus suis *Cu* Antiochum in Graeciam exc. *L* ihn zum Aufbruch nach Gr. bewegen, reges bello *V* aufbieten zum K. | *γ* exciuit ea caedes Bructeros *T* verſetzte ſie in Aufregung, conscientia mentem excitam uastabat *S* das erregte Gemüth, iuuentus largitionibus excita *S*. Wozu? hostem ad dimicandum exc. *L*; dicht.: pulsu pedum tremit excita tellus *V* 'erſchüttert'. | *δ* ipse mihi ... quam molem (Ungewitter) excierit *V* paenitentiam solitudo exciebat *Cu* exc. tumultum *L* terrorem *L*.

ex-cipio, ere, cēpi, ceptus (capere) I. herausfangen, herausnehmen *α*; *metaph.* ausnehmen, Ausnahme machen; *occ.* eine Ausnahme feſtſtellen, ausbedingen *β*. II. auffangen u. z. Fallendes *α*; Heranſtürmendes *β*; wegfangen, aufgreifen *γ*; *metaph.* auf ſich nehmen, übernehmen, ſich aufbürden *δ*. III. aufnehmen, empfangen *α*; *metaph.* erwarten, unmittelbar berühren *β*. IIII. aufnehmen = fortſetzen, fortführen *α*; folgen, ſich anſchließen *β*. | I *α* classis, quae exciperet (auffiſchen ſollte) natantes (die Schiffbrüchigen) *N* illum clipeum excipiam sorti *V* nehme ich aus von der Verloſung (als ἐξαίρετον γέρας). | *β* neminem excipio *Ci* agrum, adulescentiam exc. *Ci* hosce homines excipio et secerno libenter *Ci* excepto Turno *V* mit Ausnahme des T., is excipitur unus, ne ... *Ci* neque Camertium exceptum esse, quominus ... *Ci*. Dicht.: excepto, quod non simul esses *H* mit der einzigen Ausnahme, daſs ...; *occ.* Tauromenitanis exceptum est foedere 'ne nauem dare debeant' *Ci* legibus exceptum est, de quibus causis ... non liceat *Ci* lege exceptum *Ci*. | II *α* Pallas ruentem excipit *V* amicum labentem excepit *Ci* regis corpus exc. *Cu*; daher: se pedibus (in pedes) exc. *CuL* ſich aufrecht erhalten, clipeo caput (corpus) exc. *Cu* auf ... ſtützen, exceptum poplitibus corpus *Cu* 'von den Kniekehlen aufgefangen' = auf die Knie geſtützt. Ähnlich: sanguinem paterā exc. *Ci* filiorum extremum spiritum ore exc. *Ci* armis suis imbrem exc. *L* tela clipeo exc. *Cu*; aber auch: tela omnia unus excipit *Ci* iſt für ihre Geſchoſſe die Zielſcheibe, ictus exc. *H* = uulnera exc. *CiCu* verwundet werden; vgl. cicatrices aduerso corpore exceptae *Ci* auf der Bruſt empfangene. | *β* porticus excipit aretos *H* fängt den Nordwind auf (= liegt gegen Norden), eae sublicae uim fluminis excipiebant *C* excipere aprum *H* den Keiler ⟨mit der Saufeder⟩ auffangen, ihn in den Spieß rennen laſſen. So auch: impetum hostium exc. *CiCNL* = ſtandhalten, wie: tu Tyrrhenum equitem conlatis excipe signis *V* halte ihrer Attaque ſtand, non minorem inuidiam aulicorum excepit *N* hatte zu beſtehen = zu bekämpfen, uim improborum excepi *Ci* exc. quamuis fortunam *Ci*; dicht.: principio Phalerim ... excipit *V* (nämlich mit dem Speer); vgl. Aeneas Sucronem excipit in latus *V* fängt ihn ſo auf, daſs er ihn an der Seite verwundet; daher: aues exc. *Cu* 'im Fluge erlegen'. | *γ* quidam saucii excepti erant *Cu* fugientes feras exc. *Ph* seruos *C* bestias *C* incautum *V* caprum insidiis *V* litteras exc. *Cu* 'abfangen'; daher oft *metaph.*: sermonem eorum e seruis unus excepit *L* 'ſchnappte auf', vernahm, uocem exc. *LCu* qui rumores Africanos exciperent *Ci* casus futuros exc. *V* 'erlauſchen', maledicto ... nihil citius excipitur *Ci* vernommen, gehört, uestigia exc. *Cu*. | *δ* Zunächſt concret: equus regem excipiebat *Cu* nahm auf ſich = ließ aufſitzen, exceptus tergo (equi) *V*; bildl.:

Digitized by Google

iugum exc. *Cu* illa tonera . . . excepit unus *Ci* labores magnos exc. *Ci* quaestionis pondus exc. *T* has partes exc. *N* Rolle', inimicitias *Cu*. | III *α* qui fugientes ex Hispania exciperet *Ci* ejectum exc. *V* Cassius exceptus scaphâ *C* victorem regis tabernaculo exc. *Cu* excipitur comiter *Ci* reduces gaza agresti *V* epulis *Ci* hospitio *O* exceptio adiuvemur, bewirten, excipitur ab omnibus eiusmodi clamore (plausu *V*), ut . . . *Ci* voluptates eum excepere *Cu* nabmen in Anſpruch. So von Äußerungen: ea oratio summa militum alacritate excepta est *Cu* vox assensu populi excepta *L* sententiam gravius *T* 'aufnehmen'. Vom Ort (im Bilde): silua ferum excepit *Ph* excepĕre nos castra *Cu*. | *β* excipit cum bellum *L* qui quosque eventus exciperent *C*. | IIII *α* inde Romulus . . . excipiet gentem *V* wird den Stamm ⟨des Äneas⟩ fortpflanzen, ut primis deturbatis integri pugnam excipiant *L* memoriam illius viri excipient nimi consequentes *Ci*. | *β* orationem Tullii exceperunt preces multitudinis *L* tristem hiemem pestilens aestas excepit *L* Herculis vitam immortalitas excepisse dicitur *Ci*. So in der Rede: excipit hunc Labienus *C*; dann ohne Object: suboles deinde excepit *Cu* excipiunt loca montuosa *C* excipere Gangem cognoscit *Cu* regio deserta excipit *Cu* turbulentior annus excepit *L* 'folgte'. In der Rede: tum sic excepit Iuno *V* sprach nach ihm.

excīsio, ōnis, *f.* ⟨excidere⟩ Zerſtörung: tectorum *Ci* urbium *Ci*.

excīto, āre, āui, ātus ⟨*viergu.* zu excīere⟩ I. herausbringen, aufgraben *α*: *exc.* 1. beranrufen, aufrufen. 2. anrufen. 3. ⟨aus dem Schlaf⟩ bringen, aufwecken *β*: *metaph.* beranrufen, beranlaſſen, veranlaſſen *γ*. II. aufſtehen laſſen, ſich erheben laſſen, aufſtehen heißen, aufrichten *α*; *meta h.* ⟨Gedanken⟩ erheben laſſen, aufbauen *β*; ⟨Neues oder Verborgenes⟩ aufkommen laſſen, aufbauen, erregen *γ*; ⟨Betrübte⟩ aufrichten, tröſten, ihnen aufhelfen *δ*; ermuntern, aufregen, anreizen *ε*. | I *α* feras excitare et agitare *Ci*. Woher? eorum excitatus latibulis *Ph* aus . . .: im Bilde: sonus excitat omnis suspensum *V* ſpricht . . . auf, nuntio excitatus *L Cu* conscientiâ sceleris excitatus *Ci*. | *β* 1. ⟨seruus⟩ excitat Simonidem *Ph* mit ihm vor das Thor. Mit eines poena ex Acheronte excitatos *Ci* sua lege comparatos etiam ab inferis excitandos putat *Ci* ut senatus omnibus ex agris eius . . . exciaretur *Ci* excitarem negotiatores *Ci*. 2. adcelerem ut sit, vigiles simul excitat *V* singulos exc. *Cu*. 3. sopitum regem exc. *Cu*. Woher? Dazu *abl.*: hominem somno *L* ex, de somno *Ci* ex alto sopore *Cu*. Absolut: ut ne canes quidem . . . excitarent *L*: Dazu *abl.*: sopitas iambus . . . as excitat *V* weckt die . . . nunmehr Ruhe auf den Altar: im Bilde: tacit dextrâ memoriam exc. *Ci* | *γ* discordiam excitare *Ci* excitatus animi dolor *Ci* ut fletum etiam inimicis excitaret *Ci* motum in animis exc. *Cu* spem, desperationem exc. *Cu* haec res illi flagitii illos excitauit *Ci* fauorem plausum excitatus est *Ci* quantos excitat risus! *Ci* illam tempestatem Caesare imperatore esse excitatam *C*. | II *α* cursus . . . excitabantur, tandem excitati curis exsecuerunt *L*. Sonst: ignorare a sole exortus excitare . . . ortum [tempore exortus (a die . . . habitagen est *Cu* bei Vorſatz: quid? qui . . . possum excitare multos tales *Ci* tres isse excitauit reliquos ex legatos excitet *Ci* non . . . excitatus insequente die *Ci* Dann von der Zeit: . . . ne . . . Ca. . . . [excitet] . . . [tertius exc. *L*. | *β* in nostras exoriar aras *V* turres ex materia *C* munimenta *Cu* molem *Cu* sepulcrum *Ci*. | *γ* ignem exc. *C* illa fax (im Bild) excitare non potest incendium *Ci* flammam exc. *Ci*; und ſo: bellum exc. *Ci*. Bgl. dolor excitat iras *V* huius libidines . . . excitabantur *Ci* apud Graecos Alexandro (et A.) inuidiam exc. *Cu* excitatum odium est in aratores *Ci* amores exc. *Ci*. | *δ* promissis suis eum excitauit abiectum *Ci* me iacentem posse excitari *Ci* afflictos exc. *Ci* maestum senem *Ci*. | *ε* Mars uiros . . . et excitat urbis *V* exc. auersos animos *Cu* auctoritate sua cunctantem *Ci*. Wozu? in animos uiriles te pater Aeneas excitat *V* ad uirtutem exc. *C*; omnes excitati dolore Bruto subueniebamus *Ci* ei magnis excitantur praemiis *Ci*.

exclāmātio, ōnis, *f.* der Ausruf *α*; Ausſpruch, Zeuteuz *β*. | *α* acuta atque attenuata nimis exel. *Cornificius*. | *β* Epicuri et Metrodori exclamationes adsumere . . . ⟨non⟩ alienum erit oratori *T* illa exclamatio, ut oratores tenĕre dicere, histriones diserte saltare dicantur *T*. Von:

ex-clāmo, āre, āui, ātus ausſchreien *α*; ausrufen *β*; nennen *γ*. | *α* manus illa Clodiana exclamat *Ci*. | *β* Mit directer Rede: 'quid facis' exclamat *O*. Indirect 1. mit *acc. c. inf.*: illa in media potione exclamauit se emori *Ci*. 2. mit Heiſchſatz: exclamauit, ut . . . ex equis desilirent *L* 'ſie ſollten'. | *γ* Ciceronem nominatim exclamauit *Ci*.

ex-clūdo, ere, clūsi, clūsus (claudere) ausſchließen = ausſperren, nicht einlaſſen *α*; *metaph.* = ⟨von etwas⟩ beeinträchtigen, fern halten, abhalten *β*; abſchneiden, ⟨woran⟩ verhindern *γ*. | *α* ego excludor, ille recipitur *Terentius* ciere nos magnum fuit, excludere facile *Ci* 'verbannen', 'nicht zurückkehren laſſen', locum exel. *L* trennen, abſondern. Mit *abl.* woher? : poenas dedit exclusus foro ⟨vor der Thür⟩, cum Longarenus fuit intus *Ci* armis populum foro exel. *Ci* moenibus exclusus *V*. Präpoſitionell: cum a domo sua e. *Ci*. | *β* spissa ramis laurea ferundos excludit ictus *H* hält die Sonnenſtrahlen ab, qui curiosos oculos excludit *Ci* omne discrimen victi et victoris exel. *Cu* beeinträchtigen, aufheben. Mit *abl. instr.*: temporibus excluduntur omnes *Ci*. Mit *abl.*: woher? qui honore Xuiratus excluditur *Ci* auribus suauitatem exel. *Ci*. Präpoſitionell: matres a conspectu liberum exclusae *Ci*. | *γ* Mantarii qui nostros exercitus saepe excluserant *Ci* ut reditu in Asiam excluderetur *N* Antonium provinciâ exel. *Ci* maritimâ orâ hostem *C* ab re frumentaria Romanos *C* diei tempore durch . . . abhalten exclusus oppugnationem differt *C*.

excōgitātio, ōnis, *f.* das Ausdenken, Erſinnen, Erfindung: uis, quae inuestigat occulta . . ., exc. dicitur *Ci*. Von:

ex-cōgito, āre, āui, ātus ausdenken, erſinnen, erfinden, ausfindig machen: homo ad excogitandum acutissimus *Ci*. Mit Obj.: quid? tribunus acutus excogitat? *Ci* causam nullam excogitare potuit *Ci*. Zweckangabe: turpes manus . . . tuendis urbibus excogitatae *C* zum Schutze . . .: abs: excogitati erant a Siculis honores in me inaudit *Ci* sycophantum in parricidas singulare excogitauerunt *Ci* in rebus gerendis acuteo promptus atque ⟩ excogitandis *A* in der Ausführung, wie im Planen von Maßregeln. Mit indir. Fr.: hoc erat in nomenclatore diligentius, sit, nemo excogitabit *Ci*. Passivisch: excogitatum est, ut privatum aerarium . . .

Digitized by Google

constituereturN man kam auf den Gedanken, daſs man eine Privatcaſſe ſchaffen ſolle (ſchaffen zu laſſen).

ex-colo, ere, colui, cultus ſorgfältig bebauen, bearbeiten *α*; *metaph.* verfeinern, veredeln *β*; ⟨ſorgfältig⟩ verehren *γ*. | *α* exculta regio *Cu*; dicht.: creditur et lanas excoluisse rudes *O*. | *β* nisi animos nostros doctrinā excolamus *Ci* uir studiis excultus *O* gebildet, uitam excoluere per artes *V* nihil tam incultum, quod non excolatur oratione *Ci*; *occ.* protinus excolimur pueri *O* werden gebildet, unterrichtet, gloriam exc. *Cu* erhöhen, orationem exc. *T* ausſchmücken. | *γ* ⟨per ignem⟩ ... excolit pietas deos *Ph* ut te ... excolat *O*.

ex-coquo, ere, coxi, coctus 'ausſochen' = ſchmelzen *α*; ſchmelzend ausſcheiden *β*; austrocknen *γ*. | *α* arenae in uitrum excoquuntur *T* wird zu Glas geſchmolzen. | *β* ignis uitium metallis excoquit *O* ſcheidet alles Schlackige aus; vgl. (agris) per ignem excoquitur uitium *V* wird durch die Hitze vertrieben. | *γ* memento terram excoquere *V*.

ex-cors, dis (cor) wörtlich 'herzlos', aber da cor den Alten der Sitz des Verſtandes iſt = kopflos, einfältig, dumm: aliis cor ipsum animus uidetur, ex quo excordes ... *Ci* hoc qui non uidet, excors est *Ci*.

excrēmentum, i, *n.* (von excernere) die Ausſcheidung, Abſonderung: excrementum oris *T* 'Speichel', ut nulla oris aut narium excrementa uiserentur *T* daſs man ihn weder ſpucken, noch ſich ſchneuzen ſehe.

ex-cresco, ere, crēui ⟨übermäßig⟩ aufwachſen, emporwachſen: in hos artus ... excrescunt *T* zu ſolcher ⟨Stärke der⟩ Glieder ...

NB. excrēti haedi *V*; vgl. s. u. excerno.

ex-crucio, āre, āui, ātus (crux = Pein, Marter) peinigen, foltern, martern *α*; *metaph.* quälen *β*. | *α* ipsos crudeliter excruciatos interficit *C* nach grauſamen Martern, qui legatum populi R. uinculis atque uerberibus atque omni supplicio excruciatum necauit *Ci* gefangen hielt, ſchlagen ließ und unter allerlei todbringenden Martern umbrachte, igni atque omnibus tormentis excruciatus *C* seruos fame uinculisque exc. *C*. | *β* libido et ignauia animum excruciant *Ci* honore Marii ... excruciatus *S*.

excubiae, ārum, *f.* (excubare) das Draußenliegen *α*; *occ.* das Wachen, Wachehalten *β*; *meton.* der Wachpoſten *γ*. | *α* Vgl. excubare. | *β* uigilum canum tristes excubiae *H*; *metaph.* uigil ignis, excubiae diuūm *V* (ἐπεξήγησις) das hl. Feuer, die ewige Wache der Götter, o excubias tuas! o flebiles uigilias *Ci* deine Wachſamkeit und dein jammervolles Nachtwachen, excubias ubi rex ... agebat *O* wo er wachte. Beſ. militäriſch: adparatu, incessu, excubiis uim principis complecti *T*. | *γ* si excubiae, si uigiliae ... armata sunt *Ci* per excubias custodum iro *O* transire *T* ſie paſſieren, uigilum excubiis obsidere portas *V*.

excubitor, ōris, *m.* 'Außenlieger', d. h. Wächter: haec eadem nocte excubitoribus tenebantur *C*; *Nomen agentis* von:

ex-cubo, āre, cubui, cubiturus draußen liegen, ⟨auswärts⟩ ſchlafen *α*; *occ.* Wache halten, wachen *β*. | *α* moniti Lacedaemonii, ut urbem linquerent et in agro excubarent *Ci* excubui clausam ante domum *O* in fano somniandi causa excubabant *Ci*. | *β* ante cubiculi fores exc. *Cu* duae legiones semper (Tag u. Nacht) excubabant pro castris *C* 'lagen draußen vor' ..., ad praetorium exc. *Cu*. *Metaph.* naues, quae ... ad portum excubabant *C* 'als Wache draußen ⟨vor Anker⟩ lagen', cum Caesar ad opus consuetudine excubaret *C* „auch während der Nacht verblieb"; dicht.: Cupido in puellae genis excubat 'lauert' *H* nach Ἔρως ... ἐν παρειαῖς νεανίδος ἐγρυχεύει (*Sophocles*). Ganz allgemein: excubabo uigilaboque pro nobis *Ci* für euch ſorgen und wachen.

ex-cūdo, ere, cūdi, cūsus herausſchlagen *α*; durch Schlagen bilden, geſtalten *β*; *metaph.* bilden; *occ.* ausbrüten *γ*. | *α* ignem silicis uenis abstrusum exc. *V* scintillam silici *V* dem Kieſel entlocken. | *β* excudent alii ... aera *V* Erzbilder ⟨ciſelieren⟩, ferrum exc. *Cu* ſchmieden. | *γ* recentes ceras exc. *V* Zellen aus Wachs bilden; *occ.* pullos ⟨ex ouis⟩ exc. *Ci* anseres aliena oua non excudunt *Varro*; daher im Bilde: magna noctium parte unum librum excudit *T*.

ex-culeo, āre, āui, ātus (calcare) durch Treten (Stampfen) ausfüllen: singuli pedes ... terra exculcabantur *C* je ein Fuſs hoher Raum ...

ex-curro, ere, curri, cursum est hinauslaufen, hinauseilen; *occ.* 1. einen Ausflug machen. 2. einen Ausfall machen, hervorbrechen *α*; *metaph.* 'hervorbrechen' = entſpringen *β*; hinauslaufen = ſich hinaus erſtrecken *γ*; (in der Rede) abſchweifen *δ*. | *α* excurrat aliquis, qui ... nuntiet! *Ci*; im Bilde: animi ... excurrunt foras *Ci* verlaſſen (den Körper), in quo campo excurrere cognoscique uirtus posset *Ci* ſich tummeln und zeigen könne; *occ.* 1. prouincia, quo ciues facile excurrunt *Ci*. 2. ut omnibus portis excurrerent *L*; im Bilde: Carthago excurrere ex Africa uidebatur *Ci*. | *β* fons ex monte excurrens *Cu*. | *γ* Sicania tribus excurrit in aequora linguis *O* ea regio in primam Persidem excurrit *Cu* excurrit paeninsula ab intimo sinu *L* geht aus ... | *δ* ne oratio excurrat longius *Ci*. Davon:

excursio, ōnis, *f.* das 'Hinauslaufen'; militäriſch: der Ausfall *α*; Einfall, Streifzug *β*. | *α* ex oppido excursiones faciebant *C*; daher auch: castris in propinquo positis ... excursiones inuicem fieri *L* machten ſie Ausfälle aufeinander. Im Bilde: tamquam leuis armaturae haec (est) prima orationis exc. *Ci* = Abſchweifung. | *β* (Die Feinde fallen aus ihrem Lande in ein fremdes ein:) finis suos ab excursionibus tueri *Ci* uia excursionibus barbarorum infesta *Ci* multitudinem excursionibus locupletauit *N*.

excursor, ōris, *m.* (excurrere) 'Ausläufer' = Kundſchafter: Naeuius ... istius exc. *Ci*.

excursus, ūs, *m.* (excurrere) das Herauslaufen = der Ausfall: ut primus excursus infringeretur *C* (ne) subitis excursibus ⟨hostis populatur⟩ *T*; im Bilde: ⟨apes⟩ excursūs breuis temptant *V* wagen kurze Ausflüge.

excusābilis, e (excusare) entſchuldigungsfähig: pars delicti *O*.

excusātio, ōnis, *f.* (excusare) das 'Abſchütteln'; *metaph.* die Ablehnung *α*; (das Abſchütteln eines Vergehens =) die Entſchuldigung *β*; *meton.* Grund abzulehnen *γ*; Entſchuldigungsgrund *δ*. | *α* Mit *gen. subi.* und *gen. obi.*: si excusationem Sulpicii ... legationis obeundae recordari uolueritis *Ci* die ablehnende Haltung des S. in Betreff ... | *β* accipietne excusationem is? *Ci* 'gelten laſſen'. Mit *gen. obi.*: nulla est igitur excusatio peccati, si amici causa peccaueris *Ci*. Mit *gen. subi.*: uehementius eius excusationi obstiti *Ci* excusationem non habet res *Ci* iſt nicht zu entſchuldigen. | *γ* Mit *gen. subi.*: me neque honoris neque aetatis excusatio uindi-

[illegible] **exercitus**, [illegible] **exercitus**, § 1, [illegible] **exercitus** α, *coll. med.* [illegible] **exercitus** β; **exercitus**, **exercitus** γ; [illegible] **exercitus**, **exercitus** δ. | α Übung, Ausbildung [illegible] **exercitus** *Manilius*, *metaph.* [illegible] **exercitus** [illegible] **exercitus** [illegible] **exercitus**

lichen Darſtellungen: 'Copie' (bildl.) exemplum imperii ueteris, imaginem antiquitatis intueri *Ci* ihn als Abbild ... und Contrefait ...; *meton.* earum litterarum exemplar ab istis compositum esse *Ci* der Wortlaut ſei von ihnen entworfen, tabulae testamenti eodem exemplo *C* gleichen Wortlauts. | *β* nunc huc, nunc illuc exemplo nubis aquosae fertur *O* nach dem Muſter = 'wie' (vgl. *δίκην*); more et exemplo populi Romani *C* hoc praeterea addit nullo exemplo *Ci* ohne Präcedenzfall, cogantur nummi ab aratore? quo exemplo? *Ci* nach was für einem Muſter? se exemplo (nach anderer Muſter) fecisse, quod fecisset *Ci* ('nicht beiſpiellos'), quaestionem habere eodem exemplo, quo ... *L* nach ganz demſelben Vorgang, wie ..., huius urbis iura et exempla *Ci* Präcedenzfälle, adcedant eo nouo pessimoque exemplo HS XC milia *Ci* nach ganz neuem 'Vorgang', eius exemplum sequi *N* uetus exemplar renouare *Ci* Vorgang erneuern; *occ.* domesticum te habere dixisti exemplum ad imitandum *Ci* meorum factorum exempla ex summorum hominum factis petiui *Ci* nullum inlustrius exemplum ueteris sanctitatis *Ci* ex. fidei publicae *Ci* ex. innocentiae, pudicitiae *Ci* ein Ideal von ... = honestum ex. *T* exemplum capere (petere) ab aliquo *CiL* ſich ein Muſter nehmen an ... | *γ* id ita esse exemplis probari potest *Ci* hoc quoque bonitatis exemplum *N* zeigt (als Beiſpiel) ſeine Güte, plus exemplo (böſes B.), quam peccato nocent *Ci* exempla quaerimus et ea non antiqua *Ci* exemplum P. Africani non praeterire *Ci* recens exemplum fortissimi uiri profero *Ci*. So ſehr oft: exempli causā (gratiā) 'als Beiſpiel', quod apud uos quasi exempli causa proferre possim *Ci* exempli causa paucos nominaui *Ci* satis est unam rem exempli gratia proferre *N*. | *δ* in quos aliquid exempli populus Romanus statui putat oportere *Ci* ſie exemplariſch beſtrafen, seueritas exempli *Ci* ut arcendis sceleribus exemplum nobile esset *L* clades eorum exemplo fuit *C* exempla pati *Ph* cum exemplo (supplicii) deterrere *CO*; *occ.* in eum omnia exempla cruciatusque edere (facere) *CL* meritus nouissima (äußerſten) exempla Mithridates *T*.

ex-eo, ⟨ire iui⟩, ii, iturus I. *intrans.* heraus- (hinaus-) gehen, ausziehen; *occ.* 1. aufs Land gehen. 2. ausrücken, ins Feld ziehen *α*; *metaph.* irgendwo herausgehen, etwas verlaſſen; *occ.* herauskommen *β*; emporſteigen *γ*; 'ausgehen' = ablaufen, zu Ende gehen *δ*. II. *trans.* (Nur dicht.:) überſchreiten *α*; entgehen *β*. | I *α* cum Catilinae dies exeundi constituta est *Ci* ut tum exirent *N* nulla hinc exire (entkommen) potestas *V* te uinum exire (entwiſchen) passi sunt *Ci*; *pass.* non posse exiri *C* man könne nicht ausziehen. Woher? durch *abl.*: exit uictima saeptis *V* domo *CiC* castris *C* statione *V*. Präpoſitionell: ex urbe *Ci* e balneo *Ci* de prouincia, de cauea *Ci* nummi ab isto exierant *Ci*. Wohin? durch *acc.*: exire praedatum (*Supin.*) in agrum Romanum *L*. Mit Präpoſ.: legati ad eos exierunt *Ci* in prouinciam exire *C*; dicht.: sacrum exit in ... Calendas *O* fällt auf ...; *occ.* 1. neminem ex (de *Ci*) naue exire passus est *N* uulgum in terram exisse *NCi*; daher: Ostiae eum exire posse *Ci*. 2. cum paludatus exisset *Ci* ex. ad pugnam, in aciem *L*. So auch: cum classis exisset *N* ausgelaufen war, prius quam classis exiret. | *β* ut e patriciis exeat *Ci* austrete, de (e) uita exire *Ci* aus ... ſcheiden, memoriā exit *L* es ſchwindet aus ..., de (e) potestate exire *Ci* ſeiner ſelbſt nicht mächtig ſein, den Verſtand verlieren, me studio gloriae exisse *Ci* ich hätte aufgegeben, seruitio exire *V* entgehen; vgl. aere alieno ex. *Ci* aus ... herauskommen, (Nilus) exit in mare *O* fließt ins Meer, amnis exit (= exiit) *V* iſt ausgetreten; *occ.* fons solo exit *V* entſpringt, e uisceribus exit sanguis bei *Ci* cruor *O*; exit pampinus de stamine *O* arbor stirpibus ab imis *V*; dicht.: urceus exit *H* es kommt heraus (= wird) ein Krug. Vom Loſe (aus der Urne) exit sors *Ci* senatores, qui C. Verre sortiente exirent *Ci* auf die das Los fiel; vgl. cuium nomen exisset *Ci*. Von Worten: uerbum, oratio *Ci* nihil insolens (kein übermüthiges Wort) ex eius ore exiit *N*; daher auch: fama (opinio *L*) exierat *N* war' ausgegangen', hatte ſich verbreitet, in uulgus (turbam) exit (mit Ausſatz) es verbreitet ſich das Gerücht *Ci*. | *γ* auras in aetherias exire *V* ubi (uites) ... exierint *V* emporgerankt ſind, hic mihi domus exit *V* ragt empor, colles exire uidentur *O*. | *δ* exeunte quinto anno *Ci* hieme *S* (vgl. ineunte uere); indutiarum dies exierat *L*. | II *α* (Analogie von excedere) donec Auernas exierit ualles *O* modum exit *O* lubricum iuuentae *T*. | *β* (Analogie von effugere) corpore tela modo atque oculis ... exit *V* uim uiribus exit *V* entzieht ſich ... (begegnet der Gewalt mit Gewalt).

exequiae, exequor s. u. exsequiae, exsequor.

ex-erceo, ere, ui, itus (Von arceo = in Ruhe halten, alſo:) I. aus der Ruhe bringen = in Bewegung ſetzen *α*; *occ.* 1. aufwühlen, pflügen, aufgraben, ſchürfen. 2. umhertummeln, beſchäftigen *β*; *metaph.* aufſtören, beunruhigen, plagen, quälen *γ*. II. (durch anhaltende Thätigkeit) üben; *occ.* 'exercieren' *α*; (etwas anhaltend) ausüben, betreiben; *occ.* handhaben *β*. | I *α* quemadmodum stans iumentum concalfieri exercerique posset *N* in Bewegung gebracht werden könne, turbinem ... atria circum ex. *V* 'peitſchen', kreiſen laſſen, (flumen) exercet aquas *O* läßt ſtrömen; daher: exercita cursu flumina *V* die durch den Lauf in Athem gehaltenen = raſtlos ſtrömenden. Mit *abl. instr.*: bracchia telis *O* rühren an ...; *occ.* 1. undas exercet auster *V* solum (colles) ... uomere *V* aufwühlen, pflügen; daher: tellurem, terram, culta exercere *V* pflügen = beſtellen; praedia rustica ex. *L* Aegyptum ex. *T* bebauen. 2. equos aequore campi ex. *V* auf dem Wachfeld tummeln, apes per rura exercet labor *V* 'treibt umher'; *medial* pueri ... exercentur equis *V* tummeln ſich umher ..., (apes) ... exercentur agris *V* (auf den F.). So von der Arbeit: Romani in munitionibus exercentur *C* müſſen ſich abplagen, exercete, uiri, tauros *V* tummelt! laßt arbeiten! femina ... famulas exercet penso *V* cura salicti exercet rusticum *V* gibt ihm Arbeit. | *γ* ignem exercent Euri *O* Venus exercita curis *V* ergo exercentur poenis *V* werden heimgeſucht von, fatis exercitus (verfolgt) *V* ambitio animos hominum exercet *S* sum — non dicam miser, sed exercitus *Ci* me fortuna exercuit *Ci* ea lex exercuit ciuitatem *L*. | II *α* nauem in portu agitari iubet, ut si exercere remiges uellet *N* se in curriculo ex. *Ci* iuuentutem ex. *C* corpus exercere *SCu* membra *V*; *medial.* exercebatur currendo *N* übte ſich im Laufen, dum armis exercetur *Ci* ſich in den Waffen übt, exercendi causa pueros producere *L* damit ſie ſich üben, ludicra exercendi *Ci* Körperübungen. Bildl.: in quo genere belli illum non exercuit fortuna populi R.? *Ci* linguas litibus *O* memoriam ex. *Ci* optimis studiis exerceri *Cu* quam quisque norit artem, in hac se exerceat *Terentius* ingenium nemo sine corpore exercebat *S*; *medial*: apud magistros exerceri *Ci* pueri exercentur *Ci*; *occ.* Induti-

Digitized by Google

omarus copias cogere, exercere, equos parare coepit *Ci* se genere pugnae exercere *C.* | β artem *H* regnum ex. *L* imperium ex. *Cu* labores *V* verrichten, medicinam *Ci* facundiam *T* (*meton.* uerba *L* die Wortkunſt) betreiben, metalla auri atque argenti *L* Bergbau treiben. Vgl. neque arua aut metalla aut portus nobis sunt, quibus exercendis (durch deren Betrieb) reseruemur *T* armorum officinas e. *T* 'Betrieb einer Waffenfabrik'. Als Fachwort des Verwaltungsweſens: ex. iudicium *Ci* Gericht halten, ex. quaestionem *CiSL* anſtellen, uectigalia ex. *Ci* Steuern verwalten; dicht.: choros ex. *V* 'ſie leiten', cantus, balatum exere. *V* 'erheben', exercet uices *V* verſieht abwechſelnd den Dienſt, pacem et hymenaeos *V* pflegen. Mit abſtracten Objecten: libido crudelitatis exercendae *Ci* 'auszuüben', inimicitias, simultates (cum aliquo) exercere *CiSL* in Feindſchaft ſtehen = iras, odium ex. *O* bethätigen, 'auslaſſen'; vgl. poenas ex. *VT* uictoriam ex. *SL* üben 'verfolgen', uictoriam in captis exercere *L* an den Gefangenen benutzen, in aliquo suam uim (suas opes *L*) ex. *N* an ihm ... zeigen; dicht.: diem exercere *V* ſein Tagwerk verrichten; *occ.* Cyclopes exercent ferrum *V* hantieren mit ..., bearbeiten es, (Arachne) antiquas telas exercet *O* ſpinnt fort, non arma iuuentus exercet *V*; vgl. arma contra patriam ex. *T* 'führen'.

exercitātio, ōnis, *f.* (exercitare) andauernde Übung, wiederholte Übung, beſtändiges Üben α; *meton.* fortwährende Ausübung β; Geübtheit γ. | α ut exercitatione ludoque campestri uteremur *Ci* fortdauernde Leibesübungen ... auf dem Marsfeld. Mit *gen. subi.*: ex. iuuentutis *Ci.* Mit *gen. obi.*: ex. corporis *Cu* cotidiana ex. dicendi *Ci* ingenii *Ci.* Vgl. superiorum pugnarum ex. *Ci* die in den früheren Kämpfen gewonnene, ex. in armis *Ci.* | β stuprorum et scelerum exercitatione adsuefactus *Ci* hic exercitationem uirtutis perdidit *Ci.* | γ propter exercitationem usumque dicendi *Ci.*

exercitātus s. u. exercito.

exercitium, ii, *n.* (exercitare) 'Exerzieren', 'Manöver', die ⟨militäriſche⟩ Übung: Plancina exercitio equitum ... interesse *T* wohnte ... bei.

exercito, āre, āui, ātus (*frequ.* von exercere) wiederholt üben, andauernd üben: corpus atque ingenium (suum) quisque exercitabat *S.* Oft *PPP adi. isol.*: **exercitātus** 3 I. tüchtig geübt, wohl geſchult α; *metaph.* wohlerfahren β. II. hart mitgenommen, ſehr beunruhigt, viel geplagt. | I α exercitatissimum habere exercitum *Ci* befeſtigeſchultes. Wodurch? proeliis *C* (*abl.*), usu bellorum gerendorum exercitatus *Ci* bello ex. *N* Worin? (*abl.* mit in) in armis ex. *C* ille exercitatus est in propagandis finibus, tu in regendis *Ci.* Vgl. lictores ad pulsandos homines exercitatissimi *Ci.* | β homo in uxoribus necandis ex. *Ci* homo in edictis praetoriis ex. *Ci* an sum rudis in republica? Quis exercitatior? *Ci.* | II illi miseri glebis subigendis exercitati *Ci* exercitatas aut petit Syrtes noto *H* exercitata bellis regio *Hirtius.*

exercitus 3 s. u. exerceo.

exercitus, us, *m.* (exercere) Übung α; *meton.* eingeübte Mannſchaft = Heer, Heerhaufen β; *occ.* 1. (als Gegenſatz zur Flotte) Landmacht. 2. (als Gegenſatz zur Reiterei) Fußvolk γ; *metaph.* 'Heer' = Schar, Schwarm, Haufe δ. | α pro exercitu gymnastico hoc habemus *Pl.* | β exercitus Cn. Pompei hiemauit in Gallia *Ci* uictor exere. *Ci N* ein ſiegreiches, ex. tiro *L* aus Recruten beſtehend (Gegenſatz ueteranus *Ci*), ex. pedester *N* Fußvolk, equitum ex. *V* Reiterhaufe; *plur.* Pannonici exercitus *T* die pannoniſchen Heerhaufen (= Legionen). | γ 1. cum classe et exercitu *L.* 2. exercitum castris continuit. equestri proelio cotidie contendit *CL.* | δ domus est oppugnata exercitu Clodiano *Ci* cum exercitus (Bande) perditorum ciuium ... exitium patriae comparasset *Ci*; dicht.: coruorum ... ex. *V* Phorcique exercitus omnis *V* 'Seeacthier'.

exhaeresimus s. u. exaeresimus.

exhalatio, ōnis, *f.* die Ausdünſtung: terrae *Ci.* Von:

ex-hālo und (§ 2) **ex-ālo,** āre, āui, ātus (vgl. hālitus) ausdünſten, aushauchen α; ausathmen β. | α terra exhalat nebulam *VO* spiramenta (Aetnae) flammam exhalantia *O.* Im Bilde: exhalare crapulam *Ci* ſeinen Rauſch ausdunſten laſſen = nüchtern werden. Vgl. exhalandi uini causa declamitare *Ci* um ſich nüchtern zu machen. | β exh. uitam *V* animam *O*; daher *absol.*: ubi mors deprenderat exhalantes *O* 'verathmen' = die letzten Züge thun.

ex-haurio, ire, hausi, haustus 'ausſchöpfen' und zwar: I. ⟨ausſchöpfend⟩ aufheben, fortſchaffen, herausnehmen α; *metaph.* nehmen, benehmen, entziehen β. II. ⟨ausſchöpfend⟩ ausleeren α; *metaph.* erſchöpfen, leeren β; 'bis auf die Neige leeren' = vollenden, überſtehen, durchmachen γ. | I α cum alii sentinam exhauriant *Ci*; im Bilde: sentinam rei p. ex urbe exh. *Ci.* Von Trockenem: terram manibus *C* humum ligonibus exh. *H* 'ausgraben'. | β cum omnem pecuniam ex aerario exhausissetis *Ci* praedam ex fortunis publicanorum exh. *Ci* fortissimum hominem uitam sibi manu exhausisse *Ci* ea plaga reliquum spiritum exhausisset *Ci.* | II α fons exhaustus *Hirtius* exh. fossas cloacasque *L* exhausto ... poculo *Ci* 'geleert war', exhaustum uber *V* ausgemolken, in nuptiis tantum uini exhauseras *Ci* 'ein ſolches Quantum ... geleert'. Im Bilde: illi exhausti sumptibus bellisque *Ci* 'ausgeſogen', prouincias, reges, socios exhauriunt *Ci* 'ſaugen aus', exh. domum *Ci* apes exh. *V* ihnen den Honig wegnehmen, urbs exhausta funeribus *L* entvölkert. Vgl. mitto ea, quae bellando exhausta (sint) *V* was im Krieg zugrunde gieng. | β exhausta pharetra *O* leerer, exhaustum aerarium *Ci* exhaustis patriae facultatibus *N* cursu corpora exhausta *Cu* Truppenmaterial verbrauchen, uim aeris alieni *L* abzahlen. | γ poenarum exhaustum satis est *V* es iſt Rache genug verübt, labori nunquam exhausti satis est *V* Arbeit kann nie erſchöpfend genug gethan werden. Beſ. von Widerwärtigkeiten (vgl. ἐξαντλεῖν κακά) exhaurire pericula *VT* bella *V* belli molem exh. *Cu* dura belli *L* labores exhausti ... aut exhauriendi *L* sic exhausta nocte *T* überſtanden war.

ex-hērēdo, āre, āui, ātus enterben: exheredare pater filium cogitabat *Ci* P. Aelii testamento propinquus exheredatus est *Ci*; von:

ex-hērēs, ēdis (heres) enterbt, erblos: paternorum bonorum exheres *Ci.*

ex-hibeo ⟨und (§ 2) ex-ibeo⟩, ēre, hibui, hibitus (habēre) 'herhalten'; variiert zu: herbeiſchaffen, zur Stelle ſchaffen; *occ.* 1. herausgeben, ausliefern. 2. gewähren, geſtatten; *metaph.* 'darbieten' = zeigen, ſehen laſſen, erkennen laſſen; *occ.* 1. erweiſen, bethätigen. 2. verurſachen, machen β. | α Als Fachwort des Rechtsweſens: exhibeas nobis Verrucium *Ci* ſchaffe ihn her, (daß ihn der Gerichtshof ſieht), fratres saltem exhibe *Ci* testem *Cu*; vgl. exhibe librarium illud legum *Ci* die Bibliothek von Ge-

by Google

ſetzen; bildl.: ueritatem exh. *Cu* ermitteln; *occ.* 1. quaestori suo custodes misit, ut omnia sibi integra quam primum exhiberentur *Ci* seruum statim exhiberi iubet *Ci.* 2. in non exhibitis...lusa toris *O* in unerlaubtem Verhältnis, exhibe liberam contionem Argis *L.* | *β* dea formam remouit Palladaque exhibuit *O* ließ die P. erſcheinen, gab ſich als P. zu erkennen, se ei nudam exh. *O* ſich ihm darſtellen, zeigen, dempta corona exhibuit praesignia tempora cornu *O* zeigte er die ... St., linguam paternam exh. *O* die böſe Zunge des Vaters verrathen, eorum uirtus exhibet solidum decus *Ph* zeigt wahren Glanz, ore sonos exhibere (= edere) *O* 'hören laſſen'; *occ.* 1. regi fidem exh. *Cu*; dicht.: nocis fidem exh. *Ph* Wahrheit der Worte erweiſen = ſie erfüllen, promissa exhibent fidem *O* ſie erfüllen ſich. 2. hanc molestiam nobis exhiberet *Ci* alicui negotium (Scherereі, Plage) exh. *Ci.* Mit *praed. Acc.*: (= praebere) uiam tutam exh. *O* ſichern.

ex-horresco, ere, horrui völlig erſchauern: exhorruit aequoris instar *O* metu exh. *Ci* aus F.; dicht.: uultus amicos exh. *V* ſich entſetzen vor.

exhortātio, ōnis *f.* Aufmunterung, Anfeuerung: Suetonius ... exhortationes et preces miscebat *T* Worte der Aufm., exh. mutua *T* aufmunternder Zuruf, exh. ducum *T* von Seiten der F. Von:

ex-hortor, āri, ātus sum aufmuntern, ermuntern, anfeuern: sic exhortata reliquit incertam *V* clamore ... exhortantur equos *V.* Wozu? Rutuli sese exhortantur in arma *O* zum Kampf. Gegen wen? cur non tauros exhortor in illum? *O* reize an. Mit Heiſchеſatz: eum exh., ut studium ... conuertat *T.*

ex-igo, igere, ēgi, actus (agere) I. heraus(hinaus)treiben, weg-, vertreiben *α*; *occ.* (Waſſen) durchtreiben, durchſtoßen *β*. II. irgendwo herausbringen = eintreiben, einfordern, ⟨Geld⟩ eincaſſieren, ⟨Leute⟩ requirieren *α*; *occ.* ⟨accordierte Leiſtungen⟩ vertragsmäßig hergeſtellt verlangen; daher 1. beaufſichtigen. 2. abmeſſen, unterſuchen *β*; *metaph.* verlangen, fordern; *occ.* ⟨durch Fragen⟩ herausbekommen, erfragen *γ*. III. 'ausführen', zu Ende bringen, zuſtande bringen, beenden *α*; *metaph.* 'ausmachen' = beſtimmen, feſtſetzen *β*; (Zeiträume) zurücklegen, vollenden; *occ.* verleben *γ*. | **I** *α* lupos ... fames exegit *V* trieb hinaus, Tarquinius exactus est *Ci* elephantos ultra aciem ex. *Cu* post reges exactos *Ci*; dicht.: Hebrus exigit aquas *O* läßt ins Meer ſtrömen. Im Bilde: non ... uis exigot otium (den Frieden) *H*; aber mercari, quae inueherentur (das Eingeführte) et agrorum exigere (ausführen) fructus *L.* Woher? *abl.* eum domo *L* hostem campo *L.* Präpoſitionell: reges ex ciuitate. *β* ensem per costas *V* (ſo daſs es hinter dieſen heraustritt), per iuuenem *V* ferrum per ilia *VO* exactus uiribus ensis *O* gewaltſam durchgeſtoßenes. | **II** *α* eius apparitores frumentum a ciuitatibus exigunt *Ci* numerum tritici *Ci*; ⟨Geld eintreiben:⟩ nummos *Ci* talenta *Cu* portorium ab eis *Ci* ab omnibus quinquagesimae exigebantur *Ci* uectigalia, pecunias ex. *CCi.* Daher auch *metaph.* (vom Eintreiben der Strafſumme): de uulnere poenas exigit alma Venus *O* exigere supplicium de aliquo *O* an ihm vollziehen, ab eo piacula ex. *L* ihn ſtrafen für ...; dicht. mit *dat.*: huic poenas exigit ira deae *O* von ihm. ⟨Leute requirieren:⟩ pedites, obsides a ciuitatibus *C* in nautis remigibusque exigendis *Ci* bei der Requiſition von ..., uigilias uicatim exigere *L.* | *β* 1. Von den Cenſoren als Fachwort des Amtsſtils: aedes priuatas (deren Bau) uelut publicum opus ex. *L* neque potuissent omnia sarta tecta exigere *CiL* den Bauzuſtand ⟨der Gebäude⟩ beaufſichtigen, tu uiam tensarum exegisti *Ci*; dicht.: ipsa, quod hae faciunt, opus exigit *O.* 2. ad perpendiculum columnas exigere *Ci*; dann im Bilde: nolite ad uestra instituta exigere ea, quae Lacedaemone fiunt *L* opus ad uires suas ex. *O.* | *γ* a teste ueritatem exigunt *Ci* ſuchen herauszubekommen; vgl. officia a suis ex. *Cu* a singulis iusiurandum ex. *Cu*; abſolut: si ita res familiaris exigat *T.* Es folgt Heiſcheſatz: exigerem ex (abs) te, ut responderes *Ci*; *occ.*: rei causam exigere *Cu* exactum est a Labeone, cur ... *T* exacta refero *V* berichte, was ich erfragt (erforſcht) habe. | **III** *α* exegi monumentum *H* iamque opus exegi, quod ... *O* his demum exactis *V* suo cultu ... ad magnificentiam exacto *Cu* zu vollendeter Pracht getrieben. | *β* tempus secum ipsa modumque (moriendi) exigit *V* haec exigentes (während ſie dies beſchloſſen) hostes oppresserunt *L* non satis exactum est, utrum ... an ... *CiO* es ſteht nicht feſt, es iſt nicht ausgemacht. | *γ* mediam dies exegerat horam *O* Iuppiter quattuor spatiis annum exegit *O* 'ließ ſich vollenden', ließ ablaufen in. Paſſiv = verfließen, vergehen, ablaufen: dies exactus erat *O* temporibus exactis *Ci* tertiā uigiliā exactā *Ci* = aestatibus tribus exactis *V* nach Ablauf, ante exactam hiemem *C* vor dem Ende; *occ.* exacta aetate mori *Ci*; aber homo exacta aetate *T* = exactae aetatis *L* der das ⟨Normal⟩alter verlebt hat = hochbetagt. Vgl. ut tecum ... annos exigat omnis *V* in siluis aeuum ex. *V* uitam ex. *S* qualem eum diem exegisset *T.*

exiguitās, tatis, *f.* Knappheit, Kleinheit: pellis *C* Enge, castrorum *C*; *metaph.* ex. temporis *C* Kürze, copiarum *C* geringe Zahl. Von:

exiguus 3 *adv.* exiguē (vgl. ambiguus; exigere II *β* 2) genau abgemeſſen = eng, knapp *α*; ⟨räumlich⟩ wenig ausgedehnt, beſchränkt; *occ.* klein, winzig *β*; ⟨der Quantität nach⟩ unbedeutend, gering, wenig *γ*; ⟨der Zeit nach⟩ kurz *δ*; ⟨der Qualität nach⟩ ſpärlich, gering, ſchwach *ε*. | *α* frumentum exiguo XXX dierum habet *C* knapp auf 30 T., exigue et exiliter (allitter. Bbdg.!) ad calculos reuocare amicitiam *Ci* kleinlich und kümmerlich, ex. toga *H.* | *β* suis finibus, exiguis sane *Ci* ex. castra *C* locus, pars montis *V* aedificia *Hirtius* ciuitas *C* urbs, rus, sedes *V*; *occ.* ex. corpus *NH* ex. mus *V* bouis ex. cor fuisse *Ci* ex. femur *H* 'mager'. | *γ* non ex. pars populi *Ci* exiguis copiis dimicare *N* exigua manu Macedoniam tuebamur *Ci* ex. census *H* humor *T* puluis *V*; Beachte den Superlativ: exiguissima pars *O*(?). | *δ* exigua pars aestatis *C* ex. uitae curriculum *Ci* exiguum tempus *Ci* ex. nox *V.* | *ε* quod ingenium sentio quam sit exiguum *Ci* exigua laus proponitur *Ci* ex. uires *V* ignis *V* uox *V* 'dünne', facultates *C* solatia *V.* Sehr oft *subst. isol.* **exiguum,** i, *n.* ein Geringes, ein Kleines. So exiguum campi *L* aquae *O* tritici *Cu*; allein: exiguoque adsueta iuuentus *V* die an Mäßigkeit gewöhnte, exiguum contingis amanti *O* eine kleine Weile.

ex-ilis, e, *adv.* exiliter (von ile, ilia) 'ohne Lenden', d. h. mager, ſchmächtig, dürr *α*; *metaph.* kümmerlich, kraftlos, dürftig, ärmlich *β*. | *α* quod mancus, miser est, exilis *Lucilius* ⟨homo⟩ exilis cruribus *V* exiles artus *O* exile femur *H* e. membra *O* digiti *O* bouis cor exile et exiguum *Ci* (allit. Bbdg.), aliae pecudis iecur plenum

Digitized by Google

est, aliae exile *Ci.* | β solum tam exile *Ci* 'magerer' Boden, emptos plausus exilis . . . excitare *Ci* exigue et exiliter . . . *Ci* domus exilis *H* d. ex. Plutonia *H* 'dürftige', exiles res *N* ex. oratio *Ci* 'trockene', uia ex. *O* winziger.

exilium s. u. exsilium.

ex-im, im Auslaut geſchwächt **ex-in,** mit enclitiſchem de: **exinde** (Stammwort iſt id, vgl. inter-im, pro-in, de-in und die gleichgebildeten illim ⟨olim⟩, istim) räumlich: von da, von da her, von da aus α; zeitlich: hierauf, alsdann, nach, ſeit; *occ.* ſeitdem β; anreihend: hierauf, alsdann γ. | α Commagenam, exin Cappadociam petiuit *T.* | β exim laeti Capitolium scandunt *T* praetores exinde facti . . . *L* exim bella uiro memorat *V* exinde . . . mittimur *V*; *occ.* eum morem exinde gens uniuersa tenet *Iustinus.* | γ auxiliares in fronte, post eos sagittarii, dein legiones, exim . . . ceterae cohortes *T* corruptionem militum, exin adulterium Poppaeae, postremum mollitiam corporis obiectauit *T.*

eximius 3 *adv.* eximiē (eximere) ausgenommen α; ausnehmend, außerordentlich, beſonders β. | α te illi unum eximium (Ausnahme), cui consuleret, fuisse *Ci* tu unus eximius es, in quo . . . *L.* | β Marius Plotium eximie dilexit *Ci* eximia pulchritudo *Ci*; daher: facies eximia *Ci* eximio praemio sceleris *Ci* eximia belli scientia *Ci* uis remigum *Ci* animus ex. in rem p. *Ci* eximium donum *Ci* ex. laus *VCi* ex. opinio uirtutis *Ci* templum eximie ornatum *L.*

ex-imo, imere, ēmi, emptus (emere) herausnehmen, hinwegnehmen α; ausnehmen; *metaph.* benehmen, beſeitigen, entfernen β; befreien, losmachen γ. | α quid te exempta leuat spinis de pluribus una? *H* rem aceruo *O*; im Bilde: ut eximant biduum ex mense *Ci* ex anno mensem *Ci* ne tu ex (de) reis (aus der Zahl der A.) eximere *Ci* nomen Roscii de tabulis *Ci* 'wegſtreichen', Leucada Acarnanum consilio *L* eum de proscriptorum numero *N*; dicht.: eum memori aeuo ex. *V* aus dem Andenken der Nachwelt, hominibus se eximit *Cu* ſich abſondern, nulli eximentur *Ci* niemand wird ausgenommen. Beſ.: diem dicendo eximere *Ci* den Tag 'ſtehlen' = ea res exemit illum diem *L.* | β postquam exempta fames epulis *V* 'geſtillt', dubitationem eximere *Cu* hosti moram certaminis *L* religionem ex. *L* animis onus *H* alicui curas *H.* | γ Urſpr. concret: ciues de neruo *L* aus der Gefangenſchaft. Dann bildlich: ut ex nullius legis laqueis eximendi uiderentur *Ci.* Mit bloß. *abl.*: aliquem eximere supplicio *Cu* seruitio *Cu* seruitute *L* obsidione *L* rem miraculo *L* des Wunderbaren entkleiden. Präpoſitionell: ex seruitute *L* agrum de uectigalibus *Ci*; dicht. und nachcl. mit *dat.*: quas mors odio et gratiae eximit *T* enthoben hat, entzogen hat. Vgl. aliquem morti eximere *T* poenae *O* noxae *L.*

exin s. u. exim.

ex-inānio, īre, īui, ītus völlig leer machen, ausleeren α; *metaph.* gründlich ausplündern β. | α habuit nauem exinanitam *Ci.* | β regibus atque omnibus gentibus exinanitis *Ci* agros uectigalis exinanisse istum *Ci* cuius domum exinaniuit *Ci.*

exinde s. u. exim.

existimātio, ōnis, *f.* (existimare) Schätzung, Meinung, Urtheil α; *occ.* 1. Achtung, Ruf. 2. Credit β. | α quod ad praetoris existimationem adtinet *Ci* hominum ⟨omnium⟩ existimatio *CiC* allgemeine Anſicht, öffentliche Meinung, mihi meam de Fannio quae sit existimatio *Ci* eam audaciam existimatio populi coërcere non potuit *Ci* non militis de imperatore existimatio est *L* hat nicht über ihn zu urtheilen. | β quibus litteris existimatio C. Verris laederetur *Ci* eius ex. agitur *N* ſteht auf dem Spiel, qui uiolare absentis existimationem auderet *Ci* habet existimationem (guten Ruf) multo sudore conlectam *Ci* inludere uiri optimi existimationi *Ci* nullum detrimentum existimationis fecit *N* erlitt keinen Schaden an . . .; *occ.*: homini egenti . . . sine existimatione, sine censu *Ci* ex. debitorum *C.*

existimātor, ōris, *m.* (existimare) Abſchätzer, Beurtheiler: iniustus ex. rerum *Ci.*

ex-istimo, ⟨altl. **ex-istumo,** nachcl. **extimo**⟩, āre, āui, ātus (aestimare) genau abſchätzen, ſchätzen, anſchlagen α; *metaph.* ⟨wofür⟩ halten, anſehen; *pass.* ⟨wofür⟩ angeſehen werden, gelten . . . für β; ein Urtheil abgeben, urtheilen, entſcheiden γ; erachten, meinen, glauben, dafürhalten δ. | α Seiner Entſtehung von aes-tumare (= aes tueri) nach bezog ſich das Wort urſpr. auf die Wertbeſtimmung von Metallbarren. *Metaph.* minas tuas quanti uolet existimabit *Ci* eius uita tanti existimata est *Ci* magni eius opera existimata est *N* wurde hoch angeſchlagen, utcumque haec existimata erunt *L* wie man auch immer anſchlagen mag. | β Mit Object und prädicativem Zuſatz u. z. 1. mit Prädicatsnomen activ mit dopp. *acc.*, paſſiv mit dopp. *nomin.*: illum hominem eruditum et perfectum existimabant *Ci* me tui similem existimasti *Ci* quis eum hostem non existimet? *Ci*; paſſ.: si innocentes existimari uolumus *Ci* qui amicissimus nostrorum hominum existimatus est *Ci* der für den beſten Freund galt, scribae existimabantur mercennarii *N.* 2. Variiert *gen. qual.*: eae leges debent populi Romani existimari *Ci* als vom röm. V. ausgehend, ut optimarum partium existimaretur *N* als Anhänger der Ariſtokraten galt; *abl. qual.*: eam summā pudicitiā existimari *Ci* gelte als äußerſt keuſch; socii in hostium numero existimati *Ci* maximum existimans quaestum memorem cognosci *N.* | γ existimare facilius possunt, qui adfuerunt *Ci.* Oft mit de: de qua causa uos existimare . . . melius est *L* ex euentu de eius consilio *Ci* bene (male) de aliquo existimare *Ci* ihn günſtig (ungünſtig) beurtheilen, paſſiv (aegre) ferebat de se ab iis male existimari *N* daſs ſie ein ungünſtiges Urtheil über ihn hätten. Es folgt indir. Fr.: quam tibi amicus fuerit, nos existimare possumus *Ci* nunc uos existumate, facta an dicta pluris sint *S.* | δ ego sic existimo *Ci* an uos aliter existimabitis? *Ci.* Mit pronominalem *acc.*: id quod omnes semper existimauerunt *Ci* quo quid absurdius dici aut existimari potest? *Ci.* Es folgt nach activem Verb *acc. c. inf.*: praestare honestam mortem turpi uitae existimans *N* existimans se Afros corrupturum *N* er werde . . . können. Nach paſſivem Verb *nom. c. inf.*: hilotas sollicitare existimabatur *N* man glaubte, daſs . . ., illam seueritatem tua soror existimatur extimescere *Ci* es heißt, daſs ſie . . ., qui uiuere existimantur *C* die am Leben ſein 'ſollen', ea disciplina in Britannia reperta esse existimatur *C* iſt nach allgemeinem Glauben in B. entſtanden.

exitiābilis, e (von exitium durch *exitiare 'Verderben' ſtiften:) unheilbringend, verderbenſtiftend, unheilvoll, verderblich: telum *O* morbus *T* tyrannus *L* euentus *L.* Mit *dat.*: proelium illis exitiabile *T* für ſie. Vgl. animus in suos ex. *T* gegen.

exitiālis, e (exitium § 42) verderblich, zum Unter-

Digitized by Google

gang führend: donum exitiale Mineruae *V.* e. scelus *V.* Wortſpiel: ciuitates hos solent exitus exitiales habere *Ci.*

exitiōsus 3 (exitium) unheilvoll, verderbenvoll: coniuratio *Ci* prodigia *Ci.* Mit *dat.*: caedem fieri senatus rei publicae exitiosum fuisset *CiT* ein großes Unheil für . . .

exitium, ii, *n.* (Von exitare, dem *frequ.* zu exire) Ausgang *α*; *metaph.* Untergang, Verderben, Sturz, Vernichtung *β.* | *α* exitium antiqui ponebant pro exitu *Festus.* | *β* Catilina exitium rei publicae moliens *Ci*⟨Scipio⟩ natus ad exitium Carthaginis *Ci*; dicht.: exitium Troiae Achilles *O* cum exitio uectigalium legem sustulisti *Ci.* Von Perſonen: qui quantum possent in saluto alterius quam in exitio mallent ostendere *Ci* irae Thyesten exitio graui strauere *H.* Wortſpiel: extremi exitiorum . . . exitūs *Ci* die letzten Vorfälle des Unterganges.

exitus, ūs, *m.* (exire) das Herausgehen, der Ausgang *α*; *meton.* 1. die Möglichkeit herauszugehen, der Ausgangsweg. 2. der Ausgang (als Ort) *β*; *metaph.* Ausgang, Ende, Ziel, Schluſs; *occ.* 1. Lebensende, Tod, Untergang. 2. Erfolg, Reſultat, Endergebnis *γ.* | *α* singulorum hominum exitūs asseruare *C* uestigiis exitūs eorum ex illo loco comparent *Ci.* | *β* 1. insula undique exitūs maritimos habet *Ci* omni exitū interclusi *Ci* ne inclusis exitus ab urbe esset *L*; im Bilde: erranti exitūs dare *Ci* ihn zurechtweiſen. 2. angustus exitus portarum *C* in exitu portūs *Ci* in omnibus partibus aedificii exitūs habebat *N.* | *γ* exitum diei exspectare *Ci* belli exitum timemus *Ci* hi recentes rerum exitus *Ci* exitum huius familiaritatis cognoscite *Ci* ex. uitae *N* ut exitus principio simillimus reperiatur *Ci* ex. orationis *CCi* oppugnationis *C* in exitu est meus consulatus *Ci* geht zu Ende, ex. mimi, fabulae *Ci* Ausgang, 'Kataſtrophe', ciuitatum exitūs exitiales *Ci* die letzten verderbenbringenden Ereigniſſe; *occ.* 1. exitus C. Caesaris *Ci* talem exitum plerique clari uiri habuerunt *N.* 2. disceptatio sine exitu fuit *L* exitus acta probat *O* ut si de exitu diuinaret *N* das Reſultat geahnt hätte, futuri temporis ex. *H* exitus fortunae *C* consilii *Ci.*

ex-lex, exlēgis (lex) geſetzlos, an kein Geſetz gebunden: an populum lege teneri (dicis), te unum exlegem esse? *Ci.*

exodium, ii, *n.* (Fw. ἐξόδιον, *demin.* zu ἔξοδος) Ausgang, Ende, Schluſs *α*; *occ.* Nachſpiel, Schluſsſpiel ⟨im Theater⟩ *β.* | *α* quod coeperas modo in uia, narra, ut ad exodium ducas *Varro.* | *β* iuuentus . . . inter se more antiquo ridicula intexta uersibus iactitare coepit, quae exodia postea appellata consertaque fabellis Atellanis (*abl.*) sunt *L.* Dieſen Nachſpielen in dialogiſcher Form gab man einen zuſammenhängenden Inhalt aus dem Stoffkreiſe der Atellanen.

ex-olesco, ere, lēui, letus (*Incoh.* von exolere) I. ſich auswachſen, mannbar werden; daher *PPP* **exolētus** 3 eigtl. erwachſen; *occ.* (zur Unzucht) reif, erwachſen. II. 'wegwachſen', d. h. erlöſchen, vergehen, verſchwinden, abkommen. | I exoletus qui excessit olescendi id est crescendi modum *Festus*; *occ.* (als Euphemismus für Luſtknaben) Clodius semper secum scorta, semper exoletos, semper lupas duceret *Ci.* | II exoleta uetustate annalium exempla *L* exoletum uetustate odium *L* antiquitus instituta exolescunt *T* ne disciplina per desidiam exoleseeret *T* exolescunt . . . amictūs *T* kommen aus der Mode, nondum memoria exoleuit *Cu.*

ex-onero, āre, āui, ātus (onus) entlaſten = ausladen, abladen *α*; *metaph.* entlaſten = ⟨von einer Laſt⟩ befreien, erleichtern *β.* | *α* nauem exon. *Pl.* Im Bilde: colos ex. *O* ſie abſpinnen, leer machen, multitudinem in proximas terras exon. *T* die läſtige Menge in . . . ſchaffen, pars laborum exoneratur *T* wird weggenommen. | *β* exonerare conscientiam suam *Cu*, se ſich eines Geheimniſſes entledigen *Cu.* Wovon? durch *abl.*: exon. animum sollicitudine *Cu* ciuitatem metu *L.*

ex-opto, āre, āui, ātus auserſehen, auswählen *α*; *metaph.* ſehnlich erwünſchen, herbeiwünſchen, erſehnen *β.* | *α* (vgl. ὄπωπα, ὀπτίζω, ὀπτικός) illum unum mihi exoptaui, quocum aetatem degerem *Pl.* | *β* quae (iis) pulcherrima uidentur, ea exoptant *Ci* uetera odisse, noua exoptare *S* praeturam potius exoptes, quam mortem *Ci*; *occ.* tibi pestem exoptant *Ci* ſie wünſchen dich zum Henker. Sehr oft *adi. isol. PPP* **exoptātus** 3 erſehnt, erwünſcht, angenehm, lieb: dies, nuntius exoptatus *Ci.* Compar. und Superl. bei *Ci.*

exōrābilis, e (exorare) erweichbar, leicht zu erbitten: exorabilis populus *Ci* Orcus non exorabilis *H* unerbittlich.

ex-ordior, ordīri, orsus sum ⟨Urſpr. Fachwort der Weberei:⟩ 'anzetteln', d. h. ein Gewebe oder Geflecht anfangen, beginnen *α*; *metaph.* anfangen, beginnen. | *α* funem loreum exordiri *Cato*; im Bilde: pertexe, quod exorsus es! *Ci.* | *β* bellum ab causa tam nefanda *L* exorditur exponere societatem *Ci* de quo scribere exorsi sumus *N*; abſolut: Lepidus in hunc modum exorsus est *T* hub ſo an, clamore exorsa dicht. bei *Ci* mit Geſchrei anhebend; *PPf subst. isol.*: non te per longa exorsa tenebo *V* Einleitungen, 'Priameln'; paſſiv: sua cuique exorsa laborem . . . ferent *V* ſein Beginnen. Davon:

exordium, ii, *n.* (Urſpr. Fachwort der Weberei) Zettel *α*; *metaph.* Beginn, Anfang *β*; *occ.* Eingang ⟨einer Rede⟩ *γ.* | *α* non possum togam praetextam sperare, cum exordium pullum uideam *Quintilianus.* | *β* totius uitae ex. *Ci* exordia pugnae *V* ex. rei demonstrandae *Ci* a Bruto capiamus exordium *Ci* wollen wir . . . anfangen. | *γ* exordium est principium orationis, per quod animus auditoris apparatur ad audiendum *Cornificius*; daher: quo . . . adfatu? quae prima exordia sumat? *V.*

ex-orior, orīri, ortus sum ⟨aber bei Dichtern unter metriſchem Zwang éxŏrĭtúr, éxŏrĕrétur⟩ ſich völlig erheben, ganz aufſtehen; *occ.* ⟨von Geſtirnen⟩ aufgehen *α*; *metaph.* ſich erheben, auftreten *β*; entſtehen *γ.* | *α* exorti repente insidiatores *L* ſtanden auf ⟨und brachen hervor⟩; *occ.* post solstitium canicula (Hundsſtern) exoritur *Ci* sol exoriens *V* it portis iubare (= sole) exorto iuuentus *V.* | *β* repentinus Sulla nobis exoritur *Ci* siquis ex his populis sit exortus, qui . . . *Ci* Gyges . . . exortus est rex *Ci* trat als K. auf, exortus est seruus ⟨als Ankläger⟩ *Ci* exoriare . . . ex nostris ossibus ultor *V* erſtehe'; daher im Bilde: exoritur illa defensio *Ci* exoritur noua inmanitas, maledictum, edictum, crimen *Ci* 'ſteht auf', zeigt ſich. | *γ* amnis exoriens *V* entſpringend; im Bilde: honestum, quod ex uirtute exoritur *Ci* 'entſpringt', exoritur clamor *VS* fletus *V* discordia inter ciues *V* exoritur fama *L* taucht auf, exortam flammam restinguere *Ci* 'aufgehendes' Feuer, repente exorta est mulieris libido *Ci* 'flammte auf'.

exornātio, ōnis, *f.* Ausſchmückung *Ci.* Von:

Digitized by Google

ex-orno, āre, āui, ātus anordnen *α*; *occ.* 1. ausrüſten, womit verſehen. 2. ausſchmücken, zieren. 3. aufputzen *β*. ‖ *α* (Schnellſprechform = *ex-ordinare): consul satis prouidenter exornat *S* trifft ſeine Anordnungen; *trans.* aciem exorn. *S* „ordnen"; vgl. conuiuium omni opulentia *Cu* mit aller Pracht anrichten. ‖ *β* 1. uicinitatem armis exornare *S* carminibus templorum aditūs exornauit *Ci*. 2. urbis Siculorum signis exornauit *Ci* exornat triclinium *Ci* domus exornata *Ci*; im Bilde: Pythagoras magnam Graeciam ... artibus exornauit *Ci* mors honesta saepe uitam quoque turpem exornat *Ci* gereicht ihm zur Zier, verherrlicht es. 3.⟨Clodium⟩ ita exornatum mulieres deprehenderunt *Ci* ueste regia eum ex. *Cu*.

ex-ōro, āre, āui, ātus erbitten u. z. mit *acc. rei*: ausbitten, erbitten, erflehen *α*; mit *acc. pers.*: ⟨bittend⟩ erweichen *β*. ‖ *α* caesis iuuencis exorat pacem deūm *V*; im Bilde: facies exorat amorem *O* dein Antlitz fordert Liebe. ‖ *β* uiri non esse exorari *Ci* ſich durch Bitten erweichen zu laſſen, dea sum ... opemque fero exorata *O* tura (carmina) exorantia diuos *O* negat illa posse hominem exorari *Ci*. Mit Heiſcheſatz: exorauit tyrannum, ut abire liceret *Ci* quem, ut peieret, exoraro facile potero *Ci* non exorari, quin ... *Ci*.

exors s. u. exsors.

exorsus, ūs, *m.* (= exordium *γ*): exorsus orationis meae *Ci*.

exortus, ūs, *m.* (exoriri) Aufgang: solis *L* lucis *Cu*.

ex-ōsculor, āri, ātus sum 'abküſſen' = inbrünſtig küſſen: uulnus manusque Othonis exosculantes *T*.

exōstra, ae, *f.* (Fw. ἐξώστρα von ἐξωθεῖν hinausſtoßen) eine Maſchinerie im Theater, die ⟨wie das ἐκκύκλημα⟩ zu plötzlichem Decorationswechſel diente. Bildl.: in exostra helluatur *Ci* 'auf offener Bühne' (nicht hinter den Couliſſen).

ex-ōsus 3 (*PPf* zu ōdi, aber activ!) völlig haſſend, gänzlich verabſcheuend: patrios mores exosus es *Cu* verabſcheueſt, exosus Troianos, bella *V*; dicht.: templa oculos exosa uiriles *O* die das Auge der M. ſcheuen.

ex-pallesco, ere, pallui gänzlich erbleichen: totoque expalluit ore *O*; dicht. mit *acc.*: Pindarici fontis qui non expalluit haustus *H* der nicht davor zurückſchreckte, aus ... zu ſchöpfen.

ex-pando, ere, pandi, passus ausſpannen, ausbreiten: alas *Plinius*; daher: expassae fores *T* weit offene.

ex-pauesco, ere, pāui ſehr ängſtlich werden: eum ad id (daraufhin) expauisset Fabia *L*; dicht. mit *acc.*: nec muliebriter expauit ensem *HT* ſcheute nicht ängſtlich zurück vor ...

expecto s. u. exspecto.

ex-pectoro, āre (pectus) aus der Bruſt jagen: pauor sapientiam mihi expectorat *Ennius* bei *Ci*.

ex-pedio, īre, īui ⟨ii⟩, ītus (Gegenſatz im-pedire, vgl. pedica, gr. πέδη, dtſch. 'Feſſel' § 6) I. 'aus der Feſſel befreien' u. z. *metaph.* frei machen, befreien, ⟨in ſchwieriger Lage⟩ durchhelfen; *occ.* 1. (mit proleptiſchem Object) die Schwierigkeiten einer Sache überwinden. 2. Dicht. ⟨ohne Schwierigkeit⟩ ſchleudern *α*; (ſchwierige Geſchäfte) abwickeln, erledigen *β*; (etwas in Rede oder Schrift) entwickeln, darlegen, darthun *γ*. II. in Bereitſchaft ſetzen, holen, herbeiſchaffen *α*; *occ.* in Kriegsbereitſchaft ſetzen, zum Kampfe rüſten *β*. III. nützlich ſein, fördern, zuſtatten kommen, zuträglich ſein. ‖ **I** *α* Nur bildl.: uix inligatum te Chimaerā Pegasus expedit *H* in proscriptorum numerum relatum expediuit *N*. Woher? *abl.*: laqueis expedies caput *H*; präpoſitionell: ex nullo (laqueorum) se expediret *Ci* quemadmodum te expedias *Ci* hinc tamen se expediuit *N* half ſich heraus, haererem, nisi tu me expedisses *Ci* ducente deo ... expedior *V* entkomme, (Claudias manus) ... expediunt curae per acuta belli *H* die Sorgfalt geleitet ſie durch die ſpitzen Klippen des Krieges; *occ.* 1. prope expedita uictoria *C* faſt ſchon errungen; omnis ratio expediendae salutis *Ci* per rupes iter fugae non expediebant *L* ſie fanden ſich nicht zurecht, curis expeditis *H* frei von S., rem frumentariam *C* die Verproviantierung erleichtern. Vgl. alimenta arcu expediens *T* ſich ⟨ſchwer⟩ mit dem B. verſchaffend. 2. disco trans finem expedito *H*. ‖ *β* qua ratione, quod instat, expedias, ... docebo *V* subita exp. *T* unumquidque transigere, expedire *Ci* res exp. et conficere *Ci* expediro consilia sua *T* 'ausführen', se rem expediturum *N* er werde aus der Verlegenheit helfen. ‖ *γ* ut omnem expediat morbi causam (Nereus) *V* pauca tibi e multis ... expediam dictis *V* 'enträthſeln', nunc initia motūs Vitelliani expediam *T*. Es folgt indir. Fr.: qui maneant ... nepotes, expediam dictis *V*. Mit Ergänzung: ea de caede quam uerissime expediam *T*. ‖ **II** *α* uirgas (die in Bündel gebundenen Stäbe) expediri iubet *Ci* cum pyxidem expediret *Ci* 'hernahm'. Beſ. dicht.: nautae ... contos expediunt *V* pars latices et aëna expediunt *V* ex. uela *O* tum cererem ... cerealiaque arma expediunt *V*. Mit *abl.*: cererem canistris *V* Brod aus den Körben. ‖ *β* arma expedire *CVT* exp. ferrum *L*; expediuntque manus *V* copias *T* legiones *C* exercitum *L* naues *L* ſegelfertig machen. Und ſo *refl.*: se ad pugnam (oppugnationem *L*) expedire *L* ſich ſchlagfertig machen; *medial* Caecinam expediri ad bellum iubet *T*; activ in medialem Sinne: multos consularium Otho expedire iubet *T* heißt ſie rüſten (= ſich rüſten). ‖ **III Expedit** mit abſtractem Subject iſt urſpr.: 'es beſeitigt die Schwierigkeiten'. Inſofern darin eine Förderung liegt, gewinnt es ſpäter die Bedeutung: 'es iſt erſprießlich'. Der Subjectsbegriff wird ausgedrückt 1. pronominal: non opinor id cuiquam expedire *Ci* non idem ipsis expedire et multitudini *N*. 2. durch Infin.: qua lege Siculis arare expediret *Ci* cui damnari expediret *Ci*. 3. bei wechſelndem Subject durch *acc. c. inf.*: bonis expedit saluam esse rem publicam *Ci* expedit ei decumam esse quam maximam *Ci*. 4. (ſpät) mit Heiſcheſatz: neque expedire, ut (ne) ambitione aliena trahatur *T* eigtl.: daſs er ſich ... laſſen ſolle. 5. der Subjectsbegriff iſt hinzuzudenken: etiamne si rei publicae non expediat? *Ci* quotiens patribus expediat *L*. Davon *PPP adi. isol.*:

expeditus 3, *adv.* ē 'losgemacht', daher I. (von Perſonen) ungehindert, frei, leicht *α*; *occ.* 1. kampfbereit, ſchlagfertig. 2. unbepackt, ohne Gepäck. 3. leicht bewaffnet *β*. II. (von Sachen) ungehindert, leicht, bequem, bereit. ‖ **I** *α* omnibus membris expeditis (*abl. abs.*) *C* an allen Gl. unbehindert, iter patet expedito *C* für einen rüſtigen Fußgänger, expeditius nauigare *Ci* so expeditissime (ſchnell) aliquo conferre *Ci*. Beſ. ut expeditus in Galliam proficisci posset *Ci* 'geſchäftsfrei', expedita Sagana *H* 'hochgeſchürzt' (um ſich freier bewegen zu können), homo exp. et paratus *Ci* Italia ad omnem contentionem expedita *Ci* bereit. ‖ *β* 1. impediri non poterat, quominus ipse ad dimicandum manum haberet expeditam *N* exp.

Digitized by Google

copiae *C* cohortes *S*; nauis *C* classis *L* 'klar zum Gefecht'. Außer der Kriegssphäre: obuiam fit ei Clodius expeditus *Ci* exp. latro *Ci*. 2. (Iphicrates) expeditiores milites reddidit *N* erleichterte ihr Gepäck, inermos armati, impeditos expediti interficiunt *Sisenna* expediti leuis armaturae *C*. 3. exp. iaculatores *L* pedites *S*; oft *subst. isol.*: cum mille expeditis Ambraciam profectus *L* cum equitatu expeditisque *C*. ‖ II receptus expeditus *C* reditus . . . expeditissimus *Ci* motus expeditior, iter expeditius *CL* re frumentaria expeditiore uti *C* uia expeditior ad honores *Ci* filii causa est expeditissima *Ci* ei expeditius fuit tradere imperium quam obtinere *T*; daher *subst. isol.*: in expedito esse *Cu* leicht sein, copias in expedito habere *L* in Bereitschaft.

expeditio, ōnis, *f.* (expedire) als Fachwort des Kriegswesens: Unternehmung, Zug: exercitum in expeditionem educere *Ci* mittere *C* exp. nocturna *Hirtius* Persica *Cu* hiberna *L* expeditionem parare *Cu* zu einem Zuge rüsten.

ex-pello, pellere, puli, pulsus hinausstoßen, ausstoßen, abstoßen; *occ.* 1. (Vieh) hinaustreiben. 2. (vom Meere) ans Land werfen *α*; *metaph.* verdrängen, vertreiben, verjagen, verscheuchen; *occ.* 1. (politisch) verbannen. 2. (aus der Familie) verstoßen *β*; vertreiben = benehmen, beseitigen *γ*. ‖ *α* ratem exp. *Cu* vom Gestade schieben. Woher? Wohin? naues ab litore in altum exp. *L*. Womit? eum manibus exp. *O*; im Bilde: naturam expellas furcā *H*. Bei Dicht. in mannigfacher Weise variiert: sagittam arcū *O* vom Bogen schnellen, per uulnera . . . animam *O* (die Wunde als Thor betrachtet), (Iuppiter Phaëtontem) pariterque animāque rotisque expulit *O* warf ihn aus dem Wagen und ⟨nahm ihm das⟩ Leben, segetem ex radicibus expellunt uenti *V* reißen aus, se in auras exp. *O* sich ans Licht der Welt drängen = geboren werden; *occ.* 1. pecus portā *L* zum Thor hinaus; monte iuuencos *O* vom Berge weg. 2. nauis illa expulsa fluctu *Ci* margarita, prout expulsa sunt, conliguntur *T* naufragio expulsus dicht. bei *Ci*, classis in litus expulsa *Ci*; bildl.: socerum fluctibus rei publicae expulsum *Ci* der Schiffbruch gelitten hatte. ‖ *β* Tarquinio expulso *Ci*; das Woher? durch *abl.*: me domo meā per uim expulistis *Ci* Catilinam urbe exp. *Ci* Bibulum foro *Ci* hostes finibus, agris, possessionibus, tectis *C* regem regno *CCi* fortunis omnibus (aus all ihrer Habe) expulsos esse socios *Ci* ipsos potestate expulsos *N* von ihrer Macht verdrängt, illum uitā e. *Ci* ihn tödten lassen. Präpositionell: Lacedaemonios ex arce *N* Hannibalem ex Italia *Ci* eos ex siluis *C* tribunos plebis e rostris *Ci* quem tu e patrimonio . . . expulisti *Ci* dominum de praedio *Ci* de fundo *Ci* ciues a patria *Ci*. Selten Wohin? exp. aliquem in prouinciam *C* brachylogisch: ihn vertreiben ⟨und zum Rückzug⟩ in die P. ⟨zwingen⟩; *occ.* 1. populiscito erant expulsi *N*. Woher? eum Athenis *N*, patriā *Ci* finibus patriis *V*; conlegam ex urbe *Ci*. 2. expulsa filia *Ci* mitto expulsam ex matrimonio filiam *Ci*. ‖ *γ* Von Zuständen: expulit helleboro morbum *H* somnum expellere *OV* spem metus expulerat *O* omnem dubitationem exp. *C* famem exp. *T* memoriam *C* neque tamen praeceps uitam expulit *T* er nahm sich nicht überstürzt das Leben.

ex-pendo, ere, pendi, pensus 'auswägen', d. h. sorgfältig abwägen; *metaph.* ⟨im Geiste⟩ abwägen, erwägen, beurtheilen *α*; *occ.* (als Fachwort des Verkehrs) 'Geld abwägen' = auszahlen, ausgeben (da urspr. die ungemünzten Barren abgewogen wurden) *β*; *metaph.* (von der Zahlung der Strafsumme) 'bezahlen' = büßen, leiden *γ*. ‖ *α* ut iam expendantur, non numerentur pecuniae *Ci*; *metaph.* haec laus prudentium iudicio expenditur *Ci* testem diligenter expenditis *Ci* seine Glaubwürdigkeit, iidem expendunt atque aestimant uoluptates *Ci* omnes casus exp. *V* dicta animo exp. *O* consilia belli exp. *T* se ipsi expendant *Ci*. ‖ *β* expensa Chrysogono seruo HS sexcenta milia *Ci* cautos nominibus (Schuldnern) certis expendere nummos *H* 'leihen' an. So sehr oft im *PPP* expensa pecunia *Ci* und in der Phrase expensum ferre aliquid alicui eine ausgezahlte Summe (Fw. 'Spesen') verbuchen: qui L. Antonio mille nummūm ferret expensum *Ci* te expensum iis non tulisse *Ci* habest es nicht für sie verbucht, acceptum et expensum *Ci* 'Einnahmen und Ausgaben', terna milia in singulos menses expensum sumptui ferre solitus *N* er pflegte monatlich 3000 Sesterzen für die Wirtschaft auszugeben (eigtl. als ausgegeben zu verbuchen). ‖ *γ* infanda per orbem supplicia et scelerum poenas expendimus omnes *V*; dicht.: scelus expendisse (abbüßen) merentem Laocoonta ferunt *V*. (NB. Dtsch. Fw. spendieren, Fw. spenden.)

experge-⟨fio, fieri⟩, factus sum (*Inpt.* [§ 32] von dem *isol. PPrM* *expergēs = expergens und fio) wach werden: expergefactus e somno *Suetonius*. Daraus durch Rückbildung (§ 44) das Activum **expergēfacio,** facere, fēci erwecken: si forte expergefacere te possis *Ci*. In Betreff der Quantität vgl.: mobilibŭs digitis expérgēfăcta figurant *Lucretius*.

expergiscor, sci (*Incoh.* zu expergi) erwachen, aufwachen: si dormis, expergiscere! *Ci* ut te ipsum serues, non expergisceris? *H*; im Bilde: quin igitur expergiscimini? *S* warum ermuntern wir uns nicht! Von:

ex-⟨pergor, pergi⟩, perrectus sum (Decomponiert, § 34) 'sich völlig ausstrecken', 'sich ausranzen' = wach werden, erwachen: experrectus a perrigendo se uocatus, quod facimus recentes ex somno *Festus*. Nur in den Perfectformen: cum simul cum sole experrectus essem *Ci*; im Bilde: experrecta tandem uirtus clarissimi uiri *Ci*. NB. Bei Dichtern durch Rückbildung (§ 44) auch activ: **expergo,** ere = wecken: omnes uocis expergit sono *Santra*.

experiens, tis (*adi. isol. PPr.* von experiri) 'allerlei versuchend', d. h. unternehmend, thätig *α*; ausdauernd *β*. ‖ *α* experientissimus arator *Ci* uir fortis et exp. *Ci* exp. ingenium *O* (*Enallage*). ‖ *β* exp. Ulixes *O*; auch mit *gen.*: exp. laborum *O*. Davon:

experientia, ae, *f.* Versuch, Probe *α*; *meton.* Erfahrung *β*. ‖ *α* experientia patrimonii amplificandi labentem excepit *Ci* ex. fidē (= fidei) *O*. ‖ *β* multarum rerum experientiā cognitus *T*.

experimentum, i, *n.* (experiri) Erprobungsmittel, Versuch, Probestück, Probe: Metello experimentis cognitum erat (wusste aus allerlei Versuchen) genus Numidarum infidum esse *S* ne ipse experimentum ueneni esset *L* ein Versuchsobject für . . ., ut plebes experimentum daret, an . . . *T* Gelegenheit zu dem Versuche biete, ob . . .; *occ.* hoc maximum est experimentum (erfahrungsmäßiges Beweismittel) *Ci*; daher: superiorum proeliorum experimenta *C* die Erfahrung aus . . .

ex-perior, perīri, pertus sum (vgl. peritus, periclum, comperiri, gr. πειρᾶν) einen Versuch machen; *trans.*

Digitized by Google

verſuchen, erproben, prüfen *α*; *occ.* 1. ⟨einen Kampf v.⟩ ſich meſſen. 2. ⟨ſein Recht vor Gericht v.⟩ rechten, ſtreiten *β*; *metaph.* ⟨verſuchsweiſe⟩ unternehmen, wagen, riskieren, es worauf ankommen laſſen *γ*; *meton.* ⟨durch Verſuche⟩ erfahren, kennen lernen; *occ.* ⟨Unangenehmes⟩ durchmachen, aushalten *δ*. ‖ *α* cum experiundi potestas non est *Ci* experiendum est in amicitia *Ci*; *trans.* magna fides auium: experiamur aues! *O* fortunam belli exp. *Ci* bracchia per lusus exp. *O* uim ueneni in (an) seruo *Ci* in eius modi rebus opes suas experiuntur *Ci*; fidem *Ci* taciturnitatem *Ci* auf die Probe ſtellen, imperium exp. *L* 'in Frage ſtellen'. Es folgt indir. Fr.: in hoc uidetur natura experta, quid efficere posset *N* experiri uoluit, ut (wie) propinquum ad officium rediret *Ci* experiamur, quid possit uterque *V*; daher: ‖ *β* 1. si iterum experiri uelint, sese paratum esse decertare *Ci* Turnum experiatur in armis *V* Romanos experiri *N* ſich mit ihnen meſſen. 2. ad constitutum experiundi iuris gratia uenerunt *Ci* a me diem petiuit; ego experiri non potui *Ci* ſo: cum aliquo exp. *Ci*. Vgl. iudicio graui experiri nolebat *Ci* quis non summo iure experietur? *Ci*. Ähnlich: quod quisque uult, legibus experiri licet *N* kann er gerichtlich verfolgen. ‖ *γ* experiri id nolunt, quod se adsequi posse diffidunt *Ci* licentiam exp. *L* ſich herausnehmen, omnia de pace expertus *C* alle Mittel verſuchen = extremum auxilium exp. *C* experiri ultima *L* extrema *S* 'das Äußerſte verſuchen'; rhetoriſch: spem exp. *L* ſich ihr hingeben = libertatem exp. *S*. ‖ *δ* experto credite! *VO* einem der es erfahren hat, de me experior *Ci* ſeh's an mir, id experti ⟨aus Erfahrung⟩ scire debemus *Ci*. Mit *acc.*: expertus es istius perfidiam *Ci* experietur senatus uires *Ci*. Mit dopp. *acc.*: me fortem inimicum expertus est *N* terram ... uomeris patientem exp. *V*; daher auch *acc. c. inf.*: experti sumus Siciliam nobis pro aerario fuisse *Ci* in pecunia tantum praesidium esse experitur *Ci*. Indir. Frage: quo consilio redierim, estis experti *Ci* quid sentiant, experti sumus *Ci*; *occ.* ego expertus accusandi molestiam *Ci* magnos esse experiundos labores *Ci* uictores quales futuri sint, uos experiemini bei *Ci*.

ex-pers, pertis (pars) unbetheiligt an, untheilhaft, ohne Theil an etwas *α*; *metaph.* entbehrend, frei, ledig *β*. ‖ *α* Mit *gen. obi.*: illum expertem eius consilii (Plans) fuisse *Ci N* eum expertem fieri dignitatis *Ci* hunc nullius laboris expertem fuisse *Ci* nulla domus expers huius iniuriae (cladis *Cu*) reperietur *Ci*. ‖ *β* Mit *gen. obi.*: nulla eius uitae pars turpitudinis expers fuit *Ci* exp. ingenii *Ci* es mangelt ihm an, homo humanitatis expers *Ci* ohne Bildung, uis consili expers mole ruit suā *H* unvereint mit ..., exp. periculi *N* Chium (uinum) maris expers *H* nicht mit Meerwaſſer gemiſcht; *n. pl.*: rationis expertia *Ci* das Unvernünftige, exp. litterarum *N* unbeleſen in..., Graeci sermonis *Cu* unkundig, exp. uiri ⟨femina⟩ *O* gattenlos; vgl. uita thalami expers *V* lediger Stand; dicht. und rhet. auch mit *abl.*: fama atque fortunis expertes *S* denen es fehlt an ...

expertus 3 (*PPf.* zu experiri *adi. isol.*) der ſich in etwas verſucht, in etwas erprobt hat: erfahren *α*; paſſiv: erprobt, geprüft, verſucht *β*. ‖ *α* omnia dico expertus in nobis *Ci* expertis credere *O*. Mit *gen. obi.*: puellae uicum expertae *H* die den Wechſel des Geſchicks erfahren haben, miles expertus belli *V* femina experta fecunditatis *T*. Mit *abl.* (worin): expertus tribuniciis certaminibus *L*. ‖ *β* uir acer et expertae uirtutis *L* uenena et artes tam feliciter expertas uerteret in Agrippinam *T* libertatis dulcedine nondum expertā *L*.

ex-peto, petere, petiui, petitus verfolgen, nach ... ſtreben, etwas aufſuchen *α*; *metaph.* auf ... losgehen = erſtreben, begehren, fordern, trachten, verlangen *β*. ‖ *α* Asia ab hoc non ad uoluptatem expetita est *Ci* castores expetuntur (a uenatoribus) *Ci* mare medium terrae locum expetens *Ci* ſtrebt nach dem Mittelpunkt d. E. hin; im Bilde: ut in eum omnes expetant huiusce belli clades *L* ihn träfen, ihn verfolgten. ‖ *β* ne legaretur Gabinius, Pompeio expetenti *Ci* 'nach ſeinem Wunſche'. Mit *acc. rei*: nihil esse in uita expetendum nisi laudem atque honestatem *Ci* expetuntur diuitiae *Ci* man ſtrebt nach ..., libertas etiam a bestiis expetitur *Ci* principatum nunquam expetiui *Ci* gloriam expetendam (erſtrebenswert) putare *Ci* alicuius mortem (uitam, sanguinem) exp. *Ci* ihm nach dem Leben trachten. Woher? a quo adulescentulo senatus auxilium expetisset *Ci* ab hoc electo cadauere mihi opem ... expetebam? *Ci*. Sehr oft: a me poenas expetistis *Ci* poenas ab eo serui expetiuerunt *Ci* ſie haben ihn beſtraft, supplicia exp. *LCu* vollziehen. Es folgt bei gleichem Subject *infin.*: uincere illi expetunt *Ci* wünſchen zu ..., turba expetit uirum cognoscere *O*; bei wechſelndem Subject *acc. c. inf.*: expeto nostram gloriam tuā uirtute augeri *Ci*. Als Verb des Forderns auch mit Heiſcheſatz: fatebor ... me expetisse, ut essem (amicus Sciano) *T*.

expiātio, ōnis, *f.* (expiare) Ausſühnung, Sühne, Entſündigung: dis uiolatis expiatio debetur *Ci*. Mit *gen. obi.*: portentorum expiationes Etruscorum disciplinā continentur *Ci* exp. fanorum *L* foederis *L* scelerum *Ci*.

expīlātio, ōnis, *f.* (expīlare) Ausplünderung; mit *gen. obi.*: exp. Asiae *Ci* fanorum expilationes *Ci* sociorum *Ci*.

ex-pīlo, āre, āui, ātus (vgl. compilare) ausplündern, berauben: armario expilato *Ci* fanum expilasse Apollinis *Ci* prouinciam, regem, socios, Mineruam *Ci*; dicht.: genis expilat oculos *O* (unſicher) reißt aus den W.

ex-pingo, ere, pinxi, pictus ausmalen; *metaph.* motus hominum expicti *Ci* geſchildert, dargeſtellt.

ex-pio, āre, āui, ātus (pius) ⟨Schuldbefleckes durch eine heilige Handlung⟩ entſündigen, reinigen, ſühnen; *occ.* ⟨Geſchehenes⟩ ſühnen, wieder gut machen *α*; daher ⟨Wunderzeichen⟩ durch Sühnopfer unſchädlich machen *β*; ⟨Gottheiten⟩ durch Sühnopfer beſänftigen *γ*; befriedigen *δ*. ‖ *α* expiandum forum esse ab illis sceleris uestigiis *Ci* locum illum omnem expiastis *Ci* nomen populi Romani exp. supplicio *Ci* mari omnia, quae uiolata sunt, expiari putantur *Ci* religiones deorum expiandae sunt *CiL* nondum expiati cruores *H* Blutflecken; *occ.* potentiam ... supplicio exp. *T* eius scelus *HL* errata *Ci* incommodum uirtute exp. *C* legatorum iniurias exp. *L* expiato suo dolore *Hirtius* als ſein Schmerz geſtillt war; aber: tua scelera di in nostros milites expiauerunt *Ci* rächten an ihnen, ließen dieſe abbüßen. ‖ *β* quae di significent, quemadmodum ea expientur *Ci* prodigia exp. *L* uocem nocturnam *L*. ‖ *γ* quibus (poenis) coniuratorum Manes expiaretis *Ci* Cereris numen supplicio expiare nolebant *Ci* iram caelestium *L*. ‖ *δ* ad expiandas cupiditates *Ci* famem illam ... non expiaras *Ci*.

expiro, are s. u. exspiro.

ex-piscor, āri, ātus sum für ſich herausfiſchen; nur *metaph.* ausforſchen: nihil expiscatus est *Ci*.

explānātio, ōnis, *f.* (explānāre) das Völligflach-

Digitized by Google

machen. Nur *metaph.* Verdeutlichung, Deutung, Auslegung, Erklärung: mit *gen. subi.*: oraculis ⟨... obscuris⟩ explanationes adhibitae sunt interpretum *Ci*; mit *gen. obi.*: religionis explanatio a pontifice perito recte fieri potest *Ci*. Vgl.:

explānātor, ōris, *m.* Ausleger: oraculorum *Ci*; von:

ex-plāno, āre, āui, ātus (planus) völlig flach machen, eben ausbreiten *α*; *metaph.* deutlich machen, erklären; *occ.* 1. deutlich darstellen. 2. deuten, auslegen *β*. | *α* suberi cortex (Kork) in denos pedes explanatus *Plinius* der sich ausbreitet. | *β* ille tibi omnia explanabit *Ci* hoc facilius intellegi quam explanari potest *Ci* plane quid sit non intellego; explanabis igitur *Ci*; daher: explanata uocum impressio *Ci* die Fähigkeit, deutlich zu articulieren; *occ.* 1. de Catilinae moribus pauca prius explananda sunt, quam ... *S* explanandum est diligentius eorum causa, qui locum ignorant *Ci*. 2. carmen expl. *L*.

ex-pleo, plēre, plēui, plētus (vgl. com-pleo, impleo, plenus) ausfüllen, anfüllen, füllen *α*; *metaph.* ausfüllen, erfüllen; *occ.* (Zeit oder Zahl) voll erreichen, vollenden *β*; (Unvollständiges) vervollständigen, vollzählig machen, ergänzen *γ*; (Herz oder Leidenschaft) sättigen, befriedigen, stillen *δ*. | *α* paludem cratibus atque aggere explere *C* locum militibus expl. *C* besetzen, milites explent munitionem *C* erfüllen ..., bouem frondibus *H* füttern, sättigen. | *β* ad explendas egestates latrocinii sui *Ci* lacunam rei familiaris expl. *Ci*. Bes. munus susceptum expl. *C* officium expl. *Ci* Aufgabe erfüllen, mortalitatem *T* sein Los als Sterblicher erfüllen; *occ.* expletis ... mensibus dicht. bei *Ci* nachdem die vollen Monde erreicht waren. Vgl. XXXVII annos uitae expl. *T* volle 37 J. erreichen, unum et tricesimum aetatis annum *T* das 31. Jahr vollenden; daher: supremum diem *T* iustam muri altitudinem *C* erreichen, quinque orbes cursu *V* volle fünf Kr. durchlaufen, centurias (tribus) non expl. *L* die volle (gehörige) Anzahl Stimmen nicht erreichen, copiae explent CC milia *Cu* erreichen volle 200,000, aurum summam talenti Attici explet *L* beläuft sich auf ein volles Talent. | *γ* id quod deperierat *C* den Verlust ersetzen, nautarum numerum *Ci* legiones *S* exercitum *L* deminutum patrum numerum *L* unde ea damna expleatis? *L*. Bes. ad explendam damnationem *Ci* zur Ergänzung der ⟨zur⟩ Verurtheilung ⟨nöthigen Richterzahl⟩. | *δ* expleui animos inuidorum *Ci* expl. libidinem *Ci* cupiditatem *L* iram *Cu* spem *L* famem ex epulo non expl. *Ci* sitim *Ci*. Mit *abl.*: te rapinis expleuisti *Ci* auaritiam suam pecuniā explere *Ci* odium suum sanguine inimici *Ci* eum diuitiis *S* expletur lacrimis dolor *O*; dicht. (nach Analogie von plenum esse) mit *gen.*: animum explesse (= expleuisse) iuuabit ultricis flammae *V* mit brennender Rachgier sättigen.

explētio, ōnis, *f.* (explere) das Ausfüllen; *metaph.* in ea expletione naturae *Ci* Vervollständigung.

explētus 3 (*adi. isol. PPP* v. explere) ausgefüllt; daher: vollkommen: perfectus expletusque suis numeris et partibus *Ci*.

explicātio, ōnis, *f.* (explicare) das Entfalten, Auseinanderrollen *α*; *metaph.* Entwicklung, Auseinandersetzung *β*; Lösung, Auflösung, Deutung *γ*. | *α* sed est quasi rudentis explicatio *Ci*. | *β* multum ad ea, quae quaerimus, explicatio tua profecerit *Ci* non facilis est explicatio *Ci* es ist nicht leicht auseinanderzusetzen. | *γ* explicatio fabularum et enodatio nominum *Ci* uerborum expl. *Ci* earum rerum facilis expl. uidetur *Ci*.

explicātor, ōris, *m.* (explicare) Entwickler: Thucydides rerum explicator prudens *Ci* (als pragmatischer Geschichtsschreiber). Dazu: **explicatrix,** īcis, *f.* Entwicklerin: oratoria uis dicendi explicatrix orationis perpetuae *Ci* rhetorische Schulung, die zusammenhangenden Vortrag entwickelt.

explicātus, ūs, *m.* Entfaltung; *occ.* Lösung: cum esset obscura atque difficiles explicatus haberet *Ci*. Von:

ex-plico, āre, bei *Ci* āui, ātus; urspr. dicht. auch explicui, explicitus (die daktylisch verlaufenden Formen éxplicuí, éxplicitús verdankt man dem Bedürfnis des Hexameters, für den éxplicáui, éxplicátus unbrauchbar war) flach auseinanderlegen, ausbreiten, entrollen, entfalten; *occ.* herauswickeln, loswickeln *α*; (im Raum) ausbreiten, ausdehnen; *occ.* (militärisch) entwickeln, entfalten *β*; (Verwickeltes) entwirren; *metaph.* 1. 'aufs reine bringen', zustande bringen, abwickeln. 2. (aus einer Verwicklung) befreien, lösen, retten. 3. (Verworrenes mündlich oder schriftlich) entwickeln, auseinandersetzen, erklären, klarlegen *γ*. | *α* ueniat modo, explicet suum uolumen illud *Ci* uillam pictam *Ci* das Bild ... aufrollen, explicat (pauo) pennas *O* den Schweif, deus (in Schlangengestalt) explicat orbes *O* rollt sich auf; dicht.: ⟨eae⟩ cenae ... sollicitum explicuere frontem *H* entrunzeln, d. h. 'glätten' die Stirne; im Bild: explica intelligentiam tuam *Ci* 'entfalte' ...; *occ.* si ex his te laqueis explicaris *Ci*. | *β* pampinus frondes explicat omnes *V* Capua planissimo loco explicata *Ci* 'das sich ausdehnt'; *occ.* legio explicat cohortes *V* equites se turmatim explicare coeperunt *C* ut ordo (multitudo *N*) nauium ad terram explicari (sich entf.) posset *L* uix explicandi ordines spatium Etruscis fuit *L* tantum praedae hostes trahunt, ut uix explicare agmen possint *L*. | *γ* cum illius Verrucios explicabam *Ci* 'enträthselte', cur uos induitis in eas captiones, quas nunquam explicetis *Ci* confusum agmen expl. *C* in Ordnung bringen; *metaph.* 1. rationes meas *Ci* (Rechnungen), eius negotia *Ci* rem frumentariam *Hirtius* die Verproviantierung erleichtern, ibi se reliquum consilium explicaturos *C* würden ausführen, expl. fugam *L*. 2. Siciliam periculis eiectam consilii celeritate explicauit *Ci* quemadmodum se explicent dicendo *Ci* neque te istinc possis explicare *Ci* legatos fuga explicuit, quominus (= ne) uiolarentur *L* 3. expl. de rerum natura *Ci*. Meist mit Obj.: quo facilius id explicare possim *Ci* causam, crimen *Ci* fando funera *V* quae (res) alio loco uobis planius explicabitur *Ci* explicatis consiliis *L* explicare omnia uitia atque peccata filii *Ci* cuius ego temporis rationem explicabo breui *Ci N* uita ab initio ad hoc tempus explicata *Ci* eorum uitas multis ⟨milibus⟩ uersuum explicarunt *N*; mit persönl. Obj.: imperatores expl. *N* ⟨ihr Leben⟩. Es folgt indir. Fr.: explicabo tibi, quae fuerint opiniones *Ci* quale sit, explicabo *Ci*. Davon *PPP adi. isol.*: **I explicatus** 3 geordnet, geregelt *α*; deutlich, klar *β*. | *α* prouincia apta et explicata *Ci*. | *β* litterae tuae, quibus nil potest esse explicatius *Ci* facilis et explicata causa *Ci*. | **II explicitus** 3 'entwirrt'; also: einfach, leicht: ex consiliis duobus explicitius uidebatur Ilerdam reuerti *C*.

ex-plōdo, ere, plōsi, plōsus (plaudere § 23) auspochen: histrionem exsibilare (auspfeifen) et expl. *Ci* explosa Arbuscula *H* die ausgepfiffene Schauspielerin A.; daher *metaph.*: hoc genus diuinationis uita iam communis explosit *Ci* hat missbilligt, verworfen.

Digitized by Google

explōrātio, ōnis, *f.* (explōrāre) das Auskundschaften: exploratione occulta (Spionage) fallere Antonium temptauit *T.*

explōrātor, ōris, *m.* (explōrāre) Kundschafter, „Éclaireur" (diese waren meist Reiter und standen als besondere Abtheilungen dem Feldherrn für den Aufklärungsdienst zu Gebote): Caesar per exploratores certior factus est hostes sub monte consedisse . . . *C.*

explōro, āre, āui, ātus urspr. militärisches Fachwort: auskundschaften, ausspähen; *occ.* (durch Recognoscierung) ausfindig machen *α*; *metaph.* erkunden, erforschen, ausforschen *β*; prüfen, untersuchen *γ*. ‖ *α* Vgl. explorator. Mit Obj.: his satis exploratis profectus est *L* locum expl. *N* itinera hostium *CS* hostium consilium *Hirtius* explorātō *L* nachdem man Kundschaft erhalten hatte, Africam explorauit *Ci* ließ es auskundschaften; (außer der Militärsphäre:) per talis homines itinera egressusque eius explorat *S.* Mit indir. Fr.: explorans, quid hostes agerent *L*; *occ.* locum castris idoneum expl. *C* lupus insidias explorat *V* sucht sich einen Platz zu. Daher: ea nauis explorat fugam domini *Ci* sucht ⟨eine Gelegenheit zur⟩ Flucht; dicht.: altera (manus) caecum iter explorat *O.* ‖ *β* uiros mittere, qui rem (Sachlage) explorarent *N* littera (Brief) explorat animos *O* regis animum (Gesinnung) expl. *L.* Mit Ergänzung: legati, qui de eius uoluntate explorarent *N* die in Betreff . . . Nachforschungen anstellen sollten, de numero eorum omnia se habere explorata *C* genau ermittelt haben. Es folgt Aussage (*acc. c. inf.*): explōrato (nachdem man erkundet hatte, *abl. abs.*) profectos esse amicos *T.* Indir. Fr.: explorant, quam urbem iuuenis colat *O.* ‖ *γ* trepidi formidine portas explorant *V* untersuchen ⟨ihre Festigkeit⟩ = explorat robora fumus *V* Halotus . . . epulas explorare gustu solitus *T* 'credenzen' d. h. durch Kosten ⟨als unvergiftet⟩ beglaubigen. Bildl.: secundae res aerioribus stimulis animos explorant *T* 'prüft'. Davon *PPP adi. isol.*:

explōrātus 3, *adv.* explōrātē 'erkundet', daher: sicher, ausgemacht, feststehend, gewiss: non incerta . . . sed explorata affero *L* res satis explorate percepta et cognita *Ci.* Als *adi.*: explorata . . . pax *Ci* ista tam explorata fiducia *Ci* magna spe et prope explorata *Ci* sicuti explorata *C* als wenn es schon sicher wäre. Sehr oft: mihi exploratum est *Ci* es ist (steht) mir sicher, pro explorato habere *CiC* oder exploratum habere *CiC* für sicher halten. Es folgt diesen Bbdgn. *acc. c. inf.*: mihi erat exploratissimum (völlig sicher) Lentulum consulem futurum *Ci* pro explorato habebat Ambiorigem non esse concertaturum *C.*

ex-pōlio, īre, iui, ītus gänzlich verfeinern = ganz ausbilden: Dionem Plato omnibus litteris expoliuit *Ci.*

expolio, āre s. u. exspolio.

ex-pōno, ere, posui, positus, dicht. postus (Decomponiert § 34) aussetzen, ausstellen, auslegen; *occ.* zur Schau stellen, offen hinstellen *α*; (Kinder) aussetzen, weglegen *β*; (Fahrgäste aus dem Schiff) ans Land setzen, ausschiffen *γ*; *metaph.* (etwas einem Übel) aussetzen, bloßstellen, preisgeben *δ*; (Preise oder Geldsummen) aussetzen, zur Verfügung stellen *ε*; (etwas mündlich oder schriftlich) auseinandersetzen, darlegen, erörtern *ζ*. ‖ *α* ratis expositis stabat scalis *V* mit ausgelegten Schiffstreppen, expositae in litoribus urbes *L* frei daliegende = exp. Sunion *O*; *occ.* exponit suas copias omnis, multum argentum, non pauca etiam pocula ex auro *Ci* fides exposita populo R. *Ci* die ihm offen stand, rem uenditioni exp. *T* aduexi frumentum, exposui *Ci* copias in omnibus collibus *C*; bildl.: exposuit mea me populo fortuna uidendum *O* uitam alterius in oculis conspectuque omnium exponere *Ci* uitam suam iuuentuti ad imitandum *Ci* causa ante oculos exposita *Ci* die vor aller Augen offen daliegt. ‖ *β* in proxima alluuie pueros exponunt *L.* ‖ *γ* Ephesum peruenit (nauta) ibique Themistoclem exponit *N* quartā exponimur horā *H* wir: 'landen', exercitum *C.* Woher? eum de puppibus altis *V* milites ex nauibus *C.* Wohin? exercitum in terram *LC* eum in litus *L*; aber auch Wo? (cumba) uatemque uirumque glaucā exponit in ulua *V* quibus regionibus exercitum exposuisset *C* exercitum in Africa exp. *L.* ‖ *δ* expositum Zephyris Lilybaeon *O* rupes . . . exposta ponto *V* der Brandung ausgesetzt. Daher: prouincia barbaris nationibus exposita *T* mare ad pericula expositum *L* expositus ad ictus *LCu* domus exposita cupiditati et uoluptatibus *Ci* Pamphylia tibi exposita erat ad praedandum *Ci* nomen ad inuidiam expositum *T* dem Neide bloßstehend. ‖ *ε* quasi eximio praemio sceleris exposito *Ci* Oppio DCCC exposuisti *Ci.* ‖ *ζ* sicuti exposui *Ci.* Mit Obj.: si, quae cognoui, diligenter exposuero *Ci* ea uobis iam exponam breuiter *Ci* exp. causam, illa crimina *Ci* omnem antiquitatem in uno uolumine *N* darstellen, Oppianici facinus *Ci.* Mit Ergänzung: de hoc in alio libro plura sunt exposita *N* de uiris illis exposuit ita *N* hat über sie gehandelt. Es folgt selten Aussage (*acc. c. inf.*): Ennius uersibus exposuit esse Acherusia templa *Lucretius* hat gezeigt, dass es gebe. Öfter indir. Fr.: quid senatus censuerit, exponam *Ci* quid moliatur, uobis breuiter exponam *Ci.*

ex-por-rigo, ere, rexi, rectus (Decomponiert regere § 34) völlig ausdehnen. Zusammengezogen: exporge frontem *Terentius* glätte sie.

exportātio, ōnis, *f.* Ausfuhr: exportationibus HS LX perdere *Ci* rerum exportatio et inuectio *Ci* 'Export und Import'. Von:

ex-porto, āre, āui, ātus hinaustragen, fortschaffen *α*; (Waren) ausführen, 'exportieren' *β*; *occ.* verbannen *γ*. ‖ *α* (caseum) exportans calathis . . . pastor *V* quae uolebat, occulte exportanda curabat *Ci* sua omnia *C.* Woher? dico te maximum pondus auri Syracusis exportasse *Ci* corpora (Leichen) . . . tectis *V* signa ex fanis plaustris exportata *Ci* HS duodeciens (1200000 Fl.) ex uno oppido *Ci.* ‖ *β* quae sine portorio Syracusis erant exportata *Ci* qui in fame frumentum exportare ausus est *Ci.* ‖ *γ* o portentum in ultimas terras exportandum! *Ci.*

ex-posco, ere, poposci herausverlangen = die Auslieferung verlangen *α*; erbitten; *occ.* verlangen, fordern *β*; *occ.* (durch Gebete) erflehen, flehen *γ*. ‖ *α* cum exposceretur publice *N* man von Staatswegen seine A. verl., hos sui exposcendi gratia missos ratus *N* eum ad poenam exp. *T.* ‖ *β* Mit Obj.: signum proelii exp. *C* quam (*sc.* misericordiam) exposco *Ci.* Es folgt Heischesatz: exp. plebem, sibi ciuem donarent *L*; dicht.: exposcunt uiros mitti (*acc. c. inf.*) *V.* Mit *inf.*: demens audire labores exposcit *V* erbittet sich . . . zu hören. Ganz allein: exposcentibus militibus *C* auf Bitten der . . . ‖ *γ* uotis precibusque iubent exposcere pacem *V* pacem Teucris *V* (*dat.*) für die T., uictoriam a diis exp. *C.* Mit *acc. pers.* und (pronominalem) *acc. rei*: quod deos exposci *L* was ich von . . .

Digitized by Google

expositio, ōnis, *f.* (exponere) Auseinandersetzung, Darlegung: sententiae suae *Ci*; summi boni *Ci* 'Definition'.

expositus 3 s. u. expōno.

expostulātio, ōnis, *f.* Forderung = Bitten *α*; = Beschwerde *β*. | *α* flagitabar expostulatione bonorum *Ci* fessus expostulatione omnium *T*. | *β* dum suas quisque nunc querelas nunc expostulationes inserit *L* expostulationem facere *Ci* vorbringen. Von:

ex-postulo, āre, āui, ātus herausverlangen, die Auslieferung verlangen *α*; *metaph.* (etwas von jemd.) herausverlangen, beanspruchen, fordern *β*; Aufklärung fordern = Beschwerde führen, vorhalten, sich beschweren, beklagen *γ*. | *α* Marium Celsum ad supplicium expostulabant *T*. | *β* primas sibi partes expostulante Scaeuino *T*. Es folgt Heischesatz: expostulat, ut obsidio decedant *T*. Bei Inhaltsangabe *acc. c. inf.*: Armeniam praesidiis uacuam fieri expostulabat *T* stellte die Forderung: Armenien sei frei von. | *γ* uehementius expostulasti? *Ci*. Es folgt indir. Fr.: expostulabant, cur pellerentur *T*; *acc. c. inf.*: expostulat se esse relictum *Ci*. Bes. aber: cuius ex oratione ne Iuuentium quidem tecum expostulaui *Ci* mich nicht bei dir beschwert über jenen J.

ex-primo, ere, pressi, pressus (premere § 35. 1) I. auspressen, ausdrücken; *occ.* 1. herauspressen. 2. in die Höhe treiben, emporheben *α*; *metaph.* erpressen, erzwingen, abnöthigen *β*. II. (durch Drücken etwas herausbringen) plastisch bilden, darstellen *α*; *metaph.* nachbilden, nachahmen; *occ.* übersetzen *β*; (mit Worten) ausdrücken, schildern, darstellen *γ*. | I *α* Venus madidas exprimit imbre comas *O* drückt aus, liquor exprimitur per densa foramina *O* wird ausgepreßt, sucina solis radiis expressa *T* nubium conflictu ardor expressus *Ci* Epicharis uinclo fasciae spiritum expressit *T* preßte das Leben heraus (erhängte sich); *occ.* Appias (Springbrunnen) expressis aëra pulsat aquis *O* quantum has (turres) cotidianus agger (Aufschütten) expresserat *Ci*. | *β* nihil dolore expressum *Ci* dictum per dolorem expressum *Ci* nihil exprimere ab egentibus *Ci* deditio necessitate expressa *L* decretum officio expressum *Ci* ab eis tantum exprimi frumenti *Ci* laudem ab inuitis expr. *Ci* pecuniam *Ci* pactiones ui et metu expressae *Ci* eam coronam amor, non uis expresserat *N* nullam uocem exprimere potuit *CCi* ueritatem e. *Cu*. Mit Heischesatz: expressi, ut conficere se tabulas negaret *Ci*. | II *α* Zunächst gilt der Ausdruck vom Bossieren in Wachs: expressa imago in cera *Pl*; daher auch: expr. litteras *Cu* abdrücken. Von sonstiger Plastik: ungues exprimet *H* wird genau bilden, expressi uultus per ahenea signa *H*; rhetorisch: uestis exprimens artus *T* läßt plastisch hervortreten; dicht.: (pictura) figuras exprimens *O* handgreiflich darstellend; daher: | *β* expressa imago uitae *NCi* liberalitate uitam patris expresserat filius *Ci* uirtutum nostrarum effigies expressa *Ci* litterae lituraeque omnes adsimulatae et expressae *Ci* ein 'Facsimile', solitos incessus uultumque sonumque loquendi expr. *O* in Maeandrii persona esse expressam speciem ciuitatis *Ci* oratorem imitando expr. *Ci*; *occ.* ut Latine uno uerbo exprimi non possit *Ci* κατάληψιν uerbum uerbo exprimentes comprehensionem dicemus *Ci* fabellae Latinae ad uerbum de Graecis expressae *Ci*. | *γ* omnis hominis libidines, stupra, adulteria delicatissimis uersibus expressit *Ci* Charybdim poëtae exprimunt *Ci*. Es folgt Aussage (*acc. c. inf.*) oder indir. Frage *Ci*. Davon *PPP adi. isol.*:

expressus 3, *adv.* expressē herausgedrückt *α*; *metaph.* ausdrucksvoll, anschaulich, deutlich, handgreiflich *β*. | *α* litterae neque expressae neque oppressae *Ci* 'nicht herausgequetscht noch verschludt'. | *β* species deorum, quae nihil expressi habeat *Ci* expressa sceleris uestigia *Ci* non expressa signa sed adumbrata uirtutum *Ci*.

exprobrātio, ōnis, *f.* das Vorwerfen, Vorrücken: ueteris fortunae *L*. Von:

ex-probro, āre, āui, ātus (probrum Vorwurf) Vorwürfe machen *α*; *occ.* vorwerfen, als Gegenstand des Vorwurfs erwähnen, vorwurfsvoll aufzählen, vorhalten *β*. | *α* hoc non exprobrandi causa dicam *Ci* circumstabant hostes exprobrantes *L*. Mit *acc. rei*: num casus bellicos exprobrare uideor? *Ci* ea uelut excusando expr. *T*; dazu tritt *dat. pers.*: fugam exprobrauit amico *O* eadem ei in conuiuio *Cu*; variiert: desine de uxore mihi exprobrare *N* über, in Betreff der F. mir Vorwürfe zu machen. Das Sachobject auch durch *acc. c. inf.*: exprobrant nihilo plus sanitatis in curia esse *L*. | *β* odiosum genus hominum officia exprobrantium *C* ingrato meritum expr. *O* exprobrantes suam quisque alius alibi militiam *L* nudant corpora, cicatrices, uerberum notas exprobrant *T*.

ex-prōmo, ere, prompsi, promptus (Decomponiert § 34) gänzlich hervornehmen, völlig herausschaffen *α*; *metaph.* ganz an den Tag legen, ganz bethätigen, deutlich zeigen; *occ.* (mit Worten) sich gründlich auslassen, deutlich darthun *β*. | *α* omnes apparatus supplicii expr. *L*; daher: supplicia in ciuis Romanos expr. *Ci* alle . . . anwenden; dicht.: maestas expromere uoces *V* hören lassen, longa oratio est expromenda? *Ci* 'auszukramen'. | *β* in meo inimico crudelitatem exprompsisti tuam *Ci* quorum omnis labor in cenis expromitur *Ci*; *occ.* si quae dici possunt, coner expromere *Ci* tantam causam oratione expr. *Ci* expr. sententiam *T* causas et ordinem belli *L*. Mit indir. Fr.: quid sentirent, expromere iubet *LCu*. Mit Aussage (*acc. c. inf.*): expromit specum repertum (esse) *T* = eröffnet, daß . . .

expugnābilis, e (expugnare) einnehmbar: urbs *L*; mit *dat.*: arx exercitibus non exp. *T* für . . . nicht zu erobern.

expugnātio, ōnis, *f.* (expugnare) Einnahme, Erstürmung, Eroberung: de qua expugnatione legati uenerunt *Ci*. Mit *gen. subi.*: exp. hostium *Ci*. Mit *gen. obi.*: exp. urbis *C* castrorum *C* fani *Ci*; *metaph.* expugnationes nocturnae aedium *Ci* Überfälle.

expugnātor, oris *m.* (expugnare) Eroberer, Erstürmer: urbis *Ci* coloniae *L*; *metaph.* pudicitiae *Ci* Überwinder.

expugnax, ācis (expugnare) erobernd, bezwingend: expugnacior herba *O*?

ex-pugno, āre, āui, ātus 'auskämpfen' = erkämpfen, erstürmen, erobern *α*; (Personen) besiegen, überwinden, unterwerfen *β*; *metaph.* etwas erringen, erzwingen, durchsetzen *γ*; überwinden, bezwingen, brechen *δ*. | *α* oppidum ex itinere *C* expugnare urbis *Ci* loca multa *N* quin Mutinam expugnare cupiant *Ci* Saguntum ui (per uim *C*) expugnauit *N* Cirtam armis *S* expugnabantur domus *Ci* exp. naues *C*. | *β* ad expugnandos hostis inertissimus *Ci* exp. Philippum *L* Antiochum . . . acie *L* tot uiri . . . expugnati *T* tyrannos *L* praesidium *T* nosmet ipsos expugnauerimus *N* uns zugrunde richten; rhetorisch: fames obsessos expugnauit *L*. | *γ* quod non expugnari pe-

Digitized by Google

cuniā possit *Ci* quibus adlegationibus illam sibi legationem expugnauit *Ci* fortunas patrias eius ... *Ci* coepta exp. *O* = durchsetzen. Es folgt Heischesatz: expugnauit iste, ut dies XXXV tollerentur *Ci* setzte es durch, dass ... | *δ* sapientis animum exp. *Ci* pertinaciam exp. *L* pudicitiam *Ci*.

expulsio, ōnis, *f.* (expellere) Vertreibung. Mit *gen. obi.*: Tarquinii *L* ciuium *Ci*.

expulsor, ōris, *m.* (expellere) Vertreiber; mit *gen. obi.*: ubi erant tum ciuium expulsores? *Ci* tyranni *N.* Dazu *fem.* **expultrix**, īcis, *f.* Vertreiberin: uitiorum *Ci*.

expuo s. u. exspuo.

ex-purgo, āre, āui, ātus völlig reinigen *α*; *metaph.* sich völlig reinwaschen, sich gänzlich rechtfertigen *β*. | *α* quae (me) poterunt satis expurgare cicutae *H* die Reinigungscuren gegen Wahnsinn (hier poetischen) nahm man mit helleborus vor. Horaz lenkt über auf den bekannten attischen 'Schierlingsbecher'. | *β* sui expurgandi causa *S* requirens obiecta et expurgaturum adseuerans *T*.

Exquiliae s. u. Esquiliae.

ex-quīro, ere, quisiui, quisītus (quaerere) aussuchen, aufsuchen, ausforschen; *occ.* 1. durchsuchen. 2. untersuchen, prüfen *α*; *metaph.* erforschen, ermitteln, ergründen, herauszubekommen suchen, u. z. *occ.* 1. (fragend) = sich erkundigen, fragen, forschen. 2. (bittend) = verlangen, erflehen *β*. | *α* antiquam exquirite matrem! *V* terras *V* locum similem exquirunt *V* iter exqu. *C* ausforschen, militibus exquirere honores nouos *Ci* exquirere frigus difficile est *V*; *occ.* 1. uescendi causa omnia mari terraque exqu. *S.* 2. eorum tabulas exquirebam *Ci* noli eius facta (mores) ... exquirere *Ci* in exquirendo iure augurum curiosus *Ci* uerba subtiliter exqu. *Ci.* | *β* re ac ratione exquirere possumus ueritatem *Ci* exquirentes ea consilia, quae ... *Ci* ambages exqu. *L.* Mit indir. Fr.: quid peccatum sit, secum exquirunt *Ci*; *occ.* 1. si consilium exquiris meum *Ci* Aeneas exquiritque auditque uirūm monimenta piorum *V* fragt nach ..., pretium diligenter exqu. *Ci* concilio conuocato sententias (sensūs *T*) exqu. *C.* Construiert: cum ex te causas diuinationis exquiro *Ci.* Später: pretia ab eo exqu. *L.* Es folgt indir. Fr.: exquire de (in Betreff) Blesamio, num quid scripserit *Ci.* 2. haec non exquiro a Graecis *Ci* iuuenem magistri exquirunt (*sc.* equum) *V* pacemque per aras exquirunt *V.* Davon *PPP adi. isol.*:

exquīsītus 3, *adv.* exquīsītē ausgesucht, auserlesen, fein *α*; genau, sorgfältig *β*. | *α* exquisita supplicia *Ci* auserlesene, d. h. ärgste, laudantur exquisitissimis uerbis *Ci* nihil apud hunc exquisitum *Ci* exquisitum litterarum iudicium *Ci*; *occ.* munditia nimis exquisita *Ci* 'gesuchte'. | *β* exquisitā doctrinā philosophi *Ci* rationes eae, quae exquisitius a philosophis conliguntur *Ci.*

exs vulgäre Orthographie für ex vgl. z. B. exs-tinguere.

ex-s ... Über die mit dieser Lautgruppe anlautenden Wörter merke, dass ihnen stets ältere Nebenformen mit bloßem ex ... (= ec-s ...) zur Seite stehen. Exilium z. B. (= *ecsilium) ist älter als ex-silium; beide Formen aber sind richtig, und die letztere wurde von den Schulgrammatikern der Kaiserzeit bevorzugt.

ex-sacrificeo, āre das Opfer vollenden: exsacrificabat hostiis; dicht. bei *Ci.*

ex-saeuio, īre ausrasen, zu Ende rasen: dum tempestas exsaeuiret *L.*

ex-sanguis, älter **exanguis**, e blutleer, blutlos *α*; *occ.* 1. sich verblutend, ohnmächtig, ⟨vom Blutverlust⟩ erschöpft. 2. (blutlos =) bleich, fahl, farblos. 3. verblutet = tot, entseelt *β*; *metaph.* blutleer = kraftlos *γ*. | *α* exsanguia corpora mortuorum *Ci* exsangues umbrae (animae) *VO.* | *β* 1. multis uulneribus exs. *Cu* exsanguis et mortuus concidisti *Ci* ipsum prope exsanguem relinquunt *L.* 2. exs. color *SO* exs. os *Cu* exsangues genae dicht. bei *Ci*, diffugimus uisu exsangues *V* exsanguis se ex curia proripuit *Ci* exs. metu *O* sollicitudine *Cu*; dicht.: exs. herbae *O* tabum *O* (*Enallage*), exangue cuminum *H* = bleichmachender. 3. pars confixi et exsangues aut laceri *T* exs. corpus *VO* Rhamnete reperto exsangui *V.* | *γ* homines enernati atque exsangues *Ci* Caluus (orator) exsanguis *T.*

ex-satio, āre, āui, ātus völlig sättigen: exsatiati cibo uinoque *L*; *metaph.* völlig befriedigen, ganz zufrieden stellen: quorum saeuitiam non mors noxiorum exsatiet *L* exsatiata laus *Cu*; dicht.: exsatiata clade domus *O* des Mordens satt.

exsaturābilis, e ganz zu sättigen; in Litotes: non ex. pectus *V* unersättlich. Von:

ex-saturo, āre, āui, ātus (satur) vollauf sättigen: beluam uisceribus *O*; *metaph.* gänzlich befriedigen: eius cruciatu ... animum exsaturare nolunt *Ci* odiis exsaturata *V* 'gesättigt', exsaturata libido dicht. bei *Ci* 'gestillte'.

ex-scendo, exscensus, exscensio s. u. ēscendo ...

ex-scindo, älter **excindo**, scindere, scidi, scissus völlig ausreißen; *metaph.* völlig zerstören, vernichten, vertilgen: columnas ferro *V* Pergama telis *V* urbīs hostium odio solemus exscindere *Ci* alienos fines *L* aram sociorum *Ci* uicos *Cu* domos *V* uirtutem ipsam *T.* Von Personen: aemulas urbes regesue *T* gentem (ferro) *V* 'ausrotten', exscindit non ausum congredi hostem *T.*

ex-screo, āre, āui, ātus sich räuspern: exscreat et dat ... signa *O.*

ex-scribo, ere, scripsi, scriptus 'ausschreiben' = abschreiben: quasi exscribendi potestatem non haberet *Ci*; *trans.* eas litteras exscripsistis *Ci* tabulas in foro exscribo *Ci* ei sacra omnia exscripta (aufgeschrieben) tradidit *L.*

ex-sculpo, ere, sculpsi, sculptus 'ausmeißeln', u. z.: hos uersus Lacedaemonii exsculpserunt *N* ließen 'wegmeißeln'; aber: aliquid e quercu *Ci* aus Eichenholz meißeln, schnitzen.

ex-seco, āre, secui, sectus herausschneiden, ausschneiden: exsecta lingua *Ci* armarii fundum exsecuit *Ci* cornu exsecto *H* Lichas exsectus matre perempta *V* aus dem Mutterleib geschnitten, Caelum exs. *Ci* ihn entmannen, 'verschneiden'. Im Bilde: neruis omnibus urbis exsectis *Ci* exsecant pestem aliquam (faulen Theil) tamquam strumam ciuitatis *Ci*; dicht.: quinas hic capiti mercedes exsecat *H* 5% monatlich = 60% jährlich 'schindet er heraus'.

exsecrābilis, e (exsecrare) verwünschenswert, verfluchenswert: fortuna *L*; daher: odium, ira exs. *L* 'tödlicher'; aber: exs. carmen *L* Verwünschungsformel.

exsecrātio, ōnis, *f.* (exsecrare) Verwünschung, Verfluchung *α*; Betheuerung, Schwur *β*. | *α* exierunt malis ominibus atque exsecrationibus *Ci* quod Athenis exsecrationibus publicis sancitum est *Ci.* Mit *gen. obi.*: belli exs. *T*; *gen. subi.*: Thyestēa exs. poctae *Ci.* | *β* ubi fides? ubi exsecrationes? ubi dexterae complexusque? *Ci.*

Digitized by Google

ex-secror, āri, ātus sum (sacer = verflucht) verfluchen, verwünſchen *α*; *absolut*: Verwünſchungen ausſtoßen, fluchen *β*. ‖ *α* cum sacerdotem exsecrabantur *Ci* te exsecrantur *Ci* e. bellum *V* haec *H* consilia *S* Phocaeorum profugit exsecrata ciuitas *H* flohen, nachdem ſie ⟨Haus und Hof⟩ verwünſcht hatten (i. J. 534 nach Maſſilia, um der perſiſchen Macht zu entfliehen). ‖ *β* nemo mentionem fecit, quin exsecretur *Ci* ohne ... auszuſtoßen, Tullia fugit exsecrantibus ⟨omnibus⟩ *L* uerba exsecrantia *O* exsecratur in se *L* 'gegen ſich'. Es folgt Heiſchеſatz: exsecratur, ut naufragio pereat ⟨ille⟩ *Ci*; das *PPf.* auch paſſiv: exsecrata columna *Ci* die verfluchte; vgl. exsecratus populo Romano *Ci*.

exsectio, ōnis, *f.* (exsecare) Ausſchneiden. Mit *gen. obi.*: linguae *Ci* fundi in armario *Ci*.

exsecūtio, ōnis, *f.* (exsequi) Vollführung, Vollziehung: exs. negotii *T*; aber: Suriae exsecutio C. Itio permissa *T* die ⟨Civil-⟩verwaltung.

exsequiae, ārum, *f.* (exsequi) das 'Hinausgeleiten' = das letzte Geleite, der Leichenzug: mater exsequias illius funeris prosecuta *Ci* folgte dem Zuge bei der Leichenfeier, (Clodii cadauer) spoliatum imaginibus, exsequiis ... *Ci* sepultura et iusta (Ceremonien) exsequiarum *Ci* silens agmen et uelut longae exsequiae *T*; dicht. u. ſpät. = Leichenfeier: exsequias alicui facere *O* reddere *Cu* dare *O* parare *O* 'halten', exsequiis uilibus cremare *T*.

ex-sequor und **exequor**, sequi, secūtus sum I. hinausgeleiten, zu Grabe geleiten. II. ⟨bis zu Ende⟩ verfolgen *α*; *metaph.* ausführen, vollziehen *β*; ⟨nachforſchend⟩ verfolgen = zu ermitteln ſuchen *γ*; ⟨darſtellend⟩ genau, ganz, völlig ausführen *δ*. ‖ **I** qui labores morte finisset, hunc omnes ... laudo et laetitia exsequi *Ci* (dicht.). ‖ **II** *α* uos, dii, testes facio me Tarquinium ferro igni⟨que⟩ exsecuturum *L*; dah. bildl.: ius suum exsequi *CL* ſein Recht 'geltend machen', incepta exs. *L* weiterführen, id non exsequi usque ad extremum *Ci* exsequi accusationem *T* ſie zu beenden; *occ.* ⟨als Rächer⟩ verfolgen = ſtrafen, rächen: omnia scire, non omnia exsequi *T* deorum iura uiolata exs. *L* ⟨weiter⟩ verf., sua consilia ... exsequentes *L* perſönlichen Entſchlüſſen folgen. ‖ *β* praecepta *V* mandata uestra exsequi properat *Ci* iussa *Cu V* omnia officia et munera regis exs. *Ci* in exsequendis negotiis *Ci* occasio exsequendi sceleris *Cu* munus officii *Ci* ducis munia exs. *Cu* ministeria *L* hoc unum mihi exsequere *V* thu mir's; dah. *occ.* 1. qui per ualetudinem cladem illam fugamque exsequi (mitmachen) potuissent *Ci*. 2. mortem exs. *T* den Tod ⟨an ſich⟩ vollziehen = ſich tödten. 3. pompas exs. *V* 'begehen'. ‖ *γ* quae cognosse in rem erat, inquirendo exsequebatur *L*. Mit indirect. Fr.: quem locum capturus esset, quaerendo exsequebatur *L*. ‖ *δ* multos ambitus fecerim, si quae uariant auctores omnia exsequi uelim *L* protenus ... mellis dona exsequar *V* haec exsecutus sum pluribus *Ph* subtiliter numerum exsequi *L* ganz genau angeben. Mit indir. Fr.: exsequebatur, quae deriuatio esset *L* exsequendum reor, quae tunc ... copia ⟨fuerit⟩ *T*.

ex-sero, ſelten **exero**, ere, serui, sertus herausthun, hervorſtrecken *α*; *occ.* (Gliedmaßen aus den Kleidern; alſo) entblößen *β*; *metaph.* losmachen *γ*. ‖ *α* Gallus linguam exserens *L* ensibus exsertis *O* gezogene; dicht.: caput altius exs. *O* = emporheben. Mit *abl.* (woher?): caput exsere ponto *O*; präpoſitionell: herba cacumen exserit ex humo *O*. ‖ *β* manum subter togam ad mentum exs. *L*; dah.: dextris humeris exsertis *C* mit bloßer Sch., exserta mamma *V*. Mit *gr. acc.*: Camilla unum exserta latus pugnae *V* an einer ⟨der rechten⟩ Seite ⟨der Bruſt⟩ entblößt. ‖ *γ* qui se exserere aere alieno (aus den Sch.) putat posse *Ci*. Dazu *frequ.*:

exserto, älter **exerto**, āre wiederholt hervorſtrecken, hervorzuſtrecken pflegen: Scyllam ... ora exsertantem *V*.

ex-sibilo, āre ausziſchen, ausphfeifen: histrio exsibilatur *Ci* (vgl. Lw. perſiflieren § 2).

ex-sicco, āre, āui, ātus völlig austrocknen: arbores hiemali tempore exsiccatae *Ci*; dicht.: mercator exsiccet culillis uina *H* bis zur Nagelprobe austrinken (ſo daſs der Becher trocken wird).

ex-signo, āre, āui, ātus aufzeichnen, notieren: sacra exsignata *L* ein ſchriftl. Verzeichnis der ...

ex-silio, älter **exilio, exulio**, ire, silui, sultūrus (salire) heraus-, hinausſpringen *α*; in die Höhe ſpringen, aufſpringen *β*. ‖ *α* anguis exsulit in siccum *V*; bildl.: exsiluere oculi *O* ſprangen (= traten) heraus. Woher? *abl.*: mus ... domo exsilit *H* exsiliunt nubibus ignes *O*. ‖ *β* perturbatus exsiluisti *Ci* gaudio exs. *Ci*. Woher? *abl.*: exsiluit stratis *V* vom Lager; präpoſitionell: properans de (ex *Cu*) sella exsilit *Ci*. Wohin? exsilit ad caelum ... arbos *V* ſchwang ſich (wuchs) in die Lüfte; dicht.: lunares equi exsiluistis *O* ſprangt als Mondpferde (an den Himmel) empor.

ex-silium, älter **exilium**, ii, *n.* (vgl. exsul) Aufenthalt im Auslande ⟨freiwillig u. unfreiwillig⟩: Verbannung, Elend, 'Exil' *α*; *meton.* 1. Verbannungsſtätte, Zufluchtsort. 2. Verbannte *β*. ‖ *α* qui exsilii causa (als Verbannter) solum uerterit *Ci* quem leges exsilio, natura morte multauit *Ci* rectā perge in exsilium *Ci* in ex. ire, proficisci *Ci* eum exsilio adficere *Ci* belegen, in exsilium eicere, pellere *Ci* u. a. m. ‖ *β* 1. quoduis exsilium his est optatius, quam patria *Ci* diuersa exsilia quaerere *V* eos exsilium egressos in easdem insulas redegit *T*. 2. plenum exsiliis mare *T* voll von Landflüchtigen.

ex-sisto, älter **existo**, ere, exstiti (extiti) hervortreten, heraustreten *α*; *occ.* 1. auftauchen, emportauchen. 2. (militäriſch) hervorbrechen. 3. (entſtehend) ſich erheben, erſcheinen, zum Vorſchein kommen *β*; *metaph.* aufkommen, ausbrechen, eintreten, entſtehen, werden *γ*. ‖ *α* conaris hoc dicere neminem exstitisse (aufgetreten ſei), qui Quinctium defenderet *Ci* reliqua, quibus domini non exstitere *L* für das ... auftraten ... Woher? durch *abl.*: eā spelunca Ditem patrem repente exstitisse *Ci*. Präpoſitionell: dum ab inferis Malleolus exsistat *Ci* de terra, ex aruis ex. *Ci*. ‖ *β* 1. equus submersus uoraginibus non exstitit *Ci* in media ferme urbi armati terrā exsistebant *Cu* (durch eine Mine). 2. signo dato omnes e latebris exstiterunt *L*. 3. arborem ex pauimento exstitisse *C* cornu a media fronte exsistit *C*; bildl.: fons exsistit *LO* bricht hervor, uocem ab aede Iunonis ex arce exstitisse *Ci* habe ſich von ... her erhoben, ut illa flamma diuinitus exstitisse uideatur *Ci*. ‖ *γ* lacum repente exstitisse *Ci* aestus exsistit *Cu* flamma *Hirtius* discidium exstiterat *Ci* tanta malacia repente exstitit *C* trat ein, bellum exsistit ex Sicilia *Ci* ex luxuria exsistat auaritia necesse est *Ci* nihil exstitit nobilius *N* ne qua uis exsisteret *N* illa pars animi, in qua exsistit irarum ardor *Ci*. Mit *dat.*: promisso (dictis *L*) fides exstitit *Cu* erfüllte, bewahrheitete

ſich. In den Formen des (logiſchen) *Pf.* = ſein: si exstitisset in rege fides (wäre) *Cu.* Mit prädicativem Zuſatz u. z. 1. in gleichem Caſus: harum rerum Torquatus particeps exstitit *Ci* trat auf als = wurde zu, semper exstiterunt (zeigten ſich als) huic generi fautores *Ci* magnus uir exstitit *N* bewährte ſich als . . . 2. mit *abl. qualit.*: cuius pater singulari exstiterit fide *Ci* von . . . war, ex quibus excellenti animo . . . (ii) exstiterunt *Ci.*

ex-soluo, ere, solui, solūtus (Decomponiert § 34) völlig auflöſen *α*; völlig losmachen; bildl.: befreien, erlöſen *β*; *metaph.* ⟨Schulden⟩ zahlen, abzahlen, bezahlen, abtragen, erfüllen *γ*. ‖ *α* bracchia ferro exsoluunt *T* löſen ⟨die Adern⟩ auf; daher: aluus exsoluta *T* 'offener Leib' = Durchfall; *metaph.* nodum exs. *L* nexum *T* auflöſen, entwirren; aber: obsidium exs. *T* aufheben, beendigen, famem exs. *O.* ‖ *β* exsolutum a latere pugionem reddebat *T*; von Sterbenden (nach ſocratiſcher Anſchauung) paulatim se exsoluit corpore *V* macht ſich los vom . . .; bildl.: facile me uituperatione exsolueritis *Ci* befreien von . . ., plebem aere alieno exs. *L* me exsoluite curis *V* Iturium (Nero) poenā exsoluit *T* uelut custode exsolutus *T* exsoluti religione animi *L.* ‖ *γ* placitum (man beſchloſs) legata, quae petiuerant, exsolui *T* mercedem decurioni exs. *T* Otho promisit fiscum suum uacationes annuas exsoluturum *T* exs. stipendium *L* pretia *T*; daher bildl.: poenas morte exs. *N* recte factis gratiam *L* (wie eine Schuld) abſtatten, beneficia exs. *T* vergelten. So oft: promissum exs. *T* fidem, iusiurandum, uota exs. *L* 'erfüllen'.

ex-somnis, e ſchlaflos, wachend: uestibulum exsomnis seruat *V*; aber nicht bei *H*: ex somnis stupet Eubias 'vom Schlaf erwachend' vgl., s. u. exulutare.

ex-sorbeo, ēre, sorbui (ſelten sorpsi), sorptus völlig einſchlürfen, völlig einſaugen *α*; *metaph.* verſchlingen, verſchlucken *β*. ‖ *α* gustaras ciuilem sanguinem uel potius exsorbueras *Ci*; dicht.: ⟨striges⟩ pectora exsorbent infantia linguis *O* ſaugen aus, uestis . . . sanguinem exsorbuit *Ci* zehrte auf. ‖ *β* flumen . . . magnam soli partem exsorbuit *Cu* verſchlang (= riſs weg), quantas iste praedas exsorbuit! *Ci*; *occ.* multorum difficultatem exsorbuit *Ci* hat den Eigenſinn 'ausgekoſtet'.

ex-sors, älter **exors,** tis I. nicht mitloſend *α*; daher: untheilhaftig, ausgeſchloſſen *β*. II. nicht dem allgemeinen Loſe unterworfen; daher: auserleſen. ‖ I *α* te uoluit Iuppiter . . . exsortem ducere honores *V.* ‖ *β* mit *gen. obi.*: dulcis uitae exsortes *V* praedae communis exs. *Cu* exs. culpae *L* periculi *T* exs. secandi ⟨cos⟩ acutum reddere ualet ferrum *H* „ohne ſelbſt zu ſchneiden". ‖ II exsortem Aeneae ⟨equum⟩ *V.*

ex-spatior, āri, ātus sum die Bahn verlaſſen: exspatiantur equi *O*; bildl.: exspatiata . . . flumina *O* aus ihren Betten getreten.

exspectātio und **expectātio,** ōnis *f.* (exspectare) Erwartung, Spannung: ne diutius oratione mea suspensa exspectatio uestra teneatur *Ci* ea exsp. destituta est *L* in exspectatione esse *C* erwarten, geſpannt ſein, quam exspectationem in scaenam attulit Panurgus! *Ci.* Mit *gen. subi.*: cum summa exspectatione populi Romani *Ci* exsp. summa hominum *Ci* pro exspectatione omnium *Ci* wie alle erwartet hatten, contra omnium exspectationem wider aller Er. Es folgt indir. Fr.: summa omnium exsp., quidnam sententiae ferrent iudices *Ci.* Mit *gen. obi.*: magnam exspectationem iudicii eludemus *Ci* Spannung auf . . ., in agris exspectatione Metelli remanserunt *Ci* in Erwartung des M., eius rei exsp. *C* exsp. uisendi Alcibiadis *N* die Neugier ihn zu ſehen, exspectatione nostri consilii *C* ſie erwarteten, was wir unternähmen, bellum exspectatione eius extenuatum est *Ci* dadurch, dass man ihn erwartete.

ex-specto, älter **expecto,** āre, āui, ātus urſpr. wiederholt nach etwas ausſchauen, daher: warten, harren, erwarten; *occ.* abwarten *α*; *metaph.* erwarten = bevorſtehen *β*; = vorausſetzen, verlangen *γ*; = worauf geſpannt ſein ⟨in Hoffnung und Furcht⟩ *δ*. ‖ *α* cum paucos dies exspectasset Quinctius *Ci* ad portam exsp. *C* Carthagine exspectat *V* 'wartet' = weilt; *trans.* Archagathum et argentum exspectabat *Ci* eius aduentum exs. *C* legatos, praetores, Calendas exp. *Ci* aliud tempus *NCi* uentum exspectans *Ci* 'günſtigen'. Mit doppeltem *acc.*: illa castra Catilinam ducem (als F.) exspectant *Ci.* Sehr oft *PPP*: ante exspectatum eher als man erwartete *VO*; *adi. isol.* **exspectātus** 3 'erwartet', alſo erwünſcht, willkommen: ueni exspectatus *Ci* triumphus exsp. *Hirtius* aduentus exspectatissimus *Ci.* Es folgt 1. indir. Fr.: exspectabant homines, quidnam acturus esset *Ci* hostes exspectabant, si (ob, *εἰ*) nostri paludem transirent *C.* 2. indir. Heiſcheſatz: os ut uideam hominis, exspecto *Ci* nisi exspectatis, ut illa diluam *Ci*; vgl. quid aliud exspectemus, nisi ut . . . mittat *Ci.* 3. Temporalſatz mit dum, quoad: an ego exspectem, dum tabellae diribeantur? *Ci* an id exspectemus, quoad . . . relinquatur? *Ci* nec ultra exspectato (ohne länger zu warten), quam dum . . . *T.* 4. Nach negiertem Verb quin: exspectari diutius non oportere, quin ad castra iretur *C* eigtl.: zu warten, . . . ohne zu gehen; *occ.* cenantes . . . comites exsp. *H* abwarten (bis ſie fertig ſind), senectus eius exspectabatur *T* man wartete es ab, quinque in Verrem libros exsp. *T* das Ende der fünf Bücher abwarten. ‖ *β* seu me tranquilla senectus exspectat *H* ubi nos praemia exspectant *Cu* exspectauere eum fata *Cu* der Tod wartete auf ihn. ‖ *γ* oleae exspectant falcem *V* siluae . . . exspectant propaginis arcus *V.* ‖ *δ* senserat de republica aliud atque homines exspectabant *Ci*; daher *trans.* je nach Beſchaffenheit des Objects bald erſehnen, bald erhoffen (lucem *Ci* nihil adiumenti *Ci* uestrum auxilium *Ci*), bald fürchten (grauiora *Cu* exspecto uim edicti *Ci* supplicium *Ci* contumeliam *Ci* Galliae motum *C*), bald ganz allgemein erwarten (exspectemus legitimum illud quinquennium *Ci* exspectabant sententias eorum *Ci.* Woher? durch *abl.* mit Präpoſit.: tabulas nouas a Catilina exspectant *Ci* ut ex sua amicitia omnia exspectarent *C.* Selten folgt Ausſage: exspectabat Aetolos in fidem suam uenturos esse *L.*

ex-spēs (Nur dieſer Nominativ) hoffnungslos: solus, inops, exspes leto . . . relictus *O.* Mit *gen. obi.*: exspes uitae *T* ohne Hoffnung auf . . .

exspirātio, ōnis, *f.* Ausdünſtung: terrae *Ci.* Von:

ex-spiro, älter **expiro,** āre, āui, ātus ausblaſen, aushauchen *α*; *occ.* verathmen = verſcheiden; *metaph.* vergehen *β*. ‖ *α* illum exspirantem transfixo pectore flammas . . . *V* Aetnam . . . flammam exspirare caminis *V*; dicht.: (uentus) exspirare aliquā cupiens *O* hinauszuwehen. Beſ. von Sterbenden: confixi exspirant animas *V* exspirat . . . auras *O*; daher: ‖ *β* (*intrans.*) exspirans Accam adloquitur *V* saucii subinde exspirabant *Cu* inter uerbera exspirare *L*; *metaph.* mecum exspiratura resp. erat. *L.*

Digitized by Google

ex-splendesco, ere hervorzuleuchten beginnen; *metaph.*: clarius exsplendescebat Atticus, quam ... *N* that sich rühmlicher hervor.

ex-spolio, āre, āui, ātus völlig ausziehen *α*; rein ausplündern *β*; *metaph.* ganz berauben *γ*. | *α* corpus exsp. *Cu*(?). | *β* non plane exspoliare urbem *Ci*. | *γ* Mit *abl.*: nolite hos uestro auxilio exspoliare *C* uirtutem rerum selectione exsp. *Ci*.

ex-spuo, älter **expuo**, spuere, spui, spūtus ausspucken, ausspeien: exspuere in mare fas non putant *Plinius*; *metaph.* (piscis) exspuit hamum *O* läßt ihn los.

ex-sterno, āre, āui, ātus (vgl. consternare) außer Fassung bringen, entsetzen. Meist *PPP* **exsternatus** 3 scheu (equi exsternati *O*), entsetzt (exsternata fugam frustra temptabat *O*).

ex-stillo, āre (stilla) herausträufeln, triefen; dazu *incoh.*: **exstillesco**, ere; zu triefen beginnen: oculi exstillescunt *Ph.*

exstimulātor, ōris, *m.* Hauptaufstachler: Verginii *T*; Haupträdelsführer: rebellionis *T*. Von:

ex-stimulo, āre, āui, ātus ganz und gar aufstacheln; *metaph.*: his solita est dictis exstimulare uirum *O* hunc libido exstimulat; milites *T* animum *T* illum hic nuntius exstimulat *T*; dicht.: fata cessantia *O* den zögernden Tod antreiben = beschleunigen.

exs-tinctio, exs-tinctor, exs-tinguo schlechte Schreibung für ex-tinctio u. s. w. Vgl. s. u. exs.

ex-stirpo, āre, āui, ātus (stirps) 'mit Stumpf und Stiel' ausrotten: arbores diu crescere, unā horā exstirpari *Cu*; *metaph.* uitia exst. *Ci* perturbationes exst. *Ci* humanitatem ex animo *Ci*.

ex-sto, älter **exto**, āre, herausstehen, hervorstehen = hervorragen *α*; *metaph.* 'hervorgetreten sein' = sich deutlich zeigen, sich finden, bestehen, vorhanden sein; *occ.* noch vorhanden sein, noch 'existieren' *β*. | *α* ossa exstabant *O* ninguit, ... cerui uix cornibus exstant *V* aus dem Schnee; dicht.: serpens longa trabe rectior exstat *O* steht in die Höhe, bäumt sich auf, Phoebus ... exstat *O* steht hoch am Himmel. Woher? durch *abl.*: nauis exstat aquis *O* quod exstaret aquā *L*. Präpositionell: milites capite ex aqua exstant *C* exstat ferrum de pectore *O* quo altius ab aqua exstaret *L*. *Occ.* = aus dem Wasser hervorragen: modo pectore, modo ore tenus exstantes *T*. | *β* cuius sepulcrum usquam exstet *Ci* eius monimentum exstare uoluerunt *Ci* cui heres non exstabit *Ci* scriptum exstat in iisdem litteris *Ci* quaedam foedera exstant *Ci* tot senatus exstare consulta *Ci* exstant ... litterae *Ci* ut exstaret testimonium *Ci* dum populi R. nomen exstabit *Ci* non exstat alius auctor *L*. | *γ* locus in quo non exstent ... uestigia *Ci* exstant epistolae Philippi ad Alexandrum *Ci* exstat memoria *Ci* si qui ex tanto exercitu reliqui milites exstant *Ci* domina exstat *H* ist noch am Leben.

exstructio, ōnis *f.* Bau: tectorum *Ci* ea exst., quae est ara Virtutis *Ci*. Von:

ex-struo, älter **extruo**, struere, struxi, structus aufschichten; *occ.* 1. hoch aufhäufen, aufthürmen. 2. beladen *α*; aufbauen, errichten, aufführen *β*. | *α* exstructis ... rogis *OCi* tantos aceruos corporum exstr. *Ci*; *occ.* 1. montes ad sidera summa *O* diuitias in altum exstr. *H* omnem eam materiam pro uallo exstruebat *C*. 2. mensas exstruere epulis *Ci* dapibus *O* exstructa mensa multa carne rancida *Ci* mensae exstructae *Ci* uelle: dicht.: exstructa canistra *H* gehäuft volle; daher auch: lignis focum exstruere *H* reichlich Holz auf den Herd werfen. | *β* non dubitauit exstruere aedificium in alieno *Ci* aggerem, tumulos *C* sepulcrum *Ci* uillam in Tusculano *Ci* Pompei theatrum *T* cum satis alti (nicht altitudo!) muri exstructi uiderentur *N*; im Bilde: exstrue animo excellentiam uirtutum *Ci* baue dir im Geiste auf, disciplinam (Lehrgebäude) fundare atque exstruere *Ci*. Rhetorisch: diuitias profundere in exstruendo mari *S* im Verbauen des Meeres (d. h. Paläste auf kostspieligen Molen anlegen).

ex-sudo, älter **exūdo**, āre, āui, ātus herausschwitzen: exsudat inutilis humor *V*; mit Obj. ausschwitzen: lignum exsudat humorem *Vegetius*. Mit proleptischem Obj.: schwitzend zustande bringen, sich bei etwas abschwitzen: cum Pedius causas exsudet *H* bei seinen Processen sich abschwitzt, certamen, quod ingens exsudandum erat *L*.

ex-sul, älter **exul**, is, *m. f.* (nach den Alten von solum; aber vgl. prae-sul, con-sul zu salire 'ausgesprungen' d. h.) landflüchtig = verbannt, landverwiesen: exsules dicuntur solo patriae suae pulsi *Festus*. Vgl. exsules sunt, etiamsi solum non mutarunt *Ci* ut exsules Byzantium reducerentur *Ci* exsules sine lege restituit *Ci*. Als *fem.*: exsul Hypermnestra *O* non alia exsul ... ⟨quam Octauia⟩ *T*. Mit *abl.* (Woher?): exsul patriā, domō *S*; später gräcisierend mit ⟨ablativischem⟩ *gen.*: patriae ... exsul *H* eiusdem loci *T* exsul mundi dea *O*; bildl.: exsul mentisque domusque *O* (zeugmatisch) heimatfremd und irr im Geiste. Davon:

exsulo, älter **exulo**, āre, āui, ātum verbannt sein, in der Verbannung leben: Italia prohibetur; exsulat *Ci* pulsus patria exsulans atque egens *Ci* absens damnatus in Volscos (Suessam) exsulatum abiit *L* gieng in die Verbannung; dicht.: Protei ad usque columnas exsulat *V* irrt als Verbannter umher ...; bildl.: cum manent corpore, animo exsulant *Ci*.

exsultātio, ōnis, *f.* (exsulto) das wiederholte Emporspringen, 'das Frohlocken' *α*; *meton.* die ⟨ausgelassene⟩ Freude, der Jubel *β*. | *α* cantus, exsultatio, armorumque agitatio *L* vom Waffentanz. | *β* non sunt illi eiulatus Philoctetae tam miseri, quam illa exsultatio Athamantis *Ci*.

exsultim, älter **exultim** (von *exulire = exilire, § 42) in ausgelassenen Sprüngen hüpfend *H*.

exsulto, älter **exulto** (*frequ.* von *exsulire = exsilire) wiederholt emporspringen, aufspringen; *occ.* aufwallen, aufbrodeln *α*; *meton.* frohlocken, jauchzen; *occ.* sich ausgelassen tummeln *β*; prahlen, übermüthig sein *γ*. | *α* uerberibus equos cogebant exsultare *N* sich zu bäumen, hic exsultantis Salios ... extuderat *V* die tanzenden S., gens umida ponti exsultans *V* aus dem Wasser emporhüpfend = exsultantes loliginis *Ci* Tarquitius exsultans contra ... Fauno *V* ihm entgegenspringend, taurus exsultat in herba *O*. Im Bilde: campus, in quo exsultare possit oratio *Ci* sich frei umhertummeln kann; *occ.* exsultant uada *V* exsultant aestu latices *V* exsultat medicamen *O*. | *β* mater palam exsultare laetitia coepit *Ci V* quibus gaudiis exsultabis *Ci* luctu uestro palam exsultauit *Ci* eius furorem exsultantem continui *Ci* in quo exsultat oratio mea *Ci* was ich frohlockend sage; *occ.* medias inter caedes exsultat Amazon *V* Britannorum copiae per cateruas (scharenweise) exsultabant *T* exsultat fidens *V*. | *γ* exsultatque animis *V* hic successu exsultans ... Corocbus ... *V* nunquam Agricola ... ⟨rebus⟩ gestis exsultauit *T* fregi

Digitized by Google

exsultantis praedonis audaciam *Ci* Hannibal iuueniliter exsultans *Ci*.

exsuperābilis, e (exsuperare) überwindlich: non exs. saxum *V* der Stein des Sisyphus.

exsuperans, tis (*adi. isol. PPrA* v. exsuperare) hervorragend, vorzüglich: exs. uir *Pacuuius*. Davon:

exsuperantia, ae, *f.* das Hervorragen: omnem exsuperantiam uirtutis oderunt *Ci* jede hervorragende Tüchtigkeit.

ex-supero, älter **exupero,** āre, āui, ātus über etwas hinaus sich erheben *α*; *metaph.* etwas übersteigen, über ... hinaus gehen *β*; überwinden, bewältigen, besiegen *γ*. | *α* ignis ad fastigia uoluitur; exsuperant flammae *V* schlagen über den Giebel auf; bildl.: magis exsuperat uiolentia Turni *V* tobt, flammt auf. | *β* Aeneas ... exsuperat iugum *V* angustias exsuperare *L* überschreiten, exsupero ... solum ... Helori *V* fahre über ... hinaus; daher von Abstractem: magnitudo sceleris omnium ingenia exsuperat *S* übersteigt alles Erdenkliche, Iouem exsup. bei *Ci* Juppiters Macht übersteigen, materia uires exsuperans *O* operum fundamenta exs. *L* die Kosten der) Grundlegung übersteigen. Mit *abl.*: eum impudentiā *Ennius* omnes Tarquinios superbiā exs. *L* übertreffen; ohne Obj.: quantum uirtute exsuperas *V* (die andern) überragst. | *γ* si non poterunt exsuperare, cadant *O* Turnus exsuperat moras *V* potestas nulla datur exsuperare consilium *V*.

ex-surdo, āre (surdus) völlig taub machen; *metaph.* völlig betäuben; *occ.* palatum exs. *H* völlig abstumpfen.

ex-surgo, surgere, surrexi (Decomponiert § 34) aufstehen, sich erheben *α*; *metaph.* (von Lebloſem) sich erheben, aufsteigen *β*; sich wieder erheben, sich erholen *γ*. | *α* exsurgite quaeso, uiri optimi *Ci* exsurge, Amynta *Ci*; bes. altior exsurgens *V* sich höher aufrichtend (um stärker dreinzuhauen); *occ.* (militärisch) acies exsurgit in collem *T* zieht sich die Anhöhe hinan, acies exsurgens *L* (aus knieender Stellung) sich erhebend, tempus exsurgendi ex insidiis *L* loszubrechen. Daher im Bilde: rursus plebs exsurgit *L* 'steht auf' empört sich, contra Gai domum exsurgimus *T* 'stehen wir auf'. | *β* petra in cacumen exsurgit *Cu* exsurgens in ambitum metae simulacrum *V*. | *γ* haec ne quando recreata exsurgere possent *Ci* ea causa si esset iugulata, nunquam exsurgeret *Ci* Roma ... tota aedificiis exsurgere *L* erstand wieder neu (nach dem gallischen Brande).

ex-sus-cito, āre, āui, ātus (Decomponiert § 34) aus dem Schlafe wecken, erwecken *α*; *metaph.* erregen, erwecken *β*. | *α* te gallorum cantus exsuscitat *Ci*. | *β* genu posito flammas exsuscitat aurā *O* facht an, paruus ignis magnum incendium exsuscitat *L* cura animos exsuscitat *Ci* regt an.

exta, ōrum, *n.* (Wahrsch. statt *ec-sita, vgl. postus = positus) die außerhalb (der Bauchhöhle) gelegenen = edleren Eingeweide: exta homini ab inferiore uiscerum parte separantur membranā *Plinius* (durch das Zwerchfell). Ihnen gegenüber sind intestina das Gedärm. Als Opfer: puerorum extis deos Manis mactare soles *Ci* exta dare deo *O* darbringen. Aus ihnen wird geweisſagt: haec exta ... tauri opimi, iecur aut cor aut pulmo, quid habet naturale, quod declarari possit, quid futurum sit? *Ci*.

ex-tabesco, ere, tābui sich gänzlich abzehren: corpus macie extabuit dicht. bei *Ci.*; bildl.: opiniones uetustate extabuisse *Ci* seien vergangen.

extemplō (*Exp.* § 32 aus ex templo; vgl. contemplari. Wahrsch. urspr. Auguralformel = 'unmittelbar nach Anstellung der Vogelschau') sogleich, alsbald, augenblicklich: alii bellum extemplo gerundum censebant *L* dixit et extemplo sensit ... *V* quid fingat extemplo non habet *Ci* ext. ... mox ... postremo *L* supprimit extemplo uocem *O*.

ex-tendo, ere, tendi, tensus und tentus ausſpannen, ausdehnen, ausſtrecken *α*; ausbreiten, verbreiten *β*; (zeitlich) ausdehnen, hinziehen *γ*. | *α* per extentum funem ire *H* Seiltänzerkünſte machen, extensis digitis aduersam manum ostenderat *L* manus ext. *O* maiores pennas (Fittig) nido extendisse *H* extentis tumet nua racemis *O*; *refl.* in uacuum poterunt se extendere rami *V*; *occ.* se supra uires ext. *V* = ſich zu ſehr anſtrengen; *medial* (canis) humi toto extenditur antro *V* ſtreckt ſich aus ...; vgl. coepit uelut moribundus extendi *Cu* ſich auszuſtrecken; daher dicht.: eum moribundum extendit harenā *V* ſtreckt ihn nieder in den Sand. | *β* munimenta castrorum ext. *Cu* coepit agros extendere (erweitern) uictor *H* castra quam extentissima *L* stagna latius extenta Lucrino lacu *H* fastigium totum extendi (planieren) iussit *Cu*; *medial* iussit extendi campos *O* hieß ſich ausbreiten, ignis per latos campos extenditur *V* verbreitet ſich. *Occ.* (militäriſch) ſich entwickeln laſſen, ausbreiten: phalangem in duo cornua ext. *Cu* aciem in radicibus montis *LCu* cornua extenta *Cu* ausgebreitete, agmen ad mare *Cu*; *metaph.* famam factis ext. *V* verbreiten, nomen in ultimas oras *H* bekannt machen; aber spem suam in Africam quoque *L* auch auf A. ausdehnen. | *γ* pugnam ad noctem ext. *L* ad medias sementem extende pruinas *V* laſs ſie dauern, uiuat extento Proculeius aeuo *H* 'lang ausgedehnte' = unendliche ... Zeit; dicht.: curas in annum uenientem *V* verſchieben; daher: itineribus extentis ire *L* in langen M. (Dauermärſchen), sua itinera extendere *L*; vgl. nequiquam auidos extendere cursus *V* 'den Lauf verlängern', (*δρόμον ἐκτανύειν*) langen Weg laufend zurücklegen. Ähnlich: se magnis itineribus extendit (Pompeius) *C* 'ſich in forcierten Märſchen ausdehnen'.

ex-tenuo, āre, āui, ātus (tenuis) dünn machen, verdünnen; *pass.* dünn werden *α*; *metaph.* ſchwächen, vermindern; *occ.* ſchmälern, verkleinern, herabſetzen *β*. | *α* aër extenuatus (dünne Luft) sublime fertur *Ci* dentibus extenuatur cibus *Ci* dünn (= breiig) gemacht, extenuari in aquas *L* in dünnes Waſſer zerfließen, Caere sortes extenuatae *L* ſeien eingeſchwunden (Prodigium!); *occ.* (militäriſch) media acies diductis cornibus extenuata *SL* zu ſehr in die Länge gezogen (daher nicht tief genug); vgl. agmen extenuabant angustiae *L* zwangen zu allzu großer Ausdehnung. | *β* dolor extenuabat uocem *Ci* locupletissimi censum extenuarant (zu gering angegeben), tenuissimi auxerant *Ci* si hoc crimen extenuari uellet *Ci* ea cogitatio molestias omnis extenuat *Ci* lindert, mala ferendo ext. *O* longa est extenuanda mora *O*; *occ.* bellicas laudes (querellam tuam) uerbis ext. *Ci* ext. famam *L* facta *O* munus *Ci*.

exter, extera, exterum (eigtl. Comparativ zu ex, vgl. *πρό-τερος*, uter, alter u. a.) I Als Positiv: außen befindlich; *occ.* auswärtig, ausländiſch. *Nom. Sg. m.* ſelten exter heres. *Iuristen.* Meiſt in der Bdg. exterae gentes *Ci* exterae nationes *CiC* ciuitates *Ci* Völker (Stämme) des Auslands, extera quaerere regna *V* im Ausland. Daher im *abl. sg. fem. adv. isol.* **extrā** (ut suprā pro

Digitized by Google

superā, . . . ita extra pro extera *Priscianus*); adverbiell: auf der äußeren Seite, außerhalb, außen, auswendig; *occ.* (mit folgendem quam) außer *α*; präpositionell (beim *acc.*): außer, außerhalb, vor; *occ.* (bei Verben der Bewegung) über . . . hinaus *β*; *metaph.* ausgenommen, außer *γ*. | I *α* et in corpore et extra esse quaedam bona *Ci* cum extra et intus hostem haberent *C* sensibus ea, quae extra sunt, percipimus *Ci* nil extra est in nuce duri *H* nulla pars excedit extra *Ci* 'hinausragt'; *occ.* consules Bacchanalia diruerent, extra quam si qua ibi ara . . . consecrata esset *L* außer wenn . . ., addat hanc exceptionem: extra quam si quis . . . exercitum non tradiderit bei *Ci*, extra quam qui . . . *L* außer jene, die . . . | *β* qui tum extra urbem cum praesidio fuit *Ci* iacet extra sidera tellus *V*. Ohne Verb: hi sunt extra prouinciam trans Rhodanum primi *C* nutricis extra limina Pulliae *H* Iliacos muros intra peccatur et extra *H*. Bildl.: qui extra periculum sit *C* außerhalb, außer . . . (nicht bedroht), extra coniurationem hunc esse *Ci* stehe ihr fern, extra consuetudinem *C* ordinem *Ci* = außergewöhnlich, ingenium . . . extra uitia *Ci* von Fehlern frei; *occ.* (Prolepse) egredi extra uallum *N* progredi extra agmen *C* extra munitiones procedere *C*; bildl.: si extra hos cancellos (finis terminosque) egredi conabor *Ci* ne extra modum sumptu . . . prodeas *Ci*. | *γ* optimam progeniem Priamo peperisti extra me dicht. bei *Ci*, ad haec responde; extra ea caue uocem mittas *L*. Öfter in negativen Sätzen: extra cohortem suam nemini committere *Ci* ne (tum) quidem extra gladiatorum tuorum numerum quemquam repperisti *Ci*. II Doppelcomparativ: **exterior**, ius mehr außen befindlich, weiter draußen: (der Comparativ stets durch Dualität der Subjecte bedingt) pares munitiones contra exteriorem hostem perfecit *C* der äußere Feind (= das Entsatzheer, das die Belagerer von außen umschließt), exterius sitae urbes *O* exteriores munitiones *C* collis *C* tu comes exterior . . . ire ⟨non⟩ recuses *H* ihm als Begleiter zur Linken zu gehen. III Für den Superlativ findet sich selten die direct von ex gebildete Form **extimus** 3 (vgl. intimus) der äußerste: nouem orbes, quorum unus est extimus *Ci*. Meist ⟨von extra⟩ **extrēmus** 3 (vgl. suprēmus) räumlich: äußerst, entfernt, letzt; *occ.* (prädicativ) der äußerste Theil *α*; zeitlich: der letzte; *occ.* (prädicativ) der ausgehende, endende *β*; *metaph.* (graduell) der äußerste; *occ.* 1. ärgste, gefährlichste, höchste. 2. schlechteste, verachtlichste *γ*; Adverbialformen *δ*. | *α* in extremis Pamphyliae partibus *Ci* extrema pars nominis (quaestionis) *Ci* si quem tellus extrema . . . submouet oceano *V* in extremis atque ultimis gentibus *Ci* cum iam extremi (die Hintersten) essent in prospectu *C* extremi primorum *H* caelum, quod mundi extremum (äußerste Ende) est *Ci* per extrema agri *L* die äußersten Punkte, extrema pelagi *V*; *occ.* in extrema India *Ci* im 'fernsten' J. = ad extremos Indos *H* oppida posita erant in extremis lingulis promunturiisque *C* auf den äußersten Enden; vgl. extr. fines, fossa, pons *C* = Ende des Gebiets (Grabens, Stegs), cum extrema impedimenta ab nostris tenerentur *C* der Nachtrab des Trains, in codicis extrema cera *Ci* am äußersten Rande der Tafel, extremis . . . digitis rem attingere *Ci* mit den Fingerspitzen, in extrema oratione *Ci* gegen Ende d. R., in extremo libro *Ci*. | *β* haec extrema fuit aetas imperatorum Ath. *N* extrema uox serui morientis *Ci* extremo mense (extremis diebus) consulatus mei *Ci* extremus conspectus liberorum *Ci*; bildl.: extremum uitae spiritum edere *Ci* multarum deliciarum comes est extrema saltatio *Ci* 'zuletzt'; *subst.* extremum habet oratio mea *Ci* hat ein Ende, extremum aestatis *S* diei *S* extremo anni *L* ad extremum expulsi sunt *C* zuletzt; *pl.* principiis cognitis facilius extrema (Schluss) intellegetis *Ci* extrema imperii *T* der Untergang, Dido . . . ferro extrema secuta *V* (*τὰ ἔσχατα*, 'die letzten Dinge') = den Tod; *occ.* ad extremam aetatem *N* bis zum Ende des Lebens, extremā pueritiā miles fuit *Ci* extremo bello Peloponnesio *N* gegen Ende des, extremo tempore *N* zuletzt, extremo anno *LV* e. hiems *V* extrema . . . in morte *V* 'am Rande des Grabes', ad extremam orationem *C* am Schlusse . . . | *γ* extremum illud senatus consultum: uideant consules e. q. s. *C* hoc extremae dementiae est *S* hic extremus perorandi locus *Ci*; *subst.* cum extrema (das Äußerste) conceditis *Ci* ad extremum tenax *O* defendenda usque ad extremum *Ci* extrema periculorum *L* der äußerste Grad; *occ.* 1. extremis rei publicae temporibus *Ci* äußerste Noth = in extremis suis rebus *C* extr. discrimen *CiCu* extr. fata *V* extremo summoque supplicio *Ci* salus nostra spe extremā pendet *CiC* plaga illa extrema *Ci* extr. defensio *Ci* extr. auxilium *C* das letzte Mittel; *subst.* ad extremum *C* für den schlimmsten Fall, omnes suas fortunas in extremo sitas *S* in der äußersten Gefahr, ad extrema peruentum est *Cu* zum Äußersten, audere extrema *V*; aber extrema pati *VL* 'den Tod', per omnia extrema *V* durch das äußerste Elend, quae captarum urbium extrema sunt *L* das Ende . . . 2. extremus Ligurum *V* extremi ingenii est, qui . . . *L*. | *δ* Adverbiell gebraucht erscheint *acc. n. sg.*: alloquor extremum amicos *O* zum letztenmal = extremum adfari *V*; dicht. auch *acc. n. pl.* (*ἔσχατα*!) illum exspirantem atque extrema gementem . . . linquunt *V*. Selten *abl. n. sg.*: extremo . . . Hannibalem imperatorem fecerunt *N* zuletzt, prius . . . dein . . . extremo *Ci*.

ex-terebro, āre ausbohren: aurum *Ci*.

exterior s. u. exter.

ex-tergeo, ēre, tersi, tersus auswischen; daher *metaph.*: fanum extersum *Ci* rein ausgeplündert.

ex-termino, āre, āui, ātus (terminus) aus dem Weichbild vertreiben, aus den Grenzen jagen *α*; verbannen *β*; *metaph.* entfernen *γ*. | *α* peregrinos urbibus ūti prohibere eosque exterminare *Ci* exterminari illum uolebam *Ci* regibus exterminatis *Ci*. | *β* Woher? mit *abl.*: Protagoras urbe atque agro est exterminatus *Ci* oppidis exterminati *Ci*. Präpositionell: Marcellum ext. ex illa urbe *Ci* ex ciuitate *Ci* de ciuitate *Ci* ciues a diis penatibus *Ci*. | *γ* quaestiones physicorum exterminandas puto *Ci* haec tanta uirtus (auctoritas) ex urbe exterminabitur *Ci*.

externo, āre, s. u. exsterno.

externus 3 (von exter, wie supernus von super) äußer, äußerlich *α*; *occ.* ausländisch, fremd *β*. | *α* externus hostis *C* der von außen (als Entsatzheer) drängt, ext. uisio *Ci* ext. et aduenticius tepor *Ci* fortuna domina rerum externarum *Ci*; *subst.* externa, ōrum, *n.* 'Außendinge' *Ci*. | *β* ext. terra, sedes *V* diuturnitate externi mali exarsit intestinum bellum *N* scientia peregrina et externa *Ci* externis hostibus uictis *Ci* domesticis externisque bellis *Ci* ex. dux, gens *V* populus *Ci* adpetita est religio externa *Ci* rebus tam externis quam domesticis *Ci* Äußeres wie Inneres. *Enallage*: ext. thalami *V* e. amor *O* Liebe zum Fremdling, ext. timor *L* vor einem

Digitized by Google

auswärtigen Feind, morum mutatio externa *Cu* Aufnahme fremder Sitte. Oft *subst.*: 1. *masc.* odium in externos *C* gegen Fremde, externi generi *V* Fremde als Schwiegersöhne, externus quaeritur heres *V* ein Ausländer als ... 2. *neutr.* externa libentius quam domestica recordor *Ci* lieber an Fremdes als an Einheimisches ..., aduersus externa floruimus *T* der Fremde (dem Ausland) gegenüber.

ex-tero, tere, trīui, trītus I. völlig zerreiben; daher: aluus calorem habet exterendo cibo *Ci*; dicht.: exteret ille niues *O* 'zertreten'. II. herausreiben: grana e spica (daher = dreschen) *Varro.*

ex-terreo, ēre, terrui, territus aufschrecken, aufscheuchen *α*; völlig in Schrecken setzen, heftig erschrecken *β*. | *α* timuit exterrita (columba) pinnis *V* exterrita siluis diffugiunt armenta *V*; dicht.: Triton freta conchā ext. *V* anus ... exterrita somno *Ennius*' aus dem Schl.', anguis exterritur aestū *V* ⟨aus ihrem Versteck⟩ durch die Hitze. | *β* improuisa species exterret utrumque *H* quo aspectu exterrita clamorem sustulit *Ci* magnis exterrita monstris *V* ui ac minis alares exterruit *T* (Iuppiter) strepitu exterruit orbem *O*.

ex-timesco, ere, extimui ⟨ganz und gar⟩ in Furcht gerathen; *trans.* sehr fürchten: equi sibilis repentinis extimescebant *Ci* wurden scheu, Salmacis extimuit *O* begann sich zu fürchten, non extimui, quod ... *V*. Mit Ergänzung: de fortunis communibus extimescebam *Ci*. Es folgt (uerbum timendi) negativer Heischesatz: extimui, ne uos ageret uesania *H* non extimesco, ne Plancio custodia obsit *Ci*. Mit Object: a quo maius periculum extimescendum est *Ci* erunt mihi illi extimescendi *Ci*. Es folgt *Inf.*: non extimui ... credere me pelago *O* mich anzuvertrauen = non extimuit fateri *T*.

extimo, āre Nebenform zu existimo.

extinctio, ōnis, *f.* (extinguere) das Auslöschen; *metaph.* die Vernichtung: supremus dies non extinctionem loci adfert *Ci*.

extinctor, ōris, *m.* (extinguere) der Auslöscher *α*; *metaph.* Vernichter, Tilger, Zerstörer *β*. | *α* non extinctor sed auctor incendii *Ci*. | *β* non ext. sed auctor coniurationis *Ci* ext. rei publicae, patriae, belli, latrocinii *Ci*.

ex-tinguo, schlechter **exs-tinguo,** ere, tinxi, tinctus (tinguere) löschen, auslöschen; *medial* erlöschen; *occ.* austrocknen *α*; *metaph.* (Personen) umbringen; *medial* umkommen *β*; vertilgen, vernichten; *medial* zugrunde gehen *γ*; *occ.* das Andenken vertilgen, etwas in Vergessenheit bringen; *medial* in Vergessenheit gerathen *δ*. | *α* eum ignem se extincturum ait *L* cinerem ext. *O* id incendium non aquā sed ruinā ext. *Ci* ardorem ext. *Ci* lumina ext. *Ci* faces iam accensas *Ci*; *med.* ignis sua sponte extinguitur *Ci* sol extinguitur *Ci* 'erlischt'; daher: sitim ext. *O* den (brennenden) D. löschen; *occ.* aquam rinis dissipatam extinguere *L* tepore sucus extinguitur *Cu*. | *β* liberos ... extinguere parabant *N* vgl. 'Lebenslicht ausblasen', iuuenem fortuna morbo extinxit *L* natumque patremque extinxem (= extinxissem) *V*; *med.* Dareo extincto *N* nach dem Untergang des, hunc maturius extingui uulnere uestro ... *Ci* Cn. et P. Scipiones extincti occiderunt *Ci*. | *γ* Ausgehend vom Bilde des Brandlöschens sagt man: externa bella extincta sunt *Ci* lex fumantis reliquias coniurationis extinxit *Ci*. Und so: furorem, pestem, perniciem, inuidiam, inimicitias extinguere *Ci*. Endlich mit völliger Abschwächung des Bildes: uestigia urbis *L* consuetudinem, pulchritudinem, instituta, leges, censuram, imperium, populi Romani nomen ext. *Ci* cum extinguebas senatum *Ci*; daher auch: famam *L* infamiam *Ci* und | *δ* memoriam extinctam *Ci* ut memoriam publicam recensionis extingueret *Ci* uocem hominis ... silentio *L* rumor extinguitur *L*.

exti-spex, spicis, *m.* (qui exta spicit) Eingeweidebeschauer: extispicum diuinatione sublata *Ci* (nach alten Dichtern).

ex-tollo, ere (Nur Formen des Präsensstamms) emporheben, erheben *α*; *metaph.* heben = 'aufbringen'; *occ.* emporbringen, heben = verschönern *β*; (mit Worten) erheben, preisen, rühmen *γ*. | *α* cruentum alte extollens pugionem *Ci* caput extollere *Ci* ⟨als Zeichen der Hoffnung⟩; bild.: quem ciuem perculsum res publica suis manibus extolleret *Ci*; daher extollere iacentem *Ci* aliquem supra ceteros *T* (im Rang). | *β* se magis extollere coepit *S* nach Höherem zu streben, adolescentium animos honoribus ad superbiam ext. *CiT* sie übermüthig machen, irā promptum animum ex. *T* zum Zorn treiben, nautas hilaritate *Ph* zum Lachen reizen; *occ.* hortos ... magnificentiā extollebat *T*. | *γ* dum Planci in me meritum uerbis extollo *Ci* rem uerbis in maius ex. *L* rem oratione *S* vergrößern, eum in (ad) caelum laudibus ext. *Ci* ext. uires gentium *V* uetera extollimus recentium incuriosi *Ci* uos meam fortunam deprimitis, uestram extollitis? *Ci* alios extollere, alios deprimere *L*.

ex-torqueo, ēre, torsi, tortus austrehen u. z. ausrenken, ⟨auf der Folter⟩ foltern *α*; entwinden *β*; *metaph.* ⟨jemand etwas⟩ entreißen, abringen, abnöthigen, erpressen *γ*. | *α* in seruilem modum lacerati atque extorti *L*. | *β* arma, ferrum, ferrum ignisque pestiferos, sicam, tela, uasa de(e) manibus alicuius *Ci*; dicht.: mucronem dextrae *V*. | *γ* hoc extorquendum est inuito *Ci* cui sic extorta uoluptas *Ci* ei regnum *L* consulatum senatui *T* donum de manibus regiis extorsit *Ci* Macedoniam fratri tuo extorsimus *Ci* pecuniam Staieno, ab eo *Ci* obsides *C* istam uocem clementiae extorquebit res ipsa *Ci* uitam ext. *Cu* ext. errorem *Ci* cognitiones uerborum ex animis *Ci*. Mit obj. Heischesatz: extorsisti, ut faterer *Ci* hast mir's abgerungen, dass ...

ex-torris, e (terra) 'aus dem Lande gejagt', landflüchtig, heimatlos: hinc CXXXVII patres familias extorres profugerunt *Ci* ne extorrem populum ... in hostium urbem agerent *Ci* extorre hinc omne nomen Punicum *L* Woher? durch *abl.*: finibus ext. *V* agmen extorre sedibus suis *L* extorris patriā, domo *S* regno *L*.

extra s. u. exter.

ex-traho, ere, traxi, tractus I. herausziehen, herausreißen *α*; *occ.* ⟨gewaltsam⟩ herausschleppen, hervorzerren *β*. II. hinausziehen, in die Länge ziehen, hinziehen *α*; *trans.* 1. (Personen) hinhalten. 2. (Zeit) unnütz hinbringen, verschleppen *β*. | I *α* ferrum extraxit *N* ceruices bouum ad aratra extrahenda natae *Ci*. Woher? dicht. durch *abl.*: uiuum puerum aluo extr. *H* extrahe turbā (*sc.* eum) *H* reiß ihn aus dem Gedränge; in Prosa mit Präposition: telum (cultrum *L*) e uulnere *Ci* de uulnere *O*; daher bildl.: religionem ex animis extraxit Epicurus *Ci* urbem ex periculis maximis *Ci* copias ex hibernaculis *N* aus den ... ziehen, se ac suos omnes extraxit incolumes *N* entzog sich = rettete. Wohin? scelera in lucem *L* 'ziehen', eum ad honorem *L* 'bringen'. | *β* extrahitur domo lati-

Digitized by Google

tans Oppianicus *Ci* aliquem cubili extr. *T* ex tenebricosa popina consul extractus *Ci* senatores ui in publicum e. *L*; bildl.: te ex tuis tenebris extraham *Ci* qui rure extractus in urbem est *H* vom Land in die Stadt hereingeschleppt wird. So vom Feinde: hostes inuitos in aciem extrahere *L* zum Treffen nöthigen. | II *α* extractum bellum est in tertium annum *L* proelium ad noctem extr. *L* obsidionem, certamen *L* somnum in diem extrahunt *T* extrahi rem ex eo anno uiderunt *L* tergiuersando rem in aduentum consulis e. *L*. | *β* 1. eludi se atque extrahi(putabant) *L*. 2. tempus morando extr. *L* id ⟨tempus⟩ facile extrahi posse intellexit *C* aliquantum extraxerant temporis *Cu* ne aestas extraheretur *L* diem, triduum extr. *C*.

extrāneus 3 (extrā) äußerlich, von außen kommend, außerhalb befindlich: nullum extraneum malum est *Ci* ceterae res, quae sunt aut corporis aut extraneae *Ci* non extraneis ornamentis animus auditoris tenendus est *Ci*; daher *subst.*: id amicis triste, extraneis non sine cura fuit *T* ferner stehenden Fremden, insita in extraneos cunctatio *T* gegen Fremde. Vgl. si extraneus (Ausländer) deest, domi hostem quaerunt *L*.

extra-ordinārius 3 (von dem Ausdruck extra ordinem gebildet) außerordentlich, außergewöhnlich *α*; *occ.* (militärisch) auserlesen *β*. | *α* hinc illae pecuniae extraordinariae *Ci* außergewöhnliche Einkünfte, extraord. periculum *Cu* e. cupiditates *Ci* widernatürliche. Bes. extraord. imperia, potestates *Ci* honos *CiC* außer der Ordnung übertragen. Mit Metonymie: locus uacuus extraordinariis fascibus *Ci*. | *β* equites extraordinarii sinistrae alae *L* 'Elite', 'Garde', extr. cohortes *L*. Nach ihnen: extr. porta *L* = p. praetoria (wo sie lagerten).

extrārius 3 (extra) außerhalb befindlich: aut in corpore aut in extrariis (äußern) rebus *Ci*.

extremitās, tātis, *f.* (extrēmus) das Äußerste u. z. *occ.* 1. mundi omnis extremitas paribus . . . radiis attingitur *Ci* 'äußerster Punkt'. 2. regiones, quarum nulla est extr. *Ci* 'Grenze'. 3. extremitas et quasi libramentum *Ci* die ⟨äußerste⟩ Oberfläche.

extrēmus 3 Superlativ von exter 3 s. u.

ex-trico, āre, āui, ātus herauswickeln; *medial* sich h.: cerua plāgis extricata *H*; *metaph.* nummos undeunde extricat *H* mühselig zusammenbringen, auftreiben, magna cum minaris, extricas nihil *Ph* bringst mit aller Mühe nichts zustande.

extrin-secus (Von einem localen *adv.* *extrim zu exter, wie illim, olim gebildet. In *Izpt.* mit sequi, vgl. pedi-secus, im *nom. sing. masc.* isoliert § 14) von außen her⟨kommend⟩: inrumpunt extrinsecus in animos nostros per corpus imagines *Ci*; *metaph.* extrinsecus imminens bellum *L* vom Ausland her. Mit scheinbarer Verschiebung des Standpunkts: columna extr. inaurata *Ci* wir: 'an der Außenseite' v., animum . . . corpore uestiuit extrinsecus *Ci* wir: 'außen'. Aber im Lat. ist stets die Auffassung 'woher?' maßgebend.

ex-trūdo, ere, trūsi, trūsus hinausstoßen, hinausdrängen: alios uix solemus extrudere, hunc retinentes extrusimus *Ci* aliquem in uiam . . . *Ci*; im Bilde: 1. mare aggere . . . *C* zurückdrängen. 2. is tamquam extrudebatur a senatu in Macedoniam *Ci* mit Gewalt entfernt nach . . . 3. qui uult extrudere mercem *H* mit aller Gewalt losschlagen will.

ex-tume-factus 3 (tumēre) hoch aufgeschwollen. Unsicher bei *Ci*.

ex-tundo, ere, tudi ausschlagen, herausschlagen u.; I. ⟨mit dem Hammer in Metall⟩ treiben *α*; *metaph.* ⟨mühselig⟩ zustande bringen, zuwege bringen *β*. II. herausschlagen, wegschlagen *α*; *metaph.* verjagen, vertreiben *β*. | I *α* ancilia caelo ⟨vom Himmel⟩ lapsa extuderat *V*. | *β* quis deus hanc, Musae, nobis extudit artem? *V* hunc honorem mihi . . . extuderat *V* verschafft hatte. | II *α* ⟨asinus⟩ calcibus frontem ⟨leoni⟩ extudit *Ph* wir sagen 'einschlagen'. | *β* labor extudit fastidia *H*.

ex-turbo, āre, aui, ātus scharenweise hinaustreiben, in Unordnung hinaustreiben *α*; gewaltsam verjagen, vertreiben *β*. | *α* Seiner Abstammung nach kann das Wort urspr. nur da gebraucht sein, wo von einer turba die Rede ist: inde hostem ext. *L* exturbare plebem ex agris *Ci* populum e naui exturbare *Ci* homines e possessionibus *Ci* caede nefanda animas exturbare *O* zur Auswanderung treiben (im Sinne der pythagor. Schule). | *β* Mit Schwächung des Begriffs turba auch von Einzelnen: rex Antiochus prouinciā (aus der Pr.) exturbatus est *Ci* hunc focis patriis ext. *Ci* vom heimischen Herd, patriis bonis Heraclium *Ci* aus dem Erbe des V., hominem e ciuitate ext. *Ci*. So auch: Messalina Iuniam ex Silii matrimonio exturbauit *T* trieb sie aus der Ehe mit S. Vgl. Nero exturbat Octauiam *T* verstößt sie. Und so *metaph.*: ex numero uiuorum exturbare *Ci* ausschließen.

ex-ūbero, āre, āui reichlich hervorkommen, in Fülle emporwallen *α*; *metaph.* sich in reicher Fülle zeigen *β*; mit *abl.*: Überfluß haben an . . . *γ*. | *α* aquāi . . . fumidus exuberat amnis *V* von kochendem Wasser. | *β* luxuriā foliorum (in Folge der üppigen Blätter) exuberat umbra *V* ex eruditione exuberat eloquentia *T* quillt die Fülle der B. | *γ* pomis exuberat annus aut fetu pecorum . . . *V*.

exūdo, exul u. a. s. u. exsudo, exsul.

ex-ulcero, āre, āui, ātus (ulcus) entzünden, zum Eitern bringen; *pass.* eitern *α*; *metaph.* verwunden, verletzen, aufbringen *β*. | *α* cutis exulcerata *Celsus*; im Bild: quae sanare nequeunt, exulcerant *Ci* machen noch schlimmer. | *β* ille tot suspicionibus exulceratus *Ci* exulceratus animus *Ci* animi ignominiā exulcerati *L*.

exulo, exulto s. u. exsulo, exsulto.

ex-ululo, āre, āui, ātus aufheulen, heulenden Ton ausstoßen: nactus silentia ruris exululat *O*; öfter *PPP*: Cybeleïa mater exululata *O* mit Heulen gerufen; aber Bacchē . . . exululata *O* mit Heulen geweckt (vgl. ex somnis stupet Euhias *H*).

ex-undo, āre, aui hinausgeschwemmt werden, hinüberströmen: tura balsamaque in aduersa litora exundant *T*; bildl.: überströmen, sich reichlich ergießen: ex eruditione exundat eloquentia *T*.

ex-uo, uere, exui, ūtus (vgl. ind-uo, sub-ūcula, Unterkleid, leg-ūmen Hülsenfrucht) I. (mit *acc. rei*) ausziehen, ablegen, abtun *α*; *metaph.* ablegen, aufgeben, sich entledigen *β*. II. (mit *acc. pers.*) ausziehen, entkleiden, entblößen, sich entledigen *α*; ausziehen = berauben *β*. | I *α* tu Troianos exue caestus *V* Amor . . . alas exuit *V* uēstem ex. *Cu*; mit *abl.* (woher?): umero simul exuit ensem *V* von der Sch. Mit *dat. pers.*: uincula pugnat exuere sibi *O* sich abzustreifen, exuet haec reduci clipeum *O* wird ihm abnehmen. | *β* Zunächst von der Gestalt bei Verwandlungen: faciem et membra *V* hominem *O* die Menschengestalt ablegen; dann von Abstractem: nonne omnem humanitatem exuisses? *Ci* antiquos mores *L* uitia, uirtutes *T* fastus *O* cultus seueros *O* metum *O*

Digitized by Google

statum *Cu* mentem (Gesinnung) ex. *V* siluestrem animum *V* die wilde Natur, feritatem ex. *O* iugum ex. *L* abschütteln = seruitutem ex. *L* obsequium ex. *T* sich ... entäußern, societatem, amicitiam ex. *T* aufgeben; pacem, fidem ex. *T* 'brechen' = promissa, pacta, ius fasque exuere *T* patriam ex. *T* sich lossagen von, iussa ex. *T* sich nicht kümmern um; ja sogar: Tarpeia ... animam exuit *O* magistrum exueret (Nero) *T* sollte 'ihn wegthun'. | **II** *α* magna ossa lacertosque exuit *V*. Mit *abl.* (wovon?): membra exuĕre pellibus *H* entkleideten sie der Felle = legten die F. ab. Ebenso: palmas uinclis ex. *V* se iugo exuere *L* sich des J. entledigen; dicht.: se his monstris *O* sich der abenteuerlichen Gestalt entledigen. Präpositionell verdeutlicht: ex his se laqueis exuere *Ci* sich entledigen, hordea exue de palea *O* entkleide der Spreu = befreie von ..., hominem ex homine exuere *Ci* den Menschen des M. entkl. = alle Menschlichkeit ablegen. Passiv mit *acc. gr.*: unum pedem exutus uinclis *V* an einem F. des Schuhs entkleidet, cornuaque exuitur *O* = verliert sie. | *β* Ausgangspunkt ist der Gebrauch, Gefallenen die Rüstung abzunehmen: haec dextra ... totidem (homines) exuit armis *VLS*. So sagt man *metaph.*: hostem exuere impedimentis *C* classe *S* castris *L* sedibus *T* praedā *L* = ihm ... wegnehmen. Außerhalb der Kriegssphäre: aes alienum ... eos agro paterno exuit *L* beraubte sie des ..., nahm ihnen das ..., praecipui ... auitis bonis exuuntur *T* omnibus fortunis exutus *T* ledig, bar; absolut: exutoque Lepido *T* nachdem L. ⟨allen Einflusses⟩ beraubt = beseitigt war.

exupero s. u. exsupero.

ex-uro, ere, ussi, ustus I. herausbrennen. II. ausbrennen, völlig verbrennen *α*; *metaph.* 1. völlig austrocknen. 2. erwärmen, erhitzen. 3. (durch Hitze) verzehren *β*. | **I** scelus exuritur igni *V* wird durch Feuer vertrieben; *metaph.* mihi ex animo exuri (andere exui) non potest esse deos *Ci*. | **II** *α* exustis uillis omnibus *Ci* uicos exustos esse *Ci* domi suae uiuus exustus est *Ci* classem *V* puppes *V* einäschern, Boeotii exusti *Ci* mit Seugen und Brennen verheert. Sprichwort: maria exurere (als Unmöglichkeit); im Bilde: illa calamitas exussit hoc maledictum *Ci*. | *β* 1. sol exurit lacus *Ph* loca exusta solis ardoribus *S* exustus ager *V* sitis exurit fatigatos *Cu*. 2. feruido sole exurente uestigia *Cu* antra ... exusta caminis *O*. 3. uenenum exurit ferrum *Cu* cornua *O*.

exuuiae, ārum, *f.* (ab exuendo dictae *Festus*) 'das Ausgezogene' u. z. I. die ⟨abgelegte⟩ Kleidung *α*; *occ.* die ⟨abgelegte⟩ Haut *β*. II. die ⟨abgezogene⟩ Waffenrüstung, Waffenbeute; *metaph.* Beute *α*; *occ.* die ⟨abgezogene⟩ Thierhaut *β*. | **I** *α* has olim exuuias mihi perfidus ille reliquit *V* arma uiri ... exuuiasque super inponas *V*. | *β* positis ... exuuiis lubrica terga conuoluit ⟨coluber⟩ *V* nachdem sie sich gehäutet hat. | **II** *α* qui redit exuuias indutus Achillis *V* induit arma, Mezenti ducis exuuias *V*; *metaph.* locum exuuiis nauticis ornatum *Ci* von den Schiffsschnäbeln, tu ornatus huius exuuiis uenis *Ci*. | *β* dat Niso pellem, ... leonis exuuias *V* (ἀπεξήρησις), tigridis exuuiae ... a uertice pendent *V* Tigerfell.

F.

Faba, ae, *f.* Bohne (meist die große 'Saubohne'): uere fabis satio (est) *V*. Pythagoras hatte seinen Anhängern die Betheiligung an Volksabstimmungen in dem Verse verboten: κυάμων ἄπο χεῖρας ἴσχεσθε. Aus Missverständnis aßen die Pythagoreer keine Bohnen. Darum nennt sie *H* faba Pythagorae cognata 'Base des P.' Davon **fabalis,** e von Bohnen: stipulae *O* Bohnenstroh.

Fabaris, is, *m.* reinlateinisch statt d. sabinischen **Farfarus,** i, *m.* (b = f § 2, Ausstoßung des r § 33) j. Farfa, Flüsschen im Sabinischen, nördl. von Cures in den Tiber mündend *VO*.

fābella, ae, *f.* (*demin.* von fābula) Stückchen, u. z. kleine Erzählung *α*; Fabel, Märchen *β*; Dramolet, kleines Schauspiel *γ*. | *α* fabellarum auditione duci *Ci* f. uera *Ph*. | *β* Aesopus talem tum fabellam rettulit *Ph*. Sprichwörtlich: narrare asello fabellam *H* (nach dem griechischen Geschichtsspruch: ὄνῳ τις ἔλεγε μῦθον, ὁ δὲ τὰ ὦτα ἐκίνει). | *γ* uelut haec tota fabella ueteris poëtriae quam est sine argumento! *Ci*.

faber, fabra, fabrum, *adv.* **fabrē** (von der Wurzel fa in facio, gr. θε in τίθημι, gebildet wie salūber) arbeitsam, thätig, kunstfertig, künstlich: Daedalus ingenio fabrae celeberrimus artis *O*. Öfter *adv.* in *Iuvpt.* **fabrē-factus** 3: ex aere multa fabrēfacta *L* kunstreich Ausgeführtes = Kunstwerke, argenti fabrefacti uis *L* silberne Kunstgegenstände (bei Spätern auch faberrime). Meist *subst. isol.* **faber,** bri, *m.* Arbeiter, Handwerker, bes. Schmied und Zimmermann *α*; *pl.* Handwerksleute *β*; *occ.* ⟨militärisch⟩ Werkleute = Geniewaffe, Pioniere *γ*. | *α* mancipium pro fabro aut pro tectore emere *Ci* ferrum forcipe faber (Schmied) lacubus demittit *O* f. tignarius *Ci* Zimmermann; dicht.: faber aeris, marmoris, eboris *H* Künstler, der in ... arbeitet; *metaph.* im Sprichwort: suae quisque fortunae faber est *Ci*. | *β* ille cum fabris se domum meam uenturum esse dixit *Ci* praefectus fabrūm (Werkmeister) locum tribulibus suis dedit *Ci*. | *γ* ex legionibus fabros deligit *C* reducitur ad eum N. Magius, praefectus fabrūm (Geniecommandant) Pompei *C*.

Fabius 3 (faba?) Name einer alten patricischen gens. Der Sage nach Genossen des Remus bei den Lupercalien *O*. Bes. zu nennen 1. Q. Fabius Vibulanus, cos. 485 und 482, fiel 480 in Etrurien. 2. Cäso Fabius Vibulanus, sein Bruder, cos. 484 und 479, der sich erbötig machte, die Grenze gegen Veji mit den Männern seines Hauses zu schützen. Er fiel mit den 306 Fabiern an der Cremera. 3. Q. Fabius Vibulanus, der das Blutbad an der Cremera einzig überlebende Fabier, war cos. 467 und mit Appius Claudius Mitglied der Decemvirncommission. 4. Q. Fabius Ambustus, nahm als Gesandter an die Gallier (391) am Kampfe bei Chiusi theil, wodurch der Tag an der Allia heraufbeschworen wurde. 5. Q. Fabius Maximus Rullianus (also aus der gens Rullia adoptiert), der Held der Samniterkriege 330—290. 6. Sein Sohn Q. Fabius Gurges (Spitzname wegen seines verschwenderischen Lebens)

Digitized by Google

ebenfalls in den Samniterkriegen thätig, fiel 265 bei Volsinii. 7. Q. Fabius Maximus Verrucosus (wegen der Warzen, die er im Gesicht hatte), der berühmte Gegner Hannibals, von seiner Kampfweise mit dem Ehrennamen Cunctator belegt, war zuerst cos. 233, starb 203. 8. Q. Fab. Max., sein Sohn, der 212 Arpi eroberte. 9. Q. Fabius Maximus Ämilianus (Sohn des Ämilius Paullus, Bruder des Scipio Ämilianus), diente 145 als cos. gegen Viriathus, war mit Polybius befreundet. 10. Sein Sohn Q. F. M. Allobrogicus besiegte als cos. 121 die Allobroger in Gallien; aus der Beute baute er auf dem Forum einen Triumphbogen fornix Fabius (Fabii, Fabianus) *Ci*. 11. Paullus Fabius Maximus, geb. um 710, cos. 11, gleichalteriger Freund Ovids und zu Horaz in Beziehungen stehend (od. IV. 1), war durch seine Gattin Marcia mit Augustus verschwägert und in des Kaisers letzten Lebensjahren sein Vertrauter *T*. 12. Q. (od. Num.?) Fabius Pictor, lebte in der hannibalischen Zeit und verfaßte in griechischer Sprache die erste römische Geschichte (Quelle für *L*). 13. Fabius Rusticus, Redner, schrieb eine Geschichte Neros *T*. Als *adi.*: Fabia tribus *H* (die stärkste ländliche T.), leges Fabiae *Ci* fornix Fabius (Nr. 10). Weitergebildet (§ 42) **Fabiānus** 3 des Fabius: Fabiani milites *N* (Nr. 7).

Fabrāteria, ae, *f.* i. **Faluatera,** ehemals volskische Stadt in Latium am Trerus, später röm. Colonie *L*.

fabrē und **fabrefactus** s. u. faber.

fabrica, ae, *f.* (*subst. isol. fem.* eines *adi.* ***fabricus** 3 zu faber: dem Handwerker eigen; daher:) I. (*sc.* ars) die Baukunst α; *meton.* künstliche Bearbeitung; *metaph.* künstlicher Bau, Gestalt β. II. (*sc.* pergula) Werkstatt, vgl. 'Fabrik'. ‖ **I** α pictura et fabrica ceteraeque artes *Ci*. ‖ β f. aeris et ferri *Ci* materiae fabricam habere *Ci* den Stoff zu bearbeiten wissen; *metaph.* f. membrorum *Ci* Gliederbau. ‖ **II** exaduersum est fabrica *Terentius*.

fabricātio, ōnis *f.* (fabricari) das Bauen: aedificii *Vitruuius*; *meton.* f. hominis *Ci* die Bildung des M.

fabricātor, ōris, *m.* (fabricāri) Verfertiger, Bildner: operis, opusculorum *Ci*; *metaph.* mundi *O* Schöpfer, doli f. *V* Erfinder.

Fabricius 3 (fabrica?) eine hernicische Familie aus Aletrium. Von dort übersiedelte C. Fabricius Luscinus um 306 nach Rom, wo er die Consulwürde erlangte, 282, und gegen Tarent und Pyrrhus von Epirus focht. Er ist das Urbild altrömischer Rechtlichkeit geworden. Als *adi.* Fabricius pons *H* in Rom führt vom linken Tiberufer auf die Tiberinsel. Weitergebildet (§ 42) **Fabriciānus** 3 des F.: uenenum *Ci*.

fabricor, āri, ātus sum (fabrica) verfertigen, herstellen; daher *occ.* schmieden, zimmern, bauen u. dgl. α; *metaph.* verfertigen, zubereiten, bilden β; dicht.: **fabrico,** āre, āui, ātus in gleichem Sinne γ. ‖ α is qui fabricatus gladium est *Ci* f. fulmen, Capitolii fastigium *Ci*. ‖ β f. hominem *Ci* uerba *Ci* 'Wörter schmieden'. ‖ γ Die ursprüngl. Formen werden zuerst passiv aufgefaßt: pocula fabricata fago *O* tela manibus fabricata Cyclopum *O*; dann auch active Formen (analogisch) gebildet: fabricauerat crateram *O* arma *H* machinam, moenia *V*; vgl. Fw. 'fabricieren'.

fabrilis, e (faber § 42) des Handwerkers: follis f. *L* Schmiedblasebalg, scalprum f. *L* Schnitzmesser, dextra *O* kunstfertige, opera f. *V* Schmiedarbeit; aber: tractant fabrilia fabri *H* was dem Handwerker ziemt, treibt der H.

fabula, ae, *f.* (zu fāri) Gerede α; Gespräch β; *meton.* Erdichtung, Erzählung, Märchen γ; *occ.* 'Fabel', u. z. 1. ⟨äsopische⟩ Fabel. 2. Sage *pl.* Mythologie δ; 'Fabel' = Stoff, Sujet; daher *meton.* Drama, Theaterstück, Stück ε. ‖ α habes fabulas urbis *Plinius* den Stadtratsch; haec fuit in toto notissima fabula caelo *O* Tagesgespräch, daher: heu me, per urbem fabula quanta fui *H* Gegenstand des Geredes = fabulam iactari in urbe *O*. ‖ β fabulas eorum et disputationes . . . penitus excepi *T* conuiuales fabulae *T*. ‖ γ non me praeterit uetera exempla pro fictis fabulis iam audiri *Ci* illa uetus aeraria fabula *Ci* nisi forte ineptis fabulis ducimur *Ci* non fabula fuit ille rumor *O*. ‖ δ 1. hoc attestatur breuis Aesopi fabula *Ph*. 2. fabula tantum sine autore edita *L*; als Appositiion: fabulae . . . Manes *H* die sagenhaften; *pl.* fabulae Graecae *L* griechische Mythologie; vgl. Eriphylam accepimus in fabulis ea cupiditate fuisse *Ci*. ‖ ε Thebae quid sunt, nisi fabula? *O* 'Gegenstand der Dichtung'; *meton.* quemadmodum in fabulis saepenumero uidetis *Ci* scaenae fabulas componere *T* fabulam docere, dare *Ci* Stücke aufführen, agere *Ci* spielen; *metaph.* ea fabula (die Ilias) continet regum aestus *H* plurimarum fabularum poëtria *Ci* fabulam compositam . . . belli *L* der Krieg sei ⟨die reine⟩ Comödie.

fabulor, āri, ātus sum (fabula) plaudern, schwatzen: Osce et Volsce fabulantur, nam Latine neseiunt *Titinius*, quid Galba fabuletur *T* was er für ein Geschwätz mache.

fābulōsus 3 (fābula) sagenreich: carmina *Cu*; sagenberuhmt: Hydaspes, palumbes *H*.

facesso, ere, facessi, facessitus (Weiterbildung von facere) *trans.* verrichten, ausführen; *occ.* (Übles) bereiten, thun, machen, verschaffen α; *intrans.* sich fortmachen, sich packen, sich trollen β. ‖ α imperio parent ac iussa facessunt *V* praecepta facessit *V* mille iocos f. *O*; *occ.* (metuo), ne innocenti periculum facesseris *Ci* cum audissent ei negotium facessitum esse *Ci* daß man ihm Schwierigkeiten bereitet habe. ‖ β operae facessant! *Ci*. Mit Angabe des Woher und Wohin: facesse hinc Tarquinios *L*; vgl. propere urbe ⟨ex urbe⟩ f. *L* ab societate rei p. f. *Ci*.

facētia, ae, *f.* (facētus) 'brillantes Wesen' = Drolligkeit: haec facetia est amare inter se riualis duos *Pl*; class. nur *meton.* im *Pl.* **facētiae,** ārum, *f.* 'brillante Einfälle' = Scherz, Witz: sales in dicendo multum ualent, quorum duo sunt genera, unum facetiarum, alterum dicacitatis *Ci* quem hominem et quibus facetiis praeditum lacessiuit *Ci*; auch in böſem Sinne: ille M. Antonii uoluptatem asperioribus facetiis saepe perstrinxit *CiT*.

facetus 3, *adv.* facētē (*adi. isol. PPP* eines Verbums *facēre strahlen von fax, also = strahlend, 'brillant'). Nur *metaph.* anmuthig, fein, elegant; *occ.* freundlich, artig α; witzig, launig, heiter, scherzhaft β. ‖ α neque tam facetis (uiuunt) quam tu uiuis uictibus *Pl* facetus pastillus Rufillus olet *H* der „Elegant" Rufillus. So bes. von der Dichtkunst: Aristophanes facetissimus poëta *Ci* oratio f. *Ci* sermo f. *Ci*; dicht.: molle atque facetum Vergilio adnuerunt . . . Camenae *H* nickten ihm weich und anmuthig zu = gaben ihm Weichheit und Anmuth (in Bezug auf bucol. und georg.);

occ. ita quemque facetus adopta *H* eigtl.: mit ſtrahlendem Angeſicht. | *β* in conuiuiis faceti, dicaces, ... diserti sunt *Ci* numquam tam male est Siculis, quin aliquid facete dicant *Ci* Witze machen, parum facetus scurra *Ci*.

facies, ēi, *f.* (Zu facetum, wie aciēs zu acetum das Strahlen) *occ.* die ſtrahlende Schönheit, Anmuth *α*; *meton.* das ſchöne Antlitz *β*; Antlitz überhaupt, Angeſicht, Geſicht *γ*; *synecd.* Geſtalt, Figur, Form *δ*; *metaph.* Äußeres, Anblick, Geſtalt, Ausſehen; *occ.* 1. Art, Beſchaffenheit. 2. ⟨äußerer⟩ Schein, ⟨ſcheinbares⟩ Anſehen *ε*. | *α* tibi Tyndaridis facies iuuisa Lacaenae *V* nec mea me facies nimium laudata iuuabat *O* digna deā facies *O*; *metaph.* hic procubuit faciem loci secutus *O*. | *β* cum faciem dempto nudauerat aere, ... uix uirgo Nisēïa compos mentis erat *O* iuuenis insignis facie *O*. | *γ* facies non omnibus una, nec diuersa tamen, qualem decet esse sororum *O* occupat os faciemque *O* nomen epops uolucri; facies (ſein Kopf) armata uidetur *O*; daher auch mit ſcheinbar unpaſſenden Beiwörtern: f. torua *VO* terribilis f. *Cu* agnoscunt faciem inuisam atque inmania membra Aeneadae *V*. Im Bilde: tu uirtutem ne de facie quidem nosti *Ci*. | *δ* faciem mutatus et ora Cupido ... *V* iam mihi subduci facies humana uidetur *O* induitur (Iuppiter) faciem tauri *O* faciem tauro propior *V* faciem traxere uirorum *O* nahmen an, in ueram faciem redire *O* tum uariae comitum facies *V* verſchiedene Geſtalten von Begleitern; *metaph.* facie ... (poma Tiburtina) praestant *H* cera ... multas flectitur in facies *O* unda curuata in montis faciem *V* wie ein Berg hoch. | *ε* uertitur extemplo facies et mentis et oris *O* legatus secum adtulerat faciem senatus *Ci* repräſentierte den Senat, f. locorum *O* aquarum *O* ripae *Cu*; *occ.* 1. in hederae faciem frondescere *O* nach Art, laborum ... noua facies *V* quae scelerum facies? *V*. 2. publici consilii facie *T*.

facilis, e (facere) I. ausführbar, thunlich, leicht, mühelos *α*; *occ.* bequem, geeignet *β*. II. leicht, beweglich, ſchnell *α*; *occ.* (von Perſonen) 1. ⟨leicht zu behandeln⟩ willfährig, willig, nachgiebig, freundlich, gefällig. 2. ⟨mit Angabe wozu⟩ willig zu ... = bereit, geeignet zu etwas *β*. III. *adv. isol. acc. n.*: **facile.** | I *α* ea facilia ex difficillimis animi magnitudo fecerat *C* quorum alterum est grauius et odiosius, alterum leuius et facilius *Ci*. Oft mit *dat. pers.*: res Sopatro facilis uidebatur *Ci* id homini ingenioso facile fuit *Ci*; in hoc genere facilior est existimatio quam reprehensio *Ci* faciles sunt preces apud eos, qui ... *Ci* laborem ... facilem sibi reddidit *Ci*. Beſ. f. humus *Cu* leicht zu beſtellen, f. cibus *H* leicht verdaulich, f. somnus *H* 'williger Schlummer' *Goethe* (der von ſelbſt kommt), f. titulus *O* erreichbar, fleintlich, f. iactura *V* leicht zu ertragen, remedia facilia *N* gelinde. *Neutr. subst. isol.*: cum exitūs haud in facili essent *L* leicht waren, quod petis, e facili ... feres *O* mit Leichtigkeit. Es wird conſtruiert: 1. mit *abl.* des *Supin.*: quod facile factu (inuentu, dictu, cognitu) fuit *Ci* es war leicht zu ..., facile intellectu fuit *N* Cyclops non uisu facilis *V* deſſen Anblick ſchwer zu ertragen iſt. 2. *acc.* des *Gerund.* mit ad: illud facile ad credendum (indicandum) est *Ci*. 3. Da man das Wort oft prädicativiſch zu Infinitiven braucht (facile est ... id uidere *Ci* qua re hoc sit aequissimum, facile est dicere *Ci* facile erit statuere, quam sententiam dicatis *Ci*) verbinden es ſpätere mit *inf.*: facilis corrumpi *T* leicht zu v. | *β* f. ascensus *Ci* descensus *V* aditum facilem hostibus fuisse *Ci* facilius iter *C* f. trames, cursus, exitus *V* f. in gratiam reditus *Ci* facilior ad honores uia *Ci*; vgl. f. uia *V* glückliche Fahrt, uestrae res meliores facilioresque erunt *L* f. fortuna *V* die beſte Gelegenheit; dicht.: gens facilis uictū *V* das bequem ſein Leben hat. Sehr oft mit *dat.*: terra facilis pecori *V* campus operi f. *L* bequem zu verſchanzen. Erſetzt durch *acc.* mit ad: facilior ad duplicanda uerba Graecus sermo *L* paſſender, materies facilis ad exardescendum *Ci* mens ad ea facilis *Ci*. Selten mit Heiſchеſatz: ei facillimum fuit, ut ... procederet *Ci*. | II *α* faciles oculi *V* facili manu *O* facili corpore *O*; von Unbelebtem: ianua ... facilīs mouebat cardines *H* die leichten Angeln (oder als *nom.*: die gefällige Thüre?), facilis ad dicendum P. Iunius *Ci* gewandt im R. | *β* 1. faciles homines esse dicuntur, 'qui erranti comiter monstrant uiam' *Ci* Graecus facilis ... nimis pugnax contra eum esse noluit *Ci* f. et liberalis pater *Ci* faciles nymphae *V*; mit *abl.*: f. amicitiā *S* gegen die Freunde; vgl. f. in hominibus admittendis *Ci* faciles ad concedendum nos habuit *Ci* dum faciles animi iuuenum (sunt) *V*. Mit *Enallage*: facili saeuitiā negare *H* mit leicht beſänftigter, facillimi mores *Ci* f. aures *Cu* geneigtes Gehör; bildl.: ipsa (uirga) ... facilis te sequetur *V* wird nachgeben und ...; vgl. f. fiscina *V* nachgiebige, d. h. geſchmeidige, f. cera bildſames. Beſ. von Gottheiten: si mihi di faciles sunt *O*. 2. Der Objectsbegriff ſteht im *dat.*: iuuenis facilis inanibus *T* zu Thorheiten, homo facilis bello *T*; dafür präpoſitionell: f. ad bella manus *O* homines in bella f. *T*. Vgl. f. ciuitas ad omnia credenda *T* faciles in tua uota dii *O* günſtig geſtimmt für ... | III Der *adv. isol. acc. sg. n.* **facile**: leicht, mühelos *α*; mit Negation ⟨als mildere Form der Verneinung⟩: mit Mühe, ſchwer, kaum *β*; bei Gradbegriffen: leicht = ſicher, unſtreitig *γ*; willig, gern, unbedenklich *δ*. | *α* uina in Asia facile comparantur *Ci* facile eius audaciam fregissemus *Ci* quid iste speret, facile perspicio *Ci* hoc facile ei persuasit *C* id eum facillime perfecturum *Ci*. Sehr oft mit posse: ut comprehendi Licinius facile possit *Ci* quo facilius eorum crimen diluere possim *Ci* id facillime fingi potest. | *β* non facile ab oppidis hostium uim prohibere *C* ut eum non facile uideret *Ci* = haud f. *L* minus f. *C* 'minder leicht' = ſchwer. | *γ* Bei *adi.*: uir totius Graeciae facile (ohne Widerrede) doctissimus, Plato *Ci* tu omnium facile infimus *Ci* genere f. primus (princeps) *Ci*; bei Zahlen: quo in fundo facile hominum mille uersabantur *Ci*; bei Verben des Übertreffens: artificio tu facile uicisti *Ci* facile omnium domos dignitate superabat *Ci* facile omnibus terris antecellit Asia *Ci*. | *δ* omnes hoc mihi facile concedunt *Ci* haec facilius credetis *Ci* facilius de pace deliberabitis *Ci* quo facile excurrunt ciues nostri *Ci* facile egestatem suam ferre *Ci* tam facile inueneris in amicos *Ci* f. re carere *N*. Sehr oft mit pati: facile dolorem corporis ille patiebatur *Ci*. Mit *acc. c. inf.*: eum uiolari facile patiuntur *Ci* laſſen ſich's gern gefallen, daſs ...

facilitas, tātis, *f.* (facilis) Leutſeligkeit, Umgänglichkeit *α*; Leichtigkeit *β*. | *α* si illius comitatem et facilitatem tuae grauitati adsperseris *Ci* uidebant ea facilitate praetorem *Ci*; *metaph.* f. camporum *T* Zugänglichkeit, Paſſierbarkeit. | *β* Erſt nachklaſſ.: facilitas oris *T* Gewandtheit.

Digitized by Google

facinorōsus, schlechter **facinerosus** 3 (facinus) voller Übelthaten, lasterhaft: ego Clodium arbitrabar facinorosum *Ci* crimen profertur ex facinorosa domo *Ci* uita e tuis facinorosissimis manibus erepta *Ci*; *subst. isol.*: omnibus facinorosis eandem licentiam permisistis *Ci* Übelthäter, ruchlose Leute.

facinus, oris, *n.* (facere) Handlung, That, Thun *α*; *occ.* That = Schandthat, Unthat, Missethat, Übelthat, Verbrechen *β*; *meton.* = 1. Werkzeug des Verbrechens. 2. Verbrecher, Missethäter *γ*. | *α* Die Allgemeinheit des Ausdruckes zeigt die juristische Sprache: sancitur, ut, quod semper malum facinus fecerit, eius ad populum quaestio pertineat *Ci* pessimum f. *Ci*; daher oft: indignum f. *Ci* improbum, non ferendum f. *Ci* f. nefarium *C* u. a. Selten mit lobenden Beiwörtern: egregium atque mirabile f. duorum Carthaginiensium *S* f. pulcherrimum *Ci* praeclarum *NS* hostem iudicauerunt Dolabellam ob rectissimum facinus *Ci*. | *β* quod facinus a manibus tuis umquam afuit? *Ci* non omne facinus in omni uita nascitur *Ci* inauditum facinus ipsius uoce conuinci uolo *Ci* facinus maiore supplicio dignum *Ci* eorum facinorum damnati *Ci*. | *γ* 1. facinus ... exeussit ab ore *O* den Giftbecher. 2. omnium facinorum circum se stipatorum caterune *S*.

facio, facere, fēci, factus (Stamm dha, gr. *θε*, lat. fa [§ 1], dtsch. thun [§ 6]. Er erscheint hier zu fac erweitert wie im Aoriſt *ἔ-θη-κ-α*, vgl. *ἵημι* = iacio. Die Passivformen fehlen im Simplex; man ersetzt sie in usueller Wortgruppe [§ 36] durch fio s. u. Alte Formen: Imperativ face *Ennius NO*; Fut. ex. faxo, faxit, faximus, faxitis, faxint *CiVHOL*; ja auch passiv faxitur = factum erit in einer Formel bei *L*) thun, machen u. z.: ***A*** (intranſ.) thun, handeln *α*; (mit Adverbien) irgendwie handeln, sich betragen, benehmen, thätig sein *β*; (mit jemand handeln =) es mit jemand halten, seine Partei ergreifen, auf seiner Seite stehen *γ*; (für etwas thun =) geeignet sein, frommen, nutzen, dienen *δ*; (als Ritualausdruck) die Opferhandlung vornehmen, opfern *ε*. ***B*** (tranſitiv) I. (mit innerem oder äußerem Object): thun, machen *α*; *occ.* (adverbiell bestimmt) eine ⟨irgendwie geartete⟩ Handlung begehen *β*; etwas bearbeiten, künstlich gestalten *γ*. II. (mit prolepticem Object): machen = bauen, errichten, verfertigen, herstellen; *occ.* 1. schaffen, hervorbringen. 2. ⟨schriftlich⟩ abfassen, schreiben, machen. 3. ⟨Geld⟩ erwerben, erzielen, verdienen, gewinnen. 4. ⟨Leute u. derlei⟩ aufbringen. 5. ⟨Zeit⟩ zubringen, vollenden *α*; *metaph.* von allerlei Handlungen: thun, machen, leisten, zustande bringen, ausführen *β*; *occ.* 1. (bei Substantiven passiver Bdtg.) erleiden. 2. (Festlichkeiten) veranstalten, feiern. 3. (Geschäfte) betreiben. 4. (Affecte und Zustände) hervorrufen, erregen, verursachen, bewirken. 5. (jemand etwas) verschaffen, verleihen, gewähren *γ*. ***C*** (Mit besonderen Constructionen u. z.:) ⟨mit prädicativem Accusativ⟩ zu etwas machen; *occ.* ⟨mit prädicativem Genetiv⟩ zu jemands Eigenthum machen *α*; ⟨mit *gen. pretii*⟩ achten, schätzen, anrechnen *β*; ⟨mit abhängigem Heischesatz⟩ bewirken, verursachen, wofür sorgen *γ*; ⟨mit abhängiger Aussage *acc. c. inf.*⟩ einführen, darstellen; *occ.* annehmen, den Fall setzen *δ*.

| ***A*** *α* sed nec mihi dicere promptum nec facere est illi *O* qui cum cogitasset, facere auderet *N* facto, non consulto opus esse *S* et familiam Fabii fecisse, tuam familiam non fecisse *Ci*. | *β* (Mit *adverbiis modi*:) facere periculose quam perpeti turpiter maluit *Ci* eum male et iniuste facere *N* er handle ..., cum multa crudeliter auareque fecisset *N* grausame Handlungen begangen hatte, fortius fecit, quam locutus est *Cu* entschlossener ..., neglegenter eum aut malitiose fecisse *N* habe unvorsichtig oder böswillig gehandelt, stultissime f. *Ci* simpliciter f. *Cu* arroganter f. *C* sceleste, impudenter, temere, nefarie f. *Ci* seu recte seu perperam f. *Ci* praeclare, humaniter, amice, benigne, bene f. *Ci*. Oft mit adverbiellen Ausdrücken: si fraterne, si pie, si cum dolore faciunt *Ci* ne gratiae causa facere uideantur *Ci* facit Clodius apertissime contra legem *Ci* handelt ungesetzlich, contra foedus (religionem) f. *Ci* per malitiam f. *Ci* dolo malo faciunt *Ci* Hortensium recte et ordine exque re publica fecisse *Ci* ex uoluntate eius f. *L* animo optimo f. *Ci* pro maiorum suorum animo *Ci* dem Geiste gemäß. Endlich mit den verblaßten Begriffen des 'anders', 'so', 'wie': si quis aliter fecisset *Ci* neque tu aliter fecisses *Ci* ita feci *Ci* sic faciet Alienus *Ci* sicut tu nuper fecisti *Ci* ut Nico pirata fecit *Ci* fecisti item, ut praedones solent *Ci*. Daher dient es auch in Einschüben oder zweiten Gliedern ⟨als allgemeine Bezeichnung des Thuns⟩ zur Rückweisung auf das Hauptverb: diligenter, sicut adhuc fecistis, adtendite *Ci* si haec edicta recitare non possem, sicuti faciam *Ci* 'wie ich's thue', horum gladios extorquere potui, sicuti feci *Ci* wirklich that, phalanx imperare postulabat, ut nunc ueterani faciunt nostri *N*. | *γ* Cassius dixit Autronium secum facere *Ci* deorum numen facere secum (putabat) *N* non respondit una facere Sullam *Ci* halte es mit ihm; bildl.: ueritas facit cum illo *Ci* steht auf seiner Seite; ähnlich: illud nihilo magis ab aduersariis quam a nobis facit *Ci* handelt von ihrem Standpunkt aus = spricht zu ihrem Vortheil. Gegensatz: neque minus eos perdunt, cum quibus steterint, quam aduersus quos fecerint *N* gegen die sie Partei ergriffen hatten, illum contra rem publicam facturum *Ci*; beides vereint: quia cum Graccho contra salutem rei p. fecerat M. Flaccus *Ci*. | *δ* Allein: nec caelum neque aquae faciunt *O* taugt (mir), bekommt mir. Mit *dat.*: non faciet capiti dura corona meo *Propertius* incolumi Rhodus (nil) facit *H* wem nichts fehlt, dem frommt Rhodus ⟨nichts⟩... Mit ad: Medeae faciunt ad scelus omne manus *O* ad talem formam non facit iste locus *O*. | *ε* Es steht wie gr. *ἔρδω* oder *ῥέζω* ganz allein: cum pro populo fecisti *Ci* (*pass.* fieret *Ci*) qui faciet, quando uolet, quaque lege uolet, facito Volksbeschluss bei *L*. Mit dem *dat.* der Gottheit: Iunoni, Larentiae ad aram f. *Ci*. Mit dem *abl.* des Opferthiers: cum faciam uitulā pro frugibus *V*. In diesem Sinne auch *trans.*: Ioui pocillum mulsi f. *L* liba Pali f. *O*. | ***B*** I *α* quaerunt, quid optimum (difficile, facile) factu sit *Ci*; mit allgemeinem ⟨innerem⟩ Obj.: Fidiculanius quid fecisse dicebatur? *Ci* quid facis? *O* was beginnst du? quid potuit Cleomenes facere? *Ci* quid faciendum nobis arbitramini? *Ci*. Oft im dubitativen Conj.: quid faciam (facerem)? was soll (sollte) ich thun? *CiVO*. Mit *dat. pers.*: quid huic tu homini facias? *Ci* was willst du mit ihm anfangen? vgl. quid istis hominibus factum est? *Ci*; dafür auch *abl.*: quid hoc homine (in Bezug auf) facias? *Ci*; präpositionell verdeutlicht: quidnam facerent de rebus suis *N* was sie in Betreff ihrer Lage thun sollten, quid de praeda faciendum censerent *L*. | *β* ne quid atrocius (arrogantius) facere conetur *Ci* cum quiduis rectissime facere posset *Ci* quicquid sua sponte faciebat *Ci* si quid stulte facit Metellus *Ci* multa impure atque tetre f. *Ci*. | *γ* argentum (aurum) factum et infectum *CiVOL*

Digitized by Google

bearbeitetes (auch: geprägtes) und Barren, fama lanae faciendae *O* Wollebearbeitung, cornua manu facta *O* pocula Mentoris manu summo artificio facta *Ci* capella (Statue) scite facta *Ci* phalerae pulcherrime factae *Ci*. ‖ II *α* haec uasa aurea fecerat *Ci* uela fieri (aufſpannen) imperauit *Ci* qui uenenum malum (Gifttrank) fecerit (braut) Geſetz bei *Ci*, signa (simulacra, effigiem Cereris) facere *Ci* Hercules factus ex aere *Ci* signum factum de marmore *O* candelabrum factum e gemmis *Ci* arma f. *CiNV* Waffen erzeugen. Vom Bauen: facere carcerem Syracusis *Ci* monumentum *Ci* eo loco castra faciebat *CiC* 'ſchlug', in qua domo porticum Q. Catulus fecit *Ci* sacellum, sacrarium f. *Ci* locum *N* templa, moenia, aras f. *O* tumulum, horrea *V* classem f. *C* naues f. *Ci* 'bauen', pontem in Istro flumine f. *N* über die Donau ſchlagen, oliuetum f. *Ci* 'anlegen', res manu facta *O* von Menſchenhand; *occ.* 1. quos fecit, sustinet angues *O* (hominem) diuino semine fecit (deus) *O* quid faciat laetas segetes *V* ignem f. *NCi* anzünden, sibi uiam *VL* ſich Bahn brechen = iter facere sceleri *O* aditum ad aliquem *O* eröffnen, sibi transitum *L*. 2. qui cum Hermarcho Chio syngraphas fecit *Ci* testamentum fecerat P. Annius *Ci* poëma (epigramma) facit ita festiuum *Ci* in uersu faciendo *H* 'beim Verſemachen', litteras f. *Ci* aufſetzen, carmen f. *V* dichten, librum de eo f. *N*. 3. magnas pecunias ex metallis fecerat *N* hatte 'ſich Geld gemacht', Diognetus ex publicis uectigalibus tanta lucra facit *Ci* quid lucelli fecerit Apronius *Ci* praedam f. *CN* ipsum maximos quaestus praedasque fecisse *Ci* qui manubias tantas sibi fecerit *Ci* rem facias *H* erwirb! stipendia facere *SL* eigtl. 'Sold verdienen' = Kriegsdienſte leiſten. 4. factā manū armatāque *Ci* auxilia mercede facere *T* exercitum f. *Ci* tributum facere miseros coëgisti *Ci*. 5. tria fecit quinquennia *O*. ‖ *β* Ohne beſtimmtes Object: facta puta, quaecumque iubes *O* ego plus, quam feci, facere non possum *Ci* multa plura bona feci *N*; daher: iussa f. *Ci* promissa *Ci* imperata, postulata *N* ausführen, uota f. (Caesari) *CiVO* Gelübde 'thun', gradum f. ad *Ci* Schritt thun, iter facere Ameriam *Ci* nach A. reiſen, saltum f. *O* Sprung thun. Sehr oft: facinus f. *Ci* That verüben, nefas, scelus f. *O* iniuriam facere perseuerat *Ci* begehen; ähnlich: furtum, fraudem, caedem ⟨alicuius⟩, insidias ⟨alicui⟩ f. *Ci* opus f. *NCiO* verrichten. Im Staatsleben: comitia f. anſtellen, iudicia f. *Ci*; indutias, societatem, amicitiam, foedus, pacem, hospitium f. *Ci* ſchließen, proelium, pugnam f. (*pass.* fit pugna) liefern, impetum in aliquem f. *Ci* losbrechen, bellum alicui facere *N* ihm erregen. Über fugam facere s. u. fuga. Mit den Begriffen von Anfang u. Ende: initium facit Staienus a Bulbo *Ci* si finem faciam dicendi *Ci* finem f. uitae *N* huius libri *N* belli finem f. *N* beenden, finem facere pretio *Ci* eine Grenze ſetzen, periculum f. *Ci* Verſuch machen. Vom Sprechen: uerbum nullum facis *Ci* cum . . . uerba faceret *CCi* als er redete. Endlich mit ganz abſtracten Objecten: adcessionem f. *Ci* clamorem f. *Ci* erheben, f. fletum, gemitum *Ci* strepitum *O* ſit conuicium mulierum *Ci* diuortium f. *Ci* Eheſcheidung vornehmen, hac emptione facta *Ci* gratulationem f. *Ci* abſtatten, lapidationem f. *Ci* largitionem *Ci*; ſehr oft: eius rei mentio facta non est *Ci* tunc audes decumarum mentionem facere? *Ci* de quo supra mentionem fecimus *N* Erwähnung thaten', uersuram f. *Ci* Anleihe machen, uim f. *Ci* Gewaltthat begehen. ‖ *γ* 1. res p. detrimentum fecit *CiN* erlitt Schaden; ebenſo damnum fecit *Ci* in hoc portu Atheniensium gloriae naufragium factum est *Ci* erlitt er Schiffbruch. Aber: iacturam facere *Ci* u. a. heißt 'über Bord werfen', alſo: ein 'Opfer bringen', 'verlieren'. 2. Megalesia fecit pater tuus *Ci* mysteria f. *N* und wie *ἱερὰ ῥέζειν*: ea sacra apud omnis gentis fiunt *Ci* sacerdos illud sacrum facit *Ci* opfert, cum sacrificium Bonae Deae fieret *Ci* res illum diuinas facere uidisti *Ci* ludi per X dies facti sunt *Ci*. 3. Romae fecerat argentariam *Ci* war Banquier geweſen, cum mercaturas facerent *Ci* praeconium f. *Ci* Ausrufer ſein, autor medicinam facere coepit *Ph* wurde praktiſcher Arzt, profecto piraticam ipse fecisset *Ci*. 4. facta silentia tectis (linguis) *V* maciem f. *O* (ei) dolorem f. *O* bereiten, somnos, frigora f. *O* obliuia f. rei *O* etwas vergeſſen laſſen, admirationem rei f. *Ci* hervorrufen, alicui alicuius rei desiderium f. *L* einflößen, alicui fidem f. *OL* ihn überzeugen, suspicionem f. *Ci* amorem f. *O* timorem, metum *LT* taedium f. *Ci* audaciam hosti *L* erwecken, spem f. *Ci*. Auch concret: uulnera f. *O* faciente linguā *O* durch Schuld der Zunge. (Vgl. C *γ*.) 5. alicui ius caeli, decorem, uires, ingenium facere *O* umbram nepotibus *V* moram f. *V* orationi audientiam f. *Ci* ihr Gehör verſchaffen. Sehr oft: alicui aliquid faciendi potestatem (copiam) facere *CiN* Gelegenheit, Erlaubnis geben, es ihm ermöglichen, tabularum mihi potestas facta non est *Ci* waren mir unzugänglich, alicui negotia facere *Ci* Schwierigkeiten bereiten. ‖ *C α* Zunächſt mit *Subst.*: testamento facit heredem filium *Ci* si se Ligurem fecisset Staienus *Ci* factus es eius filius contra fas *Ci* ita quaestor (consul, aedilis, tribunus, praetor) sum factus *Ci* bin's geworden, cum primum a me reus factus sit *Ci* angeklagt wurde, eum testem f. *L* zum Z. nehmen, aliquam matrem f. *O* eum parentem *V*; dicht.: Circe Picum fecit auem *V* verwandelte ihn in. Mit *Adi.*: te improbum fecit ea audacia *Ci* cum uerbis se locupletem faceret *Ci* eius iniurias irritas facere *Ci* ſie vernichten, uetustas eos peritiores facit *Ci* (quid) animum cuiusquam dubium facere potest? *Ci* uadimonium missum facere *Ci* aufgeben, hoc tibi planum faciendum est *Ci* aufklären, quos ciuis bellum reliquos fecerat *Ci* übrig gelaſſen hatte, aliquem certiorem (dicht. auch certum *O*) facere *C* benachrichtigen, cuncta magna facit *O* vergrößert, utramque Troiam unam f. *V* vereinigen (aber Xenophon facit Socratem disputantem, vgl. *δ*). So ſagt man: eam terram suam fecit *C* unterwarf ſich das Land; indem man nun das Poſſeſſivum durch den Genetiv erſetzt, ſagt man *occ.*: neque gloriam meam, laborem illorum faciam *S* werde nicht mir den Ruhm nehmen, ihnen die Arbeit laſſen. Daher: regnum illud populi Romani factum esse *Ci* fiel an, wurde Eigenthum des r. V., Graeci optionem Carthaginiensium faciunt *S* überlaſſen ſie ihnen, uident Poenum agrum Gallicum suae dicionis (imperii, arbitrii sui *L*) fecisse *L* unter ſeine Botmäßigkeit gebracht hat, aliquid sui muneris facere *T* fordern, daſs es als ſein Geſchenk gelte, quodcumque sibi petat socius, id fit societatis *Ci*. ‖ *β* Apuleius hunc tanti facit *Ci* quos plurimi faciunt *Ci* tibi uidetur minoris facere filium suum *Ci* nec pluris facere Camillum hoc bellum *Ci* rem aequi bonique facere *Ci* mit dem Ding zufrieden ſein, pecuniam lucri facere *Ci* als Gewinn anſehen. ‖ (Vgl. B 4.) *γ* Urſprünglich natürlich ohne Conjunction: di facerent, sine patre forem *O* tu facito, sis memor! *V* haud sibi cum Danais rem faxo . . . esse putent *V*. Und ſo öfter

Digitized by Google

noch beim hortatiuus verſtärkend: certum hominem mittas, face *N* moenia, fac, condas *O* wohlauf, baue! lac, facitote, bibat *O*. Präpoſitionell eingeleitet: ut id scirent, se facturum *N* faciebat, ut ei (pecuniam) numerarent *N* ſorgte dafür daſs, ließ ..., iuuitus feci, ut eum e senatu eicerem *Ci* ich ließ mich ungern dazu herbei, di faxint, ut meus conlega Catilinam opprimat *Ci*; negativ: di faxint, ne sit alter ... *Ci* fecisti, ut ne cui crimen adferret *Ci*. Nach negiertem Verb quin: facere non possum (fieri non potest), quin ad te cotidie litteras mittam *Ci* ich kann nicht umhin. Nur dicht. iſt in dieſer Bdtg. *acc. c. inf.*: tu nati me cernere letum fecisti *V* hoc telum me flere facit *O*. | δ Von bildl. Darſtellung: fecerat ... procubuisse lupam *V* stare deum pelagi facit *O* 'läſst' ihn ſtehen. Daher von Schriftwerken: Homerus eum conueniri facit ab Vlixe *Ci*. So auch mit *acc. partic.*: facit Xenophon Socratem disputantem *Ci*; *occ.* quod plus fecit Dolabella Verrem accepisse *Ci*. Beſ. oft: fac ita esse *Ci* exitium fac me meruisse *O* ninm an, es ſei ſo, fac te impetrauisse *Ci* fac (facite) aliquid grauius in eum statuisse Mamertinos *Ci* faciamus deos non esse *Ci*.

factio, ōnis, *f.* (facere) das Thun, Treiben, Vorhaben; *meton.* das Recht, etwas zu machen α; *occ.* ⟨politiſches⟩ Treiben, Umtriebe, Parteiungen; *meton.* Partei β. | α quae haec factio est? *Pl* was iſt das für ein Thun? *meton.* factionem testamenti non habet *Ci* darf kein T. machen. | β sine factione officia amicis praestanda esse *N* ohne Partei zu ergreifen, ohne Parteirückſichten, per uim et factionem *Ci* gewaltſame Parteiumtriebe, haec inter bonos amicitia est, inter malos factio *S* nobilitas factione magis pollebat *S* durch ihre politiſchen Umtriebe, in Gallia ... in singulis domibus factiones sunt *C* factionum partes *Ph*; *meton.* erant Athenis duae factiones *N* factio paucorum (im Sinne des gr. ὀλιγαρχία) die Ariſtokratenpartei *C*. Davon:

factiōsus 3 (ſtatt *factiōn-ōsus, § 33) zum Handeln bereit α; *occ.* zu politiſchen Umtrieben geneigt, parteiſüchtig β. | α amici linguā factiosi, ... operā inertes *Pl*. | β Lysander homo factiosus et his temporibus potens *N* einflussreiches Parteihaupt, turbulenti, seditiosi, factiosi, perniciosi *Ci* Parteileute.

factito, āre, āui, ātus (Doppelfrequentativ zu facere, vermittelt durch das plautiniſche factare) zu machen pflegen, zu thun pflegen, gewöhnlich verrichten α; *occ.* 1. gewerbsmäßig betreiben. 2. gewöhnlich feiern β. | α quid a maioribus factitatum esset, ostendi *Ci* uersus f. *HT*; mit präd. *acc.*: quem palam heredem semper factitarat *Ci*. Oft: hoc in Sicilia factitatum est *Ci* iſt ganz gebräuchlich, gäng und gäbe, concertare equis antiquis ducibus factitatum memorabat *T* es ſei bei ihnen üblich geweſen. | β 1. accusationem f. *Ci* delationem f. *T*. 2. sacrificia anniuersaria f. *Ci*.

factus 3 (*adi. isol. PPP* von facere) gethan, gemacht α; *occ.* ⟨künſtlich⟩ bearbeitet, hergerichtet β. | α So ſagt *Pl.*: factius nihilo facit macht es um nichts geſchehener = es wird nicht anders. Sehr oft *subst. isol.*: **factum,** i, *n.* That; *occ.* 1. Geſchehnis, Ereignis. 2. Thatſache, Erfolg: Verres factum improbat *Ci* factum mutari nullo modo potest *Ci* facto eodem pius et scelestus *O*. Die urſpr. Verbalnatur der Form tritt in den älteren Verbindungen mit dem *adv.* hervor: neque recte ac turpiter factum celari poterat *C* nichts wohl oder übel Gethanes = keine g. od. ü. That, neque celerius factum usquam legimus *N* von keiner ſchnelleren That, bene facta male locata male facta arbitror *Ph* Wohlthaten (gute Handlungen)... Übelthaten, recte perperamque facta *L* gute und böſe H. Da das Wort die Subſtantivnatur völlig annimmt, erhält es adjectiviſche Attribute: tua facta summa laude digna *Ci* nemo est, quin facta eius nefaria commemorare possit *Ci* eius unum improbissimum factum *Ci* facta egregia *Ci* tristia, fortia *VH* clara *V* f. hostile *L* uetus, audax, insigne *V* eius facti Athenienses paenituit *N*; dicht.: facta boum *O* (= ἔργα βοῶν *Homer*) Arbeit der Stiere = Feld; *occ.* 1. post id factum *N* nachdem ... geſchehen war; vgl. eoque facto *N* dixerat et factum mirabile ceperat aures *O* 'Geſchichte', facto recenti nondum nulgata ... conuiuia *O* da der Vorfall noch neu war, referam ... notissima Cypro facta *O* eine Geſchichte, einen Vorfall. 2. nymphae factum mirabile temptant *O* uolui mirabile factum cernere *O*. | β argentum factum et infectum *Ci L* bearbeitetes und Rohſilber (Silberbarren). Vgl. argentum fabre factum *L*, ex aere multa fabre facta *L*. Daher *metaph.*: oratio facta quodammodo *Ci* kunſtvoll = uersiculi facti *H* ad unguem factus homo *H* bis auf die Nagelprobe poliert = völlig feiner.

facul, altlat. = **facile** (vgl. facultas) *Accius, Pacuuius.*

facula, ae, *f.* (*demin.* v. fax, dtſch. Lw. Fackel) Lichtſpan, Fackel *Pl.*

facultās, tātis, *f.* (von facul altl. = facile) 'Thunlichkeit' = Möglichkeit, Gelegenheit; *occ.* Erlaubnis α; Fähigkeit, Geſchicklichkeit, Anlage; *occ.* Rednergabe β; *meton.* Vorrath, Fülle, hinlängliche Menge; *occ. pl.* Mittel, Vermögen γ. | α postquam uidit sibi non dari facultatem pro dignitate uiuendi *N* f. fugae *Ci* non modo defesso ex pugna excedendi, sed ne saucio quidem sui recipiendi facultas dabatur *C* sui colligendi facultatem hostibus relinquere *C* facultate oblata *Ci* da ſie 'ſich bot', oppidum magnam ad ducendum bellum dabat facultatem *C* uideamus, ecquae facultas suscipiendi maleficii fuerit *Ci* Miloni manendi nulla [f.] fuit *Ci* facultatem dimittere *C* fahren laſſen, facultate uti *Ci* die Gelegenheit benutzen. Der Objectsbegriff wird durch Heiſchеſatz ausgedrückt: utinam hanc mihi facultatem causa concederet, ut possem hoc praedicare *Ci* facultatem mihi oblatam putaui, ut res deprehenderetur *Ci*; *occ.* quare ne perorandi quidem ei data est facultas *N* datā facultate per prouinciam itineris faciendi *C*. | β tum de moribus ingeniique facultatibus dicemus *N* quod alia quaedam in hoc facultas sit ingenii *Ci* quae fuerit Pompei in dicendo facultas *Ci* quae facultas dicendi huic crimini poterit obsistere? *Ci*; *occ.* totam causam pro facultate sua explicauit *Ci* ea facultas numquam amicorum periculis defuit *Ci* ex his studiis haec quoque crescit facultas *Ci*. | γ cuius generis erat in senatu facultas maxima *Ci* dicit Romae sibi nummorum facultatem esse *Ci* omnium rerum ... summa erat in eo oppido facultas *C* nauium facultatem habere *C* sine ulla facultate nauium *Ci*; *occ.* quantum quisque daret pro facultatibus, imperabat *N* facultates ad largiendum magnas ... comparauit *C* ut Thermitani hominis facultates ferebant *Ci* facultates ad parandum exiguae *C*. Oft bildl.: exhaustis patriae facultatibus *N* 'Hilfsquellen' = tantas uideri Italiae facultates ... *C*; facultates belli *Ci* 'Koſten' ...

facundia, ae, *f.* ⟨natürliche⟩ Redegewandtheit, Be-

Digitized by Google

redſamkeit: facundia Graeci ante Romanos fuerunt *S* Memmi facundia clara fuit Romae *S* die Redner gabe des M., in alitibus facundia prisca remansit *O* inuit facundia causam *O*; ſeltener von kunſtmäßiger Beredſamkeit: facundia principe digna est; eloquio tantum nobilitatis inest *O*. Von:

fācundus 3 *adv.* fācundē (Von fari: qui facile fantur, facundi dicti *Varro*; vgl. ira-cundus neben iratus) geläufig redend, beredt, redefertig *α*; *Enallage*: beredt = geläufig *β*. | *α* quantum dedecoris legio adierit, facunde miseratur *T* hostem facunde alloqui *L* Sulla facundus (erat) *S* facunde senex, Nestor *O* f. Ulixes *O* Mercurius *H*. | *β* neque abest facundis gratia dictis *O* f. oratio *S* f. lingua *H*.

faecula, ae, *f.* (*demin.* v. faex) 'Niederſchlag' u. z. des Weins, alſo Weinſteinſalz: f. Coa *H* aus coiſchem Wein.

faen . . . s. u. fēn . . .

Faesulae, ārum, *f.* j. Fiésole, Städtchen 8 km nö. von Florenz; *adi.* **Faesulānus** 3 (§ 42) von Fieſole: ager *S*; *subst. isol.* **Faesulānus,** i, *m.* Einwohner v. Fieſole *S*.

faex, cis, *f.* der Bodenſatz des Weins: Hefe, Weinhefe *α*; *meton.* ⟨der aus den Ablagerungen des Weins gebrannte⟩ Weinſtein *β*; *metaph.* Niederſchlag, Bodenſatz, Hefe *γ*. | *α* diffugiunt cadis cum faece siccatis amici *H* corna condita in liquida faece *O* in Weinhefe (Weineſſig?), peruncti faecibus ora *H* bemalt mit Hefe (wie ja die Alten die Komödie auch τρυγῳδία nannten). | *β* ego faecem primus et allec miscui *H* (vgl. s. u. faecula). | *γ* liquidum aethera nec quicquam terrenae faecis habentem *O*. Beſ. in wegwerfendem Sinne: opifices et tabernarios atque illam omnem faecem ciuitatum concitare *Ci* 'Hefe' des Volks, f. populi, plebis *Ci*.

fāginus 3 (Lw. φήγινος, dorisch φάγινος) aus Buchenholz, buchen: axis, pocula *V*; daneben dicht. Nebf. **fāgineus** 3 (φηγίνεος, φηγινοῦς) buchen: alueus *O*; aber: fagineā . . . fronde *O* Buchenlaub.

fāgus, i, *f.* (gr. φηγός, dor. φαγός) Buche (§ 5) *α*; *meton.* Buchenholz *β*. | *α* patulae recubans sub tegmine fagi *V* non aesculus, nec tiliae, . . . nec fagus *O*. | *β* fabricataque fago pocula *O*.

fala und **phala** (Lw.?) Belagerungsthurm. Davon (durch **falēre,** is, *n.* Erhöhung *Varro*):

falārica und **phalārica,** ae, *f.* Wurfſpeer: contorta phalarica uenit, fulminis acta modo *V*; falarica telum maximum et dictum hoc genus teli a falis, id est a turribus ligneis *Nonius* phalarica erat Saguntinis missile telum hastili abiegno . . . ferrum autem tres longum habebat pedes *L* der es als Brandgeſchoſs erwähnt.

falcārius 3 (falx) von Sicheln; *subst. isol.* **falcārius,** ii, *m.* (*sc.* faber) Sichelſchmied. Daher der Straßenname dico te priore nocte uenisse 'inter falcarios' *Ci* die 'Sichlerſtraße', vgl. 'unter den Weißgärbern' in Wien.

falcātus 3 (falx) mit Sicheln verſehen *α*; ſichelförmig gekrümmt *β*. | *α* f. quadrigae *L* currus *Cu*. Hieher gehört auch f. ensis, das mit einem ſichelförmigen Anſatz verſehene Schwert des Mercur und Perſeus *O* (vgl. s. u. harpe). | *β* cauda falcata *O* sinus falcatus in arcus *O*.

Falcidius 3 (falx?) Gentilname. Beſ. C. Falcidius, tr. pl., bei *Ci* erwähnt; *adi.* **Falcidiānus** 3 (§ 42) des F. *Ci*.

falci-fer, fera, ferum (a falce ferenda) ſicheltragend: manus *O* deus *O* = Saturnus.

Falerii s. u. Faliscus.

Falernus 3 (vgl. falēre s. u. fala) Das 'Hügelland' an der latiniſch-campaniſchen Grenze zwiſchen Sinueſſa und Teanum heißt bei den Alten ager Falernus *CiNL* fundus *H*; daſelbſt die tribus Falerna *L*. Sein Wein (Weißwein) war ſehr beliebt: F. uinum, uites, uua, faex, mustum; F. cellae *V meton.* = der ihnen verwahrte f. Wein; *subst. isol.* ſehr oft **Falernum,** i, *n.* 1. (*sc.* uinum) 'Falerner': seu te bearis interiore nota Falerni *H* mit einer beſſeren Marke Falerner (es gab drei Sorten: herben, ſüßen, milden). 2. (*sc.* praedium) falerniſches Landgut: de Falerno anseres depelluntur *Ci*.

Faliscus 3 faliſciſch, faleriſch, d. h. zur Stadt **Falerii,** ōrum, *m.* (§ 14) gehörig, die 50 km n. von Rom an der uia Flaminia lag: Faliscus ager *Ci*; *subst. isol.* 1. Falisci, ōrum, *m.* Einw. v. Falerii *VO*. 2. ex Falisco (*N*) aus dem Faliſciſchen, aus dem Gebiet von Falerii.

fallācia, ae, *f.* (fallax) Trug, Täuſchung, Verſtellung: tanta est fallacia tecti *O* ſo ſehr täuſcht . . ., deceperat omnes sumptae fallacia uestis *O* (epexegetiſcher Genetiv), illinc omnes fallaciae (Ränke) natae sunt *Ci* ex fraude, fallaciis, mendaciis constare totus uidetur *Ci*.

fallāci-loquus 3 (qui fallacia loquitur) ränkevoll redend *Accius* bei *Ci*.

fallax, ācis *adv.* fallāciter (fallere) trügeriſch, trugvoll, täuſchend: f. Ulixes *O* Medea *O* Phantasus . . . in omnia fallaciter transit *O* nobis se coepit fallacissime uenditare *Ci* fallacissimum genus esse Phoenicum *Ci* homini fallacissimo (ränkevoller) L. Pisoni . . . liberos tradidisti *Ci*; bildl.: fallacior undis *O* aurae, silua f. *V* o spes fallaces meae! *Ci* f. uultus *O* heuchleriſche, f. nuntius *L* falſche, cibus *O* Lockſpeiſe, herbae non fallaces *Ci* die die Hoffnungen des Landmanns nicht täuſchen, oculorum fallacissimus sensus. Mit *gen. obi.*: specie bonarum artium . . . amicitiae fallaces *T* verrätheriſch an . . ., treulos gegen den Freund, fallax herba ueneni *V* die giftfrei ſcheint, aber giftig iſt.

fallo, ere, fefelli, falsus (gr. σφάλλω § 8, 13) zu Fall bringen *α*; *metaph.* in Irrthum bringen, täuſchen, trügen, hintergehen; *medial* ſich täuſchen, ſich irren *β*; (etwas um die ihm eigenthümliche Kraft betrügen) 1. unwirkſam machen. 2. unmerklich machen *γ*; ſich entziehen, unbemerkt bleiben, verborgen bleiben, ⟨der Wahrnehmung⟩ entgehen *δ*. | *α* Wie gr. ὁ ἵππος σφάλλει τὸν ἀναβάτην *Xenophon*; lat. bildl.: glacies fallit pedes *L* läßt ausgleiten; vgl. saxa lubrica uestigium fallunt *Cu* quos instabilis gradus fefellerat *Cu*. | *β* homo in fallendo exercitatissimus *Ci* improbi hominis est mendacio fallere *Ci* nunquam fallens oliua *H* die ſtets zeitigt, ne falleret eadem res bis relata *L*. Oft die Schwurformel: si fallo *Ci* si sciens fallo *L* wenn ich wiſſentlich trüge (meinen Eid breche). Mit Obj.: Roscius socios omni fraude fefellit *Ci* desinite uulgus . . . fallere *O* uolucrem uiscatā uirgā fallere *O* antistites Iouis eum fefellerunt *Ci* ne blanda oratione fallamur *Ci* qui minime falli potest *Ci*. Mit abſtractem Subject: ut eos homines spes falleret *Ci* neque ea res (dieſe Annahme) eum fefellit *N* in quo eum opinio fefellit *N* si meam spem uis improborum fefellerit *Ci* nec nos uia fallet euntes *V* nec me mea carmina fallunt *O* laſſen mich nicht im Stich. Mit abſtractem Object: si res opinionem meam fefellerit *Ci* meine Erwartung nicht erfüllt; vgl. confiteare, necesse est, te opinionem multum fefellisse *Ci*. Selten

Digitized by Google

mit proleptischem Object: tu faciem illius falle *V* ahme täuschend nach. Bes. in gewissen Phrasen: nisi forte me fallit animus *CiS* wenn ich mich nicht täusche = nisi me forte fallo *Ci* nisi me omnia fallunt *Ci* wenn ich mich nicht gänzlich täusche. Subjectslos (unpersönlich) fallit me = ich täusche mich, irre mich: nunc, nisi me fallit, in eo statu ciuitas est, ut ... *Ci* non multum me fallit (ich weiß so ziemlich), quid sitis responsuri *Ci*. *Medial* quod me Agamemnonem aemulari putas, falleris *N* irrst du dich, sapiens nulla in re fallitur *Ci* fallor, an natum ... habebas? *O* täusche ich mich, oder ..., iamque dies, nisi fallor, adest *V* esse putes ramos et non fallare putando *O* man dürfte sich nicht täuschen. Seltener im Perf.: nec uates falsus fuit *L* hatte sich nicht get., neque ea res me falsum habuit *S* darin täuschte ich mich nicht. | γ 1. paene fefellimus omen *O* pone graues curas mandataque falle mariti *O* = erfülle sie nicht, aruaque iussit fallere depositum *O* das Anvertraute unwirksam zu machen = keine Frucht zu tragen, f. iura *O* brechen, mihi constat non fallere fidem *CiL* nicht zu brechen, promissum f. *Cu* sua nomina fallit *O* handelt wider seinen Namen, retia f. *O* ihnen entgehen. 2. studio fallente laborem *HO* da es sie unfühlbar macht, vergessen läßt, spatium fallit discrimina *O* macht die Abstände unmerklich, medias horas sermonibus f. *O* sich ... vertreiben; vgl. f. noctes *H* somno f. curam *H* si fallere (unterdrücken) possit amorem *V* studiis fallo dolores *O* et sua diuina furta fefellit opo *O* verbarg sie. | δ Ganz im Sinne des griech. λανθάνειν: bonus ... longe fallente sagittā *V* der unbemerkt aus weiter Ferne kommt, aetas labitur occulte fallitque *O* gleitet verborgen und unbemerkt hin. Mit *acc. pers.*: nocte silenti fallere custodes foribusque excedere temptant *OLCu* Atridas ... Priamus ... fefellit *H* acta deos nunquam mortalia fallunt *O* una defuit et comites natumque uirumque fefellit *V* altius actum uulnus erat primoque fefellerat ipsum *O* littera fallit oculos *O* transitus (colorum) spectantia lumina fallit *O* nulla lacuna eorum sitim fefellit *Cu*. Absolut: speculator Carthaginiensium, qui per biennium fefellerat, Romae deprehensus *L* plures fefellere suo astu occultati *T* blieben unentdeckt, minus quam ad Ticinum fefellit *L* non fefellere insidiae *L*. Mit Aussage als Subject: non me fallit in lege nulla esse eius modi capita *Ci* es entgeht mir nicht, daſs ... Vereinzelt: neque uero Caesarem fefellit, quin ab iis cohortibus initium uictoriae oreretur *C* es entgieng ihm nicht, daſs ... (eigtl. wie). Besonders oft wie λανθάνω mit Participien, wo wir das Part. zum Hauptzeitwort machen, das Hauptzeitwort adverbiell ('im Stillen', 'heimlich', 'unvermerkt') umschreiben: qui natus moriensque fefellit *H* der unvermerkt kam und gieng, hostis fallit incedens *L* Pan te fefellit ... uocans *V* lockte dich heimlich; dicht. (infolge Mangels eines *PPrA* von esse): nequiquam fallis dea *V* (λανθάνεις θεὸς οὖσα) suchst deine Gottheit zu verbergen. Negativ: nec fefellit ueniens ducem *L* sein Kommen blieb nicht unbemerkt von ... Davon *PPP adi. isol.*:

falsus 3, *adv.* selten falsō (dtsch. Lw. 'falsch' § 8) I. *medial*: irrend, irrig α; von Abstracten: irrig, leer, nichtig, eitel, unbegründet β; *subst. isol. n.* Irrthum γ. II. *activ*: falsch, betrügerisch heuchelnd α; *subst. isol. n.* Trug, Fälschung β. III. passiv: gefälscht, unwahr, erdichtet α; *occ.* 1. ⟨von Sachen⟩ unecht, nicht wirklich. 2. ⟨von Personen⟩ erlogen, untergeschoben β; *subst. isol. n.* Falsches, Unwahres, Unrichtiges γ. | I α In der ältesten Bdtg. verbal: tu falsus es *Terentius* hast dich geirrt, illi falsi sunt *S* nec falsus uates fuit *L* ea res me falsum habuit *S* hielt mich im Irrthum, täuschte mich; doch schon *adi.* f. nuntius *Ci* irrige N. Dann | β f. opinio *Ci* f. ratio *Ci* irrthümliche, pro re certa spem falsam domum rettulerunt *Ci* eam suspicionem spero falsam esse *Ci* neque uera laus ei detracta, neque falsa ei adficta est *Ci* f. fama, infamia *Ci* f. gaudia *V* pericula *O* f. timor, metus *Ci* f. formido *V* f. insomnia *V*. | γ testis in testimonio suo ueris falsa miscet *Ci* Wahrheit und Irrthum, eum iudicem falsum iudicasse iudicauit *Ci* habe irrig geurtheilt, recuperatores falsum inuitos iudicauisse *Ci* falsum de iure respondere *Ci* irrig berichten. Vgl. telis non in falsum iactis *T* 'nicht ins Blaue'. | II α sunt in te falsi accusatoris signa multa *Ci* solem quis dicere falsum audeat? *V* falsae praemia linguae *O* falsi ... ambages oris *O* Umschweife der Lüge, f. uerba *O* Lügen, falsa aue deceptus *O* trügerisches Omen, f. imago *O* Trugbild, f. in amore *T*; nach gr. Muster *acc.* adverbiell: (ἱμερόϊν γελᾶν *Sappho*) falsum renidens *T* heuchlerisch lächelnd. | β crimen falsi *T* falsi damnatus *T* als Fälscher ... | III α falsorum chirographorum officina *Ci* falsae tabulae, tabellae, litterae, epistulae *Ci* f. testamentum *Ci* falsae leges *Ci* fabula f. *O* f. senatus consultum *Ci* f. commentarii *Ci* f. dicta *O* f. aurum *O* erlogenes. | β 1. falsi cani (*sc.* crines) *O* falsche graue Haare, falsi sub imagine cerni *O* effigies falsi apri *O* falsa uua *O* Trugbild einer Traube, non falsa ora *O* wirkliches, falsa cornua *O*. 2. falsi ... genitoris amorem *V* Iuppiter aut falsus pater est, aut crimine uerus *O* falsisque piacula Manibus infert *O* dem angeblich Todten. Vgl. falsum subornauit testem Roscius *Ci* f. pirata *Ci* iudices falsi exstiterunt *Ci*; dicht.: f. Simois *V* diesem nachgebildet. | γ dicere falsum non ausus est *Ci* falsum in codicem referre *Ci* etwas Falsches ..., Cluuius falsum Luscio dixit *Ci* quaeritur, uerum an falsum proferatur *Ci* Wahrheit oder Lüge, res in falsum aucta *T* irrthümlich ... Oft *pl.*: ueris addere falsa *O* falsa (falsum *Ci*) iurare *O* falsch schwören. Sehr oft *abl. adv. isol.*: **falsō** irrthümlich α; fälschlich, grundlos β. | α ut quidam falso putant *Ci* quae cum tibi falso responsa sint *Ci*. | β falso uenisti in suspicionem *Ci* si falso accusaris *Ci* quod nationibus exteris falso memoriae proditum uidebatur *Ci*. Auch ganz allein als Satz: Alcibiades sperabat ibi secum fortunam occuli posse. falso *N* Allein, er hatte sich geirrt.

falx, cis, *f.* (vgl. s. u. flecto) jedes gekrümmte Schneidewerkzeug u. z. Sichel α; Sense β; Winzermesser, Gartenmesser, Hippe γ; *occ.* (Fachwort des Kriegswesens) Mauerhaken ⟨zum Einreißen der Mauern⟩ δ. | α β falcium duo genera, Italicum breuius ac uel inter uepres quoque tractabile (Sichel), gallicum maius (Sense) *Plinius* maturis falcem supponere aristis *V* sata falcibus apta *O* curuae rigidum falces conflantur in ensem *V* (Priapus) cum falce saligna *V* als seinem Attribut. | γ iam uinctae uites, iam falcem arbusta reponunt *V* falce premes umbram *V* die schattenden Bäume beschneiden; vgl. falce uitem premere *H*. | δ falces praeacutae insertae longuriis non absimili forma muralium falcium *C* falcibus uallum rescindunt *C* cum falcibus cucurrerunt ad Casteris *Ci*.

fāma, ae, *f.* (gr. φήμη, dor. φάμα, vgl. fārī) Sage, Gerücht, Rede, Ruf α; als Göttin personificiert: Fama β;

Digitized by Google

öffentliche Meinung, Volksstimme γ; Ruf, Geruch ⟨in dem man steht⟩; *occ.* 1. übler Ruf, Nachrede. 2. guter Ruf, guter Name. 3. Ruhm, Berühmtheit δ. | α Daedalus, ut fama est, fugit Minoia regna *V* si quid audistis communi fama de armis *Ci* te famā praenouimus *O* vom Hörensagen. Mit allerlei Verben der Bewegung: cum tristis a Mutina fama manaret (Bild vom Flusse) *Ci* fama uolat *V* (Bild vom Vogel). Mit *gen. subi.*: semper illius grauitatem omnium mortalium fama celebrabit *Ci*. Mit *gen. obi.*: quo non illius diei fama peruaserit? *Ci* f. mali *O* noui fontis *O* von dem . . ., fama exercitūs *Ci* von dem H., fama nostrae seueritatis *Ci*. Ersetzt durch Präpos.: eā . . . fama iam de illo peragrauit *Ci* fama de uictoria Caesaris ad Labienum perfertur *C* cum haec fama de nostrorum auaritia percrebuerit *Ci*. Der Objectsbegriff ersetzt durch Aussage (*acc. c. inf.*): fama tota urbe percrebuit expugnari deos patrios *Ci*; bes. oft mit est: fama est (es geht die Sage) suas illi dixisse sorores . . . *O* fama est Hannibalem . . . iure iurando adactum esse . . . *L*; vgl. fama tenet *L* obtinet *S* hält sich, herrscht. | β extemplo Libyae magnas it Fama per urbes, Fama, malum qua non aliud uelocius ullum *V*, der sie als Tochter der Erde und Schwester der Titanen schildert. | γ contra opinionem militum famamque omnium proelium defugere *C* ut famam opinionemque hominum teneret *C* famā bella constant *Cu* non timuit mulier amens famam omnium *Ci* famam fouemus inanem *V* gentis suae famam perhorrescunt *Ci*. | δ qui bonam famam bonorum expetunt *Ci* guten Ruf bei guten Leuten, amantes obliti famae melioris *V* mala f. *S*. Mit *gen. obi.*: summae nobis crudelitatis fama subeunda est *Ci* famam inconstantiae non pertimescere *Ci*: *occ.* 1. (selten) me eadem quae ceteros fama atque inuidia uexabat *S* et famam extingui ueterum sic posse malorum *V* nec famī mouetur *V* durch die ⟨drohende⟩ üble Nachrede, famam patieris inultae *V*. 2. fama innocentis (sororis) ab amicis paternis defenditur *Ci* cui tu famam tuam commendare solebas *Ci* si de fama Scauri detraxerit *Ci* ut ab huius fama inimicorum impetūs depellere possim *Ci* famae seruire *N* eius fama agitur *N* steht auf dem Spiel, cum tuae, tum suae famae pepercit *Ci*. Von Frauen: famae parcere *ST* sich ihren guten Ruf (Ehre) erhalten. Bildl.: imperii nostri famam tuis probris flagitiisque uiolasti *Ci*. 3. aeternam (litoribus nostris) moriens famam, Caieta, dedisti *V* hac tanta celebritate famae erat iam absentibus notus *Ci* posteritati famaeque *Cu* Ruhm bei der Nachwelt.

famēlicus 3 (durch *famēlis, e § 42 aus famēs) verhungert, hungrig: canes *Ph*.

famēs, is, *f.* (das Wort war ursprünglich E-Stamm, wie plebēs; daher noch stets *abl.* famē) Hunger α; *occ.* Hungersnoth β; *meton.* (Hungerleiderei =) Armut γ; *metaph.* Hunger = heißes Verlangen, heftige Begierde, Gier δ. | α nautae coacti fame radices palmarum agrestium conligebant *Ci*. Alliterierende Verbindung: aut ferro aut fame interire *C* cibi condimentum famem esse, potionis sitim *Ci* famem tolerare *C* sustentare *C* perferre *Ci* aushalten, explere *Ci* stillen; vgl. (mit anderm Bilde) famem depellere *Ci* propellere *H*. Personificiert: Frigus . . . illic habitat et ieiuna Fames *O*. | β si qui accidisset rei p. grauior casus, si bellum, si morbus, si fames . . . *Ci* Athenagoras in fame frumentum exportare erat ausus *Ci* inopia primum, deinde fames esse coepit *Cu*. | γ bildl.: cum obruerentur copiā uerborum, ieiunitatem et famem (Magerkeit u. Dürftigkeit) se malle quam ubertatem et copiam dicebant *Ci*. | δ Mit *gen. obi.*: uetitorum ciborum f. *O* auri sacra fames *V* argenti sitis famesque *H* maiorum f. *H* das Verlangen nach mehr.

familia, ae ⟨in gewissen Rechtsformeln ās⟩, *f.* (von famulus, dtsch. Fw. Familie) 'Haus' u. z.: I. das 'Haus' in metonym. Sinn (= die Summe aller Hausgenossen, ob frei oder unfrei) der Hausstand α; *occ.* das Vermögen, der Besitz des Hausstands β. II. 'Haus' = Geschlecht, Familie (= Summe der Freien im Hause) u. z.: Familie ⟨als Unterabtheilung der gens⟩ α; *synecd.* Geschlecht, Stamm ⟨synonym mit gens⟩ β; *metaph.* Philosophenschule, Secte γ. III. 'Haus' = Dienerschaft (= Summe der Unfreien im Hause) α; *occ.* 1. Leibeigene, Hörige. 2. Fechtertruppe, Gladiatorenbande β. | I α famuli . . . unde et familia uocata *Festus* iure proprio familiam dicimus plures personas, quae sunt sub unius potestate aut naturā (Freie) aut iure (Unfreie) subiectae *Ulpianus* si quis pater familias supplicium de seruo sumpserit *Ci* 'Hausvater'; auch *pl.*: res publica hunc tot patrum familias numerum reposcit *Ci* scorta inter matres familias (Hausfrauen) uersabantur *Ci*; später: filii familiarum *S* filium familias patre parco tuis copiis deuinctum habes *Ci* 'Sohn des Hauses' (als noch nicht majorenn); doch auch: disciplina patris familiae rusticani *Ci* matres familiae militibus traduntur *CiCL*. | β nomine heredis arbitrum familiae herciscendae postulauit *Ci* zur Erbschaftstheilung . . . | II α communi iure familiam dicimus omnium adgnatorum *Ulpianus* ⟨Cn. Cornelius⟩ Sulla gentis patriciae nobilis fuit (als Cornelier), familiā (der Sullā) prope iam extinctā *T* illi familiae Marcellorum (also einem Zweige der Claudier) maxima uoluntate diem festum tribuebant *Ci* Murena primus in familiam ueterem consulatum adtulit *Ci* Deiotarus uestram familiam abiectam et obscuram e tenebris in lucem euocauit *Ci* f. consularis *Ci* aus der Consuln waren. | β o familiae Calpurniae . . . dedecus! *Ci* M. Bruti rogatu Iuniam familiam . . . ordine enumerauit *N* Aemiliorum et Fabiorum familiae *NL* reges ex duabus familiis *N* (Agiaden und Eurypontiden). | γ tota peripateticorum familia *Ci* Aristoteles, Xenocrates, tota illa familia non dabit *Ci*. | III α familiae appellatio omnes seruos comprehendit *Ulpianus*. Vgl. domino a familia sua manus adlatae sunt *Ci* multae familiae armatae *Ci* familiam quantam et quam uariis cum artificiis habebat? *Ci*. So auch von Tempelsclaven: Martiales Larini . . . in Martis familia numerabantur *Ci*; dicht.: Aesopus domino solus erat familia *Ph* war allein seine ganze Dienerschaft. | β 1. Orgetorix familiam suam ad hominum X milia undique coëgit *C*. 2. f. gladiatoria *S*; vgl. gladiatores emptos esse Fausti simulatione ad caedem ac tumultum . . .; sed posset alia familia Fausti munus praebere *Ci*. Hieher gehört die Phrase: Lucius frater eius familiam ducit *Ci* 'führt die Bande' = steht an der Spitze; bildl.: illa sententia, quae familiam ducit *Ci*. Davon:

familiāris, e, *adv.* familiāriter (§ 33) zum Hause gehörig; *subst.* (vgl. *οἰκέτης*) Bedienter, Diener α; zur Familie gehörig β; *metaph.* ⟨von Personen⟩ bekannt, vertraut; *subst.* Vertrauter, Freund γ; ⟨von Sachen⟩ vertraulich, freundlich, freundschaftlich δ; ⟨als Fachwort der Haruspices⟩ einheimisch, vaterländisch ε. | α domino a familia sua

Digitized by Google

manus adlatae sunt ante suos lares familiares *Ci* vor dem Bilde der Hauslaren, illi di penates ac familiares *Ci*. Beſ. oft: res familiaris das Vermögen = copiae f. *L* quis tam dissolutus in re familiari fuit *Ci* lacunam rei familiaris explere *Ci* res f. principis in Asia *T* die Privatgüter des Kaiſers; aber: ab re familiari abesse *L* von der Verwaltung ſeines Vermögens; doch *pl.*: res familiares *S* die Vermögensverhältniſſe; daher *subst. isol.*: cum quidam familiarium aquam ferret *L* einer von den Hausgenoſſen (*euphem.* = Sklaven), familiare parricidium *Accius* bei *Ci* Familienmord. | *β* ad iudicii moram familiaris (in der F.) funeris excusatio quaerebatur *Ci* familiare consilium *L* einen Rath aus ſeiner F., res domesticas ac familiares tueri *Ci* Haus- und Familienangelegenheiten, familiares pecuniae *T* das kaiſerliche Privatvermögen. | *γ* Als *adi.* mit dem *dat.*: Cleomenem familiarissimum esse praetori *Ci* familiarem (esse) Laelium Flacco uiderunt *Ci* factus es ei rursus familiaris *Ci*; als *subst.* mit dem *gen.*: primus Ameriam nuntiat Glaucia, familiaris istius T. Roscii *Ci* is Habiti familiarem Iunium esse dicebat *Ci*; auch im *Superl.*: cum familiarissimis Caesaris (den engſten Vertrauten) est adaequatus L. Cornelius *Ci*. Öfter mit Poſſeſſivpronomen: M. Lurco, meus familiaris *Ci* ut tui familiarissimi dictitant *Ci* deine vertrauteſten Genoſſen. Auch als *fem.*: exclamat tua familiaris *Ci*. | *δ* secutae sunt conlocutiones familiarissimae cum Trebonio *Ci* sermo familiaris *Ci* ut domus eadem esset familiarissima senectuti *Ci* aditus familiarior *L* f. usus *Cu* Umgang, f. iura *L* Rechte der Freundſchaft. Beſ. oft *adv.*: ad aurem praetoris familiariter insusurrare *Ci* familiariter arridere *L* cum Naeuio familiariter (familiarissime) uixit *Ci* ille Oppianico familiarissime (familiariter) usus est *Ci* hatte freundſch. Umgang mit ihm. | e caput iecinoris a familiari parte caesum *L* der Leberkopf (eine Protuberanz am rechten Leberlappen) hatte am 'Freundestheil' einen Schnitt (Gegenſatz: pars hostilis); vgl. fissum familiare *Ci* der Einſchnitt an dieſem Theil der Leber. Davon:

familiāritās, tātis, *f.* Vertrautheit, Vertraulichkeit, Freundſchaft *α*; *meton.* 'Freundſchaft' = die Vertrauten *β*. | *α* id quaesiuit ex me P. Apuleius homo mihi summa familiaritate coniunctus *Ci* familiaritas est ei tecum *Ci* er hat mit dir Umgang. Mit *gen. obi.*: se insinuat in familiaritatem Metelli *Ci* Vertrautheit mit dem M., ad Staieni familiaritatem se adplicauit *Ci*. In Bezug auf Mehrheiten *pl.*: eae familiaritates late patere non possunt *Ci* freundſchaftliche Beziehungen. | *β* Senecio, ex praecipua familiaritate Neronis *T*.

fāmōsus 3 (fāma) vielbeſprochen, vielgenannt, u. z. berühmt *α*; berüchtigt; *occ.* ⟨mit *Enallage*⟩ berüchtigt machend = ehrenrührig, ſchimpflich, ſchmählich *β*. | *α* famosae urbis (Jeruſalem) supremam diem tradituri sumus *T* per eos dies Blaesi mors famosa fuit *T*. | *β* quod moechus foret aut sicarius aut alioqui famosus *H* largitio famosa impudensque *S*; *occ.* famosis uersibus coopertus *H* f. carmen *H* famosi libelli *T* Schmähſchriften, famosus corpora iungat Hymen *O* famosus notat ora pudor *O*.

famul, famula s. u. famulus.

famulāris, e (famulus, § 33) zum Sklaven gehörig, des Sklaven: uestis f. *Ci* Sklavenkleid, famularia iura dare *O* Sklavenrecht verleihen = zum Skl. machen.

famulātus, ūs, *m.* (famulari) das Dienen, die Knechtſchaft: propter ignorantiam generis in famulatu fuerunt *Ci*; bildl.: uirtutis famulatus seruientis uoluptati *Ci*.

famulor, āri, ātus sum (famulus) dienſtbar ſein, dienen *Ci*.

famulus, i, *m.* und **famula,** ae, *f.* (altl. **famul** *Ennius*, oſciſch famel, eigtl.: das Haus bewohnend, Hausgenoſſe, daher wie gr. *οἰκέτης* vom Sklaven geſagt) Diener *α*; Dienerin *β*; dicht. ⟨*Enallage*, als *adi.*⟩: dienend *γ*. | *α* nec rēfert dominosne illic famulosne requiras *O* heri et famuli *Ci*; bildl.: comes famulusque sacrorum *O* Opferdiener, custos famulusque Dei (Silen) *H* famuli Vulcani *H* die Cyclopen. So nennt *O* den calydoniſchen Eber f. Dianae, weil er ihre Befehle erfüllt. | *β* immunesque operum famulae dominaeque suorum *O*; bildl.: si uirtus famula fortunae est *Ci*. | *γ* tradiderat famulas iam tibi Rhenus aquas *O* famulo uertice *O*.

fānāticus 3 (Von fānum durch das Zeitwort fānāri begeiſtert raſen *Maecenas*, vermittelt durch ein Subſt. *fānātus, ūs, *m.* Begeiſterung) ſchwärmend, raſend, 'fanatiſch'. Zunächſt von Perſonen: Galli f. *L* ſchwärmende, f. agmen *T*; bildl.: quid tibi necesse fuit, homo fanatice, sacrificium inuisere *Ci* Raſender, philosophi superstitiosi et paene fanatici *Ci*. Mit *Enallage* von Abſtractem: carmine fanatico uaticinantes *L* in ihrem Enthuſiasmus prophezeiend, f. cursus *L* f. iactatio corporis *L* wie ſie Raſenden eigen iſt, f. error *H* die Irre des Wahnſinns.

fandum *PPrP* zu fari; vgl. s. u. for.

Fannius 3 Name einer plebeiſchen gens. Beſ. 1. C. Fannius, tr. pl. 181, war für die Verurtheilung des L. Scipio Aſiaticus *L*. 2. C. Fannius Strabo, ſein Sohn, gab 161 ein Geſetz gegen den Luxus *Lucilius*. 3. Sein Sohn C. Fannius, tr. pl. 142, cos. 122, Redner, Gegner der Gracchen *Ci*. 4. M. Fannius, einer der Richter im Proceſs des Sextus Roscius *Ci*. 5. C. Fannius, tr. pl. 58, als Gegner Cäſars erwähnt *Ci*. 6. Ein Fannius wird von *H* zweimal als Gegner ſeiner Satiren genannt. *Adi.* (§ 42) **Fannianus** 3 des Fannius *Ci*.

fānum, i, *n.* (ſtatt *fas-num, von fas, wie das oſciſche fesnum zeigt) Heiligthum, geweihter Ort *α*; *synecd.* Tempel *β*; *occ.* Ortsname *γ*. | *α* in ea pugna Iouis Statoris aedem uotam, ut Romulus ante uouerat; sed fanum tantum ... sacratum fuerat *L* quapropter de aris ac focis, de fanis atque templis ... decernite diligenter *Ci* Henna non urbs uidetur, sed fanum Cereris esse *Ci*. | *β* quominus e fano Dianae seruum suum abduceret *Ci* fana deleta reficere *N* in hoc fano hydrias Scipio posuerat *Ci* Apollinis signum ex Aesculapii fano sustulisti *Ci*. | *γ* (§ 26) 1. Fanum Feroniae in Etrurien zwiſchen Piſa u. Lucca *L*. 2. Fanum in Umbrien an der Metaurusmündung, j. Fano *C*, identiſch mit Fanum Fortunae *T*.

fār, farris, *n.* (fār nach § 15) Spelt, Dinkel ⟨d. i. eine weizenähnliche Getreideart⟩ *α*; *meton.* 1. Dinkelmehl, Mehl; *occ.* Opferſchrot, Opfermehl. 2. Dinkelbrot, Brot *β*. | *α* flaua seres mutato sidere farra *V* gelbe Dinkelkörner, farris aceruus *O* 'Getreidehaufen'; der Überlieferung nach iſt es das älteſte Getreide auf römiſchem Boden: farra tamen ueteres iaciebant (ſäten), farra metebant *O*. (Es wurde als Sterz gegeſſen oder als Brot.) | *β* 1. percontor, quanti olus ac far *H*; *occ.* molliuit auersos penates (ueneratur larem) farre pio *HV* (vgl. s. u. mola salsa und immolare). 2. cui satis una farris libra foret *H*.

farcio, īre, farsi, fartus (gr. *φράγ-νυ-μι, φράσσω*)

Digitized by Google

ſtopfen, füllen: in ea lectica puluinus erat rosā fartus *Ci*; auch vom 'Stopfen' der Thiere: iecore opimo farta et satiata adfatim *Ci* (dicht.).

Farfarus, i, *m.* alte ſabiniſche Form des Fluſsnamens Fabaris s. u.

farina, ae, *f.* (*subst. isol. adi.* von far; über die Kürze des Stammvokals § 35.5) Dinkelmehl *α*; *synecd.* Mehl *β*. | *α* farinam a farre dictam nomine ipso apparet *Plinius*. | *β* farina triticea, hordeacea *Plinius* Weizenmehl, Gerſtenmehl; *metaph.* ubi puluereae fuerint confusa farinae *O* die mehligen Pulver.

farrāgo, inis, *f.* (a farre) Mengelkorn, Miſchfutter (fürs Vieh): farrago appellatur id, quod ex pluribus satis pabuli causa datur iumentis *Festus* farragine corpus crescit *V*.

fartor, ōris, *m.* (farcire) Geflügelſtopfer, Geflügelmäſter: coqui, fartores, piscatores *Terentius* bei *Ci* cum scurris fartor . . . ueniat *H*.

fās (Nur in dieſer Form als *nom.* u. *acc.*) Urſpr. *Adi.* fas est: es iſt erlaubt, ſchicklich, recht, heilſam, ſchickt ſich, iſt geſtattet *α*; dann *Subst.* (göttliches) Recht; *occ.* (von Gott verhängtes) Schickſal, Verhängnis *β*; *metaph.* das Recht = das ſittlich Erlaubte, Pflichtmäßige *γ*. | *α* mater Habiti generi sui, contra quam fas erat, amore capta est *Ci* neque id, quoad fas fuit, dedicauit *Ci* quā (ſoweit) fas est *O* sicut fas iusque est *L*. Mit *abl.* des *Supin.*: si hoc fas est dictu *Ci*. Mit Subjectsinfinitiv: si componere magnis parua mihi fas est *O* quos . . . uati fas appellare piumque est *O* fromme Pflicht iſt; daher elliptiſch in Kalenderdaten: quando rex comitiauit, fas (*sc.* fas est iudicia haberi) iſt es erlaubt, Gericht zu halten (vgl. s. u. fastus). So auch bei Verben des Glaubens als *acc.*: anserem gustare fas non putant *C* halten es für unerlaubt, neque enim succedere tecta fas habet *O*. Mit *acc. c. inf.*: negant fas esse agi cum populo, cum de caelo seruatum sit *Ci* populum Romanum seruire fas non est *Ci*. | *β* prima deūm Fas, quae Themis est Graiis. *Ausonius*, ius ac fas omne delere *Ci* menſchliches und göttliches Recht, contra ius fasque *Ci S* hoc fas et iura sinunt *V*; Perſonif.: hoc audiat Fas! *L*; *occ.* nec fas aut ille sinit regnator Olympi *V* fas obstat *V*; si cadere fas est *V* illic fas (est) regna resurgere Troiae *V*. | *γ* noctu introferri solitus est Verres ad mulierem nuptam uni contra fas *Ci* in ea praetura idem iste fas uiolauit *Ci* factus es eius filius contra fas *Ci* fasque nefasque confundere *O* discernere *H* per omne fas ac nefas eum sequitur *L* folgt ihm in Gutem und Böſem, ultra fas *H* mehr als billig, neque fas neque fidem pensi habere *S*. Später mehr dem Begriff von ius angenähert: fas gentium *T* id fas armorum et ius hostium est *T* iſt im Kriege erlaubt.

fasceola s. u. fasciola.

fascia, vulgär **fascea**, ae, *f.* (vgl. fascis, dtſch. Lw. Faſche, Fatſche) Binde, Band u. z. zu den verſchiedenſten Zwecken: 1. deuinctus erat fasciis et multis medicamentis delibutus *Ci* verbunden, mit Bandagen eingefaſcht. 2. cum uincirentur pedes fasciis *Ci* gegen die Kälte. 3. angustum circa fascia pectus eat *O* als Buſenband (die Bruſt zu heben, gr. στρόφιον). 4. fascia lecti cubicularis *Ci* Bettgurt. 5. puero fasciis opus est *Pl* das Kind braucht 'Faſchen' (Wickelbänder).

fasciculus, i, *m.* (demin. v. fascis) Bündelchen: fasciculum librorum portare *H* einen Pack, fasciculum florum ad nares admouere *Ci* Blumenſtrauß.

fascino, āre, āui, ātus (fascinum) beſchreien, beheren (beſ. vom böſen Blick): nescio quis teneros oculus mihi fascinat agnos *V* (vgl. βασκαίνω).

fascinum, i, *n.* (fascis) Bündel, Pinkel (Euphemismus für das männliche Glied): minusue languet fascinum *H* (nach den Alten von βάσκανος, weil die Kinder derartige Amulete gegen den böſen Blick trugen).

fasciola, vulgär **fasceola**, ae, *f.* (demin. v. fascia) kleine Binde u. z. insignia morbi fasciolae *Ci* Verbandſtreifen, Bandagen; P. Clodius a purpureis fasciolis est factus popularis *Ci* ſeit er (als Weib verkleidet) Purpurbinden um die Füße getragen hatte.

fascis, is, *m.* (Vgl. gr. φάκελος, 'Bündel'?) Bündel, Bürde, Laſt *α*; *occ.* die Fasces, d. h. Ruthenbündel mit dem Beil, als Symbol der Strafgewalt über die Bürger den höchſten Magiſtraten von ihren Lictoren vorangetragen *β*; daher *meton.* das Conſulat, die Conſulargewalt *γ*. | *α* fasces lignorum *T* stramentorum ac uirgultorum *Hirtius* sarmentorum *L*; dicht.: iniusto sub fasce (Laſt) uiam cum carpit *V* ego hoc te fasce (ein Zicklein) leuabo *V* apes animam sub fasce (Laſt) dedere *V*. | *β* qui beneficio populi Romani fascīs et securīs haberet *Ci* anteibant lictores cum fascibus *Ci* fasces submittere (demittere *Ci*) *L* ſenken laſſen (als Zeichen der Ehrfurcht); ſo auch f. laureati *Ci* nach einem Siege, f. uersi *T* beim Leichenbegängnis eines Conſuls. | *γ* C. Caesari senatus fascis dedit *Ci* cuius tum fasces erat *L* der damals die Macht hatte, fasces corripere *S* das Conſulat an ſich reißen. Dicht.: illum non populi fasces (flexerunt) *V* die Ehrenſtellen, (populus) si detulerit fasces indigno, detrahet idem *H*.

fasti, ōrum, *m.* s. u. fastus.

fastidio, īre, īui, ītus (fastidium) Ekel, Widerwillen empfinden, ſich vor . . . ekeln, etwas verſchmähen Zunächſt phyſiſch: num esuriens fastidis omnia praeter pauonem rhombumque? *H* f. olus *H* poculum *H*; dann *metaph.*: nos f. *Cu* non fastidiuit eius amicitiam *Ci* f. eorum mores *Cu* eius preces *L* fastidita uerba *O* non fastiditus si tibi, lector, ero *O* wenn du mich nicht . ., nisi quae defuncta uidet, fastidit et odit *H* in recte factis fastidiunt *Ci* ſind ſie heikel. Es folgt *infin.*: f. discere *Cu* fastidis legere *Ph* oder *acc. c. inf.*: plebs coeperat fastidire munus uulgatum esse . . . *L* empfand es widerwillig, daſs . . .

fastidiōsus 3 *adv.* ōsē (fastidium) I. voll Ekel, voll Widerwillen *α*; ekel = wähleriſch, heikel *β* II. Ekel erregend. | I *α* huic ego iam stomachans fastidiose 'immo ex Sicilia' inquam *Ci*. Mit *gen. obi.*: dominus terrae fastidiosus *H* voll Ekel gegen d. L. | *β* Antonius facilis in causis recipiendis erat, fastidiosior Crassus *Ci* fastidiose (nach langer Zeit erſt) in coelum recipi *Ph*. | II fastidiosam desere copiam *H* fastidiosa tristis aegrimonia *H* Kummer, der Ekel (am Leben) ſchafft.

fastidium, ii, *n.* (ſtatt *fas[ti]-tidium, § 33, aus fastus Stolz und taedium Ekel zuſammengeſetzt, daher:) I. (Mit Überwiegen des Beſtimmungsbegriffs) ekler, ſchnöder Stolz, ſprödes Weſen, Hochmuth. II. (Mit Überwiegen des Grundbegriffs) Ekel, Überdruſs *α*; *metaph.* Abneigung, Widerwille, Antipathie; *occ.* das Ekelthun, die Nergelei *β*. | I Amaryllidis iras atque superba pati fastidia *V* eorum, si essent adrogantes, non possem ferre fastidium *Ci* superbiam, fastidium, adrogantiam fugere *Ci*. Mit *gen. obi.*: superbia nata ex Campanorum fastidio *Ci* Gering-

Digitized by Google

ſchätzung der C. | II *α* cibi satietas et fastidium *Ci* positae mouent fastidia mensae *O* uultum ad fastidia duxit *O* verzog ekelnd . . . | *β* ista nostra adsiduitas nescis quantum adferat hominibus fastidii *Ci* nec id fit fastidio meo *Ci*. Mit *gen. obi.*: fast. rerum domesticarum *Ci* patria fastidio erat *Cu* Galbae aetas fastidio erat *T* war ihm zuwider; *occ.* rudem esse in nostris poëtis . . . fastidii delicatissimi est *Ci* zeugt von . . ., se lectori tradere malunt, quam spectatoris fastidia ferre superbi *H*. NB. Dicht. *pl.* = *sg.* unter metriſchem Zwang, da die cretiſch auslautenden Singularformen nicht in den Vers gehen.

fastigium, ii, *n.* (fastīgare) das Aufſteigen, die Steigung, Erhebung; *occ.* (wie bei altus) Senkung, Neigung, Abdachung *α*; *meton.* Erhebung, Höhe ⟨Tiefe⟩; *occ.* Giebel, Giebelfeld ⟨an Tempeln⟩ *β*; *metaph.* Höhe, Höhepunkt; *occ.* 1. ⟨hohe⟩ Stellung, Rang, Würde. 2. Hauptpunkt *γ*. | *α* omnia leni fastigio subuexa *L* erhob ſich in mäßiger Steigung, has (trabes) molli fastigio . . . coniungunt *C* ſanft anſteigend (= in ſtumpfem Winkel); *occ.* f. decliue *C* lenius *Cu* paulatim angustius ad infimum fastigium *C* allmählich ſinkend und nach unten zu verengt, loci ad decliuitatem fastigium *C* nahezu abſchüſſige Abdachung, tenui fastigio uergere *C* ſanft abgedacht. Daher vom Waſſer: cloacae fastigio in Tiberim ductae *L* Cloaken mit Gefälle zum Tiber . . . | *β* montes pari altitudinis fastigio *C* von gleichhoher Erhebung, turres, quae superare fontis fastigium possent *C* den 'Spiegel' der Qu. (= Oberfläche). Auch ganz concret gedacht: fastigia moenium *Cu* Zinnen, opus nondum aquae fastigium aequabat *Cu* die Höhe; dicht. (wie altus = tief): scrobibus quae sint fastigia, quaeris *V* welche Tiefe ſie haben; *occ.* Capitolii fastigio examen apium insedit *T* tempestas aliquot fastigia templorum . . . dissipauit *Ci* ⟨Caesar⟩ . . . habet simulacrum, fastigium ⟨= Tempel *synecd.*⟩ flaminem *Ci*; bei Dicht. *pl.* aus metriſchem Zwang ſtatt des *sg.*: delubri . . . fastigia *O* marmoreumque solum fastigiaque aurea mouit *O*. Im Bilde: operi fastigium imponere *Ci* es zum Abſchluſs bringen. | *γ* praeteritae fortunae fastigium *Cu* modo erant in summo aut fastigio aut periculo *N* auf der Höhe ⟨des Lebens⟩, pari (eodem *Cu*) fastigio stare *N* ſich auf gleicher Höhe halten; *occ.* 1. regium f. *Cu* semper altius fuit f. dictaturae *L* super humanum fastigium elatus *Cu* über die Stellung . . ., f. muliebre *T* Erhöhung des Weibes, curatio altior fastigio suo *L* für ſeine Rangſtufe zu hoch. 2. longae ambages; sed summa sequar fastigia rerum *V*.

fastīgo, āre (Zuſammengeſetzt = *fa[sti]-stigare § 33. Dem Grundwort entſpricht στείχω, dtſch. ſteigen § 6, das Beſtimmungswort unſicher) aufſteigen laſſen. Faſt nur *PPP* **fastīgātus** 3, *adv.* fastīgātē aufſteigend, anſteigend *α*; *occ.* abgedacht, ſchräg *β*. | *α* collis in modum metae in acutum cacumen fastigatus *L* testudo fastigata *L* in eine Spitze auslaufend. | *β* collis leniter fastigatus *C* eigtl.: 'ſanft anſteigend', signa . . . non directe ad perpendiculum, sed fastigate . . . defixerat *C*.

fastus, ūs, *m.* (ſtatt *fars-tus, vgl. gr. θάρσος, θαρσύς § 1) Stolz, Hochmuth, ſchnödes Betragen; *occ.* Sprödigkeit: fastus inest pulcris sequiturque superbia formam *O* adspice, quanto cum fastū . . . circumspectemus . . . *H*. Mit *gen. subi.*: fastūs ianitorum perpeti *T* nos stirpis Achilleae fastūs . . . tulimus *V*; aber: fastu erga patrias epulas *T* in ſtolzer Kälte gegen . . . (ſie verachtend); *occ.* pone precor fastūs et amanti iungere, nymphe! *O*.

fastus 3 (von fās) Kalenderausdruck, eigtl. 'mit fās bezeichnet': dies fasti, die ⟨im Pontificalkalender⟩ mit dem Beiſatz fas verſehenen Tage; alſo Gerichtstage: dies fasti, per quos praetoribus omnia uerba sine piaculo licet fari . . . nefasti, per quos dies nefas fari praetorem: do, dico, addico *Varro* ut omnibus fastis diebus legem ferri liceret *Ci*. Daher auch allein: **fasti**, ōrum, *m.* (*sc.* dies, daher unſer Lw.: 'Faſten', Faſttage) Gerichtstage *α*; *meton.* Verzeichnis der Gerichtstage *β*; *synecd.* Kalender, Jahrbuch; *occ.* 1. Jahrbücher ⟨der Geſchichte⟩. 2. Jahrbücher der Magiſtrate, Beamtenverzeichniſſe, Amtskalender *γ*. | *α* nobis statuendum est non omnibus fastis legem ferri licere *Ci*. | *β* Das Verzeichnis der dies fasti verfertigten die Pontifices, es war urſprünglich nur Patriciern zugänglich, erſt 305 veröffentlichte es Cn. Flavius, der Secretär des Pontifex Appius Claudius Cäcus, gemeinſam mit den Legisactionsformeln: Cn. Flauius singulis diebus ediscendis fastos populo proposuit *Ci*. Indem nun mit dieſem Verzeichniſſe der Gerichtstage ſich auch die Angabe der Feſttage verband, entſtand das, was wir Kalender nennen. | *γ* adscribi iussit in fastis ad Lupercalia *Ci*. So nennt Ovid ſein Kalendergedicht Fasti. Qui redit in fastos et uirtutem aestimet annis *H* wer nach dem Kalender greift und . . ., diem festum de fastis suis sustulerunt *Ci* ſtrichen aus dem Kalender. Aber *occ.* 1. fastos euoluere mundi *H* per titulos memoresque fastūs ⟨aliquid⟩ aeternare *H* ferunt . . . per memores fastūs *H*. 2. hos consules fasti ulli ferre possunt? *Ci* in annalibus magistratuum fastisque consulum . . . *L*. Dieſes Magiſtraturverzeichnis (fasti Capitolini, consulares) umfaſst die jeweiligen höchſten Magiſtratsperſonen vom Jahre 508 bis 354 nach Chr. G. Ähnlich ſind fasti triumphales Verzeichniſſe der Feldherren, die einen Triumph gefeiert haben.

NB. Neben der Accuſativform fastōs findet ſich auch fastūs *H* u. a.

fatālis, e, *adv.* fātāliter (fātum § 42) vom Geſchick, des Geſchickes; *occ.* ſchickſalverhängt, geſchickbeſtimmt *α*; verhängnisvoll; *occ.* verderblich, verderbenbringend *β*. | *α* uis quaedam paene fatalis *Ci* quoniam fatali lege tenemur *O* (Parcae) fatalia stamina nentes *O* die Fäden des Schickſals, fatales libri *L* (ſibyll. B.), f. deae *O* = Parzen, fataliter definitum est *Ci*; *occ.* f. necessitas *Ci* f. calamitas, casus *Ci* inuenit Aesarei fatalia fluminis ora *O* primus fataliter . . . cadis *O* nach dem Schluſſe des Geſchicks, (dixit) sibi fatale esse, ut coniugum flagitia ferret *T*. Mit ad: annus (dux) ad interitum urbis fatalis *CiL*. | *β* manu lignum fatale tenebat *O* signum fatale Mineruae *O* (= Palladium) carminis Euboici fatalia uerba *O*; *occ.* manu iaculum fatale parabat mittere *O* f. aurum *O* (das Halsband der Eriphyle), f. bellum *Ci* meus consulatus ad salutem populi prope fatalis exstitit *Ci* f. portentum prodigiumque *Ci*.

fateor, ēri, fassus sum (Wurzelverwandt mit fāri; für die Kürze des Vocals vgl. φατόν, φάτις, φατίζω) bekennen, geſtehen, einräumen, zugeben *α*; *metaph.* zu erkennen geben, verrathen, zeigen *β*. | *α* est labor, non nego; pericula magna, fateor *Ci* cum securi percussum esse negat! fateris *Ci* fatebor enim *O* da ueniam fasso *O* fassus pudor *O* geſtändiger, sum illorum, ut ipse fateor,

Digitized by Google

familiaris *Ci.* Mit Ergänzung: de facto turpi fateri *Ci* Bekenntnis ablegen, Geſtändnis machen = cum de se fateretur *LCu.* Mit Object: quod siue fateris, siue conuinceris *Ci* si quod erat factum, fateretur *Ci* si uerum fateri uolumus *CiCu* uera f. *O* delicta f. *O* peccatum *H* nefas *O* insanos, inquit, fateamur amores *O*; dicht.: paupertatem fateri *O* kein Hehl machen aus ... Mit *praed. acc.*: domūs seruatorem fatentur *O* bekennen ihn als. Es folgt *infin.*: dei non posse fatentur *O* uitamque fatebor accepisse simul *O*; weit öfter *acc. c. inf.*: qui se fateatur esse rusticum *Ci* fatetur aduersarius eos uere dicere *Ci.* Mit indir. Fr.: quid cuperet, fassura fuit *O* quae deinde agitet fortuna, fateri *V.* ‖ *β* iram uultu f. *O* fassaque me flammasque meas *O* animum f. *O* fassus deum, 'quid spicula perdis?' ait *O* indem er den Gott ⟨in ſich⟩ = ſich als Gott zeigte.

NB. Unſicher iſt die Stelle bei *Ci*: ager, qui publicus esse fateatur, wo das Wort paſſiv erſcheint. (Andere: quem publicum esse fateatur.)

fati-canus und ⟨mit Vocalſchwächung § 35⟩ **fatiscinus** 3 (a fatis canendis) geſchickverkündend, ſchickſalkündend: os *O* sortes *O.* Vgl.:

fati-dicus 3 (a fatis dicandis) ſchickſalkündend, d. h. weisſagend: Themis *O* uates *VO* deus (= Apollo) *O* anus *Ci*; *subst. isol.*: interpretari fatidicorum effata *Ci* der Wahrſager.

fāti-fer, fera, ferum (a fato ferendo) todbringend: arcus *V* ensis *VO* ferrum *O.*

fatigātio, ōnis, *f.* (fatigare) Ermüdung: illum fatigatione resolutum somnus oppresserat *Cu* cum fatigatione equorum et hominum *L* ermüdende Anſtrengung, f. Othonianorum *T*; aber auch: f. continuati laboris *Cu* Ermattung infolge ...

fatigo, āre, āui, ātus (Statt *fati-igo wie rem-igo von agere: Beſtimmungswert iſt *fatis Erſchöpfung, wovon ad-fatim und fatisci bis zur Erſchöpfung tummeln, herumtreiben; *occ.* abmüden, ermüden *α*: *metaph.* hart mitnehmen, quälen, zuſetzen; *occ.* 1. ⟨durch Bitten⟩ erweichen, mürbe machen. 2. ⟨auffordernd⟩ zuſetzen, antreiben *β.* ‖ *α* equos Threissa fatigat Harpalice *V* quadrupedemque citum ferrata calce fatigat *V*; und ſo im Bilde vom Reiter: deus fatigat os rabidum (uatis) *V* iaculo cernos cursuque fatigat *V*; *occ.* iuga demere bobus fatigatis *H* ludo et somno fatigatus *H* cum pugnā semet ipsi fatigassent *L* fatigari insomniis et labore *S* stando *L* magno aestu fatigati *C*; bildl.: ne plura enumerando fatigemus lectores *N* (der Intereſſe), taedio se fatigaturos hostem censebant *L*; dicht.: dentemque in dente fatigat *O* reibt unaufhörlich, lolium ... fatigat messes *O* läßt ... nicht aufkommen, nicht gedeihen. ‖ *β* nihil aeque, quam inopia aquae fatigabat *T* corpore fatigabatur *T* litt am Körper Schmerzen dextram oculis f. *T* unaufhörlich ablaufen, fures non uerbis, sed carcere fatigandi sunt *Ci* fatigatus supplicüs *S* tormentis, uerberibus *Cu* hart mitgenommen, fame fatigatus *N.* Im Bilde: cedo fatigato pectore, turpis Amor *O* secundae res saepe animos fatigant *S* arcanis consiliis animum f. *H*; dicht.: siluas fatigare *V* (ihnen durch unabläſſiges Jagen) Ruhe verſchaffen, d. h. wenig zu thun geben. cui remigio diem noctemque fatigant *V* ruderum unabläſſig, luno mare, terras, caelum mouit, fatigat *V* arce: bringt in Aufruhr, Hercules proelio raptarum fatigata *L*: *occ.* 1. precē quā fatigent iurgines ... Venerem? *H* a-permotum lacrimis fatigant *T* beſtürmen, ſuchen zu erweichen. Auch allein: Galba ... fatigabat deos *T* ſuchte zu erweichen, fatigatus a fratre *S* = erweicht (mürbe gemacht). Mit abh. Heiſchеſatz: fatigant uos (wollen euch erweichen), ne quid statuatis *S.* 2. sociosque fatigat: uigilate uiri! *V* Martemque fatigant *V* verlangen ſtürmiſch nach Kampf.

***fatis,** is, *f.* (vgl. fatisci) Ermüdung: Terentius 'ad fatim' dixit pro eo quod est 'ad lassitudinem' *Paulus.* Vgl. fatim bei Seruius zu Aen. I 123. Daraus das *adv.* adfatim, affatim s. u.: tibi diuitiarum adfatim est *Pl* 'in Hülle und Fülle'.

fati-loquus 3 (a fātis loquendis) ſchickſalverkündend; *subst. isol.* **fatiloqua,** ae, *f.* Prophetin *L.*

fatiscō, ere, dicht. auch **fatiscor,** i (Zu fatigare, fatuus und ad-fatim als *Incoh.* eines verſchollenen *fatire offen ſein. Im Gr. entſpricht *χαίω* 'Mund öffnen', 'ſchnappen' § 2) Riſſe bekommen, auseinandergehen *α*; *metaph.* ermatten, erſchlaffen *β.* ‖ *α* accipiunt (naues) imbrem rimisque fatiscunt *V* pinguis tellus nunquam ... fatiscit *V* zerkrümelt ſich nie; saxis solida aera fatiscunt *V* zerſpringen. ‖ *β* donec fatisceret seditio *T* exercitus per inopiam fatiscebat *T* haec omissa sunt, dum scriptores copia fatiscunt *T.*

fātum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* von fari) Ausſpruch; *occ.* Wetterſprüche, Weisſagung *α*; *meton.* Schickſal, Geſchick *β*; u. z. *occ.* als 1. Weltordnung. 2. ⟨ausgeſprochener⟩ Wille der Gottheit. 3. Tod (euphemiſtiſch). 4. Geſchick = Mißgeſchick, Untergang, Unheil, Verderben *γ*; mit neuer Metonymie: unheilvolle Perſon; daher ſpäter Fata, ōrum, *n.* die Schickſalsgöttinnen, Parzen *δ.* ‖ *α* antiqui passiue proferebant 'fatus' pro 'dictus' dicentes, unde 'fatum' dictum est iussum dei *Prisc.*: *occ.* de fatis Sibyllinis loqui *C* non haec a me tamquam fata ... canebantur? *Ci* in fatis scriptum habere Veientes *Ci* Siculis ne resideret oris oblitus fatorum *V* esse quoque in fatis reminiscitur adfore tempus *O* es finde ſich unter den Weisſagungen, daſs ... ‖ *β* stoici omnia fato fieri dicunt *Ci* fato se in eis terris conlocatum arbitratur *Ci* fatum triste *H* graue *O* acerbum *H* se fati dixit iniqui *O* nannte ſich ein Kind des Unheils. Im gleichem Sinne *Plur.*: Tethys fatorum ignara nepotis *O* sic me mea fata trahebant *O.* Als göttliche Macht gedacht: insuperabile f. *O* sic fata iubent uetant, non sinunt *O* quo fata trahunt, sequamur *V.* Oft anzunehmen durch *inf.*: se tertium esse, cui fatum foret urbis potiri *S* sunt fata mihi ferro exscindere gentem *V*; oder durch Beifügung: si fata fuissent, ut caderem *V* id fatum ciuitatis fuit, ut ille ... conaretur *Ci.* ‖ *γ* 1. fatum est ordo seriesque rerum, ... Graece *εἱμαρμένη*, *Ci.* 2. sic fata Iouis poscunt *V* huic fato diuūm proles uirilis nulla fuit *V.* 3. nec longum pueri fato laetabere *O* fata praeferre *V* den Tod hinausſchieben, fato obire *T* ⟨natürlichen Todes⟩ ſterben, pertulit intrepidos ad fata nouissima uultus *O* bis zum Augenblick des Todes, eius oratio omen fati uidebatur *Ci* Todesahnung. So ſehr oft in den Verbis: fato cedere *L* dem Geſchick weichen (= ſterben), suo fato fungi *O* perfungi *LT* ſein (Schick) erfüllen (ſterben). Und ſo vom natürlichen Tode: finem uitae sponte, an fato impleuerit *T.* 4. quid nos in fata parentis rotis? *O* quibus ego confido impendere fatum aliquod *Ci* dubito Troianis exercet spicula fatis *O* dem Untergange Trojas, fatum extremum rei publicae *Ci* ille uitam suam ad rei p. fatum reseruauit *Ci* urbem

ex faucibus fati eripere *Ci* dem Unheil aus den Zähnen reißen (Bild vom Raubthier). | *δ* duo illa rei publicae paene fata (Gabinius et Piso) *Ci*; *occ.* Auf der Brücke zum perſönl. Gebrauch ſtehen Stellen wie: (Caesare) nil melius terris fata donauere bonique diui *H*; völlig perſönl.: fatorum nulli reuocabile carmen *Propertius*; daher auch: **Fāta**, ae, *f.* Parze (auf Inſchriften und Münzen), woraus frz. fee dtſch. Fee, Fei (vgl. armata — Armee).

fatuus 3 (vgl. fatisci, adfatim, fatīgo) Grdbdtg. gähnend, das Maul aufſperrend *α*; daher: thöricht, albern *β*; *metaph.* von Sachen: albern, Lw. 'fade' *γ*. | *α* Im Lat. nicht nachweisbar; doch vgl. gr. *χασμᾶσθαι* verlegen ſein, *χάσκαξ* Tölpel von *χάσκω*, wie unſer 'Maulaffe' (= der das Maul offen hat). | *β* non modo nequam et improbus, sed fatuus et amens es *Ci*. | *γ* litterae sat fatuae *Ci*.

fauces, ium, *f.* s. u. faux.

Faunus, i, *m.* ein weisſagender Feld- und Waldgott *α*; der Sage nach Enkel des Saturnus, Sohn des Picus, Gemahl der Martea, Vater des Acis und Latinus, der daher bei *O* **Faunigena**, ae, *m.* 'Faunſprößling' heißt *β*. Spätere Zeit identificierte ihn mit dem Herdengott Pan der Griechen und pluraliſierte ihn zur Gattung der **Fauni**, ōrum, *m.*, d. h. nackender Waldbämonen in Bocksgeſtalt, die durch geſpenſtige Erſcheinungen und Rufe den Wanderer ſchrecken *γ*. | *α β* responsa patris Fauni . . . premit ore Latinus *V* rex sollicitus monstris oracula Fauni fatidici genitoris adit *V* dieſer Orakelhain liegt im Aniothale unterhalb Tivoli und dem Waſſerfall der Albunea. | *γ* Faune, nympharum fugientum amator *H*; *plur.* agrestum numina, Fauni *V*.

faustitās, tātis, *f.* (faustus) das Heil, Glück; *personif.* nutrit rura Ceres almaque Faustitas *H*.

Faustulus, i, *m.* (faus-tulus, vgl. opi-tulus und faustus 'der Heilbringende') Redender Name für den Hirten, der die Zwillingsknaben Romulus u. Remus findet und rettet *L*.

faustus 3, *adv.* faustē (von *faus = *φάος* Licht, *metaph.* Heil) geſegnet, erfreulich, heilſam, Glück bringend: ut ea res eis fauste eueniret *Ci* quia id faustum putamus *Ci* f. annus *O* f. carmen *O* i pede fausto *H* o nox illa fausta huic urbi! *Ci* fausto committitur omine sermo *OL*. Vgl. beſ. die allitterierende Formel: omnibus rebus agendis 'quod bonum faustum felix fortunatumque sit' praefabantur *Ci* „Was gut und günſtig, glücklich und gedeihlich ſei!" *Occ.* § 27 als Übername des L. Cornelius Sulla Fauſtus, des Sohnes des Dictators Sulla. Er focht unter Pompejus 63 vor Jeruſalem, war 54 Quäſtor, ſtand bei Pharſalus gegen Cäſar, wurde nach der Schlacht bei Thapſus von den Cäſarianern gefangen und umgebracht. Seine Zwillingsſchweſter Fauſta war in zweiter Ehe mit T. Annius Milo verheiratet (bei *H* unter dem Verſtecknamen Billius?).

fautor, ōris, *m.* (*nom. agent.* v. fauēre) Gönner, Begünſtiger, Beſchützer *α*; *occ.* Claqueur *β*. | *α* ille improbissimus Chrysogoni fautor *Ci* fautores Antonii *Ci* nobilitatis fautor fuit *Ci* fautores laudis tuae *Ci* f. nobilitatis *N* Anhänger d. A., f. nequitiae *H*; auch mit *dat.*: audiui meos inimicos huic accusationi esse fautores *Ci* ſeien günſtig geſtimmt, dii exstiterunt huic generi fautores *Ci* erwieſen ſich günſtig. | *β* fautor utroque tuum laudabit pollice ludum *H*; dazu *fem.* **fautrix**, icis günſtig, Gönnerin, Beſchützerin: naturam fautricem habuit in . . . *N* ſie erwies ſich ihm günſtig in . . ., amicitiae fautrices *Ci* fautrix suorum regio *Ci*.

faux, cis, *f.*, im *sg.* nur *abl.* fauce, meiſt *pl.* **fauces**, ium, *f.* (Begrifflich u. lautlich § 21 dem gr. *φάρυγξ*, gen. *φάρυγος* gleich; Lw.?) I. Schlund, d. h. Anfang der Speiſeröhre *α*; *synecd.* 1. Kehle, Gurgel. 2. Rachen. 3. Hals. 4. Mund *β*; *meton.* Freßgier *γ*. II. *metaph.* (nur im Plural) Schlund, Höhle, Kluft; *occ.* Flußbett *α*; Engpaß, Paß, Enge; *occ.* 1. Landenge. 2. Meerenge, Sund *β*; enger Zugang; *occ.* ⟨enges⟩ Flußbett *γ*. | **I** *α* os deuoratum fauce cum haereret lupi *Ph.* | *β* 1. pocula arente fauce trahere *H* onus infelix elisa fauce pependit *O* (aquas) siquis faucibus hausit *O* istis faucibus tantum uini exhauseras *Ci*; bildl.: premit fauces defensionis tuae *Ci* 'erwürgt' ſie = macht ſie unmöglich, cum faucibus premeretur *Ci* da es ihm an die 'Kehle' gieng. 2. lupam catuli faucibus exspectant siccis *V* mit heißem (heißhungrigem) Rachen, eripite nos ex eorum faucibus *Ci* (Bild vom Raubthier), urbem ex belli (fati) faucibus eripere *Ci*. 3. laqueoque innectere fauces destinat *O* faucibus russis galli *Ennius* 'Kehllappen', fauces prehendere *Pl*; oft bildl.: Catilina . . . faucibus urguet *Ci* ſitzt uns auf dem Halſe. 4. uix equidem fauces haec ipsa in uerba resoluo *O*. | *γ* lupus . . . fauce incitatus iurgii causam intulit *Ph.* | **II** *α* (Dafür im Gr. meiſt die Form *φάραγξ*): patefactis terrae faucibus *Ci* rupto . . . Acheronte uorago pestiferas aperit fauces *V*; *occ.* flumina siccis faucibus . . . coquebant *V*. | *β* castra sunt . . . in Etruriae faucibus conlocata *Ci* tenuis quo semita ducit angustaeque ferunt fauces *V* in Ciliciae angustissimis faucibus *Cu*; *occ.* 1. erat posita Corinthus in faucibus Graeciae *Ci* hart an der ſchmalſten Stelle . . ., artae fauces (Isthmi) *L* paene insula faucibus artis terrae cohaerens *L*. 2. ostriferi fauces temptantur Abydi *V* (= Hellespont), ubi primum e faucibus angustis panditur mare *L*. | *γ* suos necessarios a faucibus macelli conrogat *Ci* f. Orci, Auerni, Taenariae *V* qua fauces erant angustissimae portus *C* in ualle arta faucibus utrimque obsessis *L* carceris . . . pictae fauces *Ennius* bei *Ci* der ⟨weiß⟩getünchte Eingang der Rennbahn.

fauco, ēre, fāui, fautum (Nebenform für fouēre, wie lauere neben *λοέω*, cauere neben *κοέω* ſteht, warm ſein) *occ.* ⟨glühend⟩ begehren, verlangen *α*; *metaph.* ſich für etwas erwärmen = gewogen, geneigt, günſtig ſein, ſich auf jemands Seite ſtellen, begünſtigen *β*; *occ.* 1. Beifall klatſchen, applaudieren. 2. ſich ⟨einer Thätigkeit⟩ hingeben; daher 3. die Opferhandlung nicht ſtören = auf ſeine Reden achten, ſich böſer Worte enthalten; daher *synecd.* ſtill ſein, ſchweigen *γ*. | *α* Die Grundbedeutung iſt lat. nicht nachweisbar, doch zeigt fauilla 'die warme Aſche', fauonius, der warme Wind, noch den Grundbegriff 'warm'; *occ.* matronae muros complent spectare fauentes *Ennius*, adde, quod adscribi factis procerumque tuisque se fauet *O* fauet, ut . . . *O*. | *β* Mit *dat. pers. et rei*: qui diligebant Roscium, Panurgo fauebant *Ci* f. precantibus *O* amanti *O* Miloni ne fauere quidem potui *Ci* populares Polysperchonti fauebant *N* Bacche, faue uati *O* ſei gnädig, omnes boni semper nobilitati fauemus *Ci* ſind Parteigänger des Adels; vgl. Sullanis partibus f. *N* cum uirtuti Milonis fauet aliquis *Ci* animaduerto quosdam huic fauere sententiae *Ci* eius inceptis *S* bello f. *S* cuius ego gloriae faueo *Ci* fauent pietati fideique dii *L* precibus meis faue, dea *O* huic timori f. *O* ihm

beiſtehen. Mit pronominalem *acc.*: quod ego fauisse me tibi fateor *Ci* worin dir beigeſtimmt zu haben ... Unperſönlich: illi aetati non modo non inuidetur, uerum etiam fauetur *Ci* man erwärmt ſich für ... Abſolut: adsis, o Tegeaee, fauens *V* dum fauet nox et Venus *H* günſtig iſt, qui aut inuidet aut fauet *Ci* plaude fauente manu *O* hoc ..., faueant modo numina, tempto *O*; bildl.: uentis fauentibus aequor nauigat *O* mit günſtigem W., tellus ... fauet Baccho *V* iſt günſtig (geeignet) zum Weinbau. | γ 1. clamor qualis ex insperato fauentium esse solet *L* turba fauentium *H* plausu fremituque uirūm studiisque fauentum consonat omne nemus *V*. 2. galli fauent faucibus russis cantu (*dat.*) *Ennius* bei *Ci* widmen ſich dem Krähen, apes ... operi fauent *O* arbeiten fleißig. 3. Mit *abl.*: rebus diuinis, quae publice fierent, praefabantur 'ut fauerent linguis' *Ci* fauete linguis ... *H* 'ſchweigt'; erweitert: linguis animisque fauere *VO* ſich böſer Worte und Gedanken enthalten, ore fauete omnes *V*; auch abſolut: celebrate fauentes *V* 'geſammelt', ruhig.

fauilla, ae, *f.* (fauere) heiße Aſche, glühende Aſche, Glutaſche α; *synecd.* Aſche überhaupt β. | α scintilla latet sub inducta fauilla *O* canā prunam uelante fauillā *O* tepida f. *O* candens *V*; beſ. von der heißen Aſche des Todten: calens ... fauilla amici *H* reliquias uino et bibulam lauere fauillam *V*. | β atram in nimbo uolitare fauillam *V* arā sacrorum nigrā fauillā *O* oculos signare fauilla *O* ſchwärzen.

fauōnius, i, *m.* (von fauere *sc.* uentus) der warme ⟨Weſt⟩wind, oft genannt als Zeichen des Lenzes (Mitte Februar): sub aduentu ... fauoni sole remollescit, quae frigore constitit unda *O* soluitur hiemps grata uice ueris et fauoni *H*. Das Wort im Dtſch. erhalten als 'Föhn'.

fauor, ōris, *m.* (fauere) Gunſt, Geneigtheit, Gewogenheit α; *occ.* 1. Beifall. 2. andächtige Stille β. | α Das Wort kam zu Ciceros Zeit auf; vgl. qui rumore et, ut ipsi loquuntur, fauore populi tenetur *Ci*; imperatori nobilitas inuidiae esse; Mario generis humilitas fauorem addiderat *S* hatte ... Gunſt vermehrt. Mit *gen. subi.*: triumphum egit magno fauore plebis *L* Gunſtbezeigungen, f. militaris *Cu* = der S., f. popularis *L* Iugurtha ex inuidia in fauorem nobilitatis uenit *S*. Umſchrieben: sibi fauorem apud aliquem conciliare *Cu* ſich in Gunſt ſetzen. Mit *gen. obi.*: f. nominis *L* für den N.; umſchrieben: fauor in Verginium *T*. | β 1. fauorem in scaenam attulit Panurgus *Ci* clamorque fauorque *O* cum fauore ingenti populi domum est reductus *L*. 2. Aeneadae praestant (beim Opfer) et mente et uoce fauorem *O*. Davon durch ein Verbum *fauorāre:

fauōrābilis, e einnehmend, gewinnend: oratio *T*.

fauus, i, *m.* die Honigwabe α; *meton.* Honig β. | α apum examina non fingendorum fauorum causa congregantur, sed ... *Ci*. | β cui tu lacte fauos et miti dilue Baccho *V*.

fax, facis, f. (Vgl. φά-ος 'Licht', φανός Fackel und facētus) das Licht u. z. der Kienſpan, Feuerbrand, die Fackel α; *occ.* 1. Hochzeitsfackel; *meton.* Hochzeit. 2. Brandfackel; *meton.* Urheber, Anſtifter. 3. Leichenfackel β; *metaph.* Licht ⟨der Geſtirne⟩; *occ.* Meteor, Sternſchnuppe γ; ⟨im Bilde⟩ Flamme, Glut, Feuer δ. | α ut facibus sepes ardent ... *O* faces ex agris colligere *L* multifidaeque faces *O*. Sie erſcheinen als Symbol des Cupido: tu face nescio quos esto contentus amores indagare tua *O*, der Furien: ardentes furiarum faces *Ci* Tisiphone sumit facem *O*. Bei dem Mangel an Straßenbeleuchtung im Alterthum ließ man ſich von fackeltragenden Sklaven 'vorleuchten': ebrius et (magnum quod dedecus) ambulat ante noctem cum facibus *H*; daher bildl.: ei ad libidinem facem praeferre *Ci* ihn zur Wolluſt verleiten, facem bello praeferre *T* zum Kr. führen. | β 1. Es war Sitte, der Braut in ihr neues Heim Fackeln vorzutragen: conde tuas, Hymenaee, faces *O* Mopse, nouas incide (ſchneide) faces; tibi ducitur uxor *V* faces nuptiales *Ci* maritae *O*; *meton.* una ... face nuptiali digna *H* te face sollemni iunget sibi *O*. 2. faces ad inflammandam urbem comparare *Ci* faces ad huius urbis incendium accensae *Ci*; *meton.* Antonius omnium Clodii incendiorum fax *Ci* hortator studii causaque faxque mei *O* omnia pro stimulis facibusque ... furoris accipit *O* Anreiz zum ..., flagrantibus animis faces addiderat *T* hatte Öl ins Feuer gegoſſen. Vgl. cum omnes faces inuidiae meae subiciantur *Ci* das Feuer wird geſchürt. 3. habent alias maesta sepulcra faces *O* Arcades ... funestas rapuere faces *V* f. de funere raptae *O* die als L. gedient haben. | γ Phoebi f. *Ci* (dicht.), crescentem face noctilucam *H* Mondſcheibe; *occ.* tum facibus uisis caelestibus *Ci* Sternſchnuppen; vgl. saepe faces uisae mediis ardere sub astris *O* uisae nocte ab occidente faces *Ci*. | δ me torret face mutua ... Calais *H* mit erwiderter Liebesglut, dolorum faces *Ci* brennende Schmerzen, corporis facibus inflammari *Ci* glühende Sinnlichkeit, quos neque terror neque faces ... a mea salute depellerent *Ci* faces dicendi *Ci* 'flammende' Beredſamkeit, ex rei p. calamitate sceleris sui faces inflammabat *Ci*.

faxim, faxo = fēcerim, fēcero s. u. facio.

febris, is, *f.* (urſpr. I-Stamm, daher *acc.* febrim, *abl.* febri; ſpäter analogiſch febrem, febre; aber ſtets noch *gen. pl.* febrium) dtſch. 'Fieber', Lw.: appellamus a feruore febrim *Varro* (?), febri iactantur ⟨geſchüttelt⟩ homines aegri *Ci* in febrim incidere *Ci* febrem habere *Ci* ad urbem cum febri uenit Oppianicus *Ci* mit einem F., febribus uror anhelis *O* liege ſchwerathmend in hitzigem F. In dem fieberreichen Rom als Gottheit (beſ. auf dem Palatinus) verehrt *Ci*.

februus 3 (Vgl. φοῖβος rein, φοιβᾶν, φοιβάζειν reinigen) reinigend. Nur *subst.* **februa**, orum, *n.* 'Reinigendes', Reinigungsmittel, Sühnmittel α; *occ.* (*sc.* sacra) Reinigungsopfer ⟨am Jahresſchluſs⟩ β. | α februa Romani dixere piamina patres ſagt *O* nach *Varro* und berichtet, daſs concret gedacht darunter Wolle, Opferſchrot, geweihte Baumzweige u. a. verſtanden würden; ja er ſelbſt gebrauchte noch das Wort: stipulasque fabalis ... februa casta *O*. | β annus erat breuior, nec adhuc pia februa norant *O*. Im ⟨angeblich⟩ pompilianiſchen Kalender endete das Jahr mit dem Februar bis auf die Zeit der Decemvirn. Gegen Ende des Monats fand das Sühnfeſt ſtatt. Daher *adi.* **Februārius** 3 dem Sühngott Februus geweiht: mensis *Ci* der Februar; dann zum Februar gehörig: Februariae Kalendae (1. II), Nonae (5. II) Idus (13. II).

fēcunditās, tātis, *f.* (fecundus) Gebärfähigkeit, Fruchtbarkeit. Eigtl. von Weibern: o miserae mulieris fecunditatem *Ci* femina expertae fecunditatis *Ci*; *metaph.* terris fecunditatem damus *Ci*. Perſonif. als Göttin: (ob Poppaeae puerperium) templum Fecunditati decreuit *T*.

Digitized by Google

fēcundo, āre, (fēcundus) fruchtbar machen, befruchten: Nilus Aegyptum fecundat *V*.

fēcundus 3 (von *feor, *fēri s. u. fētus 3, wie fācundus von fāri) gebärfähig, fruchtbar; *occ.* ⟨in *Enallage*⟩ befruchtend *α*; *metaph.* fruchtbar, ergiebig, reich *β*; reichlich, üppig, voll *γ*. | *α* f. coniux *H* f. lepus *H* hoc restabat, adultera, ut fecunda fores *O* Aeacidae fecunda fui *O* habe für ihn meine Kinder geboren; *occ.* fecundae uerbera dextrae *O* (nach dem Aberglauben, daſs die Riemenſchläge der luperci die Unfruchtbarkeit der Frauen heilten), Danaën clausam impleuit fecundo Iuppiter auro *O*. | *β* f. seges *Ci* solum, colles, orbis *O* terra fecundior *Ci* fecundissima studia *T* quaestus ille maxime f. *Ci*. Woran? theils durch *abl.*: fecunda melle Calymne *O* fecundam Amathunta metallis *O*; rhet.: gens latrociniis fecunda *T* das oft Raubzüge macht. Geſuchter iſt der *gen.* (gräciſierend?): prouincia annonae fecunda *T* ergiebig an . . ., saecula fecunda culpae *H* genus fecundum bonorum ciuium *T*. | *β* pecori non est fecundior herba *O* fecunda papauera florent *O* üppig wachſende, f. fons *O* waſſerreich, calices *H* volle.

fel, fellis, *n.* (gr. *χόλος, χολή* § 2, dtſch. 'Galle' § 6) Galle *α*; *occ.* ⟨Schlangengalle als⟩ Gift *β*; *meton.* 'Galle' = 1. Bitterniſs. 2. Zorn *γ*. | *α* in iecore est fel *Plinius* pectora felle uirent *O*. | *β* omnia uipereo spicula felle linunt *O*; im Bilde: quae patimur multo spicula felle madent *O*. | *γ* 1. sales suffusi felle *O* gallige Späße. 2. exarserat atro felle dolor *V*.

fēlēs, ⟨**faelēs**⟩ und **fēlis**, is, *f.* (vgl. gr. *θῆλυς* alſo eigtl. 'Weibchen', dann *occ.*) Katze: Aegyptii quamuis carnificinam prius subierint, quam felem uiolent *Ci*.

fēlīcitās, tātis, *f.* (felix) Fruchtbarkeit *α*; *metaph.* Glück, Glückſeligkeit, glücklicher Zuſtand *β*; *occ.* Glück = Gedeihen, Gelingen, Erfolg *γ*. | *α* felicitas Babyloniae *Plinius*. | *β* an potest ulla in scelere esse felicitas? *Ci* in tanta felicitate nemo potest esse *Ci* rara temporum felicitate *T* Gunſt. | *β* pari felicitate in ea re usus est *N* perpetua felicitate usus excessit e uita *Ci* Cn. Pompeius eximia felicitate bellum in Hispania gessit *Ci* id illum felicitate sua facile perfecturum *Ci* f. Heluetiorum *Ci*. Perſonif.: ad aedem Felicitatis *Ci*; dieſer Tempel lag auf dem Esquilin.

fēlix, līcis, *adv.* fēlīciter (vgl. *θηλή, θηλεῖν* § 1. Das Wort war urſpr. blos *femin.* wie genetrix u. a., nahm aber auch andere Geſchlechter [§ 40] an) fruchtbar *α*; *metaph.* erfolgreich, von Erfolg gekrönt *β*; vom Glück begünſtigt, glücklich, geſegnet *γ*; activ: heilbringend, Glück bringend *δ*. | *α* felices arbores ueteres dixerunt, quod fructum ferunt *Festus* (Fachwort des Rechtsweſens); dicht.: felicior regio *O* feliciores ramos inserit *H* 'mehr verſprechende', illic ueniunt felicius uuae *O*. Daher mit *Enallage:* rami felicia poma ferentes *O* (= felices rami poma ferentes) das Obſt fruchttragender Bäume, felicem trahunt limum *V* 'befruchtenden' Schlamm. | *β* Caesar Alexandreā se recepit, felix, ut sibi uidebatur *Ci* iam semel felix mendacium *L* f. sententia *O* felici cursu *O* f. seditio *L* feliciter sculpsit ebur *O* felicia arma *V* = bella *Ci* castra feliciter defendit *Ci* feliciter nauigare *Ci*; mit *inf.*: felicior agere tela manu *V* mit beſſerem Erfolg. Mit *abl. gerund.*: tam felix uobis corrumpendis fuit *L* hatte ſo viel Erfolg, tribunus plebis felix in euertenda rep. fuit *Ci* hatte den Erfolg. Oft in Wünſchen: ea res mihi feliciter eueniat *Ci* möge mir zum Heil ausgehen, ego sum precatus, ut eis . . . ea res fauste feliciter prospereque eueniret *Ci* günſtig, zum Heil und Nutzen; als Zuruf: feliciter! *Ci* Heil! | *γ* donec eris felix, multos numerabis amicos *O* homo felix educet, quas uolet *Ci* at est Verres imperator felix *Ci* felicissima matrum *O* felix ista domus *Ci* tua . . . felicius ossa quiescant *O* glückſeliger, felicior aetas *O* die glückliche Jugendzeit. Daher von Sulla als Übername aufgenommen: L. Cornelius Sulla Felix *L*. Conſtruiert mit *abl.*: felix et nato, felix et coniuge *O* felicem diximus illa coniuge *O* prieſen (praedicare *Cu*) ihn glücklich . . .; mit (gräciſierendem) *gen.*: o te cerebri . . . felicem *H* wegen deiner Hitzköpfigkeit glücklich. Mit Präpoſ.: in quo bello tu felix fuisti *Ci*. | *δ* Beſ. in der Wunſchformel: quod . . . felix . . . sit *CiL* (vgl. s. u. faustus); nec felix attulit omen *O* sint ista precor felicia mentis signa tuae *O* sis felix tuis *V* f. hostia *V*; dicht: sapor felicis mali *V* des heilbringenden Apfels (als Gegengift).

Felsina, ae, *f.* alter Name von Bologna s. u. Bonōnia.

femen s. u. femur.

femina, ae, *f.* (*subst. isol. PPrM* [§ 39] eines Zeitworts *feo oder *feor = gebären. Vgl. s. u. fetus 3) 'die Gebärende' = das Weib *α*; ⟨von Thieren⟩ das Weibchen *β*. | *α* et mares dii sunt et feminae *Ci* eius uxor, femina primaria, paternas arationes habebat in Leontino *Ci* feminas in uirorum conuentum prodire cogis *Ci*. Mit appoſit. Subſt.: femina Ligus *T* ein Weib aus Ligurien. Collectiv: de femineo reparata est femina iactu *O* das weibliche Geſchlecht. Als Schimpfwort für unmänniſches Betragen *Cu*. | *β* bestiae alia mares, aliae feminae sunt *Ci* porco femină *Ci* mit einer Sau, sequitur sua femina (Hinde) ceruum *O* femina iuncta suo tauro *O* die Kuh . . ., lupus femina *Ennius* Wölfin. Davon:

fēmineus 3 (fēmina) weiblich, der Weiber, des Weibes *α*; *occ.* 1. von Weibern herrührend. 2. auf Weiber bezüglich, Weiber betreffend, zu (nach) Weibern *β*; weibiſch *γ*. | *α* femineae sortis totidem *O* weiblichen Geſchlechts, f. genus *V* f. stirps *O* Töchter, f. chorus *O* f. manus *VO* f. dolor *O* cura *V* uox . . . femineum sonat *O* klingt ⟨echt⟩ weiblich. | *β* 1. femineae uoces *O* Weibergeſchrei = femineo ululatu *V* (der Hiatus nach griech. Muſter, wo ihn das jota subscriptum deckt), f. tela *O* non femineum uulnus *O* wie ſie ⟨ſonſt⟩ Weiber nicht ſchlagen, femineo Marte cadere *O* im Kampf mit einem Weibe (d. h. mit Paris). 2. omnemque refugerat Orpheus femineam uenerem *O* femina femineo correpta cupidine nulla est *O*. | *γ* femineo praedae ardebat amore *V*.

fēmininus 3 (fēmina § 42) weiblich (als Fachwort der Grammatik): genus.

femur ⟨altl. **femus** § 44⟩, oris, *n.* der Oberſchenkel, Schenkel: aduersum (vorn am) femur tragulā grauiter ictus *L* (Bacchus) insuitur femori (Iouis) *O* per utrumque femur *O* corpus quaerens femorum crurumque pedumque *O*. Daneben ſtehen Formen von einem ungebr. *nom.* ***femen**, inis, *n.*: multis inspectantibus caput feriebas, femina plangebas *Ci* stipites feminis crassitudine *Ci*.

***fendo**, ere, fendi, fensus (fendo: *θείνω* [§ 1] = tendo: *τείνω*) ſtoßen, ſchlagen. Als Simplex unbelegbar. Stammwort von de-fendo, of-fendo, in-fensus. Daneben her geht eine andere Participialbildung in den Wörtern infestus, mani-festus, con-festim, festinare.

Digitized by Google

fēnebris ⟨faenebris⟩ e (f.: fēnus, oris = funebris: funus) die Zinſen betreffend: lex *L* Zinſengeſetz, uetus urbi fenebre malum *T* der Wucher, das Zinſenunweſen = res f. *L*.

fēnerātio ⟨faen . . .⟩, ōnis, *f.* (fēneror) Wucher, wucheriſches Geldgeſchäft: erat Carpinatii nota cum isto praetore faeneratio *Ci* non beneficium illud habendum est, sed faeneratio *Ci*.

fēnerātor ⟨faen . . .⟩, ōris, *m.* (feneror) Wucherer *α*; Geldmann, Capitaliſt *β*. | *α* impudentia faeneratoris *Ci* improbatur quaestus faeneratorum *Ci*. | *β* fenerator Alfius *H* ein bekannter Geldmann der auguſteiſchen Zeit.

fēneror und **faeneror,** āri, ātus sum (fenus) auf Zinſen ausleihen: idem pecunias istius suo nomine faenerabatur *Ci* ⟨pecuniam Verres⟩ binis centesimis faeneratus est *Ci* (d. h. gegen 2% pro mense alſo = 24% pro anno); bildl.: neque enim beneficium faeneramur *Ci* wir: 'fructificieren' es nicht; abſolut = Wucher treiben *Ci*. Nachclaſſiſch auch activ: **fēnero,** āre. Vgl. ne fenerare liceret *L* keine Wuchergeſchäfte machen.

fenestella, ae, *f.* (*demin.* v. fenestra) 'Fenſterchen': nocte domum (dea) paruā solita est intrare fenestrā, unde Fenestellae nomina porta tenet *O*; dieſe porta fenestella iſt wahrſch. am palatiniſchen Hügel zu ſuchen. Als *n. pr.* (§ 27) C. Fenestella, Annaliſt unter Auguſtus und Tiberius, geſt. 21 n. Chr.

fenestra, ae, *f.* (Lw. a graeco uocabulo conuersum *ἀπὸ τοῦ φαίνειν Nonius* dtſch. Lw. 'Fenſter') Mauteröffnung, Luke, Fenſter *α*; *metaph.* Öffnung, Loch; *occ.* Schießſcharte *β*. | *α* lucem in thalamos totis admitte fenestris *O* per fenestram ei gladium dedit *N*. Die Alten verwahrten die Fenſter blos mit Holzläden und Vorhängen oder Gittern. Erſt unter den Kaiſern wurden durchſcheinende Gipstafeln ('Marienglas') zu Fenſterfüllungen verwandt. Daher: iunctas quatiunt fenestras *H* die geſchloſſenen Läden; vgl. bifores intrabat luna fenestras *O* zweiflüglige. Bildl.: eae partes, quae quasi fenestrae sunt animi *Ci*. | *β* telum . . . lato dedit ore fenestram *V*; *occ.* fenestras ad tormenta mittenda in struendo reliquerunt *Ci*.

fēneus ⟨faeneus⟩ 3 (fenum) aus Heu: homines f. *Ci* Strohmänner.

fēniculum, i, *n.* (*demin.* von fēnum? dtſch. Lw. 'Fenikel', 'Fenchel').

fēnīle ⟨faenile⟩, is, *n.* (fenum § 42) Heuſtadel, Heuboden; *pl.* = *sg.*: herbae positae fenilibus *O*.

Fennius 3 Gentilname. Beſ. Fennius Rufus, praefectus annonae und praefectus praetorio unter Nero. Er verſchwor ſich 65 mit Piſo und wurde hingerichtet.

fēnum und **faenum,** i, *n.* (Stammverwandt mit fētus s. u.) das Heu: fenum pratorum a fetu est appellatum *Festus* (vgl. unſer 'Getreide' von 'tragen' = Erträgnis), feno . . . recenti, desectum gramen poterat uersasse uideri *O*; bildl.: fenum habet in cornu *H* er iſt bös! (Stößigen Ochſen band man als Warnungszeichen Heubündel an die Hörner).

fēnus und **faenus,** oris, *n.* (faenus dictum a fetu et quasi fetura quadam pecuniae; nam et graece τόκος dicitur *ἀπὸ τοῦ τίκτειν Varro*) Ertrag, Erträgnis, u. z. *occ.* Leihgewinn, 'Zinſen', 'Intereſſen' *α*; *meton.* 1. Intereſſen = Schuldenlaſt. 2. ⟨ausgeliehenes⟩ Capital, Geld. 3. Geldausleihen, Wucher *β*. | *α* quod idem pecunias eis faenori dabat (occupabat) *Ci* lieh auf Zinſen, pecuniam sine fenore ei credidit *N* pecunia a publicanis faenore accepta *CiL* zu leihen genommenes, nummi positi in fenore *H* ausgeliehene; bildl.: terra . . . quae accepit, reddit cum faenore *Ci*. | *β* 1. plebes fenore obruta *L* fenoris onere oppressa *S* plebes fenore mersa erat *L* 'ſteckte bis über den Kopf in Schulden'. 2. duas fenoris partes (⅔) in agris conlocauit *T* horti et fenus et uillae *T*. 3. ne faenore trucidetur iuuentus *Ci* ruiniert werde, pecunias fenore auctitare *T* multis crescit res fenore *H* fenoris coërcendi ratio *L*.

fera s. u. ferus.

fērālis, e auf den Todten (die Todten), die Leiche bezüglich *α*; traurig, finſter *β*; todbringend, verderblich *γ*. | *α* extincto feralia munera ferre *O* die Todtenſpenden, ferales uittae *O* Leichenbinden, feralis . . . papilio *O* wie man ihn auf Grabmälern ſieht (als Symbol der unſterblichen Seele), f. cupressus *VO* als Leichenbaum, f. reliquiae *T* die Aſche des Todten. So beſ. *subst. isol.*: 1. feralia attrectare *T* ſich mit Leichenbeſtattung abgeben. 2. **fērālia,** ium, *n.* (*sc.* sacra) das Todtenfeſt in Rom am 19. II. gefeiert (ähnlich unſerm Feſte Allerſeelen) *O*; daher dicht.: ferale tempus, dies ferales *O* die Zeit des Todtenfeſtes. | *β* ferali carmine bubo *V* f. introitus *T* ferales tenebrae *T*. | *γ* tune . . . feralia dona dedisti? *O* f. annus *T* f. bellum *T*.

NB. Einer VE zu Liebe ſagt *O* fälſchlich fēralia: hanc, quia iusta ferunt, dixere feralia lucem.

ferax, ācis (ferre) reichtragend, erträgnisreich, ergiebig, fruchtbar: Phocis, terra ferax *O* campus feracissimus *Ci* agros feracissimos depopulatur *Ci* f. rus, solum *O* plantae *V*. Mit *gen. obi.*: ferax Peparethos oliuae *O* reich an . . ., Algidus nigrae frondis (d. h. an Nadelwäldern) ferax *H* ingentium beluarum feraces saltus *T* die . . . hervorbringen; dicht. mit *abl.*: terra ferax oleo *V*. Beides in einem Verſe: terra ferax Cereris multoque feracior uuis *O*. Bildl.: nullus feracior locus, quam de officiis *Ci* (ſo ergiebig), laetius feraciusque renata urbs *L* aetas uirtutum (Heldenthaten) ferax *L*.

ferculum, i, *n.* (von ferre mit Suffix crum, § 33) 'Trage', 'Träger' = Traggeſtell: spolia ducis . . . suspensa . . . ferculo gerens *L*. Beſ. Traggeſtell für Götterbilder bei Umzügen: pomparum ferculis similes esse uidemur *Ci*. Da man auch die Servierbretter ſo nannte, heißt es *meton.* ein 'Gang' Eſſen: quis fercula septem . . . cenauit auus? *Iuuenal* hat ſieben 'Gänge' gegeſſen.

ferē (alleinſtehendes *adv.*) 'gut', 'faſt' = nahezu, ungefähr *α*; faſt, beinahe, ſo ziemlich, ſchier *β*; *occ.* in der Regel, beinahe immer, faſt ſtets, durchſchnittlich *γ*. | *α* Beſ. bei Zahlbegriffen und Zeitangaben: Verres pecuniam accepit fere HS quadringenta milia *Ci* 'gut 400.000 Seſterzen', fit obuiam Clodio hora fere undecima *Ci* 'gut gegen 5 Uhr' = faſt um, abhinc menses decem fere *N* biennio iam confecto fere *Ci* nachdem 'gut' (faſt) zwei Jahre verlaufen ſind, iam fere, cum lux adpropinquaret *Ci*. Bei Verben: lucebat iam fere *Ci* es gieng 'gut' gegen Tag (war faſt licht). | *β* Daher allgemeine Begriffe einſchränkend: Tiberim agri omnes fere tangunt *Ci*; Gegenſatz: fere nullam esse columnam *Ci* arant totā fere Siciliā *Ci* fere quotannis *Ci* fere ceteris in oppidis *Ci* ii fere, qui . . . *N*; Gegenſatz: nemo (= neque . . . quisquam) fere uestrum est *Ci* sine uxore, quod numquam fere solebat *Ci* = neque fere umquam uenit *Ci* nihil f. *Ci* semper f. *Ci*.

Digitized by Google

Bisweilen zur Einengung sonstiger zuweitgehender Ausdrücke: agri fere optimi et nobilissimi *Ci* Aetolia medio fere Graeciae gremio continetur *Ci* quod eodem fere tempore factum est *Ci* ea bella in his fere locis gesta sunt *Ci* aequalis f. *N* domus fere nuda et inanis *Ci*. Endlich | γ Sätze und Verba einschränkend: illud iter pedibus fere confici solet *Ci* (in solere liegt der Begriff der Allgemeinheit), ciuibus cum sunt ereptae pecuniae, priuato iure fere repetuntur *Ci* (wiederholte Handlung, eingeschränkt), fit enim fere *Ci* es trifft meist zu . . ., ut fere fit *Cu* euenit *L* ut sunt fere domicilia Gallorum *C*; auch in negativem Satz: nec fere seniores aderant *L* meist nicht . . ., flumen quod non fere ('nicht gut', 'nicht leicht', 'meist nicht') ante autumnum uado transiri solet *C*.

ferentārii, ōrum, *m.* (Ferentum? Nach Art der Ferentiner?) leichtbewaffnetes Fußvolk (mit Schleudern und Wurfspießen ausgerüstet; ihre Stellung war auf den Flügeln der Schlachtordnung, sie hatten die Aufgabe, die Schlacht zu eröffnen): postquam eo uentum est, unde a ferentariis proelium committi posset *S* 'Plänkler', eo quoque inrupere ferentarius grauisque miles *T*.

Ferentum, i, *n.* Stadtname. Es findet sich I. als Nbfm. von Forentum, j. Forenzo in Apulien. II. In der Ableitung:

Ferentīnus 3. Es sind drei Orte dieser Bezeichnung bekannt. 1. Ferentinum municipium *T* auch Ferentinum allein *T* j. Ferentino in Etrurien, Geburtsort des Otho. 2. si te laedit caupona, Ferentinum ire inbebo *H* j. Ferentino, einsames Landstädtchen an der via Latina, 70 km v. Rom zwischen Anagni und Frosinone. 3. Die Gegend w. vom Albanersee, unterhalb Castel Gandolfo. Daselbst wurde eine latinische Göttin, der Venus ähnlich, **Ferentīna,** ae, *f.* (*sc.* dea) in einem lucus Ferentinae verehrt, in dem die Latiner Bundesversammlungen hielten. Dort war auch die Quelle (caput) der aqua Ferentina (j. fiuvio delle streghe), die 7 km s. v. Rom in den Tiber mündet. Davon Ethnicon zu 2. **Ferentīnās,** ātis von Ferentinum: populus *L*; *subst. isol.* **Ferentīnātes,** ium, *m.* Einw. v. F.

Feretrius 3. Nur als Beiname des Iuppiter = 'Beutegott', da der siegreiche Feldherr diesem Gotte die Rüstung des erschlagenen feindlichen Heerführers ⟨auf einem Traggestell — feretrum —⟩ darbrachte *L*.

feretrum, i, *n.* (Lw. φέρετρον *Homer* φέρετρον *Polybius*) Trage u. z. Traggestell α; Bahre, Todtenbahre β. | α quis opima uolenti dona Ioui portet feretrō suspensa cruento *Silius*; vgl. Feretrius. | β iamque rogum, quassasque faces feretrumque parabant *O*.

NB. Auch mit positio debilis: . . . portabat membra ferĕtro (nicht ferētro!) *O*.

fēriae, ārum, *f.* (altl. fēsiae, § 14, daher fes-tus; das Wort ist ins Dtsche. als Fw. 'Ferien' und als Lw. 'Feier' eingedrungen) Ruhetage, Feiertage: has orationes ego scripsi feriis *Ci*. Die Römer theilten die Jahrestage in dies festi (= feriae) et profesti. An jenen wurden keine Gerichtsverhdlgn. abgehalten und ruhte alles Privatgeschäft. Man kannte feriae publicae und priuatae, je nachdem ob die Feier der Gesammtbevölkerung oder einzelnen Familien galt. Die öffentlichen Feiern zerfielen wie bei uns in feriae statae (unbewegliche) und conceptiuae (bewegliche Feste), welch letztere von den pontifices festgesetzt wurden. In besonderen Fällen gab es Ausnahmsfeste (feriae imperatiuae 'angesagte'); vgl. ferias indixit in triduum *L* mansit sollemne, ut quandoque idem prodigium nuntiaretur, feriae per nouem dies agerentur *L*. Bes. zu beachten sind die feriae Latinae, dem Iuppiter Latiaris auf dem Albanerberge gefeiert. *Meton.* praestare Hesperiae . . . ferias *H* dem Lande Frieden (Ruhe) schaffen. Davon (durch fĕrior, āri feiern):

fēriātus 3 feiernd, müßig: deus sic feriatus . . . torpet *Ci* feriatus a negotiis *Ci* frei von. Dicht.: male feriatos Troas . . . fefellit *H* die zur Unzeit feiernden.

ferīnus 3 (fera) von wilden Thieren α; von Wild, des Wilds β. | α pugnas habere ferino ritu *H* uultusque ferinos detrahit *O* die Gestalt eines w. T., (Bacchae) tectae . . . ferinis uelleribus *O* = 'Pantherfelle', f. uox *O*. | β sum nemorum studiosus, ait, caedisque ferinae *O* des Waidwerks, uiuunt lacte et carne ferina *S* von Wildbret. Daher auch allein: **ferīna,** ae, *f.* (*sc.* caro) Wildbret: implentur . . . ferinae *V*.

ferio, īre (classisch nur Formen des Präsensstamms) schlagen, stoßen; *occ.* schlagen = schlachten; mit prolept. Obj. (Bündnis) schließen α; erlegen, tödten; *occ.* hinrichten β; treffen γ. | α eum ense ferit Progne *O* conclamat . . . seque ferit scinditque sinus *O* pede terram f. *V* undae feriunt litora *V* tabulae laterum feriuntur ab undis *O* pectoraque ipsa ferit *O* calce feritur aselli *O* cornu ferit ille (caper) *V* stößt, saxa tridente f. *O* aquas ferioque trahoque *O* (beim Schwimmen), subtemen ferire *O* festschlagen, socii feriunt mare *V* (mit dem Ruder) = rudern, parietem saepe feriens *Ci*; daher: murum ariete ferire *S* erschüttern, stricto retinacula ferro f. *V* zerhauen. So bildlich: feriuntque summos fulgura montes *H* schlagen ein . . . in . . ., clamor ferit aethera *V* dringt bis zum Himmel, sublimi feriam sidera uertice *H* ich werde an die Sterne rühren (Ausdruck stolzesten Selbstgefühls, sprichwörtlich), balba feris annoso uerba palato *H* stammelst 'anstoßend', dum ferit carmina *O* die Laute schlagend singt . . .; *occ.* Diespiter populum Romanum sic ferito, ut ego hunc porcum hic hodie feriam, Formel bei *L*, agnam f. *H* uaccam ense f. *V*; daher sehr oft ⟨wie ὄρκια τέμνειν⟩ in alliterierender Vbdg.: iubesne me, rex, cum patre patrato populi Albani foedus ferire? *L* ⟨durch Schlachten des Opferthiers⟩ das Bündnis zu schließen, foedera feriebantur prouinciarum *Ci* mit den P.; bildlich: ut tu amorum turpissimorum cotidie foedera ferires? *Ci*. | β ille mihi feriendus aper *O* hostem qui feriet, mihi erit Carthaginiensis *Ennius* hominem hastā, telo, cuspide, ense f. *V* leonem f. *S*; *occ.* in der Rechtsformel: ut ille archipirata securi feriretur *Ci* 'geköpft werde', cum securi ciues Romani ferirentur *Ci* man sie köpfte, enthauptete. | γ iuuenis (illius) ferit ora sarissā *O* tendit arcus . . . pendentemque ferit (mit dem Pfeil) *O*; *metaph.* primo sole feriente cacumina *O* his spectris si oculi possent feriri *Ci* multa, quae fortuna feriat *Ci* was des Schicksals Schläge treffen.

ferĭtās, tātis, *f.* (ferus) wildes Wesen, Wildsein, Wildheit: homines ex feritate ad iustitiam atque mansuetudinem traducere *Ci* f. tauri, leonis *O* f. paterna *O* die vom Vater ererbte, nimium feritatis in illo est *O* zu viel wildes Ungestüm; *metaph.* f. Scythici soli *O*.

fermē (Nicht mit ferē identisch, sondern *isol. adv.* von firmus = firmē. Vgl. dtsch. 'fast' neben 'fest') fast. Begrifflich kommt es mit fere gänzlich überein: fast, nahezu, ungefähr α; fast, beinahe, schier β; *occ.* in der Regel, fast stets, beinahe immer γ. | α Bei Zahlen und Zeiten: sex milia ferme passuum inde *L* sex ferme naues one-

Digitized by Google

rariae *Ci* duodequadragesimo ferme anno, ex quo ... *L.* | *β* Allgemeine Begriffe beſchränkend: ferme cuncti *T* zu weite Ausdrücke einengend: conspectum ferme Asiae ... *L* tabula his ferme litteris incisa *L* numero non ferme impares *L* haud f. umquam *L.* | *γ* uepribus inculta ferme uestiuntur *L* intacta inuidia media sunt, ad summa ferme tendit *L* barbari laetantes, ut ferme ad noua imperia *T* ut f. euenit *Ci* ferme fit, ut ... *L.*

fermentum, i, *n.* (von féruĕre) 'Gährungsmittel' u. z. *occ.* 1. Sauerteig. 2. ⟨gährendes⟩ Malz. 1. panis nullo fermento *T* 'ungeſäuertes', ἄζυμος ἄρτος. 2. pocula uitea fermento atque sorbis acidis imitantur *V* theils mit Bier, theils mit Moſt (Cider).

fero, ferre (φέρω, dtſch. [§ 6] frucht-bar, Bahre, gebären, Geberde, Bürde u. a. m.). Zu den Präſensſtammformen dieſes Wortes tritt in uſueller Wortgruppe, § 36, *Pf.* **tuli** (von dem alten *tulo, tulere, tetuli s. u. tulo) und *PPP* **lātus** (ſtatt *tlātus, vgl. gr. τλῆναι, dor. τλᾶναι, τέτληκα). Das Wort bildet bindevocallos: fer-s, fer-t, fer-tis, fer-te, fer-to, fer-tote und ſo auch *inf.*: fer-re; *coni. Impf.*: fer-rem und fer-rer. Der *Inf. pass.* ferri iſt Analogieform aus dem *inf. act.* wie fieri. Grundbedeutung: tragen u. z.: *A.* I. tragen *α*; *occ.* 1. auf, an, in ſich tragen. 2. ⟨tragend⟩ hervorbringen *β*; *metaph.* ⟨Abſtractes⟩ tragen, führen *γ*; ertragen, erdulden, aushalten, ausſtehen *δ*; ⟨mit adverbiellen Zuſätzen⟩ ſich in etwas fügen, hineinfinden, zu etwas verſtehen *ε*. II. ⟨getragen⟩ bringen *α*; *occ.* darbringen, entrichten *β*; *metaph.* hinterbringen, anbringen, melden, berichten; *occ.* 1. ⟨Geſetze⟩ einbringen, beantragen, vorſchlagen. 2. ⟨Stimme⟩ abgeben. 3. ⟨Richter⟩ vorſchlagen *γ*; ⟨mit abſtractem Subject⟩ mit ſich bringen, verlangen *δ*; ⟨Ausgaben und Einnahmen⟩ im Hausbuch anbringen, eintragen, verbuchen *ε*. III. herumtragen; *pass.* herumgehen *α*; *metaph.* ⟨mündlich⟩ herumtragen, verbreiten; *occ.* preiſen, rühmen *β*; allgemein behaupten, überall erzählen, ſagen *γ*. IV. ⟨Mit beſonderer Betonung des Ausgangspunktes⟩ von irgendwoher wegführen, forttragen, mitnehmen *α*; *occ.* 1. ⟨als Beute⟩ wegtragen = rauben. 2. forttragen, entführen, entreißen, hinwegnehmen *β*; *metaph.* ⟨als Gewinn oder Lohn⟩ davontragen = gewinnen, erhalten, empfangen, 'einheimſen' *γ*. *B* ⟨tragend oder hebend⟩ bewegen, in Bewegung ſetzen *α*; *metaph.* treiben, leiten, führen *β*; *refl. med.* ſich raſch bewegen, ſtürzen, eilen, hineilen ⟨in allen möglichen Variationen der Bedeutung⟩ *γ*; *pass.* fortgeführt, fortgeriſſen werden *δ*.

| *A* I *α* retia ferentes *N* Iunonis sacra ferre *HV* in gemeſſenem Schritt das Opfergeräth tragen, opertā lecticā latus est per oppidum *Ci* ließ ſich tragen. Sehr oft von Waffen und Rüſtung: ferunt hastilia *V* scuta *Ci* parmam, loricam *V* qui arma ferre poterant *C* die 'Waffenfähigen' die 'Waffen führen' d. h. kämpfen können; daher arma ferre contra aliquem *Ci O* gegen ihn kämpfen (dafür: aduersus *N* in *L*), arma ferre pro aliquo *O* de aliqua re *O*; dicht. variiert zu: tela ... tulere *V* griffen an, tela coniuncta tulere *O* griffen gemeinſam an; auch signa tulere *VL*. Der tragende Körpertheil im *abl.*: robora humeris f. *O* aetherium axem ceruicibus f. *O* escam ore *V* patrem tergo *O* den ⟨beſpringenden⟩ Stier. Präpoſitionell: nectar in ubere f. *O* arma in sarcinis f. *Cu* Lausum super arma tulere *V* 'auf dem Schilde'. Sprichwörtl.: oderat tunc, nunc fert (eum) in oculis oder oculis *Ci* liebt ihn wie ſeinen Augapfel. Ausgangspunkt durch *abl.*: rem domo *Ci*; präpoſitionell: thymum de montibus *V* caesum ex proelio *L*. Zielpunkt *acc.*: pabula ferre domum *V*; präpoſitionell: iubeo scyphos ad praetoris domum ferre *Ci* exanimum in castra ferebant *V* u. dgl.; dicht. mit *dat.* des Ziels: corpus tumulo f. *V* fer stabulis ignem *V*. | *β* 1. mihi quaecumque feram mortalia demant *O* census suos (ſein Vermögen) corpore ferre *O* rami poma ferentes *O* florem ferre solent punica *O*; daher: ignorans nurum uentrem ferre *L* 'Leibesfrucht trage' = ſchwanger ſei; bildl.: patrium nitorem ore ferre *O*. 2. terra fruges fert *Ci* tura ferat floresque tellus *O* fructūs, māla f. *V* ferens arbor *V* Fruchtbaum; bildl.: non me Troia tulit *V* Crete tulit miracula *O* monstra f. *O* ea aetas oratorem (poëtam) tulit *CiN* tulit Sicilia ... tyrannos *Ci* Curium tulit paupertas *H.* | *γ* Basilus sororis filium nomen suum ferre uoluit *Ci* nomen ferat aequus iniqui *H* alienam personam f. *L* fremde Rolle ſpielen; oft prae se ferre, z. B. stillantem prae se ferre pugionem *Ci*; bildl.: eam laudem Africanus cognomine ipso prae se ferebat *Ci* und mit *acc. c. inf.* = zeigen, merken laſſen, verrathen, an den Tag legen: ut se hosti fauere prae se ferant *Ci* id me eius officio debere prae me semper tuli *Ci*. Mit indir. Fr.: cum prae se ferrent, quid essent indicaturi *Ci*; vgl. eum ipsum dolorem hic tulit paulo apertius *Ci*. Gegenſatz: obscure (clam) ferre *CiL* verheimlichen. | *δ* plus oneris sustuli, quam ferre me posse intellego *Ci* frigus, sitim, famem ferre poterat *Ci* mala ferre *O* poenam *Ci* etiamne debent ⟨ii⟩ furta rapinasque ferre? *Ci* uetustatem ferre dem Alter Widerſtand leiſten (vom Wein *Ci* und Büchern *O*). Oft in negativer Wendung: uix dolorem ferebamus *Ci* eius auaritiam (desiderium tui) ciues ferre non potuerunt *Ci* impetum hostium non ferre *C*. Mit perſönlichem Obj.: optimates quis ferat? *Ci* hos consules fasti ulli ferre possunt? *Ci* aliquem non ferre *O* ihn unausſtehlich finden. Daher oft *PPrP*: homo non (uix) ferendus *Ci* unerträglicher, improbum facinus, non ferendum *Ci* potentia uix ferenda *Ci* dissipatio ferenda nullo modo *Ci*; das *n.* auch mit *acc. c. inf.* als Subject: ferendum puto spoliatos ciues (esse) *Ci* quasi non esset ferendum se uictum decessisse *Ci*. Mit *Inf.*: nultum eius uidere ferendum uix erat *Ci*. | *ε* Mit adverbiellen Zuſätzen: egestatem suam facile ferre *Ci* ferre aliquid mitius, animo meliore *O* animo aequo 'gleichmüthig', clementer, fortiter ac sapienter *Ci*; beſonders in den Ausdrücken des Miſsbehagens: illud facinus grauiter tulit *Ci* id pater aegre tulit *O* konnte ſich nicht hineinfinden, war darüber unwillig. Vgl. aliquid inique (iniquo animo) f. *L* ſich ungern fügen, ſich darüber ärgern, moleste fers de illo *Ci* ärgerſt Dich über. Es folgt 1. *acc. c. inf.*: tuli grauiter et acerbe in eum me locum adduci *Ci* moleste ferre coeperunt Heraclium profugisse *Ci* indigne ferunt clementiam in crudelitatem esse uersam *Ci* auctorem senatus extinctum esse laete atque insolenter tulit Antonius *Ci* zeigte ausgelaſſene Freude darüber, daſs ... 2. Cauſalſatz mit quod (uerbum affectūs): quod aduentu tuo ista subsellia uacuefacta sunt, quo animo id ferendum putas? *Ci* moleste fert senatus, quod ... nihil facis *Ci*. Auch ohne adverbiellen Beiſatz: non tulit Phoebos sua semina in cineres labi *O*; dicht. auch mit *infin.*: seruo nubere nympha tuli *O* ich ertrug's. Vereinzelt: tacite non ferre, quin ... *L*. | II *α* dona ... imperat ad naues ferri *V* ursos ferre domum solebat *O* manum ad uolnus f. *V*; im Sinne des

Digitized by Google

Überbringens: alicui epistolam *Cu* iussa, responsa, dicta ferre *V* alicui condicionem f. *C* anbieten, ceram (Brieftafel) ferre *O* dextram f. *Cu* 'Händedruck', tabellis uerba ferenda dedit *O*. Mit *metaph. Obi.*: nomen (aliquem) ad sidera (in astra) f. *V* zu ... erheben, alicui ferre oscula *O* Küsse geben ⟨wollen⟩ = matri ferre complexum *L* amplexum *O* umarmen ⟨wollen⟩, und ſo ſehr oft: boni consulis est opem ferre patriae *Ci* ea uox multis salutem tulit *Ci* alicui subsidium ferre *C* = fer mi auxilium bei *CiO* bring Hilfe. Gegenſätzlich: clausaeque ... uim tulit *O* that ihr Gewalt an, non auxilium sed fletus tulit *O* brachte nicht ..., ſondern verurſachte ... (zeugmatiſch); daher auch allein im Sinne des Verurſachens: alicui luctum lacrimasque ferre *L* res fraudem mihi fert *Ci* bringt Nachtheile, sitim morbosque f. *V* alicui fastidia f. *V* animos et pectora *V* ihn entſchloſſen machen, fidem operi est latura uetustas *V* bringt Beſtätigung; dicht.: uulnera membris f. *O* verurſachen, machen, alicui plāgam ferre *V* ihn ſchlagen. | *β* Sicilia hoc uectigal ferat potius populo quam magistratibus *Ci* tributum ⟨alicui *O*⟩ f. *Cu* zahlen. Beſ. von Opfergaben: tura altaribus, nymphis coronas f. *O* tura in aras f. *O* sacra diuis f. *V* crinem Diti *V* 'weihen', munera templis *V* lances Baccho *V* inferias absenti *V* suprema cineri *V* die letzte Ehre erweiſen; auch: preces Iunoni f. *V* 'darbringen'. | *γ* fas omnia ferre sub auras *V* 'ans Tageslicht bringen'; daher: praemittit Achaten: Ascanio ferat haec! *V* 'überbringe' = theile mit, si uera feram *V* ea uox laborum ... tulit finem *V* verhieß; mit *acc. c. inf.*: mihi fama tulit te ... procubuisse *V* Prognen ita uelle ferebat *O*; *occ.* 1. hanc ipsam legem C. Gracchus tulit *Ci* C. Caesare leges ferente *Ci* omnibus fastis diebus legem ferri licet *Ci* in eo magistratu rogationem de piratico bello tulit *Ci* rogatio a consulibus lata *Ci* priuilegium de aliquo f. *Ci*; daher auch allein: nihil de iudicio tulit *Ci* beantragte nichts. Mit Heiſchеſatz: Valerium praetorem ad populum de Calliphana tulisse, ut ea ciuis Romana esset *Ci* habe beim Volke beantragt, ad plebem tulit, uellentne ... *Ci* ob ſie ..., ipse ad populum tulisti, ut quintus dies Caesari tribueretur *Ci* tulisti de me, ne reciperer *Ci*. 2. Sowohl von den Einzelabſtimmungen: quidnam sententiae ferrent iudices leues *Ci* uos sententiam per tabellas feretis *Ci* als von Volksabſtimmungen: de quo foedere populus sententiam non tulit *Ci*. Auch: cum omnes principes ciuitatis suffragium se ferre de ciuitatis salute censebant *Ci*. 3. prouoco ad populum eumque tibi iudicem fero *L* quem, ego si ferrem iudicem, refugere non deberet *Ci* iudicem illi tuli *L* ich habe ihn verklagt. | *δ* si fors (fortuna *V*) tulit *O* Troiae sic fata ferebant *V* si fert ita corde uoluntas *V* quid res, quid causa, quid tempus ferat, tu perspicias *Ci* ut mea fert opinio (cogitatio) *Ci* congressūs primi sua uerba tulerunt *O* brachten die üblichen Begrüßungen, grauiora uerba, quam natura fert *Ci* ita sui periculi rationes ferunt *Ci* sicut mos maiorum ferebat *Ci* ut aetas illa fert *Ci* ut hominum religio fert *Ci* tamdiu pependit, quamdiu uoluntas Apronii tulit *Ci*. | *ε* si non iussu huius expensum tulisset *Ci* als Ausgabe eingetragen hätte, te expensum illis non tulisse *Ci* als an ſie ausbezahlt ..., acceptum ferre *Ci*; vgl. a. u. u. accipere und expendere. | III *α* eius scripta quaedam feruntur *Ci*. | *β* carmine laudes ferre *V* fama fertur *V* verbreitet ſich, haec omnibus sermonibus ferre *C* ita (eadem) fama ferebat *O* uiuus per ora feror *V* (nach *Ennius*) ich lebe im Munde des Volks; *occ.* aliquem insigni laude ferre *V* praecipuā laude fertur *N* nostra semper feretur pugna illa *Ci*; mit prädicativer Beſtimmung activ: Mercurium (Galli) omnium artium inuentorem ferunt *C* se quisque belli ducem potiorem ferre *L*; vgl. Hannibal, ut ipse fert, aemulus itinerum Herculis est *L*; passiv: felix et dis cara ferar *O* nobilis inter aequales ferebatur *N* quā famā nunc Romani feruntur *N*. | *γ* memini ... ita ferre senes *V* haud dubie ferebant Minucium Fabio praelaturos *L* ſie erklärten allgemein ganz unzweideutig. Eingeſchoben: sicut fama fert *LCu* wie die Rede geht, Aristaeus, ut Graeci ferunt, Liberi filius *Ci* philosophia, ut fertur, uirtutis continet disciplinam *Ci* wie es heißt. Sehr oft ſteht ſo ferunt (= man erzählt, ſagt, es ſoll) mit *acc. c. inf.*: ferunt Xenocratem respondisse *Ci* affectasse ferunt regnum caeleste gigantas *O*. Im Paſſiv perſönlich conſtruiert: Iuno fertur ('ſoll') coluisse Carthaginem *V* Scaurus auctor et socius Bestiae ferebatur *S* galt allgemein als, in Sicilia locus esse fertur *Ci* 'ſoll' ein Ort ſein, Nymphae sensisse feruntur *O* ſollen ..., mecum certasse feretur *O* man wird von ihm ſagen (rühmen), daſs ... | IV *α* cibaria f. *Cu* mitnehmen, arcum pharetramque ferre iubes (Philoctetam) *O* argenti magnum dat ferre talentum *V* cratera (ei) ferre dederat Cisseus ... pignus amoris *V* cineres secum f. *O* corpora nullis funeribus feruntur (= efferuntur) *O* werden beſtattet; daher bildlich: hanc sine me spem ferre tui *V* laſs mich dies von dir hoffen, genus incertum de patre ferebat *V* an ihm haftete die unſichere Abkunft, ueniam peto feroque *Ci* erbitte ſie und (verſichere mich ihrer) nehme ſie, ne id quidem tacitum a Turno tuli *L* nicht einmal das habe ich thun können, ohne daſs T. ſprach, ut fecunda fores ..., haud (non) impune feres *O* du ſollſt nicht ungeſtraft bleiben dafür, solacia mortis ad Manes f. *O* mitnehmen. | *β* 1. Wie gr. φέρειν καὶ ἄγειν im Sinne des 'Wegtragens' der lebloſen und 'Wegführens' lebendiger Beute: cum ferret cuncta atque ageret *L* res sociorum ferri agique uidit *L* 'total ausgeplündert ſah'; *metaph.* hi ferre agere plebem *L* cuncta *T*; dicht. variiert: alii rapiunt ... feruntque Pergama *V* plündern aus. Selten vom Eigenthümer: res, quae ferri agique possunt *L* was ſich wegſchaffen läßt, 'bewegliche Habe'. 2. Concret: ferre trabes solidas ⟨undae⟩ solent *O* armenta fert ⟨aqua⟩ *V* ⟨uenti⟩ maria ac terras ferunt secum *V* Turnum fert aequore turbo *V*; bildl.: inania uenti uerba ferunt *O* omnia fert aetas *V* (αἰὼν πάντα φέρει) reißt fort, ni me Fortuna inimica tulisset *V* Daphnin fata tulerunt *V*. | *γ* ego laboris mei, uos uirtutis uestrae fructum feretis *Ci* responsum ⟨ab aliquo⟩ f. *CCi* laudem *C* qui ab eo partem praedae tulerunt *Ci* uictoriam ex hoste f. *L* praemium *Cu* honorem uirtutis f. *O* pretium certaminis *O* caelum et terra ferunt aequos calores *O* gaudia f. *O* Genuſs empfinden, damna feres *O* wirſt den Schaden haben; im Staatsleben: te ne gratuita quidem eorum suffragia tulisse *Ci* habeſt ihre Stimmen erhalten, quos in ea tribu puncta (Stimmen) tuleris *Ci* centuriam f. *Ci* tribus plerasque tulit Plancius *Ci* die Stimmen der Tribus, nec quicquam illis comitiis nisi repulsam tulit *Ci* trug nichts als einen 'Korb' davon = fiel durch. | *Bα* i, quocumque pedes ferent *H* dich tragen; aber: ferte pedem *V* kommt! retro pedem ferre *O* domum pedem ferre *V* heimgehen = ferre gradum *VO* gressus per urbem *O* einherſchreiten, gressum in castra *V* uestigia ferre *O* len-

Digitized by Google

len, per mare iter f. *V* lassos passus ferre *O* müd einherſchreiten, membra trementi passu f. *O* zitternden Schritts die Glieder bewegen, oculos circum omnia *V* ora huc et illuc *V* hin- u. herwenden, pectus in hostem *V* kehren, manus ad colla f. *O* ausſtrecken; dicht. auch: caelo (*dat.*) manus, caput, animum f. *VH* zum Himmel kehren; als Fachwort des Kriegsweſens: cum signa ferri iussisset *C* die Zeichen in Bewegung bringen = aufbrechen, abmarſchieren. | β in eam partem, quo (wohin) uentus fert *C* uenti ferentes *VO* ⟨φορὸν πνεῦμα⟩ (günſtiger) Fahrwind, uentus fert classem *V* nauis tempestate Naxum ferebatur *N* sonitum ad litora *V* uiae in Persida ferentes *Cu* itinera duo ad portum ferebant *C*; bildl.: uia fert ad uerum *L* ad speluncam signa ferebant *V* tenuis quo semita ducit angustaeque ferunt fauces *V* quā tulit impetus amnes *O* incerti (sumus), quo fata ferant *V* ira Romanos per hostium aciem tulit *L* cum tulit ad scaenam gloria *H* ihn führte die Ruhmſucht zur Dramatik, nisi te uirtus opera ad maiora tulisset *O* rem in maius ferre *L* 'übertreiben', quo cuiusque animus fert, eo discedunt *S* istuc mens animusque fert *H* dazu treibt (vgl. omni cogitatione ferri ad ... *N*); mit *Infin.*: fert animus dicere formas *O* die Neigung treibt ⟨mich⟩ zu beſingen. | γ 1. *refl.*: qua se cumque furens ... tulit ... uirgo *V* domum se nocte ferebat *V* cum te ad Amaryllida ferres *V*. Oft: se obuiam (obuium) ferre alicui *Ci V* entgegeneilen, talem se ferebat per medios *V* ſo eilte ſie mitten durch ... Bisweilen: quam sese ore ferens *V* ſich hebend = brüſtend, se libertum populi R. f. *L* ſich zeigen als, se consulem f. *T*. Von Lebloſem: si qua forte ferant se ... uestigia *V* ſich zeigen ſollten, halitus se ad conuexa ferebat *V* erhob ſich. Singulär iſt *act.* = *refl.*: quem procul conspiciens ad se ferentem pertimescit *N* (was wohl durch Doppelbezug des se zu deuten iſt). 2. *medial.* per semitas ferri *Cu* ſich umhertreiben, festinant iussi rapidisque feruntur passibus *V* solus ego in Pallanta feror *V* aper uiolentus in hostes fertur *O* 'ſtürzt ſich', fera ... saltu supra uenabula fertur *V* ſpringt über, praecipites equi ... feruntur *O* ſtürmen hin, Rhenus fertur *C* ſtrömt raſch, columba fertur in arua *V* entfliegt, uox fertur (ad aures) de gutture *O* enteilt der Kehle, stellae circum terram feruntur *Ci* bewegen ſich, nitis ad terram fertur *Ci* ſinkt, nubes puluēris ad caelum fertur *Cu* erhebt ſich, ferar super astra *O* ſchwinge mich auf, terror fertur ad moenia *V* dringt ... | δ Mit *abl.*: ferri pennā per aethera *H* fliegen, equo (equis) ferri *V* reiten (fahren), pronā aquā (flumine *C*) ferri *V* ſtromabwärts treiben, fertur ut pinus acta boreā *O* omnia feruntur in terram *Ci* ſtrebt ⟨der Schwerkraft zufolge⟩ erdwärts; bildl.: ſich ⟨von der Leidenſchaft⟩ fortreißen laſſen: odio ferri in Ciceronem *N* milites ... ad studium audiendi feruntur *C* mater, quam ... scelere ferri uidetis *Ci* feruere et ferri auaritiā *Ci* per mala praeceps fertur *H* ſtürzt in die Tiefe.

ferōcia, ae, *f.* (ferox) Wildheit, wildes Thun, Trotz, Übermuth α; *occ.* ⟨wilde⟩ Tapferkeit β. | α gladiatoris ferociam compressi *Ci* illam intolerandam ferociam maiores nostri ad inertissimum otium perduxerunt *Ci*. | β si quid ardoris ac ferociae miles habuit, ... comissationibus deteritur *T*.

ferōcitas, tātis, *f.* (ferox) wildes Weſen, Unbändigkeit α; *occ.* Herzhaftigkeit, Unerſchrockenheit β. | α equi, ferocitate exsultantes *Ci* Laelius Viriathi ferocitatem repressit *Ci* ipsius uictoriae ferocitatem extimescens *Ci*. | β Romulus animi ferocitate tantum ceteris praestitit, ut ... *Ci*.

NB. Für den Unterſchied beider Wörter beachte, daſs ferocitas mehr den Charakter, ferocia die Handlungsweiſe bezeichnet.

Fērōnia, ae, *f.* (fēriae?) Italiſche Göttin ungewiſſer Bedeutung. Man verehrte ſie 1. in einem Tempelhain Feroniae lucus *L* am Soracte auf dem Gebiete der Stadt Capena, wo an ihren Feſten Jahrmärkte ſtattfanden. 2. in einem Tempelhein Feroniae lucus *VHT* bei Tarracina in Latium, wo man Sklaven freizulaſſen pflegte. Daher: ut libertinae pecuniam conferrent, quo Feroniae donum daretur *L*.

ferox, ōcis, *adv.* ferōciter (*lxpt.* § 32 ferus und *ōx, ōciter, ocior, vgl. atrox) 'wild und ſchnell' = raſch α; ungeſtüm, unbändig β; trotzig, übermüthig γ; ſelten: raſch = muthig, herzhaft, kampfluſtig δ. | α currit enim ferox aetas *H* enteilt 'unaufhaltſam' (ocior euro). Während hier der Begriff ociter currere überwiegt, tritt | β mehr der des ferus hervor: equus ferox *V* elephantus ferocissimus *N* aper f. *O*. Von Menſchen: f. Achilles, Nessus *O* infremuit ferox *V*. | γ respondisti plane ferociter *Ci* ferocissime oblocutus est *Cu* ille ferox tacuit *O* ferociter dictum *Ci* ferocia corda *V*. Zur Conſtruction von βγ merke: Man findet *abl.* causae: ille dolore ferox caput ... retorsit *O* stolide ferox uiribus (robore) *LT* dummſtolz auf ..., spe uictoriae ferocior *L*. Seltener *abl. instr.*: ferox uerbis *Cu* raſch mit den Worten bei der Hand (Maulheld); dafür *gen.*: ferox linguae *T* deorum spretor erat mentisque ferox *O* unbändigen Geiſtes, scelerum f. *T* dreiſt im verbrecheriſchen Treiben. | δ f. Latium, Roma *H* peteret ... Eurypylus ferox *O* acer erat belloque ferox *O* Messene ferox *O* ciuitas ferocior *N* ferocissimi auxiliarium *T* ferox ad bellandum *L* miles ferox aduersus pericula *T* ferox aduersus singulos *L* ferocissime stetit ... aduersum Punicum foedus *L* strenue et ferociter facta in bello *L*.

ferrāmenta, ōrum, *n.* (ferrum durch *ferrāre, vgl. ferrātus) Eiſengeräthe, eiſernes ⟨oder mit Eiſen beſchlagenes⟩ Werkzeug: se semper bonorum ferramentorum (Waffen) studiosum fuisse *Ci* eras ferramenta (Werkzeug) Teanum tolletis, fabri *H* agrestibus ferramentis (Geräth = Haken) *L*.

ferrārius 3 (ferrum) zum Eiſen gehörig: faber ferrarius *Pl* Eiſenarbeiter (Schmied); daher *subst. isol.*: **ferrāria,** ae, *f.* (*sc.* fodina) Eiſengrube, Eiſenbergwerk: apud Aquitanos magnae sunt ferrariae *CL*; daher der Name der Stadt Ferrara.

ferrātus 3 (Nach Analogie eines *PPP*, von ferrum) eiſenbeſchlagen, mit Eiſen verſehen α; *occ.* in Eiſen gekleidet, geharniſcht β. | α belli ferratos postes portasque *Ennius V* ferrati orbes rotarum *V*; f. hasta *L* = f. fraxinus *O* trudes *V*; ferrata calce *V* mit ſporenbewehrter Ferſe, f. capistri *V* obices portarum *T*. | β barbarorum agmina ferrata *H*; *subst.* in fronte statuerat ferratos *T* die 'Geharniſchten'.

ferreus 3 (ferrum) eiſern, aus Eiſen α; *metaph.* eiſenfeſt, feſt, ſtark, unzerſtörbar; *occ.* 1. eiſern, hartherzig, unempfindlich, gefühllos. 2. hart = laſtend, drückend β. | α Britanni utuntur taleis ferreis *C* f. turris *V* mucro *V* f. claui *C* f. manus *C* Enterhaken, f. lorica *T*; dicht.: (*Enallage*) fit ferreus imber *Ennius V* ein Regen von

Digitized by Google

Eisengeschossen, ferreus hastis horret ager *V* starrt von eisernen Lanzen; vgl. ferrea telorum seges *V*. | *β* ferrea nox *V* (= *φώνη ἄρρηκτος Homer*), f. decreta ... sororum *O* unabänderliche = f. iura *V* ferrei corporis animique (Cato) *L*. | *γ* ferrei sumus, qui quicquam huic negemus *Ci* age, ferrea, gaude! *O* uirtus dura et quasi ferrea *Ci* gens f. *V* ferrei sunt isti patres *Ci* os tuum f. *Ci* 'unverschämt', f. bellum *O*. In diesem Sinne auch: ferrea proles *Ci* progenies *V* (aetas de duro est ultima ferro *O*) das 'eiserne' Zeitalter. | *δ* Nach dem hom. *χάλκεος ὕπνος* sagt *V* vom Tode: olli ... oculos ferreus urguet somnus; f. sors uitae *O*. Vgl. Atilius ferreus scriptor *Ci* unbehilflich.

ferrūgo, inis, *f.* (von ferrum, vgl. aerūgo von aes) Eisenrost *α*; *meton.* aus Eisenrost bereitete Farbe: Schwarz *β*. | *α* ferrugo illita lichenas (Flechten) sanat *Plinius*. | *β* Die wirkliche Farbenbezeichnung ist sehr vag: peregrina ferrugine clarus et ostro *V*, wie ferrugine clarus Hibera *V* schwärzlicher Purpur; uiridis ferrugine barba *O* meint schwärzlichgrün; uultum ferrugine atra sparsus *O* geradezu 'schwarz', wie: obscura tinctas ferrugine habenas *O*. Daher: sol caput ferrugine (Dunkel) texit *V*. Davon *adi.* **ferrūgineus** 3 schwarz, schwärzlich, dunkel: cymba Charonis *V* (vgl. *κελαιναὶ ῥᾶπες Sophocles*); f. hyacinthus *V* die schwarzblaue Schwertlilie.

ferrum, i, *n.* Eisen ⟨als Metall⟩ *α*; *metaph.* eisernes Herz, Unempfindlichkeit, Gefühllosigkeit; *meton.* das eiserne Zeitalter *β*; *meton.* Eisen, Stahl ⟨= eisernes Instrument⟩ *γ*; *occ.* 1. Waffe. 2. Schwert; *meton.* Waffengewalt *δ*. | *α* nascitur ibi in maritimis regionibus ferrum *C* ex aere et solido rerum tabularia ferro *O* ferrum, quod Noricus excoquit ignis *O* 'steirisches Eisen'. | *β* ferrum ... gestare in corde fatebor *O*; *meton.* aere dehinc ferro durauit saecula *H* sic ad ferrum uenistis ab auro, saecula! *O*. | *γ* So findet sich ferrum für Pflugschar: ferro proscindere campum *VO*; Messer: iugulum ferro ... resoluit *VO*; Axt: ornus ferro accisa *VO*; Schere: ferro resecare capillos *O*; Brenneisen: crines ferro uibrati calido *V*; Riegel: ferro ... claudentur Belli portae *V*; Ketten: homines in ferrum conicere *Ci* stridor ferri tractaeque catenae *V*; Schreibgriffel: dextra tenet ferrum, uacuam tenet altera ceram *O*; Eisenpanzer: qua patuit ferrum, letalem condidit ensem *O*; Marterwerkzeuge: instrumenta necis ferrumque ignesque parantur *O* u. a. m. | *δ* 1. Zunächst ist ferrum die Lanzenspitze, das Speereisen: hastile tergo eripuit; ferrum tamen ossibus haesit *O*, oder die Pfeilspitze: ceruice sagitta haesit et exstabat nudum de gutture ferrum *O*; vgl. ferrum aduncum *O* Hakenpfeil; *synecd.* ist es dann die ganze Wurfwaffe, Speer, Lanze: traiecta pectora ferro *V* huius in obliquo missum stetit inguine ferrum *O* uolatile ferrum *V*. 2. quis ibi non est uolneratus ferro Phrygio? *Ennius* (senex) inutile ferrum cingitur *V* Iuno ferro accincta *V* eorum manibus ferrum extorsi *Ci* si tum illorum ferro concidissem *Ci* ad subsellia cum ferro uenisti *Ci* ferrum stringere *LT* blank ziehen; *meton.* sehr oft in Prosa: C. Marium e ciuili ferro eripuerunt *Ci* 'dem Schwert des M.', coniurati ad ferrum uocabantur *Ci* ut comparetis forum cum ferro et armis *Ci* consul communem salutem sine ferro defendi *Ci*. Beachte die alliterierende Formel: (uastare) ferro flammaque *CiVL* „mit Feuer u. Schwert", variiert: flamma ac ferro *Ci*, ⟨selten⟩ ferro flammisque *T*; dicht.: face Dardanios ferroque sequi ... *V*. Später gibt die Formel die Alliteration auf: ferro ignique *CiL* ferro atque igni *L* igni ferroque *CiCu*; ja asyndetisch: ferro igni *L*. Darnach: ferro uique caedere *T*.

fertilis, e (durch *fertus, ūs 'das Tragen', von ferre) tragfähig, ertragsfähig *α*; *synecd.* fruchtbar, ergiebig *β*; dicht. (*Enallage*) fruchtspendend, befruchtend *γ*. | *α* ager quamuis fertilis sine cultura fructuosus esse non potest *Ci*. | *β* terra *LO* f. agri *Ci* f. Asia *Ci* f. Tibur *H* f. seges *O* f. arbores *V* oliueta *H*; bildl.: f. pectus *O*. Es steht mit *gen.*: agri fertiles aliorum fructuum *Ci* f. uuae *V* reich an T., pabuli *Cu* Gallia fertilis hominum frugumque *L*; seltener mit *abl.*: campus fertilis ubere *V* durch den fetten Boden f. Mit *dat.*: nec fertilis illa iuuencis (seges) *V* das nie der Rinder Mühe vergilt. | *γ* dea f. (= Ceres) *O* amicus (= amatus) Aulon fertili Baccho *H*. Davon:

fertilitās, tātis, *f.* Ertragfähigkeit, Tragbarkeit, Fruchtbarkeit: causa fertilitatis est humor *Cu*. Mit *gen. subi.*: f. terrae *O* agrorum *Ci*. Mit *gen. obi.*: fertilitas odorum *Cu* an ...; bildl. vom Weibe: (Rhea) indoluit fertilitate sua *O* über ihren Muttersegen.

ferula, ae, *f.* (nonnulli ferulam a feriendo ducunt; hac enim pueri castigari solent *Isidorus*) Gerte, Stecken, Rohr ⟨als Züchtigungsmittel⟩ *α*; *meton.* (*νάρθηξ*) Gertenkraut, Pfriemenkraut (hochwachsende Doldenpflanze mit knotigem Markstengel) *β*. | *α* ferulae, ... sceptra paedagogorum *Martialis*; als relativ leichtestes Instrument derart: ferulā caedas meritum maiora uerbera *H* quadrupedem ferulā (Reitgerte) urguet eques *O*. | *β* Siluanus ... florentis ferulas ... quassans *V*.

ferus 3 (vgl. *θήρ*, äolisch *φήρ* § 1, dtsch. 'Thier' § 6) wild, ungezähmt *α*; *metaph.* (von Pflanzen) wild wachsend, Wald- *β*; (von Örtlichkeiten) wild, öde *γ*; (von Menschen und Abstractem) roh, ungeschlacht; *occ.* wild, hart, grausam *δ*. | *α* bestiae uel cicures uel ferae *Ci* f. leo *O* f. capra *V* f. canes *O* f. alites *V* f. belua, anguis *O*. Sehr oft *subst. isol.* und zwar selten **ferus**, i, *m.*, weit häufiger **fera**, ae, *f.* (*sc.* bestia) wildes Thier; *synecd.* Thier überhaupt: in feri aluum *V* in den Bauch des ⟨trojanischen⟩ Pferdes, pectebat ferum *V* den Hirsch, ira feri (des calydonischen Ebers) mota est *OPh*. Für das *fem.* vgl.: ferae sunt rationis et orationis expertes *Ci* ritu ferarum *Cu* cum etiam ferae latibulis se tegant *Ci* feris corpus obicere *Ci* inter feras aetatem degere *Ci*; specialisiert: habitandae piscibus undae, terra feras cepit, uolucres aër *O*; bildl: iter est per formas ferarum *O* die Thiergestalten ⟨des Thierkreises⟩, magna minorque ferae *O* die beiden Bären. | *β* fructus feros mollire colendo *V* f. robora *O*. | *γ* feri montes *V* f. siluae *H* f. regia Ditis *O*. | *δ* fera quaedam sodalitas germanorum Lupercorum *Ci* homines feri ac barbari *C* homines a fera agrestique uita ad humanum cultum deducere *Ci*; *occ.* nemo tam ferus fuit, quin illacrumarit *N* hostis in ceteris rebus ferus *Ci* f. Cyclops *O* tyrannus *O*. *Enallage*: f. facinus *Ci* eius mores feros ostendere *Ci* f. cor *VO* ingenium *O* animi ardor *O* f. fulmina *O* uis uentorum *O* dolores *O*; *subst.* sic me ferus ille premebat *O* jener 'Wilde', ligones ... rapuere ferae *O* = die Bacchen.

ferŭ-factus 3 (*Ixpt.* § 32) heiß gemacht. Die urspr. singulare Fügung: feruens factus (= *ferŭs-factus, daher) pix feruĕfacta *C* auch auf den Plural

Digitized by Google

übertragen: iacula feruefacta *Ci.* Später durch Rückbildung auch: **feruē-facio,** facere, fēci 'heiß machen'. Vgl.:

feruens, tis, *adv.* feruenter (*adi. isol. PPrA* von feruere) siedend, glühend, heiß *α*; *metaph.* hitzig, aufbrausend *β*. | *α* f. aqua *Ci* aquae *O* f. ius *Ci* kochende Brühe; dicht.: uulnus f. *O* aus der heißes Blut bricht. Von Nichtflüssigem: f. aurae *O* rota *V* glühend, arenae *Cu* glandes *C*; bildl.: ira f. *O*. | *β* animus feruentior *Ci*. Vgl. rapido feruentius amni ingenium *H* 'sprudelnd'.

feruĕo, ēre, vorclassisch auch **feruo,** feruere, zu dem das *Pf.* ferbui gehört (vielleicht mit *θέρω* § 1, *θέρος, θερμός* verwandt) I. kochen, sieden *α*; *synecd.* glühen, brennen *β*; *metaph.* ⟨in Leidenschaft⟩ glühen; *occ.* ⟨mit glühendem Eifer⟩ betrieben werden *γ*. II. Nach dem Wallen des kochenden Wassers: wallen, brausen *α*; *metaph.* hin und her wogen; *occ.* ⟨von Örtlichkeiten⟩ wimmeln *β*; ⟨geistig⟩ aufwallen *γ*. | **I** *α* posito medicamen aĕno feruet *O*, für die alte Form vgl.: feruit aqua et feruet; feruit nunc, feruet ad annum *Lucilius.* | *β* humus feruet de corpore *O* feruent solis uapore bracchia caneri *O*. | *γ* feruent multo linguaque corque mero *O* qui feruet auaritiā *CiH* hostes feruent caede (Mordlust) *V*; *occ.* feruet opus *V*. | **II** *α* (amnis) spumeus et feruens . . . ibat *O*; im Bilde: Pindarus uelut amnis feruet *H* tanta uertigine pontus feruet *O* feruentes aestibus undae *O* feruet aequor *V* omnia uidebis . . . uento fĕrŭĕre *V*. | *β* feruere cum uideas classem *V* feruent apes . . . de boue *O* schwärmen hervor; *occ.* opere semita feruet *V* iam fĕrŭĕre litora flammis *V* von Lichtern w., uideres feruere (Marte = Flotte) Leucaten *V*. | *γ* animus feruebat ab ira *O*.

feruidus 3 (feruĕre) I. siedend, wallend, kochend *α*; *synecd.* glühend, heiß *β*; *metaph.* feurig, hitzig, heißblütig *γ*. II. brausend, tosend, wallend. | **I** *α* aqua f. *Cu* feruida . . . spuma fluit *O* heiß sprudelnder, f. Aetna *H*. | *β* feruidae . . . rotae *H* f. axis *V* feruido adhuc pectore *T* f. pars mundi *Ci*; dann: ante sidus feruidum *H* (= f. aestas *T*) vor den Hundstagen, diei feruidissimum tempus *Cu* f. aestūs uitare *H*. | *γ* feruidius merum *H*. Von Menschen: feruidus ingenio *O* irā *V* subita spe feruidus *V* f. ingenium *L* maturusne senex an adhuc . . . feruidus *H* furto feruidus instat *V* feruida pinum sustinet *V* ⟨in bacchischer Begeisterung⟩ glühend, f. puer *H* = Cupido. | **II** feruida musta *O* 'gährender'; uenti aequore feruido deproeliantes *H* uada f. *H*.

feruor, ōris, *m.* (feruĕre) I. das Sieden, Kochen; *synecd.* Glut, Hitze *α*; *metaph.* Hitze, Leidenschaft *β*. II. das Wogen. | **I** *α* Grundbdtg. unbelegt. *Occ.* anima feruore atque aestu interclusa *L* durch die glühende Hitze, mundi feruor purior *Ci* sicci feruores *O* trockene Glut, feruoribus mediis *V* mitten in der Glut ⟨des Tages⟩. | *β* tanto feruore furentes *V* posito feruore iuuentae *O* f. aetatis *Ci*. | **II** maris feruore *Ci* die unruhige Bewegung auf dem Meere (= die Seeraubzeit).

Fescennia, ae, *f.* Städtchen in Etrurien, n. von Falerii. Dazu *adi.* **Fescenninus** 3 (§ 42) von F.: acies *V*. Ob mit dem Stadtnamen in directem Bezug stehen die uersus fescennini, ist fraglich. Es waren das 'Reden' u. z. bei Hochzeiten auf den Brautzug, bei Triumphen auf den einziehenden Feldherrn *L*: *Euolāge*: fescennina iocatio *H*. (Wahrsch. ist das Wort durch euphemistische VE aus fascinum umgedeutet, so daß diese Redeverse urspr. nach ihrem zotenhaften Inhalt hießen.)

fessus 3 (*adi. isol. PPP* zu fatisci, wie gressus zu gradior rückgebildet aus Compositis z. B. de-fessus von de-fetisci) matt, müde, abgespannt, erschöpft: fessus in herbosa posuit sua corpora terra *O*. Als ursprüngl. Partic. mit *abl. instr.*: fessi uomere tauri *H* Romani fessi itinere et proelio *L* f. uulnere *L* f. uenatu, labore, malis, senilibus annis *O* aetate, aestu, caede, quaerendo *V* f. aequore *V* = fluctibus *Ci* von der Meerfahrt; dicht. auch: fessus ab undis *V*. Mit gräcisierendem *gen.*: fessi rerum *V* erschöpft von der Mühsal. *Metaph.* zunächst vom Körper: corpora f. *VO* membra *O* artus *V* longā fessum militiā latus *H* f. caput *O*; dann: pectora curis fessa *O* fessa anima *O* entmuthigt. Endlich: fessae naues *V* (puppes, carinae *O*), fessae axes *O* f. aetas *T* Alter, numina fessa odiis *V* gesättigt . . ., quam fessis finem rebus ferat *V* der Mühsal.

festinanter (*adv.* zu festinans) eilends, geschwind, in Eile, in Hast, hastig: festinanter omnia uidetis suscepta *Ci* nimium festinanter dictum *Ci* compositius quam festinantius agere *T*.

festinātio, ōnis, *f.* (festinare) Eile, Hast, Übereilung, Ungeduld: plura persequi prohibet festinatio, ut ea explicem, quae exorsus sum *N* uentis remisque in patriam omni festinatione properaui *Ci*. Mit *gen. subi.*: eius festinationem morari *Cu*. Mit *gen. obi.*: f. adipiscendi honoris *Ci* f. exsequiarum *T*; *pl.* ne in festinationibus (in Fällen der Eile) suscipiamus nimias celeritates *Ci*.

festino, āre, āui, ātus (vgl. confestim) *intr.* eile, beeile mich, spute mich *α*; *trans.* beeilen, beschleunigen; *occ.* ⟨mit proleptischem Object⟩ schleunig, eilig herstellen, vollbringen *β*. | *α* festinate, uiri! *V* quamquam festinas, non est mora longa! *H* alii ad portas festinare *S* eilten zu . . ., liefen zu . . ., festinant currūs, naues *H* tummeln sich; bildl.: ad singulare M. Antoni factum festinat oratio *Ci* ad haec festinat animus *Ci*. Es folgt *infin.*: fugere festinans senatus consultum fecit *Ci* ultum ire iniurias festinat *S* Macedoniam praeoccupare festinauit *N*; determiniert: id festinabat, pacem inminuere *S*. Daher | *β* deus . . . festinare fugam . . . stimulat *V* mortem in se festinare *T* sich eilends tödten, dum poenas . . . festinat *V* festinatum iter *O* festinata missio *T* uirgines non festinantur *T* werden nicht zu eilig (zu früh) vermählt; *occ.* quas induat ille, festinant uestes *O* tum iussa Sibyllae . . . festinant *V* caedes, patibula, ignes, cruces . . . festinabant *T*. Daraus rückgebildet:

festīnus 3 eilend, eilig, hastend, hastig: festinus aduolat *O* uestem tibi festina urgebam *V*.

festiuitās, tātis, *f.* (festiuus) Festfreude = Vergnügen *α*; Laune, Witz *β*; ⟨festlicher⟩ Schmuck, Aufputz ⟨der Rede⟩ *γ*. | *α* Iuppiter . . . offers mihi ludum, iocum, festiuitatem *Pl.* | *β* festiuitate et facetiis C. Iulius omnibus praestitit *Ci*. | *γ* Gorgias his festiuitatibus insolentius abutitur *Ci*.

festiuus 3, *adv.* festīuē (festus) urspr. festlich, festfreudig *α*; daher *metaph.* lustig, munter, heiter; *occ.* fein, witzig *β*; artig, hübsch, nett *γ*. | *α* adsedistis in festiuo loco *Pl* ludi festiui fiunt *Pl*. | *β* homo festiuus *Ci* acroama f. *Ci*; *occ.* poëma f. *Ci* sermo f. *Ci* quam festiue crimen contexitur *Ci*; auch allein: festiue! *Ci* 'o wie witzig'! | *γ* materculae suae festiuus filius *Ci*.

Digitized by Google

festūca und **fistūca**, ae, *f.* (von fendere durch ein *frequ.* *festare; gebildet wie cadūceus) Schläger, Schlägel u. z. I. Ruthe, Stab *α*; *synecd.* Halm *β*. II. Ramme. | I *α* Nur festūca: ea ingenuan' an festucā facta e serua libera est? *Pl* (da der Prätor zum Zeichen der Freilassung den Sklaven mit einem Stab berührte). | *β* herba creuit in festucam *Plinius* schießt in die Halme. | II fistuca u. festuca: tigna sesquipedalia . . . fistucis adegerat *C* hatte einrammen lassen.

festus 3 (vgl. fēr-iae § 14, dtsch. Lw. Fest) festlich, feierlich: dies festus *Ci* Festtag, festo die Neptuni *H* ut cum diem festum haberet Sicilia *N* als Festtag feiern, dies festos anniuersarios (Jahresfeste) agere *Ci* feiern; dicht.: festa dies Veneris *O* festae luces (= Tage) *H* f. tempus *HO*. Durch *Enallage* auf Dinge bezogen, die mit dem Festtage in Vbdg. stehen: f. corona *O* frondes *O* choreae *O* pax *O* uestitus f. *T* ululatus *O* = festis uocibus *T* mit Jubelrufen. Vgl. f. theatra, f. Palladis arces *O* festlich ⟨geschmückt⟩. Sehr oft *subst. isol.* **festum**, i, *n.* 'Fest', Feier: festum celebrare sacerdos iusserat *O* festum genialiter egit *O*. Dicht. auch *pl.* von einem Fest: festa Cereris annua celebrabant matres *O* turbantes festa Minyēides *O*.

fetiālis und **faetiālis**, e (das Wort weist auf ein Abstractum *fētia zurück; vgl. gr. *προ-φητεία*) botschaftend, Botschaft bringend: faetiales legatos res repetitum mittēbant quattuor *Varro* legatus fetialis *L*; daher *subst. isol.* **fetiāles**, ium, *m.* 'Herolde', ein zwanziggliedriges Priestercollegium zu Rom, das die völkerrechtlichen Beziehungen (Friedensschlüsse, Bündnisse, Kriegserklärungen, Waffenstillstände u. dgl.) zu besorgen hatte. Man sandte meist ihrer vier (*Varro* oben), an deren Spitze der pater patratus stand: fetialis regem Tullum ita rogauit *L* der 'Herold'. Davon wieder *adi.*: ius fētiale *Ci* das Fetialrecht, fetiales caeremoniae *L* Bräuche der F.

fētūra, ae, *f.* (von *feo, vgl. fētus, fēcundus) Fortpflanzung, Gebären, Zucht *α*; *meton.* Nachwuchs, Zucht *β*. | *α* aetas . . . nec feturae habilis nec fortis aratris *V*. | *β* si fetura gregem suppleuerit *VO*.

fētus 3 (*PPP* eines verschollenen Verbs *feo oder *feor, mit fuo und fio ⟨φύω⟩ verwandt, wovon fēmina, fecundus, fētura, fetus, ūs) trächtig, schwanger *α*; *metaph.* voll, angefüllt; *occ.* ergiebig *β*; catachrestisch: was geboren oder geworfen hat, Mutter, Mutterthier *γ*. | *α* lenta salix feto pecori *V* feta uolpes *H* fetae apes *V*. | *β* loca uluis feta *O* loca feta furentibus austris *V* machina feta armis *V* (*ἐγκύμων ἵππος τευχέων Euripides*) terra feta frugibus *Ci* uuis *O*; *occ.* feto consurgit in aruo *O*. | *γ* fecerat fetam . . . lupam procubuisse et geminos lambere matrem *V* fētā truculentior ursā *O* als eine Bärin mit ihren Jungen; *subst. isol.* **fēta**, ae, *f.* Mutterthier: temptabant pabula fetas *V* Mutterschafe. Vgl.:

fētus ⟨nicht foetus⟩, ūs, *m.* das Gebären, ⟨von Thieren⟩ Werfen; *metaph.* ⟨von Pflanzen⟩ Wachsthum, Triebkraft *α*; *meton.* die Leibesfrucht, das Kind, ⟨von Thieren⟩ Brut, Junges *β*; *metaph.* ⟨von Pflanzen⟩ 1. Trieb, Sprofs. 2. Frucht, Ertrag *γ*. | *α* labor bestiarum in fetu *Ci* pater curauit, uno ut fetu fieret *Pl* (dafs Alcmene Zwillinge gebäre), discors concordia fetibus apta *O* den Zeugungsvorgängen; *metaph.* frondes crescenti ⟨arbori⟩ adimunt fetūs *V*. | *β* Iuppiter impleuit Alcmenen gemino fetu *O* (Pasiphaē) discordem utero fetum tulit *O* den Minotaurus, Germania fetūs parturit *H* erzeugt Ausgeburten. Öfter von Thieren: fetus lactens ceruae *O* Kitz, f. suis *V* Ferkel; vgl. fetum posuit sus *Ph* 'warf', suis fetus editus (est) *T* wurde geworfen, ouium f. *V* Lämmer = pecorum f. *V*. So auch: f. auium *V* junge Vögel, f. apium *VO* Bienenbrut. | *γ* 1. croceo fetu circumdare truncos *V* Mistelsprossen, auricomos decerpsit arbore fetūs *V* inseritur arbutus nucis fetu *V* mit einem Pfropfreis, f. oliuae *O* junger Baum. 2. mutatis requiescunt fetibus arua *O* bacae, terrae fetus *Ci* f. arborei *VO* Baumfrüchte, arbutei *O* triticei *O* arbor, . . . pullos . . . habe fetus *O* schwarze Früchte (Maulbeeren), dant alios aliae (siluae) fetus *V* Ertrag. Bes. grauidi cum palmite fetus *O* schwere Trauben; *metaph.* triplex animi fetus *Ci*.

fiber, fibri, *m.* (dtsch. 'Biber' § 6) Biber: in flumine quadrupes . . . fiber *Varro*. Davon wahrsch. **Fibrēnus**, i, *m.* (vgl. dtsch. Biber-ach, Biberich, Bibra), j. Fibreno, Nebenfluss des Liris bei Arpinum *Ci*.

fibra, ae, *f.* (φιτρός? findere? dtsch. Fw. 'die Fiber') Faser, Wurzelfaser *α*; *occ.* Faser an den Eingeweiden *β*; *meton.* Eingeweide *γ*. | *α* radicum fibras euellere *Ci* fibrae stirpium *Ci* amaris intiba fibris *V*. | *β* Aus dem Gefäser der Eingeweide prophezeite man: quid in extis fibra ualeat, accipis *Ci* extis fibrae apparere minaces (cessarunt) *V* Asilas, cui pecudum fibrae . . . parent *V*. | *γ* nec fibris (Promethei) requies datur ulla renatis *V* ereptae uiuenti pectore fibrae *O*; auch *sg. collect.*: magnosque instare tumultūs fibra monet *O*.

Fibrēnus s. u. fiber.

fibula, ae, *f.* (v. fīgere) Klammer *α*; Spange, Schnalle, Nestel, Agraffe *β*. | *α* tigna binis utrimque fibulis . . . distinebantur *C*. | *β* aurea purpuream subnectit fibula uestem *V* goldene Brosche. So auch zum Festhalten der Haare: ut fibula crinem auro internectat *V* goldene 'Nestnadel'. Auch Männer trugen solche Fibeln, die man häufig in Gräbern findet: tegumen omnibus sagum fibulā (Spange) aut, si desit, spinā (Spennadel) consertum.

Ficāna, ae, *f.* Städtchen auf halbem Weg zwischen Rom und Ostia *L*.

fictilis, e (durch *fictus, ūs 'Töpferei' aus fingere) thönern, irden: uasa fictilia *Ci* figura *Ci* fictilia antefixa deorum *L* die Thonbilder der Götter auf den Tempelgiebeln; *subst. isol.* **fictile**, is, *n.* (*sc.* uas) Thongefäß, irdenes Geschirr: soli omnium Vibio fictilibus ministrari iussit *T* liefs ihm auf Thon auftragen.

fictio, ōnis, *f.* (fingere) Bildung, Gestaltung, Formung *Ph*.

fictor, ōris, *m.* (fingere) Bildner, Gestalter u. z. 1. der Wachszieher, Lebtüchler (weil sie Opferthiere aus Wachs gossen oder aus Kuchenteig buken). 2. Bildhauer *α*; *metaph.* Erdichter *β*. | *α* 1. quod imperitus adulescens sine fictore fecisse dicatur *Ci*. 2. pictores fictoresque *Ci*. | *β* fictor fandi (Ulixes) *V*. Dazu:

fictrix, īcis, *f.* Bildnerin, Gestalterin *Ci*.

fictus 3, *adv.* fictē (*adi. isol. PPP* v. fingere) geformt, gebildet *α*; verstellt, erheuchelt, erlogen *β*; heuchlerisch *γ*. | *α* ex argilla et luto fictus *Ci* fictus in peius uoltus *H*; *metaph.* nuper ficta uerba *H*. | *β* commenticii et ficti dii *Ci* maiores nostri non ficto (zum Schein) populares fuerunt *Ci* ficta fabula *Ci Ph* ficta . . . proxima ueris *H* ficta cunctatio *T* ficti gemitus *O*; *subst. isol.*

Digitized by

ficti pranique tenax *V.* | γ pro ... non incauto fictum astutumque uocamus *H.*

Ficulea, ae, *f.* (ficus?) Städtchen im Sabiniſchen, 5 km ſö. v. Nomentum (Mentana).

ficulnus 3 (von ficus, vgl. colurnus) vom Feigenbaum, aus Feigenholz: truncus *H.*

ficus, i und ūs, *f.* (vgl. συκῆ, σῦκον, wahrſch. Fw.) Feigenbaum α; Feige (Fw.) β. | α arbor fici *Ci*; *meton.* (ego) ficus pepedi *H* ich, das Feigenholz⟨bild⟩. | β tu illi ficinam ficorum obiecisti *Ci*; dicht.: dum ficus prima ... *H* die Reifezeit der Feigen, Sommers Ende.

fidēlis, e, *adv.* fidēliter (von fidēs § 42) getreu, ehrlich, verläſslich α; *metaph.* ⟨von Sachen⟩ zuverläſſig, ſicher, feſt β. | α neque quisquam credit nisi ei, quem fidelem putat *Ci* fidelissimi socii atque amici *Ci* f. coniux *Ci* f. seruulus *Ci* f. canes *H.* Vgl. Centuripinorum fidelissima ciuitas *Ci* f. populus, prouincia, regnum, urbs *Ci* uiuere simpliciter, fideliter, ... amice *Ci* fideliter in amicitia permanere *L* seruit fidelius aegro *O.* Mit *dat.*: Nicostratus nimium domino fidelis *Ci*; aber auch: qui animo fideli in dominum fuerunt *Ci* in amicos fideles erant *S.* Oft in *Enallage*: fidele consilium *Ci* f. defensio *Ci* magis opportunā quam fideli operā *Ci* f. silentium *H* f. oculi *H* f. lacrimae *O* 'aufrichtige'. | β f. portus *O* in naui fideli conlocatus *Ci* f. lorica *V* didicisse fideliter artes *O* 'tüchtig'. Davon:

fidēlitās, tātis, *f.* Treue, Zuverläſſigkeit: me amicorum fidelitas custodit *Ci* (Galliae defectionem) sustinuerat fidelitate prouinciae *Hirtius.*

Fidēnae, ārum und **Fidēna,** ae, *f.* ſabiniſche Landſtadt am Tiber, 10 km n. von Rom. Dazu *adi.* **Fidēnās,** ātis von F.: bellum *L* mit F.; *subst.* **Fidēnātes,** ium, *m.* Einw. v. F. *L.*

NB. Fīdenae überall; nur einmal: Gabios urbémque Fidénam *V.*

fidens, tis, *adv.* fidenter (*adi. isol. PPrA* von fīdere) zuverſichtlich, getroſt, entſchloſſen, dreiſt: timide euellebat, quod fidenter infixerat *Ci* qui est fidens, non extimescit *Ci* tum Calchas haec est fidenti uoce locutus *Ci* fidenti animo ad mortem gradietur *Ci.* Mit Locativ: fidens animi *VT* im Herzen. Mit *abl.*: fidens fugā *V* uiribus *L.* Davon:

fidentia, ae, *f.* das Selbſtvertrauen, die Zuverſicht: f. id est firma animi confisio *Ci.* Daher als Stadtname (§ 27) **Fidentia,** ae, *f.* Stadt auf halbem Wege zwiſchen Parma und Piacenza.

fidēs, ⟨fidis⟩, is, meiſt *pl.*: fides, ium (gr. σφίδη· χορδή *Hesychius*, [§ 13] dtſch. Lw. 'Fiedel') Darmſaite α; *collect.* Saitenſpiel, Laute, Lyra β; *plur.* Saitenſpiel, Laute γ. | α chelys ... percussā fide *Silius.* | β sume fidem et pharetram, fies ... Apollo *O* fide Cyllenēā des Mercur, Tēiā *H* des Anacreon, fides gemmis instructa *O*; *metaph.* astrum, quod Graeci uocant lyran, fidem nostri *Varro Ci.* | γ fidibus canoris ducere querēlas *H* fidibus uti *Ci* fidibus canere *Ci* Laute ſchlagen; daher: fidibus ⟨*sc.* canere⟩ discere (docere) *Ci* ſpielen lernen (lehren).

fidēs, fidei ⟨dicht. fidēi oder fidē; *dat.* fidei, dicht. fide⟩ *f.* (fīdo, für die Kürze des Vocals vgl. gr. πιθέσθαι neben πειθώ). I. Vertrauen, Zutrauen, Glaube α; *occ.* Credit β; *meton.* Treue, Redlichkeit, Ehrlichkeit γ; Glaubwürdigkeit, Zuverläſſigkeit; *occ.* Beſtätigung, Erfüllung δ; perſonif.: Göttin der Treue ε. II. 'Pfand der Treue', d. h. Verſprechen, Wort, Eid, Schwur, Zuſage α; *occ.* ⟨Fachwort des Völkerrechts⟩ das Verſprechen perſönlicher Sicherheit, 'freies Geleite' β; *metaph.* Schutz, Beiſtand γ. | I α nec uana fides genus esse deorum *V* iſt kein leerer Glaube, res fidem habuit *O* fand Glauben, cum eis siue creditur, siue fides non habetur *Ci* = testibus (Gabinii defensioni) fidem habere *Ci* testimonio fidem tribuere *Ci* 'Glauben ſchenken', fidem rei negare *O* verſagen, lacrimae fecere fidem *O* quoniam uita uiri fidem non faciebat *Ci* machte glaubwürdig, bewirkte, ſchaffte Vertrauen, dafür: fidem ferre *V* addere *T*; auch mit *acc. c. inf.*: tibi fidem faciemus nos ea suadere *Ci* werden dich überzeugen; paſſiv: fides fieri non poterat *C* man konnte ... nicht glauben, uix fides facta est *N* ließ ſich kaum glaublich machen, fidem rei demere *T* eripere *O.* Die Phraſe per fidem fallere *Ci* decipere, uiolare *L* bedeutet: durch (Miſsbrauch des) Vertrauens, alſo 'treuloſer Weiſe'. | β scimus Romae solutione (Auszahlungen) impedita fidem concidisse *Ci* ſei geſunken; vgl. cum fides ... esset angustior *Ci* da man nur ſchwer Credit fand, res fidesque *S* Barvermögen und Credit, homo sine re, sine fide, sine spe (Ausſichten) *Ci* haec fides cum illis pecuniis cohaeret *Ci* eam pecuniam huius fide ('auf ſeinen Namen') sumpsit *Ci* fides eos deficere coepit *Ci.* | γ iustitia in rebus creditis nominatur fides *Ci* hoc uobis polliceor bonā (ex bonā) fide *Ci* ehrlich, gewiſſenhaft, iudicia de malā fide *Ci* wegen Veruntreuung, ea aetas ... fidem rectumque colebat *O* f. intemerata, tuta *V* antiqua *Ci* prisca 'altrömiſche' *V* homo summa fide praeditus *Ci* homo spectata fide *Ci* homo sine fide *Ci* treulos, uolunt meae fidei periculum facere *Ci* adductus sum fide, ut ... onus hoc susciperem *Ci* qui cum fide defendit *Ci* ehrlich, in Treuen, fides erga plebem ... defuit *Ci* uetus erga populum R. fides *C* Bündnistreue = fides socialis *L* qui fidem suam semper praestiterunt *Ci* an den Tag legten, bewahrten, de fide queri *O* über Treubruch (verletzte Treue), quibus abrogas fidem iuris iurandi? *Ci.* Oft in Anrufungen: testatus iusque fidemque *O* hoc nos metu — per fidem tuam — libera! *Ci* ſo wahr du ein ehrlicher Mann biſt! per fidem! *T* 'meiner Treu!' Und ſo auch: prō deūm (atque hominum) fidem *Ci L* bei allem was Treue hält, bei der Treue der Götter! | δ tibi rerum uerborumque fides (est) *V* biſt zuverläſſig in Wort und That, si qua fides mihi (uero) est *VO* wenn ich Glauben verdiene, ubi prima fides pelago *V* ſobald man ſich ihm anvertrauen kann, quid de hac pecunia tuarum tabularum fide ... feceris *Ci* istius causam in testium fide positam arbitrabantur *Ci* quam fidem habere possunt litterae? *Ci* in (ad) fidem rei *L* zur Beſtätigung, fidem excedere *O* das Maß des Glaublichen, res fide maior *O* kaum glaublich, dant uerbo signa fidem *O* beſtätigen es = contione ... edicto addidit (fecit) fidem *L*; dicht.: tum manifesta fides *VL* da beſtätigte ſich's offen ..., fidem reportant exploratores *V* zuverläſſige Nachrichten, sum fides uocis *O* an mir hat ſich das Wort beſtätigt, iſt in Erfüllung gegangen, promissa exhibuere fidem *O* erprobten ſich, dicta fides sequitur *O* folgt die Erfüllung, si qua fides (Bürgſchaft) addenda est *O* facti fide data munera soluit *O* zur Beſtätigung. | ε cana Fides *VH* Numa ... Fidei sollemne instituit *L.* | II α ácape dáque fidem! *Ennius V* bindet euch gegenſeitig durch Eide, fides dextraeque datae *O* Verſprechen und Handſchlag; daher: fidem porrigere *Ci* fidem pacis petiitque deditque *O* verlangte und

Digitized by Google

leiſtete . . ., fidem dare alicui *Ci* de aliqua re *C* si in eam rem fidem suam interponeret *Ci*. Und ſo heißt ſein Wort halten': fidem conseruare *NCi*; aber: fidem liberare *Ci* exsoluere *L* fidem tenere *Ci* = 'einlöſen'; ähnlich: in fide manere *C*; dagegen 'das Wort brechen': tu fidem fractam esse putas? *Ci* idemque uiolat fidem *Ci* 'verletzt', prodo meam fidem *Ci* gebe es preis, mihi constat non fallere fidem *Ci* nicht zu umgehen; dicht.: rege amisso rupēre fidem *V*; fidem obligare *Ci* ſein Wort verpfänden. | *β* fidem publicam iussu senatus ei dedi *Ci* fide accepta uenerat in castra *L* interposita fide per trīs legatos *Ci* contra interpositam fidem interfici *Ci*. | *γ* deum atque hominum fidem implorabis *Ci* wirſt ſie anrufen um . . ., fidem obsecrare, obtestari *Ci* cum uirgo Vestalis populi Romani fidem imploret *Ci* nos semper fidem populi R. secuti sumus *Ci* haben geſucht . . ., ut eum in uestram accipiatis fidem *Ci* Roscii se in Chrysogoni fidem contulerunt *Ci* ad (in) cuius fidem confugiet? *Ci* Siciliae ciuitates in amicitiam fidemque recepimus *Ci* quaere, in cuius fide sit et clientela? *Ci* se suaque omnia in fidem atque potestatem populi Romani permiserunt (tradiderunt) *C* vertrauten dem mächtigen Schutze . . . (unterwarfen ſich auf Gnade und Ungnade) = in populi R. fidem uenire *CL*.

fidi-cen, cinis, *m.* (qui fidibus canit) Lautenſchläger *α*; *metaph.* Lyriker *β*. | *α* Socratem fidibus docuit nobilis fidicen *Ci*. | *β* Archilochum . . . uolgaui Latinus fidicen *H*.

fidicula, ae, *f.* (demin. von I. fides) kleines Saiteninſtrument: f. sonantes *Ci*.

fidius, ii, *m. adi.* (II. fides) der Treue, zur Treue gehörig. Faſt nur in der Schwurformel: me dius fidius (*sc.* iuuet) 'ſo wahr mir der Gott der Treue helfe' *CiSL*, wobei dius wohl nur = deus iſt, wie in dii, diīs. Dionyſius von Halicarnaſs nennt ihn Ζεὺς πίστιος; Ovid identificiert ihn (nach *Varro*) mit dem ſabiniſchen Semo Sancus: Sancus Fidius.

fīdo ⟨altl. **feido**⟩, fīdere, fīsus sum (*πείθω* mit umgeſprungener Aſpiration; begrifflich mit *πεποιθέναι* zuſammenfallend) trauen, vertrauen, ſich auf etwas verlaſſen: qui fortis est, idem est fidens *Ci*. Mit *dat.*: quod nos petimus non tam nostrae causae fidentes, quam huius humanitati *Ci* qui sibi fidit *H* fidere nocti *V* taedae non bene fisa *O* (*πεποιθυῖα*), fugae f. *V*. Mit *abl.*: non fidere cursū cerua meminit *O* fugā f. *V* quamuis ope fidis equinā *O*. Mit *acc. c. inf.*: fidis enim manare poëtica mella te solum *H* du glaubſt zuverläſſig, allein . . . Mit *inf.*: crudo fidit pugnam committere caestu *V* traut ſich, wagt . . .

fīdūcia, ae, *f.* (von fīdere durch *fid-ūcus 3, das wie cad-ūcus gebildet iſt, vgl. Albūcius) I. Vertrauen, Zuverſicht *α*; *occ.* Selbſtvertrauen, Muth *β*. II. Verläſslichkeit *α*; *occ.* (juriſtiſch) Verpfändung, Überlaſſung (indem man ein Eigenthum einem andern überläßt, um es ſpäter wieder in Beſitz zu nehmen); *meton.* Sicherheit, Unterpfand, Bürgſchaft *β*. | **I** *α* quae sit fiducia capto? *V* humanis quae sit fiducia rebus *V* wie wenig Verlaſs iſt auf . . . Meiſt mit *gen. obi.*: hoc colle se Galli fiduciā loci continebant *C* auf die Lage, habebat hominem potentem, cuius fiduciā (im V. auf den) prouinciam spoliaret *Ci* f. Antiochi *N* auf den . . ., tantāne uos generis tenuit fiducia? *V* auf . . ., f. beneuolentiae *Ci* f. pedum *O* belli *V* formae *O* auf die Schönheit; aber: f. regni potiundi *N* ſich zu bemächtigen, f. laudis *O* es zu erreichen. Sehr oft: fiducia sui *L* (rerum suarum *C*) Selbſtvertrauen. Und ſo allein | *β* nobiscum, si qua est fiducia uobis, certate! *O* fiduciae plenus *Ci* alicui fiduciam afferre *C* ihm Muth machen, neue tuum animum fallax fiducia tangat, quod socer Hippotades tibi sit *O*. | **II** *α* accensi, minimae fiduciae manus *L*. | *β* fidei bonae nomen uersatur in tutelis, societatibus, fiduciis (Geſchäfte auf Treue u. Glauben), rebus emptis, uenditis . . . *Ci* qui per fiduciae rationem fraudauit quempiam *Ci*; *meton.* pecuniam adulescentulo fiduciā acceptā occupauisti; hanc fiduciam . . . tenes hodie ac possides *Ci* iudicium fiduciae *Ci* Rechtsſtreit ⟨wegen Vorhaltens⟩ des Unterpfands. Dicht.: haec . . . uitae non est fiducia nostrae certa satis *O* crinis (das Niſus), magni fiducia regni *O*. Davon:

fīdūciārius 3 ⟨auf Treue und Glauben⟩ anvertraut: legatus fiduciariam operam obtinet *C* verwaltet ein ihm zeitweilig anvertrautes (fein eigenes) Amt; vgl. f. imperium *Cu*; aber: urbem Nabidi ueluti fiduciariam daro *L* gleichſam in Verwahrung zu geben.

fīdus 3 (fidere) treu, zuverläſſig *α*; *metaph.* ⟨von Sachen⟩ verläſslich, ſicher *β*. | *α* amici fidi *Ci* ea urbs est fidissimorum sociorum *Ci* fidissima coniuge carere *Ci* adiutorem se Bruto fidissimum praebuit *Ci* rebus male fidus acerbis *O* unzuverläſſig. Mit *dat.*: seruus domino fidissimus *L* tu tantum fida sorori esse uelis *O*. Mit *gen. obi.*: regina tui fidissima *V* 'dir ſo treu'. Durch *Enallage*: f. pectora *O* f. aures *V* des treuen Dieners, fidissima corpora *O* der Getreuen, o fidam dexteram Antonii! *Ci* f. sententia *O* f. oratio *T* ehrlich gemeint, f. inter eos amicitia *N* fida canum custodia *Ci* treue Wacht der Hunde (= Wacht der treuen H.), hinc fida silentia sacris *V* unverbrüchliches, f. responsa *V*. | *β* litora . . . fida petunt *V* fidum capiti subduxerat ensem *V* ualidus et fidus pons *T* oppidum fidum adpulsu *T* ein ſicherer Landungsplatz. Mit *dat.*: statio male fida carinis *V* unſicher für, nox arcanis fidissima *O* treueſte Bewahrerin, mons fidus niuibus *T* auf dem ſich . . . halten kann.

figlīnus s. u. figulus.

figo, figere, fixi, fixus (Vgl. *σφίγγω* [§ 13], ſchon gr. *φίξ* = *Σφίγξ*) I. heften, anheften, befeſtigen; *pass.* haften, feſthalten *α*; *occ.* 1. ⟨öffentlich⟩ anheften, anſchlagen. 2. ⟨als Weihegeſchenk⟩ aufhängen. 3. ⟨Bauwerke⟩ aufrichten, aufſchlagen, feſtſtellen *β*. II. Spitzige Gegenſtände durch Einſchlagen befeſtigen: einſchlagen *α*; einbohren, einſtoßen, ſtechen *β*; durchbohren, durchſtechen, treffen, verwunden *γ*. | **I** *α* piscis . . . nullos nisi fixus sentiat hamos *O* wenn er nicht hängt ⟨an der Angel⟩, spoliis decorata est regia fixis *O* illud maneat atque fixum sit *Ci* ſoll feſtſtehen. Mit Angabe Wo? durch *abl. loci*: saxis fixus asperis *Ennius* arbor fixa cacumine montis *O* eingewurzelt, arma thalamo fixa *V*. Präpoſitionell verdeutlicht: ramum in limine *V* hominem in cruce *Ci* (erſt nachclaſſiſch: cruci fixus), figitur in prato ancora *O* haftet. Vgl. linguā ad mentum fixā *O* da ſie an . . . haftete; *metaph.* fixus manebat *V* blieb ⟨wie angeheftet⟩ ſtehen, uestigia figit *V* drückt den Fuß auf den Boden (= geht feſt einher). Beſ. vom Munde: oscula dulcia figet *V* Küſſe ⟨auf den Mund⟩ drücken, gelidis in uultibus oscula figens *O* den Mund drückend auf = küſſend. Dicht. mit *dat.*: oscula terrae figit *O*. Dann vom Auge: lumina fixa tenere in uultu *O* oculos (uultus) in uirgine figere *VO* auf ihr haften (ruhen)

laſſen; mit bloß. *abl.*: oculos solo f. *V* lumina terrā f. *O*; Erſt nachclaſſiſch: oculos in terram f. *L*; vgl. fixus in silentium *T* in Schweigen verſunken; dicht. mit *dat.*: pupulas cibo f. *H*. Vom Geiſte: illud fixum in animis uestris tenetote uos ... iudicaturos esse *Ci* si mihi non animo fixum sederet, ne ... *V* rem animo figere *T* ſich einprägen, memoria uestris fixa mentibus *Ci* mea dicta ... figite animis *V*. | β 1. uerba minacia fixo aere legebantur *O* auf den öff. ausgeſtellten (zwölf) Geſetztafeln, fuit aënea tabula fixa in Thermis *Ci* ne qua tabula ... decreti figeretur *Ci* decretum, leges in Capitolio figere *Ci* (ubique) fixum est in publicis monumentis testimonium dignitatis (meae) *Ci* senatus consultum aere publico f. *T*. 2. seruati ex undis ubi figere dona solebant Laurenti diuo *V* clipeum postibus aduersis f. *V* spolia (arma) in postibus *L* arma ad postem Herculis *H*. 3. crucem illo in loco f. *Ci* homini crucem f. *Ci*; dicht.: moenia f. *O* feſtſtellend erbauen, domos f. *T* ſich feſt niederlaſſen; *metaph.* nequitiae fige modum tuae *H* ſetze ihr ein Ziel (= höre auf), illud maneat atque fixum sit (ſoll feſtſtehen), quod neque moueri neque mutari potest *Ci*. | II α dictator claui figendi causa *L* da der höchſte Magiſtrat jährlich am 13. IX. den Jahresnagel in der cella Iouis (auf dem Capitol) einſchlug, ungues ceruicibus f. *O* figitque in acumine dentes *O* naris fixa ... palato *O* hineingeſchlagen, robora rostro f. *O* anhaken. | β mucrones ... in eiue, an in hoste figantur *Ci* telum in nymphā f. *O* lamina (Klinge) in gutture fixa est *O* bohrte ſich ein. Mit bloß. *abl.*: mucronem tempore, iaculum tellure f. *O*; *pass.* harundo fixa sub aure *O* haftet, fixa sagitta, f. telum *V*. | γ uiscera ueribus f. *V* arcus figit omnia *O* hominem telo, cuspide, iaculo *V* fuerat fixurus pectora telo *O* f. cerebrum *V* cornam telis *V*; abſolut: libeat ... figere ceruas *V* ſchießen, figit sub nube columbam *V* durchbohrt (= trifft) ſie, Gryneus figitur in lumina *O* wird geſtochen; bildl.: cum maledictis f. *Ci* ihn ... treffen.

figulus, i, *m.* (a fingendo) der Bildner = Töpfer; als n. pr. (§ 27) Cognomen des Grammatikers Nigidius. Davon *adi.*: **figulīnus, figlīnus** 3 des Töpfers. Vgl. s. u. fictilis.

figūra, ae, *f.* (a fingendo) Bildung, Geſtaltung α; *meton.* Geſtalt, Ausſehen, 'Figur'; *occ.* ſchöne Geſtalt, Schönheit β; 'Figur' = Gebilde, Bild; *occ.* Erſcheinung, Schemen γ. | α Das Wort war urſp. abſtract; doch in der Litteratur findet es ſich nur concret: formae figura *Ci* (μορφῆς σχῆμα); forma nostra ceteraque figura *Ci* tellus figuras rettulit antiquas, partim noua monstra creauit *O*; daher *metaph.*: f. negotii *Ci* Geſtaltung, Art, Weiſe, pereundi mille figurae *O* Todesarten, f. orationis *Ci* 'Figuren'. | β si quam coniecturam adfert hominibus corporis figura *Ci* portentum humanā figurā *Ci* in Menſchengeſtalt, in muliebrem figuram formata *Ci* als Frau dargeſtellt, gemina tauri iuuenisque f. *O* Doppelgeſtalt, bos figurā cerui *C* hirſchähnlich, f. alitis *V* se mentitis superos celasse figuris *O* in verſchiedene Geſtalten verſteckt. Auch von Lebloſem: f. caeli *Ci* nauium *C* lapidis *O* signorum *Ci*; *occ.* cum figura et liniamenta hospitae delectabant *Ci* in figurā capta dei nymphe est *O* f. fallax *O*. | γ figura fictilis *Ci* signatur cera figuris *O*; *occ.* morte obitā quales fama est uolitare figuras *V*. Davon:

figūro, are, āui, ātus geſtalten, bilden, formen: mundum eā formā f. *Ci* ita figuratum corpus, ut excellat aliis *Ci* anūs in uolucres f. *O* verwandeln; *metaph.* posita os pueri ... figurat *H* geſtaltet, bildet ſeine Sprache, inanes species anxio animo f. *Cu* ſich ... vormalen.

fīlia, ae, *f.* (s. u. filius) Tochter: o matre pulcrā filia pulcrior *H* Cluentius reliquit grandem et nubilem filiam *Ci* fratris f. *L* Nichte, filia familiās s. u. familia; bei Dichtern zur Namensumſchreibung: Cereris filia *O* Proſerpina, Coei f. *O* Latona, Solis f. *O* Paſiphae, Circe u. *metaph.* pinus ... siluae filia nobilis *H* aus ... ſtammend, fit equo sua filia coniux *O*.

NB. Im *dat.* u. *abl. pl.* zur Vermeidung von Zweideutigkeiten filiabus; faſt nur in der Bdg.: filiis et filiabus; doch auch: cum duabus filiabus uirginibus *L*.

fīlicātus 3 (filix) mit Farrenkraut-(ſchnitzwerk) verziert: paterae *Ci*.

fīliola, ae, *f.* (*demin.* v. filia) Töchterlein, Töchterchen: mihi uideris scientiam iuris tamquam filiolam osculari tuam *Ci*.

fīliolus, i, *m.* Söhnlein, Söhnchen *Ci*, *demin.* v.

fīlius, alt. **feilius** ii, *voc.* fīlī, *m.* (Urſprüngl. *adi.* zu *fēla, gr. θηλή, die Mutterbruſt, vgl. **felāre,** ſaugen; daher umbriſch: sus fēlius ein Sauferkel. *Subst. isol.* urſpr. 'Säugling', claſſ. ohne Rückſicht auf das Alter: Sohn, wie z. B.: 'infans' = 'Infant' von Spanien) patremne adpellem, an filium? *Ci* materculae suae festiuus filius *Ci*. So ſteht: filius infans *Ci* f. paruulus, paruus *Ci*; aber ebenſo: f. praetextatus *Ci* f. adultus *Ci*; f. sororis *Ci* Neffe, filius regis *Ci* principis *T* Prinz, filius familiās s. u. familia, filius fortunae *H* 'Glückskind'; im *pl.* auch = Kinder überhaupt, daher: Antiochi regis filios pueros Romae fuisse scitote *Ci* ⟨männliche⟩ Prinzen, prohibentur parentes adire ad filios *Ci* Kindern. Zur Umſchreibung: Veneris filius *O* = Amor.

fīlix, ⟨nicht felix⟩, licis, *f.* Farenkraut: neglectis urenda filix innascitur agris *H* filix inuisa ... aratris *V* ſchwer auszuackern.

fīlum, i, *n.* (vgl. hīlum, nihil, § 2) die Saite α; der Faden, das Garn β; *metaph.* ⟨von der Rede⟩ Art, Weiſe, Manier, Gepräge γ; *meton.* Gewebe δ. | α retemptat fila lyrae *O* sonantia fila mouere *O*. | β famula ... leui deducens pollice filum *O* ſpinnend, lanā sua fila sequente *O* caput uelatum filo *L* mit einer dünnen Binde, deducit aranea filum pede *O* frondes intexere filis *O* von Raupen, fila croci *O* die Staubfäden. Dicht. vom Faden der Parzen: sororum fila trium *H* extremaque Lauso Parcae fila legunt *V* ſpinnen ihm ...; bildl.: omnia sunt hominum tenui pendentia filo *O* 'hängt an einem Haar'. Beſ. vom Faden des Gewebes: lentum filis immittitur aurum *O* notas filis intexuit albis *O*; daher: uelamina filo pleno *O* dickfädiges, dickes Zeug. | γ aliud quoddam filum orationis tuae *Ci* (gewiſſermaßen ein anderes 'Garn' im Gewebe deiner Rede) tenui deducta poëmata filo *H* feinfädig geſponnen, tenue argumentandi f. *Ci*. | δ inceptaque fila relinquit *O*.

fimbriae, ārum, *f.* (vgl. fibra) Faſerwerk, d. h. Franſen: fimbriae uestimentorum *Festus*; bildl.: fimbriae cincinnorum *Ci* die Spitzen der Haarlocken; daher Fimbria, ae, *m.* (§ 27) als Cognomen: 1. des C. Flavius Fimbria, eines homo nouus, der 101 die Conſulwürde erlangte, als Richter und Redner geſchätzt *C*. 2. des gleichnamigen C. F. F.; dieſer war Marianer und Genoſſe des Cinna, empörte ſich im mithridatiſchen Kriege als Legat gegen ſeinen Oberfeldherrn Valerius Flaccus 86, wurde aber von Sulla

Digitized by Google

beſiegt und tödtete ſich ſelbſt zu Pergamon 84. 3. Sein Bruder Flavius F. diente 82 im Kriege gegen Sulla unter Norbanus.

fimus, i, *m.* und **fimum**, i, *n.* Dünger, Miſt: f. bubulum *L* saturare fimo pingui solum *V*; *metaph.* concidit in . . . fimo *V* im Koth, Schmutz.

findo, ere, fidi, fissus ſpalten, durchſchneiden, zertheilen: lignum f. *V*; dicht.: agros sarculo f. *H* bearbeiten, terras uomere *O* durchfurchen, fretum, aequor f. *O* 'und glücklich war das Meer durchſchnitten' *Schiller*; aëra f. *O* im Flug zertheilen. Mit proleptiſchem Obj.: finditur in solidum cuneis uia *V* das Harte wird zerſpalten und ſo ein Weg gebahnt; *refl.* uia se findit *V* ſpaltet ſich; *medial* Faleriis caelum findi . . . uisum *L* ſchien zu berſten; *pass.* hac insulā finditur fluuius *Ci* finduntur cantibus angues *O* ſie berſten. Davon *PPP subst. isol.*: **fissum**, i, *n.* Spalt, Einſchnitt (zwiſchen den beiden Leberlappen): iecorum fissa *Ci*; vgl. s. u. familiaris.

fingo, fingere, finxi, fictus (gr. *θιγγάνω*, aor. *ἔθιγον* [§ 1] dtſch. vgl. 'Teig' [§ 6]) berühren, ſtreicheln *α*; *occ.* 1. ⟨in Thon, Wachs u. dgl. weichen Stoffen⟩ formen, geſtalten, bilden. 2. ⟨von Erzeugniſſen der Bildhauerei oder Erzgießerei⟩ bilden, darſtellen. 3. ⟨das Haar⟩ ordnen, friſieren, in Form, in Ordnung bringen. 4. ⟨bildlich:⟩ bauen, ſchaffen, geſtalten, machen. 5. ⟨durch Unterricht⟩ bilden, ausbilden *β*; *metaph.* ſich vorſtellen, ſich denken, annehmen *γ*; *occ.* 1. erdichten, erlügen, erſinnen. 2. erheucheln, vorgeben *δ*. | *α* manūs aegrās manibus amicis f. *O*. | *β* 1. ceram formare et fingere *Ci* terram in effigiem deorum f. *O*. Mit proleptiſchem Object: ex argilla et luto fictus Epicurus *Ci* pocula de humo f. *O* effigiem, simulacra f. *O*. 2. (eigtl. vom Boſſieren des Modells) e cerā fingere *Ci* Wachsbilder machen; dann überhaupt als Gegenſatz zu pingere von plaſtiſcher Darſtellung: Alexander a Lysippo fingi uolebat *Ci* Afros Lelegas f. *V* ars fingendi *Ci* 'Plaſtik'. 3. fronde premit crinem fingens *V* comas fingere *O*; daher auf die Perſon bezogen: fingi curā mulierum *Ph* ſich friſieren laſſen, se fingere *O* ſich ſchmücken. Dicht. übtr. ⟨vom Haar der Bäume⟩: uitem fingit putando *V* 'ſtutzt zurecht'. 4. apes fingunt fauos *Ci* mella tenacia *V* daedala fingere tecta *V* kunſtreiche Waben bauen, (nolucres) fingunt nidos *Ci* (ursum) lambendo mater in artus fingit *O*; vgl. corpora fingere linguā *V* zurechtlecken; in corpore fingendo *N* natura fingit hominem *Ci* sui cuique mores fingunt fortunam hóminibus dicht. bei *N* uita subito fingi (umgewandelt) non potest *Ci* uersus audet fingere *H* 'drechſeln', meo nomen de nomine fingo *V* ne uana putes haec fingere somnum *V*. Mit *praed. Acc.*: miserum fortuna Sinonem finxit *V* hat ihn elend gemacht, finxit te natura ad omnis uirtutes magnum hominem *Ci* te quoque dignum finge deo *V* se pauidum fingit (vgl. *δ* 2). 5. os rabidum . . . fingit premendo *V* Bild vom Pferd; vgl. fingit equum docilem . . . magister ire uiam *H* lehrt es gehen, dreſſiert es, uoce paternā ad rectum fingi *H* f. ingenium *Ci*; daher: se fingere ad aliquid *Ci* ſich nach . . . richten. | *γ* qualia uult, fingit *O* fingere sibi aliquid cogitatione (animo) *Ci* quid mali aut sceleris fingi potest, quod ille non conceperit? *Ci* homines antiqui, qui ex sua natura ceteros fingunt *Ci*; mit *praed. Acc.*: inuisum quem tu tibi fingis *V* den du für deinen Feind hältſt. Mit *acc. c. inf.*: talia fingebam mihi fata parari *O*. Sehr oft im Imperativ: fingite uobis aliquem, qui . . . *Ci* ſtellt euch vor, fingite animis imaginem condicionis meae *Ci* finge manere *O* placere mihi *O* ſtelle dir vor, ich bliebe. Mit *acc. c. inf.*: finge eum fieri sapientem *Ci*. | *δ* 1. ut uerba etiam fingas *Ci* fingunt responsa Antonii *Ci* Charybdim fingendo exprimere *Ci* fingendorum senatus consultorum potestas *Ci* fingo somnia mihi *V* causas, crimina f. *O* uerba f. *S* lügen. Es folgt *acc. c. inf.*: quem prodere rem finxit *O*. Sehr oft *PPP* **fictus** 3 erlogen, erdichtet, falſch, unwahr: fictum crimen *Ci* ficta fabula *Ci* ficti testes in eum dantur *Ci* non modo in gestis rebus, sed etiam in fictis (Märchen) *Ci* ficta uox *CiO* Lüge, turpitudo si non uera, at tamen ficta cum aliqua ratione *Ci*. Das *n. subst.*: **fictum**, i, *n.* Lüge, Erdichtung: neque erat ficti nisi conscia nutrix *O* consumpserat omnem materiam ficti *O* fictum prauumque *V* Lug u. Trug; *pl.* ficta rerum *H* erlogenes Zeug. 2. nihil fingam, nihil dissimulem *Ci* ficta audacia *Ci* cuius negotii publici curatio fingi potuit? *Ci* ficto officio coniunctus *Ci* fictis religionibus eum impediuerunt *Ci* fictus languor, gemitus, furor *O*. Beſ. oft uultum fingere: recordamini illos eius fictos uultus *Ci* ſeine heuchleriſche Miene, et finxit uultum *O* verſtellte die Miene; daher: ficto pectore *V* mit falſchem Sinn. Durch *Enallage* von der Perſon: pro bene sano . . . fictum . . . uocamus *H* ſchelten ihn 'Heuchler'.

finiens, tis, *m.* (*subst. isol. PPrA* v. finire) der Geſichtskreis *Ci* als wörtl. Überſetzung des gr. *ὁρίζων* (*sc. κύκλος*) 'Horizont'.

finio, ire, Iui ⟨ii⟩, Itus (finis) *A. trans.* I. begrenzen, abgrenzen *α*; *metaph.* Grenzen ſetzen, ⟨etwas⟩ einſchränken, beſchränken *β*; *occ.* ⟨begrenzend⟩ feſtſetzen, beſtimmen *γ*. II. beenden, beendigen, beſchließen *α*; *pass.* ein Ende finden, ein Ende nehmen, enden, aufhören *β*. *B. intrans.* enden, aufhören; *occ.* ⟨Rede⟩ abſchließen, ſchließen. | *A* I *α* Rhenus finit imperium populi R. *C* Tmolus Sardibus finitur et Hypaepis *O* in ore sita lingua est finita dentibus *Ci* signum . . . animo finiuit *L*; dicht.: has finire potest, illas aperire cateruas *O* alſo 'ſchließen'. | *β* numero finita potestas *O* quinque dierum spatio finiebatur imperium *L* de cupiditatibus finiendis loqui *Ci*. | *γ* luna finit tempora mensis *O* spatia temporis numero noctium f. *C* numerum caesorum finire *Cu* feſtſtellen, diem, uades, locum f. *L* latitudinem siluae f. *C* sepulcris nouis finiuit modum *Ci*. Es folgt Heiſcheſatz: de pecunia finitur, ne . . . consumeretur *L*. | II *α* si bellum finire . . . adparat *V* hic dies imperium finiet *Cu* possem tantos finire dolores *V* labores morte *Ci* annum finierat Titan *O* urbis mala finiat, orant *O* finit (aqua) sitim *H* f. ieiunia *O* odium mittere et finire *L* iras f., poenas, metum *O* censuram intra legitimum tempus f. *L* finierat monitūs *O* die Ermahnungen, finierat . . . cantūs *O*. Beſ. vom Leben: uitam finire *T* dem Leben ein Ende machen, uitam ense f. *O* (phoenix) finit in odoribus aeuum *O* animam finiuit in aris *O*. | *β* bellum eo die finiri potuisse *C* neque enim finito marte uocandus hostis es *O* uix prece finitā *O* sermone finito *Cu* finitā per uulnera uitā *O* wenn das Leben erloſchen iſt, finitā Claudiorum domō *T* als es ausgeſtorben war, ⟨morbo⟩ finiri *Ci* ſterben. | *B* sic Tiberius finiuit octauo et septuagesimo aetatis anno *T* ſo endete, fand ſein Ende; *occ.* finierat Telamone satus uulgique secutum ultima murmur erat *O*.

finis, is, *abl.* e, älter i, *gen. pl.* ium *m.* ⟨ſelten *f.*⟩ (wahrſch. gr. *θίς*, *θῖνός* [§ 1], Hügel; *occ.* Grenzhügel, *meton.*) I. Grenze *α*; *pl. meton.* ⟨das von

Digitized by Google

den Grenzen umſchloſſene〉 Gebiet, Land, Mark; *occ.* 〈von Privaten〉 Grundſtücke, Grundbeſitz β; *metaph.* Grenze, Schranke γ; Ziel; *metaph.* Zweck, Abſicht; *occ. abl. isol.* **fine** *c. gen.*: bis δ. II. (zeitlich) Ende α; *occ.* Lebensende, Tod β; *metaph.* das Höchſte, der 'Gipfel' γ. | **I** α Relativ ſelten im *sg.*: Oceani finem iuxta *V* an der Küſte, *παρὰ θῖν' ἁλός Homer* intra finem eius loci, quem oleae terminabant *Ci* fine trium zonarum contentus *O* Rubico finis est Galliae *Ci* quem ad finem loca aperta pertinebant *C* ſoweit. Aber *pl.*: fines imperii propagauit *N* fines regere *C* beſtimmen, usque ad agri finis prosequi *Ci* certi fines Macedoniae erant *Ci.* | β in finibus Cyrenaeorum Africam accessit *N* an der Küſte von Cyrene, fines angusti, lati *C* nos patriae fines . . . linquimus *V* positaeque Italis in finibus urbes *O* in mediis Eburonum finibus *C* mitten im Lande d. E., iter facere in fines Santonum, fines populari, uastare *C* fines primi Eburonum *C* der äußerſte Gebietstheil, in primis finibus praesto erat *Ci* hart an der Grenze; *occ.* fines habere proprios *C* sibi latos fines parare *C* dominos finibus pellere *C.* | γ intra naturae fines uiuere *H* in iudicando finem aequitatis et legis transire *Ci* eum ex finibus humanae naturae exterminandum puto *Ci* finīs officiorum paullo longius protulisse, quam natura uellet *Ci* f. ingenii *Ci* cotidiani officii *Ci.* Allgemein: mihi finīs constituam, extra quos egredi non possim *Ci.* | δ superest in fine Cloanthus *V* am Ziele der Rennbahn, fessique sub ipsam finem aduentabant *V*; *metaph.* (wie unſer 'Zweck' eigtl. den 'Zweck', d. h. Nagel, als Schuſsziel bedeutet) si nemo audet se credere pugnae, quae finis standi? *V* wozu ſtehe ich da? domūs finis est usus *Ci* eā fini facere uelle aliquid, uti . . . *Lucilius* hoc ad eum finem ('zu dem Ende') memoraui mus, ut . . . *T*; *occ.* fine genūs uestem succincta *O* bis ans Knie, fine inguinum mare ingredi *S.* | **II** α intra finem anni *Ci* sit discordiarum finis aliquando *Ci* illud sibi uitae finem fore *Ci* f. lucis *O* Tagesende, f. laborum *CV* malorum *O* labor in fine est *O* geht zu Ende, bellum non ante finem cepit (nahm) quam . . . *L.* Oft mit esse: finis erat dictis *O* operi Victoria finis *O* Schluſs der Arbeit iſt die 〈Darſtellung einer〉 Siegesgöttin. Beachte finem facere 'ein Ende machen' meiſt mit *gen.*: tyrannidis, belli *N* operis *O* fine proelii facto *C* und ſo ſtets mit *gen. gerundii*: finem facere loquendi, orandi, pugnandi, bellandi *C* die Unterredung . . . beendigen. So auch: ille dies uictoribus imperii et uictis uitae finem fecit *Ci.* Es findet ſich aber auch *dat.*: finem f. iniuriis *C* f. f. orationi, libidini *Ci*; rhetoriſch variiert zu: finem adferre uitae *Ci* finem imponere labori *O* bello *O* dare malis *V.* Um die Unendlichkeit auszudrücken, verwendet der Lateiner Ausdrücke wie: finis abest *O* fine dempto oder exempto *O*; beſ. aber 〈ſeit *Vergil*〉 die Reimformel sine fine endlos, unaufhörlich: his . . . imperium sine fine dedi *V* unaufhörliches, endloſes, pigetque actorum sine fine mihi *O* beſtändig, sine fine iacebat sopitus *O*; dicht. variiert: nulla cum fine *O* lux caritura fine *O.* | β mortem naturae finem esse ſagt *Ci*; daher: ad finem seruati amores *O* bis zum Tode, ubi aderat finis *T* septem menses a fine Neronis *T.* | γ In dieſem Sinne ſagen die Griechen *ἀκρο-θίνιον*, die Römer meiſt cumulus: honorum populi finis est consulatus *Ci* licebit finem dicere pro ultimo, extremo *Ci* XII tabulae finis aequi iuris *T.*

fīni-timus, älter **fini-tumus** 3 (wie aedi-tumus gebildet von finis und tueri) auf die Grenze hinausſehend = an der Grenze liegend, angrenzend, benachbart α; *metaph.* naheſtehend, naheliegend β. | α ex finitimis oppidis praedones conuenerunt *Ci* f. prouincia, gentes finitimae *Ci*; mit *dat.*: Ariobarzanis regnum finitimum est uestris uectigalibus *Ci* tumultus Gallicus erat Italiae finitimus *Ci* tobte nahe an unſeren Grenzen; *subst. isol.* cum ceteri deficerent finitimi *Ci* die Grenznachbarn, Nachbarn. | β uicina eius atque finitima dialecticorum scientia *Ci* Autronii nomen finitimum est huius periculo *Ci* ſteht in Bdtg. mit . . ., est finitimus (naheverwandt) oratori poëta *Ci.*

fīnītor, ōris, *m.* (fīnire) 'Abgrenzer', d. h. Vermeſſer, Feldmeſſer: (ut) X uiri (agris diuidundis) finitorem mittant (conceditur) *Ci.*

fīnītumus s. u. finitimus.

fīnītus 3, *adv.* fīnītē begrenzt, beſtimmt α; beſchränkt β; beendet γ. | α lingua finita dentibus *Ci* finita certis legibus est aetas *O.* | β anarus erit, sed finite *Ci* | γ uia finita *O* finiti amores *H.*

fĭo (Zu dem Verbum fuo, fore, fui, futurus 'ſein' ſteht *fuio, *fiio, fĭo im Sinne eines Incohativs 'werden' u. z. activ in intranſitiver 〈alſo paſſiver〉 Bedeutung. Daher fio, fis, fit . . .; fiam, fias . . .; fiam, fies, . . .; fiebam . . ., fierem . . . *Imper.* fī *H* fīte *Livius Andronicus.* Daher auch der Infin. urſpr. activ fiere *Ennius*, aber der paſſiven Bdtg. wegen claſſiſch ſtets analogiſch fieri. Die fehlenden Formen des *Pf.* werden 〈§ 36〉 erſetzt durch das Paſſivperfect von facere. Als uſuelle Wortgruppe alſo:) **fio, fieri, factus sum:** I. werden, entſtehen α; geſchehen, ſich ereignen, eintreten β. II. (als Paſſiv von facere gedacht) gethan, gemacht, verfertigt werden α; *occ.* 1. 〈wozu〉 gemacht, ernannt, erwählt werden. 2. geſchätzt werden. 3. geopfert werden β. | **I** α Die phyſiſche Grundbdtg. zeigt: Arabia, ubi absinthium fit *Pl* (= *φύεται* 'wächst'); daher bildl.: omnia fiunt ex ipsis (*sc.* elementis) *O*; Und ſo: fit fragor *O* clamor *Ci* fit urbe tota fletus gemitusque *Ci* murmur *O* commutatio rerum facta est *N* trat ein, seruorum fit impetus *Ci* fit proelium, caedes, eruptio *Ci* es kommt zu . . ., fit mihi timor *O* kommt über mich, fit nomen loco *L* er erhält ihn, fit symphoniae cantus *Ci* man ſtimmt ihn an, fit magna lapidatio *Ci* perpendiculi mentio fit nulla *Ci* geſchieht keine Erw. | β Mit doppeltem Nominativ: si orbus fieres *O* e deo fies corpus exsangue *O* ossa lapis fiunt *O* fit Cycnus auis *O* ipse amplissimae pecuniae fit dominus *Ci* wird zum Herrn . . ., tot homines tibi inimicos fieri nolles *Ci* manceps fit Chrysogonus *Ci* alacrior factus *N* ermuthigt, certior fit . . . *Ci* er erhält die Nachricht, missum fieri *N* freigelaſſen werden; dum se uxor, ut fit, comparat *Ci* wie's ſchon ſo geht; vgl. ut fere fit *Cu* si fieri potest *Ci* ait isto id et licere et fieri solere *Ci* es pflege vorzukommen, si, sicut nunc fit, custodes eum sectabuntur *Ci* quōd (= quoad) fieri possit 〈poterit〉 *Ci* ſo weit es ſich thun läſst, leuia proelia fiebant *L* es kam zu . . . Mit d. *abl.*: quid illo fiet? *Ci* was wird mit ihm geſchehen? si quid eo fiat *Ci* wenn ihm ein Unglück begegnen ſollte, quid fieri signis uelit *L* was mit ihnen geſchehen ſolle; auch: quid de filia mea fiet? *Ci.* Sehr oft folgt Heiſchеſatz: iustitiā Aristidis factum est, ut Graeciae ciuitates Athenienses sibi duces deligerent *N* (eigtl.: es kam ſo, daſs ſie ſie wählen ſollten), ita fit, ut bellum sine tumultu possit, tumultus sine bello esse non possit *Ci* fieri potest, ut

fallar *Ci* ich kann möglicher Weise irren, fieri non potest, quin ... *Ci* unmöglich kann ...; mit relativer Anknüpfung: quibus rebus fiebat, ut ... *N* und daher kam's, quo fit, ut uita senis pateat und daher ...; oft im Sinne logischer Folgerung: ita fit, ut sapientia sanitas sit animi *Ci* daraus folgt, daſs ... Mit *adv.*: fit ei obuiam Clodius *Ci* kommt ihm entgegen, begegnet ihm. | **II** *α* castra fiunt *N* es wird geschlagen, dixit opus fieri *N* es gehe vonstatten, paries cum fieret *O* gebaut wurde, ne fieret ignis in castris *N* sollte kein F. angemacht werden, uestes spectare, cum fiunt *O* gewoben werden, illo statu statuam sibi fieri uoluit *N* daſs man ihm aufstelle, fit corona manū *O* carinae fiebant ex leui materia *C* fit senatus consultum *C* quid fieri uellent *N* was sie gethan ⟨wissen⟩ wollten, a me aliquid factum esse, quominus iste condemnari posset *Ci* es wurde hintertrieben, daſs ... | *β* 1. Themistocles praetor fit *N* Gracchus iterum tr. pl. fieri uoluit *Ci* Cato censor factus est *N* cogitarisne augur fieri? *Ci* ciues Romani fieri non poterant Latini, nisi ... *Ci*. 2. mit *gen. pretii*: illum pluris quam se fieri omnes uidebant *N* quanti is a ciuibus suis fieret, ignorabas *Ci*. 3. uirgo ... diro fit hostia busto *O* wird als Schlachtopfer ... geopfert am (*dat.*) ..., unā hostiā fit *L* es wird nur ein Thier geopfert, fit pro populo *Ci* quibus diis ut fieret *L*. NB. Hier nicht Erwähntes s. u. facio!

firmāmen, inis, *n.* (firmare) Stütze *O* =

firmāmentum, i, *n.* (firmare) Befestigungsmittel, Stütze *α*; *metaph.* Stütze, Stärke *β*. | *α* tigna, quae firmamento esse possint *C*. | *β* Gallia firmamentum imperii *Ci* f. rei publicae publicanorum ordine continetur *Ci* hoc est f. totius accusationis *Ci* legionem firmamentum (als Verstärkung) adduxit *T* si firmamentum in illo teste ullum posuisses *Ci* ein Gewicht auf seine Aussage gelegt hättest. (Bei christlichen Schriftstellern die 'Himmelsfeste' = 'Firmament'.)

firmātor, ōris, *m.* (firmare) Befestiger, Stützer: pacis *T*.

firmitās, tātis, *f.* (firmus) Festigkeit, Stärke *α*; *metaph.* Standhaftigkeit, Ausdauer *β*. | *α* f. materiae *C* gladiatoria f. corporis *Ci*. | *β* tanta firmitate animi in rem publicam fuit *Ci*.

firmiter s. u. firmus.

firmitūdo, inis, *f.* (firmus) dauerhaftes Aussehen; daher Festigkeit *α*; *metaph.* Standhaftigkeit *β*. | *α* tanta erat operis (in nauibus) firmitudo *Ci*. | *β* in patientia firmitudinem simulans *T* cognosci licuit, quantum praesidii iis esset in animi firmitudine *C*.

firmo, āre, āui, ātus (firmus, dtsch. Lw. 'firmen') fest machen, stark machen, festigen; *occ.* befestigen *α*; *metaph.* 1. sichern. 2. ⟨Körper und Geist⟩ stärken, kräftigen, stählen; *pass.* stark werden. 3. ⟨Personen⟩ ermuthigen, ermuntern; *pass.* sich ermannen. 4. ⟨Versprechungen oder Worte⟩ bekräftigen, bestätigen, beglaubigen *β*. | *α* In der Grundbdtg. nachclassisch, z. B.: firmare soporem *O*; doch *occ.*: f. turres *S* urbem *L* domum meam praesidiis firmaui *Ci* aditūs urbis f. *V* locum munitionibus *C* praesidia f. *Ci* castra munimentis f. *L* aestuaria aggeribus f. *T* subsidiis aciem f. *L*. | *β* 1. physisch: uestigia pinū f. *V* stützend lenken, firmare gradum uix poterant *Cu* festen Fuß fassen; daher bildl.: hoc iure firmato *Ci* quae sunt in imperio, ab eis firmari putantur *Ci* eorum commodā oratione firmaui *Ci* opes f. *T* firmata pax *C* in ceteros imperium f. *Ci* ciuitates obsidibus f. *Hirtius* sich versichern, ea lex iudicia populi firmauit *Ci* Gallia pecuniā belli principia firmauit *Ci*. 2. f. uires *V* ualetudinem *T* corpora iuuenum labore f. *Ci* milites cibo (quiete) firmati *Cu*; daher: firmata aetas *Ci V* d. A. des Erwachsenen, firmatā stirpe uirtutis *Ci* animum adulescentis nondum consilio et ratione firmatum pellexit *Ci*. 3. animum praesenti (exemplis *T*) pignore firmat *V* pauidum ... firmat deus 'excute' dicens 'corde metum' *O* labantes consilio ⟨in ihrem Entschlusse⟩ patres *H* ceteros exemplo f. *T* eius aduentus nostros firmauit *C*. Mit Locativ: firmatus animi (animo) *ST* fest entschlossen im Herzen. 4. hoc memoriā multorum firmabo *Ci* fidem f. *L* ubi id crimen argumentis et oratione firmauero *Ci* foedera dictis f. *V* pacem foedere f. *V* promissa numine f. *O* haec omina (numina) f. *V* die Verheißungen b., dicta Iouis f. *O* minas re f. *O* fidem inuicem f. *Cu* sich gegenseitig Treue versprechen. Bisweilen folgt *acc. c. inf.*: se ea facturum obsidibus firmat *Hirtius*. So auch im Sinne von 'bekräftigend behaupten': firmare solitus est posse adspici laniatūs et ictūs *T*.

Firmum, i, *n.* (firmus § 27, *sc.* castellum) j. Fermo 'Feste', eine feste Stadt im Picenischen, 60 km s. v. Ancona. *Adi.* **Firmānus** 3 (§ 42) aus Fermo *L*; *pl.* **Firmāni**, orum, *m.* Leute von Fermo.

firmus 3, *adv.* firmē, selten firmiter (wurzelverwandt mit frētus; von einer alten Form *fermus kommt fermē s. u.) fest, stark; *occ.* dauerhaft *α*; ⟨physisch⟩ stark; *occ.* gesund *β*; ⟨im Kampfe⟩ stark, widerstandsfähig *γ*; ⟨geistig⟩ fest, beharrlich, standhaft *δ*; ⟨von Personen und Sachen⟩ sicher, zuverlässig, vertrauenswürdig *ε*. | *α* admodum firmi rami *C* f. carina *O* ianua *O* robora *V* (Bohlen), f. arbor *O* obiex *O* firma moenia *O* fundamenta firmissima *Ci* uires ad dolorem ferendum firmae *N* f. res publica *S* firmus ordo (senatorius) *Ci* neque ordines seruare, neque firmiter insistere poterant *C* firme grauiterque rem comprehendere *Ci*; dicht. mit *Inf.*: fundus non pascere firmus *H* der es nicht aushält ..., nicht im Stande ist; *occ.* firmissima uina *V* haltbare; vgl. acta Caesaris firma erunt *Ci* werden Bestand haben. | *β* nondum poplite firmo constitit *O* firmum esse corpus *Ci* f. catuli *Ph*; *occ.* male firma cubat *O* 'schlecht beisammen' = krank. | *γ* firmissimum exercitum comparauit *Ci* exercitūs satis firmi ad tantum bellum *L* Senones, ciuitas inprimis firma *C* 'feste' Stadt (vgl. s. u. Firmum), firmissimum robur copiarum *Ci* f. euocatorum manus *C* satis firmae legiones *C*; bildl.: firmissimus irā *O* am stärksten gerüstet. | *δ* accusatorem firmum esse oportet *Ci* animo firmissimo uenit *Ci* uir in ea causa firmissimus *Ci* senatum firmum sua sponte firmiorem uestra auctoritate fecistis *Ci* f. contra (aduersus) pericula *SL* f. pectus *V*; daher (*Enallage*): firmissima consolatio *Ci* die stärkt. | *ε* Mutina, firmissima populi R. colonia *Ci* f. ciues *Ci* f. consilium *Ci* satis firmum foedus ut sit, ueretur *Ci* firmissimae amicitiae *Ci* f. amicus *Ci* f. argumentum *Ci* auxilium *Ci* auxiliorum firmae copiae *Ci*; vgl. copiae firmae ad dimicandum *N* decreta f. *Ci*.

fiscella, ae, *f.* (*demin.* v. fiscina; vgl. asellus) Körbchen: gracili fiscellam texit hibisco *V* milii fiscella *O*.

fiscina, ae, *f.* (*subst. isol. adi.* aus fiscus) Korb, Körbchen: fiscinam ficorum ei obiecisti *Ci* rubeā texatur fiscina uirgā *V* data est aegrae fiscina frondis oui *O*.

fiscus, i, *m.* Korb *α*; *occ.* 1. Geldkorb, Casse

Digitized by Google

2. ⟨zur Zeit der Republik = aerarium⟩ Staatscasse. 3. ⟨zur Kaiserzeit Gegensatz von aerarium⟩ kaiserliche Privatcasse *β*. | *α* fiscis nouis oleum premere *Columella*. | *β* 1. reperiebam fiscos complurīs cum pecunia ... ad eum esse translatos *Ci* mulus ferebat fiscos cum pecunia *Ph*. 2. quaternos HS, quos mihi senatus ex aerario dedit, in cistam transferam ex fisco *Ci*. 3. Otho promisit fiscum suum ... uacationes exsoluturum *T* bona ... petita in fiscum *T* die 'confiſciert' (zu Gunſten des Fiſcus eingezogen) werden ſollten.

fissilis, e (von findere durch fissus) ſpaltbar: robur, lignum *V*.

fissio, ōnis, *f*. (findere) das Spalten, Zertheilen: glebarum *Ci*.

fissum s. u. findo. **fistuca** s. u. festuca.

fistula, ae, *f*. (Etwa mit *φυσᾶν* 'blaſen' vwdt.?) Blaswerkzeug, u. z. Rohrpfeife *α*; *metaph*. Waſſerröhre *β*; röhrenartiges Geſchwür, 'Fiſtel' *γ*. | *α* Gemeint iſt ſtets die *σῦριγξ*, die aus mehreren Rohren ungleich abfallender Länge gebildet iſt: septenis fistula cannis *O* rustica fistula disparibus paulatim surgit auenis *O*. | *β* Marius fistulas, quibus aqua suppeditabatur Iouis templo, praecīdi imperarat *Ci* uitiato fistula plumbo (ſie waren meiſt aus Blei) scinditur *O* f. ferrea *L*. | *γ* per lumbos fistulae puris eruperunt *N* Eiterfiſteln.

fīsus s. u. fīdo. **fixus** 3 s. u. fīgo.

flābellum, i, *n*. (*demin*. v. flābrum) Fächer, Wedel: cape hoc flabellum : uentulum huic facito *Terentius*; *metaph*. eius linguā, quasi flabello seditionis, ... contio est uentilata *Ci* wurde angefacht (wir: wie von einem Blasbalg).

flābilis, e (flare) 'blasbar', d. h. luftig: nihil humidum, flabile, igneum *Ci*.

flabrum, i, meiſt *pl*. **flabra**, ōrum, *n*. (flare) das Blaſende, Wehende: non hiemes illum, non flabra (Winde) neque imbres conuellunt *V*.

flaccĕo, ēre (flaccus) ſchlapp, ſchlaff ſein. Davon *incoh*.:

flaccesco, ere, flaccui welk werden *α*; *metaph*. ermatten, erſchlaffen *β*. | *α* flaccescente fronde *Vitruuius*. | *β* flaccescebat oratio *Ci*.

Flaccilla, ae, *f*. (Doppeldemin. v. flaccus) Frauenname *T*.

flaccus 3 ſchlapp, ſchlaff: canes auriculis magnis et flaccis *Varro*; alſo *synecd*. Perſon mit ſchlaff herabhängender Ohrmuſchel, 'Schlappohr': ecquos deos paetulos arbitramur esse? ecquos silos, flaccos, frontones? Daher nach § 27 Cognomen in der gens Fuluia, Cornelia, Valeria. Beſ. Q. Horatius Flaccus der Lyriker v. Venuſia.

flagello, āre, āui, ātus 'geißeln', 'peitſchen': imae parte flagellari gemuit (arbor) sua robora caudae *O*. Von:

flagellum, i, *n*. (*demin*. zu flagrum, dtſch. Lw. 'Flegel') Geißel *α*; Peitſche *β*; *metaph*. alles peitſchenſchnurähnliche u. z. 1. Wurfriemen. 2. Ranken, Reiſer ⟨an Gewächſen⟩. 3. Fangarme ⟨der Polypen⟩ *γ*. | *α* flagellis ad mortem caesus *H* sectus flagellis hic triumuiralibus *H* scindet latus tibi (Furia) flagello *O*. | *β* signum dedit ... insonuitque flagello *V* knallte mit der Peitſche. | *γ* 1. tela ... lento mos est aptare flagello *V*. 2. nec flagella summā pete ... ex arbore *V*. 3. pōlypus hostem continet ... flagellis *O*.

flāgitātio, ōnis, *f*. (flagitare) inſtändige Bitte, ſtürmiſche Forderung: *Ci* populi flagitationes *T*.

flāgitātor, ōris, *m*. (flagitare) ungeſtümer Forderer: pugnae, triumphi *L*.

flāgitiōsus 3, *adv*. ōsē (flagitium) ſchandbar, ſchimpflich, ſchmachvoll, niederträchtig: securi esse percussos homines innocentis propter hominis flagitiosissimi nequitiam *Ci* flagitiosi et modesti *Ci* Ausſchweifende, aliorum amori flagitiosissime seruiebat *Ci* quae nefarie flagitioseque facta sunt *Ci*. Mit *Enallage*: hominum flagitiosi greges *Ci* fl. uita *Ci* libidines flagitiosae *Ci* fl. dominatio nobis ferenda est *Ci* fl. conuiuium *Ci* iudicium *Ci* regem armis uinci ... flagitiosum est *S*. Mit *dat*.: uiro flagitiosum existumo ... *S*.

flāgitium, ii, *n*. (von flāgitare, ohne daſs die Begriffsverbindung klar wäre) ſchändliches Vergehen, Schandthat, Niederträchtigkeit *α*; *meton*. Schimpf, Schande *β*; mit neuer Metonymie: Schandbube, Lotterbube *γ*. | *α* nullum iam aliquot annis flagitium exstitit sine te *Ci* in ea domo meretricum lenonumque flagitia uersantur *Ci* ludos (sacra) flagitio polluere *Ci* manifestis in flagitiis tenebitur *Ci* scelus et fl. *Ci* flagitia atque facinora *S* f. rei militaris *T* ſchändliches Benehmen im Kr. | *β* homo frugalissimus te plenum flagitii domum suam inuitauit *Ci* duorum criminum auctores flagitio deformatos habetis *Ci* neque gloriā moueri, neque flagitio *S* praeesse agro colendo flagitium putas *Ci* hältſt für ſchimpflich = flagitium est mit *acc. c. inf*. *T*. | *γ* Catilina omnium facinorum atque flagitiorum ... cateruas circum se habuit *S*.

flagito, āre, āui, ātus (Viell. *frequ*. zu flagrare, vgl. flamma) leidenſchaftlich fordern, erregt verlangen, ungeſtüm mahnen, glühend auffordern *α*; *occ*. 1. zu wiſſen verlangen. 2. ⟨ausgeliefert⟩ verlangen. 3. ⟨vor Gericht⟩ belangen *β*. | *α* me in uestram contionem uobis flagitantibus euocauerunt *Ci* auf euer dringendes Verlangen; vgl. bildl.: hoc, quia causa postulat, non flagitat, praeteribo *Ci* temporibus rei publicae flagitantibus *Ci* da es die Lage dringend erheiſchte. Mit Object.: id, quod populus iam diu flagitat *Ci* tabulas tuas flagito *Ci* arma, saga, bellum flagitauerunt *Ci* legem ambitūs flagitasti *Ci*; bildl.: seueritatem res ipsa flagitat *Ci* erheiſcht = ea, quae tempus et necessitas flagitat *Ci*. Von wem? mit ab: hic abs te filium flagitat *Ci* ipsa causa a me hanc orationem flagitat *Ci* id ab eo flagitabatur ex omnibus partibus *C*; aber auch beim logiſchen Subject ſteht ab: stipendium ab legionibus flagitatur *C* ſie verlangen den Sold. Mit *acc. rei et personae*: dicendum est id, quod ille me flagitat *Ci* was ... von mir ...; vgl. me frumentum fl. *Ci* amicum largiora fl. *H*. Es folgt Heiſchеſatz: flagitabatur ab eis senatus, ut meam causam susciperet *Ci*, oder Ausſage (*acc. c. inf*.): delatores more maiorum puniendos flagitabat *T* ſtellte die Forderung, ſie ſeien zu beſtrafen. Dicht. mit *inf*.: perna flagitat refici ... *H*. | *β* 1. crimen ab aduersario flagitabo *Ci*; mit indir. Fr.: quae sint ea numina diuūm, flagitat *V*. 2. ministros in tormenta fl. *T*. 3. (Galba Caecinam) ut peculatorem flagitari iussit *T*.

flagrans, tis, *adv*. flagranter (*adi. isol. PPrA* v. flagrare) brennend *α*; *metaph*. heiß, glühend *β*; feurigglänzend, leuchtend *γ*; leidenſchaftlich, erregt *δ*. | *α* flagrans domus, ara *O* flagrantem ramum eripit ab igne *O* fl. telum *V* = Blitz; bildl.: flagrantissimus aestus *L*. Daher | *β* fl. genae *V*; von Abſtracten: fl. cupido *T* cupiditas *Ci* fl. studium *Ci* amor fl. in eam *T* fl. oscula *H*. | *γ* flagrans Hersiliae crinis *O* oculi flagrantes soro-

Digitized by Google

ris *Ci*; mit *Enallage*: flagrans oculis *T* 'flammenden Blicks'; vgl. flagrans sidereo clipeo *V* fl. nultus *T* strahlender. | *δ* id flagrantissime cupiuerat *T* fl. multitudo *Ci* fl. tumultus *V* homo flagrans inuidiā *Ci* me flagrantem studio laudis *Ci*; *Enallage*: flagrantissima flagitia *T* äußerſt wilde. Davon:

flagrantia, ae, *f.* Glühen, Glut: oculorum *Ci.*

flagro, āre, āui, ātus (vgl. gr. *φλέγω*, gebildet aus flagrum) brennen, lodern *α*; *metaph.* flammen = funkeln, glänzen *β*; lodern, brennen; *occ.* ⟨in Leidenſchaft⟩ glühen, brennen *γ*. | *α* flagrabant . . . ignes *O* uneigentlich arenae solis uapore flagrant *Cu* glühen. | *β* flagrant lumina nymphae *O*. | *γ* Im Bilde vom Feuer: flagrante adhuc bello *T* „da noch überall die Kriegsfackel loderte"; vgl. Italia bello flagrans *Ci* omnia bello flagrant *L* überall ſchlägt der Brand des Krieges auf; vgl. flagrante . . . libertate *T* noch loderte ⟨der Sinn für⟩ Freiheit, flagrabant uitia libidinis apud illum *Ci* in ihm glühten . . ., studium flagrat *S* lodert auf; *Enallage*: conuiuia flagrant stupris *Ci* alles glüht bei den Gelagen von . . ., domus flagrat cupiditate *Ci*; infamiā fl. *Ci* (rumore malo *H*) in überaus ſchlechtem Ruf ſtehen; *occ.* mater flagrare coepit amentiā *Ci* inuidiā flagrat ordo *Ci* uir flagrat cupiditate *Ci* animus inmortalitatis amore flagrauit *Ci* pugnandi cupiditate fl. *N.* Mit *inf.*: excitare fortunam . . . flagrabant *T* glühten (vor Begierde), das Glück zu verſuchen.

flagrum, i, *n.* (*subst. isol. n.* eines *adi.* *flager 3 = *φλογερός* 'brennend'; daher nach dem 'brennenden' Gefühl der Schläge) die Peitſche, Knute: caesa flagro est uestalis . . . *L.*

flāmen, minis, *n.* (flāre) das Blaſen, Wehen, der Hauch *α*; *meton.* Windhauch, Wind *β*. | *α* flamina uentorum *Lucilius* auster ingenti iactatam flamine soluit nauim *O*; dicht.: flamina tibiae *H* Flötentöne, non moti flamine rami *O* von keinem Luftzug bewegt. | *β* ferunt sua flamina classem *V* rapidum fl. *V* nudabant corpora uenti, obuiaque aduersas uibrabant flamina uestes *O*.

flāmen, *m.* inis, *m.* (Abſtammung unſicher; einige erklären es von flare als 'Opferzünder') der 'Eigenprieſter' einer Gottheit. Sie waren angeblich von Numa eingeſetzt. Solcher gab es 3 maiores (Patricier), den fl. Dialis für Iuppiter, Quirinalis für Romulus, Martialis für Mars, und 12 minores (Plebejer) für geringere Gottheiten. In der Kaiſerzeit gab es auch flamines der vergötterten Kaiſer: fl. Augusti *T*. Der bedeutendſte war der flamen Dialis, der in hohem Anſehen ſtand, ſich aber eine Reihe läſtiger Ceremonien gefallen laſſen muſste. So durfte er nicht über Nacht außerhalb der Stadt bleiben, kein Pferd beſteigen, kein bewaffnetes Heer und an Feſttagen niemand arbeiten ſehen, weder Ring noch Knoten (Zeichen der Feſſelung) an ſich tragen. Seine Ehe, die rituell durch confarreatio geſchloſſen ſein muſste, war unauflöslich; beim Tode ſeiner Frau hatte er ſein Amt niederzulegen. Dazu *adi.* 1. **flāminicus** 3 dem Fl. eigen; *subst. isol.* **flaminica,** ae, *f.* (*sc.* uxor) die Gattin des Eigenprieſters. Sie hatten prieſterliche Functionen, erſchienen in goldgelbem Kleid, durften aber ihr Haar weder ſchmücken, noch kämmen: flaminica Dialis *T*. 2. **flāminius,** dem Fl. eigen. Beſ. **flaminium,** ii, *n.* (*sc.* sacerdotium) die Eigenprieſterſtelle, das Amt des Flamen: (Caesaris) flaminium cur reliquisti? *Ci*; als *N. pr.* § 27 **Flāminius** 3 plebejiſcher Gentilname. Beſ. 1. C. Flaminius brachte 232 als tr. pl. ein Ackergeſetz durch, verwaltete 227 die Prätur in Sicilien, ſchlug als cos. 223 die Inſubrer an der Adda und legte als Cenſor 220 den flaminiſchen Circus auf dem Marsfelde und die flaminiſche Straße (Rom—Narnia—Spoletium—Fanum) an. Er fiel 217 gegen Hannibal am traſimeniſchen See. 2. Sein Sohn C. Fl. cos. 187 kämpfte glücklich um Genua, gründete 181 die Colonie Aquileia. 3. C. Fl. war mit Cicero 66 Prätor. 4. C. Fl. ein Catilinarier *S*.

flamma, ae, *f.* (Stamm flag, wie in flagro, gr. *φλέγειν*, *φλόξ*, *φλέγμα*, dtſch. Lw. 'Flamme') Feuer, Flamme *α*; *occ.* 1. Feuerbrand, Fackel. 2. Blitz. 3. Hitze. 4. Glanz, Glaſt *β*; *metaph.* Glut, Feuer; *occ.* Liebesglut; *meton.* die Geliebte *γ*; Verderben, *meton.* Verderber *δ*. | *α* illa flamma diuinitus exstitisse uidetur, quae deleret Iouis templum *Ci* semina flammae *O* brennbare Stoffe, flammas concipere *CO* Feuer fangen, flammis corripi *O* vom F. ergriffen werden. Sprichwörtlich: 'prius unda flammis' ⟨*sc.* exsistet⟩ ut ait poëta nescioquis *Ci* = unda dabit flammas *O* 'wird Feuer aus dem Waſſer brechen' als *ἀδύνατον*. Oft in der allit. Vbdg.: ferro flammaque mit Feuer und Schwert, s. u. ferrum. | *β* 1. *synecd.* qui P. Lentulo flammam de manibus extorsimus *Ci* in ora uiri condidit . . . flammas *O* flammas ad culmina iactant *V* flammarum tractus *V* der Sternſchnuppen. 2. trifidā fumantia flammā corpora (Phaëthontis) *O* nindice flammā euertit (Iuppiter) tecta *O*. 3. temperiemque dedit mixtā cum frigore flammā *O* ora facit rapidae patientia flammae *O*. 4. stant lumina flammā *V* ſtehen in Glut, flammasque minantem ensem *V* das 'furchtbar ⟨drohend⟩ glänzt', a uertice flamma funditur *V* ſtrömt ein Glanz aus, solis fl. *V* Licht. | *γ* flammaeque latentis indicium rubor est *O* Fieberglut, f. amoris turpissimi *Ci* fl. gulae *Ci* brennender Heißhunger, fl. ultrix *V* Rachgier, animus percepit pectore flammam *V* Eiferſucht; *occ.* simulac iuuenem uidit, flamma per medullas errare uisa est *O* flammas moueoque feroque *O* obscenae . . . discedite, flammae! *O*; *meton.* digne puer meliore flamma *H* quōque magis sequitur, flammā propiore calescit *O*. | *δ* eriperet ex hac flamma stirpem suam *Ci* templum ex duorum bellorum flamma ferroque seruatum *Ci*; *meton.* si illa flamma rei p. suum tribunatum defenderit *Ci*.

flammeus 3 (flamma) flammend, feurig: stella *Ci* f. lumina *V* = Blitz, aber bei *O* = feurige Augen, orbis fl. *Accius*. Daher von der Farbe 'feuerroth': uestimentum *Ci*. So beſ. **flammeum,** i, *n.* (*sc.* uelum) der ⟨feuerrothe⟩ Brautſchleier der Römerinnen.

flammi-fer, fera, ferum (a flammis ferendis) brennend, flammend: pinus, crinis *O*; aspergine fl. *O* 'feurig', flammiferi hinnitus *O* das 'Feuerſchnauben', fl. . . . uis dicht. bei *Ci*.

flammi-ger, gera, gerum unſichere Lesart für flammifer.

flammo, āre, āui, ātus (flamma) anzünden, verbrennen *α*; *metaph.* entzünden, entflammen *β*; *PPrA* flammend in medial. Sinne = brennend *γ*. | *α* ut interirent crucibus affixi aut flammandi *T* flammatur Iuppiter igni *Ci* er flammt von . . . | *β* eos flammauerat adrogantia *T* cor flammatum *V*. | *γ* flammantia lumina *O*.

flammula, ae, *f.* (*demin.* v. flamma) Flämmchen *Ci*.

flātus, ūs, *m.* (flare) das Blaſen, der Hauch; *occ.* das Schnauben ⟨der Pferde⟩ *α*; das Blaſen des Windes, der Windhauch; *metaph.* Hauch ⟨des Glücks⟩ *β*; *meton.* Aufge-

blasenheit γ. | α tibia . . . complet sedilia flatū *H*; *occ.* flatūs . . . audiuit equorum *V*. | β flatūs Boreae *V* (= πνοιαὶ Βορέαο *Hom.*), hiberni flatus *V* Winterstürme, flatū secundo *O* non peruia flatibus humus *O*; *metaph.* prosper flatus fortunae *CiL* (Bild von der Schiffahrt). | γ det libertatem fundi flatūsque remittat *V* a precibus tumidi accessere flatūs *O*.

flāueo, ēre (flauus) goldgelb, röthlich, blond sein. Meist *PPrA adi. isol.* **flauens,** tis goldgelb, gelb: cerae *O* arena *V*; blond: coma *V*, mit gr. *acc.*: flauens lanugine malas *V*; colla iubae flauentia uelant *O* den 'falben' Hals. Bes. von der Farbe des reifen Getreides: flauentia culta *V*.

flāuesco, ere, (*incoh.* zu flauere) gelb werden; *occ.* zu Gold werden α; blond werden, sich blond färben β. fuluae tactu flauescit harenae *O* ebur flauescit *O*; bes. von der Farbe des Getreides: flauescet campus aristis *V*; *occ.* stramina flauescunt . . . *O*. | β pariter flauescere mālae (coepere) *O*.

Flauīna, ae, *f.* Stadt in Etrurien; *adi.* **Flāuīnius** 3 von Fl.: arua *V*.

Flāuius 3 (flāuus 'Blondel') Name einer ⟨sabinischen⟩ gens. Erwähnenswert: 1. M. Fl., tr. pl. 327 u. 323 *L.* 2. Cn. Fl., bedeutender Jurist, aed. cur. 304, Secretär des Appius Claudius Cäcus; vgl. s. u. fastus 3 *CiL.* 3, 4, 5 vgl. s. u. Fimbria. 6. L. Fl., Zeuge gegen Verres *Ci.* 7. Fl. Scävinus, Senator, Verschwörer gegen Nero. 8. T. Fl. Vespasianus, der nachmalige Kaiser 'Vespasian', geb. 17. XI. 9 n. Chr. bei Reate, bezwang als Statthalter Neros 67—69 n. Chr. Palästina, regierte als Kaiser bis zum 23. VI. 79 n. Chr. 9. Ihm folgte sein gleichnamiger Sohn (Kaiser Titus) geb. 30. XII. 41 n. Chr., gest. 13. IX. 81 n. Chr. 10. Auf ihn folgt sein Bruder T. Flavius Domitianus, vom 13. IX. 81 bis 18. IX. 96 n. Chr. Als *adi.* Flauia domus *T* die 3 flavischen Kaiser. Abgeleitet (§ 42) **Flāuiānus** 3 des Flavius (d. h. des Vespasian): partes *T*.

flāuus 3 (vgl. heluus § 2 dtsch. Lw. 'falb') gelb, goldgelb, röthlichgelb α; blond β. | α fl. mella *O* cera *O* fl. Tiberis *H* vom lehmgelben Wasser, fl. harena *O*; *synecd.* fl. litus *O*. Bes. von reifenden Früchten: fl. oliua *V* und vom Getreide: flaua Ceres *V*. | β fl. crines *V* coma *H*; *synecd.* fl. caput (Apollinis) *O* fl. uirago, Minerua *O*; mit gr. *acc.*: Galanthis flaua comas *O*. Oft als *n. pr.* § 27 (wie Πύῤῥος) 'Blondkopf'. So bes. 1. Bruder des Arminius *T*. 2. gallischer Häuptling *T*. 3. Cognomen des Subrius Flauus, der sich gegen Nero verschwor.

flēbilis, e *adv.* flēbiliter (flere) I. (*pass.*) beweinenswert, beklagenswert, jammervoll. II. (*activ*) 'zum Weinen bringend' = kläglich, rührend α; *occ.* ⟨von Personen⟩ weinend, klagend β. | I ponite ante oculos illam flebilem speciem! *Ci* o flebiles uigilias *Ci* fl. principium *O*; mit *dat. graec.*: multis flebilis . . . occidit *H* von vielen zu beweinen; *subst.* latrasse Dymantida flebile uisum est *O* erschien. | II α fl. uox *Ci* flebiles modi *CiH* fl. elegia *O* gemitus *Ci* questus *L* quā flebilis ibat pompa *O*; *subst.* flebile nescioquid queritur lyra *O* flebiliter canere *Ci* gemere *H*. | β flebili sponsae raptus iuuenis *H* flebiliter respondere *Ci* unter Thränen.

flecto, ere, flexi, flexus (Stamm flec vgl. τέκ-τω, σχέκ-τω) I. biegen, beugen, krümmen α; *metaph.* beugen, umstimmen, erweichen, rühren α. II. drehen, wenden, ⟨biegend⟩ lenken, richten α; *intr.* in medialem Sinne: umkehren, umbiegen, sich ⟨wohin⟩ wenden β. | I α Zunächst vom Biegen elastischer Gegenstände: ulmum in burim f. *V* acanthum *V* cera flectitur in multas facies *O* läßt sich biegen; vgl. cereus in uitium flecti *H* läßt sich wie biegsames Wachs zum Bösen biegen; bes. vom Spannen des Bogens: arcum fl. *VO*; mit *synecd.* Obj.: flectentem cornua neruo *O*. Vom Beugen der Glieder: membra fl. *Ci* quascumque partes sedendo flectimur *O* womit wir uns biegen zum Sitzen. Daher mit Prolepse des Objects: (anguis) flectit sinus *O* windet sich in Krümmungen, flector in anguem *O* werde zu einer sich windenden Schlange. Oft *PPP* **flexus** 3 gebogen, gekrümmt, gewunden: aes flexum *O* krummes, flexi lacerti *O* comae f. *O* gekräuselte, f. cornu *O* flexus sonus *Ci* weicher, zitternder. | β flectere si nequeo superos, Acheronta mouebo *V* aliquem fl. precibus, lacrimis, orando *V* donis *L* fata deūm precando *V* animum *Ci VO* mentes hominum fl. *L* duram mentem *O*; *pass.* ira deorum flectitur *V* haudquaquam dictis uiolentia Turni flectitur *V* läßt sich nicht . . . Nach negiertem Verb folgt quin: neque fletu flexus est, quin signum daret *T*. | II α equos fl. ⟨vom Reiten⟩ *C* ⟨vom Fahren⟩ *V* currum (carpentum *L* plaustrum *O*) de foro in Capitolium fl. *Ci* regimen carinae fl. *O* quā flectat habenas *O* wohin er fahren soll, iuga habenis fl. *V*. Auch oculos fl. *O* acies oculorum se flexerat *O* lumina (Augen) a re in rem *O* (auis) flectitur in gyrum *O* fliegt im Kreise; dann vom Lauf oder Weg: uestigia *O* cursum flectere ad puerilem uagitum *L* cursus in orbem fl. *O* ⟨ein Pferd⟩ courbettieren lassen; flectit iter *NL* er dreht ⟨verändert⟩ die Marschrichtung, flecte uiam uelis *O* segle anderswohin. So bes. promuntorium (Leucatam) flectere *Ci* um . . . herumbiegen, es umsegeln, silua se flectit sinistrorsus *C* wendet sich nach links. Selten zeitlich: flexo in meridiem die *T* als es gegen Mittag gieng, oder übertragen: uersus flectitur in Tiberium *T* läßt sich auf Tib. beziehen. Mit Angabe des Ausgangspunkts: spes eum a proposito flectit *L* bringt ihn ab. Absolut = umwenden: num lumina flexit? *V*. Daher | β cum procul hos laeuo flectentis limite cernunt *V* wie sie ⟨sich⟩ umkehren von . . ., ex Gabino in Tusculanos colles flexere *L* Vitellius Cremonam flexit *T*; bildl.: postquam ad sapientiam flexit *T* sich zu . . . bekehrt hatte, in ambitionem flexisse arguebatur *T* er habe sich auf . . . gelegt.

fleo, flēre, flēui, flētus (vgl. gr. φλέω, φλῶ überfließen, verwandt mit fluo) 'zerflossen sein' = weinen, thränen α; *trans.* beweinen β. | α cum mulier fleret uberius *Ci* effusius fl. *Cu* rex in foro flens clamare coepit *Ci* flebat uterque de alterius supplicio *Ci* lapides flere cogere *Ci* sie zu Thränen rühren, flendo delicuit Hyrie *O* zerfloss vor Weinen, fleturus *O* wer weinen soll, dem Unheil bevorsteht. | β (Nur dicht. u. nachcl.:) hanc . . . dicitur unus flesse (= fleuisse) Pelops *O* illum (Marsyam) satyri fratres . . . flerunt (= fleuerunt) *O* flenda Graecia *O* beweinenswertes; *pass.* nata fleatur *O*. Mit Sachobject: dolores fl. *O* catellam raptam *H* weinen über . . . = fl. necem hominis *CuT* seruitutem *Ph* testudine amorem fl. *H* unter Thränen besingen. Es folgt *acc. c. inf.*: nam me discedere fleuit *VH* weinte ⟨darüber⟩, daß . . . Davon:

flētus, ūs, *m.* das Weinen, der Jammer α; *meton.* die Thränen, der Thränenguß, Thränenstrom β. | α augebatur illius molestia adsiduo fletu sororis *Ci* in nostro omnium fletu nullam lacrimam aspexistis Milonis *Ci*

Digitized by Google

prae fletu *Ci* tacitus fl. *L* leiſes Schluchzen; bisweilen in milderem Wortſinn = Rührung: quis liberos adspicere poterat sine fletu? *Ci* eius uiri mentio uocem meam fletu debilitauit *Ci* mir verſchlug die Rührung die Stimme. | *β* utinam omnibus abstergere fletum ... possemus *Ci* fletumque cruori miscuit *O* fletu super ora refuso *O* fletibus ora rigare *O* fletūs fundere *O* tepido manabant lumina fletu *O* trieften von heißen Thränen.

Flēuo, ōnis, *m.* (*sc.* lacus) der heutige Zuyderſee, benannt nach d. durchfließenden Rheinarm **Fleuum** ostium, der noch heute 'Vlinſtrom' heißt; an ihm lag eine Feſte der Frieſen **Flēuum** castellum *T.*

flex-animus 3 I. (= flexi animi) gerührten Herzens *Pacuuius* bei *Ci.* II. (animum flexans = flectens) herzrührend *Pacuuius* bei *Ci.*

flexibilis, e (flexus, ūs) biegſam, geſchmeidig *α*; *metaph.* lenkſam, leitſam, unbeſtändig *β*. | *α* fl. arcus *O* materia *Ci*; im Bilde: durum et flexibile uocis genus *Ci*. | *β* nihil est tam flexibile, quam sensus ciuium *Ci* fl. aetas *Ci* nihil non flexibile ad bonitatem *Ci* keine Unverſöhnlichkeit.

flexillis, e (flexus, ūs) biegſam, geſchmeidig: cornu *O* circulus *V.*

flexi-loquus 3 (flexa loquens vgl. *λοξο-χρί,σμων*) in Umſchweifen redend, dunkel redend: oracula *Ci.*

flexio, ōnis, *f.* (flectere) Biegung: laterum *Ci*; *metaph.* deuerticula flexionesque quaesisti *Ci* krumme Wege (= Ausflüchte); beſ. flexio uocis *Ci* Modulation.

flexi-pēs, pedis (a pedibus flexis) krummrankig: hederae *O.*

flexuōsus 3 voll Krümmungen: iter *Ci.* Von:

flexus, ūs, *m.* (flectere) I. (*medial*) das Sichwenden = Wendung, Biegung, Krümmung *α*; *occ.* Wegbiegung, krummer Weg, Bogen, Umweg *β*; *meton.* Wendepunkt *γ*. II. (paſſiv) das Gekrümmtwerden, die Krümmung; | I *α* flexus ceruicis *O*; im Bilde: flexus rerum publicarum *Ci* die Wendungen in der Verfaſſung, fl. uiae *L* Rhenus modico flexu in orientem uersus *T* fluminis flexus *O* flexu modico (litus) sinum facit *Cu* flexūs uallium *L*; dicht.: anguis flexu sinuoso *V* in zahlreichen Windungen gekrümmt. | *β* flexu itineris eo ire iubet, quo Viennam uitarent *T* notis flexibus praecurrit *Ph* flexu Armeniam petunt *T*. | *γ* in hoc flexu quasi aetatis *Ci* autumni flexu *T* in der zweiten Hälfte des H. | II ossa patiuntur flexūs *O* laſſen ſich krümmen; capilli flexibus apti *O* die ſich kräuſeln laſſen.

flictus, ūs, *m.* das Zuſammenſchlagen, der Anprall: dant sonitum flictu galeae *V.* Von:

flīgo, ere, flixi, flictus (viell. ſtatt **fligno* gr. *φλίβω Theocrit* = *θλίβω*) ſchlagen, werfen; nur dicht.: se in terram fligit cadens *Accius.*

flo, flāre, flāui, flātus (Stamm *φλα* in *πα-φλάζω*? dtſch. nach § 5 blähen, blaſen) blaſen u. z. uentus flat 'weht' *CCiO*; bildl.: flauit uelis aura secunda meis *O* ein günſtiger Wind ſchwellte ..., tibia flatur *O* wird geblaſen, 'ertönt'; daher dicht.: tibia flabit *O* wird ertönen, scintillam flando accendere *L* anfachen ⟨mit dem Blaſebalg⟩. Und ſo aes flare, eigtl. ⟨mit dem Gebläſe⟩ zum Schmelzen bringen, daher gießen: argentum flatum signatumque *L* gegoſſenes und geſtempeltes. Mit proleptiſchem Obj.: ratio flandae pecuniae *Ci* Geld zu gießen.

floccus, i, *m.* (dtſch. Lw. 'Flocke') Flocke (der Wolle) *α*; *metaph.* Kleinigkeit *β*. | *α* oues (diligentius) tondent, ne qui flocci intereant *Varro.* | *β* Nur im *gen. pretii*: rem (hominem) non flocci facere *Ci* für nichts achten; unſer 'keinen Schuſs Pulver wert'.

Flōra, ae, *f.* (flōrus *sc.* dea) Blumengöttin *O*, ihr Tempel ſtand an der Südweſtecke des Circus Maximus *T*; *adi.* (§ 42) **Flōrālis**, e auf Flora bezüglich: sacrum *O* das Florafeſt; auch **Flōralia**, ium, *n.* (*sc.* sacra) *O*, am 27. IV begangen.

flōrens, tis (*adi. isol. PPrA* v. florere) blühend, u. z. eigtl.: florens cytisus *V* fl. arua, fl. Hymettus *O* fl. corona *O* Blumenkranz; *metaph.* 1. vom Alter: fl. aetas *Ci* iuuenta *H* 'blühendes' Alter; dann mit *abl. limit.*: femina florens aetate formaque *T* eine jugendlich blühende Schönheit. So zeugmatiſch: homo florens aetate, opibus, honoribus, ingenio, liberis, propinquis, adfinibus, amicis *Ci* (wo florens eigtl. nur auf aetate geht) in blühender Jugend, reich verſehen mit ... 2. von der Rede: oratores florentes *Ci* 'blumenreiche', L. Philippus eloquentiā, grauitate, honore florentissimus *Ci* (zeugmatiſch) von blühendſter Beredſamkeit, ⟨hohem⟩ Ernſte ... 3. von äußerer Machtentfaltung: florente regno *N* fl. res p. *Ci* Asia *O* ciuitas *Ci* florenti illi parti *N* als jene Partei mächtig war, 'florierte', florebant opes Etruscorum *L* non florentibus (Mächtige) se uenditauit, sed adflictis (Gedemüthigte) succurrit *N.* Davon:

Flōrentia, ae, *f.*, i. Florenz am Arno *T.* *Adi.* **Flōrentīnus** 3 (§ 42) von Fl.; *subst.* **Flōrentīni**, ōrum, *m.* Einw. v. Fl. 'Florentiner'.

flōreo, ēre, flōrui (flōrus) blühen; *occ.* 1. prangen. 2. ⟨vom Wein⟩ ſchäumen *α*; *metaph.* 'blühen' = in Blüte ſtehen, ausgezeichnet ſein, glänzen, ſich hervorthun *β*. | *α* papauera florent *O* in spem bacarum florebat aquatica lotos *O.* Mit *meton.* Subj.: floret uinea *O* terra *Ci*; annus *O* es iſt die Blütezeit. Bildl.; florent modo nata ⟨uerba⟩ uirentque *V* erblühen und grünen; und oft: aetate florere *L* in der Blüte der Jahre ſtehen; *occ.* 1. tibi floret ager grauidus autumno *V* ad urbem accessus hominum gratulatione florebat *Ci* 'wimmelte von Gratulanten', florentes aere catenae *V* erzprangende. 2. uina in cellis condita florent *O* (wie wir den Bierſchaum 'Blume' nennen). | *β* nihil semper floret *Ci* iustitiae famā floruit *N* equestri laude *Cu* cum Sicilia florebat opibus et copiis *Ci* Graecia famā, gloriā, doctrinā, imperio, bellicā laude floruit *Ci* Athenae cum florerent aequis legibus *Ph.* Ohne *abl.*: iure tum florebat (ſtand in Anſehen) populi Romani nomen *Ci* cum Macedones florebant *N* die höchſte Macht hatten, cum unus maxime floreret *N* das höchſte Anſehen genoſs; vgl. in re militari fl. *N* als Feldherr Ruhm genießen. Dazu *incoh.*:

flōresco, ere, flōrui aufblühen, erblühen. Eigtl.: pulcium florescit brumali die *Ci.* *Metaph.* tua iustitia et lenitas animi florescet cotidie magis *Ci* homo nunc primus florescens *Ci.*

flōreus 3 (flōs) aus Blumen *α*; blumenreich *β*. | *α* corona *Pl.* | *β* rura *V.*

floridus 3 (v. flōrēre, vgl. calidus u. a.) blühend, in der Blüte ſtehend *α*; aus Blumen *β*; blumenreich *γ*. | *α* fl. rami *Catullus*; bildl.: ⟨Galathea⟩ floridior pratis *O.* | *β* uelant florida serta molas *O* 'Feſtens'; *subst.* florida et uaria *Ci* eine bunte Fülle von Blumen. | *γ* florida Hybla *O*; bildl.: Demetrius est floridior, ut ita dicam ⟨orator⟩ *Ci* hat blühendere Sprache.

Digitized by Google

flōri-legus 3 (a floribus legendis) Blüthen⟨staub⟩ sammelnd: apes *O*.

flōrus 3 (flōs) 'blühend' (alte Nebenform zu flōreus): floros Lauinia crines . . . lacerata *V* ⟨nach *Ennius*⟩. Daher **Flōrus**, i, *m.* (§ 27) Cognomen eines Dichters Julius Florus, der zu den Freunden des Horaz gehört. Er zog 20 mit Tiberius nach Armenien, dann 11 mit demselben nach Pannonien. Er soll Satiren geschrieben haben. Einen Julius Florus nennt auch *T* 20 n. Chr. als Aufrührer in Trier. Vgl. s. u. Flōra.

flōs, flōris, *m.* (stammhaft verwandt mit flare. Vgl. got. bloma, hd. Blume § 6) Blume, Blüte; *meton.* Blütensaft *α*; *metaph.* 1. Blüte ⟨der Jahre⟩, Jugendkraft; *meton.* blühende junge Mannschaft, Jugend, Kern *β*; 2. Blüte ⟨der Macht⟩, Glanzzeit *γ*; Blüte = Zierde, Zier, Schmuck; *meton.* Bartschmuck, Flaum *δ*. | *α* Segestae matronas et uirgines Dianam complesse floribus *Ci* sepulcrum floribus ornatum est *Ci* f. thymi *O* rosae *H* croceus *O* uernus *O* flores legere *VO* carpere *O*; *meton.* fucoque et floribus (ἐν διὰ δυοῖν) oras explent *V* mit Blütensaft; vgl. apis indo tulit collectos flores *O*. | *β* fl. perpetuus aeui *O* flos aetatis *CiO* iuuentae *LCu* senectus redit in florem *O* wird wieder jung; mit *Enallage* des *adi.*: primaeuo flore iuuentus *V*; *euphem.*: floro aetatis . . . Hamilcari conciliatus *L* als schöner Jüngling von ihm geliebt; *meton.* (vgl. Ἀθηναίων ἄνθος bei Thucydides) flos . . . uirūm *V* tirones milites, flos Italiae *Ci* alter nobilitatis florem adhibuit *Ci* fl. ciuium, equitum *Ci*. | *γ* in ipso Graeciae flore *Ci*. | *δ* Castricium florem iuuentutis adpellant *Ci* ipsum florem dignitatis infringere uelle *Ci* totum agrum Sabinum, florem (Kleinod) Italiae, proponere *Ci* florem et colorem orationi defuisse *Ci* Schmuck und Farbe . . .; *meton.* mihi genas uestibat flore iuuentas *V*.

flōsculus, i, *m.* (*demin.* v. flos) Blümlein, Blütchen: ficta omnia tamquam flosculi decidunt *Ci*; *metaph.* von der Rede: ut omnis undique flosculos carpam *Ci* allerlei 'Redeblümchen', 'Floskeln'.

fluctuātio, ōnis, *f.* das Hin- und Herwogen; *metaph.* animorum fl. *L* das Schwanken, die wechselnde Stimmung. Von:

fluctuo, āre, āui (fluctus) I. Wogen werfen, wogen *α*; *metaph.* ⟨leidenschaftlich⟩ aufbrausen, wogen, wallen *β*. II. mit den Wellen treiben *α*; *metaph.* schwanken, unschlüssig sein *β*. III. in zweiter Bdtg. auch als Deponens. | **I** *α* fluctuare uideo mare *Pl*; daher bildl.: fluctuat tellus aere renidenti *V* es wogt das Gefilde, turba fluctuans *T* die hin- und herwogende. | *β* nunc fluctuat ira intus, nunc . . . *V*; daher auch von den Personen selbst: Dido . . . irarum fluctuat aestu *V* heros . . . magno curarum fluctuat aestu *V*. | **II** *α* quadriremem in salo fluctuantem reliquerat *Ci* quid tam commune quam mare fluctuantibus? *Ci* denen, die . . . | *β* acies fluctuans *LCi*; bes. aber vom Geist: animo nunc huc, nunc fluctuat illuc *V* fluctuante rege inter spem metumque *L*. | **III** fluctuari animo rex *Cu*. Es folgt indir. Fr.: fluctuatus est animo, utrius populi mallet uictoriam esse *L*.

fluctus, ūs, *m.* (Verbalnomen von fluere s. u.) das Wogen, die Strömung, Flut *α*; *meton.* die wogende Wassermasse, die Woge; *synecd.* ⟨wogende⟩ Meerflut, Meer *β*; *metaph.* Wogen, Fluten, Stürme (= Unruhe) *γ*. | *α* fluctus nosterque marisque continuam diduxit humum *O* Euripus uarias habet agitationes fluctuum *Ci* nauis expulsa fluctu *Ci* nauem referent in mare noui fluctus *H*. | *β* Selten *sing.*: fluctū latus icta *O* dat saltūs ⟨in nauem⟩ fluctus *O*. Öfter *pl.*: procella fluctūs ad sidera tollit *V* fl. aequorei *O* fluctibus erigitur pontus *O*; *synecd.* hiemi sese fluctibusque committere *Ci* medio fluctu *V* fluctūs subterlabere Sicanos *V* luctantem Icariis fluctibus Africum *H*. | *γ* se ciuilibus fluctibus committere *N* dem Wogen des Parteilebens, fl. irarum *V* tantos fluctūs excitare in contione *Ci* in re publica *Ci* belli fluctibus circumiri *Ci* Massilia barbariae fluctibus adluitur *Ci* in illis fluctibus contionum *Ci* stürmischen V.

fluens, tis (*adi. isol. PPrA* v. fluere) fließend, triefend *α*; *metaph.* fließend ⟨von der Rede⟩; *occ.* eintönig hinfließend *β*; ⟨von Körpertheilen⟩ schlaff, schlapp *γ*. | *α* fluentes buccae *Ci* ⟨salben⟩triefende. | *β* fluens oratio *Ci*; *occ.* ne dissoluta aut fluens sit oratio *Ci*. | *γ* fluentia membra *Cu*. Vgl.:

fluentum, i, *n.* (fluere) Strömung; class. nur *pl.* Xanthi fluenta *V* ῥοαί (*Homer*).

fluidus 3 (v. fluere im Sinne ständiger Eigenschaft:) flüssig *α*; *metaph.* schlapp, schlaff, schlotterig *β*. | *α* f. cruor *O* sanguine fluidi rictūs *O* aus denen . . . fließt, triefend. Daher mit *Enallage*: fluidoque calore corpora tabent *O* ⟨zur Flüssigkeit⟩ auflösend. | *β* fluidos pendere lacertos *O* fl. corpora *O*.

fluito, āre, āui (Unregelmäßiges *frequ.* von fluere vgl. agitare) fließen; *occ.* mit den Wellen treiben *α*; *metaph.* ⟨von Gewändern u. dgl.⟩ schlaff herabhängen, wallen *β*; ⟨physisch und geistig⟩ schwanken, wanken *γ*. | *α* per rictus aurum fluitare uideres *O*; *occ.* rei publicae nauem fluitantem in alto tempestatibus *Ci* fluitans alueus *L*. | *β* uela mālo fluitantia *O* non fluitans, sed stricta uestis *T* lora *O* funes fluitabant *T*. | *γ* fluitans miles, testudo *T*; bildl.: fluitasse creditur Caecinae fides *T* ne fluitem dubiae spe pendulus horae *H*.

flūmen, inis, *n.* (fluere) fließendes Wasser, Strömung, Flut *α*; *meton.* Fluss; personif. Flussgott *β*; *metaph.* 1. ⟨von Flüssigem⟩ Strom. 2. Redestrom. 3. ⟨vom Geist⟩ überströmende Fülle *γ*. | *α* flumine secundo *C* stromabwärts, (Gegensatz) aduerso flumine *C* stromaufwärts; flumine languido Cocytus errans *H* ad uim fluminum . . . *Ci* flumine curuo *O* Stromkrümmung. Im *pl.* concret gedacht 'Fluten': Nilus antiquo sua flumina reddidit alueo *O* Tantalus captat fugientia flumina *O*. So auch: flumine uiuo se abluere *V* mit Flusswasser, flumina fontis *O* Quellwasser, flumina limosa *O* Sumpfwasser. | *β* ut exercitum citra flumen Rubiconem educeret *Ci* ostia fluminis Cydni *Ci* Garumna flumen *C*; auch mit *adi.*: fl. Aesareum *O* der Äsar, flumen Rhenum *H* ⟨Rhēnus *C*⟩ der Rhein, Tiberinum fl. *V* flumen publicum *Ci* 'offener Fluss' (im Gegensatz zu den im Privatbesitz befindlichen riui), sine flumine ualles *O* wasserlose. Personif.: conueniunt illuc popularia flumina: Gange edita Limnate *O* die Tochter des G. | *γ* 1. flumina lactis, nectaris ibant *O* 'es floss Milch und Honig', flumine sanguinis meum reditum intercludendum putauerunt *Ci* fl. lacrimarum *V*. 2. fl. orationis *Ci* uerborum *O*. 3. nullius tantum flumen est ingenii *CiO*. Davon:

Flūmentāna porta 'das Flusstor' in der servianischen Mauer Roms, vom forum boarium an den Tiber führend. In späterer Zeit wurde daselbst die Brücke des Probus (j. ponte rotto) über den Fluss geschlagen *L*.

Digitized by Google

flūmineus 3 (flūmen) zum Flusse gehörig, Fluſs-: undae, uolucres, cygnus *O.*

fluo, fluere, fluxi, fluxus (Es steht wie struere statt *flugere. Im *Pf.* fluc-si und in alten Derivaten fluctus, conflug-es ist der Guttural erhalten. Jüngere Derivate lehnen an den Stamm fluu an; daher fluu-ius, flu-idus, flu-itare. Vgl. gr. φλύζω, φλύω 'überquellen'; mit Guttural in οἰνό-φλυξ 'weinnaſs', d. h. trunksüchtig) I. fließen, strömen; *occ.* ⟨von etwas⟩ naſs sein, triefen α; *metaph.* fließen, strömen; *occ.* 1. niederwallen ⟨von Haar und Gewand⟩. 2. niedersinken. 3. im Fluſs sein β; ⟨woher und wohin⟩ fließen, d. h. entstehen, herrühren; *occ.* wohinauswollen γ. II. entfliehen, entgehen, entsinken α; zerfließen β. ‖ **I** α Zunächst vom Wasser: eunt anni more fluentis aquae *O* cānis fluit unda capillis *O* aus den H., Chrysas est amnis, qui per Assorinorum agros fluit *Ci* magnus fluens Nilus *V* der gewaltig hinströmende. Vgl. fluit lac uimine querno *O* fluunt lacrimae per ora *O* mella fluant illi *V* sudor fluit . . . riuis *V* fluxit discusso cortice sanguis *O* fluxit in terram cruor *H.* Dann von geschmolzenem Metall: fluit aes riuis *V* aurum ignibus *O.* Vgl. per oculos cerebrum molle fluit *O.* Im Bilde vom Redestrom: ex eius ore melle dulcius fluebat oratio *Ci* carmen fluit *O*; cum flueret lutulentus (Lucilius) *H* im schmutzigen Strom seiner Verse; *occ.* mit *abl.*: ille cruore fluens *O* bluttriefend, sudore fluentia bracchia *O* schweißtriefend, membra fluentia tabo *V*; auch mit in: in madida neste fluens *V* triefend in . . .; allein: fluentes russataeque buccae *Ci* ⟨von Schminke⟩ triefend. Dicht.: multo Baccho fl. *V* reich an Wein sein, terra . . . auro fluxit *V.* ‖ β Von Menschenströmen: fluunt ad regia tecta *V* turba fluit relictis castris *V* fluentem in se aciem excepēre *Cu* die heranwogende. So auch: Pythagorae doctrina longe lateque fluxit *Ci* verbreitete sich; *occ.* 1. fluentes uestes *O* sinus *V*; fluentem fronde premit crinem *V*; daher auch vom Haar der Bäume: ramos compesce fluentes *V* die herabhangenden, wilden. 2. Von einem Sterbenden: ad terram non sponte fluens *V*; vgl. ad terram fluit . . . ceruix *V* uiscera lapsa fluunt *O* quellen hervor. 3. cuncta fluunt *O* (πάντα ῥεῖ), causis ab aeterno fluentibus in aeternum *Ci* rebus ad uoluntatem fluentibus *Ci* es ist alles im besten Gange, nec praesentia prospere fluebant *T.* ‖ γ Mit durchsichtigem Bilde: haec omnia ex eodem fonte fluxerunt *Ci* ab isto capite fluit omnis ratio *Ci*; *occ.* illius rationes quorsum fluunt? *Ci.* ‖ **II** α tarda fluunt tempora *H* 'verfließt'; daher bildl.: cetera nasci, occidere, fluere, labi *Ci* 'vergehen'; vgl. fluit uoluptas corporis et . . . auolat *Ci.* Ähnlich wie β 2: ea fluunt de manibus *Ci*; dicht.: sponte fluent matura suā (poma) *O* sie werden von selbst abfallen. ‖ β fluunt sudore et lassitudine membra *L* ist noch ein Zeugma; aber: fluunt lassitudine uires *L* sie sind erschlafft; daher: membris fluentibus *Cu* 'erschlafften', schlaffen, uinum, quod fluentem nauseam coërcet *H* der sich besser zu starkem Zechen eignet, fluere luxu, mollitie *CiL* in . . . aufgehen, zerfließen.

fluuiālis, e (fluuius § 42) am Fluſs, im Fluſs: undae *O* arundo *V*; anas *O* Wildente.

fluuiātilis, e (von fluuius nach Analogie von aquātilis § 42) im Flusse befindlich: testudo *Ci* Fluſsschildkröte, pisces *Cu* naues *L.*

fluuius, ii, *m.* (statt *flugu-ius zu fluo. Urspr. *adi.* fließend; dann *subst. isol.*) fließendes Wasser α; Fluſs β. ‖ α deinde satis fluuium inducit *V* leitet Wasser ins Saatfeld, secant herbas fluuiosque ministrant farraque *V.* ‖ β fl. Rubico *Ci* Albula *L* in freta dum fluuii current *V.* Nur dicht.: fluuio (= flumine) secundo *V.* Als Fluſsgott: corniger . . . fluuius *V* (*sc.* deus).

fluxus 3 (*adi. isol. PPP* v. fluere) fließend, flüssig α; *metaph.* wallend; *occ.* herabhängend, schlaff β; haltlos, schwankend, unsicher γ; zerfallend, verfallend δ. ‖ α elementa arida atque fluxa *Apuleius.* ‖ β crine fluxo thyrsum quatiens *T*; *occ.* fl. arma *T* die ihnen ⟨fast⟩ aus der Hand fallen, fl. habena *L*; daher: Germanorum fluxa corpora *T* schlaffe; und animi aetate fluxi *S* ohne festen Halt, noctu dieque fluxi *T* zerfahren, liederlich. ‖ γ fluxa fides *SLT* Unzuverlässigkeit, diuitiarum gloria fluxa et fragilis est *S* nihil tam fluxum, quam fama potentiae *T.* ‖ δ murorum aeuo fluxa *T* verfallende Stellen. Im Bilde: Galbae fluxa (zerrüttete) auctoritas *T* = fl. res *Ci* fluxa senio mens *T* der altersschwache.

fōcāle, is, *n.* (statt faucāle § 23, *subst. isol. adi.* von fauces § 42) Halstuch *H.*

foculus, i, *m.* kleiner ⟨tragbarer⟩ Opferherd, Feuerbecken: dextram accenso ad sacrificium foculo inicit *L*; *demin.* von:

focus, i, *m.* (θύχος 'Räuchergefäß' § 1, § 21, vgl. s. u. fūmus) Pfanne; *occ.* Opferpfanne, Räucherbecken α; *synecd.* Feuerstätte, Herd; *occ.* Opferherd; *euphem.* Brandstätte ⟨des Scheiterhaufens⟩ β; *meton.* Heim, Heimstatt, Haus u. Hof, Familie γ. ‖ α panem in foco caldo sub testu (Stürze) coquito *Cato*; daher: epulasque foci misere calentes *O*; *occ.* ⟨diis⟩ dentur tura in focos *O.* ‖ β ligna super foco large reponens *H* ad focum sedere *Ci* foco cinerem dimouit *O*; *occ.* dis tribus totidem focos de cespite ponit *O*; *euph.* confusa ruebant ossa focis . . . *V.* ‖ γ ager habitatus quinque focis *H* von fünf Familien, te amicum Deiotari regis foci uiderunt *Ci* sein Haus, sein Hof, omnium ciuium foci uestrae sapientiae commissi sunt *Ci* ihr Heim = repetebant patrios focos *Ci* eum nudum eicit focis patriis *Ci.* So bes. in der urspr. asyndetischen Bdg.: qui ab aris focis ferrum flammamque depellit *Ci.* Später in aris et focis *Ci* de aris ac focis decernere *Ci* 'für alles, was ihm heilig ist', pro aris atque focis (focisque *L*) certare *S.* Hier weist arae auf die Altäre der Tempel, foci auf die kleinen Opferherde der Hauslaren hin. Vgl. s. u. ara.

NB. Vulgär mit neuer Metonymie = Feuer: ⟨Cacus⟩ per tria . . . dabat ora focos *Propertius* = spie Feuer; daher ital. fuoco, frz. feu und dtsch. 'Feuer'.

fodico, āre (vulgäre Weiterbildung aus fodere) wiederholt stechen, stoßen: latus f. *H* Rippenstöße geben ⟨als Zeichen⟩; bildl.: fodicantibus iis rebus, quae . . . *Ci* die uns innerlich beunruhigen.

fodio, fodere, fōdi, fossus (Mit Umspringen der Aspiration = *badh . . . Vgl. gr. βαθύς tief, βυθός Tiefe, βόθρος Grube u. dtsch. 'Boden' § 6) I. graben α; *occ.* 1. ausgraben. 2. aufgraben, umgraben, untergraben β. II. stechen α; *occ.* 1. durchstechen, durchbohren. 2. ausstechen β. ‖ **I** α fōdit; inuēnit auri aliquantum *Ci.* Sehr oft mit proleptischem Obj.: fossam f. *L* Graben anlegen, puteum fodere *C* Brunnen graben, fodēre cubilia talpae *V* scrobes fodiebantur *C.* ‖ β 1. fodiunt incolae argentum *L.* 2. dura arua f. *O* humum f. *V* murum f. *O* (aper) fodit terram *Ph* wühlt auf. ‖ **II** α equi foderet calcaribus armos *V* elephantos sub caudis f. *L*;

Digitized by Google

bildl.: num exspectas, dum te stimulis fodiamus? *Ci* pungit dolor; fodiat sane *C.* | β 1. guttura cultro f. *O* hostem pugionibus *T* fugientium terga f. *Cu.* 2. fodis lumina (Augen) natis *O.*

foederatus 3 (durch foederāre 'verbünden' von foedus) verbündet: Tauromenitanis foederatis nauem imperasti *Ci* f. ciuitas *Ci* f. populus *Ci*; mit *Enallage*: Mamertinorum solum foederatum *Ci.* Oft *subst.*: qui foederatos ciuitate donarunt *Ci* 'Verbündete', in oppido foederatorum *Ci.*

foedi-fragus 3 (a foedere frangendo) bundbrüchig: Poeni *Ci* (nach *Laeuius*). NB. Schon die Alten bemerkten, daſs man *foederifragus erwartet; das Wort entſtand unter metriſchem Zwang; *foederifrāgus iſt undactyliſch.

foeditas, tatis, *f.* (foedus 3) Garſtigkeit, Häſslichkeit, Abſcheulichkeit, abſtoßendes Weſen. Zunächſt phyſiſch: neque eam in matrimonio habere uolebat propter foeditatem *Ci* f. uestitus *Ci* Alpium *L* uulnerum *L*; dann moraliſch: o foeditatem hominis! *Ci* decreti, supplicii *L* animi *Ci* Niedertracht.

foedo, āre, āui, ātus (foedus) verunſtalten, entſtellen, übel zurichten α; beſudeln, beflecken β; *metaph.* entweihen, ſchänden γ. | α inguina foedari monstris *O* canitiem puluere *O*; dicht. mit *gr. acc.*: foedatus ora Galaesus *V* im Geſichte, serenos uoltus f. *V* trüben; *occ.* agri foedantur *L* werden verwüſtet, uerberibus foedatus *T* übel zugerichtet, unguibus ora et pectora pugnis f. *V* zerkratzen und ſchlagen, crines f. *V* zerraufen, ferro uolucres f. *V* tödten, in Sarmatum habitum foedari *T* ſo miſsgeſtaltet werden wie . . . | β sanguine tellurem, uestes f. *O* templa cruore *O* foedata bracchia tabo *O.* | γ belli extinctorem nefario scelere f. *Ci* memoriam iuuentutis senectutis dedecore f. *Ci* ab eo sacella summā turpitudine foedata sunt *Ci* clade foedatus annus *L* eius merita f. *T.* Vgl. ne uestis Serica uiros foedaret *T* verunziere.

foedus 3, *adv.* foedē (verwandt mit sub-fire räuchern, fumus Rauch, alſo: 'verräuchert') garſtig, ſcheußlich, abſcheulich, abſtoßend. Zunächſt phyſiſch: foeda nigro simulacra fumo *H* f. uoltus *Ci* f. corpora *O* f. oculi *S* f. uulnus *O* foeda omnia ac deformia uisu *L*; bildl.: f. tempestas *VL* f. locus *S* pestilentia foeda pecori *L* verwüſtend für . . . Oft mit *abl.* des Supin.: foeda adspectu, uisu *L* res foeda adspectu, auditu *L* dictu *L* relatu *O* inceptu, exitu *L.* Von Lebeweſen: f. uolueris *O* tu, foedissimum monstrum *Ci.* In moraliſchem Sinn: f. amor *O* adulterium *O* conuiuia *O* tua foeda facta *Ci* f. uita, seruitus, mors *Ci* quam foeda erat fuga, direptio *Ci* foedo illo die *Ci.* Von Perſonen: foedissimum hostem bello persequi *Ci* emisti a foedissimo tribuno plebis, ut . . . *Ci.* Durch *Enallage*: pax foeda *Ci* f. crudelitas *Ci* turpitudo *Ci* condiciones f. *L* ſchändlich.

foedus, eris, *n.* (foedus: fidus = λοιχός: λείχω) Treuvertrag, Bundnis α; *metaph.* Bund, Vertrag, Verbindung β; *meton.* (eine auf Übereinkunft beruhende) feſte Beſtimmung, Geſetz, Anordnung γ. | α duo foedera duorum populorum *Ci* se in foedera mittere *V* ſich einlaſſen auf, f. aequum *L* auf gleichem Fuße (alſo nicht mit Beſiegten) geſchloſſen, foedus facere *Ci* ſchließen, cum aliquo *Ci*; in alter alliterierender Formel: foedus ferire (s. u. ferire) *CiL* wofür auch gelegt wird: tum est cum Gaditanibus foedus ictum *Ci* L. Marcius cum iis foedus icisse dicitur *CiV*; auch f. pangere *CiV.* Aber fregit foedus Gabinius *Ci* foedera scientem rumpere *Ci* brechen, f. uiolare *Ci* verletzen. Sehr oft: ex foedere 'laut, gemäß dem B.', 'kraft des B.'; z. B.: nauem imperare ex foedere debuisti *Ci.* (Gegenſatz: contra foedus *Ci* wider den Wortlaut des B. *Meton.* quorum in foederibus (Bündnisverträgen) scriptum est, ne . . . *Ci.* | β f. coniugiale soluere *O* f. thalami, lecti *O* Ehebund, f. Veneris *O* Liebſchaft, f. sociale *O* Geneſſenſchaft, f. amicitiae *O* Freundſchaftsbund, f. scelerum *Ci* zu . . ., foedere iuncti *O* Verwandte. | γ Parcarum foedere cautum est *O* contra data (aufgeſtellte) foedera *O* f. naturae *O* Naturgeſetz, foedere certo . . . habenas premere *V.*

foeteo, ēre (vgl. foedus 3) ſtinken, übelriechen. Davon:

foetidus 3 ſtinkend, übelriechend: ore foetido popinam exhalare *Ci*, und

foetor, ōris, *m.* Geſtank: iacebat in Graecorum suorum foetore *Ci.*

follum, ii, *n.* (gr. φύλλον aus *φύλjον) Blatt, Baumblatt; *pl.* Laub α; *occ.* Blumenblatt β; *metaph.* Buchblatt γ. | α truncat olus foliis *O* entblättern, abblatten, arida folia laureae *Ci* Lorbeerblätter, foliis ex arboribus strictis equos alebant *C.* Laub als Lager: Aenean stratis locauit effultum foliis *VO* ignes . . . foliis . . . nutrit *O* mit (trockenem Laub.) | β se heros addat in hunc florem, folioque legatur eodem *O* candidior folio niuei ligustri *O.* | γ Auf Palmblätter ſchreibt die Sibylle bei *V* ihre Orakel. Als Buchblatt erſt nachclaſſ., doch vgl. unſer 'Folio', 'Foliant'.

folliculus, i, *m.* (*demin.* von follis) Lederſack, Schlauch: equites in castra folliculis frumentum uehebant *L* f. lupinus *Ci* aus Wolfshaut.

follis, is, *m.* (gr. θύλλις [§ 1] wofür att. θύλακος, Sack, Beutel) Lederſack α; beſ. 1. Blaſebalg. 2. Geldbeutel β. | α ego te follem pugilatorium (vgl. s. u. cōrycus) faciam *Pl.* | β f. fabrilis *L* taurinis follibus auras accipiunt *V* conclusae hircinis follibus aurae *H.* | γ cum it dormitum, follem obstringit ob gulam *Pl.*

fomenta, ōrum, *n.* (ſtatt *fou-menta, vgl. foueo) Erwärmungsmittel, (warmer) Umſchlag, Verband α; *metaph.* Linderungsmittel β. | α assideat, fomenta paret, medicum roget *H* fomenta nil . . . uulnus leuantia *H* fomenta uulneribus nulla *T* uestes et fomenta dilargiri *T* Verbandzeug. Dicht.: frigida curarum fomenta *H* die kalten Umſchläge der Sorge (die abkühlende Kraft der Sorge). | β f. summorum dolorum *Ci* fomenta animis adhibere *T.* Vgl.

fōmes, itis, *m.* (foueo) Zündſtoff, Zunder: rapuitque in fomite flammam *V.*

fons, tis, *m.* (*subst. isol. PPrA* vom Stamm ghu § 2) gr. χυ, χευ in χέω, woven lat. fundo) 'Erguſs' = Quelle, Quell, Born α; *meton.* Quellwaſſer, Waſſer β; *metaph.* Urſprung, Urſache, Anfang, Urheber γ; Perſonif.: Quellgott δ. | α fons est, unde funditur e terra aqua uiua *Varro* in hac insula est fons aquae dulcis *Ci* fons Timaui *O* Arethusae *Ci* Bandusiae *H* Stygius f. *V* f. Medusaeus *O* = Hippokrene, calidi frigidique fontes *OL*; dicht. *pl.* = *sg.*: quisquis in hos fontes uir uenerit, exeat inde semiuir *O.* | β manibus dant ordine fontis *V* restinguere fontibus ignes *V.* | γ hic fontem perennem gloriae suae perdidit *Ci* illa ex quo fonte hauriam, sentio *Ci* totius sceleris fons aperietur *Ci* ex uno fonte omnia scelera manant *Ci* f. maledicti *Ci* generis *Ci* fons et caput miseriarum *Ci* f. iuris *L.*

Digitized by Google

| d ara Fontis *Ci* dieſe ſtand am Janiculus; daher ⟨durch *Fontinus vermittelt⟩ **Fontināl|is**, e dem Quellgott geweiht: porta *L*. Sie lag am Südabhang des Quirinalis.

fontānus 3 (fons § 42) von der Quelle: unda *O* Quellwaſſer, f. numina *O* Quellgottheiten, f. ora *O* der Quellen.

Fontēius 3 Name eines pleb. Geſchl. aus Tusculum. Beſ. 1. T. Font. Craſſus, befehligte 210, und 2. T. Font. Capito, von 178—176 in Spanien *L*. 3. M. Font. fiel 91 bei Asculum. Sein Sohn 4. M. Font. war während Sullas Dictatur Legat in Spanien, dann in Macedonien, ſpäter 77—75 im narbonenſiſchen Gallien. Er war repetundarum angeklagt und wurde von *Ci* vertheidigt. 5. C. Font. Capito vermittelte 37 mit Mäcenas den Frieden zwiſchen Antonius und Octavianus *H*. 6. Deſſen gleichnamiger Sohn, cos. 12 n. Chr., übernahm als Proconſul Aſien *T*.

fonticulus, i, *m.* (*demin.* v. fons) Quellchen *H*.

***for, fārī, fātus** sum (gr. *φημί*, dor. *φαμί*, *φάσκω*) ſprechen, ſagen *α*; *occ.* weisſagen *β*; *PPrP*: **fandus** 3 *γ*. | *α* Das Wort als Simplex meiſt dicht.: Venulus . . . ita farier (= fari) infit *V* fari nescios pueros *H* (= infantes), age fare *V* wohlan, ſprich, Eurum ad se uocat, dehinc talia fatur *V* uix ea fatus eram *V* sic (haec, talia) fatus *V* nachdem er dies geſprochen = *ὡς φάμενος Homer*, fabitur hoc aliquis *Ci*. Mit *dat. pers.*: cui . . . Palinurus fatur *VO* zu ihm . . .; dafür präpoſ.: magnumque ita ad aethera fatur *V*. Es folgt indir. Fr.: fare, age, quid uenias! *V*. | *β* Apollo fatis fandis dementem (me) ciet *Pacuuius* hic tibi — fabor enim — bellum geret *V*. | *γ* Zunächſt als Gerundium: copia, tempora, finis fandi *V* doctissimus fandi *V*. Oft im *abl.*: postulatio ne fando quidem audita *Ci* vom Hörenſagen, fando si contigit aures uestras . . . *O* durch das Gerücht; aber: quis funera fando explicet? *V* durch Erzählen; dann als *adi.* 'nennbar' = erlaubt, recht: arae fando nefandoque sanguine respersae *L*; *subst. isol.* dii memores fandi atque nefandi *V* des Rechtes und Unrechtes.

forābilis, e (durch forāre 'durchbohren' von foris) durchbohrbar: nullo f. ictu *O*. Vgl.

forāmen, inis, *n.* (forare) gebohrte Öffnung, Bohrloch *α*; Loch *β*; Öffnung *γ*. | *α* tibia foramine pauco *H* mit wenig Löchern, buxus longo foramine *O*; daher dicht. von einer Wunde: sanguis per foramen emicuit *O*; vgl. inuenta in eo scuto foramina CXX *C* er fand ſich an 120 Stellen durchbohrt. | *β* densa foramina cribri *O* operculi f. *L* mille foramina tectis addidit *Ci*. | *γ* subii connexa foramina terrae *V*; vgl. foramina illa, quae patent ad animum a corpore *Ci* die geheimen Wege (als Röhren gedacht).

***fora**, ae, *f.* (Vgl. fores, gr. *θύρα* [§ 1], dtſch. Thüre, Thor [§ 6]). Nur erhalten in den *isol.* Formen *A acc. pl.* u. *B abl. pl.* | *A* **forās** (vgl. *θύραζε*) 'zur Thür', 'vor die Thür' = hinaus, heraus: fer cineres, Amarylli, foras! *V* filium suum foras (aus dem Hauſe) mittit Philodamus ad cenam *Ci* tantam pestem foras proiecit urbs *Ci* se dedit foras lux *Ennius* trat hervor; bildl.: hoc pro nihilo putas efferri haec foras *Ci* aus dem Hauſe getragen wird = in ea domo nihil geritur, quod foras producendum sit *Ci* vor die Öffentlichkeit kommen kann. | *B* **foris** I. *ablat.* (*θύραθεν*) 'von der Thüre her' = von draußen her, von draußen. II. *locat.* (*θύρασι*) 'vor der Thüre' = draußen, außerhalb *α*; *occ.* 1. außer Hauſe, auswärts. 2. außerhalb der Stadt (des Staats) *β*. | I hi consilium peterent foris potius, quam domo *Ci* inermes telum foris flagitabant *N* uerba petita foris *H* non quaeram exemplum foris *Ci*. | II *α* cum et intra uallum et foris caederentur *N* relictus intus, exspectatus foris *Ci*. | *β* 1. domi aut foris cenare *Ci*. Daher: foris esse Gabinium *Ci* ſei' draußen' = verſchuldet. 2. parui sunt foris arma, nisi est consilium domi *Ci* et domi dignitatem et foris (im Ausland) auctoritatem retinere *Ci* fuit ille uir foris clarus *Ci*.

forās s. u. fora.

for-ceps, cipis, *mf.* (Zuſammengeſetzt aus *formus = *θερμός* [§ 1] u. capere, daher noch altl. *pl.*: **formu-capes**, 'das Warme faſſend' =) Feuerzange: uersantque tenaci forcipe ferrum *V* ferrum igne rubens forcipe curua faber eduxit *O*; bildl.: ceu guttura forcipe pressus *O*.

forda, ae, *f.* (Lw. nach § 21 aus dem *acc.* von *φορᾶς φοράδα*, durch *fórida. Vgl. Numida = *νομάδα* und § 35.2) 'Tragende' = trächtige Kuh: forda ferens bos est *O* nobilior fordā *O*.

fore, forem s. u. fuo.

forensis, e (forum) vom Markt, auf dem Markte *α*; zum Ausgehen beſtimmt *β*; gerichtlich *γ*. | *α* uos omnium rerum forensium arbitri, Castor et Pollux, imploro *Ci* ihr Schützer des Marktes, aliud populus, . . . aliud forensis factio tenebat *L* die Schreier auf dem Markte = f. turba *L*. | *β* uestitu forensi . . . est egressus *L* zum Ausgehen angezogen; daher bildl.: ut uestitum, sic sententiam habes aliam domesticam, aliam forensem *Ci* 'Hausrock und Sonntagsrock'. | *γ* Da die Gerichtsverhandlungen auf dem Forum ſtattfanden, ſagt man: forensis usus dicendi *Ci* sit par forensis opera militari *Ci* Thätigkeit des Anwalts, me forensis labor . . . abstrahebat *Ci* f. sermo *Ci* wie er bei Gericht üblich iſt, f. strepitus *Ci*.

Forentum, i, *n.* s. u. Ferentum.

for-fex, ficis, *f.* (a foribus faciendis 'Lochmacher' =) Scheere: barbam forficibus metit tonsor (haedo) *Martialis*.

foris s. u. *fora.

foris, is, *f.* (gr. *θυρίς* [§ 1] vgl. *fora = *θύρα*) Thürflügel *α*; *pl.* **fores**, ium, *f.* Doppelthür, Thür *β*; *metaph.* Pforte = Eingang, Öffnung. | *α* aperuit forem scalarum *Ci* die ⟨einflügelige⟩ Thür, forem claudere *CiO*. | *β* foris aedis effringunt *Ci* seruis imperat, ut ad foris adsisterent *Ci* fores portarum *L* carceris *Ci* fores caelatae *O* aereae *O* patuere fores *O*. Nachdem ſo der *pl.* allgemein gebräuchlich geworden war, auch *pl.* = *sg.*: signaque sex foribus dextris totidemque sinistris *O* auf dem . . . Thürflügel. | *γ* ante fores antri papauera florent *O* aëneus equus, cuius in lateribus fores (*θυρίδες Plato*) essent *Ci*.

forma, ae, *f.* (Verwandt mit firmus, das gr. *μορφή*, dor. *μορφά* iſt Reſultat einer Methateſis, wie *σχέκ-τω* = spec-io; dtſch. Lw. Form.) I. Abſtract: Geſtalt, Figur, Äußeres *α*; *occ.* ſchöne Geſtalt, Wohlgeſtalt, Schönheit *β*; *metaph.* Form, Art, Beſchaffenheit, Gepräge, Charakter *γ*. II. Concret: Geſtalt, Gebilde, Bild *α*; *occ.* Erſcheinung ⟨als Gegenſatz zur Weſenheit⟩ *β*; concret 'Form'; *occ.* 1. Leiſten. 2. Stempel *γ*. | I *α* multi eius formam cognoscere studebant *N* homines inter se formā similes *Ci* usus est familiā . . . formā mediocri *N* dem Äußern nach . . ., f. humana, uirginea, anilis *O* Geſtalt; aber forma reli-

Digitized by Google

quaque figura *Ci* Antlitz und Geſtalt, mutatae formae in noua corpora *O* die Umwandlung der Geſtalten zu ... Auch von Lebloſem: ex multis praediis unam fundi formam conficere *Ci* ein einheitliches Gut geſtalten, nulli sua forma manebat *O* f. oris *V* imaginis *Ennius* floris, aratri *V* agri *H* f. litoris, freti, arboris *O* uolucrum quae sit forma, requiris *O* wie ſie ausſehen. | *β* pulcher formā *V* ſchön von G., Euryalus forma insignis *V* eximia forma pueri *Ci* et genus et formam pecunia donat *H* quae laudatissima formae dote fuit uirgo *O*. | *γ* quae sit terrae ... forma futura, rogat *O* wie es auf der Erde ausſehen werde, quae forma regionum *Ci* wie ſehen ſie aus? eius scripti talis forma fuit *T* litteras in eandem formam adferre *T* derartige, formae scelerum *V* Arten; daher als ἐν διὰ δυοῖν: quae forma uiros fortunaue mersit? *V* welche Art von Geſchick..., haec noua iudicii noua forma terret oculos *Ci* f. pugnae *L* Kampfesweiſe, f. uitae *T* difficillimum est formam, qui χαρακτῆρ Graece dicitur, exponere *Ci* Beſchaffenheit, Gepräge; illa fuit populi Romani forma *Ci* = qui Graeciae formam rerum publicarum dederunt *Ci* die Verfaſſungen; daher (Achaiam) in prouinciae formam redigere *L* es zur Provinz machen, ihm Provinzverfaſſung geben. | **II** *α* clarissimorum uirorum formae *Ci* die 'Büſten', formas in arena descripserat *L* hatte Figuren gezeichnet, formae litterarum aureae *Ci* goldene Buchſtaben, terribiles uisu formae Letumque Labosque *V*; *metaph.* f. et notio uiri boni *Ci* das ⟨im Geiſt entworfene⟩ Bild, die Vorſtellung; vgl. f. officii, negotii *Ci*; auch beatae uitae f. *Ci* das Idealbild, forma et tamquam facies honesti *Ci*. | *β* huic se forma dei ... obtulit *V* eine Gotteserſcheinung, ignoti noua forma uiri ... procedit *V* ein Mann (von ungewohnter Erſcheinung), forma tricorporis umbrae *V* das Schattenbild des Geryones, formae ... ululare luporum *V* Werwölfe ⟨nicht Wölfe, ſondern verwandelte Menſchen⟩, per insidias iter est formasque ferarum *O* Thiergebilde (Thierkreis), f. deorum *O*. | *γ* 1. formae sutorum *H*. 2. f. nummi *OCu*.

Formiae, ārum, *f.* Stadt der Aurunci in Latium, an dem Punkte, wo die appiſche Straße den Buſen von Gaëta erreicht; j. Molo di Gaëta. Die Gegend, durch Weinbau berühmt, diente als Sommerfriſche *CiL*; *adi.* **Formiānus** 3 von, um F.: ager *L* colles *H*; *subst.* 1. **Formiāni,** ōrum, *m.* Einw. v. F. 2. **Formiānum,** i, *n.* (*sc.* praedium) das Landgut Ciceros, in deſſen Nähe er ermordet wurde.

formica, ae, *f.* (vgl. aeol. βύρμαξ [§ 21], gr. mit Aſſimilation μύρμηξ) die Ameiſe, Emſe: extulit oua (die Puppen) angustum formica terens iter *V*; die Alten erklärten durch VE: formica dicta ab eo, quod ore micas ferret *Seruius*; daher ſagt *O*: grande onus exiguo formicas ore gerentes (aspeximus).

formīdabilis, e (formīdāre) furchtbar, grauſig, ſchrecklich: Orcus *O* lumen (Auge) *O*. Mit *dat.*: nec f. ulli *O*.

formīdo, āre, āui, ātus (Vgl. μορμώ Geſpenſt, μορμολύττω ſchrecken, μορμολύκειον Schrecker u. a. Über den Anlaut s. u. formica) *intr.* ſich fürchten, Grauen empfinden *α*; *trans.* ⟨vor etwas⟩ Grauen empfinden, ſich entſetzen *β*. | *α* bonum habe animum, ne formida! *Pl.* | *β* quidquid fecerit, ipse se excruciat omniaque formidat *C* cum te formidet mulier *H* noctesque diesque formidare malos fures *H*. Mit *inf.*: naribus uti formido *H* fürchte mich zu ... Oft *PPP*: **formīdātus** 3 gefürchtet: pennae *O* die als Wildſchrecker dienen; mit gr. *dat.*: nautis formidatus Apollo *HT*; mit *abl. causae*: Aethiops classe formidatus *H*; daher dicht.: formidatae aquae *O* die Waſſerſcheu (ὑδροφοβία). Vgl.

formīdo, inis, *f.* Grauſen, Schreck, Furcht *α*; *occ.* Scheu, Schauer *β*; *meton.* Schreckbild, Schrecker, Scheuche *γ*. | *α* formido est metus uehementior et permanens *Ci* f. pauida, gelida *O*. Mit *gen. subi.*: illa bonorum subita atque improuisa f. *Ci*. Mit *gen. obi.*: calamitatis formidine liberari *Ci* f. mortis *O* poenae *H* vor ... Auch *pl.*: hae formidines (derlei F.) impendebant mercatoribus *Ci* exsistunt formidines *Ci* allerlei F. | *β* nemus ... prisca formidine sacrum *T* caligantem nigra formidine lucum *V* formidine Martis *V*. | *γ* Priapus ... furum auiumque formido *H* Gegenſtand des Schrecks, ceruum, puniceae saeptum formidine pennae *V* Wildſcheuche (vgl. 'Haſenſchreck'); daher bildl.: ut aliqua in uita formido improbis esset posita *Ci*.

formīdolōsus 3, *adv.* ōsē (formido) furchterregend, ſchreckhaft *α*; *medial* ſcheu, angſtvoll *β*. | *α* quid seruo tam formidolosum? *Ci* uestrum consessum Cluentio formidolosum fore putauerunt *Ci* f. bellum, tempus, crimen *Ci* fasces X uirorum *Ci*. | *β* equus fit formidolosus *Seneca*; mit *gen. obi.*: formidolosior hostium *T* furchtſamer vor ...

formo, āre, āui, ātus (forma) 'formen', geſtalten; *occ.* darſtellen *α*; *metaph.* bilden, ausbilden *β*; *synecd.* zuſtande bringen, ſchaffen, hervorbringen, verfertigen *γ*. | *α* utcumque temperatus sit aër, ita pueros orientes animari atque formari *Ci* ea (uerba) sicut ceram ... formamus *Ci* formata terra *O* omnis imago formatur uagans *O* geſtaltet ſich, in anguem formatus *O* zur Schlange geſtaltet; *occ.* Himera in muliebrem figuram formata erat *Ci* war dargeſtellt als; vgl. Ammon formatus cum cornibus *O*. | *β* format natura nos intus ad omnem fortunarum habitum *H* puerum praeceptis f. *H* unterweiſen; vgl. talibus Iuno Semelen dictis formarat *O* se in alterius (alios in suos) mores f. *L* gewöhnen, einrichten nach, ſich anpaſſen, boues ad usum agrestem f. *V*. | *γ* signum e marmore f. *O* formabat in Ida Aeneas classem *V* si audes personam formare nouam *H* Charakter darzuſtellen; daher dicht.: gaudia mente f. *O* ſich vorſtellen, 'einbilden'.

formōsitās, tātis, *f.* Formvollendung, Schönheit *Ci*. Von:

formōsus 3 (von forma, vulgär **formonsus**) formvollendet, wohlgeſtalt, ſchön. Von Menſchen: f. puer *V* adolescens *N* (nympha) meruit formosa uideri *O* mulier f. *CiH*. Vgl. solos sapientis esse, si distortissimi sunt, formosos *Ci*. *Subst. isol.*: quamuis fortis eram, formosae nomen habebam *O* ich hieß 'die Schöne'. Von Thieren: f. bos *O* iuuenca *V* pecus *V* pauonum f. grex (*Enallage*) *Ph*. Von Lebloſem. Zunächſt in *Enallage*: f. os, artus, comae *O*; dann *metaph.*: formosissimus annus *V* = tempus *O* Lenz, f. telum *O* formosa est messibus aestas *O* uirtute nihil est formosius *Ci*.

formula, ae, *f.* (*demin.* v. forma) kleine ⟨ſchöne⟩ Geſtalt *α*; *metaph.* 'Formel' (Lw.) = Norm, Regel *β*; *occ.* 1. 'Vertragsformel' = Vertrag. 2. cenſoriſche Steuerformel = Tarif. 3. ⟨juriſtiſche⟩ Rechtsformel *γ*. | *α* uigilare oportet hanc formulam atque actatulam *Pl*. | *β* sunt formulae de omnibus rebus constitutae *Ci* f. consuetudinis *Ci* antiqua imperii formula *L* die alten Zuſtände,

Digitized by Google

haec formula reges excepto sapiente tenet *H.* | γ 1. socii milites ex formula paratos habent *L* dem V. gemäß, Lampsacenos in sociorum formulam referre *L* durch Vertrag zu regelrechten Bundesgenossen machen. 2. f. censendi *L* censum agere ex formula *L*. 3. Zunächst von allem Formelhaften: hactenus ista f. testimonii atque orationis tuae describi potest *Ci* habent postulationum formulas usitatas *Ci* f. sponsionis augustissima *Ci*. Bes. aber merke: der alte Legisactionsproceſs wurde (wann?) abgeſchafft zugunſten des Formularverfahrens per concepta uerba. Es heißt ſo nach dem formelhaften Auftrag, den der Prätor dem unterſuchenden Richter gab: si parret (= pāret), . . ., condemna; si non parret, . . . absolue d. h. 'wenn es klar wird, daſs ⟨ein beſtimmtes Vergehen vorliegt⟩, ſo verurtheile; . . .' Die ſämmtlichen formulae waren im prätoriſchen Edict verzeichnet, der Kläger wählte die paſſende (de ui, de dolo malo, de fraude . . .) und bat um entſprechenden Auftrag an den Richter (Verfahren in iure). Dann erſt kam die Sache zur Unterſuchung (Verfahren in iudicio). Dieſer Vorgang hielt ſich bis in die erſte Kaiſerzeit. Vgl. causa Tullii tota continetur praetoris formulā *Ci* ad eas formulas priuata lis accomodatur *Ci* expressae sunt ex uniuscuiusque iniuria a praetore formulae *Ci*; daher *meton.*: formulā cadere (excidere) *Ci* den Proceſs verlieren.

formus 3 (gr. θερμός) warm: furnum et fornaces dicuntur a formo, quod est calido, inde forcipes, quod candens teneant ferrum *Nonius*.

fornax und **furnax**, ācis, *f.* (eigtl. *subst. isol. adi.* wie rapax, loquax durch *furno, āre aus furnus) Ofen: recoquunt patrios fornacibus (Schmelzöfen) enses *V* ardentes fornaces *Ci* f. profunda *O* terrena silices fornace soluti *O* im Lehmofen (zu Kalk) gebrannt; *metaph.* quae sulphureis ardet fornacibus Aetne *O* ruptis fornacibus Aetna *V*. Perſonif.: **Fornax**, ācis, *f.* die dörrende Gottheit (die man beim Backen anrief). Nach ihr **Fornācālis**, e (§ 33, 42) zu den Backöfen gehörig: dea *O*; *subst.* **Fornācālia**, ium, *n.* das Feſt der Ofengöttin, bewegliches Feſt (wenn man aus neuem Getreide das erſte Brot buk) *O*.

fornicātus 3 (fornix) gewölbt: paries *Ci*; mit Schwibbogen verſehen: uia *L* 'Schwibbogengaſſe' ⟨am Marsfeld⟩ *L*.

fornix, icis, *m.* Wölbung, Gewölbe, Bogen α; *occ.* 1. Schwibbogen. 2. Triumphbogen. 3. Ausfallspforte. 4. ⟨unterirdiſches Gewölbe als⟩ Bordell β. | α Bei Dicht. ganz allgemein: fornices caeli *Ennius* Himmelsgewölbe, alti fornices saxi *V* die gewölbte Höhle. Meiſt als Fachwort der Maurer: f. parietis *Ci* camera lapideis fornicibus uincta *S* Steingewölbe, pilis pontis fornices imponere *L* Brückenbogen. | β 1. duos fornices in foro boario fecit *L*. 2. Verris fornix in foro Syracusis est *Ci* ad fornicem Fabium (Fabianum) *Ci* an dem Tr. des Q. Fabius Maximus Allobrogicus auf der uia sacra. 3. fornices in muro erant apti ad excurrendum *Ci*. 4. fornices sunt cellae cameratae, in quibus prostabant meretrices *Isidorus*. So zweimal bei *H*.

foro, āre, āui, ātus (von *fora Thüre, alſo) mit einer Thüre verſehen; *metaph.* durchbohren. Vgl. per-foro, trans-foro, forabilis, foramen.

fors, *abl.* **forte**, als Appellativ nur in dieſen Formen; doch als *n. pr.* declinirt **Fors**, tis, *f.* (von ferre wie οἶτος neben οἴσομαι) die Schickung, das Geſchick, der Zufall α; perſonif.: die Göttin des Geſchicks β; adverbiell *isol. abl.* **forte** = durch Fügung d. Geſchicks, d. h. von ungefähr, zufällig; *occ.* vielleicht, etwa γ; elliptiſcher *nom.* **fors** = vielleicht, möglicherweiſe δ; Juxtapoſitionen mit fors und forte ε. | α quam sibi sortem seu ratio dederit, seu fors obiecerit *H* fors eadem Hebrum siccat *O* f. dura *O* Geſchick, f. ignara *O* Zufall, quod cuique fors offerebat *Ci* sin uitam mihi fors ademisset *Ci* si fors tulit *O* sed haec, ut fors tulerit *Ci* fors obtulit *N* fors imperii recuperandi *L*. | β hera quidue ferat Fors, experiamur *Ennius* sit sane Fors domina campi *Ci* dea Fors *O*; oft in alliterierender Vbdg.: Fors Fortuna die glückliche Schickung: aedis Fortis Fortunae *L*. | γ in Tiburte forte cum adsedimus *Ci* cum Puteolos forte uenissem *Ci* illa forte die . . . sacra portabant *O* forte in duobus exercitibus erant trigemini fratres *L* seu dolo (abſichtlich), seu forte surrexerit *T* forte, an quia audierat *T*. Beachte die volle Construction: forte quadam, an diuinitus *L*, auch: quid est tandem, quod casu fieri aut forte fortuna (durch günſtige Schickung) putemus? *Ci* forte temere *Ci L* auf gut Glück, dem blinden Zufall folgend; *occ.* (enclitiſch) 1. nach ne: elaborandum est, ne forte ea uobis contemnenda esse uideantur *Ci*; auch getrennt: uereor ne quis forte uestrum miretur *Ci*. 2. nach si: si forte nondum intellegitis *Ci* si forte desit pecunia *Ci* sin id tardius forte fiet *Ci*; nach si auch in fragendem Sinne: Hannibal . . . Africam accessit, si forte Carthaginienses ad bellum inducere posset *N*. Getrennt: siquis uestrum forte miratur *Ci*. 3. nach nisi: nisi forte id etiam dubium est *Ci*; getrennt: nisi me propter beneuolentiam forte fallebat *Ci*. | δ die Vollform fors fuat, fors est u. dgl. bei Verclaſſikern. Dann ſteht es mit Unterdrückung der Copula als eingeſchobener Satz: et fors aequatis coepissent praemia rostris, ni . . . *V* cesserit Ausonio si fors uictoria Turno *V*. Und ſo findet ſich in Juxtapoſition (§ 32) | ε 1. **forsēt** (= § 15 fors s⟨i⟩et) oder **forsit** (= fors sit § 12) vielleicht: forset debita iura nicesque superbae te maneant ipsum *H* forset uota facit *V*. Vgl. forsit honorem iure mihi inuideat *H*. Daher 2. mit folgender indic. Fr. **forsitan** (= fors sit, an § 15) vielleicht. Seiner Entſtehung nach eigtl. mit Conjunctiv der Hauptzeiten α; dann ⟨als Satzeinſchub⟩ mit Conj. der Nebenzeiten β; rein adverbiell mit Indic. γ; ohne Verb δ. | α ego forsitan . . . in grege patronorum adnumerer *Ci* forsitan quaeratis *Ci* restabat illud, quod forsitan non nemo uir fortis dixerit *Ci* forsitan id fecerim *Ci*. | β aut nunc quoque forsitan essem *O* tum forsitan improbis nimis cupidus uideretur *Ci* forsitan . . . nomen haberet *O*. | γ Phoebus forsitan non cognoscet uel dilexisse negabit *O* forsitan . . . 'Filia' dixit *O*. | δ multa tulimus, spe forsitan recuperandae libertatis *Ci* sociam tori uocat, forsitan et matrem *O*. Dafür 3. mit unterdrücktem sit **forsan** (= fors, an . . .) vielleicht: mit Conj.: hoc forsan . . . auctores antiqui tradiderint *L*. Mit *Ind.*: et mihi forsan, tibi quod negauit, porriget hora *H* forsan et haec olim meminisse iuuabit *V*. 4. Aus dem *abl.* weitergebildet **fortassis, fortasse** vielleicht, hoffentlich, etwa, wohl. Es ſteht allein α; bei Verben: 1. mit Conj. 2. mit Indic. β; bei Adject. und Adverb. γ; bei Zahlbegriffen δ. | α amandat hominem. quo? Lilybaeum fortasse *Ci* auspiciorum nos fortasse erimus interpretes *Ci*. | β 1. fortassis mater lugere se simulasset *Ci* fortasse ea in re nos fefellisset *Ci* me oppugnatum fortasse uenissent *Ci* qui plus ei tribuerent, quam fortasse uellent *Ci*.

Digitized by Google

2. fortasse dices *Ci* quaeret fortassis quispiam *Ci* iudices fortasse excusabuntur *Ci* id illi fortasse minitantur *Ci* haec leuiora f. sunt *Ci* uetera f. loquimur *Ci*. | γ fretus fortasse familiaritate sua *Ci* fortasse austerior esse potuisset *Ci* ita fortasse *Ci* quem fortasse numquam uiderat *Ci*. | δ fiunt per triennium HS D milia f. *Ci* horā fortasse sextā *Ci* nemo, nonnulli, pauci, plerique, multum, satis, nimis f. *Ci*.

forticulus 3 ziemlich muthig *Ci*; *demin.* von:

fortis, e *adv.* fortiter (altl. forctis und hortus, vgl. hortari) ſtark, kräftig, feſt, ſtramm, rüſtig; *occ.* dauerhaft α; muthig, tapfer, energiſch, kühn β; gewaltſam γ. | α hinc laudem fortes sperate coloni *V* f. agricola *H* arator *Ci*. Mit *abl.*: manū fortis *CiNVOL* mit ſtarkem, rüſtigem Arm, d. h. perſönlich tapfer, cursu fortis *O*; vgl. fortiter uenari *N* ein rüſtiger Jäger ſein. Von Körpertheilen: f. humeri *V* pectora *O*. Von Thieren: f. equus *Ennius VO* das Rennpferd, fortes tauri *V* f. armenta, animalia *O*. Von Lebloſem: f. uenti *O* f. herbae *O* kräftig wirkende, vgl. fortius curari *Ci* durch kräftiger wirkende (draſtiſche) Mittel geheilt werden, non fortiter haeret asello *O* nicht feſt, fortius loris uti *O* ſie ſtärker anziehen, male fortes undae *O* = ſchwächende, fortius arserunt ignes *O* es loderte ſtärker auf; *occ.* fortissima ligna *C* (arbusta) . . . fortia surgunt *V* f. ulmi *V* arbor fortis ramos pandens *V*. | β fortissimis militibus spes ostendatur praemiorum *Ci* quid in re militari fortiter feceris *Ci* P. Seruilii, fortissimi uiri, uictoria *Ci* fortiter bellum gessit *Ci* fortissimus heros *O* homo f. ac strenuus *CiL* f. Etruria, Mycenae *V*. Oft *subst. isol.* als *m.*: mortem fortes libenter oppetunt *Ci* die Tapferen, ille dedit leto fortes, uos pellite molles *O*. Sprichwort: fortes fortuna adiuuat *Ci*; auch blos: fortes fortuna *Ci* = 'friſch gewagt iſt halb gewonnen'. Mars ex acie fortissimum quemque pignerari solet *Ci* gerade die Tapferſten. Conſtruiert: erat in dicendo . . . fortis *Ci* idem . . . uigiliis perferendis fortis praedicabatur *Ci* galt als muthvoll im Ertragen, uir ad pericula fortis *Ci* in Bezug auf, uir f. contra audaciam *Ci*. Dicht. mit *dat.*: fortis fugacibus esto *O* gegen . . . Von Thieren: aut agitat dammas; a fortibus abstinet apris *O*. Ironiſch: euentus, fortissime, pugnae quis fuit?! *O* fortiter res absumere *H*. Sehr oft durch *Enallage* von Lebloſem: ea te forti animo agere uidebam *Ci* f. anima *O* 'Herz', fortia corda *V* pectora *VO* f. manus *O*; corpora *V* Heldenleichen, f. arma *V* eorum operā forti usus sum *Ci* fand ihre thatkräftige Unterſtützung, fortia acta *O* ausa *V* facta *V* Kriegsthaten; daher *subst. isol. n.*: seraeque ad fortia uires *V* fortem ad fortia misi *O* zu Heldenthaten. Vgl. a consiliis fortibus refugere *Ci* entſchloſſene, fortissima cupiditas libertatis recuperandae *Ci* heldenmüthige, f. iudicium *Ci* f. sententiae *Ci* fortiter repudiaui haec omnia *Ci* entſchloſſen, fortiter agendum est *Ci* omnia semper fortiter dixit *Ci* omnīs cruciatus feram fortiter et libenter *Ci*. | γ forte paro facinus *O* placidis miscentem fortia dictis *O* (Heracles Lichan) mittit tormento fortius in undas *O*. Davon:

fortitūdo, inis, *f.* Stärke α; Unerſchrockenheit, Tapferkeit, Energie β. | α f. hircorum *Ci*. | β fortitudo in periculis est uirtus imperatoria *Ci* fortitudo certat cum ignauia *Ci* f. est dolorum laborumque contemptio *Ci* *pl.* sunt domesticae fortitudines non inferiores militaribus *Ci* tapfere Thaten daheim und im Felde.

fortuītus 3 (von forte vgl. gratuitus) zufällig, planlos, abſichtslos: si quidpiam nacti sumus fortuiti boni *Ci* concursus atomorum fortuitus *Ci* sermo f. *T* zufällig gewechſelte Worte; f. caespes *H* contubernium *Ph* wie es der Zufall bietet; *subst. isol.*: aderant etiam fortuita *T* Geſchenke des Zufalls, nihil tam capax fortuitorum, quam mare *T* an Zufällen (Unglücksfällen). Davon *adv. isol. abl. n.*: **fortuītō** zufällig, von ungefähr, aufs Gerathewohl: domus ardebat f. *Ci* quod uerbum tibi non excidit fortuito; scriptum, meditatum, cogitatum adtulisti *Ci* haec non fortuito accidisse *C*.

NB. 1. Die Dichter ſchwanken: nec fórtuítum spérnere caéspitém *H*; aber nón quasi fórtuītūs *Iuvenal*. 2. Neben der Adverbialform findet ſich auch als Variante **fortuītū** (vgl. factū, dictū u. a.) *Ci*.

fortuna, ae, *f.* (fors) Schickſal, Geſchick, Los α; *occ.* 1. Glück. 2. Unglück, Mißgeſchick β; perſonif. Schickſalsgöttin, Glücksgöttin γ; *meton.* ⟨äußere⟩ Lage, Stellung, Verhältniſſe, Umſtände; *occ.* ⟨meiſt⟩ *pl.* das Vermögen, die Glücksgüter δ. | α bona corporis . . . in casu sunt (ſind Sache des Zufalls) atque fortuna *Ci* eandem fortunam subire *Ci* belli fortunam periclitari *Ci* qui se (omnia *L* sua *Cu*) fortunae commiserunt *Ci*. Daher als uox media mit beſtimmenden Beiwörtern: et secundas fortunas (Glückslagen) amittere coactus est et in aduersis sine ullo remedio permanere *Ci*; Und ſo: in utraque fortuna *N* im Glück u. Unglück, f. prospera *Ci* misera *Ci* o grauem acerbamque fortunam! *Ci* u. dgl. | β 1. Cn. Pompeium ad eas regiones fortuna populi R. adtulit *Ci* bonos ciuis adiuuat fortuna *Ci* eum fortuna ex hostium telis eripuit *Ci*. 2. pecuniam si cuiquam fortuna ademit *Ci* quod fortuna in malis reliqui fecit *Ci* commiserari fortunam Graeciae *N* contra fortunam armatus *Ci* sperans ibi suam fortunam occuli posse *N* altera fortuna *L* Glückswechſel. | γ Fors Fortuna *Ci* (in allit. Vbdg.) vgl. s. u. fors; illa rerum humanarum domina Fortuna *Ci* quod Fortuna ipsa, quae dicitur caeca, uidet *Ci* Fortuna, quae regis Antium *H* Praenestina *L* ludus Fortunae *H* Spiel des Schickſals; ſprichwörtlich (alliter.): Fortunae filius *H* „Glückskind". Ebenſo: audentes Fortuna iuuat *V* = fortem Fortuna *Ci*. | δ quorum (seruorum) fortuna est infima *Ci* en, cur ceteri reges stabilem esse suam fortunam arbitrantur *Ci* homines omnis fortunae ac loci *L* arm und reich, edel und unedel. Vgl. cuius ordinis (Standes), cuius generis (Abkunft), cuius denique fortunae? (äußere Lage, ob reich oder arm) *Ci* patre humili fortunā *L* ein Mann aus armer Familie, quem et ex quanto regno ad quam fortunam detulisset *N* in welche Lage . . ., magna f. *L* hoher Stand, superior fuit ordine (Stand), inferior fortunā (an Vermögen) *L*; *pl.* (Hannibal) simulat se suas fortunas illorum fidei credere *N* fortunas aratorum (ihre Habe) uendidisti *Ci* fortunas patrias (Erbe) recuperare *Ci* ut fortunas nostras dispertiat parricidis *Ci* fortunas amittere *Ci*. Selten in dieſer Bdtg. *sg.*: cum gratiā fortunāque ⟨an Vermögen⟩ creuisset *N* quo mihi fortunam, si non conceditur uti? *H*.

fortūno, āre, āui, ātus (fortuna) beglücken, Glück und Segen ſchenken, ſegnen: patrimonium tibi dii fortunent *Ci* quamcumque deus tibi fortunauerit horam *H* dich mit . . . beglückt hat. Davon *PPP adi. isol.*:

fortūnātus 3, *adv.* atē beglückt, geſegnet, glücklich, ſelig α; *occ.* wohlhabend, reich β. | α fortunatos homines

Digitized by Google

iudicarem, qui remoti a studiis tranquillitatem uitae secuti sunt *Ci* o fortunatam rem p., siquidem hanc sentinam urbis eiecerit *Ci* f. soror *O* f. coniugium *O* o fortunata (f. ager) mors *Ci* f. uita *H* fortunate uiuere *Ci*; daher: f. nemora *V* (= *μακάρων νῆσοι*) die Haine der Seligen, das Elysium. Mit *abl.*: aetas . . . aurea . . . fetibus arboreis . . . fortunata fuit *O*. Nach gr. Muster (*μακάριοι οφὼ τῆς θαυμαστῆς φύσεως Plato*): f. laborum *V* um der ⟨überstandenen⟩ Mühen willen. | *β* quid hanc miseram sectamini praedam, quibus licet esse fortunatissimis? *C* quis fortunatior Lepido? *Ci* fortunatissima urbs *Ci*.

Forulī, ōrum, *m.* Marktflecken bei Amiternum im Sabinischen *VL*.

forum, i, *n.* (Vgl. forus § 21, gr. *χορός* = *κύκλος Hesychius* dtsch. 'Ring' § 2) freier Platz *α*; Marktplatz, Markt *β*; *occ.* als Ort für 1. öffentliches Leben. 2. Geschäftsleben. 3. Gerichtsangelegenheiten *γ*; *meton.* 'Markt' = Handelsplatz, Stadt; *occ.* § 27 als Stadtname *δ*. | *α* lex XII tabularum forum, id est uestibulum (Vorplatz) sepulcri, usucapi uetat *Ci* | *β* constituitur in foro Laodiciae spectaculum *Ci* in urbe Achradina forum maximum est *Ci* piraticus myoparo usque ad forum Syracusanum accessit *Ci*; *meton.* omne forum quem spectat *H* der Markt = das Volk auf dem Markt. Zu Rom gab es eine Anzahl Marktplätze, so 1. forum boarium (bouarium) 'Stiermarkt' zwischen dem circus maximus und dem Tiber ⟨benannt nach einer Stierfigur, die daselbst aufgestellt war⟩ *CiLOT*. 2. f. olitorium 'Krautmarkt', 'Gemüsemarkt', am Westhang des Capitols *LT*. 3. f. piscatorium 'Fischmarkt', nördlich an das Comitium grenzend *L*. 4. Bes. oft das forum Romanum *T*, j. campo vaccino, an das stets zu denken ist, wenn forum allein steht. Es war das Centrum des Verkehrs. Es liegt zwischen dem Capitol und Palatin, ein längliches Viereck, 210 m lang, am Fuß des Capitol, 65 m, am anderen Ende rund 40 m breit. Es zerfiel in zwei Theile, der westliche war das Forum im engeren Sinne, der östliche das Comitium, auf dem die Volksversammlungen abgehalten wurden. An der Grenze beider stand die alte Rednerbühne (rostra uetera). Rings umgeben war der Platz von öffentlichen Gebäuden und Kaufläden, besonders Wechslerläden. 5. Seit der Kaiserzeit erbauten die Kaiser besondere fora als Gerichtsstätten. So hart am Nordwestende des Forums das forum Iulium (Cäsars); anstoßend an das julische Forum das forum Augusti mit dem Tempel des Mars ultor, westlich von beiden das gewaltige forum Traiani, östlich vom julischen Forum das forum Neruae, an das sich das von Vespasian erbaute forum Pacis anschloss. | *γ* 1. caruit foro Pompeius *Ci* = de foro decedere *N* sich vom öff. L. zurückziehen, in foro esse *N* sich am öff. L. betheiligen, uerba de foro adripere *Ci* wir 'von der Straße'. 2. annos iam XXX in foro uersaris (treibst Geldgeschäfte), sed tamen in Pergameno *Ci* sublata erat de foro fides *Ci* es gab keinen Credit mehr in Rom. 3. forum non adtingere *Ci* nicht als Redner auftreten, qui in foro iudiciisque ita uerser *Ci* forum agere *Ci* Gerichtstag halten (außer Rom); *meton.* cedat forum . . . castris *Ci* die Rechtsgeschäfte. | *δ* Vacca, forum rerum uenalium totius regni maxime celebratum *S* circum omnia prouinciae fora rapiebat *Ci* cum praetorem circum omnia fora sectaretur *Ci* 'Kreisstädte'; *occ.* 1. forum Appii, Städtchen an der uia Appia, 50 km sö. v. Rom, vom Censor Appius Claudius Cäcus 312 erbaut *H*. 2. Forum Aurelium (nach C. Aurelius Cotta cos. 252 und 248) an der uia Aurelia in Etrurien *Ci*. 3. F. Cornelii (nach Sulla), j. Imola, zwischen Bologna und Faenza *T*. 4. F. Iulii oder Iulium (von Cäsar 54 angelegt), j. Fréjus nö. von Marseille, in der Kaiserzeit Kriegshafen. Davon *adi.* **Forolīliensis**, e, von Fréjus: oppidum, colonia *T*; auch *subst.* **Forolīlienses**, ium, *m.* Einw. v. Fréjus *T*. 5. Ein gleichnamiges F. Iulii n. v. Aquileja, das heutige Friaul.

forus, i, meist *pl.* fori, ōrum, *m.* (Nebenform von forum) der Platz, Markt *α*; *occ. pl.* die Plätze, Gänge ⟨zwischen den Ruderbänken⟩ auf dem Schiff *β*; die Sitzplätze ⟨im Theater⟩ *γ*; dicht. die Gänge zwischen den Waben *δ*. | *α* forus ornatus lucernis *Lucilius*. | *β* alii malos scandunt, alii per foros cursant *Ci* animas, quae per iuga longa sedebant, deturbat laxatque foros *V* 'macht Platz'. | *γ* loca diuisa . . . ubi spectacula sibi quisque facerent; fori appellati *L*. | *δ* apes complebunt foros (nicht Zellen!!) et floribus horrea (d. h. Zellen) texent *V*.

Fōsi, ōrum, *m.* germ. Volk an der Fuse bei Hildesheim *T*.

fossa, ae, *f.* (*subst. isol. PPP* v. fodere) Graben *α*; *occ.* 1. Abzugsgraben. 2. Canal *β*; *metaph.* 1. Flussbett. 2. Grube. 3. Furche *γ*. | *α* fossam pedum uiginti duxit (Caesar) *C* ließ 'ziehen'; vgl. fossam facere, fodere *L* uallum fossamque ducere *L* Pompeiani . . . fossas transcenderunt *Ci* überschritten den Graben an mehreren Punkten; fossam deprimere *Hirtius T* tiefer legen, fossā et uallo saeptus *Ci* cinctus *Ci* munitus *L* fossa Cluilia auch *pl.* ad fossas Cluilias . . . castris positis *L* der Grenzgraben zwischen dem römischen u. albanischen Gebiet; vgl. Cluilius. | *β* 1. implentur fossae *V*. 2. fossa nauigabilis *T*. | *γ* 1. Rheni f. *Ci*. 2. cruor in fossam confusus *H* f. patula, sanguinis *O* haesere fossis impedimenta *T* 3. humili designat moenia fossā *VO*.

fossio, ōnis, *f.* (fodere) das Graben, Umgraben: agri *Ci*.

fossor, ōris, *m.* (fodere) Graber, d. h. Landmann: gaudet populisse fossor ter pede terram *H* robustus f. *V*.

fouea, ae, *f.* Fallgrube *α*; Grube, Grab *β*. | *α* ursi foueis capti *C* iacens in fouea lupus *Ph*; bildl.: belua in foueam incidit *Ci* ist in die Falle gegangen. | *β* cadauera foueis abscondere *V*.

foueo, ēre, fōui, fōtus (Vgl. s. u. fauere) warm halten, wärmen; *occ.* 1. ⟨mit warmen Umschlägen⟩ warm halten. 2. warm baden. 3. ⟨umarmend⟩ warmhalten, umarmen *α*; *metaph.* hegen, pflegen *β*; warmhalten = begünstigen, fördern *γ*; dicht.: ⟨Örtlichkeiten⟩ warm halten, d. h. nicht verlassen *δ*. | *α* gallinae pullos pennis fouent, ne frigore laedantur *Ci* pulli a matribus fōti *Ci* mare . . . terras fouet *Cu*; dicht.: corpus refouentque fouentque *O* suchen zu erwärmen, aras ignibus f. *O* das Opferfeuer unterhalten; *occ.* 1. fouit uolnus limphā Iapyx *V* ora . . . flore f. *V*. 2. alueus accipit artūs fouendos *O* corpus in unda f. *O*. 3. 'Er fasst ihn sicher und hält ihn warm' *Goethe*. Vgl. (puerum) gremio fouet Dido *V* sinu germanam amplexa fouebat *V* eam lacertis molli amplexu f. *V* sanft umarmt halten. | *β* tu me reficisque fouesque *O* matrem prope sola fouebat *O* se luxū fouere *V* es sich gut gehen lassen. So von Krankenpflege: uulnus f. *O* colla f. *V*.

Von Abſtracten: uota animo f. *O* 'hegen', spem f. *L* famam inanem f. *V* hoc regnum esse . . . Iuno tenditque fouetque *V* will und hegt die Abſicht, daſs . . . | γ antea famam illius foueram *Ci* foui cupidine bella *V* habe in Brand erhalten, mecumque fouebit Romanos *V* f. poëtas *O* tamquam alias partes fouissent *T* patrum uoluntatem f. *L* populus hos plausu fouebat *T.* | δ Wie man ſagt pullos fouere *Ci*, ſo apes . . . progeniem nidosque fouent *V* (zeugmatiſch) pflegen die Brut und ſitzen allzeit im Neſt. Vgl. coluber humum fouet *V* larem sub terra fouent (apes) *V* halten ſich auf, castra fouere *V* ſich verſchanzt halten.

fractus 3 (*adi. isol. PPP* v. frangere) 'gebrochen', kraftlos, ſchwach, matt: animus *Ci* fractior animo *Ci*, fracti soni *T.* Vgl. s. u. frangere.

fragilis, e I. (frangere) zerbrechlich α; *metaph.* gebrechlich, hinfällig; *occ.* vergänglich, unbeſtändig β. II. (vgl. s. u. fragor) knatternd, praſſelnd. | **I** α fr. rami *V* myrtus *H* coryli *O* calamus *V*; phaselus *H* = culmus *V* dürr, aquae fragiles *O* Eis. | β fr. Pediatia *H*; daher mit *Enallage*: fragiles anni *O* die Jahre der Gebrechlichkeit; *occ.* nihil tam fragile, quam uoluntas ciuium *Ci* res humanae fragiles caducaeque sunt *Ci.* | **II** fragilis incende bitumine laurus *V.* Davon:

fragilitas, tatis, *f.* Zerbrechlichkeit; *metaph.* Hinfälligkeit: generis humani *Ci* naturae fragilitatem extimesco *Ci.*

fraglo, āre Nebenform von fragrāre.

fragmen, inis, *n.* (frangere) Bruchſtück, Trumm. Naturgemäß ſelten im *sg.*: Ilioneus . . . ingenti fragmine montis (Felstrumm) Lucetium sternit *V.* Öfter *pl.*: fragmina remorum *V* Trümmer, mucro dissiluit; resplendent fragmina harenā *V* fragmina nauigii *O* taedas et fragmina poni imperat *O* Kienſpäne und Bruchholz (Reiſig).

fragmentum, i, *n.* (frangere) Stück, Trumm, Splitter. Selten *sg.*: lapidis fragmentum *Ci* fr. hastilis *L.* Öfter *pl.* eum adoriuntur fragmentis saeptorum *Ci* f. tegularum *L* remorum *Cu*; ramea . . . fr. *V* Aſttrümmer = Reisholz.

fragor, ōris, *m.* I. (von frangere) das Zerbrechen. II. (vgl. σφάραγος § 8) Krachen, Knattern, Dröhnen, Getöſe. | **I** Nur bei *Lucretius*: finem non esse secandis corporibus, neque causam stare fragori. | **II** fragor tectorum, quae diruebantur *L* caeli fragor *Cu* Wolkenbruch, pelagi cecidit fragor *V* nec sinit audiri uocem fragor aequoris ullam *O* aridus altis montibus audiri fragor *V* Krachen, subitoque fragore intonuit *V* fragor stagni Auerni *V* unterirdiſches Rollen, concurrunt, fragor aethera complet *V* Waffenlärm, in tectis praecipuus fragor *V* Klaggeſchrei.

fragōsus 3 I. (von *fragus = σφάραγος § 8) lärmend, krachend, dröhnend. II. (an frangere angelehnt, vgl. nau-fragus) brüchig α; *metaph.* holperig β. | **I** fragosus torrens *V.* | **II** α fragosa putri . . . corpore *Lucretius.* | β siluis horrentia saxa fragosis *O.*

fragro, āre und nach § 33 **fraglo**, āre riechen, duften: fraglantia mella *V* unguento fragrare *S.*

frāgum, i, *n.* (fragrare??) Erdbeere. Meiſt *pl.*: montana fraga legebant *O* mollia f. *O.*

framea, ae, *f.* (Lw. aus dem Germaniſchen. Müllenhoff denkt an ahd. fram, πρόσω, und erklärt 'Fernwaffe') hastas uel ipsorum uocabula frameas gerunt *T*; aber: framea est gladius ex utraque parte acutus *Isidorus.*

frango, ere, frēgi, fractus (gr. ῥήγ-νυ-μι = ϝρήγ-νυμι, engl. break, hd. brechen § 6) brechen; pass. zerbrechen; *occ.* ⟨Getreide⟩ mahlen α; *metaph.* ⟨Verſprechen⟩ brechen, verletzen β; ſchwächen, entkräften; *refl.* abnehmen; *occ.* 1. bändigen, bezähmen, überwältigen. 2. entmuthigen, beugen. 3. erweichen γ. | α anulus aureus fractus est *Ci* telum manu fr. *V* cum consulis fasces frangerentur *Ci* patinam f. *H* zerſchlagen, ornum fregit *O* brach einen Eſchenaſt ab, glebas rastris fr. *V* zerſchlagen. Daher passiv (*intr.*): hasta ibique frangitur *V* ſie zerbricht, franguntur remi *V* ſie zerſpringen; beſ. von Körpertheilen: crure fracto *Ci* nisi ei crura fracta essent *Ci* ossa, tempora fr. *O* cerebrum *V* zerſchmettern, ceruices fr. (= guttur *H* gulam fr. *S*) „den Hals brechen"; daher von der Perſon ſelbſt: duo corpora ad saxum fr. *V* Oleniden a summo uertice fregit *O*; daher auch wie unſer 'ſich brechen': excusauit, quod brachium fregisse diceret *Ci* 'ſich den Arm gebrochen habe', capra fregit cornu *O* 'brach ſich d. H.'. Beſ. nauem frangere *Ci* Schiffbruch leiden, auch: nauis illa frangitur *Ci* es 'ſcheitert' = geht in (Scheiter) Trümmer. Vom 'Brechen' der Wogen: fluctus (unda *V*) frangitur a saxo *Ci* 'bricht ſich' . . . (ἐπὶ ῥηγνῦσι θαλάσσης *Homer*), moles frangit iras aequoris *O* bricht das zornige Meer; daher (*Enallage*): fractae uoces ad littora *V* der Lärm der Brandung; vgl. nec fracta remurmurat unda *V*; *occ.* fruges saxo frangere *V* 'im Mörſer'; aber: cererem . . . machina frangit *O* v. der Mühle, hordea molā frangere *O.* | β fregit foedus Gabinius *Ci* perfidiosum est fidem frangere *Ci* caue, ne titubes mandataque frangas *H* dem Auftrag zuwider handelſt. | γ uenus et uinum sublimia pectora frangit *O* fractis iam minis *Ci* fractum prope Graeciae nomen *Ci* herabgekommen; *refl.* dum se calor frangat *Ci* bis ſich die Hitze bricht (= nachläßt). Auch von Tönen: fractus sonitus tubarum *V* gebrochen = 'dumpf', nach anderen 'ſchmetternd'; *occ.* 1. ut audaciam tuam frangerem *Ci* iam omnis fracta dissensio est armis *Ci* hominis furorem fregistis *Ci* dolorem fr. *Ci* eius impetum frangere (Bild von der Woge) *Ci* quae uis summas frangit opes bei *Ci* uis tribuni . . . frangi potuit *Ci* cupiditatibus fractis *Ci* bellum proeliis fregit *Ci* nahm ihm die Kraft, cum uideret hostem iudicio esse frangendum *Ci* frangor fatis *V* mich überwältigt das Geſchick, hominis sententiam fr. *Ci* erſchüttern, consilium *Ci* dolos *V* vereiteln, fracta crimina *Ci* entkräftete. So beſ. von Perſonen: Thasios (Aeginetas) fregit *N* brach deren Widerſtand, demüthigte ſie, eas nationes frangi cupiit *Ci.* 2. Sehr oft ſteht animum (animos in relativer Pluralität) frangere *CiLVO* Muth brechen = entmuthigen: quibus rebus ita animo frangebar, ut . . . *Ci.* Daher animi magnitudinem fr. *N* und allein: hoc non fregit eum, sed erexit *N* quarum rerum curā non frangebatur *N* ließ ſich nicht entmuthigen, fracta ciuitas *Ci* entmuthigte; mit *abl.*: fractus morbo fameque *O* fracti bello *V* fractus membra (*acc. gr.*) labore *H.* 3. misericordiā frangi *Ci* ſich erweichen laſſen, fletūs fregere uirum *L* te ut ulla res frangat *Ci.*

frāter, fratris, *m.* (gr. mit abweichender Bdtg. φρατήρ Mitglied einer φράτρα oder φρατρία, d. h. 'Sippe', aber engl. brother, hd. Bruder § 5) der Bruder α; *pl.* Geſchwiſter β. Uneigentlich 1. Vetter. 2. Blutsverwandter überhaupt γ; *metaph.* ⟨Koſewort =⟩ brüder-

Digitized by Google

licher Freund δ; ⟨Ehrentitel =⟩ Bundesgenosse ε. | α frater . . . cum sorore cubitauit *Ci* consulis frater matre eadem genitus *L*; daher uxor fratris *L* Brudersfrau = Schwägerin, uxoris frater *Ci* Bruder der Frau = Schwager; gemini fratres *Ci* = gemelli f. *O* Zwillingsbrüder, *occ.* die Dioscuren *O* trigemini ff. *L* Drillingsbrüder, fratres germani *CiL* 'rechte' Brüder. Auch von Thieren: Cyprio uelox cum fratre Lycisce (Hündin) *O*; von Sachen: positos ex ordine fratres *O* Bücher ⟨eines Verfassers⟩. | β Zunächst männlichen Geschlechts: fratres Aetnaei *V* Cyclopen, fratres coniurati *V* Giganten. Aber auch: fratrum non incestus, sed incustoditus amor (d. h. des Silanus zu seiner Schwester Calvina) *T.* | γ 1. Eigtl. sagt man: frater patruelis, d. h. 'Bruder vom Oheim her', also Vatersbrudersſohn: L. Cicero frater noster, cognatione patruelis, amore germanus *Ci.* Und ſo allein: quid quod auus nobis idem Pelopeius Atreus? Et si non esses uir mihi, frater eras *O* heredem Cn. Magium fratrem reliquit A. Aurius *Ci.* 2. agitans discordia fratres *V* Q. Metellus, frater inimici (Clodii) *Ci* d. h. Vetter von Mutterſeite, perfusi sanguine fratrum *V* et sceleris pudet fratrumque *H* Suessiones fratres consanguineique Remorum *C.* An dieſe Bdtg. knüpft das gr. φράτρα an. | δ 'frater', 'pater' adde; ut cuique est aetas, ita quemque facetus adopta *H* uolo, mi frater, fratereulo tuo credas ⟨Timarchides u. Verres⟩ *Ci.* | ε Aedui fratres consanguineique saepenumero a senatu appellati *C.* Davon *demin.*:

frātercŭlus, i, *m.* Brüderlein (s. u. frater δ).

frāternĭtās, tātis, *m.* (fraternus) Brüderlichkeit, Bruderſchaft; aber: Aedui soli Gallorum fraternitatis nomen cum populo Romano usurpant *T* (vgl frater ε).

frāternus 3, *adv.* frāternē (frater) brüderlich, des Bruders α; verwandtſchaftlich β; *metaph.* befreundet, freundſchaftlich, des Freundes oder Genoſſen γ. | α fr. amor *CiC* C. Gracchum mors fraterna . . . excitauit *Ci* fraternum parricidium *Ci* erwieſener Brudermord, fr. nex *H* mors *V*; aber: caedes fr. *V* vom Bruder verübt, pax fr. *O* mit den Brüdern, fr. hereditas *Ci* vom Bruder, fraternis . . . undis *O* mit den Wogen ſeines Bruders (des Neptun), fraterna litora *V* (da Eryx als Sohn der Venus Bruder des Äneas iſt), si fraternē faciunt *Ci* als Brüder. | β fraterna peto *O* ich verlange das Erbe des Vetters (frater γ 1). | γ fraternis animis . . . adnuimus *H* wie Brüder, in brüderlicher Eintracht, maerens fraterna morte iuuencus *V* Tod des Genoſſen; longe iis fraternum (frater ε) nomen populi Romani afuturum *C* der Name fratres', den ihnen Rom gegeben habe.

frātrĭ-cīda, ae, *m.* (a fratre caedendo) Brudermörder *CiN.*

fraudātĭo, ōnis, *f.* (fraudare) Betrügerei: hinc fides . . ., illinc fraudatio pugnat *Ci* fraudationis causa latere *Ci.*

fraudātor, ōris, *m.* (fraudare) Betrüger: fraudatorum impudentia *Ci* fraudator creditorum *Ci*; aber: praedae fraudator *L* Unterſchlager.

fraudo, āre, āui, ātus (fraus) betrügen, hintergehen, übervortheilen α; mit *abl.* um etwas bringen β; mit *acc. rei* unterſchlagen γ. | α qui fraudandi causa latitet *Ci* fraudauit Roscius *Ci.* Mit *acc. pers.*: Roscius Fannium fraudauit *Ci* nefarium est pupillum fraudare *Ci* fraudare creditores *Ci* qui te in hereditaria societate fraudauit *Ci.* | β HS IↃↃↃ Roscius fraudauit Fannium *Ci* milites praedā f. *L* eum cibo uictuque *L* eum regno *V* somno *O* amantem spē f. *O* se uictoriae fructu *L*; pass.: triumpho fraudari *L* um . . . kommen, fraudatus iuuentā *O* betrogen um . . . | γ stipendium equitum f. *Ci* fraudata restituere *C* das unterſchlagene ⟨'defraudierte'⟩ Geld.

fraudulentus 3 (fraudem olens) nach Betrug riechend, d. h. betrügeriſch, gaunerisch: Carthaginienses fraudulenti sunt *Ci* ſind Gauner; fr. dux *H* fr. uenditio *Ci.*

fraus, dis, *f.*, *gen. pl.* fraudium u. fraudum (altl. früs, vgl. frustra) Betrug, Täuſchung, Tücke α; *occ.* Selbſtbetrug, Irrthum β; *meton.* ⟨durch Betrug erzeugter⟩ Schaden, Nachtheil γ; *metaph.* Verbrechen, Vergehen, Frevel δ. | α duobus modis id est aut ui aut fraude fit iniuria *Ci* T. Roscius socios omni (alle Art von) fraude fefellit *Ci* adductus est in iudicium Polemocrates de (wegen) fraude a Dione *Ci* fraude malā *H* betrügeriſcher Weiſe, heimlich = per summam fraudem *Ci*, Ggſtz. sine fraude *CCiL* ehrlicher Weiſe, offen, homo totus est ex fraude factus *Ci* fraudem facere legi (contra legem) *L* es hinterliſtig umgehen. Mit *gen. subi.*: pertuli fraudem inuidorum *Ci* fraude ac dolo Hannibalis *L* Liſt und Trug; daher bildl.: non hostium sed locorum fraude *Cu.* Vgl. fraude locorum prior *T* infolge des tückiſchen Terrains überlegen, fraude noctis *V* caeli sereni fraude deceptus *V* durch die trügeriſche Heiterkeit. Mit *gen. obi.*: cum omnis ab iis fraus . . . adolescentium nasceretur *Ci* an . . ., cum fraudem legis ostendero *Ci* Umgehung des G. | β in eam fraudem uidetur mihi diuinitus incidisse *Ci* in fraudem delabi *Ci* deduci *Ci* quis deus te in fraudem egit? *Ci* haec te opinio falsa in istam fraudem impulit *Ci* sua quemque fraus maxima uexat *Ci.* | γ id mihi fraudem tulit *Ci* ne ea res Verri fraudi esse posset *Ci* ihm zu Schaden gereichen könnte, ne fraudi sit VII uiris, quod . . . *Ci* senatus diem statuit, ante quam liceret sine fraude (ohne Nachtheil) discedere *S* nodo coërces uiperino sine fraude crines *H* ohne zu ſchaden, quod sine fraude mea populique Romani fiat *L* ohne Schaden für mich und . . ., ut, qui transisset, sine fraude esset *L* daſs er ungeſtraft bleiben ſollte. | δ si C. Rabirius fraudem capitalem admisit *Ci* fraudem inexpiabilem concipere *Ci* suscipere *Ci* qui capitalem fraudem ausi ⟨andere leſen frausi⟩ in uinculis essent *L* fraudem committere *H.*

fraxĭneus, dicht. auch **fraxĭnus** 3 eſchen, von der Eſche: trabes *V* hasta *O* fraxina uirga *O.* Von:

fraxĭnus, i, *f.* Eſche α; *meton.* Eſchenſpeer β. | α fraxinus in siluis pulcherrima, pinus in hortis *V* fr. utilis hastis *O.* | β (vgl. μελίη ἐύχαλκος *Homer*) Clytii per utrumque fraxinus acta femur *O* f. ferrata *V.*

Fregellae, ārum, *f.*, j. Ceprano am Liris, 126 zerſtört *N*; *adi.* **Fregellānus** 3 ager *L*; *subst.* **Fregellāni,** ōrum, *m.* Einw. v. Freg. Vgl.:

Fregēnae, ārum, *f.* Städtchen an der etruriſch-latiniſchen Grenze, hart an der Küſte *L.*

fremebundus 3 (fremere, vgl. s. u. fuo) rauſchend: (nauis) labitur fremebunda ex alto *Accius*; ſchnaubend ⟨vor Zorn⟩: Polyphemus fremebundus obambulat Aetnen *O.*

fremĭdus 3 (fremere) ſchnaubend, tobend: turba *O.*

frĕmĭtus, ūs, *m.* (fremere) Schnauben α; dumpfes Getöſe, Lärm β; Murmeln, Gemurmel; *occ.* Murren γ. | α fremitus hinnitusque equorum *L* fr. equorum *CV.*

Digitized by Google

| β in agro Latiniensi auditus est strepitus cum fremitu *Ci* exauditus est horribilis fremitus armorum *Ci* fr. terrae *Ci* in der E., ille fremitus nuntiat ludos esse pollutos *Ci* fr. maris *Ci* das Rauſchen der Brandung, fr. castrorum *L* apum *V* Summen, militum clamor fremitusque oriebatur *C* plausu fremituque uirūm consonat omne nemus *V*. | γ fremitus egentium *Ci* Afrorum fremitu terrere me conaris? *Ci*; *occ.* si displicuit sententia, fremitu aspernantur *T*.

fremo, ere, fremui (vgl. *χρεμετίζω* 'wiehern', mhd. brëmen, bd. Bremſe §§ 2, 6) I. *intr.* wiehern, ſchnauben *α*; brullen, heulen *β*; dumpf brauſen, toſen, lärmen *γ*; murmeln, murren *δ*. II. Mit *acc.* | *α* ut fremit acer equus *V O* stimulosque frementi adiciunt *O* dem Zornſchnaubenden = frementes Galli *H*. | *β* leo fremit ore cruento *V* brüllt, fremit lupus *V O* heult, fr. uenti *O*. | *γ* fremunt ripae *V* rauſchen, agri fremunt ululatibus *O* fremit tota domus *O* Lydia tota *O* erſchallt . . ., omnes magno circum ore fremebant *V* klagten laut, rumor fremit in theatro *Ph* es geht ein dumpfes Gerücht. | *δ* fremant omnes, licet *S* mögen ſie murren, fremebat tota prouincia *Ci* aduersus iniuriam fremere *L* laetitiā fremunt erheben ein freudiges Gemurmel, superi uario sermone fremebant *O* ließen mancherlei laut werden. | II Theils mit pronominalem *acc.*: omnes eadem fremebant *V* murrten gleicherweiſe, haec fremunt plebes *L* darüber; ſelten mit nominalem: arma amens fremit *V* verlangt wuthſchnaubend nach Kampf = fremit arma iuuentus *V*. Es folgt 1. Ausſage: fremebant litteras falsas esse *L* murrten, daß . . ., militibus urbem se oppugnaturos frementibus *L* murrten ⟨u. erklärten⟩, daß . . . 2. Beiſatz: fremente milite, ne requiem opperiretur *T* murrte ⟨und verlangte⟩, daß . . .

fremor, ōris, *m.* ⟨fremere⟩ Murmeln: uarius per ora cucurrit fremor *O*.

frendeo u. frendo, ere, ſpätlat. frendui, verclaſſ. frēsus, fressus (vgl. fremere, gr. *χρόμαδος γενέσθαι*, das Knirſchen *Homer's*) knirſchen: illum formidabam; ita frendebat dentibus *Pl* frendens leo *Ci* aper *O* frendens Mauortius irā *O*. Mit Ausſage: frendente Alexandro eripi sibi uictoriam *Cu* darüber knirſchte, daß; daher: 'faba fresa' (dicta eo, quod eam homines frenduni id est frangant et molendo comminuant *Isidor* vom Knirſchen der Mühle' Bohnenſchrot.

frēno, āre, aui, ātus ⟨frenum⟩ zäumen, aufzäumen *α*: *metaph.* im Zaume halten. 1. — reuerem. 2. bandiam. iugein *β*. | *α* frenati equi *Hirtius V* frenatus delphin *O* colla draconum *f. O* ora capistris *O* Medeae frenare dracones *O*. *Synecd.* equites frenati *L* auf gezäumten Roſſen. | *β* 1. iustum gentes fr. superbas *V*. 2. furores Clodii legibus frenare *Ci* uoluptates temperantiā fr. *L* Aeolus uentos uinclis frenat *V* hiems glacie cursus frenat aquarum *V* timore frenari, quominus . . . *L*.

Frento, ⟨ōnis⟩ *m.* Fluß an der Oſtküſte Italiens, gilt als Grenze von Apulien und Unteritalien; *adj.* **Frentānus** 3 am Fluſſe Frento; *subst. sc.* ager *L* das Gebiet zwiſchen dem Fluſſe Frento bis nach Larinum, bewohnt von dem ſamnitiſchen Stamme der **Frentāni,** ōrum, *m.*

frenum, i, *n.* (*sc.* frenare), *pl.* im Verſe auch **frēni,** ōrum, *m.* u. (ſelt.) **frena,** ōrum, *n.* Zaum, Zaumzeug: equi temperat ora frenis *H* addere frena equis *V* sumptos frena spumantia mandit *V* alle 'Zügel'; oder: sedet frena in effusā laxa iacere iubā *O* = 'Zügel' (*synecd.*), equus . . . frenum recepit *H* ließ ſich zähmen, freni aurei *Cu* fr. picta, sonantia *O* fr. dare *O* 'laſſen'; frena ducere, retinere *O* inhibere *L* anziehen. Sehr oft bildl.: (naui) frena remisit rector *O* ließ . . . ſchießen, illi exsultanti tamquam frenos furoris iniecit *Ci* frena licentiae inicere *H* remittere frena studiis *O* frenum accipere (recipere *Ci*) *V L* ſich fügen, frena imperii *O*.

frequēns, tis, *adv.* frequenter (*isol. PPrA* eines verſchollenen Verbs *frequēre 'voll ſein' verwandt mit farc-īre, gr. *φράσσω* = *φραχ-jω*). I. (Der Zahl nach) zahlreich, in großer Zahl verſammelt; in Menge, in Maſſe anweſend *α*; ⟨von Örtlichkeiten⟩ gedrängt, voll, angefüllt; *occ.* volkreich, dichtbevölkert, vielbeſucht *β*. II. (zeitlich) häufig anweſend; häufig, oft, fleißig da *α*; ⟨von Dingen⟩ häufig, zahlreich, wiederholt, gewöhnlich *β*. | I *α* ite frequentes! *O* in hellen Haufen, cum in consilium frequentes conuenissent *Ci* equites Romani frequentissimi (ſehr zahlreich) in gradibus Concordiae steterunt *Ci* serui Fabii frequentes ueniunt *Ci* Romam frequenter migratum est *L* in großer Zahl, uidet frequentis ciuis atque socios (in Fülle), quibus . . . *Ci* colitur (habitatur) ea pars urbis frequentissime *Ci* von ſehr viel Leuten. Sehr oft: senatum frequentem . . . coëgi *Ci* gutbeſuchte ⟨daher beſchlußfähige⟩ Senatsverſammlung, decreuit senatus frequentissimus *Ci* ⟨faſt⟩ vollzählige. Auch ſonſt: fr. legatio *L* conlegium *Ci* pompa *O* an der viele Perſonen theilnehmen, fr. conuentus *N* zahlreich beſuchte Verſammlung, populus fr. *Ci* in großer Zahl; dicht.: frequens redemptor *H* zahlreiche Bauunternehmer. | *β* fr. theatrum *Ci*. Sehr oft (als Partiz. eines intr. Verbs) mit *abl.*: loca frequentia aedificiis, custodiis *L* ilicibus *O* mit . . . beſetzt, frequens armatis acies *L* dichtgedrängt, amnis uorticibus frequens *O* ſtrudelreich, terra *f.* colubris, silua trabibus *O*; dafür (abhängiger *gen.*: mons talis siluae frequens *T* (Gracchēmus: *πλήρης τινός*; *occ.* colonia frequentissima *Ci* ut est fr. municipium *Ci* uici fr. *L Cu* emporium *L* uia *O* praefectura frequentior *Ci*; auch mit *abl.*: frequens cultoribus populus (Gau) *L*. | II *α* dum redit itque frequens *O* fleißig hin- u. hergeht, erat ille Romae frequens *Ci* hielt ſich häufig auf, Lentulo frequens Pompeius adsedit *Ci* Caeso frequens ad signa fuit *L* war ſtets bei der Truppe im Dienſte), ceciderc frequentius ignes *O*. Mit *abl. loci*: medius specie artis frequens secretis *T* häufig ⟨als Mundſtück⟩ hergezogen, frequens contionibus *T* ſtändiger Redner vor. | *β* caret senectus frequentibus poculis *Ci* des vielen Trinkens, propter frequentes honores *N* familiaritatem reddidit frequentiorem *N* machte den Verkehr inniger ⟨häufiger⟩, adesse nobis frequenter solet *Ci*. Davon:

frequentia, ae, *f.* (die 'Frequenz') die Anweſenheit vieler, der zahlreiche Beſuch, der Zudrang, das Erſcheinen in Menge *α*; *meton.* 1. zahlreiche Verſammlung, Volksmenge. 2. Häufigkeit, Menge *β*. | *α* tabulas in foro summā hominum frequentiā exscribo *Ci* domum reducebatur cum maxima frequentia *Ci* oder maximā uulgi frequentiā *N* unter großem Zulauf, frequentia nostra incredibilis mihi spem adfert . . . *Ci* fr. equitum Romanorum *Ci* frequentiam atque officium senatui praestiterat *Hirtius* (= kam in corpore zum Vorſchein). | *β* 1. tanta ex frequentia nemo inuenti potuit, qui . . . *Ci* frequentia totius Italiae eodem tempore *Ci* fr. adsectarum (= maximā frequentiā) eodem adstante *Ci* non solitā frequentiā stipatus *Ci* Roma frequentiā cre-

Digitized by Google

uit *L* nahm an Volkszahl zu. 2. de frequentia epistolarum nihil te accuso *Ci* f. sepulcrorum *Ci*.

frequento, āre, āui, ātus (frequens) I. In großer Anzahl zusammenbringen, versammeln *α*; ⟨Örtlichkeiten⟩ bevölkern, beleben, besetzen *β*. II. In Menge aufsuchen, besuchen, wo zusammenströmen *α*; ⟨Feste in Scharen⟩ feiern; *occ.* ⟨von Einzelnen⟩ in Gesellschaft vieler mitfeiern, mitbegehen *β*. III. oft, häufig besuchen *α*; *metaph.* etwas wiederholen *β*. ‖ **I** *α* casu hic dies scribas ad aerarium frequentarat *Ci* populum tabernis clausis frequentare *Ci*. ‖ *β* ea loca cultoribus frequentabantur *S* wurden belebt durch . . ., Pactolon satyri Bacchaeque frequentant, at Silenus abest *O* fr. urbes *Ci* solitudinem Italiae fr. *Ci*; rhetorisch: contiones legibus fr. *L* durch Einbringung von Gesetzen belebt machen. ‖ **II** *α* Von Mehrheiten: iuuentus, quae domum Catilinae frequentabat *S* opifices agrestesque frequentabant Marium *S* scharten sich um, coetu (concursu) salutantium frequentari *T* heimgesucht werden. ‖ *β* publicum est, quod ciuitas uniuersa frequentat, ut ludi, dies festus, bellum *Ci* (Zeugma); *occ.* regis adest coniux arcanaque sacra frequentat *O* accessi sacris Bacchēaque sacra frequento *O* quando Quinquatruum festos dies apud Baias frequentabant *T*. ‖ **III** *α* dum deus Eurotan . . . frequentat *O* loca ob calorem minus frequentata *S* seltener besuchte Gegenden, nostras domos ut et ante frequentat *O* qui Pacarium frequentabant *T* die ihn gewöhnlich besuchten. ‖ *β* 'Hymen' clamant, 'Hymenaee' frequentant *O* rufen wiederholt.

fressus und **frēsus** s. u. frendo.

fretum, i, *n.* selten **fretus,** ūs, *m.* (Nach einigen verwandt mit *φρέαρ*, Brunnen, *pl.* *φρέατα*) Canal, Meerenge, Sund; *occ.* die ⟨sicilische⟩ Meerenge *α*; dicht. *synecd.* Meer, Meerflut *β*. ‖ *α* Sestos Abydenā separat urbe fretum *O* fretum Siculum, Siciliae, Siciliense *Ci* fretum Siculique angusta Pelori *O* (Herdiadyoin), uenerisne ad fretum (von Gibraltar) per Mauretaniam *Ci* = Hesperium fretum *O* die Säulen des Hercules, fretum Minyae puppe secabant *O* den Hellespont, tamquam in fretū *Ci*; *occ.* cum ab Italia freto diiunctus esset (Verres) *Ci* freto ad Messanam transire *Ci* perangusto fretū *Ci* a freto naues erant exspectandae *C*. ‖ *β* fretum de totā flumina terrā . . . accipit *O* freto deductas nare carinas . . . uidit *O*. Sehr oft *pl.*: te unda fretis tulit aestuosis *H* fretis acrior Hadriae *H* tum freta diffudit (deus) *O* bella gerunt uenti fretaque indignantia miscent *O*. Bes. beachte die Stelle: medioque e uulnere saxi exsiluisse fretum *O* 'Salzflut' d. i. der salzhaltige Brunnquell im Erechtheum zu Athen (Andere lesen ferum = 'Pferd').

frētus 3 (*adi. isol. PPP* eines Stamms frē 'halten'; vgl. frēnum) ⟨worauf⟩ gestützt *α*; *metaph.* ⟨auf etwas⟩ vertrauend, sich verlassend; *occ.* pochend, trotzend *β*. ‖ *α* (Mercurius) uirgā fretus agit uentos et turbida tranat nubila *V*. ‖ *β* fretus sanctitate tribunatūs uenit in templum Sestius *Ci* ueritas his iudicibus freta *Ci* uestrā sapientiā fretus id libere confiteri audeo *Ci* fretus uestra uirtute *Cu* armis *V* citharā *V* fretus non tam suis copiis quam odio tyranni et suo maximo animo *N*. Selten mit *dat.*: discordiae hostium, nulli rei praeterquam numero fretus *L*; durch *acc. c. inf.*: fretus excipi posse hostem *Cu* da er hoffte, daß . . .; *occ.* fr. iuuentā *V* Thasii opulentiā freti *N* impudentiā atque audaciā fr. *Ci* fretus Antonii copiis illa scelera suscepit *Ci*.

fretus, ūs, *m.* s. u. fretum.

frico, are, dazu *Pf.* fricui, frictus, spät ⟨analogisch⟩ fricātus (vgl. *χρί-ω* streichen, *χρῖμα* Salbe, § 2) reiben, abreiben: sus . . . fricat arbore costas *V*.

frigeo, ēre (frigeo: *ῥῖγέω* = frango: *ῥήγνυμι*) kalt sein; *occ.* erstarrt (= todt) sein *α*; *metaph.* schlaff, matt, ohne Feuer sein *β*; *occ.* 1. ⟨von Thätigkeiten⟩ stocken. 2. mit Kälte aufgenommen werden, unbeachtet bleiben *γ*. ‖ *α* pedes manusque non frigent *Persius* frigente sanguine *Cu*; *occ.* corpusque lauant frigentis et ungunt *V*. ‖ *β* Sprichwort: sine Cerere et Libero friget Venus *Ci* (aus Terenz), frigent in corpore uires *V*. ‖ *γ* 1. cum omnia consilia frigerent *CiL* nichts ausrichteten, iudicia frigent *S*. 2. friget patronus Antonius *Ci* Antigenidas dixit discipulo frigenti ad populum: 'mihi cane et musis!' *Ci*. Dazu *incoh.*:

frigesco, ere, erkalten, erstarren: ubi frigescere pedes manusque intellegit *T* frigescens uulnus *Cu*. Als Pf. ist frigui nachclassisch, frixi vorclassisch u. dicht.

frigidus 3, *adv.* frigidē (frīgere) kalt *α*; *occ.* 1. erstarrt, starr. 2. frisch, kühl *β*; *metaph.* kalt, schlaff, lässig, lau, matt; *occ.* frostig, fade *γ*; *meton.* kalt = Frost, Kälte bringend *δ*. ‖ *α* frigida pugnabant calidis, humentia siccis *O* 'Kalt und Warm', fr. imber *V* loca frigidissima *C* glacies f. *V* sudor *V* fr. bruma *V* f. annus *V* = Winterszeit, sub Ioue (Himmel) frigido *H* fr. anguis *V*. Proleptisch: frigida tecta *V* unbewohnt, verlassen. ‖ *β* 1. Sowohl vom Alter: frigidus Empedocles *H* (nicht kaltblütig!), als vom Schreck: frigidus Arcadibus coit in praecordia sanguis *V* palluit et subito sine sanguine frigida sedit *O*, als vom Tod: frigida toto . . . corpore, . . . uitaque fugit *V*; daher: frigida nati membra *O* und in *Enallage*: frigida leto lumina *V* die gebrochenen. 2. fr. umbra, uesper *V* aura *O* fr. Tempe, Nursia *V*. ‖ *γ* frigidus in Venerem *V* largus opum . . ., sed frigida bello dextera *V* frigidae noctes *H* wo sie allein schläft, non frigida uirgo *O* liebeglühende, solatia frigida *O* f. fomenta curarum *H* unwirksame; *occ.* caue in ista fr. calumnia delitescas *Ci* uerba frigidiora *Ci*. ‖ *δ* fr. aquilo, auster *V* sidera *O* f. Aquarius, Saturni stella *V* f. quartana *H* 'kaltes' Fieber, fr. mors, horror *V* 'eisiger' Schauer, rumor fr. *H* Schrecken erregend.

frigo, ere, frixi, frictus und frixus (Lw. gr. *φρύγω*) rösten: frige fabas *O*, vgl. s. u. defrutum.

frigus, oris, *n.* (*τὸ ῥῖγος* [§ 15] vgl. frigēre) Kälte, Frost *α*; *occ.* 1. Kühlung, Frische. 2. Winterkälte, Frost; *meton.* Winter *β*; *metaph.* Schauer, Erstarrung in 1. Tod oder 2. Entsetzen *γ*; Schlaffheit, Lauheit, Lässigkeit; *occ.* kühle Aufnahme *δ*; personif.: Kälte *ε*. ‖ *α* cum esset uinctus nudus in frigore *Ci* frigora caloresque pellere *Ci* frigora atque aestūs tolerare *C* ferre, perferre *Ci* pati *L* uitare *C* patientia frigoris Widerstandsfähigkeit gegen *Ci* frigus colligere *H* starf frieren, tremulo quatietur frigore corpus *Ci*; *meton.* frigus non habitabile *O* kaltes Land (Klima), nec prosunt Scythiae sua frigora *O* sein Klima. ‖ *β* 1. repetebam frigus et umbras *O* kühlenden Sch., fr. amabile *H* frigora dant rami *O*. 2. hac mihi non aestate, non frigore defit *V* fr. uernum *O* frigoribus *V* zur Zeit der Fröste = im Winter; aber propter frigora . . . frumenta matura non erant *Ci* wegen des kalten Klimas. ‖ *γ* 1. fr. letale *O* illi soluuntur frigore membra *V*. 2. corpus obsessum glaciali frigore *O* Aeneae soluuntur frigore membra *V*. ‖ *δ* tuo Tereus frigore lactus erit *O*; *occ.*

Digitized by Google

metuo, ne quis amicus frigore te feriat *H.* | ε Frigus iners illic habitat . . . *O.*

Friniates, um, *m.* ligurisches Volk, vom Nordhang des Apennin bis nach Bologna und Parma seßhaft *L.*

frio, āre . . . friātus (vgl. fricare) zerreiben.

Frisius 3 friesisch: nomen *T*; *subst.* **Frisii,** ōrum, *m.* die Friesen, seßhaft zwischen Yssel und Ems *T.*

friuolus und **fribulus** 3 (vgl. 'frivol') armselig, wertlos, unbedeutend: friuola sunt proprie uasa fictilia quassa *Festus*; *metaph.* uanus animus aura captus friuola *Ph.*

frondātor, ōris, *m.* (durch *frondare entlauben von frons Laubscherer, Baumscherer *VO.*

frondeo, ēre (frons, dis) belaubt sein: nunc frondent siluae *V* frondere Philemona Baucis . . . conspexit *O*; sehr oft *PPrA* **frondens** = grünend, belaubt: fr. ilex, acanthus, ramus *V* semper frondens oliua *O* fr. thyrsus *O*; mit *abl.*: nigra nemus ilice frondens *O*; dicht.: frondens aurum *V* goldener Zweig. Dazu *incoh.*:

frondesco, ere, frondui sich belauben, ausschlagen, Laub bekommen: (arbores) uerno tempore frondescunt *Ci* coepit . . . frondescere uestis *O* sich in Laub zu verwandeln (wie Epheu); dicht.: frondescit uirga metallo *V.*

frondeus 3 (frons, dis) belaubt, laubig: nemora *V* Laubwälder; dicht.: fr. tecta *V* Laubdach der Bäume, fr. casa *O* Hütte aus Laub.

frondōsus (frons, dis) reichbelaubt, laubreich: ulmus *V* ramus *L* lucus *V*; *synecd.* mons, uertex, Olympus *V*; auch fr. aestas *V.*

frons, dis, *f.* Laub, Laubwerk α; *meton.* Laubkranz, Laubkrone β. | α altae frondes et rami *V* die belaubten Zweige, frondem ac uirgulta . . . coniciunt *V* f. caduca *O* saligna *O* pampinea *O* nigra *H* d. h. Nadeln, frondis honores *O* Laubschmuck, colles laeti frondibus *Cu* dicht belaubte. | β delubra . . . festa uelamus fronde per urbem *V* aesculeae capiebat frondis honorem *O* bei den pythischen Spielen, sua tempora frondibus ornare *O* cingere *H* mit (Lorbeer)kränzen.

frons, frontis, *f.* (vgl. ὀ-φρύς, dtsch. 'Braue' [§ 6]) Stirn; *occ.* Stirn, Gesicht (die Stimmung oder den Charakter bezeichnend) α; *metaph.* die Stirnseite, Vorderseite β; *occ.* (militärisch) Vorderseite, 'Fronte' γ. | α Sowohl von Menschen: oculi, supercilia, frons, uultus denique totus *Ci* insignem tenui fronte Lycorida *H* (schmale Stirne galt bei den Alten als schön), als von Thieren: haedi frons *H* fr. ouis *O* in proelia tauri frontibus incurrunt *V* aduersā fronte *O* vorn an der St., aduersis frontibus (Stirn gegen St., wie zwei Stiere) pugnantia secum *H*; frontem contrahere *Ci* runzeln, explicare *H* glatten; *occ.* iam proterua fronte petet maritum *H* mit dreister Stirn, laeta fr. *O* parum laeta *V* tranquilla *H* sollicita *Ci* consilium uoltu tegit ac spem fronte serenat *V* fronte tegere libidines *Ci* uerissima fronte *Ci* mit aufrichtigem Gesicht, fr. urbana *H* die Ungeniertheit des Großstädters. | β a fronte (*sc.* uiae) potentes habitant *O* an der Vorderseite, frontem (scopulus) porrigit in aequor *O* (naues) iunctis feruntur frontibus *V* gehen Stirn an Stirn, scaena uersis discedat frontibus *V* die (Gebäude)fronten auf der Bühne; wie (sepulcro) mille pedes in fronte . . . dabat *H* in die Breite. Vgl. unser 'Front' oder 'Façade', frons castrorum *C* munimentorum *L.* Oft ganz allg.: a fronte = vorn *C.* So von Büchern 1. die Außenränder (der geschlossenen): nec fragili geminae poliantur pumice frontes. 2. die erste Seite (der geöffneten Rolle): hos uersus . . . in prima fronte libelli si praeponendos esse putabis, habe (mit folgendem Proömium) *O.* Vgl. undique decerptam fronti (des Buchs) praeponere oliuam *H* d. h. mit allerlei entlehnten Floskeln (zu Ehren der Athene also Ölblättern) das Gedicht beginnen. Daher *meton.*: decipit frons prima multos *Ph* die erste Seite = der erste Anblick. | γ et a fronte et a tergo circumire hostem *C* a fronte nudatis castris *C* a tergo, fronte, lateribus tenebitur *Ci* vorn, hinten und in der Flanke wird man ihn fassen (vgl. s. u. ab B I β); daher auch: frons laeui cornus *Cu* die Schlachtlinie des linken Fl., octo cohortes in fronte constituit *S* aequa fronte ad pugnam procedere *L* in gerader Schlachtstellung, in frontem dirigi (und dirigere) *L* sich in Front aufstellen.

frontālis, e (frons, § 42) zur Stirn gehörig; nur *subst.*: **frontale,** is, *n.* Stirnplatte, Stirnblatt (als Pferderüstungsstück) *L.*

Frontinus 3 (frons, § 42) Cognomen des S. Julius Fr., der 71 n. Chr. Stadtprätor war, unter Cerialis in Britannien focht, seit 97 als curator aquarum zu Rom lebte. Von ihm sind Schriften über Feldmeßkunst, die Wasserleitungen Roms und eine Sammlung militärischer Anecdoten erhalten.

fronto, ōnis, *m.* (frons) breitstirnig; vgl. s. u. capito. Dann n. pr. nach § 27: **Fronto,** ōnis, *m.* bes. der Stoiker und Lehrer des M. Aurelius, gest. um 170 n. Chr.

fructuōsus 3 (fructus) ertragreich, einträglich α; *metaph.* nützlich, reich an Ergebnissen β. | α ager quamuis fertilis, sine cultura fructuosus esse non potest *Ci* f. fundus, prouincia *Ci* locus *C*; auch fructuosae hae arationes ferebantur *Ci* erat ei res rustica fructuosa *Ci* brachte ihm viel ein. | β est interdum etiam fructuosum (bringt Vortheil) paulum de suo iure decedere *Ci.*

fructus, us, *m.* (von frui, dtsch. Lw. 'Frucht'; Gebrauch, also:) Nutznießung, Nutzgenuß, Nutzung α; *metaph.* Genuß β; *meton.* (concret): Ertrag, Gewinn; *occ.* 1. Frucht. 2. Baumfrucht γ; *metaph.* Gewinn, Lohn, Erfolg, Vortheil δ. | α usus eius fundi et fructus *Ci*; so auch: usus fructusque *Ci*; am ältesten ist die asyndetische Fassung: usus fructus omnium bonorum *Ci.* Vgl. usus fructus an fructus legetur (vermacht wird), nihil interest, nam fructui et usus inest *Ulpianus.* | β ad animi mei fructum *Ci* oculis fructum capere ex eius casu *N* 'Augenweide'. | γ totius anni fructus amittitur *Ci* fructūs aratorum omni lacerabantur iniuriā *Ci* praediorum illorum fr. *Ci* metallorum *L* qui fructus pecuniae esset *CiC* (τόκος) die Zinsen, Renten, Interessen, oues ēdunt fructum *Ci* gewähren einen Ertrag; *occ.* 1. ut esset locus comportandis condendisque fructibus *Ci* 'Ernte', fructum parantes . . . coloni *O* die 'Saat' bestellen, consequitur uilitas in uendendis fructibus *Ci* Kornfrucht, agri Campani fructibus exercitum alunt *Ci* fructus omnis Cereris *Ci* alle Cerealien. 2. agricolae fructus feros mollite colendo *V* rami fructus tulere *V* fruges reliquique fructus *Ci.* | δ hosne mihi fructūs refers? *O* lohnst du mir so? qui est fructus uerae uirtutis honestissimus *Ci* existimationis bonae fr. *Ci* fructum laborum tuorum contemnere *Ci* noli ei eripere hunc fructum officii *Ci* laudis fructum praesenti impertire *Ci* das verdiente Lob. (Mit Anlehnung an γ 2) non praecerpo fructum officii tui *Ci* decerpere *H*; qui fructus ex oratione percipi (capi) potest *Ci* 'ziehen', non moleste fero

Digitized by Google

me laboris mei, uos uirtutis uestrae fructum ferre *Ci* davontragen, haben. Oft mit doppeltem Dativ: nisi eos qui uobis fructui sunt, conseruaritis *Ci* die euch Vortheil bringen, magno fructui esse alicui *L*; putat se bonum in fructibus habuisse custodem *Ci* unter . . . rechnen = für nutzbringend halten.

frūgālis, e *adv.* frūgāliter (fruges § 42) ordentlich, wirtschaftlich, bieder: omnia signa frugaliter domum suam deportauit *Ci* mecum duos frugalissimos homines scribas habebam *Ci* Apollonidenses homines sunt tota Asia frugalissimi *Ci*. NB. Statt des Positivs bei Classikern stets frugi (s. u.). Davon:

frūgālitas, tātis, *f.* Wirtschaftlichkeit, Ordnungssinn, Biederkeit: despicitis hominum nouorum frugalitatem! *Ci* ego frugalitatem uirtutem maximam iudico *Ci* fr. id est modestia et temperantia *Ci* M. Pisone, qui cognomen frugalitatis (er hieß Frugi) nisi accepisset, ipse peperisset *Ci*.

frūges s. u. frux. **frūgi** *isol. dat.* von frux s. u.

frūgi-fer, fera, ferum (a frugibus ferendis) halmfruchttragend, ährenfruchtbringend, fruchtbar: ager *CiL* terra *L* messes *O* fr. numen *O* = Ceres; nihil frugiferum *L* nichts was Frucht trägt; *metaph.* illud est frugiferum documenta . . . intueri *L* das bringt Nutzen.

frūgi-legus 3 (a frugibus legendis) Früchte sammelnd: formicae *O*.

frūmentārius 3 (frūmentum) zum Getreide gehörig, es betreffend, für, vom Getreide *α*; *subst. isol.* 1. Getreidehändler. 2. *pl.* Proviantcolonnen (im Heere) *β*. ‖ *α* lex frumentaria *Ci* utilitas Siciliae consistit in re frumentaria *Ci* auf dem Getreidebau, per quaestores rem frumentariam administrare *Ci* Getreidelieferungen, f. quaestus *Ci* Getreidehandel, prouincia fr. *Ci* getreideliefernde, 'Kornkammer', iste praedo frum. *Ci* Korndieb, fr. largitio *Ci* Kornspenden, causa frumentaria *Ci* Proceß wegen des G. ‖ *β* 1. aediles frumentarios . . . damnauerant *L*. 2. Caninius ex castellis in frumentarios impetum fecit *Hirtius*.

frūmentātio, ōnis, das Getreidefassen, Getreideholen: frumentationibus pabulationibusque Romanos prohibere *C* sie an der Herbeischaffung von Getreide und Grünfutter hindern. Wie

frūmentātor, ōris, *m.* Getreidebeschaffer u. z. 1. Getreidehändler: frumentum emi non poterat . . . (a) frumentatoribus *L*. 2. fouragierender Soldat, Fourageur: copias ad consectandos frumentatores misit *L*, von:

frūmentor, āri, ātus sum Getreide holen, Getreide herbeischaffen, Proviant herbeischaffen: legionem frumentatum mittere *CS* cum in propinquo agro frumentarentur *L* pabulandi aut frumentandi causa discedere *C*. Dieses von:

frūmentum, i, *n.* (frui, also eigtl. Genussmittel, dann concret) Getreide, Ährenfrucht, Halmfrucht; *pl.* Getreidearten *α*; *occ.* (als Hauptgetreideart Italiens) Weizen *β*. ‖ *α* frumentum id est, quod arista in se tenet *Ulpianus* (also zerfallen die Feldfrüchte fruges in frumenta Getreidearten und legumina Hülsenfrüchte), in tuis horreis omne frumentum Siciliae fuit *Ci* ut frumenta nata sunt, ita decumae ueneunt *Ci* frumenta in agris matura non erant *C* das verschiedene Getreide, frumentum de area tollere *Ci* dreschen lassen; *meton.* frumento Caesarem intercludere *C* ihn an der Getreidebeschaffung hindern. ‖ *β* umor ex hordeo aut frumento . . . corruptus *T* Bier aus Gerste oder Weizen . . . zubereitet.

fruor, frui, fruiturus, selten fruitus (fructus) sum (verwandt mit gr. *χράομαι* § 2) benutzen, brauchen, sich bedienen *α*; (mit Personen) umgehen *β*; (juristisch: von einer Sache) den Nießbrauch haben *γ*; *metaph.* genießen, sich dem Genusse hingeben, sich erfreuen an *δ*. ‖ *α* nobis haec fruenda reliquit (*ἵνα χρώμεθα*), quae ipse seruasset *Ci*. Mit d. *abl.*: fructibus Agrippae . . . si recte frueris . . . *H* frui domo, campo *Ci* eadem ciuitate frui *Ci* zusammen wohnen. ‖ *β* minus saepe quam uoluit Attico fruebatur *N* (*καί μοι ὥσπερ παιδὶ χρῇ Plato*) meus frater mihi iucundus erat; non tam id sentiebam, cum fruebar (*χρώμενος αὐτῷ*), quam tum cum carebam *Ci*. Auch vom geschlechtlichen Umgang: qui nunc te fruitur *H* (*χρῆσθαι γυναικί Herodot*). ‖ *γ* usum et fructum omnium bonorum suorum Caesenniae legat, ut frueretur una cum filio *Ci* si constat hunc certis fundis frui solitum esse patre uiuo *Ci* agrum fruendum locare *L*. ‖ *δ* Mit abstracten Objecten: fruere cum fortuna et gloria, tum etiam natura et moribus tuis *Ci* (vgl. *συμφορᾷ, εὐτυχίᾳ χρῆσθαι*), laetitiā, gaudio, uoluptate frui *Ci* (vgl. *ὀργῇ, ἀσελγείᾳ χρῆσθαι*) sich der Freude hingeben, urbis conspectu, libertate, frui *Ci* si pace frui uolumus *Ci* quibus rebus sic fruebar, ut nemo magis *Ci* (vgl. *δεινὸς χρῆσθαι πράγμασιν Demosthenes* der sich zurecht zu finden weiß . . .), tuā misericordiā fruuntur *Ci* uitā (luce) frui *Ci* leben. Vgl. *μόρῳ χρῆσθαι* = sterben *Herodot.* libero caelo frui *CiO*; dicht.: uotis frui *O* die Erfüllung des Wunsches genießen. Beachte die Passivbedeutung in Stellen wie: ad agrum fruendum inuitat senectus *Ci* nobis sapientia fruenda est *Ci* facies fruenda mihi *O*. Absolut: ars fruendi *H* satiatis iucundius est carere quam frui *Ci* exsultabant et fruebantur *T* gaben sich dem Genuss hin. NB. Ursprünglicher Stamm frugu gr. *χραϝ*, daher fruc-tus, frux.

Frusino, ōnis, *m.* j. Frosinone, Städtchen an der campanisch-latinischen Grenze; *adi.* **Frusinās**, ātis von F.: ager *L*; *subst.* **Frusinātes**, ium, *m.* Einw. von F.

frustra (vgl. der Form nach extrā, intrā, dem Stamm nach fraus, Nebenform *frūs, *frūdis) 'auf der getäuschten Seite' = im Irrthum *α*; *metaph.* erfolglos, vergeblich, umsonst, nutzlos *β*; zwecklos, grundlos *γ*. ‖ *α* mihi admitendum est, uti illi frustrā sint *S* daß sie (in ihren Erwartungen) sich täuschen, is dominum frustra habet *Pl* täuscht ihn; aber: alia breui seruata, dein frustra habita sunt *T* wurde vernachlässigt. ‖ *β* exululat frustraque loqui conatur *O* o frustra mihi suscepti labores bei *Ci* frustra . . . docuere parentes *V* expers frustra belli *O* der umsonst vom K. fern blieb, nullum telum f. missum est *C*. Verkürzt: fortissima frustra pectora *V*. Allein: fallax historias mouet; frustra! *H* in omnes partes pedites mittit; nec frustra! *Hirtius*. ‖ *γ* frustra ac sine causa quidpiam facere *Ci* frustra tempus contero *Ci* quod scio te non frustra scribere solere *Ci* me bene sperare non frustra esse iussum memini *Ci*.

frustrātio, ōnis, *f.* (frustrare) Täuschung, Irreführung, Foppere *α*; Verzögerung, Nichterfüllung, Hinhalten *β*. ‖ *α* in horum familiam frustrationem iniciam maxumam *Pl*. ‖ *β* cum longo sermone habito dilatus per frustrationem esset *L* frustrationes *L* Vorspiegelungen.

Digitized by Google

Mit *gen. subi.*: frustratio Gallorum eo spectabat, ut tererent tempus *L.* Mit *gen. obi.*: clamant eam legis tollendae frustrationem esse *L.*

frustror, āri, ātus sum (von frustrā) täuſchen, betrügen, hintergehen, foppen *α*; *metaph.* vereiteln, unnütz machen *β*. | *α* Cloelia frustrata custodes *L* nec Tarquinios spe auxilii frustrabor *L* te ipsum frustraberis *NCi*; dicht.: nunquam frustrata uocatūs (Wünſche) hasta meos *V* clamor frustratur hiantes *V* 'verfagt' dem offenen Munde. Mit medialem Sinn: frustratus quam poenam pendes? *Cu* wenn du dich blamierſt. | *β* rami arborum ictus frustrantur *Cu* spem f. *S.* NB. Auch activ: **frustro,** āre: non frustrabo uos milites *C.* Daher in Paſſivformen: frustrantur spe *S* ſie werden getäuſcht.

frustum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* eines abgegangenen Verbalſtamms *frus gr. *θραυσ* . . . in *θραύω* § 14 *θραυστός*) Gebrochenes, d. h. Brocken, Biſſen: frusta esculenta uinum redolentia *Ci* pars in frusta secant (carnes) *V.*

frutex, icis, *m.* (*θρύον* Binſe, Kraut?) Buſch, Staude: ex surculo uel arbor procedit, ut ficus, uel frutex, ut rosae *Columella* sine fronde frutex *O* laubloſer Buſch. Collect.: texit ora frutex *O* das Gezweig, leo contexit asinum frutice *Ph* Strauchwerk. Davon (durch ein Verbum *fruticēre 'buſchig ſein' das *PPP subst. isol.*):

frutictum, i, *n.* eine mit Stauden bewachſene Stelle, Buſch, Gebüſch *H.* Vgl.:

fruticō, āre (frutex) buſchig werden: salix fruticat ē trunco *Ci* treibt ⟨buſchige⟩ Zweige aus . . .

fruticōsus 3 (frutex) 'buſchig', d. h. voll Geſträuch *α*; ruthenreich *β*. | *α* fr. litora calco *O.* | *β* fruticosa uimina legebant *O.*

frux, frūgis, *f.* (Stamm frug . . ., älter frugu aus frui; der *nom. sg.* nur ſelten; 'brauchbares Ding' *occ.*) Feldfrucht *α*; *synecd.* Frucht *β*; *metaph.* Frucht *γ*; Brauchbarkeit; beſ. in der Form **frugi** *δ*. | *α* frugum sunt duo genera, frumenta ut triticum, hordeum (Getreide) et legumina, ut faba, cicer *Plinius* ad Athenienses Ceres dicitur fruges adtulisse *Ci*; ſelten *sg.*: ut non omnem frugem (nicht jede Art Ackerfrucht) in omni agro reperire possis *Ci* ubertas frugum et fructuum *Ci* an Feld- und Baumfrüchten; vgl. terrae fruges bacaeue arborum *Ci.* Daher wird verſtändlich die Stelle: uini et olei decumas et minutarum frugum *Ci* die Zehnten auf Öl, Wein und Körnerfrüchte. Doch iſt dieſe Unterſcheidung nicht ſtreng; vgl. terra feta frugibus et leguminibus *Ci* wo Getreide gemeint iſt, wie sine fruge tellus *O* mensae . . . tostae frugis egentes *O* = des Brotes ermangelnd. Vgl. medicatis frugibus offa *O* Kuchen aus verzaubertem Mehl; *meton.* imponi (sibi) uidet (taurus) fruges *O* Mehl, Opferſchrot. | *β* quercus et ilex fruge pecus (die Schweine) iuuat *H* lentiscus (Maſtixbaum) ter fruges fundens *Ci.* | *γ* quantae fruges industriae sunt futurae *Ci* (carmina) expertia frugis *H* gehaltloſe, bonam frugem libertatis ferre *L.* | *δ* multos audiui se ad bonam frugem recepisse *Ci* ſich zu einem anſtändigen Lebenswandel (*χρηστότης*) bekehren. So beſ. oft im *dativ.* (des Zweckes) **frūgi**: benignusne an bonae frugi sies *Pl* 'zum Nutzen gereichſt' = ein brauchbarer, biederer, rechtſchaffener Mann biſt. Vgl. frugi factus est ille *Ci.* Da nun dem Lat. ein *PPrA* von esse mangelt, tritt dieſer Dativ direct an das Subſt.: Diodorus, homo frugi, ad propinquum suum scribit *Ci* seruus frugi sermonem Fabricii non est aspernatus *Ci* bonus uir nunquam est neque frugi bonae *Pl* weder gut, noch rechtſchaffen (vgl. *χρηστός*); daher als Ubername des L. Calpurnius Piſo Frugi (§ 27) 'Biedermann'.

NB. Die naturgemäß fehlende Steigerung von frugi erſetzt frūgālis.

Fūcinus, i, *m.* (*sc.* lacus) j. lago di Celano im Gebiete der Marſer (Abruzzen) *LV.*

fūco, āre, āui, ātus (fūcus) roth färben, *occ.* roth ſchminken *α*; färben, *occ.* ſchminken *β*; *metaph.* 'ſchminken' = fälſchen *γ*. | *α* Assyrio fucatur lana ueneno *V*; *occ.* est aliis ⟨puellis⟩ fucandi cura coloris *O.* | *β* uellera hyali saturo fucata colore *V* mit ſattem Grün wie Glas, fucatae colore tabulae *T*; *occ.* color stercore fucatus crocodili *H*; d. h. die mit Krokodilmiſt ⟨als Schminke⟩ erzeugte Farbe. | *γ* simulata ista, ficta, fucata sunt omnia *Ci* signa probitatis non fucata forensi specie *Ci* fucata . . . a sinceris (ungeſchminkt = 'ohne Wachs') secernere *Ci.*

fūcōsus 3 (fūcus) geſchminkt = verfälſcht: merces, uicinitas, amicitia *Ci.* Vgl. gr. *φυκοῦσθαι.*

fūcus, i, *m.* (Lw. *φῦκος*, eigtl. Tang, Seegras, dann:) Lackmusflechte, 'Orſeille' ⟨eine rothfärbende Flechte⟩ *α*; *meton.* rothe Schminke *β*; *metaph.* Schminke = Schein, Verſtellung *γ*; *synecd.* 1. das Roth, die rothe Farbe, Purpur. 2. ⟨röthliches⟩ Bienenharz *δ*. | *α* qui Sidonio contendere ostro nescit Aquinatem potantia uellera fucum *H* (hier alſo als Surrogat des Purpurs). | *β* mangones, qui colorem fuco mentiuntur *Quintilianus.* | *γ* color uenustatis non fuco inlitus, sed sanguine diffusus *Ci* merx sine fucis *H* sine fuco ac fallaciis *Ci* allit. Vbdg. | *δ* 1. Tyrio . . . fuco *O* = Purpur. 2. (apes) spiramenta linunt fuco . . . oras explent *O.*

fūcus, i, *m.* (vom Stamm fu, vgl. *φύω* erzeugen, *φύσας* Vater) 'die zeugende' ⟨Biene⟩, Brutbiene, Drohne: immunis sedens aliena ad pabula fucus *V.*

Fufidius 3 Name einer pleb. gens ⟨aus Arpinum?⟩ *Ci.*

Fūfius 3 Name einer pleb. gens ⟨aus Cales in Campanien⟩. Beſ. 1. Qu. Fufius Calenus (= aus Cales) als Gegner des Tib. Gracchus bei *Ci* genannt. 2. Der gleichnamige tr. pl. 61 veranlaſste die Freiſprechung des Clodius, ſtand 59 auf Cäſars Seite, unter dem er den galliſchen und den Bürgerkrieg mitmachte. Er war 47 cos., ſtand dann auf Seite des Antonius und ſtarb 41. 3. C. Fufius Geminus, cos. 29, Günſtling der Livia *T.*

fuga, ae, *f.* (gr. *φυγή*) die Flucht, das Fliehen, das Entweichen; *meton.* Gelegenheit zur Flucht *α*; *occ.* 1. Landflucht, ⟨freiwillige⟩ Verbannung, Exil; *meton.* Verbannungsort. 2. ⟨dicht.:⟩ flüchtige Eile, Schnelligkeit, raſcher Lauf *β*; *metaph.* (mit *gen. obi.*) Scheu, Abneigung, Sucht zu vermeiden *γ*. | *α* ne qua spes in fuga relinqueretur *Ci* fugā periculum euitare *N* se recipere *Ci* salutem petere *NC* ſein Heil 'auf' d. F. ſuchen = in fuga sibi subsidium ponere *C* multi ex fuga se in templum coniecerunt *N* = unmittelbar von . . . aus; wir: 'auf der Fl.'; vgl. ex fuga se recipere *C* wir: 'von d. Fl. ſich erholen', ex fuga regem sequi *S* reliquos e fuga colligere *N.* Mit *gen. subi.*: fuga Marii *N* hostium *Ci*; aber fuga Italiae *C* die Fl. in Italien. Selten *pl.*: fugae seruorum *H* proximorum *Ci* nec fugae celeres *H.* An Phraſen findet ſich: hostium acies in fugam conuertitur *C* wird . . . geſagt, und ebenſo hostes in fugam conicere, dare *C* uertere *L*; *refl.* se in fugam conuertere, conicere, conferre *C* fundere effundere *L* dare *Ci* ſich auf . . . begeben; dafür

Digitized by Google

fugae se (membra *O*) mandare *C* dare *Ci*. Bei *O* daher in ſonderbarer Verdrehung (nach 'hosti terga dare') auch: fugae terga dare, praebere (obwohl dies wörtlich „vor der Flucht fliehen" hieße). Zu fugam capere, petere bei *C* vgl. die Flucht 'ergreifen'. Beſ. beachte: Numidae fugam faciunt *Sl* fliehen, und fuga passim fit *L* die Flucht wird allgemein; aber quas iste tum fugas fecerit *Ci* hervorgebracht, verurſacht hat. Perſonificiert: Mars inmisit Fugam Teucris *V* die Flucht(gottheit); *meton.* alicui fugam claudere *LO* orani fugam *O* fugam quaerebamus omnes *Ci* alicui fugam dare *VH* ihn entfliehen laſſen, fugam reperire *V*; bildl.: alia fuga honoris *L* quaere fugam morbi *H*. | β 1. Themistoclem non deterruit . . . Aristidis fuga *Ci* fuga Metelli *Ci* patuit quibusdam uolentibus fuga, aut in exsilium acti sunt *L*; *pl.* tot nobilissimarum feminarum exsilia et fugas uidit *T* die entweder freiwillig oder gezwungen in der Verbannung lebten; *meton.* mihi quaeuis fuga quam illa prouincia erat optatior *Ci* propior patriae sit fuga nostra *O*. 2. Wie gr. φυγῇ, adverbiell 'flüchtig' = ſchleunig, eilends iſt, ſo ſteht lat. der *abl.* fugā 'in Eile': uolucremque fugā praenertitur Eurum *V* sic ipsa fugā secat ultima Pristis (Schiff) aequora *V* ardet abire fugā *V*. In andern Caſus: nulla tuos currus fuga equorum prodidit *V* exspectat facilemque fugam (nauium) *V* 'raſche Fahrt', fuga temporum *H* die flüchtige Zeit. | γ f. pericli *V* malorum uelle fugam *V* turpis fuga mortis omni est morte peior *Ci* fuga laboris desidiam coarguit *Ci* in uitium ducit culpae fuga, si caret arte *H*.

fugax, ācis (von fugere, vgl. cap-ax) fliehend, flüchtig, ſcheu, fluchtbereit; *occ.* 1. raſch hineilend. 2. ⟨vor Männern fliehend⟩ ſpröde α; *metaph.* fliehend = vergänglich β; mit *gen. obi.*: ⟨im Übermaß⟩ vermeidend, verſchmähend γ. | α mors et fugacem consequitur uirum (ὁ δ' αὖ θάνατος κίχε καὶ τὸν φυγομάχον) *H* den feigen Ausreißer = (Venus) nube fugacem femineā tegat *V* fugacissimus hostis *L* audacius an fugacius bellum gereret *L* kühner oder fluchtbereiter. Von ſcheuen Thieren: feras terrere fugaces *V* si forte fugacem conspexit capream *VO* 'flüchtiges Reh'. Mit *Enallage*: fugaces pedes *V*; *occ.* 1. f. pennis Pegasus *O* raſchbeſchwingt, fugaces nymphae *H* fugacior aurā *O*. 2. Pholoë fugax *H*. | β fugaces labuntur anni *H*. | γ fugax ambitionis *O* rerum *O*; vgl. fugiens laboris *C*.

fugio, fugere, fūgi, fugitūrus (gr. φεύγω, φυγή, dtſch. 'biege', § 6) fliehen, und zwar: I. (*intr.*) fliehen, davonlaufen, ſich aus dem Staube machen α; *occ.* 1. ⟨im Felde⟩ fliehen, entkommen, ausreißen. 2. ⟨von Sklaven, die dem Herrn⟩ entlaufen. 3. ⟨politiſch⟩ flüchtig werden, in die Fremde gehen; daher 4. ⟨in freiwillige Verbannung gehend⟩ landflüchtig werden β; *synecd.* enteilen, davoneilen γ; *metaph.* ſchwinden, entſchwinden, vergehen δ. II. (*trans.*) ⟨vor jemand⟩ fliehen; *occ.* 1. ⟨einem⟩ entkommen. 2. ⟨Örtlichkeiten⟩ vermeiden, verlaſſen α; *metaph.* ⟨etwas⟩ meiden, vermeiden, ihm zu entgehen ſuchen; *occ.* 1. etwas nicht mögen, verwerfen, ſich verbitten, verſchmähen, ablehnen. 2. ⟨der Wahrnehmung⟩ entgehen β. | I α se ille fugiens in tenebris abdidit *Ci* fenum habet in cornu; longe fuge *H* er 'ſtößt'; weich ihm aus! Mit Ausgangspunkt *abl.*: domo f. *Ci* fugit luna caelo *O* vom H., ab Dianio, ex Hispania f. *Ci* Sassia a crudelissimo hoste fugit *Ci*; bildl.: e manibus f. *Ci* entkommen. Zielpunkt: fugies Uticam *H* cum ille perterritus fugeret ad Tiberim *Ci* (columba) in nubila fugit *V*. | β 1. Germani non prius fugere destiterunt, quam ad Rhenum peruenerunt *Ci* Mithridates fugiens *Ci* exercitūs . . . suspicione periculi fugerunt *Ci* qui ex ipsa caede fugerunt *C* die entkommen waren, f. per tela *V* super amnem *V*. 2. nec furtum feci nec fugi *H* (serui) te compilant fugientes *H*. 3. Demaratus fugisse dicitur (von Corinth) *Ci* Aeneas a Troia fugiens *Ci*. 4. a patria fugio *O* ex patria f. *N* patriam *V* (vgl. II). | γ uita fugit sub umbras *V* = fugiens anima *O*. Mit bloß. *abl.*: fugiunt aethere nimbi *V* fugiebant nubila caelo. Von Geſchoſſen: si telum manū fugit bei *Ci*; vgl. spicula fugientia *V*. Auch: euolarat fugiens quadriremis *Ci* nauis fugit per undas *V* currus fugiens (solis) *H* fugientia flumina *H* pontus . . . retro fugit *V* das Meer ebbt. Daher von der bei der Annäherung des Schiffs gleichſam zurückweichenden Küſte: Italiam sequimur fugientem *V* Italiae fugientis prendimus oras *V*. | δ fugit irreparabile tempus *V* fugit aetas *H* annus *H* fugiens hora *H* die flüchtige; aber mensis fugiens *O* des Monatsende, fugit memoriā *L* fugiunt cum sanguine uires *O* e corpore sactae *O* fugit macies, color, sanguis *O*; daher dicht.: fugientes ocelli *O* die 'brechenden' Augen, uinum fugiens *Ci* ein leichter W. ⟨der ſich nicht aufheben läßt⟩. | II α me . . . lupus fugit inermem *H* omnes ut aliquam inmanem bestiam illum fugiebant *Ci* fugere accipitrem . . . columbae (solent) *O* Saturnus arma Iouis fugiens *V* quis se . . . fugit? *H* wer kann ſich ſelbſt entgehen; *occ.* 1. enses, quos fugi *V* incendia f. *O* indicium f. *H* Quirinus Acheronta fugit hac arte *H* ea manus heredis fugient, quae . . . *H*. 2. cum omnīs terras fugeret Marius *Ci* Samon f. *O* fugo litus et undas *V* Teucer Salamina patremque cum fugeret *H* patriam nefasque f. *O* penates f. *O*. Beſ. von freiwilligem Exil: nos patriam fugimus *V*. | β imbrem f. *V* caelum (Tageslicht) f. *V* consules conspectum uestrum . . . fugerunt *Ci* lucem conubia, uina, munera belli f. *O* consules aditum huius loci magnopere fugerunt *Ci* me caedem fugisse *Ci* certamen fugerunt tribuni pl. *Ci* me spe tranquillitatis . . . fluctūs tempestatemque fugisse *Ci* laborem, mortem, latronum tela et minas f. *Ci* quae uindicaris in altero, tibi ipsi uehementer fugienda sunt *Ci*; dicht.: uox fugit Moerim *V* verſagt ihm, uigilantia non fugit uiros *V* es fehlt ihnen nicht an . . .; *occ.* 1. procurationem rei p. f. *N* pro patria nullum periculum fugit *Ci* iudicium f. *L* non fuisse fugiendos tribulis huic iudices *Ci* er hätte ſie nicht ablehnen ſollen; dicht.: nullum caput Proserpina fugit *H* läßt ab von. Mit *Inf.*: quid sit futurum cras, fuge quaerere *H* laſs ab zu forſchen, huic triumphum decorare fugiendum fuit? *Ci*. 2. ea res huius uiri scientiam fugere (non) potest *Ci* aliquid fugit aciem *Ci* iſt nicht ſichtbar; daher oft **fugit** = es entgeht einem, iſt ihm unbekannt: neque hoc Q. Catulum fugit *Ci* id sum dicturus, quod illos non fugerit *Ci* quod populum fugerat *Ci* multa me fugiunt *O*. Mit Ausſage: me fugerat poenas has esse certissimas *Ci*. Mit indir. Fr.: illud quam sit difficile, te non fugit *Ci* das ſiehſt du ein. Selten mit *Inf.*: ei rei fugerat me rescribere *Ci* ich hatte zu antworten vergeſſen.

fugitiuus 3 (vgl. fugitare) flüchtig, entfliehen, entlaufen α; *subst. isol.*: Flüchtling (entlaufener Sklave) Ausreißer β. | α serui, seu fugitiui seu bello capti *L*; vgl. neque tam fugitiui illi ab dominis erant, quam tu ab iure et ab legibus *Ci*. | β quae crux huic fugitiuo potest satis sup-

Digitized by Google

plicii adferre? *Ci* bellum fugitiuorum *Ci* mit den Fl., ferri non potest inrideri Metelli ingenium a fugitiuo Timarchide *Ci*; daher: fugitiui L. Aemilii *C* entlaufene Sklaven des L. A., sacerdotis fugitiuus *H* ein Sklave, der einem Priester entläuft (weil er nicht lauter Opferkuchen essen will); bildl.: teque ipsum uitas fugitiuus et erro *H*.

fugito, āre (*frequ.* v. fugere) hin- und herfliehen *α*; *metaph.* = meiden, zu vermeiden suchen *β*. | *α* (*intr.*) miserrimus fui fugitando *Terentius*. | *β* (*trans.*) qui quaestionem fugitant *Ci*; auch mit *inf.*: quod aliae facere fugitant *Terentius* sich zu thun scheuen.

fugo, āre, āui, atus (*causativ* zu fugere) in die Flucht schlagen, zum Fliehen bringen *α*; *metaph.* verjagen, vertreiben, verscheuchen; *occ.* in die Verbannung treiben *β*. | *α* Sowohl von Einzelnen: is, qui armis fugatus est *Ci* is, qui homines inermos fugarit *Ci*; als von Heeren: exercitus maximos fugatos esse dico *Ci*. Daher sehr oft in alliterierender Verbindung, urspr. asyndetisch: fudi fugaui expuli *L* fusus fugatus *L*; dann: fusi fugatique *L* Numidas ... fundere atque fugare *S* hostes semisomnos fugare et fundere *SL*; daneben in allerlei Variationen mit Auflassung der Alliteration wie: pulsus fugatusque *L* u. a. | *β* Lucifero fugante tempora noctis *O* f. tenebras *O* nubes *VO* stellas *V* astra *H* hoc ... fugat terretque poëtam *H* schreckt ihn ab, Clodius ab altaribus religiosissimis fugatur *Ci* flammas Hectoreas a classe f. *O* ardor de corde fugabitur *O*; auch mit bloß. *abl.*: illā regione fugatae *O* aus jener Gegend ... Mit *instr. abl.*: mortis timorem morte f. *O*; *occ.* nisi me mea musa (Lied) fugasset *O* ins Exil gebracht hätte.

fulcīmen, inis, *n.* (fulcire) Stütze, Pfeiler *O*; von:

fulcio, īre, fulsi, fultus (statt *fulc-si, *fulc-tus) stützen, unterstützen, aufrecht halten; *occ.* befestigen, verwahren *α*; *metaph.* aufrecht halten, nicht sinken lassen *β*. | *α* fulcire porticum *Ci* Atlas, caelum qui uertice fulcit *V* uitis, uisi fulta est, fertur ad terram *Ci*; dicht.: caput fultum Pallantis *V* das gestützte, angelehnte. Mit *gr. acc.*: iuuencus latus molli fultus hyacintho *V* die Flanke gestützt (gebettet) auf ...; vgl. prauis fultus male talis *H* stehend auf ...; *occ.* fultos emuniit obice postes *V* ianuam sera f. *O*. | *β* cum labentem et prope cadentem rem p. fulcire cuperetis *Ci* equitem Romanum fulsit re, fide *Ci* horum consulum ruinas uestra uirtute fulsistis *Ci* totis uiribus fulta acies *L* gestützt auf ... Davon:

fulcrum, i, *n.* (= *fulc-crum) 'Stützen', d. h. Gestell (des Sophas): lucent ... aurea fulcra toris *V* fulcra ... acerna *O*.

fulgeo, ēre, dicht. **fulgo,** ere, wovon *Pf.* fulsi (= *fulg-si, verwandt mit *φλόξ*, *φλέγω*) blitzen *α*; *metaph.* schimmern, gleißen, strahlen, glänzen, leuchten *β*; *occ.* (vor andern) hervorleuchten, glänzen *γ*. | *α* Ioue (caelo) fulgente cum populo agi nefas est *Ci* fulsere ignes *V* es flammten die Blitze; auch unpersönlich: si fulserit *Ci* wenn's geblitzt hat. | *β* fulgent sidera nautis *H* fulget Lucifer *O* luna fulsit *O* dies fulget *O* fulgens caelum *O*. Von Erz und Waffen: telum ... cuspide fulget acuta *O* tecta ebore et auro fulgentia *Ci* cingor fulgentibus armis *V* fulgens Capitolium *H* uelamina fulgentia auro *O* aurato fulgebat Apolline puppis *V*. Nur dicht. von nicht metallischem: picta ... fulgenti murice uestis *V* oculi lucidum fulgentes *H*. In *Enallage* von Personen: pueri bis seni fulgent *V* schimmern (in Waffen), hi, qui fulgent purpurā *Ci*; vgl. fulgebat altā decurrens aureus (im Goldschmuck) arce *V* aere caput fulgens Mezentius *V* und illae ..., quas fúlgēre cernis in armis *V*. | *γ* fulgebat in eo indoles uirtutis *N* fulgens imperio fertilis Africae *H* sacerdotio fulgens pueros ... prosterneres *T* uirtus intaminatis fulget honoribus *H*. Dazu *incoh.*:

fulgesco, ere, fulsi zu blitzen (leuchten, strahlen) beginnen: intumuit Iuno, postquam inter sidera pelex fulsit *O* zu strahlen begonnen hatte, ut primo concursu ... fulsere gladii *L*.

fulgor, ōris, *m.* (fulgere) das Leuchten des Blitzes, Blitzlicht, Blitz *α*; *metaph.* (leuchtender) Glanz, Leuchten, Schimmer *β*. | *α* ab aethere fulgor cum sonitu uenit *V* ille notam fulgore dedit tonitruque secundo *O*. | *β* eius candelabri fulgore Iouis templum inlustrari oportebat *Ci* armorum f. *H* purpurae fulgor *O* uestis fulgore reluxit domus *O* f. oculorum *O*; dicht.: squamam incendebat fulgor *V* sie schillerten feurig, (flori) fulgor recessit *V* stupet ... fulgoribus *H* über die Pracht, f. honorum *T* nominis et famae f. *O*; auch allein: urit fulgore suo e. q. s. *H* das Genie überstrahlt und weckt die Flamme des Neides.

fulgur (rückgebildet § 44 aus den cass. obll., altlat. **fulgus**) fulguris, *pl.* fulgura, aber auch fulgora und fulgera *Ci*, *n.* (*τὸ φλέγος* bei *Hesychius* = *φλόξ* § 14) der Blitz, (leuchtend) *α*; Blitzstrahl (schlagend) *β*; *metaph.* das Blitzen, Blinken *γ*. | *α* tonitrūque et fulgure terruit orbem *O* fulgura (Wetterleuchten) uentis addidit et tonitrūs et ineuitabile fulmen (Blitzstrahl) *O*. | *β* feriuntque summos fulgura montes *H* caelo ceciderunt fulgura *V* fulgur condere; vgl. s. u. bidental. | *γ* Aetnaeo fulgur ab igne *O*. NB. Der *nom.* fulgus steht bei *Festus*. Davon:

fulgurālis, e (§ 42) die Blitze betreffend: libri *Ci* über die B. (religiöse Bücher über deren Sühnung).

fulgurātor, ōris, *m.* der Blitze deutende (und sühnende) Priester *Ci*. Von:

fulgurat (fulgur) es blitzt: noctu sine tonitribus fulgurat *Plinius*; dann auch persönlich: Ioue tonante, fulgurante bei *Ci*.

fulica s. u. fulix.

fūligo, inis, *f.* (viell. mit fūmus verwandt) Ruß: quasi fuligine abstersā *Ci*.

fulix, icis, *f.* (wahrsch. gr. Lw. vgl. *φαληρίς*, aus dessen *acc.* § 21 die vulgäre Form) **fulica,** ae, *f.* das Bläßhuhn, Wasserhuhn: cana fulix itidem fugiens e gurgite ponti *Ci*; nunc celebres mergis fulicisque palustribus undae *O*.

fullo, ōnis, *m.* Walker, bei den Griechen *κναφεύς* (der die Togen aus weißem Tuch reinigte und mit Kreide auffärbte) *H*.

fulmen, minis, *n.* (statt *fulg-men, vgl. fulgur, fulgere) der Wetterstrahl, Donnerkeil, Blitzschlag, Blitz (insofern er einschlägt) *α*; *synecd.* Blitz (als Lichterscheinung) *β*; *metaph.* Schlag; *occ.* niederschmetternde Kraft *γ*; *meton.* (von Personen) unwiderstehlicher Held *δ*. | *α* Vgl. die Stelle des *O* s. u. fulgur. Ebenso: ui fulminis icti conciderunt *Ci* fulmine ictus (percussus) est *Ci* ist getroffen worden, Iuppiter fulmina iacit, emittit *Ci* iactat, mittit *O* spargit in terras *O*; auch ganz concret gedacht: Cyclopes Ioui fulmen fabricantur *Ci* 'Donnerkeil'; daher: fulmen cadit, decidit *Ci* falarica uenit fulminis acta modo *V* schnell wie ein D. | *β* ea lex inter fulmina et tonitrua ferebatur *Ci*

Digitized by Google

tr. pl. sinistrum fulmen nuntiabat *Ci* Iuppiter foedera fulmine sancit *V* f. micantia *O* praesagi fulminis ignes *V*; dicht.: fulmen ab ore uenit *O* feuriger Hauch. | γ contemnere fulmina fortunae *Ci* die Schickſals'ſchläge'; vgl. duo fulmina domum perculerunt *L* zwei Schläge trafen . . ., tuo de fulmine partem deme *O* von deinem Unheil; *occ.* fulmen habent in dentibus apri *O* f. uerborum *Ci*. | δ cum duo fulmina nostri imperii L. et Cn. Scipiones occidissent *Ci*; vgl. duo fulmina belli *V* (nach *Homer*: Ἰδομενεὺς . . . βῆ δ' ἴμεν ἀστεροπῇ ἐναλίγκιος).

fulmenta, ae, *f.* und **fulmentum,** i, *n.* (fulcire) die Stütze *Lucilius*.

fulmineus 3 (fulmen) zum Blitz gehörig, des Blitzes α; *metaph.* blitzähnlich, wie ein Blitz, mörderiſch β. | α fulmineis ardescunt ignibus undae *O* Romulus fulmineo periit ictu *O* Blitzſchlag. | β (aper) oblitus sanguine rictus fulmineos *O* f. ensis *V* f. Mnestheus *V* tobt wie der Donner heran.

fulmino, āre (fulmen) den Blitz ſchleudern: Iuppiter fulminans *H*; *metaph.* Caesar fulminat bello *V* 'donnert im Streit', armis f. *V*. Unperſönlich: Boreae de parte cum fulminat *V* wenn es blitzt.

fultūra, ae, *f.* (fulcire) Stütze α; *metaph.* Stärkung β. | α fundamenta pro fultura funguntur *Columella*. | β cibus accedit stomacho fultura ruenti *H*.

Fululus 3 (fuluus 'Braun') plebeiſches Geſchlecht aus Tusculum. Beſ. 1. Cn. Fulvius Centumalus beſiegte als cos. 300 die Samniter bei Bovianum; der gleichnamige 2. Cn. F. C. war als cos. 228 ſiegreich gegen die illyriſche Königin Teuta, fiel aber 210 bei Herdonia. 3. Qu. Fulvius Flaccus war 213 cos. und entſetzte das von Hannibal bedrohte Rom. Im nächſten Jahre eroberte er Capua. Sein Sohn 4. Q. F. Fl. focht in Spanien gegen die Celtiberer, wurde 180 cos. 5. M. Fulvius Flaccus, cos. 125, Anhänger der Gracchen, fiel zugleich mit C. Gracchus. 6. M. Fulvius Nobilior, cos. 190, beſiegte die Ätolier. Seinen Feldzug feierte ſein Freund Ennius in dem Gedichte Ambracia. 7. M. Fulvius Bambalio, Vater des Mannweibs 8. Fulvia, Ciceros unverſöhnlicher Feindin. Sie war zuerſt an Claudius Pulcher verheiratet (ihre Tochter Claudia mit Cäſar), dann an den jüngern C. Scribonius Curio tr. pl. 50, zuletzt an den triumuir M. Antonius. Sie ſtarb nach der Schlacht bei Actium auf der Flucht zu Sikyon.

fuluus 3 (ſtatt *fulg-uus von fulgere) bronzefarben, erzfarben, brandroth (αἴθων), rothgelb, bräunlich. Vgl. f. aes *O* f. lupus *O*, daher f. galerus *V* aus Wolfsfell; leo f. *O* f. capillus *O* caesaries *V* (vgl. χαλκοπώγων = Ahenobarbus), cassis fulua iubis equi *O* f. harena *VO*; auch vom Golde: f. aurum *VO* und arbor fulua comam *O* mit goldenem Laube. Mehr dicht.: f. ales Iouis *VO* der braune Adler, f. murra *O* fuluā nube *VO* f. lumen *V* röthlich, f. iaspis *V* bronzegrün (wie patiniertes Erz).

fūmeus 3 (fūmus) rauchig, rauchend: lumina fumea taedis *V* das rauchige Feuer von Kienholz.

fūmidus 3 (durch *fūmēre rauchig ſein, von fumus) dampfend, rauchend: altaria *O* f. taeda *O* amnis f. *V* Lauinia fumida . . . uisa est *V* ſchien in Rauch gehüllt zu ſein, f. tecta *O* raucherfüllte.

fūmi-fer, fera, ferum (a fumo ferendo) Rauch bringend, Rauch verbreitend: ignis *V* nox *O*.

fūmi-fleus 3 (a fumo faciendo) Rauch machend: mugitus *O*.

fūmo, āre, āui, ātus (fūmus) rauchen, dampfen, qualmen: ambustaque nubila fumant *O* tura fumabant *O* fumat Neptunia Troia *V* patriae fumantia tecta *O*; daher uillarum culmina fumant *V* Rauch ſteigt aus den Eſſen (man bereitet das Abendbrot); ähnlich: domus fumabat *Ci* es wurde im Hauſe brav gekocht (und geſchmauſt), fumantes reliquias coniurationis extinxit *Ci*. Mit *abl. causae*: atria fumant ignibus *O* vom Opferfeuer wie arae sacrificiis *L*; terrae fumantes sulphure *O* die ligуriſchen Inſeln, (circum loca sulphure fumant *V*); bildlich: campi fumantes puluere *V* cruor fumabat ad auras *V*. Auch vom Schweiß: equus sudore fumans *V* taurus fumans sub uomere *V*.

fūmōsus 3 (fūmus) voll Rauch, dampfend α; rußig, beräuchert β. | α f. focus, f. ara *O*. | β fumoso cum pede pernae *H* rußige Schinkenſtelze, fumoso condita uina cado *O* (da man den Wein in Rauchkammern altern ließ), f. imagines *Ci* die 'verräucherten' Ahnenbilder.

fūmus, i, *m.* (gr. θυμός, § 1, nur in *metaph.* Bdtg. wie animus neben ἄνεμος. Stamm θυ, vgl. aber θύος Rauchwerk, θύω durchräuchern) Rauch, Dampf, Brodem, Qualm, Dunſt: stuppa uomens tardum fumum *V* fumi uolumina *O* Rauchwirbel, omne uerterat in fumum et cinerem *H* ließ in Rauch aufgehen = brachte durch, ut fumo atque ignibus significabatur *C*; als Zeichen: significationem per castra fumo facere *C*. Mit *gen. subi.*: fumus incendiorum *C* turis *O* f. ganearum *Ci*; *pl.* exiguis ardescunt sulfura fumis *O* Dampfwölkchen, tura odorant aëra fumis *O* mit Rauchwölkchen, terra . . . exhalat nebulam fumosque uolueris *V* flüchtige Dünſte des Nebels.

fūnālis, e (fūnis § 42) an einem Seile hangend α; aus einem Seile gemacht β. | α *subst. isol.* funale lampadibus densum *O* ein 'Kronleuchter'; vgl. dependent lychni laquearibus aureis et noctem flammis funalia uincunt *V*. | β delectabatur cereo (nicht crebro!) funali et tibicini *Ci* 'Kerze' aus einem Seile = Wachsfackel, Wachskerze; *subst. isol.* hic ponite lucida funalia *H* Fackeln; aber auch: funda duo funalia habebat *L* hatte zwei Stricke.

functio, ōnis, *f.* (fungi) Verrichtung. Mit *gen. subi.* und *obi.*: labor est functio quaedam uel animi uel corporis grauioris operis et muneris *Ci*.

funda, ae, *f.* (ſtatt *sfunda vgl. σφενδόνη Schleuder, σφόνδυλος Wirtel) der Schleuderriemen, die Schleuder α; *meton.* das Schleudergeſchoſs β; *metaph.* das Wurfnetz γ. | α Die Schleuder iſt ein langer Lederſtreifen, in der Mitte breit (lata *O*) zur Aufnahme des Steines, ſchmal an den Enden: fundā lapides et glandes (Schleuderblei) mittere *L* f. Balearica *O* eminus fundis pugnare *C* Learchem more fundae per auras rotat *O*; daher: stridens f. *V*. | β fundā grauiter ictus *L* in aduersum os fundā uulnerari *C*. | γ latum funda iam uerberat amnem *V*.

fundāmen, inis, *n.* (fundare) Grund, Grundlage, Grundfeſte: fundamine magno res Romana ualet *O*; oft *pl.*: terrae Siculae *O* rerum fundamina ponit *O* iaciunt fundamina ciues *O*.

fundāmentum, i, *n.* (fundare) Grund, Grundbau α; *metaph.* Grundlage β. | α a fundamentis disiecit arcem *N* urbem *L* von Grund auf, Nepturus muros . . . et fundamenta quatit *V* urbi fundamenta iacere *L* Grund legen. | β iacta sunt fundamenta defensionis *Ci* quibus fundamentis haec laudes excitatae sint *Ci* pietas est

omnium uirtutum fundamentum *Ci* in quo templo ieci fundamenta pacis *Ci* ad euertenda rei publicae fundamenta Gallos arcessit *Ci* haec sunt fundamenta firmissima nostrae libertatis *Ci*.

Fundānius s. u. Fundi.

fundātor, ōris, *m.* (fundare) Gründer, Stifter: urbis Praenestinae *V*.

fundātus 3 (*adi. isol. PPP* v. fundare) fest begründet: fundatissimae familiae ruinas defleui *Ci*.

Fundi, ōrum, *m.* (= fundi die 'Landgüter' § 30) j. Fondi, Küstenstadt bei Formiä im südl. Latium, mit Weinbau *CiHL*; *adi.* **Fundānus** 3 (§ 42) von Fondi: ager *Ci*; *subst. isol.* **Fundānus**, i, *m.* Einw. von Fondi *L*; daher *adi.*: **Fundānius** 3 plebejischer Gentilname. Bes. 1. M. Fundanius, v. Cicero in einem Proceß vertheidigt (Quästor in Asien?) 2. Fundanius bei *H*, als zeitgenössischer Lustspieldichter gerühmt.

fundito, āre (*frequ.* zu *fundāre von funda) mit der Schleuder schießen: in fundas uisci indebant globos, eo uolantes iussi funditarier *Pl* spicula funditare *Ammianus*; daher: uerba funditare *Pl* mit Worten herumwerfen. Daher auch:

funditor, ōris (durch *fundare aus funda) Schleuderer ⟨leichtbewaffnet⟩: hostem sagittariis et funditoribus terrere *S* funditores Baleares mittit *C*; auch collectiv: funditor Balearis *L* die balearischen Schleuderer.

funditus (adverbiell isolierte *lxp.* § 45, § 32 statt fund⟨um-⟩itus § 40 'auf den Grund gehend') bis auf den Grund *α*; *metaph.* gründlich, völlig, ganz und gar, gänzlich *β*. | *α* id monumentum funditus deleuit *Ci*. | *β* eius rei memoriam funditus deleri (tolli) oportet *Ci* fortunas, prouinciam, rem p. funditus euertere *Ci* nomen dictatoris funditus sustulisti *Ci* rem publicam funditus interituram fuisse *Ci* funditus extingui *Ci*.

fundo, āre, āui, ātus (fundus) mit einem Boden versehen *α*; ⟨zu Häusern u. dgl.⟩ Grund legen, gründen *β*; *occ.* an den Grund heften *γ*; *metaph.* 'begründen', fest machen, befestigen, sichern *δ*. | *α* puppim carinā f. *O* robora naues fundatura *O* die den Boden bilden sollen. | *β* sedes fundatur Veneri *V* arces, urbem f. *V* sibi aedes f. *Ph.* Im Bilde: non modo fundata, sed etiam exstructa disciplina *Ci*. | *γ* dente tenaci ancora fundabat naues *V*. | *δ* bene fundatae opes Iuli *O* fortunae . . . fundatae *Ci* illud maxime nostrum fundauit imperium *Ci* nihil ueritate fundatum reperiet *Ci* nichts beruht auf . . ., pecunia fundata uillis *H* sicher angelegt in . . . Häusern.

fundo, ere, fūdi, fūsus (die Wurzel ist *χυ* von *χέω* = *χέϝω* § 9, lat. guttural erweitert zu fud . . . § 2, got. giutan, hd. gießen § 6) I. gießen, vergießen, ergießen; *refl.* (*med.*) fließen, strömen *α*; *metaph.* ausschütten, werfen, schleudern *β*; *occ.* 1. ⟨gebärend⟩ hervorbringen, erscheinen lassen. 2. ⟨ausbreitend⟩ ergießen, verbreiten, ausbreiten; *medial* sich ausbreiten; daher 3. ⟨Feinde im Felde⟩ zerstreuen = schlagen, werfen. 4. ⟨Worte dem Munde⟩ entströmen lassen, von sich geben, hören lassen. 5. hinwerfen, zu Boden strecken; *medial* sich legen, sich ausstrecken *γ*. | *α* Zunächst von Flüssigkeiten: fundit purum inter cornua uinum *O* uina . . . paterā (mit der Sch.) fundebat in aras *O*; mit *meton.* Obj.: duo carchesia Baccho humi f. *V* pateram inter cornua *O*. Mit *abl.* (woher): laticem urnis *O* uina pateris *V*; präpositionell: sanguinem e patera *Ci*. Nach dem gr. *δάκρυ χέων*: lacrimas f. *VO* fletūs f. *O*. Ebenso fundit Anigros aquas *O*, cruorem f., sanguinem f. *VO* Blut vergießen; zeugmatisch: uocem oder uitam cum sanguine f. *VO* verströmen lassen, aera fundere *V* Erz 'gießen' (= schmelzen); *medial* nimbi funduntur ab aethere *O* ergießen sich, fusus imber *L* strömender, cruor *O*. | *β* Von nichtflüssigem: picem reliquasque res *C* herabschütten, odores in pectora f. *O* segetem in Tiberim *L*; dicht.: fundunt simul undique tela *V* sie schleudern (nach *δοῦρα χεῖν* bei *Homer*). Daher: fusi crines, capilli *VO* herabwallende (vgl. s. u. fusus). | *γ* 1. Sowohl von Frauen: Mercurium . . . Maia . . . fudit *V* 'gebar', oua fundunt fetum *Ci* (vgl. 'die Hündin schüttet' = wirft Junge), als von der Erde: terra fundit fruges *Ci* tellus hederas fundet *V* uictum *V* cunabula tibi flores fundent *V* um deine Wiege werden Blumen wachsen. 2. uisus Iuli fundere lumen apex *V* fronde fundet uirgulta et umbras (arbor) *V* late incendium f. *Cu*; *refl.* se plena fundebat luna per fenestras *V* das Mondlicht ergoß sich; agmina se fundunt portis *V* stürzen sich aus . . .; *medial* a uertice flamma funditur *V* flamma fusa e capite *L* folia circumfunduntur *V* uitis in omnes partes funditur *Ci* rankt nach allen Seiten, ex eo, quod latissime funditur, tota res adpellatur *Ci* apes . . . circum lilia funduntur *V* breiten sich aus, 'schwärmen', homines fusi per agros uagantur *Ci* streifen zerstreut. Daher 3. Hirtius hostis fudit *Ci* hostium exercitum fusum cognoui *Ci*; auch *meton.* vom Feldherrn: quo proelio Mardonius (d. h. sein Heer) fusus est *N*. Woher? hostes de iugis f. *L*. In alliterierender Bdg. mit fugare eigtl. asyndetisch: fudi, fugaui, expuli *L* fusus fugatus *L*; auch conjunctionell: exercitum fundit fugatque *L* copiae fusae fugataeque sunt *N* fundit atque fugat *S* zerstreut und vertreibt; auch: fugant funduntque *S* werfen und zerstreuen. Bei Späteren variiert zu: fusus pulsusque *L* primanos fundere sternereque *T*; daher: fusi *V* Besiegte; *medial* fugā fundi *L* sich auf der Flucht zerstreuen. Vgl. 'die Flucht ergoß sich ins Gefilde' *Schiller*. 4. (vgl. *χέω φωνήν*) talia, dicta f. *V* sonos inanes f. *Ci* uerba f. *O*. Woher? durch *abl.*: loquelas ore f. *V* preces a pectore f. *V*. Wohin? durch *acc.*: uerba in auras f. *O* conuicia in eum f. *O* 'schleudern'? 5. In feindlichem Sinne: dicitur (Ascanius) manū fudisse Numanum *V* hunc resupinum . . . fudi *V* (duos) . . . diuerso uulnere fudit *O* septem corpora fundit humi uictor *V*; passiv: corpora . . . ferro fusa iacebant *V* (vgl. *κέχυμαι*). Auch sonst, doch nur *medial* (wie *χυθείς* bei *Homer*): (Cerberus) fusus humi *V* auf dem Boden ausgestreckt, fusus in herba, in pellibus ursae *O* auf der Bärenhaut, fusi per moenia Teucri *V*. Mit logischem Subj.: somno uinoque per herbam corpora fusa uident *V*.

fundus, i, *m.* (Mit Umspringen der Aspiration ⟨wie in fido⟩ gleich *πυθ-μήν*, vgl. *πίνδαξ*, dtsch. Boden § 6) Grund, Boden, Tiefe *α*; *meton.* Grundstück, Landgut *β*. | *α* Zunächst von Gefäßen: dolium a fundo pertusum *L* Strato fundum armarii exsecuit *Ci*; dann von Örtlichkeiten: Aetna . . . saxa . . . fundo exaestuat imo *V* mare imo consurgit ad aethera fundo *V*. Daher bildlich: Phrygiae res uertere fundo conamur? *V* von Grund aus = gänzlich, largitio non habet fundum *Ci* 'ist bodenlos'. So bes. in der Phrase: fit aliquis fundus *Ci* etwas bestätigen, autorisieren vgl. huic generi legum fundos populos fieri non solere *Ci* num fundos factos populos

Digitized by Google

Latinos arbitramur? *Ci.* | β fundum habet in agro Thurino M. Tullius *Ci* uxoris fundus erat colono locatus *Ci* fundos decem et trīs reliquit *Ci* fundus populi R. *Ci* = das Gebiet von Capua.

fūnebris, e (fūnus durch *funes-ris) beim Leichenbegängnis, zum L. gehörig, die Leichenfeier betreffend, Leichen- α; dicht. unheilvoll, verderblich β. | α ita illud epulum est funebre *Ci* f. uestimentum *Ci* funebres cupressi *H* als Todtenbäume, pompa f. *T* Leichenzug; daher *subst.*: funebria iusta *CCi* die gebürende Bestattung. | β difficiles, funebria ligna, tabellae *O* f. bellum *H* munus *O* prope sunt funebria sacra *O* Menschenopfer.

fūnereus 3 (fūnus § 14) vom Leichenbegängnis, zum L. gehörig, Leichen- α; todbringend β. | α pyram fronde coronat funerea *V* mit Cypressenkränzen, funereae faces *V* Leichenfackeln (*meton.* Mord und Brand). | β f. torris *O* dextra *O*; *occ.* f. bubo *O* Tod (Unheil) kündend (= Leichenvogel). NB. Da funĕrĕă dem Hexameter ungefüge ist, soll *V* die Form funera mater 'bestattende', 'leidtragende' gebraucht haben; andere erklären nec te, tua funera, mater produxi: ich habe dich, d. h. deine Leiche, nicht besorgen können.

fūnero, āre, āui, ātus (funus) beerdigen, bestatten: per uespillones (Todtengräber) exportatum nutrix funerauit *Sueton.* Dicht.: prope funeratus arboris ictu *H* bald zur Leiche gemacht (erschlagen).

***fūnerus** 3 s. u. funereus NB.

fūnesto, āre, āui, ātus (fūnestus) ⟨durch Blutvergießen⟩ beflecken, besudeln, entweihen: aras ac templa hostiis humanis f. *Ci* funestari contionem contagione carnificis ueto *Ci.*

fūnestus 3 (fūnus § 14) ⟨durch Tod oder Mord⟩ verunreinigt, befleckt, besudelt α; todbringend, tödtlich β; unheilvoll, trauervoll γ. | α utque manūs funestas arceat aris *O* funestos laniata capillos *O* f. familia *Ci* die in Trauer ist, annales funesti *L* die nur von Unglück berichten | β eorum agrorum alumnos ad Verris funestam securem seruare *Ci* f. tabes ueneni *O* f. taxus *O* funesto saucia morsu *O* sua cuique domus funesta uidetur *O.* | γ qui dies mihi funestus fuit *Ci* ille f. annus *Ci* nubit genero socrus funestis ominibus *Ci* fatum f. *Ci* f. littera (*al al*) *O* der Todtenklage; daher in *Enallage*: funestum illud animal *Ci* verderblich, f. latro *Ci* tu, rei publicae funesta pestis *Ci.*

fungor, fungi, functus sum (τυγχάνω, τεύχω mit übergesprungener Aspiration? vgl. fundus, fido) erlangen, erreichen, theilhaft werden; *occ.* ⟨in schlimmem Sinne⟩ erleiden, leiden α; *synecd.* verrichten, verwalten, vollbringen, besorgen, ausführen, leisten, genügen β. | α Wie gr. τυγχάνω mit *gen.*, so lat. fungi mit *abl.*: pro somno lacrimis oculi funguntur *O* finden nicht Schlaf, sondern nur Thränen, nouus accenso fungitur igne focus *O* erhält = hat, simulacra functa sepulcris *O* die ein Begräbnis erhalten haben (vgl. ταφῆς καλῆς τυγχάνειν *Plato*), ter aeuo functus . . . (Nestor) *H* der drei Menschenalter erreichte, lebte. Über den *acc.* sieh unten. *Occ.* Wie gr. βίης τυχεῖν, κακῶν τυχεῖν sagt *Lucretius*: mala multa animus contage fungitur eius. Vgl. inane . . . neque ab ictu fungitur hilum *Lucretius* leidet vom Schlag nichts; daher wie θανάτων πολλῶν τυχεῖν *Plato*: morte functus *O* der den Tod erlitten hat, ein Todter vgl. fato fungi *O* sein bestimmtes Ziel erreichen (Euphemismus = sterben). | β Vgl. τεύχω. In concreter Bdtg.: caede mariti fungi *O* (*οἱ τεύξειν θάνατον Homer*) die Ermordung ausführen; ähnlich: epulis (dapibus) functi *O* die mit dem Essen fertig waren (vgl. *λαρὸν τετυκοίμεθα δόρπον Homer* 'anrichten'). So besonders von der Übernahme von Ämtern: summis honoribus fungi *N* Ehrenstellen bekleiden, munere fungi *CiN* Amt verwalten, Dienste leisten, alter officio fungitur boni senatoris *Ci* amicus officio parum functus *Ci* der erfüllt . . . hat, mandato fungi *O* ausrichten, stipendio functus *Hirtius* ein Ausgedienter, eo sumptu res publica fungitur *Ci* richtet ihn aus, bestreitet ihn, nice cotis fungi *H* Stelle . . . vertreten, barbarorum more fungi *N* ihre Gebräuche befolgen, ea legatio gaudio fungeretur *T* sollte . . . zum Ausdrucke bringen, uirtute f. *H* beweisen, an den Tag legen. Wie im Gr. mit *acc.* bes. in der Gerundivconstruction: in omni munere fungendo *Ci* militia fungenda *L.* Aber auch: militare munus fungens *N* als er . . . verwaltete: hominum officia, suprema munera fungi *T.*

fungus, i, *m.* (Lw. aus σπόγγος, attisch σφόγγος § 8) Schwamm, Erdschwamm, Pilz: corpora . . . pluuialibus edita fungis *O* ⟨da sie nach Regengüssen aufwachsen⟩; *metaph.* (von der Ähnlichkeit): testā ardente . . . concrescere fungos *V* Lichtschnuppen ⟨am Docht⟩.

fūniculus, i, *m.* (*demin.* v. fūnis) dünnes Seil, f. a puppe religatus *Ci.*

fūnis, is, *m.* (statt *sfūnis, *sfoenis § 8, § 23, vgl. σχοινίς, σχοῖνος Seil, Strick § 2) Seil, Tau, Strick: alii conantur signum rapere ad se funibus *Ci* adductaque funibus arbor corruit *O* f. ancorarius *C* Ankertau, soluitur herboso religatus ab aggere funis *O* das Haltetau, litore funem deripere iubet *V* naues funibus (nicht finibus!) prosiluere suis *V.* Anders: per extentum funem ire *H* auf dem Seil tanzen (σχοινοβάτης). Im Bilde von der Winde: currente retro funis eat rota *H* (ist die Last zu schwer, so entgleitet die Winde dem Arbeiter und das Tau rollt zurück). Im Bilde vom Hund an der Leine: tortum digna sequi potius quam ducere funem *H* sich führen zu lassen als führen.

fūnus, fūneris, *n.* Leiche, Bestattung, Begräbnis, Leichenzug, Leichenfeier α; *meton.* Leiche (Körper) β; Tod *occ.* 1. Sterben, Sterblichkeit. 2. Tödtung, Mord γ; Untergang, Verderben δ. | α funus, quo amici conueniunt ad exsequias cohonestandas *Ci* exsequias funeris prosequi *Ci* den Leichenzug mitmachen, corpora nullis de more feruntur funeribus *O* ohne die üblichen Gebräuche, ut sine funere ambureretur *Ci* sine funeris pompa efferri *N* ohne Leichengeleite, f. indicere *Ci* ansagen, f. facere filio *Ci* anstellen, funus ducitur *Ci* der Leichenzug setzt sich in Bewegung; aber: funus ducere *H* an der Spitze des Zuges gehen, iustis funeribus confectis *C* funere efferri *NCi* feierlich begraben werden, in funus uenire *Ci* 'zur Leiche kommen', portae non capiebant funera *O* die Leichenzüge; dicht. auch *pl.* von einem: ille commenta funera narrat *O* dicique beatus ante obitum nemo supremaque funera debet *O* vor seiner Bestattung (letzte Ehre). | β omnia Deiphobo soluisti et funeris umbris *V* dem Schatten des Todten, et funus lacerum tellus habet *V.* Über nec te, tua funera, mater produxi *V* vgl. s. u. funereus. | γ funere felici spolior *V* corpus incestat funere classem *V* sub ipsum funus *H* unmittelbar vor . . ., post multa tuorum funera *V* finem morbi uident in funere *O*; *occ.* 1. deum, qui praesens funera gentis finiat Ausoniae *O*

Digitized by Google

funeribus fessi *O*. 2. quis illius noctis funera explicet? *V* uidet indigna suorum funera *V* palam uirorum funera locare *Ci* uel quae, Tiberine, uidebis funera! *V* Turnus ēdit funera *V* mordet. | δ casum meum funus esse rei publicae *Ci* Marii uirtus magnis populi funeribus subuenit *Ci* funus imperio parabat *N* funera pati *V* Ungemach erdulden; *meton.* duo funera rei p. *Ci* die beiden Todtengräber des Staates (Gabinius und Piso).

***fuo,** fore, fui ⟨altl. fūi⟩, futūrus (gr. Stamm *φυ* in *φύω* = **φύ-ιω, πέ-φυ-κα, φύσις, φυτόν*, dtſch. bin, biſt § 6) ſein, werden. Es iſt Folgendes zu beachten: **A** Die Perfectformen und das *PFA* futurus 3 dienen in uſueller Wortgruppe (§ 36) zur Ergänzung des Zeitworts esse (vgl. s. u. sum); die alte Quantität des *Pf.* zeigt: nós sumu' Rómani, qui fúimus ánte Rudíni *Ennius* bei *Ci*. **B** Der *Inf. praes.* **fore** (ſtatt *fu-re vgl. Marcipor = puer) dient im claſſiſchen Latein als Erſatz von futurum esse 'ſein werden': renuntiabant non fore dicto audientes milites neque signa laturos *C*; beſond. in der Vbdg. spero fore, ut nobis id contingat *Ci* in spem ueniebat fore, uti pertinaciā desisteret *C*. Auch nach andern Verben: clamabant fore, ut ulciscerentur *Ci* non eram nescius fore ut ... *Ci* suspicor fore ut *Ci* ei persuaserat fore ut ... *T* meum laetabile factum dis fore confido *O* iurant sic fore *O*. Mit *abl.*: quid fore te credas *O* was mit dir geſchehen wird. Mit *gen.*: iuro omne illius fore *O* daſs ihm gehören ſoll. Ebenſo muſs fore (ſtatt futurum esse) ſtehen in Vbdg. mit Participien: laudandum, laudatum fore u. a. Vgl. Carthaginienses debellatum fore rebantur, si ... uoluissent *S* zu Ende gebracht ſein werde, dico me satis adeptum fore (Dauer in der Zukunft), si ... nullum in me periculum redundarit *Ci*. Vgl. milites sub pellibus habendos fore *L* würden gehalten werden müſſen (esse = muſsten jetzt). **C** Der Conj. Impf. **forem,** es, et, ent ich wäre, würde ſein: uellem, haec uana forent *S*. Beſ. bei Participien: quod idem sentienti suos sensus aperturi forent *N* diutius, quam lege praefinitum foret *NS* und in hypothetiſchen Perioden: credi posset Latonia, si non ... foret arcus aureus ille *O*. Aber auch ſonſt: ceu cetera nusquam bella forent *V* als gäbe es ..., gauisa est nomine mater, quod commune foret *O*. Auch zur Umſchreibung des Plusquamperfects: impulsu ... moenia mota forent *O* nisi isset in auras, non exempta foret poenae *O*. **D** An anderen Formen findet ſich noch *coni. Praes.*: Tros Rutulusne fuat (= sit), nullo discrimine habebo *V* caueto mihi iratus fuas (= sis) *Pl*. **E** Der gleiche Stamm liegt 1. in **fio** (*fu-io) s. u. 2. mit Übergang des f. in b (§ 2) dient das Wort zur Bildung der Imperfecta auf bam ⟨laudā-bam⟩, der Futura auf bo ⟨mone-bo⟩, ferner der Adjectiva auf bundus (Gerundivform *fu-undus) wie: laudā-bundus, uagā-bundus, mori-bundus u. a. m. und bilis (*fu-ilis wie agilis, fac-ilis) wie laudā-bilis, amābilis, dele-bilis u. a. m.

fūr, fūris, *mf.* (Lw. des Rechtsweſens *φώρ*) Dieb, Diebin: qui *φώρ* Graece, Latine fur est *Gellius* nocturnus ..., diurnus fur *Ci*; *gen. pl.*: furum (*φωρῶν*). Selten als *fem.*: fures estis ambae *Pl*. Als Scheltname für Sklaven: quid domini facient, audent cum talia fures? *V* 'Schlingel'.

fūrax, ācis (furari) diebiſch: homo, manus *Ci* furacissime domos scrutari *Ci*.

furca, ae, *f.* (vgl. *φορκίς* Runzel) 'Gabel' u. z. als Gaffel, d. h. Stützpfahl ⟨zweiäſtig⟩ α; als Gabel; *occ.* Miſtgabel β; als Strafwerkzeug γ. | α uitibus aptare sudes furcasque ualentes *V*. So heißen furcae die Stützpfähle von Hauſern *LO*, und Netzen (= amites) *Plinius*; beſ. aber | β furcā leuat ille bicorni terga suis *O* mit der zweizinkigen Gabel ⟨als Koch⟩. Doch iſt es auch die Miſtgabel. So in dem Sprichwort: furcā aliquem detrudere *L* expellere *H* cupae delapsae furcis ab opere remouentur *C*. | γ Ein hölzerner Zwieſel in Geſtalt eines A wurde dem Sträfling über den Nacken gelegt und ſeine Hände an den freien Enden feſtgebunden; dann wurde er gepeitſcht. Solche Strafe traf meiſt Sklaven: seruum quidam pater familiae sub furca caesum egerat circo *L*; daher: ibis sub furcam *H* wirſt in Knechtſchaft gerathen. Daher:

furci-fer, i, *m.* (a furca ferenda) 'Gabelträger' als Schimpfwort = Galgenſtrick: id tu tibi, furcifer, sumes? *Ci*.

furcula, ae, *f.* (*demin.* v. furca) ⟨gabelförmiger⟩ Pfahl, Stütze α; *meton.* Bergſchlucht, Kluft, Engthal β. | α suspenso furculis ab hostibus muro *L*. | β Furculae Caudinae *L* die Schluchten, Päſſe (es ſind 2) bei Caudium *L*.

furfur, uris, *m.* Spreu α; Kleie β. | α per cribrum effuso furfure lentis *Plinius*. | β furfuribus conspersus panis *Ph* Kleienbrod.

Furia, ae, *f.* (furere) ⟨zum Raſen treibende⟩ Rachegöttin, Rachegeiſt, Furie α; *metaph.* ⟨von Menſchen⟩ böſer Dämon β; *meton.* (im *pl.*) Wahnſinn, Wuth, Raſerei; *occ.* 1. Liebeswuth, Brunſt. 2. Verzückung, Begeiſterung γ. | α Die griechiſchen Eumeniden (das perſonificierte Gewiſſen) kehren im Lat. als Furien wieder, die den flüchtigen Verbrecher zum Raſen treiben: parricidas agitant Furiae *Ci* scelerum Furiis agitatus Orestes *T* agitantibus Furiis sororis ac uiri *L* = Furiae fraternae *L*. Sie heißen Allecto, Tiſiphone, Megära, geflügelt, mit Fackeln in den Händen und Schlangen im Haar dargeſtellt. Furiarum maxima *V* = Megära. | β furia ac pestis patriae *Ci* Hannibalem tamquam furiam huius belli odi *L* maledicit utrique uocando furiam *H*. | γ heu furiis incensa feror! *V* ergo omnis furiis surrexit Etruria iustis *V* in gerechter Wuth, ob ... furias Aiacis Oilei *V* wegen der Raſerei (= raſenden That) des A.; *occ.* 1. pecudes pictaeque uolucres in furias ignemque ruunt *V*. 2. furiis agitata doloris, Bacche, tuas (furias) simulat *O* bacchantiſches Raſen, furiae Cassandrae *V* die Weisſagungen der C. Davon:

furiālis, e, *adv.* furiāliter den Furien angehörig, der Furien α; furienhaft = wahnſinnig, raſend β; in Wuth verſetzend, zum Raſen bringend γ. | α f. taedae *Ci* membrum *V* uenenum *O*. | β Erichtho *O* bacchantiſch begeiſterte, f. incessus *L* uoces mittis furiales *Ci* f. caedes *O* ausum *O* f. malum *V* entſetzlich. | γ uestis furialis *Ci* f. arma *O* das bacchiſche Feſtgeräth.

furibundus 3 (furere, vgl. fuo E) ſich der Wuth hingebend, wutherfüllt, wüthig, homo f. ac perditus *Ci* Aeolides furibundus clamat ... *O* taurus uaccā furibundus ademptā *O*; *occ.* deo furibunda recepto *O* begeiſtert; vgl. f. praedictio *Ci* enthuſiaſtiſche.

Furina und **Furrina,** ae, *f.* italiſche Gottheit unbekannter Bedeutung *Ci*.

furio, āre, āui, ātus (furia) in Raſerei verſetzen: li-

Digitized by Google

bido solet matres furiare equorum *H*. Daher *PPP*: zum Rasen gebracht, mens *V* rasend, ignes *O*.

furiōsus 3 wahnsinnsvoll, voller Raserei, unsinnig wüthend: si furiosus est 12 Tafeln = tobsüchtig, mulier non morbo sed scelere furiosa *Ci* f. amor *O* nota *O* peccatum *H* f. inceptum *L*; dicht.: tibia f. *O* zur Wut begeisternde.

Fūrius, altl. ⟨§ 15⟩ **Fūsius** 3. Name einer patricischen gens mit mehreren Geschlechten u. z.: I Phili. Bes. P. Furius Philus (*φιλός*) cos. 223 in Gallien. II. Medullini. Bes. 1. Sp. Furius Medullinus Fusus als cos. 464 von den Äquern geschlagen. 2. L. Fur. M. Unterfeldherr des Camillus. III. Camilli. Bes. 1. M. Fur. Camillus, der Eroberer von Veji 394 und Falerii 392. Nach der Schlacht an der Allia befreite er Rom von den Galliern 390. Er starb nach thatenreichem Leben 363. 2. L. Furius C. dictator 350 gegen die Gallier siegreich. 3. L. Furius C. cos. 338, unterwirft Latium. IV. Bibaculi. Bes. M. Furius B. zu Cremona 103 geb., Verfasser einer Äthiopis (Thaten des Memnon) und eines Gedichts über den Rhein, von Horaz ⟨unter dem Namen Alpinus⟩ seines Schwulstes wegen verspottet. V. Purpureones (*πορφυριῶνες*). Bes. L. Furius Purpureo bedeutender Feldherr gegen Hannibal, die Bojer und Antiochus *L*. Als *adi.*: Furia lex. Eine lex Furia beschränkte 138 das Ausmaß der testamentarischen Legate an Nichtverwandte auf das Maximum von 1000 Asses. Das Plebiscit lex Furia Atilia 136 bestimmte die Auslieferung des C. Mancinus an die Numantiner *Ci*. Weiterbildung: **Fūriānus** 3 des F.; daher: **Fūriāni,** ōrum, *m.* die Soldaten des Camillus *L*.

furnus, i, *m.* (Vgl. s. u. formus) Ofen; bes. Backofen: furnis torrere farra *O* qui frigus collegit, furnos et balnea laudat *O* lobt 'warme Stuben'.

furo, furere (gr. *θύω* 'stürmen' = **θύαω*, § 14, wie *θυσ-τάδες* 'Bacchantinnen' zeigt) daherstürmen, einherbrausen, hineilen, hinrasen *α*; *metaph.* 1. vom Sturm. 2. vom Wasser. 3. vom Feuer *β*; ⟨im Geiste⟩ rasen, toben, wüthen, schwärmen *γ*; *occ.* 1. wahnsinnig sein (tobsüchtig). 2. begeistert sein. 3. ausgelassen sein, schwärmen *δ*. | *α* Zunächst von Menschen (*ἀν' ὄρεα θύμενος Pratinas*): uirgo ... furit lymphata per urbem *V* hinc late furentes Bacchae *V* die umherschweifenden (Nomaden), pars pedes ire parat, pars ... equis furit *V* Penthesilea furens *V* fera ... contra tela furit *V* stürzt sich in die Geschosse ... Mit *inf.*: ecce, furit te reperire Tydides *H* er rast übers Schlachtfeld, um ... (vgl. *ἔγχεϊ θῦεν Homer*). | *β* 1. (*ἄνεμος σὺν λαίλαπι θύων Homer*) loca feta furentibus austris *V* tempestas sine more furit *VCu* uenti furentes. 2. (*κῦμα θῦε θαλάσσης Homer*) fretum furit *Cu* furit aestus harenis *V* die Flut braust auf mit dem Sande, furens Neptunus *H* (*πόντος ... θύων Hesiod*). Auch von kochendem Wasser: furit aquāi amnis *V*. 3. flammae furentes *V* furit inmissis Volcanus habenis *V* (wo habenis auf den urspr. Begriff hinweist); daher vom Heißhunger: furit ardor edendi *O*. | *γ χασιγνήταν μένει θύουσαν Pindar*. So auch: namque furens animi (*Locativ*) dum ... *V* und mit dem Plural: furens animis (zornentbrannt) aderat Tirynthius *V*. Mit *abl. causae*: Catilina furens audaciā *Ci* iracundiā furere coepit *Ci* libidinibus ... furens *Ci* dolore f. *O* morbis irāque f. *O*. Und so auch: ex quo destiti Inachiā furere *H* abließ von der leidenschaftlichen Liebe zu ... Absolut: hominem furentem continui *Ci*. Mit innerm Obj.: hunc sine me furere ante furorem *V* diese Wuth auswüthen; daher: id f. *L* darüber ... Ersetzt durch *acc. c. inf.*: Clodius furebat se uexatum esse *Ci*. | *δ* 1. sine ulla dubitatione insanire omnibus ac furere arbitrabatur *Ci* num furis? *H* 'rappelst du', aut furit, aut patitur soporem *O*. 2. Coroebus, ... qui non sponsae praecepta furentis (der Cassandra) audierit *V*. 3. recepto dulce mihi furere est amico *H*.

furor, ōris, *m.* (furere) das Dahinstürmen, Rasen ⟨bes. von Sturm u. Meer⟩ *α*; *metaph.* Raserei, Toben, Wüthen *β*; *occ.* 1. ⟨bacchische⟩ Begeisterung. 2. Verzückung, Begeisterung. 3. Kampfwuth. 4. rasender Zorn. 5. rasende Liebe, Liebeswuth, Brunst; *meton.* Geliebte *γ*; Wahnsinn, Tobsucht; *occ.* Tollheit, Verblendung *δ*. | *α* furores caeli marisque *V* 'Aufruhr'. | *β* cum maxime furor arderet Antonii *Ci* inminebat tuus furor omnium fortunis et bonis *Ci* eos Clodii furor rapinis pauit *Ci* eius indomitos atque effrenatos furores (Wuthausbrüche) plausu prosequebantur *Ci* eius furorem exsultantem repressi *Ci* tribunicii furores *L*. | *γ* 1. furor Cethegi in uestra caede bacchantis *Ci* simulato numine Bacchi ... orsa furorem *V*. 2. uaticini furores *O* ut primum cessit furor (Sibyllae) *V* feminae in furorem turbatae *T* verzückte ..., sine furore poëta magnus esse non potest *Ci*. 3. sic animis iuuenum furor additus *V*. Daher perſonif.: Furor impius ... saeua sedens super arma *V* (mit Bezug auf die Bürgerkriege). 4. furor iraque mentem praecipitant *V* Iuno acta furore graui *V*. 5. Von Menschen: Dido traxit per ossa furorem *V* puellarum, puerorum furores *H* Liebschaften mit, intus erat furor igneus ... pugnaui (tamen) effugere Cupidinis arma *O* pariter rediere furores *O*. Von Thieren: furor equarum *V* Geilheit, Brunst. *Metaph.* mihi Phyllis ... est furor *V*. | *δ* ira furor breuis est *H* detrectauitque furore militiam ficto *O* cognata ... furoribus Ino *O* uelut captus furore *L*; *occ.* furore atque amentia impulsus *C* cuius tanti furoris fuit omnes reges contra se excitare *Ci* quis furor auditos praeponere uisis caelestes? *O*.

fūror, āri, ātus sum (fūr) stehlen, heimlich entwenden *α*; *metaph.* etwas 1. erschleichen. 2. entziehen. 3. verstohlen ausführen *β*. | *α* solet haec, quae rapuit et furatus est, dicere se emisse *Ci* domum Fabii furatum uenerunt serui *Ci*; dicht.: patri Circe furata equos *V* hatte ihm heimlich genommen ... | *β* 1. L. Cornelius ciuitatem furatus esse dicitur *Ci*. 2. fessos oculos furare labori *V*. 3. exercitus furandi melior *T* d. h. zu Kriegslisten geeigneter.

furtim (furtum) 'wie im Diebstahl' = verstohlener Weise, unvermerkt, insgeheim: sic furtim nonnumquam inter se aspiciebant *Ci* furtim tota Aegyptus X uiris traditur *Ci* quies furtim subrepit ocellis *O* in Aristippi furtim praecepta relabor *H*; *occ.* furtim magis, quam bello eos incurrebat *T* mehr durch unvermerkte Einfälle, als im offenen Krieg.

furtīuus 3, *adv.* furtīuē (furtum) zum Diebstahl gehörig, gestohlen, entwendet *α*; *metaph.* verstohlen, heimlich, geheim *β*. | *α* f. lana *H* cornicula furtiuis nudata coloribus *H* furtiua ... deportare *L* gestohlene Gegenstände. | *β* accessit furtiuum iter per Italiam *Ci* furtiuo data munera *O* f. amor *V* quem furtiuo partu edidit *V* heimlich geboren; bes. von heimlicher Liebe, lex furtiuos arcet habere uiros *O* geheime Liebhaber, furtiuae con-

Digitized by Google

scia mentis littera *O* der Geheimniſſe des Herzens, f. uoluptas *O*.

furtum, i, *n.* (fur) Diebſtahl, Entwendung *α*; *meton.* 'Raub' = Geſtohlenes *β*; *metaph.* verſtohlenes, geheimes Thun, Heimlichkeit; *occ.* 1. heimliche Liebe, Liebſchaft. 2. Gaunerei, Schelmenſtreich; *pl.* Ränke, Schliche. 3. Kriegsliſt *γ*. | *α* cum in manifestissimo furto tenearē *Ci* ertappt wurdeſt = furto comprehensus *C* ille medicus domi furtum fecit *Ci* verübte, cuius rei furtum factum erat? *Ci* was war geſtohlen worden? Oft im *gen. crim.*: a L. Caleno furti delatus es *Ci* furti damnatus (condemnatus) est *Ci* cum seruis Habiti furti egit *Ci*. | *β* furta praetoris ... exportata (deportata) sunt *Ci* custodes furtorum *Ci* ea furta cum quaestore suo communicauit *Ci* puer furta ligurrit *H* furta nati, iuuencus *O*. | *γ* furto laetatus inani distulit ... piacula *V*; *occ.* 1. Iuppiter 'hoc certe coniunx furtum mea nesciet' inquit *O* Iuno ... iam norat furta mariti *O* dulcia furta *VO* furta tori furtique locum ministrauit *O* den heimlichen Ehebruch und den Ort der Heimlichkeit. 2. haec omnia furtorum improbissimorum sunt uocabula *Ci* quis enim deprendere possit furta Iouis? *O* Autolycus furtum ingeniosus ad omne *O*. 3. haud furto melior sed fortibus armis *V* furtis incautum decipit hostem *O* furto, non proelio opus esse *Cu* furta belli *SV*.

fūrunculus, i, *m.* (*demin.* von *furo, ōnis = fur) kleiner Dieb: olim furunculus, nunc etiam rapax *Ci*.

furuus 3 (vgl. fus-cus) ſchwarz *α*; *metaph.* dunkel, finſter *β*. | *α* ueteres Romani furuum atrum appellauerunt *Gellius* furuus bos id est niger *Paulus* f. equus *O*. | *β* beſ. von der Unterwelt: furua Proserpina *H* f. antra (Acherontis) *O*.

fuscina, ae, *f.* der Dreizack des Neptun: dant deo ... fuscinam *Ci*.

fusco, āre, āui, ātus (fuscus) bräunen, ſchwärzen: fuscentur corpora campo *O* ne fuscet inertia dentes *O*. Von:

fuscus 3 (vielleicht mit furuus nach § 14 verwandt) dunkel, ſchwärzlich: f. purpura *Ci* nubila *O* f. cornix *Ci* f. Andromede *O* Amyntas *V* gebräunt, nox fuscis tellurem amplectitur alis *V*; *metaph.* f. genus uocis *Ci* dumpf.

fūsilis, e (durch fūsus, ūs Guſs von fundere) gießbar, d. h. flüſſig, geſchmolzen: fusile ... aurum fluitare uideres *O* fusili ex argilla glandes *C* Kugeln aus bildſamem Thon.

fūsio, ōnis, *f.* (fundere) Ausguſs, Erguſs, Ausfluſs: mundum dei ... fusionem esse *Ci*.

fustis, is *abl.* i und e *m.* Knittel, Prügel, Stock: recisos portare fustes *H*; zum Schlagen: inermem tribunum adoriuntur fustibus *Ci* fustibus cum praecipitem de fundo egit *Ci* caput fuste dolat *H*. Als Strafwerkzeug: formidine fustis *H* aus Furcht vor ...; beſ. beim Militär: sorte ductos fusti necat *S* decimum quemque fusti necare (ferire) *T*. Daher *adi.* **fustuārius** 3 beſ. **fustuārium**, ii, *n.* (*sc.* supplicium) Tödtung mit Knütteln: fustuarium meruerunt legiones, quae consulem reliquerunt *CiL*.

fūsus 3 *adv.* fusē (*adi. isol. PPP* von fundere) gegoſſen *α*; *metaph.* lang hingeſtreckt, liegend *β*; frei fließend, wallend *γ*; ⟨von der Rede⟩ weitläufig, ausführlich *δ*. | *α* fusus sanguis *CiV* uinum *O*; daher: fusa ... Gallorum corpora *L* 'wie ⟨aus Erz⟩ gegoſſen', d. h. ſtark, incassum fusi labores *V* vergeudete. | *β* fusus humi *V* fusa membra toro *O* corpora fusa per herbam *V* ferro *V*; *subst.* sat funera fusi uidimus *V* ⟨als Beſiegte⟩ hingeworfen; auch partem in omnem fusi campi *V* fusae per colla coronae *O*. | *γ* fusi crines *V*; mit *gr. acc.*: fusus in pectore barbam *V* ἐκτεχυμένον ἔχων τὸν πώγωνα. | *δ* uberius disputantur et fusius *Ci* fuse et copiose (lateque) dicere *Ci* genus sermonis fusum *Ci*.

fūsus, i, *m.* (Wahrſch. ſtatt *sfūsus vgl. ἀφόνδυλος Wirtel an der Spille, s. u. funda) Spindel, Spille: leui teretem uersabat pollice fusum *O* fuso uersato *O*; beſ. von den Parzen: suis dixerunt' currite' fusis ... Parcae *V*.

fūtilis und § 15 **futtilis**, e (nach den Alten von fundere) durchläſſig *α*; unzuverläſſig, unſicher, eitel, windig, nichtig *β*. | *α* futiles dicuntur, qui silere tacenda nequeunt, sic et uasa futilia a fundendo uocata *Festus*; daher: tam futiles (canes) *Ph* die leicht den Koth verlieren. | *β* mucro glacies ceu futilis ictu dissiluit *V* haruspices ... futiles esse dicamus *Ci* consiliis non futilis auctor *T* f. sententia *Ci*; *subst.* quis non odit futiles? *Ci* 'Windbeutel'. Davon:

fūtilitās, tātis, *f.* Nichtigkeit, Leere *C*.

futuo, ere, futui, futūtus (futuo: φυτεύω = nuo: νεύω) 'pflanzen', 'zeugen', Euphemismus für geſchlechtlichen Umgang *H*.

futūrus 3 (*adi. isol. PFA* von fuo, vgl. fuo und esse) zukünftig, bevorſtehend, kommend: signa rerum futurarum *Ci* futurum tempus *CiO* iam iam futurus rusticus *H* f. socer *O* f. casus *O* mors *O* drohender. Subſtantiviert 1. im *m.*: ne sim spernenda futuris (*sc.* hominibus) *O* der Nachwelt. 2. im *n.*: haud ignara futuri *V* bekannt mit der Zukunft, securus futuri *O* unbekümmert um d. Z., inque futurum pone metūs *O* für künftig, in futurum uidere *L* in die Z. Sehr oft *pl.*; mallem nescisse futura *O* die Zukunft, futura scire *O* prospicere *Ci*. In *cass. obl.*: inde futurorum certi ... intrant Sicaniam *O* unterrichtet über die Z.

G.

G iſt eine auf lat. Boden entſtandene Scheideform von C (das die Stelle von K übernahm). Man findet daher G als Abkürzung = Gaius ſtatt Caius.

Gabali, ōrum, *m.* celtiſches Volk in Aquitanien; ihr Name lebt fort in dem pays de Gévaudon in den Cevennen (dép. Lozère) *C*.

Gabii, ōrum, *m.* Stadt in Latium, 16 km ö. v. Rom, im Latinerbund bedeutend, ſeit ihrer Einnahme durch Tarquinius verfallen *LH*. Sie iſt berühmt durch Junodienſt *V* und Tuffſteinbrüche. Daher: *adi.* **Gabīnus** 3 gabiniſch, von Gabii: saxum Gabinum *T* Tuff, uia *L* Straße nach Gabii (= nach Präneſte), cinctus Gabinus *VL*

Digitized by Google

eine Art Bekleidung, indem man die Toga schürzte, den Zipfel über die linke Schulter schlug und unter dem rechten Arm durchzog. Davon **Gabīnius** 3 Name einer plebejischen gens. Bes. 1. A. Gabinius, tr. pl. 139, der eine lex tabellaria veranlaßte *Ci.* 2. A. Gabinius, tr. mil. unter Sulla bei Chäronea 81 *Ci.* 3. A. Gabinius, tr. pl. 67, Ciceros Feind, leidenschaftlicher Parteigänger des Pompeius; auf seinen Antrag (lex Gabinia) erhielt dieser den Oberbefehl gegen die Seeräuber. Als cos. 58 verwaltete er Syrien und betrieb im Bunde mit Clodius die Verbannung Ciceros. Als er pro consule in Syrien weilte, setzte er ohne Wissen des Senats den König Ptolomäus Auletes wieder ein *CCi.* 54 kehrte er nach Rom zurück, siegte zwar ⟨mit Hilfe des Pompeius⟩ in den gegen ihn anhängigen Processen, erlag aber einer Anklage auf Bestechung und gieng ins Exil. Er starb 47 zu Salona. Nach ihm (§ 42) **Gabiniānus** 3 des G.: milites *C* tempus *Ci.* Als *n. pr.* **Gabiniānus,** i, *m.* Redner bei *T.*

Gādēs und **Gādis,** ium *f.* (*phoen.* Gadir oder **Gaddir** *S*; heute:) Cadix oder Cadiz, alte phönicische Niederlassung auf gleichnamiger Insel an der spanischen Südwestküste *CCiH* mit berühmtem Tempel des phönicischen Hercules (Melkart) *Ci.* Davon (analogisch nach Neapolitānus u. a.) *adi.* **Gāditānus** 3 von Cadix: ciuitas *Ci*; *pl.* Einw. von G. *L.*

gaesum, i, *n.* (celt. Lw.) schwerer Wurfspieß der Gallier *CL* und später der römischen Leichtbewaffneten *L*: gaesa Alpina *V* ei gaeso pectus ictum est *L.*

Gaetūli, ōrum, *m.* nomadisches Volk in der algerischen Sahara *S.* Als *adi.* **Gaetūlus** 3 im Sinne von africanisch: leo *V* murex *H* (der Purpur von Mauretanien), Syrtes *V.*

Gāius vgl. Caius und Gauius.

Galaesus, i, *m.* (*Γαλαῖσος*) j. Galaso I. Fluss, 8 km s. v. Tarent *L*, an seinen Ufern viel Zucht feinwolliger Schafe *VH*; *meton.* II. als Mannsname bei *V.*

Galanthis, idis, *f.* (*γαλανθίς*) redender Name für die Dienerin der Alcmene, da sie von der Lucina in ein Wiesel (*γαλῆ*) verwandelt wird *O.*

Galatae, ārum, *m.* (*Γαλάται* vgl. Celtae) Gesammtname der celtischen Stämme, die seit 275 in Kleinasien eingefallen, seit 235 durch Attalos von Pergamon besiegt und auf die Landschaft um den Mittellauf des Halys — **Galatia,** ae, *f.* (*ἡ Γαλατία*) *T* — beschränkt waren. Die vier Gaue des Landes — *τετραρχίαι* — vereinigte 73 Deiotarus, der von Pompeius den Königstitel erhielt. Seit Augustus war das Land Provinz *CCiL.*

Galatēa, ae, *f.* (*Γαλάτεια* § 22) Redender Name für 'milchweiße' Mädchen (*γάλα*) *V.* Bes. die Tochter des Nereus, Geliebte des Acis, die auch Polyphem mit seiner Liebe verfolgt *VO.*

galba, ae, *m.* (celt. Lw.) Schmeerbauch: praepinguis, quem Galli galbam uocant. Daher § 27 als *n. pr.* 1. Galba, Fürst der Suessionen (Soissons), Oberfeldherr der Belgier gegen Cäsar *C.* 2. Cognomen der gens Sulpicia. Bes. 1. Serv. Sulpicius G., Legat Cäsars. 2. Serv. Sulpicius Galba, der Kaiser, ermordet 68 n. Chr. Von ihm **Galbiāni,** ōrum *m.* (§ 42) die Anhänger des G. *T.*

galbanum, i, *n.* (semit. Lw. vgl. *χαλβάνη* § 2) Galban, Harz einer orientalischen Doldenpflanze, das zu Räucherungen gegen Ungeziefer diente. Daher *adi.*: **galbaneus** 3 von, aus Galban: nidor *V* odores *V.*

galea, ae, *f.* (Lw. wie *κυνέη* Hundsfell und Hundsfellhaube, bezeichnet *γαλέη* urspr.) die aus Wieselfell gemachte Sturmhaube *κυδάλιμον κυνέην Homer*; *synecd.* jeden Lederhelm, lederne Sturmhaube *α*; ⟨überhaupt⟩ Helm *β.* | *α* cassis de lamina est, galea de corio *Isidor* Germanorum uix uni erat cassis aut galea *T* g. uenatoria *N* Jagdkappe aus Leder. | *β* in hoc fano galeas aëneas Scipio posuerat *CiO.* Davon **galeātus** 3 behelmt: Minerua *Ci.*

galeōtae, ārum, *m.* (Fw. semitisch?) Ausleger: interpretes portentorum tum in Sicilia galeotae nominabantur *Ci.*

galērus, i, *m.* und **galērum,** i, *n.* (Lw. vgl. *γαλῆ*, galea) Pelzmütze, Pelzhaube: fuluos de lupi pelle galeros *V.* Daher **Galērius** 3 Gentilname: 1. Galeria, Gattin des Vitellius *T.* 2. Galerius Trachalas, Redner *T.*

Galilaeus 3 (*Γαλιλαῖος*) aus dem nordpalästinischen Bergland am rechten Jordanufer (zwischen dem See Merom und dem Gebirge Carmel); *subst. isol.* **Galilaei,** ōrum, *m.* Einw. von **Galilaea,** ae, *f.* (*sc.* terra) Galiläa *T.*

galla, ae, *f.* (dtsch. Lw. Gall-apfel) 'Galle', kugelförmiger Auswuchs an der Sommereiche *V.*

Gallaeci, ōrum, *m.* (*Καλλαϊκοί*) spanisches Volk in der heutigen Provinz Galicia (Nordostspitze von Spanien). Vgl. Callaeci.

Galli, ōrum, *m.* (vgl. Galatae) I. Gesammtname der celtischen Stämme in Oberitalien, Frankreich, dem Südbonauland und Kleinasien: Gallier, Celten. Davon *sg.* **Gallus,** i, *m.* Gallier *CCi*, auch **Galla,** ae, *f.* Gallierin *L*, auch als *adi.*: Gallus miles *L* Gallae mulieres *S.* Durch das *adi.* **Gallus** 3 entsteht **Gallia,** ae, *f.* (*sc.* terra) Gallien, gallisches Land, Celtenland. Die Alpen scheiden es in Gallia cisalpina (citerior, togata) *CCi*, d. h. Oberitalien u. G. transalpina (ulterior, comata) *CiC* Frankreich. Letzteres zerfällt in 1. G. Narbonensis *T* (prouincia) die Provençe bis zur Rhône. 2. Aquitania zwischen Pyrenäen und Loire. 3. G. Celtica *C* Lugdunensis *T* zwischen Loire, Seine und Marne. 4. G. Belgica *C* um den unteren Rhein. Es findet sich daher oft Plural Galliae = (Gallia transalpina) *CiC.* Als *Adi.* dient A. **Gallicus** 3 gallisch: G. cohortes *T* G. foedus *T* mit den G., G. mare *T.* Bes. Gallicus canis gallische Windhunde ⟨zur Hasenjagd⟩ *O*, Gallicus ager *Ci* d. h. Umbrien in der Gegend von Sinigaglia (= Sena Gallica): *subst.* **gallica,** ae, *f.* (*sc.* solea) gallische Sandale *Ci* (daher ital. galossia, dtsch. Fw. 'Gallosche'). B. (aus Gallicus weitergebildet § 42) **Gallicānus** 3 aus dem ager Gallicus, aus Umbrien: legiones *Ci*; **Gallicāni,** ōrum, *m.* die Einw. des ager Gallicus. II. vgl. s. u. Gallus (II).

gallina, ae, *f.* (zu gallus wie regina zu rex, *subst. isol. adi.* § 42) Henne: anatum oua gallinis supponere *Ci.* Daher 1. **gallināceus** 3 zu den Hühnern gehörig: gallus gallinaceus Hühnerhahn, Haushahn, g. pullus *L* Küchlein, fel g. *Ci* Hühnergalle. 2. **gallināriu**s 3 für die Hühner: scalae g. *Celsus* Hühnersteige. Daher *subst.* **gallināriu**s, ii, *m.* Hühnerwärter *Ci.*

Gallio, ōnis, *m.* Cognomen. Bes. 1. L. Junius Gallio, Rhetor, Freund des älteren Seneca, dessen Sohn er adoptierte, der daher 2. L. Junius Gallio Annäus heißt. Auch er war Rhetor; Nero ließ ihn hinrichten *T.*

Gallo-graecus 3 gallisch-griechisch, d. h. galatisch *Ci*, da die **Gallo-graeci,** ōrum, *m.* die 'Gallogriechen' *L* aus Vermischung von Galatern mit Griechen hervorge-

gangen waren. Ihr Land **Gallo-graecia**, ae, *f.* = Galatien *L.*

Gallonius 3 (gallus?) plebeiſcher Gentilname. Beſ. 1. P. Gallonius, reicher Gourmand zur Zeit des Lälius *Ci*, der zuerſt den Stör auf die Tafel brachte *H.* 2. C. Gallonius war 49 Commandant der Pompeianer in Cadix *C.*

gallus, i, *m.* Hahn: ante lucem galli canunt *Ci* 'krähen', sub galli cantum *H* vor dem erſten Hahnenſchrei, g. gallinaceus *Ci* Hühnerhahn, Haushahn.

Gallus, i, *m.* I. Gallier, vgl. s. u. Galli. II. (*Γάλλος*) j. Kadsha-su, Fluſs in Bithynien, der bei Nicomedia in den Sangarius fällt. Der Sage nach macht ſein Waſſer wüthend, daher heißen **Galli**, ōrum, *m.* die Prieſter der ⟨phrygiſchen⟩ Cybele, die in orgiaſtiſcher Raſerei ſich ſelbſt entmannten *OL*, und ſo nennt *O* die Iſisprieſter Gallica turba 'ein Schwarm wie die Galli'. III. als Cognomen vieler gentes (wobei die Bdtg. 'Hahn' oder 'Gallier' unſicher bleibt § 27), ſo in der gens Aelia, Annia, Asinia, Caninia, Cestia, Cornelia, Crepereia, Didia, Herennia, Rubria, Sulpicia, Togonia u. a.; ja auch allein: P. Gallus eques Rom. *T.* Beſ. merke Cornelius Gallus, erſter elegiſcher Dichter, geb. 59 zu forum Iulii (Fréjus) in Gallien, Günſtling des Auguſtus, erſter Statthalter von Ägypten, Freund Vergils, endete 29 durch Selbſtmord *OT.*

Gambrinii, ōrum, *m.* germaniſches Volk in ungewiſſen Sitzen; ihr Name verwandt mit Sugambri *T.*

gamelion, ōnis, *m.* (Fw. *γαμηλίων*) ſiebenter attiſcher Jahresmonat (vom 15. I — 15. II) *Ci.*

gāneum, i, *n.* (Fw. **γά-ναιον*, wie *ἔν-ναιον* § 23) Kellerwohnung: loca subterranea, quae ganea Graeci uocant *Isidor* (vor. *γᾱ* = *γῆ*); daher: **gānea**, ae, *f.* Kellerkneipe, Garküche: immersit se . . . in ganeam *Pl* ganearum tuarum fumus *Ci*; *meton.* das Kneipenleben: lubido stupri, ganeae . . . *S.* Daher **ganeo**, ōnis, *m.* 'Kneiper', ein Menſch, der ſich in Kneipen ⟨oder Bordellen⟩ herumtreibt: cineinnatus ganeo *Ci.*

gangaba, ae, *m.* (Fw. perſiſch) Laſtträger *Cu.*

Gangaridae (arum oder), ūm, *m.* (nach Art der Patronymica vom Namen des Fluſſes Ganges) 'Gangesſöhne', die Anwohner des Ganges in Bengalen *VCu.*

Gangēs, is, *m.* (*Γάγγης*) der Ganges in Indien; *acc. lat.* em, auch gr. ēn *CiCu* und *abl.* ē *VO.* Als Fluſsgott bei *O*; *adi.* **Gangēticus** 3 (*Γαγγητικός*) vom Ganges, d. h. indiſch: tigris. Dazu das gräciſierende Femininum **Gangētis**, idis (*Γαγγητις*): terra *O* das Gangesland.

Ganymēdēs, is, ſelten ī, *acc.* em und ēn, *m.* (*Γανυμήδης*, redender Name für den Schenken, vgl. *γάνος* = erquickender Trank und *μήδεσθαι* beſorgen) Sohn des Tros, ſeiner Schönheit wegen von Juppiters Adler entführt und von dieſem zu ſeinem Mundſchenk gemacht: Phrygius G. *O* raptus Ioui (= a Ioue) *O*; *metaph.* bei den Aſtronomen das Sternbild Waſſermann *Ci.*

Garama, ae, *f.* Stadt, j. Dscherme in der Oaſe Fezzan (Phazania), nach ihr benannt die **Garamantes**, um, *m.* (*Γαραμάντες*) die Oaſenbewohner der libyſchen Wüſte *V.* Dazu ⟨gräciſierend⟩ **Garamantis**, idis, *f.* (*Γαραμαντίς*) garamantiſches Weib: G. nympha *V* libyſche Nymphe (Mutter des Hiarbas) *V.*

Gargānus, i, *m.* (*sc.* mons; *τὸ Γάργανον ὄρος*) bergige Halbinſel am Golf von Manfredonia an der Oſtküſte von Italien. In claſſ. Zeit reich an Eichenwaldungen, daher: Garganum nemus *H* der garganiſche Wald.

Gargaphiē, ēs, *f.* (*Γαργαφίη*) Thal in Böotien, vom Cithäron gegen Theben *O.*

Gargara, ōrum, *n.* (*Γάργαρον*) einer der beiden Idagipfel in Troas und eine Stadt am Fuße des Idagebirges in fruchtbarer Thalmulde: ipsa suas mirantur Gargara messes *V.*

Gargilius, ii, *m.* Gentilname, bei *H* Name eines 'Sonntagsjägers'.

garon und **garum**, i, *n.* (Fw. *γάρον*) Fiſchſauce über Auſtern gegoſſen, aus marinierten Fiſchen bereitet), eine Lieblingsſpeiſe der Römer *H.*

garrio, īre (vgl. *γαρύω*, *γηρύω* § 15; Lw.; nur in der Umgangsſprache) ſchwatzen, plaudern, plappern *α*; *tr.* herplappern *β.* | *α* in gymnasiis philosophi garrire coeperunt *Ci.* | *β* Ceruius garrit anilis fabulas *H* Altweibergeſchwätz; daher dicht.: garrire comis libellos *H* leine Luſtſpiele im Geſprächston abfaſſen.

garrulitas, tātis, *f.* Geſchwätzigkeit: rauca *O*; von:

garrulus 3 (von garrire, wie credulus von credere) ſchwatzhaft, geſchwätzig *α*; *metaph.* von Vogelſtimmen *β*; von anderen andauernden Geräuſchen *γ.* | *α* garrula lingua *O* g. homo *Ci* quidam . . . garrulus *Ph* ein Schwätzer; dicht.: uerbosi garrula bella fori. | *β* g. hirundo, cicada *V* cornix, perdix *O.* | *γ* g. Echo *O* g. riuus *O* (= loquaces lymphae *H*).

Garumna, ae, *f.*, j. Garonne, Fluſs in Südweſtfrankreich *C.* Darnach **Garumni**, ōrum, *m.* 'die Leute von der Garonne', die Volksſtämme in Aquitanien *C.*

Gatēs, ium, *m.* aquitaniſches Volk am Zuſammenfluſſe der Gers und der Garonne.

gaudeo, ēre (*denom.* von **gaudus* froh ſtatt **gāuidus* § 35, dah. *Pf.*) **gāuisus sum** (gr. *γαϝ-ίω*, *γαίω*, vgl. Gāu-ius, Gā-ius) *intr.* froh ſein, ſich ⟨innerlich⟩ freuen *α*; *tr.* (nur mit innerem Object, neutralem Pronomen, *acc. c. inf.*) ſich über etwas freuen *β.* | *α* cognita morte Trebonii non plus gauisus sum, quam dolui *Ci* in communi laetitia (Jubel, äußere Zeichen der Freude) ipse gaudebam (war innerlich froh) *Ci.* Als Zuſtandsverbum vbd. mit d. Ablativ: gaude isto tuo tam excellenti bono *Ci* gaudet equo aeri (freut ſich an, tummelt freudig ſein Pferd) *V* gaudet honore, dote *O* alienis malis *O* auium uisu *Cu* gaudent praenomine auriculae (erfreuen ſich an, hören gern, lieben) *H* rure, tabellis (ſich ergötzen, lieben) *H* ingenio suo gaudere (ſeinem Hange ſich überlaſſen) *L.* Es folgt Cauſalſatz: gaudeo, quod te interpellaui; Condicionalſatz: g., si quid ab eo abstulisti. | *β* socii gaudent eum in urbis suas uenisse *Ci* eum esse natum gaudemus *Ci* uidete, quid se gauisum dicat (worüber) *Ci* quod Priamus gaudere posset, hoc fuit *V* hunc scio mea gaudia gauisurum *Terentius.* Dichteriſch und nachclaſſiſch iſt der bloße *Inf.*: motūs doceri gaudet Ionicos *H* funem manu contingere gaudent *V*; und die dem Griechiſchen nachgeahmte Conſtruction mit prädicativem Particip: leo gaudet excutiens iubam *V* = *χαίρει ὁ λέων σείων τὴν χαίτην* (er ſchüttelt froh); gaudetque niuali uertice se attollens pater Appenninus (froh hebt der A. ſeinen ſchneeigen Sch.) *V.* Ebenfalls auf Überſetzung aus dem Gr. beruht: Celso gaudere et bene rem gerere (*χαίρειν καὶ εὖ πράττειν*), musa, refer *H.* Sprichwörtlich: in sinu gaudere *Ci* ſich heimlich ⟨im Herzen⟩ freuen, „ins Fäuſtchen lachen".

gaudium, i, *n.* (v. gaudere) die (innere) Freude,

Digitized by Google

Vergnügen α; speciell euphemistisch von der Wollust β; *meton.* ⟨wie delicine⟩ Wonne = Liebling γ. NB. Bei dactylischen Dichtern aus metrischen Gründen (gāudiă ist Dactylus) fast nur der Pl. in der Bedtg. des Sing., und zwar gewöhnl. im 5. Fuße des Hex. (vgl. γ). | α lacrimantes gaudio *Ci* uetera populi Romani gaudia (subj. Gen.) *Ci* gaudium periculosi saltus superati (obj. Gen.) die Fr., das Geb. überwunden zu haben *L*; vgl. gaudia spectatae formae *O* gesehen zu haben, gaudia necis *O* zu sterben, feminarum praecipue et gaudia insignia erant et luctus (concret: Äußerungen d. Fr. u. Tr.) *L* plebes gaudium atque laetitiam agitabat legte seine Freude und seinen Jubel an den Tag *S.* | β dediti corporis gaudiis *S* cui donet impermissa gaudia *H* gaudia Veneris capere (sumere, ferre) *O* empfinden. | γ dum sequeris Clytium infelix, noua gaudia, Cydon *O.*

Gau-gamēla, ōrum *n.* (*Γαυγάμηλα*), d. h. 'Station der Kamele', Flecken in Assyrien, wo Alexander den Darius 331 schlug *Cu.*

Gāuius, ii, *m.* (gaudere, *γαίω*) sabinische Namensform für Caius. Vgl. Gauius Pontius *L* Gauius Siluanus *T.*

Gaurus, i, *m.* (*γαῖρος*? vgl. 'Stolzenfels') das vulkanische Gebirge zwischen Neapel und Cumä *CiL.*

gausape, is, *n.*, **gausapum,** i, *n.* (Fw. ὁ *γαυσάπης, γαυσαπος*; semit. Fw.) Fries (auf der einen Seite rauhhaarig). Es diente zu Abwischtüchern — puer gausapĕ (*abl.*) mensam pertersit *H* — und zu ⟨warmen⟩ Regenmänteln: gausapa si sumpsit (puella) *O.*

gāza, ae, *f.* (*γάζα* Fw. perf.) Schatz des Perserkönigs α; Schatz überhaupt β; Vorrath γ. | α gazae custos regiae *NL* pecunia regia, quam gazam Persae uocant *Cu.* | β Troia gaza *V* gaza Macedonum *Ci.* | γ reduces gazā agresti excipit bewirtet sie mit ländlicher Kost *V.*

Gāza, ae, *f.* Stadt in Palästina ⟨weil Kambyses auf seiner ägyptischen Kriegsfahrt dort seinen Schatz verwahren ließ?⟩ jetzt Gazza.

Gazaba, Gegend im Süden der persischen Lschft. Sogdiana *Cu.*

Gedrōsi, ōrum, *m.* (*Γεδρωσοί*) die Bewohner von Südbeludschistan; daher **Gedrōsia,** ae, *f.* die südl. Küste von Beludschistan *Cu.*

Gela, ae, *f.* (*Γέλα ἡ*) dorische Stadt an der Südküste Siciliens, gegr. 690, Mutterstadt von Agrigent am reißenden Flusse **Gelās,** ae, *m.* (*Γέλας ὁ*), von dem die Stadt und die kornreichen geloischen Gefilde **Gelōi campi** (gr. *Γελῷος*) ihren Namen haben: inmanisque Gelā fluuii cognomine dicti *V* wo Gelā die griechische Quantität beibehält. In Gela starb Aischylos. Davon: **Gelenses,** ium, *m.* Einwohner von G.

Gelduba, ae, *f.* (j. Dorf Gelb) im Gebiete der Ubier *T.*

gelidus 3 (gelu, dtsch. kalt § 6) kalt, eisig α; kühl, frisch β; in *Enallage*: kalt machend γ. | α gelidae pruinae *V* uere nouo gelidus cānis cum montibus humor liquitur *V* g. triones *O* die arktischen Gestirne, g. montes, Lycaeus *O* loca *L.* Im Sinne von kalt: gelidus sudor *V* aqua gelida *Ci*; dicht. allein: gelida, ae, *f.*, *H* kaltes Wasser, g. foci *O* auf dem kein Feuer ist; dicht.: gelidus pauidusque *O* von eisigem Schreck erstarrt, gelidos (proleptisch) in artus tremor penetrat *O*; vgl. gelidusque coit formidine sanguis *V*; auch von Todeskälte: g. artus, corpora *O.* | β g. nemus *HO* ualles *O* antrum, fons, liquores *O*; dicht.: res gelide ministrat *H* in kühler Ruhe (phlegmatisch); vgl. gelidus tardante senecta *H.* | γ g. tremor *V* kalter Schauder, terror, formido *O*; g. mors *HO* g. umbrae *O* g. cicuta ⟨als todbringendes Gift⟩ *O.*

Gellius 3 Gentilname: 1. G. Statius führte die Samniter 306 *L.* 2. G. Egnatius war 295 Feldherr der Samniter bei Sentinum *L.* 3. L. Gellius Poplicola cos. 72, Gegner des Verres, kämpfte gegen Spartacus und unter Pompeius gegen die Seeräuber; Redner *Ci.*

Gelōni, ōrum, *m.* scythisches Volk in der Ukraine, tätowiert (picti) *V*; der Sing. collectiv: Bisaltae acerque Gelonus *V.*

gelu, ūs, *n.* (vgl. gelidus) Eis α; *meton.* Eiskälte, Frost β; Erstarrung γ. NB. Meist im *abl.* | α iacet niue et alto gelu terra *V*; auch: geli fragor *Lucretius* das Prasseln des Eises (= Hagels). | β gelu flumina constiterunt acuto *H.* | γ tarda gelu senectus *V.*

gemebundus 3 (gemere vgl. s. u. fuo) seufzend, stöhnend *O.*

gemellus 3 (*demin.* zu geminus vgl. asellus) doppelt, Zwillings-: fratres g. *O* g. partus *O* g. proles *O* eam legionem factam ex duabus gemellam (Doppellegion) appellabat *C.* Sehr oft *pl. subst.*: namque est enixa gemellos *O* Zwillinge; bildl.: cetera . . . gemelli *H* sonst . . . Brüder, par fratrum . . . prauorum amore gemellum *H* 'gleich'. Daher: **gemelli-para** dea (diua) Zwillingsgebärerin, Zwillingsmutter (a gemellis pariendis) von der Latona *O.*

gemia, ae, *m.* besser als gumia s. u.

gemino, āre, āui, ātus (geminus) verdoppeln α; vereinigen, paaren β; wiederholen γ. | α frater annos X geminauerat *O* 2 × 10 = 20, g. mercedem *O* labor geminauerat aestum *O* hatte doppelt fühlbar gemacht, ebrietas geminata libidine *O* urbem g. *L* aus zweien eine machen, geminata uictoria *L* Doppelsieg. | β geminant Corybantes aera *H* schlagen ⟨paarweise⟩ zusammen; serpentes auibus g. *H* 'paaren', geminati consulatus *T* zwei unmittelbar aufeinander folgende. | γ geminata cacumina montium *L* einer hinter dem anderen, uerba referunt geminata *O* sprechen sie nach (wiederholend), plausum g. *V* g. facinus *O* uulnere geminato *O.*

geminus 3 (wahrsch. *PPrM* § 39 vom Stamme *γε* = *γεν*, zu gigno) 'mitgeboren', also zwillingsgeboren α; *subst. pl.* Zwillinge β; *metaph.* zweifach, doppelt γ; zwiegestalt δ; zwei, beide, ein Paar ε; ⟨wie Zwillingsbrüder⟩ ähnlich, gleich ζ. | α frater germanus geminus *Pl* leiblicher Zwillingsbruder; öfter *pl.*: g. pueri *V* fratres *Ci* Tyndaridae *O*; darnach: geminum ouum *O* (in dem die Dioskuren lagen). Auch g. proles *VO* Zwillingskinder, fetus *O* Zwillingssprößlinge. | β Latona geminos edidit *O*; daher: gemini = Castor u. Pollux (auch als Gestirn) *O.* So im Singul.: geminus Castor *O* Pollux *H.* | γ stupuit gemina nece coniugis Orpheus *O* uim geminam sentit paretque duobus *O* (hydra) geminas resumpsit uires *O*; vgl. geminae uires *O* = des Mannes und Rosses. | δ g. Chiron, centaurus *O* 'Pferdmensch', g. Cecrops *O* nach den Schlangenfüßen, gemina figura tauri iuuenisque *O.* | ε geminae adeste sorores *O* g. fratres *O* auch wo nur von einem Bruder (Schwester)paar die Rede ist: g. angues *O* zwei Sch., g. somni portae *V* tempora gemina *V* beide Schläfen = g. aures *O* g. sidus *O* Sternenpaar; vgl. gemini Arcti *O* (großer und kleiner Bär), scinditur amnis in geminas partes *O.* | ζ par

Digitized by Google

est auaritia, similis improbitas, eadem impudentia, gemina audacia *Ci* illud geminum (ist gemein) consiliis Catilinae et Lentuli *Ci*.

gemitus, ūs, *m.* (gemere) Seufzen, Ächzen, Stöhnen *α*; *meton.* Klage, Betrübnis *β*. | *α* urbe tota fletus gemitusque fit *Ci* gemitum (gemitus) dare, edere *O* hören lassen, reprimere *O* unterdrücken. Mit *gen. subi.*: gemitus Philoctetae *Ci* morientis *O* cadentum *O*; dicht. übertragen: plaga facit gemitus *O* schrilles Getön, gemitus iracque leonum *V* zorniges Stöhnen, g. equi, tauri *V* gemitum dedere cauernae *T* wie klagend erdröhnen. So auch: gemitus pelagi *V*; vgl. στοναχῇσι θαλάσσης *Homer*, incudibus ictus referunt gemitus *V* der Amboß stöhnt unter den Schlägen. | *β* Mit *gen. obi.*: g. ereptae uirginis *V* über den Raub.

gemma, ae, *f.* Knospe *α*; *metaph.* ⟨heller⟩ Edelstein *β*; *meton.* alles aus Edelstein Gefertigte *γ*; 'Auge' *δ*. | *α* incunte uere exsistit ad articulos sarmentorum ea, quae gemma dicitur *Ci* turgent in palmite (Rebschoße) gemmae *V*. | *β* duplicem gemmis auroque coronam *V* pocula ex auro gemmis distincta *Ci* positae ex ordine gemmae *O* gemmae et lapides *H* Perlen u. Edelgestein. | *γ* impressa signat sua crimina gemmā *O* Siegelring ⟨als Petschaft⟩ vgl. dat digitis gemmas *O*; ut gemma bibat *V* in gemma posuere merum *O* in edelsteingeschmücktem Becher. | *δ* Dicht.: stellantes gemmae *O* die Augen im Pfauenschweif. Vgl. s. u. oculus.

gemmātus 3 (gemma) edelsteingeschmückt, mit Edelsteinen: anulus *L* monile *O*.

gemmeus 3 (gemma) aus Edelstein: trulla g. *Ci*; edelsteingeschmückt: iuga *O*.

gemmo, āre, aui (gemma) Knospen treiben *α*; von Edelgestein strahlen *β*. | *α* gemmare uites ... rustici dicunt *Ci*. | *β* gemmantia sceptra *O*.

gemo, ere, gemui (gr. γέμειν = voll sein, *metaph.*) seufzen, stöhnen, ächzen *α*; *trans.* trauern, betrauern, beseufzen *β*. | *β* Zunächst von Personen: gemebant Syracusani *Ci* gemente populo Romano *Ci* 'o felicem coniuge matrem' dixit et gemuit *O*. Von Thieren: gemuere iuuenci *O* turtur gemit *V* girrt, g. equus *O*. Von Lebl.: plaustra gemunt *V* gemuit sub pondere cymba *V* ächzen (knarren), malus antennaeque gemunt *H* gemuit fenestra *O*. Mit *abl. causae*: gemit ... incudibus Aetna *V*; mit *acc. c. inf.*: arbor gemuit sua robora flagellari *O* (als Verb des Affekts!), gemis te paucis ostendi *H* (verbum dicendi!). | *β* haec gemebant boni *Ci* multum (multa) gemens *PhO* laut stöhnend, acerba gemens *O* bitter seufzend, plagam acceptam gemit res p. *Ci* uita gemenda est *O* lyn gemens (hirundo) *H*.

Gemoniae scālae od. allein: **Gemoniae,** ārum, *f.* Die so genannte Treppe führt von der Westecke des Aventin zum Carcer Mamertinus am Fuße des Capitols herab. Die im Carcer erdrosselten Gefangenen schleifte man an Haken die Treppe hinab, um sie in den Tiber zu werfen: abscisso capite truncum corpus Sabini in Gemonias trahunt *T*.

gena, ae, meist *pl.* **genae,** arum, *f.* Wange *α*; *synecd.* 1. Backe. 2. Auge *β*. | *α* erubuere genae, toto que recandit ore *O* genae oculos ab inferiore parte tutantur *Ci* manat lacrima per genas *H*; dazu: siccare genas (von Thränen) *Ci*. | *β* 1. tum mihi prima genas uestibat flore iuuenta *V*. 2. exsiliique genis oculos *O* fossis lumen abest genis *O*.

Genabum (in alter Orthographie § 19 Cenabum), i, *n.* Hauptstadt der Carnuten an der Loire. Sie hieß später ciuitas Aurelianorum, daher heute Orléans (= apud Aurelianos). *Adi.* **Genabensis,** e, von Orl.; *subst.* **Genabenses,** ium, *m.* Einw. von Orl.

Genauni, ōrum, *m.* Alpenvolk im Inuthal (Strabo nennt sie illyrischen Stammes) *H*.

Genaua, ae, *f.* das heutige Genf (Genève) am Austritt der Rhône aus dem Genfersee *Ci*.

geneālogus, i, *m.* (Fw. γενεάλογος) Stammbaummacher, Verfertiger von Geschlechtsregistern *Ci*.

gener, generi, *m.* (vgl. gr. γαμβρός zu γαμεῖν) Verschwägerter, u. z. Schwiegersohn, Eidam *α*; Schwestermann, Schwager *β*. | *α* Piso ille, gener meus, a propinquo suo socerum suum flagitabat *Ci* nubit genero socrus *Ci*; collect.: generi cruorem cum soceri sanguine permiscuit ensis *O*; *occ.* Corocbus ... gener auxilium Priamo ferebat *V* als zukünftiger Eidam (Verlobter d. Cassandra); vgl. Villius in Fausta Sullae gener *H* (ein Liebhaber der Fausta, der Gattin des Milo). | *β* Wenn *N* den Mardonius ... regis gener nennt, so beruht dies entweder auf wörtlicher Übersetzung eines βασιλέως γαμβρός (= Schwager d. K.), oder es ist unter rex der ⟨verstorbene⟩ König Darius gemeint.

generālis, āle, *adv.* generaliter (genus) I. des Geschlechts, der Gattung: constitutio *Ci*. II. allgemein: et generale quoddam decorum intellegimus et aliud huic subiectum, quod pertinet ad singulas partes honestatis *Ci*.

generātim (genus § 42) nach Geschlechtern (Stämmen, Ständen, Classen), classenweise *α*; im allgemeinen, überhaupt *β*. | *α* aut publice ciuitates istos honores habent, aut generatim homines ut aratores, ut mercatores, ut nauicularii *Ci* ab uniuersa prouincia generatimque ab singulis eius partibus ornatur *Ci* Germani copias generatim constituerunt *C* stammweise, Caesar omnibus generatim gratias egit, ciuibus Romanis, quod ... Hispanis, quod ... Gaditanis, quod ... *C*. | *β* quid ego de his singillatim potius, quam generatim loquar? *Ci*.

generātor, ōris, *m.* Erzeuger: prisci uiri norunt suos generatores *Ci* Ahnherren; aber: g. equorum *V* Züchter. Von:

genero, āre, āui, ātus (genus) erzeugen, erschaffen, hervorbringen *α*; *pass.* abstammen *β*. | *α* unde nil maius generatur ipso (Ioue) *H* deus hominem generauit *Ci* semina generantia ranas *O* ita generati a natura sumus *Ci*; dicht.: quale portentum non generat Iubae tellus *H*. | *β* a quo deo populum Romanum generatum accepimus *Ci* Troia generatus Acestes *V* generatus Alemone quidam *O*; bildl.: generari et nasci a principibus *T* seinen Ursprung verdanken, arbor ex sua radice generata *Cu*.

generōsus 3, *adv.* ōsē (genus) aus edlem Geschlecht, adlig, edelgeboren, von edler Abkunft *α*: *occ.* (von Thieren und Pflanzen) edel *β*; *synecd.* (von Gesinnung, Art) edelherzig, edelmütig *γ*. | *α* g. uirgo, stirps *Ci* uidetur generosam ... Auxaretem Iphis humili de stirpe creatus *O* g. germen, sanguis *O* fortissimum quemque generosissimum esse existumo *S*; bildlich: nimme generosus ortus amicitiae *Ci*. | *β* g. pecus *V* g. pruna *O* g. uinum *H* munus Bacchi *O*: in Epitheta: colles generosi palmite *O* von der Rebe auf den Berg ansteigen,

Digitized by Google

hunc impleuit generoso flore *O* mit erlesenen Blumen; dicht.: insula ... generosa metallis *V* berühmt, bekannt. | γ certamen est cum rege generoso ac potente *Ci* g. pectora *O* mens *O* g. condiscipuli *N* generosius perire *H* heldenmüthiger, g. uirtus *Ci*.

genetiuus ⟨schlechter **genitiuus**⟩ 3 (vgl. genitalis) von Geburt her, angeboren, ursprünglich: imago *O*; daher g. nomina *O* Stammname. Bei den Grammatikern dient (casus) genetiuus als wörtliche Übersetzung des stoischen πτῶσις γενική.

genetrix ⟨ungut **genitrix**⟩, icis, *f.* (durch genitor von gignere) 'Zeugerin', d. h. Mutter: paret Amor dictis carae genetricis *V* (der Venus) demens genetricem occidit Orestes *H* g. Nereia *O* Thetis, Mutter Achills; daher: magna deûm genetrix *V* = Cybele (μεγάλη μήτηρ); bildl.: (Ceres) frugum genetrix *O*; *synecd.* auch von der Schwiegermutter: nurus est affata dolentem: te, o genetrix, ... monet facies *O*.

Genena s. u. Genaua.

geniālis, e, *adv.* geniāliter (genius). I. Dem Genius geweiht, also: bräutlich, ehelich, hochzeitlich. II. Den Genius erfreuend, also: herzerfreuend, erfreulich, fröhlich, heiter. | I lectum illum genialem sibi ornari et sterni iubet *Ci* das Ehebett; auch: g. torus *L* (?); dicht.: raptae, genialis praeda, puellae *O* Beute für das Ehebett. | II g. hiems *V* g. una *O* platanus *O* da man unter ihr beim Mahle lagert, serta *O* g. rus *O* festum genialiter egit *O* verbrachte heiter.

geniculātus 3 (von genu, durch das *demin.* **geniculum**, i, *n.* Kniechen, *metaph.* Knoten im Halm) knotig, mit Knoten versehen: culmus *Ci*.

genista und **genesta**, ae, *f.* (dtsch. Lw. Ginster; vgl. die Familie Planta-genêt, die „die Pflanze Genst" im Wappen führte) Ginster; aber bei *V* lentae genestae ist wohl der spanische Ginster (Spartium iunceum) gemeint.

genitālis, e (genitā-lis und genet-luus weisen auf ein Subst. *genita 'Zeugung', 'Geburt' vgl. γενετή zurück. Stammwort ist gignere) zur Zeugung gehörig u. z.: g. semina *V* nido uim genitalem adfundere *T* den Samen, g. membra *O* Zeugungsglieder, g. dies *T* Geburtstag, quattuor genitalia corpora *O* Zeugungsstoffe, d. h. Elemente, genitalis (dea) *H* Geburtsgöttin.

genitor, ōris, *m.* (gignere *nom. ag.*) 'Zeuger', 'Erzeuger'; dicht. = Vater α; *metaph.* Urheber β. | α in patris haerens ceruice: 'da mihi perpetua, genitor carissime', dixit 'uirginitate frui' *O* matre Palaestinā, dubio genitore creatus *O*. Als Ehrenname: g. deûm *O* (Iuppiter πατὴρ ἀνδρῶν τε θεῶν τε), g. profundi *O* V. des Meeres. | β genitor urbis, Quirine *O* quae genitor produxerit usus *H*.

genitrix s. u. genetrix.

genius, ii, *voc.* geni, *m.* (von gignere, dtsch. Fw. Genius und Genie) der Genius, ein über die menschliche Natur waltender Gott, der bei Erzeugung und Geburt des Menschen wirkt, ihn als sein Schutzgeist durchs Leben begleitet und sein Schicksal bestimmt, Leid und Freud' mit ihm theilt, und selbst nach dem Tode des Menschen in dem Lar fortlebt: scit genius, natale comes qui temperat astrum, naturae deus humanae mortalis in unum quodque caput, uoltu mutabilis albus et ater *H* bald hold und bald abhold. Wie der Mensch, so hatte auch jeder Ort, es hatte jeder Staat, jede Herde, es hatten einzelne Zustände und Verrichtungen ihren Genius, der mit ihrer Existenz innig verbunden war. genius loci *V* urbis Romae *L*. Man opferte dem Genius an Festtagen, bes. an Geburtstagen und Hochzeiten: cras genium mero placabis *H* natalem libo testificare tuum *O*. So wird der Genius in gewissen Phrasen Stellvertreter des eigenen Ich: genium uino curare *H* = sich gütlich thun, December geniis acceptus *O* den Leuten angenehm (weil es keinen Feldbau gibt), quanto tamen pulchrius suum genium propitiare *T* sich selbst alles zu verdanken.

geno, [genere], genui, genitus (ἐ-γεν-όμην unreduplicierl, vgl. γίγνομαι) zeugen, hervorbringen. Im Präsensstamm nur archaistisch: genitur bei *Ci* genit, genunt; *coni.* genat; *gerund.* genendi *Varro*. Die *Pf.*-Formen s. u. gigno.

gens, tis, *f.* (geno, gigno; vgl. γενεά) die 'Abkunft', das 'Geschlecht' u. z.: I. (familienrechtlich) die Sippe, das Geschlecht, die Verwandtschaft ⟨als Gemeinsamkeit einzelner durch religiöse Gebräuche und gleiche Abstammung verbundener Familien⟩ α; *meton.* Gesippe, Gesippter, Abkömmling β. II. (völkerrechtlich) Volksstamm, Stamm, Volk α; *meton.* 1. Gemeinde ⟨einer Stadt⟩. 2. Gegend, Landschaft, Gau β. III. (naturrechtlich) Geschlecht, Gemeinsamkeit ⟨von Menschen⟩ α; Art, Gattung ⟨von Thieren⟩ β. | I α decreto gentis Manliae neminem patricium Manlium Marcum uocari licet *Ci* Iulum Iulia gens auctorem nominis sui nuncupat *L* Scipio orationem habuit plenam decoribus non communiter Corneliae gentis, sed proprie familiae suae (der Scipionen) *L* homo gentis patriciae *CiSL*; iron.: gens ista Clodiana *Ci* Er und seine Leute. Urspr. nur von Patriciern, daher: homo sine gente *H* ahnenlos, von niederem Stande. Die Senatoren unterscheiden sich in: patres maiorum gentium (ältere Familien) und p. minorum gentium *LT* (jüngere, deren Ahnherren erst durch Tarquinius Priscus in den Senat kamen). Daher *metaph.*: dii maiorum (—minorum) gentium *Ci* ältere — jüngere, höhere — niedere Gottheiten. | β nigilasne, deûm gens, Aenea? *V*. | II α non solum Siculi, uerum etiam ceterae gentes ... *Ci* g. Allobrogum *Ci* Athenienses, quae gens Ionum habetur *Ci* die als jonischer Stamm gelten, g. Sabina aut Volsca *Ci* commune ius gentium *N* Völkerrecht, exterae gentes oft bei *Ci* das 'Ausland'; vgl. terruit urbem terruit gentes, ne ... *H* durat gentibus odium sui *T* den Barbaren des Auslands, ita nationis nomen, non gentis eualuisse *T* omnes gentes ac nationes *Ci* Stämme und Einzelvölker. Sehr oft allgemein im *gen. pl.*: ubinam gentium sumus? *Ci* wo in aller Welt? ubicumque terrarum et gentium *Ci* auf der bewohnten Erde, tu abes longe gentium *Ci* bei fern entlegenen Völkern. | β 1. oppidum, quae gens ... *C* omnes eius gentis ciues *N*. 2. Cataonia, quae gens iacet supra Ciliciam *N* ei Syriam, Babylonem, Persas integerrimas gentis ad diripiendum tradidisti *Ci*. | III α gens humana ruit per uetitum nefas *H* auch *Ci*. | β (equos) in spem submittere gentis *V* luat poenas gens haec (uulpium) *O*. Davon:

gentīcus 3 national, stammeigen: mos *T*.

gentīlicius 3 (gentilis) das Geschlecht betreffend: sacrificia *Ci* sacra *L* „Geschlechteropfer".

gentīlis, e (gens, § 42). I. Zum Geschlecht gehörig, des Geschlechts α; *occ.* geschlechtsverwandt; *subst.* Geschlechtsgenosse β. II. Dem Volk angehörig, vaterländisch. | I α nomen gentile *Suetonius* (z. B. Julius, Cornelius u. dgl.). | β gentilis manus (Schar) *O* die 300 Fabier,

by Google

gentile domus nostrae bonum *T*; *subst.* quem esse hunc tuum paene gentilem Verrucium putes *Ci* rex, disce a gentili tuo *Ci* homines gentiles deorum *Ci*. ‖ II g. religio *T* g. solum *T*; aber g. leuitas *T* dem Volke eigen, turbare gentiles nationes *T* die Völklein des Auslands. Davon:

gentilitās, tatis, *f.* Geſchlechtsverwandtſchaft: iura gentilitatum *Ci*.

genu, us, *n.* (gr. *γόνυ*, got. kniu, engl. knee, ahd. chniu, hd. Knie, § 6) das Knie: tu meum generum a genibus (alterthüml. genubus *Seneca*) reppulisti *Ci* aqua genus tenus alta *L* genuum orbis *O* Kniefcheibe, genuum iunctura *O* Kniekehle, obnixo (*abl.*) genū (*abl.*) scuto (*dat.*) *N* das Knie an den Schild geſtemmt, genu submittere *OCu* in die Knie ſinken, ponere g. *O* beugen. Der für den Hexameter unbrauchbare Plural zweifilbig: génua labánt ... *V*. Davon vielleicht:

Genua, ae, *f.* j. Genova am innerſten Winkel des ligurifchen Buſens.

***genuālis**, e (genu, § 42) fürs Knie, nur *subst.*: **genuālia**, ium, *n.* Kniebänder *O*.

genuīnus 3. In dieſem Worte fließen zwei Homonyme zuſammen. I. (gena) zu den Wangen gehörig, daher dentes genuini *Ci* Backenzähne. II. (genus, geno) angeboren, angeſtammt, natürlich: g. domesticaeque uirtutes *Ci*.

genus, eris, *n.* (von gignere, gr. *τὸ γένος*, § 14) Geburt, Abkunft; *occ.* hohe Geburt, Adel *α*; *meton.* Stamm, Geſchlecht, Haus, Familie; *occ.* 1. Nachkommenſchaft; dicht.: Nachkomme, Sprößling. 2. Stamm, Volk, Nation. 3. Geſchlecht ⟨männlich oder weiblich⟩ *β*; ⟨in weiterem Sinn als Collectivum⟩ Geſchlecht, Gattung; *occ.* 1. ⟨von Menſchen⟩ Gattung, Claſſe, Schlag, Sorte. 2. ⟨von Thieren⟩ Art, Raſſe, Schlag, Gattung. 3. ⟨von Lebloſem⟩ Gattung, Art *γ*; ⟨als philoſoph. Fachwort Gegenſatz zu species⟩ Gattung *δ*; *metaph.* Art, Weiſe; *occ.* Hinſicht, Rückſicht, Beziehung *ε*. ‖ *α* ii, qui nobili (honesto *N* amplissimo *C*) genere nati sunt *Ci* neque genere neque animo regio est *Ci* clarissimus uir, summo genere natus *Ci* g. patricium, plebeium *L* genus ducere ab aliquo *VO* ſeine Abkunft herleiten; vgl. uolucres genus inde trahunt *C* genus ab Hercule repetebant *Cu* g. commune *O* generis socia *O* Schweſter, generis falsa est ea fabula *O* von deiner Abkunft, genere Graeci *N* von Geburt ...; *occ.* Philodamum esse quendam genere, honore, copiis, existimatione facile principem *Ci* non, Torquate, genus ... te restituet *H* genus ... pecunia donat *H* es adelt, iactas genus et inutile nomen *H* nec genus amborum ... sic placuere illi *O* uirtute, non genere populo commendari *Ci*. ‖ *β* cum ex amplissimo genere in familiam clarissimam nupsisses *Ci* Cato sui generis initium ab se gigni uolebat *Ci* deorum munere datum reipublicae Brutorum genus *Ci* genus Aemilium *V* Fabium *L* Marcellorum *Ci* Habitus pro antiquitate generis sui ... decesse uoluit *Ci* fato quodam paterni maternique generis *Ci* beider Familien, auctores generis *CiO* Ahnen, genus Aeaci *H* die Äaciden, genus prodere *V* fortpflanzen; *occ.* 1. huc adde genus, de coniuge tanta tot natos natasque *O* nepotum genus omne *H*; dicht. (von Einzelnen): Iapeti genus *H* = Prometheus, genus Iouis *O* = Bacchus, Augustus Caesar Diui genus *V* od. ab alto demissum genus Aenea *V* g. Adrasti *O* = Diomedes, (Aeneas) g. deorum *V* Götterſprosſe. 2. quis ignorat, quin tria Graecorum genera sint? *Ci* totum g. Graecorum *Ci* admixto Afrorum genere *Ci* Nomadum g. *V* Aetolorum *L* g. Hispanum *L* Romanum *S* pronumque genus regionibus illis in Venerem est *O* Genauni, implacidum genus *H*. 3. genus omne uirorum *O* g. uirile *Ci* muliebre *Ci* femineum *V*; daher von der ſteifchen Grammatik zur Bezeichnung des grammatiſchen Geſchlechts gebraucht (Überſetzung von *γένος ἀρρενικόν, θηλυκόν, οὐδέτερον*) genus masculinum, femininum, neutrum bei Grammatikern. ‖ *γ* dum hominum genus erit *Ci* inde genus durum sumus *O* humanum genus *CiHOL* Menſchengeſchlecht, g. mortale *O* Menſchen, inmortale *V* Götter, hominum pecudumque genus *V*; *occ.* 1. est genus quoddam hominum ... Hilotae *N* Claſſe, genus hominum ferum *S* agreste *L* cum Agrigentinorum duo genera sint, unum ueterum, alterum colonorum *Ci* genus hoc uniuersum amantissimum est otii *Ci* Diognetus Venerius, nouum genus publicani *Ci* satis dixi de Asiatico genere testium *Ci* dissimilia genera latronum et lenonum *Ci* omne genus copiarum *N* Truppen, conuentus ... ex uariis generibus constabat *Ci* beſtand aus ⟨Leuten von⟩ allerlei Sorten, amici, cuius generis penuria est *Ci* eine Sorte von Menſchen, die nicht häufig iſt, cursor eius generis, qui *ἡμεροδρόμοι* uocantur *N*. 2. genus omne ferarum *O* multa genera ferarum *C* g. auium *O* piscium *H* inuisumque mihi genus (= leones) est *O* g. uipereum *V* confusa genus panthera camelo *H* Giraffe. 3. uitulina et eiusmodi genera obsonii *N* Sorten, omne genus armorum *C* aber omnis generis arma *L* allerlei, g. cibi *C* loricarum *N* frugum omne genus *L* Aesopi genus *Ph* das ⟨ſchriftſtelleriſche⟩ „Genre" des Äſop, uaria genera bellorum et hostium *Ci* genera ipsa factorum eius *Ci* uaria genera mortis *Ci* leti *O* poenae *Ci* laborum *Cu* tria genera furtorum *Ci* cum in omni genere artium Pompeius excellat *Ci* in omni genere uitae *N* Lebenslage, cenarum conuiuiorumque genera *Ci* g. locorum *O* Beſchaffenheit. Beachte dabei die attributive Verwendung des *gen.* und *acc.*: si qua sunt alia eius (huius, huiusce) generis *Ci* von der Art, cum huius generis copiam tantam habeat Antonius *Ci* derartige, cuius generis erat in senatu facultas maxima *Ci*; im *acc.* (appoſitionell) nugae hoc (id) genus *H* aliquid id genus scribere *H* derartiges, id (hoc) genus alia *Ci* anderes derart. ‖ *δ* genus est, quod partes aliquas complectitur, ut cupiditas; pars est, quae subest generi, ut cupiditati amor, auaritia *Ci*. ‖ *ε* genus ipsum postulandi non est nouum *Ci* hoc praedandi genus ab isto adhibitum *Ci* genera quaedam pecuniarum cupiendarum *Ci* mihi supplicatio nouo et inaudito genere decreta est *Ci*. Beſ. oft: nouo genere dicendi uti *Ci* Redeweiſe, „Stil", g. scribendi *H*; *occ.* in omni genere diligens *Ci* te Plancius non solum municipii, uerum etiam uicinitatis genere uincebat. *Ci* uno genere circumscribere ... *Ci* alio genere *L* auf andere Weiſe.

Genusus, i, *m.* Fluſs, ſüdl. von Durazzo mündend, j. Schkumbi *C*.

geōgraphia, ae, *f.* (Fw. *γεωγραφία*) Erdbeſchreibung *Ci*.

geōmetrēs, ae, *m.* (Fw. *γεωμέτρης*) Feldmeſſer *Ci*; daher: **geōmetria**, ae, *f.* (*γεωμετρία*) Feldmeſskunſt, Geometrie, Mathematik *Ci*; *adi.* **geōmetricus** 3 (*γεωμετρικός*) geometriſch: formae *Ci* „Figuren"; *subst.* eum interrogat quaedam geometrica *Ci* ſtellt Fragen aus der

Digitized by Google

Geometrie, geometrica didicisse *Ci* Geometrie ſtudiert haben.

geōrgus, i, *m.* (Fw. γεωργός) Feldbauer, bei Spätern als Volksname (Georgier). Davon: **geōrgicus** 3 (Fw. γεωργικός) vom Landbau. Daher: **geōrgicōn** (γεωργικῶν) libri IV des Vergil 4 Bücher vom Landbau.

Geraestĭcus portus Hafen bei Teos (nw. von Epheſus) in Jonien *L.*

Geraestus, i, *f.* (Γεραιστός) j. Geresto, Stadt und Vorgebirge an der Südſpitze von Euböa *L.*

Gergoŭia, ae, *f.* Stadt in Südfrankreich, ſüdlich von Clermont, ihr Name erhalten in dem des Plateaus Gergoie.

Germălus, alt **Cermălus** (§ 19), i, *m.* das Gebiet am Nordweſthang des Palatinus *CiL.*

Germāni, ōrum, *m.* Die Deutung des Worts Germanen iſt höchſt zweifelhaft. Nach *T* ſoll das Wort eigentlich Stammname der Tungri und celtiſch ſein, ohne daſs ſich eine ſichere Deutung bieten ließe. *C* war der eigentliche Begründer des Gebrauchs, alle rechtsrheiniſchen Völker zuſammenfaſſend Germanen zu nennen (vgl. den ähnlichen Vorgang bei Graeci). Zu des *T* Zeit ſaßen germaniſche Stämme vom Rhein bis zur Weichſel, von der Donau bis zur Nordſee. Dicht. auch als *adi.*: **Germānus** 3 germaniſch: herbae *O.* Nach ihnen: **Germānia**, ae, *f.* Germanien u. z. theils das Geſammtgebiet germaniſcher Stämme *C*, theils das rechte Rheinufer ⟨als römiſche Provinz⟩ *T*; daher auch *pl.* Germaniae *T* Ober- und Niedergermanien; dicht. *meton.*: mouet illinc Germania bellum *V* die Germanen. *Adi.*: **Germānicus** 3 germaniſch u. z.: bellum G. *C* mit den G. Als Ehrenname mehrerer Feldherren wegen ſiegreicher Kämpfe in Germanien. Beſ. aber heißt Germanicus der Sohn des Druſus Claudius Nero (Bruders des Tiberius, Stiefſohn des Auguſtus) und der Antonia (Tochter des Triumvirs). Er wurde von ſeinem Oheim Tiberius adoptiert, aber von ihm aus Eiferſucht aus Germanien nach Aſien geſchickt, wo er dem Klima erlag.

germānĭtas, tātis, *f.* (germanus) Geſchwiſterſchaft, Brüderlichkeit *α*; *metaph.* Schweſterſchaft (von Städten als Töchtern einer Metropole) *β*. | *α* moueant te horum lacrimae, moueat pietas, moueat germanitas *Ci* subit nobis germanitatis memoria *L.* | *β* Argis et illos sient sese oriundos esse, ab ea germanitate fraternam sibi cum iis caritatem esse *L.*

germānus 3 (wahrſchl. ſtatt *germn-ānus, § 42, von germen, alſo) von Geſchwiſtern, die dieſelben Eltern haben: leiblich, echt, recht *α*; *subst.* ⟨rechter⟩ Bruder, ⟨rechte⟩ Schweſter *β*; (in *Enallage*:) brüderlich, ſchweſterlich *γ*; *metaph.* echt, recht, wahr, wirklich *δ*. | *α* Wie gr. φρατωρ ἀδελφός, ſo lat.: cum uirgo Vestalis germanum fratrem complexa teneat *Ci* is cum sorore germana nefarium stuprum fecit *Ci.* | *β* ardescunt germani caede Centauri *O* ubi sit germana, rogat *O* germana Iouis *V* (Iuno); auch germani Lupercі *Ci* die Bruderſchaft der L. | *γ* germanum in modum *Pl.* | *δ* quantum inter hunc et illum Numidicum, uerum et germanum interesset *Ci* illi ueteres germanique Campani *Ci* mea g. patria *Ci* germanissimus stoicus *Ci* 'ein waſchechter'.

germen, inis, *n.* (a gerendo? Vgl. partum gerere bei *Plinius*) Leibesfrucht, Sprößling *α*; *metaph.* Keim, Sproſs *β*. | *α* impleratque uterum generoso germine *O.* | *β* inque nouos soles audent se germina tuto credere *V* huc alienā ex arbore germen includunt *V.* Davon:

germino, are 'zu tragen beginnen' = ſproſſen, ausſchlagen: germinat . . . termes oliuae *H.*

gero, gerere ⟨nach § 14 aus *geso, daher noch:⟩ ges-si, ges-tus (Vgl. βασ-τάζω). I. tragen *α*; *occ.* 1. an ſich tragen, führen, haben. 2. in ſich tragen. 3. auf ſich tragen. 4. gerens dtſch. mit *β*; *metaph.* (*refl.*) ſich betragen, ſich benehmen, ſich zeigen, aufführen *γ*. II. (eigtl. *metaph.*) ausführen, verrichten, beſorgen, thun *α*; *pass.* geſchehen, vorgehen *β*; *occ.* 1. ⟨Krieg⟩ führen. 2. ⟨Ämter⟩ bekleiden, verwalten. 3. ⟨Geſchäfte⟩ machen *γ*. | **I** *α* Die Grundbdtg. namentlich in Compoſitis wie armi-ger, stelliger u. a. Dann vgl. gerulus und gestare. Sonſt dicht.: formicae onus ore gerentes *O* pila manu, sceptrum dextrā, tela dextris g. *V* ramum *O* clipeum laeuā gerebat *O*; bildl.: bella manu letumque gerens *V.* Selten mit Zielpunkt: saxa in muros g. *L*; abſolut: tela gerunt *V* ſchaffen herbei. Horatius spolia prae se gerens *L* und bild.: adfectionis ratio perspicuam solet prae se gerere coniecturam *Ci.* (Vgl. ferro A I. *β* 2). | *β* 1. gerere uestes *NO* regis insigne *V* uittas *V* serta *O* uincla *O* angues immixtos crinibus *O* terga leonis *O* eine Löwenhaut. Von Körpertheilen: tempora umbrata quercu g. *VO* uirginis os habitumque g. *V* simulacrum gerebat Beli effigiem *Cu* hatte die Geſtalt, cornua fronte g. *O* barbam et crines *V* quae bracchia gessit, crura gerit *O* was er als Arme führte, führt er als Beine, aliena capella gerit distentius uber *H* seruitii signum ceruice g. *O* tela gerit fixa in pectore *O* hat . . . ſtecken. Mit abſtractem Obj.: uires sine mente g. *O* haben, nomen g. *O* führen, nomen decusque *V* genießen, curam g. *V* an den Tag legen = mores g. *O.* Oft bildl.: alicuius personam gerere *Ci* 'ſeinen Anzug tragen', 'ſeine Maske tragen' = ſeine Rolle ſpielen, ihn repräſentieren. 2. in pectore ferrum g. *O* uulnus mente tacita g. *O* seu tu querelas siue geris (enthältſt) iocos . . ., testa *H* animum muliebrem g. *Ennius* Catonem inimicitias cum multis gessisse accepimus *Ci* in Feindſchaft ſtehen, g. amicitiam *Ci* odium in (aduersus) eum *L* suos hortatur, uti fortem animum gererent *S* zeigen ſollten; abſolut: rex aliter atque animo gerebat respondit *S.* Hieher gehört auch die Phraſe alicui morem gerere ſich nach jemand fügen, ihm willfährig ſein: morem homini gessi *Ci* mos est gerendus Cn. Pompeio *Ci* diligenter Sex. Naeuii cupiditati morem gerunt *Ci.* 3. terra uiros urbesque gerit siluasque ferasque *O* gerit India lucos *V* silua gerit frondes, eiectas litus harenas *O*; auch vom Hervorbringen: arbores gesserat Oete *O* platani mālos gessere *V.* 4. ora . . . pallidiora gerens *O* in uertice picum gerens *O* terga tuta gerens *O.* | *γ* Stets mit einem Adverbiale modi: ita se gessit Caecilius in tribunatu *Ci* ut te illic gesseris, non audeo dicere *Ci* obseruat quemadmodum sese unusquisque nostrum gerat *Ci* sic me in hoc magistratu geram *Ci* truculentius se gerebat Rullus quam ceteri *Ci* se honeste g. *Ci* se contumacius g. *N*; der Adverbialbegriff prädicativ umſchrieben: dis te minorem quod geris, imperas *H* als . . . beträgſt, se medium gerere *L* ſich neutral halten. Präpoſitionell: se sine crimine *O* se pro ciue (pro colonis *L*) gerere *Ci* ſich als (wie) ein B. benehmen. Zeugmatiſch: se et exercitum more maiorum *S* 'halten', me et milites iuxta geram *S* gleichhalten. | **II** *α* Die Metapher iſt wohl genommen ab onere suscipiendo et gerendo. Daher: ea, quae clarissimus adulescens gessit et gerit *Ci* omnia per seruos latronesque gessisti *Ci* quod factum gessissem pro salute rei p. *Ci*

Digitized by Google

cosdem in foro gessi labores *Ci* nihil gestum est, nisi pactiones pecuniarum, . . . latrocinia, caedes *Ci* nec tecum talia gessi *V* maiora fide g. *O* Thaten verrichten. Sehr oft: rem gerere u. z. zunächst allgemein: in rebus gerendis tarditas odiosa est *Ci* si quis rem mandatam malitiosius gessisset *Ci* quas res libidine non ratione gesserat *Ci*. Dann speciell 1. von Großthaten: qui cum res maximas gesserit *Ci* res magnas g. *N* tantas *Ci*. Und so: res gestae (oder gesta, orum *N*) „Thaten": P. Africani rerum gestarum gloriam C. Verres sustulit *Ci* ob eas res bene fortiter feliciterque gestas consules supplicationes constituant *Ci* res domi gestae *O* Friedensthaten. 2. Vom Feldherrn = commandieren: quo cornu rem gessit *N* Cnaeus terrā, Publius nauibus (zur See) rem gerit *L*; rem ⟨negotium⟩ male (oder bene, prospere) gerere *NC* unglücklich (glücklich) kämpfen. 3. Vom Soldaten: kämpfen: rem comminus *L* gladiis geri res coepta est *L* rem eminus g. *L* dictatorem obstitisse rei bene gerendae *L* 3. vgl. *γ*. ‖ *β* haec dum Romae geruntur *CiC* ea diuersā dum parte geruntur *V* quatriduo, quo haec gesta sunt *Ci* luce nihil gestum est *O*; daher (zuerst in den *cass. obliqu.*) rebus bene gestis *V* und palam res gesta est *Ci* „es" gieng . . . vor, quid negotii geritur? *Ci* was geht vor? ‖ *γ* 1. Sehr oft: bellum gerere *CiCN* bellum ad Troiam g. *V* pro aliquo *V*; zeugmatisch: bellum pacemque g. *V* über Krieg und Frieden entscheiden. Der Ausdruck bellum gerere cum aliquo ist zweideutig; er bedeutet entweder gegen oder mit jemand (verbündet) Krieg führen. Vgl. Belgae cum Germanis continenter bellum gerunt *C*; aber ⟨selten⟩: quod Chabrias aduersum regem bellum gereret cum (an der Seite) Aegyptiis *N*. In diesem Sinne findet sich auch: rem publicam gerere: quae litterae rem publicam bene gestam in bello nuntiarent *Ci*. Vgl. rem publicam prospere (egregie, feliciter) imperator gessit *L* focht glücklich für den Staat, cum a M. Lepido imperatore saepenumero res p. et bene et feliciter gesta sit *Ci*. 2. Capuae tum duouiratum gerebat *Ci* praeturam, quaesturam, tribunatum gerere *Ci* triennium ante legitimum tempus magistratus gerere *Ci* potestatem gerunt (censores) *Ci* g. imperia *Ci* honores *Ci* Ehrenstellen, negotium publicum gerens *Ci* als . . . Amtshandlung vornahm, munus g. *L*. Und oft: rem publicam g. *Ci* a proditore bene rem publicam geri non potuisse *Ci*. So sagt man auch comitia gerere *Ci* im Sinne von: Wahlen leiten, anstellen. 3. 'tu tuum negotium gessisti bene'; gere et tu tuum bene *Ci* nemo Gallorum sine ciue Romano quidquam negotii gerit *Ci* negotii gerendi inscitiā . . . adflicti publicani *Ci*; auch: male rem gerentibus patriis bonis interdici solet *Ci* die ihr Vermögen schlecht verwalten. Daher *PPrA* gerens als *adiect.* (mit *gen.*): eques R. sui negotii bene gerens *Ci* der sein G. klug führte, homines negotii gerentes *Ci* Geschäftsleute.

Geronium, ii, *n.* j. Torre di Zoppa, Städtchen an der apulisch-samnitischen Grenze *L*.

gerulus 3 (gerere) tragend: *subst.* g., i, *m.* Träger: festinat gerulis redemptor *H* mit seinen T.

Geryon, ōnis (Γηρυών) und **Geryonēs,** ae. (Γηρυονεύς *m.* dreileibiger Riese auf der Insel Erytheia (bei Cadix), den Hercules tödtete und dann seine schönen Rinder entführte (Wolkenmythus!) *VHO*.

gestāmen, minis, *n.* (gestare) I. Tracht, Last, Bürde: clipeus gestamen Abantis *V* g. Priami *V* seine Königstracht, g. laeuae *O*; gestamina trahere *O* ista decent gestamina humeros *O*. II. Tragwerkzeug: gestamine sellae Baias peruecta *T* Tragsessel, gest. lecticae *T* tragbares Sopha.

gestio, īre, īui ⟨ii⟩ — (gestus, ūs) sich freudig geberden, freudig springen, frohlocken *α*; *trans.* freudig auf etwas losgehen, etwas heftig verlangen, wünschen *β*. ‖ *α* gestit, qui subita felicitate exhilaratus nimio corporis motu (also gestibus) praeter consuetudinem exsultat *Festus*. Es gilt zuerst von Thieren: cur non gestiret taurus equae contrectatione *Ci* (cycnos) studio gestire lauandi *V* sind ganz beseelt von. Dann von Menschen: quorum alter laetitiā gestit, alter dolore cruciatur *Ci*. So: gestire uoluptate *Ci* otio, secundis rebus *L* übermüthig sein. *Enallage*: laetitia gestiens *Ci* ausgelassene. ‖ *β* Classisch nur mit *Inf.*: hostis senatum delere gestit *Ci* ille securibus hospitis ceruices subicere gestiebat *Ci* quantaque uitarit narrare pericula gestit *O*. Erst nachclassisch mit Obj. im *acc.*

NB. Altes *Impf.*: gestibant *Pl*.

gestito, tare (Doppelfrequ. zu gero, durch gesto) zu tragen pflegen: pater istum anulum meus gestitauit *Pl*.

gesto, āre, āui, ātus (*frequ.* zu gero § 14) zu tragen pflegen, tragen *α*; (mit geschwächter Bdtg.) tragen *β*; herbeischaffen *γ*. ‖ *α* hastati spicula gestabant *L* gestare laeuā septem taurorum tergora *O* den siebenstierhäutigen Schild, electra nuribus gestanda Latinis *O* (als Schmuck). ‖ *β* caput adfixum gestari iussit in pilo *Ci* lecticā gestare *H*; bildl.: ferrum et scopulos gestare in corde *O* (hartherzig sein). ‖ *γ* ex urbe atque Italia irritamenta gulae gestabantur *T*.

gestus, ūs, *m.* (gero) die Art „sich zu tragen", Haltung *α*; Bewegung ⟨bes. der Hände⟩, Geberde *β*. ‖ *α* gestus ac motus corporis (Haltung u. Bewegung) *Ci* quo quaeque in gestu deprenditur, haesit in illo *O*. ‖ *β* nec pes ire potest, nec bracchia reddere gestūs *O* g. manūs *O* gestu rogare *O*; histrionum gestūs *Ci*.

Getae, arum, *m.* (Γέται) *sg.* **Geta,** ae oder **Getēs,** ae, (ὁ Γέτης), Volksstamm, ursprünglich am Hämus in Thracien, dann zwischen Donaumündung, Theiß und Maresch. Unter Decebalus zu Trajans Zeit bedeutend, aber von diesem 106 n. Chr. völlig besiegt *OV*; appositionell: Getes poëta *O*; *adi.* **Geticus:** arua *V* sermo, Geticē loqui *O*. **Geta** ist auch röm. Cognomen: C. Licinius Geta.

Gigās, antis, *m.* (Γίγας). Die homerische Sage nennt Giganten ein Riesenvolk im fabelhaften Westen, dessen König Eurymedon mit dem ganzen Geschlechte seiner Frevel wegen von Zeus vertilgt wird. Die alexandrinische Zeit vermengt diese Giganten mit der alten Sage vom Titanenkampfe, und so bildete sich eine Sage von der Gigantomachie: die schlangenfüßigen Giganten (anguipedes *O*) greifen auf den phlegraischen Gefilden (oder in anderen vulkanischen Gegenden) die Olympier an, erliegen jedoch insgesammt *CiHO*. *Adi.* **Gigantēus** 3 (Γιγάντειος § 23) der Giganten: bellum *O* der Giganten, membra (des Typhoeus) *O*; *metaph.* riesig: lacertus *O*.

gigno, ere, genui, genitus (vgl. γίγνομαι, γείνομαι u. dtsch. Kind § 6) zeugen *α*; hervorbringen *β*; verursachen *γ*. ‖ *α* me pater ex alia genuit *O* Herculem Iuppiter genuit (vom Manne 'zeugen') *Ci*; Aeneam Anchisae Venus genuit *V* (Mercurius) Maiā genitus *H* ('gebären', vom Weibe); qui te genuere *O* = die Eltern,

Digitized by Google

pisces oua, cum genuerunt, relinquunt (Eier 'legen') *Ci.* Bildl.: ad maiora natura nos genuit *Ci*; auch vom Adoptivſohn: Caesar tantum genuit uirum *O* (den Octavianus); *subst.* genitus Amphione *O* Sohn des A., genitus de semine Iouis *O*. | β tellus florem de caespite gignit *O*; *pass.* Corycium nemus, ubi crocum gignitur *V* 'wächſt' = quae in terris gignuntur *Ci*; *PPrA medial*: loca nuda gignentium *S* alles Pflanzenwuchſes (τὰ φυόμενα) bar, deus hanc urbem gentibus, uos huic urbi genuisse uidetur *Ci* 'geſchaffen zu haben'. | γ ludus genuit certamen *H*; *pass.* perturbationes mentis ex intemperantia gignuntur 'entſtehen' *Ci.*

gilbus 3 oder **giluus** 3 (Fw. femit.; unſer 'gelb') weißlichgelb, ⟨nur von Pferden gebr.⟩ 'Iſabellen': color deterrimus albis et giluo *V.*

glăber, bra, brum (γλαφυρός § 3) glatt; *subst. m.* glatter Junge (Milchgeſicht): eunuchos, glabros . . . *Ph* (Luſtknaben).

Glabrio, ōnis, *m.* (glaber) Cognomen der gens Acilia.

glacialis, e (glacies) eiſig, eiskalt: hiems *VO* frigus *O* polus *O.*

glacies, ei *f.* (Verwandt mit gelu?) Kälte α; Eis β; | α tum glacies aëris flammā deuicta liquescit *Lucretius.* | β ne glacies secet aspera plantas *V* g. uentis adstricta *O* lubrica *L* lucidior glacie *O*; ſelten *pl.*: Hyperboreae gl. *V* die Eisfelder.

glacio, āre, ātus (glacies) vereiſen (*tr.*); in Eis verwandeln: niues *V.*

gladiator, ōris *m.* (*nom. ag.* zu *gladiari vgl. digladiari) Fechter in den öffentlichen Kampfſpielen zu Rom, (kriegsgefangene Barbaren oder Sklaven, die in eigenen Zwingern in den Waffen geübt wurden) α; *metaph.* als Schimpfwort: „Bandit" β; *pl. meton.* Gladiatorenkämpfe γ. | α β quem gladiatorem non ita adpellauit, ut interdum M. Antonius gladiator adpellari solet; mirmillo in Asia depugnauit *Ci.* | γ gladiatores dare, ēdere *Ci* Kampfſpiele veranſtalten; gladiatoribus *Ci* bei den Gladiatorenkämpfen.

gladiātōrius 3 (gladiator) zu den Gl. gehörig, der Gl.: gl. ludus *Ci* certamen *Ci* munus, spectaculum *Ci*; familia gl. Fechterbande *Ci* id quidem gladiatorium est *Ci* das iſt die Manier eines Fechters; bildl.: corporis firmitas gl. *Ci* ſtark wie ein F.; *subst.* **gladiātōrium** (*sc.* auctoramentum) das Handgeld für Kämpfer *L.*

gladiātūra, ae (*gladiari) Gladiatorenkampf *T.*

gladius, ii, *m.* altl. **gladium,** ii, *n.* (vgl. gr. κλαδεύω ⟨Schöſslinge⟩ abſchneiden, abhauen) Hiebwaffe, Schwert α; *meton.* Mordthat β. | α pilis missis ad gladios redierunt *C* griffen zu den Schwertern, gladiis rem gerere *C* pugnare *C*; gladios stringere *Ci* destringere *C* nudare *O* zücken, ziehen, gl. condere *T* einſtecken; Sprichwort: ignem gladio scrutari *H* πῦρ σιδήρῳ σκαλεύειν = 'Öl ins Feuer gießen'. (Als Normalwaffe war das Schwert des röm. Soldaten ⅔ Meter lang, zweiſchneidig, gerade, ohne Korb; es hieng an einem Wehrgehenk an der rechten Seite.) Bildl.: tuo gladio conficiatur defensio *Ci* mit deinen 'Waffen'. | β cum tanta sit gladiorum impunitas *Ci.*

glaeba s. u. glēba.

glaesum s. u. glēsum.

glandi-fer, fera, ferum (a glandibus ferendis) Eicheln tragend: quercus *CiO.*

glans, dis, *f.* (gr. βάλανος) Eichel α; *occ.* eſsbare Eichel β; *metaph.* ⟨eichelförmiges⟩ Schleuderblei, Schleuderkugel γ. | α cadunt agitatā ilice glandes *O.* | β priusquam frumenti usus esset, antiqui homines glande (collectiv) uixerunt *Ci* glande famem pellens *O.* | γ non ociores . . . excussae uerbere glandes *O.* Man goſs ſie aus Blei: plumbea *O* liuentis plumbi *V*, oder machte ſie aus Thon: fusili ex argilla glandes *Ci.* Auch collectiv: pars . . . glando . . . pugnare *S* warf mit Schleuderbleien.

glārea, ae, *f.* (χλῆρος, doriſch: χλᾶρος 'Losſtein'?) Sand ⟨grober⟩, Steinchen, Kies: uias glārea substruere *L* eo loco puluis, non glarea iniecta est *Ci.* Davon:

glārēōsus 3 voll groben Sands, voll Steinchen: saxa gl. *L* ('Nagelfluh').

glaucus 3 (Fw. γλαυκός) blaugrau α; dicht. graugrün β. | α honesti spadices glaucique (equi) *V* 'Blauſchimmel', daher: lumen gl. (oculi) *V*; vom Gewand der Waſſergottheiten: gl. amictus *V.* | β glaucā cānentia fronde salicta *V* (nach der grauen Unterſeite der Blätter), gl. ulua *V* mattgrün. Als *n. pr.* § 27 **Glaucus,** i, *m.* (Γλαῦκος) Mannsname. 1. Sohn des Siſyphus, von ſeinen Pferden zerriſſen *V.* 2. Fiſcher in Anthedon, Liebling des Nereus, ſprang in der Efſtaſe ins Meer und wurde ein weisſagender Meergott *O.*

glēba und **glaeba,** ae, *f.* Erdſcholle α; *metaph.* Scholle, Klumpen β; *meton.* Scholle = Boden, Erde γ. | α glebas dimouere aratro *O* rastris glaebas frangere *V* glebā resedit *O* auro madidae glebae *O* goldgeſättigte, in mortuum glebam inicere *Ci.* | β seui ac picis glebae *C.* | γ terra potens . . . ubere glaebae *V.*

glēsum und **glaesum,** i, *n.* (Fw. agſ. glaer, an. glar, andere vergleichen 'Glas') Bernſtein: sucinum, quod ipsi glaesum uocant *T.*

glīs, glīris, *m.* Haſelmaus.

gliscо, ere (*Incohativ* vgl. χλίω, χλιαίνω? § 2) in Glut gerathen α; *metaph.* entbrennen β; nachdl. zunehmen, wachſen, überhandnehmen γ. | α ignis oleo gliscit *Ci*; bildl.: ignis sub pectora gliscens *Lucretius.* | β inuidiam sua sponte gliscentem calamitas accendit *L* 'ließ auflodern', accenso gliscit uiolentia Turno *V.* | γ bellum gliscens per aliquot annos *L* gliscentibus negotiis *T* gliscente in dies seditione *L* gliscere numero legiones aut minui *T*; auch von Perſonen: nunc gliscere singulos *T* nehme der Reichthum Einzelner überhand.

globōsus 3 kugelförmig, kugelrund: mundus, terra *Ci* stellae *Ci*; gl. saxum *L.* Von:

globus, i, *m.* (vgl. glomus) Kugel, Ball, Klumpen α; *metaph.* ⟨enggedrängte⟩ Menſchenmenge, Haufe, Schar; *occ.* ⟨politiſcher⟩ Verein, Club β. | α globus, sic enim σφαῖραν interpretari placet *Ci* gl. terrae *Ci* Erdball, 'Globus', stellarum globi *Ci* globi . . . in caelo *Ci* Meteore, feurige Kugeln; dicht.: sanguinis globus *O* Blutklumpen. | β globus ille uirūm densissimus *V* globi militum, armatorum *T* circa Fabium globus increpabat dictatorem *L.* | γ ille consensionis globus unius dissensione disiectus est *N* die Clique der Verſchwörung wurde geſprengt.

glomero, āre, āui, ātus (glomus) zum Knäuel ballen, kugelförmig geſtalten, ballen α; *metaph.* zuſammendrängen,

Digitized by Google

zuſammenſcharen, verdichten *β*. ‖ *α* lanam glomerabat in orbes *O* terram deus glomerauit *O* ſchuf als Kugel, fauilla glomerata in unum corpus *O* zuſammengeballt, uiscera sanguine (frusta mero) glomerata *O* vermengt; *medial* glomerans annus *Ci* das rollende; dicht.: tempestatem nubes glomerant *V* die geballten Wolken thürmen ſich auf zum U., gressūs glomerare superbos *V* ſtolz die Vorderfüße ⟨im Bogen⟩ ſchwingen. ‖ *β* manum (Schar) bello glomerare *L* cerui agmina glomerant *V*; *medial* glomerantur oreades *V* legiones *T* hostes *V* ſcharen ſich; aber molle corpus glomerari grandine *O* balle ſich (verdichte ſich) zu Hagel.

glomus, eris *n.* (Lw. aus dem Sem., wo es langen Vocal hat, wie glōmus bei *Lucretius*) Knäuel: glomus furtiuae lanae *H.*

glōria, ae, *f.* (von einem alten Subſt. *clouos, *clous, *clōs; vgl. *κλέος* = **κλεϝος* von *κλύω*) Verrühmtheit, Ruhm, Ehre *α*; *meton.* 1. Ruhmesthat. 2. Ruhm = Zierde *β*; Ehrgeiz, Ruhmſucht *γ*; Prahlerei, Ruhmredigkeit *δ*. ‖ *α* bona fama bonorum sola uere gloria adpellari potest *Ci* gloria inlustris fama meritorum *Ci* libellos scripsit de contemnenda gloria *Ci* militaui non sine gloria *H* ruhmvoll. Mit *gen. subi.*: minuis gloriam Pompei *Ci.* Mit *gen. obi.*: gl. belli, rei militaris *Ci* (= gl. militaris *Ci*) Kriegsruhm, iuris ciuilis *Ci* doctrinae et ingenii *Ci.* ‖ *β* 1. (vgl. *κλέα ἀνδρῶν* bei *Homer*) ueteres Gallorum gloriae *T* penes eosdem magistratus, gloriae, triumphi erant *S*; auch *sg.*: quā gloriā aequabat se priscis imperatoribus *T.* 2. Lapithaeae gloria gentis (Caeneus) *O* armenti gloria taurus *O* armentis suus honos et gloria frontis (est) *T* ⟨vielleicht Citat?⟩ Stirnſchmuck. ‖ *γ* quem tulit ad scaenam uentoso gloria curru *H* ciues uestri maxime gloriā ducuntur *Ci* illi gloriae causa accusant *Ci* non laudis amor, non gloria cessit *O*; dicht.: generandi gloria mellis *V* Eifer . . . ‖ *δ* quod genus est istud ostentationis et gloriae? *Ci* ab insolentia gloriae ⟨ungehöriger Ruhmredigkeit⟩ abesse *N* gloria quem supra uires et uestit et ungit *H* tollens gloria uerticem *H.*

glōriātio, ōnis, *f.* (gloriari) Prahlerei, Ruhmredigkeit: gloriatione, ut ita dicam, dignam esse beatam uitam *Ci* (alſo von ihm ad hoc gebildet!).

glōrior, āri, ātus sum (gloria) prahlen, großthun, ſich rühmen, ſich brüſten, ſtolz ſein auf etwas: defendendi haec causa, non gloriandi eloquor *Ci* ut tu ad amicos tuos gloriaris *Ci.* Mit *abl.*: cum tu eodem materno genere soleas gloriari *Ci* dich brüſteſt mit . . ., laudatione, legibus gl. *Ci*; vgl. socero quoque glorior illo *O* rühme mich ſeiner als Schwiegervaters. Präpoſitionell: de tuis diuitiis intolerantissime gloriaris *Ci*; aber auch: in uirtute recte gloriamur *Ci.* Bei pronominalem Obj. auch mit *acc.*: uellem idem gloriari (mich eben damit brüſten) posse, quod Cyrus *Ci* haec glorians *L* ſich damit brüſtend. Es folgt Ausſage (*acc. c. inf.*): se similem esse Catilinae gloriari solet *Ci* gloriemini uos prouinciam tradituros fuisse *Ci* rühmt euch damit, daſs . . . Einmal auch *PPrP*: beata uita glorianda et praedicanda *Ci* (wo praedicanda den Ausdruck mildert) rühmenswert.

glōriōsus 3 *adv.* glōriōsē (gloria) ruhmvoll *α*; prahleriſch *β*. ‖ *α* nostri populi honores fuerunt rari et gloriosi *N.* ‖ *β* nihil unquam neque insolens neque gloriosum (kein prahleriſches Wort) ex ore eius exiit *N*; daher: miles gloriosus Titel eines plautiniſchen Luſtſpiels: 'Bramarbas'.

glūten, inis, *n.* (älter **glūtinum,** i, *n.* Lw. von *γλοιός* Leim und *tenum, aus tenēre, § 35 3) Leim: conlectumque haec ipsa ad munera gluten *V.*

Glycera, ae, *f.* (*Γλυκέρα* 'die Süße') redender Mädchenname: inmitis Glycera (Oxymoron: 'unholde Hulda') *H.*

Glycon, ōnis, *m.* (*Γλύκων* Koſeform zu *Γλύκερος*) gr. Mannsname, beſ. ein bekannter Athlet *H.*

gn . . . wird im Anlaut lateiniſcher Wörter gewöhnlich zu n, vgl. nosco, nauus, natus; in der Zuſammenſetzung bleibt es erhalten: co-gnosco, i-gnauus, co-gnatus.

gnaeus, i, *m.* (vgl. naeuus) Muttermal; dann *meton.* **Gnaeus,** i, *m.* der mit einem Muttermal Gezeichnete, röm. Vorname, abgekürzt geſchr. CN (§ 19).

gnāritas, tātis, *f.* (gnarus) Kenntnis: locorum *S.*

gnārus 3 (vwdt. mit gnosco, daher ignārus neben ignōrare) kundig (= peritus) *α*; (nachcl.) bekannt (= notus) *β*. ‖ *α* custos gnarus *T.* Mit *gen. obi.*: gnarus sub Nerone temporum, gn. locorum *T*; mit *acc. c. inf.*: satis gnarus Hannibalem transitum pretio mercatum esse *L*; mit indir. Fr.: gnarus, quibus modis . . . pellerentur *C.* ‖ *β* palus gnara uincentibus *T* gnarum id Caesari *T* (Nebf. narus).

Gnatho, ōnis, *m.* (*γνάθων* von *γνάθος* Kinnbacke, alſo) Freſſer, Schmarotzer, redender Name von Paraſiten bei Komikern. Beſonders im 'Eunuchen' des Terenz *Ci.*

gnātus, gnāta = nātus, nāta.

Gnatia, ae, *f.* vulgäre Form für Egnatia (*Ἐγνατία*) Seeſtadt in Apulien, bei der die appiſche Straße das Meer erreicht *H.*

gnauus 3 vgl. s. u. nauus.

Gnidus = Cnidus (§ 19).

Gnōssus und **Gnōsus** (§ 15) i, *f.* (*Κνωσσός*, § 19) Reſidenz des Minos auf Kreta, j. Cnossu; daher **Gnōsiacus** 3 = kretiſch *O.* **Gnōsias,** ādis, *f.* und **Gnosis,** idis, *f.* (*ἡ *Κνωσιάς* [**Κνωσίς*]) die Kreterin, d. i. Ariadne *O.* **Gnōsius** 3 (*Κνώσιος*) aus, von Gnoſſus *LO* oder allgemein kretiſch: calami spicula Gnosii *H* G. stella coronae *H* die Krone der Ariadne; *subst.* **Gnōsii** die Einw. von Gn.

gōbius und **cōbius** (§ 19) i, *m.* (Fw. *κωβιός*) Grundel, Gründling *O.*

Gomphi, ōrum, *m.* (*Γόμφοι*, vgl. *γόμφος* § 26) Feſte in Theſſalien am Fuße des Pindus; heute Skumbos, d. h. (*εἰ*)*ς γομφούς CL.* Davon **Gomphenses,** ium, *m.* Einw. von Gom. *C.*

Gordaei, Gordyaei, ōrum, *m.* (*Γορδυαῖοι*) die Kurden am obern Tigris in Armenien; *adi.* **Gordyaei montes** die kurdiſchen Berge, B. von Kurdiſtan.

Gordiū-tīchos, *n.* (*Γορδίου τεῖχος*) Feſte in Carien ſüdöſtl. von Antiochia *L.*

Gordius, ii, *m.* (*Γόρδιος*) König von Großphrygien, nach ihm nodus Gordii der 'gordiſche Knoten', den Alexander in der Stadt **Gordium,** ii, *n.* am Sangarius zerhieb *LCu.*

Gorgē, ēs, *f.* (*Γοργή*) Tochter des Öneus, Schweſter Meleagers *O.*

Gorgiās, ae, *m.* (*Γοργίας*) Mannsname, beſonders G. von Leontini in Unteritalien, Schüler des Empedokles, Lehrer d. Redekunſt. Er war 427 Geſandter ſeiner Vaterſtadt in Athen, woſelbſt er durch ſeine Redegewandtheit Schule

Digitized by Google

machte und der eigentliche Begründer kunſtmäßiger Beredſamkeit in Attika wurde *Ci.*

Gorgō, ōnis, ſelten gūs *f.* (ἡ Γοργώ) *pl.* **Gorgones**, um drei Töchter des Phorkys (Phorkyaden): Stheno, Euryale, unſterblich, und die ſterbliche Meduſa, jungfräuliche Schreckgeſtalten, ſchlangenhaarig, deren Anblick verſteinert. Unter ihnen iſt Meduſa die furchtbarſte (daher oft bei *O* Gorgo κατ' ἐξοχήν). Perſeus, von Polydectes geſandt, ſchlägt ihr das Haupt ab. Aus ihrem Blute entſpringt das Flügelpferd Πήγασος. Das abgeſchlagene Haupt trägt Athene auf ihrem Harniſch. Daher *meton.* Gorgone conspectā *O* = os Gorgonis *Ci* 'Meduſenhaupt'. *Adi.* **Gorgŏnĕus** 3 (lateiniſch abgeleitet): G. caput *O* Gorg. equus *V* Pegaſus; Allecto uenenis Gorgoneis infecta *V* mit Giftſchlangen im Haar.

Gorgobina, ae, *f.* Stadt der Boier an der Grenze von Aquitanien (Gergeau?) bei Orléans *C.*

Gortȳna, ae, *f.* (*isol. acc.* von Γόρτυν § 21) Hauptſtadt von Creta; *adi.* **Gortȳnius** 3 (Γορτύνιος) gortyniſch, kretiſch *Ci*; *pl.* **Gortȳnii**, ōrum Einwohner von G. *N.* Davon **Gortȳniacus** 3 (Γορτυνιακός) gortyniſch, kretiſch: arcus *O.*

gorȳtus, i, *m.* (in alter Orthographie **cōrytus** § 19 Fw. γωρυτός) Köcher *VO.*

Gotini, ōrum, *m.* richtig Cotini s. u.

Gotōnes, um, *m.* die Gothen, zu des Tac. Zeit an der untern Weichſel bis zum Pregel.

grabātus, i, *m.* (Fw. κράββατος § 19; in der Quantität an die *PPP* auf ātus angeſchloſſen) Ruhebett, Sopha ⟨in ärmlichem Haushalt⟩: deos concursare omnium non modo lectos, uerum etiam grabatos *Ci.*

Gracchus, i, *m.* Cognomen der gens Sempronia; beſ. C. u. Tib. Sempronius Gracchi. *Adi.* (§ 42) **Gracchānus** 3 gracchiſch, der Gracchen. Vgl. s. u. Sempronius.

gracilis, e, dürr, hager, mager *α*; ſchmächtig, ſchlank, *occ.* dünn, fein *β*; *metaph.* knapp, dürftig, einfach *γ.* ‖ *α* quis gracilis puer? *H* gracili sic tamque pusillo *H.* ‖ *β* gr. capellae *O* arbores gr., cacumen cupressi *O* gracili fiscellam texit hibisco *V* aus ſchlanken Zweigen; *occ.* gr. catenae, gr. stamen *O* comae *O* gracilis umbra *O* flüchtiger Schatten. ‖ *γ* materiae gracili sufficit ingenium *O.* Davon:

gracilitās, tātis, *f.* Magerkeit, Hagerkeit: corporis *Ci.*

graculus, i, *m.* (verwandt mit κίραξ) die Dohle: tumens inani gráculus superbia *Ph.*

gradātim (gradus § 42) Schritt für Schritt, nach und nach *α*; ſtufenweiſe *β.* ‖ *α* aliquid minutatim et gradatim addere *Ci.* ‖ *β* eos honores gradatim adsecuti sumus *Ci.*

gradior, gradi, gressus sum (ſtatt *sgradi § 13; vgl. got. skreitan, hd. ſchreiten; das Supin aus Compoſitis wie ag-gressus rückerſchloſſen; früher *grassus, daher grassari, grassator) Schritte machen, ſchreiten *α*; gehen *β.* ‖ *α* ipse uno graditur comitatus Achate *V* lente (longe, weit) gradiens 'ausſchreitend' *VO* ingenti passu gradiens *O* gr. per Oeten *O* per aequor *V* ad naues *V* iugis Cynthi *V* auf ... Von Thieren: equus gradiens uerrit uestigia caudā *V*; vom Fahren: per cornua Tauri gradiens *O.* ‖ *β* fidenti animo gradietur ad mortem *Ci* bestiae nantes, ... serpentes, ... gradientes *Ci.*

Grādiuus, i, *m.* (wahrſch. = *grauidiuus d. h. der 'gewaltige, ſchwere Gott') Beiname des Mars: Mars cum saeuit Gradiuus dicitur, cum tranquillus est, Quirinus *Seruius* Gradiuus pater, rex *V.* Spätere VE lehnte das unverſtandene Wort an gradior an: Mars Grādiuus appellatus est a gradiendo ... *Festus.* Daher erlaubt ſich *O* den Vers: et genus a magno ducentem forte Grādiuo.

gradus, ūs, *m.* (gradi) Schritt *α*; *meton.* Stellung *β*; Staffel, Stufe *γ*; *metaph.* Stufe, Rang, 'Grad' *δ.* ‖ *α* gr. tremulus *O* anilis *V* maiore gradu quam solita est *O* gradum facere 'thun' *Ci* concito (citato) gradu *L* eiligen Schrittes. Gegenſatz: quieto et placido gradu *Ph* langſam und ruhig ⟨gemeſſen⟩, ferre gradūs *O* lenken, gradum proferre, referre *Ennius L* vorwärts-, zurückgehen, gradum inferre in hostes *L* vorrücken (vgl. aciem pleno gradu in hostem inducere *C* im Sturmſchritt), gradum conferre *L* es zum Handgemenge bringen, suspenso gradu *L* auf den Zehen, gradum celerare *V* beſchleunigen, gradum sistere (sustinere *O*) *V* anhalten. Sehr oft bildl.: necessitas leti corripuit gradum *H* verdoppelte den Schritt, nahte ſchneller, mortis gradum timere *H* Nahen des T., primus gradus capessendae rei p. (imperii *Ci*) *N* der erſte Schritt auf ſeiner politiſchen Laufbahn (zur Herrſchaft), primi gradus amoris *O* gradum facere ex aedilitate ad censuram *L* den Sprung machen. ‖ *β* Fachwort der Fechtkunſt: Xerxes a Themistocle gradu depulsus est *N* gradū moueri, demoueri *L* aus der Stellung gebracht werden = de gradu deici *Ci*; de gradu pugnare *L* in feſter Stellung. Vgl. in gradu stetimus *O.* ‖ *γ* Meiſt im Pl.: gradūs Stufen = Treppe, gr. alti *V* longi *O* langanſteigende, frequentissimi in gradibus Concordiae (des Tempels der C.) steterunt *Ci* perque quater denos itur in illa gradus *O* scalarum gradus *Ci* die Sproſſen, per gradus deiectus *L* die Treppe hinunter; *occ.* von den ſtufenförmigen Sitzreihen im Theater: Nouius gradu post me sedit uno *O* ſitzt einen Platz tiefer (bildlich), exstructi sunt spectaculorum gradus *T* ſtaffelförmige Tribünen. ‖ *δ* (Metapher nach *γ.*) Von Verwandtſchaften: totidem gradus distamus ab Ioue *O* illo gradu propior sanguinis *O* necessitatum gradus *Ci* gradum filii apud eum habuit *L* ſtand in dem Verhältnis eines Sohnes. Dann von Reihenfolgen und Steigerungen überhaupt: oratorum aetates et gradus *Ci* gradus aetatis *Ci* Altersſtufe, ad hunc gradum amicitiae ascendere *L* Stufe ... erklimmen, gr. temporum *Ci* Zeitſtufen, gradibus ad aliquid uenire *Ci* ſtufenweiſe, cortex per gradus uterum pectusque ... ambit *O* ſtufenweiſe, tertio gradu ... heres *T* Erbe dritten Grades; *occ.* von Ämtern und Würden (inſofern ſie ſtaffelförmig aufſteigen): cuius aetas a senatorio gradu (Rang) longe abest *Ci* suum cuique honorem et gradum redditum gaudeo *Ci* te ad summum imperium per omnes honorum gradus extulit *Ci* altior gradus dignitatis *Ci* secundum gradum imperii tenere *N* die zweite Stelle im Reich bekleiden, eodem gradu fuit apud Alexandrum *N* dieſelbe Würde bekleidete er unter Al.

Graea, ae, *f.* (Fw. γραῖα, γεραιά 'altes Weib') Redender Name der alten Phorkyaden, Schweſtern der Gorgonen *O.*

Graeci, ōrum, *m.* (gr. Γραικοί, dtſch. Griechen) das Wort iſt eigtl. *adi.* zu Graius. Urſprüngl. ſind Γραικοί die Epiroten um Dodona, deren Name im Munde der Römer ſich auf die Geſammthellenen übertrug. Graii bezeichnet dieſe als das Heldenvolk claſſiſcher Vorzeit, Graeci iſt lediglich geographiſcher Begriff, Graeculus ironiſcher

Digitized by Google

und wegwerfender Ausdruck (siehe unten). Graeci oft im *pl.*, seltener *sg.* **Graecus**, i, *m.* *Ci* Grieche, **Graeca**, ae, *f.* *L* Griechin. Als *adi.* **Graecus** 3, *adv.* Graecē, griechisch: Graeco more bibere *Ci* in die Runde trinken ⟨unter Nennung des Namens⟩, Acilius Graece scripsit historiam *Ci* Graece loqui *Ci* Graece scire *Ci* griechisch reden können, historia Gr. *Ci* griechisch geschriebene; *n. pl.* cum Graecis Latina coniunxi *Ci* Griechisch u. Lat. Auch *sg.* **Graecum**, i, *n.* das Griechische, die gr. Sprache: ex Graeco in Latinum conuertere 'übersetzen' *Ci*. Davon:

Graecia, ae, *f.* Griechenland u. z. 1. das eigentliche Hellas *CiCNL*. 2. Großgriechenland, d. h. die von Griechen colonisierten Küsten Unteritaliens. Oft mit d. Adj. magna oder maior, aber auch ohne dies: gratuito in Graecia ciuitatem homines impertiebant . . . Regini . . . Neapolitani aut Tarentini *Ci*.

Graeculus 3 (ironisches Deminutiv von Graecus) ineptum sane negotium et Graeculum *Ci* „so recht griechisch" (d. h. kleinlich); nunc infans delegatur Graeculae ancillae *T* (etwa: so einer kleinen 'französischen' Bonne); *subst.* **Graeculus**, i, *m.* 'Griechlein', dem strengen Römer als schwärmerisch u. leichtsinnig unbegreiflich. In quo (studio poëtices) reprehendat eum non ut improbum, audacem, impurum, sed ut Graeculum, adsentatorem, poëtam *Ci*. Dasselbe Vorurtheil liegt in:

graecor, āri 'grächeln', d. h. auf gr. Weise leben: Romana militia fatigat adsuetum graecari *H*. Vornehmlich bezog sich diese Mißachtung der Griechen auf ihre Beschäftigung mit den musischen Künsten und ihre Vorliebe für den Ringkampf: psallimus et luctamur Achiuis doctius (*H*), bisweilen auch auf Gelderwerb durch schmarotzerisches Kriechen *T*.

Gragus, i, *m.* = **Cragus** Gebirge (mit Laubwald, daher uiridis *H*) in Lycien.

Graioceli, ōrum, *m.* Volk in den Alpes Graiae mit der Hptstdt. Ocelum, um den Mont Cenis *L*.

Graius 3 I. (vgl. Graecus) griechisch *α*; *subst.* **Grāi, Graii**, ōrum (ūm), *m.* d. i. die Griechen ⟨als Helden der Vorzeit⟩ *β*, die Griechen (als gehobener Ausdruck) *γ*. | *α* Graias regnare per urbes *V*; Grai meminere poëtae *V* Gr. Hercules *N*. | *β* te nostris ducibus (Helden), te Grais anteferendo *H*. | *γ* consertum tegumen spinis at cetera Graius *V*. Davon **Grāiugena**, ae, *m.* (= Γραιογένης) Grieche von Geburt; *gen. pl.* Graiugenūm *V*. | II. Graisch, d. h. zu den Alpes Graiae ⟨südlich von gr. St. Bernhard⟩ gehörig: Graius saltus *N*; oft Alpes Graiae *L*.

grāmen, inis, *n.* (statt *gras-men vgl. gr. χράσ-τις, χράσ-τις Grünfutter, dtsch. 'Gras'.) Gras *α*; *synecd.* Pflanze *β*. | *α* uidebat carpere gramen equos *V* uiride gr. *V* graminis herba *LO* Grashalm, desectum gr. *O* Heu. | *β* cerinthae ignobile gramen (Gewächs) *V* coluber mala gramina pastus (Giftpflanzen) *V*.

gramineus 3 (grāmen) grasig *α*; aus Gras *β*; *occ.* aus Rohr *γ*. | *α* gr. agger, campus *V* margo *O* caespes *O*. | *β* gr. ara *V* sedile *V* corona (obsidionalis *L* ein Kranz aus Gras (den entsetzte Städte ihren Befreiern widmeten); *occ.* hasta gr. indischer Rohrschaft (Bambus) *Ci*.

grammaticus 3 (Fw. γραμματικός): grammaticas ambire tribus *H* die Zünfte der Grammatiker; davon *subst.* **grammatica**, ae, *f.* Lw. od. **grammaticē**, ēs Fw. (γραμματική, *sc.* τέχνη) Sprachwissenschaft (Philologie); **grammaticus**, i, *m.* der Sprachgelehrte, Literarhistoriker, Philolog: non qui grammaticam docent, sed qui poëtas, historicos, oratores interpretantur *Ci*.

Grampius mons (schlechte Lesart Graupius), heute 'the Grampian hills' Gebirge in Schottland, östlich von Dundee *T*.

grānārium, ii, *n.* (grānum) Kornboden, Speicher: cur tua plus laudes cumeris granaria nostris *H*.

grand-aeuus 3 (a grandi aeuo) hochbejahrt, hochbetagt: patres *O* Achates *V* apes *V*.

grandesco, ere (von grandis, *Incoh.* zu *grandēre = 'groß sein') groß werden, wachsen: lentiscus triplici solita grandescere fetu *Ci*.

grandi-fer 3 (grande ferre) sehr einträglich: arationes 'Pachtland' *Ci*.

grandi-loquus 3 (grande loqui) großsprecherisch: grandiloqui, ut ita dicam *Ci*; *subst.* Prahler: isti grandiloqui melius se habent? *Ci*.

grandis, e (dtsch. groß § 4) groß *α*; erwachsen *β*; alt *γ*; bedeutend *δ*; erhaben *ε*. | *α* librum grandem conscribit (umfangreiche Schrift) *N*; patella grandis *Ci*; gr. lumina, membra, ossa *O* nomen grandibus litteris inscriptum *Ci*; ex aede Mineruae grande auri pondus (Menge) ablatum; in hoc fano grandis hydrias posuerat *Ci* grandes cothurni = alti *V* hordea *V* großkörnige; dicht.: gr. elementa *O* grobe. | *β* Italico bello grandis iam puer (eras) 'schon ein großer Bursch' *Ci* A. Cluentius reliquit grandem et nubilem filiam ('große und heiratsfähige') *Ci*. | *γ* non admodum grandis natu, sed tamen iam aetate prouectus *Ci*; auch ohne natu: bella gerebat ut adolescens, cum plane grandis esset *Ci* grandis aeuo *O* vgl. grandaeuus; daher in *Enallage*: grandior aetas *O*. | *δ* dicere de rebus grandioribus *Ci* grandioribus exemplis uti (schlagendere) *Ci* grandem pecuniam debere (bedeutende Schulden), amittere (bed. Verlust) *Ci* grande doloris ingenium est *O*. | *ε* nec conamur tenues grandia *H* professus grandia turget (wird schwülstig) *H* pro grandibus fiunt tumidi *Ci* quamuis Alcaeus grandius sonet *O* erhabener singt, gr. carmen *Ci*.

grando, inis, *f.* (gr. χάλαζα = χάλαδja?) Hagel: ferunt imbres . . . niues fieri . . . et spissā glomerari grandine corpus *O* gr. saliens *O* uerberatae grandine uineae *H*. Davon *impers.* **grandinat** es hagelt *L*.

Grānicus, i, *m.* Fluss in Mysien; Schlacht 334. Als Flussgott: bicornis *O*.

grani-fer 3 (a granis ferendis) körnertragend: agmen *O* (v. Ameisen).

Grānius 3 (grānum) Gentilname. Bes. 1. G. Granius (praeco), Zeitgenosse des C. Gracchus, witzig und deshalb von Lucilius mehrfach genannt. Aus diesem stammen dann die Erwähnungen bei *Ci*. 2. Gr. Marcellus, unter Tiberius Statthalter von Bithynien *T*. 3. Gr. Silvanus verschwor sich 65 n. Chr. gegen Nero *T*.

grānum, i, *n.* (vgl. *γι-γαρ-τον*, dtsch. Kern, Korn § 6) Korn *α*; Kern *β*. | *α* hordea tosti grani *O* geröstete Gerstenkörner. | *β* gr. unae *O* fici *Ci*; bes. aber von den Körnern des 'Granat'apfels: poeniceum decerpserat pomum . . . septem de cortice grana presserat (Proserpina) *O*.

graphium, ii, *n.* (Fw. γραφίον, woraus durch graphiolum unser 'Griffel') Schreibstift. Sie waren aus Metall (später Bein) zum Einkratzen der Schrift in die Wachstafeln *O*.

grassātor, ōris, *m.* (grassari) Herumſtreifer, Nachtſchwärmer *α*; *occ.* Wegelagerer *β*. ‖ *α* si qui se ad conuiuia adplicabat, grassator uocabatur *Cato*. ‖ *β* uiator a grassatore spoliatur *Ci*.

grassor, āri, ātus sum (*frequ.* zu gradior durch das ungeſchwächte *PPP* *grassus) zu ſchreiten pflegen, zu gehen pflegen; *occ.* ⟨in der Nacht⟩ herumſchwärmen, ſich herumtreiben *α*; *metaph.* ⟨andauernd⟩ vorgehen, verfahren; *occ.* ⟨auf jemand⟩ losgehen *β*; *abs.* wüthen *γ*. ‖ *α* discolor ut recto grassetur limite miles *O*; bildl.: animus ad gloriam uirtutis uia grassatur *S*; *occ.* iuuentus grassans in Subura *L* Neronem esse, qui grassaretur, pernotuit *T*. ‖ *β* Mit *adv.* Beſtimmungen: se iure grassari, non ui *L* beſchreite den Rechtsweg, placuit ueneno (ferro) grassari *T* beſchloſs zu . . . zu greifen, auaritiā atque licentiā grassatus est *L* gieng vor, consilio grassandum *L* liſtig, cupidine atque ira gr. *S* im Zorn der Leidenſchaft . . .; dicht.: obsequio grassare! *H* geh recht nachgiebig vor; *occ.* CCC coniurauimus, ut in te hac uia grassaremur *L* nobiles in possessionem agri publici grassari *L* gehen auf den a. p. los. ‖ *γ* uis (potentia) grassabatur *T*.

grātēs (nur *nom.* u. *acc.*; *abl.* gratibus einmal bei *T*, dort aber durch die Bdg. laudibus gratibusque entſchuldigt. Es iſt formelhaft *isol. pl.* von *grātis: grātus = inermis: inermus) Dank. Nur in den Phraſen: grates (tibi) ago *CiOT* Dank ſagen, grates uobis ago habeoque *Cu* ſage und weiß . . ., laudes et grates ei habet *LT* weiß ihm; dicht. auch: grates referre *O* abſtatten, di tibi persoluant grates *V* ſollen zahlen (ironiſch); *meton.* superis decernere grates *O* Dankfeſte. NB. Für Dichter war grātiās ago im dactyliſchen Vers unbrauchbar.

grātia, ae, *f.* (grātus) Gefälligkeit, u. z. zunächſt I. abſtract: Gefälliges, Anmuth, 'Grazie' *α*; perſon. Göttin der Anmuth *β*; *meton.* Beliebtheit, Gunſt, Anſehen; *occ.* Freundſchaft, Liebe, Wohlwollen *γ*. II. concret: ⟨die erwieſene⟩ Gunſt, Gefälligkeit; *occ.* Nachſicht *α*; *meton.* Dank, Erkenntlichkeit *β*. ‖ I *α* non ea gratia formae est, ut timeam fraudem *O* neque abest facundis gratia dictis *O*; *meton.* ut tu gratia nostra fores *O* 'Liebling'. ‖ *β* Meiſt im *pl.* **Gratiae,** ārum, *f.* Keine römiſchen Gottheiten, ſondern freie Nachbildungen der gr. *Χάριτες*, der Töchter des Juppiter und der Eurynome. Heſiod nennt 3 Ch. (Euphroſyne, Aglaia, Thalia) als Göttinnen des heiteren Lebensgenuſſes: iunctaeque Nymphis Gratiae decentes *H*. Der Sing. auch collect.: rixarum metuens tangere Gratia *HO*. ‖ *γ* C. Matrinius, homo summā gratia *Ci* von . . ., non comparat se tecum gratiā (an Anſehen) P. Quinctius *Ci* si qua est ea gratia *O* wenn du daran Gefallen findeſt, mihi gratia est *O* ich bin beliebt = in gratia (magnā gr. *C*) esse apud . . . *Ci* in Gunſt ſtehen, gratiam sibi conciliare *NCi* ſich gewinnen = gratiam ab Caesare inire *C* ſich bei ihm in Gunſt ſetzen, aliquem apud populum in gratia ponere *L* beliebt machen, in gratiam redire (reuerti *L*) cum aliquo *Ci* ſich wieder ausſöhnen, daher: si qui meum cum inimico suo reditum in gratiam uituperabant *Ci* meine Ausſöhnung mit. Vgl. in antiquum locum gratiae restitui *C* das alte Anſehen wiedererlangen. Mit *gen.*: id gratia Luculli (das Anſehen des) ab Heracliensibus impetrauit *Ci* nimiam gratiam Chrysogoni dicimus nobis obstare *Ci* si nulla est gratia matris, nata patrem moneat *O* Liebe zur . . ., Anſehen der . . .; epexegetiſch: plena est promissi gratia uestri *O* die Gunſt, die euer Verſprechen zeigt. Vgl. in hac causa gratia cum ueritate contendit *Ci* Einfluſs ⟨als Folge der Gunſt⟩ = gratiā plurimum poterat, ualebat *CiC* deterrentur emptores gratiā Caesenniae *Ci* sapiens gratiā non mouetur *Ci*; *adv.* cum gratiā *L* gutwillig, cum bona gratia *Ci* in aller Güte; *occ.* quoniam parui tibi gratia nostra est, accipe munus *O* solida est mihi gratia tecum *O* (Ilithyiam) difficilem Alcmenae Iunonis gratia (Fr. für die J.) fecit *O*. ‖ II *α* petiuit in beneficii loco et gratiae, ut . . . *Ci* als Wohlthat und Gnade, quod beneficii gratiaeque causa concessit *Ci* nullam esse gratiam, quam non capere animus meus posset *Ci* peto a te hanc gratiam *Ci* gratia (Parteilichkeit) apud eos uim aequi tenuit *L* gratiam dicendi facere *L* zu reden geſtatten. Sehr oft *adv.* 1. **gratiā** im *isol. abl.* ⟨dem abhängigen Genetiv nachtretend⟩ wie das gr. *χάριν* eigtl. 'zu Liebe', 'zu Gefallen', dann 'um . . . willen', 'wegen', 'halber'. Es ſteht ſo mit dem *gen.* von Subſtantiven: quem honoris gratia nomino *Ci* (*τιμῆς χάριν*) quod facio, amicitiae gratia facio *Ci* eos plus reip. quam familiaritatis gratia diligo *Ci* ne quae rei gratia (zuliebe) fecerimus, propter eam (ihretwegen) fecisse uideamur *Ci*. Oft exempli gratia *CiN* 'beiſpielshalber'. Mit Gerundien: commonendi gratia dicam *Ci* fructūs seruandi gratia *CN*, oder Gerundiven: id consolandi tui gratia dicent *Ci* um dich zu tröſten. Statt des *gen.* der Perſonalpronomina ſteht meā, tuā, nostrā, uestrā gratiā . . . = meinetwegen u. ſ. w. Bei *S* auch: eā gratiā 'deſſentwegen' (= eius rei gr.). 2. mit Präpoſitionen: quem cum omnium gratia occidere noluit *Ci* zur Freude aller; vgl. cum gratia imperatoris *L* zur Zufriedenheit des F.; in gratiam alicuius aliquid facere *L* ihm zu Gefallen, in praeteritam iudicii gratiam *L* wegen der im Urtheil liegenden Gefälligkeit; *occ.* omnium tibi quae nefarie es ausus, gratiam facio *L* erlaſſe, delicti gratiam facere *S*. Daher ſteht das Wort ‖ *β* als Dank, inſofern die erwieſene Gefälligkeit als abzuſtattende Schuld erſcheint: dis gratia! (*sc.* sit) *O* Gott ſei Dank! qui meritam dis inmortalibus gratiam persoluunt *C* diis gratiam debere *Ci* Dank ſchulden, Tarquinius admonere paterni beneficii ac pro eo gratiam repetere *L* gratia redditur meritis *O* wird abgeſtattet, gratiam rependĕre facto *O*; in Proſa aber: neque tamen pro beneficio ei par gratia refertur *Ci* wird abgeſtattet. Vgl. gratiam rei ferre *L* davontragen. Beſ. beachte: gratiam (in relativem Pl. gratiās) habere „Dank wiſſen": pecuniam qui habet non reddidisse, qui reddiderit non habere; gratiam autem et qui rettulerit habere et qui habeat rettulisse *Ci*. Sehr oft gratias agere Dank ſagen, ausſprechen: dixit se diis agere gratias, . . . quod se ducem esse uoluissent *N* ei gratias agere de matre, pro beneficio *Ci* ob hoc . . . quod *L*. Sehr oft im *isol. abl. pl.* **grātiis,** zuſammengezogen **grātis** (vgl. diis = dīs) „für den bloßen Dank, für ein Vergeltsgott", daher: ohne Entgelt, ohne Bezahlung, umſonſt: praetor gratis factus est, porro pecunia data, ne accusaretur *Ci* cum aratores frumentum dare gratis mallent *Ci* gratis habitare *Ci* gratis . . . pretio . . . *Ci*.

NB. Die Vollform grātiīs bei den Komikern: aliqua abicienda est, si non pretio, grātiis *Terentius*.

grātificātio, ōnis, *f.* Willfährigkeit, Gefälligkeit *α*; *occ.* Schenkung *β*. ‖ *α* beneuolentia et gr. *Ci*. ‖ *β* gr. Sullana *Ci*. Von:

Digitized by Google

grātificor, āri, ātus sum (durch *grāti-ficus, willfahrend, von gratus u. facere) willfahren, sich gefällig erweisen *α*; *trans.* etwas gewähren; *occ.* opfern *β*. | *α* de eo, quod ipsis superat, aliis gratificari uolunt *Ci* gratificatur mihi gestu accusator *Ci* odiis Seiani gratificabatur *T.* | *β* gratificari cuipiam, quod illi obsit *Ci* nequid altera pars gratificari possit pro Romanis *L*; *occ.* gratificantur populo et sua et aliena *Ci* potentiae libertatem gr. *S.*

grātiōsus 3 (grātia) anmuthig *α*; beliebt, angenehm, begünstigt *β*; gefällig, freundlich, willfährig *γ*; *occ.* aus Gnade gegeben *δ*. | *α* Erſt nachcl.: uersus gratiosiores *Porphyrio.* | *β* quod apud publicanos gratiosus fuisti *Ci* discrimen inter gratiosos ciuīs (einflußreiche) et fortīs *Ci* homines aliis praetoribus gratiosi *Ci* bei andern; von Sachen: rogatio gratiosissima *Ci* causas apud te rogantium gratiosiores esse quam uultūs *Ci*; *subst. isol.*: ab amico aut a gratioso (Günſtling) *Ci.* | *γ* apud eum fuisti gratiosior *Ci* ad hoc officium necessitudinis et ad reliquum tempus gratiosus *Ci.* | *δ* ante emerita stipendia gratiosa missio *L.*

grātor, ari, ātus sum (grātus; es wird zuerſt dicht. u. dann nachcl. ſtatt des ⟨undactyliſchen⟩ grātulāri gebraucht) Glück wünſchen *α*; danken, danſagen *β*. | *α* inueni germana uiam, gratare sorori *V* dominae gratare; leuata est Alcmēnē! *O* gratantur reduces (*sc.* esse) *V* totoque libens mihi pectore grator *O* freue mich. | *β* quisquis ades, ... gratare *O* Iouis templum gratantes adeunt *L*; *occ.* sed abest gratantibus Aeson *O* fehlt bei ihrem Dankfeſt.

grātis, älter **grātīs** s. u. gratia II *β*.

Grātius 3 (grātus) römiſcher Gentilname. Beſ. Gratius Faliscus (d. h. aus Falerii) Dichter zur Zeit Ovids; von ihm erhalten ein Gedicht liber cynegeticōn ⟨von der Jagd⟩ *O.*

grātuītus 3 (vgl. grātis) für bloßen Dank thätig oder gethan, alſo uneigennützig, unentgeltlich, freiwillig, umſonſt: potestis mercennarios gratuitis anteferre? *Ci* quid liberalitas? gratuitane est an mercennaria? *Ci* gr. frequentia, suffragia *Ci* nicht erkaufte, gr. furor *L* von ſelbſt entſtehend, parricidia gr. *L* umſonſt geſchehen, probitas gr. *Ci.* Oft *adv.* im *abl. sg. n.* **gratuītō** umſonſt, unentgeltlich: causas gratuito defendere *Ci* gratuito quaestura concedebatur, donec ... uenum daretur *T.*

grātulābundus 3 (gratulari vgl. fuo) ſich in Glückwünſchen ergehend *L.*

grātulātio, ōnis, *f.* (gratulari) Freudenbezeugung *α*; Glückwunſch *β*; Dankſagung; *occ.* Dankfeſt *γ*. | *α* recentem gratulationem noua lamentatione obruitis *Ci* gratulatione paucorum in luctu omnium *Ci* Diana in suis sedibus cum summa gratulatione ciuium reponitur *Ci.* | *β* concursūs ad Afranium et gratulationes fiebant *C* mutua gratulatione fungi *Cu* ſich gegenſeitig beglückwünſchen; *meton.* in sua gratulatione *Ci* an dem Tage ſeines Amtsantritts (als man ihm Glück wünſchte). | *γ* quanta gratulatione in hoc templum ingredi debent *Ci* is dies me gratulatione populi Romani auxit *Ci* dis immortalibus nostrae gr. gratae erunt *Ci*; *occ.* gratulationem facere ad omnia deorum templa *Ci* mihi ... gratulationem decreuistis *Ci.*

grātulor, āri, ātus sum (Rückbildung aus gratum lātum, gratum lāturus nach § 16 gratu-latum, gratu-laturus geſprochen) ⟨Angenehmes bringen =⟩ Glück wünſchen *α*; ⟨Dank bringen =⟩ danken *β*. | *α* ad me publice uenerunt gratulatum *Ci* ei uoce maxima gratulatur *Ci* mihi de filia gratularis *Ci* (der T. wegen), inter se ... eiues gratulabantur *Ci* wünſchten einander Glück. Es folgt (Verb des Affects) Cauſalſatz: tibi gratulabantur, quod M. Catonem a tribunatu remouisses *Ci.* oder *acc. c. inf.*: mihique tibique gratulor ingenium non latuisse tuum *O.* Selten mit innerm Object: ei recuperatam libertatem est gratulatus *Ci* ei uictoriam gr. *Ci* ihm zur Wiedergewinnung (zum Siege) Gl. w. | *β* ne simus ingrati; eamus Ioui maximo gratulatum *Scipio* eius iudicio gr. *Ph* danken für ...

gratus 3, *adv.* grātē (Vgl. *χαρά, χάρις, χαρτός*, § 2, dtſch. gern, § 5) gefällig u. z. anmuthig lieblich, ſchön *α*; beliebt, wert, lieb, angenehm, begünſtigt; *adv.* gern, mit Vergnügen *β*; erfreulich, dankenswert *γ*; dankbar *δ*. | *α* o diua, gratum quae regis Antium *H* grata Venus *V* gratus in ore uigor *O* gr. sors *O* gratior solibus hibernis *O* gr. loca *O* gratior it dies *H* gratior in pulcro corpore uirtus *H.* | *β* iuuenum gratissimus *O* donec gratus eram tibi *H* gratus Alexandro fuit Choerilus *H*; von Sachen: gratae in uulgus leges fuere *L* grata humus Mineruae (Attica) *O* triumphus gratissimus populo R. *Ci* lex omnium gratissima *Ci* uolucris diuūm regi gr. *O* Adler, ulua paludibus grata *O* wemit ſie ſich gern bedecken. Oft verbunden: gratum acceptumque munus *Ci* lieb und wert, quae omnia grata et laude digna ducuntur *Ci* ſchön und lebenswert; *adv.* praeterita grate meminit *Ci.* | *γ* ueritas etsi iucunda non est, tamen mihi grata est *Ci*; daher: alicui gratum est, quod ... oder si ... *Ci*; auch mit *Inf.*: quam sit gratum tyrannum occidere *Ci* hoc dis gratum non est ab eorum aris ... discedere *Ci* wenn wir gehen. So auch: gratum facere alicui einen Gefallen erweiſen: uideor mihi gratum (gratissimum einen großen G.) fecisse Siculis, quod ... *Ci* persuasum est Sardis se nihil Appio gratius esse facturos *Ci* keinen größeren G. | *δ* memorem gratumque existimari *Ci* se alicui gratum praebere *Ci* erweiſen, putarem te gratum in deos *Ci* ut erga duces et auctores salutis meae satis gratus iudicarer *Ci* pro quibus beneficiis uix satis gratus esse uidear *S* male gratus *O* undankbar. In *Enallage*: gr. animus *Ci* gr. memoria *Ci* 'dankbare' Erinnerung, gr. uoluntas *Ci* gr. munus in defunctos *T.* Oft *adv.*: me quod faciam et grate et pie facere *Ci.*

grauanter (*adv.* zu grauans v. grauari) ſich beklagend, ungern: reguli Gallorum haud grauanter ad Poenum uenerunt *L.*

grauatē (*adv.* zu grauātus v. grauari) ſich beklagend, ungern: grauate ille primo *Ci*; öfter Litotes: haud (non) grauate *Ci* ohne viel Umſtände; dafür:

grauatim (§ 42) in gleichem Sinne bei *L.*

grauēdo, inis, *f.* (von grauis durch *grauēre ſchwer ſein) die Schwere, d. h. die Mattigkeit; *occ.* der Stockſchnupfen *Ci*; daher: **grauēdinōsus** 3 mit einem Schnupfen behaftet *Ci.*

grauesco, ere (*Incoh.* zu *grauēre von grauis) ſchwer werden: fetu nemus omne grauescit *V* belädt ſich, beginnt zu tragen; *metaph.* grauescentibus ... malis *T* da ſie ſchwerer wurden, grauescit ualetudo *T* das Befinden verſchlimmert ſich.

grauiditas, tātis, *f.* (grauidus) Schwangerſein *Ci.*

Digitized by Google

grauido, āre, āta (grauidus) ſchwängern, befruchten: terra grauidata seminibus *Ci.*

grauidus 3, *adv.* ē (durch *grauēre von grauis, vgl. aridus v. arēre) beſchwert u. z. ſchwanger, trächtig *α*; *metaph.* ſchwanger = voll, angefüllt *β*. | *α* cum iam esset grauida Auria fratris uxor *Ci* Semele grauida de semine Iouis *O*; von Thieren: gr. muraena *H* gr. hostia *T* gr. pecudes *V* 'trächtig'; mit *Enallage*: gr. uenter *O* aluus *O* uterus *T*; im Bilde: gr. tellus *O* mit Erdpech geſchwängert, oder: mit Drachenzähnen beſamt. | *β* gr. aristae *VO* messes *O* körnerſchwer, nubes *O* regenſchwer, gr. oliuae, uuae, corymbi *O*; *occ.* mit *abl.*: grauida imperiis Italia *V* das ... zeugen wird, grauida bellis urbs *V* der Kämpfe bevorſtehen, pharetra sagittis gr. *H* Amathūs metallis gr. *O* reich an.

grauis, e, *adv.* grauiter (ſtatt *garuis, vgl. *βαρύς*) ſchwer u. z.: I. (absolut) gewichtig, ſchwer *α*; *metaph.* gewichtig, hoch, bedeutend *β*; *occ.* 1. dumpf (tief). 2. ernſt, würdig *γ*. II. (*passiv*) belaſtet *α*; *occ.* ſchwanger *β*; *metaph.* beſchwert, gedrückt; *occ.* 1. (als Adverb.) ungern, verdroſſen. 2. ⟨vom Alter⟩ gebeugt *γ*. III. (*activ*) beſchwerend, drückend, läſtig *α*; *metaph.* ſchwer ⟨zu tragen⟩, ſchlimm, traurig, hart *β*; widrig, abſtoßend *γ*. | I *α* graue onus *C* silex *O* pondus aratri *O* catenae *O* ualuae *Ci* grauius cadere *C* ſchwer auffallen; daher dicht.: tellus (terra) gr. *VH* ſchwerer = fetter Boden, gr. cibus *Ci* ſchwere Koſt (ſchwer verdauliche). Sehr oft: gr. hasta *O* gr. arma *CV*; daher in *Enallage*: grauis miles *T* die Schwerbewaffneten (vgl. 'ſchwere Reiterei') = gr. agmen *L* und von Einzelnen: stat grauis Entellus *V* der 'rieſige'. Aes graue *Ci* Kupferbarren ⟨als vollwichtiges Geld⟩. Oft bildl.: grauis ... insula *O* laſtende, deiectus gr. *O* lacertus *O*. So auch: graue pretium *S* (da urſpr. der Preis auf der Wage abgewogen wurde, alſo) hoher P.; daher | *β* in der Metapher von der Wage (da das Gewichtigere beſſer iſt:) quod apud omnes leue et infirmum est, id apud iudicem graue et sanctum esse ducetur *Ci* de uobis illi grauissime iudicauerunt *Ci* hatten eine ſehr hohe Meinung, in omnibus causis grauioribus initio dicendi commoueri soleo uehementius *Ci* uersantur in animo meo grauissimae cogitationes *Ci* putasne te posse tot res tam grauīs sustinere? *Ci* gr. testis, testimonium *Ci* gr. auctor *Ci* gr. laudatio *Ci* gr. orator *Ci* oratio *Ci* illa grauis Sullae uictoria *Ci* grauem personam induxi *Ci* wichtige Rolle, tres grauissimi historici *N* bedeutende, est hoc grauissimum argumentum *Ci* das am meiſten ins Gewicht fällt, auctoritas huius imperii ciuitatisque maiestas grauis habebatur *Ci* galt für, ciuitas grauis et opulenta *Ci* 'bedeutende', grauīs inimicitias gessit M. Cato cum multis *Ci* ſchwere Feindſchaft, graui odio esse in aliquem *Ci*. | *γ* 1. grauis uox *Ci* tiefe; vgl. gr. sonus *O* fragor *O* grauiter sonare *CiV* dumpf tönen. 2. te Postumius adulescens grauis notauit *Ci* cum P. Seruilio grauissimo ciue profectus est *Ci* gr. consul *Ci* credent omnes XXXV tribus homini grauissimo, M. Annio *Ci* ut Catoni, grauissimo uiro, rationem facti mei probem *Ci* gr. poëta, iudex *Ci*; vom Senate: gr. senatus *CiO* qui illum ordinem grauissimum duxisset *Ci* hoc orbis terrarum grauissimum consilium *Ci*; *Enallage*: graue senatus consultum *Ci* würdevolles. Vgl. grauior aetas *Ci* beſonnenes A., canere grauiore plectro *O* in erhabenerem Ton, grauis Aesopus *H* der ernſte ⟨Schauſpieler⟩ Ä., cum senibus grauiter, cum iuuentute comiter uiuere *Ci* liber grauiter scriptus *Ci*. | II *α* (Meiſt mit *abl.*) naues hostilibus spoliis graues *L* beladen mit; vgl. pharetra spolioque leonis gr. *O* beladen, colus lanā grauis *V* 'voll', agmen graue praedā *L* miles gr. armis *Cu*; dicht.: habenae graues auro *O* goldſtrotzend, cornum cuspide graue *O* mit ſchwerer Spitze verſehen, grauis aere manus *V* mit Geld gefüllt, voll ſchweren Geldes; vgl. dextera iaculo gr. *O*; bildl.: graues aspergine pennae *O* barba grauis nimbis *O*. Auch: morbo grauis *V* krank und matt, grauis uulnere *L* ſchwerfällig in Folge ..., oculi graues *V* einfallende. Selten allein: gr. arbor *O* fruchtbeſchwert, graue corpus *H* 'Hartleibigkeit', Verſtopfung. | *β* regina sacerdos, Marte grauis *V* equus ... grauis peditem adtulit aluo *V* das troj. Pferd, graues fetae *O*; *Enallage*: gr. uterus *O* uenter *O*. | *γ* (bibendo) graues *O* mit ſchwerem Kopf, uino gr. *O* trunken (*οἰνοβαρής*), graues somno epulisque *L* mero somnoque *O* betäubt von ..., mero ac uigiliis grauis weinſchwer und unausgeſchlafen; *occ.* 1. tulit grauiter illud facinus turpissimum *Ci*. Mit Cauſalſatz: tulit grauiter, quod nihil facerem *Ci*. Mit *acc. c. inf.*: grauiter tuli in eum me locum adduci *Ci*. Vgl. aliquid grauiter accipere *Ci* tolerare *T*. 2. malis annisque gr. *VHO* von Jahren gebeugt, grauis senectā *O* senectute *T* aetate *L*; auch allein: grauis Entellum castigat Acestes *V* der altersgebeugte, iam aetate et uiribus erat grauior *L*. | III *α* Zunächſt phyſiſch: gr. sol *HO* drückende Hitze; vgl. gr. aestas *V* Sommerſchwüle, anni tempus *CiL* autumnus *C* aestus *H* gr. aurae *O* ungeſunde, gr. tempestas (sidus *O*) ſchlimmes Wetter; mit *Enallage*: gr. Minturnae *O* solum caelumque *T* mit drückender Luft (ungeſund), solet esse grauis cantantibus umbra *V* iſt ungeſund. Vom ſchweren Aufſchlag: gr. ictus *O* alapa *Ph*; mit *Enallage*: grauis ictū uiator *V* ſchwer ſchlagend; daher: grauiter ferire *V* nachdrücklich, feſt. Dann bildl.: cum graui morbo adfectus esset *Ci* 'ſchwere Krankheit', ille graue tum uulnus accepit *Ci* 'ſchwere Wunde'; vgl. grauius aegrotare *Ci* ernſtlicher, grauiter saucius *L* ſchwer verwundet, se non grauiter habere *Ci* unbedeutend erkrankt ſein, gr. ualetudo *Ci* üble, ſchlimme, gr. curae *O* laſtende, gr. torpor, somnus, dolor *O* drückende, sopor *Cu* crimina grauissima (belaſtende) *Ci* gr. labores *V* läſtige, mihi grauis est militia *HCu* iſt läſtig, hoc si tibi graue est *N*. Mit *inf.*: est grauius spoliari fortunā, quam non augeri dignitate *Ci* graue esse uidetur eum dicere in iudicio *Ci*. Mit *abl.* des *Supins*: hoc perquam graue est dictu *Ci* graue dictu est, sed dicendum tamen *Ci* haec grauia auditu (conatu, effatu) *L*. | *β* uictoriae nostrae grauīs aduersarios paratos esse uidebam *Ci* crudelitas grauior est superbiā *Ci* nec mors mihi grauis ... *O* bellum graue uestris sociis infertur *Ci* grauis illi fortuna populi Romani erat *Ci* gr. fatum *Ci* gr. damnum *O* gr. euentus *O* irae grauiter ultae *V* exitus auspicio grauior *O* grauiora cruciamenta *Ci* grauiora tormenta sunt, quae concipiuntur animo quam illa, quae corpore *Ci* grauissimo supplicio adfici *Ci* gr. contumelia *L* gr. poena, sententia *Ci* de tribunis grauissime acerbissimeque decernitur *L* gr. exemplum *V* nachdrückliches, graues de te rumores secuti sunt *Ci* böſe Nachrichten, adfertur grauis huiusce mali nuntius Syracusas *Ci* uereor, ne grauioribus uerbis utar *Ci* ut grauissimo uerbo utar *Ci* 'harte Worte', habemus senatus consultum in te graue *Ci*. Und ſo: ne quid grauius in fratrem statueret *C* keine allzu harte Strafe verhänge, si quid ei a Caesare grauius accidisset *C* wenn

Digitized by Google

er zu hart gegen ihn verfahren wäre, grauiora minari *O* härtere Strafen, o passi grauiora *H* die härteres Geſchick (Schlimmeres) erduldet haben. | γ Zunächſt vom Geruch: odor caeni gr. *V* widriger Modergeruch, grauiter spirantes hydri *V* grauiter spirantis copia thymbrae *V*; auch: graue olens *V* widrig riechend; *metaph.* graue uirus munditiae pepulere *H* das häſsliche Zeug. Dann in *Enallage*: gr. chelydri *V* ſtinkend, gr. hircus *H* elleborus *V*.

Grauiscae, ārum, *f.* (grauis III α?) ungeſundes Sumpfneſt in der Gegend von Tarquinii *VL*.

grauitās, tātis, *f.* (grauis) Schwere u. z.: I. Gewicht, Laſt α; *metaph.* Gewicht, Bedeutung β; Ernſt, Würde γ. II. (*passiv*) Beſchwertſein; *occ.* Schwangerſchaft α; *metaph.* Mattigkeit, Gedrücktheit β. III. (*activ*) Schwere, Drückendes α; *metaph.* Härte, Gewalt, Strenge β; Widrigkeit, Unannehmlichkeit γ. | **I** α gr. armorum *C* nauium *C* 'Schwerfälligkeit', gr. oneris *O* corporis *O* grauitate carens aether *O* der ſchwerloſe. Dann (vom Gewichte des Geldes): gr. annonae *T* hoher Preis, sumptuum *T* die Höhe . . . | β grauitatis personam non adpetiui *Ci* singularis gr. ciuitatis *CCi* grauitas sententiae a Platone repetatur *Ci* gr. prouinciae *C* artium *Ci*. | γ eius comitas non sine seueritate erat neque grauitas sine facilitate *Ci* er war freundlich-ſtreng, würdevoll und doch zugänglich, Q. Hortensius, tanta grauitate homo *Ci* qua grauitate sententiam dixit C. Caesar *Ci* gr. et maiestas oris *L* ernſtes majeſtätiſches Ausſehen, parentis grauitatem obtinere *Ci* die Vaterwürde, Atheniense longe a Romanorum grauitate diiuncti *Ci* gr. nominis nostri *Ci* 'Würde', gr. Lacedaemoniorum *N* quantum dicendi grauitate ualeat Pompeius *Ci* durch den Ernſt ſeiner Rede, gr. regentis (augusta, sceptri) *O*; aber: gr. ficta *O* Bedächtigkeit. | **II** α tendebat grauitas uterum mihi *O* (nicht *meton*!). | β in sensibus ipsius est aliqua forte grauitas atque tarditas *Ci* gr. corporis, linguae *Ci* ſchwere Zunge, gr. membrorum *L* gr. senilis *O* Altersſchwäche; dicht.: oculi tarda grauitate iacentes *O*. | **III** α multi ex morbi grauitate maiores sunt dolores *Ci* gr. belli, temporum *C* trīs urbīs posse imperii grauitatem sustinere *Ci* die Laſt der Herrſchaft tragen. | β fateor me grauitate responsi uehementer esse commotum *Ci* Gabinium et Pisonem uerborum grauitate notare *Ci* mit harten Worten, uetus gr. iudiciorum *Ci* legum grauitatem suscipere *Ci* ille erat censor summā grauitate *Ci*. | γ gr. odoris *T* widriger Geruch; daher: gr. caeli *Ci* autumni *S* loci *L* Ungeſundheit (von der 'ſchweren Luft'; vgl. s. u. grauis III α).

grauo, āre, āui, ātus (grauis) beſchweren, belaſten, ſchwer machen α; *metaph.* erſchweren, drückender machen, verſchlimmern β; beläſtigen, bedrücken γ. | α praefectum castrorum sarcinis grauant *T* beluden ihn, telis grauatus *Cu* überſchüttet mit, membra grauabat onus *O* unda grauat pennas *O* macht ſchwer, poma grauantia ramos *O* robur nodis grauatum *V* ſchwerer Knotenſtock, caput grauatum *O* niedergedrückt, geſenkt, oculi morte grauati *O* auf denen der Tod ruht, grauatus uulneribus *L* bedeckt mit. | β tu fortunam parce grauare meam *O* fenore grauatum aes alienum *T* drückender geworden, inuidiam matris gr. *T* 'erhöhen'. | γ nil moror officium, quod me grauat *H* grauat inuitum noua uis *O* bedrängt, me labor non grauabit *V*. Oft (vgl. grauis II γ) als *PPP*: choreis somnoque grauati *V* müd' und ſchlaftrunken, (ὕπνῳ καὶ κάματῳ ἀρημένος) grauati omnes uino somnoque *L* trunken und ſchläfrig, grauata ebrietate mens *Cu* (οἰνοβαρής) umnebelt . . . Daher als Paſſivdeponens: **grauor,** āri, ātus sum beſchwert ſein, ſich beſchwert fühlen, verdrießlich ſein: primo grauari coepit, quod . . . dicebat *Ci* non grauarer, si . . . *Ci*; mit *abl.*: grauari militiā *L* Unluſt empfinden an. Auch mit dem *Inf.* (im Sinne von: ſich weigern): ut in colloquium uenire grauaretur *C* grauati sunt prodire in campum Martium *Ci*; dicht. u. nachcl. auch *trans.*: equus equitem grauatur *H* trägt ihn ungern, adspectum ciuium gr. *T* ſich ungern ſehen laſſen.

gregālis, e (grex § 42) von der Herde oder Bande α; der gemeinen Soldaten β. | α Nur *subst. isol.*: Catilinae gregales *Ci* die 'Bande' des C. oder die Kameraden, Spießgeſellen des C., neque quisquam de gregalibus Clodii *Ci*. | β gregali sagulo amictus *L* gr. habitus *T* 'Uniform'.

gregārius (grex) zum Haufen gehörig; daher: id etiam gregarii milites faciunt inuiti *Ci* 'gemeine Soldaten', gr. eques *T* Gemeiner bei den Reitern.

gregātim (gregāre, § 42) herden-, haufen-, ſcharenweiſe: elephanti gregatim semper ingrediuntur *Plinius*; *metaph.* ciuīs Romanos gregatim in lautumias conicere *Ci*.

gremium, ii, *n.* Schoß α; *metaph.* das Innerſte β. | α puer sedet in gremio matris *Ci* uomens gremium suum impleuit *Ci* gremio eum accipit *V* nimmt auf den Schoß; bildl.: (aliquid) deorum in gremiis ponere *V* (θεῶν ἐν γούνασι κεῖται *Homer*) wir: 'in die Hand . . . legen', cum Metellus abstraheretur e sinu gremioque patriae *Ci* (wie das Kind von der Mutter), soror in gremio fratris consenescit *Ci* in der Hut . . . | β terra gremio semen excipit *Ci* 'der Erde Mutterſchoß' *Schiller*; daher: sterni gremio telluris *V* haec sunt sepulta in gremio consulatus tui *Ci* medium fere Graeciae gremium *Ci* Mittelpunkt.

gressus, ūs, *m.* (gradi) Schreiten, Schritt: gr. delicatus et languidus *Ph* 'Gang', presso gressu *O* gehemmten Schritts, langſam, gressūs ferre per urbem *O* einherſchreiten; daher: gressum anteferre *V* vorausgehen, inferre *V* hineingehen, gressum comprimere *V* ſtillſtehen, recipere *V* zurückgehen. Auch von Schiffen: huc dirige gressum *V* 'den Lauf'.

grex, gregis, *m.* Herde α; *metaph.* Schar, Schwarm, Haufe; *occ.* 1. Rotte, geſchloſſener Haufe. 2. Secte β. | α grex suillus, ouillus, caprinus, bouillus bei *L* mit *Enallage*: greges lanigeri *VO*; gr. equorum *Ci* equarum *O* armentorum *Ci* pecorum *O*; daher: de grege uir *O* Stier, dux gregis *O* Widder und Stier; vgl. uir gregis caper *V*; auch: gr. auium *H* wir: 'Schwarm'. | β Milo ducebat ancillarum greges *Ci* quos inter mimorum et mimarum greges conlocauit *Ci* in hunc gregem uos Sullam ex amicorum gregibus (Freundeskreis) reiecistis? *Ci* latronum (praedonum) greges *Ci* Räuberbanden, greges obsceni *O* bacchantiſche Schwärme, gr. turpium uirorum *H* Eunuchengefolge, in grege adnumerari *Ci* mit der andern mitgezählt werden, serui uno grege profugiunt *Cu* in einem Haufen; dicht.: scribe tui gregis hunc *H* in dein Gefolge, Suite; *occ.* 1. uti grege facto ad se inrumperent *S* XL . . . grege facto locum cepere *S*. 2. greges philosophorum *Ci* Epicuri de grege porcus *H* ein Schweinchen aus Epicurs Herde.

Grudii, ōrum, *m.* Volk im belgiſchen Gallien *C*.

Digitized by Google

grundio und **grunnio**, īre, ii (*γρύζω; γρῦλος* Ferkel, dtſch. 'grunzen') davon **grunditus**, ūs, *m.* das Grunzen: suis *Ci.*

Grūnium s. u. Grȳnia.

grūs, gruis, *f.* ⟨ſelten *m.*⟩ auch **gruis**, is, *f.* bei *Ph* (vgl. *γέρανος*, dtſch. Lw. 'Kranich'): grues uolantes trianguli efficiunt formam *Ci* persuasa est gruis *Ph* (am Verſende!).

Grȳnēus, *m.* (*Γρυνεύς* 'Fackelträger', vgl. *γρῦνός* Lichtſpahn) Centaurenname bei *O.*

Grȳnia, ae, *f.* und **Grȳnium**, ii, *n.* (*Γρύνεια, Γρύνιον*) feſte Stadt in Myſien mit Apollocult *N.* Daher **Grȳnēus** 3 (*Γρύνειος*) von Grynium: Apollo *V.*

grȳps, grȳpis, *m.* (Fw. *γρύψ*, aus der ſpätlat. Form gryphes entſteht frz. griffon, dtſch. 'Greif') fabelhaftes Ungethüm (Löwenleib mit Flügeln und Adlerkopf), nach dem krummen Schnabel (*γρυπός*) benannt. Herodot gedenkt ihrer als Wächter der innerаſiatiſchen Goldgruben und ihres Kampfes mit den ſtets beritteneu Arimaſpen. Darauf ſpielt an: iungentur iam grypes equis *V.*

gubernāculum, prof. **gubernāculum**, i, *n.* (gubernare, Suffix crum, § 33) Steuerruder *α*; *metaph.* Ruder = Lenkung, Leitung, Regierung *β*. | *α* ipse gubernaculo rector subit, ipse magister *V* naufragus ad gubernaculum accessit *Ci* naui utrimque gubernacula adponere *T.* | *β* In der Metapher vom Staatsſchiff: tu gubernacula rei publicae petas *Ci* ereptis senatui gubernaculis *Ci* ad gubernacula rei p. sedere *Ci*; die volle Metapher zeigt: senatum a gubernaculis deicere, populum e naui deturbare *Ci.*

gubernātio, onis, *f.* (gubernare) das Steuern *α*; *metaph.* die Leitung, Lenkung *β*. | *α* in ipsa gubernatione nauis est euersa *Ci.* | *β* tantarum rerum g. *Ci*; auch mit *gen. subi.*: tempus illud erat in gubernatione positum senatūs *Ci.*

gubernātor, ōris, *m.* (gubernare) Steuermann *α*; *metaph.* Lenker, Leiter *β*. | *α* etiam summi gubernatores in magnis tempestatibus a uectoribus admoneri solent *Ci.* | *β* gubernatores rei publicae *Ci.* Dazu: **gubernātrix**, icis, *f.* Lenkerin, Leiterin *Ci.*

guberno, āre, āui, ātus (Lw. aus *κυβερνᾶν*, § 19) ſteuern *α*; *metaph.* das Ruder führen; *trans.* lenken, leiten, regieren *β*. | *α* tranquillo mari gubernare *L* ars inaudita quaedam gubernandi *Ci.* Sprichwort: e terra gubernare *L* „vom ſichern Port läßt ſich's gemächlich rathen" *Schiller.* | *β* omnia te gubernante naufragia timebam *Ci*; *trans.* cum unus omnia gubernet *Ci* rei publicae nauem gubernaui *Ci*; daher: qui tum rem publicam gubernabant *Ci* g. urbem, ciuitatem, orbem terrarum *Ci.* Mit abſtr. Obj.: bellum, iura, mentes, petitionem, quaestionem, tormenta g. *Ci.* (Vgl. Fw. Gouverneur, Gouvernante).

gula, ae, *f.* (vgl. in-gluuies und gurgulio) die Speiſeröhre; *synecd.* Kehle *α*; *meton.* Gurgel, Gaumen = Genußſucht *β*. | *α* gula patentiore utuntur graeculi *Plinius* gulam laqueo frangere *S* erdroſſeln, obtortā gulā *Ci* zugeſchnürt. | *β* irritamenta gulae *ST* Gaumenreizungen, gulae parere *H* dem Bauche fröhnen.

gumia und **gemia**, ae, *m.* (Fw. ſ emit.: gemiha *f.* 'Schluck') *meton.* Säufer, Schlemmer: compellans gumias ex ordine nostros *Lucilius* bei *Ci.*

gurges, itis, *m.* (vulgär **gurga**, vgl. s. u. gurgulio) Strudel, Wirbel ⟨im Waſſer⟩ *α*; *synecd.* reißende Strömung; dicht.: ⟨tiefes⟩ Waſſer, Tiefe *β*; *metaph.* Abgrund, Schlund, Tiefe *γ*; *meton.* 1. Freſſer. 2. Freſſſucht *δ*. | *α* sinuatur gurges in curuos arcus *O.* | *β* pedes uix nado fidens, eques per medios gurgites stabilis *L* Rheni fossa gurgitibus redundans *Ci.* Daher bei Dichtern in allerlei Beziehungen: g. caeruleus *O* g. Iberus das Weſtmeer, Euboicus *O* der Euripus, recessūs gurgitis *O* tiefe Buchten, summo de gurgite lymphae *V* Oberfläche des Waſſers. | *γ* gurgite Stygio *O* tecto gurgite lapsus *O*; daher: in profundissimum libidinum suarum gurgitem diuitias suas profundunt *Ci* g. uitiorum turpitudinumque omnium *Ci.* | *δ* 1. quid tu, gurges patrimonii, helluabare? *Ci* ille gurges exstruit uillam ... *Ci.* 2. uitium gurgitis aetas hominibus auget *Ci.*

gurgulio, ōnis, *m.* (*γίγγρα* Waſſerleitung, *γαργαλίζω* gurgeln, *γαργαρεών* Zäpfchen im Munde, dtſch. Lw. Gurgel) Luftrohre, Kehle: gurgulionibus insectis *Ci.*

gurg-ustium, ii, *n.* jedes Local mit ſchmalem (gurga) Ausgang (ustium vulgär = ostium). Vgl. gurgustium genus habitationis angustum a gurgulione dictum *Festus* e gurgustio prodire *Ci* aus einer Kellerkneipe, tamquam in gurgustio habitare *Ci* Kellerwohnung.

gustātus, ūs, *m.* (gustare) das Koſten; *meton.* Geſchmackſinn *α*; Geſchmack *β*. | *α* gustatus sentire eorum, quibus uescimur, genera debet *Ci*; *metaph.* uerae laudis gustatum non habere *Ci* kein Gefühl für ... | *β* pomorum iucundus gustatus, odoratus, adspectus *Ci* una acerba gustatu *Ci.*

gusto, āre, āui, ātus (*frequ.* eines verſchollenen Verb. *güro, wovon au-gur, au-gustus, dtſch. küren, küren, gr. *γεύω* ſtatt *γεύσω; vgl. *γευσ-τήριον* § 14, 23; 'koſten' § 6) von einer Speiſe genießen, koſten *α*; *metaph.* koſten, genießen, theilhaft werden *β*. | *α* g. aquam *Ci* leporem et anserem et gallinam *C* quorum nemo gustauit cubans *Ci* 'einen Biſſen gegeſſen'. | *β* gustaras ciuilem sanguinem *Ci* studia litterarum sensu gustare (Geſchmack finden an) *Ci* lucellum g. *H* zu ſchmecken kriegen, primis, ut dicitur, labris gustare physiologiam *Ci* an ihr naſchen. Vgl.:

gustus, ūs, *m.* (*güro) das Koſten: gustu libata potio *T* vorhergekoſtet, gustu cibum explorare *T.*

gutta, ae, *f.* Tropfen: imbrium *Ci* sanguinis *Cu* sudoris *O* guttae cruentae *O* ⟨als Unheilzeichen⟩; auch uariis stellatus corpora guttis *VO* von tropfenähnlichen Flecken am Thierkörper.

guttur, uris, *n.* Gurgel, Kehle: guttur frangere *H* wir: 'Genick' brechen; aber: gutture cantat auis *O*, ouantes gutture corui *V*; mergus spatiosus in guttura *O* langhalſiger; vgl. guttur rumpere 'würgen' *O* g. rumpere ferro *O* durchſchneiden.

guttus, i, *m.* enghalſiger (guttur?) Krug, aus dem man den Wein tropfenweiſe (gutta?) auf die Opferſchale gießt: cum patera guttus *H.*

Gyaros, i, *f.* (*Γύαρος*) jetzt Jura (ſpr. Dschura) eine der Cykladen zwiſchen Andros, Keos, Syros *CiVOT.*

Gyās od. **Gyēs**, ae, *m.* I. einer der Hekatoncheiren (auch Gyges geſchrieben): centimanus *HO.* II. als Mannsname eines Trojaners *V.*

Gygēs, is od. ae, *m.* (*acc.* ēn; *Γύγης*) 1. König von Lydien 716—678, begründet nach Ermordung des Kandaules die Dynaſtie der Mermnaden *Cl.* 2. Mannsname bei *H* ⟨frei erfunden⟩.

gymnasiarchus, i, *m.* (Fw. *γυμνασίαρχος*) Vorſteher der Ringſchule. In Athen hatten die Gymn. diejenigen,

Digitized by Google

welche sich zu den Festspielen einübten, zu besolden und zu verköstigen. Die Gymnasiarchie zählte zu den Leiturgien, d. h. die reicheren Bürger mußten sie von staatswegen im Turnus übernehmen: demoliendum Mercurium curauit Demetrius g. *Ci.*

gymnasium, ii, *n.* (Fw. *γυμνάσιον*) Ringplatz und Ringschule mit dazu geeigneten Anlagen: Laodiceae in gymnasio est interfectus Cn. Octauius *Ci.* Sie dienten vielfach auch als Versammlungsplatz der Philosophen und ihrer Schüler *CiL*, so daß das Wort heute überhaupt eine höhere Schule bedeutet.

gymnicus 3 (*γυμνικός*) zum Ringen, Turnen gehörig: ludi *Ci* Turnspiele; certamen *Ci* Wettstreit in gymnastischen Übungen.

gynaecēum, ...ium, i, *n.* (Fw. *γυναικεῖον* § 23) Frauenwohnung, der innere Theil des Hauses, 'Harem': syngrapha facta in gynaecio est *Ci*; auch **gynaecōnītis,** tidis, *f.*, aber *acc.* tin (Fw. *γυναικωνῖτις*): interior pars aedium, quae gynaeconitis appellatur *N.*

gypsum, i, n. (Fw. *γύψος, ἡ* Geschlechtswechsel § 21) Gyps, davon durch **gypso,** āre: **gypsātus** übergypst, mit Gyps angestrichen; bes. gypsatus pes *O* Sklavenfuß (weil man die Füße der Sklaven auf dem Markte weiß anstrich).

Gyrtōn, ōnis, *f.* (*Γυρτών*) Stadt in Thessalien am Westeingange des Tempethals *L.*

gȳrus, i, *m.* (Fw. *γῦρος*, dtsch. ⟨nach seinem Kreisfluge⟩ der Geier, Geierfalk), nur dicht. und nachcl. Windung, Ring, Kreis *α*; *occ.* Courbette ⟨des Pferdes⟩ *β*; *metaph.* Kreis, Kreislauf *γ*. | *α* aues gyros per aëra ducunt *O* anguis traxit septem g. *V* wand sich in 7 Windungen, in gyrum flecti *O* telum uolat ingenti gyro *V*. | *β* equi gyros dant *V* machen, gyros ire, carpere *VO* im Kreise laufen = gyros uariare *T* unser 'courbettieren'. | *γ* homines effrenatos in gyrum rationis duci oportet *Ci* in die vorgeschriebene Bahn, ex ingenti campo in exiguum gyrum compellere *Ci* in engen Kreis (Ring), seu bruma niualem interiore diem gyro trahit *H* der innere = der kleinere Kreis (von concentrischen). Die Sonne beschreibt im Winter einen kleineren Kreis (der Tag ist kürzer).

Gythēum, i, n. (auch **Gythium** wie gr. *Γύθειον, Γύθιον*) Stadt am lakon. Busen, Arsenal von Sparta, j. Palospoli *CiL.*

H.

Habēna, ae, *f.* (ab habendo, quod his equos habemus *Isidor.*) 'Halter' u. z. Haltriemen, Zügel *α*; *occ.* (dicht.) Riemen überhaupt *β*; *metaph.* Lenkung, Leitung, Regierung *γ*. | *α* Meist *pl.*: conscendunt in equos ... auroque graues moderantur habenas *O* (equus) repugnat habenis *O.* Die Ausdrücke habenas dare, effundere *V* excutere, immittere *O* bedeuten 'Zügel schießen lassen', habenas adducere, premere *V* 'anziehen'. Sie stehen auch bildlich: classi (fluminibus *O*) inmittit habenas *V* läßt ⟨wie einem Pferde⟩ die Zügel schießen = läßt hinschießen, supprimere habenas aërii cursūs *O* den Lauf hemmen, (uentorum) premere et dare ... habenas *V* furit inmissis Volcanus habenis *V* rast ungezügelt, irarum habenas effundere *V* habenas amicitiae uel adducere uel remittere *Ci* orator tenet habenas animorum *Ci* zügelt sie, palmes agit inmissus habenis *V* schießt ungezügelt auf. | *β* fundam egit habenā *VL* Schleuderriemen, turbo actus habenā *V* Peitschenschnur, scuticae habenae *H* Knutenriemen; daher *synecd.*: metuens pendentis habenae *H* aus Furcht vor der Knute. | *γ* populi habenas accipere *O* rerum h. *V.*

habeo, ēre, habui, habitus (ob dies mit dtsch. 'haben', got. hafjan verwandt ist, bleibt fraglich; nach § 6 stimmen die dtschn. Laute nur zu capere). Das Wort zeigt 4 Stufen der Bedeutungsentwicklung: A Grundbedeutung ist das Halten, die daher in den Compositis die einzige ist; es wird verallgemeinert B zum Besitzen, C zum Haben, endlich verblaßt es im Spätlatein zum Hilfszeitwort. Einzeln:

A halten, tragen, führen, haben *α*; *occ.* 1. festhalten. 2. behalten. 3. enthalten. 4. ⟨Versammlungen und dgl.⟩ abhalten, ⟨Reden⟩ halten *β*; ⟨mit adverbieller Bestimmung⟩ irgendwie halten = behandeln *γ*; ⟨mit prädicativer Bestimmung⟩ für etwas halten, ansehen, betrachten; pass. gehalten werden, gelten *δ*; ⟨reflexiv und activ⟩ sich verhalten, stehen; ⟨von Personen⟩ sich befinden *ε*. *B* besitzen, haben *α*; *occ.* 1. innehaben, besetzt halten. 2. bewohnen, ⟨objectslos⟩ wohnen. 3. beherrschen. 4. Besitzungen haben, Vermögen haben. 5. ⟨Vieh⟩ halten, züchten *β*; *metaph.* ⟨von Zuständen⟩ jemand ergriffen haben, befangen halten, ihn fesseln *γ*. *C* haben *α*; ⟨Seelenzustände⟩ hegen, haben, zeigen; *occ.* ⟨als charakteristische Eigenschaft⟩ an sich haben *β*; etwas mit sich bringen, erwecken, verursachen *γ*; ⟨mit Inf. oder indir. Fr.⟩ = vermögen, wissen, können *δ*; ⟨mit *PPP* zur Bezeichnung dauernder Zustände⟩ haben *ε*; ⟨mit *PPrP*⟩ müssen *ζ*.

| *A α* simul aptat habendo ensem *V* richtet es zum Halten her, tellus lentescit habendo *V* wenn man sie hält (knetet); allgemeiner: iaculum manibus h. *O* cultrum lateri uinctum habere *O* tragen (vgl. C *ε*), wie tunicam et mitram h. *Ci* scuta ... gladios h. *T* uestis quaerit haberi *O* will getragen sein. Dicht.: habet unda deos *O* arbor fetus habet *O* barbiton hic paries habebit *H* habet pila libellos *H* sie hangen an ihr, tumulus nomen habet *O.* Vgl. arma procul habere *T* fernhalten (= prohibere); daher: aetatem procul a re p. habere *S* dem Staatsleben fern halten. | *β* 1. me Tartara habent *VH* me quoque pontus haberet *O* quae nemora ... habuere puellae? *V* quae regio Anchisen, quis habet locus? *V* wo weilt er? Oft: in custodia ⟨uinclis⟩ aliquem habere *NCi* ihn gefangen halten; vgl. in Syriā haberi *T*; auch brachylogisch: in custodiam habere (*sc.* abductum?) *L* Milites in castris, in armis h. *SL* festhalten, urbem in obsidione h. *C* in potestate *C.* Daher tritt oft habere zu einem prädicativen *PPP*, um dauernde Zustände zu bezeichnen: (vgl. C *ε*) aliquid clausum h. *L* caput tectum h. *Cu* bedeckt halten, ut cum nuptiis adligatum et testamenti spe deuinctum habere posset *Ci* in Banden halten. Ähnlich: rem paratam (praeparatam *L*) habere *Ci* bereit halten, aciem in-

Digitized by Google

structam, stationes dispositas h. *C* aliquid promptum (in promptu) h. *CiS* bereit halten, milites congregatos habere *C* neque ea res me falsum habuit *S* täuſchte, aliquem sollicitum (anxium *T*) habere *Ci* in Aufregung halten, agros ... infestos habere *CiL* in Unruhe halten, intentos Numidas proelio habuerat *S* ihre Aufmerkſamkeit geſpannt halten, aliquem suspectum habere *S* in Verdacht haben. Erſetzt durch Adjectiva: utrum propitios an iratos habere Romanos mallent *L* (vgl. unten δ). 2. sibi ut haberet hereditatem *Ci* tibi habe Canephoros *Ci* halt dir! sibi haberent honores ... prouincias ... triumphos *Ci*. Daher die Eheſcheidungsformel: tuas res tibi habe; vgl. illam suas res sibi habere iussit *Ci* er verſtieß ſie, ſchied ſich von ihr. 3. habentem semina flammae materiem *O* flos habet inscriptum *O*. Daher von Schriften: nihil epistola habebat, quod legi non posset *Ci* quod nulla annalium memoria habet *L*. 4. in censu habendo potestas omnis censori permittitur *Ci* comitia habere *CiC* contionem, consilia h. *Ci* concilia h. *C* senatum h. *C* quaestionem h. *Ci* anſtellen, dilectum *C* iubet auspicia habere X uiros *Ci*. Allgemein: negotium h. *Ci*, gratulationes h. *Ci* iter quo habeat, omnes celat *N* wohin der Marſch gehen ſoll, iter habere Aegyptum, ad legiones *C* nach ... marſchieren. So auch: alicui honorem h. ihm Ehre erweiſen *T* oder: Honorar bezahlen *Ci* rationem h. *C* Rechnung führen; *occ.* habet orationem talem consul *Ci* ea oratio est a me habita in senatu *Ci* quod eius modi sermones de se habuerint *Ci* ſo geſprochen hätten, querimoniam sum habiturus de istius crudelitate *Ci* uerba habere *Ci* ſprechen; daher: u. h. cum aliquo *L* ſich unterreden, disputationem h. *C* deliberationes h. *Ci*. | γ Zunächſt mit *adv.*: a quo tot annos essent male habiti *N* uti equitatū aduersarios male haberet *C* beunruhige, eum liberalissime (sancte *Cu*) habuit *Ci* behandelte ihn ſehr ehrenvoll, pudicitiam parum honeste h. *S* wenig achten. Dann umſchrieben: omnes nullo discrimine h. *V* alle gleich behandeln, Achiuos uno ordine h. *V* milites leniore (leui, duro *T*) imperio habere *S* ſie ⟨als Commandant⟩ gelinder behandeln, aliquem praecipuo honore, eodem loco, quo ... h. *C*. | δ Act. mit dopp. *acc.*: dies, quem semper acerbum, semper honoratum habebo *V* deos aeternos et beatos h. *Ci*; öfter *pass.* mit dopp. Nom.: et dicuntur et habentur tyranni *N* aduersus Agesilaum Pharnabazus habitus est imperator, re uera praefuit Conon. *N*. Mit *gr. dat.*: habitae Graiis oracula quercus *V* die den Griechen als O. galten. Mit *praed. gen.*: cuius auctoritas magni habebatur *C* Critognatus ... magnae habitus auctoritatis *C* der als Mann von hohem Anſehen galt. Dafür: aliquem pro amico, pro hoste h. *C* aliquid pro certo ⟨explorato, re comperta⟩ h. *Ci* für gewiſs halten, pro non dicto haberi *L* als ungeſagt gelten. Auch: inter felices (socios *Cu*) haberi *O* zu ... gerechnet werden, wofür die Proſa ſagt: aliquem in numero (oder blos numero, loco) hostium h. *CCi*; auch: in summis ducibus haberi *NS*. Beachte beſ. die Ausdrücke mit Inf.: neque enim succedere tectis fas (nefas) habet *O* hält für erlaubt, Caesar satis habet hostem a rapinis prohibere *C* hält für genug, begnügt ſich; vgl. talia facinora suscepisse parum habuere *S* ließen ſich nicht genügen. Auch mit Dativ des Zwecks: paupertas probro haberi coepit *S* begann als Schimpf zu gelten, aliquid honori (laudi) habere *Ci* als Ehre betrachten, rem religioni h. *Ci* ſich ein Gewiſſen aus etwas machen. So von Perſonen: hominem ludibrio h. *Ci* zum Beſten halten. | ε quoquo modo se illud habet *Ci* ratio ordinis aliter se habebat, ac Neruii detulerant *C* sic habent se tabulae *Ci* res se male habet *Ci* ſteht ſchlecht, mores ita se habent *S* ⟨res⟩ sic (ita) se habet *Ci* ut nunc res se habet *L* res praeclare se habeant, si ... *L* ſtünde ausgezeichnet; auch ohne se: bene habet *Ci* es ſteht gut, sic habet *H* ſo ſteht es; *medial* sicut pleraque haec habentur *S* ſich verhält. Von Perſonen: quaesiuit a medicis, quemadmodum se haberet *N* ego me bene habeo *T* eum minus belle habere *Hirtius* er befinde ſich minder wohl, se grauiter habere *Ci* ſchwer krank ſein. | *B* α habes tantam pecuniam *Ci* habet hortos, rus amoenum *Ci* haec noualia miles habebit *V* quod habebat auri *Ci* uectigalia magna diuitiasque h. *H* cetera Turnus habet *V* non quaero, unde CCCC amphoras mellis habueris *Ci* ego seruum nullum habeo *Ci*; Phyllida solus habeto *V* uxorem h. *CiC*, daher di habuere suas sorores *O* hatten ⟨zu Weibern⟩. Mit *adv.*: opes modeste h. *T* maßvoll gebrauchen; amor habendi *VO* Habſucht = h. cura *Ph* habens ... et inops *V* der Wohlhabende und der Arme. Auch von dem, was man bekommt: beneficia ab aliquo h. *C* habes, quod petisti *V* loricam donat habere uiro *V* primus equum ... uictor habeto *V* pretium habes *H* haſt ihn erhalten. Beſ. ⟨Fachwort der Fechtkunſt⟩: hoc habet! *V* jetzt hat er's = der Hieb hat getroffen, ſitzt. | β 1. hostis habet muros *V*; dicht.: sol habebat spatium ulterius medio *O* hatte erreicht. 2. hanc habeo sedem *O* campum, tecta urbis, moenia, arces aruaque h. *V* Creten habendam tradere *O* zum Wohnſitz, Capuam *L* orbem *O*. Daher objectslos: ubi hice Moschis, quaeso, habet? *Afranius* wo wohnt ſie? qui Syracusis habet *Pl* ubi aedituus habere solet *Varro* (vgl. habitare). 3. regnum Calydonis habebit? *O* qui uos habeoque regoque *O* urbem Romam ... habuere reges *T* Troiani *S* urbs Alcathoi, quam Nisus habet *O*; bildl.: animus habet cuncta neque ipse habetur *S*. 4. qui in Salentinis aut in Bruttiis habent *Ci* in Veiente agro h. *L* urſpr. = praedia habere; dann aber auch: in nummis idem habet *Ci* beſitzt ein Barvermögen. 5. qui cultus habendo sit pecori *V* habens pecora *Ph* ein Viehzüchter. | γ terris animalia somnus habebat *V* quae Rutulos habeat fiducia rerum *V* omnia languor habet *O* horror artūs *O* amor duos habet *O* si qua cura Corydonis habet te *V* ira me habet *O* habet mentes et pectora terror *V*. | *C* α Zunächſt mit concretem Obj.: quaerendum est, num Heius aes alienum habuerit *Ci* fenum habet in cornu *H* cum haberet unicam filiam *Ci* qui fascis et securis haberet *Ci*; auch uulnus h. *O* P. Rutilius soccos habuit et pallium *Ci* hatte an; beſ. oft von Perſonen: habebat in matrimonio Callidamam *Ci* hatte ſie zur Ehe, denuntiat Caecinae se armatos habere *Ci* daſs er über ... verfüge. Mit abh. Präd.: habeo Lucceium ... testem *Ci* habe an ihm ...; vgl. Flaccum in consulatu collegam habuit *N* eum omnium rerum participem habuit *N* hos operis comites h. *O* sagittas promptas h. *O* deos faciles h. *O* ſie willfährig finden, te nunc habet ista secundum *V* du biſt ihr zweiter Beſitzer. Sehr oft in Vbdgn. wie: eum duos secum Anagninos haberet *Ci* legionem secum h. *C* h. eum ad manum *N* in partibus *T* equitatum circum se h. *C*. Dann mit abſtractem Object: habebat satis eloquentiae, summam liberalitatem *N* habebat suspicionem adulterii *N* ſtand im Verdacht, hatte auf ſich, dimidium facti

Digitized by Google

qui coepit habet *H* hat erreicht, annus habet res gestas *C* hat aufzuweisen, alicuius rei facultatem h. *C* potestatem *C* imperium (regna, numen maris) h. *V* si iam satis aetatis ⟨si annos XX⟩ haberet *Ci* auctoritatem h. *Ci* quod habent os, quantam audaciam! *Ci* studia suorum h. *O* für sich haben, 'finden'. Negativ: finem non habere *O* unendlich sein, dolores uerba sua non habent *O* entbehren, latrocinia nullam habent infamiam *C* sind unanstößig. Es folgt *acc. c. inf.*: habetis in commentariis uestris Cassium de ea re rettulisse *Ci*. Beobachte bes. die Phrasen 1. in animo (animo) habere wollen, beabsichtigen, gesonnen sein: istum exheredare in animo habebat *Ci* hatte in animo Capitolium ornare *Ci*; aber eum in animo habebat *S* (= ante oculos eum h. *O*) heißt: war seiner stets eingedenk, wie: id semper in ore atque animo habet *Ci* führt es im Munde und im Sinne. 2. in manibus h. unter den Händen haben: rem *Ci*; aber: uictoriam in m. h. *L* ihn fast errungen haben. | β quod odium habuit in equestrem ordinem *Ci* amici tui plus habuerunt pudoris, quam consilii *Ci* alicui gratiam h. *C* Dank wissen, si quid Martis (Tapferkeit) habes *V* quam uoluntatem semper habui *Ci* qui intellegentiam iuris habuerunt *Ci* inimicitias habent et gerunt cum populo R. *Ci* quem amorem habetis *Ci* fidem alicui habere *C* glauben aber: res fidem habuit *O* 'fand Glauben', spem in armis h. *V* auf ... setzen, qui spem salutis habet *Ci* spem habere a tribuno plebis *Ci* auf ihn hoffen; *occ.* habebat Tigellius hoc ... *H* uirtus hoc habet, ut ... *Ci* hat das an sich, tectum plus sanitatis, quam sumptūs habebat *N* maritimae res motum habent *C* dem Seewesen ist Beweglichkeit eigen. | γ pons magnum circuitum habebat *C* beträchtigte, ea pars difficilem habet oppugnationem *Ci* dies fortunam habet *O* bringt, beneficium habet querelam *Ci* magnam inuidiam h. *N* Gegenstand großen Unwillens sein, uide, ne tua uirtus admirationis plus sit habitura quam gloriae *Ci* mehr ... findet, sin foedus illud habet aliquam dubitationem *Ci* misericordiam spoliatio consulatūs magnam habere debet *Ci* an reditus in patriam habet aliquam offensionem? *Ci*. | δ quid habes dicere de Gaditano foedere *Ci* was hast du zu sagen? an melius quis habet suadere? *H* quid enim dare maius habebant? *O* illud habeo pro certo adfirmare *Ci* haec habui dicere *Ci*; ohne ausdrücklich beigesetzten Inf.: incipe, si quid habes *V* wenn du etwas ⟨zu singen⟩ hast. Mit indir. Fr.: habeo, quibus uendam *C* weiß Leute, an die ..., non habeo, quo me recipiam *C* quemadmodum oppida defendam *C* quid narrem, quid ad te scribam *Ci*; auch relativ: nihil habeo, quod ad te scribam *Ci*. | ε Wie die Grundbdtg. 'halten' in der Bdtg. mit dem *PPP* hervortrat (*A* β 1), so auch die abgeschwächte des 'Habens': uectigalia redempta habere *Ci* in Pacht haben. Beachtenswerth sind Fälle wie: bellum semper indictum habuit *Ci* tam diu dum forum habuit ornatum *Ci* dum conterritum fratrem habet *L*, in denen die Dauer des Zustandes adverbiell ausgedrückt ist. Vgl. omnia pericula consueta habeo *S* bin gewöhnt an, aliquid effectum, exploratum, compertum habere *C* perfidiam perspectam h. *C* propositum habere *C* den Plan haben, ⟨sibi⟩ persuasum habere *C* die Überzeugung haben, aliquem oder aliquid suspectum habere *SLCu* aliquid cognitum (notum) habere *Ci* durchschaut, erkannt haben. Diese Wendungen verdanken wohl einem Wechsel der Construction ihre Entstehung: mihi est propositum = propositum habeo *Ci*. Daher auch: quam spem propositam nobis habemus *Ci*. Vgl. noch: Siculi res suas ita constitutas habent, ut ... *Ci* in aduersariis scriptum habebas *Ci* aliquid partum habere *Ci* ab rege impetratam eos libertatem, non raptam habere *L* quae conlecta habent stoici *Ci* urbem captam habet *L* u. v. a. | ζ So wird auch bei dem *PPrP* die Construction gewechselt und statt mihi dicendum est tritt habeo dicendum ein *T* ich habe zu sagen, muss sagen: cum respondendum haberet *T* quae non auditu cognoscenda sed oculis spectanda haberemus *T* nihil excusandum habes *T* nubendum post Drusum, an tolerandum haberet *T*. Von diesen Anfängen aus verflüchtigt sich das Wort im Spätlatein zum Hilfsverb.

habilis, e (habere) 'haltsam' = handlich, handsam, leicht zu handhaben α; passend, bequem, geeignet, geschickt β. | α Eigtl. von Gegenständen, die mit der Hand gefasst werden: frameae ita habiles, ut eodem telo uel cominus uel eminus pugnent *T* h. arma *Ci* ensis habilis *V* habilis arcus *V* habiles papillae *O* die die Hand füllen, gladius breuitate h. *L* infolge seiner Kürze. Dann auch von anderem: galea h. *V* 'leichte', habilis ... currus *O* lenksamer, nauis uelis habilis *T*. Von Personen: natam habilem circumligat hastae *V* die 'leichte', haec habilis breuitate sua est *O*. Daher in *Enallage*: habilis membris uenit uigor *V* eigtl. den gelenkigen Gliedern. | β Mit *dat.*: postquam habilis lateri clipeus loricaque tergo est *V* passend angelegt ist, aetas feturae h. *V* tauglich zur Zucht, uites pinguibus terris habiles *V*. Vgl. gens equis tantum h. *L* nur zum Reiten geeignet, militiae h. *Cu* proelio h. *T* kampffähig, homo capessendae rei p. h. *T* brauchbar zu politischer Thätigkeit. Dafür *acc.* mit ad: calceus h. ad pedem *Ci* gladius h. ad pugnam *L* ingenium ad parendum atque imperandum habile *L*. Davon:

habilitās, tātis, *f.* Gefügigkeit: corporis *Ci*.

habitābilis, e (habitare) bewohnbar: h. regiones *Ci* orae *H* tellus *O* plaga non habitabilis aestū *O* non h. frigus *O*.

habitatio, ōnis, *f.* (habitare) das Wohnen: mercedes habitationum *C* Wohnungsmiethe, Miethzins, sumptus ... habitationis *Ci* dass er theuer wohnte.

habitator, ōris, *m.* (habitare) Bewohner: tertiae contignationis habitatores *L* Bewohner des 3. Stockwerks, habitatorem esse in hac domo *Ci* es bewohnen, habitatores mundi *Ci*.

habito, āre, āui, ātus (*frequ.* v. habere) I. *trans.* bewohnen α; *pass.* bewohnt werden, zur Wohnung dienen β. II. *intr.* wohnen α; *metaph.* sich dauernd wo aufhalten, weilen β. | I α libet ... humilis habitare casas *V* habitarunt di quoque siluas *V* centum urbes habitant *V* terras habitare sinamus (eos) *O*. | β colitur ea pars urbis et habitatur *Ci* ea regio habitatur pluribus uicis *Cu* focis *H* urbibus *T*; mit *gr. dat.*: tellus Bistoniis habitata uiris *O* habitantur moenia Grais *V*; vgl. undae cesserunt piscibus habitandae *O* den Fischen zur Wohnung. | II α Argos abire habitatum *N* um da zu wohnen, habitare laxe et magnifice uoluit *Ci* triginta milibus habito *Ci* d. h. ich zahle 30.000 Sesterzen Mietzins, pagatim h. *L* in Dörfern. Wo durch *local.*: ruri semper h. *Ci* Myndi *Ci* Romae *L* Hypaepis *O*; dicht.: maternā aluo h. *O* im Mutterleib. Präpositionell: qui habitant in Sicilia, in urbe, in aediculis *Ci* sub rupe *O* ad M. Lepidum h. *Ci*; unpersönlich: Xenocrates ait in luna habitari *Ci* es gebe Einwohner im Monde. Beachte: filia cum patre habitat *Ci* wir:

Digitized by Google

'bei' dem V.; *subst.* **habitantes**, um *OL* die Einwohner, Bewohner. | β timeo, ne mihi in carcere habitandum sit *Ci* qui in foro habitant *Ci* die 'sozusagen' auf dem M. wohnen (weil sie oft als Redner auftreten), omnibus in terris habitabit gloria nominis mei *Ci* quorum in uultu habitant oculi mei *Ci* ruhen stets, habitaui in oculis *Ci* stand stets vor Augen, in hac una ratione tractanda h. *Ci* verweilen, animus cum curis habitans *Ci* der stets in Sorgen ist.

habitus, ūs, *m.* (habere, dtsch. Lw. 'Habit') Haltung, Stellung α; *synecd.* Gestalt, Aussehen β; *occ.* Tracht, Äußeres; *meton.* Kleidung, Gewand γ; *metaph.* Beschaffenheit, Zustand, Lage; *occ.* (physischer oder geistiger) Zustand, Stimmung δ. | α durante adhuc habitu, in quo mors quemque prehenderat *Cu.* | β uirginis os habitumque gerens *V* h. corporis *CuT* h. oris *CiL* Gesichtsbildung, cum floreret optimo habitu *Ci* Himera in muliebrem figuram habitumque formata *Ci.* | γ gentes uariae habitū uestis *V* habitū messoris *O*; oft: h. atque uestitus, habitus cultusque *L* aënea signa duo habitu uirginali *Ci*; sprichwörtl.: suo habitu uitam degere *Ph* „in der eigenen Haut" stecken; *meton.* proiecerat heros uirgineos habitūs *O* ubi Dardanios habitūs uidit *V.* | δ h. locorum *V* Beschaffenheit, Italiae *Ci* prouinciarum *T* Stimmung, pecuniarum *L* h. naturae *Ci* Anlage, ex habitu nouo fortunae . . . spectari *L*; *occ.* uirtus est h. animi naturae atque rationi consentaneus *Ci.*

hāc und **hāc-tenus** s. u. hic C I.

Hadria und **Adria**, auch **Hatria** und **Atria**, ae, *f.* I. j. Atri, Stadt an der Südgrenze der picenischen Mark (Geburtsort des Kaisers Hadrianus) *LT.* II. j. Adria, Handelsstadt zwischen Podelta und Etschmündung *L*; daher *meton.*: **Hadria**, ae, *m.* das adriatische Meer *HT* wir: 'die Adria'. Davon *adi.* 1. **Hadriacus** 3 von Adria (II): undae *V*; öfter: 2. **Hadriāticus** 3 adriatisch: mare *CL.* 3. **Hadriānus** 3 von Hadria, u. z.: H. ager *L* Gebiet v. H. (I), H. mare *H* das adriatische; *subst.* **Hadriāni**, ōrum, *m.* Einw. v. H. (I.); bes. als Cognomen des P. Älius Hadrianus, geb. 76 n. Chr., Kaiser von 117—138.

Hadrumētum und **Adrumētum**, i, *n.* Stadt in der Provinz Afrika an der kleinen Syrte; Einw. **Hadrumētīni**, ōrum, *m. Ci.*

haedilla, ae, *f.* (v. haedus, wie porcilia von porcus) Geißlein, Zicklein *H.* (Andere fassen Haedilia als Ortsnamen.)

haedīnus 3 (haedus § 42) von Geißen, von Ziegen, von Böcken: pelliculae *Ci.*

Haedui s. u. Aedui (VE an haedus?).

haedus, i, *m.* (engl. goat, hd. Geiß, § 6, dialectisch nach § 2 faedus; aedus, ēdus *Varro*) Bock, Ziegenbock *a*; *metaph.* haedi zwei Sterne an der linken Hand des Bootes, mit deren Untergang (Wintersonnenwende) die stürmische Jahreszeit beginnt β. | α puella . . . tenero lasciuior haedo *O*; collect. uilla abundat . . . haedo *Ci* an jungen Böcken. | β saeuior illa freto surgente cadentibus haedis *O* haedi pluuiales *V* haedorum dies *V* (21. XII.).

Haemon, onis, *m.* (*Αἵμων*, vgl. *αἷμα*) Mannsname u. z.: I. Sohn des Pelasgos, Vater des Thessalos, vgl. Haemonia *Plinius.* II. Sohn des Kreon, Bräutigam der Antigone. III. Rutuler bei *V.*

Haemonius 3 (*Αἱμόνιος*) dicht. Bezeichnung (die man von *Αἵμων*, dem Vater des *Θεσσαλός*, ableitet) für thessalisch: H. puppis *O* die Argo, H. iuuenis *O* Jason, heros H. *O* = Achilles, H. urbs *O* Trachin, auch (da Thessalien als Heimstätte des Zauberwesens gilt) H. artes *O* Zaubereien, H. culter *O* Zaubermesser; *meton.* H. arcus *O* das Sternbild des Schützen (Centaur aus Thessalien); *subst.* **Haemonia**, ae, *f.* (*sc.* terra) Thessalien: est nemus Haemoniae . . . Tempe *O.* **Haemonis**, idis, *f.* (*Αἱμονίς*) Thessalierin *O.*

Haemus, i, *m.* (*Αἷμος*) der große Balkan zwischen dem Maritzathal und dem Donauthal: gelidus H. *H.*

haereo, ēre ⟨statt *haeseo, § 14, daher:⟩ haesi, haesūrus (statt *haes-si, § 15) I. hangen, haften, stecken, kleben, festhaften bleiben α; *metaph.* irgendwo festsitzen, verweilen β; an jemand (wie eine Klette) hangen, nicht von ihm gehen γ; (an einer Sache) festhangen, nicht davon loskommen δ. II. stehen bleiben, stecken bleiben, stocken α; *metaph.* stocken, aufhören β; in Verlegenheit sein, rathlos sein γ. | I α quod haeret apte *H* was zusammenhängt, frondes male haerentes *O* lockere, haeserunt radice pedes hafteten (mittelst d. W.). Das Woran 1. durch *abl.*: haeret pede pes *V* Fuß haftet an Fuß, h. equo (asello *O*) *H* zu Pferde sitzen, nauis haeret litore *V* lilia haerentia uirgis *O* os deuoratum fauce haerebat lupi *Ph* ferrum ossibus (flamma portibus *V*) haesit *O* blieb stecken, h. osculo *L* an seinem Munde hangen (eigtl. von ihm herabhangen); vgl. collo ducis h. *O* an . . . hangen. 2. Durch *abl.* mit in: tela in tuis pulmonibus et uisceribus haerebant *Ci* cuspis in tergo haesura *O* classis in uado haerebat *Cu* war stecken geblieben, in pede calceus haeret *H* schlottert, in equo h. *Ci* (vgl. oben h. equo), in uestigio h. *Cu* sich nicht vom Fleck rühren, in patris ceruice haerens *O* an seinem Nacken hangend (ihn umarmend), in gremio Iasonis h. *O*; bildl.: malum haeret (wie ein Geschoß) in medullis populi *Ci* ⟨in⟩ uisceribus ciuitatis *L* memoria in mentibus haerebit *Ci* in eo culpa et crimen haerebit, haerent infixi pectore uultus uerbaque *O*; vgl. haeret animo dolor *Ci* nec haerere in animis sollicitudinem oportet *Ci.* 3. Mit *dat.*: haeserat alae sagitta *O.* 4. Präpositionell: linguae ad radices haeret stomachus *Ci.* | β ne scopulis haererem semper in isdem *O* h. circa muros urbis *Cu* in obsidione castelli *Cu* fontibus et fluuiis . . . haerent *O* bleiben liegen an . . ., sub foliis haerent somnia *V.* | γ Anthres . . . haeserat Euandro *V* Venerem et illi semper haerentem puerum *H* ihren unzertrennlichen Begleiter, haeret comes . . . carinae *O* imago menti *O* potest homini haerere peccatum? *Ci.* Daher in feindlichem Sinne: haerebit in tergis fugientium uictor *Cu* haerens in tergo (tergo) *LT* wir: 'auf dem Nacken sitzen'. | δ aut ducunt lanas . . . aut haerent telae *O* verweilen am Webstuhl, h. in iure ac praetorum tribunalibus *Ci* in eādem sententia h. *Ci*; bildl.: patriis in uultibus haerens *O* hangend an . . ., in uirgine . . . haeret *O* kann seine Augen von ihr nicht losmachen, wird gefesselt. | II α adspectu territus haesit, continuitque gradum *V* uox faucibus haesit *V* haerere in salebra *Ci* (sprichwörtlich) nicht weiter kommen, 'stecken bleiben'; vgl. hic aqua haeret, ut aiunt *Ci* hier hapert es, wie man sagt. Bildl.: repetundarum criminibus haerebant *T* 'verfingen sich'; vgl. haesit in illis poenis *Ci* die Strafe traf ihn endlich. | β Hectoris manu uictoria Graiūm haesit *V* haeret amor *O* fama adulescentis haesit ad eas metas *Ci.* | γ haerebat nebulo; quo se uerteret, non habebat *Ci* haererem, nisi tu me expedisses *Ci* haerebat in tabulis publicis reus et accusator *Ci* in nominibus haerere *Ci*

Digitized by Google

inter hanc et illam h. *O.* Mit indir. Fr.: haeret, an haec sit *O.*

haeres s. u. hēres.

haeresis, *f.* (Fw. αἵρεσις 'das Erwählte') *occ.* die (philosophische) Methode; *meton.* die (Philosophen-) Schule *Ci.* Decl. I. *gr. gen.* . . . eōs; *gen. pl.* eōn. II. Lat. *acc.* im, *abl.* i.

haesitantia, ae, *f.* (haesitare) das fortwährende Stocken: h. linguae *Ci* = Stottern.

haesitātio, ōnis, *f.* (haesitare) Schwanken, Unentschlossenheit: haesitationem adtulit tempus et locus *T.*

haesito, āre, āui (Doppelfrequent. zu haerere durch *haesare) wiederholt hangen bleiben, fortwährend stecken bleiben *α*; *metaph.* ⟨mit der Zunge stecken bleiben⟩ stottern *β*; ⟨mit dem Geiste⟩ fortwährend schwanken, in beständiger Verlegenheit sein *γ*. | *α* milites (in palude) haesitantes opprimere *Ci* in uadis haesitantes . . . acerui *L.* | *β* sunt quidam linguā haesitantes *Ci* 'Stotterer', itaque non haesitans (ohne zu stottern) respondebo *Ci* dixit uerbis haesitantibus *Ci* stotternd. | *γ* quemadmodum iste timens, haesitans omnia pronuntiauit *Ci* illi in nouis rebus haesitauerunt *Ci* interdum haesitare, an . . . agmen torqueret *Cu.*

hahae oder **hahahae,** unser: haha! („da haben wir's" Ausdruck der Freude über die Erreichung eines Ziels) *Pl.*

halcēdo, halcyon s. u. alcedo, alcyon.

Halcyoneus, ei, *m.* Gefährte des Phineus *O.*

hālec s. u. allec.

Halēsa oder **Halaesa,** ae, *f.* (Ἅλαισα) Stadt an der Nordküste Siciliens, 80 km ö. von Palermo *Ci*; *adi.* **Halēsīnus** 3 von Halesa: ciuitas *Ci* Dio *Ci.*

Halēsus, i, *m.* (Ἅλαισος?) Mannsname: 1. Agamemnonide *VO.* 2. Lapithe *O.*

Hallaemōn, onis, *m.* (Ἁλιάκμων) j. Vistritza, in den Busen von Saloniki mündend *L*, bei *C* ungenau als Grenzfluss zw. Macedonien und Thessalien genannt.

hallaëtus, i, *m.* (Fw. ἁλι-αίετος) Seeadler, Meeradler; in einen solchen wird Nisus, der Vater der Scylla, verwandelt *O.*

Halliartus, i, *f.* (Ἅλιαρτος) Städtchen am Südufer des Copaissees in Böotien *NL.* Davon: **Halliartii,** ōrum, *m.* Einw. v. H. *L* (Ἁλιάρτιοι).

Halicarnassus und **Halicarnāsus,** (§ 15) i, *f.* (Ἁλικαρνασσός) j. Bodrun, dorische Colonie in Carien (Südwesten Kleinasiens); hier wurde Herodot und der Geschichtschr. Dionysius, sowie der Dichter Callimachus geboren. Die Königin Artemisia errichtete hier ihrem Gemahl Mausolus das bekannte Grabmal (Mausoleum) *CuLT.* Dazu Ethnicon: **Halicarnassēus,** ei, *m.* (Ἁλικαρνασσεύς) aus H. gebürtig *Ci*; öfter durch die *subst. adi.*: 1. **Halicarnassii,** ōrum, *m.* Einw. v. H. *T.* 2. **Halicarnassenses,** ium, *m.* Einw. v. H. *L.*

Halicyae, ārum, *f.* (Ἁλικύαι) Städtchen bei Lilybäum (Westspitze v. Sicilien); dazu *adi.*: **Halicyensis,** e von, aus H.: Sopater *Ci*; *pl.* **Halicyenses,** ium, *m.* Einw. v. H.

halieus, *m.* (Fw. ἁλιεύς) Fischer; daher: **halieuticus** 3 (ἁλιευτικός) zum Fischen gehörig. Vgl. **halieutica,** ōn, *n.* 'das Gedicht von den Fischen' angeblich von *O.*

hālitus, ūs, *m.* (hālāre) Hauch *α*; *metaph.* Ausdünstung *β*. | *α* leo . . . efflauit extremum halitum *Ci.* | *β* halitu Aetnam ardere dicunt *Ci.*

Hallus, ii, *m.* (ἅλιος, 'Meermann') Name eines Lyciers *O.*

hālo, āre hauchen *α*; duften *β*. | *α* de gelidis halabant uallibus aurae *O.* | *β* arae sertis halant *V.*

hallucinari s. u. ālūcinari.

Halus, i, *f.* = Chala in Assyrien, 150 km nw. v. Babylon *T.*

Halys, yos, *m.* (Ἅλυς) j. Kisil-Irmak („Rothach") Hauptfluss Kleinasiens, entspringt auf dem Antitaurus, bildet im Unterlauf die Grenze zwischen Paphlagonien und Pontus *CiLCu.*

hama-dryas, adis, *f.* (ἁμα-δρυάς) Baumnymphe ⟨deren Leben mit dem des Baumes zugleich (ἅμα) endet⟩; dicht. übhpt. = Nymphe *VO.*

hamātus 3 (hāmus) mit Haken versehen *α*; hakenförmig *β*. | *α* h. sentes *O* stachlicht, h. harundo *O* Pfeil mit Widerhaken, h. ensis *O* mit sichelförmigem Ansatz (harpe). | *β* hamata corpora (corpuscula) *Ci* von Atomen, h. ungues *O.*

Hamilcar, aris, *m.* punischer Name. Bes.: 1. H. Gisgons Sohn, kämpfte 308 gegen Agathocles auf Sicilien *Ci.* 2. H. Barcas, Vater Hannibals, hielt im ersten punischen Kriege (247—241) die Ehre Carthagos in Sicilien aufrecht, eroberte von 237—228 Numidien und fast ganz Spanien. Er fiel im Kampfe mit Einheimischen um Madrid *NCiL.* 3. Feldherr, 218 auf Malta gefangen *L.* 4. Feldherr um 200 in Oberitalien, fiel an der Spitze gallischer Rebellen 197 gegen die Römer *L.*

Hammō(n) u. **Ammōn,** ōnis, *m.* (Ἄμμων, ägypt. Amun) l. ein libysch-ägyptischer Gott. Seine Verehrung ist zuerst in Theben (Diospolis) nachweisbar, von wo sie sich über Ägypten und Libyen (Oase Siwah) verbreitete. Als Orakelgott identificierten ihn die Griechen mit Zeus (Ζεὺς Ἄμμων VE? ἄμμος Sand?), die Römer mit Juppiter. Man stellte ihn widderköpfig mit gewundenen Hörnern dar: corniger *O.* II. (nach I.) Ein Cephener bei *O.*

hāmus, i, *m.* (dtsch. Lw. 'Hamen') Haken *α*; *occ.* Angelhaken; *meton.* Köder *β*. | *α* hami ferrei *C* loricae conserta hamis *V* aus „Ringeln", pars est pulmonis in hamis eruta *O* Widerhaken (des Pfeils), aui . . . curuos dedit unguibus hamos *O* ferrum curuo tenus abdidit hamo *O* bis zum (sichelförmigen) Haken. Vgl. s. u. harpe. | *β* hamo pisces capere *Ci* ducere *O* decipere *O*; *meton.* uafer . . . insidiatorem praeroso fugerit hamo *H.*

Hannibal, häufiger punischer Name. 1. Gisgons Sohn, starb 406 in Sicilien. 2. Admiral der Carthager um 265 bei Lipara, versuchte Messina den Mamertinern zu entreißen, vertheidigte hierauf Agrigent gegen die Römer. 3. H. der Rhodier, entsetzte im 1. pun. Krieg Lilybäum *L.* 4. Der berühmte H., geb. 247, seit 237 in Spanien, seit 221 Oberbefehlshaber. Eroberung v. Sagunt und Einfall in Italien 218. 207 aus Italien nach Carthago abberufen, Schlacht bei Zama 202. Im J. 195 aus Carthago verbannt, flüchtet er zu Antiochus dem Großen; nach der Schlacht bei Magnesia 190 zu Prusias von Bithynien, der ihn an die Römer verräth, so dass er Gift nimmt, 183. Nach ihm appellativ (§ 30) nouus Hannibal *Ci* = Todfeind des röm. V.

Hanno, ōnis, *m.* häufiger punischer Name. Bes.: 1. H. der Seefahrer entdeckte 510 die afrikanische Westküste. 2. H. der Große, Statthalter in Libyen um 240, brachte die Libyer zum Aufstand; da er sich dem Feinde nicht gewachsen zeigte, wählte man an seiner Stelle den Hamilcar Barcas

Digitized by Google

zum Feldherrn (daher die Feindschaft gegen die Barciden). Nach der Schlacht bei Zama schloſs er den Frieden mit Rom. 3. Mehrere andere punische Officiere, die *L* erwähnt.

hara, ae, *f.* kleiner Stall, beſ. Schweinstall, Schweinkoben: immundae cura (Beſorger) fidelis harae *O.* Daher im Bilde: Epicure ... ex hara producte, non ex schola *Ci* (vgl. Epicuri de grege porcus *H*).

harēna s. u. arēna.

Harii, ōrum, *m.* (got. harjos, ahd. hari, hd. Heer?) 'Krieger', Stammname einer lygischen Völkerschaft *T.*

hariolor, āri, ātus sum (hariolus) wahrsagen, weissagen: quaestūs causā h. *Ci.*

hariolus, i, *m.* (vgl. haru-spex) der zweite Theil viell. olere?) Wahrsager, Weissager ⟨gewöhnlich in abfälliger Weise⟩: hariolorum et uatum furibundae praedictiones *Ci* ad consulendos currit hariolos *Ph.*

Harmodius, ii, *m.* (Ἁρμόδιος) vgl. s. u. Aristogiton, der Mörder des Hipparchos *Ci.*

harmonia, ae, *f.* (Fw. ἁρμονία) Einklang, 'Harmonie': harmoniam ex interuallis sonorum nosse possumus, quorum uaria compositio etiam harmonias efficit plures *Ci.* Als n. pr.: **Harmonia,** ae, *f.* Tochter des Mars und der Venus, Mutter der Semele und Ino, Gattin des Cadmus.

harpago, ōnis, *m.* (vgl. ἁρπαγή v. ἁρπάζω, dtsch. Fw. Harpune) Reißhaken; *occ.* Enterhaken (militärischer Ausdruck): asseres ferreo unco praefixi — harpagonās uocat miles — in naues inici coepti *L* ferreae manus — harpagonās uocant — praeparabantur *Ci.* In beiden Bdtg. bei *C.* Vgl.:

Harpagus, i, *m.* Mannsname; beſ. Minister des Astyages *Cu.*

Harpalus, i, *m.* (ἁρπαλίος, 'Räuber') I. Redender Hundename bei *O.* 2. Mannsname. Schatzmeister Alexanders, floh nach Veruntreuung groſser Summen nach Athen *Cu.*

Harpalycē, ēs, *f.* (Ἁρπαλύκη, 'die reiſsende Wölfin'?) Thracerin, in männlichen Leibesübungen gewandt, lebte als Räuberin in den Wäldern, wurde endlich von Hirten gefangen und getödtet *V.*

harpē, ēs, *f.* (Fw. ἅρπη, 'Sichel' =) das Sichelschwert, das Mercur dem Perseus zur Tödtung der Medusa geliehen hatte (nicht krumm, sondern gerade; aber einseitig mit sichelförmigem Ansatz) *O.*

Harpyia, ae, *f.* (Ἅρπυια, v. ἁρπάζω) die raffende, reiſsende: 1. Harpyie, räuberische Unholdin, halb Weib, halb Vogel, wie sie dem blinden Phineus das Essen rauben und beſudeln *VH.* 2. Als redender Hundename *O.*

Harūdes, um, *m.* (Χαροῦδες; hari = Heer?) germanischer Stammname; Ptolomäus nennt sie als Bewohner Jütlands, *C* erwähnt sie im Heere des Arioviſt. Später saſsen sie in den agri decumates *V.*

haruīna s. u. aruīna.

harundo s. u. arundo.

haru-spex, spicis, *m.* (das unbelegbare *haru = Eingeweide liegt vor in ⟨h⟩aru-īna, Eingeweidefett, Schmer, und ⟨h⟩aruīga fetter Beck) Eingeweideschauer, Zeichendeuter. Urspr. etruscisch: cum haruspices ex tota Etruria conuenissent *Ci* Tyrrhenae gentis h. *O* haruspices ludos pollutos esse dicunt *Ci* ex fatis Sibyllinis haruspicumque responsis *Ci* quid habet haruspex, cur pulmo incisus dirimat tempus? *Ci.* Daher: **haruspicīnus** 3 (§ 42) auf die Kunst der haruspices bezüglich: Etruscorum haruspicini libri *Ci*; *subst. isol.*: **haruspicīna,** ae, *f.* (*sc.* ars) oratio, qua haruspicinae disciplina continetur *Ci.*

Hasdrubal, balis, *m.* Punischer Mannsname. Beſ. 1. H., Hannos Sohn, von Regulus beſiegt, später 254 als Befehlshaber auf Sicilien unglücklich gegen Metellus bei Palermo *L.* 2. H., Schwiegersohn des Hamilcar Barcas, vollendete nach dessen Tode (228) die Unterwerfung Spaniens, fiel 221 durch Meuchelmord. 3. H., Bruder Hannibals, fiel 207 am Flusse Metaurus gegen Livius Drusus und Claudius Nero. 4. H., Gisgons Sohn, Vater der Sophonisbe (s. u.) *L.*

hasta, ae, *f.* Stab, Stange, Schaft; *occ.* Lanzenschaft *α*; *synecd.* Spieſs, Wurfspieſs, Speer *β*; *occ.* (als Symbol aufgesteckt bei der Versteigerung der Kriegsbeute oder der Staatsgefälle, daher:) *meton.* Versteigerung *γ*. | *α* cōmat uirgineas hasta recurua comas *O* ein „Stäbchen". Daher: pampineis agitat uelatam frondibus hastam *O* Thyrsosstab, Daphnis instituit foliis lentas intexere hastas *O*; *occ.* hastae gramineae *Ci* Bambusschäfte. So war die hasta pura (unbeschlagene) ein Ehrengeschenk für tapfere Soldaten: donatus est ab Apronio torquibus et hastā (*sc.* purā) *T.* | *β* h. ferrata *L* eminus hastis, cominus gladiis uti *Ci* hastam mittere *O* iacere *T* proicere *N* dirigere in hostem *O* hastā transfixus erat *Ci* hastam protendere aut conligere *T* vorstrecken ... zurückziehen. Sprichwörtlich: abiecit hastas *Ci* 'hat die Flinte ins Korn geworfen' = denkt nicht mehr an Vertheidigung. | *γ* cum Sulla hastā positā bona bonorum uirorum in foro uenderet *Ci* Lanze aufsteckte, d. h. Versteigerung anstellte, illa infinita Pompei hasta *Ci* die ewigen Auctionen des P., ad hastam publicam non accedere *N* an den Auctionen der Staatsgefälle nicht theilnehmen, comitibus sub hastā uenditis *Ci* öffentl. versteigert, ius hastae *T* Auctionsrecht. Davon:

hastātus 3 mit Speeren bewaffnet *α*; *subst.* Speerträger *β*; *occ.* (*pl.*) 'Hastaten', die erste Schlachtreihe der ⟨dreigliedrig gestellten⟩ Legion *γ*; daher (*sc.* ordo) Hastatenmanipel *δ*. | *α* prima ... acies hastata *T.* | *β* X milia hastatorum *Cu.* | *γ* pugna ordinaria per principes, hastatos et triarios *L.* Die 30 Manipeln einer legio standen zu 10 Manipeln in 3 Treffen: 1200 hastati im ersten, 1200 principes im zweiten, 600 triarii im dritten Glied. Ursprünglich hatten die beiden ersten Schlachtreihen die hasta, die triarii das pilum; später umgekehrt jene das pilum, die triarii die hasta. Seit dem dritten punischen Kriege stellte man auch die Schlachtreihen um, so daſs die hastati zwischen principes (I) und triarii (III) stehen. | *δ* mihi T. Quinctius decumum ordinem hastatum assignauit *L* übertrug mir das Commando der 10. Hastatenmanipel; signifer primi (secundi) hastati *CiL.*

hastile, is, *n.* (hasta § 42) Stange, Schaft *α*; *occ.* Lanzenschaft *β*; *synecd.* Wurfspieſs *γ*. | *α* Scaeuola hastili nixus *Ci* Stab, rasa hastilia uirgae fraxineasque aptare sudes *V* als Baumpfahl; dicht.: myrtus ualidis (densis horrida) hastilibus *V* mit starkem Geäst. | *β* missile telum hastili abiegno *L* hastile tergo eripuit; ferrum tamen ossibus haesit *O* | *γ* Picus fixurus apros ... hastilia bina ferebat *O.*

haud und **haut,** vorclassisch ⟨vor Consonanten⟩ auch **hau:** nicht, nicht eben, nicht gerade. Es ist urspr. subjectiv verneinend, während non objectiv verneint. In classischer Prosa selten, oft bei Dichtern und Nachclassikern. Es steht 1. bei Verben: haud timeam *O*, progenies haud in-

fitianda parenti *O* haud equidem credo *O* fit, quod haud fuerat *O* h. ambigo *L* haud dubitans cessit patria *Ci*. Sehr oft in der Verbg. haud scio (auch hauscio), an ... ich weiß nicht, ob nicht ..., ich glaube fast, daß, haud scio, an malim *Ci* haud scio, an fieri possit *Ci*. 2. bei Adject.: inest haud obscurum odium *Ci* haud aëri simile est *Ci* h. aequus *H* h. ignobilis *HL* (Litotes), haud pauci *L* h. plura *O* haud ignotissima. Daher auch 3. bei Adverbien: haud procul *L* h. ultra, h. usquam *O* h. dubie, h. mediocriter *Ci* h. facile *L* h. longe *L* h. aeque *L*; beſ. in Litotes: haud impune feres *VO* u. a.; über haud impigre *L* s. u. impigre. So: haud secus (aliter) *LO* nicht anders = ebenſo. Als ein Wort **hauddum**, noch nicht, nicht einmal noch: cum hauddum quisquam hostium senserat *L* Samnitem hauddum domitum *L*. Mit ſubſtant. Umſchreibung: h. iniuria, h. sine causa, h. per ambages *L*. 4. bei Pronomen: hic se ipse fallit, haud ego *Pl* h. alius *L* h. quisquam *L* ſchwerlich jemand; daher ſehr oft: **haudquāquam**, keineswegs, durchaus nicht: h. q. mirandum est *Ci* h. q. mediocre condimentum amicitiae *Ci* h. q. idem animus *L*. 5. in Correlation: haud ... sed ... *CiH* haud tantum ... quantum *L* u. dgl.

haurio, īre, hausi, haustus, aber auch hausūrus *V* (Stamm haus § 14. Man vergleicht ἀρύω, ἀρυσ-τήρ) I. ſchöpfen; *occ.* ⟨Blut⟩ vergießen *α*; *metaph.* ſchöpfen = entnehmen; *occ.* nehmen, aufnehmen, ſammeln *β*. II. ausſchöpfen; *occ.* leeren, austrinken *α*; *metaph.* erſchöpfen *β*; zu Ende bringen, vollenden *γ*; dicht. ⟨Körpertheile⟩ aufreißen, öffnen = verwunden, durchbohren *δ*. III. ſchöpfen, in ſich ſchöpfen, einziehen, einſaugen; *occ.* verzehren, verſchlingen *α*; *metaph.* ⟨mit Auge, Ohr, Herz⟩ 'einſaugen', verſchlingen, gierig aufnehmen *β*. ‖ I *α* aquam ex puteo h. *Ci* lymphas de gurgite *V* undas, liquores h. *O*; *occ.* ad meum sanguinem hauriendum aduolauerunt *CiL* ueteremque haurite cruorem *O*. ‖ *β* illa ex quo fonte hauriam, sentio *Ci* ex natura ipsa hausimus legem *Ci* (scriptores) ex uano hauriunt *L* ſchöpfen aus ſchlechten Quellen, fontes adire ... et haurire praecepta *H* sumptum ex aerario h. *Ci* aurum ex Syriae gazis h. *Ci*; *occ.* Hecabe hausit inque sinu cineres secum tulit Hectoris haustos *O* puluerem palmis h. *O* terraeque immurmurat haustae *O* der aufgeworfenen, puluēris hausti cumulus *O*. ‖ II *α* totiens haustus crater *O* aus dem ſo oft geſchöpft war; *occ.* pateram h. *V* pocula ore h. *O*; daher bildl.: dolorem, calamitatem, uoluptatem h. *Ci* den Kelch des ... leeren, supplicia h. *V* ausdulden. ‖ *β* ganeo, ut plerique sua haurientium *T* die ihr Geld verthun, Italiam ... fenore hauriri *T* werde 'ausgepumpt'. ‖ *γ* medium sol orbem hauserat *V*. ‖ *δ* latus gladio h. *VCu* pectora ferro *O* rostro femur hausit adunco *O* (tradunt) Camurium gladio Galbae iugulum hausisse *T* ictu uentrem h. *L*; dicht.: loca luminis haurit *O* bohrt die Augenhöhlen aus. Bildl.: pauor haurit corda *V* durchdringt. ‖ III *α* alueus haurit aquas *O* 'zieht Waſſer', cum primae lucem pecudes hausere *V* geboren wurden, ut auras hausit suspiciens caelum *V* athmete; daher dicht.: auspiratūs h. *O* tiefſeufzend Athem ſchöpfen; *occ.* uineas incendium hausit *L* verzehrte, multos hausit flamma *LT* theatrum igni haustum *T* equi hauriuntur gurgitibus *L* werden verſchlungen. ‖ *β* quid eum non sorbere animo, quid non haurire cogitatione censetis? *Ci* uocem ⟨dicta *O*⟩ auribus h. *V* aliquid oculis pectoris h. *O* ignes pectore *O* flammas latentis hausit *O* heimliche Glut, animo spem h. *V* „Hoffnung ſchöpfen", expugnationes ... hauserant animo *T* hatten ſich vorgenommen, rem militarem, ... ius, ... eloquentiam ... id uniuersum hauriret *T*.

hausclo s. u. haud.

haustus, ūs, *m.* (haurire) das Schöpfen; *occ.* das Recht zu ſchöpfen, die Waſſerbenutzung *α*; *meton.* das Geſchöpfte *β*; *metaph.* das Einziehen (vgl. Luft ſchöpfen); *concret* der Schluck, Trunk *γ*. ‖ *α* aqua quae non sit haustūs profundi *Columella*; *occ.* aquaeductus, haustus, iter, actus a patre sumitur *Ci*. ‖ *β* haustu sparsus aquarum *V* mit ⟨geſchöpftem⟩ Brunnenwaſſer, tibi continget ... haustus arenae *O* eine Handvoll Sand. ‖ *γ* alium domi esse caeli haustum *Cu* man ſchöpfe daheim andere Luft, h. aetherii *V*; concret: exiguis haustibus bibere *O* in Schlückchen, h. aquae *O* haustūs Bacchi sumere alicui *O* auf ſein Wohl trinken, accipe haustūs sanguinis *O* trink, decurrit ad meos haustus liquor *Ph* zu der Stelle, wo ich trinke, fontis Pindarici h. *H* Trunk aus Pindars Quell = Nachahmung Pindars.

hautontimōrūmenos, i, *m.* (ὁ αὐτὸν τιμωρούμενος) der 'Selbſtpeiniger', Titel einer Komödie des Terenz.

Hebē, ēs, *f.* (Fw. ἥβη Jugendkraft). Als Göttin Tochter der Juno (Iunonia), ohne Vater erzeugt (Iouis prinigna *O*); ehe Iuppiter den Ganymed entführt, iſt ſie Mundſchenkin der Götter, nachmals Gemahlin des Hercules *O*.

hebenum s. u. ebenum.

hebeo, ēre (vgl. hebes) ſtumpf ſein u. z.: ferrum nunc hebet? *L*; *metaph.* senectā sanguis hebet *V* iſt träg, hebet sensus *O* iſt matt, delegata domūs cura feminis, ipsi hebent *T* ſind unthätig.

hebes, hebetis, *abl.* hebeti ſtumpf *α*; *metaph.* abgeſtumpft, ohne Feuer, ſchwach, matt *β*; ⟨geiſtig⟩ ſtumpfſinnig, blöd, dumm *γ*. ‖ *α* ponite iam gladios hebetes, pugnetur acutis *O* telum h. *Cu* h. mucro *O* lunae cornua hebetiora *Ci*; im Bild: tela hebetiora *Ci* ratio hebetem facit aciem ad contemplandas miserias *Ci* ſtumpft die Schneide des Geiſtes. ‖ *β* hebeti tantummodo contudit ictu *O* mit mattem Schlag. Von Sinnesempfindungen: sensus hebetes *CiL* sensi aurīs hebetiores esse populi Romani *Ci* os hebes est *O* iſt unempfindlich, appetitlos; in *Enallage*: color hebes *O* matte F.; auch von Perſonen: hebes ad sustinendum laborem miles *T* träge, exercitus hebes infirmusque *S* ohne Feuer, nicht ſchneidig genug. ‖ *γ* hebeti ingenio est *Ci* hebes esse uidetur *O* me hebetem molestiae reddiderunt *Ci* quis adeo hebes, ut credat ...? *T*. Davon:

hebesco, ere (*Incoh.* zu *hebēre) ſtumpf werden *α*; *metaph.* ⟨vom Licht⟩ erblaſſen *β*; ⟨vom Geiſt⟩ ſtumpf werden, erlahmen, matt werden *γ*. ‖ *α* gladii hebescebant (ſpät). ‖ *β* nec frustra hebescere sidera *T*. ‖ *γ* si mentis acies hebescit (Bild vom Schwert) *Ci* hebescit acies horum auctoritatis *Ci* die Schneide ihrer Vollmacht wird ſtumpf, hebescit uirtus *S* verliert ihre Kraft. Von Perſonen: excitari quosdam, ... hebescere alios *T*.

hebeto, āre, āui, ātus (hebes) ſtumpf machen, abſtumpfen *α*; *metaph.* ſchwächen, entkräften *β*. ‖ *α* Urſpr. von Waffen: cum hastas aut perfregissent, aut hebetassent *L* ferrum h. *L*. ‖ *β* Von der Sinnesſchärfe: nubes ... hebetat uisūs tibi *V*; dann vom Licht: dies hebetat sidera *O* verdunkelt. Vgl. (uenena) taurorum flammas hebetant *O* berauben ſie der Kraft.

Digitized by Google

Hebraeus 3 (Ἑβραῖος) hebräisch, jüdisch *T.*

Hebrus, i, *m.* (Ἕβρος) I. j. Maritza, Hauptfluſs Thraciens; *meton.* Thracien *V*; im Alterthum als winterlich kalte Gegend verschrieen *VHO.* II. als Mannsname bei *V.*

Hecabē, ēs (Ἑκάβη, dorisch Ἑκαβα, daraus) latinisiert **Hecuba,** ae, *f.* Gemahlin des Priamus, Tochter des Dymas (Dymantis *O*), fiel bei der Eroberung Trojas dem Odyſseus als Beuteantheil zu. Sie rächte den Tod ihres Sohnes Polydorus an dem Thracier Polymestor und wurde deshalb (gesteinigt oder) in einen Hund verwandelt *CiO.*

Hecalē, ēs, *f.* (Ἑκάλη) eine Alte, die den Theſeus aufnahm, als er gegen den marathonischen Stier zog *O.*

Hecatē, ēs oder **Hecata,** ae, *f.* (Ἑκάτη, vgl. ἑκατη-βόλος, also die fernhinwirkende) Mondgöttin, beſ. als Göttin der Zauberei gedacht, Tochter des Titanen Perſes und der Asteria (Persēis *O*), die bald mit der Diana, bald mit der Proserpina identificiert wird. Wie jene wird sie (der drei Mondesphasen wegen!) dreigestaltig gedacht: dea triformis *O* triceps *OPh*; daher *adi.* **Hecatēïus** 3 (Ἑκατήιος) auf Hecate bezüglich: carmina H. *O* (fernhinwirkende) Zauberformeln. Mit *gr. fem.* **Hecatēis,** idis: herbae *O* Zauberkräuter.

Hecatompylos, i, *f.* (ἑκατόμ-πυλος, *sc.* πόλις hundertthorig) Stadt an der parthischen Grenze *Cu.*

Hector, oris ⟨vorclaſſisch Hectŏris *Ennius*⟩ *m.* (Ἕκτωρ) I. Sohn des Priamus und der Hecuba, die Schutzwehr Trojas, von Achill getödtet *CiVHO.* Über die Quantität u. Declination vgl. den Vers: Accius Hectŏrem nolet facere ⟨wie *Ennius*⟩, Hectŏrā malet. *Adi.* **Hectoreus** 3 des H., von H.: hasta *O* flamma *O* Feuerbrand; mars H. *O* Kampf mit H.; aber auch: H. gens *V* = trojanisch, vgl. H. amnes *V.* II. Sohn des Parmenio *Cu.*

Hecuba s. u. Hecabē.

hedera und **edera,** ae, *f.* der Epheu, das Wintergrün *α*; *pl.* Epheuranken *β.* | *α* candidior cygnis, hederā formosior albā *V* (heller), tabernacula hederā protecta *C* collecta capillos (*gr. acc.*) hederā *O* Epheukranz im Haar. | *β* errantes hederae *V* impediunt hederae remos *O* hederae nexiles *O* Damalis ... lasciuis hederis ambitiosior *H* sie ſchmiegt ſich an den Geliebten, wie Epheu um den Baum.

hēdychrum, i, *n.* (ἥ w. ἡδύχροον) Parfüm, Balſam, „ſüßduftende Salbe" *Ci.*

Hēgelochos, i, *m.* (Ἡγελόχος) General Alexanders *Cu.*

hei, heia s. u. ei, eia.

Helena, ae und **Helenē,** ēs, *f.* (Ἑλένη) Tochter der Leda und des Juppiter (nach ihrem Nährvater Tyndareus, auch Tyndaris genannt *HO*), Schwester der Dioskuren. In ihrer Jugend wurde sie von Theſeus entführt, aber ihre Brüder befreiten sie *O.* Später Gemahlin des Menelaus zu Sparta, von wo Paris sie nach Troja entführte. Nach dem Kriege kehrte sie zu Menelaus zurück *CiVHO.*

Helēnōr, oris, *m.* (Ἑλήνωρ) Mannsname; bei *V* Troer (Sohn einer Sklavin).

Helenus, i, *m.* (Ἕλενος) Sohn des Priamus, Wahrſager. Er wird von Odyſseus gefangen und verkündet, daſs Troja nur mit Hilfe der Pfeile Philoctets einnehmbar ſei. Nach dem Falle Trojas kommt er mit Neptolemos nach Epirus, der ihm die Andromache zur Gattin gibt und einen Theil des Landes überläſst, woſelbſt Helenus ein neues Troja erbaut *VO.*

Heliades s. u. Helios.

helica, ae, *f.* (ἥ w. ἑλίκη Windung) Schneckengewind, Schnecke *Ci.* Vgl.:

Helicē, ēs, *f.* (Ἑλίκη) I. der große Bär ⟨weil ſeine Drehung in die Augen fällt⟩ *O.* II. Küſtenſtadt von Achaja, die 372 in Folge eines Erdbebens ins Meer ſank *O.*

Helicōn, onis, *m.* (Ἑλικών) Gebirgsſtock bei Theſpiä in Böotien, mit Apollotempel und Muſenhain; dah.: uirgineus H. *O* deae Helicona colentes *O* Muſen, Heliconis alumnae *O*; daher *meton.*: totum Helicona dedisset *O* die Sangeskunſt aller neun Muſen. *Adi.* **Helicōnius** 3 (Ἑλικώνιος) vom, am H.: Tempe *O.*

Hēliodōrus, i, *m.* (Ἡλιόδωρος) gr. Mannsname, beſ. ein bekannter Rhetor zur Zeit des Horaz *H.*

Hēlios, i, *m.* (ἥλιος Sonne). Erſt spät; doch schon frühzeitig **Hēliū-polis, Heliopolis** 1. in Unterägypten, ägyptisch On (in der Bibel Beth-Schemesch), östl. vom Nil an dem Kanal, der zum arabischen Meerbuſen führt *Ci.* 2. auch als gr. Übersetzung von Baal-bek in Cöleſyrien *Plinius.* Von Helios abgeleitet: **Hēliades,** um, *f.* (Ἡλιάδες) „Töchter des Sonnengottes", die Schweſtern des Phaethon, Phaethuſa, Lampetie und Aigle, die nach ſeinem Falle in Schwarzpappeln (Erlen?) verwandelt wurden. Aus ihren Thränen (lacrimae Heliadum *O*) ſoll der Bernſtein entſtanden ſein *O.*

helix, icis, *f.* (ἕλιξ alles Gewundene) vgl. helica. Bei *O* als *m.* Eigenname.

Hellānicē, ēs, *f.* (Ἑλλανίκη) Erzieherin Alexanders, Schweſter des Clitus *Cu.*

Hellas, adis, *f.* (ἡ Ἑλλάς) I. Griechenland (ohne Morea) Spätere. II. bei *H* Mädchenname.

Hellē, ēs, *f.* (Ἕλλη) Tochter des Athamas und der Nephele, Schweſter des Phrixus. Um den Ränken der Stiefmutter Ino zu entgehen, flohen die Kinder auf dem goldenen Widder Mercurs nach Colchis; aber Helle fiel herab und ertrank im Hellespont: pontus angustus Nepheleidos Hellos *O.* Öfter in Juxtapoſition **Hellēspontus,** i, *m.* (Ἑλλήσποντος) der Hellespont u. z. die Dardanellenſtraße *α*; *meton.* die Küſten der Dardanellenſtraße *β.* | *α* longus in angustum qua clauditur Hellespontus *O.* | *β* oppidum est in Hellesponto Lampsacus *Ci*; wie ein Stadtname behandelt: Pausaniam Hellespontum miserunt *N*; *meton.* defecerat Samos, descierat Hellespontus *N* die Hellespontier. *Adi.* **Hellespontiacus** 3 vom Hellespont: Priapus *V* (Gottheit aus Lampſacus).

hēlluātio, ōnis, *f.* (helluāri) Schlemmerei, Schwelgerei: lustra et helluationes huius calamistrati saltatoris *Ci.*

hēlluo, ōnis, *m.* (helluari) Schlemmer, Schwelger (Praſſer): ille gurges atque helluo, natus abdomini suo *Ci.*

hēl-luor, āri, ātus sum (Nach *Festus* verwandt mit e-luo, ab-luo; erſter Beſtandtheil ἡ, ἁύς?) ſich baden *α*; *synecd.* ſchwelgen, ſchlemmen, praſſen *β.* | *α* Nur bildl.: rei publicae sanguine helluari *Ci* helluari libris *Ci* ſich herumwälzen. | *β* quibuscum iam in exostra helluatur *Ci.*

Hellusii, ōrum, *m.* ſarmatiſches Volk bei *T.*

helops, auch **elops** und **ellops,** opis, *m.* (ἕλοψ) ein Seefiſch, dem Stör verwandt, der Sterlet *Lucilius, O*; auch **Helops,** opis, *m.*, bei *O* als Centaurenname.

Digitized by Google

Hēlōtae und **Hilōtae**, auch **Ilōtae**, ārum, *m.* (Εἵλωται § 23) Heloten, leibeigene Staatssklaven zu Lacedämon, Nachkömmlinge der altachäischen unterworfenen Bevölkerung *NL.*

hēluor s. u. hēlluor.

Heluētii, ōrum, *m.* (Ἑλβήτιοι) celtisches Volk, zu Cäsars Zeit im Gebiet der heutigen Schweiz ansässig; daher *adi.* **Heluētius** 3 und **Heluēticus** 3 helvetisch *C.*

Heluidius 3 Gentilname: 1. P. H. Rufus, Freund des Cluentius *Cl.* 2. H. Priscus, 51 n. Chr. Feldherr in Cappadocien *T.* 3. H. Priscus, Schwiegersohn des Thrasea Pätus, tr. pl. 56 n. Chr., dann von Nero aus Italien verbannt. Später als unbeugsamer Republikaner von Vespasian hingerichtet *T.*

Helulus 3 (heluus?) plebeischer Gentilname. Bes. C. Helvius Cinna ⟨der Poet⟩, kaum jener, der als tr. pl. 44 bei Cäsars Leichenbegängnis umkam.

Heluii, ōrum, *m.* celtischer Stamm am rechten Ufer der unteren Rhône *C.*

heluus 3 (Dialectform = giluus).

hem (vgl. 'hm!') Ausruf des Erstaunens und der Verwunderung: ei! hem, Postume, tune es C. Curtii filius? *Ci.*

hēmerodromus, i, *pl. nom.* oe, *acc.* ūs, *m.* (Fw. ἡμεροδρόμος) 'Tagläufer', Eilbote, Courier *NL.*

hēmicyclium, ii, *n.* (Fw. ἡμικύκλιον) Halbkreis *α*; *occ.* ⟨halbkreisförmiger⟩ Ruhesitz *β.* | *α* describantur hemicyclia duo *Vitruuius.* | *β* domi in hemicyclio sedens *Ci.*

hēmina, ae, *f.* (Fw. ἡμίνα von ἡμι ... vgl. unser 'Halbe') als Flüssigkeitsmaß = ½ sextarius, als Hohlmaß ⅛ sextarius.

hēniochus, i, *m.* (Fw. ἡνίοχος 'Zügelführer') Wagenlenker; *occ.* als *n. pr.* ein (nomadisches) Volk um den Ural; als *adi.* **Heniochus** 3 von den H. *O.*

Henna und **Enna**, ae, *f.* (Ἕννα) j. Castro Giovanni, Stadt im Centrum von Sicilien, mit berühmtem Ceresstempel, der Sage nach Schauplatz des Raubes der Proserpina *CiLO*; *adi.* 1. **Hennaeus** 3 von Henna: moenia *O.* 2. **Hennensis**, e, von, zu H.: ager *Ci* Ceres *Ci*; *pl.* **Hennenses**, ium, *m.* Einw. v. H.

Hēphaestio, ōnis, *m.* (Ἡφαιστίων) General und Freund Alexanders *NCu.*

Hēphaestus, i, *m.* (Ἥφαιστος) gr. Name des Vulcanus.

heptēris, is, *f.* (ἑπτήρης, vgl. τριήρης) 'Siebenruderer ⟨d. h. eine Galeere mit sieben Ruderbänken auf jeder Seite⟩ *L.*

hera und **era**, ae, *f.* (vgl. herus) Hausfrau *α*; übtr. Herrin *β.* | *α* seruus dat (puellam) herae suae *Pl.* 'nam nunquam era errans' *Ennius* die Medea ⟨im Mund ihrer Amme⟩. Daher auch: pensa rependis herae *O* (wie eine Sklavin). | *β* hera quidue ferat Fors *Ennius* bei *Ci* das herrschende Schicksal.

Hēra, ae, *f.* (Ἥρα) die Gemahlin des Zeus bei den Griechen; daher **Hēraea**, ōrum, *n.* (τὰ Ἡραῖα) das Fest der Hera *L*; **Heraea**, ae, *f.* (Ἡραία, *sc.* κόλις) Festung an der Westgrenze Arcadiens *L.*

Hēraclēus und **Hēraclius** 3 (Ἡράκλειος § 23) auf den Hercules bezüglich, dem H. geweiht; daher I. **Hēraclēa** und **Hēraclīa**, ae, *f.* (Ἡράκλεια, *sc.* κόλις) Herculesstadt, häufiger Stadtname u. z. 1. H. in Lucanien, am tarentinischen Busen (Schlacht gegen Pyrrhus!) *L.* 2. H. Minoa an der sicilischen Südküste, 40 km westl. von Agrigent *CiL.* 3. H. Trachinia ⟨früher Trachin⟩, 10 km westl. von den Thermopylen *L.* 4. H. Sintica, j. Melnik in Macedonien, am rechten Ufer des Struma *L.* 5. H. Pontica, j. Ereeli, am Südwestufer d. schwarzen Meeres, 150 km ö. v. Bosporus *L*; daher zwei Ethnica: 1. (griech.) **Hēracleōtēs**, ae, *m.* (Ἡρακλεώτης) aus Heraclea: Dionysius ille H. *Ci*, *pl.* **Hēracleōtae**, ārum, *m.* Einw. v. H. 2. (latein.) **Hēracleenses**, ium, *m.* Einw. v. H. *Ci.* II. **Heraclēum**, i, *n.* (τὸ Ἡράκλειον, *sc.* ἱερόν) Herculestempel, südlichster Ort Macedoniens, an das Tempethal grenzend *L.*

Hēraclidēs, ae, *m.* (Ἡρακλείδης) Nachkomme des Heracles; als Eigenname Heraclides Ponticus, ein gr. Philosoph, Schüler des Plato und Aristoteles (aus Heraclea Pontica) *Ci.*

Hēraclitus, i, *m.* (Ἡράκλειτος) Mannsname: 1. Philosoph aus Ephesus, um 500, der jonischen Schule angehörig, suchte das Weltall durch die Wechselwirkung von Streit (ἔρις) und Einigkeit (ἁρμονία) zu erklären *Ci.* 2. H. Tyrius, Philosoph der älteren Akademie *Ci.*

Hēraea s. u. Hēra.

herba, ae, *f.* (vgl. gr. φέρβω, φορβή, Futter, vgl. horda = forda, § 2) Grünes, Kraut, Pflanze *α*; *occ.* 1. Küchenkraut. 2. Unkraut, bes. Zauberkraut. 3. Halm. 4. Gras, Rasen. 5. *meton.* Siegeszeichen *β.* | *α* herbae asperae et agrestes *Ci* wildwachsende, fallax herba ueneni *V* ros in tenera pecori gratissimus herba (collectiv) *V* auf den Pflanzen, h. sterilis *Cu* Unkraut, herbae palustres *L* Sumpfpflanzen, h. salutaris *O* Heilkraut. So als Gegensatz zu Blüte: pallor in herbis ... rubor in flore *O.* | *β* 1. herbas omnes ita condiunt, ut nihil possit esse suauius *Ci* herba lapathi *H.* 2. officiant laetis ne frugibus herbae *V* segetem obducunt herbae *V*; bes. h. Hecatea *O* reuocatus herbis et amore Dianae *V.* 3. nec graminis adligat herbam *V* caespitis h. *O* das grüne Gras, frumenti quaereret herbam *V* frumenta in herbis sunt *Cl.* stehen in Halmen = sind nicht reif, segetes moriuntur in herbis *O*; daher sprichwörtl.: adhuc tua messis in herba est *O* es ist noch zu früh, laus uelut in herba ... praecepta *T* am grünen Halm. 4. iuuat prope riuum somnus in herba *V* herbā requiescere *O* stratus per herbas *O* neque enim pecori fecundior ullo herba loco est *O* innumeris distinctae floribus herbae *O* h. multa *H* dichter Graswuchs, armenta per herbas errant *O* Trift, Anger. 5. 'herbam do' cum Plautus ait, significat: uictum me fateor *Paulus*; es galt nach *Plinius* als symbolische Anerkennung des Sieges, dem Sieger Gras zu überreichen. Vgl. inmemor herbae uictor equus *V*; wozu *Nonius*: herbam ueteres uictoriam dici uolunt.

herbesco, ere (*Incoh.* zu herbēre grün sein) aufsprießen: uiriditas herbescens *Ci* das in die Halme schießende Grün. Vgl.:

herbidus 3 (durch *herbēre von herba) grasreich, grün: campus *L* Epirus *O.*

herbi-fer, fera, ferum (ab herbis ferendis) grastragend, grasreich: colles *O.*

herbi-gradus 3 (per herbas gradiens) im Grase wandelnd *Pacuuius* bei *Ci.*

Herbita, ae, *f.* (Ἔρβιτα) Stadt im Innern Siciliens, 50 km w. v. Ätna *Ci*; *adi.* **Herbitensis**, e, von H.: ager *Ci*; *subst.* **Herbitenses**, ium, *m.* Einwohner von H.

Digitized by Google

herbōsus 3 (herba) grasreich, kräuterreich: campus *H* terra, agger, pascua *O* flumen *V* mit grasigen Ufern, arae *O* aus Rasen, h. moretum *O* aus Kräutern angemacht.

herbula, ae, *f.* (*demin.* zu herba) Kräutlein: h. quae seselis dicitur *Ci.*

herceus 3 (Fw. ἑρκεῖος, § 23) schützend: Iuppiter ⟨unsicher bei⟩ *O.*

hercisco, ere (*Incoh.* zu einem ungebr. *hercere theilen) nur in der Formel: ⟨arbitrum⟩ familiae herciscundae ⟨postulauit⟩ *Ci* wegen Erbschaftstheilung.

hercle s. u. Hercules.

heretum, i, *n.* (*PPP* von *hercere, vgl. hercisco). In der Phrase: heretum ciere *Ci* Erbschaft theilen.

Herculāneum, i, *n.* 'Herculesheiligthum'. Stadtname: 1. H. in Samnium, ungewisser Lage *L.* 2. Stadt in Campanien, 7 km ö. v. Neapel, unter Titus 79 von der Lava des Vesuv bedeckt; 1720 unter dem heutigen Portici wiederentdeckt. *Adi.* 1. **Herculānēus** 3 von, nach H.: uia *Ci.* 2. **Herculānēnsis,** e, von, bei H.: fundus *Ci*; *subst.* in Herculanensi *Ci* im Gebiet von H.

Hercŭlēs, is, selten ī, *m.* (Der Name des phönizischen Wandergottes Harqual wurde in griechischem Munde durch VE zu Ἡρα-κλῆς = 'durch die Hera berühmt' lateinisch nach § 23 zu Hercŭlēs). Er galt als Sohn des Iuppiter und der Alcmene, einer Enkelin des Perseus. Sein Mythenkreis ist bekannt. Bei *T* u. a. mit germanischen (Thôrr, Wuotan??) und ägyptischen Gottheiten identificiert; daher: Herculis silua *T* in Deutschland östlich v. d. Weser (Süntel?). Sein Name findet sich in mannigfachen Betheuerungsformen. 1. ⟨im Vocativ⟩ = 'o Hercules', 'beim Hercules' (= unserm 'bei Gott'!) fürwahr: licet hercle, inquit! *Ci* absolutus sum nouo hercle more *Ci.* 2. at hercule maiores existimabant *Ci* optimis hercule temporibus uim tribuniciam sustinere non potuerunt *Ci.* 3. ualde hercules uobis laborandum est *Ci.* 4. uere mehercule hoc dicam *Ci* du mein Gott! (Vgl. mondieu, madonna) nunquam mehercule putaui *Ci* ita mehercule existimo *Ci.* 5. ego mehercules hac sum suspicione percussus *Ci.* (Wahrsch. Ellipse statt ita me Hercules iuuet). Dazu *adi.*: **Herculeus** 3 herculisch, des Hercules: artus, lacerti, uires, arcus *O* labor *H* hospes = Croton *O* arbor *V* die Schwarzpappel, urbs *O* Herculaneum in Campanien, H. Trachin *O* von H. erbaut.

Hercynius 3 (bei Aristoteles: Ἀρκύνια ὄρη, vgl. celtisch cyn = Höhe). Nur in den Vbdg.: H. silua *CT* saltus H. *T*; auch: **Hercynia,** ae, *f. T* das deutsche Mittelgebirge. Es reicht nach *C* von den Quellen der Donau (Schwarzwald) bis nach Dacien. (An den versch. Stellen sind natürlich specielle Theile gemeint, wie z. B.: inter Hercyniam siluam, Rhenum et Moenum Heluetii... wo es den „schwäbischen Jura" meint.)

Herdonius 3 Name. 1. Turnus H., Anführer der Latiner gegen Tarquinius *L.* 2. Appius H., wollte sich 460 des Capitols bemächtigen *L.*

Herdonia, (Ἑρδονία) ae, *f.* j. Ordóna, Stadt in Apulien *L.*

hērēditārius 3 (von hereditas statt *hērēditātārius, § 33) I. Erbschaft betreffend, zur E. gehörig: auctio *Ci* ius *Ci* in re aduenticia atque hereditaria *Ci* h. societas *Ci.* II. erblich, ererbt: cognomen *Ci* controuersia *Ci* quaestura *Ci* HS IↃ milia h. *Ci.*

hērēditās, tātis, *f.* (heres) Erbschaft: domus ab auunculo hereditate relicta *N* accusatorem spe hereditatis obstrinxit *Ci* ab ingenuis mulieribus hereditates lege non ueniunt *Ci* von ihnen ... erben, die Erbschaft fällt zu, filia sextam partem hereditatis petere coepit *Ci* hereditatem adire (cernere) *Ci* 'antreten'.

Herennius 3 Name einer gens samnitischen Ursprungs u. z.: 1. G. Pontius Herennius, der Sieger von Caudium 321 *CiL.* 2. H. Bassus, Senator zu Nola 215. 3. T. Herennius, Kaufmann in Syracus, auf Verres' Befehl hingerichtet *T.* 4. H. Senecio, Biograph des Helvidius Priscus, von Domitian hingerichtet *T.*

hērēs, schlechter **ērēs,** ēdis, *mf.* (kaum mit herus verwandt:) Herr *α*; der Erbe, die Erbin *β.* | *α* heres apud antiquos pro domino ponebatur *Festus.* | *β* heredem testamento reliquit P. Quinctium *Ci* hanc auctionem heredes L. Rubrii prohibuerunt *Ci* Caecina Caesenniae heres erat *Ci* heres erat filia *Ci.* Zum Erben einsetzen heißt: qui heredem fecit feceritque *Ci* (vgl. quem heredem factitarat *Ci*) oder ut heredem instituerat Oppianicum, filium *Ci* oder illum heredem et me scripserat *Ci*; heres ex asse (omnium bonorum *L*) Universalerbe, h. ex tertia parte *Ci* Drittelerbe, h. ex dodrante *N* Dreiviertelerbe, heres secundus *Ci* Eventualerbe, Beierbe (für den Fall eingesetzt, dass der eigentliche Erbe die Erbschaft nicht antreten kann). Bildl.: h. nominis *O* h. regni *L* h. Academiae *Ci* Nachfolger im Lehramt, dicht.: gemino herede *O* zwei Hälfe an Stelle des abgehauenen.

herī und **here** (*adv. isol.* Locativform vom Stamm hes, vgl. hes-ternus, got. gis-tra, dtsch. gestern, § 6). Im Gr. zu χθές erweitert wie χθαμαλός = humilis) dicet ubi est hodie, quae Lyra fulsit heri? *O* hic here Phrixeae uellera pressit ouis *O*; here seit Augustus.

herīlis und **errīlis,** e (herus, § 42) des Herrn, dem Herrn gehörig: uerna ministeriis ad nutus aptus heriles *H* gressum canes comitantur herilem *V* h. nomen, sanguis *O* mensaeque adsuetus herili *V*; peccatum h. *H* der Frau.

Herillus, i, *m.* Stoiker aus Carthago, Schüler des Zeno *Ci.*

Herma, Hermaeum s. u. Hermes.

Hermāgorās, ae, *m.* (Ἑρμαγόρας) Rhetor der augusteischen Zeit *T.*

Herm-aphroditus, i, *m.* (Ἑρμαφρόδιτος) 'Zwitter', der Sage nach Sohn des Hermes und der Aphrodite (amborum nomen habens *O*), verwächst mit der Nymphe Salmacis zum Mannweib: biformis *O.*

Hermēs, latinisiert **Herma,** ae, *m.* (Ἑρμῆς) eigtl. der Gott Hermes *α*; die Hermensäule (d. h. ein viereckiger Pfeiler, der einen Hermeskopf trägt) *β.* | *α* Vgl. Hermaphroditus. | *β* omnes hermae, qui in oppido erant, Athenis deiecti sunt *N.* Davon: **Hermaeus** 3 (Ἑρμαῖος) dem H. geweiht. Bes.: **Hermaeum,** i, *n.* (*sc.* ἱερόν) Hermestempel; dann Name eines Fleckens in Böotien *L.*

Herminones (nicht Hermiones), um, *m.* (von germanisch Ermnas 'der Erhabene', Beiname des Tyr, Ziu) Collectivname germanischer Stämme. (Nach dem Namen der drei Söhne des Mannus: Ingus, Ermnas und *Istvas, ⟨d. sind Beinamen der großen Götter⟩ theilen sich die westlichen Germanen in Ingaeuones, Herminones, Istaeuones. Diese ethnogonische Sage umfasst aber die Ostgermanen nicht.) Zu den Herminones gehören die Hermunduri, Semnones, Marcomani *T.*

Digitized by Google

Hermionē, ēs, *f.* (Ἑρμιόνη) I. Tochter des Menelaus und der Helena, Braut des Neoptolemos *O.* II. Stadt im südlichsten Theil der Halbinsel Argolis, j. Kastri *L.*

Hermogenēs, is, *m.* (Ἑρμογένης) Tigellius H., Neffe des älteren Sardus Tigellius, Virtuose in der Musik, Verschwender zur Zeit des *H.*

Hermun-duri, ōrum, *m.* (vgl. dtsch. Irmin und dura = kühn) germanischer Völkerbund in Thüringen. Seit dem 5. Jahrh. n. Chr. tritt an Stelle des alten Namens das (aus ... dura gebildete) Patronymicon Duringi, Thuringi. Ihr Land reicht vom Main bis zur mittleren Elbe. In Hermunduris Albis oritur *T* ist entweder Irrthum, oder *T* hat mit Albis nicht die Elbe, sondern die thüringische Saale gemeint (*Kirchhoff*).

Hermus, i, *m.* (Ἕρμος) Hauptfluss von Lydien, goldführend *V*, der jetzige Kedis Tschai.

herna, ae, *f.* dialectisch = saxum nach *Festus*; **Hernici,** ōrum, *m.* 'Gebirgsleute', 'Felsenbewohner' in dem gebirgigen Theile Latiums zwischen dem oberen Liris und Trerus *CiL*; als *adi.*: **Hernicus** 3 hernicisch: saxa *V* ager *L.*

Hērō, ūs, *acc.* ō, selten ōn, *f.* (Ἡρώ, Kosеform zu Ἡρο-φίλη) Aphroditepriesterin zu Sestus, zu der Leander von Abydus über den Hellespont schwamm. Als er in den Wellen den Tod fand, stürzte sie sich ins Meer *O.*

Hērōdes, is, *m.* (Ἡρῴδης) der aus der Bibel bekannte König von Judäa, gest. 2 n. Chr. Berühmt waren seine Dattelgärten (palmeta) bei Jericho *H*, aus denen er reiche Einkünfte zog *TH.*

Hērodotus, i, *m.* (Ἡρόδοτος) der griechische Historiker aus Halicarnass, geboren 484, gestorben zu Thurii 404.

hērōicus 3 (Fw. ἡρωϊκός) zu den Heroen gehörig, der Heroen: tempora *Ci* personae *Ci* heroicis aetatibus Nestorem fuisse accepimus *Ci.*

hērōis, idis, *f.* (Fw. ἡρωίς) Halbgöttin, Heroin: tu, quia tam longa es, ueteres hērōidās aequas *O*; *d. pl.* heroisin *O.*

hērōs, ōis, *m.* (Fw. ἥρως) Heros, Halbgott, Ehrenname von Göttersöhnen *α*; *metaph.* 'Heros' = Held *β.* | *α* capit inscius heros (Hercules) uirus Echidnae *O* quem uirum aut heroa lyra uel acri tibia sumis celebrare Clio, quem deum? *H* (nach Pindar). Sehr oft durch allerlei Adjectiva bezeichnet: h. Theseius = Hippolyt *O* Rhodopēius h. = Orpheus *O* Neptunius = Theseus *O* Laërtius = Odysseus *O* Cythereius h. (Troius *V*) = Äneas *O* u. v. a. | *β* Antonii conloquium cum heroibus nostris *Ci* (= Brutus u. Cassius), illorum fuit heroum (des Plato u. Aristoteles) uirtutem excitare iacentem *Ci.* Davon:

hērōus 3 (ἡρῷος, § 23) 'heroisch', der Heroen: labores *Statius*; meist als Fachwort der Metrik = episch: quattuor heroi uersus *Ci* = vier epische Verse (Hexameter).

Hersē, ēs, *f.* (Ἕρση. 1. Thau. 2. Junges Thier.) Als n. pr. Tochter des Cecrops, Geliebte des Hermes *O.*

Hersilia, ae, *f.* eine der geraubten Sabinerinnen, Gemahlin des Romulus *L*, nach ihrem Tode als Hora Quirini göttlich verehrt *O.*

Hertha s. u. Nerthus.

herus und **erus,** i, *m.* Herr, Hausvater (im Gegensatz zum Sklaven) *α*; *metaph.* Herr, Eigner, Eigenthümer *β.* | *α* adhibenda saeuitia est, ut heris in famulos *Ci* nec uictoris heri tetigit captiua cubile *V.* | *β* propriae telluris erum *H* aula diuitem manet erum *H* fundus pascit erum aruo *H.*

Hēsiodus, i, *m.* (Ἡσίοδος) der Sage nach ältester nachhomerischer Dichter aus dem äolischen Cyme, von wo er mit seinem Vater in das böotische Ascra übersiedelt sein soll (Ascraeus *Ci*). Werke: 1. ἔργα καὶ ἡμέραι ein „Bauernkalender" an ⟨seinen jüngern Bruder⟩ Perses gerichtet. 2. Θεογονία, ein Versuch die Mythen der Griechen genealogisch zu ordnen. 3. ἀσπίς (scutum Herculis) ein kleines Gedicht, das den Kampf des Heracles mit Cycnus beschreibt. Verloren sind: Ἤοῖαι und κατάλογος γυναικῶν, die Heroengenealogien enthielten. *Adi.* **Hēsiodēus** 3 (Ἡσιόδειος, § 23) von H., des H. *Ci.*

Hesionē, ēs, *acc.* ēn und **Hēsiona,** ae, *f.* (Ἡσιόνη) Tochter des troj. Königs Laomedon. Da dieser den Neptun um den für den trojischen Mauerbau bedungenen Lohn betrog, schickte der Gott ein Seeungeheuer, dem man auf Weisung des Orakels die H. aussetzte. Hercules befreite sie, nachdem er sich die Rosse des L. ausbedungen hatte. Da er aber gleichfalls betrogen wurde, eroberte er die Stadt und gab die H. seinem Genossen Telamo *O.*

Hesperiē, ēs, *f.* (Ἑσπερίη, v. s. u. Hesperus) Tochter des trojischen Flussgotts Cebren *O.*

Hesperus, i, *m.* (Fw. ἑσπέρος, vgl. das lat. uesper) Abendstern: stella Veneris ... Hesperos *Ci* illam non Aurora uidet ... non Hesperus *O*; daher *adi.*: **Hesperius** 3 (Fw. ἑσπέριος) gegen Abend gelegen, abendländisch: amnes, orbis, fretum *O* axis *O* Himmel. Vom urspr. griechischen Standpunkte liegt nun Italien westlich; daher: H. terra *V* = Italien, H. litus *V* fluctus H. *H* das tyrrhenische Meer, H. Latium *V* und so *subst.*: **Hesperia,** ae, *f.* (*sc.* γῆ): est locus, Hesperiam Grai cognomine dicunt ... Oenotri coluere uiri *V* = Italien; aber: Numida Hesperia ... ab ultima (redit) *H* aus dem äußersten Westen (Spanien? Afrika?). Sehr oft das *gr. fem.*: **Hesperis,** idis, *f.* abendländisch: aquae *V* (= italisch) und *subst.* **Hesperides,** um, *f.* (*sc.* νύμφαι) Töchter der Nacht oder des Atlas (3, 4 oder 7), die im fernen Westen nebst einem schlaflosen Drachen den Baum mit goldenen Äpfeln bewachen, die nach ihnen Äpfel der Hesperiden heißen *O.*

hesternus 3 (von *hesi = heri gebildet wie externus) von gestern, gestrig: ueluti a te ipso hesterno die (auch allein hesterno *Ci*) dictum est *Ci* hesternā nocte *O* hesternā contione *Ci* hesternā potione ocsitans *Ci* ignes hesterni *O*; *Enallage*: ignis in hesterno stipite paruus erat *O* in dem gestern gebrannten Holz, hesterna iacet ⟨puella⟩ *O* mit der Frisur von gestern.

hetaericos, ē, on (Fw. ἑταιρικός) der Freunde: ala equitum quae hetaericō appellabatur *N.*

heu! Ausruf der Klage: ach! wehe! o! heu me miserum! *Ci* von sich selbst, aber: 'heu miser' inquit 'quisquis es' *O* von anderen; heu facinus! *O*; eingeschaltet: quique a me morte reuelli, heu, poteras sōlā *O.* Nicht elidiert: heŭ, ubi nūnc fastus ... iacent *O.* Verdoppelt: heu heu, quid uolui! *V.* Vgl. eheu.

hēus! Anruf zur Erregung der Aufmerksamkeit: hörst du? holla! heh! pass auf! höre! heus, ecquis intus, est? ecquis aperit ostium? *Pl* heus, Staphyla, te uoco! *Pl* heus tu, Rufio, caue sis mentiaris! *Ci* heus, etiam mensas consumimus *V.* Verdoppelt: heus heus; Aeschinus ego sum; aperite actutum ostium *Terentius.*

hexameter 3 (ἑξάμετρος) 'sechsmaßig' als Fachausdruck der Metrik: uersus hexameter und allein hexameter, tri, *m.* der ⟨sechsfüßige, daktylische⟩ Hexameter *Ci.*

Digitized by Google

hexapylon, i, *n.* (Fw. ἑξάπυλον) das sechsbegige Thor ⟨zu Syracus⟩ *L.*

hexēris, is, *f.* (Fw. ἑξήρης) die sechsruderige Galeere (sechs Ruderbänke auf jeder Seite) *L.*

hiātus, ūs, *m.* (hiare) gähnende Öffnung, Kluft, Schlund *α*; *occ.* geöffneter Mund, Rachen *β*; *meton.* 1. Vocalzusammenstoſs (bei dem der Mund offen bleibt). 2. pomphaftes Versprechen ⟨mit aufgerissenem Mund⟩. 3. Gier, Schnappen *γ*. ‖ *α* repentini terrarum hiatus *Ci* terrenus hiatus *O* specus tenebroso hiatu *O* oris hiatu cibum capessere *Ci*; dicht.: fons . . . patulos incinctus hiatūs gramine *O* das Becken umgrünt . . . ‖ *β* auras captare hiatu *O* in lapidem serpentis patulos durat hiatūs *O* iumanis hiatibus hydra *V*. ‖ *γ* 1. uocalium concursus . . . hiatus *Ci Quintilianus*. 2. quid dignum tanto feret hic promissor hiatu? *H*. 3. hiatu praemiorum ingenium caede imbuisti *T*.

Hiber, ēris, *pl.* **Hibēres**, um (Ἴβηρες) und **Hibēri**, ōrum, *m.* Hiberer u. z. ‖ **I** Volk am Ebro in Spanien; *synecd.* Spanier überhaupt: Hiber Rhodanique potor *H* Hiberi *V*; als *adi*: 1. **Hibērus** 3 hiberisch = spanisch: gurges *V* im Westmeer = flumen *O* der Ocean, ferrugo *V* u. lorica H. *H* aus den Eisenwerken am Ebro, H. piscis *H* die Makrele (von Carthagena und der span. Ostküste), H. pastor *O* Geryon (auf einer Insel bei Cadix); daher: boues Hiberi *VO* Rinder des Geryon; *subst.* **Hibērus**, i, *m.* (*sc.* fluuius) der Ebro im nö. Spanien *CL*. 2. **Hibēricus** 3 aus Spanien: funes *H* aus (spanischem) Pfriemenkraut gedreht. 3. **Hibērius** 3 nur *subst. isol.*: **Hibēria**, ae, *f.* (*sc.* γῆ) Spanien: quis ferae bellum curet Hiberiae *H*. ‖ **II** Volk südlich vom Caucasus im Kurgebiet: Hiberi . . . Caspiā uiā Sarmatam in Armenios raptim effundunt *T*. Ihr Land **Hibēria**, ae, *f.*: herbae, quas lolcos atque Hiberia mittit uenenorum ferax *H*.

hibernāculum, i, *n.* (hibernare, Suffix crum, § 33) Winterzelt; *pl.* Winterzelte *α*; Winterlager, Winterquartier *β*. ‖ *α* hibernacula lignea ferme tota erant *L* h. aedificare *L* tegulis tegere h. sua *L*. ‖ *β* legiones in h. deducere *C* mittere *L* copias ex hibernaculis extrahere *N*.

Hibernia, ae, *f.* (volksetymologische Umgestaltung durch hibernus aus Ἰέρνη, vgl. d. celtische Erin) Irland *C*.

hiberno, āre, āui, ātum est (hibernus) überwintern u. z. allgemein: naues in sicco hibernant *L*. *Occ.* von Truppen in Winterquartieren liegen: cum Poenus inter Formiana saxa hibernaturus esset *L* Nemetocennae h. *Hirtius* quemadmodum milites hibernent *Ci*.

hibernus 3 (vgl. χειμερινός u. hiems) winterlich, des Winters, im Winter *α*; *pl. subst.* **hiberna**, ōrum, *n.* (*sc.* castra) Winterlager, Winterquartier *β*. ‖ *α* hic ita uiuebat hibernis mensibus *Ci* temporibus hibernis *Ci* h. sidus *V* h. annus *H* Jahreszeit; h. glans *V* Wintereicheln, h. imber *V* grando *O*; h. soles *VO* puluis *V* Sonnenschein, Staub im Winter, h. Alpes *H* in denen Winter herrscht; bes. h. mare *H* das winterlich stürmische, h. Cauri, flatus *V*; h. expeditio *L* im Winter unternommen; endlich hiberna Lycia *V* wo Apoll den Winter zubringt, u. h. castra *L* für den Winter; daher ‖ *β* cohortes in hiberna misit *Ci* hiberna legato tradidisti *Ci* trinis hibernis hiemare *C* drei verschiedene Lager als Winterquartiere benutzen, h. aedificare *L* constituere *C* dies hibernorum *C* des Aufenthalts in . . .; dicht.: terna transierint hiberna *V* = drei Winter.

hibiscum, i, *n.* (ἴβισκος § 21, dtsch. Lw. 'Eibisch') eine malvenartige Arzneipflanze (Althaea officinalis); Thierfutter: gregem uiridi compellere hibisco (*dat.* des Ziels) in den Eibisch treiben *V*; zum Korbflechten: fiscellam texit hibisco *V*.

hibrida und **hybrida**, ae, *m. f.* (vgl. ἴβρις 'Kauz'? § 21) Mischling, Blendling: hybridae proprie dicuntur canes, qui ex imparibus nati sunt, hoc est ex uenatico et gregario *Porphyrion*; daher: hybrida . . . Persius *H* als Sohn eines Römers und einer Ausländerin.

hic, haec, hŏc dieser, diese, dieses.

A Formelles. Das Pronomen hi-c, hae-c, ho-c ist mit dem enclitischen ce (vgl. nun-c, tun-c, eis, citra, ἐ-κεῖ) versehen, das bei den auf s ausgehenden Formen häufig fehlt, so dass eine Zahl von Doppelformen ohne sichtbaren Unterschied gebildet werden: huius = huiusce; his = hisce; hos, has = hosce, hasce. Auch im *nom. pl. fem.* überwiegt hae, doch findet sich vorclassisch auch haec. Die Accusative *hum, *ham = hunc, hanc liegen vor in der Juxtaposition ecc'-um, ecc'-am. Der Nominativ ist urspr. hīce, haece, hŏce (= *hod-ce gesprochen hocc', daher bei Dichtern hŏc [§ 15], in Prosa hŏc); aber seit dem 3. Jahrh. v. Chr. überwiegt die antevocalische Form (§ 40) hīc, dicht. auch hic, haec, hoc. Doch erhält sich der Vocal vor dem fragenden ne, so dass man stets hīci-ne (= *hice-ne), hunci-ne u. s. w. spricht (vgl. undi-que = *unde-que).

B Bedeutung: Das deiktische hic bezeichnet einen Gegenstand als räumlich, zeitlich oder vorstellungsgemäß nächststehend. Daher hic Laelius *Ci* der hier anwesende, haec causa *Ci* der eben verhandelte Proceſs, hic dies *Ci* der heutige Tag. So bezeichnet der Redner seinen Clienten mit hic: hic Sextus Roscius, . . . *Ci* S. Roscius pater huiusce *Ci*. Darum braucht die Umgangssprache hic homo für die erste Person: hunc hominem = me *H*, huic homini parata erunt uerbera *Pl* (= mihi), tu si sapies, si anum hanc audire uoles, quae te . . . amo *O*. Daher ist auch haec = 'alles hier' das Weltall *Ci* oder das Staatswesen *Ci*. Vgl. omnes, qui haec ex minimis tanta fecerunt den römischen Staat *Ci* (aber im Munde eines Griechen 'Griechenland' *L*). Naturgemäß ist also ille Gegensatz, so dass illo das Entferntere, früher Genannte, hic das Nähere, später genannte bezeichnet: Caesar magnus habetur et Cato; illo misericordia clarus factus, huic seueritas dignitatem addiderat *S*. Doch ist diese äußerliche Form für den Gedanken nicht bindend; denn hic bezeichnet oft das nicht räumlich, sondern dem Interesse näher Stehende. Vgl. cano Catoni anteponas Socratem; huius (= des Cato) enim facta, illius (des Socrates) dicta laudantur schreibt *Ci*, da ihm sein Landsmann hier näher steht als der Grieche; melior est certa pax quam sperata uictoria; haec (der Friede) in tua, illa in deorum manu est sagt *L*, da es dem Sprechenden um einen Frieden zu thun ist. Temporal also wird das Wort geradezu = gegenwärtig, jetzig: Catulus non antiquo illo more, sed hoc nostro fuit eruditus *Ci* quantum haec Niobe Niobe distabat ab illa *O* die jetzige von der früheren; *subst.* in hoc aeui *O* bis auf die Gegenwart, hāc annonā *Ci* bei der gegenwärtigen Theuerung, opus uel in hac magnificentia conspiciendum *L* bei der jetzt herrschenden Pracht. So bezieht es sich auf die letztverflossene (nächste) Zeit zurück: his Calendis Ianuariis *Ci* hoc triduo uel quatriduo *Ci* in den letzten 3 oder 4 Tagen, ante hos sex menses *Ph* vor (den letzten) sechs Monaten. Scheinbar dem Determinativum zu-

neigend steht hic in mancherlei Weise. So nennt Nepos den jeweiligen Helden seiner Erzählung hic: hunc Athenienses ... diu desiderauerunt *N* hunc ... historici laudibus extulerunt *N* 'diesen Mann' (nicht aber 'ihn'); auch als *abl. mensurae* beim Comparativ steht es weller als eo: hoc magis, minus *O* de quo hoc plura referemus, quod obscuriora sunt eius gesta *N*. Und so kann auf hic ein Relativum auch nur dann folgen, wenn wirklich auf Anwesendes hingewiesen wird: ut his, quae sunt, legibus non pareamus *Ci* den gegenwärtig geltenden Gesetzen, omnes hi, quos uides huic adesse *Ci* die Anwesenden, die, wie du siehst ..., quam quisque norit artem, in hac se exerceat bei *Ci*. In derselben Weise kann es auch scheinbar satzdeterminierend stehen: hoc est illud, quod quaesisti *Ci* hoc erat, quod ...? *V* war das die Ursache, dass ...? In Beziehung auf die Worte des Redenden kann hic sowohl rückweisend (das eben Gesagte) als vorweisend (das Folgende) stehen. Vgl. haec habui de amicitia, quae dicerem *Ci*, aber: in iis litteris haec fuerunt scripta: 'Pausanias ... propinquos tuos tibi muneri misit' ... *N* hoc sermone *O* in hunc modum locutus est *C* his uerbis eum adlocutus est *Ci*; auch his est resecuta rogantem: 'quisquis es, ignoscas!' *O* res hoc modo facta est *L* begab sich folgendermaßen.

C Isolierte Formen, u. z.

1. **hāc** (*abl. sg. fem. sc.* parte?) von dieser Seite, dtsch. auf dieser Seite, hier (vgl. s. u. ab B I *β*): hac iter est superis ad tecta Tonantis *O* hac subeunt Teucri *O* eigtl. von dieser Seite her, also auf dieser Seite. Relativisch fortgeführt: quāque impetus egit, hāc sine lege ruunt *O*. Gegensatz: et nunc hac iuuenem, nunc circumfunditur illac *O* von dieser ..., von jener Seite; wir: 'hier' ... 'dort'; rhetor. hāc ... hāc *V*. Sehr oft in *Ixpt.*:

hāc-tenus bis hierher, bis dahin, so weit, u. zwar räumlich: so weit *α*; zeitlich: bis jetzt, bis hierher *β*; *metaph.* ⟨nach Abschluss der Rede⟩ bis zu diesem Punkte, bis hierher *γ*; ⟨graduell beschränkend⟩ bis zu dem Grad, soweit, insofern *δ*. | *α* Noch getrennt: hac Troiana tenus fuerit Fortuna secuta *V* hac dominum tenus est illa secuta suum *O*, aber hactenus Euxini pars est Romana sinistri *O*. | *β* hactenus, Acca soror, potui; nunc uolnus acerbum conficit *V* hactenus comitem fratri se dedit, inde ... Seriphon deserit *O* hactenus quietae stationes fuere; postquam ... *L*. | *γ* Eigtl. mit einem uerbum dicendi: hactenus de amicitia ... dixi *Ci*, ähnlich hactenus haec a nobis edita sunt *N* und ohne Verbum u. z. teils Rede abschließend: sed de hoc quidem hactenus *Ci* (*sc.* dicam, dixi), hactenus Aeacides; uocem grauis hasta secuta est *O*, getrennt: hac Arethusa tenus *O*; teils zum neuen Gegenstand überleitend: sed haec hactenus; nunc ad ostenta ueniamus *CiH* hactenus in occidentem Germaniam nouimus; in septentrionem ingenti flexu redit *T* hactenus sidera caeli, nunc te Bacche canam *V*. | *δ* hactenus reprehendet, si qui uolet, non amplius *Ci* nisi hactenus ista formula distingui potest *Ci* hactenus ... quoad *Ci* hactenus addito discrimine, ne auctor dubitaretur *T*.

2. **hīc** auch **heic**, älter **hīce** (*isol. loc. n.*) hier, an diesem Ort, an dieser Stelle *α*; zeitlich: hier, da = alsdann, hierauf *β*; *metaph.* hier = hierbei, hierin, bei dieser Gelegenheit, unter solchen Umständen *γ*. | *α* Argos habitatum concessit: hic magna cum dignitate uiuebat *N* hic cum essem in urbe ac domi *Ci* si haec apud Scythas dicerem, non hic in tanta multitudine ciuium Romanorum *Ci*; verdoppelt hic ... hic *Ci* hier ... dort; asyndetisch: hic illic, ubi mors deprenderat *O* hier und dort. | *β* hic illi flentes rogare coeperunt *Ci* hic regina poposcit pateram *V* hic iste Sthenium citari iubet *Ci*. | *γ* hic lictor Cornelius occiditur *Ci* non est lacrimis hic agendum *O* hic, quantum in bello fortuna possit, cognitum est *N* hic uehementer errat Timarchides *Ci* tu, Verres, hic quid moliare, non habes *Ci* hic iam plura non dicam *Ci*. NB. Die temporale Bdtg. ist mit der übertragenen oft nicht auseinanderzuhalten: hic tu tabulas desideras? 'und hernach' oder 'und unter solchen Umständen'.

3. **hinc** (aus einer Adverbialform *him, vgl. olim, istim mit enclitischem ce wie istin-c, nun-c) von diesem Orte, von dieser Stelle, von hier aus *α*; (mit Verschiebung des Standpunkts im Deutschen scheinbar) hier *β*; zeitlich: von jetzt an, von nun an; *occ.* von da an, dann, darauf *γ*; *metaph.* hieraus, daher, hiervon *δ*. | *α* cum hinc egressi sunt *Ci* hinc (von Rom) ueneramus *Ci* hinc (ex uinculis) se expediuit *N* quae uia hinc est in Indiam *Ci* calones in tumulum procurrunt, hinc deiecti sunt *C* hinc si Brutus traductus erit ad aliud bellum *Ci*; im Bilde: hinc a nobis in caelum profecti *Ci*. | *β* hinc pudicitia pugnat, illinc stuprum ... *Ci* intellegitis hinc ueritatem resistere *Ci* multis hinc atque illinc uulneribus acceptis *L* eigtl. 'von hüben und drüben', aber wir: 'hüben und drüben' = urbs hinc Toronaico, hinc Macedonico saepta mari *L* auf dieser ... jener Seite. | *γ* quisquis es, amissos hinc (von nun an) obliuiscere Graios *V*; öfter adbitiv: Didium Veranius excepit; hinc Suetonius Paulinus *T* hinc ferro accingor rursus *V* hierauf, hinc se misit ad undas *V*. | *δ* hinc illa Verria nata sunt *Ci* hinc illae pecuniae redundarunt *Ci* hinc illae sollicitudines, hinc illae quaestiones sunt *Ci*; sprichwörtl.: hinc illae lacrimae (aus der Andria des Terenz bei) *Ci* daher kommt es!

4. **hōc** und classisch **hūc** (vgl. eō, quō, aliō) hierher, hierhin *α*; *metaph.* hierher, hierzu; *occ.* bis zu dem Punkt *β*. | *α* die alte Form der Umgangssprache hōc noch sehr häufig: hoc eodem profectus est Phocion *N* hoc tunc ignipotens caelo descendit ab alto *V* (dazu *Seruius*: hoc pro huc posuit), uincentes hoc peruenistis *L* spectatumne huc uenimus? *L*; aber *CCi* brauchen nur das hochlateinische huc: huc homines ueniebant *Ci* huc longius digressa est oratio mea *Ci* Fannium huc atque illuc tergiuersantem *Ci* der sich hin und her drehte, huc illuc; nunc huc, nunc illuc *O* (bald hierhin, bald dorthin); auch dicht.: huc et (atque) huc *VH*. Proleptisch beim Verbum der Ruhe: huc ades *V* quare huc adsim *O* weshalb ich hieher ⟨gekommen und also hier⟩ bin. Die Grundform *hūce führte zu huci-ne: hucine tandem omnia reciderunt? *Ci*. | *β* adde huc fontium perennitatem *Ci* adde huc, quod ... *H* huc accedit timor *Ci*, dazu kommt noch, huc accedit, quod ... *Ci* huc adice *O* opus est huc tuo iudicio *Ci* dazu braucht man; *occ.* huc unius mulieris libidinem esse prolapsam *Ci* hucine euasere beneficia tua? *S* ist es soweit gekommen mit ...? Durch Folgesatz bestimmt: rem huc deduxi, ut pugnare possetis *Ci* res huc erat deducta, ut ... *C*. Mit *gen.*: huc arrogantiae uenerat, ut legatos ad Tiberium mitteret *T* huc malorum uentum est *Cu*.

Hicetāōn, onis, *m.* (Ἱκετάων) Sohn des Laomedon; *adi.* **Hicetāonius** 3 des Hicetaon: Thymoetus *V* Sohn des H.

Digitized by Google

Hicetās, ae, *m.* (Ἱκέτης) I. Pythagoräer aus Syracus, erkannte zuerſt die Kreisbewegung der Erde *Ci.* II. Tyrann von Leontini in Sicilien *N.*

hīcine s. u. hic A.

hiemālis, e (hiems § 42) winterlich, des Winters *α*; ſtürmiſch *β*. | *α* tempus h. *Ci* uis h. *Ci* h. aquae *S* von winterlichen Regengüſſen herrührend. | *β* h. nauigatio *Ci* nimbi *O.*

hiemo, āre, āui, ātum (hiems vgl. χειμάζειν) I. den Winter zubringen *α*; *occ.* ⟨von Soldaten⟩ im Winterquartier liegen, überwintern *β*. II. ſtürmiſch ſein, ſtürmen. | I *α* mediis hiemat mercator in undis *H.* | *β* exercitus hiemauit in Gallia *Ci* circa Aquileiam *C* in his locis legionem hiemandi causa (gratia *S*) collocare *C* Ephesum hiematum reduxit *N* um zu überwintern. | II mare hiemat *H.*

Hiempsal, alis, *m.* puniſcher Name: 1. Sohn des Königs Micipſa von Numidien *S.* 2. König von Numidien, mit Pompeius befreundet *Ci.*

hiems, ⟨hiemps⟩, hiemis, *f.* (ind. Himālaja = 'Wohnung des Schnees', gr. χιών Schnee, χεῖμα, χειμών Unwetter) Unwetter, Sturm, Regen *α*; *meton.* Regenzeit *β*; daher: Winter *γ*; *personif.*: Wintergottheit *δ*; *synecd.* 'Winter' = Jahr *ε*; *meton.* Kälte, Froſt *ζ*. | *α* gubernator nauem ex hieme marique scopuloso seruat *N* uis frigorum hiemumque *Ci.* Oft bei Dichtern: quos hiems ... mersit aquis *O* aspera crescit hiems ... et bella gerunt uenti *O* pelago desaeuit hiems *VO* intonata ... hiems *H* der von Donner begleitet iſt. | *β* Arabes campos hieme et aestate (zu jeder Jahreszeit) peragrantes *Ci.* | *γ* in Gallia maturae sunt hiemes *C* peragraui durissima hieme uallis Agrigentinorum *Ci* hieme nauigare *Ci* mare transire *Ci* Hendiadyoin: pallor hiemsque = pallor hiemalis *O.* | *δ* stabat Autumnus et glacialis (senilis) Hiemps *O.* | *ε* post certas hiemes uret ignis ... domos *H* seu plures hiemes, seu tribuit Iuppiter ultimam *H*; vgl. s. u. bimus, trimus, u. a. | *ζ* h. letalis *O* Todesſchauer, h. amoris mutati *O* Kälte der Gleichgültigkeit.

Hierō, ōnis, *m.* (Ἱέρων Koſeform zu Ἱερώνυμος) Name, u. z. 1. Fürſt von Syracus 477—467; an ſeinem Hofe weilten Pindar, Simonides und Äſchylus. 2. H. II., Sohn des Hierocles, regierte in Syracus von 269—215. Im erſten puniſchen Kriege mit den Carthagern verbündet, ſchloſs er ſich ſpäter an die Römer an. *Adi.* **Hierōnicus** 3 (Ἱερωνικός) des Hiero: lex *Ci.*

Hierocaesarēa, ae, *f.* (Ἱεροκαισάρεια) Stadt an der Nordgrenze von Lydien. Einwohner: **Hierocaesarienses**, ium, *m.*

Hierocles, is, *m.* (Ἱεροκλῆς) Mannsname. 1. Rhetor aus Alabanda, zu Ciceros Zeit in Rhodus *Ci.* 2. Vater Hieros II. von Syracus *L.*

Hierōnymus, i, *m.* (Ἱερώνυμος, Vollname zu Hiero). 1. Sohn Gelons, Enkel Hieros II. ⟨Namengleichheit⟩, der zu den Carthagern abfiel *H.* 2. H. von Rhodus, Peripatetiker zur Zeit des Ptolomäus Philadelphus. Er ſuchte das summum bonum in der Freiheit vom Schmerz *Ci.*

hieros 3 (Fw. ἱερός) heilig, vgl. Hierocaesarea, Hiera Cōmē s. u. Come u. a.

Hierosolyma, ōrum, *n.* (nach dem gr. Ἱεροσόλυμα, welches durch VE aus hebr. Ieruschalājim entſtanden iſt) die Stadt Jeruſalem, von Titus zerſtört (unter den ſpätern Kaiſern als hadrianiſche Neugründung Aelia Capitolina).

hilaris s. u. hilarus.

hilaritās, tātis, *f.* (hilarus) Heiterkeit, Fröhlichkeit, Frohſinn: hilaritatem illam, qua hanc tristitiam temporum condiebamus, amisi *Ci* profusa h. *Ci* ausgelaſſene.

hilaro, āre, āui, ātus (hilarus) erheitern, fröhlich machen: uoluptate sensus hilaratur *Ci* hos tua uox hilarauerat *V* hilarans conuiuia Baccho *V* terra ... caelo hilarata *Ci* bekommt ein heiteres Ausſehen.

hilarus 3, *adv.* ē (Fw. ἱλαρός) und auch **hilaris**, e heiter, fröhlich, aufgeräumt: adpellat hilaro uultu hominem *Ci* te hilarioribus oculis intuens *Ci* conuiua hilarus *Ci* hilare uiuere *Ci* hilarius loqui *Ci*; aber auch: animus hilaris *Ci.*

hilla, ae, *f.* (*demin.* von hīra). Meiſt *pl.* Eingeweide, Därme *α*; *occ.* (gefüllte Därme) Würſtchen *β*. | *α* hira, quae diminutiue dicitur hilla ... intestinum ieiunum (Leerdarm) est *Paulus.* | *β* pernā magis et magis hillis flagitat reficī ⟨stomachus⟩ *H.*

Hīlotae s. u. Hēlotae.

hīlum, i, *n.* (Dialectform v. filum § 2) Faſer, Kleinigkeit. Meiſt in negativer Verbindung: Sisyphus uersat saxum sudans ‖ nitendo nēque proficit hilum bei *Ci* Und ſo ſehr oft in den Formen ne hilum (s. u. nihil), ne hilo (nihilo). Bei Dichtern auch im Affirmativſatze: aut aliquid prorsum de summa detrahere hilum *Lucretius.*

Himella, ae, j. Imele, *f.* Bach bei Reate (Rieti) im Sabiniſchen *V.*

Himera, ae (Ἱμέρα) I. *m.* Fluſs. Auf den nebrodiſchen Bergen entſpringt faſt an gleicher Stelle ein Fluſspaar bei dem Städtchen Petra, der größere ſtrömt nach Süden (fiume Salso) und mündet beim Vorgebirge Economus, der kleinere (fiume di S. Leonardo) nach Norden und mündet bei II. *f.* der Stadt Himera, 50 km öſtl. von Palermo.

hinc s. u. hic C 3.

hinnio, īre, īui ⟨ii⟩ (von hinnus) wiehern: equus hinnit *Lucretius.* Davon:

hinnītus, ūs, *m.* das Wiehern: tibi tollit (erhebt) hinnitum ... equa *H* h. equorum *L* flammiferi *O* hinnitūs edere *O* hören laſſen.

hinnuleus, hīnuleus, Inuleus, i, *m.* Hirſchkalb, Rehkitz: uitas hinuleo me similis Chloe *H* (Fw. ἐνέλεος?).

hinnus, i, *m.* (Fw. gr. ἵννος): ex equa et asino fit mulus (Maulthier), contra ex equo et asina hinnus (Maulesel) *Varro.*

hio, hiāre, hiāui (vgl. hisco) klaffen, offen ſtehen *α*; *occ.* 'gähnen', den Mund, den Rachen aufthun *β*; *metaph.* 1. wornach lechzen, ſchnappen. 2. ⟨vor Staunen⟩ ſtutzen, ſtaunen, gaffen. 3. ⟨von der Rede⟩ klaffen, nicht zuſammenhängen *γ*. | *α* hiauit humus multa *S* hianti ore aquam captare *Cu* concha hians *Ci* uenas adstringit hiantīs *V* offenen. | *β* pars tollere uocem ... clamor frustratur hiantes *V* Vmber (canis) haeret hians *V* iappend, leo gaudet hians inmane *V.* | *γ* 1. Verrem auaritia semper hiante fuisse *Ci* = hiantes cupiditates *T* unerſättliche, utrum ea domus hiare ... ac poscere aliquid uidetur *Ci* emptor (coruus) hians *H* gieriger, ſchnappender. 2. hunc plausus hiantem ... conripuit *V* uulgus hiabat ad ... *T* ſtaunte über ... 3. hiantia loqui *Ci* hians compositio *T*; beſ. poëtae, ut uersum facerent, saepe hiabant *Ci* (= ließen Vocale zuſammenſtoßen) ließen

Digitized by Google

Hiatus zu. Vgl. oratio hiat, cum concursus uocalium accedit *Quintilian.*

hippagōgus (*adi.* ἱππαγωγός) Pferde führend; daher *subst. isol.* **hippagōgus, i,** *pl.* oe, *acc.* ūs, *f.* (*sc.* ναῦς) Pferde führendes Transportschiff *L.*

Hipparchus, i, *m.* (Ἵππαρχος) Sohn des Pisistratus, von Harmodius ermordet.

Hippasos, i, *m.* (Ἵππασος 'Reiter', vgl. ἱππασία) redender Name 1. eines calydonischen Jägers. 2. eines Centauren bei *O.*

Hippiās, ae, *m.* (Ἱππίας Kosеform) Bruder des Hipparchus, der 510 zum Perserkönig floh und 490 bei Marathon fiel.

Hippo, ōnis, *m.* (Ἱππών Marstall?) Stadtname 1. Hippo regius in Numidien *L*, jetzt Bona (aus dem *acc.* Hippona § 21). 2. Stadt im oberen Tajothal, südl. von Toledo, j. Yepes *L.* 3. Stadt an der bruttischen Küste, lat. eigtl. Vibo, j. Bifona (aus dem *acc.* Vibona) vgl. s. u. Vibo.

hippo-centaurus, i, *m.* (Fw. ἱπποκένταυρος) Centaur (Pferdemensch) bei *Ci.*

Hippocoōn, ontis, *m.* (Ἱπποκόων, vgl. Λαοκόων) I. König von Amyclä, ein Theil seiner Söhne Theilnehmer der calyd. Jagd. *O.* II. troischer Bogenschütze, Sohn des Hyrtaces *V.*

Hippocratēs, is, *m.* (Ἱπποκράτης) gr. Mannsname, bes. berühmter griech. Arzt von Cos um 440 v. Chr.

Hippōcrenē, es, *f.* (ἡ ἵππου κρήνη 'Rossquelle') Quelle am Helicon, die der Pegasus mit seinem Huf geöffnet haben soll (Bild dichterischer Begeisterung) *O.*

Hippodamās, antis, *m.* (Ἱπποδάμας 'Pferdebändiger') Vater der Perimele, die der Acheloos liebt. Ihr Vater wirft sie deshalb ins Meer, sie wird zur Insel *O.* Vgl.:

Hippodamē, ēs und **Hippodamēa** oder īa, ae, (§ 23) *f.* (Ἱπποδάμεια) Frauenname: 1. Tochter des Önomaus von Pisa, der sie nur dem zur Frau geben wollte, der ihn im Wettfahren (also redender Name!) übertraf. Pelops aber bestach den Myrtilus, des Önomaus Wagenlenker, dass er den Hauptnagel aus dessen Wagen zog, so dass dieser während des Rennens stürzte *CiVO.* II. Gemahlin des Pirithous, bei deren Hochzeit der Centaurenkampf entbrennt *O.*

Hippolytē, ēs, *f.* (Ἱππολύτη) Frauenname: 1. Königin der Amazonen, Tochter des Ares, trägt den Gürtel, den ihr Hercules auf Befehl des Eurystheus abnimmt. Sie wird dann Gattin des Theseus *V.* 2. Magnessa Hippolyte. Als Peleus zu Acastes nach Iolcos kam, suchte dessen Weib H. ihn zuerst vergeblich zu verführen, dann durch Anklage bei ihrem Gatten zu verderben *H.* (Das Weib des Potiphar und Joseph.)

Hippolytus, i, *m.* (Ἱππόλυτος) Sohn der Hippolyte I und des Theseus. Seine Stiefmutter Phädra stellt ihm vergeblich nach (vgl. Hippolyte II) und verleumdet ihn dann bei Theseus, der ihn verflucht. Als er bei Trözen an der Küste hinfährt, macht Poseidon seine Pferde scheu, die ihn zu Tode schleifen *Euripides H.* Nach jüngerer Sage erweckte ihn Asklepios auf Bitten der Artemis (Diana) wieder vom Tode. So wurde er neben ihr als Gott Virbius in dem Heiligthume der Diana von Nemi (bei Aricia) verehrt *VO.*

hippo-manes, is, *n.* (ἱπποµανές 'rosstoll') 1. Brunstschleim aus d. Scheide rossiger Stuten *V.* 2. ein Auswuchs auf der Stirn neugeborener Füllen, den man zu Liebeszauber benützte *V.* Vgl. nascentis equi de fronte reuolsus amor *V.*

Hippomenēs, ae, *n.* (Ἱππομένης) I. Sohn des Megareus, Gemahl der Atalanta, der Tochter des Schöneus *O.* II. Vater der Limone, die daher **Hippomenēis,** idis, *f.* heißt.

Hippōnax, actis, *m.* (Ἱππῶναξ) Jambograph aus Ephesus um 550. Seine Häßlichkeit führte die Künstler Bupalos und Athenis dazu, ihn zu carrikieren. Dafür verfolgte er sie in seinen Gedichten, bis sie sich ⟨angeblich⟩ erhängten *H.*

Hippotēs, ae, *m.* (ἱππότης 'Reiter', redender Name). Daher *patron.* **Hippotadēs,** ae, *m.* Sohn od. Nachkomme des Hippotes: Äolus, der Windgott; daher: Hippotadae regnum *O* die äolischen (= liparischen) Inseln.

Hippothous, i, *m.* (ἱππόθοος, rossschnell) redender Name eines Berittenen. Jäger der calyd. Jagd *O.*

hir (= χείρ) Hand; falsche Lesart im *Lucilius* bei *Ci*; richtig: defusum e leno (ὡς ἀπὸ λανῶ) sit chrysizon quibu' unum, cui nihilum situs et sacculus abstulerit.

hīra, ae, *f.* der Leerdarm (νῆστις) nach *Paulus* (siehe die Stelle s. u. hilla), das Eingeweide *Pl*; daher *meton.* in der Form **ira** (§ 2*), Zorn vgl. s. u. īra.

hircīnus 3 (hircus, § 42) vom Bock: hircini folles *H* aus Bockleder.

hircus und **hirquus,** ⟨nicht ircus!⟩ i, *m.* (vgl. dtsch. Lw. hirz, hd. Hirsch) der Bock *α*; *meton.* Bocksgeruch *β.* | *α* carmine qui tragico (τραγῳδίᾳ) uilem certauit ob hircum (τράγον) *H* hirci transuersa tuentes *V* schief blickende. Als ἀδύνατον: atque idem iungat uolpes et mulgeat hircos *V*; hircum olet Gargonius *H* riecht wie ein Bock; daher: | *β* hirsutis cubet hircus in alis *H.*

Hirpīni, ōrum, *m.* (nach *Festus* samnitisch von hirpus 'Wolf') samnitisches Volk zwischen Benevent und Venosa; *meton.* Hannibal ex Hirpinis in Samnium transit *L* aus hirpinischem Gebiet. Als *adi.*: **Hirpīnus** 3 hirpinisch: fundus *Ci*; als Cognomen: Quintius Hirpinus, Deckadressat zweier horazischer Gedichte ohne nachweisbare individuelle Unterlage.

hirrio und **irrio,** īre (hīra § 15 = ira) zornig kläffen: hirrire genus est uocis canis rabiosae *Paulus.*

hirsutus 3 (vgl. χήρ Igel?) stachelig *α*; ⟨vom Haar⟩ struppig, rauh *β*; ⟨vom Äußern⟩ rauh, roh, schmucklos *γ.* | *α* bestiae spinis hirsutae *Ci* castaneae hirsutae *V* h. uepres *V* h. frondes *V* Laub von Dornbüschen. | *β* h. crines, comae *O* h. barba *O* h. supercilium *V* hirsutus corpore canis *O* hirsuta leonis uellera *O.* In *Enallage*: Hiemps hirsuta capillos (*acc. gr.*) *O* mit struppigem weißem Haar, hirsutus amictu *O.* | *γ* h. Getae *O* nihil est hirsutius (Enni annalibus) *O.*

Hirtius 3 (hirtus) Name einer plebeischen gens. Bes. A. Hirtius, Legat Cäsars, der das 8. Buch vom gallischen Kriege verfaßte und i. J. 43 gegen Antonius siegreich im Kampfe bei Modena fiel *CiO.*

hirtus 3 (vgl. hirsutus) borstig, struppig, rauh: crinis *O* comae *Cu* canities hirta stetit rigidis capillis *O* h. saetae *O* hirta tunica *N* härenes Hemd, h. capellae *O*; *metaph.* h. ingenium *H* rauh, ungepflegt.

hirūdo, inis, *f.* Blutegel: plena cruoris *H* vollgesogen.

hirundo, inis, *f.* (vgl. χελιδών) Schwalbe: arguta lacus circum uolitauit hirundo *V* nigra *V* praenuntia ueris *O* cum hirundine prima *H* mit der Wiederkehr der Schwalben.

Digitized by Google

hisco, ere (χάσκω? *Incoh.* zu hiare) sich aufzuthun beginnen, sich öffnen *α*; *occ.* den Mund aufthun *β*. | *α* tellus, hisce! *O* hiscere nempe tibi terra roganda fuit *O*. | *β* non oculos attollere, non hiscere audent *LCu* respondebisne aut omnino hiscere audebis? *Ci*. Mit innerm Obj.: nec quidquam hiscere audet *O* wagt nichts zu sagen.

Hispalis, is, *n.* und **Hispalis**, is, *f.* j. Sevilla, am untern Guad-al-quivir (Baetis) *C*; Einw. **Hispalienses**, ium, *m. T.*

Hispānus 3, *adv.* Hispānē (spätl. **Spānus**; daher:) spanisch: populi *L*; gladius *L* die Hiebwaffe der römischen Legionäre, Hispane loqui *Ennius*. Oft *pl. subst.*: **Hispāni**, ōrum, *m.* Spanier *L*. Darnach: **Hispānia**, ae, *f.* Spanien, theils im ganzen Umfang *L*, theils getheilt in H. citerior (Tarraconensis) und ulterior (Lusitania et Baetica), getrennt durch eine Querlinie vom Cap de Gata (Sö.) zum Cap Ortegal (Nw.); daher auch *pl.*: Hispaniae, ārum, *f.* die ⟨beiden⟩ spanischen Provinzen *Ci*; *adi.* **Hispaniensis**, e in Spanien befindlich: legatus *Ci* exercitus *T*; in Spanien: aestus maritimi *Ci*; nach spanischer Art: gladius *L*.

hispidus 3 haarig, bewachsen: facies *H* bärtig, frons *V* h. sus *Ph*; dicht. h. ager *H* mit Unkraut bewachsen.

hister s. u. histrio.

Hister ⟨und **Ister**⟩, Histri, *m.* (Ἴστρος) gr. Name der Donau, bei den Römern die untere Donau vom eisernen Thor bis zur Mündung *VOLCu*.

historia, ae, *f.* (Fw. ἱστορία) Kenntnisnahme *α*; *meton.* 'Historie' = Erzählung, Geschichte; *occ.* mythologische Erzählung, Mythe, Sage *β*; *synecd.* Geschichte u. z.: 1. 'Historische' Kenntnis, Geschichtsforschung. 2. Geschichtswerk *γ*. | *α* ut est in omni historia (Untersuchung) curiosus *Ci* si quid est historiā dignum in ea epistola *Ci*. | *β* amaras ... historias ut captiuus audit *H*; *occ.* peccare docentes historiae *H* omnibus historiis se meus aptat amor *O* der ganzen Mythologie. | *γ* 1. qui illorum temporum historiam reliquerunt *N* historia ... magistra uitae ... *Ci* rem historiae mandare *Ci*. 2. Cato senex historias scribere instituit *N* non uitam, sed historiam scribere *N* conditor historiae *O* h. Italici belli *Ci* h. Graeca *Ci* zweideutig wie 'gr. Geschichte' = G. der Gr. oder in gr. Sprache.

historicus 3 (Fw. ἱστορικός, 'historisch') geschichtlich: fides *O*; *subst.* **historicus**, i, *m.* 'Historiker', Geschichtsschreiber: Philistum historicum Syracusas reduxit *N* oratores, poëtae, historici *Ci*.

Histri, Istri, ōrum, *m.* (Ἴστροι) die Istrier *L*, Volksstamm unbekannter Herkunft; nach ihnen: **Histria, Istria**, ae, *f.* (Ἰστρία) die Halbinsel Istrien zwischen den Golfen von Triest und Fiume *L*; *adi.* **Histricus** 3 (Ἰστρικός) istrisch, in Istrien: bellum *L*.

histrio, ōnis, *m.* der Schauspieler (Nach *L* soll hister etruscisch der 'Pantomime' geheißen haben. Wahrscheinlicher aber ist es gr. Abstammung, so daß histrio einem unbelegbaren *ἱστριών entsprechend eigtl. den 'Erzähler' bedeutete): histrioni actio, saltatori motus ... datus est *Ci* a pessimo histrione bonum comoedum fieri *Ci*. Davon *adi.*: **histriōnalis**, e (§ 42) schauspielerisch: modi *T*; auch: h. studium, fauor *T* für die Sch.

hiulcus 3 (hiscere?) in Furchen klaffend *α*; *metaph.* (von der Rede) unzusammenhangend *β*. | *α* hiulca siti arua *V*. | *β* neue asper, neue hiulcus uerborum concursus sit *Ci*.

hodiē (Schon die Alten erklärten hodie als hō ⟨= hōc⟩ die 'an diesem Tage'; dem entspricht die alte Quantität: cuius áduentu insula hŏdiē clarét Cypros *Turpilius* u. a. Die Kürzung ergab sich so, wie man bei den Komikern Immŏ uéro, nĕmpŏ Phórmionem u. dgl. hat.) heute, am heutigen Tage *α*; *metaph.* 1. heutzutage, jetzt, gegenwärtig, in dieser Zeit; *occ.* noch heute, noch heutzutage. 2. alsbald, sogleich, auf der Stelle, noch heute *β*. | *α* qui dedit hóc hodié, eras si uolet auferet *H* ubi est hodie, quae lyra fulsit heri *O* Nonae sunt hodie Sextiles *Ci* hodie mane *Ci* heute früh. | *β* 1. qui hodie mons sacer nominatur *Ci* hodie Volaterrani fruuntur nobiscum hac ciuitate *Ci* in Clodium non est hodie maius odium *Ci* quae mens est hodie, cur eadem non puero (mihi) fuit? *H*; *occ.* quo facto is hodie saltus Graius appellatur *N* tria praedia ei traduntur, quae hodie possidet *Ci*. In dieser Bdtg. öfter hodieque: quod Q. Metello laudi datum est hodieque est *Ci* cum fuerit probatissimus hodieque sit *Ci* oder hodie quoque: Solo, qui leges, quibus hodie quoque utuntur, conscripsit *Ci* quod hodie quoque in Graecia manet *L*. 2. non dices hodie, quorsum haec tendant?! *H* si hodie postulem *Ci*.

hodiernus 3 (von hodie, Analogiebildung nach dem Muster von hesternus, internus, externus u. dgl.) heutig: te hodiernis comitiis esse absolutum *Ci*; sehr oft: h. dies 'heutiger Tag': hodiernum diem ad rem p. constituendam inluxisse *Ci* hesterni et hodierni diei disputatio *Ci* hodierno et crastino die *L*.

Hoditēs, ae, *m.* (ὁδίτης, 'Wanderer') Als n. pr. 1. Vertrauter des Königs Cepheus. 2. Centaure *O*.

holus, holeris s. u. olus.

Homērus, i, *m.* (Ὅμ-ηρος, 'zusammengefügt'?) Nach der Sage der Alten der größte epische Dichter der Griechen unbekannter Herkunft (ἑπτὰ πόλεις διερίζουσιν περὶ ῥίζαν Ὁμήρου· Σμύρνα, Ῥόδος, Κολοφών, Σαλαμίν, Ἴος, Ἄργος, Ἀθῆναι), im Volksbewußtsein als Jonier gefühlt. Auch seine Zeit wird verschieden angegeben. Crates von Pergamon setzte ihn vor die dorische Wanderung (1000), Theopompos 500 Jahre nach dem troischen Krieg (600). Die Neuzeit sieht in der Ilias und Odyssee nicht mehr das Werk eines Dichters, sondern wie im Nibelungenlied die endgültige Überarbeitung und Sammlung (ὅμ-ηρος?) früherer Einzellieder unbekannter Dichter. *Adi.* **Homērius** 3 des Homer, homerisch: uersus *Ci* Agamemno *Ci*; dicht. **Homēriacus** 3 ⟨aus metrischen Gründen⟩: Achilles *H*.

homi-cīda, ae, *mf.* (ab hominibus caedendis nach Analogie von parri-cīda) Menschentödter = Mörder, Mörderin *α*; *occ.* menschenwürgend ⟨als Kämpfer⟩ *β*. | *α* fateor eos plus quam sicarios, plus quam homicidas, plus etiam quam parricidas esse *Ci*. | *β* luxere matres Iliae ... homicidam Hectorem *H* τὸν ἀνδροφόνον. Davon:

homicīdium, ii, *n.* Mord, Todtschlag: homicidii rei sunt! (Unsicher!) *Ci*.

homo, inis, *m.* (got. guman, dtsch. Bräuti-gam; vorclassisch: homō, ōnis bei *Ennius*; daher: homun-culus) Mensch, Mann, u. z.: ⟨als Gattungsbegriff⟩ Mensch; *pl.* Menschen *α*; ⟨als Species⟩ Mensch, Mann; *pl.* Leute *β*; *occ.* 1. Hausleute. 2. Kriegsleute = Fußvolk *γ*. | *α* Im Gegensatz: qui teneant hominesne feraene, quaerit *V*

qui res hominumque deūmque regis *V* diuūm pater atque hominum rex *V*; hominum rerumque potestas *V* genus hominum *Ci* Menſchengeſchlecht, cum inter homines esset *Ci* bei Lebzeiten, inter homines agere desiit *T* hörte auf unter den Menſchen zu weilen (ſtarb), post hominum memoriam *Ci* ſeit Menſchengedenken, nec uox hominem sonat *V* klingt übermenſchlich. Oft ohne ausdrücklichen Gegenſatz: hominem ex homine tollere *Ci* ihm die Menſchlichkeit nehmen. Auch vom Weib: eius feminae ea stultitia est, ut eam nemo hominem ... adpellare possit *Ci*. Und ſo: si homo esset, illum potius legeret *Ci* wenn er geſunden Menſchenverſtand hätte, homo sum; nihil humani a me alienum puto *Terentius* habe Menſchengefühl, fateor me saepe peccasse; homo sum *Ci* kann menſchlich irren; dicht.: hominem exuere *O* Menſchengeſtalt ablegen. | β quod homines in Sicilia facere consuerunt *Ci* die Leute in S., litteras ad eum per homines fideles mittit *S* homo ingeniosissimus M. Cato *Ci* nostri illi ... moderati homines et temperati *Ci* doctissimi homines *Ci* Chilo, homo equestris ordinis honestissimus *Ci* homines barbari, Romani, Galli, Graeci *Ci*; auch: nemo homo *Ci* keine Menſchenſeele. Beachte, daſs in Ausdrücken wie: homo Thermitanus *Ci* Thebanus *N* wir das *adi.* ſubſtantiviſch wiedergeben, wobei homo unüberſetzt bleibt. Nunquam inter homines fuisse *Ci* 'unter den Leuten' = die Welt kennen, paucorum hominum ⟨esse⟩ *H* unzugänglich ⟨ſein⟩. Oft in wegwerfendem Ton: ut ille homo (Kerl) religioni suae pecuniam anteponeret *Ci* h. contemptus et abiectus *Ci* odium hominis *Ci* ein haſſenswerter Kerl. Bedeutungsgeſchwächt ſtatt eines Determinativums: ego autem tantum esse in homine sceleris ... non putaui *Ci* „in dem Menſchen", „in ihm", homo obstupuit hominis improbi dicto *Ci* er verſtummte, persuasit homini se bellum suscepisse *N*; daher: haberes adiutorem, hunc hominem uelles si tradere *H* 'den Mann da' = mich. | γ 1. a tuis hominibus abes *Ci* von 'deinen Leuten', den 'Deinen'. Daher: hominem Quinctii deprehendis in publico *Ci* ſeinen Sklaven. 2. cum XXX milibus hominum et IV milibus equitum *L* capti homines equitesque *C*.

NB. 1. Als *fem.* findet ſich homo nicht. Selbſt in Stellen wie: quae bos ex homine est, ex bone facta dea *O* iſt es als *masc.* zu faſſen. 2. Schon das Alterthum dachte an Verwandtſchaft mit humus (hominem appellari, quia sit humo natus bei *Quintilian*) die ſehr möglich iſt; vgl. unſer 'Irdiſcher'.

homullus, i, *m.* (*homōn-lus, vgl. homunculus) Menſchlein, Schwächling: hic h. ex luto fictus Epicurus *Ci*.

homuncio, ōnis, *m.* (kaum *deminutiv*, ſondern *Expt.* von homo und *unciō von uncia) 'Zwölftelmann', 'Unzenmann': Männchen, Menſchlein: homuncio hic, qui multa putat praeter uirtutem homini cara esse *Ci*.

homunculus, i, *m.* (*demin.* zu homo s. u., das in alter Declination homōn-is hatte) Menſchlein: ut homunculus e multis probabiliora coniecturā sequens *Ci*.

honestās, tātis, *f.* (von honestus, ſtatt *honestitas, § 33) I. die Ehre, das Anſehen; *pl.* Auszeichnungen α; *meton.* die Honoratioren, Notabilitäten, angeſehenen Bürger β. II. Ehrbarkeit, Ehrenhaftigkeit, Anſtand, Würde α; *metaph.* 1. moraliſche Würde, Tugend. 2. Schönheit β. | I α nihil esse in uita magnopere expetendum, nisi laudem atque honestatem *Ci* omnem honestatem amitteret? *Ci* honestate spoliari *Ci* consolatur honestas egestatem *Ci*; *pl.* nolite ceteris ante partis honestatibus eum priuare *Ci*. | β omnes honestates ciuitatis consentiunt *Ci*. | II α summa in utroque est honestas *Ci* hinc pudicitia, fides, pietas, honestas pugnat *Ci* nemo est tam ab omni non modo honestate, sed etiam simulatione honestatis relictus *Ci* wahrer und erheuchelter Anſtand. | β 1. honestas tota his quattuor uirtutibus continetur *Ci*. 2. h. est in rebus ipsis *Ci*.

honesto, āre, āui, ātus (honestus) ehren, auszeichnen, zieren: me populus Romanus sua celebritate comitatum honestauit *Ci* ille imperium honestauit *Ci* verlieh ihm Glanz, Africani mors honestatur *Ci* ea statua multos per annos progeniem eius honestarat *Ci*.

honestus 3, *adv.* honestō (von honos, ōris durch eine Nebenform *honus, *honeris) geehrt, angeſehen, geachtet, anſehnlich, ehrenwert, ehrbar α; was Ehre verdient: ehrenhaft, tugendhaft, anſtändig, ſchicklich β; ⟨anſtändig dem Äußern nach⟩ daher: ſchön, reizend, hübſch γ. | α nupsit A. Aurio, adulescenti honesto et nobili *Ci* uir bonus atque h. *Ci* cum Androne, homine honestissimo *Ci*; beſ. als Titel der Ritter: Q. Septicio honestissimo equite Romano resistente *Ci*; Percenniorum domus honestissima *Ci*; honestae familiae plebeiae *Ci* ortus honesto loco *Ci* genere *N*: dafür: honesté geniti *L* von ehrbarer Abkunft; *subst. isol.* **honesti**, ōrum, *m. H* die 'Notablen', Leute von Stand *Ci*. Auch von Unbelebtem: honestissimo loco statuam ponere *Ci* laudationes honestissimae *Ci* ehrende, Lanuuium, municipium honestissimum *Ci*; daher: | β omnia recta et honesta defendere *Ci* pater honestissime triumphauerat *Ci* studiorum honestissimorum societas *Ci* uita honeste acta *Ci* ehrenvoll, facultas uere ac honeste iudicandi *Ci* anſtändiges Urtheil zu fällen, honeste moriendi facultas *Ci* mors honesta saepe uitam turpem exornat *Ci* honesta nomina turpissimis rebus inponere *Ci* honesta pax aut bellum necessarium *Ci* honesta conuiuia *Ci* artibus honestissimis erudiri *Ci* honestarum rerum egens *S* nicht ſtandesgemäß verſorgt. Mit *inf.*: honestius est accusare *Ci*; honestum (honestius) est alienis iniuriis commoueri *Ci*. Mit *abl.* des Supin.: honestumne factu sit, an turpe *Ci L*. Als *subst.*: honestum a uirtute diuelli non potest *Ci* der Anſtand, die Würde, quid utile, quid sit honestum ..., docet *H*. | γ h. caput, os, pectus *V* honesti (sunt) spadices ⟨equi⟩ glaucique, color deterrimus albis *V* dignitate erat honestā *N* si quid honesti est, iactat habetque palam *H*; auch: honesta oratio est *Ci* das klingt recht ſchön (iſt aber unwahr)!

honor, älter (§ 44) **honōs**, ōris, *m.* I. Ehre = Ehrenbezeigung, Ehrung, Auszeichnung; *occ.* Achtung, Verehrung, Scheu α; perſonif.: Gott der Ehre β; *meton.* 1. Ehrenſtelle, Ehrenamt, Würde. 2. Ehrenopfer; *occ.* Opferfeſt. 3. Ehrenpreis, Ehrenſold, Preis, Belohnung γ. II. Ehre = Anſehen, Glanz, Berühmtheit α; *metaph.* Schmuck, Zierde β. | I α id uero nomine poena, non honor est *O* honos alit artes, omnesque incenduntur ad studia gloriā *Ci* nemini maiores honores habuerunt, quam M. Caelio *Ci* erwieſen, qui honos habitus est togato ante me nemini *Ci* = magnus honos ingenio tribuitur *Ci*; auch: honorem praestare *O* dare *O* reddere alicui *L* compellere aliquem multo honore *V* mit ehrenden Worten. Mit *gen. obi.*: in Iunonis honorem *H* um die J. zu ehren; mit *gen. subi.*: caeli honore dignari *O* triumphi honorem contemnere *Ci* id mihi honori est *Ci* gereicht mir zur Auszeichnung, honori ducitur *S* gilt als

Digitized by Google

Ehre. So oft von der Todtenfeier: supremus honor *V* die 'letzte Ehre', mortis honore carere *VO* sepulturae honore carere *Ci* eine ehrenvolle Bestattung entbehren, h. tumuli *V*. Bes. beachte die Ausdrücke: quem honoris causā (gratiā) nomino *Ci* den ich 'ehrenhalber' nenne ⟨entschuldigend⟩, oder mit *gen.*: honoris Diuitiaci et Aeduorum causa *C* ⟨rühmend⟩. Dann: honorem praefari (dicere) *Ci* 'Präambeln machen', um einen anstößigen Ausdruck zu entschuldigen, si dicimus: ille patrem strangulauit, honorem non praefamur *Ci* 'reden wir geradeheraus'; vgl. honos auribus sit *Cu* „in Ehren zu melden"; *occ.* templum miro honore colebat *V* tum neque nomen erat neque honos aut gloria monti *V*. Mit *gen. obi.*: nomeris huc et falcis honos ... cessit *V* Amatae tangit honos animum *V* die Achtung vor ... | β Romam quae adportata sunt ad aedem Honoris et Virtutis *CiL*. | γ 1. quid est, cur eum amplissimos honores capere cupiamus *Ci* honore acto *L* illis honores, potestates ... comparari solent *Ci* uester honos (die von euch übertragene) *Ci* honores petere *N* honoribus fungi *Ci* ūti *Ci* honoris gradus *Ci* Amtsstufen, ille honos est apud Syracusanos amplissimus *Ci* h. tribunicius *L* curulis *L*; dicht.: rapti Ganymedis h. *V* sein Schenkenamt, nostro successit honori *O* trat an den Ehrenplatz. 2. quisquam ... aris imponet honorem? *V* Iunoni ... adolemus honores *V* gens Lenaeum libat honorem *V* Opferwein, honorem Baccho dicere *V* ein ehrendes Lied, turis honorem ferre *O* aris mactauit honores *O* Opferthiere, laticum libauit honorem *V* den Weiheguss: *occ.* ex illo celebratus honos laetique minores seruauere diem *V* Roma patrium seruauit honorem *V*. 3. h. medici *Ci* 'Honorar', h. militaris *L* Ehrentitel, praecipuos ductoribus addit honores *V* Preise (in Kampfspielen), geminum pugnae proponit honorem *V* h. frondis aesculeae *O* sine honore recedere *O* ohne Ehrendank, est honor lacrimis *O* man schätzt sie. | II α quorum honos inuenerauit et urbi huic et hominum famae *Ci* sed et est et fuit summo propter ingenium honore *Ci* große Ehre genießen; vgl. in honore esse apud aliquem *Ci* in Ansehen stehen, multusque animo recursat gentis honos *V* 'Ruhm', aliquid in honorem adducere *Ci* zu Ehren bringen, in falso honore ponere *O* honor exsilii *T* eine ehrenvolle Verbannung; daher: | β aquilo siluis decussit honorem *VH* vom Laub, h. ruris *H* von Früchten; daher: nec honore carere passi ... imposuere coronam *O* frondis honores *O* Laubschmuck, laetos oculis adflarat honores *V* Schönheit, Reiz, angustis rebus addere honorem *V* dürftigen Stoff verschönern.

honorābilis, e (honorare) ehrenbringend, ehrenvoll: honorabile est ... salutari *Ci*.

honorārius 3 (honor) ehrenhalber geschehend, als Ehrenbezeugung gegeben: si potest ui et metu extortum frumentum honorarium nominari *Ci* wenn es ein 'Ehrengeschenk' heißen kann, h. uinum *Ci* Ehrenwein, honorariam operam requirit *Ci* sucht ehrenhalber ..., arbitria honoraria *Ci*; docere debitum est, delectare honorarium *Ci* (den Zuhörern) zu Ehren.

honorātus 3, *adv.* ē (*adi. isol. PPP* v. honorare) geehrt, angesehen α; (von Lebl.) ehrenvoll β; *occ.* mit einem Ehrenamt bekleidet, hochgestellt γ. | α apud Scipionem Panaetius (honoratus fuit) *Ci* stand in Ansehen, honor. Achilles *H* der berühmte, h. uiri *Ci* apud plebem se honoratiorem fore *L* senectus h. *Ci*; dicht.: cāni h. *O* ehrwürdiges Grauhaar, stellae summo caelo honoratae *O* ehrenvoll an den Himmel gestellt. | β (captiuum) honorate custodire *T* praefectura non honorata *Ci* honoratissimum assensūs genus *T* h. decretum *L* ad spem honorationis militiae transgredi *L*; aber: rus honoratum (= honorarium) als Ehrengeschenk verliehen, Ehrenacker *L*. | γ ite ... ad consulis aures ..., honorato legenda uiro *O* beati, qui honorati sunt *Ci* h. senes *T* greise Würdenträger; dicht. (*Enallage*): honoratis laurea digna comis *O* das Haar eines Würdenträgers zierend.

honōri-ficus 3, *adv.* ē (ab honore faciendo) ehrenbringend, ehrenvoll: h. senatus consultum *Ci* nunquam ab eo de me mentio nisi honorifica facta est *Ci* uerbum honorificum *Ci* aliquem honorifice adpellare *Ci*. Steigerungsformen: quod multo apud Graecos honorificentius est, quam apud Romanos *Ci* nec liberalius nec honorificentius potuit tractari *Ci* ut honorificentissimis uerbis consequi potuero *Ci* hominem honorificentissime tractare *Ci*.

honōro, āre, āui, atus (honor) ehren α; beehren, auszeichnen β. | α nos ad honorandum Ser. Sulpicium cohortatus est *Ci* eundem ordinem tenebo in uiris fortibus honorandis *Ci* tumulum genitoris h. *O* nemo uirtutem non honorabat *Ci*; Wortspiel: quo oneratus sum magis, quam honoratus *L* das mir mehr Bürde als Würde bringt. | β hominem sellā curuli h. *L* Amphiaraum honorauit famā Graecia *Ci* donis honoramur *Cu*.

honōrus 3 (zu honor nach dem Muster von decorus) ehrenvoll: quae in Drusum honora ... Augustus fecisset *T*.

honōs s. u. honor. **honus** s. u. onus.

Hora, ae, *f.* Name der unter die Götter versetzten Hersilia.

hōra, ae, *f.* (gr. ὥρα, dtsch. Lw. 'Uhr') Stunde, *meton.* 'Uhr' α; *synecd.* Zeit β; bei Dicht. (gräcisierend) Jahreszeit γ; personif. die Horen als Jahrzeitgöttinnen δ. | α Die Stunden waren bei den Römern von verschiedener Länge, da sie den natürlichen Tag zwischen Sonnenauf- und Untergang in zwölf relative Stunden theilten. Es fiel also am 21. III. und 21. IX. die hora prima von 6—7 Morgens, im Winter später, im Sommer früher. Die hora sexta ist die Mittagszeit ('Siesta'): accubueram hora nona *Ci* etwa um 3 h Nm. (Essenszeit. Vgl. engl. afternoon!). Fit obuiam Clodio hora fere undecima *Ci* kann nur übersetzt werden 'eine Stunde vor Sonnenuntergang' u. s. w. Beachte: qui in horam uiuerent *Ci* „in den Tag hinein" leben, hora quota est? *H* wieviel 'Uhr' ist's? ne quam horam de meis horis legitimis remittam *Ci* von der dem Redner gesetzlich zustehenden Zeit, in horam *H* von St. zu St. = exspectare in horas *H*; aber: clauum mutare in horas *H* mit jeder St.; dicht.: h. nouissima *O* des Lebens; *meton.* uidit iudicem mittentem ad horas *Ci* nach der Uhr schicken, machinatione horae mouentur *Ci* Uhrwerke. | β ad opem ferendam breuis hora est *O* mihi forsan tibi quod negauit, porriget hora *N* te crastina fallet hora *V*. | γ sub uerni temporis horam *H* uariisque mundum (Iuppiter) temperat horis *H* hora Caniculae *H* Hundstage. | δ Der Mythe nach Töchter des Juppiter und der Themis und eigtl. Göttinnen des Zeitwechsels *OH*. Bei *O* jedoch a dextra Dies et Menses et Annus, Saecula ... et Horae = Tagesstunden.

Horātius 3 (Name einer alten gens. Bes. 1. die drei Horatii, die den Kampf gegen die albanischen Curiatii

Digitized by Google

beſtanden. Der Überlebende (M. oder) P. Horatius gibt Veranlaſſung zur Einführung der prouocatio *L*. Seine Schweſter Horātia, ae, *f. L*. 2. M. Horatius, erſter Conſul 509; ſein Bruder 3. Horatius Cocles (d. h. Einäug), bekannt durch die Vertheidigung der Pfahlbrücke gegen die Etruſker. 4. M. Horatius Barbatus, Gegner der Zehnmänner, cos. 449; auf ihn gehen die leges Valeriae Horatiae zurück (ut quod tributim plebes iussisset, populum teneret). 5. Q. Horatius Flaccus, der Lyriker, Sohn eines Freigelaſſenen (daher der Name), geb. 8. XII. 65 zu Venuſia an der lucaniſch-apuliſchen Grenze, geſtorben 27. XI. 8 zu Rom.

hordeum, ei, *n.* (vgl. *κά-χρυς* Gerſte, *καχρί-διον* Gerſtenſpreu) die Gerſte: cohortibus, quae signa amiserant, hordeum (ſtatt Weizens) dari iussit *CiL* tumentes sacci hordeo *Ph* Gerſte (in Körnern); aber: hordeum desecare *Ci* (als Pflanze). Der Plur. bei Dichtern (ſeit *Vergil*): serere hordea campis *O* (da die Singularformen metriſch zu unbehilflich ſind), hordea tosti grani (*gen. qualit.*) *O* geröſtete Gerſtenkörner.

hornō-tinus 3 (vgl. diū-tinus) heurig, vom heurigen Jahre: quantum est ex Sicilia frumenti hornōtini *Ci*.

hornus 3 (nach Curtius = *ho-uernus) diesjährig, heurig: uina *H*.

horrendus 3 ſchauervoll, ſchrecklich *α*; ehrwürdig *β*. | *α* monstrum horrendum, informe, ingens *V* Medusa h. *O* h. sibila *O*. Mit *abl.*: draco dentibus horrendus *O*. Mit *dat.*: siluis h. *O* ein Schreck für. Oft mit *abl.* des Supins: horrendum dictu (relatu *O*) *V* horrendus uisu (aspectu *H*) *V*. Das Neutr. als inneres Object: arma horrendum sonuere *V* wir adverbiell: 'ſchrecklich', belua horrendum stridens *V*. | *β* h. Sibylla, h. uirgo *V*. Von:

horreo, ēre, horrui (ſtatt *horseo vgl. torreo) ſtarren, emporſtarren *α*; *PPrA* ſtarrend, ſtachelig, ſtruppig *β*: *metaph.* ⟨vor Froſt⟩ zittern, ſchaudern *γ*; ⟨vor Furcht⟩ ſchaudern, ſich entſetzen; *trans.* fürchten *δ*. | *α* saetae horrent *O* corpora horrent saetis *O* ſträuben ſich. In mannigfacher Übertragung: horret seges aristis *V* phalanx horrens hastis *L* ferreus hastis horret ager *V* mons cautibus horret *V* Romuleo horrebat regia culmo *V*; auch: horrent uerba minis *O* ſtrotzen von. | *β* terga saetis horrentia *O* draco horrens squamis *O* saxa horrentia siluis *O* horrens capillus *T* horrentes rupes, rubi *V* h. campus *V*; dicht.: h. umbra *V* düſterer (*Enallage* von den ſtarrenden Äſten). | *γ* (Tertium comparationis iſt die 'Gänſehaut', cum ualde timetur, in corpore pili ... horrent *Varro*): calfacienda est manus, quamuis horreo et ipse *O* corpus ... horret *O*; daher: terra uno tempore floret, deinde uicissim horret *Ci* friert, tempestas horret *O* es herrſcht Kälte. | *δ* membra horruerant timore *O* quadrupedes horrent *O* ſcheuen, Caspia regna responsis horrent diuūm *V* nemo tam barbarus fuit, qui non horreret animo *Ci*. Mit Object: unum horrui Apronium *Ci* Ariouisti crudelitatem horrebant *C* horrent dolorem *Ci* crimen et iudicium h. *Ci* minas, quas horrebamus *Ci* numen h. *Ci* ursos *O* mortem *V* horrent uulnera manūs *O*. Mit Inf.: non horreo (ſträube mich nicht) in hunc locum progredi *Ci* id sacrificium adspicere nemo uir non horruit *Ci* fürchtete jeder. Mit indir. Fr.: quemadmodum accepturi sitis, horreo *Cu*. Mit Heiſchеſatz (Verbum des Fürchtens): horret animus, ne quid temere fiat *L* er fürchtet, daſs ... Dazu *incoh.*:

horresco, horrescere, horrui zu ſtarren beginnen *α*; *metaph.* zu ſchaudern beginnen *β*. | *α* horruerantque comae *O* ſträubten ſich, bracchia coeperunt nigris horrescere uillis *O* (beachte das pleonaſtiſche des Ausdrucks), saetis horrescere coepi *O* segetes horrescunt flabris *V* beginnen zu wogen. Dicht.: horrescit seges ensibus *V* (*ἴαχε μάχη ἐγχείῃσιν Homer*) das Gefilde beginnt von Waffen zu ſtarren. | *β* quin etiam ferae sibi iniecto terrore mortis horrescunt *Ci* horresco referens *V* h. nisū *V*; auch *trans.*: morsūs futuros *V* zurückſchrecken vor, procellas h. *H*.

horreum, ei, *n.* (Lw. *ὡρεῖον* § 15) Scheuer, Scheune *α*; Speicher *β*. | *α* ruperunt horrea messes *V* si proprio condidit horreo, quidquid de Lybicis uerritur areis *H*. | *β* Capua horreum agri Campani est *Ci* amphoram horreo deripere *H* horrea Sulpicia *H* vgl. s. u. Sulpicius. Dicht. von Vorrathskammern der Bienen und Mäuſe *V* und Ameiſen *O*.

horribilis, e (horrere) ſchrecklich, ſchauderhaft: nuntiatur terrae motus horribilis *Ci* h. tempestas, pestis *Ci* h. fremitus armorum *Ci* h. bellum *Ci*. Mit *dat.*: ille fulgor horribilis terris *Ci*; horribile est causam capitis dicere *Ci*.

horridus 3, *adv.* ē (horrere) ſtarrend u. z. I. rauh, zottig, ſtruppig; *occ.* uncultiviert *α*; *metaph.* roh, ungebildet, ungeſchliffen; *occ.* einfach, ſchmucklos *β*; wild, ſtreng; *occ.* ſchauderhaft, entſetzlich, ſchrecklich *γ*. II. (von Kälte ſtarrend) = ſchauernd, ſchaudernd *α*; ſchaurig *β*. | I *α* capillo horrido erat *Ci* horrida ceruix apri *O* non hac barbula, sed illā horridā (barbā) *Ci* h. caesaries (cupressi) *O* corpore inculto et horrido esse *Ci* h. sus *V*. Dicht.: hastilibus horrida myrtus *V* von ... ſtarrend, silua dumis h.; Iuppiter horridus austris *V*; *occ.* campus Leontinus sic erat horridus *Ci* horridior locus *O*. | *β* spernitur orator bonus, horridus miles amatur *Ennius* ab hoc horrido tribuno plebis *Ci* h. gens *V*; oft von der Rede: h. modus dicendi *L* horridus ille defluxit numerus Saturnius *H* te neglegit horridus *H* = der Tölpel; *occ.* in hac horrida uita (Landleben) maleficia gigni non solere *Ci* horride uiuere, dicere *Ci*. | *γ* adlocuti sunt... mitius aut horridius *T*; *occ.* horridiore aspectu esse *C* horridus ... in iaculis *V* horridus irā *O*; in *Enallage*: h. furor, grando, bellum, proelia *V* h. arma *O* h. iussa, fata belli *V*. | II *α* si premerem uentosas horridus Alpes *O*. | *β* bruma horrida gelu *V*.

horri-fer, fera, ferum (ab horrore ferendo) Schauder bringend u. z. ſchaurig kalt *α*; Schrecken erregend, entſetzlich *β*. | *α* h. boreas *O*. | *β* h. Erinys *O* aegis *V* (*δεινή*).

horrifico, āre, āui, ātus errege Entſetzen, ſchrecke: terribili monitū *V*. Von:

horri-ficus 3 (ab horrore faciendo) Schauder erregend, entſetzlich: ruina (Aetnae) *V* lapsus (Harpyiarum) *V* letum *V*.

horri-sonus (a sono horrendo) ſchauerlich tönend: fremitus *V* cardo *V* fretum *Ci* (dicht.).

horror, ōris, *m.* (vgl. horrere) das Rauhwerden, Emporſtarren *α*; daher (vermittelt durch den Begriff der 'Gänſehaut') Schauer, Schauder *β*; *meton.* Schreck, Entſetzen; *occ.* heilige Scheu, frommer Schauer *γ*. | *α* horror comarum *Valerius Flaccus*. Vgl. armorumque ingruit horror *V* Waffengeklirr. | *β* frigidus horror membra quatit *V* uidi tremulo ramos horrore moueri *O*. | *γ* me luridus occupat horror *O* 'die bleiche Furcht', h. saeuus *O*

Digitized by Google

arrectaeque horrore comae . . . *V* horror me perfudit *Ci* perstringit *L*; *occ.* perfusus horrore uenerabundusque *L* aperta religione . . . animos horrore imbuerat *L*.

Horta, ae, *f.* j. Orte in Etrurien, gegenüber der Mündung des Nar in den Tiber; *adi.* **Hortīnus** 3 (§ 42) von Orte: classes *V*.

hortāmen, inis, *n.* (hortari) Ermunterungsmittel *α*; Ermunterung *β*. | *α* cibos et hortamina pugnantibus gestant *T*. | *β* non est hortamine longo utendum *O*; dafür in guter Prosa **hortāmentum,** i, *n.*: ea magna absentibus hortamenta animi sunt *L* liberi . . . hortamenta uictoriae *T* zum Sieg, cuncta iis hortamento erant *S* alles feuerte sie an.

hortātio, ōnis, *f.* (hortari) Ermahnung, Ermunterung: mihi grata est h. tua *Ci*.

hortātor, ōris, *m.* (hortari) Mahner, Anfeuerer, Aneiferer: eorum consiliorum Caesari hortator fui *Ci* h. scelerum *VO* pugnae *O* der zu . . . treibt, isto hortatore *Ci* auf seine Anregung; *occ.* h. militum *L* animorum hortator Epopeus *O* der Commandant der Ruderknechte (*κελευστής*).

hortātus, ūs, *m.* (hortari) Mahnen, Anfeuern, Aneifern, Treiben: haec uox huius hortatū conformata *Ci* hortatu Flacci Romam demigrauit *N*; *pl.* his hortatibus *O* infolge dieser Ermunterungen, hortatūs mutui *T*.

hortensius 3 (durch hortensis von hortus) im Garten wachsend: **hortensia,** ōrum, *n.* Gartenfrüchte *Ci*; daher **Hortensius** 3 Gentilname, bes. Q. Hortensius Hortalus, der Redner, Rivale des Cicero, geb. 114 cos. 70, gest. im April 50. Schlüpfrige Gedichte von ihm erwähnt *O*; als *adi.* **Hortensius** 3: lex Hortensia *Ci* nach einem Dictator Q. H. vom Jahre 289.

Hortīnus 3 s. u. Horta.

hortor, āri, ātus sum (Wahrsch. statt *fortari § 2, da Festus überliefert: hortum et fortum pro bono dicebant) ermuthigen, ermuntern, anfeuern, antreiben *α*; *occ.* ⟨an die Soldaten⟩ eine ermuthigende Ansprache halten *β*. | *α* uirgineosque metus leuat hortaturque timentem *O* deus . . . hortatur canes *O* ermuntert durch Zuruf, hetzt an, hortatur hospes *Ci* hortante Vercingetorige *C* hortante libidine *Ci* auf Antrieb der, von . . . getrieben, dolor animi uirum hortabatur *Ci* multae res Gallos ad hoc consilium hortabantur *C*. Mit Object: uos omnīs oro atque obtestor hortorque *Ci*; das Wozu durch Präpositionen: Galliam hortatur ad bellum *Ci* populum ad uindicandum *S* h. Gentium in amicitiam secum iungendam *L* h. Libonem de concilianda pace *C*. Auch mit *acc. rei*: cupio non persuadere, quod hortor *O* equidem pacem hortari non desinam *Ci*. Es folgt Heischesatz: hortatur, ab eruptionibus caueant *C*; seltener negativ: hortatur eos, ne animo deficiant *Ci*; conjunctionell eingeleitet: deinde te hortor, ut maneas in sententia *Ci*. Mit Infinitiv: hortaturque sequi *O* rei p. dignitas haec relinquere hortatur *Ci* legati hortantur accipere *N* er solle annehmen. | *β* ut ipse in hortandis militibus pronuntiauerat *N* pauca pro tempore milites hortatus *S*.

hortulus, i, *m.* (*demin.* v. hortus) Gärtchen; *pl.* Park: quasi in hortulos iret *Ci* Epicurus hortulos suos inrigauit *Ci*.

hortus, i, *m.* (gr. *χόρτος*, engl. garden, ahd. karto) Garten *α*; *pl.* Gartenanlagen, Park *β*; *meton.* Gartengewächs *γ*. | *α* hortum agricolae succidiam alteram adpellant *Ci* hortos colere *O*. | *β* ea signa in hortos Pompei (auf dem monte Pincio) deportauit *Ci* eas tabulas populo cum hortis legauit *Ci* horti pensiles 'die hängenden Gärten' *Cu*. Bes. horti Epicuri *Ci* zu Athen, h. Caesaris *HT* am rechten Tiberufer bei porta Portese. | *γ* irriguo nihil est elutius horto *H*.

hospes, pitis, *m.*, selten *f.* (Wahrsch. mit hostis verwandt.) Gastfreund, u. z. I. Wirt. II. Gast, Fremder *α*; *metaph.* fremd, unerfahren in etwas *β*. | I alter ad caponam deuertit, ad hospitem alter *Ci* cursitat hospes continuatque dapes *H* legionarius hospitem tuetur *T* seinen Quartiergeber; daher: Iuppiter hospes *O* (*ξένιος*) als Schützer des Gastrechts. | II *α* mihi ignoscat C. Domitius, hospes meus *Ci* ut homo nefarius de suo hospite supplicium sumeret *Ci* penetralia sparsisse nocturno cruore hospitis *H*. NB. Beide Bedeutungen in einer Stelle: dexteram Deiotaro hospes hospiti porrexisti *Ci* non hospes ab hospite tutus *O*. | *β* peregrinum ac hospitem in agendo esse *Ci* adeone hospes es huiusce urbis? *Ci*.

hospita s. u. hospitus.

hospitālis, e, *adv.* hospitāliter (hospes, vgl. Fw. Hospital, Lw. Spital, Spittel) des Gastes, des Gastfreundes *α*; gastlich, gastfreundlich, wirtlich *β*. | *α* h. cubiculum *L* Gastzimmer, non dubitabat illud insigne ex hospitali mensa tollere *Ci* vom Tische des Gastfreundes, sedes hospitalis populi R. *Ci* nullum h. ius seruare *L* h. caedes *L* Mord des Gastfreundes, Iouis . . . hospitalis numen *Ci* der gastschützende (*ξείνιος*), dii hospitales *Ci*. | *β* homo, qui semper hospitalissimus . . . existimatus est *Ci* domus maxime h. *Ci* inuitatio h. *L* Cimo in suos curiales hospitalis fuit *Ci*; bildl.: umbra h. *H* einladender, h. pectus *H* für alle offen. Davon:

hospitālitās, tātis, *f.* Gastlichkeit *Ci*.

hospitium, ii, n. (hospes) Gastfreundschaft (als Verhältnis zwischen Gast und Gastfreund) *α*; *meton.* Bewirtung, Aufnahme *β*; Herberge, Logis, gastliches Haus; *metaph.* Ruheplatz *γ*. | *α* cum Metellis ei hospitium erat *Ci* intercedebat *C*; hospitii iura uiolare *Ci* hospitium ei renuntiare *Ci* aufkündigen, hospitium cum aliquo facere *Ci* schließen, fit *Ci* wird geschlossen, eius hospitio uti *CCi* mit ihm haben. Auch Einzelne konnten mit Staaten im Verhältnis der Proxenie stehen: hospitio Lacedaemoniorum utebatur *N* er war Proxenos der Spartaner. | *β* tibi non solum ad hospitium, sed ad periculum etiam praesto fuit *Ci* aliquem hospitio accipere *Ci* excipere *L* recipere *CO* hospitio inuitabit *Ci* als Gast einladen; mit Attributen: aliquem hospitio agresti (magnificentissimo) accipere *Ci* ihn ländlich (prächtig) bewirten. | *γ* ex uita ita discedo tamquam ex hospitio *Ci* eum adduxit in publicum hospitium *L* cohortes per hospitia (Quartiere) dispersa *T*; *metaph.* it pecus . . . sine ullis hospitiis *V* apes . . . hospitiis tenet arbos *V*. Vgl. hospitio prohibemur arenae *V* von dem gastlichen Strande.

***hospitus** 3 nur in der Form **hospita** (zu hospes als *f.* u. *n. pl.* gebildet) I. fremd *α*; *subst.* die Fremde *β*. II. gastlich, gastfreundlich *α*; *subst.* die Gastfreundin, Wirtin *β*. | *α* h. nauis *O* h. aequora *V*. | *β* coniunx, hospita Teucris *V* eine Fremde für . . ., nec sum pro patria supplex; huc hospita ueni *O*. | II *α* h. tellus *O* terra *V* h. littora *V*; dicht.: unda . . . hospita

plaustris *V* von Wagen befahrenes Flußeis. | *β* ardebat amore illius hospitae *Ci.*

hostia, ae, *f.* (Fw. 'Hoftie') Opfertier, Schlachtopfer: erant hostiae maiores (ausgewachsene) in foro constitutae *Ci* caesis hostiis *Ci* hostias inmolare *Ci* mactare *V*; auch hostiis inmolare *Ci* mit Opf. opfern; bildl.: humanis hostiis eorum aras funestant *Ci* mit Menſchenopfern = diro fit hostia busto *O.*

hosticus 3 (hostis) dem Feind gehörig, des Feindes: te non hosticus auferet ensis *H* h. uindemia *O* h. tellus *O* Feindesland, h. moenia *H* h. ager *L.* Daher *subst. isol.* **hosticum**, i, *n.* Feindesland, feindliches Gebiet: castra in hostico ponere *L.*

hosti-fīcus 3 wie ein Feind handelnd = feindſelig: h. bellum *Ci.*

Hostīlia, ae, *f.*, j. Ostiglia am Po, ſö. v. Verona, (Geburtsort des Cornelius Nepos?) *T.*

hostīlis, e, *adv.* hostiliter (hostis § 42) feindlich, des Feindes, der Feinde *α*; feindſelig *β*. | *α* hostili in terra iacuit *Ci* hostiles naues *H* iusta hostiliaque bella *Ci* gegen auswärtige Feinde, agrum hostiliter (nach Feindesart) depopulari *L* eorum aduentus non multum ab hostili expugnatione differt *Ci* Eroberung durch den F., cines Romani hostilem in modum cruciati sunt *Ci* wie Kriegsfeinde, condiciones hostiles *Ci* die mit den Feinden vereinbarten, metus h. *S* Furcht vor d. F. | *β* aduolabat homo animo hostili in omnīs bonos *Ci* in hunc hostili odio et crudelitate est *Ci* hostiles spiritus inducere *T* quid ille fecit hostiliter *Ci* hostilia facta *Ci*; auch *subst. isol.*: hostilia facere *S* audere, coeptare *T* Feindſeligkeiten, hostilia loqui feindſelige Reden führen.

Hostīlius 3 (hostis?) Name einer gens. Hiſtoriſch bekannt: 1. C. Hoſtilius Tubulus, der 208 pro praetore Arrezzo im Zaum hielt, 207 ſich glücklich mit den Carthagern ſchlug. 2. L. H. Cato kämpfte gegen Antiochus. 3. C. H. Mancinus focht als cos. 170 gegen Perſeus von Macedonien. Ob der dritte König Tullus Hoſtilius irgendwie mit dieſer gens zuſammenhängt, läßt ſich nicht entſcheiden. Als *adi.*: curia Hostilia *L* das angeblich von Tullus Hoſtilius erbaute Rathhaus auf dem comitium, nö. ans Forum ſtoßend.

hostis, is, *m.*, ſelten *f.* (got. gasts, hd. 'Gaſt') Fremder, Fremdling *α*; Kriegsfeind, ⟨auswärtiger⟩ Feind *β*; *metaph.* ⟨in Privatverhältniſſen⟩ offener Feind, Angreifer, Gegner *γ*. | *α* apud maiores nostros hostis is dicebatur, quem nunc peregrinum dicimus *Ci* mit Belegen aus den 12 Tafeln; aber auch noch: qui ciuem dimouerat hoste *H* (= *πολιατᾶν καὶ ξένων Pindar*). Und ſo oft formelhaft: ciues hostes, ciues atque hostes *S* ciues hostesque *L* = 'Freund und Feind', i soror atque hostem supplex adfare superbum *V* (wo Servius geradezu 'Gaſt' verſteht). | *β* qui saepius cum hoste conflixit, quam quisquam cum inimico concertauit *Ci* cuius in Sicilia uirtutem hostes perspexerunt *Ci* ergo Hannibal hostis est *Ci*. | *γ* iste sacrorum omnium et religionum hostis *Ci* der mit ... in ewigem Krieg lebt, ein „geſchworener Feind" ..., ut bonorum hostis diceret *Ci* der offene Gegner der Conſervativen, hoc isti hostes domestici nolunt *Ci* (praedo) hostis omnium hominum *Ci* der mit der ganzen Welt auf Kriegsfuß lebt, h. uirtutis, salutis eius *Ci* quasi tu Gauio tum fueris infestus ac non nomini, generi, iuri ciuium hostis *Ci*. Sehr oft: h. rei publicae, populi R. u. dgl. (vom politiſchen Gegner), Vaterlandsfeind: cum tu hostis rei p. iudicatus esses *Ci* est hostis a senatu nondum uerbo adpellatus sed, re iam iudicatus Antonius *Ci* nicht ausdrücklich ..., aber thatſächlich. Beachte die Verwünſchung: hostibus eueniat ... (hoc, illud) *O.* Bildl.: (aquilam) hostem in ouilia demisit impetus *H* cum gemino calculus hoste perit *O* Stein im Schachſpiel. NB. Als Femininum: quo die captam hostem uidit *L* die Gefangene, 'Fremde', cum certa uidebitur hostis *O* Gegnerin.

HS, eigtl. IIS (d. h. LLS libra, libra, semis), vgl. s. u. sestertius.

hūc, hucine s. u. hic C 4.

hui, hui! Ausruf des Erſtaunens oder unwilliger Verwunderung: triginta? hui! percara est! *Pl* hui! fratrem reliquit *Ci* aha!!

huius-modī und **huiusce-modī** (*Lxpt.* § 32 wie 'derart' = 'der Art') derartig: hordeum ad huiusmodi casus paratum *C* nonnullae huiusmodi sententiae dicebantur, ut ... *C* dicitur huiuscemodi uerba ... habuisse *S.*

hūmānitās, tatis, *f.* (humanus) Menſchenthum, Menſchſein *α*; Menſchlichkeit, Milde *β*; (menſchenwürdiges Betragen =) Bildung, höhere Bildung *γ*. | *α* magna est uis humanitatis, multum ualet communio sanguinis *Ci* haec tacita lex humanitatis est *Ci* nonne omnem humanitatem exuisses? *Ci* humanitatis non parum habes *Ci* fühlſt dich als Menſch. | *β* singulari humanitate et misericordia moueor *Ci* sentio uos pro uestra humanitate uehementer esse commotos *Ci* hac uestra humanitate me loqui patiamini! *Ci* humanitatis putabat esse non plane exspoliare urbem *Ci*. | *γ* litteras recitauit homo humanitatis expers *Ci* ille omni humanitate et uirtute ornatus adulescens *Ci* tu sine humanitate intellegis et iudicas? *Ci* Belgae a cultu et humanitate prouinciae longissime absunt *C* ea multum ab humanitate discrepant *Ci* ſind grobe Fehler wider den Anſtand.

hūmāniter s. u. humanus.

hūmānitus (humanus) 'vom Menſchen aus' = nach menſchlicher Art: si quid mihi humanitus accidisset *Ci* Euphemismus = wenn ich geſtorben wäre.

hūmānus 3, *adv.* **hūmāne** und **hūmāniter**. (Von homo durch die Nebenform humo bei Priscian aus **humnānus* § 42) menſchlich, des (eines) Menſchen, der Menſchen *α*; menſchlich = mild, freundlich, leutſelig *β*; gebildet, fein *γ*. | *α* effigies Cereris non humana manu facta *Ci* nicht von Menſchenhand, caput h. *L* mens h. *Ci* humano modo peccare *Ci* eum ex finibus humanae naturae exterminandum puto *Ci* humanum genus *Ci* Menſchengeſchlecht, h. uita *Ci* Menſchenleben, h. hostia *Ci* Menſchenopfer, portentum humana specie et figura *Ci*; vgl. humano uisu augustior *L* erhabener als ein Menſch anzuſehen, humana dape pauit equos *O* fütterte mit Menſchenfleiſch, non humana audacia *Ci* übermenſchliche, cogitans casus humanos *Ci* rerum humanarum domina Fortuna *Ci* Herrin der Welt, ille tribunus omnium rerum diuinarum humanarumque praedo *Ci* an allem Göttlichen u. Menſchlichen, diuina et humana iura *Ci* religiones *Ci* metum uirgarum pretio redemit; humanum est! *Ci* difficile est credere eos aliquid humane esse facturos *Ci* wie Menſchen, morbos humane (humaniter) ferre *Ci* menſchlich = angemeſſen, mit Ergebung; humaniter uiuere *Ci* das Leben genießen, interualla uides humane commoda *H* (ironiſch von „unmenſchlichen" Entfernungen) 'menſchlich angemeſſen',

subst. isol. 1. **humanus,** i, *m.* Mensch, Irdischer, Sterblicher: Romulus humano maior *O.* 2. **hūmāna,** ōrum, *n.* das Menschliche: ferre humana humane *Ci* sein Menschenschicksal wie ein Mensch (ruhig) ertragen; formelhaft im Gegensatz zu diuina: qui omnia diuina et humana uiolarunt *Ci* göttl. u. menschl. Recht, consulibus diuina humanaque agentibus *L* alles, was g. u. m. Recht erheischt. | β eum ceteris in rebus comem erga Lysandrum atque humanum fuisse *Ci* aequitas humana *Ci* litterae humaniter scriptae *Ci.* | γ adulescentes humanissimi, optimis artibus praediti *Ci* homines periti et h. *Ci* haec Scipio non intellegebat, homo doctissimus atque humanissimus *Ci.*

humatio, ōnis, *f.* (humare) das 'Beerdigen', Begräbnis *Ci.*

hūmecto, āre (*frequ.* zu **hūmigare** befeuchten, vgl. s. u. hūmifer) reichlich benetzen, sehr befeuchten: (fluuius humectat) flauentia culta *V*; von Weinenden: gramina lacrimarum rino *O* guttis ora *V.* Davon rückgebildet (§ 44) **hūmectus** 3 feucht, naſs.

hūmeo ⟨nicht **ūmeo**⟩, ēre (vgl. χῡμός) feucht, naſs sein: arbor lacrimis hūmet *O.* Oft *PPrA* **hūmens,** tis feucht, naſs: h. tellus *O* capillus *O* humentes oculi *O.* Mit *abl.*: humentes Pado campi *T* die vom Po bewässerte Ebene. *Subst.* pugnant humentia siccis *O* naſs und trocken, ultra humentia *T* jenseits der Sümpfe.

humerus, ⟨schlechter als⟩ **umerus,** i, *m.* (indisch amsas, gr. ὦμος = *ὄμσος, lat. *omesos, umerus § 14) Schulter, Achsel α; *occ.* ⟨bei Thieren⟩ Vorderbug β. | α Milo umeris sustinebat bouem uiuum *Ci* u. sinister, laeuus *O* per utrumque u. *O* nostras umero gessisse pharetras *V* aliquid umeris ferre *O* aliquem umeris subire *V* auf die Schultern nehmen; bildlich: tota comitia umeris suis sustinere *Ci* 'auf ... Schultern tragen'. | β tum uires umerorum (bobus sunt) *Ci* u. apri *V*; aber ex umeris armi fiunt *O* aus (Menschen-)schultern wird der Bug (des Thieres).

hūmesco, ere (*Incohativ* zu hūmeo) feucht werden: spumis *V.*

hūmidulus 3 ziemlich saftig: linum *O* Leinstengel; *demin.* von:

hūmidus 3 (besser als **ūmidus,** vgl. humere) feucht, naſs, saftig: naues ex humida materia factae *C* u. nox *VO* thaufeuchte, humus, uapor, aër *O* h. Ido *O* quellenreich, humidi montes *Cu* (vom Regen) feucht, h. regna *V* des Flusses, solstitia *V* regenreiche, h. lumina (Augen) *O.* Dicht.: humida mella, maria, uina *V*; *subst.* castra in humido locare *Cu* auf feuchtem Boden, humido paludum *T* auf feuchtem Sumpfboden.

hūmi-fer (*hūmus = χῡμός als Stammwort von hūmēre, hūm-igare) Feuchtigkeit enthaltend: sucus *Ci* (dicht.).

humilis, e, *adv.* humiliter (von humus wie χαμηλός, χθαμαλός zu χαμαί) was am Boden bleibt, also: niedrig; *occ.* 1. klein, 2. flach; bildl. ⟨von der Darstellung⟩ schwunglos α; *metaph.* niedrig, gering, tiefgestellt β; unbedeutend, schwach γ; alltäglich, unedel δ; unterwürfig, kleinmüthig, demüthig; *occ.* zag, feig. | α arbores et uites sunt humiliores neque se tollere a terra possunt altius *Ci* h. arcus, postes *O* casae *V* h. Myconos *O* niedrig gelegen = h. Ferentum *H* h. Italia *V* die Flachküste von I., munitio h. *C*; prädicativ: anis uolat humilis *V* „am Boden hin"; *occ.* 1. statura humili esse *N* neminem adeo humilem esse, ut umeri eius non possent Macedonis uerticem aequare *Cu.* 2. h. fossa *VT* nicht tief; bildl.: demissus atque h. sermo *Ci.* | β h. plebs *O* stirps *O* homo humillimus de plebe *L* humili (loco) fortunā ortus *L* von niedriger Herkunft, ex humili loco (niedrige Stellung) ad summam dignitatem peruenire *C.* Auch von Personen: nemo tam humilis erat, cui non ad eum aditus pateret *N* humilibus parentibus natus *Ci* humiles manus *O* Sklavenhände. | γ potentioresque humiliores possessionibus expellunt *Hirtius* ex humili potens *H* ciuitas ignobilis atque humilis *C* humiles Cleonae *O* das unbedeutende, homines multis rebus humiliores sunt ⟨quam bestiae⟩ *Ci* stehen tiefer als, aliquem humiliorem redigere *C* herunterbringen. | δ humilem ... ortum amicitiae relinquunt *Ci* h. uestitus *N* homines humili aliqua arte praediti *Ci* h. uerbum *Ci* res h. atque contempta *Ci.* | ε non est ausus elate et ample loqui, cum humiliter demisseque sentiret *Ci* ille humilis supplexque ... dextram protendens *V*; *occ.* consulum mentes angustae, humiles, prauae *Ci*; in *Enallage*: humilis pauor strauit mortalia corda *V.*

humilitās, tātis, *f.* (humilis) Niedrigkeit α; *metaph.* Armut, niederer Stand, unedle Abkunft β; geringe Macht, Ohnmacht, Schwäche γ; demüthiges Wesen, Gedrücktheit δ. | α nauium h. *C* arborum *S*; animalium h. *Ci* Kleinheit, sidera altitudine aut humilitate distantia *Ci* Hochstand, Tiefstand. | β generis h. *S* h. hominis *Ci* humilitatem cuiusquam is despicere audet? *Ci.* | γ qui non uideret humilitatem eum amplitudine contendere? *Ci* id se ex humilitate sua probare posse *C.* | δ submittere se in humilitatem causam dicentium *L* saepe magnificentia plus proficit quam humilitas *Ci*; daher: habet humilitatem metus *Ci* Furcht drückt nieder.

humo, āre, āui, ātus (humus) beerdigen, begraben: corporibus humo tectis, e quo dictum est humari *Ci* socios h. *V* mortuum h. *Ci.* Dann auch katachrestisch von der Leichenverbrennung: Eumenem militari funere humauerunt; ossa eius ... deportauerunt *N.*

humor nicht **ūmor**, ōris, *m.* (hūmere vgl. χῡμός) das Naſs, die Feuchtigkeit, Flüssigkeit: tellus in aquas rarescit; in auras humor abit *O* circumfluus h. *O* das erdumgürtende Meer, caret ōs humore *O* ist trocken, gramen ... umor alebat *O* Wasser, h. in genas labitur *H* die Thränen; daher in mannigfachen Wendungen: h. paludis *V* Nässe, h. musti, Bacchi *V* Wein, lacteus h. *O* Milchsaft, Milch. So bes. von atmosphärischer Feuchte: ne deserat humor arenam *V* dulce satis hūmor *V* Erquickung für die Saat.

humus, i, *f.* (gr. χαμαί, χαμᾶζε, χαμᾶθεν) Erdreich, Erdboden, Boden, Erde α; *occ.* 1. Ackerboden, Ackerland. 2. Fußboden. 3. Erdfleck, Gegend, Land β; *metaph.* das Niedrige ⟨in Rede und Gedanken⟩ γ. | α nec caelo, neque humo, neque aquis dea nostra recepta est *O* h. pinguis, dura *V* uernat humus *O*, auch mortuos tegit humus iniecta *Ci* 'Erde', propter humum uolare *O* hart am Boden hin. Als Übersetzung des gr. ὁδὸξ ἑλεῖν γαῖαν schreibt *V*: humum simul ore momordit. So finden sich besonders 1. der Locativ **humi** (χαμαί) bei Verben der Ruhe = auf dem Boden (humi positus *O* humi iacēre *Ci* humi condere *V* in der Erde ..., humine an sublime puteseat *Ci*), aber auch proleptisch bei Verben der Bewegung = auf den Boden (strauit humi pronam *O* spar-

Digitized by Google

git humi . . . dentes *O* corpora fundit humi *V* se humi abicere *Cu*). 2. Der *acc.* **humum** selten ohne Präpositition = auf den Boden: primos et extremos metendo strauit humum *H*. Meist mit in: deicere in humum uultum *O* zu Boden schlagen, proiectos in humum necat *T*. 3. Der *abl.* **humō** dient als eigtl. *abl.* = vom Boden, von der Erde (humo surgere, se mouere, se tollere exire *O* humo oculos attollere *O* Troia fumat humo *V* von Grund auf, fundit humo uictum tellus *V* aus der Erde, uentus arenam humo excitat *S* u. a.); dann als *abl. loci* = auf dem Boden, auf der Erde (sedit humo nuda *O* humo iacet resupinus *O* dura cornua figit humo *O*). | *β* 1. spargere semina rudi humo *O*; daher: humum uicinia nulla premebat *O* engte Grund und Boden ein. 2. humus erat lutulenta uino et cooperta spinis piscium *Ci*; vgl. aquae perspicuae ad humum *O* bis auf den Grund. 3. Mercurius . . . gratam Minervae despectabat humum *O* Attica, Delphi mediam humum orbis tenentes *O*. | *γ* sermones repentes per humum *H* die sich nicht aus dem Staub erheben, uia, quā me possim tollere humo *V* humum uitare *H*.

Hyacinthus, i, *m.* (Fw. ὑάκινθος) 'Hyacinthe'. Die Alten bezeichneten mit diesem Namen entweder die Schwertlilie (suaue rubens h. *V*), auf deren Blättern man theils AI (Aiax) theils *Y* (Ὑάκινθος) zu lesen glaubte, oder den blauen Gartenritterspurn (Delphinium Aiacis *L*) latus molli fultus hyacintho *V*. Vgl.:

Hyacinthus, oder os, i, *m.* Sohn des Königs Ebalus von Lacedämon, von Apollo geliebt und durch einen unglücklichen Wurf mit dem Discus getödtet; aus seinem Blute entsprosste die Blume Hyacinthus. Dav. **Hyacinthia**, ōrum, *n.* (*sc.* sacra) das dreitägige Hyacinthusfest in Sparta *O*.

hyades, um, *acc.* dās *f.* (ὑάδες die Regnenden von ὗω, durch VE als 'Schweinchen' v. ὗς gedeutet; lat. suculae) Siebengestirn, am Haupte des Stieres, dessen Aufgang (Mitte Mai) gewöhnlich Regen brachte: pluuiae *V* tristes *H*.

hyaena, ae, *f.* (ὕαινα eigtl. 'Sau', von ὗς nach der Ähnlichkeit) die Hyäne: nunc esse marem miremur hyaenam *O*.

hyalus, i, *m.* (Fw. ὕαλος) jeder glasartig durchsichtige Stein, auch Glas: color hyali *V* glasgrün; daher **Hyalē**, ēs, *f.* (Ὑάλη) redender Name einer Nymphe *O*.

Hyampolis, is, *acc.* in, *f.* (Ὑάμπολις) Stadt im östl. Phocis, jetzt Ruinen von Voydhani *L*.

Hyantes, tum, *acc.* tās, *m.* (Ὕαντες) sagenhaftes Volk in Böotien. Davon 1. **Hyantēus**, a, um, (Ὑάντειος) böotisch: Aganippe *O*. 2. **Hyantius**, ii, *m.* der Hyantier, Böotier, Actäon, Enkel des böotischen Königs Cadmus *O*.

Hyarōtis, tidis, *f.* *acc.* tim, *m.* Fluss in Indien, j. Rawi *Cu*.

Hyās, antis, *m.* (Ὑας) Sohn des Atlas u. Bruder (Vater) der Hyaden *O*; *acc.* Hyan *O*.

Hybla, ae, oder -ē, ēs, *f.* (Ὕβλη, Ὕβλα) I. Berg auf der Ostküste von Sicilien, reich an Thymian, daher von Bienen gern besucht *VO*. Dav. **Hyblaeus**, a, um, vom Hybla: apes *V* (Ὑβλαῖος). II. Name dreier Städte auf Sicilien. — Dav. **Hyblenses**, ium, *m.* die Hyblenser *Ci*.

hybrida s. u. hibrida.

Hydaspēs, pis, *acc.* pēn, *m.* ein Fluss im Pendschab, j. Behut oder Djelun *HCu*; daher *meton.* indischer Sklave: fuscus H. *H*.

hydra, ae, *f.* (Fw. ὕδρα von ὕδωρ) Wasserschlange, auch das Gestirn anguis bei *Ci*. Bes. aber: Lernaea h. ein fabelhaftes Ungethüm, die lernäische „Hyder", vielköpfige Schlange am See Lerna, der die abgeschlagenen Köpfe nachwuchsen, bis Hercules die blutenden Stümpfe mit Holzbränden ausbrannte (Bild des Quellenreichthums der Gegend) *H*. Diese Hyder gilt als Mutter des Cerberus *Ci* (dicht.), bei *V* erscheint sie als Schreckbild in der Unterwelt.

hydraulus, i, *m.* (Fw. ὕδρ-αυλος) Wasserpfeife, Wasserorgel *Ci*.

hydria, ae, *f.* (Fw. ὑδρία v. ὕδωρ) Wassergefäß, Wasserkrug: hydrias grandis Scipio posuerat *Ci*, als Lostopf: in hydriam sortes conicere *Ci*.

hydrōps, ōpis, *m.* (Fw. ὕδρωψ von ὕδωρ) die Wassersucht: crescit tibi dirus h. *H*; daher *adi.*: **hydrōpicus** 3 (Fw. ὑδρωπικός) wassersüchtig: curres hydropicus *H* wenn du die W. hast.

hydros, lat. **hydrus**, i, *m.* (ὕδρος, vgl. hydra) Wasserschlange *α*; *synecd.* Schlange überhaupt *β*. | *α* Im Griech. häufig. | *β* grauiter spirantes hydri *V* Gorgoneum turpes crinem mutauit in hydros *O*; daher: Erinys sibilat hydris *V* von den Schlangen in ihrem Haar. Daher: **Hydrūs**, untis (ὑδροῦς = ὑδρώεις, schlangenreich) latinisiert ⟨aus dem *acc.* § 21⟩ **Hydruntum**, i, *n.* j. Otranto, Stadt an der calabrischen Ostküste.

Hylactōr, oris, *m.* (Fw. von ὑλακτεῖν) 'Beller', 'Kläffer'; redender Name eines Hundes *O*.

Hylaeus, i, *m.* (ὑλαῖος von ὕλη) 'Waldmann' redender Name: 1. eines Centauren *O*; 2. eines Hundes *O*.

Hylās, ae, *m.* (Ὕλας) Sohn des Theiodamas, Liebling des Hercules, den er auf dem Argonautenzug begleitete. Nymphen, von seiner Schönheit gereizt, zogen ihn an der pontischen Küste in die Flut *OV*.

Hylēs, ae, *m.* (von ὕλη) 'Waldmann', Centaurenname *O*.

Hylēus, ei, *m.* (von ὑλᾶν, bellen) redender Name eines calydonischen Jägers *O*.

Hyleus, i, *m.* (Ὑλεύς) Hyleer, aus Hylae, einem Städtchen in Böotien *O*.

Hyllus, i, *m.* (Ὕλλος) Sohn des Hercules und der Deianira *O*.

Hylonomē, ēs, *f.* (ὑλονόμος im Walde weidend) redender Name einer Centaurin *O*.

Hymen, menis, *m.* (Fw. ὑμήν) der Gott der Hochzeiten, Vermählungsgott: nec quid Hymen, quid Amor, quid sint conubia, curat *O*; *meton.* das Hochzeitslied: cantatus Hymen *O*. Daher: **hymenaeus**, i, *m.* (ὑμέναιος) Brautgesang, Hochzeitslied *α*; *meton.* Hochzeit, Hochzeitsfeier, Brautzug; *occ.* Vermählung = Begattung *β*; dicht. Ehegott *γ*. | *α* canere hymenaeon *O* hymenaeos *V*. | *β* Pergama cum peteret inconcessosque hymenaeos *V*; *occ.* aetas Lucinam iustosque pati hymenaeos (Hiatus!) *V*. | *γ* Ciconum . . . Hymenaeus ad oras tendit *O*; auch: Hymen Hymenaeus *O*.

Hymettus, i, *m.* (Ὑμηττός) Gebirge in Attica, südöstl. v. Athen, bekannt durch Marmorbrüche und Honigreichthum *CiHO*; daher *adi.*: **Hymettius** 3 (Ὑμήττιος) vom Hymettos: mella *H* cera *O* trabes *H* 'Architrave' aus attischem Marmor.

Hymnis, idis, *f.* (Ὑμνίς, 'Sängerin') Hetärenname *Lucilius*, Titel einer Komödie des Cäcilius *Ci*; von:

hymnus, i, *m.* (Fw. ὑμνός, dtsch. 'der Hymnus' oder 'die Hymne', rückgebildet aus dem Plural § 40) Lobgesang, bei Späteren.

Digitized by Google

Hypaepa, ōrum, *n.* (τὰ Ὕπαιπα = ὑπ' αἰπῶν, 'am Fuß der Berge') j. Birghe, Städtchen am Südabhang des Tmolus in Lydien *O.*

Hypanis, is, *m.* j. Bug, Fluſs in Südruſsland *CiV* im Unterlauf salzig *O.*

Hypasis und **Hyphasis,** is, *m.* (indisch Vipâsâ, gr. Ὑφασις) j. Bejah, der öſtlichſte Fluſs des Pendſchab *Cu.*

Hypata, ae, *f.* (Ὑπατα von ὕπατος) Stadt der Aenianes im Sperchcisthal an dem Nordabfall des Öta, j. Hypati *L.* Daher *adi.* 1. **Hypataeus** 3 (Ὑπαταῖος) von H.: exsul *L*; *pl.* **Hypataei,** Einw. von H. 2. **Hypatensis,** e von Hyp.: ager *L.*

Hyperborĕi, ōrum, *m.* (ὑπερ-βόρειοι 'über den Bergen' βόρος = ὄρος, vgl. ital. Tra-montana) fabelhaftes Volk im äuſsersten Norden, in Thracien localiſiert *Ci.* Dicht. als *adi.* **Hyperborĕus** 3 nördlich, thraciſch: glacies *V* Pallene *O.*

Hyperidēs, is, *m.* (Ὑπερείδης) Redner und Staatsmann in Athen zu Demoſthenes' Zeit *Ci.*

Hyperīōn, onis, *m.* (Ὑπερίων) 1. Sohn der Erde und des Himmels, Titane, Vater des Sol, der daher Hyperione nátus heiſst *O.* 2. der Sonnengott ſelbſt: duas lucis partes Hyperione menso *O*; beſ. Hyperionis urbs *O* Heliopolis (Stadt des Ra) in Unterägypten. Patronym: **Hyperionis,** idis, *f.* Tochter des H. (Sol) = Aurora *O.*

Hypermnēstra, ae und ē, ēs, *f.* (Ὑπερμνήστρα) die jüngſte unter den Danaiden, vgl. Lynceus und Danaides *HO.*

Hyphasis s. u. Hypasis.

Hypsĕus, ei, *acc.* ea, *m.* (Ὑψεύς) Gefährte des Phineus (vgl. τὸ ὕψος).

Hypsipylē, ēs, *f.* (Ὑψιπύλη) Königin des Weiberſtaats auf Lemnos. Vgl. s. u. Thoas *O*; *adi.* **Hypsipylēus** 3 (Ὑψιπυλῇος) der H. eigen: tellus *O* = Lemnos.

Hyrcānia, ae, *f.* (Ὑρκανία, altperſiſch Verkâna d. h. Wolfsland) j. Gorgan, Landſchaft am Südufer des caſpiſchen Meers. Die Einwohner **Hyrcāni,** ōrum, *m.* Hyrcaner *T*: aber Macedones Hyrcani *T* Hyrcanomacedonier (in Lydien) *LT.*

Hyrlē, ēs, *f.* (Ὑρίη) See in Ätolien. Nach *O* Mutter des Cycnus, die aus Trauer um den Verluſt ihres Sohnes in dieſen See zerfloſs.

Hyrieus, ei, *m.* (Ὑριεύς) Vater des Orion *O*; daher *adi.* **Hyrieus** 3 (Ὑριεῖος) des H.: proles *O* = Orion.

Hyrtacus, i, *m.* (Ὑρτακος) I. Troer, dem Priamus, als er die Hecuba heiratete, ſeine erſte Frau Arisbe überließ. Er iſt Vater des Aſios und Nifos, daher patronym: **Hyrtacidēs,** ae, *m.* (Ὑρταχίδης) Sohn des H. = Nisus *V.* II. Vater des Hippokoon *V.*

Hystaspēs, is und i, *m.* (perſiſch Vistaçpa, gr. Ὑστάσπης) perſiſcher Fürſt, Vater des Dareus I. Daher: Dareus Hystaspi filius *N*, auch Dareus Hystaspis (*sc.* filius).

I.

I, 1. das vocaliſche und conſonantiſche J wird im Lat. durch ein und dasſelbe Zeichen ausgedrückt. Die Scheidung von J und Jod (ἰῶτα) iſt erſt nachlateiniſch. 2. Scheinbar identiſch mit I iſt das Zahlzeichen I, ſeiner Entſtehung nach iſt dies jedoch der einfache Strich zur Bezeichnung der Einheit.

Iacchus, i, *m.* (Ἴακχος, vgl. ἰαχχή = ἰαχή Geſchrei) der 'Schreier', Cultname des Bacchus in Eleuſis (vgl. Bromios) α; *meton.* Wein β. ‖ α parte ex alia uolitabat Iacchus *Catull.* ‖ β inflatus hesterno ... uenas Iaccho *V.*

Iaceo, ēre, iacui (Intransitivform zu dem transitiven iacĕre, vgl. pendere neben pendĕre) hingeworfen ſein, liegen α; *occ.* 1. zu Bette liegen. 2. zu Tiſche liegen. 3. krank liegen. 4. todt daliegen; beſ. im Kampfe gefallen ſein. 5. als Beſiegter (eigtl. im Ringkampf) auf dem Boden liegen; daher von Städten oder Bauten: in Trümmern liegen. 6. (vom Gewande) auf der Erde liegen, nachſchleppen. 7. (von Reiſenden) irgendwo liegen bleiben, ſich aufhalten β; *metaph.* (von Örtlichkeiten) liegen, gelegen ſein; *occ.* 1. flach daliegen. 2. tiefliegen, tiefſtehen γ; (in einem Zuſtand) liegen, verſenkt ſein, verſunken ſein δ; in Metapher nach β 5: am Boden liegen, überwunden ſein; von Dingen: darniederliegen, aufhören; *occ.* niedergeſchlagen, gedrückt ſein ε; machtlos, ohnmächtig ſein; *occ.* brachliegen, unbeachtet daliegen ζ. ‖ α plerique ut fusi sine mente iacebant *Ci* nacca iacet et ruminat herbas *O.* Mit Angabe des Wo? humi iacere *Ci*; bei Dichtern mit bloßem *abl.*: saxo iacens *O.* Meiſt mit Präpoſitionen: patres iacebant in limine *Ci* in Tyrio ostro iaceat *O* mater mihi ad pedes iacuit *Ci* sub alta platano iacentem potare *H.* Von Lebloſem: iacuit nix *L* iacet sabulum in campis *Cu* iacent simulacra in tenebris *Ci* iacent sub arbore poma *V* crines per colla (in collo, collo) iacebant *O* lora iacentia (herabhangend). So beſ. dicht.: oculi iacentes *O* die zufallenden, ſchläfrigen. Daher bildl.: absens non in obliuione iacuisset *Ci* iacerent in tenebris omnia, nisi ... *Ci* iacet hoc nomen in aduersariis *Ci* bleibt in der Klatſche ſtehen (kommt nicht ins Hauptbuch), inuidia infra tuam magnitudinem iacet *T* ſteht nach, unter ..., iacet res in controuersiis *Ci.* ‖ β 1. Curio maerens iacebat in lecto *Ci*; dicht.: lecto, cubili *O*; daher allein: ad quartam iaceo *H* liege bis zehn Uhr. 2. tametsi in acta cum mulierculis iacebat ebrius *Ci* tu in litore conuiuiisque iacuisti *Ci.* 3. cura, ut ualeas, ne ego te iacente (während du 'liegſt') bona tua comedim *Ci* iacebat morbo confectus rex *Ph.* 4. rana rupto iacuit corpore *Ph* quicumque nefas ausi morte iacent merita *O* istic nunc, metuende, iaces *V.* So beſ.: neminem iacentem ueste spoliauit *N* tr. pl. iacens moribundusque *Ci* Aeacidae telo iacet Hector *V* iacentibus insistere *C* auf die Gefallenen treten, pro patria iacent *O.* In *Enallage*: uultus attolle iacentes *O* hebe ſterbend ... 5. cum illi nihilominus iacenti latera tunderent *Ci.* Daher oft im Bilde: uicta iacet pietas *O* aduersarium extollere iacentem *Ci* mihi primus adflicto et iacenti ... dextram porrexit *Ci* urgere iacentis aut praecipitantis impellere inhumanum est *Ci*; vgl. arae fractae et disiectae iacent *Ennius* iacet Ilion ingens *O*; bildl.: iacens domus *Ci.* 6. prae-

uerrunt ueste iacente uias *O* iacent pallia terrae *O.* 7. senator in uestro oppido iacuit et pernoctauit in publico *Ci.* | γ ea pars Asiae, quae iacet inter Taurum atque Hellespontum *N* locus iacens sub Atlante *O* sub polo *O*, mit leichter Metonymie: quae gens iacet supra Ciliciam *N*; *occ.* 1. despiciens terras iacentes Iuppiter *V* Phaëthon *O* iacet inter eos montes (inter ea castra) campus *L* in uertice montis planities iacet *V.* 2. Tiberis inundatione iacentia et plana urbis loca inpleuit *T.* Bildl.: pretia praediorum iacent *Ci* stehen tief. | δ quod tu in sordibus, lamentis luctuque iacuisti *Ci* ille helluo iacebat in Graecorum suorum foetore atque uino *Ci* in maerore i. *Ci.* | ε Vgl. β 5 und ferner: qui tamen, ut opinor, iacent uicti *Ci* iacent suis testibus, qui negant ... *Ci* me ciuem non modo stantem non defenderunt, sed ne iacentem quidem protexerunt *Ci* iacet ratio (conclusio) *Ci*; von Leblosem: ars tua, Phoebe, iacet *O*; *occ.* amici iacentem animum excitare *Ci* iacet, diffidit, abiecit hastas *Ci.* | ζ inuidia dominetur in contionibus, iaceat in iudiciis *Ci* 'bleibe ohne Einfluß', uoluptate dominante iacent uirtutes *Ci* in pace iacere, quam in bello uigere maluit *Ci* ille potens, alii ... iacent *O* dat census honores, pauper ubique iacet *O* philosophia iacuit usque ad hanc aetatem *C* lag darnieder; *occ.* (wahrsch. Bild vom brachliegenden Acker uestrum studium totum iacet *Ci* tibi tanta pecunia extraordinaria iacet *Ci* iacent beneficia Nuculae *Ci.*

Iacetāni, ōrum, *m.* iberischer Volksstamm im nö. Spanien (Catalonien) *C.*

iacio, ere, iēci, iactus (Wurzel des gr. ἵημι ist *jε, ja*; also ἵημι = *ji-jη-μι.* Es steht also iacio: ἵημι = facio: τίθημι s. u. facio) I. Mit äußerm Obj.: werfen, schleudern α; *occ.* hinstreuen, ausstreuen β; *metaph.* (Bild vom Geschosse) Worte, Drohungen u. s. w. gegen jemand schleudern γ; (Bild vom Säen) eine Äußerung hinwerfen, fallen lassen, sich äußern δ. II. Mit proleptischem Obj. (durch Werfen bilden) aufwerfen, errichten, bauen, schaffen. | I α qui saxa iacerent *Ci* lapides iaciendos curauit *Ci* tela manū iaciens *V* iacit fundā plumbum *O* iacta alea esto *C.* Mit Zielpunkt: palam in eum tela iaciuntur *Ci* fulmen in terras i. *Ci* tela ad eum locum *Hirtius* coniugem in praeceps *T* stürzen; daher: iecissem ipse me in profundum *Ci* in die Tiefe gestürzt; dicht.: sese mediis fluctibus i. *V.* Mit Ausgangspunkt: ancoram de prora i. *O* auswerfen; daher auch allein: ancoram i. *C* = auswerfen, so e culmine turris *O* sich herabstürzen. Mit beiden Angaben: in Cominium scyphum de manibus i. *Ci* arma de muro in fossam *C* se ex muris in praeceps i. *Cu.* Bes. beachte: Otho ... iacere oscula *T* warf Kußhändchen (dem Volke zu) = iactat basia tibicen *Ph.* | β flores i. *V* iacturas poma myricas *O* die ... fallen lassen werden. Daher: iacta semina *VO* der ausgeworfene, gesäte. | γ cum falsum crimen quasi uenenatum telum iecerint *Ci* in quem tu nullam contumeliam iacere potes *Ci* iniuriam in eum *Ci* probra in feminas *T* edicta aduersus Vitellium *T* minas i. *L.* | δ diem dixisset, ut iecerat *Ci* iaciuntur uoces, quae ... *Ci* quod Asclepiades sine auctore iecerit, id pertimescemus? *Ci* quae est umquam iacta suspicio? *Ci.* Mit *acc. c. inf.*: iecit quodam loco uitā illam spoliari maluisse quam pudicitiā *Ci* inter alias res iecit oportere ... *S.* Auch: quaedam de habitu eius iecerat *T.* Bes. iacis adulteria *C* wirfst mit ihnen herum, brüstest dich. | II aggerem iacere *C* uallum i. *LCu* molem *Cu* Molo bauen; vgl. iactis in altum molibus *H* ins Meer hinaus aufgeführt; dicht.: quid prohibet muros iacere? *V.* Sehr oft: fundamenta iacere Grund legen; bes. *metaph.*: iacta sunt fundamenta defensionis (pacis, actionum) *Ci*; auch mit *dat.*: primum urbi fundamentum iaci *L.*

iactans, tis ⟨*adv.* iactanter⟩ (*adj. isol. PPrA* von iactare) mit etwas allzeit umherwerfend = sich brüstend, prahlend, prahlerisch: ineptus et iactantior hic paullo est *H* litteras iactantius componere *T* iactantius maerere *T* ostentativ trauern. Davon:

iactantia, ae, *f.* das beständige Herumwerfen = das Prahlen, die Prahlerei: militaris i. *T* das Bramarbasieren, uerborum i. *T* das Prunken mit Worten. Mit *gen. obi.*: iactantia sui *T* Selbstverherrlichung.

iactatio, ōnis, *f.* (iactare) das Herumwerfen u. z. I. *activ* das lange Schütteln, andauernde Bewegen, Erschüttern α; *metaph.* das Herumwerfen mit etwas = die Prahlerei, das Großthun. II. *medial* das beständige Schwanken, das Wogen α; *metaph.* die ⟨wankelmüthige⟩ Volksgunst β. | I α actio modicā iactatione corporis *Ci* equi iactatione ceruicum iugum excutiunt *Cu* uulnus pati potest iactationem (uiae) *L.* | β excutient tibi istam uerborum iactationem *Ci* Großsprechereien, nulla cultus iactatio *T* nimia i. uirtutis *Cu.* | II α iactatio maritima *L* i. nauis *Ci*; daher *meton.*: ex magna iactatione terram uidere *Ci* von dem wogenden Meere aus den Hafen erblicken; bildl.: i. animi Wankelmuth *L* oder Erregung *Ci.* | β hic primus fuit aditus Clodio ad popularem iactationem *Ci* ex iactatione populari adspectum referre ad curiam *Ci.*

iactātus, ūs, *m.* (iactare) das wiederholte Werfen, Hin- und Herwerfen: pennarum *O* Schütteln.

iactito, āre, āui, ātus (Doppelfrequentativ von iacere durch iactare) immer wieder ⟨einander zu⟩werfen (vgl. iacere I γ): inter se ridicula ... i. *L.* Bei *Ph.* II 5. 16 schreibe ich iactans officium choae (d. i. χοῆς) brüstet sich mit dem Gießen.

iacto, āre, āui, ātus (*frequ.* von iacĕre) I. wiederholt werfen, fort und fort werfen, an verschiedene Stellen werfen; *occ.* ⟨etwas⟩ weg-, abwerfen α; *metaph.* ⟨mündlich⟩ fort und fort hinwerfen, es wiederholt zur Sprache bringen, hin und her besprechen β; *occ.* 1. mit etwas beständig um sich werfen, sich womit brüsten, prahlen, es rühmen. 2. (mit geschwächter Frequentativbedeutung) Worte hinwerfen, ausstoßen, schleudern γ. II. ⟨wiederholt⟩ hin und her werfen, schütteln, schwingen α; *metaph.* hin und her treiben, herumtreiben β; *occ.* ⟨vom Tänzer⟩ rhythmisch bewegen γ. | I α Die frequentative Bdtg. zeigt sich überall: frusta iactat familia ⟨cani⟩ *Ph* pflegt ⟨als Futter⟩ zuzuwerfen, Iuppiter fulmina iactat *O* iactat basia tibicen *Ph* wirft Kußhändchen nach allen Seiten, seu ... numeros iactabit, tu male iactato *O* wenn sie würfelt, dann suche stets schlecht zu werfen. Sie ist bisweilen angedeutet durch Zusätze: undique iactato flore tegente uias *O.* Bisweilen ist die Wortform herbeigeführt durch die relative Pluralität der Handlung: e muris semetipsos cum liberis iactauerunt *Cu* Deucalion lapides iactauit in orbem *V* warf viele Steine, ardentis faces in uicinorum tecta iactas *Ci* auf aller Nachbarn Dächer. So bes.: semina iactare *O* säen, ausstreuen, odorem i. *V* überallhin verbreiten, lumina in eius uultum *O* immer wieder richten auf ...; *occ.* arma multa passim i. *L.* | β iactata

res erat in contione *Ci* crimen iam te praetore iactatum *Ci* accusatores libidines, amores, adulteria, Baias, actas, conuiuia . . . iactant *Ci*. Mit Zuſätzen: ea in senatu saepe (saepius *L*) iactata sunt *Ci* iactamus omnes te beatum *H* querimonias ultro citroque i. *L*. Bei relativer Pluralität: minae iactantur *Ci* suum terrorem iactari non patitur *Ci* ausus . . . uoces iactare per umbram implcui clamore uias *V* iocosa dicta in aduersarios *L* fabula iactaris in urbe *O* man ſpricht allgemein von dir. | γ 1. Zunächſt mit Obj.: ostentare honorem, iactare urbanam gratiam *C* uires regni i. *Cu* nomen inutile iactas *H* haec maiora iactare *Cu* es übertreiben. Mit *acc. c. inf.*: lingua iactabitis Romam nos expugnaturos esse *L*. Daher oft *refl.* (ſelten *medial*) ſich brüſten: quem ad finem sese effrenata iactabit audacia? *Ci* quam se iactaro, quam ostentare solebat! *Ci* se formosum i. *Ph* ſich mit ſeiner Schönheit br. Meiſt mit Angabe des Grundes: qui ita se in populari ratione iactarat *Ci* in S. Roscii bonis se i. *Ci*. Daher auch: se in insperatis pecuniis sumptuosius i. *Ci* ſich prahleriſch benehmen, in somno inmoderate iactari *Ci*; iactat se de Calidio *Ci* in Betreff, wegen . . . Gegen wen, durch *dat.*: stultae dum te iactare maritae quaeris *O*. 2. maledictio, si petulantius iactatur, conuicium . . . nominatur *Ci*. | II α (equi) iactant ceruicem et calces *Cu*; bildl.: nonne putamus patronum tuum ceruiculam iactaturum? *Ci* den Kopf ſchütteln, boreas iactatis insonat alis *O* iactata per orbem fax *O* iactatae comae *O* sistra manu i. *O* duros iactare bidentes *V* den Karſt ſchwingen. Mit Zuſätzen: diu iactato bracchio *C*. Beſ. (aegroti) aestu febrique iactantur *Ci* werden vom Fieber geſchüttelt. | β Eigtl. vom Hin- und Hertreiben des Schiffs auf dem Meere: iactata flamine nauis *O* uentis dubius iactabar et undis *O*; zeugmatiſch: multum ille et terris iactatus et alto *V* herumgetrieben *πολύτροπος*; *metaph.* ipsa uelut nauis iactor *O* qui in hac tempestate populi iactamur et fluctibus *Ci* hin- und hergeſchleudert werden, fortunae iactatae portum eum locum futurum *Ci*. Dann multis iniuriis iactatus *Ci* per labores iactari *L* durch . . . ſich durcharbeiten, iactari uarietate fortunae *Cu* tellus manibus iactata *Ci* gequälte; dicht.: curas pectore iactare *V* ſie . . . wogen laſſen; allein: iactatur domi suae uir primarius *Ci* wird übel mitgenommen, iactabatur nummus *Ci* der Cours des Geldes ſchwankte, inter spem metumque iactari *T* ſchwanken. Auch *refl.*: se i. in causis *Ci* ſich herumtreiben, se actionibus i. *L* ſich mit . . . abgeben. | γ bracchia in numerum i. *Lucretius* manūs i. *O*.

iactūra, ae, *f.* (iacere) Fachwort des Seeweſens: 'Überbordwerfen', Auswerfen α; *metaph.* Aufgeben, Aufopferung, Einbuße, Verluſt β; *meton.* Aufwand, Geldopfer γ. | α si in mari iactura facienda sit, equine pretiosi iacturam faciat potius, an seruuli uilis? *Ci*. | β cuius laudationis iactura nobis exoptanda fuit *Ci* huius dignitatis iactura facienda est *CiC* muſs aufgegeben werden, iacturam accipere *L* Schaden erleiden = (Niederlage), hos iacturam suarum tribuum fecisse *Ci* haben verloren, i. rei familiaris *Ci* Verluſt des V., i. sanguinis *O* Mord der Kinder. | γ quae iactura, qui sumptus, quanta largitio! *Ci* quibus iacturis homines in prouincias proficiscuntur *Ci* Aurium non magnā iacturā factā interficiendum curauit *Ci*.

iactus, ūs, *m.* (iacere) das Werfen, Schleudern α; *occ.* Wurf ⟨der Würfel⟩ β. | α iactus pulueris *V* das Werfen, ut fulminum iactūs relinquam *Ci* teli iactus 'Schuſsweite', Wurfweite; daher: intra, ad (extra) teli iactum *V Cu* innerhalb, außerhalb der Sch., se iactu dedit in aequor *V* warf ſich, ſtürzte ſich ins Meer, iactu superant sagittae arborem *V* im Flug, im Schuſs. | β prosper tesserarum iactus *L* iactus talorum *O*; allein: extremus iactus *T* der letzte Wurf ⟨im Spiel⟩.

iaculābilis, e (iaculari) zum Werfen geeignet, werfbar: telum *O*.

iaculātor, ōris, *m.* (iaculari) Schleuderer α; *occ.* ⟨als militäriſches Fachwort⟩ Speerſchütz β. | α euolsis truncis . . . iaculator *H* da er Baumſtämme ſchleudert. | β iaculatorum, sagittariorum et funditorum manum sub montis radicibus posuit *L*. Davon:

iaculātrix, īcis, *f.* Speerſchützin: Diana *O* als Jägerin: *ἰοχέαιρα*.

iaculor, āri, ātus sum (iaculum) den Wurfſpieß ſchleudern, Speere werfen; *occ.* 1. etwas mit Hilfe eines Speers werfen. 2. mit dem Wurfſpieß erlegen. 3. bildl. Vorwürfe ⟨wie einen Wurfſpieß⟩ gegen jemand ſchleudern α; *metaph.* werfen, ſchleudern β; mit neuer Metapher: ⟨nach einem Ziele⟩ ſtreben, es anſtreben γ. | α magnam laudem consequi equitando, iaculando . . . *Ci*; *occ.* 1. missilem ignem in obsessos iaculare *T* Hector iaculatus puppibus (auf die Schiffe) ignes *V*. 2. catus idem . . . ceruos iaculari *H* te ferro . . . iaculabor *O*. 3. probra in eum iaculari *L*. | β silicem iaculatus in hostes *O* saxa lacerto i. *O*. Daher: sacras iaculatus arces *H* mit dem Blitze treffend, aëra disco i. durchſchneiden *O*. | γ quid iaculamur multa? *H*.

iaculus 3 (von iacere wie bibulus von bibere) was geworfen wird; meiſt *subst. isol.* **iaculum**, i, *n.* u. z. I. (*sc.* rete) das Wurfnetz. II. (*sc.* telum) der Wurfſpieß. | I hi iaculo pisces, illi capiuntur ab hamo *O*. | II solem prae iaculorum et sagittarum multitudine non uidebitis *Ci* iacula in casas iacere coeperunt *C*.

iam I. in affirmativem Satz: ſchon, bereits, nun. II. in negativem Satz: ⟨nicht⟩ mehr, ⟨nicht⟩ länger, noch ⟨nicht⟩. III. als Übergangspartikel: ferner, außerdem; *occ.* ⟨ſteigernd⟩ vollends, ſogar. | I iam iſt an keine Zeit gebunden; es bezeichnet lediglich, daſs das Ausgeſagte als gleichzeitig eintretend oder eingetreten zu denken iſt. Es ſteht daher beim Pr.: iam posse concedis *Ci* te enim iam adpello *Ci* oder dem gleichbedeutenden logiſchen Perf.: singularis illa gloria iam Clodii morte cecidit *Ci* faces iam accensae *Ci*. Auch in der Erzählung beim Ipf. u. Plqu.: eum iam adhuc desperasceret *Ci* eos iam aetas a proeliis reuocabat *Ci* cum pretium iam accepisset *Ci*. Mit dem Futurum gewinnt es die Bdtg. von augenblicklich, gleich, ſofort: ego iam tibi istuc concedam *Ci* adgrediar iam ad singulas ciuitates *Ci*; daher: iam te premet nox *H* 'bald', und mit dem Imperativ: iam . . . carpe uiam! *V* ſogleich. Daher verdoppelt **iam-iam** und **iam-iam-que** 'und ſchon und ſchon' = ſofort, im nächſten Augenblick: Alfius iamiam futurus rusticus! *H* sin autem iamiam suberat simultas *Ci* cogitandum est iamiamque esse moriendum *Ci* iamiamque tenere sperat *O*; aber getrennt **iam . . . iam** . . . 'ſchon . . . ſchon' = bald . . . bald: iam contento, iam laxo func laborat *H* bald zerrend, bald gezerrt (wie das Kalb am Strick). In Verbindungen **iam-diū** ſchon lang: id quod populus iamdiu flagitat *Ci* tibi iamdiu notus *Ci* Macedonia iamdiu pacata *Ci*.

Digitized by Google

Davon durch iam diu (est), dum: **iam-dūdum** 'es iſt ſchon lange, ſeit' = ſchon lange. Eigtl. bei Verben: id quod iamdudum facio *Ci* quae iamdudum loquor *Ci*. Dann auch bei Adjectiven: iamdudum eius improbitatem perspicuam esse *Ci*. So ſteht auch oft vereint **iampridem** ſchon früher, ſchon längſt: quid hic nunc restipulatur, quod iampridem ipse exegit? *Ci* ille demens et iampridem ad exitium praeceps fuit *Ci*. | **II** socii adflicti iam non salutis spem, sed solatium exitii quaerunt *Ci* eigtl. 'ſchon nicht', daher 'nicht mehr', at ego retentos iam non queror *Ci* hunc diem iam ne numerant quidem *Ci* iam nemo eos propter ignobilitatem nominat *Ci* nihil posse ad hanc improbitatem addi *Ci* ne tu iam mecum in gratiam redeas *Ci*, und ſo auch: uix iam uidetur locus esse, qui tantos aceruos pecuniae capiat *Ci*; vgl. locus intra Oceanum iam nullus est *Ci* keiner mehr, id iam diutius ferre non possum *Ci*. | **III** reliquum est iam, ut illud quaeramus *Ci* uidete iam porro cetera! *Ci* testudines autem ..., iam gallinae aucsque reliquae ... *Ci*. So mit Heiſcheſatz: iam, ut ... *Ci* geſetzt auch, daſs ..., ſelbſt wenn ...; *occ.* iam illa ... nulla cum gente sunt conferenda *Ci* iam uero operae pretium est cognoscere *Ci* iam uero eius uirtuti quae potest oratio par inueniri? *Ci* habet iam patronos etiam consularīs *Ci* ita multi, ut iam etiam conlegium constitutum sit *Ci* iam illud sunt admonendi *Ci*.

Iambus, i, *m.* (Fw. ἴαμβος) der Verſfuß Jambus *α*; *meton.* jambiſches Gedicht *β*. | *α* syllaba longa breui subiecta uocatur Iambus (alſo: – ⏑) *H* Archilochum rabies armauit Iambo *H*. | *β* quem Hipponactis iambus laeserat *Ci*. Daher *adi.* **Iambēus** 3 (ἰάμβειος) jambiſch: trimetri *H* und **Iambicus** 3 (ἰαμβικός) jambiſch.

Iāniculus 3 (durch *Iānicus von Iānus) dem Janus geweiht oder heilig; beſ.: mons (collis) Iāniculus *L* oder *subst. isol.* **Iāniculum,** i, *n.* der 'Janusberg', der Janiculus an dem rechten Tiberufer, als Brückenkopf der Tiberbrücke gegen Etrurien ſtark befeſtigt.

Iāni-gena, ae, *mf.* (a Iano genitus) Sproſſe, Kind des Janus *O*.

Iān-itor, ōris, *m.* (ianus, ianua und *itor, ōris vgl. praetor, uinitor) der beſtändig an der Thüre herumgeht, der Thürhüter, Thürſteher, Pförtner: domum uenit capite obuoluto; ianitor: 'quis tu'? *Ci* neminem a congressu meo ianitor meus absterret *Ci*; *occ.* 1. ianitor carceris *Ci* Beſchließer, Kerkermeiſter. 2. ianitor caelestis aulae *O* Janus, 3. Cerberus ianitor inmanis aulae *H*.

Iānua, ae, *f.* (Iānus 2) 'Thorbogen' = Hausthor, Hausthüre, Thüre *α*; *metaph.* Thor, Öffnung, Eingang, Zugang *β*. | *α* caedere ianuam saxis *Ci* a ianua eum quaerere *Ci* an der T. nach ihm fragen, seruis ut ianuam clauderent imperat *Ci* ianuam aperire *O* öffnen, reserare aufriegeln; bildl.: non ianua receptis, sed pseudothyro intromissis uoluptatibus *Ci* nicht durchs Hausthor, ſondern durch ein Hinterpförtchen. | *β* eam urbem sibi Asiae ianuam fore putauit *Ci* i. Ditis *V* i. leti *O* ianua maris gemini *O* der Bosporus; *occ.* aliā ianuā ingressus sum in causam *Ci*.

Iānuārius s. u. Iānus.

Iānus, i, *m.* (Wahrſch. ſtatt *Dianus wie doriſch *Zάν* Nebenform von *Ζεύς*) Altitaliſche Gottheit des Sonnenlaufs oder Jahreslaufs, daher war ihm der Tages- und Jahresbeginn und jeder Eingang und Ausgang heilig: Iani mensis *O* = Jänner. Dargeſtellt wird er mit Doppelgeſicht, urſpr. das eine bärtig, das andere ohne Bart, ſpäter beide bärtig. Mit dieſer einfachen Symbolik ſcheint Tag und Nacht angedeutet zu ſein. Daher oft: Ianus biceps, bifrons *O* anceps *O*. *Meton.* **Iānus,** i, *m.* Eingang oder Ausgang, Thor oder Thorweg: ianos tres faciendos locauit *L* dexter ianus portae *L* der rechte Thorbogen (der porta Carmentalis), cum tot sint iani, cur stas saeratus in uno? *O*. Zu nennen ſind beſ. 1. der angeblich von Numa erbaute Janusbogen an der das Forum nördlich begrenzenden Straße *L*. Durch ihn zog nach altem Herkommen das Heer ins Feld, daher blieb er in Kriegszeiten offen, wurde aber im Frieden geſchloſſen. So beſ. im J. 29 von Octavianus: ianum ... clausit *H*. 2. ianus summus, medius, imus waren drei bedeckte Thorhallen ('Paſſagen', 'Bazare'), die vom Forum in die ⟨ſüdlich gelegenen⟩ Nebenſtraßen führten. Unter dem ianus medius als Mittelpunkt des Handelsverkehrs ſaßen die Wechsler: qui puteal ianumque timet celeresque Calendas *O* d. h. Geldgeſchäfte, res mea ianum ad medium fracta est *H* litt Schiffbruch bei den Bankleuten. Auch hoc ianus summus ab imo prodocet *H* alles was Handelſchaft treibt. Davon *adi.* 1. **Iānālis,** e (§ 42) des Janus: uirga *O*. 2. **Iānuārius** 3 (durch ianua vermittelt) d. Janus gehörig, geweiht: causa ad uos mense Ianuario deferebatur *Ci*; daher allein Ianuarius, ii, *m.* (*sc.* mensis) der Jänner: Ianuario, Februario prouinciam non habebit *Ci*. Endlich als *adi.* zum Jänner gehörig, des Jänners: esse oportet Idus Ianuarias *Ci* der 13. I., ex Calendis Ianuariis non iudicabunt *Ci*; als Anfang des Conſulatsjahres: ostendam, quantum salutis communis intersit duos consules in re publica esse Calendis Ianuariis *Ci*; daher ganz allgemein: Cal. Ian. = Neujahr.

Iapetus, i, *m.* (Ἰαπετός) Titane, Vater des Prometheus ⟨Iapeti genus *H* satus Iapeto *O*⟩ und des Atlas, der daher bei *O* **Iapetionidēs,** ae, *m.* (Ἰαπετιονίδης) heißt. Nicht davon kommt

Iāpetides, ae, *m.* Name eines cepheniſch. Sängers *O*.

Iāpis, idis, *m.* Troer, Arzt *V* (andere Iapyx).

Iāpudes (§ 21) und **Iāpydes,** um, *m.* (Ἰάπυδες) illyriſches Volk im Karſt von der obern Kulpa bis gegen Trieſt *CiL*. Daher appoſitionell: Timauus Iapys *V* im Gebiete der J. entſpringend.

Iāpyx, gis, *acc.* ga, *m.* (Ἴαπυξ) der Süd-Apulier; als *adi.* ſüdapuliſch *α*; *occ.* der ſüdapuliſche Wind, d. h. ⟨vom Standpunkt der Griechen:⟩ Weſtnordweſt *β*. | *α* sub Iapyge Dauno moenia condiderat *O*. Als heros eponymos des daunisch-apuliſchen Landes wird daher Iapyx als Sohn des Dädalus gedacht: Iapygis arua *O* = Apulien. *Adi.* Iapyx Garganus, equus *V*. Daher | *β* ὁ Ἴαπυξ ⟨*sc.* ἄνεμος⟩: uentorum pater te regat obstrictis aliis praeter Iapyga *H* ⟨da der Nordweſt von Brindiſi nach Griechenland führt⟩. *Adi.* **Iāpygius** 3 japygiſch, ſüdapuliſch; beſ. *subst.* **Iāpygia,** ae, *f.* (*sc.* γῆ) die Südſpitze Apuliens bis zum Cap Sta. Maria di Leuca *O*.

Iarbas, ae, *acc.* an *V* und Iarba *O* auch **Hiarbas,** König der Gätulier, als Sohn des Juppiter Ammon und der Garamantis gedacht, bewirbt ſich erfolglos um Dido *V*. Daher **Iarbīta,** ae, *m.* (Ἰαρβίτης) Stammgenoſſe des J.; dicht. = Gätulier, Mauretanier *H*.

Iardanus, i, *m.* (Ἰάρδανος) Vater der Omphale, die daher **Iardanis,** idis, *f.* Tochter des J., heißt *O*.

Iasidēs, ae, *m.* (Ἰασίδης) vgl. Iasius.

Iasiōn, ōnis, *m.* (Ἰασίων) vgl. Iasius.

by Google

Iasius, ii, *m.* (Ἰάσιος) Mannsname. I. König in Argos, Vater der Atalante; darum heißen Palinurus und Japis als deren Nachkommen Iasides *V.* II. Troer, Sohn des Juppiter und der Electra, Bruder des Dardanos *V.* Von ihm gebiert Ceres den Plutus *O.*

Iāsōn, onis, *m.* (Ἰάσων) Mannsname. I. der Sohn des Aeson, Führer der Argonauten *CiO*; daher *adi.* **Iāsonius** (Ἰασόνιος) des J.: remiges *O.* II. Tyrann von Phera in Theſſalien, gegen den Pelopidas kämpfte *CiN.*

Iaspis, idis, *acc.* idem und in, *f.* (ἴασπις) der Jaſpis, ein Edelſtein von grüner Farbe; aber *V* nennt ihn fulua, i., ſo daſs er eher an den Topas zu denken ſcheint.

Iassus und § 15 **Īasus**, i, *f.* (Ἴασσος) j. As-kem (Asyn-kalessi) Hafenſtadt an der cariſchen Küſte. Daher heißt die Bucht zwiſchen Milet und Halicarnaſs sinus **Iassicus.** Die Einw. **Iassenses**, ium, *m. L.*

Iāzyx, gis, *m.* (Ἰάζυξ) der Jazygier, ſarmatiſches Volk an der untern Donau *OT*; *adi.* Iazyx bubulcus *O.*

Ibērus, Ibēres s. u. Hiberus, Hiberes.

ibi (urſpr. ibi, dann nach § 35 ibī. Wie sibi, tibi, ubi vom Determinativum is gebildet, daher ſtets determinativ, niemals deictiſch) da, dort, u. z. I. räumlich: da, daſelbſt, dort. II. zeitlich: dann, damals, alsdann. III. *metaph.* an der Stelle, bei dieſer Perſon oder Gelegenheit, darin, dabei, damit u. dgl. | **I** in Capitolium pergere atque ibi se cum patruo congregare *Ci* auch κατὰ σύνεσιν bezogen: rediit ad milites, ibi (= vor ihnen) pestifera illa contio *Ci*; in Reſponſion: ibi enim postis est, ubi templi aditus est *Ci* qua gramen carpsere capellae, ibi ponunt corpora phocae *O.* | **II** tribuni dedere, ut Scaptius diceret; ibi infit . . . *L* ter conatus ibi collo dare bracchia circum *V.* Vgl. ibi tum Caecinam postulasse . . . *Ci* ibi uero *S.* | **III** ibi te . . . tuis rapinis expleuisses *Ci* nulla est laus ibi esse integrum, ubi nemo est *Ci* ubi hostis non erat, ibi triumphi causam quaereret *Ci* ibi imperium fore, ubi uictoria fuerit *L.* Daher (vgl. s. u. īdem):

ibi-dem ebenda, ebendaſelbſt, auf derſelben Stelle *α*; *metaph.* bei derſelben Gelegenheit, ebendarin, ebendabei *β.* | *α* cum ibi diem et ibidem diem posterum commoraretur *Ci* hic ibidem *Ci* hier an derſ. Stelle, cum occiditur Roscius, ibidem fuerunt *Ci*; doppelt: quod ibidem custodire poterunt, id ibidem custodiant *Ci.* | *β* laesit in eo illum, subleuauit ibidem *Ci* demissae aures, incertus ibidem sudor *V.*

Ibis, ĭbis ⟨und ĭbidis⟩ *f.* (ἶβις) der Ibis, Sumpfvogel in Ägypten, der Iſis heilig: ibes maximam uim serpentium conficiunt *Ci.* Da Callimachus ſeinen Schüler Apollonius von Rhodus in einem Schmähgedicht ⟨als unſaubern Vogel⟩ Ibis benannt hatte, ſchrieb *O* ſeine gleichnamige Elegie gegen einen unbekannten — jedenfalls hochſtehenden — Feind.

Ibrida s. u. hybrida.

Ibycus, i, *m.* (Ἴβυκος) choriſcher Lyriker aus Rhegium um 550; bekannt iſt die Sage von den „Kranichen des J."

Icadius, ii, *m.* (Ἰκάδιος) Name eines berüchtigten Piraten *Ci* (aus Lucilius).

Icarius, ii, *m.* (Ἰκάριος) Sohn des Öbalus aus Lacedämon, Vater der Penelope *O*; daher **Icaris**, idis, *f.* (Ἰκαρίς) Icariustochter, Penelope *O* und **Icariōtis**, idis, *f.* = der Penelope: tēla *O.*

Icarus, i, *m.* (Ἴκαρος) Mannsname. I. (meiſt Icarius) ein Athener, Zeitgenoſſe des Pandion. Er nahm den Bacchus freundlich auf, als dieſer nach A. kam, und erhielt von ihm die Rebe, welche er zuerſt dort anpflanzte. Als er von Hirten erſchlagen worden war, erhängte ſich ſeine Tochter Erigone aus Schmerz, worauf ſie als Geſtirne an den Himmel verſetzt wurden; daher iſt Icarus = Bootes, Erigone = Jungfrau, ihr Hund Mära aber der Hundsſtern, vgl. Icarius canis *O.* II. der Sohn des Dädalus; er floh mit ſeinem Vater von Creta; aber da er zu hoch flog und in der Sonnenhitze das Wachs ſeiner Flügel ſchmolz, fiel er ins Meer, das nach ihm mare Icarium heißen ſoll (der ſüdöſtliche Theil des ägäiſchen Meeres). Vgl. Ic. aquae *O* fluctus *H* litus *O*; auch allein: Icarium (*sc.* mare) *O.* Thatſächlich heißt das Meer ſo von der Inſel Icaria j. Nicaria (= Ἰ-Ικαρία) w. von Samos.

iccirco = idcirco.

Icelos, i, *m.* (ἰκελός ähnlich) 1. Traumgott, Bruder des Morpheus *O.* 2. Freigelaſſener des Galba *T.*

Icēni, ōrum, *m.* britanniſches Volk nö. von London, um Yarmouth *T.*

ichneumōn, onis, *m.* (ἰχνεύμων) Pharaonsmaus, die Crocodileier anfriſst: ichneumonum utilitas *Ci.*

ichnobatēs, ae, *m.* (ἰχνοβάτης) Fährtengänger, als redender Hundename bei *O.*

***ico** oder ***icio**, icere, īci, ictus (gr. ἴκ-τομαι) treffen, ſchlagen, ſtoßen, hauen *α*; *occ.* mit Prolepſe des Obj. ein Bündnis ſchließen ⟨durch Schlagen des Opferthiers⟩ *β*; *metaph.* **ictus** 3 betroffen, berührt, aufgeregt *γ.* | *α* Meiſt in den Formen des *Pf. pass.*: ilex icta securibus *V* cum Ptolomaeus telo uenenato ictus esset *Ci* ictus lapide *C* pugno *L* fundā, tragulā *L*; daher auch: uulnere ictus *L* und ganz allein: in illo tumultu fracti fasces, ictus (verwundet) ipse *Ci* ictus aper *O* icta hostia *O* puppis latus icta *O* an den Bord geſchlagen, aether ululatibus ictus *O* erſchüttert, uix icto aëre *O* kaum bewegt. So auch vom Blitz: fulmine ictus *L* = e caelo ictus *Ci* und allein: ictae dapes *T* vom Blitz getroffen; daher bildl.: ictae limen adire domūs *O.* Selten ſind die andern Formen: at indiligenter īceram *Pl* fuscinā īci uidulum *Pl. Lucretius* gebraucht es im Präſens fälſchlich mit ī: emicat in partem sanguis unde īcimur ictu. | *β* cum Gaditanis foedus īcisse dicitur *Ci* foedus īceras *Ci* icto foedere *Ph.* Vgl. s. u. ferire. | *γ* domestico uolnere ictus *T* nouā re ictus *L* ictus conscientia, metu *L* desiderio *H* pestifero sidere ictus *L* wie von einer verderblichen Tollheit ergriffen. Daher ictum (uino) caput *H* ein benebelter Kopf.

icōn, īconis, *acc.* īcona, *f.* (Fw. εἰκών) Bild, Ebenbild, bei Spätern.

ictus, ūs, *m.* (icere) Streich, Schlag, Stoß, Hieb, Schuſs *α*; *occ.* Anſchlag, Tactſchlag *β*; *metaph.* Schlag *γ.* | *α* Das Wort gilt eigtl. vom Schlag der Hiebwaffe: i. gladii Schwertſchlag, ictus gladiatorius *Ci* Gladiatorenſtreich, neque ictu cominus neque coniectione telorum copias pulsas esse *Ci* im Nahkampf . . . Daher: uno ictū securis *Ci* mit einem Beilhieb, ictibus fenestras quatere *H*, und von Thieren: uerres . . . obliquos meditans ictus *H* ictus calcis *T* Fußtritt. Vom Stoß der Lanze: ictus cuspidis *V* ictus irritus *T* Fehlſtoß; vom Mauerbrecher: ictus arietis. Daher bildl.: aqua ictibus aëra rumpit *O* ſtoßweiſe, bella singulis ictibus transigere *T* je auf einen Stoß. Endlich vom Wurf und Schuſs der Geſchoſſe: scuta ictu pilorum transfixa *C* i. telorum, i. scorpionis *C* sagittarum *L* lapidum *C* falsus ictus *T*

Digitized by Google

Fehlschuſs; daher legiones sub ictum dantur (ueniunt) *T* kommen in Schuſsweite, auch bildl. gerathen in Gefahr; bildl.: i. fulminis *Ci* fulmineus *H* Blitzschlag, ictus solis *H* stechende Sonne, ictus Phoebei *O* die 'glühenden Pfeile' des Ph. | *β* mei pollicis ictus sagt *H* vom Anschlagen der Saite, daher: (uersus) reddit senos ictus *H* hat sechs Tacte. | *γ* sublata erat fides ictu calamitatis *Ci* (uoluptas) non habet illum ictum, quo ... *Ci* den ⟨durchschlagenden⟩ Reiz.

Ida, ae und **Idē,** ēs, *f.* (ἴδη Waldgebirge *occ.* § 27) Bergname *α*; Frauenname *β*. | *α* 1. Gebirge auf Creta, wo Iuppiter erzogen wurde: dictamnum genetrix Cretaeā carpit ab Ida *V*. 2. Gebirge in Phrygien an der mysischen Grenze, j. Kas-dag: gluten Phrygiae seruant pice lentius Idae *V* celeberrima fontibus I. *O* (πολυπίδαξ). Hier ist die Hauptstätte des Cybelecults, hier weidete Paris die Herde, hier raubte der Adler den Ganymed. Dazu *adi.* **Idaeus** 3 (Ἰδαῖος) u. z. 1. Creta iacet ponto, mons Idaeus ubi ⟨est⟩ *V*. 2. alma parens Idaea deūm *V* = Cybele, Idaei chori *T* Gefolge der Cybele, I. naues *H* aus dem Holze des Ida. | *β* Nisus ..., quem miserat Ida uenatrix *V*.

Idaeus 3 s. u. Ida; doch auch *subst.* **Idaeus,** i, *m.* als redender Name von Troern *V*.

Idalius 3 (Ἰδάλιος) zu einer Stadt Idalium auf Cypern (nw. v. Citium) gehörig. Bes. **Idalia** Venus oder **Idaliē,** ēs, *f. O* die cyprische Aphrodite; oft *subst.* **Idalia,** ae, *f.* (*sc.* γῆ) die Gegend um I. **Idalium,** ii, *n.* die Stadt I. auf Cypern mit altem Venuscult.

Idās, ae, *m.* (vgl. ἴδη) Mannsname u. z. 1. redender Name eines Troers *V*. 2. redender Name sonstiger 'Waldmenschen': tres Thracicios, quos Idas pater mittit *V* proles Apharetia Lynceus et uelox Idas *O*.

id-circō (id und *abl.* v. circus) „um dies" = darum, deswegen, deshalb. Es steht sowohl allein: neque enim idcirco Cn. Pompei memoriam amisimus *Ci* idcircōne uager? *H* als auch folgende Sätze vorbereitend und zwar Causalsätze: quae idcirco praetereo, quod accuso *Ci* tacent idcirco, quia periculum uitant *Ci*, oder Finalsätze: legibus idcirco seruimus, ut liberi esse possimus *Ci* vgl. idcirco id esse noluisse, quo ⟨= ut eo⟩ facilius ... *C* pactionem fecerat, ne condemnaretur *Ci*. Auch kann ein Conditionalsatz stehen: non, si illum defendisti, idcirco te isti bonum ciuem putabunt *CiH*.

Idea, ae, *f.* (Fw. *ἰδέα* dtsch. Fw. Idee) Urbild, Idee, Ideal: formae sunt, quas Graeci *ἰδέας* uocant, nostri ... species adpellant *Ci*.

i-dem, ea-dem, i-dem (*Expt.* § 32 zu is- ea- id- tritt nach Priscian demum mit Verlust der Auslautsilbe § 40 und gekürzt § 35, 5) „er, sie, es eben", daher als Identitätsbezeichnung: der-, die-, dasselbe, ebender, ebenderselbe, der nämliche. Es steht 1. als *adi.*: Volcatius idem, eundem Brutum *Ci* eodem die *C* eādem de causa *C* isdem (iisdem) ineptiis *Ci* idem animus *V* der gleiche; und bei Pronomen: deinde ego idem confirmo et obsecro *Ci* uideamus, quid idem iste dixerit *Ci* mihi omnia eadem dedit *Ci* Phoebus distat Idem (*acc.*) utrāque terrā *O* ein Gleiches, gleichweit. 2. *subst.* amicus est tamquam alter idem *Ci* ut idem non adfuit *Ci* cum conuenissent iidem, qui solebant *Ci*. 3. Oft verbindet es sich mit unus: limus duresci — cera liquescit uno eodemque igni *V* uno et eodem statu *Ci* uno eodemque tempore *Ci*. 4. Bes. dient es zur Bezeichnung der Einheit des Subjects, so dass wir es dann mit adverbiellen Wendungen umschreiben: quidquid honestum est, idem est utile *Ci* ist zugleich, ist auch, habebat quidam filiam turpissimam idemque (und auch) pulchrum filium *Ph*. So bes. wenn zwei beigeordnete Attribute auf einen Hauptbegriff gehen: Pharnabazus satrapes Ioniae idemque gener regis *N* und zugleich, Asia ista referta et eadem delicata *Ci* durissimus idemque frigidissimus. Ferner bei Pronomen: id enim uetat idem ille Plato *Ci* gleichfalls jener P., stulti qui iidem miseri sunt *Ci* zugleich auch. Ja selbst entgegengesetzte Begriffe treten so zusammen: inuenti sunt, qui uitam profundere parati essent, iidem ⟨aber zugleich⟩ gloriae iacturam facere nollent *Ci* formosior horto ... saeuior eadem Galatea iuuencis *O*. 5. Nur scheinbar vergleichend: non idem ipsis expedire et multitudini *N* eigtl. 'nicht ... ihnen und der Menge'; wir: 'wie der Menge'. Es folgt dann meist atque: idem ualere ac ... *Ci* Gallorum eadem atque Belgarum oppugnatio est haec *C*. Dafür tritt auch relative Verknüpfung ein: eādem ratione, quā pridie *Ci* aspicit hunc oculis isdem, quibus nuper uiderat secreta Mineruae *O* denselben, wie ..., eandem potestatem, quam si lata lex esset *Ci*; ja Umschreibung mit cum: in eadem mecum Africa geniti *LT*. Nach griechischem Vorbild (*ὡχλισμένοι ἦσαν τοῖς αὐτοῖς Κύρῳ ὅχλοις Xenophon*) auch mit dem *dat.*: ille eadem nobis iuratus *O* dasselbe mit uns (= wie wir), idem facit occidenti *H* handelt mit dem (= wie ein) Mörder. Über die isolierten Formen eādem ebenda, cōdem ebendahin s. u.

Identidem (*Expt.* § 32 idem ⟨e⟩t idem) urspr. als inneres Object gedacht „dasselbe und dasselbe", stets dasselbe; daher adverbiell: zu wiederholten Malen, wiederholt, mehrfach, immer wieder: identidem recitabatur Pompei testimonium *Ci* identidem in causis quaerere solebat *Ci* illum identidem monere, ut caueret *Ci*. Vgl. etiam atque etiam.

id-eō (vgl. eō) darum, daher, deswegen, deshalb. Selten allein (Vorausgegangenes aufnehmend): ideo ualet ista ratio *Ci* neque ideo est Gaditanorum causa deterior *Ci*. Meist durch Sätze ausgeführt u. z. 1. causal: illum, quod moram supplicio quaereret, ideo clamitasse ... *Ci* quia maius est beneficium, ideo a uobis peto, ut ... *Ci*. 2. final: ideo aquam adduxi, ut eā tu uterere? *Ci* illud ideo praeteribo, ne ... *Ci*. 3. Vereinzelt: non quin responsum reddi potuerit ... ideo ... *L*.

idiōta, ae, *f.* (Fw. ἰδιώτης von ἴδιος also eigtl.) Privatmann; daher im Gegensatz zum Fachmann und Kenner: Laie, Ignorant, Stümper, unwissender Mensch: ludos nobis idiotis relinquit *Ci* rem paternam ab idiotarum diuitiis ad philosophorum reculam perduxit *Ci*.

Idisiauiso campus *T* das Feld „Idisen-Wiese", Hexenwiese, eine Ebene zwischen Weser und Leine. (*Grimm.*)

Idmōn, onis, *m.* (ἴδμων kundig) 1. redender Name des Vaters der Arachne *O*; daher *adi.* **Idmonius** 3 des Id.: Arachne *O*. 2. Rutuler *V*.

Idōlum und **ēidolum,** i, *n.* (Fw. εἴδωλον 'Idol' Bild) bei den Stoikern das Bild in der Seele, die Vorstellung *Ci*.

Idomeneus, *m.* (Ἰδομενεύς) Sohn des Deucalion, Enkel des Minos (Held der griechischen Iephthasage). Declin. 1. lat. ēi u. s. w., auch zusammengezogen Idomenēi *V*. 2. gr. *acc.* ēa = Ἰδομενῆα *V*.

Digitized by Google

idōneus 3 *adv.* idōnēē ausreichend, geeignet, brauchbar, fähig, geſchickt, paſſend, würdig, wert. Es ſteht zunächſt abſolut: si minus idonei sunt, me non laedunt *Ci* satis idoneum testem dicere audistis *Ci* zuverläſſigen, habes auctorem idoneum *Ci* ausreichenden, profiterer satis idoneum me esse defensorem *Ci* accedat huc tempus idoneum *Ci* idoneam causam nactus *N* idoneum uisum est dicere *S* es ſchien paſſend; *subst.* idonea prouinciarum *T* geeignete Stellen, cum idoneis colloqui *L* mit den geeigneten Leuten, minus idoneum praemio adficere *Ci* Minderwürdigen, exemplum . . . ab idoneis ad non idoneos transferre *S* Straffällige. Das Wozu? durch *acc.* mit ad: seruos ad caedem idoneos emit *Ci* teste homine nequam, uerum ad hanc rem idoneo *Ci* locus idoneus ad uim *Ci* ad aciem instruendam *C* lex . . . ratio ad iubendum idonea *Ci*. Bei *L* idoneus in eam rem. Auch (beſ. dicht.) mit *dat.*: locus castris idoneus *C* uixi puellis idoneus *H* gern geſehen bei . . ., (seruus) idoneus arti cuilibet *H* homines nouis rebus idonei *ST*. Dicht. mit *inf.*: fons . . . riuo dare nomen idoneus *H* die groß genug iſt . . . Das Object erſcheint als Heiſchеſatz (dann meiſt = würdig, wert), der aber gewöhnlich relativ verkleidet iſt: si tibi idoneus uideor, qui de homine iudicem *Ci* ille non idoneus est, qui impetret *Ci*. Selten ſteht ut, z. B.: nemo horum tibi idoneus uisus est, qui aetate antecellunt, ut cum eo . . . communicares *Ci* (zur Vermeidung zweier Relativſätze!!).

Idumē, ēs, *f.* Landſchaft an der Südgrenze des todten Meeres. Dazu *adi.* **Idūmaeus** 3 idumäiſch, paläſtiniſch: palmae *V*; beſ. **Idumaea**, ae, *f.* (*Ἰδουμαία sc. γῆ*) die Landſchaft Idumäa *T*.

Idūs, altl. **eidūs**, uum, *f.* die Monatsmitte (d. h. der 15. im März, Mai, Juli, October, ſonſt der 13.): Idus tibi sunt agendae, qui dies findit Aprilem *H* Iduum Sept. dies *T* ante, post, circiter, usque ad Idus Martias *Ci*; meiſt *abl.*: Idibus Martiis a peste te seduxit *Ci*; als Zahltermin: id proximis Idibus senties *Ci* omnem redegit Idibus pecuniam *H*. Mit Rückzählung: pridie Idus Martias (d. i. 14. III.), Ianuarias (d. i. 12. I.) u. ſ. w., z. B. a. d. VIII Idus Martias 13—7 = 6. März.

Idyia, ae, *f.* (*εἰδυῖα* die Wiſſende) Mutter der Medea, redender Name für eine Zauberin *O*.

iecur, iecoris, *n.* (indiſch jakrt gr. *ἦπαρ* dtſch. Leber) die Leber: cerebrum, cor, pulmones, iecur: haec sunt domicilia uitae *Ci* iecorum fissa *Ci* als Wahrzeichen für die Haruſpices. Nach den Alten Sitz der Leidenſchaft (vgl. ira = hira): non ancilla tuum iecur ulceret *H*. NB. Die von einer andern Stammform gebildeten Caſus iecinoris u. ſ. w. führen bei *L* zu der Vocalvertauſchung iocinoris caput. Dazu *demin.* **iecusculum**, i, *n.* Leberchen: musculorum *Ci*.

iēiūnitās, tātis *f.* Nüchternheit; bildl. ⟨von der Rede⟩: cum obruerentur copia sententiarum, ieiunitatem et famem se malle dixerunt, quam ubertatem et copiam *Ci* 'Trockenheit'.

iēiūnium und **iāiūnium**, ii, *n.* (ieiunare) das Nüchternbleiben = das Faſten *α*; *meton.* der Hunger *β*. | *α* ieiunium Cereri instituere *L*; bei Dicht. ſtets der metriſch gelänſigere Plural: die, quo tu indicis ieiunia *H* posuit ieiunia *O* gab das Faſten auf; dicht.: inualidi nati referunt ieiunia patrum *V* zeigen, wie ſchlecht ihre Väter gefüttert wurden. | *β* placare uoracis ieiunia uentris *O* lacrimisque suis ieiunia pauit *O*.

iēiūno, āre, faſten, nüchtern bleiben. Von:

iēiūnus, älter **iāiūnus** 3, *adv.* ē leer, nüchtern, mit leerem Magen *α*; *meton.* hungrig *β*; *metaph.* ⟨von der Rede und dem Geiſte⟩ nüchtern, trocken, fad *γ*; ⟨von Dingen⟩ geringfügig, kleinlich, dürftig, armſelig *δ*; ⟨vom Lande⟩ dürr, trocken, unfruchtbar *ε*. | *α* biduum ita ieiunus fui, ut ne aquam quidem gustarim *Ci*. | *β* canes ieiuni *Ci* i. fames *O*; dicht.: ieiuni dentes (*Enallage*) *H*. | *γ* quidam nimis ieiuno animo et angusto *Ci* i. oratio *Ci* ieiunior (in dicendo) erat Antonius, Crassus plenior *Ci*. | *δ* caue in ista ieiuna calumnia delitescas *Ci* ieiuna sanie *V*. | *ε* ager Liparensis ieiunus *Ci* i. glarea ruris *V*.

ientāculum und **iantāculum**, i, *n.* Frühſtück. Mit dem Suffix crum (§ 33) von:

iento, älter **ianto**, āre, āui (vgl. iēiunus) auf nüchternen Magen eſſen, frühſtücken: mane singulos rogabat, iamne ientassent *Suetonius*.

Igilium, ii, *n.* j. Giglio, Inſelchen an der toscaniſchen Küſte ſö. von Elba *C*.

igitur alſo, daher, demnach, dann, folglich. Es ſteht I. zur Bezeichnung logiſcher Schlußfolge in Ausſageſätzen *α*; in Frageſätzen *β*; in Befehlsſätzen *γ*. II. Zur Wiederaufnahme des abgeriſſenen Redefadens: alſo. III. Zur Reſumierung einer Reihe einzelner Fälle: nun. IV. Zur Anknüpfung ſpecieller Fälle ans Allgemeine: alſo. | I *α* si mentiris, mentiris; mentiris autem: igitur mentiris *Ci* si nymphae deae sunt, Panisci etiam; hi autem non sunt: ne nymphae quidem deae igitur *Ci*. Und ſo oft nach längern Auseinanderſetzungen abſchließend: . . . erat igitur in luctu senatus *Ci* est igitur haec non scripta sed nata lex *Ci*. | *β* Demnach wird die Folgerung als Frage gefaſst: ecquid igitur interest inter haec edicta? *Ci* non igitur tua Sarda Platonem legerat? *Ci* quid igitur responderem? *Ci*. Oft ironiſch: dicet aliquis: haec igitur est tua disciplina? *Ci*. | *γ* Die Folgerung erſcheint als Befehl oder Wunſch: omnia uidebitis plena odiorum; nolite igitur id uelle . . . *Ci* custodiatur igitur uita mea reipublicae *Ci* uidete igitur, quid statuatis! *Ci*. | II huic corona a populo data est . . . Nach Einſchub einer Erzählung von Pittacus heißt es weiter . . . illa igitur corona contentus . . . *N* Epaminondas Polymnidis filius . . . Nach längerer Digreſſion über Unterſchiede zwiſchen römiſchem und griechiſchem Leben . . . natus igitur patre quo diximus *N* und oft. | III pro imperio, pro exercitu, pro prouincia . . . pro his igitur omnibus rebus . . . memoriam postulo *Ci*. | IV nunc iuris principia uideamus; igitur doctissimis uiris proficisci placuit a lege *Ci*.

NB. Die Stellung von igitur iſt bei den Autoren verſchieden. Bei *Ci* und *L* ſteht es gewöhnlich als zweiter Begriff im Satze, bei *S* und *T* meiſt ſatzeinleitend, bei *C* wird es ganz vermieden. Vgl. igitur pecuniam omnem X uiri tenebunt *Ci* aber adiit igitur T. Annius ad causam *Ci*. Auch in Fällen wie: auferor in scopulos igitur *O* iſt es als zweiter Begriff gedacht, da a. i. s. zu einem zuſammengefaſst erſcheinen.

i-gnārus, *adv.* ignārē I. activ: unbekannt mit etwas, unwiſſend, nichts ahnend. II. paſſiv: unbekannt, fremd. | I ignaris omnibus *L* ohne daſs jemand etwas weiß, quibus criminibus haec tota apud ignaros aut inuidos infamata causa est *Ci* ignari instigant *O* ohne zu wiſſen, ignaro patri nata est femina *O* ohne daſs er es erfuhr; im Bilde: ignara fors *O* blinder Zufall. Oft im

abl.: me ignaro . . . ohne mein Wiſſen. Der Objectsbegriff erſcheint 1. im *gen.*: si quis adsit ignarus legum, iudiciorum, consuetudinis nostrae *Ci* der nicht kennt . . ., ignarus dicendi *Ci* Graeci sermonis *Cu* poliendae orationis *Ci*; dicht.: ignarus nauis *H* mariti ignara puella *H* die nichts weiß von . . ., ignara fati, futuri *O*; ſpät: Pisonis ignarus *T* unbekannt mit dem Piſo; erſetzt durch *abl.* mit de: de caede Galbae ignari *T*. Öfter indir. Fr.: ignaro populo Romano, quid ageretur *Ci* erat ignarus, quantum sibi mali constitueretur *Ci* er wußte nicht, . . . Daher auch mit *acc. c. inf.*: non sumus ignari (= scimus) multos contra esse dicturos *Ci* ignarus sua se tractare pericla *O* er wußte nicht, daß . . . | II Dicht. und rhet.: Theseus, proles ignara parenti *O* regio hostibus ignara *S* ignara lingua commercia prohibet *S* per occulta et uigilibus ignara *T* unbekannte Gänge, per ignaros errent animalia montes *V*.

ignāuia, ae, *f.* (ignauus) Trägheit, Läſſigkeit *α*; Feigheit, Muthloſigkeit *β*. | *α* ignauia corpus hebetat, labor firmat *Celsus* ignauia . . . et industria *S*. | *β* denique aequitas (et) fortitudo certant cum iniquitate (et) ignauia *Ci* ignauiam suam parietum custodiis tegere *Ci*.

i-gnauus 3, *adv.* ignāuē und ignāuiter (nāuus mit in privativum) läſſig, kraftlos, ſchlaff *α*; unthätig, träg, faul *β*; feig, muthlos *γ*; in *Enallage*: erſchlaffend, ſchlaff machend *δ*. | *α* ignaue multa dicere *H* ignauae preces *O* ign. grauitas *V* unbewegliche, ignauo stupuerunt uerba palato *O*. | *β* ignauum pecus, fuci . . . *V* ign. bubo *O* ignauius carpere herbas *V* ign. senectus *Ci* anni *O*; mit ad: ignauus ad muniendum hostis *L*; mit *gen. obi.* legiones laboris ignauae *T*; *metaph.* ign. nemus *V* = unfruchtbar. | *γ* ignauus miles ac timidus *Ci* feroces inter socios, ignaui inter hostes *L* canis ignauus aduersum lupos *H* ignauus animo *T*. Oft *subst.* Feigling: in bello poena ignauis ab imperatoribus constituitur *Ci*. | *δ* ignauum letum, frigus *O* ignaui aestus *O*; daher: ignaua ratio (*ῥῆμα ἀργόν*) *Ci* Schluß, der zur Trägheit führt. Dicht.: hiems ignaua *V* der Ruhe bringt (oder in Ruhe verlebt wird; vgl. ign. anni, otia *O*).

ignesco, ere (*Incoh.* zu *ignēre von ignis) ſich entzünden, in Brand gerathen, Feuer fangen *α*; *metaph.* entbrennen *β*. | *α* ad extremum omnis mundus ignescet *Ci* lumen capere atque ignescere *O*. | *β* Rutulo ignescunt irae *V*.

igneus 3 (ignis) aus Feuer *α*; feurig, brennend *β*; *metaph.* hitzig, glühend *γ*. | *α* sidera tota esse ignea *Ci* ignea uis *Ci* das Feuer als Element; daher | *β* sol igneus *V* astra ig. *V* ig. Aetne *O* ig. Chimaera *H* feuerſchnaubende, arces igneae *H* lichter Äther, ignea aestas *H* heißer. | *γ* ig. furor *O* uigor *V*; auf Perſonen bezogen: uolat igneus aequore Tarchon *V*.

igniculus, i, *m.* (*demin.* v. ignis) Feuerlein, ſchwache Glut; daher *metaph.*: natura paruos nobis dedit igniculos *Ci* hat in uns die Zündfunken (für das Gute) gelegt, in animis quasi uirtutum igniculi et semina *Ci*.

igni-fer, fera, ferum (ab igne ferendo) feuertragend: axis *O*.

igni-gena, ae, *m.* (in igne genitus) im Feuer geboren: Bacchus *O*.

igni-pēs, pedis feuerfüßig: equi *O* da die Funken von ihren Hufſchlägen ſtieben.

igni-potens, tis über das Feuer gebietend: Volcanus *V*.

ignis, is, *m.* (indiſch Agni Feuergott) urſpr. concret: Feuer; *occ.* 1. Feuerbrand, Brand, ſpeciell Brände zur Folterung. 2. Wachtfeuer. 3. Scheiterhaufen. 4. Feuersbrunſt. 5. Blitzſtrahl *α*; dann abſtract das Feuer ⟨als Naturerſcheinung⟩ *β*; *metaph.* Feuer; 1. ⟨von Perſonen⟩ Brand, Flamme, Feuer. 2. ⟨von Sachen⟩ Feuer, Glanz, Schimmer; ſpec. sacer ignis das Antoniusfeuer, eine Krankheit. 3. Glut der Begeiſterung. 4. Liebesglut; *meton.* Geliebte⟨r⟩, 'Flamme'. 5. Zornesglut *γ*; *synecd.* Wärme, Hitze, Glut *δ*. | *α* cum templum illud arderet, in medios se iniecit ignis *Ci* turdos uersare in igne *H* auf dem Herd, in Phalaridis tauro succensis ignibus torreri *Ci* ab igne ignem capere *Ci* Licht am Licht anzünden, ignis aeternus, sempiternus (Vestae) *Ci* ei ignes, qui ex Aetnae uertice erumpunt *Ci* ignem ex lignis uiridibus fieri iussit *Ci* ignem accendere *V* illi ignes, quos sidera uocatis *Ci*; daher *meton.*: uelut inter ignes luna minores *H* = Geſtirne; *occ.* 1. ignis in aquam coniectus continuo restinguitur *Ci* eorum ignis e manibus extorsi *Ci*; ſpeciell: cum ignes . . . ceterique cruciatus admouebantur *Ci* instrumenta necis . . . ignes *O*. 2. Caesar ignes fieri prohibuit *C* magnum numerum ignium facere *N* Thessali ignes *H* Wachfeuer der Myrmidonen. 3. aliquem igni cremare, necare, interficere *C* ignes supremi *O* nigri *O*. 4. iam ignis auditur propiusque aestūs incendia uoluunt *V* is annus igni urbem adfecit *T* deorum templis ignis inferre *Ci* in Brand ſtecken, ignes coorti sunt *L*; daher oft in Vbdg.: ferro ignique *CiL* 'mit Feuer und Schwert'. 5. Diespiter igni nubila diuidens *H* fulsere ignes et aether *V*. | *β* lapidum conflictu ignem elici uidemus *Ci* ignem concipere *Ci* Feuer fangen; ſo beſ. ſprichwörtl.: igne probatus *Ci* igni perspecta amicitia *Ci* die die Feuerprobe beſtanden hat (wie Gold), und in der Formel aqua et igni interdicere *Ci* u. a. jemand ⟨den Gebrauch von⟩ Feuer und Waſſer unterſagen, s. u. interdicere. | *γ* 1. ne paruus hic ignis (Hannibal) incendium exsuscitet *L* ähnlich illum ignem (Krieg) obrutum relinquere *L*. 2. oculi igne micantes *O* feurige, ignis ob os offusus *Ci* Röthe, (stella) ostendit ignem suum *H* Licht, lunae curuati ignes *H* lichte Sichel; ſpec.: artus sacer ignis edebat *V*. 3. aetherios animo conceperat ignes *O*. 4. (Dido) caeco carpitur igni *V* littera celatos arcana fatebitur ignes *O*; *meton.* si non pulchrior ignis (Helena) accendit Ilion *H* meus ignis, Amyntas *V*. 5. exarsere ignes animo, subit ira . . . *V*. | *δ* ignes solis *O* ignes diurni *O* Tagesglut, i. aëris *O* Hitze.

ignītus 3 (*adi. isol. PPP* von *ignīre aus ignis) feurig, glühend: liquor *Ci* iuuenum chorus *Ennius*.

i-gnōbilis, e (nobilis mit privativem in) unbekannt u. z. unberühmt *α*; von niederer Geburt, niedrig *β*. | *α* quod inglorius sit atque ignobilis *Ci* utebatur medico non ignobili *Ci* Romae argentariam non ignobilem fecit *Ci* ciuitas ignobilis Eburonum *Ci* ign. mors *Cu* eos ob id ipsum quod ignoti essent, ignobiles esse *Cu* verdienten keine Berühmtheit. | *β* si quis ignobili loco natus ita uiuit, ut . . . *Ci* ei ex aliqua familia non ignobili mulier est *Ci* ign. uolgus *V* uirgunculae *Cu*; daher: M. Agrippa ignobilis loco *T*. Davon:

ignōbilitās, tātis, *f.* Unbekanntheit u. z. Ruhmloſigkeit *α*; Niedrigkeit, niedere Abkunft *β*. | *α* eos nemo propter ignobilitatem nominat *Ci*. | *β* uiris fortibus ignobilitatem generis obicere *Ci* uxorum ig. *Ci*.

Digitized by

ignōminia, ae, *f.* (durch ein *adi.* *i-gnōminus 'namenlos' von nomen) Schande, Schimpf, Beschimpfung *α*; *occ.* ⟨als militärische und politische Maßregel⟩ Beschimpfung, Entehrung *β*. ‖ *α* nisi honos ignominia putanda est *Ci* surrexit P. Africanus et illam ignominiam a familia deprecatus est *Ci*; und so ign. rei p., senatūs *Ci* familiae *N* die dem Staate ... angethane B. Mit *gen. expl.*: i. amissarum nauium *C* der Schimpf, daſs sie verloren waren, mortis *Ci*. ‖ *β* animaduersio censoris ignominia dicitur *CiL* ignominiam accipere *C* suscipere *Ci* hac habita contione nonnullos signiferos ignominiā notauit (bestrafte schimpflich) ac loco mouit *C* homines ignominiā notati *Ci* legionem missam fecit cum i. *L*. Davon:

ignōminiōsus 3 voll Schimpf und Schande, entehrend: ign. dominatio *Ci* fuga *L*.

ignōrantia, ae, *f.* (ignorare) Unkenntnis, Unkunde. Mit *gen. subi.*: medebor ignorantiae lectorum *N* Unwissenheit. Mit *gen. obi.*: ignorantiā bonarum rerum uilia sumere *N* aus Unbekanntschaft mit dem Guten, quanta ignorantia sui! *Ci*.

ignōrātio, ōnis, *f.* (ignorare) Unkunde, Unkenntnis, Unwissenheit: ut ignoratione tua ... abuterer *Ci* ignoratione bellum susceptum esse *Ci*. Mit *gen. obi.*: i. regis *Cu* Unbekanntschaft mit ..., i. futurorum, iuris *Ci*.

ignōro, āre, āui, ātus (von ignarus?) nicht wissen, nicht kennen, unkundig sein. Absolut: ut uos, qui ignoratis, scire possitis *Ci* ignorat de filio *Ci* weiß nichts von ... Mit *acc. rei*: quod adhuc uos ignorare mirum est *Ci* is causam ignorat, se ipsum bene nouit *Ci* res praetoribus erat nota solis, ignorabatur a ceteris *Ci*. In Litotes: minime ignorans consuetudinem dicendi meam *Ci* gut kennend, euentūs belli non ignorans *C* da er wohl wusste. Mit *acc. pers.*: et rem agnoscit neque hominem ignorat *Ci* kennt ihn, auch: hominis faciem ign. *S* ihn nicht von Angesicht kennen. Die Ergänzung ist gegeben 1. durch Aussage (*acc. c. inf.*): quis ignorat eam urbem fuisse signis refertissimam? *Ci* Ioue tonante cum populo agi non fas esse quis ignorat? 2. Durch indir. Frage: quid consilii ceperis, ignoramus *Ci* ignorabat rex, uter eorum esset Orestes *Ci* nec ignorat, quid distent aera lupinis *H* weiß sehr gut, ignorabat legio, quid ageretur *Ci*. Davon ein specieller Fall: quis ignorat, quin tria Graecorum genera sint? *Ci* wer weiß nicht, daſs ... 3. Selten durch *Infin.*: seruare uices si nequeo ignoroque *H* (Zeugma!) Dazu *PPP* **ignōrātus** 3 ungekannt: Archimedis sepulcrum a Syracusanis ignoratum *Ci*; *occ.* unerkannt: ignoratus euasit *T*, oder unbemerkt: ignoratus Romanos aggreditur *S*.

i-gnosco, ere, gnōui, gnōtus (Mit der Präposition in, nicht mit dem privativen in zusammengesetzt; vgl. *συγγιγνώσκω*; also) 'Einsicht haben' daher mit jemand Einsicht haben, ihm verzeihen, vergeben: delicti ueniam peto, ut ignoscatur, oro *Ci* id si dicerem, certe ignosceretis *Ci* si ob eam causam peccaret, tamen ignosceret nemo *Ci*. Mit *dat. pers.*: Metello prorsus non possum ignoscere, si quid stulte facit *Ci* inimicis ign. *Ci* ignoscendum est eis, qui ... *Ci* man muſs mit ihnen Einsicht haben; mit *dat. rei*: numquam cuiusquam delicto ignoscere *Ci* eorum silentio ignosco *Ci* ignosci adulescentiae poterit *CiS* man kann sich einsichtig zeigen gegen ... Mit innerm Obj. in class. Prosa nur: id, hoc ignoscere *Ci* darin Einsicht haben, dies verzeihen; dicht. auch ignoscenda dementia *V* „verzeihliche". Es folgt Condicionalsatz: ignosce, si eius uiri auctoritati rex cessit *Ci* oder Causalsatz: quod non feci sti, ignosco *Ci*.

i-gnotus 3 (nōtus mit privativem in) I. unbekannt, fremd *α*; *occ.* von unbekannter Herkunft, niedrig geboren, unberühmt *β*. II. (in activem Sinn) nicht kennend, unkundig, unbekannt mit ... ‖ I *α* ignota loca, regio *O* ignoti montes *O*; von Personen: inter nymphas haud ignotissima ganz wohl bekannt, rem tantam ignotis alienisque seruis non esse credendam *Ci* ignotos deos ignoto carmine adorat *O*; oft *subst.*: si me non omnes noti ignotique monuissent *Ci* 'Bekannte und Unbekannte', si tibi ignoto apud ignotos nomen ciuitatis profuisset *Ci* als Fremdem unter Fremden, ad ignotos, aut apud notos securi ferire ... *Ci* ignotos fallit, notis est derisui *Ph*. Mit *dat.*: Minucius eq. R. urbique non ignotus *Ci* profectionis diem illi notum, reditus illius huic ignotum fuisse *Ci*; vgl. iter ignotum hostibus *Cu* ignotae Parthis uirtutes *T*. Dafür mit Ortsbestimmung: homo Romae (zu R.) ignotus *Ci* dies in uulgus (beim V.) ignotus *N* haud ignotae belli artes inter se *T*. Oft *metaph.* somnus uenit in oculos sibi ignotos *O* die er nicht kennt, sacra ign. *O* neue, ign. alae *O* forma *N* ungewohnte, ignotum nomen *O* nicht berühmter. ‖ *β* dubitabitis, quin ab hoc ignotissimo Phryge nobilissimum ciuem uindicetis? *Ci* per ignotos Achiuos tela spargere *O* i. mater *H*. ‖ II ignoti eum contemnebant, qui autem uirtutes nouerant admirabantur *N*; vgl. ne quis erret ignotus *Quintilianus*.

Igunlum, li, *n.* j. Gubbio (Eugubbio) in Umbrien an der Straße von Spoleto nach Rimini *C*. Davon *adi.* **Igunlnus** 3 von J. *pl.* Einwohner v. Jg. *C*; davon das Ethnicon: **Igunlnātes,** ium, *m.* Einwohner des Jguvinischen *Ci*.

Ile s. u. Ilia.

Ilerda, ae, *f.* j. Lerida am Sicoris im Gebiet der **Ilergetes,** um, *m.*, eines spanischen Volks zwischen Ebro und Pyrenäen *CL*.

Ilergāones, um *L* oder **Illurgāuonenses,** ium, *m.* *C* spanisches Volk an der Ostküste von der Ebromündung bis Murviedro. *Adi.* 1. **Ilergāonius** 3 den J. gehörig; *subst.* **Ilergaonia,** ae, *f.* (*sc.* urbs) ihre Hauptstadt *L*. 2. **Illurgāuonensis,** e aus J. bestehend: cohors *C*.

Ilex, ilicis, *f.* die Steineiche (*πρῖνος*) mit kleinen Eicheln und stacheligem Laub: nigra nemus ilice frondens *O* i. procera *H* ramosa *O*; arguta *V* rauschende.

Ilia, ium, *m.* (Lw. gr. *εἰλεός*, Darmverschlingung, § 21) Därme, Gedärme, Eingeweide *α*; *synecd.* die Weichen, der Unterleib ⟨zwischen Rippen und Hüfte⟩; *occ.* in singularem Sinne: die Weiche *β*. ‖ *α* o dura messorum ilia *H* da sie Knoblauch vertragen, rostro trahit ilia multur *O*; daher ingustata ilia rhombi *H* Fischbeuschel ⟨als Leckerbissen⟩. ‖ *β* Eigtl. *pl* von beiden Weichen: substricta gerens ilia Ladon *O* imaque longo ilia singultu tendunt *V*; daher: ducere (trahere) ilia *H* tief keuchend athmen, inuidiā rumpantur ilia Codro *V* ihm sollen die Weichen (der Bauch) platzen; *occ.* als relativer Plural: ilia equis suffodere *L*; aber ganz singular: in ima ilia gladium demittere *O*. NB. Die Ableitung aus dem Gr. schon bei Isidor: *εἰλεός* dolor intestinorum, unde et ilia dicta sunt. Zu dem ältern *Pl.* entstand durch Rückbildung der Sing. **Ile** und **Ileum**.

Īlia, Īliacus, Īliades, Īlias s. u. Ilium.

Digitized by Google

i-licet (*Ixpt.* § 32) 'geh, es ist erlaubt', d. h. man kann gehen, laßt uns gehen *α*; *occ.* = es ist vorbei, aus *β*; dicht. ganz adverbiell: sofort, alsbald, sogleich, ohneweiteres *γ*. ‖ *α* Es heißt, daß die Formel im Leben gebraucht wurde (wie unser ite, missa est!) bei der Beendigung von Opfern, beim Entlassen des Senats, der Richter und des Leichengefolges *Donat, Seruius.* Vgl. i, licet! quid hic conterimus operam frustra *Terentius.* ‖ *β* actum est, ilicet! me infelicem *Pl.* ‖ *γ* tela adgnoscunt, ilicet obruimur numero *V* Danai tectum tenebant; ilicet ignis... ad fastigia uoluitur *V* ubi quinque compleuit saecula, ilicet ... nidum sibi construit *O*.

I-lico, schlechter **illico** (*Ixpt.* § 32, in stloco, in loco *Festus*) auf der Stelle u. z. räumlich: an dem Orte *α*; zeitlich: alsbald, sogleich *β*. ‖ *α* mane tu atque adsiste ilico *Pl* ilico... manete *Caecilius* sta ilico *Terentius* ibidem ilico puer abs te cum epistolis *Ci.* ‖ *β* simul atque increpuit tumultus, artes ilico conticescunt *Ci* Auillius ilico conualescit *Ci* id si dixero..., ilico necesse est exterreamini *L*.

Ilienses s. u. Ilion.

ilignus 3 (īlex) von der Steineiche, eichen: glans *H* ilignis currens canalibus unda *V*.

Ilion, Ilium, ii, *n.* (Ἴλιον) oder gräcisierend **Ilios,** ii, *f.* (ἡ Ἴλιος) dichterischer Name des homerischen Troja (vgl. Īlus), aber auch: postquam alta cremata est Ilion *O* (κατὰ σύνεσιν); bei *L* öfter eine später an gleicher Stelle erbaute Stadt. Davon bilden sich *adi.*: 1. **Īlius** 3 trojanisch, ilisch: tellus *V* res *V*; *subst.* **Īlia,** ae, *f.* die Ilierin, Troerin = Rhea Siluia, Mutter des Romulus und Remus *VH* wozu das *metron.* **Iliadēs,** ae, *m.* Sohn der Ilia (Romulus) *O* gehört, während **Īliadēs** sonst (direct von Ilion abgeleitet) den Trojaner bezeichnet: Il. Ganymedes *O*. 2. Zu Īlius tritt als griechisches femininum **Īlias,** adis (Ἰλιάς) eigtl. ilisch, troisch; dann *subst.*: **Īlias,** adis, *f.* (*sc.* γυνή) Troerin: Iliades peplum ferebant *V*, aber auch (*sc.* ποίησις) das Gedicht von Ilion, die Ilias: Ilias et Odyssēa *Ci* Ilias quid est, nisi adultera? *O* wovon redet die Ilias sonst, als von ... 3. Nach dem Griechischen auch **Īliacus** 3 (Ἰλιακός) ilisch, troisch: classis *V* Iliacum carmen *H* = die Ilias. 4. **Īliensis,** e ilisch, meist nur als Ethnicon: **Īlienses,** ium, *m.* Einwohner von Ilium *L*; doch auch von einem Volke auf Sardinien bei *L*. Vgl.:

Īlona, ae oder **Īlionē,** ēs, *f.* (Ἰλιόνη) 'Ilierin', redender Name der ältesten Tochter des Priamus, der Gattin des Polymestor (s. u.) *V*. Ihr Schicksal stellte das Drama Iliona des Pacuvius dar. Daher Fufius Ilionam edormit *H* schläft ⟨seinen Rausch⟩ in der Rolle der I. aus. (Dieser erschien im Traum der Schatten ihres ermordeten Sohns Deiphilus und forderte sie auf, ihn zu begraben.)

Īlioneus, *m.* (Ἰονεύς) 1. redender Name eines Troers *V*. 2. Sohn der Niobe *O*. Über die Declin. vgl. Orphēus. Daneben findet sich dicht. *gen.* Ilionēi *V* und *acc.* Ilionēa (Ἰονῆα) *V*.

Īlithyia, ae, *f.* (gew. εἰλειθυῖα von εἰλύω sich winden, 'kreißen') die Göttin der kreißenden Frauen, Geburtsgöttin (= lat. Lucina) *H*.

illā s. u. ille.

il-(in-)labefactus 3 unerschüttert, unerschütterlich: concordia, uincula *O*.

il-(in-)labor, labi, lapsus sum hineingleiten, hineinschlüpfen: equus Troianus inlabitur urbi (in die St.) *V*; vgl. si fractus inlabatur orbis *H* herabstürzt, einstürzt. Von Flüssigem: in stomachum inlabuntur ea, quae accepta sunt ore *Ci*; *metaph.* pernicies in animum inlapsa *V* pater, animis inlabere nostris *V* theile dich uns mit = erleuchte uns.

il-(in-)labōro, āre sich bei etwas abmühen: domibus *T* bei ihrem Bau.

illāc s. u. illic.

il(in-)lacessītus 3 ungereizt *T*.

il-(in-)lacrimābilis durch Weinen unerweichlich: Pluto *H*; omnes inlacrimabiles urgentur nocte *H* unbeweint.

il-(in-)lacrimo, āre, āui (ἐν-δακρύειν) bei etwas weinen, beweinen, weinen über ...: sic ait inlacrimans *V* und weint dabei; bildl.: maestum ebur inlacrimat *V* das elfenbeinerne Götterbild thränt. Mit *dat.*: nemo tam acerbus fuit, quin eius casū (= casui) illacrimarit *N* eius morti ill. *L* caedibus parentum *T* fortunae Darei *Cu.* Mit *acc. c. inf.*: inlacrimabunt eum cecidisse *T*. Daneben auch als Deponens: si paulum potes, inlacrumare! *H* weine dazu.

il-(in-)laesus 3 unverletzt: illaesos miranti praebuit artūs *O*; daher: Crispinilla apud Galbam ... inlaesa *T* der er kein Leid zugefügt hatte.

il-(in-)laetābilis unerfreulich, traurig: ora *V*.

il-(in-)laqueo, āre, verstricken, umgarnen: inlaqueatus omnium legum periculis *Ci* munera inlaqueant duces *H*.

il-(in-)laudātus 3 ungerühmt, unlöblich: Busiris *V* (unbarmherzig).

ille, illa, illud, *gen.* illīus, dicht. illĭus, *dat.* illī (dafür altlat. **ollus,** ŏlus § 15, wovon olla *Ci* olli *V* und oft ōlim; vgl. ab oloes dicebant pro ab illis; antiqui enim litteram non geminabant *Festus.* Also mit uls, ulter, ultra verwandt. Die Komiker haben, der Volkssprache folgend, unter gewissen Bedingungen ille gemessen und zwar 1. séd ille oder égo illud u. dgl. in aufgelöster Arsis, oder 2. id illī, neque illúm u. a. m. als zweite Silbe der Thesis. 3. Auch wenn das Wort selbst die Thesis bildet: illā sése, illĕ primo *Terentius.* Aus ihm entstand der romanische Artikel: lo, la. Die mit angehängtem ce verstärkten Formen vgl. s. u. illic.) I. *Pronomen demonstratiuum*: jener, jene, jenes *α*; *occ.* ⟨von schon Bekanntem⟩ jener berühmte ..., jener bekannte ... *β*; ⟨auf Folgendes mit Nachdruck verweisend⟩ jener, dieser *γ*; ⟨ohne Nachdruck⟩ er, sie, es, besonders mit folgendem quidem *δ*. II. *Adverbialformen*: illā *α*; illim *β*; illō *γ*; illī *δ*. ‖ I *α* Die Sprache benutzt illud als directen Gegensatz zu hoc. Wenn hoc das in jeder Beziehung Naheliegende bezeichnet, dient illud zur Bezeichnung des Entlegenen: si illos, quos iam uidere non possumus, neglegis, ne his quidem, quos uides, consuli putas oportere? *Ci* non antiquo illo more, sed hoc nostro *Ci.* Daher zeitlich gedacht: illorum temporum historia *Ci* = damalig, Catulus dixit uim fuisse illam *Ci* der damalige Vorgang sei gewaltthätig gewesen. Daher: ex illo tempore *V* seitdem; und so allein: ex illo uiuit in antris *O*. Ja sogar: illo ego qui fuerim ... (poëta) *O* der ich ehemals, sonst war ... Demnach treten beide zusammen: hoc illud est, quod quaesisti *Ci* das ist (jetzt) das, was du (vorhin) gefragt hast. In der Regel drückt daher hic den Bezug auf das Nähere, ille den auf das Entferntere aus: Caesar munificentia magnus habebatur, integritate uitae Cato;

Digitized by Google

ille (Caesar) mansuetudine clarus factus, huic (Catoni) seueritas dignitatem addiderat *S*; daher oft in der Vbdg.: hic et ille „ein näherer oder fernerer" = der (hier) und jener (dort): de hoc et illo dicere *Ci* über dies und das. Hingegen stellt wiederholtes ille beide Begriffe gleich fern: quaesiuit, num ille aut ille („Hinz oder Kunz") defensurus esset, de me ne suspicatus quidem est *Ci*. Als Mittelbegriff dient iste, das den Bezug auf die zweite Person andeutet: ista beatitas (wie ihr sie euch vorstellt) cur aut in solem illum (jene ferne) aut in hunc (diese unsere) mundum cadere non potest? *Ci*. Diese Form des Bezugs wird durchbrochen, wenn der räumlich ferner liegende Begriff vorstellungsmäßig näher liegt: senex meliore condicione est, quam adolescens . . . ille diu nult uiuere, hic (es spricht ein Greis) diu uixit *Ci* melior Ennii quam Solonis oratio; hic enim noster (als Römer näherliegend), 'nemo me lacrumis decoret' inquit, at ille (der Grieche) 'mors mea ne careat lacrumis' *Ci*. Vgl. s. u. hic. | *β* Da illud auf Rückwärtsliegendes deutet, bezeichnet es zunächst auch das schon Erwähnte: illud, quod coepimus, uideamus *Ci* das „oben" Begonnene, sic oculos, sic ille (der Genannte) manus, sic ora ferebat *V* qui callet pauperiem pati, non ille . . . timidus perire *H* minus bonis uersibus, sed tamen illis uersibus increpant *Ci* cessisset Alexandro Papirius illo corporis robore *L* „in Hinsicht auf die oben geschilderte Kraft". Daher von Bekanntem, Berühmtem: ille pater rectorque deūm *O* magnus ille Alexander *Ci* unser ille Sisyphus *H* Pittacus ille, qui . . . *N* Xenophon, Socraticus ille *Ci* ille annus egregius *Ci* haec Hectoris illa . . . parens *O* ille uultus semper idem *Ci* jene berühmte Miene des Gleichmuths, Solonis illud: nosce te ipsum *Ci* j. berühmte Spruch. So auch allein: ille ego sum *O* jener bekannte bin ich, hunc illum poscere fata reor *V*; beschränkend beim Attribut: patres uestri, asperrimi illi . . . *L* „eure Väter, bekanntlich sehr hart . . ." | *γ* Es kann ille auch vorweisen, doch nur, wenn der Redende etwas völlig Neues vorbringt: quae cum sint grauia, tum illud acerbissimum est, quod . . . *Ci* dicunt se dedisse, illud non addunt, iussu istius *Ci* uerum illud addit „non possidebat" *Ci* illud te hortor . . . *Ci* cum multa alia mirabilia, tum illud inprimis . . . *Ci*. | *δ* (Zur Wiederaufnahme eines Begriffs) ignis emicuit . . . proximus est aĕr illi . . . *O* (τῷ γε), Daphne . . . ferarum exuuiis gaudet; multi illam petiere *O* uirum cano . . . multum ille iactatus est *V* Aeacides illi (respondit *sc.*) *O*. Und so mit quidem: Orpheus pro coniuge saeuit; illa quidem . . . hydrum non uidit *V* aber sie, diese . . (ἡ γε), illa quidem pugnat, sed quae superare puella potest Iouem? *O*. So bes.: o hominem semper illum quidem aptum, nunc uero etiam suauem *Ci* der sonst schon . . ., philosophi minime illi quidem mali, sed . . . *Ci* auis illa quidem, sed . . . lucem fugit *O* non ille quidem habebat adsuetos uultus . . ., pallentem uidi *O*. In diesen Fällen schließt sich quidem formell an ille, sachlich an den Prädicatsbegriff an. | II Von adverbiell isolierten Formen finden sich | *α* **illā** (*abl. fem. sg.*) „von jener Seite", dann mit gewohnter Verschiebung des Standpunktes im Dtsch. (vgl. s. u. ab B I *β*) dort: ego illā adspicio puellam *Pl* ne peruium illā exercitibus foret *T* oceanum illā tentauimus *T* reuertebar illā, quā noua uia iuncta foro est *O*. Vgl. illāc s. u. illic. | *β* **illim** (gebildet wie inter-im, ist-im, in-de, hin-c u. a.) von dort, von dorther: si enim illim emerserit *Ci* fugit illim *Ci*; von der Zeit: illimque usque ad nostram memoriam *S*; von Personen: omnes illim praestigiae, illim, inquam, omnes fallaciae *Ci* von ihm . . .; vgl. omnem se amorem abiecisse illim *Ci*. Vgl. illin-c s. u. illic. | *γ* **illō** (wie eō, quō) dorthin: nam illo nulla materia aducta est *Ci* nemo illo adit *C* illo uenit *T*; bildl.: haec omnia eodem illo pertinent *C* ebendazu. Vgl. illū-c = illō-c s. u. illic. | *δ* **illī** (*locativ. n.*) dort: dum sedemus illi; neque fabrica illi ulla erat; illi, ubi sum *Terentius*. Vgl. illī-c.

il-(in-)lecebra, ae, *f.* (ab illiciendo) Anlockungsmittel, Anlockung, Reiz: quis ignorat maximam inlecebram esse peccandi impunitatis spem? *Ci* tanta inlecebra iuuentutis (in eo) fuit *Ci* er hatte die Gabe, die Jugend zu verführen. Öfter *pl.*: libidinum i. *Ci* se uitiorum inlecebris dedere *Ci* corruptelarum inlecebris inretiri *Ci*. Davon:

illecebrōsus 3 sehr lockend, verführerisch *Pl*.

il-(in-)lectus 3 I. angelockt (vgl. s. u. illicio). II. ungelesen (lectus): scriptum *O*.

il-(in-)lepidus 3, *adv.* ē unfein, witzlos, abgeschmackt: crasse inlepideue compositum poëma *H*.

illī s. u. ille II *δ*.

il-(in-)lībatus 3 unvermindert, unverkürzt, ungeschmälert: diuitiae ueteres inlibataeque *Ci* imperium i. *L* illibatam gloriam reportare *L*.

il-(in-)lĭberālis, e, *adv.* . . . iter eines freien Mannes unwürdig *α*; unedel, niedrig *β*; schmutzig, knickerig, knauserig *γ*. | *α* inliberales ac sordidi quaestus mercennariorum *Ci*. | *β* unum iocandi genus inliberale . . . alterum elegans *Ci* i. labor *Ci*. | *γ* hoc consules aestimauerunt HS uiciens, cetera ualde inliberaliter *Ci*. Davon:

illĭberālitās, tātis, *f.* Schmutz, Knickerei: inliberalitatis auaritiaeque suspicio *Ci*.

illic, illaec, illoc und illuc (das Pronomen ille wird durch deiktisches ce ⟨daher illici-ne, illanci-ne⟩ antevocalisch c' verstärkt, vgl. huius-ce, huius. Es steht also illi-c = ille-ce, illu-c = illud-ce; aber im *fem.* tritt noch ein Prominalstamm dazwischen *illa-i-ce = illaec. Daher kann auch das *masc.* *ille-i-ce = illīc sein: nam illīc homo homines nón alit, uerum educat *Pl.*) I. *Pronomen*: jener da, jener dort. II. *Adverbialformen*: illāc *α*; illinc *β*; illōc und illūc *γ*; illīc *δ*. | I *α* Die Komiker verwenden diese verstärkten Formen ursprünglich zur Beseitigung des Hiatus: illīc huc iturus est *Pl*; bes. oft: illic homo *Pl* ubi illic est? *Terentius* in illac hirnea *Pl* illoc homine opus est *Terentius* illaec autumare illum audio *Pl* quid illac inpudente audacius? *Pl*. Doch nach § 40 auch vor Consonanten: in maximam illuc populi partem est optumum *Pl*. Die Prosa hat die Beschränkung auf antevocalische Stellung ganz aufgegeben, verwendet aber nur | II die Adverbialformen, über deren Grundformen ille II zu vergleichen ist. Es findet sich | *α* **illā-c** (aus illā) dort, auf jener Seite: ibimus illac *O* descendunt illac *O* et nunc hac iuueni, nunc circumfunditur illac *O* bald da, bald dort. | *β* **illin-c** (aus illim) 1. von jener Seite her, von dorther. 2. ⟨bei anderer Auffassung im Dtsch.⟩ dort, auf jener Seite. 1. te illinc abiisse constabat *Ci* permulta nauibus illinc exportata sunt *Ci* errat et illinc huc uenit *O*; oft im Gegensatz: hinc Thisbe, Pyramus illinc *O* pudor est qui suadeat illinc, hinc dissuadet amor *O*. 2. intellegetis illinc cupiditatem pugnasse, hinc ueri-

Digitized by Google

tatem *Ci.* So übersetzen wir auch: illinc abiit, decessit, discessit u. dgl. er gieng dort weg. | γ Die ältere Form ist **illō-c** (vgl. illō s. u. ille II γ) dahin, dorthin. Sie ist bei den Komikern häufig: illoc ... ueni *Pl* illoc duci *Terentius.* Die Prosa hat das gedämpfte **illuc** vorgezogen: cum illuc irent *Ci* illuc confugies *Ci* senatum illuc uocat consul *Ci* uenit hinc illuc *O.* Oft im Gegensatz: huc illuc *S* huc et illuc *H* huc atque illuc tergiuersantem *Ci* hierhin und dorthin, nach allen Seiten. Euphemistisch: cum illuc ... feremur *Ci* ins Jenseits. Zeitlich: illuc usque fidus *T.* Oft *metaph.*: ut illuc reuertar *Ci* auf den Ausgangspunkt, zum Thema, illuc, unde abii, redeo *H* illuc haec res pertinet *H* Ciuilis illuc intenderat *T* war darauf ausgegangen. So auch: illuc cuncta uergunt *T* = auf den Tiberius. | δ **illic** (häufig statt des seltenen Locativ illi) dort, an jenem Ort: desilit in terras, illic posuit pennas *O* utinam Lucullus illic adsideret *Ci* ciues Romani illic negotiabantur *C*; anaphorisch: illic et nebulas, illic consistere nubes iussit *O* dort ... und dort ... Vbdg.: hic illic, ubi mors deprenderat *O* hier und dort. So auch: illic frena iacent, illic axis *O* dort ... und dort wieder ... Euphemistisch: illic *O* = im Jenseits, „dort"; *metaph.* profana illic (bei ihnen) omnia, quae **apud nos** sacra *T* res publica illic pecuniā uacat *L* bei dieser Gelegenheit, belli initium illic fuit *T* auf Seite des Vitellius.

il-(in-)licio, icere, lexi, lectus (a laciendo) anlocken, verlocken, reizen α; verführen β. | α nur selten, vgl. aliquem ad magistratūs conspectum ill. *Varro* coepit singulos illicere pretio, ut extraherent malum *Ph.* | β eos ad bellum spes rapinarum inlexerat *S* coniugem inlexe (= illexisse) in stuprum *Accius.* Es folgt Heischesatz: inliciente Vitellio, descrerent regem *T* „sie sollten ...", illicite mercatorem, ut sequatur agmen *L.* Erst spät Inf.: inlectus ab Augusto ducere uxorem *T.*

il-(in-)licitātor, ōris, *m.* „Aufbieter" = Preistreiber ⟨Scheinkäufer zum Preistreiben⟩ *Ci.*

il-(in-)licitus 3 unerlaubt: amor *T* exactiones *T*; *subst.* per licita atque inlicita foedatus *T.*

illico s. u. ilico.

il-(in-)līdo, ere, līsi, līsus (laedere) einschlagen, hineinschlagen, hineinstoßen α; anschlagen, anstoßen β; zerschlagen, zerschmettern γ. | α scopulum super ... illidit corticem *Ph* schlägt die Schale ein. Wohin? durch *dat.*: fragili inlidere dentem *H* tela arbustis inlisa *T*; oder Präpos.: caestus inlisit in ossa *V* nauis illiditur in uadum *Cu* uadis *V.* | β ad uulnus manum ill. *Ci* scopulis inlisa aequora *V.* | γ serpens compressa et illisa morietur *Ci.*

il-(in-)ligo, āre, āui, ātus anbinden, anknüpfen; *occ.* befestigen, einfügen α; *metaph.* 1. ⟨jemand an einen⟩ fesseln, ketten. 2. ⟨jemand⟩ umgarnen, verwickeln, verstricken β. | α Mit Obj.: antennas funibus illigare *L*; mit *dat.*: tauris illigare iuga *H* ihnen aufbinden. Wo? Regulum in machina inligatum necauerunt *Ci* litterae in iaculo illigatae *C.* Wohin? Mettium in currūs quadrigarum *L* manus post tergum ill. *L*; *occ.* (emblemata) in poculis inligabat *Ci*; bildl.: sententiam uerbis inl. *Ci.* | β 1. familiari amicitiā illigati erant Philippo *L* 'verbunden', foedere se cum Romanis ill. *L* magnis pignoribus inligatum tenet eum res p. *Ci* Caesaris actis inligatus tenetur *Ci* aliquem stupro i. *T* iis condicionibus illigabatur pax *L* wurde geknüpft an ... 2. uix illigatum te Chimaerā Pegasus expediet *H* illigari Romani bello nolo *L* praedā inligatus *T* gehemmt, ne equestres copias locis impeditis inligaret *T* aufhalte, ut eum specie amicitiae ... lento ueneno inligaret *T* umgarne, so dass er ihn vergiften könne.

illim s. u. ille.

il-limis, e (līmus) ohne Schlamm, schlammfrei: fons *O.*

illinc s. u. illic.

il-(in-)lino, ere, lēui, litus aufstreichen, bestreichen, beschmieren α; *occ.* womit überziehen β. | α oculis collyria illinere *H* nauis bitumine illita *Cu* ueneno illita texta *O* dona *L*; dicht.: quidquid chartis inleuerit *H* hingeschmiert, hingesudelt hat. | β aurum uestibus inlitum *H* mit Goldfäden durchwirkte; dicht.: hiems niues inlinet agris *H.*

il-(in-)liquefactus 3 flüssig gemacht, in Fluss gebracht *Ci.*

il-(in-)litterātus 3 nicht studiert, ungelehrt, ohne feine Bildung: illitteratum dicimus non ex toto rudem sed ad altiores litteras non perductum *Seneca* sunt in illo numero multi inlitterati *Ci.* In *Enallage*: illitteratus plausus *Ph* Beifall der Ungebildeten.

illō s. u. ille.

illōc s. u. illic.

il-(in-)lōtus oder lautus, selten lūtus (lauere) ungewaschen: inl. toralia *H* schmutzig, echinus *H*; sudor *V* unabgewaschen.

illuc s. u. illic.

il-(in-)lūcesco, ere, luxi zu leuchten beginnen: cum sol illuxisset *Ci* zu scheinen begann; daher: inlucescit dies *Ci V* er bricht an; und allein: illucescit *L* es wird hell, es wird Tag; *metaph.* cum in tenebris uox consulis inluxerit *Ci* aufleuchtete.

il-(in-)ludo, ere, lūsi, lūsus hinspielen = spielend hinschreiben α; womit sein Spiel treiben, verspotten, verhöhnen β; *occ.* 1. täuschen, betrügen. 2. sich vergreifen an ..., muthwillig behandeln γ. | α haec ... inludo chartis *H.* | β Zunächst absolut: inluseras heri inter scyphos, quod dixi ... *Ci* es dixit in Albucium inludens *Ci*; dann sowohl mit *dat.*: signis Romanorum per superbiam inl. *T* hic non inludit auctoritati omnium? *Ci*, als mit *acc.*: probrosis sermonibus Augustum inl. *T* inl. uoces Neronis *T* illudens nostras artes *O*; doch nur älter in passiven Wendungen: ut ne plane inludamur *Ci* uiri boni saepe inlusi *Ci.* | γ 1. Hannibal illusis Cretensibus ad Prusiam peruenit *N* fortuna inlusit Neroni *T* rebus humanis *H* inlusi pedes *H* die betrogenen (die nicht mehr stehen können). 2. pecuniae inludere *T* es muthwillig hinauswerfen, frondi uri inludunt *V* benaschen es muthwillig, Quintilii Vari corpus inlusisse dicebatur *T* soll die Leiche ... geschändet haben; daher *euphem.*: matri eius inlusit Caesar *T* eius pueritiae inlusit (Nero) *T* von Schändung.

il-(in-)lūmino, āre, āui, ātus (lumen) erleuchten, hell machen, erhellen α; *metaph.* Licht und Glanz verleihen β. | α luna a sole inluminata *Ci.* | β orationem sententiis inl. *Ci.*

il-(in-)lustris, e (vgl. lustrare) erhellt, hell, licht, strahlend α; *metaph.* deutlich, offenbar, klar, anschaulich β; bekannt, berühmt; *occ.* berüchtigt γ; vornehm, angesehen δ; ausgezeichnet, hervorragend, bedeutend ε. | α solis candor inlustrior est *Ci* habitare inlustribus domiciliis *Ci* i. lu-

Digitized by Google

men *Ci* iucundi atque inlustres dies *Ci*. | β omnia quae dicam erunt inlustria *Ci* quis de eius dignitate inlustrius dixit? *Ci* inlustre exemplum ueteris sanctitatis *Ci*. | γ nullum non modo inlustre, sed ne notum quidem factum *Ci* anus nulla inlustri laude celebratus *Ci* nomen inlustre *Ci* clara et inl. oratio *T* ill. proelium *N* tam inl. ciuitas *Ci*; *occ.* inlustriora furta *Ci* maxime inlustre periurium *Ci*. | δ ex familia uetere et inlustri *Ci* fortis atque inl. uir *Ci* Diocles homo inl. et nobilis *Ci* inlustri loco natus *C*; *subst.* quis audeat inlustrem adgredi? *Ci* einen Vornehmen. | ε ex aliqua inlustri accusatione *Ci* haec causa tam inl. *Ci* nulla res illustrior *C* von einiger Bedeutung, adulescens inlustri ingenio, industriā, gratiā accusatur *Ci* inl. statua *T*.

Il-(in-)lustro, āre, āui, ātus erleuchten, erhellen α; *metaph.* ans Licht bringen, *pass.* ans Licht kommen β; erhellen = erläutern, aufklären γ; Glanz verleihen, glänzend machen; *occ.* verherrlichen, berühmt machen, *pass.* berühmt werden δ. | α quā sol . . . inlustrat oras *H* candelabri fulgore inlustratur templum Iouis *Ci*. | β omnia inlustrata et patefacta uidistis *Ci* maleficium aperitur inlustraturque *Ci* consilia . . . inl. *Ci*. | γ iis signis ueritas inlustrari solet *Ci* philosophiam ueterem Latinis litteris inl. *Ci* ius obscurum inl. *Ci* quid prius inlustrem satiris *H*. | δ Capitolium tribus templis inlustratum *Ci* etiam laudem inlustras meam *Ci*; *occ.* ei libri populi Romani nomen inlustrant *Ci* eos . . . ipsorum inlustrauit labor et industria *Ci* breui tempore illustrabatur *N*.

Il-(in-)luuiēs, ēi, *f.* (lauere) I. (mit privativem in) 'Ungewaschenheit' = Schmutz, Unflat. II. (mit der Präposition in) Überschwemmung α; *meton.* ausgetretenes Wasser β. | I pectus inluuie scabrum bei *Ci* dira i. *V* inluuie deformis *T* uellera inluuie peresa *V*. | II α illuuies aquarum terras obrutas tenuit *Iustinus*. | β Zenobium placidā inluuie . . . aduertere *T* per illuuiem *Cu* durch den Morast.

Illyrii, ōrum, *m.* (Ἰλλύριοι) Gesamtname der verschiedenen Volksstämme im Nordwesten der Balkanhalbinsel vom Schardagh bis zum Quarnero *L. Adi.* 1. **Illyrius** 3 mit dem gr. *fem.* **Illyris,** idis, (Ἰλλυρίς) illyrisch: terra *O*. 2. **Illyricus** 3 illyrisch: mare *Ci*; bes. *subst. isol.* **Illyricum,** i, *n.* Illyrien (das heutige Dalmatien und Albanien) *Ci*.

Ilotae s. u. Hilotae.

Ilus, i, *m.* (Ἴλος) I. redender Name für den Heros eponymos von Ilium. Der Sage nach Sohn des Tros, Bruder Ganymeds, sein Sohn ist Laomedon. II. angeblich ursprünglicher Name des Iulus-Ascanius *V*.

Ilua. ae, *f.*, j. Elba, *VL* Insel an der Küste von Toscana, schon im Alterthum ihres Metallreichthums wegen bekannt.

Imachara, ae, *f.*, j. Maccara, Städtchen auf der Ostküste Siciliens; *adi.* **Imacharensis,** e von, aus Maccara: Leontes I. *Ci*; *subst.* Einwohner v. M. *Ci*.

imāginārius 3 (imago) eingebildet, scheinbar: imaginariis fascibus cedere *L* Scheingewalt, i. militia *L*.

imāginātio, ōnis, *f.* (imaginari) Einbildung, Vorstellung, 'Traum' *T*.

imāginor, āri, ātus sum sich ein Bild machen = sich vorstellen: pauorem eorum imaginatus Nero *T*. Von:

imāgo, inis, *f.* (stammhaft verwandt mit imitari) Bild, Porträt α; *occ.* Wachsmaske, Ahnenbild β; *metaph.* Abbild, Ebenbild, Seitenstück; *occ.* 1. Schatten, Bild, Schemen ⟨der Todten⟩. 2. Traumbild. 3. Echo ⟨als Bild der Stimme⟩. 4. Bild, Gleichnis ⟨im Ausdruck⟩, Metapher γ; (mit dem Nebenbegriff des Wesenlosen) Trugbild, Scheinbild, Schatten, Schein δ; *meton.* Anblick, Erscheinung; *metaph.* Vorstellung, Einbildung ε. | α barbam in statuis atque imaginibus antiquis uidemus *Ci* neque picta neque ficta imago (Agesilai) *Ci* weder ein Porträt, noch eine Büste, Epicuri imaginem in anulo habere *Ci* auf einer Gemme, imagines deūm *T* Statuen, i. solis *Cu* cerea imago *H* Wachspuppe (zu Zaubereien). | β Derlei Wachsmasken durften nur die aufstellen, welche ein curulisches Amt bekleidet hatten. Sie standen auf Schränken (armaria) im Atrium mit Lorbeer bekränzt und mit Festons untereinander verbunden. Bei feierlichen Leichenzügen wurden sie von Leuten vors Gesicht genommen, und diese giengen dann dem Zuge voran: Clodius sine imaginibus amburebatur *Ci* obrepsisti ad honores commendatione fumosorum ⟨verräucherte⟩ imaginum *Ci* imagines Aeliorum, familiae *Ci* imagines maiorum *Ci*. | γ unus aliquis ex barbatis illis, imago antiquitatis *Ci* expressa imago uitae cottidianae *Ci* hic qui adest imago animi et corporis tui *Ci* imago animi uoltus est *Ci* meorum temporum imaginem uideo in rebus tuis *Ci* facies eloquentiae, non imago *T*. So bes. vom Schreiben: explicate imaginem tabularum *Ci* die Copie, das 'Facsimile', exprimere imaginem uitae alicuius *N* ein getreues Bild seines Lebens geben, nobis imagines uirorum expressas scriptores reliquerunt *Ci*. *occ.* 1. umbra Creusae . . . noto maior imago *V* in somnis . . . inhumati uenit imago coniugis *V* imagines mortuorum *Ci*. 2. (an me) ludit imago uana, quae portā fugiens eburnā somnium ducit? *H* decipior imagine somni *O* nocturnae quietis imago *T*. 3. uocis resultat imago *V* recinit nomen imago *H* laus bonorum uirtuti resonat tamquam imago *Ci*. 4. hoc ego si compellor imagine *H* haec imago non a te abludit (ad te adludit) *H* spielt an. | δ docebo in iis testibus non esse imaginem testium *Ci* imago nulla liberae ciuitatis relinquetur *Ci* Pompeium imagine pacis (Vorspiegelung) decipere *T* imagine cognitionis (unter scheinbarer) biduum absumere *T* umbra et imago equitis Romani *Ci*. | ε imago uenientis Turni *V* exercitus imagine insepultorum tardatus *T*. Daher dicht.: plurima mortis imago *V* mancherlei Erscheinungsformen des Todes; nachgeahmt von *T*: omni imagine mortium. *Metaph.* imagines extrinsecus in animos nostros per corpus inrumpunt bei *Ci* im Geist der Epikuräer als Abbild eines gesehenen Gegenstandes. Dicht.: cum subit . . . illius noctis imago *O* der Gedanke an jene Nacht, i. ponti, caedis *O*.

imbēcillitās, tātis, *f.* Schwäche α; Kränklichkeit β; *metaph.* Schwächlichkeit, Haltlosigkeit γ. | α ubi imbecillitas materiae postulat, pilae interponuntur *C* i. corporis *Ci* profectus est, at qua imbecillitate, qua macie? *Ci*. | β A. Hirtii imbecillitas ualetudinis *Ci* epistulis matris imbecillitatem aucupatur *Ci*. | γ humani generis imbecillitatem extimescere *Ci* i. animi *C* mentis *Ci* consilii *Ci* imbecillitatis damnari *T* wegen seines Schwachmuthes. Von:

im-(in-)bēcillus 3 selten **im-bēcillis,** e haltlos, ohnmächtig, hinfällig α; daher von Personen: schwach, gebrechlich, kraftlos β; *occ.* ⟨körperlich⟩ schwächlich, kränklich γ; ⟨geistig⟩ schwach, ohne Energie δ. | α regnum firmum erit, si boni eritis; si mali, imbecillum *S* simulacra . . . imbecilla

sunt, forma mentis aeterna *T* i. suspicio *T* in hoc loco falsa inuidia imbecilla esse debet *Ci.* | *β* si gladium imbecillo seni dederis *Ci* aetas imbecilla *H* Kindesalter; *subst. isol.* tot unum, ualentes imbecillum, non superant *Ci.* | *γ* quam fuit imbecillus P. Africani filius *Ci* ualetudine imbecillior *Ci.* | *δ* mulier imbecilli consilii *Ci* superstitio imbecilli animi *Ci*; auch *adv.*: imbecillius adsentiri *Ci* dolorem horrere *Ci* mit größerm Mangel an Energie.

im-(in-)bellis, e (bellum) unkriegerisch, dem Kriege abhold *α*; *occ.* = feig *β*; ohne Krieg, ruhig, still, friedlich *γ*. | *α* maior numerus sed imbellior *T* minder kriegstüchtig, i. multitudo *L* die Frauen und Kinder, i. dii *O* Venus und Amor, i. lyra, cithara *H*; dicht.: imbelle telum *V* nicht mit der Kraft des Kriegers geschleudert. | *β* ut imbelles timidique uideamur *Ci* ignauus et imb. *L.* | *γ* imbellis ... Indus *V* imb. cerui *V* columba *H*; dann: imb. Tarentum *H* imbellem annum agere *L.*

imber, imbris, *abl.* i, seltener e, *m.* (ὄμβρος) Regenguss, Platzregen, Gewitterregen, Regen überhaupt *α*; *metaph.* 1. Regen ⟨von Geschossen⟩. 2. Strom ⟨von Thränen⟩ *β*; *meton.* Regenwasser; dicht. Wasser *γ*. | *α* cadunt largi resolutis nubibus imbres *O* ruit aethere imber aquam *V* effusi imbres *V* caeruleus supra caput adstitit imber *V* 'Unwetter'; dann: erat hiems summa, imber maximus *Ci* stürmisches Wetter, imbri frumentum corrumpitur in area *Ci* imbri lapidauit *L* es warf Steine bei einem Gewitter; ähnlich: imber lapideus, lapidum *L* Steinregen, i. sanguinis, lactis *Ci*; daran reiht sich | *β* 1. ferreus ingruit imber *V*. 2. imbre per genas cadente *O* in sinum maestae labitur imber aquae *O*. | *γ* piscinae seruandis imbribus *T*; daher dicht.: naues accipiunt imbrem *V* das eindringende Wasser, coma imbre aequoris madida *O* calidis imbribus artus perfundere *O* mit warmem Wasser.

im-(in-)berbis, e und **im-berbus** 3 (barba) bartlos, unbärtig: quos aut imberbes aut bene barbatos uidetis *Ci* imberbus adulescentulus *Ci* imberba iuuentus *Ci.*

im-(in-)bibo, ere, bibi eigtl. in sich trinken, einsaugen. Nur *metaph.* annehmen, fassen, sich aneignen *α*; sich vornehmen, sich fest vorsetzen *β*. | *α* nisi de nobis malam opinionem animo imbibisset *Ci* sed tamen imbibit iis legibus spem nonnullam *Ci* certamen animis imbiberant *L* ihre Gemüther waren erfüllt von St. | *β* memor eius, quod ... imbiberat *L.*

imbrex, icis, *f.*, selten *m.* (von imber) 'Regenziegel', d. h. Hohlziegel ⟨rinnenförmig, zum Ableiten des Regenwassers⟩: tegulae uocatae, quod tegant aedes, et imbrices, quod accipiant imbres *Isidorus*, dicht.: angusti imbrice tecti *V* unter einem Hohlziegeldach.

imbri-citor, ōris, *m.* (ab imbri ciendo) regenerregend: spiritus austri *Ennius.*

imbri-fer, fera, ferum (vgl. ὀμβροφόρος) regenbringend: auster *O* uer *V.*

Imbrus, i, *f.* (Ἴμβρος), j. Embro, Insel im N. des ägäischen Meeres, südl. von Samothrace; *adi.* **Imbrius** 3 (Ἰμβριος) von I.: terra *V.*

im-(in-)buo, buere, bui, butum (vgl. bua in d. Kindersprache 'Trank' *Varro*, uinibua 'Weintrinkerin' *Lucilius*) tränken, befeuchten, benetzen *α*; *metaph.* beflecken, besudeln; *occ.* erfüllen *β*; jemand an etwas gewöhnen, ihn einführen in, vertraut machen mit ..., heranbilden, einweihen *γ*. | *α* illius aram ... imbuet agnus *V* sanguis imbuit arma *V* uestem *O* guttura lacte i. *O*; dicht.: oscula quae Venus quinta parte sui nectaris imbuit *H* imbuero Scythicas sagittas *O* mein Blut wird sie befeuchten, quo (odore) testa imbuta est *H* getränkt ist. | *β* cum gladium scelere imbuisset *Ci* imbuti gladii sunt, uel potius madefacti (sie triefen) proelio *Ci* imbutum odio bellum *Ci* crudelitate hac imbutus *Ci*; *occ.* aures sermonibus *T* promissis *Cu* homo imbutus religione, admiratione, superstitione *L* mentem imbuit deorum opinio *Ci.* | *γ* nos ita a maioribus instituti atque imbuti sumus *Ci.* Mit *abl.*: quibus ille studiis se imbuerat *Ci* grammaticā imbui *T* litterulis Graecis imbutus *H* nur halbwegs bekannt mit ..., cupiditatibus imbui *N* sich gewöhnen an, certaminibus plebeis imbutus *L* gewöhnt an, seruilibus ministeriis aliquem i. *Cu* militem licentiā i. *T* pietate pectora i. *L* liberaliter educatos uitiis i. *L.* Mit ad und *acc.*: ad quam legem non instituti, sed imbuti sumus *Ci* haben es nicht gelernt, sondern uns daran gewöhnt. Mit *inf.*: ii imbuuntur contemnere deos *T* man bringt ihnen bei ... Dicht.: Phalaris tauro membra Perilli torruit, ... imbuit auctor opus *O* 'er weihte es ein'.

im-būrim = in burim s. u. buris (die Assimilation der Präposition findet sich auch in der loseren Verbindung mit dem Subst. Vgl. im-primis oder im-praesentiārum; εἰς τὰν πόλιν gesprochen ἐς τὰμ πόλιν heute Istambul oder Stambul).

imitābilis, e (imitari) nachahmlich, nachahmbar *Ci* non i. fulmen *V* est tamen ex illo nobis imitabile quiddam *O* exemplar i. *H.*

imitāmen, inis, *n.* (imitari) Nachahmung: somnia quae ueras aequant imitamine formas *O*; öfter *pl.*: antiquae imitamina uitae *O*, nur dicht. in Prosa **imitāmentum,** i, *n.* Nachahmung: ueterum Romanorum imitamenta praeferre *T* die Alten prahlerisch copieren, peractis tristitiae imitamentis *T* heuchlerische Trauerbezeugungen.

imitātio, ōnis, *f.* (imitari) das Nachahmen, die Nachahmung: ne imitationem exempli in posterum proderetis *Ci* i. uitiorum *T* Nachäffung, uos ad maiorum uestrorum imitationem excitabo *Ci* uirtus imitatione digna *Ci.*

imitātor, ōris, *m.* (imitari) Nachahmer *α*; *occ.* Nachäffer, Affe *β*. | *α* ille aemulus atque i. studiorum ac laborum meorum *Ci* moris maiorum summus i. *N* Brutus ... stulti imitator *O* spielte den Thoren. | *β* ut sciamus, utrum ueterum facinorum imitator sis an inuentor nouorum *Ci* o imitatores, seruum pecus! *H.* Dazu: **imitātrix,** īcis, *f.* Nachahmerin: i. ales *O* der ⟨nachplaudernde⟩ Papagei, imitatrix boni uoluptas *Ci* die den Schein nachäfft, fama, gloriae i. *Ci.*

imitor, āri, ātus sum (*frequ.* eines Stammes, den imago zeigt; man vergleicht μιμεῖσθαι) nachahmend darstellen *α*; ⟨im Verfahren⟩ nachahmen *β*. | *α* faber imitabitur aere capillos *H* luctum penicillo (mit dem Pinsel) i. *Ci.* Daher dicht.: flammas imitans pyropus *O* der feuerähnliche, cornua lunam imitata *O* mondähnliche, ferrum sudibus i. *V* durch ... ersetzen, pocula uitea ... sorbis i. *V* weinähnliches Getränk aus Ebereschen (Vogelbeeren), imitantes omnia picae *O* die nachplappernden. Daher: scribere mimos imitantes turpia *O* (Drama als Bild des Lebens), putre solum arando imitari *V* durch Pflügen lockern (so dass es

Digitized by Google

locerem ähnlich wird). | β domesticum te habere dixisti exemplum ad imitandum *Ci* neque iam deerunt, qui imitari uelint *Ci*. Mit Obj.: se in re improbissima noluisse M. Antonium imitari *Ci* chirographum i. *Ci* nachmachen, haec imitemini, per deos inmortales *Ci* credidit eum, qui orationem bonorum imitaretur, facta quoque imitaturum *Ci* i. inprobitatem, seueritatem, uirtutem *Ci* i. uoltu maestitiam *T* heucheln. Daher in den Nominalformen passiv: hoc sunt imitandi *H* darin muſs man ihnen u., imitata simulacra *Ci* nachgemachte, imitata uoluptas *O*.

im-(in-)madesco, ere, madui naſs werden, feucht werden: lacrimis immaduere genae *O*.

im-(in-)mānis, e, *adv.* immane und ſpät immaniter (manus 'hold', Manes) unhold, 'ungeheuer' u. z. dem Weſen nach: ſchrecklich, furchtbar, graus, wild, entſetzlich α; der Erſcheinung nach: übermäßig groß, rieſig, unermeſslich, außerordentlich β. | α immanis, quia non bonus sed crudelis et terribilis, manum enim bonum dicitur, unde dii manes *Isidorus*; sed quid ego hospitii iura in hac inmani belua commemoro? *Ci* inmanes aliae bestiae, aliae cicures *Ci* wild . . . zahm, tam i. Hannibal *Ci* Verres, i. *Ci* flumen, saxa *V* inmanissimum monstrum *Ci* ipse enim mansuetus, uersus inmanis *Ci* inmanes barbari *Ci* i. gens, natio *Ci* mores feri inmanisque natura *Ci* i. audacia *Ci* auaritia *S* consuetudo, crudelitas, libidines *Ci* facinus *CiV* scelus, terror *Ci* ira *V* inter hanc uitam perpolitam et illam inmanem quid interest? *Ci*; *subst.* inmania credebantur *T* das Entſetzliche; dicht.: inmanis in antro bacchatur uates *V* ſchrecklich raſt . . . Daher *adv.*: fluctus inmane sonat *V* leo hians inmane *V*. | β i. corporum magnitudo *C* inm. corpus *V* rieſiger Leib, i. anguis *L* tegumen immane leonis *V* in tuis inmanibus poculis *Ci* Humpen, et illa fuit pecunia inmanis, haec paruola *Ci* istius ingens inmanisque praeda *Ci* i. antrum, barathrum, telum, uolnus *V* i. pondus *V*; templa Ioui inmania posuit *V* (Herculis) . . . immanibus actis *O*. So oft im *n.* als Nachbildung des gr. ἀμήχανον ὅσον: immane quantum ⟨es iſt⟩ ungeheuer, wie ſehr, 'ganz ungemein': Ciuilis . . . inmane quantum suis pauoris indidit *T* uino . . . acinaces inmane quantum discrepat *H*; der Jud. ſteht, da man den formelhaften Ausdruck nicht mehr als indir. Fr. empfindet.

immānitās, tātis, *f.* (immanis) Wildheit, Roheit, Unmenſchlichkeit; *meton.* Unmenſchen α; übermäßige Größe β. | α eius inmanitas naturae ne uino quidem temperari solet *Ci* C. Verris nefaria inm. *Ci* qui inmanitate bestias uicerit *Ci* tanti sceleris inm. *Ci* i. uitiorum *Ci* uerborum *Ci*; *meton.* non solum cum exercitu suo sed etiam cum omni inmanitate barbariae *Ci* mit den rohen Barbarenhorden, si ille aditus Gallorum inmanitati multitudinique patuisset *Ci* in hac inmanitate uersari *Ci* unter ſolchen Unmenſchen, quae inmanitas in prouincia uersata sit *Ci* was für ein Unmenſch. | β Erſt ſpät: serpens inusitatae immanitatis *Gellius*.

im-(in-)mansuētus 3 'nicht an die Hand gewöhnt': ungezähmt; daher *metaph.*: gens i. *Ci* rohes, ingenium *O* ungebildet, uentus *O* ſtürmiſch.

immātūritās, tātis, *f.* Unzeitigkeit (von vorſchnellem Benehmen) *Ci*. Von:

im-(in-)mātūrus 3 unreif α; *metaph.* unzeitig, zu frühzeitig β. | α immaturae uuae ſpät. Daher: filius inmaturus *H* noch unerwachſen, in jungen Jahren. | β non potest accidere iomatura mors consulari *Ci* i. interitus *Ci*.

im-(in-)medicābilis, e unheilbar: uulnus *O*; in *Enallage*: telum *V* das unh. Wunden ſchlägt.

im-(in-)memor, oris nicht gedenkend, vergeſſend α; mit Obj.: uneingedenk β. | α magna haec inmemoris ingenii signa *Ci* quae tam inmemor posteritas reperietur? *Ci* possimne ingratus et immemor esse? *O*. | β Mit *gen. obi.*: Graii inmemores benefici *Ennius Ci* quis est ciuis tam inmemor patriae? *Ci* inmemores dignitatis suae *Ci* senatum . . . eorum officii non inmemorem foro *Ci* werde ſich erinnern, in testando nepotis inmemor *T* übergieng ihn, equus inmemor herbae *V* vgl. s. u. herba; stragem continuarunt praedae inmemores *T* ohne an . . . zu denken.

im-(in-)memorātus 3 unerwähnt: immemorata ferre *H* Neues.

immensitās, tātis, *f.* Unermeſslichkeit: altitudinum *Ci*; daher *meton.* inmensitates camporum *Ci* unermeſsliche Gefilde. Von:

im-(in-)mensus 3 (metiri) 'ungemeſſen'; daher unermeſslich, ungeheuer, unendlich: mare illud inmensum *Ci* inmensa et interminata magnitudo regionum *Ci* i. domus *Ci* uia *O* exiguum nobis uitae curriculum circumscripsit, inmensum gloriae *Ci* i. pondus auri *H*; bildl.: i. Pindarus *H* inmensa uorago uitiorum *Ci* inmensum luerum esse factum *Ci* i. atque intolerabilis quaestus *Ci* sitis immensa cruoris *O*; von der Zeit: tempus i. *Ci* i. mora *O* nox i. *O*; *subst. isol.* **immensum**, i, *n.* der unermeſsliche Raum, das Unermeſsliche: i. altitudinis *L* ungeheure Tiefe, per inmensum prorula aedificia *T* über eine ungeheure Strecke, ardet in immensum Aetna *O* ins Ungeheure, ad immensum . . . augere *L* ungeheuer, immensum est dicere *O* man findet kein Ende; der *acc.* adverbiell: luxus inmensum proruperat *T* ungeheuer . . . creuerat immensum *O*.

im-(in-)merens, tis 'nicht verdienend' = unſchuldig: immerentes ut sceleratos occidere *N* dominus i. *H*.

im-(in-)mergo, ere, mersi, mersus eintauchen, verſenken: Triton . . . uirum inter saxa inmerserat undā *V*; *refl.* belua alto se immersit *Cu*; *medial* inmersus in flumen *Ci*; *passiv* prolem immersam uisceribus tenet *O* hat verſchlungen; bildlich: se blanditiis in Asuuii consuetudinem penitus inmersit *Ci* hat ſich eingedrängt, eingeniſtet.

im-(in-)meritus 3 I. *medial* 'der es nicht verdient hat', alſo: unſchuldig α; beſ. im *isol. abl.*: **immeritō** ohne Verdienſt, ohne Schuld β. II. passiv: unverdient, unverſchuldet. | I α delicta maiorum inmeritus lues *H* protegit haec sontes, immeritosque premit *O*; dicht. inmeritam uestem scindere *H*; mit *Inf.*: inmeritus mori *H* zu gut zum Sterben. | β cur tu immerito meo (ohne daſs ich es verdiene) me morti dedere optas? *Pl*; daher immeritō allein *LCu*; öfter nec immerito *LT* mit vollem Rechte. | II meriti atque immeriti triumphi *L* laudes haud immeritae *L* wohlverdiente, immeritā . . . opo *O*.

im-(in-)mersābilis, e (mersare) nicht dauernd unterzutauchen. Bildl.: (Ulixes) rerum inmersabilis undis *H* nicht auf die Dauer zu bewältigen.

im-(in-)mētātus 3 unabgegrenzt: iugera *H*.

im-(in-)migro, are, āui hineinziehen, einziehen: in domum et in hortos paternos *Ci* deos ex suis templis

in eius aedīs inmigrare uolebant *Ci* in rem p. auaritia immigrauit *L*.

im-(in-)mineo, ēre (vgl. pro-minere) hereintragen, über etwas emporragen, sich herneigen, hinneigen; *occ.* ⟨von Örtlichkeiten⟩ über . . . emporragen, einen Ort beherrschen *α*; *metaph.* ⟨von Personen⟩ jemand hart bedrängen, sich dicht an ihn halten, ihm auf den Fersen sein, ihm im Nacken sitzen; *occ.* 1. sich einer Sache zu bemächtigen suchen. 2. nach . . . trachten, auf . . . lauern *β*; ⟨vom Unheil⟩ drohen, bedrohen, nahe bevorstehen, über dem Haupte schweben *γ*. ‖ *α* inminens uillae pinus *H* pōpulus antro inminet *V* manus capiti regis imminens *Cu* die drohend über . . . schwebte, quos supra silex cadenti inminet adsimilis *V* nemus desuper inminet *V*; dicht.: caelum inminet orbi *V* schwebt über dem E.; vgl. inminente luna *H* unterm (schwebenden) Mond = im Mondschein; *occ.* imminet moenibus tumulus *L* aequoribus scopulus *O* semitae silua *Cu* carcer imminens foro *L* insulae (urbes) Italiae imminent *L* da sie es strategisch beherrschen. ‖ *β* Bild vom Verfolger, der über den Verfolgten sich hinbeugt: imminere tergo fugacis *O* rex imminens Dareo *Cu* fugientium tergis i. *Cu* agmen Caesaris imminebat *C*. Mit verblaßtem Bild: nauis quinqueremi imminebat *Cu* muris inminet hostis *V* bedrängt sie, ei imminet fortuna *L* verfolgt ihn. Ohne Object: imminebant Seleucus, Lysimachus, Ptolomaeus *N* standen drohend da; vgl. inminens gestus *H* Geb. eines Drohenden; *occ.* 1. hostes nostrae uitae sanguinique inminentes *Ci* multitudo Clodio duce fortunis uestris inminebat *Ci* Carthago iis insulis imminere uidebatur *Ci* imminent duo reges toti Asiae *Ci*. 2. in occasionem exercitūs opprimendi imm. *L* (nach dem „Vorbeugen" bei ängstlicher Erwartung), i. in tribuniciam potestatem *Ci* homo ad caedem inminens *Ci* imminet exitio uir coniugis *O* alloquendi occasioni imm. *Cu* inm. rebus *T* imperio *Cu*. ‖ *γ* Eigtl. von der Wetterwolke, die drohend in den Lüften schwebt: imbres inminentes *H*; bildl.: quanta immineret inuidiae tempestas *L*; *metaph.* ea quae inminent non uident *Ci* was ihnen droht, imminens malum *Cu* mors . . . inminet *Ci* Parthi Latio inminentes *H* die es bedrohen; daher: imminentia, ium, *n.* das Drohende, die drohende Zukunft: Pactus inminentium nescius (intellegens) *T*. Auch von Personen: inminens princeps (dominus) *T* der kommende, künftige.

im-(in-)minuo, ere, minui, minutus vermindern, verkürzen *α*; *metaph.* verringern, beeinträchtigen, schmälern; *occ.* 1. schwächen, entkräften. 2. geringschätzig behandeln *β*. ‖ *α* maiores nostri id quod de Campanis ceperant non inminuerunt *Ci* copias inm. *Ci* aestiuorum tempus i. *S*. Mit innerm Obj.: quantum inminuat *H* wie viel er wegnehme, si qua in membris inminuta (zu kurz gerathen) sunt *Ci*. ‖ *β* dolor accessit iis, uirtus non est inminuta *Ci* cur inminuisti ius legationis *Ci* dolor inminutae libertatis *Ci* imperium inminui uolunt *Ci* honorem, laudem, gloriam; curam, cupiditatem inm. *Ci* dolor se imminuit *O* nimmt ab, suas res imminui uidet *L* bellum exspectatione Pompei inminutum est *Ci* verlor seine Bedeutung, pacem inm. *S* hintertreiben; *occ.* 1. corpus otio, animum libidinibus inm. *Ci* mens inminuta *ST* beschränkter. 2. Augusta se inminui querebatur *T*. Davon:

imminūtio, ōnis, *f.* Verkürzung: corporis (= Verkrüppelung) *Ci*; *metaph.* Schmälerung: dignitatis *Ci*.

im-(in-)misceo, ēre, miscui, mixtus und mistus hineinmischen, einmischen, einmengen *α*; *occ.* einreihen *β*; *metaph.* einflechten, hereinziehen; *refl. med.* sich auf etwas einlassen, an etwas theilnehmen *γ*. ‖ *α* Selten activ: summis ima im. *O*; dicht.: inmiscent manibus manūs *V* kommen ins Handgemenge. Öfter *refl.*: cornix se immiscuit pauonum gregi *Ph* se mediis armis *V* se equitibus imm. *L*; bildl.: se nocti i. *V* in die Nacht verschwinden, uolans se inmiscuit nubi *V* entschwand im Flug in der Wolke; *medial* maculae incipient rutilo inmiscerier igni *V* immixta fulgura uentis *O* die sich unter . . . mischen, uadimus inmixti Danais *V*; *occ.* uos meorum militum corpori immiscui *Cu* ueteribus militibus tirones imm. *L* elephantos agmini *Cu*. ‖ *γ* qui sortem omnem fortunae cum Romanis immiscuisset *L* verknüpft hatte, si non fugienda petendis inmiscere uelis *H* uota, preces inm. *V* damit vereinigen, aliquem sibi inmiscere necessitudinibus *T* sich verbinden; *refl. med.* se colloquiis immiscere *L* sich einlassen, adfinitatibus inmisceri *T* sich eindrängen, inmixtus eius periculis, tristibus *T* antheilnehmend an . . ., betheiligt an . . .

im-(in-)miserābilis, e ohne Erbarmen zu finden: perit i. captiua pubes *H*.

im-(in-)misericors, dis unbarmherzig *Ci*.

im-(in-)missio, ōnis, *f.* (immittere) das Hineinlassen; *metaph.* das Wachsenlassen: sarmentorum amputatio . . . et inmissio *Ci*.

im-(in-)mītis, e herb, unreif *α*; *metaph.* herb, streng, hart, unhold, unsanft *β*. ‖ *α* tolle cupidinem inmitis uuae *H* (Anspielung auf die Fabel von den 'sauren Trauben'). ‖ *β* Von Personen: Claudius naturā immitis *L* i. tyrannus *V*; daher Oxymoron: inmitis Glycera *H* 'unholde Hulda'; von Thieren: imm. lupus *O*. In *Enallage*: imm. animus *L* oculi *O* mandata *T* caedes *L*. Und so: imm. ara *O* nach den Menschenopfern, nidi inmites *V* die ⟨den Bienen⟩ gefährlich sind. *Metaph.* immitia claustra *O* 'harte', inmitis insula *T* wilde.

im-(in-)mitto, ere, misi, missus. I. hineingehen lassen, hineinschicken, loslassen, hineinlassen; *refl. med.* sich hineinstürzen *α*; *occ.* 1. ⟨Geschosse⟩ schleudern. 2. ⟨Wasser⟩ einleiten. 3. ⟨Concretes⟩ einsetzen, einsenken, einlassen. 4. ⟨Personen als Besitzer⟩ einsetzen *β*; *metaph.* auf jemand loslassen, anhetzen *γ*. II. ⟨Fachwort der Reitkunst⟩ schießen lassen *α*; *metaph.* wachsen lassen *β*. ‖ I *α* ut abs te non emissus ex urbe, sed inmissus in urbem esse uideatur *Ci* tu in caueam seruos inmisisti *Ci* naues taedā completas (Brander) in hostium classem imm. *C* fahren lassen, iuuencos (in Romanos) imm. *N* loslassen; auch: immittam Terea flammis *O* hineinschleudern; dicht.: Teucris timorem inm. *V* über sie kommen lassen, alicui iniuriam inm. *Ci* ihm zufügen wollen; bes. militärisch: exercitum in curiam inm. *Ci* equitatum i. *C*; *refl.* se in specum i. *L* qui se armatus in hostium multitudinem (medium agmen *Cu* medios hostes *L*) inmisit *Ci*; das Reflexivum umschrieben: corpus (= se) in undas i. *O*; *medial* undis immitti *O* sich stürzen, per lubrica immissi currus *Cu* hinstürzende; auch: Furia inmissa superis *V* die sich unter . . . begeben hat; daher *PPP*: **immissus** 3 sich herabsenkend, herabwallend: immissā protectum pectora barbā *O* immissi capilli *O*. ‖ *β* 1. quae tela . . . in meum corpus inmissa sunt *Ci* lancea costis inmissa *V* pila in hostes imm. *C* ignes in siluam inm. (Brände) *V*. 2. canalibus aqua immissa *C*. 3. tigna in flumen i. *C* einrammen, trabes insuper immissae *C* darüber eingefügt, filis aurum i. *O* ein-

weben, feraces plantae inmittuntur *V* werden eingesetzt (eingepropft). 4. tu, praetor, in mea bona quos uoles inmitte *Ci*. | γ Eigtl. ceruos inmissis canibus agitare *V* mit Hetzhunden; bildl.: quos tamquam canes inmitteret *Ci* canes Cibyratici *Ci* Spürhunde = Spione, seruorum examina in populum Romanum inmissa *Ci* impetūs perditorum hominum in domos nostras *Ci* seruos ad spoliandam aram i. *Ci* Suilium utrisque inmittit *T* hetzt auf . . . | II α ⟨equo⟩ frena, habenas inmittere *V* ihm die Zügel schießen lassen; auch: inmissa iuga *V* das hinschießende Gespann; daher bildl.: fluminibus . . . totas immittite habenas *O* classique inmittit habenas *V* furit inmissis Volcanus habenis *V* palmes se ad auras agit per purum inmissus habenis *V* wächst ungezügelt auf.

immŏ (nicht **imo**; wahrsch. statt *in-emo, *in-imo; vgl. sūmo, prōmo, cōmo . . . *adv. isol. Verbum*: eigtl. 'ich nehme an', 'ich glaube'). Nur als Erwiderungs- und Verbesserungsformel u. z. entweder bestätigend und nachdrücklich fortführend: ich glaube, ja, ja sogar, ja vielmehr α; oder ablehnend: ich glaube ⟨das Gegentheil⟩, o nein, nein, vielmehr, im Gegentheil, keineswegs β. | α non hi omnes defuerunt? immo, etiam testimonio laeserunt *Ci* Ja! Sogar . . .! ei nihil in Gabinium dixerunt; immo, Gabinium laudauerunt *Ci* causa non bona est? immo, optima! *Ci* non conficit tabulas? immo, diligentissime! *Ci*. So sehr oft mit andern Partikeln: immo, **mehercule**, habeo tibi gratiam *Ci* isti Latine non loquuntur? immo **uero**, tantum loquuntur, quantum . . . *Ci*. | β debebat? immo, in suis nummis uersabatur! *Ci* hatte er Schulden? Keineswegs! Er war activ! fundus Sabinus meus est! immo, meus! *Ci* Nein! Mir gehört er! uenit ad Cluuium quem hominem? leuem? immo, grauissimum! mobilem? immo, constantissimum! familiarem? immo, alienissimum! *Ci* egebat? immo, locuples erat *Ci*.

NB. Beachte, daſs im ersten Fall der vorausgehende Gedanke negativ, im zweiten Fall affirmativ ist.

im-(in-)mōbilis, e unbeweglich: terra *Ci* Latinus inmobilis haeret . . . *V* militum phalanx *L* unerschütterliche; vgl. princeps inmobilis precibus *T* Galatea . . . immobilior scopulis *O* schwerer zu rühren, inm. lacrimis *V*; *occ.* ardet Ausonia . . . inmobilis ante *V* unthätig.

im-(in-)moderātio, ōnis, *f.* Maßlosigkeit: uerborum *Ci*.

im-(in-)moderātus 3 *adv.* ē ungemessen, unermeßlich α; *metaph.* maßlos, unmäßig, unbändig, zügellos β; *occ.* ohne Maß und Regel γ. | α uides inmoderatum aethera *Ci* (dicht.). | β imm. homo et turbulentus *Ci* tam inmoderata inhumanitas *Ci* inm. potu et pastu *Ci* libertas *Ci* intemperantia *Ci* Iuppiter nocet hominibus inmoderatis tempestatibus *Ci* inm. incendium *T* inmoderate uiuere *Ci* casum ferre *Ci*; *subst.* inmoderata capere *S*. | γ ne sit inmoderata oratio *Ci* inmoderate et fortuito moueri *Ci* nox immoderate profusa *Ci*.

im-(in-)modestia, ae, *f.* Unbescheidenheit, Keckheit α; *occ.* Undisciplinirtheit, Zuchtlosigkeit β. | α populus inmodestiam publicanorum arguit *T* ihre Übergriffe, de inm. histrionum referre *T* ihr kedes Wesen. | β imm. militum nostrorum *N*.

im-(in-)modestus 3 *adv.* ē unbescheiden, keck, frech: inmodesti fautores histrionum *T* genus iocandi non inmodestum esse debet *Ci* immodice (ohne Maß) immodesteque gloriari *L*.

im-(in-)modicus 3 *adv.* ē das Maß überschreitend u. z. maßlos, zügellos, ungemäßigt, ohne Maß α; dicht.: 'unmäßig' = zu groß, groß β. | α immodice gloriari *L* lingua immodice libera *L* aliqua re immodice uti *L* Valerius, qui immodicus est in augendo numero *L* der übermäßig zu vergrößern pflegt. Es steht dabei der Locativ: Caecina animi inmodicus *ST* und *abl.* homo immodicus linguā *L* saeuitiā *T*. Nach gr. Weise mit *gen.*: ipse ut laetitiae ita maeroris inmodicus *T* in F. u. T. In *Enallage*: imm. lingua *L* cupido *L* imperia *L* labor *O* rixae *H*. | β prominet immodicum rostrum *O* immodico tubere *O* imm. fluctus *O* frigus *O*.

im-(in-)modulātus 3 nicht wohl gegliedert *H* (Beachte, daſs *H* in diesem Verse ⟨absichtlich?⟩ selbst die Cäsur vernachlässigt).

immolātio, onis, *f.* das Opfern, die Opferung: in ipsa inmolatione *Ci* inmolationes nefandae *T* Zauberopfer.

immolator, ōris, *m.* Opferer, Opfernder *Ci*.

im-(in-)molitus 3 (ab immōliendo) ⟨von Grund auf⟩ 'hineingebaut'. Nur in der juriſt. Formel (allit.!) in loca publica inaedificata immolitaque habere *L*.

im-(in-)molo, āre, āui, ātus 'einmehlen' = mit Opfermehl bestreuen α; *synecd.* opfern β; *metaph.* 'dem Tode weihen', tödten γ. | α immolare est mola — id est farre molito — et salo hostiam perspersam sacrare *Festus*. | β Absolut: anguis Sullae adparuit inmolanti *Ci* cum pluribus dis inmolatur *Ci* wenn man opfert. Mit Obj.: hostiae ad tibicinem inmolantur *Ci* unter Flötenspiel, animalia capta i. *Ci* quidam immolauit uerrem Herculi *Ph* barbara consuetudo hominum inmolandorum *Ci*. Mit *abl.* der Opfergabe: Ioui singulis bubus i. *L* quibus hostiis cuique deo inmolandum sit *Ci* womit und wem man zu opfern habe. | γ (mustela mures) immolatos . . . alui specu mersit *Ph* Pallas te hoc uolnere inmolat *V*.

im-(in-)morior, mori, mortuus, moritūrus auf oder in etwas sterben: illa sorori immoritur *O* stirbt auf (dem Leichnam) der Schwester, nequeunt consurgere et ipsis immoriuntur aquis *O* inm. studiis *H* sich zu Tode arbeiten.

im-(in-)morsus 3 (mordere) angenagt; bildl.: stomachus . . . hillis inmorsus *H* gereizt.

im-(in-)mortālis, e, *adv.* iter unsterblich α; *subst.* Unsterblicher, Gott β; *metaph.* unvergänglich, ewig, dauernd γ. | α Sehr oft: dii inmortales *Ci* animi sunt inmortales *Ci* inmortale genus *V*. *Enallage*: inmortale iecur *V* L. des Unsterblichen, opera imm. *L* wie ein Gott, göttlich. | β neminem mortuum coniungo cum inmortalium religione *Ci* hoc nobis ab immortalibus datum est *L*. | γ horum etiam mortuorum uixit auctoritas inmortalis *Ci* inm. exemplum *Ci* gloria, honores, laus, memoria, meritum, monimentum, quaestus, uirtus *Ci* amicitiae inmortales (ohne Ende) inimicitiae mortales esse debent *Ci* inm. tributa *T*. Davon:

im-(in-)mortālitās, tātis, *f.* Unsterblichkeit: i. animorum *Ci* mortali inmortalitatem non arbitror esse contemnendam *Ci* honores debentur . . . inmortalitatibus hominum *Ci* ihren unsterblichen Naturen; *metaph.* quem inscii ad mortem misistis, inmortalitatem habet a uobis *Ci* unsterblichen Ruhm, mihi populus non unius diei gratulationem sed aeternitatem inmortalitatemque donauit *Ci* das Gefühl eines Unsterblichen auf ewige Zeit; *meton.* Heraclis uirtutem inmortalitas excepisse dicitur *Ci* die Vergötterung.

Digitized by Google

im-(in-)mōtus 3 unbewegt, unbeweglich *α*; *metaph.* unverändert, ungestört *β*; unveränderlich, sicher, fest *γ*; unerschüttert, ungerührt *δ*. | *α* i. silex *O* immotae silent frondes *O* arbores inmotae stant *VL* mare pigrum et prope inmotum *T* das Eismeer ('Lebermeer' der Sage); vgl. immotae aquae *O* = gefrorenes. Auch von Dingen, die sich früher bewegten: Symplegades stant inmotae *V*; von Körpertheilen: lumina stant immota *O* immotam ceruicem praebere *L* ohne zu zucken. Von Personen selbst: uirgo terram immota tuetur *O* ohne sich zu rühren, stat Entellus inmotus *V* stetit immota acies *L* legio *T*. Bes.: inmotus dies *T* windstiller, mit unbewegter Luft (*Enallage*) = portus inm. *V*. | *β* immoto uultu *OT* inmota pax *T*. | *γ* immota manet mens *V* coniux *V* manent fata *V* inmotum fixumque (ἐν δ. δ.) Tiberio fuit *T* mihi sedet *V* steht mir unerschütterlich fest. | *δ* immotas praebet mugitibus aures *O* inmoto animo contumeliam excipere *T*.

im-(in-)mūgio, īre ⟨einstimmend⟩ zu erdröhnen beginnen: Aetna inmugit cauernis *V* regia luctu *V*.

im-(in-)mulgeo, ēre hineinmelken: ubera labris *V*.

im-(in-)mundus 3 unrein, unsauber, schmutzig: humus inm. *Ci* canis *H* cinis *V* sudor *V* inm. popinae *H* Sabinae *H*; *metaph.* inm. dicta *H* rohe, immundo somnia uisu *H* unzüchtige; *Enallage*: pauperies immunda *H* Harpyiarum contactus immundus *V*.

im-(in-)mūnio, īre, iui eine Feste hineinbauen: ne iussa exuerent, praesidium inmuniuit *T*.

im-(in-)munis, altl. **immoenis,** e (munia) frei von Leistungen; *occ.* 1. abgabenfrei, steuerfrei; *metaph.* ohne Beiträge oder Geschenke zu leisten. 2. dienstfrei *α*; *meton.* pflichtvergessen, undienstfertig *β*; *metaph.* frei, unberührt, rein, befreit von etwas *γ*. | *α* 1. nos piratas inmunes, socios uectigales habemus *Ci* Centuripini et Halaesini inmunes populi *Ci* ciues apud Ingurtham inmunes *S*. So auch vom Landbesitz: qui agros inmunes liberosque arant *Ci* duo milia iugerum inmunia *Ci* praedia inmunia meliore condicione sunt, quam illa, quae pensitant *Ci*. Mit *gen. obi.*: i. portoriorum *L*; *metaph.* te inmunem tingere meis poculis (nolo) *H* ohne dass du deinen Beitrag (σύμβολον) zum Picknick gibst, quem scis inmunem Cinarae placuisse rapaci *H* ohne dass er schenkte, inmunis . . . fucus *V* die schmarotzende Drohne. 2. una centuria immunis facta est militiā *L* ceterorum inmunes nisi hostis propulsandi *T* sonst dienstfrei, nur zum Kampfe verpflichtet. | *β* uirtus non inhumana neque inmunis est *Ci* o ingratifici Argiui, inmunes Grai dicht. bei *Ci* pflichtvergessen. | *γ* Meist mit *gen. obi.*: soli isto praetore omnium rerum immunes fuerunt *Ci* urbs belli inmunis *V* uobis immunibus huius esse mali dabitur *O* i. boni *O* untheilhaft, bos immunis aratri *O* unberührt vom Joch, immunes operum *O* immunis aequoris arctos *O* (οὐη δ' ἄμμορός ἐστι λοετρων Ὠκεάνοιο); daher allein: immunis (*sc.* scelerum) aram si tetigit manus *H* eine 'reine' Hand, immunis tellus *O* unbebaute. Davon:

immūnitās, tātis, *f.* das Freisein von Verpflichtungen *α*; *occ.* Abgabenfreiheit *β*; *synecd.* Vergünstigung, Privilegium *γ*; *metaph.* das Befreitsein, die Freiheit *δ*. | *α* militiae uacationem et omnium rerum immunitatem habere *C*. | *β* immunitatibus infinitis sublata sunt uectigalia *Ci*. | *γ* singulis uēnibant immunitates et populis uniuersis *Ci*. | *δ* Strato dat isti Deo immunitatem *Ci*.

im-(in-)mūnītus 3 unbefestigt: Sparta *O* oppida *L*; bes. von Straßen: nicht fest angelegt, ungepflastert: si uia sit . . . inmunita *Ci*.

im-(in-)murmuro, āre hineinmurmeln: terrae *O* Alcyonen (den Namen) undis *O*; drinnen murmeln: auster inmurmurat siluis *V*; zu murmeln anheben: totum inmurmurat agmen.

im-(in-)mūtābilis, e unveränderlich, unwandelbar: id qualecumque est, maneat inmutabile necesse est *Ci* concordi populo nihil esse inmutabilius *Ci* weniger wandelbar. Davon:

immūtābilitās, tātis, *f.* Unveränderlichkeit *Ci*.

immutatio, onis, *f.* (immutare) Veränderung, Vertauschung: emendans superiora inmutatione uerborum *Ci*.

im-(in-)mūto, āre, āui, ātus verändern, umwandeln: isti color inmutatus est *Ci* figuram, formas i. *O* consuetudinem, uoluntatem i. *Ci*. Von Personen: nos leuiter inmutatos esse sentio *Ci* ea epistula totum inmutarat hominem *Ci*.

im-(in-)pācātus 3 nicht friedfertig, unruhig: Hiberi *V*.

im-(in-)par, paris, *abl.* i, selten dicht. e, *adv.* impariter ungleich *α*; (von Zahlen) ungerade *β*; (der Kraft nach) ungleich = nicht gewachsen *γ*; nicht ebenbürtig *δ*; *Enallage* ungleich ⟨von Dingen, in denen man einem nicht gewachsen ist⟩ *ε*. | *α* boues et uri inpares *V* an Größe und Farbe, imparibus carmina facta modis *O* aus Hexam. u. Pentameter bestehend = uersus impariter iuncti *H* elegische Distichen, mensae erat pes tertius impar (zu kurz), testa parem facit *O* toga impar *H* die schief sitzt; mit *abl.* acer coloribus impar *O* verschiedenfarbig; bildl.: imp. animi *H* clamor *L*. | *β* terna licia circumdo . . . numero deus impare gaudet *V* musae impares *H* Neunzahl; daher: par impar ludere *H* 'Grad oder ungrad' spielen. | *γ* puer impar Achilli *V* ceteris maior, tibi miles impar *H* impar dolori *Ph* conspirationi *T* bello *T* curis *T*. Mit *abl. lim.*: (haec) uiribus impar non potui *O* omni parte uiriumi i. *L* Batani numero impares *T* i. consilio et uiribus *S* nachstehend. | *δ* maternum genus (materno genere *S*) impar *T* aliquem spernere ut imparem *T* impari iuncta erat *L*. | *ε* ab hoc impari certamine uocabat *Ci* i. arma, fata *V* pugna *V*.

im-(in-)parātus 3 ungerüstet, nicht ausgerüstet, unvorbereitet: quamquam paratus in imparatos Clodius inciderat *Ci* inermem atque imparatum tribunum adoriuntur *Ci* breue tempus est longum imparatis *Ci*. Mit *abl.* omnibus rebus impararatissimus *C* völlig unvorbereitet; mit ab: imparati sumus a pecunia *Ci* in Bezug auf . . .

im-(in-)pastus 3 ungefüttert, hungrig: leo *V* pisces *V*.

im-(in-)patibilis und **impetibilis,** e unleidlich, unerträglich: dolor *Ci*.

im-(in-)patiens, tis, *adv.* impatienter unfähig, etwas zu leiden, zu ertragen, auszuhalten *α*; unempfindlich, gefühllos *β*. | *α* Es steht meist mit *gen. obi.*: uolneris *V* i. laborum corpus *O* oneris *O* imp. uiae *O* dem Wege nicht gewachsen; vgl. miles i. solis, tempestatum i. *T* cera i. caloris *O* uiri, Nympharum i. *O* societatis *T* sie fliehend, irae i. *LO* nicht mächtig, ueritatis i. *Cu* der sie nicht verträgt, obsidionis i. *T* nicht im Stande auszuhalten, nauis i. gubernaculi *Cu* das dem Steuer nicht gehorcht. Selten absolut: impatiens animus *O* ungeduldig; daher *adv.*: impatienter indoluit *Ci* ungeduldig. | *β* impatiens sit latus inde meum *O*. Davon:

Digitized by Google

impatientia, ae, *f.* das Unvermögen, etwas zu ertragen: ne uisendo tormenta ad impatientiam dilaberetur *T.* Mit *gen.*: i. caritatis *T* Empfindlichkeit, silentii i. *T* stumme Unempfindlichkeit.

im-(in-)pauidus 3, *adv.* ē unerschrocken, beherzt, furchtlos: pueros lambere lupam impauidos *V* aper impauidus dentibus infrendens *V* pectora impauida ... terror inuasit *L* poculo impauide exhausto *L*.

impedimentum, i, *n.* (impedire) Hindernis *α*; *pl.* (als Fachwort des Militärwesens) das Gepäck, die Bagage; *meton.* Train, Troß *β*. | *α* impedimenta naturae industriā superare *Ci* excipitur hac lege legitimum aliquod impedimentum *Ci*. Oft im *dat.* mit esse: libertati tempora sunt impedimento *Ci* ille tarditatem pedum sibi ad fugiendum impedimento fore putabat *Ci* Gallis impedimento erat ad pugnam, quod ... *C* impedimento est, quominus (ne) Sulla doceatur *Ci* alicui impedimentum facere *Ci* inferre *Ci* rei i. adferre *T*. | *β* Eigtl. vom Heere: Heluetii se ad impedimenta et carros suos receperunt *C* ad impedimenta pugnare *C*. Dann *metaph.* vom einzelnen Reisenden: ea ciuitas Catonis impedimenta retinuit *Ci*; *meton.* age nunc iter expediti latronis cum Milonis impedimentis comparate! *Ci* obuiam fit ei Clodius expeditus, nullis impedimentis *Ci*.

im pedio, īre, īui und ii, ītus (vgl. *πέδη*, dtsch. 'Fessel') festhalten, fesseln, umstricken *α*; *metaph.* in etwas verwickeln *β*; ⟨Örtlichkeiten⟩ ungangbar, unzugänglich machen *γ*; aufhalten, verhindern, hemmen, abhalten *δ*. | *α* impediunt uincula nulla pedes *O* illis crura impediit *O* ceruus retentus impeditis cornibus *Ph* frenis impediuntur equi *O*; dicht.: cornua sertis impedienda *O* zu umflechten, caput impedire myrto *H* crus pellibus *H* umwinden. | *β* orbes orbibus imp. *V* durcheinanderschlingen, sin illud dicis, te impedies *Ci* verwickelst dich haec mentio facta mentem dolore impediuit *Ci* causam interrogationibus i. *Ci* verwirren. | *γ* plana ... munimento impedierant barbari *Cu* saltum munitionibus i. *L*; vgl. s. u. impeditus. | *δ* Absolut: omnia remouentur, quae impediunt *Ci* haec studia non impediunt foris *Ci* impedit religio, tempus anni *Ci* nihil impedio *Ci* stehe nicht im Wege. Mit Obj.: ii non tam me impediunt quam adiuuant *Ci* si te nihil impedit *Ci* te impediebat occupatio *Ci* si quis impedisset reditum meum *Ci* profectionem i. *C* exercitum eadem fortuna, quae impediuerat, expediuit *L* aliquem in suo iure i. *C*; *passiv*: aliam sententiam se dicturum fuisse, nisi propinquitate impediretur *Ci* impediri bello Poenos *Cu* seien in Anspruch genommen. 1. Womit? durch *abl. instr.*: comitia auspiciis i. *Ci* consules impediebantur lege *Ci* omni morā senatus auctoritatem *Ci* eius uox lacrimis impeditur *CiO* narrare parantem impedit amplexu *O* hindert sie zu erzählen; vgl. an nos conantīs seruitutis uincla rumpere impediet? *Ci*. 2. Das Wovon? durch *abl.*: eloquentia Hortensii me dicendo impediet *Ci* vom Reden abhalten, eum fugā imp. *T*; präpositionell: ab delectatione omni negotiis impedimur *Ci* eos potentia Scauri a uero bonoque impediebat *S* se a suo munere i. *Ci*. Weit öfter durch folgenden Heischesatz, der — wie nach den Verbis des Fürchtens — negativ gefaßt ist: plura ne dicam, tuae me lacrimae impediunt *Ci* hindern mich zu reden, eigtl. hindern mich ⟨indem sie fordern⟩, daß ich nicht rede, horum sententiam ne laudem, impedior Cn. Pompei triumphis *Ci*. Rhetorisch variiert sich ne zu quominus: formido tot uiros impedit, quominus causam uelint dicere *Ci* impedior religione, quominus exponam *Ci*. Selten steht Infin.: mora pubem educere castris impedit *V* pudor impedit me haec exquirere *Ci*. Auf einer Anakoluthie beruht die Formel: rapiditate fluminis ad transeundum impediri *Ci* nullius amicitiā ad pericula propulsanda impediri *Ci*; dem Schriftsteller schwebte eigtl. ein non iuuari vor. Davon:

impeditio, ōnis, *f.* Hindernis, Hemmnis: curarum *Ci* und das *PPP adi. isol.*:

impeditus 3 aufgehalten, gehindert, gehemmt *α*; ⟨von Örtlichkeiten⟩ unwegsam gemacht, unzugänglich *β*; ⟨bes. von Soldaten⟩ 'bepackt', daher: nicht schlagfertig, nicht zum Kampf geeignet *γ*; *metaph.* mißlich, verwickelt *δ*. | *α* abest M. Iunius noua legatione impeditus *Ci* solutione impeditā fides concidit *Ci* da die Zahlungen stockten, sank der Credit, nomina impeditiora inertiā debitorum *L* schwer einzufordernde, animus inopia impeditus *Ci* omnium animis impeditis *C* da sie ... beschäftigt waren, impeditissimae orationes *T* stockende, schwerfällige, quid horum non impeditissimum? *Ci* lästig, hinderlich. | *β* uineae nexu traducum impeditae *T* ripa impedita *Cu* saltus impeditior *L* impeditissima itinera *C* siluae *Hirtius* | *γ* (Milo) uehebatur in raeda magno et impedito comitatu *Ci*; bes. von Soldaten, eigtl.: hostibus impeditis propter ea quae ferebant onera *L*; dann allgemein: nicht schlagfertig: milites impediti (et expediti) *Ci* agmen impeditum *L*. | *δ* impeditis rei p. temporibus *Ci* bellum impeditum, arduum, cruentum *T*.

im-(in-)pello, ere, puli, pulsus zu schlagen beginnen, anstoßen; *occ.* 1. ⟨stoßend⟩ bewegen, in Bewegung setzen, antreiben, erschüttern. 2. den letzten Stoß geben, völlig niederwerfen. 3. ⟨den Feind⟩ zum Weichen bringen *α*; *metaph.* ⟨jemd. wozu⟩ antreiben, bewegen, veranlassen *β*. | *α* impulsas tentauit pollice cordas *O* luctus (eius) maternas impulit auras *V* schlug ans Ohr, arbores ... impulsae concidunt *L* leicht angestoßen, cuspide montem impulit *V*; *occ.* 1. nauem impellere remis *V* nectibus *C*, sagittam neruo i. *O* abschießen, equum impellere *Cu* 'antreiben', aequora remis i. *V* 'schlagen'; auch: impellito remos *V* = rudert! impulso uomere *V* wenn der Pflug ⟨drüber⟩ geht. So bes.: uentus impellit arborem *H* undas *V* 'peitscht', uela *H* 'schwellt', ratem *O* 'jagt', segetes *O* sie wogen im Winde. Dicht.: mugitibus auras i. *O* erschüttern. 2. hominem clipeo i. *Cu* zu Boden werfen; daher bildl.: praecipitantem (ruentem *T*) impellere *Ci* praecipitantīs impellere certe est inhumanum *Ci* dem Sinkenden den letzten Stoß zu geben; vgl. labantem animum impellere *V* impulsae imperatoris res *T* die sinkenden. 3. i. aciem *L* hostes *LT* aliquem in fugam i. *CiL*. | *β* Absolut: aliis mortem parentum impellendo ... pollicebatur *Ci* nullo impellente fallebant *Ci* ohne fremden Antrieb. Mit Obj.: uidi esse causas permultas, quae istum impellerent *Ci* si auctores desiderarentur, Brutos ego impellerem *Ci*. So bes. oft *pass.* impulsus mit ein. *abl.*: irā impulsus *C* aus Zorn, hoc consilio atque adeo hac amentia impulsi *Ci* auf ... hin ..., nullis impulsi inimicitiis alterum in iudicium uocant *Ci* ohne Antrieb ... Das Wozu? durch ad: cupiditates ad hoc scelus (facinus) eum impulerunt *Ci* eum ad salutem meam uoluntas impulit *Ci* seruum praemiis ad accusandum dominum impulit *Ci*; oder durch in: haec opi-

Digitized by Google

nio te in fraudem impulit *Ci* me in spem laudis impulit *Ci* eum di inmortales in eam mentem impulerunt *Ci*. Oft durch Heiſchesatz: tu Gabinium impulisti, ut regem reduceret *Ci* ea res me impulit, ut causam reciperem *Ci*. Selten durch Inſin.: (Iuno Aeneam) tot adire labores impulit *V* Proetum impulit mulier, Bellerophonti maturare necem *H*. So auch *LT*.

im-(in-)pendeo, ēre über etwas hangen; *occ.* überhangen *α*; *metaph.* über jemds. Haupt ſchweben = drohen, bevorſtehen *β*. | *α* gladius ... impendebat ceruicibus (Damoclis) *Ci* saxum impendet Tantalo *Ci*; *occ.* montes impendentes *L*. | *β* quid sibi impenderet, coepit suspicari *Ci* impendentia tanta scelera et mala *Ci* sibi illud impendere periculum uidebat *Ci* impendet fatum aliquod *Ci*, i. fames, incendia, caedes, direptio *Ci* impendente supplicio *Ci* bellum impendet Parthis *Ci* von d. P. her. So beſ. ⟨Bild von der Wetterwolke⟩: prospexi, quanta impenderet procella rei p. *Ci* aliis impendentibus tempestatibus non cessi *Ci*. Dicht.: uento impendente *V* wenn er bevorſteht.

impendium, ii, *n.* (impendere) 'das Aufwägen', u. z. das Aufwägen mit Geld = der Aufwand, die Koſten *α*: *occ.* Unkoſten, Verluſt, Schaden *β*; im *isol. abl.* bei Comparativen: reichlich, bedeutend, ſehr viel *γ*. | *α* qui ab adulescente quaestum sibi instituit sine impendio *Ci* impendio priuato, publico *L* auf eigene, auf Staatskoſten. | *β* tantulo impendio ingens uictoria stetit (war erkauft) *Cu*. | *γ* at ille impendio nunc magis odit senatum *Ci*.

im-(in-)pendo, pendere, pendi, pensus aufwägen, aufwiegen, u. z. eigtl. ⟨Geld auf der Wage⟩ daher: ⟨Geld⟩ aufwenden, verwenden, ausgeben *α*; *metaph.* ⟨Mühe, Zeit, Sorgfalt u. dgl.⟩ verwenden, anwenden *β*. | *α* ubi tandem istud latet, quod tu de tua pecunia dicis impensum? *Ci*. | *β* Zeugmatiſch: quid censetis eos uoluisse impendere laboris, operae, pecuniae? *Ci* operam, curam, pecuniam impendent in eas res *Ci* certus labor et sumptus impenditur ad incertum casum *Ci* sanguinem in socios i. *O*; mit *dat.*: uitam eius usui i. *T*. Davon *PPP adi. isol.* **impensus,** *adv.* ē 'aufgewogen', daher vom Preiſe: theuer, hoch *α*; *metaph.* bedeutend, groß, dringend, inſtändig, heftig *β*; beſ. *subst. isol.* **impensa,** ae, *f.* (*sc.* pecunia) das aufgewogene Geld = die Auslagen, Koſten: *metaph.* Aufopferung, Verwendung *γ*. | *α* impenso pretio equos emere *C* um theueres Geld, impenso pretio uenire *L*; auch allein: lusciniae impensō coëmptae *H* impensius uenerari numina *O* mit großerem Aufwand. | *β* ab hac tum impensa uoluntate bonorum dissidet *CiL* impensior cura *O* impensius gratias agere *L* consulere *V* instare *O* milites impense (ſtreng) retinere *L*. | *γ* nullam impensam fecerant *Ci* sine impensa od. nullā impensā *Ci* (ohne Koſten), impensā eius *L* auf ſeine Koſten, i. publica *LT* öffentliche Ausgaben, Staatskoſten, nec impensae nec labori parcere *L* weder Koſten noch Mühe ſcheuen, impensae cenarum *H* für die Mahlzeiten. Der Entſtehung nicht mehr bewußt ſchreibt *L*: quia impensa pecuniae faciunda erat Aufwand an Geld. | *β* sine impensa eruorisui *O* i. operum *V* officiorum *L*.

im-(in-)penetrābilis, e undurchdringlich. Mit *dat.*: silex imp. ferro (für d. E.) *L*; dafür: tegimen aduersus ictus imp. *T*. Daher: quae impenetrabilia, quaeque pernia essent *T* wo man durchkommen konnte, wo nicht; bildl.: pectoris imp. *T* unzugängliche.

imperator (dicht. **induperātor** *Ennius*), ōris, *m.* imperare) Gebieter *α*; *occ.* der Befehlshaber im Heere, der Feldherr, Oberfeldherr *β*; daher Ehrentitel 1. ſiegreicher Feldherr, 2. der Kaiſer *γ*. | *α* Als Beiname Jupiters: Iouem imperatorem quanto honore fuisse arbitramini? *Ci* ille populus est imperator omnium gentium *Ci*. Daher: annua imperia, binos imperatores (= Conſuln) sibi fecere *S*. Dicht. (zur Ermöglichung hexametriſcher Verwendung des Fachworts): uter esset indŭpĕrātor *Ennius* Gewalthaber; i. uitae animus *S*. | *β* alia sunt legati partes, aliae imperatoris; alter omnia agere ad praescriptum, alter libere ad summam rerum consulere debet *Ci* uti C. Pansa, A. Hirtius consules imperatores (Conſ. als Oberf.) supplicationes constituant *Ci* solent hoc boni imperatores facere, cum proelium committunt *Ci*. | *γ* 1. (Scipioni) maximum nomen erat imperatoris, quo se milites sui appellassent *L* si quis ... Thracum mille aut duo milia occidisset, non eum hac consuetudine, quae increbuit, imperatorem adpellaret senatus? *Ci*. In der Kaiſerzeit gieng das Recht, dieſen Titel zu verleihen, auf die Kaiſer über *T*, die ihn dann ſelbſt führten. 2. imp. Augustus *T* u. a. m. (vgl. fz. empereur). Davon:

imperātōrius 3, *adv.* ē feldherrnmäßig, des Feldherrn, dem F. gehörig, ihn betreffend *α*; (in der Kaiſerzeit) kaiſerlich *β*. | *α* uirtutes imperatoriae *Ci* i. ardor oculorum *Ci* = forma *N* gebieteriſche, dignitas i. *Ci* ius i. *Ci* i. partes *C* die Stelle ..., imperatoriae laudes *Ci* Feldherrnruhm, nomen i. *Ci* der Imperatortitel, haud imperatorium est *T* es iſt eines F. unwürdig. | *β* i. uxor *T* des Kaiſers.

imperātrix, icis, *f.* (imperator) die Gebietende, Gebieterin: uiri ab imperatrice (Clodia) in praesidio balnearum locati *Ci*.

imperatum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* v. imperare) Befehl: imperatum facit *C* ad imperatum non uenire *C*.

im-(in-)perceptus 3 nicht wahrgenommen, unentdeckt: fraus *O*.

im-(in-)percussus 3 nicht angeſtoßen: impercussos pedes mouere *O* ohne anzuſtoßen.

im-(in-)perditus 3 nicht zugrunde gerichtet, nicht getödtet: corpus *V*.

im-(in-)perfectus 3, *adv.* ē unvollendet, nicht zu Ende geführt: pars inperfecta manebat *V* nouissimus liber Caesaris) imperfectus *Hirtius* i. pons *C* reliquum corpus inperfectum et rude relinquere *Ci*. Daher als grammatiſcher Terminus zur Bezeichnung der dauernden (alſo nicht abgeſchloſſenen) Handlung oder der Zuſtändlichkeit in der Vergangenheit: das Imperfectum (*sc.* tempus).

im-(in-)perfossus 3 undurchbohrt: Caeneus manet i. ab ictu *O*.

imperiōsus 3 (imperium) gebietend, herrſchend, mächtig *α*; gebieteriſch, herriſch, hart, tyranniſch, deſpotiſch *β*. | *α* urbes magnae et imperiosae *Ennius* bei *Ci* quis nam igitur liber? sapiens, sibi qui imperiosus! *H* aiga i. *O* die Fasces. | *β* L. Lamiam consul imperiosus ex urbe exire iussit *Ci* haec imperiosa dictatura *L* familia imperiosissima et superbissima *L* nimis imp. philosophus *Ci*. Dicht.: imp. aequor *H* wildes. Als Cognomen, (§ 27) in der gens Manlia: T. Manlius Imperiosus (und Imperiossus § 15) *CiL*; vgl. die ſprichwörtlichen Manliana imperia.

imperītia, ae, *f.* (imperītus) Unerfahrenheit, Un-

Digitized by Google

wiſſenheit: Iugurtha cognitā imperitiā legati eius augebat amentiam *S* iuuenum i. *T* hostium *S*.

imperito, āre, āui, ātus (*frequ.* zu imperare) zu gebieten pflegen, andauernd gebieten *α*; ⟨mit Verluſt der Frequentativbedeutung⟩ gebieten, befehlen *β*. | *α* olim qui magnis legionibus imperitarunt *H* quis nemori imperitet *V* oppido imperitans *L* Veleda ... late imperitabat *T*; dicht.: imperitare equis *H* ſie lenken. | *β* aequam rem imperito *H* manebat metus, ne quis ... eadem imperitaret *T* id superbe credebant sibi imperitatum esse *LCu*.

im-(in-)peritus 3, *adv.* ē unerfahren, ungeſchickt, unwiſſend *α*; mit Obj.: in etwas unerfahren, einer Sache unkundig, unwiſſend in ..., unbekannt mit ... *β*. | *α* quid potuit dici imperitius? *Ci* cur tam imperite facit *Ci* per imperitos adulescentulos iudicia (non) administrantur *Ci* imperitae multitudinis iudicio confidimus? *Ci*; *subst. isol.* uulgus imperitorum ludis magno opere delectatur *Ci* callidum imperitus (fraudasse dicitur) *Ci* contio quae imperitissimis constat *Ci* ganz unerfahrene Leute. | *β* dicat se non imperitum foederis fuisse *Ci* homo omnium rerum imperitus *Ci* in allen Dingen, homo imperitissimus solidae laudis ac uerae dignitatis *Ci* interpretes ... iuris imperiti *Ci* nandi imperitus *LT*.

imperium, ii, *n.* (imperare) Befehl, Vorſchrift, Auftrag *α*; *meton.* die Macht, zu befehlen, Gewalt; *occ.* 1. Regierung, Herrſchaft. 2. Oberbefehl, Commando. 3. Amtsgewalt, Amt *β*; mit neuer Metonymie 1. ⟨mit dem Oberbefehl bekleidete⟩ Amtsperſon. 2. ⟨Geltungsgebiet der⟩ Herrſchaft, Reich. 3. Amtsjahr, Amtsführung, Amtsdauer *γ*. | *α* hoc est insani edictum atque imperium tyranni *Ci* eas statuas per uim atque imperium dederunt *Ci*. Mit *gen. obi.*: non illi imperia decumarum conquerebantur *Ci*; imperium accipere *L* bekommen, abnuere *L* Gehorſam verweigern; bildl.: terra non recusat imperium agricolae *Ci* gehorcht ihm; vgl. imperio parere *L*. | *β* regum ... in proprios greges, reges in ipsos imperium est Iouis *H* gebieten über ..., imperi cupido *S* Herrſchſucht, imperium domesticum nullum erit, (si serui non obediunt) *Ci* Appius tenebat imperium in suos *Ci* i. iudiciorum *Ci* über die G., custodiae *N* animi imperio, corporis seruitio utimur *S*; beſ. aber politiſch: de imperio in Italia certare *Ci* si aeternum hoc imperium esse uultis *Ci* imperium orbis terrae *Ci* über den E.; *occ.* 1. Alexander imperium suscepit *Cu* totius Galliae imperio potiri *C* ea instituta diuturnitas imperii comprobat *Ci* urbem imperio (als König) regere *Ci* sub populi Romani imperium redigi *CiC*. 2. imperium nauium legato ademisti *Ci* i. maritimum *Ci* summum *Ci* summa imperii *NL* priuato quando imperium dedit senatus? *Ci* imperia magistratūsque *N* militäriſche und civile Würden, esse in (od. cum) imperio *Ci* Oberbefehlshaber ſein. 3. ex Macedonia aliquot praetorio, nemo consulari imperio rediit *Ci* Appius Claudius tum erat in summo imperio (als Decemvir) *Ci* fasces ceteraque insignia huius imperii *Ci*. | *γ* 1. imperia ... urbe exeunto *Ci* erat plena lictorum et imperiorum prouincia *C* uacua ab imperiis insula *C*. 2. Carthago huic imperio inminebat *Ci* duae urbes huic imperio infestissimae *Ci* imperii fines propagare *Ci* Thessalonicenses positi in gremio imperii nostri *Ci* maius i. sibi quaerere *Cu* imperium Oceano terminare *V* Britannos imperio adicere *H* ruentes impéri (= imperii) res *H*. 3. tamdiu in imperio suo classem praetor uidit *Ci* carcer ille in istius imperio domicilium ciuium fuit *Ci*.

im-(in)periūrātus 3 bei dem man keinen Meineid ſchwört: aqua (Stygia) *O*.

im-(in-)permissus 3 unerlaubt: gaudia *H*.

im-pero, āre, āui, ātus (parare) anſchaffen, befehlen, gebieten *α*; *occ.* 1. befehligen, herrſchen, gebieten, regieren. 2. eine Leiſtung anordnen, eine Lieferung auftragen, anbefehlen *β*. | *α* Abſolut: reprimebat tibi imperandi uim et rogandi conatum ... illa cybaea *Ci*; perſönlich: num dubitas id me imperante facere? *Ci* nec imperante nec sciente domino *Ci* ohne Auftrag und Wiſſen d. H., iste magna uoce Veneriis imperat *C* befiehlt. Mit Obj.: facturos se si quid imperasset pollicentur *Ci* quae imperarentur facere dixerunt *Ci*. Daher *subst.*: imperata facere *C* den Auftrag ausführen, detrectare *L* ſich ihm entziehen, ad imperatum uenire *C* auf Befehl. Es folgt 1. Heiſchеſatz: huic imperat, adeat ciuitates *C* leto det Argum, imperat (Iuppiter) *O*; ſehr ſelten negativ: imperat, ne quid celet *Ci*. Meiſt conjunctionell eingeleitet: seruis Rubrius imperat, ut ianuam clauderent *C* medico imperasti, ut uenas hominis incideret *C*. 2. Selten indir. Fr.: quantum quisque daret, imperabat (beſtimmte) *N*. 3. Nach Analogie von iubere tritt dann auch *acc. c. inf.* ein u. z. ſelten activ, meiſt (ohne Nennung der beauftragten Perſon) paſſiv: Cleomenes in quadriremi malum erigi, uela fieri, praecidi ancoras imperat *Ci* non hunc in uincula duci imperabis? *Ci*. Darnach (vgl. iubeor aliquid facere) bei paſſivem Verbum: haec procurare imperor *H* man befiehlt mir, und in lautumias deduci imperantur *Ci* man läßt ſie ... Endlich 4. mit bloßem *inf.*: tibi imperasti adnumerare pecuniam *Ci* iungere Titan equos uelocibus imperat horis *O*. | *β* 1. iubet Cleomenem classi imperare *Ci* exercitus hiemauit in Gallia M. Fonteio imperante *Ci* unter dem Commando des M. F.; nachclaſſiſch: Tiberio imperante *T* als T. Kaiſer war, populum Romanum di omnibus gentibus imperare noluerunt *Ci* maiores non modo, ut liberi essent, sed etiam, ut imperarent, arma capiebant *Ci* ad imperandum uocari *S*. Im Bilde: non imperat irae *O* 'beherrſcht' ihn nicht, sed uincam animum mihique imperabo *Ci* cupiditatibus i. *Ci* animo imperare nequit, quin ... *L*; dicht.: exercet tellurem atque imperat aruis *V* beherrſcht ſie. 2. neque enim id quod debebatur, sed quantum commodum fuit imperauit *Ci*. Von Privaten: puero cenam (die Beſorgung der Mahlzeit) imperare *Ci*. Beſ. vom Feldherrn oder Prätor: isdem ciuitatibus classem i. *Ci* nauem Reginis *Ci* Cretensibus obsides i. *Ci* pecuniam (arma, equites, obsides) ciuitatibus i. *CiC* in tributis imperandis onus plebi imponere *Ci* i. decumas *Ci* nummi (denarii) praeterea imperantur *Ci* cum L. Flaccus in Asia remiges imperabat *Ci*; ſehr oft: sacerdos frumentum (triticum, modios tritici) sibi in cellam imperauit *Ci*.

im-(in-)perterritus 3 unerſchrocken *V*.

im-(in-)pertio, īre, īui und ii, ītus (partire) zutheilen, mittheilen, gewähren, ſchenken. Mit *dat. pers.* u. *acc. rei*: mediocribus multis ciuitatem in Graecia homines impertiebant *Ci* meum laborem hominibus subleuandis impertio *Ci* L. Lucullo tantum impertio laudis, quantum ... *Ci* qui tantum potuit impertire huic studio temporis *CiT* dolorem suum nemini i. *Ci* aures studiis honestis i. *T* talem te nobis impertias (zeige dich), qua-

Digitized by Google

lem . . . *Ci*; *pass.* uiro forti laus impertitur *Ci*; beſ.: alicui salutem impertire *Ci* ihn grüßen laſſen; ohne *dat.*: si quid nouisti, imperti! *H* theile es mit. Selten ohne *acc.*: indigentibus de re familiari i. *Ci* etwas zukommen laſſen. *Subst. isol.*: pro his impertitis ueniunt oppugnatum *L* für dieſe Zugeſtändniſſe. Daneben oft die Conſtruction mit *acc. pers.* und *abl. rei* 'jemand womit betheilen': aliquem salute impertire *Pl Lucilius* obsecrat, se ut nuntio hoc impertiam *Pl.* Daher *pass.*: iis doctrinis aetas puerilis impertiri decet *N* ſoll bekannt gemacht werden mit. Es findet ſich auch *medial*: **impertior,** īri, ītus sum in gleicher Bdtg. *Terentius, Ph.*

im-(in-)perturbatus ungeſtört, ungetrübt: os *O.*

im-(in-)peruius 3 undurchſchreitbar: amnis *O*, unwegſam: iter *T*, bildl.: lapis ignibus inperuius *T* feuerfeſt.

impete s. u. impetus.

im-petibilis und **in-patibilis,** e unleidlich: dolor *Ci.*

im-(in-)peto, ere, petīui auf jemand losgehen, ihn angehen: eum i. (unſicher bei) *Cu.*

impetrabilis, e (impetrare) erreichbar: pax *L* triumphus *L* uenia *LT* omnia impetrabilia erant apud Romanos *L.*

impetrio, īre, īui, ītus ⟨in der Haruſpicin übliche⟩ Nebenform von impetrare: nunc extis nunc auibus magnae res impetriri solebant *Ci* ⟨durch günſtige Wahrzeichen⟩ zu erlangen ſuchen.

im-(in-)petro, āre, āui, ātus (patrare) ausführen, zuſtande bringen *α*; *occ.* etwas ⟨durch Bitten oder Vorſtellungen⟩ bewirken, erlangen, durchſetzen, erreichen *β*. | *α* incipere multo facilius est, quam impetrare *Pl.* | *β* Es ſteht abſolut: petit a me Habonius . . .; facile impetrat *Ci* iine qui postulabant indigni erant, qui impetrarent? *Ci* cum a proximis impetrare non possent *C.* Mit Ergänzung, 1. mit de: si uir amplissimus de aliquo non impetrauit *Ci* in Betreff . . . keinen Erfolg hatte, de indutiis impetrare *C* den W. durchſetzen, de agro restituendo impetratum *L* man ſetzte durch . . . 2. Mit Heiſcheſatz: impetraui, abiret *Pl* ſetzte durch, daſs . . ., ceteri impetrant, ne retineantur *Ci.* Mit ut eingeleitet: impetrat a senatu, ut dies sibi prorogaretur *Ci* non impetrare ab animo potuit, ut . . . *L* brachte es nicht zuſtande; negativ: impetrant, ut ne iurent *Ci.* 3. Mit Ausſage (*acc. c. inf.*) ſelten!! Agrippina coloniam deduci impetrat *T.* 4. Mit Object: uix tu hoc a Ballione postulare auderes et impetrare posses *Ci* multo iniquiora Naeuius impetrabat *Ci* i. pecuniam *Ci* honos dignitate impetratus *Ci* cum a te non liberationem culpae sed errati ueniam impetrauissent *Ci* iudicium, ius i. *Ci.* Die Conſtruction impetrare ab aliquo erklärt ſich durch datur ab eo. Vgl. ciuitatem a Caesare alicui impetrare *C* = impetrare, ut ei ciuitas detur a Caesare.

impetus, ūs, *m.* (impetere) das Vorwärtseilen, der Andrang, Anſturm, das Ungeſtüm, die Gewalt der Bewegung; *occ.* Angriff, Anfall, Überfall *α*; *metaph.* 1. Schwung, Aufſchwung ⟨des Geiſtes⟩. 2. Aufwallung ⟨des Gemüthes⟩. 3. Drang, Trieb, Neigung, Eifer *β*; *meton.* 1. Anlauf = raſcher Entſchluſs. 2. Ungeſtüm, leidenſchaftliches Weſen *γ*. | *α* Vom Laufen: ultimas oppidi partes continenti impetu petunt *C* ununterbrochen laufend, animalia, quae habent suum impetum *Ci* die ſich bewegen können, impetum capere *L* einen Anlauf nehmen. Daher vom Umſchwung des Himmels: impetus caeli *Ci*; vom Waſſer: impetus maris *C* fluminis *LCu* gewaltige Strömung; von der Luft: impetūs uentorum sustinere *C* den Anprall der Stürme. Von Gegenſtänden, die in Bewegung ſind: fert impetus nauem *V* nauis praelata impetu *L* vorübergeſchoſſen, huc impetus hastam detulerat *V.* Daher bildl.: totius impetus belli constitit ad Cyzicenorum moenia *Ci* i. rerum *Cu* fortunae *Cu*; *occ.* miles hostium impetum pertimuit *Ci* Mithridates in exercitum nostrum impetum fecit *Ci* complures cum telis in hunc faciunt impetum *Ci* Deli fanum nocturno impetu compilauit *Ci*; bildl.: in bona eius, in fortunas aratorum, in eas tabulas impetum facere *Ci* über . . . herfallen. Vgl.: inimicorum impetum propulsare *Ci* zurückſchlagen, Manlius . . . Gallorum impetum reppulit, depulit *Ci* latronum impetūs retardare, reprimere, comprimere *Ci* supprimere *L* frangere *Ci*; impetum dare in hostem *L* 'machen', impetum moenibus excipere *Ci* auffangen, impetum ferre, sustinere *C* aushalten, ſtandhalten. Beſ. als Fachwort des Kriegs: acies uno impetu prosternenda *Ci* auf einen Angriff, hostes primo impetu pulsi *L* u. ä. m. | *β* 1. ea mihi ad omnem impetum dicendi leuiora sunt *Ci* in ea oratione nullus impetus esse potest *Ci* diuino impetu *Ci* auf göttliche Eingebung. 2. te ipsum nunc animi quodam impetu concitatum usus flectet *Ci* primo gaudentium impetu *T* impetus offensionis *T* Aufwallung über eine B. 3. de impetu animi loquor *Ci* impetu animorum uti *Cu* est mihi per saeuas impetus ire feras *O* es treibt mich. | *γ* 1. impetum capere occidendi regis *Cu* Neronem adgrediendi *T.* 2. non dilectu aut sapientia ducitur ad iudicandum sed impetu et temeritate *Ci* ad omnes affectus impetu rapimur *Cu* i. Gracchi *T* tr. pl. omni impetu furoris in eum inruit *Ci.*

NB. Da der *gen.* impētūs und *abl.* impētū im Hexameter unmöglich iſt, erlauben ſich die Dichter conſonantiſch declinierte Nebenformen: impĕtĕ núnc uastó . . . fertur *O* nón potuit nubés capere impetis auctum *Lucretius.*

im-(in-)pexus 3 ungekämmt: barba *V* capilli *O*; dicht.: tegumen leonis i. *V* zottig. Daher *metaph.*; inpexa antiquitas *T* rauh, ſchmucklos.

im-(in-)pietās, tātis, *f.* Mangel an Ehrfurcht *α*; Pflichtvergeſſenheit, Ruchloſigkeit *β*. | *α* defertur Albucilla inpietatis in principem *T* wegen 'Majeſtätsbeleidigung'. | *β* commendationem aetatis ab impietate ducere *Ci* imp. et scelus miseros facit *Ci.* Oxymoron: impietate pia est *O.*

im-(in-)piger 3 *adv.* ē nicht faul, nicht träg, raſtlos, unverdroſſen: fuit enim disertus, impiger *N* i. equum *H* ille impiger hausit pateram *V* in iis itineribus se praebuit patientem atque inpigrum *Ci* uir ad labores belli inpiger *Ci*; mit *loc.*: inpiger militiae *T*; mit *inf.*: inpiger hostium uexare turmas *H*; in *Enallage*: gratias ob impigram militiam agere *L* ingenium i. *L* aliquid impigre exsequi *L* Marius inpigre hostium res attendere *T.* In Folge einer Unachtſamkeit gebrauchen *S* und *L* an zwei Stellen haud impigre pugnare (mit doppelter Negation) im Sinne von 'rüſtig', obwohl es eigentlich das Gegentheil bedeutet. Es verführte ſie dazu die Thatſache, daſs die mit haud in . . . beginnenden Ausdrücke ſonſt affirmative Bedeutung haben. Davon:

impigritās, tātis, *f.* Unverdroſſenheit, Raſtloſigkeit *Ci.*

im-(in-)pingo, pingere, pēgi, pactus (pangere) anſchlagen, einſchlagen *α*; *occ.* jemand wohin treiben *β*. | *α* acinacem incauto impingere *Cu* uncus impactus est fugitiuo illi *Ci* abicias potius, quam . . . clitellas impingas *H* ⟨wie ein ſtörriſcher Eſel⟩, saxo impactus *L* auf . . . gefallen; bildl.: alicui calicem mulsi impingere *Ci* aufzwängen, aufdrängen. | *β* cum Achilles Troia agmina muris impingeret *V* hostes in uallum i. *T*; *medial*: exercitus Flauianis inpingitur *T* ſtößt auf ſie; *pass.* gubernatores litoribus inpacti *T* ans Land getrieben.

im-(in-)pius 3 *adv.* impiē gottlos, ruchlos, frevelhaft, u. z. von Perſonen: Capua impios ciues eiecit *Ci* duobus impiis nefariisque consulibus aerarium donabatur *Ci*; *subst. isol.*: potestis igitur impios religiosis anteferre? *Ci* die Frevler, apud inferos supplicia impiis constituta sunt *Ci*. Dann in *Enallage* von Dingen: tam religioso templo manus impias adferre conatus es? *Ci* tuo impio scelere restitissem *Ci* impia mente tu libros conquiris *Ci* eorum ex manibus impium ferrum (arma *V* ensis *O*) meus consulatus extorsit *Ci* peruersa atque impia religio *Ci*; daher: inpios deos inuocare *T* Gottheiten des Frevels (Zaubers). Ähnlich: inpia Tartara *V* als Behauſung der Gottloſen, i. uenenum, i. tus *O* wie es Frevler gebrauchen, proficiscere ad bellum impium ac nefarium! *Ci* frevelhaft ⟨unternommen⟩, obsessa telis impiae coniurationis patria *Ci*. Und ſo im *adv.*: impie regem deserere *Cu* quid tam impie dixeris *Ci* quae in nos impie nefarieque fecerit *Ci* qui aliquid impie sceleratequeue commiserint *Ci*.

im-(in-)plācābilis, e unverſöhnlich: Caesar asperna natur amicitiam meam seque mihi implacabilem praebet *Ci* Stygii caput inplacabile fontis *V* impl. in eum *CiL*. In *Enallage*: i. animus *L* odium *N* ira *O* iracundia *Ci*; adverbiell: inplacabilius irasci *T*; bildl.: i. motus *T* nicht zu beruhigen.

im-(in-)plācātus 3 nicht zur Ruhe zu bringen: Charybdis *V* flamma implacatae gulae *O* unerſättlich freſſende.

im-(in-)placidus 3 nicht ruhig, nicht friedſam: Genauni, inplacidum genus *H* 'kriegeriſch'.

im-(in-)plecto, ere hineinflechten, einſchlingen; meiſt im *PPP* **implexus** 3 eingeflochten. Mit *gr. acc.*: inplexae crinibus angues Eumenides *V* die in den H. Schlangen eingeflochten haben; rhetoriſch: uidua inplexa luctū *T* ganz verloren in T.

im-(in-)pleo, plēre, plēui, pletus einfüllen, anfüllen *α*; *occ.* 1. ſättigen. 2. ſchwängern *β*; *metaph.* erfüllen, womit voll machen *γ*; *occ.* 1. ⟨eine Zahl oder ein Maß⟩ vollkommen ausfüllen, erreichen. 2. ⟨eine Lebenszeit⟩ voll erreichen. 3. ⟨eine Stelle⟩ ausfüllen, vertreten. 4. etwas vollbringen, ganz erfüllen *δ*. | *α* cornua impleta *Ci* i. fossas *L*. Mit proleptiſchem Obj.: luna implerat orbem *O* war voll; daher: luna impletur *T* wird voll. Mit *abl.*: is uomens tribunal frustis esculentis impleuit *Ci* inpleuitque mero pateram *V* füllte mit Wein; dicht.: manum pinu implet *V* nimmt die Fackel in die Hand, Neptunus uentis inpleuit uela *V* läßt ſie ſchwellen; daher: impletae uino uenae *L* angeſchwollen. Dafür tritt ⟨nach plenus alicuius rei⟩ auch *gen.* ein: L. Piso multos codices impleuit earum rerum *Ci*. | *β* 1. inplentur ueteris Bacchi pinguisque ferinae *V* ſättigen ſich an; bildl.: se sanguine i. *Ci* dolorem suum lacrimis i. *T* desiderium naturae i. *Cu* befriedigen, meas aures i. *CiT* befriedigen. 2. eigtl.: uterum generoso semine complet *O*; dann: feminam implere *O*; mit *abl.*: (Peleus Tethidem) ingenti implet Achille *O* machte ſie zur Mutter des A. | *γ* Selten allein: Turnum nuntius inplet *V* alicui aures implere *LCu* ihm 'in den Ohren liegen'; meiſt mit *abl.*: tyrannorum interfectores implent orbem terrarum nominis sui gloriā *Ci* oppidum (regnum) sanguine implere *Ci* nauibus oram Italiae i. *L* maria . . . fugā i. *L* fliehend . . . bedecken, i. scopulos uocibus *V* urbem tumultu *L* clamoribus *Cu* omnia terrore i. *L* pectus curis i. *L* mentem disciplinis *Cu*. Seltener mit *gen.*: Italiam nominis sui i. *L* iuuentutem spei i. *L* adulescentem suae temeritatis implet (= plenum reddit) *L*. | *δ* 1. impleta VI milia armatorum *L* eques XXX milia implebat *Cu*. 2. me quater undenos sciet inpleuisse decembres *H* daß ich volle 44 Jahre alt bin, finem uitae inplere *T* ſterben. 3. inplenit locum principem *T*. 4. ne id profiteri uidear, quod non possim implere *Ci* i. officium *Ci* consilium *T* munia sua *T* leges i. *O* fata i. *L* die Prophezeiung erfüllen.

implicātio, ōnis, *f.* (implicāre) Verflechtung: neruorum *Ci*; *metaph.* Verwickelung, Verworrenheit: rei familiaris *Ci*.

implicātus 3 und **implicitus** 3, *adv.* implicitē verwickelt, verworren: implicatae partes orationis *Ci* implicitē . . . quaestionem continere *Ci*. Von:

im-(in-)plico, āre, āui, ātus und urſpr. dicht. (da implicāui, implicātus nicht in den Hexameter geht) implicui, implicitus. I. hineinwickeln, verwickeln; bildl.: verknüpfen, verbinden *α*; *metaph.* ⟨in einen Zuſtand⟩ verwickeln; *refl. medial* ſich einlaſſen auf . . .; *pass.* ⟨in einen verwickelten Zuſtand⟩ hineingerathen *β*; *occ.* in Unordnung bringen, verwirren *γ*. II. umwickeln, umwinden, umſchlingen. | I *α* (Bacchus Ariadnam) implicitam sinū abstulit *O* ordines stipitum inter se implicati *C* implicuere inter se acies *V* brachten ineinander. Mit proleptiſchem Obj.: huc . . . huc . . . implicat orbes *V* ſchlingt verworrene Kreiſe; *medial* remis implicari *L* ſich verwickeln; *pass.* impliciti laqueis *O*; tu defensione tua implicabere *Ci* wirſt dich verwickeln; bildl.: dii suam uim hominum naturis implicant *Ci* verbinden mit . . ., atque ossibus implicat ignem *V* läßt die Liebesglut eindringen. Oft von Abſtracten: haec fides implicata est cum illis pecuniis Asiaticis *Ci* iſt verwickelt mit, homo litibus implicitus *H* in . . . verwickelt, implicata inscientiā inpudentia est *Ci* verbunden, res tot controuersiis implicata *Ci* mit ſoviel St. verknüpft, priuato periculo publicum implicitum est *L*. | *β* quaenam fortuna nos implicuit bello? *V*; *refl.* nisi muliebribus religionibus te implicuisses *Ci*; *medial* qui nostris familiaritatibus implicantur *Ci* die freundſchaftl. Verbindungen mit uns anknüpfen, se societate impl. *Ci*; *passiv*: uerticibus implicati *Cu* Ligarius nullo se implicari negotio passus est *Ci* in morbum implicitus decessit *N* morbo implicatus *T* morbo implicitus *C* animi molestiis implicati *Ci* utrāque implicatus tyrannide *N* war verwickelt in . . . | *γ* implicare ac perturbare aciem *S* i. nauigia *Cu*; bildl.: ira implicauit animos *L* eum responsis implicantes *L* error implicat *L* (*sc.* nos). | II (aquila) implicuit pedes *V* ſchlug die Klauen um die Schlange, implicuit bracchia (lacertos) collo *O* circum colla *O* dextrae se Iulus implicuit *V* ſchmiegt ſich um die R., crinem implicat auro *V* tempora ramo *V* comae angue implicitae *O*; mit *gr. acc.*:

Digitized by Google

Canidia implicata uiperis crines *H.* Im Bild: qui omnibus legibus implicatus tenebare *Ci* gefeſſelt familiaritate implicatus *Ci* gebunden.

implōrātio, ōnis, *f.* Anflehen, Hilferuf: illa uox et imploratio: CIVIS ROMANVS SVM *Ci.* Mit *gen. subi.*: si te illius imploratio et uox miserabilis non inhibebat *Ci.* Mit *gen. obi.*: i. deūm *L.* Von:

im-(in-)plōro, āre, āui, ātus anrufen, anflehen; *occ.* flehentlich rufen *α*; mit *acc. rei.*: erbitten, erflehen *β.* | *α* Abſolut: adsunt et implorant *Ci* populo Romano implorante *Ci* auf Flehen des V. Mit *acc. pers.*: ceteros item deos deasque omnis imploro *Ci* tum omnis mortalis implorare posses *Ci*; bildl.: uos, Albani tumuli et luci, imploro *Ci*; daher *meton.*: uestram misericordiam (religionem, fidem, scientiam, grauitatem) i. *Ci* iura libertatis i. *Ci*; *occ.* una nomen filii implorans mihi ad pedes iacuit *Ci.* | *β* dixerunt se nullum auxilium a Romanis imploraturos *Ci* chorus . . . caelestes implorat aquas doctā prece *H.* Es folgt Heiſchеſatz: mulieres implorabant milites, ne se . . . traderent *C.*

im-(in-)plūmis, e (pluma) flaumlos, federlos, unbefiedert, nackt: i. pulli auis *H.*

im-(in-)pluo, ere, plui hineinregnen: quo impluebat, dictum impluuium *Varro*; dicht.: Peneus . . . adspergine siluis impluit *O* gießt ſeinen Waſſerſtaub ⟨wie einen Regen⟩ über d. W. Davon:

impluuium, ii, *n.* der 'Regenhof', ⟨ungedeckte⟩ Hofraum, Hausgarten: impluuium locus sine tecto in aedibus, quo impluere imber in domum possit *Asconius.* Um dieſe quadratiſchen, meiſt mit Gartenanlagen verſehenen Höfe giengen offene Säulengänge (wie die Kreuzgänge in den Ciſtercienſerſtiften): ea signa nunc ad impluuium tuum stant *Ci*; daher: impluuiāta inducula *Pl* 'carrierte'.

im-(in-)politus 3, *adv.* ē ungeglättet; daher bildl.: scriptor non impolitus *Ci* v. glatter Schreibweiſe; ſonſt ungebildet: i. forma ingenii *Ci* genus hominum i. *Ci*; ſelten unvollendet: impolitae uero res si erunt relictae *Ci.*

im-(in-)pollūtus 3 unbefleckt: homo intemeratus, inpollutus *T* uirginitas inp. *T.*

im-(in-)pono, ere, posui, positus (und postus *V* § 34) I. hineinlegen, -ſetzen, -ſtellen *α*; *occ.* ⟨Mannſchaften und Sachen⟩ einſchiffen, an Bord bringen *β.* II. auflegen, aufſetzen, aufſtellen *α*; *occ.* ⟨Perſonen zu irgend einem Zweck⟩ aufſtellen, einſetzen *β*; ⟨Laſten und Leiſtungen⟩ auflegen, auferlegen, aufbürden *γ*; ⟨jemand eine Lüge⟩ aufbinden, ihn hinters Licht führen, täuſchen *δ.* III. anlegen, anſetzen; *occ.* ⟨ein Ende⟩ ſetzen *α*; *metaph.* ⟨Namen⟩ beilegen *β*; ⟨Übles⟩ anthun, anheften *γ.* | **I** *α* impositā gremio fronte *O* nati membra impone sepulcro *O.* Wo? coloniam in agro Samnitium imponere *L* praesidium arci imponere *Cu* in . . . legen. | *β* per istos quae uolebat clam imponenda, occulte exportanda curabat *Ci* expediti nauem conscenderunt, quo maior numerus militum posset imponi *C* Crassus exercitum Brundisii imposuit *Ci.* Wohin? legiones (aeris pondus) in naues imponere *C*; dicht.: imposita est Philomela carinae *O.* | **II** *α* molemque et montes insuper altos imposuit *V.* Mit *dat. pers.*: mortuo coronam *Ci* Caesari diadema *Ci* insulam Typhoeo *CiV*; daher auch: iuuenes rogis i. *V* cibos mensis i. *O* dona aris *V* (aber libum Iano imp. *O* = opfern). Sonſt präpoſitionell (wohin?): mortuum in rogum *Ci* dextram in caput *L* aliquem in plaustrum i. *L*; auch (wo?): in capite aliquid i. *Ci* operi fastigium i. *Ci.* | *β* si emimus, quem uilicum imponamus *Ci* si ipse seruire poterat, nobis dominum cur imponebat? *Ci* consulem populo i. *Ci* custodem in hortis i. *N* regem i. Macedoniae *L* über . . . ſetzen = eum legionibus i. *T.* | *γ* gentibus iugum i. *Cu* clitellas boui i. *Ci*; daher: pontes paludibus i. *T* (wie ein Joch); ſo auch bildl.: alicui onera i. *Cu* ferre onus impositum *O*; bildl.: tantum oneris plebi imponebatur *Ci* multa sunt huic ordini imposita munera *Ci* agris nouum uectigal i. *Ci* alicui portorium, decumas, laborem, negotium i. *Ci* stipendium *CCu* tributum *C* ea lex priuatis hominibus imposita est per latrocinium *Ci* alicui cognitoris personam *Ci* (Rolle = Maske) = eius partes Roscii i. *Ci* belli inuidiam consuli i. *S.* | *δ* Catoni egregie imposuit Milo noster *Ci* simulatā deditione praefectis Antigoni imposuit *N.* | **III** *α* claues portis imp. *L*; bildl.: frenos imp. animo *L* licentiae *Cu*; ſehr oft mit manus: manum imponere calathis *O.* Daher bildl.: rei alicui extremam (supremam *O*) manum imp. *V* die letzte Hand anlegen; daher: finem orationi imp. *LCu* ſie beendigen, modum rei imp. *L* ein Ziel ſetzen. | *β* honesta nomina turpissimis rebus i. *Ci*; mit *acc.*: filio . . . Philippum nomen imposuerat *Ci*; mit *gen.*: direptioni cellae nomen imp. *Ci.* | *γ* mihi impone istam uim *Ci* felicitati rerum eius labem i. *Cu* quibus tu priuatim iniurias imposuisti *Ci* accipienda plaga illi, qui imposuit *Ci.*

im-(in-)porto, āre, aui, atus ⟨Waren⟩ einführen *α*; *metaph.* herbeiführen, verurſachen *β.* | *α* minime mercatores ea . . . important *C* aere utuntur importato *C* i. iumenta, uinum *C* commeatus in urbem i. *C*; im Bilde: transmarinae et importatae artes *Ci.* | *β* Verres Siciliae plus calamitatis importauit, quam . . . *Ci* sententia tua pestem aut famem importabit regibus *Ci* odium libellis i. *H* alicui fraudem, periculum *L.*

importūnitas, tātis, *f.* (importunus) ungünſtige Lage *α*; Rückſichtsloſigkeit, Schroffheit *β.* | *α* Vgl. das Stammwort. | *β* iste quamquam est incredibili importunitate et audacia *Ci* eum propter animi importunitatem nemo tecto recipere uult *Ci* non difficiles senes tolerabilem agunt senectutem; importunitas autem omni aetati molesta est *Ci.*

im-(in-)portūnus 3 *adv.* ē (importunus sine portu ac requie *Porphyrio*) Urſpr. Fachwort der Seeleute: hafenlos, unnahbar *α*; *metaph.* ⟨der Lage nach⟩ ungünſtig gelegen, unzugänglich; *metaph.* ſchwer, miſslich *β*; ⟨dem Character nach⟩ unnahbar, ſchroff, rückſichtslos *γ.* | *α* quos . . . importunus Caphareus mersit aquis *O.* | *β* machinationibus locus inportunus *S* Armenia id temporis inportuna *T*; *metaph.* ui regere patriam inportunum est *S* i. pauperies *H.* | *γ* consilium importuni atque amentis tyranni *Ci* repente est exorta mulieris importunae libido *Ci* imp. atque impurus parricida *Ci*; daher: imp. mors *O.* In *Enallage*: imp. actio, auaritia, crudelitas, libido, natura *Ci.* Prädicativ: importunus . . . Cupido transuolat *H* ohne Rückſicht; vgl. importunus amat laudari *H* (hic) . . . dabit cursus . . . cui uolet importunus ebur *H* ohne Umſtände. Dafür *adv.*: confidere suis testibus atque importune insistere *Ci.*

im-(in-)portuōsus 3 arm an Häfen, hafenlos: mare *ST* litus *L.*

im-(in-)pos, potis (vgl. s. u. potis) nicht mächtig,

Digitized by Google

ohnmächtig, mit *gen.* nicht Herr über: eripite isti gladium, qui sui est impos animi *Pl.*

im-(in-)potens, tis, *abl.* i und e, *adv.* impotenter I. ohnmächtig, nicht mächtig, ſchwach *α*; ⟨mit *gen. obi.*⟩ nicht Herr über, einer Sache nicht mächtig *β*. II. *medial* gedacht: ſeiner ſelbſt nicht mächtig, ohne Selbſtbeherrſchung, unbändig, ungeſtüm, zügellos, maßlos. III. Beide Bdtg. vermiſcht. | **I** *α* homo infans atque impotens *Ci* ualent haec omnia ad salutem innocentium, ad opem impotentium *Ci* der Schwachen. | *β* impotens sui *Cu* animi *Cu* des Zornes, amoris *T* irae *L* nicht im Stande zu beherrſchen; daher: elephanti impotentius regi *L* die zu lenken man nicht mehr im Stande war. | **II** Von Menſchen: est ipse confidens, impotens *Ci* aduolabat ... homo impotentissimus, ardens odio *Ci*; allein: qui eum ferro potuissent impotentem, iracundum, contumeliosum? *Ci*; dicht. mit Inf.: imp. sperare *H* vermeſſen in ſeinem Hoffen. In *Enallage*: nihil fecit impotenti animo *Ci* quae est tam impotens inhumanitas? *Ci* i. iniuria *L* dominatio *NL* rabies *L* impotentia mulierum iussa *T* i. laetitia *Ci* superstitio *Cu.* | **III** monumentum, quod non aquilo impotens possit diruere *H* eigtl. der 'raſende' Nord, aber impotens auch deshalb, quod non possit diruere, alſo der 'ohnmächtig raſende'. Davon:

impotentia, ae, *f.* Ohnmacht, Unvermögen *α*; *medial* Mangel an Selbſtbeherrſchung, Unbändigkeit, Zügelloſigkeit, Leidenſchaftlichkeit *β*. | *α* propter suam impotentiam neglegi *Terentius.* | *β* i. quaedam animi *Ci* muliebris i. *T*; dicht.: astri ... impotentia *H* unbändige Hitze.

impraesentiārum = in praesentia rerum *NT*, (§ 32) s. u. praesentia; über die Aſſimilation s. u. im-burim.

im-(in-)pransus 3 'ungefrühſtückt' (*Grimm*), nüchtern, mit nüchternem Magen: haec impransi mecum disquirite *H.*

im(-in-)precor, āri, ātus sum anwünſchen, beſ. Böſes wünſchen: litora litoribus contraria, fluctibus undas imprecor *V* homini diras i. *T* ihn verwünſchen, verfluchen.

impressio, ōnis *f.* (imprimere) Eindruck, Abdruck; *occ.* Ausdruck *α*; Eindringen, Einfall, Angriff *β*. | *α* Erſt nachclaſſiſch; doch *metaph.*: cum uisa in animos imprimuntur ... inter ipsas impressiones nihil interest *Ci*; *occ.* in lingua explanata uocum impressio *Ci.* | *β* hastati non ferentes impressionem (den Druck) Latinorum se recepere *L* impressione pulsi *L* impressionem facere in fines hostium *Hirtius* einfallen, impressionem dare *L* angreifen; bildl.: non impr., non occisio Flacci animum impulerunt *Ci.*

im-primis, beſſer (§ 23) **in primis** 'unter den (dem) Erſten' = vor allem andern, vor allen. Vgl. s. u. primus; über die Aſſimilation s. u. im-burim.

im-(in-)primo, ere, pressi, pressus eindrücken, und zwar mit äußerem Object: ein-, hinein-, aufdrücken; *occ.* ⟨aufdrückend⟩ bezeichnen *α*; mit proleptiſchem Object: eindrücken, abdrücken *β*. | *α* impresso genu nitens *V* das Knie aufdrückend, impresso pollice *O* aratrum muris impr. *H* die Pflugſchar in die M. drücken = über ſie hingehen laſſen, epistulae anulum impr. *Cu*; *occ.* signo impressae tabellae *L*; *metaph.* vom Eindruck der Fährte: flagitiorum uestigiis Italiam inpressit *Ci*; vom Einritzen in die Wachstafel: non inprimitur animus quasi cera *Ci* erleidet keinen Eindruck; dicht.: crater impressus signis *V* mit erhabenen Figuren. | *β* Concret: uix impressam orbitam uidere possumus *Ci* quis est locus, in quo non extent huius ... impressa uestigia? *Ci* signa anulis impressa ⟨in cera⟩ *Ci* humi rostro litteram a ⟨imprimit sus⟩ *Ci* signum pecori *V* dente labris notam i. *H* beißend eine Narbe hinterlaſſen. Oft *metaph.* 1. ⟨im Bilde vom Brandmarken⟩ imprimitur rei publicae dedecus *Ci.* 2. ⟨im Bilde vom Einkratzen, Meißeln, Schreiben⟩ memoria ... tabulis publicis impressa *Ci* 'eingegraben'. Und ſo oft als Fachwort der Philoſophie: uisum obiectum imprimet in animo suo speciem *Ci* einprägen, notitiae uisis impressae *Ci* Eindrücke der Erſcheinungen, in omnium animis deorum notionem impressit ipsa natura *Ci.*

im-(in-)probātio, ōnis, *f.* Nichtbilligung, Mißbilligung: ista omnis i. cogendae pecuniae causa nata est *Ci.*

im-(in-)probitas, tātis, *f.* Schlechtigkeit, Unredlichkeit, Ruchloſigkeit: hanc suspicionem auget i. Staieni *Ci* mirantur omnes improbitatem calumniae *Ci* totus ordo paucorum improbitate et audacia premitur *Ci*; beſ.: impr. simiae *Ci* Unverſchämtheit.

improbo, āre, āui, ātus (improbus) mißbilligen, verwerfen, zurückweiſen: eumne testem improbabit, quem iudicem probarit? *Ci* mancipibus potestatem probandi improbandique permisi *Ci* testamento improbari *Ci* enterbt werden, consilium, factum, foedus, legem i. *Ci.* Beſ.: frumentum improbare *Ci* geliefertes Getreide ⟨als unbrauchbar⟩ zurückſtoßen.

im-(in-)probus 3, *adv.* ē nicht gut, alſo: ſchlecht *α*; ⟨moraliſch⟩ ſchlecht, verworfen, ruchlos *β*; *occ.* 1. unverſchämt, frech, dreiſt, böſe. 2. unanſtändig, ſchmutzig *γ*; *metaph.* maßlos, übermäßig, übertrieben *δ*. | *α* Nur bei Dichtern gebr. So als halbernſtes Scheltwort: improbe! *O* Böſer! Schlimmer! improba ... merx *Pl* improbus ... coquus *Pl.* | *β* qui eundem et uirum optimum et hominem improbissimum esse diceres *Ci* improbi sunt, qui pecunias contra leges cogunt *Ci* a re p. ciuem improbum remouere *Ci* improbus consul Cn. Carbo fuit *Ci* Ballionem improbissimum lenonem agere *Ci* ſpielen. So beſ. im Munde des Redners von ſeinen politiſchen Gegnern: neminem fore, qui auderet suscipere contra improbos ciuis salutem rei publicae *Ci.* *Subst. isol.* improbus, i, *m.* Schelm, Schuft: quod nemo nisi improbus fecerit *Ci.* In *Enallage* ⟨vom Menſchen⟩ auf Dinge übertragen: i. appellatio, confessio, cupiditas, defensio, facinus, furtum, largitio, lucrum, mores, quaestus, ratio, rumor *Ci.* Und ſo im *adv.*: multa improbe fecisti *Ci* improbissime populum fraudare *Ci* improbe mentiri uideris *Ci.* | *γ* 1. scurra improbissimus *Ci* os improbissimum *Ci V* i. puer *V* = Amor, i. aduena *V* der kampfluſtige, i. fortuna *V* launiſche. Von Thieren: i. aquila *V* als Räuber, i. cornix *V* als Regenprophetin, i. anser *V* lupus, anguis *V* gefräßige; bildl.: fertur in abruptum mons improbus *V* der böſe ... (abſichtlich!); ähnlich: i. Siren desidia *H.* 2. (Euphemismus) improba uerba, carmina *O* = zotenhafte. | *δ* labor omnia uicit improbus *V* anhaltende, i. rabies uentris *V* wüthender Hunger.

im-(in-)prōcērus 3 nicht ſchlank, nicht hoch, unanſehnlich: corpus *T.*

im-(in-)prōdictus 3 nicht verſchoben: dies *Ci.*

im-(in-)promptus 3 nicht raſch bei der Hand: im-

Digitized by Google

prompto Arminio *T* da er nicht rüstig war; vgl. linguā impromptus *L* von schwerer Zunge.

im-(in-)properātus 3 unbeschleunigt, nicht eilend: uestigia *V*.

im-(in-)prosper 3, *adv.* ē nicht heilbringend, zum Unheil gereichend: libertas improspere repetita *T* claritudine generis . . . improsperā *T*.

im-(in-)prōuidus 3, *adv.* ē nicht vorausſehend, nicht ahnend *α*; achtlos, unbekümmert, unvorſichtig *β*. | *α* hostes improuidos opprimere *L* ohne daß ſie . . . Mit *gen. obi.*: impr. certaminis *L*. | *β* improuidae hominum mentes *Ci* i. pectora *V* stultissima persona improuidorum senum *Ci* i. aetas *Ci* improuide se in praeceps dederat *L*. Mit *gen. obi.*: impr. futuri *T* unbekümmert um.

im-(in-)prōuīsus 3 nicht vorhergeſehen, unvermuthet: omnia quae mala putantur, sunt improuisa grauiora *Ci* improuisi adsunt *V* i. aduentus, calamitas, formido, pericula, salus *Ci* pestis *T*; auch: unde iste amor tam improuisus? *Ci*; *subst. isol.* ad improuisa sibi aliquid retinere *T* für unvorhergeſehene Fälle. So beſ.: in quos de improuiso (unverſehens, unvermuthet) incidunt *Ci* = ex improuiso si quae res nata esset *Ci*; auch bloß *abl.*: quod improuiso unum pagum adortus esset *CCi* improuiso repertus *O*.

im-(in-)prūdens, *adv.* imprūdenter ohne Wiſſen, ohne Kunde, und zwar: nicht ahnend *α*; *occ.* unabſichtlich *β*; mit Obj.: unwiſſend, unkundig, unerfahren in . . . *γ*; unverſtändig, unklug *δ*. | *α* haec omnia imprudente L. Sulla facta esse scio *Ci* ohne ſein Wiſſen, ab amicis imprudentes prodimur *Ci* ohne es zu ahnen, aggreditur eum imprudentem *CN* nunquam imprudentibus imber obfuit *V* ungewarnt (proleptiſch). | *β* si quis quem imprudens occiderit *Ci* ne quis te uulneret imprudens *O* ea sacra uiri oculis ne imprudentis quidem adspici fas est *Ci* illud imprudenter (fit) *Ci* unabſichtlich, aus Unwiſſenheit. | *γ* consul imprudens impendentium tantorum malorum *Ci* i. legis *Ci* belli, maris *L* uita imp. laborum *L*; der Objectsbegriff *acc. c. inf.*: non imprudens eum illud facturum esse *Cu* da er wohl wußte. | *δ* imprudens . . . orbem tollere properabat *O* sapiens ab imprudenti . . . differt *T* ex prima fronte iudicare imprudentium est *Ph* non imprudenter feceris, si . . . *N*. Davon:

im-(in-)prūdentia, ae, *f.* Unwiſſenheit, und zwar Ahnungsloſigkeit *α*; Unabſichtlichkeit *β*; Unwiſſenheit, Unkunde *γ*; Unverſtand, Unklugheit *δ*. | *α* id saepe per imprudentiam fit *Ci* tua uero, quae tanta est i., ut . . . *Ci*. | *β* facta aut consilii sunt aut imprudentiae *Ci* abſichtl. od. unabſichtl., emissus est e carcere per imprudentiam *Ci* hoc non imprudentiae, sed perfidiae adsignari solet *Ci*. Daher: imprudentia oculorum *Ci* ein unabſichtlicher Blick . . . | *γ* Mit *gen. obi.*: i. euentūs *L*. | *δ* homines imprudentiā lapsos erigere *Ci* i. Dionis, praetorum *N*.

im-(in-)pūbēs, beris; dicht. **in-pūbis,** e unerwachſen, unreif, noch nicht mannbar: filiumque eius impuberem necauit *Ci* puer impubēs et adhuc non utilis armis *O*. Dicht.: comitemque impubis Iuli *V* impubem Troilon fleuere *H*; *Enallage*: impube corpus *V* unreif, impubes malae *V* genae *O* bartlos, anni *O* iunge; *subst. isol.* de omnibus ad impuberes supplicium sumit *C* bis zu den Kindern; aber: productis omnibus elegisse impubes dicitur *L* Kinder, Knaben.

im-(in-)pudens, tis, *adv.* pudenter ſchamlos, unverſchämt: cum impudens fuisset in facto, tum impudentior uideretur, si negaret *Ci* Staienus homo ad audendum impudentissimus *Ci* probus improbos, pudens impudentem fraudasse dicitur? *Ci*. In *Enallage*: impudens furtum, mendacium, gratulatio, sedulitas, calumnia *Ci*; daher *adv.*: pecunia impudentissime coacta *Ci* tam impudenter loqueris, mentiris, respondes? *Ci* impudentissime praedari *Ci*; beſ. ſcherzhaft: grandem pecuniam esse et impudentem *Ci* „unverſchämt viel Geld". Davon:

impudentia, ae, *f.* Schamloſigkeit, Unverſchämtheit, Frechheit: par est auaritia, similis improbitas, eadem impudentia, gemina audacia *Ci* quibus ex litteris impudentiam faeneratoris, quaeso, cognoscite *Ci* et tu quidem cum audacia tum impudentia singulari *Ci*.

impudīcitia, ae, *f.* Unkeuſchheit, Unzüchtigkeit, beſ. von Männern: primum in Caesarem maledicta congessit deprompta ex recordatione impudicitiae et stuprorum suorum *Ci*. Von:

im-(in-)pudīcus 3, *adv.* ē unzüchtig, unkeuſch: in epulis inter impudicas mulieres uersari *Ci*. Auch von Männern: in his gregibus omnes adulteri, omnes impuri impudicique (*κατάκοιτοι*) uersantur *Ci*; *Enallage*: P. Clodii impudica impudentia *Ci* i. domus *Ci*.

im-(in-)pugno, āre, āui, ātus angreifen, beſtürmen *α*; *metaph.* anfechten, bekämpfen, ankämpfen gegen . . . *β*. | *α* quo quidem tempore tecta magistratuum impugnata uidistis *Ci* nostri acrius impugnare coeperunt *C* patriam i. *L*. | *β* hominem impugnare non desinunt *Ci* meritum fidemque i. *O* dignitatem eius *Hirtius* sententiam i. *T* nostra impugnat, nos odit *H*.

impulsio, ōnis, *f.* (impellere) Stoß, äußerer Anſtoß *α*; *metaph.* Trieb *β*. | *α* omnis coagmentatio . . . aliqua impulsione uehementi labefactatur *Ci*. | *β* impulsio . . . per adfectionem animi aliquid facere hortatur *Ci*.

impulsor, ōris, *m.* (impellere) der Antreiber, Anreger: dixit sese auctores et impulsores et socios habuisse sceleris illius *Ci* illa tempestas Caesare impulsore excitata est *Ci* auf Antrieb des *C*.

impulsus, ūs, *m.* (impellere) Anſtoß, Stoß *α*; *metaph.* Antrieb, Anregung *β*. | *α* impulsu scutorum magnas copias pulsas esse audiuimus *Ci* is ardor non alieno impulsu sed sua sponte mouetur *Ci*. | *β* hoc egit impulsu meo, tuo, suo, eius . . . *Ci* auf . . . Antrieb, homines scelerati impulsu deorum terrentur furialibus taedis *Ci* auf göttliche Fügung, impulsu libidinum . . . iura uiolauerunt *Ci* getrieben von . . .

im-(in-)pūnis, e (poena § 23) ſtraflos. Als *adi.* erſt ſpät nachweisbar, in claſſ. Zeit nur *adv. acc. n.* **impūne** ſtraflos, ungeahndet *α*; *metaph.* ohne Nachtheil, ohne Schaden, ohne Gefahr *β*. | *α* XII tabulae nocturnum furem interfici impune uoluerunt *Ci* lex iubet impune occidi eum, qui tribunum pl. pulsauerit *Ci* impune quaelibet facere *CiS* ungeſtraft thun, iniuriam impune accipere *S* ohne ſie zu ſtrafen = impune laedi *Ph* hoc pateris impune discedere? *Ci* abire *C* läßt du . . . hingehen, hoc (mihi) est impune *CiL* geht mir . . . hin; dafür auch: aliquid impune ferre *Ci* ſtraflos bleiben, vgl. haud impune feres *O*; ähnlich: neque tantum maleficium impune habendum *T* ſolle nicht . . . bleiben. | *β* mercator reuisens aequor impune *H* quo impunius dicax esset *Ci* impune in otio esse possumus *Ci* per siluas impune errauere *V* risum tollant impune *H* ohne Scheu. Davon:

Digitized by Google

impūnitās, tātis, *f.* Strafloſigkeit: non de impunitate eius, sed de praemiis cogitatur *Ci* quis ignorat maximam inlecebram esse peccandi impunitatis spem *Ci* die H. ſtraflos auszugehen, eorum fuit imp. a iudicio; daher bildl.: cum tanta sit gladiorum imp. *Ci* ſtrafloſe Sicherheit der Mordthaten.

im-(in-)pūnītus 3, *adv.* impūnītē ungeſtraft, ungeahndet, ſtraflos *α*; *metaph.* ungebunden, zügellos *β*. | *α* ista corruptela serui non modo impunita fuit, sed etiam adprobata *Ci* ceterorum quoque iniuriae impunitae sunt (dimittuntur) et inultae *CiS* tibi direptio impunita fuit *Ci* blieb . . ., libido impunitior *L*. | *β* impunita mentiendi licentia *Ci* i. in maledicto mendacium *Ci*.

impūritās, tātis, *f.* (impurus) Unlauterkeit, Laſterhaftigkeit: cum omnis impuritates (alle Arten der) impudica in domo cotidie susciperes *Ci* illa impuritas (tua) fuit, ut . . . *Ci*.

im-(in-)pūrus 3, *adv.* ē unrein, ſchmutzig *α*; *metaph.* ⟨moraliſch⟩ unlauter, laſterhaft, verworfen *β*. | *α* impurā . . . matris ab aluo *O* ut eos ludos lues impura polluerit *Ci* a corpore eius impuro *O*. | *β* idem domi quam libidinosus, quam impurus! *Ci* impura . . . muliercula *Ci* dictitarat hoc homo improbus et impurus *Ci* i. heluo, leno, latro *Ci* quid te impurius, qui religiones omnis pollueris? *Ci* ab eodem impurissimo parricida rogabar *Ci*. *Enallage*: illa impura adulescentia sua *Ci* impura conuiuia *Ci* legatio *Ci* hominum impura intemperantia *Ci* stilus, uox, sermo i. *Ci*.

im-(in-)putātus 3, (priv. in, vgl. putare) unbeſchnitten, ungeputzt: uineae *H*.

im-(in-)puto, āre, anrechnen, aufrechnen, in Rechnung bringen *α*; *occ.* ⟨als Verdienſt oder Schuld⟩ zurechnen, zuſchreiben *β*. | *α* si quis ex sociis (ein Compagnon) propter societatem (in Geſchäften der Compagnie) profectus sit, eos dumtaxat sumptus societati imputabit, qui . . . impensi sunt *Ulpianus*. | *β* noli imputare beneficium mihi *Ph* data munera non imputant *T* mortem senioribus imputat annis *O* ſchiebt auf . . ., nunquam exercitui imputari possunt morae belli *T*; abſolut: hoc solum erit certamen, quis mihi plurimum imputet *T* ſich mir am meiſten verpflichte.

Imus 3 s. u. inferus E.

in . . . I (gr. *ἀν-*, *ἀ-*, das *ἄλφα στερητικόν*, privativum, dtſch. un-, ohn-) Präfix mit negativer Kraft *α*; Merke: das privative in . . . tritt nur vor Nomina, nie aber vor Verba *β*; dagegen ſpricht nicht, daſs es vor (iſolierte) Participien tritt, da dieſe eben Nominalformen ſind *γ*; nach privativem in . . . tritt bisweilen Lautſchwächung ein *δ*; durch Tmeſis ſcheinbar verſelbſtändigt *ε*; lautlich mit der Präpoſition in gleichbehandelt *ζ*. | *α* Privatives in drückt nicht den Gegenſatz aus, ſondern deutet bloß das Nichtvorhandenſein einer Eigenſchaft an: probus improbum, pudens impudentem fraudauit? *Ci* scribimus indocti doctique poëmata passim *H*. | *β* Seine eigtl. Stelle hat das priv. in vor dem *adi.*, vgl. in-animalis, im-probus, im-pudicus, in-famis u. a., von denen dann *subst.* ſich ableiten: im-probitas, im-pudicitia, in-famia u. a. Sehr oft vor *adi.* auf . . . bilis: in-amabilis, -numerabilis, -habitabilis, -stabilis, -nabilis u. vgl. Vor *subst.* öfter durch verſchollene *adi.* vermittelt wie bei incuria, i-gnominia u. vgl., ſelten vor dem Subſt. ſelbſt: ingratiis *Ci* incultus *L* inperfundies *Lucilius*. Von ſolchen Zuſammenſetzungen können nun allerdings Verba ſich ableiten, wie sanus-insanus-insanire, improbare, ignorare u. a. zeigen; aber ein Verb ſelbſt kann nicht damit zuſammentreten, ganz wie man zwar dtſch. 'ungeliebt', 'ungekannt' ſagen darf, aber nicht '*unlieben', '*unkennen'. Vgl. s. u. ignosco. | *γ* *PPrA*: in-fans, im-pudens, in-sipiens, in-opinans; *PPP*: in-quietus, in-doctus, in-honoratus, in-compertus, *PPrP*: in-tolerandus. | *δ* Da die Zuſammenſetzung hier ſtets fühlbar blieb, behielt das Grundwort meiſt ſeine Form: in-facetus, in-sapiens; nach Analogie der mit der Präpoſ. in zuſammengeſ. Wörter aber auch: infacetus, in-sipiens; doch ſtets: in-imicus, in-eptus, inīquus, in-ers, in-cestus, ir-ritus, im-berbis, in-teger, insulsus u. a. | *ε* Nach Analogie der Präpoſitionen: inque salutatum linquo *V* inque cruentatus *O*. | *ζ* Vgl. in II.

in II (gr. *ἐν*, *ἐνί* und *εἰς* = *ἐνς*, dtſch. in, in Zuſammenſetzungen ein) Lautliches: Vor Labialen b p m meiſt zu im- aſſimiliert, vor l r zu il- ir-. Vor gn erſcheint blos i; vgl. i-gnoscere. Vor f und s mit langem Vocal unter gleichzeitiger Schwächung des Conſonanten geſprochen: ī(n)-ferre, ī(n)-sipiens, ſonſt kurz: In-tuli. *A* adverbiell (in der Zuſammenſetzung) bei Begriffen der Ruhe: in, darinnen, auf, an *α*; bei Begriffen der Bewegung: ein, hinein; *occ.* den Beginn bezeichnend *β*. Beide Beziehungen in einem Worte *γ*. *B* präpoſitionell: in, ein. Wie alle Präpoſitionen iſt auch dieſe urſpr. räumliche Beſtimmung des Verbalbegriffs, ſo daſs ſie dieſen 'innerhalb' eines Raums fixiert. Nach Maßgabe des Verbums ſteht nun entw. *acc.* (bei Begriffen der Bewegung) oder *abl.* (bei Begriffen des Verweilens). I. Beim *acc.* als Caſus der Richtung: räumlich und *metaph.* in . . . hinein, auf, nach . . . hin *α*; zeitlich: in . . . hinein; *occ.* 1. bei Angabe von Zeitgrenzen: bis, bis in. 2. bei Angabe einer Zeitdauer: für, auf *β*. II. Beim *abl.* (als Wofall) räumlich: in, an, auf *α*; zeitlich: in, während, innerhalb; *occ.* bei der Gelegenheit von *β*; *metaph.* von der Mehrheit, in der ein Ding enthalten iſt: unter *γ* zur Bezeichnung des Begriffs, an dem der Prädicatsbegriff in Erſcheinung tritt *δ*. III. Abweichungen vom deutſchen Sprachgebrauch.

| *A* *α* incolere, instare, inesse; bei *adi.*: insignis, illustris. | *β* incidere, incīdere, inire, inludere, inlaqueare, instituere, insuere u. a.; bei *adi.*: in-curuus nach innen g.; *occ.* in-grauesco, in-dolesco, inauguro s. u. u. a. | *γ* includere in carcerem und in carcere *Ci* innare. | *B* I *α* Die urſpr. Bdtg. des Caſus erhält ſich voll in Stadtnamen: Romam uenire *Ci* und in uſuellen Formen wie: domum nach Hauſe, rus aufs Land u. a. Zu genauerer Raumangabe dienen die Präpoſitionen: ad urbem uel potius in urbem exercitum adducere *Ci* ex Asia in Europam exercitum traiecit *N* in castra Sullae mors Roscii nuntiatur *Ci* de conuiuio in uincla atque in tenebras abripi *Ci* corpus abiecit in mare *Ci* se in conclaue committere *Ci* se in Thraciam abdere *NCi* in aram confugere *Ci* auf . . ., quam longe est hinc in Galliam? *Ci* augur fit in Metelli locum *Ci* in familiae luctum nubere *Ci* in die trauernde Familie hinein, se in medios hostes inmittere *Ci* mitten in die F. Daher auch zur bloßen Angabe einer Richtung: omnes in unum spectant *Ci* auf ihn hin, terra uergit in septentrionem *C* nach Norden, in Galliam uersus *S*; daher ſehr oft bildl.: in eos est scripta lex *Ci* für ſie = gegen ſie, suspicio in uosmet ipsos recidit *Ci* fällt auf euch zurück, in aliquid peccare *Ci* u. oft: in aliquid uertere, conuerterre, mutare *LCu* in . . . ver-

Digitized by Google

wandeln, Himera in muliebrem figuram formata *Ci* dargestellt als Weib, in utramque partem disputare *Ci* für und wider. Bei Adjectiven, die eine Gemüthsstimmung bezeichnen: ita in te animatus *Ci* aequus, iniquus, acerbus, crudelis in te *Ci* tam durus in plebem noster ordo *Ci* putarem te gratum in deos *Ci* dicax in aliquem *Ci* idem in Dolabellam, qui in Carbonem fuit *Ci* ebenso ⟨gesinnt⟩ gegen, wie ... So auch bei Substantiven, die entweder von Verben kommen: aditus in id sacrarium non est uiris *Ci* aduentus in urbes *Ci* ascensus in Capitolium *Ci* iter in Graeciam *Ci* oder die eine Gemüthsstimmung bezeichnen: in rem publicam habebat animum eius modi *Ci* amor in patriam *Ci* L. zum V., odium patris in filium *Ci* praestanti in me beniuolentia fuerunt *Ci*. Auch: iudex in eum sum *Ci* lex de ui est in eos, qui ... bezieht sich auf die, supplicium reperitur in eum *Ci* multi in istum testes *Ci*. So findet sich in bes. 1. bei Angabe von Ausdehnungen im Raum: patere in longitudinem milia passuum CCXL in latitudinem CLXXX *C* murus in altitudinem pedum XVI *C* trecentos (pedes) in agrum cippus hic dabat *H* 300 Schuh 'feldein', 'tief'. 2. Bei Eintheilungen: Gallia diuisa est in partes tres *Ci* orationem diuisam esse in partis duas *Ci* distribui causam in crimen et in audaciam *Ci* agrum in iugera dena discribere *Ci*. So bes. 3. bei distributivem Verhältnis: discribebat censores binos in singulas ciuitates *Ci* zwei auf jede Stadt, ne amplius in iugera singula quam terna medimna exigeret *Ci* quaternos denarios in singulas uini amphoras exegit *Ci* lex in annos singulos sacerdotem capi iubet *Ci* auf je ein Jahr, in annos singulos sexagena milia imperauit *Ci* jährlich, terna milia in singulos menses *N*. So auch: in singulos dies oder in dies *CiCH* von Tag zu Tag oder täglich; vgl. in dies dolores accrescunt *N* quid quisque uitet in horas ... *H* was er von St. zu St. meiden soll. 4. Aus dem Begriff der Richtung entwickelt sich der des Zwecks: in huius modi sponsionem testis dare *Ci* nullam pecuniam Gabinio nisi in rem militarem datam *Ci* haec ciuitas mulieri in redimiculum praebeat ... *Ci* in classem sumptum facere *N* in consilium dari *N* als Beiräthe, pecuniae erogatae in operum locationes *Ci* seruos in quaestionem polliceri *Ci* postulare *Ci* zum Zweck der Untersuchung. 5. Übergehend in den Begriff der Modalität: ciues Romani seruilem in modum cruciati et necati *Ci* hostilem in modum *L* classis in speciem (scheinbar) praeclara, sed infirma *Ci* mirandum (admirandum *H*) in modum aptus *Ci* patiens *H* tabulae in ordinem confectae *Ci* ne quis in perniciem populi popularis esse possit *Ci*; dicht.: in plumam *V* wie eine Feder. So bes.: in eam rationem loqui *Ci* zu Gunsten dieser Auffassung = 'so', recitatae sunt tabellae in eandem fere sententiam *Ci* senatus consultum fit in haec uerba *L*. Vgl. in eas leges *L* auf diese Bedingungen, in ea munera *T* unter der Bedingung, dass man diese G. bringe. 6. Oft mit Subst. verbunden in rein adverbieller Bdtg. Vgl. inuicem wechselweise, incassum blindlings, in uniuersum *Ci* im allgemeinen, in rem esse *SL* sachgemäß sein, in quantum *Ci* inwieweit, in tantum *Ci* in so weit, in incertum *L* auf das Ungewisse hin. Rhetorisch: in barbarum *T* barbarisch. 7. Elliptisch steht es ohne Verbum: inde senatus in Capitolium *Ci* non multo post in domum *Ci*. | β 1. in lucem dormire *H* in den hellen Tag, in horam uiuere *Ci* in den Tag hinein leben, in multam noctem pugnare *Ci* in multum diei *C*, spät: usque (fort und fort) in aduentum eius *L*. Über Ausdrücke wie in singulos dies crescit hostium numerus *Ci* oder id malum manat in dies latius, vgl. *B* I α 3. 2. ei ille honos in illum annum debetur *Ci* aliquem in posterum diem inuitare *Ci* in crastinum differre *Ci* aliquid in uitam suscipere *Ci*. So bes. oft: in reliquum tempus id sanxit *Ci* sanxit in posterum, ne ... *Ci* für die Zukunft, salus urbis in posteritatem interiit *Ci* aliquid in perpetuum retinere *Ci* für alle Zeit. Bes. beachte die Formel **in diem.** Sie bedeutet 1. 'in den Tag hinein' in diem uiuere *Ci*. 2. 'von Tag zu Tag' in diem poenam reseruare *Ci*. 3. 'alle Tage' in diem rapto uiuere *L*. 4. 'auf den Tag', 'am bestimmten Tag' in diem fundum emere *N* 5. 'nur für einen Tag' in diem adesse *L*. | **II** α Während Stadtnamen wie Romae, Corinthi, Carthagini zur Bezeichnung des Verweilens am Orte den bloßen Locativ beibehalten, der auch in humi, ruri, domi, domi bellique, domi militiaeque feststieb, fordern Appellative genauere Bestimmung. Es steht daher: maestus animi *V* völlig gleich mit m. in animo *Ci*. Rein räumlich: in lectica cubans *Ci* fuit tabula fixa in curia *Ci* in sortibus inscriptum erat nomen Theomnasti *Ci* pontem fecit in Istro *N* ließ im J. (= über den J.) schlagen, homines non inerant in urbe *Ci* eum sedere in subsellio uideo *Ci* huius fornix in foro Syracusis est *Ci* in Italia domicilium habere *Ci* qui in Salentinis habent (= habitant) *Ci* coronam in capite habere, gerere *Ci* quis te in rosa urget? *H* auf dem rosenbestreuten Lager; bildl.: in eo loco sunt res nostrae *N* stehen auf dem Punkt, in eo est, ut ... *N* es ist soweit gekommen, dass, aliquid in animo habere *Ci* es vorhaben, in oculis esse *Ci* vor Augen stehen, aliquid in manibus habere *Ci* in seiner Gewalt haben, feminam in matrimonio habere *Ci* zur Frau haben; *occ.* von Kleidung und Waffen: esse in ueste domestica *O* in Persico habitu *Cu* in armis esse *Ci* unter Waffen stehen, in uinculis (catenis) esse *L* gefesselt sein. | β hoc (quo) in tempore *Ci* in omni aetate *Ci* zu jeder Zeit, in tempore uenire *L* zur rechten Zeit, in extremo tempore aetatis *Ci* ter in anno *Ci* bis in die *Ci*. Mit *meton.* Subst.: in imbri *Ci* während es regnet, horum in imperio *N* in hoc magistratu *Ci* in adulescentia *Ci* in morte ipsa *Ci* in quo morbo *Ci* in tuo periculo *Ci* in itinere *C* in bello, in pace *NCi* in tanta caritate annonae *Ci* in tantis tenebris *Ci* in rebus secundis, aduersis *Ci* in tanta hominum perfidia *Ci* da sie so sind. So oft mit Gerundien und Gerundiven: cum in inquirendo eius furta cognouisset *Ci* in furando manibus suis utitur *Ci* eas artis in emendo secuti sumus *Ci* illae nationes in bellis gerendis ab dis inmortalibus ueniam petunt *Ci* ego in sententia dicenda honorem Pompei cum populi salute coniunxi *Ci* quo in oppido oppugnando *N*. Auch mit *subst.*: in conuiuio *Ci* in funere eius *Ci*. | γ in hoc numero fuit Miltiades *N* in iis cepit propinquos regis *N* in eius uirtutibus id commemorare *N* in summis ducibus haberi *Ci* in his quattuor centuriones *L* unter diesen, in his omnibus natu minimus *Ci*. | δ erat in eo summa humanitas *N* in ihm wohnte, haec magnitudo animorum in maioribus nostris fuit *Ci* in eo satis praesidii est *Ci*; daher: in his cognitum est ... *N* an ihnen zeigte sich, in hoc uidetur natura experta *N* ausurum se in tribunis, quod princeps familiae in regibus ausus esset *L* in filio uim suam exercuit *N* in hoc homine admiror eloquentiam *Ci* idem in bono seruo dici potest *Ci*. So sehr oft mit Adjectiven: audax in conuocandis homi-

Digitized by Google

nibus *Ci* in hoc si improbus fuit *Ci* darin, in eo sane liberi fuerunt Siculi *Ci* princeps in agendo *Ci* in re p. *Ci* unum in religionibus sanctum accipite *Ci*. | III Beachte 1. die Construction der Verben des Setzens, Stellens, bei denen der Lateiner stets das Wo setzt: id signum in Capitolio posuerat Flamininus *Ci* auf dem C. aufgestellt, Manlius in agro Faesulano castra posuit *Ci* in lenonis domo ornamenta ponere *Ci* in alterius manu uita posita est *Ci* liegt in . . ., ostendam in aedibus priuatis columnas locatas *Ci* erant armati in eo ipso loco conlocati *Ci* u. a. m. 2. Im Gegensatz dazu steht (brachylogisch) das Wohin, wo der Deutsche dem Wo den Vorzug gibt: eos adesse in senatum iussit *Ci* = in senatum ⟨uenire ibique⟩ adesse *Ci* res esse in uadimonium coepit *Ci* es war so weit, dass es zu . . . kam, in potestatem esse *Ci* habere *S* retinere *Ci* = in die Gewalt ⟨gekommen sein und nun in ihr⟩ sein, (captiuum) in carcerem asseruari *L* (duci et ass.). 3. Doppelt construiert finden sich einzelne Verba. Man sagt z. B. ebensowohl: an se in contrariam partem terrarum abdet? *Ci* wie: cum se fugiens in scalarum tenebris abdidisset *Ci* oder arma in templum Castoris comportabantur *Ci* in den Tempel z.; aber auch: arma in templo comportabantur *L* im Tempel z. 4. aliquid in medium relinquere *T* unentschieden lassen; vgl. s. u. medius; in uulgus ignotus *Ci* dessen Name nicht ins Volk gedrungen ist; wir: 'beim V. unbekannt'.

in-accessus 3 'wohin noch niemand gekommen ist', also: unzugänglich: lucus *V* Alpium i. ac praeceps uertex *T*; *subst.* inaccessa mapalium *T* unzugängliche Wohnungen.

in-acesco, ere, acui (*Incoh.* zu aceo) sauer werden: inacescit lac *Plinius*; *metaph.* haec tibi inacescant *O* möge dich verdrießen.

Inachus, i, *m.* (Ἴναχος) j. Najo, Hauptfluss von Argolis, bei Argos mündend. In der Mythe als Stromgott und Eponymheros der Inachuslandschaft gedacht, Vater der Io. *Adi.*: **Inachius** 3 (Ἰνάχιος) von Inachus stammend: iuuenca *V* Io, Argi *V* als Gründung des Inachus; *synecd.* auch: I. urbes = griechische *V*; dazu *gr. fem.*: **Inachis,** idis, *f.* inachisch: ad ripas Inachidas *O*; *subst.* (*sc.* puella) Tochter des I. und zwar theils Io *O*, theils die mit der Io identificierte Isis *O*. Patronym: **Inachidēs,** ae, *m.* (Ἰναχίδης) Nachkomme des I. u. z.: 1. Epaphus als Sohn der Io *O*, Perseus als Nachkomme argivischer Könige *O*.

in-ad- . . . vor c, f, p, s, t unter den assimilierten Formen.

in-adustus 3 nicht versengt: corpus *O*.

in-aedifico, āre, āui, ātus in (an, bei) etwas aufbauen; *occ.* einbauen *α*; verbauen *β*. | *α* in domo tua ita est inaedificatum sacellum, ut . . . *Ci* quae in loca publica inaedificata habent priuati *L*; *occ.* sacella inaedificata *Ci*. | *β* portas obstruit, uicos plateasque inaedificat *Ci* verbarricadiert sie, portae clausae et inaedificatae *L*.

in-aequabilis, e 'unvergleichbar', daher ungleichmäßig, ungleichförmig: solum, colles *L* motūs inaequabiles et uarii *Ci*.

in-aequālis, e *adv.* iter uneben; *occ.* (*Enallage*) uneben machend *α*; ungleich; *occ.* wechselnd, wechselvoll, unstät *β*. | *α* inaequalia loca *T*; daher *occ.*: inaequalis tonsor *H* ein Barbier, der „Stufen" schneidet. | *β* inter inaequales . . . portus *O* ungleich große, inaequaliter eminentes rupes *L* campus inaequaliter sinuatus *T* inaequales calices *H* groß und klein, procellae *H* bald stärker, bald schwächer; *occ.* inaequales autumni *O* ungesund (infolge wechselnder Witterung). Von Personen: uixit inaequalis, ut clauum mutaret in horas *H*. Davon:

in-aequālitās, tātis, *f.* Ungleichheit.

in-aequo, āre eben machen: (fossas) cratibus inaequat *Ci*.

in-aestimābilis, e nicht schätzbar *α*; u. z. 1. nicht zu schätzen = wertlos *β*; 2. unschätzbar = wertvoll, außerordentlich *γ*. | *α* Grundbdtg.: animus multitudinis inaest. *L* unberechenbar. | *β* Fachwort der Philosophie: aestimabile, quod selectione dignum sit, contraque inaestimabile *Ci*. | *γ* i. gaudium *L* se e grege uelut inaestimabilem secernere *L*.

in-aestuo, āre in etwas aufkochen: bilis inaestuat praecordiis *H*.

in-amābilis, e nicht liebenswürdig. Euphemismus für 'verhasst': palus *V* vom Styx; vgl. satis est inamabile regnum (Unterwelt) aspexisse semel *O*.

in-amāresco, ere (amarus; *incoh.*) bitter (gallbitter) werden, einem vergällt werden: inamarescunt epulae sine fine petitae *H*.

in-ambitiōsus 3 keinen Ehrgeiz kennend: rura *O*.

inambulātio, ōnis, *f.* das Auf- und Abgehen *Ci Cornificius*. Von:

in-ambulo, āre, āui auf- und abgehen, umhergehen, spazieren: eo cum uenio, praetor quiescebat; fratres illi inambulabant *Ci* paululum in portieu i. *Ci* cum pallio in gymnasio i. *L* per muros i. *L* auf den M.

in-amoenus 3 anmuthlos, reizlos, traurig: inamoena regna tenens (Pluto) *O*.

in-animālis, e unbeseelt, leblos; *subst.* animalia inanimaliaque omnia *L*.

in-animatus 3 bei *Ci* oft als Variante für:

in-animus 3 (anima) unbelebt, unbeseelt, leblos: inter inanimum et animal hoc interest, quod . . . *Ci* satiati caede animantium quae inanima erant parietibus affligunt *L* rerum inanimarum (inanimatarum) nomina *Ci*.

inānio, īre (inanis) leeren; öfter exinanire.

in-anis, e *adv.* iter leer, ledig *α*; *occ.* 1. mit leeren Händen. 2. arm. 3. ausgeplündert, ausgesogen. 4. hungrig, nüchtern *β*; *metaph.* leer an etwas; *occ.* 1. hohl, gehaltlos, wertlos. 2. grundlos, nichtig. 3. vergeblich, erfolglos, eitel. 4. eitel, gefallsüchtig, geckenhaft *γ*. | *α* Das Stammwort ist unbekannt, daher lässt sich eine feste Begriffsreihe nicht bilden. Es findet sich von aller Leerheit: domum eius iste reddiderat inanem *Ci* in loculis ante inanissimis tantum nummorum positum uidit *Ci* nauem paene inanem contra praedones ducit *Ci* unbemannt, aber auch = unbeladen, inanis basis *Ci* unbeschrieben, subsellia inania *Ci* auf denen niemand sitzt, tempus inane *V* Zeit der Ruhe, agri inanes *Ci* unbebaute, equum inanem reliquerunt *Ci* ohne Reiter, inanis laeua *H* (sine anulo) ohne Ring, i. litterae *Ci* ohne Inhalt. So bes. von Todten: inane corpus *Ci* todter, daher in *Enallage*: inanis umbra *O* imago *O* des Todten, inane uulgus *O* der Todten, inania regna *V* Tartara *O* das Reich der (wesenlosen) Schatten. Dicht. auch: inania lumina *O* die leeren Augenhöhlen, i. uulnus *O* tiefe, hohle, i. galea *V* der nicht mehr auf dem Kopf sitzt. Es wird oft *subst. isol.* als *n.* gebraucht: lapis per inane uolutus *V* durchs Leere, raptus per inania currus *O* durch die leeren Räume. Ergänzung durch den *abl.*: insula cul-

toribus inanis *S*; präpositionell verdeutlicht: foro a bonis et a liberis inani *Ci*; dicht. ⟨nach Analogie von κενός⟩ mit *gen.*: inane lymphae dolium *H* corpus inane animae *O*. | β 1. duo sigilla perparuula tollunt, ne omnino inanes reuertantur *Ci* si illinc inanis profugisses *Ci*. 2. misera in ciuitate atque inani *Ci* fratres egentes inanesque discedebant *Ci*. 3. Siciliam inanem offenderant *Ci*. 4. inanis uenter *H* 'leerer Magen'; daher: inanis siccus sperne cibum uilem *H* hungrig und durstig. | γ Mit *gen.*: omnia plena consiliorum, inania uerborum *Ci* (zeugmatisch!); *occ.* 1. paleae inanes *V* in denen kein Korn mehr ist; daher: inania nobilitatis nomina *Ci* inania delectamenta puerorum *Ci* cum inanibus syngraphis uenit *Ci* pecuniae inanes *Ci* ei quaedam inania pollicebar *Ci*; *subst.* inane abscindere soldo *H* das Leere abscheiden vom 'Soliden'. 2. inanem aucupari rumorem *Ci* ex curia se proripuit cum inanibus minis *Ci* crimen inane *Ci*; dicht.: meum pectus inaniter angit *H* quält mit nichtiger Angst ⟨durch Schöpfungen seiner Phantasie⟩. 3. inane funus *H* vergeblich angestelltes, opes fallaces et cogitationes inanes meae *Ci* inaniter artes exercere *O* inane decus purpurae *H* causas nequiquam nectis inanes *V* i. opera *H*; *subst.* inania captare *H* nach blauem Dunst haschen. 4. inanes adulescentiae cupiditates *Ci* inaniter loqui *Ci* homo i. et regiae superbiae *S* Asia inaniora parit ingenia *L* i. animus *Ci*; *subst.* inanes *H* Gecken. Davon:

inānitas, tātis, *f.* Leerheit; *meton.* leerer Raum α; *metaph.* Leerheit, Nichtigkeit, Eitelkeit β. | α per inanitatem ferri *Ci*. | β sapiens amputata inanitate omni . . . sine metu uiuere potest *Ci*.

in-arātus 3 ungepflügt, brach: terra *V* tellus *H* arua *O*.

in-ardesco, ere, arsi I. sich einbrennen: uestis humeris Herculis inarsit *H* fraß sich glühend ein. II. sich entzünden, zu brennen beginnen: nubes inardescit solis radiis *V* erglüht; *metaph.* cupidine uindictae inardescere *T* entbrennen, amor . . . inarsit *O*.

in-ārēsco, ere, ārui eintrocknen, vertrocknen: bitumen ui solis inaresci *T*.

Īnarimē, ēs, *f.* (Rückbildung nach *εἰν Ἀρίμοις Hom. Il.* II 783, wie oft Präpositionen zu Stadtnamen treten, vgl. s. u. Amisus, Nicomedia, imburim u. a.) das heutige Ischia im Golf von Neapel *VO*.

in-assuētus 3 ungewohnt: equus *O* manus *O*.

in-attenuātus 3 ungeschwächt: fames *O*.

in-audax, ācis 'unkühn': raptor *H* zaghaft.

in-audio, īre, ii, unter anderm hören, gelegentlich hören: numquid de quo inaudisti? *Ci* ea te uideo inaudisse *Ci* re . . . inauditā?? Unsicher bei *Ci*.

in-auditus 3 (privatives in) ungehört, unerhört α; unverhört β; *metaph.* unerhört = unbekannt, noch nicht dagewesen γ. | α uetus est, quod dicam et nemini fortasse inauditum *Ci* hat wohl jeder gehört, maribus inuisa et inaudita sacra *Ci* die sie nicht gesehen noch gehört haben. | β ut te inauditum et indefensum capiant *T* inaudita rea *T*. | γ mihi supplicatio nouo et inaudito genere decreta est *Ci* inusitata inauditaque clementia *Ci* gentis feras et inauditas domare *Ci* inaudita ac nefaria sacra *Ci* squalor incredibilis et inauditus *Ci*; allein: inauditus agger *C* supplicio adfici uirginem inauditum est *T*.

in-auguro, āre, āui, ātus Augurien anstellen α; *trans.* ⟨durch Augurien⟩ einweihen β. | α ad inaugurandum templa capere *L* inaugurā, fierine possit id . . . *L*. Öfter *abl. abs.*: id inaugurātō fecerat Romulus *L* nach Anstellung von Augurien. | β templum inauguratum *Ci* iussum est locum inaugurari *L* centurias i. *L*. Von Personen: augur in locum eius inauguratus est filius *L* flaminem i. *L* regem sacrificum i. *L* nide, qui te inauguret *Ci*.

in-aures, ium, *f.* Ohrgehänge *Pl*, eigtl. ein *adi.* *inauris, e im Ohr befindlich.

in-auro, āre, āui, (aurum) vergolden: parietes tamquam uasa inaurantur *Plinius*; meist *PPP* **inauratus** 3 vergoldet: statua *Ci* columna extrinsecus inaurata *Ci* acanthus *O* uestis *O* golddurchwirkt; dicht.: te fortunae riuus inauret *H* macht dich reich (wie den Midas).

in-auspicātus 3 (privatives in) nicht durch Vogelzeichen gutgeheißen: lex *L*; auch als *abl. abs.*: inauspicato pomoerium transgressus est *CiL* ohne Auspicien angestellt zu haben.

in-ausus 3 ungewagt: nequid inausum . . . sceleris doliue fuisset *V* quid enim inausum nobis? *T* wagten wir nicht alles? nil inausum linquere *V*.

in-b . . . s. u. im-b . . .

in-caeduus 3 (a caedendo) nicht vom Beil berührt, nicht abgetrieben: stat uetus et multos incaedua silua per annos *O*.

in-calēsco, ere, calui (calere *Incoh.*) warm, heiß werden α; *metaph.* erglühen, entbrennen; *occ.* (in Begeisterung) aufflammen β. | α sole incalescente *L* frigore pigra serpens incaluit *O* incaluit uis illa mali *O*. | β acres animi incaluere *O* uino inc. *LCuT* nocte ac laetitia inc. *T*; bes. in Liebe: uidit et incaluit *O*; *occ.* (uates) incaluit deo *O* Cicero raro incalescit *T*.

in-calfacio, ere warm machen: incalfacit hostia cultros *O*.

in-callidus 3 *adv.* ē unklug, unschlau, ungeschickt, thöricht. Urspr. in der Litotes: seruus non incallidus *Ci* non incallide tergiuersari *Ci* gar nicht ungeschickt. Erst bei *T* allein: incallidus alioqui . . . sonst unklug.

in-candēsco, ere, candui (candēre) weiß werden α; *occ.* ⟨weißglühend, daher⟩ heiß werden β. | α spumis incanduit unda *Catullus*. | β plumbum incandescit eundo *O* incanduit ignibus ara *O*; *metaph.* tempestas incanduit aestu *V*.

in-cānēsco, ere, cānui (cānēre) weiß werden: ornus incanuit flore piri *V*.

in-canto, āre, aui, ātus 'anfingen'; *occ.* durch Zauberformeln weihen: uincula *H*.

in-cānus 3 'angrau' = halbgrau, gräulich: incana menta (hircorum) *Ci*.

incassum s. u. cassus.

in-castigātus 3 nicht gezüchtigt, nicht gestraft *H*.

in-cautus 3 *adv.* ē activ: unbedachtsam, nicht auf der Hut, unvorsichtig, unbekümmert, sorglos α; passiv: nicht behütet, nicht gesichert β. | α demonstrat hominem incautum de medio tolli posse *Ci* praeparati incautos aggrediuntur *L* rusticulus non incautus *Ci* fürsorgliches Bäuerlein: incaute pugnare *L* incautius murum subire *L*. Es steht mit ab: incautus a fraude iuuenis *L* nicht auf der Hut vor . . ., ab eo, qui aperte hostis erat, incautus *Ci* (vgl. s. u. ab B III γ 1), gräcisierend mit *gen.*: incautus futuri *H* um die Zukunft unbekümmert. | β iter hostibus incautum *T* nicht besetzt von den F., incau-

by Google

tos agros inuasit *S* quod neglexeris, incautum habeas *L* halte für unverwahrt.

in-cēdo, cēdere, cessi, cessum est I. *intrans.* einherſchreiten, einhergehen *α*; *occ.* ⟨militäriſch⟩ anrücken, marſchieren *β*; *metaph.* anbrechen, hereinbrechen, anheben, aufkommen; *occ.* 1. ⟨von Nachrichten⟩ ſich verbreiten. 2. ⟨von Affecten⟩ aufkommen, mit *dat.*: jemand überkommen, befallen, anwandeln *γ*. II. *trans.* beſchreiten, betreten *α*; *metaph.* ⟨von Affecten⟩ *β*. | **I** *α* mediā socios incedens naue per ipsos *V* regina Dido ad templum incessit *V* beluam, quacumque incederet, omnia arbusta peruertere *Ci*; dicht.: incedunt pueri *V* von Reitern 'rücken an'. Meiſt mit Angabe der Art des Auftretens, u. z. theils mit prädicativen Beſtimmungen, theils mit Adverbien. Prädicativ: quam taeter incedebat *Ci* uagus incedit *O* superbus i. *H* etiam si pedes incedat *L* zu Fuß, incedunt per ora uestra magnifici *S* in voller Pracht, incedo ... regina *V* als Königin. Adverbiell: caute inc. *Pl* magnifice *L* ſtolz, inc. molliter, dure *O* ſanft, ſchwerfällig. | *β* incessit deinde, quā duxit praedae spes, uictor exercitus *L* castra mota sunt et agmen incedere coepit *L* segnius incedebant Hispanorum signa *L* incessit dux itineri et proelio *T* für beides gerüſtet. Wohin? ad portas urbis i. *L* in Romanos acrius i. *S* incessit in eos pestilentia, uis morbi *L*. | *γ* postquam tenebrae incedebant *T* annus incessit *T* ubi Romam legati uenere, tanta commutatio incessit *S* ubi pro modestia ... uis incedebat *T* auftam; *occ.* 1. undique nuntii incedunt *T* treffen ein; aber: occultus rumor incedebat ea fieri haud inuito imperatore *T*. 2. incessit timor alicuius rei *CL* verbreitete ſich Furcht vor ..., ubi formido illa decessit mentibus, lasciuia atque superbia incessere *S* religio deinde incessit eos uitio creatos esse *L*. Mit *dat. person.*: cura patribus incessit *L* animis incessit formido *Cu* cupido *Cu* incedebat determino cuique licentia ... *T*. | **II** *α* incedunt maestos locos *T* fontem ... nando *T*. | *β* incessit omnes admiratio uiri *L* überkam, patres timor *L* befiel, animos desperatio *Cu* ipsum cupido incesserat urbis potiundae *L* legiones seditio incessit *T* verbreitete ſich unter den L. Auch: eum ualetudo aduersa incessit *T* befiel Kränklichkeit.

in-celebrātus 3 nicht gerühmt, nicht erwähnt: digna, ab aliis inc. *T*.

in-cēnātus 3 ungeſpeist: cubet incenatus *Cato*. Vgl. 'ungegeſſen ſchlafen gehn' bei *Grimm*.

incendiārius, ii, *m.* (incendium) Brandſtifter, Brandleger *T*.

incendium, ii, *m.* (incendere) Brandlegung, Brandſtiftung *α*; *synecd.* Brand, Feuer, Feuersbrunſt *β*; *meton.* Feuerbrand *γ*; *metaph.* Hitze, Glut, Feuer ⟨der Leidenſchaft⟩ *δ*; Brand = äußerſte Gefahr, drohendes Verderben, Untergang *ε*. | *α* eructant sermonibus suis caedem bonorum atque urbis incendia *Ci* Brandſtiftungen in d. St., ad urbis incendium Romae manere *Ci* um die Stadt in Brand zu ſtecken, oppidum incendio delere *N* Cassius incendiis, Cethegus caedi praeponebatur *Ci* domus ardebat non fortuitō (*adv.* nicht zu incendio!), sed oblato incendio *Ci*. | *β* urbem incendiis liberaui *Ci* flamma ex incendio nauium periculum nuntiabat *Ci* cunctos ... incendium hausit *T* verzehrte, incendium facere, excitare, conflare *Ci* ſtiften, restinguere *Ci* löſchen, ager incendiis uastatur *Ci*. | *γ* iactas incendia dextrā *O* dispersa inmittit siluis incendia pastor *V* socios incendia poscit *V*. | *δ* ad illud inuidiae incendium restinguendum *Ci* incendiis cupiditatum inflammatus *Ci* brennende Begierden, 'moues incendia' clama *O* du ſetzeſt mich in Brand. | *ε* ecquod in hoc urbe maius incendium fuit, cui non consul subuenerit? *Ci* ruina atque incendium ciuitatis *Ci* si quod esset in suas fortunas incendium excitatum *Ci* belli ciuilis incendium restinguere *Ci* in communi incendio subuenire *Ci*.

in-cendo, ere, cendi, census (*candĕre) anzünden, anbrennen; *occ.* 1. in Brand ſetzen, anſtecken. 2. erleuchten, erhellen *α*; *metaph.* ⟨von Affecten⟩ entflammen, entzünden; paſſiv entbrennen *β*; vergrößern, erhöhen, ſteigern *γ*. | *α* tu illas faces incendisti *Ci* matronae Dianam odoribus incensis persecutae sunt *Ci* cupas pice refertas i. *C* lychni incensi *V* incensi aestus *V* glühende; mit *meton.* Obj.: agros i. *V* die Dinge auf d. A., aram, altaria inc. *V* das ⟨Feuer auf dem⟩ Altar; *occ.* 1. uepres i. *V* coniurati urbem incendere uoluerunt *Ci* classis piratarum manibus incensa est *Ci* qui aedis sacras suis manibus incendit *Ci* Auaricum i. *C*. Daher *pass.* = in Brand gerathen: lucus nocturno tempore incensus *N* tabulae incenso tabulario interierunt *Ci*. 2. luna incensa radiis solis *Ci* sol incendit aurum *O* squamam incendebat fulgor *V* ließ feurig erglänzen. | *β* incensa odio Nicostratum ... postulauit *Ci* turpissima libidine incensus *Ci* incensus amore, furiis *V* tanta cupiditate incensus sum ad reditum *Ci* iuuentutem ad facinora i. *S* equum calcaribus *Hirtius* ſpornen, ut animos accusator incenderet *Ci* qui et ipsi incensi sunt studio *Ci* imperator incensus ad rem publicam bene gerendam *Ci* glühend für ...; incensa cupiditas *Ci* libido *Ci* glühende. Dicht.: desine me incendere querellis *V* pariterque incendit et ardet *O* ſetzt in ⟨Liebes⟩glut und glüht ſelbſt. Allein: adeo erat incensus, ut leniri non posset *N* ſo aufgebracht, incensa per urbem bacchatur *V* leidenſchaftlich. Ganz eigenartig: clamore incendunt caelum *V* erfüllen. | *δ* pudor incendit uires *V* illa incendens luctus *V*.

incensio, ōnis, *f.* (incendere) Brandſtiftung, Anzünden *α*; Brand *β*. | *α* ab incensione urbem liberaui *Ci*. | *β* annus post Capitolii incensionem uigesimus *Ci*.

incensus 3 I. *PPP* von incendere s. u. II. (von censēre mit privativem in) vom Cenſor ungeſchätzt: populus per multos annos inc. *L*.

inceptio, ōnis, *f.* (incipere) Anfangen, Beginn: operis *Ci*.

incepto, āre, āui, ātus (*frequ.* v. incipere) anfangen, beginnen *Pl*.

inceptum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* v. incipere) Begonnenes = Beginnen, Unternehmen, Vorhaben: sperant fore, ut filius ab incepto reuocetur *Ci* di nostra incepta secundent *V* non modo factum, sed inceptum ullum conatumue ... *Ci* perstat in incepto *O* nunc ad inceptum redeo *S* (ab) incepto desistere od. absistere *VL* abſtehen.

inceptus, ūs, *m.* Beginn: foedum inceptu, foedum exitu *L*.

in-cerno, ere, creui, crētus darauf ſieben, darüber ſtreuen: piper cum sale *H*.

in-certus 3 nicht geſchieden, ungeordnet *α*; unentſchieden, ungewiſs, unzuverläſſig *β*; ⟨von Perſonen⟩ un-

Digitized by Google

ſicher, zweifelhaft, ſchwankend, in Ungewiſsheit, nicht ſicher wiſſend *γ*. ‖ *α* colligere incertos et in ordine ponere crines *O*. ‖ *β* Eigtl. von Abſtractem: incertus exitus pugnarum *Ci* ad incertum casum certus sumptus impenditur *Ci* iudicium est pecuniae certae, arbitrium incertae *Ci* beſtimmte ... unbeſtimmte Summe ..., incertis itineribus *C* i. rumores *C* aetas ... incerta *Ci* unzuverläſſige (Jugend), nihil est incertius uulgo *Ci* unverläſslicher als. So ſehr oft mit indir. Fr.: incertum est, quam longa uita futura sit *Ci* incertus infans, masculus an femina esset *L*; *subst. isol.*: **incertum**, i, *n.* die Ungewiſsheit, incerti auctorem esse *L* Ungewiſſes melden, in incerto esse *L* in U. ſein, aliquid in (ad) incertum reuocare *Ci* ungewiſs machen, in incertum creari *L* auf unbeſtimmte Zeit; öfter *Pl.*: **incerta**, orum, *n.* Wechſelfälle: belli *L* fortunae *L* maris *T*. Nur dicht. von Concretem: per incertam lunam *V* im unbeſtimmten Scheine des Mondes, erramus tres incertos caligine soles *V* drei Tage, in denen man ſich des Nebels wegen nicht zurecht findet, incertam excussit securim *V* das mit unſicherer Hand eingeſchlagene. In *Enallage*: possessiones i. *Ci* agri incerti *Ci* die ein unſicherer Beſitz ſind, suspensus incertusque uultus *Ci* die Unſicherheit verrathende Miene; daher ‖ *γ* incerta pendet plebs ... caeca exspectatione *Ci* incerti ignarique, quid potissumum facerent *S* instaurat honores incertus, geniumne ... famulumne esse putet *V*. Und ſo mit *loc.*: incertus animi *T* ungewiſs im Geiſte, oder mit *gen. obi.*: i. consilii *CuT* im Unklaren über ..., i. sententiae *T* omnium rerum *L* rerum suarum i. *L* im Unklaren über ſeine Lage.

in-cesso, ere, cessīui (*frequ.* zu incedere) wiederholt auf jemand eindringen, losgehen, ihn angreifen: parant incessere telis *O*; mit Obj.: cum iaculis saxisque incesseretur *L* muros inc. *V*; daher *metaph.* (Thersites) ausus erat incessere dictis *O* aliquem conuiciis inc. *Cu* criminibus *T*; daher allein: uxorem Vitellii i., tamquam superbe egisset *T* ſie beſchuldigen.

incessus, ūs, *m.* (incedere) das Einherſchreiten, der Gang (= die Art zu gehen) *α*; das Gehen *β*; bei *T* Einrücken, Anrücken, Einfall *γ*. ‖ *α* si se ita gerat non incessu solum, sed ornatu atque comitatu ... *Ci* eum decet incessus psaltriae *Ci* incessus Seplasiā dignus *Ci* neapolitaniſcher (d. h. weichlicher) G., citus modo, modo tardus i. *S* i. erectus *T*. ‖ *β* tot iumentorum incessu nix dilapsa est *L*. ‖ *γ* incessu Parthorum sine acie pulsi *T* primo incessu *T* ſogleich beim Anrücken; daher *meton.*: tres incessūs parare *T* drei Marſchlinien, hostis incessūs claudere *T* ihm die Marſchrouten abſchneiden.

incesto, āre, āui, ātus durch Unzucht beflecken, ſchänden: filiam *T* thalamum *O*; dicht. übhpt. beflecken: funere classem *V*. Von:

in-cestus 3, *adv.* ē (castus) durch Unzucht befleckt, unzüchtig, unkeuſch; *subst. isol.*: **incestum**, i, *n.* Unzucht; beſ. Blutſchande *α*; *metaph.* unrein, befleckt; *occ.* unerlaubt *β*. ‖ *α* incestus iudex (Paris) *H* an triste bidental mouerit incestus *H* durch eine That der Unzucht; beſ. in *Enallage*: i. stuprum *Ci* i. amor *T* i. nuptiae *T* incesto flagitio caeremonias polluit *Ci* aqua incesta uti *Ci* incesto sacrificium facere *L* i. sermo *L* i. uoces *O*. Als *subst.*: stupra, adulteria, incesta *Ci* Schändung, Ehebruch, Blutſchande, incesto liberatus *Ci* incestum supremo supplicio sancire *Ci* auf Blutſchande Todesſtrafe ſetzen. ‖ *β* optimum uirum incesto ore lacerare *Ci* incestae manūs *L*; *subst. isol.* incesto addidit integrum *H* dem Frevler; *occ.* apud eos concessa, quae nobis incesta ... *T*.

incestus, ūs, *m.* Blutſchande: pro Fuluio de incestu oratio *Ci*.

inchoo s. u. incoho.

in-cido, ere, incidi (cadere) hineinfallen; *metaph.* auf eine Zeit fallen *α*; *occ.* 1. ſich hineinſtürzen. 2. ⟨von Flüſſen⟩ in ... fallen, ſich ergießen. 3. ⟨jemand feindlich⟩ anfallen, überfallen *β*; *metaph.* unvermuthet auf jemand ſtoßen, wohin gelangen, kommen, hineingerathen, *occ.* ⟨in ein Übel oder einen Zuſtand⟩ verfallen, gerathen *γ*; ⟨von Begebenheiten: unvermuthet⟩ vorfallen, ſich zutragen, ſich begeben, ereignen *δ*. ‖ *α* belua in foueam incidit *Ci* caput incidit arae *O* incidit ad terram Turnus *V* turris Danaūm super agmina incidit *V* incidunt missilia ramis *Cu* treffen ſie, incidit ictus clipeo *T* trifft ihn. Nachcl. mit *acc.*: quos inciderat ballista (= in quos ceciderat) *T*; *metaph.* in Calendas Ianuarias compitaliorum dies incidit *Ci* quintus annus in te praetorem incidit *Ci* fiel auf deine Prätur, omnia in nostram aetatem inciderunt *Ci* eius aetas incidit in ea tempora *Ci* incidi in id tempus *Ci*. ‖ *β* 1. exercitus patentibus portis incidens *L* castris i. *L* nauigiis incidit eurus *V* flamma incidit in segetem *V*. 2. hi duo amnes incidunt ... flumini *L*. 3. acrius ultimis incidebat Romanus *L*; bildl.: terror incidit exercitui *C* pestilentia incidit in urbem *L*. ‖ *γ* in quos de improuiso incidant *Ci* in hostīs aut in praedones i. *Ci* in latrones i. *Ci* mulier in uiros inciderat *Ci* in manus eorum i. *Ci* in uim et in tela latronum i. *Ci* in Bactrianos i. *Cu* quibus quadrigae inciderant *Cu* quocumque oculi inciderint *Ci* casu in eum sermonem incidi *Ci* auf das Geſpräch kommen; *occ.* in morbum incidit *NCi* in furorem, insaniam *Ci* in cupiditatem *Ci* incidit in inuidiam *N* in fraudem diuinitus incidit *Ci* in has miserias nunquam incidissemus *Ci* in suspicionem incidit regni adpetendi *Ci* in calumnias i. *Ci* in aes alienum i. *Ci* in Schulden kommen, incidit in Scyllam, qui uult uitare Charybdim *H*. ‖ *δ* incidit ciuile bellum *N* dazwiſchen fiel (brach aus), ne quod periculum incideret *N* fatalis quaedam calamitas incidit *Ci* incidit mentio de uxoribus *L*. Mit flgd. Heiſcheſatz: forte incidit, ut nuntiaretur *Ci*. Auch mit *dat.*: incidit regi aduersa ualetudo *Cu* ſtieß ihm zu, multis inciderunt tales casus *Ci*.

in-cīdo, cīdere, cīdi, cīsus (caedere) einſchneiden, eingraben, einmeißeln *α*; (durch Einſchneiden) zerſchneiden *β*; mit prolept. Obj. (einſchneidend) ausſchneiden *γ*; *metaph.* unterbrechen, abbrechen *δ*. ‖ *α* incisae seruant mea nomina fagi *O* tenerae arbores incisae *C* angeſchnitten; daher: incisus pulmo *Ci* mit einem Einſchnitt, marmora notis incisa mit Inſchriften verſehene Marmortafeln, uites i. *V* beſchneiden; bildl.: etsi incidamus media *Ci* es beſchneiden = kurz abthun. Mit Obj. des Eingeſchriebenen: Wo? epigramma incisum est in basi *Ci* exemplum (Copie) in pila lapidea incisum *N* in ea basi nomen Africani erat incisum *Ci*. Wohin? inmunitates in aes iubebat incidi *Ci* incidebantur ⟨in aes⟩ leges *Ci* uerba ceris i. *O* einkratzen, amores arboribus i. *O* Liebesklagen in ... ſchneiden. ‖ *β* nos linum incidimus *Ci* öffnen den Brief, qui legato uenas incideret *Ci* die Adern öffnen ließ, funem i. *V* 'kappen'; ſo oft bildl.: incidunt neruos populi Romani *Ci* durchſchneiden die Sehnen = lähmen es, spes incisa *L* abgeſchnittene. ‖ *γ* ferro incidit per-

Digitized by Google

petuas dentes (der Säge) *O* nouas incide faces! *V.* | *δ* non lusisse pudet, sed non incidere ludum *H* interrogatio sermonem incidit *L* nouas incidere lites me monuit *V.*

inciens, tis (v. gr. ἔγκυος latinisiert *incius gibt durch *inciēre das isolierte *PPrA*) schwanger, trächtig: ouis *Varro.*

incĭlo, āre, dicht. schelten: iure increpet inciletque *Lucretius* (Abstammung?).

in-cingo, ere, cinxi, cinctus 'eingürten' = umgürten *α*; *metaph.* umschließen, umgeben *β.* | *α* Eigtl. incinctus cinctu Gabino *L* pictis incinctae pellibus *V* incingi zonā *O* sich gürten, incinctus tunicā mercator *O*; bildl.: incingere lauro *O* bekränze dich, aras uerbenis incingere *O.* | *β* fons margine gramineo incinctus *O* urbes moenibus inc. *O.*

in-cipio, ere, cepi, ceptus (capere) 'anfassen', 'angreifen'; daher *trans.*: beginnen, anfangen, Anfang machen; *occ.* ⟨zu reden⟩ beginnen, anheben *α*; *intrans.* anfangen, seinen Anfang nehmen *β.* | *α* ut incipiendi ratio fuerit, ita sit desinendi modus *Ci* sapere aude, incipe *H* unde igitur incipiam? *Ci* Woher? ab eo, quo desitum est, deinceps incipietur *Ci* quā cras esse incipit *O.* In älterer Zeit meist mit *Inf.* als *Obi.*: hinc canere incipiam *V* accedere incipiunt Syracusas *Ci* antequam de ipsa causa dicere incipio *Ci* ad extremum incipit philosophari *Ci.* Jünger mit *subst. Obi.*: duobus inceptis uerbis impetum gladiatoris oppressi *Ci* inc. bellum, proelium *S* pugnam *L* opus *L* sementem *V*; daher auch *pass.*: proelium incipitur *ST* wird eröffnet, incepta oppugnatio *C* iter inceptum *V* begonnen, inceptus labor, furor *V*; *occ.* sic rex incipit . . . *S* mit dir. Rede; incipe tu, tu . . . sequere *V* incipe . . . uersūs *V* heb an, mit . . . Ausgangspunkt: unde igitur potius incipiam, quam ab ea ciuitate . . .? *Ci.* | *β* cum rosam uideret, tum incipere uer arbitrabatur *Ci* unde nexus inciperet *Cu* quies incipit *V* anni principium incipit mense Decembri *T*; daher: incepto opus est *Ses* braucht einen Anfang.

incĭtāmentum, i, *n.* (incitare) Antrieb, Anreiz, Reizmittel, oft bildlich übersetzbar mit 'Stachel', 'Sporn': id maximum erat bellantibus incitamentum *Cu.* Oft mit *gen. obi.*: hoc maximum et periculorum i. est et laborum *Ci* i. irarum, cupidinis *T.* Dafür ad: desperatio magnum ad honeste moriendum inc. *Cu.* Von Pers.: uxor . . . incitamentum mortis fuit *T* hatte dazu angetrieben.

incĭtātio, ōnis, *f.* (incitare) die 'Angetriebenheit'; daher: sol fertur tanta incitatione, ut . . . *Ci* in solchem Schwung; *metaph.* inc. mentis *Ci* animi *C* der innere Antrieb, Drang.

incĭtātus 3 *adv.* ē (*adi. isol. PPP* v. incitare) in rasche Bewegung gesetzt, angetrieben *α*; schnell, rasch *β.* | *α* equo incitato se in hostes inmisit *Ci* trieb es an und . . . | *β* (*Enallage*) mundi incitatissima conuersio *Ci* cursus . . . incitatior *Ci* incitatus latronum impetus *Ci.*

in-cĭto, āre, āui, ātus in schnelle Bewegung setzen, antreiben *α*; *refl. medial* in schnelle Bewegung kommen *β*; *metaph.* erregen, aufregen, antreiben *γ*; *occ.* 1. ⟨Affecte⟩ steigern. 2. ⟨Personen im Gemüth⟩ aufregen. 3. ⟨feindlich⟩ aufregen, aufreizen, aufbringen *δ.* | *α* Sprichwörtlich: currentem, ut dicitur, incitaui *Ci* einen der ⟨ohnehin⟩ läuft, uehementius equos incitare *C* lintres remis incitatae *C.* | *β* alii ex castris sese incitant *C* beeilen sich, aus . . . zu kommen, ex alto se aestus incitat *C* dringt heran, motus incitatur . . . et retardatur *Ci* wird beschleunigt, wird schneller, amnis incitatus pluuiis *L* reißender infolge des Regens. | *γ* nullo incitante *Ci* ohne allen Antrieb, sic sum incitatus, ut . . . *Ci* animum inc. *Ci* sensum *C.* Wozu? durch ad: qui uos ad meam salutem incitauit *Ci* ad spem nouarum praedarum incitabantur *Ci.* | *δ* 1. incitare tuum studium debemus *Ci* poenas inc. *T.* 2. cum ille furibundus incitata mente uenisset *Ci* exclamant quasi mente incitati *Ci* Pythiam incitat terrae uis *Ci.* 3. usque ad sanguinem (Blutthat) incitari odio *Ci* subito manus illa incitatur *Ci* wird böse. Gegen wen? non desunt, qui istos in me incitent *Ci* sua sponte contra rem p. incitantur *Ci* Wozu? qui seruitia ad caedem incitauit.

in-cĭtus 3 I. (mit präpositionalem in) stark bewegt, schnell. II. (mit privativem in) unbewegt, unbeweglich. | I apicem summum incita hasta tulit *V* ungula incita *V* inciti delphini *Ci.* | II Fachwort des Brettspiels: calculos, qui moueri omnino non possunt, incitos dicunt *Isidorus*; daher: ad incitas (*sc.* calces) eum redegit *Pl* ad incita eum adegit *Lucilius* hat ihn 'schachmatt' gemacht, aufs Äußerste gebracht.

in-clāmo, āre, āui, ātus *intr.* zu rufen beginnen, rufend anheben, die Stimme erheben *α*; *trans.* anrufen, anschreien *β.* | *α* aduersarius . . . 'quo tu, turpissime?' magna uoce inclamat *H* si inclamauero, aduola! *Ci.* Mit *dat.*: satis fuerat puellae inclamasse *O* ihr zuzurufen. Mit Heischesatz: exercitus iis inclamat, uti opem ferant *L.* | *β* eum nomine inclamauit *L.* Mit folg. indir. Fr.: unus inclamat alios, quid cessarent *L.*

in-clārēsco, ere, clārui berühmt, bekannt werden: neque mea fortuna, neque tua gloria inclaruit *T.*

in-clēmens, tis, *adv.* inclēmenter schonungslos, aller Milde bar: non senatus inclementior fuit *Ci* increpabant inclementem dictatorem *L* inclementius uerbum *L* allzustrenges. Davon:

inclēmentia, ae, *f.* Schonungslosigkeit, Härte: i. diuūm has euertit opes *V* i. mortis *V.*

inclīnātio, ōnis, *f.* (inclināre) Neigung, Biegung *α*; *metaph.* Neigung u. z.: 1. Wechsel, Veränderung. 2. Zuneigung *β.* | *α* ingressus, cursus, accubitio, inclinatio, sessio *Ci* uarii trepidantium inclinationes *Ci.* | *β* 1. (Bild von der Wage) fieri quaedam ad meliorem spem inclinatio uisa est *Ci* minimis momentis maximae inclinationes temporum fiunt *Ci* repentina uoluntatum incl. *Ci* 2. uariae in hunc et illum . . . inclinationes *T.*

inclīnātus 3 (*adi. isol. PPP* v. inclinare) geneigt, sich neigend *α*; u. z. *metaph.* ⟨von der Stimme⟩ gesenkt, tief *β*; ⟨von Concretem⟩ abwärts gehend, sinkend *γ*; ⟨von Herz und Geist⟩ zugeneigt, zugethan *δ.* | *α* inclinato . . . die *Ci* als sich die Sonne neigte. | *β* inclinata uoce canere *Ci.* | *γ* in te domus inclinata recumbit *V* das einsturzdrohende, i. res *L.* | *δ* plebs inclinatior ad Poenos fuerat *L* inclinatae ad suspicionem mentes *T.*

in-clīno, āre, āui, ātus (κλίνω, vgl. dtsch. lehnen, § 7) neigen, beugen *α*; *refl. medial* und *intr.* sich neigen; *occ.* 1. ⟨von Sonne und Tag⟩ sich neigen. 2. ⟨von Schlachtreihen⟩ ins Wanken kommen, weichen *β*; *metaph.* hinneigen, hinwenden; *occ.* 1. herabbringen, zum Sinken bringen; *refl. med.* sich neigen, sinken, 2. den Ausschlag geben, die Entscheidung bringen *γ*; *refl. med.* und *intr.*: sich zuneigen, geneigt sein *δ.* | *α* genua (in) harenis i. *O* niederbeugen, inclinatus temo *O* abwärts geneigt, mālos i. *L* die Masten, cursum i. *O* im Bogen fliegen, aquas ad litora i. *O* hinlenken. | *β* milites inclinant se in unum locum *L*; *occ.* 1. sol se inclinauit meridie *L* inclinato die *Ci*;

by Google

daher *intr.* inclinat dies *T* meridies *H* neigt ſich. 2. confestim Romana inclinatur acies *L* res inclinatur in fugam *L*; bildl.: timore inclinari *L*; *intr.* in neutram partem inclinabant acies *L* milites in fugam inclinarunt *L*. | γ culpam in collegam, onera in diuites i. *L* animos in hanc causam i. *L* gewann ſie für, opes inclinantur ad Sabinos *L* fallen ihnen zu; *occ.* 1. omnia inclinat fortuna *L*; *med. refl.* fortuna se inclinauerat *C* hatte ſich gewandt (zum Schlechtern). 2. ait ipsos rem inclinaturos *L* (Bild von der Wage), fraus rem inclinauit *L*. | δ *Refl.* inclinare se ad Stoicos *Ci*; *medial* inclinati ad credendum animi *T*; *intr.* sententia senatūs inclinat ad pacem *Ci* dubii inclinant ad nomina danda *L* in stirpem regiam inclinauere studiis *Cu*; daher mit *dat.*: pluribus hisce inclinet *H*. Es folgt Heiſcheſatz: eo inclinabant sententiae, ut tempus differretur *L*.

inclitus 3 s. u. inclutus.

in-cludo, ere, clūsi, clusus (claudere) I. einſchließen, einſperren α; *metaph.* einfügen, eintaſſen, wo hineingeben β. II. verſchließen, hemmen, hindern. | I α ille inclusus domi tam diu fuit *Ci* includuntur in carcerem condemnati *Ci* sapiens in Phalaridis tauro inclusus *Ci* militibus inclusis (belagerte) opem ferte *Ci* destinat hunc Minos domo includere *O* se moenibus i. *L* se Heracleae (zu H.) oder Heracleam (nach H.) incl. *L*; dicht. *dat.*: corpora caeso lateri *V*. Von Örtlichkeiten: lucum colles inclusere *V* umgaben, inclusa (collibus) litora *V*. Vielfach bildlich: senatus consultum inclusum in tabulis *Ci* 'auf dem Papier', tela pharetrā inclusa *O* odium inclusum sensibus impiorum *Ci* den ſie enthalten, populus R. saeptus et inclusus *Ci* von allen Seiten eingeengt, uoluptates inclusae et compressae *Ci* zurückgehalten, in salute populi Romani suam inclusam esse uidebat *Ci* ſei enthalten, inclusae libidines *Ci* geheime, animus inclusus in corpore *Ci*. | β tum emblemata in scaphiis aureis includebat *Ci* speciem in clipeo i. *Ci* anbringen, suras inc. auro *V* (Beinſchienen), ebur buxo *V* von eingelegter Arbeit, hoc artificis manus aere inclusit *V*; ſpec.: huc alieno ex arbore germen *V* einpfropfen, sententiam uersibus includere *H* in Verſe bringen, ratio inclusa in fabulas *Ci* tempora fastis i. *H* in ihnen aufzeichnen. | II nullis inclusit limina portis *O* uolnus uocis iter inclusit *V* a tergo includebant uiam *L* (mihi) dolor includit uocem *Ci*.

inclūsio, ōnis, *f.* (includere) Einſchließung *Ci*.

in-clutus, jünger **in-clitus** (*PPP* von cluo, vgl. κλυτός und cluens-cliens, § 7) gehört, von dem man hört oder gehört hat; daher: berühmt, bekannt: i. Hector *O* Mauors *V* postquam incluta condita Roma est *Ennius* i. oraculum, iustitia *L* leges Solonis *L*. Mit *abl.*: inclutus armis uir *V* qui factis inclitus Othryn incoluit *O* incluta bello moenia *V* urbs incluta portu *S*.

in-cōgito, āre gegen jemand ausſinnen: fraudem socio *H*.

in-cōgnitus 3 nicht anerkannt α; unbekannt, ungekannt β; ⟨juriſtiſch⟩ ununterſucht γ. | α biduum ad recognoscendas res datum dominis; tertio incognita (das nicht Agnoscierte) uēniere *L*. | β ceterae partes a gentibus incognitis tenentur *Ci* i. serpens *O* i. insulae *T* gramen *V*; dicht.: i. sagitta *V* ungeahnt, unbemerkt. Mit *dat.*: animus meus uobis non incognitus *Ci* euch wohl bekannt, (Styx) ... oculis incognita nostris *O* ea erant Gallis incognita *C*. | γ cum de incognita re iudicare uoluisset *Ci* causā incognitā condemnari *CiS* ohne Unterſuchung.

in-coho, ſchlechter **in-choo,** āre, āui, ātus (Nach *Verrius Flaccus* Fachwort des Ackerbaus; cohus iſt die Höhle im Pflug, in die man die Deichſel einſetzt; alſo incohare 'die Deichſel an den Pflug ſetzen', 'anſchirren', 'herrichten'; daher *metaph.*) beginnen, anfangen: praeclare incohata multa, perfecta non plane *Ci* perfecta anteponuntur incohatis *Ci* Unvollendetem, Unvollkommenem, si idem extrema persequitur, qui incohauit *Ci* i. nouum delubrum *Ci* templum *LCi* absoluere eam partem statuae, quae incohata erat *Ci*; daher: cum incohatur luna (Neumond) aut impletur (Vollmond) *T* inc. aras *V* auf ihnen zu opfern beginnen, annum incohare *T* es antreten. Beſchriftlich oder mündlich: quas res gessimus, .. hic uersibus incohauit *Ci* begann zu ſchildern, mihi nuper incohasti de oratoribus *Ci* begannſt zu reden von ..., incohante Caesare *T* da er es ⟨im Senat⟩ zur Sprache brachte.

incola, ae, *m.* vereinzelt *f.* (incolere) Einwohner, Bewohner α; *occ.* der ⟨nicht eingebürgerte⟩ Inſaſſe (μέτοικος) β. | α quem locum Catabathmon incolae adpellant *S*. Mit *gen.*: i. urbis *Ci* incolae eius insulae *N* i. maris, ponti, montis *O*; daher bildl.: Socrates totius mundi se incolam arbitrabatur *Ci* Weltbürger, bestiae aquarum incolae *Ci* quaedam stagni incola *Ph* (= rana); dicht.: i. turba *O* aquilones *H* heimiſche. | β id signum ciues atque incolae colere, aduenae uenerari solebant *Ci*.

in-colo, ere, colui, cultus *intr.* wohnen, ſeßhaft ſein α; *trans.* bewohnen β. | α Germani, qui trans Rhenum incolunt *C* oppidum, ubi multi mortales incolere (als Meteken) consueuerant *S* incolendi causa uno loco manere *C*. | β Lycii illam urbem incolebant *Ci* Perrhaebus Othryn incoluit *O* omnis terra, quae incolitur *Ci* deae, quae illos lucos incolitis! *Ci* ferae, quae incolunt terras bei *L*.

in-columis, e (Abſt. unſicher. Man vgl. gr. κολούω, verſtümmeln) unverletzt, unverſehrt, heil: suo exercitu ita incolumi *Ci* omnibus nauibus incolumibus *C* incolumis numerus manebat *Ci* prouinciam consul incolumem conseruet *Ci* mearum fortunarum status incolumis maneret *Ci* equestrem splendorem incolumem a calamitate retinere *Ci*. Von Perſonen: illum uiuum et incolumem reseruaui *Ci*; daher: discidium Octauiae incolumi Agrippinā haud sperans *T* ſolange ſie am Leben wäre. Davon:

incolumitās, tātis, *f.* Unverletztheit, Unverſehrtheit, Heilſein: i. est salutis tuta et integra conseruatio *Ci* me fortunasque meas pro uestra incolumitate denoui *Ci* monumenta clementiae tuae sunt eorum incolumitates, quibus salutem dedisti *Ci*.

in-comitātus 3 ungeleitet, unbegleitet, ohne Geleit: Andromache *VO*; *metaph.* uirtus incomitata bonis *O* der es fehlt an.

in-commendātus 3 unempfohlen: dicht.: tellus in. *O* preisgegeben (den Winden).

in-commodus 3, *adv.* ē unbequem, ungelegen, läſtig, unangenehm α; ⟨von Perſonen⟩ unfreundlich, unleidlich β. | α Oft in Litotes: non incommoda aestate statio *C* angenehme, non incommodum uidetur non praeterire Hannibalem *N* es ſcheint paſſend ...; allein: onus graue et incommodum *Ci* opes eum in rebus incommodissimis subleuant *Ci* inc. ac difficile bellum *L* i. ualetudo *Cu* incommode uēnire *Ci* ungelegen, incommodissime nauigare *Ci* ſehr zur Unzeit; *subst.* **incommodum,** i, *n.* Unbequemlichkeit, Unannehmlichkeit: locus plus habet

adiumenti quam incommodi *L*; öfter Nachtheil, Unglück, Ungemach: incommoda patriae lugere *Ci* amicorum pericula aut incommoda *N* magna incommoda sociorum *Ci* meorum laborum atque incommodorum participes *Ci* tametsi multis incommodis adfectus (adflictus) est *Ci* viel Ungemach erlitten hat, incommodi nihil ceperunt (acceperunt) *Ci*; aber incommodum ferre (adferre, dare) alicui *Ci* zufügen, accidit repentinum incommodum *C* Schlappe. | *β* non incommodā uoce *L* nicht unfreundlich, pater incommodus est amanti filio *Ci* incommodus ac molestus mihi uidetur *Cu*. Davon: **incommoditās**, tātis, *f.* das Unbequeme, Unangenehme: inc. temporis *L* die Ungelegenheit, und **incommodo**, āre, āui, ātūrus lästig sein, beschwerlich fallen: cum ipsi alteri incommodarint *Ci* si scientia incommodatura sit *Ci*.

in-commūtābilis, e unveränderlich: rei p. status *Ci*.

in-compertus 3 unerforscht, unbekannt, nicht ausgemacht: inter cetera uetustate incomperta hoc quoque in incerto positum . . . *L* incompertum est, utrum . . . an . . . *L*.

in-compositus 3 *adv.* ē nicht wohl geordnet, ungeregelt, ungeordnet u. z.: incompositi motūs *V* kunstlose (Tanz)bewegungen; daher: inordinatum et incompositum agmen *L* nicht fest geschlossen, i. hostes *L* regellos marschierend, hostis incomposite ueniens *L* incomposite fugere *Cu* in regelloser Flucht. Vom Stil: inc. uersus *L* holprig; vgl. (*Enallage*): incomposito pede currunt uersus *H* stolpern regellos einher.

in-comptus 3 (cōmere) Urspr. vom Haare: ungepflegt, ungeordnet, ungekämmt *α*; *synecd.* ungepflegt, vernachlässigt *β*; *metaph.* einfach, schmucklos, schlicht *γ*. | *α* incomptis breuior mensura capillis *O*. Mit *Enallage*: incomptum caput *H* (homo) incomptus *T*; mit *abl. limit.*: nudis incompta capillis *O*. | *β* incomptis unguibus . . . discerpere *Ci* i. signa *T*. | *γ* quamquam incompti, tamen largi adparatus *T* einfach, doch reichlich. Vom Stil: uersus incompti *VH* kunstlose, oratio *L*. Vom Charakter: uiri . . . sensus incompti *T* schlicht.

in-concessus 3 unerlaubt, verboten: Helena . . . inconcessos hymenaeos petiit *V* i. uoluptas, spes *O*.

in-concinnus 3 nicht gehörig zusammengefügt, unharmonisch, daher: asperitas agrestis et inconcinna *H* bäurisch plumpe Roheit. Von Personen: personam fert non inconcinnus (εὐσχήμων) utramque *H* geschickt.

in-concussus 3 unerschüttert: terra *Seneca*; *metaph.* fratres . . . inconcussi certaminibus *T* pax *T* ungestört.

in-conditus 3, *adv.* ē ungeordnet, ungeregelt, wirr: acies incondita et inordinata *L* noua atque incondita libertas *L* multitudo i. atque tumultuosa *L* incondite cogitare *Ci*; daher vom Stil: incondita carmina *L* kunstlose, ibi haec incondita . . . iactabat *V* diese kunstlosen Ergüsse, i. dicendi genus *Ci* einfaches, incondite dicere *Ci*.

in-considerātus 3, *adv.* ē unüberlegt, unbedacht u. z. ⟨von Sachen⟩ übereilt *α*; ⟨von Personen⟩ unbedachtsam, unbesonnen *β*. | *α* cupiditate inconsiderata ducem quaerebant *Ci* inconsideratissima temeritas *Ci*. | *β* satis inconsiderati id fuit, ne dicam audacis *Ci* inconsideratior in secunda fortuna *N* inconsideratē agere, dicere, concludere *Ci*.

in-consōlabilis, e untröstlich, keinem Trost zugänglich: uulnus *O*.

in-constans, tis, *adv.* inconstanter unbeständig, schwankend, nicht folgerichtig: si ego sum inconstans et leuis *Ci* inconstanter (ohne Grundsätze) nomen suum misit in hoc iudicium *Ci* quid est turpius, quid porro inconstantius? *Ci* inconstanter loqui *Ci* inconsequent, haec inconstantissime (ohne jede Consequenz) dicuntur *Ci*. Davon:

inconstantia, ae, *f.* Unbeständigkeit: rerum *O* in multitudine uitiosissimum est . . . inconstantia *Ci* Wankelmuth, inconstantia orationis et testimonii tui *Ci* Inconsequenz, de eius leuitate et inconstantia plura non dicam *Ci* inconstantiae famam uerebatur *Ci* scheute den Ruf des Mangels an Consequenz.

in-consultus 3, *adv.* inconsultē unbefragt; *occ.* unberathen, rathlos *α*; unberathen = unüberlegt, unbesonnen *β*. | *α* inconsulto senatu *L* ohne ihn befragt zu haben; daher *occ.*: inconsulti abeunt *V* ohne Rath gefunden zu haben. | *β* haec homo inconsultus et temerarius non uidebat *Ci* inconsultam rationem uituperare *Ci* inconsulte et incaute *L* inconsultius procedere *C*.

in-consumptus 3 unverzehrt, unverbraucht: pars turis *O*; *metaph.* unvergänglich: iuuenta *O*.

in-contaminatus 3 unbefleckt, rein: ne quid sinceri, ne quid incontaminati sit *L*; vgl. intāminatus.

in-contentus 3 (contendere) ungespannt: fides *Ci*.

in-continens, tis, *adv.* incontinenter unenthaltsam: manus *H* ungenügsame, inc. Tityos *H* lüsterne, nihil incontinenter facere *Ci*. Davon:

incontinentia, ae, *f.* Unenthaltsamkeit: de i. intemperantiaque disserere *Ci*.

in-conueniens, tis nicht übereinstimmend, unähnlich: non i. corpus et par est color *Ph*.

in-coquo, ere, coxi, coctus einkochen; *occ.* färben: uiperinus cruor his herbis incoctus *H* illic sucos incoquit *O* radices incoque Baccho *V* koche sie in Wein ein; *occ.* uellera incocta rubore *V* die durch Kochen die Röthe aufgenommen haben = gefärbte.

in-correctus 3 unverbessert *O*.

in-corruptus 3, *adv.* ē unverdorben *α*; *metaph.* 1. unverfälscht, echt. 2. unbefangen, aufrichtig. 3. ⟨von Personen⟩ unbestochen, unbestechlich *β*. | *α* i. sucus et sanguis *Ci* inc. sanitas *Ci*; bildl.: templum pro incorrupto restituere *L* wie unversehrt, inc. uirgo *Ci* reine. | *β* 1. fuerunt incorruptae litterae domi *Ci* tabulae inc. et integrae *Ci* inc. monumenta *L*. 2. iudicium uerum et incorruptum ille audire noluit *Ci* incorrupte atque integre iudicare *Ci* inc. sensus *Ci*. 3. incorrupti atque integri testes *Ci* custos incorruptissimus *H* libertus incorruptā fide *T* aduersus blandientes incorruptus *T*.

in-crēbrēsco, ere, crebrui u. ⟨§ 33⟩ **increbēsco**, ere, increbui (creber) häufig werden; *metaph.* zunehmen, überhand nehmen, sich verbreiten: ea consuetudo (disciplina) increbuit *Ci* incipit . . . nemorum increbrescere murmur *V* increbescit uentus *CHL* fama *L* sermo *Ci* nimmt zu, wird stärker. Mit *abl.*: late Latio increbrescere nomen *V* sich in L. verbreite. Daher: rem ad triarios redisse prouerbio increbuit *L* wurde zu einem verbreiteten Sprichwort.

in-crēdibilis, e, *adv.* iter unglaublich: quae rem credibilem aut incredibilem faciunt *Ci* fama incr. *V* id mirum et incredibile est *Ci* incredibile est, quanta mulierum multitudo fuerit Syracusis *Ci*. Es folgt der

abl. des Supinums: si erit acerbum auditu uel incredibile *Ci* wenn man's hört, incredibile memoratu est *S* dictu *N* wenn man's erzählt; *subst.* incredibile dicam *CiS* ich sage etwas Unglaubliches; in attributiver Verbindung = außerordentlich: obstupescent posteri incredibilis uictorias audientes *Ci* stultitiam incredibilem uidete *Ci* incredibili modo *H* est quodam incredibili robore animi *Ci*.

in-crēdulus 3 ungläubig *H*.

incrēmentum, i, *n.* (in-crescere) Wachsthum *α*; *metaph.* Wachsen, Zunahme *β*; *meton.* Zuwachs, Nachwuchs; *occ.* Sproß, Sprößling *γ*. | *α* ultium satus, ortus, incrementa commemorare *Ci* Stadien des Wachsthums. | *β* uirtus tua semper in incremento erit *Cu* zunehmen, incr. urbis *L* alicui rei incrementum adferre *Ci* sie vermehren. | *γ* incremento renouare exercitum *Cu* incr. multitudinis *L*; dicht.: dentes, incrementa populi futuri *O* 'Same'; *occ.* magni Iouis incrementum *V* (*θρέμμα Διὸς* ...)

increpito, āre, āui, ātus (*frequ.* von increpare) wiederholt zurufen *α*; wiederholt anfahren, tüchtig ausschelten, fortwährend tadeln *β*. | *α* tum Bitiae dedit (uinum) increpitans *V* ihn aufmunternd. | *β* uerbis increpitans adiecit ... *L* hostis amare, quid increpitas *V*. Mit *acc. pers.*: increpitare Belgas, qui se dedidissent *C*; mit *acc. rei* (worüber): pertinaciam praetoris *L* zephyros morantes *V*. Mit Causalsatz: increpitare uocibus, quod ... *C*.

in-crepo, āre; dazu (von increpere) increpui, increpitus *Ci*, erst nachclassisch increpāui, increpātus. I. *intrans.* zu rauschen, zu rasseln beginnen, aufrasseln; *occ.* zuschreien, zuzurufen beginnen *α*; *metaph.* laut werden, sich regen *β*. II. *trans.* Mit *acc. rei* zum Tönen bringen, erdröhnen, erschallen, ertönen lassen; *occ.* rasselnd, rauschend eindringen *α*; jemand etwas tadelnd zurufen, vorrücken, vorwerfen, tadeln *β*; mit *acc. pers.* anrufen, aufrufen *γ*; meist in tadelndem Sinne: anfahren, schelten *δ*. | I *α* Mauors clipeo increpat *V* Vmber increpuit mālis *V* beginnt zu hurschen, increpuere arma *L*; *occ.* ultro animos tollit dictis atque increpat ultro *V*. | *β* quicquid increpuerit, Catilinam timeri *Ci* 'bei dem geringsten Geräusche', simulatque increpuit suspicio tumultus *Ci* terroris *L*. | II *α* Ursprüngl. mit proleptischem Obj.: tuba sonitum increpuit *V*; dann mit äußerem Obj.: Iuppiter increpuit nubes *O* unda (nauis) latus *V* den Schiffsbord, digitis increpuisse lyram *O* manūs incr. *O* Beifall klatschen; *occ.* Sabella pectus increpant carmina *H* dringen ... ein und zersprengen sie. Vgl. coruorum increpuit exercitus *V* flog rauschend heran. | *β* haec in regem increpans abiit *L*. Mit *acc. c. inf.*: simul increpante habere quaestorem ea, quae ... *L*. Mit Obj.: eorum mollitiem incr. *L*. | *γ* morantes aeris canor increpat *V*. | *δ* qui C. Caesarem saepe increpuit *Ci* cur me flentes potius prosecuti sunt, quam increpantes retinuerunt? *Ci* increpor a cunctis *O* aliquem increpare maledictis *S* probris, uerbis, clara uoce *L*. Es folgt (uerbum dicendi!) *acc. c. inf.* *L*, Heischesatz *H*, indir. Fr. *L*, Causalsatz mit quod *L*.

in-crēsco, ere, crēui 'anwachsen', u. z. einwachsen *α*; wachsend zunehmen; *metaph.* wachsen, steigen, zunehmen *β*. | *α* cuti squamas increscere sentit *O* increuit insula *O*. *β* seges iaculis increuit acutis *V* schoß auf in ...; *metaph.* increscunt flumina *O* aequora uentis *O* increscit certamen *L* ira *V* dolor *O* increscens audacia *L*.

incretus s. u. incerno.

in-cruentātus 3 nicht mit Blut befleckt, bei *O* in Tmesis (s. u. in I ζ). Unsicher bei *T*.

in-cruentus 3 unblutig *α*; heil, unverwundet, ohne sein Blut zu vergießen *β*. | *α* haud incruento proelio certare *L* non incruenta uictoria fuit *L* kostete viel Blut, i. pax *T* ohne Blutvergießen gestiftet. | *β* multis locis potitus incruento exercitu *S* haud incruento milite suo *L* doch vergossen seine Leute viel Blut.

in-crusto, āre (crusta) eigtl. mit einer Kruste oder Schichte überziehen; *occ.* mit Marmor täfeln; bildl.: sincerum uas i. *H* beschmutzen.

in-cubo, āre, incubui, incubitus, selten āui, ātus in oder auf etwas liegen *α*; *occ.* 1. (um weissagende Träume zu erhalten, im Tempel) schlafen. 2. (von Vögeln) brüten *β*; *metaph.* (nach der alten Vorstellung vom schatzhütenden Drachen) auf dem Geld liegen, es sorgsam bewachen *γ*. | *α* i. puluino, utribus *Cu* stramentis *H*; dicht.: humero leuis incubat hasta *O* ponto (mari *Cu*) nox incubat *O*. Mit *abl.*: Tegeaeus aper cupressifero Erymantho incubet *O* wie er (todt) daliegt auf ... (der Hiatus nach griech. Muster *κυπαρισσοφόρῳ Ἐρυμάνθῳ* durch iota subscriptum gedeckt). | *β* 1. rex oracula Fauni adit ... pellibus incubuit stratis somnosque petiuit *V* in Pasiphaae fano incubare *Ci*. 2. nidis incub. *O* gallinae ouis incubant *Columella*, auch oua incubant *Varro*. | *γ* Für die Grundauffassung vgl.: uulpes ... peruenit ad draconis speluncam intimam, custodiebat qui thesauros abditos *Ph*; daher: ille pecuniae spe iam atque animo incubabat *Ci* auro defosso, diuitiis i. *V* publicis thesauris *L*.

in-cūdo, ere nur *PPP* in-cūsus eigtl. schmieden: lapis inc. *V* ein frischbehauener Mühlstein.

in-culco, āre, āui, ātus (calcare) feststampfen, eintreten *α*; *metaph.* (in die Rede) einflicken *β*; (dem Geist) einprägen, einschärfen *γ*. | *α* Erst spät: area subiectis paleis inculcetur *Columella*. | *β* Graeca uerba inculcantes inridemus *Ci*. | *γ* uos non modo oculis imagines, sed etiam animis inculcatis *Ci*. Mit Heischesatz: inculcastine, ut Pisonem nominaret? *Ci*. Mit *acc. c. inf.*: inculcatum est Metello te aratores euertisse *Ci*.

in-culpatus 3 frei von Schuld, unbescholten: uita fidesque *O*.

in-cultus 3, *adv.* in-cultē ungebaut, uncultiviert *α*; nicht geschmückt, schmucklos; *occ.* 1. einfach. 2. ungepflegt, verwildert, ungeordnet *β*; *metaph.* roh, ungebildet *γ*. | *α* genus agrorum propter sterilitatem incultum *Ci* ciuitas in insula incultā sita *Ci* deserta uia et inculta *Ci* nicht gepflegt; *subst. n.* inculta uidet *VL* unbebautes Land. | *β* (non) inculte dicere *Ci* (nicht) schmucklos, uersus i. *H*; *occ.* 1. in hac horrida incultaque uita (rustica) *Ci* uixit inculte atque horride *Ci* inculte agere, agitare *S* inculta parsimonia *Ci* (*Enallage*). 2. corpore inculto et horrido *Ci* i. comae *O* cauities *V* homines intonsi et inculti *L* verwilderte. | *γ* hominem incultum uidebant *Ci* i. Gaetuli *S* mores *S* ingenium *H*.

in-cultus, ūs, *m.* Ungepflegtheit, Vernachlässigung: honores (Denkmale) deserti per incultum *L*; *metaph.* ingenium incultu torpescit *S*.

in-cumbo, ere, cubui, cubiturus sich hineinlegen, sich auf oder an etwas legen, lehnen, stützen *α*; *occ.* 1. (sich

Digitized by Google

ins Schwert) stürzen. 2. ⟨feindlich⟩ mit Wucht auf jemand losstürzen, eindringen β; *metaph.* sich auf etwas verlegen, sich die Sache angelegen sein lassen, sich befleißigen, anstrengen; *occ.* ⟨in einer Ansicht oder Stimmung⟩ sich zuneigen γ. | α remis incumbere *VLCu* sich in die Ruder legen = schnell rudern, equus incumbit eiecto *V* fällt auf . . . den Abgeworfenen, incubuitque toro *V* Damon incumbens oliuae *V* auf den Stab gestützt, incubuit (lehnte sich) in eum, a quo tenebatur *Cu*; daher dicht.: silex incumbit ad amnem *V* droht . . . zu fallen, auch: laurus incumbens aras *V* drüber hin geneigt, fato inc. *V* es beschleunigen. | β 1. incumbere in gladium *Ci*; aber: (maritus) ferro incubuit *Ph.* 2. (Camilla) insequitur incumbens eminus hastā *V* Romani suo pondere incumbentes in hostem *L* i. in litus *Cu* sagittariis inc. *T.* Allein: a fronte inc. *T*; bildl.: tempestas siluis incubuit *V* der Sturm legte sich mit Wucht in die Wälder, febrium cohors terris incubuit *H* drang ein . . ., inuidia mihi incumbit *T* liegt wuchtig auf mir, nunc, nunc incumbere tempus *O* tu eo maxime incumbis *Ci* huc incumbe *Ci.* | γ Mit ad: qua re incumbite ad salutem rei p. *Ci* i. omni studio ad id bellum *Cu* ad rem p. conseruandam *Ci* ad ulciscendas iniurias *Ci.* Mit in: incumbite in causam *Ci* in id bellum *C* in Caesaris cupiditates *Ci* sie fördern. Mit *dat.*: toto pectore nouae cogitationi i. *T* aratris i. *V* aufs Pflügen; dicht. mit *inf.*: incumbent . . . sarcire ruinas *V.* Vereinzelt folgt Heischesatz *L*; *occ.* inclinatio incumbit ad uirum bonum *Ci* eodem incumbunt municipia *Ci.*

incūnabula, ōrum, *m.* (von cunae durch *incūnāre 'in der Wiege festbinden') Wiegenbänder, Wickelbänder α; *meton.* Wiege = erste Kindheit β; Geburtsort γ; *metaph.* Ursprung, erster Anfang δ. | α fāsciis opus est, puluinis, cūnis, incunābulis *Pl* infantium puerorum i. *Ci.* | β ab incunabulis odio imbutus *L.* | γ Iouis incunabula Creta *O.* | δ in eis locis incunabula reperiuntur deorum *C* i. doctrinae *Ci.*

incūrātus 3 ungeheilt: ulcus *H.*

in-cūria, ae, *f.* (durch ein *adi.* *in-cūrius nachlässig von cura) Nachlässigkeit, Mangel an Sorgfalt α; Ungepflegtheit β. | α uituperanda est rei necessariae incuria *Ci* maculas . . . incuria fudit *V* auch incuriam uitare *Ci* Leichtsinn. | β milites . . . incuria, fame, morbo consumpti *Ci.* Davon:

incūrīōsus 3 *adv.* ōsē sorglos, nachlässig, leichtsinnig α; vernachlässigt β. | α castra incuriose posita *L* pueritiam incuriose agere *T* leichtsinnig, filius iuuentā incuriosus *L.* Mit *gen. obi.*: incuriosus famae *T* recentium *T* unbekümmert um . . ., auch mit *dat.*: fames adfligebat serendis frugibus incuriosos *T* (qui s. f. curam non adhibuerant) nachl. im Anbau. | β incuriosus finis *T.*

in-curro, ere, curri ⟨selten cucurri⟩, cursum est hineinlaufen, -rennen; bildl. sich hineinerstrecken α; ⟨militärisch⟩ heranstürmen, angreifen; *occ.* ⟨in ein Land⟩ einfallen β; ⟨zufällig⟩ begegnen, in den Wurf kommen γ; *metaph.* 1. ⟨von Zeit und Ereignissen⟩ eintreffen, eintreten. 2. ⟨in einen Zustand⟩ sich verrennen, wohin gerathen, verfallen δ. | α incurristi amens in columnas *Ci* sprichwörtlich: bist mit dem Kopf wider die Thüre gerannt; vgl. torrentes praecipiti alueo incurrunt strömen einher *Cu.* Daher: agri in Campanum publicum incurrebant *Ci.* | β suos iam incurrentes tubā reuocauit *N.* In älterer Zeit mit *dat.*: Romanis *T* leui armaturae hostium i. *L.* Daher bildl.: armentis incurrunt ursi *O.* Dafür *acc.* mit in: in nos *Cu*; bildl.: in hanc rei p. nauem classes incurrunt *Ci* in tribunos inc. *L* sie ⟨mit Worten⟩ angreifen, inc. in alterius famam *Ci* in hostes *S* in Romanos *T*; *occ.* i. in agrum, in Macedoniam *L.* Erst spät *trans.*: tota ui nouissimos incurrunt *T.* | γ qui in me ipsum incurrit *Ci* in eum non inuasisse (absichtlich), sed incucurrisse (zufällig) uideor *Ci*; bildl.: ea in oculos incurrunt *Ci* springt, fällt in die A. | δ 1. casus in sapientem potest incurrere *Ci* incurrit tempus *Ci* id incurrit in eum diem *Ci* fällt . . . 2. per errorem in fraudem i. *Ci* non desino incurrere in crimen *Ci* in perniciem *Cu* hic labor in reprehensionem incurrit *Ci* verfällt dem Tadel, hi quaestus in odia hominum incurrunt *Ci* werden Gegenstand des Hasses bei . . .

incursio, ōnis, *f.* (incurrere) Zulauf, Andrang α; ⟨feindlicher⟩ Einfall, Angriff β. | α i. atomorum *Ci.* | β quem nunquam incursiones hostium loco mouere potuerunt *Ci* incursionem facere in fines Romanorum *L* Streifzug unternehmen; bildl.: ut incursionem potius seditionis, quam iudicium adpellandum putem *Ci.*

in-curso, āre, āui, ātus (*frequ.* von incurrere) wiederholt, fort und fort anrennen α; ⟨militärisch⟩ wiederholt anstürmen, fort und fort angreifen; *occ.* einzufallen pflegen β. | α delphines altis incursant ramis *O* (Cyclops) luminis orbus incursat rupibus *O.* | β iuuentus in agmen hostium incursauit *L*; auch *trans.*: nutantem aciem equitatus incursat *T* agmen incursatum (beunruhigt) ab equitibus hostium *L*; *occ.* Volsinienses agros Romanorum incursauere *L* machten fortwährend Streifzüge.

incursus, ūs, *m.* (incurrere) Anrennen, Anprall α; Angriff β; Anlauf = Plan γ. | α i. undarum, aquarum *O* sternitur incursu nemus *O.* | β impetum Antiochi ceterorumque incursum refugit *Ci* equitum incursūs (Attaquen) sustinere *Ci* primo . . . incursū pulsi hostes *L*; bildl.: i. luporum *V.* | γ incursūs uarios animus habet *O.*

incuruo, āre, āui, ātus (incuruus) nach innen krümmen, einwärts krümmen: incuruatum bacillum *Ci* membra incuruata dolore *O*; mit Prolepse: incuruant arcūs *V* bilden krümmend.

in-curuus 3 nach innen gekrümmt, einwärts gekrümmt: i. bacillum *Ci* i. carina *O* falx *O* iugum *O* (wobei an die innere Krümmung des Doppeljochs gedacht ist, vgl. s. u. pandus), i. agger *O.* Von Menschen = gebückt: statua senilis incurua *Ci.*

incūs, incūdis, *f.* (ab incudendo) Amboss: impositos duris crepitare incudibus ensis *V* incude diffingere retusum ferrum *H* umschmieden; bildl.: male tornatos incudi reddere uersus *H* wieder auf den Amboss bringen (umarbeiten), iuuenes in studiorum incude positi *T* die noch auf dem Amboss liegen = noch gebildet werden.

incūso und (§ 15) **incusso,** āre, āui, ātus (*frequ.* von incutere β) wiederholt hinwerfen. Nur *metaph.* beschuldigen, anklagen, mit Vorwürfen angreifen: quem nōn incusaui hominumque deorumque? *V* inc. duritiam operum *T* sich beklagen über, quis uestrum factum hoc incusat? *O.* Weshalb? eum ob defectionem *L*; spät (nach Analogie von accusare): eum incusare superbiae *T.* Ersetzt durch Aussage (*acc. c. inf.*) *LT*, Causalsatz mit quod *C*, relativ verkleidet bei *V*: multa se incusat, qui non acceperit Aenean.

incussus, ūs, *m.* (incutere) das Anſchlagen: armorum *T.*

in-custōdītus 3 unbewacht: huc illuc cursauit incustoditus *T* i. ouile *O* urbs *T*; amor *T* nicht geheim gehaltene; *metaph.* inc. obseruatio *T* nicht eingehaltene.

incūsus s. u. incūdo.

in-cutio, cutere, cussi, cussus (quatere) anſchlagen, anſtießen *α*; *occ.* ⟨etwas auf jemand⟩ hinſchleudern, hinwerfen *β*; *metaph.* ⟨Affecte⟩ einjagen, einflößen, verurſachen *γ*. | *α* incutere scipionem in caput *L*; *pass.* flagellorum ictus nudis ossibus incussi *Cu* puppibus prorae incutiuntur *Cu* incussae trabes *T*. | *β* tormentis faces et hastas *T* tela, saxa inc. *T* imber grandinem incutiens *Cu* der Hagelſchlag bringt; bildl.: rigidas minas inc. *O* nuntium alicui inc. *L* die Botſchaft zuſchleudern. | *γ* ingentem omnibus curam i. *Cu* formidinem, sollicitudinem *Cu* timorem *Ci* metum *L*; religionem animo i. *L* urbis desiderium *H* pudorem *H* negotium *Ci*; incute uim uentis *V* gib ihnen.

indāgatio, ōnis, *f.* (indagare) das Keſſeltreiben; *metaph.* das Erforſchen: i. atque inuentio ueri *Ci* initiorum *Ci*.

indāgātor, ōris, *m.* und **indāgātrix**, īcis *f.* (indagare) Treibjäger *α*; *metaph.* Erforſcher, Aufſpürer *β*. | *α* sunt uenatorum officia uestigatores, indagatores ... *Isidorus*. | *β* philosophia indagatrix uirtutis *Ci*.

indāgo, inis, *f.* (indagare) Einſchließung, Umſtellung des Wildes (Treibjagen) *α*; *metaph.* *β*. | *α* indagine cingere saltus *V* agros *O* mit Jägern und Netzen einſchließen. | *β* uelut indagine ... Samnites agere *L* wie das Wild bei einem Keſſeltreiben; vgl. uelut indagine insidiis circumdari *Hirtius* umſtellt ſein, capi *T* in die Netze gerathen.

ind-ago, āre, āui, ātus (indu und agere, vgl. ambāges) von Jägern und Hunden: ⟨das Wild⟩ umſtellen und aufſpüren *α*; *metaph.* etwas erforſchen *β*. | *α* uenator indagaturus feras *Apuleius* canis ad indagandum natus *Ci*. | *β* illa indicia exitii indagani *Ci* quod quaerendum est, indagamus hic *Ci* quid opus esset, indagare solebat *Ci* ind. amores *O*.

in-de (Vom Determinativpronomen bildet ſich wie illim, istim eine Form im, erhalten in ex-im, inter-im. Geſchwächt zu in erſcheint ſie in ex-in, pro-in, de-in. Mit nachtretendem de:) von da, daher u. zwar I. räumlich: von da, von da aus *α*; *metaph.* daraus, davon, daher; *occ.* von ihm, von ihnen ⟨auf Leute bezüglich⟩ *β*. II. zeitlich: von an, von der Zeit an *α*; von da an = hierauf, dann *β*. | I *α* me populus a porta in Capitolium atque inde domum comitatus est *Ci* inde discessum est *Ci* nego quemquam deici posse, nisi inde, ubi sit *Ci*; dicht.: inde loci *Ci* von jener Stelle aus. Bei Verbalſubſtantiven: qui tum inde reditus? (τὸ ἔνθεν ἀνέχεσθαι) *Ci*. Im Deutſchen öfter ſcheinbar das Wo bezeichnend: ab utra parte cederet exercitus, inde se consul deuoueret *L* wir: 'dort'. hinc militum, inde locorum asperitas *T* wir: 'hier ... 'dort'; bildl.: ut inde oratio mea proficiscatur *Ci*. | *β* inde (= ex lino) plerisque sunt uestes *Cu* inde niues fiunt *O* partem dimidiam inde ⟨davon⟩ Roscio ⟨soluam⟩ *Ci* inde ego te ex iure manu consertum uoco *Ci* 'deshalb', 'daher', gaudet et inde grates agit *O* inde cognomen factum est Poplicolae *L*; *occ.* rege inde (ex Sabinis) sumpto *L*; dicht.: calices (duo) ... minor inde fabas ... habebat *O*. | II *α* inde usque repetens hunc mihi uideo principem exstitisse *Ci* ac tibi iam inde praescribo *C*. Meiſt mit ab epexegetiſch verbunden: iam inde a principio huius imperii *Ci* iam inde a consulatu meo testis periculorum *Ci* iam inde ab initio *L* ab incunabulis *L* a pueritia *T*. | *β* inde ... ora soluit *O* inde ... damnatus est *N*; beſ. in Aufzählungen: eodem impetu altera castra sunt adorti, inde tertia, deinceps reliqua *C* Agrippa inde, post Agrippam Siluius regnat *L* crimina, seditiones inde, ac nouae leges *L*.

in-dēbitus 3 unverdient, nicht gebürend: praemia *O* regna *V*.

in-decens, tis, *adv.* in-decenter unſchicklich, unanſtändig, häßlich (bei Späteren).

in-dēclīnābilis, e unbeugſam: animus *Seneca*; daher als Fachwort der Grammatik 'indeclinabel'.

in-dēclīnātus 3 nicht abgelenkt, unverändert, beſtändig: amicitia *O*; mit *dat.*: amico indeclinatus *O* treu bei ihm verharrend.

in-decoris, e (decus) 'unanſtändig', unrühmlich, ſchimpflich, ſchmählich: non erimus regno indecores *V*; mit *gr. acc.*: nec genus indecores *V* von anſtändiger Familie. Davon:

indecoro, āre verunehren, entſtellen: Unſicher bei *H*, beſſer dedecorant; carm. IV 4, 36.

in-decōrus 3, *adv.* ē 'unzier', unſchön, häßlich *α*; *meton.* verunzierend = unſchicklich, unehrenhaft, unrühmlich *β*. | *α* ind. forma *T* habitus *Cu* motus *L* sagulis haud indecore pro uelis (uti) *T*. | *β* quod animo magno fit, id decorum uidetur; quod contra, id indecorum *Ci* non indecoro puluere sordidus *H* indecorum est aliquid (mali) facere *CiLCuT*; *occ.* 1. vom Geſchlecht: non ind. genus *T* gute Familie. 2. von Perſonen: Trebellius indecorus *T* unrühmlich.

in-defensus 3 unvertheidigt, unbeſchützt: Capuam indefensam Romanis tradere *Ci* indefensum (ohne Vertheidigung) se telis hostium praebere *Ci*; ut te inauditum et indefensum populus rapiat *T* ohne ihn zu hören oder ihn ſich vertheidigen zu laſſen.

in-dēfessus 3 nicht ermüdet, unermüdet: rapit indefessa bipennem *V*; mit *abl. gerundii*: ego sum indefessus agendo *O*.

in-dēfletus 3 unbeweint: anima *O*.

in-dēiectus 3 nicht niedergeworfen: domus *O*.

in-delēbilis 3 unvertilgbar, unauslöſchlich: decus, nomen *O* 'ewig'.

in-dēlībātus 3 unberührt, ungeſchmälert: opes *O*.

in-damnātus 3 (damnatus) nicht verurtheilt, unverurtheilt, ohne Urtheil: indemnatus in exsilium a consule eiectus est *Ci* quam damnatis crucem seruis fixeras, hanc indemnatis ciuibus reseruasti *Ci*; aber:

in-damnis, e (damnum) ſchadlos, ohne Verluſt (Unſicher bei *Ci*).

in-deplōrātus 3 unbeweint *O*.

in-deprensus 3 ungefaßt = unfaßbar, unbegreiflich: error *V*.

in-dēsertus 3 unverlaſſen, nie verlaſſen *O*.

in-dēstrictus 3 ungeſtreift, ungeritzt *O*.

in-dēuītātus 3 unvermieden, unvermeidbar: telum *O*.

index, icis, *m.* (von indere 'angeben') 'Angeber', Anzeiger *α*; *occ.* Spion, Verräther *β*; *meton.* (von Gegen-

ſtänden) angebend, anzeigend, verrathend; als *subst.* Kennzeichen, 'Verräther' *γ*; *occ.* 1. 'Angabe' = Verzeichnis, Inhalt. 2. 'Angabe' = Titel, Aufſchrift. 3. (dicht.) Probierſtein *δ*. ‖ *α* uenit index ad Dineam, qui nuntiaret ei . . . *Ci* structas principi insidias index idem et testis dicebat *Ci* nauis . . . certis indicibus tenebatur *Ci*. ‖ *β* Oppianicus illum indicem pecunia corrumpit *Ci* me oppugnauit per indicem Vettium *Ci*. ‖ *γ* si basim tamquam indicem sui sceleris sustulisset *Ci* laesi pectoris ind. *O* Kennzeichen, auctoris anulus index *O* verräth den Verfaſſer, uox index uoluntatum *Ci*, digitus ind. *H* Zeigefinger. ‖ *δ* 1. hic enim est legis index *Ci*. 2. indicibus librorum deceptus *Ci* i. orationis *L* tabula posita est cum indice *L* Inſchrift. 3. silex, qui dicitur index (*βάσανος*) *O*.

Indi, orum, **India, Indicus** u. ſ. w. s. u. Indus.

indicātio, ōnis, *f.* (indicare): Wertangeben, Taxieren: § indica; fac pretium! § tua indicatio est *Pl*.

in-dicente, me „ohne daſs ich es ſage": consules i. m. omnia faciant *L*.

indicium, ii, *n.* (indicare) Anzeige, Angabe, Ausſage *α*; *meton.* 1. die Erlaubnis, Angaben machen zu dürfen. 2. Anzeigerlohn *β*; *metaph.* Kennzeichen, Merkmal *γ*. ‖ *α* nullus umquam de Sulla nuntius ad me, nullum indicium, nullae litterae peruenerunt *Ci* ea res est Heluetiis per indicium enuntiata *C*; beſ. vor Gericht: facit ipse indicium *Ci* zeigt an, tu ad senatum indicia periculorum adtulisti *Ci*; öfter: ad uos indicia detuli *CiT*; auch: tibi edituri sunt indicium scribae mei *Ci* indicium profiteri *ST* offerre *T* = ſeine Ausſage anbieten (als Kronzeuge auftreten wollen). Mit *gen. subi.*: Tarquinii indicium falsum uidetur *S*. Mit *gen. obi.*: fit coniurationis indicium in senatu *Ci*. ‖ *β* 1. quapropter si tibi indicium postulas dari *Ci*. 2. partem indicii accipere *Ci* edictum conscripserunt cum poena et indicio *Ci* (Unſicher!). ‖ *γ* nullum indicium libidinis *Ci* quae solent esse uestigia et indicia ueneni *Ci* Mercurii statuam Africanus non solum suae uictoriae, sed etiam illorum fidei . . . monumentum atque i. dedit *Ci* indicia communis exitii indagaui, patefeci *Ci* certius ind. uoluntatis *Ci* indicia sceleris, uirtutis *Ci*, quae domus erat indicio tui dominatūs *Ci* diente als Beweis = verrieth, zeigte an; vgl. ei rei indicio sunt XVI uolumina epistolarum *N*; daher auch mit folgender Ausſage (*acc. c. inf.*) oder indir. Fr. *N*.

indico, āre, āui, ātus (index) anzeigen, angeben, melden, ſagen; *occ.* den Preis angeben, beſtimmen *α*; angeben, verrathen *β*; *metaph.* zeigen, verrathen *γ*. ‖ *α* ut indicant hi principes ciuitatum suarum *Ci*. Mit Obj.: ut ea, quae sciret, sine timore indicaret *Ci*. Mit Ergänzung: quis tibi de epistulis istis indicauit? *Ci* hat Meldung gethan von . . . Daher mit Ausſage (*acc. c. inf.*): indicauit se non solum artificio duci *Ci* indicas eos testis te producere *Ci*; oder mit indir. Fr.: quem ad modum Pompeium oppugnarent, a me indicati sunt *Ci*; *occ.* indica! fac pretium *Pl*, postulat, ut sibi fundus . . . indicetur *Ci*. ‖ *β* se gladio percussum esse, ne indicaret *Ci*, puer conscius . . . rem omnem dominae indicauit *Ci* furtum i. *Ci* ille non se purgauit, sed indicauit *Ci* participes sceleris i. *Cu* ei Apuliam adtributam esse erat indicatum *Ci* scutorum multitudo deprehendi posse indicabatur *Ci* ind. de coniuratione *S* Angabe machen von . . . ‖ *γ* census indicat cum se gessisse pro ciue *Ci* tabulae nullum indicant emptum *Ci* uerba, quae indicarent uoluntatem *Ci* dolorem lacrimis i. *Ci* uultus indicat mores *Ci* id esse uerum parua haec fabella indicat *Ph* ut hi libelli indicant *Ci* ut res indicat *Ci* indicat hominum fletus, quam carus sis omnibus *Ci*.

in-dīco, ere, dixi, dictus ansagen, ankündigen, öffentlich bekannt machen *α*; *occ.* ⟨Leiſtungen, Abgaben⟩ auflegen, ankündigen *β*. ‖ *α* funus indicere *Ci* ⟨durch den Herold⟩; daher: funus iustum et indictum *Ci* tanto mercatu indicto *Ci* diem concilii i. *L* supplicationem i. *C* comitia decemuiris creandis ind. *L* finitimis spectaculum indici iubet *L* bellum populo Romano indixit *Ci*. Im Bilde: bellum i. templis deorum *Ci* uentri *H* inimicitiae . . . indictae *Ci*; dicht.: choros indicit tibia *V* indictae . . . dapes *O* angeſagtes Eſſen. Mit *acc. c. inf.*: indicit esse quosdam ciuis . . . *Ci*. Mit Heiſchеſatz: indicit, ut conueniant *L*. Mit Ortsangabe 'Wohin': Galliae concilium Bibracte indicit *C* nach B. ⟨durch öffentliche Anſage⟩ einberufen; vgl. exercitum Aquileiam (ad portam) ind. *L* nach . . . beordern. ‖ *β* seruorum numerum et pondus argenti senatoribus ind. *T* gentibus indicta tributa *LT* iter ad regem primis iuuenum ind. *V* supplicium alicui *T* indicta mors *T*.

in-dictus 3 (privatives in) ungeſagt *α*; *occ.* ohne Vertheidigung, unverhört *β*. ‖ *α* quae tum cecinerit, ea se reuocare non posse, ut indicta sint *L* carminibus nostris indictus *V* unbeſungen, nicht genannt in . . . ‖ *β* dictator quem uult ciuium indictā causā impune potest occidere *Ci* indictā causā capitis condemnare ciuem Romanum *Ci*.

indī-dem (= *inde-dem, vgl. s. u. Idem) von daher eben, ebendaher, ebenfalls aus . . .: indidemne Ameriā (aus A.) an hosce ex urbe sicarios? *Ci* habuit obtrectatorem Meneclidem indidem Thebis *N*; bildl.: falsa signa ex eadem officina exibant, uenena indidem *L* indidem ea oriuntur *Ci*.

in-differens, tis, *adv.* indifferenter. Im claſſ. Lat. nur als Überſetzung des ſtoiſchen Fachwortes *ἀδιάφορον* gleichgiltig, Mittelding (weder gut, noch böſe): quod illi *ἀδιάφορον* dicunt . . . indifferens dico *Ci*. Im ſpäteren Latein überhaupt: gleichgiltig, unterſchiedslos, 'indifferent'.

indi-gena, ae, *f.* (Umgeſtaltung des griechiſchen *ἐγγενής* = *in-gena für den Hexameter wie indu-perator, indu-uolans) eingeboren, einheimiſch, inländiſch: indigena bos *O* indigena aper *O*; *subst.* non indigenas, sed aduenas Italiae cultores *L* i. Latini *V*.

indigentia, ae, *f.* (indigens) Bedürfnis *α*; *meton.* Anſpruchsfülle, Ungenügſamkeit *β*. ‖ *α* a natura, . . . non ab indigentiā orta amicitia *Ci*. ‖ *β* indigentia est libido inexplebilis *Ci*.

ind-igeo, ēre, igui (egēre mit indu; urſpr. dichteriſche Bildung für Zwecke des Hexameters) Mangel haben, ermangeln, bedürftig ſein *α*; bedürfen, nöthig haben, brauchen *β*. ‖ *α* corpus et anima utrumque per se indigens *S* nicht ausreichend; *subst. isol.* indigentibus benigne facere *Ci* den Dürftigen. Als Verb mit Obj. u. z. ſowohl im *gen.*: quarum et abundemus rerum et quarum indigeamus *Lucilius* armorum i. *N*, als auch im *abl.*: Lacedaemonii indigebant pecuniā *N* iis rebus ind., quae . . . *C* adolescentia indiget bonā existimatione *Ci*. ‖ *β* Auch hier mit beiden Caſus; *gen.*: hoc bellum indiget celeritatis *Ci* quid enim? Africanus indigens mei? minime hercle! at ne ego quidem illius! *Ci* alienarum

Digitized by Google

opum i. *N* tui consilii i. *Ci* non auri, non argenti i. *Ci* (verlangen nach), quorum indiget usus *V*; *abl.* ut uiuo me aliis indigeres *Ci* annis XXX medicinā non ind. *N* auxiliis i. *L* alterum alterius auxilio indiget *S*.

indiges, itis, *m.* (vgl. indigitare = indu-agitare anrufen, anbeten, indigitamenta Gebetsformeln) als Gott angerufen, vergöttert, Heros: patrii dii sunt, qui praesunt singulis ciuitatibus, ut Minerua Athenis; indigetes autem proprie sunt dii ex hominibus facti *Seruius* indigetem Aenean scis fateri caelo *V*; meist *pl.*: di patrii, indigetes, et Romule Vestaque mater *V* wo geradezu die Äneaden gemeint sind; dii ind. *L*.

in-dīgestus 3 nicht auseinandergethan, nicht gesondert, ungeordnet: rudis indigestaque moles *O*.

indignābundus 3 (indignari, fuo s. u.) seinem Unwillen nachgebend *L*.

indignans, tis (*adi. isol. PPr.* von indignari) unwillig, unmuthig, entrüstet: uerba indignantia linguae defuerunt *O* ursos . . . indignantes ferre domum solebat *O* uenti freta indignantia miscent *O* uenti indignantes *V* i. pectus *O*.

indignatio, ōnis, *f.* (indignari) Entrüstung, Unwille, Unmuth *α*; *meton.* Äußerung des Unwillens *β*. | *α* ut ora uertat huc et huc euntium . . . indignatio *Ci*. Mit *gen. obi.*: indignatione . . . uinculorum *Hirtius* aus Unmuth über . . . | *β* publicae indignationes *L*.

indignitas, tātis, *f.* (indignus) Unwürdigkeit, Nichtswürdigkeit *α*; *metaph.* das Unwürdige, Entrüstende, Empörende, die Schmach *β*; *meton.* Entrüstung, Erbitterung *γ*. | *α* is, qui indignitate seruos uicit *Ci* homines propter indignitatem suam diffisi sibi *Ci*. | *β* congemuit senatus, neque tamen satis seuere pro rei indignitate decreuit *CiC* iniuriae i. *Ci* indignitates contumeliasque perferre *C* indignitatibus compulsi ad . . . *L* durch allerlei empörende Vorfälle, uersatur mihi ante oculos indignitas calamitatis *Ci*. | *γ* tacita poterit esse nostra indignitas? *Ci* primum miseratio, deinde indignitas, et ex ea ira *L*.

indignor, āri, ātus, sum (indignus) etwas für unwürdig und empörend halten = sich entrüsten, unwillig sein über etwas. Es steht mit Obj.: id factum multi indignabantur *N* casum indignabar amici *V*; daher auch *pass.*: uestis lecto non indignanda *O* über das sich das Bett nicht zu entrüsten braucht; und bildl.: pontem indignatur Araxes *V* will nicht tragen; oder mit Ergänzung: nimium ait me indignari de tabulis *Ci*; daher mit Causalsatz: indignantes milites, quod . . . *L*, temporal verleidet; indignor, quandoque . . . dormitat Homerus *H*. Rhetorisch ersetzt durch den Infin.: non indignabere uinci *O*; oder *acc. c. inf.*: indignabamini aerarium expilari *S* indignari coepit regem euocari *C*.

in-dignus 3, *adv.* ē unwürdig, unwert, nicht verdienend *α*; *metaph.* unpassend, ungeziemend, unangemessen; *occ.* schmachvoll, schändlich, empörend *β*; *meton.* empört, unwillig, entrüstet *γ*. | *α* Eigtl. mit Object u. z. wie bei dignus im *abl.*: uir tua legatione indignissimus *Ci* interpretatio indigna responsione *Ci* nullo cruciatu, aedilitate, beneficio indignus *Ci*; bes. mit *abl.* des Supinum: digna atque indigna relatu *VL*; dicht. auch mit *gen.*: haud indignus auorum *V*. Der Objectsbegriff wird umschrieben 1. durch Heischesatz: indigni sumus, ut a uobis redimamur *L*; allein dieser erscheint meist relativ eingekleidet: iine indigni erant, qui impetrarent? *Ci* nobis indigni uisi sunt, quibus opem ferretis *Ci*. 2. durch *Infin.*: forma indigna perire *O* fabula non indigna referri *O*. Der Objectsbegriff wird nicht ausgedrückt: senator fieri uoluit, quamuis indignus *Ci* (*sc.* qui senator fieret), illud exemplum ab dignis (*sc.* poenā) et idoneis ad indignos (*sc.* poenā) et non idoneos transfertur *S* cur eget indignus quisquam *O* (*sc.* egendi) der es nicht verdient, indigno collo *O* dem unschuldigen; dicht. (*Enallage*): indignis percussit pectora palmis *O* in unwürdiger Weise. | *β* non indignum uidetur memorare . . . *S* es paßt, haec consuetudo scribendi philosopho ualde indigna *Ci* nihil . . . ipsis indignum *C* mentio ipsa indigna ciue Romano est *Ci* uox indigna tua probitate *Ci* nihil fecit sua fide indignum; *occ.* indignissimo ceruices ciuium frangere *Ci* indigne mori *Ci* indignius obtrectari *Ci* indignissimis iniuriis uexari *Ci* i. amor *V* indignam fortunam subire *Ci* indignum in modum mulcari *L* ciuium indignissima mors, caedes, direptio, egestas, facinus, locus *Ci* hiems i. *V* zu harter; indignum est a pari uinci, indignius ab inferiore *Ci*; *subst. n.* digna indigna pati *V* perpeti *N* Verschuldetes und Unverschuldetes. Als Satzeinschub: nisi post altaria isset, et — indignum! — scelerato profuit ara *O* o Schande! o Schmach! | *γ* Nur in der Phrase indigne ferre (pati). Mit *acc. c. inf.*: indigne ferunt clementiam in crudelitatem esse conuersam *CiN* cum indigne pateretur uxor . . . *Ci* oder Causalsatz: indigne ferens, quod . . . non tribuerit *Ph* auch mit pronom. Obj.: id indigne ferens *Cu* darüber entrüstet.

ind-igus 3 (vgl. egere, indigere) bedürftig; mit *gen.*: ui propriā nituntur opis haud indigā nostrae *VT*. Ohne Obj.: indigus effectus *O*.

in-diligens, tis, *adv.* indiligenter saumselig, unachtsam, nachlässig: si indiligentiores fuerint *C* praesidia indiligentius seruare *C* pater familias non ind. *N* ein sorgsamer. Davon:

indiligentia, ae, *f.* Saumseligkeit, Nachlässigkeit: indiligentiā Aeduorum *C* gaudia cuncta miscebant indiligentiā ueri *T* unbekümmert um . . .

ind-ipiscor, ipisci, eptus sum (apisci) erreichen, erlangen: apud regem magnas diuitias indeptum esse *Pl.* Als Archaismus: quam quis indeptus nauem erat ferrea iniecta manu bei *L* ceteras triremes (nauis) indepta est *L* holte ein.

in-direptus 3 nicht ausgeplündert *T*; *occ.* unzertrennlich.

in-discrētus 3 ungetrennt *α*; ununterscheidbar *β*; ohne Unterschied *γ*. | *α* indiscretis uocibus *T* durcheinanderschreiend; *occ.* suum cuique sanguinem (Fleisch und Blut) indiscretum esse *T*. | *β* simillima proles, indiscreta suis (den Ihrigen) *V*. | *γ* indiscreti ineunt locos *T* hinc uel illinc adpellere indiscretum est *T* bleibt sich gleich.

in-disertus 3 unberedt: Academicus *Ci* prudentia *Ci*.

in-dispositus 3 ungeordnet, in Verwirrung: apud Vitellium omnia (erant) indisposita *T*.

in-dissolubilis, e unauflöslich: quoniam orti estis, indissolubiles esse non potestis *Ci*.

in-distinctus 3 undeutlich, unklar, verworren: defensio *T*.

in-diuiduus 3 (diuidere) untrennbar, untheilbar *α*; *occ.* unzertrennlich *β*. | *α* atomi id est corpora indiuidua *Ci*; daher *n. subst.*: ex illis indiuiduis (den Atomen) omnia gigni Democritus adfirmat *Ci*. | *β* uetustissimi familiares . . . et apud Capreas indiuidui *T* von ihm unz.

Digitized by Google

in-do, dere, didi, ditus (dare) I. hineinthun, hineinstecken, hineingeben *α*; *metaph.* (einen Affect) einflößen, verursachen *β*. II. an oder auf etwas geben, ansetzen, anlegen *α*; *metaph.* (Namen) beilegen *β*. ‖ **I** *α* uenenum potioni inditum *Cu* uinclo fasciae indidit ceruicem *T* inditus lecticae *T* in . . . gesteckt, digitos amentis indere *O*; *occ.* nouos ritus ind. *T* einführen. ‖ *β* pauorem (terrorem) suis, hostibus alacritatem i. *T*. ‖ **II** *α* inde ignem in aram *Pl* uinclis inditis in urbem raptus *T* alicui custodes indere *T* beigeben, inditis pontibus *T* noch dazu aufschlagen. ‖ *β* inde cognomen familiae inditum *L* hoc illi uocabulum (nomen) indiderant ex nomine urbis *T* ab inopia *L*. Mit Casusattraction: Superbo ei cognomen Romae inditum *L*.

in-docilis, e ungelehrig, schwer lernend *α*; unlehrbar *β*; *meton.* ungelehrt, roh, einfach *γ*. ‖ *α* nimis indociles quidam tardique sunt *Ci* i. grex *H*; dicht. mit *inf.*: mercator . . . indocilis pauperiem pati *H* der es nicht lernt. ‖ *β* ingenii magnitudo non desiderat indocilem usus disciplinam *Ci*. ‖ *γ* is genus indocile . . . composuit *V* ind. numerus *O* ungeschult = auis indocili gutture *O*.

in-doctus 3, *adv.* ē ungelehrt *α*; ungebildet, roh *β*; ungeschult *γ*. ‖ *α* ualebis apud indoctum eruditus *Ci* nec doctissimis nec indoctissimis placere *Ci* non indocte facere *Ci*. ‖ *β* ind. uulgus *O* de multitudine indocta loqui *Ci*. ‖ *γ* Themistocles . . . habitus est indoctior (im Citherspiel) *Ci* canit indoctum *H* ohne Schule, kunstlos, einfach. Mit *gen.*: indoctus pilae *H* ungeübt im Ballspiel; mit *Inf.*: indoctus iuga ferre *H* der es nicht gelernt hat.

in-dolentia, ae, *f.* Unempfindlichkeit gegen den Schmerz (*ἀναλγησία*). Von *Ci* gebildet: num idem uoluptas est, quod — ut ita dicam — indolentia?

ind-olēs, is, *f.* class. nur *Sg.* (von *olere, vgl. suboles, proles) die angeborene Beschaffenheit *α*; *occ.* Naturanlage, Talent *β*. ‖ *α* in frugibus pecudibusque non tantum semina ad seruandam indolem ualent, quam caeli proprietas mutat *L*. ‖ *β* adolescentes bona indole praediti *Ci* ind. alta, tanta *L* praeclara *T* segnis *T*. Mit *gen. obj.*: magna indoles uirtutis (ad uirtutem) extincta est *Ci* angeborene Tüchtigkeit, hac indole uirtutum et uitiorum *L*.

in-dolēsco, ere, dolui (*Incoh.* zu dolere) Schmerz empfinden *α*; *metaph.* Unwillen empfinden, sich betrüben, sich ärgern *β*. ‖ *α* tactu is locus leuiter indolescit *Celsus*. ‖ *β* Absolut: quae ut uidit, indoluit *O*. Worüber, durch *abl.*: indoluit facto *O* malis *O*; beim Pronomen mit innerm Obj.: id ipsum indoluit Iuno *O*. Es folgt Aussage: quis non indoluerit tam sero . . . se cognoscere? *Ci*, oder Causalsatz: indoluit, quod non meliora petisset *O*.

in-dolōria, ae, *f.* = indolentia, unsicher bei *Ci*.

in-domitus 3 ungezähmt, ungebändigt, wild *α*; *metaph.* 1. unüberwunden. 2. zügellos *β*; unbändig, unbezähmbar, unüberwindlich *γ*. ‖ *α* equus indomitus *Cornificius* ind. iuuencae *O*; von Menschen: ind. pastores *C*; rheter.: ind. ager *T* unbebauter. ‖ *β* 1. indomitae praebentur praemia dextrae *O* nationes *T*. 2. ind. animi cupiditates *Ci* eius indomiti furores *Ci* ind. rabies, licentia *H* ira *O* indomita ingenia Gallorum *L* ind. ignis, eurus *O* incendia uires indomitas posuere *V*. ‖ *γ* ind. Mars *V* mors *H* indomito captus amore *O*.

in-dormio, īre, iui (ii) auf etwas schlafen. Mit *dat.*: congestis undique saccis indormis *H* ind. cubili *H*; *metaph.* bei etwas schlafen, es verschlafen: si indormierimus huic tempori *Ci* excitent ⟨hominem⟩ tantae causae indormientem *Ci* malis ind. *Cu*.

in-dōtātus 3 unausgesteuert, ohne Mitgift: soror *H* Andromeda . . . tanti praemia facti indotata *O* ohne Aussteuer; *metaph.* corpora indotata dantur in rogos *O* unbegabt, ohne Todtengaben.

indu, ⟨altlat.⟩ **endo** (vgl. gr. *ἔνδον* und *ἔνδοι*, *ἔνδοθι* drinnen; *ἔνδο-θεν* von drinnen und drinnen) Synonymum von in. Es findet sich: 1. adverbiell in Zusammensetzungen: endo-itiae = indutiae bei *Festus* induperator, indu-uolans = imperator, inuolans *Ennius* und so zu aller Zeit in den Wörtern: indu-stria, indūtiae s. u., indi-gena, ind-āgo, ind-ipisci, ind-oles, ind-uo; 2. präpositionell: endo suam do (= *δῶ*) *Ennius* endo muco (= *μυχῷ*) *Lucilius* iactare indu foro se omnes *Lucilius* indu mari magno *Ennius* indu manu *Lucretius*.

in-dubitātus 3, *adv.* ē unbezweifelt, außer Zweifel *L*.

in-dubito, āre an etwas zweifeln: absiste uiribus indubitare tuis *V*.

in-dubius 3 unzweifelhaft: innocentia *T*.

induciae s. u. indutiae.

in-dūco, ere, duxi, ductus I. überziehen, über . . . ziehen *α*; *occ.* ⟨Geschriebenes auf den Wachstafeln mit dem Griffel⟩ überstreichen = ausstreichen; *metaph.*: tilgen, cassieren *β*. II. hineinführen; *metaph.*: einführen *α*; *occ.* 1. ⟨die Gattin⟩ heimführen. 2. ⟨auf die Bühne⟩ bringen, auftreten lassen. 3. ⟨eine Person⟩ redend einführen. 4. ⟨Truppen⟩ in den Kampf führen *β*; *metaph.* jemand wozu bringen, bewegen; *occ.* verlocken, verleiten *γ*. III. animum (oder in animum) inducere: sich etwas vornehmen, sich wozu entschließen. ‖ **I** *α* Zunächst von Concretem: scuta ex cortice facta pellibus inducere *C* coria super lateres ind. *C* uictima inducta cornibus aurum *O* mit Goldüberzug auf den H., laurus inducta capillis *O* ex ea columna tectorium uetus delitum et nouum inductum est *Ci* pontem subditis saxis i. *Cu* über ⟨den Fluss⟩ schlagen, inductae sulfure taedae *O*. Bes. von Kleidungsstücken: manicatam tunicam in lacertos i. *Ci* anziehen, manibus caestūs i. *V*; mit *gr. acc.*: tunicāque inducitur artūs *V*. Und so bildl.: si pictor uelit uarias inducere plumas *H* ⟨die Gestalt⟩ mit Federn bekleidet ⟨darstellen⟩, humanam membris inducere formam *O* Menschengestalt annehmen, i. terris umbras *H* nubes *O* nubem caelo *L* über . . . breiten. ‖ *β* nomina iam facta sunt, sed induci possunt *Ci*; *metaph.*: coeptum est referri de inducendo senatus consulto *Ci* eas locationes senatus induci et de integro locari iussit *L*. ‖ **II** *α* Zielpunkt durch *acc.* mit in: hostis induxit in curiam *Ci* Sempronius in insidias inductus *N*; dicht. mit *dat.*: messorem aruis *V*; *metaph.*: inducitur noua consuetudo (nouus mos) iudiciorum *Ci* aliud quoddam genus dominationis i. *Ci* nouum uerbum in linguam i. *Ci* hanc rationem Epicurus induxit *Ci* brachte auf; auch pecuniam in rationes ind. *Ci* in Rechnung . . . bringen, und so allein: hic ager . . . uobis inducetur *Ci* wird euch in Rechnung gebracht werden. ‖ *β* 1. (Liuiam) grauidam penatibus suis induxit (Augustus) *T*; allein: Lolliam i. *T*. 2. quin eos gladiatores induceret *Ci* iuuenes armatos i. *L*; daher 3. Gyges inducitur a Platone *Ci* si hominem deterrimum poëta uellet inducere *Ci* qui furentes inducuntur *Ci* die als Rasende auftreten, ego tam

Digitized by Google

grauem personam induxi *Ci*; daher auch homo facetus inducis sermonem urbanum *Ci* bringſt auf. 4. exercitum in Macedoniam *L* turmas in milites *Cu*; mit *dat.*: hos subruendo uallo *T* allein: phalangem ind. *Cu.* | γ animum amici inducere in spem meliorem *Ci* si forte eos ad bellum renouandum induceret *Ci* ad misericordiam i. *Ci.* Mit Heiſcheſatz: eum, ut mentiatur, inducere possum *Ci* non inducitur odio, ut dicat . . . *Ci*; nachcl. mit *inf.*: Pollionem promissis inducunt sententiam expromere *T.* Oft *PPP* mit *abl. causae*: tamen inductus consuetudine societatem fecit *Ci* 'aus' Gewohnheit, lacrimis ego huc, non gloria inductus accessi *Ci*; *occ.* adulescentulus ab hominibus nequam inductus *Ci* his in errorem inductis *NCi* tibi falsa spe inductus pollicebar *Ci* eum promissis induxit *Ci* cupiditate inductus *Ci.* | III (animum iſt hier Zielcaſus [nicht Object!] wie domum, rus, die Stadtnamen u. a. m. Es heißt alſo aliquid animum inducere eigtl. 'in den Sinn einführen'; die ſpätere Zeit verdeutlicht das durch Einfügung von in.) Es ſteht mit Obj.: id quod animum induxerat, non tenuit *Ci.* Erſetzt 1. durch *Inf.*: inducunt animum opes contemnere *Ci* in animum induxi eum defendere *Ci.* 2. Durch Heiſcheſatz: pater potuit animum inducere, ut obliuisceretur sese patrem esse *Ci* patres induxisse in animum, ut . . . *L.* Bei negiertem Verb quin: non potuisse se inducere in animum, quin eum uindicaret *L* 'warum er ihn nicht rächen ſollte'. 3. Bei *L* auch mit Ausſage (*acc. c. inf.*): in animum inducit rem ita factam esse entſchließt ſich ⟨zu glauben⟩, daſs . . .; überzeugt ſich.

inductio, ōnis, *f.* (inducere) in allen Bedeutungen des Verbums: aquarum inductiones *Ci* Zuleiten von Waſſer, iuuenum inductio *L* das Auftreten ⟨im Circus⟩, personarum inductio *Ci* das Einführen ⟨als Redner⟩, inductio erroris *Ci* Verleitung zum I., tantum inductio animi ualet *Ci* der Zug des Herzens.

inductū (nur *abl.* v. *inductus, ūs Antrieb von inducere) auf Antrieb: utrum casū, an huius inductū (factum sit) *Ci.*

indulgens, tis, *adv.* indulgenter nachſichtig, nachſichtsvoll, gnädig, gütig: captiuos indulgenter habere *L* bestiae multa faciunt indulgenter *Ci* zu anderer Vortheil, ciuitas minime in captiuos indulgens *L* nomen indulgentius maternum *Ci* ministri irarum indulgentes *L* nachgiebige. Davon:

indulgentia, ae, *f.* Nachſicht, Güte, Milde; *occ.* Zärtlichkeit: quid est dignius, in quo indulgentia consumatur? *Ci.* Mit *gen. subi.*: unius cuiusque indulgentiam in suos (gegen) testarer *Ci* Hannibalis in captiuos indulgentia *L*; dicht.: caeli indulgentia *V* vom milden Winter. Mit *gen. obi.*: indulgentiā filiarum commouemini *Ci* Milde gegen . . .; *occ.* educatus in indulgentia matris *T.*

indulgeo, ēre, ulsi ⟨nachcl. ultus⟩ (Abſtammung?) Claſſ. *intr.*: willfährig, nachſichtig ſein, nachgeben α; *metaph.* ⟨einer Thätigkeit oder einem Affect⟩ nachhangen, ſich hingeben, fröhnen; *occ.* wofür Sorge tragen, beſorgen β; Nachclaſſiſch *trans.*: aus Willfährigkeit geben, einräumen, opfern, geſtatten γ. | α Eigtl. mit *dat. pers.*: eis indulsit *Ci* Caesar Aeduorum ciuitati praecipue indulserat *C* uni huic maxime indulgebat *N* militiam detrectantibus i. *Cu*; oft *refl.*: indulgebat sibi liberalius *NCi* war gegen ſich zu nachſichtig, ließ ſich zu ſehr gehen . . . So auch: irae uestrae magis ignoscendum quam indulgendum est *L* consules indulgent ardori legionum *L*; dicht.: indulge ordinibus *V* lege breitere Reihen an! | β tantum dolori indulsit, ut . . . *N* gab inſoweit nach, daſs . . ., animo (Willen) patrioque suoque Delius indulgens *O* indulgere nouis amicitiis *Ci* indulgent uino et uertunt crateras aēnos *V* luxuriae i. *Cu* somno *T* si auiditati indulgeretur *L* wenn man ihr nachgäbe; *occ.* iuuat indulgere labori *V* indulge hospitio! *V* beſorge ⟨die Pflichten⟩ des Wirtes, ualetudini i. *Ci.* | γ Fälle wie: nihil iis indulsit ad uiolandum Antonium *N* 'gab ihnen in keiner Hinſicht nach in Bezug auf . . .' bilden die Vorſtufe zu: alicui indulgere sanguinem suum *L* hoc solatii *Cu* largitionem *T.*

induo, ere, indui, indūtus I. (vgl. exuo) anziehen, anlegen α; *metaph.* umhüllen, ⟨etwas wie ein Gewand⟩ anlegen, annehmen β. II. (gr. ἐνδύω) eintauchen; *refl.* ſich eintauchen = hineinſtürzen α; *metaph.* ſich in etwas verwickeln, hineingerathen β. | I α Deianira Herculi tunicam induit *Ci* induit arma tibi genitor *O* una iuueni supremum honorem (Ehrenkleid) induit *V* quercum constituit fulgentiaque induit (*sc.* arbori) arma *V*; ſehr oft *refl.*: ind. sibi torquem *Ci*; dicht. dafür: induitur humeris . . . purpura *O* anulum articulis i. *CiO.* Ohne das *Refl.* (wie dtſch. anziehen = ſich anziehen) induere uestem *O* galeam *C* aufſetzen, anulum *O* anſtecken, scalas induerat *O* hatte über die Achſeln genommen. Meiſt im *PPP* indūtus mit *abl.*: indutus muliebri ueste *Ci* soccis *Ci* galeā *V* angethan mit; mit *gr. acc.*: quidlibet indutus *H* indutus uestem *L* chlamydem *O* bracas *T.* So auch: induitur clipeum *V* atras uestes *O.* | β beluae formam hominum induere *Ci*; vgl. eos Circe induerat in uultus ferinos *O* dii induti specie humana *Ci* arbor induit se in florem *V* oder pomis *V* kleidet ſich in die Blüte (mit Obſt), cratera coronā i. *V* bekränzen. So beſ.: personam induere iudicis *Ci* eigtl. die Maske anlegen, die Rolle des R. ſpielen, philosophi personam induere *Ci* den Ph. ſpielen; vgl. alicui speciem latronis i. *L* ihn als Räuber auftreten laſſen, proditorem induere *T* die Rolle des V. ſpielen. Daher eigtl. von äußerlichem Annehmen: iuuenis . . . ingenii simulationem induerat *L* habitūs dolentum simulatione i. *T* falsos pauores *T*; dann vom Annehmen überhaupt: sibi cognomen i. *Ci* 'ſich beilegen', mores Persarum *Cu* magnum animum *T* hostiles spiritus i. *T* munia ducis *T* übernehmen. Und ſo: induere societatem *T* auf ſich nehmen, hostilia aduersus eum i. *T* Feindliches unternehmen. | II α Die Grundbtg. zeigt das Griechiſche ἐνδύω. Schon bildl. iſt: uenti se in nubem indunt *Ci* se ipsi acutissimis uallis induebant *C* an sese mucroni (hastis *L*) induat *V* (decidit) et sua ilia induit orno (fractae) *O.* | β uidete, in quot se laqueos induerit *Ci* ille non se purgauit sed induit *Ci* sua confessione induatur, necesse est *Ci.*

in-dūresco, ere, dūrui (*Incoh.* zu *dūrēre hart ſein, von durus) hart werden, erſtarren, ſich verhärten α; *metaph.* ſich abhärten β. | α uirga . . . tactu induruit Medusae *O* saxo (zu Stein) oculorum induruit humor *O* Attis exuit hominem truncoque (zum Stamm) induruit illo *O*; dicht.: sanguis induruit oris *O.* | β corpus induruit usu *O*; rhet.: milites induruerant pro Vitellio *T* waren hartnäckig für ihn geſinnt.

in-dūro, āre, āui, ātus (durus) härten, hart machen α; *metaph.* härten, ſtählen β. | α Boreas: indu-

Digitized by Google

roque, inquit, niues *O* in lapidem indurat hiatus *O* läſst erſtarren, ora cornū (zu Horn) indurata *O*. | β hostium timor induratus est resistendo *L* der Widerſtand ſtählt die zuerſt furchtſamen Feinde.

Indus, i, *m.* (Ἰνδός). I. Flußname u. z.: 1. Der Sind (Indus), Hauptfluſs des Pendſchab *CiO*. 2. Der Grenzfluſs von Carien und Phrygien, ſonſt Calbis genannt (bei Cibyra) *L*. II. Daher als Adjectiv: **Indus** 3 vom Indus, indiſch: dentes *O* Elefantenzähne, Elfenbein; vgl. Indum ebur *V*. Daher III. als *Subst.* der Indier (aus dem Indus- und Gangesthal — Hindoſtan): erat Indus Athis, quem flumine Gange edita Limnate peperisse creditur *O* positosque sub ignibus Indos sidereis transit *O*; collectiv: auertis Romanis arcibus Indum *V*; *synecd.* Nilus ... deuexus ab Indis *V* Äthiopen, turifer Indus *O* = Araber. Darnach: **India,** ae, *f.* das Indus- und Gangesland *CiCu*; *adi.* **Indicus** 3 indiſch: ebur *H* scuta *Cu*; beſ. **Indicum,** i, *n.* Indigo (-blau) *Plinius*.

industria, ae, *f.* (industrius) Thätigkeit, Betriebſamkeit, Regſamkeit, Fleiß: illae sunt uirtutes imperatoriae: labor in negotiis, fortitudo in periculis, industria in agendo *Ci* magnā industriā bellum comparauit *N* ab industria plebem ad desidiam auocare *Ci* iis salutare plebem industria (hinlängliche Thätigkeit) uidetur *S* ut aditus in illum ordinem ciuium industriae et uirtuti (betriebſamen und tüchtigen B.) pateret *Ci* industriam in re ponere *Ci* anwenden. Oft *abl.* = mit Vorſatz, mit Abſicht, mit Fleiß. Vgl. qui de industria in odium inruere uidentur *Ci* ex industria famam compresserunt *L*; auch allein: quod industria perfecisti *Ci*.

industrius, *adv.* industriē (industrium antiqui dicebant endo-struum *Festus*, alſo von *indu-struo = in-struo) anſtellig, regſam, betriebſam, eifrig, fleißig: id nisi industrii consequi non possunt *Ci* hominibus nouis, industriis ... honores mandare *Ci* ea, quae imperasset, diligenter industrieque administrarent *C*.

indūtiae, ārum, *f.* (altl. endo-itiae, von *endo-itare = in-itare: „Übereinkunft", „Convention"; doch nur von) Waffenſtillſtand: indutiae sunt pax castrensis paucorum dierum *Varro* XXX dierum indutiae pactae erant cum hoste *Ci* pax negata, indutiae biennii datae *L* per indutias *SL* zur Zeit der Waffenruhe, indutias facere *Ci* „ſchließen".

Indutiómārus, i, *m.* celtiſcher Name, Fürſt der Treveri, von Labienus getödtet *C*.

***indūtus,** ūs, nur im *dat.* indūtui (induere) Anzug, Bekleidung: ea, quam indutui gerebat, uestis *T* prius quae indutui (Unterkleider), tum amictui (Oberkleider) quae sunt tangam *Varro*.

in-edia, ae, *f.* (ab edendo) „das Nichteſſen" = Hungern, Faſten: fessum inediā ... recrearunt *Ci* corpus patiens inediae, algoris, uigiliae *S*.

in-ēditus 3 nicht herausgegeben: cura iuuenum (Schriften) *O*.

in-ēlegans, tis, *adv.* inēleganter wenig gewählt, geſchmacklos, unfein. Urſpr. in Litotes: historia non ineleganter scripta *Ci* 'gewählt', non inelegans copia orationis *Ci*; dann auch allein: primum diuisit ineleganter *Ci* „unlogiſch".

in-ēluctabilis, e durch kein Ringen zu bewältigen, nicht niederzuringen. Nur *metaph.*: in. fatum, tempus *V* unabwendbar.

in-ēmorior, mori (§ 34) dabei allmählich ſterben: Mit *dat.* mutatae dapis inemori spectaculo *H*.

in-emptus 3 ungekauft: dapes inemptas adparat *H* = ſelbſt erzeugte; *occ.* 1. corpus inemptum reddite *O* = ohne Löſegeld. 2. inemptus consulatus *T* nicht erkauft.

in-enarrābilis, e (ēnarrāre) „nicht völlig erzählbar" = unbeſchreiblich: iecur inenarrabili tabe absumptum *L* i. labor *L*.

in-ēnōdābilis, e (ēnōdāre) „nicht aufzuknoten"; *metaph.* unlösbar: suscipit res duas inenodabiles *Ci*.

in-eo, īre, ii ⟨ſelten īui⟩, itus eingehen, u. z. I. *intr.* einziehen α; 'eintreten' = ſeinen Anfang nehmen, beginnen β. II. *trans.* hineingehen, eingehen, betreten; *occ.* ⟨von Thieren⟩ beſpringen, begatten α; *metaph.* ⟨eine Thätigkeit oder ein Amt⟩ antreten, beginnen β; ⟨Bündniſſe oder Verträge⟩ eingehen, ſchließen γ. | I α quia in urbem non inierat *L* ut ouans iniret *T* einziehe. | β deens hoc aeui te consule inibit *V*. So oft als *PPrA*: bellum ineunte uere susceptum est *Ci* bei Beginn d. F., ab ineunte adulescentia *Ci* ab ineunte aetate *Ci* von früher Jugend an. Auch das *PPf.* in activem Sinne: initā aestate, hieme *C* nachdem er begonnen hatte (nicht: nachdem man in den Sommer getreten war!). | II α tu illius domum inire uoluisti *Ci* inire proscaenia *V* thalamos, tectum, templa, Athenas inire *O* cubile, castra *Ci*; passiv: nemus initur equis *O* Hispania prima Romanis inita *L*; daher: conuiuia cum patre non inibat *CiO* beſuchte = coetūs hominum i. *Ci*; fretum inire *O* befahren; dicht.: somnum inire *V* einſchlafen, iter inire *Cu* antreten cursus i. *V* heranſtürmen; bildl.: uiam aliam defensionis i. *Ci* Weg ... einſchlagen, und mit ſchwererer Metapher: formam uitae inire *T* oder mihimet ineunda ratio est *Ci* muſs die Rechnung angehen = 1. berechnen: numerum inire *C* rationem quaestūs inire *Ci*. 2. überlegen: de agro Campano separatim inirent rationem. Sehr oft: consilium inire *Ci* Entſchluſs faſſen, z. B.: consilia de bello inire coeperunt *C* occidendi te consilium iniuimus *Cu*; aber auch: iniit consilia reges tollere *N* consilia inibat, quemadmodum discederet *C*; *occ.* caper init pecudes *O*; daher: uacca inita *L* beſprungene. | β postea quam Verres magistratum iniit *Ci* consulatum i. *L* post sacerdotium initum *Ci* munera tua pro te inibo *V*; daher: proelium (bellum) inire *CiL* beginnen, pugnas i. *V* certamina disci i. *O* ſich einlaſſen auf, suffragia iniri *CiL* man ſchreite zur Abſtimmung. | γ uidetur societatem cum illo initam confiteri *Ci* Veneris cum foedus initis *V* (euphemiſtiſch) den Liebesbund eingehen, nexum inire *L* ſich verpflichten (als Schuldknecht). Daran ſchließt ſich der Ausdruck: inire gratiam ſich in Gunſt ſetzen, ſich Dank erwerben u. z.: apud regem inire gratiam uolebant *L* oder qua re permagnam initis a nobis gratiam *Ci* von uns her (= bei uns) Dank erwerben.

ineptia, ae, *f.* (ineptus) Verkehrtheit: uideo ego tuam ineptiam; daher *pl.* (concret): verkehrtes Zeug, Poſſen, Thorheiten, Albernheiten: quibus iusiurandum iocus est, existimatio uerba et ineptiae *Ci* ut eos partim scelerum suorum, partim etiam ineptiarum paeniteat *Ci* suis ineptiis plaudere *T* ſeinen eigenen Schnurrpfeifereien Beifall ſpenden, ineptiae aniles *Ci* Altweibermärchen.

in-eptus 3, *adv.* ineptē (aptus) unbrauchbar α; *metaph.* unpaſſend, unſchicklich, abgeſchmackt β; ⟨von Menſchen⟩ thöricht, läppiſch γ. | α quicquid chartis amicitur

Digitized by Google

ineptis *H* was man in Maculatur wickelt. | β illa concedis inepta esse *Ci* ioca inepta *Ci* nisi forte ineptis fabulis ducimur *Ci* risu inepto res ineptior nullast *Catull.* | γ Heraclides homo ineptus et loquax *Ci* persona inepti et stulti *Ci*; daher: inepte disserere *Ci* quis fautor . . . tam inepte est *H* in ſo läppiſcher Weiſe.

in-equitābilis, e nicht zu durchreiten, ſchlecht durchreitbar: campi *Cu.*

in-ermis, e und **in-ermus** 3 (arma) waffenlos, wehrlos, ungerüſtet, unbewaffnet α; *occ.* von Truppen entblößt β; *metaph.* nicht gerüſtet γ. | α inermem tribunum gladiis adoriuntur *Ci*, qui homines inermos armis reppulerit *Ci* ciuitatem seruaui inermis *Ci* als Mann des Friedens, inermi pedes *S* inermia bracchia *O* i. manus *V* pectora, uolgus *V.* | β praedas agens ex agro inermi *L* i. Achaia *T.* | γ fuit carmen inerme *O* trug keine Waffen (ſchadete nicht), in philosophiae altera parte inermis *Ci* „wenig beſchlagen".

in-errans, tis (privatives in) nicht irrend = feſtſtehend: stellae errantes (Planeten) et inerrantes (Fixſterne) *Ci.*

in-ers, ertis (ars mit privativem in) 'ungefüge', ungeſchickt α; *occ.* träge, faul, müßig β; feig, ſchüchtern γ; *meton.* erſchlaffend δ. | α Die Etymologie gibt: qui his artibus carebant, inertes nominabantur *Ci* uersus inertes *H* (sine arte) ohne Kunſtgeſchick. | β esset ex inerti patre nauus filius? *Ci* ea uitia non sunt senectutis sed inertis senectutis *Ci* inertissimum otium *Ci* ad uexandos ciues acerrimus, in bello ad expugnandos hostes inertissimus *Ci.* Im Bilde: iners aqua *O* faules, ſtehendes, terra i. *H* unbewegliche, i. glebae *V* ohne Früchte, in stomacho inerte *O* im nicht verdauenden, i. tempus *O* 'faule' Zeit; i. querela *L* müßige, i. interrogatio *Ci* müßige Frage, caro iners *H* fad ſchmeckend. | γ uicissent improbos boni, fortes inertis *Ci* i. atque imbellis *L* inertia pecora *V* iners pro strenuo . . . redibat *T.* | δ frigus iners *O* inertes somni *O* bruma *H.*

inertia, ae, *f.* (iners) Ungeſchick α; Unluſt, Trägheit, Verdroſſenheit β. | α animi spectantur, quomodo adfecti sint uirtutibus uitiis, artibus inertiis *Ci* allerlei Geſchick und Ungeſchick. | β pecuniam non propter inertiam laboris (Unluſt an der Arbeit) repudiauit *Ci*; daher: propter inertiam suam ea adsequi non possunt *Ci* mollis inertia . . . diffudit obliuionem sensibus *H* hominum ignobilium uirtutem persaepe nobilitatis inertiae (faulem Weſen) praetulerunt *Ci.*

in-ērudītus 3 ungebildet, roh: non tam insolens, quam ine. *Ci* ne quis illud ineruditum respondeat *Ci* ſo ungebildet antworte.

in-esco, āre, āui, ātus (esca Lockſpeiſe) ködern: animalia cibo inescantur *Petronius*; *metaph.* nos specie parui beneficii inescamur *L* uelut inescata temeritas consulis *L.*

in-euītābilis, e unvermeidbar: fulmen *O* crimen *T* dem nicht zu entgehen iſt.

in-excītus 3 nicht aufgeregt, ruhig: ardet Ausonia ante inexcita *V.*

in-excūsābilis, e was keiner Entſchuldigung bedarf: tempus *O*; daher: inexcusabilis abstes *H* ohne Entſchuldigung.

in-exercitātus 3 ungeübt: rudis et i. miles *Ci* inexercitati histriones *Ci* copiae *N* in. Heluidii sapientia *T.*

in-exhaustus 3 unerſchöpft, unerſchöpflich: inexhausta metalla (Gruben) *V* pubertas *T* ungeſchwächte, i. auiditas legendi *Ci.*

in-exōrābilis, e unerbittlich: inexorabile fatum *V* i. iudex *Ci* i. in ceteros esse uisus sum *Ci* aduersus te inex. *L.* Mit *dat.*: inexorabilis delictis *T* für . . . In *Enallage*: i. disciplina *T* ſtrenge, odium *O* unverſöhnlicher.

in-expeditus 3 nicht ungehindert = verwickelt: inexpeditior pugna *L* (?).

in-experrectus (expergisci) unerweckbar: iacebat in. Aphydnus *O.*

in-expertus 3 (expertus) I. *medial* unerfahren; (mit Obj.) unbekannt mit . . ., unerfahren in . . . II. *pass.* unverſucht α; unerprobt, unbewährt β. | I dulcis inexpertis cultura potentis amici *H*; mit Obj. (*gen.*): lasciuiae inexperti *T*; dafür: ad contumeliam inexp. animus *L.* Zeugmatiſch: bonis inexpertus et insuetus exercitus *L* (wo der Dativ durch insuetus bedingt iſt). | II α ne quid inexpertum relinquat *V.* | β legiones bello inexpertae *T* i. puppis *O* fides *L.*

in-expiābilis, e unſühnbar α; unverſöhnlich β. | α inexpiabiles religiones *Ci* sacra inexpiabili scelere peruertit *Ci* i. poenae *Ci.* | β si se mihi inexpiabilem praeberet *Ci*; in *Enallage*: cum his bellum inexpiabile suscepi *Ci* in. odium *L.*

in-explēbilis, e unerſättlich, unſtillbar: omnia adpetens cum inexplebili cupiditate *Ci* i. libido *CiT*; mit *gen. obi.*: uir inexplebilis laudis *L* ſtets begierig nach.

in-explētus 3 ungeſättigt, unerſättlich: inexpletus lacrimans *V* lumine inexpleto spectare *O.*

in-explicābilis, e unentfaltbar, unentwickelbar: i. uinculum *Cu*; daher: o rem, inquis, inexplicabilem! atqui explicanda est *Ci* unlösbar, unerklärbar. Oft *metaph.*: uiae imbribus inexplicabiles *L* ungangbare, i. bellum *T* endloſer, facilitas i. *L* erfolgloſe.

in-explōrātus 3 unausgekundſchaftet, daher: inexplorata uada *L* unbekannt. Im *abl. abs.* = „ohne Kundſchaft eingezogen zu haben": inexplorato profectus in insidias praecipitatus est *L.*

in-expugnābilis, e uneinnehmbar, unbezwinglich: urbs situ inexp. *L* arx *L*; von Perſ.: incolae inexp. *Cu* unüberwindlich; daher im Bilde: beatus . . . inexp. *Ci*; *metaph.* pectus amori (für die L.) inexp. *O* inexp. gramen *O* unausrottbar, uia *L* ungangbarer.

in-exspectātus 3 unerwartet: inex. hostis adest *O*, uis inexsp. *Ci.*

in-exsuperābilis, e unüberſteigbar: Alpes, munimentum, paludes, saltus *L*; *metaph.* inexs. uis fati *L* unüberwindlich, inexsuperabilibus uim afferre *L* Unmögliches erzwingen wollen.

in-extinctus 3 unausgelöſcht: ignis *O*; daher *metaph.*: i. fames (libido) *O* unerſättlich, unſtillbar, i. nomen *O* unſterblicher.

in-extricābilis, e unentwirrbar, unauflöslich; daher: i. error *V* unentrinnbare Irrgänge ⟨des Labyrinths⟩.

in-fabrē ungeſchickt, kunſtlos: quid sculptum infabre esset *H* uas non i. factum *L.*

in-fabricātus 3 unbearbeitet, roh: robora *V.*

in-facētus und (§ 35) **in-ficetus** 3 unfein, plump, witzlos: homo non inf. *Ci* sed tamen est non infacetum mendacium *Ci.*

in-fācundus 3 unberedt, von ſchwerer Zunge: uir

non inf. *L* infacundus aduersus eloquentiam collegae *L* (im Vergleich zu).

infamia, ae, *f.* (infamis) übler Ruf, Schmach, Schande *α*; *meton.* der Schandfleck (von Personen) *β*. ‖ *α* quos infamiae suae neque taedeat neque pudeat *Ci*. Mit *gen. subi.*: inf. C. Verris *Ci* in cuius tu infamiam ea contulisti *Ci*. Mit *gen. expl.*: mihi superbiae crudelitatisque infamiam inussisset *Ci* inf. duarum legionum *C* wegen der 2 L., totus ordo urgetur infamia iudiciorum *Ci*. ‖ *β* Cacus . . . infamia siluae *O* Scylla . . . infamia saeculi *O*.

in-fāmis, e (fama) verrufen, übel berüchtigt, verschrieen: filium habebat infamem *N* mulier infamis *Ci* crimen profertur ex infami domo *Ci* ea apud nos infamia habentur *N* gilt für entehrend, infame adulterium *Ci* infames scopuli *H* uox impura atque os infame *Ci* inf. carmen *O* Zauberlied. Mit *abl.*: homines uitiis atque omni dedecore infames *Ci* Alpes frigoribus infames *L* annus infamis pestilentiā *L* terra caede uirorum inf. (Lemnos) *O*; dafür: Valens ob lucra infamis *T* infamis per flagitia *T*.

in-fāmo, āre, āui, ātus (von infāmus 3 Nbf. zu infāmis, vgl. inermus) in üblen Ruf bringen, in Schande bringen *α*; verdächtigen, anschwärzen *β*. ‖ *α* Alcibiades infamatus a plerisque *N* quibus criminibus haec causa infamata est *Ci* infamata dea *O* = Circe. ‖ *β* aliquem secretis criminationibus inf. *T*.

in-fandus 3 (vgl. ne-fandus) unsagbar, unsäglich *α*; abscheulich *β*. ‖ *α* infandum regina iubes renouare dolorem *V* infandum fallere amorem *V* infandi Troiae labores *V*; daher *acc. pl. n.* adverbiell: infanda furens *V*. Als Einschub: nauibus (infandum!) amissis *V*. Oft *subst.*: omnia infanda facere et pati *L* Unthaten. ‖ *β* eius corpus impurum et infandum *Ci* infandum caput (= homo) *V* i. Cyclopes *V* infandum contra omnia bellum *V*.

in-fans, tis (fans von fari) I. 'nicht sprechend' = stumm; daher II. (wie gr. *νήπιος*) von Kindern: noch nicht sprechend, stammelnd, lallend *α*; sehr jung, klein *β*; *subst.* (kleines) Kind *γ*; daher *adi.* kindlich, vom Kinde *δ*. III. ohne Rednergabe, unberedt. ‖ I scribit Herodotus Croesi filium, cum infans esset, locutum *Ci*; dicht. in schiefem Bilde: infantes statuae (vgl. statuā taciturnior) von *H* verspottet. ‖ II *α* infanti uagiat ore puer *O*; daher *Enallage*: infans ... pudor *H* das verlegene Stammeln der Scham. ‖ *β* habebat ex Nouia infantem filium *C* infantium puerorum incunabula *Ci*; *fem.* infanti pupillae fortunas patrias ademit *Ci*. ‖ *γ* Vgl. „Infant" von Spanien, hd. Lw. „Fant": ardor animi ex infantium ingeniis elicit uoces *Ci* infantibus parcere *C* aspicit infantem et 'cresce puer' dixit *O*; als *fem.*: defunctā infante *T*. Katachrestisch vom ungeborenen Kinde: in aluo materna componitur infans *O* conceptus creuerat infans *O*. ‖ *δ* infantia saxo discutit ossa *O* infantia pectora *O*. ‖ III homines diserti . . . et infantes *Ci* nihil Lentulo infantius *Ci* si nihil dixissem, ne infantissimus . . . uiderer *Ci* ohne jede Spur von Redegabe. Davon:

infantia, ae, *f.* Sprachunvermögen; *occ.* Mangel an Beredsamkeit *α*; Kindheit *β*. ‖ *α* protrahit ad gestum pueros infantia linguae *Lucretius*; *occ.* accusatorum incredibilis infantia *Ci*. ‖ *β* primā ab infantiā educatus in domo regnatrice *T*.

in-fatuo, āre, āui, ātus (fatuus) bethören: hominem stupidum magis etiam infatuat mercede publica *Ci*.

in-faustus 3 unglücklich, u. z. kein Heil bringend *α*; nicht vom Glück begünstigt *β*. ‖ *α* Allia, nomen infaustum *V* inf. auspicium *V* inf. faces *O* inf. dies *T* infausto gradu *O* res gerentibus infausta *Cu* inf. amicitia *T*. ‖ *β* infaustas exurite puppes *V* socors domi, belli(s) infaustus *T*.

infector, ōris, *m.* (inficere) Färber *Ci*.

in-fectus 3 (factus) I. (privatives in) ungethan, ungeschehen; *occ.* unfertig, unverrichtet, unvollendet *α*; unbearbeitet, roh *β*; unausführbar, unthunlich, unmöglich *γ*. II. (präpositionales in) gefärbt. ‖ I *α* facta atque infecta canere *V* „Wahrheit und Dichtung", aliquod factum infectum reddere *H* Geschehenes ungeschehen machen, omnia sint pro infecto *L* soll ungeschehen sein; *occ.* discessit infectis rebus *N* infecta rē *C* infecto negotio *S* unverrichteter Dinge, infectā pace (uictoriā) *L* ohne ihn zustande gebracht zu haben, infecto bello *L* ohne ihn zu beenden. Vgl. infectis iis, quae agere destinauerat *C* infectaque pensa reponunt *O* die unfertigen, infecta sacra relinquunt *O* lassen sie unvollendet. ‖ *β* sunt auri pondera facti infectique mihi *V* inf. argentum *L* Silberbarren, inf. corium, pellis (bei Späteren) rohes Leder. ‖ *γ* rex nihil infectum Metello credens *S*. ‖ II Vgl. s. u. inficio.

infecunditās, tātis, *f.* Unfruchtbarkeit: terrarum *T* biennii *S*. Von:

in-fēcundus 3 unergiebig, unfruchtbar: (arbusta) infecunda quidem sed laeta ... *V*; mit *abl.*: ager arbore infecundus *S* arm an ...; *metaph.* inf. fons *O* des Talents.

infelicitās, tātis, *f.* Unglück = unglückliche Lage, Elend: omnem infelicitatem in dolore ponunt (Epicurei) *Ci* sit hoc infelicitatis tuae *Ci* eius in liberis inf. *L*. Von:

in-felix, īcis unfruchtbar, unergiebig *α*; unglücklich, unglückselig *β*; unglückbringend, unheilvoll *γ*. ‖ *α* infelix lolium *V* oleaster *V* tellus inf. frugibus. So bes.: arbor infelix 'unheiliger' Baum, ohne (essbare) Früchte. Solche dienten statt der Galgen, daher die alte Verdammungsformel: caput obnubito, arbori infelici suspendito *CiL*; daher: cadauer infelicissimis lignis ustulatus *Ci*. ‖ *β* Von Menschen: o infelix, o sceleste! *Ci* postulabat pro homine infelicissimo *Ci* terrae incubat infelix *O* inf. patria *V* uictus *V*. Mit *locat.*: inf. animi Phoenissa *V*; in *Enallage*: infelicem animam exhalat *O*. *Subst.* crux infelici (dem Unglücksvogel) parabatur *Ci*. ‖ *γ* Von Dingen: o miserum et infelicem diem *Ci* infelix ... Erinys *O* i. forma puellae *L* consilium *L* inf. fama *V* inf. thalamus *V* balteus *V*.

infenso, āre (infensus) dauernd feindselig behandeln, wiederholt beunruhigen: bello Armeniam i. *T* infensare pabula *T* das Feuragieren stören; bildl.: quasi infensantibus diis *T* als hassten ihn die Götter.

in-fensus 3, *adv.* infensē (*adi. isol. PPP* von *infendere, vgl. defendere) aufgebracht, erbittert, erbost, feindselig, gehässig: rex irā infensus *L* infensior miles culpam cladis in Hordeonium uertebat *T* eos infenso animo uenisse dicitis *Ci* infensē ... inuectus *T* infensius pugnare *L* caedere *T*; bildl.: inf. ualetudo *T* schlechte, seruitium *T* drückende. Mit *Enallage*: prima infensum conripit ignem (hastam) *V* sie reißt erbittert ... Mit *dat.*: homines, qui illi infensi sunt *Ci* mentes improborum mihi infensae sunt *Ci* opes principibus infensae *T*.

Digitized by Google

infer s. u. inferus.

inferiae, arum, *f.* (ab inferendo *Festus*, vgl. inferium uinum *Cato* Opferwein; nach anderen von infer) das Todtenopfer, die Todtenspende: Herculi inferias adferunt *Ci* absenti ferat inferias *V* inferias dare tumulo, Manibus *O* inferias Neroni facere *T* inferias Orphei ... papauera mittes *VO* als Opfergabe, nepotes rettulit inferias Iugurthae *H.*

inferior s. u. inferus.

infernus 3, *adv.* ... ē (von inferus wie externus) unten befindlich, unten gelegen *α*; *occ.* unterirdisch *β.* | *α* huc sese infernis e partibus erigit hydra *Ci* (dicht.), amnis fluens in stagna inferna *L.* | *β* inferno de gurgite suspicere *O*; daher von der Unterwelt: eadem de infernis persuasio, caelestium contra *T* und von dem, was zur Unterwelt gehört: infernis ... tenebris *H* Höllendunkel, inf. sedes *O* rex, tyrannus *O* Pluto, inf. Iuno *V* Höllenkönigin, palus *O* Styx.

inferus 3 oder **infer** 3 dazu **infra,** Compar. **inferior,** ius, Superl. **infimus** 3, zusammengezogen **imus** 3 (man vergleicht *ἔνερθοι*) der, die, das untere. Es findet sich also:

A Der Positiv **infer[us]** selten im Singular: super inferque uicinus *Cato* inferus an superus deus *Liuius Andronicus.* Bes. mare inferum *Ci* das tyrrhenische, duae uiae sunt ad Mutinam, a supero mari Flaminiā, ab infero Aureliā (uiā) *Ci.* Öfter Plural: omnia supera, infera *Ci* infera in loca abire *Ci* untergehen. Bes. als Euphemismus für die Unterwelt: dii superi inferique *CiL* Götter der Ober- und Unterwelt. Daher **inferi,** orum, *m.* die Unteren, Unterirdischen = die Unterwelt: existimamus illum apud inferos impiorum supplicia perferre *Ci* ad inferos poenas parricidii luere *Ci* ille prope ab inferis euocauit omnis Metellos *Ci.* Sulla ab inferis excitandus est *Ci* si ab inferis exsistat Malleolus *Ci* inferorum animas elicere *Ci.*

B Der *isol. abl. fem. sg.* **infrā** steht I. adverbiell: auf der untern Seite, unten, unterhalb. II. präpositionell beim *acc.* unter, unterhalb *α*; ⟨bei Verben der Bewegung scheinbar⟩ hinunter zu, nach *β*; *metaph.* 1. ⟨zeitlich⟩ nach, nachfolgend. 2. ⟨an Größe, Rang, Ansehen⟩ unter, tiefer als, nachstehend *γ.* | I iumenta in flumine supra atque infra constituta *C* partes eae, quae sunt infra, dilatantur *Ci* mare quod supra quodque adluit infra *V.* Daher vom Verlauf der Rede: earum litterarum exemplum infra ('unten' = hinten) scripsi *Ci.* In der Liegordnung beim Mahle: Nomentanus erat super ipsum, Porcius infra *H*, bez. infra den der zur Rechten, supra den der zur Linken liegt; bildl.: non infra descendunt, ut ad infimos perueniant *L* so tief hinabsteigen, aliquem ut multum infra despectare *T* als tief unter ihm ⟨stehend⟩. | II *α* argentum ... infra oppidum exspectabat *Ci* infra eum locum *C* ut una pars supra Ephesum, altera infra Ephesum nauigaret *Ci.* Von der Liegordnung beim Mahle: infra aliquem cubare, accumbere *CiLCu* zur Rechten (vgl. oben I). | *β* is ... infra etiam mortuos amandatur *Ci* mit Prolepse des Ortsbegriffs: (amandatur eo, ubi infra mortuos sit!). Vgl. delata materia infra Veliam *L* an einen Punkt unterhalb V. | *γ* 1. Homerus infra Lycurgum fuit *Ci.* 2. uri magnitudine sunt infra elephantos *C* res humanas despicere atque infra se positas arbitrari *Ci* qui praegrauat artes infra se positas *H* infra seruos ingenium *T* (poëtae) secundi uel infra secundos *Ci.*

C **inferior,** ius niedriger, tiefer gelegen *α*; *metaph.* ⟨zeitlich⟩ später, jünger *β*; ⟨an Zahl, Rang, Beschaffenheit⟩ geringer, schwächer, nachstehend; *occ.* ⟨im Kampfe⟩ unterliegend, überwunden *γ.* | *α* sublicarum pars inferior *C* deiectus qui potest esse quisquam, nisi in inferiorem locum de superiore motus? *Ci* inferior aedium pars *Ci* Erdgeschoss, labrum inferius *C* Unterlippe, Germania superior et inferior *T* ex inferiore loco subire *C* emporrücken, dicere *Ci* von flacher Erde (nicht von der Tribüne); *subst.* pondere in inferius ferri *O* nach der Tiefe, hinunter; *acc. n. adverbiell*: altius, ... inferius egredi *O* zu hoch ... zu tief, inferius currunt equi suis ⟨equis⟩ *O* tiefer als ... Daher vom Fortgang der Erzählung: par erat inferior uersus *O* (je) der zweite ⟨untere⟩ Vers, es waren also Distichen; id persequar inferius *O* weiter unten. | *β* aetate inferiores *Ci.* | *γ* erat inferior numero nauium *C* inferior copiis *N* scelere par est illi, industriā inferior *Ci* tu cum omnibus rebus inferior sis *Ci* inferius est eorum foedus, quam ceterorum *Ci* inferius genus hominum *Ci* inferior gradus seruitutis *Ci* homines inferiores loco *Ci* niedriger gestellte, inferioris iuris magistratus *L* niedrigere, inferiores ordines *C* niedere Stellen, gens nulla Gallicā gente famā inferior *L* steht ihm nach an ..., Romani inferiores animo *C* weniger kampflustig; *occ.* (Bild vom Ringkampf wie unser 'unterliegen') Alexandrum, quibus antea uicisset, inferiorem fore *Cu* werde unterliegen, nostros non esse inferiores intellexit *C* dass sie nicht unterlägen, nos inferiores in agendo non futuros *Ci* in causa pari inferiorem discedere *Ci* den Kampfplatz als Überwundener verlassen.

D **infimus** altl. **infumus** 3 der unterste, niedrigste *α*; *metaph.* der ⟨an Rang, Stand u. s. w.⟩ niedrigste, geringste, schlechteste *β.* | *α* terram esse infimam *Ci.* Meist partitiv: infimus collis *C* mons *N* der Fuß des H., nomen infimum in litura est *Ci* das Ende des N., ab infima ara anguis emergit *Ci* unter dem A. hervor, auricula i. *Ci* Ohrläppchen. *Subst.* infimum, i, *n.* der unterste Theil: collis ab infimo accliuis *C* angustius ad infimum (ganz unten) fastigium *C* collis infima apertus *C* am Fuße offen. | *β* ex infimo genere et fortunae gradu *Ci* homo infimo loco natus *Ci* infima multitudo *Ci* plebs *LCu* faex populi *Ci* condicio seruorum *Ci* honorum gradus summis hominibus et infimis sunt pares *Ci* cum infimo ciue Romano (num) amplissimus Galliae comparandus est? *Ci*; *subst.* facilitate infimis par esse uidetur *Ci* den Niedrigsten.

E (Infumus schrieb man, sprach aber īfumus, syncopiert **īfmus.* Dies ergab die Vulgärform) **imus** 3, die ihrer metrischen Brauchbarkeit wegen bes. bei den Dichtern vorkommt: der niedrigste, unterste *α*; *subst.* īmum, i, *n.* der unterste Theil, tiefste Grund *β*; ⟨zeitlich⟩ der letzte *γ*; ⟨dem Rang nach⟩ der unterste *δ.* | *α* Ziemlich selten attributiv: ima sedes *Ci* conuiua imus *H* der zu tiefst liegt, i. uox (vgl. s. u. summus) *H.* Meist partitiv: fundo uoluuntur in īmo *V* ima cauda *O* Schwanzspitze, ad imam quercum *Ph* an der Wurzel d. E., bibitur usque eo, dum de dolio imo ministretur *Ci* vom Boden, imus gurges *O* Tiefe des St., ab imis unguibus (Zehenspitzen) usque ad uerticem summum *Ci* ab imo pectore *V* aus der Tiefe d. B., imae medullae *O* das Innerste ..., sub imo corde *V* in der Tiefe des H. | *β* ima petit ... uitellus *H* sinkt ganz unter, ima cornuum *L* die Wurzeln d. H., ima fontis *O* der Grund, fruges iaciantur in ima *O* ab imo suspirare *O* von Grund auf, 'tief' ..., aquae imo perspicuae *O* bis auf den Grund; dicht.: qui regit ima *O* die Unterwelt. | *γ* imus mensis *O*

tized by Google

Jahresschluſs; seruetur ad imum, qualis ab inceptо processerit *H* bis zuletzt, ad imum Thracx erit *H* zuletzt. | *δ* superi imique deorum *O* ualet ima summis mutare (deus) *H τὰ ἄνω κάτω ποιεῖν.*

in-fero, ferre; dazu (§ 76) intuli, illātus hineintragen, hineinbringen *α*; *occ.* 1. ⟨Waffen und Feldzeichen in den Feind tragen⟩ womit angreifen. 2. ⟨Leichen ins Grab tr.⟩ beſtatten. 3. ⟨Opfergaben auf den Altar tr.⟩ darbringen, opfern. 4. *refl. medial* ⟨ſich wohin tragen⟩ = wohin eilen, gehen, ſtürzen *β*; *metaph.* ⟨Rechnungen eintr. =⟩ anrechnen *γ*; ⟨Affecte⟩ erregen, einflößen *δ*; ⟨etwas Übles⟩ zufügen *ε*; ⟨in der Rede etwas⟩ vorbringen *ζ*. | *α* aliquid in ignem inferre *C* scalas ad moenia i. *L*; ſpät mit *dat.*: corpus tabernaculo i. *Cu* eum in equum i. *C* aufs Pferd ſetzen; dicht.: Prometheus ignem gentibus intulit *H* brachte in die Welt, fontes urbi inferre *T* einleiten. | *β* 1. cum Hirtius ipse aquilam quartae legionis inferret *Ci* ille furens signa a Brundisio inferebat *Ci* griff an, tunc illud uexillum Campaniae coloniae (*dat.*) inferetur *Ci* Catilinam patriae signa inferentem interemit *Ci* signa in hostem inf. *C* arma inferre Italiae *N* befriegen, Scythis bellum inferre *NCi* ſie mit Krieg überziehen, bellum contra patriam inf. *Ci* alicui pugnam inf. *L* ihn zu bekämpfen beginnen. Daher *metaph.*: deorum templis ignis inferre *Ci* mit Brandfackeln angreifen, alicui oder in aliquem manūs inferre *Ci* Hand an ihn legen. 2. cum monumentis maiorum i. *Cu* sepulcrum, quo Sulpicius inferatur *Ci* corpus eodem i. *N* nequis alienum inferat (*sc.* sepulcro) *Ci*. 3. (vgl. s. u. inferiae) inferimus spumantia cymbia lacte *V* honores Anchisae i. *V*. 4. Zunächſt *refl.*: quo se Catilina inferebat *Ci* se per medios i. *V*. Wohin? ne quis se in uitae discrimen (in periculum) inferret *Ci* oder se stantibus nobis intulerunt *L* ſtürzen ſich auf . . .; *medial*: inferuntur Galli in M. Fonteium *Ci*. in ignes medios equo illatus *L* flumen mari infertur *L*. Der Reflexivbegriff umſchrieben: turbatis acriter pedem inferre coeperunt *LCu* ſtürzten ſich auf . . ., qua iuuenis gressus inferret *V* hineinſchreite, hostibus gradum inferre *L* losmarſchieren. | *γ* falsas rationes inferre et in tabulas referre ⟨verbuchen⟩ solent *Ci* sumptum ciuibus i. *Ci*. | *δ* terrorem in exercitum i. *Cu* terrorem nobis *Ci* cui belli metus inferebatur *Ci* alicui spem inf. *C* auch misericordiam i. *Ci* und moram oder cunctationem inf. *C* eintreten laſſen. | *ε* hostibus inferre uulnera *C* ſchlagen, uoluit ille uim inferre patriae *Ci* (Metapher nach *β* 1) Gewalt anthun, supplicia hostium urbibus inferre *Ci* optimis ciuibus periculum inferre *Ci* ſie in G. ſtürzen, mors iisdem inlata *Ci* insidiatori necem i. *Ci* labem integris *Ci* multis iniurias *Ci* aliis crimen *Ci* facinus in fortunas suas i. *Ci*; aber nefas inferre *Cu* es einführen. So beſ.: inferre litem in aliquem *Ci* ihm . . . erregen, aliis crimen i. *Ci* ſie beſchuldigen. | *ζ* in re seuera delicatum inferre sermonem *Ci* mentionem alicuius rei inferre *LCu* Erwähnung thun, causam inferre *C* vorgeben, vgl. lupus . . . iurgii causam intulit *Ph* brach einen Streit vom Zaun.

in-feruēsco, ere, ferbui zu ſieden beginnen: hoc ubi . . . conferbuit *H*.

infesto, āre, āui, ātus (infestus) unſicher machen, beunruhigen, feindlich angreifen: nostras munitiones infestabant, suos defendebant *Hirtius* Scylla latus dextrum, laeuum Charybdis infestat *V*.

in-festus 3 *adv.* ē (von festus) Zunächſt von Örtlichkeiten: unruhig, unſicher *α*; *metaph.* bedroht, beunruhigt, gefährdet *β*; von Perſonen: ⟨ruhelos zuſetzend⟩ aufſäſſig, beunruhigend, feindlich *γ*; ⟨von Heer und Waffen 'nicht im Stande der Ruhe', alſo:⟩ angreifend, angriffbereit, kampfbereit *δ*. | *α* si me huic itineri infesto periculosoque commisero *Ci* i. ciuitas *L* uia barbarorum excursionibus infesta *Ci* infestissima Ciliciae pars *Ci* infesta terra colubris *O*. So uias infestas habebant *Ci* hielten in ſteter Unruhe, beunruhigten fort und fort, agrum infestum facere (efficere, reddere) *L* (andauernd) beunruhigen. | *β* libertas acerbitate suppliciorum infesta *Ci* totam uitam infestam reddemus *Ci* agri Campani uectigal bellis infestum *Ci* huius salus est infestior *Ci* tempus aetatis aliorum libidine infestum *Ci*. | *γ* infesta filio mater *Ci* hostis infestissimus *Ci* ruheloſer F., is qui infestus in suos uixerit *Ci* iudices reo infesti *Ci* canes leonibus maxime infesti sunt *Cu* duae urbes huic imperio infestissimae *Ci* prouincia huic uictoriae infesta *Ci* ita tulit casus infestus *Ci*. In *Enallage*: alicui infestas manus admouere *CuO* feindlich Hand anlegen, te animo infesto intuetur *Ci* infestis oculis conspici *Ci* tam i. odium *Ci* scelus i. *Ci* clamore infesto populi excitatus *Ci* infestissime contendere perseuerat *Ci*. | *δ* infesto exercitu in Numidiam procedere *C* infesto agmine Gallias petere *T* infestis signis inferuntur Galli in Fonteium *Ci* infestis signis impetum fecerunt *C* infestis pilis procurrere *C* infestā hastā (sarissā, lanceā) *VLCu* mit 'eingelegter L.', infestis mucronibus *T* 'gezückten', infesto spiculo *L* wurfbereit; dicht. *metaph.*: i. cornua *Ph* ſtoßbereit, i. fulmen *V*.

in-ficio, ere, fēci, fectus (facere) hineinbringen, u. z. I. ⟨Farbe⟩ färben. II. ⟨Gift⟩ vergiften *α*; *metaph.* verpeſten, anſtecken, beflecken *β*. | I Britanni se uitro inficiunt *C* bemalen ſich mit, ora pallor inficit *H* 'überzieht das G.', aequor sanguine inf. *H* arma sanguine infecta *V* nigri uolumina fumi infecere (verdunkeln) diem *O*; arcus (Regenbogen) inficit caelum *O*; *metaph.* puer inici debet iis artibus *Ci* (Bild vom Färben der weißen Wolle) durchtränkt werden, infectum eluitur scelus *V* das ſie ⟨wie Farbe die Wolle⟩ ganz durchtränkt hat. | II *α* halitus . . . inficit herbas *O* (morbus) infecit pabula tabo *V*; auch ohne böſe Nebenbedeutung: dictamno . . . amnem (d. h. Waſſer) inficit *V* theilt dem Waſſer die Kraft des D. mit. Dicht.: Allecto infecta uenenis *V* im Schmuck des Giftſchlangenhaars. | *β* nos deliciis animum infecimus *Ci* teneros animos inficiunt, ut uolunt *Ci* cupiditatibus principum inici solet ciuitas *Ci* blandimentis infectae (getränkte) epistolae *T* luxū inici *Cu* (vgl. Fw. 'desinficieren').

in-fidēlis, e, *adv.* infidēliter untreu, treulos: nullam esse fidem, quae infideli data sit *Ci* i. Allobrox, arbiter *H* pertuli scelus infidelium *Ci*. Davon:

infidēlitās, tātis, *f.* Treuloſigkeit, Untreue, Unredlichkeit: iis propter infidelitatem nullum honorem habere debetis *Ci*; in relativem Plural: uide, quantae sint infidelitates in amicis *Ci*.

in-fīdus 3 ungetreu, unſicher, unzuverläſſig. Von Perſonen: quos fidos amicos habuisset, quos infidos *Ci* ceterae partes a gentibus infidis tenebantur *Cu* i. Persae *H*; mit *dat.*: ciuitas nobis infida fuit *S* treulos gegen uns. In *Enallage*: Numida ingenio infido *S* i. societas regni *L* i. consilia *T* sub specie infidae pacis quietus *L* i. facinus *L* fuga infida *L* unſichere, i. portus *O* der keine Ruhe bietet.

Digitized by Google

in-figo, ere, fixi, fixus hineinſtoßen, -bohren, -ſchlagen α; *metaph.* (meiſt im *PPP*) eingeprägt, befeſtigt, geheftet β. | α signifer (signum) infixerat *Ci* in die Erde geſtoßen, taleae ferreis hamis infixis *C* an denen befeſtigt waren. Ortsangabe theils Wohin? gladium hosti in pectus infixit *Ci*, wofür bei Dichtern der *dat.* ſteht: portae infigitur hasta *V* hasta stomacho infixa *V* hominem scopulo i. *V* an . . . ſchmettern; theils Wo? sidera certis infixa sedibus *Ci* sagitta infigitur arbore *V* bohrt ſich feſt im Maſt, pila in tergis infixa *L*. Selten mit prolept. Object: infixum stridet sub pectore uolnus *V*. | β haec cura erit infixa animo meo *Ci* infixus haeret animo dolor *Ci* res memoriae infixa *L* hoc ipsā naturā positum atque infixum est *Ci* animus infixus in re *Ci* ſtets geheftet auf, *subst. isol.* uetus infixum . . . uitandi *T* ſein alter feſter Entſchluſs . . . zu meiden.

infimus 3 s. u. inferus D.

in-findo, ere, fidi, fissus einſchneiden. Mit prolept. Obj.: sulcos inf. telluri *V* Furchen ziehen; *metaph.* infindunt pariter sulcos *V* durchfurchen ⟨das Meer⟩.

infinitās, tatis, *f.* (durch *in-finis, e vgl. confinis von finis) Unbegrenztheit, Unendlichkeit: locorum *Ci*; *meton.* infinitatem peregrinari *Ci* den unendlichen Raum.

in-fīnītio, ōnis, *f.* (finire) Unendlichkeit, als Überſetzung des ſtoiſchen ἀπειρία bei *Ci*.

in-fīnītus 3, *adv.* ē unbegrenzt, unendlich, grenzenlos, endlos, ohne Ende u. z.: 1. räumlich. 2. zeitlich. 3. an Zahl und 4. an Maß α; *occ.* unabgegrenzt, unbeſtimmt, allgemein β. | α 1. spelunca . . . infinitā altitudine *Ci* mundus finitus infinito similis *Ci*; daher: domuisti gentes . . . locis infinitis *Ci* und: i. imperium, potestas *CiL* uneingeſchränkt. 2. infinito ab tempore *Ci* von Ewigkeit; daher von Ereigniſſen: i. bellum *N* endloſer, caedem infinitam ciuium facere *Ci* i. dimicatio *Ci* infinita illa hasta *Ci* die unaufhörlichen Verſteigerungen, i. quaestiones *Ci* iis infinitum est odium *Ci* quid plausus infiniti? *Ci* 'nicht enden wollender Beifall', spem infinitam persequi *Ci* bei der kein Ende abzuſehen iſt. 3. multitudo infinita eorum, qui . . . *Ci* unum genus infinitae pecuniae cogendae *Ci* i. lucrum *Ci*; daher: infinita facta, scelera, crimina *Ci* zahlloſe, unzählige, copiae *Cu* immunitatibus infinitis sublata uectigalia *Ci*. 4. i. magnitudo *C* commentarii infiniti *Ci*; daher: i. ambitus, largitio, licentia, cupiditas *Ci* maßlos, oratio i. *Ci* die kein Ende nimmt, singillatim ea dicere infinitum est *Ci* nähme kein Ende. | β 'conuenerit' aeque infinitum est,' consenserit' hoc uero cum infinitum tum obscurum et occultum *Ci* sin cuiquam nimis infinitum uidetur, quod ita posui' quacumque de re' *Ci* i. res *Ci*.

infirmātio, ōnis, *f.* (infirmare) Entkräftung: rerum iudicatarum *Ci* das Ungiltigmachen.

infirmitās, tātis, *f.* (infirmus) Schwäche, Kraftloſigkeit α; *meton.* das ſchwache Geſchlecht, die Weiber β; *metaph.* geiſtige Schwäche γ; moraliſche Schwäche, Wankelmuth δ. | α animi uires corporis infirmitas non retardauit *Ci* unius hominis inf. *Ci* i. puerorum *Ci* uirium *Ci* naturae *S*. | β patiendum huic infirmitati est . . . *L*. | γ impositum onus propter infirmitatem animi deponere *Ci* aus Kleinmuth, non infirmitas ingenii sustinet tantam personam *CiT* i. hominum *Ci*. | δ mulieres propter infirmitatem consilii in tutorum potestate sunt *Ci* i. Gallorum *C* iudiciorum *Ci* Unzuverläſſigkeit.

infirmo, are, aui, atus (infirmus) ſchwächen, entkräften α; *metaph.* ſchwächen, erſchüttern; *occ.* 1. widerlegen. 2. außer Kraft ſetzen, für ungiltig erklären β. | α Selten. Vgl. infirmatus conscientia scelerum *Ci* gebrochen . . ., illa tormenta infirmat metus *Ci*; daher: legiones commeatibus infirmare *T* (an Zahl) ſchwächen durch Urlaubsbewilligungen. | β ea uis summas frangit infirmatque opes *Ci* perspicua ueritas, ut eam infirmare nulla res possit *Ci* mea oratio non pertinet ad infirmandum foedus *Ci*; *occ.* 1. res tam leuis infirmo ac diluo *Ci* quod omnes testes infirmat *Ci* id is ne nutu quidem infirmare conatur *Ci* nunquam me infirmare conabitur *Ci*. 2. astu Caesaris inf. *Ci* leges eas infirmandas esse puto *Ci* Cn. Pompei beneficium inf. *Ci*.

in-firmus 3, *adv.* ē nicht ſtark, alſo: ſchwach; *occ.* unpaſs, unwohl, kränklich α; *metaph.* ⟨geiſtig ſchwach⟩ muthlos, zaghaft; *occ.* 1. unzuverläſſig. 2. abergläubiſch β; von Sachen: unbedeutend, gering, werthlos γ. | α erat infirmus ex morbo *Ci* uires inf. *Ci* infirmo corpore atque aegro *Ci* erat illo tempore infirma ualetudine Habitus *Ci* war unpäſslich, infirmissimum tempus aetatis *Ci* Jugend, corpus debile infirmo capite *Ci* classis . . . infirma *Ci* i. senex *L* homo infirmus ad resistendum *C*; *occ.* sum admodum infirmus *Ci*. | β tenuis et infirmus animus *C* eorum uocibus terrentur infirmiores *Ci* i. reus *Ci* eos infirmos fore putabam *Ci*; *occ.* 1. multitudo turpis et infirma et abiecta *Ci* infirmior fides reconciliatae gratiae *Ci*. 2. mihi religio est . . .; sum paullo infirmior *H* bin kein ſo ſtarker Geiſt wie du. | γ condemnatus est causis infirmissimis *Ci* quo maiore conatu aguntur, eo infirmiora existimo *Ci* res ad probandum i. et nugatoria *Ci* i. senatus consultum *T*.

in-fit (ab eo, quod est fit, *Festus*) er beginnt, hebt an: infit postulare *Pl* ita farier infit *V*; *occ.* er hebt an = beginnt zu ſprechen: adloquitur maerentem et talibus infit *V* mit folgd. dir. Rede. Auch indirect: ibi infit annum se LXXXIII agere *L*.

***in-fitiae**, ārum, *f.* (von fateri) das Nichtgeſtehen, Leugnen. Nur in der Vbdg. **infitiās ire** ableugnen wollen, in Abrede zu ſtellen ſuchen: infitias eunt mercedem se pactos esse *L*. Meiſt mit Negation: nicht ableugnen wollen = anerkennen, zugeſtehen: si hoc unum adiunxero, quod nemo it infitias *N*. Mit Obj.: amicitiam (eam) non infitias eo *Cu*.

infitiātio, ōnis, *f.* (infitiari) das Leugnen: nostrae fere causae infitiatione defenduntur *Ci*. Mit *gen. subi.* inf. aduersarii *Ci*. Mit *gen. obi.* inf. facti *Ci*.

infitiātor, ōris, *m.* (infitiari) Leugner, Ausflüchtler: non unam et eandem esse fraudatorum et infitiatorum impudentiam *Ci* lentus i. *Ci* zäher.

infitior, āri, ātus sum (infitiae) leugnen, nicht anerkennen wollen, in Abrede ſtellen: tacendo loqui, non infitiando confiteri uidebantur *Ci* infitiando nunquam illam suspicionem tollere uolui *Ci*. Mit pronom. Obj.: cum id posset infitiari, repente praeter opinionem confessus est *Ci*. Seltener mit nominalem Obj.: magna meorum notitiam pars est infitiata mei *O* i. crimen *Ci* facinus *Cu*; dicht.: nec tuus est genitor nos infitiatus amicos *O* hat mich als Freund anerkannt. Oft mit *acc. c. inf.*: an ego poteram infitiari me esse hominem? *Ci* non est infitiandum Hannibalem praestitisse ceteros . . . *N* es läſst ſich nicht leugnen, daſs . . .

inflammātio, ōnis, *f.* (inflammare) das Inbrandſtecken, die Brandſtiftung: inflammationem . . . agris intulerunt *Ci*; *metaph.* i. animorum *Ci* Erregung.

in-flammo, āre, āui, ātus (flamma) in Flammen

Digitized by Google

ſetzen, in Brand ſetzen, anſtecken α; *metaph.* entflammen, entzünden, erregen, reizen β. | α malleolos et faces ad inflammandam urbem comparare *Ci* Ceres dicitur inflammasse taedas ignibus (Aetnae) *Ci* deorum templa (aedis sacras) inflammata uidistis *Ci* classem inflammari iussit *Ci*. | β Durchſichtiges Bild: ex rei publicae malis sceleris sui faces inflammat *Ci*; dann *metaph.* von der Perſon: sic cupiditate inflammatus est *Ci* omnes inflammati odio Bruto subuenimus *Ci* procedit iste inflammatus scelere *Ci* inflammatus ad gloriam *Ci* ciuem inflammat uester consensus *Ci* cohortationibus inflammatus populus *Ci*. So auch: inflammatae mentes, infl. animus *Ci*; daher von Leidenſchaften: inflammare studium, odium, libidinem, inuidiam, furorem, impetum *Ci*.

inflātio, ōnis, *f.* (inflare) das Aufblähen: faba habet inflationem magnam *Ci* bläht ſehr auf.

inflātus 3 *adv.* ē (*PPP* v. inflare, *adi. isol.*) aufgeblaſen, u. z.: geſchwollen α; ſtolz, aufgebläht β; übertrieben γ; aufgebracht, zornig δ. | α te inflato collo . . . intulisti *Ci* inflatus uenas uino *V* i. amnis *L*; dicht.: inflati capilli *O* vom Wind bewegte, fliegende. | β iuuenis haud dubie inflatior *L*. Mit *abl. causae*: homines inflati opinionibus *Ci* uidebant Catilinam inflatum conlegae mei promissis *Ci* inflati laetitiā ciues *Ci* quibus rebus elati et inflati *Ci* (Reim!). Vgl. | γ haec latius atque inflatius perscribebant *C* Cicero quibusdam inflatus et tumens uidetur *T* (ſchwülſtig). | δ inflatus et tumens animus *Ci*.

inflātus, ūs, *m.* (inflare) das Anblaſen, Blaſen α; *metaph.* Anhauch β. | α Mit *gen. subi.*: primo inflatu tibicinis *Ci*. | β inflatu diuino futura praenuntiat *Ci*.

in-flecto, ere, flexi, flexus nach innen krümmen, einwärts krümmen; *synecd.* krümmen, biegen α: *metaph.* ⟨die Stimme⟩ biegen, modulieren β; ⟨das Recht⟩ beugen, verdrehen γ; ⟨den Sinn⟩ beugen, rühren δ. | α inflexum bacillum *Ci*; *refl.* cum ferrum se inflexisset *C*; *medial* ex alto sinus ad urbem inflectitur *Ci* bildet einen Bogen nach innen; *synecd.* stellae cursus sui uestigium non inflectunt *Ci*; bildl.: suo squalore nostros oculos inflexit *Ci* ſtieß ab, nomen e Graeco *Ci* verändernd ableiten. | β inflexā ad miserabilem sonum uoce *Ci*. | γ ius ciuile neque inflecti gratiā neque perfringi potentiā potest *Ci*. | δ corrigendus potius, quam leuiter inflectendus uidetur *Ci* solus hic inflexit sensus *V* precibus inflecti *V*.

in-flētus 3 unbeweint *V*.

in-flexio, ōnis, *f.* (inflectere) das Umbiegen: helicis *Ci* die Epheuranken.

in-fligo, ere, fixi, fictus wohinein ſchlagen, ſtoßen α; ⟨mit proleptiſchem Obj.⟩ ſchlagen; *metaph.* zufügen β. | α quam grauiorem potuerunt rei publicae infligere securim? *Ci* puppis inflicta uadis *V* cratera uiro i. *O*. | β infligere mortiferam plagam *Ci* i. uulnus rei publicae *Ci* tibi sempiternam turpitudinem inflixerunt *Ci*.

in-flo, flāre, flāui, flātus I. zu blaſen beginnen α; *synecd.* ⟨ein Inſtrument⟩ blaſen β; ⟨einen Ton⟩ blaſend hervorbringen γ. II. aufblaſen; *occ.* 1. aufblähen. 2. anſchwellen α; *metaph.* aufgeblaſen machen, ſtolz machen β. III. anblaſen, durch Blaſen anfachen. | I α simul inflauit tibicen, a perito carmen agnoscitur *Ci*; bildl.: paullo inflauit (scriptor) uehementius *Ci* nahm den Mund mehr voll. | β (doctus) calamos inflare leues *V* tubam i. *L* tibias *Ci* bucina inflata *O*. | γ inflare sonum *Ci* classica inflantur *V* ertönen. | II α iratus buccas inflat *H* serpens inflato collo *Ci* rana inflauit pellem *Ph* se ualidius *Ph*; *occ.* 1. carbasus inflatur austro *V* der Wind bläht die Segel, faba inflat uentrem *Ci* corpus *O*. 2. inflatus . . . uenas . . . Iaccho *V* angeſchwollen, aufgedunſen, inflati amnes *L*. | β crescentem tumidis infla sermonibus utrem *H* cum animos rumor inflasset *Ci* animos inflare spe *L* ad insolentiam *L*. Vgl. s. u. inflātus. | III Bild vom Anblaſen des Feuers: poëtam quasi diuino spiritu inflari *Ci* mendaciis regis spem inflare *L*.

in-fluo, ere, fluxi hineinfließen, hineinſtrömen α; *metaph.* unvermerkt eindringen β. | α influit portus in urbis sinum *Ci* palus influit in Sequanam *C* fluuius in pontum *Ci* mare, quo Rhenus influit *Ci*; auch *trans.*: Rhodanus lacum Lemannum influit *C*; daher influentes in Italiam Gallorum copiae *Ci* 'einſtrömende'. | β in uniuersorum animos tamquam (ſozuſagen) influere *Ci* ſich Gunſt erwerben, Papirius influebat in aures contionis *Ci* gewann ſich Gehör.

in-fodio, ere, fōdi, fossus eingraben, vergraben: infossus puer *H* unguibus infodiunt fruges *V* Pausaniam (mortuum) infoderunt *N* begruben; taleae in terram infodiebantur *C*; dicht. mit *dat.*: corpora terrae i. *V*.

informātio, ōnis, *f.* (informare) Abformung, Abriſs, Abbild: *metaph.* in animo insita quaedam informatio dei *Ci* urſprüngliche Vorſtellung.

in-formis, e (forma) unförmlich, formlos: pedibus informe cadauer protrahitur *T* alueos informes faciebant *L* 'plumpe'; daher: plump, unſchön, häßlich, ungeſtalt: nec sum adeo informis *V*; *metaph.* informes hiemes reducit Iuppiter *H* i. exitus *T* Selbſtmord, vgl. nodus informis leti *V*; i. situs *H* sors mea mihi informis est *T*.

in-formo, āre, āui, ātus formen, geſtalten, bilden α; *metaph.* bilden, unterrichten β; darſtellen, ſchildern γ; ſich eine Vorſtellung von etwas bilden, ſich etwas vorſtellen δ. | α ingentem clipeum informant *V* fulmen informatum *V* ⟨ſchon⟩ geſtaltet, aber noch roh; bildl.: animus a natura bene informatus *Ci*. | β informat ad hoc iudicium filium *Ci* quibus artibus aetas puerilis ad humanitatem informari solet *Ci*. | γ his (quae dixi) quasi informatum est, quid natura postulet *Ci*. | δ in animis hominum informatas esse deorum notiones *Ci*; aber auch: ita ignoti dii, ut eos ne coniectura quidem informare possimus *Ci*.

in-fortūnātus 3 unbeglückt, unglücklich: nihil me infortunatius *Ci*.

in-fortunium, ii, *n.* (fortuna) Unglück, Ungemach, Leid α; *occ.* (euphemiſtiſch) Prügel, Züchtigung β. | α tunc tua me infortunia laedent *H*. | β ni pareat patri, habiturum esse infortunium *L*.

infrā s. u. inferus B.

infractio, ōnis, *f.* (infringere) Gebrochenheit: animi *Ci* gebeugtes Weſen.

infractus 3 s. u. infringere.

in-fragilis, e ungebrochen, ungeſchwächt: uox *O*.

in-fremo, ere, fremui zu ſchnauben beginnen: aper infremuit *V*.

in-frēnātus 3 I. (mit präpoſitionalem in) aufgezäumt: non stratos, non infrenatos equos habebant *L*. II. (mit privativem in) ungezäumt, ohne Zaum: equites frenati et infrenati *L* auf gezäumten und ungezäumten Pferden.

in-frendeo, ēre zu knirſchen beginnen: dentibus infrendens *V*.

in-frēnis, e und **in-frēnus** 3 (frēna) zaumlos, ohne Zaum, ungezäumt: equus *V*. In *Enallage*: Numidae infreni *V* auf ungezäumten Pferden reitend.

in-frēno, āre, āui, ātus (frenare) aufzäumen, zäumen *α*; *metaph.* 'im Zaume halten' = bändigen *β*. | *α* equum infrenare *L*; dicht.: currus infrenare *V* das Gespann zäumen (und anspannen). | *β* horum alterum fuisse infrenatum conscientia scelerum suorum *Ci*.

in-frequens, tis selten erscheinend, nicht oft erscheinend *α*; nicht zahlreich, in geringer Anzahl erscheinend *β*; (von Örtlichkeiten) schwach besetzt, schwach bewohnt *γ*. | *α* parcus deorum cultor et infrequens *H* selten flehte ich zu . . . | *β* copiae infrequentiores, quod multi . . . defecerant *C* hostes infrequentes *L*; bes. infrequens senatus *Ci* schlecht besuchte, nicht beschlussfähige Senatssitzung. | *γ* qua infrequentissima urbis sunt *L* die ödesten Teile der Stadt. Mit *abl.*: signa infrequentia armatis *L* schwache Fähnlein, schwach besetzt mit . . ., pars urbis infrequens aedificiis *L* dünn bebaut. Davon:

in-frequentia, ae, *f.* Mangel an Zahl: neque agi potuit quicquam per infrequentiam senatus *L* schlechter Besuch, prodere exercitus infrequentiam *T* geringe Anzahl, infrequentia locorum *T* die Öde, Mangel an Bewohnern.

in-fringo, ere, frēgi, fractus I. umbrechen, einbrechen, in der Mitte abbrechen, knicken *α*; *metaph.* knicken, brechen, beugen, entkräften, lähmen *β*. II. an etwas zerschlagen. | I *α* ut si quis uiolas . . . liliaque infringit *O* infr. cornu tauri *O* hastam *L* palmam *Cu*; dicht.: totas infringere uestes *O* zerreißen; *occ.* tibia infracto cornu *O* gebogen, gekrümmt, infractus remus *Ci* (im Wasser wie) abgebrochen (aussehend). | *β* ipsum florem dignitatis infringere uelle *Ci* non modo non infracto animo sed confirmato *Ci* infractae ad proelia uires *V* i. furorem *Ci* iram *O* ferociam *T* gloriam *Ci* ueritas infracta *T* verfälscht, infracti aduerso Marte Latini *V* ut uis (impetus *T*) militum infringeretur *C* conatūs aduersariorum i. *C* ius consulis *T* tributa i. *T* herabsetzen, famam *VT* schmälern; von Personen: nec infracta (Venus) imperio Iouis *V* ungebeugt; vgl.: infracta oratio *L* klemmuntuge; aber infracta loqui *Ci* in kurzen, abgebrochenen Sätzen reden, numeri infringuntur *Ci* der Rhythmus bricht ab, (Achillis) fortia facta modis infr. *O* durch die Darstellung schmälern. | II cratera . . . infregit uiro *O* limina, quibus infregi latus *H*.

in-frons, dis laublos, baumlos: ager *O*.

in-fructuōsus 3 unfruchtbar *α*; erfolglos, unnütz, fruchtlos *β*. | *α* arbores infructuosae et frugiferae *Ulpianus*; bildl.: militia infr. *T* nicht einträglich. | *β* inanis et inf. laus *T*.

in-fula, ae, *f.* (vgl. gr. ἄ-φαλος? 'ohne Schirm?') Wollbinde, Kopfbinde, (Turban) *α*; *metaph.* Ehrenzeichen *β*. | *α* Die infula war eine breite Binde aus weißem Wollstoff mit scharlachrothen Streifen, die man mit der uitta um die Stirne befestigte, so dass die Zipfel der uitta rechts und links herabhingen. Es trugen die infula Priester: praesto mihi sacerdotes Cereris cum infulis ac uerbenis fuerunt *Ci* Phoebi sacerdos, infula cui sacrā redimibat tempora uitta *V*, bei. die Vestalinnen *Ci*. Auch Schutzflehende: inermes cum infulis sese porta proripiunt *C* uelata infulis (Binden) manus *L*. Auch Opfertiere trugen solche Binden: (hostis ad aratra) lanea dum niueo circumdatur infula uitta *VL*. | *β* his insignibus atque infulis imperii Romani uendidit *Ci* (Staatsämter).

infumus 3 = infimus s. u. infer.

in-fundo, ere, fūdi, fūsus I. eingießen, einschütten *α*; *metaph.* einströmen lassen, eindringen lassen; *medial* einströmen, eindringen *β*. II. hingießen, hinschütten, beschütten, überschütten *α*; *medial* sich ausbreiten; *occ.* (vom Liegenden) wie 'hingegossen' liegen *β*. | I *α* sinceram est nisi uas, quodcumque infundis acescit *H* at hic nuper sororis filio infudit uenenum *Ci* hat eingeschenkt (*sc.* in poculum), ceris opus (den Honig) infundite *Ph* füllt ein, infundam tibi poculum *H* füllen, latices inserto cornū i. *V* einschütten; *medial* infuso humore mitescere *Cu* dadurch, dass er sich hinein ergießt. | *β* uitiosi principes uitia infundunt in ciuitatem *Ci* in aures orationem inf. *Ci* 'träufeln'; *medial* populus circo infusus *V* agmina infusa *Cu* die hereingeströmten, infusa per artus mens *V* verbreitet, animus infusus in mundo *Ci* homines humiliores in alienum genus infunduntur *Ci* drängen sich ein. | II *α* nimbum desuper infundam *V* humeris infundere rores *V* cera infusa tabellis *O*. Bildl. von Nichtflüssigem: nix infusa *V* margaritas mare litoribus infundit *Cu* wirft ans U., übersäet, sagittas infundere ratibus *Cu* 'überschütteten' sie mit Pfeilen, humeris infusa capillos *O* umwallt von . . . | *β* iam sole infuso *V* schon verbreitete sich das Sonnenlicht; *occ.* coniugis infusus gremio *V* collo infusus mariti (amantis) *O* um seinen Hals 'gegossen'.

in-fusco, āre, āui, ātus bräunen, schwärzen *α*; *metaph.* verdunkeln, entstellen, verderben *β*. | *α* uellera pullis maculis i. *V* bräunlich sprenkeln, infuscatur arena *V* wird braun; aber dicht.: barba infuscat pectus bei *Ci* beschattet. | *β* uicinitas non infuscata maliuolentiā *Ci* barbaries eos (= ihre Sprache) non infuscauerat *Ci*.

Ingaeuones, um, *m.* Vgl. s. u. Istaeuones.

Ingauni, ōrum, *m.* ligurischer Volksstamm nördl. von Genua. Ihre Hauptstadt **Album Ingaunum** gesprochen **Albingaunum,** i, *n.* (*T*) das heutige Albengo, sö. von Turin. Nach der Stadt auch **Albingauni,** ōrum, *m.* die Albenger *L*.

in-gemino, āre, āui, ātus *trans.* verdoppeln, wiederholen *α*; *intr.* sich verdoppeln, sich vermehren *β*. | *α* corui ter uoces aut quater ingeminant *V* dextra ingeminans ictūs *V* uolnera i. *V* wiederholt verwunden. Mit dir. Rede: 'me miserum' ingeminat *O* ruft wiederholt die Worte . . . | *β* ingeminant austri et imber *V* ingeminat clamor, cura *V*; *occ.* ingeminant Tyrii plausū *V* zeigen wiederholt ihren Beifall.

in-gemisco, ere, ingemui (*Incoh.* zu ingemere) *intr.* zu seufzen beginnen, aufseufzen, aufstöhnen *α* *trans.* über etwas zu seufzen beginnen, es laut bedauern *β*. | *α* hoc nemo adspicit, quin ingemiscat *Ci* puer ingemiscet ac pestem suam se dicet uidere *Ci* ciuitas ingemuit *Ci*; dicht.: ingemuit solum, limen *O*. Es steht dabei *abl.*: morte eius i. *Cu* (aber repertā luce i. *V* ist *abl. abs.*!) Mit in: puto te in hoc (dabei) ingemuisse *Ci* oder *dat.* diceris exiliis ingemuisse meis *O* ingemuerunt condicioni suae *L* morti eius *Cu* quem uidit nemo ulli ingemescentem malo *Ci*. | *β* leones tuum ingemuerunt interitum *V* quid ingemiscis Dolabellam? *Ci* Erweitert *acc. c. inf.*: ingemiscendum est uideri cariorem populo filium scurrae quam C. Caesarem *Ci*.

in-gemo, ere bei od. über etwas seufzen: incipiat mihi taurus aratro ingemere *V* zu ächzen, ingemens laboribus *dat. H* ingemere agris *T* sich ächzend abmühen auf . . .

in-geniero, are, āui, ātus einpflanzen, anerschaffen:

Digitized by Google

non ingenerantur hominibus mores *Ci* canibus uenandi cupiditatem ingenerauit natura *Cu.* Öfter als *PPP* ingenerata familiae frugalitas *Ci.* Ohne *dat.*: societas, quam ingenerauit natura *L* ſchuf, animus ingeneratus a deo *Ci.*

ingeniōsus 3, *adv.* ōsē (ingenium) talentvoll, geiſtvoll, geiſtreich *α*; *metaph.* ⟨von Dingen⟩ von Natur zu etwas geſchickt *β.* | *α* ingenii uirtutes qui habent, ingeniosi uocantur *Ci* grauis et ing. poëta *Ci* duo clarissimi ingeniosissimi uiri *Ci* de qua re ab homine ingeniosissimo multa dicta sunt *Ci* ista ingeniose tractantur *Ci* Wozu? furtum ingeniosus ad omne *O* oder mit *dat.*: notis dandis ingeniosa *O.* In *Enallage*: ingeniosa aliqua defensio comparatur *Ci* res est ingeniosa daro *O* es braucht Verſtand. | *β* Nur dicht.: uox ingeniosa sonis mutandis *O* terra ingeniosa colenti *O* ad segetes *O.*

ingenitus 3 s. u. ingignere.

ingenium, ii, *n.* (*ingenere = ingignere) das Angeborene u. z. zunächſt vom Menſchen: Naturanlage, Naturell, Gemüthsart; *occ.* 1. angeborener Muth. 2. ⟨natürlicher⟩ Verſtand, angeborene Fähigkeit *α*; daher beſ. Talent, Geiſt, Genie; *meton.* 1. geiſtreiche Erfindung. 2. geiſtreicher Menſch, Genie, Talent *β*; *metaph.* ⟨von Dingen⟩ natürliche Beſchaffenheit, Natur *γ.* | *α* ac te ipsum ut naturae atque ingenii elatum iam usus flectet *Ci* inuidia ab ingeniis prudentium repudietur *Ci* uera loqui, etsi meum ingenium non moneret, necessitas cogit *L* humanum i. *Cu* Menſchenart, suo ingenio uiuere *L* nach eigner Art, nemo est tam firmo ingenio, quin . . . *Ennius* ingenio bono esse, ing. leue, liberale, inhumanum u. a. bei den Komikern; *occ.* 1. Volscis leuatis metu suum rediit ingenium *L* quorum ingenia ualidissima erant *S.* 2. quem nostrum tam tardo (aeri, acuto) ingenio fore putauit? *Ci* hebeti ingenio est *Ci* expers consilii aut ingenii *Ci* tantum haberent . . . ad fingendum ingenii *Ci* humana docilitas atque ingenium *Ci* ne ille praestringat aciem (acumen) ingenii tui *Ci* tarditatem ingenii noramus *Ci* homo extremi ingenii *L* ein Schwachkopf, tu sine ingenio . . . iudicas! *Ci.* | *β* C. Curio summo ingenio et prudentia praeditus *Ci* Archias omne ingenium contulit ad populi Romani gloriam celebrandam *Ci* summa in filio spes, summa ingenii indoles *Ci* magnus honos ingenio tribuitur *Ci*; in rebus urbanis Galerii ingenio utebatur *T.* Bild vom Waſſer: ingeni benigna uena *H* Quellader; vgl. flumen ingenii *Ci* und ingenio abundare *Ci*; *meton.* 1. illiusne id ingenium, an auctor sit alius, haud discreuerim *T* 'Probe des Talents'. 2. praemia ingeniis Thesidae posuere *V* ſo auch *CiL.* | *γ* campi suopte ingenio humentes *T* aruorum ingenia *V* i. loci *S.*

in-gens, tis (ganz unſer 'un-geſchlacht') überaus groß, ungeheuer *α*; *metaph.* ſehr groß, außerordentlich *β.* | *α* cum aper ingens ad eum adlatus esset *Ci* ingens pinus *H* i. campus *Ci* i. aequor *H*; daher ingentes aquae *L* Überſchwemmung, 'ſehr großes Waſſer'. | *β* ingentes diuitiae *Ci* i. pecunia *Ci* opus est ingens *Ci* ingens perditorum numerus *Ci*; daher: ingens populus *SV* ſehr zahlreiches, post ingentia facta *H* i. clamor *L* ira *O* gloria *L.* Im Wortſpiel: cui genus a proauis ingens *V* ſehr altes. Dicht. u. ſpät mit *abl.*: uir fama ingens, ingentior armis *V* von gewaltigem Ruf, aber gewaltiger im Kampf. Mit *loc.*: femina ingens animi *T*, darnach miſsverſtändlich mit *gen.*: uir ingens rerum *T* der gewaltige Thaten ausgeführt hat.

ingenuĭtās, tātis, *f.* (ingenuus) freie Geburt, Stand des Freigeborenen *α*; *meton.* Freimuth, Aufrichtigkeit (wie ſie dem Freigeborenen ziemt) *β.* | *α* honor is, quem illi mos et ius ingenuitatis dabat *Ci* pupillae eripere ornamenta ingenuitatis *Ci*; im Bild: eloquentia . . . sine ingenuitate *T* unfrei. | *β* prae se ferre ingenuitatem *Ci.*

in-genuus 3, *adv.* ē (vgl. genu-inus) von freien Eltern geboren, freibürtig *α*; *meton.* dem Freibürtigen entſprechend; daher *occ.* 1. edel, anſtändig. 2. aufrichtig, offen. 3. verzärtelt ⟨im Gegenſatz zum phyſiſch ſtärkern Sklaven⟩ *β.* | *α* pueri ingenui cum meritoriis uersabantur *Ci* si quid est homine ingenuo dignum *Ci* ab ingenuis mulieribus hereditates lege ueniunt *Ci*; *subst. isol.* quid est turpius ingenuo, quam . . .? *Ci* uim adhibitam ingenuis *Ci.* | *β* educatus est ingenue *Ci* ingenuis oculis legi *H* ingenua studia atque artes *Ci*; *occ.* 1. nihil adparet in eo ingenuum *Ci* nihil ingenuum habet officina *Ci* ingenuo dolore excitatus *Ci* amor i. *H.* 2. astuta ingenuum uolpes imitata leonem *H* aperte atque ingenue aliquid confiteri *Ci.* 3. inualidae uires ingenuaeque mihi (erant) *O*; bildl.: ingenua . . . gula *O* feiner Geſchmack.

in-gero, gerere, gessi, gestus ⟨von oben her⟩ auf etwas führen, bringen *α*; *occ.* hineinwerfen, auf . . . werfen; *metaph.* ⟨Schimpfworte⟩ gegen jemd. ſchleudern *β*; etwas aufdrängen, aufnöthigen *γ.* | *α* ingestā contumuleris humo *O* uinum oribus i. *Cu* einführen, einflößen; bildl.: eorum nomina parentes liberis ingerunt *T* bringen bei. | *β* fugientibus ingerit hastas in tergum *V* in subeuntes ing. saxa *L* tela *Cu.* Mit Prolepſe des Obj.: ingestis uulneribus concidit *T* beigebrachte, uerbera ingerere ⟨alicui⟩ *Cu* aufmeſſen; *metaph.* tum pueri nautis . . . conuicia ingerere *H* probra in eum i. *L* uocis uerborumque quantum uoletis ingerent in principes *L*; daher ingerere mit folgd. *acc. c. inf. Cu* = einwerfen, anführen. | *γ* nomen patris patriae Tiberio ingestum *T* ingerebat iste medicum *Ci.*

in-gigno, ere, genui, genitus einpflanzen: natura ingenuit homini cupiditatem ueri uidendi *Ci.* Meiſt *PPP* **ingenitus** 3, *adi. isol.* eingeboren, angeboren: hominis natura habet quiddam ingenitum ciuile *Ci* i. nobilitas *T* cupido *Cu.* (Vgl. ingenium.)

in-glōrius 3 (glōria) unrühmlich, ruhmlos: beati, qui honorati sunt, uidentur; miseri, qui inglorii *Ci* i. uita *Ci* i. imperium *T.* Mit *loc.*: inglorius militiae *T* im Kriege. Im Bilde vom Bienenweiſel: latam trahens inglorius aluum *V.*

in-gluuies, ēi, *f.* (vgl. gula?) der Vormagen, Kropf *α*; *synecd.* Schlund, Rachen, Kehle *β*; *meton.* Gefräßigkeit, Fraß und Völlerei *γ.* | *α* (pulli) ne quid habeant hesterni in gutture, nam si uacua non est ingluuies, eruditatem (ſchlechte Verdauung) significat *Columella.* | *β* anguis ingluuiem ranis explet *V.* | *γ* ani stringit malus ingluuie rem *H.*

ingrati-ficus 3 (qui ingrate faciunt) undankbar handelnd: Argiui *Accius* bei *Ci.*

in-grātiis u. **in-gratis.** Nur als *adv. isol. abl.* (vgl. gratis) 'ohne dafür zu danken', 'ohne Dank' = wider Willen, ungern: extorquendum est inuito (gewaltſam) atque ingratiis *Ci* dicent 'quae necesse erit' ingratis *Ci* ut ingratiis ad depugnandum omnes cogerentur *N.*

ingrātitūdo, inis, *f.* (ingratus) Undankbarkeit *Cu.*

in-gratus 3, *adv.* ingrātē I. unangenehm. II. dank-

los, nicht mit Dank aufgenommen. III. undankbar. | I ne aut inuisa diis oratio nostra aut ingrata uideatur *CiC* ipsi aculei mihi non ingrati acciderunt *CiT* ubi seueritas periculosa est, liberalitas ingrata *Ci* ingrata Veneri superbia *H* i. uita *H* otium *H* labor *V* ei non ingratus *T* bei ihm beliebt. | II si ea ingrata esse sentiam, non committam *Ci* ingrate seruire alicui *O* ohne Anerkennung, ingratus labor *S* der keine Anerkennung findet, i. pericula *V*. | III quae amicitia potest esse inter ingratos? *Ci* illud uero est hominis ingrati *Ci* negat ingratis ciuibus fecisse se, quae fecerit *Ci* magno animo cedere ex ingrata ciuitate *Ci*; bildl.: o terram ingratam, si hunc ciuem ieiecerit! *Ci* animus i. *Ci*; ingr. ingluuies *H* unersättlich, ne ingratus in referenda gratia uideretur *Ci* urbs ingrata in principem *L* gegen . . .; dicht.: ingratus salutis *V* undankbar für ... *Adv.* rem ingrate ferre *T* ingrate necessitatis nomen repudiare *Ci*.

in-grauēsco, ere schwerer *occ.* schwerfälliger werden *α*; *metaph.* drückender, lästiger werden *β*; schlimmer, ärger werden, sich verschlimmern, zunehmen *γ*. | *α* sal ... ingrauescit pondere *Plinius*; *occ.* corpora defatigatione ingrauescunt *Ci*. | *β* cum ingrauesceret annona (Theuerung) *CiC* aetas ingrauescens *Ci* faenus ingrauescens *L* der immer drückender wurde. | *γ* hic morbus uehementius ingrauescet *Ci* ingrauescens bellum *L* malum intestinum *Ci*; daher in *Euallage* von Personen: falsis ingrauescere *T* immer schlimmer daran sein.

in-grauo, āre, āui, ātus beschweren *α*; schwerer machen = verschlimmern *β*. | *α* canis languere coepit annis ingrauantibus *Ph* unter der Last der Jahre. | *β* illa (imago) meos casūs ingrauat, illa leuat *O*; daher: ingrauat haec Drances *V* er steigert die Klagen.

in-gredior, gredi, gressus sum (gradior) I. *intr.* einherschreiten, -gehen *α*; mit Zielangabe: hineinschreiten, -gehen *β*; *metaph.* sich auf etwas einlassen, in etwas eintreten *γ*. II. *trans.* beschreiten, betreten; *occ.* angreifen *α*; daher: etwas antreten, beginnen, anfangen; *occ.* ⟨zu reden⟩ beginnen, anheben *β*. | I *α* qui in compedibus fuerunt ... tardius ingrediuntur *Ci* altius ingredi *V* per glaciem ingredi *LCu* Mezentius ingreditur campo *V*; bildl.: uestigiis ingredi *Ci Hirtius* der Spur folgen, per titulos tuos i. *O* sie durchnehmen. | *β* ciuem Romanum ingredientem in nauem *Ci* cum in fundum ingredi uellet *Ci* ingrediens intra finem eius loci *Ci*; dicht. mit *dat.*: castris i. *V*. Auch ohne Ziel: ingressum expellere, ingredientem repellere *Ci*. | *γ* rebus, in quas ingressa est oratio *Ci* quem iam ingressum esse in bellum uidebam *Ci* in accusandi denuntiationem ingredi *Ci* quibus ducibus in hanc spem sententiamque ingressus sum *Ci* in Sesti tribunatum *Ci* auf ... zu reden kommen, magna spe ingredior in reliquam orationem *Ci* in sermonem *C* in spem libertatis i. *Ci* Hoffnung fassen. | II *α* tu ingredi illam domum ausus es? *Ci* ingressus est urbem *CiCu* pontem Muluium legati ingredi incipiebant *Ci*; uiam i. *CiCu* iter *Ci* einschlagen, mare i. *Ci* in See gehen. Bildl.: qui eadem pericula ingrediuntur *Ci* uestigia patris i. *L*; *occ.* Latinium (in iure) ingr. *T*. | *β* istam disputationem mecum ingressus est *Ci* uiam uiuendi i. *Ci* tibi res antiquae laudis ingredior *V*. Mit *inf.*: ingredior dicere, scribere *Ci*. Daher allein: sic contra est ingressa Venus *V* hob an ...

ingressio, ōnis, *f.* (ingredi) Zugang, Eintritt: ab ingressione fori populum propulsare *Ci* auf das F.

ingressus, ūs, *m.* (ingredi) I. das Einherschreiten. II. das Hineingehen; *occ.* der ⟨feindliche⟩ Einfall *α*; *metaph.* das Eingehen auf eine Sache, Anfang, Beginn *β*. | I ingressus, cursus ... sessio *Ci* ingressu prohiberi *C* nicht vorschreiten können, odorantes ingressūs tuos *Ci* deine Fährte. | II *α* qui fuit ingressus eius in forum? *Ci* sein Einzug; *occ.* ingressūs hostiles intercipere *T* aufhalten. | *β* unde ingressūs ... experientia cepit *V*.

in-gruo, ere, grui auf jemd. losstürzen, losbrechen: ingruit Aeneas Italis *V* ingruentes accusatores *T*; *metaph.* ingruere morbi in remiges coeperunt *L* befielen, ingruit ferreus imber *V* tela *T* periculum *L* bellum *T* ingruens uis fortunae *L* si quid subitum ingrueret *T*.

inguēn, inis, meist *pl.* **inguina**, um, *n.* die Weiche, Leiste *α*; *synecd.* Bauch, Unterleib *β*; Schamglied *γ*; Drüsengeschwulst in der Leistengegend, Bubone *δ*. | *α* inguen (inguina) hasta percutere *V*. | *β* (tunicam) inguen ad obscenum usque subducere *H*. | *γ* deus, qui fures inguine terret *O* = Priapus | *δ* ut tu in hoc ulcere tamquam inguen exsisteres *Ci*.

in-gurgito, āre, aui, ātus in einen Strudel stürzen: te in tot flagitia numquam ingurgitasses *Ci* in uiri copias se i. *Ci* bis an den Hals im Reichthum schwelgen; *occ.* crudi se rursus ingurgitant *Ci* sich 'aufstudeln' = volltrinken.

in-gustātus 3 noch nie ⟨vorher⟩ genossen: ilia rhombi *H*.

in-habilis, e schwer zu handhaben, unhandlich, ungelenk, plump *α*; *metaph.* ungeschickt, untauglich *β*. | *α* telum imperitis ad remittendum inhabile *L* telum inhabili pondere *Cu* nauis inhabilis magnitudinis *L* i. nauium genus *LCu* tegimen inhabile ad resurgendum *T*. | *β* id erat hostibus inhabile *T* hinderlich; vgl. inhabilis audaciae (*dat.*) ualetudo *V*. Von Personen: inhabiles inferendis ictibus *T* ad parendum inh. *T* multitudo inh. ad consensum *L* die sich nicht einigen kann.

in-habitābilis, e unbewohnbar: terrae, regiones inh. et incultae *Ci*.

in-habito, āre, āui, ātus inwohnen, bewohnen: eum secessum *O*. Unsicher bei *L*.

in-haereo, ēre, haesi, haesūrus in oder an etwas hangen, haften, festhalten *α*; *metaph.* fest hangen, sitzen, haften *β*. | *α* lingua inhaeret *Ci* ist angewachsen. Mit *dat.*: sidera suis sedibus inhaerent *Ci* animi corporibus non inhaerent *Ci*; dafür präpositionell: ad saxa inh. *Ci* ⟨in⟩ uisceribus inh. *Ci*. | *β* multibus illa tuis inhaeret *O* hängt an deinen Zügen = betrachtet sie, tibi semper inhaereat uni *O* sei von dir unzertrennlich, inh. pectoribus *O* im Herzen wohnen, i. studiis *O* sich ganz darauf verlegen; bes. tergo ⟨fugientis⟩ inh. *LCu* dem Fliehenden auf dem Nacken sitzen; daher dicht.: canis inhaesuro similis *O* der ihm auf dem Nacken folgt, tibi penitus inhaeret ista suspicio *Ci* opinatio *Ci* inhaeret in mentibus augurium *Ci*. Dazu *incoh.*:

inhaerēsco, ere, haesi hangen, stecken, haften bleiben: bestiola in sordibus aurium inhaeresit *Ci*; bildl.: amplexus dextram inhaesit *V* ließ seine Hand in jener ruhen, poëtae inhaerescunt in mentibus *Ci* bleiben haften.

in-halo, āre, āui zuhauchen: nobis popinam inh. *Ci* den Weindunst der Kneipe, den Kneipendunst.

in-hibeo, ēre, hibui, hibitus (habere) I. anhalten, einhalten, zurückhalten *α*; *occ.* ⟨Fachwort der Seeleute⟩ 1. zu rudern aufhören. 2. zurückrudern *β*; *metaph.* hemmen, aufhalten, hindern *γ*. II. (vgl. adhibere) gegen jemd.

Digitized by Google

in Anwendung bringen, gebrauchen. | I α Eigtl. von den Zügeln: inhibuit frenos is, qui iumenta agebat *L*; daher auch von Pferden: labor est inhibere uolentes ⟨equos⟩ *O*; von Personen: manū suos inh., ne .... *Cu.* | β 1. remos inhibere *L*; vgl. cum remiges inhibuerunt, retinet tamen nauis cursum *Ci.* 2. nauis retro inhibita *L*, zurückrudern, ohne zu wenden, Tyrii remis inhibentes *Cu* diuellere se ab hoste cupientes inhibebant Rhodii *L.* | γ si te illius imploratio non inhibebat *Ci* tela inhibete! *V* lasset ruhen, uulnera ligo conorque inhibere cruorem *O* zu stillen, inhibitis lacrimis *Cu* fugamque inhibe *O* hemme, cursum *Cu* impetum uictoris inh. *L* quo inhibito *Cu* ⟨im Reden⟩ = ihn schweigen geheißen hatte. | II ut eadem inhiberet supplicia nobis *Ci* dum imperium (Gewalt) inhibeam in deditos *Ci* imperia inhibita ultro citroque *L* damnum inh. *L* Strafen ...

in-hio, āre, āui, ātus I. den Mund gierig nach etwas aufsperren, nach etwas schnappen α; *metaph.* begierig sein, begehren β. II. ⟨neugierig, staunend⟩ gaffen, angaffen. | I α Romulus uberibus lupinis (*dat.*) inhians *Ci.* | β Absolut: saccis indormis inhians *H* voller Gier ... Mit *dat.*: iste uicinus spei coepit inhiare *Ci* i. opibus *T* dominationi *T*; dicht. mit *acc.* (Ziel!): uarios testudine postes i. *V* gierig hinblickend auf ... | II tenuit inhians tria Cerberus ora *V* turba inhiat, ut (wie) ostrum uelet humeros *V*; mit *dat.*: pecudum ... pectoribus inhians *V* neugierig hineinblickend in ...

inhonesto, āre, entehren, schänden: palmas *O.* Von:

in-honestus 3, *adv.* ē 'ungeputzt' = unschön, häßlich, garstig α; unanständig, unschön, schändlich β; unrühmlich, schimpflich, ehrlos, verunehrt γ. | α quam inhonestae uirgines sunt domi! *Terentius*; truncae inhonesto uolnere nares *V.* | β nihil quod sit inhonestum *Ci* inh. cupiditas *Ci* lubido *S*; mit *Supin* inhonestum factu *T.* | γ inh. nita *ST* mors *L* hominem inhonestissimum iudicares *Ci.* Mit *abl.*: ignotā matre *H* verunehrt als Sohn . . ., uentre i. *T* übelberüchtigt als Schlemmer. In *Enallage*: inhonesta uela parare *O* schimpflich fliehen.

in-honōrātus 3 'ungeehrt', unansehnlich α; unbeschenkt, unbelohnt β; unverehrt γ. | α uita inh. et ingloria *Ci* mors *Cu* inhonoratior triumphus *L.* | β regem inhonoratum dimittere *L.* | γ inhonoratae, non et dicemur inultae *O.*

in-honōrus 3 (honor) ungeputzt, ungeziert: inh. signa *T.*

in-horreo, ēre starren: saepta uallo inhorret acies *L*; meist *Incoh.*:

in-horresco, ere, horrui zu starren beginnen α; *occ.* 1. ⟨vom Wasser⟩ sich kräuseln, aufbrausen, aufwogen. 2. ⟨dicht.⟩ erbeben, erzittern β; *metaph.* ⟨vor Furcht⟩ erschauern, erbeben, erzittern γ. | α aper inhorruit armos (gr. *acc.* wie φρίσσειν τρίχας) *V* begann den borstigen Rücken zu sträuben; vom Ackerfeld: spicea messis campis inhorruit *V* starrt auf; dicht.: hiems inhorruit *O* der starre Winter bricht herein. | β 1. inhorrescit mare *Pacuuius*, inhorruit unda *V.* 2. agitatus inhorruit aër *O* mobilibus ueris inhorruit aduentus foliis *H* der kommende Lenz schauert in den Blättern (andere: uepris inhorruit ad uentum der Dornbusch schauert im Winde). | γ terret solitudo; inhorrescit uacuis *T* über die Leere; igitur domus principis inhorruerat *T.*

in-hospitālis, e, unwirtlich, ungastlich: Caucasus *H* bei *Ph* inh. pontus als Übersetzung von πόντος ἄξεινος. Davon:

inhospitālitās, tātis, *f.* Ungastlichkeit: inh. opinio uehemens est, fugiendum esse hospitem *Ci.*

in-hospitus 3 (hospita) unwirtlich, ungastlich: Syrtes *VO* saxa *V* tecta, regna *O.*

inhūmānitās, tātis, *f.* (inhumanus) Unmenschlichkeit, Roheit, Grausamkeit α; *occ.* 1. Roheit, Unbildung. 2. Unhöflichkeit, Grobheit. 3. ⟨menschenunwürdige⟩ Knickerei β. | α illa clementia in tantam crudelitatem inhumanitatemque conuersa est *Ci* crudelis inh. *Ci.* | β 1. te in isto ipso conuinco non inhumanitatis solum sed etiam amentiae *Ci.* 2. importunitas et inh. omni aetati molesta est *Ci.* 3. non amat profusas epulas, sordis et inhumanitatem multo minus *Ci.*

in-hūmānus 3, *adv.* **inhūmānē** u. **inhūmāniter** 'unmenschlich', u. z. grausam α; ungebildet, roh β; unhöflich, unartig γ. | α quis tam fuit illo tempore ferreus, quis tam inhumanus? *Ci* utrum clemens an inhumanissimus esse uideatur *Ci* inh. barbaria *O.* | β etiam si ⟨eum⟩ agrestem et inhumanum existimares *Ci* inhumane feceris contraque naturae legem *Ci* gegen das Menschengefühl. | γ at mores commodi? quis contumacior, inhumanior, superbior? *Ci* senes non inhumani *Ci* umgängliche; respondit illa non inhumaniter *Ci* ziemlich höflich.

in-hūmātus 3 (humāre) unbeerdigt, unbegraben: eos nec inhumatos esse nec desertos *Ci* inh. corpora *VO.* Nach der Vorstellung der Alten entbehrt der Unbestattete der Ruhe im Jenseits: haec omnis ... inops inhumataque turbast *V* inhumata infestaque turba *V.*

in-ibi, jünger in-ibī (§ 35) daselbst. Urspr. vom Raum: inibi lapides ⟨erant⟩ *Varro.* Dann von der Zeit auf dem Punkte': hoc aut inibi (schon nahe daran) esse, aut iam confectum *Ci.*

in-icio (u. in-iicio), ere, iēci, iectus (iacere) I. hineinwerfen, rasch hineinbringen; *refl.* sich hineinstürzen α; *metaph.* ⟨einen Affect⟩ plötzlich hervorrufen, einjagen; *occ.* ⟨plötzlich etwas⟩ verursachen, bewirken, hervorrufen β; ⟨etwas im Gespräche⟩ hinwerfen, einfließen lassen γ. II. auf, an, über etwas werfen α; *occ.* ⟨Fesseln⟩ anlegen β; manum ini. ⟨gewaltsam⟩ Hand an einen legen γ. | I α Oft vom Werfen der Feuerbrände: ignem tectis inicere *LCu* faces castris i. *T* Capitolinis aedibus ignem *Ci* den Blitz; bildl.: iniecta est fax rei publicae *Ci*; aber: domus ardebat iniectis ignibus *Ci* gelegter Brand; dann: manum foco ini. *L* rasch auf den Herd legen, milites ⟨in naues⟩ ini. *C* rasch einschiffen, in flammam iniectus est C. Iunius *Ci*; *refl.* se in medios ignis (hostis) inicere *Ci* sese medium periturus in agmen iniecit *V* se morti i. *V.* | β ecce, terror iniectus Caesari de eius actis *Ci* formidinem Agyrinensibus iniciebat *Ci* erat metus iniectus iis nationibus *Ci* periculum mortis i. *T* Cotta X uiris religionem iniecit *Ci* timorem bonis i. *Ci* hominibus scrupulum, suspicionem *Ci* ira deorum iis iniecit amentiam *Ci* iis admirationem sui *N* studium pugnandi exercitui *C* ei iras *V* curam *L* cupiditatem *Ph*; *occ.* urspr. zeugmatisch wie: hostibus terrorem et fugam *L* (= terrore iniecto fugam efficere); dann allein (proleptisch): iniectus a me tumultus ciuitati *Ci* plaga est iniecta petitioni tuae *Ci* i. certamen *L* causam deliberandi *Ci.* | γ in sermone iniecit se uelle Asiam uisere *Trebonius* primum enim illud iniecit *Ci* homo ... meum nomen iniecerat *Ci* mentionem i. *H.* | II α eo super tigna iniciunt *C* stramentis pellem

Digitized by Google

i. *N* ⟨flumini⟩ pontem *L* iectā ueste latent pedes *O* darüber legen; alicui uim telorum i. *Cu* entgegenſchleudern. Vgl. (Typhoni) Aetnen i. *O* auf ihn ..., tu mihi terram inice *V* beerdige mich, iecti humeris capilli *O* die auf ... fallen, bracchia collo i. *O* umarmen, securim petitioni tuae *Ci* die Axt legen an; auch equo iectus *L* über ... geworfen, supra stercus iectus *Ci* ei pallium iecit *C* warf ihm ... über, humeris ostrum (Purpurgewand) *V*. | β iste inici catenas imperat *Ci* Turno iectae catenae *L* laqueum i. *L* uincula *V*; daher bildl.: illi tamquam frenos furoris iniecit *Ci* frena licentiae iniecit *H* animo uincula i. *Ci*. | γ 1. Das Geſetz der Zwölftafeln geſtattet dem Kläger, den fluchtverdächtigen Beklagten mit Handanlegung vor Gericht zu ſchleppen: si caluitur pedemue struit (fliehen will), manum endoiacito. Daher *metaph.* = zum Stillſtehen bringen, Einhalt gebieten: mihi ueritas ipsa manum iniecit *Ci*; auch *pl.*: manūs alicui i. *Cu*. 2. Im alten Legisactionsproceſs erfolgte die ſymboliſche Beſitzergreifung durch Handanlegung: uirgini ... minister decemuiri manum iniecit *L*; daher *metaph.*: inice ... in tua iura manus *O* iniecere manum Parcae *V* erklärten für ihr Eigenthum, nahmen in Beſitz. Dicht. auch: parabant (Gigantes) inicere bracchia caelo *O*. Davon:

iniectus, ūs, *m.* das Daraufwerfen: uestium *T*.

inimīcitia, ae, *f.* (inimicus) feindliches Vorgehen, feindliches Verhältnis, Feindſchaft, Verfeindung. Claſſiſch nur im Plural: tibi inimicitiae cum Sex. Roscio sunt *Ci* du ſtehſt in F. mit ihm; M. Cato cum multis grauis inimicitias gessit *Ci* exercuit *S* hatte, lebte in ..., eorum inimicitias populi causa suscipio *Ci* verfeinde mich, i. deponere *Ci* aufgeben, a me quaeris, quibus inimicitiis adductus ad accusandum descenderim *Ci*. Der Singular ſehr ſelten und dann nur abſtract: inimicitia est ira, ulciscendi tempus obseruans *Ci*.

inimīco, āre (inimicus) zu Feinden machen, entzweien: urbes *H*.

in-īmīcus 3, *adv.* ē (amicus; 'unfreundlich', alſo) I. feind, feindlich, feindſelig, feindlich geſinnt α; *subst. isol.* **inimīcus**, i, *m.* Feind, **inimīca**, ae, *f.* Feindin β; von Dingen: ungünſtig, nachtheilig γ; dicht. und ſpät = hostilis δ. II. nicht beliebt, verhaßt. | **I** α tecum non ago inimico *Ci* inimicissimo contendere perseuerat *Ci*. Mit *dat.*: utrum tibi Siculos amicos an inimicos existimari uelis? *Ci* consul inimicus Clodio *Ci* Galliam sibi inimicam cognouit *Ci* gentes inimicae huic imperio *Ci* homo mihi inimicissimus *Ci* arg verfeindet mit mir. In *Enallage*: crimen uenit ex inimica domo *Ci* animo inimico uenire *Ci* i. edictum *Ci* clamor *Ci* aliquem inimico dente carpere *Ci* inimica oratio *Ci* inimicissimum testimonium dixit *Ci*. | β Mit *gen.*: eum inimici M. Fontei nobis minentur *Ci* tantam laudem adeptus est ipsius inimicissimus *Ci* ſein ärgſter Feind. So auch mit *pron. poss.*: hoc si tuus amicus fecisset *Ci*; mit Adj.: paternus inimicus *Ci*; und allein: huic mortem maturabat inimicus *Ci*. So verbunden: eum insectatur tamquam inimicum et hostem *L* als Feind aus perſönlichen und politiſchen Gründen. | γ ea sunt inimica otio communi et dignitati tuae *Ci* ad haec inimicissima iura decurrebas *Ci* consilia sibi inimica capere *N* i. imber, lux *V* odor neruis inimicus *H* nec iuri quicquam tam est inimicum *Ci*. | δ humeris inimicum insigne gerebat *V* = Spolien, priusquam tela inimica sequantur *V* inimicam findite terram *V*. | **II** dis inimicus *H* sepulcrum inimico nomine inscriptum *Ci* gener inuisus inimici soceri *T*.

inīquitās, tātis, *f.* (iniquus) Unebenheit, Ungleichheit des Bodens α; *metaph.* Schwierigkeit, Ungunſt, Noth β; Unbilligkeit, Ungerechtigkeit, Unbill, Härte, Unrecht γ. | α in talibus iniquitatibus locorum (durchſchnittenes Terrain) *L* iniquitas loci incommodum habet *C*. | β in tanta rerum iniquitate *Ci* propter iniquitatem temporis Cinnani *Ci*. | γ denique aequitas certat cum iniquitate *Ci* per leges effugere licet iniquitatem tribuni *Ci* Plato iniquitate Dionysii in periculis uersabatur *Ci* per iniquitatem iudicii agrum suum fecit *Ci*; ferebant hanc iniquitatem *Ci* Sicilia iniquitates (Unbilden) perpessa *Ci* obtinere iniquitates *T* Ungerechtigkeiten durchſetzen.

in-īquus, *adv.* ē (aequus) uneben, ungleich α; ⟨daher eigtl. vom Terrain zum Kampf⟩ ungleich, ungünſtig, nachtheilig; *occ.* ⟨von der Zeit⟩ ungünſtig gelegen β; *metaph.* ⟨vom Geiſt⟩ nicht gleichbleibend, nicht gelaſſen, unwillig γ; ⟨von Perſonen⟩ abgeneigt, ungünſtig geſtimmt, feindſelig, unbillig; *subst.* iniquus, i, *m.* Gegner, Feind δ; unbillig, ungerecht; *occ.* unbillig = zu groß ε. | α puppis dorso pendet iniquo *V* abſchüſſigem, loco iniquo (anſteigendem) subeundum erat ad hostes *L* subire iniquo ascensu *L*. | β iniquissimo nostris loco proelium commiserunt *C* palus gnara uincentibus, iniqua nesciis *T* iniqua ad transitum loca *Ci* tributum iniquo tempore imperatum *L*; daher: pugnā congressus iniquā *V* Fußgänger gegen Reiter, iniqua (iniquissima) sors *VL* ungleich bemeſſenes, homo Siculus et reus, hoc est et iure iniquo (nicht mit dem gleichen Ausmaß an Recht) et tempore aduerso *Ci* angustior iniquiorque defensio *Ci* bei der die Chancen nicht gleich ſtehen, inique illum cum eo comparo *Ci* unpaſſend. | γ (aequa mens Gleichmuth) daher: iniquae mentis asellus *H* frequentia te nunc animo iniquissimo intuetur *Ci* mit größtem Unwillen, haud iniquo animo *Cu* gleichmüthig, aliquid animo iniquo ferre, pati *CiLO* ſich aufhalten über, te nostris uitiis iniquum *H* erbittert über ... | δ nemo huic tam iniquus praeter parentem fuit *Ci* quis erit tam iniquus, qui reprehendat? *Ci* illius iniquissimi hominis arbitrium *Ci*; *subst.*: in quo aequi (Gönner) sperasse Postumum dicunt, peccasse iniqui (Gegner) *Ci* potestis iniquos aequis anteferre? *Ci* Feind dem Freund. In *Enallage*: i. oculi *O* neidiſche, i. uultus *O* iniquissimis uerbis conflictare *Ci*; bildl.: Parcae iniquae *V* fata iniqua *V* die feindſeligen, neidiſchen. | ε homines inique a suis ciuibus damnati *Ci* inique pacisci *Ci* iniqua condicione reus causam dicit *Ci* iniqui iudices *Ci* aliquem iniquo iudicio opprimere *Ci* iniquissimae leges *Ci* pactiones *Ci*; *occ.* dicht.: iniquo pondere rastri *V* plaga solis iniqui *V* die unbillig ⟨heiß⟩ ſcheint.

initio, āre, āui, ātus (initium β 2) 'Zugang gewähren', Fachwort der antiken Geheimculte: aufnehmen, einweihen: initientur eo ritu Cereri, quo ... *Ci* Bacchis cum se initiaturum esse *L* zu den Bacchanalen. Auch: sica ... initiata sacris ac deuota *Ci* in Myſterien geweiht.

initium, ii, *n.* (von initare, dem *requ.* zu inire) Eingang, Anfang, Urſprung, Beginn α; *occ. pl.* 1. ⟨Fachwort der Phyſiker⟩ Grundſtoffe, Elemente; *metaph.* Anfangsgründe. 2. ⟨Fachwort der Geheimculte⟩ Zugang zu den Myſterien, daher *meton.* Myſterien, Geheimcult β. | α quomodo initium nobis rerum omnium ortus noster adfert, sic exitum mors *Ci* silentii finem hodiernus dies adtulit

Digitized by Google

idemque initium dicendi *Ci* ueris initium *Ci* generis *Ci* furoris *Ci* u. a., initium ab aliqua re sumere, facere *Ci* capere *C* bei . . . beginnen. Rhetorisch: initia Tiberii *T* Anfang seiner Regierung, nouis initiis opus est *Cu* neue Auspicien. Oft *adv.* 1. *abl.* **initiō**, anfänglich, im Anfang: quod dixi initio *Ci* nemo fuit initio tam impudens *Ci*. Mit *gen.*: initio belli Punici, orationis, dicendi *Ci* im Beginn. 2. Mit ab, von Anfang an: quod ego et ab initio petiui et nunc peto *Ci* ab initio res quemadmodum gesta sit, exponamus *Ci*. | *β* 1. inde est indagatio nata initiorum, unde essent omnia *Ci* (τὰ στοιχεῖα); *metaph.* initia mathematicorum *Ci*. 2. Athenae nihil melius (pepererunt) mysteriis . . . quae initia adpellantur . . . *Ci*, von andern Geheimculten: i. Samothracum *Cu* Bacchi *L*.

initus, ūs, *m.* (inire) das Herankommen, Nahen: uolucres significant initum Veneris *Lucretius*. Daher *euphem.*: Venus per suos initus continet omne genus *O* dadurch, daſs ſie naht.

iniūcunditās, tātis, *f.* Unangenehmes, Widriges. Von:

in-iūcundus 3 unerfreulich, unangenehm, widrig: minime iniucundus labor *Ci* homo aduersus malos iniucundus *T* unfreundlich.

in-iungo, ere, iunxi, iunctus hineinfügen *α*; anfügen *β*; *metaph.* jemand etwas anhängen, auflegen, aufbürden; *occ.* ⟨Übles⟩ anhängen, ⟨einen Schaden⟩ zufügen *γ*. | *α* in asseres transuersi tigni iniungebantur *L*. | *β* uineae tantum non (faſt) iniunctae moenibus *L* aggerem muro iniunxit *L*. | *γ* ciuitatibus seruitutem i. *C* i. alicui laborem *L* munus comitiorum habendorum *L* iniquum onus *L* delectum *T* tributum *T*; *occ.* iniuriam a nobis repulsam iniungimus aliis *L* alicui ignominiam *L*.

in-iūratus 3 unvereidigt: malim iurato suas, quam iniurato aliorum tabellas committere *Ci* utrum Chaereae iniurato credas? *Ci* ohne daſs er geſchworen hat, iuráui linguā, méntem iniuratám gero *Ci*.

iniūria, ae, *f.* (*subst. isol. fem.* von iniūrius) Unrecht, Rechtsverletzung *α*; *occ.* 1. Gewaltthat. 2. Beleidigung, Kränkung, Unbill *β*; *meton.* unrecht Erworbenes *γ*; Rache für erlittenes Unrecht *δ*. | *α* si sceleris tanta est iniuria nostri, spargite me in fluctus *V* id factum est praetoris iniuriā *Ci* Ungerechtigkeit, qui iniuriam decernebat *Ci* ein ungerechtes Urtheil fällte, iniuriam queri *Ci* klagen über, facere *Ci* Unrecht thun; oft *abl.*: ciuibus iniuriā suspectus *Ci* ungerechter Weiſe, non esse iniuriā M. Tullio damnum datum *Ci* nicht widerrechtlich (mit Recht), in altiorem locum ascenderat; neque iniuriā *Ci*; dafür auch: per iniuriam *Ci*. | *β* 1. Antonium in mediis iniuriis mors oppressit *Ci*. Mit *gen. subi.*: quantum dolorem sociorum animis inusserint Verris iniuriae *Ci* belli iniurias pati *Ci*. Mit *gen. obi.*: hae decumanorum iniuriae *Ci* audietis de iniuriis sociorum *CiS* Gewaltthaten gegen die. Mit *gen. epexeg.*: iniuria legatorum uiolatorum *L* die Gewaltthat der Geſandtenverletzung; alicui iniuriam facere, inferre, imponere *Ci* zufügen = aliquem iniuriā adficere *Ci*; iniuriam accipere, pati, subire *Ci* leiden, iniuriam defendere, propulsare *Ci* abwehren, ulcisci, uindicare *Ci* rächen. 2. iniuria spretae formae *V*. Beſ. als gerichtliches Fachwort: actio iniuriarum *Ci* Injurienproceſs. Daher: Turpio . . . condemnatus (damnatus) iniuriarum *Ci* wegen Ehrenbeleidigung verurtheilt, monet te Calpurnius iniuriarum *Ci*. | *γ* pertinaces ad obtinendam iniuriam *L*. | *δ* iniuria consulis etiam si iusta, non tamen in magistratu exercenda est *L* nostrae iniuria caedis *V*.

in-iūriōsus 3 *adv.* ōsē (iniuria) widerrechtlich, gewaltthätig, ungerecht: nauicullariis nostris iniuriosius tractatis *Ci* nur halbwegs gewaltthätig, i. uita *Ci* iniuriosi in proximos *Ci* in socios iniuriosum est his praemiis exclusos esse socios *Ci*; *Enallage*: iniurioso pede proruas stantem columnam *H*.

in-iūrius 3 *adv.* ē (ius) unrecht, ungerecht: negat (sapiens), quia (hoc) sit iniurium *Ci*.

in-iussus 3 (iubere) ungeheißen: numquam inducunt animum cantare rogati, iniussi numquam desistunt *H*; daher: iniussae ueniunt capellae *H* aus freien Stücken, iniussa uirescunt gramina *V* von ſelbſt.

in-iussū (vgl. iussū) ohne Geheiß, ohne Auftrag, ohne Befehl. Nur im *abl.* mit *gen.* der befehlenden Perſon: mittis eum iniussu praetoris *Ci* lex Papiria uetat aedis iniussu plebis consecrari *Ci* si iniussu senatus quisquam adtigisset *Ci* iniussu populi legem sustulisti *Ci*; auch durch Pronomen: qui iniussu suo non potest religione obligari *Ci*.

iniustitia, ae, *f.* ungerechtes Vorgehen, ung. Verfahren, Ungerechtigkeit: iniustitiae duo genera sunt, unum eorum, qui inferunt, alterum eorum, qui non propulsant iniuriam *Ci*. Von:

in-iustus 3 *adv.* ē ungerecht, widerrechtlich: facis iniuste, Laeli, si . . . *Ci* iniustus ciuis *Ci* i. nouerca *V* hart, tam iniustus existimator rerum *Ci*; daher: ei ante iniusta poena luenda est, quam iusta repetenda *Ci* rogatio iniustissima *Ci* iusta . . ., iniusta causa *Ci* i. bellum *Ci* non iniustae uindiciae *Ci*; *subst.* iniustum i, *n.* *H* das Unrecht, ini. dens *O* Z. des Neids (*Enallage*); vgl. ini. regna *O* unrechtmäßig erworbene; i. onus *Ci* fasces *V* unbillig ⟨drückend⟩.

in-l . . . s. u. il-l . . .

in-m . . . s. u. im-m . . .

in-nābilis, e (a nando) nicht flutend *O* (analogiſch nach instabilis s. u.).

in-nascor, nasci, nātus sum in oder auf etwas geboren werden; in, auf . . . wachſen: Fauni . . . innati triuiis *H* filix innascitur agris *H* salicta ripis innata; daher bildl. angeboren werden, beſ. **in-nātus** 3 angeboren: hoc Siculis ita persuasum est, ut in animis eorum innatum esse uideatur *Ci* omnibus innatum est . . . esse deos *Ci* insita quaedam uel potius innata cupiditas *Ci* innata libertas *Ci*.

in-nato, āre, āui, ātus hineinſchwimmen *α*; in oder auf etwas ſchwimmen *β*. | *α* pisciculi innatant in concham *Ci*. | *β* Mit *dat.*: lactuca innatat stomacho *H* innatat unda freto *O* ergießt ſich über. Mit *acc.*: undam innatat alnus *V*.

in-nāuigābilis, e nicht ſchiffbar, nicht zu befahren: Tiberis *L*.

in-necto, ere, nexui, nexus umſchlingen, umknüpfen *α*; verknüpfen, verſchlingen *β*; *metaph.* verbinden; *occ.* verwickeln, verſtricken *γ*. | *α* anguis . . . innectit comas *V* colla auro (Halsband) innectantur *V*. Mit *acc. gr.*: crinem uittis innexa cruentis *V* humeros innexus amictu *V*. Die räuml. Anſchauung iſt doppelt: fauces laqueo, tempora sertis inn. ſagt *O* aber uincula gutturi inn. *H*. Vom Umarmen: colla lacertis inn. *O* und *medial*: ceruicibus innecti *T* ſich um den Hals ſchlingen; bildl.:

fraus innexa clienti *V* um ihn geſchlungen. | *β* inter se innexi rami *L* causas morandi inn. *V* eine ganze Reihe von Gründen vorbringen. | *γ* Hyrcanis per adfinitatem innexus *T*; *occ.* innexus conscientiae eius *T* ſein Mitwiſſer.

in-nītor, nīti, nixus, jünger nisus sum ſich auf etwas ſtützen, ſtemmen, lehnen *α*; *metaph.* worauf beruhen *β*. | *α* innitens baculo *O* hastā innixus *L* scutis innixi proelium redintegrarunt *C* innisus fratri *T* geſtützt auf, in cubitum inn. *N* udae innitor arenae *O* faſſe feſten Fuß. Dicht.: auis innixa alis *O* der auf dem Fittig ſchwebt, templa innixa columnis *O* die auf Säulen ruhn. | *β* artium adminiculis inniti *T* uni uiro hostium fortuna innititur *L* salutem suam incolumitate Pisonis inniti *Ci*.

in-no, nāre, nāui (nare) hineinſchwimmen; *metaph.* hineinſtrömen *α*; ⟨obenauf⟩ſchwimmen *β*. | *α* Mit *acc.*: fluuium uinclis innabat Cloelia *V* ſchwamm in den F., Stygios innare lacus *V* ſie durchfahren, innans Maricae litoribus Liris *H*. | *β* innantes beluae *Ci* nymphae innabant *V*. Mit *dat.*: nauiculae . . . innant aquae *L* classis innat mari *T*.

in-nocens, tis, *adv.* innocenter (nocere) unſchädlich *α*; unſchuldig *β*; unſträflich, rechtſchaffen, unbeſcholten; *occ.* uneigennützig *γ*. | *α* innocens Lesbium (uinum) *H* epistolam tuam conscidi innocentem *Ci* loca pura atque innocentia *T*. | *β* si innocens Falcula, quaero, quis sit nocens *Ci* innocentem reum condemnat *Ci* utilius est absolui innocentem *Ci* seruus ille innocens absoluitur *Ci* innocentium sanguis *Ci*; daher *Enallage*: innocens sanguis *T*. | *γ* innocenter agere *T* ut sibi liceat innocenti uitam degere *Ci* utinam uirorum fortium atque innocentium copiam tantam haberetis *Ci*; *occ.* opes innocenter paratae *T* Sicilia per innocentis praetores recreari potest *Ci* nobilitas integra atque innocens *Ci*. Davon:

innocentia, ae, *f.* Unſchädlichkeit *α*; Unſchuld *β*; Unbeſcholtenheit, Rechtſchaffenheit; *occ.* Uneigennützigkeit *γ*. | *α* Italia principatum obtinet animalium ferorum innocentiā *Plinius*. Daher vom Charakter: innocentia est adfectio talis animi, quae noceat nemini *Ci*. | *β* iudicia non metuis; si propter innocentiam, laudo *Ci* iudices ad praesidium innocentiae constituti (sunt) *Ci*. | *γ* rigidae innocentiae Cato erat *L* erat summā innocentiā et integritate *Ci*; *occ.* quantā innocentiā debent esse imperatores! *Ci*.

in-nocuus 3 *adv.* in-nocuē (nociuus) I. *act.* unſchädlich *α*; unſchuldig, unſträflich, rechtſchaffen *β*. II. *pass.* ohne Schaden, unbeſchuldigt. | **I** *α* inn. herbae *O* inn. litus *V* ungefährlich, ſicher. | *β* innocue uiuere *O* uiximus innocuae *O*. *Enallage*: causae innocuae *O* Sachen der Unſchuldigen. | **II** sedere carinae omnes innocuae *V* inn. erit *OT* ſicher. NB. Dactyliſtern Erſatz des im Hexameter unbrauchbaren innocens.

in-nōtesco, ere, nōtui (von notus, *incoh.* zu *notēre bekannt ſein) bekannt werden: quod ubi innotuit *L* ea . . . in maius innotuere *T*. Mit *abl.*: qui fraude innotuit *Ph* (Corinna) innotuit libellis nostris *O*.

in-nouo, are eigtl. 'erneuern'; dann: te ad tuam intemperantiam innouasti *Ci* haſt dich von neuem hingegeben.

in-noxius 3 unſchädlich; *metaph.* gefahrlos *α*; unſchuldig *β*; unverſchuldet, unverdient *γ*; ⟨ſelten⟩ unbeſchädigt, unverletzt *δ*. | *α* anguis innoxius imo successit tumulo *V* ohne zu ſchaden, tactuque innoxia flamma *V* in. potio *T* uerba non innoxia *V* verderbliche; *metaph.* inn. iter *T* hinc . . . adpellere innoxium est *T*. | *β* non possum innoxia dici *O* homo innoxius *NSL* innoxio capite *Cu*. Mit *gen. obi.*: innoxius criminis *L* consilii initi *Cu* unſchuldig an . . . | *γ* inn. paupertas *T*. | hi innoxii (ohne Schaden zu leiden) sine metu aetatem agere *S* nauigia inn. *Cu*.

in-nūbo, ere, nupsi, nupta hineinheiraten: quo innupsisset *L* in welche Familie ſie . . .; dicht.: (*dat.*) thalamis nostris *O* als Gattin an meine Stelle treten.

in-nuba, ae (nur im *fem.*, da nubere nur auf weibliche Weſen bezogen werden kann) unvermählt, jungfräulich: Atalanta innuba uiuit *O*. Daher: innuba laurus *O* als Metamorphoſe der jungfräulichen Daphne.

in-numerābilis, e, *adv.* iter unzählbar, unzählig, zahllos; *synecd.* maſſenhaft: innumerabiles leges sunt latae *Ci* innumerabiles hostium copias fudisti *Ci* domuisti gentes innumerabiles *Ci*. In *Enallage*: inn. series annorum *H* ex quo intellexistis innumerabilem frumenti numerum auersum esse *Ci* inn. pecunia *Ci* possessiones *Ci*; *subst.* innumerabilia parentibus debemus *Ci*. Davon:

innumerābilitās, tātis, *f.* Unzählbarkeit, zahlloſe Menge: mundorum *Ci* atomorum *Ci*.

in-numerus 3 (urſpr. nur dicht.) unzählig, zahllos: gentes *V* pyrae *V* edidit innumeras species *O* strauimus innumeris Pythona (den Drachen) sagittis *O*; mit Collectiven: inn. hostis *O* miles *O*; daher auch in ſpäterer Proſa: inn. pecunia *T* inn. miles *T*.

in-nuo, ere, nui zunicken, zuwinken: ubi innuero *L* abiens innuit mihi *Terentius*.

in-nuptus 3 unvermählt. Die claſſiſche Zeit kennt nur das *fem.* **innupta,** ae (vgl. innuba): puella *V* Minerua *V* Phoebe *O*; beſ. als *subst.* Jungfrau: sunt aliae innuptae Latio *V*. Dicht.: innuptae nuptiae bei *Ci* (*γάμος ἄγαμος Euripides*) Heirat, die keine iſt (wilde Ehe).

in-nūtrio, īre, ii, itus bei etwas aufziehen; *pass.* in etwas aufwachſen: pessimis *T* in allem Schlechten.

Īnō (*Ἰνώ*), Inūs und Īnōnis, *f.* Tochter des Cadmus, Schweſter der Semele, Erzieherin ihres Neffen Bacchus (matertera dei *O*). Zur Strafe dafür wird ſie von Juno wahnſinnig gemacht, ſo daſs ſie ſich mit ihrem Sohne Melicertes (Melkart) ins Meer ſtürzt, worauf ſie zur Meergöttin Leucothea wird. Sie war an Athamas vermählt, alſo Stiefmutter des Phrixus und der Helle. *Adi.* **Īnōus** 3 (*Ἰνῴος*) der Ino: Melicerta *V* sinus *O*.

in-oblītus 3 nicht vergeſſend, eingedenk: mens *O*.

in-obrutus 3 unüberſchüttet: fugit inobrutus undas *O*.

in-obseruātus 3 unbeobachtet: placuit tibi, dum i. fuit *O* inobseruatus in herbis it *O*.

in-offensus 3 unangeſtoßen *α*; *metaph.* ohne Anſtoß zurückgelegt, ungeſtört *β*. | *α* inoffensum pedem referre *Tibull* ohne anzuſtoßen; dicht.: mare inoff. *V* freies (ohne Klippen). | *β* inoff. iter *T* inoffensae uitae tangere metam *O* cursus honorum inoffensus *T*.

in-officiōsus 3 pflichtwidrig, ungehörig: testamentum Annius fecerat non inoff. *Ci* ein entſprechendes (in dem die Verwandten gebührend bedacht ſind).

in-olesco, ere, olēui, olitus anwachſen, einwachſen:

germen docent inolescere libro *V*; *metaph.* necesse est mala inolescere *V*.

in-ōminātus 3 der Glückzeichen ermangelnd, fluchbeladen: cubilia *H*.

in-opia, ae, *f.* (opes, vgl. cōpia) Mangel, Armut, Noth; *occ.* Mangel an Lebensmitteln, Hungersnoth *α*; mit *gen. obi.* Mangel an etwas, geringe Zahl von ... *β*; *metaph.* Hilflosigkeit, Rathlosigkeit *γ*. ‖ *α* sutor inopiā deperditus *Ph* suis opibus alienam inopiam leuare *N* plus huius inopia potest ad misericordiam, quam illius opes ad crudelitatem *Ci*; *occ.* tanta uilitas annonae ex summa inopia consecuta est *Ci*. ‖ *β* nautae fame atque inopiā omnium rerum confecti *Ci* i. rei frumentariae *Ci* frugum *Ci*, daher auch: inopia frumentaria *C* in tanta inopia nauium *Ci* i. amicorum, criminum, argumentorum *Ci* num te inopiā uerbi lapsum putarem *Ci* weil es an ... mangelt, i. loci *L* Platzmangel, consilii *Ci* Rathlosigkeit, und so ‖ *γ* huius inopia et solitudo memoratur *Ci* inopiā coactus ad Caepasios confugit *Ci*.

in-opīnans, tis nicht vermuthend, nichts ahnend, wider Vermuthen: inopinantes eos oppressit *C* inopinante Curione *C* ohne dass er es ahnte, rex in potestatem inopinanti uenit *N*.

in-opīnātus 3 (opinari) unvermuthet, unerwartet: noua tibi haec sunt et inopinata? *Ci* hoc illi inopinatum accidit *Ci* i. malum *C*; *subst.* non inopinata perpetior *N* nihil inopinati *Ci*; oft ex inopīnātō *Ci* und inopīnātō *L* unversehens. Bei Späteren auch activ gefasst: aliquem inopinatum inuadere, opprimere *L* ohne dass er es ahnt.

in-opīnus 3 (vgl. s. u. opinari) unvermuthet, unerwartet: inopina quies laxauerat artūs *V* inopino uisu territa *O* inopina ... maiora offunduntur *T*.

in-opportūnus 3, *adv.* ē unbequem. Unsicher bei *Ci*. Vgl. importunus.

in-ops, opis (ab ope inops, qui eius indiget *Varro*) machtlos, ohnmächtig *α*; hilflos, rathlos *β*; mittellos, arm *γ*; *metaph.* an etwas arm, bedürftig, ermangelnd *δ*. ‖ *α* leges salubriores sunt inopi quam potenti *L* nihil cum potentiore iuris humani relinquitur inopi *L*. ‖ *β* solus, inops, exspes ... *O* trahens inopem senectam *O* i. turba *V* inops animi (Locativ) *V* inopes relicti a duce *Ci* ad eos inops supplexque uenit *Ci*. ‖ *γ* inopem me copia fecit *O* uendit inops *O* aus Armut, inops inter magnas opes *H*; *subst.* regis mensa non differebat a cuiusuis inopis atque priuati *N*. Daher: in. uictus, inferiae, domus *O* ärmlich, aerarium *Ci* leeres. In *Enallage*: i. cupido *H* animus *H* uita *Ci* armselig; bildl.: lingua quae dicitur esse inops *Ci*. ‖ *δ* Mit *gen. obi.*: inops pecuniae *L* messium *L* an Getreide, somni cibique *O* ohne Schlaf und Appetit, mentis *O* ohne Verstand, consilii *LO* rathlos, amicorum, uerborum i. *Ci* fortunae *T*. Statt des Genetivs bei *Ci* auch: tam inops ego eram ab amicis? *Ci* in Bezug auf ...

in-ōrātus 3 nicht vorgetragen: rē inoratā *Ci* ohne ... zu haben.

in-ordinātus 3 nicht in Reih und Glied gestellt, ungeordnet: exercitus incompositus inordinatusque incedit *L* i. milites *L*; *subst.* ex inordinātō (aus Unordnung) in ordinem redigere *Ci*.

in-ornātus 3, *adv.* ē ungeschmückt, schmucklos: capilli, crines *O* mulier *Ci*; dicht.: non te meis chartis inornatum silebo *H* ungerühmt; *metaph.* i. uerba *H* einfache, inornate dicere *Ci* schlicht.

Inōus 3 s. u. Ino.

in-quam (Defect. Verbum; die 1. Person in-quam ist ein Rest des lat. Aoristś: ... am = ... *ov*. Die anderen Formen inquis, inquit, inquiunt u. die seltenen Imperative inque, inquito sind Präsensformen. Es findet sich auch inquies *fut.* u. inquii, inquisti, inquit *perf.* Wahrscheinlich steht in-quam wie gr. *ἐνέπω* statt *in-uequam v. *uequo = *ἔπω*, *ἔπω* dem Stammwort zu uox = *ὄψ*) sagen, sprechen, u. z. 1. directer Rede eingeschaltet: 'fer opem, deprendimur' inquam 'armigerae ... tuae' *O* 'sagte ich'; 'est uero' inquam 'signum notum' *Ci* 'patri' inquit 'non placebat' *Ci*. Mit Subj. ac prior: 'heus', inquit, 'iuuenes' *V* 'posterius' inquit 'ista uidebimus' Quinctius *Ci*. Mit *dat.*: cui procul Aegides: 'O me mihi carior' inquit ... Dafür: amnis ad haec: 'non est', inquit, 'quod cernimus' ... *O*. Daher sagt Cicero: ipsos induxi loquentes, ne 'inquam' et 'inquit' saepius interponeretur *Ci*. 2. *occ.* steht die Rede als Einwand eines andern: 'refer' inquis 'ad senatum' *Ci* 'quid ad ineptias abis?' inquies *Ci*. So auch: non solemus, inquit, ostendere *Ci* heißt es, sagt man. 3. Wo directe Rede mit einem uerbum dicendi eingeleitet ist, pleonastisch gesetzt: hoc adiunxit: 'Pater', inquit 'meus ...' *L*. 4. Zur nachdrücklichen Wiederholung eines Wortes: te, te inquam, citabo *Ci* armis fuit, armis inquam, dimicandum *Ci*. So besonders nach Parentheseen zur Wiederaufnahme: Tenem ipsum, qui apud Tenedios sanctissimus deus habetur, qui urbem illam dicitur condidisse — hunc ipsum inquam Tenem abstulit *Ci*.

in-quiēs, ētis unruhig: humanum genus i. *S* homo i. *S* inquies Germanus cupidine *T* dies ploratibus inquies *T* homo inquies animi (animo) *ST*.

inquiētō, āre, āui, ātus beunruhigen, behelligen; *metaph.* uictoriam i. *T* erschweren. Von:

in-quiētus 3 unruhig, ohne Ruhe *α*; *metaph.* 1. (vom Geiste). 2. (politisch) *β*. ‖ *α* dux inquieti Hadriae *H* der 'wogenden' Adria, nox i. *L*. ‖ *β* 1. i. praecordia *H* animus *L*. 2. homo inquietus et tribunatum spirans *L*.

in-quilīnus 3 (*adi.* zu incola § 18, 42) inwohnend, meist *subst.* Inwohner, Miethsmann, Insasse: at uero te inquilino — non enim domino — personabant omnia uocibus ebriorum *Ci*. Daher nennt *S* den Cicero inquilinus urbis (als Arpinaten).

in-quino, āre, āui, ātus (cunire est stercus facere, unde inquinare *Festus*) verunreinigen, beschmutzen *α*; *metaph.* beflecken, besudeln *β*. ‖ *α* coruorum merdis caput inquinari *H* am Kopfe ..., aqua turbida (trüb) et cadaueribus inquinata *Ci* gurgitem uenenis i. *O* Dicht.: lignum contumeliā *Ph* beschimpfen, aere ... tempus aureum *H* entstellen. ‖ *β* agros ... possessoribus turpissimis i. *Ci* flagitiis uita inquinata *Ci* famam *L* homo ore, lingua, manu, uita omni inquinatus *Ci* nihil illo homine leuius, nihil inquinatius *Ci* nichts ist schmutziger, innoxios i. *Cu* sie anschwärzen.

in-quīro, ere, quisiui ⟨quīsii⟩, quīsītus (quaerere) etwas aufsuchen, nach etwas suchen *α*; *metaph.* ⟨eindringend⟩ untersuchen, nachforschen, erforschen *β*; *occ.* Klagebeweise aufbringen, Nachforschungen anstellen, sich für den Process informieren *γ*. ‖ *α* corpus magna cum cura inquisitum non inuenit *L*; bildl.: uera illa honestas, quam natura maxime inquirit *Ci*. ‖ *β* inuenis rem inquisitam detulit *L*. Mit Obj.: omnia, quae ad eam rem pertinent, inquiritis *Ci*, uitia i. *H* auctor desinat inquiri *O* man höre auf, nach ihm zu forschen. Mit

Digitized by Google

in: in te *Ci*, in patrios annos *O* ſie nachrechnen. Es folgt indir. Fr.: cui placeas, inquire *O*. | γ te accusaturus est et inquisitum in te uenit *Ci* istius in inquirendo multa furta cognoui *Ci* inquirente Cn. Domitio subiit iudicium (reus) *Ci*. Davon:

inquisitio, ōnis, *f.* das Aufſuchen: militum *Cu*; *metaph.* ueri i. atque inuestigatio *Ci*; beſ. ⟨gerichtliche⟩ Unterſuchung: existimatis reum absentem contra inquisitionem esse defensum *Ci* non placet mihi i. candidati *Ci* gegen den C., i. annua *T* ein Jahr zur U.

inquisitor, ōris, *m.* Aufſucher, Häſcher, Spion α; ⟨juriſtiſch⟩ Unterſucher = Unterſuchungsrichter β. | α Bei Späteren. | β ille Achaicus inqu. *Ci* Fannius . . . idem conscius et inquisitor *T*.

in-r . . . s. u. ir-r . . .

in-salūber, bris, bre ungeſund: cibus *Cu* aqua *Cu*.

in-salūtātus 3 ungegrüßt, meiſt nachcl.; doch in tmesi: inque salutatam linquo *V*.

in-sānābilis, e unheilbar: morbi *Ci* caput *H*; daher *metaph.* i. contumeliae *Ci* i. ingenium *L* unverbeſſerlich, insanabilibus remedia adhibere *Cu* wo nichts hilft . . .

insānia, ae, *f.* (insanus) Wahnſinn, Tollheit; *occ.* (von dichteriſcher Begeiſterung = μανία) 'Wahn' α; *metaph.* tolles Treiben (Verlangen); *pl.* tolle Streiche (Forderungen) β; *occ.* Unſinn, Übertreibung (in etwas) γ. | α nomen insaniae significat mentis aegrotationem *Ci* nisi poenas patriae disque . . . furore atque insaniā penderet *Ci*; daher: haec iste ad insaniam concupierat *Ci* 'bis zum Tollwerden'; *occ.* an me ludit amabilis insania? *H*. | β huius insania mihi tum molesta fuit *Ci* ſein tolles Treiben; aber scelerati insania belli *V* tolles Verlangen nach . . ., Kriegswuth; *pl.* quam contemneres popularīs insanias *Ci*; aber explere cupidissimorum insanias *Ci* ihre tollen Forderungen. | γ ab sano initio res in hanc insaniam uenit *L* unſinnige Verſchwendung, insaniam libidinum recordari *Ci* unſinnige Ausſchweifungen.

insānio, īre, īui und ii (insanus) raſen, toll, wahnſinnig ſein. Im eigtl. Sinn: nemo saltat sobrius, nisi forte insanit *Ci* omnibus insanire et furere uidebatur *Ci*; *occ.* von dichteriſcher Begeiſterung: eos uaticinari atque insanire dicebat *Ci V*; bildl. vom Meer: insaniens Bosporus *H* 'raſende', insaniens sapientia *H* die ⟨atheiſtiſchen⟩ Epicuräer. Beſ. oft *metaph.* von tollem Treiben: errauit aut potius insaniuit Apronius *Ci* ex iniuria i. *L* malis *Cu* außer ſich ſein über, insanire certā ratione *H* 'iſt dies gleich Wahnſinn, hat es doch Methode'. Mit *abl.*: insanire statuas emendo *H* wie toll zuſammenkaufen; mit *acc.* u. in: in libertinas i. *H* wie toll ihnen nachgehen; dicht. mit innerm Obj.: similem errorem i. *H* ähnlich irren, sollemnia i. *H* ein Modenarr ſein.

in-sānitas, tātis, *f.* Ungeſundheit von *Ci* einmal als Gegenſatz zu sanitas gebildet. Vgl. s. u. insipientia.

in-sanus 3, *adv.* insānē (sānus) ungeſund, krank u. z.: I. euphemiſtiſch von Geiſteskrankheiten: toll, wahnſinnig, raſend; *subst.* Narr α; *occ.* 1. ⟨von dichteriſcher Begeiſterung⟩ verzückt. 2. ⟨von Dingen⟩ tobend, raſend β; *metaph.* ⟨vor Leidenſchaft⟩ unſinnig, raſend γ; übermäßig, unmäßig, unſinnig groß δ. II. Dicht.: ungeſund = krank machend, tollheitbringend. | I α quod idem contingit insanis, ut incipientes furere sentiant *Ci* Theomnastus homo ridicule insanus *Ci*. | β 1. insanam uatem adspicies *V*. 2. insani feriunt litora fluctus *V* i. forum *VT* das ⟨wie toll⟩ lärmende. | γ homo audacissimus et insanissimus *Ci* insani edictum tyranni *Ci* homo flagitiis insanus *Ci*; daher insanissima contio *Ci*. | δ aras insanis molibus oppresserat *Ci* insanae illae substructiones *Ci* ins. montes *L*; daher von Handlungen: i. amores *H* caedis insana cupido *V* i. trepidatio *L*. | II insana caprae sidera *H* amnis insanā . . . aquā *O*.

in-sapiens, beſſer **in-sipiens** s. u.

in-satiābilis, e, *adv.* iter *T* unerſättlich α; nicht ſättigend, keinen Überdruſs erregend β. | α insatiabiles lupi *O*. Bildl.: animus i. *L* auaritia i. *S*; daher: insatiabiles manus *Cu* i. crudelitas *Ci* i. cupiditas ueri uidendi. | β insatiabile gaudium *Ci* i. uarietas, species *Ci*.

in-saturābilis, e, *adv.* iter nicht zu ſättigen, nicht zu ſtopfen: abdomen *Ci* insaturabiliter expleri *Ci*.

in-scendo, ere, scendi, scensus (scandere) hinaufſteigen α; *trans.* beſteigen, betreten β. | α inscendere in rogum ardentem *Ci*. | β insc. scaenam *T*.

in-sciens, tis, *adv.* insicienter nicht wiſſend, unwiſſend, ohne . . . Wiſſen: tuba insicienter a Graeco inflata *L* unklugerweiſe. Als *adi.* nur prädicativ: utrum insicientem uoltis contra foedera fecisse an scientem *Ci* unabſichtlich oder abſichtlich. Meiſt im *abl. abs.*: omnibus (cunctis *L*) insicientibus Thessalonicam uenisti *Ci* ohne daſs es jemand wuſste, si hoc insciente tectum demolitus esses *Ci* ohne ſein Wiſſen. Davon:

inscientia, ae, *f.* Unwiſſenheit α; mit *gen. obi.*: Unkunde, Unkenntnis, Unbekanntſchaft mit β. | α in tantis tenebris inscientiae . . . lumen menti meae praetulistis *Ci*. Mit *gen. subi.*: insc. hostium *C*. | β inscientia locorum *C* eius usūs (*sc.* lini) *C* U. mit dem Flachsbau.

inscitia, ae, *f.* (inscitus) Ungeſchicklichkeit, Ungeſchick, linkiſches Benehmen α; Unwiſſenheit, Unkenntnis β. | α id . . . inscitia est dicht. bei *Ci*. Mit *gen. subi.*: i. gubernatoris *Ci*. Mit *gen. obi.*: amissae naues per inscitiam regendi *T* i. negotii gerendi *Ci*. | β aliquem per inscitiam (ohne es zu wiſſen) occidere *T*. Mit *gen. subi.*: adde inscitiam pransi *Ci* i. legionum *T*. Mit *gen. obi.*: i. legum *H* aedificandi *T*. Der *gen.* erſetzt durch erga *T*, durch indir. Fr. *L*.

in-scītus 3 *adv.* ē ungeſchickt: naues inscite factae *L* plump gebaut, quid est inscitius, quam . . .? *Ci* non inscite nugari *Ci* fein.

in-scius 3 unwiſſend, unkundig α; nicht wiſſend, ohne . . . zu wiſſen β. | α Attributiv: medici inscii imperitique *Ci* artificem ab inscio distinguere *Ci*. Mit *gen. obi.*: Socrates se omnium rerum inscium fingit *Ci*; bildl.: anima inscia culpae *V* die nicht kennt, equus inscius aeui *V* das ſeine Jugend⟨kraft⟩ nicht kennt. Erſetzt durch indir. Fr.: inscii, quid gereretur *C* da ſie nicht wuſsten. | β Prädicativ: quem uos inscii ad mortem misistis *Ci*; beſ. im *abl.*: tu me inscio notes tuos necessarios *Ci* ohne mein Wiſſen.

in-scribo, ere, scripsi, scriptus I. Mit äußerm Obj.: beſchreiben, mit Schrift (Inſchrift) verſehen α; *occ.* 1. betiteln. 2. addreſſieren β. II. Mit innerm Obj.: etwas auf . . . ſchreiben, als Aufſchrift ſetzen. | I α uersū puluis inscribitur hastā *V* eas statuas poni inscribique iussisti *Ci* sepulcrum inimico nomine inscriptum *Ci*; dicht.: flores inscripti nomina regum *V* beſchrieben mit den Namen, sua quemque inscribit facies *O* bezeichnet ihn deutlich. | β 1. inscribere librum 'rhetoricum' *Ci* liber, qui 'occo-

nomicus' inscribitur (inscriptus est) *Ci*. 2. epistolam inscribere patri *Ci* M'Curio *Ci* an . . . richten. ‖ II *α* si quae essent inscriptae litterae *Ci*. Mit der Angabe Wo? ut esset, quod in basi tropaeorum inscribi posset *Ci* bŭculae in femore nomen Myronis inscriptum erat *Ci* nomen in porta i. *Ci* in libellis *Ci*; aber auch *dat.*: uestris monumentis suum nomen inscripsit *Ci* sibi nomen philosophi inscr. *Ci* ſich . . . beilegen; bildl.: inscriptum sit in fronte eius *Ci* ſtehe auf ſeiner Stirne zu leſen; daher dicht.: inscripsere deos sceleri *O* ſetzten den Namen d. G. auf ihren Fr.=ſchrieben ihn jenen zu; vgl. mea dextera leto inscribenda tuo est *O* ihr iſt er zuzuſchreiben; davon:

inscriptio, ōnis, *f.* Aufſchrift, Überſchrift; *occ.* Titel *α*; das Aufſchreiben *β*. ‖ *α* locus ipse inscriptionem statuae fallit *Ci* statua cum inscriptione *Ci*; *occ.* inscriptio plenior 'de officiis' *Ci*. ‖ *β* nominis inscriptio tibi num aliud uidetur esse? *Ci*.

in-scriptus 3 (mit privativem in) ungeſchrieben, uneingeſchrieben *Ci*(?).

in-sculpo, ere, sculpsi, sculptus eingraben, eingravieren, einmeißeln *α*; *metaph.* ⟨im Geiſte⟩ tief einprägen *β*. ‖ *α* Mit *abl. loc.*: foedus insculptum columnā aēneā *L* summam patrimonii saxo i. *H*; verdeutlicht durch Präpoſ.: sortes in robore insculptae *Ci* eingeſchnitzt. ‖ *β* natura insculpsit in mentibus, ut . . . *Ci*.

in-seco, āre, secui, sectus einſchneiden: insectis gurgulionibus *Ci* mit zerſchnittener Kehle, cutem insec. *L* Einſchnitte machen in . . ., dicht.: insecti pectine dentes *O*; daher ſchon altl.: **insectum,** i, *n.* (*sc.* animal) Kerf, Kerbthier, 'Inſect': insectorum quaedam ut muscae . . . et apes *Plinius*.

insectātio, ōnis, *f.* (insectari) die andauernde Verfolgung *α*; *metaph.* fortwährende, beſtändige Verhöhnung *β*. ‖ *α* ut sine insectatione hostis copias traiceret *Ci* ohne andauernd verfolgt zu werden, Varro . . . plebi conciliatus insectatione principum *Ci* durch andauernde Gegnerſchaft gegen . . . ‖ *β* temporum . . . insectatio *T* beſtändige Angriffe auf . . .; *pl.* hostem ad proelium per insectationes uocare *T* durch fortwährende Neckereien.

insectātor, ōris, *m.* beſtändiger Verfolger, ſteter Gegner: plebis *L*. Von:

insector, āri, ātus sum (*frequ.* von insequi) andauernd verfolgen *α*; *metaph.* fortwährend bedrängen, fleißig zuſetzen *β*; *occ.* ununterbrochen verhöhnen, verunglimpfen *γ*. ‖ *α* aquila insectans alias auīs *Ci* impios insectantur Furiae *Ci*; dicht.: herbam rastris i. *V* fleißig jäten. ‖ *β* insector ultro atque insto accusatori *Ci* ficto crimine insectari *Ci* insectari alterius innocentiam *Ci*. ‖ *γ* quem fortem ciuem non petulantissime est insectatus? *Ci* nullius insector calamitatem *Ci*. Mit Verluſt der Frequentativbedeutung: insectari damnum corporis *Ph* ⟨ihm⟩ vorwerfen.

in-senēsco, ere, senui bei od. über etwas alt werden: libris insenuit *H* nostris malis te insennisse credibile est *O* iisdem negotiis *T*.

in-sepultus 3 unbegraben, ohne Begräbnis: cerno animo insepultos aceruos ciuium *Ci* hominem insepultum proicere *Ci*. Wortſpiel: qui illam insepultam sepulturam effecerant *Ci* jenes Begräbnis, das den Namen nicht verdient.

in-sequor, sequi, secūtus sum unmittelbar folgen, auf dem Fuße folgen, räumlich *α*; zeitlich *β*; *occ.* ⟨feindlich⟩ folgen, verfolgen, nachſetzen; *metaph.* ⟨mit Worten⟩ verfolgen, tadeln, höhnen *γ*; *metaph.* ⟨eine Thätigkeit⟩ verfolgen, fortfahren, bei etwas verharren *δ*. ‖ *α* Abſolut: proximus huic longo sed proximus interuallo insequitur Salius *V*; mit *acc.*: agmen i. *Cu* insecutae Orphea siluae *H* uerba insequentia *Ci*; dicht.: insequitur fugientem lumine pinum *O* folgt mit dem Auge . . . ‖ *β* nox insecuta est *Ph* diei insequentis pars *L* die Hälfte d. f. T., anno insequente *L* insequentibus consulibus *L* im nächſten Conſulatsjahr. Daher von Ereigniſſen in der Zeit: bellum Octauianum insecutum est *Ci* insequitur stridor rudentum *V* insequitur somnus *Cu* tritt ſofort ein, te mea aetas insequitur *V* ich bin bald ſo alt wie du, mors eum insecuta est *Ci* erreichte, ereilte ihn. ‖ *γ* tu illum in foro gladio insecutus es *Ci* sic insequar fugientem *Ci*; beſ. militäriſch: pars cedere, alii insequi *S* cupidius nouissimum agmen insecuti (sunt) *C* hostem i. *SLCu* hunc A. Hirtii exercitus insecutus est *Ci*; daher bildl. von allerlei Angriffen: accusatorem urgebo atque insequar *Ci* Antonii familiares insequebantur *N* ut eos irato animo ac litteris insequatur *Ci*; vgl. aliquem bello insequi *V* uindicis ora . . . insequitur manibus *O* geht auf . . . los, saxum morsibus i. *O* drauf losbeißen; daher *metaph.* uitae eius turpitudinem non insequebantur *Ci* amplissimum quemque . . . inridendo i. *Ci*. ‖ *δ* pergam atque insequar longius *Ci* ⟨in meiner Auseinanderſetzung⟩; dicht.: semine iacto protinus arua insequi *V* andauernd pflegen; dicht. mit *inf.*: conuellere uimen insequor *V* beſtehe darauf . . ., verſuche gleichfalls abzureißen.

in-sero, serere, sēui, situs einſäen, pflanzen; *occ.* einpfropfen *α*; *meton.* pfropfen *β*; *metaph.* einpflanzen *γ*; beſ. *PPP* **insitus** 3 ⟨von Natur⟩ eingepflanzt, eingewurzelt, angeboren, angeſtammt *δ*. ‖ *α* frumentum inserere *Columella* ramos terrae i. *Cu* einpflanzen; *occ.* inutilesque falce ramos amputans feliciores inserit *H*. ‖ *β* insere . . . piros *V* inseritur arbutus nucis fetu *V* mālа insita fert pirus *V* gepfropfter Birnbaum. ‖ *γ* quae uitia tibi inseuit natura *H*; rhetoriſch: alter in Calatinos insitus *Ci T* adoptiert. ‖ *δ* ita serpit illud insitum naturā malum *Ci* odium (amor, opinio) penitus insitum *Ci* insitus quidam animi furor *Ci* militibus insitum est aut uincere aut emori *Ci*.

in-sero, serere, serui, sertus hineinſtecken, hineinthun, einfügen *α*; *metaph.* einfügen, einlegen, einmiſchen, hineinbringen; *refl.* ſich einmiſchen *β*; *occ.* jemand irgendwohin einreihen *γ*. ‖ *α* caput in auersam lecticam (in tentoria *L*) inserens *Ci* homo collum in laqueum (Schlinge) inserens *Ci* rostrum lagenae (in die Flaſche) inserere *Ph* sera inserta posti *O* falces insertae longuriis *C*; aber auch: collo inserta catena *Cu* umgelegte, gemmas soleis i. *Cu* einlegen, pellis auro inserta *V* goldbelegt, inseritur radiis subtemen *O* der Einſchlag wird durchſchoſſen ⟨mit d. Schiff⟩. Bisweilen ohne Angabe des Wo: insertae fenestrae *V* die ⟨in die Wand⟩ eingelaſſenen, inserto latices infundere cornu *V* ⟨in den Schlund⟩ eingeführt, trecentos inseris *H* packſt ⟨ins Schiff⟩ ein, telum inserere *L* hineinſtoßen. Bildl.: nunc inserite oculos in curiam *Ci* in pectora *O*. ‖ *β* historiae iocos ins. *O* supersunt aliqua epistolis inserta *T* ins. querelas et ambiguos sermones *T*; *refl.* insere te turbae *O* nec te insere bellis *O* inserentibus se centurionibus *T* da ſie ſich dreinlegten. Daher auch: ignobilitatem suam magnis nominibus i. *T* ſich berühmt machen. ‖ *γ* si me lyricis uatibus inseris *H* Pleiadum choro aliquem *H* aufnehmen unter.

Digitized by Google

inserto, āre, āui, ātus wiederholt hineinſtecken: clipeo sinistram insertabam *V.*

in-seruio, īre, īui (ii), ītum est dienſtbar ſein, botmäßig ſein *α*; *metaph.* zu Dienſten ſtehen, zu Willen ſein, nachgeben *β*; ⟨einer Sache⟩ ergeben ſein, ſie betreiben *γ*. | *α* Antiochus inseruientium regum ditissimus *T.* | *β* improbi magistratus in prouinciis publicanis (*dat.*) inseruiebant *Ci* a quo plurimum sperant, ei potissimum inseruiunt *Ci* plebi ... inseruitum erat *L* man hatte ſich ihm gefügt; daher: temporibus callidissime i. *N* ſich fügen in ... | *γ* adeo studiis Thebanorum i. *N* suis commodis i. *Ci* honoribus *Ci* famae *T.*

in-sibilo, āre in etwas pfeifen: uentus insibilat pinetis (*dat.*) *O.*

in-sideo, ēre, sēdi, sessus I. *intr.* in ..., auf ... ſitzen; *occ.* irgendwo ſeſshaft ſein *α*; *metaph.* feſt ſitzen, haften *β*. II. *trans.* beſetzt halten; *occ.* beſiedeln = bewohnen. | I *α* Oft: insidere equo *LCu* insideoque toro *O*; *occ.* (penates) penitus insident *Ci.* | *β* insidens capulo manus *T* die feſt am Griff lag; daher: ex ipsorum incommodo nullus dolor insidet *Ci* his insidentibus malis *Ci* in animo fictum crimen (uirtus) insidet *Ci* omen insidet animis *L* macht bleibenden Eindruck. | II Mago locum monstrabit, quem insideatis *L* uiae praesidiis insidentur *V*; *occ.* qui ea loca insident *T.* Daher:

insidiae, ārum, *f.* (das Beſetzthalten u. z. behufs eines Überfalls des Feindes) nur *meton.* 1. Hinterhalt ⟨als Ort⟩. 2. Hinterhalt ⟨als Truppe⟩. 3. abſtract: Hinterhalt *α*; *metaph.* Nachſtellungen, Hinterliſt, Tücke, Verrath, böſer Anſchlag *β*. | *α* 1. milites in insidiis collocare *C* disponere *L* insidias intrare *C* subito ex insidiis consurgere *C* ex insidiis inuadere. 2. primos impetus insidiarum sustinere *Hirtius* donec insidiae coorirentur *T.* 3. locus ad insidias aptus *Ci* qui ex praedonum insidiis profugissent *Ci.* So beſ.: insidias locare *L* collocare *C* instruere *L* ponere *Ci* einen Hinterhalt legen. | *β* Plato in maximis insidiis uersatus est *Ci* si uita nostra in aliquas insidias incidisset *Ci* moliri (machinari) mulier coepit insidias filio *Ci* statuit per Fabricium insidias Habito comparare *Ci* multae insidiae sunt bonis *Accius* bei *Ci* anibus insidias moliri *V* pecori lupus insidias meditatur *V* ſiunt auf ... Mit *gen. subi.*: cui occultae matris insidiae nocent *Ci*; dicht.: insidiae noctis *V* der Trug der Nacht. Mit *gen. obi.*: ex mediis mortis insidiis ... conseruata uita *Ci* Nachſtellungen, um zu ermorden, insidias caedis sibi deposcere *Ci* die heimliche Ausführung des M. Oft adverbiell mit per: hinterliſtigerweiſe: huc Tatia illa perducta per insidias *Ci.* So auch *abl.*: insidiis circumuentus *NCi*; und: ex insidiis *Ci.*

insidiātor, ōris, *m.* (insidiari) Soldat im Hinterhalt *α*; *metaph.* Auflauerer, Nachſteller *β*. | *α pl.* insidiatores als milit. Fachwort *Hirtius.* | *β* cum hic insidiator cum uxore ueheretur in raeda *Ci* überſetze 'Wegelagerer', nullis est portis custos, nullus insidiator uiae *Ci.*

insidior, āri, ātus sum (insidiae) im Hinterhalte liegen *α*; *metaph.* ⟨jemandem oder einer Sache⟩ auflauern, nachſtellen, böſe Anſchläge ausſinnen *β*. | *α* tempus ad insidiandum idoneum *Ci*; mit *dat.*: hostibus i. *O* ut insidiaretur in uia Clodio *Ci* lupus insidiatus ouili *V.* | *β* desinant insidiari domi suae consuli *Ci* haec sica insidiata Pompeio est *Ci* somno maritorum i. *Ci* lauernd abwarten, somnis insidiatus meis *O* mir während ich ſchlief, huic tempori insidiandum ratus *L* glaubte es abpaſſen zu müſſen.

insidiōsus 3, *adv.* ōsē (insidiae) hinterhältig, hinterliſtig, ränkevoll, tückiſch *α*; voll Hinterhalte, gefährdet *β*. | *α* omnia insidiose ficta sunt *Ci* insidiosis amicis non credo *Ci* condicio insidiosa pacis *Ci* facies oculis insidiosa meis *O* tam i. bellum *Ci.* | *β* locus insid. et plenus latronum *Ci* totam uitam insidiosam reddemus *Ci.*

in-sido, sīdere, sēdi ⟨analogiſch: insīdi *T*⟩ sessus ſich ſetzen auf ..., ſich niederlaſſen *α*; *occ.* 1. ſich niederlaſſen ⟨als Anſiedler⟩. 2. ⟨militäriſch⟩ beſetzen *β*; *metaph.* ſich feſtſetzen, feſtwurzeln *γ*. | *α* ⟨eques⟩ in dorso equi insidit *Cu*; mit *dat.*: apes floribus insidunt *V*; dicht.: credit digitos insidere membris *O* daß ſie ... ſich ins Fleiſch eindrücken laſſen. Auch *trans.*: insessum anibus Capitolium *T.* | *β* 1. Lydia gens ... iugis insedit Etruscis *V*; dicht.: Apuliae insedit uapor *H* legte ſich über, insedit deus miserae *V* (*perf. log.*); *trans.* cineres patriae ins. *V.* 2. siluis insedit iniquis *V*; auch *trans.*: saltus insessus ab hoste *L* arcem (dux) insedit milite *T* uiam insidere *L.* | *γ* cum semen in locis insedit *Ci*; bildl.: ea macula penitus insedit *C* hat ſich 'eingefreſſen', 'ſitzt tief', cum hic concitatio animi tamquam in uenis medullisque insederit *Ci.*

insigne s. u. insignis.

insignio, īre, īui, ⟨ii⟩ ītus (insignis) mit einem Zeichen verſehen, kenntlich machen, bezeichnen, kennzeichnen: clypeum ... Io auro insignibat *V* diente als Wappenzeichen (die Form unter Verszwang; vgl. insigniebat!); daher *metaph.*: Postumius nullā notā est insignitus *L* wurde ⟨mit keinem Beinamen⟩ gebrandmarkt, eum annum dii ... morbis insigniuere *T* machten kenntlich, finem belli insigniuere *T* machten ⟨recht auffallend⟩ kenntlich. In claſſ. Zeit nur *PPP* und *adi. isol.* **insignītus** 3 *adv.* ē eingezeichnet *α*; daher gekennzeichnet kenntlich; *occ.* ausgezeichnet, auffallend, 'unerhört' *β*. | *α* tamquam insignitae notae ueritatis *Ci.* | *β* annus calamitatibus insignitus *T*; *occ.* homo insignite impudens *Ci* improbus *Ci* insignitior ignominia *L* infamia *T.*

in-signis, e *adv.* insigniter (signum) 'gezeichnet', bezeichnet; daher kenntlich; *occ.* hervorſtechend, auffallend *α*; *metaph.* ⟨von Abſtractem⟩ auffallend, ausgezeichnet, merkwürdig, ſondergleichen (lobend wie tadelnd) *β*. | *α* Nach *Festus* Fachwort der Landwirtſchaft: insignes ... boues, qui in pede album habent. Vgl. bos maculis insignis et albo *V* mit weißen Flecken gezeichnet; meiſt bildl.: homo omnibus notis turpidinis insignis *Ci* mit allen ... gezeichnet. Daher *occ.* mit *abl. rei*: crinibus insignis Phoebus *V* insignis tenui fronte puella *H* ostro insignis (equus) *V* geſchmückt, uxor i. purpurā *L* kenntlich an; in *Enallage*: insignes equi *Ci* geſchmückte, insignius ornari *N* auffallender, uestis i. auro *Cu* i. illā laureā *Ci* im Schmuck des Lorbeers. | *β* In gutem Sinn: tam insigne uestrum beneficium *Ci* beneuolentia i. in rem p. *Ci* homo insigni magnitudine animi *Ci* patris insignis uirtus *Ci* ins. ad laudem uir *Ci* insignes ab arte uiri in Bezug auf ... *O.* Tadelnd: hominis insignem impudentiam (nequitiam) cognoscite *Ci* acceptā insigni iniuriā *Ci* secum habuit insignes latrones *Ci* i. odium, supplicium, turpitudo *Ci* annus insignis incendio *L.* Davon *subst. isol.* **insigne,** is, *n.* das Zeichen, u. z. zunächſt das Wappen ⟨im Schild⟩; *occ.* Wappenfigur ⟨des Schiffs⟩ *α*; das Ab-

zeichen, Ehrenzeichen ⟨eines Amts oder einer Würde⟩ β; *metaph.* Zeichen, Kennzeichen; *occ.* 1. Zierde, Zierstück. 2. Signal γ. | α clipeo insigne paternum . . . hydram gerit *V* mutemus clipeos Danaümque insignia nobis aptemus *V* tectis insignibus suorum *C* id se a Gallicis armis atque insignibus cognouisse *C*; *occ.* nauem ex insigni agnoscere *C* (diese Gallionsfiguren sind am Vordertheil des Schiffs angebracht). | β sedens cum insignibus regiis *Ci* si Caesar regni insignia (das Diadem!) accipere noluisset *Ci* insignia imperatoris *C* illius imperii (*sc.* consularis) i. *Ci* fascibus ceterisque insignibus ornati *Ci* i. magistratuum *Ci* sacerdotum *L* i. honoris *Ci* inimicum insigne *V* das Abzeichen des Feindes. | γ pacis insigne et otii toga est *Ci* bullam ei dederat pater insigne fortunae *Ci*. Von Abstractem: maeroris aufers insignia *Ci* uirtutis insignia contemnere *Ci* i. laudis, dignitatis *Ci* belli insignia suscepta a senatu *Ci* i. morbi *H*; *occ.* 1. insigne penatium (des Hauses) ex hospitali mensa tollere *Ci* his insignibus imperii (Grundstücke) uenditis *Ci*. 2. id erat insigne, cum ad arma concurri oporteret *C* i. nocturnum *L*.

in-silio ⟨altl. in-sulio⟩, ire, silui ⟨sului, analogisch siliui *L*⟩ saltus *intr.* hinein- oder hinaufspringen α; *trans.* hineinspringen β. | α superque tignum turba (ranarum) insilit *Ph* in equum insilit *LCu* milites in phalangas insiliebant *C*. Dicht. mit *dat.*: insiluit arboris ramis *O* (unda) puppi insilit *O*. | β ⟨Empedocles⟩ Aetnam insiluit *H* undas i. *O*.

insimulatio, ōnis, *f.* (insimulare) Beschuldigung, Anklage: i. capitalis criminis *Ci* is uir in falsam insimulationem uocabatur *Ci*.

in-simulo, āre, āui, ātus urspr. fälschlich beschuldigen α; *synecd.* (überhaupt) beschuldigen, bezichtigen, zeihen, anklagen β. | α male facit, si istuc facit; si non facit, tu male facis, quae insontem insimules *Pl.* Mit *acc. c. inf.*: queruntur, quod eos insimulemus omnia incerta dicere *Ci*. Mit *gen. crim.*: probri insimulasti pudicissimam feminam *Ci*. Mit *acc. rei*: quod Galli insimulant *Ci*. | β aperte insimulato Stratone puer ille conscius pertimuit *Ci* C. Verrem insimulat auaritiae et audaciae *Ci* testes iurati dicunt, quod ego iniuratus insimulo *Ci*. Daher zum klaren Ausdruck von α oft vbd. mit falso, falsis criminibus, falso crimine *CiLO*.

in-sinuo, āre, āui, ātus eigtl. in den Busch (sinus) der Toga stecken α; *metaph.* ⟨in eine Lücke⟩ hineindrängen, eindringen lassen β; *refl. medial* und *intrans.* eindringen; *occ.* ⟨in jemandes Freundschaft⟩ sich eindrängen, einschleichen γ. | α Erst sehr spät nachweisbar: manum insinuare *Apuleius*. | β Romani quācumque data interualla essent, insinuabant ordines suos *L*. | γ cum se inter equitum turmas insinuauere *C* Tigris mari Persico se insinuat *Cu* me in eorum sermonem insinuaui *Ci* mischte mich ein, Zeno insinuasse se in antiquam philosophiam uidetur *Ci* drang tief ein in; *intr.*: malum insinuare potest in remp. *Ci* eccui potestas fuit in forum insinuandi? *Ci* cunctis insinuat pauor *V* überkommt sie; *occ.* se insinuet in familiaritatem (consuetudinem) Metelli *Ci* per obsequium se ins. in familiarem usum *L*; auch allein: iis . . . insinuare, a quibus est petendum *Ci* sich ihr Wohlwollen erwerben.

in-sipiens, tis, *adv.* insipienter (sapiens) einsichtslos, unverständig, thöricht, albern: cuiusuis hominis est errare, nullius nisi insipientis ('Thor') in errore perseuerare *Ci* sperat diu se uicturum adulescens; insipienter sperat *Ci*. Davon:

insipientia, ae, *f.* Einsichtslosigkeit, Unverstand, Thorheit, Albernheit: ut sapientia sanitas animi, (ita) insipientia quasi insanitas animi est *Ci* stultitia atque insipientia in falsa fallacia haec sit *Pl.*

in-sisto, ere, institi I. sich ⟨an oder auf etwas⟩ hinstellen, hintreten α; *occ.* 1. auftreten. 2. ⟨einen Ort oder Weg⟩ betreten. 3. ⟨feindlich⟩ nahe treten, nachsetzen, auf dem Nacken sitzen, ⟨dem Feinde⟩ zusetzen β; *metaph.* ⟨ein Geschäft⟩ eifrig betreiben, sich auf . . . verlegen, bestehen auf . . .; *occ.* bei etwas beharren, fortfahren γ. II. Halt machen, stillstehen, stehen bleiben α; *metaph.* ⟨in der Rede⟩ innehalten; *occ.* ⟨innehaltend⟩ bei etwas verweilen β. | I α per temonem procurrebant et in iugo insistebant *C* insistebat in manu Cereris simulacrum uictoriae *Ci* stand eine ausschreitende Victoria. Mit *dat.*: ut proximi incentibus insisterent *C*. Daher: uestigiis insistere *L* in die Fußtapfen treten (bildl.). Mit prolept. Obj.: uestigia insistere plantis primis *V* die ersten Schritte machen (= die ersten Spuren treten); *occ.* 1. neque ordines seruare neque firmiter insistere poterant *C* dissolutis membris insistere nequibat *T* digitis insistere *O* mit den Z. auftreten = sich auf die Z. stellen. 2. *Concret*: sceleratum insistere limen *V*; *metaph.* iter, quod insistis, approbo *L* uiamque insiste domandi *V* aliquam rationem pugnae insistere *C*. 3. non ex proelio excessit, sed acrius hostibus institit *NL*; bildl.: bellum insistit moenibus *L* uis mali i. alicui *Ci* nimium institerat uiuenti *H* hatte 'zugesetzt'. | γ Als *intr.*: totus insistit in bellum *C*; *pass.*: in exitium insistitur *T* man besteht auf . . ., ad spolia legenda i. *L*. Mit *dat.*: acrius obsidioni i. *Cu*. Auch *trans.*: negotium insistere *Ci* munus i. *Ci*; *occ.* ut primum fari potuit, sic institit ore *V* fuhr so fort . . . Mit *inf.*: ceteros institit tueri *N* eos uestigiis sequi insistit *L* insistit Arpos oppugnare *L*. | II α (planetarum) motus tum incitantur, tum retardantur, saepe etiam insistunt *Ci*. | β quae cum dixisset paullumque institisset *Ci*; *occ.* profuit assidue uitiis insistere amicae *O* si singulis insistere uelim, progredi iste non possit *Ci*.

insitio, ōnis, *f.* (ab inserendo) das 'Einpflanzen' = Pfropfen; *meton. pl.* die Arten des Pfropfens *Ci* die Zeit des Propfens *O*.

in-situus 3 (ab inserendo, vgl. satiuus) gepfropft, veredelt α; *metaph.* 'aufgepfropft' = fremd, eingeführt β; unecht, unterschoben γ. | α i. pira decerpere *H* die er veredelt hat. | β i. quaedam disciplinae *Ci*. | γ i. liberi *Ph* insitiuus Gracchus *Ci*.

insitus s. u. insero.

in-sociābilis, e unverträglich, ungesellig: indomita et i. gens *L* insociabile est regnum *T* duldet keinen Zweiten. Mit *dat.*: homines generi humano insociabiles *L* nurui i. *T* mit der Schwiegertochter . . .

in-sōlābiliter untröstlich: dolere *H*.

in-solens, tis, *adv.* insolenter ungewohnt α; *occ.* ⟨gegen die Gewohnheit verstoßend, also⟩ 1. auffallend. 2. übertrieben, unmäßig. 3. keck, unverschämt, dreist, übermüthig β; ungewöhnlich, wider Gewohnheit γ. | α aspera aequora emirabitur insolens *H*. Mit *gen. obi.*: multitudo insolens belli *C* i. malarum artium *S* ihnen fremd, audiendi i. *T*. | β 1. insolens uerbum *Ci*. 2. qui in sua re egentissimus fuisset, erat insolens in aliena *Ci* qui se in . . . pecuniis insolentius iactarat *Ci*. 3. secundis

Digitized by Google

rebus insolentiores, aduersis timidiores sunt *Hirtius* hoc laete atque insolenter tulit *Ci* non sum tam insolens in dicendo *Ci* i. exercitus *H*; *Enallage*: uictoria quae naturā suā insolens et superba est *Ci* i. uita *Ci* laetitia *H*. | γ utrum uulgo euenire soleat, an insolenter et raro *Ci*. Davon:

insolentia, ae, *f.* Ungewöhnlichkeit; *occ.* 1. auffallendes Wesen. 2. Verschwendung. 3. Unverschämtheit, Überhebung, Übermuth α; Ungewohntheit β. | α 1. i. uerborum *Ci*. 2. huius saeculi insolentiam uituperabat *Ci*. 3. M. Antonii insolentiam superbiamque perspeximus *Ci* insolentiā elatus *Ci*. | β moueor etiam loci ipsius insolentiā *Ci* insolentia dominatūs extulerat animos *Ci* i. rerum secundarum *Ci* das ungewohnte Glück.

insolesco, ere (aus insolens rückgebildetes *incoh.*) sich zu überheben beginnen, übermüthig werden: insolescente Planciniā *T* rebus secundis insolescere (= insolentem fieri) *T* per licentiam insolescit animus *S*.

in-solidus 3 ohne Festigkeit, haltlos: herba *O*.

in-solitus 3 *activ* ungewohnt an..., nicht kennend α; *passiv* ungewohnt = fremd, unbekannt β; *occ.* ungewöhnlich, selten γ. | α Mit *gen. obi.*: genus insolitum seruitii *S* ciuitas i. rerum bellicarum *S* equi tumultūs insoliti *L*. Dafür: i. ad laborem exercitus *C*. Allein: insolitae ... fugiant in flumina phocae *V* wie sie es nicht gewohnt sind = feminas insolitas prodire cogis *Ci*. | β insolitum genus (i. ratio) dicendi *Ci* ad insolitam litem *Ci* i. labor *O* noua atque i. libertas *L* nouum et moribus ueterum insolitum *T*. | γ insolitum uerbum interpretari *Ci* insolitā uictoriā inflammatus *Ci* i. animalium partus *T*.

insomnia, ae, *f.* (insomnis) Schlaflosigkeit, Mangel an Schlaf: uigilari neque insomniis (schlaflose Nächte) fatigari *S* insomniis senes carent *Ci* schlafen gut.

in-somnis, e (somnus mit privativem in) schlaflos: errabant ... insomnes magis quam peruigiles *T* nox insomnis ludo *VH* beim S. durchwacht, ins. draco *O*.

in-somnium, ii, *n.* (dem gr. *ἐν-ύπνιον* nachgebildet) Traumbild, Traum: falsa ad caelum mittunt insomnia Manes *V*.

in-sono, āre, dazu *Pf.* in-sonui zu tönen beginnen, ertönen, erschallen α; dicht. etwas ertönen lassen β. | α unda insonuit *O* aether *O* uentus insonat Aegaeo *V*. Mit *abl.*: insonuit pennis *O* rauschte mit..., flagello *V* klatschte mit..., insonat calamis *O* läßt sich hören auf..., insonuit uento nemus *O* rauschte im Winde. | β uerbera insonuit *V*.

in-sons, tis, schuldlos, unschuldig: insontes sicuti sontes iugulare *S* uiuo purus et insons *H* ohne Schuld; dicht.: insontes casae *O* die nichts verbrochen haben. Mit *abl.*: eo crimine insons *L*, u. *gen.*: fraterni sanguinis i. *O* culpae i. *L*; dicht.: te nidit insons Cerberus *N* ohne dir zu schaden.

in-sōpitus 3 der sich nicht einschläfern läßt, schlaflos: draco *O*.

inspecto, āre, āui, ātus (*frequ.* von inspicere) wiederholt hinblicken, andauernd zusehen, zuschauen: nescio quis inspectauit per impluuium *Pl* inspectata arma *L* der Anblick der W.; class. nur als *PPrA* im *abl. abs.*: ipsis inspectantibus ciuem sublatum esse in crucem dixerunt *Ci* 'vor ihren Augen', monimentum consulibus inspectantibus disturbare *Ci* Africanus inspectante exercitu dona accepit *Ci* vor den Augen des Heeres.

in-spērans, tis nicht hoffend: insperanti mihi ... cecidit *Ci* wider mein Erwarten, quibus tu salutem insperantibus reddidisti *Ci* ohne daß sie es hofften.

in-spērātus 3 unerhofft, unverhofft; *occ.* ⟨von Übeln⟩ unerwartet: in insperatis pecuniis se insolentius iactare *Ci* insperato adspectu ... maerorem deponere *Ci* insp. rei publicae praesidium *Ci* insperata commutatio rerum *Ci* i. pax *L* lux *V*; *occ.* insperatum malum *Ci*. *Subst. isol.* ex insperātō unverhofft, unerwartet *L*.

in-spergo, ere, spersi, spersus (spargere) daraufspritzen: si molam atque uinum insperseris *Ci* (zeugmatisch: Mehl ⟨aufstreust⟩ und Wein aufspritzest); bildl.: inspersi corpore naeui *H* Flecken, gewissermaßen aufgespritzt.

in-spicio, ere, spexi, spectus (specere) I. hineinblicken, -sehen, -schauen α; *occ.* ⟨in etwas Geschriebenes⟩ Einsicht nehmen, es nachsehen, nachlesen β. II. ansehen, betrachten, beschauen α; *occ.* ⟨von Heerführern⟩ mustern β. | I α inspicere tamquam in speculum in omnium uitas *Terentius*; mit *acc.*: speculum i. *Ph* machina inspectura domos *V* cum Romam inspexerit Eos *O*. | β inspiciebamus Syracusis tabulas societatis *Ci* inspicio litteras *Ci* non potuisti leges nostras inspicere *Ci* carminis uerba sacerdos inspicit *O*; öfter libros Sibyllinos (de aliqua re) inspicere *L*. | II α testis signo inspecto falsum nos proferre dixit *Ci* inspiciendum turibulum poposcisti *Ci* nullum uas fuit, quin inspexerit *Ci* auditi saepius Caesares quam inspecti *T* als man sie sehen konnte, ⟨inde omne⟩ inspicitur *O* kann wahrgenommen werden. Es folgt indir. Fr.: inspice, quid portem *O*. So bes. als Käufer besichtigen: cupere se dicit inspicere ⟨candelabrum⟩ *Ci* equos uenales i. *H*; dann vom Opferschauer: simul exta inspexit ... haruspex *O* inspecta exta *T*; *metaph.* uisne te inspiciamus a puero? *Ci* deinen Lebenslauf, res sociorum i. *L* ihre Angelegenheiten untersuchen. | β tamquam si arma militis inspicienda sunt *Ci* 'zu inspicieren sind', uiros, equos, milites i. *L* Musterung halten über, singulos i. (im Spital) *Cu*.

in-spico, āre ⟨ährenähnlich⟩ rings einschneiden: faces ferro *V* (wie wir das Kienholz zum Unterzünden von allen Seiten einschneiden).

in-spiro, āre, āui, ātus 'hineinblasen', u. z. *intr.* auf etwas zu blasen beginnen α; mit prolept. Obj.: durch Anblasen entfachen; *metaph.* ⟨Affecte⟩ anfachen β; mit äußerem Obj.: einhauchen, einblasen; dtsch. meist = einflößen γ. | α inspirat conchae *O*. | β occultum inspires ignem *V*; dann im Bilde vom Feuer: magnam cui mentem inspirat nates *V* insp. alicui fortitudinem *Cu*. | γ Urspr. i. animam *O*; dann bildl.: uenenum alicui i. *VO* fames se uiro inspirat *O*.

in-spoliātus 3 unberaubt; ungeraubt: arma *V*.

in-stabilis, e I. activ ohne festen Stand, nicht feststehend α; *metaph.* schwankend, unstet, unbeständig β. | α ubi pedes instabilis ... peruerti posset *L* erat instabilis tellus *O* „Erde wußte nicht, wo sie Stätte hätte" *Edda*, i. cumba *V* nauis *O* arbor i. *V* ein durchsägter, hostis instabilis ad cominus conserendas manus *L* der nicht standhält; ähnlich: instabilis manus *Cu* unstete (nomadische), räuberische; *Enallage*: instabilis gradus *Cu* unsicher, locus ad gradum instabilis *T* bot keinen festen Halt. | β res maritimae instabilem motum habent *C* nihil tam instabile quam fama *T* i. animus *V*.

instans, tis, *adv.* instanter (*adi. isol. PPrA* v. instāre) unmittelbar bevorstehend α; *synecd.* gegenwärtig β;

Digitized by Google

metaph. drohend, dringend, heftig *γ*. | *α* si quicquam aliud nisi de instanti bello cogitatum putabunt *Ci* instans periculum depellere *N*. | *β* quae uenientia metuuntur, eadem adficiunt aegritudine instantia *Ci* controuersia futuri, ... instantis, ... facti *Ci*. | *γ* iustum uirum non uultus instantis tyranni mente quatit *H* praeuerti ad Armenios instantior cura fuit *T* war dringender, Pharasmanes instantius concurrit *T*. Davon:

instantia, ae, *f.* Gegenwart: praeteritorum superiore tempore uera fuit instantia *Ci*.

instar (*Isol. inf.* = instāre 'einstehen', § 43, antevocalisch verlor er vor est und habet den Auslaut, § 40) Uripr. bezeichnet instar das 'Einstehen', 'Sicheinstellen' des Züngleins an der Wage (vgl. s. u. constare und das gr. *ἀνὰ μίτριν ἀτάλαντε Homer*) eigtl. 'Einstand' *meton.* gleiche Schwere, Gewichtsgleichheit, überſetzbar mit: gleichgewichtig, gleichſchwer, aufwiegend *α*; *occ.* 1. Gleichzahl, gleichviel. 2. gleiche Größe, gleichgroß. 3. Erſatz, gleiches Ding, ein Ding mit; oft überſetzbar mit: gleichwie, ſowie, als wie *β*. | *α* Nur *metaph.*: unum in me scelus est, quod te, scelerata, recepi; sed scelus hoc meriti pondus et instar habet *O*. Ebenſo deutlich tritt das Bild von der Wage hervor in der Stelle: omnia ex altera parte collocata uix minimi momenti instar habent *Ci* können kaum den geringſten Ausſchlag geben; daher: Plato mihi unus est instar omnium *Ci* wiegt alle auf, wiegt gleichviel, unus ille dies immortalitatis mihi instar fuit *Ci* wog mir auf ..., id si accidat, mortis instar putamus *Ci* halten für gleichſchwer. Erinnert man ſich daran, daſs das Geld urſprünglich gewogen wurde, ſo kann man auch Stellen hieherziehen wie: munus fundi urbani instar *Ci* gleichſchwer = gleichwertig. Nur dicht. ohne Vergleichsgegenſtand: quantum instar in ipso! *V* welch ein Gewicht liegt in ihm! | *β* 1. cohortes quasdam, quod instar legionis uideretur, esse post siluam *C* milites duarum instar legionum *L* Hector innumeri militis instar habet *O* vertritt unzählige, iſt gleichwertig mit. 2. Erana non fuit uici instar sed urbis *Ci* Neapolis et Tycha nomina ea partium urbis et instar urbium sunt *L* ſind Stadttheile, aber ſelbſt ſo groß wie ..., cybaea triremis instar *Ci* (nauis) urbis instar habere uidetur *Ci* die gleiche Größe mit einer Stadt, paruum instar eorum, quae spe animi conceperat *L* für keinen vollen Erſatz, instar montis equus *V* lumen clipei instar *V*. 3. latere mortis erat instar turpissimae *Ci* war ein Ding mit dem Tode, instar muri hae saepes munimenta praebent *C* als Erſatz einer Mauer, ſtatt einer M., wie eine M. So in Gleichniſſen: exhorruit aequoris instar *O* instar ueris uultus tuus adfulsit populo *H* duces reorum instar uinctos habet *Cu* terra in medio posita quasi puncti instar obtinet *Ci* ſtellt den Mittelpunkt vor. NB. Für die Kürze des a neben stāre vgl. exemplăr = exemplāre u. a. m.

instaurātio, ōnis, *f.* (instaurare) Erneuerung, Wiederherſtellung: mentes deorum ludorum instauratione placantur *Ci* i. sacrorum *L*. Vgl.:

instaurātīuus 3 wiederhergeſtellt: ludi *Ci*. Von:

in-stauro, āre, āui, ātus (vgl. gr. σταυρός, σταυροῦν) aufſtellen, auf-, zu-, anrichten, anſtellen *α*; *occ.* wieder aufſtellen, wieder aufrichten *β*; *metaph.* wiederherſtellen, erneuern, auffriſchen *γ*. | *α* choros instaurare *V* epulas *T* sacrum diis *T* uidete, ne noua proscriptio instaurata esse uideatur *Ci* instauramus Polydoro funus *V*. | *β* Im Bild: instaurati sunt animi *V*. | *γ* scelus illud pristinum instaurauit *Ci* gladiatoribus tuis instaurandae caedis potestatem non dedi *Ci* nouum de integro bellum i. *L* talia Grais instaurate *V* laſst es nochmals geſchehen; beſ. vom Wiedereinführen von Feſten: saera, ludos inst. *CiL* und ſo instauratque diem donis *V* begeht ihn neuerdings feſtlich.

in-sterno, ere, strāui, strātus darüber legend ausbreiten, darüber legen: pulpita tignis i. *H*; öfter bedecken, decken: equus instratus *L* geſattelt (mit Schabrake), instrati ostro alipedes (equi) *V* mit Purpurſchabraken; *medial* insternor pelle leonis *V* umhülle mich.

instigātor, ōris, *m.* (instigare) Anſtachler, Anreizer und **instigātrix,** īcis, *f.* Anſtachlerin, Antreiberin *T*.

in-stigo, āre, āui, ātus (στίζω) anſtacheln, mit dem Stachel antreiben *α*; *metaph.* aufhetzen *β*. | *α* Es ſcheint ein Fachwort des Landweſens zu ſein; vgl. stimulare s. u., doch iſt die Grdbdtg. ſelten: agmen canum instigare *O*. | *β* instigante deā *L* auf Antrieb der G., mea domus ardebat instigante te *Ci* und du hetzteſt an! Romanos in Hannibalem i. *L* gegen H., Clodium in arma i. *T* zum Kampfe, uocibus alas i. *V*. Mit prolept. Obj.: iram i. *T* erregen.

in-stillo, āre, āui, ātus einträufeln, tropfenweiſe eingießen: lumini oleum *Ci* oleum caulibus i. *H* merum in ignes *O*. Dicht.: guttae instillant saxo *Ci* Tropfen fallen auf; *metaph.* praeceptum auribus i. *H* 'in die Ohren träufeln', einflüſtern.

instimulātor, ōris, *m.* Anreizer, Erreger: seditionis *Ci*; von:

in-stimulo, āre mit dem Stachel antreiben; *metaph.* anſtacheln, erregen: Saturnia Bacchas instimulat sonis *O* Venerem uerbis *O*.

instinctor, ōris, *m.* Anreizer: sceleris *T* belli *T* zum ... Vgl.:

instinctus, ūs, *m.* Anreiz, Antrieb ('Inſtinct' Fw.): oracula instinctu diuino funduntur *Ci* instinctu centurionum milites transiere *T*. Von:

in-stinguo, ere, stinxi, stinctus durch Stechen antreiben *α*; *metaph.* antreiben, reizen *β*. | *α* Unbeleglich. | *β* quodam furore et audacia instinctus *Ci* his uocibus instincti milites *L* instinctus furiis *L* diuino spiritu i. *L*; abſolut: finierat Maternus uelut instinctus *T* wie ⟨gott⟩begeiſtert.

instita, ae, *f.* (ab insistendo) Anſatz, Beſatz, Falbel (ein pliſſierter Volant an der tunica) subsutā talos tegit instita ueste *H* tegit medios instita longa pedes *O*; *meton.* luditur in nostris instita nulla iocis *O* keine ehrſame Frau (da nur dieſe die i. trugen).

institio, ōnis, *f.* (insistere) das Stillſtehen: stellarum *Ci*.

institor, ōris, *m.* (instare, vgl. mercaturam instare Handel treiben, alſo Handeltreibender) Krämer *α*; *occ.* Händler, Hauſierer ⟨mit Toiletteartikeln⟩ *β*. | *α* fuit institor mercis *L*. | *β* institor ad tunicam ueniet discinctus emacem *O*.

in-stituo, ere, stitui, stitūtus (statuere) hineinſtellen *α*; mit prolept. Obj.: durch Aufſtellen bilden = errichten, aufrichten, anrichten, anlegen, machen; *occ.* 1. ⟨Truppen⟩ aufſtellen. 2. ⟨meiſt mit präd. *acc.*⟩ jemand wozu anſtellen ..., einſetzen *β*; *metaph.* wozu Anſtalten treffen, veranſtalten, unternehmen; mit *inf.*: ſich vornehmen, beabſichtigen; *occ.* 1. etwas ⟨Neues⟩ einſetzen, einführen, einrichten, anordnen. 2. ⟨Altes⟩ ordnen. 3. ⟨Perſonen⟩

Digitized by Google

worin unterweisen, unterrichten, bilden γ. | α uestigia nuda sinistri pedis i. *V.* Daher mit *inf.*: amphora fumum bibere instituta consule Tullo *H* die ⟨in die Rauchkammer⟩ gestellt wurde, um den Rauch anzuziehen; bildl.: argumenta in pectus multa institui *Pl.* | β institutas turres hostium admiratur *C* i. pontem, pilorum numerum *C* amphora coepit institui, cur urceus exit? *H* ubi institui uineae possunt *Ci* iste textrinum instituit *Ci* tabulas ait ab Hirtuleio institutas (esse) *Ci* instituit officinam Syracusis *Ci* earum rerum mercatum i. *Ci* quid adtinet codicem instituere? *Ci* ein Hauptbuch anlegen, dapes i. *V* Mahlzeit herrichten; *occ.* 1. aciem instituerat *C* exercitus nostro more institutus *Ci* duas legiones i. *S.* 2. Eigtl. mit *praed. acc.*: heredem instituit Oppianicum *Ci* aliquos sibi amicos inst. *Ci*; dann allein: tutorem liberis non instituit *Ci* tyrannis institutis leges extinguuntur *Ci* qui primum instituit decumanos *Ci* instituit mulier accusatores *Ci* stellt auf, remiges ex prouincia i. *C.* | γ Absolut: propinqui quemadmodum instituerant, profecti sunt *Ci* nos, ut instituimus, ad reliqua pergamus *Ci.* Mit *Obi.*: instituere litium actiones malebat . . . *Ci* 'einleiten', ipse nouas adsignationes instituit *Ci* amicitiam cum aliquo i. *S* institutus cursus *Ci* der begonnene, id iudicium Verres sua sponte instituit *Ci* instituta est quaestio de eius morte *Ci* iter *H* uiam i. *Ci* sermonem i. *C* triumphum *Cu.* Mit *inf.*: quod institueram dicere *Ci* parietem ducere instituit *Ci* ciues ad necem producere instituit *Ci* nunc tractare causam instituimus *Ci* castra munire *C*; *occ.* 1. omitto Etruriae institutos dies (festos) *Ci* instituit ludos *O* portorium uini i. *Ci* i. nouam religionem *Ci* sumptus i., qui antea non erant instituti *Ci* poena a te in illum instituta *Ci.* Mit *Inf.*: ut facere instituerat *C* Daphnis tigres subiungere currū instituit *V.* Mit Heischesatz: Arcesilaus instituit, ut dicerent . . . *Ci* dass sie sagen sollten. 2. ciuitates i. *Ci* ciuitatum mores i. *S* ab adolescentia uitam i. *S.* 3. cum tu a puero sic instituisti *Ci* si in pueritia non his artibus institutus eras *Ci* nos ita a maioribus instituti sumus *Ci* sic tu instituis adulescentes? *Ci* uir . . . non ita institutus *Ci* elephantos i. *Cu* sie abrichten. Mit *inf.*: Ceres mortales uertere terram instituit *V.*

Institūtio, ōnis, *f.* (instituere) die Einrichtung α; Anweisung, Unterricht β. | α conseruans institutionem nostram *Ci.* | β Graecis institutionibus eruditi *Ci* omnis de aliqua re institutio debet a definitione proficisci *Ci* i. bellicae uirtutis *Cu* in der K.

Institūtum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* v. instituere) die Einrichtung, Sitte, Gebrauch α; das (begonnene) Unternehmen, Vorhaben; *occ.* Absicht, Plan β; Unterweisung, Anweisung; *pl.* ⟨die durch Unterricht geschaffenen⟩ Grundsätze γ. | α estne hoc praetoris institutum an edictum tyranni? *Ci* addite nunc eius instituta *Ci*; daher: uetere instituto publicanorum *Ci* nach altem Brauche, haec a maioribus instituta accepimus *Ci* Graeculorum instituto de me contionem interrogare solebat *Ci* decumas contra instituta uendere *Ci*; daher *occ.*: per eos annos ex instituto militem non dederunt *L* dem Übereinkommen gemäß, uirorum bonorum instituto uiuere *Ci* nach Art . . . | β non tam facile interrupta contexo, quam absoluo instituta *Ci* omnes eius instituta laudare facilius possunt, quam aemulari *Ci*; *occ.* manere in instituto meo uideor *Ci* institutum uitae capere *Ci* N Lebensplan, Grundsatz, confusius agere quam institutum postulat *Ci.* | γ abundare praeceptis (theoretisch) institutisque (praktisch) philosophiae *Ci* i. Cynicorum *Cu.*

in-sto, stāre, institi ⟨instāturus⟩ (vgl. auch instar) auf etwas stehen; *occ.* auf . . . stehen bleiben α; daher: hart daran stehen, unmittelbar in der Nähe sein; *occ.* ⟨feindlich⟩ hart zusetzen, auf dem Halse sein β; *metaph.* ⟨dem Gegner⟩ zusetzen, ihn bedrängen; *occ.* 1. ⟨mit Bitten⟩ zusetzen, bestürmen. 2. ⟨eine Sache⟩ unablässig betreiben, darauf bestehen, nicht ablassen γ; in und von der Zeit: nahe bevorstehen, drohen δ. | α (Fortuna) saxo in globoso instans *Pacuuius*; *occ.* sine uelis instare iugis *V* in inimicissima ciuitate instant *Ci.* | β alii dixerunt cum legionibus instare Varum *C* uestigiis instare *L* auf dem Fuße folgen; *occ.* instare ferro coeperunt *Ci* audacius nostros premere atque instare coeperunt *C.* Mit *dat.*: acrius hostibus institit *N* audacius instare hosti *NL* territis *Cu* fugientibus instare *O*; unpersönlich: instatur *LT* man setzt nach. | γ quoniam tibi instat Hortensius *Ci* noli mihi instare *Ci* insto accusatori *Ci* Epiro i. *Ci*; *occ.* 1. instare Rubrius coepit *Ci* cum iste uehementius instaret *Ci.* Mit Heischesatz: ego instare, ut mihi responderet, quis esset *Ci.* 2. instat Scanditius poscere recuperatores *Ci* instans operi *V* instare de indutiis *Ci* obsidioni i. *Cu*; dicht. mit Prolepse: Marti instant currum *V* bauen ihm ⟨in unablässiger Arbeit⟩ e. W. | δ instabat tempus proficiscendi *NCu* instans bellum *Ci* instans periculum *N* instabat iudicium *Ci* instant ludi *Ci* curae instantes *Cu* de instantibus iudicare *N* drängende Fragen entscheiden, confido iis poenam instare *Ci.*

in-strātus 3 I. (mit präpos. in) s. u. insternere. II. (mit privativem in) unbedeckt, ohne Decken: cubile *O.*

in-strepo, ere zu knarren beginnen: sub pondere instrepit axis *V.*

instructio, ōnis, *f.* (instruere) das Aufstellen, in Reih und Glied stellen: militum *Ci.*

instructor, ōris, *m.* (instruere) Herrichter, Zubereiter: conuiuii *Ci.*

instructus 3, *adv.* ē (*adi. isol. PPP* von instruere) aufgestellt, eingerichtet, geordnet α; *metaph.* mit *abl.*: womit versehen β; worin unterrichtet, unterwiesen γ. | α exercitus ita stetit instructus, ut . . . *L*; daher *metaph.*: instructam ei tabernam dedit *Ci* ea est ratio instructarum nauium *Ci* domum eius instructam fecerat nudam *Ci* sein ⟨wohl⟩ eingerichtetes, ludos instructius fecit *L* besser geordnet. | β copias omnibus rebus instructas fuisse *Ci* commeatū i. *Cu* conuiuium (domicilium) omnibus rebus instructum *Ci O* uitiis instructior *H* prouincia pecuniā instructa *Ci.* | γ ita instructus in iudicium uenio *Ci* instructissimus ad dicendum *Ci*; ad irritandas cupiditates i. *Cu* geeignet. Mit *abl.*: his rebus instructus accusator *Ci* Aristo mandatis instructus *L* omnibus artibus instructus *Ci*; selten: instructus in iure ciuili *Ci*; aber: nisi qui a philosophia esset instructior *Ci* vom Standpunkte der Philosophie aus besser unterrichtet.

instrumentum, i, *n.* (instruere) Eigtl. collectiv: das 'Zeug', Werkzeug, die Geräthschaften; selten = das einzelne Geräth, 'Instrument' α; *occ.* 1. Kleidung. 2. Zierat β; *metaph.* 1. das Hilfsmittel, Förderungsmittel. 2. die Urkunde ⟨als Beweismittel⟩ δ. | α omne instrumentum aratorum uendidit *Ci* und so allein: in agris minore instrumento remanere *Ci* mit weniger ⟨landwirtschaftlichem⟩ Geräth, hostium spolia . . . in instrumento . . . Verris uominabantur *Ci* im Hausgeräth, i. militare *C* Rüstzeug,

belli *Ci* sutor abiecto instrumento *H* Handwerkszeug. Der *pl.* selten und dicht.: instrumenta necis *O* Werkzeuge zum . . ., imbellium deliciarum uile i. *Cu* die Lyra. | γ 1. anilia demit instrumenta sibi *O*. 2. felices ornent haec instrumenta libellos *O*. | δ 1. cum instrumenta uirtutis in libidine consumeret *Ci* ut instrumentum bonitati quaerere uideretur *Ci* quanta instrumenta habet ad oblinendum sapientiam *Ci* instrumenta luxuriae *S* Mittel und Werkzeuge, amici, . . . imperii instrumentum *T*. 2. ut praeclarum i. tribunatūs ad aliquem deferre posses *Ci*.

in-struo, ere, struxi, structus I. Mit äußerem Obj.: ⟨schichtenweise⟩ daraufλegen α; mit proleptischem Object: ⟨durch schichtenweises Auflegen⟩ herstellen, errichten, aufführen β; *metaph.* etwas herstellen, herrichten, anstellen, veranstalten, bereiten, ordnen, zustande bringen γ; *occ.* 1. ⟨Soldaten⟩ geordnet aufstellen, in Schlachtordnung aufstellen δ. 2. jemand wozu anstellen, aufstellen, vorbereiten ε. II. Mit *abl.* womit versehen, einrichten, ausstatten α; *occ.* 1. ausrüsten, rüsten β; 2. 'instruieren' = unterweisen, unterrichten, anweisen γ. | I α contabulationes in parietes instruxerunt ita, ut . . . *C* tigna instr. *C*. | β audierunt muros instrui *N* murum coctili latere i. *Cu* aggerem i. *T* tuguria conchis *Cu*. | γ i. epulas *L* conuiuium *Cu*; oft bildl.: hoc ipsum iudicium a matre eius instruitur *Ci* ut idem accusationem et petitionem instruat *Ci* instruendae fraudi intentus *L* dicta ad fallendum i. *L* auf Betrug berechnen. | δ instruite uestros exercitus! *Ci* ille aciem instruit *Ci* P. Decius instructā acie (in offener Feldschlacht) uitam suam deuouit *Ci* agmen, legiones, ordines, copias, elephantos i. u. vgl. *CLCu* suos pugnae (dat.) inst. *S* für den K., instruite contra has copias uestra praesidia *Ci* insidias i. *L* 'legen'. | ε qui multitudinem hominum instruxerit *Ci* aliquem ad alterius caedem i. *L*. | II α mensas epulis *O* cultibus suis Herculem instruit (Omphale) bekleidet ihn mit ihrem Schmuck, uias copiis *T* besetzen, einem sceleratum copiis i. *Ci*. Daher oft allein: instruere domum (tabernaculum *Cu*) *Ci* das Haus 'einrichten', aedes instructae *Ci* 'eingerichtetes' Haus, classis instructa *Ci* ausgerüstete; vgl. classem omnibus rebus i. *Ci* agrum i. *L* mit ⟨landwirtschaftlichem⟩ Geräth versehen, (Capua) bellum instruere potest *Ci*. | β milites armis i. *SVT*; daher auch bildl.: se armat et instruit irā *O*; dann auch allein: ad iudicium non satis se instruxerat *Ci* hatte sich vorbereitet, gerüstet, uidetur se satis instruxisse *Ci*. | γ mulier testīs instruit *Ci* a te accusatores esse instructos *Ci* instructo pectore talibus dictis *O* disciplinae et artes, quibus instruimur ad usum forensem *Ci* regina dei ritibus instruitur *O* läßt sich einführen in.

in-suāuis, e nicht süß, unangenehm: uita *Ci*; von Personen: quod nisi concedas, habeare insuauis *H* giltst für einen unangenehmen Menschen.

Insuber, bris, *m.* meist *pl.*: **Insubres,** um und ium, celtischer Volksstamm um Mailand *CiL*; appositionell: Insuber eques *L* insubrischer.

in-sūdo, āre bei, über etwas zu schwitzen beginnen: libellis insudat manus *H*.

insuē-factus 3 (*insuēs = insuetus, vgl. man-sues) 'gewöhntgemacht' = gewöhnt, abgerichtet: equi *C*.

in-suēsco, ere, suēui, suētus *intr.* sich an etwas gewöhnen α; *trans.* ⟨einen andern⟩ an etwas gewöhnen β. | α earum is corpori insueuerat *T* miles insuescit ad disciplinam *L*; der Objectsbegriff durch *Inf.*: insuesco largiri *S* frui *L*. | β insueuit pater hoc (daran) me *H* ita se a pueris insuetos (esse) *L*.

in-suētus 3 I (mit präpositionalem in) gewöhnt s. u. insuesco, II. (mit in priuatiuum) ungewohnt, ungewöhnlich α; mit Objectsbegriff: nicht gewöhnt an . . ., einer Sache ungewohnt β. | α non insueta grauis tentabunt pabula fetas *V* insuetum per iter . . . enauit ad arctos *V* i. solitudo *L*; dicht.: insuetum limen *V* 'fremd', i. sol *O* ungewohntes Licht. Als inneres Obj.: insueta rudens *V*, wir adverbiell: in ungewöhnlicher Weise. | β Absolut: graue est omne insuētis onus *Ph*. Es steht 1. seiner verbalen Entstehung nach mit *dat.*: Syphax insuetus moribus Romanis *L*. Ersetzt durch *acc.* mit ad: corpora insueta ad onera portanda *C*; durch Infinitiv: Arcades insueti acies inferre pedestris *V* insuetus uera audire *L*. 2. seiner nominalen Natur nach mit *gen.*: homo insuetus laboris, operum, nauigandi *C* male audiendi *N*.

insula, ae, *f.* (Abstammung? dtsch. Lw. Insel und Fw. isolieren) Insel, Eiland α; *metaph.* ⟨alleinstehendes⟩ Miethaus β. | α insula est Melita satis lato a Sicilia mari diiuncta *Ci* Sicilia est insula, quae undique exitus maritimos habet *Ci*; *occ.* (§ 27) = Νῆσος Stadttheil von Syracus, auf einer Insel gelegen *Ci*. | β intellego P. Clodii insulam esse uenalem *Ci* Claudius proscripsit insulam, uendidit *Ci*. Davon:

insulānus 3 zu der Insel gehörig; *subst.* Inselbewohner, 'Insulaner' *Ci*.

insulsitās, tātis, *f.* 'Ungesalzenheit' = Abgeschmacktheit, Fadheit: Graecorum insulsitatem nostis *Ci*. Von:

in-sulsus 3, *adv.* sulsē (salsus) ungesalzen, also unschmackhaft α; *metaph.* geschmacklos, witzlos, abgeschmackt, fad β. | α insulsum, quod non est sale conditum Bibel. | β Epicharmus acutus neque insulsus homo *Ci* nicht ohne 'Salz', d. h. 'Witz', multa insulse dicuntur *Ci* i. genus ridiculi *Ci*.

in-sulto, āre, āui, ātus (*frequ.* zu in-sulire, der alt. Form von insilire) wiederholt springen, hüpfen, beständig auf . . . springen α; *metaph.* 'auf jemand herumtanzen' = ihn verhöhnen, verspotten β. | α equitem (Pferd) docuere . . . insultare solo *V* 'tänzeln', haedi floribus insultant *V* springen hin und her, Priami busto insultat armentum *H* Bataui insultant aquis *T* springen wiederholt ins Wasser Bildl. vom Schiff: carinae insultauere fluctibus *O* 'tanzten' über die Fluten; dicht. *trans.*: nemora insultant (Bacchae) thyasis *V* durchtanzen die Haine. | β (Bild vom triumphierenden Sieger, der auf den Leichnam des Gegners springt) nec mihi credibile est quemquam insultasse iacenti *O* num tibi insultare in calamitate uideor *Ci*. Auch *trans.*: (vgl. unser Fw. 'insultieren') unus insultabat multos *Ci* i. alicuius patientiam *T* principis cubiculum i. *T*. Absolut: cernis, ut insultent Rutuli? *V* wie sie 'höhnen'.

in-sum, esse, fui an oder in etwas sein, sich befinden α; *metaph.* ⟨jemand oder etwas⟩ inwohnen, inliegen, anhaften, enthalten sein in β. | α nec digitis anulus ullus inest *O* inerant cornua fronti *O* homines non inerant in urbe *Ci* pisces inerant (*sc.* in aqua) *Cu* in quibus legibus inerat curiata illa lex *Ci* comae insunt capiti *O* inesse telo *Cu* in . . . sein. | β non minus inerat auctoritatis in ea oratione, quam facultatis *Ci* in his rebus culpa inest *Ci* in ui dolus malus inest *Ci* in uno omnia maleficia inesse uidentur *Ci* in imperatore IV haec res

Digitized by Google

inesse oportet scientiam rei militaris, uirtutem, auctoritatem, felicitatem *Ci* er muſs in ſich haben . . ., in facie unecordia inerat *S* ſein G. verrieth. Auch mit *dat.*: inerat Dareo mite ingenium *Cu* inest auctoritas sermoni *S* illi genti inest ingenium *NS*. Daher ohne ausdrückliche Bezeichnung: praecipua pedum pernicitas inerat (*sc.* iis) *L*.

in-sūmo, ere, sumpsi, sumptus (Decompoſitum, § 34) auf oder zu etwas nehmen; daher: aufwenden, verwenden: tantum lucrum nullā operā insumptā contempsit *Ci*. Mit *dat.*: paucos dies insumpsit reficiendae classi *T* insumere uitam uersibus *T*. Auch: in euoluenda antiquitate operam i. *T*. Spät: seruus insumit animum domini interficiendi *T* faſst den Entſchluſs.

in-suo, ere, sui, sūtus einnähen: (parricidam) uiuum in culeum ins. *Ci* als Strafe, plumbum insutum *V* eingenähte Bleiklumpen, insutus pelle *O* femori (von Bacchus) *O*; *occ.* aurum uestibus i. *O* mit Gold ſticken.

in-super, adverbiell: drüber, oben drauf; *occ.* von oben her *α*; *metaph.* überdies, obendrein *β*. ‖ *α* humus insuper inicitur *L* trabes ins. immittere *C* ingens insuper Aetna imposita *V* insuper incumbere *L* undique parietes atque insuper camera *S*; *occ.* uia subiecta iugo insuper imminenti *L* specus . . . insuper fimo onerant *T*. ‖ *β* si id parum est, insuper poenas expetite *L* haec insuper addidit *V* insuper his (*dat.*) campi quod rex habet *V*.

in-superābilis, e unüberwindlich: genus insup. bello *VO*; bildl.: ins. fatum *O* unentrinnbar, Alpium transitus *L* unüberſteigbar.

in-surgo, ere, surrexi, surrectūrus (Decompoſ., § 34) ſich aufrichten, aufſtehen *α*; *metaph.* ſich erheben *β*. ‖ *α* ostendit dextram insurgens Entellus *V* aufgerichtet, si forte prolapsus, attolli et insurgere haud licitum *T* (anguis) . . . arduus insurgens *V* equus insurgit *Cu* bäumt ſich, ſteigt, socii, pariter insurgite remis *V* werft euch in die Ruder! (da man beim Ausholen zum Ruderſchlag aufſtehen muſste). ‖ *β* insurgit silex . . . *V* collis *L* insurgebat silua *T* 'ſteigt (den Berg) hinan', tenebrae insurgunt campis *V* insurgit aquilo *H* 'hebt ſich', insurgens impetus undae *O* insurgit Caesar *T* ſtrebt auf . . . (nach Anſehen). Mit *dat.*: Miletum . . . credens suis insurgere regnis *O* gegen . . . aufſtehen (als 'Inſurgent').

in-susurro, āre, āui, ātus einflüſtern, zuziſcheln: femina insusurrat alteri 'hic est ille' . . . *Ci* a qua muliere cum erat in aurem eius insusurratum *Ci* eum uident ad aurem familiariter insusurrare *C*; mit *acc. c. inf.*: fauonius insusurrat nauigandi tempus esse *Ci* der Zephyr 'ſäuſelt'.

in-tabesco, ere, tābui zu ſchmelzen beginnen *α*; *metaph.* ſich aufzulöſen beginnen, ſich allmählich verzehren *β*. ‖ *α* cera igni intabescit *O*. ‖ *β* diuturno morbo int. *Ci* cum . . . intabuissent pupulae *H* brechend erloſchen, Inuidia . . . intabescit uidendo *C*.

in-tactus 3 unberührt *α*; *occ.* 1. unverſehrt, unverletzt, ungeſchmälert. 2. (mit *abl.*) unberührt von = frei von *β*; unverſucht *γ*. ‖ *α* intactum ferro corpus *L* i. cruix *V* (vom Joch) nie berührt. Daher beſ. von Mädchen: intacta Pallas *H* jungfräuliche, cui pater intactam dederat *V*; bildl.: bellum intactum trahitur *S* wird nicht angerührt. ‖ *β* 1. intactis assidēre muris *L* ohne ſie anzugreifen, intacta regio *Cu* vom Krieg verſchont, nemo intactus profugit *S* integri intactique fugerunt *L* intacti thesauri *H* intactae uires *Cu*; dicht.: int. Britannus *H* unbezwungen. 2. intactus superstitione *Cu* cupiditate, infamiā *L* animus religione intactus *L* ohne Gewiſſensſcrupel. ‖ *γ* nihil intactum . . . pati *S*; dicht.: Graecis intactum carmen *H* Satire, den Gr. nicht bekannt; bildl.: saltusque sequemur intactos *V* die noch keine Axt berührte (noch kein Römer beſungen hat).

in-tāminātus 3 unbeſudelt, unbefleckt: honores *H*.

in-tectus 3 ungedeckt, unbedeckt; daher: domus i. *S* unbedacht, ohne Dach, tegumen omnibus sagum, cetera intecti *T* unbekleidet, pedes intecti *T* mit Sandalen (nicht mit Schuhen); bildl.: Tiberium sibi intectum effecit *T* offen, aufrichtig.

in-teger, tegra, tegrum, *adv.* integrē (Stamm tag, von tangere) I. unberührt, unangetaſtet *α*; daher: 1. rein. 2. (moraliſch) rein, unbefleckt, unbeſcholten, unverdorben. 3. unverdorben, friſch, blühend. 4. unbeſtochen, unbeſtechlich, ehrlich, redlich. 5. von Leidenſchaften unberührt, frei *β*. II. unangetaſtet = unverletzt, unverſehrt; daher: 1. unverwundet. 2. ungeſchwächt, friſch. 3. ganz, voll, unvermindert, ungeſchmälert *α*; (als Fachwort des Rechtsweſens) *subst.* der unverletzte Rechtszuſtand *β*. III. noch unberührt, alſo: friſch, neu *α*; noch unentſchieden, alſo: freiſtehend, frei *β*. ‖ I *α* usque ad alterum R litterae constabant integrae *Ci*; *metaph.* gens a cladibus belli integra *L* omnibus rebus integri incolumesque *Ci* iis coniuges suas ab istius petulantia integros seruare non licitum est *Ci* loca . . . integra *Ci* (vom Krieg) verſchont, nullum esse ius tam sanctum tamque integrum *Ci* ſo unantaſtbar, rudem me et integrum discipulum accipe *Ci* von keiner Lehre noch berührt. ‖ *β* 1. fontes i. *H* i. uinum, uini sapor *H*. 2. legem tulit homo castus atque integer *Ci* initia aetatis integra atque inuiolata *Ci* bona integraque natura *Ci* in omnibus uitae partibus honestus atque integer *Ci* eius integerrima uita *Ci* Cato uir integerrimus *Ci* Diana i. *H* die jungfräuliche; dicht. mit *gen.*: integer uitae *H* von reinem Lebenswandel. 3. Von Speiſen: uitiatum commodius quam integrum (aprum) consumere *H* ſtinkend . . . friſch; dann in Bezug auf Krankheit: ne patiamini scelus ad integros contactu procedere *S* Unangeſteckte, Geſunde, sana pars corporis atque integra *Ci*. Und ſo: integra ualetudo *Ci* 'blühende' G., integer aeui *V* in blühender Jugend = integerrima aetate *Ci*. 4. ad eas contiones nemo adibat incorruptus, nemo integer *Ci* i. testes *Ci* P. Sulpicius iudex integer *Ci* seruus integer *Ci* nulla est laus ibi esse integrum *Ci* unparteiiſch, i. consulatus *T* uneigennützige Amtsführung. 5. uultum (puellae) . . . integer laudo *H* frei von allem Intereſſe, uos testor me integro animo Sullae causam defendere *Ci* integra mente Milo Romam reuertit *Ci* adhuc integer *H* nicht (von Liebe) berührt. ‖ II *α* litterae integris signis praetoribus traduntur *Ci* monumentum sartum tectum integrumque *Ci* sublicarum pars inferior integra remanebat *C*; bildl.: integrā suā famā *Ci* ohne daſs ſie Schaden leidet, integra fides *T* unverbrüchliche; *occ.* 1. partim interficiuntur, partim integri procumbunt *C* saucii et integri *C*; daher 2. von Truppen, die noch nicht im Kampfe waren: cohortes integrae ab labore *C* integri . . . defatigatis succedunt *C* integrior exercitus *N* integris corporibus fessos adoriri *L* integris uiribus succedere *C*; rhetoriſch: amnis locum integer perfluit *T* in gleicher Stärke. 3. cum integram praedam habere posset *Ci* aestatem integram

Digitized by Google

nanctus *Ci* einen vollen Sommer, ut haberet plenum annum et integrum *Ci* integro die *H* voller Tag, tu fructus integros uendidisti *Ci* opes integrae *H* fortunā integrā (et adflictā) *Ci* integram famem adferre *Ci* den ganzen, vollen Hunger. | β ut damnati in integrum restituerentur *Ci* mitto, . . . quod a nostris magistratibus in integrum restituta sunt *Ci*. Vgl. s. u. restituere. | III α illud principium noui et integri laboris *Ci* tamquam ad integrum bellum *S*; daher adverbiell **de integro** von neuem, von frischem: censores dicit de integro sibi creari placere *Ci* ibi de integro funus fecit filio iam sepulto *Ci*. Seltener **ab integro:** columnam efficere ab integro nouam *CiV*. | β ea omnia testibus integra reseruabo *Ci* darüber mache ich nichts aus, iudicium non perditā fit, sed integrā re *Ci*; daher: tibi in integro res erat *Ci* du hattest freie Hand in der Sache, sibi de aliqua re integrum reseruare *Ci* sich freie Hand halten, non est integrum Pompeio tuo consilio uti *Ci* es steht ihm nicht mehr frei, non integrum ei erat, ut . . . *Ci*.

in-tego, ere, texi, tectus bedecken, überdecken: tentoria *Hirtius* nebula saltum intexit *L*. Mit *abl.*: tecta stramento *L*; *occ.* nullo integi Romanos *L* seien geschützt.

integrātio, ōnis, *f.* (integrare) Wiederherstellung: amoris *Terentius* bei *Ci*.

integritās, tātis, *f.* (integer) Unversehrtheit α; *metaph.* Unverdorbenheit, Redlichkeit, Unbescholtenheit: *occ.* Keuschheit β. | α i. corporis *Ci* unguiculorum omnium *Ci* ualetudinis *Ci*. | β faciliorem aditum istius habet nequitia, quam nostra integritas *Ci* i. uitae *N* homo tanta integritate fuit, ut . . . *Ci* Scaeuola, uir omnibus iustitiā et integritate praestans *Ci*; *occ.* eam mulierem summā integritate aestimari *Ci*.

integro, āre, āui, ātus (integer) in den alten Stand bringen: artus elapsos *T* 'einrichten'; daher *metaph.* wieder aufnehmen, von neuem beginnen: nouam pugnam *L* seditionem *L* conspectus integrat lacrimas *L* ruft von neuem hervor, Philomela carmen integrat *V* beginnt wiederum.

integumentum und **integimentum,** i, *n.* (integere) Decke, Hülle: lanx cum integumentis decidit *L* legio linteata ab integumento consaepti appellata *L*: *metaph.* integumenta flagitiorum *Ci* frontis integumento uti *Ci* nequitia frontis integumento inuoluta *Ci* (unter einer festen Stirn verhüllt).

intellectus, ūs, *m.* (intellegere) activ das Verstehen, Verständnis α; passiv Verstand = Bedeutung β. | α Mit *gen. obi.*: quibus neque boni intellectus neque mali cura *T* Verständnis für . . ., dissimulare intellectum insidiarum *T* vorgeben, man ahne sie nicht. | β hiems et uer et aestas intellectum habent, autumnus . . . ignoratur *T* finden Verständnis, kennt man.

intellegens ⟨später intelligens⟩, *adv.* intellegenter (*adi. isol. PPrA* von intellegere) einsichtig, verständig, kundig: praetor intellegens negat sibi placere *Ci*; *occ.* ea signa istum hominem intellegentem delectant *Ci* ihn als Kenner, intellegenter audiri *Ci* ut putetur in hisce rebus intellegens esse *Ci*. Mit *gen. obi.*: cuiusuis generis (uoluptatis) intellegens *Ci* intellegens inminentium *T* die Zukunft ahnend. Bes. *subst. isol.* 'der Kenner': uulgi iudicium cum intellegentium iudicio non congruit *Ci*. Davon:

intellegentia, ae, *f.* Einsicht, Verstand, Fassungsvermögen α; *occ.* Kenntnis, Verständnis, Kennerschaft β; *meton.* Begriff, Vorstellung γ. | α deus intellegentiam in animo, animum inclusit in pectore *Ci* pars animi rationis et intellegentiae particeps *Ci* haec fretus intellegentiā uestrā dissero breuius *Ci* id in nostram intellegentiam cadit *Ci* kann von uns verstanden werden. | β qui intellegentiam iuris habuerunt *Ci* quā intellegentiā in rusticis rebus est? *Ci* in eo homine intellegentia est, non auaritia *Ci* er sammelt als Kenner, nicht aus Geiz. | γ rerum adumbratas intellegentias animo concipere *Ci* difficilis erat animi intellegentia *Ci* es war schwer, sich . . . vorzustellen.

intel-lego ⟨erst nachclassisch intelligo⟩, ere, lexi, lectus (inter-legere) 'unterscheiden'; daher *meton.* ⟨unterscheidend mit dem Verstande⟩ wahrnehmen, ersehen, erkennen α: ⟨erkennend⟩ verstehen, begreifen, auffassen; *occ.* 1. Kenntnis haben, Kenner sein. 2. meinen, sich denken, sich vorstellen β. | α Von sinnlicher Wahrnehmung nur spät und dicht. Es steht absolut: tu sine bona arte intellegis et iudicas? *Ci*. Mit Obj.: quantum est satis ad intellegendam uoluntatem *Ci* superbia perspici atque intellegi potuit *Ci* hoc ex hac frequentia colonorum intellegi potest *Ci*. Ergänzung 1. mit *acc. c. inf.*: Pausanias ex uultu ephori cuiusdam intellexit insidias sibi fieri *N* ubi te inuidiosum esse intellegat *Ci* Caesar intellegit legem Semproniam esse de ciuibus constitutam *Ci*; daher *passiv* mit *nom. c. inf.*: qui praeceps actus intellegatur *Ci* intellegor falsus esse *T* man merkt, dass . . . 2. Mit ind. Fr.: de gestu intellego, quid respondeas *Ci* cum intellegerent, quam ob rem arcesserentur *Ci*. | β satius est mutum esse, quam dicere, quod nemo intellegat *Ci* uereor, ut hoc intellegi possit auditum *Ci* facile intellectu est *H* rationem, rem i. *Ci* sententia interdicti intellegitur *Ci* Catonem sua aetas non intellexit *T* begriff ihn nicht, adulescens non acriter intellegens *Ci* von langsamen Begriffen. Mit *acc. c. inf.*: nemo est tam stultus, qui non intellegat dominationem nobis ferendam esse *Ci*. Mit indir. Fr.: ut magis intellegas, quam nihil uerba ualeant *Ci*; *occ.* 1. non multum in ea re i. *Ci* wenig verstehen von, nihil i. *Ci* homo intellegens Verres . . . *Ci* ein Kenner, qui prudenter intellegit *Ci* ein tüchtiger Kenner. 2. se nullum bonum intellegere posse demptis corporis uoluptatibus *Ci* sanguinem quid intellegis? *Ci* εὐταξία, in qua intellegitur ordinis conseruatio *Ci*.

Intemelii, ōrum, *m.* ligurischer Stamm am Ostabhang der Seealpen *L*. Ihr Hauptort **Album Intemelium** oder (nach § 32, 40) **Alb-intemelium** liegt an der ligurischen Küste. Heute daraus durch VE Ventimiglia (20 „Meilen"). Er hieß später auch bloß **Intemelium,** ii, *n.*

in-temerātus nicht nachlässig behandelt; daher nicht vermehrt α; lauter, rein β. | α Penelope, inter tot iuuenes intemerata *O* intemerata coniugum corpora *T*. | β intemerata (uini) munera *V* castra intemerata seruare *T*.

in-temperans, tis, *adv.* anter (*PPr.M!!*) maßlos, ungemäßigt, zügellos: istius intemperantissimae pecudis (Pisonis) caeno et sordibus inquinauit *Ci* ausschweifend, intemperantissimae perpotationes *Ci* fui in te intemperantior ⟨schonungsloser⟩, quam debui *Ci* ne honoribus uestris elatus intemperantius suis opibus utatur *Ci* non intemperanter concupiscere *N* nicht zu leidenschaftlich, nimis iracunde hoc et ualde intemperanter! *Ci* int. in augendo *Ci*. Davon:

Digitized by Google

intemperantia, ae, *f.* Mangel an Mäßigung *α*; Unmäßigkeit, Zügelloſigkeit *β*. | *α* intemperantia Pausaniae et iustitia Aristidis factum est, ut ... *N* imperatoris intemperantiā militumque licentiā *N* homo intemperantiā in omni flagitio uersatus *Ci*. | *β* haec ego uos concupisse pro uestra intemperantia non miror *Ci*. Mit *gen. subi.*: eorum intemperantia expleta est in stupris *Ci* int. ciuitatis *T* Anarchie. Mit *gen. obi.*: uenio ad crimen intemperantiae libidinum *Ci*. i. uini *L* Übermaß im Trinken.

in-temperātus 3, *adv.* ē nicht gemäßigt = kühl, kalt *α*; *metaph.* nicht gemäßigt, maßlos, übertrieben *β*. | *α* quid ad caeli naturam intemperatius? *Seneca*. | *β* i. beneuolentia *Ci* intemperate uiuere *Ci*.

in-temperiēs, ēi, *f.* 'ſchlechte Temperatur' = unbeſtändige Witterung *α*; *metaph.* Mangel an Mäßigung; *occ.* Unbotmäßigkeit *β*. | *α* i. uerna *L* das Aprilwetter, caeli i. frugibus noxia *L* anni i. *L*; *occ.* i. solis *L* allzuheiße Witterung, i. aquarum *L* allzuviel Regen. | *β* amici intemperiem ferre *Ci*; *occ.* breuis laetitia fuit cohortium intemperie *T*.

in-tempestiuus 3, *adv.* ē (intempestus) unzeitig, zur Unzeit, ungelegen: amicitia nunquam intempestiua est *Ci* i. timor *O* cupido *O* honor *T* irascimur intempestiue accedentibus *Ci* aliquem intempestiue iuuare *T* mit ſeiner Hilfe ungelegen kommen.

in-tempestus 3 ein ſchwer deutbares Wort. Eigtl. bedeutet es wohl 'nicht temperiert', alſo kalt: et lunam in nimbo nox intempesta tenebat *V*. Auch verſtand man darunter eine beſtimmte Zeit der Nacht: inter concubiam noctem et mediam *Macrobius*. So oft bei *Ci*: intempesta nocte ... nauem conscendit *Ci* 'in tiefer Nacht' adfertur nuntius nocte intempesta *Ci*. Bei *V metaph.*: intempestae Grauiscae das ungeſunde, mit u. Klima.

in-tendo, tendere, tendi, tentus I. anſpannen, ſpannen *occ.* 1. ausſpannen. 2. mit etwas ⟨ausſpannend⟩ überziehen *α*; *metaph.* anſpannen = ſteigern, vermehren *β*. II. wohin ausſpannen, ausſtrecken, wohin richten; *occ.* ⟨Waffen⟩ gegen jemand richten *α*; *metaph.* ⟨eine Bewegung⟩ wohin richten; *occ.* ſich wohin wenden; bildl.: wohin ſtreben *β*; ⟨eine Thätigkeit⟩ feindlich gegen jemand richten *γ*; ⟨ſeinen Geiſt wohin⟩ richten, lenken; *occ.* 1. etwas beabſichtigen. 2. zu behaupten ſuchen *δ*. | I *α* arcum intendebat Apollo *V* uela secundi intendunt zephyri *V* rana intendit cutem *Ph* tormenta intendere *Cu* ſpannen; *occ.* 1. *refl.* nubes se intendēre *Cu* zogen ſich ⟨über den Himmel⟩. 2. tabernacula carbaseis intenta uelis *Ci* intenditque locum sertis *V* i. bracchia tergo *V* mit dem Rindsleder ⟨des Caſtus⟩; daher in verkehrter Conſtruction (vgl. s. u. circumdare) uincula collo int. *V* coronas portibus i. *O* über ... ziehen. | *β* cornū ... intendit uocem *V* intentis oculis contemplari *Ci* mit geſpannter Aufmerkſamkeit, languescet industria, intendetur socordia *T* ſteige; vgl. tenebrae se intendunt *L* die F. nimmt zu. Oft mit *abstr.*: i. odium *T* gloriam *T* cupiditates *T* regis curam *Cu* i. pretia alimentorum *T* i. officia *S* ſeinen Eifer, se int. *Ci* = ſich anſtrengen. | II *α* manūs i. *T* ausſtrecken; mit Zielangabe: dextram intendit ad statuam *Ci* aciem (oculorum) in omnes partes *Ci* aures ad uerba i. *O*; ſpät mit *dat.*: manus uerberibus i. *T* bracchia remis i. *V* nach ... ausſtrecken; *occ.* intentus est arcus in me unum *Ci* hastas i. *L* vorſtrecken; dicht.: sagittam i. *V* mit ... zielen, i. tela in patriam *Ci* tela intenta iugulis ciuitatis *Ci* signa legionum intenta ceruicibus uestris *Ci*. | *β* a porta ad praetorem iter intendit *L* iter in Italiam i. *L* fugam ad Euphratem intendere *LCu*; proleptiſch: nouum alueum i. *Cu* ſich ... bahnen; daher: quo ire intenderant *S*, und *occ.*: ut eo, quo intendit, mature cum exercitu perueniat *Ci*; *metaph.* huc igitur intendit *T* ſtrebte darnach, quocumque intenderat, res aduersae erant *S*. | *γ* facinus in alienum hominem intentum *Ci* periculum in omnes intenditur *Ci* bellum in Hispaniam i. *L* in aliquem (od. alicui) crimen i. *L* dolum *Cu*; ohne Zielangabe: actionem ... intenderat *Ci* hatte 'angeſtrengt'; vgl. quo cupiditatem ... intendit Antonius *Ci*. | *δ* animum ad reparandas uires i. *Cu* animus intenditur in curas *Ci* animum i. in ea, quae ... *Ci* oculos et mentes ad pugnam i. *C* animum i. rebus honestis *H* cogitationes ad aliquid i. *L* curam in apparatum belli i. *L*. Daher allein 1. mit pronominalem Obj.: quod (animo) intenderat, perficere non potuit *CiS*. Der Objectsbegriff durch Heiſcheſatz weitergeführt: quod intenderat, ut Adherbalis potiretur *S*. Mit *inf.*: fugā salutem petere intenderunt *C*. 2. eum, quomodo nunc intendit, ne in uiuorum quidem numero fuisse demonstrat *Ci* falsum i. *Ci*. Mit *acc. c. inf.*: Lupus intendere coepit se oportere ... facere *Ci*.

in-tentātus 3 unangetaſtet; *metaph.* unverſucht: fortuna *O* sors *V* nil intentatum nostri liquere poëtae *H* i. iter *T* ungebahnt; dicht.: quibus intentata nites *H* in deren Augen du glänzeſt, da ſie dich nicht kennen.

intentio, ōnis, *f.* (intendere) die Anſpannung, das Geſpanntſein: ipsius corporis intentio quaedam uelut in cantu *Ci*; daher *metaph.*: animus intentione (Anſtrengung) sua depellit pressum omnem ponderum *Ci* mentem a cogitationum intentione (von geſpanntem Denken) ad tranquillitatem perducere *Ci*. So beſ. 1. Aufmerkſamkeit: animus intentione ... omnia considerabit *Ci*; mit *gen. subi.*: i. uultūs *T* geſpannte Miene; mit *gen. obi.*: intentio lusūs *L* Aufmerkſamkeit auf ... 2. Vorhaben, Abſicht, Wille: haec intentio aduersariorum *Ci*.

intento, āre, āui, ātus (*frequ.* v. intendere) wiederholt ⟨gegen jemand⟩ ausſtrecken, fort und fort ⟨nach jemd.⟩ hinrichten *α*; *metaph.* anhaltend androhen *β*. | *α* Virginius intentans in Appium manūs *L* tela ac manūs in ora legatorum *T* gladii plerisque intentati (sunt) *L* haec sica intentata nobis est *Ci* wurde oft drohend gegen uns gezückt; allein: sinistrā intentans angues *V*. | *β* intentabant ictūs *T* arma Latinis intentare *L* ſie mit Krieg bedrohen, uiris intentant omnia mortem *V* iis fulmen dictatorium i. *L* ſie mit der Dictatur bedrohen.

intentus 3, *adv.* ē (*adi. isol. PPP* v. intendere) geſpannt, angeſpannt *α*; *metaph.* geſpannt = aufmerkſam; *occ.* 1. eifrig womit beſchäftigt, voll Eifer, angeſtrengt obliegend. 2. ⟨auf den Kampf geſpannt⟩ = ſchlagfertig *β*. | *α* Als *PPP* intentus arcus *CuO* intentae cordae *Ci*; daher bildl.: intentus labor *O* angeſtrengte A. = intentior cura *LCu* intenta alimentorum pretia *T* 'anziehende' = geſtiegene, intentior disciplina *T* ſtrammere; in *Enallage*: intenti milites *T* ſtramme, dienſteifrige. | *β* intenti exspectant signum *V* pugnae prouentum *C* intentior custodia *L* intentissima conquisitio *L*. Worauf? durch *acc.* mit in oder ad: ad pugnam *C* in pugnam intenti *Cu* i. ad nutum ducis *Cu*; dicht. mit *dat.*: mens intenta malis *L*. Mit indir. Fr.: intenti, quam mox signum daretur *L* si (ob) lacesserentur *L*; *occ.* 1. intentius delectūs habere *L* intentius bellum apparare *L*

Digitized by Google

intentius se excusare *T.* Mit *dat.*: intentus operi *L* arti *Cu* officiis *S*; beſ. mit *dat. gerund.*: agendo censui intentus *T* ducibus legendis et exercitui scribendo intenti *L*. Mit ad: i. ad curas *L* ad parendum *L*. 2. exercitus ad proelium intentus *T* dimicationi . . . intentus *L*; daher allein: exercitus paratus (armatus) intentusque *SLT*.

intentus, ūs, *m.* (intendere) das Ausſtrecken: palmarum *Ci.*

in-tepēsco, ere, tepui warm werden: ⟨solis⟩ radiis intepuere comae ⟨arborum⟩ *O.*

inter mit den iſolierten Caſusformen **intrā** u. **intrō.** (Es iſt eigtl. Comparativ zu in, vgl. gr. *τὰ ἔντερα* und den Superlativ intimus s. u. Da die Comparativbedeutung ſpäter nicht mehr fühlbar war, entſtand ein neuer) Doppelcomparativ **interior.** Es ſteht alſo I. **inter** *isol. nom. sing. masc. A* adverbiell: zwiſchen, dazwiſchen hinein *α*; darunter, darinnen, in der Mitte; *occ.* 1. unterdeſſen, 2. dabei, zugegen *β*; unter *γ*. *B* präpoſitionell beim *acc.* räumlich v. Zweien: zwiſchen *α*; von Mehreren: unter, in *β*; *occ.* das Reciprocitätsverhältnis bezeichnend *γ*; zeitlich: zwiſchen *δ*; im Verlauf von, während *ε*.

| *A α* Urſpr. war inter prädicativ gedacht: 'der mittlere', 'der innerhalb oder zwiſchen zweien befindliche'. Nur dicht.: stetit arduus inter pontus *Valerius Flaccus.* Dieſe Auffaſſung läßt ſich noch erkennen in Fällen wie: eum, quia murus inter-est, non timeo *Ci* cito Curio inter-uenit *Ci* kam als ein Zwiſchen⟨tretender⟩, unus dies inter-cesserat *Ci.* Indem man nun die fertige Formel auf andersgeſchlechtige oder pluraliſche Subjecte bezog una nox inter-cesserat *Ci* dies decem inter-cesserant *Ci* war die Iſolierung vollzogen. Daher bei Begriffen der Ruhe zwiſchen: inter-esse, inter-iacere, inter-rex, inter-regnum, inter-nuntius, inter-columnium, Inter-amna. Bei Begriffen der Bewegung zwiſchen hinein: inter-cedere, inter-pellare, inter-miscere, inter-mittere, inter-cidere, inter-calare; *occ.* inter-uisere, inter-mittere. | *β* inter-cipere, inter-cidere; *occ.* 1. inter-ea, inter-im, inter-dum. 2. interesse pugnae *N.* | *γ* inter-ire, inter-ficere, inter-imere, inter-dicere 'unterſagen'. | *B α* mons Iura est inter Sequanos et Heluetios *C* ut Tiberis inter eos et pons interesset *Ci* qui uicus inter Tolosam et Narbonem est *Ci.* Nachgeſtellt: Faesulas inter Arretiumque. Sprichwörtlich: aliquid inter manus habere *Ci* unter den Händen. Daher oft *metaph.*: inter Antonium et Dolabellam foedere sanctum est . . . *Ci* iudicare inter Marcellos et Claudios *Ci* pacem inter duas ciuitates conciliare *N* inter Hectora atque Achillem ira fuit *H* inter bellum et pacem dubitare *T*; beſ. bei Angabe von Unterſchieden: quid interest inter periurum et mendacem? *Ci* uide, quid intersit inter te et auum tuum! *Ci.* | *β* tu inter eiusmodi mulieres filium tuum conlocauisti *Ci* qui inter mulieres uersatus est *Ci* feroces inter socios, ignaui inter hostes erant *L* inter tela uersari *Ci* inter patres lectus *L* inter feras aetatem degere *Ci* inter homines esse *Ci* auf Erden weilen, erat inter planitiem mons *S* mitten auf der Ebene, statua inter reges posita *Ci* adolescens inter suos nobilis *Ci.* Nachgeſtellt: extremos inter euntem *H.* So beſ. in Namen von Stadtvierteln (wie *ἐν ταῖς ἀλληρίαις Isocrates*): inter falcarios, lignarios *Ci*; vgl. 'unter den Weißgärbern' in Wien und in dem juriſtiſchen Ausdruck inter sicarios accusare, defendere *Ci* quaestio i. s. *Ci* unter den Meuchelmördern = wegen Mordes. Oft mit *subst. adi.*: inter paucos *L* unter wenigen = wie nur wenige, inter cuncta *H* omnia *Cu* cetera *L* vor allem, beſonders. Vgl. inter alia prodigia et carnem pluit *L* id inter omnes constat *Ci.* | *γ* Mit reflexiven Pronominibus verbunden eignet ſich inter zur Andeutung der Reciprocität; wir überſetzen dann 'untereinander', 'einander', 'gegenſeitig': ut uterque inter se satis daret *Ci* si uerba inter nos aucupabimur *Ci* furtim inter sese adspiciebant *Ci* uitam inter se utriusque conferte *Ci* res maxime inter se repugnantes *Ci* caedes ciuium inter se fit *Ci* num inter uos risum tenere potestis? *Ci* colles inter se propinqui *S* einander nahe, loca inter se maxime diuersa *Ci.* | *δ* inter horam tertiam et quartam *L* dies XXXV inter binos ludos *Ci.* | *ε* inter ipsum pugnae tempus *L* si inter cenam hoc accidisset *Ci* ea lex inter tonitrua lata est *Ci* inter haec (quae) *L* unterdeſſen, silent inter arma (Krieg) leges *Ci* inter hunc tumultum *L* inter agendum *V.* | **II** Der *isol. abl. fem.*: **intrā** ſteht *A* adverbiell innerhalb, inwendig; *B* präpoſitionell beim *acc.*: innerhalb, innen; *occ.* ⟨ſcheinbar =⟩ hinein *α*; zeitlich: innerhalb, binnen, vor Ablauf *β*; *metaph.* ⟨von Zahlen⟩ unter, ⟨von anderem⟩ innerhalb *γ*. | *A* Erſt nachclaſſiſch belegbar: idem intra forisque familia fecerat *Petronius.* | *B α* intra parietes tuos hostem tenes *Ci* eum intra moenia uidemus *Ci* Antiochum intra montem Taurum regnare iusserunt *Ci* innerhalb des T. (ſo daſs dieſer die Grenze bildet), intrā extrāque munitiones *C* intra nullum et foris *N* compulsus intra moenia hostis *L* innerhalb der Mauern zuſammengetrieben; *occ.* ⟨mit einer Prolepſe der Ortsbeſtimmung⟩ ingrediens intra finem eius loci *Ci* hineinſchreitend ⟨und ſchon⟩ innerhalb der Grenzen; vgl. eos intra insulam recepit *CiC.* | *β* adparuisse numen deorum intra finem anni uertentis *Ci* intra annos XIV tectum non subire *C* intra legitimum tempus *SL* intra iuuentam (mori) *T* intra decimum diem, quam Pheras uenerat *LCu.* | *γ* classis erat intra centum *L.* Vgl. maximus intra me deus est *O* (unſicher!), intra legem epulari *Ci* innerhalb der geſetzlichen Schranken, intra finem iuris sui *L* intra fortunam manere *O* in ſeinem Stande, intra uerba peccare *Cu* nur mit Worten ⟨nicht mit Thaten⟩, domus intra paucos libertos *T* beſtand nur aus ein paar Fr. | **III** Die *isol.* Form: **intrō** (vgl. *εἴσω*, eō, quō, illō, hūc) nur adverbiell: hinein, herein: 'intro' nos uocat ad sese, tenet 'intus' apud se *Lucilius* sequere intro me *Pl* iam ego reuortar intro *Pl.* In claſſ. Zeit meiſt in Iuxtaposition (§ 32) mit dem Verbum des Satzes. Vgl. intrō-ducere -ferre -ire -mittere -spicere -uocare und intrōitus. Doch oft auch getrennt geſchrieben: cur ad nos filiam tuam non intro uocari iubes? *Ci.* | **IV** Der Doppelcomparativ: **interior,** ius bedeutet: mehr nach innen gelegen, tiefer innen, innerer *α*; mehr im Innern des Landes gelegen, tiefer im Lande *β*; *metaph.* enger, vertrauter; *occ.* geheimer *γ*. | *α* ex interiore aedium parte deiectus *Ci* interiores templi parietes *Ci* die Innenſeiten der Wände; *acc. n. adv. isol.*: interius lingua congelat *O* interius recondere *V* tiefer innen. Beſ. beachte: interior nota Falerni *H* eine Sorte, die tiefer im Keller liegt (alſo beſſere), interior sponda *O* der der Wand zugekehrte Theil, i. rota *O* das dem zu umfahrenden Zielſtein nähere Rad; daher: interior meta (*Enallage*) *O* proram ad saxa suburget interior *V* dem Ziel näher; auch: i. gyrus *H* der kürzere,

interior ibat, si comes unus erat *O* gieng zur Rechten, naues interiores ictibus tormentorum erant *L* waren zu nahe, um von den Wurfgeschossen getroffen zu werden. Vgl. interior periculo uulneris factus *L* zu nahe, um verwundet zu werden. | *β* interior Asia *Cu* Perseus se in interiora regni recepit *L* in die inneren Theile des Reiches; daher: interiores nationes *Ci* 'binnenländische'. | *γ* interior amicitia *L* societas *Ci* interior potentia *T* größerer Einfluss der Vertrauten; *occ.* ab interioribus consiliis remoueri *N* interiores litteras scrutari *Ci*.

interāmenta, ōrum, *f.* (vgl. ex-interare) die innere Einrichtung: nauium *L* das innere Holzwerk.

inter-amnus 3 zwischen zwei Flüssen liegend. Daher *subst. isol.*: **Interamna,** ae, *f.* (vgl. 'Zwischenwässern') Stadtname u. z.: 1. j. Terni, St. in Umbrien zwischen zwei Armen des Var, Geburtsort des Tacitus. 2. j. Teramo (?) zwischen zwei Armen des Liris. Dazu *adi.*: **Interamnānus** 3 aus Interamna *Ci*; Ethnicon **Interamnās,** ātis aus, von I.: ager Int. *L*; *pl.* Einwohner von I.

inter-ārēsco, ere zeitweilig versiegen *Ci*.

intercalāris und **interkalāris,** e zum Einschalten dienend: pridie Cal. intercalaris *Ci* am Tag vor dem Beginn des Schaltmonats; vgl. a. d. V Cal. intercal. *Ci*.

intercalārius und **interkalārius** 3 zum Einschalten dienend: mensis *CiL* Schaltmonat, Kalendae interkalariae *L* der erste Tag des Schaltmonats. Beide von:

inter-calo (und **-kalo**), āre, āui, ātus durch Ausruf (calando) einschieben. Als Fachwort des Kalenderwesens 'einschalten'. Vor der Einführung des julianischen Jahrs (45) durch Cäsar lag die Ausgleichung von Mond- und Sonnenjahr in den Händen der Pontifices. Diese befolgten kein bestimmtes System, sondern glichen nur äußerlich aus, wenn die Differenz zu bedeutend wurde: hoc anno intercalatum est *L* wurde ⟨ein Monat⟩ eingeschaltet; *metaph.* poenam int. *L* aufschieben.

inter-capēdo, inis, *f.* (capere) Unterbrechung, Aufschub: i. est tempus interceptum *Festus* in eorum uita nulla est intercapedo molestiae *Ci*.

Intercatia, ae, *f.* Festung in Spanien bei Saragossa *L*.

inter-cēdo, ere, cessi, cessum est dazwischen einherziehen *α*; dazwischen treten u. z. 1. von Örtlichkeiten: sich dazwischen erstrecken, hinziehen. 2. von der Zeit: dazwischen eintreten, *perf.*: dazwischen liegen. 3. von Ereignissen: dazwischen fallen. 4. von Verhältnissen zwischen zweien stattfinden, bestehen *β*; von Personen dazwischen treten u. z.: 1. ⟨hindernd⟩ widersprechen, sich widersetzen. 2. ⟨als Vermittler⟩ eintreten, sich ins Mittel legen. 3. ⟨in Geldangelegenheiten⟩ sich verbürgen *γ*. | *α* inter singulas legiones impedimenta intercedunt *C*. | *β* 1. perpetua palus intercedebat *C* intercedunt siluae inter ... hostes *Ci*. 2. dies nondum X intercesserant *Ci* nox nulla (una) intercessit *Ci* nix annus intercesserat, cum ... *Ci*. 3. saepe in bello paruis momentis magni casus intercedunt *C* treten Zwischenfälle ... ein, cum senatus consultum (postulatio) intercederet *Ci*. 4. multa inter nos officia intercedunt *Ci* inter eos ... querimoniae, aemulatio i. *N* quicum tibi adfinitas intercedebat *Ci* mihi cum Siculis causa tantae necessitudinis intercedit *Ci* mihi cum eo intercedunt inimicitiae *Ci* bella *C*. | *γ* 1. Absolut: adimit intercedendi potestatem *Ci* (Eigtl. das Intercessionsrecht der Tribunen, die durch ihr Veto Richtersprüche, Senatsbeschlüsse und Volksbeschlüsse verhindern konnten) si intercessum sit *Ci* wenn Intercession stattfand, cum lex feratur, intercedi licere *Ci* tum tribunus intercedere poterit *Ci* paratos habemus, qui intercedant *Ci*; mit *dat.*: consulibus legem ferentibus est intercessum *Ci* intercessit conlega Fabricio *Ci* praetori i. *Ci* ne legi (senatus consulto) intercedere liceret *Ci*. Mit Heischesatz: quod ne fieret, consules intercesserunt *Hirtius*; variiert: nihil intercedit, quominus ... *L* (uerbum impediendi); bildl.: nisi cupiditas intercesserat *N* hindernd in den Weg trat. 2. nullum meum dictum pro Caesare intercessit *Ci* si tui recuperatores non intercederent *Ci*. 3. tantum (sestertium sexagies) se pro te intercessisse *Ci*.

interceptio, ōnis, *f.* (intercipere) Wegnahme: poculi *Ci*.

interceptor, ōris, *m.* (intercipere) Unterschlager: praedae *L* donatiui *T* litis *L*.

intercessio, ōnis, *f.* (intercedere) das Dazwischentreten, die Einsprache *α*; Vermittlung, Gutstehen *β*. | *α* auctoritas senatus emptā intercessione (tribunicisches Veto) sublata est *Ci*; *meton.* Sulla intercessionem liberam reliquit *C* das Interessionsrecht. | *β* intercessiones pecuniarum *Ci*.

intercessor, ōris, *m.* (intercedere) I. der Einspruchserheber (vom Tribunen) *α*; *metaph.* Widersprecher = Verhinderer *β*. II. Vermittler. | I *α* agrariae legi se intercessorem fore professus est *Ci* tribuni intercessores legis *L* gegen d. G. | *β* i. rei malae *Ci*. | II isto ... intercessore ad Sullam legati non adierunt *Ci* (Unsicher!)

inter-cīdo, ere, cīdi, cīsus (caedere) in der Mitte durchschneiden: intercisae uenae *T*; daher: montem i. *Ci* durchgraben, uenas fontis cuniculis i. *Hirtius* abgraben, iugum ualle a castris intercisum *Hirtius* durch einen Thaleinschnitt getrennt, pontem i. *L* abbrechen.

inter-cīdo, ere, cidi (cadere) I. dazwischenfallen. II. (= interire) zugrunde gehen, umkommen *α*; *occ.* ⟨dem Gedächtnisse oder jemandem⟩ 'entfallen' = vergessen werden *β*. | I nullum telum inter corpora (naues) uanum intercidit *L*. | II *α* pereánt amici, dum inimici una intércidant *Ci* (Übers. aus ein. gr. Dicht.). | *β* augur erat; nomen intercidit annis *OT* si interciderit tibi aliquid *H* credo ... consulatum memoriā intercidisse *L* „aus dem Gedächtnisse" entfallen.

inter-cino, ere (canere) dazwischen singen, singend (dichtend) einmischen: neu quid medios intercinat actūs *H*.

inter-cipio, ere, cēpi, ceptus (capere) mitten auf dem Wege auffangen *α*; aus der Mitte wegnehmen; *metaph.* unterdessen wegnehmen, inzwischen entreißen *β*; ⟨in der Mitte⟩ unterbrechen, abschneiden *γ*. | *α* pila intercepta remittere *C* bracchium i. *Cu* den Arm im Hieb, litteras Darei i. *Ci* auffangen, intercipere commeatūs *HirtiusL* Transporte auffangen, magnum numerum iumentorum i. *C* auf dem Marsche auffangen, hostes in fuga i. *HirtiusT* Dareum i. *Cu* ipsum ab suis i. *L* fern von den Seinen auffangen; dicht.: Rhoeteus hastam intercipit *V* wird von der ⟨für einen andern bestimmten⟩ L. getroffen. | *β* terga caput tangunt, colla intercepta uidentur *O*; *metaph.* honos ad meum diem petitus ad ... occasionem interceptus esse uidetur *Ci* Balbutius uenenum intercepit *Ci* nahm es unterdessen weg, agrum ab aliquo *L* pecuniae e publico interceptae *T* während dessen unter-

Digitized by Google

ſchlagen. Mit mancherlei Nebenbedeutung: ueneno interceptus *T* inzwiſchen an Gift geſtorben, Myrrha intercepta noci *O* dem Tode einſtweilen entriſſen; vgl. te interceptum fortuna seruauit *Cu* solem, usum aurium i. *Cu* wegnehmen, gloriam i. *Cu* weghaſchen, area diues laudem intercipit *Ph* nimmt für ſich in Anſpruch, spem anni (Cererem) i. *O* vernichten. | γ iter interceperat *LCu* loca opportuna i. *L* hostium ingressum praesidiis i. *T*.

inter-clūdo, ere, clūsi, clūsus (claudere) abſchließen, abſperren, verſperren, abſchneiden u. z. mit *acc. rei*: cum sibi omnes aditus interclusos uiderent *Ci* alicui iter, uiam, exitum, perfugia intercl. *CiL*. Bildl.: meum reditum flumine sanguinis i. *Ci* bonorum ciuium est intercludere omnīs seditionis uias *Ci* dolor intercludit uocem *Ci* animam, spiritum *LTCu* den Athem abſchneiden, pristinae uitae consuetudo interclusa *Ci*. Mit *acc. pers.*: a tergo hostem interclusum reliquit *Ci* intercludi in insidiis *Ci* Caesarem duobus exercitibus et locorum angustiis facile intercludi posse *C*. Wovon abgeſchnitten durch *abl.*: nostros commeatibus intercludere coeperunt *C* re frumentariā, itinere, Dyrrhachio intercludi *C*. Verdeutlicht durch a b: ab oppido intercludere aduersarios *C* legiones ab impedimentis interclusae *C*.

inter-columnium, ii, *n.* (spatium inter singulas columnas) Säulenabſtand: in intercolumniis (zwiſchen den Säulen) signa uidimus *Ci*.

inter-curro, ere, curri, 'dazwiſchenlaufen', ⟨eilend⟩ dazwiſchentreten: pugnatur acerrime; qui intercurrerent, misimus *Ci*; bildl.: his exercitationibus dolor intercurrit *Ci*. Aber: ipse interim Veios intercurrit *L* begibt ſich unterdes eilends nach V.

inter-curso, āre (*frequ.* v. intercurrere) wiederholt dazwiſchen laufen: segnius intercursant barbari *L* ⟨angreifend⟩.

intercursus, ūs, *m.* (intercurrere) Dazwiſchenkunft *α*; Einmengung *β*. | *α* impeditus intercursu suorum usus hastarum *L* repentino intercursu uiam dare *L*. | *β* consulum intercursu res sedatur *L*.

inter cutem aquam habere *Lucilius* zwiſchen der Haut ⟨und dem Fleiſche⟩ Waſſer haben = die Waſſerſucht haben. In dieſem Ausdruck ſah man inter-cutem irrig wie ein zuſammengeſetztes *adi.* an 'unter der Haut befindlich': medicamentum dare ad aquam intercutem *Ci*, ſo daſs man rückbildend (§ 40) ein *adi.*: **inter-cus**, cutis ſchuf: num eum aqua intercus tenet? *Pl*.

inter-dico, ere, dixi, dictus unterſagen, verbieten *α*; als Fachwort des Staatsrechts: 1. ächten, bannen. 2. ⟨vom Prätor⟩ Schiedsſpruch thun, Beſcheid geben, Erklärung geben *β*. | *α* Abſolut: ubi ita interdictum sit *Ci* sic nemo umquam interdixit *Ci*. 1. Mit *dat. pers.* und *acc. rei*: neque hoc liberis nostris interdicendum est *Ci* ei orbem terrarum i. *O* se opponit periculis praemio interdicto *Ci* ut huic furiae uox interdiceretur *Ci*; der Sachbegriff durch Heiſcheſatz: nobis interdictum est, ne ex ea ciuitate quem ciuem adsciscere possimus *Ci* interdicit Cassiuellauno, ne Trinobantibus noceat *C* interdictum est, ut ne ... *Ci*. Daher *PPP* **interdictus** 3 verboten, verſagt: i. uoluptas *H* spes *O*; vgl. s. u. interdictum. 2. Weit öfter mit *dat. pers.* und *abl. rei*: feminis purpurae usu interdicemus *L* eigtl. ein Verbot ergehen laſſen für ... in Bezug auf ..., Romanis omni Galliā i. *C*; ohne Perſonangabe: domo interdicere *T* das Haus verbieten; *pass.* male rem gerentibus patriis bonis interdici solet *Ci* ei Hispaniā interdictum est *T*. Auch: interdici non potest socero (*dat.*) genero (*abl.*) *H* kann ihm den Verkehr mit ... nicht verwehren. Daher auch: | *β* 1. uelitis, iubeatis, ut M. Tullio aquā et igni (aqua ignique, igni atque aqua *T*) interdicatur *Ci* daſs man ihm F. u. W. verſage, ihm auf F. u. W. ein Verbot lege; officielle Formel des Antrags auf förmliche Ächtung (dem Geächteten wird der Gebrauch von Feuer und Waſſer verboten). Dieſe Formel meiſt paſſiv; ſelten activ: quibus eum aquā et igni interdixisset *C*. Ähnlich: si quis eorum decretis non stetit, sacrificiis interdicunt (*sc.* ei) *C* (ſchließen ihn von den Opfern aus) 'verhängen über ihn den Bann'. 2. Das prätoriſche Interdict bezieht ſich meiſt auf ein Beſitzverhältnis, das es bis zur endgiltigen Urtheilsſchöpfung feſtſtellt: praetor de fossis, de cloacis, de minimis aquarum itinerumque controuersiis interdicit *Ci* praetor interdixit, ut unde deiectus esset eo restitueretur *Ci*.

interdictio, ōnis, *f.* (interdicere) das Verbieten, die Unterſagung: finium nostrorum *L* unſer Gebiet zu betreten. Beſ.: aquae et ignis i. *Ci* Ächtung.

interdictum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* v. interdicere) 'Interdict' u. z. Verbot *α*; *occ.* ⟨prätoriſcher⟩ Schiedsſpruch, Beſcheid *β*. | *α* eam legem esse potius interdictum sceleris *Ci* i. Caesaris *Ci* deorum interdictum uendidit *Ci* fuit illud interdictum apud maiores nostros de ui, quod hodie quoque est *Ci*. | *β* hac lege praetorum interdicta tollentur *Ci* possessio per interdictum repetita est *Ci* actio est per interdictum constituta *Ci* eo uerbo praetores in hoc interdicto (Schiedsſpruchformel) uti solebant *Ci*.

inter-diū (diū *abl.* von *dius = dies; *Ixpt.* § 32) 'indes bei Tag' = untertags, bei Tag, über Tag: interdiu stationes disponebantur; eadem noctu praesidiis tenebantur *C* nec nocte nec interdiu *L*; auch aſyndetiſch: interdiu, nocte *L* Tag und Nacht über.

inter-dum 'unterweilen', zuweilen, bisweilen, manchmal, mitunter, 'ab und zu': ut solemus interdum in defensionibus dicere *Ci* multo acriorem interdum memoriam esse sentio improborum quam bonorum *Ci* interdum doctā plus ualet arte malum *O*. Wiederholt: interdum mihi peccare uideor, interdum peccaturus esse *Ci*. Variiert: ire modo ocius, interdum consistere *HN* u. a. m.

inter-eā (eā iſt *abl. fem.* von is, *adv. isol.*; der ganze Ausdruck aſyndetiſch: 'inzwiſchen zu der Zeit' =) temporal unterdes, unterdeſſen, inzwiſchen *α*; adverſativ indeſſen, doch *β*. | *α* interea dies (T. Roscius) aduenit *Ci* teritur interea tempus *Ci*. Mit genauerer Zeitbeſtimmung: haec dum Romae geruntur, Quinctius interea de agro ui detruditur *Ci* interea iste, cum signa quaedam pulcherrima uidisset, adamauit *Ci* interea, quoad fides esset data, non intermissuros delectūs *C*; die Komiker fügen oft den *gen.* loci bei: dum haec loquimur, interea loci ... *Terentius*. | *β* Gleichzeitige Handlungen, die gegenſätzlich gedacht ſind, gibt der Lateiner durch cum interea 'während indeſſen', 'während doch': cum interea quis uestrum hoc non audiuit? *Ci* cum interea pecuniae uestigium nullum inuenitis *Ci*. Eine ähnliche Auffaſſung tritt auch ein, wo der zweite Satz negativ iſt: (signum labefactabant;) illud interea nullā lababat ex parte *Ci* neque interea uerbum ullum inposuit *Ci*.

interemptio, ōnis, *f.* (interimere) Ermordung. Unſicher bei *Ci* (= interneccio).

Digitized by Google

inter-eo, ire, ii, itūrus untergehen, zugrunde gehen *α*; *metaph.* verloren gehen, zugrunde gehen; *occ.* ⟨von Menschen⟩ umkommen *β*. | *α* naues naufragio intereunt *Ci*; daher bildl.: muriae stilla interit magnitudine maris *Ci*. Es ist also ein Schifferausdruck, aber auch: interit luna *H* geht nieder, aestas interit *H* geht unter ⟨wie ein Stern⟩. | *β* res publica funditus interit *Ci* omnis cultus Cereris in eis locis interisse arbitratur *Ci* sacra Clodiae gentis intereunt *Ci* kommen ab, ignis interit, nisi alitur *Ci* statuae intereunt tempestate *Ci* tabulae interierunt (incendio) *Ci* intereunt segetes *V* = fructus annuus *Ci* pecunia interibat largitione *N* interit ira morā *O*; *occ.* eigtl. vom Schiffbrüchigen: si uectores mecum interire mallent *Ci*; dann *metaph.* wie unser 'zugrunde gehen': ut potius tibi Gallorum telis quam periuriis intereundum esset *Ci* Callisthenes tortus (auf der Folter) interiit *Cu* exercitus noster interiit *Ci*. Daher bei den Komikern als Ausruf der Verzweiflung: interii! cur mihi id non dixisti? *Terentius* (= ὄλωλα oder perii) ich bin verloren, mit mir ists aus. Daher als Betheuerungsformel: inteream, si . . . *H* (ὀλοίμην, εἰ . . .) ich soll hin sein!

inter-equito, āre dazwischenreiten: duces eos redire in ordines cogebant; sed interequitantes alarii non patiebantur *L*; *trans.* ordines (agmina *Cu*) interequitare *L* sie durchreiten.

inter-fātio, ōnis *f.* (fari) das Dreinreden, die Einrede: contra interfationem legibus sacratis armatum esse *Ci*.

interfectio, ōnis, *f.* Ermordung bei *Ci*, und

interfector, ōris, *m.* Mörder: tyrannorum *Ci*; bildl.: interfectores rei publicae *Ci*. Dazu *fem.*:

interfectrix, īcis, *f.* Mörderin: interfectricem nepotis adspicere *T*. Alle drei von:

inter-ficio, ere, fēci, fectus 'niedermachen', u. z. von Personen: tödten, umbringen *α*; *metaph.* von Dingen: zugrunde richten, aufreiben *β*. | *α* M. Flaccus ex senatus sententia est interfectus *Ci* interfecto Clodio haec adsequebatur *Ci*. Mit *abl. instr.*: sua manu sororem interfecit *Ci* mulierem ueneno *Ci*; daher: eum insidiis *N* in einem H. Auch: doletis trīs exercitūs interfectos *Ci* 'aufgeriebene'. | *β* fer . . . ignem atque interfice messis *V*.

inter-fluo, fluere, fluxi dazwischenfließen: quantum interfluit fretum? *L* amnes *Cu*. Mit *acc.* (zu inter gedacht): fretum, quod Naupactum et Patras inter-fluit *L*; aber auch mit *dat.*: aurum (geschmolzenes) cumulo aliarum rerum interfluens *L*.

***inter-for,** fāri, fātus sum dazwischenreden, unterbrechen, dreinreden: priusquam ille id perageret, interfatur Appius *L* Venus medio sic interfata dolore est *V*.

inter-fūsus 3 (fundere) dazwischen ausgegossen, dazwischen sich ergießend: nouies Styx interfusa *V*. Mit *acc.* (getrennt zu denken): inter fusa nitentes . . . aequora Cycladas *H* strömend zwischen den . . . Bildl.: maculis interfusa genas *V* unterlaufen mit . . .

inter-iaceo, ēre dazwischen liegen: interiacebat campus, colles imminebant *L*. Eigtl. getrennt zu denken, daher mit dem *acc.*: planities, quae Capuam Tifatamque inter iacet (= inter C. et T. iacet) *L*. Später als Werteinheit gedacht und mit dem Dativ versehen: campus interiacens Tiberi ac moenibus Romae *L*.

inter-ibi unterdessen: abi et istuc cura; interibi ego puerum uolo mittere *Pl*.

inter-icio s. u. inter-iicio.

interiectus, ūs, *m.* (interiicere) das 'Dazwischenwerfen': *metaph.* luna deficit interiectu terrae *Ci* wenn sie zwischen ⟨Sonne und Mond⟩ tritt. Von der Zeit: Zwischenzeit, Frist: petito paucorum dierum interiectu *T* interiectu noctis *T* nachdem dazwischen verlaufen war.

inter-iicio (auch icio und iacio), ere, iēci, iectus dazwischen, in die Mitte werfen, -setzen, -legen, -stellen; *pass.* dazwischen treten *α*; *PPP* dazwischen liegend, mitten inne liegend *β*. | *α* Es findet sich mit *acc. rei*: rubis sentibusque interiectis (durch Zwischenpflanzen v. Dornicht) efficere, ut . . . *C* trabes saxis interiectis . . . continentur *C* eingelegte. Mit *acc. pers.*: sagittarios inter equites int. *C*; *metaph.* interiecit materiae genus inter indiuiduum et id . . . *Ci* multa Latino sermone int. *T* preces et minas *T* einmengen. | *β* Räuml.: interiectis paucis portibus *C* nasus quasi murus oculis interiectus *Ci*; bildl.: interiecti inter philosophos et eos . . . *Ci* die in der Mitte stehen; zeitl.: duorum fratrum aetatibus medius interiectus *Ci* interiecto breui spatio *C* anno *Ci* interiectis aliquot diebus *C* nach Verlauf . . .

inter-im (über im vgl. s. u. in-de) unterdessen, mittlerweile: interim, dum de condicionibus inter se agunt, circumuentus interficitur *C* interim Oppianicus iudicem pecuniā conrupit *Ci* scrutari loca abdita, cum interim Hiempsal reperitur *S*. Neben der rein temp. Bdtg. zeigt das Wort auch den Nebensinn des einstweiligen Beschränkens: vor der Hand, für jetzt, einstweilen: atque interim legiones pro ripa Euphratis locat *T* cum tu interim uerbo nunquam significaris sententiam tuam *Ci*.

inter-imo (und emo) ere, ēmi, emptus jemand ⟨in Mitten seiner Thätigkeit⟩ wegnehmen = wegschaffen, beseitigen, vernichten: Lars Tolumnius quattuor legatos populi Romani Fidenis interemit *Ci* (Euphemismus vom 'Tödten'), Ti. Graccho interempto *Ci* gladio ciuem int. *Ci*; matrem ueneno int. *H* me interimunt eius uoces *Ci* richten zugrunde; *metaph.* interimendorum sacrorum causa *Ci* um ihrer Aufhebung willen.

interior s. u. inter IV.

inter-itio, ōnis, *f.* (interire) Untergang: aratorum i. nulla facta est *Ci*.

inter-itus, ūs, *m.* (interire) Untergang, Untergehen, Vernichtung: filium ad patris interitum adgregare *Ci* initur consilium de interitu Cn. Pompei *Ci* possuntne hae leges esse ratae sine interitu legum reliquarum? *Ci* adtulit interitus rei publicae luctum *Ci* L. Catilina interitum urbis molitur *Ci* i. optimatium *Ci* Sturz, exercitūs interitus ferro fame *Ci* durch . . . herbeigeführt.

inter-iungo, ere, iunxi, iunctus untereinander verbinden: manūs (= inter se iunctae) *L*.

inter-lābor, lābi dazwischen(hin)gleiten. Noch getrennt: inter enim labuntur aquae *V*.

inter-lego, legere dazwischen(heraus)lesen. Noch getrennt: frondes interque legendae *V* hie und da zu brechen.

inter-lino, linere, lēui, litus dazwischen, in den Zwischenräumen bestreichen *α*; *occ.* (Urkunden) durch Ausstreichen einzelner Wörter fälschen *β*. | *α* caementa interlita luto *L* murus bitumine (als Mörtel) interlitus *Cu*. | *β* codex interlitus proferebatur *Ci* tabulae clamant se interlitas esse *Ci*.

inter-loquor, loqui, locūtus sum dazwischenreden, die Rede unterbrechen: sicine mihi interloquere? *Terentius.*

inter-lūceo, ēre dazwischen sichtbar sein, durchscheinen: terrena quaedam animalia interlucent (im Bernstein) *T*; daher: interlucet corona *V* ist durchsichtig, schütter, dünn; auch als Differenz: interlucet aliquid inter ... et inter *L* es zeigt sich ein heller Unterschied. Dazu *incoh.*:

***inter-lūcesco,** ere, luxi mitten hell werden: noctu interluxit *L* wurde mitten in der Nacht hell.

inter-lūnium, ii, *n.* (lūna; *sc.* tempus) die Zwischenzeit zwischen dem alten und neuen Mond, der Mondwechsel *H.* Vgl. intermenstruus.

inter-luo, luere (lauere s. u.) zwischen ... spülen, zwischen ... fließen: fretum, quod Capreas et Surrentum interluit *T.* (Zieh den *acc.* zu inter!)

inter-menstruus 3 zwischenmonatlich; daher: intermenstruo tempore *Ci* zur Zeit des Mondwechsels; *subst.* omni intermenstruo *Ci* (Mondwechselzeit) an jedem Neumond.

in-terminātus 3 unbegrenzt: inmensa et int. magnitudo *Ci*; aber:

inter-minātus 3 (*PPP* von inter-minari) mit Drohungen untersagt: cibus *H.* Von:

inter-minor, āri mit Drohungen untersagen *α*; nebenbei drohen *β*. | *α* interminatus sum, ne id faceres *Terentius.* | *β* mihi tibique interminatus est nos futuros ulmeos *Pl* wir würden mit Ulmenstecken geprügelt werden.

inter-misceo, ēre, miscui, mixtus dazu mischen, einmischen. Mit *dat.*: tibi Doris non intermiscet suam undam *V* uerba *H.* Von Personen: turbam indignorum dignis i. *L.*

intermissio, ōnis, *f.* (intermittere) Nachlassen, Anhalten, Absetzen, Unterbrechung: propter intermissionem forensis operae meridiationes addidi *Ci* sine ulla intermissione ... sempiterna incursio *Ci* ab actione saepe fit intermissio *Ci* per intermissiones et interualla *L* durch öfteres Nachlassen.

inter-mitto, ere, misi, missus dazwischen geben, dazwischen treten lassen; *pass.* dazwischen liegen; *occ.* dazwischen leer lassen; *pass.* leer, offen dazwischen liegen *α*; *metaph.* ⟨Thätigkeiten⟩ zeitweilig einstellen, indes unterbrechen, auf eine Zeit aussetzen; *medial* einige Zeit aussetzen, zeitweilig nachlassen; *intrans.* in derselben Bdtg. *β*; ⟨Zeit⟩ inzwischen vorbeigehen lassen, indes verstreichen lassen *γ*. | *α* trabes paribus intermissae spatiis *C* ualle intermissa *C* da ein T. dazwischen lag; *occ.* planities intermissa collibus *C* mediocribus spatiis (passibus CCCC) intermissis *C* per intermissa moenia urbem intrarunt *L* durch die Lücken der Mauern, loca custodibus intermissa *L*. | *β* hoc intermisi, quoad non licuit *Ci* uerba intermissa *O* abgebrochene, si ludi non intermissi sunt *CiL* forensibus negotiis intermissis *Ci* hoc solum uectigal aliis intermissis non conquiescit *Ci* iurisdictio intermittitur *Ci* proelium, iter i. *C* libertas intermissa *Ci* zeitweilig aufgegebene, laborem i. *CO* delectum *Ci.* Mit *meton.* Obj.: magistratum intermittere *C* das Amt zeitweilig nicht besetzen. Mit *inf.*: non intermittebas donum adferre *Ci* non intermittit ... caelum mitescere *Ci* obsides dare intermiserant *C*; *medial*: uento intermisso *C* intermissā flammā *C*; *intrans.* quā (parte) flumen intermittit *C* wo er aussetzt (= nicht fließt), (in canendo) nihil intermittere *Ci* non intermittunt hostes *C* rücken gleichmäßig heran, proelia non intermittunt *Hirtius* dauern fort. Mit *acc.* der Ausdehnung: ut reliquum tempus (die Zeit über) a labore intermitteretur *C* man ... aussetze. | *γ* dies intermissus saepe perturbat omnia *Ci* ter intermissa die *Ci* intermissa nocte *C*; puncto temporis, breui tempore, triduo, spatio intermisso *CiC* paucis mensibus i. *Cu*; daher: nulla pars noctis ad laborem intermittitur *C* jede Stunde der Nacht wird ununterbrochen zur Arbeit benutzt. Bei negiertem Verbum quin: nullum tempus intermiserunt, quin legatos mitterent *C.*

inter-morior, mori unterdessen sterben *α*; *metaph.* indes ausgehen, erlöschen *β*. | *α* in ipsa contione intermortuus (sank sterbend nieder) paulo post exspirauit *L*; bildl.: intermori remediis ciuitatem *L* an der Cur zugrunde gehen. | *β* si qua intermoreretur ignis *Cu*; oft *PPf.* **intermortuus** 3 unterdes, zeitweilig abgestorben: memoriam prope intermortuam renouare *Ci* illam manum ex intermortuis Catilinae reliquiis conciatis *Ci*; auch mit Verlust der Präpositionsbedeutung: candor in hoc aeuo res intermortua paene *O.*

inter-mundia, ōrum, *n.* (mundus, Übersetzung des gr. *μεταχόσμια*) die Räume zwischen den Welten: tamquam ex Epicuri intermundiis descendisset *Ci*, da nach Epicurs Lehre in diesen Zwischenweltträumen die Götter leben, ohne an der Lenkung der Welt sich zu betheiligen.

inter-mūrālis, e (murus) zwischen den Mauern liegend: amnis *L.*

inter-nātus 3 dazwischen gewachsen: uirgulta *L*; mit *dat.*: herbae saxis internatae *T.*

inter-necio und **inter-nicio,** ōnis, *f.* (internecare hinmorden, vgl. usu-capio) Niedermetzlung, Niedermachen *α*; *metaph.* völlige Vernichtung, völliger Untergang *β*. | *α* iter per Galliam legionibus nostris Gallorum internicione patefactum est *Ci* uicissem cum magna internicione improborum *Ci*. | *β* ad internecionem gentem adducere *L* redigere *C* gänzlich vernichten, ad i. deleri *L* ad i. caedi *L*; ad internecionem gesta sunt bella *N* internecio gentis finis belli erit *T.*

inter-necīuus u. **inter-nicīuus** 3 (inter-necare) bis zur völligen Vernichtung gehend: bellum i. *CiL* Vernichtungskampf.

inter-necto, ere dazwischen liegend verknüpfen: fibula crinem auro internectit *V.*

inter-niteo, ēre dazwischen hervorleuchten, durchscheinen: sidera internitebant *Cu* durch die Bäume, nunc internitente lucis fulgore *Cu* durch die Wolken.

inter-nōdium, ii, *n.* (nōdus) Zwischenraum zwischen zwei ⟨Knoten oder⟩ Gelenken: mollia neruosus facit internodia poples *O.*

inter-nōsco, ere, nōui unterscheiden, auseinanderkennen: mater geminos internoscit consuetudine oculorum *Ci* blandus amicus a uero internosci potest *Ci* fures internoscere non possum *Ci.*

inter-nuntio, āre durch Unterhändler verhandeln: internuntiando cunctatio fuit *L*; mit indir. Fr.: int., utri transgrederentur *L.* Von:

inter-nuntius, *m.*, **inter-nuntia,** *f.* 'Zwischenbote': Unterhändler, Mittelsmann, Vermittler. 1. *m.* ab eo seruorum uita uel ipso carnifice internuntio redimeretur *Ci* colloqui per internuntium *N* internuntios ultro

Digitized by Google

citroque mittere *C* (augures) Iouis internuntii *Ci*. 2. *f.* aues internuntiae Iouis *Ci*.

internus 3 (inter) der innere, im Innern befindliche: ara *O*; daher *metaph.* 'inner' = inländisch, einheimisch: prouinciae internis discordiis fessae *T* internum simul externumque bellum *T*; *subst.* ad interna praeuertere *T* die heimischen Angelegenheiten.

in-tero, ere, trīui, trītus 'einreiben'; wir sagen 'einbrocken': tibi quod intristi, exedendum est Sprichwort 'du mußt die Suppe essen, die du dir eingebrockt hast', intrito cibo plena lagoena *Ph* Einbrockjuppe.

interpellatio, ōnis, *f.* (interpellare) Unterbrechung, Störung: in litteris sine ulla interpellatione uersor *Ci*; bes. von der Unterbrechung im Reden: interpellationem mei familiaris non pertimescam *Ci*.

interpellator, ōris, *m.* (interpellare) Unterbrecher, Störer: se oblectare sine interpellatoribus *Ci* ohne von irgend jemand gestört zu werden.

inter-pello, āre, āui, ātus (vgl. com-pello, ap-pello) dazwischenreden, in die Rede fallen, einreden; *occ.* 1. als Einrede vorbringen. 2. um Auskunft angehen *α*; *metaph.* unterbrechen, verhindern, stören, aufhalten *β*. | *α* nihil te interpellabo; continentem orationem audire malo *Ci* crebro dicentem i. *C*; *occ.* 1. illud dicet, quod interpellauit Hortensius *Ci*. 2. si quis extra spectantem te interpellet *Cu*. Mit *acc. rei*: idem nunc interpellor *Ci* man geht mich an um . . .; daher: stupro interpellato . . . motus *L* unzüchtiges Verlangen. | *β* (Pompeius) interpellatus aduentu Caesaris *C* id Philippi morte interpellatum est *L* in suo iure aliquem i. *C* fortuna partam iam uictoriam interpellat *C* otium bello i. *Cu*; auch concret: saxum . . . alueum amnis (specus) interpellat *Cu* 'sperrt'. Mit Heischesatz: tribuni interregem interpellant, ne senatus consultum fiat *L*.

inter-polus 3 oder **inter-polis,** e (vgl. polīre) aufgeschoren, neuhergerichtet. Davon:

interpolo, āre, āui, ātus (vom Tuchscherer) neu herrichten, aufscheren, glatt machen: togam praetextam quotannis interpolare *Ci* neuherrichten lassen; bildl.: ne litura adpareat interpolando *Ci*. (Unsicher!)

inter-pōno, ere, posui, positus (Decomponiert § 34) dazwischen hineinstellen *α*; *occ.* 1. einschieben, einschalten. 2. ⟨eine Zeit⟩ dazwischen fallen, verstreichen lassen *β*; *metaph.* ⟨Personen vermittelnd⟩ eintreten lassen, einschieben; *refl.* sich einmischen, sich eindrängen, sich ins Mittel legen *γ*; bildl. ⟨etwas vermittelnd⟩ eintreten lassen, einlegen, einsetzen; *occ.* 1. ⟨Gründe⟩ vorschützen, vorgeben. 2. ⟨Eide, Versprechungen⟩ zum Pfande geben *δ*. | *α* equitatui interponit praesidia *Hirtius* inter eos Numidas interposuerat *Hirtius*. So: interponi falsae tabulae solent *Ci* 'unterzuschieben', tuas rationes communibus interponis *Ci*; *occ.* 1. hoc loco libet interponere . . . mit indir. Fr. *N* eos induxi loquentes, ne 'inquit' saepius interponeretur *Ci* menses intercalarios i. *L*. 2. ne minimam quidem moram interposuisti *Ci*. Sehr oft passiv: nox interposita (die dazwischen liegt, verstreicht) saepe perturbat omnia *Ci* binis ludis interpositis respondes *Ci* nach Verlauf von . . . = prope XL diebus interpositis *Ci* spatio interposito consenescit inuidia *Ci* nach Verlauf einiger Zeit, tridui morā interpositā *C* nach einer Zögerung von 3 T., offensione . . . interpositā *Ci* wenn . . . dazwischen fiel. | *γ* interposuistis accusatorem *Ci* testis *Ci*; meist *refl.*: ille se interposuit *N* legte sich ins Mittel, se mediis scriptis Caesaris interponere *Hirtius* leges sinunt; tamen te interponis! *Ci* widersetzest dich, quid me interponerem audaciae tuae? *Ci* se iurgio i. *Cu*. Mit Finalsatz: tr. pl. se interponit, quominus (= ne) reus fias *Ci*. | *δ* suam se interposuisse auctoritatem *Ci* ut duriora edicta interponeret *Ci* haec ratio accusandi fuit honestissima operam, studium, laborem interponere *Ci* potuit certius interponere iudicium *Ci* suum consilium meo i. *Ci* nisi ea cupiditas interponeretur *Ci* i. poenas *Ci*; *occ.* 1. causam interponens *N* causā interpositā *NC* eam prouinciam Lentulus religione interposita deposuit *Ci*; auch gladiatores interpositi sunt *Ci* als Vorwand ⟨zur Klage⟩ gebraucht. 2. in eam rem fidem suam interponere *Ci* in re tam uetere noua restipulatio interponitur *Ci* iusiurandum i. *L* sponsio interponitur *L*.

inter-positus, ūs, *m.* Dazwischenstellen, Dazwischentreten: lunae terrae interpositu deficit *Ci*.

inter-pres, pretis, *m.*, selten *f.* (vgl. pretium). Urspr. wohl Fachwort der Handelsleute: der Makler, Mittelsmann bei Handelsgeschäften *α*; *metaph.* Mittelsmann, Vermittler, Unterhändler *β*; *occ.* Dolmetsch *γ*; daher *metaph.* 1. Ausleger, Erklärer. 2. Übersetzer *δ*. | *α* Als Fachwort nicht beleglich; doch vgl. **inter-pretium,** ii, *n.* Preisdifferenz, 'Maklergewinn'. | *β* qui interpretes corrumpendi iudicii solent esse *Ci* foederum i. *Ci* uobis interpretibus amitteret hereditatem *Ci* durch eure 'Vermittlung', nummarius interpres pacis non probabatur *Ci* quo iste interprete ad furta et flagitia uti solebat *Ci* aliquid per interpretes agere *Ci* missus a Ioue interpres diuūm *V* (*gen. subi.*) Mercurius, Iuno interpres harum curarum *V* (*gen. obi.*) Vermittlerin der Liebespein (Ehegöttin), effert animi motūs interprete linguā *H* durch Vermittlung. | *γ* eum legati nostri in Graeciam proficiscentes interpretem secum habebant *Ci* appellat eum (alloquitur) per interpretem *L* A. Valentius est in Sicilia interpres *Ci* si Poeni in senatu loquerentur sine interprete *Ci*. | *δ* 1. legum interpretes iudices (sunt) *Ci* auspiciorum nos erimus interpretes *Ci* uerborum i. *Ci* alii interpretes religionum requirendi sunt *Ci* i. iuris *Ci* grammatici interpretes poëtarum *Ci* i. caeli *Ci* Astrolog, Troiugena interpres diuūm *V* Wahrsager (*gen. obi.*). 2. non exprimi uerbum e uerbo necesse erit, ut interpretes indiserti solent *CiH*.

interpretātio, ōnis, *f.* (interpretari) Auslegung, Erklärung *α*; *metaph.* Deutung, Auffassung *β*. | *α* illa auspicia non egent interpretatione *Ci*. Mit *gen. subi.*: ita est illa i. pontificum *Ci*. Mit *gen. obi.*: huius uerbi interpretatio *Ci*. Mit beiden: habetis clarissimorum uirorum interpretationem iuris *Ci*; *occ.* i. foederis *Ci* Übersetzung. | *β* sinistra erga eminentes i. *T* nec traditur certum, neque interpretatio est facilis *Ci*.

interpretor, āri, ātus sum (interpres) sich zum Vermittler machen, vermitteln *α*; *trans.* dolmetschen = ⟨erklärend⟩ übersetzen *β*; auslegen, erklären, deuten *γ*; ⟨im Geiste⟩ auslegen = verstehen, aufnehmen, beurtheilen; *occ.* auffassen, begreifen *δ*. | *α* alicuius memoriae (*dat.*) interpretari *Pl* ihm zubilfe kommen. | *β* Φιλοσοφία, si interpretari uelis, nihil est quam 'studium sapientiae' *Ci* epistolam, scriptores i. *Ci* ex Graeco carmine i. *L*. | *γ* ut ego interpretor *Ci*. Mit Obj.: tu hoc idem interpretabere *Ci* religionum ius sapienter interpretari *Ci* eius in legibus interpretandis scientia *Ci* insolitum uer-

Digitized by Google

bum i. *Ci* fulgura, somnia, portenta *Ci*. Mit indir. Fr.: Etruria interpretatur, quid ostendatur portentis *Ci* neque, recte an perperam ⟨factum sit⟩, interpretor *L* will nicht entscheiden. Mit Aussage (*acc. c. inf.*): ego sic interpretor sensisse maiores nostros *Ci*. | δ nolite uoluntatem ex ui interpretari *Ci* bene dicta male interpretari *Ci* quod atrociter dixisti, mitiorem in partem interpretarere *Ci* beneficia grate i. *Ci* i. consilium ex necessitate *Ci*. Mit *praed. acc.*: hominem . . . simulatorem i. *Ci* als Heuchler betrachten; *occ.* rectene interpretor sententiam tuam? *Ci* pauci Agricolam interpretantur *T* begreifen ihn. NB. *PPf.* auch passiv: Graecum nomen interpretatum *Ci* ea . . . ex Etruscis libris interpretata *Ci*. So oft bei *S*.

interpunctio, ōnis, *f.* Abtheilung ⟨durch Punkte⟩: interp. uerborum *Ci*. Von:

inter-pungo, pungere, punxi, punctus Punkte zwischen ⟨die Wörter⟩ setzen (da die Römer durchaus große Buchstaben schrieben, mussten zur Abtheilung der Wörter Punkte eingesetzt werden). Daher **interpunctus** 3, eigtl. durch Punkte getrennt, also *metaph.* gehörig abgetheilt *Ci*.

inter-queror, queri mitten darunter klagen. (Unsicher bei *L*.)

inter-quiesco, ere, quiēui dazwischen ausruhen, eine Zwischenpause machen: cum haec dixissem et paulum interquieuissem *Ci*.

inter-regnum, i, *n.* Zwischenregierung, Reichsverweser: Zur Königszeit hatte nach dem Tode des Königs bis zur Wahl des Nachfolgers ein Interregnum statt, in dem auf die Dauer von je fünf Tagen ein Senator als interrex die Geschäfte führte *L*. Der Ausdruck erhielt sich auch zur Zeit des Freistaats zur Bezeichnung der Sachlage, dass keine Consuln da waren, um die neuen Consuln wählen zu lassen. Dann wurde ein patricischer Senator mit der Würde des interrex betraut, um die Wahl vorzunehmen: id ab re, quod nunc quoque tenet nomen, interregnum appellatum *L* tertio die, quam interregnum inierat (senator interrex), consules creat *Ci* eo anno interregnum initum est *L* man trat ein J. an, res ad interregnum uenit *Ci* es kommt zu . . .

inter-rēx, rēgis, *m.* 'Zwischenkönig', d. h. Reichsverweser. Nach *L* zuerst gewählt nach dem Tode des Romulus, um die Königswahl zu leiten. Der Ausdruck blieb (s. u. interregnum) auch im Freistaat lebendig: L. Flaccus interrex (als R.) legem de Sulla tulit *Ci* interregem prodere *Ci* creare *L*. Sein Amt dauerte fünf Tage, nach deren Verlauf er einen neuen Interrex bestimmte, bis die Neuwahl der Consuln abgeschlossen war.

in-territus 3 nicht erschreckt: classis interrita fertur *V*; daher als ständige Eigenschaft: unerschrocken, furchtlos: i. uultus *Cu* illa interrita uultu *O*; dicht.: ⟨als *adi.*⟩ mit *gen.*: i. leti *O* ihn nicht fürchtend.

interrogātio, ōnis, *f.* (interrogare) Frage α; *occ.* 1. Befragen, Befragung, Verhör. 2. Schlussfolgerung in Frageform = Schluss, Syllogismus β. | α publicanorum causam stultissimis interrogationibus impediebat *C* interrogationes tribuni *L* (*gen. subi.*), loquacita spaucis interrogationibus inretita *Ci*. | β 1. i. testium *T* (*gen. obi.*) Zeugenverhör, concludam iam interrogationem meam *Ci*. 2. fallaces et captiosae interrogationes *Ci* genus interrogationis ignauum *Ci* (von einem Schlusse aus der Natur des Fatums). Dazu *demin.*:

interrogātiuncula, ae, *f.* kurze Frage, unbedeutende Fr. *Ci*.

inter-rogo, āre, āui, ātus urspr. wohl 'dazwischenverlangen' = eine Zwischenfrage stellen; dann überhaupt: fragen, befragen α; *occ.* ⟨vor Gericht⟩ 1. befragen, verhören. 2. causativ: gerichtlich verhören lassen = belangen, anklagen, vor Gericht fordern β. | α Absolut: ut illis eadem interrogandi facultas sit *Ci*. Mit *acc. pers.*: si quem interrogare noluimus *Ci* a te interrogati augures responderunt *Ci* hoc facinus interrogati (auf Befragen) negare non potuerunt *Ci*. Das Sachobject theils durch *acc.*: sententiam interrogare *L* nach der M. fragen; daher: sententiam interrogatus *L* nach . . . befragt, M. Aebutium nihil interrogas? *Ci* befragst um nichts, quid te interrogaui? *Ci*; *pass.* nihil interrogatur *Ci*; daher *subst. isol.*: **interrogātum,** i, *n.* das Gefragte = die Frage: iudicum interrogata perscribere *Ci* Fragen an... Auch mit de: quem ego interrogem de patellis *Ci* quid te de flagitiis tuis interrogem? *Ci* Wozu soll ich . . . dich über . . . befragen? Meist mit indir. Fr.: interrogatur Flauius, quinam fuerit Herennius *Ci* interrogatus es, auctorne esses *Ci*. Natürlich kann auch directe Frage folgen: illa interrogauit illam: 'qui scis?' *Pl.* | β 1. ut in testibus interrogandis omnia crimina proponerem *Ci* testis bene (acute) interrogauit *Ci* geschickt. 2. Meist mit dem Beisatz lege (legibus): quis me umquam ullā lege interrogauit? *Ci* (quiuis) ciuis legibus interrogari potest *L*; daher: lege Plautiā i. *S*. Mit *gen. criminis*: repetundarum interrogare *T* alicuius facti i. *T* ambitūs *S*.

inter-rumpo, ere, rūpi, ruptus unterbrechen, ⟨in der Mitte⟩ abbrechen α; *metaph.* 1. ⟨Reden, Erzählungen⟩ abbrechen. 2. ⟨Handlungen⟩ unterbrechen, stören. 3. ⟨Concretes⟩ trennen, vereinzeln β. | α interrumpere pontes *CT* interrupta itinera *T* interruptae uenae *T* zerschnitten, geöffnet, aciem hostium i. *L*. | β 1. ea interpellatione interrupta est oratio mea *CiC* sermonem i. *T* me intuens flentem significabat interruptis uocibus *Ci* 'abgebrochene', singultu querellas i. *O*; daher auch von schriftlicher Darstellung: int. res *Cu* rerum tenorem *L* ordinem coeptum *T*. 2. interruptus tumultus *T* amicitiae interrupta consuetudo *Ci* interruptum officium *Ci* pendent opera interrupta *V* interrupta contexere *Ci*. 3. interrupti ignes *V* hie und da ein (keine Kette!).

inter-saepio, īre, saepsi, saeptus ⟨durch Zwischengelegtes⟩ verzäunen = absperren: foramina illa (corporis) concretis corporibus sunt intersaepta *Ci* urbem uallo intersaepire *L* da der Wall zwischen Freund und Feind liegt, legio densis arbustis intersaepta *T*; bildl.: Romanis conspectum exercitūs int. *L* ihnen den Anblick entziehen.

inter-scindo, ere, scidi, scissus ⟨in der Mitte⟩ abreißen, mitten einreißen: a tergo pontem interscindi iubet *C* i. aggerem *C* opera *Hirtius* uenas Torquatus interscidit *T* öffnete sich die Adern; bildl.: Chalcis interscinditur freto *L* wird (von Attica) getrennt.

inter-sero, ere, sēui, situs dazwischen pflanzen: pomis (*dat.*) intersita *Lucretius*; aber:

inter-sero, ere, ⟨serui, sertus⟩ dazwischen einfügen: oscula mediis uerbis *O* causam interserens *N* unter dem Vorgeben, dass . . ., angeblich weil . . .

inter-stinctus 3 (vgl. distinctus und restinguere) hie und da mit Punkten besetzt: facies interstincta medicaminibus *T* ⟨über und über⟩ mit ⟨kleinen⟩ Pflastern beklebt.

Digitized by Google

inter-sum, esse, fui dazwiſchen ſein, dazwiſchen liegen; *occ.* dabei, zugegen ſein, beiwohnen *α*; *metaph.* verſchieden ſein, ſich unterſcheiden *β*; daher **interest**: 'es macht einen Unterſchied', es iſt von 'Intereſſe', iſt von Wichtigkeit, iſt wichtig, verſchlägt einem, intereſſiert einen *γ*. | *α* eum, quia murus interest, non timeo *Ci* maria, montes, regionum magnitudines intersunt *Ci* dummodo inter me atque te murus intersit *Ci*; zeitlich: interfuere anni XXX *L* ne una quidem hora interest inter ... *Ci* ne noctem quidem interesse inter ... passi sunt *Ci*; *occ.* per quendam eorum, qui interfuerant, fit Epicrates certior *Ci*. Mit in: neque hic in testamento faciendo (in caede, in conuiuio, in ulla re) interfuit *Ci*. Mit *dat.*: is interfuit epulis parricidarum *Ci* tot iudiciis, negotiis, omnibus rebus interfuit *Ci* consul multis contionibus interfui *Ci* interesse consilio *Ci* mit theilnehmen an, pugnae nauali *N*. | *β* Meiſt mit neutralen Ausdrücken als Subject: quid interest inter periurum et mendacem? *Ci* nihil (neque quicquam) inter illam et hanc interest *Ci* interest plurimum inter seruitutem et pacem *Ci* hoc interest inter meam sententiam et tuam *Ci* u. ſ. w. Oft mit flgd. indir. Fr.: intererit multum, Dauusne loquatur an heros *H* quantulum interest, utrum in Massici radices, an in Italiam deducamini *Ci*. Selten: quod ab eo nihil intersit *Ci*, was *Ci* bei griechiſchen Wörtern richtig durch den Genetiv erſetzt *τὸ νεμεσᾶν* interest *τοῦ φθονεῖν*. | *γ* Es ſteht abſolut: equidem ad nostram laudem non multum uideo interesse *Ci* nicht beitrage zu; ſehr oft mit Poſſeſſivpronomen im *abl. fem. sing.*: si quid interesse tuā putasses *Ci* magni suā putabant interesse *Ci* si meā solum interesset *Ci* uestrā hoc maxime interest *Ci*; dieſe Ausdrücke ſagen eigtl. 'von meiner (deiner ...) Seite aus', bildet es einen Unterſchied = iſt für mich (dich ...) wichtig. Bei Subſt. u. andern Pronomen ſteht dafür *gen.*: quid eius intererat? *Ci* was lag ihm dran, nihil intererat istius (cuius, illius) *Ci* id maxime interest rei publicae *Ci*. Es folgt *acc. c. inf.*: aratoris interest sic se habere frumenta ... *Ci* salutis communis interest duo consules esse *Ci*; indir. Fr.: nihil interest rei publicae, colonia deducatur necne *Ci*; ſubjectiver Heiſchſatz: utriusque nostrum interest, ut te uideam *Ci* uestrā interest, ne imperatorem faciant *T*. Bei Gleichheit des Subj. ſteht auch *inf.*: interest omnium recte facere *Ci*.

inter-textus 3 (texere) durchflochten: flores hederis intertexti *O* durchwebt, chlamys auro i. *V*.

inter-trimentum, i, *n.* (terere) Verluſt durch Abreiben, Abnutzen *α*; *metaph.* Verluſt, Schaden *β*. | *α* purpura teritur ...; sed in auro nihil intertrimenti fit *L* intertrimentum argenti supplere *L* den (beim Umſchmelzen entſtandenen) Abgang. | *β* cum eo sine ullo intertrimento conuenerat *Ci* in nominibus intertrimentum ... *Ci* Unterſchleif bei den einzelnen Poſten.

inter-turbo, are lärmend unterbrechen *Pl*.

inter-uallum (uallus) der Zwiſchenraum zwiſchen zwei Schanzpfählen *α*; *metaph.* Zwiſchenraum, Entfernung *β*; (zeitlich) Zwiſchenzeit *γ*; (ſachlich) Unterſchied, Abſtand *δ*. | *α* i. proprie est spatium inter capita uallorum *Varro*. | *β* trabes paribus interuallis distantes *C* uidet eos magnis interuallis sequentes *L* interualla humane commoda *H* (ironiſch) unmenſchliche Entfernungen, pari interuallo *C*; aber: ex interuallo *L* aus der Entfernung, von fern. | *γ* maiorum consuetudo longo interuallo repetita *Ci* Deciorum memoria multo interuallo renouata est *Ci* cur ex tanto interuallo rem desuetam usurparent *L* nach ſo l. Z., annuum regni i. *L* das Interregnum, dolor longus ... dat interualla *Ci* macht Pauſen, per interualla ... *T* zeitweilig, interualla scelerum *T* Unterbrechungen in der Ausführung. | *δ* quantum i. interiectum est inter illorum consilia et istorum dementiam *Ci*. Beſ. vom Abſtand der Töne in der Muſik: harmoniam ex interuallis sonorum nosse *Ci* unſer Fw. 'Intervall'.

inter-uenio, īre, uēni, uentum est dazwiſchen kommen, dazu kommen, während einer Handlung erſcheinen *α*; *occ.* ⟨vermittelnd⟩ dazwiſchentreten, ſich einmengen, ſich ins Mittel legen *β*; *metaph.* ⟨zeitlich⟩ dazwiſchen fallen, unterbrechen, hindern, entgegentreten, aufhalten *γ*. | *α* quod cum facere uellent, interuenit M. Manilius *Ci* casu Germani equites interueniunt *C*. Mit *dat. rei*: i. orationi huic *L* sermoni *Ci*; mit *dat. pers.*: interueni secretum consilium tractantibus *T* in der Behandlung ... unterbrechen. | *β* nisi legatus interuenisset *Ci* interuenit enim, cui metuisti, ne saluo capite negare non posses *Ci*. | *γ* ultimum de caelo, quod comitia turbaret, interuenit *L* kam in die Quere; bei *T* mit *acc.*: ludorum dies cognitionem interuenerat hatten die Unterſuchung aufgehalten; ſonſt ſtets *dat.*: nox proelio interuenit *L* bellum coeptis interuenit *L* hiems rebus gerendis interuenit *L*; auch mit *dat. pers.*: exigua fortuna interuenit sapienti *Ci* 'tritt ihm in den Weg' = *βραχεῖα σοφῷ τύχη παρεμπίπτει Epicurus*. Davon:

interuentor, ōris, *m.* Unterbrecher: uacuus ab interuentoribus dies *Ci* von ſtörenden Beſuchen, und:

interuentus, ūs, *m.* Dazwiſchenkunft: interuentu Flacci pugna sedatur *Ci* paucae naues noctis interuentu ad terram peruenerunt *C* da inzwiſchen ... eintrat, nullo malorum interuentu *Ci* ohne daſs Übel dazwiſchen traten.

inter-uerto, ere, uerti, uersus 'unter der Hand beiſeite bringen' = unterſchlagen: si intellexerint interuerso hoc regali dono grauiter nos tulisse *Ci* Vitellius nouies millies HS paucissimis mensibus interuertisse creditur *T* ſoll 900.000.000 Seſt. für ſich verbraucht haben. Bildl.: ille induxit, ut peteret (consulatum); receptum interuertit *Ci* entzog er ihm, interuersā aedilitate praetorem renuntiari *Ci* mit Umgehung der Ä.

inter-uiso, ere, uīsi unter der Hand nachſehen: nunc interuiso, iamne aduenerit *Pl*; *trans.* manipulos int. *T* zeitweilig aufſuchen.

inter-uolito, āre beſtändig dazwiſchen herumfliegen *L*.

in-testābilis, e zeugenſchaftsunfähig ⟨wegen ſeines Betragens⟩ *α*; daher *synecd.*: ehrlos, infam, verächtlich *β*. | *α* cum lege quis intestabilis esse iubetur, eo pertinet, ne eius testimonium recipiatur *Gaius*. | *β* is intestabilis et sacer esto *H* (im Anklang an die XII Tafeln), se aliter tutum non putat, quam si peior atque intestabilior metu uestro fuerit *S* i. periurium *L* das den guten Ruf nimmt.

in-testātus 3 (testari) ohne Teſtament ⟨gemacht zu haben⟩: cum esset eius uxor Valeria intestata mortua *Ci*; auch im *abl.*: intestātō mortuus est pater familias *Ci*.

intestīnus 3 (Nach § 42 mit īnus gebildet von *intestum, einer Vulgärform für inter-situm; vgl. exta, clandestinus, repostus; über s = rs vgl. prōsa) 'innen liegend', im Innern befindlich, innerlich: intestinum bellum *Ci* latrocinium *Ci* malum i. et domesticum *Ci* i.

Digitized by Google

pernicies rei publicae *Ci* i. caedes *L* Mord in der Familie, intestinum externumne incommodum *L* im Inland und Ausland; *occ.* (Fachwort der Tischler) intestinum opus 'eingelegte Arbeit'; *subst. isol.* **intestīnum**, i, *n.* der Darm *α*; *pl.* das Gedärm, die ⟨unedlen⟩ Eingeweide *β*. | *α* So heißt der Blinddarm intestinum caecum, der Leerdarm i. ieiunum, der Dünndarm i. tenue bei den Medicinern. | *β* reliquiae cibi depelluntur tum adstringentibus se intestinis tum relaxantibus *Ci*; exta (= *ec-sita) sind die außerhalb der Bauchhöhle liegenden edlen Eingeweide, intestina die innerhalb der Bauchhöhle liegenden unedlen Eingeweide. Beide getrennt durch das Zwerchfell: intestinum medium *Ci*.

in-texo, texere, texui, textus I. einweben, einwirken; *occ.* einflechten *α*; *metaph.* ⟨ins Gewebe der Rede⟩ verflechten *β*. II. einweben = umflechten; *metaph.* umschließen, umgeben. | I *α* purpureas notas filis intexuit albis *O* uestes intexto auro *VCu* intexti Britanni *V* auf Vorhängen eingewebt; *occ.* casia intexens atque suauibus herbis *V* uimina i. *C*. | *β* Bildl.: uenae et arteriae toto corpore intextae *Ci* die wie ein Gewebe durch den K. laufen. | *β* cum parua magnis ... laeta tristibus intexi-mus *Ci* Varronem intexere *Ci* ihn redend einführen. | II foliis intexere hastas *V* umflechten, hederae intexunt truncos *O* intexit uitibus ulmos *V*; *metaph.* opus tribus tauris (Stierhäuten) intextum *V*.

intibus s. u. intubus.

intimus, alt **intumus** 3, *adv.* intimē (Superlativbildung zu in, vgl. ex-timus, op-timus) der, die, das innerste *α*; *metaph.* das innerste, tiefste, tief *β*; (vom Umgang) vertrauteste, vertraulichst, engstbefreundet *γ*; *subst. isol.* der Vertraute, intime Freund *δ*. | *α* in eo sacrario intimo signum fuit Cereris *Ci* in urbis intimam partem uenerunt piratae *Ci* i. spelunca *Ph* die Tiefe der Höhe, in intimis suis aedibus *Ci* im Innersten seines Hauses. | *β* si intimos sensus ciuitatis expressero *Ci* die geheimsten = intima istorum consilia *Ci* cogitationes *Ci*; i. uis *CiT* die wirksamste, ex intima philosophia haurire *Ci* aus den Tiefen der Ph., illa uerba ex intimo artificio depromere *Ci*. | *γ* uersatus est in intima familiaritate hominis potentissimi *Ci* i. regis amicitia *N* utebatur intime Q. Hortensio *N*; daher mit *dat.* von der Person selbst: intimus erat in tribunatu Clodio *Ci* und | *δ* als *subst.* mit *gen.*: qui se non intimum Catilinae esse fateatur *Ci* unus ex meis intimis *Ci*.

in-tingo, ere, tinxi, tinctus eintauchen: faces intinctae sanguine *O*.

in-tolerābilis, e unerträglich: uis Romanorum *L*; Bildl.: i. frigus *Ci* seruitus *Ci*; quaestus, ardrogantia *Ci* libido, petulantia, audacia *Ci* unausstehlich, saeuitia *L*.

in-tolerandus 3 unerträglich, unausstehlich: omnibus hoc intolerandum uidetur *Ci* int. dolor *Ci* i. tyrannus, potentia *Ci* ferocia, licentia *Ci*.

in-tolerans, tis, *adv.* intoleranter I. activ: 'nicht ertragend', unduldsam. II. passiv: unerträglich. | I Mit *gen. obi.*: corpora intolerantissima laboris *L* Alexandro nemo fuit intolerantior secundarum rerum *L* wußte schlechter zu tragen, uir aequalium intolerans *T* unduldsam gegen. | II intoleranter dolere *Ci* intolerantius insequi *C*; intolerantissime gloriari *Ci*; davon:

intolerantia, ae, *f.* Unerträglichkeit, maßloses Treiben: i. regum *Ci* quis eum cum illa intolerantia ferre potuisset? *Ci*.

in-tono, āre, tonui (intonātus *H*) zu donnern beginnen, den Donner erschallen lassen *α*; unpersönl.: intonat der Donner erschallt *β*; *metaph.* ein Getöse anheben; *occ.* ⟨von der Stimme⟩ donnern, losdonnern *γ*; mit prolept. Obj. unter Donner herbringen; *occ.* mit Donnerstimme hersagen *δ*. | *α* hic pater omnipotens ter caelo clarus ab alto intonuit *V* intonat polus, fragor *V*; bildl.: intonuit fortuna *O* grollt. | *β* intonuit laeuum *V* intonuit dicente deā *O*. | *γ* siluae intonuere profundae *V* begannen zu rauschen, Aeneas intonat armis *V* rasselt; vgl. clipeus intonat *V* der Schild rasselt; *occ.* hesterna die intonuit uox tribuni *Ci* Furia intonat uoce *V*. | *δ* hiems intonata fluctibus Eois *H* der donnernd herfuhr über; *occ.* cum haec intonuisset *L* rigidas intonuisse minas *O*.

in-tonsus 3 ungeschoren. Zunächst vom Haar: i. coma *Accius* bei *Ci* capilli *H*; dann von Körpertheilen: i. caput *O* os *V* mentum *Cu*. Von Thieren: intonsa bidens *V*; von Personen: i. Getae *O* i. deus *O* Apollo *H* (*ἀκειροκόμης*) lockig, i. Numa *O* Cato *H* bärtig (da die Sitte des Bartscherens erst um den zweiten punischen Krieg aufkam, gewinnt der Ausdruck die Nebenbedeutung des 'altrömischen': intonsi aui *O*). *Metaph.* (frondes = coma arborum) von Bäumen: intonsa capita (quercuum) *V* intonsi montes *V* waldige.

in-torqueo, ēre, torsi, tortus eindrehen, einflechten *α*; einwärts drehen *β*; ⟨drehend gegen jemand⟩ werfen *γ*; *metaph.* verdrehen *δ*. | *α* intorti capillis Eumenidum angues *H* funes intorti *O* geflochtene, capilli *O* gekräuselte. | *β* intorta cornua arietis *Columella* einwärts gekrümmte; daher: paludamento circa brachium intorto *L* nach innen geschlagen, nauis retro intorta *L* rückgedreht. | *γ* ita se ad intorquenda pila expedierat miles *T* ei (tergo) intorsit hastam (iaculum) *V*; dann *metaph.* vom Blick: oculos int. *V* rollen; von Schmähungen: intorquentur inter eos contumeliae *Ci*. | *δ* uerbo ac littera omne ius intorquere *Ci*.

intrā s. u. inter.

intrābilis, e (intrare) zugänglich: amnis os multis ... haud i. *L*.

in-tractābilis, e nicht zu behandeln = schwer zu behandeln: genus intractabile bello *V* nicht zu bekriegen (besiegen), bruma i. *V* rauh.

in-tractātus 3 unberührt, unangetastet: equus intr. *Ci* unzugeritten, intr. scelus dolusue *V* unversucht.

in-tremo, ere erzittern, erbeben: intremit murmure Trinacria *V*; daher *incoh.*: **intremisco**, ere, intremui zu zittern, zu beben beginnen: intremuit terra *V* mālus *V* intremuere genua *O*.

in-trepidus 3, *adv.* ē 'nicht in Unordnung gebracht', also in Ordnung, Ruhe *α*; *metaph.* unverzagt, unerschrocken *β*. | *α* sensim et intrepidi se receperunt *Cu* postquam ... satis intrepide uisum est fieri *L*; rhetor.: intr. hiems *T* ruhiger, ungestörter. | *β* i. dux *L*; mit *dat.*: intrepidus minantibus *T* gegen solche, die ... *Enallage*: i. uultus *O*.

in-trico, āre (tricae) in Verlegenheiten bringen: aliquem *Ci*.

intrin-secus (*intrim: inter = illim, istim: ille, iste) inwendig, im Innern. Nur Dicht. u. Spät. vgl. extrinsecus.

in-tritus 3 I. (mit präpos. in) vgl. s. u. in-tero. II. (mit privativem in) unabgerieben; *metaph.* noch nicht geschwächt: cohortes i. ab labore *C*.

Digitized by Google

intrō, *adv.* s. u. inter.

in-tro, trare, trāui, trātus (vgl. trans u. penetrare) I. *intr.* eintreten, hineintreten, hineindringen α; *metaph.* ⟨geistig⟩ eindringen; *occ.* eintreten β. II. *trans.* betreten α; *metaph.* wohin eindringen; *occ.* ⟨von Affecten⟩ beschleichen, anwandeln β. | I α cultos intrauit in hortos *O* in Capitolium intrare non debuisti *Ci* in tabernaculum *Cu* cum uix intrare posset ad praesepia *Ph*; *pass.* quo ... intrari non potest *C* wohin man ... kann; bild.: animus in corpus intrauit *Ci*. | β intrabo etiam magis *Ci* dringe noch tiefer ⟨in die Sache⟩ ein, intrandum est in rerum naturam *Ci* quo ne imprudentia possit intrare *Ci* in sensum iudicis id non intrare potest *Ci*; *occ.* intrauit per corpora somnus *V* intrat dolor *H* segnitia *T*. | II α tu illud sanctissimum limen intrare (ausus es)? *Ci* tot maria intraui *V* saltūs i. *L* theatrum, portum *Cu* olearum ordinem *Ci*; *pass.* intrata est superis domus una tribus *O* intratur curia, mare *T* man betritt, geht auf. | β nulla acies terram intrare potest *Ci* 'durchschauen'; *occ.* intrat animum gloriae cupido *T* pauor *Cu*.

intrō-dūco, dūcere, duxi, ductus (*Ixpt.*) hineinführen, einführen α; *occ.* ⟨Truppen⟩ einrücken lassen β; *metaph.* ⟨Abstractes⟩ einführen; *occ.* ⟨einen Satz als Behauptung⟩ vorführen, hinstellen γ. | α introduc̄untur legati Minturnenses *Ennius* ⟨in den Senat⟩, mox introductus est *L* wurde vorgelassen, in cubiculum introductus est *Ci* in senatum i. gladiatores, iudices *Ci* legationes *L* introduci ad regem *Cu*; bildl. philosophiam ... in domos i. *Ci*. | β praesidium, quod introduxerat, ex oppido educit *C* copias in fines hostium i. *C* exercitum in Ligures *L*. | γ ambitionem in senatum i. *Ci* consuetudo aestimationis introducta est *Ci* exemplum i. *CL*. | γ introducebat Carneades summum bonum esse frui *Ci*.

intro-eo, īre, ii, itum est (*Ixpt.*) I. *intr.* hineingehen, eintreten. II. *trans.* betreten. | I si qui introire prohibuisset *Ci* quā tu portā (bei w. T.) introieris *Ci* se introiturum in urbem dixit *Ci*; bildl.: i. in uitam *Ci*; *passiv*: introiri in forum non potest *Ci*. | II domum tuam te introire putas? *Ci* Mutinam introēunt legati *Ci*.

intrō-fero, ferre (*Ixpt.*) hineintragen, hineinbringen: noctu lectica in urbem introferri solitus est *Ci* cibum i. *Ci*.

intrō-gressus 3 (besser als zwei Wörter, § 32) hineingeschritten, eingetreten: postquam introgressi et coram data copia fandi *V*.

intro-itus, ūs, *m.* (introīre) Eingang, Eintritt, Einzug α; *metaph.* Eingang = Anfang β; *meton.* Eingang = Zugang γ. | α aduentus meus atque introitus in urbem qui fuit? *Ci* nocturnus introitus Zmyrnam fuit ... (nach Sm.) *Ci* non introitu quempiam prohibuit *Ci* primo introitu *T* unmittelbar beim E. | β hic introitus defensionis *Ci*. | γ ad omnes introitūs armatos opponit *Ci* propter introitum atque ostium portūs *Ci* i. Ponti *Ci* introitum patefacere *Ci* aures duros habent et quasi corneolos introitus *Ci*.

intrō-mitto, ere, mīsi, missus (*Ixpt.*) hineinschicken: medicum intromisit suum *Ci* legiones intromittit *C* intromisit ad Senecam unum ex centurionibus *T*; *metaph.* pseudothyro intromittere uoluptates *Ci* durch ein Hinterthürchen einlassen.

intrōrsus und **intrōrsum** (aus intrō uorsus, *Ixpt.* § 45, *adv. isol.*) einwärts gewandt, nach innen, hinein α; ⟨im Dtsch. scheinbar⟩ inwendig, auf der Innenseite β. Die Vollform ist noch erhalten: ut intro uorsus et ad te spectent ... uestigia omnia *Lucilius*. | α Casusübereinstimmung: Caesar pergit introrsus *T* ins Innere des Landes, hostem introrsum in media castra accipiunt *L*. Mit Aufgeben der Casusübereinstimmung *adv. isol.*: introrsus perspici non potest *Ci* muri introrsus sinuati *T* pulso introrsus freto *T*. | β nihil introrsus uirium esse *L* wobei aber der Römer doch ein 'nach innen hinein' fühlte, homo introrsus turpis *H*.

intrō-rumpo, ere hineinbrechen, einbrechen: eā *C*.

intro-spicio, ere, spexi, (*Ixpt.*) hineinblicken, hineinschauen: ne quis introspicere tuam domum possit *Ci*; *metaph.* introspicite in omnis rei p. partis *Ci* wendet den Blick ..., penitus introspicite (eorum) mentis *Ci* suchet sie zu durchschauen, aliorum felicitatem (fortunam suam) aegris oculis i. *T* betrachten.

intrō-uoco, āre besser als zwei Wörter: cur filiam ad nos non introuocari iubes? *Ci* zu uns hereinrufen.

intubus, i, *m.* und **intubum**, i, *n.* (in und tuba? 'Hohlstengel'? das Wort wird gräcisiert zu ἔντυβος daher auch **intybus** u. **intibus** geschrieben; dtsch. Fw.: Endivie) die wilde Cichorie α; die Endivie β. | α i. proprie est herba eadem ac cichorea *Seruius*. | β potis gauderent intuba riuis *V*.

in-tueor, ēri (vorclass. **indu-tueor**, *Ennius*; auch **in-tuor**, intui *N*) intuitus sum ansehen, hinschauen, betrachten α; *metaph.* ⟨im Geiste⟩ betrachten, erwägen; *occ.* Rücksicht nehmen auf etwas, es im Auge haben, beachten β. | α uideo hunc eius filium oculis lacrimantibus me intuentem *Ci* uultus hominum te intuentium atque admirantium recordare! *Ci* i. signa, oculos, ora, domum meam *Ci* lucem intueri ei non fas est *Ci* das Tageslicht zu sehen, sic terram intuebantur *Ci* blickten zur Erde, hominem contra i. *L* ihm gerade ins Gesicht s.; dafür rectis oculis i. *Ci*; *occ.* omnes Pompeium sicut aliquem de caelo delapsum intuentur *Ci* staunen an. | β intuemini animis iuuentutem *Ci* eius libidines i. *Ci*; *occ.* omnis uoluntas M. Bruti libertatem populi intuetur *Ci* tempestatem impendentem i. *Ci* me uester honos omnis rei p. partis intueri iubet *Ci*.

in-tumēsco, ere, intumui anzuschwellen beginnen α; *metaph.* 1. sich ⟨vor Stolz⟩ aufblähen. 2. ⟨vom Zorn⟩ aufgebracht werden β. | α intumuit uenter *O* genae *O*; bildl.: paludes intumuere aestu *O* erhoben sich, uox intumescit repercussa *T* wird verstärkt, intumescit motus *T* die Bewegung nimmt zu. | β 1. intumescere superbiā *T* intumuit (Niobe) turbā suorum *O*. 2. Iuppiter intumuit ... (et) eripit huic linguam *O* alicui int. *O* auf ihn zornig werden.

in-tumulatus 3 nicht ⟨unter einem Grabhügel⟩ beerdigt *O*.

in-turbidus 3 ungestört, ruhig: annus *T* inuenta *T*; daher: uir inturbidus *T* Unruhen abgeneigt.

intus (vgl. ἐντός) I. drinnen, innen, darin, inwendig. II. ⟨scheinbar:⟩ nach innen, hinein. | I 'intro' nos uocat ad sese, tenet 'intus' apud se *Lucilius*. Bei Verben des Verweilens: ille relictus intus, exspectatus foris conuertit se ad timorem *Ci* intus insidiae sunt; intus inclusum periculum est *Ci* cum extra et intus hostem haberent *C* foris se iactant, sed intus inter se dissident *Ci* im Innern (des Herzens), intus domique praestantior *Ci* daheim, nullum frumentum intus erat *L* in der Stadt; dicht. mit *abl.*: tali intus templo *V*; die Prosa sagt dafür: intus in corpore *Ci*. Über (sibi) intus

Digitized by Google

canere s. u. canere. | II Es steht proleptisch bei Verben der Bewegung: iamque fores aperit, iam ducitur intus *O* intus ruere *T* intus agere equos *O* sich näher am Ziel halten.

in-tūtus 3 unverwahrt, schutzlos, ungesichert *α*; unsicher, unzuverlässig *β*. | *α* intuta Gallorum castra *L*; *subst.* intuta moenium firmare *T* die schlecht verwahrten Stellen. | *β* intuta amicitia *T* intutum est hoc facere *T*.

inula, ae, *f.* (Entstellt aus der Grundform des gr. ἶλλύριον) der Alant, ein Korbblütler, als Heil- und Zierpflanze cultiviert: inulas amaras incoquere *H*.

in-ultus 3 ungerächt *α*; ungestraft *β*. | *α* Marius uitam suam, ne inultus esset, reseruauit *Ci* cauete, ne inulti animam amittatis *S* precibus non linquar inultis *H* mein Bitten finde Rache. | *β* ut ceterorum iniuriae sint inultae *Ci* inultis hostibus ager uastatur *S* eum regem inultum esse patiemini? *Ci* inultus ut tu riseris sacra uulgata! *H* inultus subeuntem prohibet *Cu* ohne Schaden.

in-umbro, āre, āui, ātus beschatten: toros obtentu frondis inumbrant *V* amnis riparum amoenitate inumbratus *Cu* mit lieblichen schattigen Ufern; spät: inumbrante uesperā *T* da die Abendschatten hereinbrachen.

inundātio, ōnis, *f.* Überschwemmung, Austreten: i. ex lacu Albano facta *L*. Von:

in-undo, āre, āui, ātus *trans.* überwogen, überfluten, überschwemmen *α*; *intr.* überfließen *β*. | *α* Tiberis campum inundauit *L*; daher: imbres campis omnibus inundantes *L* die auf den F. Überschwemmungen anrichten. Hyperbolisch: sanguine inundabitur Enna *LCu*; *metaph.* exercitūs, quibus Europa inundata est *Cu* Troës inundant *T* 'strömen' ins Gefilde. | *β* inundant sanguine fossae *V* (unsicher; *Ribbeck* fossas!)

in-ungo, ere, unxi, unctus einsalben, bestreichen: lippus inunctis oculis *H*; daher: contemnes lippus inungi *H* die Augen zu salben.

in-urbānus 3, *adv.* ē 'unstädtisch', also bäuerisch; nur *metaph.* unhöflich, unartig, roh *α*; unfein, geschmacklos, witzlos *β*. | *α* non essem tam inurbanus ac paene inhumanus *Ci*. | *β* Vom Äußern: habitus non in. *Ci*. Von der Rede: non inurbane Stratonicus (ait) *Ci* inurbanum dictum *H*.

in-ūro, ere, ussi, ustus einbrennen oder anbrennen *α*; *metaph.* brandmarken, kennzeichnen *β*; unauslöschlich eindrücken, tief einprägen; *occ.* ⟨Übel⟩ zufügen *γ*. | *α* notas et nomina gentis inurunt (uitulis) *V*; aber: uulnere sanguis inustus *O* = angebrannt. Daher bildl.: ne qua generi suo nota nefariae turpitudinis inuratur *Ci*. | *β* homo inustus nerissimis maledictorum notis *Ci* probitatis signa domesticis inusta notis *Ci*. | *γ* inustum mentibus nefariis bonorum odium *Ci* ignominiam, infamiam i. *Ci*; *occ.* mala (scelera, uulnera) rei publicae ab illo inusta *Ci* alicui dolorem i. *Ci* ihm brennenden Schmerz verursachen, quas leges nobis inusturus fuerit *Ci* aufdrängen wollte.

in-ūsitātus 3, *adv.* ē ungewöhnlich, ungebräuchlich: nouum est, non dico inusitatum, uerum omnino inauditum *Ci* cum agri inusitato sono aliquid praedicunt *Ci* uti inusitato genere dicendi *Ci* quid tam inusitatum est quam ...? *Ci*.

in-ūtilis, e, *adv.* in-ūtiliter nutzlos, unbrauchbar, unnütz *α*; nachtheilig, schädlich, verderblich *β*. | *α* truncus eram ficulnus, inutile lignum *H* i. impedimenta *L* rami inutiles *H* equus *Cu* quid enim stultius quam inutilem potentiam anteferre uerae gloriae? *Ci* non inutiliter respondere *L* naues ad nauigandum inutiles *C* unbrauchbar. Von Personen: non bonus poëta, sed tamen non inutilis *Ci* der doch Nutzen bringt; bes. kampfunfähig: homo ad bellum (pugnam) inutilis *C*; mit *dat.*: aetate inutiles bello *Ci* armis *O*; und allein: inutiles milites *L* i. corpus *O*. | *β* tum bella inutilia suscipiebant *Ci*. Mit *dat.*: dicam, cur inutile rei publicae sit *Ci* orationem habuit inutilem sibi et ciuitati *L*. Von Personen: seditiosus et inutilis ciuis *Ci*. Mit *dat.*: sibi inutilis *CiO* sich selbst Nachtheil schaffend. Davon:

inūtilitās, tātis, *f.* Unbrauchbarkeit, Schädlichkeit *Ci*.

Inuus, i, *m.* (ab ineundo) der Bespringer, Begatter, Beiname des Pan als befruchtenden Herdengotts *L*.

in-uādo, ere, uāsi, uāsus I. gewaltsam hineingehen, hingehen, eindringen; *trans.* betreten *α*; *metaph.* sich an etwas machen, es ⟨kühn⟩ unternehmen *β*. II. *occ.* ⟨feindlich⟩ auf jemand losgehen, wohin eindringen; *trans.* überfallen, angreifen *α*; *metaph.* ⟨mit Worten⟩ hart anlassen *β*; ⟨von Krankheiten oder Affecten⟩ einreißen, eindringen; *trans.* befallen *γ*. | I *α* cum illa manus Clodiana inuadit *Ci* cum in eas urbis cum exercitu inuasisses *Ci* quocumque ignis inuasit *Ci* quo Atheniensium classis sola inuasit *Ci* in collum inuasit *Ci* fiel stürmisch um den H.; *trans.* tuque inuade uiam *V* inuadunt urbem *V* paras inuadere portūs *V*. | *β* inuadunt martem clipeis *V* aliquid magnum i. *V* pugnam sagittis i. *Cu*. | II *α* in Galliam inuasit Antonius *Ci* in rupem i. *Cu* ut in Caecinam cum ferro inuaderet *Ci*. Daher bildl.: in huius praedia, in alienam pecuniam, in illa bona, in huius fortunas, nectigalia i., in nomen Marii i. *Ci* räuberisch losgehen, sich ihrer bemächtigen wollen; *trans.* Xerxes Europam inuasit *N* inuadunt castra Samnites *L* Epirum i. *Cu* agmen i. *C* hostes inuadi posse *S*; *occ.* tria milia stadium inuadit *T* rückt ⟨angreifend⟩ vor; bildl.: fasces et ius praetoris i. *T*. | *β* continuo inuadit: ... *V* consules inuadit *T* stellt sie zur Rede. | *γ* Absolut: tantus repente terror inuasit *C* inuadit auaritia *S*; auch mit *dat.*: furor inuadit improbis *Ci*. Wohin? durch *acc.* mit in: inuasit uis morbi in corpus meum *L* pestis in uitam *Ci* auaritia in animos *S*; *trans.* pestilentia populum inuasit *L* scabies corpora inuasit *Cu*.

in-ualēsco, ere, ualui erstarken, die Oberhand gewinnen, zunehmen: prout haec illa inualuissent *T* rex opibus i. *T*.

in-ualidus 3 (privatives in) unpässlich, schwach, kränklich *α*; *subst.* Schwacher, Kranker *β*; *metaph.* schwach, widerstandsunfähig *γ*. | *α* Anchises pelagi minas ferebat inualidus *V* trotz seiner Schwäche, homo inualidus senectā *LT* uolnere *T* ad munera corporis inualidus *L* zu schwach zur Arbeit ...; *Enallage*: i. uires *O* schwache; bildl.: i. ignes *T*. | *β* saucii et inualidi *Cu* Verwundete und Kranke (vgl. Fw. Invalide). | *γ* moenia inu. *T* inu. exercitus *L* stationes *L* zu schwach besetzte.

inuectio, ōnis, *f.* (inuehere) das Einführen *α*; das Einfahren *β*. | *α* (mercium) exportatio et inuectio *Ci* Aus- und Einfuhr. | *β* eodem flumine inuectio *Ci*.

in-ueho, ere, uexi, uectus I. (activ) einführen, hineinführen, wohinein bringen *α*; *occ.* ⟨Waren⟩ einführen *β*. II. (*refl.* und *medial*) hineinfahren, einfahren *α*; *occ.* 1. hineinreiten. 2. hineinschiffen. 3. hineinfliegen. 4. hineinfließen *β*; ⟨angreifend⟩ eindringen, losreiten, losfahren; *metaph.* ⟨mit Worten⟩ auf jemand losfahren, an-

Digitized by Google

greifen *γ*. | III. auf etwas fahren, reiten u. dgl. | I *α* tantum pecuniae in aerarium inuexit *Ci* mare inuehit litoribus opes *Cu* wirft an . . ., flumen nouos agros inuehit *Ci* ſchwemmt an, flumina aquas inuehunt *Cu* führen, terrae motus mare fluminibus inuehit *L* läßt es eindringen; daher bildl.: bellum inuexit totam in Asiam *Ci* brachte über . . ., diuitiae auaritiam inuexere *L* brachten mit ſich. | *β* uinum in Galliam inuehere *C* animalia *Cu*. | II *α* si in Capitolium inuehi uictor cum laurea gestiret *Ci*; vgl. triumphans urbem inuectus *L*. Meiſt mit Beiſätzen wie: currū, carpento, uehiculo, plaustro *Ci VL* per auras iunctis inuecta columbis *O* mit dem Taubengeſpann fahrend. | *β* 1. inuehitur celeri barbarus hostis equo *O* quacumque equo inuectus est *L*; auch allein: portae patenti inuehi *L* einreiten. 2. in portum ex alto inuehi *Ci* naue ad portum i. *L*. 3. aetherias inuectus es arces *O* inuectae angues *Ci*. 4. fluctus se inuehunt *Cu* mare inuehitur ad . . . *Cu* amnis uiolentus inuehitur *Cu*. | *γ* Eigtl. vom Streitwagen: currus inuehuntur in phalangem *Cu*; von Reiterangriffen: Coenus in laeuum cornu inuehitur *Cu* laxatis habenis inuecti *Cu*; auch von Schiffen: naues inuehuntur in quinqueremem *Cu* nauibus i. *Cu*. Auch ganz allgemein: acies se inuexit *L* utrimque inuehi hostem nuntiatur *L*; *metaph.* abſolut: sed quid ⟨wozu⟩ ego tam uehementer inuehor? *Ci* fahre los, in oratione (gelegentlich) asperius in quosdam homines inuehi *Ci*; aber: totā illa oratione in me est inuectus *Ci* multis uerbis in eius perfidiam i. *L* Caesar aperte in te inuehens *Ci* minis inuectus est in Sidicinos *Ci*. Mit *acc. neutr.*: multa, nonnulla in aliquem inuehi *N* vielfach, mannigfach . . . | III in mit dem terminus in quo gedacht: inuecta corpori patris filia *L* rex flumine inuectus *Ci* auf . . . fahrend, Triton inuehens beluis *Ci* auf Delphinen reitend.

inuentio, ōnis, *f.* (inuenire) das Finden; *metaph.* Erfinden; *meton.* 1. Erfindungsgabe: ea uis, quae inuestigat occulta . . ., inuentio dicitur *Ci*. 2. das Erfundene, die Erfindung *T*.

inuentor, ōris, *m.* und **inuentrix,** īcis, *f.* (inuenire) Erfinder⟨in⟩; *metaph.* Urheber⟨in⟩: Aristaeus inuentor olei esse dicitur *Ci* Archimedes i. tormentorum *L* Minerua inuentrix oleae *V* belli *Ci* utrum ueterum facinorum sis imitator, an inuentor nouorum *Ci* philosophia inuentrix legum *Ci* scelerumque inuentor Vlixes *V*.

inuentum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* v. inuenire) das Erfundene, die Erfindung: inuentum medicina meum est *O*; daher: Zeno, cuius inuentorum aemuli Stoici nominantur *Ci* von ihm gefundene philoſophiſche Grundſätze.

in-uenustus 3, *adv.* ē nicht mit Schönheit begabt, unſchön, ohne Anmuth: non inuenustus actor *Ci*.

in-uerēcundus 3 ſchamlos, unverſchämt, rückſichtslos: animus *S* i. animi ingenium bei *Ci*. In *Enallage*: i. deus *H* Bacchus (nach ſeiner Wirkung auf den Trunkenen).

in-uergo, ere, darüberhin neigen; dicht. = darübergießen: frontique inuergit uina sacerdos *V* inuergens carchesia mellis *O*.

inuersio, ōnis, *f.* die Umkehrung, von:

in-uerto, ere, uerti, uersus umwenden, umkehren, umdrehen; *occ.* ⟨umwendend⟩ 1. aufwühlen. 2. ausleeren *α*; *metaph.* umkehren, umſtürzen; *occ.* ⟨Worte oder Thaten⟩ 1. verdrehen, übeldeuten. 2. umgeſtalten *β*. | *α* uomer inuersus *H* aluei nauium inuersi *S* anulum inu. *Ci* umdrehen, litteras i. *Cu*; bildl.: quam cito se inuerterit *Ci* ſich verändert hat, natura se inuertit *Cu*; daher vom Kreislauf des Himmels: nox humida caelum inuertit *V*; vom Jahreskreis: inuersus annus *H* (*medial*) die ⟨Zeit der⟩ Jahreswende, Jahresbeginn; *occ.* 1. uomere terras (solum) inu. *V* = pflügen, inuerso mari (vom Winde) *H*. 2. inuertunt Allifanis uinaria toto *H* gießen in die Humpen ein. | *β* i. ordinem *Ci* pro curia, inuersique mores! *H* verdorbene; *occ.* 1. uerba inuertere *Ci* ⟨ironiſch⟩ verdrehen; daher: uirtutes ipsas inuertimus *H* deuten ſie übelwollend. 2. edita (Senecae) uerbis inuertere nolui *T*.

in-uesperāscit der Abend bricht herein: cum primum inuesperasceret *Ci*.

inuestigātio, ōnis, *f.* (inuestigare) Aufſpürung, Erforſchung: naturae *Ci* rerum occultarum *Ci* ueri *Ci*.

inuestigātor, ōris, *m.* (inuestigare) Aufſpürer: coniurationis *Ci*; Erforſcher: rerum a natura inuolutarum *Ci*.

in-uestīgo, āre, āui, ātus die Wegſpur finden, die Fährte aufſpüren *α*; *metaph.* aufſuchen, auskundſchaften *β*; forſchend herausbringen, erkunden, erforſchen *γ*. | *α* Eigtl. von Hunden: canum incredibilis ad inuestigandum est sagacitas narium *Ci*. Daher bildl. von den Kundſchaftern des Verres: Cibyratici canes, qui inuestigabant omnia *Ci* die wie Spürhunde . . . | *β* Ceres Liberam inuestigare uoluit *Ci* ad inuestigandum Aurium proficisci *Ci* pecunias *Ci* tecta *Cu*. | *γ* inuestigatum est, quod latebat *Ci* omnis illorum conatūs i. *Ci* i. coniurationem, insidias *Ci*. Mit indir. Fr.: ut inuestigent, ecqua uirgo . . . sit digna *Ci*.

inueterāsco, ere, āui, ātus (*incoh.* zu inueterare) altern, alt werden *α*; *metaph.* einwurzeln, ſich feſtſetzen, ſich einbürgern *β*. | *α* inueterauerant hi omnes . . . bellis *Ci* ſie waren im Kriege ergraut. | *β* hanc inueterascere consuetudinem nolunt *C* inueterauit iam opinio, macula, dissensio *Ci* inueterascit aes alienum *N* quorum nomen . . . inueterauit famae (*dat.*) *Ci* 'feſt verwachſen iſt' mit. Auch von Perſonen: exercitus (miles) inueterascit in Gallia *C* gewöhnt ſich ein.

inueterātio, ōnis, *f.* (inueterare) das Veralten: inueteratio in corporibus aegre depellitur *Ci* eine veraltete Krankheit.

in-uetero, āre (uetus) alt machen: inueteraui peregrinam nouitatem *Cu*; *pass.* opinio . . . inueteratur *Ci* wird alt, ſchlägt Wurzeln. Meiſt im *PPP* **inueterātus** 3 veraltet *α*; *metaph.* eingewurzelt, eingeniſtet *β*. | *α* inueteratum malum fit plerumque robustius *Ci* inueterata res quam recens debuit esse grauior *Ci*. | *β* inuidiā iam inueteratā *Ci* odium i. *Ci* barbaria *Ci* gloria *N* obsequium *T* error *Ci*.

inuicem und auch als zwei Wörter **in uicem** (*adv. isol. Ixpt.* § 32, vgl. s. u. uicis) 'in Abwechslung' = im Wechſel, abwechſelnd *α*; wechſelweiſe, wechſelſeitig; *occ.* ⟨ſcheinbar⟩ gegenſeitig, einer den andern *β*; auf beiden Seiten, hüben und drüben *γ*; 'in Abwechslung' = umgekehrt, andererſeits, hingegen *δ*. | *α* Neben der einheitlichen Form auch ⟨aus metriſchen Gründen⟩ noch getrennt: inque uicem speculantur aquas et nubila caeli *V* bald . . . bald . . ., (qui domi manserunt), inuicem anno post in armis sunt *C* nos (ich) cantabimus inuicem Neptunum, tu . . . Latonam *H*. | *β* inque uicem pugnat uterque (Caſtor und Pollux) mori *O* his dictis inuicem auditisque . . . *L*; *occ.* eigtl. mit Begriffen

Digitized by Google

der Reciprocität: inuicem se obtrectare (anteponere) *T*; eigtl. wechſelweiſe einander: inuicem inter se gratulantes *L*. In demſelben Sinne allein: dein salutant inuicem *Ph* grüßen ⟨einander⟩ wechſelſeitig, flagitia inuicem obiectare *T*. | *γ* cuncta inuicem hostilia ⟨sunt⟩ *T* multae inuicem clades *T*. | *δ* requiescat tandem Italia; uratur inuicem Africa *L* parcius quatiunt fenestras iuuenes, . . . inuicem tu moechos . . . flebis *H*.

in-uictus 3 (uincere) unbeſiegt *α*; daher *synecd.* unbeſiegbar, unüberwindlich *β*. | *α* ipsum Hannibalem armis etiam tunc inuictum ⟨luxuries⟩uoluptate uicit *Ci*. | *β* uxor inuicti Iouis esse nescis *H* exercitum inuictum ex Caesaris militibus confecit *Ci* ⟨equus Troianus⟩ tot inuictos uiros tulit *Ci* inuictissimus imperator *Ci* völlig unüberwindlich. Mit verſchiedener Conſtruction u. z.: Mit logiſchem Subj.: inuictus ciuibus hostibusque *L* corpus inu. a labore *Ci* der der Mühe nicht erliegt. Mit Angabe worin: ambo inuicti certamine cursūs *O* im Laufe; dafür: inuictus aduersum gratiam animus *T* unüberwindlich ⟨feſt⟩ gegen . . ., corpus inuictum ad laborem *L* ad uulnera *O* (andere: a uulnere). *Enallage*: cuius nomen inuictum permanserit *Ci* inuicta Cn. Pompei manus *Ci*; *metaph.* inuicta defensio salutis meae *Ci* unwiderleglich, animi inuicti robur *Ci* unerſchütterlich; vgl. i. fides, pietas *Cu* adamas i. *O* pectora inuicto clausa adamante *O* undurchdringlich, inuicta sibi quaedam . . . ciuitas fecerat *L* 'undurchbrechbare Schranken'.

inuidentia, ae, *f.* (inuidens, neidiſch) Mißgunſt, Scheelſucht, Neid ⟨als chroniſches Übel⟩: quemadmodum misericordia aegritudo est ex alterius rebus aduersis, sic inuidentia aegritudo est ex alterius rebus secundis *Ci*; perſonificiert: Amor, Labor, Inuidentia *Ci*.

in-uideo, ēre, uīdi, uisus 'anſchauen', und zwar mit dem 'böſen Blick' anſchauen: ſcheel anſehen *α*; daher *meton.* neidiſch ſein, beneiden, mißgönnen *β*. | *α* inuidiae nomen ductum est a nimis intuendo fortunam alterius *Ci*; der Grundbdtg nach dicht. mit *acc. pers.*: florem quisnam liberūm inuidit meum? *Accius*, wozu *Ci* bemerkt: inuidere florem rectius quam flori dicitur, nos consuetudine prohibemur; poëta ius suum tenuit et dixit audacius. Daher *passiv*: ego cur . . . inuideor? *H* warum ſieht man mich ſcheel an? Vgl. mit *acc. pron.*: id quod multi inuideant *Accius N* id inuidēre dei *L*; daher dicht.: **inuidendus** 3 beneidenswert: aula *H*. | *β* Abſolut: more hominum inuident *Ci* tum erunt mihi, qui inuident, extimescendi *Ci* die Scheelſüchtigen, die Neider; daher *PPrA*: **inuidens**, tis der Neidiſche, Neider *Ci T*. Conſtruiert 1. mit *dat.* ſowohl *pers.*: multi huic inuident *Ci* qui amicis L. Cornelii inuident *Ci* inuideo magistro tuo *Ci*; als *rei*: non ego inuideo commodis tuis *Ci* beneide dich um . . ., inuidisse uestrae laudi uidetur *Ci* est enim haec saeculi macula uirtuti inuidere *Ci* animus inuidens gloriae meae *Cu*; daher im Paſſivum unperſönlich: non modo non inuidetur illi aetati, uerum fauetur *Ci*. 2. Dicht. und ſpät ⟨zur Vermeidung der durch doppelten Dativ entſtehenden Zweideutigkeit⟩ mit *dat. pers.* und *acc. rei*: Liber pampineas inuidit collibus umbras *V* i. alicui honorem, laudem *HCu* nobis caeli te regia inuidet *V* beneidet uns um dich. Dafür tritt 3. *abl.* ein: non inuidere laude suā mulieribus *L* eigtl. 'von ihrem Lobe aus', daher = um ihr Lob; und ſo ohne *dat. pers.*: ne hostes quidem sepulturā inuident *T* ſind in Bezug auf das B. nicht neidiſch; ja ſogar: in quā rē tibi inuideo *Ci* darüber . . . bin ich neidiſch. Ganz griechiſche Conſtr. geſtattet ſich 4. *H*: neque ille sepositi ciceris . . . inuidit (= *φθονεῖται . . . ὀρόβων*) iſt neidiſch um . . . 5. Der Sachbegriff kann umſchrieben werden durch Ausſage (*acc. c. inf.*): eos . . . componi tumulo non inuideatis eodem *O* plurima inuident adparere tibi rem *H*; *pass.* mulier nauibus inuidens deduci *H* die es den Sch. mißgönnt, daß man ſie führe; oder durch Heiſcheſatz: inuidisse deos, ut Calydona uiderem *V* daß ich es ſehen ⟨ſollte⟩ *V*; daher auch wie ein Verbum des Hinderns conſtruiert: inuidit fortuna mihi, ne regna uideres *V* ließ es nicht zu, daß . . .

inuidia, ae, *f.* (inuidus) Neid, Mißgunſt u. z.: *activ* Beneiden, Mißgönnen, Neid *α*; *pass.* Beneidetwerden, Mißgunſt, Neid gegen . . ., Verhaßtſein *β*; *meton.* 1. Gegenſtand des Neides. 2. Neider, neidiſche Perſon; perſonif.: Neidgottheit. 3. Anfeindung, Gehäſſigkeit, Vorwurf, üble Nachrede *γ*. | *α* inuidiā rumpantur ut ilia Codro *V* inuidiā laudem uirtutis obterebant *N*; daher mit *gen. subi.*: non effugit ciuium inuidiam *NCi* eum inuidia aulicorum excepit *N* inuidiā ducum Antigono est deditus *N* inuidiae erga eum *T* die Eiferſüchteleien gegen ihn. | *β* uidetur honoris amplissimi nomen plus inuidiae quam dignitatis adferre *Ci* quod dictum magna inuidia consecuta est *N* absit inuidia (uerbo) *LCu*. Mit *gen. obi.*: inuidia facti *T* profers uerbi inuidiam *Ci adi.* i. decemuiralis *L* Haß gegen die D. Oft: in inuidiam incidere (recidere), uenire *Ci N* verhaßt werden, in inuidia esse, uersari *Ci* = inuidiam habere verhaßt ſein, in inuidiam adducere *Ci* verhaßt machen, hoc ei magnae erat inuidiae *NCi T* wurde ihm ſehr verargt, inuidiā ardere *Ci* glühend haſſen. | *γ* 1. locupletatis aut inuidiae aut pestilentiae possessoribus *Ci* beneidete Grundſtücke, quae inuidia est Teucros considere terrā? *V*. 2. inuidia infelix furias . . . metuet *V* me uixisse fatetur inuidia *H*; daher: protinus Inuidiae tecta petit *O* uidit intus edentem uipereas carnes Inuidiam *O*. 3. inuidiam Sullanorum agrorum ferre non potuit *Ci* sequitur auri inuidia Iudaici *Ci* Vorwurf wegen . . ., Gracco inuidia Numantini foederis timori fuit *Ci* inuidiae et preces *T* inuidiae erat . . . amissum praesidium *L*. Davon:

inuidiōsus 3, *adv.* ē neidvoll u. z.: *activ* neidiſch, gehäſſig, mißgünſtig *α*; *pass.* beneidet, neidenswert; *occ.* verhaßt *β*; *causativ* mit Neid belaſtet, Neid erregend, Haß bringend, gehäſſig, widerwärtig *γ*. | *α* ut omnium inuidiosorum animos frangeremus *Ci* meam potentiam inuidiose criminabatur *Ci*; dicht.: inu. uetustas *O* ante Iouem stetit inuidiosa dea *O* voll Haß . . . | *β* ut inuidiosos agros populo Romano induceretis *Ci* inuidiosa suis, at nunc miseranda uel hosti *O*; *occ.* quem illi inuidiosum reum esse uolunt *Ci* sunt enim illi apud bonos inuidiosi *Ci*. | *γ* quid enim stultius, quam inuidiosas opes anteferre uerae gloriae? *Ci* i. pecunia *Ci* Venus est inuidiosa mihi *O* damnatio inuidiosior *Ci* magis inuidioso crimine quam uero arcessi *Ci* id Othoni inuidiosius erat *Ci* id fuit in illo iudicio inuidiosissimum *Ci*.

inuidus 3 (inuidere) ſcheel auf etwas ſehend, daher: mißgünſtig, neidiſch; *subst.* Neidiſcher, Neider: quantum inuidus imperator non debuit tribuere alteri *Ci*. In *Enallage*: animos eorum habuisti inuidos *Ci* dente mordeor inuido *H* vom Zahn des Neids; *metaph.* diuellit somnos inuida cura *H* i. fatum *Ph* i. aetas *H*. Als *adi.*

Digitized by Google

mit *dat.*: nox inuida coeptis nostris *O* neidisch auf . . ., uicus inuidus aegris *H* scheelblickend auf. Oft *subst.*: inuidus alterius macrescit rebus opimis *H* mihi neque inimici neque inuidi defuerunt *Ci*; daher auch mit *gen.* (*obi.*): si forte aliquando laudis inuidus exstitisset *Ci* inuidi Scipionis *Ci* Neider.

in-uigilo, āre, āui bei etwas wachen *α*; *metaph.* auf etwas bedacht sein, es überwachen, dafür sorgen *β*. | *α* nec capiat somnos inuigiletque malis (*dat.*) *O*. | *β* me . . . inuigilasse rei publicae *Ci* uenatū (*dat.*) inuigilant pueri *V* apes inuigilant uictū (uictui) *V*; dicht.: inuigiles pro nostris casibus *O*.

in-uiolābilis, e unverletzlich: pignus *V* perfugium *T* eum uulgus inuiolabilem credebat *T*.

in-uiolātus 3, *adv.* ē unverletzt, unversehrt *α*; unverletzlich *β*. | *α* ceteri inuulnerati inuiolatique uixerunt *Ci* signum (fanum) integrum inuiolatumque seruatum est *Ci* fama i. *S* memoriam inuiolato seruare *Ci*. Verbal auflösbar: inuiolato . . . nuntio *L* ohne dem Boten etwas zu thun, inuiolatā uestrā amicitiā *Ci* unbeschadet . . ., inuiolatus in nauem escendit *N*. | *β* i. nomen legatorum *C* i. tribunus plebis *L*.

in-uīsītātus 3 ungesehen *α*; noch nie gesehen = neu, selten *β*. | *α* Galli inuisitati ante alienigenis nec uidere ipsi aduenam . . . assueti *L* animalia inuisitata coteris gentibus *Cu*. | *β* suppliciis inuisitatis uiolare libertatem *Ci* noua acies inaudita ante id tempus inuisitataque *L*. Und so: i. forma, magnitudo *Ci* species *T*. Oft mit inūsitātus verwechselt.

in-uīso, ere, uīsi nachsehen, besehen, besichtigen *α*; besuchen, aufsuchen *β*. | *α* res rusticas delectationis causa inuisere *Ci* res suas i. *L* urbes inuisere *V*. | *β* Delum inuisit Apollo *V* tibi necesse fuit sacrificium inuisere *Ci* parentes liberosque ac coniuges i. *L*; bei den Komikern: nunc ad eum inuiso *Pl* ich besuche ihn.

inuīsus 3 I. (in-uīsus mit privativem in) ungesehen, unerblickt. II. (*adi. isol. PPP* von inuidere) verhaßt. | I cum aliquid aut inuisum aut inauditum dicas *Ci* sacra inuisa et inaudita *Ci*. So wahrsch. auch (als Übersetzg. von Ἀ-τόης): inuisi Taenari sedes *H* und Helena aris inuisa (unbemerkt) sedebat *V*. | II persona illa inuisa est in istius moribus *Ci* quo quis uersatior, eo est inuisior *Ci* inuisi fratres *V* gehässige; von Lebl.: inu. anima *O* uita *L* penates, aurum *O* cypressi *H* (als Todtenbäume) inu. negotia *H*; daher: aliquid inuisum reddere *L* facere *Cu* verhaßt machen. Mit *dat. pers.*: inuisus suis omnibus in iudicium uocatur *Ci* eius promissa dis hominibusque inuisa sunt *Ci* filix inuisa aratris *V*. Bes. oft in der Bdtg.: Verginius Sergio inuisus infestusque *L* (infensusque *T*) ihm verhaßt und ihm (selbst) feindlich gesinnt.

inuītāmentum, i, *n.* 'Einladendes' = Lockmittel, Reiz, Lockung: Selten mit *gen. subi.*: inuitamenta naturae *Ci* multa habebat inuitamenta urbis *Ci*. Meist mit *gen. obi.*: inuitamenta libidinis, gloriae *Cu* pacis *T* zum . . .; dafür präpositionell: inu. ad luxuriam *Ci*, und

inuītātio, ōnis, *f.* Einladung: aderat hospitum inuitatio liberalis *Ci* ea compararat ad inuitationes nostrum hominum *L*. Mit Heischesatz: fit inter eos inuitatio (fordern sich auf), ut Graeco more biberetur *Ci*; bildl.: aegritudo exoritur quadam inuitatione ad dolendum *Ci*; von:

in-uīto, āre, āui, ātus (uita? vgl. conuiuium) einladen, zu Gast bitten *α*; *synecd.* bewirten; daher *refl.*: sich gütlich thun, sich voll essen oder voll trinken *β*; *metaph.* zu etwas auffordern, rufen, laden, ermuntern *γ*. | *α* Absolut: inuitandi causa suos adducunt *C*; mit Obj.: Rubrius istius comites inuitat *Ci* cum magistratum inuitasset *Ci*; mit Angabe des Ziels: eum inimici . . . domum suam inuitant *Ci N* ad te improbos i. *Ci* is me inuitat ad cenam (prandium) *Ci* in hospitium *L* amicos in prouinciam i. *Ci*. Mit Heischesatz: inuito eum, ut apud me deuersetur *Ci*. | *β* Mit Angabe des Wo? hospitio inuitabit (te) *Ci* qui senatorem populi R. tecto non inuitet *Ci*; vgl. inuitati hospitaliter per domos *L*; dicht.: inuitat genialis hiems *V* lockt . . . sich gütlich zu thun. Womit? aliquem epulis inu. *L* und modal: aliquem liberaliter, benigne *Ci* comiter inu. *L*; *refl.* se cibo uinoque inu. *S* inuitauit sese in cena plusculum *Pl*. | *γ* cum te et uita et fortuna tua ad dignitatem inuitet *Ci* multis rebus ad pacem a nobis inuitatus est Antonius *Ci* res ipsa me aut inuitabit aut dehortabitur *Ci* uultus uestri me inuitant *Ci* somnos inu. *HO* den Schlaf herbeilocken, praemiis eos inuitabat *Ci* pretiis animos *V* hostes ad deditionem inu. *Hirtius*. Mit *dat.* des Ziels: Aenean solio *V* auf den Thron, hostem moenibus *V* in die Mauern. Dicht. mit *Inf.*: inuitat decedere ripa calori *O*.

in-uītus 3 (Die gewöhnl. Ablg. aus in priuatiuum und uelle erklärt die Form nicht; es ist wahrscheinl. von uis abgeleitet mit präpositionellem in) gewaltsam dazu gebracht, gezwungen *α*; wider Willen, ungern, unfreiwillig *β*. | *α* inuītā saepe iuuamus opo *O* erzwungene. Sonst meist prädicativ gebraucht: inuitus et coactus *Ci* inuito ei despondet filiam suam *Ci* ne quis te inuitum polliceri cogat *Ci* quod inuitus facio, ut recorder ruinas rei publicae *Ci*, Wortspiel: neminem inuitum inuitabis *Ci*; *subst.* hoc est ni cogere inuitos lucrum dare *Ci* tantos honores habitos esse ab inuitis *Ci* erzwungen von ihnen, durch Zwang. | *β* ciuis libertatem nemo potest inuitus amittere *Ci* te dis hominibusque inuitis omnia consecuturum *Ci* gegen den Willen der . . ., illa scelera inuitissimā ciuitate facta sunt *Ci* ganz wider Willen; *subst.* illud certe ab inuitis exigi non oportet *Ci*; bildl.: inuita uerba sequentur *H* inuitis oculis aspicere *O*.

in-uius 3 (uia) unwegsam: regna *V* saltus *L* silua, saxa *Cu*; dicht.: gens . . . inuia *O* unzugänglich; mit *dat.*: maria inuia Teucris *V* für die T.; bildl.: nil uirtuti inuium *TO* unmöglich; oft *subst. isol.*: **inuia,** ōrum, *n.* unwegsames Terrain: ruunt caesi per uias, per inuia *L* iuxta inuia ac deuia *L*.

in-uocātus 3 (privatives in) ungerufen: quos inuocatos uidit in foro deuocabat *N* uneingeladen, (somnia) ad dormientem ueniunt inuocata *Ci*.

in-uoco, āre, āui, ātus anrufen u. z.: si fallat, Iouem patrem aliosque iratos inuocat deos *L* Iunonem i. *Ci* deos testes (als Z.) inuocare *L Cu* deos precibus i. *T* leges inu. *T*; daher dicht.: hoc sublime candens, quem inuocant omnes Iouem *Ennius* das sie als Z. anrufen (nicht nennen!). Vgl. Persae . . . dominum, Macedones . . . regem inuocantes *Cu* riefen ihn an als . . .

in-uolito, āre fortwährend hinflattern: humeris inuolitant comae *H* über die Sch. hin.

in-uolo, āre, āui hineinfliegen *α*; *metaph.* ⟨feindlich⟩ loseilen auf etwas *β*. | *α* in uillam intro inuolant columbae *Varro*. | *β* adeo inprouisi castra inuolauere *T* griffen eilig an. Bildl.: animos cupido inuolat *T* über-

Digitized by Google

kommt plötzlich; auch: prouinciam inu. *Ci* sich ihrer in Eile bemächtigen.

inuolūcrum, i, *n.* (inuoluo, § 33) Hülle: candelabrum inuolucris reiectis constituerunt *Ci* i. clipei *Ci*; bildl.: diuitias eius ingenii per . . . inuoluera perspexi *Ci*.

inuolūtus 3 eingehüllt, daher: occulta quaedam et quasi inuoluta aperire *Ci* schwer verständliches; *adi. isol. PPP* von:

in-uolno, ere, uolui, uolūtus hineinwälzen, hineinrollen; *occ.* hinaufwälzen *α*; einrollen, einwickeln, einhüllen; *metaph.* verhüllen *β*. ‖ *α* fertur in abruptum (mons) siluas . . . inuoluens secum *V* in seinen Sturz hinein mitwälzend; mit *dat.*: obuios igni inuoluunt *T* ter sunt conati . . . Ossae inuoluere Olympum *O*; *medial* inuoluitur aris *V* wälzt sich auf den A. bildl.: siqua iniquitas inuolueretur *T* sich langsam eindränge. ‖ *β* candelabrum inuolutum in praetorium deferre *Ci* caput inuoluere *Ci* ueste *L*; sinistras sagis inuoluunt *C*; daher von den Wirbeln des Rauches: inuolui fumo *O* ignis flammis inuoluit nemus *V*; v. Wasserwogen: auster aquā inuoluens naues *V*; daher: cuncti pari uiolentia (imbris) inuoluebantur *Ci*. Von Finsternis: nox inuoluens umbrā terram *V* nimbi inuoluere diem *V*; dann völlig bildl.: mea uirtute me inuoluo *H* hülle mich (wie in einen Mantel), obscuris uera inuoluens *V* in dunkle Worte . . . hüllen, (homo) fraudibus inuolutus *T* ganz umhüllt von . . . = voll von, pacis nomine bellum inuolutum *Ci* verhüllt unter dem Namen, nequitia integumentis frontis inuoluta *Ci* verhüllt.

in-uulnerātus 3 unverwundet *Ci*; vgl. s. u. inuiolatus.

iō! (*ἰώ, ἰού*, vgl. dtsch. „Feuer-jo!" „Mord-io!") Ausruf. Als Ruf wilder Lust: (Baccha:) io geminae, clamauit, adeste sorores *VO* Juchhe! Bes. bei Triumphzügen: non semel dicemus 'io triumphe' *H* Juchhei! Als Weckruf: ecquis, io siluae, crudelius amauit? *O* et bis 'io Arethusa', 'io Arethusa' clamauit *O*.

Īō, *f.* (*Ἰώ*) Tochter des Inachos von Argos, Geliebte Juppiters. Die eifersüchtige Juno verwandelt sie in eine Kuh und läßt sie von dem hundertäugigen Argus bewachen, den Hermes tödtet. Jo irrt, von einer Bremse getrieben, bis nach Ägypten, wo sie die Menschengestalt wiedererhält und den Epaphus gebiert. Sie wird der Isis gleichgestellt. *Declin.* 1. *gr. gen.* Īūs, *acc.* und *abl.* Īō. 2. lat. *gen.* Īōnis, *acc.* Īōnem.

Iocasta, ae und **Iocastē**, *f.* ēs, (*Ἰοκάστη*) Gattin des Laius, nachmals mit ihrem Sohn Ödipus vermählt.

iocātio, ōnis, *f.* (iocari) das Scherzen *Ci*.

iocor, āri, ātus sum (iocus) scherzen *α*; *trans.* als Scherz vorbringen, scherzend sagen *β*. ‖ *α* ne quem inridendi nobis daret et iocandi locum *Ci* de re seuerissima tecum iocor *Ci* iocari in ualetudinem oculorum *L* anspielen auf. ‖ *β* permulta Campanum in morbum iocatus *H* obscena iocari *O*.

iocōsus 3, *adv.* (iocus) scherzhaft, schalkhaft, lustig, kurzweilig: iocosa uerba *O* sermo *H*; daher: multa iocose facere *N* furtum i. *H* lis i. *O* i. imago *H* scherzendes Echo, res seriae et iocosae *Ci*. Von Personen: iocose Maecenas *H* du Schalk! Euphemistisch: musa iocosa mihi *O* unanständig, Nilus i. *O* wo man locker lebt (in Alexandria).

ioculāris, e (ioculus § 33) scherzhaft, spaßig, schnurrig: ioculare istuc quidem et a multis dorisum *Ci* ioculare tibi uidetur *Ph* läppisch; *subst.* **ioculāria**, ium, *n.* Schnurren, Späße, Schnacken: iocularia ridere *H* fundere *L*.

ioculor, āri (ioculus) Späßchen machen: incondita quaedam militariter ioculantes *L* rohe Späße nach Soldatenweise vorbringen.

ioculus, i, *m.* Späßchen: ioculo dixisset mihi *Pl*; *demin.* zu:

iocus, i, *m.* mit Doppelplural ioci und ioca (dtsch. Lw. Jux) Scherz, Spaß *α*; *occ.* Schwank, Scherzlied *β*; *metaph.* Spiel, Zeitvertreib; *occ.* Liebeständelei *γ*; *meton.* Gegenstand des Scherzes oder Spottes *δ*. ‖ *α* idem maestitiam meam reprehendit, idem iocum *Ci* ioca sunt in epistulis *Ci*. Daher asyndetisch: quicum ioca seria *Ci* mit dem ich Ernst u. Scherz (theilte agebam); vgl. ioca atque seria cum humillimis agere (agitare *O*) *S* hospes multi ioci *H* Juxbruder, alicui iocos dare, mouere *H* ihn belustigen. Bes. adhibeo ioci causa magistrum *Ci* Scherzes halber, illam copiam cum hac per iocum contendo *Ci* im Scherz, scherzweise = ne ioco quidem mentiri *N*; extra iocum (ioco remoto) *Ci* „Scherz bei Seite!" ‖ *β* qui hoc iocorum legere fastidis genus *Ph* calumniam fictis elusit iocis *Ph*. ‖ *γ* relinquenda sunt studia delectationis, ludus, iocus *Ci* ad ludum et iocum facti non sumus *Ci* facesse iocos; turpe est nescire puellam ludere (von Glücksspielen) *O*. Sprichwörtlich: haec ludus iocusque fuerunt *Lucilius L* „das war nur ein Kinderspiel"; *occ.* dulces gemitūs aptaque uerba ioco *O*. ‖ *δ* haec mea cura est, ne sis iocus *H* iis iusiurandum iocus est *Ci* alicui iocum esse *Ph*.

Iolāos, i, *m.* (*Ἰόλαος*) Sohn des Iphicles, Neffe und Gefährte des Hercules, von der Hebe verjüngt *O*.

Iōlcus, i, *f.* (*Ἰωλκός*) Stadt in Thessalien am pagasäischen Busen, Ausgangspunkt der Argofahrt *HL*; *adi.* **Iōlciacus** 3 (*Ἰωλκιακός*) von Iolcos: portus *O*.

Īolē, ēs, *f.* (*Ἰόλη*) Tochter des Eurytus von Öchalia, der die Iole dem versprochen hatte, der ihn im Bogenschießen besiege. Als Hercules diese Bedingung erfüllte, verweigerte er ihm doch die Tochter. Hercules zerstört daher Öchalia und nimmt die Iole gefangen. Die Eifersucht der Deianira auf Iole ist Grund zum Tode des Helden. Nach seinem Tode heiratet Iole seinen Sohn Hyllus *O*.

Ion (īum), ii, *n.* (Fw. *τὸ ἴον*) das Veilchen. Als Grundwort erhalten in leuco-ion Levkoje und uaccin-ium Heidelbeere; als Simplex: prima uiola alba, post ea, quae ion appellatur *Plinius*.

Īon, ōnis, *f.* (*Ἴων*) der 'Jonier'. Als mythische Person Heros eponymos des jonischen Stammes, Sohn des Xuthos. Dieser Stamm, die **Īones**, um, *m.* (*Ἴωνες*), saß ursprünglich an der Nordküste des Peloponnes, über Attica bis Euböa; die dorische Wanderung trieb viele auf die Inseln und nach Kleinasien, wo sie die Küste zwischen Phocäa u. Milet besetzten, so daß man später unter 'Jonier' vorzugsweise diese Kleinasiaten versteht; *adi.* 1. **Īonicus** 3 (*Ἰωνικός*) jonisch: motus *H* attagen *H* aus Jonien. **Īonius** 3 jonisch, **Īonia**, ae, *f.* (*Ἰωνία*) das asiatische Jonien. Die griechischen Dicht. wechseln zwischen *Ἰώνιος* u. *Ἰόνιος*. Die letztere Form **Ionius** 3 in der Vbdg. Ion. mare *L* aequor *O* sinus *H* geht vom jonischen Meer zwischen Italien und Griechenland. Auch allein: **Ionium**,

Digitized by Google

ii, *n.* das jonische Meer: in Ionio inmenso *H* (Hiat nach dem iota subscriptum der Griechen!).

Iordānēs, is, *m.* der Jordan in Palästina, auf dem Antilibanon entspringend, fällt ins todte Meer *T.*

Iōta, *n.* (ἰῶτα) Jod, ⟨phönizischer⟩ Buchstabenname *Ci.*

Iphias s. u. Iphis.

Iphiclēs und **Iphiclus**, i, *m.* (Ἰφι-κλῆς-κλός) Sohn des Amphitruo und der Alcmene, Halbbruder des Hercules *O.*

Iphicratēs, is und i, *m.* (Ἰφικράτης) athenischer General um 400—350, Reformator der griechischen Taktik im Sinne leichterer Beweglichkeit der Truppen *N.* Daher **Iphicratenses**, ium, *m.* die Soldaten des Iphicr.

Iphigenīa, ae, *f.* (Ἰφιγένεια) die sagenberühmte Tochter des Agamemnon. Als sie in Aulis geopfert werden soll, entführt sie Diana nach Tauris, wo sie den Dienst der Göttin verrichtet, bis sie Oreſt und Pylades befreien *Ci O.*

Iphinous, i, *m.* (Ἴφινους) Centaurenname.

Iphis, idis, *acc.* in (Ἶφις, Koseform zu Ἰφί-νους) Mannsname: 1. Jüngling auf Cypern *O.* 2. Tochter des Lygdus von Creta, als Knabe aufgezogen, später in einen Mann verwandelt. 3. Vater der Euadne, die daher **Iphias**, adis, *f.* (Ἰφιάς) heißt *O.*

Iphitus, i, *m.* (Ἴφιτος) Sohn des Eurytus, von Hercules getödtet. *Patron.* **Iphitidēs**, ae, *m.* (Ἰφιτίδης) Sohn des J. = Cöranus *O.*

Ipse, ipsa, ipsum (Zusammengesetzt aus dem determinativen is und pse, das wahrsch. Abſm. von pote, pte in ut-pote, sua-pte ist, wie gr. πόσις neben δεσ-πότης. Die Zusammensetzung mit dem Determinativum beweist das alte eam-pse *Pl* reapse = re-ea-pse *Ci.* Später gieng die Declination nach Analogie von iste, ille auf den zweiten Bestandtheil über, wie dtsch. 'jedermanns' neben 'jedes Manns'.) Grundbdtg. '⟨er⟩ der Herr', daher im gemeinen Leben: Er = Hausherr, Hausfrau *α*; Geschwächt zur Bezeichnung der Hauptperson oder Hauptsache im Gegensatz zu andern: selber, selbst, in eigner Person *β*; *occ.* 1. von selbst, aus freien Stücken. 2. für sich, allein; daher 3. im Deutschen mit 'schon' übersetzbar. 4. Begriffe steigernd: selbst = sogar. 5. Begriffe schärfer begrenzend: gerade, just, eben *γ*; im *gen.*: zur Umschreibung eines Possessivverhältnisses *δ*. ‖ *α* Die Pythagoreer bezeichnen die Aussprüche ihres Meisters mit ipse dixit (αὐτὸς ἔφα) *Ci.* Der Diener nennt den Herrn so (vgl. unser betontes Er): Nomentanus erat super ipsum *H* lag oberhalb (links) vom Hausherrn, passer suam norat ipsam *Catullus.* Daran reihen sich Fälle, wo das Wort mit Nachdruck von einer bestimmten, aber ungenannten Person steht: celsior ipse loco . . . Iuppiter *O*, ipsa petenda mihist, ipsam . . . perdam *O* Sie . . . (die Semele), nauis iactura facta est, ipsi (die Leute) euaserunt *L.* ‖ *β* eius pontis, dum ipse abesset, custodes reliquit Graecos *N* postquam in tuto ipse, ille in periculo esse coepit *N* ne prius legatos dimitterent, quam ipse esset remissus *N* Caesar legionibus legatos praefecit, ipse a dextro cornu proelium commisit *C.* In indir. Rede ersetzt es oft das *refl.* Pronomen mit hervorhebender Kraft: non idem ipsis expedire et multitudini *N* Iugurtha legatos misit, qui ipsi (für ihn) liberisque uitam peterent *S.* Seltener direct: quem si parum ipsius pudor defendebat *Ci.* Mit andern Pron.: hic ipse P. Seruilius *Ci* hoc ipsum iudicium *Ci* ille ipse M. Marcellus *Ci* ab istis ipsis Mamertinis *Ci.* Und bes. oft: is ipse (vgl. *γ* 5). *Refl.* se ipsum nouit *Ci*; vgl. nosce te ipsum *Ci*; aber auch: se ipse reprehendit *N.* Mit et (quoque) verbunden, wenn ein Begriff zwei Subjecten prädiciert wird: in Volscos transiit et ipsos bellum molientes *L*; die class. Zeit setzt hier nur ipse: hoc Ripeus hoc ipse Dymas facit *VCCi.* ‖ *γ* 1. ualuae ipsae se aperuerunt *Ci* dum se ipsa res aperiret *N.* 2. mouentur per se ipsa *Ci* aliud genitor secum ipse uolutat *V* facinus ipsum *Ci* an und für sich, hoc quid sit, per se ipsum non facile interpretor *Ci* nomen ipsum Romanum *Ci* der bloße Name . . ., ipsā cogitatione *Ci* bloß durch . . . Daher 3. ut ipso aspectu cuiuis iniceret admirationem sui *N* ipso motu maior fit ignis *L* ipsā naturā *Ci* schon von Natur aus, ipsā necessitate *Ci* re ipsa atque usu *Ci* schon durch . . . 4. a multis ipsa uirtus contemnitur *Ci* Iuppiter ipse ruens *H* in his ipsis rebus . . . *Ci.* 5. tempore ipso, quo studuerant, peruenerunt Thebas *N* die ipso quo facturus erat proelium *N* ad ipsum fornicem *Ci* ad ipsa castra *L* erant dies ipsi *Ci.* Bes. mit vorhergehendem is: in eo ipso bello *Ci* eis ipsis comitiis *Ci* in eo ipso portu *Ci* in ea ipsa uerba *Ci* id ipsum agimus *Ci* in eo ipso mentiuntur *Ci* eaque ipsa causa belli fuit *L* propter ipsa HS sescenta milia *Ci* ob has ipsas causas *Ci* gerade deswegen . . ., sub ipsa profectione *C* gerade im Moment d. A., ad ipsum mane *H* bis zum hellen Morgen. ‖ *δ* ipsius nutu *N* auf 'seinen' Wink, nisi quod ipsorum moribus conuenit *N* ihren ⟨eigenen⟩, ipsius (ipsorum) esse *Ci* ihm persönlich angehören, propter auaritiam ipsius *Ci* ex ipsorum incommodo *Ci* ipsorum permissu *Ci.*

Ira, ae, *f.* Zorn. Ursprünglich bedeutet **hīra** (§ 2*) oder **hirra** (§ 15; s. u. irrio und hilla) Darm, Plural Eingeweide: pulmones distrahuntur, cruciatur iecur, hirae omnes dolent *Pl.* Indem man nun die Eingeweide als Sitz des Zorns betrachtete, sagte man: iram mouere *L* wie bilem mouere *H* und so wurde das Wort *meton.* ⟨wie dtsch. Galle⟩ Zorn, Erbitterung, Rachlust: ira furor breuis est *H* nunc meum cor cumulatur (schwillt) irā *Ennius* bei *Ci*, hic irā dementiāque inflammatus (incensus) manus non abstinebit *Ci* aliquid per iram facere *Ci* im Z., iis est Mezentius irae *V* ist ihnen verhaßt. Mit *gen. obi.*: i. fugae, praedae amissae, dictatoris creati *L* Zorn über . . . Dafür präpositionell: ira in (aduersus) Romanos *L*; attributiv: plenus suarum, plenus paternarum irarum *L* selbst verhaßt wie auch sein Vater. Mit *gen. subi.*: eos martis uis perculit, non ira uictoris *Ci* deorum ira iis iniecit hanc amentiam *Ci.* Oft *pl.* = *sg.* deorum iras subire *Ci* = irae caelestes *L* irarum effundit habenas *V* läßt ihm die Zügel schießen. *Meton.* die aliquam, quae te mutauerit, iram *O* Grund zum Zürnen.

Irācundia, ae, *f.* Zorn, Eifer, Jähzorn, Heftigkeit: hesterno die elatus iracundiā longius progressus sum *Ci* Septimius ardens iracundiā *Ci* iracundiā furere *Ci* animum uincere, iracundiam cohibere *Ci* sine iracundia dico omnia *Ci*; *pl.* cupiditates iracundiasque restingere *Ci* Ausbrüche von . . .; *occ.* iracundia ab ira differt, ut differt anxietas ab angore *Ci* Neigung zum Jähzorn. Von:

Irācundus 3, *adv.* ē (ira, der zweite Bestandtheil unsicher) jähzornig, zornmüthig: uehementer me agere fateor, iracunde nego *Ci* sunt morosi et anxii et iracundi et difficiles senes *Ci* homo i. *C* i. leones *O.* *Enallage*: i. uox *O* des Rächers = fulmina *H* uictoria *Ci.* Mit in: nimis in se iracundus fuit *Ci.*

Digitized by Google

irāscor, asci (*Incoh.* zu *īrāri von ira) zürnen, zornig ſein: sapiens nunquam irascitur *Ci.* Mit *dat.*: ego Metello non irascor *Ci* irasci amicis non temere soleo *Ci* terrae, montibus i. *O* gegen . . . wüthen. Mit innerm Obj.: ne nostram uicem (an unſer ſtatt) irascaris *L.* Mit Cauſalſatz: irasci, quod ... *O*; dicht.: nec cuiquam irasci uirtus *V* ihm kühn entgegen zu treten, taurus irasci in cornua temptat *V* mit den Hörnern wüthend zuſtoßen. Dazu vom Stammwort *irare erzürnen *PPP*:

irātus 3, *adv.* ē erzürnt, zornig: iratus iste uehementer Sthenio hospitium renuntiat *Ci.* Mit *dat.*: mihi C. Caesar semper fuit iratus *Ci* Worüber, durch de mit *abl.Ci* od. ob mit *acc. L*; pauci ei deos propitios, plerique iratos putabunt *Ci* iratos deos inuocare *L* den Zorn der G. . . . *Enallage*: irata fronte *Ci* eos irato animo ac litteris insequitur *Ci* i. preces *H* Flüche; daher auch *adv.*: ne te irate (im Zorn) dimissum sentiant *Ph*; *metaph.* horret iratum mare *H* ſtürmiſch, i. uenter *H* knurrender (vor Hunger).

Īris, idis, *acc.* im *V* in *O*; *voc.* Iri *VO f.* (Ἶρις) der Regenbogen *α*; mythiſch dargeſtellt als Tochter des Thaumas ('Staunen') Botin der Juno. Auf ihrem Bogen fährt ſie vom Himmel zur Erde *β*; bei Spätern: Schwertlilie *γ*. | *α* concipit iris aquas alimentaque nubibus affert *O.* | *β* Irim de caelo misit Saturnia Iuno *V.* | *γ* hyacinthus, qui iris uel gladiolus dicitur similitudine foliorum *Palladius.*

īrōnīa, ae, *f.* (Fw. εἰρώνεια) die verſtellte Art zu reden, die 'Ironie' *Ci.*

Īros s. u. Īrus.

ir-(in-)religātus 3 nicht zurückgebunden; dicht. mit gr. *acc.*: comas *O.*

ir-(in-)religiōsus 3, *adv.* ē gottlos, unehrerbietig: si quid de Augusto inreligiose dixisset *T* irreligiosum ratus sacerdotes pedibus ire *L.*

ir-(in-)remeābilis, e keine Rückkehr bietend: error *V* unda *V* = Styx, „von deſſen Strand kein Wandrer wiederkehret".

ir-(in-)reparābilis, e unerſetzlich, unwiederbringlich: tempus *V.*

ir-(in-)repertus 3 nicht gefunden, noch verſteckt: aurum *H.*

ir-(in-)rēpo, ere, repsi, reptūrus hineinkriechen, hineinſchleichen *α*; *metaph.* ſich einſchleichen; *occ.* ſich bei jemd. ⟨als Freund⟩ einniſten, beliebt machen *β*. | *α* salamandra, si arbori irrepsit ... *Plinius*; bildl. von Menſchen: Gabinius decimo die inrepsit *Ci* kam . . . geſchlichen. | *β* ceteri post legem Papiam in municipiorum tabulas inrepserunt *Ci* in testamenta locupletium inr. *Ci.* Mit bloß. *acc.*: militares animos inr. *T.* | *γ* adolescentuli penitus inrepserant per luxum *T.*

ir-(in-)reprehensus 3 untadelhaft, ohne Tadel: responsa *O* = wahre.

ir-(in-)requiētus 3 raſtlos: Enipeus *O* als Fluſs, sors i. *O* Geſchick, Ceres i. *O* auf der Suche nach Perſephone.

ir-(in-)resectus 3 unbeſchnitten: pollex *H.*

ir-(in-)resolūtus 3 unaufgelöst: uincula *O.*

ir-(in-)rētio, īre, īui, ītus (rēte Netz) im Netze fangen; *metaph.* verſtricken, fangen. Die Bildlichkeit des Ausdrucks zeigt noch: interrogationum laqueis te inretitum tenent *Ci*; dann auch: iis erroribus se inretierat *Ci* homines iudiciis, adolescentulum inlecebris inr. *Ci.*

ir-(in-)retortus 3 nicht zurückgedreht: oculo inretorto *H* ohne darnach zurückzuſehen.

ir-(in-)reuerentia, ae, *f.* Unehrerbietigkeit, Mangel an Ehrfurcht, Unbeſcheidenheit: coalita libertati inreuerentia *T* iuuentutis inreuerentiam notare *T* i. aduersus fas nefasque *T.*

ir-(in-)reuocābilis, e nicht zurückzurufen *α*; *metaph.* unwiderruflich; *occ.* ſtarrſinnig, nichts widerrufend *β*. | *α* et semel emissum uolat inreuocabile uerbum *H.* | *β* casus irr. *L*; *occ.* Domitianus . . . inreuocabilior *T.*

ir-(in-)reuocātus 3 nicht zurückgerufen, nicht zur Wiederholung aufgefordert *H.*

ir-(in-)rideo, ēre, rīsi, rīsus ſpotten, verlachen, verhöhnen: ne quem inridendi nobis daret et iocandi locum *Ci* omnes, cum loqui coepit, inrident *Ci.* Mit Obj.: legatos nostros ab Antonio despectos et inrisos esse *Ci* inrisit squalorem uestrum *Ci* inridebatur haec reconciliatio *Ci.*

ir-(in-)rīdiculē unwitzig: non i. dixit *C.*

ir-(in-)rigātio, ōnis, *f.* Bewäſſerung: agri *Ci.* Von:

ir-(in-)rigo, āre, āui, ātus eine Flüſſigkeit wohin leiten *α*; benetzen, bewäſſern; *metaph.* erfriſchen *β*. | *α* figat humo plantas et amicos inriget imbres *V*; dicht.: Venus Ascanio per membra quietem inrigat *V* (ἐπιχεύει ὕπνον *Homer*). | *β* Aegyptum Nilus inrigat *Ci* fontibus hortulos inrigare *Ci* fibras radicis *O* circus . . . irrigatus *L* unter Waſſer geſetzt; *metaph.* sopor inrigat artūs *V.* Davon:

irriguus *act.* bewäſſernd *α*; *pass.* bewäſſert; *metaph.* befeuchtet *β*. | *α* inriguum bibunt fontem *V* i. aquae *O.* | *β* i. hortus *H*; *metaph.* corpus inriguum mero *H.*

irrio, älter **hirrio,** īre (von irra = īra, § 15) 'zürnſeln', zornig knurren: hirrire . . . est uox canis rabiosae *Festus.* Vgl. das Cauſativum irritare.

irrīsio, ōnis, *f.* (irridere) Hohn, Verſpottung: omnes intellegere possunt inrisionem esse illam *Ci.*

irrīsor, ōris, *m.* (irridere) Verſpotter, Höhner: isti inrisores huius orationis *Ci.*

irrīsus, ūs, *m.* (irridere) Spott, Hohn, Verhöhnung: inrisum spernens pueri *T* suam uirtutem irrisui fore perdoluerunt *C* zum Geſpötte dienen, linguam ab irrisu exserere *L* nach der Verhöhnung.

irrītābilis, e (irritare) reizbar: animus *Ci* genus uatum *H.*

irrītāmen, inis, *n.* (irritare) Reizmittel, eigtl. zum Zorn: taurus petit irritamina cornu puniceas uestes *O*; dann *metaph.* i. amoris *O* zur Liebe, i. animi auari *O.* Proſaiſch: **irrītāmentum,** i, *n.* Reizmittel u. z. eigtl. zum Zorn: omnibus irritamentis iras militum acuebat *L*; dann *metaph.*: i. certaminum *L* malorum *O* zum Übel, gulae *S* Appetitreizungen, inuidiae *T* was Neid erregt, pacis *T* was zum Frieden lockt; auch *dat.*: posita ueno irritamenta luxus *T.*

irrītātio, ōnis, *f.* (irritāre) Reizung, Anreizung, urſpr. zum Zorn: i. animorum *L*; dann *metaph.* feminae conuiuiorum irritationibus corruptae *T* Verlockungen bei Gaſtmählern.

irrīto, āre, āui, ātus (nicht inrīto!! Cauſativum zu irrire) erzürnen, aufbringen, zum Zorn reizen, bös machen *α*; *metaph.* reizen, antreiben, bewegen *β*; ⟨einen Zuſtand⟩ gewaltſam erregen, wecken, verurſachen *γ*. | *α* Sprichwort: irritabis crabrones *Pl* wirſt ſie bös machen = ins We-

Digitized by Google

ſpenneſt ſtechen, talibus irritans Venerem . . . instimulat uerbis *O* hostem ad iram irritare *L* animos ad bellum *L*. So oft im *PPP* irritatus = iratus: quibus irritata . . . gemit *O* darüber zornig, aufgebracht, furit ille irritatus repulsā *O*. | *β* irritatque uirum telis *V* eum ad certamen *L*; dicht.: diluuies quietos irritat amnes *H* läſst ſie überſtrömen, sicco cortice flammas irr. *O* zum Aufflammen bringen. Dicht. mit *inf.*: quis uos irritet figere . . . corpora uestra? *O*. | *γ* Mit innerem Obj. eigtl.: irritare hominis iram *L* variiert zu rabiem *O*; dann *metaph.*: irr. amores, uitia *O* simultates, odium *L* bellum *S* seditionem *L* exitium *T*.

Ir-(in-)ritus 3 (ratus von rēri) ungiltig *α*; *synecd.* erfolglos, vergeblich *β*; daher von Perſonen prädicativ: ⟨dtſch. adverbiell⟩ ohne etwas auszurichten, ohne Erfolg, 'vergebens' *γ*. | *α* quod modo erat ratum, inritum est *Terentius* testamentum irritum fecit *Ci* ea quae in magistratu gessisti, inrita iussit esse *Ci* ea inrita infectaque sunto *Ci* leges inritas facere *Ci*. | *β* inritae uenditiones, inritae proscriptiones *Ci* consilium irritum factum est *Cu* ab irrito incepto abscedere *L* labor perit irritus anni *O* irrita promissa *L* Ditis dona *V* tela iactabant inrita *V* ohne Erfolg, i. praeda *T* ohne Vortheil; daher *subst. isol.* = Erfolgloſigkeit, in den Vbdgn.: ad (in) irritum cadere, redigi, reuolui erfolglos bleiben, fehlſchlagen: spes ad irritum cadit *L*; auch: ludibrium inriti *T* Spott über das Fehlſchlagen, Miſslingen. | *γ* (lupus) locum uariis adsaltibus inritus urguet *V* inriti legati remittuntur, cum donis tamen *T* inriti dissuadent *T*. Auch mit *gen. obi.*: irritus spei *Cu* getäuſcht in . . ., i. legationis *T* ohne mit ihr etwas auszurichten.

Irrogātio, ōnis, *f.* Auferlegung: multae *Ci*; von:

Ir-(in-)rogo, āre, āui, ātus ⟨gegen jemand beim Volke⟩ vorſchlagen, beantragen *α*; *occ.* ⟨Strafen mit Bewilligung des Volks⟩ auferlegen *β*; *metaph.* auferlegen, zuerkennen *γ*. | *α* uetant XII tabulae leges priuatis hominibus inrogari *Ci* Geſetze gegen . . .; daher: me exturbasti priuilegiis inrogatis *Ci* Specialgeſetze. | *β* ante quam multam inroget aut iudicet magistratus *Ci* inrogare supplicium *T* exitium *Cu*. | *γ* poenas peccatis i. *H* sibimet mortem inrogare *T* Euphemismus für den Selbſtmord.

Ir-(in-)rōro, āre, āui, ātus 'bethauen' *α*; *metaph.* beträufeln, benetzen *β*. | *α* ne noctibus uas irroretur *Columella*; dicht.: inrorat aquarius *V* gießt ſeinen Regen herab. | *β* ter crinem irrorauit aquis *O* liquores uestibus irrorare *O* daraufträufeln, lacrimae irrorant foliis *O* fallen wie Thautropfen.

Ir-(in-)rumpo, rumpere, rūpi einbrechen, einfallen *α*; *metaph.* eindringen *β*. | *α* Selten abſolut: cognoscit hostes inrupturos *T* cum tot uno tempore inruperint *Ci*. Meiſt mit Ortsangabe, wohin?: cum latronum manu in Galliam i. *Ci* X uiri . . . inrumpant in aerarium *Ci* legio inrumpit in aciem hostium *Ci* flumen irrumpit in mare *Cu* Cethegus orabat, ut ad sese inrumperent *S*; dafür bei Dicht. *dat.*: thalamo inr. *V* ins Gemach. Auch *trans.*: domum eius irrumpere conatur *C* i. portam *S* domūs limina *V* oppidum *C* stationes *T* Italiam *T*. | *β* Abſolut: irrumpit cura *O* adulatio *T* reißt ein. Wohin? atrocitas in academiam inrupit *Ci* in nostrum fletum inrumpes *Ci* drängſt dich (hinderud) ein, irrupit in aenum nefas *O*.

Ir-(in-)ruo, ere, rui hineinſtürzen, hineinrennen: inruimus ferro *V* mit dem Sch. in der Hand, si tu repente inruisses *Ci* Wohin? omni impetu furoris in eum ciuem inruit *Ci* auf ihn losſtürmen, ui in tectum inruunt *Ci*; bildl.: aequabiliter in rem publicam in priuatos inruebat *Ci* gieng los auf . . ., quod in telum non inruit (Milo)? *Ci*; daher (Bild vom Kampfe): in odium populi inr. *Ci* wie blind in . . . rennen, ne quo inruas *Ci* 'anrennſt' = fehltrittſt.

Irruptio, ōnis, *f.* (irrumpere) Einbruch, Einfall: i. armatorum in Trebonii domum *Ci* inruptionem in Chattos facere *T*.

Ir-(in-)ruptus 3 (privatives in) unzerbrochen, unzerbrechlich: inrupta copula *H*.

Irus, *acc.* on und **Irus,** i, *m.* (Ἶρος) Bettler in Ithaka; ſeinen Zweikampf mit Odyſſeus ſchildert die Odyſſee; daher (§ 30) *meton.* 'ein Irus' = Bettler: Irus et est subito, qui modo Croesus erat *O*.

Is, ea, id (d. Demonſtrativſtamm i, vgl. *οὗτος-ί, ταδ-ί* u. dgl. gab die gelängte Stammform ei, daher noch bei *Ci* eius, eii, woraus durch Kürzung die e-Formen entſtanden) der, die, das; er, ſie, es. I. Das Pronomen is iſt lediglich determinativ, das heißt, es bezieht ſich ſtets auf ein vorausgehendes Subſtantiv, oder es wird durch ein beliebig geſtelltes Relativ aufgenommen. Es ſteht ſo ſubſtantiviſch und adjectiviſch: obuiam mihi uenit tuus puer; is mihi litteras abs te reddidit *Ci* scio, eum ita dixisse *Ci* eam natam esse *Ci* iis condicionibus *Ci* eā mente *Ci* in der Abſicht, ob eam causam, eā de re *NCi* deshalb, deswegen. Oft zuſammenfaſſend nachgeſtellt: malleoli, plantae, sarmenta . . . nonne ea quemuis delectant? *Ci* id ipsum honestum . . . id efficit *Ci*. In der *subst.* Verwendung ſehr oft im *Genetiv* deutſchem nicht reflexivem 'ſein' entſprechend: Catilina eiusque socii *Ci* C. und deſſen ('ſeine') G., classem eorum fugauit *N*. Durch Relativa aufgenommen: is, qui iudicat *Ci* der Prätor, ii, qui dicunt *Ci* diejenigen, die da . . . Auch mit 1. oder 2. Perſon verbunden: haec omnia is feci, qui sodalis eius eram *Ci* das that ich, der ſein Genoſſe war, qui consulatum peteres, is per municipia cucurristi *Ci*. Iſt der Determinativbegriff betont, ſo kann entweder Folgeſatz eintreten: cum ea esset aetate, ut . . . *N* oder Heiſcheſatz fortführen: id agitur (man geht damit um), ut pons dissoluatur *N* in eo erat, ut oppido potiretur *N* es war ſo weit, daſs man . . . ſollte. Der Folgeſatz erſcheint relativ verkleidet: non is es, qui glorieris *Ci* biſt nicht der (='ſo beſchaffen'), daſs . . ., neque is es, qui nescias *Ci*. Erſt ſpät: pro eo rege *Cu* für 'einen ſolchen' König. Sehr oft ſteht es mit que verbunden im Sinne des Deutſchen 'und zwar': cum unā legione eāque uacillante *Ci* sermo isque multus de nobis fuit *Ci* eum doctum hominem cognoui idque a puero *Ci* quaestionem habuit, idque per biduum *Ci*. II. Oft dient das Neutrum id zur Aufnahme eines ganzen Gedankens: id quod euenit *Ci* und das traf ein, si nos, id quod debet, patria delectat *S* et — id quod difficilius putatur — sapientius tulit secundam quam aduersam fortunam *Ci* id quod antea numquam usu uenerat *N*. Id wird ferner oft ſubſtantiviſch gebraucht. Und zwar 1. in der Erklärungsformel id est 'das heißt': maxima multitudo, id est tota Italia *Ci* mollitia animi, id est dolorum fuga *Ci* hodie, id est Kal. Octob. *Ci*. 2. ſteht es mit *gen.* ⟨*quantitatis*⟩: id negotii *N* dieſe Aufgabe: uenit id temporis *Ci* zu dem Zeitpunkte, id consilii capere *Ci* id hostium aspexit *L* eine ſolche Zahl von . . ., id ho-

Digitized by Google

noris, auctoritatis *T* ein ſolches Maß, id aetatis esse *Ci* in dem Alter ſtehen, ad id loci (locorum) *SL* bis dahin, post id locorum *S* darauf. 3. In den *cass. obl.* meiſt mit res umſchrieben: eius rei auctorem esse *Ci* dazu rathen, earum rerum conscii *Ci* Mitwiſſer deſſen; doch auch: ex eo *Ci*; daher die oben beſprochene Formel: in eo est, ut... III. Die iſolierten Formen eā, eō s. u.; im s. u. interim, exim und inde.

Īsaeus, i, *m.* (Ἰσαῖος) aus Chalcis, Rhetor in Athen, 390—350 blühend, Lehrer des Demoſthenes *Ci.*

Isara, ae, *m.* (gr. ὁ Ἴσαρ § 21), j. Isère, Nebenfluſs der Rhône, entſpringt ſüdl. vom kleinen Sct. Bernhard, fließt bei Grenoble (Gratianopolis) vorüber, mündet bei Valence, 100 km ſ. v. Lyon.

Isauri, ōrum, *m.* (Ἴσαυροι) Volksſtamm in Kleinaſien um die Stadt Iſaura am Nordabhange des weſtlichſten Taurus, ſüdl. v. Iconium; als *adi.* **Isaurus** 3 iſauriſch: opes *O*; öfter **Isaurĭcus** 3 (Ἰσαυρικός): forum *Ci.* Als Cognomen des P. Servilius Vatia, der die Gegend i. J. 75 unterwarf *L.*

Isis, Isidis und Īsis, *acc.* Isim, *voc.* Isi, *f.* (Ἶσις) altägyptiſche Gottheit. Sie iſt urſpr. das perſonificierte Nilland, das von Oſiris, dem Nilgott, befruchtet wird. Ihr Gatte Oſiris wird vom Typhon getödtet, von ihr betrauert. Ausländiſcher Einfluſs macht dann Oſiris zur Sonne, Iſis zur Mondgöttin, in welcher Eigenſchaft man ſie gleich der griechiſchen Hecate zur Göttin der Unterwelt machte, ſpäter mit Io (Inachis *O*) gleichſtellte. Seit der alexandriniſchen Zeit verbreitet ſich ihr Dienſt über alles helleniſtiſche Land, damit aber wird auch ihr Weſen immer unbeſtimmter. Sie wird als Geſetzgeberin, Staatsgöttin, Eheſchützerin, Myſterienſtifterin u. ſ. w. verehrt. Nach Rom kam ihr Cult zu Sullas Zeit, er beſtand aus geheimen Reinigungen und Weihen, wie auch aus öffentlichen Aufzügen, die ſich trotz mannigfacher Verbote erhielten und in der Kaiſerzeit durchdrangen. Bei *T* wird eine ſuebiſche Göttin mit ihr identificiert. Ihre Prieſter trugen Linnengewänder (linigera dea *O*) und Tonſuren und führten eine mönchiſche Lebensweiſe. *Adi.* **Isiăcus** 3 (Ἰσιακός) der Iſis heilig, gehörig: focus *O.*

Ismarus, i, *m.* (Ἴσμαρος) und **Ismara**, ōrum, *n.* Stadt und Bergzug weſtlich von der Mariţamündung *V*; *adi.* **Ismărius** 3 (Ἰσμάριος) von Ismarus: tyrannus *O* = Tereus; dicht. = thraciſch: amnes *O* Bacchae *O* rex = Polymeſtor *O.*

Ismēnus, i, *m.* (Ἰσμηνός) Fluſs bei Theben *O*; daher als redender Name: Sohn der Niobe *O. Adi.* **Ismēnius** 3 (Ἰσμήνιος) thebaniſch: hospes *O*; dazu *fem.* **Ismēnis**, idis (Ἰσμηνίς) Ismenierin, u. z. 1. Crocale als Tochter des Fluſsgottes Ismenus. 2. *pl.* Thebanerinnen *O.* 3. Die in Vögel verwandelten Gefährtinnen der Io *O.*

Isocratēs, is, *acc.* em und ēn, *m.* (Ἰσοκράτης) 446 geboren, Schüler des Gorgias, Prodicus und Socrates. Er trat nicht ſelbſt als Redner auf, ſondern ertheilte Redeunterricht (Rhetor). 392—388 lebte er auf Chius, nach der Schlacht von Chäronea, 338, tödtete er ſich ſelbſt (durch Hunger); *adi.* **Isocratēus** oder **Ius** 3 (Ἰσοκράτειος) des Iſ.: mos *Ci.*

Issa, ae u. **Issē**, ēs, *f.* (Ἴσσα) Name, u. z. I. Inſel an der dalmatiniſchen Küſte, j. Lissa (= l'Issa) *CL.* Dazu die *Adi.* **Issaeus** 3 (Ἰσσαῖος) *L*, **Issaĭcus** 3 (Ἰσσαικός) *L* und **Issensis**, e von Liſſa *L.* Auch *pl.* **Issaei**, orum und **Issenses**, ium, *m.* Einwohner von Liſſa *L.* II. Tochter des Lesbiers Macareus *O* (Macarēis).

Issus, i, *m.* (Ἰσσός) Seeſtadt an der ciliciſch-ſyriſchen Grenze, wo Alexander 333 den Darius ſchlug *Cu.* Dazu *adi.* **Issĭcus** 3 (Ἰσσικός) von Iſſus: sinus = Golf von Iſkenderun.

Istaeuones (und Istuaeones) um, *m.* germaniſcher Stammname. Als Söhne des Mannus nennt die Sage Inguas, Ermnas, Iſtuas (die eigentlich Beinamen des Freyr, Tyr u. wahrſch. des Odhin ſind). Davon ſtammen die Patronymformen Ingävones, Herminones, Iſtävones, da die Verehrung dieſer Götter bei einzelnen Stämmen ſie zu Stammvätern umſchuf. Die Ingävones umfaſſen die Nordſeeküſte von den Frieſen bis Jütland, Herminones die ſüdlicher liegenden Hermunduren, Semnonen und Marcomannen, Iſtävones die vorderrheiniſchen Stämme (*Müllenhoff*).

is-te, is-ta, is-tud, *gen.* istĭus, dicht. istius, *dat.* isti (Doppelpronomen, beſtehend aus dem Determinativum, is, und dem Artikel, vgl. gr. τὸ = *τὸδ, dtſch. der, die, das § 6) I. als Pronomen demonstrativum: der, dieſer, jener da, der — dein *α*; *occ.* (verächtlich) der da, ein ſolcher, ſolcherart *β.* II. Adverbialformen: istī *α*; istim *β*; istŏ *γ*. | I *α* Seiner Entſtehung gemäß bildet istud die Brücke zwiſchen hoc und illud. Wie hic die erſte, ille die dritte Perſon bezeichnet, ſo iste das auf die zweite, den Angeredeten, Bezügliche. Es ſteht daher ſehr oft mit tuus (uester) verbunden: quamdiu iste furor tuus nos eludet? *Ci* qualis erit tua ista accusatio? *Ci* de tuo isto scelere *Ci* isti uestri satellites *Ci* ista uestra simulatio *Ci.* Ähnlich: ista, quae uos dicitis *Ci.* Aber auch ganz allein: te decor iste quod optas esse uetat *O* dieſe deine Schönheit, iste deus qui sit *V* „dein" Gott, non tu in isto (deinem) artificio callidior es, quam hic in suo *Ci.* Oft iſt der Zuſammenhang mit der zweiten Perſon nur ein ideeller: si animo isto eras *N* von ſolcher Geſinnung ⟨wie du ſagteſt⟩, utinam istud euenisset *N* was du geſagt haſt, istud quidem faciam *N* was du verlangſt; de istis rebus (die Verhältniſſe bei euch) exspecto tuas litteras *Ci* quid tibi cum armis? ista (die du jetzt trägſt) nos decent gestamina *O.* Beachte beſ. die Juxtapoſition: istius-modi von der Art, ſolcherart. In beſonderen Fällen alſo bezeichnet iste 1. in Briefen das auf den Adreſſaten Bezügliche: perfer istam militiam; ... ein autem ista sunt insaniora, recipe te ad nos *Ci.* 2. Im Dialog das vom Mitunterredner Erwähnte: Critolaum istum, quem ... uenisse commemoraras *Ci* utinam tibi istam mentem di duint *Ci* die Geſinnung, die ich dir bezeichnet habe, sunt inquam ista, Varro! *Ci* es iſt ſo, wie du geſagt haſt. 3. Vor Gericht das auf den Proceſsgegner Bezügliche: illorum studio, quos iste (= dein Client Verres) uexarat *Ci* iste homo ingeniosus et peracutus ... *Ci* nec mihi dicere promptum, nec facere est isti *O* dem Gegner. Daher auch in politiſchen Reden von dem, was man bekämpft: quid istius decreta ... proferam? *Ci* des Antonius, animi est ista mollitia ... inopiam ferre non posse *Ci.* Daraus entwickelt ſich | *β* die wegwerfende Nebenbedeutung des Wortes: quod isti contigit uni *Ci* quāque improbus iste exsultat fidens ... iuuentas *V* non hoc ista sibi tempus spectacula poscit *V* Mars alter, ut isti uolunt *L* dieſe Leutchen, nostri isti nobiles ... ornamenta sua iis concedant *Ci.* | II An Adverbialformen finden ſich | *α* der Locativ istī: dort, auf deiner Seite: patet isti ianua leto *V.* | *β* istim (vgl. illim, hinc) von

dort, von deiner Seite: isti istim eeferte lora *Pl* sonitus usque istim exauditur *Ci*. | γ **istō** (vgl. eo, quo) dorthin, auf deine (eure) Seite hin: liceat modo isto uenire *Ci* isto properare *Caelius*; davon **istō-uorsum**, zusammengezogen **istōrsum** dorthingewandt *Pl*.

Ister s. u. Hister.

Isthmus, i, *m.* (Fw. ἰσθμός Hals, *metaph.* Landenge, *occ.* § 27) die corinthische Landenge: Rupilius Isthmum praemunire instituit, ut Achaiā (vom Peloponnes) Fufium prohiberet *C* Theseus bimarem pacauerat Isthmon *O*; bes. als Stätte der isthmischen Spiele, daher *adi.* **Isthmius** 3 (Ἴσθμιος) auf dem I.: labor *H*; *subst.* **Isthmia**, ōrum, *n.* (τὰ Ἴσθμια) die isth. Spiele *L*.

isti s. u. iste.

istic, istaec, istoc und **istuc** (mit enclitischem ce stärktes iste, vgl. s. u. illic) I. als Pronomen: der, dieser, jener da, der ... dein. II. Adverbialformen: istic α; istinc β; istōc und istūc γ. | **I** Bei Komikern zuerst hiatustilgend: quid istuc est uerbi? *Pl* cum istoc ornatu *Pl*. Dann (§ 40) auch vor Consonanten: quid istic narrat? *Terentius* istuc quidem considerato *Ci* non posse istaec sic abire *Ci*. Vor dem fragenden ne hat sich das ce voll erhalten: istoci-ne pacto me adiutas? *Pl*. Die Prosa gibt die Beschränkung auf antevocalische Stellung ganz auf. Vgl. die Adverbialformen. | **II** α **isti-c** (vgl. isti) dort, an jener Stelle, wo du bist. Antevocalisch: quis istic habitat? *Pl* quid fuit istic antea scriptum? *Ci*. Anteconsonantisch: quoniam istic sedes *Ci* prius hic te nos, quam istic tu nos uidebis *Ci*; *metaph.* istic sum exspectoque, quid respondeas *Ci* merke auf deine Erörterungen auf, bin bei der Sache. | β **istin-c** (vgl. istim) von da, von dort, von deiner Seite (Stelle) aus: to istinc non potes explicare *Ci* si istinc pecunia, istinc fraus est, hinc pudor, honesta uita *Ci* auf deiner Seite steht, fare ... istinc *V*; *metaph.* istinc abstulit aetas *H* davon ... wegnimmt. | γ **istō-c** (vgl. istō) dahin, dorthin, auf deine (eure) Seite: do fidem istoc me intro ituram *Pl*. Die classische Prosa bevorzugt die gedumpfte Form **istūc**: adcessit istuc *Ci* istuc sunt delapsi *Ci* dum transferor istuc *O* istuc mens fert *H* zu dir ...

NB. Ganz falsch ist die späte Schreibung ist-hic, ist-haec, ist-hinc, ist-huc, da hier keine Composita vorliegen.

istim, istō, istōrsum s. u. iste.

ita (Von dem Determinativstamm i in is, id bildet sich ein *adi.* *itus 3 'so beschaffen', 'derartig', 'derart', 'derlei', wie quan-tus von quam, tan-tus von tam. Davon ist ita eine zum Adverbium isolierte Casusform). I. modal so beschaffen α; so, auf diese Weise, derart β; *occ.* 1. ⟨als Antwort⟩ so! so ist es! ja! freilich! 2. ⟨Folgendes einleitend⟩ so, folgendermaßen. 3. ⟨Vorausgehendes zusammenfassend⟩ so, unter solchen Umständen, demgemäß. 4. ⟨mit folgendem Heischesatz oder Condicionalsatz beschränkend⟩ so ... daſs; unter der Bedingung, in der Art, daſs; insofern ... daſs. 5. ⟨in Wunschsätzen⟩ so wahr ich wünsche, daſs ... γ; besondere Formeln δ. II. graduell so, sosehr, in so hohem Grade. | **I** α Welche Casusform zugrunde liegt, ist schwer zu entscheiden. In Fällen wie ita est interpretatio illa pontificum *Ci* liegt der Gedanke an einen *nom. fem. sg.* nahe (vgl. talis est i. i. p.), andere Fälle, wie: omnia ita sunt *Ci* quae cum ita sint *Ci* (= talia), haec ita gesta sunt *Ci* cum haec ita fierent *Ci* lassen an einen *nom. n. pl.* denken; in Verbindungen mit activen Verben: quoniam ita tulit casus infestus (= talia) *Ci* cum his ita (= talia) loquitur *Ci* ita questus est (= talia) *Ci* scheint ein *acc. n. pl.* zugrunde zu liegen. Die classische Zeit faſste das Wort als Adverbium: ita sunt res nostrae *Ci* si ita sum *Ci* ita a puerita fui *S*; negiert: non ita Romuli praescriptum *H* anders geartet war ... | β Es steht nun adverbiell entweder allein 1. bei Verben: multi antea ius ita dixerunt *Ci* cum ita rem exposuissem *Ci* tot annos ita uiuo *Ci* ita res se habet *Ci* scriptum enim ita dicunt esse *Ci* quoniam ita uis *Ci*. 2. bei Adjectiven und Adverbien: sunt ea perampla sed non ita (ebenso) antiqua *Ci* ita paratus uenisti *Ci* si tibi ita penitus inhaesisset ista suspicio *Ci*, oder mit folgendem Modalsatz, u. zwar kann der Modalsatz 1. comparativisch sein: Cn. Pompeius ita cum C. Iulio contendit, ut tu mecum *Ci* est ita, ut dicitur *Ci*; umgestellt: ut frumenta nata sunt, ita decumae ueneunt *Ci*, wofür dann auch Responsion mit sicut, prout, quomodo, quemadmodum, quasi, tamquam u. a. m. eintreten kann. Diese Satzform benutzt man zur Variation von Aufzählungen: Hercules ut Eurysthei filios, ita suos configebat sagittis *Ci* sowohl ... als auch. 2. kann der Modalsatz consecutiv sein: ita tulit calamitatem, ut eum nemo querentem audierit *N* ita se gessit in tribunatu, ut ... *Ci* ita flagrare coepit amentiā, ut ... *Ci*. | γ 1. est ita, iudices, ut dicitur! *Ci* immo, ita est *Ci*; natürlich bedeutet non est ita *CiS* non ita *Ci* 'nein'. Daher auch ita allein: § Dausne? § ita! *H* an me ad Antonii aestimationem reuocaturus es? ita! inquit, ad M. Antonii! *Ci* quidnam, inquit Catulus, an laudationes? ita, inquit Antonius *Ci*. So oft verbunden: ita prorsus, i. uero, i. profecto *Ci*. 2. qui heres institutus esset ita, mortuo postumo filio *Ci*. Es folgt in diesem Falle *acc. c. inf.*: institui ita: fortiter esse agendum *Ci* id omen ita acceptum est: terminum immotum firma cuncta portendere *L*. 3. Als Abschluſs einer Reihe von Thatsachen: ... ita ciuitas sociorum duabus mulierculis uectigalis fuit *Ci* ... ita nauis Haluntinorum capitur *Ci* ita sic armatus in Tiberim desilit *L* adolescens aegrotauit et ita est mortuus *Ci* uirtus actuosa est, et deus uester nihil agens; expers uirtutis igitur, ita ne beatus quidem *Ci*. 4. duo consules ita ⟨in der Weise⟩ missi, ut alter regem persequeretur (verfolgen sollte), alter prouinciam tueretur *Ci* pax ita conuenerat, ut fluuius Albula finis esset *L* (sein sollte); selten negativ: ita admissi sunt, ne tamen iis senatus daretur *L* zwar zugelassen, doch sollte nicht ..., secunda persona ita, ut proxima esset Epaminondae *N*. Mit Condicionalsatz: honesta oratio, sed ita, si bonos ciues saluos uelis *Ci* aber ⟨nur dann⟩ so, wenn ...; ita, si uerum Caelius dixit *Ci*. 5. ita mihi saluā republicā perfrui liceat, ut ... *Ci* ita me di ament, ut ... *Pl* ita uiuam, ut sumptus facio *Ci*; verkürzt als Satzeinschub: ... ita uiuam ... *Ci* so wahr ich lebe, ... ita me di iuuent ... *Ci* so wahr mir Gott helfe, 'Jasomirgott!'. | δ Als affectvolle Frage dient 1. quid ita? *Ci* wie so? warum denn? teils allein, teils im Satz: quid ita Flauio sibi cauere non uenit in mentem? *Ci* quid ita non profers? *Ci*. 2. itane? *Ci* ist es so? (rhetorische Frage) also wirklich! itane censes, an ...? dafür auch: itano uero? *Ci*. | **II** Die graduelle Bdtg. kommt dem Worte eigentlich nicht zu; auch in der Verbindung mit Adjectiven überwiegt stets die modale Bdtg., wie die nachfolgenden Modalsätze zeigen: ita apte (signa)

Digitized by Google

in scaphiis includebat, ut ... *Ci* res ita notas, ita testatas, ita magnas, ita manifestas, ut ... *Ci*. Steht es allein, dann nähert es sich gradueller Bdtg.: an ita parua est pecunia? *Ci* cum id ita perspicuum sit *Ci* ita ea laus praeclara est *Ci* ita fatuus et amens es *Ci* ita diligenter morem gerunt *Cu*. Bes. tritt dies bei vorhergehender Negation hervor: non ita multum tecum fuit *Ci* „eben nicht sehr" ..., nec ita multo post *Ci* non ita magno uendidisti *Ci* non ita multis ante annis *Ci* neque ita longo interuallo *Ci* haud ita longe aberat *H* neque ita commode rationem reddidi *Ci* nicht sehr bequem.

Italus 3 (nach *Gellius* identisch mit *ἰταλός* 'Stier', so dass Italia etwa mit Böotia, 'Kuhländchen' gleichbedeutend wäre) italisch: gens *V* tellus *O*; *subst. isol.* **Italus**, i, *m.* Bewohner von Italien, Italer, Italiker; *gen. pl.* gentes Italūm (*Ἰταλῶν*) *V*. Dazu das *gr. fem.* **Italis**, idis Italerin, italisches Weib: Italides sibi Camilla delegit *V*. Zu Italus stehen zwei Adjectiva: 1. **Italius** 3 italisch: terra *L*; meist allein **Italia**, ae, *f.* (*sc.* terra) das italische Land, Italien, für die classische Zeit das Land von der Straße von Messina bis zum Rubicon umfassend *Ci*; *meton.* totam Italiam esse effusam *Ci* ganz Italien = alle Bewohner von J. 2. **Italicus** 3 (*Ἰταλικός*) eigtl. italisch: res *N* Geschichte von J., ciuitas Stadt in J., gens *S* socii *S*; daher *occ.* der italischen Bundesgenossen: tumultus *Ci* bellum *Ci*; daher *subst. isol.* **Italica**, ae, *f.* (*sc.* urbs). So hieß die Bundeshauptstadt (Corfinium) im Bundesgenossenkrieg *L*. Nach ihr benannt eine Stadt im südl. Spanien bei Sevilla *C*.

NB. Das I ist kurz: sáxa uocánt Ĭtălĭ ... *V*; unter Verszwang (Itălĭă hat vier Kürzen) brauchten die Dichter die erste Silbe oft als Hebung: arma uirumque cano qui ... Ĭtălĭám fató profugús ... uenit *V* (lies Ittaliam, aber nicht Italiam!!).

ita-que (vgl. *ὥς-τε*) I. adverbiell: und so. II. conjunctionell: und so, somit, also, daher. | **I** ut mihi Scipiones uideantur itaque dicantur *Ci* semper sunt sancti habiti itaque dicti *Ci* cum quaestor fuissem itaque ex ea prouincia discessissem, ut ... *Ci* ita constitui itaque feci *Ci* loca eos impediebant, itaque ergo paucis effugium patuit *Ci*. | **II** Die verbindende Kraft des que erlischt allmählich, so dass der folgende Satz selbständig gefühlt wird: nemo ausus est eum sepelire, itaque a seruis sepultus est *Ci*. Es steht so in der Aussage direct: itaque, quoniam pro se ipso dicere non posset, uerba pro eo fecit frater eius *N* itaque, si quam habeo laudem, quaesita est in foro *Ci*, und indirect: itaque omnes liberatos discessisse *Ci*. In der Frage: itaque quis ignorat, ...? *Ci* itaque num quis in iudicium est uocatus? *Ci*. In Heischesätzen: itaque attende, Torquate! *Ci* itaque a Pompeio exempla sumantur! *Ci*.

NB. Nach Priscianus sprach man das Wort in erster Bdtg. itá-que (enclitisch § 35. 4), in zweiter Bdtg. ítaque (als Worteinheit) aus.

item (ita: item = stata: statim § 42) ebenso, ebenfalls, auch, desgleichen *α*; ⟨in Vergleichen⟩ ebenso, auf gleiche Weise; daher *occ.* ⟨anreihend⟩ und ebenso, und auch *β*. | *α* Also vollständig: § hunc meum esse dico! § et ego item aio esse meum. *Pl.* Mit Unterdrückung des (selbstverständlichen) Verbums drückt item aus, dass ein Prädicat zu einem zweiten Begriff gezogen wird: adsunt Ferentani, Marrucini item *Ci* ab Aeschylo pateram abstulit, a Thrasone item patellam *Ci* auxerat meam quidem spem, credo item uestram *Ci* me tuum, aut item te meum seruum esse *Ci*; negativ: hoc in Libero seruant, in Libera non item *Ci*. Das Prädicat ein *subst.*: Romulus augur cum fratre item augure *Ci*, oder *adi.*: cur Tauromenitanis item foederatis nauem imperasti? *Ci*. | *β* fecisti item, ut praedones solent *Ci*; his praetores item ut ceteris imperarant *Ci* item, ut ..., sic *Ci* ut ..., sic item *C* sic ut ..., item *Ci* item ... quemadmodum *Ci* u. a.; *occ.* Mit Conjunction: ex senatus consulto itemque ex lege Terentia ... oportuit *Ci* uir beneficiis adfectus itemque ornamentis praeditus *Ci* a consulibus designatis itemque a ceteris, qui prouincias obtinent *Ci* me et mihi et item rei publicae reliquos uiros reddidit *Ci*. Ohne Conjunction: praesidium equitum atque peditum item funditorum *S*.

iter, iteris, *n.* und **itiner,** itineris *n.* classisch in der usuellen Wortgruppe (§ 26): **iter, itineris,** *n.* (qua ibant, ab itu iter appellarunt *Varro*) das Gehen, der Weg, der Gang; *occ.* der Marsch *α*; *concret*: Fahrt, Marsch, Reise, Bahn *β*; *meton.* 1. Tagmarsch, Tagreise ⟨als Wegmaß⟩. 2. Durchgangsrecht, Erlaubnis zu gehen. 3. Straße, Weg *γ*; *metaph.* Weg, Gang ⟨von Abstractem⟩; *occ.* Gang = Art und Weise, Verfahren, Weg, Mittel und Wege *δ*. | *A* Formelles. Die Declination iter iteris ist dichterisch: concussos itere et labefactos *Lucretius* (itĭnĕrĕ ist im Hexameter unmöglich!). Ebenso die Form itiner: obuia discutiat plagis itinerque sequatur *Lucretius*. | *B α* Gebrauch: itinera egressūsque eius explorare *S* 'Schritte und Tritte'. So bes.: in itinere (itinere *L*) *CCi* unterwegs; ähnlich: ex itinere *C* abseits gehend, abschwenkend; aber: missa est epistula ex itinere *Ci* von der Reise, aliquem itinere prohibere *C* nicht gehen lassen, i. intendere *L* contendere *Ci* beschleunigen, schneller gehen, continuare iter die ac nocte *C* Tag und Nacht marschieren. | *β* in illo itinere uenit Lampsacum *Ci* si sua sponte iter Ameriam faceret *Ci* itinera, quae nostri imperatores fecerunt *Ci* sibi iter esse Romam *Ci* = eum iter Romam habere *Ci* er habe zu reisen, confecto itinere *Ci* vollendet, se ad iter parare *L* eum iter ingressus ero *Ci* angetreten habe, itinere pedestri Syriam petere *L* auf dem Landwege, eos agros Hercules itinerum suorum terminos (fecit) *Ci*. | *γ* 1. abesse iter unius diei *C* Hercynia silua expedito IX dierum iter patet *C* 9 Tagmärsche, quam maximis potest itineribus in Galliam contendit *C* in Eilmärschen. 2. minimae aquarum itinerumque controuersiae *Ci* negat se posse iter ulli per prouinciam dare *C*. 3. erant itinera duo, quibus itineribus domo exire possent *C* duo itinera ... ad portum ferebant *C* iter pedestre *C* Fußweg, iter, quā meant nauigia *Cu* itineribus turbā refertis *L* die Straßen; bildl.: per Galliam legionibus nostris iter patefactum est *Ci* iter ferro aperire *S* senectae iter decliue *O*; daher: | *δ* nostris ciuibus patet iter ad ceteras ciuitates (Bürgerrecht) *Ci* ex hoc cursu sceleris iter ad fugam conuertit *Ci* i. ad praemium, ad laudem *Ci*. Mit *gen. obi.*: iter gloriae, iter salutis *V* honorum adipiscendorum *Ci*. Mit *gen. subi.*: defessus itinere disputationis *Ci* iter huius sermonis *Ci* secretum iter uitae *H* iter amoris interrumpere den Fortgang ...; *occ.* nouis eloquentiae itineribus opus est *T* duo itinera audendi *T*.

iterātio, ōnis, *f.* Wiederholung *Ci*; von:

itero, āre, āui, ātus (iterum) etwas zum zweitenmal vornehmen, wiederholen *α*; *occ.* 1. den Boden zum zweiten-

Digitized by Google

mal umbrechen, 'zwiebrechen'. 2. etwas wiederholen, nochmals sagen *β*. | *α* Phoebus iterat ortūs *O* geht wiederum auf, iterare cursus relectos *H* pugnam *L* wiederaufnehmen, cras iterabimus aequor *H* befahren neuerdings, i. tumulum *T* wieder errichten, testudinem *T* semina iterant iactata *O* streuen abermals; dicht.: lanam muricibus i. *H* (δίβαφος) zweimal färben, nullis iterata ianua *O* von niemand wieder erreicht (zum zweitenmal benutzt). | *β* 1. agrum non semel arare sed iterare *Ci*. 2. itera ista mihi, non enim satis intellego *Ennius* quoties 'eheu' dixerat, haec iterabat 'eheu' *O* iterat uoces *H* saepe eadem iterare *L* clamor saepe iteratus *L*; dicht.: truncis lapsa mella i. *H* neu besingen.

iterum (*adv. isol. acc. n.* eines Comparativs *iterus 3 von is) zum anderenmal, zum zweitenmal, wiederum, abermals; *occ.* noch einmal *α*; zur Angabe der Reihenfolge: zweitens, abermals *β*; im Gegensatz: andererseits, hinwiederum *γ*; mit Verlust der eigtl. Bdtg.: wiederholt, wieder *δ*. | *α* Venerium iacit aliquando, nonnunquam etiam iterum et tertium *Ci* iterum ad Sopatrum Timarchides uenit *Ci* testis est iterum et saepius Italia *Ci* longo interuallo iterum aduocantur *Ci*. Bei *Subst.*: P. Africano iterum consule *Ci*; dicht.: uina iterum Tauro (*sc.* consule) diffusa *H* M. Lepidus, imperator iterum, nos adhortatur *Ci* cum L. Saturnino iterum tribuno pl. *Ci*; *occ.* arsurus iterum Xanthus *O* oscula non iterum repetenda *O*. | *β* pecuniam semel atque iterum ac saepius dare coacti sunt *Ci* primo apud Rhodanum, iterum apud Ticinum, tertio apud Trebiam hostes fugarat *N* semel ... iterum ... tertio *L*. | *γ* ut sibi concedi non oporteret, sic iterum nos esse iniquos *C* pares iterum accusandi causas esse *T*. | *δ* Bes. in Formeln: cum his Aeduos semel atque iterum ('ein und das anderemal') armis contendisse *C* repetens iterumque, iterumque monebo *V* zum andern und aberandernmal = wieder und wieder, i. i. que *O* i. atque i. *H*.

Ithaca, ae und **Ithacē,** es, *f.* (Ἰθάκη) j. Thiaki, Insel im jonischen Meer an der acarnanischen Küste, Heimat des Ulixes *CVHO*; dazu *adi.*: **Ithacus** 3 (Ἰθακός) von Ithaka: matres *O*; *subst.* **Ithacus,** i, *m.* der Ithaker (d. h. Ulixes). Mit lat. Endung: **Ithacensis,** e von Ith.: Vlixes *H*.

***itia,** ae und ***itiēs,** ēi, *f.* (von itare) die Art zu gehen, das Gehen *α*; *metaph.* das Vorgehen *β*; *meton.* der Ort *γ*. Nur als Grundwort in Zusammensetzungen: | *α* lent-itia, tard-ities, moll-ities. | *β* amic-itia, inimic-itia. | *γ* plan-ities 'wo es eben hingeht' die Ebene.

iti-dem (= ita demum, vgl. idem, § 35, § 40) geradeso, ebenso, auf dieselbe Weise, gleichfalls: ita te torquebo, itidem ut catapultae solent *Pl* similiter itidem, ut *Pl* quia nunc itidem ab eodem sunt capienda primordia *Ci* itidem populum R. uictis ... imperare *C*.

itio, ōnis, *f.* (ire) das Gehen: de obuiam itione ita faciam *Ci* domum itio *Ci* das Nachhausegehen; auch: domuitio geschrieben bei *Pacuuius* (§ 16).

***itium,** ii, *n.* (itare, vgl. itia) das wiederholte Gehen. Grundwort von: in- ex- itium u. a.

Itius portus gallischer Hafen der brittischen Küste gegenüber, viell. Boulogne (oder Calais?) *C*.

ito, āre (*frequ.* zu ire) wiederholt gehen, zu gehen pflegen: te ad cenas itare desiisse moleste fero *Ci*; mit geschwächter Bdtg.: age itemus ergo *Pl* laßt uns gehen.

Itonē, ēs, *f.* (Ἰτωνή) Städtchen in Böotien w. vom Copaissee mit Minervatempel; *adi.* **Ithōnius** 3 von I.: Minerua *L*.

Ituraei und **Ityraei,** ōrum, *m.* (Ἰτουραῖοι) räuberisches arabisch-syrisches Mischvolk am Oberlauf des Jordan, gute Bogenschützen *CiT*; daher appos.: Ituraeus arcus *V* ituräischer B.

itus, ūs, *m.* (ire) das Gehen, der Gang: rēpentis itum non sentimus *Lucretius*. Bes. im Gegensatz: noster itus et reditus *Ci* Abgang und Rückkehr.

Itys, yos und yis, *dat.* yi, *acc.* yn, ym, *abl.* ȳ (Ἴτυς) Sohn des Tereus und der Procne, den die Mutter tödtet und dem Vater zum Mahle vorsetzt *HO*.

iuba, ae, *f.* die Mähne *α*; *metaph.* Helmraupe *β*. | *α* in equi iuba examen apium consederat *Ci* iuba leonis *Ci*. Dichter gaben sie auch ihren gespenstigen Schlangen: iubaeque sanguineae exsuperant undas *V*, wo man aber an eine Art Hahnenkamm zu denken hat. | *β* oritur caedes Graiarum errore iubarum *V*.

Iuba, ae, *m.* (Ἰόβας) Numidischer Mannsname. 1. Sohn des Hiempsal, König von Numidien, fiel als treuer Anhänger des Pompeius nach der Schlacht bei Thapsus von der Hand des Petreius *CL* Iubae tellus *H* = Numidien. 2. Sohn des ältern Juba, von Cäsar nach Rom gebracht *T*.

iubar, iubaris, *n.* Lichtschein (mähnenartig nach allen Seiten strahlend), strahlendes Licht: quintus ab undis extulit iubar Lucifer *O* iubar aurorae *O* sustulit (luna) iubar suum *O* (flammae) tremulum iubar *O*; daher *meton.* Stern, bes. Morgenstern: iubar stella, quam Graeci appellant φωσφόρον, quod splendor eius diffunditur in modum iubae leonis *Festus*; aber auch: hanc animam fac iubar *O* zu einem Kometen (Haarstern!!). Bei Dichtern: iubare exorto *V* nach Aufgang der Sonne.

iubatus 3 (*adi. isol. PPP* von *iubāre, vgl. iubar, iuba) gemähnt, mähnig: leo *Plinius*; daher: anguis i. *L* mit einem Kamm. Vgl. stella iubata = iubar *Varro*.

iubeo, iubēre (Wahrsch. = iūs habere, daher altl. ioubeo, d. h. iūbeo; dazu tritt direct vom Stamme ius) **iussi, iussus** 'für Recht halten'; daher: verordnen, gebieten *α*; ⟨als Fachwort des Staatsrechtes⟩ verordnen, beschließen, genehmigen, gutheißen *β*; ⟨eine Thätigkeit⟩ auftragen, heißen, befehlen *γ*. | *α* lex aut iubet, aut uetat *Ci*. | *β* quemadmodum senatus censuit, populusque iussit *Ci*. Als Einleitungsformel der Negationen: tribuno rogante 'VELITIS, IUBEATIS' *Ci* haec nisi plebes iussisset, fieri uetuit *Ci*. Mit Obj.: populus id iusserat *Ci* hatte gutgeheißen, populus legem iussit de ciuitate tribuenda *Ci* hoc foedus non iussistis *Ci* bellum i. *L* regem *L* anerkennen. Mit *praedic. acc.*: eum ... regem *L* eum ... imperatorem *S*; dicht.: uolucres regna iubentes *O* die ⟨ihm⟩ die Herrschaft zuerkennen. Dafür: de ea re populus iussit *L*. In dieser Verwendung folgte eigtl. Heischesatz: uelitis iubeatis, ut M. Tullio aqua et igni interdicatur *Ci* senatus iussit, ut locarentur *Ci* iuberent, ut senatus decerneret *L* iussit senatus, ut classem traiceret *L* hielt es für gut, daß er ... sollte; verordnete, er solle ... Erst spät steht hier *acc. c. inf.*: senatus dictatorem dici iussit *L*. | *γ* Absolut: defessa iubendo ... luno *O* eodem die, quo iusseris *Ci*. Mit Object: iudex nequam faciet, quod praetor iusserit *Ci*; seltener: iubere neces, tributum *T* auftragen; doch oft als *PPP*: iussa fuga *O* poena *H* labores *T* iussae mortis nuntius *T* anbefohlen; *subst. isol.*: **Iussum,** i, *n.* Befehl, Geheiß; *occ.*

Digitized by Google

Verordnung: deorum inmortalium iussis id fecit *Ci* iussis oboediens *S* parens *O*; iussa facere *V* efficere *S*; iussa ... spernere, abnuere *T*; *occ.* iniusta iussa populo describere *Ci* si populus iussit, id iussum ratum ... erit *Ci*. Construction: I in classischer Sprache mit dem *acc. c. inf.* (ganz wie dtsch. 'ich heiße dich schweigen'). Und zwar ist dabei zu merken: 1. Wenn die befehlende und die Auftrag empfangende Person genannt ist, steht *acc. c. inf. activi*: hunc iubet sine cura esse *Ci* iusserunt tribunos de prouincia sua decedere *Ci* iussit decumanos frumentum auferre *Ci*; bes. in der Redensart amicum ualere (saluere) iubere *Ci* ihm salue oder uale zurufen (= grüßen oder Abschied nehmen). Dieser active *Inf.* kann auch dann stehen bleiben, wenn die Auftrag empfangende Person als selbstverständlich oder ganz allgemein gedacht und daher nicht ausdrücklich genannt wird: receptui canere iubet *C* (nämlich die Trompeter), Verres adesse iubebat (*sc.* reum) *Ci* consul exire ex urbe iussit *Ci* nämlich den, von dem gerade die Rede ist. Daher in freierer Sprache überhaupt mit Infinitiv: arma capere et se sequi iubet *Ci* daſs man ..., fortitudo dimicare iubet *Ci*. So bes. bei Dichtern und Späteren: flores amoenae ferre iube rosae *H*. 2. Sonst muſs, wenn die Auftrag empfangende Person nicht genannt wird, der Gedanke passivisch gewandt werden: ignem ex lignis uiridibus fieri iussit *Ci* befahl, daſs man mache, contionem aduocari iubet *Ci*. 3. Wenn die befehlende Person nicht genannt ist, wird in passiver Wendung der *nomin. c. inf.* gebraucht: qui Carthaginem (in exilium) ire iussi sunt *Ci* adesse iubentur postridie *Ci* consules iubentur scribere exercitum *L* werden beauftragt. 4. Natürlich tritt auch hier passiver Inf. ein, wenn die Auftrag empfangende Person ungenannt bleibt: locus lautiaque legatis praeberi iussa *L* man befahl, daſs man ... II. In vulgärer Sprache (als uerbum imperandi betrachtet) mit nachfolgendem Heischesatze: iubebat, bonum haberet animum *T* rescribat multa, iubeto *O* quod ne fieret, iusserunt *Hirtius*. Meist mit Conjunction: iubeto, ut certet Amyntas *V* iussit, ut naues Euboeam peterent *L*. Die ganz späte Zeit construiert das Wort sogar mit dem Dativ (nach Analogie von imperare): Britannico iussit, exsurgeret ... *T* quibus iusserat, ut resisterent *T*. Ähnlich: scribae interroganti, quid fieri signis nellet, ... iussit *L* (auf einem Anakoluth beruhend; *L* hatte imperauit im Sinne und schrieb iussit).

iūcunditās, tātis, *f.* (iucundus) Annehmlichkeit *α*; ⟨von Personen⟩ Liebenswürdigkeit, Beliebtheit *β*. | *α* quibus ista agri iucunditas ostenditur *Ci* ille dies tantae mihi iucunditati fuit, ut ... *Ci* haec plurimum habent iucunditatis ad audiendum *Ci* consuetudo peccandi iucunditatem habet improbis *Ci*. | *β* elabi ex iudicio iucunditate suā non potest *Ci* eius in dicendo tanta erat iucunditas, ut ... *Ci*.

iūcundus ⟨schlechter **iōcundus**⟩ 3, *adv.* e (a iuuando *Ci*) erfreuend, erfreulich, angenehm, ergötzlich *α*; von Personen: beliebt; *occ.* liebenswürdig *β*. | *α* patriā nihil potest esse iucundius *Ci* cum remissis iucunde uiuere *Ci* heiter. Mit *dat. pers.*: magnus honos uiri iucundus fuit mulieri *Ci* si uobismet ipsis iucundum meum reditum esse intellegitis *Ci*. Wozu? durch *acc.* mit ad: uerba ad audiendum iucunda *Ci* oder *abl.* des Supinum: quid est tam iucundum cognitu atque auditu? *Ci*. | *β* erat temporibus illis iucundus Metello *Ci* qui concitatae multitudini iucundi esse uolunt *Ci* comes populo iucundus *Ci*; *occ.* ut uirum iucundissimum his calamitatibus liberetis *Ci*.

Iūdaeus 3 (Ἰουδαῖος) jüdisch: *subst. isol.* 1. **Iūdaeus,** i, *m.* der Jude, curti Iudaei *H* beschnittene. 2. **Iūdaea,** ae, *f.* das jüdische Land u. z. eigtl. die Südprovinzen Juda und Benjamin; *synecd.* auch überhaupt = Palästina *T*. Davon abgeleitet: **Iūdaïcus** 3 (Ἰουδαϊκός) jüdisch *α*; in, aus, über Judäa *β*. | *α* aurum *Ci* das von den J. gezahlte Schutzgeld. | *β* l. bellum *T* exercitus *T* uictoria *T*.

iūdex, dicis, *m.* selten *f.* (statt **iūs-dex,* quod ius dicat *Varro*) der 'Rechtweiser' = Richter *α*; *metaph.* Richter = Beurtheiler *β*. | *α* non debent togati iudices a musarum honore abhorrere *Ci* oblitus est, quid iurati iudices iudicauerint *Ci* iudicem deuinctum esse legibus oportet *Ci* alicui iudicem dat (praetor) *Ci* bestimmt als R., iudicem alicui ferre *L* ihn vorschlagen, iudices reicere *Ci* verwerfen, selecti iudices *Ci* die ⟨vom Prätor aus der Zahl der Wählbaren⟩ ausgewählten R., iudices quaestionum de proximis tribunalibus esse depulsos *Ci* Vorsitzende des Gerichtshofes. (Von Sulla bis Cäsars Tod wurde der erste Richter oft mit dem Vorsitz in seinem Processe betraut, wenn die Anzahl der Prätoren nicht genügend war). Bildl.: lis ad forum deducta est, uespā iudice *Ph* grammatici certant et adhuc sub iudice lis est *H* harrt noch der Entscheidung, fatalis iudex (Paris) *H*. | *β* aequissimus eorum studiorum iudex *Ci* dialectica ueri et falsi iudex *Ci* Richterin.

iūdicātio, ōnis, *f.* (iudicare) Urtheil *Ci*.

iūdicātum, i, *n.* (*subst. isol. n.* des *PPP* v. iudicare) das Erkenntnis, Urtheil: cum iudicatum non faceret *Ci* den Spruch nicht ausführte, ut sibi Quinctius iudicatum solui satisdet *Ci* daſs die richterlich festgestellte Summe ausbezahlt werde.

iūdicātus, ūs, *m.* (iudicare) das Richteramt, die Richterwürde: isti ordini iudicatus non patebat? *Ci*.

iūdiciālis, e (iudicium) gerichtlich, bei Gericht üblich: ea remota a iudiciali consuetudine locutus sum *Ci* i. tabella *Ci* ad suppressiones iudicialis reuerti *Ci* i. causae *Ci*. Vgl.:

iūdiciārius 3 auf das Gericht bezüglich, gerichtlich: lege iudiciariā latā *Ci*, diese leges i. bestimmten die Stände, aus denen die Richter zu nehmen seien; quaestu iudiciario pastus *Ci* fett von Gerichtssporteln, iudiciariae controuersiae finis *Ci* omnis res iudiciaria *Ci* das Gerichtswesen.

iūdicium, ii, *n.* (iudicare) I. Richterliches Erkenntnis, Urtheil, Spruch, Entscheidung *α*; *metaph.* Urtheil, Meinung *β*; *meton.* 1. Urtheilskraft, Geschmack. 2. Einsicht, Überlegung. 3. Überlegung = Vorbedacht *γ*. II. Die richterliche Untersuchung, das Gericht *α*; *meton.* Gericht, u. z. 1. die Gerichtsstätte, 2. das Richtercollegium, 3. die Gerichtsbarkeit, 4. der Proceſs *β*. | I *α* hoc iudicio damnantur *N* qui in iudicando superiora iudicia secuti sunt *Ci* de quo homine uos tam praeclara iudicia fecistis *Ci* ut ibi de eo fieret iudicium *N* iudicia penes uos erunt de capite nostro *L*. | *β* ut uestrum iudicium a suo iudicio non discrepet *Ci* senatūs ... iudicia de illo quae uetustas obruet? *Ci* ut bonorum iudicia nihili putaret *Ci* omnium iudicio *NCi* nach allgemeinem Urtheil, i. uulgi *CiH* deorum *Ci* animi iudicium mutare *S* negat id esse sui iudicii *NCCi* darüber habe er nicht zu urtheilen, meum semper iudicium fuit nostros a Graecis accepta fecisse meliora. Mit *gen. obi.*: pulchritudinis iudi-

Digitized by Google

cium habere *Ci* urtheilen können über . . . | γ 1. iudicium subtile nidendis artibus (über . . .) *H* (Cicero) eiusdem aetatis oratores praecurrit iudicio *T* i. intellegentium *Ci*. 2. honestas causas, ni iudicium adhibeas, perniciosus exitus sequitur *T*. 3. non inertiā, sed iudicio fugere *N* nideor id iudicio facere *Ci*. | II *a* omnia iudicia puniendorum maleficiorum causa reperta sunt *Ci* tot iudiciis interfuistis *Ci* praetor eius iudicio praefuit *Ci* praetor iudicium (reddit) dat *Ci* gestattet ⟨die Entleihung⟩ einer ger. Hut., hoc praetore exercente iudicium *Ci* 'behielt'; vgl. iudicium de pecuniis repetundis est constitutum *Ci* wurde angestellt, in eum iudicium de ui postulabatur *Ci* wurde angetragen auf . . ., iure iudiciisque sublatis *Ci* reus in iudicium adductus (deductus) est *Ci* in iudiciis defendi *N* i. accipere *Ci* annehmen. Sc bes.: a iudicio capitis discessit *N* Anklage auf Tod und Leben, iud. de capite *Ci* i. inter sicarios *Ci* wegen Meuchelmordes, iudicium priuatum *Ci* in Sachen des bürgerl. Rechts; aber i. publicum *Ci* Criminalsache. | β 1. ut in iudicium uenit *N* multum in iudiciis uersabatur *N*. 2. iudicium illud pecunia esse temptatum *Ci* iudicium implorare *S* sortiri *Ci*; daher auch: iudicium committere *Ci* eigtl. das Geldstück zusammentreten lassen, daher den Process beginnen. 3. iudicia manere apud ordinem senatorium uolunt *Ci* ut ab senatu iudicia auferantur *Ci*. 4. iudicium fortunarum suarum ille habuit *Ci* iudicium multum habuit *N* war viel in einen P. verwickelt, i. uincere *Ci* P. 'gewinnen', iudicium est pecuniae certae *Ci*.

iudico, āre, āui, ātus (iudex) Recht sprechen, urtheilen, (richterlich) Entscheidung fällen, (gerichtlich) entscheiden *α*; *metaph.* urtheilen, entscheiden; *occ.* beurtheilen (sagen *β*; (mit *praeter, acc.*) jemand durch Richterspruch wegen etwas; *metaph.* wegerklären; *occ.* wofür halten *γ*. | *α* Actiolat: non dilectu aliquo ducitur ad iudicandum *Ci* qui iudicat (= der Richter) *Ci* seuerum esse in iudicando *Ci* nobis iudicandi potestas erepta est *Ci* ouis grauis est iudicare *Ci* Verres praetor iudicabat *Ci* ut L. Veratius iudex non aliter possit iudicare *Ci* X uiri primā actione non iudicauerunt *Ci* non enim consilio semper iudicat populus *Ci* fuit . . . Sic iudicatum . Mit Gegenstand: si L. Catilina hac de re posset iudicare *Ci*. Sc. ut *acc. c. inf.*: iudicauit Alexandream regis esse *Ci*; *pass.* ut non hominis occidendi causa telum habuisse iudicaretur *Ci*. Mit indir. Frage: iudicent, quantum culpae tribuendum sit *Ci*. Mit Conjunct: cum iudicatus esset *Ci* = verurtheilt, condemnirt. Pass. iudicatur iudicium dicit. Bei *Ci* iudice de iudicum . . . ordo alius ad res iudicandas pertinet *Ci* zur Ausübung des Richteramts, ob rem iudicatam pecuniam accepere *Ci* „als Richter", pecunia accepta rerum i. *Ci* ein richterl. Urtheil, res iudicata *Ci* Thatsache, oder Verhältniß entschiedene Sache, i. lis *Ci* causam *Ci*. Mit *ten. eremus*: anquireret, quanti quisque opes uel pecuniae iudicasset priuato. Tum Sempronius se iudicare primo dixit *L* et . . . | β rerum optimum eum esse iudicauerunt *Ci* se est iudicium *Ci* des Urtheil, ist anzuerkennen. *acc. i.* ex quo iudicare potuisti, quantis uis [illegible] . . . Ci de tali uiro suspicari . . . , de insanientibus . . . iudicare . . . an . . . *N*. | γ bona eius publicarunt, ipsum exsulem iudicarunt *N* hostem iudicatis Antonium *Ci* hunc adfinem culpae iudicatote *Ci*; *metaph.* ut Tissaphernem hostem iudicaret *N* si Galliam Antonii prouinciam iudicasset *Ci* eum hic ordo conseruatorem patriae iudicarat *Ci* ut agri publici (als Staatsgut) iudicentur *Ci* Socratem (oraculum Delphicum) sapientissimum iudicauit *Ci*; *occ.* ne ex facto solum sapientis illos iudicetis *Ci* ceteri simili periculo indignissimi iudicantur *Ci* nisi eum furiosissimum iudicas *Ci* aliquid pulcherrimum i. *C*. Es folgt *acc. c. inf.*: iudicauit sibi nihil prius, quam de me agendum *Ci* omnes mortales iudicauerunt sine meo reditu rem p. saluam esse non posse *Ci*; *pass.* nos bene emisse iudicati sumus *Ci* man glaubte von uns, daß . . .

iugālis, e (iugum) ans Joch gewöhnt, Joch-, Zug- *α*; *metaph.* ehelich, hochzeitlich, Ehe- *β*. | *α* equi iumentaque iugales *Cu* Zugthiere, Zugvieh; *subst.* Aeneae currum geminosque iugales *V* das Gespann. | *β* ne cui me uinclo uellem sociare iugali *V* i. sacra *O* Hochzeit, dona *O* Brautgeschenke, Cisseis ignis enixa iugales *V* den Feuerbrand (Paris), dessen Ehe Troja Verderben bringt.

Iugārius 3 (iugum) im Joch gehend: equus, dann als n. pr.: **uicus Iugarius** *L* Gasse in Rom am Südhang des Capitols, benannt quia ibi Iunonis Iugae (der Ehegöttin) ara erat *Festus*.

iugātio, ōnis, *f.* (iugare) das Ziehen der Reben an Gelandern *Ci*.

iugerum, i, *n.* (Dem gr. ζεῦγος entspricht nach § 14, 17 eigtl. ***iugus,** eris, *n. Priscianus*, wozu der *pl.* iugera, iugerum, iugeribus gehört. Aus dem *pl.* entstand durch Rückbildung, § 14, der *sg.* iugerum, *gen.* ī, *abl.* ō) Morgen, Jugert = Flächenmaß, 240 Fuß lang, 120 F. breit, also rund 3200 mq. Die Hälfte davon ist der actus, ein Quadrat von 120 Fuß Länge und 120 Fuß Breite, rund 1600 mq): si pāreret iugera eius fundi plura esse quam colonus *Ci* in eo agro discribit duodena in singulos homines iugera *Ci* iugera sationum proiteri *Ci* die Aecker nach Morgen angeben.

iugis, e, *adv.* iugiter (iugare?) Die Bed. (scheint 'verbunden' = ununterbrochen zu sein, wenigstens sagt man: iugi concordia uiuere *Gellius* iugi triennium *Eutropius*. Sonst nur von Quellen, die nie versiegen, 'lebendig': ex puteis iugibus *Ci* iugis aquae ioma *H* iugi aquā . . . et plurimā uti *S* Quellwasser u. Sickenwasser. Als Kunstwort der Augurndisciplin: iugo auspicium *Ci*, nach *Festus*: cum iumentum iumentum (alle beide Thiere) sterneus fiunt.

iu-glans, dis, *f.* (= Iouis glans, das gr. Διὸς βάλανος bezeichnend 'Zeuseichel' = Wallnuß, mit de Form: candentia iuglandium pyramina *Ci* grünende Nußbäume.

iugo, āre, āui, ātus (iugum 'Joch') *α*: *metaph.* verbinden, verbinden: *occ.* verbinden = verheirathen, verheirathen *γ*. | *α* Als Kunstwort der Landwirthschaft: uites iugare *Varro* an (gedarrten Stangen) ziehen. | *β* omnes inter se nexae et iugatae sunt curuatae *Ci*. | *γ* cui pater . . . filiam iugarat *V*.

iugosus 3 (iugum 'Gebirge') silua *O* = iugata.

iugulo, āre, āui, ātus (iugulum 'Kehlen'), d. h. die Kehle durchschneiden, abstechen *α*: *saneca.* erdrosseln, erwürgen *β*: *metaph.* vernichten, verderben *γ*.

| α grunnitus auditur, cum iugulatur sus *Ci* in flammam iugulare pecudes *V* abſtechen und ins Feuer werfen. | β T. Caelius inuentus est iugulatus *Ci* insciente Antigono iugulatus est a custodibus *N* quia Mylasis mirmillo Thraecem iugulauit *Ci*. | γ optabilius Miloni fuit dare iugulum P. Clodio ..., quam iugulari a uobis (iudicibus) *Ci* facilius reuiuiscit Pompeianorum causa toticns iugulata *Ci* sua confessione iuguletur, necesse est *Ci* völlig überwieſen, Oppianicus iam iugulatus praeiudiciis *Ci*.

iugulum, i, *n.* (*demin.* von iugum 'Jochbein') das Schlüſſelbein α; *synecd.* die ⟨über dem Schlüſſelbein liegende⟩ Kehle β; *metaph.* γ. | α uni homini iugula et humeri, ceteris armi *Plinius*. | β optabilius Miloni fuit dare (porrigere *H* offerre *T*) iugulum Clodio *Ci* ihm die Kehle hinzuhalten = ſich ermorden zu laſſen, ferrum iugulo condere *O* iugulum perfodere *T* resoluere *O* 'öffnen'. | γ tela intenta iugulis ciuitatis *Ci* die dem Staat an der Kehle ſaßen.

iugum, i, *n.* (zu iungere, wie ζυγόν zu ζευγνύναι, dtſch. 'Joch', § 6) u. zw.: I. Joch ⟨als Krummholz über dem Nacken der Laſtthiere⟩ α; *metaph.* ⟨im Bild vom Pflugſtier⟩ Joch = Pflicht; *occ.* 1. Joch der Ehe. 2. Sklavenjoch. 3. Galgen β; *meton.* ein Joch ⟨Ochſen oder Pferde⟩ = ein Geſpann; *metaph.* ein Paar γ. II. Joch ⟨als Querholz zwiſchen zwei Gegenſtänden⟩, Querbalken u. zw. am Webſtuhl α; an der Wage, daher *meton.* Wage (Geſtirn) β; die Wage an der Deichſel γ; die Ruderbank δ; *metaph.* Gebirgsjoch, Hals, Bergkamm; *synecd.* Berg ε. | I α nos quibusdam bestiis iuga imponimus *Ci* iuga tauris soluere *V* demere *H*, auch von Pferden: equi iugum quatere ... coeperant *Cu* equi colla iugo eripiunt *O* frena fert iugo (equus) *V*; dann mythologiſch: collo tigres iugum trahentes *H* leones praebent ad iuga iubas *O*. | β ferre iugum pariter dolosi amici *H* die nicht mehr das gleiche Joch tragen, 'am gleichen Strang ziehen' wollen, subtrahis effracto tu quoque colla iugo *O*; *occ.* 1. nondum subactā ferre iugum ualet ceruice *H* Venus diductos iugo cogit aëneo *H*. 2. cuius a ceruicibus iugum seruile deiecerant *Ci* (da man Sklaven urſpr. wie Ackerthiere brauchte), seruitiis graue iugum demere *Ci* seruitutis iugum depellere *Ci* iugum Macedonum deicere *Cu* fortunae iugum pati *Cu*. Hieher gehört auch 3. die Sitte, beſiegte Feinde unter einem aus drei Lanzen in Form eines Π gebildeten Joch durchzutreiben, ſie alſo ſymboliſch als Sklaven zu behandeln: cum male pugnatum apud Caudium esset, legiones nostrae sub iugum missae (sunt) *Ci*; auch: sub iugo mittere, emittere *L* unter dem J. entlaſſen, abire *L* entlaſſen werden. | γ qui singulis iugis arant *Ci* Joch Ochſen, non solum iugorum sed etiam dominorum multitudinem quaerere *Ci*; dicht. von Pferden: inmissis iugis lora concussere aurigae *V*; *metaph.* bellum contra hoc iugum impiorum *Ci* gegen dieſes 'Geſpann' von Schurken. | II Die Landwirtſchaft verſtand unter iugum Spaliere mit Querhölzern, an denen man verſchiedene Pflanzen zog. Daher dicht.: | α tela iugo uincta est *O*. | β Roma nata est, in iugo cum esset luna *Ci* als der Mond im Zeichen der Wage ſtand. | γ iugum plaustri (temonis) *LCu*. | δ animas, quae per iuga longa sedebant, deturbat *V*. | ε mons factus Atlas ...; iuga sunt humeri ..., caput ... cacumen *O* iugo circumminssus in uerticem collis euasit *L* summum iugum montis *C* iugum Alpium *L* Gebirgskette; *synecd.* bacchata iugis Naxos *V* immensis tumet Ida iugis *O* frondosa ... iuga *O*.

Iugurtha, ae, *m.* Numidier, natürlicher Sohn des Maſtanabal, eines Sohns des Maſiniſſa, nachmals Adoptivſohn des Königs Micipſa, Uſurpator der Königsherrſchaft in Numidien, von Sulla unter C. Marius gefangen und in Rom hingerichtet; *adi.* (§ 42) **Iugurthīnus** 3 des J., mit J.: bellum *S* coniuratio *Ci* zu Gunſten des J.

Iūlēus 3 (Ἰούλειος, vgl. s. u. Iullus) I. des Julus (Sohn des Äneas): aui *O*. II. Des Julius Cäſar; daher Iūlēae Calendae *O* des Monats Juli.

Iūlĭānus 3 s. u. Iulius.

Iūlius 3 (von Iullus, Iūlus, das ſelbſt von Ionis ſtammt) Name einer patriciſchen gens mit dem berühmteſten Zweig der Caesares. Beſ. 1. L. Julius Cäſar, cos. 90, Marianer, mit 2. ſeinem Bruder C. Julius Cäſar, 87 von Fimbria getödtet. 3. Der berühmte C. Julius Cäſar 100—44. 4. Sein Adoptivſohn C. Julius Cäſar Octavianus, der Kaiſer, 31 v. Chr. bis 18 n. Chr. 5. Julia, Tochter Cäſars, mit Pompejus vermählt. 6. Julia, Tochter des Auguſtus, vermählt zuerſt mit Claudius Marcellus, dann mit M. Vipſanius Agrippa, zuletzt mit Tiberius, der ſie ihres unſittlichen Lebens wegen nach Pandataria verwies. Als *adi.* 1. **Iūlius** 3 von einem J. ausgehend: leges Iuliae *Ci* des Julius Cäſar, I. sidus *H* der vergötterte Cäſar. Beſ. aber: Iūlius mensis der Juli, früher Quinctilis, Geburtsmonat Cäſars, zum Andenken an ſeine Calenderreform umgenannt; daher nach Cäſar: KAL. IUL., ID. IUL., NON. IUL. 2. **Iūlĭānus** 3 (durch Iulia *sc.* gens) dem Julius gehörig; milites *Ci* des Cäſar.

Iullus (§ 15) und **Iūlus**, i, *m.* (von Ionis) römiſcher Vorname: Iullus Antonius *HT*; vgl. s. u. Antonius 4. Von Vergil wurde dieſer Name gräciſiert zu:

Iūlus, i, *m.* (Ἴουλος = Ἴουλος 'Bartflaum') als mythiſcher Stammvater der gens Iulia, Sohn des Äneas, meiſt Ascanius genannt *VO*.

iūmentum, i, *n.* (= *iug-mentum, iungere, iugum) Jochvieh, Zugvieh; *occ.* Zugthier α; uneigtl. Laſtthier β. | α Eigtl. collectiv: quā uelit agere iumentum *Ci* agere iumentum per Scauri Tusculanum *Ci*; *occ.* is, qui iumenta agebat *L* der Kutſcher, iumentis iunctis uectus *N* auf zweiſpännigem Wagen fahrend, iumenta conquirere *C* cornua iumentorum *N*. | β iumenta oneraria *L* onusta *L*.

iunceus 3 (iuncus) aus Binſen: uincula *O*.

iuncōsus 3 (iuncus) voll Binſen: litora *O*.

iunctio, ōnis, *f.* (iungere) Verbindung: uerborum *Ci* iunctione aliqua teneri *Ci*.

iunctūra, ae, *f.* (iungere) Verbindung u. z. concret α; abſtract β. | α genuum iunctura *O* Gelenk, iuncturas uerticis ictu rupit *O* die Nähte, digitos ligat iunctura *O* Schwimmhaut, laterum iuncturae *V* das Schloſs ⟨des Gürtels⟩ an der S., i. tignorum *C* Fuge. | β i. generis *O* Verwandtſchaft, tantum series iuncturaque pollet *H* V. der Wörter, Stellung.

iunctus 3 (*adi. isol. PPP* v. iungere) zuſammengefügt, vereint α; *metaph.* befreundet, vertraut, verbunden β. | α Verb. mit inter se: corpora inter se iuncta *Ci* oder *abl.* mit cum: causa fuit cum exitu coniunctior *Ci* oder mit *dat.*: aër mari iunctus *Ci* ponto iunctior *O* näher am M. | β frater tibi iunctus amore *O* iunctissimus comes *O* iunctissima pectora *O*; *subst.* iunctissimi, ōrum, *m.* die Nächſten, nächſten Verwandten *T*.

Digitized by Google

iuncus, i, *m.* die Binſe: i. limosus *V* paluster *O* i. cuspide acutā *O* ſpitzſchaftige.

iungo, ere, iunxi, iunctus (Stamm iug, gr. ζυγ, in ζευγνύναι, diſch. jochen). I. jochen, anjochen, ins Joch ſpannen; *occ.* 1. ⟨Wagen⟩ beſpannen. 2. ⟨Jochbrücken⟩ ſchlagen *α*; im Bild von Liebe und Ehe: verbinden, vermählen *β*. II. verbinden, vereinigen; *occ.* ſchließen *α*; *metaph.* ⟨in Freundſchaft⟩ vereinigen *β*; mit proleptiſchem Object: vereinigend zuſtande bringen, ſchließen, machen, ſtiften *γ*. | **I** *α* iungo . . . iuuencos *V* iuncti boues *OT* Ochſengeſpann, iuncta iuga bina *O* zwei Ochſengeſpanne. Auch von Pferden: Erichthonius primus ausus est quattuor iungere equos *V*; auch mit *dat.*: currū i. equos *V* an den W.; daher: iunctos equos conscendere *V* den beſpannten Wagen, iuncta iumenta *N* Zweigeſpann. Auch von andern Thieren: iuncti leones *V* columbae *O* Geſpann von . . .; aber: uulpes iungere *V* als ſprichwörtliche Unmöglichkeit; *occ.* 1. raeda (currus *L*) equis iuncta *Ci* iuncta uehicula mille capiuntur *L*. 2. fluuium ponte iungere *LCu* ihm das Brückenjoch auflegen; auch: pontem iungere *VT* Jochbrücke bauen. | *β* ut nuptiis iungerentur *Ci* feminam secum matrimonio (in m. *Cu*) iungere *L* Delopeiam conubio iungam (*sc.* tibi) *V*; öfter *refl.* cui se dignetur iungere Dido *V* und *medial*: cum impari iungi *L* amanti iungi *O* und *metaph.* (vgl. maritare) iuncta uitis ulmo *O*. | **II** *α* Mit concretem Obj.: tigna bina inter se iungit *C* naues carris iunctis (mehrere aneinander) deuehere *C* mortua corpora uiuis i. *V* membra iungere *O* zuſammenfügen. Merke: oscula iungere *O* eigtl. Mund an Mund fügen = küſſen, pes cum pede iunctus *O* Fuß an Fuß, dextrae dextram (oder dextras) i. *V* ſich die Hände reichen, iunctae Nymphis Gratiae *H* mit einander. Ähnlich: equum . . . iungit equo Quadrati *Hirtius* reitet neben dieſes hin, cursum equis iungere *L* im Lauf gleichen Schritt halten mit . . . Daher als Fachwort des Kriegsweſens: copias (arma) alicui iungere *L* zu ihm ſtoßen, si Hasdrubal Hannibali iunctus esset *L* zu ihm geſtoßen wäre; dicht.: tibi iungere castra paro *V* will zu dir ſtoßen, Tarchon iungit opes *V*. Von Örtlichkeiten: Iano loca iuncta *O* die an ihn ſtoßen, iuncta aquilonibus arctos *O*; *occ.* iunctae fenestrae *H* geſchloſſene Läden. Mit abſtractem Obj.: religio est iuncta cum cognitione naturae *Ci* ut cum illo . . . dolor animi iungeretur *Ci* mit ihm . . . theilen, cum hominibus nostris consuetudines, amicitias, res rationesque iungebat *Ci* hatte gemein, ad illa . . . iunget ea *Ci*. Auch mit bloß. *abl.*: improbitas scelere iuncta *Ci*. Mit *dat.*: priori posterius non iungitur *Ci* iſt nicht vereinbar. | *β* qui et sermonis et iuris societate iuncti sunt *Ci* qui se tecum omni scelere iunxerunt *Ci* sanguine (a sanguine) iunctus *O* blutsverwandt, haec res et iungit, iunctos et seruat amicos *H* puer puero amicitiā iunctus *O*. Auch politiſch: foedere iungi alicui *L*. | *γ* Latinum pacem cum Aenea, deinde affinitatem iunxisse *L* amicitiam cum aliquo i. *Ci* per hos iuncta societas *L* foedera iungere *LO*.

Iūniānus 3 s. u. Iunius.

iuni-perus, i, *m.* (*iūnis = iuuenis und parere, weil auf ihm junge und alte Früchte nebeneinander ſtehen?) Wacholderſtrauch, Wacholder *V*.

Iunius 3 (Iuno) I. Gentilname. Beſ. 1. (patriciſch) L. Iunius Brutus, Vertreiber der Könige, erſter Conſul 509. 2. (plebejiſch) D. Iunius Brutus, Legat Cäſars, ſpäter Statthalter in Gallien, fiel im Kampf gegen Antonius 43. 3. M. Iunius Brutus, Liebling Cäſars, befreundet mit Cicero, nahm 44 an Cäſars Ermordung theil, fiel bei Philippi. Als *adi.*: Iūnia lex *Ci*. Weiterbildung: **Iūniānus** 3 (§ 42) nach einem Junius benannt *Ci*. II. *adi.* Monatsname (ſechster Jahrmonat): Iunius mensis *Ci* der Juni; daher: calendae, nonae Iuniae u. ſ. w. Calenden des Juni.

Iūnō, ōnis, *f.* (Wahrſch. Femininform zu Iu-ppiter; vgl. *Διώνη*, **Διωνώ*) altitaliſche Ehegöttin, mit der gr. Götterkönigin Hera identificiert. Sie gilt wie dieſe als Tochter des Saturnus und der Rhea, als Schweſter u. Gattin des Juppiter (alliterierend gebunden!!): urbs Iunonis *O* Argos. Als Ehegöttin wird ſie auch Geburtsgöttin: Lucina s. u. *Metaph.* Iuno inferna *V* Auerna *O* die Unterweltskönigin = Proſerpina. In Zuſammenſetzungen: **Iūnōnicola,** ae, *mf.* (Iunonem colens) Junoverehrer *O*. **Iūnōnigena,** ae, *m.* (a Iunone genitus) Junoſohn, Sohn der J. = Vulcanus. *Adi.* **Iūnonius** 3 der Juno gehörig: ales *O* Pfau, Hebe *O* als Tochter der J., I. regna *V* = Carthago als Cultſtätte der Juno; beſ. aber Iūnōnius mensis *O* der Juni; dafür auch: **Iūnōnālis,** e der Juno geweiht: tempus *O*.

Iū-ppiter, öfter als **Iū-piter** (*Ζεῦ πάτερ*, § 23) Urſpr. Vocativ, neben dem der alte *nom.* Diēs-piter (*Ζεὺς πατήρ*) ſtand. Dann als *nom.* gebraucht. In den cass. obl. ſtets durch das einfache **Iouis,** Iouis, *m.* erſetzt. Daher uſuelle Wortgruppe (§ 36): **Iuppiter, Iouis,** *m.* Himmelsgott, identiſch mit dem gr. *Ζεύς*, *Διός*, dem altnordiſchen Kriegsgott Tyr (§ 6); hd. Ziu, *gen.* Ziewes, nach deſſen Geſtirn der Ziestag oder Die(n)s-tag benannt iſt. Die Mythe faſst ihn als Sohn des Saturnus u. der Rhea, Bruder des Neptun u. Pluto, Gatten der Juno; dem Römer iſt er Gott der atmoſphäriſchen Erſcheinungen am Himmel (Chrysippus disputat aethera esse . . . Iouem *Ci*) Götterkönig, Staatsgott (I. O. M. = Iuppiter optimus maximus). Ihm iſt der Adler (Iouis satelles *Ci* ales *O*) heilig und die Eiche (Iouis quercus *V*). Nach ihm Iouis stella *Ci* der Planet Juppiter, nach dieſem aber Iouis dies (ſpät) der Dienstag; *metaph.* I. Stygius *V* der Zeus der Unterwelt = Pluto. Als Himmelsgott auch *meton.* = Himmel: sub Ioue pars durat, pauci tentoria ponunt *O* unter ⟨freiem⟩ Himmel, sub Ioue frigido *H* quod latus mundi malus Iuppiter urguet *H* auf dem ein böſer Himmel (Klima) ruht, metuendus Iuppiter uuis *V* = Regen.

NB. Der alte *nom.* Iouis bei *Varro*, *Ennius* u. a. *Varro* bildet auch ⟨ſcherzhaft⟩: trecentosque Ioues seu Iuppiteres dicendum est.

Iūra, ae, *m.* öfter vollſtändig Iūra mons das Juragebirge im ſüdöſtlichen Frankreich *C*.

iūrator, ōris, *m.* (iurare) 'Schwörer', daher Fachwort beim Cenſus: vereidigter Vertrauensmann, Taxator. Dieſer hatte die Angaben der Bürger zu begutachten *L* census cum sum, iuratori recto rationem dedi *Pl*.

iūrātus 3 (iurare; *mediales PPf.*) der geſchworen hat = in Eid genommen, beeidigt: utrum potius Chaereae iniurato, an Manilio iurato credas *Ci* dixit iuratus P. Titius *Ci* unter Eid, iuratorum iudicum sententiis damnari *Ci* erant ea testimonia iurati senatūs *Ci*; *subst.* der Geſchworene: id ex multis iuratis audistis *Ci* huius iurati testimonio non creditum est *Ci*.

iūre-consultus s. u. consultus.

iūre-peritus s. u. peritus.

iurgium, ii, *n.* (iurgare) Zank, Streit, Wortwechſel:

Digitized by Google

ut Themistoclem ferunt Seriphio cuidam in iurgio dixisse *Ci* Iatro . . . iurgii causam intulit *Ph* suchte Anlaſs zu . . ., beneuolorum concertatio, non lis inimicorum, iurgium dicitur *Ci* iurgia primum (Zänkereien), mox rixa, . . . prope proelium *T*. Die Dichter gebrauchen (aus metriſchen Gründen) den *Pl.* = *Sing.*: nescio quis per iurgia dixit *O* im Zank, nunc irrita iurgia iactas *V* zankſt vergeblich.

iūrgo ⟨altl. iūrigo⟩, āre, āui (durch *iūrigus, *iurgus 'proceſſierend', 'hadernd', von iure agere *Varro*) eigtl. proceſſieren *α*; *metaph.* ſtreiten, zanken, hadern *β*; *trans.* auszanken, ſchelten *γ*. ‖ *α* apud aediles iurgare *Iustinus*. ‖ *β* ne iurgares, quod nulla epistula uenit *H*. Mit innerem Obj.: haec iurgans *L* ſo zankend. ‖ *γ* iure Trausius iurgatur istis uerbis *H*.

iūris-consultus s. u. consultus.

iūris-dictio s. u. dictio.

iūris-peritus s. u. peritus.

iūro, āre, āui, ātus (ius???) Eid ablegen, ſchwören. Es ſteht zunächſt intranſitiv: iurandi causa ad aram adcedere *Ci* per deos (Iouem . . .) iurare *Ci* bei den G., ex animi sententia i. *Ci* mit beſtem Gewiſſen, gern. Beſ. oft mit in beim *acc.*: Petreius princeps in haec uerba iurat *CLT* auf die ihm vorgeſagte Eidformel ſchwören, ſie beſchwören; bildl.: iurare in uerba magistri *H* ihm blind folgen; daher auch: iurare in legem per uim latam noluit *Ci* wollte es nicht beſchwören, in acta principis iurare *T* in foedus i. *L* in se quisque iurat *L* jeder ſchwört für ſich; dicht.: in me iurarunt . . . *O* haben gegen mich geſchworen (= ſich verſchworen); ſo auch: in facinus iurasse putes *O*. Dann *trans.* u. zwar: 1. Mit innerem Obj. iurauī iusiurandum *Ci* einen Eid ſchwören; daher: falsum (falsa) iurare *CiO* einen Meineid ſchwören; mit *dat.* haec iurauit amanti *O* dies ſchwur er. So beſ. mit Ausſage (*acc. c. inf.*): iurat se Gadibus fuisse *Ci* iurant se id facturos esse *Ci* iurarem me ea sentire, quae . . . *Ci*. 2. Mit äußerem Obj.: morbum iurare *Ci* Eid auf die Krankheit ablegen, nomen . . . iurare in litem *Ci* den Schuldpoſten für die Rechtsſache beſchwören, calumniam iurare *L* den Eid ablegen, daſs man nicht aus böſer Abſicht klagbar auftrete. So auch (nach dem gr. θεοὺς ὀμνύναι) iurare deos *O* numina *O* Iouem *Ci* terram, mare, sidera iuro *V* u. ſ. w. zu Zeugen des Eids anrufen, bei ihnen ſchwören; daher auch *passiv*: dis iuranda palus *O* bei dem ſie ſchwören müſſen, iurata numina *O* bei denen man geſchworen hat, arae iurandae per tuum nomen *H* an denen geſchworen wird. Davon *PPf.*: **iūrātus** 3 ſelten *passiv*: quod iuratum est, id seruandum est *Ci*. Meiſt *medial*: einer der ⟨für ſich⟩ geſchworen hat, beeidet: utrum Chaereae iniurato an Manilio et Luscio iuratis credas *Ci* Lucullus iuratus dixit se comperisse *Ci* ſagte 'unter Eid'; daher auch: ex lege, in quam iurati sitis *Ci* auf das ihr geſchworen habt.

iūs, iūris, *n.* (vgl. gr. ζέω, ζέμα, ζωμός) Suppe, Brühe: negauit se iure illo nigro delectatum *Ci* die ſchwarze Suppe (der Spartaner); daher im Wortſpiel: negabant mirandum esse ius tam nequam esse uerrinum *Ci* dieſe Rechtſprechung des Verres (ius Verrinum) ſei die reine 'Saubrühe' (ius uerrinum).

iūs, iūris, *n.* Satzung, Rechtsſatzung, ⟨menſchliches⟩ Recht; *occ.* ⟨*collectiv*⟩ 1. Rechtsſatzungen, Geſetz⟨ſammlung⟩. 2. Rechtsanſchauungen, Rechtsnormen, Recht *α*; *occ.* das Recht, ⟨als Gegenſtand richterlicher Entſcheidung⟩ *β*; *meton.* 1. Gericht, Gerichtsſtätte. 2. ⟨geſetzlich feſtgeſtellte⟩ Rechtsanſprüche, rechtliche Befugnis, Gerechtſame; *occ.* 1. Gewalt, Macht. 2. (*collectiv*) rechtliche Stellung *γ*; iūre *δ*; iusiurandum *ε*. ‖ *α* eius ciuitatis iura non nouistis *Ci* omnia iura pretio exaequare *Ci* hospitii iura uiolare *Ci* contra omnia iura Siculorum *Ci* oratores contra ius fasque interfectos esse *Ci* gegen göttl. u. menſch. Recht; vgl. hoc fas ac iura sinunt *V* iura dare (condere) statuere *CiL* Verfaſſung geben; *occ.* 1. ius Flauianum *Ci* ſind die von Cn. Flavius 304 aufgeſchriebenen fasti und legis actiones; absconditum ius pontificum *Ci*. 2. ius gentium *CiL* Völkerrecht, ius ciuile *Ci* bürgerliches R.; Gegenſatz: ius publicum *H* Staatsrecht, ius hominum *Ci* Naturrecht, ius praetorium *Ci* die von den Pr. aufgeſtellten Normen, ius humanum et diuinum *CiS* iure nostro *Ci* nach unſerm (römiſchem) Recht, iure agere cum aliquo *Ci* ihn gerichtlich belangen. ‖ *β* quod is qui bellum geret imperauit, ius ratumque esto *Ci* ſei rechtsgiltig, summum ius, summa iniuria *Ci* aus *Terentius*, ius dicere *Ci* reddere *L* und dicht.: iura dare *O* Recht ſprechen, ius petere *Ci* einen Rechtsſpruch verlangen, de iure respondere *Ci* Rechtsbeſcheide ertheilen; *meton.* 1. in ius de sua re nunquam iuit *N* adiit *Ci* in ius ad Metellum Carpinatium uoco *Ci* (aduersarius reum) rapit in ius *H* ſchleppt ihn vor G. 2. ius suum retinere contra Apronium *Ci* populus Romanus ius suum recuperabit *Ci* eorum iura a me oppugnari dicit *Ci* ius suum persequi *Ci* geltend machen, armis exsequi *Ci* de suo iure cedere *Ci*. Mit *gen. obi.*: ius auxilii, ius agendi cum plebe *L* ius materiae caedendae *L* sententiae dicendae *L*; dicht.: ius caeli *O* Anſpruch auf. Mit *gen. subi.*: implorare iura libertatis *Ci* die Gerechtſame der Freien, auspiciorum iura turbare *Ci* amicorum urbis adisti iure legationis *Ci*; *occ.* 1. sui iuris esse *Ci* ſelbſtändig ſein, in pauorum ius atque dicionem concedere *S* ius de tergo ac uita habere *L* zu züchtigen u. zu tödten; dicht.: ius et moderamen equorum *O*; auch: i. in aequora *O* über das Meer. 2. eodem iure sunt, quo fuerunt *Ci* iura muliebria *L* coniugalia *O*; beſ. politiſch: ciuitas optimo iure *Ci* vollberechtigte, ius Latii (Latinum) *T* die ⟨beſchränktere⟩ Rechtsſtellung der lateiniſchen Halbbürger, ius legatorum iure diuino uallatum est *Ci*. ‖ *δ* Sehr oft im *isol. abl.*: **iure** mit Recht, rechtmäßiger Weiſe: si iure posses eum accusare *Ci* admissus est nemo; iure id quidem! *Ci*. Auch voller: suo iure Ennius sanctos adpellat poëtas *Ci* mit 'vollem' Recht, id ei merito atque optimo iure contigit *Ci* iusto iure *L*. ‖ *ε* **iūs iūrandum** (Formel des Rechtsweſens) der ⟨rechtskräftige⟩ Eidſchwur, Eid, Schwur: est enim ius iurandum adfirmatio religiosa *Ci* Galli ius iurandum sibi datum esse dixerunt *Ci* pulcherrimum ius iurandum iurare *Ci* iis abroges fidem iuris iurandi *Ci* tirones iure iurando accepto (nachdem ſie ſich hatten ſchwören laſſen) nihil iis nocituros hostes se Otacilio dediderunt *C* i. i. concipere *T* Eidformel verfaſſen, iure iurando interposito *L* mittelſt . . . Auch getrennt: ius igitur iurandum *Ci* iurandi formula iuris *O*.

iussum, i, *n.* s. u. iubeo *γ*.

iussū (*Abl.* des Supinums von iubere) auf Befehl, auf Geheiß, im Auftrag. Mit *gen. subi.*: ad mortem te duci iussu consulis oportebat *Ci* cum iussu Antonii serui loris caederentur *Ci* statim iussu praetoris in crucem sublatus est *Ci* se iussu senatūs id petere *Ci*

Digitized by Google

[illegible] *f.* [illegible] | *α* [illegible] | *β* [illegible] *Ci* | *γ* [illegible] *Ci* | *δ* [illegible] *Ci* | *ε* [illegible] *Ci*

Iustitium, *ii, n.* [illegible] *Ci*

Iustus, *a, um* (*Adv.* **iuste** *s. d.*) [illegible] | *α* [illegible] | *β* [illegible] | *γ* [illegible] | *δ* [illegible] | *ε* [illegible] | *ζ* [illegible] | *η* [illegible] | *θ* [illegible] | *ι* [illegible] | *κ* [illegible] | *λ* [illegible] | *μ* [illegible] | *ν* [illegible] | *ξ* [illegible] | *ο* [illegible] | *π* [illegible] | *ρ* [illegible] | *σ* [illegible] | *τ* [illegible] | *υ* [illegible] | *φ* [illegible] | *χ* [illegible] | *ψ* [illegible] | *ω* [illegible]

Iuta, *ae, m.* [illegible] | *α* [illegible] | *β* [illegible] | *γ* [illegible] | *δ* [illegible] | *ε* [illegible] | *ζ* [illegible] | *η* [illegible] | *θ* [illegible] | *ι* [illegible] | *κ* [illegible] | *λ* [illegible] | *μ* [illegible] | *ν* [illegible] | *ξ* [illegible] | *ο* [illegible] | *π* [illegible] | *ρ* [illegible] | *σ* [illegible] | *τ* [illegible] | *υ* [illegible] | *φ* [illegible] | *χ* [illegible] | *ψ* [illegible] | *ω* [illegible]

Iuturna, *ae, f.* [illegible] | *α* [illegible] | *β* [illegible] | *γ* [illegible] | *δ* [illegible] | *ε* [illegible] | *ζ* [illegible] | *η* [illegible] | *θ* [illegible] | *ι* [illegible] | *κ* [illegible] | *λ* [illegible] | *μ* [illegible] | *ν* [illegible] | *ξ* [illegible] | *ο* [illegible] | *π* [illegible] | *ρ* [illegible] | *σ* [illegible] | *τ* [illegible] | *υ* [illegible] | *φ* [illegible] | *χ* [illegible] | *ψ* [illegible] | *ω* [illegible]

Iuturnalia, *ium, n.* [illegible] *T.* [illegible] § 22 [illegible]

Iuuenca *s.* [illegible] **iuuencus.**

Iuuencus, *a, um* (*Adv.* **iuuence** *s. d.*) [illegible] | *α* [illegible] | *β* [illegible] | *γ* [illegible] | *δ* [illegible] | *ε* [illegible] | *ζ* [illegible] | *η* [illegible] | *θ* [illegible] | *ι* [illegible] | *κ* [illegible] | *λ* [illegible] | *μ* [illegible] | *ν* [illegible] | *ξ* [illegible] | *ο* [illegible] | *π* [illegible] | *ρ* [illegible] | *σ* [illegible] | *τ* [illegible] | *υ* [illegible] | *φ* [illegible] | *χ* [illegible] | *ψ* [illegible] | *ω* [illegible]

Iuuenesco, ere (nach Analogie der Inchoativa zu iuuenis gebildet) zum Jüngling werden, heranreifen: nitulus iuuenescit *H* wird zum Jungstier (iuuencus); aber: Pylius iuuenescere posset *O* wieder jung werden.

Iuuenilis, e, *adv.* iuueniliter (iuuenis, § 42) jugendlich: Hannibal iuueniliter exsultans *Ci* lacta et iuuenilia lusi *O* sang jugendlich frohe Lieder, anni iuu. *O* iuuenilia carmina *O* caput i. *O* i. signum *O* Statue eines Jünglings, suis iuuenilior annis *O*.

Iuuenis, is, *m. f.* Comp. **iunior** (sehr selten iuuenior *T.*) I. Als *subst. m.* Jüngling, junger Mann *α*; als *f.* junges Weib *β*; iuniores als Fachwort des Militär- und Staatswesens: die jüngere Mannschaft (vom 20. bis 10. Jahre) *γ*. II. adjectivisch: jung. | I *α* infirmitas puerorum et ferocitas iuuenum et grauitas constantis aetatis . . . *Ci.* | *β* animos eiusdem pulchra iuuenis coperat *Ph.* | *γ* edicitur delectus, iuniores ad nomina respondent *L.* (*Ci.*) 'Recruten', weder nach der servianischen Verfassung jede classis in gleichviel centuriae iuniorum (Jung) und seniorum (Reserve) zerfällt. Diese geben bei der Abstimmung jenen voraus: totiens iuniorum centuriis to illo honore adiici pronuntiauit *Ci.* | II qui uel mense breui uel toto est iunior anno *H.* Dicht. (Enallage): annos sumi *O* Jahrestage.

Iuuenor, ari, (jemanden) den Jüngling spielen: uersibus *H.* tandem [illegible].

Iuuenta, ae, *f.* Dorf [illegible] *Antius* 3 jugendlich, von [illegible]; *subst.* [illegible] Jugend *α*: strictim (als [illegible] Jugend *α*: natum. 1. Jugend = junge Leute. 2. Jugendkraft. 3. Schar der Jugendlichen, Jünglinge *γ*. | *α* [illegible] [illegible] zur Bezeichnung der [illegible] und [illegible] [illegible] [illegible]

Jugend, Jugendzeit, Jugendalter α; *meton.* Jugend = junge Leute β; *occ.* junge Mannſchaft γ. | α (Der eigentliche proſaiſche Ausdruck!) memoriam iuuentutis suae senectutis dedecore foedauit *Ci* communis infamia iuuentutis *Ci* ibi iuuentutem suam exercuit *S.* | β Castricium florem iuuentutis appellant *Ci* quo omnis iuuentus natandi causa uenit *Ci* cum cuncta iuuentus accurreret *Ci.* Über princeps iuuentutis = Kronprinz s. u. princeps. | γ studiis militaribus apud iuuentutem obsoletis *Ci* orbabas Italiam iuuentute *Ci* iuuentus et seniores *C* delecta iuuentus *Hirtius* i. Romana *L.*

iuuo, āre, dazu (direct vom Stamm iuu) *Pf.* iūui (= iuu-ui), *PPP* iū-tus, bei *S* analogiſch iuuātūrus (vgl. Iouis = der heitere Himmel) I. erheitern, erfreuen, ergötzen α; beſ. iuuat: es erfreut, erheitert, ergötzt β. II. unterſtützen, helfen α; *metaph.* fördern, befördern; *occ.* förderlich ſein β. | I α ut iuuit te cena? *H* quid igitur te iuuit Neronis iudicium? *Ci* si quod adest gratum, iuuat *H* temperie caeli corpusque animusque iuuantur *O* si nec fabellae te iuuant, nec fabulae *Ph* pectora alloquio i. *O* aufheitern, uerba aurem iuuantia *O*; *passiv* aures iuuantur *Ci* es behagt ihnen, macht ihnen Freude. | β Mit *inf.* als Subject: et haec olim meminisse iuuabit *V* iuuat indulgere choreis *V* me iuuat haec praeclara nomina concidisse *Ci* iuuat Ismara Baccho conserere *V* ſchafft Freude. | II α Zunächſt abſolut: uirtus, classes, commeatus multum iuuant *Ci* ſind ſehr förderlich, diis ⟨bene⟩ iuuantibus *CiL* mit Gottes ⟨gnädiger⟩ Hilfe, herba iuuans ... et nocens *O* nützlich ... ſchädlich. Dann *trans.*: audentes fortuna iuuat *V* me ui pulsum iuuit *Ci* Mamertini iuuare populum Romanum debuerunt *Ci* Phoebus ... arte fessos corporis artūs iuuat *H*; *pass.* ea lex proscriptum iuuari uetat *Ci* daſs man ihm helfe, in hoc casu per uos iuuari cupiunt *Ci* qua sim tibi parte iuuandus *O.* Womit? durch *abl. instr.*: quem commeatu pecuniāque iuuerunt *Ci* frumento Catilina iuuandus est *Ci* senatus publicanos usurā iuuit *Ci* aliquem medica ope i. *O* uiatico a me iuuabitur *L.* | β iuuari hac confessione causam suam putauit *Ci* senatui licet rem publicam iuuare *Ci* iuuat eruditio disciplinam *Ci* sollertia tempore iuta *T*; *occ.* imber arua iuuat *O* eos nox iuuit *T* fomentis uulnera i. *O* = mildern.

iuxtā (*iug, der Stamm von iungere tritt in Verbindung mit situs: *iug-situs 'dabei liegend'; davon *iuxtus 3 wie postus = positus; vgl. intestinus, clandestinus, exta. Davon *abl. fem. isol.* u. z.) I. adverbiell: 'dabei liegend' = dicht dabei, nahe bei, nebenan; *occ.* ⟨ſcheinbar⟩ in die Nähe α; *metaph.* ebenſo, gleichmäßig, ſo wie β. II. präpoſitionell beim *acc.*: ⟨räumlich⟩ dicht neben, nächſt, an der Seite; *occ.* ⟨ſcheinbar⟩ bis dicht in die Nähe α; ⟨zeitlich⟩ unmittelbar an β; *metaph.* 1. ⟨Reihenfolge⟩ unmittelbar nach. 2. ⟨Ähnlichkeit⟩ nahezu, faſt wie γ. | I α legio iuxta constiterat *C* petiit, uti sellam iuxta poneret *S* iuxta posita filii statua *N* Furia ... iuxta accubat *V*; *occ.* ⟨Prolepſe des Ortsbegriffs⟩: neque enim ausa est accedere iuxta *O.* | β plebi patribusque iuxta carus *S* eorum ego uitam mortemque iuxta aestumo *S* ſchätze es gleich ⟨wenig⟩, iuxta periculosum, seu uera seu ficta promeret *T* iuxta obsidentes obsessosque inopia uexauit *L* iuxta mecum omnes intellegitis *S* mit mir gleichermaßen, iuxta eam curo cum meā (filia) *Pl* suae hostiumque uitae iuxta pepercit *L* res parua ac iuxta magnis (*dat.*) difficilis *L* gleich ſchwer wie ... Öfter mit Vergleichspartikeln: iuxta ac si mens frater esset *Ci* rei publicae iuxta ac sibi consulere *S* id iuxta aegre passi, quam ... *L.* | II α Nur dicht. und vulgär: iuxta theatrum occisus est *N* sepultus est iuxta uiam Appiam *N* castra ponere od. habere iuxta hostem, murum *CN* nachgeſtellt: aram iuxta locum fecerunt sub terra *N*; totos dies iuxta focum atque ignem agunt *T* iuxta genitorem adstat uirgo *V*; *occ.* ⟨Prolepſis des Verweilens am Ziel⟩: prouehimur Ceraunia iuxta *V* wir fahren fort ⟨und befinden uns⟩ beim Vorgebirge, iuxta seditionem uenit *T* es kam ⟨ſo weit, daſs es⟩ hart an ... war. | β iuxta finem uitae *T.* | γ 1. iuxta deos in tua manu positum est ⟨imperium⟩ *T.* 2. uelocitas iuxta formidinem est *T* kommt nahe.

Ixīon, onis, *m.* (Ἰξίων) Lapithenkönig in Theſſalien, Vater des Pirithous, ſtellte der Juno nach und erzeugte mit einer ihr untergeſchobenen Luftgeſtalt die Centauren. Zur Strafe dafür iſt er in der Unterwelt auf ein raſtlos umwirbelndes Rad geflochten. *VO adi.* **Ixīonius** 3 (Ἰξιόνιος) des I.: orbis *V* Rad. *Patronym.* **Ixionidēs,** ae, *m.* (Ἰξιονίδης) Sohn des I. = Pirithous *O.*

K.

Das Kappa des griechiſchen Alphabets war im älteſten Latein allgemein gebräuchlich, ſpäter wurde es durch das C verdrängt. In der claſſiſchen Zeit kannte man die alte Schreibung nur mehr in Karthago *Ci* u. Kalendae *Ci*, gekürzt KAL. Ebenſo wurden Verleumder mit einem K gebrandmarkt (Kalumniator).

L.

L. als Abkürzung bedeutet das Pränomen Lūcius, als Zahlzeichen 50. Über IIS (= HS) vgl. s. u. sestertius.

labāsco, ere (*Incoh.* zu labare) zu fallen beginnen, zu ſtürzen drohen: res ... penitus tentata labascit *Lucretius*; *metaph.* saluus sum; leno labascit *Pl* er gibt nach, wird mürbe.

Labdacus, i, *m.* (Λάβδακος) König in Theben, Vater des Laius *Ci.*

labea, auch **labia,** ae, *f.* (Nebenform von labium) Lippe, Lefze ⟨nur dicht.⟩, vgl. labeo.

Labeātes, ium ⟨um⟩ oder **Labeātae,** ārum, *m.* Volk an der macedoniſch-illyriſchen Grenze mit der Haupt-

Digitized by Google

ſtadt Scodra (Scutari); dazu *adi.* **Labeātis**, idis, *f.* der Labeaten: terra *L* palus *L* der See von Scutari.

lābēcula, ae, *f.* (*demin.* v. labes) kleiner Fleck, Schmutzfleck, Schandfleck: alicui labeculam laudatione aspergere *Ci.*

labe-facio, facere, fēci, factus, das Paſſiv erſetzt durch **labe-fio**, fieri (*Irpt.* § 32, vgl. labare) wankend machen, erſchüttern *α*; *metaph.* ⟨phyſiſch⟩ erſchüttern, ſchwächen *β*; ⟨politiſch⟩ wankend machen, ſtürzen, zu Fall bringen *γ*; ⟨geiſtig⟩ erſchüttern *δ*. ‖ *α* labefacta magna pars muri *C* labefacta quercus corruit *O* aedes l. *T* iaculum labefecit *O* lockerte, charta a uinclis labefacta *O* gelockert, calor labefacta per ossa cucurrit *V* labefacta iugera mouere *V* tief umgraben. ‖ *β* corpora aestūs impatientia labefecit *T* erſchütterte ihre Geſundheit. ‖ *γ* iura plebis l. *L* haec eodem labefacta motu concidunt *Ci* labefecit eum Macronis odium *T.* ‖ *δ* animus labefactus *O* quem nulla uis labefecit *Ci*; dicht. mit *gr. acc.* animum labefactus amore *V*; *occ.* primores labefacere conixa est *T* verſuchte, ſie wankend zu machen, aufzuwiegeln. Dazu *frequ.*:

labe-facto, āre, āui, ātus andauernd oder wiederholt wankend machen, ins Wanken bringen: signum uectibus l. conantur *Ci* zu Fall zu bringen. Dicht.: labefactat onus uentris *O* verſucht die Leibesfrucht abzutreiben. *Metaph.* hominis dignitatem l. *Ci* opinionem ratio labefactabit *Ci* iura ac leges l. *Ci* nulla uis coniunctionem bonorum confringere et l. potest *Ci* causa labefactatur *Ci* geräth ins Wanken, fidem pretio labefactare *Ci* durch Beſtechung.

labellum, i, *n.* I. (*demin.* von labrum) Lippchen, Lippe: paruulo dormienti apes in labellis consederunt *Ci*; calamo triuisse labellum *O* zarte Lippe. II. (*demin.* von labrum; aber ā nach § 35, 5) kleines Becken, Waſſerbecken, Opferbecken *Ci.*

labeo, ōnis, *m.* (von labea) dicklippig, vgl. fronto, silo u. dgl. Daher als n. pr. § 27 **Labeo**, ōnis, *m.* Cognomen der Fabii, Antistii u. a. Beſ. 1. Q. Fabius L., der als Prätor 189 Telmiſſos auf Kreta eroberte *L* cos. 183. 2. Q. Antiſtius L., bekannter Juriſt unter Auguſt, dem er politiſch feind war *T.* 3. Pomponius L., Statthalter v. Möſien unter Tiberius. 4. Einen unbekannten Labeo erwähnt *H.*

Laberius 3 Name einer plebeiſchen gens. Beſonders 1. Q. Lab. Durus, tr. mil. unter Cäſar, fiel 54 in Britannien *C.* 2. Dec. Lab., eq. Rom., geb. 106, geſt. 43, Mimendichter zu Cäſars Zeit *H.*

lābēs, is, *f.* (lābi) Fall, Sturz *α*; *metaph.* Sturz, Untergang, Unheil *β*; *meton.* Kleckſ, Fleck, Schmutzfleck *γ*; *metaph.* Schande, Schandfleck *δ*. ‖ *α* labes terrae *L* Erdſturz, terrae motibus ... labes factae sunt *Ci* labes agri *Ci* das Sinken, labem dare *V* fallen. ‖ *β* Urſpr. hinc mihi prima mali labes *V* das erſte Hereinbrechen d. U.; daher: innocentiae labes aliqua aut ruina *Ci* labes imperii tui stragesque prouinciae *Ci* Sinken und Sturz; daher von Perſonen *meton.*: Verres, labes atque pernicies prouinciae *Ci.* ‖ *γ* atramenta tractata labem relinquunt *H* toga sine labe *O* fleckenloſe = uictima labe carens *O.* ‖ *δ* est huius saeculi labes quaedam et macula uirtuti inuidere *Ci*; aber: labes prioris ignominiae *T* donec dies exemit labem ... *V* bis die Zeit die Flecken tilgt, alicui labem inferre, imponere *Ci* „anhängen", sine labe peregimus annos *O* ohne Schuld, untadelig. *Meton.* von Perſonen: labes ⟨illa⟩ amplissimi ordinis ciuium lacrimas repudiauit *Ci* dieſer Schandfleck des Senats.

Labīci, ōrum, *m.* ⟨auch **Labīcum**, i, *n.*⟩ j. Colonna bei Tusculum, am Nordhang des Algidus, 22 km ſö. v. Rom. Nach ihm: **Labīcānus** od. **Laurēntānus** 3 (§ 42) labicaniſch: ager *L*, uia *L* die von Rom ⟨über Labici⟩ nach Benevent führt; *subst.* 1. **Labīcāni**, ōrum, *m.* Einw. v. L. *L.* 2. **Labīcānum**, i, *n.* das Labicaniſche, Gebiet v. L. *Ci.*

Labiēnus, i, *m.* (von labium, vgl. Dorsennus) Cognomen des T. Attius L. Er war tr. pl. 63, Legat Cäſars in Gallien, 50 Statthalter von Gallia togata, trat 49 auf Pompeius Seite, focht bei Pharſalus, bei Thapſus und fiel bei Munda am 17. März 45.

labium, ii ⟨nicht labeum, ei⟩ *n.* Lippe, Lefze (vorclaſſiſch = labrum): ei nasum, aures labiaque praecidit *Iustinus.*

labo, āre claſſiſch nur in den Formen des Präſensſtammes, erſt ſpät labāui (v. lābi, vgl. plācere neben plăcare) wanken, dem Fall nahe ſein, ſtürzen wollen; *occ.* ſchwanken *α*; *metaph.* ſchwanken, wanken, unſicher ſein *β*. ‖ *α* nulla ex parte labat signum *Ci* labat ariete crebro ianua *V* durch Widerſtöße, trementi genua labant *V* cunei *O* naues *O* ſchaukeln; dicht.: littera labat *O* iſt nicht feſt, zittert; *occ.* labantem aciem uidere *L* sustinere *T.* ‖ *β* labat res Troiana *O* droht zu fallen, labante iam re *L* das Glück wankt, memoria labat *L* iſt untreu, labat mens *O* ſchwankt, labare animi coeperunt *L* labat M. Antonius *Ci* iſt unzuverläſſig, labamus mutamusque sententiam *Ci*; qui sociorum firmi steterant, tum labare coeperunt *L*, labat fides sociorum *LT* labantes patres firmauit brachte die unentſchiedenen Väter zum feſten Entſchluſſe *H*, corda labantia *V* cohortes eae ... labare dicuntur *Ci* ſollen auf Abfall denken.

lăbor, lābi, lapsus sum (vgl. lābes; med. Dep.) 'ſich ſenken' bezeichnet jede allmähliche Bewegung von oben nach unten: gleiten, ſchweben, ſinken, fallen *α*; dann in der Ebene: hingleiten, ſich verbreiten *β*; *metaph.* ſtrauchelu: fehlen, irren *γ*; in einen Zuſtand gerathen, ſinken, verfallen *δ*. ‖ *α* cupae inuolutae labuntur *C* demissum lapsi per funem *V* herabgleitend, stella de caelo lapsa *V*; *meton.* labere, nympha, polō *V* (ſenke dich nieder vom H.); folia lapsa cadunt *V* (Anfangs- und Endpunkt: ſinken und fallen); silex (oder domus) lapsura *VO* der herab-(ein-)zuſtürzen droht, labentes deorum aedes *H*; nachcl. = cadere: labi ex rupe, per gradus *LCu* herunterfallen. Beſ. von Flüſſigem: lapsi de (e) fontibus amnes *OCu* uado labente *VT* 'wenn ſich die Flut verläuft', labitur ex oculis gutta *O*, lacrima per genas *H*; auch vom Schiffe, das mit dem Strome hingleitet: labitur nadis abies *O*, od. dem Schwimmer: medio dum labitur amne *O.* Bildlich ⟨Zeit als Strom gefaßt⟩: labitur aetas uolubilis ut celer amnis *O*, und *metaph.*: labuntur anni fugaces *H*; v. Redefluſs: oratio sedate placideque labitur *Ci* 'gleitet hin'. Vom Sterbenden: calor ossa reliquit, labitur *V* semianimem ex equo (equo *V*) labi *L* halbtodt vom Pf. gleiten, ſinken; labi super terram *V* auf d. E. hin; darnach übertr.: laberis Oebalide *V* du ſinkſt hin (= ſtirbſt); labens anima (spiritus) *T* ſinkendes, ſchwindendes Leben; labuntur leto lumina *V*, labentes oculos condere *O* von den 'brechenden' Augen Sterbender. ‖ *β* Dieſe Bdtg. nur ſcheinbar. Der Lateiner hat immer das Sinken in dem Worte gefühlt. Wir überſetzen aber: columba aëre lapsa quieto *V* gleitet hin in der ſtillen Luft, oder: anguis lapsus per aras *V*

Digitized by Google

gleitet darüber hin, weil uns die urspr. Auffassung nicht mehr klar ist. So z. B.: e manibus custodientium labi *Cu* (ē custodiā *T*) der Hut 'entschlüpfen' (nach dem Fisch, der aus der Hand des Fischers ins Wasser zurückgleitet), forte lapsa nox *T* zufällig 'entschlüpft'. So ist auch serpentis malum (= uenenum) penitus in uiscera lapsum *V* dringt ein = sinkt ein; frigus per artus labitur *V* urspr. als hinab-, hineindringen zu fassen | γ agaso pede lapsus *H* gibt die sinnl. Anschauung 'stolpern'; *metaph.* errore communi lapsus est *Ci* imprudentiā lapsus *L* (propter impr. *Ci*) consilio labi (= adhibito consilio labi trotz der Üb. irren) *Ci* prauo fauore labi mortales solent *Ph* labi in uerbo *O* ein unüberlegtes Wort gebrauchen, hac spe lapsus *C* in dieser Hoffnung getäuscht (wie man auch cadere spe sagte: quia leuati animo a summo ad inferiora labuntur). | δ labor eo, ut adsentiar Epicuro *Ci*; labi in errorem *L* in uitium *H* omnia in externum morem lapsa sunt *Cu* labentem et prope cadentem rem publicam fulcire *Ci* labitur disciplina (verfällt) paulatim *L* magis magisque mores lapsi sunt *L* mores lapsi ad mollitiem *Ci*. Speciell in Vergessenheit gerathen: quam nostro illius labatur pectore uultus *V* 'entfallen'.

labor, älter **labōs,** (§ 44) ōris, *m.* (Wrdt. mit dtsch. Arbeit, slav. Robot) Grdbtg. Last α; Arbeit, Anstrengung, Mühe β; Beschwer, Schmerz, Noth, Krankheit γ. | α saxa, si sint in locis tectis, sustinent laborem *Vitruvius* tragen Lasten, sind dauerhaft; daher | β laborem suscipere eine Arb. sich aufladen, 'übernehmen' (wie die Last über den Rücken), sustinere, subire; *Ci* succumbere labori unter der Arb. wie unter einer Last erliegen *Ci* labores tolerare *S* ferre *N* laborem sibi sumere et alteri imponere (Last 'auflegen') *C* nullo, sine ullo labore mühelos, multo labore *Ci* cum labore (mit Mühe), summo cum labore *Ci*. Speciell: labor corporis *Ci* körperl. Strapazen, l. animi *Ci* geistige Anstrengung, rei militaris labor *N*; labor est aliquid facere *L* es ist schwer . . .; *metonym.* 1. Arbeitsamkeit, Arbeitskraft: homo magni laboris summaeque industriae *Ci* iumenta summi laboris *C* überaus arbeitskräftig. 2. die Arbeit = mühevolle That: Herculeus labor *H* belli labores *V* Kriegsthaten, adspirat primo fortuna labori *V* dea, succurre labori *O*. 3. *concr.* das ausgeführte Werk, vgl. 'Hausarbeit', 'eine Arbeit Goethes': hic labor ille domus *V* multorum mensium labor *C* operum labores *V* = Bauwerk, labor anni *V* Jahresertrag; labores boum *V* (nach *Hom.* ἔργα βοῶν) das bestellte Feld; Iliadumque labor, uestes *V* 'Frauenarbeit'. | γ Iliacos audire labores *V* die Leiden Troias, multis perfunctus laboribus *N* der viel Ungemach überstand; in luctum et laborem detrusus es *Ci*; daher: solis od. lunae labores = Finsterniss *V* Lucinae experta labores *O* 'Wehen' (Lucina Geburtsgöttin); praesens fortuna laborum *V* wirksames Heilmittel der Krankheiten; mox et frumentis labor additus *V* Krankheit; personif.: Labōs *V* in der Unterwelt.

labōri-fer, fera, ferum (a labore ferendo) Strapazen ertragend: Hercules *O* iuuencus *O*.

labōriōsus 3 (nicht direct v. labor, sondern durch ein Adj. *labōrius vermittelt) *adv.* labōriōsē mühsam, beschwerlich α; arbeitsam β; geplagt γ. | α laboriosissimum opus *L* laboriose alqm accusare *Ci* uitae genus laboriosum *Ci*. | β industrios homines laboriosos adpellamus *Ci* Timotheus fuit impiger, laboriosus *Ci*. | γ laboriosi remiges Vlixei (von den Irrfahrten = πολύτλας δῖος Ὀδυσσεύς) *H*; activ gedacht: aerumna est aegritudo laboriosa *T* plagend, quälend.

labōro, āre, āui, ātus (labor) I. nach der Grundbedeutung Last: bedrückt, geplagt, belästigt werden; *metaph.* in Noth sein, leiden. II. arbeiten, sich anstrengen α; *trans.* verarbeiten β. | I nec iam sustinent onus (niuis) siluae laborantes *H* 'gedrückte Wälder' *Platen*, querceta Gargani laborant aquilonibus *H* werden 'niedergebeugt'; *metaph.* luna laborat *Ci* wenn Mondesfinsternis eintritt, ist 'Luna in Noth'; quos laborantes conspexerat, iis subsidia submittebat *C* „die in der Enge waren"; unpers.: maxime ad munitiones laborabatur *C* „man war in der Enge", triremes ex concursu laborabant *C* „waren beschädigt", laborantem ratem deserere *V* „gefährdet"; daher: von Krankheit bedrückt sein, leiden: laborare morbo *Ci* e x pedibus, renibus *Ci* Fußschmerzen . . . haben; laborantes utero puellae 'junge Frauen in den Wehen' *H*; auf andere Übel übtr.: ex quibus rebus res publica laborat *Ci* woran d. St. leidet, a re frumentaria *C*, annona (Theurung) *L* odio apud hostes l. *L* verhaßt sein, ex aere alieno l. (in 'drückenden' Schulden stecken) *C*; laborant duae in uno *H* zwei sind in einen verliebt (Liebe als Krankheit). | II α Mit hervortretendem Begriffe der Thätigkeit: sich bemühen, darauf hinarbeiten: animo laborabat, ut reliquas ciuitates adiungeret; ne ea enuntiarentur *C*. So: in, de alqua re l. *Ci* Mit Infin. nicht class.: ut ne quaerere quidem laborarint *N*; reges aliquem perspexisse laborant *H* (= nouisse cupiunt; mit indir. Fr.: cuius manu sit percussus, non laboro *Ci* frage ich nicht, ist mir gleichgiltig. | β Dicht. transitiv (= conficere): uestes auro laboratae *V* 'golddurchwirkt'; dona laboratae Cereris *V* das Getreide (zu Brod) verarbeitet; nardum laborare 'bereiten', frumenta ceterosque fructus laborant *T* betreiben Ackerbau und Gartenbau.

labōs, ōris, *m.* s. u. labor.

Labros, i, *m.* (λάβρος heftig, ungestüm) redender Hundename bei *O*.

labrum, i, *n.* (v. lambere, vgl. labium, λάπτω, dtsch. Lippe, Lefze § 6): superius, inferius *C* Ober-, Unterlippe. Sprichw.: primis oder primoribus labris aliquid adtingere *Ci* gustare *Ci* 'mit gespitzten Lippen (also sehr oberflächlich) etwas kosten', sich nur oberflächlich mit etw. befassen; *metaph.* vom Rand eines Gefäßes: cornua ab labris (am R.) argento circumcludunt *C*, eines Grabens: quantum fossae labra distarent *CL*.

lābrum, i, *n.* (von lāuĕre) Badewanne α; *metaph.* Wanne, Kufe, Kessel β; *meton.* Bad γ. | α labrum uocatum a lauatione infantum *Isidor* fusum labris amnem inficit *V*. | β spumat uindemia labris *V*. | γ labra Dianae *O*.

lābrusca est uitis agrestis *Seruius*; urspr. wohl *adi.* labrusca uitis, dann *subst.* siluestris l. *V* wilde Rebe, wilder Wein. (Abstammung?)

labyrinthus, i, *m.* (Fw. ὁ λαβύρινθος, vgl. semit. byrith = Burg, Thurm) das Wort 'Labyrinth' bezeichnet den Alten einen großen Bau mit verschlungenen Gängen. Man nennt ihrer drei: 1. das ägyptische bei Arsinoë mit 12 Höfen und 3000 Gemächern. 2. das kretische, der Sage nach von Dädalus nach dem Muster des ägyptischen erbaut (vielleicht sagenhafte Umgestaltung der Steinbrüche von Gortyn), als Aufenthalt des Mino-

Digitized by Google

taurus berühmt. 3. eins auf Samos, ein Bau des Polycrates.

lac, lactis, *n.* (für *glact, vgl. γάλα, γάλακτος bei *Hom.* γλάγος) Milch α; *metaph.* Pflanzenmilch, Milchsaft β. | α lacte et pecore uiuere *C* l. niueum *O* l. leaenae *O* l. coactum, concretum *OT* geronnene; auch: lac coagula passum *O* Topfen, Käse. Als Opfer: Siluanum lacte piabant *H*; dicht. *meton*: cetera lactis erant *O* hatte Milchfarbe. Im antiken Schlaraffenland fließt die Milch in Bächen wie in unserm: flumina iam lactis, iam flumina nectaris (Würzwein) ibant *O*. | β herbarum (papaueris) de lacte soporem nox legit *O* nigri ⟨boſe⟩ cum lacte ueneni *V*.

Lacaena, ae, *f.* (*Λάκαινα*) Laconerin, Lacedämonerin: Lacaenae more comam religare nodo *H*; beſ. Helene Lacaena *H* = L. adultera *H*; *adi.* L. uirgines *V* laconiſche.

Lacedaemōn, onis, *f.* (*Λακεδαίμων*) Sparta und ſein Gebiet: patiens L. *H* in Bezug auf die patientia laborum; daher *adi*: **Lacedaemonius** 3 (*Λακεδαιμόνιος*) laconiſch, lacedämoniſch, ſpartaniſch: hymen *V* ⟨wegen Hermione⟩, Tarentum *O* als Gründung von Sparta; *subst.* **Lacedaemonius,** ii, *m.* Bewohner oder Bürger v. Sparta (überall da, wo vom Volke oder Staate in Sparta die Rede iſt, während Spartiata oder Spartanus ſpeciell den doriſchen Landadel bezeichnet): Athenienses auxilium a Lacedaemoniis petierunt *N*; aber: Lacedaemonius Agesilaus nomine, non potestate fuit rex sicut ceteri Spartani *N*.

lacer, lacera, lacerum (*λαχίς* Fetzen, *λαχίζω* zerreißen) zerriſſen: l. uestis *T*; daher: l. currus *O* zertrümmert, l. tabulae *O* Brettrümmer, l. corpus *SO* zerfleiſcht, l. artus, iuuenca *O*. Mit *acc. gr.*: Deiphobus lacer ora *V* grauſam zerfleiſcht im Geſichte. In *Enallage*: artūs lacero diuellere morsu *O* zerfleiſchender.

lacerātio, ōnis, *f.* (lacerare) das Zerfleiſchen: corporis, genarum *Ci*.

lacerna, ae, *f.* (lacer?) Kapuzenmäntelchen: lacerna est pallium fimbriatum (mit Fransen) *Isidor*; es wird mit der fibula am Halſe geſchloſſen und bei ſchlechtem Wetter getragen; caput obscurante lacernā *H* in Bezug auf die Kapuze.

lacero, āre, āui, ātus (lacer) zerreißen, zerfleiſchen; *occ.* 1. zertrümmern. 2. zerraufen α; *metaph.* tüchtig mitnehmen, durchziehen, tadeln, ſchelten β; quälen, peinigen, zu Grunde richten γ. | α uestem l. *O* genas, ora *O* tergum laceratum uirgis *L* uiscera laceranda dare *O*; *occ.* 1. Neptunus nauem lacerauit *O*. 2. l. comas, capillos *O*; mit *gr. acc.*: lacerata comas *O*. | β (Bild des biſſigen Thiers) hominem uerborum contumeliis l. *Ci* haec te lacerat oratio *Ci* quid laceras mea carmina? *O*. | γ aliquem fame l. *O* meus me maeror (aegritudo animum) lacerat et conficit *Ci* omni scelere patriam l. *Ci* patria bona l. *S* vergeuden (eigtl. zerſtückeln).

lacerta, ae, *f.* Eidechſe: rubum dimouere lacertae *H*. Vgl. lacertus.

lacertōsus 3 (lacertus) muskulös: colonus *O*.

lacertus, i, *m.* Eidechſe α; *metaph.* ⟨wie gr. *μύες*, lat. musculi, Mäuſe und Muskeln die Oberarmmuskeln β; *synecd.* Oberarm γ; Arm δ; *meton.* Stärke, Kraft ε; *metaph.* Armähnliches ζ. | α squalentia terga lacerti *V*; vgl. lacerta. | β lacerti sine mures appellantur a nomine similium animalium *Isidor* exercitatio lacertos expri- mit *Quintilianus*. | γ lacertis bracchia subiecta sunt *O* laudat digitosque manusque bracchiaque et . . . lacertos *O* lacertos et bracchia auro colunt *Cu* Ober- und Unterarm. | δ dependit parma lacerto *V* grani librata lacerto fraxinus *O*. | ε Augusti lacertis non respondere *H* wir: ſeinem Herrſcherarm nicht widerſtehen können, aptant lacertos apes *V* rüſten ſich ⟨wie Krieger⟩ zum Kampf. | ζ porrigit amnis . . . lacertos *C*; vgl. 'Fluſsarm', flexis utrimque lacertis (scorpius) *O* 'Scheeren'.

lacesso, ere, īui, (ii), ītus (von *lacere, wie facesso v. facere) 'hervorlocken': reizen, herausfordern, angreifen α; (herausfordernd) beginnen β. | α nulla iniuriā lacessiti maiores nostri bella gesserunt *Ci* ne hostes proelio lacesserent *C* (eigtl. durch Kampf, *sc.* zum Kampf, daher:) ad pugnam l. *L*. Vgl. alqm scripto lac. *Ci* (durch ein Schr. *sc.* zum Schreiben, daher:) ad scribendum *Ci*; pax lacessita 'geſtört' *T* lacessere deos precibus 'beſtürmen' *H* ferro regna l. *V* 'bekämpfen', Teucros l. 'angreifen' *V*; pectora plausa cauis manibus *V* mit hohler Hand auf die Bruſt des Pf. klatſchen, um es 'mutig zu machen', pelagus carina l. 'den Kampf mit dem Meere aufnehmen' *H* aera sole lacessita refulgent *V* 'v. der Sonne beſtrahlt' equus lacessit carceres pede *V* 'ſchlägt herausfordernd an' . . . | β pugnamque lacessunt *VL* ignota lacessere bella *V* quis hos ferrum lac. suasit (*meton.* 'Kampf beginnen') *V*; aber: C. b. g. IV. 34 iſt lacessendum nicht mit proelium zu verbinden.

Lācetāni, (nicht Iacetāni) orum, *m.* Volk in Spanien, Landſch. **Lacetānia,** ae, *f.* das heutige Aragonien und Catalonien, beſ. die Oſtküſte von Sp. zwiſch. d. Pyr. und Ebro *L*.

Lachēs, ētis, *m.* (*Λάχης*) S. d. Melampos, athen. Feldh. im pelop. Kriege; 418 bei Mantineia gefallen *N*.

Lachesis, is (*acc.* in) *f.* (*Λάχεσις*) eine der drei Parzen, jene, die den Faden ſpinnt *V*.

Lachnē, ēs, *f.* (*λάχνη*, Wollhaar, vgl. lana) redender Hundename *O*.

Laciadēs, is, *m.* (*Λακιάδης*) Mitglied des laciſchen Demos in Attika *Ci*.

lacinia, ae, *f.* (vwdt. mit *λαχίς*, lacer) Fetzen, Zipfel.

Lacinius 3 (*Λακίνιος*) zum laciniſchen Vorgebirge gehörig: litora *O*; *subst.* Lacinium = *τὸ Λακίνιον ἄκρον*, welches 8 km ſw. von Croton (Cortona) liegt. Daſelbſt berühmter Tempel der Juno (diua Lacinia *V*), nach deſſen Säulentrümmern das Vorgeb. heute Capo delle Colonne heißt.

lacio, ere (dtſch. locken, ahd. lochen, § 6) ſeltenes Stammwort zu illicere, lactare, delectare u. a. Vgl. lacit: in fraudem inducit *Festus* quae lacere in fraudem possit uinctosque teneri *Lucretius*.

Laco, ōnis, *m.* (*Λάκων*, Kurzform für *Λακεδαιμόνιος*) Laconier; *fem.* **Lacōnis,** idis (*Λακωνίς*) Laconierin; appoſ.: Lacōnis mater *O* Laco Phalantus, ſpec. von Lyſander und Ageſilaus gebr. *N*; fuluus Laco, ein rother Hund laconiſcher Raſſe *HO*. *Adi.* **Lacōnicus** 3 (*Λακωνικός*) ager, ora, purpura *H*; *fem. subst.* **Laconicē,** es (ſw. *Λακωνική*) die Lyſchſt. Laconica *N*.

lacrima, vorclaſſ. **daeruma** und **lacruma,** ae, *f.* (ſw. *δάκρυμα*; über I § 20*, I § 35,5, *fem.* § 38; dtſch. Zähre, § 4, 6) Thräne: cum lacrimis unter T.; *metaph.* von Harztropfen: turis Weihrauchkörner *O* Heliadum (Bernſtein) *O*. 'hinc illae lacrimae' ſprichwörtlich zur Bezeichnung plötzlicher Erkenntnis; entlehnt aus der An-

Digitized by Google

dria des Terenz, wo ein Vater plötzlich den Grund der Traurigkeit seines Sohnes entdeckt: 'da liegt der Hund begraben' *Ci H.*

lacrimābilis (lacrimāre) beweinenswert, unglücklich (= lacrimandus) *α*; klagend (= lacrimans) *β*. | *α* lacrimabile bellum *VO.* Von der Inuidia: uixque tenet lacrimas, quia nil lacrimabile cernit *O.* | *β* gemitus lacrimabilis imo auditur tumulo *V.*

lacrimābundus (lacrimare, vgl. fuo) weinend, verstärktes lacrimans *L.*

lacrimo, āre, āui, ātus (altl. lacrumo v. lacrima) weinen, thränen: uideo hunc oculis lacrimantibus me intueri *Ci* lacrimantia lumina *O* **multa** super natae hymenaeis lacrimans *V* 'viel' weinend, monitū **multum** lacrimantis Iuli 'laut weinend' *V*; *metaph.* lacrimauit ebur *O* schwitzte Thränen, lacrimatae cortice myrrhae *O* herabgeträufelt.

lacrimōsus 3 (lacrima) thränenvoll, thränend *α*; kläglich *β*; thränenerregend *γ*. | *α* lacrimosa uino lumina *O* (Augen.) | *β* l. bellum *H* funera *HO* carmen 'Trauerlied' *O.* | *γ* lacrimosus fumus *H* lacrimosa poëmata Pupi (als Rührstücke und als ästhetischer Schund) *H.*

lacrimula, ae, *f.* (*dem.* v. lacrima) Thränlein, Zährlein: non modo lacrimulam sed multas lacrimas... uidere potuisti *Ci.*

lacteo, ēre (lac) nur im *PPrA* gebr. **lactens** saugend, Säugling *α*; saftig *β*. | *α* Romulus paruus atque lactens *Ci* lactentes hostiae (Opferthiere, die noch an der Mutterbrust hangen) *Ci*; auch *subst.*: lactentibus rem diuinam facere *L*; *metaph.* tener et lactens annus *O* zart wie ein Säugling. | *β* frumenta lactentia turgent *V* milchige Körner', wenn das Getreide noch weiche, saftige Körner hat, sata lactentia sucis *O* strotzend.

lactēsco, ere (*Incoh.* zu lactere) zu Milch werden: cibus matrum lactescere incipit *Ci.*

lacteus 3 (lac) milchig u. z.: l. humor *O* = Milch; aber: l. ubera *V* milchend, Milch gebend. *Metaph.* von der Farbe: l. collum, ceruices *V* milchweiß; daher: l. uia *O* l. orbis *Ci* die 'Milchstraße' ⟨*γαλαξίας κύκλος*⟩.

lacto, āre, āui I. (von lac Milch) Milch geben *α*; Milch saugen *β*. II. (*frequ.* von *lacere, vgl. delecto) verlocken, zum Besten halten. | **I** *α* Nur *PPrA*: lactantia ubera *O.* | *β* lactantes uituli *O.* | **II** lactare amantem et falsa spe producere *Terentius.*

lactūca, ae, *f.* (lac, lactere, dtsch. Lw. 'Lattich') 'Milchpflanze', speciell Kopfsalat: aeria circum rapula, lactucae, radices ... *H.*

lacuātus 3 (lacus) bei *Ennius* = laqueatus.

lacūna, ⟨nicht lucūna⟩ ae, *f.* (lacus) Loch, Vertiefung *α*; *occ.* 1. Lache, Morast, Sumpf. 2. Grübchen auf der Wange *β*; *metaph.* Loch, Lücke = Verlust *γ*. | *α* aratrum uomere lacunam facit *Varro* in pauimento non audes facere lacunam *Varro.* | *β* 1. (vgl. die 'Lagunen' Venedigs) sudant umore lacunae *V* uoragines lacunaeque *Cu* tenet ima lacunae lenta salix ulnaeque leues iuncique palustres *O.* 2. sint modici rictus (Mund) paruaeque utrimque lacunae *O.* | *γ* lacunam rei familiaris explere *Ci* ne qua l. in auro sit *Ci.* Davon durch *adi.*: ***lacūnāris,** e (§ 33):

lacūnar, āris, *n.* (§ 43) mit ⟨regelmäßigen⟩ Vertiefungen versehene ⟨Zimmerdecke⟩ = getäfelte Decke, Felderdecke: non aureum mea renidet in domo lacunar *H.* Vergleiche:

lacūno, āre 'täfeln', (wie) mit einer Tafeldecke schmücken: conchae atria lacunabant *O.*

lacūnōsus 3 (lacuna) lückenhaft: nihil lacunosum *Ci.*

lacus, ūs, *m.* (gr. *λάκκος*, dtsch. Lw. Lache, Lacke, § 6) 'Becken' u. z. Trog, Wanne, Kübel *α*; *occ.* 1. Wasserbecken. 2. Kahn. 3. Flussbett *β*; daher: Seebecken, See *γ*. | *α* (fabri) tingunt aera lacu *V* lacubus ⟨auch lacibus⟩ ferrum demittere *O* Kühlschaff. | *β* 1. redeuntes a lacu et pueri et anūs *H* pro fontibus lacuque *O* (Exegese.) 2. Alciden accepit lacu Charon *V.* 3. lacu fluuius se condidit *V.* | *γ* l. Lemannus *C* Auernus *V* Albanus *L*; dicht. auch *meton.* Stygii lacus *V* das träge Wasser des Styx; ja ganz = Wasser: quā pedem moui, manat lacus *O.*

Lăcȳdēs, is, *m.* (*Λακύδης*) Philosoph der neuern Akademie aus Cyrene, war als Nachfolger des Arcesilaus von 241—225 Schulhaupt *Ci.*

Lădōn, ōnis, *m.* (*Λάδων*) I. Nebenfluss des Alpheios aus Arcadien *O.* II. Mannsname bei *V.* III. Hundename (= Arcader?) *O.*

laedo, ere, laesi, laesus schmettern, schlagen, stoßen *α*; verletzen, beschädigen *β*; *metaph.* verletzen = beleidigen, kränken *γ*. | *α* Die Grdbdtg. tritt in den Compositis hervor, seltener im Simplex: aequora laedebant naues ad saxa *Lucretius*; daher: haec me non laedunt *Cu* das trifft mich nicht. | *β* laeditur ferrum *O* wird schartig, hominem uulnere laedere *O* ihn verwunden, medullas telo l. *O* ferro plantas l. *V* corpore non laeso *O* unverletzt, herbas morsu laedere *O* benagen. Oft auch in weiterem Sinn: zonā collum l. *H* sich erhängen, robur cuspide *V* verletzen = laedunt iuga prima iuuencos *O* drücken wund. Bildl.: qui tectos laesit amores *O* laedit amore pari *O* schädigt ihn, laesus ignis *O* gestörtes, quae laedunt oculum *H* was ihnen wehthut, si te pulnis laedet *H* anwidert, cantantes minus uia laedit *V* langweilt. | *γ* nullā laesus iniuriā *Ci* laesum pectus *O* laesum numen *O* laesus pudor *O* beleidigtes Schamgefühl ⟨oder verletzte Unschuld⟩, pietatem l. *N* l. fidem *Ci* Wort brechen; auch: modo singulos, modo uniuersos laedere *S* ⟨wörtlich⟩ beleidigen.

Laelius 3 Name einer pleb. gens aus Tibur. Bes. 1. C. L. Freund des ältern Scipio, 210—205 in Spanien, 205—202 gegen Syphax, führt bei Zama die Reiterei, cos. 190. Sein Sohn 2. C. L. Sapiens ⟨als Freund der Philosophie so genannt⟩, mit dem jüngern Scipio befreundet, focht 147 vor Carthago, 145 gegen Viriathus, cos. 141. Mit Lucilius und Terentius waren beide innig befreundet. 3. D. Lälius, Ankläger des Flaccus, tr. pl. 54, Parteigänger des Pompeius im Bürgerkrieg, fiel nach der Schl. bei Thapsus durch eigene Hand *Ci.*

laena, ae, *f.* (Lw. von *χλαῖνα*) Wettermantel (vgl. lacerna); dicht.: Mantel: Tyrioque ardebat murice laena ... *V.*

laelaps, pis, *m.* (Fw. *λαῖλαψ*, Sturmwind) bei *O* redender Name eines Hundes.

Laërtēs, ae und seltener is, *acc.* ēn und em, auch **Laërta,** ae, *m.* (*Λαέρτης*) Vater des Odysseus; daher *adi.* **Laërtius** 3 (*Λαέρτιος*) vom L. stammend: heros *O* oder dem L. gehörig: regna *V* = Ithaka. Patronym.: **Laërtiadēs,** ae, *m.* (*Λαερτιάδης*) Sohn des L. = Odysseus *O.*

Laestrygones, um, *m.* (*Λαιστρυγόνες*) bei *Homer* ein Volk menschenfressender Riesen im fernen Westen. Die Spätgriechen localisierten die Sage auf Sicilien bei Leontini, die Römer um Formiä in Latium; daher: urbs Lami

Digitized by Google

Laestrygonis *O* = Formiä. *Adi.* **Laestrygonius** 3 läſtrygoniſch: amphora *H* = Wein von Formiä.

laetābilis, e (laetari) erfreulich *Ci.*

laetātio, ōnis, *f.* (laetari) Frohlocken, Jubel: neque illis diutina l., neque ipsis longior dolor relinquitur *C.*

laetifico, āre (v. laetificus) fruchtbar machen *α*; erfreuen *β*. | *α* Indus aquā agros laetificat *Ci.* | *β* sol laetificat terram *Ci.*

laeti-ficus (laetum facere) Freude bringend: uites *Ennius.*

laetitia, ae, *f.* (laetus) freudiges Gebahren, Freude, Fröhlichkeit (gaudium vom innern Zuſtand) *α*; Schönheit *β*. | *α* mater palam exsultare laetitiā coepit *Ci* dare alicui laetitiam *Ci* ihm gewähren, gaudium atque laetitiam agitari *SV* ſich d. Freude u. Fröhlichkeit überlaſſen, iis eius mors laetitiae fuerat *S* hatte zur Freude gereicht. | *β* laetitia nitorque temporum, orationis *T.* Perſonificiert: Laetitia *O.*

laetor, āri, ātus sum (laetus) ſich freuen, ſeine Freude äußern: (puella) nubit uiro laetanti animo *Ci.* Mit *abl.* ⟨über etw.⟩: pueri fatō, sospite nato *O* meis incommodis laetabantur consules *Ci.* Präpoſitionell: omnes de communi salute laetari sentio *Ci* in turpissimis rebus mulier laetatur (an) *Ci.* Es folgt Cauſalſatz: laetati sunt, quod sellam curulem adtulisset *Ci*; *acc. c. inf.* (objectiv): quae perfecta esse uehementer laetor *Ci.* Mit *acc. neutr. pron.*: etiam quod laetere, habes *Ci* nec longum laetabere *V* dir wird die Freude bald verleidet ſein; laetandum magis quam dolendum casum tuum *S* entſchuldigt die Verbindung mit dolendum, ebenſo wie bei *V* memini laetorue malorum.

Laetorii, ōrum, *m.* plebeiſche gens zu Rom. Beſ. 1. M. L., der 495 einen Mercurtempel weihte. 2. C. L., tr. pl. 471. 3. C. L., 210 Prätor zu Rimini u. a.

laetus 3 (*isol. PPP* eines verſchollenen Verbs von der Wrtg. nähren) Zunächſt von Thieren: gemäſtet, feiſt *α*; ⟨von Pflanzen und der Erde⟩ fett, fruchtbar, 'lachend' *β*; *metaph.* fröhlich, heiter *γ*; erfreulich, glückverheißend *δ*. | *α* glande sues laeti redeunt *V* laeta boum armenta *V.* | *β* laetissima farra, laetae segetes *V*; colles frondibus laeti *Cu* nach Analogie von plenus mit *gen.*: frugum pabulique laetus ager *S* lucus laetissimus umbrae *V*; tellus iusto laetior *V* circa eam planitiem sunt laetissimae flores *Ci.* | *γ* uagantur laeti toto foro *Ci*; als *PPP* mit d. *Abl. verb.* 'wegen, über': laetus origine urbis *V* cognomine *V*; vgl. laetus ob nauem seruatam *V*; fronte laetus, pectore anxius *T* iſt local gefaßt 'im Herzen'; daher auch: laetus animi (Locativ!!), quod aduersa maris ... pensauisset *T.* Der irrthümlich als Genetiv aufgefaßte Locativ führte zu laetus laborum *V* 'arbeitsfroh'. tuum laetissimum diem cum meo tristissimo conferam *Ci* laeta uox *Ci.* | *δ* laetum militibus id nomen *T* Pisoni omina haud laeta *T* non l. id somnium regi *Cu* uite quid potest esse fructu laetius (angenehmer zu genießen), adspectu pulcrius? *Ci.*

laeuus 3 (Lw. λαιός aus *λαιϝός) poetiſcher Ausdruck für links *α*; *metaph.* linkiſch, ungeſchickt *β*; in der Auguralſprache nach römiſcher Auffaſſung günſtig, da der Augur nach Süden ſah, ſomit den Sonnenaufgang zur Linken hatte. *γ* Im Gebrauche der Dichter aber nach griechiſchem Vorbilde: ungünſtig *δ*. | *α* laeua manus, l. umerus, genu *O*; auch allein *subst.*: Ilionea petit dextrā, laeuāque Serestum *V*: daher im *abl.*: dextrā montibus, laeuā Tiberi saeptus *L* 'rechterhand', 'linkerhand'. Auch ad laeuam *Ci* linkerhand; *subst.* laeua, ōrum, *n.* die links gelegenen Theile: Thracen et laeua Propontidis intrat *O*; auch *singul.*: fleximus in laeuum cursus *O* nach links, leuis remis ... *L* durch Linksrudern. | *β* si mens non laeua fuisset *V* 'verkehrt', puer non laeuē iussa accipiebat *H* 'nicht ungeſchickt', o ego laeuus = ich Thor! *H.* | *γ* tonitru dedit omina laeuo Iupiter ...; augurio laeti iaciunt fundamina ciues *V* l. omina *Ph.* | *δ* teque nec laeuus uetat ire picus *H* vom Thierangang, l. tempus *H.*

laganum, i, *n.* (Fw. λάγανον) eine unſerer 'Frittata' ähnliche Mehlſpeiſe, in Öl gebackener flacher Kuchen für arme Leute. Etwa 'Zelten', 'Ölplatz', 'Fladen' *H.*

lagēos, ei, *f.* (Fw. ἡ λάγειος, *sc.* ἄμπελος) 'Haſenwein' eine nach der Farbe der Trauben benannte Rebenart *V.*

lagoena, ae, *f.* (Fw. gr. λάγυνος, dtſch. Lw. Legel) weitbauchiges, enghalſiges Gefäß aus Thon oder Glas, gehenkelt: intrito cibo plena lagoena *Ph* meiſt = Weinkrug: nihilum nocere lagoenis *H.*

lagōis, idis (Fw. λαγωΐς) unbeſtimmbarer Vogel, wahrſch. 'Haſelhuhn' (gewöhnlich lagopus genannt) *H.*

Laïus, i, *m.* (Λάϊος) Labdakos Sohn, Vater des Ödipus, König in Theben. Patronym: **Laïadēs,** ae, *m.* (Λαϊάδης) = Oedipus *O.*

lāma, ae, *f.* (= *lac-ma? lacus) Moraſt, Pfütze, Sumpf: *Ennius H.*

lambo, ere, lambi (gr. λάκ-τω, dtſch. Leckze) lecken *α*; *metaph.* belecken, leicht berühren *β*. | *α* Faustulus inuenit lupam lingua pueros lambentem *L* manūs l. *O* ursa lambendo (partum) in artus fingit *O* ſchleckt zurecht ... | *β* Vom Feuer = „umzüngeln": flamma comas lambit *V* Aetna sidera lambit *V* umzüngelt d. G., flamma lambit tectum *H.* Vom Waſſer: quae loca lambit Hydaspes *H* umſpült.

lāmentābilis, e (lāmentāri) beweinenswert, bejammernswert *α*; jammervoll, kläglich *β*. | *α* ut l. regnum eruerint Danai *V* l. tributum *O.* | *β* l. mulierum comploratio *L* l. nox *Ci* funera lamentabilia *Ci.*

lamentātio, ōnis, *f.* Wehklagen, Jammer: plangore et lamentatione complere forum *Ci* lamentatione aliquid complorare *L*; *pl.* lamentationes *Ci* die Klagen, Ausbrüche des Jammers, Wehrufe.

lāmentor, āri, ātus sum (lāmentum) wehklagen *α*; bejammern *β*. | *α* Antonii audiebam lamentari uxorem *Ci.* | *β* nemo ad lamentandam imperii calamitatem relinquitur *Ci* hic fratrem, propinquum ille, alii parentes lamentantur *T.* Es folgt Ausſage (*acc. c. inf.*): lamentamur non apparere labores nostros *H.*

lamentum, i, *n.* (*lāc-mentum? vgl. dor. λᾱχεῖν ſchreien) Geſchrei, Wehklage, Jammer: Solo negat se uelle suam mortem amicorum lamentis uacare *Ci* (στοναχὴ *Solon*) planctūs et lamenta *T.*

Lamia, ae, *f.* I. (λαμία, vgl. λαιμός 'Schlund') Ein kinderfreſſendes Scheuſal im Ammenmärchen, als libyſche Prinzeſſin und Geliebte des Zeus gedacht. Da Hera aus Eiferſucht ihre Kinder tötet, wird ſie zum Unhold und Kinderſchreck. Daher, § 26, Cognomen der gens Aelia: L. Aelius Lamia deformis *Ci* (von *H* aber ſcherzhaft an Lamus angelehnt). II. (Λαμία) Stadt in Theſſalien am maliſchen Buſen *L* j. Zeituni.

lāmina und § 35,2 **lāmna,** ae, *f.* (vgl. ἐλαομένη 'Getriebenes') Platte, Scheibe, Blatt, Blech. Vgl. l. fer-

rea *T* Eisenblech, bei *Cu* Brustplatte des Pferdes, l. fulua *O* Goldblech; daher bei *H* ironisch: inimicus lamnae Feind des Blechs (= Geldes). *Meton.* in lamina scribere *Ci* Erztafeln, tigna laminis religare *C* Eisenklammern, lamina serrae *V* Sägeblatt, dissiluit . . . lamina collo *O* die Schwertklinge, ignes ardentesque laminae *Ci* als Torturmittel 'glühende Eisen', lamna uentres urere *H* von der Brandmarkung (da man Sklaven an jenem Körpertheil brandmarkte, mit dem sie gefehlt hatten, Diebe an den Händen, Ausreißer an den Füßen u. s. w.).

lampas, adis, *acc.* ada, *acc. pl.* adās und **lampada,** ae, *f.* (Fw. λαμπάς, vgl. § 21) Fackel, Leuchte *α*; *meton.* Leuchter (daher unser Lw. 'Lampe') *β*. | *α* ardentem coniecit lampada Turnus *V* pingues *O* Kienfackeln; *metaph.* Phoebaea l. *V* dies primā lampade terras lustrat *V* mit dem ersten Licht. | *β* praecinctae lampades auro *O*.

Lampetidēs, ae, *m.* (Sohn des *Λάμπετος*) Name eines Sängers *O*.

Lampetiē, ēs, *f.* (*Λαμπετίη*, 'Leuchtende') redender Name einer Heliade *O*.

Lampsacus, i, *f.* (*ἡ Λάμψακος*, aber auch nach § 21) **Lampsacum,** i, *n.* j. Lepsek, Stadt am Hellespont in Mysien *Ci*. Ethnicon: **Lampsacēni,** ōrum, *m.* (*Λαμψακηνοί*) Einw. v. L. *L*.

Lamptēr, ēris, *acc.* ēra, *m.* (*Λαμπτήρ*, 'Leuchter', 'Leuchtthurm', § 26) Hafenort von Phocäa in Jonien *L*.

Lamus, i, *m.* (*Λάμος*, 'Schlund') redender Name für einen Menschenfresser. *Homer* heißt so den Lästrygonenkönig (Odyss. X. 81). Da man später den Lästrygonenmythus in Formiä localisierte, ist Lami urbs = Formiae *HO*; vgl. s. u. Lamia.

lāna, ae, *f.* (= *lac-na, gr. *λάχνη*, Wollhaar, Kraushaar) Wolle; *occ.* Wollfäden *α*; *meton.* Wollarbeit *β*; *metaph.* Wollartiges *γ*. | *α* bibulas lanas tingere *O* lanam mollire trahendo *O* fama lanae faciendae *O* der Wollzubereitung; *occ.* traiectis lanis deuouere *O* ducunt lanas *O* ziehen Wollfäden = spinnen. Beachte das Sprichwort: de lana caprina rixari *Ci* um Ziegenwolle (also um nichts, da die Ziegen keine geben; vgl. s. u. lānātus) hadern, wir: „um des Kaisers (recte Geißers, d. h. Ziegenbocks) Bart streiten". | *β* lanae deditam Lucretiam inueniunt *L* de lana sua cogitare *O* ⟨nur⟩ an ihr Spinnwerk denken (nicht verliebt sein). | *γ* nemora Aethiopum molli canentia lāna *V* v. d. Baumwolle.

lānātus 3 (lana) wollig: capras lanatas quibusdam factas esse *L* als Prodigium.

lancea, ae, *f.* (Lw.; nach *Varro* spanisch, nach *Diodor* ist *λαγχία* gallisch, nach *Verrius Flaccus* Adjectivbildung von gr. *λόγχη*, auch dtsch. Lw. Lanze), langer Wurfspeer mit Wurfriemen: lanceā femur alicuius traicere *Hirtius*.

lāneus 3 (lāna) wollen, aus Wolle: pallium *Ci* infula *V* effigies *H*.

Langobardi, orum, *m.* germ. Volk, dessen Name nach der Stammsage 'Langbärte' bedeuten soll, wahrsch. jedoch von der langen Streitaxt (vgl. 'Hellebarde', 'Helleparte') stammt. Zu *T*'s Zeit an der untern Elbe, daher die Stadt Bardewik (uicus Bardorum) bei Lüneburg. Später in Ungarn, zuletzt in der 'Lombardei'.

languē-facio (*Expt.* v. languere und facio) matt machen, übtr. einschläfern: uis sonorum et incitat languentes et languefacit excitatos *Ci*.

langueo, ēre, langui (vgl. *λαγ-αρός* schmächtig, *λάγ-νος* wollüstig:) matt sein, träg sein *α*; *metaph.* kraftlos sein *β*. | *α* cum e u i a (infolge d. W.) languerem *Ci* languenti manu *O* quasso languent in corpore uires *O*; als Zustandsverb mit *abl.*: tristi languebant corpora m o r b o *V* 'waren krank'. | *β* recursus languentis pelagi „Rückströmen des ermattenden M." (Ebbe) *V* languens hyacinthus „welkend" *V* languet iuuentus nec in laudis cupiditate uersatur 'ist matt' *Ci* languere otio *Ci* schlaff sein; et si nulla subest aemula, languet amor 'erkaltet' *O*. Spec. langweilig sein: nec eam solitudinem languere patior *Ci*. Das Particip

languens, tis (*isol.* als *Adi.*) matt, lau, schläfrig: uis sonorum excitat languentes *Ci*.

languesco, ere (*Incoh.* v. languēre) matt, träg werden *α*; *metaph.* erschlaffen, abnehmen *β*. | *α* orator metuo ne languescat senectute *Ci* corpora languescunt lecto *O* 'siechen'; *metaph.* flos succisus aratro languescit „läßt das Köpflein hangen", welkt *V* Bacchus in amphora l. *H* wird milder, luna claro coelo repente uisa languescere *T* verdunkelt. | *β* c o n t i c u e r a t magis quam l a n g u e r a t militaris fauor *Cu* hatte nicht abgenommen, kam aber nicht zum Ausdruck, c r e s c u n t ignisque dolorque, l a n g u e s c u n t iterum *O* wachsen — abnehmen, languescunt animi *T* der Muth sinkt.

languidus 3, *adv.* ē (v. languēre) matt, träg, schlaff *α*; *metaph.* lau, unthätig *β*; auch *demin.* **languidulus** 3. | *α* boues collo languido uomerem trahunt *H*; mit d. *Abl.*: Apronius u i n o u i g i l i i s q u e languidus *Ci* languidioribus nostris, da die U. schon ziemlich matt waren *C* s o m n o languida *O* 'schlaftrunken'; vgl. ferae dulci s o p o r e languidae *H*; *metaph.* uentus languidus 'sind' *O* Cocytus flumine languido errans *H* 'träg', lang. aqua *L* schwach fließend, languidiora uina *H* 'mildere'; vgl. s. u. languesco. *Enallage*: oculos ubi languida pressit quies *V* wir: der Schlummer drückt die matten Augen, languidae uoluptates 'erschlaffende' *Ci*. | *β* senectus l a n g u i d a atque i n e r s non est, sed operosa *Ci* languidiore studio in causa fuistis 'mit wenig Eifer betreiben' *Ci* suos languidius in opere uersari iussit 'lässiger betreiben' *C*.

languor, ōris, *m.* (langueo) Mattigkeit, Abspannung *α*; übtr. Lauheit, Trägheit, Unthätigkeit *β*. | *α* molli languore solutus deposuit caput *O* languore militum periculum augetur *C*; speciell durch Krankheit hervorgerufen: animus cum languore corporis nec membris uti potest nec sensibus *Ci*; daher: languor aquosus *H* erschlaffende 'Wassersucht'. | *β* senectus l a n g u o r i d e s i d i a e q u e se dedit *Ci* otium et solitudo languorem adferunt *Ci* mentes falsum gaudium in languorem uertit 'Sorglosigkeit' *T*; doch: amantem languor et silentium arguit *H* Schwermuth.

laniātus, ūs, *m.* (laniare) Zerfleischung; mit *gen. subi.*: ferarum 'durch w. Th.' *Ci*; *metaph.* si recludantur tyrannorum mentes, posse aspici laniatus *T* könnte man ins Herz der Tyrannen sehen, man sähe es von Wunden zerrissen.

laniēna, ae, *f.* (laniare) Fleischbank, Fleischhauerschrotung *L*.

lāni-ficus 3 (a lana facienda) Wolle verarbeitend; ars lan. die Kunst des Spinnens und Webens *O* lanifica, ae, *f. subst.* die sich mit Spinnen beschäftigt, die ⟨anständige⟩ Frau.

lāni-ger 3 (a lana gerenda) Wolle tragend: oues, pecudes *V* (= Schafe); vgl. lan. bidens, greges lani-

Digitized by Google

geri (= Schafherden) *V*; bei *V* lanigeros apices mit Wolle umwickelt; vgl. apex; *subst.* **lāniger**, eri, *m. O* Widder, männl. Lamm;

lanio, āre, āui, ātus (lanius) zerreißen, zerfetzen *α*; *metaph.* zerfetzen = tadeln *β*. | *α* laniare tunicam *O* uestem *T* crinem manibus *O* 'zerwühlen', 'raufen'; ora digitis *O*; artus dentibus laniabant *V*; von Menschen: (Galbae) crura bracchiaque ceteri foede laniauere zerstückelten *T* uenti laniant mundum *O* reißen in Stücke. | *β* sacrilegae linguae carmina laniarunt *O*.

lanista, ae, *f.* (Lw. *δανειστής*, § 20*, Verleiher, eins mit danista Wucherer): der Gladiatorenverleiher. Solche Leute hielten ganze Banden (familiae) von Gladiatoren, die sie zu den Spielen vermieteten: gladiator se ad eum lanistam contulit *Ci.* *Metaph.* ⟨da die lanistae die gladiatores zum Kampf trieben⟩: populus Romanus cum Antiocho lanistis Aetolis dimicat *L* auf Antreiben der Ätoler.

lānitium, ii, *n.* (lana, vgl. in-itium, prim-itiae) 'Wolleingang', Wollgewinn: si tibi lanitium curae *V.*

lanius, ii, *m.* Fleischer, Metzger, Ausschroter: cultrum ab lanio arripere *L* ad lanium pendēre *Ph* in der Fleischbank.

lanterna, ae, *f.* (Lw. aus *λαμπτήρ* durch **λαμπτηρίνη*) später **lāterna**, ae, *f.* 'Laterne', Lampe: in lanterna lucem portare *Pl.* Davon:

lanternārius, ii, *m.* (*sc.* seruus) Laternenträger („Fackelträger"); *metaph.* Catilinae l. *Ci* Helfershelfer.

lanūgo, inis, *f.* (lāna) Wollähnliches, 'Wollicht', Flaum: cana tenerā lanugine mala *V* flaumige Äpfel; bes. vom Bartflaum: flauens prima lanugine mālas *V* dubia l. *O* noch undeutlicher.

Lānuuium und **Lāniuium**, ii, *n.* (lāna?) Stadt in Latium, 8 km s. vom Albanersee mit Junotempel *CiL*; *adi.* **Lanuuinus** 3 von L.: ager *Ci* magistratus *L*; *subst.* **Lānuuīni**, ōrum, *m.* Einw. v. L. *L.*

lanx, lancis, *f.* (Vgl. dor. *λαχ-άνη*, att. *λεχ-άνη* *λέχος* Schüssel) Schüssel *α*; Wagschale *β*. | *α* inter lances mensasque nitentes *H* lancibus reddimus exta *V* als Opfergeräth. | *β* Iuppiter ipse duas aequato examine lances sustinet *V.*

Lāocoōn, ontis, *m.* (*Λαοκόων*) Poseidonpriester zu Troia, der die Troer aufforderte, das Pferd nicht in die Stadt zu bringen, daher von zwei Schlangen mit seinen Söhnen umstrickt und erwürgt wurde *V* (Laokoongruppe).

Lāodamīa, ae, *f.* (*Λαοδάμεια*) Tochter des Acastus, Gemahlin des Protesilaus, dem sie aus Liebe in die Unterwelt folgte, als ihn Hector erschlagen hatte *O.*

Lāodicēa, ae, *f.* (*Λαοδίκεια*, § 23) 1. j. Ladikiyeh in Syrien, Cypern gegenüber *Ci.* 2. j. Eski Hissar im südw. Großphrygien am Lycus, der in den Mäander mündet. *Adi.* **Lāodicēnsis**, e, von L.: homo *Ci.*

Lāomedōn, ontis, *m.* (*Λαο-μέδων*) 'Volksberather', redender Königsname; bes. Vater des Priamus, der dem Poseidon und Apoll den für die Erbauung der Stadtmauern verheißenen Lohn verweigert *HO*; *adi.* **Lāomedonteus** 3 (*Λαομεδόντειος*, § 23) und **Lāomedontius** 3 (*Λαομεδόντιος*) des L.: arua *O*; auch = troisch *V*. Dazu patronym.: **Lāomedontiadēs**, ae, *m.* (*Λαομεδοντιάδης*) Nachkomme des L. u. zwar *sg.* v. Priamus *V*, *pl.* von den Trojanern *V.*

lapathus, i, *m. f.* oder (§ 21) **lapathum**, i, *n.* (Fw. *λάπαθος*, *λάπαθον* dies selbst Fw. aus dem Semit.) Sauerampfer: prata amans l. *H.*

lapicīdinae, ārum, *f.* (statt *lapi⟨di⟩-caedīnae, §33, a lapidibus caedendis) Steinbrüche *Ci*, auch lapidicinae gesprochen *Varro.*

lapidātio, ōnis, *f.* (lapidare) das Steinwerfen: fit (facta est) lap. *Ci* man warf mit Steinen.

lapidātor, ōris, *m.* (lapidare) Steinwerfer, Steiniger *Ci.*

lapideus 3 (lapis) aus Stein, steinern: murus l. *L* pons l. *L* area l. *L*; aber: lapideus imber *Ci* ein Steinhagel (vgl. lapidat).

lapido, āre, āui, ātus (lapis) Steine werfen u. z. zuerst unpers. lapidat es regnet Steine, es wirft Steine ⟨vom Himmel⟩: nouemdiale sacrum fuit, quia Veiis de caelo lapidauerat *L* de caelo lapidatum est *L.* Nachclassisch = steinigen: eum, qui legatos iugulasset, lapidare coeperunt.

lapidōsus 3 (lapis) steinicht, steinig, voll Steine: montes, ager *O*; riuus, undae *O* voll Geröll, lapidosa cornа *V* mit großen Kernen, panis l. *H* aus schlechtem (sandigem) Mehl.

lapillus, i. *m.* (*demin.* zu lapis) Steinchen *α*; *occ.* 1. Bachkiesel. 2. Stimmstein. 3. Edelstein. 4. Mosaiksteinchen, Mosaikstift ⟨für Mosaikböden⟩ *β*. | *α* munera fert illi conchas teretesque lapillos . . . *O.* | *β* 1. inuitat somnos crepitantibus unda lapillis *O.* 2. niueis atrisque lapillis damnare reos *O.* 3. caris aures onerare lapillis *O* mit Ohrgehängen, niuei uiridesque lapilli *H* Perlen und Smaragden. 4. Libyci lapilli *H*, da die Mosaikarbeit punischen Ursprungs war: pauimenta Poenica *Cato.*

lapis, idis, *m.* (wahrsch. vwdt. mit *λᾶας*, *λᾶϊγξ*) Stein (concret und Stoffname) *α*; *occ.* alles aus Stein Gefertigte *β*. | *α* lapides in muros iacere *C*, fundā lapides mittere *L*; lapidibus percuti *Ci* lapide ictus interiit *N* durch einen Steinwurf; lapidibus pluit *L*, vgl. lapidat; lapides ardentes *L* Meteore. Stoffname: emporium lapide sternere *L* mit Stein pflastern, lapis quadratus *Cu* Quadern; als Symbol der Gefühllosigkeit: lapides flere coëgisses vgl. unser 'Stein erweichen' *Ci* lapis niuus *Cu* Feuerstein, bibulus *V* Bimsstein, Parius weißer Marmor aus Paros *V*, Phrygius bunter Marmor aus Synnada in Phr. *H.* | *β* *occ.* lapidum causa pecuniae ad externas gentes transferuntur *T* 'Edelgestein'; elapsus aure lapis *O* 'Perle', gemmae et lapides *H*; (vgl. die Definition der Juristen: gemmae a lapillis distinguuntur, quod gemmae sunt perlucidae materiae . . . lapilli autem contrariae naturae, undurchsichtig) lapis albus pocula sustinet *H* Marmortischplatte, lapides uarios lutulentā palmā radere *H* buntes Mosaikpflaster. Häufig mit Ordinalien: der Meilenstein: sepultus est iuxta uiam Appiam ad quintum lapidem *N* (eine dtsche. Meile von der Stadt); sacer lapis *L* Grenzstein. Bes. die Tribüne des Ausrufers auf dem Sklavenmarkt, daher: duo de lapide empti tribuni *L* 'öffentlich erkaufte', 'bestochene'.

Lapitha oder **Lapithēs**, ae, *m.* Lapithe, *gen. pl.* Lapithum *V* (*Λαπίθαι*) Bergvolk in Thessalien. Als der Lapithe Peirithoos zu seiner Vermählung mit Hippodameia die Centauren geladen hatte, wollte der Centaure Eurytion im Rausche die Braut entführen. Daraus entsteht der sagenberühmte Kampf der C. u. L., in dem jene unterliegen. Adj. **Lapithaeus** 3 (*Λαπίθαιος*) *O* und **Lapithēius** (*Λαπιθήιος* jon.) *O* der Lapithen.

Digitized by Google

lappa, ae, *f.* Klette: intereunt segetes, subeunt ... lappae tribulique *V*.

lapsio, ōnis, *f.* (lābi) das Ausgleiten, die Neigung zum Falle *Ci*.

lapso, āre (*frequ.* v. lābi) wiederholt ausgleiten: Priamus in sanguine nati lapsans *V* equi sanguine suo et lubrico paludum lapsantes *T*.

lapsus, ūs, *m.* (lābi) das Fallen, Gleiten *α*; *metaph.* Irrung *β*. | *α* lapsus terrae *Ci*, infrenis equi lapsu iacens *V* sustinere se a lapsu *L* (sich auffangen). Daher auch von anderen ähnlichen Bewegungen: horrifico lapsu de montibus adsunt Harpyiae *V* 'Flug' = uolucrum lapsus atque cantus *Ci*; lacus emissus lapsu suo ad mare profluit *Ci* 'Gefälle', Maeander ambiguo lapsu fluit refluitque *O* rapidi fluminum lapsus *H* stellae certo lapsu feruntur *Ci* uoluuntur sidera lapsu *V* 'Lauf', lapsus rotarum *V meton.* 'gleitende Rollen', gemini dracones lapsu diffugiunt 'entschlüpfen' *V*; *metaph.* von den Irrwegen der Rebenranke: uitis serpens multiplici lapsu et erratico *Ci*. | ab omni lapsu continere temeritatem *Ci*.

laquear, āris, *n.* (laqueus, *isol. Adi.* § 43) auch **laquearе**, is, *n.* dasselbe wie lacunar: getäfelte Decke (gew. *Pl.* summi laquaria tecti *V* wobei an die seilähnlichen Einfassungen der Cassetten gedacht wird). Vgl.:

laqueātus 3 (laqueus) getäfelt, mit einem laquear versehen. Iouis templum non laqueatum auro tantum, sed parietibus laminā inauratum *L* (die Cassettenbänder waren vergoldet, die Wände mit Goldblech verkleidet) laqueata tecta *Ennius* bei *Ci* wie *H*; aber *Seruius* schreibt lacuatus 'mit Vertiefungen (lacus) versehen'. *Metaph.* antra laqueata tophis *O* verziert am Gewölbe.

laqueus, i, *m.* Fallstrick, Schlinge *α*; *metaph.* Falle, Fallstrick *β*. | *α* laqueos ponere *O* cadere in laqueos *O* laqueis captare feras *V*; daher: lictor iniciebat laqueum *L* die Schlinge (zum Fesseln), laqueo gulam frangere alicui *S* jemd. erdrosseln, colla laqueis implicare *O* sich erhängen = laqueo animam claudere *O*. | *β* illa belua iudicii laqueos declinat *Ci* laquei legum *Ci* laquei Stoicorum *Ci*.

Lār, Laris, *m.* (altl. *plur.* Lases, § 14) *gen. pl.* Larum *Ci* Larium *L* römische Schutzgottheiten (urspr. etruscisch), vergötterte Seelen der Verstorbenen, welche ihr Haus beschützen. Der Cultus des lar familiaris (Hauslar) hängt völlig am Hause; verlässt die Familie das Haus, so bleibt der Lar zurück. Man opferte ihnen an den wichtigen Monatstagen (Kal., Non., Id.) und sonst bei Familienereignissen. Insofern die Laren die Familie außerhalb des Hauses beschirmen, nennt man sie uiales, marini, rurales u.a. Verschieden waren die Lares publici, etwa den gr. Heroen ähnlich, welche die Obhut über die Stadt ausübten (urbani). Auch auf Kreuzwegen (compita) verehrte man Laren (compitales). *Meton.* Haus, Wohnung: illos binos domos continuare; nobis larem familiarem nusquam ullum esse *S* auitus apto cum lare fundus *H* Capitolia nostro lari iuncta *O*; ja dicht. vom Vogelnest: auis in ramo tecta laremque parat *O*.

Lara, früher **Lala**, ae, *f.* (*Ovid* vgl. *λάλος*, § 33) geschwätzige Nymphe, die VE zur Mutter der Laren machte.

Larcius 3 (etrusc. larth?) *Ci* Name einer röm. gens; aus ihr d. erste Dictator T. Larcius Flauus.

lardum = **lāridum**, § 35.2, s. u.

Lārentālia, ium, *n.* Fest zu Ehren der Acca Lārentia (s. u. Acca), abgehalten am 23. XII.

Larēs, *acc.* Laris, *abl.* Laribus (*Λάρις*) numidische Stadt, jetzt Larbus.

largior, īri, ītus sum (largus) schenken, spenden *α*; einräumen, zugestehen *β*. | *α* his agrum Campanum est largitus Antonius *Ci* Hortensio facultatem dicendi natura largita est *Ci* pecuniam in seruos *T*; speciell. bestechen: plebem exagitare, dein largiundo magis incendere *S* facultates ad largiendum comparare *C*. | *β* si quis deus mihi largiatur, ut repuerascam *Ci* quisquis honos tumuli est ..., largior *V*.

largitās, tātis, *f.* (largus) Freigebigkeit: terra fruges cum maxima l. fundit *Ci*.

largiter (ungewöhnl. Advb. zu largus, § 45) reichlich, „ein tüchtiges Stück". Die ursprüngliche Substantivnatur (largum-iter) zeigt die Bdg. mit d. Genetiv: credo illinc inesse auri et argenti largiter (*Plautus*); apud finitimas ciuitates largiter posse Dumnorigem *C* largiter abstulit aetas *H*.

largitio, ōnis, *f.* (largiri) Freigebigkeit *α*; Bestechung *β*; Gewährung, Zugeständnis *γ*. | *α* Caesar largitione redemit militum uoluntates *C*. Sprichw.: largitio fundum non habet: 'Schenken' hat keinen Boden. | *β* Dumnorix largitione apud Sequanos plurimum poterat *C* Hasdrubal largitione uetustos peruertit mores Carthaginiensium *N*. | *γ* nunquam est intermissa a maioribus nostris largitio ciuitatis *Ci* (Gew. d. Bürgerrechtes), gratiam conciliat aequitatis l. (Billigkeit zu erweisen) *Ci*.

largītor, ōris, *m.* (largiri) Spender, Spendierer: largitor uoluntarius repente senatus factus *L* wurde plötzlich freigebig, dux minime largitor *L* wenig freigebig, exsistunt in re p. largitores et factiosi *Ci* Leute, die aufs Bestechen ausgehen.

largus 3, *adv.* largē (aus *lār-igus, § 35.2, vgl. prod-igus, wie purgo aus purigo, vgl. gr. *λᾰρός*, und lat. lāridum) freigebig *α*; reichlich *β*. | *α* duo sunt genera largorum, quorum alteri prodigi, alteri liberales *Ci* pastum animantibus large et copiose comparat natura *Ci* uir largus animo *T* von fr. Char., largus promissis *T* fr. mit f. Versprech., spes donare nouas largus *H*. | *β* Mit allmählichem Schwinden der Bdtg. des Grundwortes: sol terras larga luce complet *Ci* largi copia lactis *V* l. imber *VO* sanguine largo colla lauant *V* largae opes *O* l. odores *O* die festo largiore uino uti *L*; endlich: largus opum *V* 'reich' (constr. nach diues).

lāridum, oder **lardum**, i, *n.*, § 35.2 (wie āridus, vgl. *λαρός*, *λαρινός*, gemästet, fett) fettes Fleisch, Speck: pinguia larda *O*.

Lārinum, i, *n.* (*Λάρινον*) j. Larino im frentanischen Gebiet an der apulischen Grenze. *Adi.* **Lārīnās**, ātis, von *L*: ager; *pl.* **Lārīnātes**, ium, *m.* Einwohner von L. *L*.

Lārisa od. **Lārissa**, § 15, ae, *f.* (*Λάρισα*, *Λάρισσα*) Stadtname: 1. thessal. Stadt am Südufer des Penēus, j. Larisse; davon **Lārīsaeus** 3 aus L. *CiO* aber: Achilles Larisaeus *V* = thessalisch; *pl.* **Lārīsaei**, ōrum, *m.* Einwohner v. L. *C* aber *L*: **Lārīsenses**, ium, *m.* 2. Das hangende L. Larisa cremastē (*κρεμαστή*) thessal. Stadt am malischen Busen; es führt seinen Beinamen von der schwebenden Lage auf einer Höhe. 3. Als Appellativum die eine Burghöhe von Argos.

Lārius, 3 lacus See in Oberitalien, j. lago di Como.

Digitized by Google

larix, icis, *f.* (λάριξ, dtſch. Lärche, Fw.) Lärchbaum.

Lars, Lartis, *m.* Fürſtentitel bei den Etruskern. Fw. nach dieſem die Lartii, auch Larcii s. u.

lārŭa, ae od. **lārua,** ae, *f.* böſe Geiſter Verſtorbener, das Gegenſtück der Laren; man dachte ſie als Spukgeiſter in Geſtalt von Gerippen. *Metonym.* Verkleidung, Maske, „Larve" *H.*

Lās, *acc.* Lān, *f.* (Λᾶς, 'Stein', § 26) alte Stadt in Laconien.

lasanum, i, *n.* (Fw. λάσανον) Geſchirr, Nachtgeſchirr *H* (nicht Kochgeſchirr): der ſchmutzige Geizhals ſchleppt ſeinen ganzen Haushalt bis auf Nachtgeſchirr und Flaſchenkeller mit nach Tibur.

lasciuia, ae, *f.* (lasciuus) Spiel, Scherz, Muthwille *α*; Ausgelaſſenheit, *occ.* Wolluſt (als euphemiſtiſcher Ausdruck) *β*. ‖ *α* Vettius Valens lasciuiā in praealtam arborem conisus *T* (aus M.), piscium lasciuiam intueri das muthwillige Treiben *Pacuu.* bei *Ci.* Den Schwerttanz nennt *T* audax lasciuia ein verwegenes Spiel; Messalina paribus lasciuiis ad cupidinem et fastidia 'gleich launenhaft' *T.* ‖ *β* in uacuas domos et inania templa per lasciuiam faces iaculabantur *T* (muthwilligerweiſe), Claudius theatralem populi lasciuiam edictis increpuit *T* (das ausgel. Treiben des Volks im Theater) *occ.* quos licentia atque lasciuia corruperat *S* modestiam praeferre et lasciuiā uti *T* von Frauen.

lasciuio, īre (lasciuus) übermüthig, ausgelaſſen ſein: lasciuit magis plebs quam saeuit *L* lasciuit agnus fugā *O* entflieht ausgelaſſen, luſtig.

lasciuus 3 muthwillig, ausgelaſſen, loſe: mālo me Galatea petit, lasciua puella 'das loſe M.' *V* l. puer *O* = Cupido; uellunt tibi barbam lasciui pueri *H* muthw. Jungen, ludentem lasciua uerba decent, seuerum seria *H.* Häufig als euphemiſtiſcher Ausdruck für wollüſtig: lasciuior corporis motus *Cu* lasciuior haedo *O* lasciua oscula *T* u. a. *Metaph.* lasciuae hederae *H* nach dem 'muthwilligen' capriciöſen Wachsthum der Ranken.

lassitūdo, inis, *f.* (lassus) Mattigkeit, Ermüdung: resedit, ut si lassitudine cuperet acquiescere *N* vor M. ausruhen, Atrebates cursu ac lassitudine exanimati *C* athemlos und ermüdet v. L., sine lassitudine uim frigoris perpeti *Cu* ohne matt zu werden.

lasso, āre, āui, ātus (lassus) müde machen, ermüden: laeuam, quā clipeum circumferebat, lassauerat *Cu* longior epistola lassat infirmum corpus *O.*

lassus 3 (Nebf. zu laxus?) müd, matt: l. os, passus *O.* Mit *abl.*: Romani proelio fessi lassique erant *S* l. ab equo indomito *H* uerba lassas onerantia aures *H* 'ſchlaff, träg', acres cibi peruellunt lassum stomachum *H* 'flau' Bei *H* sit modus lasso maris et uiarum ſind die Gen. nicht von lassus, ſondern von modus abh.: ſei dem Müden das Ende der Meerfahrt; übtr.: fructibus assiduis lassa senescit humus *O* lassoue papauera collo *V* matt herabhängend.

lātē (*Advb.* v. lātus), lātius, lātissimē breit, weit *α*; *metaph.* reichlich, ausführlich *β*. ‖ *α* allit. Vbdg. longē latēque (eigtl. lang u. breit) wir: weit u. breit, minus late uagabantur *C* nicht weit genug, quam latissime possint, ignes faciant *N* ſoweit als möglich; auch quam latissime allein *C.* Bei Dichtern nach griech. Muſter (*οἱ τότε ἄρθροοι*) attributiv bei Subſtantiven, allerdings nur ſolchen verbaler Natur: populus late rex *V* (= regnans); late tyrannus *H* (τυραννεύων), diu lateque uictrix cateruae *H* (quae d. l. uicerant); late procidit cupressus *H* weithin, late pascuntur olores *V* weit und breit. ‖ *β* latius uti opibus (= largius) *H* late refer primordia gentis *O* (= pluribus uerbis, fusē); latius loquuntur rhetores, dialectici compressius *Ci* ad eum latius atque inflatius (Reim!) perscribebat *C.*

latebra, ae, *f.* meiſt *plur.* (latēre) Schlupfwinkel, Verſteck *α*; *meton.* Verborgenheit *β*; *metaph.* Deckmantel, Ausflucht *γ*. ‖ *α* latebrae ferarum *LV* se Ponti latebris occultare *Ci* Scyllam caecis cohibet spelunca latebris *V* 'finſtere Schl.', cauas uteri temptare latebras *V* d. Innere d. Bauchhöhle, Argolicae l. *V* Verſteck der Argiver, l. teli *V* die Stelle, wo der Pfeil verſteckt im Körper haftet, l. animae, pectus *V* die Bruſt, der Seele geheimer Sitz. ‖ *β* in balneis nulla latebra esse potest *Ci* latebra exitium differebat *T.* ‖ *γ* te mirificam in l. coniecisti *Ci* latebram quaerere periurio *Ci* l. dare uitiis *O* Ausfl. für. NB. In Proſa látebra, bei Dicht. auch latébra.

latebrōsus 3 (latebra) voller Schlupfwinkel: illa uia latebrosior Appiā uocabatur *Ci* ad equites legendos satis lat. locus *L* latebroso in pumice 'löcherig' *V.*

latens, tis (*isol. Part.* v. lateo) *adv.* latenter heimlich: saxa latentia *V* Klippen, Riffe, mandata latentia nati *O* heimliche Botſchaft, quam aperte amare poteras, latenter ama *O.*

lateo, ēre, ui (vwdt. mit λανθάνειν, dor. λάθω, λήθω. Entſprechung von ϑ = t in Erbwörtern gegen § 1; doch vgl. pati = πάθος) verborgen, verſteckt ſein *α*; geſichert ſein *β*; unbekannt ſein *γ*. ‖ *α* in siluis abditi latebant *C* latet anguis in herba *V* ſprichwörtlich von verborgener Gefahr, latet sub classibus aequor *V* iſt vor Schiffen nicht zu ſehen, sub nomine pacis bellum latebat *Ci* quis locus tam fuit abditus, ut lateret? *Ci* qui bene latuit (unbemerkt bleibt), bene uixit *O.* ‖ *β* omnes urbanae res latent in tutela bellicae uirtutis *Ci* nauis latet portu *H* plebes facili praesidio latet *Ph.* ‖ *γ* id qua ratione consecutus sit, latet *N* earum causarum aliae sunt perspicuae, aliae latent *Ci* quod mihi latere naleat *Ci* nobis haec auctoritas tam diu latuit *Ci.* Nach griechiſchem Muſter: id me latet = τοῦτό με λανθάνει: nec latuere doli fratrem Iunonis *V* nil illum latet *O*; mit *acc. c. inf.*: non latet esse meam *O.*

later, eris, *m.* Ziegel und zwar: crudus ungebrannt, coctilis gebrannt *Varro.*

Laterānus, i, *m.* (later?) Familienname in der gens Claudia, Sextia, Plautia.

laterculus, i, *m.* (*demin.* v. later) kleiner Ziegel, Ziegel überhpt.

latericiius 3 (later) aus Ziegeln: murus, turris *C* *subst.* **latericium,** ii, *n.* Ziegelbau, Ziegelwerk.

laterna vgl. lanterna.

latex, icis, *m.* (latēre) Verſteck *α*; ſpeciell: Geheimquell, verſteckte Quelle (im Gegenſatz zum offenen Flußgerinne) *β*; *metaph.* Flüſſigkeit (die aus Pflanzen gewonnen wird) *γ*; endlich dicht. für Waſſer *δ*. ‖ *α* latices animae *Commodian* (= latebrae). ‖ *β* montes spem faciebant, quia nullos apertos euergerent riuos, occultos continere latices *L.* Daher v. d. verſteckten Flüſſen der Unterwelt: Lethaei fluminis latices; latices fontis Auerni *V* latices sacri *O* der Hippocrene. ‖ *γ* Palladii latices *O* Öl, latex meri *O* da der Wein in der Traube verborgen liegt, pressi latices *O*; daher latex

Digitized by Google

bei *V* allein = Wein. | *δ* desilit in laticeſ et ... in liquidis aquis translucet *O*.

Latiālis, Latiāris s. u. Latium.

latibulum, i, *n.* (latēre) Schlupfwinkel, Verſteck: etiam ferae latibulis se tegunt *Ci* tamquam serpens e latibulis *Ci*.

Latīnē, Latīnī u. a. s. u. Latium.

Latīnitās, tis, *f.* (Latīnus) das latiniſche Recht *α*; die reine, gute lat. Sprache, das 'Hochlatein' *β*. | *α* Als 338 der latiniſche Krieg mit d. Auflöſ. d. lat. Bundes endete, erhielten einige lat. Städte die Civität, andere wurden zu socii herabgedrückt. Im Laufe der Zeit erhielten ſie aber manche Zugeſtändniſſe, ſo daſs ſie bald auf einer Mittelſtufe zwiſchen dem ciuis R. und dem peregrinus ſtanden. Sie hatten zwar mit den ciues kein connubium, aber völliges commercium, ſo daſs ſie rechtsgiltig Eigenthum erwerben und erben konnten. Die Städte genoſſen Autonomie und Zollfreiheit gegen ein beſchränktes tributum, ihre Vorſteher wurden eo ipso römiſche Bürger. Mit d. J. 90 gab die lex Iulia allen lat. Städten die volle Civität. Seitdem übertrug man das ius Latii außerhalb Italiens auf ähnl. Rechtsverhältniſſe. | *β* Caecilius malus auctor Latinitatis *Ci*.

lātio, ōnis, *f.* (fero, tuli, lātus) das Bringen: auxilii latio *L* Hilfeleiſtung, legis latio *Ci* Geſetzvorſchlag, suffragii latio *L* Stimmrecht.

latito, are, āui (*frequ.* v. latēre) ſich verſteckt halten: extrahitur domo latitans Oppianicus *Ci* latitantibus atque incognitis rebus magis confidimus *C*. Speciell ſich verſteckt halten, um nicht vor Gericht erſcheinen zu müſſen: QUI FRAUDATIONIS CAUSA LATITARIT aus d. prätor. Edict *Ci*.

lātitudo, dinis, *f.* (lātus) Breite *α*; Ausdehnung (mit Inbegriff der Länge) *β*. | *α* urbem propter latitudinem fossae expugnare non potuit *C* Heluetiorum fines in latitudinem CLXXX milia passuum patebant *C*. | *β* Aquitania regionum latitudine tertia pars Galliae aestimanda est *C*.

Latium, ii, *n.* (Nach einigen vwdt. mit *πλατύς*, Flachland??) Das ebene Land zwiſchen dem Tiber und den pontiniſchen Sümpfen als Urſitz der Latīnī (Latium antiquum *V* uetus *T*). Später rechnete man auch die Gebiete der Äquer (Tivoli, Subiaco) Hernicer (Anagni, Alatri) Volsker (Arpino, Aquino) und Auruncer (Gaëta) dazu (Latium nouum od. adiectum); daher ius Latii *T* od. Latium allein (*sc.* ius) *T* vgl. Latinitas *α*; bei Dichtern Adjectiv: 1. **Latius** 3 = latiniſch, gens, montes *O*; *occ.* römiſch: Latiae facundia linguae *O* Latii duces *O*; daher Iuppiter **Latiāris** als Schutzgott d. Latinerbundes; bei Späteren auch **Latialis**, e (§ 33) z. B. Latialis populus *O* und *isol.* als *subst.* **Latiar**, āris, *n.* § 43, das dem Iupp. Lat. geweihte Feſt *L*. 2. **Latīnus** 3 latiniſch—römiſch—lateiniſch: Latina lingua *Ci* Latinus sermo *L*; *subst.* **Latīnum**, i, *n.* das Lateiniſche, das Latein *Ci* feriae Latinae oder blos **Latīnae**, ārum das Feſt des lat. Bundes, wo dem Iupp. Latiaris auf dem Albanerberge—monte cauo—geopfert wurde. Nach dem Untergange des latin. Bundes von Rom übernommen und jährl. gefeiert. *Subst.* **Latīnus**, i, *m.* Als mythiſcher König 1. der Heros eponymos des Landes Latium, ſeßhaft in Laurentum, der ſeine Tochter Lavinia dem Äneas zur Frau gibt. 2. König von Alba Longa *O*; *pl.* **Latīnī**, ōrum, *m.* die Einwohner von Latium (*L*), in ſpäterer Zeit (*T*) ſolche außeritaliſche Gemeinden, denen ein dem latiniſchen Rechte ähnliches verliehen war (vgl. Latinitas). Sekundärbildung: **Latīniensis**, e, ager *Ci*; *pl.* **Latīniensēs**, ium, *m.* = Latini *Ci*. Adverb. **Latīnē**, lateiniſch: Latīnē dicere *Ci* loqui, prägnant: gut lat. reden *Ci* Latine scire *Ci* Latein verſtehen. Übtr. wie unſer 'deutſch reden' = deutlich: qui plane et Latine loquuntur *Ci* Latine, non accusatorie loqui *Ci*.

Latmus, i, *m.* (*Λάτμος*) Gebirge in Carien bei Milet; *adi.* **Latmius** 3 v. L. Endymion *O*.

Lāto, ūs, *f.* (dor. *Λατώ* = att. *Λητώ*) latiniſiert, (§ 21) **Lātōna**, ae, *f.* nach älterer Sage (Heſiod) Gemahlin des Zeus vor der Hera, Tochter des Titanen Cöus (*Κοιός*), Mutter des Apollon und der Artemis; nach jüngerer Sage (Hymnos auf d. del. Apollo) Geliebte des Zeus, von der eiferſüchtigen Hera verfolgt, bis ſie auf Delos die göttl. Zwillinge Apoll. u. Art. gebar. Davon: **Lātōis**, idis, *f.* (*ἡ Λητωΐς*) der L. gehörig; daher *subst.* Tochter der L. = Diana; *adi.* **Lātōius** 3 (*Λητώϊος*), bei *O* mit Unterdrückung des i. subsc. (§ 23) **Lātōus** 3 (*Λητῷος*) der Latona gehörig: arae *O*; *subst.* Sohn der L., Apollo *O*. Lateiniſch gebildet von Latōna, **Lātōnius** 3 der L. *O*. **Lātōnigena**, ae, *mf.* Latonakind, v. Apollo und Artemis. Die ſpäteren Dichter haben auch **Lētōis, Lētōius** nach den att. Formen.

Latobrigi, Latouici, orum, *m.* (unſichere Lesart) ein germ. Volk am recht. Rheinufer in Baden, Nachbarn der Helvetier *C*.

lātor, ōris, *m.* (*nom. ag.* zu ferre-lātus) Antragſteller: legis lator *Ci* rogationis l. *L*.

lātrator, ōris, *m.* (*nom. ag.* zu latrare) der Beller: latrator Anubis *V* weil mit einem Hundskopfe dargeſtellt. Bei *O synecd.* Hund.

lātrātus, ūs, *m.* (latrare) das Bellen: impleuit latratibus auras *O* 'Gebell'.

Latreus, ei, *m.* (*λατρεύω*?) Centaurenname *O*.

lātro, āre, āui, ātus (*Ph* ă) bellen, anbellen *α*; *metaph.* von Menſchen: ſchreien, ſchimpfen *β*. | *α* si canes latrent *Ci* canum est latrare siue baubari 'wauwau' *Suet.* Daher *PPrA subst.* aper latrantes dissipat *O* die Kläffer = Hunde; auch *trans.* uenaticus ceruinam pellem latrauit *H* 'anbellen'; poet. stomachus latrans *H* 'knurrender Magen' (wie ein hungriger Hund), undae latrantes *V* 'heulende' Wogen. | *β* miserque rumperis et latras *H* du ſchimpfſt, bis du berſteſt; *trans.* si quis obprobriis dignum latrauerit 'beſchimpft' *H*.

latro, ōnis, *m.* (Lw. vgl. latrones dicti, qui conducebantur; ea enim merces graece dicitur *λάτρον Varro*; *λατρεύω*, um Sold dienen, *λάτρις* Diener) Soldat (vorcl.) *α*; Räuber *β*. | *α* latrones, quos conduxit, ad Seleucum mitteret *Plaut*; *metaph.* der Stein im Schachbrett (wie miles) *O*. Der Begriff übertrug ſich auf 'Freibeuter': potius priuatorum et latronum consilio quam regio susceptum bellum uidebatur *C* latrones magis, quam iusti hostes *L*. Daraus erſt: | *β* latrones, uiarum obsessores *Ci* Wegelagerer: non semper uiator a latrone, nonnumquam etiam latro a uiatore occiditur *Ci*; ja seruatorum meorum latro *Cu* Mörder; *metaph.* bei *V* der im Hinterhalt lauernde Jäger.

latrōcinium, ii, *n.* (die Beſchäftigung des latro) alſo: Kriegsdienſt (vorcl.); *metaph.* das Brettſpiel (Kriegſpiel) *α*; Räuberei; *metaph.* Spitzbüberei *β*; *meton.* Räuberbande *γ*. | *α* qui apud regem in latrocinio fuisti *Cato* latrocinii sub imagine calculus ibit; fac

Digitized by Google

pereat uitreo miles ab hoste tuus *O.* | β in furto aut latrocinio comprehendi *C* pugna latrocinio magis, quam proelio similis (mehr Überfall als) *S* in bello et latrociniis nati *C* Krieg und Raub; *metaph.* furtim et per latrocinia ad imperia niti *S* spitzbübischerweise. | γ putabas hic latrocinium, non iudicium futurum *Ci* eine Räuberh., kein Gericht, unus ex tanto l. *Ci.*

latrōcinor, āri, ātus sum (latro sein) vorcl. Kriegsdienste leisten α; Straßenraub treiben β. | α qui regi latrocinatus es *Plautus.* | β Appius uiam muniuit, ubi sui posteri latrocinarentur *Ci* Etrusci maritimi erant latrocinandi causa (v. Seeraub) *C.*

latrunculus, i, *m.* (*demin.* v. latro) elender Räuber *Ci.*

lātus 3, *adv.* lātē breit α; mit Inbegriff der Länge: weit, ausgedehnt β; *metaph.* breit, ausführlich γ. | α Rhenus latissimus *C* fossa XV pedes lata *C* palus latior L pedibus *C* pharetram lato auro balteus circumplectitur *V* br. Goldstreif; *neutr. sing. subst. isol.* die Breite: in latum crescere *O* (ins Breite); *metaph.* sich breitmachend, breitspurig: latus ut in circo spatiere *H* ingreditur latē *O.* | β latos uastant agros *V* fines latissimi *C* latissimae solitudines *C.* | γ genus orandi latum et sonans *T* latior quaestio *L.*

latus, eris, *n.* (Vgl. gr. λαπάρα) die Weiche, Seite am Körper α; *metaph.* die Seitenfläche, Flanke eines beliebigen Gegenstandes β. | α laterum dolor *H* = lateris d. *Ci* Seitenstechen, laterum artifices *O* Tänzer, lateri adhaeret dominus *L* wir: auf dem Nacken sitzen, in equi lateribus fores erant *Ci.* Insofern die Weichen am leichtesten zu verwunden sind: inter latera nostra sica illa uersabitur *Ci*; daher *metaph.* latus dare alicui sich eine Blöße geben, sich dem Gegner bloßstellen, malo latus obdere apertum *H*; zunächst im Krieg: alicuius od. alicui latus tegere od. claudere jemd. die (linke) Flanke decken; übtr. auf die Clienten, die ihrem Patron linkerhand gehen: utne tegam Damae latus? *H*; daher: ab alicuius latere nunquam discedere *Ci* jemd. nie verlassen, sedere ad latus praetoris (vgl. unser 'Adlatus') und ab latere alicuius esse *Ci* die nächste Umgebung bilden: cum ab latere ipsius (seine nächste Umg.) pecuniā sollicitaret hostis *Cu* insontes ab l. tyranni *L*; *meton.* als Sitz der Kraft: ex lateribus et lacertis suis nobilitatus *Ci* (allit. Vbdg.) inualidum latus *O* als Sitz der Zeugungskraft, me dies, uox, latera deficiant, si hoc uociferari uelim *Ci* wo wir 'Lungen' od. 'Brust' sagen; *synecd.* (pars pro toto) der ganze Körper: latus in fuluis deponit arenis *O* submittere l. in herba *O* sich niederlegen, breui latere ac pede longo est (stämmig) *H* latus fessum militiā *H.* | β fossa directis lateribus *C* latus unum castrorum *C* utrumque l. uiae *L* undis latus dare *V* vom Schiffe, latus mundi *H* 'Theil'; besonders von der 'Flanke' des Heeres: latere aperto oder a b l. ap. aggredi *C* ex lateribus aggredi *S* da der Angriff 'von der Fl. her' erfolgt; wir: 'auf' d. Fl., vom Standpunkte des Angreifers. Vgl. a tergo, a fronte, a lateribus tenebitur, si in Galliam uenerit *Ci* 'vorn, seitwärts und hinten'.

laudābilis, e (laudare, vgl. fuo) *adv.* laudābiliter lobenswert, rühmlich.

laudātio, ōnis, *f.* (laudare) Belobung α; *occ.* Schutzrede vor Gericht β; Leichenrede γ; Dankadresse δ. | α adulescentes simulata laudatione recuperauit *N*; mit *subi.* und *obi. Gen. Ci.* | β lectissimos uiros cum grauissima atque ornatissima laudatione miserunt ad hoc iudicium *Ci.* | γ matronarum sicut uirorum post mortem sollemnis laudatio erat *L.* | δ Die Provincialen pflegten jährlich — gew. im Febr. — einen Bericht an den Senat abzuschicken, der die Thätigkeit des Statthalters belobte: homini alienissimo a ciuitatibus laudationes per uim comparare *Ci.*

laudātor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. laudāre) Lober α; *spec.* Belobungszeuge β; Leichenredner γ. *femin.*: **laudatrix,** īcis Lobrednerin. | α rerum gestarum mearum laudatores *Ci* laudator temporis acti *H* 'Lobhudler'. | β proferam testīs, excitabo laudatores *Ci.* | γ in utroque funere idem laudator *L.*

laudātus 3 (als *Adi. isol. PPP*) belobt, vortrefflich: Germanicus cunctis laudatus (*gr. Dativ*) *T* uirgo formae dote laudatissima *O.*

laudo, āre, āui, ātus (laus) loben α; *occ.* Leichenrede halten β; citieren γ. | α Agesilaus laudauit consilium eorum *N* 'gutheißen', nunquam satis laudari poterit philosophia *Ci* laudari a laudato uiro *Naeuius* bei *Ci*; dagegen alicui laudari in Nachahmung griechischer Construction *Ci*; poet. agricolam laudat iuris peritus *H* preist glücklich, beneidet. | β cum supremo die Maximus laudauit *Ci* 'hielt ihm d. L.' | γ laudare significat prisca lingua nominare appellareque; sic . . . auctor laudari dicitur, quod est nominari *Gellius.*

laurea (und *demin.* **laureola**) s. u. laureus.

laureatus 3 mit einer laurea (s. u.) geschmückt: lorbeerbekränzt. Wenn ein Feldherr siegreich im Kampfe gewesen war, ließ er die fasces seiner Lictoren mit Lorbeerzweigen schmücken (l. lictores, fasces *Ci*) und ebenso seine officiellen Schreiben an den Senat (litterae laur. *L* oder ne laureatis quidem gesta prosecutus est *T* verst. litteris).

Laurentum, i, *n.* alte wichtige Stadt in Latium, 10 km sö. v. Ostia; *adi.* **Laurens,** tis laurentisch *HL* litus, agri *O* auch = latinisch: Picus *O*; *pl.* **Laurentes,** ium, Einwohner v. L., bei *V* **Laurentius** 3 (vgl. Lorenz).

laurētum, i (laurus) Lorbeerhain, auch (§ 26) n. pr. 1. ein Theil des Aventin. 2. Gegend zwischen Populonia u. Cosa an der Küste Etruriens mit dem portus **Laurētānus** *L.*

laureus 3 (laurus) vom Lorbeerbaume: laurea corona Lorbeerkranz *Ci*; *subst.* (mit zugedachtem arbor od. corona) **laurea,** ae, *f.* (*demin.* **laureola,** ae) Lorbeerbaum α; Lorbeerkranz; *meton.* Sieg, Ruhm β. | α spissa ramis laurea *H*; auch *nom. pr.* (§ 26) Tullius Laurea, Freigel. d. Cicero. | β X uiri laureā coronati *L* laureā donandus Apollinari (dem Apoll heilig) *H* gestata est laurea nobis *O*; *meton.* praestat pacem tua laurea, Caesar *O.*

lauri-ger, (a lauro gerenda) lorbeertragend, lorbeergeschmückt *O.*

laurus, i, *f.* bisweilen nach der u-Decl. *abl.* laurū *H*, *nom. acc. uoc. pl.* laurūs *V O* (Lw. vwdt. mit gr. δαύχνη, § 20, att. δάφνη, spätlat. lōrus, § 23, wovon dtsch. Lw. Lor-beer). Der Lorbeer war den Alten bei allen religiösen Reinigungen nöthig (laurum omnibus suffitionibus adhiberi solitum erat), ist darum dem reinen Apollo geweiht. Da die Priester und der Triumphator im Stande der Reinheit opfern, bekränzen sie sich symbolisch mit L., wie man auch Häuser u. Opfergeräthe mit Lorbeerzweigen bekränzte; l. innuba *O* als jungfräuliche Daphne; *meton.* Lorbeerzweig, Lorbeerkranz: laurumque capillis ponite *O.*

laus, laudis, *f.* Lob, Ruhm α; *meton. pl.* Lob-

Digitized by Google

ſprüche β; Verdienſte γ. | α laus rei militaris maxima *N* uirtutum laus *N* Thatenruhm, laudem alicuius rei habere berühmt ſein wegen; laudi est (ducitur) alicui *N* es iſt (gilt für) löblich. | β hunc historici ⟨summis⟩ laudibus extulerunt *N* dicere alicuius laudes *V* laudes et gratias alicui agere 'Lob und Dank' ſagen. | γ Cn. Pompeius, uir bellicis laudibus abundans *Ci* suas laudes audit praedicari (ſeine Verd.) *N* liberatarum Thebarum l. *N* das Verdienſt Th. befr. zu haben, laudes Herculeae *V* rühmliche Thaten, Athenae pendere desierunt Thesēā laude tributum *O*. Als *nom. pr.* (§ 26):

Laus (Pompei) das heutige Lodi bei Mailand.

lautia, ōrum, *n.* (lauare) eigtl. 'Badegeräthe'. Man verſtand *συνεκδοχικῶς* darunter die öffentliche Bewirtung auf Staatskoſten, die man fremden Geſandten gewährte: 'Eſſen und Baden'. Mit locus alliterierend verbunden: locus et lautia *L* (Unterkunft und Unterhalt).

lautitia, ae, *f.* (lautus) üppiges Leben, Luxus, Aufwand *Ci*.

Lautulae, ārum (lauare) „Kleinbaden" § 26. Städtchen im Volskerland bei Fundi, nach warmen Quellen benannt *L*.

lautumiae, ārum, *f.* (Lw. **λαο-τομίαι*) Steinbrüche. Als Kerker gebraucht in Syracus und in Rom (aufgelaſſener Steinbruch am Forum nach *Varro*). Nebenformen: **lautimiae** *Ci* wie optimus-optumus; **lātomiae** d. claſſ. *λατομίαι* genau nachgebildet.

lautus 3, *adv.* lautē (*adi. isol. PPP* von lauare) 'was ſich gewaſchen hat', ſauber α; anſtändig β; anſehnlich γ. | α senex manibus lautis *H*. | β multa et lauta supellex *Ci* nihil apud hunc lautum, nihil elegans, nihil exquisitum *Ci*, parum laute deuersari *Ci* nicht ſtandesgemäß, laute uiuere *N*. | γ lautum et copiosum patrimonium *Ci* v. Menſchen vornehm, fein: equites Romani lautissimi *Ci* lauti iuuenes *Ci*.

NB. Man faſſe das Wort nicht zu draſtiſch auf; es iſt nicht = 'herrlich' 'prächtig'. Vgl. Cic. Phil. II. 66: lauta supellex non illa quidem luxuriosi hominis, sed tamen abundantis.

lauātio, ōnis, *f.* das Waſchen, Bad α; *meton.* das Badegeſchirr β. | α calida, frigida *Ci*. | β argentea *Ph*.

Lauerna, ae, *f.* (viell. mit *ἀπο-λαύ-ω*, lū-crum vwdt.) Die Gewinngöttin, als ſolche auch Göttin der Diebe *H*.

Lāuīnia, ae, *f.* Tochter des Latinus, Gemahlin des Äneas, eponyme Heroine der Stadt: **Lāuīnium,** ii, *n.* in Latium zwiſchen Laurentum und Ardea, der Sage nach Gründung des Äneas. *Adi.* **Lāuīnius** 3, **Lāuīnus** 3 *V* von L.

lauo, āre, lāui (ſtatt *lau-ui § 15) lautus, vulgär lōtus § 23 (gr. *λούω*) urſpr. conſonantiſch conjugiert. Später drang in den Formen des Präſensſtammes und Supins lauāre lauātus, lauātūrus ein, ſo daſs für die claſſ. Zeit die uſuelle Gruppe gilt (§ 36):

lauo, āre, lāui, lauātus. (In den Compp. ſtets conſonantiſch conjugiert, doch lautlich geſchwächt [§ 35. 1]: ab-luo, ē-luo, dī-luo) waſchen; *medial* ſich baden α; *metaph.* befeuchten β. | α manus l. *Ci* pedes lauare aere *H* im Erzgefäß, Suebi lauantur in fluminibus *C intr.* rex lauans *L* im Bade, lauātum ire *H* wie unſer 'baden' gehen = 'ſich baden'... | β mala uino lauāre *H* mit Wein beſ. u. dadurch vertreiben, refluum mare lāuit arenas *O* lāuit ora cruor *V* benetzt.

laxāmentum, ī, *n.* (laxare) Erleichterung, Milderung, Erholung: nihil laxamenti hostibus dedit *L* ne legi quicquam laxamenti datum est *Ci*.

laxitās, tātis, *f.* (laxus) Geräumigkeit: domus mea omnium domos laxitate superat *Ci*.

laxo, āre, āui, ātus (laxus) ſchlaff machen, lockern, löſen α; erweitern β; erleichtern γ. | α corpora rugis laxantur *O* werden ſchlaff, uincla epistulae laxauit *N* iubet laxare rudentes *V* habenas *Cu* arcum laxare (Gegſ. tendere) *Ph* laxat claustra Sinon 'öffnet' *V* die laxatur humus 'thaut auf' *O* Charon laxat foros 'macht Platz auf' *V* arietibus saxorum compages laxatur *Cu* das Gefüge lockert ſich; *metaph.* ubi laxatam pugnam (custodiam) sensit *C* merkte, daſs ſie lockerer, nachläſſiger betrieben wurde. | β forum laxare ad atrium Libertatis *Ci* manipulos laxare iussit *C* die einzelnen M. mußten auseinanderrücken, laxatae custodiae *L* Einzelpoſten weit auseinander. | γ laxare animum ab assiduis laboribus (ſich erholen laſſen) *L* equites petiuerunt, ut sibi laxaret aliquid laboris *L* 'nachlaſſe', laxare annonam *L* billiger machen; auch *medial*: annona haud multum laxauerat (war billiger geworden) *L*.

laxus, 3, *adv.* laxē (v. langueo wie taxo, taxim zu tango) ſchlaff, loſe, locker α; geräumig β. | α laxus arcus *VHO* habenae l. *CiV* frena *O* qui iam contento, iam laxo funo laborat *H* laxus in pede calceus *H* ſchlottriger Schuh, laxae laterum compages *V* das Gefüge wird locker, ianua laxa ferenti *O* leicht zu öffnen; *metaph.* laxior annona *L* der Getreidepreis 'läſst nach', laxius imperium *Ci* milderes, socordius ire milites occepere et laxiore agmine *C* 'gelöste Glieder', laxius uiuere, laxe manu uincire *L*. | β laxos suspendit aranea casses *V* (groß oder ſchlaff?), laxus anulus *O* laxior neglegentiae locus *L* größerer Spielraum, diem laxam statuere *L* geraumen Termin.

lea, ae, (Fw. vgl. hom. *λῑς*), **leaena,** ae, *f.* (Fw. *λέαινα*) Löwin: mixtae lupis ursaeque leaeque *O* catulo lactente orbata leaena *O*.

Lēander, dri, *m.* (*Λέανδρος*) der durch ſeine Liebe zur Hero und ſeinen Tod im Hellespont berühmte Jüngling von Abydus *O*.

Learchus, i, *m.* (*Λέαρχος*) Sohn des Athamas, der ihn in der Raſerei tödtete. *Adi.* **Learchēus** 3 (*Λεάρχειος* § 23) des L. *O*.

Lebadēa od. **Lebadīa,** ae, *f.* (*Λεβάδεια* § 23) heute Livadía, alte böotiſche Stadt, weſtl. vom Copaisſee. Nach dem Falle der übrigen Städte hob ſich L. beſonders durch das Grottenoracel des Trophonios *L*.

Lebedus, i, *f.* (*Λέβεδος*) St. in Jonien, 25 km w. v. Colophon. Urſpr. ein Hauptort des joniſchen Zwölfſtädtebundes, war es in der Diadochenzeit völlig bedeutungslos und volkarm, hatte aber jährliche muſiſche Weltkämpfe: *ἐν ᾗ πανήγυρίς τε καὶ ἀγῶνες κατ' ἔτος συντελοῦνται τῷ Διονύσῳ H*.

lebēs, ētis, *m. acc. pl. gr.* lebētās (Fw. *λέβης*) Becken aus Metall: curui lebetes *O*.

Lebinthos, i, *f.* (*Λέβινθος*) Inſel unter den Sporaden, nördlich von Cos *O*.

Lechaeum, i, *n.* (*Λέχαιον*) Hafenſtadt von Corinth am cor. Buſen.

lectica, ae, *f.* (lectus) Tragbett, Sänfte. Hölzernes Geſtell mit Matratze und Kopfpolſter, auf dem man liegend α getragen wurde β. Auf Reiſen allgemein gebr., in d. Stadt urſpr. auf Frauen u. Kranke beſchränkt, ſeit d.

Digitized by Google

Kaisern ganz allgemein. | α cubare in lectica *Ci.* | β von Sänftenträgern **lecticārii,** orum *m.* die man als eigene Sklaven im Hause hielt oder mietete.

lecticula, ae, *f.* (*dem.* v. lectica) kleine Sänfte α; (ärmliche) Todtenbahre β. | α Scipio lecticula in aciem illatus *L.* | β elatus est in lecticula sine ulla pompa funeris *N.*

lectio, ōnis, *f.* (legere) das Lesen: Auslese, Auswahl α; Vorlesen, Lectüre β. | α iudicum lectione rei publ. dedecus imprimitur *Ci.* | β delectabatur lectione librorum *Ci* Lectüre, sine lectione cenare *N* (da man vorzulesen pflegte), *occ.* lectio senatus *L* die Vorlesung der Senatsliste durch d. Censor. Der princeps sen. wurde zuerst genannt. Wenn jemand der Würde verlustig gieng, wurde er nicht in die Liste aufgenommen und so stillschweigend aus dem Senate gewiesen.

lecti-sternium, ii, *n.* (v. lectum sternere s. u. sternere) das 'Zurichten der Lagerstätten'; rituell: Göttermahl, wobei die Götterbilder auf Polster gelegt und ihnen Speisen aufgetragen wurden. Ordentliche ll., von den Viuiri epulones besorgt, fanden in manchen Tempeln täglich (diurna *L*), außerordentliche, von Genossenschaften gegeben, bei besonderen politischen Ereignissen statt. Mit dem Göttermahl war dann öffentliche Speisung verbunden. Lectisternien für weibliche Gottheiten nannte man sellisternia *T*, da deren Bilder nicht auf Sophas gelegt, sondern auf Sessel gesetzt wurden.

lectito, āre, āui, ātus (*frequ.* v. lecto, das selbst *frequ.* v. lego ist) immer u. immer wieder lesen, studieren. *Plin.*: armarium non legendos libros sed lectitandos capit (die man nicht einmal, sondern hundertmal lesen muss).

Lectum, i, *n.* (Λεκτόν) Vorgebirge in Troas, Lesbus gegenüber *L.*

lector, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. legere) Leser: mederi ignorantiae lectorum *N* tibi grates, candide lector, ago *O.*

lectulus, i, *m.* (*demin.* v. lectus) Lagerstatt, Bett *Ci.*

lectus 3 (*isol. PPP* v. legere) erlesen α; ausgezeichnet β. | α lectissima uerba *Ci* lectum Massicum *H* vgl. Wöslauer 'Auslese'. | β lectissimi atque ornatissimi uiri *Ci.*

lectus, i, *m.* (vgl. λέχος, λέκτρον dtsch. liegen, Lager § 6) Lagerstatt: Bett α; Speisesopha β; Leichenbahre γ. | α lectus cubicularis *Ci* Schlafbett, l. genialis *H* Ehebett; daher *meton.*: caelebs lectus *O* lediges Leben; lectus iugalis *V* foedera lecti *O* = Ehebund; lecto teneri *Ci* bettlägerig sein. | β Agrippina cremata est coniuali lecto *T* tricliniorum lecti *Ci.* | γ lectus funebris *Ci.*

Lēda, ae, *f.* und **Lēdē,** ēs, *f.* (Λήδα) Tochter des Thestius; nach alter Sage gebar sie dem Zeus den Polydeuces und die Helena und zugleich ihrem Gatten Tyndareos den Castor und die Clytaemnestra; nach jüngerer erzeugte Zeus in Gestalt eines Schwanes mit ihr zwei Eier, deren eines Helena, das andere die Dioscuren enthielt *OH.* Daher **Lēdaeus** 3 (Λήδαιος) der Leda gehörig, von ihr stammend: von Helena *V* von Ledas Enkelin Hermione *V* und den Dioscuren *O.*

lēgātio, ōnis, *f.* **I** (lēgāre) Gesandtschaft: Amt des Gesandten α; Bericht d. Ges. β; *meton.* die Gesandten γ. | α legationem ⟨ad ciuitates⟩ suscepit *CN* legationes per Dionem administrabantur *N* spec. libera leg. 'freiwillige', mit der sich Senatoren beauftragen ließen, um auf Staatskosten Vergnügungsreisen zu machen *Ci.* Vgl. in Achaiam sumptu publico et legationis nomine mercator signorum missus est *Ci.* | β si ille uir legationem renuntiare potuisset *Ci* (referre *L*) Bericht erstatten. | γ communem legationem (Abordnung) ad Crassum mittunt *C* princeps legationis *CCi* legatio gratulatum uenit *L* legationi respondere *C.*

legatio, ōnis, *f.* **II** (v. lēgātus Neubildung nach I) die Legatenstelle: M. Varro praeoccupatus legatione a Pompeio *C* familiaritas legationis *Hirtius* Freundschaft, die man als legatus geschlossen hat.

lēgātum, i, *n.* (lēgāre) Vermächtnis im Testament; Legat *Ci.*

lēgātus, i, *m.* (*isol. PPP* v. lēgāre) Gesandter α; Unterfeldherr, mit Bezug auf die Provinzverwaltung Unterstatthalter β; zur Kaiserzeit Statthalter γ. Auch legata als Femininum: die Gesandtin *CiO.* | α legati ex auctoritate senatus legabantur *Ci* legatos mittere de pace *L* u. a. | β Gemeiniglich hatte jede legio ihren legatus. Es waren dies Männer senatorischen Rangs, vom Senat ernannt und ins Feld geschickt (daher der Name). Wenn der Feldherr abwesend war, übernahm der älteste Legat (legatus pro praetore *C*) das Commando. Aber in den ruhigen Provinzen hatten diese Legaten nur Administrationsgeschäfte, ohne mehr e. milit. Commando zu führen. | γ Unter d. Kais. verstand man unter Legat die selbständigen Statthalter in den Provinzen (legati Caesaris), neben denen die militärische Würde (legati legionum) erhalten blieb. Die ersteren hatten consularische, die letzteren prätorische Befugnisse.

lēgi-fer 3 (leges ferre) gesetzgebend Ceres *V* (vgl. Schillers 'eleusisches Fest').

legio, ōnis, *f.* (quod leguntur milites in delectu *Varro*) 'die Lese, Auswahl' *occ.* römische Heeresabtheilung — Legion — unter Romulus die gesammte Kriegsmacht: 3000 Mann Fußvolk und 300 Reiter. Seit Servius besteht die L. als Abtheilung aus 4200 Mann. Diese Zahl wuchs bisweilen bis auf 6000; dagegen blieb die Anzahl der Reiter constant. Die socii stellten gleichstarke Legionen, jedoch mit doppelter Reiterzahl. Die legio zerfällt in 10 cohortes. Benannt wie unsere Regimenter nach Nummern (legio decima, nona u. a. vgl. 'Zehnerjäger' 'Dreiundzwanziger') oder nach dem Inhaber (Galbiana *T* vgl. 'Hoch- und Deutschmeister', 'Kaiserjäger') oder nach Gottheiten (Mineruia) oder nach bekannten Schlachtfeldern (Caudina, Cannensis; wir: 'die Jäger von Santa Lucia'). Andere führten Beinamen wie Victrix, Fulminatrix u. a. Dichter und Spätere gebr. legio auch von fremden Völkern: Heerhaufe *VL.*

legionārius, ii, *m.* (legio) mit und ohne miles: Legionssoldat *CL.*

lēgi-timus 3, älter **lēgi-tumus** 3 (Comp. a legibus tuendis) *adv.* lēgitimē das Gesetz beachtend, daher: dem Gesetze entsprechend, gesetzmäßig α; verallgemeinert: gehörig, recht β. | α imperium legitimum habere (non extraordinarium) *Ci*; iuste et legitime imperare *Ci* mit Beobachtg. d. Ges.; dies legitimus comitiis habendis *Ci* legitima aetas ad petendam aedilitatem *L* l. coniux, filius *O* 'rechtmäßig', non legitimo foedere iunctus amor *O.* *Plur. neutr. subst.*: legitima quaedam conficere *N* gesetzliche Gebräuche. | β illum quasi legitimum numerum non explere *Ci* legitimum capiet fecisse poëma *H* die Gesetze der Kunst beachtend, legitimus sonus *H* den Gesetzen der Metrik entspr.

Digitized by Google

lego, legere, lēgi, lectus (λέγω. Von den Compp. sind die mit der Grundbedeutung und geschwächtem Vocal diligo, colligo die älteren; perlego, praelego sind literarische Neubildungen) lesen u. z. lesen = sammeln *α*; auslesen = auswählen *β*; lesen (im Buche) *γ*; und darnach *metaph.* eine Örtlichkeit durchlaufen (wie ein Buch mit den Augen) *δ*. ‖ *α* spolia caesorum l. *L* flores in calathos legere *O* serta legere (Blumen z. Kranze) *V* cana legam māla *V* extremum halitum legere *V* den letzten Hauch d. Sterbenden küssend auffangen, ossa legere *Ci VO* die Gebeine nach d. Leichenverbrennung s. Daher poetisch: uela legere *V* 'Segel einziehen'; von Theseus im Labyrinth: fila legenda uiro *O* (zusammenwickeln); doch: extrema fila Parcae Lauso legunt *V* sie spinnen ihm d. letzt. F. Juristisches Fachwort: sacra legere *H* (vgl. sacrilegium) geweihte Gegenstände (sammeln und) stehlen. ‖ *β* pedites uiritim legerat *N* iudices legere *Ci* in senatum aliquem legere *Ci* (= in patres *L*), milites legere (ausheben) *L* geminas de classe biremes legit *V* summāque locum sibi legit in arce *O* nubendi condiciones legere *Ci* legere tempus *O* uir uirum legit (zum Zweikampf) *V*. ‖ *γ* Von Vergils poetischem Ausdruck e tumulo aduersos legere (mustern) führt die Brücke zu lesen, indem die Buchstaben und Wörter eins nach d. and. vom Auge und Verstande 'aufgelesen' werden: legere dictum quod legantur ab oculis litterae *Varro* legere librum, epistolam *Ci*; vgl. ut scriptum legimus apud Platonem *Ci* dtsch. nur: wie wir bei Pl. lesen. Über senatum legere s. u. lectio; princeps in senatu lectus est *L* (ist verl. worden). Vom Vorlesen der Gedichte: quem semel arripuit tenet occiditque legendo *H*. ‖ *δ* Das poetische legit uestigia gressu *OV* vermittelt den Übergang zu der örtl. Bdtg.: einen Fußtapfen nach d. and. wiederaufnehmen, also die Fußtapfen 'durchlaufen': haud minus Aeneas tortos legit obuius orbes 'durcheilt die verschlungenen Wege', oram aequoris, litora Epiri l. *V* (zu Schiffe) vorüberfegeln, ja sogar von *L* nachgeahmt: nauibus oram Italiae legens; *metaph.* oram litoris primi l. *V* sich an das Nächste halten.

lēgo, āre, āui, ātus (lex, in der Bdtg. von Auftrag, Pact) auftragen *α*; *occ.* jmd. als Gesandten abschicken *β*; oder als Unterfeldherrn *γ*; jemd. etwas vermachen (Auftrag an den Erben) *δ*. ‖ *α* quin potius, quod legatum est tibi negotium, id curas? *Ci*. ‖ *β* tres adolescentes in Africam legantur, qui reges adeant... *S*. ‖ *γ* Messium Caesari legarat Appius *Ci*; legat sibi homines nobiles 'nimmt sich als L.' *S*. ‖ *δ* uxori testamento grandem pecuniam legat a filio (die der Sohn ausbezahlen sollte) *Ci*.

legūmen, inis, *n.* od. **legūmentum,** i, *n.* (ab legendo *Varro*) Hülsenfrucht: leguminum plurima genera, ex quibus faba, lens, pisa, faselum (Fisolen) cicer lupinum ... *Isidorus*.

Leleges, um, *m.*, *acc. gr.* Lelegas *V* (Λέλεγες) vorhellenisches Volk, unstet zur See, überall in Griechenl. u. Kleinasien zerstreut. Nur in älterer Zeit genannt *O*. *Adi.* **Lelegēis,** idis, *f.* (Λελεγηΐς), **Lelegēius** 3 (Λελεγήϊος) den Lelegern angehörig: moenia *O* litora *O* nymphae *O*. Der *sg.* **Lelex, Lelegis,** *m.* als n. pr. bezeichnet einen calydonischen Jäger *O*.

Lemannus lacus der Genfersee (frz. lac Léman) *C*.

lembus, i, *m.* (Fw. λέμβος) kleines Fischerboot, Boot überhpt. (*demin.* **lembunculus,** i, *m.* durch *lembo, ōnis vermittelt) *Ci L*.

Lēmni-cola, ae, *m.* (qui Lemnum colit) Bewohner v. Lemnus = Vulcanus *O*.

lēmniscatus 3 mit Bändern (lemniscis) geschmückt: palma lemn. *metaph.* 'der höchste Preis' *Ci*.

lēmniscus, i, *m.* (Fw. λημνίσκος, nach d. Alt. aus Syracus eingebürgert λημνίσκους τὰς στεφὰς Συρακόσιοι ταινίας ὀνομάζουσιν) das Band um den Kranz (puniceae taeniae bei *V*) nach Plinius urspr. aus Lindenbast (s. u. philyra), später seit dem reichen Crassus in Edelmetall nachgebildet. Auch Bänder allein, die man beliebten Leuten zuwarf. Vgl. coronas lemniscosque iacere *L* und coronis laureis taeniisque donabatur *N*.

Lēmnus, i, *f.* (Λῆμνος ἡ) j. Limno und vulgär Stalimni = (εἰς τὰ(ν) Λήμνη(ν), vulcanische Insel im äg. Meer: Vulcania *O*; dort weilte der kranke Philoctet *O*; **Lēmnias,** adis, *f.* (Λημνιάς ἡ) Lemnierin (*dat. pl.* Lemniasi *O*). *Adi.* **Lēmnius** 3 (Λήμνιος) v. L.: L. pater *VO* Vulcan, L. furtum, weil Prometheus das Feuer auf Lemnos stahl. **Lēmnii,** ōrum, *m.* Einwohner.

Lēmōnia (Līmōnia, § 23) tribus Fw. ländl. Tribus an der Via Latina nach dem Orte **Lēmōnium,** ii, *n.* (Fw. λειμώνιον = 'Wiese').

Lemonum, i, *n.* Stadt der Pictones; daher später ad Pictauiarios = heutigem Poitiers (§ 30).

Lemouices, um, *m.* keltisches Volk in Aquitanien. Ihr Name erhalten in der Stadt Limoges (§ 30).

lemures, um, *m.* (viell. Entstellung von δαίμονες?) allgemein die Seelen der Abgeschiedenen, von denen die guten als lares Verehrung fanden, die bösen als Gespenster spukten. Um sie zu bannen, feierte man vom 9.—12. Mai das Fest der **lemūria,** ōrum, *n.*

lena, ae, *f.* (lēno) Kupplerin *α*; *metaph.* das zur Liebe Lockende *β*. ‖ *α* lena anus *O*. ‖ *β* pro facie multis uox sua lena fuit *O*.

Lēnaeus 3 (Fw. ληναῖος, zur Kelter ληνός gehörig) Beiname des Dionysos als Keltergottes: L. pater *VO* Len. latices = der verborgene Quell des Keltergottes (Wein).

lēnimen, inis, *n.* *H* oder **lēnimentum,** i, *n.* *T* (lenire) Linderungsmittel, Linderung.

lēnio, īre, lenii (īui), ītus (lenis) lindern, mildern, besänftigen, beschwichtigen: nomen tyranni humanitate lenire *N* panis stomachum latrantem leniet *H* odium non inflammare sed lenire *Ci* epulis multitudinem lenierat *Ci* dictis ardentem animum l. *V* somno curas l. *V* requie dolores *O* inopiam frumenti *S*; *pass.* lenitur *S* er 'gibt nach', lenita inuidia *T* Caesar lenitus 'erweicht' *O*.

lēnis, e (vwdt. mit lentus), *adv.* leniter mild, lind, sanft *α*; *metaph.* langsam, ruhig *β*. ‖ *α* sensus iudicat dulce, amarum; lene, asperum. *Ci* lenis uentus *C*. uinum lēne *H* alter, mildgewordener; *metaph.* iugum praeruptum atque asperum, sed paulo leniore fastigio ab ea parte ... *Ci* (sanfterer Abdachung), collis leniter acliuis *C* hominibus lenissimis ademit misericordiam *Ci*; populus Romanus quondam in hostes lenissimus hoc tempore domestica crudelitate laborat *Ci* dixerat leniorem sententiam *C* lene consilium *H*. ‖ *β* sin cunctetur atque agat lenius *C* lenis uolatus *O* lenius proelio lacessere *C* minder hitzig, lenia

Digitized by Google

uenena *Ci* ſchleichende, torrens lenius decurrit *O* lene stagnum *L* ruhig fließend; daher: traducere leniter aeuum *H* (vgl. Cic. Tusc.: quod datum est uitae tranquille placideque traducere).

lēnitās, tātis, *f.* (lenis) Milde, Sanftmuth *α*; Langſamkeit, Ruhe *β*. | *α* non est lēnitati locus, seueritatem res flagitat *Ci* qua mollitia sum animi ac lenitate *Ci*. | *β* Arar fluit incredibili lenitate *C*, und *metaph.* vom 'Redefluſs': genus orationis cum lenitate profluens *Ci*.

lēnitūdo, inis, *f.* (lenis) Milde *α*; Ruhe *β*. | *α* l. uirorum *Ci*. | *β* l. orationis *Ci*.

lēnō, ōnis, *m.* Mädchenhändler, Kuppler *α*; Unterhändler *β*. | *α* (lenones et) lenas dicimus, qui mulieres quaestuarias prostituunt *Ulpian.* leno insidiosus *H* ſtehende Rolle in der antiken Comödie, mea puella me lenone placet *O* habe ſie gleichſam ſelbſt verkuppelt. | *β* lēno quidam Lentuli concursat circa tabernas pretio sollicitaturus animos egentium *Ci*.

lēnōcinium, ii, *n.* (leno) Kupplergewerbe, Kuppelei *α*; *metaph.* Lockung, Reiz *β*. | *α* potest animo aequo istius domesticum lenocinium uidere? *Ci* luxuriem lenocinio sustentare *Ci*; *meton.* lenocinium petere a grege delicatae inuentutis 'Kupplerlohn'. *Ci* | *β* quo corporum lenocinia processerint 'Toilettenkünſte', qui se cupiditatium lenociniis dediderunt *Ci* neque ullum orationi addidit lenocinium *T* 'gewinnendes Wort'.

lēnōcinor, āri, ātus sum (lēnō) ſich wie ein leno benehmen, niedrig ſchmeicheln *α*; einer Sache höheren Reiz verleihen *β* (vgl. lenocinium *β*). | *α* alienus tibi seruiet, tibi lenocinabitur *Ci*. | *β* populi truces feritati arte lenocinantur *T*.

lens, lentis, *f.* dtſch. Linſe, Linſe (Fw.) *V*.

lentēsco, ere (*Incoh.* v. *lentēre zu lentus) klebrig werden *α*; *metaph.* matt werden, nachlaſſen *β*. | *α* tellus picis in morem ad digitos lentescit *V* sucinum in resinam lentescit (wird weich wie Harz). | *β* lentescunt tempore curae *O*.

lentisci-fer 3 Maſtixbäume **lentiscus,** i, *f.* Maſtixbaum, vom klebrigen Harze — lentus — genannt) tragend *O*.

lentitūdo, inis, *f.* (lentus) Zähigkeit *α*; Langſamkeit *β*; Gleichgiltigkeit *γ*. | *α* ulmus et fraxinus summa lentitudine sunt *Vitruvius*. | *β* Epicharis coniuratorum lentitudine pertaesa *T*. | *γ* omnino non irasci lentitudinis est *Ci* phlegmatiſches Weſen; vgl. eiusdem lentitudinis libri *T*.

lento, āre (lentus) krümmen, biegen (nur v. zähen Gegenſtänden): lentare arcum *H*; daher: Trinacriā lentandus remus in unda *V* da ſich das Ruder beim Rudern krümmt.

lentulus 3, *demin.* v. lentus ziemlich zäh (im Bezahlen), ſchlechter Zahler. Als *nom. pr.* **Lentuli,** ōrum, *m.* Zweig der gens Cornelia § 27.

lentus 3 zähe, *occ.* klebrig *α*; biegſam *β*; *metaph.* langſam, träge *γ*; ruhig, phlegmatiſch *δ*. | *α* Grundbdtg. klar bei *V* lenta radix und lenta hastilia 'zäh'; *metaph.* lentus infitiator ein 'zäher' Leugner, der ſeine Schuldner nicht bezahlen will, lentus fastus *O* 'zäher' Stolz, *occ.* gluten uisco et pice lentius *V*. | *β* aluaria lento uimine texta *V*; lentum argentum *V* 'geſchmeidig', wie lenta bracchia *OH*; lentus humor noctis *V* ſchmeidigender Nachtthau, uerbera lenta *V* Schläge mit geſchmeidigen Ruthen. | *γ* corpora lente augescunt, cito extinguuntur *T* lente ac paulatim procedere *C* lentus ignis *O* 'langſames', aliquanto lentius agere coeperunt *Ci* lenta uenena *T* 'ſchleichend', lentus amor, quem iam languere putares *O* lentus abesto *O* 'bleib lange weg', lentus in dicendo *Ci* ſchleppend, lentiorem spem facere die Erfüllung verzögern. | *δ* in lento luctantur marmore tonsae *V* = in tranquillo mari; lentus in umbra *V* 'läſſig', lenti consedimus aruis *V* 'träg', lentus Menelaus in ira *O* (nicht leicht zu reizen) pectora lentissima 'kalte Herzen' *O*; daher auch: lenta Nais *O* die 'ſpröde' N., lentus in suo dolore *T* nachſichtig bei perſönl. Beleidigung, festina lente Sprichwort: Eile mit (Bedacht) Weile.

lēnunculus, i (*demin.* zu Fw. *ληνός* Trog, wie anunculus zu anus: kleiner Trog): Nachen, Kahn.

lēnus, i, *m.* (? Fw. *ληνός*) Kufe: chrysizon uinum e leno *Lucilius* bei *Ci* Wein 'von der Kelter'.

leo, ōnis, *m.* (Fw. *λέων* vgl. dtſch. Fw. Leu) Löwe als Thier: hirsutus, fuluus, iracundus *O* *metaph.* uiolentus leo *O* als Geſtirn des Thierkreiſes. Mit dem 23. Juli tritt die Sonne in das Zeichen des Löwen: Beginn der Hundstage.

Leōcorion, i, *n.* (*Λεωκόριον*) Tempel im Kerameikos zu Ehren der 3 Töchter (*κόραι*) des attiſchen Eponymos *Λέως*, der die Jungfrauen bei einer Peſt opferte *Ci*.

Leon, ontis, *acc.* onta (*Λέων*) Städtchen unweit v. Syracus *Ci*.

Leōnidās, ae, *m.* (*Λεωνίδας*) Sohn des Anaxandridas, Nachf. des 491 geſt. Königs Cleomenes, der ſagenberühmte Vertheidiger der Thermopylen. Der Name auch ſonſt häufig *Λεωνίδης*.

Leonnātus, i, *m.* (*Λεόννατος*) geb. zu Pella, diente in Philipps Leibwache, zog mit Alexander nach Aſien. Nach Al. Tode Herrſcher von Kleinphrygien. Im lamiſchen Kriege (auf Seite des Antipater) fiel er 323.

Leontini, ōrum, *m.* (*Λεοντῖνοι* eigtl. die Einwohner *Ci* dann der Ort *CiL* § 30) jetzt Lentini, 28 km nwſtl. von Syracus am Fl. Liſſos. *adi.* **Leontīnus** 3, von L. ager, campus *Ci* Weizenfelder d. Stadt.

Leontion, Leontium, ii, *f.* (*λεόντιον* appellativ kleine Löwin § 27) n. pr. Hetäre in Athen, Geliebte des Epicur.

lepidus 3 (wahrſch. Fw. *τὸ λέπας* glatter Fels, *ἡ λεπάς* glatte Muſchel); *adv.* lepidē: glatt *α*; zierlich, nett *β*; *metaph.* fein, witzig *γ*. | *α* lepide *λέξεις* compositae, ut tesserulae pauimenti *Lucilius* lepide stratus lectus *Plautus*. | *β* lepida puella ein nettes Mädel *Terenz.* tadelnd: hi pueri tam lepidi et delicati *Ci* 'geleckte Burſchen' | *γ* lepidum dictum *H* lepide lusit *Ci*. Das Wort — als Fw. — zur Bezeichnung formeller Zierlichkeit v. der Comödie aufgenommen erliſcht mit der claſſ. Zeit. Nur als *nom. pr.* § 27 bleibt **Lepitus** Cogn. d. gens Aemilia. Am bekannteſten 1. M. Aemilius Lepidus, durch Pompeius' Einfluſs 78 cos., Gegner Sullas, nach deſſen Tode er die Verfügungen Sullas umſtoßen wollte. Vom Senate nach Gallien geſchickt, rückte er mit einem Heere gegen Rom, wurde aber von Pomp. geſchlagen. Er floh nach Sardinien und ſtarb daſelbſt. 2. M. Æ. L., Sohn des Vorigen, Anhänger Cäſars, der bekannte Triumvir; geſt. 13 zu Circeii.

Lepontii, ōrum, *m.* Volk um die Rheinquellen im heutigen Val Leventia.

Digitized by Google

lepōs, jünger **lepor,** ōris, § 44, *m.* (Rückbildung zu lepidus nach calidus-calor, humidus-humor) Glätte, Zierlichkeit *α*; Feinheit, Witz *β*. | *α* nitido capti lēnique lepore *Lucrez.* | *β* floruit admirabili lepore dicendi *Ci.*

Leptis, ptis, *acc.* in u. im, *abl.*, i, *f.* (*Λέπτις*) Stadtname in Afrika 1. L. magna, j. Lebida in Tripolis. Einw. **Leptitāni,** ōrum. 2. L. (minor) zwischen Hadrumetum u. Thapsus j. Lemta. *Adi.* **Leptĭnus** 3.

lepus, oris, *m.* Hase, lepus fecunda bei *H* natürlich 'Häsin'. Auch ein Sternbild; *demin.*: **lepusculus,** i, *m.* Häslein.

Lerna, ae, *f.* (*Λέρνη*) See, Fluss und Stadt in Argolis, wo Hercules die vielköpfige Hydra (belua Lernae *V*) tödtete. *Adi.* **Lernaeus** 3 (*Λερναῖος*) anguis, echidna *V* daher: L. uenenum *O* Gift der Hydra von Lerna.

Lesbos, Lesbus, i, *f. acc.* on od. um (*Λέσβος*) Insel an der jonischen Küste, nachmals nach d. Hauptstadt Mytilene genannt, daher heute Metelino, berühmt als Geburtsort des Arion, Alcäus und der Sappho. Guter Wein von Methymna: uinum Lesbium *H. Adi.* **Lesbius** 3 (*Λέσβιος*) lesbisch, ciuis = Alcaeus *H* plectrum *H* = alcäisches Maß, pes *H* = lyrisches Gedicht, Lesbia uates *O* = Sappho. Secundärbildung **Lesbiacus** 3: libri L. *Ci* drei Bücher Dialoge des Dicäarchus, in Lesbos fixiert. **Lesbis,** idis, *f.* (*ἡ Λεσβίς*) lyra *O* d. Arion. L. puella od. L. allein *O* = Sappho. Ebenso **Lesbias,** adis, *f.* (*ἡ Λεσβιάς*) Lesbierin *O*. **Lesbōus** 3 (*Λεσβῷος*) *H* lesbisch.

***lessus,** *acc.* um, *m.* in den zwölf Tafeln: die Todtenklage.

lētālis, e (lētum) tödtlich: uolnus *V* sonus *V* Todesruf der Eule; *pl.* **letalia,** ium, *n.* todbringende Mittel *L.*

lēthargicus, i, *m.* (Fw. *ληθαργικός*) der Schlafsüchtige *H.*

lēthargus, i, *m.* (*sc.* morbus, Fw. *λήθαργος*) Schlafsucht *H.*

Lēthaea, ae, *f.* (*Λήθαια*) Gemahlin des Olenos, auf dem Ida in Stein verwandelt *O*. Vgl.:

Lēthē, ēs, *f.* (*Λήθη* appellativ Vergessenheit:) Fluss in der Unterwelt, aus dem die Abgeschiedenen Vergessenheit tranken. *Adi.* **Lēthaeus** 3 (*Ληθαῖος*): Lethaeus amnis *V* alicui Lethaea uincula abrumpere *H* jmd. aus den Fesseln der Unterwelt zum Leben zurückführen. Aber nach der Appellativbedtg. Vergessenheit bringend: Lethaeus amor *O*, doch Lethaeo perfusa papauera somno *V* todbringend.

lēti-fer 3 (letum, dicht. für mortifer) todbringend: annus l. in dem Krankheit herrscht, locus l. 'tödtliche' Stelle *V.*

lēto, are (letum) tödten, vernichten: corpora letata *O.*

Lētois, Lētoius 3 s. u. Lato, Latona.

lētum, i, *n.* (lediglich poetisierend und archaistisch) Tod *α*; Untergang *β*. | *α* ollus leto datus est alte Formel beim Ansagen von Leichen *Varro* pari leto affectus est Lysimachus a Seleuco *N* eōdem leto perire *Ci.* | *β* tenues Teucrūm res eripe leto *V.*

Leucas, cadis, *f.* (*Λευκάς*) *acc.* ada, adem, Insel S. Maura im jon. Meere am Eingang des sinus Ambracius mit Apollotempel; Hauptstadt **Leucas,** adis, *f.* jetzt Leucada (§ 21). *Adi.* **Leucadius** 3 (*Λευκάδιος*) von Leucas: deus, Apollo. Daher auch die ganze Insel *Λευκαδία* (*sc. νῆσος*) **Leucadia** ae, *f.* **Leucadii,** ōrum *m.* Einwohner von L. **Leucadia,** ae, *f.* 'das Mädchen von L.' Schauspiel des Turpilius *Ci.*

leucaspis, idis, *f.* (Fw. *λευκασπις*) mit weißen Schilden versehen *L.*

Leucātas, ae, *m.* (Leucātēs *LV* trotz *Λευκάτας*) Vorgebirge auf Leucas; daher bei *O* (her XV 172) auch Leucas in diesem Sinne.

Leucē, ēs, *f.* (*ἡ λευκὴ sc. πόλις* vgl. Weißenburg) Stadt in Laconien.

Leuci, ōrum, *m.* celtisches Volk in Lothringen, Hptstdt. Tullum, jetzt Toul.

Leucippos, i, *m.* (*Λεύκιππος*) 1. König in Messene, Bruder des Tyndaros und Aphareus. Seine Töchter **(Leucippides,** um, *f. O* nach *Λευκιππίς*), Hilaeira u. Phoibe, die den Söhnen des Aphareus, Idas und Lynceus verlobt waren, entführten die Dioscuren. Im Kampfe erschlug Idas den Castor, Polydeuces den Lynceus, Zeus aber tödtete den Idas mit dem Blitze. 2. gr. Philosoph, Eleate, Schüler des Zeno *Ci.*

Leucōn, ōnis, *m.* (*Λεύκων*) 'Weißer', redender Hundename *O.*

Leuconoē, es, *f.* (*Λευκονόη*) Tochter des Minyas *O* Mädchenname bei *H.*

Leucopetra, ae, *f.* (*Λευκοπέτρα* 'Weißenfels') Vorgebirge, 15 km sdl. v. Rhegion *L.*

leucophryna, ae, *f.* (*λευκοφρύνη*) weißbrauig, Cultname der Diana von Magnesia *L.*

Leucōsia, ae, *f.* (*Λευκωσία* 'weiße Klippe') Inselchen, 22 km südöstl. von Pästum, am Vorgb. Posidium; heute Licosia *O.*

Leucosyri, orum, *m.* (*Λευκό-συροι*) die syrischen Stämme in Cappadocien gegenüber den 'gebräunten' Syriern des Tieflands. Mit cappadocischen Auswanderern kam der Name an die Ufer des Pontus *L.*

Leucothea, ae, **Leucothoē,** ēs, *f.* (*Λευκοθέα*, die weiße Göttin) Cultname der Juno, Cadmos' Tochter, Mutter des Melicertes (Melkart), die sich auf der Flucht vor dem rasenden Athamas ins Meer stürzt und unter die Meergottheiten aufgenommen wird *O.*

Leucothoē, ēs, *f.* (*Λευκοθόη*) orientalische Königstochter, Geliebte des Apollo *O.*

Leuctra, ōrum, *n.* (*τὰ Λεῦκτρα*) Flecken in Böotien in waldiger Ebene, 15 km sdwstl. v. Theben. Schlacht 371. *Adi.* **Leuctrĭcus** 3 (*Λευκτρικός*) leuktrisch: pugna *Ci.*

Leuaci, ōrum, *m.* germanisches Volk unweit Gent oder Löwen.

leuāmen, inis dicht. oder **leuāmentum,** i, *n.* (leuāre) Erleichterungsmittel, Linderungsmittel. Mit obj. Gen. unicum doloris leuamentum *Ci* (Anchises) curae leuamen *V* 'Linderer'.

leuātio, ōnis, *f.* (leuāre) Erleichterung: aegritudinum, cupiditatum *Ci* und insofern Fehler als Lust empfunden werden, uitiorum ('Verminderung') *Ci.*

leuiculus 3 (*demin.* v. leuis eitel) ziemlich eitel *Ci.*

lēuir, i, *m.* (vwdt. mit *δαήρ* = *δαϝήρ* § 20*; durch *VE* an uir angelehnt) Schwager: leuir dicitur frater mariti *Isidorus.*

lēuis, e (vgl. *λεῖος* statt *λεϝιός*, wie *λευ-ρός* zeigt) glatt *α*; *metaph.* vom Fluss der Rede. | *α* corpuscula quaedam leuia, alia aspera *Ci* leuior detritis conchis *O* leuia pocula *V* leui sanguine Nisus labitur *V* 'schlüpfrig'; von Körpertheilen: leuis frons *V* leuia colla *O*

Digitized by Google

jugendlich zart, daher 'unbehaart', fugit retro leuis iuuentas *H* (bartlos), leuis senex *O* (glatzköpfig). | *β* sectantem lēuia nerui deficiunt *H* nach Glätte ſtreben.

leuis, e (ſtatt *legu-is vgl. gr. *ἐ-λαχύ-ς* wie *βραχύς* = breuis, dtſch. leicht § 26) *adv.* leuiter: leicht zunächſt vom Gewichte *α*; *metaph.* unbedeutend, gering *β*; vom Charakter leicht, alſo entweder nicht ernſthaft oder leichtſinnig *γ*. | *α* leuior quam pluma *V* federleicht, leuis armatura *C* die leichte Rüſtung, *meton.* die Leichtbewaffneten, auch leues milites *L* od. leuiter armati *Cu*; leuius cadunt pila *C* fallen leichter auf, leues maluae *H* als 'leichtes', leichtverdauliches Eſſen, leuis somnus *H* nicht drückend, 'ſanft', leuior morbus esse coepit *N* 'ließ nach', leuius aeger *Cu*, leuius miser *H*. Folge der körperlichen Leichtigkeit iſt Beweglichkeit, daher = leichtbeweglich: peltam pro parma dedit, ut ad motus essent leuiores *N* leues cerui *V* cursu leui canes elusit *Ph*; leues Parthi *V* (nach den flüchtigen Roſſen), leuis hora *O* 'flüchtige St.', leues populi *O* von den körperloſen Schatten der Unterwelt. | *β* res leuissimae *Ci* causa l. *CCi* l. dolor *Ci* leuius dolere *O* rumorem leuem perhorrescimus *Ci* 'unverbürgt' wie l. auditio *C* leuius periculum *C* 'geringere'; *subst.* in leui habere *T* gering achten. Beſond. v. Schriftſtellerei: hoc genus scripturae leue iudicant *N* leue opus, iuuenilia carmina *O*. | *γ* leuior reprehensio *Ci* mild', vgl. uerbis leuioribus uti, quam res postulat *Ci* leuissime dicere *Ci* ſich aufs mildeſte ausdrücken, auctorem leuem neque satis fidum *L* quidam in parua pecunia sunt leues *Ci* leichtſinnig. Sithoniis non leuis Euhius *H* ſchwer zürnend; pecuniam iudicibus leuissimis polliceri *Ci* nequam esse hominem et leuem sciebam *Ci* ab amicitiis perfectorum hominum ... ad leues amicitias (d. i. mit leichtſinnigen Leuten) defluxit oratio *Ci* aliquid leuiter dicere *Ci O* 'leichthin'.

lēuitas, ātis, *f.* (lēuis) Glätte: speculorum *Ci* mundi *Ci* (als Kugel gedacht), Aeschini *Ci* (v. d. Gl. d. Ausdrucks).

leuitas, ātis, *f.* (leuis) Leichtigkeit, Beweglichkeit, *α*; Leichtſinn, Wankelmuth *β*. | *α* leuitas armorum *C* (leichte Bewaffnung), Termine, post illud leuitas tibi libera non est *O* du biſt unbeweglich. | *β* leuitatis est inanem aucupari rumorem *Ci* de cuius hominis leuitate et inconstantia plura non dicam *Ci* mobilitate et leuitate animi nouis rebus studebant *C* amatoriae leuitates *Ci* Flatterhaftigkeit in der Liebe, leuitates comicae *Ci* leichtſinnige Streiche, wie ſie in Luſtſpielen vorkommen. Als charakteriſtiſche Eigſchft. der Griechen oft bei *Ci* gegenüber der römiſchen grauitas.

lēuo, āre, āui, ātus (ſtammwdt. mit lēu-is) glätten: leuare et radere tigna *Lucrez* corpus lēuare *Ci* (raſieren, Haare auszurſen), von der Dichtung: nimis aspera leuabit *H*.

leuo, āre, āui, ātus (gleichen Stamms mit leuis altes *fut. exact.* leuasso *Enn*) leichtmachen, erleichtern *α*; da Erleichterung durch Wegheben der Laſt erzielt wird: heben *β*. | *α* ego hoc te fasce leuabo *V* 'abnehmen', serpentum colla leuauit *O* vom Drachenwagen abſteigen und ſo die Laſt vermindern. Von der Verminderung anderer Laſten: omne leuandum fronde nemus *V* leuata est Alemene *O* (ſie hat geboren), leuari uincla iubet Priamus *V* (abnehmen), annonā leuandā in suspicionem incidit regni adpetendi *Ci* (Theuerung erleichtern), inopiam l. *CN* 'd. Noth abhelfen', frugum pretia l. *T* (billiger machen), leuata omni sollicitudine mens *T* 'befreit', ciuitatem hibernis leuare *C* (die Laſt der Qu. abnehmen). arma deponere ac leuare corpora *Cu* führt durch Erleichtern zu Erquicken: me leuarat tuus aduentus *Ci* matutino frigore corpora leuabantur *Cu* 'erfriſcht'. Ähnlich uiros auxilio leuare *V* 'unterſtützen', calamitatem, curam, sollicitudinem alicui leuare *Ci* 'vermindern', ōmen leuare *V* minder ſchrecklich machen; multa fidem promissa leuant *H* mindern das Vertrauen, regis facinus l. *L* ihn weniger ſchuldig erſcheinen laſſen, ictum dextrā *H* die Gewalt des Schlages brechen, leuare suspicionem et a se remouere *Ci* uiam sermone *V* 'kürzen'. | *β* naues tridenti leuat *V* fusca leuat terga suis *O* 'hebt herunter', de caespite uirgo se leuat *O* ter sese adtollens cubitoque adnixa leuauit *V* aues se alis leuant *L* fliegen, 'heben' ſich auf.

lēuor, ōris, *m.* (lēuis) ſelten für lēuitas Glätte.

lex, lēgis, *f.* ('a legendo uocata, quia scripta est' *Isidor* nach *Varro*) 'die Leſung'. Das Wort iſt jünger, als die Einführung der Schreibekunſt in Italien. Wie wir jeden Vertrag „Schrift" nennen können, ſo der Lateiner „Leſung". Deutlich noch: in legem promulgare zur Leſung öffentlich anſchlagen; ebenſo legem delere, wie man litteras, scripta oder tabulas delere ſagt ('ausſtreichen'). Bedeutung: (ſchriftlich abgefaßter) Vertrag, dann auch Bedingung ohne ſchriftliche Fixierung *α*; *occ.* (ſchriftlicher) Geſetzvorſchlag, Antrag *β*; und weiter der vom Volke angenommene Antrag, das Geſetz *γ*; außerhalb der juriſtiſchen Sphäre: Regel, Vorſchrift *δ*. | *α* Manilianae uenalium uendendorum leges ediscere *Ci* 'Kaufvertragsformularien', lex operi faciundo *Ci* Baucontract, lex censoria *Ci* Pachtvertrag, den die Cenſoren niederſchrieben, hanc tibi legem Clodius scripsit *Ci* eigtl. 'dieſen Vertr. geſchr.' mit Unterdrückung der Wortbedeutung wie in unſerem 'vorgeſchrieben' = befohlen, legem accipere *O* Bedingung annehmen, leges pacis dicere alicui *L* Jemd. den Frieden 'dictieren', pax data est in has leges *L* auf dieſe Bedingungen hin = pacem constituere his legibus *N* leges foederis *V* Vertragsbedingungen. | *β* leges eae sine ulla promulgatione latae sunt antequam scriptae *Ci*. Ein ſolcher Antrag 'Bill' wurde von dem zuſtändigen Magiſtrate verfaßt (scribere legem) und dann über einen Zeitraum von drei Wochenmärkten durch öffentlichen Anſchlag (promulgare l.) bekannt gemacht; hierauf befragte (rogabat) der betr. Magiſtrat das Volk (daher legem rogare oder ferre eine Bill 'einbringen'), und für den Fall der Ablehnung (legem antiquare od. repudiare) fiel der Antrag. Wurde er jedoch genehmigt (legem sciscere, accipere od. iubere) oder durchgebracht (perferre, bisw. ferre allein), ſo gewann er Geſetzeskraft. | *γ* Die Geſetzformel wurde in Erz oder Marmor eingegraben und dieſe Tafeln öffentlich aufgeſtellt (legem figere *metonym.* v. d. Erztafel; vgl. *O*: uerba minacia fixo aere legebantur) daher: leges XII tabularum die auf d. 12 T. verzeichneten Geſ., legem abrogare abſchaffen (durch neue rogatio) *Ci* leges dare *Ci* erlaſſen; leges im *pl.* Verfaſſung: suis legibus uti *C* eigene Verfaſſung haben, ciuitatibus leges libertatemque reddidit *N* republikaniſche Verfaſſung (gr. *ἰσονομία*), lege od. legibus adverbiell: geſetzmäßig: de eo legibus fit iudicium *N* ein ordentliches Gericht, lege agere nach dem Geſ. verfahren, entw. vom Kläger, der das Urtheil vollzieht *L* oder

Digitized by Google

vom Kläger, der nach der Klageformel seine Klage vorbringt *Ci*. Den Übergang vermittelt: | *δ* (insidiatorem interficere) non scripta sed nata lex, quam non... legimus uerum ex natura ipsa hausimus *Ci* (der *νόμος ἄγραφος* der Griechen), legem sibi statuere *Ci* alicui dicere *O* Vorschrift geben, uersibus certa lex est *Ci* Regel, quā sidera lege mearent *O* leges philosophorum *Ci* (= praeceptа), sine lege iacent capilli *O* unordentlich, equi sine lege ruunt *O* regellos hin und her, lex loci *O* die Beschaffenheit des Ortes.

lexis, eōs, *f.* (Fw. *λέξις*) Wort.

Lexouii, ōrum, *m.* celtisches Küstenvolk i. d. Normandie, ihr Name erhalten in dem der Stadt Lisieux, § 30.

lībāmen, inis, *n.* *V* = **lībāmentum**, i, *n.* (lībāre) was beim Opfern zu Ehren d. Götter gespendet wird: Opfergabe *α*; *metaph.* Probe *β*. | *α* sacrificiorum libamenta *Ci* setas igni imposuit, libamina prima *V*; bildl.: libamina carpere *O* zuerst genießen. | *β* Tarquinius dona Delphos misit quasi libamenta praedarum *Ci*.

Libanus, i, *m.* (*Λίβανος*) wie im *isol. Acc.*, (§ 21) Libanon, Gebirge in Syrien.

lībātio, ōnis, *f.* (lībāre) Trankopfer: libationes epulaeque ludorum *Ci*.

libella, ae, *f.* (*demin.* v. lībra) eigtl. Pfundaſs: as libralis; sprichwörtl., da das Aſs durch allerlei Münzreductionen bis auf $^1/_{84}$ seines ursprünglichen Werts gesunken war, 'Heller', 'Pfennig': ecquis Volcatio unam libellam dedisset? *Ci* HS LOO ad libellam sibi deberi *Ci*.

libellus, i, *m.* (*demin.* v. liber) Büchlein, kleine Schrift *α*; *meton.* alles was in solchen 'Büchlein' stehen kann *β*. | *α* haec meo subscribe libello *H* (vom 1. Buche der sermones), libellos scribant de contemnenda gloria *Ci*. | *β* libelli nominum uestrorum huius in manibus erant *Ci* (Verzeichnisse), memoriae causa in libellum rettulit *Ci* (Notizbuch), gladiatorum libellos palam uenditant *T* (Programme zu den Fechterspielen), subsellia conducit et libellos dispergit *T* (schickt Programme zur Vorlesung aus), libelli famosi *T* Pasquille, deicere libellos *Ci* Anschläge an den Gütern eines Verschuldeten, daſs sie zu verkaufen sind; also die Beschlagnahme aufheben. Auch = Brief *Ci* u. a.

libens, alt **lubens** (*isol. PPrA* zu libet s. u.), *adv.* libenter, lubenter willig, gern: utrum libentes an inuiti dabant? *Ci* animo libentissimo (freudigen Herzens) hoc fecit populus Romanus *Ci* eius uocem libentissime audio *Ci* 'sehr gern', fortes etiam libenter oppetunt mortem *Ci* 'bereitwillig', libenter homines id quod uolunt credunt *C*.

Libentīna (Lubentīna), ae, *f.* (v. libens) Cultname der Venus als Göttin der Sinnenlust.

liber, libri, *m.* (vgl. *λοβός* Hülse, *λεβηρίς* Schale, Haut) Baſt *α*; *meton.* alles auf Baſt als Schreibmaterial Geschriebene; *occ.* Buch *β*. | *α* liber est interior pars corticis, quae ligno cohaeret, in qua antiqui scribebant, de qua Virgilius: alta liber ārēt in ulmo. unde et liber dicitur, in quo scribimus, quia ante usum chartae (Papier) et membranorum (Pergament) e libris arborum uolumina (Rollen aus Baumbaſt) fiebant *Isidor* obducuntur libro aut cortice trunci *Ci* l. tenuis, mollis *O* udo inolescere libro *V*. | *β* mihi iucunda huius libri confectio fuit *Ci* Buch als ganzes Werk, quibus editis tres libri perfecti sunt de natura deorum *Ci* Unterabteilung d. Werkes (einzelne Rollen), litterarum adlatarum libri *Ci* 'Register', librum grandem conscripsit *N* 'Schreiben', libri (*spec.* = libri Sibyllini) per duumuiros sacrorum aditi *LCi* iudicium ad libros uocare von 'Büchern', d. h. von 'Literatur' reden.

liber, era, erum, *adv.* liberē (vgl. *ἐ-λεύθερος*, § 1) frei unbeschränkt, ungebunden *α*; einer Sache ledig *β*; politisch frei (unabhängig) *γ*; *occ.* wer sui iuris ist, der freie Mann *δ*. | *α* liberae sunt nostrae cogitationes *Ci* animo soluto liberoque esse *Ci* libero caelo frui *Ci* (freie Luft), liber campus 'offenes' *L* liberum tempus nobis dabitur *Ci*; *occ.* unbefangen: liberum iudicium senatūs propter metum non fuit *Ci* libera comitia *C*; freimüthig, offen: liberrime profiteri *N* confiteri, loqui *C* liberrime Lolli *H* liberius maledicere *H*; zügellos, ausgelassen: liberius uiuere *N* mores soluti et liberi *C*. Vgl. legati cum liberis mandatis uenerunt *L* (ohne bestimmten Auftr., mit offener Vollmacht), libero mendacio uti *L* 'offen' lügen. mihi est liberum aliquid facere *Ci* es steht in meiner Macht, und *abl. abs.*: libero (= cum ei liberum esset), quid firmaret *T*; freiwillig tellus liberius omnia ferebat *V* | *β* Da liber passive Bedeutung hat (befreit von), ist die natürliche Construction der Abl.: domus libera religione *Ci* omni metu liber *L* robustus animus omni cura liber est *Ci*. Verdeutlicht durch ab: libera a ferro crura *O* prouincia a praedonibus libera *Ci* soluti a cupiditatibus, liberi a delictis *Ci*. Bei Dichtern nach griech. Vorbilde (*Λοξίας ἐλεύθερόν σε τῶνδε πημάτων κτίσει*) mit *gen.* liber laborum *H* reuertendi *O*; *occ.* abgabenfrei: Mamertini fuerunt liberi ab omni sumptu *Ci*; auch ohne Obj.: agros immunis liberosque arant *Ci* legatio libera (kostenfreie) vgl. legatio; schuldenfrei: ut rei fam. liberum quidquam sit *Ci*; unbewohnt: liberae aedes *L*. Von liberi a Persarum dominatione *N* aus versteht sich | *γ* libera ciuitas *C* liberam debere esse Galliam *C* magnam dynastis et tetrarchis et liberis Achaiae populis pecuniam exegerat *C* von republikanischer Verfassung, uel regnum malo quam liberum populum *Ci*. | *δ* aut seruos aut liberos conducere *Ci* nemo liber (kein fr. M.) *N*; *Enallage* libera toga (uestis) *O* das Kleid, welches die 'Freien' tragen, die männliche Toga, (wie bei *H* libera uina die befreienden sorgenverscheuchenden Weine). Substantivisch: **liber**, eri, *m.* der Freie: talis animaduersio fuit cum in audacis seruos, tum in nefarios liberos *Ci*. Da die 'Familie' der Römer (Hausgenossenschaft) jedoch aus den Sklaven und den 'freigeborenen Kindern' bestand, so heiſst **liberi**, ōrum (od. liberūm) *m.* *occ.* die Kinder: filii ideo in legibus liberi appellantur, ut isto uocabulo secernantur a seruis *Isidor* liberos ex uxore habere *C* (von). Im Zusammenhange auch von einem Kinde, wie wir umgekehrt 'mit Weib und Kind', 'mit Kind und Kegel' von mehreren gebrauchen *Ci*.

Liber, eri, *m.* (sabinisch Lebasius) auch Liber pater altlateinischer Gott der Befruchtung, dem Trankopfer gespendet wurden. Später mit dem gr. Bacchos identificiert und als Weingott aufgefaſst. Daher *meton.* Wein: pressum Calibus ducere Liberum *H*. Es steht ihm eine weibliche Gottheit: **Libera**, ae, *f.* zur Seite, identificiert mit Proserpina, der Tochter der Ceres. Wie in den eleusinischen Mysterien Demeter, Persephone und Dionysos, so verband man im italischen Cult Ceres, Liber und Libera. Diesen drei

Digitized by Google

Gottheiten feierte man die **Līberālia**, ium, (iōrum) *n.* am 17. III., an welchem die Jünglinge die toga uirilis nahmen. In geheimen Culten aber verſtand man unter Lībera die Gemahlin des Bacchus, Ariadne *O.*

līberālis, e (vom ſubſt. līber) *adv.* līberāliter eines freien Mannes würdig, anſtändig *α*; *occ.* freigebig, gütig *β*; die Freiheit betreffend *γ*. | *α* urbs liberalissimis studiis adfluens *Ci* doctrina lib. *Ci* liberalibus studiis praediti *T* (Gelehrte, Dichter, Philoſophen), pecunia a patre relicta spem liberalioris fortunae fecit *L* (anſtändigeres Leben), tanto facinori tua mens liberalis conscia esse non debuit *Ci* honesto loco nati et instructi liberaliter *C* liberaliter educari *Ci*. | *β* largus, beneficus, liberalis *Ci* laudis auidi, pecuniae liberales erant *S*. Daher: largum et liberale uiaticum *Ci* (reichlich u. anſtändig), liberaliter ex istius cibariis tractati *Ci* lib. epulae *T* huic ille liberaliter pollicetur *N* (freundlich); vgl. legatis pacem petentibus liberaliter respondit *C* indulgere sibi liberalius *N* ſich ſeinen Neigungen zu ſehr hingeben. | *γ* causa liberalis *Ci* Proceſs um Freiheitsrechte.

līberālitas, tātis, *f.* (līberālis) die Denk- und Handlungsweiſe des freien Mannes: Freundlichkeit *α*; Freigebigkeit *β*; *meton.* das Geſchenk *γ*. | *α* maiorum grauitatem et liberalitatem adsequi *Ci*. | *β* Dumnorix magnā apud plebem propter liberalitatem gratiā erat *C*. | *γ* decima liberalitatis parte relicta *T*.

līberātio, ōnis, *f.* (līberāre) Befreiung *α*; Losſprechung *β*. | *α* a te non liberationem culpae sed errati ueniam impetrauerunt *Ci*. | *β* quid ego acerbissimas damnationes, libidinosissimas liberationes proferam? *Ci*.

līberātor, ōris, *m.* (v. līberāre) urſpr. *adi.* befreiend *α*; *subst.* Befreier *β*. | *α* Iuppiter liberator *T* liberator animus populi Romani *L*. | *β* liberatorem patriae eum praedicabant *N*.

lībero, āre, āui, ātus (līber) befreien, frei machen *α*; *occ.* (gerichtlich) losſprechen *β*; (rechtlich) in den Stand des freien Mannes verſetzen: freilaſſen *γ*. | *α* Mit *Abl.*: animus uinclis corporis liberatus *Ci* aliquem custodiā l. *N* rem publicam metu l. *Ci* una lex nos illā miseriā liberauit *Ci* liberatus est periculo caedis senatus *Ci* urbem obsidione liberare *CiCN*, wonach *L* poetiſierend: urbis obsidionem liberare (aufheben), patriam a tyranno l. *N* mundum ab omni erratione l. *Ci* ex incommodis pecuniā multi se liberauerunt *Ci*; fidem suam liberare *Ci* ſein Wort einlöſen; aber: quae promissa iure praetorio liberantur *Ci* löſen = ungültig machen, nomina liberare *L* Schuldpoſten regulieren, templa liberata *Ci* (befreit *sc.* von der Verbauung, mit freier Ausſicht), liberare agros *Ci* ſie (ſteuer-) frei machen. | *β* ab eodem defensus in iudiciis liberatus discessit *N* qui ceteros condemnassent, hunc liberarent? *Ci*; mit *abl.* culpā liberatus cupit Roscius discedere *Ci* Sopatrum eodem crimine liberarant *Ci*; aber: senatus eius culpae liberauit regem (*ἐλευθεροῦν τινά τινος*) *L* Milo liberatur profectus esse *Ci* wird (v. d. Vorwurfe) befreit, abgegangen zu ſein. Daher: uoti aliquem liberare *L* jmd. ſeines Gelübdes entbinden (Ggſtz. uoti damnari); dagegen: se a Venere liberare *O* das Gel. erfüllen (vgl. *α*). | *γ* seruos omnes puberes liberauerunt *C* auch von Gefangenen: panthera saltu foueā sese liberat *Ph* macht ſich frei aus d. Gr.

libertas, tātis, *f.* (liber) Freiheit u. z.: der Stand des Freigelaſſenen *α*; des freien Mannes *β*; Freiheit des Staates *γ*; Ungebundenheit *δ*. | *α* seruos ad libertatem uocare *C* Freilaſſung verſprechen, libertates seruis dono dare *T* donare *Ci* aliquem in libertatem uindicare *Ci* freilaſſen; *metaph.* his terroribus ab Epicuro in libertatem uindicati *Ci* geiſtig befreit. | *β* omnes homines libertati student et condicionem seruitutis oderunt *C* libertate uti *NCi* frei ſein, libertatem alicui eripere *L* (Stimmrecht), maiores nostri inminutam ciuium Romanorum libertatem non tulerunt. *Ci*. | *γ* patriam e seruitute in libertatem uindicare *N* urbem Romam a principio reges habuere; libertatem Brutus instituit *T* (republ. Verf.), Romani Aeduis libertatem erepturi sunt *C* (Selbſtändigkeit). Daher: libertas eos excitauit ad salutem patriae defendendam *Ci* (Freiheitsſinn); ebenſo: innata libertas (angeborene Freiheitsliebe). Perſonif. Göttin der Freiheit mit Tempeln auf d. Forum und d. Aventinus: simulacrum Libertatis publicae *Ci*. | *δ* libertas est potestas uiuendi, ut uelis *Ci* libertas uitae *C* 'ungebundenes', feminae omnium rerum libertatem, immo licentiam, desiderant *L* (in allen Ding.), nimia libertas adolescentiae *Ci* 'Zügelloſigkeit'; daher 1. 'Erlaubnis': l. dicendi *Ci* fandi *V* dat populo libertatem, ut quod uelint faciant *Ci*. 2. Freimuth (*παῤῥησία*): libertas ingenii *S* aliquem multa cum libertate notare *H* m. c. l. dicere *Ci*.

libertīnus 3 (libertus. In alter Zeit bis z. 5. Jahrh. d. Stadt, hieß der Freigelaſſene libertus und deſſen Sohn libertinus, erſt der Enkel war ingenuus. Unter den Kaiſern aber war bereits der Sohn ingenuus und die Freigelaſſenen überhaupt libertini); urſp. *adi.* den Freigelaſſenen betreffend (libertina condicio); *subst.* der Freigelaſſene; *fem.* libertina die Fr., libertino patre natus *H* merx tutior libertinarum *H* (Hetären aus dem Stande der Fr.)

libertus, līberta (von liber nach Art der *PPP*, aber ohne vermittelndes Verbum) der Freigelaſſene (in Bezug auf den früheren Herrn, wogegen libertinus die rechtliche Seite des Begriffs hervorhebt) seruos nostros libertos suos fecit *Ci* liberta Veneris *Ci* Freigelaſſene, die früher Tempelſclavin war.

libet, alt lubet, libuit od. libitum est (b ſtatt f, § 3, daher vwdt. mit dtſch. lieb, lieben, § 6); *impers.* es beliebt, gefällt: ut libet *Ci* mit *dat.*: quod cuique libet loquatur *Ci*; mit *inf.*: Miloni sua uirtute uti libet *Ci* si mihi liberet accusare *Ci*. Daher: **lībita**, ōrum, *n. subst.* Belieben, Gelüſte: adripiuntur coniuges ad libita Caesarum *T*.

NB. Das urſpr. lubet wurde in den Verbindungen qui-lubet, quam-lubet u. ſ. w. zu libet. Dann erſt wurde dies ſelbſtändig.

Līběthrides, um, *f.* (*Λιβηθρίδες) Cultname der Muſen nach dem Gebirge *Λιβήθριον* in Böotien, 7 km von Koronēia, da ſie daſelbſt in einer Quellgrotte verehrt wurden.

lībīdinōsus 3, *adv.* lībīdinōsē (lībīdo) 'voll von Gelüſten', daher wollüſtig *α*; willkürlich *β*. | *α* Alcibiades luxuriosus, dissolutus, libidinosus reperiebatur *N* caper lib. 'geil' *H*. | *β* in humiliores libidinose crudeliterque consulebatur *L* acerbissimae damnationes, libidinosissimae liberationes *Ci*.

lībīdo, inis, *f.* älter **lubīdo** (von libet, wie cupīdo von cupire) Begierde, Luſt, Verlangen *α*; *spec.* Ge-

Digitized by Google

lüste (Wollust) *β*; Belieben, Willkür, Laune *γ*. | *α* tanta lubido cum Mario eundi plerosque inuaserat *S* iracundia libidinis est pars; est enim ulciscendi libido (Verl. nach R.) *Ci* libido sanguinis *T* Blutdurst, commune animantium est, ut habeant libidinem procreandi *Ci*; dicht. mit *inf.*: si sit peccasse libido *O*. | *β* Übergang: iuuentus magis in armis et equis quam in scortis atque conuiuiis lubidinem habebat *S* (fand ihr Vergnügen), Tarquinium mala libido Lucretiae per uim stuprandae capit *L* (übles Gelüste), libidinem muliebrem finire *L* den Ausschweifungen, puer emptus libidinis causa *Ci* libidine incensus *Ci* nullum signum libidinis *N* Genussucht. | *γ* ad libidinem suam seruuli nobilium bona uexant *Ci* fortuna res ex lubidine celebrat obscuratque *S* quae libido istius in iure dicundo fuerit *Ci* lex erat libido tua *Ci* iudicum l. *Ci* Parteilichkeit.

Libitīna, ae, *f.* (libitum) Leichengöttin, eigtl. eine der Venus verwandte Göttin; aber aus uns unbekannten Ursachen bewahrte man in ihrem Tempel die Leichenbestattungsgeräthe auf und führte daselbst die Todtenlisten, quod Libitina sacrauit *H* was gestorben ist, Libitinam uitare *H* dem Tod entgehen, quaestus Libitinae *H*; *meton.* die im Tempel d. L. aufbewahrten Geräthe: pestilentia tanta erat, ut Libitina uix sufficeret *L*.

libo, āre, āui, ātus (*λείβω*) Ausdruck des römischen Ritus: ⟨zu Ehren eines Gottes⟩ ein Trankopfer spenden *α*; verallgemeinert: opfern, weihen *β*. Da aber beim Trankopfer nur d. oberste Theil d. Flüssigkeit abgegossen wurde, *metaph.* ein wenig wegnehmen *γ*; sanft berühren *δ*. | *α* dixit et in mensam laticum libauit honorem (Wein) *V* hic duo rite mero libans carchesia Baccho fundit humi *V* dapes et tristia dona libabat cineri (Hectoris) Andromache *V* Todtenmahl für die Manen mit Trankopfer, pateris altaria libant *V* begießen. | *β* primitias frugum Cereri, sua uina Lyaeo libasse *O* (zeugmatisch), aber exta canum Triuiae uidi libare Sabaeos *O*; *metaph.* iure igitur Celso lacrimas libamus adempto 'weihen' *O*. | *γ* animos haustos et libatos a natura deorum habemus (entnommen) *Ci* libas ex omnibus quod te maxime monet *Ci* sapiens debet quasdam artes haurire (gründlich erschöpfen), quasdam libare (oberflächlich kennen lernen) *T* uirginitas libata *O*, sowie uires l. *L* 'schwächen'. | *δ* cibos digitis *O* summam celeri pede libat arenam *O* oscula libauit natae *V* berührte sanft den zarten Mund der Tochter; *occ.* für 'kosten': anguis libauit dapes... et depasta altaria liquit *V* cibos *O*.

libra, ae, *f.* (Lw. *λίτρα*, neben dem **λίθρα* existiert haben muss, aus dem durch *lifra lat. libra wurde § 1) die Wage *α*; das Pfund (als Einheitsgewicht auf der Wagschale) *β*. | *α* Die zweischalige Wage (bilanx) heißt libra, die einschalige statera: Critolaus in alteram librae lancem animi bona imponebat, in alteram corporis *Ci*; auch die Nivellierwage: in nauibus ad libram fecerat turres *C* (genau nivelliert, um den Gleichgang der Schiffe zu erhalten); *metaph.* ein Gestirn im Thierkreis, in das die Sonne zur Herbsttaggleiche tritt: seu libra, seu me scorpius adspicit *H*. | *β* coronam auream librae pondo Ioui donum dedit *L* as est librae pondus *Varro*.

NB. 'librā et aere' juristischer Fachausdruck für den 'förmlich. Kauf'. Da urspr. der Kaufpreis abgewogen wurde, erhielt sich der Gebrauch, Eigenthumsübertragung durch Scheinkauf in Gegenwart von mindestens fünf Zeugen und des libripens, der eine eherne Wage hielt, in der Weise vorzunehmen, dass der Scheinkäufer den Kaufgegenstand mit d. Hand fasste (mancipatio), ein Kupferstück (aes) nahm und mit den Worten „hanc ego rem ex iure Quiritium meum esse aio, isque mihi emptus est hoc aere aëneaque libra" an die Wagschale schlug, worauf er das Geldstück als Scheinpreis dem Abtreter überreichte *LOHCi*.

librāmen, inis od. **librāmentum**, i, *n.* (librāre) Gewicht *α*; spec. Gleichgewicht (Horizontalebene *Ci*) *β*. | *α* uincla ac libramenta tormentorum abscidere *T*. | *β* aries libramento plumbi grauatus *L*.

librāriolus, i, *m.* (*demin.* von librarius) Copist, Schreiber.

librārius 3 (liber) zu den Büchern gehörig: taberna libraria *Ci* Buchladen, scriptor si peccat librarius *H* Bücherabschreiber, Copist; *subst.* **librārius**, ii, *m.* Schreiber, Abschreiber, Copist: concurrunt librarii: descriptam legem ad me adferunt *Ci*; **librārium**, ii, *n.* Bücherbehältnis: id librarium te aiunt tamquam Palladium sustulisse *Ci*.

librātus 3 (librāre *β*) mit Kraft geschwungen, schwungvoll: libratus magis quam certus ictus *T*.

librilis, e (zu libra vgl. libritor) pfundschwer: fundae libr. Wurfmaschinen, mit denen man librilia (d. h. pfündige Steine) wirft *C* (vgl. unser 'Zehnpfünder').

libritor, ōris (zu libra, librāre *β*) Steinschleuderer, welche mit der Hand Steine schleudern (wie einst die 'Grenadiere' die Granaten); der funditor wirft mit der Schleuder, daher: libritores funditoresque *T*.

libro, āre, āui, ātus (libra) wägen; daher im Gleichgewichte halten oder bewegen *α*; in der Gleichgewichtslage schwingen *β*; schleudern *γ*. | *α* ita librauerat corpus, ut se pedibus exciperet *Cu* pendebat in aëre tellus ponderibus librata suis *O* uela librantur ab aura *O* opifex in alas suum corpus librauit *O* brachte sich mittelst der Flügel ins Gl. | *β* robur diu librans iacit in Pallanta *V* apes se per nubila librant *V* schwingen sich (= fliegen) im Gleichgewicht der Flügel (!). | *γ* Brachylogisch = librat et iacit: librat media inter cornua caestus *V*.

libum, i, *n.* (liba, quod libandi causa fiunt *Varro*) Opferkuchen (aus geriebenem Käse, Milch, Eiern und Weißmehl, in Öl gebacken und mit Honig bestrichen. Vgl. unser Lw. Leb-zelten). An Geburtstagen dem Genius dargebracht: una celebratast per duo liba dies *O*.

Liburni, ōrum, *m.* (*Λιβυρνοί*) die Küstengegend von Kroatien und Dalmatien von Fiume an (Tarsatica, j. Tersato) über Zengg (Senia) bis Scardona. Die Bewohner des rauhen Landes waren Seefahrer, tüchtige Matrosen, ihre schnellen und leichten Fahrzeuge Liburnae od. Liburnicae naues. Auch ohne naues: ibis Liburnis *HC*.

Libys, yos, *m.* (*Λίβυς*) der Libyer, *adi.* Libys Ammon *V* der libysche. Aber auch als *n. pr.* bei *O. pl.* Libyes *L*; davon *adi.* **Libyus** 3 libysch, afrikanisch: harenae, orae *O* Libya terra *T*, und allein *subst.* **Libya**, ae od. **Libyē**, ēs, *f.* (*Λιβύη*) bei den Griechen Name v. Gesammtafrika, bei den Römern bald auf ganz Nordafrika, bald auf die Cyrenaica beschränkt. **Libycus** 3 (*Λιβυκός*): L. lapilli *H* afrikanischer Marmor (vgl. lapillus), L. fera 'Löwin' *O*. **Libystis**, idis, *f.* (*Λιβυστίς*) libysch: ursa *V*.

Libyphoenices, um, *m.* (*Λιβυφοίνικες*) phönicische Einwohner von Afrika *L*.

Digitized by Google

licens, tis, *adv.* licenter (*isol. PPrA* zu licet) frei, ungebunden *α*; zügellos, frech *β*. | *α* uager scribamne licenter *H* licentior dithyrambus *Ci*. | *β* serui licentius cum domina iiuunt *Ci* multa licentia sermone tecto dicere *O* licentius aliquid eflagitare *T*.

licentia, ae, *f.* (Participialabstractum zu licet) Ungebundenheit, Freiheit, Erlaubnis *α*; Willkür *β*; Ausgelassenheit, Frechheit *γ*. | *α* hac licentiā permissā *Ci* date hanc tribuno plebis licentiam *Ci* pueris licentiam ludendi damus *Ci* licentia libertasque iiuendi *Ci* (Freiheit und Ungebundenheit). | *β* necis ciuium et uitae licentia *S* (volle Gewalt über), poëtarum licentiae prisca uerba liberiora sunt quam nostra *Ci* ad unum tanta peruenit licentia *Ci* 'Macht'. | *γ* phalanx Alexandri iueteratā licentiā non parere se ducibus postulabat (Unbändigkeit) *N* indomitam licentiam refrenare *H* coërcere militarem l. *T* Alexandrina uita et licentia *C* zügelloses Leben wie zu Al., nocturni temporis licentia *C* die von der Nacht begünstigte Zügell.; *metaph.* immensa licentia ponti *O* schrankenlose Flut, lic. uerborum *Ci* freche Sprache. Daher *personif.*: lasciua Licentia *H* die Leichtfertigkeit ..., templum Licentiae *Ci*.

liceo, ēre, ui (auf Inschriften liqueo geschrieben, § 18, mit linquo verwandt wie pendeo mit pendo) feil sein, feil stehen (vgl. dtsch. überlassen = verkaufen): omnia uēnibunt, euicui licebunt *Plaut*. Drusi horti quanti licuerunt? *Ci* Laeuinum non asse plus licuisse *H* um keinen Kreuzer mehr gegolten. Davon das Medium.

liceor, ēri, itus sum für sich feilmachen, d. h. auf etwas bieten: illo licente contra liceri audebat nemo *C* 'Gegengebot thun', Herbitenses liciti sunt, quoad se efficere posse arbitrabantur, postremo liceri destiterunt *Ci*; liceri aliquid = kaufen *Ci*.

licet, *impers.* licuit, auch licitum est (von licere isoliert in der Grundbedeutung 'es ist überlassen'; *metaph.* 'zugestanden') es steht frei, ist erlaubt *α*; (mit geschwächter Bdtg.): wenn auch *β*. | *α* 1. dum licet, prouidete *Ci* per me licet *Ci* (meinetwegen); 2. mit pronominaler Determination des Subjects: si oratoribus id quod deberet licitum esset *Ci* non statuit sibi quicquam licere *Ci*; 3. mit Heischesatz als Subject: licet, omnes mihi minae impendeant *Ci* licet, omnes omnia dicant *Ci*; 4. Infinitiv als Subj.: id Sexto Roscio facere non licet (er kann es nicht thun) *Ci* furem noctu occidere licet *Ci*; 5. prädicativer Dativ neben dem Object: licet illis incolumibus discedere *C* ei tribuno fieri non licuit *Ci* Themistocli licuit esse otioso *Ci*; 6. *acc. c. inf.*: Syracusanum in ea parte urbis habitare non licet *Ci* neminem patricium Manlium Marcum uocari licet *Ci*. Vermischte Construction aus 5 u. 6: ciui Romano licet esse Gaditanum *Ci* eo anno per leges ei consulem fieri licebat *C*. | *β* licet in den sub *α* 3 angeführten Fällen kann mit 'obgleich' übersetzt werden; früher faßten es die Grammatiker fälschlich als Conjunction. Beachte die Consec. tempp. Bes. quamuis licet insectemur istos 'mögen wir noch so sehr' *Ci*. Bei Dicht. ohne Verb: deos licet caeli regione remotos *O*.

Lichas, ae, *m.* (*Λίχας*) Diener des Hercules *O*.

Licinius 3 römische gens, aus Etrurien stammend, mit den Familien (§ 21) Calvi, Vari, Crassi, Macri, Luculli, Murenā, Nervā, Sacerdotes. Am bekanntesten 1. C. Licinius Calvus Stolo, der Urheber der 'licinischen Rogationen', cos. 361. 2. P. Licinius Crassus Dives, cos. 205, gegen Hannibal 204 bei Croton, gest. 183. 3. L. Lic. Cr., der Redner, geb. 140, gest. 91. 4. M. Lic. Cr. Dives, der bekannte Triumvir, mit Cäsar und Pompeius cos. 70, fiel am 8. VI 54 bei Carrhä. 5. L. Lic. Lucullus Ponticus, cos. 74, Sieger über Mithridates, culturhistorisch wichtig durch Verpflanzung der Kirschen nach Europa, gest. 56. 6. L. Lic. Murena, Legat d. Lucull. im mithrid. Kriege, 63 als consul designatus der Amtserschleichung angeklagt, von Cicero vertheidigt und freigespr. 7. L. Lic. Varro Murena, Schwager des Mäcenas, Freund Ciceros, unter Augustus hingerichtet.

licitātio, ōnis, *f.* (licitāri) das Bieten bei Versteigerungen (Lw. Licitation).

licitātor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. licitari) der Bieter bei Versteigerungen.

licitor, āri, ātus sum (*frequ.* v. licēri) bei Versteigerungen bieten.

licitus 3 (*isol. PPf.* v. licet) erlaubt: licito sermone fruuntur *V*; *neutr. pl. subst.* Erlaubtes: per licita atque inlicita foedari *T*.

licium, ii, *n.* (vwdt. mit ob-liquus, limus) eigtl. die Querfäden im Gewebe: Einschlag, hingegen tela die Längsfäden (Werfte, Zettel) *α*; Faden überhaupt *β*; Band *γ*. | *α* licia telae addere *V* ein neues Gewebe beginnen. | *β* triplici colore licia *V*. | *γ* licia saepes uelantia *O*.

lictor, ōris, *m.* (vwdt. mit ligāre fesseln *α*, wie frictor mit fricare, sector mit secare) öffentl. Diener der höheren Magistrate, meist Freigelassene, die in geschlossene Gilden getheilt waren. Sie giengen einzeln hintereinander vor dem Magistrate einher (Consuln hatten 12, Dictatoren 24, Prätoren 6, kaiserliche Legaten 5) mit den fasces, um ihm Platz zu machen und etwaige Strafen zu vollziehen *β*. Auch der flamen Dialis und die Vestalinnen hatten einen Lictor. | *α* i lictor, conliga manus *CiL*, deliga ad palum *L*. | *β* lictor primus od. proximus *Ci* der zunächst vor dem Magistrate geht: *metaph.* bei *S* Vertrauter.

Licymnia, ae od. **Ligymnia,** ae, *f.* (*Λιχυμνα*, Burg von Argos, *Λιχύμνιος*). Bei *V* Name einer Sklavin. Bei *H* (vgl. s. u. Lycoris) Versteckname für Terentia, die Geliebte des Mäcenas, in Umdeutung (VE) auf *λιγύς* und *ὕμνος*: dulces Licymniae cantus.

lien, ēnis, *m.* Milz; vgl. splen Lw.

ligāmen, inis und **ligāmentum,** i, *n.* (ligāre) Binde, Verband *α*; Band *β*. | *α* uulneribus ligamenta parare *T*. | *β* dempsisse ligamina uentis *O*.

Ligarius 3 plebejisches Geschlecht. Bes. Q. Ligarius, Parteigänger des Pompeius, kämpfte in Afrika 49 gegen Curio, 45 gegen Cäsar; gefangen, aber auf Ciceros Bitten begnadigt, der ihn gegen Älius Tubero vertheidigt hatte. Später Theilhaber der cassianischen Verschwörung.

Ligdus, i, *m.* (*λίγδος* 'Mörser'). Als n. pr. Vater des Iphis, Cretenser aus Phästus *O*.

Ligēa, ae, *f.* (*ἡ λιγεῖα* die melodische) als Mädchenname *V*.

Liger, eri, *m.* die Loire.

lignarius, ii, *m.* (lignum) Holzhändler. Daher 'inter lignarios' Quartier in Rom *L*; vgl. s. u. inter.

lignatio, ōnis, *f.* (lignari) das Holzfällen, Holzhauen *C*.

lignātor, ōris, *f.* (lignari) Holzfäller, Holzhauer *CL*.

Digitized by Google

ligneus 3 (lignum) hölzern: materia *Ci* turris *C* columna *L* l. simulacra deorum *O*.

lignor, āri, ātus sum (lignum) Holz holen, ſammeln: neque lignandi neque aquandi potestas fiebat *C*.

lignōsus 3 (lignum) aus Holz beſtehend, holzig: bracchia *O*.

lignum, i, *n.* (von legere wie tignum von tegere) Reisholz, Brennholz *α*; Holz als Stoff *β*; *meton.* hölzerne Gegenſtände *γ*. | *α* ab legendo ligna, quod ea caduca legebantur in agro, quibus in focum uterentur *Varro* materia est, quae ad aedificandum necessaria est, lignum quidquid comburendi causa paratum est *Vlpianus* noctu ligna contulerunt circa casam *N* ligna in siluam ferre *H* etwas Überflüſſiges thun. Der Plur. gieng dem Sing. voraus! | *β* calcei ex ligno facti (Holzſchuhe) *Ci*. | *γ* oleaster . . . nautis uenerabile lignum *V* (Baum), inclusi ligno Achiui *V* (troj. Pferd), fisso transit praecordia ligno *V* (Speerſchaft), Pasiphaë . . . ligno . . . decepit taurum *O* hölzerne Kuh.

ligo, āre, āui, ātus (vwdt. mit λύγος biegſame Ruthe, λυγοῦν flechten) binden *α*; umwinden *β*; vereinigen *γ*. | *α* uinculo ligari *T* dum mula ligatur 'angeſchirrt wird' *H* pisces in glacie ligati *O* 'feſtgefroren'. | *β* crus ligare fasciā *Ph* (einfaſchen), uulnera ueste ligare *O* verbinden, guttura laqueo *O* zuſchnüren. | *γ* dissociata pace ligauit *O* uinclo propiore ligari *O*.

ligo, ōnis, *m.* Reuthacke, Haue zum Umgraben (vgl. gr. λαχή das Graben, λαχαίνω hacken, graben, § 2): sarculaque rastrique graues longique ligones *O*.

Ligures, um, *m.* (= Λίγυες § 14) italiſcher Volksſtamm um Genua; *meton.* in Ligures proficisci ins Ligueriſche (§ 30). Singular richtig (§ 14): **Ligus,** Liguris, *mf. CiCVT* Ligus isto *Ci* Ligus femina *T*; ſpäter drang das *r* der cass. obl. durch Analogie (§ 44) in den Nomin. **Ligur.** Adjcktv. **Liguria,** ae, *f.*; *adi.* **Ligusticus** 3 (§ 14) oder **Ligustinus** 3.

ligūrio od. **ligurrio** (§ 15), īre, īui ⟨ii⟩ (lingere) *intr.* lecherhaft ſein; *metaph. trans.* lüſtern ſein *α*; brünſtig oder naſchhaft lecken *β*. | *α* cum conant, liguriunt *Terenz* ſind die reinen Naſchkatzen; homo improbissima lucra liguriens *Ci* der lüſtern iſt nach. | *β* semesos pisces tepidumque ligurierit ius. *H*.

ligūrītio, ōnis, *f.* (ligūrire) Naſchhaftigkeit, Lecherhaftigkeit.

ligustrum, i, *n.* Liguſter, Rainweide (wahrſch. Lw. **λίγυστρον* f. **λίγιστρον* von λυγίζω): alba ligustra *V* nach der Blüte, niueum l. *O*.

lilium, ii, *n.* (Lw. λείριον, dtſch. Lw. Lilie) Lilie: candida, canentia *O*; *metaph.* nach der Ähnlichkeit mit Lilienkelchen eine Art Fallgruben bei Cäſar b. g. VII. 73.

Lilybaeon, Lilybaeum, i, *n.* (Λιλύβαιον) Vorgebirge und Stadt (Marſala) in Sicilien. In joniſcher Form *V* **Lilybēius** 3, *adi.* (**Λιλυβήϊος*); **Lilybaetanus** 3 *Ci*.

lima, ae, *f.* Feile *α*; *metaph.* die künſtleriſche Ausfeilung einer Schrift, Feile *β*. | *α* uipera limam momordit *Ph*. | *β* defuit et scriptis ultima lima meis *O*.

līmātus 3 (limāre) *adv.* līmātē, *demin.* **līmātulus** 3 *Ci* gefeilt *α*; *metaph.* von Schriftwerken *β*. | *α* cornu ad saxa limatum *Plinius*. | *β* Lucilius limatior fuit quam Ennius *H* duo genera librorum, unum populariter scriptum, alterum limatius *Ci* gefeilter.

limbus, i, *m.* Beſatzſtreifen, Bordüre, Saum: chlamydem limbus obibat *O* genualia picto limbo *O*.

līmen, inis, *f.* (=* lic-men, vwdt. mit ob-liquus, limes; limites appellati transuersi, nam transuersa omnia antiqui līma dicebant, a quo et līmina ostiorum et limites et limus cingulum quo serui publici cingebantur, obliqua purpura *Isidor.*) Schwelle *α*; *synecd.* Haus, Behauſung *β*; *metaph.* Anfang *γ*. | *α* limen templi *C* in limine domus suae *Cu* custos ad limina *V* Thürhüter; | *β* domos et dulcia limina mutant *V* limen sceleratum *V* die Wohnung der Gottloſen, limina regum *V*. | *γ* non in limine laborum, sed in exitu stamus *Cu* limen belli *T* l. uictoriae *Cu* equi limen relinquunt *V* den Ausgangspunkt der Rennbahn; vgl. līnea.

limes, itis, *m.* (s. u. limen) Querweg, Rain *α*; verallgemeinert: Straße, Weg *β*; Rain als Grenzlinie, Grenze *γ*; *metaph.* Unterſchied *δ*. | *α* per limites foras itur in agros *Isidor.* | *β* transuersis limitibus profectus est *L* auf Seitenwegen, extra portam est limes in gymnasium ferens *L*; *metaph.* solito dum flumina currunt limite *O* 'Bett', sectus in obliquum limes *O* der Thierkreis, stella micat spatioso limite flammiferum crinem trahens *O* Kometenbahn. | *γ* partiri limite campum *V* saxum antiquum .. limes agro positus 'Grenzmark' *V* Romanus limitem a Tiberio coeptum scindit 'Grenzwall' *T*. | *δ* iudicium breui limite falle tuum *O* täuſche dich ſelbſt durch eine kleine Unterſcheidung.

Limnātē, ēs, *f.* (von λίμνη) redender Name einer Fluſsnymphe *O*; vgl.:

Limnātis, idis, *f.* (Λιμνᾶτις dor. = Λιμνῆτις) Seehüterin, Cultname der Diana als Schutzgöttin der Fiſcher *T*.

līmo, āre, āui, ātus (līma) feilen; *metaph.* glätten *α*; vermindern, ſchmälern *β*. | *α* ferrum limatum = Eiſenfeilſpähne; *metaph.* quaedam institui, quae limantur a me politius *Ci*. | *β* obliquo oculo mea commoda limat *H* ſtreift mit ſchiefem Auge = ſchmälert durch ſeinen Neid.

NB. *Ci* off. II 10 ueritas ipsa limatur in disputatione u. *Ph.* III 10 mendacium subtiliter limare zeigen die Bedeutung unterſuchen, durchforſchen. Daſelbſt iſt vielleicht rimare zu leſen.

līmōsus 3 (līmus Schlamm) ſchlammig: lacus *V* planities *S*.

līmus 3 **I** (ſtatt *lic-mus vgl. ob-liquus, § 18) ſchief, ſchräg, beſ. v. ſchielenden Augen: limis subrisit ocellis *O*; auch ohne oculus: ut limis rapias, quid . . . *H* daſs du hinſchielſt und wegkriegſt, was . . .; *subst.* **līmus,** i, *m.* (hinzugedacht cinctus) der ſchräg mit Purpur beſetzte Schurz der Opferdiener (vgl. s. u. limen): uelati limo *V*.

līmus, i, *m.* **II** (wahrſch. ſtatt *slīmus, § 13, dtſch. Schleim, § 8) Schlamm: aqua limo turbata *H* amnes limum felicem trahunt 'befruchtenden' *V*; *metaph.* limus malorum *O*; l. lēnis *V* Kuhmiſt, ad limum *V* bis auf d. Grund.

Limyra, ae od. **Limyrē,** ēs, *f.* Stadt in Lycien (Λίμυρα) *O*.

Lindus, i, *f.* (ἡ Λίνδος) Stadt auf Rhodus, Geburtsort des Cleobulus.

līnea, ae, *f.* (*isol. fem.* v. lineus linnen, vgl. unſer 'Leine') (Lein)faden, (Linnen)ſchnur *α*; *occ.* Richtſchnur *β*;

Digitized by Google

Linie, speciell Grenzlinie γ. (Vulgär linia, woven dtsch. Linie.) | α linea a genere suo appellata, quia ex lino fit *Isidor.* | β longitudines ad lineam, altitudines ad perpendiculum exigantur *Vitruv.* Bei *Ci* für Senkblei: solida corpora ferri deorsum ad lineam (lothrecht) *Ci* rectis lineis *Ci* senkrecht aufwärts. | γ linea est longitudo sine latitudine et altitudine *Varro's* geometrische Definition. Im Stadium bezeichnete Anfangs- und Endpunkt des Wettlaufs eine Querfurche im Boden, die mit Kalk gefüllt war (γραμμή — linea); daher bildl.: peccare est tamquam transire lineas *Ci* ('aus den Schranken brechen'), mors ultima linea rerum est *H* Ende, Ziel, Grenze. Im Theater die Grenzlinie der einzelnen Sitze: cogit nos linea iungi *O.*

līneāmentum, i, *n.* (durch lineāre von linea) Strich, Linie α; *plur.* Umriſs β; *occ.* Züge (d. Geſichts) γ. (*Ci* **līniamentum.**) | α liniamentum (est) longitudo latitudine carens *Ci*; vgl. linea γ. | β aeris temperationem et operum liniamenta perspicis? *Ci* liniamenta adumbratorum deorum *Ci* 'Contouren'. | γ eum figura et liniamenta hospitae delectabant *Ci* similitudo oris et lineamenta corporis *L* animi l. sunt pulchriora quam corporis *Ci.*

līneus 3 (aus līnum Flachs, Lein) linnen, flächsen. l. uincula *O* lineis amictibus uelati *T* linea terga scuti *V* mit Leinwand überzogen.

lingo, ere, linxi, linctus (gr. λείχω § 2, dtsch. lecken § 6) lecken: mel *Pl.*

Lingones, um, *m. acc.* äs Volksſtamm in Gallien, ſein Name erhalten in dem der Stadt Langres, § 30, bei *L* als Einwanderer in Oberitalien erwähnt = **Lingonus,** i, *m. T.*

lingua, ae, *f.* (*VE* wegen lingere aus dem alten dingua, § 20*, womit got. tuggō, dtsch. Zunge ſtimmt, § 4), Zunge α; *meton.* Rede β; Sprache γ. | α nigra subest udo lingua palato *V*; zur Bezeichnung der Redegewalt, ſprichwörtl. nach *Hom.* Il. II. 488: οὐδ' εἴ μοι δέκα μὲν γλῶσσαι, δέκα δὲ στόματ' εἶεν: non mihi si centum linguae sint oraque centum *VO*; *metaph.* Zungenähnliches, beſ. Landzunge: promuntorii genus non excellentis, sed molliter in planum deuexi *L*; tribus l. Sicilia in aequora excurrit *O.* | β linguam tenere *O* ſchweigen, commercia linguae *O* Unterredung, lingua mala *V* Beherung, l. uatum Geſang, linguae uolucrum *V* Vogelſang, l. libera *Ci* freimüthige, Aetolorum linguas retundere 'Läſterzungen' *L* und ſo *occ.* Ruhmredigkeit *O* Geſchwätzigkeit *O* u. a., beſ. Redegabe, consilio neque manus deest neque l. *Ci* tibi lingua est *H.* | γ l. Latina, Graeca *Ci* daher utraque L. u. Gr.' *H* Graecā linguā loquentes *N* Ariouistus Gallica lingua utebatur *C* Massilia a Graecis... linguā diuisa (Dialect) *Ci.*

lingula, ae, *f.* und vulgär **ligula** (*demin.* v. lingua) Zünglein; jeder zungenähnliche Gegenſtand, beſ. die flache Landzunge im Gegenſatz zur Steilküſte: in lingulis promuntoriisque *C.*

līni-ger, gera, gerum (a lino gerendo) linnentragend, mit Linnen bekleidet; v. d. Iſis u. ihren Prieſtern *O.*

lino, ere, lēui od. līui, litum ſchmieren, beſchmieren, beſtreichen α; ausſtreichen (als Simplex nur dicht.) β. | α medicamenta per corpora l. *O* uipereo felle spicula linunt *O* ferrum pice linebant *L* daher *occ.* uinum lēui *H* 'verpichen', linit ora luto *O* 'beſudeln', daher *metaph.* scriptores carmine foedo splendida facta linunt *H* lita corpora guttis *V* mit Flecken überzogen: gefleckt. | β vgl. delere (!): cum relego, scripsisse pudet digna lini auf den Wachstafeln mit dem breiten Ende des Griffels 'ausſchmieren', wir ſagen 'ausſtreichen'.

linquo, ĕre, līqui (λείπω § 18, dtsch. bleiben aus beleiben, § 34). Als Simplex meiſt dicht.; laſſen, bleiben laſſen α; verlaſſen β. | α linquamus haec *Ci* linque seuera *H*, mit *praed. Acc.* serpentem semineeem in saxo liquit uiator *V* nil inausum nil intentatum liquēre poctae *H*, mit *Dat. obi.* socios ignotae terrae *V* 'überlaſſen', fugae laborem ne linque *V* 'vermeide nicht', habenas l. *V* 'fallen laſſen'. | β eum linquentem terram eam prosecuti sunt *Ci* classes et litora linquens *V* linquere lūmen (λείπειν φάος ἠελίοιο) = ſterben, wie dulces animas l. *V.* Aber ⟨animo⟩ linqui = ohnmächtig werden: linquor et cado *O*; activ: linquente spiritu moribundus procubuit *Cu*; animum linquentem reuocare *Cu* ſich v. d. Ohnm. erholen.

linteātus 3 (linteum) mit Leinwand bekleidet. Über linteata legio *L* X 38.

linter (auch lynter, lunter) ris, *f.* (Lw. πλοῦτηρ, Trog, Geſchl. nach nauis) Trog, Mulde α; *occ.* Kahn β. | α arator cauat arbore lintres *V.* | β Heluetii flumen ratibus ac lintribus iunctis transibant *C*; bildl. linter aliā aquā nauigat *O* mein K. fährt in anderem Waſſer = ich beginne etwas Neues.

Linternum, i, *n.* Stadt in Campanien; vgl. **Liternus** 3.

linteus 3 (viell. von linum) linnen: lintea loricea *N* aus Leinw., lintei libri *L* alte Chronik auf Leinw. geſchrieben; *neutr. subst.* **linteum,** i, Linnentuch α; Linnen β; Segel γ. | α capita linteis uinciunt *Ci.* | β polliceri lintea in uela *Ci.* | γ lintea dare uentis *V.*

līnum, i, *n.* (λίνον, Lein) Flachs, Lein α; *meton.* alles aus Lein Gemachte β. | α terra lini ferax *Cu* urit enim terram lini seges *V* linum humidulum *O* faſtiger Leinſtengel. | β die Schnur, mit der man den Brief verbindet: nos linum (tabellarum) incīdimus, legimus *Ci*; Angelſchnur: moderabar arundine linum *O*, daher auch Tau — obwohl dies aus Hanf gemacht iſt — torto lino carbasa subducere *O*, und Netz, ſowohl Fiſcher- als Jagdnetz (gleichfalls aus Hanf) pelago trahit umida lina *V* ferae transibant lina plagarum *O* 'Netzſtricke', lina nodosa 'knotiges Jagdnetz' *O*; Leinwand: uina lino uitiata *H* durch Lw. geſeiht, linum celans uluam *O* Leintuch.

Linus od. **Linos,** i, *m.* (phönik. ailann, gr. αἴλινον = 'wehe uns', Wehruf im Adonscult; daher λίνος = Klaglied, ἐ Λίνος eine dem phönic. Thamus [Adonis] nachgebildete Geſtalt im griechiſchen Mythus). Bald iſt Linos Sohn des Apollo u. d. Urania, der von ſeinem Vater im Wettkampf getödtet wird; in Argos gilt er als Sohn Apolls und der Pſamathe, der heimlich bei einem Hirten auferzogen und von Hunden (Hundstage!) zerriſſen wird. Zur Strafe ſchickte Apoll die Poine, welche den Müttern die Kinder raubte. In Erinnerung daran feierte man in Argos um die Hundstage den Linos (die Perſonification des Frühlings) durch Proceſſion und Klaggeſang, wobei man Hunde (Sirius!) todtſchlug. — Nach thebaniſcher Sage Sohn d. Apollo, Lehrer des Hercules in der Muſik, der ihn mit der Cither todtſchlug, als ihn Linos ſeines ſchlechten Spiels wegen ſchalt.

Lipara, ae, *f.* auch **Liparē,** ēs, *f.* (*Λιπάρα*) j. Lipari, die größte der äolischen (liparischen) Inseln; **Liparae,** arum, *f.* die lip. Inseln. Einw. **Liparaei,** ōrum, *m.* (*Λιπαραῖοι*) od. **Liparenses,** ium, *m.* bei *H* im Wortspiel mit *λιπαρός* Liparaei nitor Hebri.

lippio, īre (lippus) triefäugig sein.

lippitūdo, inis (lippus) Triefäugigkeit, Augenentzündung, Augenfluss.

lippus 3 triefäugig: contemnas lippus inungi *H* lippis et tonsoribus notum *H* 'auf allen Bierbänken bekannt'. (Tonsores geschwätzig wie bei uns; lippi bezieht sich auf die Augenkranken, die in die medicinae — Apotheken — giengen, um sich einschmieren zu lassen.)

liquĕ-facio, fēci, factum; *pass.* fio (*Ixp.* von facere mit liquēre) flüssig machen, schmelzen *α*; *metaph.* schwächen, entnerven *β*. | *α* legum aera liquefacta sunt in Capitilio *Ci* flammā tura liquefiunt *O* uiscera liquefacta *V* in Fäulnis gerathene. | *β* laetitiae homines uoluptatibus liquefaciunt *Ci* curis liquefiunt pectora *O* 'verzehrt sich das Herz'.

liquēsco 3 (*incoh.* zu liquēre) flüssig werden, schmelzen *α*; *metaph.* weichlich werden *β*. | *α* haec ut cera liquescit *V* nix liquescit *L* dah. auch liquescunt corpora *L* (in d. Fäulnis); *metaph.* zu Wasser werden: semper fortuna liquescit et effluit per manus *O*. | *β* cum uoluptate liquescimus fluimusque mollitia *Ci*.

liquet, ēre, lĭquit od. licuit, (§ 18) klar sein, nur in einzelnen Formen *PPrA* liquens klar: uina liquentia fundens *V* caelum ac terras camposque liquentes *V* (= Meer, die fl. Fluten), besonders liquet *impers.* 'es ist klar' gerichtl. Ausdruck vom Richter: cum causam non audisset, dixit sibi liquēre *Ci*. Will der Richter weitere Untersuchung, so sagt er non liquet (NL abgekürzt): homines sapientes non liquere dixerunt *Ci*; *metaph.* v. außergerichtl. Verhältn.: Protagoras negat de diis habere quod liqueat *Ci* te liquet esse meum *O*.

liquidus 3 (v. liquēre wie āridus v. ārere) flüssig, fließend *α*; klar, hell *β*. | *α* liquidum plumbum *H* liquidae nymphae Quellnymphen *O* polenta liquido mixta *O* mit Wasser. | *β* liquidam spisso secreuit ab aĕre caelum *O* daher liquidum iter *V* durch d. Luft, liquidum Falernum *H* liquidi fontes *V* liquida lux *Cu* liquidus ignis *V* *metaph.* liquidae uoces *V* 'helle St.', nox liquida *V* heiter, purum liquidumque ingenium *Ci* animus gustat liquidam uoluptatem *Ci* ungetrübt; *subst.* ad liquidum explorata *L* bis zur Gewissheit, davon *abl. isol.* liquidō hoc se audisse dicit *Ci* (mit Gewissheit), hoc liquidō confirmare possum *Ci*.

liquo, āre, āui, ātus (Causativum zu liquēre) schmelzen *α*; klären *β*. | *α* uitrum fornacibus ut aes liquatur *Plinius*. | *β* uina liques *H* klare (d. h. seihe durch).

liquor, lĭqui (mit liquēre vwdt. wie dicere mit dicare, lābi mit lābare) flüssig sein, fließen: liquentia mella *V* liquentia flumina *V* gelidus cum montibus humor liquitur *V* toto corpore sudor liquitur *V*.

liquor, ōris, *m.* (liquēre, flüssig sein) *abstr.* flüssiger Zustand *α*; *concr.* die Flüssigkeit *α*. | *α* liquor aquae *Ci*. | *β* liquor secernit Europen ab Afro *H* die Straße von Gibraltar; perlucidi liquores amnium *Ci* uirgineus liquor *O* Wasser aus der Wasserleitung, welche aqua Virgo hieß; fluidus liquor *V* 'verdorbene Säfte'.

lira, ae, *f.* (vgl. dtsch. Ge-leise, § 14) Furche.

Liriopē, ēs, *f.* (*Λειριόπη*) 'Zartstimmige', Nymphe, Mutter des Narcissus bei *O*, der den Namen wahrsch. selbst bildete nach *Hom.* Il. III, 152 *τετρίγες ὅπα λειριόεσσαν ἰεῖσαν*.

Līris, is, *acc.* im (em) *abl.* i, heute Garigliano (statt gad-liriano?) Fl. in Latium an der campanischen Grenze.

lis, lītis, *f.* (altlat. stlis, § 13, dtsch. strît, Streit) Streit *α*; *occ.* Rechtsstreit, Process *β*; *meton.* Streitsache, Streitobject *γ*. | *α* grammatici certant et adhuc sub iudice lis est *H* lis est cum formā magna pudicitiae *O* litem lite resoluere *H* die Streitfrage mit neuer Streitfrage entscheiden wollen; componere lites *V* beilegen. | *β* litis nomen omnem actionem (Process) significat *Vlpian.* litem discernere aruis *V* Rechtsstreit hintanhalten, daher die Xuiri STLITIBUS iudicandis *Ci* (s. u. decemuir), lis capitis *Ci* Capitalprocess. | *γ* quibus res erat in controuersia, ea uocabatur lis *Varro.* litem in suam rem uertere *L* das Streitobject (den Acker) selbst behalten, litem aestimare *NCCi* Streitobject abschätzen, d. h. die eventuelle Strafsumme bestimmen, litem aestimatam soluere *N* die Strafsumme zahlen, litem perdere Streitsache (u. Process) verlieren *CiH*.

Issus, i, *f.* (*Ἰσσός*) j. Ljusch am Drin (ital. Alessio), 25 km südöstl. v. Skutari. Name wohl von dem glatten (*ἰσσός*) Fels der Akropolis.

Lītāna silua, ae, *f.* *L.* oder **Lītāna,** ae, *f.* allein, Waldgegend an der uia Aemilia, wo 216 der cos. L. Postumius v. d. Galliern zwischen Modena und Bologna geschlagen wurde *L*.

lītatio, ōnis, *f.* (lītāre) das Opfern mit glücklichem Ausgange.

Liternus auch **Linternus** (v. litus wie temperi v. tempus) ager: Gebiet des 22 km westl. von Neapel gelegenen Küstenstädtchens **Liternum,** i, *n.* am Flusse **Liternus,** i, *m.* Davon **Liternīnum,** i, *n.* (*sc.* praedium) Landgut bei L.

liti-cen, inis, *m.* (qui lituo canit) Zinkenbläser.

lītigator, ōuis, *m.* (lītigāre) Processführer.

lītigiōsus 3 (lītigium) streitig *α*; strittig *β*. | *α* homo minime litigiosus *Ci* streitsüchtig; *meton.* fora litigiosa *O* zankvoll; l. disputatio *Ci* zänkisch. | *β* in litigioso praediolo relicti sumus *Ci* lit. ager *O*.

lītigium, ii, *n.* (lītigāre) Hader, Streit: tibi litigium est cum uxore *Plautus*.

lītigo, āre, āui, āturus (v. *līt-igus processführend: qui litem agit) streiten, hadern, spec. processieren *Ci L*.

līto, āre, āui, ātus (v. ein. verschollenen *lita, ae, *f.* Lw. aus *λιτή* Bitte, vgl. Fw. Litanei) unter günstigen Vorzeichen opfern. | sacrificare est hostias immolare, litare uero post immolationem hostiarum impetrare, quod postules *Lactantius*. Manlius egregie litauit *L* proximā hostiā litatur pulcherrime *Ci* animāque litandum Argolicā *V* das Leben eines Argivers opfern, um günstige Vorz. zu erlangen, sacris litatis *V* nach glücklich vollbr. Opfer, non auspicato nec litato aciem instruunt *L* ohne Ausp. u. Opfer. Dicht.: uictima nulla litat *O* verspricht glücklichen Ausgang; *metaph.* litemus igitur Lentulo *Ci* Opfer darbringen.

litoreus 3 (lītus) zum Strande, Ufer gehörig: arena *O* aues *V*.

Digitized by Google

littera, ae, *f.* auch **litera** § 15 (Lw. aus *διφθέρα* § 20*. Der Plural älter als der Sing. *Διφθέρα* ist eine Art rohes Pergament, das vor Einführung des Papyrus gebräuchlich war, also Grundbdtg. Schreibmaterial): 'Papier' *α*; *meton.* alles auf Papier Geschriebene *β*; *occ.*: Brief *γ*; Buchstabe *δ*; Bücher, Literatur *ε*; Wissenschaft *ζ*. | *α* litteris mandare (tradere) cogitationes suas *Ci* dem Papier anvertrauen, quod litteris exstat, Pherecydes primum dixit animum esse sempiternum *Ci* 'schriftlich', litteris parcere *Ci* Papier sparen, schonen. | *β* litterae publicae *C* Urkunden (vgl. *αἱ βασιλικαὶ διφθέραι Herodot* Archiv), ii qui discunt litteris confisi minus memoriae student *C* im Vertrauen auf die schriftl. Aufzeichnungen, eos libros omnes litterasque detulit *L* Bücher und Schriften. Man kann demnach in occasioneller Bedtg. unter dem Worte Protokolle, Ritualbücher, Rechnungen, Kaufcontracte, Diplome, Acten u. s. w. verstehen. Darüber entscheidet jeweilig der Zusammenhang. Besonders häufig versteht man darunter | *γ* den Brief: alicui litteras dare; litteras mittere ad aliquem mit folgd. Heischesatz (ut, ne) oder Aussagesatz (*acc. c. inf.*); als *pl. tant.* unae litterae *Ci* ein Brief (insofern er aus mehreren Briefblättern besteht), l. binae *Ci* zwei Br., litteris od. per litteras *NC* brieflich, litteras publice mittere *N* von amtswegen, litterae nuntiique *C* schriftliche und mündliche Botschaften. Die concrete Bedtg. noch durchscheinend in litteras signare od. obsignare *Ci* versiegeln, scindere litt. *Ci* zerreißen u. a. | *δ* Da alle Schreibekunst mit der Erlernung der Buchstaben beginnt, überträgt sich *meton.* der Name des Pergaments auf den Buchstaben: sus rostro humi A litteram imprimit *Ci* littera salutaris (d. i. A = absoluo) *Ci* littera tristis (C = condemno) *Ci* unius et uiginti litterarum formae *Ci* = das Alphabet, litteras discere apud alqm *Ci* 'lesen lernen'. | *ε* Graece de philosophia et illustrioribus litteris explicare *Ci* 'Werke', eruditus Graecis litteris *Ci* in gr. Literatur bewandert, Graecarum litterarum expertes *N* unbekannt mit d. gr. Literatur, aliquid Latinis litteris mandare *Ci* in die lat. Literatur einführen (d. h. übersetzen), dedere se Persarum litteris sermonique *N* Sprache und Literatur. Daher | *ζ* vom Inhalte der Bücher: litterarum studiosus *N* wissenschaftlich strebend, erant in eo plurimae litterae nec eae uulgares *Ci* er besaß eine tiefe und eigenartige Bildung, patiamini de studiis humanitatis ac litterarum paullo loqui liberius *Ci* gesellschaftliche und wissensch. Bildung, fuit in Caesare ingenium, ratio, memoria, litterae, cura ... *Ci*.

NB. Der Singular in Prosa nur in d. Bdtg. Buchstabe. Dicht. (*O*) auch sonst: quam legis, a raptā Briseide littera uenit (Brief), si non urna, tamen iunget nos littera (Grabschrift) u. a.

litterātūra, ae, *f.* (litterae) Buchstabenschrift *α*; *occ.* Alphabet *β*. | *α* litteratura constat ex notis litterarum et ex eo, in quo imprimuntur illae notae *Ci*. | *β* Graeca litteratura non simul coepta absolutaque *T*.

litterātus 3 (litterae) *adv.* litterātē: mit Buchstaben ⟨bezeichnet od. beschrieben⟩ *α*; wissenschaftlich gebildet *β*; gelehrt *γ*. | *α* litterata urna *Plaut.* Daher rationes sunt perscriptae scite et litterate *Ci* 'deutlich', litterate repondissem *Ci* 'buchstäblich'. | *β* in Attici familia erant pueri litteratissimi *N*. | *γ* tua nobilitas litteratis et historicis est notior, populo ... obscurior *Ci*; *metaph.* quid est dulcius otio litterato? *Ci* (Muße zu wissenschftl. Beschäftig.).

litterula, ae, *f.* (*demin.* v. littera) in allen Bdtg. d. Stammworts vgl. litterulis minutis argenteis nomen Myronis erat inscriptum *Ci* 'mit kleinen Buchstaben'; hoc litterularum exaraui *Ci* 'Brieflein', litterulis Graecis imbutus *H* 'ein bischen in griechischer Literatur belesen'.

litura, ae, *f.* (linere) das Streichen *α*; spec. das Ausstreichen, Correctur (des Geschriebenen auf der Wachstafel s. u. lino *β*) *β*; *meton.* der durch d. Ausstreichen entstandene Fleck: das Ausgestrichene *γ*. | *α* solem arcet eiusmodi litura *Columella* (Anstrich). | *β* quod mendum ista litura correxit? *Ci* carmen multa litura coërcet *H* Verbesserung. | *γ* id nomen in litura est *Ci* steht auf einer corrigierten Stelle; *metaph.* von Thränenflecken auf dem Papier: quod littera (Brief) lituras habet, laesit opus lacrimis poëta *O*.

litus, oris, *n.* auch littus geschr., § 15 (vwdt. mit *τὰ κλιτεα* 'Hügel', *κλῑτύς* Abhang, vgl. Liternum-Cliternum u. laena) Meeresufer, Strand *α*; auch vom Seestrand u. Flußufer *β*; *synecd.* Küste, Küstengebiet *γ*. | *α* litus est quousque maximus fluctus a mari peruenit *Ci* oras et litora circum errare Gegensatz: 'Flachküste' ora, 'Küstenhänge' litora *V* alterius orae litora Cilices colunt *L* Abdachungen der Küste, pro ripis litora pulsant *O* Flußufer — Meerstrand. | *β* Trasimena litora *O* ad fluminis undam litoreis sub ilicibus *V*. | *γ* Sprichwörtl. litus arare *O* 'vergebliche Arbeit thun'; aber bei *V* cui litus arandum dedimus = Küstenstrich, Küstenland; electio litorum *T* Auswahl der Sommerfrischen am Seestrand.

lituus, i, *m.* der Krummstab (mit dem die Auguren das templum für die Vogelschau abgrenzten) *α*; die dem Krummstab ähnliche Zinke (das helltönende Signalhorn der Reiterei, während das Fußvolk die gerade tuba hatte). | *α* baculus sine nodo aduncus, quem lituum appellauerunt *L*. | *β* lituo tubae permixtus sonitus *H* (wahrsch. Lw.).

līueo, ēre meist als *PPrA* līuens gequetscht, gepreßt sein *α*; daher von der Farbe einer Quetschung: blau gequetscht, missfarbig, dunkel sein *β*; *metaph.* sich beengt fühlen = neidisch sein *γ*. | *α* compedibus līuentia crura *O*. | *β* līuent rubigine dentes *O* pruna nigro līuentia suco *O* līuens plumbum *V*. | *γ* studiis inertibus liuere *T* et inuidere et liuere *T* (mit d. Dat. nach Analogie v. inuidere).

līuidus 3 (līuēre) ⟨blau⟩ gequetscht *α*; bläulich *β*; neidisch *γ*. | *α* līuida armis bracchia *H* ora līuida sunt digitis tuis *O* blaugeschlagen. | *β* līuidi racēmi *H* Trauben, remis uada līuida uerrunt (blaue Flut) *V*. | *γ* līuida lingua *O*; vgl. deus līuidus *H* nos nostraque līuidus odit *H* līuidae obliuiones *H* 'neidische Vergessenheit'.

Līuius 3 Name einer römischen gens mit den Fam. Drusi, Salinatores. Bes.: 1. M. Livius, cos. 219 gegen Illyrien, nach s. Rückkehr wegen Unterschleifs verurtheilt. 207 cos. mit C. Claudius Nero, Schlacht am Metaurus! Als Censor 204 führte er eine Salzsteuer ein, daher der Übername Salinator, § 27. 2. M. Livius Drusus, des C. Gracchus College in dessen 2. Tribunat, von den Optimaten gewonnen, cos. 112. 3. Dessen Sohn M. L. D. tr. pl. 91, der durch seinen Antrag auf Ertheilung der Civität an die socii den Bundesgenossenkrieg erregte. Von

Digitized by Google

der Optimatenpartei ermordet. 4. Livia Druſilla, zweite Gemahlin d. Auguſtus, Mutter d. Tiberius und Druſus. 5. Livia (od. Livilla), des Druſus Tochter, Germanicus' Schweſter, mit d. jüng. Druſus, des Tiberius Sohn, vermählt. Nicht dieſem Geſchlechte gehören an: **Liulus** Andronicus aus Tarent, 272 gefangen, Sklave d. Livius Salinator, v. dem er freigelaſſen wurde. Der erſte röm. Dichter. Überſetzte die Odyſſee in Saturniern, ein vielgebrauchtes Schulbuch. Begründete die römiſche Dramatik (240). **Liulus**, T., der Hiſtoriker aus Padua (Patauinus), geb. 60 v. Chr., geſt. 16 n. Chr.

liuor, ōris, *m.* (līnēre) Quetſchung, blauer Fleck *α*; *metaph.* Neid *β*. | *α* niger in uaccae pectore liuor erat *O.* | *β* obtrectatio et liuor *T* pascitur in uiuis liuor, post fata quieseit *O.*

lixa, ae (vgl. lixare 'kochen') Garkoch, Marketender, wie ſie dem Heere nachfolgten: lixas e castris submouit cibumque coctum uenalem proponi uetuit *Val. Max.*

locatio, onis, *f.* (locare) Stellung *α*; Verpachtung *β*; *meton.* Pachtvertrag *γ*. | *α* amphibolia fit uitiosā locatione uerborum *Quintilian.* | *β* locatio praediorum rusticorum *L.* | *γ* Asiani postulauerunt, ut induceretur locatio *Ci* daſs d. Vertr. für ungiltig erklärt werde.

loco, are, āui, ātus (locus) ſtellen, legen *α*; *occ.* von Frauen: verheiraten *β*; von Geld: anlegen, ausleihen *γ*; v. Gegenſtänden u. Leiſtungen: vermieten *δ*; (archaiſt. *coni. pf.* locassint = locauerint). | *α* crates ad extremum tumulum locari iubet *C* milites in munimentis locare *S* regina se mediā spondā locauerat *V* hatte ſich gelegt, uicos locant non in nostrum morem (bauen ihre Dörfer) *T* in oppido commeatum locauerat *S* (Proviantdepot), cohortes nouis hibernaculis locatae *T* in neue W. verlegt; *metaph.* uos hortor, ut ita uirtutem locetis *Ci* einen ſolchen Platz anweiſet = ſchätzet, inter recte factum atque peccatum media quaedam locabat *Ci* artes possunt homines locare in amplissimo gradu dignitatis *Ci.* | *β* Gebräuchlicher: colloco s. u. vgl. cur me huic locabas nuptiis *Ennius.* | *γ* locare argenti nemini nummum queo *Plautus* 'kann keinen Kreuzer borgen'; daher *metaph.* beneficia apud gratos locata *L* = auf Zinſen angelegt. Vgl. disciplina locabat se non minus HS CCCIↃↃↃ *Ci* „verzinste ſich". | *δ* 1. (Dem Höchſtbietenden) verpachten: censoribus uectigalia locare non licet *Ci* uxoris fundus erat colono locatus *Ci* is ager a censoribus locari solet *Ci* l. agrum frumento *L* gegen den Zehenten. 2. (Dem Mindeſtfordernden) verdingen: signum conlocandum consules locauerunt *Ci* simulacrum Dianae tollendum locatur *Ci* funera locabantur *Ci* secanda marmora *H*; *metaph.* mulier locat noctes *O* Dirnen vermieten ſich f. die Nacht.

Locri, ōrum, *m.* (Λοκροί) 1. Bewohner d. griech. Landſchft. **Locris**, idis, *f.* (Λοκρίς) bei *L* auch **Locrenses**, ium, *m.* Darnach 2. auch Einwohner einer locriſchen Colonie in Unteritalien, 50 km nö. v. Rhegium, und (§ 30) dieſe Stadt ſelbſt mit dem Beinamen Ἐπιζεφύριοι i. (d. weſtlich).

loculus, i, *m.* (*demin.* v. locus) jeder kleine Raum, jedes kleine Behältnis; *occ. pl.* Geldkäſtchen, Schatulle (nummum in loculos demittere *H*), oder ein Käſtchen mit Rechenſteinen für den erſten Unterricht (laeuo suspensi lacerto loculos *H*).

locuplēs, ētis (locus + Stamm ple in plenus, complere) begütert *α*; mit Bedeutungsunterdrückung des Beſtimmungswortes: reich, wohlhabend *β*; *metaph.* vollgültig, zuverläſſig *γ*. | *α* locupletes dicebant loci (hoc est agri) plenos *Plin.* So auch *OCi* u. a. | *β* egebat? immo, locuples erat *Ci* egentes in locupletīs armabantur *Ci*; mit *abl.* mancipiis locuples eget aere Cappadocum rex *H* urbes locupletes et copiosae *CiC* regio locupletissima *N* parua munera diutina, locupletia non propria sunt *N*; *metaph.* Latina lingua locupletior quam Graeca *Ci* hominum natura locupletior . . . quam deorum *Ci* (beſſer eingerichtet zu . . .) | *γ* Plato locupletissimus auctor *Ci* testis locuples *Ci* locuples reus *L* weil ein Begüterter gute Bürgſchaft bieten kann. NB. proſaiſch nur lócuples; dicht. auch locúples.

locuplēto, āre, āui, ātus (locuplēs) bereichern *α*; reichlich ausſtatten *β*. | *α* haec lex homines fortunis locupletauit *Ci* equis, armis, uiris, pecunia Africam locupletauit *N.* | *β* capientem locupletat ipsa natura *Ci.*

locus, i, *m.* (altlat. stlocus, § 13, mit differenziertem Doppelplural: sunt plerumque loci in scriptis; loca sunt regiones. I. räuml.: Ort, Platz, Stelle *α*; *occ.* Poſten *β*; Gelaſs, Wohnung *γ*; Ortſchaft; *pl.* Gegend *δ*. II. *metaph.* der rechte Ort (καιρός) *α*; Stelle in einer Reihenfolge *β*; daher Rang, Anſehen *γ*; Stand, Geburt *δ*; Stelle (im Buche), Punkt *ε*. III. zeitl.: Zeitraum *α*; günſtiger Zeitpunkt, Gelegenheit *β*; Umſtand, Zuſtand *γ*. | I *α* ultra eum locum, quo in loco Germani consederant *C* locus editus *N* Hügel, loca superiora *C* Anhöhen; aber: locus superior *Ci* 'Rednerbühne', natura loci *C* Beſchaffenheit des Terrains, aequus, iniquus locus *C* (un)günſtiges Terrain. | *β* In der Militärſpr.: locum tenere, relinquere *C* se loco tenere *C* auf d. P. behaupten; *metaph.* uirtutis locum deseruit qui . . . *H* feig floh vom Poſten . . ., loco cedere *N.* | *γ* primum locum aedium tenuit *N* den vorderſten Raum, locum sub terra fecerunt *N* deuenere locos laetos *V* (Wohnſitze der Seligen), loca nocte late tacentia *V* Unterwelt, loca et lautia *L* (allit. Bbdg.) Unterſtand u. Unterhalt. | *δ* Megaris, qui locus est non longe a Syracusis *Ci* opportunitas loci *Ci* loca munita *N* 'befeſtigte Plätze', locorum angustiis clausi *N* loca incolere *L* loca patentia et frumentaria *C* 'fruchtb. Ebenen'. | II *α* nec uero hic locus est, ut de moribus maiorum loquamur *Ci* maledicto nihil loci est *Ci* es findet nicht ſtatt. | *β* priore loco zuerſt, secundo loco an zw. Stelle, principem (secundum) locum obtinere *CN* in eorum locum alii successerunt *N* contenderant de locis *C* (Offizierſtellen), summus locus ciuitatis *Ci.* | *γ* maiorum locum restituere alicui *C* loco mouit signiferos *C* (d. Poſtens entſetzen), hunc l. tenuit apud Philippum *N.* Oft im *abl.* testimonii loco *N* filii loco esse *Ci* 'ſtatt', eodem loco aliquem habere *C* ebenſo behandeln; nullo loco numerare für nichts achten, obtinere locum suum *Ci*; daher mit *gen.* = als: habuit eum scribae loco *N.* | *δ* honesto loco natus *NC* equester locus *Ci* senatoria loca *L* Tanaquil summo loco nata *L* infimo l. n. *Ci.* | *ε* is locus (de finibus bonorum et malorum) perpurgatus est a nobis duobus libris *Ci* loci communes 'Gemeinplätze', d. h. Stellen die man auswendig lernte; aber: loca iam recitata reuoluere *H* ſchon vorgeleſene Stellen, alter erat locus cautionis *Ci* d. zweite Punkt. | III *α* Selten und ungut: ad id locorum talis uir *S* 'bis

Digitized by Google

auf diese Zeit', temeritatem infelicem ad id locorum fuisse *L* ad locum *L* auf der Stelle, alsbald, postea loci *S* hinterdrein. | β hoc loco libet aliquid interponere *N* hoc loco non praetereunda est grauitas Lacedaemoniorum *N* locum nocendi ei dedit *N* gab sich eine Blöße, locum seditionis quaerere *L* 'Gelegenheit', probandae uirtutis locus *C* regi multis locis fidelis *N* bei vielen Gelegenheiten. | γ quo in loco res esset *C* meliore loco erant res nostrae *Ci* grauiter tuli in eum me locum adduci, ut . . . *Ci* auf den Standpunkt zu kommen.

NB. loci und locorum in den Vbdg.: ubi loci, quo loci, ubicumque locorum, ad id locorum, postea loci, interea loci, ad id loci zeigen so geschwächte Bedeutung, daß sie bei der Übersetzung ins Deutsche nicht wiedergegeben werden.

lōcusta, ae, *f.* od. **lūcusta,** Heuschrecke, als n. pr., § 27, berüchtigte Giftmischerin, deren sich Nero bediente *T.*

locūtio, ōnis, *f.* (loqui) das Sprechen, die Sprache.

Locutius, ii, *m.* s. u. Aius.

logicus 3 (Fw. λογικός) logisch, davon: **logicē,** ēs, *f.* (λογική *sc.* τέχνη) od. rein lat. **logica,** ōrum, *n.* die Logik *Ci.*

lolium, ii, *n.* (dtsch. Lw. Lolch) Trespe, Schwindelhafer, ein giftiges Ackerunkraut, der Gerste ähnlich, dessen Genuß nach dem Glauben der Alten die Augen schädigt (oculos uitiantia *O*).

lolligo, inis, *f.* besser als lōligo der Tintenfisch (sepia): sucus loliginis *H.*

Lollius 3 Name einer gens; am bekanntesten M. Lollius Paullinus, cos. 21, als Statthalter in Gallien a. Rhein v. d. Germ. völlig geschlagen (clades Lolliana *T*), Günstling des Augustus, auf dessen Befehl er 2. v. Ch. mit dem jung. Gaius nach Asien ging. Vertraut mit Horaz, der an ihn eine Ode, an seine Söhne zwei Briefe richtete. Seine Enkelin Lollia Paullina Gemahlin des Tiberius, v. dies. verstoßen, v. d. Agrippina ermordet.

Londinium, ii, *n.* London *T.*

long-aeuus 3 (qui longo aeuo fruitur) hochbetagt, bejahrt *VO.*

longē (*adv.* zu longus) lang u. z. räumlich: weit, lang α; zeitlich: weit (von einem bestimmten Punkte aus) β; weit zur Verstärkung des Superlativs (bisw. Comparativs) und verwandter Begriffe γ. | α longe gradi *V* weit ausschreiten (*Hom.* μακρὰ βιβάς); longe lateque aedificia incensa sunt *C* 'weit u. breit' (allit. Vbdg.), longe a domo bellare *Ci* ab hostium castris non longius MD passibus aberat *C* progredi longius *N* Herculis templum est non longe a foro *Ci* a cultu prouinciae longissime absunt *C*; *metaph.* longe ab iis nomen fraternum populi Romani afuturum *C* werde ihnen nichts helfen; vgl. longe illi dea mater erit *V* res nos longius trahit ab incepto *S* ne longius abeam *Ci* ne longius aberret oratio *Ci.* Mit Verschiebung des Terminus = von weitem her: longe principia iuris repetere *Ci* gemitum audimus longe *V.* NB. longius fābor *V* ausführlicher, longius dicere *Ci.* | β quae uenientia longe ante uidebis *Ci* 'von weitem', neque longius anno remanere licet *C* se dierum XXX habere frumentum, sed paullo longius tolerari posse parcendo *C* operam dedit, ut quam longissime tempus duceret *N* 'möglichst lang', longius debere *N* länger schulden. | γ longe nobilissimus et ditissimus *C* oppidum longe maximum *C* 'weitaus', longe primus ciuitatis est *Ci*; vgl. quem longe principem esse uidebat *Ci* hoc longe alio spectabat *N* 'ganz' anderswohin, maiores nostri longe aliter de talibus uiris existimabant *Ci* equidem longe secus sentio *Ci* l. dissimilis, diuersus *Ci.* Seltener beim Comparativ statt des gewöhnl. multo: pedibus longe melior Lycus *V* ego qui sum longe fortior *Ph* longe leuioris momenti esse *L*; auch bei comparativischen Verben: aedes longe ceteris antecellit *Ci* ita factum, ut hominibus longe . . . praeponerer *Ci.*

longinquitās, tātis, *f.* (longinquus) räuml.: Weite α; Entfernung β; zeitl.: lange Dauer γ; Langwierigkeit δ. | α l. itineris *T.* | β regionum *T* Abgelegenheit, nimia longinquitas locorum *Ci.* | γ temporis longinquitatem timebat *C* nihil est, quod non l. temporum efficere possit *Ci.* | δ nondum ex morbi longinquitate recreatus *Ci* dolorum l. *Ci.*

longinquus 3 (v. longe, wie propinquus v. prope) entfernt wohnend, fremd α; weit, entfernt β; fernstehend γ; *metaph.* zeitlich entfernt δ; langwierig ε. | α homo alienigena et longinquus *Ci* longinquae nationes *C* externus hostis atque longinquus *Ci.* | β longinqua regio *C* longinqua imperii *T* (die entlegenen Theile d. R.), saturi longinqua Tarenti *V* die fernen Auen von T., amnes longinqui *T* 'ferne' Ströme, loca longinquiora *C.* *Enallage*: l. cura *L* Sorge um d. Entfernte. | γ in longinquos, in propinquos (Verwandte) inruebat *Ci.* | δ in longinquum tempus differre *C* spes longinqua *T.* | ε tempus longinquius N dolor *Ci* morbus *L* oppugnatio *C* consuetudo *C.*

Longinus Familienname in der gens Cassia s. u.

longitūdo, inis, *f.* (longus) räuml. Länge α; zeitl. lange Dauer β. | α l. agminis *C* in longitudinem milibus amplius D silua patet *C* über einen Raum. | β diei breuitas conuiuiis, noctis longitudo flagitiis conterebatur.

longiusculus 3 (*demin.* zu dem Compar. longior, § 14) ziemlich lang: alterni uersus longiusculi *Ci* doppelt gebundene Langzeilen (d. i. elegische Disticha).

longurius, ii, *m.* (longus) Langholz, d. h. Latte, Stange *Ci.*

longus 3 (vgl. λογγάζω, zaudern, dtsch. lang) räuml.: lang α; weitläufig β; zeitl.: lang γ; langwierig δ. | α longa uestis *V* l. uia *V* nauis l. *CL* langgebautes d. h. Kriegsschiff im Gegs. zum runden Lastschiff (corbita); mit *acc.* musculus LX pedes longus *C* stant longis adnixi hastis *V* homo longus 'Hopfenstange' *C* longae regibus manus. Sprichw. 'weit reichen d. H. d. K.'. | β Räuml. Ausdehnung zeigt: Latona ex longo errore Delum confugit *Ci*; wie: longa exitia *V*; ebenso: pontus *H* freta *O*; aber auch: longa epistola *CiO* lange, daher weitläufiger Br. Vgl. longum est omnia enumerare *N* (es wäre zu weitl.), longum est persequi ceteros *Ci* ne me longum putetis in enumerando *Ci* oratio longa *Ci* longo et alte petito prooemio respondet 'weitl. u. weithergeholt' *Ci* ne longum faciam *H* 'um nicht w. zu werden', ne longum sit (fiat) *Ci*; dicht.: dicere longa mora est *O* nolo esse longus *Ci.* | γ incertum est, quam longa uita futura sit *Ci* breue tempus longum est imparatis *Ci*; mit *acc.* intercalarius mensis XXXXV dies longus *Ci*; *occ.* von der Silbendauer: syllaba longa breui subiecta uocatur Iambus *H*; aber in longiorem diem conferre *C* = auf einen spätern T. schieben. | δ longos sibi promiserat annos 'langes Leben' *V* longus morbus (chronisch) *L* longus error *L* jahrelanger,

Digitized by Google

spem incohare longam *H* sich weitaussehender H. hingeben; daher *Enallage*: spe longus *H* der sich v. Hoff. hingibt, nihil mihi est longius *Ci* = ich kann's kaum erwarten. Adverbiell gebraucht neben longē s. u. finden sich *acc. sing. neutr.*: longum clamare *HV* nach v. hom. *μαχρὸν ἀΰω* 'laut' = 'weithin'; vgl. nec longum laetabere *V* mit *οὐ μαχρὰν χαιρήσεις*. Präpositionalvbdgn. in longum *VT* auf lange, ex longo *V* seit lange.

loquacitas, tātis, *f.* (loquax) Geschwätzigkeit.

loquax, ācis, *adv.* loquāciter (loqui) geschwätzig, redselig: homo loquacissimus obmutuit *Ci* loquaciter agri situm describere *H*; *metaph.* ranae loquaces *V* 'die ewig zankenden'; nach ihnen: stagna loquacia *V* nidus loquax *V* Nest voll piepende Junge, lymphae l. *H* 'murmelnd'.

loquella, ae, *f.* auch **loquēla** geschr., § 15 (loqui) Rede, Wort *α*; Sprache *β*. ‖ *α* fuditque has ore loquelas *V*. ‖ *β* Graiaque loquela Getico sono victa est *O*.

loquor, loqui, locutus sum, (§ 18) gilt vom Gesprächstone im Gegensatz zur Rede; vergleiche Scipio mihi bene et loqui uidetur et dicere *Ci*; *intr.* sprechen *α*; *trans.* sagen, besprechen, behaupten *β*. ‖ *α* libere loqui non licet *Ci* male locutus est *Ci* übel nachreden, femina cum Verre locuta est *Ci* homines inter se loquebantur *Ci* Graecā linguā loquentes *N* Leute mit gr. Verkehrssprache, pure et Latine loqui *Ci*; auch von personific. Sgst.: eo tacente res ipsa loqueretur *Ci* patria tecum quodammodo tacita loquitur *Ci* lex ita loquitur *Ci* cum chartā dextra locuta est *O* hat sich unterhalten (= hingeschrieben), Baiae non loquuntur solum, uerum etiam personant *Ci* pinūs loquentes *V* (*πίτυς μελίσδεται Theokrit*) sanftrauschende. ‖ *β* haruspices haec loquuntur *Ci* quid (wozu) loquor plura? *Ci* quid uineas testudinesque loquar? *L* (wozu von . . .), quid de P. Sulpicio loquar? *Ci* (was von . . .), multi etiam Catilinam atque illa portenta loquebantur *Ci* (besprachen), Phoebus uolentem proelia me loqui *H* (besingen), nomenque suum casūsque loquatur *O* (nennen), loquebantur eum neglegenter fecisse *N* (behaupteten), Iouem hospitibus dare iura loquuntur *V* (heißt es).

lōrātus 3 (lōrum) mit Riemen gebunden.

lōrīca, ae, *f.* (von lōrum wie lectica v. lectus) Nach *Varro* zuerst Brustharnisch aus rohem Leder, später, als aus Gallien die Brünnen aus Eisenringen eingeführt wurden, Panzer, Panzerhemd übhpt. *α*; *metaph.* Brustwehr an Mauern *β*. ‖ *α* l. lintea 'gesteppt' *N* serta *N* Kettenhemd, l. ferrea *T* loricae thoracesque *L* P. u. Eisenharnische, libros loricis mutare *H* „und die Feder vertauscht mit d. Kugelbüchse" *Schiller*. ‖ *β* pinnae loricaeque ex cratibus turribus attexuntur *CCuT*.

lōrīcātus 3 (lōrīca) gepanzert: equites l. *L* Panzerreiter.

lōrīcula, ae, *f.* (*demin.* v. lōrīca *β*) kleine Brustwehr.

lōrum, i, *n.* (vwdt. mit *τὰ εὐλῆρα Hom.* Zügel) Riemen *α*; *occ.* Zügel *β*; Peitsche *γ*. ‖ *α* (captiuus) lora restrictis lacertis sentit *H* als Fessel. ‖ *β* loro ducere equum *L*; *meton.* media inter lora *V* 'mitten im Fahren'. ‖ *γ* eum serui publici loris ceciderunt *Ci* loris uri *H* v. P. zerfleischt werden.

Lōtis, idis, *f.* (*Λωτίς*) Name der in einen Lotus verwandelten Nymphe *O*.

Lōtophagi, ōrum, *m.* (*Λωτοφάγοι*) Lotosesser, Völkerschaft an der kl. Syrte, wo noch jetzt der Lotos *β* ein Nahrungsmittel ist.

lōtos, lōtus, i, *f.* (gr. ὁ λωτός Fw.) 1. Lotosblume, einst in Ägypten heimisch, jetzt daselbst ausgerottet: aquatica l. *O*, wo andere verstehen: 2. Rhamnus lōtus *L* Baum mit olivenähnl. süß. Früchten, die in Nordafrika noch jetzt (ieiuba = *ζίζυφον*) viel gegessen werden, bei *O* auch die Frucht (sonst iuiuba genannt) u. die aus Lotosholz gemachte Flöte *VO*. 3. Steinklee (trifolium melilotus *L*) als Futterkraut *V*.

Lua, ae, *f.* (luo) Göttin der Sühne, der zu Ehren man die Waffenbeute verbrannte.

lubet s. u. libet.

lubricus 3 schlüpfrig, glatt *α*; *metaph.* unsicher, gefährlich *β*; leichtbeweglich *γ*. ‖ *α* glacies lubrica uestigium non recipiens *L*; *neutr. subst.*: equi lubrico paludum lapsantes *T* schlüpfriger Sumpfboden, per lubrica surgens *V*; v. Thieren: lubricus anguis *V*; daher *metaph.* wie bei uns 'ein aalglatter Kerl': patrias tentasti lubricus artes *V* betrügerisch. ‖ *β* lubricae uiae adolescentiae *Ci*, cupiditas dominandi praeceps et lubrica *Ci* aetas puerilis maxime lubrica et incerta *Ci*; *subst. neutr.*: lubricum adolescentiae nostrae *T* die unsichere Zeit meiner J.; dicht.: uultus lubricus adspici 'verführerisch zu schauen' *H*. ‖ *γ* lubricus Simois *H* 'flüchtig', quot menses lubricus annus habet *O* natura oculos lubricos et mobiles fecit *Ci*.

Lūca, ae, *f.*, j. Lucca in Toscana, Einw. **Lūcenses,** ium, *m.*

Lūcāni, ōrum, *m.* (*Λευκανοί*, § 23) Bewohner von Unteritalien vom Silarus bis Sybaris südl., östl. bis Metapontum, einer Landschaft, die nach ihnen **Lūcānia,** ae, *f.* heißt.

Lūcānus, i, *m.* vollst. M. Annäus L., Spanier aus Cordova, geb. 38 n. Chr., Neffe des älteren Seneca, auf dessen Empfehlung ihn Nero in Staatsdienste nahm. Seine Pharsalia in 10 Büchern behandeln den Bürgerkrieg zw. Cäsar u. Pompeius. Von Nero — angeblich aus Kunstneid — zum Tode verurtheilt 65 n. Chr.

lūcar, āris, *n.* (*isol. adi.* § 43 von lūcus) urspr. die Einkünfte aus den Staatsforsten (aes quod ex lucis captatur *Paulus*), die man später zu Gehalten der Schauspieler verwandte: Schauspielgeld *T*.

lucellum, i, *n.* (*demin.* v. lucrum, § 35. 5) Profitchen, kleiner Gewinn *H*.

lūceo, ēre, luxi (lux) leuchten, hell sein *α*; *metaph.* deutlich sein *β*. ‖ *α* lucens lunae globus *V* stagnum lucentis lymphae *O* 'durchsichtig, klar', niueo lucet in ore rubor *O* lucent oculi *O* uirtus lucet in tenebris *Ci*; *impers.* lucet es ist Tag: nondum lucebat, cum Ameriae scitum est *Ci*. ‖ *β* res ipsa claris argumentis lucet *Ci*.

Lūceres, um, *m.* die dritte Urtribus zu Rom. Vgl. Ramnes.

Lūcerīa, ae, *f.* Stadt in Apulien an d. sammischen Grenze, Einw. **Lūcerīni,** ōrum, *m.*

lucerna, ae, *f.* (vwdt. mit lux, lumen, aber ū wie gr. *ἀμφι-λύχη*) die Öllampe: accessit numerus lucernis *H* weil Trunkene doppelt sehen.

lūcescit, ere, luxit, *impers.* auch luciscit (*Incoh.*

Digitized by Google

v. lūcet) es wird hell, wird Tag, der Tag bricht an *α*; mit Subj. bei Dicht. *β*. | *α* ubi luxit *C* et iam luciscebat *L*. | *β* nouus sol lucescit *V* eras lucescere Nonas *O*.

lūcidus 3 (v. lūcēre) *adv.* lūcidē hell, leuchtend *α*; *metaph.* deutlich, klar *β*. | *α* lucida sidera *H* l. amnis *O* 'klar', durchſichtig, oculi lucidum fulgentes *H* adverbielles Neutr. | *β* lucidus ordo *H* lucide definire *Ci*.

lūci-fer, fera, ferum (quod lucem fert) lichtbringend *α*; ans Licht bringend *β*. | *α* l. equi *O* der Mondgöttin; *subst.* **lūcifer,** eri, *m.* (Geſchlecht nach ὁ φωσφόρος, *sc.* ἀστήρ) Morgenſtern: infima quinque errantium terraeque proxima stella Veneris, quae φ. Graece, l. Latine dicitur *Ci*, nach junger Mythe Sohn der Aurora, der mit Venus um den Preis der Schönheit ſtreitet. Daher *meton.* Tag: tres ubi luciferos ueniens praemiserit Eos *O*. | *β* Dianam luciferam ... in pariendo inuocant *Ci* luciferae manus *O* der Geburtsgöttin.

lūci-fugus 3 (qui lūcem fugit) lichtſcheu: blatta *V*, menſchenſcheu: homo *Ci*.

Lūcīlius 3 römiſche gens. Bemerkenswert: 1. Q. Lucilius Balbus, Stoiker, Schüler des Panätius. 2. C. Lucilius, geb. zu Sueſſa im Lande der Aurunci 180, Freund d. jüng. Scipio, mit dem er 134 vor Numantia kämpfte, Begründer der römiſchen Satire, geſt. 103. 30 Bücher Satiren in Fragmenten. Ein überaus genialer Kopf, über den Hora; einſeitig und wenig gerecht urtheilt.

Lūcīna, ae, *f.* (lux) 'die ans Licht bringende', Cultname der Juno und Diana als Geburtsgöttinnen; *meton.* das Gebären *β*. | *α* casta fauc, Lucina *V*. | *β* Lucinam pati *V* 'kalben' u. a.

Lūcius, ii, *m.* Vorname, abgekürzt L. (Lucii nominati, qui prima luce nati erant *Varro*).

Lucrētilis (mons), is, *m.* Bergzug im Sabinerlande, 20 km nördl. v. Tivoli, j. monte Gennaro *H*.

Lucrētius 3 römiſche gens. Bemerkenswert Sp. Lucretius Tricipitinus, Nachfolger des Brutus im Conſulate, und ſeine Tochter Lucretia, welche Sextus Tarquinius vergewaltigte. Nicht dieſem Geſchlechte gehört an T. Lucretius Carus (vermuthlich Freigelaſſener eines Lucretius), geſt. 55, Verfaſſer des philoſoph. Gedichtes de rerum natura, welches den Römern d. epikureiſche Atomenlehre mundgerecht macht. Einer der bedeutendſten Dichter römiſcher Zunge.

Lucrinus, i, *m.* (mit und ohne lacus) Lucrinerſee, der innerſte Theil der Bucht von Baiae, 10 km weſtl. von Neapel, mit vortreffl. Auſtern *H*.

lucror, āri, ātus sum (lucrum) profitieren, gewinnen: locupletes suum perdunt, debitores lucrantur alienum *Ci*; *metaph.* nomen ab Africa l. *H* 'bekommen', lucretur iudicia ueteris infamiae *Ci* 'ich ſchenke ſie ihm'.

lucrōsus 3 (lucrum) gewinnreich, vortheilhaft: cur mihi sit damno (Nachtheil), tibi sit lucrosa uoluptas? *O*.

lucrum, i, *n.* (wie lauacrum gebildet von einem verſchollenen Verbum, das im gr. ἀπο-λαύ-ω 'genießen' vorliegt) Gewinn, Vortheil *α*; *meton.* Reichthum *β*; Habſucht *γ*. | *α* ex publicis uectigalibus tanta lucra facit *Ci* uendendi quaestus et lucrum *Ci* lucro est *Ci* es iſt vortheilhaft, in l. est *O* aliquid in lucro od. lucris ponere *Ci* für einen Gewinn rechnen (lucro adpone *H*). Daher lucri facere aliquid (bisweilen als *Lept.* lucrifacio, *pass.* lucrifio geſchrieben, § 32) 'in Gewinn ſtellen' = gewinnen: ostendo lucrifieri tritici modios C *Ci* ille uniuersa fecit lucri *N* 'er hatte den G.'; ſo auch: iubes HS XXX lucri dari *Ci* u. a., de lucro uiuere *L* = von anderer Leute Gnade leben. | *β* contra lucrum nil ualet pauperis ingenium *H*. | *γ* Argiui auguris domus ob lucrum concidit (Amphiaraus s. u.) *H*.

luctāmen, inis, *n.* (luctāri) Ringen, Anſtrengung.

luctātio, ōnis, *f.* (luctari) Ringkampf *α*; *metaph.* d. Ringen gegen Schwierigkeiten *β*; Wortkampf, Dispnt *γ*. | *α* sine aduersario nulla luctatio est *Ci*. | *β* tetra ibi luctatio erat cum lubrica glacie *L*. | *γ* cum Academicis incerta luctatio est *Ci*.

luctātor, ōris (luctari) Ringer *O*.

lucti-ficus 3 (quod luctum facit) trauerbringend *VCi*.

lucti-sonus 3 (sonus luctu expressus) traurig klingend: mugitus *O*.

luctor, ari, ātus sum (*frequ.* eines verſcholl. Verbums *lugēre, vgl. λυγίζειν, λυγισμός ſich krümmen, ſich winden; daher) ringen *α*; *metaph.* kämpfen, ſich abmühen *β*. Grdbtg. bei *V*: in lento luctantur marmore tonsae die Ruder biegen ſich. | *α* Olympiis Milo luctabitur *Ci* exercebatur currendo et luctando *N* oscula luctanti abstulit *O* hat mir abgerungen. | *β* luctantur cornibus haedi *V* Africus luctatur fluctibus *H* luctantur funera plaustris *H*; dicht. mit Infin.: luctatur telum eripere *V* 'müht ſich ab', luctor compescere risum *O* tecum luctari et congredi debeo *Ci* vom Redekampfe.

luctuōsus 3, *adv.* luctuosē (luctus) jammerbringend *α*; tiefbetrübt *β*. | *α* expugnatio Samiis luctuosa fuit *Ci* dies rei p. luctuosus *Ci*. | *β* Hesperiae luctuosae di mala dederunt *H*.

luctus, ūs, *m.* (lugēre) Trauer, inſofern ſie ſich in äußeren conventionellen Zeichen äußert *α*; daher *meton.* Trauerkleidung *β*. | *α* senatus luctum suum uestis mutatione declarandum censuit *Ci* quis enim in luctu domestico cenauit cum toga pulla? *Ci* luctu atque caedo omnia complentur *S* quocumque aspiceres, luctus gemitusque sonabant *O* feminarum gaudia et luctus *Pl. H* Trauerbezeugungen. | *β* luctum amissae sororis (um die Schw.) laeto cultu mutauit *T* erat in luctu senatus publico consilio mutata ueste *Ci* (d. Senat trug Trauer).

lucubrātio, ōnis, *f.* (lūcubrāre) die Arbeit bei Licht, Nachtarbeit: lucubrationes detraxi, meridiationes addidi *Ci* commenticia anicularum lucubratione digna *Ci* Märchen, die ſich die alten Weiber beim Spinnroden erzählen.

lūcubro, āre, āui, ātus (von lūcubrum) bei der Lampe arbeiten, nächtlicherweile arbeiten: Lucretia sedens inter lucubrantes ancillas *L* opus lucubratum *Ci*.

lūcubrum (von lux) eine Art Kerze: ignis modicus, qui solet ex tenui stuppa ceraque formari *Isidor*.

lūculentus 3, *adv.* lūculentē u. lūculenter. In dieſem Worte ſind zwei verſchiedene Wörter zuſammengetreten: 1. von lux gebildet (§ 32) lūculentus lichtvoll, hell *α*; *metaph.* glänzend *β*. | *α* luculentum uestibulum *Plautus* luculentus caminus *Ci* (in dem viel Feuer brennt). | *β* dii, diem dedistis luculentum *Pl.* 'glänzend', Tullius orationem habuit lūculentam *S*. 2. von lucrum nach § 32 gebildet für *lucrulentus (§ 33) gewinn-

Digitized by Google

reich, ansehnlich: lucrum luculentos homines reddit *Plautus* luc. patrimonium *Ci* hereditas *Pl.* luc. auctor *Ci* 'ansehnlich'.

Lūcullus, i, *m.* (vwdt. mit lux, *lūcus = λευκός § 23) Familienname in der gens Licinia s. u.

Lucumo, Lucmo, ōnis (Fw. etrusc. lauchme) Ehrentitel der etruscischen Großen, die zugl. Priesterfunctionen hatten, von den Römern fälschlich als n. pr. aufgefaßt. Lucumo ist jünger, § 23.

lūcus, i, *m.* (a lucendo!! das Verb lūcare 'lichten' vermittelt die Begriffe; lūcus ist 'Lichtung') 'gelichteter Wald' *α*; *occ.* der einer Gottheit heilige Hain *β*; als n. pr. Stadtname in Gallien u. Spanien *γ*. | *α* quos gerit India lucos *V*. | *β* lucus est arborum multitudo cum religione *Seruius*; lucus Ferentinae *L* lucus in Graecia tota sanctus *Ci*. | *γ* Städte, die an hl. Hainen lagen, bes. Lucus Augusti, j. Luc en Die, östl. der Rhône, 42 km südöstl. von Valence.

lūdibrium (lūdus) Spielwerk, Spielzeug *α*; *meton.* Spott, Hohn *β*. | *α* (naues sunt) ludibria uentis *VH* (Brutus) Tarquiniis ludibrium magis (erat) quam comes *L* sine ludibrium oculorum sine uera species *Cu* 'Blendwerk'. | *β* ne ludibrio simus inimicis *Ci* noua ludibria cogitat fortuna *Cu* ludibria corporum dedebant *Cu* 'Entehrung'.

lūdibundus 3 (ludere vgl. fuo) spielend: Muthwillen treibend *α*; ohne Anstrengung *β*. | *α* milites per iocum ludibundi Beneuentum rediere *L*. | *β* omnia ludibundus conficies *Ci*.

(*lūdicer) lūdicra, um (lūdus) zur Kurzweil dienend, kurzweilig *α*; zum Schauspiel (ludus) gehörig. | *α* pueri ludicrā aliquā exercitatione delectantur *Ci* non ludicra praemia petuntur sed de uita certant *V*; *subst.* uersus et cetera ludicra (Tändeleien) pono *H*; *c. abl.* ea nox epulis ludicra Germanis *T* zu lustigem Festmahl bestimmt. | *β* ualeat res ludicra *H* die Bühnendichtung, spectaculum ludicrum *Cu* Schauspiel, daher **lūdicrum**, i, *n.*, *subst.* Schauspiel: Olympiorum sollemne ludicrum *L* indulserat ei ludicro Augustus *T* (den Augustalien).

lūdificātio, ōnis, *f.* (lūdificāri) das Foppen, Necken.

lūdificeo, āre, āui, ātus (von *lūdificus, qui alios ludos facit) jemand zum Narren haben, foppen, necken: si ludificare uideatur *Ci* ludificati proelio incerto *S*; gewöhnlich als Dep. **lūdificor**, āri, ātus sum (sich aus einem ein Spielzeug machen): hostis fessum Romanum impune ludificabatur *T* priorem locationem ludificati erant *L* 'vereitelt'.

lūdi-magister, i, *m.* (*Iexpt.* § 32; auch als zwei Wörter, vgl. magister ludi nescio qui *Ci*) Schulmeister.

lūdio, ōnis, *m.* u. **lūdius**, ii, *m.* (ludus = Schauspiel) Pantomime, Tänzer: ludius aequatam ter pede pulsat humum *O* dum ludius consistit *Ci* was als Verletzung der hl. Spiele galt.

ludo, ere, si, sus (urspr. lebhafte Bewegung bezeichnend) tanze *α*; spiele *β*; treibe etwas zum Spiele od. Zeitvertreib *γ*; foppe *δ*; täusche *ε*. | *α* in numerum (taktmäßig) feras uideres ludere *V* cymba ludit in lacu *O* ludis ursi et elephanti luserunt *L* iubae ludunt *V* flattern, circum ubera lupae ludunt pueri *V* bewegen sich, spielen. | *β* ludere qui nescit, campestribus abstinet armis *H* von Ball- und Discusspiel zu verstehen: ludere pila *Ci*. Erst von den Körperübungen auf andere Spiele übertragen: ludere seu trocho (Reif) seu aleā *H*; dicht. *trans.*: par impar ludere *H* ('Gerad oder Ungerad'), proelia latronum l. *O* Schach, ludum insolentem l. *H* ein freches Spiel treiben. | *γ* plurima nocte luserat *V* hatte am meisten gescherzt, (Musa) Syracosio lusit uersu *V* trieb zum Scherz theokritische Idyllik, pastorum carmina ludere *V* inuenilia l. *O* zum Scherze dichten, opus ludere *H* Häuschen bauen, cum deos nihil agere confirmat, ludere nidetur *Ci* 'scherzen', pueris ludentes minamur *Ci* 'im Scherz'. | *δ* ludi te non intellegebas? *Ci* Domitius in senatu lusit Appium *Ci*. | *ε* senectus formidine ludit uatem *V* an me ludit insania? *H* (Ledam) fluminea aue adulter lusit *O*.

lūdus, i, *m.* (ludere) archaistisch auch **loedus**, § 23; *concret* Spiel, zuerst als körperliche Übung *α*; Schauspiel, u. z. zunächst circenses Wettfahren, Wettlauf u. s. w., dann gladiatorii Wettkampf, endlich scenici dramatische Darstellungen *β*; Spielschule, Schule, zunächst für die Gladiatoren, dann für die Elementarschüler *γ*; *abstr.* Spiel, Kurzweil *δ*; Kleinigkeit *ε*. | *α* exercitatione ludoque campestri uti *Ci* Körperübungen auf d. Marsfelde, flectere ludus (est) equos *V* l. militaris *L* soldatische Spiele, ludus datur huic aetati *Ci* diesem Alter wird freie Bewegung eingeräumt; vgl. miserarumst nec amori dare ludum *H* frui ludo aetatis *L* die Freuden der Jugend genießen. | *β* ludi Apollinares *Ci* festi dies ludorum celebrandi *Ci* ludos spectatum ire *N* ins Theater gehen, ludos facere *CiL* 'anstellen', committere *Ci* beginnen; *meton.* in Naeuii ludo *Ci* 'Drama', 'Schauspiel'. | *γ* gladiatores in ludo habebat *C* Aemilius ludus *H* Gladiatorenkaserne des Lepidus. Von der Schule: e ludo atque e pueritiae disciplinis ad exercitum profectus est *Ci* librum tibi dedit magister ludi *Ci* (vgl. lūdimagister), ludum habere oder exercere *T* Sch. halten. | *δ* amoto quaeramus seria ludo *H* per ludum et iocum *Ci* ille tibi ludus fuit *Ci* war dir ein Gegenstand des Spottes. | *ε* illa perdiscere ludus est *Ci* ludus et iocus est *L* es ist der 'reine Spaß'.

luēs, is, *f.* (vgl. λῦμα Besudelung, λύμη Verderben, λυμαίνω mißhandeln und lat. pol-luo s. u. **luo** 1) Besudelung, bes. von ansteckender Krankheit, Seuche *α*; Unheil, Verderben *β*; *meton.* von Personen: Unflat *γ*. | *α* dira lues Latias uitiauerat auras *O* corrupto caelo uenit arboribus lues *V*. | *β metaph.* asperrima in Sardianos lues *T* v. Erdbeben. | *γ* ut ludos haec lues impura polluerit *Ci*.

Lugdūnum, i, *n.* oder **Lugudūnum**, celtischer Stadtname, bes. das heutige Lyon.

lūgeo, ēre, luxi (vgl. λευγ-αλέος, λύγρός traurig) in Trauer sein: traurig sein *α*; Trauerkleider tragen (λευγαλέος χιτών) *β*. | *α* laetantur ceteri, luget solus, propter quem ceteri laetantur *Ci*; *trans.*: senatum populi interitum lugere uetuisti *Ci* betrauern; *pass.*: lugebere nobis *O* betrauert werden; campi lugentes *V* ist Übersetzung von ἤθεα λευγαλέα *Hesiod* Trauergefilde. | *β* matronae annum ut parentem eum luxerunt *L*.

lūgubris, e (mit lūgere gleichstämmig), zur Trauer gehörig *α*; trauernd, traurig *β*. | *α* per XL annos non cultu nisi lugubri egit *T* Trauergewand; daher: **lūgubria**, ium, *n. subst.*: Trauerkleidung: lugubria indue *O* lugubria ponere *O* 'ablegen', l. lamentatio *Ci* Todtenklage, wie: l. cantus *HCi*. | *β* lugubria pectora *O* l. domus *L* bellum *H* unheilvoll, aber: cometae lugubre

Digitized by Google

(*adv.*) rubent unheilverkündend, wie: ales lug. *H.* Bei d. Dichtern auch lūgúbris.

lumbus, i, *m.* die Lende.

lumen, inis, *n.* (aus *lūc-men zu lux, lūcēre) die Leuchte, das (concrete) Licht *α*; *occ.* 1. Tag (eslicht) = Leben (slicht); 2. Augenlicht (*meton.* Auge) *β*; *metaph.* v. Personen Licht, Leuchte *γ*; Schmuck, Glanz *δ*. | *α* luna solis lumine conlustratur *Ci* lumini oleum instillare *Ci* sub lumina prima *H* 'in der Dunkelstunde', lumen accendere de suo lumine *Ennius* in praetoria nauc insigne nocturnum (Nachtsignal) trium luminum fore *L* primo cum lumine solis *V* mit dem ersten Sonnenstrahl. | *β* 1. si te secundo lumine hic offendero, moriere *Ennius* 'mit des zweiten Tages Lichte' *Schiller*; lumine quarto *V* am 4. Tage; daher auch: das Tageslicht an Gebäuden: se luminibus eius obstructurum esse minabatur *Ci* 'das Licht verbauen', ab umbris ad lumina uitae surgere *V* Unterwelt — Tag (Nieder führen tausend Steige, keiner führt zum Tag zurück *Schiller*), casus lumine *V* des Lebens beraubt: corpus spoliatum lumine *V* lumen linquere *V* = λείπειν φάος ἠελίοιο. 2. Sine ullo morbo lumen oculorum amisit *N* Democritus lumina amisit *Ci* lumina fodere (effodere) alicui *OV* die Augen ausreißen. | *γ* praestantissimi uiri lumina rei publicae *Ci* lumen et decus illius exercitus, T. Annius Cimber *Ci* lumina tot cecidisse ducum *V* 'Zierde'. So auch: | *δ* Corinthus totius Graeciae lumen *Ci* (ἄγαλμα Zier), lumen probitatis et uirtutis *Ci* 'glänzendes Beispiel' ostendas lumen animi, ingenii, consiliique tui *Ci* iacerent in tenebris omnia, nisi litterarum lumen accederet *Ci* lumen consulatus sui *Ci* der Glanz f. Conf.

lūminārĭa, um, *n.* (lūmen *β*) Fensterläden.

lūminōsus 3 (lumen) lichtvoll, hell.

lūna, ae, *f.* (*luc-na von lux) Mond *α*; Mondgöttin *β*; *meton.* Monat *γ*. | *α* l. noua *C* Neumond, quarta l. *Ci* der vierte Tag nach Neumond, plena *C* Vollmond, per (ad) lunam *V* im Mondschein, minor l. *H* abnehmend, l. creseens *C* zunehmend, serena nocte luna plena deficit *Ci* verfinstert sich; *meton.*: roscida luna *V* 'thauige Mondnacht', lunae sequentes ordine *V* Mondphasen. | *β* niueos Luna leuauit equos *O*, ihr ist der 'Montag' heilig (lunae dies), Schwester des Sol. | *γ* damna caelestia reparant celeres lunae *H.* Als *n. pr.*:

Lūna, ae, *f.* in Etrurien Grenzstadt gegen Ligurien, nach dem halbmondförmigen (Lunae portus) Hafen — jetzt der Kriegshafen von Spezzia. In der Nähe die Marmorbrüche v. Carrara: *adi.* **Lūnensis,** e, marmor Lūnense.

lūnāris, e (lūna, § 33) zum Monde gehörig *α*; halbmondähnlich *β*. | *α* cursus l. *Ci* Mondbahn. | *β* cornua *O.*

lūno, āre, āui, ātus (lūna) ⟨halb⟩mondförmig krümmen: lunauit arcum *O* bes. als *PPP* lūnātus ⟨halb⟩mondförmig: lunatae peltae *V.*

luo, luere, lui, luiturus. (In diesem Worte laufen drei Homonyme zusammen: 1. *luo beschmutzen, wovon polluo und lues, vgl. λῖμα, λυμαίνω. 2. luo als Äquivalent des griech. λύω (vgl. soluo), dtsch. lösen. 3. eine aus den Compositis von lauere (s. u.) rückerschlossene Form luo in der Bdtg. v. λούω, die nur bei späteren Dichtern vorkommt. Die classische Zeit kennt nur 2. **luo**) lösen: büßen *α*; bezahlen *β*; leiden *γ*. | *α* sanguis istius supplicio luendus est *Ci* si in me aliquid offendistis, cur non id meo capite potius luitur, quam Milonis? *Ci* pericula publica l. *L* durch Buße abwenden. | *β* noxam pecuniā luere *L* aes alienum l. *Cu*; daher: poenam od. poenas luere eigtl. das Wergeld — ποινή — bezahlen; *metaph.* | *γ* Strafe erleiden: impii etiam ad inferos poenas parricidii luent *Ci* luere peccata *L* Strafe leiden für.

lupa, ae, *f.* (*fem.* zu lupus) Wölfin; *metaph.* Buhldirne.

lupātus 3 (lupus) mit Wolfszähnen, d. h. Eisenspitzen versehen. Nur lupata frena *H* und mit hinzugedachtem freni od. frena **lupāti,** orum *m.* od. **lupāta,** orum, *n.* Wolfsgebiss.

Lupercus, i, *m.* (qui lupos arcet: Übersetzung von λυκοῦργος) 'Wolfsabwehrer', ein Herdengott, den man mit dem lycäischen Pan der Griechen identificierte. So nannte man auch die Priester dieses Gottes **Luperci,** orum, *m.* welche in der heiligen Grotte am Palatinus **Lupercal,** ālis, *n.* (§ 43) am 15. Februar die **Lupercalia,** ium, od. iorum, *n.* feierten. Zu dem Opfer — Böckchen — führte man zwei Jünglinge und berührte ihre Stirne mit dem blutigen Opfermesser (offb. Erinnerung an altes Menschenopfer). Nach dem Opfer liefen die Priester mit Riemen, die aus den Fellen der frischgeschlachteten Opferthiere geschnitten waren, durch die Stadt und schlugen die Vorübergehenden. Solche Schläge galten als segenbringend, besonders für unfruchtbare Frauen.

Lupia, ae, *f.* die Lippe, Fluss in Westfalen.

lupīnus 3 (lupus) vom Wolf: l. ubera *Ci* die Euter der Wölfin; *subst.* **lupīnus,** i, *m.* od. **lupīnum,** i, *n.* die gelbe Wolfsbohne, Lupine. Als Viehfutter und zu Rechenpfennigen gebraucht, namentlich auf der Bühne (aurum comicum *Plautus*) statt Goldstücken. Daher: quid distent aera lupinis 'Wahres und Falsches' *H.*

lupus, i, *m.* (gr. λύκος, urspr. *σλύκος, vgl. dtsch. Wolf, § 6, 9) der Wolf, dem Mars heilig. Sein Angang gilt für gefährlich (wie bei uns Hasen, Katzen und alte Weiber) und raubt dem Menschen die Sprache *V* (ecl. IX 53); daher das Sprichwort: λύκον ἰδεῖν (*Plato, Theokrit*) = lupus in fabula, weil plötzliches Erscheinen des Besprochenen uns verstummen läßt. Sprichw. (aus einer Fabel entstanden): ouem lupo committere = 'den Bock zum Gärtner machen', gr. λύκος ποιμήν. Ebenso cautus lupus metuit foueam *H* 'der Gebrannte scheut's Feuer', οὐκ αὐθις ἁλώσῃς ἀλώσεται. Lupus numerum non curat *V* 'frißt die Schafe, auch wenn sie gezählt sind'. Das Alterthum kannte auch die Sage vom Werwolf: ambiguus lupus *O* d. h. ein Mensch, der sich in einen Wolf zu verwandeln vermag; *metaph.* eine Fischart, der Barsch *α*; *meton.* das Wolfsgebiss *β*; Feuerhaken *γ*. | *α* lupus Tiberinus *H.* | *β* equus ore lupos accipit *O.* | *γ* lupi ferrei *L.*

lūridus 3 (von der Farbe des Treberweins **lōra,** *lūra, dtsch. Lw. Lauer, 'Lure', lora fit maceratis aqua uinaceis *Plinius* vermittelt durch *lūrēre) blassgelb, gelb: lurida aconita *O* der gelbe Eisenhut, l. sulfura *O* l. dentes *H* ora pelle amicta lurida *H* l. pallor *O* l. horror *O* 'blasse Furcht'.

luscinia, ae, *f.* bei *Ph* **luscinius,** ii, *m.* die Nachtigall (zweiter Bestandtheil vgl. canere).

luscus 3 einäugig.

lūsio, ōnis, *f.* (ludere) Spiel senibus ex lusionibus talos relinquant et tesseras *Ci.*

Digitized by Google

Lūsitānia, ae, *f.* nach den **Lūsitāni,** ōrum, *m.* genannt, urspr. das Land zwischen Duero und Tajo, später als röm. Provinz das Land vom Duero bis zum Guadiana (Anas), östlich bis Salamanca und Toledo.

lūsor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. lūdere) Spieler: non cessat perdere l. *O* tenerorum l. amorum *O* der Dichter tändelnder Liebeslieder.

lūstrālis, e (lustrum) zum Sühnopfer gehörig *α*; fünfjährlich *β*. ‖ *α* l. sacrificium *L* Sühnopfer, aqua *O* Weihwasser. ‖ *β* l. certamen *T*.

lūstrātio, ōnis *f.* (v. lūstrāre 1) Sühnopfer nach der Heerschau *L*; *metaph.* lustratio municipiorum *Ci* (Musterungs)reise durch ...

lŭstratio, ōnis, *f.* (v. lūstrum): cursus et lustrationes ferarum Wildbahn und Wildlager *Ci*.

lūstro, āre, s. u. lūstrum.

lŭstrum, i, *n.* (mit dem analogischen Suffix strum, § 42, aus *luo=polluo) Sühle, Pfütze, Lache, Morast *α*; *synecd.* Wildlager, Verstecke des Wildes *β*; *metaph.* Bordell *γ*. ‖ *α* lūstra significant lacunas lutosas, quae sunt in siluis aprorum cubilia, a qua similitudine hi, qui in locis abditis desidiae operam dant, dicuntur in lustris uitam agere *Festus*. ‖ *β* lustra ferarum *V* lustra deuia *O* Wildnis. ‖ *γ* in lustris tempus consumere *Ci* lustris confectus *Ci* 'durch sein Luderleben'.

lūstrum, i, *n.* umfaßt zwei homonyma. Es kommt lūstrum I. von lauo = λοίω mit analogischem Suffix, § 42: Reinigung; *II. vom Stamme luc statt *luc-strum, § 42: Licht, woher illustrare u. a. **lūstrum** I. das Reinigungsopfer, von den Censoren alle fünf Jahre beim Schlusse des Amts dargebracht *α*; *meton.* eine fünfjährige Periode, Lustrum *β*. ‖ *α* lustrum condere *Ci* die Censur beschließen. ‖ *β* octauum claudere lustrum *H* 40 Jahre alt werden. Von ihnen die Verba: **lūstro,** āre, āui, ātus I (lauere) reinigen, sühnen *α*; weil mit dem Lustralopfer eine Heerschau verbunden war: mustern *β*; *metaph.* bereisen, durchwandern *γ*; erwägen, im Geiste durchgehen *δ*. ‖ *α* lustranda colonia ab eo, qui deducit *Ci* purā undā spargens lustrauit uiros *V* terque senem flammā, ter aqua, ter sulfure lustrat *O*. ‖ *β* in finibus Treuerorum exercitum lustrauit *Hirtius*; vgl. Anchises animas ad lumen ituras lustrabat *V* totum lustrabat lumine corpus *V*. ‖ *γ* Pythagoras Aegyptum lustrauit et Persarum magos adiit *Ci* lustrandum nauibus aequor *V*; dicht.: regem lustrant choreis *V* 'umtanzen', agros l. *V* Prozession um die Felder (unsere 'Bittage'), pericula *V* 'durchmachen'. ‖ *δ* omnia ratione animoque lustrare *Ci*. **lūstro,** āre II. (lucēre; Stammwort zu illustrare, collustrare) erhellen sol cuncta sua luce lustrat *Ci* Phoebē terras lustrabat lampade Aurora *V*.

lūsus, ūs, *m.* (lūdere) Spiel: lusus trigon *H* Ballspiel, apti lusibus anni *O* zu Sp. der Liebe geneigt.

Lutātius 3 Name eines plebeischen Geschlechts. Bes. 1. C. Lut. Catulus, als cos. 242 Sieger bei den ägatischen Inseln. 2. Q. Lut. Catulus, cos. 102, schlug vereint mit Marius die Cimbern auf den raudischen Gefilden. 87 gegen Marius unterlegen, gab er sich selbst den Tod. 3. Q. Lut. Catulus Capitolinus, des Vorigen Sohn, Optimat, Richter im Prozesse gegen Verres, weiht den 83 abgebrannten capitol. Tempel wieder ein (daher der Beiname), gest. 61.

lūteolus 3 (*demin.* v. lūteus) gelblich, gelb V.

Lūtētia, ae, *f.* Stadt der Parisii (daher heute Paris, § 33) auf einer Seeinsel.

lūteus 3 (wie mit lūtum gefärbt) goldgelb, röthlichgelb: Aurora = *χροκόπεπλος V*; pallor *H* = luridus s. u.

luteus 3 (aus lutum) aus Koth *α*; kothig *β*; *metaph.* wertlos, nichtswürdig *γ*. ‖ *α* luteum opus fingit hirundo *O*. ‖ *β* gallina luteis pedibus *Plinius*. ‖ *γ* homo luteus etiam callidus esse uult *Ci* luteum negotium *Ci*.

lutulentus 3 (v. lutum, nach § 32 nach Unflat stinkend): voller Koth, schmierig *α*; *metaph.* schmutzig, häßlich *β*. ‖ *α* lutulenta sus *H* tellus diluuio lutulenta *O* lutulentus amnis *O* schlammig, Lucilius fluit lutulentus *H* 'schlammig', 'unrein'. ‖ *β* lenonis persona lutulenta in huius moribus est expressa *Ci*.

lūtum, i, *n.* ein Färberkraut (Reseda luteola L.) zum Gelbfärben: Wau *C*.

lutum, i, *n.* (wahrsch. zu *luo = polluo, lues gehörig) Koth, Lehm *α*; *metaph.* Schimpfwort: Unflat *β*. ‖ *α* oblitus cruore et luto amburebatur *Ci* coda Verrina in luto demersa *Ci* Doppelsinn, da Verres = Eber ist, contabulationem luto constrauerunt *C*. ‖ *β* o tenebrae, lutum, sordes *Ci*!

lux, lūcis, *f.* (gr. λευκός, § 23, mit kurzem Stamm *ἀμφι-λύκη λυκό-φως* u. a., dtsch. licht, leuchten, erlaucht, § 36) Licht, Helle, Helligkeit *α*; *occ.* Tageslicht, Tag; Lebenslicht, Leben; Augenlicht *β*; *metaph.* Licht, Öffentlichkeit *γ*; Rettung, Heil *δ*; Ruhm *ε*. ‖ *α* lux solis ac lychnorum *Ci* stella multa cum luce cucurrit *V* luce clarius *Ci* 'sonnenklar'; *metaph.* haec urbs lux orbis terrarum *Ci* 'Sonne'. ‖ *β* 1. Tag: bes. *locat.* luci od. luce am Tage, prima luce *C* bei Tagesanbruch, multa l. *C* hoch am Tage, ante lucem *C* vor Tag, tu mihi luce dolor, tu mihi nocte uenis *O* centesima lux ab interitu Clodii *Ci* 2. Leben, propter quas lucem adspexit, eos luce priuauit *Ci* suscipi in lucem *Ci* geboren werden, corpora luce carentum *V* mea lux *O* als Kosewort 'mein Leben', 3. Auge: damnum lucis ademptae *O*. ‖ *γ* in luce atque in oculis ciuium magnus *Ci* Deiotarus uestram familiam e tenebris in lucem uocauit *Ci* 'bekannt gemacht', in Asiae luce uersari ⟨non in Cappadociae tenebris⟩ *Ci*. ‖ *δ* unius hominis uirtus lucem adtulit reip. *Ci* o lux Dardaniae *V* v. Hector, lux uenisse quaedam et spes salutis uidebatur *Ci*. ‖ *ε* laude populari atque honoris uestri luce caruerunt *Ci* leuis animi lucem splendoremque fugientis est iustam gloriam repudiare *Ci*.

luxuria, ae, *f.* od. **luxuriēs,** ēi, *f.* (luxus) Urspr. von Pflanzen; allzu üppiges Wachsthum, Uppigkeit *α*; *metaph.* Überfluß, Üppigkeit, Genußsucht *β*. ‖ *α* in oratione interdum, ut in herbis rustici solent dicere, inest luxuria (Überfülle) quaedam ... *Ci* luxuriem segetum tenera depascit in herba *V* üpp. Triebe'. ‖ *β* in urbe luxuries creatur, ex luxuria exsistat auaritia necesse est *Ci* (Überfluß), nihil uini reliquarumque rerum ad luxuriam pertinentium *C* (Üppigkeit), patrimonium per lux. effundere *Ci* aliquem a perdita luxuria (Genußsucht) ad uirtutem reuocare *N*; *meton.* agrestis luxuria *V* Üppigkeit auf dem Lande = üppige Landleute. Davon:

luxurio, āre, āui (spätl. auch als deponens). Eigtl. üppig wachsen, üppig sein v. Pflanzen *α*; *metaph.* strotzen,

Digitized by Google

üppigvoll sein β; ⟨von Thieren⟩ muthwillig springen γ; ⟨v. Menschen⟩ üppig sein, auf Abwege kommen, ausschweifen δ. | α seges in pingui luxuriabit humo *O*; luxuriat pinguis humus *O*; bildl. haec laetitia luxuriat nobis et uana euadit *L* wächst üppig auf und wird zu nichte, luxuriantia compescere *H* die üppigen Triebe beschneiden. | β membra luxuriant (Aesonis recocti) *O* pectus luxuriat toris *V* 'strotzt von Muskeln'. | γ ludit et in pratis luxuriatque pecus *O* equus luxurians *V* 'macht Seitensprünge'. | δ luxuriantur otio animi, quos disciplina militaris continuerat *L* luxuriant animi rebus plerumque secundis *O* nimiā gloriā luxuriat ingenium *L*.

luxuriōsus 3 *adv.* luxuriōsē (luxuria) voll Üppigkeit: urspr. von Pflanzen, die voller Seitentriebe sind: üppig α; *metaph.* muthwillig, ausgelassen β; ausschweifend, schwelgerisch γ. | α uitis luxuriosa *Columella* seges pinguior aequo diuitiis pereat luxuriosa suis *O*. | β luxuriosa laetitia *L* amor l. *O*. | γ luxuriosi ita uiuunt, ut persequantur cuiusque modi uoluptates *Ci* luxuriosus, dissolutus, libidinosus *N* luxuriose uiuere, epulari *N* otio luxurioso esse *S* in der Ruhezeit sich der Schwelgerei hingeben.

luxus 3 (gr. λοξός schief) gekrümmt, d. h. verrenkt, vergleiche:

luxus, ūs, *m.* Urspr. Krümme; daher: Verrenkung α; üppiger Wuchs von Pflanzen β; auf moralischem Gebiet (curuo dinoscere rectum *H*): Üppigkeit, Pracht γ; und das Ausschweifen vom rechten Wege: Ausschweifung, Lüderlichkeit, Schlemmerei δ. | α articulus luxū fluxus *Apuleius*. | β nimio luxu obtusior usus arui genitalis *V* im Bilde. | γ domus regali splendida luxu *V* non ganeo, sed erudito luxu *T*. | δ non se luxu corrumpendum dedit *S* ciuitas luxu atque desidiā corrupta *S* besonders von sinnlicher Ausschweifung.

Lyaeus, i, *m.* (λυαῖος Löser d. h. 'Sorgenbrecher' Cultname des Weingottes: pater L. *O*; *meton.* Wein; appositionell: laticemque Lyaeum *V* dulci Lyaeo soluere curam *H*.

Lycabās, antis, *m.* (gr. λυκάβας 'Jahr') als *n. pr.* bei *O*. 1. Tyrrhener, 2. Assyrier, 3. Centaure.

Lycaeus, i, *m.* (*sc.* mons Λύκαιον ὄρος) Gebirge in Arcadien an der messenischen Grenze, dem Pan und Zeus heilig: gelidus *O*; daher auch noch *adi.*: L. collis *O* nemus *O*.

Lycambēs, ae, *m.* (Λυκάμβης) Thebaner, um dessen schöne Tochter Neobule sich Archilochos bewarb. Die schroffe Abweisung rächte der Dichter mit Spottgedichten, die Vater u. Tochter zum Selbstmord trieben *H*. **Lycambēus** 3 *adi.* des L. *O*.

Lycaōn, onis, *m.* (Λυκάων) mythischer König von Arcadien, Vater der Callisto, die daher **Lycaonis,** idis, *f.* (Λυκαονίς) heißt. Menschenopfernder Wütherich, v. Zeus in einen Wolf (λύκος) verwandelt. *Adi.*: **Lycaonius.** 3, des L. arctos = Callisto, der große Bär; bei Ovid auch vom Sohn der Callisto, dem Arcturus gebraucht.

Lycāones, um, *m.* Volk im Innern Kleinasiens um Konia (Iconium), südl. bis zum Taurus, nördl. bis zum Tschöllü See; *adi.* **Lycaonius** 3; *subst.* **Lycaonia,** ae, *f.* die von den L. bewohnte Landschaft.

Lycētus, i, *m.* (Λυκητός?) Mannsname, Centaurenname *O*.

Lycēum, i, *n.* od. **Lycium** § 23 (Λύκειον eigtl. das dem Ἀπόλλων Λύκειος geweihte Gymnasium zu Athen, von Pisistratus angelegt, von Pericles erweitert, in dem Aristoteles seit seiner Rückkehr aus Pella (335 bis 322) lehrte: culti arbusta Lycei *O*; dann *metaph.* (§ 29) ein Gymnasium auf Ciceros Villa zu Tusculum *Ci*. Heute ist das Wort ganz Appellativum geworden.

lychnus, i, *m.* (Fw. λύχνος) Leuchte, Lampe, bei *V* auch lychinus, § 23.

Lycia, ae, *f.* (Λυκία) Landschaft. der **Lycii,** ōrum, *m.* (Λύκιοι) in Kleinasien, westl. v. Golf von Adalia (Attalia). *Adi.* **Lycius** 3 lycisch: Lycia hasta *O* des Sarpedon, L. sortes *V* Lossprüche des Apollonorakels zu Patara in L.

Lycidās, ae, *m.* (Λυκίδης Wolfssohn) Centaurenname *O*.

Lycisca, ae, *f.* (λυκίσκη) redender Name eines 'kleinen Wolfshundes' *O*.

Lycomēdēs, is, *m.* Λυκομήδης) Kön. auf Scyrus, bei dem sich Achill in Mädchenkleidung versteckt hielt. Mit seiner Tochter Deidamia zeugte Achill den Neoptolemos *VO*.

Lycoris, idis, *f. acc.* ida, *uoc.* i (Λυκωρίς) Versteckname für die Schauspielerin Cytheris (als Freigelassene des Senators Volumnius Eutrapelus eigtl. Volumnia), die in Beziehungen zu dem Triumvir Antonius und dem Dichter Gallus stand. Die lat. Dichter pflegten die Namen der von ihnen besungenen Schönen hinter metrisch gleichwertigen meist griechischen zu verstecken, so dass man überall den eigentlichen Namen einsetzen kann. So finden sich z. B. Licymnia = Terentia; Lesbia = Clodia; Lycoris = Cytheris; Canidia = Gratidia; Metella = Perilla. Vgl. die einzelnen Namen.

Lycormās, ae, *m.* (Λυκόρμας) I. Fluss in Ätolien, der spätere Euenus: flauus *LO*. II. Name eines Cepheners *O*.

Lycōtās, ae, *m.* (λυκ-ώτης 'mit Wolfsohren') Centaurenname *O*.

Lyctos, i, *m.* (Λύκτος) laconische Colonie auf Creta südöstl. v. Cnossus; daher *adi.*: **Lyctius** 3 = cretisch: classis *O*.

Lycūrgus, i, *m.* (Λυκοῦργος) 1. mythischer König der Edoner in Thracien, von Bacchus mit Wahnsinn bestraft. 2. mythischer Kön. v. Arcadien, Vater des Ancäus (**Lycurgides,** ae, *m.* = *Λυκουργείδης *O*). 3. Der berühmte Gesetzgeber der Spartaner. 4. Der athenische Redner und Schatzmeister, gest. 329.

Lycus, i, *m.* (Λύκος) I. Flussname, bes. Nebenfluss des Mäander in Phrygien *O*. II. Mannsname bei *O*.

Lȳdus 3 lydisch; *subst.* **Lȳdus,** i, *m.* Lydier; davon **Lydius** 3 lydisch; *subst.* **Lȳdia,** ae, *f.* Lydien, Mittelstrich der kleinasiatischen Westküste mit d. Hptstdt. Sardes (j. Sart). Es gab nun eine alte Sage, dass die Etrusker aus Lydien nach Italien eingewandert seien. Daher gebrauchten die Dichter Lydius u. a. im Sinne von etruriſch: Lydius Thybris *V* Lydi = Etrusker *V*.

Lygii, ōrum, *m.* Germanenstamm zwischen der obern Oder und Weichsel *T*.

lympha, ae, *f.* (Fw. *λίμφη = νύμφη, § 20*) Quellnymphe α; *meton.* klares Wasser β; | α lymphae dictae sunt a nymphis *Festus*. Gnatia lymphis iratis exstructa *H*. | β corpus fluuiali spargere lymphā *V* l. liquidae *O*.

lymphāticus 3 od. **lymphātus** 3 (von lympha)

Digitized by Google

wahnsinnig, außer sich: in Graecia commota mente quod λυμφολήπτους (att. νυμφόληπτος) appellant, ab eo lymphatos dixerunt nostri *Varro* lymphata pectora *O*.

Lyncēstae, ārum, *m.* (*Λυγκησταί*) Stamm im Sw. von Macedonien, in dessen Gebiet sich ein Quell (**Lyncestius** amnis *O*) befand, dessen Wasser trunken machte.

Lynceus, ĕi, *m.*, *acc.* Lynceā *O* (*Λυγκεύς*, verwandt mit *λύγξ*) der scharfsichtige messenische Heros, Theilnehmer an der Argofahrt u. calydon. Jagd; sprichwörtl. Lynceī oculis contemplari *H*. *Adi.* **Lynceus** 3 (*Λυγκεῖος*, § 23) des L; *Patronym.* **Lyncidēs**, ae, *m.* (*Λυγκείδης*) Nachkomme des L., vom Perseus *O*.

Lyncus, i, *m.* (*Λύγκος*) 1. Scythenkönig, in einen Luchs *λύγξ* verwandelt *O*. 2. Hptstdt. der macedonischen Ldschft. Lyncestis *L*.

lynx, cis, *mf.*, *acc.* lynca (Fw. *λύγξ*, dtsch. Luchs, § 6): peregrinae sunt lynces, quae clarissimae omnium cernunt (dtsch. 'luchsen', 'Augen wie ein Luchs') *Plinius*; als Gespann an des Bacchus Triumphwagen: lynces Bacchi *V* colla biiugum lyncum *O*.

lyra, ae, *f.* (Fw. *λύρα*; daher unser Lw. Leier) die Lyra, Laute *α*; *meton.* lyrische Dichtung, Lied *β*; *metaph.* Sternbild: die Lyra *γ*. | *α* (Mercurius) . . . curuae lyrae parens 'Erfinder' *H*; siebensaitig: septena fila lyrae *O* ursprüngl. war sie viersaitig. | *β* Aeoliae Lesbis amica lyrae *O* (Sappho), iocosae lyrae *H* Scherzlieder. | *γ* exoriente lyrā *O*.

Lyrcēum, i, *n.* (*Λύρκειον ὄρος*) Gebirge an der Grenze von Argolis u. Arcadien; davon Lyrcēa arua *O* lyrceische.

lyricus 3 (Fw. *λυρικός* v. lyra) lyrisch *H*.

Lyrnesos und **Lyrnēssus**, i, *f.* (§ 15, *Λυρνησσός*) Stadt in Troas, Geburtsort der Briseis, die deshalb **Lyrnēsis**, idis, *f.* Lyrnesierin heißt. *Adi.* **Lyrnēsius** 3 von L.: moenia *O*.

Lysander, dri, *m.* (*Λύσανδρος*) 1. spartan. Feldherr, der Athen 404 eroberte, 394 in Böotien gefallen. 2. Ephorus zu Sparta, Gesinnungsgenosse des Königs Agis III., welcher (244—240) die lycurgische Verfassung wiederherstellen wollte.

Lysimachia, ae, *f.* (*Λυσιμάχεια*) Stadt in Thracien, von Lysimachus gegründet. Einw. **Lysimachienses**, ium, *m.*

Lysimachos, (us) i, *m.* (*Λυσίμαχος*) Feldherr Alexanders, nach dessen Tode Herrscher in Thracien und Pontus, fällt 281 gegen Seleucus in Phrygien.

Lysippos, (us) i, *m.* (*Λύσιππος*) berühmt. Erzgießer aus Sicyon zu Alexanders Zeit.

Lysis, idis, *m.* Fluss in Vorderasien *L*.

Lysithoē, ēs, *f.* (*Λυσιθόη*) Tochter des Oceanus, Mutter des Hercules bei *Ci*.

M.

M als Zahlzeichen = 1000, eigtl. CIↃ.

M als Abkürzung = Marcus, M'. = Manius, vgl. auch s. u. A.

Macarēus, ei (eōs) *m.* (*Μακαρεύς*) 1. Äolide, Bruder der Canace (*Καινάκη*). Wegen ihres blutschänder. Umgangs tödteten sich beide: *voc.* Macarēu. Davon: **Macarēis**, idis, *f.*, *acc.* ida (*Μακαρηΐς*) Issa, die Tochter des M. II. Macareus, Lapithe *O*. III. Gefährte des Odysseus *O*.

Macedō, onis, *m.* (*Μακεδών*) *acc. pl.* Macedonas (*Μακεδόνας*) Macedonier; aber Macedonum robur *L* sind nach Art d. Mac. bewaffnete Truppen (§ 29, vgl. Schweizer = Leibgarde). Davon: **Macedonius** 3 (*Μακεδόνιος*) macedonisch aber Macēdonia sarissa *O* met. XII. 466 (gr. *Μακηδονία*), da Macēdonia in keinen Hexam. geht; *subst.* **Macedonia**, ae, *f.* die Ldschft. M. vom Olymp bis an den Strymon, seit Philipp II. erweitert, 146 durch Q. Cäcilius Metellus röm. Provinz, der daher den Ehrennamen **Macedonicus** 3 (*Μακεδονικός*) erhielt.

macellum, i, *n.* (Lw. vgl. *μάκελλον* Hürde, *μακελλεῖον*) Markt, Marktplatz, bes. Fleischmarkt, *ἀγορὰ τῶν ὄψων Dio* ubi olerum copia *Varro*. Vgl. **Macella**, ae, *f.* (*Μάκελλα*) feste Stadt in Sicilien südl. v. Segesta.

macer, cra, crum (*σμικρός*, *μικρός*, schmächtig, § 8) mager (Lw.): taurus *V*; *metaph.* solum *Ci* unergiebig, palma negata me macrum reducit *H* = traurig, abgehärmt. Als n. pr. (§ 27) Familienname der Aemilii und Licinii. Daher: C. Lic. Macer, Historiker, tr. pl. 73 *Ci* Aem. Macer, Dichter mit *O* u. *V* befreundet.

mācēries, ēi od. **mācēria**, ae, *f.* (vgl. macellum) Zaun, Hürde, Einfriedung; an Gärten u. Weinbergen *LCi* als Verschanzung: maceriam sex pedum praeducere *C*.

mācēro, āre, āui, ātus (statt *marcero, § 33, zu marcere) einweichen, mürbe machen *α*; *metaph.* quälen *β*. | *α* brassicam in aquā macerare oportet *Cato*. | *β* siti maceratus *Cu* nos alterum annum inclusos fame macerant *L* machen uns mürbe, cur me excrucio, cur me macero? *Terenz* macerari lentis ignibus *H* von anhaltender Glut verzehrt.

Machaōn, ōnis, *m.* (*Μαχάων*) d. aus *Homer* bekannte Arzt (Sohn des Äsculap) *V*; *adi.* **Machāonius** 3 des M.

machina, ae, *f.* (Lw. aus dor. *μαχανά* = *μηχανή*, § 20) bei uns Fw. Maschine. Jedes mechan. Werkzeug, selbst einfachste, wie Rolle, Hebel, Walze; speciell Belagerungsmaschinen *α*; *metaph.* Kunstgriff, List *β*. | *α* torquet machina tignum *H* 'Winde', trahunt machinae carinas *H* 'Walze' u. s. w., uineis, turribus et machinis omnium generum urbem expugnare *S* hanc legem tamquam machinam comparari *Ci* wie ein Sturmbock'. | *β* homines sperant iisdem machinis me labefactari posse *Ci* quem dolum aut machinam ad eum commoliar, nescio *Caecilius*.

māchināmentum, i, *n.* (māchināri) Maschinenwerk *L*.

māchinātio, ōnis, *f.* (māchināri) Mechanismus, Getriebe *α*; *meton.* Maschine *β*. | *α* sphaera machinatione quadam mouetur *Ci* machinatio naualis *C* quibusdam bestiis machinatio data est (mechanische Fertigkeit) *Ci*. | *β* machinationes tanta celeritate promouere *C* aquam machinationibus ex mari expromere *Hirtius*.

Digitized by Google

māchinātor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. māchinārī) Maſchinenbauer, Ingenieur *α*; *metaph.* Anſtifter, Urheber *β*. | *α* Archimedes machinator bellicorum tormentorum *L* (Nero domum auream exstruxit) magistris et machinatoribus Seuero et Celere *T* nach d. Plane u. unter d. Leitung. | *β* horum scelerum machinatorem ad me uocaui *Ci* scelerum architectus et machinator est Chrysogonus *Ci*.

māchinor, ārī, ātus sum (māchina) erſinnen, bewerkſtelligen: ad usum orationis quanta opera machinata est natura! *Ci* in nos pestem machinaris 'du brüteſt Unheil' *Ci* alicui necem m. *L* perniciem *S. PPf.* in paſſiv. Sinn: iudicium illud a P. Autronio machinatum *S*.

macies, ēi, *f.* (v. macēre, vgl. macresco) Magerkeit: equi macie corrupti *C* corpus macie extabuit *Ci*; *metaph.* seges macie deficit *O* ossa ac macies orationis *T*.

Macra, ae, *m.* (ὁ *Μάκρης*) Grenzfluſs Etruriens gegen Ligurien, j. Magra *L*.

Macra come (*μακρὰ κώμη* 'Mickelborf') Flecken in Locris *L*.

macrēsco oder **macresco,** ere (*macrēre von macer, nach § 33 macēre. Davon *Incoh.*) mager werden.

Macri campi ('Langenfeld') Ebene in Gallia cispadana *L*.

Macro, ōnis, *m.* (*Μάκρων*, Koſeform zu *Μακρόβιος* u. dgl.) Prätorianeroberſt, Günſtling des Tiberius, ſtürzte den Seianus, half dann den Tiberius beſeitigen, fiel ſelbſt unter Caligula ſeinem Ehrgeiz zum Opfer *T*.

macrochīr, īris, *m.* (Fw. *μακρόχειρ*, 'Langhand') zur Bezeichnung der Königsmacht: *μακραὶ χεῖρες τῶν τυράννων*; vgl. longus *α*. Beiname Artaxerxes' I.

macto, āre, āui, ātus (von mactus) vergrößern, verherrlichen *α*; beehren (mit Opfern), beſchenken (mit Gutem), ironiſch (mit Böſem) belegen *β*; (die Götter verherrlichend) opfern *γ*; *metaph.*: tödten, zu Grunde richten (wie unſer opfern) *δ*. | *α* Liuius inde redit magno mactatus triumpho *Ennius* ferunt laudibus, mactant honoribus *Ci*. | *β* deos manīs puerorum extis m. *Ci* lacto mactasti lacte Latinas *Ci* dotatae mulieres damno uiros mactant *Pl* | *γ* mactant lectas bidentes *V* hostium legiones diis manibus mactandae *L*, überhaupt ſchlachten: mactati more iuuenci *O*. | *δ* in Catilinae busto uobis ducibus mactatus essem *Ci* (als Todtenopfer), Penthea m. *O* morte mactare aliquem *Ci* summo supplicio *Ci* uident ius ciuitatis illo supplicio esse mactatum *Ci*.

***mactus** 3 Nur macte und macti als Cultformel. (mactus: magnus = pletus: plenus.) Wenn man den Wein oder Weihrauch über das Opferthier ſchüttete, ſprach man: mactus est taurus uino (ture) 'das Opfer iſt vermehrt' *Seruius*. Bei Darbringung des Opfers rief man den Gott: Iane pater ... macte uino esto *Cato* 'ſei geehrt'. Außer der Cultſphäre wird das Wort Heil- und Beifallsruf: Heil dir! Glück auf! macte nouā uirtute puer! *V* Heil deinem Muthe! Dieſe Formel auch *plur.*: macte uirtute este *L*. Mißverſtändlich iſt die prädicative Übereinſtimmung: uos macti uirtute estote *Cu*.

macula, ae, *f.* (Lw. Makel) Fleck *α*; Mal *β*; *metaph.* Schandfleck *γ*; Maſche *δ*. | *α* bos maculis insignis et albo *V* Ἐν διὰ δυοῖν, mit weißen Flecken, maculas auferre de uestibus *O*; bildl.: in terrae quasi maculis habitare *Ci* (unſer Fleck = Ort), maculae orationis *H*. | *β* est corporis macula naeuus *Ci* combibit os maculas *O* wird fleckig durch den Trunk. | *γ* delenda est uobis illa macula bello superiore concepta *Ci* maculas furtorum sociorum sanguine eluere *Ci*. | *γ* reticulum minutis maculis *Ci* 'kleinmaſchig', retia maculis distincta *O*.

maculo, āre, āui, ātus (macula) beflecken, beſudeln: maculauit sanguine ferrum *O* candorem corporum atro sanguine *L* terram tabe *V*; *metaph.* belli gloriam turpi morte *N* Iouis Latiaris nemora nefario stupro et scelere macularat *Ci* (entweihen).

maculōsus 3 (macula) buntgefleckt *α*; befleckt, beſudelt *β*. | *α* lynx m. *V* tigris *O* uellus *O*. | *β* uestis Pompei maculosa *Ci* maculosae sanguine arenae *O*; *metaph.* uir omni dedecore maculosus *T* maculosum nefas *H* unnatürliches Laſter.

made-facio, facere, feci, factus *pass.* **made-fīo.** (madere) naſs machen, befeuchten: sanguis madefecerat herbas *V* gladii sanguine madefacti *Ci* terrám madefécit odore *O*. Oft *PPP* madefactus sanguine *O* triefend von.

madeo, ēre, ui (gr. *μυδᾶν* feucht ſein, dor. *μαδᾶν*, vgl. *μαδαρός*) naſs ſein *α*; *metaph.* voll ſein *β*. | *α* uere madent udo terrae *V* madentes cinnamorum fimbriae *Ci* 'ſalbentriefend', lacrimis madent genae *O* uela nimbis *O* triefen, lina cruore *O*; *occ.* semina madent exiguo igni *V* werden gar, kochen weich. | *β* Socraticis madet sermonibus *H* 'er trieft von ſocr. Weisheit'. Oft *PPrA* **madens,** tis feucht: lina madentia *O* terrae caede madentes *O*.

madēsco, ere, madui (*Incoh.* zu madere) naſs werden: tellus madescit ab austro *O* maduere aspergine pennae *O*.

madidus 3 (madēre) naſs, feucht: madidi (lacrimis) ocelli *O* crines murrā *O* comae *O* ſalbentriefend, fossa m. *O* naſſer, waſſerreicher; *metaph.* glebae auro madidae *O* geſättigt mit ...

mador, ōris, (madēre) *S* Näſſe.

Maduatēni, ōrum, *m.* thraciſches Volk im Balkan *L*.

Madytos, i, *f.* (*Μάδυτος*) Städtchen im thrac. Cherſones bei Seſtos *L*.

Maeander, dri, *m.* u. **Maeandros** (*Μαίανδρος*) Fluſs in Jonien, mündet bei Milet; als Fluſsgott bei *O*; nach ſeinem krümmereichen Laufe appellativ (§ 29) die Krümmung (in der Rede): quos tu maeandros flexionesque quaesisti? *Ci*; *occ.* die geradlinigen, künſtlich verſchlungenen Ornamente an Gewandſäumen und Architekturſtücken, chlamys aurata circum quam purpura duplici maeandro cucurrit *V*. *Adi.* **Maeandrius** 3 (*Μαιάνδριος*) vom M. iuuenis = Caunus *O*.

Maecēnās, ātis, *m.* Etruſciſcher Geſchlechtsname. C. Cilnius M., aus etruſciſchem Fürſtenſtamm, röm. Ritter, Kanzler des Auguſtus, ausgezeichneter Diplomat, aber von weichlicher Lebensart, geſt. 8. Seine eigenen Dichtungen ſind gekünſtelt und affectiert; doch war er ein warmer Freund der Dichtkunſt und Gönner der zeitgenöſſiſchen Dichter (Varius, Vergilius, Horatius u. a.), ſo daſs ſein Name ſprichwörtlich für 'Gönner' wurde (§ 29).

Maecius 3 Name einer gens. Sp. Mäcius Tarpa als Kritiker dramatiſcher Werke bekannt *H*. Beiname einer tribus *LCi*. Wahrſch. nach der Beſitzung eines Mäcius heißt eine Ortſchaft bei Lanuvium: „ad Maecium" *L*.

Maedi, ōrum, *m.* thraciſches Volk am linken Ufer des Strymon *Cu*; *adi.* **Maedicus** 3; davon das Land: **Maedica,** ae, *f.* (*sc.* terra) *L*.

Maelius 3 Name einer gens. Beſ. 1. Sp. M., Ritter,

Digitized by Google

439 angeblich wegen monarchistischer Umtriebe von Servilius Ahala getödtet *L.* 2. Sp. M., tr. pl. 435, der den Erstgenannten an seinen Gegnern zu rächen versuchte *L.* 3. O. M., 321 betheiligt an dem caudinischen Vertrag *L. Adi.* **Maeliānus** 3 des Mulius.

maena, ae, *f.* (Fw. *μαίνη, μαινίς*) eine Sardelle *Ci O.*

Maenalus, i, *m.* (*τὸ Μαίναλον*) auch **Maenala,** ōrum, *n.* Stadt und Gebirge in Arcadien zwischen Tegea und Megalopolis. *Adi.* **Maenalius** 3 (*Μαινάλιος*): deus *O* Pan, arctos *O* Callisto, uersus *V* arcadische Hirtenlieder; *fem.* **Maenalis,** idis (*Μαινάλις*): ora *O* Arcadien, ursa *O* Callisto.

maenas, adis, *f.* (Fw. *ἡ μαινάς* die Rasende) Bacchantin *O.*

Maenius 3 Name einer gens. Bes. C. Mänius, cos. 338, mit Camillus glücklich im Kampfe gegen Antium, weshalb ihm eine Ehrensäule auf dem Forum, columna Maenia, errichtet wurde. Vgl. s. u. columna. Er war 320 Dictator, 318 Censor. Als solcher baute er an den Häusern um das Forum die ersten Erker oder Balkone: **Maeniāna,** ōrum, *n.* Später bezog der Gassenwitz den Namen columna Maenia auf einen andern Mänius, Verschwender zu des Lucilius Zeit, der dem Censor Cato sein Haus am Forum verkaufte, aber dabei sich eine Säule ausbedungen haben soll, um die Gladiatorenspiele besichtigen zu können.

Maeōn, onis, *m. sg.* als Eigenname bei *V* öfter *pl.* **Maeones,** um, *m.* (*Μαίονες*) dicht. für Lydier und wie dieses (s. u.) = Etrurier; *adi.* **Maeonius** 3 lydisch: nautae *O* ripae *O* des Caystrus, senex od. uates Homer *O*; *subst. isol.* **Maeonia,** ae, *f.* (*Μαιονία*) Lydien *O* Etrurien *V*; **Maeonidēs,** ae, *m.* (*Μαιονίδης*) Lydier, d. h. Homer *O* weil er in Colophon oder Smyrna geboren sein soll; Etrurier *V*; (*Μαιονίς*) **Maeonis,** idis, *f.* Lydierin (Arachne, Omphale *O*). Maeonium carmen u. a. homerisches Lied; nautae *O*; etruriſche.

Maeōtae, ārum, *m.* (*Μαιῶται*) Scythenstamm am asowschen Meere, welches **Maeōtis,** idis, *f.* (*Μαιωτὶς λίμνη*) heißt. Darnach auch die Anwohner **Maeōtidae,** ārum, *m.* (nach Analogie der Patronymica) *T. Adi.* **Maeōtius** 3, mäotisch: unda asowsches Meer *V* = pālus *Cu* tellus *V* Krim.

Maera, ae, *f.* unbekannte Frau, in eine Hündin verwandelt *O.*

maereo, ēre (vgl. maes-tus, § 14, vwdt. mit miser) *intr.* betrübt sein, trauern *α*; *trans.* betrauern *β.* | *α* maerere est cum silentio dolere *Seruius* uos taciti maerebatis *Ci* fletus maerens *Ci* Wehmuthsthränen, talia maerens *O* wehmüthig solches ausrufend, Gallia eundem lugentem maerentem uidet *Ci* sono tenui m. *O* in leisem Tone klagen; aber homines alienis bonis maerentes *Ci* trauernd über ... Es folgt Causalsatz (quod *O*) oder *acc. c. inf.* (*Ci*). | *β* ne quis perditorum ciuium mortem maereret *Ci* maerent homines meam calamitatem *Ci* talia maerens *O* = dum maerens talia fatur.

maeror, ōris, *m.* (maerēre) Trauer, Betrübnis, Wehmuth: clausi in tenebris cum maerore et luctu (s. u.) morte grauiorem uitam exigunt *S*; *pl.* multi maerores *Ci* vielerlei Betrübnis.

maestitia, ae, *f.* (maestus) Traurigkeit, Wehmuth: tacita m. *L* in maestitia esse *Ci.*

maestus 3 (mit maerēre stammverwandt, § 14) traurig: betrübt *α*; betrübend *β.* | *α* eius desiderio forum maestum, muta curia, omnia denique bonarum artium studia siluerunt *Ci* maesti loci *T* m. uultus *V* m. os *O* m. clamores *O* sonus maesto similis *O* 'trauervolle', maestis loca questibus implet *V* Trauerklagen, m. Onites *V* 'schwermüthig'. | *β* a laeuā maesta uolauit auis *O* maestum fuge tectum *O* unheilbringend, arae maestae *V* trauerkündend, maestus funeris ignis *V.*

Maenius 3 Name einer gens. Bes. Mävius als schlechter Dichter bei *VII* erwähnt. (Versteckname??)

maga, ae, *f.* Zauberin, s. u. magus.

magalia, ium, *n.* (Fw. semit. vgl. n. pr. Magalia, Magar die Neustadt von Karthago = gr. Fw. *Μέγαρα, μέγαρον* od. *μάγαρον* aedes) Grbdtg. Haus; *occ.* Hütten, Nomadenzelte: magalia aedificia Numidarum ... quia magar Punici nouam uillam dicunt *Isidor.*

mage s. u. magis.

Magetobriga, ae, *f.* (unsicher) wahrsch. Admagetobriga s. u.

magicus 3 (Fw. *μαγικός*) zauberisch: artes *V* Zauberkünste, sacra *V* lingua m. *O* zaubermächtig.

magis, idis, *f.* u. aus d. *isol. acc.* (§ 21) **magida,** ae, *f.* (Fw. *μαγίς*) eine Schüssel (urspr. Backtrog von *μάσσω* kneten).

magis od. **mage,** § 16, *adv.* (statt *magius vgl. māior = *māg-ior, hd. mehr) mehr. Es dient vornehmlich zur Umschreibung der Comparativform von Adj. und Adv. *α*; vor Verben: mehr *β*; bisweilen: vielmehr, eher *γ.* | *α* magis dicto audiens *N* magis anxius *O* m. necessarius *Ci* magis saepe *Pl.* = saepius; magis accusatorie quam libere dicere *Ci.* | *β* id quod multo magis est admirandum *Ci* re magis morbum excusantem quam oratione *Ci* magis exsultare quam timere *Ci* inridentis magis est quam reprehendentis *Ci* magis erit parricida *Ci* nihil uidi magis *Ci* (ohne quam ...) dies sehe ich ganz u. gar nicht. | *γ* (vgl. *μᾶλλον* — potius) non inuideo; miror magis *V* magis ut consuetudinem seruem, quam ut ... *Ci*; daher magis uelle, mage uelle, malle lieber wollen, ja magis malle *Ci* magis est, ut ipso moleste ferat erasso se, quam ut ... *Ci* es ist eher Ursache da ... Besondere Verbindungen I. mit dem *abl. mensurae*: eō (tantō) magis, seltener hōc magis *C* destomehr, in Correlation quō (quantō) magis ... eō (tantō) magis je mehr ... destomehr bei *V*; auch tam magis ... quam magis in gleichem Sinne. Seltener impendiō magis bedeutend mehr *Ci*; multō magis vielmehr (bisweilen durch longe m. variiert), nihilo magis nicht um ein Haar mehr (um nichts mehr = ebensowenig), solitō magis *L* mehr als gewöhnlich. Ähnlich magis etiam = multō magis etiam *Ci* mehr noch. II. non magis ... quam in Litotes ist verschieden zu übersetzen: amicus non mag. tyranno quam tyrannidi *N* (Gleichstellung) ebenso dem T. freund, wie der monarch. Regierungsform (nicht nur ... sondern auch); non mag. amore quam more ductus *N* (Überwiegen d. zweiten Gliedes) minder aus Liebe, als der Sitte folgend (nicht sowohl ... als vielmehr). III. in Gemination (vgl. *μᾶλλον μᾶλλον*): mehr und mehr, immer mehr. Älteste Form der Verbindung asyndetisch: magis magis *V*; gewöhnl. magis magisque, seltener magis et magis *Ci* magis ac magis *H*; bei daktylischen Dichtern: magis atque magis *HV*; häufig tritt magis magisque mit in dies oder quotidie zusammen 'von Tag zu T. immermehr'. In diesem Sinne magis in dies, *S* quotidie magis *S.*

Digitized by Google

magister, tri, *m.* (Doppelcomparativ des Stammes mag-nus, § 19*) der Höchſte, Oberſte, Größte (Lw. Meiſter) *α*; *occ.* Lehrer *β*; *metaph.* Führer, Rathgeber *γ*. | *α* magister populi *Ci* Amtstitel des Dictators, mag. equitum *NL* 'Reiteroberſt', mag. sacrorum *L* Oberprieſter, mag. militiae *S* Heerführer, mag. morum *Ci* Sittenmeiſter = Cenſor, mag. pecoris *Ci* der oberſte Hirt, mag. ouium *V* Schafhirt, mag. elephanti *L* Elefantentreiber, mag. nauis *C* Capitän (aber bei *H* Patron, bei *V* Steuermann), mag. conandi *Ci* der Vorſitzende beim Gelage, qui tum magister erat eius societatis *Ci* Director der Pachtgeſellſchaft, cum esset magister scripturae *Ci* Director der Geſellſchaft für die Viehtriftſteuer, in scriptura Siciliae pro magistro est L. Carpinatius *Cl.* Vicedirector. | *β* ludi magister Schulmeiſter = Lehrer, inuideo magistro tuo, qui te tanta mercede nihil sapere docuit *Ci* mag. eloquentiae, artium *Ci*; *metaph.* usus est magister optimus *Ci* omnium rerum *C* u. a. m. | *γ* qui dux isti et magister ad spoliandum Dianae templum fuit *Ci* habeo auctores et magistros maiores nostros *Ci*.

magisterium, ii, *n.* (Amt des magister) verſchieden gefaſst: Aufſicht, Lenkung, Leitung. Je nach der Grdbtg.: me magisteria delectant a maioribus instituta *Ci* von dem Vorſitz beim Gelage; illud morum seuerissimum magisterium *Ci* die ſtrenge Sittenaufſicht (Cenſur).

magistra, ae, *f.* (*fem.* zu magister). *Adi.* leitend, lenkend: omni nunc arte magistrā usus *V* leitende Kunſt, Hilfe der Kunſt, non haec arte magistra proueniunt *V*; *subst.* Lehrerin: uita rustica parsimoniae magistra est *Ci* philosophia mag. uitae *Ci*.

magistrātus, ūs, *m.* (v. magister durch *magistrāre) obrigkeitliche Würde, Amt *α*; *meton.* der Beamte *β*; die Behörde, Obrigkeit *γ*. | *α* per largitionem magistratus adepti sunt *Ci* m. capere, gerere, inire *Ci* conlegae magistratum abrogauit *Ci* magistratūs et imperia *S* (Beamten- u. Offizierſtellen). | *β* populus Romanus deligit magistratus quasi rei publicae uilicos *Ci* euocat ad se Centuripinorum magistratus *Ci* m. templis pellebantur *Ci* his magistratibus *N* unter ihrer Amtsführung. NB. Die römiſche Beamtenſchaft zerfiel in maiores u. minores magistratus, je nach ihren religiöſen Befugniſſen, inſofern die in den Centuriatcomitien gewählten Beamten, wie consul (dictator), praetor, censor das Recht der maiora auspicia hatten, während aediles, quaestores, tribuni plebis u. a., die aus den comitia tributa hervorgiengen, nur minora auspicia anſtellten. Minder wichtig iſt die Eintheilung in ordinarii und extraordinarii. Ord. ſind die regelmäßig gewählten: Conſul, Cenſor, Prätor, Ädil, Quäſtor, Volkstribun; extr. aber bei beſ. Gelegenheiten gewählte: dictator, magister equitum, interrex, praefectus urbi, X uiri legibus scribundis. Je nachdem ihnen die Ehre der sella curulis zuſtand, theilte man ſie in curules od. non curules. | *γ* Da die Beamtencollegien mehrere Perſonen umfaſsten, iſt der Plural 'Obrigkeit': maiores nostri Capua magistratus, senatum, consilium commune sustulerunt *Ci*; bei *N* findet ſich in gleichem Sinne der Sing.: ad magistratum senatumque Lacedaemoniorum adiit. (*ἀρχή* = *ἄρχοντες*).

magmentum, i, *n.* (vgl. mactus) Zuſatz zu einem Opfer, Opferbeigabe; davon:

magmentārius 3 als Opferbeigabe geweiht: m. Tellūris (sacellum) aperire *Ci*.

magn-animus 3 (dicht. aus magnus und animus) hochherzig: Achilles, Phaëthon *O*; *gen. pl.* magnanimūm *V*. Davon:

magnanimitās, tātis, *f.* Hochherzigkeit, Seelengröße *Ci*.

Magnēs, ētis, *m.* (*Μάγνης*) magnetiſch, von Magneſia *subst.* Magneſier, Bewohner der theſſaliſchen Halbinſel Magneſia *O*; mit und ohne lapis der Magnet *Ci*; *adi.* **Magnēsius** 3 = Magnes; *occ.* **Magnēsia,** ae, *f.* (*Μαγνησία*) 1. die theſſaliſche Halbinſel, ſüdöſtl. vom Oſſa *L*. 2. Stadt in Carien am Mäander *N*. 3. Stadt in Lydien am Hermus *I*. **Magnēssa,** ae, *f.* (*Μάγνησσα*) Magneſierin *H*; **Magnētis,** idis, *f.* (*Μαγνητίς*) Magneſierin: vom Schiffe Argo, das in M. gebaut war *O*. **Magnētarchēs,** ae, *m.* (*Μαγνητάρχης*) die höchſte Obrigkeit im theſſaliſchen Mag. *L*.

Magni campi (*τὰ μεγάλα πεδία* 'Breitenfeld') Ortſchaft bei Utica *L*.

magnificentia, ae, *f.* (magnificus) Großartigkeit, daher: Hochherzigkeit *α*; Großthuerei *β*; Pracht *γ*. | *α* hoc uix est liberi populi, uix uestrorum animorum et magnificentiae *Ci*. | *β* uirtutem non uerborum magnificentiā metimur *Ci* composita in magnificentiam oratio *T* 'hochtrabend'. | *γ* magnificentia uillarum, funerum, sepulcrorum *Ci* m. publicum operum *L* m. liberalitatis *Ci* glänzende Freigebigkeit, populo ludorum mag. uoluptati est *Ci*.

magnificus 3, *adv.* magnificē (magna facere); die Gradusformen erſetzt durch **magnificentior, magnificentissimus** (Analogiebildungen nach beneuolentior u.a.) großartig, glänzend *α*; hochherzig *β*; glänzend, prächtig, prachtliebend *γ*; großthuend, prahleriſch *δ*. | *α* illud magnificentissimum factum proprium est Thrasybuli *N* 'rühmlich', factis uir magnificus, factorum ostentator haud minor *L* res gestae m. *S* omnes honores magnificentissime gessit *Ci*. | *β* animo excelso magnificoque *Ci*. | *γ* funera m. et sumptuosa *C* m. uilla *Ci* clari et m. honores *S* Rhodiorum ciuitas magna et m. *S* in suppliciis deorum m., domi parci *S*; magnifice habitare *Ci* conuiuium comparare *Ci*. | *δ* magnificentius est dicere, quemadmodum gesserimus consulatum *Ci* Iugurtha magnificus ex Auli socordia *S* edicta m. pro Vespasiano *T* 'lobhudelnd', ille magnifice incedit *L* magnifice loqui de bello *L*.

magniloquentia, ae, *f.* (magniloquus) die erhabene Sprache *α*; Großſprecherei *β*. | *α* Homeri m. *Ci*, hexametrorum m. *Ci*. | *β* legatorum m. *L*.

magni-loquus 3 (qui magna loquitur) pathetiſch *α*; prahleriſch *β*. | *α* m. Homerus *Statius*. | *β* talia magniloquo tumidus memorauerat ore *O*.

magnitūdo, inis, *f.* (magnus) Größe u. z.: räumliche Größe *α*; *metaph.* numeriſche Größe (Zahl) *β*; Bedeutung, Gewicht *γ*; Größe, hoher Grad *δ*. | *α* m. mundi, regionum, maris *Ci* fluctuum *C* fluminis (hoher Waſſerſtand) *CCi* aquarum *L* corporis m. *CL* alii simulacra habent immani magnitudine *C*. | *β* copiarum *N* pecuniae m. *NCi* Campani superbi fructuum magnitudine *Ci* quaestūs m. *Ci*; ähnlich: hiemis m. *Ci* „der ſchwere Winter". | *γ* Iphicrates non magnitudine rerum gestarum nobilitatus est *N* m. belli *Ci* rei *Ci*; daher: imperatoria m. *T* 'Würde', inuidia infra tuam m. iacet 'reicht nicht an deine W.' *T*. | *δ* m. acerbitatis et odii *Ci* m. supplicii *CCi* od. poenae *Ci* 'Härte', animi magnitudo

Digitized by Google

Seelengröße, m. consilii *Ci* tiefe Einſicht, ingenii m. *Ci* Geiſteskraft, m. iniuriae *Ci* pericli *Ci*.

magnopere (*isol. abl.* in *Lxpt.* bei *CL*, während *Ci* **magnō opere** bevorzugt, § 32) Comp. **maiore opere** *Cato*, Sup. **maximopere** *L* od. **maximō opere** *Ci*: überaus, ſehr (nur bei Verben, nie bei Adj.) *α*; in negiertem Satze: ſehr, erheblich *β*. | *α* Die urſpr. Bdtg. 'mit großer Mühe', alſo 'nachdrücklich', blickt häufig durch. Vgl. nihil est in uita m. o. expetendum, nisi laus *Ci* senectus nullas uoluptates m. o. desiderat *Ci* m. o. oro, quaero, requiro, censeo, defendo *Ci* me ut m. o. cauerem, praemonebat *Ci* res m. o. gestae *Hirtius*. Allmählich ſchwächt ſich der Begriff zu einfachem ſehr: populus m. o. ludis delectatur *Ci* quorum frequentiā m. o. laetor *Ci* maximopere indigne ferre *L* uestra dignitas me m. o. commouit *Ci* id me m. o. conturbat *Ci*. | *β* quorsum recidat responsum tuum, non m. o. laboro 'kümmere ich mich eben nicht ſehr' *Ci* nulla magnopere clade accepta *L* ohne erhebliche Niederlage, nemo m. o. eminebat *L*.

magnus 3 (gr. *μέγ-ας, μεγ-άλη*, mhd. michel, vgl. niederd. Mecklen-burg = *Μεγαλόπολις*, § 6) Comp. **māior**, us (aus *mag-ior) Sup. **maximus** 3, altl. **maxumus** (*mag-sumus) groß. I. von räuml. Größe groß, hoch, weit, lang *α*; *occ.* groß, zur Bezeichnung des Alters = alt *β*; groß, zur Bezeichnung numeriſcher Stärke: zahlreich, viel, in Bezug auf die Schwere des Gewichtes: bedeutend, theuer *γ*; zeitlich: lang *δ*. II. *metaph.* ſtark, heftig (zur Bezeichnung der Intenſität) *α*; bedeutend, wichtig *β*; (v. Perſonen) hochſtehend, erhaben *γ*; hochherzig; in üblem Sinne: großthueriſch, prahlend *δ*. | I *α* maxima ciuitas, magni agri, m. aedificium *Ci* oppidum maximum *C* maximae litterae *Ci* Buchſtaben, maximā barbā et capillo *Ci* 'lang', magno corpore esse *N* hochgewachſen, maior uideri *V* ſtattlicher anzuſchauen. *Hom.* '*μείζων ἰδεῖν*'. Maximi aestus maritimi *C*. Daher von Flüſſen angeſchwollen vgl. 'großes Waſſer': aquae magnae bis eo anno fuerunt *L* Nilus magnus fluens *V*. | *β* ex duobus filiis maior *C* (der größere, weil der ältere), maior Neronum *H* maior filia Sulpicio, minor Licinio nupta erat *L*; gewöhnl. mit beigefügt. natu: ⟨grandis natu⟩, maior, maximus natu. Dicht.: maximus aeuo *O*, oder natus; annos natus maior quadraginta *Ci* maior sexaginta annis decessit *N*. Von dieſem Gebrauche aus überträgt *N* und *L* durch *Enallage* das Adjectiv auf natu oder natus ſelbſt: cum esset magno natu *N* filius maximo natu *N* 'älteſte', magno natu principes *L*. *Subst.* **mālores**, um, die Alten *H*, meiſt im Sinne von Vorfahren, Ahnen (Philippus uir patre, auo, maioribus suis dignissimus *Ci*), ſelten vom Senat *L*. | *γ* maximae bellicosissimaeque gentes *N* volkreiche, kriegsgeübte V. m. manus, copiae, classis *N* maior pars *C* die Majorität, magnā ⟨maximā⟩ parte *Ci* großentheils, magnam od. maximam partem *CiC* größtentheils, magno cum comitatu *C* mag. frumenti numerus *C* maxima pecunia *N* ſehr viel G.; vgl. pretium maius höherer Preis, und die Ausdrücke allgemeiner Wertangabe: magni aestimare, ducere, esse, putare u. ſ. w. hochſchätzen, gelten, magnō emere, uendere theuer kaufen, verkaufen. (Vgl die Grammatik.) | *δ* magnum sol circum uoluitur annum *V* triginta magnos uoluendis mensibus orbis (annorum) explebit *V*; *occ.* magnus annus (das große Weltjahr), quo eadem positio caeli siderumque rursum exsistet *Ci* (d. i. ein Zeitraum v. 12954 Jahren). | II *α* magnus imber *CiC* m. incendium *Ci*; beſ. von Tönen: magna uoce dico *Ci* laut, fit maximus clamor omnium *Ci* maius exclamare *Ci* magno fletu *C* 'lautweinend', stridor, murmur m. *V*; von Affecten: ira, amor, furor *V* m. dolor *C* 'heftig', offensio *N* 'ſchwer', gratia *Ci* 'reichlich', gaudium, spes, cura *N* multo maior alacritas studiumque pugnandi maius *C* periculum maximum *Ci* 'höchſte', m. uerba augendae rei causa conquirere 'kräftige' *L* m. accusatoris minas et m. exspectationem iudicii eludere *Ci* 'heftig' ... 'geſpannt'; *occ.* in maius extollere *T* 'allzuſehr', Mari uirtutem in maius celebrare *S* fama in maius uero ferri solet *L* 'ſich über das Maß des Wahren vergrößern', in maius credi *T* für ſchlimmer gehalten werden; aber: uim temperatam di prouehunt in maius *H* laſſen gedeihen. | *β* m. casus *C* 'beſonderer', maiora concupiscere *N* 'nach Höherem', maiores res appetere *N* maximae res *Ci* Hauptſachen, wichtige Angelegenheiten, magnae res non ita magnis copiis sunt gestae *N* uitam amisit in maximo rei p. tempore *Ci* 'kritiſche Lage', quod maius est als Parentheſe *Ci* 'was noch mehr ſagen will'; magnum onus, magnus labor *Ci* zeigt die Metapher v. Gewicht: 'wichtig'. Vgl. bellum m. et difficile *Ci* m. uectigalia *Ci* m. auctoritas *Ci* Gewicht u. Anſehen. *Subst.* magna dii curant, parua neglegunt *Ci*. | *γ* magni pueri magnis e centurionibus orti *H* ironiſch! homo magnae cognationis *C* 'angeſehene Verwandtſchaft', maior inuidiā od. reprehensis *H* über Neid (Tadel) erhaben. Ähnlich: Iuppiter optimus maximus als Höchſter im Götterſtaate, Mater magna *Ci* = Cybele, Magni di *V* die Schutzgötter von Samothrake, Alexander magnus *N* als ehrender Beiname; magnus in hoc bello Themistocles fuit neque minor in pace *N* 'hatte großes Anſehen', fuerunt magni reges Dem. Lys. Sel. Ptol. *N* 'hervorragend', nemo uir magnus (großer Mann) sine adflatu diuino fuit *Ci* nec pietate nec bello maior *V*. | *δ* fuit et animo magno et corpore *N* eas res te magno et forti animo agere uidebam *Ci* quo quis maior, magis est placabilis *O*. Vgl. magna indoles uirtutis *Ci* 'mächtig', magno ingenio adulescentes *Ci* 'bedeutende Anlagen'. In üblem Sinne: magnae linguae uindex *H* prahlende Zunge, dixerat ille aliquid magnum (wie *μεγάλοι λόγοι, μὴ μέγα λέγε*) 'Vermeſſenes' *V* magna loqui *O* magna uerba *V*.

Māgo, ōnis, *m.* puniſcher Name, 1. Mago der Große, Feldherr zu Carthago um 550—500, ſchrieb in puniſcher Sprache ein Buch vom Landbau. 2. M., Hannibal's Bruder, den dieſer nach dem Siege bei Cannae nach Afrika ſandte. Er kämpfte 206—203 glücklich in Oberitalien, ſtarb aber auf der Rückfahrt an der ſardiniſchen Küſte *L*. 3. Andere puniſche Officiere *L*.

magus, i, *m.* (Fw. perſiſch, vgl. *μάγος*) perſiſcher Prieſter *α*; *metaph.* Zauberer (*fem.* maga, ae) Zauberin *β*. | *α* (magi sunt) genus sapientum et doctorum in Persis *Ci*. | *β* cantusque artesque magorum *O*. Dasſelbe Wort in *Enallage* adjectiviſch: **magus** 3 (= magicus): illa magas artes nouit *O* maga manus *O*.

Maharbal, balis, *m.* puniſcher Name, General Hannibals bei Cannae *L*.

Māia, ae, *f.* (gr. *μαῖα* Amme, Mütterchen). Als n. pr. Mutter des Mercurius, Atlantidin. *Acc.* Maian *O*. Mit dieſer gr. Göttin identificierte man die altlateiniſche **Māia** oder **Māiesta**, deren Name und Verehrung mit

Digitized by Google

rem pei is adminis- … N … L … tus labores m. cecidi- … C … , oder = verpfuscht: ter male … m. draconis m. emendita poma *O*; … parta male … Serv. m. bei *Ci* 'Übel Ermorben' … elent zu 'Feinde'. Oder = 'schlecht' bei … , nämlich dem Zeitwort nach = 'Meier', bei nendere 'Übel'. | γ Kunkel und zumentum ist beides 'schlecht'. … nach dem Inhalt des Wortes, bei dem male steht, … male man es als zu viel oder zu wenig fassen. **1. Zuviel**, allzu, überaus: calceus male laxus *H* Sulcius et Caprius rauci male *H* 'total heiser', m. superbus *H* male molentus *CiPh* male paruus *H* viel zu klein, cane peius … *H* ärger als, quo neminem ueterani peius oderunt *Ci* Troiani male feriati *H* sehr zur Unzeit. **2. Zu wenig**, kaum, nicht: ciuitas m. pacata *Ci* scuta m. tegebant Gallos *L* m. densatus agger *L* nicht hinlänglich … , legio m. plena *L* unvollzählig, digitus m. pertinax *H* der sich nicht sehr sträubt, male prudens *Ci* unklug, m. fidus *T* unzuverlässig, m. parens *H* ungehorsam u. a.

Malea, ae, *f.* (Μαλέα, Μάλεια) Südostspitze des Peloponnes, seiner Stürme und der Seeräuber wegen gefürchtet.

male-dico (*Ixpt.* male dico) lästern, schmähen, vgl. Pw. 'vermaledeien': quis illo, qui male dicit, impurior? *Ci* maledicentissima ciuitas *Ci* schmähsüchtig, Pacuruus Pliaedoni turpissime male dixit *Ci* Terenz: ante hos sex menses male, ait, dixisti mihi *Ph*.

NB. An die *Ixpt.* u. *Comp.* mit male und bene hat Kühl daneben, daß in den Iuxtapositis (male dicere, male factum, male suadere u. ä. m.) … ist; in den Compositis (male-uolus, mali-fero, male-ficium) ist i unerklärlich, e durch Analogie eingedrungen.

maledictio, … *f.* (*Ixpt.* Schmähen. Schmähung, … m. *Ci* maledictis … quam m. *Ci* maledicta … *Ci*.

maledicus … mit Neigung … maledicentior. male-dicentissimus … maledicere, … male … maledictum, … male … maledictum, … male …

δυσώνυμος gebildet) 'mit böſem Namen' = von übler Vorbedeutung: uerba.

male-suādus 3 (*Ixpt.* male suadus) übelrathend, verführeriſch: fames *V*.

Māleuentum, i, *n.* beſſer Māluentum (eigtl. *Mālόεις*, vgl. § 24) d. heutige Benevent, 50 km nö. von Neapel.

maleuolentia, ae, *f.* Übelwollen, Abneigung, Haſs: maliuolentia et inuidia *S* omnium maleuolorum, iniquorum, inuidorum animos frangere *Ci*; doch: maleuolentia est uoluptas ex malo alterius sine emolumento suo *Ci* 'Schadenfreude' im Sinne der ſtoiſchen Schule. Von:

maleuolus 3 und **malluolus** (malum uelle) miſsgünſtig, übelwollend. Die abgängigen Gradusformen erſetzt durch die *Ixpt.* ***male-uolens,** uolentior, uolentissimus. maleuoli de me sermones *Ci* maleuolus alicui *Ci* dafür auch: in aliquem *Ci*; *subst.* inuidi et maleuoli *Ci* Neider und Miſsgünſtler.

Māllacus sinus (κόλπος *Μαλιακός*) nach den **Māllenses,** ium, *m.* (*Μαλιεῖς*) genannt, im ſüdl. Theſſalien, der NW. Ecke von Euböa gegenüber. Im ager Maliensis *L* liegen die Thermopylen.

māli-fer, fera, ferum (quod mala fert) äpfeltragend: Abella *V*.

malignitās, tātis, *f.* (malignus) ſchlechte Beſchaffenheit *α*; Bosheit, Bösartigkeit *β*; Knauſerei, Knappheit *γ*. | *α* naturali malignitate interdum desciscunt semina *Columella*. | *β* adulationi crimen seruitutis, malignitati falsa species libertatis inest *T* m. et liuor *T*. | *γ* in purpura causam tenacitatis uideo; in auro uero quae malignitas est *L*.

malignus 3 (male-gignere, §35. 2) *adv.* malignē ſchlecht, übelbeſchaffen *α*; boshaft, neidiſch *β*; neidig, karg *γ*. | *α* difficiles terrae collesque maligni *V* (unfruchtbar), angusti fauces aditusque maligni *V* (ſchmal), lunae sub luce maligna *V* (ſchwach). | *β* malignum uolgus spernere *H* m. dens *Ci* Zahn des Neides benefacta maligne detrectare *O* m. oculis spectare *V* malignae leges et inuida iura *O*. | *γ* iustus iniustus. malignus largus *Plautus* m. caupones *H* 'ſchuftige', fama maligna *O* ager maligne plebi diuisus *L* laudare maligne *H*.

malitia, ae, *f.* (malus) „böſes Vorgehen"; boshaftes Verfahren, Hinterliſt *α*; beſ. in Rechtsangelegenheiten: Chikane *β*. | *α* est enim malitia uersuta et fallax nocendi ratio *Ci*. | *β* ad omnem malitiam et fraudem uersare mentem suam coepit *Ci*. Davon:

malitiōsus 3, *adv.* malitiosē boshaft, argliſtig, tückiſch: agere dolose aut malitiose *Ci* m. iuris interpretatio *Ci*. Silua malitiosa im Sabinerlande bei *L* Ὕλη κακοῦργος bei *Dionysius*.

malleolus, i, *m.* (*demin.* v. malleus) Hämmerchen, *metaph.* Brandpfeil: malleoli uocantur non solum parui mallei, sed etiam ii, qui ad incendium faciendum aptantur, uidelicet ad similitudinem priorum dicti *Festus*; faces taedamque malleolos stuppae illitos pice parari iubet *L*.

malleus, i, *m.* (Vulg. = manuleus, vgl. 'Fäuſtel') Hammer, Schlachtbeil: tempora discussit malleus ictu *O*.

Mallius 3 römiſche gens; vulg. = Manlius. Beſ. 1. Mallius Glaucia bei *Ci* familiaris des Roscius. 2. Cn. Mallius Maximus, cos. 105 gegen Q. Catulus, unglücklich im Kampfe gegen die Cimbern *S*. 3. C. Mallius, Parteigänger Catilinas, fällt bei Piſtoria *CiS*.

Malloēa, ae, *f.* (*Μαλλοία*) feſte Stadt in Theſſalien am Titareſius, 45 km nö. v. Lariſſa, h. Mologhuſta.

Mallus, i, *f.* (*Μαλλός*) Stadt in Cilicien am Eingang des Buſens von Iſſos *Cu*. Einw. **Mallotēs,** ae, *m.*

mālo, malle, mālui (aus d. *Ixpt.* mage uolo = magis uolo § 16, durch *maguolo; altl. noch māuolo, māuelim, māuellem u. a.) lieber wollen, vorziehen: abſol.: sicut ego mālo *Ci*; mit Obj.: qui hoc maluerim *Ci* illi omnia malo quam mihi *Ci* gönne ihm, acerbissimum diem malim quam Cinnae dominatum; das 2. Glied im *abl. comp.*: armis inuentas condiciones malle *T*. Beſ. häufig *Inf.* bei gleichem Subj.: facere periculose quam perpeti turpiter maluit *Ci*; vgl. esse quam uideri bonus malebat *S* und *acc. c. inf.* bei wechſelndem Subject: maluit homines peccare quam deos *Ci*. Bei gleichem Subj. dient *acc. c. inf.* zur Hervorhebung: carere me adspectu ciuium quam infestis oculis conspici mallem *Ci*. Seltener mit abhäng. Heiſchеſatz: hos mallem secum milites eduxisset *Ci* hoc ipsum tacuissem mallem *Ci*.

NB. Allmähliches Schwinden der Urbedeutung veranlaſst die pleonaſtiſche Wendung magis malle *Ci*; vgl. Vticae potius quam Romae esse maluisset *Ci*.

mālobathrum, i, *n.* (τὸ *μαλόβαθρον*, Lw. aus dem indiſchen tamala patram 'Blatt des Tamala': Zimmtblatt) Zimmtöl *H*.

mālum, i, *n.* (dor. *μᾶλον*, att. *μῆλον*) Apfel *α*; *metaph.* jede apfelähnliche Frucht *β*. | *α* mālo me Galatea petit *V* zum Zeichen der Zuneigung; Äpfel der Venus heilig. Sprichw.: ab ouo usque ad mala *H* = 'von der Suppe bis zum Confect' weil Eier das Mahl einleiteten, Früchte es ſchloſſen. | *β* mala aurea *V* 'Quittenäpfel', m. granatum od. Punicum 'Granatapfel', felix malum *V* Limone, unſere 'Citrone'.

malus 3 (die mangelnden Gradusformen erſetzt **pēior, pessimus** 3, § 36) ſchlecht im vollen Umfang des deutſchen Wortes (Gegſ. bonus): böſe, ſchlecht in moraliſchem Sinn *α*; *occ.* 1. häſslich. 2. untüchtig. 3. unwahr *β*; ſchädlich, verderblich *γ*; unglücklich, traurig *δ*. | *α* mali mores *Sin* mala causa iudicium timendum est *Ci* nemo malus felix *Iuuenal* mala cogitatio conscientiaque animi *Ci* m. facinus *Ci* dolus m. *Ci* m. fraus *N*. Inſofern der Patriotismus moraliſche Verpflichtung iſt, nennen die Schriftſt. ihre politiſchen Gegner mali, ihre Geſinnungsgenoſſen boni ⟨ciues⟩ *NS* ab optimatibus reprehendebatur, quod parum odisse malos ciues uideretur *N* Volkspartei; hingegen: Epaminondas neque malos defendere neque impugnare uolebat *N* Adelspartei, bonos et malos lubidinose interfecit *S*. Ähnlich: si quis malus aut fur *H*. Durch *Enallage*: malam opinionem de aliquo habere *Ci* = ihn für ſchlecht halten. | *β* 1. haud mala est mulier *Pl* kein 'übles' Weibsbild, ne crure malo, ne sit pede turpi *H*. 2. philosophi minime mali sed non satis acuti *Ci* malus poëta *Ci* uersus malus *CiH* übelgerathen; daher auch: mala ualetudo ſchlechtes Befinden. 3. malus auctor *Ci* unzuverläſſig, m. pudor *H* 'falſche' Scham, m. ambitio *HS* 'falſcher Ehrgeiz.' | *γ* QVI VENENVM MALVM FECIT (Geſetz bei *Ci*; eigtl. ſchädlichen Schönheitstrank; vgl. uenenum), quin tu abis in malam pestem malumque cruciatum? *Ci* tempestas melior, uia peior *H* coluber mala gramina pastus *V*

Digitized by Google

'giftige', malum carmen bei *H* = Schmähgedicht, in den XII Taf. = Zauberformel; vgl. ne uati nocent mala lingua *V* mala copia *H* schädlicher Überfluſs, ex hoc uectigali nunquam malus nuntius auditus est *Ci* (*Enallage*) schl. Nachr. = Nachr. von etwas Schlechtem. | *δ* Lacedaemoniorum mala pugna in Leuctris *Ci* mala res *S* traurige Lage, uersa in peiorem partem sunt omnia *Ci* (hat sich zum Schlimmen gewandt), variiert von *V* in peius ruere sich verschlimmern, m. exitus *S* auspicium malum detestari (unheilbringend) *Ci* mala aui eam domum ducis *H* schlechtes Omen. Dicht. malum = male: gallina malum responsat dura palato *H*. *Subst. neutr.*:

malum, i, *pl.* **mala**, ōrum Übel, Fehler, Gebrechen *α*; Leid, Unheil *β*; als Ausruf des Unwillens: 'zum Henker' *γ*. | *α* bona aut mala *S* Vorzüge oder Fehler, tua peruideas mala oculis inunctis *H* Gebrechen; *metaph.* vom Dichter: me delectant mala mea *H* serpit illud insitum naturā malum *Ci* interdum arte plus ualet malum *O* (= morbus). | *β* imperio, metu, ui, malo adducti pecuniam contulerunt *Ci* mors non est in malis *Ci*; *occ.* diuturnitas externi mali *N* (Krieg), pudore magis quam malo exercitum coërcebat *S* (Strafen) = malum minitari militibus *L* malum dare *Pl* (Schaden zufügen), malo est alicui aliquid *N* schädigt ihn, inopinatum malum *C* 'Unfall', irritamenta malorum *O* was zu 'Unthaten' reizt, fama ueterum malorum *V* Übelthaten. | *γ* quā, malum, stultitia fuit! *Ci* quae malum, amentia te coëgit? *Cu.*

mālus, i, *fm.* (vgl. mālum) Baum; *occ.* Fruchtbaum, Apfelbaum (*fem.*) *α*; Maſtbaum, Maſt (*masc.*) *β*; *metaph.* maſtähnliches *γ*. | *α* malus bifera *Varro* malus Assyria V Citronenbaum. | *β* malus est arbor nauis, quā uela sustinentur *Isidor* malus celeri saucius Africo *H*. | *γ* Bei *L* Maſt im Theater, der die ausgespannten Plachen trägt, bei *C* die Eckpfeiler der Thürme.

malua, ae, *f.* (Lw. *μαλάχη*) Malve, im Alterthum als Arzneimittel geschätzt *H*.

Mamers, tis, *m.* (*Mar-mars, § 33) redupl. Form von Mars (osc. u. sabin). Davon: | *α* **Mamercus**, i *m.* die oscische Form für latinisches Marcus; 1. mythisch Sohn des Mars u. d. Sylvia. 2. Bandenführer aus Unteritalien, später Tyrann von Catana, von Timoleon besiegt *N*. 3. Als Vorname in der gens Aemilia gebräuchlich; z. B. Mam. Ämilius Scaurus, Dichter unt. Tiberius *T*. | *β* **Māmertīnus** 3 zum Mars gehörig. Messina fiel 282 in die Hände oscischer Söldner, die sich **Māmertīni**, ōrum, *m.* d. i. Marssöhne nannten. Mit Hilfe der Römer behaupteten sich diese Italiker in M., welches daher nach ihnen ciuitas Māmertīna heiſst.

Mamilius 3 Name einer latinischen gens aus Tusculum. Bes. 1. Octavius Mamilius Tusculanus, Schwiegersohn des Tarqu. Sup. fällt 400 am See Regillus. 2. L. M. Tusc., Dictator von Tusculum wurde röm. Bürger *L*. 3. C. M. Limetanus, tr. pl., 110 durch die lex Mamilia bedtd., welche gegen Jugurthas Bestechungen gerichtet war *S*.

mamma, ae, *m.* (*μάμμη*) weibliche Brust *α*; Euter, Zitze der weiblichen Thiere *β*; *synecd.* Mutter (Mama) *γ*. | *α* puer in gremio matris sedens mammam adpetens *Ci*; selten vom Manne: uiris ad ornatum donatae sunt mammae *Ci*. | *β* tenet fama lupam infantibus praebuisse mammas *L*. | *γ* (pueri uocant) matrem mammam, patrem tatam *Varro*.

Mamurius Veturius im Salierliede als der Verfertiger der Monatschilde (ancilia) gerühmt. Mythischer Name = Mars uetus.

Mamurra, ae, *m.* röm. Ritter aus Formiä (urbs Mamurrarum *H*) praefectus fabrum unter Cäsar; reich, aber Verschwender.

man-ceps, cipis, altl. cupis *m.* (manu capere) der Käufer, der 1. die Ausführung öffentl. Bauten um fixen Preis übernimmt (Unternehmer) *α*, 2. öfftl. Abgaben ersteht (Pächter) *β*, 3. Staatsgut durch Kauf an sich bringt (Käufer) *γ*. | *α* per Italiam itinera fraude mancipum interrupta *T*. | *β* mancipes sunt publicanorum principes, qui decumas (Zehnten), portum (Zölle), pascua (Triftsteuern) redimunt *Asconius*. | *γ* manceps praedae *Ci* hominis nobilissimi m. fit Chrysogonus *Ci* seine Besitzungen kauft Ch.

Mancīnus 3 (mancus) Familienn. i. d. gens Hostilia.

mancipātio, ōnis, *f.* (mancipare) 'das Nehmen mit der Hand', Eigenthumserwerbung mit solennen Ceremonien (vgl. libra NB.) Kauf, Verkauf.

mancipium, ii, *n.* (mancipāre, vgl. libra NB) Eigenthumserwerb: förmlicher Kauf *α*; *meton.* Eigenthumsrecht *β*; (der gekaufte) Sklave *γ*. | *α* lex mancipii *Ci* Kaufcontract, aliquid mancipio dare 'verkaufen', aliquid mancipio accipere 'kaufen' *Ci*. | *β* ius mancipii *Ci* Eigenthumsrecht, sui mancipii esse sein eigener Herr sein, res mancipī (Genetiv) Dinge, über die man nach röm. Rechte volles Eigenthumsrecht besitzen kann (Ggs. res nec mancipi). | *γ* mancipiis locuples eget aere Cappadocum rex *H* mancipia in Italia relinquere *C* quae m. uoluit abduxit *Ci*; *metaph.* se fore m. tuum *O* dir angehören, dein eigen sein.

mancipo, altl. **mancupo**, āre, āui, ātus (manceps, vgl. mancipium) zum Eigenthume übergeben, verkaufen *α*; *metaph.* hingeben *β*. | *α* quaedam mancipat usus *H* schafft Eigenthumsrecht, seruos actori *T*. | *β* saginae mancipatus *T* seiner Freſsgier hingegeben.

mancus 3 (nach den Alten von manus) an der Hand krank? *α*; gebrechlich *β*; unvollständig *γ*. | *α* qui imbecillitate dextrae ualidius sinistra utatur, hunc non scaeuum sed mancum esse dicimus *Vlpian*. | *β* Scaeuola mancus et membris omnibus captus ac debilis *Ci*. | *γ* manca praetura consule Milone *Ci*.

mandātum, i, *n.* (*isol. PPP* v. mandāre) Auftrag, Befehl, Weisung. Bei *H* im wörtl. Sinne: mandata frangere das in die Hände gegebene Paket zerbrechen, cum litteris mandatisque ad Catilinam missi *Ci*.

mandātū (isol. Abl. eines Verbalnomens *mandātus, ūs, *m.*) im Auftrage: id mandatū Sullae praetor se loqui dixit *Ci*.

Mandela, ae, *f.* Flecken im Sabinischen an der Digentia *H*.

mando, āre, āui, ātus (*Ixpt.* manumdare, *εἰς χεῖρα τιθέναι* 'in die Hand geben', mit Unterdrückung des m: *manudare, § 16, daraus mandare, durch Analogie in die A-Coni. übergegangen, § 41) übergeben, anvertrauen *α*; auftragen, anweisen *β*. | *α* quantum auctoritatis uos honoribus mandandis esse uoluistis *Ci* 'verleihen', libertas populi in mandandis magistratibus (Stellen) *Ci* ceteris imperatoribus imperia mandata esse *Ci* forum mandabo siccis *H* 'zuweisen', hordea sulcis *V* arenae semina *O* corpus humo *V* der Erde anvertrauen, se (uitam) fugae mandare *Ci* fliehen, salutem alicui *O* aliquem uinculis *Ci* einsperren, ea penitus animis uestris mentibusque mandate *Ci* 'einprägen',

immortalitati mandandum *Ci* der Unst. überliefern, litteris mandare *Ci* dem Papier anvertrauen, mandate hoc memoriae *Ci* merkt es, aber bei *L* = memoriae prodere der Nachwelt überliefern, uersibus praeconium laborum suorum m. *Ci.* | *β* rem mandatam gerere *Ci* Auftrag; mit flgd. Heischesatz: huic mandat, Romos adeat *C* Trebonio mandauerat, ne ... pateretur *C* mandat, ut fundum emat *Ci*; selten *Inf.*: mandauit Tigranen Armeniā exturbare *T.*

mando, ēre, mandi, mansus (*μάττω*??) kauen *α*; essen, verzehren *β.* | *α* dentibus manditur atque molitur cibus *Ci* cadit et cruentam mandit humum *V* = *ὀδὰξ ἑλεῖν γαῖαν Hom.* omnia minima mansa *Ci* ganz klein gekaut. | *β* leo manditque trahitque pecus *V* lora m. *L* vor Hunger.

Mandūbii, ōrum, *m.* Volk in Gallien, Hptstdt. Alesia, j. Alise westl. von Dijon *C.*

Manduria, ae, *f.* Stadt in Calabrien (*Μανδύριον* od. *Μανδόριον*) an der Straße von Tarent nach Otranto an dem heutigen See Andoria.

māne (*subst. neutr.* v. *mānis s. u.; nur als *nom. acc. loc.* u. *abl.* gebräuchlich) die gute Zeit, der Morgen: manum dicitur clarum, unde mane diei pars prima *Nonius*; *nom.* dum mane nouum, dum gramina canent *V*; *acc.* uigilabat ad ipsum mane *H*; *loc.* (altl. mani) mane septimi *Pl* multo mane *Ci* sehr früh; *abl.* a mane diei *Hirtius*; adverbiell: hodierno die, mane *Ci* u. a.

maneo, ēre, si, sum (*μένω*) *intr.* bleiben; *occ.* übernachten *α*; in einem Zustand verbleiben *β*; *trans.* erwarten, bevorstehen *γ.* | *α* seu maneant seu proficiscantur *C* singula milia educunt, reliqui domi manent *C*; *pass.* quare sine periculo maneatur *C* man bleibe; *occ.* manet sub Ioue frigido uenator *H* = übernachtet, eo die mansurum esse Casilini *L.* | *β* manet imperterritus illo *V* munitiones integrae manebant *C* nihil semper suo statu manet *Ci*; auch ohne prädicative Bestimmung 'dauern', 'Bestand haben': huius ad nostram memoriam monumenta manserunt *N* Priamidum regna manebant *V* domesticum bellum manet *Ci* 'hält an', ingenia senibus m. *Ci* 'sie behalten'; daher: illud maneat et fixum sit *Ci* 'es bleibe dabei', urbs mansura *V* die Bestand haben soll, ciuitates in amicitia fideque populi Romani perpetuo manserunt *Ci* 'verharrten', in qua pactione mansit *N*; dicht. bloß. *abl.*: tu modo promissis maneas *V* dictis, Albane, maneres *V* dem Worte treu bleiben. | *γ* sin ... me aliud fatum manet *Ci* mors suaquemque manet *O* ipse hostium aduentum mansit *L*; aber auch: cuius fatum tibi manet *Ci* dir bevorsteht.

***mānis,** e, altl. **mānus** 3 gut; (vgl. immānis, e.) Bonum antiqui dicebant manum *Varro.* Davon der *isol. pl.*: **mānes,** ium, *m.* euphemistische Bez. für die Seelen der Abgestorbenen 'die Guten', übs.: Manen *α*; *meton.* Unterwelt *β*; Höllenpein *γ*; Leichnam *δ.* | *α* Vollst. dii m. *Ci* dicit Plato ex hominibus bonis fieri lares, lemures siue laruae ex malis; manes autem, cum incertum est *Augustinus*; auch von einer Person: Anchisae m. *V* Virginiae m. *L.* | *β* Styx atra uidet manesque profundi *V.* | *γ* quisque suos patimur m. *V.* | *δ* sepulcra diruta omnium nudatos m. *L.*

manica, ae, *f.* (*subst. Adi.* v. manus) zur Hand gehörig, der Zahl der Hände entsprechend, meist *plur.* (mit zugeb. uestis) Ärmel *α*; (mit zugeb. catena) Handfessel *β.* | *α* tunicae manicas habent *V.* | *β* in manicis et compedibus te tenebo *H*; daher:

manicāta tunica *Ci* mit langen Ä. versehen.

manifesto, āre, āui, ātus (manifestus) sichtbar machen *O.*

mani-festus 3, altl. **manu-festus** (manu *fendere s. u.) *adv. abl. n.* manifestō mit der Hand gefaßt oder handgreiflich: ertappt, überwiesen, überführt *α*; deutlich, offenbar *β.* | *α* m. nocens *O* Verbrecher, manifestus sceleris *S* m. ambitionis *T*; *metaph.* ne m. offensionis esset *T* die Beleidigung sich anmerken lasse, manifesta uitae *T* ersichtlich noch lebend; mit *Inf.*: m. dissentire *T* er läßt den Widerspruch merken. | *β* furtum, periurium, maleficium, scelus m. *Ci* manifestum furtum est, quod deprehenditur, dum fit *Vlpian* res apertae et manifestae *Ci* offenb. und handgr., habere aliquid pro manifesto *L*; *adv.* facinus manifesto compertum *Ci* manifesto uenenum deprehendit *Ci.* Compar. manifestius desiderare *Ci.*

Mānilius 3 Name einer gens. Bes. 1. M'. Manilius, Freund d. jüng. Scipio, Feldherr in Lusitanien, cos. 148, Jurist. 2. C. Manilius, tr. pl. 66, nach dessen lex Manilia Pompeius den Oberbefehl gegen Mithridates erhielt.

maniplāris, jünger **manipulāris,** e (zum manipulus gehörig): gemeiner ⟨Soldat⟩ *α*; Manipelcamerad *β.* | *α* Rufus diu manipularis, dein centurio, mox praefectus *Ci.* | *β* tres suos nactus manipulares *C.*

manipulātim (manipulus, § 42) bündelweise *α*; manipelweise *β.* | *α* amomi frutex man. componitur *Plinius.* | *β* m. structa acies *L.*

mani-plus od. **mani-pulus,** i, *m.* ('Hand-voll' aus manus und d. Stammwort zu pleo, compleo) Handvoll, Bündel *α*; *metaph.* eine Handvoll Leute (vgl. manus) = Drittheil einer Cohorte (120 Mann; bei den Triariern 60) *β.* | *α* filicumque maniplis sternere humum *V.* | *β* ad signa manipulos continere *C*, auch von nichtrömischen Heeresabtheilungen *Cu.*

Mānius, ii, *m.* (qui māne natus diceretur, ut is Mānius esset *Varro*) römischer Vorname. Abkürzung: M'.

Manlius 3 Name einer gens (vulg. **Mallius**) mit den Familien der Vulsones, Capitolini, Torquati, Acidini. Bes. 1. A. M. Vulso gieng im Auftr. d. Sen. nach Griechenland um für die Decemviralgesetze das attische Landrecht zu studieren. 2. M. M. Capitolinus, cos. 391, siegreich gegen die Äquer, Retter des Capitols, später monarchischer Umtriebe angeklagt u. verurtheilt. Sein Haus auf dem Capitol (daher der Name) wurde niedergerissen. 3. L. M. Capitolinus, dict. 362, u. 4. sein Sohn T. M. Capitolinus führten ihrer grausamen Strenge wegen den Beinamen Imperiosus 'herrschsüchtig'; der letztere (auch Torquatus angeblich nach erbeutetem gallischem Halsring) ließ in seinem letzten Consulat 340 seinen Sohn zur Sühne verletzter Disciplin hinrichten; daher **Manliānus** 3 v. Manlius: imperia *L* od. Manliāna *Ci* grausame Befehle (fast apellativ, § 29).

mannus, i, *m.* (Fw. = nānus, 'Zwerg', § 15, *νάννος*) kleine gallische Pferde: „Pony" *H.* Vgl. s. u. nānus.

Mannus, i, *m.* (dtsch. Mann, wovon männisch = Mensch) d. Urmensch nach germanischer Sage; vgl. Tuisto *T.*

māno, āre, āui tröpfeln, fließen *α*; *metaph.* fließen = entspringen, herrühren *β*; sich verbreiten, um sich greifen *γ.* | *α* fons manat sub ilice *O* imbres manant in

Digitized by Google

agros *H* lacrimae manantes *CuL* cultrum cruore manantem *L* bluttriefend; dicht. mit *acc.*: lacrimas etiamnum marmora manant 'vergießen' *O* tu mella manas *H* 'du triefſt v. H.'. | *β* omnis honestas manat a partibus quattuor *Ci* recte facta a uirtutibus proficiscuntur, peccata ex uitiis manant *Ci*. | *γ* aër, qui per maria manat *Ci* disserendi ratio per omnes partes philosophiae manat et funditur *Ci* cum a Mutina fama manaret *Ci* manat urbe tota rumor *L* fidei nomen manat latissime *Ci* superuacuum pleno de pectore m. *H* entfließt = entſchwindet.

mansio, ōnis, *f.* (a manendo) 'das Bleiben', Aufenthalt: excessus e uita et in uita mansio *Ci*.

mansito, āre, āui (Doppelfreq. v. manēre, mansāre) ſich beſtändig aufhalten, wohnen: familia omnis sub eodem tecto mansitauerat *T*.

mansuē-facio, facere, fēci; *pass.* **mansuē-fio**, fieri, factus (*Ixpt.* mansuēs fio, mansuēm facio, § 16) zahm machen, zähmen; *pass.* zahm werden: uri mansuefieri non possunt *C*; *metaph.* von Menſchen: paulatim mansuefecerant plebem *L* exculti et mansuefacti *Ci* 'cultiviert'. Vgl.:

man-suēs, *acc.* mansuēm (mansuesco) zahm: quadrupedem fecerunt mansuem *Varro*. Die ſpätere Latinität zog mansuētus vor.

man-suesco, ere, suēui, suētus (manui suescere) 'ſich an die Hand gewöhnen' d. h. zahm werden *α*; *metaph.* mild, weich werden *β*. | *α* mansuescere ferae *Lucanus*. | *β* nescia mansuescere corda *V* unerweichliche, terra mansuescit arando *V* wird ergiebiger. Davon:

mansuētūdo, inis, *f.* (mansuēs) Zahmheit *α*; *metaph.* Milde, Sanftmuth *β*. | *α* elephanti mansuetudo *Iustinus*. | *β* clementiam mansuetudinemque imperii in crudelitatem inhumanitatemque conuertere *Ci*.

man-suetus 3, *adv.* ē 'handgewöhnt', zahm *α*; *metaph.* gelaſſen, mild, ruhig *β*. | *α* mansuetum ad manum uenire suetum *Festus* species ferinae carnis ex sue mansueta 'Hausſchwein' *L*. | *β* mansuetus in senatu, in edictis ferus *Ci* numinis ira mansuetior fit *O* läßt nach, mansuetē oboedire *L*.

mantēle, is, *n.* oder mit rückgebildetem *sg.*, § 44, **mantēlium**, ii, *n.* (manus-tēla) Handtuch; vgl. mappa mantēlium, ubi manus terguntur *Varro*.

mantica, ae, *f.* Ranzen, Querſack.

Mantinea, ae, *f.* (*Μαντίνεια* § 23) Stadt in Arcadien, Schlacht 362 *N*.

Mantō, ūs, *f.* (*Μαντώ*) redender Name: 1. für eine Seherin (*μάντις*), des thebaniſchen Sehers Tireſias Tochter *O*; 2. für eine weisſagende Nymphe, deren Sohn Ocnus Mantua erbaut haben ſoll *V*.

Mantua, ae, *f.* die bek. Stadt am Mincio, in der Nähe Andes, wo *V* geboren wurde: 'Mantua me genuit'.

manua, ae, *f.* (manus) Handvoll; manua: manipulus *Glosse*; davon:

manuālis, e, eine Hand füllend: lapides m. Steine, die man mit d. H. werfen kann *C*.

manubiae, ārum, *f.* (eigentlich man-uuiae? Vgl. manubiae, manus exuuiae *Nonius*; manubiae eo, quod manibus detrahuntur: *Isidor*), bisweilen **manibiae** geſchr. Altl.: Handbeute, Kriegsbeute *α*; claſſ.: das aus dem Verkaufe der Beute gelöste Geld, Beuteertrag *β*; Raub *γ*. | *α* spolia quaesita de uino hoste nobili per deditionem manubias ueteres dicebant. *Asconius*. | *β* praeda ipsae res, quae captae sunt, manubiae appellatae sunt pecunia a quaestore ex uenditione praedae redacta. *Gellius*. Vgl. quod ad quemque peruenerit ex praeda, ex manubiis *Ci* aus d. Beute u. dem Beutegeld. Witzig: ex manubiis Metelli sibi manubias facere *Ci* Profit an dem aus den Beutegeldern erbauten Caſtortempel. | *γ* has manubias Rosciis concedere *Ci*.

manubrium, ii, *n.* (manus) Handgriff, Handhabe, Henkel *Ci*.

manū-missio, ōnis, *f.* (*Ixpt.* die Entlaſſung missio aus der Gewalt manū *abl.*) die Freilaſſung des Sklaven. Ebenſo:

manū-mitto, ere (*Ixpt.*, bei *Ci* getrennt geſchr.) aus der Gewalt (manū *abl.*) entlaſſen, freilaſſen: serui manumissi *Ci* testamento m. m. *T* (nach teſtam. Verfügung). Vgl. manū uero cur miserit. *Ci*.

manu-pretium, ii, *n.* (*Comp.* manus u. pretium) 'Handpreis' d. h. Arbeitslohn *α*; Lohn überhpt. *β*. | *α* Lysippus ex manupretio cuiusque signi X aureos seponebat *Plinius*. | *β* prouincia ista manupretium fuit perditae per te ciuitatis *Ci*. NB. Statt der alten *Comp.* bei *L* die Genetivvbdg.: manūs pretium.

manus, ūs, *f.* (Vgl. dtſch. Vormund, unmündig, 'Morgenſtunde hat Gold im Munde', wo Mund wie im altnord. und angelſ. Hand, Schutz bedeutet) Hand als Körpertheil *α*; *occ.* die bewaffnete Hand *meton.* Tapferkeit, Kampf, Handgemenge, Gewaltthat *β*; im Rechtsleben *meton.* die Gewalt des Hausvaters, *occ.* die Gewalt des Eheherrn über die Frau *γ*; von Arbeitenden *meton.* Arbeit, Werk *δ*; 'Handvoll', Schar *ε*; *metaph.* alles Handähnliche *ζ*. | *α* manus dextra, sinistra; sua manu sororem interficere *Ci* manu sibi letum pararo *V* 'eigenhändig', alicuius rei causa ne manum quidem uertere *Ci* 'nicht die Hand rühren', manus dare *CCi* eigtl. vom Beſiegten: ſich feſſeln laſſen, dicht., bildl.: ſich ergeben *VO*; manus tollere als Zeichen der Verwunderung, in manibus est Naeuius *H* 'er iſt in aller Händen', wird eifrig geleſen; in manibus est Mars *V* uictoria *CiS* in eurer Hand liegt der Sieg, in manibus nostris hostes sunt *C* in unſerer nächſten Nähe = in m. sunt terrae *V* liegen mir nahe, in manus uenire *S* in die Nähe kommen, ad manum esse *L* bei d. H. ſein, uenire *L* unter d. H. kommen, ad manum habere scribae loco *N* als Secretär bei ſich h., per manus tractus seruatur *C* mit d. Händen, per m. picis glebas tradere *C* von H. zu H., bildl.: per m. tradere religiones *L* von Geſchlecht zu G., inter m. proferebatur agger *C* (zwiſchen, d. i.) mit d. H., intor m. aliquem e conuiuio auferre *Ci* ante oculos interque manus = *πρὸ χειρῶν* 'liegt auf d. H.', ex od. de manibus emittere, dimittere, elabi 'aus d. H.', manibus aequis pugnare *L* unentſchieden, häufig von 'Menſchenhand' im Gegſ. zur 'Natur': urbs cum manu munitissima, tum loci natura *Ci*. | *β* manū fortis „von ſtarker Hand" *Uhland*, usu manuque reliquorum opinionem fallere *Ci* Kriegserfahrung u. Tapferkeit, manū aliquem superare *N* in offenem Kampfe, ad manum accedere non licebat *N* es kam nicht z. Kampfe, pugna ad manus uenerat *L* z. Handgemenge, res ad manus atque ad pugnam ueniebat *Ci* z. H. u. z. offenem Kampfe, Teucris committere manum *V* handgemein werden = ma-

nus conferre, conserere s. u. iure manu consertum *Ci* vom Rechtsstreit, fata uirum moresque manusque *V* 'Thaten', ui manuque scelus ulcisci *Ci* procacitatem manibus (gewaltsam) continere *N.* | γ Vgl. s. u. manū mittere, emancipare, mancipium. *Occ.* vom Verhältnis der Frau zum Manne: uos in manu et tutela mulieres, non in seruitio debetis habere *L* in manu alicuius esse *Ci* unterthan sein, in manum ... conuenire *Ci* unter seine Gewalt kommen. | δ Vgl. manupretium s. u.; manus extrema non accessit eius operibus *Ci* er hat nicht die letzte Hand an das W. gelegt = summa m. *O* dicht.: *metaph.* (Iuno) extremam bello manum imponit *V* sine labore et manu *Ci* artificumque manus miratur *V* concret 'Arbeit', 'Werk', quale manus addunt ebori decus *V* = kunstfertige Hände, nummos aratro et manu quaerere *Ci* Thätigkeit. | ε Vgl. manipulus s. u.; manus praedonum *Ci* tam exigua manus tantas opes prostrauit *N* vgl. πολλῇ χειρὶ ἐβοήθουν; egredere cum importuna sceleratorum manu *Ci* Bande. | ζ 1. manus etiam data elephantis *Ci* vom Rüssel, mit dem d. E. greift; 2. manus ferreas atque harpagones parauerant *CL*, die m. f. sind Eisenhaken an Ketten, die h. Eisenstangen mit Haken (Enterhaken); übs.: 'Greifer' und Enterhaken.

māpālia, um, *n.* (Fw., nicht identisch mit māgālia) Hütten, Nomadenzelte, agrestes casas furnorum similes (backofenähnlich), quas Afri appellant mapalia *Hieronymus SVL.*

mappa, ae, *f.* (Fw. punisch) Abwischtuch, Serviette, mappa nomen Poeni sibi uindicant *Quintilianus.*

Maracanda, ōrum, *n.* d. heutige Samarkand an der Nordgrenze von Turkestan *Cu.*

Marathōn, ōnis, *m.* (*Μαραθών* 'Fenchelfeld' von *μάραθος* Fenchel) j. Marathóna, § 21, Dorf an der Ostküste von Attica. Schlacht 490; campus Marathon *N*; appos. das Gefilde M.; *adi.* **Marathōnius,** 3 von M.: pugna *N.*

Marathos, i, *f.* (*Μάραθος*) phönic. Stadt bei Aradus *Cu.*

marathrum, marathum, i, *n.* (*acc. pl.* marathos *O*) Fenchel (Fw.: *μάραθρον*, urspr. semit.).

Marcellus, (*demin.* von marcus, i, *m.* Hammer, marculus; vgl. Karl Martell) Name der bedeutendsten Familie unter den plebei. Claudiern. Bes. 1. M. Claudius M., „das Schwert Italiens", als cos. 222 siegreich gegen die Insubrer, 215 gegen Hannibal bei Nola, Eroberung von Syracus 212, 207 gegen Hannibal gefallen. Patron von Sicilien, daher seiner Familie zu Ehren das Fest **Marcellia,** ōrum, *n.* daselbst gefeiert. 2. M. Claudius M. als Consul gegen Cäsar (SC. de reuocando Caesare). Nach dem Falle des Pompeius blieb er in Lesbos, bis ihn Cäsar begnadigte (Dankrede Ciceros: pro M. Marcello). 3. M. Claudius M., Sohn der Octavia, der Schwester des Augustus, Gemahl der Julia, Adoptivsohn d. Augustus, im 19. Lebensjahre zu Baiä gest. 22, wahrsch. von d. Livia vergiftet *V.*

marceo, ēre, cui schlaff, kraftlos sein (vgl. *ναρκᾶν*, *νάρκη*) uir tibi marcet ab annis *O* uino confecti marcent *L* pauore marcere *Cu*; bes. *PPrA* **marcens** schlaff, matt: marcentia guttura *O* (eines Greises); *meton.* marcentem pacem nutrierunt *T* 'erschlaffend', marcens potor *H* im Katzenjammer. Davon *incoh.*:

marcēsco, ere schlaff werden, erschlaffen: eques marcescit desidiā *L* marcescit otio ciuitas *L*; *occ.* nimio uino marcescere *O* den Katzenjammer haben.

marcidus 3 (marcēre) welk α; schlaff, matt, träg β. | α marcida lilia *O.* | β somno aut uigiliis marcidus *L.*

Marcius 3 (Marcus) Name einer plebeischen gens mit den Familien der Rutili, Crispi, Figuli, Philippi. Nur der Zweig der Reges war patricisch. Bes. 1. d. König Ancus Marcius; 2. Cn. Marcius Coriolanus (so genannt als Patron von Corioli), 492 auf Betrieb d. Volks verbannt; 3. L. Marcius Septimus, eques R. übernahm nach d. Tode der beiden Scipionen den Oberbefehl in Spanien; 4. Marcii, zwei Brüder, Weissager zur Zeit d. 2. pun. Kr *L.* *Adi.* Marcius mons bei Lanuuium *L* Marcius saltus Waldschlucht in Ligurien, in der D. Marcius Philippus cos. 186 von den Lig. geschlagen wurde. **Marcianus** 3 Marciana foedera (von 3. L. M. S.) geschlossen, carmina M. (von 4.)

Marcodūrum, i, *n.* im Ubiergebiete, j. Düren, sw. v. Köln a. Rh.

Marcomanni, ōrum, *m.* (Grenzleute ??) Suebenstamm, zu Drusus Zeit am mittleren Main. Von dort führte sie Marobuduus (s. u.) ins Land der celtischen Boii (Boiohemum = Böhmen), das sie unterwarfen.

Marcus, i, *m.* (v. Mars, vgl. Mamercus) Vorname, Abkzg. M.

Mardi, ōrum, *m.* I. räuberischer Stamm am Südufer des Kaspisees *Cu* II. Perserstamm bei Persepolis *Cu.*

Mardonius, ii, *m.* Schwiegersohn des Darius, Führer des ersten Zuges geg. Griechl. 492, befehligte auf d. 3. Zuge das Landheer und fiel bei Platää September 479.

mare, is, *n.* (gr. *ἀ-μάρα* Graben, dtsch. Meer) Meer α; *meton.* Meerwasser β. | α mari *N* zur See, terra marique *N* variiert: et m. et t.; m. et t., m. ac t. u. a. mare angustum *N* Meerenge, m. nostrum *C* mittelländisches, in inferum (d. etrurische) u. superum (d. adriatische) getheilt nach der verschiedenen Spiegelhöhe, externum *C* d. atlantische Ocean; Sprichw.: uescendi causa terrā marique omnia exquirere. Auch: maria omnia caelo miscere *V* Himmel u. Meer vermengen = 'Sturm erregen', wurde später sprichwörtlich; fundere aquas in mare *O* Unnöthiges thun, maria montesque polliceri (allit. Bdg.) 'goldene Berge verspr.' *S* (wie auri montes poll. *Terentius*). | β Chium uinum maris expers *H* ungemischt? (Andere erklären: falscher Chier, der kein Meer gesehen hat).

NB. *Abl.* dicht. bisweil. marē: éxiguúm plenó dé mare démat aquaé *O.*

Marea (u. **Mareota**), ae, *f.* See u. Stadt an der canobischen Nilmündung unweit Alexandria, j. Mariut, mit schwerem, feurigem Wein. *Adi.* 1. **Mareōtis,** idis, *f.* palus *Cu* uitis *V*; 2. **Mareōticus** 3 von Mariut: arua *O*; bes. **Mareōticum,** i, *n.* (*sc.* uinum) Wein von Mariut *H.*

margarīta, ae, *f.* *Ci* u. **margarītum,** i, *n.* *T* (Fw. aus dem Orient, vgl. *ὁ μαργαρίτης*, Geschlecht, § 38) Perle.

Margiānē, ēs, *f.* Lds chft. in Turkestan am Fl. Margus (j. Murghab) mit d. Hptstdt. Alexandria, später Antiochia Margiana (j. Merw), welche *Cu* urbs Margiania nennt.

margino, āre, āui, ātus mit einer Einfassung versehen; von:

margo, inis, *m.* (vgl. dtsch. Mark) Rand, Ein-

Digitized by Google

fassung α; *metaph.* Grenze, Mark β. | α flumen marginibus lapideis *Varro* 'Kaimauern', in margine uersus adhaesit *O* v. d. Schreibtafel. | β haeret in imperii margine terra tui *O*.

Marica, ae, *f.* (mare?) Seenymphe mit hl. Eichenhain (lūcus Maricae *L*) bei Minturnä am Liris, der in den (palus Maricae *Velleius* oder Marica *H* benannten) See bei Mint. fließt *VH*.

marīnus 3 (mare) zum Meere gehörig, aus dem Meere; marini terrenique humores *Ci* Venus m. *H* meerentstiegen, dii m. *Cu* Meergötter, marino rore deos coronare *H* mit Rosmarin, § 24.

marītālis, e (marītus) ehelich *O*.

mari-timus, altl. **mari-tumus** 3 (quae mare tuentur 'was aufs Meer hinaussieht', daher:) nach dem od. am Meere gelegen α; mit Unterdrückung des Grundbegriffs: zum Meer gehörig, Meer-, See- β. | α porta oppidi maritima *Hirtius* (vgl. 'der Thurm, der gen Damaskus schaut') uilla m. *N* ciuitas, oppidum m. *C* ora m. *Ci*. | β homines a rebus m. remotissimi *Ci* summa imperii maritimi *N* Oberbefehl zur See, m. officium *C* Seedienst, maritimus ille et naualis hostis *Ci* praedones m. *N* Seeräuber, bellum m. *CiS* Seekrieg, m. nuptiae *Ci* Hochzeit mit der Meergöttin Thetis, m. pars *C* Seeküste. In Ausdrücken wie: maritumi aestus *CCi* fluctus *N* = marinus.

marīto, āre, āui, ātus (marītus) vermählen; maritandum esse principem *T*; *metaph.* uitibus maritare pōpulos *H* Reben an den Pappeln aufziehen, d. h. Baum und Weinstock verbinden.

marītus, i, *m.* **marīta,** ae, *f.* (a mare marītus, quasi mas *Isidor.*) Ehemann, Ehefrau α; *pl.* mariti Eheleute, Vermählte; β; *adi.* **marītus** 3 ehelich γ. | α gaudens mulier marito *H* marita baccis onusta *H*. *metaph.* von Thieren ⟨caprae⟩, olentis uxores mariti *H*. | β inter maritos nihil agitur *Papinianus*. | γ *Enallage*: foedus maritum *O* = inter maritos factum, uagabatur per m. domos *L* Häuser der Eheleute, lex marita *H* ist die von Augustus erlassene lex Iulia de maritandis ordinibus, welche eheloses Leben verbot und Kinderlosigkeit mit erbrechtlichen Nachtheilen belegte. Sie wurde 9 n. Chr. noch einmal als lex Iulia et Papia Poppaea erlassen.

Marius 3 **I** (mas?) Name einer pleb. gens. Bes. C. Marius, geb. 156 zu Cereatä bei Arpinum, 119 tr. pl., begründet seinen Ruhm im Kampf gegen Jugurtha, 107 cos., 101 Sieg bei Aquä Sextiä (Aix) über die Teutonen, 90—86 Bürgerkrieg mit Sulla. Gest. 13. I. 86. Nach ihm lex Maria *Ci* u. *adi.* **Mariānus** 3 (§ 42) consulatus M. *Ci* Cons. des C. M. **II** (vgl. *Μάρις* bei *Homer*) von Maris stammend: Doryclas *V*.

Marmarica, ae, *f.* (*Μαρμαρική*) Ldschft. in Afrika, zu Cyrene gehörig, j. Barka. Einw. nach Art der Patronym. **Marmaridēs,** ae, *m.* (*Μαρμαρίδης*) *O*.

marmor, oris, *n.* (Vw. *μάρμαρος* schimmernd, Marmor) Marmor α; *plur. concr.* Marmorblöcke, Marmorwerke β; *metaph.* die schimmernde Meeresfläche γ. | α marmor sermo Graecus est *Isidor*. Ennius constitutus e marmore *Ci* pauimentum marmore strauit *Ci*. | β locas secanda marmora *H* die Blöcke zu Tafeln schneiden lassen (vgl. marmor in crustas secare *Plinius*) marmora notis incisa *H* 'Tafeln', duo marmora campo aspicio *O* zwei Marmelbilder, flumen inducit marmora rebus *O* 'versteinert sie'. | γ In Nachahmung des *ἅλα μαρμαρέην Hom.* Il. XIV 237 bei den Dicht. lento luctantur marmore tonsae *V* spumant uada marmore uerso *V*; davon:

marmoreus 3 marmorn α; *metaph.* weiß und glatt, schimmernd β. | α marmoreae columnae *Ci* m. solum *O* te marmoreum fecimus *V* aus Mar. darstellen lassen. | β marmoreā caput a ceruice reuulsum *O* Paros marmorea *O* = Paros niuea *V* nach den weißschimmernden Steinbrüchen; terraque marmoreo candida facta gelu *O* glänzend bereift, m. palmae *O* marmorweiß, m. paelex *O*. Nach marmor γ verstehe: quae marmoreo fert monstra sub aequore pontus *V*.

Maro, ōnis, *m.* Familienname des P. Vergilius.

Maroboduus, i, *m.* Marbod, König der Markomannen (s. u.), an Augustus' Hofe erzogen, Stifter einer ostgermanischen Monarchie auf dem Boden des heutigen Böhmen. Seine Macht erregte die Eifersucht Roms. Zwölf Legionen unter Tiberius zogen gegen ihn aus (6 n. Chr.), aber die Niederlage des Varus nöthigte Rom zum Frieden. Dafür brach Arminius der Cherusker die Macht des M., der zu den Römern flüchten musste und in Ravenna starb.

Marōnēa, ae oder īa, īae, *f.*, § 23, I. Stadt in Samnium, j. Marano. II. in Thracien, j. Marogna. Einw. **Marōnītēs,** ae, *m.* (*Μαρωνείτης*).

Marpessus, und § 15 **Marpēsus,** i, *m.* (*Μάρπησσα*) die Höhen von Paros, die den weißen Marmor liefern. Davon **Marpēsius** 3 (*Μαρπήσσιος*): cautes M. *V*.

Marrūcīni, ōrum, *m.* Küstenbewohner marsischen Stammes (daher der Name) am Aternus, um Teate (Chieti) *VO*.

Marruuius 3 marsisch: M. gens *V* Marservolk; *subst.* **Marruuium,** ii, *n.* Hptstdt. der Marsi am Fucinersee, j. S. Benedetto *VL*.

Mars, Martis, *m.* (osc. Mamers s. u.) altlateinischer Gott des Landbaues (rusticus, siluanus), in welcher Eigenschaft ihn die fratres aruales (s. u.) verehrten, zugleich Schirmer im Kriege, Kriegsgott u. Stammvater des röm. Volkes. Die Aufnahme der griech. Mythologie in Rom führte zur Vermischung mit Ἄρης und ließ die kriegerische Seite seines Wesens immer mehr hervortreten. So konnte *C* b. g. VI 17 auch den gallischen Kriegsgott Hesus mit dem lat. Mars identificieren. Ihm geweiht ist Stier (dem Herdengotte) und Ross (Kriegsgott), seinen Namen führt der Planet Mars *Ci*. Appellativ (§ 29) *meton.*: Kampf α; Kampfart β; Kampfglück γ; Kampfmuth δ. | α martem accendere cantu *V* den Streit entfachen, eos ciuis martis uis perculit, non ira uictoriae *Ci*; *metaph.* vom Rechtsstreit: mars forensis *O*. | β Sprichwörtl.: eam partem explebimus nullis adminiculis (ohne fremde Hilfe) sed ut dicitur marte nostro *Ci* 'auf eigene Faust', suo marte ressuas recuperauit *Ci*. Ähnlich: eques suo alienoque marte pugnat (als Reiter und Fußgänger) *L*. | γ communis belli mars utramque aciem prostrauit *L* aequo (pari) marte pugnare *CCu* unentschieden, adeo uaria belli fortuna anceps que mars fuit *L* ungewiss war der Erfolg. | δ siquid patrii martis habes *V* von deines V. kriegerischem Geiste, sunt mihi marte secundi *O* stehen mir an Tapferkeit nach. Davon abgeleitet *adi.* **Martius** 3 dem Mars gehörig, ihm geweiht α; *meton.* kriegerisch β. | α Martius miles *O* (römischer) nach dem Stammvater, Martia proles *O* = Romulus u. Remus, M. legio *L* M. lupus *V*; ebenso Martius mit od.

Digitized by Google

ohne mensis der März (als Jahresanfang dem Stammgotte heilig), Idus Martiae Cäsars Todestag; campus Martius 'Marsfeld', die ursprünglich unbebaute Fläche zwischen der heutigen Engelsbrücke, dem Capitol u. Monte Pincio, auf der die Wahlen abgehalten wurden und die Jugend sich in gymnastischen Spielen übte; = gramineo Martio *H.* | *β* M. Penthesilea *V* Martia arena *O* der Circus wegen der Gladiatorenkämpfe, Martius aeris rauci canor *V*. Martia Roma *O* kann nach *α* und *β* gedeutet werden. Davon:

Martiālis, e (= Martius), flamen M. Eigenprieſter d. M., ludi Spiele dem Mars zu Ehren, lupi die ihm heil. ſind; aber milites Martiales *Ci* zur legio Martia gehörig.

Martĭcŏla, ae, *m.* (a Marte colendo) Marsverehrer *O*.

Martĭgĕna, ae, *m.* (a Marte genitus) Marsſohn *O*.

Marsi, ōrum, *m. sg.* Marsus. I. ſabelliſches Volk um den Fucinerſee, entſchiedene Gegner der Römer bis 304. Im J. 91 an der Spitze der Aufſtändiſchen (daher Marsicum bellum). Sehr tapfer, als Kenner heilkräftiger Gewächſe und Schlangenbändiger oft genannt. Als *adi.* **Marsus** 3 marſiſch: centuriones Marsi duo *C* Marsa nenia *H* Zauberformel, **Marsĭcus** 3: Marsicum bellum *Ci*. II. n. pr. Domitius Marſus, beliebter Dichter der auguſt. Zeit, Freund des *V* u. *H*. III. germaniſches Volk zwiſchen Ruhr und Lippe, von Germanicus vernichtet *T*.

Marsyās, ae, *m.*, *acc.* an, latein. **Marsya,** ae (ὁ *Μαρσύας*) I. Nebenfluſs des Mäander in Phrygien *Cu*. II. Als Eponymos des Fluſſes gilt der Satyr M. (Perſonification des phrygiſchen Flötenſpieles), der von Apollo im muſikaliſchen Wettkampfe beſiegt und dann geſchunden wurde. Eine Statue des M. ſtand zu Rom auf dem Forum in der Nähe der Rostra, wo die Wechsler ihre Läden hatten *H*.

Marus, i, *m.* I. j. Maroſch, Fl. in Ungarn *T*. II. Name eines Rutulers bei *V* (?) = Tmarus *Ribbeck*.

mās, maris, *m.* (§ 14) Mann, bei Thieren Männchen *α*; appoſit. männlich *β*; *metaph.* männlich, kräftig *γ*. | *α* et mares deos et feminas esse dicitis *Ci*; bestiae aliae mares, aliae feminae sunt *Ci* teneri mares *O* Knaben. | *β* marem cohibent callosa uitellum *H* männlicher Dotter, aus dem ein Hahn wird, ure mares oleas *O* Zweige vom männl. Ölbaum. | *γ* Tyrtaeus mares animos exacuit *H* mares Curii *H*.

Māsaesȳlī, ōrum, *m.* (*Μασαισύλιοι*) Nomaden im weſtl. Numidien.

masculus 3 (mas) männlich *α*; *metaph.* männl., groß, kraftvoll *β*. | *α* incertus infans masculus an femina esset *L* mascula Sappho *H* von der Poeſie, die ſonſt nur Männern zuſteht. | *β* m. tura *VO* die beſte Art d. W., m. proles *H*. Davon:

masculīnus 3 männlich: genus m. in d. Grammatik.

Māsinissa, ae, *m.* (*Μασσανάσσας* § 15) der Rom geneigte Numiderkönig, 238—148, Großv. des Jugurtha.

massa, ae, *f.* (Lw. *μᾶζα*, § 21, aus dem Sem.) Teig, weicher Klumpen, Maſſe (Lw.): massa lactis coacti *O* Quark, Topfen, m. picis *V* uersant forcipe massam *V* das weiche glühende Eiſen, auch massa *O* = Goldklumpen, bei *O* vom Chaos gebr.

Massagetēs, ae, *m.* (*Μασσαγέτης*) kriegeriſche Nomaden zwiſchen d. Aralſee u. Kaſpiſee.

Massĭcus 3 An der Grenze Latiums geg. Campanien liegt der mons M., auf dem das uinum M. gedeiht = M. humor, munera *V*; daher **Massĭca,** ōrum, *n.* das Gebiet um den Mons Maſſicus *V*.

Massĭlia, ae, *f.* (*Μασσαλία*), heute Marseille, phocäiſche Colonie, Hptſtdt. der prouincia, aber ſelbſt dem röm. Statthalter nicht unterthan, ſondern autonom. Dieſe Vorrechte nahm ihr Cäſar nach der Eroberung 49. Seitdem ſank die Stadt.

Massĭua, ae, *m.* 1. Neffe *L*, 2. Enkel des Maſiniſſa *S*.

Massȳlī, orum, *m.* (gr. *Μασσύλιοι*) bei *L* Masuli (§ 15, 21) Nomaden im öſtl. Numidien. Appoſ. Massyli equites *V* = numidiſche Reiter.

Mastanabal, balis *m.* (*Μασταναβάλας*) jüngſter der 3 Söhne des Maſiniſſa, Vater des Jugurtha.

mastrŭca, ae, *f.* od. **mastruga,** § 19 (Fw. puniſch, von Sardinien her aufgenommen) Pelz, Wildſchur: mastruga uestis ex pellibus ferarum *Isidor*. Sardorum m. *Ci*. Davon:

mastrŭcātus 3 mit einer Wildſchur bekleidet *Ci*.

matara, ae, od. **mataris,** is, *f.* (Fw. celt., j. franz. matras) eine bei den Galliern übliche Wurfwaffe, ein Spieß: matarae tela grauia Gallica *Nonius*.

matellio, ōnis, *m.* (vgl. matula) Topf: Corinthius aus Bronze *Ci*.

māter, tris, *f.* (*μήτηρ*, dor. *μάτηρ*, diſch. Mutter) Mutter *α*; *metaph.* ehrende Anrede für Frauen, beſ. Göttinnen *β*; von abſtr. Urheberin, Schöpferin, Quelle *γ*. | *α* Ancii matrem habemus, ignoramus patrem *Ci* matrem esse (fieri) de aliquo *O* von jmd. Kinder haben od. bekommen. Auch von Thieren: prohibent a matribus haedos *V* 'Mutterſchaf'; daher: pueros lambere matrem *V* 'die ſäugende Wölfin'; v. Pflanzen: plantas abscindere de corpore matrum *V* Setzlinge abſchn. vom Mutterſtock. Häufig d. Mutterſtadt (*μητρόπολις*): quem mater Aricia misit *V* haec terra, quam matrem appellamus *L*. | *β* mater familias *Ci* 'Hausfrau' castae matres ducebant sacra *V* 'Frauen', Grais seruitum matribus ibo *V* matres Baccho adtonitae *V* Bacchantinnen, magna Mater *Ci* oder Mater *V* = Cybele, mater Matuta *L* mater Terra *L*; vgl. Brutus matri dedit oscula terrae *O* Vesta mater *OV*. | *γ* intemperantia omnium perturbationum mater *Ci* pax Numae mater huic urbi iuris et religionis fuit *Ci* utilitas iusti mater *H*.

mātercŭla, ae, *f.* (*demin.* v. mater) Mütterchen *Ci*.

materia, ae, *f.* oder **māteriēs,** ēi, *f.* (m. quasi mater dicta *Isidor*.) Mutterſtoff: 'Material', Stoff *α*; *occ.* Holz, Bauholz *β*; *metaph.* der ſchriftſtelleriſche Stoff, Gegenſtand, Thema *γ*; Urſache, Quelle *δ*; 'Zeug', Anlage, Naturell *ε*. | *α* materiam superabat opus *O* den St. die Ausführung, materiam praebet seges arida *O* Brandſtoff; daher Vorrath an Lebensmitteln u. a.: consumere materiam *O* fortuna temeritati consulis materiam dedit *L* 'Nahrung'. | *β* cornus non potest uideri materia propter exilitatem, sed lignum *Plinius* (kein Nutzholz, nur Brennholz); lignorum et materiae adgestus *T* Zufuhr von Brenn- und Bauh., m. caesa *C* gefälltes, arida, humida *C* m. bipedalis *C* 2 Fuß lange Balken, m. praeacuta *C* ſpitz zugehauene Balken. | *γ* Aesopus materiam repperit *Ph* sumite materiam uestris, qui scribitis, aequam uiribus *H*. | *δ* quid odisset Clodium segetem ac materiam gloriae suae? *Ci* materiem subtrahere furori *Ci* Nahrung', aurum summa mat. mali *H* materiam praebere criminibus *L* Anlaſs zu Verdächtigungen. | *ε* in eo fuit Laelii mate-

Digitized by Google

ries et indoles *Ci* das 'Zeug' zu einem L., nihil materiae in uiro erat ad audaciam *L* er hatte nicht das Zeug in sich; speciell: duritiem siluis depone; non sum materiā digna perire tuā *O* dein Charakter unempfindlich wie Holz.

māteriātus 3 (māteria *β*) aedes male materiatae aus schlechtem Holz, baufällig *L*.

māterior, āri (māteria *β*) Bauholz fällen (lignari aber Brennholz lesen) *C*.

māternus 3 (mater) mütterlich: paternus maternusque sanguis *Ci* Caesar cingens maternā tempora myrto *V* Venus galt als Ahnfrau der Julier, tempora materna complere *O* die Zeit, bis sie Mutter wird, mat. auus *L* von Mutterseite.

matertera (*Iexpt.* māter *itera, vgl. iterum, 'die andere Mutter', analogisch declíniert) die Tante, Mutterschwester: m. matris soror quasi materaltera *Festus*; matertera noui dei Ino *O* des Bacchus.

mathēmaticus, i, *m.* (*Gw.* *μαθηματικός*) Mathematiker *Ci* Astrolog *T*; vgl. dicebantur *μαθηματικοί* a geometria et gnomonica (Zeitmessung); uulgus autem quos Chaldaeos dicere oportet mathematicos dicit *Gellius*.

Matīnus 3 nur bei *H* als geographische Angabe. *Porphyrio* erklärt es als Gebirge in Calabrien oder Apulien, Neuere denken an den Mons Garganus, (wo jetzt eine Stadt Matinata liegt).

Matīsco, onis, *f.*, j. Maçon, an der Saône, nördl. v. Lyon *C*.

Mātrālia, ium, *n.* (Matris Matutae festa *Paulus*) alljährlich am 11. VI. gefeiert.

mātricīda, ae, *m.* (qui mātrem occīdit) Muttermörder *Ci*.

mātrimōnium, ii, *n.* (matris mūnia: Mutterpflicht, Mutterstand) Ehe *α*; *meton.* Ehefrau *β*. | *α* in matrimonium ducere aliquam *C* heiraten, dare aliquam alicui *C* verheiraten. | *β* matrimonia ac pecunias hostium praedae destinauit *T*.

NB. Ein matrimonium legitimum od. iustum findet statt zwischen Bürger und Bürgerin, urspr. sogar nur zwischen Bürgern desselben Stammes, seit der lex Canuleia 445 auch zw. Patr. u. Pleb. (vgl. connubium). Eben zwischen Römern und Peregrinen sind civilrechtlich unstatthaft (iniustum m.).

mātrimus 3, puer matrimus, dessen Mutter noch lebt: matrimi et patrimi dicuntur, quibus matres et patres adhuc uiuunt *Festus*.

Matrŏna, ae, *f.*, j. Marne, Nebenfluss d. Seine *C*.

matrona, ae, *f.* (māter) Ehefrau, Gattin *α*; Frau, Matrone *β*. | *α* si matrem familias secus quam matronarum sanctitas postulat nominamus *Ci* matrona bellantis tyranni *H* Iuno matrona *H* als Schützerin der Frauen. | *β* in matronā ancillane togatā pecces *H* matronae Brutum luxerunt *L*. Davon:

mātrōnālis, e d. Ehefrau angehörig; m. habitus *CiO* die Stola; **mātronālia,** um, *n.* Frauenfest am 1. III. zu Ehren der Iuno Lucina von den Matronen gefeiert.

Mattium, ii, *n.* (vgl. dtsch. Matte) nach *T* Hrtsdt. der Chatten, die zwischen Rhein, Main und Lahn sitzen, j. Maden bei Fritzlar. Darnach **Mattiacus** 3 in der genannten Gegend befindlich. **Mattiaci,** ōrum *m.* chattischer Stamm: sunt et Mattiaci fontes calidi trans Rhenum *T* das heutige Wiesbaden.

matula, ae, *f.* und **matella,** ae, *f.* Topf; *occ.* Nachtgeschirr.

mātūrē, (*adv.* v. mātūrus) bald, d. h. zur rechten Zeit *α*; frühzeitig *β*; zur Unzeit, zu früh *γ*. Alle drei Bedeutungen in einem Satze: qui homó mature (*γ*) quaesiuit pecúniam, nisi eám mature (*α*) pársit, mature (*β*) ésurit *Pl.* | *α* mature custodes sentiunt *Ci* m. occurrit Bibulus *C*. | *β* Libues mature oppida habuere *S* maturius quam consueuerat ad exercitum proficiscitur *C*. Supl. quam maturrime sobald als möglich. | *γ* pater mature decessit *Ci*.

mātūresco, ere, mātūrui (*Inch.* *mātūrēre) reif werden, reifen: frumentum m. *C* puella m. *O* wird mannbar, partus m. *Ci* (Leibesfrucht).

mātūritas, tatis, *f.* (maturus) Reife *α*; Höhe, Vollendung *β*. | *α* frumenta non multum a maturitate absunt *C*; *metaph.* auch von d. Geistesreife: maturitatem Galli criminari *T* das reife Urtheil d. G., maturitas Crassi *T* die ausgereifte Beredsamkeit, m. senectutis *Ci*; *occ.* luna adfert maturitates gignendi *Ci* der Reifepunkt, die richtige Zeit. | *β* audaciae m. in nostri consulatus tempus erupit *Ci* si maturitas temporum exspectata foret *L* 'die Höhe der Noth erreicht'.

mātūro, āre, āui, ātus (māturus) reif machen; *pass.* reif werden, zeitigen *α*; zur rechten Zeit verrichten *β*; (ausführend) beschleunigen, befördern, sich beeilen *γ*. | *α* maturata uua *Ci* reife. | *β* quae mox properanda (übereilen) forent, maturare datur *V*. | *γ* huic mortem maturabat inimicus *Ci* de rebus maturandis ad senatum referre *Ci* fugam m. *VT* maturandum existimabat iter *CiL*; mit verbal. Obj. im Infin.: maturat ab urbe proficisci *Ci* beeilt sich aufzubr., ni Catilina maturasset signum dare *S* übereilt das Zeichen gegeben hätte. Auch ohne Infin.: legati in Africam maturantes ueniunt *S* kommen frühzeitig, Hannibal maturandum ratus, ne praeuenirent Romani *L* (sich beeilen zu müssen), maturato opus est *L* Eile ist nöthig.

mātūrus 3 *Supl.* maturissimus, selten maturrimus (stammverwdt. mit māter) reif, zeitig, reif für etwas oder an etwas *α*; rechtzeitig *β*; vorzeitig *γ*. | *α* aetas maturissima = iuuentus *Cornificius*, filia matura uiro *V* uirgo m. *H* mannbar, matura uocabit Ilithyiam *O* der Gebärzeit nahe; von Früchten: poma cruda ui auelluntur, matura decidunt *Ci*; *subst. neutr.*: quod maturi erat *L* was Reifes sich fand; *Enallage* maturi soles aestatis *V* reifende. Mit Obj.: maturus imperio *L* zur Regierung, animo maturus et aeuo *O* an Jahren u. Einsicht reif; *metaph.* omnia matura sunt: praeda, uictoria, laus *S* ist erntereif. | *β* tempus m. *Ci* ex eis locis reditus m. quaeritur *Ci* seditio m. *L* zum Ausbruche vorbereitet, maturum uidetur *L* es scheint an der Zeit (*καιρός*). | *γ* in iis locis maturae sunt hiemes *C* tritt d. W. früh ein, ego sum maturior illo *O* ich kam früher, robur aetatis quam maturrimum precari *T* möglichst bald die Manneskraft erreichen, m. honores *HO* zu frühe, maturo iudicio condemnari *Ci* schleunig, matura luce dies noctem fugat *V* Frühlicht.

Mātūta, ae, *f.* (vwdt. mit mater, maturus) die Göttin der Reife (*Augustinus*); *occ.* der Morgenhelle. Gewöhnl. Mater Matuta. Nach Aufnahme griech. Mythen identificiert mit der Leucothea. Ihr Fest sind die Matralia (s. u.). Davon:

mātūtīnus 3 (dtsch. Lw. Metten = Frühmesse)

Digitized by Google

morgendlich m. frigora H Morgenfroſt, m. equi *O* der Aurora, matutinos capillos pectere *O* am Morgen d. H. kämmen, M. pater *H* Janus, beim Beginn des Tags angerufen, Aeneas se matutinus agebat *V* (*πρωΐτος ἦλθε*) war früh auf.

Mauri, ōrum, *m.* (*Μαῦροι* davon mit Begriffsübertragung Mohren, § 23) die Mauren, Bewohner der nordafrikaniſchen Küſte im heutigen Marocco und dem weſtlichen Algerien. **Maurus** 3 *adi.* = afrikaniſch übhpt.: Maura unda *H* M. iaculator *L*. Davon die Lpſchft. **Mauretania** od. **Mauritania,** ae, *f.* (*Μαυρετανία*) oder **Maurūsia,** ae, *f.* (*Μαυρουσία*) bei *V* **Maurusius** 3 = Maurus 3; **Maurūsii,** ōrum = Mauri *L*.

Mausōlus, i, *m.* (*Μαύσωλος* § 15) Tyrann von Halicarnaſſus 377—353, machte ſich unabhängig von Perſien, vermählt mit ſeiner Schweſter Artemiſia, die nach ihm 353—351 regierte und ihm ein prächtiges Grabmal, das **Mausōlēum,** ēi, *n.* (*Μαυσώλειον* § 23) errichten ließ. Daher Mauſoleum appellativ = prächtiges Grabmal, (§ 29).

Māuors, tis, *m.* (von Mars und uertere) Cultname des Mars als ſiegreichen Gottes (*τροπή, θεοὶ τροπαῖοι*) bei Dicht. = Mars: scopulus Māuortis *O* = *Ἄρειος πάγος*; *adi.* **Māuortius** 3 dem Mars gehörig: proles *O* M. moenia *V* = Rom, tellus *V* = Thracien; *subst.* **Māuortius,** ii, *m.* Marsſohn = Meleager *O*.

maxilla, ae, *f.* (*demin.* v. māla) Kinnbacken.

maximē, altl. maxumē (*adv.* v. maximus) am meiſten. Es dient zur Umſchreibung der Superlativform bei *Adi.* u. *Adv.* = ſehr *α*; bei Verben zur Steigerung des Begriffs (Elativ) ſehr, überaus *β*; (Superl.) vorzüglich, beſonders *γ*. | *α* eius nomen maxime finitimum est huius periculo *Ci* in locis disiunctissimis maximēque diuersis *Ci* m. contraria *Ci* Henna mediterranea est m. *Ci*. Vgl. res m. grauissima omnium (=longe, weitaus) *Ci*. | *β* huius industriam maxime uellem ut imitarentur *Ci* (gar ſehr), orbis terrarum semper nostris maxime patuit *Ci* eae statuae populi Romani oculos maxime offendunt *Ci* (ſo ſehr verletzen), nos non timetis eam? Immo uero, maxime! *S* (*sc.* eam timetis) gar ſehr! | *γ* optimus quisque m. gloria ducitur *Ci* ea studia m. laudantur *Ci* multa uidi alia, sed illud m. *Ci* in noxiis m. et primum quaeritur *Ci* quadrat in eum m. *N* alicui m. fidem habere *N* (vor allen), gloriā unus omnium m. floruit *N* 'allein von allen' *Schiller*, maxime omnium impediebat, quod ... *L* 'vor allem am meiſten', uni huic maxime indulgere N maxime Athenienses petebantur *N* ganz beſonders. Beſondere Verbdgn. I. mit Partikeln: memoriam nostram quam max. longam efficere *S* (*ὡς μάλιστα*) möglichſt lange; vgl. Iugurtham max. uiuum sibi traderent *S* = womöglich, illud mihi uel max. uidetur confirmare ... *Ci* am allermeiſten, cum in aliis rebus tum max. in liberis tuendis declarauit *N* ganz beſonders, multos iam annos et nunc cum max. filium interfectum cupit *Ci* jetzt mehr als je (ebenſo tum od. tunc, cum maxime *L*) antiqua neglegimus, etiamne ea, quae fiunt cum max.? eben jetzt, hoc cum max. loqueretur *Ci* als er gerade, ut max. ... ita max. je mehr deſto mehr. II. mit Pronominibus: ad hunc maxime modum disseruit *Cu* hoc max. modo in Italiam peruentum est *L* 'im weſentlichen', 'ungefähr' vgl. cetrae max. speciem reddens *Cu* 'ſo ziemlich wie', ut quisque max. ... ita maxime (od. minime) je mehr einer ..., deſto mehr (weniger) *Ci*.

maximopere (*Expt.* = maximō opere *Ci*) s. u. magnopere.

Maximus, i, *m.* Cognomen der Fabii (s. u.) *pl.* Maximi, ōrum, *m.* Männer wie Q. Fabius Maximus *Ci* (§ 29).

Māzagae, ārum, *f.* (*τὰ Μάσσακα* vgl. § 20) Stadt in Indien, j. Bischore *Cu*.

māzonomus, i, *m.* (Fw. *μαζονόμος*) wörtlich 'Brodkorb', bei *H* eine große Fleiſchſchüſſel.

meātus, ūs, *m.* (meāre) das Gehen, die Bewegung *α*; *meton.* Weg, Bahn *β*. | *α* caeli meatus describent radio *V* aquila leni meatu praenolauit *T* 'Flug'. | *β* impedito meatu spiritum finiebat *T* ('Luftwege'), Athemholen, Danubius in mare sex meatibus erumpit *T* v. d. Mündungen.

meddix (od. mēdix § 15) icis, *m.* (osc. Fw.) gewöhnlich meddix tuticus 'Volksberather' (von touta osc. = Volk) qui summus magistratus apud Campanos est *L* entſprechend den röm. Conſuln.

Mēdēa, ae, *f.* (*Μήδεια* 'weiſe Frau', redender Name, § 23) die zauberkundige Tochter des Kön. Äetes in Colchis, verhilft dem Jaſon zum goldenen Vlies und entflieht mit ihm. Um den verfolgenden Vater aufzuhalten, tödtet ſie ihren Bruder Apſyrtus und wirft ihn in Stücke zerſchnitten ins Meer. Später von Jaſon verſchmäht, der um die Königstochter in Corinth freit, tödtet ſie ihre Kinder und ihre Nebenbuhlerin. Medea Palatina *metaph.* § 29, von der Clodia *Ci*; *adi.* **Mēdēis,** idis, *f.* zauberiſch: M. herbae *O*.

medeor, ērī (Grundbdtg. ſinnen, ſorgen, vgl. *μέδομαι*, meditari) heilen, curieren *α*; *metaph.* helfen *β*; abhelfen *γ*. | *α*. Mit *dat.* Sprichw. cum capiti mederi debeam, reduuiam curo *Ci* nicht der Hauptſache abhelfen, ſondern Kleinigkeiten beſorgen, ars medendi *O* die Heilkunſt. | *β* adflictae reip. mederi *Ci*. | *γ*. ignorantiae lectorum m. *N* inopiae rei frumentariae *C* religioni sociorum *Ci* nostro medere labori *O* hilf ab, erleichtere!

Mēdi, ōrum, *m.* (*Μῆδοι*) Meder; bei Dicht. ohne genaue Abgrenzung gegen ihre Nachbarn = Perſer, Aſſyrer, Parther. *Sg.* **Mēdus,** i, *m.* auch *adi.* **Mēdus** 3; davon **Mēdia,** ae, *f.* (*Μηδία*) ſüdl. vom Kaſpiſee, Hptſtdt. Ecbatana. **Medicus** 3 mediſch, perſiſch: Medica uestis *N* Medica (herba) *V* mediſcher Klee, unſer Luzernerklee. (Medicago Linné gr. *Μηδική πόα*).

mediastīnus u. **mediastrīnus,** i, *m.* (*sc.* seruus v. medius) Sklaven mittleren Alters, vgl. dtſch. 'Kleinknecht', Jungburſch'. Bei *H* im Wortſpiel: mediastinus rura petebas, nunc uilicus urbem optas (hoc est in media urbe — *ἄστει* — uiuens *Acro*).

medicābilis, e (medicāre) heilbar *O*.

medicāmen, inis, *n.* dicht. od. **medicāmentum,** i, *n.* (medicāre) Heilmittel; *occ.* Arznei *α*; Gift *β*; Zaubermittel *γ*; Schminke *δ*; *metaph.* Hilfsmittel *ε*. | *α* medicamentum dare ad aquam intercutem *Ci* uinolenta medicamina *Ci* Arzneien, die nach Wein riechen. | *β* infusum cibo boletorum uenenum nec uis medicaminis intellecta *T* quod partum sibi medicamentis abegisset *Ci*. | *γ* agnus medicamine fiet *O*; *metaph.* omnes comites panchresto medicamento amicos reddidit *Ci* untrügliches Z. = Geld. | *δ* medicamina faciei *O*.

Digitized by Google

| *s* huic multorum laborum medicamentum fuisset *Ci.*

medicātus, ūs, *m.* (medicare) Zaubermittel *O.*

medicīnus 3 (medicus) zum Arzte gehörig; bsds. *subst.* **medicīna,** ae, *f.* (mit zugedachtem ars) Heilkunst *α*; (mit zuged. officina) Quacksalberbude *β*; (mit zuged. res) Arzneimittel; *metaph.* Hilfsmittel *γ.* | *α* ut medicina ualetudinis, sic uiuendi ars est prudentia *Ci* sutor medicinam facit *Ph* (betreibt), medicinae exercendae causa ei tabernam dedit *Ci.* | *β* per medicinas, per tonstrinas *Pl.* | *γ* medicinam dare *Cu* adhibere *Ci* medicinam facere alicui *Ci* jemand heilen; *metaph.* medicinam doloris a philosophia petere *Ci* non egeo medicina, me ipse consolor *Ci* haec sit medicina furoris *V* u. a.

medĭco, āre, āui, ātus (medicus) heilsam, wirksam machen *α*; *occ.* färben *β*; als *deponens* **medĭcor,** āri, ātus sum sich heilsam erweisen, heilen *γ.* | *α* amnem occulte medicans *V* semina uitro et amurca medicare *V* 'triebkräftig machen', daher *PPP* **medĭcātus** 3 heilsam: medicata uirga *O* Zauberstab, m. potio *Cu* medicatae fruges *V* Zauberkraut, somnus m. *O* durch Zauber verursachter. | *β* medicare desiste capillos; tingere quam possis iam tibi nulla comast *O* lana medicata fuco *H* rothgefärbt. | *γ* senibus medicantur anhelis *V*, aber: sed non ualuit cuspidis ictum medicari *V.*

Mĕdicus 3 s. u. Mĕdi.

medĭcus 3 (medeor) heilsam, heilend *α*; *subst.* Arzt *β.* | *α* medicus adhibere manus ad uolnera *V* medico non tulit artis opem *O.* | *β* in morbis corporis medicus quaeritur *Ci* ad aegros non uates, sed medicos solemus adducere *Ci.*

medĭetas, tātis, *f.* (medius) Mitte, Mittelstelle, von *Ci* gebildet: bina media, uix enim audeo dicere medietates, quas Graeci *μεσότητας* adpellant. Nach *Ci* häufig.

medĭmnus, i, *m. N* und **medĭmnum,** i, *n. Ci* (Vw. *μέδιμνος* Geschlecht, § 21) *gen. pl.* medimnūm, der attische Scheffel; vgl. modius.

medi-ŏcris, e (*Comp.* v. medius u. ocris, vgl. ocriculum Spitze, Hervorragung, gr. *ὀκρίς, ὀκριόεις*) mittel, mittelhoch *α*; gering, mittelmäßig *β*; nieder, unbedeutend *γ.* | *α* statura erat utrique mediocris *Iustinus*; *metaph.* minimae, maximae, mediocres res *Ci* animus Iugurthae non mediocris *S* sehr hochstrebend. | *β* mediocre spatium *C* unbedeutend, m. castellum *S* m. latitudo *C* omne malum etiam mediocre magnum est *Ci* familia formā (dem äußeren Ansehen nach) nix mediocris *N.* | *γ* mediocribus multis ciuitatem impertiebant *Ci* niederen Standes, queri mediocris animi est *C* zeigt Kleinmuth; *Liuius*: non mediocris *Ci* groß, bedeutend; *subst.* mediocria gerere *S* Unbedeutendes. NB. Dactylische Dichter lesen mediocris, um das Wort in den Hexameter zu bringen (— ◡ ◡ —).

mediocrĭtas, tātis, *f.* (mediocris) Mittelhöhe, Mittelmäßigkeit *α*; Mittelmäßigkeit, Niedrigkeit *β.* | *α* auream quisquis mediocritatem diligit *H* mediocritates probant *Ci* Mittelzustände d. Redner. | *β* non uideo in hac mea med. ingenii, quid despicere possit Antonius *Ci.*

mediocrĭter, adv. zu mediocris mäßig, gering *α*: gelassen, mit Maß *β.* | *α* corpus m. aegrum *Ci* non med. conqueri *Ci* bedeutend, m. uersari in dicendi exercitatione *Ci* 'ein wenig'. | *β* quod mihi non med. ferendum uidetur.

Mediolānum, (od. Mediolānium) i, *n.* heute Mailand (*VE*), Milano in d. Lombardei. Einw. **Mediolānenses,** ium, *m.* Mailänder.

Mediomatrici, ōrum, m. belgisches Volk zwisch. d. ober. Maas u. d. Rhein. Hptstdt. Diuodūrum, später Mettis, j. Metz.

Mediōn, ōnis, *m.* (*Μεδεών*) Stadt in Acarnanien, Einw. **Mediōnii,** ōrum, *m.*

meditāmentum, i, *n.* (meditari) Vorübung: belli meditamenta *T.*

meditātio, ōnis, *f.* (meditari) Nachdenken, Bedachtnahme *α*; Zurüstung, Vorbereitung *β*; *metaph.* Einübung, Vorübung *γ.* | *α* stulta est meditatio futuri mali *Ci.* | *β* in ipsa cura et meditatione obeundi sui muneris excessit e uita. *Ci* | *γ* loci meditatione parati *Ci* auswendig gelernte.

medi-terrāneus 3 (in media terra situm) binnenländisch *α*; *subst. neutr. pl.* Binnenland *β.* | *α* mediterranei mare esse non credunt *Ci* die Leute im Binnenlande, regiones m. *C.* Centuripini homines mediterranei, a rebus maritimis remotissimi *Ci.* | *β* mediterranea Galliae petit *L.*

meditor, āri, ātus, sum (*frequ.* v. medēri; die Supinform *meditus erweist der Name der Heilgöttin: Meditrina) nachsinnen, überdenken *α*; auf etwas sinnen, sich vorbereiten *β*; sich üben, Übungen machen *γ* *PPP* **meditātus** 3 überdacht, ausstudiert *δ.* | *α* ne semper rostra curiamque meditere *Ci* „über", meditabar, quid contradicerem *Ci* consules de rei p. libertate meditati *Ci.* | *β* multos annos regnare meditatus *Ci* animo meditatur in Persas proficisci *N* nec furtiuum Dido meditatur amorem *V* sinnt auf. | *γ* candidatus accusationem meditari nisus est *Ci* uersus tecum meditare canoros *H* siluestrem tenui musam meditaris auenā *V* du übst ein. | *δ* meditatum et cogitatum scelus adtuleras *Ci* accuratae ac meditatae commentationes *Ci* sorgfältig überlegt und ausgearbeitet, ratio, oratio meditata *T.*

medius 3 (d = ϑ § 1, vgl. dtsch. Mitte § 4; gr. **μέϑιος* = *μέσσος, μέσος* § 15) der mittlere, mittelste. I. räuml.: mittler, mittelst *α*; prädicativ durch *Adv.* mitten, in d. Mitte *β.* II. zeitl.: mittler, dazwischenliegend *α*; prädic. mitten, Mitte *β.* III. *metaph.*: Mittelding *α*; (mittelmäßig *β*; neutral *γ*; zweideutig *δ*; vermittelnd *ε*; störend *ζ*; halb *η.* | I *α* tres uiae sunt ad Mutinam, ... media Cassia *Ci* regio totius Galliae media *C* medius terrae locus *Ci* Mittelpunkt, ut aliquem locum medium utriusque (zwischen ihnen) colloquio diceret *C* locus medius regionum earum *C* Mittelpunkt jener Geg. | *β* medius stans aggere *V* in solio medius consedit acerno *O* mitten auf d. S., discessere omnes medii *V* aus der Mitte, regina se ... mediam locauit *V* (abhäng. Prädicat) setzte sich mitten auf, iuuenem medium complectitur *L* faßt ihn mitten um d. Leib, in colle medio *C* mitten auf d. Hügel, u. so: per medios fines Aeduorum proficisci *C* mitten durch das Gebiet, aër medius caeli et terrae *O* mitten zwischen, locus in media insula situs *Ci* alteri sunt e mediis Caesaris partibus *Ci* aus dem Mittelpunkt von C. Partei, in medio

Digitized by Google

foro *Ci* media acies *C* Centrum. | II *α* aetatis mediae uir *Ph* in mittleren Jahren, constans aetas, quae media dicitur *Ci* medium illud tristissimum tempus *Ci* 'Zwischenzeit', mediis diebus *L* in den Zwischentagen, mediumque fuit breue tempus, et orsa est Leucothoë *O* es verfloſs ... | *β* duorum fratrum aetatibus medius interiectus *Ci* bellum media aestate confecit *Ci* (mitten im S.) = aestu medio *V* mediā nocte *C* 'zu mitter Nacht', woraus dtsch. Mitternacht, medius dies *HV* Mittag, in medios dormire dies *H* bis Mittag; *meton.* stabula ad medium conuersa diem *V* (Mittag = Süd), daher auch vom zeitlichen Verlaufe einer Handlung: in media oratione consurgere *Ci* in media potione exclamauit *Ci* während des Trinkens, medium iter tenebat *V* war mitten auf der Fahrt, media inter lora *V* mitten im Fahren, media inter proelia *V* in medio ictu *V* mitten im Schlage, in honore deum medio *V* während sie verehrten, in mediis cupiditatibus eum mors oppressit *Ci*. | III *α* cum inter bellum et pacem nihil medium sit *Ci* si quid medium mortisque fugaeque *O* pacis eras mediusque belli *H* zu beidem geeignet, medium erat in Anco ingenium et Numae et Romuli *L* stand zwiſchen ... quod medium inter aequum et utile erat decreuerunt *L* media sequi *T* d. Mittelweg einſchlagen. | *β* delectum habere ad media bella *L* (= mediocria), summi, medii, infimi te oderunt *Ci* vom Stande, Galbae medium ingenium magis extra uitia quam cum uirtutibus *T* nihil medium sed immensa omnia *L*. | *γ* hos tamquam medios nec in alterius fauorem inclinatos miserat rex *L* medium se gessit *L* blieb neutral. | *δ* medio responso spem ad uoluntatem interpretantibus fecerat *L* ad Varum media scriptitabat *T*. | *ε* Inppiter medius fratris et sororis diuidit annum *O* als Vermittler zwiſchen, paci medium se offert *V* als Mittelsmann. | *ζ* quos inter medius uenit furor *V* trat zwiſchen ſie, entzweite ſie, ne qua scire dolos mediusue occurrere possit *V* hindernd dazwiſchen treten. | *η* media pars *G*; vgl. di-midia pars. Davon *neutr. sg. subst.*: **medium**, ii, *n.* Mitte *α*; Öffentlichkeit; *occ.* Gemeinwohl *β*; öffentlicher Weg *γ*. | *α* medio tutissimus ibis *O* nocte uolat medio caeli terraeque *V* in d. M. zwiſchen, medio montium porrigitur planities *T* mitten in, in medium (od. medio) sarcinas conicere *C* legionem sextam medio constituit *T* im Centrum, medio tecti *V* d. i. im Impluuium, medio campi *V* mitten im F., diei medium *L* Mittag, medio temporis *T* unterdes, nos eam rem in medio relinquimus *S* laſſen unentſchieden (in medium rel. *T*). | *β* litteras in medium protulit *Ci* hat bekannt gemacht, remouendas de medio litteras censuerunt *Ci* verſchwinden laſſen, procedite in medium *Ci* = ueniant in medium *Ci* öffentl. ſich zeigen (vor Gericht), tabulae sunt in medio *Ci* liegen öffentl. vor, rem in medium uocare coeperunt *Ci* vor Gericht ziehen; daher: in medium consulere *LV* für das gemeine Wohl, bona interfectorum in medium cedant *T* ſollen Gemeingut werden, in medium quaerere *V* 'für alle', 'gemeinſam', in medio sita, posita *TCuH* Gemeingut, wovon jeder nehmen kann. | *γ* tabernis apertis omnia in medio uidit *L* 'auf offener Straße'; *metaph.* de medio recede *Ci* gib Raum, geh aus d. Wege; *euphemistisch*: hunc hominem de medio tolli posse *Ci* aus d. Weg räumen; daher e medio = 'von der Straße', aber ohne tadelnden Beigeſchmack, ex medio res arcessit comoedia *H* „greift nur hinein ins volle Menſchenleben" *Goethe*, munda, sed e medio consuetaque uerba, puellae, scribite! *O* aus dem Leben, alltäglich.

medius fidius s. u. Fidius.

Medōn, ontis, *m.* (*Μέδων*) gr. Mannsname bei *O.*

medulla, ae, *f.* (medius?) Mark *α*; *metaph.* das Innerſte *β*. | *α* cum albis ossa medullis *O* feruor animi tamquam in uenis medullisque insedit *Ci* auch vom 'Mark' der Pflanzen *V*. | *β* haec mihi semper erunt imis infixa medullis *O* qui ... in medullis populi Romani ... haerebant *Ci*.

Medullia, ae, *f.* Städtchen in Latium unweit Tibur. *Adi.* **Medullinus** 3 als Cognom. *L.*

Medus, i, *m.* 1. vgl. Medi. 2. Fluſs in Armenien, fließt in den Araxes; bei *H adi.*? Medum flumen, wo andere den Euphrat (= Medorum flumen) verſtehen. 3. Tragödie des Pacuvius, genannt nach Medus, dem Sohne der Medea.

Medūsa, ae, *f.* (*Μέδουσα*) die ſchrecklichſte der Gorgonen (s. u. Gorgo), vom Poſeidon Mutter des Pegaſus; daher: **Medūsaeus** 3 (von *O* gebildet) von der M. herſtammend, theils vom Pegaſus: equus, praepes *O* od. von der durch den Hufſchlag des Peg. entſtandenen Quelle Hippocrene: fons *O.*

Mefītis vgl. mephitis.

Megaera, ae, *f.* (*Μέγαιρα*) eine der drei Furien *V.*

Megale, ēs, *f.* (*Μεγάλη*) Rhea Cybele, die große Göttermutter (*μεγάλη μήτηρ*). Ihr Cult kam 204 nach Rom. Damals brachte man das Bild der Göttin aus Peſſinus und ſtiftete ihr auf dem Palatin einen Tempel. Der Cult blieb aber in Rom immer fremd. Die phrygiſchen Galli (s. u.) feierten am 4. IV. die **Megalēsia**, ium, *n.* auch Megalensia 'Feier der großen Mutter' genannt, mit Umzug durch die Stadt, lärmender Muſik und Feſtſpielen.

Megalē-polis (*Expt.*); *acc.* Megalen polin *L* und **Megalopolis**, is, (*Comp.*) *acc.* im, *abl.* i (auch gr. *ἡ μεγάλη πόλις* od. *Μεγαλόπολις*) Stadt in Arcadien, von Epaminondas 369 gegr. Einw. **Megalopolītae**, ārum, *m.* (vgl. *πολίτης*). *Adi.* **Megalopolītānus** 3 aus M. *Cu.*

Megara, ōrum, *n.* (*τὰ Μέγαρα*) und ſingulariſiert **Megara**, ae, *f.* (phöniciſcher Stadtname, vgl. magalia). I. Stadt 40 km weſtl. v. Athen, Hptſtdt. d. Ldſchft. Megaris, j. Dorf Magara, Geburtsort d. Euclides (Eucl. **Megarēus** *Ci*). *Adi.* **Megareus** 3 (*Μεγάρειος*, von M.; *subst.* **Megarēa**, ōrum, *n. O* die Gefilde von M. od. **Megaricus** 3 (*Μεγαρικός*) signa M. Statuen aus Marmor von M.; *subst.* **Megarici**, ōrum, *m.* die megariſche Schule, Anhänger d. Euclides *Ci.* II. Stadt an der Oſtküſte von Sicilien, 15 km nördl. v. Syracus, bekannter unter d. Namen Hybla (s. u.), von Dorern aus Megara coloniſiert (729). *Adi.* **Megarus** 3, megariſch: sinus *V.*

Megarēus, eōs, *m.* (*Μεγαρεύς*) I. Ethnicon zu Megara, II. Enkel des Poſeidon, Vater des Hippomenes, lebte in der böot. Stadt Onchestus *O*; daher *adi.* **Megarēius** 3 des M.: heros = Hippomenes *O.*

Megaris, Idis, *f.* *acc.* ida (*Μεγαρίς*) I. Ldſchft. in Griechld. vgl. Megara I. II. Die Stadt Hybla *Ci*; vgl. Megara II.

megistānes, um, *acc.* ās, *m.* (Fw. *μεγιστᾶνες*) Großwürdenträger, Magnaten *Cu.*

mehercule s. u. Hercules.

meio, ēre (f. *meg-io, gr. *ὀ-μιχ-έω*, vgl. mingo) piſſen.

mel, mellis, *n.* (*μέλι*, vwdt. mit dtſch. Meth)

Digitized by Google

Honig α; Süßigkeit β. | α Nach alter Vorstellung als Thau auf den Blättern der Bäume, wo ihn die Bienen sammeln: de uiridi stillabant ilice mella *O*; daher: roscida mella *V* (quia roris instar cadunt) u. aërii mellis caelestia dona *V*. Diese Vorstellung knüpft an den Palmenhonig an, der im alt. Test. öfter erwähnt wird. Im Cultus der unterirdischen Götter als Opfergabe erwähnt: spargens humida mella soporiferumque papauer *V*. Zum Einbalsamieren der Todten gebraucht *N*. | β fidis enim te manare poëtica mella *H* hoc melli est *H* = dulce est.

Melampūs, podis, *m.* (*Μελάμπους*, Schwarzfuß). I. Sohn des Amythaon, der älteste Seher, der auch als Arzt berühmt ist. II. Hundename *O*.

Melanchaetēs, ae, *m.* (Fw. *μελαγχαίτης* 'Schwarzhaar') als Hundename bei *O*: „Nero".

Melaneūs, ei, *m.* (von *μέλας*, 'Schwarzer') redender Name 1. eines Centauren; 2. eines Hunds *O*.

melancholia, ae, *f.* (Fw. *μελαγχολία Ci*) Schwermuth, davon:

melancholicus 3 (Fw. *μελαγχολικός*) schwermüthig *Ci*.

Melanippē, ēs, *f.* od. **Melanippa**, ae, *f.* (*Μελανίππη*) Tochter des Äolus; von Neptun vergewaltigt gebiert sie Zwillinge, die sie im Ochsenstall versteckt, wo die Kühe sie ernähren. Sie sollen des Portentum wegen auf Geheiß des Äolus verbrannt werden. Melanippe vertheidigt sie und verräth sich als ihre Mutter, wird von Äolus geblendet und eingesperrt, die Kinder wilden Thieren vorgeworfen. Gegstd. einer Tragödie des Euripides, welche Accius und Ennius nachahmten. In VE Anlehnung an andere Namen (z. B. Menelaus) bisw. **Menalippa** *Ci*.

Melanippus, i, *m.* (*Μελάνιππος*) Sohn des Theban. Artaeus vertheidigt Theben gegen die sieben Fürsten, welche dem Polynices zu Hülfe zogen, fällt gegen Amphiaräus. Gegenstand einer Tragödie des Accius. Auch **Menalippus**.

Melanthius, ii, *m.* (*Μελάνθιος*) der aus d. Odyssee bekannte Ziegenhirt des Odysseus *O*.

Melanthō, ūs, *f.* (*Μελανθώ*) Meernymphe bei *O*.

Melanthus, i, *m.* (*Μέλανθος*) 1. Fluss im Lande der Sarmaten, nicht näher zu bestimmen *O*. 2. Vater des Codrus, messenischer König, zieht von den Heraciden vertrieben nach Attica, wo er im Wettkampf mit dem König Xanthus die Herrschaft gewinnt *Ci*. 3. Name eines Schiffmanns *O*. *Adi.* **Melanthēus** 3.

Melas, *acc.* ana od. an, *m.* (*Μέλας*, *sc.* *ποταμός*) dtsch. Schwarz-ach, Schwarz-a) verschiedene dunkelfarbige Flüsse: 1. in Sicilien bei Mylae *O*. 2. in Thessalien, fließt in d. malischen Busen *L*. 3. in Thracien, fließt in den sinus Melas, der den Chersones bildet *O* u. a.

Meldi, ōrum, *m.* Volk im celtischen Gallien an der untern Marne, wo jetzt Meaux und Melun liegen *C*.

Meleager, gri, *m.*, seltener **Meleagros**, (gr.) **Meleagrus** (*Μελέαγρος*) *Voc.* bei *O* griech.: **Meleagre!** I. Sohn des Öneus, Königs in Calydon, Theilnehmer am Argonautenzuge und an der calydonischen Jagd. Als er 7 Tage alt war, weissagten die Moeren, das Kind werde sterben, wenn das auf dem Herde brennende Scheit verbrannt sei. Althäa nahm das Scheit vom Ofen und verwahrte es; aber als die Brüder der Althäa der Atalante das Fell des von Mel. getödteten calyd. Ebers entrissen, erschlug sie Mel. Im Zorne darüber warf Althäa das Scheit in die Flamme, so dass M. augenblicklich starb. Althäa und des M. Gemahlin Cleopatra weinten bei seinem Tode so sehr, dass sie Artemis in Perlhühner **meleagrides**, dum, *f.* verwandelte. II. General Alexanders *Cu*.

Meles, ētis, *m.* Fluss bei Smyrna (*Μέλης*); davon: **Melētīnae** deae *O* die am M. wohnen.

Meles, ium, *f.* Dorf in Samnium *L*.

Meliboea, ae, *f.* (*Μελίβοια*) Stadt in Magnesia am Fuße des Ossa, wo Philoctetes geboren sein soll; daher *adi.* **Meliboeus** 3 von M.: M. purpura zu M. verfertigt *V* M. dux = Philoctetes *V*; *subst. n. pr.* **Meliboeus**, i, *m.* Hirtenname bei *V* (wahrsch. redender „Honigstimme" *μέλι-βοῶν*).

Melicerta (**Melicertēs**), ae, *m.* (*Μελικέρτης*, phönic. Melkart) in der gr. Sage Sohn der Ino und des Athamas. Ino vom rasenden Ath. verfolgt stürzt sich mit M. ins Meer, beide werden Seegottheiten, sie Leucothea, er Palaemon, latein. Portunus *VO*.

Melīē, ēs, *f.* (nach dem epischen *μελίη*, att. *μελία*, die 'Esche') Nymphenname *O*.

melilōtos, i, *m.* (Fw. *μελίλωτος*) süßer Steinklee; vgl. lotos 3.

melimēlum, i, *n.* (Fw. *μελίμηλον*) Honigapfel: quae antea mustea (Mostäpfel) uocabant, nunc melimela appellant *Varro*.

melior s. u. bonus.

melisphyllum, i, *n.* (Lw. entstellt aus *μελισσόφυλλον*, § 35.2) 'Bienenblatt', die gewöhnliche Melisse (Melissa officinalis) *V*.

Melissus, i, *m.* (*Μέλισσος*) I. Staatsmann u. Philosoph aus Samos, Schüler des Parmenides, Eleate um 450, schlug 441 den Pericles. II. C. Mäcenas Melissus, Freigelassener des Mäcenas, Bibliothekar des Augustus.

Melita, ae, *f.* od. **Melitē**, ēs, *f.* (*Μελίτη*) I. Die Insel Malta. Dav. *adi.*: **Melitensis**, e, maltesisch; bes. v. Teppichen; daher **Melitensia**, ium, *n. Ci* = Teppiche v. Malta. II. Nymphenname bei *V*.

melius s. u. bonus u. bene.

Mella, ae, *m.* Fluss bei Brescia, j. Mela *V*.

melli-fer, fera, ferum (quod mella fert) Honig eintragend: apes *O*.

mellītus 3 (mel) mit Honig versüßt: placenta *H*.

Melō, ōnis, *m.* Dolmetsch des Darius *Cu*.

Melodūnum, i, *n.* celt. Stadt im Lande der Senones, j. Melun an der Seine *T*.

melos, *n.* (Fw. *μέλος*) Sang, Lied; *dat.* melō, *acc.* melōs, *pl.* melē *Ph*.

Melos, i, *f.* (*Μῆλος*) eine der Sporaden, j. Milo, hat ihren Namen von dem apfelförmigen Umrisse (rotundissima *Plinius*). *Adi.* **Melius** 3 von M. *Ci*.

Melpomenē, ēs, *f.* (*μελπομένη*, 'die Singende') als redender Name der Muse der Tragödie und Lyrik H.

membrāna, ae, *f.* (*subst. Adi.* v. membrum, eigtl. die körperliche, animalische *sc.* cutis, Haut) Häutchen, Haut; *occ.* Balg α; daher die zum Schreiben zugerichtete Haut, Pergament β. | α natura oculos membranis tenuissimis uestiuit *Ci*; *occ.* squamea membrana chelydri *O*. | β Pergamenae chartae etiam membranae dicuntur *Isidor*.

membrātim (§ 42, membrum) gliedweise α; *metaph.* stückweise β. | α membratim homo deperdit sensum *Lucrez* Glied für Glied. | β m. negotium gerere *Ci* nach u. nach.

membrum, i, *n.* das (fleischige) Körperglied;

Digitized by Google

occ. (euphemistisch) Zeugungsglied *α*; *metaph.* Glied, Teil *β*. | *α* membra id est partes corporis *Ci*; daher im *Pl.* bisweilen = Körper als Gesamtheit der Gliedmaßen: pars in gramineis exercent membra palaestris *V*; *occ.* auch *pl.*: nostra membra ... pars pessima nostri *O*. | *β* membra fracta ratis *O* omnes philosophiae partes atque membra *Ci* Ponticus et Bassus membra conuictūs mei fuere *O*.

memini, isse (Praeteritopraesens; vgl. *μέμνημαι*, dtsch. meinen) sich erinnern, gedenken *α*; etwas erwähnen, Erwähnung thun *β*. | *α* ipse ego, nam memini. Euphorbus eram *O* cui placet, obliuiscitur; cui dolet, meminit *Ci*. Mit *gen.* memini noctis illius, dignitatis, mei ipsius *Ci* bei Personen mit *acc.* (oft = gesehen, erlebt haben) memineramus Cinnam nimis potentem, Sullam postea dominantem *Ci*; memineram Paullum, uideram Rullum *Ci* Auch: numeros memini, si uerba tenerem *V* m. illum diem, sollicitudinem bonorum, timorem omnium *Ci*; daher mit *acc. c. inf.*: memineris se confessum esse *Ci* mementote hos nobis esse pertimescendos *Ci* fabulis nos iocari meminerit *Ph*; der bloße *Inf.* ist dicht.: hodie meminisses reuerti *H* du solltest daran denken, memento auribus praeceptum instillare *H*. Mit ind. Frage: memini, quae gesserim *Ci* qualis fuerit, meministis *Ci* ut latus uerberes, memento *H* wie, (nicht daß!) | *β* mit Perfectbdtg!! Achillam cuius supra meminimus *C* meministi ipse de exulibus; scis quid dixeris! *Ci*.

Memmius 3 Gentilname. (Nach *V* ⟨angeblich⟩ aus *Μνησθεύς* übersetzt; *μνησθῆναι* = meminisse!). Bes. 1. C. Memmius, tr. pl. 111 gegen Jugurtha, 99 von Glaucia bei der Consulwahl umgebracht. 2. C. M. Gemellus, tr. pl. 66, Freund des Cicero und des Dichters Lucretius. 3. C. M., tr. pl. 54, Ankläger des Gabinius *Ci*. 4. P. M. Regulus, beim Sturz Seians thätig, dann 33 n. Chr. Statthalter in Mösien *T*.

Memnōn, ŏnis, *m.* (*Μέμνων* Kurzform = *Ἀγαμέμνων*) I. König im homer. Äthiopien, daher Sohn der Eos (Ostland) u. des Tithonos (s. u.), erlegt vor Troia den Antilochos und fällt dafür von Achilles Hand. Eos erbittet sich von Zeus für ihn Unsterblichkeit, seine trauernden Genossen werden in Vögel verwandelt; daher: **Memnonides,** um, *f.* (*sc.* aues) Memnonsvögel. II. Diesen Mythus knüpfte die alexandrinische Zeit an die Gestalt des ägyptischen Königs Amenhotep (Namensanklang), dessen Colossalstatue bei Theben (*T*) noch heute erhalten ist. Seitdem dachte man den M. als Neger: niger M. *V*; vgl. Memnonius color *O* vom *Adi.* **Memnonius** 3 (*Μεμνόνιος*) des M. III. Memno, Grieche aus Rhodus, Feldherr des Darius *Cu*.

memor, ŏris, *adi.* (vgl. gr. *μνήμων*) *abl.* nur memori I. sich erinnernd, eingedenk *α*; *occ.* dankbar *β*; nachtragend, unversöhnlich *γ*; bedachtsam *δ*; gedächtnisstark *ε*; II. mahnend, erinnernd *α*. | I *α* Mit *gen. obi.* memores beneficii sunt *Ci* se facti memorem fore pollicetur *C* uiue memor, quam sis aeui brouis *H*; bildl.: cadus Marsi belli memor *H* = qui M. b. meminit 'gesehen hat', uox memor libertatis *L* das noch der Freiheit nicht vergessen kann, oratio memor concordiae *L* sich erinnernd = Bedacht nehmend. | *β* tura ferre dis memori manu *O* putabant se memores gratosque existimari *Ci* animus memor in bene meritos *Ci* m. pro aliqua re *O*. | *γ* memorem Iunonis ob iram *V* antiquo memores de uulnere exigit poenas *O*. | *δ* multā memor oculo terrā *V* memor prouisa repones *V*. | *ε* utrum homo memor sit, an obliuiosus *Ci*. | II *α* impressit memorem dente labris notam *H* memorem scalpe sepulcro nostri querellam *O* das Klagelied, welches an uns erinnert, ingenium Numae memor *L* das an den N. erinnerte.

memorābilis, e (memorare) denkwürdig, merkwürdig *α*; gerühmt *β*. | *α* maxime m. Laelii et Scipionis familiaritas *Ci* egregium atque m. facinus *S*. | *β* memorabile Bacchi numen erat Thebis *O*.

memorandus 3 (*isol. PPrP* v. memorare) erwähnenswert, denkwürdig: nec te, iuuenis memorande, silebo *V* memoranda inuenta magistri *V*. Ebenso:

memorātus 3 (*isol. PPP* v. memorare) berühmt.

memoria, ae, *f.* (memor) das Gedächtnis u. zw. Erinnerungskraft *α*; Andenken, Erinnerung *β*; *meton.* Zeit (als Gegstd. d. Erinn., Gegenwart und Vergangenheit) *γ*; Erwähnung, Nachricht *δ*. | *α* memoria est firma animi rerum ac uerborum perceptio *Ci* memoriam remittere *Ci* = memoriam perdere *Ci* 'verlieren', memoriā tenebat omnia bella *Ci* hatte sie im G., vgl. hoc est mihi in m. *Ci* quoniam nondum est perscriptum senatus consultum, ex memoria uobis exponam *Ci* 'aus dem Kopfe', memoriae studere *C* das G. üben, sententiolas memoriae mandaui *Ci* habe gemerkt. | *β* Cn. Pompei memoriam amisimus *Ci gen. obi.*; post hominum memoriam; *gen. subi.* seit Menschengedenken; res multas memoriā dignas gessit *N* denkwürdiges, memoriam deponere alicuius rei *C* einer Sache vergessen, Ggs. retinere *CCi* memoriae prodere *NC* oder tradere aliquid *L* berichten, überliefern (vgl. *δ*), memoriam apud posteritatem adipisci *T* sich bei d. N. einen Namen machen, sceleris m. *T* = Bewußtsein, periculi m. Gedanke an die G. | *γ* pueritiae memoriam ultimam recordari *Ci* quod sacrificium omni memoriā nemo uiolauit *Ci* quod et nostra et patrum (od. auorum) memoria accidit *Ci* huius memoriae philosophi *Ci* paulo supra hanc memoriam *C* kurz vor unserer Zeit; *occ.* Ereignis: repetenda est ueteris memoriae recordatio *Ci*. | *δ* ridiculum est de hominum memoria (mündliches Zeugnis) tacere, litterarum memoriam (schriftliches Z.) flagitare *Ci* de Magonis interitu duplex m. prodita est *N* besitzen wir doppelte Überlief., aliquid memoriā prodere *C* mündlich, vgl. memoriā ac litteris *Ci* mündl. u. schriftl., omnis rerum memoria *Ci* die Weltgeschichte.

memoriter (*adv.* zu memor) auf gedächtnismäßigem Wege u. z.: aus dem Gedächtnisse *α*; auswendig *β*. | *α* Q. Mucius multa de Laelio memoriter narrare solebat *Ci*. | *β* m. multa ex Demosthenis orationibus pronuntiauit *Ci*.

memoro, āre, āui, ātus (memor) erinnern, mahnen *α*; berichten, erwähnen *β*. | *α* amicitiam ac foedus memorare *T* warnend erinnern. | *β* quid Thesea memorem? *V* longo memorari in aeuo *O* genannt werden, uocabula priscis (*dat.*) memorata *H* v. d. Alt. gebrauchte, de magna uirtute m. *S*; mit *acc. c. inf.*: memorant te fugisse (= dicunt) *V*, daher incredibile memoratu *ST*; parua memoratu *T* gezierter Ausdruck für dictu, auch mit indir. Fr. *T*.

Memphis, phidis, *acc.* phim, phin, *voc.* phi, *abl.* phi, *f.* (*Μέμφις*) alte Stadt in Ägypten, 20 km südl. v. heutigen Cairo, j. Menf mit den Pyramiden. *Adi.* **Memphiticus** 3 memphitisch, *synecd.* ägyptisch (*Μεμφι-*

Digitized by Google

τιχός); vgl. **Memphītis**, idis, *f.* uacca: die ägyptische Kuh v. d. Io.

Mēna, ae, *m.* (*Μήνας) Mannsname, Koseform für *Μηνόδωρος H.*

Menae, ārum, *f.* (*Μέναι*), j. Mineo auf Sicilien, 55 km östl. v. Syracus, an dem See der Palici; *adi.* **Menaeus** 3 von M.

Menalcas, ae, *m.* (*Μενάλκας*) Hirtenname, bei *V* Versteckname für ihn selbst.

Menalcus, ci, *m.* ein Cephener bei *O.*

Menander, dri, *m.* (*Μένανδρος*) I. geb. 342 in Athen, der bedeutendste Dichter der neueren Komödie, gest. 290, das Vorbild des Terentius. II. macedon. General unter Alexander *Cu.*

Menapii, ōrum, *m.* Volk im belg. Gallien zwischen Maas und Schelde, Hptstdt. **Menapia**, ae, *f.*, j. Gemappe.

menda, ae, *f.* Nebenform von **mendum**, i, *n.* letzteres class., menda erst seit Augustus s. u. mendum.

mendacium, ii, *n.* (mendax) Irrthum, Unrichtigkeit, als Euphemismus für Lüge *α*; Täuschung, Trug *β*. ‖ *α* qui mentitur, ipse non fallitur, alterum fallere conatur; qui mendacium dicit, ipse fallitur *Nigidius*; aber euphemistisch auch dies gleich jenem: improbi hominis est mendacio fallere *Ci* mendacii religione obstringi *C* einer Unwahrheit schuldig. ‖ *β* mendacia uatum *O* poëtarum *Cu* 'Fictionen', oculorum aliorumque sensuum mendacia *Ci.*

mendax, ācis (mendum, durch *mendare, vgl. ēmendare) 'gern, oft irrend'; Euphemismus für: lügend, lügenhaft *α*; *metaph.* täuschend, falsch *β*. ‖ *α* mendaci homini ne uerum quidem dicenti credimus *Ci* Carthaginienses fraudulenti et mendaces *Ci* mendaci lyrā sonari *H* in gleißnerischem Leid gepriesen. ‖ *β* speculum mendax *O* fundus mendax *H* der viel verspricht u. wenig trägt, percusso mendacibus aëre pennis *O* nachgemacht, m. damnum *O* erlogener, infamia *H* unverdienter.

Mendēs, ētis, *f.* (*Μένδης*) Stadt im Nildelta, 80 km östl. v. Pelusium. Nach ihr *adi.* **Mendēsius** 3 *τὸ Μενδήσιον στόμα* die dritte Nilmündung von Osten her; aus M.; *subst.* Bewohner von M. *O.*

mendīcitās, tātis, *f.* (mendicus) Bettelhaftigkeit: egestas et mendicitas corporis *Ci* 'Krüppelhaftigkeit'.

mendīco, āre, āui, ātus auch als Deponens gebr.: (mendīcus) erbetteln: cibus mendicatus *O* Bettelbrod.

mendīcus 3 (mendum *β* = Krüppel) bettlerisch, Bettler: niderunt ex mendicis fieri diuites *Ci.*

mendōsus 3 (mendum), *adv.* mendosē fehlerhaft, voller Fehler *α*; *meton.* Fehler begehend *β*. ‖ *α* Von physischen Fehlern: mendosa facies *O*; von sachlichen Unrichtigkeiten: mendosē scribere *Ci* historia est facta mendosior *Ci*; vom Charakter: mendosi mores *O* mendosus et mendax *H* voll Fehler und Lüge. ‖ *β* seruus in Verrucii nomine semper mendosus erat *Ci.*

mendum, i, *n.*, seit Augustus Zeit **menda**, ae, *f.* Schreibfehler *α*; *metaph.* Körpergebrechen, Fehler *β*. ‖ *α* librariorum menda tolluntur *Ci* quod mendum ista litura correxit? *Ci* mendum in libro proprie dicitur *Isidor.* ‖ *β* rara tamen mendo facies caret; occule mendas, quaque potes uitium corporis abde tuum *O.*

Menedēmus, i, *n.* (*Μενέδημος*) Mannsname, General Alexanders *Cu.*

Menelāus, i, *m.* (att. *Μενέλεως* aus dor. *Μενέλαος*) Atride, Bruder Agamemnons, Gemahl der Helena, König in Sparta; Menelāi portus *N* Hafenstadt in Marmarica, westl. v. Ägypten.

Menenius 3 Name einer gens. Bes. M. Agrippa cos. 503. der 494 den Streit mit der ausgewanderten Plebs durch die Fabel vom Magen u. den Gliedern beigelegt haben soll. Davon: iudicium **Meneniānum** *L* des M.

Menephrōn, onis, *m.* (*Μενέφρων*) Arcadier, der mit seiner Mutter in Blutschande lebte *O.*

Menesthēus, ĕi, *acc.* ĕa (*Μενεσθεύς*) I. Sohn des Iphicrates, Schwiegersohn des Timoleon *N.* II. Sohn des Clytius *V.*

Mēnidās, ae, *m.* (*Μηνίδας*) Heerführer unter Alexander *Cu.*

Mēninx, ngis, *f.* Insel in der kl. Syrte (vgl. *μῆνιγξ* Haut?).

Menippus, i, *m.* (*Μένιππος*) aus Sinope, kynischer Philosoph, beißender Satiriker; M. Terentius Varro ahmte seine Satiren nach.

Mennis, is, *f.* Stadt in Babylonien v. ungewisser Lage.

Menō, ōnis, *m.* (*Μένων* Koseform zu *Μένιππος*) I. macedonischer General. *Cu* II. vgl. Menon.

Menoeceūs, ĕi, *m.* (*Μενοικεύς*) Sohn des Creon, opferte sich, als die Sieben Theben bedrohten, einer Weissagung des Tiresias zufolge für die Stadt.

Menoetes, ae, *m.* (*Μενοίτης*) I. Lycier, von Achill vor Troia getödtet *O.* II. Troer *V.* III. arcadischer Fischer mit Euander *V.*

Menoetius, i, *m.* Argonaute, Vater des Patroclus, der daher **Menoetiadēs**, ae, *m.* (*Μενοιτιάδης*) 'Sohn des M.' heißt *V.*

Menōn, ōnis, *m.* (*Μένων*) Dynast von Pharsalus 401, Theilnehmer an der Anabasis, nach der Schl. bei Cunaxa gefangen und hingerichtet. Nach ihm benannt ein Dialog des Plato *Ci.*

mens, mentis, *f.* (Stamm in me-min-i, *μένος*) Das Denken, u. zwar die Denkkraft (Verstand, Vernunft, Einsicht) und in diesem Sinne Geist *α*; Denkart, Sinnesart, Gemüth (*occ.* Gemüthsaffecte, wie Zorn, Leidenschaft, Muth) *β*; *meton.* das Gedachte, die Gedanken (*occ.* Erinnerung, Meinung, Absicht) *γ*; *personif.* die Göttin der Besinnung *δ*. ‖ *α* menti regnum totius animi (Seele) a natura tributum est *Ci* animus (Seele) et sensibus instructus est et habet praestantiam mentis, in qua est uis rationis, cognitionis, scientiae (*r.* = Verstand, *cog.* Vernunft, *sc.* Wissen) *Ci* suae mentis esse *Ci* auch s. m. compotem esse *Ci* bei Verstand sein; mente captus blöd oder wahnsinnig *CiL* wie mente alienata *C*; mens sana *H* gesunder Verst., timor omnium mentes animosque perturbauit *C* Einsicht und infolge dessen den Muth, deorum mente atque ratione mundus regitur *Ci* Einsicht und Berechnung. Bes. Überlegung: ea quae tanta mente fiunt, quis casu putet fieri? *Ci* mens alicui excidit *Ci* er verliert die Besinnung. ‖ *β* ut ad bella suscipienda Gallorum alacer est animus, sic minime resistens ad perferendas calamitates mens eorum est *C* muthig, aber von weicher Sinnesart; mens cuiusque is est quisque *Ci* die Denkart ist eines jeden Ich, animi, qui nostrae mentis sunt *L* Neigungen, die dem Charakter entsprechen; *occ.* uerba, quae timido possunt addere mentem *H* ihm Muth machen, mentes demittunt *V* lassen den Muth sinken, compesce

Digitized by Google

mentem *H* zähme den Zorn, inimica mens *N* dolor quod suaserit et mens Leidenſchaft u. a., inflammatae mentes nostrae fuerunt *Ci* sanguine inimici mentem satiare *Ci*. | γ utinam tibi istam mentem di duint *Ci* dii omnium mentes perspiciunt *Ci* hāc mente *N* von ſolchen Erwägungen aus; *occ.* uenit mihi in mentem es fällt mir ein, ich erinnere mich, mit *gen.*: Tyndaritani *Ci*, oder de duobus illis *Ci*; *acc. c. inf.*: tibi uim datam esse *Ci*; indir. Fr.: quo cruciatu sit adfectus *Ci* = ut maiores defenderimus *L* (wie!). eorum hominum mentibus (Meinungen) pauca respondebo *Ci* reliquo tempore eadem mente ero *N* werde meine Meinung nicht ändern, mihi alia mens est *S* ich denke anders; qua facere id possis, nostram nunc accipe mentem *V* vgl. inmittere corpus in undas mens fuit *O* Abſicht; mentes deorum scrutari in fibris *O* Willen, mentem labare sensit *O* muta istam mentem *Ci* Plan. Daher | δ Mentis templum *L* nach der Schlacht am Traſimenus gelobte ihr der Prätor T. Otacilius einen Tempel auf dem Capitol, deſſen Weihe am 8. VI gefeiert wurde.

mensa, ae, *f.* (*isol. PPP* v. metiri) Tiſch, Tafel α; *meton.* Tiſch = Eſſen β. | α mensa tripes *H* mensam tollere *H* remouere *Ci* Tafel aufheben, exstructa mensa non conchyliis sed carne *Ci*; *occ.* pisces mensā auerrere *H* vom Tiſch in d. Bude des Fiſchhändlers, mensae deorum *Ci V* = tiſchförmige Altäre, numerare stipendium mensis palam propositis *Ci* Zahltiſch, Wechſeltiſch, daher: quaestor numerat a mensa publica Staatskaſſe, Bank. So nannte man auch Brotfladen mensae farreae „Tabletten", wodurch die Stellen des *V*, Aen. III 257, 394, VII 116 ſprachlich klar werden. | β super mensam *Cu* über Tiſch, während des Eſſens, uita plena Italicarum mensarum *Ci* Schmäuſe, lucis pars ultima mensae est *O* dient zum Schmauſe; *concret* mensa secunda *NO* Nachtiſch, Confect, parciore mensa uti *T* ſparſam eſſen.

mensārius, ii, *m.* (v. mensa, nach gr. τραπεζίτης von τράπεζα) Wechsler (vgl. Banquier von Bank) α; *occ.* Bankherr, eine Magiſtratur β. | α mensarii: nummularii *Paulus*. | β IV mensarii in Temnitarum urbe a populo creantur *Ci*; in Rom: III uiri mensarii od. V uiri m. Bankherren, zur Ordnung finanzieller Angelegenheiten vom Staate berufen *L*.

mensis, is, *m.* (dazu der *gen. pl.* mensium; auch *subst.* mensum. Att. μήν, äol. μείς, μήνη = luna, ahd. manot, hd. Monat, Mond): Monat mensis nomen de lunae nomine tractum est; luna enim μήνη Graeco sermone uocatur *Isidor*.

mensor, ōris, *m.* (metiri) der Meſſer α; *occ.* Feldmeſſer β. | α maris et terrae mensor Archytas *H* als Mathematiker. | β gew. agrī mensos od. in *Ixpt.* **agrimensor,** doch auch allein: humum signauit limite mensor *O*.

menstruus 3 (ſtatt *men[si]-struus vgl. indu-stria, § 35, 3) in einem Monat oder auf einen Monat hergeſtellt α; einen Monat dauernd β; monatlich γ. | α mulieris opus menstruum *Ci* = quod mulier uno mense struere potest; m. rationes *Ci* quae unoquoque mense struuntur menstrua cibaria *Ci* = in unum mensem structa; daher **menstruum,** i, *n. L* Monatsration. | β menstruum spatium *Ci* m. uita *Ci*. | γ Monatlich wiederkehrend: usura menstrua *Ci* quid menstrua luna moneret *V*.

mensūra, ae, *f.* (metiri) Maß, Meſſung α; Maß (Länge, Größe u. ſ. w.) β; *meton.* der zum Meſſen dienende Gegenſtand, Maß γ. | α certis mensuris ex aqua (Waſſeruhr) uidebamus breuiores esse noctes *C* aurium mensura *Ci*. | β mensura roboris XV ulnas implebat *O*; *metaph.* mensura bibendi *O* Vorſchrift, tanti mensuram nominis imples *O* genügeſt der Größe d. N., consularis legati m. *T* Würde. | γ qui modus mensurae medimnus appellatur *N* eine Art von Maß, die ..., neque mensuras itinerum nouerunt *C* haben kein Wegmaß.

menta und **mentha,** ae, *f.* (Lw. μίνθη, § 21, dtſch. Minze, Lw. § 3) gewöhnlich iſt damit die Krauſeminze gemeint: mentae uirentes, olentes *O* als n. pr. redender Name der in Krauſeminze verwandelten Nymphe: **Mentha** *O*.

mentio, ōnis, *f.* (re-miniscor, me-mini) Erwähnung, Vorſchlag, Anregung: mentionem facere alicuius rei oder de aliqua re auf etwas zu reden kommen; *occ.* im Senate eine Sache zur Sprache bringen *Ci* incidit m. de uxoribus *L* man verfiel im Geſpräche auf, mentionem mouere, incohare *L* Chabrias, de quo supra mentionem fecimus *N* der obenerwähnte.

mentior, tīri, tītus sum (v. mens wie partior v. pars 'ſich etwas erdenken') I. *intrans.* dichten, erdichten α; lügen (abſichtlich oder unabſichtlich) β. II. *trans.* erlügen α; fälſchlich zeigen, vorgeben β; täuſchen γ. | I α ita mentitur Homerus *H*. | β si te mentiri dicis uerumque dicis, mentiris *Ci* mentior, si ⟨nisi⟩ *O* Verſicherungsformel; auch mentiar, si hanc uiam asperam esse negem *Ci*; auch v. Lebloſem: frons, oculi, uultus persaepe mentiuntur, oratio uero saepissime *Ci*. | II α eius consilio tantam rem est mentitus *S* quae de Plancio dico, mentior et temporis causa fingo *Ci*. | β uarios discit mentiri lana colores *V* iuuenem m. das Ausſehen eines J. annehmen, sani capitis mentita dolores *O* 'vorſpiegeln'. | γ spem mentita seges *H* hat die H. getäuſcht.

NB. I. Urſprüngl. war mentiri abſichtliche, mendacium (s. u.) unabſichtliche Lüge. Die Sprache hat aber dieſen Unterſchied fallen laſſen. II. Das *PPP* mentītus 3 in paſſivem Sinne: erdichtet, falſch, erlogen: mentita tela adgnoscunt *V* et se mentitis superos celasse figuris *O*.

Mentōr, ŏris, *m.* (*Μέντωρ*) häufiger Mannsname, beſ. ein berühmter Künſtler in getriebenem Metall (Toreute), der um 350 blühte *Ci*.

mentum, i, *n.* (Vgl. pro-minere) Kinn: mentum est pars capitis ori subiecta et prominens *Celsus* rictum Herculis ac mentum *Ci* incana menta regis *V* graubärtiges Kinn. Auch von Thieren: menta tondent hirci *V*.

meo, āre, āui ⟨ātus⟩ als Simplex meiſt dicht. und nachcl. gehen: in orientem meauit comite Liuia *T* iter, quā meant nauigia *Cu* meantia sidera *O* Planeten, Wandelſterne, liberius meare spiritus coeperat *Cu*.

NB. Ein altes Supin hieß meitum (*Varro*), wovon mēta, mētari u. a. § 23.

mephītis od. **mefītis,** tis, *acc.* tim, *f.* ſchädliche Ausdünſtung, Geſtank: exhalat opaca mephitim *V*. Daher Mephītis als n. pr. die Göttin, welche ſolche Ausdünſtungen vertreibt *T*.

merāeus 3 (aus merus gebildet) rein, unvermiſcht, lauter: uinum m. *Ci* helleborum m. *H*; *metaph.* libertas m. *Ci*.

mercābilis, e (mercari) käuflich *H*.

Digitized by Google

mercātor, ōris (mercāri) Käufer *α*; Kaufmann, Händler *β*. | *α* in Achaiam mercator signorum missus est *Ci* mercatores prouinciarum ac uenditores uestrae dignitatis *Ci*. | *β* multi ad eos mercatores uentitant *C* mercatoribus mare tutum reddere *Ci*.

mercātūra, ae, *f.* (mercāri) Kaufmannſchaft, Warenhandel: mercaturas facere *CiL* Handel treiben; *metaph.* non erit ista amicitia, sed mercatura quaedam utilitatum *Ci* ſo eine Art Handel.

mercātus, ūs, *m.* (mercāri, dtſch. Lw. Markt) Handel *α*; Markt, Meſſe *β*. | *α* domi tuae turpissimo mercatu omnia sunt uenalia *Ci*. | *β* mercatu frequenti negotiatores comprehensi sunt *L* auf zahlreich beſuchtem M., mercatum habere *Ci* Markt abhalten. Als Überſ. des gr. *καπηγυρίς* bei *Ci*.

mercennārius, mercēnārius 3 (v. merx, merces durch ein Sbſt. *mercenna. Vgl. s. u. Labienus) *adi.* erkauft, gedungen, gemietet, bezahlt *α*; *subst.* Mietling, Löhner *β*. | *α* liberalitas gratuitane est, an mercennaria? *Ci* tribuit se m. comitem regi *Ci* mercennarii milites, scribae *N* m. trib. pl. *Ci* beſtochen, excusare m. uincla *H* ſich mit den Feſſeln des Ämtchens. | *β* est hic mercennarius Oppianici *Ci* m. est homo liber conducticius *Varro*.

mercēs, ēdis, *f.* (v. merx) Lohn, Sold, Preis *α*; *occ.* eigtl. Lehrgeld, und *metaph.* Schaden *β*; Zins, Miete *γ*. | *α* ad cenam it mercede conducta *N* = gemietet, manuum mercede inopiam tolerare *S* mit dem Verdienſt ihrer Arbeit, diurna m. *H* Taglohn; *metaph.* non alia bibam mercede *H* „um keinen Preis ſonſt", uirtus non aliam m. laborum desiderat *Ci* Preis, sine mercede *Ph* umſonſt; häufig in üblem Sinne: pretio atque mercede minuisti maiestatem rei p. *Ci* proditionis m. *T.* Beſ. der Sold des Soldaten: Germanos mercede arcessere *C* in S. nehmen = milites mercede conducere *L* mercede militare *Cu* um S. dienen u. a. | *β* qui te tanta mercede nihil sapere doceat *Ci* merces rhetori est data *Ci*; *metaph.* istuc non sine magna m. contingit *Ci* dafür muſs man ſchweres Lehrgeld zahlen, hac mercede suorum coëant *V* um dieſen Preis; arbores multa mercede domandae *V* mit viel Mühe. | *γ* mercedes habitationum annuae *C* quinas hic capiti (Capital) mercedes exsecat *H* fünffachen Zins (d. h. 5 % für den Monat) ſchindet er heraus.

mercimōnium, ii, *n.* (merx) Ware *Pl.*

mercor, āri, ātus sum (merx) kaufen, erkaufen: mercantur, quod statim uendant *Ci* authepsam tanto pretio nuper mercatus est *Ci* fundum mercatus est de pupillo *Ci*; *metaph.* ab isto ... qui uoluit mercatus est pretio illum ordinem *Ci* hoc magnō mercentur Atridae *V* ſie würden viel drum geben. NB. Inf. Pr. mercarier *H*; *PPP* mercatus 3 *pass.* erkauft: commeatus m. *S.*

Mercurius, ii, *m.* (M. a mercibus est dictus *Festus*) altlat. Gott des Handels und Gewinns, v. d. Kaufleuten am 15. V (Iden des Mai, Sohn der Maia) gefeiert. Später völlig mit dem Ἑρμῆς der Gr. identificiert, ſo daſs auch M. als Götterbote, Erfinder der Lyra, als Seelengeleiter u. ſ. w. gedacht wird. So konnte *C* auch einen unbekannten celtiſchen Gott (unſerm Wuotan ähnlich) mit ſeinem Namen nennen: maxime Mercurium colunt... Wie gr. ἑρμῆς appellativ: Mercurius Andocidi *N* = Herme, Hermesſäule (vierkantige Pfeiler, die eine Hermesbüſte trugen). *Adi.* **Mercuriālis,** e dem M. gehörig, z. B. cognomen M. *H* mit dem Namen Mercur, uiri Mercuriales *H* Dichter als Günſtlinge des M.; *subst.* Mercuriales, ium das Gremium d. Kaufleute, zu Rom 495 gegründet. Bemerke: aqua Mercurii, Quelle a. d. via Appia *O*; stella M. *Ci* der Planet M., tumulus M. *L* nach einem phönic. Gott benannte Anhöhe bei Carthagena, promunturium M. (Ἑρμαῖον) Oſtſpitze des Golfs v. Carthago *L.*

merda, ae, *f.* Unrath, Koth, Excremente: m. coruorum *H.*

merens, tis (*PPrA* v. merēri) verdienend: würdig *α*; ſchuldig *β*. | *α* laurea decreta merenti *O* bene merens *Ci* wohlverdient. | *β* consul increpare merentes *S* scelus merens expendit Laocoon *V*; auch Superl. merentissimus 3.

mereo, ēri, ui, u. **mereor,** ēri, itus sum (vgl. μείρομαι) verdienen: etwas erwerben; *occ.* Sold verdienen, als Soldat dienen *α*; ſich einer Sache würdig machen; *occ.* eine Strafe verdienen, etwas verſchulden *β*; ſich Verdienſte erwerben *γ*. | *α* tricies centena milia sestertium merere et potuit et debuit *Ci* nardo uina merebere *H* eintauſchen, hic meret aera liber Sosiis *H* bringt ein; *metaph.* nullam gratiam hoc bello meruit *L*; *occ.* stipendia merere: statim mereri stipendia coeperamus *Ci* uicena stipendia meriti *T* die 20 Jahre gedient haben; aber: adolescens patre suo imperatore meruit *Ci* diente unter, pedibus merere *L* zu Fuß dienen, equo m. *Ci* als Reiter; *metaph.* von der Liebe: iussit (cura puellae) in castris suis aera merere *O*. | *β* laudem exercitus meritus uidebatur *C* putasne illum inmortalitatem mereri uoluisse *Ci* triumphos m. *O*; mit *inf.*: meruisti amari *T*; mit Heiſchefatz: meruit, ut praemiis decoraretur *Ci*; *occ.* fustuarium meruerunt legiones *Ci* odium ciuitatis meruerat *C* hatte ſich zugezogen; mit *inf.*: meruisse mori *O* merita poena *O* verdiente Strafe; daher auch: quid mali meruisset *T* was er Böſes verſchuldet, gethan hatte, scelus tantum m. *V* 'verüben'; *PPP* **meritus** 3 in dieſ. Sinne = verdient, gerecht, gebürend: meritas do sanguine poenas; illis meritum praemium persolutum est *Ci*. | *γ* In dieſer Bdtg. meiſt *dep.*: bene (melius, optime) mereri de, male (pessime) m. de *Ci* ſich wohl od. übel verdient machen um jemd.: si bene quid de te merui *V* in irgend einer Hinſicht, ne se de illo optime meritum traderet *N* socios optime merentes deserere *C* melius de quibusdam acerbos inimicos mereri quam eos amicos, qui dulces uideantur *Ci* perniciosius de re p. merentur uitiosi principes *Ci*.

meretrīcius 3 (meretrix) der (von) Freudenmädchen, dirnenhaft: m. amores *Ci* m. quaestus *Ci* Geſchäft, uita m. *Ci* in ea domo mater familias meretricio more uiuit *Ci*.

meretrīcula ae, *f.* (*demin.* v. meretrix) eine kleine Dirne, Dirnlein *HCi*.

meretrix, īcis, *f.* (*nom. ag. fem.* von merēre: 'Verdienerin', euphemiſtiſch für) Freudenmädchen, Dirne, proſ. méretrix, ſelten dicht. merétrix.

merges, itis, *f.* Garbe: manipulos spicarum mergites dicimus *Seruius* (vgl. ἀμέργω abpflücken).

mergo, ere, mersi, mersus tauchen: eintauchen, verſenken; *medial-pass.* untertauchen, verſinken *α*; *metaph.* hineinſtecken, verbergen *β*; verſenken, ſtürzen *γ*. | *α* cum pulli non pascerentur, eos mergi in aquam iussit *Ci* 'erſäufen', aues se in mari mergunt *Ci* nec me deus aequore mersit *V* sub aequora m. *OV* mersis fer opem rebus *O* der untergegangenen Welt. Beſ. von

Digitized by Google

Schiffen: multae naues rostro perforatae merguntur *L* 'gehen unter', partem classis mersit *Velleius* ließ in den Grund bohren; dicht.: merguntur sidera *O* gehen unter. | *β* caput m. in terram effossam *L* pandere res terra et caligine mersas *V* = ultus in cortice m. *O* verbergen, canes mergunt rostra in corpore domini *O* stecken hinein. | *γ* fortuna uiros mersit *V* hat gestürzt, me scelus Lacaenae his mersit malis *V* ins Unglück, funere acerbo *V* in den bitteren Tod, mersus rebus secundis *L* 'glückversunken', uino somnoque mersus *L* in Trunkenheit und Schlaf versunken, in uoluptates se merserant *L* in Genüsse gestürzt, mergentibus sortem usuris *L* die Zinsen drücken (= übersteigen) das Capital.

mergus, i, *m.* Taucher, Wasservogel (quod mergendo in aquam captat escam *Varro*) nach alter Fabel verwandelter Sohn des Priamus *O* met. XI. Gattung unbestimmbar.

meridiānus 3 (meridies) mittäglich *α*; südlich *β*. | *α* tempus m. *Ci* m. sol *L* Mittagssonne. | *β* m. regio *L*, uallis *L*.

meridiātio, ōnis, *f.* (meridiāri heißt Siesta halten) das Mittagsschläfchen, die Siesta *Ci*.

meridiēs, ēi, *m.* (nach *Varro* u. *Cicero* aus *medidies, vgl. medius dies) 'Mittag' *α*; *meton.* Mittagsgegend, Süd *β*. | *α* Die älteste Form ist der Locativ: meridie; vgl. pridie, postridie. Daraus erst sind die anderen Casus durch Rückbildung geschaffen, § 44. Milo media nocte in campum uenit, permansit ad meridiem *Ci* ante od. post meridiem *Ci* Vor-, Nachmittag. | *β* a meridie Aegyptus obiacet, ab occasu Phoenices *T* quā ad meridiem uergit *N* spectare ad meridiem *C*.

Mēriōnēs, ae, *m.* (*Μηριόνης*) Cretenser, Wagenlenker des Idomeneus vor Troia *HO*.

meritō (*abl.* von meritum, *adv. isol.*) nach Verdienst, mit Recht, billig (Superl. meritissimō *Ci*): uniuersis merito erat carissimus *N* praetores merito ac iure laudantur *Ci* iure meritoque *Cu* et clamant: merito, qui modo cumque uident *O* Sie rufen: bravo!

meritō, āre, āui (*frequ.* von merēre) verdienen: qui sestertia dena meritasset *Ci*.

meritōrius 3 (von *meritor, *nom. ag.* zu merēre, vgl. meretrix: auf Verdienst gestellt) bezahlt, gemietet: pueri *Ci* Buhlknaben.

meritum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* v. merere) Verdienst (nox media) Lohn, Belohnung; *occ.* Strafe *α*; das Verdienst, die Würdigkeit *β*; verdienstliche That, Wohlthat; *occ.* die Schuld, das Verschulden *γ*. | *α* nil suaue meritum est *Terentius occ.* merita inuenire *S* 'Strafe'. | *β* Vgl. merito s. u., ex merito *T* pro cuiusque merito *L* supplicatio diis pro singulari eorum merito decreta est *Ci*; inuenies, quo sit merito quaeque dies notata *O* Bedeutung. | *γ* Milonis orga me merita *Ci* singularia in rem p. merita *Ci* gloria est fama magnorum meritorum *Ci*; *occ.* me accusat nullo meo in se merito *L* ohne daß ich es um ihn verdient hätte, a me nullo meo merito alienus erat *Ci* ohne mein Verschulden, non grauior merito uindicis ira fuit *O* eo grauius ea ferre, quo minus merito populi Romani accidissent *C* je weniger es verdient hätte.

Mermeros, i, *m.* (*μέρμερος* sorgenvoll, verdrießlich) Centaurenname bei *O*.

Meroe, ēs, *f.* (*Μερόη*) die von den Quellenarmen des Nils umflossene Landschaft, welche die Alten als Insel ansahen *T*.

Meropē, ēs, *f.* (*Μερόπη*) Tochter d. Atlas, Pleiade, Gemahlin des Sisyphus in Corinth; im Sternbilde der Pl. der dunkelste Stern, aus Scham über ihre Verehelichung mit einem Sterblichen.

Merops, opis, *m.* (*Μέροψ*) Äthiopenkönig, Gemahl der Clymene, der Mutter des Phaëthon *O*. Auch sonst Mannsname *V*.

merops, opis, *m.* (Fw. *μέροψ*) Bienenwolf, ein den B. schädlicher Vogel (m. apiaster) *V*.

Mēros, i, *acc.* Mēron Gebirge in Indien *Cu*.

merso, āre, āui, ātus (*frequ.* v. mergere) versenken: uiuam galliuam musto mersare Falerno *H* ersäufen, balantum gregem fluuio salubri *V* baden, schwemmen; *metaph.* mersari ciuilibus undis *H* sich in d. W. der Politik stürzen.

merula, ae, *f.* die Amsel, als n. pr. Name einer pleb. Familie in der gens Cornelia. Bes. L. Corn. Merula, cos. 193, siegreich gegen die Boier. L. Corn. M., flamen Dialis, cos. 87 an Cinnas statt, öffnete sich nach der Eroberung der Stadt durch Marius selbst die Adern.

merus 3 ungemischt, lauter, rein *α*; *metaph.* unverfälscht *β*: rhetor. lauter = nichts als *γ*. | *α* merum dicimus quidquid purum atque sincerum est *Isidor* uina fugit gaudetque meris undis *O* lac merum *O* si mera uina bibisset *O*; *subst.* **merum**, i, *n.* (*sc.* uinum) unvermischter, reiner Wein: nocturno certare mero *H* | *β* mera libertas *L* die volle, uneingeschränkte, mera uirtus *H* echt. | *γ* bellum merum loqui *Ci* uineta creparo mera *H*.

merx, cis, *f.*, *gen. pl.* mercium (merēre?) Ware: mercis appellatio ad res mobiles tantum pertinet *Vlpianus*; merces mutare *V* v. Tauschhandel, m. femineae *O* Weibertand.

Mesembria, ae, *f.* (*Μεσημβρία*) thracische Stadt an d. Grenze v. Mösien, j. Missivria. Davon *adi.* **Mesembriacus** 3 von M.

Mēsia silua der Hügelzug von Veii gegen Ponte molle (pons Muluius).

Mesopotamia, ae, *f.* (*Μεσοποταμία*) „Zwischenflüssen", Ldschft. zwischen Euphrat und Tigris.

Messalla, ae, *m.* (Messāla, § 15) Valerius M. dictus est a Messana primo Punico bello captā *Sigonius* Zweig des valerischen Geschlechtes, seit M. Val. Maximus Messalla, cos. 263, dem Besieger Hierons. M. Val. Mess. Corvinus, geb. 59, unter Brutus bei Philippi, später auf Octavianus' Seite, cos. 31, vertraut mit *O* und *Tibull.* Sein Sohn M. Val. Messalla od. **Messallīnus**, cos. 3, Gönner des *O*, Freund des Germanicus. Valeria **Messallīna**, Gemahlin des Kaisers Claudius, deren Name infolge ihrer Sittenlosigkeit appellativ wurde, § 29.

Messāna, ae, *f.* (nach dor. *Μεσσάνα*) od. **Messēne**, ēs, *f.* (nach att. *Μεσσήνη*) alte Stadt an der Meerenge von Rhegium, urspr. *Ζάγκλη*, 729 von Euböa aus colonisiert, 494 von Milesiern unter Anaxilas, dem Tyrannen von Rhegium, erobert und von diesem, der ein Messenier war, Messana genannt, heute Messina. *Adi.* **Messēnius** 3 und **Messānius** 3 *O* von Messina.

Messāpus, i, *m.* Heros eponymos von **Messāpia**, ae, *f.* d. i. (das 'Zwischenwasserland') Calabrien u. Apulien; *adi.* **Messāpius** 3 calabrisch-apulisch; **Messāpii**, ōrum, *m.* Calabresen (§ 18) *V*.

Messēnē, ēs, *f.* od. -ena, ae, *f.* (*Μεσσήνη*) Stadt

am Pamisos in der gleichnamigen Ldschft.; *adi.* **Messēnius** 3 (*Μεσσήνιος*) von Messene, vgl. s. u. Messana.

messis, is, *f.* (metere) Ernte *α*; *meton.* Erntezeit *β*; Ernteertrag *γ*. | *α* messis proprio nomine dicitur in iis quae metuntur, maxime in frumentis *Varro* triticeam in messem humum exercere *V*; *metaph.* duo tempora messis *V* vom Ausschneiden des Honigs, illa Sullani temporis m. *Ci* der Ertrag der Proscriptionen. | *β* ante focum, si frigus erit; si messis, in umbra *V*. | *γ* ruperunt horrea messes *V*; auch von dem zu hoffenden: spicea iam campis m. inhorruit *V*. Vgl. adhuc tua messis in herba est *O* 'dein Weizen soll erst blühen'.

messor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. metere) Schnitter, Mäher, Mahder *H*; davon:

messōrius 3 zur Ernte gehörig: m. corbis *Ci* wie ihn die Schnitter haben.

met enclitisches Wörtchen, an pronomina tretend im Sinne unseres selbst, eigen. Vgl. ego-met, mei-met, mihi-met, me-met; nos-met, nobis-met, ipsi-met.

mēta, ae, *f.* (*isol. PPP* v. meare s. u. vgl. mētāri: die begangene Linie) Grenze, Ende, Ziel *α*; *meton.* das Grenzzeichen; *occ.* die Spitzsäulen im röm. Circus, welche siebenmal umfahren werden mußten *β*; Kegel, Obelisk *γ*. | *α* longarum haec meta uiarum *V* metasque dati peruenit ad aeui *V* metae rerum *V* = fines imperii, m. mortis *V* = *τέλος θανάτοιο Hom.* sol ex aequo metā distabat utraque *O* gleich weit weg von Aufgang u. Untergang = Mittag, nox mediam caeli m. contigerat *V* Mitternacht. | *β* propinquabant scopulo metamque tenebant *V* sie hatten das Ziel erreicht; *occ.* nunc stringam metas interiore rotā *O* hart an der Säule umwenden, metaque feruidis euitata rotis *H*; bildl.: in hoc flexu quasi aetatis haesit ad metas *Ci* „hätte er beinahe umgeworfen", metas lustrare Pachyni *V* umschiffen, wie in d. Rennbahn. | *γ* Nach der Obeliskenform dieser metae im römischen Circus: metas imitata cupressus *O* collis in modum metae fastigatus *Li* = petra i. m. m. erecta *Cu*.

Metabus, i, *m.*, König der Volsker, Vater der Camilla *V*.

metallum, i, *n.* (Lw. *μέταλλον*, urspr. sem.) Metall *α*; *meton.* Grube, Bergwerk *β*. | *α* auri m. *V* libertas potior metallis *H* „als Silber u. Gold". | *β* pecunia, quae ex metallis redibat *N* die Einkünfte aus d. B., metalla uetera intermissa recoluit *L* ließ wiedereröffnen, insula Chalybum generosa metallis *VO* Eisengruben.

metamorphōsis, is oder eos, *f.* (Fw. *μεταμόρφωσις*) Verwandlung, daher der Titel von Ovids metamorphōses, *gen.* eōn.

Metapontum, i, *n.* (aber gr. *Μεταπόντιον*) Stadt im Centrum des tarentinischen Meerbusens, Aufenthaltsort des Pythagoras, seit dem 2. pun. K. ohne jede Bedtg.; *adi.* (§ 42) **Metapontīnus** 3, v. M. Einw. **Metapontīni,** ōrum, *m.*

mētator, ōris (*nom. ag.* von metari) 'Abgeher', d. h. Ab-, Vermesser: castrorum *Ci*.

Metaurus, i, *m.* Fluß in Umbrien, j. Metára, 20 km nördl. v. Sinigaglia, Schlacht 207. Bei *H adi.*: Metaurum flumen.

metellus, i, *m.* Metelli dicuntur in re militari quasi mercennarii, a quo genere hominum Caeciliae familiae cognomen putant dictum *Festus*. Söldner, Löhner; als (§ 27) *n. pr.* Familie der plebeischen gens Caecilia. Bes. bekannt 1. Q. Cäcilius Metellus Macedonicus, eroberte Macedonien 146, war 131 erster plebeischer Censor, gest. 115. 2. Q. C. M. Celer, Gemahl der Clodia, 66 Legat des Pompeius, 63 als Prätor hintertrieb er die Verurtheilung des Rabirius, gest. 59. 3. Sein Bruder Q. C. M. Nepos, 67 Legat des Pomp., 63 tr. pl., energischer Gegner Ciceros, berief diesen aber als cos. 58 auf Pomp. Veranlassung aus der Verbannung. 4. Q. C. M. Numidicus, cos. 109, siegreich gegen Jugurtha am Fl. Muthul, 102 Censor, gieng 101 freiwillig ins Exil, kehrte aber 100 zurück; gest. 91. 5. Sein Sohn Q. C. M. Pius, 89 Prätor, siegreich gegen die Bundesgenossen, 83 Anhänger des Sulla, 80 gegen Sertorius, starb 64 als Pontifex Max. 6. Q. C. M. Creticus unterwarf als cos. 69 Creta und kam dadurch in Feindschaft mit Pompeius. 7. L. C. M. tr. pl. 49.

Mētercа turba *O* gänzlich unbekanntes Volk an der unteren Donau.

Methymna, ae, *f.* (*Μήθυμνα*), j. Molino, Stadt auf Lesbos, Geburtsort des Arion, mit gutem Weine. Davon: **Mēthymnaeus** 3 von M.; *subst.* **Methymnael,** ōrum, *m.* Einw. v. M.; **Mēthymnias,** adis, *f. O* Methymnäerin.

Metillus 3 Name einer gens. Bes. Sp. M. tr. pl. 416.

Mētion, ōnis, *m.* (*Μητίων*) Vater des Phorbas *O*.

mētior, īri, mensus sum (vwdt. mit metari s. u.) durchmessen, durchgehen, durchschreiten *α*; messen, zumessen *β*; ermessen, beurtheilen *γ*. | *α* Raum: sacram metiente te uiam *H* Proteus aequor curru metitur *V* carinā metiris aquas *O*; Zeit: sole duas partes lucis menso *V* metior annum *O*. | *β* m. agrum, campos, frumentum u. a. *Ci* diues, ut metiretur nummos *H* daß er das Geld mit Scheffeln maß (nicht zählte). *PPP* in passivem Sinne: mensa spatia *Ci* gemessene. Bes. alicui m. jemd. zumessen: quod illi ex area metiri licebat *Ci* frumentum militibus m. *C* = exercitui si metiendum esset *Ci* metire nobis Caecubum *H*; *metaph.* metiri se quemque suo modulo uerum est *H*. | *γ* homines fortunā non uirtute m. *N* philosophi Epicurei omnia uoluptate metiuntur *Ci* (v. Standpunkte der *ἡδονή*, reiner Ablativ!)

Metiosēdum, i, *n.* Stadt auf einer Seeinsel bei Melun (= Melodunum) *T*.

Metiscus, i, *m.* Wagenlenker des Turnus *V*.

meto, ĕre, messus (statt des *Pf.* gewöhnlich die Umschreibung messem fēci; messui ist späte Bildung aus dem Supin.) schneiden, mähen *occ.* abschneiden, abhauen u. a.; *metaph.* niedermetzeln *α*; ernten *β*. | *α* cum est matura seges, metendum *Varro* pabula falce metit *O*; *occ.* (uuas) metito postremas *V* (abschneiden), uirgā lilia summa metit (schlägt ab) *O* farra metebat aper *O* (fraß ab); bes. niedermetzeln im Kampfe, (Metapher vom Schnitter) proxima quaeque metit gladio *V* metit Orcus grandia cum paruis *H* „Es ist ein Schnitter, der heißt Tod" Volkslied. | *β* purpureos metunt flores *V* die Bienen ernten (sammeln aus den) Purpurblüten. Daher Sprichw.: ut sementem feceris, ita metes *Ci* Wie du säest ...

mēto, āre, āui, ātus gewöhnlich in Deponensform **mētor,** āri, metātus sum (statt **mēto*, *frequ.* zu meare NB) durchgehen, abgehen *α*; messen *β*; abgrenzen, abstecken *γ*.

‖ α qui nemoris alti densa metatur loca *Seneca*. ‖ β caelum metabimur *O* Indiam Posidonius metatus est *Plinius*. ‖ γ si agros metabere campi *V* regiones animo metari *L*. Beſ. castra metari *S* das Lager abſtecken.

NB. *Passivformen*: decempedis metata porticus *H* abgemeſſene, castris metatis *HirtiusL* nachdem abgeſteckt war, metatus agellus *H*.

Mētrodōrus, i, *m.* (*Μητρόδωρος*) 1. Epicuräer aus Athen, aber öfter Lampsacenus genannt, geſt. 277. 2. Akademiker aus Skepſis in Myſien, Rhetor im Dienſte des Mithridates Eupator, ſeines Römerhaſſes wegen *Μεσορώμαιος* genannt. Um 140.

mētropolis, *acc.* im *f.* (*μητρόπολις*) Mutterſtadt, Hauptſtadt, als n. pr. St. in Theſſalien bei Pharſalus; Einw. **Mētropolītae**, ārum, *m.*; davon *adi.* **Mētropolītanus** 3.

Mettius, ii, *m.* I. M. Fufetius, fälſchlich als n. pr. aufgefaſst; mettius iſt wie meddix (s. u.) Bezeichnung des höchſten Magiſtrats zu Alba *L*. II. Gentilname. Ein M. Mettius war Geſandter Cäſars an Arioviſt *C*.

Mettus, i, *m. V*; vgl. Mettius I.

metuens, tis (*isol. PPrA* zu metuere) ſcheuend, bange, in Furcht; mit *gen.*: metuens pericli *V* alterius uiri metuens castitas *H* metuens futuri *H* consul metuens legum *Ci* metuentior deorum *O* gottesfürchtiger.

metuo, uere, ui (metus); *intr.* fürchten, in Furcht ſein α; *tr.* befürchten β. ‖ α oderint, dum metuant *Ci* de absolutione populus non metuit (inbetreff, für) *Ci* de coniuge *O*; dafür bisw. *dativ*: inopi metuens formica senectae *V* moenibus patriae *L* decuit metuisse tuis *V* metuens ab Hannibale *L* vor H. ‖ β hunc unum ab hostibus metui *Ci* bellum metuebatur *Ci* insidias ab aliquo *Ci* periculum ex aliquo *S*; mit abh. Heiſchеſatz: quod metuis, ne accidat *Ci* 'möge es nicht eintreffen'! = du fürchteſt, es könnte eintreffen, metuit, ut calamitatem sustinere posset *Ci* 'hielte er's doch aus'! = er f., er hielte es nicht aus. Auch: metuit, ne sibi fides habita non esset *Cu* 'hätte man doch das Wort nicht gebrochen!' Er f., daſs man es gebr. habe. Mit d. *Inf.* = nicht wollen, ſich ſcheuen: metuo liberam uocem audire *Cu* m. reddere soldum *H* das Capital nicht zurückzahlen wollen oder nicht zulaſſen, pinna metuens solui *H* unzerſtörbar, fides metuit culpari *H* unangreifbar.

metus, ūs, m. Furcht, Befürchtung; *occ.* Ehrfurcht α; *meton.* Gegenſtand der Furcht, beſ. drohende Lage β. ‖ α metus est futurae aegritudinis sollicita exspectatio *Ci*; *plur.* Befürchtungen: omnes isti metus, qui portenduntur, extinguentur *Ci*. *Subi. gen.* metum Siciliae damnatione Verris deicere *Ci*. *Obi. gen.* Italiam metu seruitutis liberasti *Ci* m. deorum immortalium *Ci* metus recusandi *L*; auch umſchrieben: m. a Romanis *L* ex imperatore *T* oder *adi.*: metus regius *L* vor d. Kön., hostilis *S* vor d. Feinden. Mit der Conſtruction des Verbum: metu, ne amitteret cohortes *Ci* in metu esse = metuere *Ci* metum facere = terrere *Ci* *occ.* laurus metu seruata *V* mens trepidat metu (Bacchi) *H*. ‖ β quantus metus est mihi uenire huc patruum *Terentius* welche Furcht verurſacht der Gedanke, er könnte kommen, eius metus rimatur *T* was ihm Furcht verurſacht. Beſ. plura in pace seruata, quae nunc in metu audiuntur *T* in dieſer gefährl. Lage, metus anceps a ciue et ab hoste *L*.

NB. Alter *gen.* aliquid metuis *Ci*; *dat.* metū: parce metū Cytherea *V*; auch *T*.

meus 3 (ſtatt *mĕ-ius, vom Pronominalſtamm me, altl. mius, wovon *Voc.* mī; ähnlich ἐμός) mein u. z. *subi.* mein: ego omnia sum dimensus, mei sunt ordines, mea descriptio *Ci*; *obi.* gegen mich: iniuria mea *S* = (mihi illata) crimina mea *L* (in me collata). Beſ. uicimus, en meus est *O* der gehört mir, uix meus sum *O* ich bin kaum bei Sinnen, homo meus se in pulpito prosternit *Ph* 'mein guter Mann', von dem die Rede iſt (der Schriftſteller nimmt humoriſtiſch Antheil an ſeinem Helden); *subst.* **mea** als Anrede 'meine Liebe': quorum memor, o mea, pone fastus *O*; auch: pars, o Telethusa, mearum *O* derer die mich lieben u. verehren; **meum**, i, *n. pl.* **mea**, ōrum, *n.* das Meinige: nihil addo de meo *Ci* omnia mea mecum porto *Ci*. Beſ. non est meum contra ius dicere *Ci* ſchickt ſich nicht, non fuit meum hunc uersu uiolare *Ci* nicht meine Art. Aber: quod Thebae ceciderе meum est *O* iſt mein Werk; **mei**, orum, *m.* die Meinen, Meinigen: Iliaci cineres et flamma extrema meorum *V* u. a.

Mēnania, ae, *f.* Stadt in Umbrien, j. Bevagna, an der Straße von Rom nach Ancona *VT*.

Mezentius, ii, *m.* (Vgl. meddix, mettius?) n. pr. eines Tyrannen von Cäre oder Agylla. Verjagt flüchtet er zu Turnus, mit dem er gegen Äneas kämpft *V*.

mī = mihi s. u. ego.

mica, ae, *f.* (Lw. ſtatt *micca, § 15; vgl. dor. μικκός ſtatt μικρός) ein kleines, eine Kleinigkeit, ein wenig, ein biſschen, mica salis ein Salzkorn: dafür m. saliens *H*.

Micipsa, ae, *m.* Sohn d. Maſiniſſa, König v. Numidien.

micō, āre, micui zucken, zittern, zappeln α; *occ.* 'alla mora' ſpielen β; *metaph.* von zuckenden Lichterſcheinungen, ſchimmern, glitzern, zittern u. a. γ. ‖ α semianimes micant digiti *V* corda timore micant *O* zittern, linguis micat ore trisulcis *V* züngelt. ‖ β digitis micare iſt ein Spiel in Italien, bei dem man die Finger ſchnell ausſtreckt und den Gegner die Zahl der ausgeſtreckten Finger errathen läſst; daher ſprichw.: dignus est, quicum (= quocum) in tenebris mices *Ci* mit dem kannſt du im Finſtern loſen. ‖ γ aether ignibus micat *V* fulmina micabant *L* zuckten; daher: micant gladii *L* 'blitzten', aurum micans *O* blitzendes, oculis micat ignis *V* ſprüht aus den Augen.

Micōn, ōnis, *m.* (*Μίκων*, vgl. *μικρός*) redender Name: paruus Micon *V*.

Midas, ae, *m.* (*Μίδας*) Sohn des Gordius aus Thracien, zog mit ſeinem Volke nach Aſien und bemächtigte ſich Phrygiens. Weil er den gefangenen Silenus gut behandelt hatte, erhielt er von Bacchus Erfüllung des thörichten Wunſches, daſs Alles, was er berühre, in Gold verwandelt werde. Als der Gott dieſen Fluch von ihm nahm, gieng dieſe Kraft auf den Fluſs über, u. das Waſſer des Pactolus iſt goldführend. Weil er es miſsbilligte, daſs Tmolus in einem muſikaliſchen Wettkampf zwiſchen Apollo u. Pan jenem den Preis zuerkannt hatte, wurde er zur Strafe mit Eſelsohren begabt *O*.

migrātio, ōnis, *f.* (migrāre) Auswanderung, Wanderung.

migro, āre, āui, ātum est (vgl. *μίγαρον*, *μάγαρον*) ausziehen, auswandern, überſiedeln α; *trans.* fortſchaffen β; *metaph.* überſchreiten, verletzen γ. ‖ α nastam urbem relinquere et migrare Veios *L*; *pass.* Romam inde migratum est a propinquis raptarum *L*; *metaph.* ex hac uita migrare *Ci* equiti migrauit ab aure uoluptas

Digitized by Google

ad incertos oculos *H* „wanderte". | β relicta, quae migratu difficilia essent *L*. | γ qui ius ciuile seruaret, eum iustum, qui migraret, iniustum fore *Ci* communia iura migrare uidetur *Ci*.

NB. quod quis earum rerum migrassit (= migrauerit), noxiae poena par esto *Ci*.

Milanion, ōnis, *acc.* ōna, *m.* (*Μειλανίων*, § 23) Gemahl der arcadiſchen Atalante, beſiegt ſie mit Hilfe Aphroditens im Wettlaufe *O*.

miles, itis, *m.* (von mille, wie eques, pedes gebildet. Vgl. Huſar ung. = der Zwanzigſte, franz. un cent-garde; milites dicti, quod trium milium primo legio fiebat, ac singulae tribus singula milia militum mittebant *Varro*) Krieger, Streiter, Soldat α; *occ.* der Gemeine, (Gegſ. Offizier) β; der Fußſoldat, Legionär (Gegſ. Cavallerie) γ; *collect.* das ganze Heer δ; *metaph.* der Soldat (Stein) im Schachbrett ⟨vgl. latro⟩ ε; dicht. als *femin.* ζ. | α milites mercennarii *N* ueterani *C* tribuni militum *CiC* milites legionarii *C* m. uoluntarii *L*; dicht. m. Persei *O* Streiter für . . ., nouus m. *O* neu ausgehoben. | β uos adpello, centuriones, uosque, milites *Ci* Minucio circumfundebantur tribunorum equitumque Romanorum multitudo et ad aures quoque militum dicta euoluebantur *L*. | γ omnes uiae ab Afranianis militibus equitibusque obsidebantur *C* milites equitesque misit *C*. | δ late loca milite complent *V* milite atque equite nisi Romano non uti populum Romanum *L* 'Infanterie und Cavallerie'. | ε grassetur miles, cum calculus perit *O*. | ζ miles erat Phoebes (nympha) *O* Trabantin, Begleiterin. Vgl. rudis ad partus et noua miles eram *O* 'Neuling'.

Milētus, i, *m.* (*Μίλητος*) I. Heros eponymos der gleichnamigen Stadt, Vater des Caunus und der Byblis. II. Die cariſche Handelsſtadt, berühmt durch Wollhandel, Geburtsort des Thales. *Adi.* **Milesius** 3 (*Μιλήσιος*) von M. Einw. **Milēsii**, orum, *m.* carmina Milesia *O* 'ſchlüpfrige'; vgl. unſer 'franzöſiſche Romane'. **Milētis**, tidis, *acc.* tida (*Μιλητίς*) mileſiſch, Mileſerin. 1. Die Byblis als Tochter des M. *O*. 2. Die mileſiſche Colonie Tomi *O*.

militāris, e (miles, § 33) *adv.* militāriter ſoldatiſch, militäriſch, kriegeriſch α; *subst.* Krieger, Soldat β. | α m. ornatus *N* equus *N* Kriegspferd, rei militaris peritissimus *C* Kriegsweſen, militaris uir *T* kriegsgeübter, militariter loqui *T* (kurz u. bündig), militariter tecta aedificare *L* nach Soldatenart, milit. Daunia *H* funere militari humari *N* mit militäriſchen Ehren, arma militaria *S* Waffen der regulären Truppe, aetas m. *T* dienſtpflichtig (vom 17.—46. Jahre), uia m. Heerſtraße *T*. | β plerique militares, ut quique stipendia fecerant *TCu*.

militia, ae, *f.* (miles) Kriegsdienſt, Felddienſt; *metaph.* Dienſt α; *meton.* Krieg, Feldzug β; die Soldaten, Miliz γ. | α militiae disciplina *Ci* uacatio militiae *C* Befreiung v. K., tolerare militiam et graue Martis opus *V*; *metaph.* haec urbana militia respondendi, scribendi, cauendi *Ci* muliebris militiae contubernium *Ci* haec mea (des Dichters) militia est *O*. | β Beſ. formelhaft im Locativ: domi militiaeque *Ci* in Krieg u. Frieden, militiaeque domique *L*; ſeltener allein *S* militiae magister *L* Führer des Feldzugs. | γ militiam cogere *L* (= milites), hic pars militiae erat *O* gehörte zu den S.

milito, āre, āui, ātum est (miles) ⟨als Soldat⟩ dienen, Kriegsdienſte thun α; *metaph.* dienen ⟨in anderen Verhältniſſen⟩ β. | α in eius exercitu Catonis filius tiro militabat *Ci* mercede militare apud Persas *Cu*; militantes, ium, *m. L* die, welche Kriegsdienſte leiſten; paſſiv: bellum militabitur *H* wird gekämpft werden. | β militat omnis amans *O* uixi puellis nuper idoneus et militaui non sine gloria *H* militat in siluis catulus *H*.

milium, ii, *n.* (gr. *μελίνη*) Hirſe *V*.

mille, *pl.* milia, ium, *n.* (über *II.* u. *I.* vgl. § 15, wahrſch. vwdt. mit *μύριοι*, dtſch. Lw. 'Meile') tauſend α; *synecd.* ſehr viele, unzählige β. | α Mille iſt urſprünglich ein Subſtantiv, daher mit *gen.* verbunden: mille militum *N* mille hominum *Ci* mille passuum *CL* (das Klaftertauſend = 5000 Fuß), die römiſche Meile (= ⅛ dtſch. Meile); auch mille od. milia allein: aberat mons fere milia uiginti *S*. Dieſe Conſtruction bleibt überall im *pl.*: duo milia hominum *Ci* uiginti milia peditum *L*; aber im *sg.* ſchloſs ſich das Wort wie ein indeclinables Adjectiv nach Analogie anderer Zahlwörter an die Subſtantiva an: mille equites, primus de mille (*sc.* procis) fuisti *O* bis mille equos *H*. Da milleni wenig gebräuchlich iſt, bisweilen distributiv gedacht: in milia aeris asses singulos *L* milia talentum per XII annos *L*. | β (Iris) mille trahens aduerso sole colores *V* mea uirginitas mille petita procis, si te uidissem, primus de mille fuisses *O* mille Caesones pro uno *L*.

millēsimus 3 (mille) der tauſendſte.

milliarium, ii, *n.* (mille) *subst. neutr.* des *Adi.* **milliārius** 3 1000 röm. Klaftern (mille passuum) enthaltend; daher als *subst.*: die Meile, eine Länge von 1000 röm. Klaftern α; und *meton.*: der Meilenſtein β. | α fossam incohabat per CLX milliaria *Sueton.* | β plebes ad tertium milliarium consedit *Ci*. Solche ſtanden an den Heerſtraßen. Der erſte Meilenzeiger in Rom, von dem alle Straßen ausgehend gedacht wurden, ſtand auf dem Forum beim Saturntempel und war vergoldet (m. aureum). Auguſtus hatte ihn erbaut.

milliens, milies, **millĭes**, milĭēs (Multiplicativ zu mille) tauſendmal α; *synecd.* unzähligemal β. | α sestertium sexies milliens = 600 Millionen S. *Kaiser Augustus*. | β moreretur prius acerbissima morte milies Gracchus *Ci* milies in ea uilla fuerat *Ci*.

Milo, ōnis, *m.* (*Μίλων*) 1. von Croton, ein ſeiner Stärke u. ſeines Vieleſſens wegen bekannter Athlet *Ci*. 2. Cognomen d. T. Annius Milo Papinianus, Sohns des C. Papius Celſus und der Annia, einer Tochter des C. Annius Milo, der ſeinen Enkel adoptierte. Er war Schwiegerſohn des Sulla, 57 tr. pl. mit Clodius, ſpäter mit ihm verfeindet. Bei der Bewerbung um das Conſulat 54 ſteigert ſich der Conflict, am 20. I. 52 tödtet Milo den Clodius im Straßenkampfe. Trotz Ciceros Rede (Miloniana) verurtheilt, gieng er nach Marſeille ins Exil. Cäſar berief ihn nicht zurück, ſo daſs er auf eigene Fauſt als Bandenführer in Campanien erſchien, aber daſelbſt den Tod fand.

Miltiadēs, is od. i, *acc.* em od. en, *m.* (*Μιλτιάδης*) Führer der atheniſchen Streitmacht bei Marathon 490. Bei *N* in den erſten Capiteln confundiert mit ſeinem Onkel gleichen Namens, der 556 im thraciſchen Cherſones ſich eine Herrſchaft gründete. Ihm folgten die Söhne ſeines Halbbruders Cimon, Stefagoras und der

Digitized by Google

jüng. Miltiades, welcher von 518—493 die Tyrannis im Chersones besaß.

mīluus, i, *m.* dreisilbig, später zweisilbig gesprochen, Gabelweih, Taubenfalke *α*; *metaph.* ein Raubfisch *β*; ein Gestirn *γ*. | *α* colúmbae saepe cúm fugissent míluum ‖ et céleritate pénnae uitassént necem *Ph.* | *β* metuit ... opertum mīluus hamum *H.* | *γ* stella uergit ad arcton miluus *Ci.*

Milyas, adis, *acc.* ada, *f.* (*Μιλυάς*) Theil von Großphrygien, nach den Einw. (*Μίλυαι*) genannt. Daher auch: commune Milyadum bei *Ci.*

mima, ae, *f.* (Lw. zu mīmus) Schauspielerin, Pantomimin *CiH.*

Mimallonis, idis, *f.* (*Μιμαλλονίς* soll macedonisch sein) die Bacchantin *O.*

Mimās, antis, *acc.* anta *m.* (*Μίμας*) 1. Bergname, Vorgebirge in Jonien am sin. Hermaeus *O.* 2. Gigantenname *H.*

mīmicus 3 (Fw. *μιμικός*) schauspielerisch, angenommen, erdichtet. mimam non noto illo et mimico nomine (vgl. s. u. Cytheris u. Lycōris) sed Volumniam consalutabant *Ci* „Schauspielername".

Mimnermus, i, *m.* (*Μίμνερμος*) Elegiendichter aus Colophon, um 630—600, Zeitgenosse des Solon, verwandte die Elegie zuerst als Liebeslied *H.*

mīmula, ae, *f.* (*demin.* v. mīma) eine kleine Balleteuse, Schauspielerin.

mīmus, i, *m.* (Fw. *μῖμος*: *ἀπὸ τοῦ μιμεῖσθαι* 'Nachahmer', daher:) Schauspieler *α*; Schauspiel, Posse *β*. | *α* centuriones inter mimorum et mimarum greges conlocauit *Ci.* | *β* scribere si fas est imitantes turpia mimos *O.* Der römische Mimus stammt aus Unteritalien; der Stoff war, wie in unseren Volkssängerscenen, dem gemeinen Leben entnommen, daher oft obscön, zum Theil wurde extemporiert. Männer und Weiber traten ohne Maske in leichtem Costüm und mit dünnen Sohlen auf (planipedes). Guten Ruf genossen die Mimenspieler nicht.

mina, ae, *f.* (Lw. *μνᾶ*, § 23, dieses selbst vorderasiatisch) Mine, als Gewicht: *μνᾶ*, quam nostri minam uocant, pendet drachmas Atticas centum *Plinius*; nach unserem Gewicht 28½ Loth, annähernd 50 dkg. Daher als Rechenmünze (nicht geprägtes Geld) der Silberwert von 50 dkg Silber, also ohne Agio etwa 35 fl. ö. W.

minācĭter (*adv.* v. minax) drohend, unter Drohungen *O.*

minae, arum, *f.* (vgl. pro-minere) *concret* die Zinnen *α*; *abst.* Drohungen *β*. | *α* minae murorum ingentes *V.* | *β* non minae magis quam blanditiae placent *Ci* apud uos plus preces uirginis Vestalis quam minae Gallorum ualent *Ci*; *metaph.* aduersum minas frigoris arma parat *O* warme Kleider gegen den drohenden Winter, in fronte minae tauri *O* anguis tollens minas *V* die sich drohend erhebt.

minanter (*adv.* zu dem *PPr* minans) drohend: submisse aut minanter *O.*

minax, ācis (minārī) emporragend *α*; drohend *β*. | *α* te, Catilina, minaci pendentem scopulo *V.* | *β* Inductomaro isti minaci atque adroganti par in bello *Ci* uituli fronte minaces *O*; *metaph.* pestilentia minacior quam perniciosior *L* minaci uoce terrere *H* aequor saeuum et minax *O.*

Mincius, ii, *m.* j. Mincio, Fluss bei Mantua, Abfluss des Gardasees *V.*

Minerua, ae, *f.* (altl. Mener-ua, stammgleich mit *μένος*, § 14) Göttin, Personification der menschlichen Intelligenz, Schützerin aller Künste und Wissenschaften, Gewerbe und Hantierungen. Ihr Hauptfest (quinquatrus vom 19. III—24. III) feierten daher alle Künstler und Arbeiter. Die Schuljugend hatte über diese Tage Ferien. Spätere Zeit identificierte sie mit der gr. Pallas Athene, so dass sie auch in Rom in Beziehung zum Kriege trat. *C* benennt auf Grundlage des altlateinischen Minervabegriffs eine gallische Göttin mit ihrem Namen: Mineruam operum atque artificiorum initia tradere (credunt). Die ursprüngliche Appellativbedeutg. liegt noch vor in dem sprichwörtl. crassā oder pingui Mineruā 'mit derbem Hausverstande' *CiH*; *metaph.* inuitā Mineruā aliquid facere *CiH* d. h. ohne Geschick, ohne Beruf. Das Sprichw. sus Mineruam (*sc.* docet: wenn der Thor den Klugen belehren will) dürfte auf alte verschollene Fabeln zurückgehen. *meton.* Wollarbeit (Spinnen, Weben) cui tolerare colo uitam tenuique Minerua impositum *V.*

Mineruae prōmuntōrium, Vorgebirge in Campanien, südöstl. v. Sorrent, als Sitz der Sirenen gedacht, j. Punta della Campanella *LO.*

Minerulum, ii, *n.* (d. h. Minervatempel) Stadt und Burg (arx Mineruae *V*) südlich von Otranto, jetzt Castro *L.*

mingo, ere, mixi, mictum und in späterer Form minxi, minctum (gr. *ὀ-μιχέω*, vgl. mēio) pissen.

minime s. u. parum.

minimus s. u. paruus.

minister, tri, *m.* **ministra**, ae, *f.* (Doppelcomparativ, wie magister s. u. vgl. min-or, min-us, also: der Kleinere, 'Mindere', daher:) Diener, Gehilfe *α*; Vollstrecker, Helfer *β*. | *α* uirtutes uoluptatum ministrae *Ci* ministri dapibus mensas onerant *V* minister Martis *Ci* v. Priester, ministri imperii tui *Ci* Unterbeamte. | *β* Calchante ministro *V* mit Hilfe des C., ministro baculo *O* mit H. d. Stocks, qui aut socius aut minister libidinis esse posset *Ci* 'Helfershelfer', crudelissimi facinoris ministri *Ci* ministri sermonum *T* Unterhändler.

ministerium, ii, *n.* (minister) Dienst, Dienstleistung, Amt *α*; *meton.* die Gehilfen, die Bedienten *γ*. | *α* aquila uelut ministerio missa *L* zur Bedienung, quod ministerium fuerat, ars haberi coepta est *L* adhibere aliquem ad ministerium *L* zum Opferdienst, somnus corda mulcet fessa diurnis ministeriis *O* 'Arbeit', ministerio fungi *L* ein Amt versehen. | *β* ministeria magistratibus et sacerdotibus conscribere *T* principi ministeria circumdare *T.*

ministra, ae, *f.* s. u. minister.

ministrātor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. ministrare) Aufwärter, 'Kellner' *α*; Beistand, Rathgeber *β*. | *α* uinum dominicum ministratoris gratia est *Petronius.* | *β* Maeandrius quasi ministrator mihi aderat *Ci.*

ministro, āre, āui, ātus (minister) bedienen, aufwarten, credenzen *α*; darbieten, hergeben, verschaffen *β*; ausführen *γ*. | *α* ministratur in eius conuiuiis maximis poculis *Ci* der Wein wird in ... credenzt, serui sordidati ministrant *Ci* Ganymedes pocula ministrans *Ci*; mit *subst. Inf.*: G. Ioui bibere ministrat *Ci*; cena ministratur pueris tribus *H* es warten beim Essen drei Scla-

Digitized by Google

ven auf; *occ.* uelis ministrat (*dat.*!) *V* besorgt das Nöthige am Segelwerk; aber: naues uelis ministrare (*abl.*!) *T* sie mit Segelwerk versehen. | β (= praebere) taedas silua alta ministrat *V* platanus m. umbram *V* ardentis faces furiis Clodianis ministrabas *Ci* furor arma min. *V* Iuno uires animumque m. *V* m. noua semina bello *T.* | γ medicorum iussa m. *O* res omnes timide ministrat *H.*

minitābundus 3 (minitāri vgl. fuo) verstärktes minitans: sehr drohend, unter lauten, heftigen Drohungen *L.*

minitor, āri, ātus sum (*frequ.* v. minari) oft drohen, oft androhen: eae urbes huic imperio maxime minitabantur *Ci* huic urbi ferro ignique minitantur *Ci* bedrohen sie mit, utrique mortem est minitatus *Ci* m. Caesari gladio *S* uulnera cuspide minitans (scorpios) *O* se ad urbem uenturum esse minitatur *Ci.*

minium, ii, *n.* (Lw. iberisch, vgl. Minius) rothes Bleioxyd, Bergzinnober, Mennige, benannt nach dem span. Flusse Minho: minium et indicum (Indigo) nominibus ipsis indicant, quibus in locis procreantur *Vitruuius*; daher: minium Iberum *Propertius.*

Minio, ōnis, *m.* j. Mignone, kleines Flüsschen in Etrurien *V.*

Minius, ii, *m.* der Minho in Galicien an der Grenze von Portugal *L.*

minor, minus s. u. paruus, parum.

minor, āri, ātus sum (minae) emporragen α; drohen β; versprechen γ. | α gemini scopuli in caelum minantur *V* machina minans *V.* | β aliud minando, aliud pollicendo inueniebant *Ci* iste tum petere ab illis, tum minari *Ci*; mit *dat. personae* minari Siculis, si decreuissent *Ci* Lapithis craterem m. *V* mit dem Mischkrug: mit *acc. rei*: quod minatus sum *Ci*; daher: omnibus omnia minabatur *Ci. Acc. c. inf. fut.*: se euersurum esse illam ciuitatem minabatur *Ci*; *occ.* ornus minatur usque *V* droht (*sc.* zu fallen), quodcunque minabitur arcus *H* bedrohen wird. | γ uultus magna minans *H* magna cum minaris, extricas nihil *Ph.*

Mīnōs, ōis, *acc.* nōem, nōa, *m.* (*Μίνως*) phönic. Gottheit (vgl. Minōtaurus), bei den Griechen in mythische Könige von Creta umgewandelt. Die griech. Sage unterscheidet ⟨ungenau⟩: I. M. Sohn des Zeus und als Sohn der Europa Enkel des Phönix, König in Cnossus, Gesetzgeber von Creta, Richter in der Unterwelt mit seinem Bruder Rhadamantus. II. Enkel des ersten M., Gemahl der Pasiphaë, Vater der Ariadne, Erbauer des Labyrinths. Ein von Poseidon gesandter Stier erzeugt mit Pasiphaë den stierhäuptigen, menschenfressenden Minotaurus, den Minos im Labyrinth verwahrte. Minos' Sohn Androgeos wird in Athen ermordet, Min. unternimmt einen Rachezug und zwingt die Stadt, alle 9 Jahre 7 Knaben und 7 Mädchen zum Fraße für den Minotaurus nach Creta zu senden. Theseus befreit die Stadt von diesem Tribute und tödtet den

Mīnō-taurus, i, *m.* (Minos—stier, vgl. taurus) identisch mit dem stierköpfigen Moloch der Phönicier, dem Kinder geopfert wurden. Die Vernichtung des Molochcultes in Attica (Insel Mīnōa bei Megara!) ist Hintergrund der ganzen Sage.

Mīnōis, idis, *acc.* ida, *f.* (Minostochter) Ariadne *O*; **Mīnōïus** 3 oder **Mīnōus** 3 (vgl. *Μινώϊος* u. *Μινῷος* § 23) minoisch oder allgemein cretisch *O.*

Minturnae, ārum, *f.* Stadt in Latium an der Sumpfmündung des Liris. *Adi.* **Minturnensis,** e, von M. *VO.*

Minucius 3 Name einer gens. Ihrem patricischen Zweige gehören an 1. L. M., cos. 458, unglücklich gegen die Äquer, vom Dictator Quinctius gerettet, 450 Decemvir, enthüllt 493 die Pläne des Sp. Mälius *L.* 2. Minucia, Vestalin, 337 verurtheilt *L.* Plebeische Minucii sind: 1. M. Min. Rufus, 217 mag. equ. des Fabius Cunctator gegen Hannibal *N.* 2. Q. M. Thermus (*Θερμός*), tr. pl. 62, mit Cicero befreundet, im bell. ciu. auf Pompeius' Seite, befehligte 49 in Iguvium *NC*; uia Minucia zwischen Benevent und Brundisi.

minuo, ere, ui, ūtus (minor s. u. paruus, gr. *μινύθω* dtsch. mindern) zerkleinern α; vermindern, verkleinern β; *medial* sich vermindern, abnehmen γ; *metaph.* verringern, beschränken, schmälern δ. | α ramalia tecto detulit et minuit *O* pilā minuaris *O* zerstampft, mullum in singula pulmenta *H* in Stücke zerschneiden. | β tu cauo ne minuas, tu ne maius facias rem *H* pretium frumenti minuere *T* herabsetzen. | γ artus corporis minuuntur *O* schrumpfen ein, minuente aestū *C* (cum se minuit, abnimmt) = zur Ebbezeit. | δ maiestatem populi R. per uim m. *Ci* per tribunum plebis tribunicia potestas minuitur *Ci* wird beeinträchtigt. controuersias m. *C* mildern, minuuntur regis opes *N* erleiden Einbuße, religionem m. *N* verletzen, consul uulnere minutus *L* geschwächt.

minūtātim (minūtare verkleinern, *frequ.* v. minuere) stückchenweise, schrittweise, nach und nach; min. interrogare *Ci* in einzelnen kleinen Fragen; min. aut gradatim addere *Ci* ossa min. morbo conlapsa *V* allmählich.

minūtus 3 (*isol. PPP* v. minuere, dtsch. Lw. Minute) *adv.* minūtē klein, winzig α; kleinlich β. | α minutis gladiis utebantur ... sed gladios longiores fecit *N* litterae minutae *Ci* kleine Schrift, Myrmecides minutorum opusculorum fabricator *Ci* Kleinkünstler, fruges minutae *Ci* Hülsenfrüchte?, res minutae *Ci* Kleinigkeiten, Trödel, Kram, minuta plebes *Ph* 'die kleinen Leute' = niederes Volk. | β Socrates minutos philosophos uincit *Ci* minutum animum pro paruo dicimus *Ci* res graues minutius tractare *Ci.*

Minyas, ae, *m.* (*Μινύας*) Heros eponymos der böotischen Minyer, als König zu Orchomenos gedacht. **Minyae,** ārum, *m.* heißen die Argonauten, da nach der urspr. Gestalt der Argosage die Fahrt von Böotien ausgieng *O.* **Minyēïas,** ādis, *f.* (*Μινυηΐας*) Tochter des Minyas; auch: **Minyēis,** idis, *acc. pl.* idās, *f.* (*Μινυηΐς*) und **Minyēïa** prōles (*Μινυηΐος*) die Töchter des M. Alcathoë, Leucippe und Arsippe, die sich dem Bacchuscult widersetzen und dafür in Fledermäuse verwandelt werden *O.*

mirābilis, e, *adv.* mīrābiliter (mirari) wunderbar, sonderbar α; erstaunlich, außerordentlich β. | α illa uero in illo homine mirabilia fuerunt *Ci* bewundernswert, bes. mirabile mit *Supin.*: auditu *CiL* uisu *V* uisu euentuque *L* dtsch.: ein Wunder zu hören (zu sehen)! *Acc. c. inf.* m. est id ambigi *L*; ind. Frage: esset mirabile, quomodo totiens id faceret Iuppiter *Ci* quae mirabiliter a Socrate diuinata sunt *Ci.* | β mirabilis pugnandi cupiditas *N* mirabilem in modum *Ci* mirabiliter uulgi mutata est sententia *N* homo mirabiliter moratus *Ci* von wunderlichem Charakter.

Digitized by Google

mīrābundus, 3 (mirari, vgl. fuo) voll Verwunderung *L*; Poeni mirabundi, unde tot hostes . . . forent.

mīrāculum, mīrāculum, i, *n.* (nicht *demin.*, ſondern *deuerbale* von mirāri mit Suffix crum § 33, Gegenſtand der Bewunderung oder Verwunderung:) das Wunder, Wunderding, Wunderwerk: adiciunt miracula huic pugnae *L* man erzählt Wunder, (aper) miraculum magnitudinis *L* ein Wunder an Gr., uerti (se transformare) in miracula *OV* in Wundergeſtalten, vgl. terrores magicos, miracula, sagas . . . rides *H* 'Geſpenſter', portenta et m. philosophorum *Ci* abenteuerl. u. wunderliche Meinungen, miraculo esse alicui *L* jemds. Erſtaunen erwecken.

mirandus 3 (*PPrP* v. mīrāri) bewundernswert; mirandum in modum *Ci* wunderbarerweiſe.

mīrātio, ōnis, *f.* (mīrāri) Bewunderung *Ci.*

mīrātor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. mīrāri) Bewunderer *O.*

mīri-fīcus 3 *adv.* mīrificē (mirus, facere) wunderſam geſtaltet, bewundernswert, erſtaunlich, ſonderbar, außerordentlich: mirifica opera *Ci* lacrimis mirifice moueri *Ci* m. usus in re militari *Ci* mirifice librorum lectione delectari.

mirmillo s. u. murmillo.

mīror, āri, ātus sum (mīrus) ſich wundern, ſich verwundern *α*; bewundernd anſchauen, bewundern *β*. | *α* homo mirari uisus est *Ci.* Mit *acc.*: mirari stultitiam alii, . . . alii amentiam (über) *Ci*; *acc. c. inf.* miror subsellia non esse combusta *Ci* non mirabitur te nihil sapere *Ci.* Mit Cauſalſatz: magis est mirandum quod is condemnatus est, an quod omnino respondere ausus est? *Ci* (wir überſetzen ungenau: daſs). Mit indir. Fr.: hoc miror, cur huic irascaris *Ci* eius rei quae causa esset, miratus *C* miratus, quid rei esset *L.* Mit Conditionalſatz: non est mirandum, si ad credendum adducebatur *N* noli mirari, si hoc a me non impetras *Ci.* | *β* iste uas in manus sumere, laudare, mirari *Ci* signa, tabulas pictas, uasa caelata mirari *S* ripas et uacuum nemus *H.* Mit griech. Conſtruction *θαυμάζω τινά τινος* bei *V* iustitiaene prius mirer belliue laborum (*sc.* te) der Ger. wegen.

mīrus 3, *adv.* mīrē auffallend, erſtaunlich, wunderbar *occ.* ſonderbar: mira est religio Cereris Hennensis *Ci* patientia mira ac singularis *Ci*; indir. Fr.: sibi mirum uideri, quid . . . negotii esset *C* es komme ihm ſonderbar vor; *acc. c. inf.*: quod adhuc uos ignorare non mirum est *Ci.* Beſ. Verbindungen: | *α* mirum in modum conuersae sunt omnium mentes *C* wunderbar. | *β* miris modis pallentia simulacra *V* auffällig, modis animalia miris *V* ſeltſam geſtaltet. | *γ* mirum quam od. quantum (Nachbildung des gr. *θαυμαστὸν ὅσον* od. *οἷον*) erſtaunlich: mirum quantum profuit ad concordiam *L* mirum quam inimicus erat *Ci.* | *δ* mirum ni(si) = höchſtwahrſcheinlich, ſicher: mirum nisi hoc est *O.* | *ε* quid mirum? od. nec mirum natürlich! Was iſt da ſonderbar? Si fuit Andromache tunicas induta ualentes, quid mirum? duri militis uxor erat *O* nubit Oppianico Sassia, nec mirum, quae se esse delinitam uideret *Ci.*

NB. Comp. gew. magis mirus, nicht mirior, § 33.

misceo, ēre, miscui, mixtum od. mistum (*μίγ-νυμι, μίσγω*, dtſch. Lw. miſchen) miſchen, vermiſchen *α*; vereinigen *β*; verwirren, in Unordnung bringen *γ*; durch Miſchung erzeugen *δ*. | *α* pix sulphure mixta *V* mixtā cruor arenā *V* = cr. ar. mixtus *S* forti Falerno mella miscere *H*; *metaph.* interdum miscentur tristia laetis *O* grauitate mixtus lepos *N* falsa ueris m. *Ci.* | *β* misceo lacrimas meas cum tuis *O* Pasiphaë mixtumque genus *V* (vom Minotaurus, halb Stier, halb Menſch). Wie das hom. *μιγῆναι φιλότητι* von geſchlechtlichem Umgange: mixta deo mulier *V* cum matre corpus miscere *Ci*; aber mixtus matre Sabella *V* einer Miſchehe entſproſſen, v. einer ſab. Mutter, sanguinem et genus cum aliquo m. *L* durch Verheiratung; me nemus miscet dis superis *H* geſellt bei, se miscere uiris *V* ſich zugeſellen, Teucri mixtique Sicani *V* die T. u. mit ihnen die S., fors et uirtus miscentur in unum *V* vereinigen ſich, mixtis lustrabo Maenala nymphis *V* den N. zugeſellt (wo man mixtus erwartete). | *γ* cruorum turbam m. *V* miscetur puluere campus *V* hüllt ſich in Staub, maria caelo oder caelum terramque miscere *V* einen heftigen Sturm erregen; daher: caelum ac terras m. *L* ſprichwörtl. wie unſer 'einen Sturm machen', pacem duello miscuit *H* 'vertauſchte'. Beſ. politiſch: Unruheſtiften: malis contionibus rem publicam miscent *Ci* plura miscere *Ci* weitere Unruhen ſtiften, plurima miscere coepit *N* alles in Unordnung bringen, domum gemitu m. *V* das Haus mit ſeinen Klagen erfüllen, moenia miscentur luctu *V* die Stadt iſt voll Trauer. | *δ* aconita miscere *O* Gifttränke aus Eiſenhut, mulsum *Ci*; *meton.* pocula m. *O* Trank; *metaph.* ignes miscent murmura *V* Blitz und Donner vermengt ſich, incendia miscet *V* ſteckt alles in Brand, animorum motus *Ci* proelia m. *V* ſich in ein Handgemenge einlaſſen (= certamina m. *L*), uolnera inter sese miscent tauri *V* bringen ſich gegenſeitig Wunden bei.

misellus 3 (*demin.* v. miser) elend, erbärmlich *Ci.*

Misēnus, i, *m.* Heros eponymos des miſeniſchen Vorgebirgs, nach der Äneasſage Sohn des Äolus (freie Erfindung Vergils!)

Misēnus 3 miſeniſch; daher: **Misenus** (*sc.* mons, portus), i, *m. V* oder **Misēnum** (*sc.* promunturium, oppidum), i, *n.* Stadt und Vorgebirge Misenum in Campanien an der Bucht von Bajä, römiſcher Kriegshafen. *Adi.* **Misēnensis,** e, von Miſenum *T.*

miser, era, erum (vgl. *μῖσος, μισεῖν* und lat. maestus) elend; daher: erbärmlich, unglücklich *α*; kläglich, ärmlich *β*; nichtswürdig, ſchuftig *γ*; v. Sachen: traurig, kläglich *δ*. | *α* nihil est tam miserabile quam ex beato miser *Ci* querella misera et luctuosa *Ci* jammervoll; daher: miser! *H* o miser! *Ci* o me miserum! *Ci* o ich Armer! | *β* adeone misera et prostrata res p. tibi uisa est? *Ci* praeda tenuis et misera *C* illud erat miserum solatium *Ci* uideo Lentulum in misero squalore et sordibus *Ci* miserum est mit *Inf.* es iſt ein Unglück *Ci.* | *γ* o defensionem miseram et perditam *Ci.* | *δ* multis acerba et misera praetura *Ci* m. mors *V* 'bitterer', amor m. *V* leidenſchaftlich, m. carmen *V* kläglich; *occ.* traul: miserum latus caputue *H.*

NB. cultūs miser *H* mit dem Genetiv (wie integer uitae *H* miseri morum *Statius*) hinſichtlich der Lebensweiſe, miseri ambitionis *H* wegen ihres Ehrgeizes.

miserābilis, e, *adv.* miserābiliter (miserāri) *pass.* beklagenswert, jämmerlich *α*; *act.* kläglich, klagend *β*. | *α* eius maeror omnibus mortalibus miserabilis uidetur *Ci* miserabile uisu *V* ein jämmerlicher Anblick; adverbiell: hostes miserabile caesi *V*; vgl. miserabiliter ceciderunt *Cu* miserabiliter uir clarus emoritur *Ci.* | *β* uox miserabilis *Ci*

Digitized by Google

miserabilis epilogos dicere *Ci* miserabilis elegos decantare *H* litterae miserabiliter scriptae *LCi* miserabiliter deflere orbitatem suam *L*.

miserandus 3 (*isol. PPrP* zu miserari) beklagenswert, mitleidswürdig: (Niobe, modo) inuidiosa suis, at nunc miseranda uel hosti *O* haec mihi uidentur misera atque miseranda *Ci* miserandum in modum *Ci* beklagenswerterweise; mit Supin.: m. auditu *L* 'ein Jammer zu hören'.

miserātio, ōnis, *f.* (miserāri) Bedauern, Mitgefühl *α*; *meton.* ergreifende, rührende Schilderung *β*. | *α* quem moriens Epaminondas non cum quadam miseratione delectat? *Ci* aetatis miseratione incensā *L* euinci ad m. *T* zum Mitgefühl gebracht werden. | *β* has partīs uel querimoniae uel miserationis nulli conuenisse *CiC* Klage über die Verhältnisse oder zur Erregung des Mitleids, tua laudatio, tua miseratio, tua cohortatio *Ci*.

miserē (*adv.* zu miser) elend: unglücklich, mitleidswert *α*; kläglich, elendiglich (im Sinne von gr. δεινῶς: ungemein, leidenschaftlich) *β*. | *α* beate misereue uiuere *Ci* miserius a uobis recipitur, quam ab illo capta est *L* (mit größ. Beschwerden). | *β* cum misere fretum transire cuperet *Ci* misere discedere quaerens *H*.

misereor, ēri, eritus, selten ertus sum (miser, vorclass. auch: misereo, ui) sich erbarmen, Mitleid fühlen: exorari scelus est, misereri flagitium *Ci* mit *gen.* miseremini familiae, iudices, m. patris, m. filii *Ci* cum alii aetatis misererentur, plurimi uero ira exacuerentur *N*. Davon als *impers.*:

miseret, selten **miseretur** mit *acc. personae* u. *gen. rei*: es jammert, thut leid um: me tui miseret *Ci* me miseret parietum ipsorum atque tectorum *Ci* in d. Passivform: neque me tui neque tuorum liberūm . . . misereri potest *Ci*; doch: ut supplicum misereatur *Ci* daſs man Mitleid fühle. *Pf.* miseritum est me fortunarum tuarum *Terentius*.

miseresco 3 (*incoh.* zu miserēre, dicht.) dem Mitleid Raum geben, sich erbarmen: Arcadii miserescite regis *V*.

miseria, ae, *f.* (miser) Elend, Unglück, Leid: doleo tanta calamitate miseriaque sociorum *Ci* spes sola hominem in miseriis consolari solet *Ci* 'Leiden'. Als Prädicat beim *Inf.*: ebriis seruire ea summa miseria est *Ci* 'ist ein Elend'. *Occ.* Panurgum summo cum labore, stomacho, miseriaque erudiit 'Beschwerde' *Ci* sollicitudine et miseria 'Angst' *Ci*; *personif.* Miseria bei *Ci* (keine religiöse Vorstellung!)

miseri-cordia, ae, *f.* (misericors) Barmherzigkeit, Mitleid *α*; das Bemitleidetwerden, Mitgefühl anderer *β*. | *α* misericordia est aegritudo ex miseria alterius iniuriā laborantis *Ci* misericordiā dignior, quam contumeliā *C*. Mit *gen. subi.*: (Vercingetorige concedente) precibus ipsorum et misericordiā uulgi *C* auf die Theilnahme des Volkes hin; mit *gen. obi.*: clarissimi uiri misericordiā captus nauem in ancoris tenuit *N* aus Mitleid mit dem M. | *β* qui aut gratiā aut misericordia ualerent, in Siciliam peruenerunt *C* die Gunst od. Mitl. bei anderen fanden; haec magna cum m. fletuque pronuntiabantur *C* das rührte die andern zu Thränen des Mitleids, misericordiam habere debet *Ci* er verdient Mitleid zu finden.

miseri-cors, dis (qui miserum cor habet, dolens alienam miseriam *Isidor.*) mitleidig, barmherzig: utrum is clemens ac misericors, an inhumanissimus et crudelissimus esse uideatur *Ci* quis P. Sullā misericordior inuentus est? *Ci* m. mendacium *Ci* m. in suos *Ci* in alios *Ci*; aber: in furibus *S*.

miseror, āri, ātus sum (miser) bemitleiden, beklagen: non queo satis huius euentum miserari *Ci* di iram amborum miserantur *V* miserantur Galliae fortunam *C*; dicht. mit beigef. *loc.* animī (od. *abl. loc.* animō): iuuenemque animi miserata repressit *V* vgl. sortemque animo miseratus iniquam 'im Herzen' *V*; *PPrP* **miserandus** 3 s. u.

missilis, e (von *missus, ūs Wurf, werfbar, daher: fundas lapidesque missiles hi secum gerebant *L* Schleudersteine, telum od. ferrum missile *V* Wurfgeschoſs. *Neutr. subst.* **missilia,** ium Wurfgeschosse: missilibus Lacedaemonii pugnabant *L*.

missio, ōnis, *f.* (mittere) Abschickung *α*; Entlassung eines Gefangenen *β*; 'Abschied', Verabschiedung aus dem Kriegsdienst *γ*; Entlassung der Gladiatoren aus der Arena (Pardon) *δ*. | *α* legatorum missionem semper timui *Ci*. | *β* pro Sileni missione Midae munus dare *Ci*. | *γ* est honesta missio, quae emeritis stipendiis ab imperatore indulgetur, est causaria, quae propter ualetudinem laboribus militiae soluit, est ignominiosa. *Vlpianus*. Daher missio nautarum *Ci* die Entlassung der Matrosen. | *δ* gladiatorium munus modo uulneribus tenus, modo sine missione *L* ohne Pardon, bis zum Tode.

missito, āre, āui, ātus (Doppelfrequ. zu mittere durch *missāre) wiederholt schicken: Aequi Samniti auxilia missitauerant *L*.

***missus,** ūs, *m.* (mittere) Sendung, Auftrag *α*; Wurf *β*. Nur im *abl.* | *α* nuntius uenit ephorūm missū *N* im Auftrage, missu Caesaris *C* missu regis *V*. | *β* telum uehementius ictu missuque *L*.

mitella, ae, *f.* (*demin.* v. mitra) Kopfbinde.

mitesco, ere u. **mitisco,** ere (*incoh.* zu *mitēre von mitis) mild werden: weich werden *α*; von Abstr. nachlassen *β*; zahm, friedsam, mild gestimmt werden *γ*. | *α* herbae mitescere flammā mollirique queunt *O*. | *β* frigora mitescunt zephyris *H* mitescit hiems *L* freta mitescunt *O* 'werden ruhig', potest mitescere principis ira *O* mitescit seditio *T*. | *γ* ut legio pace et otio mitesceret *T* ferae quaedam nunquam mitescunt *L* nemo adeo ferus est, ut non mitescere possit *H*.

Mithras, ae, *m.* od. **Mithrēs,** *acc.* em od. ēn (Μίθρας, jon. Μίθρης) persische Gottheit, urspr. der lichte Tag, später mit der Sonne identificiert, seit Xerxes I als Hauptgott des persischen Cultus gefeiert. Nach des Pompeius Seeräuberkriege dringen die Mithrasmysterien allmählich nach Rom, Trajan und Domitian führen sie förmlich ein. Von diesem Gotte führt seinen Namen:

Mithridātēs, is od. ī, *m.* (Μιθριδάτης od. Μιθραδάτης) orientalischer Name, bes. der Könige in Pontus. Der bedeutendste von diesen war Mithridates V., Eupator 121—64, der bekannte Römerfeind, der endlich gegen Pompeius erlag. Denselben Namen führt ein Zeuge in Ciceros Proceſs gegen Flaccus, ein pers. Satrap bei *N*. *Adi.* in Prosa: **Mithridāticus** 3; dicht.: **Mithridātēus** 3 (Μιθριδατικός . . . εῖος) mithridatisch.

mitifico, āre, āui, ātus (mitificus) weichmachen; *occ.* cibus mitificatus *Ci* verdaute.

mitigo, āre, āui, ātus (durch ein *adi.* *mitigus von

Digitized by Google

mitis u. ago) mild, lind, weich, locker machen α; ſanft machen, beſänftigen, verſöhnen β; einen Zuſtand mildern, lindern γ. | α cibum m. *Ci* = kochen, agros m. *Ci* auflockern, agrum ferro et flammis m. *H* cultivieren, iam mitigata hieme *Cu* milder geworden. | β Lampsacenos in istum m. *Ci* mit ihm verſöhnen, te ipsum ... aetas mitigabit *Ci* wird dich umſtimmen, placa animum aliquando et mitiga *Ci* precibus mitigari *T* aliquem pecuniā m. *T* aures (elephantorum) ad notum sonum mitigatae *Cu* gewöhnt. | γ Caecilius legis acerbitatem mitigandam putat *Ci* odium precibus mitigari potest *Ci* iam mitigati raptis animi erant *L* obsequio mitigantur imperia *Cu* tempus paulatim mitigat iras *O*. Vgl. ex agresti uita exculti ad humanitatem et mitigati sumus *Ci*.

mītis, e, mild, weich α; *metaph.* von Perſ.: ſanft (zahm), friedſam β; von Unperſönl.: ſanft, mild γ. | α mitia poma *V* reife, mitis uindemia *V* mitis Bacchus *O* linder Wein, mite solum Tiburis *H* locker, terra m. *Cu* mitis fluuius *V* ſanftſtrömend, caelum mitissimum *L* mildes Klima. | β non atrocitate animi moueor, quis est enim me mitior? *Ci* lupa adeo mitis, ut *L* zahm, tauri m. *O*; *Constr.*: mitiorem in se plebem futuram *L*; mites hostibus (*dat.*) sunt dii *O* Turpilianus poenitentiae mitior *T* gegen die Reuigen. Bei *H* mit *acc. graec.* nec animum mitior anguibus. | γ lex mitissima *Ci* id mitiorem in partem interpretarere *Ci* 'milder', doctrina non mitis, sed paulo durior *Ci* haec cogitatio dolorem mitiorem facit *Ci* mildert, mitia uerba *O* dare mitia responsa *T*.

mitra, ae, *f.* (Lw. vgl. *μίτρα, μίτρη*, dtſch. Fw. Mitra, Biſchofsmütze). Im Griech. jede Binde: Band, Leibbinde, Leibgürtel, Bruſtbinde (vgl. dtſch. Mieder), Hauptbinde. Nur in d. letzt. Bdtg. im Lat.: Mitra, eine Art Turban, Mütze, Haube mit Backenklappen, die unter dem Kinne gebunden wurden α; urſpr. aſiatiſch β; in Griechl. u. Rom von Weibern und Gecken getragen γ. | α habent redimicula mitrae *V* m. est pileum, de quo pendebat etiam buccarum tegimen *Seruius*. | β Maeonia mitra *V* mitrā uelatus Arabs *Claudianus*. | γ P. Clodius a mitra, a muliebribus soleis ... est factus popularis *Ci*.

mitto, ere, mīsi, missus I. werfen, ſchleudern α; *refl.* ſich ſtürzen β; II. ſchicken, ſenden α; *occ.* melden, ſchreiben β; zuſenden, bereiten, ſchenken, widmen γ; liefern, ſtellen δ; III. entſenden, von ſich geben; IV. gehen laſſen, loslaſſen α; entlaſſen β; etwas aufgeben, ſein laſſen γ; daher: mit Stillſchweigen übergehen δ. | I α lapides sua post uestigia mittunt *O* werfen hinter ſich, mitteret in phimum talos *H* tesseram m. *O* pila miserunt *C* tela eminus missa *N* tela tormentis m. *C* fundā lapides *L* discum in auras *O* hastam in uatis ora *O* fulmina lucis m. (*dat.*) *H* fur cani misit panem *Ph* warf ihm vor. Mit perſönl. Obj.: pueros in profluentem aquam mitti iubet *L* puerum ex arce praecipitem misit *O*; *occ.* corpus saltu ad terram m. *V* im Sprunge zu Boden werfen = ſpringen, mittere equum per ignes *V* mitten ins Feuer ſprengen, fert missos patella cibos *O* die darauf geſchütteten, gelegten. | β misit se ab aethere alto *V* ſchwang ſich herab, m. se in rapidas aquas *O* ut in eos se potius mitteret, quam in uestras possessiones *Ci* auf jene ſich werfe = ſie angreife, se in foedera mittere *V* ſich einlaſſen, animas in pericula m. (dicht. = se) *V* ſich in Gefahr ſtürzen; vgl. sub tanta pericula missus *V* (*PPf med.*); ähnl. feruor mentis me in Iambos misit *H* riſs mich fort, trieb mich zu Schmähliedern. Vgl. aliquem in fabulas m. *H* ins Gerede bringen. | II α domum pueros misit *Ci* legatos de ea re ad eos mittere *N* quaestorem ad exercitum *Ci* aliquem ad Stygias undas m. *O* im Sinne von tödten, damnatum in exsilium *L* Cassi exercitum sub iugum missum *C* unter das Joch (aber sub iugo missum *L* zu IV β unterm Joche entlaſſen), Hesperiam sub juga m. *V* unterjochen; vgl. orbem sub leges *V* lares (= Haus) sub titulum *O* feilbieten, animas sub Tartara mittit *V* (Übſ. v. *πέμπειν*) ſchickt und geleitet, iudices in consilium m. *Ci* ſich berathen laſſen, centurias in suffragium *Ci* abſtimmen laſſen. Zur Angabe des Zwecks dient *Dativ*: alicui subsidio, auxilio m. *NCL* od. Finalſatz, oft relativiſch angeſchloſſen: misit, qui cognoscerent *Ci* qui locum explorarent *N* missus sum, te ut requirerem *Terentius*, auch *acc.* des *supinum*: eum in Asiam miserunt bellatum *N* misit rogatum auxilium *C*. Selten *Inf.* te quaerere mitto *O*. | β Bbdgn. wie nuntios saepe ad eum miserat *S* litteras misit ad ciuitates *Ci* salutem m. *O* „Gruß", si hanc epistulam non misisset *Ci* führen zu der *occ.* Bdtg. melden, ſchreiben: quin Attico mitteret, quid ageret *N* ohne dem A. ſagen zu laſſen, was er treibe; vgl. mitto, quid tum sit actum *Ci* in Galliam mittit, ut uenirent *Ci* er ſchrieb, ſie ſollten kommen (Heiſcheſatz!), ad nostrum ciuem mittimus, ne imperatorem ... oppugnet *Ci* er ſolle nicht! | γ funera Teucris m. *V* ihnen zuſenden = bereiten vgl. apibus exitium *V*; sestertium centum milia muneri misit *N* ultro muneribus missis *H* mittere alicui mentem *V* einflößen, ſchenken, hunc librum ad te de senectute misimus *Ci* (dedicieren). | δ quem mater Aricia misit (militem) *V* India mittit ebur, molles sua tura Sabaei *V* ceram Corsica misit apis *O*; vgl. hordea, quae Libyci ratibus misere coloni *O*; dicht. vom Überbringer: aurea mala X misi *V*. | III luna eam lucem, quam accepit a sole, mittit in terras *Ci* magna uis aquae coelo missa *S* die der H. von ſich gab, fulmina clipeo mittit *V* ſein Schild wirft Bl., sui timoris signa mittere *C* Zeichen der Furcht geben, fruges mittunt sanguinem *L* es trieft Blut aus. Beſ. Töne von ſich geben: in serpente deus praenuntia sibila misit *O* repente uocem sancta misit Religio *Ph* nouo pontifici uocem mittenti lingua obmutuit *Ci* si uocem supplicem mittere licet *L*; *pass.* oratio ex Pompei ore mitti uidebatur *C* ſchien zu kommen. | IV α non missura cutem nisi plena cruoris hirudo *H* missis armis de fuga cogitabant *C* hatten ſie weggeworfen. Beſ. die Pferde in der Rennbahn laufen laſſen: misit quadriiugos carcere equos *O* carceribus missi currus *H*. | β aus dem Dienſte: legatos, tribunos suos multi missos fecerunt *Ci* legiones missas facere *Ci* nautas pretio certo missos facere *Ci* remotis siue omnino missis lictoribus *Ci*; aus der Gefangenſchaft: non passurum Scipionem in carcere esse mittique eum iubere *L* cum diutius in uinclis esset (postulauit, ut se) missum fieri iuberet *N*; aus dem Sklavenſtande: vgl. manū mitto s. u. Verſammlungen entlaſſen (aufheben): m. senatum *Ci* conuiuium *L* praetorium *L*. | γ certamine misso *V* timorem mittite *V* mittere ac finire odium *L* inanes spes *H* missis ambagibus *H* ohne Um-

Digitized by Google

ſchweif, mitte sectari *H* forſche nicht weiter, pro nobis mitte precari *O* bitte nicht, misso officio *Ci* ohne Rückſicht auf, uadimonium missum feeit *Ci*. | δ mitto proelia, praetereo oppugnationes oppidorum *Ci* mitto, quod prouincias partas habent *Ci* ut haec missa faciam *Ci*.

Mitylēnē s. u. Mytilēnē.

Mnāsylos, i, *m.* (vgl. *μνᾶσις*) Faunenname bei *V.*

mnemōn, ōnis (Fw. *μνήμων*) der ein gutes Gedächtnis hat, ſich erinnernd, Beiname des Artaxerxes II.

Mnēmonides, dum, *f.* (von *Μνημόνη* = *Μνημοσύνη* gebildet *O*) die Muſen als Töchter der

Mnēmosynē, ēs, *f.* (*μνημοσύνη*) das perſonif. Gedächtnis, Erinnerung, vom Juppiter Mutter der Muſen *O*.

Mnēstheus, ei, *m.* (*Μνηστεύς* von *μνηστῆναι*, vgl. oben s. u. Memmius) Troer, Gefährte des Äneas, angeblich Ahnherr der Memmier *V.*

mōbilis, e (mŏuēre, ſtatt *mou-bilis) *adv.* mōbiliter beweglich *α*; *metaph.* unbeſtändig, wankelmüthig *β*; biegſam, lenkſam *γ*. | *α* res mobiles Mobilien, Möbel = bewegliche Habe (quae moueri possunt *N*), oculi lubrici et mobiles *Ci* neruis alienis mobile lignum *H* Zappelmann, folia mobilia *HO* mobilissimus ardor *Ci* heftige, ad bellum mobiliter celeriterque excitari *C* leicht und ſchnell. | *β* alia omnia falsa, incerta, caduca, mobilia *Ci* res humanae fluxae et mobiles *S* Galli sunt in consiliis capiendis mobiles *C* gens ad omnem ansam spei mobilis *L* wetterwendiſch. | *γ* dum faciles animi iuuenum, dum mobilis aetas *V.*

mōbilitās, tatis, *f.* (mōbilis) Beweglichkeit, Schnelligkeit *α*; Unbeſtand, Wankelmuth *β*. | *α* il mobilitatem equitum et stabilitatem peditum praestant *C* mob. nauium *C*. | *β* mob. fortunae *N* ingenii, animi *S* uulgi *T.*

moderābilis, e (moderāri) mäßig, was ſich mäßigen läßt *O.*

moderāmen, inis, *n.* (moderāri) Lenkmittel; dicht.: das Steuer *α*; die Lenkung *β*. | *α* innixus moderamine nauis *O*. | *β* ius et moderamen equorum *O* das Recht der Lenkung, rerumque capit moderamen Erechtheus *O* wir etwa 'die Zügel d. Herrſchaft'.

moderātio, ōnis, *f.* (moderāri) Mäßigung; *obi.* Lenkung, Regierung *α*; *subi.* Maßhalten, Selbſtbeherrſchung *β*; *metaph.* das rechte Maß *γ*. | *α* diuina in homines m. *Ci* effrenati populi m. *Ci*; rei familiaris m. *Ci* Einſchränkung. | *β* noui moderationem animi tui et aequitatem *Ci* meam cum in omni uita, tum in dicendo moderationem modestiamque cognostis *Ci* moderatio clementiaque regis *Cu* σωφροσύνην tum temperantiam, tum modestiam adpellare soleo *Ci*. | *γ* conflagrare terras necesse est moderatione (aëris) sublata *Ci* certa ratio moderatioque dicendi *Ci.*

moderātor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. moderāri) Lenker, Leiter *α*; Mäßiger *β*. | *α* sol est dux et princeps et moderator luminum reliquorum *Ci* (deus) rector et moderator tanti operis (mundi) *Ci* moderator equorum *O* Pferdelenker; *metaph.* moderator utitur uotis (*sc.* nauis Steuermann) *O* m. arundinis *O* Fiſcher, der die Angelruthe lenkt, m. exercitus *T* Heerführer. | *β* neque legatus aut tribunus moderator adfuit *T.* Dazu femin.

moderātrix, īcis, *f.* Leiterin *α*; Mäßigerin *β*. *α* materiae uniuersae fictrix et moderatrix est diuina prouidentia *Ci*. | *β* temperantia est moderatrix omnium commotionum *Ci.*

moderātus 3 *adv.* moderātē (*isol. PPP* zu moderari) gemäßigt: von Perſ.: beſonnen, ruhig *α*; von Sachen: mäßig, nicht übertrieben *β*. | *α* multi homines moderati et graues *Ci* potestis cupidos moderatis anteferre? *Ci* nihil moderati habere *S* ſich nicht mäßigen, moderātē ius dicere *C* mäßig und gerecht, moderatius aliquem insequi *Hirtius* beſonnen, nicht zu hitzig. | *β* moderatus cultus atque uictus *Ci* nemo saltat in conuiuio moderato atque honesto *Ci* iactantur moderatis aequora uentis *O.*

moderor, āri, ātus sum (von einem verſcholl. *modus, eris, welches zu modus, i ſteht wie pondus, eris zu pondo) mäßigen, *occ.* beſchränken, zügeln *α*; lenken, leiten *β*; mit Angabe des Maßes: nach etw. einrichten *γ*. | I *intr. cum dat.*: *α* pudor tuus moderatur orationi meae *Ci* moderabatur cursui nauium *T* langſamer fahren, qui non moderabitur irae *H* quis illi gladio moderabitur? *S* ihm Mäßigung gebieten. | *β* fortuna, cuius lubido moderatur gentibus *S* quibus totis moderatur oratio *Ci* dies alles beherrſcht die Rede, naui funiculo m. *Ci* das Schiff mit einem Seile lenken. | II *transit.*: *α* equos incitatos sustinere, moderari, flectere *C* anhalten, zügeln, umwenden, uerendum est, ut tenere se possit, ut moderari *Ci* animos in rebus secundis *Ci* linguam *S*. | *β* manu capulum aratri *O* arundine linum *O* mit der Angelruthe die Angelſchnur handhaben, moderari fidem *H* das Saitenſpiel handhaben. Senatui populus moderandi ac regendi sui potestatem quasi quasdam habenas dedit *Ci* res rusticas uenti tempestatesque moderantur *Ci*. | *γ* sententiam tamquam nauigium ex reip. tempestate moderari *Ci* suo arbitrio cantus m. *Ci* uoluptate consilia m. *Ci*. | III *absol.*: prudens moderandi *T* er verſtand es, Schranken zu ſetzen; moderans recitat Caesar *T* in gemäßigtem Tone; studia partium moderata sunt *S* leiteten, waren maßgebend.

modestia, ae, *f.* (modestus) Mäßigung, Beſonnenheit *α*; *occ.* 1. Beſcheidenheit, 2. Selbſtbeherrſchung, 3. Loyalität, 4. Subordination, 5. Sittſamkeit *β*; als Überſetzung von *εὐταξία*: die Fertigkeit, alles zur rechten Zeit und am rechten Orte zu thun *γ*; *metaph.* Milde des Winters *δ*. | *α* σωφροσύνην nonnumquam modestiam adpellare soleo *Ci* modestia est in animo continens moderatio cupiditatum *Cornificius*. | *β occ.* 1. meam cum in omni uita, tum in dicendo modestiam cognostis *Ci*. 2. neque modum neque modestiam uictores habent *S* tantam in iniuria tranquillitatem et modestiam! *Ci*. 3. Metellus Pius uir summa religione et modestia Saguntinos ciuitate donauit *Ci* Tiberius de magnitudine imperii, suā modestiā disserebat *T* 'Anſpruchsloſigkeit'. 4. Agesilaus summā modestiā dicto audiens fuit iussis magistratuum *N* in milite modestiam desidero *C* obsequium et modestia *T*. 5. censura, uetus illa magistra pudoris et modestiae *Ci* m. uirginalis *Pacuuius* neque sumptui neque modestiae suae parcere *S*. | *γ* m. est scientia opportunitatis idoneorum ad agendum temporum *Ci*. | *δ* m. hiemis *T.*

modestus 3, *adv.* modestē (vom gleichen Stammwort wie moderari. Vgl. funestus von funus) beſonnen, gemäßigt *α*; *occ.* beſcheiden, anſpruchslos *β*; loyal *γ*; züchtig, ehrbar *δ*. | *α* Epaminondas erat m., prudens,

Digitized by Google

grauis *N* rebus secundis modeste uti *L.* | *β* eum uos modestissimum adulescentem cognouistis *Ci* m. seruitia *T* folgſame, modeste parere *Ci.* | *γ* modestissima plebs *Ci* in utroque exercitu multi modesti et quieti *T.* Clodium modestum ciuem arbitrabaris; (ego perniciosum) *Ci.* | *δ* multaque praeterea linguae reticenda modestae *O* m. sermo *S* uultus, oculi *O* graue est narrare modestae *O* einer ehrbaren Frau, petere modestē *O.*

modicus 3, *adv.* modicē (modus, i) mäßig, mittelmäßig; und da dieſes eine uox media iſt *occ.*: 1. paſſend, angemeſſen, 2. klein, wenig, gering *α*; *metaph.* gemäßigt, beſonnen, gelaſſen *β*; anſpruchslos, beſcheiden *γ*. | *α* inmoderatis epulis caret senectus, modicis conuiuiis delectari potest *Ci* genus dicendi subtile, **modicum**, uehemens *Ci* simulacrum modica amplitudine *Ci* von mäßiger Größe, modicē locuples *L* ziemlich wohlhabend; daher *occ.*: 1. mea pecunia est ad uolgi opinionem **mediocris** (Euphemismus für ziemlich hoch), ad tuam **nulla**, ad meam **modica** *Ci* (gerade recht). Vgl. supellex **modica**, non **multa**, ut in **neutram** partem conspici posset *N* ſtandesgemäß, nicht übertrieben. 2. quercus modico circumdata muro *O* (niedrig), ex modico aceruo tollere *H* (klein), m. amnis *T* nicht tief; *metaph.* Graecis hoc modicum est *Ci* 'ſelten', Falanius et Rubrius, m. equites *T* mit mäßigem, geringem Vermögen; mit *gen.* Lepidus pecuniae modicus *T* Sabinus modicus originis *T* von geringer Abkunft, Clodii minae modicē me tangunt *Ci* nicht eben ſehr. | *β* a me timide modiceque dicetur *Ci* nostrum est ferre modice populi uoluntates *Ci* gelaſſen, mit Gelaſſenheit; mit *gen.* modicus uoluptatum *T* mäßig im Genuſſe; *metaph.* modici zephyri *O* seueritatem probo sed modicam, acerbitatem nullo modo *Ci* beſonnene Strenge. | *γ* animus belli **ingens**, domi **modicus** *S* nomine modico tutoris contentus *L* primo **modici**, deinde superbi *S.*

modifico, āre, āui, ātus (modus, facere) gehörig abmeſſen: membra, uerba *Ci.*

modius, ii, *m. gen. pl.* nach Analogie der griech. Maßnamen meiſt modiūm (dictus a **modo** *Isidor*) 'Maß'=Scheffel, römiſches Getreidemaß = 10½ Liter, ⅙ des attiſch. medimnus, in 16 sextarii getheilt: mille fabae modii *H*; Sprichw.: multi modii salis simul edendi sunt, ut amicitiae munus expleatur *Ci.*

modo (*adv. isol. abl.* von modus, daher **dicht.** bisweil. modō, in der Proſa ſtets modŏ, § 35.5) Grundbdtg. dtſch. etwa 'maßen'. Daher I. *temporal*: eben, gerade, juſt *α*; wiederholt: bald ... bald *β*. II. *modal*: nur *α*; in Correlation *β*. | I *α* Temporal gilt modo ſelten von der Gegenwart (de furtis **tacet modo** *Asconius* = nunc), meiſt von unmittelbarer Vergangenheit 'jüngſt', 'eben noch': mater **modo** filium osculata **nunc** cruciatur *Ci* **modo** hostium classem uidebas *Ci* **modo** egens, repente dines *Ci* modo ... nunc ... saepe ... *O* modo ... interdum *O*, wobei natürlich der Vergangenheitsbegriff relativ iſt (**modo** C. Lutatio celeritas uictoriam dedit ſagt bei *L* M. Minucius 25 Jahre nachher); ſelten von der Zukunft: domum modo ibo *Terentius* 'ſogleich', uagabitur modo tuum nomen longe *Ci.* | *β* **modo** se his, **modo** illis uendit *Ci* eum **modo** uelles, **modo** nolles *Ci* das zweite Glied oft rhetoriſch verändert: **modo** aduorsum hostem, **interdum** in solitudines *S* **modo** in spem erectus, **aliquando** aduersa reputabat *T* **modo** temperantiam, **saepius** uinolentiam usurpans *Tu.* a. Bdtg. wie modo — modo — interdum *N*; modo — saepe — interdum *H* modo — modo — postremum *T.* | II *α* Modal iſt modo im Sinne der Beſchränkung ganz allgemein: **duo modo haec** opto *Ci* **parua modo** causa timoris *C* **circi** m. spectaculum *L.* Mit negativem Prädicate gewinnt es die Bdtg. 'auch nur': impetum m. ferre non potuerunt *C*, bisweilen = allein: ea (uis aquae) m. exercitui satis superque erat. *S.* Häufig ſteht modo in *Ixpt.* mit tantum (s. u. **tantummodo**; aber bei *Ci* getrennt: tantum modo, § 32). Beſ. findet ſich modo 1. in **Heiſcheſätzen**: uide modo! *Ci* liceat modo *O* modo fac, ne quid cures *Ci.* Dieſe zeigen oft ſcheinbar hypothetiſchen Sinn: modo Iuppiter adsit, tertia lux classem sistet in oris, ſo daſs man ſie mit **wenn nur, wofern nur** überſetzt; doch hüte man ſich, dieſe Auffaſſung auf das Latein zurück zu übertragen! Dieſe Sätze bleiben ſtets unabhängige Heiſcheſätze. Vgl. quare, modo **ut** uita **suppetat**, polliceor uobis *Ci* quidlibet faciat, modo **ne** nauseet *Ci.* Bisweilen fehlt das Präd.: decerne, modo recte (*sc.* decernas) *Ci* uellem adesset M. Antonius, modo (*sc.* adesset) sine aduocatis *Ci.* Vgl. **dummodo** s. u. 2. In **Conditionalſätzen**: adfuit, si modo adfuit *Ci* tu scis (si modo meministi) me tibi dixisse *Ci* si modo competitorem habuisset *Ci.* **Dicht.**: **modo si** *O.* 3. In **Relativſätzen** (indicativiſch): quod modo probabile fuit, non omitto *Ci*; ſind ſie conjunctiviſch, dann ſind ſie als relativ angeſchloſſene Sätze aufzufaſſen: quis ignorat, qui modo res istas scire curauerit *Ci* (= si ... curauerit). | *β* Correlative Verbindungen: non modo ... sed etiam (uerum etiam) nicht nur ... ſondern auch; non modo ... sed (uerum) nicht etwa bloß ... ſondern; non modo ... sed (uerum) ne ... quidem nicht etwa ... ſondern nicht einmal; non modo non ... sed etiam (potius) nicht nur nicht ... ſondern ſogar; non modo non ... sed ne ... quidem nicht nur nicht ... ſondern nicht einmal; non modo non ... sed e contrario nicht nur nicht ... ſondern im Gegentheil. Seltener iſt das ſtärkere Glied vorangeſtellt: quos clientes nemo habere uelit, non modo eorum cliens esse *Ci* u. a.

modulātor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. modulāri) Tonſetzer, Muſiker *H.*

modulātus 3, *adv.* modulātē (*isol. PPP* v. modulāri) taktmäßig, rhythmiſch: m. uerba *O* tibiae modulate canentes *Ci.*

modulor, āri, ātus sum (modulus *γ*) nach dem Takte abmeſſen *α*; (taktmäßig) ſingen oder ſpielen *β*. | *α* hominum aures uocem modulantur *Ci* uirgines sonum uocis pulsu pedum modulantes *L* mit dem Fuße Takt ſchlagend. | *β* uerba fidibus modulanda Latinis *H* carmina modulabor auenā *V* arundine carmen *O PPf.* paſſiviſch mit gr. Dativ: barbite Lesbio ciui modulate *H* von ihm geſpielt.

modulus, i, *m.* (*demin.* v modus) das Maß *α*; *occ.* Rhythmus, Tonart, Weiſe *β*. | *α* metiri se suo modulo uerum est *H* homo moduli bipedalis *H* ein Ellenmännchen. | *β* Lydios modulos inuenit Amphion, Dorios Thamyras, Phrygios Midas *Plinius.*

modus, i, *m.* (gr. *μέλος*? dtſch. Maß, § 4) zunächſt das abſolut gedachte Maß, Maßſtab; *occ.* Zeitmaß, Takt, Weiſe *α*; *concret*: Maß (Größe, Menge) *β*; *metaph.* Ziel, Grenze; *occ.* Mäßigung, Maßhalten *γ*; Regel, Vorſchrift *δ*;

Digitized by Google

Weiſe, Art ε. | α modis rura metiri *Varro* omnia ad fortunae suae modum exigere *Cu*; *occ.* (gr. *μέλος*) sardus non potest modos noscere *Ci* Phrygii modi *O*; vgl. modulus. Thebani modi *H* pindariſche Lyrik, carmen uerbis et modis lugubre *Ci* tibicinis modi *L* Pierii modi die Muſik. | β hastae modum duplicauit *N* agri certus modus *C* modus mensurae *N* Größe d. Maßes, modus pomorum *Cu* Menge, lunae m. *Cu* Mondphaſe, manibus nexis trunci modum (Umfang) circuire *O*. | γ (gr. *τέλος*) Tibur sit lasso modus uiarum *H* finem et modum transire *Ci* imperii diuturnitati modum statuere *Ci* mihi non tam copia, quam modus in dicendo quaerendus est *Ci* laudi modum facere *Cu* Einhalt gebieten, Ziel ſetzen, modus lugendi *Ci*; aber dicht. m. *Inf.*: nec modus inserere *V*; praeter (extra) modum *Ci* übermäßig; *occ.* neque modum neque modestiam uictores habent *S* 'kennen nicht Maß noch Ziel', haec mihi bono modo defendenda sunt *Ci* mit Mäßigung, gelaſſen. Vgl. modum adhibere *N* Maß halten. | δ modum belli et pacis facere *L* vorſchreiben, in modum uenti *L* wie's der Wind erlaubt. | ε tali modo LXXVII annos compleuit *N* si humano modo, si usitato modo peccasset *Ci* tentat mille uafer modis *H* ad hunc modum loqui *C* folgendermaßen; daher: modo, ad modum, in modum mit *gen.* nach Art, wie: pecorum modo occidere *T* wie Schafe ſchlachten, seruorum modo *L* = seruilem in modum cruciari *Ci*. Bbdgn.: Quomodo 'wie' *interr.* u. *rel.*, nullo modo keinesfalls, quodammodo einigermaßen, multis modis vielfach, omni modo ſehr angelegentlich, auf jede Weiſe. Eius modi homines *Ci* ſolcherlei; auch huius modi derlei, cuius modi welcherlei, cuiusque modi jederlei, uniusmodi einerlei. Mirum in modum wunderbarerweiſe, ſehr, maiorem in modum in höherem Grade, mehr, quem ad modum wie. Viele von dieſen uſuellen Juxtapoſitionen wachſen zu einem Worte zuſammen: eiusmodi, quomodo, quemadmodum, § 46.

moecha, ae, *f.* (Fw. **μοιχή*) Ehebrecherin.

moechor, āri, ātus sum (v. moechus) Ehebruch treiben.

moechus, i, *m.* (Fw. *μοιχός*) Ehebrecher.

(***moene,** is, *n.* gew.) *Pl.* **moenia,** ium, *n.* (vgl. münire, § 23) die Mauern und zwar die Stadtmauern als Mauerring α; *synecd.* die Stadt β; das Haus γ. | α moenia, quod oppida muniebant *Varro*. Piraeeum moenibus circumdare *N* totis moenibus circumiectā multitudine undique in murum lapides iaci coepti sunt *C* Feſtungswerke . . . die einzelne Mauer. *Metaph.* inaedificata in muris ab exercitu nostro moenia uidebantur *C* der Damm (moenia) war hart an die Stadtmauern (muri) angebaut. Alpes moenia Italiae *L* Schutzwehr, m. nauis *O* Schiffswände, m. caeli *O* Umfang. | β moenia lata uidet triplici circumdata muro *V*. | γ Ditis magni sub moenia *V* *εἰν Ἀΐδαο δόμοις*. Circaea moenia *O* intra sua m. *O*.

moenimentum s. u. mūnimentum.

Moenus, i, *m.* der Main *T*.

Moeris, is, *m. acc.* im *voc.* ī (*Μοῖρις*) I. Hirte u. Zauberer (redender Name? *μοῖρα*?) *V*. II. indiſcher König *Cu*.

Moesi, ōrum, *m.* Volk im heutigen Serbien und Bulgarien. Nach ihm die Landſchft. **Moesia,** ae, *f.* Möſien; *adi.* **Moesiacus** 3 möſiſch *T*.

Mogontiacum, i, *n.* Stadt am Einfluſs des Main in den Rhein; ſpäter **Maguntia,** ae, wovon das heutige Mainz *T*.

mola, ae, *f.* (molere, gr. *μύλη*, dtſch. Mühle) Mühlſtein; *pl.* (bisw. *sg.*) Mühle α; *meton.* grobgemahlenes Mehl, Schrot β. | α Die antike Mühle beſteht aus zwei Steinen. Der eine von Kegelform ſteht feſt (mēta genannt), der auf ihn geſetzte Läufer (*ὄνος*) von der Form einer Sanduhr iſt drehbar. Der obere Trichter des Läufers nimmt das Getreide auf, welches durch ein Mittelloch abfällt und zwiſchen beiden Steinen zerrieben wird. Getrieben wurde die antike Mühle mit der Hand, durch Waſſerkraft, meiſt mit Eſeln oder Pferden. Nigra mola *O* oder pumicea *O* = aus Lava. | β mola uocatur far tostum et sale sparsum, quod eo molito hostiae aspergebantur *Festus* mola salsa *H*. Vgl. immolare s. u.

molāris, e (mola) zur Mühle gehörig; daher: lapis molaris Mühlſtein; *metaph.* saxa molaria Felsblöcke, groß wie Mühlſteine und *subst.* **molāris,** is, *m.* (*sc.* lapis) Mühlſtein, Felsblock: ramis uastisque molaribus instat *V* dextra molarem sustulit *O*.

mōles (oder molis), is, *f.* (gr. *μῶλος*?) *concr.*: Maſſe, Laſt α; *occ.* 1. maſſiver Damm (vgl. Molo). 2. maſſive Bauten. 3. große Kriegsmaſchinen. 4. Heermaſſen. 5. Wogenmaſſe β; *abstr.* Laſt, Größe γ; Schwierigkeit, Anſtrengung, Mühe δ. | α Chaos, rudis indigestaque moles *O* ingenti mole sepulcrum *V* ungeheures, uasta mole Polyphemus *V* v. maſſive P. (Körperlaſt). Vgl. tantas corporum moles fundis in fugam consternare *L* Coloſſe, große Leute, opposui molem clipei *V* (den wuchtigen). | β *occ.* 1. aggere ac molibus mari extruso *C* Damm, fons mole lapidum a mari disiunctus *Ci*; *metaph.* moles tenuis naturaliter obiecta *C* v. ein. Sandbank oder pars in mole sedens *O* v. Felſenriff. 2. pauca iugera regiae moles aratro relinquunt *H* Rieſenbauten, miratur molem Aeneas (den Rieſenbau Carthagos) *V* molem mirantur equi *V* des trojaniſchen, substructionum insanae moles *Ci*. 3. oppugnat qui molibus urbem *V* ab aduersa mole clamat *V* Belagerungsthurm. 4. multas passim manus quam magnam molem unius exercitus *L* densāque ad muros mole feruntur *V* in dichter Maſſe. 5. uenti, tantas audetis tollere moles *V*. | γ tantam molem mali a ceruicibus depellere *Ci* istius inuidiae molem sustinere *Ci* moles tanti imperii *L* Rieſenmacht, in tanta curarum mole *T* uis consili expers mole ruit sua *H*. | δ magna mole naues transuehere *L* tantae molis erat *V* ſo ſchwer wars, maiore mole pugnare *L*.

molestē (*adv.* v. molestus) läſtig, unangenehm α; ungern, mit Miſsbehagen β. | α amici sane fideles sed moleste seduli *Cu*. | β exercitum hiemare in Gallia moleste ferebant *C* quod, quaeso, ne moleste patiamini *Ci* moleste fero, si oder quod *Ci* es thut mir leid, betrübt mich, verdrießt mich, iſt mir unangenehm u. a.

molestia, ae, *f.* (molestus) 'Beſchwer': Beſchwerlichkeit, Beſchwerde α; Verdruſs, Ärger β. | α hanc molestiam nobis exhiberet *Ci* macht B., dentes sine molestia cadunt *Plinius* liberi fuerunt ab omni sumptu, molestiā, munere *Ci*. | β nunquam istā te molestiā et curā liberabo *Ci* deponere omnes molestias et sollicitudines *Ci* ex re molestiam trahere, capere *Ci* molestiā adfici *Ci* ſich ärgern.

molestus 3 (trotz ō von mōles, § 35.5, vgl. *μόλις*) läſtig, verdrießlich, unangenehm, peinlich α; *occ.* gezwungen, affectiert β. | α Ostiensis prouincia negotiosa et m. *Ci* operosus ac m. labor *Ci* mühevoll und verdrießlich, ingenii adrogantia multo molestissima est *Ci* anus molesta *Ci*

Digitized by Google

uereor, ne uobis m. sim *Ci* lästig falle, mihi est molestum *Ci* es verdrießt mich. | β effugiant cerae uerba molesta tuae *O* 'pedantische'.

mōlīmen, inis, *n.*; prof. **mōlīmentum**, i, *n.* (mōlīri) Bemühung, Anstrengung, Gewalt α; *meton.* (= moles) Bau β. | α pinum reuellere magno molimine *O* adminicula parui molimenti *L* Maschinen von geringer Kraft, sceleris molimen *O* frevelhaftes Bemühen, non sine magno molimento *C* mit vielen Umständen. | β tabularia molimine uasto *O*.

mōlior, īri, ītus sum (mōles) *trans.* eine Last gewaltsam in Bewegung setzen α; *metaph.* ein mühevolles Werk zustande bringen β; etwas unternehmen, beabsichtigen, zurüsten γ; *intrans.* sich in Bewegung setzen, sich abmühen δ. | α ancoras m. *L* Anker lichten, montes sede sua m. *L* versetzen, ignem oder fulmina dextrā *V* schleudern, werfen, bipennem in uites m. *V* schwingen gegen, moliri terram aratro *V* umpflügen; daher bildl.: molire animum *O* cultiviere ihn, portas m. *LT* aufbrechen = domus aditum *Cu* fundamenta murorum *Cu* untergraben, fidem m. *L* Credit erschüttern, sabulum praealtum pedes aegre moliuntur *Cu* durchwaten mühselig, ultimas gentes per praefectos m. *Cu* mobil machen, habenas m. *V* handhaben u. a. m. | β pars ducere muros molirique arcem *V* aufthürmen, classem sub montibus Idae molimur *V* bauen eine große Fl., molirique aggere tecta *V* Stadt und Wall erbauen, flumen insulas molitur *Cu* bildet, uiam m. *V* (aditum *Cu*) sich gewaltsam einen Weg bahnen, m. laborem *V* mühevolle Arbeit bestehen, inde datum molitur iter *V* setzt fort, fugam moliri cupiunt *V* bewerkstelligen; daher auch Zustände schaffen: moliri moram *V* verursachen, letum morbosque deūm rex molitur *V* erregt, sendet. | γ Philippus multa moliebatur *N* führte allerlei im Schilde, Catilinam interitum urbis palam molientem *Ci* mulier filio insidias moliri coepit *Ci* (ins. auibus m. *V*) nachstellen, M. Druso multa in republica molienti *Ci* bellum Antipatro *Cu* planen, sinnen, animo moliens proficisci in Persas *N* sibi imperium m. *LT* sich zu verschaffen suchen, ictūs m. *Cu* zu schießen versuchen, nihil aliud molitus est, quam ut *N*. | δ in demoliendo signo permulti homines moliebantur *Ci* plagten sich, aduersus fortunam molitus *T* kämpfend. Audietis molientem hinc Hannibalem *L* wie er aufbricht, in insulam gladiatores nauibus moliebantur *T* arbeiteten sich hinüber.

mōlītio, ōnis, *f.* (mōlīri) 'das Inbewegungsetzen'; daher: das Demolieren α; die Zurüstung β. | α facilis molitio nulli erat *L*. | β quae molitio, quae machinae tanti muneris fuerunt? *Ci*.

mōlītor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. mōlīri) Bereiter, Verfertiger (eines großen Werkes): deus effector molitorque mundi *Ci* Erschaffer, Iason primae ratis m. *O* Erbauer; *metaph.* caedis m. *T* Veranstalter.

molitor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. mōlĕre) Müller.

mollēsco, ere (*Incoh.* zu mollēre weich sein) weich werden α; *metaph.* weichlich werden β; veredelt werden γ. | α tentatum mollescit ebur *O*. | β uir mollescit in undis *O*. | γ artibus pectora mollescunt *O*.

mollio, īre, īui (ii), ītus (mollis) weich machen, erweichen α; *metaph.* mäßigen, mildern β; verweichlichen γ; besänftigen, zähmen δ. | α frigoribus durescit humor et idem mollitur tepefactus *Ci* ignis ferrum mollit *H* schmilzt, humum foliis m. *O* den harten Boden durch aufgestreute Blätter, ceram pollice mollibat (= molliebat) *O* fueten, Nilus agros mollit *Ci* macht locker. | β fructus feros colendo *V* veredeln, uerba dura usu m. *Ci* erträglicher machen, graue opus canendo *O* erleichtern, poenam m. *O* circuitus ad molliendum cliuum accesserat *C* Serpentinen zur Mäßigung der Steigung. | γ Martia legio languescet et mollietur *Ci* poëtae molliunt animos *Ci*. | δ mollit animos et temperat iras *V* Hannibalem patientia sua molliebat *Ci* m. impetum *L*.

molli-pēs, pedis (bos, a mollibus pedibus) weichfüßig *Ci*, Übersetzung des gr. *εἰλίποδς*?

mollis, e, *adv.* molliter (= *molilis von molere, vgl. agilis, fragilis, Gdbdtg.: zerreibbar) weich α; *metaph.* 1. geschmeidig, 2. elastisch, 3. locker, 4. lind, mild, 5. sanft ansteigend β; (geistig) für Eindrücke empfänglich, nachgiebig γ; verzärtelt, verweichlicht δ; gelind, mild ε; zärtlich ζ; gelassen η. | α castaneae molles *V* m. gramen *O* dura saxa molli aqua cauantur *O* mollissima cera *Ci*. | β 1. mollia bracchia *O* geschmeidige, mollia colla equorum *V* gelenkige, molliter incedere *O* mollius membra mouere *H* tunicam molli auro neuerat *V* schmeidige Goldfäden, signa molliora *Ci* lebendigere, minder steife = excudere mollius aera *V*. 2. molle feretrum *V* molliter ossa cubent *O* m. torus *O* m. arcus *O* 'schlaff', mollia prata *O λειμῶνες μαλακοί* grasreich. 3. m. solum *Cu* m. arena *O* m. litus *C* von lockerem Sande. 4. mollissima uina *V* mollis aestas *V* molles zephyri (aurae) *O* 'die linden Lüfte' *Uhland*, Euphrates ibat iam mollior undis *V* sanfter, molle atque facetum Vergilio annuerunt Camenae *H* sanftfließendes Lied. 5. Danubius molliugo montis Abnobae effusus *T* naues in litore molli atque aperto relinquebat *C*; daher: trabes molli fastigio coniungunt *C* in stumpfem Winkel. | γ fastidiosae mollesque mentes *Ci* reizbare, mollis Gallorum mens est et minime resistens *C* mollis in obsequium *O* leicht geneigt zu willfahren, molles auriculae *H* Schmeicheleien zugänglich, mollia otia *O* m. languor *O* molles anni *O* (*Enallage* anni, quibus pueri molles sunt) zartes Alter, per metum ex recenti clade mollius consulere *L* allzu nachgiebig, molliter aegritudinem pati *S* sich der Kr. hingeben, m. cor, pectus *O* empfindsam. | δ ne quid effeminatum aut molle et ne quid durum aut rusticum sit *Ci* hora mollior uotis tuis *O* günstiger, uoluptaria, delicata, mollis disciplina *Ci* molles Sabaei *V* molles uiri *HL* Wollüstlinge, molliter et delicate uiuere *Ci* populus molliter habitus *T* verweichlicht, mollis inertia *H*. Vgl. molles columbae *H* wollüstige, lupus mandit molle pecus *V* widerstandsunfähig; *subst.* molles *O* Weichlinge. | ε spem Catilinae mollibus sententiis alere *Ci* mollia imperia *V* aliquid mollius interpretari *T* putas legem molliorem? *Ci* mollissimā uia *L* auf die schonendste Weise, cuncta apud imperatorem in mollius referre *T* gelinder darstellen, molli uultu aspicere *O* mit freundlichem, mildem; *Enallage*: uiri molles aditus nosse *V* wann er mild und zugänglich ist. Ebenso: mollissima tempora fandi *V* mollius aliquid abnuere *L* nicht mehr so energisch. | ζ desine mollium querelarum *H* non tamen est facinus molles euoluere uersus *O* = Liebeslieder, mollibus lenire uerbis inpias *H* rührend, molles preces *O* sanfte. | η quod molliter ferendum est sapienti *Ci* mollius loqui *V* (Ggs. furere); daher: mollis et iucunda senectus *Ci* molles, ubi ira resedit, animi *V*.

mollitia, ae, *f.* od. **mollities**, ēi, *f.* (mollis) Weichheit α; *metaph.* Sanftmuth β; Schwäche, Schlaffheit γ;

Digitized by Google

Weichlichkeit; *euphem.* weibische Wollust *δ*. | *α* mollities tofi *Plinius*. | *β* qua mollitia sum animi ac lenitate *Ci* mollities pectoris *O* Empfindsamkeit. | *γ* animi est ista mollities inopiam ferre non posse *C* inertia et animi mollitia *S*. | *δ* ciuitatum mores lapsi ad mollitiam *Ci* mollitiam corporis obiectare *T* er fröhne weibischer Wollust.

mollitūdo, inis, *f.* (mollis) weiches Aussehen *α*; sonst = mollities *β*. | *α* in pulmonibus est adsimilis spongiis mollitudo *Ci*. | *β* mollitudo humanitatis *Ci*.

molo, ere, ui, itus (dtsch. mahlen, gr. *μύλλω*, vgl. *μύλη*) mahlen: molita cibaria *C* = Mehl, Schrot.

Molorchus, i, *m.* (*Μόλορχος*) Winzer bei Nemea, bei dem Hercules Unterstand nahm, als er den nem. Löwen erschlug: luci Molorchi *V* die Haine von Nemea.

Molossi, ōrum, *m.* (*Μολοσσοί*) Volk im östl. Epirus; *adi.* **Molossus** 3 molossisch *O*; daher *subst.* **Molossus**, i, *m.* (*sc.* canis) *V* molossischer Hund, vgl. 'Bernhardiner'; Lbschft. **Molossis**, idis, *f.* (*Μολοσσίς*) od. **Molossia**, ae, *f. L*.

Molpēus, ei, aber *acc.* eă, *m.* (*Μολπεύς* 'Sänger'). Als Mannsname bei *O*.

mōly, yos, *n.* (Fw. *μῶλυ*) fabelhaftes Wunderkraut des Hermes gegen den Zauber der Circe, mit schwarzer Wurzel und weißer Blüte, aus *Homer* bekannt *O*.

mōmen, inis, *n.* vorcl.; in class. Zeit **mōmentum**, i, *n.* (*mou-mentum von mouere, Gdbdtg.: Bewegungsmittel, daher:) I. Bewegungskraft; *occ.* die ausschlaggebende Bewegungskraft, der Ausschlag an der Wage *α*; *metaph.* der ausschlaggebende Einfluss, Grund, Kraftaufwand *β*; Einfluss, Gewicht, Wert *γ*. II. *meton.* Bewegung; *occ.* Ausschlag, Entscheidung *α*; Bewegungsdauer: Moment, Augenblick *β*; Weile, Zeitraum *γ*. | I *α* arbores leui momento impulsae occidunt *L* kleiner Stoß, nullo paene momento ponderis aquae inter se distant *Plinius* par sortis momentum *Ci*. | *β* dum in dubio est animus, paulo momento huc atque illuc impellitur *Terentius* parua momenta animum impellunt *L* minimis m. maximae temporum inclinationes fiunt *Ci* geringe Einflüsse, momenta maxima ad bene uiuendum *Ci* Antrieb, Grund, paruae res magnum in utramque partem momentum habent *C* geben Ausschlag, primo concursu haud maiore momento (Kraftaufwand) Galli fusi sunt, quam ad Alliam uicerant *L* in bello paruis momentis magni casus intercedunt *C*; *occ.* fördernder Einfluss: pugnae tempus magnum attulit nostris ad salutem momentum *C*. | *γ* magni momenti esset nostra oratio *Ci* id est maximi momenti et ponderis *Ci* caue quidquam habeat momenti gratia *Ci* sie soll keinen Einfluss ausüben, alicuius salutem leui momento aestimare *C* gering schätzen, consultatio leuioris momenti *L* minder wichtige. Von Pers.: nullius momenti apud exercitum esse *N* keinen entscheid. Einfl. haben; *meton.* iuuenis egregius maximum momentum rerum ciuitatis *L* ausschlaggebend, einflussreich. | II *α* (= motus): astra sua momenta sustentant formā et figurā *Ci* tempora certis momentis decedentia *H* die Zeit schwindet in regelmäßigem Laufe, leniat et rabiem canis et momenta leonis *H* d. wilden Sprünge; *metaph.* animus momenta sumit utroque O wird von beiden Seiten bewegt; *occ.* leuia fortunae momenta *O* Veränderung, nullum momentum annonae facere *L* keine (Bewegung) Änderung im Getreidepreis. | *β* paruo momento nauis antecessit *C* (nicht räumlich zu fassen!), momento unius horae *LCu* tumultus sedatur momento temporis *LT* in kürzester Zeit, im Augenblick, Hannibal urbem momento cepit *L* 'im Nu', horae momento cita mors uenit *H* in occasionis momento *L* günstiger Augenblick. | *γ* fons certis momentis assurgit *Plinius* zu bestimmten Zeiten, paruis momentis multa natura mutat *Ci*.

Mona, ae, *f.* Insel in der irischen See, heute Man (Andere: Anglesey) *T*.

Monaeses, is, *m.* Feldherr der Parther um 53 *H*.

monēdula, ae, *f.* die Dohle *O*. Sprichwörtl.: non plus aurum tibi quam monedulae committam *Ci*.

moneo, ēre, ui, itum (Causativum zu me-min-i, wie doceo zu disco) erinnern; *occ.* 1. von göttlicher Eingebung, mahnen 2. vorhersagen, 3. jemand einen Denkzettel geben, strafen *α*; m. folgd. Heischesatz (selten Infin.) ermahnen (affirm.), warnen (neg.) *β*. | *α* moneo aliquem temporis et necessitatis *T* de retinenda Sestii gratia m. *Ci*; *acc. c. inf.* monet rationem esse habendam *Hirtius*; indir. Fr.: quo statu res sit, monet *L*. Mit inn. Obj. quae a natura monemur *Ci* (woran sie uns erinnert), Phocion monetur Piraeo insidiari Nicanorem *N* *occ.* 1. quid haruspices a diis moneri dicant *Ci* tu uatem, tu, diua, mone! *V*. 2. monuit ab ilice cornix *V* de optimatium discordiis dii monent *Ci* uates multa m. *V* Carmentis nymphae monita *V* Prophezeiungen. 3. posse se puerili uerbere moneri *T*. | *β* bene monenti oboedire *L* auf guten Rath hören, quod res monet *S* wozu die Sachlage auffordert; mit Heischesatz: moneo, abstineant manus *Ci*, illum monebant, ut me caueret *Ci*, monet hominem, ne nimis confidat, *Ci* *metaph.* inmortalia ne speres monet annus *H* bestiae fame moniti *Ci* getrieben. Mit Infin. dicht. und vulg.: soror Turnum monet succurrere Lauso *V* res monet cauere ab illis *S*; Subst. **monita**, orum, *n.* Ermahnungen.

monēris, is, *f.* (*sc.* nauis, Fw. *μονήρης*) mit einer Reihe von Ruderbänken versehen: Einruderer.

Monēta, ae, *f.* (monēre) I. Übersetzg. von *Μνημοσύνη*, daher die Mutter der Musen. II. Cultname der 'mahnenden' Juno auf dem Capitol, in deren Tempel die Münzstätte war. Daher:

monēta, ae, *f.* (dtsch., Lw. Münze) Münzstätte *α*; gemünztes Geld *β*. | *α* Dracontius monetae praepositus *Ammianus*. | *β* uictaque concedit prisca moneta nouae *O*.

monīle, is, *n.* (von monēre wie sedile von sedere, vgl. monumentum; das Andenken, 'Souvenir') *occ.* Halsband, Halskettchen: monile dictum est ornatus muliebris, qualem habuisse Eriphylen fabulae ferunt. ex eo etiam equis praependens a collo ornamentum monile appellatur *Festus*.

monitio, ōnis, *f.* (monere) Ermahnung.

monitor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. monēre) Erinnerer; *occ.* 1. Rechtsconsulent. 2. Namenangeber *α*; Mahner, Warner *β*. | *α* sumat aliquem monitorem officii sui *S*; *occ.* 1. uideo mihi hunc librum esse responsurum, quem monitor tuus hic tenet *Ci*. 2. per monitorem aliquem adpellare *T*. | *β* ut moneam, siquid monitoris eges tu *H* in uestram cohortem te monitore peruenerat *Ci*.

monitus, ūs, *m.* (Verbalsubstantiv zu monere) Ermahnung: finierat monitūs *O*; gew. im *abl.*: monitū nutricis *O* monitu Fortunae *Ci* fideli monitu praedicere *O*.

Digitized by Google

Monoecus, i, *m.* (*μόνοικος* 'alleinwohnend' = dem allein ein Tempel geweiht iſt) Cultname des Hercules. Daher arx od. portus Monoeci an der ligu-riſchen Küſte das heutige Monaco (VE an monaco = Mönch).

monogrammus 3 (Fw. *μονόγραμμος* 2) blos aus einer Linie beſtehend, ſkizziert, nicht ausgeführt: dii monogrammi *Ci* Schattengötter (nicht wirkliche).

monopodium, ii, *n.* (Fw. *μονοπόδιον*) einfüßiges Tiſchchen *L*.

mons, tis, *m.* (wahrſch. mit prominere, imminere verwandt, wie ſchon *Isidor* ſagt: montes dicti ... quod sint eminentes) Berg, Gebirge *α*; *meton.* Geſtein *β*: *metaph.* berghohe Maſſe *γ*. | *α* terrae motus defert montes, subrigit plana *Seneca* mons Aetna, Vesuuius *L* mons Iura, mons Ceuenna *C* Gebirge. Sprichw. parturiunt montes: nascetur ridiculus mus *H* nach gr. *ὤδινεν ὄρος, Ζεὺς δ' ἐφοβεῖτο, τὸ δ' ἔτεκεν μῦν* — viel verſprechen — nichts leiſten. | *β* fertur in abruptum magno mons improbus actu *V*. | *γ* praeruptus aquae mons *V* Wellenberg; maria montesque polliceri *S* ſprichwörtl. (alliterierend, wobei montes auri gemeint ſind; *Terentius*) wir: „goldene Berge", instar montis equus *V* verdeutlicht die Metapher.

monstrātor, ōris, *m.* (*nom. ag.* von monstrāre) Zeiger, Anweiſer *α*; *occ.* Lehrer *β*. | *α* monstrator hospitii *T* führt ihn, zeigt ihm. | *β* oleae Minerua inuentrix uncique puer monstrator aratri *V* (Triptolemos).

monstro, āre, āui, ātus (monstrum) zeigen, weiſen; *occ.* 1. unterweiſen, lehren. 2. verordnen, anweiſen. 3. angeben, anzeigen. 4. auf etwas hinweiſen: qui sibi semitām non sapiunt, álteri monstránt uiam *Ennius* hostibus suisque monstrati *T* die man Fremden und Einheimiſchen zeigt = bekannt bei F. u. E., alicui sedes ueteris Ilii *Cu* die Stätte d. alt. Tr., palmam Deli monstrant *Ci* quā semita monstrat *V* wohin der Pfad zeigt (führt); *occ.* 1. inulas incoquere monstraui *H* Homerus monstrauit, quo numero res scribi possent *H*. 2. monstratas excitat aras *V* sacerdos monstrat abolere monumenta uiri (= iubet) *V* conferre manum ira monstrat *V* „heißt". 3. serui prodidere dominos, alii ab amicis monstrabantur *T* Neroni fratres ad exitium m. *T*. 4. signum Iuno monstrarat *V* Vespasianus fatis monstratus *T* fesso militi Cremonam *T* 'vertröſten'.

monstrum, i, *n.* (von mon-ēre mit analogiſchem Suffix strum, § 42, altl. möstrum, vulgär mustrum, daher dtſch. Lw. Muſter) Zeichen, göttl. Wunderzeichen *α*; *metaph.* 'Monſtrum', Wunder, Ungeheuer, Scheuſal *β*; als Schimpfwort: Ungeheuer *γ*. | *α* monstrum a monendo dictum est *Festus* signa dedit Tritonia monstris *V* quia enim ostendunt, portendunt, monstrant, prodigunt, ostenta, portenta, monstra, prodigia dicuntur *Ci* in gutem und böſem Sinne. | *β* monstra dicuntur naturae modum egredientia ut serpens cum pedibus, auis cum quattuor alis, homo cum duobus capitibus *Festus* monstrum ingens cui lumen ademptum (Polyphem) *V* monstra deūm *V* ägyptiſche Gottheiten mit Thierköpfen, non furtum sed monstrum *Ci* ungeheuerliche That. | *γ* nulla iam pernicies a monstro illo atque prodigio (= Catilina) comparabitur *Ci* men' huic confidere monstro? *V* (dem Meere), catenis fatale monstrum dare *H* (Cleopatra).

NB. Dicht. *pl.* = *sg.*: uincis Perseu; remoue fera monstra *O* = die Meduſe.

monstruōsus 3, *adv.* e (monstrum) ungeheuerlich, widernatürlich (bei Dicht. monstrōsus).

montānus 3 (mons, § 42) auf Bergen befindlich, Gebirgs-, Berg-: fraga *O* flumina, oppida *V* numina, cacumina *O*; aber: Dalmatia montana *O* gebirgig, homines asperi et montani *C* rauhe Gebirgsbewohner; Plur. **montani**, orum, *m.*: *subst.* Gebirgsbewohner *CCi*, **montāna**, orum, *n.* Gebirgsgegenden. Als n. pr. **Montānus**, i, *m.* Cognomen. Curtius Montanus, Dichter, Günſtling des Tiberius, unter Nero angeklagt, Pasquille zu ſchreiben *OT*.

monti-cola, ae, *m.* (qui montes colit) Bergbewohner *O*.

monti-uagus 3 (per montes uagans) Berge durchſchweifend *Ci*.

montuōsus 3 (mons; beſſer als montōsus) gebirgig: loci plani an montuosi *Ci*.

monumentum ⟨monimentum⟩, i, *n.* (quod mentem moneat *Isidor*) Erinnerungszeichen, Denkmal *α*; *occ.* von Statuen, Weihgeſchenken, Votivgegenſtänden, Tempeln, Gebäuden, inſofern ſie Erinnerungszeichen ſind *β*; Grabmal *γ*; *metaph.* Urkunden (wo wir auch 'Denkmäler' ſagen) *δ*. | *α* monumentum et pignus amoris *V*, tuae clementiae monumenta *Ci* monumenta furtorum *Ci* 'Zeichen', nec sibi quidquam monumenti causa reseruauit *Ci*. | *β* in aede Castoris, celeberrimo monumento *Ci* signa antiquissima, monumenta P. Africani *Ci* monumenta Pompei *T* (Theater des P.), maiorum monumenta *Cu* = Trophäen, pecunia monumentaque ex fano Herculis *C* Votivgegenſtände. | *γ* sepultus in monumento Q. Caecilii *N* sepulcri monumento donatus est *N*. Monumentum, si corpus inferatur, fiet sepulcrum, sin minus, erit *κενοτάφιον Florentinus*. | *δ* fallacissimum genus esse Phoenicum omnia monumenta uetustatis nobis prodiderunt *Ci* commentarii pontificum aliaque monumenta *L* m. rerum gestarum *Ci* annalium *Ci*.

Mōnychus, i, *m.* redender Centaurenname bei *O*; *μώνυχος* bei *Eurip.* vgl. *μώνυχες ἵπποι Homer*.

Mopsii, ōrum, *m.* patriciſche Familie im ſamnitiſchen Compſa, ihre Anhänger **Mopsiāni**, ōrum, *m. L*.

Mopsopius 3 (*Μοψόπιος*) gelehrter Ausdruck für attiſch, atheniſch; die Entſtehung des Namens unklar; ⟨angebl. nach einem attiſchen König Mopſopus⟩ M. iuuenis *O* Triptolemus, M. muri *O* Athen.

Mopsus, i, *m.* (*Μόψος*) häufiger Mannsname; beſ. I. ein Lapithe, Theilnehmer an der Argofahrt, Seher *O*. II. Cretenſer, Gründer des Apollooraſels in Claros bei Colophon *V*. III. Hirtenname bei *V*.

mora, ae, *f.* (Fw. *μόρα*) Abtheilung des ſpart. Fußvolkes nach Xenoph. 400, nach Ephorus 500, nach Kalliſthenes 700, nach Polybius 900 Mann Infanterie mit 100 Reitern: moram Lacedaemoniorum interfecit *N* das ſpartaniſche Fußvolk.

mora, ae, *f.* Verzug, Aufſchub, Aufenthalt, Verzögerung *α*; *meton.* Zeitraum, Zeit *β*; Hindernis, Grund der Verzögerung *γ*. | *α* sine ulla mora negotium susceperunt *Ci* = nullā morā interpositā *C* unverzüglich, una moras quaerit *O* wünſcht Aufſchub, utinam nihil morae haberet legatio *Ci* keinen Aufſchub erlitte, nulla mora est *N* kann ſofort geſchehen! haud mora *V* ſofort. Conſtr.:

Digitized by Google

nullam moram exoriri posse, quominus diriperentur *C* nulla mora facta, quin Poenus in aciem educeret *L* nihil in mora habuit, quominus *Ci* zögerte nicht zu, moram inferre ad aliquid *C* etwas aufſchieben; *occ.* Raſt: nec mora nec requies *VLO* pars agmina cogunt castigantque moras *V* ſchelten über die Säumnis. | *β* longa fuit medii mora temporis *O* lange Zwiſchenzeit, dolor finitur morā *O* mit der Zeit, allmählich. | *γ* restituendae Capuae mora et impedimentum *L* Abantem pugnae nodumque moramque *V* Verzögerer, mora clipei, loricae, fossarum *V* der hindernde, hemmende Schild, Panzer, Graben. So abſol.: rumpe moras omnis *V* wirf alle Hemmniſſe nieder = praecipitat moras *V*.

mōrālis, e (mōs) die Sitten betreffend, moraliſch, ethiſch *Ci*.

morātor, ōris, *m.* (*nom. ag.* zu morari) der Zögerer; *occ.* Nachzügler, Marodeur *α*; Verzögerer *β*. | *α* Persarum moratores *Cu* DC moratorum *L*. | *β* m. publici commodi *L* ille grex moratorum *Ci* Winkeladvocaten.

mōrātus 3 (mōs) geſittet, geartet; *occ.* mit guter Charakterzeichnung: genus hominum optime moratum *Ci* ciuitas bene morata *Ci* uenter male m. *O* von ſchlechter Natur, *occ.* fabula recte morata *H* poëma tenerum, m., molle *Ci* charakteriſtiſch.

morbus, i, *m.* (viell. mit mors verwandt) Krankheit: morbo mori *NCi* natürlichen Todes ſterben, morbo iactari *Ci* v. Fieber, m. grauis, subitus *O*; *pl.* tristes morbi Krankheitserſcheinungen; *personif.* Morbi pallentes *V* in der Unterwelt; *metaph.* animi morbi sunt cupiditates inmensae *Ci* istius studium amici adpellant morbum *Ci* Sucht, krankhafte Neigung, morbus caeli *V* ſchlechte Luft.

mordāx, cis, *abl.* dacī, *adv.* mordāciter (mordeo) beißend, biſſig: canis mordax *Plautus*; *metaph.* carmen m. *O* Cynicus m. *H* 'biſſig', mordaces sollicitudines *H* 'zehrende Sorge', urtica m. *O* 'ſtechend', pinus mordaci ferro icta *H* ſchneidende, fel m. *O* 'bitter' = 'beißend', pumex m. *O* wegbeißend; vgl. līma mordaciter uti *O*.

mordeo, ēre, momordi, morsus (Wahrſch. ſtatt *smordeo, § 13, vgl. σμερδαλέως, dtſch. Schmerz, § 6) beißen, nagen; *metaph.* 1. faſſen. 2. beſpülen. 3. brennen, frieren *α*; durchziehen, wehe thun, kränken *β*. | *α* canis timidus uehementius latrat quam mordet *Cu* pabula dente momordi *O* humum ore momordit *V* ſprichwörtl. von Sterbenden = ὀδὰξ λαζοίατο γαῖαν *Hom.* 'ins Gras beißen'; *occ.* 1. laterum iuncturas fibula mordet *V* beißt ſich ein in, faßt, mordet fibula uestem *O* bringt ein u. faßt. 2. rura Liris aquā mordet *H* benagt beſpülend. 3. oleam mordet aestus *H* verbrennt, parum cautos frigora mordent *H* die Kälte 'beißt' ſie. | *β* Die metaph. Entſtehung zeigt: liuor iniquo nullum de nostris dente momordit opus *O*; daher: mordebere dictis *O* mordear opprobriis *H* 'durchhecheln', und mordet cura medullas *O* zehrt, doloro morderi *O* ſchmerzverzehrt, conscientiā morderi *Ci* gepeinigt werden.

mordicus (*adverbiell isol. Adi.* von mordere wie medicus zu mederi, § 45) beißend, mit den Zähnen *α*; *metaph.* feſt, aus Leibeskräften *β*. | *α* Adjectiviſch noch bei *Hyginus*: Glaucum equi mordici distraxerunt. claſſ. iſol. auriculam mordicus abstulisset *Ci*. | *β* perspicuitatem mordicus tenere debemus *Ci*.

moretum, i, *n.* (Lw., vgl. ἀμορίτης ἄρτος, Honigbrot) Mörſergericht, eine Art Salat, zu dem man Knoblauch, Sellerie, Coriander, Zwiebel, Raute, Käſe, Öl und Eſſig nahm, die im Mörſer zerrieben wurden *V*.

moribundus 3 (von mori, vgl. fuo) ſterbend *α*; ſterblich *β*. | *α* moribundi ex equis lapsi sunt *L* cur me moribundam deseris, hospes? *V* dextra moribunda *V* erſtarrend. | *β* terreni artus . . . moribundaque membra *V*.

mōriger(us) 3 (a mōre gerendo) willfährig; davon:

mōri-geror, āri, ātus sum willfährig ſein, mit *dat. Ci.*

Morini, ōrum, *m* Volk in Gallien an der Scheldeküſte: extremique hominum Mōrīni *V*.

morior, mori, das fehlende *PPP* erſetzt durch das *Adi.* mortuus *PFA* moritūrus (gr. βροτός ſtatt *μροτός, aber: μορτός ſagte *Callimachus* = mortalis, μορτοβατὸς ναῦς iſt der Kahn des Charon; dtſch. Mord) ſterben *α*; *metaph.* abſterben, vergehen, entſchwinden, ſich verlieren *β*. | *α* filius non mortuus, sed ne natus quidem *Ci* morbo mori *N* ex uulnere *L* moriar si od. nisi *Ci* ich will des Todes ſein (Schwurformel), in studio dimetiendi caeli mori *Ci* bis zum letzten Athemzug Aſtronomie treiben; das *PFA* bedeutet 1. im Begriffe zu ſterben (nobiscum omnia moritura arbitremur? *Ci*); 2. zu ſterben entſchloſſen (fertur moriturus in hostis *V*); 3. zu ſterben beſtimmt (quid tibi prodest morituro? *H* morituro Delli *H*); *occ.* ſterblich verliebt ſein, wie perire *O*. | *β* segetes moriuntur in herbis *O* frenisque manu moriente remissis *O* flammas uidi mori *O* hominis memoria moritur *Ci* leges mortuae *Ci* ungültige, verſchollene, sermo moritur *Ci* nimmt ein Ende, morientibus uocibus *Ci* mit brechender Stimme, morietur gratia nunquam *O* erlöſchen.

NB. cupidusque morīri *O*! Analogieform.

mortuus 3 (Adjectiv von dem *PPP* *mortus gebildet, welches noch in Morta, die Todesgöttin, erhalten iſt) todt. Es dient 1. zum Erſatz eines *PPP* (mortuo imperatore *Ci* etsi intestata mortua esset *Ci*); 2. als *Adi.*: exsanguis et mortuus concidisti *Ci* wie ein Todter, lacerti mortui *Ci* abgeſtorbene, kraftloſe; 3. als *Subst.*: mortuum in domum inferre *Ci* einen Leichnam.

mormȳr, ȳris, *f.* (Fw. μόρμυρος) ein Seefiſch, vgl. murmillo.

moror, āri, ātus sum (mora) *intrans.* verweilen, ſich aufhalten; *occ.* zögern, ſäumen *α*; *trans.* aufhalten, hindern; *occ.* feſſeln *β*; Phraſe: nihil moror, non moror *γ*. | *α* morari in propinquis urbi montibus *N* paucos ibi dies moratus *N* quo rosa moretur *H* noch blüht, oculi morantur tellure *O* haften an der Erde, auxilia morantur *C* bleiben aus, haud multa (nec plura) moratus *V* ohne Zögern. Mit *Inf.* moror bellum inferre *C* zögern, nihil moror, quominus abeam *L* will unverzüglich gehen. | *β* morari uictoriam *C* ne longo sermone morer tua tempora *H* Zeit rauben, uos Asiae campi morantur *H* halten auf, morari atque impedire iter *C* ipsum morando sustinuit *V* ne haec quidem res Curionem ad spem morabatur *Ci* hielt Curio's Hoffnung in Schranken, nullo morante *L* da es niemand wehrte, aliquem a fuga m. *L*; *occ.* carmina, quae possunt oculos auresque morari *H* spectator nonitate morandus *H*. | *γ* nihil moror, non moror, ne morer weitverbreitete Phraſe. 1. Im Munde des freilaſſenden Richters: C. Sempronium nihil moror *L* habe nichts weiter gegen ihn. 2. Zum

Digitized by Google

Abbrechen der Rede: ne multis morer *Ci* ne te morer um dich nicht aufzuhalten. 3. Als Ausdruck der Nichtachtung: nec dona moror *V* ich kümmere mich nicht um, nihil moror, quominus decemuiratu abeam *L* uina nihil moror illius orae *H* sie können mir gestohlen werden, nil moror officium, quod me grauat *H* nil moror eos saluos esse *Antonius*.

mōrōsitās, tātis, *f.* Eigensinn, Kleinigkeitskrämerei, Pedanterie; von:

mōrōsus 3 *adv.* mōrōsē (mos; voll Eigenheiten:) pedantisch, grämlich *α*; *metaph.* hartnäckig *β*. | *α* difficiles ac morosi sumus, ut nobis non satisfaciat ipse Demosthenes *Ci* senes m. *Ci*; daher: canities m. *H* pedantisches Alter. | *β* morbus m. *O*.

Morphēus, eōs, *acc.* ea (Fw. *Μορφεύς* 'der Gestaltenbildner') Name des Traumgottes *O*. Über die *Decl.* vgl. Orpheus.

mors, tis, *f.* (morior) d. Tod (bes. d. natürliche, vgl. nex) *α*; *meton.* Leichnam *β*; Mord, Blut *γ*; Tödter, Tod als Person *δ*. | *α* mors honesta turpem uitam exornat *Ci* m. necessaria *Ci* natürlicher, mortem sibi consciscere *C* sich selbst den Tod geben, aliquem morte multare *Ci* gewaltsame Tödtung, ad mortem damnari *T* morti dare aliquem *H* mortem deprecari *C* um sein Leben bitten. Vgl. die Verba obire, occumbere, oppetere; extrema in morte *V* am Rande des T., media in morte *V* im Sterben, in morte *V* in und nach dem T.; aber: supremā morte *H* der Tod, der ein Ende macht. Im Plur.: praeclarae mortes imperatorum *Ci* Todesfälle, omnes per mortes animam dedissem *V* Todesarten, vgl. omni imagine mortium *T*. | *β* nec sit in toro mors mea nixa *Propertius*; daher: Clodii mortem lacerare *Ci* den Leichnam des Cl. (um des Wortspiels mit uita wegen) wir: den Todten ... den Lebenden. | *γ* ensem multa morte recepit *V* blutbefleckt; vgl. *οἱ μὲν ἀρ' ἐννῆμαρ κέατ' ἐν φόνῳ. Hom.* | *δ* Personif.: ianitor carceris, mors terrorque sociorum *Ci*; daher: **Mors,** tis, *f.* (altlat. Morta) die Todesgöttin *VCi*.

morsus, ūs, *m.* (Verbalsubst. zu mordēre) das Beißen; *occ.* Essen *α*; *meton.* das Festhaltende *β*; *metaph.* Bitterkeit, Schmerz *γ*; bissiger Angriff *δ*. | *α* auium minorum morsus *Ci* serpentis morsus *Ci* canis uacuos exercet in aëra morsus *O* schnappt in die Luft; *occ.* nec tu mensarum morsus horresce futuros *V* die 'Tische' verzehren; | *β* unco non adligat ancora morsu *V* 'Zahn'; uiribus discludere morsus roboris *V* die Baumspalte, die den Speer festhält, gleicht einem Munde, der mit den Zähnen festhält. | *γ* aegritudo quasi morsum doloris effecit *Ci* 'nagt', curarum morsus *O* m. intermissae libertatis *Ci* unterbrochene Freiheit ist bitterer als verlorene. | *δ* mea commoda odio obscuro morsuque uenenat *H* wie der Biss einer im Dunkeln lauernden Schlange.

mortālis, e (mors) sterblich; *metaph.* vergänglich, vorübergehend *α*; irdisch, menschlich *β*. | *α* omne animal est mortale *Ci* animi sunt in corporibus mortalibus *Ci*; daher *subst.*: **mortalis,** is, *m.* der Sterbliche, der Mensch: turpe deum mortali cedere *O* eum omnes mortales oderunt *Ci* lex omnes mortales adligat *Ci*; *metaph.* quicquid mortale creamus *Ci* amicitiae (sempiternae) immortales, inimicitiae mortales *LCi* simulacra mortalia *T* hinfällig, leges mortales, uti ita dicam, et mutabiles *L*. | *β* *Enallage*: proelium Aeneae ultimum mortalium operum fuit *L* irdischen Thaten, acta deos nunquam mortalia fallunt *O* mentem mortalia tangunt *V* Menschenschicksal, mortalin' decuit uiolari uolnere diuum? *V* Wunde von Menschenhand.

mortālitās, tātis, *f.* (mortālis) Sterblichkeit; Vergänglichkeit *α*; *meton.* Lebensziel, Tod *β*; Menschheit *γ*. | *α* omne quod ortum est mortalitas consequitur *Ci*. | *β* XVII Kal. Apr. creditus est mortalitatem expleuisse *T*. | *γ* contra fortunam non satis cauta mortalitas est *Cu* (= mortales).

mortārium, ii, *n.* (dtsch. Lww.) Mörser und Mörtel.

morti-fer, fera, ferum (quod mortem fert) todbringend, tödtend, tödlich: m. poculum *Ci* morbo graui et mortifero adfectus *Ci* bellum m. *V* uulnus m. *N*. *Neutr. pl.* Deus tam multa mortifera terra marique dispersit *Ci* tödliche Stoffe.

mōrum, i, *n.* (Lw. gr. *μόρον*, dial. *μῶρον*, dtsch. Maul—beere) Maulbeere *α*; *metaph.* Brombeere *β*. | *α* prandia moris finiet, quae legerit arbore *H*. | *β* in duris haerentia mora rubetis *O*.

mōrus, i, *f.* (aus dem Lw. mōrum nach Analogie von mālus-mālum, pirus-pirum u. a. gebildet) Maulbeerbaum: ardua morus *O*.

mōs, mōris, *m.* (§ 15) Wille *α*; Gewohnheit, Sitte, Brauch; *occ.* 1. Gesetz, Vorschrift; 2. Art u. Weise *β*; *pl.* Sitten, Charakter; *occ.* 1. Gesittung; 2. schlechte Sitten *γ*. | *α* morem ei gessit *Ci* gestus est ei mos *N* den Willen thun, regis uoluntati morem gerere *N* dem Wunsche willfahren, vgl. morigerari. | *β* ibam forte uiā sacrā, sicut meus est mos *H* morem ritusque sacrorum *V* Opferbrauch, more ductus *N* altem Herkommen folgend, mores institutaque maiorum *Ci* maiorum iura moresque *Ci* mos erat in Latio *V* (den Janus zu öffnen), quibus omnia uendere mos erat *S* in morem uenire *OL* zur Gewohnheit werden, in morem uerterat *T* es war Gew. geworden, more militari *C* nach Kriegsbrauch, mos maiorum *Ci* Ahnenbrauch, in morem tonsa *V* nach der Sitte, gehörig = de more, ex more *VNT*; supra morem *V* ungewöhnlich, sine more furit tempestas *V* ganz ungewöhnlich; *occ.* 1. regere populos pacique imponere morem *V* im Gegensatz zu lex als geschriebenem Gesetz (die *νόμοι ἄγραφοι* der Griechen), moresque uiris et moenia ponet *V* more palaestrae *H* wie sie es vorschreibt; 2. Persarum more *N* nach persischem Brauche; daher: apis Matinae more modoque *H* torrentis aquae uel turbinis atri more furens *V* in morem stagni *V* uarium caeli praediscere morem *V* Beschaffenheit, quo more *V* 'wie'. | *γ* sui cuique mores fingunt fortunam hóminibus *N* tantam habet morum similitudo coniunctionem *Ci* Charakterähnlichkeit, si quid in uitam eius aut in mores cum contumelia dixero *Ci* abire in aui mores *L* ihm nachgerathen; *occ.* 1. res eorum ciuibus, moribus, agris aucta est *S* an Volkzahl, Gesittung, Landgebiet, quibus neque mos neque cultus erat *V* Gesittung und Zucht. 2. hi mores incumbunt ad lenitatem *Ci* unsere schlechten Sitten, si per mores nostros liceret *T*.

Mosa, ae, *m.* die Maas im nördl. Gallien *CT*.

Moschus, i, *m.* (*Μόσχος* 'Kalb' § 27) Rhetor aus Pergamum zu Horazens Zeit, in einem Processe wegen Giftmischerei von Asinius Pollio und Torquatus vertheidigt, lebte nach seiner Verurtheilung in Marseille.

Digitized by Google

Mosella, ae, *m. f.* die Mosel, Fl. in Lothringen und d. Rheinprovinz.

Mostēni, ōrum, *m.* Einw. von **Mostēnē,** ēs, *f.* in Lydien, 25 km nw. v. Sardes *L.*

mōtio, ōnis, *f.* (mouere) Bewegung *α*; Gemüthsaffect *β*. ‖ *α* cylindro principium motionis dat *Ci*. ‖ *β* suaues motiones *Ci*.

mōto, āre, āui (*frequ.* v. mouēre) häufig, hin und her bewegen: incertae zephyris motantibus umbrae *V* motare lacertos *O*.

mōtus, ūs, *m.* (Verbalsubst. v. mouere) Bewegung u. zwar physische; *occ.* 1. Körperbewegung, Geste; 2. Tanz; 3. militärische Bewegung *α*; *metaph.* geistige Bew.; *occ.* 1. Geistesthätigkeit; 2. Gemüthsbewegung, Leidenschaft; 3. Antrieb, Trieb *β*; politische Bew.; *occ.* 1. Erhebung; 2. Aufruhr, Unruhe; 3. Staatsumwälzung *γ*. ‖ *α* motus nauium, remorum, siderum *C* motus terrae *CiCu* Erdbeben, motus hastarum, pectoris *O* quo maxima motu terra tremit *V* pedum melior motu *V* beweglicher, schneller; *occ.* 1. motus palaestrici et histrionum gestus *Ci* gestus ac motus corporis *Ci* decens motus *H* anmuthiger Gang; 2. motus doceri Ionicos *V* jonische Tänze lernen, dare motūs *VL* Tänze aufführen; 3. milites ad motus leuiores N; ähnl.: motus futuri *V* vom 'Aufbruche' des Äneas. ‖ *β* iucundum motum Graece *ἡδονήν*, Latine uoluptatem dicunt *Ci* animorum incredibiles motus *Ci* geistige Regsamkeit; *occ.* 1. motūs animorum duplices sunt, alteri cogitationis, alteri adpetitus *Ci* ingenii celeres motus *Ci* 'Kräfte', motu animi ac ratione uti *Ci* 'Verstandesthätigkeit'; 2. perturbationes id est motus animi nimii, rationi non obtemperantes *Ci* motus animi turbati, quos Graeci *πάθη* nominant *Ci* uario misceri pectora motu *V* Aufregung; 3. diuino concita motu *O* naturae motus *Ci*. ‖ *γ* se ad motus fortunae mouere coepit *C* 'den Mantel nach dem Winde zu drehen', Catilinae motūs conatūsque *Ci* in quo motu temporum uersemur *Ci* 'bewegte Zeit'; *occ.* 1. Italiae magnificentissimus motus *Ci*; 2. motus ciuicus *H* Bürgeraufstand, magnus motus seruilis *L* Sclavenaufruhr, Galliae, urbanus m. *C*; 3. rei publicae motum adferre *Ci* den Staat erschüttern, duae legiones in concussi orbis motu non quiescunt *T* Umwälzung des Erdkreises.

moueo, ēre, mōui, mōtus (*ἀμεύω*, § 23, *ἀμείβω*, § 10) bewegen. I. (Am Orte) bewegen, in Bewegung setzen, rühren, regen, erschüttern *α*; verwandeln, verändern *β*; *metaph.* Eindruck machen, Einfluss ausüben, beeinflussen; passiv: Einwirkung erleiden, sich beeinflussen lassen; *occ.* 1. bange machen, erschrecken; 2. rühren; 3. begeistern; 4. reizen, empören; 5. (politisch) aufregen *γ*; bewegen, zu etwas bestimmen, drängen *δ*. II. (Vom Orte) bewegen, fortbewegen, entfernen *α*; verjagen, verdrängen, verstoßen *β*; herbeischaffen, herbeibringen; *metaph.* hervorbringen, erregen, erzeugen, verursachen *γ*; anfangen, beginnen; *occ.* aufbringen, anregen *δ*. ‖ I *α* Minos urnam mouet *V* schüttelt, fila sonantia (neruos, citharam) m. *O* die Saiten 'rühren', tympana m. *O* schlagen. Oft vom Körper und seinen Theilen: caput, bracchia m. *O* bilem alicui *H* Galle erregen = erzürnen vgl. stomachum alicui m. *Ci* crinem per aëra *O* flattern lassen; *medial* uenae mouentur *O* die Pulse schlagen, se mouere impigre *L* sich rühren, regen, hostes mouentur *L* die F. rühren sich, ranae mouentur propter aquam *Ci* 'hüpfen' u. so vom Tanze: histrio se mouet *Ci* moueri festis diebus *H* moueri Cyclopa *H* (= saltare Cyclopa) einen C. pantomimisch darstellen. Mit andern Objj.: agros, tellurem *V* aufrühren, aufbrechen, bearbeiten, moti fluctus *V* aufgeregte, mare ex profundo motum *Cu* in seinen Tiefen aufgewühlt, terram *O* erschüttern; bildl.: uis aestus corpora mouit *L* erschütterte, griff an, urbs tremoribus mota *O* erregte; *medial* mons mouetur *V* erzittert, pontus mouetur *V* wogt; *activ = med.* terra mouet *L* erbebt. Bes. arma mouere *L* (*τὰ ὅπλα κινεῖν*) die Waffen ergreifen; *metaph.* leo arma mouet *V* setzt sich zur Wehr, neutra a. m. *O* neutral bleiben. *Metaph.* multa mouens animo *V* bedenkend, erwägend (vgl. uoluere), auch allein: Iuno multa mouens *V* animus illa mouet *S*; se ad motus fortunae m. *C* den Mantel nach dem Winde drehen, neutram in partem moueri *Ci*. ‖ *β* (Vgl. das frequent. mutare) uoltum sermone mouetur *V* im Antlitz (griech. *acc.*), forma mota *O*; *metaph.* fatum m. *O* motum ex antiquo *L* Änderung am Herkommen. ‖ *γ* prata mouent animum *V* pulchritudo oculos *Ci* iudex suspicione non mouetur *Ci* neque specie mouetur *V* er kümmert sich nicht um den Anstand, non moueri amicitiae memoriā *C* unbeeinflusst von ..., exterae nationes nobilitate mouentur *Ci* bei ihnen macht Eindruck, populus gratiā mouetur *Ci* mit inn. Obj.: nihil horum ora te mouerunt *Ci* milites earum regionum consuetudine multum mouentur *C* sind stark beeinflusst, nil moueor super imperio *V* lasse mich nicht b. = kümmere mich nicht; *occ.* 1. mouebatur animo et extimescebat *Ci* Venus mota minis *V* erschreckt, iustis formidinis causis m. *Cu* absiste moueri *V* fürchte dich nicht. 2. mouebat (eos) patris senectus *Cu* misericordiā moueri *C* Acheronta mouebo *V* zu rühren versuchen, lacrimae populum mouent *Ci* plebem oratio *L* saxa gemitu mouere *O* Manes fletu *V*. 3. thyrso aliquem *O*. 4. mouet iuueni feroci animum comploratio sororis *L* Dianae non mouenda numina *H* Diana, die du nicht erzürnen sollst, praecipue eum mouit, quod ... *Cu*. 5. quieta mouere magna merces uidebatur *S* mouetur seruitium in Sicilia *Ci* empört sich, moueri epistulā Mithridatis *Ci* in Aufruhr gerathen, ciuitas mouetur *S* steht auf. ‖ *δ* eos ad bellum m. *L* Eurybiadem minus mouere poterat *N* konnte ihn nicht dazu bestimmen, consilio eius motus est *N* ließ sich bestimmen; mit *inf.*: me non moueat per altum ire *V*; *part. subst.* mouentia *Ci* Triebfedern. Bes. *PPP* (fecit illud) irā, amore motus ... *O* aus ... ‖ II *α* Mit *abl.* signifer signum loco mouet *Ci* tanta malacia exstitit, ut se loco mouere non possent *C* omnia quae moueri possunt *N* (= res mouentes *L*) bewegliche Habe, armenta stabulis *V* herausstreiben; *refl.* (*med.*) sich wegbegeben, fortgehen: neque se quoquam mouit ex urbe *N* castra mouere *C* das Lager abbrechen, aufbrechen, weiterziehen, vorrücken; so auch ohne castra: in Indiam mouere *Cu* m. Canusio *Ci* von C. aufbrechen, portis in arua moueri *V* aus den Thoren (zum Kampfe) ins Gefilde rücken. So auch: signa mouere *L* zum Kampfe rücken (*metaph.* vom Stiere *V*), copias, agmen, exercitum mouere *Cu* aciem et castra *V* mit Heer und Lager aufbrechen. Daher *refl.* priusquam Tissaphernes usquam se moueret *N* sich rühren konnte, praecepit, ne se ex eo loco mouerent *L* sie sollten sich nicht rühren, vgl. nec uestigio moueri *L*; *occ.* triste bidental mouerit incestus *H* die Blutstatt von seinem Grundstücke entfernen und sich dadurch versündigen, vgl. aram sine religione loco mouere *Ci* mouere catulos leaenae *H* zu rauben suchen. ‖ *β* mota loco *O* aus der

Digitized by Google

Heimat vertrieben, moueri possessionibus ac dis penatibus *Ci* sedibus *Ci*; loco signiferum *C* abſetzen, aliquem senatu *S* de senatu *Ci* loco senatorio *L* aus dem S. ausſchließen, tribu *Ci* aus . . . ſtoßen, in inferiorem locum de superiore *Ci* hinabdrängen, heredes mouere *Ci* verdrängen, hostem gradu oder statu m. *L* aus der Stellung werfen (vgl. depellere), quem incursiones hostium nunquam loco mouere potuerunt *Ci*; *metaph.* nemo te de sententia mouere potuit *Ci* abbringen, abwendig machen. | γ uina moue *H* hole (aus dem Keller); vgl. testam mouere *H* fatorum arcana mouebo *V* hervorholen = enthüllen, Manes m. *V* citieren (Andere ciet), limum e gurgite *O* aufwühlen; *medial* de palmite gemma mouetur *O* treibt; *metaph.* uerbis odia aspera moui *V* indignationem m. *L* ea petitio et risus hominum et querellas mouerat *Ci*. | δ ab Ioue carmina nostra moue *O* (*ἐκ Διὸς ἀρχώμεσθα*), deae, cantus mouete *V* maius opus moues *V* motum ex eo consule bellum *L* pugna se mouerat *Cu* hatte angehoben. Allg. ne quid a tergo moueretur *CuL* daſs man . . . unternehme, keine Unruhen anſtifte; *occ.* iocum mouere *S* ein Witzwort aufs Tapet bringen, historias *H* zur Sprache bringen, quaestionem *T*; daher auch: numen mouisse deos traditur *L* ſie ſollen einen Wink gegeben haben.

mox, *adv.* bald; beim Präteritum: bald hernach. Zunächſt beim *Praes.* u. *Fut.* mox accingar Caesaris pugnas dicere *V* 'demnächſt', exspecto, quam mox hac oratione utatur *Ci* 'wie bald', dum mox frondosa reducitur aestas *V* indes bald, urgueturnunc nostris, mox consulum copiis *Ci* 'binnen kurzem', ſeltener beim *Praeteritum* mox populus Cremonam rediit *T* 'bald hernach', extemplo fusi fugati, mox intra uallum compulsi, postremo exuuntur castris *L* crudelitatem mox, deinde auaritiam exercuit *L*.

mūcidus 3 ſchimmlig, rotzig: (von **mūcus** i, *m.* Fw. aus *μύξος* Schleim, Rotz, *μύκης* Pilz).

Mūcius 3 Name einer pleb. gens. Daraus bekannt die Familie der Cordi, ſpäter Scävolä, deren Name zurückgehen ſoll auf: 1. C. M. Cordus, der 508 den König Porſena ermorden wollte. Weil er ſich die rechte Hand verbrannte, ſoll man ihn 'Linkhand', Scävola, geheißen haben *L*. Doch iſt dies unrichtig. Scävola heißt nach Varro ein Amulet, und ein ſolches führten die Scävolä im Wappen, wie Lucilius berichtet. Daher der Name. 2. P. M. Sc., cos. 133, Freund der Gracchen, Gegner der Scipionen *CiL*. 3. Q. M. Sc., Augur, 121 Prätor in Aſien, Schwiegerſohn des Lälius. Von Albucius repetundarum belangt, aber freigeſprochen. Tüchtiger Juriſt *Ci*. 4. Q. M. Sc., Pontifex, als Statthalter in Aſien (100) ſo beliebt, daſs man ihm zu Ehren ein Feſt (**Mūcia,** ōrum, *n*) feierte, cos. 95. Er fiel 82 durch Meuchelmord; daher *adi.* **Mūciānus** 3 des M.: exitus *Ci*.

mucro, ōnis, *m.* Spitze, Schneide *α*; *meton.* Schwert, Dolch *β*; *metaph.* die Spitze, Schneide *γ*. | *α* mucro cuiuslibet rei acumen est *Isidor* medio ense iugulaberis, quandoquidem mucro hebes est *O*. | *β* Vgl. unſer *meton.* 'Klinge': strictis mucronibus *V* pugnant mucrone ueruque Sabello *V*. | *γ* censorii stili mucronem maiores nostri retuderunt *Ci* hic est mucro defensionis tuae *Ci* tribunicius m. *Ci* das Schwert der Tribunengewalt.

mūgio, īre, iui (ii) (vgl. *μυκᾶν*, dtſch. muhen) brüllen, röhren vom Rinde *α*; *metaph.* brüllen v. Dingen *β*. | *α* cum boues mugissent *L*; daher *subst. PPrA* mugientes, ium *m.* Rindvieh, mugientium greges *H*. | *β* tubae clangor mugit *V* sub pedibus mugit solum *VO* krachen, mugit mālus procellis *H* Garganum nemus mugire putes aut mare Tuscum *H*. Dazu Verbalſubſt.:

mūgītus, ūs, *m.* das Brüllen der Rinder *α*; *metaph.* Dröhnen *β*. | *α* mug. boum *VO*. | *β* m. terrae *Ci*.

mūla, ae, *f.* (vgl. mūlus) weibl. Maulthier *Ci*.

mulceo, ēre, mulsi, mulsum (mollis, mulcāre) ſtreichen, ſtreicheln *α*; ſanft berühren *β*; *metaph.* beſänftigen, beſchwichtigen, lindern *γ*; ergötzen, erfreuen *δ*. | *α* manu mulcens barbam *O* mulcere pueros linguā *V* ſanft belecken. | *β* uirgā mulcere capillos *O* zephyri mulcebant flores *O* umfächelten, uolucres aethera cantu mulcebant *O* durchflattern ſingend. | *γ* uaria uulnera mulcet ope *O* mulcens tigres Orpheus *O* Marcio mulcente et increpante *L* beſchwichtigte und ſchalt, regit animos et pectora mulcet *V* somnus mulcet corpora *O* wiegt ſanft ein. | *δ* grato Danai puellas carmine mulces *H* meum pectus poëta mulcet *H*.

Mulciber, eri und eris, *m.* (mulcēre?) Beiname des Vulcanus *α*; *meton.* Feuer *β*. | *α* Mulciber Vulcanus est a molliendo scilicet ferro dictus, mulcere enim mollire siue lenire est *Seruius*. | *β* picem mulciber urebat *O*.

mulco, āre, āui, ātus (von molere, wie vulgärlat. ſtatt uellere uellicare, ſtatt fodere fodicare geſagt wird) 'walken' = ſtoßen, prügeln *α*; *metaph.* übel zurichten *β*. | *α* male mulcatus *CiLPh* prostratos uerberibus mulcant *T* durchwalken. | *β* quinqueremis ceteras naues male mulcarat *L*.

mulctra, ae, *f.* (mulgere) Melkkübel, Gelte *V* gleichbedeutend mit ***mulctral,** alis, *n.* (§ 43) oder: **mulctrārium,** ii, *n.* bei *V* und **mulctrum,** i, *n. H*.

mulgeo, ēre, mulsi, mulcta (gr. *ἀ-μέλγω*, dtſch. melken) ſprichw. hircos m. *V* gr. *τράγον ἀμέλγειν*, bei uns 'den Ochſen melken' von ausſichtsloſem u. unſinnigem Beginnen.

muliebris, e, *adv.* muliebriter (ſtatt *mulierbris, § 33) weiblich *α*; weibiſch *β*. | *α* uestis m. *CiN* Weiberkleid, ornatus *Ci* tutela m. *L* m. libido *Ci* eines Weibes, m. uoces *Ci* Weibergeſchrei; daher muliebria, ium, *n.* weibliche Scham *T*, muliebria pati *ST* ſich als Weib gebrauchen laſſen. | *β* eneruata muliebrisque sententia *Ci* m. ingenium *S* nec muliebriter expauit ensem *H* se muliebriter lamentis dare *Ci*.

mulier, eris, *f.* (v. molere; vgl. *μυλλάς*) Weib, urſprünglich als Gegenſatz zur Jungfrau *α*; ſpäter als Gegenſatz zum Mann *β*. | *α* Cicero reprehensus, quod uirginem sexagenarius duxisset, respondit: eras mulier erit *Quintilianus* ne quis heredem uirginem neue mulierem faceret *Ci*. Daher *occ.* Eheweib: pudica mulier atque dulces liberi *H*, Dirne: eius modi mulieres *Ci* oft in den Verrinen. | *β* in conuiuio uirorum non accumbunt mulieres *Ci*. Daher: mulieres omnes dicuntur, quaecumque sexus feminini sunt *Pomponius*.

NB. Der Gegenſatz zwiſchen der Grdbdtg. und dem allgemeinern Gebrauche drückt ſich in der juriſtiſchen Entſcheidung aus: Mulieribus legatis etiam uirgines debentur *Modestinus*.

mulierārius 3 vom Weibe gedungen *Ci*.

mulierecula, ae, *f.* (*demin.* v. mulier) Weibchen; daher: kleines, ſchwaches Weib *α*; Dirne, Freudenmädchen *β*. | *α* susurrus aquam ferentis mulierculae *Ci*. | *β* in acta cum mulierculis iacebat ebrius *Ci*.

mulierōsus 3 (mulier) weibertoll; davon:

Digitized by Google

mulierōsitās, tātis, *f.* Weibertollheit, 'Schürzenjägerei'. Überſetzungsverſuch von *φιλογύνεια Ci.*

mūlio, ōnis, *m.* (mūlus) Maulthiertreiber *CiC.* Davon:

mūliōnius 3 dem Maulthiertr. gehörig *Ci.*

mullus, i, *m.* (Lw. *μύλλος*) die Meerbarbe (Mullus barbatus) ſchon bei *Ci* barbatulus mullus genannt, ein gern gegeſſener Seefiſch.

mulsus 3 (v. mel, wie salsus v. sal) mit Honig verſetzt; daher **mulsum,** i, *n.* (*sc.* uinum, vgl. merum) Honigwein, Weinmeth, gr. *μελίκρατον, οἰνόμελι.*

multa, ae, *f.* (*isol. femin.* zu multus: die Menge, Summe, vgl. summa; *occ.*) die von einem Magiſtrate als Strafſumme auferlegte Menge von Vieh (pecus) *α*; ſpäter erſetzt durch eine Geldſumme (pecunia) *β*; überſetze: Strafe, Strafſumme, Buße, Geldbuße. | *α* Romulus plebem multae dictione ouium et boum coërcebat *Ci* postea lege Aternia Tarpeia (454) constituti sunt in oues singulares aeris deni (10 Asses), in boues aeris centeni (100 Asses) *Gellius.* Die geringſte Strafſumme war ein Schaf (10 Asses), die höchſte (durch die lex Sestia Menenia 452 feſtgeſtellt) 30 Rinder und 2 Schafe (3020 Asses). Das Multrecht ſtand allen Magiſtraten zu; doch konnte man an die Tribus provocieren. | *β* Mit wachſendem Reichthum wuchſen auch die Strafgelder: multa quingentum millium aeris *L* poena omnium delictorum coërcitio, multa hodie animaduersio pecuniaria *Vlpianus* accusatorem multa et poena multauit *Ci* mit Geld- und Körperſtrafe. Phraſen: multam dicere *Ci* die Strafſumme beſtimmen, committere *O* verwirken, remittere *Ci* nachlaſſen, certare *L* beſtätigen, petere *Ci* beim Volk beantragen.

multāticius (von multare, durch multātus, ūs Beſtrafung) zur Strafſumme, zur Geldbuße dienend: aes, argentum, pecunia *L.*

multātio, ōnis (multare) Beſtrafung: bonorum *Ci* (*gen. obi.*) an d. Gütern.

multi-cauus 3 (cauum Loch) löcherig: pumex *O.*

multi-fāriam, an vielen Stätten, Stellen, Orten: aurum multifariam defossum *Ci* m. scalas apponere *L.*

multi-fidus 3 (findere) vielgeſpalten *O.*

multi-formis, e (forma) vielgeſtaltig *Ci.*

multi-forus 3 (fora, Öffnung) mit vielen Löchern verſehen *O.*

multi-iugus 3 (iugum) vielſpännig: multiiugis iret equis, uno equo uerum triumphum uehi *L.*

***multi-modus** 3 (modus) mannigfach, vielerlei. Davon *isol. abl. pl. adverb.*: **multi-modis,** mannigfach, auf vielerlei Arten: multimodis sum circumuentus *Ennius* semina multimodis inmixta *Lucretius.* NB. Man hüte ſich, dieſes Wort aus der *Ixpt.* multis modis zu erklären, da in dieſem Falle i lang ſein müſste.

multi-plex, icis (plicāre) vielfältig, vielfach *α*; *metaph.* mannigfach, vielſeitig *β.* | *α* multiplex lorica *V* aus vielen Theilen, multiplices fetus procreare *Ci* m. domus *O* vielfach verſchlungen; vgl. aluus multiplex et tortuosa *Ci* uitis multiplici lapsu serpit *Ci* in mannigfaltigen Windungen (lapsus); *occ.* (von Zahlbegriffen) vielfach: multiplex quam pro numero damnum est *L*; *subst.* si multiplex accipit *L* ein Vielfaches. | *β* iurisdictio res uaria et multiplex *Ci* Plato uir multiplex *Ci* vielſeitig, uaria multiplexque natura *Ci*, m. et tortuosum ingenium *Ci* unbeſtändig.

multiplicābilis, e (multiplicare) vielfältig (gewunden) *Ci.*

multiplicātio, ōnis *f.* Vermehrung; *occ.* die (arithmetiſche) Multiplication.

multiplico, āre, āui, ātus (multiplex) vervielfältigen, vergrößern; *pass.* wachſen *α*; *occ.* multiplicieren *β.* | *α* aes alienum multiplicatum est *Ci* die Schulden wuchſen, m. usuras *N* d. Zinſen wachſen laſſen, flumina multiplicantur aquis *O.* | *β* quinquiens quinque, si multiplices, reddent uiginti quinque *Boëthius.*

multitūdo, inis, *f.* (multus) abſtract: die Vielheit, Menge *α*; concret: die Menge, große Anzahl; *occ.* der Pöbel *β.* | *α* multitudo beneficiorum *Ci* nauium *N* multitudo testium et litterarum diligentiam declarat *Ci.* | *β* multitudo hominum perditorum conuenerat *C* multitudinem armare *Ci* imperita multitudo *Ci* adest ingenuorum multitudo *Ci* duces multitudinum *S* der Pöbelhaufen, m. concitata *N* odium multitudinis *N* des Pöbels.

multo, āre, āui, ātus (multa) mit einer Strafe belegen, beſtrafen: m. aliquem pecuniā *N* exsules bonis *Ci* populos stipendio *Ci* imperatorem deminutione prouinciae *Ci* uitia hominum damnis, ignominiis, uinculis, uerberibus, exsiliis, morte m. *Ci* außer der gerichtl. Sphäre: siquis laeserit, multandus simili iure *Ph.*

multus 3 (Gradusformen, erſetzt durch **plūres,** a, **plūrimus** 3 s. u. pol. (§ 36) *Sg.* zeitlich: vorgerückt; räuml. u. *metaph.*: bedeutend, groß, viel *α*; *occ.* 1. weitläufig, ausführlich. 2. eifrig, emſig, häufig *β*; *pl.* viele, zahlreiche, b. Dichtern auch *Sg. collectiv* in dieſ. Bedeutung *γ* adverbielle Formen *δ.* | *α* multō die *C* hoch am Tage, multā nocte *Ci* tief in der Nacht, ad multum diem *Ci* bis in den hohen Tag, multo adhuc die *T* noch hoch am Tage; daher *subst.* **multum,** i, *n.* ab sole orto in multum diei *L* multum diei procedere *S* einen großen Theil des Tages, multum uiae *Cu* bedeutende Wegſtrecke, non multum munitionis *N* unbedeutender Theil, multa pars Europae *L* multa toro iacet *O* lang ausgeſtreckt, multo labore *S* mit vieler Mühe, multā pace *T* im tiefſten Frieden, multo lumine *V* bei hellem Lichte, cum auro argentoque multo *N* mit einer Menge, multo aggere uestiri *C* mit reichlicher Dammerde. | *β* 1. ne in re nota multus sim *Ci* multa oratio *Ci.* 2. ad uigilias multus aderat *S* Marius antea infestus, tum uero m. atque ferox instare *S* beſonders häufig, plurimus in Iunonis honorem *H* ſehr erpicht auf. | *γ* dicent hoc multi Siculi *Ci* uereor, ne haec nimium multa esse uideantur *Ci* allzuviel, multorum annorum tyrannis *N* langjährige, bene multi *O* ziemlich viele, multi = *οἱ πολλοί* die Menge: una e multis *O* aus dem großen Haufen; multis uerbis deterrere *Ci* neque tamen multa uerba faciam *Ci* ausführlich reden. Elliptiſch: ne multa (*sc.* dicam), quid multa? (*sc.* dicam), satis multa de causa (*sc.* dixi, dico). *Ci* Dichteriſch: multa prece prosequi *H* in ramis multa latebat auis *O* quamuis multa meis exiret uictima septis *V* Vbſ. ſo manche. | *δ* Adverbiell: I. *acc.* **multum** (bei Dichtern *pl.* multa) *n.* viel, ſehr, weit *α*; oft, vielmals *β.* II. *abl.* **multō** beim Comparativ oder comparativiſchen Begriffen: um vieles, viel, weitaus *α*; b. Superl. bei weitem (= longe) *β.* | I *α* longe omnes multumque superabit *Ci* multum morari *C* lange zögern, auxiliaribus non multum confidebat *C* multum eum fefellerunt *N* multum amatus *H* res multum (eindringlich) et saepe

Digitized by Google

quaesita *Ci* multum iactatus alto *V*; bei Adjectiven: uir multum bonus *Ci* multum dissimilis *H*; dicht.: multa gemens *V* multa reluctans *T* ſehr. | β multum una eramus *Ci* waren 'viel' beiſammen. Beides in einem Satze: neque multum frumento uiuunt multumque sunt in uenationibus *C* nähren ſich nicht ſehr ... u. ſind oft. | II α iter multo facilius *C* multo plura bona *N* multo magis, minus *Ci*. Daher: multo aliter ac sperauerat *N* non multo post, non multo ante *Ci* nicht lange nachher, haud multo post mortem eius *T* ceteros multo gloriā antecedere *N* anteire *T* multo praestat *S*. | β omnium aetatis suae multo formosissimus *N* multo maxime *S* mihi semper conspectus uester multo iucundissimus est uisus *Ci* signum multo antiquissimum *Ci* multo maxima pars *Ci*.

Mulucha, ae, *m.* Fluſs in Mauretanien; ſ. Moluya *S.*

mūlus, i, *m.* (Lw. gr. *μύλος, μύχλος*, Zuchteſel, dtſch. Lw. Maul-thier) ex equa et asino fit mulus (Maulthier!), contra ex equo et asina hinnus (Mauleſel!) *Varro.*

Mulvius pons, heute VE ponte molle, die Brücke, auf der die uia Flaminia 2½ km nördl. von Rom den Tiber überſchreitet *T.*

Mummius 3 Name einer pleb. gens. Beſ. L. Mum., cos. 146, der Eroberer von Corinth (daher Beiname Achaicus), ein beſchränkter, ungebildeter Menſch.

Mūnātius 3 Name einer pleb. gens. Beſ. 1. L. Mun. Plancus, unter Cäſar Legat, cos. 42 mit Lepidus, Anhänger des Antonius, doch trat er vor der Schlacht bei Actium zu Octavianus über. Im J. 27 beantragte er für dieſen den Titel Auguſtus. 2. T. Mun. Plancus Burſa, ſein Bruder, tr. pl. 52, Pompeianer, von Cicero angeklagt und verurtheilt wegen ſeines Vorgehens gegen Milo, ſpäter Cäſarianer, 43 unter Antonius.

Munda, ae, *f.* Stadt in Spanien, in der Nähe von Sevilla u. Oſuna. Daſelbſt 216 Schlacht des Cn. Scipio gegen die Punier, 45 Schlacht Cäſars gegen die Söhne des Pompeius.

mundānus 3 (mundus) zur Welt gehörig; *occ. subst.* **mundānus,** i, *m.* Weltbürger, Kosmopolit *Ci.*

munditia, ae, *f.*, nicht claſſiſch auch **munditiēs,** ēi, *f.* (mundus) Ordnung, Sauberkeit, Zierlichkeit, Eleganz: Hortensius multā munditiā indutus *Gellius* munditiis cupimur; non sint sine lege capilli *O*; wegwerfend *S* von Marius: non Graeca facundia neque urbanis munditiis sese exercuit „Eitelkeit". *Occ.* vom Stil: graue uirus munditiae pepulere *H* an die Stelle beleidigender Unreinlichkeit trat helleniſche Nettigkeit.

mundus 3 ordentlich, nett, ſauber: munda supellex *H* cena *H* liber pumice mundus *H* munda uerba *O*; mit tadelndem Nebenbegriff: cultus iusto mundior *L* zu elegant; daher:

mundus, i, *m.* (Überſetzung des griech. *κόσμος*, Grdbdtg. Ordnung) I. Toilettegeräthe d. Frauen. II. Weltordnung, Weltall, Welt α; *meton.* Welt = Erde β; Himmel γ; Menſchheit δ. | I mundus muliebris est, quo mulier mundior fit. continentur eo specula, unguenta, uasa unguentaria, lauatio, alia *Vlpianus.* Schmuck dagegen iſt ornamentum. | II α mundus appellatur caelum, terra, mare et aër *Festus* clarissima mundi lumina *V.* | β quicumque mundo terminus obstitit *H* pars mundi *H* = Welttheil, mundus contremiscit *Ci.* | γ hunc Graeci *κόσμον*, nos lucentem mundum nominamus *Ci* mundus arduus *V*, ſo auch *C*: mundi ac terrarum magnitudo „Himmel u. Erde". | δ fastos euoluere mundi *H.*

mūneror, ārī, ātus sum (munus) ſchenken α; beſchenken β. | α natura alii aliud muneratur *Ci.* | β his rebus te rex munerari constituerat *Ci* uuā Priapum m. *H.*

mungo, ere, *munxi, *munctus (gr. *μύσσω*) ſchneuzen.

mūnia, ium, *n.* (Bwdt. mit moenia α; aber orthographiſch u. begrifflich differenziert, vgl. munus) Pflichten, Leiſtungen, Berufsgeſchäfte β. | α moenia, muri ...; significat etiam officia *Festus* candidatorum m. *Ci* tanta munia sustinere *Ci* belli pacisque *L* ducis m. implere *T* erfüllen, munia seruare uitae *H* im Leben ſeine Pflicht thun.

mūni-ceps, cipis, *m.* (municipes dicuntur, quod munia ciuilia capiant *Paulus*) Bürger aus einer Landſtadt, Landbürger α; *occ.* (wie ciuis) Bürger derſelben Landſtadt, Mitbürger, Landsmann β. | α municipes Regini ad me uenerunt *Ci* S. Roscius municeps Amerinus fuit *Ci* clamat se ciuem Romanum, municipem Consanum esse *Ci.* | β uides Tusculanum aliquem de Coruncanio municipe suo gloriari? *Ci* Fabricii, homines municipum suorum dissimillimi *Ci.*

mūnicipālis, e (Weiterbildung v. municeps α) landbürgerlich, kleinſtädtiſch: ipse a materno genere municipalis est *Ci* ex oppidis municipales homines *Ci* municipales et rusticani *Ci* Kleinſtädter und Landleute.

mūnicipium, ii, *n.* (die Genoſſenſchaft der municipes) Bundesſtadt α; Landſtadt, Kleinſtadt β. | α Urſpr. ſind municipia die autonomen Städte Latiums, deren Bürger gegen Rom die gleichen Pflichten (munia) hatten, wie der ciuis Romanus z. B. Tusculum, Lanuuium, Formiae. Seit 338 (latin. Krieg) ſind die Rechte der neuentſtandenen Municipia ſehr verſchieden. Die Bürger der municipia cum suffragio hatten alle Rechte des röm. Bürgers; andere (sine suffr.) mußten im Heere dienen und ſteuern, ohne Stimm- und Ehrenrechte zu genießen. | β Die lex Iulia municipalis (90) erhob alle Landſtädte Italiens zum municipium mit vollem Bürgerrechte, ſo daſs ſeitdem das Wort überhaupt italiſche Landſtadt, Kleinſtadt bedeutet. Unter den Kaiſern gieng die Bezeichn. auch auf außeritaliſche Städte über. | α initio fuerunt ea condicione ciues Romani municipes, ut rempublicam separatim a populo Romano haberent (autonom), ... in legione merebant, sed dignitates non capiebant *Festus.* | β quod tam inmune municipium est? *Ci* municipium Tusculanum, Tarquiniense, Larinas *Ci.*

mūnificentia, ae, *f.* (mūnificus) Wohlthätigkeit, Freigebigkeit, Mildthätigkeit *CiL.*

mūni-ficus 3, *adv.* mūnificē (qui munera facit wer Gefälligkeiten erweiſt) mildthätig, freigebig: in dando munificus *Ci*; *Enallage*: nec mihi munificas arca negauit opes *O.* Analogiſche Gradusformen (vgl. magnificus: magnificentior dicimus, quamuis *magnificens non sit in usu *Festus*) munificentissimus *Ci.*

mūnīmen, inis, *n.*, prof. **mūnīmentum,** i, *n.* (moenia, mūnīre) Befeſtigung, Bollwerk, Schutzbau α; *metaph.* Schutz, Schutzmittel β. | α domus munimentis saepta *T* militem intra munimenta coërcere *T* locus tutus munimine molis *O.* | β hae saepes munimenta praebent *C*

Digitized by Google

legiones imperii munimenta *T* munimentum urbis Horatius *L* noctem sibi munimento fore rati *S.* Altlat.: **moenimentum** *Ennius* bei *Ci* wie:

munio, altl. **moenio** (§ 23), īre, īui (ii), ītus (moenia) bauen, mauern, Mauern aufführen; *occ.* ſchanzen, Wege anlegen *α*; verſchanzen, befeſtigen; *metaph.* verwahren, ſchützen *β*. | *α* oppida munire *H* Feſten bauen, Albam m. *V* gründen, *subst.* munientes, ium, *m. Cu* Bauleute, muniendo fessi *L* vom Schanzen, undique congererent, quod idoneum ad muniendum putarent *N* zum Bau d. Mauern; *occ.* itinera muniit *N* Appius Caecus illam uiam muniit *Ci* rupem m. *L* den Felſen gangbar machen; daher *metaph.* sibi uiam munire ad stuprum *Ci* ſich d. Weg bahnen, haec tibi accusandi uiam muniebant *Ci* aditum sceleribus *Ci*. | *β* urbs manu munitissima *Ci* domus clausa ac munita *Ci* castra uallo fossaque *m. C* locum castellis *N* uallo hiberna *C* turris tecta et munita ab omni hostium ictu *C* u o r; *metaph.* naturā loci muniebatur oppidum *C* se ligneis moenibus m. *N* spica munitur uallo aristarum *Ci* aetas pudore ipsius et patris diligentia munita *Ci* nullius pudicitia contra tuam cupiditatem munita est *Ci* munire latus ab hostibus *Cu* ſich ſichern gegen.

munitio, ōnis, *f.* (munire) Befeſtigung, Mauerbau; *occ.* Gangbarmachung *α*; *meton.* Feſtungswerk, Schanzen, Mauern *β*. | *α* milites munitione prohibere *C* audiuit non multum superesse munitionis *N* daß der Mauerbau bald fertig ſei; *occ.* L. Apronio ad munitiones uiarum et fluminum relicto *C* Anlage v. Straßen u. Brücken. | *β* munitiones Antigoni incendit *N* castella et munitiones idoneis locis imposuit *T*.

munito, are (*frequ.* v. munire) uiam *Ci* ſich einen Weg bahnen.

munitor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. mūnire) Mauerbauer, Befeſtiger *α*; Schanzarbeiter; *occ.* Mineur *β*. | *α* Troiae munitor = Apollo *O*. | *β* barbari se inferre munitoribus *T*; *occ.* munitores in arcem Veiorum uiam fecerunt *L*.

munītus 3 (*isol. PPP* v. munire) befeſtigt *α*; *metaph.* verwahrt, geſichert, über *β*. | *α* et loci naturā et manū munitissima castra *C* latera munitiora *Cu*; *subst.* per munita exercitum ducere *L* auf gebahnten Wegen (= uiae munitae). | *β* bonorum praesidio munitus *Ci* domus diuino iure munita *Ci*.

mūnus, eris, *n.* (altl. **moenus,** vgl. munia) Leiſtung; daher I. Pflicht, Schuldigkeit (gegen d. Staat, gegen offenen moralischen *α*; *meton.* Amt, Dienſt, Beruf *β*. Voll. Abgabe *γ*. II. Gefälligkeit, Gefälligkeit *α*; *occ.* de lege Iulia: Belohnung *β*. III. Gnade, Gabe *α*; *occ.* das vom Kandidaten dem Volke gemachte Geſchenk: *meton.* Gebäude, Bauten *β*. | I *α* imbecilli senes nullum uitae munus exsequi possunt *Ci* officium munusque sapientiae *Ci* iudex huic muneri atque officio praesit *Ci* senectutem munere fungi *N* principum munus Africani esse debebat resistere Hannibali *L* cunctationem ac munus suscipere *Ci* rem publicam sui muneris facere *T* die Sorge des Staates als ihre [illegible] | *β* militare munus [illegible] | II *α* si quid adhuc ego sum, muneris omne tui est *O* verdanke ichs deiner Gnade, tenuis auget uerbis suum munus *Ci* Gegendienſt, beſ. munere = mit Hilfe: munere niueo lanae te Luna Pan fefellit *V* (wo niueo *Enallage* iſt zu lana), munere sortis *O*. | *β* animas decorate supremis muneribus *V* morti munera dant lacrimas *O* tibi munera matris contingent fletus *O* quo munere spretae matres *V* durch dieſe 'Treue'. | III *α* pretio accepto multisque praeterea muneribus *Ci* magnis muneribus donatus *N* alicui aliquid muneri dare *N* zum Geſchenke, munera Liberi *H* Wein, m. Cereris *O* Brod; *meton.* solitudinis munus *Ci* ein Buch als Werk der Einſamkeit; bisw. Opfergabe: munera templis ferre *O*. | *β* magnificentissima Pompei munera secundo consulatu *Ci* monumenta, munera, triumphi *Ci* munera gladiatoria *Ci*; und in dieſem Sinne auch munera allein: functus est maximo munere aedilicio *Ci* gab als Ädil ein großes Gladiatorenſpiel, alia familia posset munus praebere *Ci* magnis muneribus datis gladiatoriae familiae reliquias habebat *C*; *meton.* muneribus nati sua munera mater addidit *O* zum Marcellustheater kam die Porticus der Octavia; daher bildl. v. der Welt: architectus tanti muneris *Ci* eines ſolchen Prachtbaues. Davon *demin.*:

mūnusculum, i, *n.* kleines Geſchenk *Ci*.

Mūnychia, ae, *f.* (Μουνυχία Hafen von Athen, zwiſchen dem Piräeus u. Phalerum; daher *adi.* **Mūnychius** 3 zu M. gehörig: agri *O*.

muraena s. u. murena.

mūrālis, e (mūrus, § 42) zur Mauer gehörig: falces m. *C* Mauerhaken, ähnlich unſeren 'Feuerhaken', pilum *C* tormentum m. *V* zur Beſchießung der M., corona m. *L*, qua donatur ab imperatore, qui primus murum subiit et in hostium oppidum per uim escendit; ideirco quasi muri pinnis decorata est *Gellius*.

Mūrcia, ae, *f.* Gottheit der Ruhe, deren Tempel in der ſchmalen Thalſenkung zwiſchen Palatin und Aventin ſtand: ad Murciae *sc.* aedem *L*.

murēna, ae, *f.* (Μύραινα, daher auch muraena) ein bei den Alten beliebter Seefiſch, dem Aal ähnlich. Nach dem n pr.:

Murēna, ae, *m.* Familie in der gens Licinia s. u. Licinius.

murex, icis, *m.* (von mus wie imbrex von imber, vgl. musculus, prüh. Mulex, Purpurschnecke *α*; *metaph.* Schande, d. i. ſtechende Dornen *β*; Reichtum *γ*; *meton.* Purpurfarbe, Purpurkleider *δ*. | *α* Ulixes dixit *Virgil*: sanguine de nostro tinctas, ingrate, lacernas indutus, et non es: hoc satis: esca sumus. Ov. p. Palatus *H* als Schnecke. | *β* muricis ferrei in terram defodere *Cu*. | *γ* acuto in murice remi alicui crepare *V*. | *δ* Tyrioque ardebat murice laena *V* saeuo rubenti murice *V* lanae bis Afro tinctae murice uincte *H* m. Laconicus *O*.

Murgantia, ae, *f.* I. Stadt in Sicilien, Lage unbekannt *L*. II. Stadt in Sicilien, 55 km nö. von Syrakus, jetzt Morgetta genannt: davon adi. **Murgantinus** 3 von M. Einw. **Murgantini,** ōrum, *m.* pl.

muria, ae, *f.* (vielleicht mit mare, mergere, mersare, mersus, Stamm: mar, Salzwaſſer, Salzluft, Salz) das zum Einmachen v. Früchten u.

Digitized by Google

murmillo, ōnis, *m.* vulgär auch myrm. od. mirm. (nach dem Fiſche **mormyr,** *demin.* *mormyllus) eine Art Gladiatoren. Sie trugen auf ihren Helmen als Abzeichen kleine Fiſche und kämpften in ſchwerer galliſcher Rüſtung gegen den blos mit einem Netze und Dolche bewaffneten rētiārius *Ci.*

murmur, uris, *n.* (Vgl. *μορμύρω*, dtſch. Murmeln) Murmeln, Gemurmel *α*; *metaph.* dumpfe Töne lebloſer Gegenſtände *β*. | *α* murmur populi *L* serpitque per agmina murmur *V* murmur uirūm *V* Beifall, placare deos precibus et murmure longo *O* vom leiſen Herſagen der Gebetformel, strepit murmure apium cantus *V* Summen. | *β* magno misceri murmure caelum *V* Meeresrauſchen, unda cadens per leuia saxa raucum murmur ciet *V* rauſcht, minax m. cornuum *H* Schmettern u. a.

murmuro, āre, āui, (murmur) murmeln, brummen *α*; rauſchen *β*. | *α* uidi hesterno die quendam murmurantem *Ci.* | *β* spumea murmurat unda *V.*

murra, murrha Lw., **myrrha** Fw., ae, *f.* (§ 21, 22, *μύῤῥα*, orientaliſches Wort) Myrrhenſtrauch (arabiſche Balſamſtaude) *α*; *meton.* der aus ihr gewonnene Myrrhenſaft ⟨als Salbe gebraucht⟩ *β*. | *α* Panchaia terra ferret myrrham *O* myrrha Arabiae arbor *Isidor*; *person.* **Myrrha,** Tochter des Cinyras, Mutter des Adonis, in den gleichnamigen Strauch verwandelt *O*. | *β* stillataque cortice myrrha *O* crines myrrhā madidi *O* madentes *V.* Davon:

murreus (myrrheus) 3 ⟨myrrhen-⟩braun: crines *H* color medius inter flauum et nigrum *Porphyrio.*

murtētum, myrtētum, i, *n.* (murtus) Myrtengebüſch, Myrtenhain: litora myrtetis laetissima *VO*; als n. pr., § 27, **Murteta,** ōrum, *n.* Myrtenwäldchen bei Bajä mit Schwefeldampfbädern *H.*

murteus, myrteus 3 (§ 21, 22, murtus) v. Myrten: silua *VO* serta *O.*

murtum, myrtum, i, *n.* (Lw. *μύρτον*) Myrtenbeere; vgl.:

murtus, myrtus, i, *f.* (Lw. *μύρτος*) auch nach der U-Declination **murtus,** ūs, *f.* Myrtenbaum *α*; *meton.* Myrtenhain *β*; Stab aus Myrtenholz *γ*; Myrtenkranz *δ*. | *α* Der Venus heilig pōpulus Alcidae gratissima, uitis Lyaeo, formosae murtus Veneri *V* myrtus bicolor *O* nach den rothen und ſchwarzen Früchten. | *β* densis hastilibus horrida myrtus *V.* | *γ* et pastoralem praefixa cuspide myrtum *V.* | *δ* caput impedire myrto *H* ministrum non dedecet myrtus *H.*

mūrus, altlat. **moerus** (§ 23) i, *m.* Mauer, beſ. Stadtmauer; *occ.* Erdwall, Wall *α*; *metaph.* Mauer = Schutz *β*. | *α* aggeribus moerorum *V* beabſichtigter Archaismus, urbem muris saepire *N* muros ducere *H* aufführen, aries murum attingit *C*; daher: patrii muri *O* Vaterſtadt; *occ.* a lacu Lemanno milia passuum XIX murum perducit *C* ließ einen Wall aufführen, ne Alpium quidem muro eius furorem prohibere *Ci.* | *β* lex Aelia et Fufia propugnacula murique tranquillitatis *Ci* hic murus aēneus esto *H* audacia pro muro habetur *S* Graiūm murus Achilles *O*; vgl. *πύργος Ἀχαιῶν Hom.*

mus, mūris, *mf.* (*μῦς, μυός* § 14, dtſch. Maus) rusticus Feldmaus, urbanus Hausmaus *H gen. pl.* gew. murium, ſelt. murum. Als *n. pr.* § 27 Familienname in der gens Decia.

Mūsa, ae, *f.* (Lw. *μοῦσα*) gew. Plur., Göttinnen des Geſangs, der Künſte und Wiſſenſchaften. Sie galten als Töchter des Zeus und der Mnemoſyne. Homer nennt bald eine, bald drei; ſeit Heſiod gilt die Neunzahl:

ἐννέα θυγατέρες μεγάλου Διὸς ἐκγεγαυῖαι
Κλειώ τ' Εὐτέρπη τε Θάλειά τε Μελπομένη τε
Τερψιχόρη τ' Ἐρατώ τε Πολύμνιά τ' Οὐρανίη τε
Καλλιόπη θ', ἥ δὲ προφερεστάτη ἐστὶν ἁπασέων.

Doch theilten die Alten die Muſen keineswegs ſyſtematiſch ein. So ruft Horaz für ſeine Dichtung bald dieſe, bald jene ganz willkürlich an; *meton.* Lied: quem prius inlustrem satiris musaque pedestri *H* musa procax *H* siluestrem musam meditaris auena *V.*

Mūsa, ae, *m.* (*Μουσᾶς* Koſeform für *Μουσόδωρος*). Antonius M., Leibarzt des Auguſtus, Erfinder der Kaltwaſſercur *H.*

Musaeus, i, *m.* (*Μουσαῖος*) redender Name für einen Dichter. Beſ. ein mythiſcher Sänger in Attica in vorhomeriſcher Zeit.

musca, ae, *f.* (vgl. *μυῖσκα, μυῖα*) Fliege *Ph.*

mus-cīpula, ae, *f.* od. **mus-cīpulum,** i, *n.* (a muribus capiendis) Mausfalle.

muscōsus 3 (muscus) mooſig *V.*

musculus, i, *m.* (*demin.* von mus) Mäuschen *α*; *metaph.* 1. „Muskel" am Körper, vgl. lacertus; 2. Minierhütte (weil ſie unterirdiſche Gänge macht wie eine Maus); 3. „Muſchel" *β*. | *α* musculorum iecuscula *Ci.* | *β* 1. ubi laesum est os uel neruus uel cartilago uel musculus *Celsus*; 2. musculum ex materia bipedali facere *C* der ihn b. c. II. 10 genau beſchreibt; 3. ius concharum musculorumue *Celsus.*

muscus, i, *m.* (Lw. v. *μόσχος* in der Bdtg. junge Pflanze, Sproſs, dtſch. Moos) musco circumlita saxa *H.*

mūsicus 3 (Lw. *μουσικός* v. *μοῦσα*) der Muſe eigen, muſiſch *occ.* muſikaliſch, leges m. *Ci* m. sonus *Ph*; *subst.* 1. **mūsicus,** i, *m.* Tonkünſtler, Muſiker *α*; 2. **mūsica,** ae, *f.* (*sc.* ars) oder als Fw.: **mūsicē,** ēs, *f.* (*sc. τέχνη*) Tonkunſt, Muſik; 3. **mūsica,** orum, *n.* Tonkunſt *β*. NB. Im Sinne der Alten umfaſst die Muſik auch Poeſie und Orcheſtik. | *α* si absurde canat is, qui se haberi uelit musicum *Ci.* | *β* musicam Damone tractante *Ci* musicē *Quintilianus*; musicorum perstudiosus *Ci.*

Musōnius Rufus, Lehrer des Epictet *T.*

mussito, are (*frequ.* v. mussāre) murmeln, leiſe reden: clam quidem mussitantes, uulgo tamen eum Superbum appellabant *L.*

musso, āre (gr. *μύζω* § 21) leiſe ſprechen, vor ſich hinmurmeln *α*; *meton.*: ſich bedenken, unſchlüſſig ſein *β*. | *α* Aetoli clam mussantes id decretum carpebant *L* flent maesti mussantque patres *V*; *occ.* mussant (apes) circum oras *V* ſummen. | *β* cuncta se scire fatentur sed dicere mussant *V* mussat rex, quos generos uocet *V* er ſchwankt; *metaph.* mussant iuuencae, quis nemori imperitet *V* ſie erwarten den Ausgang.

mustēla, ae, *f.* od. **mustella,** ae, *f.* (der erſte Beſtandtheil wohl mūs; die zweite Worthälfte unerklärt) Wieſel (wohl = Mausfängerin).

mustus 3 jung *α*; daher: **mustum,** i, *n.* (*sc.* uinum) junger Wein, Moſt (Lw.) *β*. | *α* agna musta, uinum mustum *Cato.* | *β* dulcis musti humor *V* mustis uua tumet *O*; *meton.* Weinleſe: tercentum messes, tercentum musta uidere *O*; wir: dreihundert Sommer.

Musulamii, ōrum, Volk in Numidien an der großen Syrte.

Mūta, ae, *f.* 'die Stumme', Nymphenname bei *O.*

Digitized by Google

mūtābilis, e (mūtare) wandelbar, veränderlich: uarium et mutabile semper femina *V* pectus m. *O* leichtſam. Davon:

mūtābilitas, tātis, *f.* Veränderlichkeit: mentis *Ci.*

mūtatio, ōnis, *f.* (mutāre) Veränderung, Wechſel; *occ.* Staatsumwälzung: consilii mutatio *Ci* crebra coloris m. *Ci* locorum, castrorum *C* crudelitatem regis in togatos uestis mutatione uitauit *Ci* Änderung der Kleidung; *occ.* senatus luctum uestis mutatione declarat *Ci* Anlegung von Trauerkleidern, mutatio officiorum *Ci* gegenſeitige Dienſtleiſtungen; *occ.* rerum m. *Ci* und bloß: odium praesentium et mutationis cupido *T.*

mutilo, āre, āui, ātus (mutilus) ſtutzen, verſtümmeln *α*; *metaph.* vermindern *β.* | *α* corpora securibus *Cu* aures et nares *L* mutilatae cauda colubrae palpitat *O.* | *β* mutilatus exercitus *Ci.*

mutilus 3 (Pw. *μύτιλος* u. *μίτυλος*) verſtümmelt, geſtutzt *α*; *metaph.* ungebürlich abgekürzt *β.* | *α* eigtl. m. bos, aries *Varro* ſtumpfgehörnt; vgl. alces mutilae sunt cornibus *C* haben ſtumpfe Geweihe; daher bei *H* bildl.: mutilus minitaris mit unbewehrter Stirne; | *β* mutila quaedam et hiantia loqui *Ci.*

Mutina, ae, *f.* d. heutige Modena, alte Militärcolonie an der uia Aemilia, 35 km nö. v. Bologna; daher: **Mutinensis,** e, bei *M.* beſ. M. proelium od. bellum zwiſchen Brutus, Antonius und Octavianus 43 *CiHO.*

mūto, āre, āui, ātus (*frequ.* v. mouēre, Doublette zu mōtare) daher: I. fortbringen, entfernen. II. wechſeln, vertauſchen; *occ.* eintauſchen; *spec.* Tauſchhandel treiben *α*; ändern, verändern; *occ.* 1. verwandeln, 2. umſtimmen *β.* | I Dianae simulacrum loco mutatum est *Ci* ne quis inuitus ciuitate mutetur, neue in ciuitate maneat inuitus *Ci* inque locum Scythico uacuum mutabor ab arcu *O* arbores mutatae *V* 'verſetzte'. Bei *H* zeugmatiſch: illa tamen se non habitu mutatue loco ſie verkleidet ſich nicht und verläßt ihre Stelle nicht. | II *α* omnes impii exsules sunt, etiam si solum non mutarunt *Ci* den Heimatsboden vertauſcht — verlaſſen haben, Lucretilem mutat Lycaeo Faunus *H* vertauſcht ihn mit, quid terras mutamus? *H* ziehen in ein anderes L., exsilio mutant urbem *O* vertauſchen mit, domos *V* mutandus locus est *H* einen andern Badeort aufſuchen, caelum (Klima) non animum *H* mutare principem *T* den Herrn wechſeln, uellera murice, lūto *V* die Naturfarbe mit der rothen, gelben, glandem aristā *V* Eichelkoſt mit Ährennahrung, mutare uestem entw. ſich umkleiden, calceos et uestimenta *Ci* (mutando nunc uestem nunc tegumenta capitis se ab insidiis muniit *L*) od. *spec.* Trauerkleider anlegen (erat in luctu senatus, squalebat ciuitas publico consilio ueste mutata *Ci*); *occ.* pro Macedonibus Romanos dominos m. *L* puer uuam furtiuā strigili mutat *H*; *spec.* pecora et mancipia mutare uino aduecticio *S* gegen importierten Wein; daher: hic mutat merces *H* verkaufen, magno mutari *V* theuer ſein. | *β* mutare sententiam turpe est *Ci* leges nunquam mutare *Ci* nihil de uictu m. *N* cultum uestitumque *N* andere Lebensweiſe annehmen, iter m. *C* einen andern Weg einſchl. *Medial* ſich ändern, umſchlagen: uenti mutati *V* mutata est uoluntas *N* fortuna *C* ſchlug um, uinum mutatum *H* umgeſchlagener; mit *acc. gr.* mutata suos cursus flumina die ihren Lauf — ſich in Bezug auf den Lauf — geändert haben; auch in activer Form: (mutare = se mutare) mores populi quantum mutauerint *L* annona nihil mutauit *L* der Preis blieb conſtant, aestus mutabat *T* ſchlug um; *occ.* 1. Circe socios mutauit Vlixis *H* album mutor in alitem *H* = mutari alite *O* quantum mutatus ab illo *V* wie verſchieden von; 2. mutati Laurentes *V* umgeſtimmt, animi mutati ad misericordiam *L.*

mutto, ōnis, *m.* auch **muto,** § 15. (Pw. *μόθων*, 'Hallunke', 'Spitzbub'; daher *demin.* **muttonium** = **μοθώνιον*) Euphemismus für das männliche Glied *H.*

muttio, īre, īui, auch mūtio, § 15 (von Pw. **mut*tum, 'Wort' aus gr. *μῦθος*, vgl. ital. motto) ſprechen, reden: palam mutire plebeio piaculumst *Ennius.*

mūtuatio, ōnis, *f.* Anleihe *Ci*, von:

mūtuor, āri, ātus sum (mūtuus) borgen, leihen *α*; *metaph.* entlehnen, nehmen *β.* | *α* pecunias *C* mutuari sine usuris *T* ohne Procente, domum m. *T* mieten. | *β* a Germanis auxilia *Hirtius* praesidium ab audacia *T* ab amore consilium *L* subtilitatem ab Academicis *Ci.*

mūtus 3 ſtumm *α*; *metaph.* ſtill *β.* | *α* magistratus est lex loquens, lex mutus magistratus *Ci*; proleptiſch: muta silet *O*; daher von Thieren 'ſprachlos': mutae bestiae *Ci* muti pisces *H* pecus mutum metu *V*; *metaph.* gratia muta fuit *O* ſchwieg, muta dolore lyra est verſtummt, muta imago a tanto scelere te reuocare debuit *Ci.* | *β* mutus locus, regiones mutae, mutum forum *Ci* neque muta solitudo neque caeca nox ostendit Milonem *Ci* mediae per muta silentia noctis *O* mutas agitare inglorius artes *V* ſtille, über die man nicht ſpricht.

Mutusca, ae, *f.* Stadt im Sabiniſchen, reich an Oliven *V.*

mūtuus 3 (zu mouere, mūtare wie mortuus zu mori) wechſelſeitig, gegenſeitig *α*, geborgt, geliehen *β.* | *α* mutua beneficia *N* nec mutua nostris dicta refers *O* commune commodum mutuis officiis gubernatur *Ci* mutuus metus, mutuum odium, mutua pernicies *T* Mars mutua funera aequat *V* auf beiden Seiten; *subst.* **mutuum** i, *n.* die Gegenſeitigkeit: mutuum in amicitia *Ci*; *adv.* pedibus per mutua nexis *V* ineinander. | *β* pecunias dare, sumere mutuas *CCi* aes mutuum reddere *L* mutuam pec. praecipere *C* im vorhinein Darlehen nehmen.

Mūtycenses, ium, *m.* Einw. von *Μούτυκα*, Stadt in Sicilien, 50 km ſw. v. Syracus, j. Modica.

Mycalē, ēs, *f.* (*Μυκάλη*) I. Vorgebirge in Jonien gegenüber Samos, Schlacht 479 *O.* II. Theſſaliſche Zauberin *O.*

Mycēnae, ārum, *f.* ſeltener **Mycenē,** ēs od. **Mycēna,** ae (auch gr. *Μυκήνη* und *Μυκῆναι*) alte Stadt in Argolis, Reſidenz des Atridengeſchlechts; daher: M. Pelopēiades *O. Adi.* **Mycēnaeus** 3 (*Μυκηναῖος*) von M. ductor Agamemnon *V* manus *O* Argiver vor Troia; *fem.* **Mycēnis,** idis (*Μυκηνίς*) Mykenerin = Iphigenie *O.* Einw. **Mycēnenses,** ium, *m. Ci.*

Myconus, i, *f.* (*ἡ Μύκονος*) cycladiſche Inſel, öſtl. Nachbarinſel von Delos *VO.*

Mygdones, um, *m.* (*Μυγδόνες*) thraciſches Volk, nach Vorderaſien eingewandert, daher **Mygdonia,** ae, *f.* von Lydien, Phrygien, Bithynien, Meſopotamien gebraucht. **Mygdonidēs,** ae, *m.* (*Μυγδονίδης*) Nachkomme des Mygdon, eines Heros eponymos der Mygdoner (*Hom.* Il. III 186); **Mygdonis,** idis, *f. O* (*Μυγδονίς*) = Lydierin, lydiſches Weib: Mygdonides nurus *O*; **Mygdonius** 3 (*Μυγδόνιος*) thraciſch: Melas *O*; aber bei *OH* = phrygiſch.

Digitized by Google

Mylasa, ae, *f.* (*Μύλασα*) Stadt in Carien, 45 km nö. v. Halicarnaſs; *adi.* **Mylasius** 3, Einw. **Mylasēni**, ōrum, *m.*

Mylleas, ae, *m.* (*Μυλλέας*) Secretär Alexanders *Cu.*

Myndos und **Myndus**, i, *f.* (*Μύνδος*) cariſche Hafenſtadt w. v. Halicarnaſs, j. Mendes. Einw. **Myndii**, ōrum, *m.*

Myonnēsus, i, *f.* (*Μυόννησος*, Mausinſel? Muſchelinſel?) Vorgebirge an d. Küſte in d. Nähe von Epheſus. Schlacht mit Antiochus 190 *L.*

myo-paro, ōnis, *m.* (Fw. *μυο-πάρων*, v. *μῦς*, Maus *παρών* Barke) leichtes Caperſchiff, Kreuzer: m., genus nauigii ex dissimillimis formatum; nam et *μυτίον* (*demin.* v. *μῦς*) et *πάρων* per se sunt *Festus.* Von der Kleinheit und Beweglichkeit ſo genannt: scapha ex uimine facta, . . . qualibus utuntur piratae . . . ob agilitatem *Isidor.*

myrica, ae, *f.* Lw. od. **myricē**, ēs, *f.* Fw. (*μυρίκη*) die Tamariske, Strauch mit bitterer Rinde u. kleinen Blättern, in ſüdl. Ggd. häufig: sudent electra m. *V* oder ferunt poma m. *O* zur Bezeichnung des Unmöglichen.

Myrina, ae, *f.* (*Μυρίνα*) Hafenfeſtung in Myſien, Lesbus gegenüber *LT.*

Myrmēcidēs, ae, *m.* (*Μυρμηκίδης*) ein ſeiner zierlichen Arbeiten wegen bekannter Elfenbeinſchnitzer ‹redender Name?› *Ci.*

Myrmidones, um, *acc.* ās, *m.* (*Μυρμιδόνες*) achäiſche Völkerſchaft in Theſſalien. Der Sage nach von Ägina eingewandert. Der Anklang an *μύρμηξ* gab zu der Sage Veranlaſſung, nach einer Peſt ſeien ſie auf Äacus' Bitten von Zeus aus Ameiſen in Menſchen verwandelt worden.

Myro, ōnis, *m.* (*Μύρων*) aus Eleutherä um 430, Zeitgenoſſe des Polyclētus, geſchickter Erzgießer, beſ. berühmt durch realiſtiſche Athletengruppen und Thiergeſtalten. (Brüllende Kuh, ihr Kalb ſäugend!) *Ci.*

myrmillo, myrrha, myrta, ſ. unter mur. . . .

Myrtilus, i, *m.* (*Μυρτίλος*) Sohn des Hermes, Wagenlenker des Önomaus; vgl. Oenomaus.

Myrtos, i, *f.* (*Μύρτος*) kleine Inſel an der Südſpitze von Euböa; daher **Myrtōum** mare (*Μυρτῷον πέλαγος*) das ägäiſche Meer ſüdl. von dieſer Inſel. Die Ausdehnung der Benennung läßt ſich nicht feſtſtellen *H.*

Myscelos, i, *m.* (*Μύσκελος*) Sohn des Alemon, Gründer von Croton *O.*

Mȳsi, ōrum, *m.* (*Μυσοί*) thraciſcher Stamm aus Europa (vgl. Moesi, Moesia) nach Kleinaſien eingewandert, Bogenſchützen *L*, geiſtig beſchränkt *Ci. Adi.* **Mȳsus** 3 myſiſch: Caicus *O* dux *O* gentes *O.* **Mysius** 3. Beſ. *subst.* **Mysia**, ae, *f.* (*Μυσία*) Landſchft. im nw. Kleinaſien, alles Land zwiſchen Lydien und Phrygien umfaſſend.

myst-agogus, i, *m.* (Fw. *μυσταγωγός*, Myſterienerklärer) Führer an heiligen Orten, Cicerone: qui hospites ad ea, quae uisenda sunt, solent ducere, quos illi mystagogos uocant *Ci.*

mystērium, ii, *n.* (Fw. *μυστήριον*) gew. *pl.* Geheimlehren, geheime Götterverehrung, Geheimcult *α*; *metaph.* Heimlichkeiten *β*. | *α* in domo sua facere mysteria *N* Ceres- und Bacchusopfer, Liber Semelē natus . . . ex mysteriis intellegi potest *Ci* Athenae nihil pepererunt melius illis mysteriis (die bacchiſch-demetriſchen), quibus ex agresti uita ad humanitatem mitigati sumus *Ci.* | *β* rhetorum aperire mysteria *Ci* dicendi mysteria *Ci.*

mystēs, ae, *m.* (Fw. *μύστης*) ein Prieſter bei geheimem Götterdienſt *O*; daher v. *H* als n. pr. **Mystēs**, redender Name für einen „Prieſter geheimer Liebe", den Liebling des Valgius. Davon:

mysticus 3 (Fw. *μυστικός*) myſtiſch, geheimnisvoll: uannus Iacchi *V* Futterſchwinge des Bacchus bei den eleuſ. Myſterien.

Mytilēnē, ēs, *f.* od. . . . ēnae, ārum, *f.* (*Μυτιλήνη*) Hptſtdt. v. Lesbus, j. Mytilini. *Adi.* **Mytilēnaeus** 3 (*Μυτιληναῖος*) od. lat. gebildet **Mytilēnensis**, e., beide *subst.* **Mytilēnaei**, ōrum, *m.* **Mytilēnenses**, ium, *m.* Einw. v. M. *NCi.*

Myūs, untis, *acc.* unta *f.* (*Μυοῦς*, 'muſchelreich'?) Stadt des joniſchen Bundes in Carien am Mäander.

N.

N. Abkürz. für Numerius; NL auf den Stimmtäfelchen N(on) L(iquet) s. u. liquere.

Nabalia, ae, *f.* Rheinarm?? s. u. Naualia.

Nabataei, ōrum, *m.* (*Ναβαθαῖοι*) Volk in Arabia petraea, Hptſtdt. Petra, 80 km ſüdl. v. todten Meere. Urſpr. *adi.* **Nabataeus** 3 arabiſch: N. regna *O* morgenländiſche.

Nabis, idis, *acc.* im, *m.* (*Νάβις*) Seit 207 Tyrann zu Sparta, 192 von dem Ätolerführer Alexamenes ermordet *L.*

nablium, ii, *n.* (Fw. griech. *demin.* zu *νάβλα*, Fw. aus dem ſemit.) ein orientaliſches, bauchiges Saiteninſtrument, eine Art Mandoline *O.*

naeuius 3 (naeuus) mit einem Muttermal verſehen: dii capitones, frontones, labeones, naeuii, nasicae *Arnobius.* Daher, § 27, n. pr. Name einer gens. Bekannt 1. Cn. N., röm. Dramatiker und Epiker um 250. In Saturniern beſang er das bellum Poenicum (primum), welches er ſelbſt mitgemacht hatte. Die Freiheit, mit der er gegen P. Scipio und die Meteller auftrat, trieb ihn ins Exil nach Utica, wo er um 200 ſtarb. 2. Sextus N. der Proceſsgegner des P. Quinctius in Ciceros Rede pro Quinctio. 3. P. N. Turpio Genoſſe des Verres. 4. Nävius Sertorius Macro, Nachfolger des Seianus i. J. 31, Günſtling des Tiberius, den er dem Caligula zu Liebe aus dem Wege räumte. Caligula zwang ihn zum Selbſtmord. Naeuia porta ein Thor, das zur Naeuia silua führte, am Oſtabhang des Aventin *L.* **Naeuiānus** 3 einem Nävius angehörig; N. Hector aus einem Schauſpiele des Cn. Nävius.

naeuus, i, *m.* (vgl. gnaeus) Muttermal: est corporis macula naeuus *Ci* qui in corporibus naeuus gigni solet, gnaeuus appellatur *Valerius Maximus.*

Nahanaruali, ōrum, *m.* Suevenſtamm, vielleicht an der ſchleſiſch-böhmiſchen Grenze, hieratiſche Bezeichnung. Die N. pflegen den vandiliſchen Stammcult *T.*

Digitized by Google

Nāĭas, adis, *f.* od. **Nāis**, idis, *acc.* ida, *acc. pl.* idās, *f.* (Fw. gr. *Naΐς, Naϊάς*, von *ναίω*, 'Schwimmerin') Wassernymphe *α*; *synecd.* jede Nymphe *β*. | *α* Naiades: nymphae maris *Isidor.* | *β* inter hamadryadas naias una fuit *O.*

nam (*isol. acc. sg. f.* eines Pronominalstamms, zu num gehörig, wie tam zu tum, quam zu quom, cum) in Aussagesätzen als coordinierende Causalconjunction: denn, nämlich *α*; in Fragesätzen enclitisch (§ 35.4) unser tonloses 'denn', zur Begründung d. Fragestellung dienend *β*. | *α* In Prosa immer satzeinleitend: aliter fit in Graecia; nam mulier in conuiuium non adhibetur *N.* Bes. parenthetische Sätze einfügend: initium fugae factum a Dumnorigis equitibus (nam equitatui Dumnorix praeerat), eorum fugā reliquos esse perterritos *C.* Dichter gestatten sich bisweilen die Nachstellung: olim nam quaerere amabam *H* poscunt pugiles; his nam plebecula gaudet *H.* Zur Vermeidung des Hiatus vor Vocalen und h (§ 40) verstärkte man nam durch angefügtes que: namque omnium rerum *C* namque ipsorum *C.* Bei *C* findet sich namque nur in dieser Stellung, meist auch bei *CiN*; doch übertrug sich nach § 40 das antevocalische namque analogisch auf consonantischen Nachlaut: namque tum Thraeces *N* namque nostri *Hirtius.* Nachgestellt bei *O*: cum duce namque meo. | *β* quisnam hoc dixit? *Ci* Wer hat denn das gesagt? percontatus, utrumnam ... stare posset *L.* So: quonam modo, ubinam, quandonam, wie, wo, wann denn u. a. Dicht. getrennt: quis est nam ludus in undis? *V* ja vorausgestellt: nam quid ago? *V* (= quidnam) nam quis te iussit? *V* (= quisnam).

Namnetes od. **Nannetes**, um *m.* Volksstamm an der Loiremündung, Name erhalten in Nantes, § 30. (Nicht Namnētes, die gr. Transscription *Ναμνῆτες* ist VE; vgl. *γυμνῆτες*).

namque s. u. nam.

nanciscor, sci, nanctus, weniger gut nactus sum. (*Incoh.* zu nancire, *XII tabb.*, *Gracchus*; vgl. *ἤνεγκον, ἐνήνοχα*) zufällig bekommen *α*; erreichen, erlangen *β*; zufällig finden, antreffen *γ*. | *α* nactus est morbum *N* idoneam tempestatem, uentum idoneum, praedam nanciscor *C.* | *β* quidquid nacta est uitis complectitur *Ci* nanciscī nomen poëtae *H.* | *γ* nauiculam nanctus eā profugit *C* locum nanciscī egregie munitum *C*; mit doppelt. *acc.* castra Gallorum intuta *L* naturam maleficam nanciscī in corpore fingendo *N* die Natur hatte sich böswillig erwiesen.

Nantuates, ium, *m.* celt. Volk südl. v. Genfersee bis ins obere Rheinthal (Canton Wallis) *C.*

nanus, i, *m.* (Fw. *νάννος, νᾶνος*, § 15) Zwerg (auch von Pferden, vgl. mannus.) Vox in consuetudine uulgi frequens Graeca origine: *νάνους* Graeci uocant breui atque humili corpore homines, paulum supra terram exstantes *Gellius* nanus de mulis aut equulis humilioribus uulgo dicitur *Gellius.*

Napē, ēs, *f.* (Fw. *νάπη*, Waldthal) als redender Name eines Jagdhunds bei *O.* Dazu *adi.* **Napaeus** 3 (*ναπαῖος*) des Waldthals, *subst.* **Napaeae**, ārum, *f.* die Thalnymphen *V.*

Nar, Naris, *m.* heute Nera, Nebenfluss des Tiber in Umbrien bei Spoleto. Der Fluss ist schwefelhaltig (nar heißt sabinisch Schwefel *Seruius*) und reißend: praeceps *O.*

Narbo, ōnis, *m.* (nach Analogie der Personennamen auf ō, ōnis; gr. *ἡ Ναρβών*) mit dem Beinamen Martius, später **Narbōna**, ae, *f.* heute Narbonne (aus dem gr. *Acc.* Narbōna, § 21) Stadt am Busen von Lyon an d. Aude. Davon: **Narbōnensis**, e um Narbonne, bes. Gallia N. *C.*

narcissus, i, *m.* (*f.*?) (Fw. *νάρκισσος* v. dem 'narkotischen' Geruch) Blumenname, mehrere Arten umfassend, so purpureus n. unsere weiße rothgesäumte Narcisse *V* sera die Spätnarcisse *V.* Als nom. pr. (§ 27): 1. mythischer Jüngling, Sohn des böot. Flussgotts Cephisus und der Liriope, der sich in sich selbst verliebte, als er im Narcissusquell (bei Thespiä in Böotien) sein Bild erblickte *O.* 2. Freigelassener des Claudius, 41—54 n. Chr. sein Günstling, stürzte die Messalina, wurde aber auf Anstiften der Agrippina umgebracht *T.*

nardus, i, *m.* und nach § 21 **nardum**, i, *n.* (Fw. *νάρδος* orientalisch) Name verschiedener Pflanzen, aus denen Parfümerien bereitet wurden; *meton.* (wie unser 'Rosen', 'Lavendel') das Nardenparfüm, Nardenöl: nardo perunctus *H.*

nāris, is, *f.* (dtsch. Nase, § 14, vgl. nasus) das Nasenloch *α*; *pl.* **nāres**, ium Nase; *meton.* Urtheil *β*. | *α* sucum ab altera nare infundere *Plinius* patulae nares *O* in caua nullus stet tibi nare pilus *O*; *synecd.* Nase: acta retro naris medioque infixa palato *O* lucem naribus efflant equi *V* aus d. Nüstern. | *β* Als Geruchsorgan: fasciculum ad nares admouere *Ci* nares resimae a fronte *O* omnis copia narium *H* was d. Geruch erfreut, naribus utilis Aegle *O* durch ihre Spürnase, nares corrugare *H* die N. rümpfen; *meton.* vgl. 'er hat eine feine Nase': emunctae naris homo *H* mit 'sauberer' N., d. h. scharfer Beobachtung. Ggs.: naris obesae homo mit dicker N., ohne Scharfsinn, naribus uti *H* jemand aufziehen, seiner spotten.

Naristi bei *T* falsche Lesart für Varisti, germ. Volk w. vom Fichtelgebirge *T.*

Narnia, ae, *f.* j. Narni, Stadt in Umbrien am Nar *LT. Adi.* **Narniensis**, e von Narni: equites *L.*

narrābilis, e (narrare) erzählbar *O.*

narrātio, ōnis, *f.* (narrare) Erzählung *α*; *occ.* jener Theil der Rede, welcher die Darstellung des Sachverhalts enthält *β*. | *α* narratione posteris tradam *Ph.* | *β* lentus in principiis (Exordia), longus (breit) in narrationibus *T.*

narrātus, ūs, *m.* (Verbalsubst. v. narrare) das Erzählen, die Erzählung *O.*

narro, āre, āui, ātus (von gnarus, narus, § 15) kund thun, erzählen *α*; erwähnen, nennen, sagen *β*. | *α* narro, cum alterum facio nārum *Varro.* Sprichw. surdo asello fabellam narrare *H* 'tauben Ohren predigen'; gr. *ὄνῳ τις ἔλεγε μῦθον· ὁ δὲ τὰ ὦτα ἐκίνει.* male narras *Ci* bringst schlechte Nachrichten. Construiert mit *acc. c. inf.*: narrat omnibus emisse se *Ci*; indir. Fr.: narrat Naeuio, quo in loco uiderit Quinctium; *passiv nom. c. inf.*: quae procul facta esse narrabantur *L*; nachcl. *acc. c. inf.*: Angriuarios inmigrasse narratur *T.* | *β* quam mihi religionem narras? *Ci* was sprichst du da von, libertate Decembri utere, narra *H* (sprich!)

narthēcium, ii, *n.* (*ναρθήκιον, demin.* v. *νάρθηξ*) Narthex ist eine hochstämmige Doldenpflanze (ferula), deren knotiger Markstengel theils als Stock, theils als Thyrsusstab gebraucht wurde. In ausgehöhlten Stücken des narthex verwahrten die Ärzte ihre Salben, so dass narthecium auch Salbenbüchse, Schminkbüchse bedeutet bei *Ci.*

Nāryx, ycis, *f.* (*Νάρυξ*) die Mutterstadt des brut-

Digitized by Google

tiſchen Locri, am euböiſchen Sunde. Daher **Narycius** 3 = locriſch: heros N. Ajax des Oileus Sohn *O* urbs N. = Locri in Bruttium *O*; daher pix Naricia *V* bruttiſches Pech von Locri.

Nasamōnes, um, *m.* Volk an der großen Syrte ſw. v. Cyrene. *Adi.* **Nasamōniacus** 3 = africaniſch *O*.

nāscor, sci, nātus sum, altlat. **gnascor**, gnātus (Passivdeponens, *incoh.* zu *gnare, wovon praegnans [s. u.], Stamm gen v. gigno. Vgl. strā-tum zu sterno) geboren werden *α*; von lebloſ. Sgſt. wachſen, vorkommen *β*; entſtehen, entſpringen *γ*. | *α* nascenti puero fauo Lucina *V* Mit ex zuerſt von der Mutter: ex qua natus est Themistocles *N*; dann von beiden Eltern: ex eisdem parentibus *N*; endlich vom Vater: ex improbo patre *Ci*. Vgl. ex fratre et sorore nati *N* = Geſchwiſterkinder, de paelice natus *O* libertino patre natus *H* matre Scythissa *N*; nachcl. nasci a principibus *T*. Mit prädicativer Beſtimmung: niger an albus nascerer *Ph* ciuis in ciuitate nasci *Ci* als B., Macedo natus *Cu* als M., post homines natos *Ci* p. hominum genus natum *Ci* ſprichwörtl. = ſeit je, ſeit die Welt ſteht, ſeit Adam u. Eva. *Occ.* von der Abſtammung aus einer Familie: natus amplissimā familiā *C* antiquo genere *N* pulchra origine *V* loco nobili *Ci* u. a. entſprungen, entſtammt; v. Geburtsort: in urbe, Athenis *N*. | *β* nascens luna *H* Neumondszeit (vgl. tricesima), humi nascentia fraga *V* nascitur ibi plumbum *C* „das Eiſen wächst in der Berge Schacht" *Schiller* in ea silua multa genera ferarum nasci constat *C* finden ſich. | *γ* unde auster nascitur *V* ſich erhebt, nascere Lucifer *V* ſteig auf, collis a flumine nascebatur *C* erhob ſich, ex hoc nascitur, ut . . . daraus folgt *Ci* haec postulata ex iniuriis tuis nata sunt *Ci* hinc illa Verria nata sunt *Ci* iudicia ex improborum iniquitate nata sunt *Ci* nascitur initium belli *C*. Daher: **nātus** 3, altlat. **gnātus** *isol. PPP* I. *adi.* mit ad, in *c. acc.* od. dem *dat.* zu etwas geboren, geſchaffen, geeignet, beſtimmt *α*; mit Adverbien: geartet, beſchaffen *β*; mit *acc.* alt *γ*. II. *subst.* natus Sohn, nata Tochter, nati Kinder, Junge. | I *α* ad cursum equus, ad arandum bos, ad agendum homo natus est *Ci* Scipio natus ad interitum Carthaginis *Ci* nati in usum laetitiae scyphi *H* uiri in arma nati *L* se imperio natos meminerit *N* natus abdomini suo *Ci* er lebt nur ſeinem Bauche, Syrorum natio nata seruituti *CiL*; dicht. mit *Inf.*: boues nati tolerare labores *O* (nos) fruges consumere nati *H*. | *β* ita natus locus *L* uersus male nati *H* pro re nata *Ci* nach Beſchaffenheit der Sachlage. | *γ* annos XLV natus *N*. | II Urſpr. bezieht ſich natus auf die Abſtammung vom Vater, während filius das Verhältnis zur Mutter ausdrückt. mihi auscultā, nate, *Ennius* nati serua amorem *V* natae Priami *V* siquis gnatam pro agna deuouet *H* et nati natorum (Kindeskinder) et qui nascentur ab illis *V* parentes natique *CiL* patres natique *V* = die Familie. Von Thieren: uaccarum nati *V* Kälbchen, sus solo recubans, circum ubera nati *V* Friſchlinge.

nāsica, ae, *m.* (von nāsus, wie lorica von lorum) ſpitznaſig: potest fieri, ut displosas gestitet nares, quem uos figuratis nasicam *Arnobius*. Als u. pr. (§ 27) Zweig der Scipionen. 1. P. Cornelius Scipio N. brachte im Auftrage des Senats 204 das Bild der magna mater nach Rom, kämpfte 193 in Spanien, cos. 191. 2. P. C. Sc. N. Corculum, Schwiegerſohn des Africanus maior, focht unter Paullus in Macedonien, unterjochte als cos. 155 die Dalmater. Er führte die erſten Waſſeruhren in Rom ein. 3. P. C. Sc. N. Serapio, 149 Geſandter in Carthago, cos. 138, Gegner des C. Gracchus, ſtarb 133 in Aſien. 4. Unbekannter bei *H*.

Nāsidiēnus, is, *m.* Name eines Emporkömmlings bei *H* (vierſilbig, mit conſon. Iod zu leſen).

Nāsidius 3 Name einer röm. gens. Beſ. L. N., röm. Ritter, Flottenführer des Pompeius im Bürgerkrieg. Nach ihm naues **Nāsidiānae** *C*.

Nāso, ōnis, *m.* (nasus) 'Großnaſe', § 27, Cognomen in mehreren gentes. Beſ. der Dichter P. Ovidius Naſo.

nāsos, i, *f.* (Fw. *νᾶσος*, dor. = *νῆσος*) als n. pr., § 27, ein Stadttheil von Syracus *Ci*.

nas-turcium, li, *n.* bei *Ci* viell. **nāsi-turcium** (c = qu, § 18, quod nasum torqueat *Varro*) Kreſſe, nach der Wirkung ihrer Bitterkeit. Vgl. trahunt acri uoltus nasturcia morsu *V*.

nāsus, i, *m.* (*s* = *ss*, § 14, 15, vgl. nares, dtſch. Naſe), Naſe als Körpertheil *α*; als Sitz des Geruchs; *meton.* feines Urtheil *β*. | *α* nasus quasi murus oculis interiectus est *Ci*; daher: aliquid naso suspendere *H* (von der Naſe abhangen laſſen, die Naſe drüber emporheben) ſpöttiſch od. verächtlich die Naſe rümpfen. | *β* nasus illis nullus erat *H*. Davon: **nāsūtus** 3 großnäſig *α*; naſeweis *β*. | *α* depugis, nasuta *H*. | *β* tu qui, nasutē, scripta destringis mea *Ph*.

nātālicius 3 (nātālis) zum Geburtstag gehörig: n. sidera *Ci* die Nativität, n. praedicta *Ci* Horoscop, Nativitätsſtellung; *subst.* **natālicia**, ae, *f.* (*sc.* cena) Geburtstagsſchmaus: dat nataliciam in hortis *Ci*.

nātālis, e (nātus, ūs) zur Geburt gehörig: n. dies *Ci* lux = Tag, tempus *O* hora *H* solum, locus, humus *O* Vaterland, natalis Delos Apollinis *H* Mutterinſel, n. astrum *H* n. origo *O*; *metaph.* natalis dies huius urbis *Ci* Errettung von der Verſchwörung Catilinas, nat. dies reditus mei *Ci* Jahrestag u. a. *Subst. isol.* **nātālis**, is, *m.* Geburtstag (*sc.* dies) *α*; *pl.* **natales**, ium, *m.* Stand, Familie *β*. | *α* natales grate numeras *H* ad urbem ueni natali meo *Ci*; bei *O* auch perſonificiert als Geburtstagsgenius; aber bis senis natalibus actis *O* nach 12 Lebensjahren. | *β* Cornelius Fuscus claris natalibus *T* mulier natalibus clara *O*.

natātio, ōnis, *f.* (natare) Schwimmen; *pl.* Schwimmübungen *Ci*.

natātor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. natare) Schwimmer *Ci*.

nātio, ōnis, *f.* (nasci) das Geborenwerden, die Geburt *α*; *meton.* ⟨das durch Geburt vereinigte Volk⟩ Volksſtamm *β*; *metaph.* von gleichartigen Leuten, Art, Gattung, Claſſe, Sippſchaft *γ*. | *α* natione Car, Medus *N*; daher perſonif.: Natio *Ci* Geburtsgöttin. | *β* Syrorum natio seruituti nata *Ci* Sueuorum gens propriis nationibus discreta *T* 'Volk' — 'Stämme'. | *γ* natio optimatium *Ci* ardalionum *Ph* Epicureorum *Ci*.

natis, is, *f.* (gr. *νῶτος* Rücken?) Hinterbacke; *pl.* Hinterer, Geſäß *H*.

nātiuus 3 (natus, ūs) durch Geburt entſtanden, geboren *α*; natürlich, angeboren, nicht affectiert (vgl. naiv) *β*. | *α* Anaximandri est opinio natiuos esse deos *Ci*. | *β* natiuus lepor non adscitus *N* natiua coma *O* natiuus specus *T* domesticus natiuusque sensus *Ci*.

nato, āre, āui, ātus (*frequ.* v. nare) ſchwimmen; *trans.* durchſchwimmen *α*; fließen, wogen; *occ.* in etwas ſchwimmen, voll ſein *β*; *metaph.* ſchwanken, ungewiſs ſein *γ*. | *α* natant aequore pisces *O* genus omne natan

Digitized by Google

tum *V* (subst. decl.) Schwimmer=Fische; *trans.* (dicht.) quot piscibus unda natatur *O* iuuenis natat freta *V*. | β Tiberis natat campo *O* campi natantes *V* das wogende Saatfeld, rura natant *V* sind überschwemmt = wogen, natat pauimentum uino *Ci* schwimmt in Wein, limina n. sanie *V*. | γ pes in laxa pelle (Schuh) natat *O* schwankt, uinis oculique animique natabant *O* waren unsicher, natantia lumina *V* 'brechende', pars hominum urguet propositum, pars natat *H* Democritus natat in natura deorum *Ci*.

natrix, īcis, *f.* (*nom. ag.* von nare) 'Schwimmerin' *occ.* Wasserschlange, natrices uiperaeque *Ci*.

nātūra, ae, *f.* (nasci) Geburt α; *meton.* natürliche Beschaffenheit, Wesen, Natur β; Naturell, Charakter γ; Weltordnung, Naturgesetz δ; Weltall ε; Wesen, Ding, Substanz ζ; Organ η. | α si est tuus naturā filius *Ci* naturā frater, adoptione filius *L*; *meton.* Zeugungsglied: Mercurii, matronae natura *Ci*. | β natura montis *C* locus natura et opere (manū) munitissimus *CCi* Alpibus Italiam munierat natura *Ci* natura fluminis *C* Stromrichtung, naturam studio uincere *C* sich übermenschlich anstrengen, tanta firmitudo et ea rerum natura *C* das Wesen des Ganzen, delectus sua natura grauis *T* schon an und für sich; *occ.* Gestalt: naturā insula triquetra *C* n. serpentium *S* natura deest margaritis *T* fehlt die n. Schönheit. | γ homo difficillimā n. *N* tristi et recondita *Ci* homines naturā (Charakter), consuetudine (Umgangsformen), disciplinā (Bildung) lenissimi *Ci* natura moresque *C* uehemens feroxque naturā *Ci* crudelitas naturae *C* seines Charakters; sprichw.: naturam furcā expellere *H* gewaltsam zu ändern versuchen, benefacere mihi in naturam uertit *S* ist mir zur 'zweiten Natur' geworden. | δ naturae satisfecit *Ci* euphemistisch = starb; vgl. pater naturae concessit *S* naturā est insitum, ut quem timueris semper oderis *Ci* naturae ratio, quae est lex diuina et humana *Ci* mundus naturā administratur *Ci* in rerum natura est *Ci* es ist möglich. Als Naturkraft personificirt: naturam fautricem habere *N* maleficam n. nactus *N* quid enim aliud est n., quam deus et diuina ratio mundo inserta *Seneca*. | ε Cleanthes mundum deum dicit esse, tum totius naturae menti hoc nomen tribuit *Ci*; gewöhnl.: de natura rerum disputant *C* vom Wesen der Schöpfung, (Venus) rerum naturam sola gubernas *Lucretius*. | ζ Zu den vier Elementen quintam quandam naturam esse censet Aristoteles *Ci* de naturis (= elementis) sic sentiebat *Ci*. | η alui natura subiecta stomacho *Ci* his naturis amplificatur sonitus *Ci*.

nātūrālis, e, *adv.* naturaliter (natura) natürlich: von Geburt, leiblich α; von Natur entstanden, angeboren β; die Natur betreffend γ. | α P. Scipio naturalis Paulli filius, adoptione Africani nepos *L*. | β moles tenuis naturaliter obiecta *C* mensis, dies, nox sunt naturalia, fortuita autem sacrificia, nuptiae *Ci*; naturali bono se defendere *Ci* neque naturali neque ciuili iure *Ci* Naturrecht — bürgerliches R. naturalis bonitas *N* alacritas naturaliter innata *Ci* von N. | γ quaestiones n. *Ci* historia n. *Plinius* Naturkunde.

nātū (*isol. abl.* eines Verbalsubstantivs zu nasci: *nātus, ūs, *m.* Geburt, Alter: 'von Geburt') alt, nur in Verbindung mit *adi.*: grandis natu parens *Ci* bejahrt, saepe hoc maiores natu dicere audiui *Ci* ältere Leute, maximus natu *H* der älteste, minimus n. *Ci* der jüngste, ne quis minor XXX annis natu legeretur *Ci* jünger als 30 J. Vorclassisch steht das *adi.* attributiv: mater Pausaniae magno natu *N* hochbetagt *L*.

nau-archus, i, *m.* (Fw. *ναύαρχος*) Schiffscapitän (*ναῦς*, *ἄρχειν*): sumptum omnem in classem nauarcho suo quaeque ciuitas dare solebat *Ci*.

nauci (*isol. gen.* eines Subst. *naucum, Nussschale, vwdt. mit nux) in den Vbdgg. non nauci esse keine taube Nuss gelten, non nauci habere, facere, keiner tauben Nuss wert halten *Ennius* bei *Ci*.

nau-fragium, ii, *n.* (vgl. nauis cum fracta est tibi *H*) Schiffbruch α; *metaph.* Unglück, Zusammenbruch; *occ.* Niederlage β; *meton.* Trümmer, Überreste γ. | α Domitius naufragio periit *Ci* naues ad unam omnes naufragio interierunt *C*. | β ex naufragio patrimonii ad Antoniana saxa (Klippen) proiectus est *Ci* naufr. fortunae, rei publicae, urbis *Ci* mollia naufragiis litora posse dari *O* meinem Elend; *occ.* apud (Athenas) classes regiae bis fecerunt naufragium *N* haben Schiffbr. gelitten = Niederlage. | γ addite illa naufragia Caesaris amicorum *Ci*. Vgl.:

nau-fragus 3 schiffbrüchig α; *metaph.* verarmt, verloren, verzweifelt β; dicht. *activ* Schiffe zerschellend γ. | α naufraga puppis *O*; *subst.* naufragum quendam natantem animaduerterunt *Ci*. | β patrimonii naufragus *Ci* contra illam naufragorum manum florem Italiae educite *Ci*. | γ mare naufragum *H* naufraga monstra *O*.

Naupactus, i, *f.* (*Ναύπακτος*) Hafenstadt im ozolischen Locris am corinth. Busen, j. Nepactos, ital. Lepanto *L*.

Nauplius, ii, *m.* (*Ναύπλιος*) König von Euböa, des Palamedes Vater, der, um seinen Sohn zu rächen, die Griechen durch falsche Feuerzeichen an die Küste von Euböa lockte, wo sie Schiffbruch litten. Davon: **Nauplidēs,** ae, *m.* (*Ναυπλιάδης*) Palamedes, des N. Sohn *O*.

nausea, ae, *f.* (Fw. att. *ναυτία*, gemeingr. *ναυσία*, analogisch nach den *adi.* auf eus) die Seekrankheit α; *metaph.* das Erbrechen überhaupt β. | α nauigauimus sine nausea *Ci*. | β quod fluentem nauseam coërceat *H*. Davon:

nauseo, āre, āui, Seekrankheit haben α; *metaph.* sich erbrechen β; *meton.* Ekel empfinden γ; ekligthun δ. | α conducto nauigio nauseat *H*. | β sudat, pallet, modo ne nauseet *Ci*. | γ ista effutientem nauseare (non bellum erat) *Ci*. | δ stulti nauseant et, ut putentur sapere, caelum uituperant *Ph*.

nauta, ae, *m.* (Fw. *ναύτης*, dazu durch *VE* von nāuis ein analogisches **nāuita,** § 40) Schiffer α; Schiffseigner, Kaufherr β; Seemann, Matrose γ. | α nautae sunt omnes, qui nauigandi causa in naui sunt *Vlp.* nāuita Charon *V*; *sing. collectiv*: obuertit nauita remos *O* die Schiffsleute, Schiffsmannschaft; *occ.* dum nauita retia siccat *O* = Fischer. | β nauta secat mare *H* (wo mercator hinzutritt). | γ nautas dominosque nauium *C* nautas gubernatoresque comparare *C* nautae militesque Siculorum *Ci*. Als Fw.

Nautes, ae, *m.* (*ναύτης*) redender Name eines trojanischen Schiffers, § 27, bei *V* des mythischen Stammvaters der **Nautii,** ōrum, *m.* einer gens, die das Palladium von Lavinium nach Rom gebracht haben soll.

Digitized by Google

nauticus 3 (Lw. *ναυτικός*) zu Schiffsleuten oder Schiffen gehörig: castra n. *N* Hafenbefestigungen für die Flotte, res nauticae *C* Seewesen, n. pinus *V* Schiff, clamor *V* Geschrei der Seeleute, exuuiae nauticae *Ci* erbeutete Schiffsschnäbel; *subst. isol.* **nautici**, ōrum, *m.* Seeleute: nautici tabernacula detendunt *L*.

Nāuālia, ae, *f.* (*isol. pl.* = nāuālia, iium, *n.*) 'Werfte', § 27, Castell an der Mündung des östl. Rheinarmes *T*.

nāuālis, e (nāuis) zu Schiffen gehörig, Schiff-, See-: pedestres nauales pugnae *Ci* bellum, proelium n. *Ci* castra naualia *C* befestigter Hafen, nauale stagnum *T* zur Abhaltung einer Naumachie, naualis corona *V* Schiffsschnäbel darstellend, dem Sieger im Seekrieg gewidmet, duo uiri n. *L* Beamte, welche die Ausrüstung der Schiffe besorgten. Nauales socii sind theils Matrosen (classis sociis n. instructam habebat, inopem milite *L*) theils Seesoldaten, Marine (stare hinc milites legionarios, hinc classicos *L* die er in demselben Capitel socios n. nennt). Daher *subst. isol.*: **nāuāle**, is, *n.* Standort der Schiffe, Werfte, Hafen: aptum nauale carinae *O* siccum n. *O*; **nāualia**, iium, *n.* Schiffswerfte, Dock: muri, naualia, portus *Ci* naualibus educta pinus *O*; *occ. n. pr.* § 27 die römischen Werften am linken Tiberufer, oberhalb des pons Aurelius. Bei *L* auch Takelwerk.

nāuicula, ae, *f.* (*demin.* v. nāuis) Schifflein, Kahn: praedonum n. *Ci* nauiculam paruam conscendit *C*. Davon:

nāuiculārius 3 zum Frachtschiff gehörig; daher *subst. isol.*: **nāuiculāria**, ae, *f.* Frachtschiffahrt, Rhederei: facere nauiculariam *Ci* Rheder sein; **nāuiculārius**, ii, *m.* Rheder, Frachtschiffer: mercatoribus et nauicularis inimicus *Ci*.

nāui-fragus 3 (= naufragus) Schiffe zerschellend: aequor *O* fretum *O* Scylaceum *V*. Von dactylischen Dichtern statt des wenig geeigneten naufragus eigens gebildet (⏑ – ⏑ ...).

nāuigābilis, e (nāuigāre) schiffbar: mare *L* litora *T*.

nāuigātio, ōnis (nāuigāre) Schiffahrt, Seereise: ex longā n. in portum uenire *Ci* aduersam maris n. perpeti *T* ungünstige Fahrt haben, celeri nauigatione properare *T* schnell zu Schiffe abgehen, prima n. *Ci* die erste Fahrgelegenheit.

nāuigium, ii, *n.* (nāuigāre) Schiff, Fahrzeug zu Wasser: nauigium solemus dicere ipsam nauem eaque appellatione etiam rates continentur *Vlp.*; n. actuarium Schnellsegler, uectorium *C* Transportschiff u. a., fragmina nauigii *O*.

nāuigo, āre, āui, ātus (durch *nāuigus aus nauis und agere); *intr.* zu Schiffe fahren, segeln; *occ.* 1. in See gehen; 2. schwimmen *α*; *trans.* befahren, durchsegeln; *occ.* durch Schiffahrt erwerben *β*. | *α* usque a Dianio ad Sinopam nauigauerunt *Ci* decem nauibus *Ci*; unpers. in prouincia ... nauigandum fuisse *Ci*; auch von Schiffen: pinus in undis nauigat *O* in portu Syracusano piraticus myoparo nauigauit *Ci* 'segeln'; *occ.* 1. idonea ad nauigandum tempestas *C* in See zu gehen, eo tempore praetores nauigare consuerant *Ci* pflegten in See zu stechen; *metaph.* belli impetus nauigauit *Ci* gieng los; 2. iam nauigat et bracchia iactat aquis dimotis *O*. | *β* lacūs Romanis classibus nauigati *T* aequor Ionium n. *O*; *occ.* quidquid homines arant, nauigant, aedificant ... *S*.

nāuis, is, *f. acc.* em, *abl.* i selten e (gr. *ναῦς*, dtsch. Nachen, in Schillers Tell Lw. Naue) Schiff: nauis longa *NL* Kriegsschiff, actuaria *C* Schnellsegler, oneraria *C* Lastschiff, ducis *N* oder praetoria Admiralschiff, constrata *Ci* od. tecta *L* mit einem Verdeck, nauibus rem gerere *H* Seekrieg führen. Sprichw. nauibus et quadrigis *H* 'mit aller Macht'. Merke bes.: nauem facere, aedificare *Ci* bauen, ornare, adornare, armare *Ci* ausrüsten, deducere *L* v. Stapel lassen, subducere *N* ans Land ziehn, educere ex portu fortsegeln = nauem soluere; wofür auch: nauis soluit 'segelt ab', nauem appellere, applicare ad terram *L* landen, nauem tenere in ancoris 'vor Anker halten' *N*, conscendere nauem od. in nauem 'zu Schiffe gehen' *NCL*.

nāuita *VHO* s. u. nauta.

nāuiter (*adv.* zu nāuus, altl. **gnāuiter**) eifrig: consilium gnauiter agendi morari *H*.

nāuo, āre, āui, (nāuus) eifrig betreiben, verrichten: aliquod opus efficere et nauare *Ci* rem publicam n. *Ci* dem Staate eifrig dienen. Daher bes.: operam nauare *C* die Arbeit tüchtig betreiben, eifrig arbeiten, alicui operam nauare *Ci* eifrig Hilfe oder Dienste leisten, beistehen; rhetorisch variiert: alicui operam studiumque n. *Ci* beneuolentiam n. in aliquem *Ci* ihm sein thätiges Wohlwollen zuwenden, Vespasiano bellum n. *T* kriegerische Hilfe leisten, flagitium n. *T* mit Verbrechen beistehen, in acie operam nauare *L* tüchtig mitschlagen.

nāuus, altl. gnāuus (vwdt. mit gnārus, Grdbtg. aufmerksam; *occ.*) thätig, betriebsam, eifrig: oderunt hilarem tristes gnauumque remissi *H* homines gnaui et industrii *Ci*.

Naxos, Naxus, i, *acc.* on, *f.* (*Νάξος*) die größte der Cycladen, sagenberühmt durch Bacchus und Ariadne: bacchata Nax. *V*; j. Naxia oder (da 'v = ἐν gehalten wird) Axia.

nē (Affirmationspartikel. Fw. gr. *νή, ναί*) fürwahr, ja, traun: ne, illi uehementer errant *Ci* ne, tu mecum in gratiam redeas, si scias *Ci* ne, ista sapientia non magna aestimanda est *Ci* (bei *Ci* nur von Personen und in der Vbdg. mit medius fidius u. a.).

nĕ, proclitisch und enclitisch **nĕ** (§ 35) (Negationspartikel wie gr. *νή-ποινος* straflos, *νη-(α)νεμίη* Windstille, dtsch. un-ein, un-icht) nicht. [Das Latein hatte im Laufe seiner Entwicklung drei Negationspartikeln. Älteste ist ne, vorclassisch, aber in neque, in der Vbdtg. ne ... quidem, dann in Proclisis und Enclisis in der gesammten Latinität erhalten. Später trat (wie namque zu nam s. u.) neque, nec s. u. als 'nicht' ein; vgl. necopinus, neglego u. a. Erst d. 3. Rang i. d. Zeitenfolge hat d. classs. non.] Ne verwendet der Lateiner: I. adverbiell: nicht; II. conjunctionell: dass nicht, damit nicht; III. in *Expt.* proclitisch: un-, nie, nicht; IV. in Fragesätzen enclitisch: unbetontes nicht (ob, ob etwa, oder). | **I** ne als *adv.* nicht: vorclassisch in Aussagesätzen, classisch: in d. Vbdg. ne ... quidem *α*; in unabhängigen Befehl- u. Heischesätzen *β*; *occ.* in concessiv gedachten Heischesätzen *γ*; in abhängigen Heischesätzen als Negation nach ut *δ*. | *α* crescere nē possunt fruges (= non) *Lucretius*, operae ne parcunt (= non) *Plautus*. *Occ.* **ne ... quidem** (usuelle Vbdg., der betonte Begriff stets in der Mitte) nicht einmal: ne id

Digitized by Google

quidem praetereundum *Ci*, ne in conuiuio qu. *Ci* (da Präpoſition u. Nomen einen Begriff bilden) ne illi ipsi qu. *Ci* ne si merentur qu. *Ci* ne in scelera-tissimo qu. ciue *Ci*. Im Gegenſatze bisweilen: keineswegs, durchaus nicht. utitur ne suorum qu. consilio sed suo *Ci* keineswegs — ſondern, ergo illi ne causa qu. itineris, etiam causa manendi fuit *Ci* keineswegs, ſondern ſogar. | β Mit *Imper.* nur dicht.: fratrem ne desere *V* impius ne audeto *Ci* (archaiſtiſch), equo ne credite Teucri *V*; gewöhnl. mit *Coni. Praes.* oder *Perf.*: ne te frigora laedant *V* ne hoc feceris *Ci* ne forte recuses *V*; in Wunſchſätzen als Negation bei utinam: utinam ne accidisset ad terram trabes *Ennius*. | γ ne sit sane summum malum dolor: malum certe est *Ci* ſei auch der Tod nicht ..., zugegeben, daſs nicht ..., geſetzt, daſs nicht u. a. Daher betheuernd: ne uiuam, si scio *Ci*; daher auch verbunden: dum ne, modo ne, dummodo ne *Ci*. | δ iubeatis, ut in ciuitate ne sit *Ci* legem tulit, ut lex Aelia ne ualeret *Ci* ut ne telum adigi posset *C*; in relativiſcher Anknüpfung: quo ne (ut eo ne) incurreret hostis *H* ut ne cui quis noceat *Ci*. Bisweilen freier: noluit quid statui nisi columellam tribus cubitis ne altiorem *Ci* (verkürzt zu denken = ut altior ne esset). | II Scheinbar als *Coni.*: daſs nicht, damit nicht. Dieſer Gebrauch iſt nicht anders aufzufaſſen, als die Verwendung in Heiſcheſätzen. Die ſcheinbar abhängigen Sätze ſind urſpr. unabhängige Heiſcheſätze, die in ein objectives oder adverbielles Verhältnis zum Verbum des Hauptſatzes treten. Es ſteht daher ne in objectiven Heiſcheſätzen nach Verben einer Willensäußerung (= daſs nicht) α; nach Verben des Fürchtens (wo wir mit daſs überſetzen) β; in adverbiellen Heiſcheſätzen ⟨Finalſätzen⟩ damit nicht γ; auch nach Verben des Hinderns und Weigerns (wo wir es durch den *Inf.* geben) δ. | α Objectiv. Die urſprüngliche Selbſtändigkeit ſolcher Sätze zeigt ſich in conjunctiviſchen Hauptſätzen indirecter Rede: ne suae uirtuti magnopere tribueret *C* ne committeret, ut *C* er ſolle nicht ..., die nur loſe an ein uerbum dicendi angeknüpft ſcheinen, thatſächlich ganz ſelbſtändig ſind. Daher auch obsecrare coepit, ne quid grauius in fratrem statueret *C*; urſpr.: er begann ihn zu beſchwören, er ſolle nicht ..., wo wir daſs nicht überſetzen. Erat ei praeceptum, ne proelium committeret *C* denuntiauit, ne oppugnaret Saguntum *Ci* moneo uos ne refugiatis *Ci* ich mahne Euch: flieht nicht, daſs ihr nicht fliehet, nicht zu fliehen u. a. m.; sanxerunt, ne quis emeret *Ci* es ſolle niemand, daſs niemand ... Selbſtverſtändlich können dieſe Sätze auch noch thatſächlich conjunctionell eingeleitet werden: ut ne ... vgl. I δ. | β Auch bei den Verben des Fürchtens: uereor, ne fratris animum offendam *C*; urſpr. unabh. „ich bin in Beſorgnis: möchte ich nur nicht verletzen", daher dtſch. ich fürchte, daſs ich verletze, timebant, ne circumuenirentur *C* umgangen zu werden (vgl. metuere, pauere, terrere, deterrere, timor est u. a.). Wenn der Verbalbegriff des abhängigen Satzes ſelbſt negiert iſt, ſteht ne ... non, wovon aber dieſes zum Prädicat gehört: uereor, ne sufficere non possim (non posse iſt ein Begriff = zu ſchwach ſein). | γ Adverbiell ſchließen ſie ſich als Finalſätze an intranſitive od. intranſitiv gedachte Verben: demittit Mercurium, ne Dido Teucros finibus arceret *V* damit nicht (urſpr. Heiſcheſatz, er ſendet den M.: Dido ſolle nicht); dolorem perpetiuntur, ne in maiorem incidant *Ci* „um nicht zu" bei Gleichheit des Subjects; gallinae pennis fouent pullos, ne frigore laedantur *Ci*. Als Determination von Finalſätzen dienen ideo, ideirco u. a. Phraſe: ne multa dicam *Ci* auch: ne multa, ne multis *Ci* 'um kurz zu ſein'. | δ Nach cauere ſich hüten, impedire, resistere verhindern, interdicere unterſagen, recusare ſich weigern u. a. führt ne die im Verbalbegriff liegende Negation weiter. Regulus sententiam ne diceret recusauit *Ci* weigerte ſich zu ſagen, per eos ne causam diceret se eripuit *C* entzog ſich der Vertheidigung, obstitisti, ne copiae transire possent *Ci* hinderteſt die Überfuhr. | III In Proclitiſis (§ 35) erſcheint nĕ in Verbindungen wie ne-fas Unrecht, ne-scire unwiſſend ſein, ne-quire ohnmächtig ſein. Mit geſchwächtem Vocal nI in ni-si wenn nicht, ni-hil nicht ein Haar, nichts, ni-mius nicht zu wenig. Mit Contraction vor Vocalnachlaut in nullus (*ne-ullus) nunquam (*ne-unquam) nemo (*ne-homo) u. a. Vgl. dieſe Wörter. | IV In Encliſis ſteht nē (§ 35) als tonloſes nicht im Frageſatze u. z. in antevocaliſcher Stellung mit Verluſt des Auslauts: tantaen' animis caelestibus irae? daher übertragen auf conſonantiſchen Nachlaut, § 40, Pyrrhin' connubia seruas? *V* talin' possum me opponere monstro *V* u. a. Die Formen der 2. *P. sg. pr. act.* verlieren nach § 16 ihr auslautendes s: uiden = uidesne, ain = aisne, uin = uisne u. a. So auch satin' = satisne. Ne ſteht in einfachen Fragen u. z. in directen α; indirecten β; in mehrfachen Fragen, directen γ; indirecten δ. | α Als einfache Fragepartikel unüberſetzlich: Heracliaene eum esse adscriptum negabis? *Ci* leugneſt du, daſs er ...? nihilne id ualebit? wird das nichts nützen? Speciell nonne, wo bejahende Antwort erhofft wird s. u., ſo auch *occ.* rectēne interpretor sententiam tuam *Ci* etwa nicht? aber verneinend: nin' tu urbem siluis praeponere? *H* willſt du etwa? Beſ. quiane *V* etwa weil, quosne reliqui *V* (= eosne quos); ſcheinbar beim *acc. c. inf.*: mene incepto desistere uictam? *V* (wobei ein unterdrücktes Prädicat credam, credi potest zu denken iſt): ſollte ich abſtehen? Egone? ich? doch ich nicht? Itane? itane uero? So? So doch nicht? | β ob: interrogauit, liceretne mittere *C* incertum est, uelintne se nominari *Ci* quaeram, remotaene sint litterae *Ci* rogani, peruenissentne Agrigentum *Ci*. | γ pacemne huc fertis an arma? *V* uosne Domitium an Domitius uos deseruit *C*. Statt dieſer disjunctiven Frage tritt rhetoriſch die Figur der Anaphora ein: deorumne inmortalium, populine Romani, uestramne fidem implorem? *Ci* eigtl. ſoll ich ... ſoll ich ... ſoll ich = ob ich ... oder ... oder, isne est, quem quaero, an non?! *Terentius*. Über annes. u. an. | δ dubitaui, uerumne an falsum esset *Ci* 'ob ... oder', auch mit vorausgehendem utrum: uideamus utrum fortuita ne sint, an eo statu *Ci*. Anaphoriſch: neque interesse, ipsos ne interficiant, impedimentis ne exuant *C* monstrum ne deus ne sit, ignorat *O*; mit unbezeichnetem hervorgehobenen erſten Gliede: albus ater ne ille fuerit ignoras *Ci* in incerto erat, uicissent uictine essent *L*. Das zweite Glied mit anne: mens non internoscit, uera uisa sint anne falsa *Ci* oder ob. Iſt das zweite Glied negativ, ſo ſteht necne: dubito, Parthi transierint necne *Ci* oder nicht; doch kann das Prädicat in Litotes ſtehen: requiram, dixeritne Clodiae ..., an non dixerit *Ci* (wo non dixerit geſchloſſener Ausdruck für tacuerit). Auch ſonſt an Fragewörter zur Verſtärkung antretend: anne *O* quone *O*.

Neaera, ae, *f.* (*Νέαιρα* 'Junge') Mädchenname *VO*.

Nealcēs, is, *m.* (*Νεάλκης* 'Neukraft') Mannsname *V*.

Digitized by Google

Neāpolis, is, *acc.* im, in, *abl.* i, *f.* (*Ixpt.* aus *νέα πόλις* mit *isol. adi.*, § 44) Neuſtadt I. appellativ (vgl. Prag-Neuſtadt) ein Stadtviertel v. Syracus *Ci* II. n. pr. (§ 26, vgl. Wiener-Neuſtadt) Neapel in Campanien, j. Napoli. Davon gr. *Νεαπολίτης* 'Neuſtädter', wovon lat. *adi.* **Neāpolītānus** 3 neapolitaniſch, Einw. **Neāpolītāni,** orum, *m.*

Nearchus, i, *m.* (*Νέαρχος*) I. Admiral Alexanders *Cu.* II. redender Jünglingsname 'Führer der Jugend' *H.*

Nebrophonus, i, *m.* (*νεβροφόνος* Hirſchkalbwürger) redender Name eines Hundes *O.*

nebula, ae, *f.* (vgl. *νεφέλη* § 3, *νέφος*, dtſch. Nebel) Dunſt, Nebel *α*; *occ.* Rauch, Wolke *β*. | *α* matutino tempore nebula erat crassissima *Hirtius* nebula densa lucis usum eripiebat *L.* | *β* nebulae, quas exigit ignis *O* infert se saeptus nebulā *V* (wofür ſpäter: nubem erumpere ardet).

nebulo, ōnis, *m.* (qui non pluris est quam nebula. *AeliusStilo*) Windbeutel, Taugenichts *Ci.*

nebulōsus 3 (nebula) neblig, trüb: caelum *Ci.*

nec s. u. neque.

necdum (**nequedum** *Ixpt.*) und noch nicht, noch nicht: necdum causae irarum exciderant animo *V* necdum audierant inflari classica, necdum crepitare enses *V.*

necessārĭē (*adv.* von necessarius) unumſtößlich: demonstrare *Ci.*

necessārĭō (*isol. abl.* v. *subst. neutr.* necessarium) nothgedrungen: multa mihi n. praetermittenda sunt *Ci* n. cogi *C* wider Willen, n. copias eduxerunt *C* erant illae contiones n. turbulentae *Ci.*

necessarius 3 (necesse) unvermeidlich, unausweichlich, unumgänglich, nothwendig *α*; dringend, nöthigend *β*; naheſtehend, verwandt, befreundet *γ*; *metaph.* verwandt = zuſammenhangend *δ*. | *α* necessariam mortem exspectare *Ci* simultates n. suscipere *Ci* quae sunt ad uiuendum necessaria *Ci* difficile est omnia persequi et non necessarium *N* (unnöthig), senatori necessarium est nosse rem publicam *Ci* necessarium est Pompeium certiorem fieri *C*; *subst.* sua necessaria post Marii honorem ducebant Lebensbedürfniſſe, Nothdurft. | *β* tam necessario tempore *C* dringende Lage, causa nec. ad proficiscendum *C* dringender Anlaſs abzureiſen. | *γ* tot hominum tam sibi necessariorum salute gauisus *N* pepercit homini amico et necessario *Ci*; *subst. m. f.* der Verwandte, Freund: necessarii et consanguinei Aeduorum *C* uirgo Vestalis huius propinqua et necessaria *Ci.* | *δ* locus huic disputationi maxime necessarius *Ci* (= connexus).

ne-cesse, altl. **ne-cessum** (*isol. neutra* von *adi.*; vgl. hilare — hilarum; nē und cēdere, cessum: unausweichlich) nothwendig, nur *praed.* bei esse: nöthig ſein, müſſen *α* und bei habere od. putare: für nöthig halten, nöthig haben, müſſen *β*. | *α* iam non solum licet, sed etiam necesse est *Ci* ne quid plus minusue quam sit necesse dicat *Ci.* Als Subj. kann ſtehen 1. *neutr. Pron.*: quod mihi non est n. *Ci* ne hoc ipsum non sit n. *Ci.* 2. conjunctiviſcher Heiſcheſatz: pugna Leuctrica immortalis sit n. est *N* condemnetur, necesse est *Ci* (ſelten mit ut eingeleitet *Ci*). 3. Infinitiv: non nec. est omnes commemorare *Ci* n. est Miloni (für den M.) proficisci Lanuuinum *Ci* er muſs ... 4. *Acc. c. inf.*: quod fieri nec. est *Ci* eum condemnari n. erat *Ci* n. est te regem uenerari *N.* | *β* non necesse habeo dicere *Ci* si tibi (für dich) necesse putas respondere *Ci* ne ad supplicium progredi necesse habeant *C* zum Tode gehen müſsten.

necessitās, tātis, *f.* (necesse) I. Unvermeidlichkeit, Nothwendigkeit *α*; *meton.* Nothſtand, Nothlage *β*; Zwang *γ*; Nothdurft *δ*; Mangel *ε*; nothwendige Auslagen *ζ*. II. Verbindungskraft, verbindende Kraft *α*; Verbindung, Verhältnis *β*. | I *α* necessitatis crimen non uoluntatis *Ci* Miloni non solum causa fuit exeundi sed necessitas *Ci* necessitati parere, seruire *Ci* ſich fügen, ſchicken in, mors est naturae necessitas *Ci* Naturnothwendigk., daher *euphem.*: suprema od. ultima n. *ST* für den Tod. Perſonif. bei *H*: saeua Necessitas (= *Ἀνάγκη*). | *β* necessitate coactus *N* im Zwange dieſer Nothlage, expressit hoc patribus n. *L* n. temporis *C*; daher auch *pl.*: populo necessitates indicare *L* den Nothſtand klarlegen, bellum suscipere suarum nec. causa *C* perſönlicher Intereſſen willen. | *γ* in tanta nec. (auf der Folter) alienos protegere *T.* | *δ* aedificia ad necessitatem constituta *C.* | *ε* fames et ceterae n. *T.* | *ζ* necessitates et largitiones *T.* | II *α* magnam n. possidet paternus sanguis *Ci.* | *β* maiores sibi nec. parare *Hirtius.*

necessitūdo, inis, *f.* (necesse) I. enges Verhältnis, Verbindung *α*; *occ.* Freundſchaft, Verwandtſchaft, Collegialität, Clientel u. ſ. w. *β*; *meton.* die Verwandten, Freunde *γ*. II. Nothlage, Noth. | I *α* nec. rerum *Ci* Zuſammenhang, necessitudinem coniungere cum aliquo *Ci* ein Verhältnis eingehen, amicitiae n. *Ci.* | *β* nulla tibi cum isto cognatio, nulla necessitudo est *Ci* quaestoris cum praetore nec. *Ci* Collegialität, nec. familiaritatemque uiolare *Ci* fraterna n. *Ci* n. sortis *NCi* von Amtsgenoſſen. | *γ* Vitellius respectu suarum necessitudinum nihil in Domitianum atrox parabat *T* 'ſeine Verbindungen', Alexandri necessitudines *Cu.* | II necessitudo etiam timidos fortes facit *S* coactus rerum n. *S* necessitudinem principi facere *T* nothwendig machen.

nec-ne gewöhnlich als zweites, negatives Glied indirecter Doppelfrage *α*; ſeltener in directer Doppelfrage *β*. | *α* utrum ex usu sit necne *C* nihil interest, doleam necne doleam *Ci* dubitauero, comoedia necne poëma esset *H* mit verſtellten Gliedern. | *β* sunt haec tua uerba, necne? *Ci.* Vgl. s. u. ne IV *δ*.

nec-non s. u. neque.

neco, āre, āui, ātus (nex) gewaltſam tödten *α*; *metaph.* vernichten *β*. | *α* hominem fame *Ci* ferro *SH* morsu *O* igni atque tormentis *C* longa morte necare *V* in langer Todespein. | *β* res publica hostes necauit, ne ab ipsis necaretur *Ci.* NB. *Perf.* necui *Ph*; vgl. ēnecco.

nec-opinans (opinārī, *Ixpt.* auch nec, neque opinans getrennt, § 46) nicht vermuthend, ahnungslos: me ignaro, necopinante, inscio *Ci* concidit necopinans *Ph.*

nec-opinātus (opinari, *Ixpt.*) unvermuthet, unerwartet: necopinata quaedam bona *Ci* n. aduentus *CiL* gaudium *L*; *isol. abl. adv.*: **necopinātō** te ostendisti *Ci* unvermutheterweiſe, wider Erwarten; aber: ex necopinato hostem inuadere *L.*

nec-opinus 3 (neque *opinus) unvermuthet *α*; nicht erwartend *β*. | *α* mors n. *O.* | *β* necopinum rapit eum *Ph* necopinum perde *O.*

Nectanabis, idis, *m.* Name zweier ägyptiſcher Könige im 4. Jh., auch **Nectenabis,** *acc.* in *N.*

nectar, aris, *n.* (Fw. *νέκταρ*, aus dem phöniciſchen

Digitized by Google

niqtar 'Würzwein') Würzwein α; *occ.* Göttertrank β; Götterbalsam γ; *metaph.* s. alles Süße, Angenehme: Nectar δ. | α uina fundam ... Ariusia, nectar *V* ardentem perfudit nectare Vestam *V* goss duftigen Wein auf den Herd. | β ambrosiā aut nectare laetantur dii *Ci.* | γ nectare sparsit corpus *O.* | δ oues ferunt in ubere nectar *O* Milch, flumina nectaris ibant *O* im Schlaraffenland.

nectareus 3 (Lw. νεκτάρεος) nectarisch; dicht.: n. aquae *O* = Thau.

necto, ere, nexi oder nexui, nexus knüpfen, verknüpfen, binden α; *occ.* fesseln, verhaften β; *metaph.* anfügen, zusammenbringen, verknüpfen γ. | α necte flores Lamiae, necte coronam *H* Medo nectis catenas *H* bracchia nectere *O* im Reigen verschlingen, colla lacertis nectere *O* umschlingen, nodum ab trabe *V* so dass er niederhängt. | β Rechtsausdruck von d. Schuldhaft: nexum se dare ob aes alienum *L* sich fesseln lassen, daher *subst.* 1. **nexus**, i, *m.* der Schuldknecht: nexi soluti sunt, cautumque in posterum ne necterentur *L.* 2. **nexum**, i, *n.* die Schuldverbindlichkeit der Person: omnia nexa ciuium liberata *Ci* die Verbindlichkeiten verschuldeter Bürger, nexier (*inf. pass.*) desitum est *Ci.* | γ uidetisne, ut ex alio alia nectantur *Ci* uerba numeris n. *O* Wort u. Weise f. = dichten, dolum n. *L* List anzetteln, iurgia cum alquo *O* moras n. *T* Aufenthalt machen, causas inanes *V* Scheingründe vorbringen.

nē-cubi (§ 19) damit nicht irgendwo *CL.*

nē-cunde (§ 19) damit nicht irgendwoher *L.*

nē-dum (vgl. non-dum) lang nicht, erst recht nicht, am besten mit 'geschweige' übersetzt. Nach Negation: noch viel weniger α; nach Affirmation: noch viel mehr β. | α optimis temporibus id non potuerunt, nedum his temporibus *Ci* homo priuatus uix se continet, nedum isti conquisiti *Ci.* Die Negation kann im Begriffe liegen: adulationes uictis graues (d. i. unangenehm), nedum uictoribus *L* mortalia facta peribunt (bleiben nicht), nedum sermonibus stet honos *H*; daher | β consules qui uel in pace bellum excitare, nedum in bello respirare ciuitatem patiuntur (bellum excitare = nicht ruhen lassen) *L* uel socios, nedum hostes terrere *L.*

ne-fandus 3 (*isol. PPrP* v. fārī) unsagbar, unsäglich, ruchlos: nef. scelus, adulterium, labes ciuitatis *Ci*; *subst.* dii memores fandi atque nefandi *V* des Guten und Bösen.

ne-fārius 3, *adv.* nefariē (von nefas) ungerecht, gegen die Satzung, frevelhaft: multa et in deos et in homines impie nefarieque commisit *Ci*; von Personen: ciues, consules, dux, homo *Ci* von Abstracten: audacia, libido, spes *Ci*, von Sachen: cera legitima, non faria *Ci*; *subst.* **nefārius**, ii, *m.* Verbrecher, Frevler *Ci*; **nefārium**, ii, *n.* Frevel *L.*

ne-fās (wie fās nur *nom.* und *acc.*) I. *adi., praed.*: religiös unstatthaft, unerlaubt, unrecht α; *metaph.* ⟨außerhalb der religiösen Sphäre⟩ nicht heilsam, unrecht, unstatthaft, unerlaubt β. II. *subst.* Unrecht, Frevel, Sünde ⟨als Verletzung d. Natur- u. Sittengesetzes⟩ α; *meton.* ⟨von Personen⟩ der Greuel, das Scheusal β. | I α Mit subjectivem Inf.: ea sacra manibus attingi ... nefas fuit *Ci* Ioue tonante cum populo agi nefas est *Ci* iis nefas est deserere patronos *C*; mit Supin: dictu nefas prodigium *V* quod nefas est dictu *Ci.* In anderen Constructionen: quod uiolari nefas putant *N* irasci patriae nefas ⟨esse⟩ ducebat *N* hielt für unstatthaft, eum nominare nefas habeo *Ci* halte für ... So oft allein: corpora uiua nefas Stygiā uectare carinā *V.* Parenthetisch: sequiturque — nefas — Aegyptia coniux *V* „o Greuel", „entsetzlich". Sehr alt ist die Anwendung im Kalender der Pontifices, wo den Gerichtsfeiertagen der Beisatz nefas (*sc.* est in iure agi) gegeben wurde; vgl. s. u. nefastus. | β cui nihil umquam nefas fuit neque in facinore neque in libidine *Ci* quidquid corrigere est nefas *H.* | II α dirum nefas ⟨Selbstmord⟩ in pectore uersat *V* quod nefas ad religionem pertinet *N* nefas maculosum *N* Ehebruch. Sprichwörtlich: per fas ac nefas aliquem sequi *L* „mit einem durch Dick und Dünn gehen". | β nec habet uictoria laudem extinxisse nefas (die Helena) *V.*

ne-fastus (nefas) eigtl. von den Pontifices im Kalender mit dem Beisatz nefas versehen; daher: unerlaubt, verboten α; *metaph.* unheilvoll β; sündhaft γ. | α Bes. als Kalenderwort: dies nefasti 'gesperrte' Tage, an denen aus religiösen Gründen weder Gerichts- noch Volksversammlungen gehalten werden durften: Numa nef. dies fastosque fecit *L.* | β nefasto te posuit die *H* Unglückstag, terra n. *L.* | γ augur nefasta defixit *Ci* quid intactum nefasti liquimus *H.*

negātio, ōnis, *f.* (negare) Verneinung, Leugnen *Ci.*

negito, āre, āui (*frequ.* v. negare) wiederholt leugnen, beharrlich verneinen: renuit negitatque Sabellus *H(SCi).*

neglectio, ōnis, *f.* (neglego) Vernachlässigung: amicorum *Ci.*

neglectus 3 (*adi. isol. PPP* v. neglegere) unbeachtet, vernachlässigt: neglecti agri *V* n. religio *C* n. ius *Ph* neglecta coma multas decet *O* ungepflegt.

neglegens, tis, *adv.* neglegenter (*adi. isol. PPrA* v. neglegere) nachlässig, sorglos, gleichgiltig α; *occ.* verschwenderisch β. | α gerunt pelles neglegenter, ulteriores exquisitius *T* (sorgfältiger), neglegenter aduersaria scribere, diligenter conficere tabulas *Ci* in amicis eligendis n. *Ci*; mit *gen.* legum, sociorum atque amicorum neglegentior *Ci* der sich nicht viel kümmert um. | β adolescentia neglegens luxuriosaque *L* negl. et dissolutus *Ci.*

neglegentia, ae, *f.* (neglegens) Nachlässigkeit α; Vernachlässigung β. | α in prouinciis diligentia est plena simultatum, neglegentia uituperationum *Ci* adhibenda est munditia, quae fugiat agrestem neglegentiam *Ci.* | β negl. deūm *L* sui n. *T* das Sichgehenlassen.

neg-lego, ere, xi, ctus, auch **nec-lego** gesdhr. § 19 (*Ixpt.* neque, nec II und legere; daher e nicht geschwächt, wie in di-ligo) nicht aufnehmen, daher: vernachlässigen, sich nicht kümmern um α; gering schätzen, nicht achten β; übersehen, hingehen lassen γ. | α rem familiarem neglegebat *N* de Theopompo negleximus *Ci* mandata neglegere *Ci.* | β capitis periculum n. *Ci* deos n. *S* neglegere coepit et contemnere *Ci* ille corpore amorem sibi conciliarat, nos ingenia neglegemus? *Ci.* | γ se Aeduorum iniurias non neglecturum *C* neglexistis Theopompum confugere Alexandream *Ci* tantam pecuniam captam n. *Ci.*

NB. *Pqpf.* bei *S* analogisch: neglēgisset.

nego, āre, āui, ātus (von der Negation nec wie dtsch. verneinen von nein) nein sagen α; verneinen, leugnen β; abschlagen, verweigern γ. | α Diogenes

Digitized by Google

ait, Antipater negat *Ci* si fateris . . ., si negas *Ci* non facile Gallis Gallos negare potuisse *C* hätten ihnen nicht nein ſagen können. | *β* uerbo satis est negare *Ci* peccatum tuum negare non potes *Ci* negat hoc Lentulus *Ci*; mit *acc. c. inf.* wo wir im Dtſch. die Negation in den Objectſatz ziehen: Manilio negas esse credendum *Ci* du ſagſt, man dürfe nicht glauben; ſowie *pass.* mit *nom. c. inf.*: ibi uis facta esse negabitur *Ci* da wirds heißen, ſei keine Gewaltthat geſchehen, casta (esse) negor *O* ſie ſagen, ich ſei unkeuſch. Beſ. negare non posse, quin rectius sit *L* daſs . . . Litotes: non nego *Ci* geſtehe, gebe zu. | *γ* uiris tam amantibus mei nihil negare possum *Ci* cupimus negata *O* das Verſagte, postquam id sibi negari uidit *C* daſs man ihm; dicht.: uela uentis n. *O* die Segel einziehen, (seges) negat uictum *V* bringt nicht hervor, Leucothoë nanti ferre negauit opem *O*. Beſ. ei negare non potuit, quin eum arcesseret *N* daſs . . ., Litotes: nec negat *V metaph.* in sua loca ire negant (arenae) *V* wollen nicht.

negōtiātio, ōnis, *f.* (negōtiāri) Großhandel, Bank- und Wechſelgeſchäft *Ci.*

negōtiātor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. negōtiāri) Großhändler, Banquier, Kaufherr, beſonders in den Provinzen *Ci.*

negōtior, āri, ātus sum (negōtium) Handelsgeſchäfte treiben, Geldgeſchäfte im Großen treiben *α*; ſpäter übh. Handel treiben *β*. | *α* equites Romani in Asia negotiati sunt *Ci* se Syracusas otiandi causa, non negotiandi contulit *Ci* neg. Syracusis *Ci* in Gallia *S.* | *β* **negōtiantes,** ium, *m.* Händler *L*, ciues Romani negotiandi causa in Gallia constiterant *C.*

negōtiōsus 3 (negōtium) voller Geſchäfte: prudentissimus quisque maxime negotiosus erat *L* beſchäftigt, prouincia non gratiosa, sed negotiosa *Ci* mühevoll, diuidere sacros et negotiosos dies *T* Feſt- und Werkeltag; *subst.* negotiosi et rebus intenti *T* Geſchäftsleute.

neg-ōtium, ii, *n.* (ōtium Muße, Negation nec § 19, Unmuße, Thatigkeit); daher: Geſchäft, Beſchäftigung, Arbeit *α*; das einzelne Geſchäft, Auftrag, Aufgabe, Angelegenheit *β*; *occ.* 1. Staatsgeſchäft; 2. Handels-, Geldgeſchäft; 3. Hausgeſchäft, *pl.* Hausweſen; 4. Kampf, Affaire, kriegeriſche Unternehmung *γ*; *meton.* (vgl. *χρῆμα*) ein Stück, Weſen (von Menſchen) *δ*. | *α* nostrum otium negotii inopiā constitutum est *Ci* quid in Gallia Caesari negotii esset *C* zu ſchaffen habe. Mit hervorſtechendem Begriff der Schwierigkeit: nihil negotii habere *N* Ruhe haben, negotium alicui facessere, facere, exhibere, conflare *Ci* jmd. Verlegenheiten bereiten, Schwierigkeiten machen, nihil est negotii *C* es iſt leicht. | *β* negotium suscipere, gerere, agere *Ci* negotia, quae ingenio exercentur *S* Geiſtesaufgaben; beſ. negotium dare *LCi* (mit folgd. Heiſcheſatz) beauftragen: dat negotium, ad Dionem eant *N*; mit folgd. *Inf.*: dato sacerdotibus negotio uera discernere *T*; *adv.* sine negotio *N* nullo n. *Ci* ohne Umſtände, ohne viel Mühe, leicht; negotio praeesse *Ci* die Arbeit leiten, negotio desistere *C* von der Sache abſtehen, non deest negotio Curio *C* er führt die Aufgabe aus, in ipso negotio *C* im Augenblick des Handelns, infecto negotio *S* ſtärker als rē infecta, suam quisque culpam auctores ad negotia transferunt *S* Lage, Verhältniſſe (res), in atroci n. *S* Lage, Leptitanorum negotia *S* die Angelegenheiten der L., aliena negotia *CuH* fremde Ang. | *γ* 1. rei publicae negotiis impediri *Ci* reddebant negotiorum rationem in senatu *Ci* in negotio (Staatsdienſt) sine periculo, in otio (als Privatmann) cum dignitate esse posse *Ci*; 2. ne Bithyna negotia perdas *H* negotia netera in Sicilia habebat *Ci* negotii bene gerentes *Ci* tüchtige Geſchäftsleute; 3. Nabdalsa negotiorum procurator *S* Privatſecretär, male negotium gerere ſchlecht wirtſchaften; 4. sibi cum uiro forti esse negotium *N* er habe zu thun mit, facies negotii *S* der Anblick des Kampfes, bene gerere negotium (= rem) *C* glücklich kämpfen. | *δ* homo sine sensu . . ., inhumanum negotium *Ci* Callisthenes, uulgare et notum n. *Ci.*

Nēlēus, ei, *m.* (*Νηλεύς*) Sohn Neptuns, Vater Neſtors, König in Pylos; *adi.* entw. **Nēlēus** 3 oder **Nēlēĭus** (nach jon. *Νηλήϊος, Νηλήϊος*) des N.: Pylos *O* sanguis *O*. Daher *subst.*: **Nēlēĭus,** ii, m. Neſtor *O*; *patronym.* **Nēlidēs,** ae, *m.* (*Νηλείδης* § 23) Neleusſohn: bis sex Nelidae *O.*

Nemea, ae, *f.* (*Νεμέα*) 1. Waldthal in Argolis bei Phliūs, mit einem Haine (*νέμος*) des Zeus Nemeios, in dem alle 3 Jahre die nem. Spiele ſtattfanden. In der Nähe ſoll Hercules den nem. Löwen erwürgt haben; *adi.* **Nemeaeus** 3 (*Νεμεαῖος*) von N.: moles (= leo) *O*; *pl.* **Nemea,** ōrum, *n.* (*τὰ Νέμεα*) die nemeiſchen Spiele; 2. Fluſs, fließt bei Corinth in den lechäiſchen Buſen *V.*

Nemesē, ēs, *f.* (andere leſen Temesē) unbekannter Ort in Unteritalien *O.*

Nemesis, seōs, *acc.* sin, sim *f.* (*Νέμεσις*) das perſonificierte ſittliche Rechtsgefühl, Göttin der Vergeltung. Bei *O* und Tibull Verſtecname (vgl. s. u. Lycōris) für Tibulls Geliebte

Nemetes, um, *m.* (*acc.* ās bei *T*) germaniſcher Stamm im Speiergau *T.*

Nemetocenna, ae, *f.* Hauptſtadt der Atrebates in der Gegend der Scheldequellen. Aus dem gr. *acc.* Atrebatās heute Stadtname Arras § 21.

nēmŏ, *m.* nēmini, nēminem. Statt *gen.* u. *abl.* in claſſ. Spr. nullius, nullo § 36 (*Ixpt.* 'ex no et homo' *Festus* wie dtſch. nie-man⟨d⟩ alſo) kein Menſch, niemand. Ausnahmslos Subſtantiv! Auch wo wir adjectiviſch mit kein überſetzen, faſstes der Lateiner ſubſtantiviſch: nēmo liber *N* kein freier (Mann), nemo unus, alius *Ci* kein einziger, anderer (Menſch), nemo Thebanus *N* kein Mann aus Theben, nemo auarus *H* kein geiziger (Menſch), nemo iacens *N* kein gefallener (Mann) u. ſ. w. In nemo rex, Perses *N* homo, seruus, ciuis, quisquam *Ci* liegen appoſitionelle Verbindungen vor, vgl.: quod nemo adhuc ciuis Romanus quiuit consequi *N* was noch niemand als röm. B. erreichen konnte. Als Subſt. mit *gen.*: nemo amicorum *Ci* nemo nostrum, uestrum *Ci* unter uns; nach Analogie der Zahlbegriffe mit ex: nemo ex consularibus *Ci*; in Litotes: non nemo: mancher (contradictoriſch: uideo de istis abesse non neminem *Ci*); hingegen wenn non zum Prädicat gehörig iſt: jeder (conträr: nemo Arpinas non studuit Plancio *Ci*).

NB. 1. Nach nemo wird bisweilen (wie im Gr. u. Dtſch.) die Negation weitergeführt: neminem deo nec deum nec hominem earum esse uoltis *Ci*. 2. Bisweilen appoſitionell ein *femin.*: neminem uicinam amo *Plautus.*

nemorālis, e (nemus) zum Hain gehörig *α*; *occ.* zum Dianahain bei Ariccia (lago di Nemi) gehörig *β*. | *α* antrum, umbrae *O*. | *β* templum Dianae *O.*

Digitized by Google

nemori-cultrix, icis, *f.* (*Comp.* nemus-cultrix) Hainbewohnerin: sus n. *Ph* Wildſau, Bache.

nemorōsus 3 (nemus) waldreich *α*; baumreich, ſchattig *β*. ‖ *α* n. Zacynthus *V* (Übſ. aus ἐλήεσσα *Z.*) montes n. *O.* ‖ *β* siluae *O.*

nem-pe, *adv.* (nam-pe wie quip-pe aus quid-pe) nämlich, denn ja; allerdings, natürlich, doch wohl, ſicherlich, offenbar (zur Begründung des Vorausgehenden, als Antwort auf Fragen, oft ironiſch): nempe dixi *H* nämlich, nempe duo genera materiarum tractantur *T* denn ... ja, a quo defenderet? nempe ab hoste *Ci* natürlich, quos ego orno? nempe eos, qui ... *Ci* hoc duce nempe deo uentis agitaris *O* unter ſeiner Führung allerdings.

nemus, oris, *n.* (νέμος · σύνδενδρος τόπος καὶ νομὴν ἔχων *Hesychius*) der Wald mit Weidegang, Hain (silua Wald ohne Viehtrift) *α*; dicht. Wald überhpt. *β*; *occ.* Hain einer Gottheit *γ*. ‖ *α* nemora siluaeque *Ci* quis nemori imperitet, quem armenta sequantur *V* geradezu: Trift. ‖ *β* me gelidum nemus secernit populo *H.* ‖ *γ* Latiaris Iouis nemora scelere maculare *Ci.* Bei ſ. iſt **Nemus** als n. pr. (§ 27) das heutige Nemi, der Dianahain bei Ariccia.

nenia, ae, *f.* (ἦν. νηνία τὸ θρήνιον μέλος *Pollux*) Totenklagegeſang, Trauerlied *α*; dann Lied überhpt.; *occ.* Zauberformel *β*; das 'Ende' vom Liede *γ*. ‖ *α* nocabulo neniā Graeci cantus lugubres nominant *Ci* absint inani funere neniae *H* Cea n. Klagelied des Simonides v. Ceos. ‖ *β* puerorum nenia *H* uiles neniae *Ph* leichte Poſſen; *occ.* Marsa nenia *H* u. a. marſiſches Zauberlied. ‖ *γ* sunt, qui eo uerbo nenia finem significari putant *Paullus*, dicetur nox quoque neniā *H* 'Schlußlied'.

neo, nēre, nēui, nētus (νέω ſpinne, νήθω ſpinnen *α*; *metaph.* mit geſponnenen Fäden verweben, flechten *β*. ‖ *α* sic stamina neuit *O.* ‖ *β* tunicam molli auro neuerat *V.*

Neobūlē, ēs, *f.* (Νεοβούλη) Mädchenname; 1. Tochter des Lycambes (ſ. u.), Verlobte des Archilochos; 2. bei *H* redender Name für eine verliebte Schöne.

Neoclēs, is (bei *N* i) *m.* (Νεοκλῆς) 1. des Themiſtocles Vater *N*; 2. Vater d. Epicurus in Samos *Ci*; daher: **Neoclīdes,** ae, *m.* (Νεοκλείδης) = Themiſtocles *O.*

Neontīchos, us, *acc.* ōn, *n.* (νέον τεῖχος mit *isol. adj.* § 44 'Neumauer') Feſtung in Thracien *N.*

Neoptolemus, i, *m.* (Νεοπτόλεμος) 1. Sohn Achills, auch Pyrrhos (der 'Blonde' genannt); 2. General Alexanders.

nepa, ae, *f.* (ἥν. Afrorum lingua scorpius *Festus* Scorpion (als Tier und Geſtirn): cornibus uti uides bones, nepas aculeis *Ci.*

Nepete, is, *n.* etruriſche Stadt, 45 km nördl. v. Rom. *Adj.* **Nepesīnus** 3. Einw. **Nepesīni,** ōrum, *m.*

Nephele, es, *f.* (νεφέλη) 1. erſte Gemahlin des Athamas, Mutter des Phrixos und der Helle. Nach ihr **Nephelēis,** idos, *f.* Tochter der N., Helle *O*; II. Phrixos *O.*

nepos, otis, *m.* (ἀνεψιός = *Vetterſohn*, daher Enkel, Abkömmling *β*; nachkommenſchaft, Geſchlecht, Geſchlechtsfolge *γ*. ‖ *α* nepos ... Iuliam ... ducem ... habuimus, quod lux ... significat: *Pollux* ex filio ... natus nepos *Iulius.* ‖ *β* ut ... Iulius ... in nostra nepos *V.* ‖ *γ* Octauianus, nepos Caesaris *Eutropius.* ‖ *δ* ygl. patruus haut auarus Chremes ... aut discinctus nepos *H.* Als n. pr. (§ 27) Cognomen der gens Cornelia: Cornelius Nepos, geb. um 90, eques Romanus, Freund des Catull, Cicero, Atticus, ſchrieb Chronica, Exempla (Sittengeſchichte), eine Biographie Catos, eine Ciceros, ein geographiſches Werk und libri XVI de uiris illustribus. Von letzterem Werk iſt ein Buch de excellentibus ducibus exterarum gentium und zwei Biographien lat. Hiſtoriker erhalten. Er ſtarb nach 33.

neptis, is, *acc.* em ⟨im⟩, *abl.* e ⟨i⟩ *f.* (nepos, dtſch. Niſtel, Nichte § 6) Enkelin: uestis ab uxore et filia neptibusque confecta *Sueton.*

Neptūnus, i, *m.* (vgl. νίπτω, νίπτηρ, dem gr. Ποσειδῶν identificiert) Meergott *α*; *meton.* Meer *β*. ‖ *α* fanum Neptuni *N* Poſeidontempel, Saturnius, domitor maris alti *V* als Sohn des Saturn; auf ihn vom Ποσειδῶν ἵππιος die Schöpfung des Pferdes übertragen. ‖ *β* apes Neptuno inmisit Eurus *V* saxa tundit Neptunus salo *H. Adj.* **Neptūnius** 3 neptuniſch: proles *V* moenia *V* von Troja, welches Poſeidon befeſtigt hatte, N. arua *V* = Meer, N. heros *O* Theſeus als Nachkomme d. N., dux N. von Sext. Pompeius nach dem griech. Gebrauche, Windbeutel und Prahlhänſe 'Sohn des Poſeidon' zu nennen; vgl. κελαγίζειν · ἀλαζονεύεσθαι καὶ γαυριᾶσθαι μεγάλα.

nē-quam (vgl. per-quam, prae-quam, nichtsnutzig, liederlich. (NB. *Comp.* nequior, *supl.* nequissimus ſind Analogieformen, § 42): ab hominibus nequam inducī *Ci* ius tam nequam *Ci* liberti nequam et improbi *Ci* multo sceleratior et nequior quam ille *Ci* comites nequissimi *Ci.*

nē-quāquam, (*adv. isol. abl.* von quaeque) auf keine Art, auf keinerlei Weiſe, keineswegs: locus ad egrediendum n. idoneus *C* illud mihi n. dignum uidetur industriā *Ci.*

ne-que, nec § 40. 18 (ne nicht, que und) und nicht, auch nicht *α*; mit Schwund der Vokg. des que (vgl. namque) nicht *β*; in anaphoriſcher Correſpondenz nicht ... nicht = nicht ... noch, weder ... noch *γ*. ‖ *α* mortuus est, neque abest suspicio, quin *Cl* und es fehlt nicht; bisweilen adverſativ zu faſſen: eos in fugam dederunt neque longius prosequi potuerunt *C* konnten aber nicht. So auch ſteigernd, einſchränkend. Die Negation des Satzes zieht nur zum Einzelworte in den Vdg. neque quisquam, neque ullus und niemand von, neque unquam, usquam und nie, nirgendwo u. a. ‖ *β* Zur Zeit der Zwölftafelgeſetze war nec im Sinne von non damals gebräuchlich: si adgnatus nec escit d. i. non est, gentilis familiam habento. Bei alter, qui nec procul aberat *L* = non pr.). Dieſer Sinn findet ſich lebendig in einigen Zuſammenſetzungen: negligere, negotium, necopinatus, nec-dum; ferner in den conſtanten Verbindungen: neque enim denn nicht, neque tamen doch nicht, neque uero wahrlich nicht, aber nicht. ‖ *γ* nec exercitare neque pronuntiare nulla possum *Ci* ganz ſicher nicht, weder ... noch. nec ui nec clam, nec precario *Ci.* Similiter neque terror nec uis, nec spes nec munus, nec ... nec ... nec ...

nicht ..., aber. Umgekehrt: et iste hoc concedit neque potest aliter dicere *Ci* zwar ... aber nicht, theils ... theils nicht.

NB. Die class. Zeit schreibt vor Vocalen stets neque, spricht aber nec § 40; vor Consonanten meist nec, so selbst vor c: nec curat ... agitare lyncas *H*.

ne-queo, īri, īui od. ii, itum (*Ixpt.* vgl. queo) nicht können, nicht vermögen: copulando uerba iungebant, ut nequire pro non quire *Ci* proelio adesse nequibat *S*; in pass. Form (vgl. coepi) bei passivem Inf.: quidquid ulcisci néquitur *S* man nicht ... kann.

NB. *Ci* hat als 1. Pers. *sg.* nur non queo mit jüngerer Negation.

nē-quīquam (die Schreibung nequidquam, nequicquam beruht auf Verkennung der alten Locativform qui) auf keinerlei Weise; daher: vergeblich, ohne Erfolg *α*; unnöthig, zwecklos *β*. (Von der class. Prosa [*Ci*] nicht angewandt, archaisch, dichterisch, livianisch). ‖ *α* nequīquam significat idem, quod frustra *Festus* nequiquam alicuius auxilium implorare *C* sed quid ego haec nequiquam reuoluo? *V*. ‖ *β* tristem nuntium nequiquam exterrita ciuitate litterae laureatae sequuntur *L* causas n. nectis inanes *V* n. flumen transire *C*.

nēquiter (*Adv.* zu nequam) nichtswürdig, liederlich: turpiter et nequiter facere *Ci* cenare *Ci*.

nēquitia, ae, *f.* auch **nēquitiēs,** ei, *f.* (nequam) Nichtsnutzigkeit *α*; Liederlichkeit *β*. ‖ *α* me ipsum inertiae nequitiaeque condemno *Ci*. ‖ *β* illum nequities expellit (agro) *H*; *occ.* Verschwendung, Leichtsinn: bona paterna nequitiā disperdere *Paullus*; oder Üppigkeit: mulierum morsus uestigia libidinis atque nequitiae *Ci*.

Neretum, i, *n.* j. Nardo an der Straße von Tarent nach Gallipoli.

Nereus, eos u. ei, *acc.* ea, *uoc.* ĕu, *m.* (*Νηρεύς*) göttlicher Meergreis, weissagekundig, wandelbar wie Proteus, wohnt mit seinen und der Doris Töchtern, den Nereiden (nach Hesiod 50), in der Tiefe des ägäischen Meeres; *meton.* Meer: totum Nereus circumsonat orbem *O*. *Adi.* **Nērēius** 3 (*Νηρήϊος*) genetrix *O* die Nereide Thetis, Achills Mutter, der daher N. nepos heißt *H*. **Nērēis,** idos, *acc.* ida, *pl.* idas, *f.* (*Νηρηΐς*) Nereustochter, Nereide. Dactyl. Dichter messen auch Nērēidēs (*Νηρεΐδες*) *O* **Nēreinē,** ēs, *f.* od. **Nerinē,** ēs, *f.* (*Νηρηΐνη*) = Nerēis *V*.

Nēritos, od. us, i *f.* Bei *Hom.* ist *Νήριτον* das Waldgebirge im Norden von Ithaca. Bei *VO* Neritos als Insel in der Nähe von Ithaca gedacht. Daher **Nēritius** 3 (*Νηρίτιος*) = von Ithaca, ithacisch und *subst.* **Nēritius,** ii, *m.* = Odysseus *O*, vgl. N. Macareus *O*.

Nerius, ii, *m.* Mannsname bei *H*; vgl. nero.

nero, ōnis, *m.* (sabinisch, vgl. *ἀ-νήρ, ἀ-νέρος*) stark: quo significatur lingua Sabina fortis ac strenuus *Suetonius*. Als n. pr. (§ 27) **Nero,** Cognomen der gens Claudia. Bes. 1. C. Claudius N. cos. 207, besiegt den Hasdrubal bei Sena; 2. Tib. Claudius N., unter Cäsar in Alexandria, stand im perusinischen Krieg auf d. Antonius Seite, trat dem Octavianus die Livia ab, von der er zwei Söhne, Tiberius Nero (nachmals Kaiser Tiberius) und Drusus Nero (Vater des Kaisers Claudius) hatte; diese Beiden nennt *H* Nerones; 3. Tib. Claudius Nero (der Kaiser Nero), geb. 15. XII. 37 n. Chr., gest. 68 n. Chr. *Adi.* **Nerōnēus** 3 (mit griech. Endung) *T* nach dem Kaiser N. **Nerōnianus** 3 *Ci* nach dem Consul N.

Nersae, ārum, *f.* Latinische Stadt im Äquergebiete *V*.

Nerthus, i, *f.* germanische weibl. Gottheit (mit dem nord. Niördhr verwandt wie Freya mit Freyr), die Stammgottheit der Inguäones. Die Auslegung des *T* (terra mater) ist Anlehnung an römische Vorstellungen.

Nerulum, i, *n.* befestigter Platz in Lucanien (heute Orinolo?) *L*.

Nerua, ae, *m.* Cognomen der Cocceji u. Silii. Bes. Coccejus N., römischer Kaiser, Neros Nachfolger, 96 bis 98 n. Chr.

Neruii, ōrum, *m.* belgisches Volk zwischen Schelde und Sambre, von *C* vernichtet. Hauptort Bagacum, j. Bauai. *Adi.* **Neruicus** 3 *C* bellum *C* mit den N.

neruōsus 3 *adv.* neruōsē (neruus) sehnig, muskulös *α*; *metaph.* kraftvoll, kernig, nachdrücklich *β*. ‖ *α* n. poples *O*. ‖ *β* qui neruosius disserunt ..., qui autem remissius *Ci*.

neruus, i, *m.* (gr. *νεῦρον* für **νέρ-σον*, dtsch. Lw. Nerv) Sehne, Flechse; *occ.* 1. als Bogensehne. 2. als Saite. 3. Sehne zum Fesseln, Bande. 4. *synecd.* für sehnige Thierhaut. 5. *euphem.* für das männl. Glied *α*; *meton.* Kraft, Stärke; *metaph.* Nachdruck *β*; Haupttriebfeder, Lebenskraft *γ*. ‖ *α* nerui, a quibus artus continentur *Ci* hoc ali uires neruosque confirmari putant *C* man werde stärker und sehniger; *occ.* 1. neruo aptare sagittas *V* 'des Bogens Sehne' *Seume*. 2. cantus uocum et neruorum et tibiarum *Ci*. 3. neruo uinctus custodibitur *Plautus*; daher *meton.*: in neruis teneri *L* eximere de neruo ciues *L* (Gefängnis). 4. scuta ferro neruoue firmata *T*. 5. in inguine neruus *H*. ‖ *β* onus dignum, in quo omnis neruos aetatis contenderem (das Bild auch im Verbum: anspannen) *Ci* omnibus neruis coniti *Ci* poëtae neruos uirtutis elidunt *Ci* opes ac nerui *C*; *metaph.* sectantem leuia nerui (orationis *sc.*) deficiunt *H*. ‖ *γ* Vgl. unser sprichwörtl. „neruus rerum": nectigalia neruos rei p. esse semper duximus *Ci* neruos belli, pecuniam largiri *Ci*; daher auch: neruis alienis mobile lignum *H* Drahtpuppe, Marionette.

Nēs-actium, ii, *n.* (*νῆσον ἄκτιον* 'Inselküste') Stadt der Istrier, etw. nördl. vom heutigen Pola *L*.

Nēsaeē, ēs, *f.* (*ἡ νησαίη* 'Inselbewohnerin') redender Nereidenname *V*.

ne-scio, īre, ii (īui), itus (*Ixpt.* scio) I. als Verbum: nicht wissen *α*; nicht kennen *β*; nicht können, nicht verstehen *γ*. II. adverbiell: irgend, weiß Gott! ‖ **I** *α* nesciit uidelicet *Ci* tutores hoc nesciunt *Ci* qui nesciat te stetisse in comitio cum telo? *Ci* nescit, quid respondeat *Ci*; *pass. impers.* utrum consistere uelit an mare transire nescitur *Ci* weiß man nicht. ‖ *β* puellae nesciuere hiemem *V* merken nicht. ‖ *γ* uersus nescire *H* keine Verse machen können, qui Graece nesciunt *Ci*; mit Inf.: hoc imitari *Cu* nisi malo conctus recte facere nescis? *Ci* stoici irasci nesciunt *Ci*. Aus der Verbindung mit ind. Fragen ergibt sich die verkürzte Form der Doppelfrage: nescio, an melius patientiam dicere possim *Ci* (als vorsichtig bejahende Formel) vielleicht könnte ich, eigtl. ich weiß nicht, ⟨ob ich's anders⟩ oder besser so nennen soll. ‖ **II** Ohne Einfluss auf den Modus des Satzes steht nescio in Vbdg. mit enclitischem Pronomen (§ 35, 4) zu einem Ausdruck

Digitized by Google

vereint: misit ad Caecilium nescio quem *Ci* 'ich weiß nicht, wen' = irgend einen (oft in wegwerfendem Sinne, z. B. magister ludi nescio qui *Ci*), excogitauit nescio quid *Ci* me nescio quando uenisse *Ci* irgendwann, propter nescio quam timiditatem *Ci* nescio quo e gurgurtio prodire *Ci*. Bes. häufig: nescio quo modo (casu, pacto) irgendwie, unbegreiflich, sonderbarerweise: boni nescio quo modo tardi sunt *Ci* 'unbegreiflich', pecunia n. q. m. quaesita *Ci* 'weiß Gott wie'.

NB. In diesen *Izpt.* nescioquis u. a. ist o stets kurz (§ 35, 5): nescioquíd maiús náscitur Iliadé.

ne-scius (vgl. nescio, in-scius) I. *act.* unwissend, unkundig *α*; nicht im Stande, ungeübt, unvermögend *β*. II. *pass.* unbekannt. ‖ I *α* ne sis nescius *Ci* damit du es wohl wissest. *Obi.* im *gen.*: nescius mali impendentis *T* ohne es zu ahnen, nescia mens fati *V*; *acc. c. inf.*: non erant nescii (wußten wohl) te iratum non fuisse *Ci*; indir. Fr.: non sum n., quanto periculo uiuam *Ci*; haud nescius *V* 'mit offenen Augen'. ‖ *β* mit *inf.*: pueri fari nescii *H* nescia fallere uita *V* frei von Täuschungen, Pelides cedere nescius *H* der nicht zu weichen vermag, kein Weichen kennt, uinci nescius armis *O* unbesiegbar, corda nescia mansuescere *V* unerweichliche. ‖ II Vor- u. nachcl.: loca nescia *Pl* aliis gentibus nescia esse tributa *T* neque nescium habebat *T* = er wußte wohl.

Nessus, i, *m.* (*Νέσσος*) 1. Fluß in Thracien, auch **Nestus,** jetzt Mesto, mündet Thasos gegenüber. 2. Centaure, von Hercules getödtet *HO.*, mit dessen giftigem Blute Deianira das Festkleid des Hercules tränkte. *Adi.* **Nessēus** 3 (*Νεσσεῖος*, § 23) des Nessus: sanguis, manus *O.*

Nestor, oris, *acc.* ora, *m.* (*Νέστωρ*, aber lat. nach den *cass. obl.*, § 44, Nestŏr) König von Pylos, des Neleus kluger und beredter Sohn, 'der drei Menschenalter sah' *Schiller.* Pylius N. *O* facundus senex *O.*

Nētum, i, *n.* Stadt im w. v. Syracus, j. Noto (antiquo) Einw. **Nētini,** orum, *m.* oder **Nētinenses,** ium, *m.*

nē-ue, und **neu,** § 40, oder nicht, und nicht, noch, oder. (Werden Heischesätze oder Absichtssätze durch ein zweites negatives Glied fortgesetzt, so tritt als Verbindungspartikel an das ne des Satzes das enclitische ne, § 35, 4): sanxit, ne quis uirginem neue mulierem heredem faceret *Ci* ne quid fictum sit neue (oder simulatum *Ci.* Nach affirm. Satze: hic ames dici pater, neue sinas... *H* hortor, ut maneas in sententia, neue pertimescas uim *Ci* uti memoriam retinerent, neu perturbarentur *C.* Dicht. und *C* auch im ersten negativen Gliede neu (vgl. ue ... ue): milites appellat, neu se neu imperatorem tradant *C* neu suis ... neu Romanis *C* 'weder ... noch'.

ne-uter 3 (uter) keiner (von zweien), keiner von beiden *α*: *occ.* indifferent, gleichgültig *β*; (sprachl. gramm.) *γ*. ‖ *α* earum sententiarum neutram probo *Ci* aut uterque ... aut neuter *Ci*; neutri als *pl.* keine von beiden Parteien: ubi neutri transeundi initium faciunt *C* Romer — Gallier'. ‖ *β* bonum, malum, neutrum *Ci* = ἀδιάφορον. ‖ *γ* neutrum genus, gr. οὐδέτερον, weder männlich, noch weiblich.

NB. 1. *gen. sg.* neutri, bei u. d. Dicht. neutri generis *Ambrosius!* 2. Stets verneinig': neutrum Graecum pronuntiamus *Ci* nicht nein.

ne-utiquam auch als zwei Wörter, § 46) keineswegs; durchaus n. placet *L.*

ne-utrō (*isol. abl.* v. neutrum) nach keiner von beiden Seiten hin: n. inclinata res *L.*

nex, necis, *f.* (*νέκ-υς* Leiche, *νεκ-ρός* todt) Ermordung, Tödtung, Tod *α*; *meton.* Mordblut *β*. ‖ *α* necem sibi consciscere *Ci* sich ermorden, ad supplicium et ad necem duci *Ci* potestas uitae necisque *C* über Leben u. Tod. ‖ *β* manus nece Phrygia imbutae *O.*

nexilis, e (nicht direct von nectere, sondern vom *frequ.* nexāre) vielfach geknüpft, gewunden: plagae, hederae *O.*

nexo, āre (*frequ.* v. nectere) vielfach winden *V*?

nexum, i, *n.* (nectere) Schuldverpflichtung (als juristische Handlung); *meton.* (der aus der Schuldverpflichtung erwachsende) Eigenthumsanspruch: sustulit horum nexa atque hereditates *Ci.*

nexus, us, *m.* (nectere) Verbindung, Verschlingung *α*; *metaph.* Verwicklung *β*; *occ.* Schuldverpflichtung; *meton.* Schuldhörigkeit, Stellung des Schuldknechts *γ*. ‖ *α* firmis nexibus ligneam compagem superstruxit *T* serpens baculum nexibus ambit *O.* ‖ *β* exsoluti legis nexus *T* nexus causarum naturalium *CuT* ('Causalnexus'). ‖ *γ* se nexu obligare *Ci*; *meton.* nexu uincti *L* Schuldknechte, etsi leuata usura erat, sorte obruebantur nexumque inibant *L* trotz der billigeren Zinsen erdrückte sie das Capital, und sie wurden Schuldknechte.

ni (altl. **nei,** § 23) Nebenform für nē *α*; in Conditionalsätzen: wenn nicht (aus nisi entstanden) *β*. ‖ *α* nei quis Bacchanal habuisse uelit altes SC., monent, ni teneant cursus *V.* Vgl. ferner nimirum (= ne id mirum uideatur), quidni warum nicht: quidni fleam (= quid impedit, ne fleam. ‖ *β* ni tua custodia, auidus haec auferet heres *H* recitarem, ni uererer *Ci* timebat iram senati, ni paruisset *S* nuntiare, ni dederent, ipsos ultima esse passuros *Cu.* Bei. bei indirecter Anführung von Wetten: (sponsiones) sponsionem facere cum lictore, ni furtis quaestum faceret ... *Ci.* Daher: illud quod dicitur 'siue, niue' *Ci*: und parenthetisch: ni fallor *O* wenn mich nicht alles täuscht.

Nicaea, ae, *f.* (*Νίκαια*) Stadtname, 1. Stadt in Bithynien, ehemals Ancŏra, dann Antigonia nach Antigonus, von Lysimachus nach seinem Siege (*νίκη*) bei Ipsus 301 neubenannt. Noch jetzt Is-nik (= *εἰς Νικαίαν*. Einw. **Nicaeenses,** ium, *m.* 2. St. in Locris bei den Thermopylen *L.* 3. St. in Indien am Hydaspes *Cu.* 4. St. in Ligurien, j. Nizza *L.*

nicaeus, i, *m.* (Sm. *νικαῖος* siegerisch) Beiname des Zeus *L.*

Nicānor, oris, *m.* (*Νικάνωρ*) 1. Feldherr Alexanders, Sohn des Parmenio. 2. aus Stagira, Admiral Alexanders *Cu.*

nicātor, oris, *m.* (Sm. *νικάτωρ*) Sieger: celeres regia, quas nicatoras appellant *L* a. n. pr. § 27. Beiname Seleucus I *N.*

Nicēphorium, ii, *n.* (*Νικηφόριον*) 1. Fort bei Pergamum. 2. Stadt am Euphrat, nahe von Edessa.

Nicēphorius, ii, *m.* der röm. Name des Euphrat.

Nicias, ae, *m.* *Νικίας*, Nebenform für *Νικήρατος*) bek. athenischer Feldherr zu Anfangs des Krieges *N.*

Nicomēdēs, is, *m.* *Νικομήδης*: Name dreier bithynischer Könige. N. I. 281—246, Gründer der Residenz u. d. Stadt Nicomedia: N. II. Euergetes, vom Römern abhängig seit 91; N. III. vermachte bei seinem Tode den Römern sein Land. Daher:

Digitized by Google

Nicomēdia, ae, *f.* (*Νικομήδεια*, § 23) die bithynische Hauptstadt, j. Isnikmid, d. i. *εἰς Νικ(ο)μήδ(ειαν)*.

Nicopolis, *acc.* im, *abl.* i (Siegstadt *Νικόπολις*) nach dem Siege bei Actium, 31, diesem Flecken gegenüber von Octavianus gegründet.

nīdor, ōris, *m.* (ni-odor?) Mifsgeruch, Gestank (besonders v. verbrannten Gegenständen); *occ.* Opferdampf: ganearum tuarum nīdor ac fumus *Ci* foedus nidor ex adusta pluma *L* barba ambusta nidorem dedit *V*; *occ.* dis acceptus nidor penetrat in aethera *O*.

nīdus, i, *m.* (aus *nisdus vgl. Nest) Nest α; *metaph.* Wohnsitz β; Ursprung γ; *meton.* die jungen Vögel δ. | α uidemus uolucres nidos construere *Ci*. | β tu nidum seruas *H* bleibst hübsch im Nest = daheim, celsus nidus Acherontiae 'Felsennest' *H*. | γ maiores pennas nido extendere *H*. | δ nidis loquacibus escas legere *V*.

niger, gra, grum schwarz, dunkel α; *meton.* verdunkelnd β; *metaph.* unheilvoll γ; boshaft δ. | α qui potest quae alba sint, quae nigra dicere *Ci* nigris oculis nigroque crine decorus *H* ille niger (gebräunt), tu candidus *V* (vgl. Neger), ilex, myrtus n. *O* nigris Erymanthi siluis *H* in den Nadelwäldern ('Schwarzwald'), caelum pice nigrius *O*. | β nigerrimus auster *V* (weil er Wolken bringt). | γ nigri ignes *H* Scheiterhaufen, nigra formido *V* solem tam nigrum *H*. | δ hic niger est, hunc caueto *H*. Als n. pr. (§ 27) Niger 'Schwarz', Cognomen der Caecilii u. Pompeii.

Nigidius 3 Name einer röm. gens. Bes. P. Nig. Figulus ('Töpfer', § 27), Freund Ciceros, neben Varro der bedeutendste Grammatiker der class. Zeit, Prätor 59, als Pompeianer ins Exil geschickt, wo er 44 starb.

nigrēsco, ere (*incoh.* zu nigrēre schwarz sein) schwarz werden: nigrescunt sanguine uenae *O* tenebris nigrescunt omnia circum *V* 'mir wird schwarz vor den Augen', *σκότος ὄσσε ἐκάλυψεν Homer.*

nigro, āre, āui, ātus (niger) schwärzen α; im *PPr. medial*: sich schwärzend (= schwarz) β. | α planctu sibi lacertos nigrare *Statius* nigrans nimbus, aegis nigrans *V* die Finsternis erregende. | β nigrantes terga iuuenci *V* nigrantes alae corui *O*.

nigror, ōris, *m.* (niger) Schwärze, Finsternis: noctis *Pacuuius* bei *Ci*.

nī-hil, contrahiert **nīl**, (Grundform ni ... hīlum 'nicht eine Faser', woraus nach § 35, 5 ni-hīlum, nīlum: nicht ein Haar, nichts. Die beid. Wörter vorcl. getrennt: n e que proficit hīlum Dicht. bei *Ci* n e que dispendi facit h ī l u m *Lucrez.*) I. **nihilum**, i, *n.* nichts, das Nichts: erit aliquid, quod aut e x nihilo oriatur, aut i n nihilum subito occidat *Ci* aus d. N. ... ins N., eius ea lege nihilum rogatum Gesetz bei *Ci*, ad nihilum recidit adparatus tuus *Ci* sinkt ins N. zurück. Bes. 1. **nihilō**, *abl. mensurae* beim Comparativ 'um kein Haar' = 'um nichts': nihilo diligentior esse coepit *Ci*; oft nihilō magis um kein Haar mehr = ebensowenig, z. B. nih. mag. minis quam precibus moueri *Ci*; nihilōminus (als ein od. zwei Wörter, § 46) nicht um ein Haar weniger, nichts destoweniger, trotzdem, dessenungeachtet: post eius mortem nih. min. id facere conantur *C*. In gl. Bdtg.: nihilo s e c i u s apud praefectos regios uersabatur *N*. 2. **dē nihilō** um nichts, ohne Grund, grundlos: fiduciam non de nih. concipere *L*. 3. **prō nihilō** putare, ducere, habere: geringschätzen, nicht achten: contemnere aliquid ac pro n. putare *Ci*; auch: omnis uoluptas praeterita pro n. e s t *Ci* gilt für nichts. 4. **nihilī**, *gen. pretii* bei esse, u. pendere, facere, aestimare kein Haar wert, d. i. für nichts halten: quem putamus esse n o n h ī l i, dicimus nihili *Varro*. II. **nihil**, **nīl** (als *nom.* und *acc.* isoliert; *gen. dat. abl.* ergänzt durch nullius rei, nulli rei, nulla re, § 36) nichts (substantivisch) α; nichts, nicht (adverbiell) β. | α Als Subst. mit *gen.* q u a n t i t a t i s: nihil doli, periculi *N* nihil uini reliquarumque rerum inferre *C* wir: 'keinen Wein', me nihil reliqui fecisse *N* nichts versäumt haben; mit attrib. Adj.: inter bellum et pacem nihil medium est *Ci* animus nihil mortale habet *Ci*, wo wir umgekehrt die Adj. substantivieren. In Litotes: tantis bellis districtus n o n n i h i l temporis tribuit litteris *N* etwas, einigermaßen; aber mit geschlossenem negativem Prädicat: n i h i l enim eum n o n e f f i c e r e posse ducebant *N* es gebe nichts, was ihm misslinge, d. h. er könne a l l e s durchsetzen. Merke folgende Wendungen: nihil a g e r e *Ci* nichts ausrichten; nihil q u i c q u a m *Ci* 'nicht irgend ein Haar' = gar nichts, wofür *L* nihil unum sagt; nihil n i s i nichts ... als, d. h. nur (s. u. nisi); n i h i l a l i u d n i s i (*Ci* quam *N* praeter q u a m *L*) bellum comparauit *N*, wie griech. *οὐδὲν ἄλλ' ἤ* 'nichts anderes als', d. i. nur, lediglich; nihil a d m e (a d r e m) pertinet *Ci* geht mich nichts an, gehört nicht zur Sache; auch verkürzt: n. ad rem! *Ci* n. ad nos! *Ci*; nihil est, c u r (q u o d, q u a m o b r e m) es ist kein Grund vorhanden, weshalb ... | β Aus objectivem Gebrauche, wie nihil alicui indulgere *N*, entwickelt sich der scheinbar adverbielle, wo es fast nachdrücklichen n o n gleichkommt: Catilinam nihil metuo *Ci* n. populus consultus est *Ci* ea species n. terruit equos *L* n. repugno *Ci* n. necesse (opus) est *NCi* durchaus nicht.

NB. Die contrahierte Form poetisch: nīl igitur fieri de nīlo posse fatendum est *Lucrez*. Alte Quantität erhalten in nihil *O*.

nihil-dum (*Ixpt.*) noch nichts *L*.

nihilō-minus (*Ixpt.*) s. u. nihilum 1.

Nīleus ⟨ei⟩, *m.* (*Νειλεύς*) 'Nilsohn', redender Name eines Ägypters *O*.

Nīlus, i, *m.* (*Νεῖλος*) d. Fluss Nil: septemfluus, septemplex *O* nach d. 7 Mündungen; als Flussgott personif. *V*. *Adi.* **Nīliacus** 3 (*Νειλιακός*) ägyptisch. **Nīligena**, ae, *m.* (gignere) am Nil geboren, ägyptisch ⟨andere linigera!⟩; *metaph.* als *appell.*, § 29, Wassergraben: ductus aquarum, quas illi n ī l o s uel e u r ī p o s uocant *Ci*.

nimbi-fer, fera, ferum (nimbos ferens) Sturmwolken bringend *O*.

nimbōsus 3 wolkig α; stürmisch, regenbringend β. | α cacumina montis *V*. | β Orion *V* uentus, turbo *O*. Von:

nimbus, i, *m.* (nasaliert aus nebula vgl. *νέφος*) Wolke, Gewölk α; *metaph.* Schar, Menge β; *meton.* Platzregen, Regenguss, Sturm γ. | α tempestas regem denso operuit nimbo *L* einxerunt aethera nimbi *V*; daher *occ.*: fuluae n. harenae *V* Staubw., in nimbo uolitare fauillam *V* Rauchwolken; oft der Nebel, in den sich die Götter hüllen, Venus obscuro circumdata nimbo *V*. | β Wie *νέφος κεζῶν* bei *Homer*: equitum peditumque nimbus *VL* nimbus glandis *L* Wolke v. Geschossen. | γ insequitur commixta grandine nimbus *V* nimbi culminibus crepitant grandine *V*.

nimiopere oder **nimiō opere** (§ 32) überaus, zu sehr; s. u. opus; vgl. maximo, summo opere.

nī-mīrum (vgl. nī α 'gar nicht sonderbar', 'nicht zu

Digitized by Google

verwundern', urſpr. eingeſchobener Satz, § 32, dann adverbiell) freilich, allerdings, zweifelsohne α; ironiſch: ſelbſtverſtändlich, natürlich β. | α quid est possidere? nimirum in potestate esse *Ci* is est nimirum SOTER, qui salutem dedit *Ci*. | β uni nimirum tibi recte semper erunt res *H*.

ni-mis, *adv.* (die Negation ne vor einer mit minus verwandten Form *mis, vgl. magis, satis u. gr. μεῖον, alſo Grdbtg.: 'nicht zu wenig', daher) ſehr, überaus α; in der claſſ. Proſa: zu ſehr, allzuſehr, über die Maßen β. | α oculi nimis arguti *Ci*; beſ. mit Negation: praesidium non n. firmum *C* nicht ſehr ſtark, litterae me non nimis, sed eos admodum delectant *Ci*. | β Bei *Adi. Adv. Verb.*: amor gloriae nimis acer fortasse, uerum tamen honestus *Ci* nimis amplecti plebem, nimis atrociter sociis imperare *Ci*. Mit *gen.*: haec lucis habent nimis *Ci*. Davon:

nimius 3, ſehr groß, außerordentlich α; zu groß, zu viel, übermäßig β. | α homo nimia pulcritudine *Pl.* Beſ. *adv. acc. sg. n.* nimium: o fortunatos nimium agricolas *V* differt inter honestum et turpe nimium quantum *Ci* außerordentlich. | β nimius calor hominibus nocet *Ci* temperanda est nimia illa lenitas *Ci*; *occ.* nimia ultis *Ci* zu üppige, nimii rebus secundis *T* übermüthig, legio n. *T* zu gewaltig. Mit Locativ: nimius animi *SL* ſich überhebend, imperii *L* der ſeine Macht miſsbraucht, merō *H* übermäßig im Weine; darnach: n. sermonis *T* geſchwätzig. Öfter nimiō als *abl. comp.*: Albi ne doleas plus nimio *H* allzuviel, allzuſehr.

ninguit, beſſer als **ningit**, *Pf.* ninxit (nix, *νίφει*) es ſchneit: interea toto aëre ninguit *V*.

Ninnius 3 Name einer plebeiſchen gens aus Campanien; beſ. L. Nin. Quadratus, als tr. pl. 58 Gegner des Clodius *Ci*.

Ninus, i, *f.* (*Νῖνος*) Hauptſtdt. von Aſſyrien, ſpäter gewöhnl. nach dem Hebr. Niniueh genannt, öſtl. vom Tigris gegenüber Mosul. Nach ihr **Ninus**, i, *m.* Eponym der niniviſchen Könige, in der alten Sage mit Semiramis Gründer des aſſyriſchen Reiches *O*.

Nioba, ae, *f.* od. **Niobē**, ēs (*Νιόβη*) Tochter des Tantalus und der Dione, Gemahlin Amphions von Theben, für ihren Frevel an Latona durch ihrer Kinder Verluſt geſtraft und ſelbſt in Stein verwandelt *O*. *Adi.* **Niobēus** 3 (*Νιοβήϊος, § 23) der Niobe gehörig *H*.

Niphaeus, i, *m.* (*νιφαῖος*, ſchneeig) Rutuler *V*.

Niphātēs, ae, *m.* (*νιφάτης*, 'Schneeberg', § 26) Gebirgszug in Armenien, um die Euphratquellen; *meton.* für Armenier *V*.

niptra, ōrum, *n.* (Fw. *νίπτρα*) Waſchwaſſer. Als Titel eines Trauerſpiels des Pacuvius bei *Ci*.

Nīreūs, eos od. ei, *acc.* ea, *m.* (*Νιρεύς, ὃς κάλλιστος ἀνὴρ ὑπὸ Ἴλιον ἦλθεν*) Sohn des Charopus und d. Aglaia *H*.

ni-si (aus ne und sī, § 35.5) wenn nicht, wofern nicht ⟨als Satznegation, welche die Bedingung ſelbſt negiert; iſt im affirmativen Condicionalſatze ein Wort negirt, ſo hat si ... non zu ſtehen⟩ α; nach einer Negation: als, außer β. | α uitis, nisi fulta est, ad terram fertur *Ci* nisi me fallit animus *Ci* (vgl. si non uirtute, at humanitate eius delectamini *Ci*). | β nihil aliud fecerunt, nisi rem detulerunt *Ci* numquam nisi hieme *Ci*. Die Negation folgt nach: naues nisi in occulto constitui non poterant *C* nicht anders als, id nisi necessario ne faciat *Ci*. Sie liegt in rhetoriſcher Frage: quid petunt alii, ... nisi ...? (= nihil ...) *C* quis Sullam nisi maerentem uidit? (= nemo ...) *Ci*. Spec.: non ... nisi oder nisi ... non kann mit nur überſetzt werden: ea nos uidere nisi in tuis tectis non possumus *Ci* nur bei dir zuhauſe. Beſ. merke: Nach neg. Sätzen ſteht nisi sī = außer wenn: quae mea culpa tamen? nisi si lusisse uocari culpa potest *O*, nisi quod — außer daſs: unde causa ... parum (= non) comperi, nisi quod signum ipsum docet aduectam religionem *T* (bisweilen auch nach affirm. Sätzen), nisi uero, nisi forte (als Übergangspartikeln, um eine Behauptung zurückzuweiſen) es müßte denn, wenn nicht etwa: est quisquam, qui hoc ignoret? nisi uero existimatis dementem fuisse P. Africanum *Ci*.

Nisibis, *acc.* bin, *abl.* bi (*Νίσιβις*) Stadt in Meſopotamien, j. Nisibin (*isol. acc.* § 21).

Nīsus, i, *m.* (*Νῖσος*) Mannsname: 1. König von Megara, deſſen Tochter Scylla ihm das Haar abſchnitt, an dem des Staates Schickſal hieng (vgl. die bibliſche Samſonſage), in einen Seeadler verwandelt *O*. 2. Freund des Euryalus bei *V*. Zu 1. *Adi.* **Nīsēius** 3 (*Νισήϊος*), **Nīsaeus** 3 (*Νισαῖος*) von Niſus ſtammend oder niſäiſch, megariſch, **Nīsēis**, idis, *f.* (*Νισηΐς*) oder **Nīsias**, dis, *f.* (*Νισιάς*) die Scylla *O*.

NB. Ovid verwechſelt die Scylla, des Niſus Tochter, mehrfach mit der gleichnamigen Tochter des Phorcys.

nīsus, ūs, älter **nixus**, ūs, *m.* (niti) Anſtemmen, Anſtrengung: *occ.* pedetentim et sedato nisu *Ci* nisus per saxa *S* Erklimmen, nisu inmotus eodem *V* feſter Stand, hunc nisibus edidit Aethra *O* in anſtrengenden Wehen, nisus uomentis *T* insolitos nisus docere aquilam *H* Flug, tela nisu uibrare (mittere) *Cu* Schwung, astra nisu conglobata *Ci* Umſchwung.

nītēdula, ae, *f.* Haſelmaus *CiH*.

niteo, ēre, ui (viell. mit *κνίσσα*, 'Fett' verwandt) fett ſein α; wohlgenährt ſein, hübſch ſein β; reichlich vorhanden ſein γ; glänzen; *metaph.* prangen δ. | α unguentis nitent *Ci* nitentes capilli *H*. | β taurus nitens *V* unde sic nites aut quo cibo fecisti tantum corporis? *Ph*; daher: femina nitentior *O* hübſchere, miseri, quibus intentata nites *H* die deine Schönheit nicht kennen. | γ res ubi magna nitet domino sene *H* mensae nitentes *H* reichbeſetzt, 'fett', uectigal in pace niteat *Ci* reichlichen Ertrag geben, campi nitentes *V* lachende, fette, herba n. *O*. | δ nitent templa marmore *T*; darnach: Cyclades nitentes *H* von d. Marmorbrüchen, aera nitent usu *O* arma ante rem nitentia *L* frondes auro nitentes *V* goldglänzende; *metaph.* illorum uides quam niteat oratio *Ci* res gestae eius nitent *Ci* plura nitent in carmine *H* hervorſtechen. Davon *incoh.*:

nītēsco, ere fett werden, glänzend werden: iuuentus oleo perfusa nitescit *V* armenta nitescunt *Plin.* werden feiſt, caelum nitescit dicht. bei *Ci*.

nītidus 3 (nitēre, dtſch. Fw. nett) fett, glatt α; wohlgenährt, hübſch β; üppig, reich γ; glänzend, hell; *metaph.* nett, ſauber δ. | α pexo capillo nitidi *Ci* caesaries n. *V* coma n. nardo *O*; daher: nitidissimus annus *O* fett, reich an Öl, serpens nitidus iuuentā *H* nach d. Häutung 'jugendlich glatt'. | β iumenta n. *N* equi *V* me pinguem et nitidum uises *H*. | γ campi collesque nitidissimi *Ci*. | δ sol caput nitidum ferrugine texit *V* ebur *O* dies *O* aries nitidissimus auro *O* uillae nitidae *H* v. Marmor; *metaph.* ex nitido fit rusticus *H* aus einem netten Kerlchen, nitidum genus uerborum *Ci* ſauber.

Digitized by Google

Nitiobriges, um, *m.* celt. Volk an der Garonne. Hptſtdt. Aginnum, j. Agen *C.*

nitor, ōris, *m.* (nitere) Glätte; *occ.* Wohlgenährtheit, Schönheit *α*; Glanz; *metaph.* Glanz, Eleganz *β*. ‖ *α occ.* qui color, nitor corporis? *Terentius* urit me Glycerae n. *H.* ‖ *β* n. argenti et auri *O* nitor diurnus Tageshelle *O*; *metaph.* n. generis *O* Glanz, Adel, rerum n. *O* der Glanz des Unternehmens, si quem n. offendit *Ci* Eleganz, eloquii nitor domesticus *O* gewohnte El., nitor et cultus descriptionum *T.*

nītor, nīti, nixus, jünger nisus sum (ſtatt *gnitor: **gnixi a genibus** prisci dixerunt *Festus*, § 35.2, vgl. gr. *γνύξ*, auf den Knieen, lat. geniculari, Knie beugen) I. ſich ſtemmen, ſich ſtützen; *occ.* 1. ſich aufrichten. 2. Fuß faſſen. 3. auftreten. 4. kreißen. 5. ſchweben *α*; *metaph.* auf etwas beruhen *β*; ſich auf etwas verlaſſen *γ*. II. (ſich anſtemmend) irgendwohin ſtreben, ſich drängen; *occ.* ſteigen *α*; *metaph.* ſtreben, trachten *β*; ſich anſtrengen, ſich bemühen *γ*. ‖ **I** *α* stetit praetor mulierculā nixus *Ci* n. hastā *V* mit d. L., in hastam *V* auf die L., cubito n. *O* genibus niti *LCi* knieen, axis nitens sub pondere *V* „ſich ſträubend"; *occ.* 1. niti modo et statim concidere *S.* 2. uirtute nitebantur atque omnia uulnera sustinebant *C.* 3. anguem pressit humi nitens *V* auftretend; ähnlich: serpentes nituntur *Ci* ſie fangen an zu kriechen. 4. (Vgl. Nixi dii) tenuerunt carmina partūs: nitor *O.* 5. paribus Cyllenius alis nitens *V.* ‖ *β* Darei regno tyrannorum nititur dominatio *N* eius in uita nitebatur salus ciuitatis *Ci.* ‖ *γ* Carthago nixa duabus Hispaniis *Ci* Galli insidiis non nituntur *C* si hoc uno nititur, quod sit ignobilis *Ci.* ‖ **II** *α* nitere porro *H* ſchieb dich weiter! nitor in aduersum *V* ſtemme mich entgegen; *occ.* sub ipsos postes nituntur gradibus *V* erſteigen, pennis in aëra *O* per ardua *Cu* klimmen = quā dum septimani nituntur *T* ad sidera *V* emporſtreben. ‖ *β* nitimur in uetitum semper **cupimusque** negata *O* animus ad gloriam nititur *Ci* n. ad sollicitandas ciuitates *C.* ‖ *γ* magna ui uterque nitebatur *C* perrumpere nituntur *C* patriam recuperare *N* contra niti *ST* entgegen treten, arbeiten, pro libertate n. *S* kämpfen, Miltiades nitebatur, **ut** castra fierent *N* bemühte ſich (es durchzuſetzen); vgl. nitebantur, ne grauius in eum consuleretur *S.* Aber: nitamur igitur nil posse percipi *Ci* wir wollen (den Beweis) verſuchen, daſs.

nītrum, i, *n.* (Fw. *νίτρον*) Laugenſalz, Natron, Soda.

niuālis, e (nix) ſchneeig *α*; beſchneit *β*; ſchneeweiß *γ*. ‖ *α* n. dies *L* uenti niuales *V* Schneegeſtöber, n. compedes *H* Eisfeſſeln, n. Tanais *V* d. h. im ſchneeigen Lande. ‖ *β* Othrys *V* nertex Appennini *V.* ‖ *γ* equi candore niuali *V.*

nīue, oder wenn nicht *Ci* vgl. ni *β*.

niueus 3 (nix) aus Schnee beſtehend *α*; ſchneeweiß *β*. ‖ *α* agger n. *L* Schneehaufen. ‖ *β* color *H* lacerti Veneris *V* (vgl. *λευκώλενος*), cygni *V* puellae *O* candor, frons, pennae, iuuenca, marmor, uestis, luna u. dgl. *O.*

niuōsus 3 (nix) ſchneereich: Scythia *O* hiems *L* niuosa grando *L* n. Strymon *O* im ſchneereichen Lande, Paeones *O.*

nix, niuis, *f.* (vgl. *νίφα*, *νιφετός*; ſtatt *snix; vgl. dtſch. Schnee, § 8) Schnee; *pl.* Schneemaſſen *α*; *metaph.* der Schnee des Alters, weißes Haar *β*. ‖ *α* cum nix alta iacet *V*; *occ.* fluuii niue turgidi *H* Schneewaſſer; *pl.* niues Alpinae *V.* ‖ *β* te turpant capitis niues *H.*

Nixi ⟨dii⟩ nannte man drei Statuen griechiſchen Urſprungs, knieende Geſtalten darſtellend (Karyatiden?), die auf dem Capitol vor dem Minervaheiligthum ſtanden und als Entbindungsgötter angerufen wurden: Nixi patres *O* (andere leſen: nixus pares = gleichzählige Geburtswehen).

nixor, āri (*frequ.* zu niti) ſich wiederholt ſtemmen, ſtützen, winden *V.*

nixus, ūs s. u. nīsus.

no, nare, nāui (gr. *νή-χομαι*, von *νά-ω*, wie *σμήχω* von *σμάω*) ſchwimmen: nare per undas *O* nabis sine cortice ſprichwörtl.: brauchſt keine Leitung mehr; *metaph.* bei *V* apes nant (per aethera) fliegen, cymbā nare *V* ſchiffen.

nōbilis, e (von nō-scere, urſpr. gno-bilis, vgl. i-gnobilis) kennbar, kenntlich *α*; bekannt; *occ.* berühmt od. berüchtigt *β*; edel, adelig *γ*; vortrefflich *δ*. ‖ *α* nobile gaudium *T* ſichtlich. ‖ *β* uetus ac nobilis gladiator *Ci* bekannt, nobilis taurus Phalaridis *Ci*; *occ.* Demetrius ex doctrina nobilis et clarus *Ci* nobilis est Canace fratris amore sui *O* pirata n. *Ci.* ‖ *γ* nobili familia natus *Ci* Q. Metellus homo nobilissimus *Ci* von altem Adel; ſpec. ariſtocratiſch gegenüber dem Emporkömmling: quanta sit in inuidia apud quosdam homines nobiles nouorum hominum industria *Ci.* ‖ *δ* greges nobilissimorum equorum *Ci* n. phalerae *Ci* campus n. ac feracissimus *Ci.* Davon:

nōbilitas, tātis, *f.* Berühmtheit *α*; Adel; *occ.* Edelſinn; *meton.* die Adeligen, Ariſtocraten *β*; Vortrefflichkeit *γ*. ‖ *α* eum multi nobilitate praecurrunt *N* nobilitatis, imperii, gloriae naufragium *Ci.* ‖ *β* P. Scipio adulescens summa nobilitate *Ci*; *occ.* Drusus nobilitate ingenita incusat priora *T*; *meton.* nobilitas omnis interiit *C*; daher (§ 30) *pl.* Claudius nobilitatibus externis mitis *T* gegen ausländ. Fürſten ('Notabilitäten'). ‖ *γ* Isocrates floret nobilitate discipulorum *Ci.*

nōbilito, āre, āui, ātus (nobilis) bekannt machen *α*; berühmt machen; *occ.* berüchtigt machen *β*. ‖ *α* eum ante rem nobilitassent *L* famam n. *L.* ‖ *β* disciplina militari nobilitatus *N* poëtae nobilitari uolunt *Ci* (berühmt werden); *occ.* nobilitata crudelitas *Ci.*

nocens, tis (*isol. PPrA* v. nocēre) ſchädlich *α*; ſchuldig, verbrecheriſch, ſtrafbar *β*; *subst.* (*gen. pl.* nocentum *O*) der Schuldige, Uebelthäter, Miſſethäter *γ*. ‖ *α* cicūtis nocentius allium *H.* ‖ *β* homo sceleratissimus et nocentissimus *Ci* reus est nocentissimus *Ci.* ‖ *γ* dolore et cruciatu nocentis suum dolorem lenire *Ci.*

noceo, ēre, ui, nocitum (mit necare verwandt, wie moneo mit memini, vgl. per-nicies) ſchaden, ſchädigen *α*; von Sachen; hinderlich ſein, im Wege ſtehen *β*. ‖ *α* arma esse alia ad tegendum, alia ad nocendum *Ci* alicui locum nocendi dare *N* ſich eine Blöße geben, Iuppiter nimio calore **hominibus** nocet *Ci*; *pass. impers.*: ut agris uastandis hostibus noceretur *C*; mit **innerem** Obj.: si seruus noxam nocuit *Zwölftaf.* 'einen Schaden thut'; mit *pron. neutr.*: **nihil** iis nocituros hostes *C* ne **quid** eis noceatur *C* ipsi nihil nocitum iri *C* ihm werde nichts geſchehen. ‖ *β* Asicio plus profuit quam nocuit inuidia *Ci* (mihi) nocet esse deum *O* hindert mich, daſs ich.

nocīuus 3, jünger **nocuus** 3 (nocēre) ſchädlich.

noctī-lūca, ae, *f.* (*sc.* luna, quod sola lucet noctu *Varro*) Nachtleuchte, Mond, § 23 *H.*

noctī-uagus 3 (qui nocte uagatur) Nachts umirrend, kreiſend *V.*

noctū (Vielf. Analogieform nach diū, § 42) claſſ. nur

adverbiell: nachts: noctu diuque *S* nonnumquam interdiu, saepius noctu *C*.

***noctuus** 3 (nox) nächtlich; *subst.* (*sc.* auis) **noctua**, ae, *f.* Nachtvogel; *spec.* Nachteule oder Kauz: a tempore noctis dicta, quo canit uel uolat *Paulus*.

nocturnus 3 (Analogiebildung nach diurnus) nächtlich: horae n. *Ci* Nachtstunden, nocturnum furem ... diurnum interficere *Ci* bei Tag ... bei N., arae nocturnae *V* da man den Göttern der Unterwelt nachts opferte, n. Cithaeron *V* nach der nächtl. Bacchusfeier. Wie gr. *νύχιος* u. a. *praed.* im Sinne des Adverbs, lupus gregibus nocturnus obambulat *V* urbis moenia nocturni subrepunt *H* 'bei Nacht'.

noenus 3 s. u. nocīuus.

Nodīnus, i, *m.* Flüſschen bei Rom.

nōdo, āre, āui, ātus (nodus) verknoten, in einen od. mit einem Knoten knüpfen: crines in aurum *V* in ein goldenes Netz, laqueo collum *O*.

nōdōsus 3 (nodus) knotig: stipes *OCu* Keule, n. lina *O* Netz; *occ.* nodosa chiragra *H* podagra *O* knotenmachend (Gichtknoten); daher *metaph.*: nodosus Cicuta *H* ein Wucherer, der sich seine Schuldscheine tausendfach verclauſuliert; etwa 'Hauptadvocat'.

nōdus, i, *m.* (für *gnodus, dtsch. Knoten) Knoten im Bande; *meton.* das was zum Knoten geknüpft wird *α*; *metaph.* Knoten, Gelenke am Thierkörper, Knorren am Holze *β*; auf geistiges Gebiet übertr.: Verbindung; *occ.* Verpflichtung *γ*; Verwickelung, Hemmnis; *occ.* dramatiſche Verwickelung *δ*. | *α* necte tribus nodis ternos colores *V*; *occ.* centum nodis aënis uinctus *V* Fesſel, nodus leti *V* Schlinge zum Aufhängen, complecti aliquem in nodum *V* jmd. mit d. Armen umſchlingen; *meton.* nodo sinus colligere *V* Gürtel, crinem nodo substringunt Sueui *T*. | *β* alces crura sine nodis habent *C* baculum sine nodo aduncum tenens *L*. | *γ* amabilissimus nodus amicitiae 'Band' *Ci*; *occ.* im Sinne des 'bindenden Eides': imponere nodos *O*. | *δ* exsoluere nodum erroris *L* den Knäuel des Irrthums löſen, der Ungewiſsheit ein Ende machen; *meton.* Abas pugnae nodusque moraque *O*; *occ.* dignus uindice nodus *H*.

noenum s. u. non.

Noēmōn, onis, *m.* (*νοήμων*, verſtändig) als Perſonenname *VO*.

Nōla, ae (von nouus *Nou-la 'Neuſtadtl') in Campanien, 22 km nö. von Neapel. *Adi.* **Nōlānus** 3 v. N. Davon **Nōlāni**, ōrum, *m.* die Einw. v. N. **Nōlānum**, i, *n.* das Gebiet v. N.

nōlo, nolle, nōlui (aus d. *Ixpt.* nē-nōlo, altl. auch neuis, neuolt, neuoltis; claſſ. iſt hier ne durch die neuere Negation non verdrängt) nicht wollen, nicht wünſchen: neque enim ipsi nolunt *Ci* ſie wollen es, ſind dazu bereit; mit Obj.: quod ipse nolit *Ci* nolo amplius quam C iugera *N*. Es folgt bei gleichem Subj. *inf.*: locum relinquere noluit *Ci*; b. wechſelndem Subj. *acc. c. inf.*: ego istum nolim ex paternis probris emergere *Ci*. Bisweilen aſyndetiſch vor einem Heiſchesatz im Sinne der Negation: nolo accusator in iudicium potentiam proferat *Ci* nollem dixissem *Ci* ich wünſchte es nicht geſagt zu haben, Numantiam sustulerunt; nollem Corinthum (*sc.* sustulissent) *Ci* hätten ſie nur nicht. Beſ. dient nōli, nōlite mit *inf.* zur Umſchreibung des Prohibitivs: nolite putare *Ci* glaubt nicht! noli fratri tuo credere *Ci*. In dieſer Verbdg. auch pleonaſtiſch: noli me ducere uelle *N*.

Nomas, adis, *mf.* (*νομάς*, weidend) Hirt, Nomade. **Nomades**, um, *m.* herumſchweifende Hirtenvölker; *spec.* Numidier; vgl. das aus dem *isol. acc. νομάδα* entſtandene Numida, § 21.

nōmen, inis, *n.* (von nō-sco, altl. *gnōmen, vgl. co-gnōmen; mit dtſch. Name, gr. *ὄνομα*, kaum verwandt.) I. Name, Benennung; *occ.* Titel *α*; Geſchlechts-, Familien-, Perſonenname *β*; *meton.* Geſchlecht, Volk, Perſon *γ*; *spec.* berühmter Name, Ruf *δ*. II. Name (als Gegenſatz zur Sache) *α*; Vorwand *β*; aber auch als thatſächlicher Grund *γ*. III. Der Name des Schuldners im Schuldbuch; daher *meton.*: Schuldpoſten, Schulden, Poſten. | I *α* turpissimis rebus honesta nomina imponere *Ci* dare, indere nomen *Ci* locus ex calamitate populi Romani nomen capit *C* wird benannt, n. accipere ab re *Ci* ei morbo nomen est auaritia *Ci*; oder attrahiert im Dativ: Clausus, cui postea Claudio fuit nomen (die Verbdg. mit d. *gen.* nomen Mercurii est mihi *Pl* unclaſſiſch). *Adverbiell* ſteht *abl.*: nomine dem Namen nach: notus mihi nomine tantum *H* od. namens, wobei der Name mit dem Bezugsworte in gleichem Caſus verbunden iſt: duxit sororem, nomine Elpinicen *N* procreauit duas filias nomine Sophrosynen et Areten *N* a quodam, nomine Adduo *Vell.* Beſ. (nomen) nomina dare *C* edere, profiteri *L* ſich zum Kriegsdienſte melden, nomen accipere *L* eintragen, ad nomina non respondere *L* dem Aufruf keine Folge leiſten; nomen deferre *Ci* gerichtlich belangen, anklagen, nomen recipere *Ci* Klage annehmen; *occ.* erat regia dignitate, quamquam carebat nomine *N* den Königstitel nicht hatte, n. imperatoris *C* Imperatortitel. | *β* Von den drei Namen des freien Römers bezeichnet der mittlere (nomen) das Geſchlecht, der letzte die Familie (cognomen), der erſte die Perſon ſelbſt (praenomen). P. Cornelius Scipio iſt die Perſon Publius aus der ſcipioniſchen Familie, die zum corneliſchen Geſchlechte gehört. Im Sprachgebrauche aber kann nomen auch vom prae- u. cognomen gelten. Trat man durch Adoption (aliquem in nomen = Geſchlecht cf. *γ* adeiscere *T*) in ein anderes Geſchlecht, ſo nahm man den Namen des Adoptivvaters an, erhielt jedoch ein auf die Geburt bezügliches agnomen (Zuname). Der Kaiſer Auguſtus hieß eigentlich C. Octavius Thurinus, aber als Adoptivſohn Cäſars nannte er ſich C. Julius Cäſar Octavianus. | *γ* Fabium nomen *L* das f. Geſchlecht, omne nomen Romanum *N* u. Neruiorum *C*; auch uestrum nomen (= Romanum) *L* 'euer Volk'; suo nomine odisse *C* accusare *N* bellum indicere *Ci* in eigener Perſon, im eigenen Namen. | *δ* multi Lydia nominis *H* vielgerühmt, et nos nomenque decusque gessimus *V* multam sine nomine plebem *V* die 'namenloſe' Menge, pomis sua nomina seruare *V* ihren Ruf. | II *α* duo reges nomine magis, quam imperio *N* nomen amicitia est, nomen inane fides *O* (Schein). | *β* otii nomine *N* unter dem Scheine, nomine sceleris damnari *Ci* legis agrariae simulatione et nomine *Ci*. | *γ* nomen fictae religionis inducere *Ci* eo nomine *C* deswegen, suspectus est nomine neglegentiae *Ci* wegen. Mit *gen.*: nomine obsidum *C* als Geiſeln, praedae nomine *C* als Beute. | III tituli debitorum nomina dicuntur *Asconius*; in tabulas nomen referre *Ci* die Schuldpoſten eintragen; auch nomen facere *O* einen Poſten buchen, n. soluere *Ci* bezahlen, expedire *Ci* richtig machen; dicht. nomen locare *Ph* Geld aufnehmen, nomina exigere *Ci* Gelder eintreiben; daher: uno nomine *Ci* unter einer Rubrik, in Bauſch u. Bogen, auf einmal.

Digitized by Google

nōmen-culātor, nōmen-clātor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. nomen calare, in *Ixpt.* *nomenculare, *nomenclāre, § 35.1, 2; § 32) der Namennenner, ein Sklave, der seinem Herrn, wenn er behufs der Amtsbewerbung sich um Stimmen umsah, die Namen der ihm begegnenden Leute zu nennen hatte.

Nōmentum, i, *n.* Städtchen 20 km nö. v. Rom mit Weinbau. *Adi.* **Nōmentānus** 3, von N.; Einw. **Nōmentāni,** ōrum, *m.*; Neutr. **Nōmentānum,** i, *n.* Landgut bei N. (*sc.* praedium) darnach heute: (la) Mentana. Bes. **Nōmentānus,** i, *m.* ein von ⟨Lucilius und⟩ Horaz gegeißelter Verschwender *H.*

nōminātim (nominare, § 42) namentlich, mit Namen, ausdrücklich, besonders, einzeln: Pythia nominatim praecepit, ut Miltiadem sibi sumerent *N* nom. centuriones appellare *C* non nom. sed generatim proscriptio erat informata *Ci.*

nōminātio, ōnis, *f.* (nominare) Namhaftmachung (eines Candidaten für ein Amt), Vorschlag: eum nominatione mea cooptabo *Ci* n. consulum *T* (*gen. subi.*)

nōmino, āre, āui, ātus (nōmen) benennen; *pass.* auch: heißen *α*; nennen, erwähnen, beim Namen nennen *β*; *occ.* rühmen *γ*; ernennen *δ*; namhaft machen (zu einem Amte vorschlagen) *ε*; angeben, anklagen *ζ*. | *α* ex amore nominata est amicitia *Ci*; mit dopp. *acc.*: Iouem huius urbis statorem nominamus *Ci* urbs tertia Tycha nominatur 'heißt' *Ci* ab Aristippo Cyrenaici nominantur *Ci* heißen, führen den Namen. | *β* Sulla, quem honoris causa nomino *Ci* ad flumen Sabim, quod supra nominauimus *C* e conuentu Syracusano quem uoles nominato *Ci.* | *γ* praedicari de se et nominari nolunt omnes *Ci.* | *δ* patres interregem nominauerant *L* Poetelium dictatorem n. *L* (class. dicere!). | *ε* praeturae candidatos XII *T* eo tempore Pompeius me augurem (zum Au.) nominauit *Ci.* | *ζ* num hodie dicerem causam nullo me nominante? *Cu* nominatus profugit *L.*

nomios oder **nomius** 3 (Fw. *νόμιος*) weidend. Als Beiname Apollos (der die Heerden Admets geweidet hatte) 'Hirt' *Ci.*

nomisma, atis, *n.* (Fw. *νόμισμα*) Münze, Geldstück: regale nomisma, Philippi *H* Philippes d'or.

nōn (wie im dtsch. u-ein geben ne u. oenum, altl. = ūnum, § 32, in *Ixpt.* **noenum** od. **noenu,** § 16, daraus zuerst vor Vocalen *noen, nōn, § 40) nicht, nein: noenum rumores ponebat ante salutem *Ennius* noenu decet mussare *Ennius.* Non steht zur Verneinung des Einzelbegriffs vor dem entsprechenden Worte: non ui ... sed uoluntate *N* hoc suo et non tuo impulsu fecit *Ci*; zur Verneinung des Satzes vor dem uerbum finitum: ad classem remissus non est *N.* Der Einzelbegriff bildet mit non verbunden eine schwächere Bezeichnung des Gegensatzes: non digna ferre *V* 'keineswegs w.', ist milder als indigna 'unwürdig', homo non beatissimus *N* keineswegs sehr begütert; non sutor *H* ein 'Nichtschuster', non homo = nemo *H* (poet.). Steht es vor zusammengesetzten Negationen (non nihil, non nemo, non nulli, non nunquam, non nisi) dann drückt die ganze Verbindung den Begriff des unum aus (einiges, einige, einigemal, manchmal, nur u. a.). Folgt es einer Negation (im geschlossenen Ausdruck mit dem uerbum finitum), so wird die erste Negation ins affirmative Gegentheil verkehrt: nihil ... non fecit *Ci* er that alles, nemo eum non amauit *Ci* alle liebten ihn, nunquam ... non = immer, nusquam ... non = überall. Non dient als Negation des Aussagesatzes; nur Dichter haben es gleich ne im Heischesatze: non petito *O.* Im Fragesatze drückt es aus, dass bejahende Antwort erwartet wird (vgl. nonne): non frigus, non famem bestiae patiuntur? *Ci*; rhetorisch: non fugis hic praeceps? *V.* In der Antwort: nein; doch stets ist ein Satz zu ergänzen: cuium pecus, an Meliboei? non (*sc.* Meliboei), uerum Aegonis *V.* Doch auch: aut etiam (ja), aut non (nein), respondere *Ci.* Wird die Negation fortgesetzt, so steht aut: nonme tibi Troia externum tulit aut cruor hic de stipite manat *V.* Anaphorisch oft: non ... non ..., wo man wie neque ... neque mit weder' 'noch' übersetzen kann: eius ciuitatis non leges non instituta, non mores non iura nostis *Ci.*

Nōnacris, *acc.* im, *abl.* i, *f.* (*Νώνακρις*) Stadt im Norden Arcadiens; daher: **Nōnacrius** 3 oder **Nōnacrīnus** 3 bei Dicht. = arcadisch; *subst.* **Nōnacria,** ae, *f.* die Arcaderin (Atalanta).

nōnae, ārum, *f.* (*sc.* dies) der Neunte (Tag) vor den Iden, also, da man die Iden selbst mitzählt, der fünfte, aber im März, Mai, Juli u. Octob. der siebente Monatstag. Nonae sunt hodie Sextiles *Ci* Nonis Februariis *Ci* am 5. II.

nōnāginta neunzig, **nōnāgēsimus** 3 der neunzigste, **nōnāgiens** oder **nōnāgies** neunzigmal; aber nonagiens sestertium = 9 Millionen *Ci.*

nōnānus 3 (von nōna, *sc.* legio) zur neunten Legion gehörig: miles n. *T*; auch *subst.* **nonānus,** i, *m.* Neuner (vgl. 'Zehnerjäger', 'Vierer') nonani suppleti sunt *T.*

nōn-dum (*Ixpt.*) noch nicht: dies nondum decem intercesserant *Ci* facere nondum audeo *Ci.*

nōngenti, ae, a (nouem-centum, § 19) neunhundert **nōngentēsimus** 3 der neunhundertste.

nōn-ne (vgl. s. u. non und ne IV) nicht? (in dir. Fr.) *α*; ob nicht? (in ind. Fr.) *β*. Es erwartet immer bejahende Antwort; daher: nicht wahr? (alleinstehend) *γ*. | *α* nonne luce clarius est? *Ci*; oft mit vorausgeh. quid: quid, canis nonne similis lupo? *Ci.* Fortgesetzt durch non, seltener durch nonne (Anaphora): nonne ad te Lentulus, non Sanga, non Lucullus uenit? *Ci*; nonne publice uindicaremus? nonne bello persequeremur? *Ci.* | *β* cum esset ex eo quaesitum, nonne beatum putaret Archelaum *Ci.* | *γ* te deiectum debeo intellegere, etiamsi tactus non eris, nonne? *Ci.*

nōn-nēmo (besser getrennt) so mancher, einige (vgl. nemo) quod non nemo uestrum audierit *Ci.*

nōn-nihil (auch getrennt) etwas, einigermaßen (vgl. nihil) non nihil tuam prudentiam desidero *Ci.*

nōn-nullus 3 (besser getrennt; vgl. non u. nullus) *sg.* manch, beträchtlich, ziemlich; *pl.* manche, ziemlich viele: *sg.* esse non nullo Caesaris beneficio affectum *C* in quo est tua culpa non nulla *Ci* ziemlich viel Schuld; *pl.* ut non nullis in ciuitatibus fieri solet *Ci*; *subst.* manche Leute: quod non nulli dictitant *Ci.*

nōn-numquam (auch getrennt) bisweilen, manchmal: n. n. interdiu, saepius noctu *C* fit plerumque sine sensu, n. n. etiam cum uoluptate *Ci.*

nōnus 3 (von nouem) der neunte; nono decimo aetatis anno *T* im 19. Lebensjahre; *subst.* **nōna,** ae, *f.* (*sc.* hora) die neunte Stunde (gegen 3 Uhr Nm.) als gewöhnliche Essensstunde (vgl. engl. after-noon = Nachmittag): post nonam uenies *H* = komm nach dem Essen.

Nōra, ōrum, *n.* (*τὰ Νῶρα*) 1. Bergfestung in Cap-

Digitized by Google

padocien am Taurus. 2. St. auf Sardinien an d. Südküste. Einw. **Nōrenses,** ium, *m.*

Norba, ae, *f.* St. in Latium, j. Norma. Einw. **Norbānī,** orum, *m.*

Norēia, ae, *f.* (*Νωρήϊα*) Hptſtdt. der Taurisci in Steiermark, j. Neumarkt bei Judenburg im Murthal (Tauern!).

Nōricus 3 noriſch: rex, ager *C*; *subst.* **Nōrica,** ae, *f.* ein noriſches Weib *C*; **Noricum,** i, *n.* das noriſche Land, römiſche Nordprovinz an der Donau, ſeit 13 v. Chr., das Land zwiſchen Donau und Drau, Inn und Wienerwald, alſo die Stammlande Öſterreichs umfaſſend. Beſ. berühmt wegen des Erzreichthums ('Eiſenerz' in Steiermark): Noricus ensis *H.*

norma, ae, *f.* (Lw. *γνωμα*, § 35.2) Winkelmaß d.h. (rechtwinkliges Dreieck im Seitenverhältnis v. 5, 4, 3) *α*; *metaph.* Richtſchnur, Norm, Regel *β*. | *α* norma dicta graeco uocabulo *Isidor* structura parietis ad normam fit *Ci.* | *β* uitam ad rationis normam dirigere *Ci* ius et norma loquendi *H* ad stoicorum normam sapiens *Ci.*

Nōrtia, ae, *f.* (*Ne-uortia, 'die Unabwendbare', Ἄτροπος) Schickſalsgöttin zu Volſinii in Etrurien verehrt.

nōs (vgl. *νῶι, νῶιν*) wir *α*; *occ.* ich *β*. | *α* Die Genetive nostri und nostrum gehören eigtl. zu noster (uſuelle Gruppe, § 36, vgl s. u. ego) melior pars nostri der beſſere Theil an uns *Seneca* meminit nostri, memoria nostri *Ci obi.*: an uns. Nostrum, (vgl. s. u, ego) ſteht nur partitiv: nostrum unumquemque norunt *Ci* einen jeden von uns. | *β* pluralis maiestaticus: nos patriam fugimus, tu ... *V*

nōscito, āre, āui, ātus (Analogiſches *Frequ.* v. noscere, welches man nicht mehr als Incohativum empfand, § 42) bemerken, wahrnehmen *α*; erkennen *β*. | *α* raro senatorem usquam noscitare *L.* | *β* facie noscitans consulem *L.*

nōsco, ere, nōui, nōtus (altl. **gnōsco,** vgl. *γιγνώσκω*, dtſch. kennen, können, § 6) I. Formen des Präſensſtammes: kennen lernen, erfahren, wahrnehmen *α*; wieder erkennen *β*; anerkennen *γ*; *occ.* unterſuchen, richterliches Erkenntnis abgeben *δ*. II. Formen des Perfectſtamms: kennen, wiſſen. | I *α* Apollo monet, ut se quisque noscat *Ci* noscere prouinciam, nosci (bekannt zu werden) exercitui *T* (gr. Dativ beim Paſſiv, wie) nec noscitur ulli *O* wird von keinem erkannt. | *β* res suas noscere et recipere *L.* | *γ* illam partem excusationis *Ci* 'gelten laſſen', causam n. *Ci.* | *δ* (equitibus concessa sunt), quae olim a praetoribus noscebantur *T.* | II Manlium plerique noratis *Ci* kannten, nōui hominis iusaniam *Ci* si bene te noui *H* aliquem pulcre nosse *H* ganz gut, völlig. Dieſe Formen meiſt ſtgz.: nōram, nōrim, nosti, nossem u. a.

nōster 3 (nos mit Comparativſuffix, vgl. *νώϊτερος*, § 19) unſer *α*; uns günſtig, gewogen *β*. | *α* Meiſt ſubjectiv: dissensio nostra *Ci* in aedibus nostris *Ci* patres nostri *C.* Das objective Verhältnis meiſt ausgedrückt durch den *gen. nostri*: nostri memor, immemor; vgl. s. u. ego. Selten noster in objectivem Sinne: amor noster *Ci* 'gegen uns', proelia nostra *V* mit mir. Als Subſt.: **nōstri,** ōrum, *m.* die Unſrigen, unſere Leute: castris nostri potiti sunt *C*; auch *sg.*: quisquis es, noster eris *V* unſer Freund. | *β* nunquam nostris locis laboranimus *L* noster Mars *V* Kriegsglück, nostra Thalia *V* haud numine nostro *V* ungünſtig.

nostrās, ātis (noster) aus unſerm Lande, inländiſch, einheimiſch: pro peregrina uoce nostratem requirere *Suetonius* nostrates philosophi *Ci* nostratia uerba *Ci.*

nota, ae, *f.* (Trotz ō zu noscere, vgl. co-gni-tus) Note, Zeichen, Marke; *metaph.* Merkmal *α*; *occ.* 1. Schriftzeichen. 2. Brandmal. 3. cenſoriſche Rüge; *metaph.* Schimpf *β*; *meton.* 'Marke' = Art, Sorte *γ*. | *α* signa et notas locorum ostendere *Ci* notam adponere ad malum uersum *Ci* manu dantem s i g n a maritum uidet redditque n o t a s *O* Winke, caeruleae notae in tergo *V* Flecken; *metaph.* notae ac uestigia scelerum *Ci* notae facinorum *Ci* ille Numantina traxit ab urbe notam *O* = den Beinamen Numantinus. | *β* 1. sonos uocis litterarum notis terminare *Ci*; *meton.* incisa notis marmora publicis *H* 'Inſchrift', acceptae ab hoste notae *O* Brief. 2. nitulis notas inurere *V* vgl. notis Threiciis compunctus *Ci* tätowiert; *metaph.* quae nota domesticae turpitudinis non inusta uitae tuae est? *Ci.* 3. motis senatu notas ascribit (in den Bürgerliſten) censor *L*; *metaph.* repulsus tristem sustinuit notam *Ph* adiectae mortuae notae sunt *L.* | *γ* interior nota Falerni *H* beſſere Sorte, Chio nota Falerni commixta *H.*

notābilis, e (notāre) merkwürdig, bemerkenswert, auffallend: candore notabilis ipso *O* eo notabilior caedes fuit, quia filius patrem interfecit *T.*

notātio, ōnis, *f.* Bezeichnung: ex not. tabellarum inuidia *Ci* (mit vielfarbigem Wachſe); *occ.* notatio censoria *Ci* Rüge, laude et notatione digna *Ci* rühmenswertes, dilectus et notatio iudicum *Ci* 'Unterſuchung', Prüfung, in notatione uitae ex natali die Chaldaeis minime est credendum *Ci* Charakteriſierung. *Ci* verſucht damit den Begriff Etymologie zu geben: quam Graeci etymologian dicunt nos nouitatem uerbi fugientes ... notationem adpellamus.

nōteo, ēre, ui (nōtus) bekannt ſein: quae uni Tiberio notuere *T.*

nōtēsco, ere (*Incoh.* zu notēre) bekannt werden: ne malis tantum facinoribus noteseceret *T.*

nothus, i, *m.* (Lw. *νόθος*) unehelich, Bankert, Baſtard: nothum Graeci natum ex uxore non legitima uocant *Festus*; bei *V* nothi equi. Als n. pr. (§ 27) I. Dareios Nothos, unehelicher Sohn des Artaxerxes Macrochir, 424—404 König von Perſien, II. Jünglingsname bei *H.*

nōtio, ōnis, *f.* (noscere) Kenntnis *α*; die officielle Unterſuchung, Kenntnisnahme; *occ.* Erkenntnis = Rüge *β*; Gedanke, Vorſtellung, Begriff *γ*. | *α* ceteri agri sino populi Romani notione addicentur *Ci.* | *β* distulit notionem de iure flaminis *T* omnis notio pontificum est *Ci*; *occ.* notio censoria *Ci* censorium iudicium ac notio *Ci.* | *γ* neque alia huic uerbo subiecta notio est *Ci* liegt keine andere V. zugrunde, notiones, quas *ἐννοίας* uocant *Ci* in animis omnium notionem deorum impressit natura *Ci* den Gottesbegriff.

nōtitia, ae, *f.* (nōtus) Bekanntſein, Bekanntſchaft; *occ.* Ruhm *α*; Kenntnis, Wiſſen *β*; Vorſtellung, Begriff *γ*. | *α* hi propter n. intromissi sunt *N* 'als Bekannte', n. clarorum uirorum *N* mit der Geſchichte gr. M., rerum, hominum *C*; n. mulieris *Ci euphem.* wie bei uns, notitiam feminae habere *C* Bekanntſchaft (= geſchlechtlichen Umgang) mit ...; *occ.* uirtus notitiam posteritatis habet *O* R. bei der Nachwelt. | *β* ualetudo conseruatur notitia sui corporis *Ci.* | *γ* nullum animal praeter hominem

Digitized by Google

notionem dei habet *Ci* notitiae rerum quas Graeci ἐννοίας uocant *Ci*.

noto, āre, āui, ātus (ein Kennzeichen, nota anbringen) kenntlich machen, bezeichnen; *occ.* 1. ſchreiben; 2. anmerken, aufzeichnen *α*; wahrnehmen, beobachten, ſehen *β*; *occ.* einem die cenſoriſche Rüge (nota) ertheilen; *metaph.* rügen, tadeln, beſchimpfen *γ*. | *α* ea loca diligenter notat *N* pueri rubor ora notauit *O* Schamröthe zeichnete, ungue genas n. *O* zerkratzen, agri cultura eas res nouis nominibus notauit *Ci* notat et designat oculis unumquemque nostrūm ad caedem *Ci* frons calamistri uestigiis notata *Ci*; *occ.* 1. scribit damnatque tabellas: et notat et delet *O* chartam n. *O* beſchreiben, libellos, uerba *O* niederſchreiben; 2. notauit (Atticus in annalibus), qui a quoque ortus quos honores cepisset *N* haec omnia publicis tabulis notata sunt *Ci*; daher auch: dicta mente notat *O* merkt ſie = prägt ſie dem Gedächtniſſe ein, lunae cursu tempora notant *Cu* 'rechnen'. | *β* campos peragrantes facile cantus auium notauerunt *Ci* quod ex uultu notari poterat *Cu* fumum n. *Cu* hostes ducem circuire notant *L*. | *γ* cum florentem hominem censor notasset *Ci* eos censores furti et captarum pecuniarum nomine notant *Ci* ignominiā notare *CCi* (vom Cenſor und Feldherrn:) mit entehrender Strafe belegen; *metaph.* senatus rem non hominem notauit *Ci* ea luxuria communi maledicto notabatur *Ci* (ueteres poëtae) famosos notabant *H* stultus amor dignusque notari *H*; auch milder anſpielen auf jemand: seque indoluisse notatam *O*.

notos, notus, i, *m.* (Fw. νότος) d. feuchte, regenbringende Südwind *α*; *synecd.* Sturm, Wind *β*. | *α* madidis notus euolat alis *O* procellosus *O* udus *H* Eurusque Notusque *V* nach *Hom.*: Εὖρός τε Νότος τε. | *β* tendunt uela noti *V*.

nōtus 3 (*isol. PPP* v. noscere) bekannt; *subst.* der Bekannte *α*; *occ.* 1. freundſchaftlich; 2. gewöhnt; 3. berühmt, berüchtigt *β*. | *α* tua nobilitas hominibus litteratis est notior, populo obscurior *Ci*; dicht. mit *gen.*: notus animi paterni *H* wegen ſ. väterl. Geſ.; *subst.* me omnes noti ignotique monuerunt *Ci*; *neutr.* nota et occulta *T*. | *β* 1. notis compellat uocibus *V Enallage*: mit den Worten des Freundes; 2. nota sedes fuerat columbis *H*; 3. notaque Lesbos *H* toreumata nota et pretiosa *Ci*; in üblem Sinne: Clodia mulier non solum nobilis sed etiam nota *Ci*.

nouācula, ae, *f.* (von nouāre, weil man durch Raſieren ſich gewiſſermaßen verjüngt) Raſiermeſſer, Schermeſſer *α*; *synecd.* Meſſer *β*. | *α* mercennarius meus, ut ex nouacula comperistis, tonsor est *Petronius*. | *β* cotem nouaculā praecidere *Ci* (vom Augur Nauius).

Nouaesium, ii, s. u. Nouēsium.

nouālis, e (nouus) brach: ager qui intermittitur a nouando noualis dicitur *Varro*; daher *subst.* **nouālis**, is, *f.* (*sc.* humus), **nouāle**, is, *n.* (*sc.* solum) Brache, Brachfeld, Brachland *α*; Äcker *β*. | *α* noualis est terra praecisa, quae anno cessauit *Caius* tonsae nouales *V*. | *β* tam culta noualia *V*.

nouātrix, īcis, *f.* (zu nouātor, dem *nom. ag.* v. nouare) Erneuerin: rerum *O*.

nouē, nouissimē (nouus) I. Poſitiv: neu; II. Superl.: jüngſt *α*; endlich *β*. | I ne quid noue dicamus *Cornificius*. | II *α* nouissime nostra memoria *S*. | *β* saepius secunda proelia faciebat, nouissime... *Hirtius*, dicam primum ... deinde ... nouissime *Seneca*.

nouellus 3 (Doppeldeminutiv von nouus, durch *nouulus) jung, friſch, neugepflanzt *α*; neu *β*. | *α* uitis, arbustum *V* arbor *Ci* prata *O*. | *β* cum regerem tenera frena nouella manu *O* colla n. *O* oppida n. *L* neueroberte. Vgl. Fw. Novelle.

nouem (vgl. gr. ἐν-νέα aus ἐν-νέϝαμ, dtſch. neun, § 9): decem et nouem *L* decem nouem *C* 19. Davon:

Nouember, bris, *m.* (*sc.* mensis) der neunte Monat des altrömiſchen Jahres, das im März begann; *adi.* **nouember**, bris, bre zum Nov. gehörig: Calendis Nou., Idibus Nou.

nouen-dialis, e (nouem dies) neuntägig *α*; am neunten Tage *β*. | *α* nouendiale sacrum ... quo feriae per nouem dies agebantur *L*. | *β* Bei den Altrömern lag die Leiche ſieben Tage im Hauſe, am achten wurde ſie verbrannt, am neunten beigeſetzt. Daher: n. cena *T* Leichenſchmaus, n. pulueres *H* = friſch beigeſetzt.

nouēni, ae, *a* (nouem) je neun: nouenis annis *O* alle 9 J., uirgines ter nouenae *L* 3×9, terga nouena boum *O* neun zuſammen.

nou-ensides ſpäter **nou-ensiles**, § 20*, ium, *m. sc.* dii (nouus und *inses, insidis; vgl. deus bellorum praeses, reses) 'neu beſitzende ⟨Götter⟩', d. ſ. ſolche, die von anderen Völkern entlehnt und dem heimiſchen Götterkreis eingereiht wurden: n. a considendo, id est eadem sede praediti *Marius Victorinus*.

nouerca, ae, *f.* (*subst. adi.* zu noua era = 'neue Hausfrau':) Stiefmutter: amisisti matrem, ereuisti sub nouerca *Seneca* nou. scelerata *O* Phädra, St. des Hippolyt, terribiles n. *O* gegen die Stiefkinder. Davon:

nouercālis, e ſtiefmütterlich, feindſelig: nouercali bus odiis uisura Britannicum *T* nouercales stimuli Liuiae in Agrippinam *T*.

Nouēsium, ii, *n.* Feſte der Ubier am Rhein, j. Neuss bei Düſſeldorf *T*.

nouicius 3 (ſtatt no⟨ui⟩-uicius § 33 von uīcus, vgl. Lw. Novize) neu im Hauſe, neu; *subst.* neuer Hausgenoſſe, Ankömmling, Neuling: nouicii serui empti *Varro* gladiatores nouicii *Ci*; *subst.* Syrus nescioquis de grege nouiciorum *Ci*.

nouiens, jünger nouiēs (nouem) neunmal, beſ. als Heilzahl: carmine nouiens dicto *O* ter nouiens *O*.

Nouiodūnum, i, *n.* celt. Stadtname; 1. N. Äduorum, j. Nevers; 2. N. Biturigum, j. Nouan bei Orléans; 3. N. Sueſſionum, ſpäter Sueſſiones, j. Soissons *C*.

Nouius, ii, *m.* redender Name eines 'homo nouus' *H*.

nouitās, tātis, *f.* (nouus) Neuheit, das Neue *α*; das Ungewohnte, Überraſchende *β*; *occ.* die Emporkömmlingſchaft, der Stand des homo nouus *γ*. | *α* nouitas anni *O* Frühjahr; *occ.* nouitates non sunt repudiandae *Ci* neue Bekanntſchaften. | *β* id facinus memorabile sceleris atque periculi nouitate *S* nouitas ornatūs *N* ungewöhnl. Aufzug, nouitas nostra adiuta est numine *O* überraſchendes Unterfangen. | *γ* contemnunt nouitatem meam *S* nemo tum nouitati inuidebat *Ci*.

nouo, āre, āui, ātus (nouus) erneuern, neu machen *α*; neu ſchaffen, erfinden *β*; eine neue Geſtalt geben, verändern; *occ.* verwandeln *γ*. | *α* ipsi transtra nouant *V*

Digitized by Google

prole nouare uiros *O* d. Geſchl. d. Männer fortpfl., animus risu nouatur *Ci* auffriſchen, membra n. *O* erquicken, agrum n. *O* neu pflügen, amorem, uulnus *O* ardorem *L*. | β uerba quae nouamus et facimus ipsi *Ci* ipse nouauit opus *O* tela n. *V* neue Waffen ſchmieden, tecta n. *V* neue Paläſte gründen, honores n. *V* neue Verehrung aufbringen. | γ aliquid nouare in legibus *Ci* ne quid ea nocte nouetur *S* ſich ändere, quae rebus sit causa nouandis, dissimulant *V* fortuna fidem nouat *V* verletzt die Treue, wird treulos, beſ. politiſche Neuerungen, Umwälzungen veranlaſſen, res nouare uelle *Cu* Umſturz planen, res nouandi occasionem quaerere *L*; *occ.* corpus, formam n. *O*.

nouus 3, altl. nouōs *V* (*νέος* für *νέϝος*, dtſch. neu, § 9) I. Poſitiv: neu, friſch α; ſonderbar, unerwartet, ungewöhnlich β; unerfahren, unbekannt mit γ; ein anderer, zweiter, neuer δ. | α nouis ciuibus possessiones diuisit *N* nouus exercitus ueteri iungitur *S* n. luna *C* Neumond, n. lac *V* friſch, frons n. *OH* grüner Zweig, n. aestas *V* Frühſommer, uere nouo *VCu* im erſten Frühling, nouas faces incidere *V* fange an zu; **nouum**, i, *n. subst.* Neuigkeit: quid noui? *Ci* was gibts Neues, id nouum contuens *N* den neuen Verfall, multa in re militari noua attulit *N* führte Neuerungen ein. | β noua re perterreri *N* n. belli ratio *C* nouum crimen, adhuc inauditum *Ci* quis furor iste nouus? *V*. | γ rudis ad partus et noua miles eram *O* nouae nares *O* ungewohnte, hostium delictis nouus *T* equus nouus *Ci* nicht geübt. | δ nouus Camillus *L* n. Decius *H* nouōs succedit hospes *V* positis exuuiis nouus *V* verjüngt. Merke: homo nouus auch nouus, i, *m. subst.* der Neugeadelte, Emporkömmling (aus einer Familie, die noch keine curuliſchen Ämter bekleidet hatte): populus R. hominibus nouis libenter honores mandat *Ci* me hominem n. consulem fecistis *Ci* plebs nouōs extollebat *S*; res nouae Neuigkeiten; *occ.* Neuerungen im Staate: noua res nuntiatur statim consuli *Ci* multas res nouas in edictum addidit *N*; aber: Sp. Maelium nouis rebus studentem *Ci* neque n. rerum est cupidus *Ci*; tabulae nouae 'Neue Schuldbücher', d. h. Annullierung oder Herabſetzung der Schuldpoſten von ſtaatswegen: tum Catilina polliceri tabulas nouas *S*; tabernae nouae, auch blos Nouae, arum *f.* die Wechslerbänke auf der Nordſeite des Forums (Veteres auf der Südſeite) nach d. Brande 210 neugebaut; uia noua 'Neuſtraße' vom Palatin zum Forum. II. Superlativ (Comp. nouior in der claſſ. Zeit unbedingt gemieden): **nouissimus** 3 zeitl.: der jüngſte, letzte α; räuml.: äußerſte, hinterſte, letzte β; *metaph.* äußerſte, höchſte γ. | α nouissimo tempore *N* dixitque nouissima uerba *V* n. proelium *C* die jüngſte Schlacht. | β falcata nouissima cauda *O* das Ende, die Spitze, nouissimi histriones *Ci* unterſten, nouissimum mare *T* n. agmen *C* Hintertreffen; daher *subst.*: nouissimi, ōrum, *m.* Nachtrab: hi nouissimos adorti sunt *C*. | γ eum meritum esse nouissima exempla *T* a summa spe nouissima (das Äußerſte) exspectabat *T*.

nox, noctis, *f.* (*νύξ*, Nacht) Nacht, perſonif.: Nachtgöttin α; *meton.* Nachtruhe, Schlaf; *occ.* Beiſchlaf β; *metaph.* Finſternis, Dunkelheit γ; Tod δ. | α nocte od. noctu (s. u.) nachts, de nocte vor Tagesanbruch, sub noctem ſpät abends, primā nocte mit Einbruch d. N., multā nocte tief in d. N., media nocte (de n. m. *C*) um Mitternacht, concubiā nocte *Ci* in tiefer Nacht (wenn alles liegt), diem noctemque Tag und Nacht, dies noctesque *C* mehrere Tage u. Nächte; perſ.: nocte deae Noctī cristatus caeditur ales *O* u. a. | β oculis aut pectore noctem accipit *V*; *occ.* amanti noctem negare *O*, daher: nox uidua *O* die man allein zubringt. | γ lucem eripere et noctem rebus offundere *Ci* uersus aliquantum noctis habent *O* Unklarheit, noctem pauentes nautae *Ci* Finſternis des Ungewitters, imber noctem ferens *V* pectora caeca noctem habent *O* Finſt. der Unwiſſenheit, sub nocte senectam trahere *O* Finſt. d. Blindheit. | δ nos omnes una manet nox *H* iam te premet nox *H*.

noxa, ae, *f.* (nocēre) Schaden; *occ.* Strafe α; Vergehen β. | α nihil eam rem noxae futuram *L* werde nicht ſchaden, sine ullius urbis noxa *L* ohne zu ſchaden, noxam pecuniā luere; *occ.* inimico noxae dēdi *L* noxae eximere *L* liberari noxā *L*. | β si seruus noxam nocuit *Zwölftafeln*, ob noxam Aiacis *V* noxae participes *Cu* Mitſchuldige, noxae argui *L* in noxa esse *L* ſchuldig ſein, in noxa comprehendi *C* noxae appellatione omne delictum continetur *Caius*.

noxia, ae, *f.* (*isol. subst. fem.* v. noxius *sc.* res) Vergehen, Schuld: in minimis noxiis quaeritur, quae causa maleficii fuerit *Ci* desertori noxiae esse *L* als Schuld gelten, angerechnet werden.

noxius 3 (noxa) ſchädlich α; ſchuldig, ſträflich β. | α magistratus noxium ciuem coërceto *Ci* corpora noxia tardant (animum) *V* benachtheiligend, n. tela *O* crimina noxia cordi *V* herzkränkende. | β multos noxios iudicauit *Ci* noxia corda uident furias *O*; mit *gen.* noxius coniurationis *T*; mit *abl.* eodem crimine noxii *L*.

nūbēcula, ae, *f.* (*demin.* v. nubes) Wölkchen: frontis *Ci*.

nūbēs, is, *f.* Wolke; *occ.* Staubwolke, Rauchwolke α; *metaph.* 1. Menge, Schar; 2. Ernſt, Traurigkeit, traurige Lage; 3. Schleier, Hülle β. | α atra nubes condidit lunam *H* effusus nubibus imber *V* nubes et inania captat *H* zur Bezeichnung des Nichtigen; *occ.* nubes puluerulenta *V* puluueris *CuVL* atra nubes Aetnae *V*. | β 1. n. raucarum uolucrum *V* locustarum *L* n. peditum, telorum *L* nube facta *V* geſchart; 2. deme supercilio nubem *H* uita nube uacat *O* rei publicae tenebrae, nubes, procellae *Ci* nubem belli sustinere *V* „Schlachtendonnerwetter" *Körner*; 3. fraudibus obice nubem *H*; davon:

nūbi-fer, fera, ferum (a nubibus ferendis) Wolken tragend α; Wolken bringend β. | α Appenninus *O*. | β Notus *O*.

nūbi-gena, ae, *m.* (nube genitus) Wolkenſohn. Ixion ſtellte der Juno nach, Zeus ſandte ihm an ihrer ſtatt ein Wolkengebilde, mit dem er die Centauren erzeugte; daher: nubigenae Centauri *V* u. *subst.* **nubigenae**, ārum, *m.* Centauren, Wolkenſöhne ('Nibelungen').

nūbilis, e (nubere) heiratsfähig, erwachſen, mannbar: grandis et n. filia *Ci* iam matura uiro, iam nubilis *V*.

nūbilus 3 (nubes) wolkig, umwölkt; *occ.* finſter, trüb α; *metaph.* finſter, traurig, ungünſtig β. | α uel nubilum uel serenum caelum *Ci*; *subst.* **nūbilum**, i, *n.* Wolke: uentus deterget nubila caelo *H* *occ.* uia nubila saxo *O* antra siluā nubila *O* n. Styx *O* n. auster *O* wolkenbringend, finſter. | α tempora si fuerint nubila, solus eris *O* Ceres nubila uultu *O* trübe Miene, nubila mihi Parca fuit *O*.

Digitized by Google

nūbo, ere, psi, pta (vgl. *νύμφη* 'Braut', § 3 wohl mit nubes verwandt) verhüllen *α*; *meton.* sich als Braut mit dem Schleier (flammeum) verhüllen und dem Bräutigam zuführen lassen, also: heiraten (von der Frau) *β*. | *α* Vgl. das Compos. obnubere. | *β* uirgo nupsit ei *Ci* filiam nuptum dare *N* collocare *C* zur Ehe, nuptam esse alicui *N* cum aliquo *Ci* jemand angetraut, mit jmd. verheiratet, nubere in familiam *Ci* hineinheiraten, nupta filia *Ci* vermählte; *subst.* **nupta**, ae, *f.* Braut, Frau: n. Iouis *O* noua nupta, n. pudica *L*.

Nūceria, ae, *f.* St. in Campanien am Sarnus mit der Hafenstadt Pompeii, j. Nocera. Einw. **Nūcerini**, orum, *m.*

nucleus, nucleus, i, *m.* (*subst. isol. masc.* eines *adi.* von nucula, ae, *f.* Nüßchen') Nußkern *α*; *synecd.* Kern *β*. | *α* qui nucleum esse uolt, frangit nucem Sprichw. bei *Pl.* | *β* nuclei oliuarum *Plinius* n. conchae *Plinius* v. d. Perle.

nu-dius... (*lxpt.*: num § 16 u. dius ⟨*sc.* est⟩; num Grundform für nunc s. u., dius = dies, vgl. inter-diu) stets mit Ordinalzahlen verbd.: es ist jetzt der ⟨so und so vielte⟩ Tag. Bes. nudius tertius = vorgestern, da der Lateiner den Anfangstag mitzählt: nudius decimus tertius = vor 12 Tagen *Ci*.

nūdo, āre, āui, ātus (nūdus) entblößen, entkleiden, entblößen *α*; plündern, entblößen, berauben *β*; bloßgeben, verrathen *γ*. | *α* nudare inter ciues corpora *Ennius*; hominem nudari iubet *Ci* nudati *V* v. Ringkämpfern, gladium *L* telum *N* blankziehen, uiscera nudant *V* legen bloß, litora *T* od. uada nudantur *L* werden trocken gelegt, messes n. *O* die Ernte enthülsen = ausdreschen, agros n. *L* verwüsten. Bes. häufig *occ.*: von Vertheidigern entblößen: murum defensoribus *C* collem hominibus *C* castra nudata *C* unvertheidigt, unbesetzt, terga fugā nudant *V* bloßstellen. | *β* quem alea nudat *H* 'auszieht', duo fana omnibus donis nudauit *Ci* nudata a Verre prouincia *Ci*; mea pericula uestra deprecatione nudarunt *Ci* tribuniciam potestatem omnibus rebus n. *C*. | *γ* ingenium res aduersae nudare solent, colere secundae *H* fama nudauit uoluntates hominum *L*; bei *V* im Zeugma: crudelis aras et pectora nudat entblößt die Brust und enthüllt die Greuel.

nūdus 3 (ne-*ūero? vgl. exuere) unbekleidet, nackt, bloß *α*; entblößt, beraubt, leer, ermangelnd *β*; bloß, allein, nur *γ*; schmucklos, einfach *δ*; arm, dürftig *ε*. | *α* magna pars corporis nuda *C*; mit gr. *acc.*: nudus membra Pyracmon *V*; *occ.* n. ensis *V* blank, nuda subsellia *Ci* leere, nudus incebis in arena *V* unbeerdigt; domus *Ci* uertex, lapis, silex *V* collis *L* kahl; nuda dextra *L* unbewaffnet, corpus n. *S* der unbewaffnete Theil d. Körpers, sedit humo nuda *O* bloß, n. aetheris axis *V* 'frei'; bes. milit.: nudo corpore pugnare *C* ohne Schild, nudum latus *L* offen, (vom Schilde) ungeschützt (daher die rechte). | *β* Mit *gen.*: loca nuda gignentium *S* d. Pflanzenwuchses baar, Othrys n. arboris *O*; mit *abl.*: nudus agris, nummis *H* nudum remigio latus *H*; mit ab: n. erat respublica a magistratibus *Ci* Messana ab his rebus nuda est *Ci*. | *γ* nuda Caesaris ira *O* nuda ueritas *H* hoc nudum relinquitur *Ci* da bleibt lediglich die Frage übrig, nuda ista si ponas *Ci* stellt man dies so nackt hin ... | *δ* nudis incompta capillis *O* commentarii nudi *Ci* nudis rebus agere *O* keine Umschweife machen. | *ε* desertum nuda senecta premit *O* (*Enallage*), eum e patrimonio nudum expulisti *Ci* nudus atque egens fugit *Ci*.

nūgae, ārum, *f.* werthloses, unnützes Zeug, Possen, Dummheiten *α*; *meton.* Windbeutel *β*. | *α* nescio quid meditans nugarum *H* huncine hominem tantis delectatum esse nugis! *Ci*. | *β* amicos habet meras nugas *Ci* nugarum in comitatu nihil (erat) *Ci*.

nūgātor, ōris, *f.* (*nom. ag.* von nugari) Flausenmacher, Windbeutel, Schwadroneur *Ci*. Davon:

nūgātōrius 3 läppisch, windig, nichtig: mala nugatoriaque accusatio *Ci* leue ac n. *Ci*.

nūgor, āri, ātus sum (nugae) Possen treiben, tändeln: nugari ac ludere *H* Democritus non inscite nugatur *H* faselt.

nullus 3 (ne-ullus wie *οὐδ-εἷς*; *gen.* nullīus, *dat.* nulli; aber bisweilen *gen.* nulli *Ci*, *dat.* nullo *C*) *adi.*: kein, keinerlei *α*; *subst.* niemand *β*; in der Umgangssprache: keineswegs, nicht *γ*; *occ.* 1. dahin, hin, verloren; 2. gering, werthlos, elend, die reine Null *δ*. | *α* sitne aliqua huius rei actio an nulla *Ci* aliud iter nullum *C*; im *abl.* gewöhnl. durch 'ohne' übersetzbar: nullo certo ordine *C* nullo custode *V* ohne Hüter. Auch sonst mit Subst. verbunden, wo wir die Negation zum Verb ziehen: nullis illo mouetur fletibus *V* 'durch keinerlei Thr.' oder 'keineswegs durch Thr.'. Litotes: non nullis oculis obseruare *V* mit achtsamen; vgl. non nulli manche, aber nullus ... non jeder: nulla re non relicta *L* hatte alles gelassen, unus nullus *Ci* kein einzelner; il nulli *Ci* keiner von ihnen. | *β* Immer *subst.* sind *gen.* und *abl.*, wo sie als Ersatz der fehlenden Formen von nemo stehen: nullo resistente, nullis defendentibus *N* ab nullo defensus *Ci* nullius consilio uti *N*; seltener Dativ: nulli fides defuit *N*. Auch nulli eximentur *Ci* niemand. *Fem.*: cur nemo est Hecaben, nulla est, quae ceperit Iron? *O* als Ersatz d. *femin.* zu nemo. Auch *neutr.*: nullius = nullius rei, nullo = nulla re; als Ersatz der Casus von nihil: Grai praeter laudem nullius auari *H* nullō uerius *L*. | *γ* Philotimus nullus uenit *Ci* (Briefe) 's kommt aber kein Ph., illo tempore nullus Hector erat *O* gabs noch keinen H., de qua re nullus dubito *Ci* zweifle gar nicht. | *δ* 1. nolite arbitrari me, cum a uobis discessero, nullum esse *Ci* de mortuis loquor, qui nulli sunt *Ci* alia fuere ... quae nobis nulla sunt *S*; daher als Ausdruck der Verzweiflung (= *ὄλωλα*): ostium crepuit; credo ipsum ad me exire: nulla sum *Terentius* ich bin weg, verloren, nullus repente fui *L*; 2. Titiam legem nullam putas? *Ci* uides senatum esse nullum *Ci* 'eine Null', patre nullo *L* unbekannt, nieder, quam nullum sit damnum *O*.

nullus-a-um-dum (*lxpt.*) bis jetzt noch kein: Alpes nullādum uiā superatae *L*.

num, *adv.* I. temporal (gr. *νῦν*, dtsch. nun) jetzt, nun. Es liegt vor in den Formen etiam-num jetzt noch, nu-dius tertius jetzt ist der dritte Tag (§ 16) ferner in nunc aus *num-ce. Als selbständiges Wort: en quoque num medetur *Plinius*, unum significant num et nunc, tum et tunc *Cledonius*; II. interrogativ u. z. in directer Frage negative Antwort andeutend: denn? etwa? ob? wohl? wirklich? *α*; in indirect. Frage ganz allgemein einleitend: ob *β*. | *α* num barbarorum Romulus rex fuit? *Ci* mit andern Fragepartikeln: deum ipsum numne uidistis? *Ci*. Oft mit dem indef. enclit. quis vbd.: num-

Digitized by Google

quis, numquid, numquando u. a., § 35. 4, numquid horum dicere audes? *Ci* wagſt du etwa? numquem tribunum serui pulsauerunt *Ci* haben etwa, je? | β Lacedaemonii Philippo minitante ... quaesiuerunt, num se etiam mori esset prohibiturus *Ci* wo noch negative Auffaſſung herrſcht: 'ob etwa gar'; doch gz. allg.: quaerendum est, num aes alienum habuerit *Ci* 'ob er'; beſ. vbd. mit dem enclit. (indefin.) quis: exsistit quaestio, numquando amici noui ueteribus sint anteferendi *Ci* interrogantur, numquo crimine sint accusati *Ci*.

NB. Die Identität des temp. u. interr. num ſcheint nicht zu bezweifeln. Vgl. dtſch. dann und das daraus entſtandene denn in Fragen: Kommt denn wer?

Numa, ae, *m.* (vgl. *νόμος*) I. Zweiter röm. König; redender Name für den Geſetzgeber; angeblich Sabiner von Geburt *Ci O.* II. bei *V* von Rutulern mehrfach gebraucht.

Numantia, ae, *f.* St. in Spanien an den Dueroquellen, 133 v. Scipio zerſtört. *Adi.* **Numantīnus** 3, Einw. **Numantīni**, ōrum, *m.*

Numānus, i, *m.* (Numa) Rutuler bei *V.*

nūmen, inis, *n.* (nuere) Wink, Geheiß, Gebot α; *occ.* Gottesgeheiß, göttlicher Wille β; Götterwalten, Macht γ; *meton.* Gottheit, göttliches Weſen δ; in der Kaiſerzeit oft von den Kaiſern ε. | α numen est imperium ab nūtu *Varro* annuite P. C. nutum numenque uestrum Campanis *L* numen dominae *O* n. senatus *Ci* n. Caesareum flectere *O.* | β dei numini omnia parent *Ci* deorum numen facit cum aliquo *N* Rathſchluſs der Götter iſt auf ſeiner Seite, prodigia Cereris n. demonstrant *Ci.* | γ dii suo numine urbem defendunt *Ci* simulatum numen Bacchi *V* Raſerei, inimica Troiae numina magna deūm *V* in hostiles domos uestrum n. uertite *H.* | δ numina montis *O* numen Iunonis adorare *V* numina laeua *V* ungünſtige; *pl.* auch von einer Gottheit: Dianae non mouenda numina *H.* | ε uiolatum numen Augusti *T* Hoheit, Majeſtät, numen Othonis *T* Augusti mortale fuit corpus, in aetherias numen abiit domos *O.*

numerābilis, e (numerāre) zählbar α; leicht zählbar = klein β. | α per aquas calculi numerabiles erant *O.* | β populus n. *H.*

numerātus 3 (*isol. PPP* v. numeraro 'gezahlt', alſo) bar α; daher *subst.* **numerātum**, i, *n.* Bargeld β. | α utebatur uxoris dote numerata *Ci* a quo Laco pecuniam n. accepit *N* census es numeratae pecuniae CXXX *Ci.* | β extra numeratum XII milia pondo argenti *L.*

numero, āre, āui, ātus (numerus) zählen α; auszahlen β; herzählen γ; unter etwas rechnen; mit dopp. Acc.: für etwas anſehen, halten δ. | α n. pecus *V* n. per digitos *O* an den F., in homine ossa numerantur *T* laſſen ſich zählen, cos ... a se primum numerare *Ci*; *occ.* multos numerabis amicos *O* wirſt zählen = haben, ueterani tricena stipendia numerantes *T* die 30 Kriegsjahre haben. | β societates magnam pecuniam numerare coëgit *C* a quaestore praetor numerauit, quaestor a mensa publica, mensa ex uectigali *Ci* stipendium militibus n. *Ci.* | γ dies deficiat, si uelim numerare, quibus bonis male euenerit *Ci* auctores suos n. *Ph* a Chao diuum numerabat amores *V* 'erzählte'. | δ inter uiros optimos numerari *Ci* Larini in Martis familia numerantur *Ci* Platonem ex (zu) uetere illa Academia n. *Ci* ne post Caecinam numeremur *T* nachgeſetzt werden, uoluptatem nullo loco numerant *Ci* achten für nichts; mit dopp. *acc.*: Sulpicium accusatorem suum numerabat *Ci*; *pass.* is prope alter Timarchides numeratur *Ci.*

numerōsus 3, *adv.* numerōsē (numerus) zahlreich α; abgemeſſen, rhythmiſch; *occ.* rhythmenreich β. | α numerosissima ciuitas *T* volkreich. | β numerosa bracchia ducit *O* vom mimiſchen Tanze, wie ponere gressus numerosos *O.* Von der Muſik: fidiculae numerose sonantes *Ci*; *occ.* n. Horatius *O* nach den vielen Rhythmen der Oden; übertr. numerosior Asinius vom oratoriſchen numerus „gegliederter" *T.*

numerus, i, *m.* (vgl. *νέμω* austheilen, *νομή* Vertheilung, *νομός* Abtheilung; dtſch. Lw. 'Nummer') I. Glied, Theil α; *occ.* muſikaliſche Eintheilung, Gliederung, Takt, Rhythmus β; Verstalt, Vers γ. II. Zahl α; beſtimmte Zahl, Anzahl β; *concr.* Anzahl, Reihe, Menge γ; militäriſche Abtheilung (als allgemeiner Ausdruck) δ; *meton.* Wert, Stelle, Geltung ε. | I α per suos numeros componitur infans *O* animalia trunca suis numeris *O* mundus expletur omnibus numeris et partibus *Ci* omni numero elegans poëma *Ci* (in jeder Hinſicht). | β numeros (Melodie) memini, si uerba tenerem *V* histrio se mouit extra numerum *Ci* kommt aus dem Takte, bracchia tollunt in numerum *V* heben taktmäßig; *metaph.*: haec laudatio tibi procedat in numerum *Ci* in richtiger Weiſe, aliquid extra numerum facere taktlos handeln, ad numeros quidque suos exigere *O* nach ſeiner Regel ordnen, uerba numeris nectere *O* Wort und Rhythmus verflechten. | γ numeris lege solutis Pindarus fertur *H* anapaestus, procerior n. *Ci* arma graui numero ēdere *O*; in ernſten Verſen (Hexametern), impares numeri *O* elegiſches Diſtichon. Vom Rhythmus proſaiſcher Rede: n. oratorius *Ci.* | II α n. impar *V* res numero comprehendere *V* zählen, numerum inire *C* berechnen (bei *L* auch mit *gen.* interfectorum); numerum exsequi *L* deferre *C* angeben; *occ.* nos numerus sumus *H* (überſetzt aus Ariſtophanes) wir ſind blos Zahlen, 'Nullen'; *meton.* numeri eburni *O* die (zahlentragenden) Elfenbeinwürfel, Plato a sacerdotibus numeros accepit *Ci* Mathematik. | β exercitūs n. XII milium fuit *N* obsides ad numerum miserunt *C* vollzählig, ad eorum numerum *Ci* in gleicher Anzahl, nauis habet suum numerum *Ci* die entſprechende Anzahl (von Leuten); beſ. oft im *abl.*: oppida numero ad XII *C* an der Zahl, im Ganzen, totidem numero *C* saepe numero *C* oft. | γ referre (habere) in deorum numero *Ci* zu den G. rechnen, aliquem in hostium numero ducere *C* unter die Feinde, qui in amicorum erant numero *N* die zu den F. gehörten, legati ex suo numero *S* Zahl der Seinen, eum beatorum numero eximere *H* magnum numerum frumenti exportare *Ci* uini *Ci* maximus numerus aratorum *Ci* Haufe, certus numerus nautarum *Ci* numero copiarum fretus *N.* | δ numeri legionum *T* multi numeri e Germania *T*; ſpäter völlig mit cohors identificiert: cohortes, quae nunc numeri nuncupantur *Cassiodorius.* | ε in aliquo numero et honore esse *C* einiges Anſehen u. Einfluſs haben, tuae coniugis pater homo nullo numero, nihil illo contemptius *Ci*; daher *abl.*: numero mit *gen.* = als, wie, militis numero *N* als gemeiner Soldat, obsidum n. *C* als G., deorum numero eos solos ducunt *C* betrachten als, is tibi parentis numero fuit *Ci* an Vaters ſtatt; *occ.* Würde, Amt. Veneri suos numeros eripere et Dianae studia exercere *O.*

Numīcus, i, *m.* Küſtenfluſs in Latium bei Ardea,

j. Numico. *Adi.* **Numicius**, ii, *m.* 1. in gleich. Vbdg. (*sc.* fluius) *O.* 2. Römischer Gentilname: T. N. Priscus, cos. 469 *L*; T. N., tr. pl. 321, an die Samniter ausgeliefert *Ci.*

Numida, ae, *m.* (Lw. aus d. *isol. acc.* νομάδα, vgl. Nomas, entstanden, § 21) eigtl. Nomade (Numidas dicimus quos Graeci νομάδας *Festus*); *occ.* die nordafrikanischen Nomaden im heutigen Algier, die Numidier. Appositionell: Numida leo *O* Numidae iaculatores *L* = numidisch. Als n. pr.: Plotius Numida, Freund des *H.* Daher **Numidia**, ae, *f.* Landschft. zwischen dem carthagischen Gebiete u. Marocco, j. Algerien und *adi.* **Numidicus** 3 numidisch: equi *L*; als n. pr., § 27, Beiname des Q. Cäcilius Metellus, der Jugurtha besiegte.

Numisius 3 Gentilname.

Numistro, ōnis, *f.* Stadt in Lucanien an d. apul. Grenze.

Numitor, ōris, *m.* (vgl. νόμος, Numa) rechtmäßiger König von Alba, Vater der Rhea Silvia *LO.*

nummārius 3 (nummus) das Geld betreffend α; bestochen β. | α summa difficultas n. *Ci* Geldverlegenheit, lex nummaria *Ci* res nummaria *Ci* Geldwesen, Geld. | β iudices leues ac nummarii, iudicium n. *Ci.*

nummātus 3 (nummus) mit Geld versehen: bene n. *CiH* reich.

nummulus, i, *m.* (*demin.* zu nummus) ein kleines, geringes, elendes Geld: nummulos conrogare de seneuicorum corollariis *Ci.*

nummus, i, *m.*, auch **nūmus**, § 15 (aus gr. νόμος, § 35, 2, 'gesetzlich', 'gangbar', die gesetzliche) Münze, Geldstück; *plur.* Geld α; *synecd.* die gemeinste Münze zu Rom, der Sesterz β; *metaph.* zur Bezeichnung einer Kleinigkeit, wie Heller, Pfennig γ. | α nummi, id ab Siculis *Varro* nummus aureus, adulterinus *Ci* utuntur omnes uno genere nummorum *Ci* non modo in aere alieno nullo, sed in suis nummis est *Ci* hat Vermögen. | β Vollst. nummo sestertio tua mihi addicuntur *Ci*; auch allein: duobus milibus nummum emere *Ci* (der Sesterz ist rund 10 Kr.). | γ ad nummum conuenit *Ci* stimmt auf den Kreuzer, nummus nullus cuiquam deductus est *Ci.*

NB. Bei *Ci* steht der *gen. pl.* nummorum für 'Geld': nummūm nur als Sesterzen!

numquam, auch **nunquam** (*adv.* ne-umquam) niemals, nie: numquam ante hoc tempus *C* nonnumquam interdiu, saepius noctu *C* zuweilen, manchmal, numquam meam salutem non flagitauistis *Ci* immer, numquam ... quin *Ci* nie ... ohne zu, numquam nisi *Ci* allzeit.

nunc, *adv.* (tempor. num u. enclit. ce, § 35, 4; 40. Die Vollform nunce erhalten in: nunci-ne? ob jetzt? *Terentius*) jetzt, im gegenwärtigen Augenblick; *occ.* heute, zu unserer Zeit α; *metaph.* auf Vergangenheit u. Zukunft bezogen β; anaphorisch in Correspension: jetzt — jetzt, bald — bald γ; Adversativ: nun, nun aber, so aber (gew. mit uero, autem verbd.) δ. | α erat tunc excusatio, nunc nulla *Ci* dei nunc testes sunt, mox ultores erunt *L*; daher im Gegs. zu allen Zeitpartikeln, die Vergangenes oder Zukünftiges andeuten. Bes. Vbdgn.: nunc demum, tandem, denique jetzt endlich, nunc iam, iamnunc, nunc ipsum eben jetzt, gerade jetzt, nunc primum jetzt erst: peculatus non nunc primum inuenitur, sed nunc demum tenetur *Ci.* *Occ.* haec studia tum uehementius colebantur quam nunc *Ci* P. C. qui nunc sunt *Ci* unsere heutigen; u. so bes. in der Vbdg.: etiammum, etiamnunc s. u. | β Beim *log. Pf.* steht n. wie beim Präsens: nunc constitit oris *V* = nunc stat; nunc oblita sunt mihi carmina *V* = nunc nescio. Statt tunc bei *N* im abhängigen Satze: dixit nunc demum se uoti esse damnatum, da unabh. nunc ... sum einträte. Dicht.: ut Paris hanc rapuit ..., nunc demum uxore carere non potes *O*, indem der Dichter sich selbst in die Zeit denkt. Beim *Fut.*: ubi nunc ingentia cernes moenia *V* jetzt gleich (unmittelbare Verbindung). Nunc tempus erat mit Inf. *H* jetzt wäre es Zeit gewesen. | γ nunc huc, nunc illuc curro *O* tribuni nunc fraudem, nunc neglegentiam consulum accusabant *L*; mit Unterdrückung des ersten Gliedes: pariterque sinistros, nunc dextros soluere sinus *V.* | δ Turno uita maneret, nunc manet insontem exitus *V* philosophi debuerunt intellegere ... nunc autem ne suspicantur quidem *Ci.* Vgl. i nunc (wo der Lärm so groß ist) et uersus tecum meditare *H* ganz unser 'jetzt geh', 'geh dann'.

nuncupatio, ōnis, *f.* (nuncupare) das Aussprechen, bes. das Aussprechen von feierlichen Formeln, Gebeten, Gelübden: sollemnis uotorum n. *L*; bes. der Glückwünsche für den Kaiser: uotorum nuncupationes *T* Darbringung.

nuncupo, āre, āui, ātus (vgl. oc-cupare zu capere, nun- bleibt dunkel. Nach *Varro* = nouum, woher ja nuntius) feierlich ansagen, ankündigen, anmelden; *occ.* Gelübde, Adoptionen, Erben vor Zeugen α; außerhalb der religiös-juristischen Sphäre: nennen, benennen β. | α ex XII tabulis satis est ea praestari, quae sunt lingua nuncupata *Ci* (mündlich angesagt); *occ.* 1. auspicato proficiscitur (consul) in Capitolium ad uota nuncupanda *L* uotis nuncupatis *C* nach Ablegung der feierl. Gelübde. 2. in castris adoptionem nuncupare *T.* 3. aliquem heredem n. *T*; heredes palam (coram testibus) nuncupandi sunt *Vlpianus.* | β quod erat a deo natum, dei nomine nuncupabant *Ci* eum turba Quirini nuncupat Indigetem *O.*

nundinātio, ōnis, *f.* (nundinor) Handel, Schacher: quae libido in iure dicundo, quae n. *Ci*; mit *gen. obi.*: iuris ac fortunarum *Ci* mit, um.

nundinor, āri, ātus sum handeln, schachern α; erhandeln β. | α Poenum sedere ad Cannas nundinantem *L.* | β ab isto ius ad utilitatem suam n. *Ci.* Scherzhaft bei *Ci*: ibi ad focum angues nundinari solent 'Markttag halten', zahlreich zusammenkommen.

nun-dinus 3 (v. nōnus u. dies; vgl. peren-dinus) auf den neunten Tag fallend (nach der Zählmethode der Alten; nach unserer: auf den achten Tag fallend): daher *subst. isol.* **nundinae**, arum, *f.* (*sc.* feriae) der Wochenmarkt, Markttag α; *meton.* Markt β; Handel, Schacher γ. | α res agebatur in circo die nundinarum *Ci.* | β Capuae nundinae rusticorum sunt *Ci.* | γ totius rei p. nundinae *Ci* um den St., uectigalium n. *Ci.* — Merke bes. den *isol. gen. pl.*: **trinūm nundinūm** (= trinarum nundinarum tempus od. spatium) „gesetzliche Frist", ein Zeitraum von drei achttägigen Wochen, vorgeschrieben als Ankündigungsfrist einer Bill (s. u. lex). Daß die Formel *isol. gen.* ist, zeigt: quod in ceteris legibus trinum nundinum, esse oportet, id in adoptione satis est trium esse horarum *Ci*, accusatio tr. n. *Ci* promulgatio tr. n. *Ci* in trinum nundinum indicere comitia *L* (*sc.* diem, vgl. ad Castoris). Erst spät durch Mißverständnis: rogatio trino nundino promulgata *Quintilianus.*

nuntia, ae, *f.* vgl. nuntius.

Digitized by Google

nūntiātio, ōnis, *f.* (nuntiare) Verkündigung, Anzeige, welche der Augur über seine Beobachtungen macht: nos n. habemus, . . . consules spectationem *Ci.*

nūntio, āre, āui, ātus (nuntius) melden, verkündigen, anzeigen, Nachricht bringen: eius uerbis salutem tibi nuntio *Ci* melde dir von ihm einen Gruß, ea res per fugitiuos hostibus nuntiatur *C.* Das Ziel der Meldung classf. nur *acc.*: haec nuntiant domum Albani *L* wir hingegen 'zu Hause'; vgl. Ameriam, in Asiam, in hostes n. *Ci.* Die Ergänzung wird ausgedrückt 1. durch *acc.*: uictoriam nuntiaturi *L.* 2. durch de: libertus de morte uxoris nuntiauit *Ci.* 3. abhäng. Aussagesatz: qui ei nuntiaret eius filium uiuere *Ci*; daher *pass. nom. c. inf.*: equites adesse nuntiabantur *C* man meldete, dass, . . . doch auch unperſönl.: nuntiatur Antonium fugisse *Ci* Cimbros in Italiam transisse *L.* Bloß. Infin. ist nachcl.: nuntiat patri abiecre spem. 4. abhäng. Heischesatz: nuntiauit Pisoni, Romam ueniret *T* 'er solle', *C.* Popilius uerbis senatus (im Auftrage d. S.) nuntiauit, ut . . . discederet *Ci* nuntiat, ne Mutinam obsideat *Ci* er solle nicht. 5. abhäng. Frage: nuntiaret, num obsideretur *N. Abl. abs.*: hoc proelio nuntiato *C* auf die Nachricht von d. Tr.; später allein: nuntiato *T* = auf die Nachricht hin.

nūntius 3 (ab nouis rebus nominatus *Varro.* Altl. nouentius, nōntius wahrsch. aus *nouēre) *adi.* anzeigend, verkündend, meldend *α*; *subst.* **nuntius,** ii, *m.* Bote *β*; Nachricht, Botschaft, Auftrag; *occ.* Scheidebrief *γ*; **nūntia,** ae, *f.* Botin, Verkünderin *δ*. | *α* nuntia littera uenit *O*; mit Genetiv-Obj.: animi nuntia uerba mei *O* prodigia malorum nuntia *T.* | *β* iste tuus cliens sceleris tui nuntius *Ci* uolucrem nuntium mittere *Ci* Eilboten, nuntius ibis Pelidae *V.* | *γ* Pansā hunc nuntium mihi perferente *Ci*; mit *gen. obi.*: nuntius expugnati oppidi *C* von d. Erob.; *occ.* nuntium uxori remittere *Ci* juristische Formel für die Ehescheidung; auch bildl.: uirtuti nuntium rem. *Ci* d. Tugend entsagen. | *δ* historia nuntia uetustatis *Ci* aquila nuntia fulua Iouis *Ci.*

***nūo,** ere (*νεύω*) nicken, winken. Das lange ū steht fest durch: nūmen, nūtus, nūto; in Compp. verkürzt: ábnuo, ádnuo (vgl. § 35, 1, 5). Als Simplex nicht gebräuchlich.

nū-per (Aus d. *acc.* nouum, *nouu, § 16 u. encl. per, § 35, 4, vgl. parumper) neulich, unlängst, jüngst *α*; *metaph.* einst, voreinst *β*. | *α* initia rerum eius uirtuti, haec extrema, quae nuper acciderunt, fortunae tribuenda *Ci* nuper mihi taedium, nunc desiderium *H* nuper maxime *C* ganz kürzlich. | *β* ea, quae nuper, id est paucis ante saeculis reperta sunt *Ci* philosophia quae nuper inuenta est. Von diesem Worte bildete man analogisch ein Adj. **nūperus** 3: recens captum hominem nuperum et nouicium *Pl*, aus welchem *adv. supl.*: **nuperrimē** *Ci* ganz jüngst.

nuptiae, ārum, *f.* (nubere) Hochzeit, Beilager. Mit *gen. subi.* (mulier nubit) von der Frau, *obi.* (nubit uiro) vom Manne. Wir drehen dies in unserem Sprachgebrauche um und fassen nuptiae generosarum *N* als Hochzeit mit edlen Frauen; femina multarum nuptiarum *Ci* oft verheiratet. Davon:

nuptiālis, e hochzeitlich: fax *H* cena *L* Hochzeitsschmaus, n. pactio *L* Ehevertrag, n. tabulae *T* Ehepacten.

Nursia, ae, *f.* Stadt im nördl. Sabinerlande, j. Norcia *V*, Einw., **Nursini,** ōrum, *m.*

nurus, ūs, *f.* (Grundf. *snusus, §§ 8, 14, gr. *νυός*, dtsch. Schnur, d. i.) Schwiegertochter *α*; *metaph.* Braut, junge Frau *β*. | *α* socrus uno animo oderunt nurūs *Terentius* Laomedontis nurus *O* ist Aurora, Gemahlin des Tithonos, Laomedons Sohn. | *β* electra nuribus gestanda Latinis *O*; nach spätgr. Gebr. wie Theocrit v. Helena: *Μενέλαε, τεὰ νυός ἄδε*; mixtaeque uiris matresque nurusque *O* alte und junge Frauen.

nusquam (ne-usquam) nirgends; *occ.* nirgends her, nirgends hin *α*; bei keiner Gelegenheit *β*; zu nichts *γ*. | *α* siue est illa scripta uspiam siue nusquam *Ci* scientia nusquam est nisi (als) in animi notionibus *Ci.* Bes. nusquam esse nicht vorhanden sein, weg sein: fidem tuam quae nusquam erat *Ci* sodalis nusquam est *H*; *euphem.* = er ist hin, todt; *occ.* nusquam nisi a Lacedaemoniis auxilium petiuerunt *N*; n. inde uestigia mouere *Cu* finibus prouinciae nusquam excessi *Ci.* | *β* sumptus nusquam melius poni potest *Ci.* | *β* plebs nusquam alio nata, quam ad seruiendum *L.*

nūto, āre, āui, ātus (*frequ.* v. nuere) hin und her schwanken, nicken *α*; *metaph.* schwanken *β*. | *α* Von Schläfrigen: percutiens nutanti pectora mento *O*; von Ggstd.: ornus nutat *V* n. galeae *L* rami *O* sedes nutant terrae motu *T.* | *β* nutans acies *T* urbs nutat discrimine *T* schwebt in großer Gefahr, animus labefactus nutat *O* schwankt im Urtheil, Festus primo cum fide iuuit, mox nutabat *T* Galliae nutantes *T* in der Treue.

nūtrīcius, ii, *m.* (nutrix) der Erzieher, Hofmeister: Pothinus n. pueri *C.*

nūtrīcor, āri, ātus sum (nutrix) aufziehen, großziehen: mundus omnia nutricatur *Ci.*

nūtrīcula, ae, *f.* (*demin.* v. nutrix) Erzieherin, Amme *α*; *metaph.* Nährmutter *β*. | *α* quid uoueat n. maius alumno? *H.* | *β* Gallia n. seditiosorum *Ci.*

nūtrīmen, inis od. **nūtrīmentum,** i, *n.* (nutrire) das Aufziehen, die Zucht *α*; *meton.* Nahrungsmittel *β*. | *α* inter milites educabatur; per hanc nutrimentorum consuetudinem . . . *Suetonius.* | *β* arida nutrimenta ignis *V.*

nūtrio, ire, īui (ii), ītus (vgl. trītus? geübt) erziehen, großziehen *α*; aufziehen, nähren, füttern, säugen *β*; *metaph.* pflegen, warten *γ*; hegen, fördern *δ*. | *α* patriis nutritus in armis *Sueton.* Romae nutriri atque doceri *H* siluam n. *H* aufwachsen lassen. | *β* aper glande nutritus *H* lupa pueros nutrit *O* quod animal nutritur *O*; *metaph.* ignes cortice et foliis nutrire *O* terra nutrit herbas *O* semina solo nutrita *O.* | *γ* cura corporum nutriendorum *L* damnum naturae nutrire *L* durch Pflege beseitigen. | *δ* pax Cererem nutrit *O* loca nutriunt carmen *O* fördern, mens rite nutrita *H* gebildet, simultates n. *T* unterhalten.

NB. nutriri bei *V* nicht Deponens, sondern reflexiv: erziehe dir, pflege für dich: paci nutritor oliuam. *Impf.* nutribam *V* unter Verszwang.

nūtritor, ōris, *m.* (*nom. ag.* zu nutrire) Erzieher, Züchter; dazu als *fem.* (statt nu[tri]trix, § 33):

nūtrix, īcis, *f.* Erzieherin, Nährerin, Amme: capra n. Iouis *O* cum lacte nutricis errorem sugere *Ci* nutrices Bacchi *O* die Nymphen von Nysa; *metaph.* Africa leonum nutrix *H* nox curarum n. *O.*

nūtus, ūs, *m.* (nuere, *τὸ νεῦμα*) Neigung, daher *occ.* Kopfnicken, Winken *α*; *meton.* Wink, Befehl, Willkür, Geheiß *β*; *occ.* die Schwerkraft, Gravitation *γ*.

| α adnuit et nutu totum tremefecit Olympum *V* nach der bekannten Homerſtelle! digitis nutuque locutus *O* nutu uocibusque uocare *C* nutu signa remittere *O*. | β si qua res non ad nutum eius fit *C* iura praetoris nutu atque arbitrio meretriculae gubernantur *Ci* alicuius nutu omnia geruntur *N* eunt *V* nach jemands Willen. | γ terrena et humida suopte nutu et suo pondere in terram feruntur *Ci*.

nux, nucis, *f.* (dtſch. Lw. Nuſs) Nuſs α; *metaph.* jede ſchalige Frucht überhaupt β; *meton.* Nuſsbaum; *metaph.* Mandelbaum γ. | α n. iuglans (*Διὸς βάλανος*) Walnuſs. Solche wurden bei Hochzeiten ausgeworfen als günſtiges Omen von Iu-piter (iu-glans); nux Abellana aus Abella s. u. 'Haſelnuſs'. Sprichwörtl.: nux cassa *H* taube Nuſs = Kleinigkeit; *collectiv* hic nux est ... hic carica *O* Nüſſe. | castaneae nuces *V*. | γ nux se plurima siluis induet in florem *V*.

Nyctĕus ⟨ei⟩, *m.* (*Νυκτεύς*) I. böotiſcher König, Vater der Antiope, die dem Zeus den Zethos und Amphion gebar; daher **Nyctēis**, idis, *f.* (*Νυκτηΐς*) Tochter des N. = Antiope *O*. II. Gefährte des Diomedes *O*.

Nyctēlius 3 (Fw. *νυκτέλιος* v. *νύξ-τέλη*) bei Nacht gefeiert, Bacchus der Gott der Nachtfeiern *O*.

Nyctimenē, ēs, *f.* (*νυκτιμένη* von *νύξ*) redender Name der in eine Nachteule verwandelten Tochter des Epopeus *O*.

nympha, ae oder **nymphē**, ēs, *f.* (Fw. *νύμφη*, vgl. nubere) Braut, junge Frau α; *occ.* die Nymphe, weibliche Quell- u. Waſſergottheit β; *meton.* Waſſer (vgl. lympha). | α nuptam Graeci appellant *νύμφην Festus* grata dona ferunt nymphae pro maritis *O* Oebalis nympha *O* = Helena. | β Laurentes nymphae, genus amnibus unde est *V*. Nymphen ſind Halbgöttinnen der belebten Natur, beſ. in Quellen ſeſshaft gedacht: nympha Peneis *O* u. Egeria *L*. Man benennt aber auch Dryaden und Oreaden mit demſelben Namen. Vgl. nymphae Libethrides = Muſen *V*. Davon:

nymphaeum, i, *n.* (Fw. *νυμφαῖον*) Quellgebäude, Brunnenhaus; als n. pr. § 27 illyriſche Hafenſtadt an der macedoniſchen Grenze, nördl. v. Liſſus *L*.

Nȳsa, Nyssa (§ 15), ae, *f.* (*Νῦσα*) Stadt u. Berg in Indien, wo der Sage nach Bacchus erzogen wurde. Er heißt daher **Nȳsēus**, ei, *m.* (*Νυσεύς*) *O* od. **Nȳsius**, ii, *m.* (*Νύσιος*) *Ci* der Nyſäer. Die Nymphen, die ihn erzogen: **Nȳsēis**, idis, *f.* (*Νυσηΐς*) od. **Nȳsias**, adis, *f.* (*Νυσιάς*) *O*. Nyſäerin.

NB. Die ganze Sage beruht auf VE des Namens: *Διό-νυσος*.

O.

ō, früher oft ōh geſchrieben (*ὦ*, dtſch. o) o, ach. Interj. für jeden Affect in Freude u. Trauer α; oft bloßes Vocativzeichen β; 'o daſs doch', 'o wenn doch' vor conjunctiviſchen Wunſchſätzen γ. | α Es ſteht mit *nom.*: o magna uis ueritatis *Ci*; *voc.* o fortunate adulescens *Ci* puer o dignissime *O*; *acc.* o me miserum, o me infelicem *Ci* o über mich ..., o praeclarum custodem ouium, lupum *Ci* (ironiſch). Vom Caſus getrennt: quid o tua fulmina cessant, summe deūm *O* per o tua lumina ... pulcherrime *O*. | β audi nunc, o furia *Ci* „du Furie"; vor Relativen: o, qui res imperiis regis *V* o du, der ... lenkſt; in freierer Stellung: uos o coetum, Tyrii, celebrate *V*; nachgeſtellt: spes o fidissima *V*. | γ o mihi maneat spiritus *V* o uellem *O* quisquis es, o faueas *O* o si mihi referat annos Iuppiter *V*.

NB. Auch vor Vocalen theils lang mit Hiatus: ō utinam *V*, ō et de Latia, ō et de gente Sabina *O*, aber auch kurz: te Corydon o Alexi *V*.

Oaxēs, is, *m.* (*Οάξης*) Fluſs auf Creta, davon **Oaxis**, idis, *f.* cretiſch: tellus *O* (andere denken bei *V* an den aſiatiſchen Oxus).

ob, *praepos.* beim *acc.* (gr. *ἐπί*, vgl. § 40. Die urſpr. Form op vgl. opinari, ob vor Vocalen u. d, l, n, r, u, aſſimiliert vor c: oc-curro, vor f: of-fendo. Bisweilen mit Verluſt d. Poſitionslänge ⟨§ 35, 5⟩ ŏ: ŏ-mitto, ŏ-perio. Erſetzt durch obs in obs-olescere, obs-cenus, *obs-tendere = ostendere); *räumlich* bei Verben der Bewegung: gegen ... hin α; bei Verben der Ruhe: gegenüber, vor β; *metaph.* zur Angabe des Zwecks: um ... willen γ; der Urſache, Veranlaſſung: wegen δ. | α Dieſe Bdtg. in den *compp.*: ob-loqui, ob-esse, ob-sistere u. a. Als *praep.* Turni se pestis ob ora fert *V* ob Italiam terrarum clauditur orbis *V* cuius ob os Grai ora obuertebant *Ennius* bei *Ci*. | β mihi mors ob oculos uersatur *Ci*. | γ ob aliquod emolumentum cupidius dicere *Ci* ob rem publicam interfici, mortem obire u. a. *Ci* im Intereſſe des St., id frustra, an ob rem faciam *S* = mit Erfolg. | δ ob eas res te anulo aureo dono *Ci* vgl. unſer 'daraufhin'; di poenas ob delictum expetunt *Ci* ob metum *T* aus Furcht; beſ. ob eam rem (causam), quam ob rem *CiC* ob ea, ob quae *S* ob hoc, ob id *L* = deshalb, deswegen.

ob-aerātus 3 (aes alienum) verſchuldet: quanto quis obaeratior *T* je tiefer ...; *subst.* clientes obaeratosque suos *C* Schuldner.

ob-ambulo, āre, āui, zugehen, entgegen gehen α; ſpazieren gehen, herumgehen β. | α lupus gregibus ob. *V* muris ob. *L* an die M. hin. | β milites ob. ante uallum *L* in herbis *O* Aetnam obambulat *O*.

ob-armo, āre, āui, ātus gegen (den Feind) waffnen *H*.

ob-aro, āre, āui, ātus (in feindlicher Abſicht) pflügen *L*.

Obba, ae, *f.* puniſche Stadt bei Carthago *L*.

ob-do, dere, didi, ditus (dare) entgegenſtellen α; vorlegen (vom Thürriegel) daher: verſchließen β. | α nulli malo latus apertum obdit *H* ſich bloßſtellen. | β pessulum obdere foribus *Terentius* obditae fores *T* geſchloſſene; *metaph.* uocibus forem obdere *O*.

ob-dormio, īre, iui und *incoh.* **ob-dormisco**, ere einſchlafen: Endymion in Latmo obdormiuit *Ci*.

ob-dūco, ere, xi, ctus vor oder über etwas ziehen α; bedecken, verhüllen β; in ſich ziehen, einziehen, ſchlürfen γ. | α uestem corpori, aulaea lectis *Cu* ab utroque latere fossam obduxit *C*; *medial* obductā nocte (*sc.* caelo) *N* obductae caelo nubes *Cu* die d. H. umziehen; *metaph.* callum

Digitized by Google

dolori obd. *Ci* unempfindlich machen, s. u. callum; frons obducta *H* (*sc.* nube) umzogen, wolkig, frontem obducere *H* finstere Stirn machen. | β trunci libro aut cortice obducuntur *Ci* obducit palus omnia iunco *V* obductā uulneri cicatrice *Cu*; *metaph.* obducta rei p. cicatrix geschlossene, vernarbte *Ci* luctus annis obductus *O*; aber obductum uerbis uolgare dolorem *V* verheimlicht, verhehlt = obstructio obducta *Ci* verdeckt. | γ uenenum obd. *Ci*. Davon:

ob-ductio, ōnis, *f.* Verhüllung: capitis *Ci* bei der Hinrichtung.

ob-durēsco, ere, ui (*incoh.* zu *durēre hart sein) hart werden, erstarren α; *metaph.* hart, unempfindlich werden β. | α Gorgonis uultu obd. *Propertius* zu Stein werden. | β consuetudine obduruimus *Ci* obduruerat et peralluerat ciuitatis patientia *Ci*.

ob-dūro, āre, aui ausharren, aushalten: persta, perfer et obdura *HO*.

ob-eo, īre, ii, itus *intr.* hingehen; *occ.* 1. untergehen. 2. sterben α; *trans.* begehen, bereisen, besuchen; *occ.* 1. erreichen. 2. mustern β; *metaph.* antreten, übernehmen γ; um etwas herumgehen, laufen δ. | α ad hostium conatūs obire *L* entgegentreten; *occ.* 1. orientis aut obeuntis solis partes *Ci*. 2. tecum **uiuere** amem, tecum **obeam** libens *H*. | β Siciliam L diebus obii *Ci* domus nostras *Ci* nundinas *L* zu Markt kommen, uigilias *T* die Runde machen, tentoria *Cu* inspicieren; *occ.* 1. quantum flamma obire non potuit *L*. 2. omnia uisu obire *V* facinoris tempus *Ci* abwarten, ciuitates oratione *Ci* berühren. | γ nihil erat, quod non ipse obiret, . . . laboraret *Ci* und so legationes, hereditates, munus, negotium, bella *Ci* übernehmen, pericula *L* Gefahren entgegen gehen. munia imperii *T* Herrscherpflichten, uadimonium oder diem *Ci* einhalten. Bes. diem supremum obire *N* oder bloß diem o. *N* den letzten Tag antreten, *euphem.* = sterben, und so mortem obire *CiV* morte obitā *CiV* nach dem Tode. | δ (dicht.) chlamydem limbus obibat *O* maria obeuntia terras *V* umgebend, equum leonis pellis obit *V* von der Schabrake.

ob-equito, āre, āui ⟨feindlich⟩ heranreiten; mit *dat.*: Veiens hostis lacessit ad pugnam obequitando **castris** pronocandoque *L* usque ad portam *L*; agmini ob. *Cu* die Front abreiten.

ob-erro, āre, āui hin und her irren α; *metaph.* hin und her gehen β; irren γ. | α passim oberrabant tentoriis *T* locis ignotis *Cu* oberrant riui *Cu*. | β periculi imago oculis oberrat *Cu* = ob oculos uersatur. | γ chordā eādem *H* fehlgreifen.

ob-ēsus (ēdere 'angefressen') wohlgenährt, feist, fett: obeso nil melius turdo *H*; *occ.* fauces ob. *V* geschwellene; *metaph.* (homo) non naris obesae *H* der eine feine Nase hat (keine dicke).

ōbex s. u. obiex.

ob-iaceo, ēre, ui vorliegen, gegenüberliegen; mit *dat.*: saxa obiacentia **pedibus** ingerit in subeuntes *L* saxorum obiacens moles *L* a meridie Aegyptus obiacet (Iudaeae) *T*.

ōb-icio, icere, ob-iēci, iectus (iacere) entgegenwerfen, entgegenstellen; *medial* entgegentreten α; vorwerfen, *metaph.* preisgeben, aussetzen β; *occ.* zum Schutze vorwerfen; vorhalten, einjagen; *pass.* vorwerfen γ; mit abstr. Begriffen: einjagen, verursachen δ; vorwerfen, Vorwürfe machen; *occ.* in milderem Sinne: vorhalten ε. | α abeunti se obiecit *Cu* Fabius se Hannibali obiecit *N* se a d currum obicit *V* stürzt sich auf den W., aliud miseris obicitur *V* tritt ihnen entg., stößt ihnen auf, obiciuntur difficultates *Ci* stellen sich entg., obicitur monstrum oculis *V* res terribilis *Ci* zeigt sich e. schreckliche Erscheinung, uisū repentino obiecto *N* bei dies. unerwart. Anblick; *occ.* **opponere** id et **obicere** aduersario *Ci* entgegnen. | β Cerbero offam obicit *V*, darnach *metaph.*: agri dimensionem animis delenimentum o. Als Beschwichtigungsmittel darbieten, parricidae corpus feris ob. *Ci*; darnach *metaph.* legatum hominibus feris *C* preisgeben, exercitum flumini *C* se morti *Ci* uitam inuidiae *Ci* aussetzen. | γ clipeos ad tela obiciunt *V* fores *L* portas *V* zuwerfen, portis ericium *C* vorlegen, carros pro uallo *C* Alpium uallum Rhenique fossam Germanorum gentibus obicio et oppono *Ci*; *metaph.* nubem peccatis obicere *H* verhüllen mit. Von Örtlichkeiten: insula obiecta portui Brundisino *C* siluae obiectae *C* (= obiacentes); tot amnibus obiectis *Cu*. | δ canibus rabiem obicit Allecto *V* spe nescio qua obiecta *Ci* 'entstehen', deos sibi eam mentem obiecisse, ut . . . *L* den Gedanken eingeflößt, quae res tantum furorem Roscio obiecit *Ci* religione obiectā *C* religiöse Bedenken stiegen auf, obicitur animo metus *Ci* Furcht ergreift d. Herz. | ε ignobilitatem obiecit Caesaris filio *Ci* machte zum V.; *pass.* mihi furta obiciuntur *Ci* man wirft mir vor. Mit folgend. Causalsatz in directer und indir. Fassung: non tibi obicio, **quod** hominem spoliasti *Ci* (daß du), Meneclides Epaminondae obiecit, **quod** liberos non haberet *N*. Mit Aussagesatz: obiecit Pompeianos a Sulla esse impulsos *Ci*; auch **de** Cispio mihi igitur obicies? *Ci*.

ob-iectātio, ōnis, *f.* Vorwurf *C*, von:

ob-iecto, āre, āui, ātus (*frequ.* v. obicere) wiederholt entgegenwerfen α; oft preisgeben β; oft vorwerfen γ. | α caput fretis *V* vom Schwane 'untertauchen'. | β caput periclis *V* se hostium telis *L* animam pro cunctis *V* opfern. | γ mihi lacrimulam Cispiani iudicii obiectas? *Ci* famem nostris *C* crimen impudicitiae *T*; dicht.: natum obiectat et imputat illis *O* (den Tod des Sohnes).

ob-iectus, ūs (obicere) das Vorlegen, Vorschieben α; *meton.* das Vorliegen β. | α insula portum efficit obiectū laterum *V* da sie ihre Seiten ausstreckt, terra obiectu suo noctem efficit *Ci* da sie sich entgegenstellt, aduersus miles plutei obiectu tectus *C* vorn durch das Vorlegen eines Schirmes gedeckt, also durch den vorliegenden Schirm. | β caeli temperies mitis obiectu montis *T* durch ein vorliegendes Gebirge, molium obi. *T* Vorsprung.

ob-iex od. **ōb-ex,** icis, *m. f.* (obicere 'Vorlage', daher) Riegel α; Damm β; Barricade, Hindernis γ. | α ferrati portarum obices *T* portas obice claudere *O*. | β maria alta tumescunt obicibus ruptis *V*. | γ per obices uiarum ire *L* portarum obices subuersi *T*; *metaph.* claudit nos obice pontus *V* es schließt uns der Meerwall ein.

ob-īrāscor, ī, ātus sum zornig werden (gegen jmd., mit *dat.*): fortunae obirati *L* dem Glücke zürnend.

ob-iter (§ 45) 'im Hingang', 'im Angang', daher oberflächlich, nebenbei, beiläufig (vulgär und spät): **obiter** compositum est ab **ob** et **iter** *Priscianus*; vgl. gr. ἐν παρόδῳ, dtsch. 'im Vorübergehen'.

ob-itus, ūs, *m.* (obīre) Hingang, Untergang; *occ.* Hinscheiden, Tod: ortus aut obitus lunae *Ci*; *occ.* post obitum Alexandri Magni *N*; *metaph.* post Cimbrorum obitum *C* Untergang, Vernichtung.

Digitized by

obiūrgātio, ōnis, *f.* Schelte, Tadel, Verweis: admonitio est lenior obiurgatio *Ci* und:

obiūrgātor, ōris, *m.* Tadler, Schelter: non modo accusator sed ne obiurgator quidem *Ci*; von:

ob-iūrgo, āre, āui, ātus tadeln, ſchelten, zurechtweiſen *α*; bei Späteren: körperlich züchtigen *β*. | *α* monendi amici saepe sunt et obiurgandi *Ci* uenator canem obiurgabat *Ph.* | *β* saepe flagris obiurgabatur a patre *Suetonius.*

oblectāmen, inis od. **oblectāmentum,** i, *n.* (oblectare) Unterhaltung, Zeitvertreib; *occ.* Beruhigung: meae senectutis requietem et oblectamentum noscatis *Ci* obl. et solatia seruitutis *Ci* oblectamina flores nato porrigere *O* als Spielzeug; *occ.* sacrae sortes hominum oblectamina *O* (Andere: oblenimina).

oblectātio, ōnis, *f.* (oblectare) Genuſs, Luſt, Unterhaltung: indagatio rerum occultarum habet oblectationem *Ci* unterhält, requies plena oblectationis *Ci* (gladiatores cadunt) oblectationi oculisque *T* zur Augenweide, *Lv διὰ δνοῖν.*

ob-lecto, āre, āui, ātus (lactare, *frequ.* v. lacere) ergötzen, unterhalten *α*; die Zeit vertreiben, erheitern *β*. | *α* haec studia senectutem oblectant *Ci* se agri cultione obl. *Ci.* | *β* oblectem studio lacrimabile tempus *O* erheitern, iners otium obl. *T.*

ob-lēnīmen, inis, *n.* Linderungsmittel; vgl. oblectamen.

ob-līdo, ere, līsi, līsus (laedere) zuſammen = zudrücken: illi aniculae collum duobus digitulis *Ci* fauces *T.*

ob-ligo, āre, āui, ātus binden, verbinden *α*; *metaph.* verbinden, verpflichten; *occ.* 1. verpfänden. 2. (eines Vergehens) ſchuldig machen *β*. | *α* Prometheus obligatus aliti *H* 'hingebunden' für den Adler, gefeſſelt: oculos obl. *Cu* Aesculapius primus uulnus obligauit *Ci* obligat uenas *T* verbindet die (geöffneten) A.; *occ.* iudicio districtus atque obligatus *Ci* eingeſchränkt. | *β* militiae sacramento eum obligarat *Ci* hostes beneficio *Ci* pignore fidem obligare *Cu* durch ein Pfand ſich zur Treue, uoti sponsione obligamur deo *Ci* foedere obligatus *L* gebunden durch, beneficio aliquem, se nexu *Ci* unum nadem tribus milibus aeris obligārunt *L* zur Erlegung von . . ., obligatam dapem reddere Ioui *H* 'gelobt'; *occ.* 1. fortunas suas *Ci* praedia soluta . . . et obligata *Ci* freie und mit Hypotheken belaſtete, obligare fidem *Ci* ſein Wort 'verpfänden'. 2. castissimos ludos omni scelere obligare *Ci* mit allem Frevel belegen, neglectis rebus diuinis impia fraude obligamur *Ci* machen uns . . . ſchuldig; dicht.: caput perfidum uotis *H* ſich der Nichterfüllung der Gelübde ſchuldig machen.

ob-līmo, āre, āui, ātus (līmus) mit Schlamm überziehen *α*; verſchlemmen *β*. | *α* oblimati a Nilo agri *Ci.* | *β* rem patris *H.*

ob-lino, ere, lēui, litus beſchmieren, beſtreichen *α*; *metaph.* beſudeln, befleden *β*; überladen *γ*. | *α* Apronius unguentis óblitus *Ci* cruore et coeno *Ci*; mit *acc. graec.* oblitus faciem *T.* | *β* oblitus parricidio *Ci* uita libidine oblita *Ci* uersibus atris aliquem oblinere *H.* | *γ* actor externis diuitiis oblitus *H.*

oblīquo, āre, āui, ātus (obliquus) ſchräg richten, ſchief machen: oculos obliquat Cerberus *O* 'ſchielt', Suebi crines obliquant *T* ſtreichen es ſeitwärts, ensem obliquat *O* führt einen Seitenhieb, sinus in uentum ob. *V* ſpannt die Segel ſchräg gegen den Wind.

ob-līquus od. **ob-līcus** 3 *adv.* oblīquē (vgl. līmen, licium, § 18 *hom.*: *λιχριφίς* ſchräg = *λίχρις*) ſchräg, ſchief, ſeitlich *α*; *metaph.* von der Seite, 'indirect', verblümt *β*. | *α* atomi recte aut obliquae feruntur *Ci* lux o. *V* ſchräg einfallend, ordines obliqui *C*; ob. iter *C* Querweg, ob. flumen *Cu* ſeitliche Strömung, obliquo dente timendus aper *O* nach der Seite hauend, oculi obliqui *OH* ſchielend, ſcheelſehend; daher: obliqua inuidia *V* ſcheelſüchtiger Neid; adverbiell: in obliquum *O* ſchief, per obl. *H* ab obliquo *O* von der Seite. | *β* obliqua insectatio temporum *T* oblique per litteras patres castigare *T.*

ob-lītēsco, ere, litui (latēscere *incoh.* zu latēre) ſich verſtecken *Ci.*

ob-littero, āre, āui, ātus (littera; eigtl. Geſchriebenes ausſtreichen, löſchen, tilgen; *metaph.*:) aus dem Gedächtniſſe tilgen, vergeſſen machen: consul aduersam pugnam prosperā oblitterauit *L* nondum oblitteratā memoriā belli *L* der Krieg war noch unvergeſſen, oblitterata aerarii nomina *T* vergeſſene Schuldforderungen.

obliuio, ōnis, *f.* (obliuisci) Vergeſſenheit, Vergeſſen *α*; Vergeſslichkeit, ſchwaches Gedächtnis *β*. Beachte: liuidae obliuiones *H* neidiſche V. | *α* memoriam discordiarum obliuione delere *Ci* ab obl. uindicare *Ci* der Vergeſſenheit entreißen, in obliuionem rei uenire *Ci* etwas vergeſſen, aliquid obliuioni dare *L* anheimgeben; *occ.* lex obliuionis *N* Amneſtie: *μὴ μνησικακεῖν.* | *β* Claudii obliuio *T* obliuioni obluctari *Cu.*

obliuiōsus 3 (obliuium) vergeſslich *α*; Vergeſſenheit ſchaffend *β*. | *α* (homines) creduli, obliuiosi *Ci.* | *β* obliuiosum Massicum *H.*

ob-liuiscor, i, ob-lītus sum (*Incoh.* von *līuīre, einer Tranſitivform zu luĕre) vergeſſen *α*; *metaph.* vergeſſen, beiſeite ſetzen, aus den Augen laſſen *β*. | *α* cui placet obliuiscitur, cui dolet meminit *Ci.* Ergänzung im *gen.*: obliuiscere caedis atque incendiorum *Ci* sui obliuisci *T* nichts von ſich wiſſen; ſeltener *acc.*: se quiddam esse oblitum *N* amissos Graecos obl. *V* den Verluſt der Gr.; daher auch *inf.*: tu consulere oblitus es *Ci*; *acc. c. inf.*: obliuiscitur se patrem esse *Ci*; indir. Fr.: oblitus es, quid iudices iudicarint *Ci.* Bei Dicht. *metaph.*: poma degenerant sucos oblita priores *V* 'entbehrend', feritatis ingenitae obl. *L.* | *β* o paterni generis oblite *Ci* pudoris *O* ne me mei oblitum esse putetis *Ci* ſich untreu werden.

NB. oblītus bei Dicht. paſſiv: oblita mihi carmina *V.*

obliuium, ii, *n.* (Dicht.: Nebf. für das im Hexameter unbrauchbare obliuio). Meiſt *pl.* oblīuiā im 5. Fuße des Hex.: securos latices et longa obliuia potant *V*; *sg.* erſt nachcl. in Proſa: sententiam obliuio transmittere *T.*

ob-longus 3 länglich: hastile *L* scutula *T.*

ob-loquor, i, locūtus sum widerſprechen; dicht.: dareinſingen: ferocissime oblocuti erant *Cu* mihi obloqui uidetur *Ci*; dicht.: non auis obloquitur aliquid numeris *V* läßt ſeinen Sang in die ſiebenſaitige Cither tönen.

ob-luctor, āri, ātus sum ringen, widerſtreben, ankämpfen gegen etwas: genibus harenae *V* obluctari difficultatibus, obliuioni *Cu* diu flumini obluctatus *Cu*; *metaph.* obluctantes undae *Cu* widerſtehen.

Digitized by Google

ob-mōlior, īri, ītus sum zur Vertheidigung verſchieben: arborum truncos *Cu* ruinis strata obmoliri *L* verbarricadieren.

ob-murmuro, āre, murmelnd widerſprechen: uentus obmurmurat precibus *O*.

ob-mūtēsco, ere, mūtui (*Incoh.* zu *mūtere ſtumm ſein) verſtummen *α*; *metaph.* aufhören *β*. | *α* homo loquacissimus obmutuit *Ci*; de me nulla obmutescet uetustas *Ci*. | *β* hoc studium conticuit et obmutuit *Ci*.

ob-nātus 3 angewachſen: salicta ripis *L*.

ob-nītor, i, nixus sum ſich entgegenſtemmen *α*; ankämpfen, ſich widerſetzen, Widerſtand leiſten *β*. | *α* stabili gradu obnixus *L* portam torquet obnixus humeris *V* obnixo genū (*abl.*) scuto (*dat.*) *N* das Knie gegen d. Sch. geſtemmt, stant obnixa omnia contra *V* alles ſtemmt ſich feſt gegeneinander. | *β* nec omisit Scianus obniti *T* nec obniti contra sufficimus *V*; mit *dat.*: ne dux quidem obniti aduersis *T* consiliō hostibus *T*. Davon *isol. PPP*:

ob-nixus 3 ſtandhaft, beharrlich: obnixus corde curam premebat *V* obnixi non cedere *V* feſt entſchloſſen.

ob-noxius 3 *adv.* ē (noxa) ſtraffällig, ſchuldig *α*; unterworfen, abhängig, verpflichtet *β*; unterwürfig, knechtiſch *γ*; einem Übel unterworfen, ausgeſetzt *δ*. | *α* obnoxius est poenae obligatus ob noxam *Paulus* obnoxia capita *L*; mit *dat.* libidini obn. *S* verfallen, culpae communi *O*; mit *gen.*: pecuniae debitae *L* ſtraffällig wegen; *occ.* obnoxium est offendere poëtarum studium *T* ſträflich, gefährlich. | *β* Crasso ex priuatis negotiis obn. *S* pars hominum prauis obnoxia *H* ergeben, uxoris amori *T* hingegeben, ni sibi obnoxia foret *S* ihm zuwillen wäre; dicht.: luna solis radiis obnoxia *V* abhängig, gens superstitioni obnoxia *T*. | *γ* aut superbus aut obnoxius uidear *L* pax obnoxia *L* feig, knechtiſch, seruus atque obn. *L*. | *δ* terra nulli bello ob. *O* orbitate et pecunia insidiis obn. *T* odio *T* urbs incendiis obn. *T* corpus morbis obn. *T* arbores frigoribus obn. *L* denen der Froſt ſchadet, arua nullae hominum curae obnoxia *V* 'bedürftig'.

ob-nūbilus 3 ſchlechte Lesart in einem Enniusfragmente bei *Ci*. Lies nubilus.

ob-nūbo, ere, psi, ptus verhüllen: comas amictu *V* caput obnūbito *CiL* Spruchformel für die Hinrichtung.

obnuntiātio, onis, *f.* die Meldung eines üblen, hindernden (ob) Zeichens *Ci*, von

ob-nuntio, āre, āui, ātus eine böſe Meldung machen, beſ. ein unheilverkündendes Götterzeichen melden, um eine Handlung zu hindern: qui malam rem nuntiat, ob nuntiat *Donatus*; Paullus, cum ei pulli non addixissent, obnuntiari iussit collegae *L* consuli, concilio obn. *Ci*.

oboediens, tis, *adv.* ter (*isol. PPrA* zu oboedire) gehorſam, willfährig, fügſam: natio oboediens huic imperio *Ci* imperiis nemo oboedientior fuit *L* oboedienter imperata facere *L* dicto audiens atque oboediens *L* gehorſam und fügſam, oboedientissimus miles *L*.

oboedientia, ae, *f.* (oboedire) Gehorſam: seruitus est ob. fracti animi *Ci*.

ob-oedio, īre, (īui) ii, ītum (ob-audire, oe = ū § 23, 'hinhören') jmd. Gehör ſchenken *α*; gehorchen, ſich fügen *β*. | *α* quibus rex maxime oboedit, eos habet inimicissimos *Cu*. | *β* seruoli ad uerba nobis oboediunt *Ci* obtemperare et oboedire magistratibus *Ci*; *pass.* oboeditum est dictatori *L* man geh.; *metaph.* pecora uentri oboedientia *S* die dem Bauche fröhnen.

ob-orior, īri, ortus sum ſich erheben, heraufkommen, aufgehen: tenebris obortis *N* nox oborta *O* kam (am Himmel) herauf, saxo concreuit oborto *O* von unten empor wurde er zu Stein, lacrimis obortis *VCu* Thränen traten ihm in die Augen; oborta sidera *Statius*; daher *metaph.*: quanta lux liberalitatis mihi oboriatur *Ci* 'aufgeht'.

ob-rēpo, ere, psi (ptūrus) heranſchleichen, ſich heimlich nähern, einſchleichen: feles silentio obrepunt auibus *Plinius*; *metaph.* adolescentiae senectus obrepit *Ci* folgt unvermerkt, mouet obrepens somnus anilo caput *O* ad honores obr. *Ci* Ehrenſtellen erſchleichen, imagines obrepunt in animos dormientium *Ci* dringen unvermerkt ein.

ob-rigēsco, ere, rigui (*Incoh.* v. rigēre) erſtarren: pars terrae obriguit niue *Ci* Sopater . . . obriguit (frigore) *Ci*.

ob-rogo, āre, āui, ātus einen Gegenantrag ſtellen, ein altes Geſetz durch Beantragung eines neuen aufheben: obrogatur legibus Caesaris *Ci* antiquae legi noua contraria obrogat *L* hebt es auf.

ob-ruo, ere, rui, ōbrutus, (ruiturus) überſchütten; *occ.* 1. vergraben; 2. verſenken *α*; *metaph.* verhüllen, bedecken; *occ.* verdunkeln *β*; überladen, überhäufen; *occ.* niederdrücken *γ*. | *α* miles niuibus obrutus *L* tellus obruta ponto *O* campi sabulo obruti *Cu*; *occ.* 1. thesaurum *Ci* gladios *N* hominem uiuum *S* semina terrā *O*; 2. Orontem obruit auster *V* classis obruta aquis *O* submersas obrue puppes *V* mit prolepticſch beigeſetztem *adi.* | *β* aduersa obliuione obruamus *Ci* tumulus nomen obruisset *Ci*; *occ.* uirtutibus eluxit, uitiis est obrutus *N* successoris curam famamque *T* consulatum *Ci*. | *γ* obrui uino epulisque *N* ipse se obruit uino *Ci* telis obruimur *V* überſchüttet; *occ.* obrui testimoniis, testibus *Ci* erdrückt werden, ne uerbis te obruat *Ci* dich niederredet, obruimur numero *V* erdrückt, übermannt, obruit audentem rerum grauitas *Ci* drückt nieder, inuictum animum curae non obruunt *Cu*.

obrussa, ae, *f.* (Lw. aus dem *Pl.* von ὄβρυζον § 21) reines Gold, Feuerprobe.

ob-saepio, īre, psi, ptus verzäunen, verſperren: obsaeptis itineribus super uallum saliunt *L* hostium agmina obsaepiunt iter *L*; *metaph.* plebi iter ad curules magistratus obsaepire *L* accusandi uiam munire, adipiscendi obsaepire *Ci*.

obscēnitas, tātis, *f.* Unanſtändigkeit: uerborum *Ci* unnatürliche Unzucht *Ph*; von:

obs-cēnus 3 *adv.* cēnē (von caenum Schmutz, § 23) ſchmutzig, häßlich *α*; unzüchtig, unſittlich *β*; von böſer Vorbedeutung, unheilvoll *γ*. | *α* obscena reddere *O* Koth von ſich geben, ſich entleeren, uolucres *V* = Harpyien. | *β* obscenissima fabula *Ci* sermones *H* adulterium *O* obs. greges *O* von den Galli; *subst.* **obscēnum,** i, *n.* Scham, Schamglied *O*. | *γ* ominibus obscenis omnia fecit *Ci* canes *V* als Geiſterſeher, fames *V* als malum omen prophezeit, o. fetus *L* Mißgeburten (unheilkündend), cruor o. *V*.

NB. In anderer Orthographie auch obscaenus und obscoenus.

obscūrātio, ōnis, *f.* (obscurare) Verfinſterung: solis; *metaph.* uoluptatis *Ci.*

obscūritās, ātis, *f.* (obscurus) Dunkelheit *α*; *metaph.* Mangel an Klarheit, Unverſtändlichkeit *β*; Unberühmtheit *γ*. | *α* Saturninum obscuritas latebrarum eripuit (rettete) *T.* | *β* rerum non uerborum obscuritas facit, ut non intellegatur oratio *Ci* obs. et dubitatio *Ci.* | *γ* humilitas et obscuritas *Ci.*

obscūro, āre, āui, atus (obscurus) beſchatten, verdunkeln, verfinſtern; *occ.* verbergen, verhüllen *α*; *metaph.* verhüllen, undeutlich machen *β*; in Schatten ſtellen, zurückdrängen *γ*. | *α* tenebrae regiones obscurant *Ci* luce solis lumen lucernae obscuratur *Ci*; *occ.* caput obscurante lacernā *H* nulla nox coetus nefarios tenebris obscurare potest *Ci.* | *β* omnes intellegunt me nihil uoluisse obscurare dicendo *Ci* allegoriā aliquid obscurare *Ci.* | *γ* fortuna res cunctas ex lubidine celebrat obscuratque *S* tuas laudes nulla obscurabit obliuio *Ci* lucrum obscurat periculum *Ci* läßt vergeſſen, obscurata uocabula *H* ungebräuchlich gewordene.

ob-scūrus 3 *adv.* obscure (vgl. σκότος, σκιερός) dunkel, finſter *α*; heimlich, verſteckt; *occ.* vom Charakter: verſchloſſen *β*; *metaph.* unverſtändlich, undeutlich *γ*; unbekannt, ruhmlos *δ*. | *α* obscuro detergit nubila caelo Notus *H* obscurā nocte *V* in f. N. ob. luna *V* erblaſſend im Morgenlichte, aqua *O* trübes, iam obscura luce *L* in d. Abenddämmerung, obscuro etiam tum lumine *S* in d. Morgendämmerung; *subst.* **obscūrum**, i, *n.* das Dunkel, noctis *V* obscurō coeptae lucis *T* im Dunkel des grauenden Tages; *praedicativ* (vgl. νίχιος ἦλθε) ibant obscuri *V* durch die N. | *β* obscurus in ulua delitui *V* ob. taberna *H* Winkelkneipe, antrum *O* obscura Pallas *O* verkleidet, non obscurē sed palam *Ci*; *metaph.* celare non est hominis aperti sed obscuri *Ci* Tiberius obscurus aduersus alios, ei uni intectus *T* simultates partim obs., partim apertae *Ci.* | *δ* quasi res dubia aut obscura sit *Ci* obs. spes *Ci* unſicher, ualde obscurus Heraclitus, quia de natura obscure memorauit *Ci* breuis esse laboro, obscurus fio *H* non obscurum est, quid ... cogitet *Ci* es iſt offenbar, klar, uera obscuris inuoluo *V.* | *δ* quos fama obscura recondit *V* Ruhmloſigkeit, obscuriora sunt eius gesta *N* weniger bekannt, obscuris orti maioribus *Ci* humili atque obscuro loco natus *Ci L.*

obsecrātio, ōnis, *f.* (obsecrare) Beſchwören, Flehen, Bitten *α*; *occ.* öffentlicher Bußtag *β*. | *α* rei obsecrationem repudiare *Ci* prece et obs. uti *Ci.* | *β* supplicatio et obsecratio indicta est *L* constituere obsecrationem *Ci.*

ob-secro, āre, āui, ātus (sacrare) beſchwören, anflehen, bitten: cum multis lacrimis eum orauit atque obsecrauit *Ci* pro fratris salute *Ci*; mit dopp. *Acc.*: illud unum uos obsecro *Ci* (darum). Mit folgd. Heiſchefatz: uos oro atque obsecro, adhibeatis misericordiam *Ci* obsecramus te, ut uitae tuae consulas *Ci*, ut huic uiro nomen equitis ne eripiatis *Ci* ne se defenderem, me obsecrat *Ci.* Im Befehlsſatz meiſt eingeſchoben: noli, obsecro, dubitare *Ci.* Mit abgeblaſster Bdtg. als Höflichkeitsformel: „ich bitt' dich": sed, obsecro te, ita uenusta habeantur ista *Ci.*

ob-secundo, āre, āui, ātus begünſtigen, fördern, willfährig ſein: Pompei uoluntatibus uenti obsecundant *Ci.*

obsequēla, ae, *f.* vorcl. = obsequium: orationis ob. *S* nachgiebiges Reden.

obsequens, tis, *adv.* obsequenter (*isol. PPrA* zu obsequi) nachgiebig, willfährig: patri obsequens sum *Terentius* haec collegae obsequenter facta *L* aus Nachgiebigkeit gegen. Davon:

obsequentia, ae, *f.* Nachgiebigkeit *C.*

obsequium, ii, *n.* (obsequi) Nachgiebigkeit, Willfährigkeit *α*; *occ.* Gehorſam, Fügſamkeit *β*; Subordination *γ*; körperliche Hingebung *δ*. | *α* Antonium obsequio mitigaui *Ci* obsequium amicos, ueritas odium parit *Terentius*; *metaph.* obsequio flectitur ramus *O* gibt nach und biegt ſich. Mit *gen. subi.*: indulgere obsequio plebis *L* obsequia fortunae *Cu* Gunſtbezeugungen; *gen. obi.*: paratus in obsequium regentis *T* obsequium desiderii *Cu* Erfüllung des Verlangten, ob. uentris *H* gegen den B. (Schlemmerei), in regem *L.* | *β* equi obsequium experiri *Cu* ob. erga imperatorem exuit *T.* | *γ* contra morem obsequii, contra fas disciplinae *T.* | *δ* amatori obsequium uenditare *O.*

ob-sequor, qui, cūtus sum folgen, nachgeben, willfahren; *occ.* gehorchen *α*; (einer Sache oder Leidenſchaft) ſich hingeben, nachhangen, nachgeben *β*. | *α* de te tibi obsequor *Ci*; mit abhäng. Heiſchefatz: non obsequebatur senatui, uti de M. Pompilio referrent *Ci occ.* optant, ne miles centurioni obsequatur *T.* | *β* tempus studiis suis obsequendi *N* malo gloriae quam irae obsequi *Cu* cum huic (cupiditati) obsecutus sis, illi est repugnandum *Ci.*

ob-sero, āre, āui, ātus (sera) verriegeln, verſchließen: foribus obseratis in lecto cubat *N* portam *Cu* aedificia *L*; *metaph.* obseratae aures *H.*

ob-sero, ere, sēui, situs (serere) beſäen, bepflanzen: terra frugibus obserebatur *Ci*; meiſt im *PPP*: **obsitus** 3 beſäet, bepflanzt *α*; *metaph.* bedeckt, voll *β*. | *α* campus Leontinus obsitus *Ci* loca uirgultis *L* rura pomis obsita *O.* | *β* montes niuibus obsiti *Cu* Io iam setis obsita, iam bos *V* inluuie ac squalore obs. *T* voll Schmutz und Unrath, obsitus aeuo *V* (nach *Terenz* annis obsitus) reich an Jahren, uariis obsita frondibus *H* 'was das heilige Laub bedeckt'.

obseruans, tis (*adi. isol. PPrA* v. obseruare) hochachtend, verehrend. Mit *gen. obi.*: equitem R. sui obseruantem *Ci.* Davon:

obseruantia, ae, *f.* Aufmerkſamkeit, Ehrerbietung *α*; bei Späteren: Beobachtung *β*. | *α* Caesar hominis officia obseruantiamque dilexit *Ci* amicos obseruantiā retinere *Ci* obsequium et obs. in regem *L.* | *β* temporum obs. *Velleius*, prisci moris *Val. Max.*

obseruātio, ōnis, *f.* (obseruare) Beobachtung; *occ.* Beobachtung der Pflicht: diuturna obs. siderum *Ci* ualetudo sustinetur obseruatione, quae res prosint aut obsint *Ci*; *occ.* obs. in bello mouendo *Ci.*

obseruito, āre, āui (*frequ.* zu obseruo) eifrig beobachten: deorum uoces Pythagorei obseruitauerunt *Ci.*

ob-seruo, āre, āui, ātus beobachten; *occ.* 1. hüten; 2. berechnen *α*; *metaph.* auf etwas ſehen, es beachten, einhalten *β*; verehren *γ*. | *α* uestigia obseruata *V* iter, pabulationes *C* haec oculis obseruans sedet Iuppiter Olympo *V*; daher *metaph.*: uitam suam pluribus oculis obseruari arbitrabatur *Ci* multi eius occupationem obseruant *Ci* lauern auf die Zeit, wann er zu thun hat;

Digitized by Google

ind. Fr.: obs., quae signa ferant *V*; *occ.* 1. hic armenta gregesque obseruo *O*; 2. dies natales sic obseruant, ut noctem dies subsequatur *C*. | β leges latronum esse dicuntur, quibus obseruant *Ci* iudicium senatus obseruare *C* auspicia sortesque obseruant *T* praeceptum *C* imperium *S* neque signa neque ordines *S* 'beobachten'. Beſ. unperſ.: post illum obseruatum(est)ut... uiderentur *L* hielt man es ſo, daſs. | γ peregrinum obseruabat ut aliquem propinquum *Ci* patronos hospitesque colere atque obseruare destiterunt *Ci*.

ob-ses, sidis, *m.* (ob-sidēre) der Geiſel α; Bürge β; *metaph.* Unterpfand γ. | α interea se obsidem (als G.) retinerent *N*; *occ. fem.* me obside acceptā *O* v. ein. Frau. | β negauit esse periculum seque eius rei obsidem fore *N* (er ſtehe dafür ein), coniugii sponsor et obses *O*. | γ habemus a Caesare sententiam tamquam obsidem uoluntatis *Ci* obsidem se animum eius habere *L*.

obsessio, ōnis, *f.* (obsidere) das Beſetztſein, die Einſchließung, Blokade: Capitolii atque arcis *Ci* obsessionem nostrorum omittere *C* aufgeben.

obsessor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. obsidere) Belagerer: plus pauoris obsessis quam obsessoribus obtuiit *T*; *metaph.* obsessor curiae *Ci*; *occ.* hydrus obsessor aquarum *O* der ſich in der Nähe aufhält, Anwohner.

ob-sideo, ēre, sēdi, sessus (sedēre) an einem Gegenſtande ſitzen α; *occ.* (an einer Stadt ſ. = ſie) belagern, eingeſchloſſen halten β; *metaph.* auflauern, belauern γ; beſetzt halten, inne haben δ; einengen, bedrücken ε. | α Apollo, qui umbilicum terrarum obsides, dicht. bei *Ci.* | β urbs diu obsessa *Cu* milites ab hostibus obsidebantur *N* consiliis ab oppugnanda (Berennung) urbe ad obsidendam (Einſchließung) uersis *L*; *occ.* im Belagerungszuſtand halten: Dionysius arcem munierat ad urbem obsidendam *N*. | γ speculatur atque obsidet rostra *Ci* belauert den Redner, stuprum ob. *Ci* die Gelegenheit zu einem Liebesabenteuer abpaſſen. | δ corporibus omnis obsidetur locus *Ci* palus obsessa salictis *O* beſetzt mit; obsidentur aures a fratre *L* er liegt ihm in d. Ohren. | ε omnibus rebus obsessi *C* in jeder Hinſicht bedrängt, tribunatus adflictus atque obsessus *Ci* beſchränkt, qui tempus meum obsideret *Ci* mir ſie beſchränkte, fauces obsessae *V* geſchwollene, verengte, pauet obsessum frigore corpus *O*.

obsidiālis, e (obsidium) zur Belagerung gehörig: graminea corona obsidialis *L* dem Feldherrn gegeben von den Soldaten, welche er aus feindlicher Einſchließung befreit hatte. Andere leſen: **obsidionalis,** e von:

obsidio, ōnis, *f.* Einſchließung, Belagerung; *occ.* Belagerungszuſtand α; *metaph.* Bedrängnis, Noth β. | α urbes partim ui, partim obsidione cepit *Ci* Cyzicum obsidione liberauit *N* 'entſetzte'; *occ.* in obsidione Athenas tenuerunt *N* (praesidio pulso) patriam obsidione liberarunt *N*. | β C. Marius remp. obsidione liberauit *Ci*. Dafür nachclaſſ.:

obsidium, ii, *n.* Belagerung, Einſchließung α; Geiſelſchaft (obses!) β. | α obsidium dictum ab obsidendo, quominus hostis egredi possit *Varro* milites ad liberandum Mogontiaci obsidium ducere *T* zum Entſatz, tolerant inopiam obsidiumque *T*. | β Meherdates obsidio nobis datus *T* als Geiſel.

ob-sido, ere, sedi, sessus (sīdere) beſetzen, in Beſitz nehmen: uiam *C* occulte pontem obsidunt *S* loca opportuna armatis *S* obsēdit milite campos *V* obsīdam milite fauces *V* uigilum excubiis obsidere portas *V*; *metaph.* dictatura uim regiae potestatis obsederat *Ci* angenommen hatte.

obsignātor, ōris, *m.* 'Unterſiegler'; *occ.* Teſtamentszeuge (der das Teſt. mit unterfertigt u. ſein Siegel beidrückt): neque earum litterarum auctorem neque obsignatorem nominabis *Ci*; *occ.* testamenti *Ci*. Von:

ob-signo, āre, āui, ātus verſiegeln; *occ.* eine Urkunde (als Zeuge) unterſiegeln: litteras anuli gemmā obs. *Cu* testamentum signis adulterinis o. *Ci* litteras publico signo *Ci* mit dem Staatsſiegel, pecuniam *Ci*; *occ.* tabulae testamenti obsignatae Geſetz bei *Ci* contra Scaurum cum aliquo litteras ... *Ci* die Klagſchrift als Mitankläger; *metaph.* iste claudus ... tabellas obsignare uelle, Epicurum desertum dicere *Ci* 'ein Protokoll aufnehmen', die Sache für abgeſchloſſen erklären, (ſcherzhaft) tabellis obsignatis mecum agis *Ci* verhandelſt mit mir urkundenmäßig.

ob-sisto, ere, stiti in den Weg treten α; *metaph.* ſich widerſetzen, widerſtreben, Widerſtand leiſten β. | α obs. abeunti *L* cum ingredi uellet, armati obstiterunt *L*. | β Graecis obsistent Massilienses *Ci* ei lex obstitit *Ci* sceleri tuo fortuna populi obstitit *Ci*; *Constr.* obstitit, ne perficeretur *N* (quominus *Ci*; *Inf.* obstitit oceanus iure inquiri *T*). *PPP* in der Auguralſprache: fulgura atque obstita pianto *Ci* das vom Blitz getroffene (=obstantia).

obs-olē-fio, fieri, factus sum (*Ixpt.* s. u. expergefio) abgenutzt werden; *metaph.* Geltung und Bedeutung verlieren: obsolefiebant dignitatis insignia *Ci* von:

obs-olēsco, ere, olēui (vgl. ad-olesco) ſich abnutzen *metaph.* Anſehen und Wert verlieren, abkommen, verkommen: uirtus splendet per se semper neque alienis unquam sordibus obsolescit *Ci* cuius splendor obsoleuit *Ci*. Davon *adi. isol. PPP*:

obs-olētus 3, *adv.* obsolētē abgetragen; *occ.* 1. morſch, baufällig. 2. ſchmutzig α; *metaph.* abgebraucht, gemein, alltäglich β. | α amiculum *Cu* paulo obsoletius uestitus *Ci* uestitus obsoletus *N*; *occ.* 1. tectum *H.* 2. obsoleta sordibus *H*. | β usitata ac prope obsoleta gaudia *L* haec uolgaria atque obs. *Ci* populi honores effusi atque obsoleti *N* spolia uilia et obs. *Cu*.

obsōnium, ii, *n.* (VE für **opsōnium,** § 24, Lw. ὀψώνιον) Zukoſt, Zubeiß, eigtl. alles was man zum Brod iſst, beſ. Fiſchſpeiſen: Myunta, ex qua obsonium haberet *N* uitulina et eius modi genera obsonii *N* Fleiſchſpeiſen.

obsōno, āre, āui, ātus (auch **opsōno,** Lw. vgl. ὀψωνεῖν) Eſſen einkaufen: obsonabo obsonium *Pl* ſcherzh., Socrates ait se obsonare ambulando famem *Ci* 'kaufe' ſich einen tüchtigen Appetit.

ob-stetrix, īcis, *f.* (obsistere, vgl. stator. Das der in den Wehen liegenden Frau als 'Widerhalt' dienende Weib) Wehmutter, Hebamme *H*.

obstinatio, ōnis, *f.* Feſtigkeit, Beharrlichkeit: obstinatio sententiae *Ci* feſte Grundſätze, taciturna obst. *N* beharrliches Schweigen, Blaeso super claritatem natalium obstinatio fidei fuit *T* von:

ob-stino, āre, āui, ātus (wie de-stino, erweitert aus stare) feſtſtellen, ſich feſt vornehmen, auf etwas beſtehen: obstinauerant animis aut uincere aut mori *L* Vespasiano

Digitized by Google

ad obtinendas iniquitates haud perinde obstinante *T* beſtand nicht auf ... Davon *adi. isol. PPP*:

obstinatus 3, *adv.* obstinātē beharrlich, feſt entſchloſſen *α*; in lobendem Sinne: feſt, unerſchütterlich *β*; tadelnd: hartnäckig, unbeugſam *γ*. | *α* ad silendum, moriendum o. *Cu*; mit *Inf.*: obstinati portas claudere *L* id certum atque obstinatum est *L* iſt beſchloſſen, obstinate credere *L*. | *β* fides Iudaeorum obstinata *T* obst. pudicitia *L*. | *γ* modos, quibus Lyde obstinatas adplicet aures *H* id obstinate negatur *C*.

ob-stipesco s. u. obstupesco.

ob-stipus 3 (Pw. vgl. stīpare, *στῖφος*, § 21) zuſammengedrückt, eingezogen: stes capite obstipo multum similis metuenti *H* (*τοὺς ὤμους ἀνέλκων, τὴν δὲ αὐχένα συνέλκων Pollux*).

ob-sto, stāre, stiti, stātūrus entgegenſtehen *α*; *metaph.* im Wege ſtehen, hindern *β*. | *α* si rex obstabit obuiam *Pl.* | *β* obstantia rumpere claustra *H* Caecina obstantia siluarum amoliri iubetur *T* die Hinderniſſe in den Wäldern, exercitus duo unus ab urbe, alter a Gallia obstat *S* obstantes remi *O* widerſtrebende. *Constr.* mit *dat.* obstabat Miloni Clodius *Ci* cur meis commodis obstas? *Ci* diis obstitit Ilium *V* war verhaßt; mit folgd. Prohibitivſatze: dictatoris metus obstitit, ne tribuni ea impedirent *L*; nach negiertem Verb quin, quominus: nihil obstat, quin socios tradant *S* quid obstat, quominus sit beatus? *Ci.* *Pass. impers.*: si non obstatur *Ci* wenn man nicht ...

ob-strepo, ere, ui entgegen rauſchen, tönen, lärmen *α*; *occ.* (jmd. in der Rede durch Lärm) unterbrechen, überſchreien *β*; *metaph.* dagegen ankämpfen, hindern *γ*. | *intr.* *α* nihil sensere obstrepente pluuia *L* wegen des plätſchernden Regens, mare Baiis obstrepit *H* rauſcht an B.'s Küſten, obstrepentibus uentis *Cu* fremitus obstrepit totā contione *Cu* portis *L* machen Lärm an den Th. | *β* eos contio audit; decemuiro obstrepitur *L* obstrepunt cuncti Hermolāo *Cu*. | *γ* conscientiā obstrepente dormire non possunt *Cu*; | *trans.* *α* locus aquis obstrepitur *O* wird umrauſcht. | *β* eius modi res clamore militum obstrepuntur *Ci* werden niedergeſchrieen.

ob-stringo, ere, strinxi, strictus zuſchnüren, zubinden *α*; *metaph.* verbinden, verpflichten *β*; verwickeln, verſtricken *γ*. | *α* obstrictis aliis ⟨uentis⟩ *H* (denke an den Schlauch des Äolus!) gefeſſelt. | *β* ciuitatem iureiurando obs. *C* eidlich verpfl., pactione *Ci* sacramento *Cu* religione obstringi gentili *T* nach fremdem Brauche ſchwören, daſs (*acc. c. inf.*); foedere inter se obstringi *T* mater eum donis obstrinxerat *Ci* beneficii uinclis *Ci* od. beneficiis obstrictus *C* conscientiā idoneos *T* ſich ihrer als Mitwiſſer verſichern, Piso alii (mulieri) matrimoniō (*abl.*) se obstrinxit *T* einer andern ehelich verbinden, clementiam crebris orationibus *T* ſich zur Milde verpfl., ſeine Milde verbürgen in zahlr. R. | *γ* Dolabella se obstrinxit parricidiis *Ci* se tot sceleribus *Ci* ſich ſchuldig machen, se periurio *L* nos nefario scelere obstringere *C* obstrinxisti religione populum *Ci* in einen Frevel gegen das Heilige, nullā mendacii religione obstrictus *C* ohne ſich in eine frevelhafte Lüge zu verſtricken, aere alieno obstrictus *L* verſchuldet.

obstructio, ōnis, *f.* (obstruere) Verbauung, Verſchließung *Ci*.

obs-trūdo s. u. ob-trudo.

ob-struo, ere, xi, ctus entgegenbauen *α*; verbauen, verrammeln, verſperren, verſchließen *β*. | *α* interiorem murum pro diruto *L* quācumque obstructa saxa (Damm) tenebant *V* bei den Juriſten: obstruere luminibus *Ci* einem die Fenſter (das Licht) verbauen. | *β* ne oppidum irrumperent, portas obstruit *C* ualuas aedis obstruxerunt *N* limen tecti *O* flumina operibus *C* abdämmen, iter Poenis *L* verſperren; *metaph.* perfugia improborum *Ci* obstructas mentes aperire *T* macht die Verſchloſſenen zugänglich, cognitio difficultatibus obstructa est *Ci* der Weg zur Erkenntnis iſt verrammelt, uitulo nares et spiritum oris *V* verſtopfen; wie auch: uiri deus obstruit auris *V*.

obs-trusus s. u. obtrudo.

ob-stupe-facio, ere, fēci; paſſ. **fio,** fieri, factus in Erſtaunen ſetzen, betäuben, ſtutzig machen: (Horatius Cocles) miraculo audaciae obstupefecit hostes *L* obstupefecit ea alacritas ducem Romanum *T* hominibus admiratione (vor Verw.) obstupefactis *Ci*; *metaph.* nisi metus maerorem obstupefaceret *L* abſtumpfte, betäubte. Dazu *intr.*:

ob-stupēsco, ere, ui (auch **obstipēsco,** § 35. 1, *incoh.* zu stupere) betäubt werden, erſtarren *α*; erſtaunen *β*. | *α* terrore obstipuerant animi multitudinis *L* obstipui, steteruntque comae *V* obstupuit dicto *Ci* auf d. Wort hin. | *β* obstipuit uisu Aeneas *V* obstupescent posteri triumphos audientes tuos *Ci*.

ob-sum, esse, offui, offutūrus entgegen ſein, hinderlich ſein, ſchaden: et obesse plurimum et prodesse poterat *N* non modo nihil prodest, sed obest etiam Clodii mors Miloni *Ci*.

ob-suo, ere, sui, sūtus annähen *O*.

ob-surdēsco, ere, surdui (surdus, *incoh.* zu *surdēre) taub werden: aures hominum sonitu obsurduerunt *Ci*; *metaph.* obsurdescimus nescioquo modo, nec ea quae monemur audimus *Ci*.

ob-tego, ere, xi, ctus bedecken, verbergen *α*; decken, ſchützen *β*. | *α* uehiculum pellibus *Cu* uestimentis porcellum *Ph* domus arboribus obtecta *V* verſteckt; *metaph.* turpitudinem adolescentiae obscuritate *Ci* scelera uerbis *T* verhüllen; *adi. isol. PPrA* sui obtegens *T* über ſich verſchloſſen. | *β* militum armis obtectus *C* castra uineis o. *C* *metaph.* precibus obtectus *T*.

obtemperātio, ōnis, *f.* Gehorſam; mit d. *cas.* d. Verb.: legibus *Ci*; von:

ob-tempero, āre, āui, ātum est gehorchen, willfahren, nachkommen: senatus auctoritati *CCi* consilio et uoluntati alicuius *CiC* imperio Persarum *Cu* populi R. *Ci* unterthan ſein, magistratibus obt. oboedireque *Ci*; unpers.: si mihi esset obtemperatum *Ci*.

ob-tendo, ere, tendi, tentus (jüngere Form, vgl. ostendo) vorziehen, vormachen; *occ.* *pass.* ausgedehnt vorliegen *α*; *metaph.* vorziehen *β*; vorſchützen *γ*. | *α* munientibus coria *Cu* pro uiro nebulam *V* den Mann in eine W. hüllen, nube diem *T* verhüllen, obtenta nocte *V* unter dem Mantel der Nacht; *occ.* Britannia Germaniae obtenditur *T* (obiecta est et extensa). | *β* curis obtendebat luxum *T* (= anteposuit). | *γ* excusante se Lepido, cum ualetudinem corporis ... obtenderet. Davon *subst. uerb.*:

obtentus, ūs, *m.* das Vorziehen, Vorſtecken *α*; *metaph.* Vorwand, Deckmantel, Beſchönigung *β*; Hülle *γ*. | *α* toros obtentū frondis inumbrat *V*. | *β* cupido auri obtentum habebat, quasi subsidium pararetur *T* sub eius obtentu cognominis *L*. | *γ* secundae res sunt uitiis

obtentui *S* verhüllen sie, obscurum noctis obtentui fugientibus *T* indem die Fliehenden verschwanden.

ob-tero, ere, trīui, trītus (*Plqpf.*: obtrīsset *L*) zertreten, zerquetschen *α*; *metaph.* vernichten, zuschanden machen *β*; schmälern, herabsetzen, herabwürdigen *γ*. | *α* hostem equitatus obterit *Ci* 'reitet nieder', obtriti sunt plures quam necati *L*. | *β* satis instructus ad obterendum hostem *Cu* alam prope uniuersam obtriuerat *T* calumniam eius obtriuit et contudit *Ci*. | *γ* uirtutis laudem inuidiā *N* Philippi res obterere orsus *Cu* artem extispicum aperte obterere dicht. bei *Ci* Hannibalem extollit; populi R. obterit maiestatem *L*; *occ.* obterendae sunt uoluptates *Ci* 'verachten'.

obtestātiō, ōnis, *f.* Beschwörung *α*; Bitten, Flehen *β*. | *α* obtestatio et consecratio legis *Ci* ob. tibicinis *Ci* die feierliche Götteranrufung unter Flötenspiel; *occ.* obtestationem componere *Ci* Beschwörungsformel. | *β* senatus ad infimas obtestationes procumbens *T* u. a. Von:

ob-testor, āri, ātus sum beschwören, bitten, flehen *α*; *occ.* zum Zeugen anrufen *β*; feierlich versichern *γ*. | *α* ego te flens flentem obtestabar *Ci* per omnes deos te obt. *C* bei allen G. Es folgen Heischesätze 1. unangeknüpft: uos obtestor: pueros suscipite! *T* te et senatum obtestamur: consulatis ciuibus! *S* quod ne faciatis *Ci*. 2. Mit ut angeknüpft: oro obtestorque uos, ut causam contemplemini *Ci*. Der abhängige Satz determiniert: illud te obtestor, ne ... *V* darum ... Auch sonst mit innerm Obj.: multa Pompeium obtestatus de salute sua *S* 'anhaltend'. | *β* Cotyn sacra regni ... obtestantem catenis onerat *T* te, patria, obtestor et uos, Penates patriique dii ... *Ci*. | *γ* Mit flgd. Aussagesatz: aut militum se manibus aut suis moriturum obtestans *T*.

ob-texo, ere, ui, textus (überweben); *metaph.* bedecken: caelum umbrā obtexitur *V* bedeckt sich.

***ob-ticēsco**, ere, ui (*incoh.* zu tacēre) verstummen: chorus turpiter obticuit *H*.

ob-tineo, ēre, ui, tentus (tenēre) festhalten, daher einnehmen, inne haben, besitzen; *occ.* erhalten, erlangen, bekommen *α*; behaupten, beibehalten, festhalten; *occ.* 1. (sein Recht od. eine Sache) behaupten, durchsetzen. 2. eine Behauptung aufstellen und beweisen *β*. In refl. Sinne: sich behaupten, gelten *γ*. | *α* una pars Galliae, quam Galli obtinent *C* spatium, quod acies obtinet *Cu* Lyciam obtinet Antigonus *Cu*; daher milit. besetzt halten: ripam, tecta *Cu* castra, uada custodiis *C*; polit.: praetor prouinciam obtinuit Sardiniam *N* verwaltete; *metaph.* ea fama plerosque obtinet *S* hat die meisten Anhänger, perpetuum imperium *N* multos annos regnum *C* summum magistratum *C* legati locum *N* bekleiden; so auch principatum in ciuitate *N* einnehmen, gradum in amicitia *Cu* principem locum obt. *C* die erste Stelle einn. = der Angesehenste sein, prouerbii locum obt. *Ci* als Sprichw. gelten, ueri uicem *Cu* für wahr gelten, numerum deorum obtinent stellae *Ci* gelten als; *occ.* pacem facere talibus pactionibus: Siciliam Dion obtineret *N* spes per Heluetios regni obtinendi *C*. | *β* collaudauit milites quod prouinciam obtinuissent *L* 'gehalten' hätten, quod plures autores edidere et fama obtinuit *L* beibehielt, per iudices uitam *Ci* lex, quae in Graecorum conuiuiis obtinebatur *Ci* auctoritatem in perpetuum obtinere *Ci* a maioribus acceptam equestrem obtinuit dignitatem *N* behielt die Ritterwürde bei; *occ.* 1. ius nostrum contra illos obtinemus *Ci* non tribunus ultra ius obtinuit *T* iustissimam apud Caesarem causam obt. *C* sein Recht behaupten, s. Sache durchsetzen, totam litem aut amittamus aut obtineamus *Ci* sed rem obtinuit Caesar *C* behielt die Oberhand; auch mit Heischesatz: obtinuit, ut accusaret *LT* setzte es durch, dass ... 2. possumus hoc teste quod dicimus obtinere? *Ci* stoici se putant posse duas contrarias sententias obtinere *Ci* ad obtinendum mendacium *Ci*. | *γ* sequentem noctem caligo obtinuit *L* hielt sich während d. f. N., nulla pro socia obtinet *S* gilt als Genossin, pro uero antea obtinebat, *S* es galt für richtig.

ob-tingo, ere, tigi, (tangere) zu Theil werden, zufallen *α*; begegnen, zustoßen *β*. | *α* quod cuique obtigit, id teneat *Ci*; *occ.* vom Lose bei der Amtsvertheilung: obtigit tibi consularis prouincia *Ci* (Cato) quaestor obtigit Africano consuli *N* tibi sorte obtigit, ut ius diceres *Ci*. | *β* si quid obtigerit, aequo animo moriar *Ci*.

ob-torpesco, ere, torpui (*incoh.* v. torpēre) erstarren, gefühllos werden: manus obtorpuit *Ci L*; *metaph.* animi obtorpuerant *L* subito metū o. *Cu*.

ob-torqueo, ēre, torsi, tortus zusammendrehen: obtorti circulus auri *V* (= torques) Reif aus gewundenem Golde, aliquem obtorta gula (obtorto collo) in uincla abripere *Ci* würgen, dreschen und ins Gef. führen.

obtrectātiō, ōnis, *f.* (obtrectare) Missgunst, Neid, Eifersucht; mit *gen. subi.* u. *gen. obi.*: tanta fuit nonnullorum (*subi.*) uirtutis (*obi.*) obtrectatio *N* der Neid bei einigen gegen seine ..., obtr. et inuidia *CL*.

obtrectātor, ōris, *m.* Verkleinerer, Nebenbuhler, Gegner, Neider: obtrectatores eorum atque aduersarii *Ci* beneficii, studiorum *Ci*; *nom. ag.* von:

ob-trecto, āre, āui, ātus (tractare) *intr.* 'entgegenziehen' (an demselben Strang), entgegenarbeiten *α*; *trans.* herabsetzen, verkleinern *β*. | *α* namque obtrectarunt inter se *N* waren Gegner, mit *dat.* huic legi obtrectant *Ci* kämpfen gegen, mihi indignius obtrectatum est *Ci*. | *β c. acc.* inuicem se obtrectauerunt *T* laudes eius obtrectare noluit *L* (auch laudibus *L*).

ob-trūdo od. **obs-trūdo**, ere, di, sus anstoßen, verstoßen; *occ.* obstrusa carbasa pullo *O* schwarz 'vorgestoßene', d. h. verbrämte Kleider.

ob-trunco, āre, āui, ātus niedermachen, niederhauen: ceruos ferro *V* ceteros in morem pecorum *S*.

ob-tundo, ere, tūdi, tunsus, woraus tūsus: aufschlagen, einschlagen *α*; *occ.* stumpf machen; *pass.* stumpf werden *β*; *metaph.* abstumpfen *γ*; belästigen, behelligen *δ*. | *α* obtunso ore *Pl.* | *β* Vgl. s. u. obtunsus. | *γ* multa e corpore existunt, quae acuant mentem, multa, quae obtundant *Ci* hoc obtundit eleuatque aegritudinem *Ci* mildert, uocem obtundere *L* heiser machen, die Stimme brechen; *occ.* aures alicuius obtundere jemd. in den Ohren liegen, die Ohren mit etwas ermüden, behelligen, obtuderunt eius auris te socium praetoris fuisse *Ci*. Daher: | *δ* non obtundam diutius *Ci* will nicht lästig fallen, cupio non obtundere te, si non delectare studio nostro *Ci*. Davon *adi. isol. PPP*:

ob-tunsus 3 und **obtūsus** (vgl. sexiens = sexiēs) abgestumpft, stumpf *α*; *metaph.* schwach, geschwächt, stumpf; *occ.* 1. dumm. 2. gefühllos *β*. | *α* pugionem uetustate obtusum saxo asperari iussit *T* umer obtunsus *V*. | *β* stellis acies obtunsa est *V* matter Sternenlicht, obtunsa lunae cornua *V* mattleuchtende; obtunsior usus arui *V* iurisdictio obtusior *T* zu wenig scharf, oberflächlich, animi acies

obtusior *Ci*; *occ.* 1. quid potest dici obtusius? *Ci* ſtumpfſinniger. 2. non obtusa gestamus pectora *V*.

ob-turbo, āre, āui, ātus in Unordnung bringen, verwirren; *occ.* unterbrechen, ſtören: equus territus (ſcheu) occurrentes obturbauit *T*; *occ.* Apronius militum uocibus obturbabatur *T* u. ſo abſol.: obturbabant patres *T* lärmten dagegen.

ob-tūro, āre, āui, ātus (wahrſch. Lw. v. τῡρός) verkleben, verſtopfen: apes extra ostium aluei omnia obturant *Varro* limo foramina o. *Plinius*; *metaph.* obturem patulas legentibus aures *H* nicht hören wollen. (Käſe als Bindemittel iſt heute noch gebräuchlich.)

ob-tūsus s. u. obtunsus.

ob-tūtus, ūs, *m.* (tuēri) Betrachtung, Anblick, Blick, Anſchauen: stupet obtutuque haeret *V* obstipuit et obtutu tacito stetit *V* obtutum figere aliquo *Ci* wohin richten, heften, in obtutu malorum *O* im Anſchauen.

ob-uallātus 3 verſchanzt, mit einem Walle (uallus) umgeben; *metaph. Ci.*

ob-uenio, īre, uēni, uentum ſich einfinden, eintreffen *α*; *metaph.* eintreten, ſich zutragen *β*; zu Theil werden *γ*. | *α* in tempore pugnae obueniam *L*. | *β* irae explendae obuenit occasio *Cu* consuli uitium obu. *CiL* (bei den Auſpicien). | *γ* sorte ei obuenit prouincia Sicilia *Ci* quibus eae partes ad defendendum obuenerant *C* qui iudices ei obuenerint *Ci*.

ob-uersor, āri, ātus sum ſich herumtreiben *α*; *metaph.* vorſchweben (vgl. ob oculos uersari) *β*. | *α* obuersans in urbe inter coetus hominum *T* transfugae Carthagini obuersantur *L*. | *β* mihi ante oculos obuersatur rei p. dignitas *Ci* in somnis obuersata species *L* memoria animis obuersatur *L*. *Medial. frequ.* von:

ob-uerto, ere, ti, sus zuwenden, zukehren; *metaph.* Neigung od. Aufmerkſamkeit zukehren; ſich hingeben *β*. | *α* eodem agmen suum *Cu* obuertunt pelago proras *V* obuertit arcum in illum *O*; daher: obuersus intendit telum *V* ihm zugewandt, obuersus ad matrem . . . ait *T* Carenem profligatis **obuersis** . . . integer a **tergo** globus circumuenit *T* in der Front . . . von hinten. | *β* Antonio obuersa militum studia *T* miles ad caedem obuersus *T*.

ob-uiam (*Ixpt.* § 32 'in den Weg') entgegen, meiſt bei Verben der Bewegung: ire, se ferre, procedere, uenire, mittere *Ci* obuiam fit ei Clodius *Ci* begegnet ihm; daher obu. proficisci *C* alicui obuiam dari *L* in den Wurf kommen. Beſ. obuiam ire begegnen *α*; *metaph.* ſich widerſetzen *β*; einem Übel ſteuern, abhelfen *γ*. | *α* mercede conducti candidatis obuiam eunt *Ci*. | *β* ait se cupiditati hominum obuiam ire *Ci* periculis *S*. | *γ* infecunditati terrae obu. iit quantum poterat *T* nullis plebis scitis (*abl.*) obuiam itum fraudibus *T* timori *T*. Davon rückgebildet (vgl. sedulo, § 44):

ob-uius 3 begegnend, entgegenkommend, *occ.* im Wege liegend *α*; *metaph.* leicht zur Hand *β*; bloßgeſtellt, ausgeſetzt *γ*; freundlich, entgegenkommend *δ*. | *α* ille obuius ei erat *Ci* begegnete ihm, litterae obuiae *T* die unterwegs einlangen, hosti obuius eo *Cu* me fero *V* u. a. gehe entgegen, nullo hoste obuio *Cu* ohne auf einen F. zu ſtoßen, ei Camilla obuia occurrit *V* läuft ihm entgegen, obuia flamina *O*; *subst.* obuii caedebantur *Cu* was in den Weg kam u. a.; auch classi in obuio esse *L* der Fl. begegnen; *occ.* montes obuii itineri aduersariorum *N* obuia arbos *V*. | *β* quidquid obuium erat, arripiunt *Cu* criminum testes obuii erant *T* obuias opes deferre deis *T*. | *γ* rupes obuia uentorum furiis *V* Troia (altera) minus obuia Graiis *V*. | *δ* prompti aditus obuia comitas *T*.

ob-umbro, āre, āui, ātus beſchatten, *occ.* verdunkeln *α*; *metaph.* verdunkeln *β*; verhehlen, beſchönigen (eine That) *γ*; ſchützen (wie ein Baum) *δ*. | *α* caespes obumbrat humum *O* coma humeros *O*; *occ.* obumbrant aethera telis *V*. | *β* senatus nomen non obscurum, etsi aliquando obumbretur *T*. | *γ* erroris sub imagine crimen obumbres *O*. | *δ* (Turnum) reginae nomen obumbrat *V*.

ob-uncus 3 einwärts gekrümmt: rostrum ⟨nulturis⟩ *V* pedes ⟨aquilae⟩ *O*.

ob-uoluo, ere, uolui, uolūtus einhüllen, verhüllen *α*; *metaph.* einhüllen *β*. | *α* domum uenit capite obuoluto *Ci* capitibus obuolutis se in Tiberim praecipitauerunt *L*. | *β* fax obuoluta sanguine et incendio *Ennius* uitium obuoluas uerbis decoris *H* bemänteln.

ob-ustus 3 angebrannt: torris *V* sudes *V* im Feuer gehärtet; gleba obusta gelu *O* hartgefroren.

occa, ae, *f.* s. u. occo.

oc-caeco, āre blenden *α*; *metaph.* verblenden *β*; verfinſtern, dunkel machen *γ*; unſichtbar machen, bedecken *δ*. | *α* hostis puluere occaecatus *L*. | *β* cupiditate occaecati non prouident *Ci* occaecat animos fortuna *L*. | *γ* caligo occaecat diem *L* obscura narratio o. orationem *Ci*. | *δ* terra semen occaecatum cohibet *Ci*.

oc-callesco, ere, callui (*incoh.* zu callere) dickhäutig werden, ſich verhärten *α*; *metaph.* gefühllos werden *β*. | *α* os occallescit rostro *O* zu einer Schweinsſchnauze. | *β* iam prorsus occallui *Ci*.

oc-cano, ere (junge Neubildung ſtatt des alten occino) dareinblaſen: Sentius occanere cornua iussit *T*. *Pf.* unregelm.: occanuerunt *S*.

occāsio, ōnis, *f.* (occido, 'Zufall':) Gelegenheit, der günſtige Zeitpunkt; *occ.* Handſtreich: tempus actionis opportunum Graece εὐκαιρία, Latine occasio adpellatur *Ci* occasio temporis *C*; mit *gen.*: laudis *C* liberandae Graeciae *N* ad Asiam occupandam *Ci*; per occasionem oder occasione datā *N* oblatā *Ci* u. a. bei günſtiger Gelegenheit; occasionem amittere *CL* praetermittere *C* occasioni deesse *NL* verſäumen, uti occasione *CuC* wahrnehmen; *occ.* **occasionis** esse rem, non **proelii** *C* es handele ſich um . . .

occāsus, ūs, *m.* (occidere) Untergang; *occ.* Sonnenuntergang, Abend *α*; *meton.* Weſten, Abend *β*; *metaph.* Untergang, Verderben; *occ.* Tod *γ*. | *α* solis occasu copias reduxit *C* occ. Maiae *V*; *occ.* praecipiti in occasum die *T*. | *β* Aquitania spectat inter occasum solis et septemtriones *C* ager longus in occasum *V*. | *γ* occasus Troiae *V* haruspices imperii occasum adpropinquare dixerunt *Ci*; occ. interitusque rei p. *Ci*; *occ.* post L. Aelii occasum *Ci* post Eumenis occasum *N*.

occātio, ōnis, *f.* (occare) das Eggen *Ci*.

oc-cento, āre, āui (cantare) 'anſingen', daher: Ständchen bringen *Pl* od. Spottlied ſingen *XII tabb.* bei *Ci*.

occidens, tis, *m.* (*subst. isol. PPrA* v. occido, *sc.* sol, vgl. uergit in occidentem solem *C* die untergehende Sonne:) 'Untergang', 'Abend', Weſten *α*; *meton.* Abendland *β*. | *α* terras colunt ab oriente ad occidentem *Ci*. | *β* occidentis ultimus sinus (Bucht) *H*.

occīdio, ōnis, *f.* (occīdere) Niedermetzelung, Vertilgung, Vernichtung: Hirtius eius copias occidione occidit *Ci* völlig vernichtet, equi uiri occidioni dantur *T* werden niedergemacht, ni subuentum foret, occidione

Digitized by Google

occubuissent *T* wären sie völlig der Vernichtung erlegen.

oc-cido, ere, cidi, cāsūrus (cadere) niederfallen; *occ.* (von Gestirnen) untergehen *α*; *metaph.* zugrunde gehen, umkommen *β*; verloren gehen *γ*. | *α* occidunt arbores *L* in glacie alii super alios occidunt *L*; *occ.* occidit sol *L* occidente sole *Ci* bei Sonnenuntergang, occidens uita *Ci* Lebensabend. | *β* proelians ad Syracusas occidit *Ci* 'fiel', hoc bello pro patria *Ci*; als Verbum passiven Sinns mit passiver Construction: occidit ferro *V* (= occisus est f.) occidit ab Achille *O*. | *γ* parricidio Antonii nomen populi R. occidisset *Ci* occidit spes omnis *H* ne morte patris sacrorum memoria occideret *Ci* beneficia uestra occidunt *Ci* sind verschwendet, funditus occidimus *V* wir sind verloren (*ὄλωλα*).

oc-cīdo, ere, cidi, cīsus (caedere) zu Boden schlagen, umbringen, tödten *α*; *metaph.* wie unser 'umbringen', peinigen, zu Tode martern *β*. | *α* pugnans occiditur *C* Verginius filiam suam manu occidit *L* copias occidere *Ci* niederhauen; daher *subst.* occisorum corpora *Cu* die Leichen der Erschlagenen; *occ.* 1. fugientes consul occidit *L* ließ hinrichten. 2 S. Roscius occisus est *Ci* wurde ermordet. | *β* pol me occidistis, amici *H* habt mich völlig elend gemacht, occidis (me) saepe rogando *H*.

occiduus 3 (occidere) untergehend *α*; *meton.* westlich *β*; *metaph.* hinfällig, dem Tode nah *γ*. | *α* oriens occiduusque dies *O* sol *O* Phoebus *O*. | *β* cancer occiduas subiuit aquas *O*. | *γ* occidua senecta *O*.

oc-cino, ere (canere, daher *Pf.* analogisch oc-cinui *L*) von Weissagevögeln: warnende Stimme hören lassen: ante consulem coruus occinuit *L* quid enim est, si occinuerit auis? *L*.

oc-cipio, ere, cēpi, ceptus (capere, statt des *Pf.* class. coepi) *trans.* etwas anfangen, beginnen, unternehmen *α*; *intr.* anfangen, seinen Anfang nehmen *β*. | *α* iam consules magistratum occeperant *LT* (antreten); mit *Inf.*: armentum agere occepit *L* uexillum flagitare occipiunt *T*. | *β* hiems occipiebat *T* begann, a meridie nebula occepit *L*. (?)

occīsio, ōnis, *f.* (occidere) Todtschlag, Mord, Tödtung: uim negabis factam, si caedes et occisio facta non erit? *Ci*.

oc-clūdo, ere, si, sus (claudo) verschließen; versperren *α*; einsperren *β*. | *α* occlusis tabernis quaestus minui solet *Ci*. | *β* nihil nec obsignatum domi est nec occlusum *Ci*.

occo, āre, āui, ātus (von **occa,** ae, dtsch. Egge; vgl. glebas sarculo resoluemus [lockern mit dem Karste] et inducta occa coaequabimus *Columella*) eggen; agrum *H* 'bestellen'.

oc-cubo, āre, ui, itūrus dahingestreckt liegen (von Todten): consul morte occubans *L* ad tumulum quo occubat Hector *V*.

oc-culco, āre, āui, ātus (calcare) niedertreten: elephanti occulcant signa *L*.

oc-culo, ere, ui, tus (von einem alten *cālere, aus dem clam für *c⟨a⟩lam stammt, vgl. celo) verdecken, verbergen *α*; *metaph.* verheimlichen, geheimhalten *β*. | *α* uirgulta occule terrā *V* nubibus aëra occuluit ⟨Iuppiter⟩ *O* silua occulit feras *O* classem sub rupe o. *V*. | *β* sperans suam fortunam in Thracia occuli posse *N* occulere debui narratum ab iis, qui . . . *T*.

occultātio, ōnis, *f.* (occultare) das Verbergen, Geheimhalten: ferae quaedam se occultatione tutantur *Ci* cuius rei nulla est occultatio *C* das läßt sich nicht . . .

occultātor, ōris, *m.* Versteder, Verberger: locus latronum occ. *Ci* der sie zu verst. pflegt. *nom. ag.* v.

oc-culto, āre, āui, ātus (*frequ.* zu occulere) versteckt halten, verborgen halten *α*; *metaph.* geheimhalten, verheimlichen *β*. | *α* gladium ueste *Cu* ea quae in terra occultauerant *C* se latebris *Ci* se tugurio *S* se post montem *C*; *medial* stellae tum occultantur, tum aperiuntur *Ci*. | *β* fuga occultatur *Ci* bleibt geheim, flagitia o. *Ci* intus ueritas occultetur *Ci* uoluntatem *N* occultare et dissimulare adpetitum uoluptatis *Ci*; mit indir. Fr.: occultarat, quid cogitaret *Ci*; aber quae uisa sunt occultant *C* ihre Beschlüsse.

occlutus 3, *adv.* occultē (*adi. isol. PPP* v. occulere) versteckt, verborgen *α*; *metaph.* heimlich; *occ.* vom Charakter: verschlossen, versteckt *β*. | *α* occultissimus exitus *L* callis *V* scuta, tela *Ci* coetus *Ci* occulte proficiscitur *C*. | *β* caerimoniae, sacrificia *Ci* occultior cupiditas *Ci* iracundia, odium *Ci* occulta rei p. uulnera *Ci* quae res aperte petebatur, ea nunc occulte cuniculis oppugnatur *Ci*; *praedicativ* (vgl. *λαθραῖος*) eius modi preces occulti inludunt *T* non occulti ferunt *T* machen kein Geheimnis daraus; arbor occulto aeuo *H* dessen Alter man nicht kennt; *occ.* ab occultis hominibus cauendum *L*; mit *gen.*: occultus odii, consilii *T* verbergend. Davon *subst. isol.*: 1. **occulta,** ōrum, *n.* verborgene Räume *α*; Geheimnisse *β*. | *α* occulta templi *C* saltuum *T*. | *β* coniurationis *T* serui, quibus occulta creduntur *Ci*. 2. *n. sg.* in den Bdd.: in occulto *TLCi* ex occulto *Ci* per occultum *T* geheim, heimlich, insgeheim.

oc-cumbo, ere, cubui, cubitūrus fallen, hinsinken, sterben: fertur et ante annos occubuisse suos *O*; mit log. Subj.: Alexandri ense *Cu* pro patria mortem occumbere *Ci* in den Tod hinsinken, Cacus ictus claua morte occubuit *L* erlag im Tode (log. Subj.); certae occumbere morti *V* dem Tode; rhetorisch: neci occ. *OPh.*

occupātio, ōnis, *f.* (occupare) Besetzung, Besitznahme *α*; *metaph.* Beschäftigung *β*. | *α* obsessio templorum, occupatio fori *Ci* sunt priuata uetere occupatione *Ci*. | *β* propter occupationes minus frui Attico *N*; mit *gen. obi.*: occ. rei p. *C* Staatsgeschäfte, conuiuiorum *Ci* Besch. mit, tantularum rerum *C* Besch. mit solchem 'Tand'; *occ.* publicae occupationes *C* politische Wirren.

occupātus 3 (*adi. isol. PPP* v. occupare) in Anspruch genommen, beschäftigt: si occupati ciuibus profuimus, etiam otiosi prosimus *Ci*; *ὀξυμώρως*: ardaliones occupati in otio *Ph* geschäftige Müssiggänger; *occ.* in metendo *C* in aliis rebus *Ci* in eo . . . ut *N*.

oc-cupo, āre, āui, ātus (aus capere durch *occeps, vgl. aucupor) I. einnehmen, besetzen; *occ.* mit etw. besetzen *α*; sich bemächtigen, in Besitz nehmen; *occ.* sich einer Person bemächtigen, jemd. angreifen, überfallen *β*; *metaph.* einnehmen, erfassen, sich bemeistern *γ*; in Anspruch nehmen, beschäftigen; *occ.* (von Geld) anlegen, unterbringen *δ*. II. zuvorkommen (vgl. praeoccupo). | I *α* qui Thermopylas occuparunt *N* loca superiora, culmina Alpium o. *C*; mit *abl. instr.*: urbem uiribus *V* mit Gewalt, Anconam cohortibus *C* curiam armatis hominibus *Ci*; *occ.*: tricliniis templa *Hirtius* anfüllen, urbem tectis *Cu* aedificiis *L* polum atra nube *H* caementis mare *H*. | *β* tantum agri occ., quantum concu-

Digitized by Google

piuit *Ci* urbes a colonis occupantur *Ci* naues *C* regnum in sua ciuitate *C* Romae *Ci* Königsherrſchaft an ſich reißen; dicht.: occupat Aeneas aditum *V* gewinnt, nauis, occupa portum *H* ſuch' zu gewinnen, Phaëthon currum occupat *O* ſchwingt ſich auf; *occ.* uulnere accepto occupatur *C* wird ergriffen, manicis iacentem occupat *V* feſſelt ihn, Lyncea gladio occupat *V* greift an, Ebuso occupat os flammis *V* ſchleudert ihm den Brand ins Geſicht, feram o. *Cu* fangen, cibum *Cu* finden, auftreiben, mors hominem occupat *Cu* 'ereilt'. | *γ* proximos honores Pallas occupauit *H* 'hat inne', pallor occupat ora *V* rabies occupat animum *Cu* timor exercitum *C* tremor artus *V* fama occupat aures *V* 'erfüllt', aures falsis criminibus *Cu* caligo occupat rem publ. *Ci.* | *δ* LXIII anni mihi multa uolumina occuparunt *L* in Aufpr. gen., fortium uirorum manūs *Cu* aliarum rerum curā occupari *L* uirgo Vestalis in dis inmortalibus placandis occupata est *Ci* occupat res hominum cogitationes *L*; vgl. s. u. occupātus; *occ.* magnae res in uestris uectigalibus exercendis occupatae *Ci* eigtl. 'beſchäftigt mit', d. h. angelegt in, pecuniam adulescentulo grandi fenore occupare *Ci* gegen hohe Zinſen ausleihen. | **II** occupat (nauis) ante egressas rates *O* (eigtl. einholen und ſo zuvorkommen), Amyntam patefactis insidiis occupauit *Cu* Volteium occupat Philippus et saluere iubet prior *H* occuparat alter, ne primus forem *Ph* numquid uis? occupo *H* 'faſſ' ich ihn', d. h. rede zuerſt an. Beſ. mit *Inf.*: occupant bellum facere *L* beginnen d. K., occupat in Sabinum transire *L*.

oc-curro, ere, curri (occucurri *Ph*), cursum est entgegenlaufen, -eilen, begegnen; *occ.* angreifen *α*; zu etwas hinkommen, eintreffen, beiwohnen *β*; *metaph.* entgegentreten, entgegenarbeiten; *occ.* vorbeugen, abhelfen *γ*; vor Augen treten, ſich darbieten, vor die Seele treten, einfallen *δ*. | *α* rex Anius occurrit *V* eilt entg., ad Aeginium Caesari occurrit *C* traf auf, eō occurrere et auxilium ferre *C* eilen, si tibi occurri (begegne), rides *H* equites hostibus occurrebant *C* ſtießen auf; mit lebl. Subj.: nulla arbor occurrit *Cu* zeigte ſich, silex occ. *L* findet ſich; *occ.* aduerso occurrit uiro uir *V* duabus legionibus o. *C* statim castris exire et occurrere *C*. | *β* ut concilio occurrerent legati iter accelerarunt *L* legati ad id concilium occ. *L* neutri proclio *L* quo ad tempus occurram *Ci* ne graniori bello occurreret *C* um nicht in . . . zu gerathen. | *γ* eius consiliis occurri atque obstiti *Ci* alicuius orationi *T* entgegen treten, erwidern, illi rationi sic occurrit *Ci*; unperſ.: occurritur autem a nobis *Ci* = wir wenden ein; *occ.* sentio occurrendum esse satietati uestrae *Ci* occurram exspectationi uestrae *Ci* utrique rei occurram *N*. | *δ* occ. oculis *L* alicui desiderium quietis occurrit *Cu* tritt nahe, facta occurrunt mentibus *Ci* non occurrit ulli aliud exemplum? *Ci* 'fällt bei?'; mit flgd. dir. Rede: occurrit illud: ne Clodius quidem cogitauit? *Ci*; abhäng. *acc. c. inf.*: utrisque ad animum occurrit illud esse tempus *C*; auch: una defensio occurrit (bietet ſich dar) quod . . . non debui *T* (daſs ich nicht . . .). Mit *praed. Adi.*: sic dulcis amicis occurram *H* komme ihnen vor.

oc-cursātio, ōnis, *f.* (occursare) wiederholtes ⟨freundliches⟩ Entgegenkommen: occurs. popularis *Ci*; *pl.* occursationes uestrae *Ci* Glückwünſche.

oc-curso, āre, āui, ātum est (*frequ.* zu occurrere) begegnen *α*; herankommen, ſich nähern *β*; *metaph.* widerſtreben *γ*. | *α* occursat fugientibus *T* occursat gladio *C* greift an. | *β* occursare portis *L*. | *γ* agere inter occursantes factiosos *T*.

occursus, ūs, *m.* (occurrere) Begegnung *α*; Herbeieilen *β*. | *α* alicuius occursum uitare ⟨declinare⟩ *T* jmd. ausweichen, uacuae occursu hominum uiae *T*; *metaph.* stipitis occursu *O* Anſtoßen. | *β* occursu satellitum inhiberi *Cu*; occ. fratrum *Cu* occursu militum obsaeptus *L*.

Ōceanus, i, *m.* (Fw. *ὠκεανός*) das nach antiker Vorſtellung die Erdſcheibe umfließende Weltmeer im Gegſ. zum mittell. M.: oceani ostium *Ci* = die Straße von Gibraltar, oceani amnes *V* nach *ὠκεανοῖο ῥοαὶ Homer*; *apposit.*: mare oceanum *CT*. Perſonif.: Sohn des Uranus u. d. Erde, Gemahl der Tethys, Vater der Meernymphen. Daher: **Ōceanītis,** idis, *f.* (*ὠκεανῖτις*) Meernymphe *V*.

ocellus, i, *m.* (*demin.* v. oculus) Äuglein, Auge: iratos in te defixit ocellos *O*; bildl.: ocelli Italiae *Ci* 'Augapfel'.

Ocelum, i, *n.* Stadt der Grai-oceli in den graiſchen Alpen, j. Oulx, 30 km w. v. Turin.

Ōchus, i, *m.* (*Ὦχος*) 1. Beiname des Artaxerxes III. 2. ein Sohn des Dareus *Cu*.

ōcĭter, *Cp.* **ōcĭor,** us; *Spl.* **ōcissimus** (Poſitiv *ōx, vgl. uel-ox; gr. *ὠκα, ὠκύς*) ſchnell, geſchwind: in morbum incidunt tardius et recreantur ocius *Ci* serius ocius *H* früher od. ſpäter, fugit per undas ōcior uentis *V* quam ocissume *S* möglichſt ſch.; bisweilen Comp. ohne vergleichende Bdtg.: nemon oleum fert ocius? *H* 'gleich', e curru saltum dedit ocius *V* ſchnell. Bei *H* angulus iste feret tus ocius ūuā 'eher', dent ocius . . . poenas (*θᾶσσον*) je eher, je lieber. Mit *Inf.*: quo nemo ocior conscendere antemnas *O*.

Ocnus, i, *m.* (*ὄκνος*, 'Zaudern') als Erbauer der Stadt Mantua bei *V*.

ocrea, ae, *f.* Beinſchiene: ocrea opponebatur ob crus *Varro*.

Ocrēsia, ae, *f.* heißt die Mutter d. Servius Tullius *O*.

ocreātus 3 (ocrea) mit Beinſchienen, od. mit Gamaſchen bekleidet: (uenator) ocreatus *H*.

ocris, is, *m.* ſteiniger Berg: ocrem antiqui montem confragosum dicebant *Festus*; daher *demin.*: **Ocriculum,** i, *n.* Stadt im ſüdlichſten Winkel von Umbrien, j. Otricoli (aus d. Loc.). *Adi.* **Ocriculānus** 3 von Otricoli.

Octāuius 3 (octāuus) Benennung einer röm. gens, aus der beſ. bekannt ſind: 1. Cn. O. Befehlshaber im 2. pun. Kriege, kämpft 202 bei Zama. 2. Cn. O. 168 ſiegreich gegen Perſeus, 165 cos., 162 in Laodicea ermordet. 3. M. O., trib. pl. mit Tib. Gracchus 133, von den Optimaten gewonnen. 4. M. O., aedil. 50, im Bürgerkriege auf Pompeius' Seite. 5. C. O., 62 gegen die Reſte des Sclavenheeres ſiegreich, dann Statthalter in Macedonien, Vater von: 6. C. Octavius Thurinus, als Cäſars Adoptivſohn C. Iulius Cäſar Octavianus, ſpäter Auguſtus zubenannt, geb. 63, geſt. 14 n. Chr. 7. Octauia, ſeine Schweſter, war zuerſt an C. Marcellus, dann an M. Antonius verheiratet, der ſich 32 von ihr ſchied. Sie ſtarb 11 v. Chr. 8. Octavia, Tochter des Claudius u. d. Meſſalina, 52 mit Nero vermählt, dann von ihm verſtoßen und umgebracht. 9. Oct. Muſa, Geſchichtsſchreiber zur Zeit des *H*.

octāuus 3 (vgl. ὄγδοος für *ὀγδοϝος) der achte: hora VIII. *Ci* = 2 Uhr Nm., octaui ordines *C* die achte Cohorte der Legion, octauo decimo aetatis anno *T* sapientum octauus *H* ein neuer zu den bekannten 7; *adv.* octauum tribuni refecti *L* zum achtenmale, ad octauum (*sc.* lapidem) *T* 1½ Meile von der Stadt, ager efficit cum octauo (*sc.* grano) *Ci* gibt achtfachen Ertrag.

octiens, octiēs, *adv.* achtmal.

octingenti, ae, a (centum, Analogieform nach septingenti) achthundert. Davon:

octingentēsimus 3 der achthundertste.

octi-pēs, pedis, *m.* Achtfüßler, achtfüßig: cancer *O.*

octo, (gr. ὀκτώ, dtsch. acht, § 6) decem et octo *C* für d. gewöhnl. duodeuiginti.

Octōber, bris, bre (octo) den achten Monat des (urspr. mit dem März beginnenden Jahrs) betreffend: calendis Octobribus *Ci* mensis October *Ci.* Erst später: **Octōber,** bris, *m. subst.* der October.

octō-decim, achtzehn *C* (?).

Octodurus, i, *m.* Ortschaft im Canton Wallis, j. Martinach, frz. Martigny *C.*

Octogēsa, ae, *f.* St. in Spanien am Ebro unterh. der Sicoris-Mündung *L.*

octogintā, achtzig; davon: **octōgiens, octōgiēs** achtzigmal; **octogēsimus** 3 der achtzigste; **octogeni,** ae, a je achtzig.

octō-iugis, e (vgl. bi-iugis u. a.) achtspännig. *Occ.* bei *L* acht Mann hoch: octoiuges eunt ad imperia obtinenda.

octōni, ae, a (octo) je acht: pro singulis modiis tu mihi octonos HS dato *Ci* praetoribus octona milia peditum data *L* octonos aeris referre *H* (*sc.* asses) je 8 As altes Geld.

octōphoros, on (ϝw. *ὀκτώφορος) von 8 Trägern getragen: lectica octophoros *Ci*; das *n. subst.*: **octōphoron,** i die von 8 Mann getragene Sänfte: ut octophoro veheretur *Sueton.*

octuplicātus 3 (*octu-plex) verachtfacht, achtmal vermehrt *L*; vgl. multi-plicatus.

octuplus 3 (ϝw. ὀκταπλοῦς in die Gruppe der Adj. auf us-a-um eingetreten, § 38) achtfach, achtfältig: pars octupla *Ci.* Bes. juristisch *subst.*: **octuplum,** i, *n.* das Achtfache, der achtfache Straffatz: cupio octupli damnare Apronium *Ci* in decumanos octupli iudicium edicere *Ci*; auch iudicium in octuplum *Ci* die Verurtheilung zur achtfachen Strafsumme.

oct-ussibus (= octo assibus) um 8 As: quanti emptae? octussibus *H.* Dazu rückgebildet der *nom.* **octussis,** is, *m.* § 44.

oculus, i, *m.* (*demin.* von *ocus, vgl. *hom.* ὄσσε für *ὄκ-jε, böot. ὄκ-καλλος = ὀφθαλμός, dtsch. Auge) das Auge *α*; *metaph.* Auge *β*; Knospe *γ*. | *α* oculis cernere *N* mit eignen A., oculis captus *Ci* blind, in (sub) oculis alicuius *CL* vor jmds. Augen = ante oculos alicuius *L* ante oculos positum *C* in oculis situm *S* augenscheinlich, offen, aliquem in oculis ferre *Ci* jemd. auf den Händen tragen; *pass.* alicui in oculis esse *Ci* bei jmd. sehr beliebt sein, in oculis esse *C* allen sichtbar sein; *metaph.* vor Augen schweben; *meton.* amittere oculos *C* die Sehkraft, das Gesicht verlieren, ueloci oculo percurrere *H* mit raschem Blick, abesse ab oculis fori et curiae *Ci*, | *β* (Carthaginem et Corinthum) illos oculos orae maritimae effodere *Ci* ähnl. unserm 'Augapfel' für das Wertvollste, sol oculus mundi *O.* | *γ* nec modus oculos inserere simplex *V* (dtsch. ϝw. oculieren).

Ocyroē, ēs, *f.* (Ὠκυρόη, 'schnellströmend') Nymphe, Tochter des Chiron und der Chariclo, in eine Stute (daher Hippo) verwandelt *O.*

ōdi, isse, ōsus (*Pf.* zu dem seltenen ōdio, īre, wie fōdi zu fōdio, vgl. ōdium und gr. ὀδύσσομαι einen Hass gefasst haben:) hassen: oderint, dum metuant *Ci* uitam, lucem o. *O* neque studere neque odisse *S* quae modo uouerat, odit *O* mag nicht, se odisse mit sich unzufrieden sein; mit *Inf.*: oderunt peccare boni uirtutis amore *H.*

odiōsus 3, *adv.* odiōsē (odium) verhasst, hässlich, widrig, zuwider: cum omnis arrogantia odiosa est, tum illa ingenii molestissima *Ci* palaestrici motus sunt odiosiores *Ci* natio sibi molesta et aliis odiosissima *Ph.*

ŏdium, ii, *n.* (von *ōdīre, vgl. ōdi, wie colloquium v. colloqui) Hass, Abneigung, Widerwille *α*; *meton.* der Gegenstand d. Hasses; daher entweder gehasste Person *β* oder widerwärtiges Benehmen *γ*. | *α* odium est ira inueterata *Ci*; mit *gen. subi.*: in odium Graeciae peruenit *N* odio ingratae ciuitatis expulsus *N*; mit *gen. obi.*: se non odio hominis id fecisse *N* H. gegen d. Mann, Dion fretus est odio tyranni *N*; das obj. Verhältn. adj. ausgedr.: odium decemuirale *L* gegen die D., odium uestrum *L* gegen euch; mit Präpos.: in Romanos *N*; auch erga R. *N.* Merke: odia sibi conciliare *C* in odium alicuius uenire (peruenire) *N* sich Hass zuziehen, incurrere in odia hominum *Ci* gerathen in, alicui esse odio *C* od. in odio *L* verhasst sein, odio habere aliquem *O* od. habere odium in hominem (rem) *Ci* Hass hegen, nomen imperii in odium uocare *Ci* verhasst machen. | *β* Antonius, insigne odium hominum *Ci.* | *γ* quod erat odium, quae superbia! *Ci* odio qui possit uincere reges *H.*

odor, altl. **odos,** § 44, ōris, *m.* (gr. ὀδ-μή, ὄδ-ωδα, vgl. olere) der von etwas ausgehende Geruch; *occ.* Duft, Gestank, Dunst *α*; *metaph.* Witterung, Vermuthung, Ahnung *β*; *meton.* Räucherwerk, Specereien *γ*. | *α* noto nares contingit odore *V* omnis odor ad supera fertur *Ci*: *occ.* uiolaria spargunt odorem *H* unguentorum o. *Ci* 'Duft', odor taeterrimus oris *Ci* locus odore foedus *S* 'Gestank', uoluitur ater odor tectis *V* 'Dampf'. | *β* odore aliquo legum recreatur *Ci* 'Anhauch', furta odore aut aliquo uestigio persequi *Ci* est nonnullus odor dictaturae *Ci* man wittert. | *γ* Gew. *Pl.*: ture, odoribus incensis *Ci* corpus (mortuae) differtum odoribus *T collect. Sg.* fumat ara multo odore *H.*

odōrātio, ōnis, *f.* (odorari) das Riechen (als Thätigkeit): odorationes, sapores, tactiones *Ci.*

odōrātus, ūs, *m.* (odorari) das Riechen (als Sinn), Geruchsinn *Ci.*

odōri-fer, fera, ferum Wohlgeruch verbreitend, duftend (quod odorem fert) *α*; Räucherwerk erzeugend (quod odores fert) *β*. | *α* od. panacea *V.* | *β* gens odorifera *O* (= Perser).

odōro, āre, āui, ātus (odor) wohlriechend machen: odorant aëra fumis *O*; bes. im *PPP* wohlriechend gemacht (parfümiert): sparsus odoratis capillis humerus *H* odoratae comae *O*; duftend: odoratae herbae *O* cedrus *V.* Daher:

odōror, āri, ātus sum riechen, wittern *α*; *metaph.* erforschen, ausspüren *β*; etwas spürend nachgehen *γ*; oberflächlich in etwas hineinriechen *δ*. | *α* proiectum odoraris cibum *H.* | *β* indagari atque odorari solebat, quid ac-

by Google

cidisset *Ci* (Bild vom Spürhunde). | γ quos hunc decemuiratum odorari suspicamini *Ci*. | δ si quis odoratus philosophiam uideretur *T*.

odōrus 3 (odor vgl. canorus) riechend, duftend: flos, arbor *O*; riechend, spürend, witternd: odora canum uis *V*.

Odrysae, Odrusae § 21, ārum *m.* thracisches Volk am obern Hebrus (zwischen Philippopel und Adrianopel); *adi.* **Odrysius** 3 thracisch: rex *O*; *subst.* **Odrysii**, ōrum, *m.* Thracier; bes. Odrysius = Polymestor *O*.

Odyssēa, jünger ... **īa** (§ 23) ae, *f.* 1. (*Ὀδύσσεια*) die Odyssee Homer's ins Lat. übersetzt von Livius Andronicus. 2. (*Ὀδυσσεία ἄκρα*) Vorgebirge an der Südspitze Siciliens: esse naues in portu Odyssēae (nicht *gen.* sond. *loc.*!) *Ci*.

Oea, ae, *f.* St. in Afrika, j. Tripoli; Einw. **Oeenses**, ium, *m.*

Oeagrus, i, *m.* (*Οἴαγρος* § 23) Vater d. Orpheus, König in Thracien; *adi.* **Oeagrius** 3 dem O. gehörig: Haemus *O*.

Oebalus, i, *m.* (*Οἴβαλος* § 23) Vater des Tyndareus, Großvater der Helena, König in Sparta; daher: **Oebalides**, ae, *m.* (*Οἰβαλίδης*) Nachkomme des Öb. von den Dioscuren *O*, v. Hyacinthus *O*; dazu **Oebalis**, idis, *f.* Öbalidin, von des Öb. Enkelin Helena *O* und, da man die Sabiner von Sparta herleitete, auch sabinisch: matres Oebalides *O*; *adi.* **Oebalius** 3 1. öbalisch: paelex = Helena *O*; daher auch: Oe. uulnus *O* des Öbaliden Hyacinthus; 2. sabinisch vom Titus Tatius *O*; 3. *subst.* **Oebalia**, ae, *f.* (*sc.* ciuitas) Tarent *V*, weil von Spartanern unter Phalantus besetzt.

Oechalia, ae, *f.* (*Οἰχαλία* § 23) St. auf Euböa: uictor ab Oechalia (*sc.* rediens *O*); dav. **Oechalis**, idis, *f.* (*Οἰχαλίς*) Öchalierin, Euböerin *O*.

Oeclēus, ei, *m.* (*Οἰκλεύς*) Vater des Amphiaraus, der daher **Oeclīdes**, ae, *m.* (*Οἰκλείδης* § 23) heißt *O*.

oeconomicus, i, *m.* (Fw. *οἰκονομικός* haushälterisch) 'der Haushalter', eine Schrift Xenophons *Ci*.

Oedipus, podis, *m.* (Fw. *Οἰδίπους*, nach § 38 auch mit analogischen Casusformen: *gen.* Oedipi, *acc.* ... pum, *abl.* ... po) der sagenberühmte König von Theben, des Laius und der Iocaste Sohn. Oed. Coloneus *Ci* die sophocleische Tragödie; *adi.* (mit zwei Suffixen gebildet): **Oedipodīonius** 3: Thebae, das Theben des Öd. *O*.

Oenēus, eos, *m.* (*Οἰνεύς*, analog. *gen.* Oenei *Ci*) Vater des Meleager, Tydeus u. der Deianira, König in Calydon; *adi.* **Oenēius** 3 (*Οἰνήϊος*) und **Oenēus** 3 (*Οἰνῆος*); patronym: **Oenīdes**, ae, *m.* (*Οἰνείδης*) der Önide: 1. Meleager *O*; 2. Diomedes, des Tydeus Sohn *O*.

Oenomaus, i, *m.* (*Οἰνόμαος*) König in Pisa, Vater der Hippodamia, Urahne des Atridenhauses.

Oenōnē, ēs, *f.* (*Οἰνώνη*) Nymphe in Phrygien, Geliebte des Paris, von diesem verlassen.

oenophorum, i, *n.* (Fw. *οἰνο-φόρον* § 22, *sc.* uas) Weingeschirr, Flaschenkorb: ad uehendas phialas factum *Isidor*.

Oenopia, ae, *f.* (*Οἰνοπία* Weinland?) alter Name von Ägina; daher *adi.*: **Oenopius** 3 äginetisch: muri *O*.

Oenopion, ōnis, *m.* (*Οἰνοπίων* v. *οἶνοψ*) Eponym der weinreichen Insel Chius, Vater der Merope *O*.

Oenōtrus, i, *m.* (dor. *οἰνωτρον* = 'Weinpfahl' *Hesychius*) Eponym des weinbauenden italischen Landes, nach der Sage Sabinerkönig. **Oenōtrus** 3 od. **Oenōtrius** 3 italisch: uiri *V* tellus *V*.

oenus 3 altl. für ūnus (§ 23) bei *Ci*.

Oenūs, ūntis, *acc.* ūnta, *m.* (*οἰνοῦς* 'weinreich') Fl. in Laconien, südl. v. Sparta *L*.

oestrus, i, *m.* (Fw. *οἶστρος* § 23) Roßbremse, rein lat. asilus *V*.

oesus, ūs, *m.* altl. für ūsus (§ 23) bei *Ci*.

oesypum, i, *n.* (Fw. aus dem *isol. acc.* von *οἴσυπος* § 21) ein aus dem Schmutze der rohen Schafwolle ⟨οἰός⟩ bereiteter Extract ⟨*ὀπός* = *σοπός*, äol. **σίπος*?). Als Schönheitsmittel viel gebraucht, jetzt als 'Lanolin' bekannt: oesypa ... demptus ab immundae uellere sucus ouis *O*.

Oeta, ae, *f.* od. **Oetē**, ēs, *f.* (*Οἴτη*) die Gebirgskette, die vom malischen Busen westl. gegen den Pindus streicht. Bei *O m.*: nemorosus Oeta, altus Oeta (*sc.* mons); *adi.* **Oetaeus** 3 (*Οἰταῖος*) arua: flamma von Hercules, der sich auf d. Ö. verbrannte *O* rex = Ceyx von Trachyn *O*.

Ofellus, i, *m.* (vgl. *ὀφέλλω*, *ὄφελος*) redender Name eines Bauern *OH*.

offa, ae, *f.* u. *demin.* **ofella**, ae, *f.* (§ 35, 5) Knödel, Kloß: manu glomerata puls *Festus*.

of-fendo, ere, di, sus (s. u. *fendo) anstoßen; I. *intrans.* anstoßen, anschlagen α; *metaph.* Unfall erleiden, verunglücken β; verstoßen, fehlen, anstoßen = Unwillen erregen γ; Anstoß nehmen, unzufrieden sein δ; Anstoß geben, auffallen ε. II. *trans.* etwas anstoßen, anschlagen und *occ.* verletzen α; *metaph.* auf jemand stoßen, ihn antreffen, finden β; verletzen, beleidigen, kränken γ. | I α uocis offensa imago *V* abprallendes Echo, dens offendit solido *H* beißt ins Harte. | β naues in redeundo offenderunt *C* bis apud iudices offendisti *Ci* bist verurtheilt worden, uiri fortes in periculo belli offendunt *Ci* Atilius offendit primo accessu ad Africam *L* hatte Unglück, in exercitu culpā ducis est offensum *C* gienge schief. | γ in eo offenderat, quod patriae male consuluerat *N* in eodem genere alios reprehendunt, in quo ipsi offenderunt *Ci*. | δ si Caesarem probatis, in me offenditis *C* stoßt ihr euch an mir, si in me aliquid offendistis, cur non in meo capite luitur? *C* irgendwie Anstoß nehmt. | ε consulare nomen offendit *L* ne quid ipse offendam *Ci*. | II α pes offensus *O* mit dem man anstößt, capite grauiter offenso *L* offenso scuto praebuit sonitum *L* an dem man sich gestoßen hat, cecidit ex equo et latus offendit uehementer *Ci*. | β si te hic offendero, moriere *Ennius* cum aliquem offensum forte fortuna uideret ... *N* der ihm zufällig (forte fortuna) aufstieß, apud inferos pluris offendit inimicos, quam hic reliquit *Ci*; mit dopp. *acc.*: Siciliam inanem offenderant *Ci* omnes imparatos *N* maestam domum offendi *Ci* fand es in Trauer. | γ ita uixit, ut offenderet sciens neminem *Ci* eae statuae populi oculos animosque offendunt *Ci*; bei *H* mit gr. *dat.*: medicis offendi unwillig sein über. Davon *adi. isol. PPP*:

offensus 3 beleidigt, gekränkt, aufgebracht α; anstößig, zuwider β; *neutr. subst.* **offensum**, i Verstoß γ. | α propter eas res fuerant tibi offensi *Ci* offensa in eum militum uoluntas *N* die S. zeigen sich aufgebracht.

Digitized by Google

| β o miserum, inuidiosum, offensum ordinem senatorium *Ci*. | γ offensum est, quod uoluntatem laedit *Ci*. Davon auch:

offensa, ae, *f.* 'das Anstoßen'; *metaph.* Kränkung, Beleidigung α; *meton.* Ungunst, Feindschaft β. | α offensas uindicet ense suas *O* die ihm zugefügten, Vitellius subitis offensis aut intempestiuis blanditiis mutabilis *T* offensas rimari *T*. | β magna in offensa sum apud Pompeium *Ci* stehe in Ungnaden.

offensio, ōnis, *f.* (offendere) das Anstoßen; *meton.* der Anstoß, der Ort, wo man anstoßen kann α; *metaph.* Unfall, Widerwärtigkeit; *occ.* Übelbefinden, Unwohlsein β; Verdruß, Unwille, Ungunst, Feindschaft γ. | α pedis offensio et sternutamenta obseruanda sunt *Ci*; *meton.* mundus (rotundus) nihil habet offensionis *Ci*. | β eius adulescentia non offensionibus belli, sed uictoriis est erudita *Ci* proelio superati aut aliqua offensione permoti *C* offensiones iudiciorum *Ci* Zwischenfälle im Rechtsleben; *occ.* corporum offensiones sine culpa accidere possunt *Ci*. | γ hinc totum odium, hinc omnis offensio *Ci* offensio populi *N* Mißstimmung, sine offensione *NCi* ohne Verdrießlichkeiten, magna cum offensione ciuium *N* zu großem Verdrusse, habeo ad res reliquas offensionem et fastidium *Ci* Ekel und Abneigung. Davon *demin.*:

offensiuncula, ae, *f.* kleine Widerwärtigkeit *Ci* kleine Beleidigung *Ci*.

of-fenso, āre, āui, ātus (*frequ.* v. offendere) wiederholt anstoßen: fiere omnes repente et offensare capita *L* die Köpfe an die Mauer stoßen.

of-fero, ferre, ob-tuli ⟨op-tuli⟩ ob-latus (§ 36) entgegenbringen, darbieten, zeigen; *med.* u. *refl.*: sich darbieten, sich zeigen, erscheinen, entgegentreten α; *metaph.* antragen, darbieten β; erweisen, zufügen, anthun γ; preisgeben, aussetzen δ. | α dextram Philippo *Cu* aciem (Schwert) uenientibus *V* speciem *Cu* Anblick bieten; *metaph.* quam in partem fors obtulit *C* ihn brachte, cohortes fors offert *C* führt entgegen, locum fors offert *C* bietet dar; *med. refl.* mihi sese offert Amynas *V* begegnet mir, Allecto se offert iuueni *V* erscheint ihm, foedum omen se obtulit *Cu* zeigte sich, lux oblata *Ci*; *metaph.* noua res oblata *V* Erscheinung, oblatā occasione *C* als sich die G. bot, oblata est religio *Ci* es stieg ein Bedenken auf; *occ.* Fauno sese obtulit *V* trat ihm feindlich in den Weg, se hostibus *C*; *metaph.* me Antonii sceleri obtuli *C* trat entgegen, widersetzte mich. | β operam suam ultro offerens *L* foedus *V* me medium paci *V* als Friedensvermittler, Plancio se uulgo uiri boni offerebant *Ci* obtulit se ad ferramenta prospicienda *Ci* offerebat se intercessurum *T* spem imperii offerunt patricii *Ci*. | γ bonum a dis oblatum et datum *Ci* auxilium Cereris multis oblatum est *Ci* mortem parenti, stuprum sorori offerre *Ci* Germani Ambiorigi beneficium obtulerunt *C* domus ardet oblato incendio *Ci*. | δ pro te totiens me morti obtuli *Ci* meum caput obtuli periculis *Ci* ultro se proelio, telis *C* se inuidiae o. *Ci*.

officīna, ae, *f.* (altl. opi-ficīna) Werkstatt, Fabrik α; *metaph.* Werkstatt, Brutstätte, Herd β. | α opifices in sordida arte uersantur, ingenuum non habet officina *Ci*; Mit *gen. obi.* off. armorum *CNCi*; *subi.* cyclopum *V*. | β nequitiae off. *Ci* testimonia ex eadem off. *Ci* sapientiae off. *Ci*.

of-ficio, ere, fēci, fectus in den Weg treten, sich ... stellen α; *metaph.* schädigen, hindern, Eintrag thun β. | α offecerat apricanti ⟨Diogeni Alexander⟩ *Ci* er stand ihm im W., itineri hostium *S* sibi ipsi in angustiis *S* Weg versperren, luminibus off. *Ci* ⟨von Bauten⟩ das Licht versperren; daher: | β mentis luminibus o. *Ci* blenden. Wortspiel: simulato officio meis commodis officis et obstas *Ci* frugibus herbae (Unkraut) officiunt *V* meo nomini o. *L*.

officiōsus 3 *adv.* officiōsē dienstfertig, gefällig, willig: Lampsaceni in ciuīs Romanos officiosi *Ci* ea off. prouincia (Amt), ut salutatum ueniat *Ci occ.* hi officiosi labores mei *Ci* willig übernommene, dolor *Ci*. Von:

officium, ii, *n.* (aus *opi-ficium: 'Dienstleistung') der Dienst; daher: die rechtmäßige Handlung; *occ.* 1. Gefälligkeit, Liebesdienst; 2. Ehrenbezeigung α; *meton.* Dienstfertigkeit, Gefälligkeit β; Dienst, Amt, Geschäft γ; die aus Amtverhältnis und erwiesenem Dienste entstehende Pflicht, Schuldigkeit, Obliegenheit; *occ.* Gehorsam δ; Pflichtgefühl, Pflichttreue ε. | α quod ratione actum est, officium adpellatur *Ci* jede vernünftige Hdlg., officia itineris *C* die nothwendigen Verrichtungen auf d. M., nulla re tam laetari soleo, quam meorum officiorum conscientiā *Ci* adulescentis officio collaudato *N* Handlungsweise; *occ.* 1. Fuluiae officium suum praestitit *N* unterstützte sie, auxit hoc officium alia liberalitate *N* hominum officia exprobrare *Ci*; daher auch vom 'letzten Liebesdienst': supremis in matrem officiis defuit *T*; der Bestattung vgl. officium triste *O* und in obscönem Sinne *O*. 2. Antonio frequentiam et officium praestare *Hirtius* officium facere *H* officii causa aliquem prosequi *L*. | β obseruantiam officio non timori neque spei tribuere *N* litterae officii plenae *Ci* sehr zuvorkommender B., uir singulari in rem. p. officio *Ci* hochverdient. | γ ad id officium nemo admittitur *N* legati officia inter se partiuntur *C* priuati officii mandata *C* Aufträge in Privatgeschäften, maritimo officio Bibulus praepositus est *C* Seedienst, censurae off. *Ci*. | δ non est in lege neque in officio sed in uoluntate hominum *Ci* et iuris et officii peritus *Ci* Rechte und Pflichten, officio cogi ad accusandum *Ci* officium seruare, exsequi, officio fungi *Ci* off. praestare *C* u. a. seine Pflicht erfüllen, deesse officio *Ci* ab officio discedere *C* u. a. der Pfl. untreu werden; *occ.* von Unterworfenen: in officio manebant *N* blieben treu, insulas ad officium redire coëgit *N* Remos in officio continere *C*. | ε utrum apud eos pudor atque officium an timor ualeret *C* homo plenus officii *Ci* uita rustica cum officio coniuncta est *Ci* macht pflichttreu.

of-figo, ere, xi, xus befestigen: ramos *L*.

of-firmo, āre, āui, ātus fest machen; se off. sich fest entschließen *T*.

of-fulgeo, ēre, si entgegenglänzen: lux oculis offulsit *V* erschien.

of-fundo, ere, fūdi, fūsus: hingießen, hinschütten; *med.* umgeben, sich ausbreiten α; bedecken, erfüllen β. | α auceps offundit cibum (auibus) *Plautus*, piscibus aqua circumfunditur *Ci*; *metaph.* rubor uiris grauissimis offunditur *Ci* ergießt sich über ihr Antlitz, altitudo oculis caliginem offundit *Ci* macht, daß es einem schwarz vor den Augen wird, caligo offunditur animis *Ci*; si offusa rei publicae nox esset *Ci* sich ausgebreitet hätte über, religio offusa animo *Ci* die dem Herzen sich aufdrängende Scheu. | β offusus pauore *T* pectus meum

Digitized by Google

offudit memoria *Ci* erfüllt, lumen lucernae luce solis offunditur *Ci* wird überſtrahlt.

Ōgygēs, is und **Ōgygus,** i, *m.* (Ὠγύγης) myth. Kön. in Theben, zu deſſen Zeit der Copaiſee einen großen Theil Böotiens überſchwemmte; *adi.* **Ōgygius** 3 thebaniſch.

ōh s. u. **ō.**

ohē, Interj. zum Einhalten mahnend: 'halt ein': ohe, iam satis est *H* ohe, desine *Terentius* ohe interiectio est satietatem usque ad fastidium significans *Donatus.*

Oīlēus, eos, lat. ei, *m.* (Οἰλεύς) König der Locrer, Vater des kleineren Ajax. Oīleōs Aiax *O* (*sc.* filius), ebenſo *V*: Aiacis Oīlī (*Ribbeck*) oder Oīlēi (dreiſilbig § 23). *Adi.*: **Oīlēus** 3 (*Οἰλήιος § 23).

Olbia, ae, *f.* (Ὀλβία 'Glückſtadt') Name vieler Städte, beſ. St. im Nordoſten von Sardinien mit gutem Hafen. *Adi.*: **Olbiensis,** e.

olea, ae, *f.* (Lw. ἐλάα vgl. oliua, dtſch. Öl Lw.) Ölbeere (*sc.* baca) *α*; Ölbaum (*sc.* arbor) *β.* | *α* nil intra est oleam duri *H.* | *β* florem oleae uidere *Ci* oleae inuentrix Minerua *V.*

oleāginus 3 (von olea durch *oleāgo, inis 'Ölbaum' vermittelt) vom Ölbaum: uirgula ol. *N* Ölzweig, radix *V* vom Ölbaum.

oleārius 3 (oleum) für das Öl: cella ol. *Ci.*

Ōlearos, i, *f.* (Ὠλίαρος) eine der Cycladen, j. Antiparo, ſüdöſtl. v. Paros.

oleaster, stri, *m.* (v. olea, gr. ἀγριελαία) wilder Ölbaum mit hartem Laub und kleinen Beeren (daher infelix ol. *V*). Graeci Olympiae oleastro uictores coronant *Plinius.*

Ōlenus, i, *f.* (Ὤλενος) I. St. in Ätolien, 12 km ndl. der Achelousmündung. *Adi.*: **Ōlenius** 3 ätoliſch: capella *O* die Ziege Amalthea. II. Mann, mit ſ. Gattin Lethäa in Stein verwandelt *O*; daher *patron.*: **Ōlenidēs,** ae, *m.* Sohn des Ō. *O.*

oleo, ēre, ui **I** (ſtatt *odeo § 20, vgl. odor, ὄζω = ὀδϳω) riechen; *occ.* ſtinken *α*; *metaph.* erkennen laſſen, verrathen *β.* | *α* (apium) olentia pascua *V* capillus rore Arabo olet *O* olentes menthae *O*; *occ.* olentis uxores mariti *H* des Bocks, olentia sulphure stagna *O*; *metaph.* uerba oblitterata et olentia *T* verlegene. Mit *acc.* (ὄζειν τινός) uina oluerunt Camenae *H* dufteten nach Wein; ſo: ceram, crocum olere *Ci* u. m. *adi. Obi.*: graue olens *V* ſtarkduftend, suaue olens *V* wohlriechend. | *β* Epicurus nihil (*acc.*) olet ex Academia *Ci* trägt keine Spur von der A. an ſich, supercilia illa olere malitiam uidentur *Ci* 'ſtinken' nach Bosheit.

oleo, ēre **II** nur in Compoſ. Vgl. aboleo, prōles, indoles, suboles und das *Incoh.*:

olēsco, ere, ui wachſen (vgl. ad-olesco, ex-olesco, obs-olesco) suboles ab olescendo id est crescendo *Festus.*

oleum, i, *n.* (Lw. ἔλαιον) Olivenöl, Baumöl. Als Brennöl (instillare oleum lumini *Ci*), Speiſeöl (caules unguere oleo *H*), Salböl (iuuentus oleo perfusa) gebräuchlich. Sprichw.: 1. oleum addere camino *H* unſer: 'Öl' ins Feuer gießen. 2. (alliterierend:) oleum et operam perdere *Ci* von vergeblich angewandter Mühe (vgl. 'da iſt Malz und Hopfen verloren') wahrſch. urſpr. von Ringkämpfern zu verſtehen.

ol-facio, ere, feci, factus (Stamm von olēre) riechen, wittern: ea, quae gustamus, olfacimus, tractamus *Ci*; *metaph.* quem nummum non olfecerint? *Ci.* Davon:

olfactus, ūs, *m.* Geruch, Geruchſinn *Ci.*

olidus 3 (von olēre) riechend; *occ.* ſtinkend: caprae *H.*

Ōliaros, i, *f.* s. u. Olearos *O.*

ōlim, *adv.* (= *ollim, § 15, von ollus, vgl. illim. 'In jener Zeit', damals; daher:) einmal, einſt, vor Zeiten *α*; ſeit lange, längſt *β*; künftig, einſtmals *γ*; ſeltener: jemals, einmal *δ*; bisweilen, manchmal *ε*; bei folgend. Temporalſatz: dann *ζ.* | *α* fuit olim senex *Pl* unſer: 'es war einmal', aurea nunc (Capitolia), olim horrida dumis *V* boues olim nisi reddidisset *H*, und ſo olim ... mox *T* olim ... nuper *Ci* olim ... post ... deinde ... nunc *S.* | *β* deprensis olim statio tutissima nautis *V* sensus olim mero uicti *Cu.* | *γ* haec olim meminisse iuuabit *V* non, si male nunc, et olim sic erit *H.* | *δ* mihi molliter ossa quiescant, si olim fistula uestra amores meos dicat *V.* | *ε* ut pueris olim dant crustula doctores *H.* | *ζ* non magis audierit quam ebrius olim cum ... edormit *H* saxum olim tunditur fluctibus, ubi cori sidera condunt *V.*

NB. Nebenform olli! *V* Aen. I 254 u. a.

olitor, ōris, *m.*, auch **holitor** (olus) Gemüſegärtner; davon **olitōrius** 3 für den Gem.: forum olitorium der 'Krautmarkt', Gemüſemarkt zu Rom, ſüdl. vom Capitol gegen die Tiberinſel.

oliua, ae, *f.* (Lw. ἐλαί[ϝ]α) Olive *α*; Ölbaum *β*; *meton.* Ölzweig *γ*; Stab aus Olivenholz *δ.* | *α* lecta de ramis ol. *H.* | *β* ramus oliuae *V* fronde et oliua comptus *V* ἐν διὰ δυοῖν = Laub des Ölbaumes. | *γ* flaua caput nectentur oliua *V*; *metaph.* undique decerpta oliua *H* allerlei rühmende 'Floskeln'; vgl. s. u. praeponere. | *δ* Damon incumbens tereti oliuae *V.* NB. Ölzweige dienen als Friedenssymbol und als Siegespreis. Davon:

oliuētum, i, *n.* Ölgarten, *H* und

ōliui-fer, fera, ferum Oliven tragend: Mantua *V.*

oliuum, i, *n.* (Lw. ἔλαιον, alt ἔλαιϝον) Öl: pisces perfundere oliuo *H*; *meton.* oliuum uitas caute *H* das Öl des Ringkampfes, d. h. die Paläſtra.

olla, ae, *f.* Topf.

olli (*adv. isol. loc.* von ollus, dicht. Nebenf. von ōlim) da, damals: olli subridens Iuppiter oscula libauit natae *V*; dazu *Seruius*: olli pro tunc. Vgl. risit pater optimus olli *V* (Iuppiter hic risit *Ennius*).

ollus 3 (altlat. = ille). Vereinzelte Formen: ollus, olla *Varro* olli *dat. sg. VCi* olli als *loc. sg. V*, Plural: olli *V* ollis *Ci* ollos *Ci* olla (*acc. pl.*) *Ci.*

olor, ōris, *m.* Schwan: olores graece cycni dicuntur *Isidor HO.* Davon:

olōrinus 3 vom Schwan, des Schwans: pennae *V*, alae *O.*

olus, oleris, *n.* u. *demin.* **oluscŭlum,** i, n. (richtiger **holus,** viell. mit χόλος die (grüne) Galle verwdt.) Grünes, Grünzeug: olus coquere *H* prandere *H* uncta oluscula *H* geſchmälzt.

Olympia, ae, *f.* (Ὀλυμπία) eine dem Zeus heilige Gegend in Elis Piſatis am Alpheus, berühmt als Schauplatz der olympiſchen Spiele. Davon *adi.* **Olympiacus,** a, um, olympiſch; **Olympias,** piadis, *f.* eine Olympiade (ὀλυμπιάς), ein Zeitraum von vier Jahren, nach deſſen Ablauf die olympiſchen Spiele von neuem gefeiert

Digitized by Google

wurden. Dicht. eine fünfjährige Zeit: in Scythia nobis quinquennis olympias acta est *O.* **Olympicus** (ὀλυμπικός), a, um zu Olympia gehörig, olympisch. **Olympiēum,** i, *n.* (Ὀλυμπιεῖον) Tempel des olympischen Zeus. **Olympionīcēs,** ae, *m.* ein Sieger in den olympischen Kampfspielen, (Ὀλυμπιονίκης) *Ci.* **Olympium,** ii, *n.* Städtchen auf der Insel Sicilien mit einem Tempel des Zeus. **Olympius,** a, um zu Olympia gehörig, olympisch; *subst.* **Olympia,** örum, *n.* (*sc.* certamina) die olympischen Kampfspiele (Ὀλύμπια): ad Olympia proficisci *Ci* coronari Olympia *H* (vgl. Ὀλύμπια νικᾶν).

Olympias, piadis, *f.* als n. pr. (Ὀλυμπιάς) Mutter Alexanders des Großen *Cu.*

Olympos u. **Olympus,** i, *m.* I. häufiger Bergname (Ὄλυμπος) bes. in Mysien, Lycien, Laconien, auf Cypern u. a. Bes. der Olymp, ein Berg an der Grenze von Macedonien u. Thessalien, in der Mythe berühmt als Sitz der griechischen Götter, j. Elimbo; *meton.* der Himmel: processit uesper Olympo *V.* II. Als Personenname berühmter Flötenbläser, Schüler des Marsyas. III. *f.* eine Stadt Lyciens am lycischen Olympos *L.* Davon **Olympēni,** örum, *m.* Ὀλυμπηνοί die Einw. von O. *L.*

Olynthos, u. **-us,** i, *f.* Stadt auf Chalcidice, 55 km östl. v. Saloniki, 348 v. Philipp zerstört. Einw. **Olynthii,** orum, *m.*

omāsum, i, *n.* (nach Philoxenus celtisch) Rindskaldaunen, Kuttelfleck: pingui tentus omaso *H* vollgefressen mit.

ōmen, inis, *n.* (viell. Rückbildung aus ōminari, § 44) Ankündigung, Anzeichen, Vorzeichen; *occ.* 1. drohendes Zeichen. 2. Wunsch, Glückwunsch *α*; *meton.* ein mit Auspicien verbundener Gebrauch *β.* | *α* bubo dirum omen mortalibus *O* i secundo omine *H* omen capere *Ci* abwarten, o. accipere *Ci* etwas als günstiges Vorzeichen begrüßen *LCi*; *occ.* 1. contra omina bellum poscunt *V.* 2. Marium uotis ominibusque prosecuti sunt *Ci.* | *β* primisque uirginem ominibus iugare *V* feierlich vermählen (dem Ehebunde gehen Festopfer voraus); hic sceptra accipere regibus omen erat *V* Brauch.

ō-minor, ari, ātus sum (ob-minari?) 'andrehen', ein böses Anzeichen verkünden *α*; ankündigen, weissagen *β.* | *α* ominari horreo *L* uerba male ominata *H*(?) v. übler Vorbedeutung, suo capiti, saluis nobis, ominetur *Ci.* | *β* clamore ominati sunt felix imperium *L.*

ŏ-mitto, ere, misi, missus (statt *om-m. § 35, 5) wegwerfen, fahren lassen *α*; *metaph.* fahren lassen, aufgeben, sein lassen *β*; in der Rede unerwähnt lassen, übergehen, von etwas absehen *γ.* | *α* puer lorum omisit *Ci* pila *C* arma *Cu* habenas *T*; *occ.* maritum *T* verlassen. | *β* Pompei sequendi rationem omittit *C* gibt den Plan auf, obsessionem *C* einstellen, curam prouinciarum *N* omnibus rebus omissis *C* mit Hintansetzung alles andern, scelus impunitum o. *S* ungeahndet hingehen lassen. Mit Inf. 'aufhören': omittatis recordari *Ci* omitte mirari opes Romae *H*; *occ.* teneo occasionem neque omittam *Ci* nicht unbenutzt verstreichen lassen, nihil inexpertum *Cu* tempus o. *C* hostem *L* aus den Augen lassen. | *γ* Häufige Formel (praeteritio): ut ... omittam: ut o. Philippum *N* abgesehen von Pb., de reditu Gabinii (*sc.* dicere) omittamus; mit *acc. c. inf.*: o. uersum pertinuisse ad eum *Ci*; indir. Fr.: omitto, quid fecerit *Ci.*

omni-fer, fera, ferum (fero omnia) alles tragend: uultus telluris *O.*

omni-gena, ae, *m.* (omnium generum) allerlei: *gen. pl.*: omnigenūm deūm = omnigenarum. Andere lesen: nubigenum, amnigenum Wolkensöhne, Wassersöhne.

omnīnō (*adv. isol. abl.* von *omnīnus 3 zu omnis wie longinus zu longus) im Ganzen, gänzlich, überhaupt *α*; völlig, durchaus, ganz und gar, vollständig *β.* | *α* erant omnino itinera duo *C* o. sexcenti *Cu* o. non amplius centum *N* aut o. aut magna ex parte *Ci* de hominum genere aut o. de animalium *Ci.* | *β* o. quid Romae ageretur nesciuit *Ci* ⟨piissimus⟩ quod uerbum o. nullum in lingua Latina est *Ci* (überhaupt nicht existiert), o. neminem uideo *Ci* o. sine comite *Ci* o. prouinciam neglexit *Ci.*

omni-parens, tis Allmutter: terra *V.*

omni-potens, tis allmächtig.

omnis, e (*ob-nis von ob wie am-nis v. ab, prō-nis von pro, super-ne von super, pōne v. post. Vrtg. das Entgegentretende τὸ ἐπιτυχόν:) alles *α*; jeder, jederlei *β*; allerhand, allerlei *γ*; gesammt, ganz *δ.* | *α* Meist *pl.*: ea apud omnes gentes fiunt *Ci* omnibus aedificiis pepercit *Ci*; *subst.* constat inter omnes *N* 'allgemein', omnium libertas *N* opinio *Ci* die allgemeine. Mit *gen. part.*: Macedonum omnibus *L*; im *gen. part.* sehr häufig: omnium miserrimus *Ci* allerelendester, potentissimus *N* allermächtigster; *neutr.* omnia facere *Ci* alles versuchen, per omnia duco *V* überall herumführen, omnia malle quam bellum *L.* Bes. (nach dem gr. πάντα) *adv.*: omnia Mercurio similis *V* in allem. | *β* omne eiusmodi negotium *Ci* omnis pax bello utilior *Ci* triremes omnes *C* 'lauter' Trir., omnibus mensibus *Ci* jeden M., omni tempore *C* jederzeit, allzeit, sine omni periculo *Ci* ohne jederlei Gefahr, omnis fraus et perfidia *Ci.* | *γ* omni largitione saturati *Ci* jede erdenkliche Art von Best., omnibus superstitionibus obnoxius *L* omnes flosculos carpam *Ci* omnibus tormentis necari *C.* | *δ* Meist *sg.*: haec omnis oratio mea est *Ci* terras omni dicione tenere *V* uneingeschränkte, Gallia omnis *C* in seiner Gesammtheit, omnis commeatus, pecunia *Ci N* gesammte, omnis iuuentus *V* om. insula *C* socios litore ab omni aduocat *V* non omnis moriar *H.*

NB. 1. Omnis bezeichnet das Ganze als Summe von ⟨allen⟩ Theilen, totus ⟨quōtus est⟩ als einheitlichen Begriff. 2. *N. pl.* omnia bei Dicht. im 6. Fuße des Her. bisweilen zweisilbig: omnja *V.*

omni-nagus 3 überall herumschweifend: Diana *Ci.*

onagrus (ἡ) und **onager** (ὁ), gri, *m.* (ὄναγρος) der wilde Esel, Waldesel.

Onchae, arum, *f.* Stadt in Syrien *L.*

Onchēstus, i, *m.* (Ὄγχηστός) I. Fl. in Thessalien bei Cynoscephalae. II. St. in Boeotien mit Neptuntempel, daher **Onchestius,** ii, *m.* aus Onchestos *O.*

onerārius 3 (onus) Last tragend: iumenta on. *L* nauis on. *CN*; daher *subst.* **onerāria,** ae, *f.* (*sc.* nauis) Lastschiff *Ci.*

onero, āre, āui, atus (onus) beladen, belasten, bepacken; *occ.* bedecken *α*; *metaph.* überhäufen, überladen; *occ.* 1. anklagen, 2. reizen *β*; beschweren, belästigen *γ*; vergrößern, schwerer machen *δ.* | *α* commeatu, stipendio, armis naues onerat *S* plaustra *Cu* aselli costas pomis *V* manum iaculis *V* bewaffnen; mit veränderter Construction: uina cadis u. Cereris dona canistris *V*; uentrem onerare *S* überladen, onerari epulis *O* uino *S* sich mit Speise und Trank überladen, membra sepulcro *V*; *occ.*

Digitized by Google

ossa terrae aggere *V* mensas dapibus *V* 'besetzen'. | *β* omnibus contumeliis eum onerasti *Ci* eum mendaciis *Ci* einem den Buckel voll lügen, ⟨rex lictorem⟩ promissis onerat *S* aliquem laudibus *L* mit Lobsprüchen; *occ.* audentius iam onerat Seianum, saeuitiam eius *T.* | *γ* argumentis onerare iudicem *Ci* ihm mit Bew. lästig fallen, onerauit aethera uotis *V*; vgl. *H*: onerant uerba aures fallen lästig, regis ualetudinem *Cu.* | *δ* delectum suāpte naturā grauem onerabant ministri auaritiā *T* onerabat curas ordo Mutinensis *T* vermehrte, filia patris onerat pericula *T* o. dolorem *Cu* inopiam *L* onerat dictis atque aggerat iras *V.*

onerōsus 3 (onus) lästig, daher: schwer, drückend *α*; beschwerlich, zuwider *β*. | *α* et sit humus cineri non onerosa tuo *O.* | *β* marem parias; onerosior altera sors est *O.*

Onēsicritus, i, *m.* (Ὀνησίκριτος) Admiral unter Alexander *Cu.*

onus, eris, *n.* Last; daher Ladung, Fracht; *occ.* die Last der Leibesfrucht *α*; *meton.* Gewicht, Schwere *β*; *metaph.* 1. Last, Schwierigkeit, schwere Aufgabe; 2. 'Lasten' = drückende Abgaben, Schulden *γ*. | *α* iumentis onera imponere *C* asellus dorso subit onus *H* onera atque merces *Ci* Waren und Frachten, naues ad onera transportanda latiores *C*; *occ.* Lucina, maturum onus molliter utero effer *O.* | *β* tanta onera nauium *C* so schwere Schiffe, turris tanti oneris *C.* | *γ* 1. cogor uobis oneri esse *S*(*LC*) zur Last zu fallen, suscipis onus officii *Ci* mens fert onus tristitiae *O* onus est graue et incommodum iudicare *Ci* onus alicui iniungere *CL* 'aufbürden'. 2. Vgl. graue onus tributorum *C* mit: ciuitatibus grauiora onera iniungebat *C* Abgaben, haec onera in dites a pauperibus inclinata *L* Schulden.

NB. Das Latein liebt Wortspiele zwischen onus und honos, z. B. non honori sed oneri esse *Ci* oneratus magis quam honoratus *L.*

onustus 3 (onus) beladen, daher: bepackt, befrachtet *α*; *meton.* voll *β*; *metaph.* (geistig) beladen, belastet, bedrückt *γ*. | *α* naues onustae frumento *Ci* spoliis orientis onustus *V* praeda onusti (beutebeladen) Athenas reuerterunt *N.* | *β* ager fertilis et praeda onustus *S* pharetra telis on. *T* tergum on. uulneribus *T.* | *γ* fame onusti *T* voll Hunger, onustus sacrilegio *Ph.*

NB. Bei *T* mit griech. Construction camelus onustus frumenti = *πεφορτισμένος σίτου.*

onyx, chos (chis) *f.* (Fw. ὄνυξ) Nagel am Finger *α*; daher *metaph.* ein gelblicher, weiß und roth gestreifter Halbedelstein, zu Cameen gebraucht *β*; gelblicher durchscheinender Marmor: Alabaster *γ*; *meton.* Alabastergefäß als Parfümfläschchen *δ*. | *α* ὄνυχες τῶν δακτύλων *Aristoph.* (vgl. ungula). | *β* in gemma onychis est candor unguis humani similitudine *Plinius.* | *γ* tota in aula calcabatur onyx *Lucanus.* | *δ* nardi onyx *H.*

opāco, āre, āui, ātus beschatten: platanus opacat locum *Ci*; von:

opācus 3 schattig, Schatten spendend *α*; beschattet *β*; *metaph.* finster, dunkel *γ*. | *α* opaca ilex, nemus opacum *V.* | *β* opacā fusus in herba *O* o. ripa *Ci* ferimur per opaca locorum *V* 'die Schatten', o. frigus *V* Schattenkühle. | *γ* opaca nox *V* nubes, Tartara *O.*

opella, ae, *f.* kleine Arbeit, kl. Mühe *H*; *demin.* von:

opera, ae, *f.* (vgl. opus) Arbeit, Mühe, Bemühung, Thätigkeit *α*; *occ.* die Mühe für andere: Dienst, Dienstleistung, Hilfe *β*; *meton.* Zeit, Muße, Gelegenheit *γ*; der Arbeiter, Knecht, Gesell; *occ.* Helfershelfer *δ*. | *α* mercennariorum operae, non artes emuntur *Ci* homines in operas mittere *Ci* „in die Arbeit", curam atque operam ponere in periculis defendendis *Ci* permultum operae consumere *Cu* viel Mühe aufwenden, res multae operae est *C* ist sehr mühsam, operam fortium uirorum edere *L* sich als t. M. zeigen. Bes. operam dare (nauare, tribuere, insumere) rei alicui *Ci* sich womit beschäftigen, etwas pflegen, palaestrae, rei familiaris *N*, funeri *O* beiwohnen; mit folgd. Heischesatze: ut (ne) fiat sich bemühen, dass ... daher datā (deditā) operā *Ci* mit Fleiß, vorsätzlich, est operae pretium *Ci* es ist der Mühe wert, op. pretium facere *L* etwas thun, das der Mühe wert ist, non operae est *L* es lohnt sich nicht; meā, tuā, suā alicuius operā *NCiL* auf meine Bemühung hin, durch mein Zuthun (auch: durch meine Schuld); eādem operā *L* 'unter einem', zugleich. | *β* nulli defuit eius opera *N* opera forensis *N* illorum operā consilioque uti *Ci* mit Rath und That unterstützt werden, (in bello) imperatoris opera desideratur *N* vermisst man seine Unterstützung, operam suam polliceri *S* imperatori operam date *C* erweiset einen Dienst, operam praestare in re militari *C* Kriegsdienste leisten. | *γ* nec Hannibali in tanto discrimine rerum operae esse legationes audire *L* deest mihi opera *Ci* habe keine Zeit u. k. Lust. | *δ* accedes opera nona agro Sabino *H* als 9. Knecht, operae mercennariae *Ci*; *occ.* erat mihi contentio cum operis conductis *Ci* operis tuis nummos diuidis *Ci* operarum suarum gladii *Ci* operae theatrales *T* = 'Claqueurs'. Davon:

operārius 3 zur Arbeit gehörig, tauglich, homines paene operarii *Ci* nur zur körperl. Arbeit brauchbar; *subst.* **operārius,** ii, *m.* Handlanger, Taglöhner *Ci.*

operculum, i, *n.* und **operculum,** i, *n.* (nicht *demin.*, sondern mit Suffix crum aus operire § 33) Deckel: operculum dolii *L* Fassdeckel.

operimentum, i, *n.* (operire) Decke: equis paria operimenta erant *S.*

ŏ-perio, īre, perui, pertum (ob-pario § 35, 5) zudecken, bedecken; *occ.* 1. verhüllen. 2. verschließen. 3. begraben *α*; *metaph.* bedecken, beladen *β*; verdecken, verbergen, verhehlen *γ*. | *α* summas amphoras auro *N* classem lapidum nimbo *L* nox operit terras umbrā *V*; *occ.* 1. corpus chlamyde *Cu* esse capite operto *Ci.* 2. opertis ualuis Concordiae *Ci* operta lectica *Ci.* 3. reliquias pugnae o. *T.* | *β* iudicia operta dedecore et infamia *Ci* infamiā opertus *T.* | *γ* operta bella *V* geheime Zwietracht; *subst.* operta telluris *V* Tiefen der E., operta Apollinis *Ci* Geheimnis, Orakel.

operor, āri, ātus sum (opus) mit etwas beschäftigt sein, arbeiten *α*; *occ.* eine gottesdienstliche Handlung verrichten, opfern *β*. | *α* miles caedendis materiis operatus *T* mit d. Fällen von Bauholz beschäftigt, suboles liberalibus studiis operata *T* in cute curanda *H* ornandis capillis *O* mit dem Haarputz; *subst.* operantium bellantiumque clamor *T* der Schanzarbeiter und ... | *β* (Tullum) so abdidisse, his sacris operatum *L* prodigiis procurandis operari *L* sich mit der Sühnung der Zeichen besch. Libero patri operari *Cu* opfern, uidit se operatum *T* er sah sich (im Traume) opfern, laetis operatus in aruis *V* während du opferst.

operōsus 3, *adv.* **operōsē** I. (v. opera) geschäftig,

thätig α; mühselig, mühevoll, beschwerlich β. II. (v. opus) künstlich, kunstreich α; wirksam β. | I α senectus operosa et semper agens aliquid *Ci* operosae cultibus ambae *O* uates operose dierum *O* v. sich mit den T. beschäftigt. | β labor operosus et molestus *Ci* operosa carmina fingo *H.* | II α mundi moles operosa *O* uina operose condita *O* templa operosa dei *O* fului operoso ex aere lebetes *O* aus kunstreich gebildetem Erze. | β operosae uiribus herbae uti *O.*

Opheltēs, ae, *m.* (Ὀφέλτης) Mannsname bei *V* und *O.*

Ophias, adis, *f.* (Ὀφιάς) Ophierin, Weib aus dem Stamm der ätolischen Ophioneš am Euenus *O.*

Ophiōn, onis, *m.* (Ὄφιων von ὄφις) mythischer Mannsname. Als Vater des Centauren Amycus bei *O.* *Patronym.*: **Ophiōnidēs,** ae, *m.* (Ὀφιονίδης) = Amycus *O.*

Ophiūsa, ae, *f.* (gr. ὀφιοῦσα 'schlangenreich') dicht. Name von Cypern, daher **Ophiusius** 3 cyprisch *O.*

opi-fer, fera, ferum (opem ferens) hilfeleistend, helfend, heilend *O.*

opi-fex, ficis, *m. f.* (ops und facere) Werkmeister, Arbeiter, Verfertiger α; *occ.* Handwerker β. | α deus opifex mundi *Ci* Schöpfer = op. rerum *O*; *metaph.* Zeno opifex uerborum Wortbildner. | β opificum manibus ... tecti, uestiti, salui esse possumus, urbes, muros ... habemus *Ci.*

ōpilio, ōnis, *m.* vgl. ūpilio.

Opīmius 3 Name einer pleb. gens. Bes. L. Op. erob. als Prätor 125 Fregellä. Als cos. 121 führt er das bewaffnete Volk gegen C. Gracchus. 119 Censor, 114 als Gesandter bei Jugurtha, v. diesem bestochen. Nach seiner Rückkunft in Rom verurtheilt und verbannt. Als redender Name: Herr 'Reichmann' bei *H.* Der Name kommt von:

opīmus 3 (zu ops wie matrimus zu mater) fett, reich α; *metaph.* reich an etwas β; fett, stattlich, ansehnlich γ. | α exta bouis opimi *Ci* Asia tam opima ac fertilis est *Ci* 'fett' und fruchtbar, opimi atque uberes campi *Ci.* | β ager opimus copiis *L* opimum praedā discedere *Ci* opus opimum casibus *T* reich an Wechselfällen. | γ op. habitus corporis *Ci* tam opimis rebus contentus non fuisti *Ci* op. praeda *Ci* 'fette' Beute, opima accusatio *Ci* 'fett', d. h. einträglich, dapes *V* reichlich. Bes. spolia opima *LV* 'die Feldherrnbeute', die dem gefallenen Führer vom Sieger abgenommene Rüstung. Rhetorisch ausgedrückt: opimum belli decus caeso rege expetens *Cu* opimus triumphus *H.*

opīnābilis, e (opīnor) vermuthungsgemäß, unsicher: res, ars *Ci.*

opīnātio, ōnis *f.* (opīnor) Meinung, Vermuthung, Einbildung *Ci.*

opīnātor, ōris, *m.* (*nom. ag.* von opinor) Vermuther *Ci.*

opīnio, ōnis, *f.* (opināri) Vermuthung, Meinung; *occ.* 1. Erwartung. 2. Einbildung α; die Meinung der Leute, der Ruf; *occ.* das Gerücht β. | α non re ductus sed opinione *Ci*; *gen. subi.* opinio Siculorum *Ci*, *gen. obi.* opinio impendentis mali *Ci* 'Ahnung', opinio de diis omnium est *Ci* Vorstellung von Göttern. Bes. ut o. mea fert (est) *Ci* nach meiner Ansicht (als Parenthese), uenit mihi in opinionem (adducor) *N* ich komme zu der Ansicht, praebere opinionem timoris *C* scheinbar Furcht zeigen; *occ.* 1. *obi.* op. trium legionum *C* die Hoffnung auf; *subi.* praeter (contra) omnium opinionem *NC* wider Erwarten = opinione celerius, latius *Ci.* 2. laetitia et libido in bonorum opinione uersantur *Ci* beruhen auf Einbildung v., op. uanae religionis *Cu* Wahn, ex ueritate pauca, ex opinione multa aestimat uolgus *Ci* Vorurtheil. | β magna est hominum opinio de te *Ci*; mit *subi. gen.*: contra opinionem militum (günstiges Vorurtheil der S.) famamque omnium *C* equitum inter Gallos opinio est singularis *C* genießen guten Ruf; mit *obi. gen.*: uirtutis opinionem capere *C* sich erwerben, nimia ingenii op. *N*; auch malignitatis opinionem uereri *T*; *occ.* quae opinio erat edita in uulgus *C* das Gerücht (der Ruf) hatte sich verbreitet, opinio exierat mit *acc. c. inf. L.*

opīnor, āri, ātus sum (opīnus) 'sich vorstellen', d. h. vermuthen, wähnen, glauben, meinen: se non opinari sed scire dixit *Ci* sapiens opinatur saepe aliquid, quod nesciit *Ci* de uobis hic ordo opinatur non secus ac de hostibus *Ci*; mit *acc. c. inf.*: hoc nusquam scriptum fuisse opinor *Ci.* Bes. häufig parenthetisch: non, opinor, esset dubium *Ci* oder ille, ut opinor, ingemuit *Ci* 'glaub' ich', 'mein' ich'. *Part. Pf.* in passiver Bdtg.: opinata bona, mala *Ci* eingebildete, Scheingüter, Scheinübel. Die *Inpt.* nec opinans, nec opinatus s. u.

opīnus 3 (von ob, op § 40* wie sup-īnus von sub-sup) 'vorgestellt', nur mit Negationen: nec-opinus, in-opīnus s. u.; Stammwort zu opinari, opinio.

opi-parus 3, *adv.* opiparē (opem parare) reichlich, prächtig: opiparē paratum conuiuium *Ci* opipare edere, munerari *Ci.*

Ōpis, is, *acc.* im *f.* (Ὦπις) Nymphenname bei *V.*

Opitergium, ii, *n.* St. in Venetien, 66 km w. von Aquileia, j. Oderzo *L.*

opitulor, āri, ātus sum Hilfe bringen, sich hilfreich erweisen, helfen, beistehen: mulier hospiti oppresso opitulata est *Ci* decretis suis inopiae plebis o. *S* abhelfen. Von:

opi-tulus 3 Hilfe bringend, hilfreich (qui opem tulit d. i. fert) bes. Cultname des Juppiter *Festus.*

oportet, uit, ēre (statt opportet § 35, 5; vgl. opportunus) es ist ersprießlich, zweckmäßig, daher: es ist nöthig, gebührt sich, man soll: non quia necesse fuerit, sed quia sic oportuerit *Ci* nicht unumgänglich nöthig, aber zweckentsprechend, seueritati, ut oportet, respondere *Ci* gebührend antworten. Ergänzung im *acc. c. inf.*: praetorem quaestori parentis loco esse oportet *Ci*; mit *Pf.* oft ohne esse: id factum non oportuit *Ci* signum ablatum non oportuit *Ci*; bei unbestimmtem Subj. bl. Inf.: quae si diceret, ignosci non oporteret *Ci* man durfte nicht. In conjunctivischen Heischesätzen steht oportet oft parenthetisch (ohne Einfluss auf den Modus!!): ego crimen, oportet, diluam *Ci* ich soll, so ziemt es sich ..., magistratum ineat, oportet, Nonis Dec. *Ci.*

op-pēdo, ere (dem gr. καταπέρδειν nachgebildet) einem ins Gesicht blasen, gemeine Metapher für: verachten *H.*

op-perior, īri, pertus sum (vgl. ex-perior) *intr.* warten α; *trans.* erwarten β. | α ibique diem unum opperitur *N.* | β classem opperiebatur aduersariorum *N* opperiebatur, ut consul attraheretur *T.*

op-peto, ere, īui, ītum entgegengehen: priusquam oppetam malam pestem dicht. bei *Ci* mich ins Unheil stürze. Bes. mortem oppetere *Ci* sterben, si mors oppetenda est, oppetatur cum gloria *Ci.* Daher bei Späteren

Digitized by Google

(*euphem.*) auch ohne mortem: quis Troiae sub moenibus altis contigit oppetere *V* zu sterben.

oppidānus 3 (oppidum) aus einer Landstadt, städtisch; *occ.* kleinstädtisch *α*; *subst.* Städter *β*. | *α* senex quidam oppidanus *Ci* (v. Tarracina); *occ.* uetus quoddam in scaenicos ius et maxime oppidanum *Ci*. | *β* oppidanos hortatur, moenia defendant *S*.

Oppidius 3 Gentilname: O. Seruilius von Canusium *H*.

oppidō (*adv. isol. abl.* von oppidum) fest, tüchtig, sehr: oppido: ualde, multum *Festus* Domitius oppido adolescens *L* noch fast Jüngling, eorum definitiones paulum oppido inter se differunt *Ci* sehr wenig. Oft oppido quam ungemein, überaus: oppido quam breue interuallum *L*.

oppidulum, i, *n.* Städtchen: oppidulo quod uersu dicere non est *H* soll nach den Scholiasten der Weiler Equus Tuticus 30 km nö. von Benevent sein. Allein dies ist unmöglich, da Horaz südl. v. Benevent auf der Straße von Trivicum nach Canusium fuhr. *Demin.* von:

op-pidum, i, *n.* (vgl. im-pedire und gr. *πέδον* das 'Feste' § 6, *πέδη* die 'Fessel') die Befestigung *α*; *meton.* die befestigte Stadt, Feste, Stadt *β*. | *α* (in circo) qui carceres nunc dicuntur, Naeuius appellat oppidum *Varro* oppidum Britanni uocant, cum siluas impeditas uallo fossaque munierunt *C* legati ab rege Perseo uenerunt; eos in oppidum intromitti non placuit (d. h. innerhalb der Mauern), in aedem Bellonae (auf dem Marsfelde) in senatum introducti sunt *L*. | *β* oppidum est in Hellesponto Lampsacum *Ci* in oppido Citio est mortuus *N*; sehr selten von Rom *L*.

op-pignero, āre, āui, ātus (pignus) als Pfand einsetzen, verpfänden: libellos pro uino *Ci*.

op-pilo, āre, āui, ātus (pīlum, urspr. einen Balken oder Stange vorschieben, daher:) verrammeln, verschließen: scalas *Ci*.

Oppius 3 Name eines röm. Geschlechts. Bes. C. Oppius, vertrauter Freund Cäsars.

op-pleo, plēre, plēui, plētus anfüllen: naues serpentibus oppletae *N* nix opplet omnia *L*; *metaph.* haec opinio Graeciam oppleuit *Ci* erfüllt, mentes oppletae tenebris *Ci*.

op-pōno, (§ 34) ere, posui, positus entgegenstellen, -setzen, -legen; *passiv* gegenüberstehen, -liegen *α*; *metaph.* preisgeben, aussetzen *β*; vorhalten, vorführen *γ*; dagegen vorbringen, einwenden *δ*; gegenüberstellen (vergleichend und als Gegensatz) *ε*. | *α* oppono auriculam *H* halte es ihm hin, fores oppositae *O* (vorgelegt —) verschlossen, opposuitque manum fronti *O* legte an . . ., oculis op. manūs *O* sich die Augen zuhalten. Bes. schützend entgegenstellen, exercitum barbarorum copiis *Cu* ad introitus armatos *Ci* turrim ad portum *C* urbs barbaris ut propugnaculum opposita *N* die wie ein Bollwerk im Wege steht, moles oppositae fluctibus *Ci*; von Localen: oppidum oppositum Thessaliae *C* gegenüberliegend, Rhegion opp. contra Zanclēia saxa *O*. | *β* ad omne periculum solus opponitur *Ci* se inuidiae, periculis o. *Ci*. | *γ* minae iactentur, formidines (Schreckbilder) opponantur *Ci* armati exercitus terrorem togatis opponere *Ci*. | *δ* quid opponas, si negem? *Ci* quid habes, quod mihi opponas? *Ci*. | *ε* multis secundis proeliis unum aduersum op. *C* omni uirtuti uitium contrario nomine opponitur *C* steht gegenüber.

opportūnitas, tātis, *f.* (opportunus) günstige, bequeme Lage *α*; gelegene Zeit, gute Gelegenheit *β*; günstige Anlage *γ*; Vortheil *δ*. | *α* locorum opp. *Ci* loci *C*; *meton.* custodia huius opportunitatis *Ci* des günstigen Orts. | *β* opp. (sic enim uocamus *εὐκαιρίαν*) non fit maior productione temporis *Ci* opp. temporis *C* opp. aetatis *S* die in den Altersverhältnissen liegt. | *γ* opportunitates corporis *Ci* in animis *Ci*. | *δ* omnis utilitas opportunitasque Siciliae consistit in re frumentaria *Ci* belli opportunitates *Ci* militärische Vortheile, opportunitate data *C*.

op-portūnus 3, auch **oportūnus** geschr., § 15, *adv.* opportunē (vgl. Portūnus 'Hafengott', eigtl. mit gutem Hafen) daher: günstig, bequem, geeignet gelegen *α*; *metaph.* (zeitl.) günstig gelegen *β*; geschickt, gewandt; v. Gegst.: geeignet, nützlich *γ*; (dem Feinde) bloßgestellt, ausgesetzt *δ*. | *α* habent oppidum opportuno loco, quo saepe adeundum est nauibus *Ci* urbs opportunissima egregio portu. Mit *dat.*: regio opp. explicandis copiis *Cu* zu . . . für . . . = ad aciem instruendam *C*. | *β* tempus actionis opportunum *CiC* opportune adest *Ci*; *praedicativ*: consilio opportuni uenerunt *L* (*καίριος ἦλθες Sophocl.*). | *γ* Quinctius minime opportunus uir *L* his credendis opportuna multitudo *L* classes optimae atque opportunissimae *Ci* opp. res accidit *C* es trifft sich gut, opportuna opera *Ci* Dienstleistung. | *δ* loco hostibus opportunissimo *N* cauere, ne hosti opportunus fieret *L* sich eine Blöße zu geben; perculsi pauore simul opportuniores, quod intenti operi erant *L* opportunus iniuriae *S* der Unbill ausgesetzt. Daher *n. pl.*: opportuna bedrohte Punkte: opportuna diuidere praefectis *L* locorum opportuna permuniuit *T*.

oppositus, ūs, *m.* (opponere) *act.* das Entgegenstellen *α*; *pass.* das Vortreten, Vorliegen *β*. | *α* laterum et corporum oppositūs polliceri *Ci*. | *β* sol lunae oppositu deficit *Ci*.

oppressio, ōnis, *f.* (opprimere) Unterdrückung *α*; Überrumpelung, Überfall *β*. | *α* legum et libertatis *Ci*. | *β* occupatio fori, oppressio curiae *Ci*.

op-primo, ere, pressi, pressus I. niederdrücken, zu Boden drücken; *occ.* erdrücken, ersticken *α*; *metaph.* niederhalten, ersticken, unterdrücken; *occ.* 1. stürzen. 2. knechten. 3. bewältigen *β*; bedecken *γ*. II. überfallen; *metaph.* überraschen. | I *α* oppressus onere armorum *C* classis a praedonibus oppressa *Ci* versenkt; *occ.* ruinā conclauis opprimi *Ci* senem iniecta uestis o. *T*. | *β* flammam aquā oppr. *Ci* litterae oppressae *Ci* unterdrückte, nicht ausgesprochene, uoluit deus ora loquentis opprimere *O* seine Worte unterdrücken, inuidiam *N* niederhalten, und so iram *S* nicht ausbrechen lassen, dolorem *Ci* orientem ignem *L* potentiam extinguere et opprimere *Ci* libertas populi oppressa *Ci*; *occ.* 1. occasionem sui opprimendi dare *N* insontem falso crimine *L*. 2. patriam oppressam in libertatem uindicare *N* ad liberandos an ad opprimendos socios? *Ci* Athenas seruitute oppressas tenere *N* in drückender Knechtschaft. 3. legionem *C* vernichten, nationem Allobrogum conficiat atque opprimat *Ci* di faxint, ut Catilinae latrocinium opprimat *Ci* Herr werde über, bello superatus et oppressus *Ci*. | *γ* opprimi onere fenoris *S* aere alieno *Ci* animus demissus et oppressus *Ci* opprimi doloribus *Ci* timore *C* somno oppressus *C* in tiefem Schlafe, opprimi testimoniis *Ci*. | II Phylarchus oppressus a praedonibus et captus est *Ci* hostem inpru-

Digitized by Google

dentem *N* inopinantem *C* repentino aduentu incautos *L*; *metaph.* mulier morbo oppressa est *Ci* luce oppressus *Hirtius* vom Tageslichte überrascht, clade, igni opprimi *L* ne subito a me opprimatur *Ci* daſs ich ihn nicht aus d. Faſſg. bringe, oppressus fraude loci *V* getäuscht.

op-probrium, ii, *n.* (probrare) Beſchimpfung, Schimpfrede; *abstr.* Vorwurf, Schimpf *α*; *meton.* von Perſonen: Schimpf, Schande *β*. | *α* uersibus alternis opprobria rustica fudit *H* opprobria dicere *O*; alicui opprobrio est *NCiO* gereicht zur Schande, ſchändet. | *β* opprobrium maiorum Mamercus *T* o. generis *O* (v. Minotaurus).

oppugnātio, ōnis, *f.* (oppugnare) Beſtürmung, Berennung; *occ.* 1. Belagerungsmethode. 2. Belagerungskunſt *α*; *metaph.* Angriff, Anklage, Widerſpruch *β*. | *α* oppidum obsidione (Blokade) et oppugnationibus (Berennungen) premere *C* oppugnationem ostendere *L* Scheinangriff machen; *occ.* 1. Belgarum oppugnatio est haec *C.* 2. oppugnationis scientia *C.* | *β* aperta inimicorum oppugnatio *Ci* totum genus oppugnationis . . . propulsare debetis *Ci* iudicium sine oppugnatione *Ci* (Oppoſition).

oppugnātor, ōris *m.* Beſtürmer, Angreifer *α*; *metaph.* Angreifer *β*. | *α* ignem tectis iniecerunt oppugnatores *T.* | *β* oppugnator rei p. *Ci* meae salutis *Ci*; *nom. ag.* von:

op-pugno, āre, āui, ātus entgegenkämpfen *α*; ſtürmen, berennen, angreifen *β*; *metaph.* angreifen, anfechten *γ*. | *α* acerrimo concursu est oppugnatum *N* kämpften ſie gegeneinander (Halm: pugnatum). | *β* consiliis ab oppugnanda urbe ad obsidendam uersis *L* Spartam *N* Chium (die Stadt) *N*; aber auch: Aegyptum oppugnatum profectus est *N* um Ä. anzugreifen. | *γ* populi salutem oppugnant et impediunt *Ci* iura oppugnare et labefactare *Ci* oppugnabis, ne id impetremus *Ci* acta Caesaris neque oppugnaui neque defendi *Ci* pecunia aliquem *Ci* zu beſtechen ſuchen, 'angehen'.

Ops, opis, *f.* (*nom.* und *dat. sg.* nur als *n. pr.*) I. *Sg.* u. *Pl.* Macht, Kraft, Vermögen *α*; Hilfe, Beiſtand *β*. II. nur *Pl.* Mittel, Vermögen, Reichthum *α*; Einfluſs *β*; Truppenmacht *γ*. III. (§ 27) als *n. pr.*: Göttin der Erde u. der Fruchtbarkeit (mit der Rhea identificiert). | I *α* homines omni ope niti decet, ne . . . *S* quacumque ope posset, uim propulsaret *Ci* magna nituntur opum ui *V* mit aller Kraft, grates persoluere dignas non opis est nostrae *V* vermag ich nicht, summis opibus Naeuium defendunt *Ci.* | *β* opis indigere *N* brauchen, sine ope diuina *C* deorum *N* opem ferre (vgl. opitulari) *N* opem ab aliquo petere, nihil opis, nihil auxilii ferre *Ci* opem atque auxilium a me petunt *Ci*; ſelten *pl.*: alienarum opum indigens *N.* | II *α* opes regiae *Cu* adstante ope barbarica trojaniſcher Reichthum, dicht. bei *Ci* homo paruis opibus et facultatibus praeditus *Ci* ruris opes *O* Sicilia floret opibus et copiis *Ci.* | *β* Lacedaemoniorum opes concussit *N* in bonis numerabis diuitias, honores, opes: diuitiae ut utare, opes ut colare, honores ut laudere *Ci* omnes Catilinae opes concidere *Ci.* | *γ* Italiam suis opibus et praesidiis occupare *Ci* exigua manus tantas opes prostrauit *N* praeesse regiis opibus et dimicare *N* Pontus regiis opibus uallatus *Ci.* | III Tellus Ops dicta, eo quod frugibus opem fert. *Isidor.* Ops mater, quod terra mater. *Varro*: ad Opis (*sc.* aedem) *Ci.*

opsōnium, ii, *n.* vgl. s. u. obsonium.

optābilis, e, *adv.* optabiliter (optare) wünſchenswert: quae uulgo expetenda atque optabilia uidentur *Ci*; mit folgd. Heiſcheſatz: erat optabile, ut populum comitem haberemus *Ci*; *Compar.* mit *Inf.* als *Subj.*: optabilius est uitam conficere sine dolore *Ci.*

optātio, ōnis, *f.* (optare) Wunſch: tres opt. dare *Ci* drei W. freiſtellen.

optātus 3 (*adi. isol. PPP* v. opto) erwünſcht, erſehnt, willkommen, lieb: optatum negotium sibi delatum esse dicebat *Ci* quoduis exsilium his optatius est quam patria *Ci* illi optatissimus fuit interitus Milonis *Ci*; *n. subst.* **optātum,** i, Wunſch: illud accidit praeter optatum meum *Ci* multa a diis optata consecuti sumus. Davon *abl. adv. isol.* **optātō** nach Wunſch: uelut optato uentis coortis *V.*

optimās, ātis, altl. **optumas** (*adi.* v. optimus) zu den Beſten gehörig, ariſtokratiſch: statu rei publicae regali, optimati, populari *Ci* Monarchie, Ariſtokratie, Demokratie, matronae optumates *Ennius.* Daher *subst.* **optimās,** ātis, *m.* der Ariſtokrat, faſt nur *pl.* optimates, um u. ium die ariſtokratiſche Partei: erat enim populi potentiae non amicus et optimatium fautor *N* plebis et optimatium certamina *T.*

optimus, optimē s. u. bonus, bene.

optio, ōnis, *f.* (von *opio, *opēre dem Stammwort zu optare) Wahl, Wunſch, freier Wille *α*; *meton.* der (gewählte) Gehilfe eines Centurio, Unterofficier, 'Feldwebel' (in dieſ. Bdtg. natürl. *m.*) *β*. | *α* si mihi optio detur, utrum . . . an . . . *Ci* utro frui malis, optio sit tua *Ci* Graeci optionem Carthaginiensium faciunt *S* überlaſſen den C. die Wahl. | *β* optio qui dicitur . . . adiutor dabatur centurioni a tribuno militum *Festus* quod adoptabantur, optiones uocari coepti *Varro.*

optīuus 3 (vgl. opto) erwählt, erforen, auserſehen: optiuo cognomine crescit *H.*

opto, āre, āui, ātus (*frequ.* eines alten *opio, *opere, vgl. gr. ὀπ . . . in ὄψομαι, ὄπωπα) auserſehen, erküren, wählen *α*; wünſchen *β*. | *α* pars optare locum tecto *V* für d. Haus, optet, utrum . . . an . . . *Ci* externos optate duces *V* illam matres optauere nurum *V* zur Schnur. | *β* aut sperando aut optando *Ci* mit Ergänzung: tot et tantas res *Ci* alicui mortem *L* ab dis inmortalibus aliquid *Ci*; mit folgd. Heiſcheſatz: tellus optem dehiscat mihi *V* optemus, ut eat in exsilium *Ci* nequis currat, optat *O.* Gegſtd. der Ausſage im *acc. c. inf.*: optant hoc fonte prohiberi posse oppidanos *Hirtius*; bei gleich. *Subj. inf.* (ſtreben, trachten, begehren) optauit sumere poenas *V.* Beſ. häufig **optandus** 3 wünſchenswert: otium diuitiae, alias optanda . . . *S* Gegenſtände des Wunſches.

opulens, tis, *adv.* opulenter (von ops, vgl. § 32, Wohlſtand zeigend, verrathend) reich: non opulens nec egens *Ausonius* non illos arte, me opulenter colam *S* ſie knapp halten, mich reichlich pflegen, ciuitas magna et opulens *S*; *subst.* **opulentes,** um (od. ium) *m.* die Reichen zweifelh. bei *N.* Davon:

opulentia, ae, *f.* Reichthum *α*; Macht *β*. | *α* habemus publice egestatem, priuatim opulentiam *S.* | *β* postquam res eorum satis pollens uidebatur, inuidia ex opulentia orta est *S.*

opulento, āre reich machen: bacis oliuae *H* durch ſeine Oliven; von:

opulentus 3 (Nebenform zu opulens) reich, wohl-

Digitized by Google

habend, reichlich *α*; mächtig, ſtark *β*. | *α* Croesus opulentissimus *Seneca* opulentissimae gazae Syriae *Ci*. Mit *abl.* templum donis opulentum *V* oppidum plenum atque opulentum *C*; mit *gen.* prouinciae nec uirorum inopes et pecuniae opulentae *T subst.* regionis opulenta *Cu* der Reichthum d. L. | *β* paruis copiis bella gerere cum opulentis regibus *S* minus opulentum agmen *L* ſchwächere Streitmacht, opulentissimum et maximum regnum Antiochi *Ci*.

opus, eris, *n.* Werk, Arbeit und zwar: I. Arbeit, Beſchäftigung, Thätigkeit, *occ.* jede ſpecielle Thätigkeit *α*; *meton.* das vollendete Werk, die fertige Arbeit *occ.* für den Namen des betreff. Gegenſtandes *β*. II. Die That: das Thun *α*; Handarbeit, Kunſt, Stil *β*; Mühe, Anſtrengung *γ*. III. Im *isol. nom. sg.* mit esse prädicativ verb. opus est: es iſt Sache, es iſt nöthig, vonnöthen, man braucht. Mit dem *nom.* *α*; *abl.* *β*; *gen.* *γ*. | I *α* instituit officinam Syracusis ... menses octo opus non defuit *Ci* fehlte es nicht an Arbeit, opera ad fabrilia surgit *V* zu ſeiner Schmiedearbeit, omnibus una quies operum, labor omnibus unus *V* res immensi operis *L* magni operis est *Cu* ein tüchtiges Stück Arbeit. Martis opus *V* (Kampf). *Occ.* v. Landbau: patrio rure facere opus *O* coloni ... operis sui arma relinquunt *O*. Waidwerk: Romanis sollemne uiris opus ... *H*. Bauthätigkeit, Bauen: pupillo opus redimitur *Ci* für d. M. wird der Bau in Accord genommen, omnes opus facerent *N* ſollten bauen helfen, opus fieri Lacedaemonii querebantur *N* daſs man baue. Das Schanzen, die Befeſtigungsarbeit: fatigatus miles operibus proeliisque *L* in opere occupatus *C* mit Schanzen beſchäftigt; daher: locus naturā et opere munitus *C*; rhetoriſch: situ et opere munitus *Cu* natürlich und künſtlich befeſtigt, „von Menſchenhand" befeſtigt. Von lebloſen Subj. Wirkung: tela diuersorum operum *O* opus meae hastae sensit *O*. | *β* pictores et ii, qui signa fabricantur, et poëtae suum quisque opus a uulgo considerari uult *Ci*. Daher *occ.* Bauwerk; *pl.* Bauten: aedium sacrarum publicorumque operum depopulatio *Ci* opus ex mea pecunia reficiatur *Ci*; Schanzwerk: cum neque opus hibernorum munitionesque essent perfectae ... *C* tumulum operibus magnis munire *C*. Belagerungswerk: urbem operibus clausit *N* sepsit *C*. Belagerungsmaſchine: uineae aliaque opera *L* opera incendere *N* non corona sed operibus oppugnare *L*. Dämme: flumen operibus obstruere *C*. Ferner Kunſtwerk: pocula ... opus Alcimedontis *V* haec uestis sororum non solum donum sed etiam opus est *Cu* opus marmoreum *O* Statue. Literaturwerk: dii orsis tanti operis successus prosperos dent *L* dem kühnen Unterfangen eines ſolchen Werkes, opus habes in manibus *Ci* unter den H., carmina ... elegi ... uirabile uisu opus *H*. | II *α* (hoc proelium) Aeneae ultimum mortalium operum fuit *L* his immortalibus editis operibus *L* unſterbliche Thaten, hoc ultimo uirtutis opere edito *Cu* operibus eum anteire studuit *C*. Daher: quod sui operis erat, agebat *L* was ſeine Sache war, ihm oblag, sunt quibus unum opus est *H* deren einziges Thun es iſt, periculosum opus plenum aleae *H* ein gefahrvolles Unternehmen. | *β* materiam superabat opus *O* den Stoff, die Ausführung: 'Arbeit', simulacrum singulari opere *Ci* bullarum non opere sed pondere delectabatur *Ci* galeae caelatae opere Corinthio *Ci* von corinthiſcher Arbeit. | *γ* Beſ. in den *Expl.*: magn(o)-opere, summo, maximo, tanto, nimio opere; vgl. unter magnopere summopere u. a. haec artificia Graecos nimio opere delectant *Ci* gar ſehr, überaus. | III *α* opus, 'das zu ſchaffende Werk', die 'Aufgabe' drückt auch aus 'was Noth thut', 'das Nöthige': *Praedicativ* mit est. I. Mit ausdrückl. Subj.: mihi frumentum non opus est *Ci* ich brauche nicht, quod cuique opus est *Ci* si quid sibi a Caesare opus esset *C* wenn er etwas von C. brauche. Iſoliert (§ 45) ſteht *sing.* auch bei *plur.* Subj. (vgl. dtſch. wir wurden ihrer Herr): quae opus sunt comparant *Ci* multa sibi opus esse *Ci*. Subj. ausgedr. durch *Infin.*: omnia enumerare non opus est *Ci* quid opus est digitos lassare? *O* quid opus est plura (*sc.* dicere); durch *acc. c. inf.*: o. e. ipsos antecedere *C* causam cognosci, eum redargui *Ci*; ſelten Heiſcheſatz: intellegebant opus esse, ut bonis artibus pectus implerent *T*. II. Subject zu ergänzen: uires effundite uestras! sic opus est *O* (*sc.* fieri), gallum cum opus non fuit (*sc.* suffocare), suffocauit *Ci* non debeo temptare ... nihil opus est (*sc.* temptare) *Ci*. | *β* opus est mit *abl.* nach Analogie des ähnlichen usus est „nützt": quid opus est speculo tibi? *Pl* was brauchſt du vom Spiegel? (vgl. si quid a Caesare sibi opus esset) *C* gleichbedeutend mit: wozu brauchſt du den Spiegel? quid opus est Lollio? *Ci* auxilio, pecunia *N* celeritate *Ci* multis custodibus opus erit *Ci* armis opus (ohne est vgl. *δέον*) *V*. So immer mit *PPP*: quid opus sit facto *N* was zu thun ſei, priusquam incipias, consulto (Überlegung) op. est *S* properato *Ci* Eile, commutatis legibus *Ci* Geſetzänderung. | *γ* opus est mit *gen.* conſtruiert nach Analogie der Verba des Bedürfens. Wie man ſagt: argenti indigere, ſo hat *L* quanti argenti opus fuit oder ad consilium pensandum temporis opus esse *L*.

Opūs, ūntis, *acc.* ūnta (*Ὀπόεις, 'ſaftig') Stadt in Locris am Euripus, j. Talanta, nach der gegenüberliegenden Inſel Atalanta. Einw. **Opuntii**, ōrum, *m.* Opuntier *H*.

opusculum, i, *n.* (*demin.* v. opus) kleines Werk: Myrmecides opusculorum (Statuetten) fabricator *Ci* op. Cassi *H* Schriftlein.

ōra, ae, *f.* I (ōs, oris 'Mündung'?) Küſte, Küſtenland; *meton.* die Küſtenbewohner *α*; Gegend, Himmelsgegend, Zone *β*; *metaph.* Rand, Saum, Ende *γ*. | *α* litoris ora *V* testes sunt in singulis oris omnes sinus et portus *Ci* urbes sitae in ora Thraciae *N*; *meton.* ora maritima Cn. Pompeium requisiuit *Ci* ora Campaniae deseiit *T*. | *β* domus Aeneae cunctis dominabitur oris *NV* rex gelidae orae *H* globus terrae ... duabus oris habitabilis *Ci*; daher: luminis orae *V* die 'Bezirke des Lichtes' dicht. = Tageslicht, Sonnenlicht. | *γ* clipei oras ambiit auro *V* oras loricae recludit hasta *V* oras euoluere belli (nach *Ennius*) *V* (vgl. fines) den Kriegsſchauplatz, ora siluae *L* Liſière, Saum.

ōra, ae, *f.* II (vgl. orea?) Tau, Seil: oras et ancoras praecidere *L* resolutis oris *L*.

ōrāculum (orare mit Suffix crum, § 33) u. **ōrāculum**, i, *n.* Spruch, Ausſpruch; *occ.* 1. Götterſpruch. 2. Weisſagung *α*; *meton.* Spruchſtätte, Weisſagungsſtätte, Orakel *β*. | *α* haec physicorum oracula fundo *Ci*; *occ.* 1. oracula ex eo ipso adpellata sunt, quod inest in his deorum oratio *Ci* Apollo Pythius oraculum edidit. 2. exposui somnii et furoris oracula *Ci*. | *β* oraculum illud Delphis tam celebre *Ci* oraculum orbis spoliare *Ci*.

NB. Die ältere Form oraclum oft bei Dichtern.

Digitized by Google

ōrātio, ōnis, *f.* Sprache, Sprechen *α*; *meton.* Sprechweise, Darſtellung, Ausdruck *β*; die Worte, Äußerung *γ*; (kunſtmäßige) Rede, Vortrag; *occ.* 1. das Thema 2. Beredſamkeit *δ*; proſaiſche Darſtellung, Proſa *ε*; kaiſerlicher Befehl, Handſchreiben *ζ*. | *α* ferae sunt rationis et orationis expertes *Ci* omnis locutio oratio est *Ci* Epicurus ro tollit, oratione relinquit deos *Ci* thatſächlich . . . aber er ſpricht . . . | *β* uirtuti Pompei quae potest oratio par inueniri? *Ci* tanta commendatio oris atque orationis *N* utriusque orationis facultas *Ci* (rhetor. u. philoſ. Ausdruck), or. concinna, contorta *Ci*. | *γ* captiuorum oratio cum perfugis conuenit *C* Parum oratione (Unterhandlung) reconciliare *N* hac oratione adducti *C* Auseinanderſetzungen, Platonis oratio *Ci* Behauptung. | *δ* Cato ab adulescentia confecit orationes *N* orationem habere *Ci* halten, perpetua or. *N* zuſammenhangender Vortrag, orationes pro aliis et in alios *L*; *occ.* 1. huius orationis principium inuenire *Ci* oratio deesse nemini potest *Ci*. 2. altitudo orationis suae *Ci*. | *ε* et in poëmatis et in oratione peccatur *Ci* Isocrates numeris etiam in oratione utitur *Ci*. | *ζ* oratio principis per quaestorem audita est. *T.* Davon *demin.*:

ōrātiuncula, ae, *f.* kleine Rede *Ci*.

ōrātor, ōris (orare) Sprecher, Redner (einer Geſandtſchaft), Unterhandler *α*; der kunſtmäßige Redner *β*. | *α* Veientes pacem petitum oratores Romam mittunt *L* pacis bellique oratores fetiales *Ci* mittor orator ad arces Iliacas *O*. | *β* laudantur oratores ueteres Crassi et Antonii *Ci* argumentum non fugitur ab oratore *Ci*. Davon:

ōrātōrius 3, *adv.* oratoriſch redneriſch: o. uis dicendi *Ci* pulere et oratorie dicere *Ci*.

ōrātrix, trīcis, *f.* (zu orator *α*) Vermittlerin: pacis et foederis *Ci*.

ōrātus, ūs, *m.* (orare) das Bitten: oratu tuo *Ci* auf dem P.

orbātor, ōris, *m.* (orbāre) Verwaiſer, der andere zu Waiſen macht *O*.

Orbīlius Pupillus aus Beneverit, ſeit 61 als Lehrer in Rom angeſehen, aber ſtreng und hart *H*.

orbis, is, *m.* (*loc.* orbi terrae, terrarum *Ci*; daher auch in orbi terrarum *Ci*) Kreis, Rund *α*; *metaph.* Kreislauf, Kreis, Umfang *β*; *meton.* runde Fläche, Scheibe, Rad; *occ.* alles Scheibenförmige *γ*. | *α* quinque orbis explent cursu *V* ter equitauit in orbis *V* orbis rotae *O* das Rund des Rades; *occ.* orbem facere, in orbem consistere *C* im Quarre bilden, ex orbe excedere *C* aus dem Q. treten, orbis lacteus *Ci* Milchſtraße, o. signifer *Ci* Thierkreis, Sodiacus, o. ferreus *Ci* Perſient. | *β* anguis rapit orbes per humum *V* windet ſich mit Windungen, sidera orbes suos conficiunt *Ci* Himmelskörper, Sterne, die regelmäßig wiederkehrende Bahnen vollenden: Jahreskreis: *V* annus orbis *V* dum orbis in suos annos uolutus *L* durch die Verfloſſenheit des Kreislaufs (eines Jahres) wieder, tasces in orbem per omnes eant *L*. Ort: orbis terrarum *Ci* der bewohnte Landkreis der Welt, die Welt, der Erdkreis (terrarum orbis), orbem terrarum nomini suo gloriae *Ci* Ruhm auf dem Erdkreis verſchaffen, orbis omnium oculos ad se conuertit *Ci* orbis orbatus ab hominum Venere *Ci*. | *γ* o. mensae *O* (Tiſch) § 3. | *δ* o. *V* der Schild, o. lunae *Ci* Mondſcheibe, o. solis *Ci* Sonnenſcheibe, o. ferreus *Ci* Eiſenring, o. aureus *Ci* goldener Ring

nariis bellum gerere *L*. Bes. consules ordinarii *L* die ordentlich am Jahresbeginn gewählten (Gegs. suffecti).

ordinātim (*adv.* v. ordinare, § 42) reihenweise: trabes o. structae *C*.

ordinātus 3 (*adi. isol. PPP* von ordinare) geordnet, ordentlich, regelmäßig: igneae formae ordinatos cursus definiunt *Ci* pugna ordinata per principes, hastatos, triarios *L* die gewöhnliche Kampfweise mit drei Schlachtreihen.

ordino, āre, āui, ātus (ordo) in Reihen bringen, reihen *α*; *metaph.* ordnen, in bestimmte Folge bringen *β*; in Ordnung bringen, regeln *γ*; spät: in ein Amt einsetzen (vgl. ordinieren) *δ*. | *α* arbusta sulcis *H* in R. pflanzen, ordinarat agmina Mysorum *H* in Schlachtr. aufstellen = copiae ordinatae *N*; aber Scipio uoluntarios ordinauit centuriauitque gliederte sie in Rotten u. Hundertschaften. | *β* eo uolumine magistratus ord. *N* aufführen, magistratus aliter ord. *L* in anderer Reihenfolge aufstellen, publicas res ord. *H* in histor. R. darstellen, annos adfluentes *H* zählen. | *γ* artem praeceptis *L* disciplina ordinata *L* dii ordinant fata *Cu* gentem ord. *Cu* die Verhältnisse des V. | *δ* magistratus in plures annos ordinauit *Suetonius* bestimmte.

ordior, īri, orsus sum (vwdt. mit ordo) ein Gewebe beginnen, anzetteln *α*; *metaph.* anfangen, beginnen *β*; *occ.* zu reden beginnen, anheben, von wo ausgehen *γ*. | *α* aranea orditur telas *Plinius*. | *β* ordiri est rei principium facere *Festus* maius adorta nefas maioremque orsa furorem *V* orsa loqui uates *V* sed satis de hoc: reliquos (*sc.* duces) ordiamur *N* beginnen wir von den andern, ab initio est ordiendus *N* ich muss mit ihm von Anf. beginnen. | *γ* quid primum querar aut unde ordiar? *Ci* sic filius orsus *V* am Anfange der Rede; aber auch nach der Rede: sic Iuppiter orsus *V* dies waren des J. Worte. Daher *PPP subst.*: **orsa,** ōrum *n.* Beginnen, Unternehmen, (in melius tua orsa reflectas *V*) dicht. Worte, Rede (sic ore uicissim orsa refert *V*). Davon:

ordium, ii *n.* Anfang, Beginn, gewöhnlich in der *Expt.* prīm(a)-ordia, § 32; aber bei *Lucretius* noch rediret in ordia prima und so: ut his ex ordia primis omnia *V* d. h. ex his p. o. o.

ordo, inis, *m.* Reihe, Zug, Schichte *α*; *occ.* (militärisch) Glied, Reih' u. Glied *β*; Abtheilung, Glied als Truppenkörper = Centurie *γ*; *meton.* die Centurionenstelle, der Centurio *δ*; (politisch) Stand, Classe, Abtheilung *ε*; (abstract) Ordnung, Reihenfolge, Regel *ζ*. | *α* oleae directus ordo *Ci* directi in quincuncem ordines arborum *Ci* pone ordine uites *V* und indulge ordinibus (*sc.* uitium) *V* mache sie weiter auseinander, longus ordo flammarum *V* lange Feuerlinie, ordines caespitum, cratium *C* Schichten, saxa, quae rectis linеis suos ordines seruant *C* geradlinig gereiht, obliquus signorum ordo *V* die Reihe der Himmelszeichen; *occ.* Reihe der Ruderbänke: terno consurgunt ordine remi *V*, Reihe d. Sitze im Theater: XIV ordines, welche den Rittern reserviert waren, daher in XIV ordinibus sedere *Ci* = Ritter sein; v. lebd. Wesen Zug, Linie: longo ordine matres stant circum *V* longe comitum praecesserat ordo; daher militärisch: | *β* ordines constituere, perturbare *C* ordines commutare *S* Stellung ändern, ordines pugnantium *L* sine ordinibus, permixti *S* ordines obseruare *S* in R. u. G. bleiben, ordine egredi *CL* aus R. u. G. treten. | *γ* primi pili centurio, qui eundem ordinem in exercitu Pompei duxerat *C* befehligt hatte, aliquem in ordinem cogere *L* begradieren, bildl. hintansetzen, Q. Lucanius eiusdem ordinis *C* aus derselben Centurie. | *δ* spes praemiorum atque ordinum *C* auf Hauptmannstellen, decimum ordinem hastatum alicui assignare *L* jemd. das Commando der 10. Hastatencenturie geben, centuriones ex inferioribus ordinibus in superiores traducti *C* von geringern Commanden zu höhern Stellen avanciert; daher: tribunis militum primisque ordinibus conuocatis *C* Hauptleute erster Classe (d. h. der ersten Centurien), eum ab octauis ordinibus ad primipilum traducere *C* ihn vom Range eines Hauptmanns der achten Cohorte (8. Grades) zum ersten Hauptmann der ersten Cohorte avancieren lassen. | *ε* omnium ordinum homines *N* contentus ordine equestri *N* er blieb im Ritterstand, o. pedester *L* die Bürger (welche als Infanteristen dienen), *occ.* o. senatorius *Ci* der Senat u. oft: o. amplissimus *Ci* hoc ignoscant dii huic ordini *Ci* = dem Senat; so auch ordo Mutinensis *T* der Stadtrath von Modena, flos equitum R. publicanorum ordine continetur *Ci* gehört zur Classe der Steuerpächter, ordo aratorum, pecuariorum, mercatorum *Ci*. | *ζ* ordinem sic definiunt compositionem rerum aptis et accomodatis locis *Ci* nullo ordine atque imperio *C* ohne Ordnung, modum et ordinem rebus adhibere *Ci* saeclorum nascitur ordo *V* Zeitenfolge, rerum . . . ordo *V* Reihe von Thaten, fatorum *V* Gang des Geschicks, ordo seriesque causarum *Ci* in ordinem referre *Ci* in O. bringen. Daher *adverbiell*: ordine: 1. Der Reihe nach: ordine mores, studia, proelia dicam *V* ordine enumerare *N* ordine cuncta cognoscit *Cu*. 2. ordnungsmäßig, ordentlich, nach Gebür: perfectis ordine uotis *V* omnia ordine confecta *Ci*. Bes. recte atque ordine confectum uidetur *Ci* ex ordine d. R. nach: uendit possessiones e. o. omnes *Ci* VII e. o. menses *V* (ununterbrochen), soluique iubet ex o. funem *V* (sogleich), in ordinem d. R. nach, tabulas i. o. conficere *Ci*; dafür bei *V* in ordine referebat Thyrsis. extra ordinem außer der Ordnung: bellum e. o. cum Mithridate gerit *Ci* imperium e. o. dare *Ci*; e. o. de te spem habemus *Ci* ungemein.

Ordouices, um, *acc.* ās, *m.* Volk in Britannien a. d. Küste bei Anglesey.

⟨***ōreus** 3 (v. ōs) zum Maul gehörig; daher *subst.*⟩ **ōreae,** ārum, *f.* (*sc.* habenae) Maulriemen, Gebiss. Fälschlich aureae geschrieben, vgl. aurīga (§ 16).

orēas, adis, *acc.* ada; *acc. pl.* adās, *f.* (Fw. ὀρειάς, § 23, von ὄρος) die Bergnymphe, Oreade *VO*.

Oreus, i, *f.* (Ὀρεύς) St. im nördl. Euböa.

Oresitrophos, i, *m.* (ὀρεσίτροφος, auf den Bergen ernährt) redender Hundename *O*.

Orestae, ārum, *m.* Volk in der epirotischen Ldschft. Molossis zwischen Aous und Haliacmon, angeblich genannt nach:

Orestēs, ae u. is, *m.* (Ὀρέστης) Agamemnons Sohn, der Muttermörder; *adi.* **Orestēus** 3 (Ὀρέστειος, § 23) dea O. *O* Diana, deren Bild Iphigenie mit Or. von Tauris nach Aricia gebracht haben soll *O*.

Ōrētāni, ōrum, *m.* (Ωρητανοί) Volk in Spanien am Guadiana *L*.

Orgetorix, rīgis, *m.* Name eines vornehmen Helvetiers *C*.

orgia, ōrum, *n.* (Fw. τὰ ὄργια) nächtl. Geheimdienst des Bacchus, Bacchusfeier, Bacchanal: non orgia censet accipienda, sed Bacchum negat esse Iouis *O*.

Digitized by Google

Oribasus, i, *m.* (*ὀρειβάσος*, Bergsteiger) redender Hundename *O.*

orichalcum, i, *n.* (*Fw. ὀρείχαλκος*, Geschl. nach § 21; *ei* unregelmäßig durch I vertreten, § 23) 'Bergerz' d. h. Messing, durch VE bei *Pl.* auri-chalcum (goldfarben!) Vgl. auro squalens alboque orichalco *V.*

Oricos, i, *f.* u. **Oricum,** i, *n.* (gr. *ὁ Ὠρικος*, § 21) Seestadt im gr. Illyrien an den ceraunischen Bergen, j. Erikó; *adi.* **Oricius** 3; Einw. **Oricini,** ōrum, *m.*

orieus, tis, *m.* (*sc.* sol; *isol. PPrA* von oriri) die aufgehende Sonne, der Aufgang u. zwar: Sonnengott *α*; *meton.* Morgen, Osten *β*; Morgenland, Orient *γ*. | *α* equis Oriens anhelis *V.* | *β* septimus hinc oriens *O* der 7. Morgen, primo stellas oriente fugarat *V* simulacrum ad orientem uertere *Ci* qui terras ab oriente ad occidentem colunt *Ci.* | *γ* spoliis orientis onustus *V* ad orientis partes in exsilium ibit *Ci.*

origo, inis, *f.* (oriri) Ursprung; *occ.* Geburt, Abstammung *α*; *meton.* Stamm, Geschlecht *β*; Stammvater, Ahnherr; *occ.* Mutterstadt, Mutterland *γ*; Personenname *δ*. | *α* uirtutum origo et progressio *Ci* fontium origines *H*; daher origines als Buchtitel von *Cato* gebraucht 'Ursprünge', 'Urgeschichte' (*κτίσεις*) *N*; *occ.* origo familiarum *N* Achillis origo *Cu* Abst. von Ach., ille clarus origine *O* Sabinus modicus originis *T.* | *β* ab ultima origine stirpis R. *N* aus einer uralten Familie, pulchrā origine Caesar *V.* | *γ* Aeneas Romanae stirpis origo *V* Tuisto et Manus origo gentis conditoresque *T*; auch: o. melioris mundi, fontis *O* 'Urheber'; *occ.* urbes originibus suis praesidio fuere *S* Iudaea origo eius mali *T.* | *δ* Origo, Name einer Schauspielerin bei *H.*

Orion, onis, *m.* (*Ὠρίων*) mythischer riesiger Jäger aus Hyria in Boetien, von Diana, der er Gewalt antun wollte, getödtet und als Sternbild an den Himmel gesetzt, dessen Aufgang (Sommersonnenwende) und Niedergang (Wintersonnenwende) Stürme bringt.

NB. Die lat. Dichter verkürzen die drei Längen beliebig. Daher: Ōrion, Ōriōnis, Ōriōnis u. a. m.

orior, īri, ortus sum; aber oriturus (vgl. *ὄρ-νυ-μι*, *ὄρορε*: üb erheben *α*; aufgehen, sichtbar werden, sich zeigen *β*; entstehen, entspringen *γ*; geboren werden, abstammen *δ*; wachsen *ε*; anfangen, anheben *ζ*. | *α* consul oriens de nocte silentio *L*; *metaph.* oritur tempestas, uentus *N* seditio *Cu* caedes *V* controuersia, bellum *Ci* clamor *C*. Bes. von Gestirnen: | *β* stella oriturque cadituque *O* ab orto sole *Cu* ad orientem solem *C* aeq. Osten, lux oritur *H* der Tag, orta luce *C* am Morgen; bildl.: oritur monstrum *V* zeigt sich. | *γ* Rhenus oritur ex Lepontiis *C* Tigris or. in montibus Vxiorum *Cu* amnes Caucaso orti *Cu*; im Bilde: officia oriuntur a uirtute *Ci* aestus oriuntur *Cu* treten ein. | *δ* Belgas ortos esse a Germanis *C* ex concubina ortus *S* equestri loco *Ci* stirpe regia *Cu.* | *ε* oricus una *Ci* olea *L* pinus *V* homo ex se ortus *Ci* (= homo nouus s. u.) 'selbstgemachter' Mann. | *ζ* ab his sermo oritur *Ci* Belgae a Gallicae finibus oriuntur *C* proxime orus sermo *Cu* oria a paucis licentia *Ci* die herrscht.

Orithyia, ae, *acc.* ăn, *f.* (*Ὠρείθυια*) Tochter des Erechtheus, Königs zu Athen, von Boreas entführt, dem sie den Zetes und Calais gebar.

Orites, ae, *m.* (*ὀρείτης* 'Bergbewohner') redender Name eines Centauren *O.*

Oritae, ārum, *m.* (*Ὠρεῖται*) V. von unbek. Lage in Gedrosien *Cu.*

oriundus 3 (*isol. PPrP* von oriri) abstammend: nati Carthagine, sed oriundi ab Syracusis exsule auo *L* Agrippa plebi carus, quod inde (*sc.* a plebe) oriundus erat *L* oriundi ex Etruscis, Argis *L*; *metaph.* Albā oriundum sacerdotium *L.*

Oriundus, i, *m.* (??) Fluss bei Scodra *L.*

Orius, ii, *m.* (*ὄριος* auf Bergen lebend) redender Name eines Lapithen *O.*

Ormenus, i, *m.* (*Ὄρμενος*) Eponymus von Ormenion in Thessalien; daher: **Ormenis,** idos, *f.* (*Ὀρμενίς*) seine Enkelin Astydameia *O.*

ornāmentum, i, *n.* (ornare) Ausrüstung, Rüstung *α*; Kleinod, Schmuck *β*; *metaph.* Schmuck, Zier *γ*; Auszeichnung, Ehre *δ*. | *α* ceteras copias, ornamenta, praesidia uestra *Ci* Kriegsvorräthe, pacis orn. *Ci* Bedürfnisse, ornamenta boum *Cato* Geschirr. | *β* pecunia et ornamenta ex fano Herculis *C* quod auri, argenti, ornamentorum fuit *Ci* triumphalia ornamenta *T* 'Insignien'. | *γ* senator populi R. decus atque orn. iudiciorum *Ci* ornamento esse alicui *CCi* zur Zier gereichen, oratio ornamentis abundat *Ci* ornam. amicitiae *Ci.* | *δ* nullum a Pompeio habuit o. *N* ornamenta honoris *Ci* omitto, quantis ornamentis populum Caesar adfecerit *Ci* rerum gestarum ornamenta *Ci* 'Glanz'.

ornātrix, īcis, *f.* (ornator 'Schmücker') 'Schmückerin', bes. die Haarschmückerin, Friseuse *O.*

ornātus 3 *adv.* ornāte (*adi. isol. PPP* v. ornare) gerüstet, ausgerüstet *α*; *metaph.* geschmückt, zierlich, schön *β*; ehrenvoll, rühmlich *γ*; geehrt, geachtet *δ*. | *α* ornatus elephantus *N* angeschirrt, ornatissimus exercitus *N* bestgerüstet, prouincia exercitū ornata *Ci* versehen, myoparonem ornatum atque armatum *Ci* naues armis ornatissimae *C* wohl ausgerüstet. | *β* nil ornatius agro bene culto *Ci* grauiter ornateque dicere *Ci* geschmackvoll, Platonis ornate scriptus de morte liber *Ci* ornatissime causam egit consul *Ci* ornatus in oratione *N* gewählt. | *γ* ornatissima laudatio *Ci* locus ad dicendum ornatissimus *Ci.* | *δ* honoribus a senatu ornatus *Ci*; als Titel 'hochgeehrt': ornatissimus adolescens, eques. ciuis *Ci* homo ornatissimus loco, ordine, ... *Ci* ornatissimus ciuitatis suae *Ci* der angesehenste Mann.

ornātus, ūs, *m.* (ornare; Fw. Ornat) Ausschmückung *α*; *meton.* Zierat, Kleidung, Costum *β*; *metaph.* Schmuck, Zier *γ*. | *α* quod ad ornatum portarum excogitari potest *Hirtius* nec genus ornatus unum est *O* in ornatu urbis habuit uictoriae rationem *Ci.* | *β* ornatu militari *N* in der Rüstung eines S., Antiochus comitatu regio atque ornatu fuit *Ci* muliebri ornatu ex domo emissus *Ci.* | *γ* simulacrum ad aedilitatis suae ornatum deportauit *Ci* ornatum orationi adferre *Ci.*

Ornēus, i, *m.* (= *ὄρνειος*? regelloser Centaurenname *O.*

Orni, ōrum, *m.* Castell an der Pforte *N* (vgl. ornus?).

orno, āre, āui, ātus (Nach Einigen Schnellsprechform für ordinare' anordnen, ausrüsten, verfassen *α*; schmücken, zieren *β*; *metaph.* schmücken, putzen *γ*; auszeichnen, ehren, beehren *δ*. | *α* triremem armatis *N* bemannen', decuma Athenienses *N* aedificare et ornare classem *Ci* decemuiros ornat scribis, praeconibus *Ci* magistratus mutis *L* aliquem armis *V* ornare conuiuium *Ci.* | *β* ornabat cornua serus *V* donis templum *Ci* sepulcrum honoris *Ci* hominem torque *N*;

griech. *acc.* ornatus caput foliis *V*; *occ.* frisieren: sollers ornare Cypassis *O* ornandi capilli *O*. | γ eloquentia ornare potest quae uult *Ci* non laedetur causa nobilitatis sed ornabitur *Ci* summis ornat senatum laudibus *Ci*. | δ ciuitatem omnibus rebus *C* pudor ornat aetatem *Ci* eius mortem monumento ornandum putastis *Ci* populi res gestas *Ci*.

ornus, i, *f.* Bergesche, wilde Esche: orni sunt fraxini siluestres *Columella*, nascuntur montibus orni *V*.

Ornytus, i, *m.* (Ὄρνυτος) I. Vater eines calydonischen Jägers, der daher **Ornytidēs**, ae, *m.* heißt *O*; II. Vater eines Calais bei *H*.

ōro, āre, āui, ātus (ōro ab ōre *Varro*) sprechen, reden; *occ.* vortragen, verhandeln α; bitten, ersuchen β. | α talibus orabat dictis *V* oranti tremor occupat artus *O*; *occ.* cum causam oraret *Ci* litem o. *Ci* als Redner, causam dixit et pro se orauit hielt sich die Vertheidigungsrede, orandi nescius *T* schlechter R., orantes *T* (*subst.*) Redner. | β oranti aures praebere *O*; mit *acc. person.* uos orat atque obsecrat *Ci* (allit.); *acc. rei*: auxilium ad bellum rogantes *L*; dopp. *acc.* multa deos orans *V* auxilia regem *L* Hilfe vom K. od. den K. um H.; *dat.* u. *acc.* ueniam dapibus orant *O*. Es folgt als Ergänzungssatz Imperativsatz oro: esto mei memores *O*; conjunct. Heischesatz: uos oro, adhibeatis misericordiam *Ci*; me orare coepit, ne se defenderem *Ci*. eingeleitet mit Conjunctionen: o., ut accipiatis quod dixero *Ci* Nur dicht. u. nachcl. *infin.*: a me illos abducere orat *V* orabat deligere senatores *T* od. *acc. c. inf.* orabant permitti Meherdaten ... *T*; oft ohne Einfluss auf die Construction parenthetisch: die, oro te, clarius *Ci* 'sei so gut'.

Orontēs, is od. i, *acc.* ēn, *m.* (Ὀρόντης) I. Hauptfluss von Syrien, an ihm liegt Antiochia *O*. II. Lycierführer *V*.

Orphēus, *m.* (Ὀρφεύς) der Gemahl der Eurydice, Sohn des Apollo u. der Calliope. Die gr. Declination des Namens ist dicht.: *gen.* Orpheos *O*; *dat.* Orphi (Ὀρφεῖ § 23) *V*; *acc.* Orphea *HV*; *uoc.* Orpheu *OV*. Daneben steht i. Prosa analogisch (§ 38) d. lat. Biegung: Orphēus, ĕi, ĕō, ĕum *abl.* ēō *Ci*; *adi.* **Orphēus** 3 (§ 23 Ὀρφεῖος) des Orph.: uox *O* oder **Orphicus** 3 (Ὀρφικός).

Orphnē, ēs, *f.* (ὄρφνη) 'Finsternis', redender Name einer Unterweltsgottheit *O*.

orsa, ōrum, *n.* s. u. ordior.

Orsilochos, i, *m.* (Ὀρσίλοχος) Kriegername *V*.

orsus, ūs, *m.* (ordior) Unternehmen, Beginnen *Ci* (Dicht.)

Ortōna, ae, *f.* (gr. Ὄρτων, § 21) 1. j. Ortōna a mare Hafenstadt der Frentaner am adriatischen Meere, 165 km sw. von Ancona; 2. Städtchen der Äquer in Latium w. von Rom.

ortus, ūs, *m.* (orior) Aufgang; *meton.* Osten α; *metaph.* Entstehung, Aufkommen β; Herkunft, Geburt γ. | α solis et lunae reliquorumque siderum ortus, obitus motusque cognoscere *Ci* sol ab ortu ad occasum commeans *Ci*. | β ortus tribuniciae potestatis *Ci* iuris *Ci*. | γ ab Elide ducimus ortum *O* Cato ortu Tusculanus *Ci*

ortyga, ae, *f.* (aus dem *acc.* von ὄρτυξ § 21) Wachtel; davon: **Ortygia**, ae, od. **Ortygiē**, ēs *f.* (Ὀρτυγία) 'Wachtelinsel'; 1. die zu Syracus gehörige Insel; 2. alter Name von Delos. Vgl. **Ortygius** 3 ortygisch: dea = Diana (Delische), boues: die Delischen (von Apollo gehüteten). Als Mannsname bei *V*.

orȳza, ae, *f.* (Fw. ὄρυζα dtsch.:) Reis *H*.

ōs, ōris, *n.* (vgl. gr. *στο-ήϊον* statt **στο-ήσ-ιον* § 14 Wange) I. Mund, Maul; *occ.* Schnabel, Rachen α; *metaph.* Mündung, Öffnung, Eingang β; *meton.* Sprache, Rede γ. II. *synecd.* Antlitz, Gesicht; *occ.* Augen (= Gegenwart) α; *metaph.* Maske, Larve β; *meton.* Frechheit, Dreistigkeit γ. | I α animalia cibum oris hiatu capessunt *Ci* nihil ex ore eius exiit *N*; *occ.* cadit frustum ex ore pulli *Ci* Schnabel; daher: ora nauium rostrata *H* Schiffsschnäbel. Bes. als Sprachwerkzeug: linguae centum oraque centum *V* consentiunt uno ore omnes *Ci* uno o. fremebant *V* poscebatur ore uolgi *T* Volksstimme, einstimmig; daher die Phrasen: in ore esse *Ci*, auch in ore omnium od. uolgi esse *Ci* in aller Leute Munde sein, zum Gerede dienen, aliquid in ore habere *Ci* 'im M. führen', in ora hominum uenire, abire *L* in der Leute Mund kommen, viel besprochen werden; bildl.: belli os et fauces *Ci* der offene Rachen des Kriegs. | β lato dedit ore fenestram *V* ein weit offenes Loch, os specūs *T* ulceris *V* in aditu atque ore portus *Ci*; daher von Flüssen Mündung: in ore Tiberis Ostia condita est *L* dicht. auch von der Quellöffnung 'Schlund': fons Timaui, unde per ora nouem it ... *V* | γ tanta erat commendatio oris atque orationis *N* 'Stimme und Redeweise', faciam uno ore Latinos *V* dieselbe Sprache redend, ora sono discordia *V* fremdklingende Sprache; dicht.: uelut amnis ruit profundo ore Pindarus *H* tiefsinnige Sprache. | II α nihilne te horum ora uultusque mouerunt? *Ci* in os aduersum *C* gerade ins G., ora oculosque in aliquem conuertere *Ci* ora iudicum adspicere atque os suum populo ostendere audet *Ci* tot sese uertit in ora *V* verändert ihr Aussehen; *occ.* zur Bezeichnung der Gegenwart (allit. Vbdg.) ante oculos atque ora parentum *V* quae in ore atque oculis prouinciae *Ci* im Angesicht ... in ore parentum filios iugulare *T* vor den Augen, in ore hominum agere *T* uersari *Ci* sich öffentlich zeigen, bewegen. | β Gorgonis os pulcherrimum abstulit *Ci* ora corticibus cauatis *V*. | γ os hominis insignemque impudentiam cognoscite *Ci* 'die Stirne', quod habent os, quam audaciam! *Ci*.

os, ossis, *n.* (vgl. ὀστ-οῦν) Knochen, Bein; *pl.* Gebein α; *metaph.* das Innerste β. | α Bein im lebenden Körper: quid dicam de ossibus ad omnem corporis actionem aptis? *Ci* magna ossa lacertosque exuit *V*; Todtengebein bes. in d. Vbdg. mit cinis: cineri atque ossibus filii solacium reportare *Ci*; bildl.: reliquias Troiae, cineres atque ossa peremptae *V*. | β gelidus per dura (ima) cucurrit ossa tremor *V* 'Mark u. Bein', exarsit iuueni dolor ossibus ingens *V* 'im Herzen', calor ossa reliquit *V* er erstarrte.

Osca, ae, *f.* j. Huesca, 60 km nw. von Saragossa; *adi.* **Oscensis**, e. von Huesca; Einw. **Oscenses**, ium, *m.*

ōs-cen, cinis, *m.* (obs-canere) 'Stimmvogel'. Die Auguraldisciplin unterscheidet Vögel, deren Flug die Zukunft kündet, wie Geier, Adler (praepetes alites) und solche, deren Stimmen beobachtet werden (oscines), wie Rabe, Krähe, Eule.

Oscus 3 oscisch; *subst.* **Ōsci**, orum, *m.* Oscer (vgl. Aus-ones, Aur-unci § 23) Gesammtname der südlich von Latium wohnenden italischen Stämme. In den Samniterkriegen wurde die Hauptmacht der O. gebrochen,

Digitized by Google

gegen Ende der Republik erlosch auch ihre Sprache, die dem Latein nah verwandt ist.

ōscillum, i, *n.* (*demin.* v. osculum) kleine Maske, bes. Wachsbildchen des Bacchus, die man an der Feldmark zur Abwehr böser Einflüsse aufhängte *V.*

ōs-cito, āre od. **ōs-citor,** āri (*Inpt.* § 32) d. Maul (os) aufsperren (citare): gähnen *α*; *meton.* schläfrig, theilnamslos sein *β.* | *α* oscitat et leo *Columella* (die Pflanze) Löwenmaul öffnet sich, in iure stans sonore oscitauit *Gellius* gähnte vernehmlich. | *β* hesterna potione oscitantes *Ci* inscitia oscitantis ducis *Ci.*

ōsculātio, ōnis, *f.* das Küssen *Ci.* Von

ōsculor, āri, ātus sum küssen; *metaph.* herzen, hätscheln: simulacrum (dene) osculari solent *Ci* mater filium osculata *Ci* scientiam iuris tamquam filiolam osc. *Ci.* Von

ōsculum, i, *n.* (*demin.* v. ōs § 14) Mündchen, Mäulchen *α*; *meton.* 'Mäulchen' (*Goethe*) = Kuſs *β.* | *α* uidet oculos et oscula *O* oscula libauit natae *V* berührte ſanft d. zarten Mund. | *β* dabit amplexus atque oscula dulcia figet *V* osc. dare *O* iungere *O* supremum osculum *T* Abſchiedskuſs.

Osi, ōrum, *m.* germ. Volk an den kleinen Karpathen (Weichſelquellen) *T.*

Osīris, *m.* (Ὄσιρις) 1. Gemahl der Iſis ⟨d. h. Fruchtbarkeit des Nillandes⟩, Schutzgott Ägyptens, von ſeinem Bruder Typhon ⟨Sonnenhitze⟩ getödtet und zerſtückt. Hierauf ſucht Iſis ſeinen Leichnam zuſammen, um ihn zu beſtatten. Sein Sohn Horos tödtet den Typhon (Jahresmythus). 2. Bei *V* Mannsname. Die gr. Decl. des Namens *g.* idos, idis ⟨*d.* idi?⟩ *acc.* in, *abl.* ide iſt gelehrt; die analogiſche lat. Decl. (§ 37) hingegen volksthümlich: Osiris, is, i, im, *abl.* i.

Osismi, ōrum, *m.* celtiſches Küſtenvolk in der Bretagne *C.*

Ossa, ae, *m.* (Ὄσσα) Berg in Theſſalien, ſüdl. v. Penensthal, j. Kissavo. *Adi.* **Ossaeus** 3 (Ὀσσαῖος) vom Oſſa: ursa *O.*

osseus 3 (os, ossis) beinern, knöchern: o. larua *O* Todtengerippe.

os-tendo, ere, tendi, tentus, jünger tensus (ſtatt obs-tendo s. u. ob) entgegenſtrecken, -halten *α*; dem Blicke darbieten, zeigen, ſehen laſſen *β*; *metaph.* in Ausſicht ſtellen, verſprechen, darbieten *γ*; an den Tag legen, offenbaren *δ*; erklären, darlegen, eröffnen *ε.* | *α* manus alicui *Pl*; daher: glebas Aquiloni *V* 'ausſetzen' und *metaph.* mihi eius offensio ostenditur *Ci* man hält ſie mir entg. | *β* epistulam ostendens *N* tabellas, uolumen *Ci* telum inimico *Ci* necopinato te ostendisti *Ci* erſchienſt; milit. (den Feind zu täuſchen) ad terrorem hostium aciem ost. *L* oppugnationem ost. *L* ſcheinbar den Sturm vorbereiten. | *γ* sic arbitrabar uos indicare, ut ostendistis *Ci* spes praemiorum militibus ostenditur *Ci* hisce insidiose spem falsam o. *Ci* 'vorſpiegeln', uiam salutis *Ci V* laboranti subsidium *Ci* ostenditur uictoria *L* ſteht in Ausſicht. | *δ* se alicui inimicum *N* ſeine Abneigung an den Tag l., animi robur ostendit in equo domando *Cu* odium patris ex hoc ostenditur *Ci* tritt zu Tage. | *ε* aduentus causam ostendit *N*; in der Rückverweiſung: sicut ⟨supra⟩ ostendimus *N*; mit *acc. c. inf.*: ostendo nihil eorum fecisse Roscium *Ci*; *pass.* mit *nom. c. inf.*: palma ex pauimento exstitisse ostendebatur *Ci* (man ...) od. ind. Fr.: quae causa fuerit accusandi, ostendam *Ci.*

ostentātio, ōnis, *f.* (ostentare) das Zeigen, Offenbaren *α*; Prahlerei, Prunk *β*; Schein *γ.* | *α* ostentatio saeuitiae *L* die zur Schau getragene, offenbare Wildheit; bes. o. uirium *T* abſichtl. Entfaltung militäriſcher Maſſen, ostentationis causa latius uagari *C* um ſich zu zeigen. | *β* praeceptis philosophorum ad ostentationem uti *N* quae est ista in commemoranda pecunia o.? *Ci.* | *γ* consul ueritate, non ostentatione popularis *Ci.*

ostentātor, ōris Zeiger, Ankündiger *α*; Prahler *β.* | *α* periculorum praemiorumque *T.* | *β* factis uir magnificus, factorum ostentator haud minor *L* der herrliches leiſtet, nicht minder mit ſeinen Leiſtungen prahlt. *Nom.ag.* v.:

os-tento, āre, āui, ātus (*frequ.* v. ostendere in den Bedeutungen des Grundwortes) wiederholt entgegenhalten *α*; oft zeigen, zur Schau ſtellen; *occ.* ſtets prahlen mit etwas *β*; in Ausſicht ſtellen, beſtändig verſprechen; *occ.* androhen *γ*; offenbaren *δ*; wiederholt darthun, erklären *ε.* | *α* iugula sua pro alterius capite *Ci* Tydiden *O* vorhalten (als Muſter). | *β* capillum passum ostentant matres *C* gladios *Ci* equitatum iniciendi terroris causa *C* cicatrices *L*; *occ.* se inani simulatione *Ci* mit eitlem Schein, Ambiorigem o. *C* ſich prahlend auf ihn berufen, quam se iactare, quam ostentare solebat *Ci.* | *γ* pecunia promissa et ostentata *Ci* agrum uobis ostentant *Ci* spem *Ci*; *occ.* defensoribus modo praemia, modo formidinem o. *S* sibi periculum capitis *Ci.* | *δ* ubi ostentes tuam patientiam *Ci* posteritati te ostentes, oportet *Ci.* | *ε* ostentaui tibi me istis esse familiarem *Ci.*

ostentum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* v. ostendere) Anzeichen, Wunder *α*; *meton.* Scheuſal, Ungeheuer *β.* | *α* ostenta, quod imminentia (Gefahren) ostendant *Nonius* ostentum est omne contra naturam cuiusque rei genitum factumque *Labeo* alſo widernatürliche Zeichen, magnorum periculorum metus ex ostentis portenditur *Ci.* | *β* Vatinius inter foedissima aulae ostenta fuit *T.*

***ostentus,** ūs *m.* (ostendere) meiſt *dat.*: das Zeigen, Zurſchauſtellen; *occ.* Spiegelfechterei: ostentui corpora abiecta *T* 'zur Schau', ostentui clementiae *T* 'um zu zeigen', scelerum ostentui fui Iurguthae *S* damit er an mir zeige; *occ.* deditionis signa ostentui (*sc.* esse) credere *S* ſeien nur Schein.

Ōstia s. u. ostium.

ōstiārius 3 (ostium) zur Thüre gehörig; dah. *subst.*: **ōstiārius,** ii, *m.* Pförtner; **ōstiāria,** ae, *f.* Pförtnerin; **ōstiārium,** ii, *n.* (*sc.* tributum) Thürſteuer *C.*

ōstiātim, (*analog. adv.* von ostium § 42) von Thür zu Thür, Haus für Haus: o. totum oppidum compilare *Ci.*

ōstium, ii, *n.* (mit ōs zuſammenhangend, Bildung unklar) Thür, Thor *α*; *metaph.* Zugang *β*; Mündung *γ*; *synecd.* Behauſung *δ.* | *α* pernoctabant ad ostium carceris *Ci* Nasicae ab ostio quaerit *Ci.* | *β* insula in portus ostium aditumque proiecta *Ci* pleno subit ostia uelo *V.* | ost. fluminis Cydni *Ci* ostium Tiberinum *Ci* Oceani = Straße von Gibraltar *Ci.* | *δ* alta ostia Ditis *V* (vgl. *αἱ βασιλέως θύραι*, 'die hohe Pforte'). An den Tibermündungen liegt die Stadt **Ōstia,** ōrum, *n.* od. **Ōstia,** ae, *f.* ('Gmunden', 'Gmünd') noch j. Ostia, der Hafenort Roms. *Adi.* **Ōstiensis,** e, in, zu Oſtia. Bes. Ost. prouincia *Ci* die Verproviantierung Roms u. die Aufſicht über die Waſſerleitungen (der dies Amt führende Quäſtor ſaß zu Oſtia).

Digitized by Google

ostreum, i, *n.* (Lw. ὄστρειον dtsch. Lw. Auster) auch mit singularisiertem Plural: **ostrea,** ae, *f.* Muschel, Auster.

ostri-fer 3 (ostrum), muschelreich, austernreich *V.*

ostrum, i, *n.* (Lw. *ὄστρον vgl. ὄστρειον) der Saft der Purpurschnecke, Purpur *α*; *meton.* Purpurstoff, Purpurgewand *β*. | *α* uestes ostro perfusae *V.* | *β* strato super o. discumbere *V* 'Decken', ductores ostro decori *V* 'Gewand' u. a.

Ōtacilius 3 Name einer römischen gens. Bes. T. Ot. Crassus, 217 Prätor, kämpft 216—211 gegen Carthago in Sicilien *L.*

Othō, ōnis, *m.* (Ὄθων) röm. Cognomen. Bes. 1. L. Roscius O. tr. pl. 67, der gesetzlich den Rittern im Theater als besondere Sitze die ersten 14 Bankreihen zuwies *Ci.* 2. M. Salvius O., röm. Kaiser i. Jahre 69 *T. Adi.* **Othōniānus** 3 (§ 42) des Kais. O.

Othryadēs, ae, *m.* (Ὀθρυάδης) Sohn d. Othrys; 1. bei *V* Panthus (s. u.); 2. bei *O* Name eines spartanischen Feldherrn.

Othrys, yos, *acc.* ym od. yn, *m.* (Ὄθρυς, j. Katavothry) Gebirge im südl. Thessalien a. malischen Busen.

ōtior, āri, ātus sum (otium) sich Muße gönnen, müßig sein, faulenzen: se Syracusas otiandi, non negotiandi causa contulit *Ci* domesticus otior *H* ich faul. daheim.

ōtiōsus 3 *adv.* ōtiōsē (otium) müßig, unbeschäftigt *α*; *occ.* frei von Staatssachen: der Muße gewidmet, literarisch beschäftigt *β*; ruhig, friedsam; *occ.* sorglos *γ*. | *α* in foro otiose inambulare *L* otiosi urbani *L* Bummler, mihi ne otium quidem erat otiosum *Ci* ich hatte nicht einmal in der freien Zeit Ruhe, otiosi dies *Ci* 'freie', peregrinatio o. *Cu* unnöthige. | *β* (Scipio sagte:) nunquam se esse minus otiosum, quam cum otiosus esset *Ci* er habe nie mehr zu thun, als wenn er seinen wissenschaftlichen Liebhabereien nachgehe, otiosa senectus *Ci* senibus otiosum est uetera et praesentia contendere *T* machen sich einen Zeitvertreib damit. | *γ* unumquidque otiose contemplari *Ci* annum ab hoste otiosum *C* friedliches, spectatores otiosi Leuctricae calamitatis *Ci* militare nomen graue inter otiosos *T* unter friedliebenden Bürgern; *occ.* uigilat insidians bonis otiosorum *Ci* Brutus uidetur otiosus orator *T* sorglos, nachlässig.

ōtium, ii, *n.* Muße, Ruhe *α*; (im Gegensatze zu den Staatsgeschäften) freie Zeit, Stilleben, literarische Beschäftigung; *meton.* Früchte der Muße *β*; *occ.* politische Ruhe, Friede *γ*. | *α* nostrum otium negotii inopiā constitutum est *Ci* inertissimum et desidiosum otium *Ci* languescere in otio (Müßiggang) *Ci* otium sequi *N* müßig gehen. | *β* in studiis omne otium tempusque conterere *Ci* se in otium referre *Ci* ins Privatleben zurückziehen, abundare otio studioque *Ci*; *meton.* excutias oculis otia nostra tuis *O.* | *γ* ex bello otium totā insulā conciliauit *N* stellte die Ruhe her, pax atque otium *C* deducere rem ad otium *C* friedlich beilegen, ab hoste otium est *L* man hat Ruhe vor dem F.

ouātio, ōnis, *f.* (ouāre) der kleine Triumph, bei dem der Feldherr unter dem Jubel (ouare) der Soldaten mit einem Myrtenkranze auf dem Haupte zu Pferde in die Stadt einritt *L.*

Ouidius 3 (gr. οἴδιον = ὀϝίδιον) röm. gens. Bes. P. Ovidius Naso, der Dichter der Amores, Metamorphosen, Fasti, Tristien, geb. zu Sulmo 43, gest. zu Tomi 17 n. Chr.

ouīlis, e (ouis) zu den Schafen gehörig; daher *subst.* **ouīle,** is, *n.* (§ 43) Schafstall, Hürde *α*; *metaph.* die Schranken auf dem Marsfelde, wo die Römer abstimmten *β*. | *α* pecus se texit ouīli *O*; catachrestisch: sunt in ouilibus haedi *O* (Ziegen). | *β* in ouili colloqui *L.*

ouīllus 3 von Schafen: grex bei *L*; *demin.* von

ouīnus 3 vom Schaf, vgl. ouīna (*sc.* caro) Schaffleisch.

ouis, is, *f.* (altes Lw. ὄϊς=ὄϝις) Schaf: patiens ouis iniuriae *Ph* semimas ouis *O* castriertes: 'Schöps'.

ouo, āre (meist *PPrA* ouans=*euans, εὐάζω, εἰοί) jubeln, frohlocken *α*; *occ.* die Ovation (d. klein. Triumph) feiern *β*. | *α* Romani ouantes Horatium accipiunt *L* Turnus ouat *V* ouans uictoriā *L*, von Thieren: ouantes gutture corui *V.* | *β* Valerio triumphus, Manlio, ut ouans urbem ingrederetur, decretum est *L.*

ouum, i, *n.* (Lw. gr. ᾠόν aus ᾠϝιόν, ᾠϝόν § 23) Ei: pisces oua cum genuerunt (gelegt haben) relinquunt *Ci.* Die Mahlzeiten der Römer begannen mit Eiern und endeten mit Obst; daher sprichw.: ab ouo usque ad mala *H* 'von der Suppe bis zum Confect'. In Bezug auf den Ledamythus: ouum geminum *H* das Ei der Leda; ebenso: ouo prognatus eodem *H* Pollux (und Castor). *Metaph.* oua: im Circus sieben eiförmige Figuren (Anspielung auf das Ei, aus welchem d. Beschützer der circensischen Künste, Castor und Pollux, zur Welt gekommen waren), nach denen die Umläufe gezählt wurden, indem man je ein Ei von seinem Gestelle (fala) abhob, oua curriculis numerandis *L.*

***ōx,** eis s. u. ōciter.

Oxiones, um, *acc.* as, *m.* falsche Lesart bei *T.* Wahrsch. ist Etionas richtig: nord. iötnar 'Riesen' (*Müllenhoff*).

Oxus, i, *m.* (Ὦξος) der jetzige Amu, der in den Aralsee fließt.

P.

P als Abkürzung Publius; P. C. patres conscripti, P. M. pontifex maximus, P. R. populus Romanus (S. P. Q. R.).

pābulātio, ōnis, *f.* (pābulāri) Fütterung *α*; *occ.* Futterholen, fouragieren *β*. | *α* suis p. *Columella* Schweinemast. | *β* omnes nostras pabulationes frumentationesque obseruabat *C* Fouragieren für Menschen (frum.) und Thier (pab.).

pābulātor, ōris, *m.* Fourageur: p. inopinantes adgredi *Ci. Nom. ag.* von

pābulor, āri, ātus sum (pābulum) weiden *α*; *occ.* Futter (für das Vieh) holen, fouragieren *β*. | *α* sic pabu-

latur id genus auium *Columella*. | β pabulandi causa tres legiones misit *C*.

pābulum, i, *n.* (Stamm von pāsco) Futter, Thierfutter; *occ.* Fourage α; *metaph.* Nahrung, Speiſe β. | α pabula carpit ouis *O* suis equis homines pabula fecit *O* ließ ſie von Pf. freſſen; *occ.* (militäriſch) p. secare *C* Heu machen, pabulum frumentumque conuehere *C* Nahrung für Thier (pab.) und Menſch (frum.). | β caelestia pabula *O* Ambroſia, dederatque pabula morbo *O* pabulum studii atque doctrinae *Ci*.

pācālis, e (pax) des Friedens, dem Frieden eigen: laurus *O* Friedenslorbeer, flammae *O* der Friedensgöttin.

pācātus 3 (*adi. isol. PPP* v. pacare) beruhigt, friedlich, ruhig: ciuitates pacatae ... ad arma confugiunt *Ci* prouincia pacatissima *Ci* rex pacatus, quietus *Ci* tempus tranquillum et p. *Ci* pacata nequitia *Ci* Schlechtigkeit bei fr. Benehmen; m. *dat.* tali uiro pacatus est *Ci* friedlich gegen ...; *subst.* pacatum, i, *n.* Freundesland: in pacato, in hostico errant *L*.

Paccius, ii, *m.* Mannsname *LT*.

Pachynos, i, *acc.* on, *f.* od. **Pachynum**, i, *n.* (§ 21) Vorgebirge, die Südſpitze Siciliens.

Paideianus, i, *m.* Name eines tüchtigen Gladiators, deſſen Kampf mit einem nichtsnutzigen Kerl aus Äſernia (s. u.) Lucilius in ſeinen Satiren ſchilderte.

pāci-fer, fera, ferum (pax) Frieden bringend: oliua *V* als Friedenszeichen, pacifer Cyllenius = Mercur *O*.

pācificātio, ōnis, *f.* Friedensſtiftung *Ci* und

pācificator, ōris, *m.* Friedensſtifter *Ci* wozu

pācificātōrius 3 Frieden ſtiftend, den Frieden vermittelnd *Ci* von

pācifico, āre, āui, ātum (pācificus) Frieden machen, ſchließen; *occ.* vermitteln: legati uenerunt pacificatum: impetrata pax *L*; *occ.* Iugurtha pacificante praesidium Vagae posuerat Metellus *S*.

pāci-ficus 3 (pacem facere) Frieden ſtiftend *Ci*.

paciscor, i, pactus sum (*Incoh.* zu pangere, altl. pagere, pacere § 19); *intr.* übereinkommen, Vertrag ſchließen, ſich einigen, vertragen, verabreden α; *trans.* ſich ausbedingen β; ſich verpflichten; *occ.* vertauſchen, eintauſchen γ. | α ex area, nisi pactus esset, arator ne tolleret *Ci* 'ohne Übereinkunft'; mit Heiſchefatz: paciscitur cum principibus, ut copias adducant *L*. | β a Iugurtha uitam paciscitur *S* Ciliciam sibi pactus erat *Ci* paciscī mulierem, puellam *L* ſich verloben. | γ mit *inf.* pactus erat Siciliā decedere *L* Leucippo fieri pactus uterque gener *O*. *occ.* uitam (letum) pro laude *V*; *PPP* **pactus** 3 in *pass.* Bdtg. bedungen, verſprochen; *occ.* verlobt: praedonibus pretium pactum adferre *Ci* pacta coniunx *V* Turno Lauinia pacta fuerat *L* abducere pactas *V* Bräute; *abl. abs.* pacto *L* nach Übereinkunft; vgl. pactum.

pāco, āre, āui, ātus (pax) befrieden, friedlich machen; *occ.* als *Euphemismus* für die Unterwerfung, Unterjochung: siluas uomere *H* urbar machen, Erymanthi nemora *V* durch Erlegung des Ebers; *occ.* omnem Galliam Germaniamque *C* hostem *O*.

Pacōnius 3 Name einer röm. gens. Beſ. 1. M. Pac. Legat in Aſien unter Tiberius; 2. Pac. Agrippinus als Theilnehmer der Verſchwörung des Thraſea von Nero verbannt; 3. Sext. Pac. wegen eines Spottgedichtes auf Tiberius hingerichtet.

Pacorus, i, *m.* (*Πάκορος*) Sohn des Orodes, Partherkönig, gefährlicher Feind der Römer um 40 *H*.

pacta, ae, *f.* Braut s. u. paciscor.

pactio, ōnis, *f.* I. (paciscī) Vergleich, Vertrag; *occ.* 1. Capitulation; 2. Complot; 3. Contract der Generalpächter mit den Provincialen; 4. Verſprechen. II. (pangere) Formel, Fügung *V*. | I pactio est duorum pluriumue in idem consensus *Vlpianus*; eis nauem contra pactionem foederis imperare *Ci* iniquae pactiones ui et metu expressae *Ci* pactionem facere *Ci* ſchließen (de re od. ut ...), in pactione manere *N*; *occ.* 1. arma per pactionem tradiderant *L* capitulieren; 2. in reiciendis iudicibus pactionis suspicionem uitare *Ci*; 3. professiones sationum et pactiones Menaenorum *Ci* statuit ius publicano non dicere, pactiones ... rescidit *Ci* löste ... die Contr.; 4. conlegam pactione prouinciae perpulerat, ne ... *S*. | II pactio uerborum, quibus iusiurandum comprehenditur *Ci*.

Pactōlus, i, *m.* (*Πακτωλός*) Fluſs in Lydien bei Sardes, goldführend; daher: tibi Pactolus fluat *H* ſprichwörtl. vom Reichthum (des Crösus oder Midas). Davon **Pactōlis**, idis, *f.* (*Πακτωλίς*) Pactolierin: Pactolides nymphae *O*.

pactor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. paciscī) Vermittler, Stifter: societatis *Ci*.

pactum, i, *n.* (paciscor) Übereinkunft, Vertrag, Vergleich α; *meton.* Bedingung, Art u. Weiſe β. | α mansit in condicione ac pacto *Ci* pacti formula *Ci* ex pacto postulat, ut ... *N* dem Vertrage gemäß. | β beſ. im *abl.*: id esse gratum nullo pacto potest *Ci* ſchlechterdings nicht, durchaus nicht, oft nescio quo pacto anulus comminutus est *Ci* irgendwie (vgl. s. u. nescio), eodem, alio pacto, isto pacto u. a. *Ci*.

Pactumeius, i, *m.* Spottname für den untergeſchobenen Sohn der Gratidia *H*; vgl. mēiere.

Pactyē, es, *f.* (*Πακτύη*) St. an der Propontis in Thracien *N*.

Pacuuius od. **Pācuius**, ii, *m.* osciſcher Name; beſ. 1. M. Pac. aus Brundiſium, geb. um 220, Neffe u. Schüler des Ennius, Tragiker (nach Sophocles und Euripides). Von ihm *adi.* **Pacuuiānus** 3 beim Pac. *Ci*; 2. Pac. Calauius, Gewalthaber in Capua während des hannibaliſchen Kriegs *L*.

Padus, i, *m.* der Po in Oberitalien, ſoll nach Fichtenwäldern (celt. padus Fichte) benannt ſein. Nach ihm

Padūsa, ae, *f.* der ſüdlichſte Arm des Podelta *V*.

Paeān, ānis, *acc.* ānа, *m.* (*Παιάν* od. *Παιών*) bei *Homer* ſelbſtändige Perſon, der Arzt der Götter. Später Beiname verſchiedener Heilgötter, vornehmlich des Apollo und Äsculapius; *meton.* (apolliniſcher) Feſthymnus, dann überhaupt Jubelgeſang, Feſtlied: paeana canentes *V* conclamant paeana socii *V* ſtimmen den Siegesruf an, dicite 'io Paean' *O* ſtimmt den Jubelruf an.

paedagōgus, i, *m.* (Fw. *παιδ-αγωγός*) Knabenbegleiter, 'Hofmeiſter', ein Sclave, der den Knaben in die Schule führt und abholt und zu Hauſe beaufſichtigt: nutrices et paedagogi *Ci*. Bei Späteren = Lehrer.

paedor s. u. pēdor.

paelex s. u. pelex.

Paeligni, ōrum, *m.* Volk in den Abruzzen um Corfinium. **Paelignus** 3 päligniſch: miles *O* anus *O* zauberiſch wie die benachbarten Marſer; *meton.* Paelignos celebrare salubres *O* (§ 30) Land der Päligner.

Digitized by Google

Paemāni, ōrum, m. Volksſtamm in Belgien an der Maas *C.*

paene *adv.* beinahe, faſt, ſchier, ſo gut wie. Bei Verben ⟨mit dem Indicativ⟩: paene interiit *N* wäre faſt umgekommen, periculis paene oppressa est res p. *Ci* me ipsum paene decepit *Ci* „hätte faſt"; bei *Adi.* und *Adverb.* paene manifestum parricidium *Ci* p. orbus *O* paene simul cum patre triumphauit *Ci*; geſteigert: quam paene *HO.*

paeninsula, ae, *f.* (*Ixpt.* § 32) oder getrennt: paene insula *L* „faſt Inſel", d. h. Halbinſel.

paenitentia, ae, *f.* (paenitēre) Reue: serae dant poenas turpes paenitentiae *Ph* bereuen zu ſpät und leiden böſe Strafe.

paenitet (volksetymologiſch: **poenitet** nach poena) *Pf.* paenituit. unperſönl.: es miſsfällt, reut, ärgert, verdrießt *α*; (mit Negation) es gefällt, genügt, nicht abgeneigt ſein *β*. perſönl.: Miſsfallen finden, bereuen *γ*. | *α* abſol.: errauit, paenitet *Ci* empfindet Reue; mit *Obi.*: utinam neque ipsum neque me paeniteret *Ci*; mit *gen. rei*: aetatis maxime paenitebat *L* am meiſten miſsfiel ſeine Jugend; gewöhnl. mit *acc. pers.* u. *gen. rei*: si populum beneficii sui paeniteret *Ci* Phinea belli paenitet *O* me paenitet erroris mei *Ci* mein Irrthum verdrießt mich; mit *acc. pers.* u. *pron. neutr. acc.*: nihil esset, quod nos poeniteret *Ci*; mit *infin.*: ut fortiter fecisse paeniteat *Ci*; *acc. pers.* u. *infin.*: fore, ut eos paeniteat professos esse *Ci*; mit *acc. c. inf.*: ut eum paeniteat se tali uirtute fuisse *Ci*; mit Cauſalſatz: paenitet, quod deduxisti *L* miſsfällt, daſs; mit ind. Fr.: minime me p., a senatu quantum fiam *Ci*. | *β* neque me p. causam Cluentii defendere *Ci* reut mich nicht, ich thue es gerne, me haud paenitet eorum sententiae esse *L* ich bin nicht abgeneigt, mich .... anzuſchließen, nec Formianos a se sollicitos, quippe minime paenitere se uirium suarum *L* ſie ſeien zufrieden, es genügten ihnen die eigenen Kräfte. | *γ* optimus est portus paenitenti mutati consilii *Ci* dem, der ... bereut, sapientis est nihil, quod paenitere possit, facere *Ci* was er bereuen könnte, paenitendo errorem corrigere *Ci* uis paenitendi tanta erat *Ci* die Macht der Reue, haud paenitendus magister *L* anerkennenswert, nicht verwerflich.

NB. *Gellius*: paenitere dicimus, cum ea quae fecimus nobis incipiunt displicere sententiamque in iis mutamus.

paenula, ae, *f.* (Lw. φαινόλης § 21, 38) Wettermantel, Regenmantel (mit Capuze). Davon:

paenulātus 3 im Reiſemantel, mit dem R. bekleidet: uehitur in raeda paenulatus *Ci.*

paenultimus 3 (*Ixpt.*) und **paene ultimus** 3 „faſt letzt", alſo vorletzt (*Grammatiker*).

Paeōn, onis, *m.* **I** (*Παιων*) *pl.* **Paeones,** um, *acc.* ās (*Παιονες*) Volksſtamm in Macedonien am Oberlauf des Axius; Lds chft. **Paeonia,** ae, f. j. das Vilajet Prizrend; **Paeonis,** idis, *f.* (*Παιονίς*) Päonierin *O.*

Paeōn, ōnis, *m.* **II** (*Παιών*) = Paean Heilgott; daher **Paeōnius** 3 (*παιώνιος*) des Päon: ope P. *O*; daher: herbae *V* heilſame, mos *V* Brauch der Ärzte; *subst.* **paeōnia,** ae, *f.* (*παιωνία*) Päonie, Pfingſtroſe *Plinius.*

Paestum, i, *n.* Stadt in Lucanien (gr. auch *Ποσειδωνία*) 7 km ſüdl. v. der Silarusmündung, berühmt durch ihren Roſenflor und die weit ausgedehnten Ruinen. *Adi.* **Paestanus** 3: sinus P. Meerbuſen von Salerno. (Vgl. den Stadtnamen Phäſtum § 21).

paetulus 3 *demin.* von

paetus 3 ſchmachtenden Auges, verliebt blickend, leicht ſchielend: si paeta est, Veneri similis est *O*; daher als Roſename für den Schieler: strabonem adpellat paetum pater *H.* Und ſo n. pr. (§ 27) **Paetus** vgl. Thrasea.

pāgānus 3 (pāgus) dörflich, ländlich; *subst.* Bauer; *occ.* (im Gegſ. zur Landmiliz) Civilperſon, Spießbürger: pagani foci *O* in urbe nulli pagani aut montani sunt *Ci*; *occ.* inter paganos corruptior miles *T* uos (praetoriani), nisi uincitis, pagani *T* ſeid ihr philiſtröſe Spießbürger.

Pagasae, ārum, *f.* (*Παγασαί*) Seeſtadt in Theſſalien, wo das Schiff Argo gebaut worden ſein ſoll, j. Volo; *adi.* **Pagasaeus** 3 (*Παγασαῖος*): sinus Buſen von Volo: puppis, carina *O* die Argo, P. coniux *O* Alceſtis, Tochter des theſſal. Kön. Pelias; *subst.* **Pagasaeus,** i, *m.* v. Jaſon *O.*

pāgātim (analog. *adv.* zu pāgus § 42) dorfweiſe, von Dorf zu Dorf *L.*

pāgina, ae, *f.* (*sc.* tabula Lw. *πάγινος* der. *πάγος* § 21, von Buchenholz, alſo buchene Tafel, Schreibtafel, und da die Alten nur die mit Wachs überzogene Seite beſchrieben): Seite: extrema p. Phaedri *Ci* paginas percurrere *L.* Vgl. faginus und § 22.

pāgus, i, *m.* (pangere) der Verband, Gau u. zw. Bezirk, Viertel; *meton.* die Bewohnerſchaft des Gaus, Gauſchaft *α*; *occ.* Dorf; *meton.* Dorfgemeinde, Dorfleute *β*. | *α* ciuitas Heluetiorum in quattuor pagos diuisa est *C*; *meton.* unum pagum adoriri *C* centum pagi consederunt. | *β* pagi, foraque et conciliabula *L* Dörfer, Märkte und Kreisorte, pagi uicique *T* Dörfer und Gehöfte; *meton.* in pratis uacat pagus *H.*

pāla, ae, *f.* (wie pālus von pangere) Grabſcheit, Spaten: fossam fodiens palae innixus *L.*

pala, ae, *f.* (vgl. palam 'öffentlich') die Ringöffnung, in welche der Stein eingeſetzt iſt: pala anuli *Ci.*

Palaemōn, onis, *acc.* ona, *m.* (*Παλαίμων*) 1. Meergott (d. frühere Melicertes s. u.); 2. Mannsname *O.*

palae (Fw. *πάλαι*) alt. Beſ. in Stadtnamen (*Ixpt.*) Palae-Pharsalus *L* in Theſſalien, Palae-polis *L* 'Altſtadt' (bei Nea-polis). Einw. Palaepolitāni ōrum, *m. L* Palae-Tyrus *Cu* Alt-Tyrus u. a. (gr. *ἡ πάλαι Τύρος*).

Palaestē, ēs, *f.* (*Παλαιστή*) Stadt in Epirus, ſüdl. vom Vorgebirge Acroceraunia, j. Paleassa. *Adi.* **Palaestīnus** 3 *O*?

Palaestīnus 3 aus dem Jordanlande (vgl. die 'Philiſtim' der Bibel) ohne beſtimmte Begrenzung: P. Syrus *O* P. Euphrates *O* 'ſyriſch'; *pl. subst.* **Palaestīni,** ōrum, *m.* (*Παλαιστῖνοι*) die Syrer *O* oder Paläſtiner *T* als Einwohner von **Palaestīna,** ae, *f.* dem Jordanland, j. Palestin.

palaestra, ae, *f.* (Fw. *παλαίστρα*) Ringſchule, Ringplatz *α*; *meton.* Ringkunſt *β*; *metaph.* Schule, Kunſt *γ*. | *α* e palaestra redire *Ci* palaestra uti *N* in d. R. verkehren, statuas in p. ponere *Ci* p. nitida, uncta *O* vom eingeölten Körper der Ringer (*Enallage*). | *β* ephebus palaestrae dare operam coepit *N.* | *γ* Antipater

Digitized by Google

habuit (als Geſchichtsſchreiber) uires agrestes sine nitore ac palaestra *Ci* ungeſchult. Davon:

palaestricus 3 *adv.* ōs *παλαιστρικῶς*, Fw. oder z Lw. zur Ringſchule gehörig; daher motus p. *Ci* Tanzmeiſtergeſten und iron. praetor p. *Ci* der Ringſchule zugeneigt: turnerfreundlich.

palaestrīta, ae, *m.* (Fw. *παλαιστρίτης*) Ringer *Ci*.

palam (vgl. pala) I. *adv.* offen, öffentlich *α*; offenkundig, bekannt *β*; offenbar *γ*; unverhohlen *δ*. II. *praep.* beim Ablativ: in Gegenwart, vor. | **I** *α* clam an palam sententiam ferrent *Ci* luce palam est occisus *Ci* simulacrum palam ablatum est *Ci* arma palam comportabantur *Ci*. | *β* palam factum est occidisse rem publicam *Ci* de morte ut palam factum est *N* wurde bekannt, testamentum p. facere *Ci* Rechtsformel. | *γ* cetera palam uana *T* augenſcheinlich Nichtiges, non palam negas *Ci* nicht völlig. | *δ* mortem Miloni palam praedicare *Ci* palam dixerunt decumani *Ci*. | **II** rem creditori palam populo soluit *L* me palam *O*.

Palamēdēs, is od. i, *m.* (*Παλαμήδης*) Sohn des Nauplius von Euböa ⟨daher Naupliadēs⟩, vor Troja von Odyſſeus getödtet. Der Sage nach Erfinder des Schachſpiels, der Würfel, der Wage und der Buchſtaben *φ χ θ ξ*.

palanga s. u. phalanga.

Palātīnus 3 zum Palatium gehörig, d. h. zum palatiniſchen Berg *α*; zur palatiniſchen Kaiſerburg *β*. | *α* collis P. *O* Apollo, der einen Tempel mit großer Bibliothek auf d. P. hatte *H* tribus P. *Ci*. | *β* P. laurus *O* vor der Kaiſerpfalz. Spätere: **palatini**, ōrum (vgl. dtſch. Lw. Paladin) Hofbedienſtete.

Palātium, ii, *n.* (Pales?) der palatiniſche Berg in Rom *α*, auf dem ſeit Auguſtus die Kaiſer reſidierten, daher: Palaſt, Pfalz (§ 22, § 3) *β*. | *α* Palatium montem appellatum *L* (die Etymologie des *L* iſt falſch!). | *β* Caesaris palatia *O* palatia caeli *O* die Paläſte d. Götter. Daher als *n. pr.* **Palatium** der Palaſt des Diocletian bei Salona, j. Stadt Spalato ⟨d. i. *εἰς παλάτιον*⟩.

palātum, i, *n.* (vgl. palam, propalare) offener Mund *α*; *synecd.* Gaumen *β*; *meton.* Geſchmack *γ*; *metaph.* die Wölbung *δ*. | *α* nec tamen ignauo stupuerunt uerba palato *O* feris uerba palato *H*. | *β* intellectus saporum est homini in palato *Plinius* subest lingua palato *V* dare membra boum palato *O* eſſen. | *γ* feruida uina exsurdant subtile palatum *H*. | *δ* 'caeli palatum' ut ait Ennius *Ci*. *Ennius* hat offenbar eine griechiſche Stelle wörtl. überſetzt; im Gr. bedeutet *οὐρανός* 'Himmel' und *metaph.* 'Gaumen'.

palea, ae, *f.* (vgl. gr. *πάλη* Mehlſtaub) Spreu, meiſt Plur.: palearum nauis *Ci* mit Spreu beladen, ad zephyrum paleae iactantur inanes *V*; auch *sg. collectiv. V*. Davon durch ***palearis**, e:

palear, āris, *n.* (§ 43) eigtl. 'Spreuſack', 'Futterſack', daher *metaph.* die Wamme (am Halſe des Stieres): a mento palearia pendent *V* pendula p. *O*.

Palēs, is, *f.* Schutzgöttin der Herden und Hirten; *adi.* **Palīlis**, e der P. geweiht; flamma P. das Strohfeuer am Feſte der **Palīlia**, ium, *n.* (auch **Parīlia** nach § 33) Reinigungsfeſt am 21. April (als Gründungstag Roms betrachtet), wo man nach glücklich vollbrachtem Opfer ein Strohfeuer anzündete und durch dasſelbe ſprang.

Palīcus, i, *m.* gew. *pl.* Zwillingsbrüder, Söhne des Zeus, Eponymheroen d. Stadt Palica auf Sicilien, 50 km nw. v. Syracus, mit gleichnamigem See, in dem heiße Schwefelquellen entſpringen: stagna Palici *V* Palicorum *O*.

Palinūrus, i, *m.* (Perſonification des günſtigen Fahrwindes *πάλιν οὖρος*) 1. in der Sage Steuermann des Aeneas, der an dem Vorgebirge ſüdl. von Velia ins Meer fiel; daher 2. das Cap Palinuro, 50 km ſüdl. v. Päſtum.

palīūrus, i, *f.* (Lw. *παλίουρος ὁ*, Analogie der Baumnamen) ein Dornſtrauch, Judendorn, Kreuzdorn, zu Hecken gebraucht *V*.

palla, ae, *f.* (wahrſch. Lw. Daher griech. *demin.* pallium, aber gr. nicht nachweisbar) das bis auf die Füße reichende, faltige, mantelartige Gewand der röm. Damen, in dem ſie ausgiengen (longae tegmen pallae *V*), auch von den tragiſchen Schauſpielern getragen (pallae repertor Aeschylus *H*), uneigentl. vom Untergewand (Circe pallam induta, insuper aurato amictu circumuelatur *O*).

Pallacīnē, ēs, *f.* eine nicht ſicher zu beſtimmende Localität in Rom *Ci*, man lieſt auch: Pallacinae balneae.

Pallacopās, ae, m. ein Kanal des Euphrat *Cu*.

Pallas, adis und ados, *acc.* ada, *f.* (*Παλλάς*) Beiname der Athene der Griechen u. daher übertragen auf die ihr entſprechende Minerva d. Römer: Palladis arbor *O* Ölbaum, ars *O* Spinnen u. Weben, āles *O* Eule, iratā Pallade = inuitā Minerua, s. u. Minerua *O*; im Zſhg. *meton.* rapta cum Pallade captus *O* Bild der Pallas (Palladium), bacifera Pallas *O* Ölbaum, Pallade tingere membra *O* infusa Pallade *O* Öl. Davon **Palladius** 3 (*Παλλάδιος*) z. Pallas gehörig, palladiſch: ramus *V* Ölzweig, corona *O* aus Ölzweigen, latices *O* Öl; ratis *O* die Argo; *subst.* **Palladium**, ii, *n.* das vom Himmel gefallene Bild der Pallas in Troja, das als Unterpfand der Staatsexiſtenz aufbewahrt und verehrt, von Odyſſeus u. Diomedes entwendet wurde, weil Troja nicht erobert werden konnte, ſo lange es im Beſitze des Palladium war. Von Troja ſoll das Palladium nach Rom gekommen u. im Veſtatempel auf dem Forum geſtanden ſein: locus Vestae, qui Pallada seruat et ignem *O*.

Pallās, antis, *m.* (*Πάλλας*) I. Sohn des Pandion u. Vater der Minerva *Ci*. II. Urgroßvater des Euander *V*. III. Sohn des Euander *V*. Dav. **Pallantēus** 3 (*Παλλαντεῖος*) zum Pallas gehörig, pallantëiſch; *subst.* **Pallantēum**, i, *n.* (*τὸ Παλλαντεῖον*) Name von Städten in Arcadien und Italien. **Pallantias**, adis, *f.* und **Pallantis**, idis und idos, *f.* Aurora, die Morgenröthe, als Nachkommin des Giganten Pallas (*Παλλαντιάς*, *Παλλαντίς*) *O*; *meton.* Tag: Pallantide caesus eadem *O*; **Pallantius** 3 (*Παλλάντιος*) pallantiſch: heros *O* Euander.

Pallēnē, ēs, *f.* die weſtl. Landſpitze der Chalcidice *O*.

pallens, tis (*adi. isol. PPrA* v. pallere) blaſs, bleich *α*; dicht. gelb, grünlich, gelbgrün, mattgrün *β*; *meton.* blaſs machend *γ*. | *α* pallentes terrore puellae *O*; beſ. von der Unterwelt: p. umbrae Erebi *V*. | *β* arua auro pallentia *O* pallentes uiolae, herbae, oliuae *V*. | *γ* pallens morbus *V* p. philtra *O* lubricum forum famaque pallens *T* „ſorgenſchaffend".

palleo, ēre, ui blaſs ſein *α*; *metaph.* entfärbt, licht ſein *β*; *meton.* krank ſein *γ*; in Furcht ſein *δ*. | *α* commotus est: sudat, pallet *Ci* pallebant ora metu *O*. | *β* pallet aurora uenenis nostris *O* p. seges uitio caeli *O*. | *γ* argenti pallet amore *H* krankt an der Habſucht.

Digitized by Google

| δ pallet pater pueris *H* fürchtet für, palluit audax pontum *H* fürchtete ſich vor. Davon *incoh.*:

pallēsco, ere, pallui erblaſſen α; *metaph.* gelb werden, vergilben β; *meton.* in Furcht gerathen, ängſtlich werden γ. | α pallescet super his *H* (vor Staunen). | β pallescunt frondes *O* saxum palluit auro *C* wurde zu gelbem Golde. | γ nullā pallescere culpā *H.*

palliātus 3 'im griechiſchen Mantel', mit einem pallium bekleidet, daher, weil das p. griechiſch iſt = griechiſch: Graeculus iudex modo palliatus modo togatus *Ci* obicias ei pallia tum fuisse, habuisse non Romani hominis insignia *Ci.* Luſtſpiele, die den Griechen nachgebildet wurden, heißen daher fabulae palliatae.

pallidus 3 (von pallēre) bleich; *occ.* bleich vor Liebeskummer, verliebt α; *meton.* bleich machend β. | α ora buxo pallidiora *O* p. Orcus *V* nomine in Hectoreo pallida semper eram *O* vor Furcht; *occ.* pallidus in Naide Daphnis *O.* | β pallida mors *H.*

palliolum, i, *n.* (*demin.* von pallium) griechiſches Mäntelchen α; ein Capuchon β. | α saepe etiam sub palliolo sordido (τριβώνιον) sapientia *Caelius.* | β p. imponere comis *O.*

pallium, ii, *n.* (Lw. *demin.* von palla s. u.) der griechiſche Mantel (ähnlich unſerem Plaid), in Rom nur von Weichlingen und Dirnen getragen α; als Bettdecke gebraucht β. | α consularis homo soccos habuit et pallium! *Ci* cum pallio purpureo uersabatur in conuiuiis *Ci* Alcibiadis corpus eius amica texit suo pallio *Ci.* | β lectum ... pallio ... instructum *Suetonius O.*

pallor, ōris, *m.* (pallere) Bläſſe α; *meton.* Angſt, Furcht β. | α pudorem rubor, terrorem pallor consequitur *Ci* pallor albus, luteus *H* pallorem ducunt rami *O* werden gelb, pallor amantium *H* pallor tenet loca senta *O* der Unterwelt; *pl.* tot hominum pallores *T.* | β *personif.* Tullus fanum uouit Pallori et Pauori *L*; illic habitat P. *O.*

palma, ae, *f.* I. (gr. παλάμη, ahd. 'folm' Hand, § 6, die flache Hand α; die Hand überhaupt β; *metaph.* Ruder γ. II. (Fw. vgl. Lw. Palme) Dattel α; *meton.* Palmbaum β; Palmzweig; *occ.* 1. als Beſen. 2. als Siegeszeichen γ; daher *meton.* Siegespreis, Sieg, Vorzug δ; Ruhm ε. III. ein Schöſsling, Baumzweig (gewöhnl. palmes!) | I α cum pugnum fecerat . . ., cum autem manum dilatauerat, palmae similem dicebat esse eloquentiam *Ci* sicut palmae ramique *C* handförmige Zweige (ἐν διὰ δυοῖν). | β teneras arcebant uincula palmas *V* amplexus altaria palmis *O.* | γ uerrentes aequora palmis *Catullus* vgl. palmula. | II α mixta rugosis carica palma *O.* | β ardua palma *V* stirpibus palmarum alebantur *Ci.* | γ *occ.* 1. lapides lutulenta radere palmā *H.* 2. eodem anno (292) primum palmae (translato e Graecia more) uictoribus datae *L* palmae pretium uictoribus *V.* | δ Accio palmam dare *Ci* exspectant praemia palmae *V* des Sieges, palmam Entello relinquunt *V*; *meton.* auf die Sieger übertragen: subit tertia palma Diores *V* als dritter Sieger, Eliadum palmae equarum *V* ſieggekrönte Stuten. | ε palmam (excisae Carthaginis) di tibi reseruent *Ci* palma belli Punici *L.* | III palmae arborum eminentium *Cu* p. cuiusque stipitis *L.*

palmāris, e (palma II δ) zum Siegespreis gehörig, vorzüglich: statua illa palmaris *Ci.*

palmātus 3 (palma II γ) mit (eingeſtickten) Palmzweigen geziert: tunica p. *L.*

palmēs, itis (von palma wie āles von āla) Schoſs, Zweig α; *occ.* Rebſchoſs β. | α palmites arborum *Cu.* | β palmites uitium sarmenta appellantur *Festus* turgent in palmite gemmae *V.*

palmētum, i, *n.* (palma II β) Palmenhain: pinguia p. Herodis *H* 'fruchtbare' Dattelgärten des Herodes bei Jericho.

palmi-fer, fera, ferum (palma II β) palmentragend: Pharos *O.*

palmōsus 3 (palma II β) reich an Palmen: Selinus *V.*

palmula, ae, *f.* (*demin.* v. palma) Händchen; *metaph.* Ruder: stringat palmula cautes *V.*

Palmȳra, ae, *f.* (im alten. Teſt. *Thadmor*, § 20), 'Palmenſtadt' in der ſyriſchen Wüſte, ſpäter Hauptſtadt des palmyreniſchen Reichs der Zenobia (270 n. Chr.)

palor, āri, ātus sum milit. Fachwort: ſich zerſtreuen α; *metaph.* irren β. | α agmen per agros palatur *L*; meiſt *Partic.*: uagi, palantesque per agros *LS.* *Enallage* terga dabant palantia Teucri *V.* | β palantes stellae *V* palantes animi *O* palantes homines *O* im Urtheil ſchwankend.

palpebra, ae, *f.* (vgl. palpito: das zuckende Glied:) Augenlid, meiſt *pl.*: palpebrae sunt tegumenta oculorum *Ci.*

palpito, āre, āui (*frequ.* v. palpor) zucken: lingua resecta palpitat *O* cor animantis euulsum p. *Ci*; vom Sterbenden: postquam cecidit, palpitat *O* (od. calcitrat?).

palpor, āri, ātus sum ein Thier liebkoſend klopfen, ſtreicheln α; *metaph.* ſchmeicheln β. | α tauri pectora manu *O.* | β cui male si palpere, recalcitrat *H.*

palūdāmentum, i, *n.* (vgl. palūdātus) Soldatenmantel, Kriegsmantel: cognito sponsi paludamento *L*; *meton.* togam paludamento mutare *S* Frieden und Krieg, § 30.

paludātus 3 (von *paluda = paludamentum) im Kriegskleid, im Kriegsmantel: non exspectant, ut paludati uobis nuncupatis exeant consules *C.*

palūdosus 3 (palūs) ſumpfreich: humus *O.*

palumbēs, is, *m. f.* (osciſche Nbf. für lat. columba § 18) die Holztaube: raucae p. *V* 'girrende'; auch *nom. sg.*: palumbis.

pālus, i, *m.* (ſtatt *pax-lus vgl. paxillus v. pangere, dtſch. Lw. Pfahl § 6) ad palum adligantur *Ci.*

palūs, ūdis, *f.* Sumpf, Pfuhl, Moraſt, Lache; *occ.* See, Fluſs: paludes siccare *Ci* Marius demersus in paludibus *Ci*; *occ.* Acherontis palus *V* der acheruſiſche See bei Cumä, dis iuranda palus *O* der ſtygiſche Fluſs. NB. *Gen. pl.* bei *L* einmal paludium. Davon:

palūster, stris, stre ſumpfig α; im Sumpf lebend β. | α ager paluster *L* loca palustria *Ci.* | β ranae *H* fulicae *O.*

Pamphagus, i, *m.* (παμ-φάγος 'allesfreſſend') redender Hundename *O.*

Pamphȳlia, ae, *f.* (Παμφυλία) Landſchft. im ſüdl. Kleinaſien weſtl. v. Cilicien; Einw. **Pamphȳlii,** ōrum, *m.* (Παμφύλιοι).

pampineus 3 (pampinus) aus Weinlaub: corona *T* mit Weinlaub verſehen: autumnus *V* hasta *O* (vom Thyrſus), frondes p. *O* Weinlaub; uites p. *O* rankenreiche.

pampinus, i, *m.* Rebblaub, Weinlaub, Ranke: uua uestita pampinis *Ci* Liber ornatus tempora pampino *H.* (Vielleicht mit ἄμπελος verwandt).

Digitized by Google

Pān, Panos, *acc.* a, *m.* (*Πάν* der Weidegott vgl. pa-sci) der ziegengestaltige Schutzgott der Hirten u. Jäger, Erfinder der Syrinx. Auch in der Mehrzahl gedacht: pinu praecincti cornua Panes *O.*

panacēa, ae, *f.* (Fw. *πανάκεια*, § 23, alles *πᾶν* heilend *ἀκεῖσθαι*) Allheil, eine erdichtete Pflanze, die alle Krankheiten heilen soll *V.*

Panaetius, ii, *m.* (*Παναίτιος*) Stoiker aus Rhodus, mit d. jüng. Scipio, Lälius und d. Dicht. Lucilius befreundet.

Panaetōlleus 3 (Fw. *Παναιτωλικός*) zu Gesammtätolien gehörig *L.*

Panathēnaïcus 3 (Fw. *Παναθηναϊκός*) zu dem athenischen Feste der Panathenäen gehörig; daher *subst. m.* (*sc. λόγος*) eine Festrede des Isocrates zu den Panathenäen *Ci.*

Panchāia, ae, *f.* (*Παγχαία*) fabelhafte Insel im rothen Meer an der Küste von Arabia felix, reich an Specereien gedacht. *Adi.* **Panchaēus** 3 od. **Panchaïus** 3 (*Παγχαῖος*) panchäisch: rura, tellus *O.*

panchrēstus, um (Fw. *πάγχρηστος* 2) zu allem nützlich: medicamentum *Ci* Universalmittel.

NB. Das *Adi.* wie im Gr. zweier Endungen: panchrestus stomatice *Plinius.*

Pandantes, is, *m.* Schatzmeister Artaxerxes' III.

Pandātaria, ae, *f.*, auch **Pandāteria** kleine Insel zwischen Ischia und den pontischen Inseln, in der Kaiserzeit Verbannungsort *T.*

Pandiōn, onis, *acc.* ona, *m.* (*Πανδίων*) König in Athen, Vater der Procne und Philomele; *adi.* **Pandionius** 3 (*Πανδιόνιος*) dem Pandion eigen: Athenae *O.*

pando, ere, pandi, pansum oder passum I. ausbreiten, ausstrecken, ausspannen; *occ.* zum Trocknen ausbreiten, trocknen. II. öffnen, aufthun; *medial* sich öffnen *α*: *metaph.* gangbar machen, bahnen *β*; kund thun, bekannt machen *γ*. | I uela pandere *O*; *metaph.* uela orationis p. *Ci* bracchia pandit ulmus opaca *V* manibus passis gratias agere *Ci* passis palmis *C* crines passi od. capillus passus *C* aufgelöstes, fliegendes H., pandere aciem *T* entwickeln, ausbreiten, (pauo) pandit caudā spectacula der Pfau bietet mit dem ausgebreiteten Schweife ein herrliches Schauspiel *H*; bildl.: diuina bona late se pandunt *Ci* gewinnen weiten Einfluss; *occ.* passi racemi 'Rosinen', daher: lac passum *O* getrockneter Käse. | II *α* moenia pandimus urbis *V* Cerberus tria guttura pandens *V*; *medial* panduntur portae *V* gehen auf, panditur planities *L* dehnt sich aus, öffnet sich. | *β* rupem ferro pandunt *L* p. uiam fugae, salutis *L.* | *γ* suscipit Anchises atque ordine singula pandit *V* partem Ausoniae pandit Apollo *V* offenbart, pande requirenti nomen *O.*

Pandrosus, i, *f.* (*Πάνδροσος*) eine der 3 Töchter des Cecrops *O.*

pandus 3 (von pandere wie condus von condere) einwärtsgebogen, eingedrückt (concav): panda carina *V* lances *V* bauchig, ausgehöhlt gewölbt, panda naris *O* eingedrückt, p rostrum suis *O* pandus asellus *O* als Reittier mit eingebogenem Rücken, cornua panda *O* wo beide Hörner als Einheit zu denken sind, so dass die concave Biegung zwischen ihnen liegt. Ebenso panda iuga *O* im *V.* das Doppeljoch in der Mitte concav gekrümmt: aber *sg.* curuum iugum (gewölbt) *O.*

Pangaeus, i, *m.* (*sc.* mons) od. **Pangaea**, ōrum, *n.* (*sc. ὄρη*) *τὸ Παγγαῖον* Gebirge östl. von der Strymonmündung, reich an Gold- u. Silbergruben.

pango, ere (vgl. *πήγνυμι*, dtsch. fahen § 6) panxi panctus und (im Sinne von pacisci) pēpigi, pactus; in Compositis analogisch: com-pēgi, im-pegi befestigen: festschlagen, einschlagen *α*; zusammenfügen und (wie gr. *συντάττειν*) verfassen, dichten; *occ.* besingen *β*; festsetzen, bestimmen, verabreden ausbedingen (= pacisci); mit *inf.* versprechen, verheißen; *occ.* verloben *γ*. | *α* praetor Idib. Sept. clauum pangat *L* ancoram litoribus *O.* | *β* poëmata panges *H* carmina *T* pangendi facultas *T* Geschicklichkeit im Versbau, hic uestrūm panxit facta patrum *Ennius.* Daher: non temptamenta tui per artem pepigi *V* künstlich die Durchforschung deines Herzens zustande gebracht. | *γ* (Nur in den Perfectformen!) fines prouinciae lex pepigerat *Ci* pacto foedere prouinciarum *Ci*; mit folgd. Heischesatz: pegigere, obsidia capesserent *T* pepigit, ne medicamento uteretur *Ci* pepigistis, ut auxilia mitterem *L*; mit *inf.*: pepigere fraudem ulcisci *T*; *occ.* haec mihi se pepigit *O.*

NB. Altl. paco, woven *incoh.* pacisci, § 19, steht durch die XII Taf. fest: ni cum eo pacit (= pacisciter).

pānicum, i, *n.* (panis?) Hirse *C*

panis, is, *m.* (urspr. Adjectiv, daher verel. pāne, is, *n.* von pā-scor: nährend) Brot: panis secundus *H* „Commisbrot", ex hoc genere radicis effecti panes *C*; *gen. pl.* panium *C* (als urspr. Adj., später analogisch [§ 41] der substantivische *gen.* pānum).

Pāniscus, i, *m.* (*Πανίσκος*, *demin.* v. *Πάν*) Panchen, kleiner Pan.

Pannonii, ōrum, *m.* Bewohner der Ldschft. **Pannonia**, ae, *f.* das Land, das vom Wienerwalde (Mons Cetius) Donau und Save begrenzt ist. Unter Augustus durch Vibius unterworfen, von Tiberius colonisiert und cultiviert, blieb es lange Zeit ein Mittelpunkt blühender Cultur. Städte: Vindobona (Wien) Carnuntum (Petronell-Heimburg) Aquincum, (Alt-Ofen) u. a.

pannōsus 3 (pannus) lumpig, zerlumpt.

pannus, i, *m.* (Vw. gr. *πῆνος*, dorisch *πᾶνος*, § 15, dtsch. Vw. Fahne, § 3) ein Stück Tuch, Lappen; *occ.* ärmliches Kleid, 'Fähnchen': obstetrix pannos lauit *H* purpureus pannus assuitur *H*; *occ.* Fides uelata panno *H.*

Panomphaeus, i, *m.* (*παν-ομφαῖος* 'Urheber aller Orakel') Beiname des Zeus, Zeus als Weissagegott *O.*

Panopē, ēs, *f.* (*Πανόπη*) Stadt in Phocis an der böot. Grenze *O.*

Panopē, ēs, *f. O* od. **Panopēa**, ae, *f. V* (*Πανόπεια*, § 23) Meernymphe.

Panopēus, ei, *m.* (*Πανοπεύς*) redender Name eines Jägers *O.*

Panormus, i, *f.* u. **Panormum**, i, *n.* (*Πάνορμος* phönic. Vw.) und **Panhormus**, i *f.* sehr häufiger phönicischer Name für Hafenstädte. Bes. 1. St. auf Sicilien, j. Palermo, 254 vor Rom gewonnen. 2. St. auf Samos *L* u. a.

pansa, ae, *f.* (v. pandere *sc.* planta) Plattfuß, daher § 27 *n. pr.* als Cognomen **Pansa**: bes. d. cos. i. J. 43.

Pantagiās, ae od. **Pantagiēs**, ae (*acc.* ēn *O*), *m.* (*Παντάγιας*, Flüsschen an der Ostküste Siciliens.

Digitized by Google

pantex, icis, *m.* Wanſt (daher dtſch. Lw. Panſen (§ 21) u. Panzer) *pl.* Gedärme, Würſte.

panthēra, ae, *f.* (Lw. aus d. *acc.* von *πανθήρ*, § 21, dtſch. Lw. Panther). Als Begleiter des Bacchus *O*; confusum genus panthera camelo *H* die Giraffe.

Panthŏus, ŏi oder **Panthūs,** *voc.* Panthū *m. V* (*Πάνθοος* oder *Πάνθους*) Vater des Euphorbus, der darum **Panthoidēs,** ae, *m.* (*Πανθοΐδης*) heißt. Da Pythagoras behauptete, in ihm wohne die Seele des Euph., auch = Pythagoras *H*.

Pantīlius, ii, *m.* Erfundener Verſteckname (s. u. Lycoris) für einen Dichterling zu Horazens Zeit, *ὅτι πάντα τίλλει* (Zwicker ling?).

Pantolabus, i, *m.* redender Name für einen Paraſiten, 'Schnapper' (*παντολάβος, ὅτι πάντα λαμβάνει*) *H*.

panūrgus, i, *m.* (Fw. *πανοῦργος*) ſchlau, nichtsnutz, als *n. pr.* § 27 bei *Ci*.

papāuer, eris, *n.* Mohn: soporiferum *V*; *pl.* papauera Mohnpflanzen (papauerum capita *L* Mohnköpfe) oder Mohnkörner: Lethaeo perfusa p. somno *V coll.* Mohnblumen: redimita papauere *O* Cereale p. = der Ceres heilig *V*. Davon:

papāuereus 3 des Mohns: comae p. *O*; dicht. für Mohnblute, Mohnblume.

Paphlagō, onis, *m.* (*pl.* es, um, *acc.* ās) Paphlagonier (ſprichwörtl. rusticos homines Paphlagonas appellatos *Cu*) ſeßhaft in der Ldſchft. **Paphlagonia,** ae, *f.* an der Nordküſte von Kleinaſien, weſtl. vom Halys.

Paphus, i, *f.* (*Πάφος*) 1. Sohn des Pygmalion, Heros eponymos der 2. Stadt auf der Weſtküſte v. Cypern mit berühmtem Venustempel. *Adi.* **Paphius** 3 von Paphos, cypriſch: P. heros = Pygmalion *O* oder der Venus heilig: myrtus *O*.

pāpilio, ōnis, *m.* (vgl. dtſch. 'Feifalter' § 6) Falter, Schmetterling *α*; *metaph.* Luſtzelt (Lw. Pavillon) *β*. | *α* mutant cum papilione figuram *O* (die Metamorphoſe!) feralis p. *O* wie ſie auf Grabmälern abgebildet waren ⟨als Bild der Seele⟩. | *β* cibum sumpsit ante papilionem *Spartianus*.

papilla, ae, *f.* (vgl. papula) Bruſtwarze; *synecd.* Bruſt: p. capitula mammarum, quod papularum sunt similes *Festus* hasta sub papillam perlata *V*.

Papīrius 3 Name einer röm. gens (altl. Papisius, § 14) mit den Familien der Carbones, Crassi, Cursores, Masones, Mugillani, Päti. Am bekannteſten 1. C. Pap. Carbo, tr. pl. 133, Anhänger des Gracchus, ſpäter cos. 120, auf Seite der Optimaten. 2. Cn. P. C., unglücklich gegen die Cimbern. 3. L. P. Cursor, fünfmal cos., zweimal Dictator in den Samniterkriegen (322 Luceria), ein Mann von ſprichwörtlicher Strenge.

Papius 3 Name einer urſpr. ſamnit. gens. Daraus 1. der Vater des Milo. 2. C. Pap., trib. pl. 65, Urheber des Geſetzes de peregrinis exterminandis. 3. M. P. Mutilus mit M. Sabinus Poppäus coss. 9. n. Chr. waren die Urheber der lex Papia Poppaea zur Beförderung der Ehen. Außerhalb Roms: Brutulus Papius Samnite 322. C. Pap. Mutilus im Bundesgenoſſenkriege Conſul der Italiker.

papula, ae, *f.* Blatter, Bläschen: ardentes *V*.

papȳrus, i, *f.* u. **papȳrum,** i, *n.* (Fw. *πάπυρος*, Geſchlecht nach § 21, dtſch. Lw. Papier) Papyrusſtaude; *meton.* Papyrusblatt zum Schreiben. Daher **papȳri-fer,** fera, ferum: Papyrusſtauden tragend: Nilus *O*.

pār, pāris I. *subst. n.* das Paar (Lw.). II. *adi.* gepaart: ähnlich *α*; gleichkommend, gleich *β*; jemand gewachſen *γ*; entſprechend, ſchicklich, angemeſſen *δ*. | I par gladiatorum *Ci* columbarum *O* scyphorum paria *Ci*. | II *α* iungi cum pare quemque sua *O* mit der „Gepaarten", d. h. Gattin, quaeret parem *H* eine Genoſſin; ſprichw.: pares cum paribus facillime congregantur *Ci* (*τὸν ὅμοιον ἄγει θεὸς ὡς τὸν ὅμοιον*) Gleich u. Gleich geſellt ſich gern, imago par uentis ... simillima somno *V* ähnlich ..., par numerus die gerade (d. h. paarige) Zahl, impar ungerade; daher par impar ludere *H* „Gerad oder Ungerad" ſpielen. | *β* paria arma *V* pari leto affici *N* 'denſelben' Tod finden, pari modo *N* gleicherweiſe, pari atque dictator imperio *N* mit derſelben Befugnis wie ein D. Vgl. pari eum atque illos imperio esse iussit *N* eigtl. daſs er und jene die gl. Gewalt haben ſollten. Erſt bei *L* par quam. Adject. mit Perſonalobj. im *dat.*: cui neminem uidimus parem *Ci*; ſubſt. mit *gen.*: cuius paucos pares haec ciuitas tulit *Ci* paria horum *N* gleiche Vorgänge wie dieſe; umſchrieben durch cum: quem tu parem cum liberis tuis feceris *S*. Dicht.: facies par nobilitate *O* (einem *abl. comp.* nachgebildet) gleich mit ... Der Bezugsgegenſtand meiſt im *abl.*: par est illis scelere, libertate *Ci* in Bezug auf ..., aetate *V*; aber auch: par in bello gerendo *Ci* ad uirtutem *L* ad libidines *Ci*; dicht.: pares cantare *V* einander gleich im Geſ. | *γ* nemo ei par erat eloquentiā *N* armis *N* neque terra neque mari hostes pares esse potuerant *N* ſtandhalten, ſich meſſen können, nullo in loco praedonibus pares esse poteramus *Ci* ope Palladis Tydides superis par *H* gewachſen; daher auch: pari proelio discedere *N* vom unentſchiedenen Kampfe; *subst.* habebo parem ... einen Gegner *L*. | *δ* quietius, quam par est *Cu* ut par est *Ci* wie es ſich ziemt; mit *acc. c. inf.*: relinqui eum par non esse *N* equiti praemium dari par fuisset *Ci*.

NB. *Abl. sing. adi.* pari; *subst.* oft pare (cum pare quisque suo *O*).

parabilis, e (parāre) leicht zu beſchaffen: leuis ac p. cultus *Cu*.

paradoxos, on (Fw. *παράδοξος*) unerwartet, wunderbar; daher **paradoxa,** ōrum, *n.* die paradoxen Sätze der ſtoiſchen Philoſophie (überſ. mirabilia *Ci*).

Paraetacēnē, ēs, *f.* Bergland an der mediſch-perſiſchen Grenze, nördl. v. Perſepolis, nach den Einw. genannt: **Paraetacae,** ārum, *m.* (*Παραιταχαί*) *N*.

Paraetonium, ii, *n.* (*Παραιτόνιον*) j. el Baretone, Hafenſtadt, 25 dtſch. Meilen weſtl. v. Alexandria mit Iſiscultus *O*.

Parapamisus s. u. Paropamisus.

parasita, ae, *f.* Schmarotzerin, von *H* gebildet als *femin.* zu:

parasītus, i, *m.* (Fw. *παράσιτος*, 'miteſſend') der Miteſſer, Gaſt *α*; beſ. der Schmarotzer *β*. | *α* dii parasiti Iouis *Varro*. | *β* edaces parasiti *H* parasiti in comoediis *Ci* da der heißhungerige Schmarotzer eine ſtehende Figur der alten Komödie war.

parātio, ōnis, *f.* (parare) Zubereitung: regni paratio erat *S* es bahnte den Weg zum Throne.

parātus 3, *adv.* parātē (*adi. isol. PPP* v. parare) fertig, bereit; *occ.* bereitliegend, bei der Hand *α*; vorbereitet, gerüſtet, geneigt, entſchloſſen *β*; wohlgerüſtet, kampf-

fertig, ſchlagfertig γ; gut vorbereitet, eingeſchult δ; gekauft ε. | α omnia sibi parata et prompta esse *C* uictoria p. *L* ein leichter, bequemer, sedes paratae *V* urbs *V* bereit zur Aufnahme; *occ.* naues, quae forte paratae, corripiunt *V*; das Obj. durch ad mit *acc.*: ad bella omnia p. *Cu* famulae ad talia p. *O* zu ſolchem Dienſt bereitſtehend; dicht.: in uerba rictus p. *O* zum Sprechen bereit od. *dat.* p. itineri ac proelio *Cu* adpulsui *T*. | β sic animo paratus *C* ſo geſtimmt, milites paratissimi ad proeliandum *Ci* homo p. ad omne facinus *Ci*; dicht.: animus in utrumque paratus *V* od. *dat.* acies parata neci *V* milites p. castris ponendis *L* animus sceleribus p. *T*. Mit *inf.* respondere parati *V* paratus decertare *C* facere *N* entſchloſſen. | γ scutis telisque parati *Ci* naues paratissimae *C* armati paratique *Ci* facilius imprudentem quam paratum opprimere *N* se parem non esse paratis aduersariis *N*. | δ paratus atque instructus ad iudicium uenio *Ci* omne tempus in his studiis consumo, quo paratior ad usum forensem sim *Ci* ad partes parati *L* hatten ihre Rolle gut ſtudiert, magis audacter quam parate dicere *Ci* simulatione p. *T* geübt in d. Verſtellung. | ε serui aere parati *S*; vgl. paro.

parātus, ūs, *m.* (parare) Zurüſtung, Anſtalten: (meiſt dicht. u. nachcl. = apparatus) funebris p. *T* Leichenbegängnis, ueniam nullis paratibus orant *O* dem Mangel an Zurichtung, Tyrios induta paratus *O* im Purpurkleid, p. Syriae inuadendae *T* der Plan Syrien anzugreifen.

Parca, ae, *f.* (Euphemismus: die 'ſchonende' Göttin; parcere, wie Eumenides die Wohlgeſinnten = Furien) die Schickſalsgöttin, Parze *HO*; meiſt *pl.*: Parcae die Schickſalsgöttinnen mit den griechiſchen Mören identificiert: *Κλωθώ* hält den Rocken, *Λάχεσις* ſpinnt, *Ἄτροπος* ſchneidet den Faden durch.

parcē (*adv.* zu parcus) ſparſam, kärglich α; wenig, zurückhaltend β; ſelten γ. | α parce frumentum metiri *C* parce uiuere *Ci* dimidium imperauit. num potuit parcius? *Ci.* | β parcius dicerem *Ci* parcius obicere alicui *O* parce gaudere *Ph.* | γ parcius quatiunt fenestras *H*.

parcimōnia, ae (parcus) Sparſamkeit: res familiaris conseruatur parcimoniā *Ci* uita rustica parcimoniae magistra est *Ci*. Schlechtere Schreibung: **parsimōnia** s. u.

parco, ere, peperci (vorcl. parsi) parsūrus (vgl. dtſch. Lw. ſparen) ſparen, ſparſam umgehen α; *metaph.* ſchonen, verſchonen, berückſichtigen β; ſich zurückhalten, ſich enthalten γ; dicht. mit *Inf.*: laſſen, etwas unterlaſſen δ. | α abſolut parcesque futuro *V* für die Zukunft, parcendo (famem) tolerare *C* mit Sparſamkeit. Nur dicht. *trans.*: talenta gnatis parce tuis *V* ſpare für deine Kinder; ſonſt *dativ*: sumptu ne parcas *Ci* (sumptu iſt Dativ). | β ne ulli loco parcerent *N* quibus in bello parserat fortuna *N* verſchont hatte, Cleomeni parcitur *Ci* man ſchont ihn, p. subiectis *V* nec suae nec alienae pudicitiae, uitae, oculis, auribus *Ci*; daher: parcite *V* verſchont ihn! | γ ne cui rei parcat *N* er ſolle alles anwenden, parce metū (*dat.*) *V* fürchte dich nicht, parcebant flatibus Euri *V* ſie ruhten, wehten nicht, lamentis parcere eos iussit *L* hieß ſie aufhören zu jammern. | δ parce pias scelerare manus *V* beflecke nicht, parcite procedere *V* geht nicht vor, parce iactare *L* laſs das Prahlen.

NB. Selten: parcere ab incendiis (nach Analogie von cauere) *L* od. contumeliis dicendis (*abl.*) *L*.

parcus 3 (von parcere, vgl. promus, condus) ſparſam, karg α; *meton.* ſpärlich, wenig β; *metaph.* ſich mäßigend, ſchonend, enthaltſam γ. | α pater parcus ac tenax *Ci*; mit *gen.*: parcus aeeti *H* donandi parca iuuentus. | β parcum sal *V* lintea parca uento dare *O* nur ſelten. | γ parca uerba *O* ſchonende, merito parcior ira meo *O* war ſchonender als ich verdiente, p. in largiendo *Ci* moderatus et ciuium sanguinis parcus *T*.

pardalis, is, *f.* (Fw. *πάρδαλις*) Pantherweibchen *Cu* dtſch. Lw. Pardel *fem.* zu:

pardus, i, *m.* (Fw. *πάρδος*) das Panthermännchen.

pārens, tis (*adi. isol. PPP* v. pārēre) gehorſam: parentiores exercitus *Ci* disciplin.; *subst. pl.* Unterthanen: ui regere patriam aut pārentes *S* (allit. Vbdg.: Land u. Leute).

parens, tis, *f. m.* (*subst. isol. PAor.* von parere, die geboren hat, alſo:) die Mutter α; *plur.* die Eltern; *occ.* Vorfahren β; daher auch *sg.* der Vater; *occ.* Vorfahre γ; *metaph.* Stifter, Urheber, Gründer δ. | α parens Idaea deūm *V* Cybele, p. Euandri *O* die Carmenta, principum coniuges ac parentes *T* Frauen und Mütter, amissa p. *V* = Creuſa. | β pietas est uoluntas grata in parentes *Ci* liberi parentes suos orabant *Ci*; *occ.* (vgl. *πατρίες*) ueterum decora parentum *V* more parentum *V* (vgl. more maiorum). | γ audiui hoc de parente meo *Ci* consulatus parentis tui *Ci*; *occ.* Turnus Pilumni parentis (Ahnen) ualle sedebat *V* (vgl. Pilumnus illi quartus pater Urgroßvater), Trōs p. *V* der Ahnherr der Troer. | δ patriae parens *Ci* lyrae p. *H* Erfinder, Socrates p. philosophiae *Ci* Africa parens illa Sardiniae *Ci* Mutterland. NB. *Gen. pl.* parentium in adj. u. parentum (jünger) in ſubſt. Decl. § 41. Beide gleich gut!

parentālis, e (parentes) elterlich α; daher zur jährlichen Todtenfeier (urſpr. der Eltern) gehörig β; *subst. n. pl.* die Todtenfeier γ. | α parentales umbrae *O*. | β parentales deseruere dies *O* mars p. *O* ein Kampf zu Ehren des Todten. | γ cum agerent parentalia Norenses *Ci*.

parento, āre, āui, ātus (parentes. Urſpr. den Eltern oder Anverwandten, dann übhpt.:) ein Todtenopfer darbringen α; *metaph.* Sühnopfer bringen, rächen β. | α Februario mortuis parentare *Ci* duci *Cu*. | β parentandum esse regi sanguine coniuratorum *L* internecione hostium irae parentatum est *Cu* man befriedigte . . ., umbris *O* verſöhnen.

pāreo, ēre, uī, iturus (zu pārere, wie lābor zu lābare; bei den Juriſten auch **parret,** § 15) erſcheinen, ſich zeigen; unperſ. als jur. Formel: es iſt klar, erwieſen, es erhellt α; *metaph.* gehorchen, folgen; *occ.* willfahren, ſich leiten laſſen, nachgeben β. | α (= dem claſſ. apparere) parent montis iuga *Seneca* zeigen ſich, Asylas, caeli cui sidera parent *V* dem ſie klar, bekannt ſind, a quo (factum sit), paret *Ci*; daher juriſt. Formel: si paret (pareret) in der (vom Prätor an den Richter im Formularproceſſe) die Schuldfrage geſtellt wird: si paret . . . condemna, si non paret . . . absolue. Gekürzt z. B.: L. Octauius iudex esto: si paret fundum Capenatem . . . ex iure Quiritium P. Seruilii esse . . . *Ci.* | β non parere ducibus sed imperare postulabat *Ci* dicto pārē *Ennius* non parere *N* ungehorſam ſein, parebit et oboediat praecepto *Ci* (Larisaei) Caesari parent *C* ſind unterthan. Unperſ.: dicto paretur *L* man geh., paretur a centurionibus *T* dtſch. activ! Auch: equi parent lupatis *V* parent arua colono *V* Aristoteli omnia parere iussit *Cu* ſollte 'zu Gebote ſtehen'; *occ.* plus irae suae quam utilitati communi p. *N* benignitati nostrae pareremus *Ci* et tempori et uoluntati *Ci* promissis *O* nachkommen.

Digitized by Google

pārīcīda s. u. parricida.

parīēs, etis, *m.* die Wand: intra parietes (innerhalb der vier Wände) d. h. auf privatem Wege *CiL* parietem ducere *Ci* ziehen, führen.

NB. Bei Dichtern öfter mit conſon. i: párjetibus, da pārĭētes in keinen Hex. geht. Davon:

parietīnae, ārum, *f.* Gemäuer, Ruinen: Corinthi *Ci* quasi par. reip. *Ci.*

parilis, e (von par) gleichförmig, gleich: Baucis anus parilique aetate Philemon *O.*

Parīlis, e die Pales betreffend: festis Parilibus, vgl. s. u. Pales.

pario, ere, peperi, partus aber paritūrus hervorbringen und zwar: (vom Weibe) gebären *α*; *metaph.* zeugen, hervorbringen; *occ.* erfinden *β*; ſich verſchaffen, erwerben; *occ.* verurſachen, ſich zuziehen *γ*. | *α* qua nocte Olympias peperit *Cu* Latona Deli Apollinem Dianamque peperit *Ci* gallina ouum peperit *Ci* 'hat gelegt'. | *β* fruges et reliqua, quae terra parit *Ci* illas reici, quia dolorem pariant *Ci*; *occ.* uerba noua parienda sunt *Ci.* | *γ* paritur pax bello *N* uirtute sibi tyrannidem *N* fructum labore *Ci* lauream periculis *Ci*; *occ.* ne quam suspicionem pareret *N* inuidia uirtute parta *Ci* sibi letum manu *V* ſich den Tod geben. *PPP adi.* partus honor *V* der erworbene, propinquam partis bonis priuare *Ci*; *subst.* partum, i, *n.* Vorrath *V* agricolae parto fruuntur; meiſt *pl.* parta, ōrum, *n.* Erwerbungen: male parta male dilabuntur *Naeuius* bei *Ci* parta a Lucullo *T* Eroberungen.

Paris, idis, *m.* (*Πάρις* od. *Ἀλέξανδρος*) Priamus' Sohn, der Urheber des trojaniſchen Kriegs. Neb. d. gr. Decl. Paris, idis, idi, idem, *voc.* Pari, *abl.* Paride, lateiniſche Analogieformen, *dat.* Pari *Varro*; *acc.* Parim (griechiſch Parin *O*); *abl.* Parī.

Parīsii, ōrum, *m.* Volk an der mittleren Seine, Hptſt. Lutetia, heute Paris, § 30.

pariter (*adv.* zu par, § 45) I. auf gleichem Wege, in gleicher Weiſe, ebenſo. II. gepaart, d. h. zugleich, in Geſellſchaft *α*; zu gleicher Zeit *β*. | I pariter uolens *S* uobiscum pariter erraui *Ci* mecum pariter moleste ferunt *Ci* mit mir in gleicher Weiſe, caritate non pariter omnes egemus *Ci*; es folgt ac, atque (et): pariter ac si hostes adessent *S*, bei *L* Dativ: pariter ultimae propinquis = atque propinquae. | II *α* cum ipso pariter educatur *Cu* Numidae pariter cum equitibus adcurrunt *S.* | *β* pariter cum occasu solis *S*; ſo oft mit wiederholtem p.: hunc pariter uidit, pariter heros optauit *O* er ſah ſie und wünſchte ſie ſogleich.

Parium, ii, *n.* (*Πάριον*) Stadt am Hellespont, 60 km weſtl. v. Cyzicus. *Adi.* **Parīānus** 3 von Parium *Ci.*

Parius 3 s. u. Paros.

parma, ae, *f.* (Lw. *πάρμη*) der kleinere Rundſchild der leichten Infanterie und der Reiter: rotundae p. *Varro* ueles Romanus parmam gladiumque habens *L* parmā inglorius alba *V* weil nur erprobte Krieger Wappenzeichen trugen.

Parma, ae, *f.* Parma in Oberitalien an der via Aemilia, 85 km weſtl. v. Bologna, etruskiſche Gründung, ſeit 183 in röm. Hand. *Adi.* **Parmensis,** e v. Parma.

parmātus 3 (parma) mit dem Rundſchild bewaffnet: cohors *L.*

Parmenidēs, ae, *m.* (*Παρμενίδης*) aus Elea (Velia) um 500, einer der Häupter der eleatiſchen Philoſophie.

Parmenīōn und lat. **Parmenīō,** ōnis (*Παρμενίων*) Vertrauter Philipps u. Alexanders, auf des letztern Geheiß ermordet *Cu.*

parmula, ae, *f.* (*demin.* v. parma) Schildchen; ſprichw. relicta non bene parmulā *H*; vgl. scutum abicere = Flinte ins Korn werfen.

Parnāsus od. **Parnassus,** i, *m.* (§ 15, *Παρνασός* od. *σσός*) der doppelgipflige Berg in Phocis, an dem Delphi liegt: biceps *O.* *Adi.* **Parnāsius** 3 parnaſſiſch: rupes *V* apolliniſch: laurus *V* und **Parnāsis,** idis, *f.* (*Παρνασίς*) vom Parnaſs: laurus *O.*

paro, āre, āui, ātus I (von par) gleich ſchätzen, eodem uos pono et paro *Pl.* ſich ausgleichen, parare cum conlega *Ci*; vgl. comparare.

paro, āre, āui, ātus II (Cauſativ zu parere) vorbereiten, zubereiten, verkehren, rüſten *α*; mit *Inf.* ſich anſchicken, vorhaben, im Sinne haben *β*; anſchaffen, ſich verſchaffen, erwerben; *occ.* kaufen *γ*. | *α* Abſol. Romani festinare, parare *S* treffen Vorkehrungen, milites iussi ad iter parare *L*; mit Obj.: cur quicquam contra leges parasti? *Ci* bellum ante audierunt geri quam parari *Ci* p. conuiuia, insidias, impetum, ludos, nauem *Ci* iter C. se ad iter *L.* | *β* liberos extinguere parabant *N* Apuliam proficisci parabat *S* parantem multa dicere *V* quid paras respondere? *Ci.* | *γ* beneficiis amicitias *S* sibi regnum *S* exercitum *S* copias *Ci* aufbringen, argentum *Ci*; auch von Perſonen: accusatorem *Ci* parantur testes *Ci*; *occ.* iumenta immenso pretio p. *C* mancipia parare *Ci* seruus argento paratus *L.*

parō, ōnis, *m.* (Lw. *παρών*) Barke *Ci*; vgl. myoparo.

parochus, i, *m.* (Fw. *πάροχος*) Lieferant; vgl. *παρέχειν*. An den Stationen und Militärſtraßen waren Leute beſtellt, welche gegen eine beſtimmte Taxe (in einer lex Iulia fixiert) die reiſenden Staatsbeamten zu beherbergen und verköſtigen hatten. Daher *metaph.* Wirt, Hausherr *H* (daher unſer Lw. Pfarr(er) § 3).

Paropamīsus (Parapam.) oder **Paropanīsos,** (Parap.) i, *m.* heute der Hindu-Kuſch zwiſchen dem Indus u. dem Amu. Anwohner **Parapamīsadae,** ārum, *m. Cu.*

Paros, Parus, i, *f.* (*Πάρος*) eine der Cycladen, bekannt durch ihren Marmor: marmorea *O* niuea *V* Geburtsſtätte des Archilochos. *Adi.* **Parius** 3 v. P., pariſch, lapis *V* weißer p. Marmor, iambi *H* des Archil., crimen *N* wegen der Nichteinnahme von P. Einw. **Parii,** ōrum, *m.*, Parier.

parra, ae, *f.* ein Vogel, deſſen Ruf Unheil kündet *H*; nach *Plinius* eine Eulenart: Eule.

Parrhasia, ae, *f.* (*Παρράσια*) Landſchft. u. Stadt im ſüdl. Arcadien. *Adi.* **Parrhasius** 3 arcadiſch, von Calliſto, Carmenta, Euander *OV*; nach dem gr. *fem.* *Παρράσις*: **Parrhasis,** idis, *f.* arcadiſch: arctus, ursa *O* Calliſto als arcadiſche Königstochter, daher auch stellae *O* der große Bär; *subst.* = Calliſto *O.*

Parrhasius, ii, *m.* (*Παρράσιος*) Maler aus Epheſus, um 400 in Athen; *pl.* Parrhasii Maler wie P., § 29.

parri-(pāri-)cīda, § 15, ae, *m.* (vgl. parricidium) der überführte Mörder, der offene Mörder; *occ.* Vatermörder *α*; *metaph.* Hochverräther, Verbrecher *β*. | *α* parricida liberūm *L* Kindesmörder, ciuium *Ci* Bürgermörder; *occ.* Telegonus p. *H* der den Odyſſeus getödtet haben ſoll. | *β* parricida patriae *Ci* Vitellium hostem et parricidam uocantes *T* weil er von Otho abfiel, sacrum qui clepsit, paricidas esto Geſetz bei *Ci* gelte als Verbrecher.

parri (pāri-)cīdium, ii, *n.* (pāreo, § 15, caedes) offener, juriſtiſch erwieſener Mord *α*; *synecd.* Hochverrat, Verbrechen, Verſündigung *β*. | *α* fraternum p. *Ci* Brudermord, p. fratris, filii *L* patris p. *Ci*. | *β* patriae *Ci* publicum *L* = rei publicae. Vgl. uituperare philosophiam et hoc parricidio (Sünde) se inquinare *Ci*.

NB. Ja nicht mit patri-cidium s. u. zu identificieren!

pars, tis, *acc.* (im u.) em, *f.* (vgl. portio, ἔχορον) I. Theil; *occ.* Antheil *α*; Geſchlechtstheil *β*; Partei *γ*; Rolle *δ*; Amt, Pflicht *ε*; Seite, Richtung *ζ*; Gegend *η*. II. Beſondere Verbindungen. | **I** copias in IV partes distribuit *Ci* pars dimidia, auch pars allein 'Hälfte' *Ci* maior, minor populi pars *Ci* Mehr-, Minderzahl, p. tertia *C* 'Drit-tel'. Mit Ordinalzahlen: tres partes (*sc.* quartae) = ¾ *C* nouem partes (*sc.* decimae) = ⁹/₁₀ *N* u. ſ. w. indem der Nenner um eins größer gedacht wird als der Zähler. Vielfach = 'halb', 'halben': in interiore parte aedium *N* innerhalb, omnibus partibus *N* allenthalben; auch cauſal: ea ex parte *Ci* dieſerhalb; *occ.* | *α* socius in societate, heres in hereditate habet partem *Ci* partes muneris *L* Antheil an . . ., beſ. Geſchäftsantheil, 'Actie': eripuistine partes illo tempore carissimas a Caesare? *Ci* amicis dare partes *Ci* partes publicanorum *Ci*. | *β* pars obscoena *O* naturae partes *Ph*. | *γ* Sowohl *sg.* als *pl.*: nullius partis esse *Ci* 'neutral' bleiben, florenti (Bruti et Cassii) parti *N* Cinnanis partibus fauebant *N* optimae partes *O* Optimatenpartei. | *δ* Vom Schauſpieler: actor es . . . secundarum partium *Ci* d. die zweite Rolle ſpielt; daher *metaph.* belli fabula composita, Hernici ad partes parati *L* übernahmen die Rolle = recepit has partes *N*. | *ε* defensionis partes suscipere *Ci* tuum est hoc munus, tuae partes *Ci* suas partes implere *O* = ad partes suas uenire *O* Pflicht erfüllen. | *ζ* a sinistra parte *C* magna uis fortunae in utramque partem *Ci* ex omnibus partibus aduolare *C* v. all. S., in neutram partem *N* in keiner Richtung, Beziehung. | *η* ciuitates, pagi, partes omnes *C* ad orientis partes in exsilium ire *Ci* Eburonum partes *C*. | **II** 1. *nom.* Oft in Correlation: pars circumuenire pars . . . petere coepit *C* ein Th . . . der andere. Rhetoriſch variiert: pars . . . alii . . . *S*; alii . . . pars . . . *Ci* u. a. = 'einige'; daher *collectiv*: (κατὰ σύνεσιν) pars in crucem acti *S* pars . . . dissipati *S*. 2. *acc.* | *α* magnam *Ci* maximam partem lacte uiuunt *C* großen — größtentheils. | *β* partim allein: sacella partim perfugia sunt *Ci* zum Th., in locis publicis partim in aedibus sacris *Ci*; daher correlativ: 'theils' . . . 'theils': ciues partim securi percussit, partim in uinculis necauit, partim in crucem sustulit *Ci*; rhetoriſch variiert: partim e coelo, aliae ex terra, quaedam ex . . . *Ci* u. a. Mit *gen.* (im Sinne von 'einige'; daher κατὰ σύνεσιν mit *pl. Praed.*) eorum partim inuitissimi castra sunt secuti *N*; der *gen.* präpoſitionell umſchrieben: sex fuerunt, e quibus partim tecum sentiebant, partim . . . tenebant *Ci* von denen die einen, . . . die andern. | *γ* in utramque partem disputare *C* 'für und wider', in eam partem *Ci* deshalb od. dergeſtalt od. in der Richtung, nullam in p. *Ci* keinesfalls, ualet in omnes p. *Ci* völlig (Gegſ. ad nullam partem *L* ganz u. gar nicht), in partem uenire *Ci* theilhaft werden, in p. uocare *L* theilhaft machen. 3. *abl.* | *α* parte . . . parte . . . Dicht. = partim *O* ex aliqua p. *Ci* einigermaßen, nullā p. *O* gar nicht. | *β* omni p. *L* völlig = omni ex p. *Ci* omni a p. *O*; magnā, maiore, maximā ex p. *Ci* großen-, größern-, größtentheils. | *γ* pro meā, tua p. *Ci* für m. Th., pro uirili p. *Ci* nach Kräften. | *δ* in p. *L* zum Theil. | *ε* *pl.* omnibus p. durchgängig, in jeder Hinſicht.

NB. partim claſſ. nur adverbiell.

Parsagada, ōrum, *n.* Nebenf. v. **Pasargadae** s. u. *Cu*.

parsimōnia, ae, s. u. parcimonia.

Parthaōn, onis, *m.* (Παρ- od. Πορθάων) König in Calydon, des Öneus Vater: Parthaone natus *O*; *adi.* **Parthaōnius** 3 domus *O* des Öneus.

Parthēni od. **Parthīni**, ōrum, *m.* (Παρθηνοί, § 23) illyriſches Volk um Durazzo.

parthenius 3 (παρθένιος) jungfräulich, der Artemis geweiht als *n. pr.*, § 27, mons Parthenius *L* saltus P. *V* nemus P. *O* ualles P. *O* Gebirge an der argoliſch-arcadiſchen Grenze, wo Hercules die Hindin der Artemis fieng.

Parthenopaeus, i, *m.* (Παρθενοπαῖος) einer der 7 Fürſten vor Theben *V*. Vgl.

Parthenopē, ēs, *f.* (Παρθενόπη, 'jungfrauengleich') alter Name Neapels, angeblich nach der gleichnamigen Sirene. *Adi.* **Parthenopēius** (. . . κήϊος) neapolitaniſch: moenia *O*.

Parthi, ōrum, *m.* (Πάρθοι) auch **Parthyaei** *Cu* Nomaden ſüdlich vom Kaſpiſee, Reiter, Bogenſchützen; ſprichwörtl. Parthis mendacior *H*. *Adi.* **Parthus** 3, eques *Ci*, **Parthicus** 3 (Παρθικός) Pdſchft. **Parthiēnē** *Cu* (Παρθιήνη).

parti-ceps, cipis, (capere) *adi.* theilnehmend, theilhaft *α*; *subst.* Theilnehmer, Genoſſe, Kamerad *β*. | *α* animus rationis compos et particeps *Ci* Syracusani praedae participes fuerunt *Ci* p. tori *O* Gattin. | *β* Natalis particeps erat Pisonis ad omne secretum *T* coniurationis auctor aut p. *Cu*. Davon:

participo, are, āui, ātus theilhaft machen *α*; theilen *β*; theilhaben *γ*. | *α* ad participandum alium alio *Ci*. | *β* Lucretius suas laudes participare cum Caesone *L*. | *γ* qui alteri exitium parat . . ., pestem participet parem *Ennius* bei *Ci*.

particula, ae, *f.* (*demin.* v. pars) Theilchen, Stückchen, Weniges: diuinae aurae *H* cognoscis ex particula scelerum genus uniuersum *Ci* ex aliqua particula socii praedae *Ci* doch einigermaßen betheiligt an.

partim s. u. pars II. 2 *β*.

partio, īre, īui (ii) ītus od. **partior**, īri, ītus sum (pars) theilen *α*; eintheilen, zerlegen *β*; austheilen, vertheilen *γ*. | *α* adulescentem cum matre partiri iussit *Ci* quibuscum uiui bona nostra partimur *Ci* partiri limite campum *V* curas cum aliquo *V* regnum inter se *T* partitus exercitus *C* getheiltes. | *β* genus uniuersum in species partiri *Ci* Epicurus tollit definitiones, nihil de partiendo docet. | *γ* praedam in socios *V* consules prouincias inter se partiuerant *S* partiuntur *Hirtius L* partitis temporibus in vertheilten Stunden, d. h. abwechſelnd, ministeria partire *L* 'Rollen vertheilen'; mit indir. Fr.: partiebantur inter se, qui . . . occuparet *Ci*.

NB. Claſſiſch meiſt deponens; die active Form vorclaſſiſch; partitus meiſt paſſiv: partitā classe *L*; ſo auch: partiendus exercitus *C* partiendae merces = Vertheilung *Ci*. Davon:

partītio, ōnis, *f.* Theilung *α*; Eintheilung *β*; Vertheilung *γ*. | *α* partitio defensionis *Ci*. | *β* Graeci partitionem artium fecerunt *Ci* daher die logiſche Eintheilung *Ci*. | *γ* pecuniae p. fit, praedae p. *Ci*.

Digitized by Google

parturio, īre, īui (Desideratiuum zu pario, vgl. § 41, gebären gehen', daher) gebären wollen, kreißen *α*; dicht. gebären *β*; *metaph.* mit etwas schwanger gehen, etwas vorhaben *γ*; sich kümmern, ängstigen *δ*. | *α* canis parturiens *Ph*; bildl.: parturit ager *V* grünt, will Früchte tragen, p. arbor *V* schlägt aus; sprichwörtl.: *ὠδίνεν ὄρος, τὸ δ' ἔτεκε μῦν*: montes parturiunt *HPh* von großen Anstalten, die zu keinem Ziele führen. | *β* Germania parturit fetus *H* Notus p. imbres *H*. | *γ* dolor populi pariat, quod iam diu parturit *Ci* conceptum periculum res p. parturit *Ci*. | *δ* parturiat unus pro pluribus *Ci*.

partus, ūs, *m.* (parere) Gebären, Geburt *α*; *meton.* Geburtszeit *β*; Leibesfrucht, Kind, Junges *γ*. | *α* uno partu Diras et Megaeram edere *V* zugleich gebären. | *β* luna grauiditates et partus adfert *Ci* adpropinquat partus *Ci*. | *γ* bicipites animalium partus *T* bestiae pro partu suo propugnant *Ci* partum edere *T* abigere *Ci* abtreiben, deum partus *V* Götterſohn.

NB. 1. *Abl. plur.* partubus, da partibus mit *abl.* v. pars zuſammenfiele *H*. 2. Uneigtl. v. Manne: Oenei partū edita *Ci* Zeugung.

parum (Vulgär ſtatt paruum; die Gradusformen erſetzt **minus, minimē** Stoffgruppe § 36) **I parum** ſubſtantiviſch: ein zu Geringes, Unbedeutendes, zu wenig *α*; adverbiell: zu wenig, nicht genug *β*. | *α* nihil nec nimium nec parum fuit *Ci*; daher mit *gen.*: parum in eo esse animi, parum roboris *Ci* ein zu kleines Stück Geiſtes = zu wenig Geiſt, ueritas parum firmamenti habet *S*; id parum facio *S* (vgl. parui-facio) halte es f. z. unbedeutend, gebe nichts darauf, parum possum *Ci*, daher parum est *Ci* es iſt (zu klein) zu wenig (prädicativ!): si id parum est *Ci* non nocuisse parum est *O* p. e. me hoc meminisse *Ci* parumne est, quod homines fefellisti? *Ci*; ebenſo: parum habuere haec facinora suscipere *S*. | *β* parum attenditis *Ci* pro Cluentii uoluntate nimium, pro rei p. dignitate parum, pro uestra prudentia satis dixi *Ci* zu viel ... zu wenig ... genug, malim uideri nimis timidus quam parum prudens *Ci* iudicia p. magna *Ci* p. constanter in causa permanere *Ci* p. diu uixit *Ci* zu kurz, non p. liberaliter *N* genug, p. diligenter *C* zu wenig ſorgf. | **II minus** ſubſtantiviſch: ein geringeres Stück, ein Geringeres, weniger *α*; adverbiell: weniger, minder *β*; *euphemistisch* für die Negation: minder, nicht genug, nicht reichl., nicht *γ*. | *α* consul minus est quam priuatus *Ci* 'etwas Geringeres', alſo: weniger; daher m. *gen.*: minus iugerum profitere *Ci* geringere Zahl Joche, non minus auctoritatis inerat in oratione quam facultatis *Ci* eine nicht geringere Summe von ..., minus dubitationis *C* haud minus ac iussi faciunt *V* ſie thun nichts Geringeres, d. h. dasſelbe, was ihnen befohlen wurde, minus militum periit *L* und *κατὰ σύνεσιν* als Collectivum conſtruiert: minus occiderunt ⟨quam⟩ duo millia es fiel ein Geringeres (d. h. weniger) als. Auch ohne quam *L*. Object. bei tranſit. Verb.: minus posse, ualere *C* (vgl. multum, minimum ualere) ein Geringeres (= weniger) vermögen, minus professus est, quam quantum arauit *Ci* ein geringeres Stück ... als. Von dieſem Gebrauche aus entwickelt ſich der adverbielle. | *β* ne minus ei credatis *Ci* minus contendit quam potest *Ci* minus clarum putat *Ci* respondebo minus uehementer *Ci* minus XXX diebus *CiN* (ohne quam) in weniger als 30 T. Bei Adj. u. Adv. zur Umſchreibung abſteigender Gradusbildung credibile, minus er., minime cred. *Ci* saepe, minus s., minime s. *CiN*. Daher mit *abl. compar.*: nemo fuit illo minus emax *N*; mit *abl. mensurae*: nihilo minus *Ci* nicht um ein Haar w., nichts deſtoweniger, quō m., eo m. *Ci* je ... deſto, paulō, multō m. *Ci*. Beſ. plus minus *Hirtius* mehr od. w. = ungefähr, verdoppelt minus, minus (m. ac m. *V* m. m. que *L*) immer w. und w. | *γ* parentibus minus est probatus *N* waren minder (d. h. nicht recht) zufrieden, minus dilucide *N* minder (d. h. nicht recht) klar, res minus prospere gerere *N* nicht (genug) glücklich. Daher vgl. 1. quōminus im Sinne von ne: quid obstat, quominus (od. ne) sit beatus? *Ci*. 2. si (sin) minus: quae potestas si mihi saepius fiet, utar; si minus, me reseruabo *Ci* = wenn nicht. NB. Wenn eine Negation vorhergeht, kann man non minus, neque minus, haud minus u. a. als Litotes zuſammenfaſſen und mit ebenſo, gleichviel u. a. überſetzen: non minus multi = ebenſo viele *N* u. a. | **III minimē,** altl. **minumē** am wenigſten; *occ.* (Elativ) ſehr wenig *α*; *euphemistisch*: durchaus nicht, keineswegs *β*. | *α* cum minime uidebamur, tum maxime philosophabamur *Ci* ad te minime omnium pertinebat *Ci* am allerwenigſten, quam minime multa *N* möglichſt wenig; *occ.* minime mirandum est *N*. | *β* haec non credis? Minime uero *Ci* 'Nein'! minime omnes *C* qui minime falli potest *Ci* homo minime litigiosus *Ci*.

parum-per (= per paruum) kurze Zeit hindurch, auf kurze Zeit, ein Weilchen: remoue gladios p. illos *Ci*.

paruitās, tātis, *f.* Kleinheit *Ci*.

paruolus (*Ci*), ſpäter **paruulus** 3 ſehr klein, kleinlich *α*; ſehr jung *β*. | *α* illa fuit pecunia ⟨Summe⟩ inmanis, haec paruola *Ci* nauigium *Ci*; *subst.* paruolum consequi *Ci* 'Bagatelle', paruola laudas *H* beſchränkte Verhältniſſe. | *β* p. filia *N* puer p. *Ci* a paruolis *Ci* von früheſter Jugend, uri paruuli *C* noch ganz jung. *Demin.* von:

paruus 3 (gr. *καῦρος*, vgl. neruus = *νεῦρον*). Gradusformen ungebräuchl. Nach § 36 erſetzt durch **minor,** us, **minimus** 3 (*μείων, μινύθα* vgl. minuo) I. adject.: klein *α*; daher zeitl. kurz *β*; der Zahl oder Menge nach: gering *γ*; dem Werte nach: unbedeutend, gering, kleinlich *δ*; dem Alter nach: jung *ε*; dem Stande nach: niedrig *ζ*. II. ſubſtantiviſche Verwendung. III. adverbieller Gebrauch. | I *α* Delos parua insula *Ci* p. iumenta *C* Hibernia minor quam Britannia *C* minima tela *L*. | *β* paruum tempus *Ci* parua mora *Ci* dies sermone minor fuit *O* parua pars noctis *C*. | *γ* paruus numerus *N* copiae p. *N* p. merces *Ci* particula *Ci* paruus, minimus cibus *O* wenig. | *δ* paruo pretio uendere *Ci* p. pecunia *Ci*; *metaph.* negotium minus *Ci* minimus labor *Ci* minimis momentis maximae inclinationes fiunt *C* paruum bellum *Ci* parua uoluptate adfici *Ci*; *occ.* parua uox *O* leiſe, ſchwache, p. animus *H* Kleinmuth, parui animi haberi *H* für kleinmüthig gelten. | *ε* puer paruus *Ci* p. liberi *S* natu minor jünger, minimus der jüngſte *Ci* filia minor *C* die jüngere T., uno mense aut anno minor (*abl. mens.*) *H* um ein J.; aber: minor XXV annis (*abl. compar.*) *N* jünger als 25 J., obsides minores octonum denum annorum *L* jünger als 18 J. | *ζ* hoc studium parui properemus et ampli *H* Hoch und Nieder, parui dii *O* die niederen Gottheiten, inuentore minor *H* ſteht unter dem Erfinder; *occ.* uerba minora *O* demüthigere, operosa paruus carmina fingo *H* kein hoher Geiſt, paruum carmen *H* niedrig, animus consiliis minor *H* nicht gewachſen, minor in certamine *H* unterlegen. | II *α* **paruus,** i, *m.*

Digitized by Google

1. der Junge, Bursche, Kind: salutaria adpetunt parui *Ci*; daher: a paruo, a paruis *CiL* von Jugend auf. In gleichem Sinne **minores**, um, *m.* die jüngeren Leute censor castigatorque minorum *H* utque ego maiores, sic me coluere minores *O*; *occ.* Nachwelt huius meminisse minores *V*. 2. Der geringe Mann, der Geringe neque magno neque paruo est leti fuga *H* arm u. reich, u. so minor der Geringere misericordia apud minores magis ualebat *T* bei den unteren Ständen, oder Untergebene socii sunt, cum minores fuissent *T*. | β **paruum**, i, *n.* Weniges, Wenigkeit, Kleinigkeit: uiuitur paruo bene *H* mit geringem Vermögen, paruo potens *V* in Armut reich ⟨über *subst.* minus vgl. s. u.⟩ paruo plures *L* ungut für paullo plures. Bes. in den Verbb. parui refert *Ci* es trägt wenig bei, parui esse *NCi* wenig gelten, parui aestimare *Ci* pendere *S* ducere *Ci* gering schätzen; paruo uendere, uenire *Ci* emere *H* billig. Im *Compar.* minoris uendere, uenire; emere, redimere; facere, putare *Ci* aestimare *N*. *Superl.* minimo aestimare, emere u. a. *Ci*. *Supl.* **minimum**, i, *n.* minimo contentum uiuere *Ci* mit der geringsten Kleinigkeit. | γ **parua**, ōrum, *n.* Geringes: si parua licet componere magnis *V*. Sprichwörtl.: minima de malis (*sc.* eligenda sunt) *Ci*. Ebenso: minora, minima *Ci*. | **III** Im Positiv wird der *isol. acc.* in der Vulgärform parum als *Adv.* gebraucht; ebenso *Comp.* minus vgl. s. u. parum. *Superl.* minimum: am wenigsten, sehr wenig: ne minimum quidem de meo curriculo uitae discessero *Ci* non minimum commendat *N* gar sehr.

Pasargadae, ārum, *f.* od. **Parsagada**, ōrum, *n.* feste Burg südl. von Persepolis, Schatzkammer u. Krönungsstätte der pers. Könige *Cu*.

pāsco, ere, pāui, pastus (*Incoh.* vgl. *πάομαι*, *Πάν*, panis) 'weiden', bes. Vieh weiden; *occ.* Viehzucht treiben α; füttern, nähren, ernähren, aufziehen β; *metaph.* nähren, wachsen lassen γ; weiden, ergötzen δ. | α cum puer sues pasceret *Ci* pecora pastum propellere *L* auf die W., pingues oues *V*, wo pingues prolepticisch ist; *occ.* colendi aut pascendi causa *Ci* wegen Ackerbau und Viehzucht; perduelles agros uestros pascunt = benutzen als Viehweide *L*. | β iumenta satis pascere *C* calones atque caballos *H* fundus pascit herum *H* ernährt seinen H., quos diues Anagnia pascit *V* erhält, ernährt, equos *V* aufziehen, aliquem rapinis *Ci* ihm den Unterhalt verschaffen. | γ polus dum sidera pascet (da nach altem Glauben die Sterne sich mit Wasserdünsten nähren) *V* ignes p. unterhalten = pineum ardorem p. *V* Fichtenflamme, *medial* flamma pascitur *V* wächst; barbam *H* crinem p. *V* lang wachsen lassen, eos pauerat peculatus *L* hatte sie gefüttert = reich gemacht, spes pascis inanes *V* nährst, ieiunia *O* stillen, nummos alienos pascere *H* anderer Leute Geldbeutel füttern (durch Wucherzinsen), ager pascit filicem *H* bringt hervor. | δ eius cruciatu oculos pascere uoluit *Ci* in corpore lacerando oculos pauit *Ci*. Dasselbe Wort *medial*:

pāscor, i, pastus sum weiden, (vom Vieh) fressen α; sich füttern, nähren β; sich ergötzen γ. | α longum per uallis pascitur agmen *V*; bes. häufig im *PPrM*: pascentes reice capellas *V* die weidenden; cum pulli non pascerentur *Ci* nicht fraßen; dicht. mit *acc.*: colubri mala gramina pastus *V* der giftiges Kraut frißt, pascuntur siluas *V* fressen ab; gewöhnl. | β mit *abl.*: frondibus, thymo *O*; *metaph.* quaestu iudiciario pastus *Ci* der sich füttert vom ... = der lebt vom. | γ his ego rebus pascor, his delector *Ci* qui seditione pascuntur *Ci*.

NB. Dicht. bisweilen *act.* pasco = pascor: saltibus in uacuis pascunt *V* (*sc.* boues); pastus cibus *O* *pass.*: verzehrte Speise.

pascuus 3 (pascere) zur Weide gehörig: ager *Ci*; *subst.* **pascuum**, i, *n.* Weideland, gewöhnl. *pl.* **pascua**, orum, *n.* Weidegründe: in censorum pascuis *Ci*.

Pasiphaē, ēs, *f.* (*Πασι-φάη* 'Allen leuchtend') Tochter des Sonnengottes, Schwester der Circe, Gemahlin des Minos, Mutter des Minotaurus, den sie von einem zauberischen Stiere Neptuns hatte *O*. Dazu *adi.* **Pāsiphaēius** 3 (*Πασιφαήϊος*) von der P.; als *subst. fem.*: Phaedra, die Tochter d. Pasiphae *O*.

Pasitelēs, ae, *acc.* ēn, *m.* (*Πασιτέλης*) Erzgießer aus Unteritalien.

Pasitigrēs u. **Pasitigris**, is, *acc.* im, *m.* Flüßchen sö. v. Susa *Cu*.

passer, eris, *m.* (v. pandere?) I. Sperling, Spatz. II. Flunder (Plattfisch). | **I** Calchas ex passerum numero belli annos auguratus est *Ci*. | **II** marinorum piscium alii sunt plani ut rhombi ac passeres *Plinius*. Davon *demin.*:

passerculus, i, *m.* Spätzlein *Ci*.

passim (*adv.* v. pandere vgl. § 42) ausgebreitet, zerstreut, rings umher α; durcheinander, ohne Unterschied β. | α Numidae passim consederant *C* uolucres huc et illuc passim uagantes *Ci*; mit Berücksichtigung d. Zieles: p. fugere *C* allenthalben hin, in uicos p. diffugiunt *L*. | β scribimus indocti doctique poëmata passim *H* nauigia passim amittere *T* alle zusammen.

passum, i, *n.* (*sc.* uinum, Wein aus getrockneten Trauben, vgl. uua passa s. u. pandere) Sekt, Strohwein.

passus, ūs, *m.* (pandere also: 'die Breite') I. das Ausbreiten der Hände; *meton.* die Klafter (römische), d. i. 5 Fuß (die Hälfte der decempeda, welche die Geometer gebrauchten), annähernd 1⅔ m; daher: mille passus (*pl.* ... milia passuum) 1000 Klafter, die römische Millie = ⅛ dtsche. Meile = 1·5 km. II. das Ausbreiten der Füße: der Schritt α; *meton.* Fußtapfe β. | α sequitur patrem non passibus aequis *V* lentis passibus spatiari *O*; *metaph.* senectutis, fortunae passus *O*. | β turpe referre pedem nec passu stare tenaci *O*.

NB. *gen. pl.* von I. öfter passūm *L*.

pasta, ae, *f.* (Lw. gr. *πάστη*, vgl. dtsch. Lw. Pastete) Mehlteig; davon *demin.*:

pastillus, i, *n.* Mehlkügelchen, Pille; *occ.* parfümierte Raupillen, um den üblen Geruch des Mundes zu decken: pastillos Rufinus olet *H*.

pastio, ōnis, *f.* (pascere) Weide, Weideplätze *Ci*.

pastor, ōris, *m.* (pascere) Hirt; *occ.* Schäfer: pastorum domina die Göttin Pales *O*; *occ.* pastor Aeneus *O* Polyphem. Davon:

pastōrālis, e, **pastōricius** 3 und **pastōrius** 3 hirtenmäßig: pastoralis auguratus *Ci* habitus *L* sodalitas pastoricia *Ci* pellis pastoria *O* sacra p. die Palilien *O*.

pastus, us (pascere) Fütterung, Futter α; *metaph.* Futter, Fressen β; *meton.* Weideplatz γ. | α animantia anquirunt pastum *Ci* bestiis terra fundit pastus *Ci*. | β pastus mendacitatis *Ci* homo ad pastum ortus ... *Ci* pastus animorum *Ci*. | γ equus in pastus equarum tendit *V*.

Digitized by Google

Patara, ōrum, *n.* (τὰ Πάταρα) Stadt in Lycien mit Apollooracel. *Ethnicon.* gr. **Patareus,** eos od. ei, *m.* (ὁ Παταρεύς) der Pataräer *H*; latein. **Patarāni,** ōrum, *m. Ci. Adi.* **Pataraeus** u. **Patarēus** 3 patareiſch *O.*

Patauium, ii, *n.* j. Padua in Oberitalien, Geburtsſtadt des Livius. Einw. **Patauīnus,** i, *m.* darnach **Patauinitās,** tātis, *f.*: paduaniſcher Dialect (den Pollio dem Livius vorwarf).

pate-facio, ere, fēci, factus; dazu *pass.* **patefio,** fieri (*Ixpt.* facere, patēre) eröffnen *α*; *occ.* gangbar, zugänglich machen; ſichtbar machen *β*; *metaph.* enthüllen, entdecken, offenbar machen *γ*. | *α* hostibus portas p. *L* domum suam, templa *Ci* sulcum patefecit aratro *O* patefacere aciem *L* ausbreiten. | *β* iter per Alpes patefieri uolebat *C* uias *C* patefactum legionibus esse Pontum *Ci* loca *N* machte zugänglich; lux patefecerat orbem *O*; *metaph.* uiam auaritiae patefacere *Ci* urbes patefactae praedonibus *Ci* die ihnen offen ſtehen. | *γ* cogitata *N* ſeine Gedanken verrathen, consilia, coniurationem, scelus, ueritatem *Ci*; mit ind. Fr.: quid sentiant, patefecerunt *Ci*; *acc. c. inf.*: illud patefecit non esse ... comparatum *Ci*.

NB. Dicht. bisweilen patēf....

patefactio, ōnis, *f.* (patefacere) Enthüllung, Eröffnung *Ci*.

patella, ae, *f.* (*demin.* v. patera) Schale, Platte *α*; Opferſchale *β*. | *α* olus cenare patellā *H*. | *β* patella grandis cum simulacris deorum *Ci* fert Vestae patella cibos *O*; ſprichw. edere de patella *Ci* von Religionsſpöttern.

patens, tis (*adi. isol. PPrA* zu patere) offen, frei, gangbar *α*; *metaph.* offenbar, klar *β*. | *α* loca patentia *L* patentiora *C* campi, uallis usque ad mare patens *Cu* patens caelum *Ci* freie Luft; *subst.* per patentia inuadere *L* 'Breſchen'. | *β* causa p. *O*.

pateo, ēre, ui (vgl. πετάννυμι) offen ſtehen; *occ.* ſich erſtrecken, ausdehnen *α*; zugänglich ſein *β*; *metaph.* frei ſtehen, offen ſtehen *γ*; bloßliegen, ausgeſetzt ſein *δ*; offenbar, ſichtbar ſein, am Tage liegen *ε*. | *α* patent portae, ualuae *Ci* portus p. praedonibus *Ci* uulnera *L* 'klaffen'; *occ.* p. pelagus *V* fines patent *C* latitudo siluae IX dierum iter patet *C* late p. ſich weithin erſtrecken, ausbreiten; auch *metaph.* latius patuit sceleris contagio *Ci* latissime patet id imperium *Ci*. | *β* semitae patuerunt *C* waren gangbar, patet uia inimicitiis *Ci* cubiculum nisi mulieri patet nemini *Ci* quibus curia patet *Ci* uirginitas mea patet Phoebo *O*. | *γ* haec patebant ad uisendum *Ci* patet aditus ad aliquem *N* p. reditus in amicitiam *C* pateat hoc perfugium dolori *Ci* nihil obsessis praeter deditionem patebat *Cu* patuit iis fuga *L*. | *δ* fortunae impetibus patere *Cu* in arma *V* patens uulneri equus *L*. | *ε* nulla tum patebat, nulla erat cognita coniuratio *Ci* fingi putatis, quae patent? *Ci* uera patuit dea *V* ſie zeigte ſich als; daher unperſönl.: patet es iſt klar, offenbar, diluxit, patet *Ci*; mit *acc. c. inf.*: p. id aeternum esse *Ci*.

pater, tris, m. (πατήρ, Vater, § 6) Vater; *metaph.* Urheber, Schöpfer *α*; *pl.* patres: Eltern, dann Vorfahren *β*; daher ehrende Anrede (vgl. 'Vater Jahn') *γ*. | *α* exheredare pater filium cogitabat *Ci*; vom Bocke: uir paterque gregis *O* 'das männliche Haupt'; *metaph.* oceanus pater rerum *V* (nach Anſchauung des Thales iſt das Waſſer Urgrund alles Seins), pater cenae *H* Gaſtgeber; daher der Ehrentitel: pater patriae *Ci* gleichſam 'ein zweiter Gründer'. | *β* coissent, sed uetuere patres *O*; fortia facta patrum *V* der Ahnen, patrum nostrorum memoriā *CCi*. | *γ* PATER subscribitur statuis *H* non nosti, quid pater Chrysippus dicat *H* pater Aeneas *V*; oft von Göttern: Ianus pater, Quirinus pater, p. Lemnius = Vulcan, und lautlich geſchwächt: Iup-piter, Diespiter §§ 17, 35; daher: pater familiās (familiae) Hausherr, Hausvater; *pl.* patres familias *Ci*; pater senatus *T* Ehrentitel der Kaiſer, pater patratus *Ci* das Haupt der Fetialen, 'Bundesvater' und patres = Senatoren, Senat („die Väter der Stadt"), voll: patres conscripti (s. u. conscribo). Bei *L* u. *T* ſteht patres auch = patricii als Gegſ. zu plebes. Vgl. *L* II 1: patrum numerum expleuit (ergänzte den Senat) ... id profuit ad iungendos patribus plebis animos (Patricier u. Plebejer).

NB. Bei Dicht. bisweilen in der Cäſur mit langer Endſilbe.

patera, ae, *f.* (patere?) flache Schale, Opferſchale *α*; *meton.* der Wein in der Sch. *β*. | *α* patera, quā mulieres ad res diuinas utebantur *Ci* paterae et aurum *V* 'Goldſchale' (Hendiadyoin). | *β* hausit spumantem pateram *V*.

paternus 3 (pater) väterlich, vom Vater, ererbt *α*; vaterländiſch *β*. | *α* paternus maternusque sanguis *Ci* Metello paternus honos et auitus neglegebatur *Ci* paterna uitia, p. possessiones *Ci* paternus auus *H* von väterl. Seite. | *β* flumen p. *H* terra p. *O*.

patesco, ere, patui (*Incoh.* zu patere) ſich öffnen; *occ.* ſich ausdehnen *α*; ans Licht kommen, offenbar werden *β*. | *α* atria patescunt *V*; *occ.* latior patescit campus *L*; *metaph.* latius patescit imperium *L*. | *β* patescunt insidiae *V*.

patibilis, e (pati) *pass.* erträglich *α*; *act.* empfindend, empfindſam *β*. | *α* dolor *Ci*. | *β* natura *Ci*.

patibulum, i, *n* (patere) das Querholz des Kreuzes, das Kreuz; überſetzbar etwa mit Marterholz: caedes, patibula, ignes *T* = Kreuzigungen.

patiens, tis *adv.* patienter (*adi. isol. PPrA* von pati) aushaltend, ertragend *α*; ausdauernd, geduldig *β*; feſt, hart; *occ.* enthaltſam *γ*. | *α* (agricola) p. operum *V* die ſchwere Arbeit, laborum *S* pericli *V* manūm *V* d. i. zahm; *metaph.* p. uomeris campus *V* leicht zu pflügen, consilii *Cu* zugänglich, Rhenus nauium p. *T* ſchiffbar, animus p. incommodi *Ci*; mit *Inf.*: patiens uocari *H* der ſich nennen läßt. | *β* ne offendam patientissimas aures *Ci* patienter accipere, non repugnanter *Ci* patienter ferre difficultates *C* mit Geduld. | *γ* deus patientis aratri *O*; *occ.* patiens Lacedaemon *H* exercitui patientissimo luxuriam obiciunt *C* nemoris patientem uiuere dorso *H*. Davon:

patientia, ae, *f.* Ertragung, Erleiden, Erdulden; *occ.* 1. Ausdauer; 2. Genügſamkeit; 3. das Sichpreisgeben zur Wolluſt *α*; Nachgiebigkeit, Geduld; *occ.* Unterwürfigkeit *β*. | *α* famis, frigoris, inopiae ostendere patientiam *Ci*; *occ.* 1. adolescentia exercenda in p. animi et corporis *Ci*; 2. quem simplici panno patientia uelat *H*; 3. patientia turpitudinis *Ci*. | *β* abutēre patientiā nostrā *Ci* modestiam patientiamque mirantur *Ci*; *occ.* Britanniam ueteri patientiae restituit *T*.

patina, ae, *f.* (Lw. πατάνη, dtſch. Lw. Pfanne, § 3): muraena in patina *H*.

Digitized by Google

patior, pati, passus sum (vgl. *πάθος, ἔπαθον*) dulden, d. h. ertragen, erleiden, erdulden, aushalten *α*; zulassen, zugeben *β*; sein lassen *γ*. | *α* nihil sibi nec facere nec pati turpe esse duxit *Ci* p. supplicium *C* damnum *Ci* dolores *Ci* Lucinam *V* (die Geburtswehen, also = gebären), repulsam *O* alienum dominum *Cu* sich gefallen lassen. Oft ultima od. extrema pati *LVCuT* das ärgste über sich ergehen lassen (*euphem.* vom Tode); *occ.* in siluis pati *V* (= patientem uiuere) ein karges Leben führen, IX saecula patitur cornix *O* überlebt, hält aus, muliebria pati *S* = Venerem p. *O* sich zur Wollust gebrauchen lassen. | *β* non passi sunt, qui circa erant *N* nos omnia pati uidit *Ci* quantum facultates patiuntur *N* soweit sie es zul., ut tempus locusque patitur *L* diei tempus *C*. Oft mit *adv.*: facile, facillime *Ci* es hinnehmen, aequo, aequissimo animo *Ci* gleichmüthig, aegre, aegerrime *L* ungern, moleste *Ci* übel aufnehmen u. a. Meist folgt *acc. c. inf.*: se occidi passus non est *Ci*; mit selbstverständlichem Subj.: (*sc.* me) ad te uenire patiaris *N*. Seltener ut: suam consuetudinem non pati, ut socios desereret *C*; nach non possum pati auch quin *Ci*; mit *acc.* des Partic.: nec plura querentem passa Venus *V* sie ließ sie nicht klagen. | *γ* Mit doppelt. *acc.*: nihil intactum neque quietum pati *S* nichts in Ruhe lassen, uitam suorum inopem *Cu* non pati tacitum, quod ... es nicht unerwähnt lassen u. a.

Patrae, ārum, *f.* (*Πάτραι*, jetzt im *isol. Acc.* Patras § 21) Stadt u. Hafen in Achaia am gleichnamigen Golf.

patrātor, ōris, m. (*nom. ag.* v. patrare) Vollzieher, Vollstrecker: necis *T*.

patrātus s. u. patro.

patria s. u. patrius.

patricius 3 (v. pater, durch *patricus) dem römischen Geburtsadel angehörig: adelig, patricisch *α*; *subst. m. f.* Patricier, Patricierin; *pl.* Adelstand; *occ.* adelige Familie *β*. | *α* p. familia, homo, magistratus *Ci*. | *β* patres ab honore, patricii qui progenies eorum appellati *L* neminem patricium Manlium Marcum uocari licet *Ci* siue p. siue plebeius esset *Ci*; *occ.* ex patriciis exeat *Ci* Plebejer werden (durch Adoption).

patrimōnium, ii, *n.* (patris munia) Vatergut, Erbgut, Erbvermögen *α*; Vermögen *β*. | *α* liberis patrimonia relinquere *Ci*. | *β* non minus in populi Rom. patrimonio nepos quam in suo *Ci*.

patrimus 3 (pater) dessen Vater noch lebt: puer *Ci*.

patrītus 3 (pater) väterlich: patrita illa atque auita philosophia *Ci*.

patrius 3 (*πάτριος*) väterlich; *occ.* ererbt *α*; heimisch, vaterländisch *β*. | *α* animus patrius in liberos *Ci* auctoritas p. *Ci* sepulcrum p. *Ci*; *occ.* bona patria obtinere *Ci*. | *β* dii patrii ac penates *N* patrii mores *N* sermo *Ci* patrii cultus *V* der übliche; daher *subst.*: **patria,** ae, *f.* (*sc.* ciuitas od. urbs) Vaterstadt, Heimat: patriā Atheniensis *Ci* cremata patriā *L* patriam obsidere *N*.

patro, āre, āui, ātus (pater) zustande bringen, vollbringen: maluit patrati quam incepti facinoris reus esse *T* cuncta p. *S* iussa p. *T* ausführen, pacem p. *L* schließen, bellum p. *LT* beendigen, iusiurandum p. bei *L* das Bündnis (durch einen Eidschwur) zustande bringen. Daher: **pater patrātus** (= patrator Vollzieher) der oberste der Fetialen *L*.

Patrō od. **Patron,** ōnis, *m.* (*Πάτρων*) Kosefform für *Πατρο-κλῆς* Mannsname *VCu*.

patrōcinium, ii, *n.* (patronus) das Patronat, der Schutz d. Patrons *α*; *occ.* die Vertheidigung vor Gericht *β*; *metaph.* Schutz, Schirm *γ*. | *α* eius patrocinio ciuitas utebatur *S* prouinciae patrocinium recepi *Ci*. | *β* controuersiarum suscipere patrocinia *Ci* p. faeneratorum aduersus plebem *L*. | *γ* pacis *Ci* bonorum absentium *Ci* difficilis causae mite p. *O*.

Patroclus, i, *m.* (*Πάτροκλος*) Menötius' Sohn, Achilles' Vetter und Busenfreund. Nebf. *Πατροκλῆς*; daraus lat. *VE* (qui patrem colit) **Patricolēs** *Ennius* bei *Ci*.

patrōna, ae, *f.* Vertreterin, Vertheidigerin, Schützerin: lex sociorum p. *Ci*; *fem.* zu:

patrōnus, i, *m.* (patrāre) Schutzherr. I. In der ältesten Zeit hat der Geschlechtsadelige eine Reihe halbfreier Leute (clientes) um sich, die er vor Gericht zu vertreten hat, da der Unfreie als rechtsunfähig gilt. Dies Verhältnis ist ein dauerndes, durch religiöse Bande geweihtes, da der Client an den sacra gentilicia mit theil nimmt *α*; in der späteren Zeit ist p. ein von niederen Leuten frei gewählter Beschützer. Bes. wählten fremde Städte u. Provinzen hervorragende Leute in Rom zu ihren Vertretern *β*. II. *metaph.* Vertheidiger, Anwalt *α*; Schützer, Beschützer *β*. | I *α* patronus, si clienti fraudem fecerit, sacer esto! *XII tabb.* | *β* ii qui ciuitates aut nationes deuictas bello in fidem receperunt, earum patroni sunt *Ci* patronus coloniae *S*; daher auch vom manu missor: conupti in patronos liberti *T*. | II *α* iudicis est semper uerum sequi, patroni uerisimile defendere *Ci*. | *β* patronus iustitiae, commodorum *Ci*.

patruelis, e (patruus) vom Vatersbruder (Oheim) abstammend: frater p. *Ci* Geschwisterkind, Vetter. Daher bei Dichtern: Vettern eigen, Vettern gehörig; dona p. sagt Aias von den Waffen Achills (der sein Vetter ist) *O*.

patruus, i, *m.* (statt *patr-auus, § 35, 3, wie abluo = *ab-lauo) Vatersbruder, Oheim von Vaterseite (auunculus von Mutterseite) *α*; *metaph.* Sittenrichter *β*; Dicht. *adi.*: dem Oheim eigen *γ*. | *α* patruus est frater patris mei *Paulus*; daher: p. maior *T* = Großonkel. | *β* in hac causa fuit pertristis patruus, censor, magister *Ci* ne sis patruus mihi *H*. | *γ* patruae uerbera linguae *H* ensis patruus *O*.

Patulcius, ii, *m.* „Öffner", Beiname des Janus (Ggs. Clusius) *O*; von:

patulus 3 (patere vgl. *πέταλος*) offen *α*; ausgebreitet, weit *β*; allen zugänglich *γ*. | *α* patulis captauit naribus auras *V* aures p. *H* patulo mare euomit ore *O*. | *β* patula fagus *V* breitästige, quadra *V* flach, plaustra *V* breit, urbis loca *T*. | *γ* circa patulum miraberis orbem *H*.

paucitās, tātis, *f.* (pauci) geringe Anzahl, kleine Zahl: ne paucitas Graecorum multitudine hostium circumiretur *N* p. portuum *C*.

pauculus 3 (*demin.* v. paucus vgl. paullus) sehr wenig: pauculis mensibus *Ci*.

paucus 3, fast nur *pl.* **pauci** 3 (vgl. pau-per, *παῦ-ρος*) *sing.* gering, klein; *pl.* wenig, wenige: *sg.* post paucum tempus nuntiatur *Apul.*; Dicht.: tibia foramine pauco *H* mit wenig Löchern; *pl.* ueni cum paucis amicis *Ci* paucorum mensium ratio *Ci* urbs inter paucas munita *L* wie wenige, pauciores cum pluribus manum conserunt *S* in geringerer Anzahl; *subst.* **pauci,** ōrum, *m.* pauci ordinis senatorii *C* pauci de nostris *C*; *occ.* die Oligarchen, die Nobilität (vgl. *οἱ ὀλίγοι*): contendebat

contra factionem paucorum *CS* impulsu Thebanorum paucorum *N* der theban. Oligarchen. **pauca**, ōrum, *n.* ein wenig *α*; ein paar Worte, wenig Worte *β*. | *α* non pauca suis adiutoribus donabat *Ci*. | *β* tibi pauca respondebo *Ci* ut in pauca conferam *Ci* um es kurz zu machen.

paullātim od. **paulātim** (*adv.* paullus) allmählich, nach u. nach; zeitl.: paulatim haec consuetudo prodire coepit *Ci* paul. flauesceat campus aristis *O*; örtl.: locus paul. acclīuis *C*; daher = einzeln: paul. ex castris discedere *C*.

paullis-per od. **paullisper** (statt *paullius-per vgl. parumper) eine ziemlich kleine Zeit hindurch, ein Weilchen: abesse a domo p. maluit *Ci* se in conspectum nautis p. dedit *Ci* sedit p., donec nuntiatum est *L*.

paullulus 3 od. **paululus** 3 (*demin.* v. paullus) gering, klein, winzig *α*; *subst. n.* ein wenig, eine Kleinigkeit *β*; adverbiell: ein wenig, ein Weilchen *γ*. | *α* equi hominesque paululi et graciles *L* pro p. uia magnam mercedem soluere *L*. | *β* nihil aut paullulum *Ci* p. frumenti *C* paullulum compendii facias *Ci*. | *γ* locus paululum editus *C* p. progredi *C* furor p. repressus *Ci*.

paullus 3 (Wohl vwdt. mit paucus; später nach § 15 auch **paulus** geschr.) klein, winzig *α*; *neutr.* paulum, i; *subst.* ein Kleines, Kleinigkeit, wenig *β*. | *α* paullo sumptu eos suos fecit *Terentius*. | *β* nil aut paullum abstulit *H* paullum roboris accessit aetati *Ci* paullum tibi morae est *Ci*. Meist *adv.*: 1. *acc.* **paullum** ein wenig, ein Weilchen: paullum prouecta classis est *Ci* p. commorari *Ci*. 2. *abl. mensurae* beim Comparativ: **paullō** um wenig, ein wenig, um ein geringes, aedilis, paullo amplius quam priuatus *Ci* paullo liberius loqui *Ci* etwas zu frei; bei Wörtern comparativischer Bdtg.: paullo ante kurz vorher, paulo antecedere aliquem *L* ein wenig übertreffen, paullo post bald nachher. Daher n. pr.:

Paullus (Paulus § 15), i, *m.* „Klein": Cognomen der gens Aemilia, bes. L. Äm. P. Macedonicus, der Sieger von Pydna, u. L. Äm. P., der bei Cannä fiel (der Vater d. Scipio Africanus minor); *pl.* Paulli, Männer wie P. *Ci*.

pauper, eris arm, bedürftig *α*; von Lebl.: ärmlich, beschränkt *β*. | *α* ex pauperrimo diues factus es *Ci* meo sum pauper in aere *H* bin arm, aber ohne Schulden, alter egens altera pauper erat *O*; dicht. mit *gen. obi.*: horum bonorum pauperrimus *H* Daunus pauper aquae *H* wasserarm; *subst.* pauperum tabernae *H*. | *β* pauperis tuguri culmen *V* uena pauperior carminis *O* dürftig. Davon *demin.*:

pauperculus 3 ziemlich arm *H*.

pauperies, ēi, *f.* bei Dichtern und spät. Prosa = paupertas.

paupero, āre, āui, ātus (pauper) arm machen; daher: cassā nuce te p. *H* berauben.

paupertās, tātis, *f.* (pauper) Armut; *occ.* Noth, Elend: is est locuples qui paupertati suae (seinem geringen Einkommen) aptus est *Ci*; *occ.* propter paupertatem sues pascere *Ci*.

pausa, ae, *f.* (Lw. vgl. παυσωλή Rast, Ruhe = dtsch. Lw. Pause) Innehalten, Stillstand, Ende.

Pausaniās, ae, *f.* (Παυσ-ανίας 'Schmerzenstiller') Mannsname, bes. 1. der bekannte spartanische König; 479 Platää. 2. ein anderer spart. König 408—394. 3. der Mörder Philipps II.

pausea, ae *f.* (*sc.* oliua), auch pausia od. pōsia § 23 (bei den Griechen: φαυλία ἐλαία) dickfleischige Oliven zum Einmachen: amarā pausia baccā *V*.

Pausias, ae, *m.* (Παυσίας, Kosef. zu Παυσ-ανίας) Maler aus Sicyon um 350, bes. als Blumenmaler berühmt; *adi.* **Pausiacus** 3 (Παυσιακός) des P. tabella *H*

paue-factus 3 erschreckt, geängstigt *O*; von *paue-facere, Caus. zu:

paueo, ēre, pāui (vgl. pauīre) beben, zittern, geschreckt sein, in Angst sein: uenae balsami pauent *T* sie fahren zusammen (schließen sich), mentes speque metuque pauent *O* sibi p. *T* für sich besorgt sein; mit gr. *acc.*: pauet agna lupos *H* fürchtet sich vor. Mit *inf.* sich scheuen etwas zu thun: laedere umbras pauet *O*; pauere ad omnia *L* vor allem. Davon *incoh.*:

pauēsco, ere, pāui erschrecken, in Angst gerathen, sich ängstigen: omni strepitū *S*; bellum p. *T* vor dem K.

pauidus 3, *adv.* pauidē (pauēre) geschreckt, furchtsam *α*; schreckend *β*. | *α* pauida ex somno *L* aufgeschreckt, pauidum leporem captat *H*; als Verb. des Fürchtens construiert: pauidus (= pauens), ne ... *L*; Obj. im *gen.*: pauidus nauali *T*; pauidum blandiri *O* pauide fugere. | *β* pauidos exeute corde metus *O*.

pauimentum, i, *n.* der Estrich (aus Sand, Steinchen, Erde, Kalk fest zusammengeschlagener Boden) *H* von:

pauio, īre, ... ītus (gr. παίω = *παϝίω) schlagen: terram *Ci* pauit aequor arenam *Lucrez*, besonders: feststampfen: area pauita *Varro*.

pauito, āre, āui (*frequ.* von pauēre) sich sehr ängstigen *V*.

pāuo, ōnis, *m.* (Lw. gr. ταώς = *ταϝώς, dtsch. Lw. Pfau, § 3) der Juno heilig (auis Iunonia *O*).

pauor, ōris, *m.* (pauere) Angst, Furcht; *occ.* Erwartung, Spannung: pauor metus mentem loco mouens *Ci*; *occ.* dum ruunt currus, haurit corda pauor pulsans *V* pauor est, ne ... *L* als Wort des Fürchtens; *personif.* **Pauor**, ōris, *m.* vgl. den gr. Φόβος.

pax, pācis, *f.* (paciscor, pango) Friede *α*; *pl.* 1. Friedensschlüsse. 2. friedliche Zustände *β*. Personif. Friedensgöttin *γ*; *metaph.* die Ruhe, der Friede ⟨lebloser Gegenstände⟩ *δ*; Beistand, Gnade ⟨der Götter⟩ *ε*. | *α* pacem facere cum aliquo, pass. pax fit cum aliquo *NC* schließen, petere *NC* um Fr. bitten, pace uti *N* sich ruhig verhalten; pace *L* in pace *S* im Fr.; in media p. *L* multā pace *T* im tiefsten Fr., pace belloque *L* in Kr. u. Fr., aliquem cum pace dimittere *Ci* unbehelligt, cum bona pace populo imperitare *L* ungestört, in Ruhe; daher die Phrasen: pace tua dixerim *Ci* ohne dich beleidigen zu wollen = 'nimm mir's nicht übel' *Ci* pace loquar Veneris *O* Venus verzeihe diese Worte u. a. | *β* 1. bella atque paces penes paucos erant *S*. 2. hoc paces habuere bonae *H*. | *γ* als Übs. des gr. Εἰρήνη: arae Paci sunt factae ⟨Athenis⟩ *N*; als röm. Gottheit: Pacis ad aram *O*. | *δ* flumen cum pace delabens in mare *H* pacem uultus habet *O* in animo sapientis est pax *Ci* Gemüthsruhe. | *ε* uotis exposcere pacem deae *V* ab Ioue pacem peto *Ci* sine pace tua (dei) Italiam petunt *V*.

-pe enclitische Partikel bedeutend: selbst, eben, gerade in nem-pe, quip-pe (s. u.), us-p-iam, quis-p-iam u. a.

peccator, ōris, *m.* (peccare) Sünder: ora pro nobis peccatoribus im Vaterunser (class. peccantes *Ci N*).

Digitized by Google

peccātum, i, *n.* (peccare) Vergehen, Sünde; *occ.* Irrthum, Verſehen: peccatum est patriam prodere, parentes uiolare *Ci*; *occ.* oratoris peccatum ... stultitiae peccatum uidetur *Ci*. Gleichbedeutend:

peccātus, ūs, *m.* Vergehen: in manifesto peccatu teneri *Ci*.

pecco, āre, āui, ātum (viell. ſtatt *pĕdĭcare vgl. pedica) ſtraucheln, ſtürzen *α*; fehlen, ſündigen *β*; ſich verſehen *γ*; *occ.* an jemand ſich vergreifen *δ*. | *α* ne equus peccet *H* peccare est tamquam transilire lineas *Ci*. | *β* uel peccat uel recte facit *Ci* peccantes *N* Abgefallene; mit *abl.*: uerbo uno *O* in syllabā *Ci*. Nur mit allgem. *acc. neutr.*: non multa peccas *Ci* ne quid peccet *C*; daher auch: in seruo peccatur *passiv Ci* ſündigt man. | *γ* scriptor si peccat idem librarius *H* immer denſelben „Lapſus" (orthogr. Fehler) macht, Xenophon eadem peccat *Ci*. | *δ* in Valerio peccandi causa non erat Germanis *C* in matrona peccas togata *H* dich mit ihr ‘vergehſt’.

pecten, inis, *m.* (pectere) der Kamm *α*; *metaph.* 1. Kammmuſchel. 2. Rechen. 3. Weberkamm (d. i. ein Rahmen mit parallelen Rohrſtäbchen, welche die Fäden des Aufzugs auseinanderhalten). 4. die Kammform *β*; das Plectron (vgl. s. u. plectrum) *γ*. | *α* deducit pectine crines *O* coma pectine lēuis *O*. | *β* 1. pectinibus patulis iactat se Tarentum *H*. 2. tonsam raro (weitzähnig) pectine uerrit humum *O*. 3. percursans pectine telas *V* pectine densat opus *O*. 4. digitis inter se pectine (kammförmig) iunctis *O*. | *γ* (chordas) pectine pulsat eburno *V*; daher *meton.*: canimus alterno pectine *O* d. h. abwechſelnd in Hex. u. Pent. Viell. in dieſ. Bdtg. durch VE aus plectrum entſtellt (plectine?).

pecto, ere, pexi, pexus (*πέκω*, *πεκτῶ*, *πέκος*, hochd. Fachs = d. h. Haar) kämmen: pectens ancilla capillos *O* pectere ceruum *V* ſtriegeln, pexa tunixa *H* haarig, wollig, daher: noch neu.

pectus, oris, *n.* Bruſt *α*; *meton.* Herz, Gemüth *β*; Seele, Geiſt *γ*; Geſinnung, Charakter *δ*. | *α* pectore in aduerso ensem condidit *V* ſtieß es ihm von vorn in d. B.; *pl.* von einer Perſon: traiecta pectora ferro nudauit *V*. | *β* amari toto pectore *Ci* von g. H., cara sororum pectora exsecrantur bellum *V* die theuren Herzen d. Sch.; *meton.* für die liebenden Schweſtern: uerbum in p. Iugurthae descendit *S*. | *γ* nona pectore uersat consilia *V* oratio eius pectoris ingeniique ... *L* doctum p. *O*. | *δ* forti sequemur pectore *H* Muth, uita et pectore puro *H* uiolentaque pectora Turni *V* gewaltthätiges Weſen.

pecu, *abl.* ū, *pl.* ua, ubus *n.* (dtſch. Vieh § 6) altlat. = pecus, in agris pecua ablata *L*; *meton.* Geld vgl. peculium und peculator.

pecuārius 3 (pecu) zum Vieh gehörig, das Vieh betr.: erat ei res pecuaria ampla *Ci* tüchtiger Viehſtand; *subst.* **pecuārius**, ii, *m.* Viehzüchter: agricola et p. *Ci*; *occ.* Weidepächter, die in den Provinzen das Triftrecht pachten (illius prouinciae pecuarii *Ci*); **pecuāria**, ae, *f.* Viehſtand (*sc.* res) p. relinquitur *Ci*; **pecuāria**, ōrum, *n.* Viehherden: mitte p. *V*.

pecu-lātor, ōris, *m.* (*Ixpt.* ſtatt pecū⟨s⟩-lātor § 16 ‘Geldwegnehmer’) Veruntreuer von Staatsgeldern *Ci*.

pecu-lātus, ūs, *m.* (*Ixpt.* ſtatt pecu⟨s⟩-lātus § 16 ‘Geldwegnahme’) öffentlicher Unterſchleif: furtum et p. *Ci* peculatus damnari *Ci*.

pecūliāris, e zum peculium (d. h. Eigenvermögen) gehörig *α*; daher: eigenthümlich, verſchieden *β*; eigenartig, außerordentlich *γ*. | *α* aedes, oues peculiares *Juristen*. | *β* aliusne est aliquis pec. populus *Ci* peculiarem habes Siciliam? *Ci*. | *γ* exoritur peculiare edictum repentinum *Ci*.

pecūlium, ii, *n.* (*pecūlis, e, *pl.* pecūlia; daraus durch Rückbildung § 44 pecūlium) das urſprünglich aus Vieh (pecu) beſtehende: Vermögen, Eigenthum *α*; *occ.* das Sondervermögen des Hausſclaven (mit dem er ſich loskaufen will: „Sparpfennig") *β*; das Sondergut des filius familias, das er als Soldat erwirbt (pec. castrense) oder durch Erbſchaft von Mutterſeite beſitzt *γ*. | *α* plerique patrimonium peculium dicunt *Vlpianus*. | *β* nec spes libertatis erat, nec cura peculi *V*. | *γ* pater peculium filii Cereri consecrauit *L*.

pecūnia, ae, *f.* (von pecu Vieh und Geld s. u.) Reichthum, Vermögen *α*; Geldſumme, Geld *β*. | *α* in pecore pecunia consistebat pastoribus *Varro*; familiae cum pecoribus (ea pecunia illis est) ... *L* magnas pecunias facere *NCi* erwerben. | *β* quo tantam pecuniam contulerunt *Ci* p. numerata od. praesens *Ci* bares G., pec. publica Staatseinkünfte *N*, Staatscaſſe *C*, p. credita *C* geliehene Summe, Darlehen, dies pecuniae Zahltag, pecuniam soluere *C* zahlen, pecunias repetere *Ci* wegen Erpreſſung ⟨gerichtlich⟩ belangen. Davon:

pecūniārius 3 das Geld betreffend: iudicium *Ci* rei pecuniariae socius *Ci* Compagnon, de re p. est controuersia um ein Geldgeſchäft, in einer Geldangelegenheit.

pecūniōsus 3 (pecunia) reich, bemittelt: pecuniosissimi Siculi *Ci*; pec. orbitas et senecta *T* der Stand des reichen kinderloſen Greiſes.

pecus, oris, *n.* (*τὸ πέκος* Vlies, *πόκος* Schafwolle) *collectiv*: die Schafe, das Wollvieh *α*; dicht. Vieh überhaupt *β*; *metaph.* Vieh, Herde *γ*. | *α* magnus pecoris numerus *C*; meiſt *pl.*: balatus pecorum *V* pecora et armenta *CuO* = p. et iumenta *C* = ‘boues et oues’; p. lanigerum *O*. | *β* p. setigerum *O* (Schweine), Proteus pecus egit ſeine Herde, d. h. Seethiere, Robben. | *γ* Die Urmenſchen nennt *H* mutum et turpe pecus; imitatores, seruum pecus *H* Knechtherde.

pecus, udis, *f.* (vgl. pecus, pecu) das Schaf, das Wollthier (als einzelnes Stück) *α*; jedes Stück Vieh, Hausthier *β*; *metaph.* Schaf als Schimpfname *γ*. | *α* pecudem Athamantidos Helles *O* (den Widder). | *β* sus ... qua pecude nihil fecundius *Ci* genus aequoreum, pecudes, uolucres *V* „Landthiere", pecudes et bestiae *Ci* zahme u. wilde Th., bei *V* auch v. Bienen! | *γ* stupor hominis uel dicam pecudis *T*.

pedālis, e (pes als Maß) fußlang, ſchuhlang (trabes *Ci*), ſchuhbreit (sol *Ci*).

pedārius 3 (pes) zum Fuß gehörig: senatores p. niedere Senatoren, Sen. zweiten Ranges, die noch kein curuliſches Amt bekleidet haben und daher kein eigenes Votum abgeben, ſondern ſich nur dem anderer anſchließen.

pedes, itis, *m.* (pes) Fußgänger, zu Fuß; *occ.* Fußſoldat, Infanteriſt; *collect.* Infanterie, Fußvolk *α*; *metaph.* Plebejer, niederes Volk (da dieſe zu Fuße dienten) *β*. | *α* seu cum pedes iret in hostes, seu equi foderet calcaribus armos *V*; *occ.* ne quem peditem adduceret *C*; meiſt *pl.*: CC peditum, X equitum milia *N*; *collect.*: pedes, eques, classis conuenere *T*. | *β* omnes ciues R. equites peditesque *LH* ‘Volk und Adel’.

Digitized by Google

pedester, tris, tre (pedes) zu Fuße *α*; des Fußvolks, dem Fußvolke eigen *β*; zu Lande *γ*; *metaph.* prosaisch *δ*; einfach, nicht hochtrabend *ε*. | *α* gratior statua pedestris quam equestris *Ci* equestres et pedestres copiae *Ci*. | *β* scutum p. *L* pugna *L* Fechtart. | *γ* pedestres nauales-que pugnae *Ci* p. itinera *C* Landwege. | *δ* p. historiae *H*. | *ε* tragicus dolet sermone pedestri *H*.

pede-temptim od. **pede-tentim** (*Ixpt.* pede, *abl.* temptare od. tentare) 'mit dem Fuße tastend, prüfend', wie man im Finstern oder auf glattem Boden geht; also: vorsichtig, behutsam: sensim p. que mutationem facere *Ci* caute p. que omnia dicere *Ci*.

pedica, ae, *f.* (v. pes) Fußfessel *α*; Fußschlinge, Dohne *β*. | *α* iumenta pedicā capta *L*. | *β* gruibus pedicas ponere *V*.

pedi-sequus 3 altl. pedisecus (pes, sequi) auf dem Fuße nachfolgend; daher *subst.*: **pedisequus,** i, *m.* Lakai, Page *N*; **pedisequa,** ae, *f.* Zofe: uestem, uniones, pedisequos et cetera *Ph*.

peditātus, ūs, *m.* (pedes) Infanterie, Fußvolk: peditatu, equitatu, copiis instructus *Ci*.

pedo, ere, pepēdi (gr. *πέρδω*, dtsch. farzen § 6).

Pedo, ōnis, *m.* ('Großfuß' v. pes § 27) Cognomen des Epikers Pedo Albinouānus. Freund Ovid's.

pēdor, ōris, *m.* auch paedor (pēdere) Gestank *α*; Unflat *β*. | *α* paedorem foetorem dicunt *Isidor*. | *β* barba paedore horrida bei *Ci*.

Peducaeus 3 Name einer gens. Bes. 1. Sext. Ped. tr. pl. 112 brachte eine lex de incestu ein. 2. Sext. Ped. während Cicero's sicilianischer Quästur Prätor ebenda. *Adi.* Peducaea rogatio *Ci*.

pedum, i, *n.* (vgl. *πέδη*) Hirtenstab: uirga incurnata, quā retinentur pecudum pedes *Seruius*.

Pedum, i, *n.* (vgl. op-pidum) St. in Latium, 15 km westl. von Rom an der uia Labicana. *Adi.* **Pedānus** 3.

Pēgasos, *acc.* on od. **Pēgasus,** i, *m.* (*Πήγασος*, vgl. *πηγή*) Flügelroß aus dem Blute der Meduſa entſprungen, das mit ſeinem Hufſchlage die Hippokrene (Roßquelle) eröffnete. *Metaph.* eiusmodi nuntios seu potius Pegasos *Ci*. Davon **Pēgasis,** idis, *f.* des Peg. undae *O* Muſenquellen; *subst.* Muſe *O*.

pēgma, atis, *n.* (Fw. *πῆγμα*) Gefüge, Gerüſt, Maſchine; *occ.* im Theater die Verſenkung: pegmata per se surgentia *Seneca* pegma rapitur *Ph* Verſenkung geht hinunter.

pēiero, āre, āui, ātus altl. periero § 33 und **perlūro** od. pēiuro. I. (per verſchlechternd) falſch ſchwören, Meineid begehen; *occ.* durch Meineid verletzen. II. (per verſtärkend) ſehr ſchwören. | I qui mentiri solet, peierare consueuit *Ci* ius peieratum *H* Meineid; *occ.* dii peierati *O*. | II non enim falsum iurare periurare est sed quod ex animi sententia tua iuraris *Ci*.

pēior, pēius, pessimus s. u. malus, male.

pelagius 3 (Fw. *πελάγιος*) vom Meere, zu Meere: cursus *Ph*.

Pelagones, um, *m.* (*Πελαγόνες*) Volk im nördl. Macedonien um die Bardarquellen, Ldſchft. **Pelagonia,** ae, *f.* mit gleichnamiger Stadt *L*. Aber **Pelagōn,** ōnis, *m.* einer der calydoniſchen Jäger *O*.

pelagus, i, *n.* acc. us, *pl.* pelagē (Fw. *τὸ πέλαγος*) Meer, See: gubernatores saeuiente pelago a Formiis mouere *T*; *occ.* pelago premit arua *V* mit gewaltigen Fluten.

Pelasgi, ōrum, *m.* Nach *Herodot* Ureinwohner Griechenlands, daher dicht. = Griechen. Appoſitionell = griechiſch: Iuno Pelasga *O* urbes Pelasgae *O*. Auch **Pelasgis,** idis, *f.* od. **Pelasgias,** iadis, *f.* (*Πελασγίς ... ιάς*) Griechin, griechiſch: Sappho *O* urbes *O*.

Pelatēs, ae, *m.* (*Πελάτης* 'Nachbar') als Mannsname *O*.

Pelethronius 3 dicht. = theſſaliſch *O*; beſ. von der Ldſchft. am Pelion.

Pēleūs, *m.* Theſſaliſcher Königsſohn, tödtet ſeinen Halbbruder Phocus, flüchtet dann nach Phthia. Mit der Nereide Thetis Vater des Achilles. Dicht. griech. Decl. *gen.* Peleos, *acc.* Pelea, *uoc.* Pelēu. Proſ. lateiniſch flectiert *abl.* Peleō *Ci*. Nach ihm **Pēlīdes,** ae, *m.* (*Πηλείδης*) Achill, Peleus' Sohn *O*.

pelex, pellex § 15 od. **paelex** § 23, icis, *f.* (Fw. *πάλλαξ, παλλακή*) Kebsweib, Maitreſſe: hunc iusta matre familiae, illum pelice ortum esse *L*; daher: filiae pelex *Ci* die Nebenbuhlerin ihrer Tochter.

NB. Die Nebenform pellex beruht wahrſch. auf VE: „Verlockerin" (pellicere).

Pelīās, ae, *m.* (*Πελίας*) König von Jolcus, der den Jaſon nach dem goldenen Vließ ſandte. Nach Jaſons Heimkehr v. ſeinen Töchtern (**Peliades,** um, *f.*) auf Antrieb der Medea zerſtückt, da dieſe vorgab, ihn verjüngen zu wollen *O*.

Pēlias s. u. Pēlion.

pēlicātus, ūs, *m.* (pēlex) Concubinat und zwar vom Manne: ab uxore propter pelicatum interfectus *Ci* od. vom Weibe: nefarius matris p. *Ci*.

Pelion, ii, *n.* (*Πήλιον ὄρος*) die ſüdl. Fortſetzung des Oſſa, die Halbinſel Magneſia bildend, bei *Ci*: Pelius mons, vgl. Pelium nemus *Ph*. Davon **Pēliacus** 3 vom P., peliſch, theſſaliſch: cuspis des Achilles *O*. **Pēlias,** adis, *f.* vom Pelion: hasta *O* u. a.

Pella, ae, *f.*, **Pellē,** ēs, *f.* (*Πέλλα*) Geburtsort u. Reſidenz Alexanders des Gr., 40 km weſtl. v. Saloniki. *Adi.* **Pellaeus** 3 (*Πελλαῖος*). I. von Pella: arua *O*; *subst.* **Pellaeus,** i, *m.* Einw. von Pella. II. (nach Alexander:) alexandriniſch, ägyptiſch (*V*).

pel-lax, ācis (*lax von lacere, locken) Verlocker, Betrüger: Vlixes *V*.

Pellenē, ēs, *f.* (*Πελλήνη*) Stadt i. achäiſchen Binnenland; *adi.* **Pellenensis,** e; *pl. subst.* Einwohner v. P.

pel-licio, ere, lexi, lectus od. per-licere (lacere) anlocken, verlocken: mulierem pellexit ad se *Ci*; *occ.* animum adolescentis *Ci* für ſich einnehmen.

pellicula, ae, *f.* (*demin.* v. pellis) kleines Fell, Häutchen: strauit pellicul's haedinis lectulos *Ci* Ziegenfellchen; *occ.* pelliculam curare *H* die eigene Haut pflegen, ſich gütlich thun.

pellis, is, *f.* (dtsch. Fell § 6, Lw. Pelz) Thierfell, Thierhaut *α*; *metaph.* Hülle, Decke *β*; *meton.* lederne Gegenſtände *γ*. | *α* Sospita cum pelle caprina *Ci* (Ägis), pelles pro uelis *C* rana inflat pellem *Ph*; *occ.* die *νεβρίς*, das Hirſchfell der Bacchen *V*. | *β* detrahere alicui pellem *H* ſeine Fehler aufdecken, introrsum turpis, speciosus pelle decora *H*. | *γ* 1. sub pellibus habere milites *L* (*TCiC*) in den (ledernen) Winterzelten; 2. pellium nomine quaestum renouasti *Ci* zu (ledernen) Schilden; 3. pellibus tecta tempora *O* Pelzmütze; 4. pelli-

Digitized by Google

bus inpediit crus *H* Schnürriemen; 5. pes natat in pelle *O* schlottert im Schuh (nach *Aristophanes*: *νεῖν ἐν ταῖς ἐμβάσιν*); 6. quiescere in propria pelle *H* auf eigenem (urspr. mit Fellen bedecktem) Bette schlafen; sprichw. = für sich selbst leben. Davon:

pellītus 3 mit Pelz bekleidet, bepelzt: Sardi pelliti *L*; daher: testes pelliti *Ci* sardinische; oues *H* tarentinische Sch., die man zur Schonung der Wolle mit Pelzen bekleidete.

pello, ere, pepuli, pulsus (*πάλλω*?) in Bewegung setzen, schnellen, rühren *α*; *metaph.* das Herz rühren, Eindruck machen *β*; stoßen, schlagen *γ*; verstoßen, verjagen; *occ.* den Feind verjagen, zurückdrängen, schlagen *δ*; *metaph.* verscheuchen, vertreiben *ε*. | *α* sagitta pulsa manū *V* in fidibus scienter neruos pellere *Ci* manū lyram *O* contis nauigia p. *Cu*; daher antreiben: Iouis sic numina pellunt *V*. | *β* iuuenem forma captiuae pepulerat *L* uisa aeriter mentem pepulerunt *Ci*. | *γ* gaudet fossor pepulisse ter pede terram *H* palus pulsa sonat cantu *V* hallt wieder, uolnere pulsus *V* getroffen von. | *δ* magistratūs templis p. *Ci* uiros forō (vom F.) lapidibus *Ci* e foro *Ci* a sacris *O* patriā pelli *N* verbannt werden, pulsus (= exsul) patriā carebat *N* in exsilium pelli *Ci* flumen pulsum *Cu* zurück gedrängt; *occ.* primo concursu hostes pelluntur *C* werden geworfen, exercitus pulsus et fugatus *Ci* Mithridates Ponto pulsus *Ci*. | *ε* pulsus corde dolor *V* nunc uino pellite curas *H* maestitiam ex animis *Ci* quo tibi pulsus amor *V* wohin entschwand? lacrimas Creusae p. *V* beweine die C. nicht mehr, pulso pudore *O* schamlos, frigus p. *Ci* fernhalten, sitim *H* löschen, glande famem *O* stillen.

pel-lūceo, ēre s. u. perlūceo.

Peloponnesus, i, *f.* (*ἡ Πελοπόννησος* „Pelopsinsel") j. Morea ⟨d. h. Sykomorenblatt⟩, die Südhalbinsel Griechenlands; *adi.* **Peloponnēsius** 3 (... *νήσιος*): ciuitas *Ci* bellum *N*; **Peloponnēsiacus** 3 (... *σιακός*): bellum *Ci*. Analogisch **Peloponnenses,** ium, *m.* Einwohner *Cu*. Das Land ist benannt nach:

Pelops, opis, *m.* (*Πέλοψ*) Tantalus' Sohn, Vater des Atreus und Thyestes, Bruder der Niobe. Von seinem Vater wurde er den Göttern zum Mahle geschlachtet, von diesen aber wieder belebt, die fehlende Schulter, welche Ceres gegessen hatte, ersetzten sie durch Elfenbein (humero insignis eburno *V*); *adi.* **Pelopēus** 3 (... *εῖος*) oder **Pelopēĭus** (... *ήϊος*) pelopeisch, d. h. peloponnesisch, od. phrygisch: arua *O* wo er geboren war; *fem.* **Pelopēĭas,** adis, *f.* (... *ηϊάς*) peloponnesisch: Mycenae. Seine Nachkommen **Pelopidae,** arum, *m.* (*Πελοπίδαι*.)

pelōris, idis, *f.* (*πελωρίς*, vgl. *πέλωρ*) die Riesenmuschel *H*.

Pelōrus, i, *m.*, **Pelōrum,** i (§ 21) *n.*, auch in den Adjectivformen **Pelōrias,** adis, *f.*, **Pelōris,** idis, *f.* (*Πελωρός*) die Nordostspitze Siciliens: faro di Messina *VO*.

pelta, ae, *f.* (Fw. *πέλτη*) Leichtschild ohne metallenen Schildrand, wie ihn die Thraker führten. Iphicrates führte ihn in Griechenland ein (um 380) *N*; bisweilen von Halbmondform: lunata *V*. Davon:

peltasta, ae, *m.* (Fw. *πελταστής*) Leichtschildner: cetratos, quos peltastas uocant *L*.

Pēlūsium, ii, *n.* St. in Ägypten, Grenzfestung am Ausflusse des östlichen Nilarmes, berühmt durch Hülsenfrüchte (Pēlūsiaca lens *V*) und Flachsbau (linteum Pēlusium *Ph*). *Adi.* **Pēlūsiacus** 3 von P.

penārius 3 (penus) mit Vorrath gefüllt: cellam penariam rei p. ... Siciliam nominabat *Ci* Vorrathskammer.

penātes, ium od. um, *m.* (von penus, wie Arpinates von Arpinum) Penaten, Hausgötter, Schutzgötter der Familie sowie des Staates *α*; *meton.* Haus, Hof, Wohnung *β*; Herd *γ*. | *α* dii penates a penu ducto nomine *Ci* te, patria, testor et uos penates patriique dii *Ci*. | *β* a suis penatibus eiectus *Ci* ferro Libycos populare penates *V* tentorium militi domus ac penates *L*. | *γ* flammis adolere penates *V*.

penāti-ger, 3 Penaten tragend: Aeneas *O* als Retter der P. aus Troja.

pendeo, ēre, pependi (*intrans.* zu pendere) hangen, herabhangen *α*; *metaph.* hangen, abhangen; auf etw. beruhen *β*; schweben *γ*; *metaph.* unentschlossen sein, schwanken *δ*; ungewiss sein *ε*. | *α* Mit *abl.* als Ausgangspunkt: pendebit fistula pinū *V* wird an (eigtl. von) der der Fichte (herab)hangen; daher: sagittae pendent ab humero *Ci* p. ex arbore *Ci* de uiri collo *O* „am"; doch auch in unserer Auffassung: pependit in arbore *Ci*; *occ.* aliquis e trabe pependit *O* hat sich erhängt, pendent genae, lacerti *O* hangen schlaff nieder, chlamys p. *O* wallt herab, pendentia pumice tecta *V* durch überhangende Bimssteinblöcke gebildet (vgl. antrum scopulis pendentibus), nubila pendentia *O* tief herabhangende. | *β* coniux pendet narrantis ab ore uiri *VO* „hieng an Aeneas Munde" *Schiller* (von gespannter Aufmerksamkeit), opera interrupta pendent *V* ruhen, liegen unvollendet, dum nostro in limine pendes *V* hängst an, weilst auf; ex unius tua uitam pendere omnium *Ci* ex una origine p. bellum *O* 'ausgehen', salus nostra spe exigua pendet *Ci* amicus de te pendens *H* dir anhänglich, hinc omnis pendet Lucilius *H* ist abhängig. | *γ* tellus pendet in aëre *O* dum nubila pendent *V* ensis super ceruice pendet *H*; dicht.: summo in fluctu pendent *V* sie schweben auf dem Wogenkamm, (nauis) p. dorso iniquo *V* sitzt schräg auf d. Sandbank auf, pendent de rupe capellae *V* „hangen in der Luft"; daher: pendet litus algā opertum *O* hängt, droht einzustürzen, proni pendent in uerbera *V* beugen sich vornüber zum Schlage, auis pendet in aëre pennis *O*. | *δ* plebs spe et exspectatione pendet *Ci*; bes. exanimatus pendet animi *Ci* (*Locativ*! im Geiste); daher *pl.* exspectando pendemus animis *Ci* u. bei *L* durch animo ersetzt. | *ε* pendet fortuna belli *O*.

pendo, ere, pependi, pensus (Causativum zu pendēre wie iacere zu iacēre) I. hängen, aufhängen; *occ.* an die Wage hängen: wägen, abwägen *α*; *metaph.* erwägen, abwägen, schätzen, achten *β*; *occ.* Geld abwägen, daher zahlen, bezahlen *γ*; *metaph.* Strafe zahlen, leiden *δ*. II. bei Späteren: wiegen, schwer sein. | I *α* Grundbdtg. nur in den Compositis vgl. z. B. suspendo aufhängen; *occ.*: huius domi pendebatur aurum *Ci*. | *β* rem uobis proponam, uos penditote *Ci* ex opibus non ex ueritate causa penditur *Ci*; quem tu uidisse non magni pendis *H* gibst nicht viel darauf. | *γ* prisci aere graui penso non numerato debitum soluebant *Festus*; daher: quid uectigalis Britannia penderet, constituit *C* Achaei pecuniam ingentem pendunt Pisoni *Ci*. | *δ* Daher: poenam pendere proprie dicitur de eo, qui ob delictum pecuniam soluit *Festus* capitis poenas p. *O* poenas diis p. *Ci* supplicium, ignominiam p. *L*. | II p. minus pondo LXXX *L*.

Digitized by Google

pendulus 3 (pendēre) hangend *α*: *metaph.* ſchwebend, ungewiſs *β*. | *α* p. libra *O* tela *O* (Webſtuhl). | *β* dubiae spe pendulus horae *H*.

Pēnēĭs, Pēnēlus s. u. Peneus.

Pēnelopa, ae, *f.* od. **Pēnelopē,** ēs, *f.* (*Πηνελόπη*) Gemahlin des Odyſſeus, Mutter des Telemachus; *adi.* **Pēnelopēus** 3 (*Πηνελοπῆος*).

penes (*isol. Loc.* zu penus, oris ſtatt *peneri, altlat. *penesi § 14, antevocaliſch § 40 penes': im Innern des Hauſes, daher:) in der Gewalt, im Beſitze: Beim *acc.* penetrale ... unde penes nos esse dicitur, quod in potestate nostra est *Festus*. Meiſt mit esse: penes quem quisque sit miles *C* bei wem ſich aufhalte, penes eosdem diuitias et gloriam esse *S* „in ihrer Hand", p. eosdem pericula et praemia belli esse *L* imperium summum penes Lacedaemonios erat *N* penes *γέροντας* summam consilii esse uoluit *Ci* nullam penes se culpam esse *L* an ihm liege; beſ. penes te es? *H* biſt du bei dir ſelbſt, bei Sinnen? (*ἐν σαυτῷ εἶ*;). Öfter nachgeſtellt: quem penes ius est *H* me p. *O* Assyrios p. *T*.

Penestae, ārum, *m.* (*Πενέσται*) Volk in Illyrien, Ldtſchft. **Penestia,** ae, *f.*

penetrābilis, e (penetrare) durchdringbar *α*; *activ* durchdringend *β*. | *α* corpus p. telō *O*. | *β* boreae p. frigus *V* mage sit p. telum *V*.

penetrālis, e (von penetrare) eindringend *α*; innerlich, inwendig *β*. | *α* penetrale frigus *Lucrez*. | *β* adytis effert penetralibus ignem *V* abditi et penetrales foci *Ci* penetrales dii=penates *Ci*; daher § 43 *subst.*:

penetrāle, penetral, is, *n.* (meiſt *pl.*) das Innere, der Mittelpunkt (von Räumen) *α*; *occ.* das Heiligthum *β*. | *α* prytaneum hoc est p. urbīs *L* ueterum penetralia regum *V* des Königspalaſtes. | *β* canae penetralia Vestae *V* magna penetralia (Apollinis) *V* der Apollotempel auf dem Palatin.

penetro, āre, āui, ātus (vgl. penes, penitus u. intrare) *intrans.* eindringen, wohin gelangen, hineinkommen *α*; *trans.* durchdringen, durchziehen *β*; *metaph.* einwirken *γ*. | *α* Ditem patrem ferunt penetrasse sub terras *Ci* in ultimam Galliam *Ci* ad eorum urbīs u. a.; *metaph.* rumor in Macedoniam p. *Cu* eodem gloriam famamque penetrare *Ci* quo non ars penetrat *O*. | *β* penetrat Lacedaemona *V* dringt nach L. und nach Analogie der Stadtnamen: Illyricos sinus, limina regum *V*. Erſt ſpät: loricam arena penetrat *Cu* durchdringt; *pass.* iter Lucullo penetratum *T*. | *γ* id Tiberii animum altius penetrauit *T*.

Pēnēus, i, *m.* (*Πηνειός* § 23) Hauptfluſs Theſſaliens, j. Salambria, durch das Tempethal ſich ins Meer ergießend. Perſonif. als Flussgott, Vater d. Cyrene u. Daphne: senex P. *O*. *Adi.* **Pēnēĭus** 3 (*Πηνήϊος*); *fem.* **Pēnēis,** idis, *f.* des Peneus: unda *O* nympha *O* =Daphne; *subst.* **Pēnēĭa,** ae, *f.* die Tochter des P. *O*.

pēnicillus, i, *m.* (Doppeldeminutiv von pēnis durch peniculus) dtſch. Lw. Pinſel.

pēnis, (ſtatt *pes-nis vgl. *πέος* ſtatt **πέσ-ος* § 14) Schwanz; *occ.* männliches Glied *α*; *meton.* Unzucht *β*. | *α* caudam antiqui penem uocabant, at hodie penis est in obscenis *Ci*. | *β* uentre, pene bona lacerare *S* durch Schwelgerei und Unzucht.

penitus 3 (*Ixp.* = pen(um)-itus § 32 ins Innerſte gehend:) innerlich, inwendig: Arabia penitissima *Pl* das innerſte; penita terrae *Marcianus* das Innerſte der Erde. Davon *adv. isol. nom. sing. masc.* (§ 45):

penitus, tief eindringend, tief hinein *α*; weithin *β*; *metaph.* eindringlich, tief, genau *γ*; ganz und gar, völlig *δ*. | *α* Urſpr. prädicatives Adjectiv: penitus in Thraciam supra Propontidem se abdidit *N* er drang tief hinein und verbarg ſich, ales penitus in nubila fugit *V* flieht in die Wolken eindringend; dann *adv. isol.*: macula penitus insedit *Ci* argentum penitus abditum *Ci* tief vergraben; aber auch ablativiſch: penitus suspiria trahere *O* aus der Tiefe, tief aufſeufzen. | *β* terrae penitus penitusque iacentes *O*, Gemination ſtatt der Steigerung, Britanni penitus orbe diuisi *V*. | *γ* penitus ea animis mandate *Ci* penitus introspicite *Ci* p. nosse *Ci* odisse *Ci* „aus tiefſtem Herzen", amor p. insitus *Ci*. | *δ* Etruscos penitus contemnit *Ci* supercilia p. abrasa *Ci*.

Penius, ii, *m.* (*Πήνιος*) Fl. in Colchis *O*.

penna, ae, *f.* (*πέτομαι*—peto fliegen, davon *petna altl. pesna, dtſch. Fed-er § 6) die flelige Feder, Flugfeder *α*; *synecd.* Flügel; *meton.* Flug *β*; *occ.* die Befiederung des Pfeils *γ*; ſpät.: Schreibfeder *δ*. | *α* aues pullos pennis fouent *Ci* meae alae pennas non habent *Pl* keine Schwungfeder. | *β* geminis secat aëra pennis *Ci*; *collect.* pennā fugiunt trepidante columbae *O* mit zitterndem Fittig; *meton.* celeritate pennae uitant necem *Ph* nunc pennā, nunc ore notas date *O* (vgl. s. u. oscen); bildl. pennas extendere nido *H* flügge werden. | *γ* per iugulum pennis tenus acta sagitta *O*. | *δ* instrumenta scribae calamus et penna *Isidor*.

NB. Oft pinna geſchrieben s. u. Davon:

pennātus 3 befiedert, geflügelt: Fama *V*.

Penninus 3 s. u. Poeninus.

pennula, ae, *f.* (*demin.* v. penna) Flügelchen *Ci*.

pensilis, e (v. pensum aus pendo) aufgehängt *α*; daher: hangend, ſchwebend *β*. | *α* una p. *H* getrocknete, hangend aufbewahrt. | *β* uulgatum fabulis miraculum pensiles horti *Cu* Gärten der Semiramis, auf Schwibbögen gebaut.

pensio, ōnis, *f.* (pendo *γ*, dtſch. Lw. Penſion) Zahlung, Rate: decreuerunt, ut tribus pensionibus ea pecunia solueretur *L* altera pensio soluenda est *Ci* p. praesens *L* bar erlegt.

pensito, āre, āui, ātus (*frequ.* zu pensare) immer wägen, abwägen; *metaph.* genau erwägen, überdenken *α*; *occ.* zu zahlen pflegen, bezahlen *β*. | *α* lapide lanam p. *Aurel. Victor*; quae (consilia) pensitanda magnis animis essent *L* diu pensitato *T* nachdem er lange ... mit folgd. ind. Fr. | *β* qui uectigalia nobis pensitant *Ci*; daher: immunia (ſteuerfreie) praedia et illa quae pensitant *Ci* (ſteuerpflichtige).

penso, āre, āui, ātus (*frequ.* zu pendere) wägen; *metaph.* erwägen, beurtheilen; *occ.* vergleichen *α*; 'aufwägen', bezahlen; *metaph.* büßen, erkaufen *β*. | *α* centurio aurum pensans *L*; bildl.: Romani scriptores eadem trutina pensantur *H*; quidquid spes subiecerat, aestimatione pensabat *Cu* uires oculis p. *L* amicos ex factis *L*; *occ.* aduersa secundis pensare *L* gegeneinander abwägen; daher: res pensatae *L* die einander das Gleichgewicht halten. | *β* turis impensā beneficia p. *Cu* munus munere *O* vergelten; *occ.* nece pudorem p. *O*.

pensum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* v. pendere) das Gewogene und zwar: die den Sclavinnen als Tagarbeit zugewogene Wolle *α*; *metaph.* die Aufgabe *β*. | *α* noc-

Digitized by Google

turna carpentes pensa puellae *V* famulae data pensa trahemus *O.* | *β* me ad meum munus pensumque reuocabo *Ci.*

pensus 3 (*isol. PPP* v. pendere) gewogen, alſo: gewichtig; beſ. in den Phraſen: nihil pensi habeo oder mihi pensi nihil (nec ... quicquam) est *SLT* ich lege kein Gewicht auf etwas, gebe nichts drauf, achte es nicht.

pentameter 3 (*πεντά-μετρος*) fünfmaßig; *subst m.* (*sc. στίχος*) das Fünfmaß (der doppeltpauſige Hexameter – ∪∪ | – ∪∪ | – *Λ* | – ∪∪ | – ∪∪ | – *Λ*), zweiter Vers des elegiſchen Diſtichon.

Pentelicus, i, *m.* (*sc.* mons, obwohl gr. *Πεντελικὸν ὄρος*) marmorreicher Gebirgszug in Attica, 17 km nwſt. v. Athen.

penthēmimerēs *acc.* ēn, *f.* (*τομὴ πενθημιμερής* aus fünf *πέντε* halben *ἡμι* ... Theilen *μέρος* beſtehend) der Verseinſchnitt nach 2½ Füßen; beſ. im Hexameter und Senar. Lateiniſch semiquinaria (*sc.* caesura).

Penthesilēa, ae, *f.* (*Πενθεσί-λεια* § 23 'Leidesbeute') Amazonenkonigin, als Bundesgenoſſin der Troer von Achill beſiegt.

Penthēus, *m.* (*Πενθεύς*) Kön. in Theben, von den raſenden Bachantinnen (darunter ſeine Mutter Agave) zerriſſen. Declin. 1. griech. *gen.* eos, *acc.* ea, *uoc.* ĕu; 2. analogiſch lat. *gen.* ei, *acc.* eum, *abl.* eo vgl. § 38. *Adi.* **Penthēus** 3 (*Πενθεῖος* § 23) des Pentheus: caedes *O*; *patronym.* **Penthīdēs,** ae, *m.* (*Πενθείδης*) = Lycurgus *O.*

Pentri, ōrum, *m.* ſamnitiſches Volk um Bovianum.

pēnūria, ae, *f.* (Fw. **pēna* = *πεῖνα*? und ūrere eigtl. Heißhunger?) Entbehrung, Mangel (nur mit *obi. gen.*): uertere morsus in Cererem penuria adegit edendi *V* Mangel an Speiſe, p. uictus *H* aquarum *S* p. liberorum *S* in tanta penuria uirorum fortium *Ci* oratorum *Ci* eius generis est magna penuria *Ci.*

penus, ūs od. **penus,** i, *m. f.* auch **penum,** i, *n.* und **penus,** oris, *n.* der Mundvorrath, Lebensmittel: est enim omne, quo uescuntur homines, penus *Ci* portet frumenta penusque *H.*

Peparēthus, i, *f.* (*Πεπάρηθος*) Inſel a. d. Halbinſel Magneſia und der Nordoſtecke von Euböa *L.*

peplum, i, *n.* od. **peplus,** i, *m.* (Fw. *πέπλον*, *πέπλος*) Prachtmantel; beſ. der für die Atheneſtatue beſtimmte, der an den Panathenäen zur Schau geſtellt wurde *V.*

per (gr. *περί*, § 40) **I** *Adverbiell* als Präfix: ringsum, ringsumher, der Reihe nach *α*; durch, hindurch, zer- *β*; ver-, darüber hinaus, gegen *γ*; durchaus, überaus, ſehr; völlig, zu Ende, lang *δ.* | *α* Vgl. die Compoſita: peragrare, perequitare, percingere, perspicere = um ..., perquirere ringsum ſuchen, alſo eifrig ſuchen, perlegere der Reihe nach. | *β* perfodere, pellucere, percurrere durch perennis das Jahr hindurch, perscindere, perfringere durch-, alſo zerreißen. | *γ* pellicere, perire verlocken, vergehen, perdurare ausdauern; daraus die peiorative Bedeutung: 'ins Schlechte': perdere zugrunde richten, peruertere 'ver'kehren, peierare einen ſchlechten Eid ſchwören. | *δ* So regelmäßig bei Adjectiven und Adverbien z. B. permagnus, per-carus, vgl. gr. *περι-θυμος* ſehr zornig, *περι-δείς* ſehr furchtſam. Auch bei Verben: peraestimare, perpopulari, perosus; die Vollendung drückt aus: perficere, perscribere, permanere, perorare; die Dauer: perpeti, pertinere, persequi = 'anhaltend'. NB. In der Verbindung m. Adj., ſelten Verb. ſteht per oft noch ſelbſtändig gleich perquam: durchaus, ſehr: altera pars per mihi breuis fore uidetur *Ci* per mihi benigne respondit *Ci* te per uidere uelim *Ci*; daher auch: pergrata perque iucunda *Ci* als Reſt urſprünglicher Selbſtändigkeit. **II** *Präpositionell* beim *acc.*: (bisweilen in Anaſtrophe: culmina per hominum *V* fata per Aeneae *V*) 1. local: ringsum, ringsumher, der Reihe nach *α*; durch, hindurch *β*; über ... hin, entlang *γ*. 2. temporal: um, während, in *α*; durch, hindurch *β*; (bei Subſtantiven, die Zuſtände bezeichnen, ſcheinbar modal): während, in, unter *γ*. 3. inſtrumental: vermittelſt, mit Hilfe von *α*; (mit zurücktretender inſtrum. Bdtg. ſcheinbar modal) mit, an, unter *β*; unter dem Vorwande, angeblich *γ*. 4. cauſal: wegen, infolge, aus *α*; (bei Perſonen) wegen, halber, vor *β*; (bei Schwüren) um ... willen *γ*. | 1. *α* equites per oram disponere *C* iter per Siciliam facere *Ci* 'Rundreiſe', (dormiebant) corpora per terras *V* per agros uagari *C* auf den Gefilden umher, Cyclades sparsae per aequor *V* ringsum ins Meer ..., ire per feras *O* unter ... umher, per membra quietem inrigat *V* über alle ..., pacemque per aras exquirunt *V* indem ſie von einem zum andern gehen: 'rings an', per domos inuitari *L* von H. zu H., supplicari per compita *L* von G. zu G., auf allen Gaſſen, per manus tradere *LC* von H. zu H. So auch: incedunt per ora uestra magnifici *S* vor aller Augen; vgl.: per hostium oculos traduci *L* vor ..., per triumphum agi *H.* | *β* ire per Aeduorum fines *C* agere iumentum per Tusculanum *Ci* per forum duci in aedem Concordiae *Ci* uia per Macedoniam est usque ad mare *Ci* uideo quasi per caliginem *Ci.* | *γ* se per munitiones demittere *C* demitti per tegulas *Ci* per gradus deici *L* transire per corpora *C* dum te fugeret per flumina *V* den Fluſs entlang, per temonem currere *C* über die D. hin. | 2. *α* per aestum sitim restinguere *V* um die Mittagszeit, per somnum uisa imago *V* im Schl., per eos dies praetor uenit *L* 'um' dieſe Zeit, per ludos scorta rapere *L* während, per concilium loqui *C.* | *β* Siciliam per triennium uexauit *Ci* quaestionem habuit per biduum *Ci* per totam uitam *Cu* oppugnata domus per multas horas *Ci.* | *γ* quod per iram fecit *Ci* (während ſeines Z.) im Z., multa per furorem effata *V* per tacitum Ganges fluit *V* in Stille, Ruhe, per otium *L* p. seria et ludum *Cu.* | 3. *α* per speculatores cognouit *C* per internuntios colloqui *N* mit Hilfe von ..., Christus per Pontium supplicio adfectus est *T* per tres populos Gallia potiri *C* per dolorem expressum est *Ci*; daher: per se erant infideles *C* allein, für ſich, ſelbſtändig, ohne Beihilfe anderer, uirtus per se ponderanda *N*, ſo auch per me, per te *SL* per omnia durchweg, in allen Stücken, ganz u. gar, per occasionem *L* (mit Hilfe der G.) gelegentlich. | *β* aegre per manus tractus seruatur *C* mit d. H., de muris per manus demitti *C* an d. H., per epistulas, litteras *N* brieflich, ſchriftlich, und ſcheinbar modal: per uim, fraudem, dolum *N* gewaltſamer, hinterliſtiger Weiſe, per commodum *L* gemächlich, per artem *V* kunſtvoll, beneficium sibi per contumeliam extorqueri *C* ſchimpflicher Weiſe, per cruciatum interfici *C* grauſamer Weiſe, per simulationem colloquii *Hirtius*; daher: | *γ* per causam exercendorum remigum *C* vorgeblich um, per Caecilium accusatur Sulla *Ci* (mit C. Beihilfe =) unter dem Namen des C., beſonders: per fas et fidem od. per fidem fallere aliquem *Ci* circumuenire *C* durch falſchen Eid. 4. | *α* per causam equitatus cogendi discedit *C* um ... zu, per aetatem ad

Digitized by Google

pugnam inutiles uidentur *C* Roscius per imprudentiam deceptus est *Ci* per mollitiem animi *Cu*. | β neque hoc per senatum efficere potuit *N* si per suos esset licitum *N* ihretwegen, id per se fieri licere *C* „seinethalben", per ceteros non stetit, quin *Cu* die andern waren schuld, dass, quod per leges liceret *Ci* von Gesetzes wegen, per ualetudinem *Ci L* infolge des Gesundheitszustandes. | β per deos perque foedera obtestabatur *C* per sidera testor, per superos *V*. Oft vom Casus getrennt: per ego has lacrimas oro *V* per ego . . . iura precor *L*. Ähnlich: per uos et fortia facta ne fidite (*sc.* oro uos per f. f.), per si qua est fides (= per fidem, si qua est) *V*. | **III** In *Enclisis* (§ 35.4) steht per in nu-per, parum-per, sem-per, paullis-per, tantis-per. Vgl. diese Wörter:

pēra, ae, *f.* (Fw. πήρα) Ranzen, Quersack.

per-absurdus 3 sehr ungereimt.

per-acerbus 3 sehr herb.

peractio, ōnis, *f.* Beendigung, Schluss: fabulae Schlussact *Ci*.

per-acūtus 3, *adv.* ē sehr scharf, scharfsinnig.

per-adulescens, tis, *m.* junger, blutjunger Mann *Ci demin.* **peradulescentulus,** i, *m. N.*

Peraea, ae, *f.* (ἡ περαία γῆ, § 27, das jenseits gelegene Land, vgl. „Cis u. Trans" in Österreich) 1. das Land jenseits des Jordan *T*. 2. P. Rhodiorum, die Küste gegenüber Rh. *L*. 3. Stadt in Argos.

per-aequē völlig gleich.

per-agito, āre umhertreiben, beunruhigen: peragitari ab equitatu *C*.

per-ago, ere, ēgi, actus umhertreiben; *occ.* fort u. fort bearbeiten α; durchtreiben = durchstoßen β; durchführen, vollenden; *occ.* verleben, verbringen γ; in Worte kleiden, formulieren; darstellend beenden δ. | α oestrus pecora peragit *Seneca*; *occ.* suum peragebat humum *O* peragit freta caerula remo *O* animo omnia peregi *V* habe alles durchgearbeitet. | β Theseus latus ense peregit *O*. | γ scelera incipi et peragi *T* propositum p. *N* iter inceptum peragunt *V* quibus est fortuna peracta *V* die ihr Geschick erfüllt haben; dicht.: dona p. *V* die Austheilung der G., XII signa *O* den Lauf durch den Thierkreis, uices p. *O* abwechseln. Daher: fabulam p. *Ci* zu Ende spielen, comitia *Ci* concilium, conuentum *C* abhalten, peracto consulatu *C* nach Ablauf = hibernis peractis *C*; causam *Ci* causam rei p. *H* den Process zu Ende führen; daher: reum peragere = verurtheilen: posse tuo peragi uix putet ore reos *O* neque peractus est ob mortem *T*; *occ.* peragebant otia gentes *O* lebten in Frieden hin, uitam p. sub axe *O* im hohen Norden, nocte sic peracta *Cu* so zugebracht, aestatem *H*. | δ postulata p. *L* die Forderungen formulieren, so sententiam zum Antrage fassen, ius iurandum, iudicium *L* nach der usuellen Formel fassen, cetera, ut orsus est, peragit *L* populi res peragam *L* ausführen.

peragrātio, ōnis, *f.* Umherwandern, Durchstreifen. Von:

per-agro, āre, āui, ātus (= per agros circumire) umwandern, durchstreifen, umherstreifen auf . . . in . . .: peragraui ualles Agrigentinorum *Ci* Ceres omnem orbem peragrauit terrarum *Ci* litora classe p. *H*; *metaph.* possum omnis latebras suspicionum peragrare dicendo *Ci* in alle Schl. eindringen, fama et laetitia peragrauit *Ci* verbreitete sich.

per-altus 3 sehr hoch *V*?

per-ambulo, āre, āui, ātus durchwandeln, durchschreiten: bos rura perambulat *H*; *metaph.* frigus perambulat artus *O* durchströmt, fabula Attae crocum perambulat *H* das Drama geht über die (mit Safranwasser besprengte) Bühne.

per-amoenus 3 sehr angenehm.

per-amplus 3 sehr geräumig.

per-angustus 3 sehr schmal: fretum *Ci* aditus *C* uia *L*.

per-antīquus 3 uralt: signum Cereris *Ci* sacrarium *Ci*.

per-arduus 3 sehr schwierig.

per-armātus 3 wohlbewaffnet.

per-aro, āre, āui, ātus durchpflügen; daher *metaph.* rugis ora *O* durchfurchen, talia cerā *O* auf der Wachstafel solche Furchen ziehen = solches schreiben.

per-attentus 3, *adv.* ē sehr aufmerksam.

per-bacchor, āri, ātus sum durchschwärmen: multos dies *Ci*.

per-bene sehr wohl, sehr gut *Ci*.

per-bibo, ere, bibi völlig trinken; *occ.* völlig einsaugen: terra perb. lacrimas O perbibit rabiem nutricis alumnus *O* nimmt sie in sich auf.

per-blandus 3 sehr gewinnend.

per-bonus 3 sehr gut: toreumata, agri *Ci*.

per-breuis, e, *adv.* perbreuiter sehr kurz: per mihi breuis fore uidetur *Ci* perbreui tempore *Ci*; auch bloß: perbreui postea est mortuus *Ci* sehr bald hernach, quae nunc perbreuiter adtingo *Ci*.

per-calēsco, ere, ui durch und durch heiß werden: humor ab igne solis p. *O*.

per-callēsco, ere, ui völlig verschwielen; *metaph.* gefühllos werden: percalluerat et obduruerat ciuitatis patientia *Ci*.

per-cārus 3 sehr theuer.

per-celebro, āre, āui, ātus ringsum verbreiten; *pass.* überall bekannt, im Umlaufe sein: uersus totā Siciliā percelebrantur *Ci* res percelebrata sermonibus *Ci* die in aller Munde ist.

per-celer, is, e sehr schnell: interitus *Ci*.

per-cello, ere, culi, culsus (*cello, κέλλω) 'völlig erschüttern': schlagen, stoßen α; zu Boden werfen, niederschmettern β; *metaph.* stürzen, zu Grunde richten γ; ⟨das Gemüth⟩ erschüttern, erschrecken, bestürzt machen δ. | α eum cuspide perculit *O* alicui genū femur p. *L*. | β Buten perculit et harenā extendit *V* fulmina duo meam domum perculerunt *L* ciues Martis uis perculit *Ci* percellere hostes *L* 'schlagen' im Kampf. | γ perculsa est Lacedaemoniorum potentia *N* me stantem perculerunt *Ci* mancipii audacia rem p. perculisset *T* tales uiri suspicione perculsi *Ci*. | δ Die bildliche Entstehung zeigt: quā plagā perculsus non succubuit *N* von diesem Schlage getroffen, haec te uox non perculit? *Ci* nuntio perculsus *Ci* eos pauor in siluas perculerat *L* hatte gescheucht, getrieben.

per-censeo, ēre, ui durchgehen, aufzählen, mustern α; *metaph.* kritisieren β; durchwandern γ. | α quis possit uestra merita percensere numerando? *Ci* gentes *L* numerum legionum *T* captiuos *L* mustern. | β orationes pro sententiis percenseamus *L*. | γ Clymene percensuit orbem *O* signa (sol) anno percenset *O* Thessaliam *L*.

perceptio, ōnis, *f.* (percipere) das Einsammeln α;

Digitized by Google

metaph. Auffassen, Begreifen, Erkenntnis *β*. | *α* frugum fructuumque p. et conseruatio *Ci*. | *β* cognitio aut perceptio aut comprehensio, quam *κατάληψιν* uocant *Ci*.

per-cio, cire heftig in Bewegung setzen; meist im *PPP* **per-citus** 3 erregt, gereizt *α*; reizbar, heftig *β*. | *α* animus iratus ac percitus *Ci*. | *β* ingenium percitum ac ferox *L*.

per-cipio, ere, cēpi ceptus (capere) erfassen, empfangen, bekommen *α*; *metaph.* wahrnehmen, vernehmen (*occ.* hören, sehen u. s. w.) *β*; lernen, erlernen, im Perf. kennen *γ*; auffassen, begreifen *δ*. | *α* (Icarus) nullas percipit auras *O* kann (mit den flügellosen Händen) keine Luft mehr fassen, tactu percipit rigorem *O* serere, percipere, condere fructus *Ci* (lesen), sociorum uectigal *Ci*; bildl.: fructum uictoriae *C* ernten, fructum ex re *Cu* Nutzen ziehen, beneficia *N* praemia *C*. | *β* quod neque oculis neque auribus neque ullo sensu percipi potest *Ci* genitum hominis *Cu* quae uoluptas percipitur ex libidine *Ci* gewonnen, empfunden wird, spectaculum *Ci*; mit indir. Fr.: percipite, iudices, quid uelim *Ci* perceptā Treuerorum fugā *C* als sie von der Fl. vernommen hatten. | *γ* philosophorum praecepta ita percepta habuit (Wortspiel) *N* ihre Lehren so gelernt (kannte sie), nullo usu rei militaris percepto *C* die noch keine Erfahrung im Kr. sich angeeignet hatten, ad percipiendam uirtutem litteris adiuuari *Ci* ciuium nomina perceperat *Ci* kannte, wußte auswendig, nomen usu perceptum *Ci* bekannt. | *δ* sensum ex maerore patris *Ci* ratio alicui percepta *Cu*; daher *subst.* **perceptum,** i, *n.* ein Axiom, Grundsatz: percepta adpello, quae dicuntur graece *θεωρήματα* *Ci*.

NB. percepset = percepisset *Pacuuius* bei *Ci*.

per-citus s. u. percio.

per-colo, ere, ui, cultus sehr schmücken *α*; hoch ehren *β*. | *α* femina perculta *Pl* quae eloquentiā percoluere *T* plerosque senatorii ordinis honore *T* hatte sie damit ausgezeichnet. | *β* coniugem liberosque eius p. *T*.

per-commodus 3, *adv.* ē sehr bequem, sehr gelegen: percommodē (cadit) accidit, quod ... *Ci* ad commeatus excipiendos *L* castris (*dat.*) *L* für d. L.

percontātio, onis, *f.* percontari) Frage, Erkundigung: percontationibus nihil reperiebamus *C* tempus percontatione consumere *Ci* percontationem facere *L* Verhör anstellen.

percontātor, ōris, *m.* Frager, Ausforscher *H nom. ag.* von:

per-contor, āri, ātus sum eigtl. mit der Ruderstange (contus iendieren, „durchstechern" *α*; daher *metaph.* sich erkundigen, fragen, forschen *β*. | *α* (percontari dictum) quod uada in fluminibus contis exquirunt *Nonius*. | *β* Socrates percontando atque interrogando elicere solebat opiniones *Ci* solebat ex me disciplinam percontari *Ci*; indir. Fr.: percontabere doctos, qua ratione queas ... *H* meum siquis te percontabitur aeuum *H* wenn dich jem. um ... fragt.

NB. Schon in classischer Zeit schrieb man bisweilen in Anlehnung an cunctus: percunctari (VF.).

per-coquo, ere, coxi, coctus durchkochen, garkochen; daher: mora percoquit uuas *O* macht völlig reif.

per-crebesco od. **per-crēbrēsco,** ere, crēbui, crebrui, § 33 (creber) rings um, d. h. überall häufig werden, sich verbreiten *α*; *occ.* bekannt, ruchbar werden *β*. | *α* percreberat ea tempestate pranissimus mos *T* sobrinarum coniugia percrebuisse *T* fama percrebuit Caesarem fugere *C* wo der *acc. c. inf.* zu fama gehört. | *β* Mit *acc. c. inf.* percrebruit Sieulos actorem suae causae quaesisse *Ci* hoc scelus percrebruit *Ci*.

per-crepo, āre, ui laut erschallen: uocibus *Ci*.

per-cūriosus 3 höchst neugierig.

per-cūro, āre, āui, ātus ausheilen: uulnere percurato *L*.

per-curro, ere, curri (altl. cucurri), cursus *intrans.* laufen, eilen *α*; *trans.* durcheilen, durchlaufen *β*; *metaph.* durchlaufen; *occ.* 1. durchschauern. 2. (mit dem Blicke) überfliegen. 3. (in der Rede) der Reihe nach anführen, aufzählen *γ*. | *α* inde citato equo Cales percurrit *L* per temonem *C* über die D. hin; daher *metaph.* per omnis ciuitates percurrit oratio mea *Ci*. | *β* Caesar agrum Picenum percurrit *C* omnes percucurrit conuentūs *Hirtius* percurrit pollice chordas *O* eilt darüber hin, pectine telas *V* den Webekamm durch den Aufzug laufen lassen, p. aristas *O* darüber hinl. | *γ* animo polum p. *H* multas res oratione *Ci*; *occ.* 1. metus percurrit pectora *Cu*. 2. rem oculo ueloci *H* paginas *L*. 3. omnia poenarum nomina *V* suis beneficiis percursis *T*.

percursātio, ōnis, *f.* (percursare) das Durchreisen: Italiae *Ci*.

percursio, ōnis, *f.* (percurrere) das Durchlaufen, das flüchtige Erwähnen: p. animi (*gen. subi.*) multarum rerum (*obi.*) *Ci*.

per-curso, āre (*frequ.* zu percurro) *intr.* umherstreifen: (latronum modo finibus nostris *L*); *trans.* durchstreifen: (percursando, quae obtineri nequibant *T*).

percussio, ōnis, *f.* (percutere) das Schlagen; *occ.* Taktschlagen: cupitis *Ci* sich vor den Kopf schl., digitorum *Ci* Schnuppchen schl.; *occ.* percussio numerorum *Ci*.

percussor, ōris (*nom. ag.* v. percutere) 'Schläger'; *Euphemismus* für den (gedungenen) Mörder: Bandit: qui ab iis conducebantur, ut aliquem occiderent ... quos leniore nomine percussores uocant *Ci*; sprachwidrig: percussor ueneficus *Cu* Giftmischer.

percussus, ūs, *m.* Schlag, Erschütterung, bei *O* vom Tropfenfall. Von:

per-cutio, ere, cussi, cussus (quatere, § 18, 35) heftig erschüttern: schlagen, treffen; *occ.* 1. durchstoßen. 2. verwunden. 3. tödten, todtschlagen *α*; *metaph.* treffen *β*; erschüttern, einen Eindruck machen, ergreifen *γ*. | *α* muros arietum pulsu percutere *Cu* heftig erschüttern, uirgā percussus Circes *V* aër pennis percussus *O* „Flügelschlag", lyram percutere *O* „Laute schlagen", terram pede *Ci H* stampfen, puppis Noto *O* = litora fluctu percussae *V* „gepeitscht", tellurem tridenti *V* stoßen, bes. = treffen, lapidibus adpetitus (beworfen) et percussus (getroffen) *Ci* eum Iuppiter fulmine percussit *Ci* 'traf', res de caelo percussae *Ci* blitzgetroffene. Oft von Trauernden: percutit plangore lacertos *O*; mit griech. *Acc.*: percussae matres pectora *V* „schmerzvoll an die Brust sich schlagend" *Schäfer*; *occ.* 1. nauis rostro percussa *N* gladio latus *Cu* sparo percussus concidit *N*. 2. gladio caput percussit *Hirtius*. 3. quaero, quis percusserit *Ci* quo percusso atque exanimato *C* se p. *L* sich erdolchen, sich p. *Ci* erdolchen, feras *O* 'schießen'. Sehr oft: securi percutere *Ci L* als Fachausdruck: entbauten; tu Rabocentum securi percussisti *Ci* hast ihn hinrichten lassen. | *β* non percussit locum *Ci* hat den Nagel nicht auf den Kopf getroffen; *occ.* Hermippum percussit *Ci* hat ihn getroffen. | *γ* amore percussus graui *H* laetitia metuque *V* hac

Digitized by Google

sum suspicione percussus *Ci* der Verdacht ergriff mich, fortunae uulnere *Ci*; mit gr. *acc.*: percussus mentem formidine *V* mit ſchreckensvoller Seele, percussa mente *V* tief gerührt, me Lacedaemon percutit *H* hat für ſich eingenommen.

NB. *Hor.* hat percusti = percussisti.

Perdiccās od. **Perdicca,** ae, *m.* (Περδίκκας) maced. Mannsname. Beſ. 1. d. ältere Brud. Philipps II. 2. General Alexanders, nach deſſen Tode Reichsverweſer.

per-difficilis, e ſehr ſchwer: p. quaestio de natura deorum *Ci* annis transitu p. *L.* Dazu *adv.*:

per-difficiliter *Ci*: quae p. internoscantur.

per-disco, ere, didici gründlich erlernen: iura belli *Ci.*

perditor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. perdere) Verderber: idem rei p. perditor nominarer, qui seruator fuissem? *Ci.*

perditus 3, *adv.* perditē (*adi. isol. PPP* v. perdere) verloren *α*; aufgegeben, verzweifelt, unglücklich *β*; verdorben, verkommen, verworfen *γ*; (von Zuſtänden) heillos, übermäßig *δ*. | *α* classes amissae et perditae *Ci* 'verſchwendet', rebus omnibus perditis *Ci*; ſo auch: luctu (maerore) perditus *Ci* verloren, verſenkt in, u. amore p. *Pl* auch perditus allein *V* liebebethört. | *β* qui incolumes non potuerunt, perditi resistant? *Ci* perditā se in aquas misit *O* cum esset perditā ualetudine *Ci* perditus aeger *O* plane perditus aere alieno *Ci* bankrott. | *γ* homo perditissimus et flagitiosus *Ci* adolescens p. et dissolutus *Ci* p. homines latronesque *C*; daher durch *Enallage*: | *δ* perdita luxuria *N* (= hominis perditi l.) = perdita nequitia *Ci* consilia *Ci* mores *Cu* uita perditissima *Ci.*

per-diū ſehr lange.

per-diūturnus 3 ſehr lange dauernd: bellum *Ci.*

per-diues ſehr reich.

perdix, icis, *f.* (Lw. πέρδιξ, ὁ und ἡ, vgl. πέρδω, viell. nach dem knarrenden Aufflug benannt) ſonſt das Rebhuhn, bei *O* aber garrula p. VIII. 237 paſst die Schilderung nicht auf das Rebhuhn. Als n. pr. **Perdix,** icis, *m.* Neffe des Dädalus, der jenen im Künſtlerneid tödtete. Minerva verwandelt ihn in ein Rebhuhn *O.*

per-do, dere, didi, ditus (per I *γ* und dare; alter *opt. praes.* di te perduint bei *Ci*; die paſſ. Formen des Präſensſtamms meiſt durch das *intr.* pereo erſetzt) zugrunde richten, verderben, unglücklich machen *α*; verthun, verſchwenden, vergeuden *β*; (unwiderbringlich) verlieren, um etwas kommen, einbüßen; *occ.* verſpielen *γ*. | *α* Mars perdere gentem Lapithum ualuit *V* di te perduint *Ci* mögen dich verd., perdendum mortale genus *O* zu vernichten, mors eius omnis ciuis perdidit *Ci* hat ſie in Trauer verſetzt, adflicta et perdita res p. *Ci*; dicht.: p. serpentem *O* tödten. | *β* oleum et operam perdidi *Ci* Sprichwort s. u. olea; Decius amisit uitam, at non perdidit *Cornificius* tempus, uerba p. *O* perditur lux *H* geht verloren. | *γ* qualem equum perdunt per mollitiem animi! *Cu* equos *N* proelio milites *Cu* oculos *Ci* zonam *H* fortunas omnes libertatemque suam istius culpā perdidit *Ci*; *occ.* non cessat perdere lusor *O* in alea p. *Ci* im Spiele.

per-doceo, ēre, ui, doctus ausführlich lehren, deutlich darthun: si quid Apollo utile mortales perdocet ore meo *O* res difficilis ad perdocendum *Ci* te Pierides docuere Phaeacida condere *O* eine Phäacis zu dichten. Davon

per-doctus 3 ſehr unterrichtet.

per-doleo, ēre, ui tief betrübt ſein, tief bedauern: suam uirtutem irrisui fore p. *C.*

per-domo, āre, ui, itus völlig zähmen *α*; *metaph.* völlig bezwingen, unterjochen *β*. | *α* serpentes potui taurosque perdomare *O.* | *β* ciues uicti atque perdomiti *Ci* perdomandum Latium *L.*

per-dūco, ere, duxi, ductus I. (bis ans Ziel) führen, bringen; *occ.* 1. geleiten. 2. verkuppeln. 3. anlegen, aufführen *α*; *metaph.* jemand zu einem Ziele bringen, führen *β*; zu etwas vermögen, beſtimmen *γ*; fortſetzen, fortführen; *occ.* hinziehen *δ*. II. Dicht. beſchmieren, ſalben. | I *α* legionem in Allobrogas perduxit *C* iste me Thessalonicam perduxit *Ci* bouem ad stabula *V*; *occ.* 1. Dionem Syracusas *N.* 2. perduci poterit tam pudica? *H* Tertia perducta a tibicine *Ci.* 3. a lacu ad montem murum perducit *C* uiam a Bononia Arretium *L* munitiones ex castellis in proxima castella *C.* | *β* hominem ad summam dignitatem *C* erheben, ad amplissimos honores *Ci* eo rem perduxit, ut *N* brachte es dahin, Aiacem ad mortem *Ci* brachte ihn zum Selbſtmord. | *γ* eos pollicitationibus ad se p. *C* gewann für ſich, ad studium sui *S* eo est perductus, ut *N* ließ ſich beſtimmen, ad societatem periculi *N* an der Geſ. Theil zu nehmen, ad periurium et mendacium *Ci* ad HS LXXX hominem *Ci* zur Zahlung von. | *δ* Valerium Coruum ad centesimum annum perduxisse (*sc.* agri colendi studia) *Ci* orationes in noctem *L*; *occ.* rem disputationibus ad mediam noctem *C.* | II ambrosiā corpus nati perduxit *V.*

perductor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. perducere) gewerbsmäßiger Zuführer, Kuppler: lenones, perductores *Ci.*

perduellio, ōnis, *f.* (v. perduellis) 'Feindesthat' d. h. Hochverrath: qui perduellionis reus est, hostili animo aduersus rem p. animatus est *Vlpianus* actionem perduellionis intendere *Ci* Hochverrathsproceſs anſtrengen.

perduellis, is, *m.* (duellum = bellum) Kriegsfeind, Feind: quos nos hostes uocamus, ueteres perduelles uocabant, cum quibus bellum esset *Caius* perduellis hostis uocatur leniore uerbo; nam hostis quondam peregrinus dicebatur *Ci*; das alte Wort erhält ſich nur in juriſtiſchem Gebrauche. Vgl. re-bellis.

perduim, perduint s. u. perdo.

per-dūro, āre, āui, ātus dauern, ausdauern: probitas longum perdurat in aeuum *O.*

per-edo, ere, ēdi, ēsus verzehren: *metaph.* ignis Aetnam p. *H* quos amor p. *V* lacrimae peredunt genas; dicht. bei *Ci* 'zernagen'.

per-egre (*adv. isol. n.* eines *adi.* *per-egris, e 'ausländiſch'; *subst.* 'Ausland', 'Fremde' von ager) auswärts u. zwar: *loc.* in der Fremde (altl. noch peregri) *α*; *acc.* in die Fremde *β*; *abl.* aus der Fremde *γ*. (Conſtruction der Stadtnamen!) | *α* peregre depugnauit *Ci* peregrique et domi *Pl.* (vgl. Carthagini = Carthagine). | *β* ruue peregreue exeo *H.* | *γ* alios peregre Romam accitos *L.*

peregrinabundus 3 viel in der Fremde umherreiſend *L.*

peregrinātio, ōnis, *f.* (peregrinor) Aufenthalt in der Fremde, das Reiſen: exsilium paullum differt a perpetua peregrinatione *Ci* bestiae peregrinatione laetantur *Ci* am Wandern.

peregrinor, āri, ātus sum (peregrinus) herumreiſen, im Ausland ſein *α*; *metaph.* herumſchweifen *β*; unbekannt ſein *γ*. | *α* p. in aliena ciuitate *Ci* tota Asiā *Ci* (alſo nicht: ins A. reiſen!!) | *β* animus latā longeque p. *Ci.* | *γ* philosophia Romae adhuc peregrinari uidebatur *Ci.*

peregrinus 3 (von peregre, dtſch. Lw. Pilgrim,

Digitized by Google

Pilger) ausländisch, fremd α; *metaph.* fremd = unkundig β. | α Ilion mulier peregrina uertit in puluerem *H* peregrini amores *O* mit Ausländerinnen, peregrini fasti *O* Geschichte des Auslandes, p. timor, terror *L* vor auswärtigem Feinde, uolucris p. *Ph* Zugvogel. | β peregr. ac hospes in agendo *Ci*; *subst.* **peregrinus**, i, *m.* (**peregrina**, ae, *f.*) der Nichtbürger, Insasse (der ohne Bürgerrecht in einer fremden Stadt wohnt) omnes te di, homines, ciues, peregrini oderunt *Ci* prouincia peregrina (sors inter p.) *L* das Amt des praetor p. der die Streitigkeiten zwischen Bürgern u. Insassen schlichtete.

per-ēlegans, tis *adv.* ... anter sehr gewählt, geschmackvoll: p. et persubtilis oratio *Ci*.

per-emnis, e (amnis) den Flußübergang betreffend: auspicia p. Flußübergangsauspicien: peremne dicitur auspicari, qui amnem auspicato transit *Festus*.

perendiē (vielleicht: *περι,ν*-diē *Ixpt.*) am Tage drüber: scies igitur fortasse cras, summum perendie *Ci* = übermorgen. Davon: (vgl. nun-dinae)

perendinus 3 zum übermorgenden Tag gehörig: perendino die *C* = perendie; utrum diem tertium an perendinum dici oporteret *Ci*.

Per-enna vgl. s. u. Anna.

per-ennis, e (annus) jährig, das Jahr dauernd α; *metaph.* dauernd, beständig β. | α p. militia *L* anes perennes *Plinius* Standvögel, Gegensatz der Zugvögel; daher fons perennis *Hirtius* der das ganze Jahr fließt, (i. Sommer) nicht versiegt. | β fons perennis gloriae *Ci* nie versiegend, stellarum cursus perennes atque perpetui *Ci* monumentum aere perennius *H* dauernder, adamas p. *O* dauerhaft, fest, animus p. *Ci* unveränderlich.

NB. *abl.* perenni; später auch: amne perenne latens *O*. Davon:

perennitās, tātis, *f.* Unversiegbarkeit, Dauer: fontium *Ci*.

perenno, āre (perennis) dauern, bestehen: arte perennat amor *O*.

per-eo, īre, ii (meist als *Intrans.* zu perdere gebraucht) vergehen, zugrunde gehen, verderben; *occ.* 1. umkommen, hinsein. 2. vor Liebe vergehen α; verloren gehen, vergeudet werden β. | α pereunt niues sole uictae *O* exercitus perit propter ... *N* pereunt urbes *H*; *occ.* 1. utraque in fuga periit *C* summo cruciatu Varius periit *Ci*; mit passiver Construction: a morbo *N* a discipulo *O* hominum manibus *V*; daher wie gr. ὄλωλα: perii = mit mir ists aus: perimus! *O* und in Betheuerungen: peream, si (nisi) *OCi* ich will des Todes sein. 2. cum Gallus amore periret *V* in Liebe verging; daher absol.: ut uidi, ut perii *V*. | β lympha perit fundo *H* läuft durch, entschwindet, tanta pecunia periit *Ci* tempora *O* ne oleum et opera perierit *Ci* (als Passiv zu perdere).

per-equito, āre, āui, ātus *intr.* herumreiten α; *trans.* durchreiten β. | α per omnes partes perequitant *C*. | β perequitat aciem *L*.

per-erro, āre, āui, ātus umgehen, durchirren, durchschweifen: pererrat omnem circuitum *V* forum *H* lo freta pererrat *O* uenenum totam pererrat *V* durchdringt sie ganz, aliquem luminibus p. 'messen' *V*; *pass.* pererrato ponto *V*.

per-excelsus 3 sehr hervorragend.

per-exiguus 3 sehr klein α; sehr wenig β; sehr kurz γ. | α loci spatium *C*. | β argentum *L* frumentum *C*. | γ tempus, dies *Ci*.

per-expeditus 3 sehr leicht, sehr beweglich.

per-facētus 3, *adv.* ... ē̄tē sehr witzig: aliquid perfacetum *Ci* ein sehr feiner Witz.

per-facilis, e sehr leicht: p. ratio reprehendendi *Ci* perfacile est respondere *Ci* perfacile factū est *C*; *adv.* perfacile probare, defendere *Ci*.

per-familiāris, e mit *dat.* sehr vertraut α; *subst.* mit *gen.* der Vertraute β. | α Phaedon Socrati per fuit familiaris *Gellius*. | β Eupolemos Luculloru m perfamiliaris *Ci*.

perfectio, ōnis, *f.* (perficere) Vollendung α; Vervollkommnung, Vollkommenheit β. | α maximorum operum *Ci* susceptio et perfectio *Ci*. | β p. atque absolutio ideale Vollkommenheit.

perfectus 3 *adv.* ē (*adi. isol. PPP* v. perficere) vollendet α; *metaph.* vollendet, vollkommen, tüchtig β. | α perfecti anni *O*; vgl. tempus perfectum, plusquamperfectum bei den Grammatikern. | β perfecta uirtus *Ci* uiuitur non cum perfectis hominibus *Ci* homo in geometria perfectus *Ci* ponendis capillis perfecta *O* tüchtig im Frisieren, ualuae perfectiores *Ci* quod ego perfectissimum iudico *Ci*.

per-fero, ferre, tuli, lātus (§ 36). I. hintragen, hinbringen, ans Ziel tragen α; überbringen, übergeben; *occ.* verkündigen, melden β. II. durchführen, vollenden; *occ.* durchsetzen α; völlig ertragen, erdulden, ausstehen β. | I α corpus Spartam p. *N* eum uenti pertulerunt in ultimas terras *Ci* pauor eos in siluas *L*; *refl.* se ad limina reginae *V* sich hinbegeben; dicht.: lapis non pertulit ictum *V* brachte den Wurf nicht ans Ziel = gelangte nicht a. Z., hasta haud pertulit uires *V* brachte die Kraft nicht = ermattete, hasta perlata der geschleuderte Sp., intrepidos uultus *O* die gleiche Miene 'tragen' bis zum Ende. | β epistulam *N* litteras *Ci* mandata *C* nuntium *Ci* famam *Ci* und bildl.: agrum Campanum ad paucos *Ci* werde ihnen anvertraut; *pass.* fama ⟨Romam⟩ perlata est *CL* gelangt nach Rom, opinio perfertur *C* verbreitet sich; *occ.* omnia consilia ad me perlata *Ci* eae res in Galliam perferuntur *C* de eis rebus ad ciues perlatum est *N* res secundae litteris perferebantur *C*; mit *acc. c. inf.* Eumelus incensas naues (*sc.* esse) perfert *V* | II α quod suscepi, perferam *Ci* Clemens perferendis mandatis idoneus *T*; *occ.* legem promulgauit pertulitque, ut ... *L* lex perfertur *Ci* geht durch. | β poenam non pertulit *N* hielt sie nicht völlig aus, p. imperia, cruciatus, contumelias *C* ertragen, animi laborem *N* militum conspectum *C* aushalten, pati, perferre *Ci*.

per-ficio, ere, feci, fectus 'vollenden'; daher: fertigen, verfertigen α; ausführen, vollenden, zustande bringen β; beendigen, beschließen γ; (mit folgd. Hauptsatz) bewirken, durchsetzen δ. | α ex ebore diligentissime perfecta argumenta *Ci* hydriae eadem arte p. *Ci* pocula argento *V* munitiones non plene p. *C*. | β incepta perficere *V* conata *N* cogitata *Ci* susceptum perfice munus *V* 'Auftrag', facinus, scelus p. *Ci* senatus consultum *L*; *occ.* Achillem citharā *O* im Citherspiel vervollkommnen. | γ bello perfecto Caesar haec cognouit *C* se bellum perfecturum esse *L* delectu perfecto *L* u. so censum, comitia, lustrum p. *L* perfecto temporis orbe *V* nach Ablauf, qui C perficit annos *H* wer ein Jahrh. überdauert. | δ perfecit, ut auxilio priuarentur *N* ne nequissimus existimaretur *Ci* daher: perfice, ut ... = fac, ut *Ci*.

perfidia, ae, *f.* (v. perfidus) Treulosigkeit, Unred-

Digitized by Google

lichkeit: fides ac potius perfidia *Ci* p. pristini diei *C* die am Tag vorher verübte, davon:

perfidiōsus 3, *adv.* ... ōsē wortbrüchig, unredlich, treulos: perfidiosum est fidem frangere *Ci*.

per-fidus 3, *adv.* ē (Rückbildung aus per fidem ⟨fallere⟩ § 44) wortbrüchig, treulos: aliud agentes, aliud simulantes perfidi sunt *Ci* perfidum sacramentum *H. Enallage*: perfida arma Iubae *O* des treul. J.; adverbiell: perfidum ridens *H*.

per-flābilis, e (flare) vom Wind durchwehbar *Ci*.

per-flāgitiōsus 3 sehr lasterhaft.

per-flo, āre, āui, ātus durchwehen (terras *V*), hinwehen (ad aliquem *Cu*).

per-fodio, ere, fōdi, fossus durchgraben, durchstechen *α*; durchbohren *β*. | *α* Atho perfosso *Ci* parietes *Ci*; daher (Leucadiae) fretum manu p. *L* durch Durchstechen gebildet. | *β* thorax perfossus *V*.

per-foro, āre, āui, ātus durchlöchern, durchbohren: operculum ferreum *L* ense latus *O*; *occ.* uiae a sede animi ad oculos perforatae *Ci* Wege, die innerlich führen ...

per-fremo, ere laut schnauben *Accius* bei *Ci*.

per-frequens, tis sehr besucht, volkreich: emporium *L*.

per-frico, āre, fricui, frictum auch fricatum, reiben, kratzen: caput sinistra manu *Ci* sich 'hinter den Ohren' kratzen; daher sprichwörtl.: cum os perfricuisti *Ci* (das Gesicht reiben, um die Schamröthe zu verdecken:) alle Scham ablegen.

per-frigidus 3 sehr kalt *Ci*.

per-fringo, ere, frēgi, fractus I. durchbrechen *α*; *metaph.* verletzen *β*. II. völlig zerbrechen, zerschmettern *α*; *metaph.* vereiteln *β*. | **I** *α* munitiones *C* phalangem pilis *C* iumenta perfringebant glaciem *L* muros, domos *T* einbrechen in. | *β* omnia repagula pudoris *Ci* omnes angustias *Ci*. | **II** *α* naues perfregerunt proras litore *L* ceruicem suam p. *T* sich das Genick br. | *β* nemo me perstrinxit, quem non perfregerim *Ci* zerschmettern, senatus decreta *Ci* leges euertere et p. *Ci*.

per-fruor, i, (fructus sum?) völlig genießen, sich an etwas laben: mit *abl.* his rebus pascor, delector, perfruor *Ci*. Bei *O* mandatis perfruar patris (= ausführen) ist das Wort zweifelh.

perfuga, ae, *m.* (perfugere) 'Flüchtling', Überläufer: perfuga est, qui sua uoluntate ad hostes transierit *Festus*.

per-fugio, ere, fūgi, fugitūrus sich wohin flüchten, seine Zuflucht nehmen *α*; zum Feinde übergehen *β*. | *α* Tarquinii ad Porsenam perfugerunt *L* serui ad Heluetios perfugerant *C*. | *β* a Pompeio ad Caesarem p. *C*.

perfugium, ii, *n.* (perfugere) Zufluchtsstätte, Asyl *α*; *metaph.* Zuflucht *β*. | *α* paludes ... quo perfugio usi fuerant *C* sacella ... periculi perfugia *Ci*. | *β* haec studia p. et solacium praebent *Ci* exsilium est p. supplicii *Ci* pateat hoc p. dolori *Ci*.

perfunctio, ōnis, *f.* (perfungi) das Überstehen: laborum *Ci*.

per-fundo, ere, fūdi, fūsus übergießen, überschütten *α*; *medial* sich benetzen, baden *β*; *metaph.* durchströmen, erfüllen *γ*. | *α* aqua feruenti a Rubrio perfunditur *Ci* pisces p. oliuo *H* aliquem lacrimis *O* beweinen, artus perfudit sudor; daher *occ.* 1. auch von Trocknem: puluere ac sudore perfusus *Cu* mit ... bedeckt, canities perfusa puluere *V*. 2. uestes ostro p. *O* färben. | *β* perfundi nardo, oleo *VH* sich salben, flumine *V* sich baden, lacrimis perfundi *CuO* fletu *L* sich in Thr. baden; mit gr. *acc.*: lacrimis perfusa genas die W. mit Thr. benetzt. | *γ* sensus iucunditate perfunditur *Ci* animum religione *L* laetitiā perfundi *Ci* metu supplicii *L* von Todesangst erf.; aber: hos iudicio perfundere *Ci* sprichwörtl. „ein Bad anrichten".

per-fungor, i, functus sum völlig, gehörig verrichten, verwalten *α*; überstehen *β*. | *α* iudices se perfunctos arbitrantur, cum ... *Ci* sie seien fertig, senex honoribus perfunctus *Ci*; *occ.* epulis perfuncta redibit *O* nach Beendigung, nachdem sie es mitgemacht hat. | *β* Hercules perfunctus laboribus *Ci* perfuncta res p. hoc bello *Ci*.

NB. *PP* in passivem Sinne: memoria perfuncti periculi *Ci* Andenken an die überstandene Gef.

per-furo, ere, hindurch-, umhertoben *V*.

Pergamus, i, *f.* oder **Pergamum**, i, *n.*, meist **Pergama**, ōrum, *n.* (*Πέργαμος ... ον ... α*) griech. appell. 'Burg' § 27; daher *n. pr.* 1. die Burg v. Troja; *synecd.* Troja selbst *VO*. 2. Stadt in Mysien, 105 km nw. v. Sardes, j. Bergamo, Hptst. des pergamenischen Reiches, berühmt durch das daselbst erzeugte Pergament (charta pergamena) *L*. *Adi.* **Pergamēnus** 3 pergamenisch *L*; **Pergameus** 3 trojanisch *V*.

per-gnārus 3 sehr kundig: locorum *S*.

pergo, ere (statt *per-rigo § 35, daher) per-rexi, per-rectus I. *trans.* (die begonnene Bewegung) fortsetzen, verfolgen *α*; in etwas fortfahren; *occ.* in der Rede fortfahren *β*. II. *intrans.* aufbrechen, sich aufmachen, vordringen *α*; sich wozu anschicken *β*. | **I** *α* iter inceptum pergere coepit *Pollio* iter *L*, meist mit *Inf.*: | *β* pergo ire *L* hosti obuiam ire *L* nauigare *L* perge hoc interdictum sequi *Ci* agere cum populo *Ci*; daher auch ohne *Infin. occ.*: pergam atque insequar longius *Ci* ich werde fortfahren, perge ut coeperas *Ci*. | **II** *α* perge in Siciliam, exsilium *Ci* cur non eādem uiā pergeret *Ci* domum p. *S* ad castra *C*. | *β* pergite, Pierides *V* wohlauf! hebt an! prospere cessura, quae pergerent *T* wozu sie sich anschickten.

per-grandis, e sehr groß: gemma, pecunia, uectigal *Ci* p. natu *L* sehr alt, hochbetagt.

per-grātus 3 sehr angenehm, sehr lieb: militibus fuit p. et iucundum *C* pergratum mihi oder per mihi gratum feceris, si *C* wirst mir einen gr. Gefallen thun. ..

per-grauis, sehr schwer; *metaph.* gewichtig: testis *Ci*.

Pergus, i, *m.* tiefer See bei Henna in Sicilien *O*.

per-hibeo, ēre, ui, itus darbieten, hinhalten *α*; class. sagen, angeben, nennen *β*. | *α* orauit, ut sibi locum perhiberem *Pl* Latinus sermo se uel nobis nolentibus perhibet *Quintilian* bietet sich dar. | *β* si modo quem perhibes pater est *V* ut Grai perhibent *V*; mit *acc. c. inf.*: perhibent illum fleuisse *V*; *pass. nom. c. inf.*: Tyndaridae nuntii fuisse perhibentur *Ci*.

per-honōrificus 3 sehr ehrenvoll.

per-horreo, ēre, ui sich heftig entsetzen: casūs „vor" *O*; dazu *incoh.*:

per-horrēsco, ere, ui völlig erschauern, erzittern, erbeben *α*; sich vor etwas entsetzen *β*. | *α* toto corpore perhorresco *Ci* clamore perhorrui Aetne *O* aequor perhorruit *O* begann zu wogen, 'erschauerte'. | *β* *trans.* lamentationes matrum, fugam uirginum, uexationes Vestalium p. *Ci* p., ne quod accipiat uolnus *Ci*.

per-horridus 3 sehr schauerlich: siluae *S*.

Digitized by Google

Periandrus, latinisiert **Periander,** i, *m.* (*Περίανδρος*) König zu Corinth, unter den sieben Weisen genannt.

Pericles, is, *m.* (*Περικλῆς*) der atheniſche Staatsmann, geſt. 429. *Acc.* entw. gr. ea od. lat. em. (Auch analogiſch ēn *Ci* vgl. *Ἀλκιβιάδην* u. *voc.* Periclē *Ci* vgl. *Ἑρμῆ.*)

periclitātio, ōnis, *f.* Verſuch *Ci*; von:

periclitor, ari, ātus sum (von periclum, *frequ.* zu **periclor** bei *Cato*) I. *dep. med.* verſuchen, wagen *α*; *trans.* etwas ⟨Gefährliches⟩ probieren; *occ.* aufs Spiel ſetzen, gefährden *β*. II. *pass.* gefährdet ſein, in Gefahr ſein, bedroht ſein. ‖ **I** *α* proeliis et periclitando tuti *T* Wagniſſe. ‖ *β* in proeliis belli fortunam p. *Ci* omnia periclitatus est *Ci* in periclitandis pueris *Ci*; mit indir. Fr.: periclitabatur, quid hostis posset *C*; *occ.* non est periclitanda salus rei p. vgl. *PPP* periclitati mores *Ci* erprobte! ‖ **II** miles legionarius periclitatur *C* in acie *Cu* famā ingenii *L*; *subst.* periclitantes *T* die Angeklagten.

periculōsus 3, *adv.* ōsē (periculum) gefährlich, gefahrbringend: bellum graue et p. *Ci* morbo graui et p. adfectus *Ci* p. rei p. tempus *Ci* periculosē pugnare, dicere *Ci* mit Gefahr; mit *dat.*: nomen libertati p. *L*; *abl. abs.* iuxta periculosō *T* (= cum iuxta periculosum esset).

perīclum (von perīri mit Suffix crum § 33), jünger **periculum,** i, *n.* Verſuch, Probe *α*; *meton.* 1. Probeſtück. 2. Protokoll, Verzeichnis *β*; *occ.* 1. Gefahr; 2. Proceſs, gerichtliche Klage *γ*. ‖ *α* Meiſt verb. mit facere: Siculi meae fidei p. faciunt *Ci* ſtellen auf die Pr., factum esse eius hostis p. *C* man habe ihn kennen gelernt, tute tui p. fecisti *Ci*. ‖ *β* 1. in isto periculo ut a teste ueritatem exigunt *Ci* v. einem Erſtlingsgedicht. 2. (scribis) tabulae publicae periculaque magistratuum committuntur *Ci*. Vgl. Epaminondas petiuit, ut in periculo suo scriberent *N*: in ihr Protokoll. ‖ *γ* 1. salus sociorum in p. ac discrimen nocatur *Ci* praecipuo suo p. *N* mit großer perſönl. G., p. est, ne quid fiat *Ci* es iſt zu beſorgen, daſs; mit *subi. gen.*: ex tempestatum periculis profugere *Ci* mortis, belli *Ci*; und mit *obi. gen.*: magno cum periculo sui *C* (gefährdet) für ihn, capitis p. *NCi* Lebensgefahr; 2. meus labor in priuatorum periculis uersatur *Ci* Privatproceſſe, in iudiciis periculisque *Ci* hunc in periculis non defendit *N*.

Periclymenus, i, *m.* (*Περικλύμενος*) Bruder des Neſtor *O*.

per-idōneus 3 ſehr geeignet: locus p. castris (*dat.*) *C* p. ad furta *S*.

Perillus, i, *m.* (*Πέριλλος*) Erzgießer zu Athen, der den Marterſtier des Phalaris verfertigte. *Adi.* **Perillēus** 3 (analogiſch gebildet) aes P. der Stier des P. *O*

per-illustris, e ſehr deutlich, ſehr klar.

Perimēlē, es, *f.* (*Περιμήλη*) Tochter des Hippodamas, Geliebte des Achelous *O*.

per-imo, ere, ēmi, emptus (emere) 'völlig wegnehmen', d. h. vernichten, zerſtören *α*; *euphem.* tödten *β*; *metaph.* völlig vereiteln, hintertreiben *γ*. ‖ *α* diuūm simulacra perēmit fulminis ardor *Ci* perimit ac delet *Ci* sensus peremptus *Ci*. ‖ *β* matrem perēmit *Ci* hunc perimet mea dextra *O* morte peremptus *V*. ‖ *γ* ludi non intermissi, sed perempti atque sublati *Ci* si uis aliqua reditum peremisset *Ci*.

per-incertus 3 völlig ungewiſs *S*.

per-incommodus 3, *adv.* ē ſehr ungelegen.

per-inde 'völlig daher' = völlig ſo, ebenſo, meiſt mit folgd. Vergleichsglied: perinde ac debebat „wie" *Ci* p. ut opinio est, ita existimari potest *Ci* p. ac si conclusa sint *C* gleich als ob, vgl. p. quasi potestatem non haberet *Ci* haud p. ... quam *T* nicht ſowohl als vielmehr. Auch mit zugedachtem Vergleich: si perinde cetera processissent (*sc.* atque priora) *L* non Pyrrhum p. metuendum fuisse *T* nec p. moti sunt *L*.

per-indulgens, tis ſehr nachſichtig: in patrem *Ci*.

per-infirmus 3 ſehr ſchwach *Ci*.

per-iniquus 3 ſehr unbillig: p. et non ferendum *Ci*.

per-insignis, e ſehr auffallend *Ci*.

Perinthus, i, *f.* (*Πέρινθος*) Stadt an der Propontis, 80 km w. v. Byzanz, ſpäter Heraclēa genannt, daher j. Erekli.

per-inualidus 3 ſehr ſchwach *Cu*.

per-inuīsus 3 ſehr verhaſst.

per-inuītus 3 ſehr ungern.

perior, īri, ītus sum (Stammwort zu com-ex-opperior, periclum, peritus vgl. gr. *πειρᾶν*) erfahren: quod periti sumus *Accius*.

peripatēticus 3 (Fw. *περιπατητικός*) zur Schule des Ariſtoteles gehörig, da dieſer ſpazierend (*περιπατῶν*) vortrug: philosophi *Ci*; *subst.* ein Anhänger der ariſtoteliſchen Philoſophie *Ci*.

peripetasma, atis, *n.* (Fw. *περι-πέτασμα*) Teppich (zum Bedecken der Speiſeſophas) *Ci*; *abl. pl.* peripetasmatis (wahrſch. nicht direct von *περιπέτασμα*, ſondern vom *demin. περιπετασμάτιον*).

Periphās, antis (*Περιφᾶς*) Mannsname: 1. Lapithe. 2. Athener, zum König gewählt, als Gott verehrt. Auf Apoll's Fürbitte in einen Adler verwandelt *O*.

periscelis, idis, *f.* (Fw. *περισκελίς*) Schenkelſpange, Kniebund, von Frauen unmittelbar über dem Knie getragen *H*; rein. lat.: genuāle *O*.

peristrōma, atis, *n.* (*περίστρωμα*) Decke, Teppich (als Decke für das Bett): conchyliatis peristromatis (*abl.*) lectos sternere *Ci*. Dieſer *abl.* wahrſch. vom *demin. περιστρωμάτιον*.

peristylum, i, *n.* (Fw. *περίστυλον*) der offene mit Säulengängen (daher der Name) umgebene Hofraum des römiſchen Hauſes.

perītia, ae, *f.* (perītus) Erfahrung, Praxis, Kenntnis: p. locorum ac militiae *S*.

perītus 3, *adv.* perītē (*adi. isol. PP* zu periri) erfahren, praktiſch, kundig, geſcheit: a peritissimo imperatore dispositi *N*; mit *gen obi.*: peritissimos belli nauālis *N* quotusquisque iuris peritus est? *Ci* rechtskundig (doch vgl. quis Balbo iure peritior? *Ci*, d. h.: wer iſt bei Gericht erfahrener?) umſchrieben: uir ad pericula peritus *Ci*; dicht.: p. cantare *V*, wo die Proſa *gerund.* hat: p. nandi *L* geübter Schwimmer. *Adv.* fecit perite et callide *Ci*.

per-iūcundus 3, *adv.* ē ſehr angenehm, ſehr erfreulich: id mihi pergratum perque iucundum erit *Ci*.

periūrium, ii, *n.* (periurus) Meineid: quod iuraris, id non facere periurium est *Ci*.

per-iūro s. u. peiero.

per-iūrus 3 (Rückbildung aus per iura ⟨fallere⟩ § 44 vgl. perfidus) meineidig: periurus, quia perperam iurat id est male iurat *Isidor*; quid interest inter periurum et mendacem? *Ci*.

per-lābor, i, lapsus sum über etwas hingleiten *α*; unvermerkt an ein Ziel gelangen *β*. ‖ *α* rotis summas per-

labitur undas *V* angues p. in aedem Iouis *L* ſchlürfen hinein. | *β* ad nos famae perlabitur aura *V* perlapsus ad nos Hercules *Ci* in insulam nando *T*.

per-laetus 3 ſehr froh, ſehr freudig *L*.

per-lateo, ēre, ui dauernd verborgen bleiben *O*.

per-lego, ere, lēgi, lectus, auch **pellego** muſtern, genau betrachten *α*; durchleſen *β*. | *α* omnia oculis *V* cēras per atria dispositas *O* die Ahnenbilder. | *β* perlegi tuum tertium de natura deorum ⟨librum⟩ *Ci*; *occ.* censores senatum perlegerunt *L* die Senatorenliſte.

per-leuis, e, *adv.* perleuiter ſehr leicht, ſehr gering, höchſt unbedeutend: inclutī populi perleui momento uicti *L* perleuiter pungit animi dolor *Ci*.

per-liberālis, e, *adv.* ... iter ſehr gütig, freigebig *Ci*.

per-licio s. u. pellicio.

per-lito, āre, āui, ātum est mit günſtigen Vorzeichen opfern: Saluti Petilium perlitasse negant *L*; unperſ.: primis hostiis perlitatum est *L* opferte man.

per-longus 3, *adv.* ... ē ſehr lang: interuallum *Ci*.

per-luceo, ēre, xi, auch **pellūcere** 'durchſcheinen', d. h. hervorſchimmern, herausſcheinen *α*; durchſichtig ſein *β*. | *α* perlucentes in pectore fibrae *O* lux perlucens *L* honestum ex iis uirtutibus perlucet *Ci*. | *β* perlucens aether *Ci* corpus amictu perlucenti circumdata *O*. Davon:

per-lūcidus 3 oder **pellūcidus** durchſichtig *α*; ſehr hell *β*. | *α* uirtus pellucidior uitro *H*. | *β* inlustris et p. stella *Ci*.

per-luo, ere, ui, lūtus (von lauere § 35, 1) völlig baden, waſchen, abbaden: manus fontanā undā *O*; *medial*: in fluminibus perluuntur *C* ſie baden ſich.

per-lustro, āre, āui, ātus durchwandern *α*; durchſchauen, muſtern *β*. | *α* perlustrauit hostium agros *L*. | *β* diu oculis p. *L*.

per-magnus 3 ſehr groß, ſehr bedeutend: maximas aedificauit classes exercitusque permagnos comparauit *Ci*; *n. subst.* permagnum etwas Großes: tu ista permagnō aestimas? *Ci* permagni interest *Ci* es liegt ſehr viel daran.

per-maneo, ere, si, sum est verbleiben, verharren *α*; fortdauern, ſich erhalten *β*; auf etwas beharren *γ*. | *α* in maritima ora p. *L* in eo loco, eodem loco, in armis *C* in disciplina p. *C* ſie bleiben in der Lehre, permanent impuberes *C* ſie bleiben unverheiratet. | *β* hae aquae permanserunt *C* hielten an, eius nomen inuictum permansit *Ci* cerā circumlita permanent corpora *Ci* uxor mecum permansit in ultimos annos *O*. | *γ* in sententia permaneto *CiC* in eādem tristitia *C* in officio *C* od. in fide *L* treu bleiben, in proposito *C*.

per-māno, āre, āui, ātus hinfließen *α*; *metaph.* hindringen *β*. | *α* sucus is, quo alimur, permanat ad iecur *Ci*. | *β* Pythagorae doctrina cum longe lateque flueret, permanauit in hanc ciuitatem *Ci* ad aures nostras *Ci*.

per-marīnus 3 durchs Meer geleitend: Lares p. *L* Seeſchutzgötter.

per-matūrēsco, ere, mātūrui völlig reif werden: pomum permātūruit *O*.

per-meo, āre, āui, durchgehen, durchwandern *α*; ans Ziel gelangen *β*. | *α* tot maria ac terras permeat (epistula) *O*. | *β* saxa et sagittae in hostes permeabant *T*.

Permēssus, i, *m.* (Περμησσός) Fl. in Böotien, auf dem Muſenberge Helicon entſpringend *V*.

per-mētior, īri, mensus sum ausmeſſen *α*; *metaph.* durchwandern *β*. | *α* magnitudinem solis p. *Ci*. | *β* permensi classibus aequor *V*.

permicies oder **permities** Nebenform für pernicies s. u.

per-mingo, ere, minxi bepiſſen *H*.

per-mīrus 3 ſehr wunderbar. Auch: in quo per mihi mirum uisum est te hoc illi concedere *Ci*.

per-misceo, ēre, miscui, mistus od. mixtus vermiſchen, durcheinander mengen *α*; in Unordnung bringen *β*. | *α* generi cruorem cum sanguine soceri *O* clamor ululatu permixtus *Cu*; *metaph.* ne tuas sordes cum clarissimorum uirorum splendore permisceas *Ci* permixti cum fugientibus *C* permixtus consiliis *T* verflochten in ... | *β* diuina et humana haec contentio permiscuit *S* perturbare omnia ac permiscere *Ci* domum monstro p. *V*.

permissio, ōnis, *f.* (permittere) die 'Überlaſſung', d. h. Übergabe: permissio extra ciuium corpora fit *L* Capitulation ohne Schädigung an Leib und Leben.

permissū (*abl.* von *permissus Erlaubnis) nur permissu tuo, meo, legis *Ci* mit meiner, deiner Erl., wie es das Geſetz geſtattet. Ohne Attribut: uetitis nisi permissu ingredi senatoribus *T*.

permities s. u. pernicies.

per-mitto, ere, misi, missus aus Ziel ſchleudern *α*; ans Ziel gehen laſſen, gehen laſſen *β*; *metaph.* übergeben, anvertrauen, überlaſſen; *occ.* 1. fahren laſſen, ſchenken. 2. ſich unterwerfen *γ*; zulaſſen, erlauben *δ*. | *α* saxum permittit in hostem *O* scopulum in undas *O* tela p. *Hirtius*. | *β* concitant equos permittuntque in hostem *L* se permittit in praefectum *Hirtius* ſprengt auf ihn los, permissus equitatus turbat ordines *L* die heranſprengende; bildl.: p. tribunatum *L* der Tribunatsgewalt die Zügel ſchießen laſſen, liber prospectus oculorum permittitur *Cu* freilaſſen. | *γ* uita Rabirii et salus rei p. uestris suffragiis permittitur *Ci* alicui summam belli *C* rem arbitrio *N* anheimſtellen, adulescenti Siciliam p. *Ci*; mit *inf.*: iudicibus p. coniecturam facere *Ci* ſtelle es ihnen frei; mit Heiſchеſatz: eis permittendum, ut rem p. defendant *Ci*; *occ.* 1. se inimicitias temporibus rei p. permissurum *Ci* er wolle um der Lage willen ſie fahren laſſen; vgl. permitto aliquid iracundiae tuae, do adolescentiae *Ci* 'nachſehen'. 2. se suaque omnia in fidem *C* od. fidei populi R. permittere *L* ſich auf Gnade und Ungnade ergeben, se in deditionem p. *L* omnia p. *L* ſich völlig, gänzlich erg. | *δ* id lege permittitur *Ci*; bei gleichem Subj. mit *inf.*: permitteret eligere *N*; bei ungleichem *acc. c. inf.*: ille meas errare boues permisit *V*; mit Heiſchеſatz: senatus permisit, ut decumas Romae uenderent *Ci*; daher *abl. abs.*: permisso, ut ... *LCu* da man durfte, auf die Erl. hin; *subst.* **permissum,** i, *n.* Erlaubnis *H*.

permixtio, ōnis, *f.* (permiscere) Vermiſchung, Verwirrung; *meton.* Miſchung: dissensio ciuilis quasi permixtio naturae *S* superioris p. reliquiae *Ci*.

per-modestus 3 ſehr ſchüchtern: homo *Ci*, ſehr maßvoll: uerborum sensus *T*.

per-molestus 3, *adv.* ē ſehr läſtig, beſchwerlich: p. ferre *Ci* ſehr übel aufnehmen.

per-molo, ere, ui zermahlen, zerarbeiten; als Emphe-

Digitized by Google

misмus vom geschlechtlichen Umgang: alienas uxores *H* 'mitnehmen'.

permōtio, ōnis, *f.* Erregung; *occ.* Gemüthsbewegung, Affect: p. animi *Ci* mentis p. diuina *Ci* Begeisterung; *occ.* permotiones animis nostris datae *Ci.* Von:

per-moueo, ēre, mōui, mōtus stark bewegen *α*; *metaph.* bestimmen, veranlassen *β*; erregen, aufregen, rühren, beunruhigen *γ*. | *α* mare permotum uentis *Lucrez.* | *β* conuentum pollicitationibus *C* locupletes metu, tenues praemio, stultos errore permouit *Ci*; meist im *PPP* auctoritate Orgetorigis permoti *C* bewogen, bestimmt, dominandi studio permota plebs *S* his rebus permotus satius duxit *N.* | *γ* metus et iras permouent *T* quod maxime contingit mente permotis *Ci* 'aufgeregten', si quem aratorum calamitates non permouent *Ci* 'rühren', barbari nauium figurā permoti *C* 'stutzig über', animo permoueri *C* den Muth sinken lassen, labore itineris *C* Unmuth empfinden über, permotus ad miserationem, in gaudium *T* milites grauius permoti *C* sehr aufgebracht.

per-mulceo, ēre, mulsi, mulsus streicheln, sanft berühren *α*; *metaph.* besänftigen, beruhigen *β*. | *α* manu Triptolemum permulsit *O* Gallus (senatoris) barbam permulcens *L* oculos uirga *O* comas *O* glätten; bildl.: aram flatu permulcet spiritus austri *Ci* umschmeichelt. | *β* permulcendo mansuefecerant plebem *L* dictis pectora *V* efferatos *Cu* militem comitate *T* begütigen, animum alicuius *C* zu gewinnen suchen; *occ.* sensum uoluptate *Ci* schmeicheln.

per-multus 3 sehr viel; meist *pl.*: permultas urbes esse captas *Ci*; *subst. m.* diffugerant permulti *Ci* sehr viele; *n.* permulta praetereo sehr viel. *Sg. subst.* **permultum,** i, *n.* „ein tüchtiges Stück", sehr viel, daher: permultum classe ualuerunt *Ci* permultum interest *Ci*, und im *abl. mens.*: permulto certiora *Ci* weitaus.

per-mūnio, īre, ii, ītus fertig bauen, die Befestigung beenden *α*; tüchtig befestigen *β*. | *α* quae incohauerat, permuniit *L.* | locorum opportuna permuniit *T.*

permūtātio, ōnis, *f.* völlige Veränderung, Wechsel; *occ.* Auswechslung *α*; Umtausch, Tausch *β*. | *α* magna rerum p. impendet *Ci* coloris p. *Ci* der Gesichtsfarbe; *occ.* captiuorum *L.* | *β* interiores (Germani) permutatione mercium utuntur *T*; daher: mulier quadrantaria permutatione familiaris facta est balneatori *Ci* da Clodia die Badewärter nicht mit Geld (vgl. quadrans) bezahlt haben soll. Von:

per-mūto, āre, āui, ātus von Grund aus verändern *α*; wechseln; *occ.* 1. auswechseln, loskaufen; 2. Geld in Wechsel umsetzen *β*. | *α* ita perturbatum itaque permutatum est *Ci* Gracchus rei p. statum permutauit *Ci.* | *β* dominos *H* uices stationum *Cu* Posten ablösen; *occ.* 1. captiuos *L* duas puellas XXX milibus talentūm *Cu.* 2. permutata aliquando pecunia est *Ci* cures, ut permutetur Athenas, quod sit in annuum sumptum *Ci* dass man die für ein Jahr auslangende Summe in Wechseln nach Athen sende.

perna, ae, *f.* (Fw.? gr. *πτέρνα*) Hinterkeule, Schinken, als Speise: geräucherter; fumosae cum pede pernae *H* mit einem Stelzel.

per-necessārius 3 sehr nothwendig (tempus *Ci*), sehr eng verbunden, nahe stehend (Laelius paternus amicus et pernecessarius *Ci*).

per-necesse, unumgänglich nothwendig: p. est hominem occidi *Ci.*

per-nego, āre, āui, hartnäckig leugnen: pernegat a se pyxidem traditam esse *Ci.*

perniciābilis, e (Analogiebildung von pernicies nach verbalen *Adi.*) Verderben bringend, verderblich, schädlich: nix oculis p. *Cu* morbi *L* verheerende.

per-niciēs, ēi (necāre) völliges Verderben, Untergang *α*; *meton.* (v. Personen) Verderben, Pest *β*. | *α* quae res illis perniciei et huic saluti fuit *N* gereichte; alter *gen.*: perniciī causa *Ci*; alter *dat.*: perniciē *L.* | *β* adduxi hominem, perniciem Siciliae *Ci* p. barathrumque macelli *H.*

NB. In Handschriften und Ausgaben findet sich öfter eine Dialektform per micies permities. So steht Melo = Nilus, Mesto = Nestus (s. u. Nessus) marcere = *νάρκη* u. a. Davon

perniciōsus 3 *adv.* ē verderblich, schädlich: consilia reip. p. *Ci* morbi p. *Ci* leges *C.*

pernīcitās, ātis, *f.* (pernix) Behendigkeit, Schnelligkeit: pedum p. *L* quanta equis esset p. *Cu* p. et uelocitas *Ci.*

pernix, icis, *adv.* perniciter (nach den Alten mit pernīti zusammenhangend; aber wahrscheinlich von perna, sodass die Grundbedeutung 'muskulös' wäre) ausdauernd *α*; behend, flink, hurtig *β*. | *α* taurus p. *V* Apulus *H.* | *β* pernicibus plantis transit equum curru *V* (famae) pernices alae; dicht.: amata relinquere pernix *H* gleich bei der Hand.

per-nōbilis, e, sehr bekannt, berühmt: epigramma *Ci.*

per-nocto, āre, āui, āturus (v. pernox) die Nacht zubringen, übernachten: propter inopiam lecti in foro pernoctabant *Ci*; bildl. haec studia nobiscum pernoctant *Ci* sind in der Nacht bei uns.

per-nōsco, ere, nōui, nōtus gründlich erkennen: hominum mores ex oculis *Ci.*

per-nōtēsco, ere, nōtui ringsum, überall bekannt werden: cuncta pernotuere *T*; unpers.: pernotuit Caesarem esse, qui ... *T.*

per-nōtus 3 sehr bekannt: pugil regi p. et gratus *Cu.*

per-nox, ⟨ctis⟩ (*adi.* Rückbildung aus per noctem) nächtig, die Nacht hindurch während: luna pernox erat *L* der Mond schien die ganze N., lunā pernocte *O* d. h. bei Vollmond. Nur *nom.* u. *abl.*

per-numero, āre, āui, ātus aufzählen; daher: pecuniam *L* auszahlen.

pero, ōnis, *m.* Stiefelschaft aus rohem Leder crudus p. *V*: Gamasche, Stiefel: perones: rustica calciamenta *Isidor.*

per-obscūrus 3 sehr dunkel: fama *L* quaestio *Ci.*

per-opportūnus 3 *adv.* ē sehr gelegen, höchst willkommen: te peropportune fortuna adtulit *Ci* mors Hannibalis p. *L.*

per-optātus 3 sehr erwünscht: dies *Ci.*

per-ōrātiō, ōnis, *f.* Schluss der Rede, Epilog: Galbae peroratio, qui epilogus dicitur *Ci.*

per-orno, āre, āui, ātus sehr zieren: senatum *T.*

per-ōro, āre, āui, ātus die Rede beendigen, schließen; *occ.* die Schlussrede halten *α*; eine Rede halten, sich über etwas auslassen *β*. | *α* res illo die non peroratur *Ci* zu Ende gebracht, quoniam satis multa dixi, est mihi perorandum *Ci*; *occ.* extremus perorandi locus *Ci* als Letzter zu reden. | *β* cum de ceteris perorasset, dixit *N* illa pars causae grauiter a M. Crasso perorata *Ci* besprochen, accusatores et testes certatim perorabant *T.*

per-ōsus 3 (odisse) im Innersten hassend, voll Hass

Digitized by Google

gezen: genus omne perosus femineum *V* lucem p. *O* das Licht ſcheuend *V* lebensmüd; daher mit esse = haſſen: plebs consulum nomen perosa erat *L.*

per-paco, āre, āui, ātus völlig zur Ruhe bringen, ganz unterwerfen: omnia in Graecia perpacata erant *L.*

per-paruolus 3 ſehr klein: signum *Ci* Statuette; *demin.* von

per-paruus 3 ſehr klein: Tissenses, p. et tenuis ciuitas *Ci*; *n. subst.* ſehr wenig: perparuum ex illis magnis lucris ad se peruenire *Ci.*

per-pastus 3 wohlgenährt: canis *Ph.*

per-pauculus 3 ſehr wenig; *demin.* zu

per-paucus 3 ſehr wenig: nonnullae, sed perpaucae tamen sententiae *Ci*; *subst. m.* perpaucis gratiam egi *Ci* nur wenig Leuten; *n.* de Aetnensibus perpauca dicam *Ci* nur ein paar Worte, perpauca loquens *H* ſchweigſam.

per-paullum, i, *n.* nur ſehr wenig: perp. loci reliquum est *Ci*; daher *adv.* p. declinat atomus *Ci* ein kleinwenig.

per-pello 3, puli, pulsus 'ſtark anſtoßen'; *metaph.* tiefen Eindruck machen *α*; bewegen, vermögen, durchſetzen, bewirken *β.* | *α* huius te oculi perpulerunt *Ci* (? perculerunt, pepulerunt?). | *β* urbem ad deditionem *L* mit flgd. Heiſchеſatz, eum perpulit, bewog, ut legatos mitteret *L* ne contra rem p. sentiret. Abſol. perpulit, ut ... facerent *L* ſetzte durch. Bei *I* mit *inf.*: eos metus sedes mutare perpulit.

perpendiculum, i, *n.* (von perpendere mit Suffix culum § 33; an die Deminutiva angeſchloſſen § 23) Bleiloth, Richtſchnur (dtſch. Lw. Perpendikel): p. linea laterum aequalitatem probans *Asconius* columnas exigere ad p. *Ci*; meiſt in der Bdg. ad p. = lothrecht, ſenkrecht: tigna non directa ad p., sed prona *C.*

per-pendo, ere, pendi, pensus 'abwägen'; nur *metaph.* gründlich erwägen, genau unterſuchen: Cato diligentissime perpendens momenta officiorum *Ci.*

per-peram (*isol. acc. fem.* zu per-perus von parere; vgl. ui-pera, puer-pera = 'verkehrt hervorbringend') unrichtig, falſch, verkehrt: seu recte, seu perperam fecerunt *Ci.*

Perperna u. **Perpenna,** ae, *m.* wahrſch. etruſciſcher Name. Bekannt 1. M. Perp., 168 Geſandter an Gentius; 2. M. Perp., 130 Sieger über Ariſtonicus; 3. M. Perp., Kampfgenoſſe und Nachfolger des Sertorius 72.

perpessio, ōnis, *f.* das Erdulden, Ertragen: laborum, dolorum *Ci*; von

per-petior, i, pessus sum (pati) erleiden, ertragen, ausſtehen, aushalten: o quam indigna perpeteris *N* p. labores *Cu* difficultates *C* uentos et imbres *V*; mit *acc. c. inf.* exscindine domos perpetiar? *V* dulden; mit *bl. inf.* perpetiar memorare *O* über ſich bringen.

per-petro, āre, āui, ātus (patrare) vollziehen, zuſtande bringen, verrichten *α*, (mit flgd. Heiſchеſatz) durchſetzen *β.* | *α* sacrificio rite perpetrato *L* pace nondum perpetrata *T* zuſtande gekommen war, reliqua belli p. *T* legati cuncta perpetrauere *T* caedem, facinus p. *L.* | *β* perpetrat, ut Ilienses omni munere soluerentur *T.*

perpetuitās, tātis, *f.* (perpetuus) die ⟨ununterbrochene⟩ Fortdauer, Zuſammenhang, Stätigkeit: non ex singulis uocibus philosophi spectandi sunt, sed ex perpetuitate atque constantia *Ci* nach dem Zuſammenhange (ihrer Äußerungen) und ihrer Conſequenz, uitae p. *Ci* das ganze L.

perpetuo, āre, āui, ātus ⟨ununterbrochen⟩ fortdauern laſſen, fortſetzen: iudicum potestatem *Ci*; von

per-petuus 3 (petere = gehen) 'durchgängig'; local: fortlaufend, zuſammenhangend, ununterbrochen *α*; temp. fortdauernd, beſtändig *β*; allgemein giltig *γ.* | *α* p. montium dorsum *Cu* mensae p. *V* in langer Reihe, bouis tergum *V* ganz, nicht zerſchnitten, p. paludes *C* eine Reihe von, munitiones p. *C* einen Gürtel von B., perpetuas stationes, ut contingant inter se *C*; daher *metaph.* p. oratio *N* zuſammenhangend, defensio *Ci* fortwährende, odium *N* dolor *Ci* unwandelbar, p. carmen *H* ein cycliſches, das einen ganzen Sagenkreis zuſammenfaßt. | *β* uita p. *NCi* das ganze L.; daher: p. dominatio *N* lebenslängliche, dictator p. *Ci* auf Lebenszeit, p. pax, societas, salus *Ci* ununterbrochen, ignis Vestae p. et sempiternus *Ci.* | *γ* p. ius *Ci* medimnum seritur perpetua satione *Ci*; davon *subst.* **perpetuum,** i, *n.* das Ständige, Stätige; *adv.* 1. hanc pestem paulisper reprimi, non in perpetuum comprimi posse *Ci* nicht für immer; 2. *abl.* perpetuō beſtändig, ununterbrochen: ciuitas in amicitia p. mansit *Ci* p. equestrem obtinuit dignitatem *N.*

per-plexus 3 (*adv.* ...ē *adi. isol. PPP* zu perplectere) verſchlungen *α*; *metaph.* verworren, dunkel, undeutlich *β.* | *α* perplexum iter fallacis siluae *V* 'vielverſchlungene Gänge' *Uhland.* | *β* carmen perplexius *L* p. responsum *L* non perplexe sed palam *L* haud perplexe *Cu* unverblümt.

per-polio, ire, iui, itus gehörig glätten, polieren *α*; *metaph.* ausfeilen, vervollkommnen *β.* | *α* aurum attritu perpolitum *Plinius.* | *β* adhiberi hunc a me quasi perpoliendi operis extremum laborem *Ci*; daher *PPP adi. isol.* **perpolitus** 3 fein ausgebildet, verfeinert: inter hanc uitam perpolitam humanitate et illam inmanem nihil ... interest *Ci* p. philosophiā et litteris *Ci* gebildet in.

per-populor, āri, ātus sum ganz entvölkern, verwüſten: Ligurum XV milia agrum Placentinum perpopulatos esse *L.* Das *PP* auch paſſiv: Hannibal perpopulato agro Fregellano in Labicanum uenit *L.*

perpotatio, ōnis, *f.* Saufgelage *Ci*; von

per-pōto, āre, āui, ātus fortzechen: totos dies in litore perpotabat *Ci* totā nocte *Cu* (während d. N.).

per-primo, ere, pressi, pressus fort u. fort drücken: cubilia *H*; *occ.* perprime temptatam (puellam) *O* ſetze ihr zu, bis ſie ſich ergibt.

per-propinquus 3 nahe verwandt; *subst.* naher Verwandter: A. Aurius Marci Aurii p. *Ci.*

per-pūrgo, āre, āui, ātus völlig reinigen *α*; *metaph.* ins reine bringen; *occ.* gründlich widerlegen *β.* | *α* ceruae perpurgant se quadam herbula *Ci* 'purgieren'. | *β* tertius locus perpurgatus ab eis ... *Ci*; *occ.* non perpurgata sunt crimina, non refutata? *Ci.*

per-quam (vgl. per ld) überaus, gar ſehr; meiſt bei *adi.*: perquam graue est dictu *Ci* p. pauci *L* und *adv.*: p. flebiliter *Ci.*

per-quiro, ere, siui, situs (quaerere) ſich genau erkundigen nach etw., nachforſchen nach etw.: scribit, ut ea uasa perquirant *Ci* aditus uiasque *C* contemplandae perquirendaeque res *Ci*; mit indir. Fr.: non perqui-

Digitized by Google

ris, cui dixerit? *Ci*; unperſ.: perquiritur a coactoribus *Ci*.

Perranthēs, is, *m.* Berg in Epirus bei Ambracia.

per-rāro ſehr ſelten: id quod p. accidit *Ci*; *adv. isol. abl.* zu

per-rārus 3 ſehr ſelten: quod tum perrarum erat *L*.

Perrhaebus 3 (*Περραιβός*) perrhäbiſch dicht. = theſſaliſch; *subst.* **Perrhaebi**, ōrum, *m.* Einw. v. **Perrhaebia**, ae, *f.* (*Περραιβία*) = Theſſalien nördlich vom Peneus bis ans cambuniſche Gebirge *O*.

per-rīdiculē, *adv.* ſehr lächerlich *Ci*.

perrogātio, ōnis, *f.* die Durchſetzung: legis Maniliae *Ci*; von

per-rogo, āre, āui, ātus (der Reihe nach) umfragen, abfragen *α*; ein Geſetz durchbringen *β*. | *α* perrogari eo die sententiae non potuerunt *L*. | *β* tr. pl. legem perrogauit *Val. Max.*

per-rumpo, ere, rūpi, ruptus 'durchbrechen'; *intr.* durchdringen, ſich einen Weg bahnen *α*; *trans.* durchbrechen, aufbrechen, zerbrechen *β*; ſich durch etwas einen Weg brechen *γ*; *metaph.* überwältigen, zunichte machen, überwinden *δ*. | *α* Heluetii si (ob) perrumpere possent conati *C* per medios audacissime perruperunt *C* per castra, in uestibulum templi *L*. | *β* materia neque perrumpi neque distrahi potest *C* bipenni limina perrumpit *V* terram aratro *V* 'aufbrechen', nulla munitione perrupta *C* ohne Breſche gemacht zu haben, aciem uno impetu *Cu*. | *γ* perrupi Apenninum *Ci* eam paludem perrumpere conantur *C*. | *δ* quaestiones omnium p. *Ci* leges saepe perrumpunt *Ci* ne quo adfectu perrumperetur *T* fastidia p. *H*.

Persa, ae, oder **Persē** ēs *f.* (*Πέρσα*) I. Oceanidin, Gemahlin des Helios, von dem ſie den Aetes, die Circe, Paſiphaë, Hecate u. a. gebiert. Davon **Persēis**, idis, *f.* Tochter der P. = Hecate *O*; daher: Persēides herbae *O* zauberiſche. II. Als Hundename bei *Cic.*

Persa, ae, *m.* (*Πέρσης*) Perſer 1. als Bewohner von Perſis; 2. Angehöriger des perſiſchen Reichs: in Persas proficisci *N* (§ 30) = nach Perſien, graues Persae bei *H* dicht. von den Parthern. *Sg.* **Persēs**, ae, *m.* (*CiN*) od. **Persa**, ae, *m.* appoſit. Perses rex *N* nemo Perses *Ci*; *adi.* **Persicus** 3 (*Περσικός*) perſiſch (vgl. Pfirsich § 3 mālum persicum); als *fem.* dient auch **Persis** (gr. idos, ida, idas; lat. idis, idem, ides) = *Περσίς* perſiſch: rates *O*; *subst.* (*sc.* terra, *γῆ*) das heutige Farsi-stan, d. i. das weſtl. Stufenland von Iran am perſiſchen Meerbuſen.

per-saepe, ſehr oft: seruos p. libertate donari uidebamus *Ci*.

per-salūtātio, ōnis, *f.* allſeitiges Grüßen *Ci*; von

per-saluto, āre, āui, ātus der Reihe nach, alle begrüßen: caelo receptus Hercules persalutauit deos *Ph* ab exercitu ultimum persalutatus est *Cu* zum letztenmal.

per-sapiens, tis, *adv.* enter ſehr weiſe: p. homo *Ci* persapienter lex dat potestatem *Ci*.

per-scindo, ere, scidi, scissus ganz und gar zerreißen *L*.

per-scribo, ere, psi, ptus ausführlich, genau niederſchreiben, ſorgfältig aufzeichnen; *occ.* 1. protokollieren, abfaſſen; 2. verbuchen, eintragen *α*; ⟨ſchriftlich⟩ melden, benachrichtigen *β*; mittelſt ſchriftlicher Anweiſungen bezahlen, anweiſen *γ*. | *α* hoc perscriptum in monumentis inuenietis *Ci* a primordio urbis res populi R. p. *L* furta Syracusana *Ci* haec perscripta ei mittit *N* ſchreibt nieder und ſendet; *occ.* 1. in his tabulis senatus consultum perscripserant *Ci* (*C*) iudicum dicta, interrogata, responsa p. *Ci*; 2. malorem pecuniam p. *Ci* rationes *Ci* Rechnungen, (ornamenta) in tabulas publicas *Ci*. | *β* haec Romam ad suos perscribebant *C*. Es folgt *acc. c. inf.*: perscribit in litteris hostes ab se discessisse *C*. | *γ* HS CC praesentia soluimus (bar), reliqua perscribimus *Ci* (durch Anweiſung); daher: a quaestore perscribere *L* eine Anweiſung an den Qu. geben, pecuniam p. *Ci*. Davon:

perscriptio, ōnis, *f.* 'Aufzeichnung'; daher der verbuchte Poſten: 'Eintragung' *α*; Protokoll *β*. | *α* septies millies falsis perscriptionibus auertit *Ci*. | *β* p. senatus consulti *Ci*, und *nom. ag.*

perscriptor, ōris, *m.* Rechnungsführer: fenerationis *Ci*.

per-serūtor, āri, ātus sum durchſtöbern, durchſuchen *α*; *metaph.* durchforſchen, ergründen *β*. | *α* canes perserutabantur omnia *Ci* arculas *Ci*. | *β* perserutamini penitus naturam criminum *Ci*.

per-seco, are, ui, sectus 'völlig aufſchneiden'; daher *metaph.*: uitium p., ne serpat latius *L* 'ausſchneiden (= ausrotten), rerum naturam persecare, aperire *Ci*.

per-sedeo, ēre, sēdi od. **persideo** (*Cu*) ununterbrochen ſitzen: dies in equo *L* in speculis nocte totā *Cu*.

per-sēgnis, e ſehr träg, ſehr ſchläfrig.

Perseis, idis, *f.* (*Περσηΐς*) 1. Tochter der Perſa, ſ. u. Persa; 2. ein Gedicht von den Thaten des Perſeus von einem ungenannten Dichter aus Sicilien *O*; 3. Stadt in Macedonien nach König Perſeus benannt *L*.

Persēĭus ſ. u. Perseus.

per-sentio, īre, sensi, sensus tief fühlen (curas *V*), Es folgt *acc. c. inf.* deutlich wahrnehmen (eam . . . peste teneri *V*).

Persephonē, ēs, *f.* (*Περσεφόνη*) lat. Proserpina die Unterweltsgöttin; *meton.* Tod: P. nostras pulsat fores *O*.

Persepolis, is, *acc.* in (*Περσέπολις*) Hauptſtadt von Perſis, nöſt. vom heutigen Schiras, von Alexander zerſtört.

per-sequor, i, secūtus sum I. (Begriff des Grundwortes verſtärkt) nachfolgen, nachgehen *α*; verfolgen; *occ.* 1. rächen, beſtrafen. 2. gerichtlich verfolgen *β*; *metaph.* nachahmen *γ*; nachſtreben, nachgehen *δ*. II. (Mit Betonung der Präpoſition:) durchforſchen *α*; fortſetzen, durchführen, vollziehen *β*; einholen, erreichen *γ*. III. erzählen, darſtellen, beſchreiben. | I *α* reliqui praefecti Cleomenem persecuti sunt *Ci* qui Pompeium Paphum persecuti sunt *Ci* die mit P. nach Paph. giengen. Daher *metaph.*: celeritate scribendi persequi posse quae dicuntur *Ci* (das Geſprochene nachſchreiben). | *β* fugientes usque ad flumen persequuntur *C* exercitum Caesaris, hostes *Ci* quā Medeam parens persequeretur *Ci* hostes equitatū p. *C* Romanos armis p. *N* bekämpfen; oft aliquem bello persequi *NC* bekriegen, Tarquinium Brutus bello est persecutus *Ci*; *occ.* 1. hortatur, ut suas iniurias persequantur *C* inimicorum crudelitatem p. *Ci* tu ulciscereris patrui mortem atque ille persequeretur fratris sui . . . *Ci*. 2. iudicio arator decumanum persequitur *Ci* Verrem Siculi solum persequuntur *Ci* quem legibus apud iudicium ut reum persequor *Ci*; daher: ius suum, rem suam persequi *Ci* geltend zu machen ſuchen,

Digitized by Google

te bona tua repetere ac persequi lite et iudicio *Ci* poenam octupli *Ci* die Beſtrafung durchſetzen. Vgl. legatione hereditates aut syngraphas p. *Ci* einziehen wollen. | γ horum sectam atque instituta persequimur *Ci* Decius maiorum exempla persequens . . . se deuouit *Ci*. | δ eas artes persequeretur *Ci* rusticus uitem persequitur adtondens *V* geht ihr nach mit . . ., d. h. beſchneidet fleißig, uoluptates *Ci* zu erlangen ſuchen, omnia bella p. *Hirtius* nachdrücklich betreiben; indir. Fr.: non persequeris, cui dixerit . . . *Ci*. | **II** α dum omnes solitudines persequeris *Ci* labes imperii *Ci*. | β incepta persequi *L* neque institutas caeremonias persequi poterat . . . *Ci* idem extrema persequitur, qui incohauit uitam inopem p. *Ci* fort u. fort führen, societatem *Ci* unterhalten. | γ mors et fugacem persequitur uirum *H*. | **III** ea uersibus persecutus est Ennius *Ci* huius de uita plura in alio libro persecuti sumus *N* uoluptates nominatim *Ci* aufzählen. NB. In dieſer Bedeutung wahrſcheinlich von anderem Grundworte. Vgl. gr. ἔσπετε 'ſagt', ἔννεπε ſtatt *ἔνσεπε, wofür Livius Andronicus lat. inseque ſagte. Dtſch. „ſag' an".

Persēs, ae, *m.* 1. Perſer vgl. Persae. 2. altlatein. Form für Perseus (vgl. § 23) den Macedonier *L*.

Perseus, *m.* (Περσεύς) 1. Sohn des Zeus und d. Danae, der die Meduſa erſchlug, aus deren Haupt der Pegaſus entſprang. Er rettet die Andromeda vom Tode durch ein Meerungeheuer und nimmt ſie zur Gemahlin. Nach ſeinem Tode unter die Sterne verſetzt. *Declin. gr. gen.* eos, *acc.* ea; lat. (anal. § 38) *gen.* ei, *acc.* eum. *Adi.* **Persēius** 3 (Περσήϊος) des Perſeus: castra *O*; vgl. Persēis. 2. Unehelicher Sohn Philipps III. von Macedonien, 212 geboren, letzter Herrſcher in Mac., 168 von Paullus bei Pydna geſchl., 166 in der Gefangenſchaft zu Alba geſtorben. *Declination* 1. griech. ēus, eos, ei, eă, eu — 2. lat. (analog. § 38) ĕus, ei, eō, eum — eŏ. 3. Zu der Form Persēs (§ 23) *gen.* ae oder ī, *dat.* ī, *acc.* ēn, *abl.* ē. *Adi.* **Persicus** 3 bellum P. *Ci* der Krieg mit P. Vgl. Perseis.

perseuĕranus, tis, *adv.* anter (*adi. isol. PPrA* zu perseuero) ausharrend, beharrlich: Valerius perseuerantior fuit caedendi *L* coeptam rem perseueranter tueri *L*. Davon:

perseuĕrantia, ae, *f.* Ausdauer, Beharrlichkeit: uita mihi prius deerit quam p. *Ci* labor et p. nautarum *C*.

per-seuĕro, āre, āui, ātus *intr.* ſtandhaft verharren, verbleiben α; *trans.* fortſetzen, bei etw. verharren β. | α perseueras et in sententia permanes *Ci* inflammari ad perseuerandum *Ci* zum Ausharren, p. in sententia *CiC* in errore *Ci* in eādem admiratione *Cu*; auch mit *abl.*: eōdem maerore *Cu*. Unperſ.: non est ab isto perseueratum *Ci* in ira *L*. | β te id perseuerare potuisse *Ci*; meiſt mit *inf.*: sin bello persequi perseuerarent *C* wenn ſie fort führen, bellare p. *N* iniuriam facere *Ci*; daher *occ.*: una nauis perseuerauit *C* (*sc.* nauigare) ſetzte die Fahrt fort, perseuerat se esse Orestem *Ci* (*sc.* dicere) behauptet weiter fort.

per-seuērus 3 ſehr ſtreng *T*.

Persia s. u. Persae.

Persicus s. u. Persae und Perseus.

persideo s. u. persedeo.

per-sīdo, ere, sēdi durch-, eindringen: ad uiuum persedit imber *V*.

per-signo, āre, āui, ātus genau aufzeichnen: III uiri . . . donis persignandis *L*.

per-similis, e ſehr ähnlich; mit *dat.*: liber tabulae isti p. *H*; mit *gen.* istius pers. statua *Ci*.

per-simplex, icis ſehr einfach: uictus *T*.

Persis s. u. Persae.

per-sisto, ere, stiti ſtehen bleiben, verharren; *metaph.* dies noctesque ante regiam *Cu* in eadem impudentia persistas *L*. Meiſt in den Formen des *Pf.* vgl. persto.

Persius 3 Name einer gens, darunter 1. C. Perſius, 210 Sieger über d. Tarentiner. 2. A. Perſ. Flaccus, Satiriker zu Neros Zeit.

per-soluo, ere, solui solūtus bezahlen, abzahlen α; *metaph.* abtragen, erweiſen; *occ.* büßen β. | α se omnem pecuniam Fufiis persoluisse *Ci* aes alienum alienis nominibus suis copiis p. *S* Schulden für fremde Leute . . ., denarios aratoribus *Ci* stipendia *Cu*. | β meritam gratiam *Ci* grates *V* abſtatten, ut uota facerent eaque persoluerent *Ci* erfüllen, persolui patriae, quod debui *Ci* honorem *V* (Opfergaben darbringen), meliorem animam pro morte Daretis *V* ich opfere lieber das Leben (des Stieres), ſtatt daſs Dares ſterben muſs; *occ.* poenas *CCi* leiden, büßen, poenas dis hominibusque p. *Ci*.

persona, ae, *f.* die Maske α; *meton.* Rolle, Charakter (im Schauſpiel) β; *metaph.* Charakter, Rolle (im Leben) γ; Perſönlichkeit, Perſon δ. | α ex persona ardent oculi histrionis *Ci* p. tragica *Ph*. | β persona de mimo *Ci* uiri boni personam Roscius in scaena tractare consueuit *Ci* (Ballionis) persona lutulenta . . . in huius moribus est expressa *Ci* p. lenonis *Ci*. | γ abiecta quaestoria persona comitisque sumpta *Ci* Rolle, mutam in delicto personam praebere *Ci* (χωρὶς πρόσωπον) ſtumme Rolle ſpielen, personam principis in re p. tueri *Ci* Stellung wahren, personam ferre, gerere u. a. Rolle ſpielen, p. populi R. sustinere *Ci* es repräſentieren, musice abest a principis persona *N* verträgt ſich nicht mit ſeiner Würde. | δ haec fuit altera persona Thebis *N* er war . . ., Staieni p. ab nulla suspicione abhorrebat *Ci* quid est, quod de Oppianici p. plura dicamus? *Ci*. Dazu:

personātus 3 verkleidet, verlarvt, maskiert: Roscius p. *Ci* pater p. *H* „in der Komödie", „auf dem Theater".

per-sono, āre, sonui *trans.* durchtönen, mit Tönen erfüllen α; laut ausrufen; *occ.* beſingen β; *intr.* widerhallen, ertönen γ; ſich hören laſſen δ. | α gemitū regiam *Cu* regna latratū *V* meum qui p. aurem *H* der mir ins Ohr ruft. | β eas res in angulis p. *Ci*; mit *acc. c. inf.*: Baiae personant huc libidinem esse prolapsam *Ci*; *occ.* Achilles fortium uirorum laudes personans *Cu* die Ruhmesthaten der Helden. | γ personat regia ploratū *Cu* uicinitas cantu *Ci* domus canibus *H* von Hundegebell, id totis castris personabat *L*; *metaph.* plebs personabat plausu composito *T* das Volk ertönte von = ließ ertönen. Vgl. ii plausibus personare *T*. | δ citharā Iopas personat *V*.

perspectus 3 (*adi. isol. PPP* von perspicere) durchſchaut, bekannt, bewährt: Staieni persona populo nota et p.; uirtus experta atque p. *Ci* amicitiae p. *Ci* erprobte, perspectissima beneuolentia *Ci*.

per-spergo, ere, si, sus beſprengen: simulacrum deae *T*.

Digitized by Google

perspicax, ācis (perspicere) ſcharfſichtig *α*; *metaph.* einſichtsvoll *β*. | *α* homo perspicacior Lynceo *Apuleius*. | *β* Palamedis p. prudentia dicht. bei *Ci* acuta et p. natura *Ci*.

perspicientia, ae, *f.* die volle Einſicht: ueri *Ci* in die Wahrheit; von:

per-spicio, ere, spexi, spectus *intr.* durchſchauen *α*; *trans.* beſichtigen, beſehen, genau beſchauen *β*; (durchſchauen =) wahrnehmen, kennen lernen, erkennen *γ*. | *α* (per saepem) ne perspici quidem potest *C*. | *β* in castra uenit operis perspiciendi causa *C* perspecto urbis situ *C* tabulas sociorum *Ci* uillam *Ci* gladiatores *Ci* 'muſtern', caelum *L* betrachten, accuratius naturas animalium *Cu* unterſuchen. | *γ* id tota Sicilia perspexit *Ci* eius uirtutem hostes, misericordiam uicti perspexerunt *Ci* innocentiam, fidem *C* errorem, animum ex litteris *Ci*; mit *acc. c. inf.*: perspicis hoc nihil esse *Ci*; mit indir. Fr.: num quid efficere possent, perspici cupiebant *C*; daher: aliquid perspectum habere 'erkannt haben', d. h. von etwas überzeugt ſein *Ci*.

perspicuitās, tātis, *f.* Deutlichkeit: p. argumentatione eleuatur *Ci* p. aut euidentia *Ci*; von:

perspicuus 3, *adv.* uē (perspicere) durchſichtig *α*; *metaph.* augenſcheinlich, offenbar *β*. | *α* aquae p. *O*. | *β* ineptum est de perspicua impudentia disputare *Ci* certum et p. ius *Ci* quae perspicue falsa sunt *Ci*; mit *acc. c. inf.*: p. est te bona uendidisse *Ci*; indir. Fr.: p. est, quantum ... intersit *Ci*.

per-sterno, ere, strāui völlig pflaſtern: uiam silice *L*.

per-stimulo, āre, ununterbrochen reizen: spiritūs *T*.

per-sto, stāre, stiti(-stātūrus *L*) ſtehen, ſtehen bleiben *α*; *metaph.* dauern, fortbleiben *β*; beharren *γ*. | *α* perstabat fixusque manebat *V* totā nocte p. *Cu* armati diem totum perstabant *L* ad uallum *L* perstat et ait *O* bleibt ſtehen = Symplegades perstant *O*. | *β* nihil est toto quod perstet in orbe *O* laurea perstat toto anno *O* = bleibt grün, p. ira, hiems *O*. | *γ* perstat Narcissus *T* beharrt (auf ſeinem Entſchluſſe), persta atque obdura *H* mens eadem perstat mihi *V*; meiſt in sententiā, impudentiā prauitate *Ci* in incepto *O* perstas indeclinatus *O* ohne Wanken; mit *Inf.*: perstas certare *O* u. a. fortfahren.

per-stringo, ere, strinxi, strictus ſtreifen, berühren; *occ.* ⟨ſtreifend⟩ verwunden *α*; *metaph.* ergreifen, erſchüttern *β*; verweiſen, tadeln *γ*; flüchtig ⟨in der Rede⟩ berühren *δ*. | *α* regis summos capillos *Cu* umere portam *Ci* solum aratro *Ci* 'durchfurchen'; *occ.* femur mucrone *Cu* summam cutem *Cu*. | *β* animos horrore *Cu* horror spectantes perstringit *L* murmure cornuum aures perstringis *H* ergreifend dringt (aus deinem Werke) dumpfer Hornklang an mein Ohr. | *γ* modice perstringi *T* einen kleinen Verweis erhalten, eos uocis libertate p. *Ci* mit freimüthigem Worte, asperioribus facetiis *Ci* Witzen. | *δ* leuiter transire et p. unam quamque rem *Ci* uitae cursum celeriter p. *Ci*.

per-studiōsus 3, *adv.* ōsē ſehr eifrig, ſehr fleißig: litterarum ... *Ci*.

per-suādeo, ēre, si, sum est (ſelten sus)' mit Erfolg rathen', einreden; daher überreden, beſtimmen (mit flgd. Heiſchеſatz) *α*; überzeugen (m. flgd. Ausſage, *acc. c. inf.*) *β*. | *α* Abſol. homo factus ad persuadendum *Ci* zur Überredung; mit *dat. pers.*: an C. Trebonio ego persuasi? *Ci*. Mit *acc. rei* (nur *Pronom.*): quorum si utrumuis persuasissem *Ci* 'ihn zu einem'. Daher *unpers. pass.*: Siculis hoc persuasum est, ut ... ſie ſind entſchloſſen. Mit Heiſchеſatz: huic persuadet, petat *S* daß er verlangen ſolle, persuasit populo, ut classis aedificaretur *N*. Selten *inf.*: ei persuadet tyrannidis finem facere *N* nec arare terram persuaseris *T*. Als *trans.* nur dicht.: persuasus fecit *Ph* iamdudum persuasus erit *O*. | *β* persuadentia uerba *O* überzeugende; mit *acc. rei* (*Pronom.*): idque ei *N*; davon: hoc mihi non modo confirmauit, sed etiam persuasit *Ci*; *acc. c. inf.*: persuasit consilium esse Apollinis *N* überzeugte ſie davon, es ſei ... *Pass. unpers.*: mihi persuadetur *Ci* ich laſſe mir einreden, mich überzeugen, persuasum (persuasissimum) mihi est *Ci N* ich bin überzeugt, es ſteht mir feſt. So auch persuasum habeo *C*; aber niemals mihi persuasum habeo!!! (In der Stelle bei C. b. g. III 2 gehört sibi zu adiungere! 'dem Reiche einverleiben'.) Im *abl. abs.* wie ein Tranſitivum: eo malo uiso et persuaso *Ci*. Davon:

persuāsio, ōnis, *f.* Überzeugung, Überredung *α*; *meton.* Glaube, Meinung *β*. | *α* dicere ad persuasionem *Ci*. | *β* superstitionum persuasio *T* abergläubiſche Überzeugung.

per-suasū alicuius *Ci* auf jemands Zureden; *isol. abl.* zu ***persuāsus**, ūs *m.*

per-subtilis, e überaus fein; *metaph.* oratio *Ci* tief durchdacht.

per-sulto, āre, āui, ātus (saltare) *intr.* herumſpringen, herumſchwärmen *α*; *trans.* durchſtreifen, durchſchwärmen *β*. | *α* ante uallum tripudiis persultabant *T* in agro *L*. | *β* exercitu campos persultante *T* Italiam *T*.

per-taedet, ēre, pertaesum est (altl. pertisum) ſehr überdrüſſig werden, ſehr anekeln. Mit *gen. rei* u. *acc. pers.*: nunquam negotii eum pertaesum est. Mit zugedachter Perſon: si non pertaesum thalamī fuisset (*sc.* me) *V* Asiae (*sc.* uos) *Cu*. Daher:

pertaesus 3 vollauf überdrüſſig: lentitudinis eorum pertaesa *T*.

per-tendo, ere, di, sus od. tus eilen, ziehen: pars maxima Romam pertenderunt *L*. Dazu *frequ.*:

per-tento, āre, āui, ātus (auch **pertempto**) 'ringsum betaſten', daher: probieren *α*; *metaph.* prüfen *β*; völlig ergreifen, durchzucken *γ*. | *α* utrumque pugionem pertentat *T*. | *β* animum cohortis *T* animos *L*. | *γ* lues pertemptat sensus *V* pertemptant gaudia pectus *V*.

per-tenuis, e ſehr dünn; *metaph.* ſehr klein, gering, ſchwach: quae res pertenui argumento patefacta est *Ci* suspicio *Ci* u. a.

per-terebro, āre, āui, ātus durchbohren: columnam *Ci*.

per-tergeo, ēre, tersi, tersus abwiſchen: mensam *H*.

per-terreo, ēre, ui, itus ſehr erſchrecken, völlig einſchüchtern: perterreri furiarum taedis *Ci*. Oft: metu perterritus fugit *Ci* von Furcht und Schrecken ergriffen = timore perterreri *C*.

per-texo, ere, ui, textus fertig weben, daher *metaph.* vollenden, ausführen: pertexe, quod exorsus es *Ci*.

pertica, ae, *f.* (vgl. *πείρω*, *πίκαρμαι* durchbohren, durchſtoßen) die Stange: longa p. *O*.

per-timēsco, ere, timui ſehr in Furcht gerathen, ſehr fürchten: cum conspiciens, pertimuit *N*; *trans.* Siculos Siculi pertimescebant *Ci* hunc gladiatorem quisquam pertimescat? *Ci* hostium impetum uimque per-

Digitized by Google

timuit *Ci* fürchtete ſich vor ..., ut de salute pertimescerent *N* pertimuit, ne cum suis in gratiam rediret *N* er könnte ſich ausſöhnen.

pertinācia, ae, *f.* Hartnäckigkeit, Starrſinn *α*; Beharrlichkeit *β*. | *α* quae enim pertinacia quibusdam, eadem aliis constantia uideri potest *Ci* non in p. sed in moderatione *Ci* (Nachgiebigkeit). | *β* (Macedonibus) miraculo esse Romanorum pertinacia *L* huius pertinaciae cessit Catulus *N*. Perſonif. bei *Ci* als Tochter des Erebus u. der Nacht. Von:

per-tinax, ācis, *adv.* āciter (tenax) ſehr feſthaltend *α*; *metaph.* hartnäckig *β*; beharrlich *γ*. | *α* ales unguibus pertinax *Apuleius*. | *β* homo modestus et minime pertinax *Ci* certamen haud minus periculosum quam pertinax *L* digitus male p. *H* der ſich nicht eben ſehr ſträubt, fortuna p. *Cu* unwiderſtehlich. | *γ* uicit omnia pertinax uirtus *L* p. acclamatio *Cu* nachdrücklich. Conſtruiert: p. ad obtinendam iniuriam *L* p. aduersus impetūs *L* in repugnando *L*; dicht. *inf.*: ludere pertinax *H*. Als n. pr. § 27:

Pertinax, acis, *m.* Cognomen: P. Helvius P., geb. 125 n. Chr., 191 röm. Kaiſer.

per-tineo, ēre, ui (tenēre) ſich ausdehnen, erſtrecken, reichen *α*; *metaph.* betreffen, berühren, ſich beziehen, angehen, gehören *β*; zu etwas dienen, gereichen *γ*; beeinfluſſen, Bedeutung haben *δ*. | *α* aspera arteria (Luftröhre) ad pulmones usque pertinet *Ci* ex oppido pons p. ad Heluetios *C* 'führt', Belgae pertinent ad Rhenum *C* silua longe introrsus pertinet *C*; in dieſem Sinne auch *metaph.*: eadem bonitas ad multitudinem p. *Ci* ius ad omnes pertinet *Ci* contagio ad plures pertinet *Ci* caritas patriae per omnes ordines *L* erſtreckte ſich. | *β* regnum ad se pertinere *Ci* gehöre ihm, uersus nihil pertinuit ad illum *Ci* bezog ſich nicht auf ihn, quae ad uictum (ad proficiscendum *C*) pertinent *N* haec lex ad ludos p. *Ci* betrifft; mit *acc. c. inf.*: ad rem p. pertinet uiam muniri *Ci* es geht d. St. an, daſs, ad rem pertinet *CiL* es iſt zweckmäßig, ſachgemäß, hoc eō (eōdem) pertinet *Ci* bezieht ſich darauf, quod ad indutias pertineret *C* was ... betreffe, suspicio pertinet ad Stratonem *Ci* trifft ihn. | *γ* quae ad effeminandos animos (ad luxuriam) pertinent *C* summa illuc pertinet, ut sciatis ... *Ci* consilia pertinent ad libertatem recuperandam *Ci* (quo od.) quorsum haec oratio pertinet? *Ci* Wozu dient, führt ſie? Was für einen Sinn hat ſie? | *δ* Mit indir. Fr.: qualis is fuerit, nihil ad rem arbitror pertinere *Ci* ſcheint von keiner Bedeutung f. d. Sache zu ſein, uehementer pertinet ad bella administranda *Ci* gemitus prouinciae ad tui capitis periculum p. *Ci* si quid hoc ad rem pert. *Ci* wenn's etwas zur Sache thut.

per-tingo, ere (tangere) ſich fort erſtrecken: collis in inmensum p. *S*.

pertractātio, ōnis, *f.* Behandlung, Beſchäftigung mit etwas *Ci*; von:

per-tracto, āre, āui, ātus (auch **pertrecto**) überall betaſten, befühlen *α*; *metaph.* eingehend unterſuchen, überdenken, behandeln *β*. | *α* mullos pertractare *Ci*. | *β* mentem cogitatione pertractans percontare te ipsum *Ci* totam philosophiam *Ci* perceptae penitus et pertractatae res humanae *Ci*.

per-traho, ere, traxi, tractus wohin ſchleppen: accusatores pertraxerunt mulierem ad Cuiros *Ph* (Geta) pertractus ad Vitellium *T* vor den V., ratis a nauibus actuariis (Schleppern) ... pertrahitur *L* hostem ad insidiarum locum *L* hineinlocken.

per-tristis, e ſehr traurig (carmen *Ci*), ſehr mürriſch (patruus *Ci*).

per-tundo, ere, pertŭdi, pertunsus und pertūsus durchſtoßen, durchbohren, durchlöchern: meiſt *PPP* **pertūsus** 3 *adi. isol.* p. dolium *L* durchlöchert.

perturbātio, ōnis, *f.* (perturbare) Verwirrung, Unordnung, Störung *α*; Leidenſchaft, Affect *β*. | *α* ipsorum perturbatio uictoriam interpellauit *C* magna exercitūs p. fit *C* quid est tumultus nisi perturbatio tanta ... *Ci* p. religionis *Ci*; daher *occ.*: tum serenitas, tum perturbatio caeli *Ci* (ſtürmiſches Wetter) Sturm; daher *metaph.* p. comitiorum *Ci* ſtürmiſche Auftritte in d. V.; beſ. p. rei publ. *Ci* rerum p. *Ci* Staatsumwälzung. | *β* quae Graeci πάθος uocant, nos perturbationes ... *Ci* in perturbationes incidere *Ci* p. animi *Ci* timor eius et perturbatio *Ci* 'Beſtürzung'.

perturbātor, ōris, *m.* u. **perturbatrix**, īcis, *f.* (perturbare) Verwirrer, Verwirrerin *Ci*.

perturbātus 3 (*adi. isol. PPP* v. perturbare) wirr, verworren *α*; beſtürzt, außer Faſſung *β*. | *α* onusti cibo perturbata cernimus *Ci* träumen wir wirres Zeug, perturbata tempora *Ci* ſtürmiſche. | *β* non minus perturbato animo atque uoltu *Ci* (verſtörtes Geſicht), quid foedius, quid perturbatius ... haec fugā? *Ci* omnes perturbati admirantur *N* ſind beſtürzt und ...

per-turbo, āre, āui, atus ſehr verwirren, in große Unordnung bringen *α*; *metaph.* ſtören, beunruhigen *β*; aufregen, aus der Faſſung bringen *γ*. | *α* impetu ordines perturbant *C* (die Glieder), aciem p. *S* pactiones periūrio p. *Ci* brechen. | *β* dies intermissus perturbat omnia *Ci* ut eam prouinciam perturbaret *Ci* ciuitatem tumultu *N* uectigalia nostra p. *Ci* die Steuereinkünfte, urbem terrore nocturno *Ci*. | *γ* omnium mentes animosque p. *Ci* Herz und Kopf, ne perturbarentur incommodo *C* his rebus uehementissime perturbor *Ci* clamore populi perturbari *Ci* ſich aus der F. bringen laſſen; vgl. animo perturbari *C*. Mit indir. Fr.: perturbantur, copias ne educere, an ... praestaret *C* ſie wiſſen in der Beſtürzung nicht, ob.

per-turpis, e ſehr unanſtändig *Ci*.

per-ungo, ere, unxi, unctus über und über einſchmieren; *occ.* ſalben: corpora oleo *Ci* perunctus nardo *H* mit gr. *acc.*: faecibus ora perunctī *H*.

per-ūro, ere, ussi, ustus verbrennen *α*; *metaph.* brennen *β*. | *α* ossa perusta lacrimis spargere *O* agrum perurere *L* im Lande ſengen und brennen, quidquid attigerat p. *Cu* verſengen; ſo auch von der („brennenden") Kälte: terra perusta gelu *O* vom Froſt verſengt. Nach dem brennenden Gefühl der Schläge: perustus funibus latus *H* zerprügelt, colla perusta *O* entzündet, wundgedrückt. | *β* sitis perurit saucios *Cu* brennender D. quält, peruri aestu (*sc.* amoris) *O* von brennender Liebe gequält werden.

Perusia, ae, *f.* alte etruriſche Bundesſtadt; j. Perugia, 15 km öſtl. vom traſimeniſchen See; *adi.* **Perusīnus** 3 von P., Einw. **Perusīni**, ōrum, *m.*

per-ūtilis, e ſehr nützlich *Ci*.

per-uādo, ere, uāsi, uāsus I. *intr.* hindurchgehen *α*; *tr.* durchgehen; *metaph.* durchdringen *β*. II. an ein Ziel gelangen, wohin kommen *α*; *metaph.* erreichen, gelangen *β*. | I *α* incendium per agros peruasit *Ci* per omnes par-

Digitized by Google

tes prouinciae *Ci*; *occ.* Arminius impetu equi peruasit *T* brach durch und entkam. | β uenenum artus peruasit *T* quae opinio animos gentium peruaserat *Ci* fama urbem p. *L.* | II α ne quid in nares possit peruadere *Ci* ad castra consulis *L* pars belli in Italiam p. *Ci.* | β quō non fama illius diei peruasit? *Ci* terror p. in aciem *L* verbreitet ſich.

peruagātus 3 ſehr bekannt, weit verbreitet: nomen peruagatum et peruulgatum *Ci* gloria est p. fama meritorum *Ci* cupiditas apud omnes peruagata *Ci* uersus peruagatissimus *Ci*; *adi. isol. PP* von:

per-uagor, āri, ātus sum umherſchweifen α; *metaph.* ſich ausdehnen, verbreiten β. | α hic praedonum nauiculae peruagatae sunt *Ci* omnibus in locis *Ci*; *trans.* domos suas *L* durchſchweifen; vgl. timores omnium mentes peruagantur *Ci.* | β de quo . . . peruagatum est usque ad ultimas terras *Ci.*

per-uagus 3 durchſtreifend *O.*

per-uasto, āre, āui, ātus völlig verwüſten: peruastatis agris praedāque abactā *LT.*

per-ueho, ere, xi, uectus I. durchführen α; *passiv* durchfahren β. II. hinführen, -bringen α; *passiv* hinfahren, -kommen β. | I α commeatibus peruehendis patet iter *L.* | β oceanum peruehitur *T* freto Siciliae peruehitur *C* er fährt in d. M. durch. | II α sacra Caere peruexit *L*; *metaph.* aliquem in caelum *Cu.* | β Thurios in Italiam peruectus *N*; *metaph.* ad exitus optatos *Ci.*

per-uello, ere, uelli tüchtig rupfen; *metaph.* reizen α; kränken β. | α radices peruellunt stomachum *H.* | β fortuna, dolor te peruellit *Ci.*

per-uenio, ire, ueni, uentum est an ein Ziel gelangen, ankommen α; *metaph.* gelangen, kommen β; von Lebloſem: wohin gelangen, etwas erreichen γ. | α nocte peruenie bant *L* tamen ſie an, eō ut peruentum est *N* als man dahin gelangte, p. domum, Pelusium, ad Genauam, in castra *C.* | β ad principatum peruenit *N* ad annum LXXX *N* erreichte das 80. J., in amicitiam, affinitatem *N* befreundet werden, ſich verſchwägern, in suam tutelam p. *N* = mündig werden, ad desperationem *N* in odium *N* in senatum *Ci*: auch im Laufe der Rede: ad hunc locum *C* ad illa opprobria *N.* | γ magistratuum ad aures p. *N* zu Ohren kommen, uoces, nuntius ad me p. *Ci* regnum ad Cornelium p. *Ci* pecunia, ager, praedia, Tusculanum ad aliquem p. *Ci* kommt in ſeine Hände. Öfter im Sinne von ſteigen, ſich ſteigern: ira in rabiem peruenerat *Cu* annona ad denarios L peruenerat *Ci.*

peruersitās, tātis, *f.* Verkehrtheit, Thorheit: opinionum *Ci* si quis in foro cantet aut alia p. *Ci.* Von:

peruersus 3, *adv.* ē (*adi. isol. PPP* von peruertere) verdreht, verkehrt α; *metaph.* verkehrt, unrecht, widerſinnig β; ſchlecht γ. | α peruersas induit comas *O* ſetzte die Perrücke verkehrt auf, oculi peruersissimi *Ci* ſtark ſchielend. | β quo quid potest dici peruersius? *Ci* ita peruersum, ut ridiculum sit *Ci* p. cachinnus *O* thörichtes, grauiter tulit hanc p. sapientiam *Ci* beneficio peruerse uti *Ci.* | γ nihil prauum et peruersum *Ci* p. Menalcas *V* (neidiſcher).

per-uerto, ĕrī uerti, uersus (altl. **per-uorto . . .**) umwerfen α; *metaph.* umkehren, umdrehen β; ſtürzen γ; zugrunde richten, vernichten δ. | α belua immanis omnia arbusta peruertit *Ci* rupes peruersae *L* 'abgeſtürzte'. | β deorum solia, mensas, focos scelere suo peruertit *Ci* bellum poscunt peruerso numine *V* 'den Götterwillen verkehrend', d. i. gegen d. W., uetustos peruertit mores *N* verkehrte (in ihr Gegentheil), peruerso more *Ci* gegen die S. | γ postquam Iunium peruertit *Ci* p. ciuem egregium iudicii procella *Ci* Ollium amicitia Seiani peruertit *T* Calpurnia peruertitur *T* wird geſtürzt (= verbannt). | δ Croesus Halyn superans magnam peruertet opum uim *Ci* Lysander Thasum peruertere concupiuit *N* p. ius libertatemque *Ci* uectigalia *Ci.*

per-uestigo, āre, āui, ātus ⟨durchſtöbern, durchſpüren; *metaph.*⟩ ausſpüren, erforſchen: illi — canes uenaticos diceres — ita odorabantur omnia et peruestigabant *Ci* p. sacrilegium *L.*

per-uetus, eris ſehr alt: Segesta, oppidum p. *Ci* tempora p. *Ci.*

peruicācia, ae, *f.* Beharrlichkeit α; Halsſtarrigkeit β. | α peruicaciā in hostem uti *T* ſtandhalten vor dem F. | β p. et superbia *L*; von:

per-uicax, ācis (perui⟨n⟩cere ohne Naſalierung) beharrlich α; ſtarrköpfig, eigenſinnig; *occ.* anhaltend β. | α peruicax qui in proposito ad uictoriam perseuerat *Isidor* eigtl. alſo bis zum Siege eine Sache durchfechtend, p. ad omnia animus *Cu*; mit *gen. obi.*: p. recti 'im Guten' *T.* | β aduersus peritos p. *T* Agrippina p. irae *T* peruicacia iussa mulierum *T* caprizies; *occ.* p. ira *Cu* cupido uisendi oceanum *Cu.*

per-uideo, ēre, uīdi, uisus I. überſchauen α; *metaph.* überblicken β. II. genau ſehen α; *metaph.* erkennen, einſehen β. | I α qui peruidet omnia, solem *O.* | β mens cuncta p. *O* tu mala peruides lippus *H* muſterſt ſie mit kranken Auge (d. h. oberflächlich). | II α ita densi rami ut neque peruideri possit, quae cuiusque stipitis palma sit et . . . *L.* | β penitus p., quid natura postulet *Ci* p. necessitatem *Ci.*

per-uigeo, ēre, ui ſehr kräftig ſein, ſehr blühen: opibus *T.*

per-uigil, is andauernd wachſam: insomnes magis quam peruigiles *T* peruigil in mediae noctis sidera *O.*

peruigilātio, ōnis, *f.* Nachtfeier: nocturna *Ci*; gleichbdtd. mit:

peruigilium, ii, *n.* das Nachtdurchwachen α; *occ.* die religiöſe Feier bei Nacht, Nachtfeier β. | α peruigilio fatigati *Iustinus.* | β castra peruigilio neglecta *L* peruigilia celebrauere feminae *T*; von:

per-uigilo, āre, āui, ātus wachbleiben, ⟨die Nacht⟩ durchwachen: ad luminis ignes peruigilat *V* orat, ut eam noctem peruigilet *Ci* in armis peruigilare *L.*

per-uīlis, e ſehr wohlfeil: annona *L.*

per-uinco, ere, uīci, uictus *intr.* völlig ſiegen α; *trans.* überwinden, beſiegen β; *metaph.* mühſam jemd. bewegen, etw. erzwingen γ. | α in amnis transgressu peruicit Vardanes *T.* | β quae peruincere uoces eualuere sonum? *H.* | γ peruicerat Rhodios, ut societatem retinerent, *L* non p. . . . quin *T* ne uträque peruinceret, alterum concedere *T* damit er nicht beides erzwinge, peruicerunt, ut consules dicerent . . . *L.*

per-uius 3 (vgl. obuius) durchſchreitbar, Durchgang geſtattend, gangbar, wegſam α; *metaph.* zugänglich, offen β. | α transitiones peruiae Iani nominantur *Ci* saltus peruii *L* p. amnis *T* iaculum tempora peruia facit *O* durchbohren; mit *dat.*: siluae equo non peruiae *O* flatibus *O*; daher *subst.* Durchgang: ne peruium illā exercitibus foret *T.* | β ambitioni peruium *T.*

per-uolgo s. u. peruulgo.

Digitized by Google

per-uolito, āre (durchfliegen, *metaph.*) durcheilen: lumen omnia loca p. *V. Frequ.* von:

per-uolo, āre, āui, ātus durchfliegen *α*; *metaph.* durcheilen *β*; hinfliegen *γ*. | *α* hirundo aedes peruolat *V.* | *β* LVI milia passuum cisiis p. *Ci* hasta aërium iter p. *O.* | *γ* animus peruolat in eam sedem *Ci* rumor p. ālis *O* eilt hin.

per-uolo, uelle, uolui sehr wollen, sehr wünschen: scire ex te peruelim *Ci* (dixit) peruelle id uidere *L* peruellem, adessent ei . . . *Ci.*

peruulgatus 3, *adv.* ē (*adi. isol. PPP* v. peruulgare) allbekannt, sehr verbreitet *α*; gewöhnlich, gemein *β*. | *α* quorum p. sunt nomina *N* maledicta *Ci.* | *β* usitatus honos p. quo *Ci.*

per-uulgo (altl. **per-uolgo**) āre, āui, ātus bekannt machen *α*; gemein machen; *occ.* preisgeben *β*. | *α* peruolgari iudicium populo imperaui *C.* | *β* operam suam peruolgare et communicare *Ci*; *occ.* mulier se omnibus peruolgauit *Ci.*

pēs, pĕdis, *m.* (gr. *ποῦς, ποδός*, dtsch. Fuß, § 6) I. der Fuß; *occ.* Huf, Kralle *α*; *metaph.* Fuß (von personificiert gedachten Dingen) *β*; Segelschote *γ*. II. *meton.* Schritt, Gang, Lauf *α*; Fuß (als Längenmaß) *β*; darnach *metaph.* Takt, (Zeitmaß) *γ*; *synecd.* Versart *δ*. III. Besondere Verbindungen. | **I** *α* nec manus nec pedes ei adfinxit *Ci* equorum pedes priores *N*; *occ.* equus pede terram ferit *V* accipiter columbam pedibus uncis euiscerat *V*; daher: pede captus *L* gelähmt, altero pede claudus *N* an einem F. lahm, pedibus non iam ualere *N* nicht mehr gut zu Fuße sein, | *β* crepante lympha desilit pede *H* retrahitque pedem simul unda *V* eito pede labitur aetas *O* flüchtigen Fußes; so auch: mensae pes tertius impar *O.* | *γ* pes extremus angulus ueli *Isidor* das Tau zum Wenden des Segels; nauis pede labitur aequo *O* pedibus aequis *Ci* mit gleichgespanntem Tau also: vor dem Winde: una omnes fecere pedem *V* nur ein Tau spannen, also: mit halbem Winde segeln, lavieren. | **II** *α* adi pede tua sacra secundo *V* gnädigen Gangs, pedibus melior Lycus *V* der besser im Laufe ist, pedibus uincere *O* im Wettlaufe. Quo te, Moeri, pedes? (*sc.* agunt) *V* führen dich die Schritte, nach *ἃ πόδες ἄγον* bei *Theokrit.* Sprichw.: pecunia pedibus compensatur bei *Ci* vom billigern Landgute einen weitern Weg haben. | *β* Der römische Fuß war etwas kleiner als der deutsche, man kann ihn rund ⅓ m gleichstellen; 5 pedes sind ein passus; murus in altitudinem XVI pedum *C*; daher sprichwörtlich: negat se a te pedem discessisse *Ci* keinen Fuß breit od. metiri se suo pede *H* sich nach dem eigenen Maße messen, pedes XXX quoquo uersum *Ci* = ins Gevierte. | *γ* Nach dem griech. *ποῦς*: pedibus claudere uerba *H* rhythmisch gestalten, musa per undenos emodulanda pedes *O* Distichon (Hexameter und Pentameter), pedem extremum trahere *O* vom Choliamben, 'Hink'jambus; daher vom Verse: | *δ* pes ter percussus *H* der jambische Trimeter, hunc socci cepere pedem *H* diese Versart nahm die Komödie auf, Lesbius pes *H* lesbischer 'Ton', sapphische Strophe. | **III** *Acc.* pedem ferre *V* = gehen, kommen, p. inferre eintreten, (auch oft pedem ponere) *Ci* p. efferre *Ci* heraustreten, p. conferre *CiL* angreifen; daher: collato pede *Cu* od. pede presso Fuß an Fuß, p. referre *CO* sich zurückziehen, zurückweichen; vgl. pedem retrahere, reuocare *V.* Mit Präposit.: ad pedes descendere *L* desilire *C* degredi *L* absitzen, abspringen, vom Pferde steigen, equitem ad pedes deducere *L* absteigen lassen, ad pedes accidere, se prosternere, se abicere *Ci* zu Füßen fallen, ante pedes positum esse *Ci* vor Augen liegen, ante pedes alicuius *Ci* in seiner Gegenwart, circum pedes *Ci* um sich. *Abl.* pedibus ire in sententiam alicuius *SLCi* (vom Senator bei der Abstimmung) der Meinung eines andern beitreten, mit ihm stimmen, pedibus flumen transire *C* zu Fuß (auf einer Furt), pedibus mereri *L* als Fußsoldat dienen; doch vgl. oppida neque pedibus neque nauibus aditum habebant *C* zu Lande — zu Wasser. Mit Präposit.: duas urbes sub pedibus tuis relinquemus? *L* unter deinen Händen = in deiner Gewalt; daher sub pedibus timor est *O* wird nicht beachtet.

pessimus s. u. malus.

Pessinus, untis, *f.* (*Πεσσινοῦς*) St. in Galatien am Oberlaufe des Sangarius, Hauptsitz des Cybelecultus; *adi.* **Pessinuntius** 3 von P. sacerdos *Ci.*

pessum (vulgäre Form für peruersum? vgl. prosa = prouorsa und susum = sursum, rusum = rursum, reuersum) 'zugrunde', hinab; meist *metaph.* in den *Expt.*: pessum ire zugrunde gehen, pessum ituros Italiae campos *T* pessum dare zu grunde richten (auch als ein Wort pessumdo geschrieben), quod multos etiam bonos pessumdedit *T* animus ad uoluptatem corporis pessumdatus *S* herabgekommen bis zu . . .

pesti-fer, fera, ferum, *adv.* pestiferē (pestis) Verderben bringend, unheilvoll, schädlich: uipera uenenata et pestifera *Ci* accessus ad res salutares, a pestiferis recessus *Ci* impium ferrum ignesque pestiferi *Ci.*

pestilens, tis (§ 32, pestis) ungesund; *metaph.* verderblich: locorum alii salubres, alii pestilentes *Ci* agri deserti ac pestilentes *Ci* annus p. *CiL* adspiratio grauis et pestilens *Ci.* Davon:

pestilentia, ae, *f.* die ungesunde Luft, Witterung; *occ.* Gegend *α*; Pest, Seuche *β*. | *α* p. autumni *C* die ung. Herbstwitterung, agri propter pestilentiam uasti *Ci*; *occ.* Salpinorum pestilentiae fines *Ci.* | *β* Massilienses graui p. conflictati *C* pestilentia eo anno incidit in urbem *L.*

pestis, is, *f.* (vgl. Fw. Pest) ansteckende Krankheit, Seuche *α*; *metaph.* Unheil, Verderben *β*; *meton.* (von Pers.) Unheil, Geißel, Unhold *γ*. | *α* pecudum pestes *V* ibes auertunt pestem ab Aegypto *Ci.* | *β* p. belli *V* pestis textilis *Ci* (dicht.) vom Nessushemd, eloquentiam ad bonorum pestem perniciemque conuertere *Ci.* | *γ* producti sunt in contionem ab illa furia ac peste patriae *Ci* geminae pestes cognomine Dirae *V* tristius monstrum et saeuior pestis *V* (Scheusal), coluber pestis boum *V.*

Petēlia, ae, *f.* Städtchen in Bruttium, j. Strongoli *V*; *adi.* **Petēlinus** 3 von Pet.; *subst.* Einw. v. P. *L.*

petesso, (od. **petisso**) ere (von petere, vgl. petessere antiqui pro petere dicebant eā quidem uerbi formā, qua sunt lacessere, facessere *Festus*) erstreben: laudem *Ci.*

Petilius. § 15, od. **Petillius** 3 Name einer gens. Bes. 1. Q. P. Spurinus, praetor urbanus 181, cos. 176. 2. Q. P. Cerealis, 60 n. Chr. Legat in Britannien, führte seit 69 den Bataverkrieg gegen Claudius Civilis, später Statthalter in Britannien *T.*

petītio, ōnis, *f.* (petere) I. Angriff. II. Bitte; *occ.* Bewerbung *α*, Anspruch vor Gericht, Klage *β*. | **I** tuas peti-

Digitized by Google

tiones parua declinatione effugi *Ci* petitiones rationesque dicendi *Ci* Angriffsweiſen. | **II** *α* p. indutiarum *L*; *occ.* honorum *T* consulatūs *C* praeturae, quaesturae, auguratūs etc. p. *Ci*; ſo auch allein: in ipsa petitione gladiatores dare *Ci* während der Amtsbewerbung, desistere de petitione *L* abſtehen. | *β* accusationem et petitionem adornare *Ci* actio in personam infertur, petitio in rem *Papinianus*.

petītor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. petere) Bewerber, Amtswerber *α*; 'Angreifer', Kläger (in Civilſachen) *β*. | *α* descendit in campum petitor *H* petitor consulatūs *Ci*. *β* quis erat petitor, quis reus, quis iudex? *Ci*.

peto, ere, īui (ii) ītus (gr. *πέτομαι* u. *πί-πτ[ε]τω*) I. Grundbdtg. fliegen; daher II. wohin eilen, hingehen *α*; (feindlich) losgehen, angreifen; *metaph.* bedrohen *β*; (freundlich) bittlich angehen *γ*; III. einer Sache nachgehen: aufſuchen, ſuchen; *metaph.* nach etwas ſtreben *α*; ſich bewerben *β*; verlangen; *occ.* gerichtlich beanſpruchen *γ*; bitten *δ*; holen, herholen *ε*. | I Vgl. aci-piter, aues praepetes, penna aus *pet-na. Nahe ſtehen Fälle wie: aues altum petiere *H* flogen hoch auf, petierunt aethera pennis *V*; aber in submissi petimus terram *V* erkenne: *πί-πτομεν*. | **II** *α* Pergama cum peteret Helena *V* (fugientes) naues petierunt *N* eilten in, Etruriam petens *N* nach Etr., continentem p. *C* ſteuern nach, cursu muros p. *V* laufen zu u. a.; *pass.* Troia petitur classibus *V* man eilt zu Schiffe nach, Phasis Grāis (*dat. graec.*) petitus *O* wohin die Argoſchiffer ſteuerten. Mit *acc. pers.*: Apollo Ascanium petit *V* naht ihm. Mit innerem Obj.: iter terrā petere *Ci* den Landweg gehen ('nehmen'), fugam petere *C* Flucht 'ergreifen'; *metaph.* petit nauis portum *Ci* ſteuert in, campum amnis *V* ſtrömt ins Gefilde, mons p. astra *O* hebt ſich zu den St. empor. | *β* Vgl. impetus s. u. gladiatores petunt uehementer *Ci* 'fallen aus', angues Laocoonta petunt *V* gehen los', Indos p. *Cu* angreifen, Hesperiam bello petisti (= petiisti) *V* haſt bekriegt. Daher *occ.*: taurus cornū petit *V* ſtößt, mālo puella me petit *V* bewirft mich, rex telis petebatur *Cu* wurde beſchoſſen, arcu alta petere *V* in die Höhe zielen, terram ore *V* in die E. beißen, genas ungue *O* losgehen, zerkratzen, somnus petit nautam *V* überfällt u. ſ. w.; *metaph.* Troianos monstra petunt *V* zielen auf ſie, drohen ihnen, maxime Athenienses peti dicebantur *N* es hieß, der Angriff gelte, drohe den A., cuius latus mucro petebat? *Ci* aliquem fraude *L* falsis criminibus *T*. | *γ* te supplex peterem *V* und ſo nachcl.: imperatorem petiit, ut...; dicht.: Ilionea petit dextrā *V* erfaßt ihn mit der R. | **III** *α* ut aliud domicilium, alias sedes petant *C* apibus statio petenda *V*; *metaph.* salutem fugā petere *NC* das Heil auf der Fl. ſuchen, p. alicuius societatem *N* quo minus gloriam petebat (nachgieng) eo magis sequebatur *S* se non pecuniam, sed uitam et sanguinem p. *Ci* aliquid armis petere *Ci* delectationem, praemia laudis *Ci*; dicht. (nach Analogie von studere) mit *inf.*: petunt dextrae coniungere dextram *O* ne pete conubiis natam sociare Latinis *V* u. a. geh nicht darauf aus ... | *β* Zunächſt von Ämtern: sua studia ad honores petendos conferre *Ci* coeperas petere tribunatum plebis *Ci* praeturam u. ſ. w., ii qui nunc petunt *Ci* die jetzigen Bewerber. Dann von Liebeswerbung: uirginem petiere iuuenes *L* multi illam *V* umwarben ſie, ut Sempronia uiros peteret saepius, quam peteretur *S* öfter den Männern nachgieng ..., natam et conubia p. *V*. | id quod petiuit consecutus est *N* ſein Verlangen, quantum res petit *Ci* verlangt, erfordert, uirgo ad libidinem petita *L* noua iura, noua decreta petebantur *Ci*; *occ.* heres sibi soli, non coheredibus petit *Ci* p. hereditatem *Ci* hereditatis possessionem *Ci*; daher: pecunia tibi debebatur, quae nunc petitur per iudicem *Ci* (die du gerichtlich einklagſt), pecuniā petitus ab Hermippo *Ci* multa ab aliquo apud praetorem *Ci*. | *δ* pacem petere *N* um Frieden, eius delicti ueniam *Ci* erbitten, auxilium a Lacedaemoniis *N*; dicht.: aux. p. mucrone *V* pacem ab eo *N*; mit dopp. *acc.*: eum ducem ab Atheniensibus *N* ihn als Feldherrn; mit flgd. abhäng. Heiſchſatze: petit a Pompeio, milites conuenire iuberet *C* er ſolle; daher mit Conjunction: a uobis peto, ut consilium probetis, deinde ne impedire conemini *N* petiit, ut ab aratoribus ne amplius ... exigeret *Ci*. | *ε* aggeris (commeatus) petendi causa procedere *C* um Erde (Lebensmittel) zu holen, aliquid ab impedimentis *C* custodem in uincula petiuit *V* holte ihn herauf u. feſſelte ihn; *metaph.* latere petitus imo spiritus *H* (gemitus *O*) ein tief aus der Bruſt geholter Seufzer, longe et alte petito prooemio *Ci* weithergeholt, unde exempla peterentur *Ci* a litteris obliuionem *Ci*.

NB. *Pf.* classf.: petii, dicht.: petī, petīsti, petīt = petii, petiisti, petiit.

petorrītum, i, *n.* (Fw. celtiſch petor = quatuor, § 15, rit = rota; alſo: vierräderiger) Wagen, Kaleſche: petorritum Gallicum uehiculum est, dictum a numero quatuor rotarum *Festus*.

petra, ae, *f.* (Fw. *πέτρα* vgl. *πέτροα*, äol. = *πέτταρα*; daher): Quader, Stein; *synecd.* Fels: petrarum genera sunt duo: alterum naturale saxum (Fels), alterum manufactum (Quader) *Festus*. Als *n. pr.* § 27: I. equites Romani, quibus Petra cognomen *T* (vgl. Stein als Familienname); II. **Petra**, ae, *f.* (vgl. Stein a. d. Donau) 1. St. in Arabien, 80 km ſüdl. vom todten Meer; 2. St. in Sicilien, j. Casal della pietra. Einw. **Petrīni**, orum *Ci*; 3. St. in Thracien; 4. Petra Sogdianā am Orus u. a. Davon:

Petraeus 3 (*πετραῖος*) 'Felsmann', redender Centaurenname *O*. Arabia Petraea nach Petra II. 1.

Petrēius 3 Name einer plebeiſchen gens. Beſ. 1. M. P., der über die Catilinarier bei Fäſulä ſiegte *CiS*; 2. M. P. 54—49 unter Pomp. in Spanien, erlitt 46 die Niederlage bei Thapſus *C*.

Petrīnum, i, *n.* Städtchen und Landgut im Gebiete von Sinueſſa (ager Falernus) mit gutem Wein *H*.

petro, ōnis (petra) ein abgehärt. Landmann (*Festus*), darnach (§ 27) **Petrōnius** 3 Name einer plebeiſchen gens. Beſ. 1. P. Petr., 24 Statthalter in Ägypten, kämpfte bis 21 mit der Äthiopenkönigin Candace *T*; 2. P. Petr., unter Tiberius Statthalter von Aſien, unter Caligula Legat in Syrien *T*; 3. Petr. Turpilianus, unter Nero in Britannien *T*; 4. C. Petr. Arbiter, Vertrauter Neros, angeblich Verfaſſer eines bruchſtückweiſe erhaltenen Romans *T*.

Petrocorii, ōrum, *m.* Volk in Gallien, Hptſt. Vesunna, jetzt (§ 30) Périgueux in der ehemaligen Landſchaft Perigord, 100 km nö. von Bordeaux *C*.

petulans, antis *adv.* petulanter (*adi. isol. PPrA* von *petulare aus petulus; Stamm v. petere) losgehend, ausgelaſſen *α*; frech, leichtfertig, wollüſtig *β*. | *α* petulantes et petulci, qui proteruo impetu petunt *Festus*

Digitized by Google

petulantissime insectari *Ci* petulanter maledicere *Ci* petulans dictum *Ci*. ‖ β si uidua libere, proterue, petulanter uiueret *Ci* audax, petulans, libidinosus *Ci*. Davon:

petulantia, ae, *f.* Ausgelassenheit, Frechheit: a petendo petulantia *Nonius* ex hac parte pudor pugnat, illinc petulantia *Ci* p. et libido est adolescentium non proborum *Ci*.

petulcus 3 (vgl. s. u. petulans) losgehend, angreifend: haedi petulci *V* (stößige).

peucē, ēs, *f.* (Fw. πεύκη) die Kiefer (Kien-föhre); davon: **Peucetius** 3 zu dem mittleren Theil Apuliens (zwischen Bari und Tarent) gehörig, apulisch: P. sinus *O* = der tarentinische.

Phaeus, i, *m.* (*Φάκος*) bei Pella, Schatzkammer der mac. Könige *L*.

Phaeax, ācis, *m.* (*Φαίαξ*) Phäake. Nach der homerischen Schilderung der Phäaken (Einwohner von Scheria = Corfu) sprichwörtl. = wohlgepflegt: pinguis Phaeaxque *H*. **Phaeacis**, idis, *f.* (*ἡ Φαιακίς*) Gedicht des Tuticanus (wahrsch. Nachahmung der Nausicaaepisode aus der Odyssee); *adi.* **Phaeăcius** 3 phäakisch.

Phaedimus, i, *m.* (*Φαίδιμος* schimmernd) redender Name eines Niobesohns *O*.

Phaedon, ōnis, *m.* (*Φαίδων*) Schüler des Socrates, nach ihm benannt Platons Gespräch über die Unsterblichkeit der Seele.

Phaedra, ae, *f.* (*Φαίδρα* vgl. *φαιδρός* leuchtend) Schwester der Ariadne, Gemahlin des Theseus; über ihre Liebe zu Hippolytus s. u.

NB. Phaedrā bei *O* mit Beibehaltung der griechischen Quantität.

Phaedrus, i, *m.* (*Φαῖδρος* vgl. *φαιδρός*) 1. Epicuräer in Athen, Lehrer Ciceros; 2. Schüler des Socrates, nach ihm ein platonischer Dialog benannt.

Phaeocomes, ae, *m.* (*φαιός* grau, *κόμη* Haar) redender Centaurenname *O*.

Phaestum, i, *n.* (*Φαιστός* § 21) 1. Stadt an der Südküste Cretas; davon **Phaestias**, adis, *f.* die Einwohnerin von Ph. *O*; *adi.* **Phaestius** 3 tellus zu Ph. gehörig *O*; 2. Stadt in Thessalien (Landsch. Thessaliotis) *L*.

Phaëthōn, ontis, *m.* (*Φαέθων* 'Leuchter') I. Cultname des Helios (Sol) *V*; II. Sohn des Sol und der Clymene. Als Zeichen der Anerkennung seiner Abstammung überläßt ihm Sol für einen Tag die Lenkung des Sonnenwagens. Ph. irrt vom Wege ab und steckt die Erde in Brand. Zeus erschlägt ihn mit dem Blitze. Seine Schwestern (**Phaëthontias**, adis, *f.*) beweinen ihn so, daß sie die Götter in Pappeln verwandeln; ihre Thränen werden Bernstein. *Adi.* **Phaëthontēus** 3 (*Φαεθόντειος*) des Ph.: ignes *O*; als *fem.* **Phaethontis**, idis, *f.* phaëtontisch: uolucris *O* = Schwan (Cycnus s. u.); daher: (*φαέθουσα* die Leuchtende) **Phaëthusa**, ae, *f.* eine Schwester des Phaëthon *O*.

phalanga, ae, *f.* od. **palanga** (Fw. § 21 *φάλαγξ*) Walze, Rolle: hoc opus palangis subiectis ... admouent *C*.

phalangītes, ae, *m.* (Fw. *φαλαγγίτης*) nach macedonischer Art schwerbewaffneter Fußsoldat *L*.

Phalantus, i, *m.* (*Φάλαντος*) Name jenes Spartaners, der die Parthenier nach Italien führte und Tarent gründete.

phalanx, langis, *f.* (Fw. *φάλαγξ*) Schlachtordnung, Schlachtreihe. 1. Schon Homer: *Τρώων ῥῆξε φάλαγγα*; in dieser allgem. Bdtg. bei Dichtern: Agamemnoniae phalanges *V*; daher: Argiua phalanx *V* das Griechenheer; 2. oft die Hoplitenfront zu Athen und Sparta: Chabrias phalangem loco uetuit cedere *N*; 3. meist die macedonische Aufstellung des schweren Fußvolks von 50 Mann Front und 12—16 Mann Tiefe: Antigenes, cuius sub imperio phalanx erat Macedonum (= das schwere Fußvolk) *N*; 4. viereckige Schlachthaufen der nordischen Völker: Heluetii phalange facta successerunt *C*; *acc.* gr. anga, angas, lat. angem, anges.

Phalara, ae, *f.* (*Φάλαρα*) Hafenort in Thessalien am malischen Busen.

Phalaris, idis, *m. acc.* im (*Φάλαριν*) Tyrann zu Agrigent, durch Grausamkeit berüchtigt, ließ zum Rösten Verurtheilter durch Perillus einen ehernen Stier verfertigen und verbrannte zuerst den Künstler in demselben.

Phalasarna, ae, *f.* (*Φαλάσαρνα*) St. auf der Westküste von Creta; *adi.* **Phalasarnēus** 3 (*Φαλασάρνειος*).

phalerae, ārum, *f.* (gr. *τὰ φάλαρα*, über den Geschlechtwechsel § 38) Brustschmuck für Männer α; bes. als militärische Auszeichnung β; für Pferde (bestehend aus runden Metallplatten) γ. ‖ α Euryalus phaleras humeris aptat *V* nobiles anulos aureos et phaleras deposuerunt *L*. ‖ β Q. Rubrium ... coronā et phaleris et torque donasti *Ci*. ‖ γ argenti plurimum in phaleris equorum erat. Daher:

phalerātus 3 mit Brustschmuck geziert: equus *L* (vom Singular *phalera).

Phalerum, i, *n.* (*Φαληρόν*) Hafen von Athen östl. vom Piräus; *adi.* **Phalērīcus** 3 daher Phalericus (mit u. ohne portus) = Phalerum. Einw. **Phalērēus** (*Φαληρεύς*) bes. Demetrius Ph., geb. um 345 zu Phaleron, Regent zu Athen als Stellvertreter Cassanders von 317—307, starb 283 als Verbannter in Ägypten.

Phanae, ārum, *f.* (*Φαναί*) Südspitze von Chius; daher: rex **Phanaeus** *V* der königliche Wein von Chius.

Phantasus, i, *m.* (*Φάντασος* 'Gaukler' von *φαντάζω*) Personification der Phantasie, Traumgott, Sohn des Schlafes *O*.

Phaōn, ōnis, *m.* (*Φάων*) Jüngling aus Lesbos, angeblich von Sappho geliebt, ohne ihre Liebe zu erwidern *O*.

pháretra, ae, *f.* (Fw. *φαρέτρα*) Köcher: sagittifera *O* grauida sagittis *H*. Im Hexameter stets pharétra, als Versschluss auch pharétra *O*. Davon:

pharetratus 3 mit dem Köcher, köchertragend: puer *HO* = Cupido ph. uirgo *O* = Diana.

pharmacopōla, ae, *m.* (Fw. *φαρμακοπώλης*) Arzneiverkäufer, Quacksalber, Apotheker: L. Clodius ph. circumforaneus *Ci* der seine Bude am Forum hat.

Pharnabazus, i, *m.* (*Φαρνάβαζος*) persischer Satrap im nordwestl. Kleinasien unter Dareus II. u. Artaxerxes II.

Pharnacēs, is, *m.* (*Φαρνάκης*) König in Pontus, Sohn des Mithridates, 48 von Cäsar besiegt: (ueni, uidi, uici!).

Pharos od. **Pharus**, i, *acc.* on, *f.* (*Φάρος*) kleine Insel vor Alexandria, durch einen Damm mit der Stadt verbunden, mit berühmtem von Ptolemäus Philadelphus

Digitized by Google

gebauten Leuchtthurm. Daher *adi.* **Pharius** 3 alexandrinisch, ägyptisch: Ph. iuuenca *O* = Io.

Pharsālus, i, *f.* (*Φάρσαλος*) St. im südl. Thessalien, j. Fersala. Schlacht 48; *adi.* **Pharsālicus** 3 *Ci*; **Pharsālius** 3 *CiL*; *subst.* **Pharsalia,** ae, *f.* das Gebiet von Ph. *OT.*

Phasēlis, idis, *f.* (*Φασηλίς*) St. in Lycien an der Grenze gegen Pamphylien *Ci*; Einw. **Phasēlītae,** ārum, *m.* (*Φασηλῖται*) *Ci.* Vgl.

phasēlus, i, *m.* (Fw. *φάσηλος*) als Lw. an die lat. *Demin.* angeschlossen § 23: **phaseolus,** i, *m.* woher dtsch. Lw. Fasole, Fisole: die Bohne *α*; *metaph.* ein (schotenähnliches) leichtes Schiffchen *β*. | *α* seres uilem phaselum *V.* | *β* cohors phaselo uecta *S.*

Phāsis, idos und idis, *acc.* sin, sim (*Φᾶσις*) Grenzfluss zwischen Kleinasien und Colchis mit gleichnamiger Stadt an seiner Mündung: limosus Ph. *O*; *adi.* 1. **Phāsis,** Phāsidis oder **Phasias,** adis, *f.* phasisch, colchisch; *subst.* Colcherin, d. h. Medea *O*; 2. **Phāsiacus** 3 (*Φασιακός*) colchisch *O*; 3. mit lat. Endung: **Phāsiānus** 3 colchisch; daher: phasianus (*sc.* ales, gallus) der Fasan (Lw.).

Phēgeus *m.* (*Φηγεύς*) Eponym v. Phegia (Psophis), ließ den Alcmäon, d. Gemahl seiner Tochter Alphesiböa (daher **Phēgis,** idos, *f. O* die Phegeustochter) ermorden, weil dieser ihr die Treue gebrochen und sich mit Callirrhoë verbunden hatte; Declination vgl. Orpheus; *adi.* **Phēgeĭus** 3 des Ph.: ensis *O.* Vgl.

Phēgia, ae, *f.* (*Φηγία* von *φηγός* Buche) Stadt in Arcadien, später Psophis genannt. Daher *adi.*: **Phēgiacus** 3 von Phegia: Erymanthus *O* Fluss bei Ph.

Phēmius, ii, *m.* (*Φήμιος*) in der Odyssee gerühmter Citherspieler auf Ithaka; daher appell. (§ 27) ein Musiker wie Ph., ein ausgezeichneter Citherspieler *O.*

phēnē, ēs, *f.* (*φήνη*) Sprinz, Falkenart; daher: **Phenē,** Gattin des Periphes, in einen Falken verwandelt *O.*

Phenĕus, i, *f.* (*Φένεος*) j. Fonia in Arcadien, 50 km westl. v. Corinth mit gleichnamigem See, dessen Wasser für todbringend galt *O.* Einw. **Pheneātae,** ārum, *m.* (*Φενεᾶται*) *L.*

Pherae, arum, *f.* (*Φεραί*) Stadtname; 1. Küstenstadt in Messenien, 30 km westl. v. Sparta; 2. St. in Thessalien mit der Hafenstadt Pagasä am gleichnamigen Meerbusen. In der Sage Residenz des Admetus, in der Geschichte bekannt durch den Tyrannen Alexander; *adi.* **Pheraeus** 3 (*Φεραῖος*) Alexander Ph. *N* od. Pheräus allein *O*; Tyrann zu Ph. von 370—357; gens Ph. ein Tyrannengeschlecht, wie das des Al. *O*; uaccae Ph. *O* die Kühe des Admet.

Phēreclus, i, *m.* (*Φέρεκλος*) baute dem Paris das Schiff zur Entführung der Helena; *adi.* **Phereclēus** 3 (*Φερεκλεῖος* § 23).

Pherecratēs, is. *acc.* ēn (*Φερεκράτης*) griech. Mannsname. Davon **Pherecratius** 3 od. ēus (*Φερεκράτειος* § 23) logaödische Versart nach einem griechisch. Dichter benannt.

Pherecydēs, is, *m.* (*Φερεκύδης*) Lehrer d. Pythagoras von d. Ins. Syros (*ὁ Σύριος*) um 550; *adi.* **Pherecydēus** 3 (*Φερεκύδειος*) *Ci.*

Pherēs, etis, *m.* (*Φήρης*) Eponym der Stadt Pherai in Thessalien, der Sage nach Vater d. Admetus, der daher **Pherētiadēs,** ae, *m.* Sohn des Ph., heißt *O* (*Φερητιάδης*) *O.*

phiala, ae, *f.* (Fw. *φιάλη* dtsch. Fw. Phiole) Schale; als n. pr. **Phialē,** ēs, *f.* Nymphenname *O.*

Phidias, ae, *m. acc.* an (*Φειδίας* § 23) I. der berühmteste Bildhauer der pericleischen Zeit, der den olympischen Zeus und die Athene parthenos schuf; *adi.* **Phidiacus** 3 (*Φειδιακός*) *O*; II. Athener, zu Sullas Zeit Leiter der athen. Staatsverwaltung *N.*

Philadelphia, ae, *f.* (*Φιλαδέλφεια*) Stadt in Lydien, 40 km südöstl. v. Sardes; Einw. **Philadelphēni,** ōrum, *m.*

Philadelphus, i, *m.* (*φιλάδελφος* bruderliebend, schwesterliebend). Als Cognomen z. B.: Annius Ph. *Ci*; Ptolomäus Philad. führt seinen Namen, weil er nach alter Sitte seine Schwester Arsinoë heiratete.

Philaeni, orum od. ōn, *m.* (*Φίλαινοι*) die carthagischen Brüder, die sich, um ihres Vaterlandes Gebiet zu erweitern, lebendig begraben ließen; daher: arae Philaenōn (*Φιλαίνων βωμοί*) Hafen an der carthagisch-cyrenäischen Grenze.

Philammōn, ōnis, *m.* Sänger, Sohn Apolls u. d. Chione *O.*

Philēmōn, onis, *m.* (*Φιλήμων*) Mannsname, bes. der griechische Lot, vgl. Baucis *O.*

Philippi, ōrum, *m.* (*Φίλιπποι*) Stadt in Macedonien, nordwestl. von Amphipolis, j. Filibejik. — Dav.: **Philippēus** u. **Philippius,** a, um, philippisch. (§ 23, *Φιλίππειος*) lat. auch **Philippensis,** e *N.*

Philippopolis, *acc.* in u. im, *abl.* i, *f.* (*Φιλίππου πόλις, Φιλιππόπολις*) Stadt in Thracien, am rechten Ufer des Hebrus, j. Philippopel.

Philippus, i, *m.* (*Φίλιππος*) Mannsname: I. Name einiger macedon. Könige, 1. am bekanntesten des Amyntas Sohn, der berühmte Vater Alexanders des Gr. (reg. 360 bis 336). 2. Ph. Arrhidäus, Halbbruder Alexanders. 3. Ph. V, König 220—179. II. Leibarzt Alexanders. *Meton.* Eine von König Philipp geprägte Goldmünze, ein Philippd'or: regale nomisma, Philippos *H.* Davon: **Philippēus** u. **Philippicus** 3 orationes Philippicae *Ci* die Reden des Demosthenes gegen Ph. Nach ihnen benennt man Ciceros Reden gegen Antonius. II. Cognomen in der gens Marcia. L. Marc. Ph. Stiefvater des Octavianus *C.*

Philistus, i, *m.* (*Φίλιστος*) Historiker aus Syracus, Zeitgenosse der beiden Tyrannen Dionysius.

philitia, ōrum, *n.* (Fw. *φιλίτια*, 'Freundesmahl') die gemeinsamen Mahlzeiten der Spartaner *Ci.*

Philoclēs, is, *m.* (*Φιλοκλῆς*) athenischer Feldherr.

Philoctētēs, ae, *m.* (*Φιλοκτήτης*) Sohn des Pöas u. Gefährte des Hercules, nahm am Zuge gegen Troja Theil; von einer Schlange gebissen, wurde er auf Lemnos ausgesetzt, im zehnten Jahre aber nach Troja berufen, wo er mit des Hercules Pfeilen den Paris erlegte. Davon: **Philoctētaeus** 3 des Philoctetes.

Philodēmus, i, *m.* (*Φιλόδημος*) aus Gadara, berühmter Epicuräer, Freund des L. Piso, Dichter *Ci.*

Philomēla, ae, *f.* (*Φιλομήλη*) Tochter des athenischen Königs Pandion, Schwester der Procne, von denen diese in eine Schwalbe, jene in eine Nachtigall verwandelt wurde *O*; daher *meton.* die Nachtigall: populeā maerens ph. sub umbra *V.*

NB. In griechischen Quellen wird Philomele zur Schwalbe, Procne zur Nachtigall. Die Verwechslung beruht auf VE, indem man Philomele an *μέλος* anschloss.

Digitized by Google

Philomēlium, ii, *n.* Stadt im südöstl. Theile von Phrygien, j. Akcher. Davon: **Philomēlienses,** ium, *m.* die Einw. von Ph.

Philopoemēn, menis, *m.* (*Φιλοποίμην*) Feldherr des achäischen Bundes aus Megalopolis, geb. 253.

philosophia, ae, *f.* (Fw. *φιλοσοφία*) Weltweisheit, Philosophie *α*; *meton.* philosophisches Problem, ph. Gegenstand *β*. | *α* ph. nihil est aliud quam sapientiae studium; sapientia autem est rerum humanarum et diuinarum scientia *Ci.* | *β* de ph. sermo habetur *N.*

philosophor, ātus sum philosophieren, forschen, nachdenken: cum minime uidebamur, tum maxime philosophabamur *Ci*; von:

philosophus 3 (Fw. *φιλόσοφος*, 'weisheitliebend') philosophisch *α*; *subst.* Weltweiser, Philosoph *β*. | *α* philosophae scriptiones *Ci.* | *β* Pythagoras dixit artem se scire nullam, sed esse philosophum *Ci.* NB. philosophus ist allein classisch, philosophicus 3 erst spätlat.

Philōtas, ae, *m.* (*Φιλώτας*) Sohn des Parmenio, Reitergeneral Alexanders.

philtrum, i, *n.* (Fw. *φίλτρον* v. *φιλεῖν*, dtsch. Lw. filtrieren) Liebestrank: philtra nocent animis *O.*

Philus, i, *m.* (Fw. *Φίλος*) als Cognomen in der gens Furia gebräuchlich. Bes. 1. P. Fur. Ph., cos. 223. 2. P. Fur. Ph., cos. 136. 3. L. Fur. Ph., Freund des Lälius u. Scipio. Daher (§ 29) Phili, ōrum Männer wie Ph. *Ci.*

philyra, ae, *f.* (Fw. *φιλύρα*) Linde *α*; Lindenbast *β*. | *α* *φιλύρης φλοιῷ μαντεύονται Herodot.* | *β* nexae philyrā coronae *H.* Als n. pr. § 27: **Philyra,** ae, *f.* Dryade, Tochter des Oceanus, von Saturn Mutter des Chiron, in eine Linde verwandelt. *Adi.* **Philyrēius** 3 (*Φιλυρήϊος*) der Phil.: heros *O* = Chiren, tecta *O* = des Chiron. Metronym. **Philyridēs,** ae, *m.* (*Φιλυρίδης*) Sohn der Ph. Chiron (von den hexametr. Dichtern, da ⏑⏑⏑– unbrauchbar ist, mit geschärfter Anfangssilbe gemessen!) *O.*

phīmus, i, *m.* (Fw. *φιμός*) Würfelbecher *H.*

Phīnēus, ĕi u. ĕos, *m.* (*Φινεύς*) I. König zu Salmydessus in Thracien, v. den Göttern mit Blindheit gestraft, weil er seine Söhne hatte blenden lassen. Die Harpyien (s. u.) quälten ihn, bis ihn die Boreaden befreiten *VO. Adi.* **Phīnēius** u. **Phīnēus** 3 (*Φινεῖος, Φινήϊος*) des Phineus *O.* II. Bruder des Cepheus, der als Freier der Andromeda von Perseus mit dem Medusenhaupte versteinert wird *O.*

Phinis, andere Lesart für Phene s. u.

Phintia, ae, *f.* Stadt auf Sicilien; daher

Phintiās, ae, *m.* (*Φιντίας*) ein Pythagoreer, zur Zeit des jüngern Dionysius, bekannt durch seine Freundschaft mit Damon *Ci.* (Vgl. *Schillers* „Bürgschaft").

Phlegethōn, ontis, *m.* (*φλεγέθων* „brennend") Feuerstrom, einer von den Flüssen der Unterwelt. Dav.: **Phlegethontis,** tidis, *f.* phlegethontisch: lympha *O* unda *O.*

Phlegōn, ontis, *m.* (*φλέγων*, brennend) redender Name eines Sonnenrosses bei *O.*

Phlegra, ae, *f.* die später Pallene genannte Landspitze der Chalcidice. Dav.: **Phlegraeus** 3 (*Φλεγραῖος*, 'brennend' = vulcanisch) campi *O* Schauplatz des Kampfs der Giganten gegen die olympischen Götter, theils in Pallene, theils in Campanien gedacht. Aber bei *O* auch **Phlegraeus,** i, *m.* als Centaurenname.

Phlegyās, ae, *m.* (*Φλεγύας*) Sohn des Ares, König der Lapithen, Vater des Ixion u. der Coronis, mythischer Stammvater der **Phlegyae,** ārum, *m.* einer räuberischen zu den Minyern gehörigen Völkerschaft in Thessalien.

Phliūs, untis, *acc.* unta, *f.* (*Φλιοῦς*) freie Stadt im Peloponnes, 20 km sw. v. Corinth. — Dav.: **Phliāsius** 3 (*Φλιάσιος*) phliasisch; *subst.* **Phliāsii,** ōrum, *m.* die Einw. von Ph.

Phobētōr, oris, *acc.* ora, *m.* (*Φοβήτωρ*, 'Schreckbringer') Traumgott, ein Sohn des Schlafgottes *O.*

phōca, ae, *f.* u. **phōcē,** ēs, *f.* (Fw. *φώκη*) Robbe, Seehund *V* deformes phocae *O.*

Phōcaea, ae, *f.* (*Φώκαια*) Seestadt in Jonien, Lesbos gegenüber, heute Fokia. Dav.: 1. **Phōcaeensis,** e, aus Phocäa; Plur. substv.: **Phōcaeenses,** ium, *m.* die Einw. von Ph. 2. **Phocaei,** ōrum, *m.* die Einw. von Ph. 3. **Phōcaĭcus,** a, um phocäisch (*Φωκαϊκός*) von Ph. murex *O.*

Phōcion, ōnis, *m.* athenischer Staatsmann, Zeitgenosse des Demosthenes (*Φωκίων*).

Phōcis, cidis u. cidos, *f.* (*Φωκίς*) Landschaft zwischen Böotien und Ätolien. Davon: 1. **Phōcaĭcus** 3 (*Φωκαϊκός*) phocisch: tellus *O.* 2. **Phōcenses,** ium, *m.* die Einw. von Ph. 3. **Phōcēus** 3 von Phocis: rura *O* iuuenis Phocēus od. bl. Phocēus (der Phocēer) = Pylades, Sohn des Strophius, Königs von Phocis *O.* 4. **Phōcii,** ōrum, *m.* Einw. von Ph. *Ci.*

Phōcus, i, *m.* (*Φῶκος*) des Äacus jüngst. Sohn, Bruder des Peleus u. Telamon *O* von seinen Brüdern getödtet *O.*

Phoebē, ēs *f.* (*Φοίβη*) 1. Diana, als Mondgöttin u. als Jagdgöttin *O* aurea Ph. *O* innupta *O*; daher *meton.* Mondnacht: tertia *O.* 2. Leucippidin *O* 3. Schwester der Helena *O.*

Phoebidās, ae, *m.* (*Φοιβίδας*) spartan. Feldherr, besetzt 383 die Cadmeia.

Phoebigena, ae, *m.* Phöbussohn (*Φοιβογενής*) = Äsculapius *V.*

Phoebus, i, *m.* (*φοῖβος*, rein, klar, also der Klare) Cultname des Apollo als Sonnengottes: Ph. Apollo *V* Ph. allein *HO*; *meton.* Sonne: Phoebi pallidus orbis *O*; daher: sub utroque Phoebo iacentia littora *O* (*sc.* oriente et occidente) im Osten und Westen, repercusso Phoebo *O* im Widerstrahlen d. Sonne. Davon: **Phoebas,** adis, *f.* (*Φοιβάς*) Apollopriesterin, Weissagerin *O*; *adi.* **Phoebeĭus** 3 oder **Phoebeus** (*Φοιβήϊος, Φοιβεῖος*) dem Ph. eigen: ales *O* Rabe, ars *O* Heilkunst, iuuenis *O* Äsculap, uirgo *O* Daphne, *meton.* Lorbeer *V*; anguis *O* Äsculapschlange.

Phoenicūs, ūntis, *f.* (*φοινικοῦς*, palmenreich) Stadtname. Bes. St. in Lycien (= Olympus); von:

phoenix, icis, *m.* (*φοῖνιξ*) 1. Palmbaum. 2. Ein fabelhafter Vogel, welcher d. Sage nach ein halb Jahrtausend lebt und dann in seinem Neste sich verbrennt. Aus seiner Asche entsteht ein neuer Ph. *O.* 3. *n. pr.*, § 27, Phönix, Sohn des Amyntor, der den Achill in den troj. Krieg geleitet *O.* 4. Der Phönicier *O*; *pl.* **Phoenices,** um, *acc.* as. Nach den Palmen des Landes ist wohl **Phoenicē,** ēs, *f.* od. **Phoenica,** (vgl. Poeni, pūnicus, § 21, 23) ae, *f.* benannt, der Küstenstrich Syriens von Aradus bis zum Carmel *L. Adi.* **Phoenicius** 3 phönicisch *V.* Dazu *fem.* **Phoenissa,** ae, *f.* phönicisch: Tyros *O*; als *subst.* (*Φοινίσσα*) Phönicierin: Dido *V* exsul *O* Anna, die Schwester der Dido *O.*

Digitized by Google

Pholoē, ēs, *f.* (*Φολόη*) I. nördl. Grenzberge Arcadiens gegen Elis *O.* II. Mädchenname *H.*

Pholus, i, *m.* (*Φόλος*) Centaure, Sohn Irions *O.*

phōnascus, i, *m.* (Fw. *φωνασκός* „Stimmüber") Gesanglehrer *T.*

Phorbās, bantis, *m.* (*Φόρβας*) Mannsname bei *O.*

Phorcus, i, *m.* (*Φόρκος*, vgl. *φορκός* 'grau' oder *Φόρκυν*) göttl. Meergreis, Sohn des Neptun, Vater der Graien und Gorgonen: Phorci exercitus *V* Meergottheiten. Daher: 1. **Phorcis**, idis, *f.* (*Φορκίς*) Gorgone oder Graie *O* = 2. **Phorcȳnis**, idis, *f.* (*Φορκυνίς*) Phorcenstochter, Meduse *O*; dicht.: Medusenhaupt *O.*

Phorōnēus, *m.* König zu Argos, Bruder der Io (*Φορωνεύς*). Declin. vgl. Orpheus. Daher: **Phorōnis**, idis, *f.* = Io *O.*

Phraātēs od. **Phrahātēs**, is, *acc.* ēn Name parthischer Könige aus dem Arsacidenhause. Bes. oft erwähnt Phraates IV. der den M. Antonius 36 schlug.

phrenēticus 3 (*φρενητικός*) richtiger **phrenīticus** (von *φρενῖτις* 'Hirnhautentzündung') hirnwüthig, wahnsinnig (dtsch. Fw. frenetisch); *subst.* der Wahnsinnige *Ci.*

Phrixus, i, *m.* (*φριξός* von *φρίσσω* struppig, krausharig. Als n. pr. *Φρίξος*) Sohn des Athamas und der Nephele, der vor der Stiefmutter Ino mit seiner Schwester Helle auf dem Widder mit dem goldenen Vlies nach Colchis entfloh. *Adi.* **Phrixēus** 3 (*Φριξεῖος*, § 23) des Ph.: soror *O* Helle.

Phryges, um, *m.* (altl. Fruges, Bruges; *Φρύγες*) *sg.* **Phryx**, gis (*acc.* em od. a) Phrygier; Bewohner der Landschaft Phrygien; dicht.: Phryx pius *O* = Äneas und mit Anspielung auf die entmannten Cybelepriester aus Phrygien (Galli) semiuir Phryx *V* = Äneas. prouerbium est, Phrygem plāgis fieri solere meliorem *Ci* (in Bezug auf ihre Trägheit). *Adi.* **Phrygius** 3 (*Φρύγιος*) phrygisch: mater *V* = Cybele, pastor *V* = Paris, chlamys *V* uestis *O* = kunstvoll gestickt (worin die Ph. Meister waren), buxum *O* Flöte zur Cybelefeier; vgl. modi *O* Flötenweisen, orgiastische Musik; *subst.* **Phrygia**, ae, *f.* 1. (*sc.* femina) Phrygerin. 2. (*sc.* terra) Phrygien, urspr. das Innere des westl. Kleinasien (Ph. maior), außerdem die Südküste der Propontis (Phrygia minor).

Phrynē, ēs, *f.* (*φρύνη* = Kröte) Spitzname der wegen ihrer Schönheit berühmten Hetäre Mnesaretē aus Thespiä, die zu Praxiteles' Zeit lebte und nach der er seine cnidische Venus schuf; daher bei *H* redender Name für eine Hetäre (§ 27).

Phryx, (*Φρύξ*) I. = Phrygius amnis *L* Nebenfl. des Hermus, östl. von Magnesia. II. vgl. Phryges.

Phthīa, ae, *f.* (*Φθία*) St. im südl. Thessalien, nach der Sage Geburtsort des Achilles; *adi.* **Phthius** 3 (*Φθῖος* aus **Φθί-ιος*) aus Ph.: rex = Peleus *O* Thebae Ph. *L* in Phthiotis. Daher *subst. fem.* **Phthias**, adis Phthierin *O.* Einw. **Phthiōtēs**, ae (*Φθιώτης*) *gen. pl.* Phthiotūm *O.* Davon *adi.* **Phthiōticus** 3 u. **Phthiōtis**, idis, *acc.* tim od. tidem (*Φθιῶτις*) die Ldschft. Thessaliens zwischen dem malischen und pagasäischen Meerbusen.

Phylacē, ēs, *f.* (*φυλακή* 'Gefängnis' dann § 27 als *n. pr. Φυλάκη*) Stadtname: 1. St. in Epirus. 2. St. in Thessalia Phthiotis am Nordabhange des Othrys. Nach dieser St. *adi.* **Phylacēius** 3 (*Φυλακήϊος*) von Ph. = thessalisch und **Phylacēis**, idis, *f.* (*Φυλακηΐς*).

Phylacus, i, *m.* Heros eponymos d. Stadt Phylace in Thessalien, Vater des Iphiclus. Dav.: **Phylacidēs**, ae, *m.* (*Φυλακίδης*) Enkel des Ph. = Protesilaus.

Phylē, es, *f.* j. Fili, Grenzfeste Atticas geg. Böotien.

Phyleus, *m.* (*Φυλεύς*, Decl. nach Orpheus) Theilnehmer an der calydonischen Jagd.

Phyllis, idis od. griech. idos, ida, *voc.* i (*φυλλίς*, Laub) als Mädchenname (d. Frische, Junge bezeichnend) *OH.*

Phyllus, i, *f.* (*Φύλλος*) St. in Thessalien. Davon *adi.* **Phyllēus** 3 (*Φυλλεῖος*) aus Ph.; dicht. = thessalisch *O.*

physicus 3, *adv.* physicē (Fw. *φυσικός*) die Natur betreffend, physisch, physikalisch *α*; *subst.* **physicus**, i, *m.* Physiker, Naturphilosoph *β*; **physica**, ae, *f.* od. **physica**, orum, *n.* Physik, Naturkunde *γ*. | *α* physica ratio *Ci* physicē dicere *Ci* nach Art der Ph. | *β* physicus id est speculator naturae *Ci.* | *γ* philosophiam aut physicam, quibus consuetudo utitur pro Latinis *Ci*; doch physicorum ignarus *Ci.*

physiognōmōn, onis, *m.* (Fw. *φυσιογνώμων*) Physiognom, d. h. qui se profitetur hominum mores ex uoltu pernoscere *Ci.*

physiologia, ae, *f.* (Fw. *φυσιολογία*) Naturkunde, Naturphilosophie: naturae rationem, quam ph. Graeci adpellant *Ci.*

piābilis, e (piāre) sühnbar: fulmen *O.*

piāculāris, e sühnend, entsündigend: sacrificia p. *L* Sühnopfer u. so allein: piacularia Iunoni fient *L.* Von:

⟨plāclum od.⟩ **piāculum** (mit Suffix crum-clum von piare, vgl. periclum) Versöhnungsmittel, Sühnopfer *α*; Sühne, Strafe *β*; *meton.* Sünde, Verbrechen (das zu sühnende). | *α* piacula dare per pontifices *T* = piacula pati *Ci* darbringen lassen; *meton.* geopferter Gegenstand, Opfer: pecudes prima piacula sunto *V*; vgl. *metaph.* Hannibal piaculum rupti foederis *L.* Auch: sunt certa piacula *H* Sühnungsformeln (Gebete). | *β* dea . . . grauia piacula exegit *L.* | *γ* piaculum committere *LV* mereri *L* begehen, piaculo soluti *T.*

. . . plam, vgl. pe.

piāmen, inis, *n.* (piāre) Sühnmittel *O.*

pica, ae, *f.* (vgl. pīcus) Elster: imitantes omnia picae *O.*

picea, ae, *f.* s. u. piceus.

Picēnum, i, *n.* Ldschft. zwischen d. Appennin u. dem adriat. Meere, von Ancona südwärts bis Matrinum. Eigtl. *subst. n.*; vgl. Picenus ager *C* Picena poma *H* Asculum P. *C.* Davon: **Picens**, tis picenisch: ager *Ci*; *plur.* **Picēntes**, ium, *m.* Einw. von P.

piceus 3 (pix) pechig, von Pech *α*; *metaph.* pechschwarz *β*. | *α* piceum flumen *V* flüssiges P., lumen *V* Licht der Pechfackel; *subst.* **picea**, ae, *f.* (*sc.* arbor, abies) Pechfohre, Rienfohre = Kiefer: nemus piceis atrum *O* cortex piceae *O.* | *β* piceae nubes *O* p. caligo *VO* p. uenenum *O.*

Pictones, um, *m.* Volk am linken Ufer der untern Loire. Hptst. Limonum, später Pictāuum, daher j. Poitiers i. d. Grafschaft Poitou.

pictor, ōris, *m.* (pingere) Maler: imagines pictorum artificio delectant *Ci.* Als *n. pr.* § 27 cognomen in der gens Fabia: (nach einem Ahnherrn, der sich mit Malen beschäftigte, wie *Plinius* berichtet) 1. Q. Fab. P. diente im 2. pun. Kriege, schrieb Annalen in griech. Sprache, Hauptquelle des Livius. 2. Serv. F. P. Annalist (in lat. Sprache) zur Zeit des ältern Cato.

Digitized by Google

pictūra, ae, *f.* (pingere) Malen, Malerei α; *meton.* Gemälde; *occ.* Stickerei β; *metaph.* Ausmalung γ. | α ut pictura, poësis *H.* | β nego ullam picturam neque in tabulis neque (*occ.*) textilem fuisse *Ci.* | γ Homeri ... picturam, non poësin uidemus *Ci*; daher:

pictūrātus 3 mit Stickereien verziert: uestes auri subtemine p. *V* mit golddurchwirkten St. verziert.

pictus 3 und **Picti,** ōrum s. u. pingo.

pīcus, i, *m.* (der ‹Holz›picker, vgl. δρυοκολάπτης) Specht, Baumhacker; als Weissagevogel geschätzt. Nach der Sage ist n. pr. **Picus,** i, *m.* Sohn des Saturnus, Großvater des Latinus, den Circe, weil er sie verschmähte, in einen Buntspecht (sparsit coloribus alas *V*) verwandelte. Eine gewisse Ähnlichkeit zwischen Specht und Elster führte zum Namen pica.

Pieria, ae, *f.* (Πιερία) Küstenstrich in Macedonien um das Gebirge Pieros zwischen d. Haliacmon u. d. Olymp. Darnach als Eponym des Gebirges **Pieros,** od. us, i, *m*: 1. Als Fürst von Pella gedacht, der seinen 9 Töchtern die Musennamen gibt. Im Wettstreit von den Musen besiegt, werden sie in Elstern verwandelt *O.* 2. Nach anderer Sage Vater der Musen *Ci.* Davon: **Pierides,** um, *f.* (*sg.* **Pieris,** Πιερίς) entw. die Töchter des Pieros *O* oder die Musen: musae, quas Pieridas et Pierias poëtae solent adpellare *Ci.* *Adi.* **Pierius** 3 (Πίεριος) dichterisch: uia *O* Dichtkunst, modi *H* Weisen; *subst.* **Pieriae,** ārum, *f.* Musen *Ci.*

pietās, tātis, *f.* (pius) das Pflichtgefühl, daher nach dem Object verschieden zu übersetzen: erga od. in deos *Ci* Frömmigkeit, erga parentes *CuCi* kindliche Liebe, Ergebenheit, in amicum *Cu* Anhänglichkeit, in patriam *L* Vaterlandsliebe, Patriotismus; *occ.* si qua coelo est p. *V* Gerechtigkeit, figite, si qua est p., in me omnia tela *V* Mitleid, uir pietate grauis *V* gewichtig wegen s. Milde; personif.: Pietās, als Göttin mit zwei Tempeln in Rom, deren einer auf dem Marsfeld, einer in der Nähe des Circus Maximus stand.

piger, gra, grum, *adv.* pigrē (vgl. piget) zäh α; faul, verdrossen β; langsam, träg γ. | α radix *O*; *metaph.* pectora *O* unempfindlich, campus *H* unfruchtbar. | β serpens frigore pigra *O.* *Constr.* gens pigerrima ad militiae opera; daher mit *dat.*: militiae piger *H* unbrauchbar zu (vgl. impiger militiae et ministeriis *T*) und mit *inf.*: piger laborem ferre *H.* | γ piger annus *H* das lange währt, nos pigro tenet Ardea bello *O*; *occ.* mare pigrum ac prope inmotum *T* träg fließend, piger situs *O.*

piget, piguit (von pix, wie taedet von taeda, § 19, „es hängt mir wie Pech an", „haftet mir an" d. h.) verdrießt, thut leid, schafft Unlust, Missmuth α; *occ.* reuen β; Scham erregen γ. | α Mit *Inf.*: piget recto facere *S* consistere *Cu* nec Troiam pigebit Ausonios excepisse *V*; meist mit *acc. pers.* und *gen. rei*: piget me stultitiae meae *Ci*; mit zugedachter Pers.: piget incepti lucisque (*sc.* eos) *V* sie verwünschen das Leben. | β illa me composuisse piget *O.* | γ responsum anceps datum, quia fateri pigebat ... *L.*

pigmentum, i, *n.* (von pingere, wie figmentum v. fingere) Malstoff = Farbe *Ci.*

pignerātor, ōris, *m.* Pfandnehmer, Pfänder *Ci* von pignerari.

pignero, āre, āui, ātus verpfänden, versetzen α; *medial* pignerari (als Pfand) annehmen; *occ.* sich aneignen β. | α bona pigneranda poenae praebebant *L.* | β quod das mihi, pigneror omen *O*; *occ.* Mars fortissimum quemque pigneratur *Ci.* Von:

pignus, oris, bisw. eris, *n.* (von pigēre: 'haften'; vgl. facinus. Also 'Haftung':) Pfand, Unterpfand; *occ.* 1. Geisel. 2. Wettbetrag α; *metaph.* Kinder, Verwandte (als Unterpfand der Liebe) β; Beweis, Bürgschaft γ. | α Palladium quasi pignus salutis et imperii *Ci* rem pignori dare verpfänden, agris pignori acceptis *T* sich als Hypothek verschreiben lassen, pignora capere *L* wegnehmen (Zwangsmittel für säumige Senatoren); *occ.* 1. equites pignora pacis *L.* 2. pignore certare *V* pignus ponere *V.* | β tot natos natasque et pignora cara nepotes *O* pignora coniugum et liberorum *L.* | γ caelestis fauoris pignora *Cu* haec proicias tamquam pignora iniuriae *Ci* dedit rei p. magnum p. *Ci.*

pigritia, ae od. **pigritiēs,** ēi, *f.* (piger) Trägheit, Unlust: pigritiam definiunt metum consequentis laboris *Ci* p. aedificandi *L* nox pigritiem ad sequendum fecit *L.*

pila, ae, *f.* (statt *pis-la von pinsere) Mörser: pila minuaris in alta *O.* Wohl dasselbe Wort *metaph.* ist (die cylinderförmige):

pila, ae, *f.* (davon durch pilāre, dtsch. Lw.) Pfeiler deuotionis exemplum in p. lapidea incisum *N* pila habet libellos *H* die Bücher waren an den Pf. (wo die Buchhändler feil hielten) ausgehängt. Daher: pilae pontis *L* Brückenpfeiler und dicht. saxea pila *V* Molo.

pila, ae, *f.* (nach *Isidor* mit pilus vwdt. Die antiken Bälle waren aus Leder mit Haaren gefüllt; vgl. dtsch. Fw. Pille = pilula) Ball, Spielball: pila ludere *H.* Sprichw.: iste claudus, quemadmodum dicunt, pilam retinere *Ci* von dem, der etwas nicht zu gebrauchen versteht; *meton.* Ballspiel: quantum pilae tribuunt *Ci.*

pīlānus, i, *m.* (pīlum) ein mit dem pilum bewaffneter Soldat *Festus*; *occ.* ein Triarier *O.*

pīlātus, 3 (pilum) mit Wurfspießen versehen *V*; als n. pr. § 27 Cognomen vgl. Pontius Pilatus.

pileatus 3 (pileus) mit dem Filzhut auf dem Kopfe: pileati nolones epulati sunt *L.* Von Freigelassenen: rex pileatus raso capite ... libertum populi R. se ferre et insignia ordinis gerere *L.*

pilentum, i, *n.* (nach einigen von πῖλος 'mit Tuch oder Filz ausgeschlagen?') vierrädriger Staatswagen für Damen: honorem ferunt matronis habitum, ut pilento ad sacra ludosque, carpento festo profestoque uterentur *L.*

pileolus, i, *m.* Käppchen, Barett; *dem.* von:

pileus 3 aus Filz gemacht (Lw. πῖλος, dtsch. Lw. Filz, § 6) auch **pilleus,** § 15; *subst.* **pileus,** i, *m.* od. **pīleum,** i, *n.* Filzkappe, Filzmütze (rund, fest anliegend, ohne Krempe) von den freien Bürgern getragen; daher: seruos ad pileum uocare *L* zum Kampfe um die Freiheit.

pilōsus 3 (pilus) haarig, behaart: genae *Ci.*

pilum, i, *n.* (statt *pic-lum vgl. pīcus und Fw. Pike. Aus pilum dtsch. Lw. Pfeil) Pilum, Wurfspieß des römischen Fußvolkes, an dessen 1½ m langem Schafte sich vorn eine ebenso lange eiserne Spitze befand. Diese war aber zur Hälfte in das Holz des Schaftes eingelassen, so dass die Gesammtlänge der Waffe 2¼ m betrug. Das Eisen bog sich leicht, wenn es in einen Schild od. Panzer eindrang, und da es nur schwer herausgezogen werden konnte, hinderte es die weiteren Bewegungen des Feindes: pila conicere, mittere, emittere *C.* Darnach: pila mu-

Digitized by Google

ralia *C* Wurfgeſchoſſe bei Belagerungen, und pila Horatia *L* ein Ort in Rom, wo die Waffen der Horatier an einer Säule (στυλίς) aufgehängt waren. Davon:

Pīlumnus, i, *m.* (*isol. PPr. med.* § 39; dem Sinne nach = pilātus) mit ſeinem Bruder **Pīcumnus**, i, *m.* Schutzgott der Eheleute u. Neugeborenen. Bei *V* Gemahl der Danae, Vater des Daunus, Ahnherr des Turnus.

pīlus, i, *m.* Haar *α*; *metaph.* das Allergeringſte *β*. | *α* munitae sunt palpebrae uallo pilorum *Ci* pili caudae equinae *H*. | *β* ne ullum pilum boni uiri habet *Ci* ne pilo quidem minus *Ci* nicht um ein Haar!

pīlus, i, *m.* (vgl. pīlum, pīlānus) Manipel der Triarier. Beſ. primus p. d. 1. M. d. T. primum pilum duxerat *C* Caecilius primi pili centurio *C* (d. i. der rangshöchſte unter den 60 Hauptleuten der Legion). Mit zugedachtem centurio: primus cent., quem primi pili appellant *L* duo primi pili (*sc.* centuriones) *L*; daher durch Rückbildung (§ 44, § 32) ***prīmipīlus**, i, *m.* rangshöchſter Hptm. der Legion: Baculo primipilō uulnerato *C* (der erſte Hptm.), ad primipīlum traducere *C* zum Range d. 1. Hptm.

Pimpla, ae, *f.* (*Πίμπλα*) Stadt, Berg u. Quelle im ſüdl. Macedonien, unweit Dion, den Muſen heilig. Daher **Pimplea**, ae, *f.* oder **Pimpleis**, idis, *f.* (*Πιμπληΐς*) die Muſe *H*.

pina od. **pinna** (§ 15), ae, *f.* (Fw. *πίνα*) Steckmuſchel *Ci*.

Pīnārius 3 Name einer röm. gens, die zugleich mit den Potitii den Dienſt des Hercules an der ara maxima (Liv. I. 7) hatte.

Pindarus, i, *m.* (*Πίνδαρος*) der größte choriſche Lyriker Griechenlands, in Theben geboren. 522—442. *Adi.* **Pindaricus** 3, pindariſch, des P.

Pindus, i, *m.* (*Πίνδος*) die Hauptkette der nordgr. Gebirge, welche Theſſalien u. Epirus ſcheidet *O*.

pīnētum, i, *n.* (pīnus) Fichtenwald: murmura pinetis fiunt, ubi trux insibilat Eurus *O*.

pīneus 3 (pīnus) fichten, von Fichten: silua *V* Fichtenwald, texta *O* ardor *V* Feuer von fichtenem Holze. (Vgl. Lw. Pinie.)

pingo, ere, pinxi, pictus zeichnen, malen, bemalen; *occ.* 1. ſticken. 2. tätowieren. 3. anſtreichen *α*; *metaph.* beſchmieren *β*; bunt machen, färben *γ*; ſchmücken, ausmalen *δ*. | *α* Alexander ab Apelle pingi, a Lysippo fingi uolebat *Ci* uirga in littore pingit opus *O* zeichnet! Helenae simulacrum p. *Ci*; ſehr oft: tabulae pictae *Ci* (*πίνακες* Tafelbilder) haec non gesta sed picta uidere *Ci* 'abgebildet'; *occ.* 1. pingebat acu *O* ſie ſtickte, chlamys picto limbo circumdata *V*; dicht. pictus acū tunicas *V* angethan mit geſtickter T. 2. picti Geloni, Agathyrsi *V* u. beſ. **Picti**, ōrum, *m.* die ⟨tätowierten⟩ „Picten" an der Nordſpitze von Schottland *T* 3. p. puppes, carinas *V*. | *β* sanguineis mōris tempora pingit *V*. | *γ* pingit uaccinia calthis *V* ſtellt ſie in bunter Abwechslung zuſammen; daher: pictae uolucres *V* bunte, picti lacerti *V* gefleckte, 'gezeichnete'. | *δ* Pompeius omnibus a me pictus et politus artis coloribus *Ci*.

pinguēsco, ere (*Incoh.* durch *pinguēre aus pinguis) fett, fruchtbar werden: sanguine pingu. campus *V*.

pinguis, e (*πίων*) fett, dick, feiſt *α*; fettig, fett *β*; *metaph.* (v. Boden u. a.) fett, fruchtbar, reich, ergiebig *γ*; dicht *δ*; plump, geiſtlos *ε*; ſchwulſtig *ζ*; behaglich, ruhig *η*. | *α* me pinguem uises *H* agnus p. *V*; proleptiſch: pascere pingues agnos *V* ſie fettfüttern. | *β* oleum, oliuum p. *V* aruina *V* caseus *V*; daher *subst.* pingue, *n.* das Fett *V* ara p. *V* mit dem Fette der Opferthiere benetzt, p. merum *H* 'öliger', pyra taedis pinguis *V* von fettem Kien. | *γ* sanguine pinguior campus *H* horti, humus *V* Phrygia *H* flumen p. Nili *V* (befruchtend), tilia p. *V* reich an Nahrung, uerbena *V* ficus *H* ſaftſtrotzend (vgl. 'fette Henne'). | *δ* caelum *Ci* Luft. | *ε* tardo cognomen pingui damus *H* p. ingenium *O* quod Antiocho pingue uidebatur *Ci* pinguis Minerua s. u. Minerua. | *ζ* poëtae pingue quiddam sonantes *Ci*. | *η* pingui membra quiete leuat *O*.

pīni-fer, fera, ferum *V* und **pīni-ger**, gera, gerum *O* (pīnus) Fichten tragend.

pinna, ae, *f.* I Nebenform zu penna (s. u.; bei *V* nur pinna) Feder, Schwungfeder *α*; *meton.* Schwingen *β*; Flug *γ*. | *α* pinna ueneno inlita *T*; als Schwungfeder am Pfeil: pinnae ... sagittis circumdatae *L*. | *β* pinnas in litore pandunt *V* pinnis astra sequi *V*. | *γ* nunc pinnā ueras, nunc datis ore notas *O*.

pinna, ae, *f.* II (*pic-na vgl. pīc-us, pīlum s. u.) Spitze; *occ.* die Mauerſpitze, Zinne *α*; der Pfeil *β*; die Floſſe *γ*. | *α* pinnum antiqui acutum dicebant *Isidor.* turres contabulantur, pinnae ex cratibus attexuntur *C* p. muri *L*. | *β* traiectus pinna tempora cantat olor *O*. | *γ* pinna delphinis *O*.

NB. Die beiden Wörter ſind mit einander vermengt worden, doch lehren ſchon die Alten: murorum pinnas dici, auium pennas. *Caper.*

pinna III Fw. s. u. pina.

pinnātus 3 (I pinna) gefiedert *α*; geflügelt *β*. | *α* pinnata cauda *Varro*. | *β* p. Cupido *Ci*.

pinni-ger, gera, gerum (von pinna I) flügeltragend *α*; (von pinna II) floſſentragend *β*. | *α* Amor *Lucrez*. | *β* piscis *O*.

pinnula, ae, *f.* (*demin.* von pinna II) Federchen; *pl.* Flügelchen *Ci*.

pinotērēs, ae, *m.* (Fw. *πινοτήρης* 'Hüter der Steckmuſchel') der kleine Bernhardinerkrebs *Ci*.

pinso, ere od. **pīso**, ere (vgl. gr. *πτίσσω*) zerſtampfen, zerſtoßen. Das Verb entwickelt zwei Formenreihen, 1. älter: pinso (piso), pinsi, pinsus (pīsus); 2. jünger: pinsui, pinsitus (pistus).

pīnus, ūs oder i, *f.* (ſtatt *pic-nus von pix vgl. Fich-te) Fichte oder Föhre *α*; Pinie, Zirbelbaum *β*; *meton.* alles aus der Fichte Bereitete *γ*. pinum aliam *πίτυν* (Fichte) aliam *πεύκην* (Föhre) dicunt Graeci *Isidor.* | *α* Idaeae sacro de uertice pinus *V*; ſie iſt heilig dem Pan *V* der Cybele *O* der Diana *H*. | *β* fraxinus in siluis pulcherrima, pinus in hortis *V*. | *γ* tempestiuam siluis euertere pinum *V* 'fichtenes' (Bauholz), melior remis sed pondere pinus tarda *V* Schiff, pinus acta Boreā *O* und ſo ſehr oft, flagrantem pinum sustinet *V* Kienſpan, Fackel = flammifera p. *O* pinu praecincti cornua Panes *O* Fichtenkranz.

plo, āre, āui, ātus (pius) beſänftigen, verſöhnen *α*; ſühnen, wieder gut machen *β*; reinigen, entſündigen *γ*. | *α* Tellurem porco piabant *H* ossa *V*. | *β* effigies piat nefas *V* culpam morte *V* beſtrafen, prodigia *T* damna pianda *O*. | *γ* si quid tibi plandum fuisset, ad pontificem detulisses *Ci*.

piper, eris, *n.* (Fw. *πέπερι*, dtſch. Lw. Pfeffer § 3).

Piraeĕus, ei, *m.* od. **Piraeĕūs** (*Πειραιεύς*), lat. **Pīraeus**, i, *m.* Landzunge bei Athen, auf der Themiſtocles die Hafenſtadt P. anlegte. Der Hafen beſtand aus

Digitized by Google

3 Buchten *Ἀφροδίσιον, Ζέα, Κάνθαρος*, daher: triplex portus *N. Declin.* 1. gr. ēus, *acc.* ĕa. 2. von Piraeĕus ĕi, ĕum, *abl.* ĕo. 3. von Piraeus *gen.* i, *acc.* um. Dicht. **Piraeus** 3 zum P. gehörig: litora *O*; *subst. n.* Piraea tuta *O* der P.

pīrāta, ae, *m.* (Fw. *πειρατής* 'Versucher', 'Angreifer', d. h.) Seeräuber: piratae orbem classibus terrebant *Ci.* Davon:

pīrāticus 3 (*πειρατικός*) Seeräubern eigen, sie betreffend: myoparone piratico capto *Ci* p. bellum *Ci*; daher *subst.* **pīrātica**, ae, *f.* (res *sc.*) Seeräuberei: piraticam facere *Ci* treiben.

Pīrēnē, es, *f.* (*Πειρήνη*) Quelle auf Acrocorinth, den Musen heilig; davon **Pīrēnis**, idis, *f.* (*Πειρηνίς*) zu der P. gehörig: undae; oder corinthisch: Ephyre P. *O* (Eph. ist alter Name für C.).

Pīrithous, i, *m.* (*Πειρίθοος*) Ixions Sohn, Lapithenkönig, bei dessen Vermählung mit Hippodamia der Centaurenkampf stattfand *O*. Er wollte mit Theseus nach dem Tode seiner Gattin die Proserpina aus der Unterwelt entführen, wurde aber gefesselt und zurückgehalten *H*.

pirum, i, *n.* (vgl. dtsch. Lw. Birne) insitiua ⟨selbstgefropfte⟩ decerpens pira *H*. Davon:

pirus, i, *f.* Birnbaum: insere piros *V*.

Pīrustae, ārum, *m.* (*Πειροῦσθαι*) räuberisches Volk in Illyrien.

Pisa, ae, *f.* (*Πίσα*) Stadt in Elis am Alpheus mit der olympischen Kampfstatt; *adi.* **Pisaeus** 3 von Pisa: Arethusa *O* hasta *O* des Oenomaus; *subst.* **Pisaea**, ae, *f.* Pisäerin, d. i. Hippodamia *O*.

Pīsae, ārum, *f.*, j. Pisa in Toscana am Arno, nach der Sage Colonie des elischen Pisa *V*; *adi.* **Pisānus** 3 Einw. **Pīsāni**, ōrum, *m.* Pisaner *CiL.*

Pisander oder **Pīsandrus**, i, *m.* (*Πείσανδρος*) Mannsname. Bes. 1. ein Freier d. Penelope. 2. athen. Feldh. im pelop. Kr. *N.* 3. spart. Feldh. in der Schl. bei Cnidus *N.*

Pisaurum, i, *n.* Küstenstadt in Umbrien, j. Pesaro, 60 km nw. v. Ancona, am Fl. **Pisaurus**, i, *m.* Einw. **Pisaurenses**, ium, *m.*

piscātor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. piscor) Fischer *Ci.* Davon:

piscātōrius 3 Fischern eigen, Fischer betreffend: nauis *C* Fischerkahn.

piscātus, ūs, *m.* (piscor) das Fischen, Fischfang *Ci.*

pisciculus, i, *m.* (*demin.* v. piscis) Fischlein: pisciculi parui *Ci.*

piscīna, ae, *f.* (piscis) Fischteich, Weiher: conseruos in piscinam deiecit *Ci*; bes. p. publica *L* Teich zum Baden an der uia Appia vor der porta Capena, wo später Caracalla seine Thermen baute.

piscis, is, *m.* (dtsch. Fisch § 6) Fisch *α*; *metaph.* das Sternbild Fische *β*; muti p. *H*; vom Fischweibchen: pisces cum oua genuerunt, relinquunt *Ci* femina piscis *O*; *collect.* pisce uehi quaedam *O* auf Fischen. | *β* pisces *O*; auch *sg.*: sidus piscis aquosi *V* (zur Regenzeit im Winter sichtbar).

piscor, āri, ātus sum (piscis) fischen: piscemur, uenemur *H.*

piscōsus 3 (piscis) fischreich: piscoso amne Padusae *V.*

Pisēnor, oris, *m.* (*Πεισήνωρ*) Centaurenname *O.*

Pisidae, ārum, *m.*, *sg.* **Pisida** auch *collectiv* (*Πισίδης*) Pisidier, Bewohner der Landschaft **Pisidia**, ae, *f.* Binnenlandschaft im südl. Kleinasien, nördl. vom Golf v. Adalia.

Pīsistratus, i, *m.* (*Πεισίστρατος*) der bekannte Tyrann von Athen, 527 gest.; daher **Pisistratidae**, ārum, *m.* seine Söhne Hippias u. Hipparchus.

piso, are, s. u. pinso, dazu *frequ.*:

pīso, āre, āui, ātus zerstampfen.

pīso, ōnis, *m.* Mörser; als *n. pr.* **Pīso**, § 27, Cognomen der gens Calpurnia s. u.; *adi.* **Pisōniānus** 3.

pistor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. pinsere 'Stampfer', d. h.) Müller *α*; der zugleich Bäcker war *β*. | *α* pistores quondam ii tantum qui far pinsebant nominati sunt *Plinius*. | *β* tuus pistor bonum facit panem *Varro*. Daher Beiname Iuppiters, weil er den auf dem Capitol eingeschlossenen Römern den Gedanken gab, Brod auf die Gallier hinabzuwerfen *O*. Daher:

pistōrium, ii, *n.* Mühle, als *n. pr.* **Pistōrium**, ii, *n.* d. heutige Pistoja ('Mühlen') in Toscana, 35 km nw. v. Florenz.

pistrīna, ae, *f.* (pistor) od. **pistrinum**, i, *n.* Stampfmühle, sprichw.: in eodem pistrino uiuere *Ci* am gleichen Strang ziehen.

pistrix s. u. pristis.

Pitanē, ēs, *f.* (*Πιτάνη*) Küstenstadt im nw. Kleinasien gegenüber Lemnos *O.*

Pitheciūsae, ārum, *f.* (**πιθηκοῦσσα* 'affenreich') 'Affeninseln', Name der Ins. Ischia bei Neapel, nach anderen von Klippen bei Cumä *O.*

Pitholeon, ontis bei *H* Dichter a. Rhodus, wahrscheinlich identisch mit **Pitholāus** (*Πιθόλεως*), der nach Sueton den Cäsar in beißenden Epigrammen angriff (vgl. Timolaos u. Timoleon).

Pittacus, i, *m.* (*Πιττακός*) von Mitylene, geb. um 650, politischer Gegner des Dichters Alcäus, Regent seiner Vaterstadt bis gegen 580. Einer der sieben Weisen.

Pitthēus, *m.* (*Πιτθεύς*, *Declin.* vgl. Orpheus) König in Trözen, Sohn des Pelops, Vater der Äthra, der Mutter des Theseus. *Adi.* **Pitthēius** 3 od. **Pitthēus** (*Πιτθῆος, Πιτθεῖος*) pittheisch: Troezen *O*; dazu **Pittheis**, idis, *f.* (*Πιτθηΐς*) Tochter d. P. = Äthra.

pituita, ae, *f.* (Lw.? etwa **πτυΐτη* von *πτύω*) Schleim *α*; *meton.* Schnupfen *β*. | *α* pituita redundat in corpore *Ci*. | *β* cum pituita ⟨dreisilbig!⟩ molesta est *H*. Davon:

pituitōsus 3 verschleimt: homo *Ci.*

Pityūssae insulae (*πιτυοῦσσα* fichtenreich) Fichteninseln, zwei kleine Inseln (Iviza und Formentera) an der Ostküste Spaniens.

pius 3 (altl. pīus, *Cicero* schrieb noch piius § 23) pflichtmäßig handelnd, daher (gegen die Gottheit) fromm *α*; (gegen andere) mild, gütig, zärtlich, liebevoll *β*; (von Handlungen) rechtmäßig *γ*; dicht. geliebt, lieb, traut *δ*. | *α* p. Aeneas *V* pio ab ore uatis *O* pii luci *H* fromm, far *HV* gottgeweiht, manus, os *V* rein; bes. piorum sedes *Ci*, arua *O* concilia *V* der Seligen im Elysium. | *β* pia numina *V* milde, pius in parentes *Ci* aduersus sororem *L*; daher: pius metus *O* zärtliche Furcht. | *γ* pium iustumque foedus *Ci* pius dolor et iusta iracundia *Ci* p. duellum *L* iustum piumque est *O* recht und billig; mit folgd. *Inf.* | *δ* pia testa *H* pia sarcina nati *O*.

NB. Den Superl. piissimus, den *Cicero* uerbum omnino nullum nennt, hat *T* u. a. gebraucht. Andere schrieben pientissimus.

Digitized by Google

pix, picis, *f.* (vgl. *πισσα* für **πικ-ja*, dtſch. Lw. Pech, verpichen, petſchieren) Pech *α*; *pl.* Pechſtücke *β*. | *α* pice refertae cupae *C* pice linere *L* theeren, caelum pice nigrius *O*. | *β* pices Idaeae *V*.

Plaetōrius 3 Name einer gens. Beſ. M. Pl. Cestianus, aedil. 68, praet. 66, der im J. 69 den Fonteius verklagt hatte.

plācābilis, e (placare) verſöhnlich: irritabiles (reizbar) animi sunt optimorum saepe hominum, iidemque placabiles *Ci*; pl. ad preces ingenium *L* für ...; *metaph.* p. ara Diana *V* (der mildere ..., da ihr in Nemi nicht Menſchen geopfert wurden, wie auf Tauris). Dav.:

plācābilitas, tātis, *f.* Verſöhnlichkeit *Ci*.

plācāmen, inis, *n.* oder **plācāmentum, i,** *n.* (placare) Beſänftigungsmittel: placamina irae *L* deûm placamenta *T*.

plācātio, ōnis, *f.* (placare) Beſänftigung, Verſöhnung: deorum *Ci* animi *Ci* Beruhigung.

plācātus 3, *adv.* ē (*adi. isol. PPP* zu placare) beſänftigt, verſöhnt *α*; *metaph.* ruhig, gelaſſen, ſanft, ſtill *β*. | *α* pl. Eurydice *V* ea sua spe placatiore *L*; mit *dat.*: exercitus duci placatior *L*. | *β* animi quietus et placatus status *Ci* placatissima quies *Ci* placata maria *V* placatiore animo aliquid ferre *L*.

placenta, ae, *f.* (Lw. *πλακοῦς* aus dem *isol. acc.* *πλακ(ό)εντα* § 21) Kuchen, Fladen: pane egeo mellitis potiore placentis *H*.

Placentia, ae, *f.* ('Schönhauſen'), j. Piacenza am Po, Feſtung, zum Schutze der via Aemilia angelegt im 2. pun. Kr. Einw. **Placentini,** ōrum, *m.*

placeo, ēre, ui oder placitus ⟨sum⟩ (vwdt. mit plācare wie sedēre mit sēdare) gefallen, gefällig ſein *α*; *occ.* (auf der Bühne) Beifall finden *β*. | *α* bonis placere cupiebam *Ci* audebat tollere quae placebant *Ci* adulescens placuit homini *Ci* sibi placere *OCi* ſelbſtgefällig ſein. *Pf. medial* placita es simplicitate tua *O* du gefielſt. | *β* admodum placet in tragoediis *Ci*. Davon unperſ.: **placet,** *Pf.* placuit od. placitum est (vgl. *δοκεῖ μοι*) für gut finden, ſtimmen, meinen, beſchließen *α*; *occ.* (vom Senate u. a.) verordnen *β*. | *α* aliter pronuntiatum est, ac placuit Mucio *Ci*; oft als parenthetiſcher Satz: si placet *Ci* wenns beliebt, si dis placet *Ci* ſo Gott will (oft ironiſch); das Subject ausgedrückt 1. durch *inf.*: maiori parti morari placuit *C*. 2. *acc. c. inf.*: placet Carneadi (er nimmt an) duo esse genera uirorum *Ci*. 3. durch Heiſcheſatz: ei placuit, ut Diogenem Habitus emeret *Ci*. | *β* sic placitum est *V* (*οὕτως δέδοκται*), senatui placet statuam statui Sulpicio *Ci* sen. pl., ut consules cognoscant ... *Ci* placitum est (man beſchloſs) eandem poenam inrogari *T*.

placidus 3 *adv.* ē (placere) Grdbtg.: flach, eben, glatt *α*; *metaph.* (vgl. piano = planum) ruhig, ſtill *β*; ſanft, friedlich *γ*; verſöhnt, huldvoll *δ*. | *α* placidae naues *Gellius* (Flachboote), secant placido aequore siluas *V* placidum Ladonis ad amnem *O* collis placide accliuis *L* (allmählich anſteigend); daher *Enallage*: placidi strauerunt aequora uenti *V*. | *β* placide progredi *Ci* placidē et sedate dolorem ferre *Ci* nox, quies *V* placidissima pax *Ci*. | *γ* pl. mors *V* sopor *V* senectus *Ci* urbs *V* pl. sedes *V* (Elyſium). | *δ* di placidi, seruate pios *V*.

placitus 3 (placere *isol. PPM*) gefällig, angenehm *α*; beſchloſſen *β*. | *α* placitis abstinuisse bonis *O* placito pugnabis amore? *V*. | *β* placitum componite foedus; daher *subst.*: **placitum,** i, *n.* Meinung: aliquem ultra pl. laudare *V* gegen ſeine Überzeugung, philosophorum placita *T* Lehrmeinungen (Dogmen), placita maiorum *T* Lehren.

plāco, āre, āui, ātus (vgl. plānus und placeo) ebnen, glätten *α*; *metaph.* beſänftigen, beruhigen *β*; verſöhnen *γ*. | *α* tumida aequora placat *V* maria placata *V*. | *β* irae discordiaeque placandae *Ci* odia improborum *Ci* placato Argilio *N* Platonem p. *H* zu beſänftigen ſuchen, deos, deorum mentes *Ci* numen *C*. | *γ* placari in aliquem *N* ſich ausſöhnen mit, placari alicui *Ci*.

plāga, ae, *f.* (Lw. dor. *πλαγά* = *πληγή* § 20, dtſch. Fw. Plage) Streich, Schlag, Hieb; *meton.* Wunde *α*; *metaph.* Schlag, Unfall, Plage *β*. | *α* plagarum crepitus *Ci* plagis confectus concidit *Ci* dant (turbini) animos plagae *V* die Schläge beleben den Kreiſel, plagis uulnerari *N*. | *β* accepit res p. plagam *Ci* hac plaga perculsus *N* ad cetera uolnera hanc quoque plagam auguratus tui ... *Ci*.

plaga, ae, *f.* **I** (Lw. v. *πλάξ* § 21, 19, dtſch. Fläche, § 6) Fläche, Gefilde, Gegend *α*; Himmelsgegend *β*; Landſchaft, Gau *γ*. | *α* plaga pinea montis *V* caeli scrutantur plagas *Ennius* pl. aetheria *V* Luftraum, quattuor plagae *V* 4 Zonen, plaga solis iniqui *V* die heiße Zone. | *β* ad orientis plagam *Cu*. | *γ* frigida est et aspera pl. *L*; *meton.* una plaga ceteros continuit in armis *L*.

plaga, ae, *f.* **II** (Lw. vgl. *πλάγιος*) Netz, Garn: retia rara, plagae *V* tradit apros in plagas *H* lina plagarum *O* in plagam ceruus cadit *O*; daher bildl.: si ex his laqueis te erueris, in maiores plagas incidendum est *Ci*.

plāgōsus 3 (plāga) der gern ſchlägt: 'ſchlagluſtig': Orbilius *H*.

plagula, ae (*demin.* zu plaga II) Teppich? Vorhang?: exercitus Asiaticus primus plagulas et alia textilia Romam aduexit *L*.

Plānāsia, ae, *f.* (*Πλανασία*) Inſel ſüdl. v. Elba (Verbannungsort) j. Pianosa.

Plancius 3 Name einer gens (vgl. Plancus). Beſ. 1. Cn. Pl. equ. Rom. Zollpächter, Gegner der 59 aufgeſtellten Pachtnachlaſsforderungen; 2. deſſen Sohn Cn. Pl. hatte als Quäſtor in Macedonien Cicero während deſſen Verbannung unterſtützt, wofür dieſer ihn 54 gegen eine Anklage auf ambitus vertheidigte.

planctus, ūs, *m.* (plangere) das Schlagen, beſ. das Schlagen auf Bruſt u. Arme als Trauerzeichen: 'Schmerzensausbruch': ploratu lamentisque et planctibus regia personabat *Cu* gemitus ac planctus militum *T*.

plancus 3 (vwdt. mit planus *πλάξ*, flach, § 6) breitfüßig, 'entenfußig': planci appellantur qui supra modum pedibus plani sunt *Festus*; daher (§ 27 n. pr.) Cognomen der gens Munatia (s. u.).

plānē (*adv.* v. planus) eigtl. eben, flach; daher *metaph.* gerade, deutlich, klar *α*; ganz, völlig, gänzlich *β*. | *α* qui plane et Latine loquuntur *Ci* planius atque apertius dicam *Ci* hoc ut potero planissime exponam *Ci*. | *β* mulier copiosa plane et locuples *Ci* respondisti plane ferociter *Ci* hoc se plane nolle *Ci* plane urbem exspoliare *Ci*.

plango, ere, nxi, nctus (vgl. *πλήσσω* u. *πλάζω* 'verſchlagen': *πλαγκτός*) ſchlagen *α*; beſ. (zum Zeichen

Digitized by Google

der Trauer) Bruſt und Arme ſchlagen *β*; klagen, weinen, trauern *γ*. | *α* plangit moribundus uertice terram *O* planguntur litora fluctu *C*; *medial* uolneris plangitur *O* ſchlägt mit den Flügeln. | *β* qui caput feriebas, femina plangebas *Ci* laniataque pectora plangunt *O*. | *γ medial*: planguntur matres *O* agmina plangentia *V* die klagenden; aber auch *activ*: planxere et Dryades *O*. Davon:

plangor, ōris, *m.* Schlagen, Klatſchen *α*; Wehklagen, Trauern *β*. | *α* caesis plangore lacertis *O* reddebat sonitum plangoris *O*. | *β* plangor populi *Ci* plangoribus aedes femineis ululant *V*.

plānitās, tātis, *f.* (planus) Ebenheit; *metaph.* Deutlichkeit: sententiarum *T*.

plānitia, ae, *f.* od. **plānitiēs,** ēi, *f.* (planus) Ebene, Fläche: erat inter oppidum et collem planities *C* partem planitiae Iouis templum tenet *L* pl. lugi *Hirtius* Hochplateau; *occ.* magnitudo et planities regionum *Ci* Ebenheit.

planta, ae, *f.* (dtſch. Lw. Pflanze, § 3) Steckling, Pflänzling, Pfropfreis *α*; Fußſohle *β*. | *α* plantas de corpore matrum abscindere *V* (vom Mutterſtock), plantam deponere in hortis *O* verſetzen. | *β* glacies secat teneras plantas *V* pedum plantae *V*. Davon

plantāris, e Setzlingen eigen. *n. subst.* = planta: aliae exspectant uiua suā plantaria terrā *V* andere Bäume treiben lebendige Sproſſen im eigenen Boden (aufſchießende Wurzeltriebe).

plānus 3 (ſtatt plac-nus, dtſch. flach, gr. *πλάξ* § 6; aber Lw. Plan) flach, eben, platt *α*; *metaph.* deutlich, klar *β*. | *α* aequo et in plano (planissimo) loco *Ci* apertum et planum litus *C* pl. filium *O* breitgedrückt; bildl.: plana uia uitae *Ci*; daher *subst.*: **planum,** i, *n.* die Fläche, Ebene: cadere in plano *O* („im ebenen Plan" *Schiller*) aciem in planum deducit *S* pl. per plana et ardua *L*. | *β* narrationes planae sint *Ci*; beſ. in Vbdg. mit facere, darthun, deutlich, klar machen, planum facere testibus possum Verrem dixisse ... *Ci*.

planus, i, *m.* (Fw. *ὁ πλάνος*, vgl. *πλανᾶσθαι*) Landſtreicher, Vagant *Ci H*.

Plataeae, ārum, *f.* (*Πλαταιαί*) Stadt in Böotien, j. Palaeo-Castro, 50 km nw. von Athen. Schlacht 479. Einw. **Plataeenses,** ium, *m.*

platalea, ae, *f.* (Fw. gr. vgl. *πλατύς*) unbekannter Waſſervogel, bei *Plinius* platea genannt. Vielleicht Pelikan.

platanus, i, *f.* (Lw. *πλάτανος* v. *πλατύς*, dtſch. Lw. Platane): pl. umbrifera *Ci*; bei *H* caelebs genannt, da an ihr keine Reben gezogen werden; alta, genialis *O*.

platea (Fw.) und **plátĕa** (Lw.), ae, *f.* (gr. *πλατεῖα*, dtſch. Lw. Platz § 3) Straße, Gaſſe: plateas inaedificat *C*.

NB. Nur die Form plátea claſſiſch; erſt ſpät kommt platēa auf.

Plato, ōnis, *acc.* ōna, *m.* (*Πλάτων* Koſeform zu mit *πλατυ* ... beginnenden Namen) 1. der berühmte Philoſoph, des Socrates Schüler, Begründer der Academie, geb. 21. V 429, geſt. 348; *adi.* **Platōnicus** 3 (*Πλατωνικός*) platoniſch; *m. subst.* **Platōnici,** ōrum Platoniker, Anhänger Platos; *metaph.* homo Platonicus *Ci* ein Denker wie Plato; 2. Feldherr Alexanders (aus Athen).

plaudo (plōdo § 23), ere, plausi, plausus (vgl. *πλαταγέω*, klatſchen, klatſchend ſchlagen *α*; *occ.* Beifall klatſchen *β*; *metaph.* Beifall ſpenden *γ*. | *α* plausae ceruicis sonitus *V* (equorum) pectora manū plaudere *OV* pedibus plaudunt choreas *V* 'ſtampfen', plaudit ciconia rostro *O* klappert, columba alis plaudens *V* ſchlagend. | *β* his in theatro plaudebatur *Ci*. Mit der Aufforderung „plaudite" an die Zuhörer ſchließt jede Comödie ab; daher: donec cantor „uos plaudite" dicat *H* sapienti ad „plaudite" uiuendum *Ci* bis zum Schluſſe. | *γ* populus me sibilat, at mihi plaudo ipse domi *H* dis hominibusque plaudentibus *Ci* unter hellem Jubel von Gott und Welt, ineptiis meis *T* uersibus *O*.

plausibilis, e (plaudere) Beifalls fähig, würdig, Beifall verdienend: censorium nomen asperius ante, nunc populare et plausibile *Ci*.

plausor, ōris (*nom. ag.* von plaudere) Beifallklatſcher *H*.

plaustrum, i, *n.* vulgär plōstrum § 23 (v. plaudere, wie wir die Staatswagen „Brummer" nennen) Laſtwagen *α*; *metaph.* (vgl. *ἅμαξα*) der Wagen als Geſtirn (= großer Bär) *β*. | *α* ruris opes pecus et stridentia plaustra *O* signa plaustris aucta *Ci* plōstra ducenta *H*. | *β* flexerat plaustrum Bootes *O* „des Wagens beharrliche Sterne" *Schiller*.

plausus, ūs, *m.* (plaudere) d. Geräuſch, Klatſchen *α*; *occ.* Beifallklatſchen *β*; *meton.* Beifall *γ* (vgl. Fw. Applaus). | *α* ⟨galli⟩ plausu premunt alas *Ennius* pinnis plausum dat columba *V*. | *β* datus in theatro tibi plausus est, ut ... (Vaticanus mons resonaret) *H* populus Bruti memoriam clamore et plausu prosequebatur *Ci*. | *γ* se populo dedit non plausus cupiditati *Ci*.

Plautius 3 vulgär **Plotius,** Name einer pleb. gens. Beſ. 1. M. Pl. Silvanus tr. pl. 89, der die lex Plautia Papiria beantragte, welche den Bundesgenoſſenkrieg beendigte; 2. L. Plotius, ein Dichter bei *Ci* (Archias); 3. Plōtius Tucca, Dichter, Freund Vergils, der nach Vergils Tode mit L. Varius die Äneide herausgab. Von

plautus 3 vulgär **plōtus** § 23 (umbriſches Wort) platt, plattfüßig *α*; breitohrig *β*. | *α* plōtos appellant Vmbri pedibus planis natos *Festus*. | *β* plauti canes, quorum aures latius uidentur patere *Festus*; daher § 27 als *n. pr.* Cognomen des Luſtſpieldichters T. Maccius Plautus aus Sarſina in Umbrien, geſt. 184; *adi.* **Plautinus** 3 plautiniſch: pater *Ci* aus einer Komödie des Pl.

plēbēcula, ae, *f.* (*demin.* v. plēbēs) das Völklein, gemeine Volk: his pl. gaudet *H*.

plēbēius 3 (v. plēbēs) bürgerlich, plebeiſch, nicht adelig *α*; (vulgär) gemein, niedrig *β*. | *α* honestae familiae plebeiae *Ci* ludi plebeii *L* nach dem Auszuge auf den Aventin geſtiftet: Pudicitia pl. *L* Göttin von der Plebs verehrt; *subst.* **plēbēius,** i, *m.* ein Bürger, Plebeier: siue patricius siue plebeius esset *Ci*; auch *fem.*: si plebeiam patricius duxerit *L*. | *β* plebeii philosophi *Ci* purpura plebeia ac paene fusca *Ci*.

plēbes, ēi (ī), *f.* ſpäter ⟨**plēbis,** is *L* und⟩ **plēbs,** is, *f.* (Grdbdtg. Menge, vgl. plēre, *πλῆθος*, Bürgerſtand, Plebs *α*; großer Haufen, Menge, Pöbel *β*. | *α* tribunus non populi (Geſammtvolk) sed plebis magistratus est *L* populum plebemque R. *Ci*. | *β* in Hyrcania plebs publicos alit canes, optimates do-

mesticos *Ci* plebs superūm Fauni Satyriquo *O* plebs eris *H* bleibſt — Pöbel.

NB. Das Wort war urſprüngl. E-Stamm; daher *nom.* plēbēs *Ci*; oft *gen.* dolor plebei *Ci* und formelhaft tribunus (aedilis) plebēī oder (§ 23) plebī; ſowie die *Ixpt.* plebei *Ci* oder plebī scītum (Volks-beſchluſs); *dat.* iucunda res plebei *Cicero*. Auch plebē-ius, plebē-cula zeigen E-Stamm. Die Formen nach der conſon. Declin. ſind jünger und analogiſch.

plēbi-cola, ae, *m.* (plebs-colere) Bürgerfreund, Freund des niederen Volkes *CiL.*

plecto, ere, plexi, plexus (vgl. gr. *πλέκω, πλεκτός*, dtſch. flechten § 6) Stammwort zu am- com- implecti u. a.

plēctor, i (Pw. aus *πλήκτης* 'Schläger' gebildet) geſchlagen werden, Prügel bekommen *α*; *metaph.* geſtraft, *occ.* getadelt werden *β*. | *α* tergo plector enim *H*. | *β* sine inuidia culpa plectatur *Ci* cauit, ne qua in re iure plecteretur *N* quod crimen nidi, plector *O* multis in rebus neglegentia plectimur *Ci* büßen wir die Sorgloſigkeit.

plēctrum, i, *n.* (Fw. *πλήκτρον*) 'Schlägel', ein Stäbchen, mit dem d. Citherſpieler die Saiten anſchlägt *α*; *meton.* Laute, Cither *β*; Tonweiſe *γ*. | *α* fidem sustinet a laeua; tenuit manus altera plectrum *O*. | *β* et te sonantem plenius aureo, Alcaee, plectro *H*. | *γ* plectro grauiore canere *O*.

Plēĭas, adis, *f.* (*Πληϊάς*) od. **Plēias,** (*Πλειάς* § 23) Plejade, meiſt *pl.* das Siebengeſtirn (lat. Vergiliae) Sternbild am nördl. Himmel in der Nähe des Aldebaran, nach der Mythe 7 Töchter des Atlas und der Pleione. Der Auf- u. Untergang dieſer Sterne zeigt Sommer- u. Winterbeginn, Anfang und Ende der Schiffahrt an.

Plēĭone, ēs, *f.* (*Πληϊόνη*) Gemahlin des Atlas, Mutter der Plejaden (zu denen Maia gehört; daher) Pleionēs nepos *O* = Mercurius.

Plēmyrium od. **Plēmurium,** ii, *n.* (*Πλημμύριον*) Vorgebirge Punta del gigante, ſüdl. v. Syracus den großen Hafen bildend.

plēnus 3 *adv.* plēnē (von pleo plē-re wie lignum von lego, tignum von tego, vgl. *πλήρης, πλέος*, dtſch. voll, gefüllt; daher:) voll; *occ.* 1. dick, beleibt; 2. ſchwanger, trächtig; 3. geſättigt; *metaph.* überdrüſſig *α*; reich verſehen, reichlich, reich *β*; zahlreich beſucht *γ*; vollkommen, vollſtändig, ganz *δ*; ſtark, kräftig *ε*. | *α* poculum pl. *VCu* plenum et inane *Ci*; als *adi. relat.* mit *gen.*: fons plenissimus piscium *Ci* nauis plena argenti *Ci*; ſpäter (nach Analogie von refertus) mit *abl.*: urbs bellico apparatu plena *L*; auch *metaph.*: fuga timoris plena *Hirtius* plena exemplorum uetustas *Ci*; ſelten: erant plena laetitiā omnia *C*; *occ.* 1. iecur plenum et exile *Ci* turgidam die plenam *O*; 2. (grauidum pecus est ...) plena uictima *O* plena thalamis excedit ⟨Myrrha⟩ *O*; 3. plenus erat (auis) minimo *O*; *metaph.* quae cupide petiit, mature plena reliquit *H*. | *β* mensa pl. *V* domus, uilla *H* litterae humanitatis plenae *Ci* castra plena curae *Ci* reich an, quis Mario plenior inimicorum? *Ci* crura thymo plena *V* reichbeladen, oratio plenior *Ci* reicher an Stoff, pleniora scribere *C* ausführlicher (übertreibend). | *γ* uiae plenissimae *C* plena Caesarum domus *T* plenius agmen *O*. | *δ* annus plenus et integer *Ci* plenissimis uelis nauigare *Ci*; vgl. plena uentis uela dedi *O* mit vollen Segeln (allen), plenissima legio *C* pleno gradu *SL* in vollem (d. h. Geſchwind-)Schritte, luna pl. *CV* Vollmond, nitendum uertice pleno est *O* mit aller Kraft, perfecta et plena sententia *Ci* plena gaudia *Ci*. | *ε* cornix plena uoce pluuiam uocat *V* pleno ore laudare aus aller Kraft, plenissima concipit uerba *O* 'kräftige', bedeutende.

pleo, pl. ēre ⟨plēui, plētus⟩ als Simplex veraltet (vgl. *πίμ-πλημι, πλή-θω*, dtſch. füllen): Plentur antiqui etiam sine praepositionibus dicebant *Festus.*

plērus 3 (vgl. *πλήρης*) das meiſte, größte: plēra pars pessumdatur *Pacuuius*; minores magistratus partiti iuris plures in plera sunto Geſetz bei *Ci* = für die meiſten Staatsämter. Davon wie quis-que von quis

plērus-que, plēra-que, plērum-que im *sg.* nur bei Collectiven: das meiſte, der größte Theil *α*; *plur.* die meiſten, die Mehrheit *β*; (ſpäter) ſehr viele *γ*. | *α* iuuentus pleraque Catilinae fauebat *S* Carthaginienses pleraeque Africae imperitabant *S*; daher *n. subst.*: plerumque: ubi plerumque noctis processit *S* der größte Theil d. N., Europae plerumque *L pl.* pleraque eius insulae *Cu* die meiſten Theile; *acc. adv.* **plerumque** meiſtentheils, meiſtens, gewöhnlich, fortuita plerumque, non semper eueniunt *Ci* plerumque ... interdum *L* pl. ... semper *L* u. a. | *β* lautumias omnes audistis, plerique nostis *Ci* plerasque naues remisit, pontones Lissi reliquit *C* multi nihil prodesse plerique etiam obesse putant *Ci* domi eius pleraque conflata sunt *Ci* das Meiſte, in plerisque *Ci* in den meiſten Fällen; mit *gen. part.* uectigal impositum est plerisque Poenorum *Ci* amicorum plerosque necauerat *S* urbium pleraeque situ inexpugnabiles *L*; umſchrieben: plerisque ex factione conruptis *S*. | *γ* non dubito fore plerosque, qui ... *N* cum pleraque possimus proferre exempla, uno contenti erimus *N* deum multi Aesculapium, quidam Osirim, plerique (ſehr viele) Iouem plurimi (die meiſten) Ditem coniectant *T*.

NB. *gen. pl.* erſetzt durch plurimorum.

Pleumoxii, ōrum, *m.* gall. Volk zwiſchen Sambre und Maas.

Pleurōn, ōnis, *f.* (*Πλευρών*) St. in Ätolien, weſtl. v. Calydon; *adi.* **Pleurōnius** 3 von Pl.; daher *subst.* der Pleuronier *O*.

Plēxippus, i, *m.* (*Πλήξιππος* Pferdſtachler) einer der Teſtiaden *O*.

plico, āre, ui, ātus (vgl. *πλέκω*?) falten, zuſammenlegen: anguis se pl. *V* rollt ſich zuſammen; als Simplex ſelten.

Plisthenēs, is, *m.* (*Πλεισθένης*) Bruder des Atreus u. Thyeſtes, Vater des Agamemnon und Menelaus, die nur nach ihrem Ziehvater Atriden heißen. *Adi.* **Plisthenicus** 3; torus = Agamemnonis.

ploeres = plures § 23, Geſetz bei *Ci.*

plōratus, ūs, *m.* (plorāre) Geſchrei, Wehklagen: me ore ploratum edere *Ci*; *pl.* leui ictu ploratūs turpissimos edunt *Ci*.

plōro, āre, āui, ātus (ſtatt *pol-ōrāre?) *intr.* ſchreien, jammern, wehklagen *α*; *trans.* bejammern, beklagen *β*. | *α* plorare nunc flere, sed apud antiquos inclamare significat *Festus*; plorare est cum uoce flere *Seruius*; olim in ridendo, nunc in plorando libertas *Ci*; das griech. *οἰμώζειν κελεύω* überſetzt: te iubeo plorare *H* „Jammer über dich!" | *β* ploro turpe

Digitized by Google

commissum *H*; mit *acc. c. inf.*: plorauere, fauorem non respondere meritis *H* ſie ſchreien, daſs ...

plōstellum, i, *n.* (*demin.* von plaustrum) Wäglein: plostello adiungere mures *H.*

Plotius s. u. Plautius.

pluit, *Pf.* altl. plūuit, jünger plūit (Stamm plou, vgl. pluuia, pluu-ius nach § 23 = gr. **πλεύω* **πλέϝω*: *πλέω*, dtſch. Flut § 6) nur unperſ.: es regnet, regnen: Hyades a pluendo, ὕειν enim est pluere *Ci*; mit *acc.* sanguinem pluisse (pluuisse *L*) nuntiatum est *Ci* u. ſo terram, lapides *L*; mit *abl.* nuntiatum est in monte Albano lapidibus pluuisse *L* lacte, terrā *L*; *metaph.* tantum pluit ilice glandis *V.*

NB. in praeterito ū dicimus longum: plūit *Varro.*

plūma, ae, *f.* (viell. ſtammwdt. mit pluo, dtſch. Lw. Flaum) Flaumfedern, Flaum *α*; *metaph.* Flaumbart *β*. | *α* animantes alias plumā, alias squamā uidemus obductas *Ci* in plumis delituit Iuppiter *O* als Schwan, bei *V*: pellis aënis in plumam squamis auro conserta tegebat equum = nach Art der Federn, wie dichte F. | *β* insperata tuae cum ueniet pluma superbiae *H.* Davon:

plūmātus 3 mit Flaumgefieder verſehen: plumato corpore coruus *Ci.*

plumbeus 3 (plumbum) bleiern *α*; *metaph.* ſtumpfſinnig (unſer hölzern) *β*; bleiſchwer, drückend *γ*. | *α* plumbea glans *Lucrez*; daher: o plumbeum pugionem *Ci* bleiern, d. h. unnütz, unbrauchbar. | *β* in physicis plumbei sumus *Ci*. | *γ* pl. Auster *H.*

plumbum, i, *n.* (vwdt. mit *μόλυβος*, beide Lw., dtſch. Lw. Plombe) Blei, Zinn *α*; *meton.* Gegenſtände aus Blei *β*. | *α* glandes liuentis plumbi *V* nigrum pl. *Plinius* = Blei; pl. album *C* iſt Zinn (Zinnbergwerke in Wales!). | *β* plumbum funda iacit *O* Bleikugel, terga boum plumbo insuto rigebant *V* Bleiknöpfe am Cäſtus, aqua rumpit plumbum *H* bleierne Waſſerleitungsröhre.

plūmeus 3 (pluma) flaumig, mit Flaumfedern verſehen: conlocemus in culcita plumea *Ci* (Federbett) = torus pl. *O.*

plūrālis, e (plures) mehreren gehörig, auf m. bezüglich: pluralis numerus die Mehrzahl (*Grammatiker*).

pluriēs mehreremal, ſchlechte Lesart bei *C* b. c. I. 79, richtig plures.

plūs, plūres, plurimus s. u. pol.

plusculus 3 (*demin.* v. plus) etwas mehr: ut plusculum iuris sibi populus adsciscceret *Ci.*

plūs-quam-perfectum (*sc.* tempus), i, *n.* (*Ixpt.*) Vorvergangenheit (*Gramm.*).

pluteus, i, *m.* oder **pluteum**, i, *n.* Schirmwand, Schutzwand. Aus Weidengeflecht, mit feuchten Häuten bedeckt, auf drei Rädern beweglich, um die Arbeiter beim Schanzen zu decken *α*; Bruſtwehr, Faſchinenwand an Wällen und Thürmen *β*. | *α* plutei crates corio crudo intectae, quae solebant opponi militibus opus facientibus *Festus* pluteos et uineas Romanorum operuerat *L*. | *β* pluteos uallo addere *C* locus pluteis consaeptus *L.*

Plūtōn, lat. **Plūtō**, ōnis, *m.* (*Πλούτων*) Gott der Unterwelt, Bruder Jupiters und Neptuns, Gemahl der Proſerpina; gr. *acc.* Plutona *H*; *adi.* **Plūtōnius** 3 domus exilis Pl. *H* vgl. *εἰν Ἀΐδαο δόμοισιν*; *subst.* **Plūtōnia**, ōrum, *n.* (*sc.* loca) ungeſunde Gegend in Aſien, nicht näher beſtimmbar.

Plūtus, i, *m.* (Fw. *πλοῦτος*) der Reichthum (als Gott *Ph*).

pluuia s. u. pluuius.

pluuiālis, e (pluuia) zum Regen gehörig: aquae *O* fungi *O* die nach langem Regen wachſen; Auster, haedi *V* regenbringend.

pluuius 3 (Stamm plou vgl. pluit) regnend, zum Regen gehörig: Hyades *V* uentus *H* regneriſch, arcus *H* Regenbogen; pl. aurum *O* Goldregen; oft aqua pl. *CiS*; dicht.: rores *H* Regenwaſſer, Regen. Daher *subst.* **pluuia**, ae, *f.* Regenwaſſer *α*; der Regen, Guſs *β*. | *α* stibium teritur admixta pluuiā *Plinius*. | *β* Auster graues pluuias concitat *O.*

pōcillum, i, *n.* Becherlein; *demin.* von:

pōculum, jünger **pōculum**, i, *n.* (Mit Suffix crum § 33 von pōsco II, vgl. *πί-πω-κα*, pōtus, pōtare) Becher, Trinkgefäß *α*; *meton.* Trank; *occ.* Gifttrank *β*. | *α* poscunt ⟨fangen an zu trinken⟩ maioribus poculis *Ci* pocula fabricata fago *O* pocula ducere *H* leeren, ſchlürfen. | *β* pocula fauce trahere *H* ſchlürfen, tamquam aliquo Ciraeo poculo ex homine factus est Verres *Ci* si in tuis poculis tibi accidisset *Ci* beim Trinken, desiderii oder amoris p. *H* Liebestrank, insidiosa p. *O* Zaubertrank, Acheloia p. *V* Waſſer, uitea p. Rebentrank; *occ.* cum uxori poculum dedisset, exclamauit illa in media potione *Ci* nouercae pocula infecere *V.*

podagra, ae, *f.* (Fw. *ποδάγρα*, dtſch. Fw. Podagra) Fußgicht *Ci.*

Podalirius, ii, *m.* (*Ποδαλείριος*) Sohn des Äsculap, Arzt vor Troja *O* Trojaner *V.*

pōdex, icis, *m.* (v. pēdere wie uertex) d. Hintere *H.*

Poeas, antis, *m.* (*Ποίας*) Vater des Philoctetes (Poeante satus) *O*, der daher **Poeantiades**, ae, *m.* (*Ποιαντιάδης*) Pöas' Sohn heißt; *adi.* **Poeantius** 3 (*Ποιάντιος*) heros, proles oder *subst.* Poeantius = Philoctet *O.*

poecilē, ēs, *f.* (Fw. *ἡ ποικίλη στοά*) die 'gemalte Halle' am Markte zu Athen, mit vielen Bildern, namentlich Polygnotus' Darſtellung d. Schlacht bei Marathon *N.*

poēma, atis, *n.* (Fw. gr. *ποίημα*, dialect. *πόημα*) Gedicht: p. facit ita festiuum *Ci* p. condere, componere *Ci* verfaſſen, scribere *H*; pronuntiare *N* vortragen; *gen. pl.* poēmatorum *dat.* poēmatis *Ci.* NB. Der *dat.* poēmatis geht viell. auf das *demin.* *ποιημάτιον* zurück.

Poemenis, idis, *f.* (*ποιμενίς* 'Hirtin') redender Name einer Hündin *O.*

poena, ae, *f.* (Lw. *ποινή*, dtſch. Lw. Pein) eigtl. d. Wergeld (für eine Blutſchuld) *α*; Strafe, Rache, Buße *β*; Beſtrafung *γ*; Pein, Gefahr *δ*; *personif.* Rachegöttin *ε*. | *α* So gr. *καθιγήτοιο φονῆος ποινὴν ἢ οἱ παιδὸς ἐδέξατο Homer.* Die urſprüngl. Auffaſſung von poena als Wergeld tritt noch hervor in: poenam constituere *C* Straſſumme, und in den Verbindungen: poenas pendĕre, expendĕre *Ci* „büßen", die auf das Abwägen, dare, reddere, soluere, luere *Ci* „büßen", „beſtraft werden", die auf das Zahlen, capere, petere, expetere *Ci* „ſich rächen", „jemd. beſtrafen", die auf das Fordern der Straſſumme zurückweiſen. | *β* octo poenarum genera in legibus continentur, uincula, uerbera, mors u. ſ. w. *Ci.* Inſofern die Strafe eine Laſt iſt, ergeben ſich metaphoriſche Ausdrücke wie: poenam ferre, perferre *Ci* sufferre, „ertragen"; subire, suscipere, sustinere *Ci* „aushalten", „ſich unterziehen"; imponere, Ggſtz. tollere, leuare *Ci*; Mit *gen. subi.* rei p. poena, legum poenae *Ci*; *gen.*

Digitized by Google

epexeg. poena octupli, capitis *Ci.* | γ perditissimorum hominum poenā res p. conseruata est *Ci* paucorum poenā uos omnes salui esse potestis *Ci* p. parricidii, scelerum, flagitii *Ci* Bestrafung des ... = Strafe für. | δ nauita Bosporūm poenas perhorrescit *H.* | ε a liberūm Poenis actus est praecepa *Ci*; *metaph.* o Poena, o Furia sociorum *Ci.*

Poeninus 3 (Pēn ... Peninn ...) die pöninischen Alpen, der Gebirgsstock zwischen dem Thal d. Dora Baltea und dem Simplonpasse. (Vom gr. St. Bernhard bis zum Gotthard): Alpes Poeninae *T* Poeninus (*sc.* mons) der St. Bernhard *L* iter Poeninum *T* der Pass über den St. Bernhard.

poenio s. u. pūnio.

poenitet s. u. paenitet.

Poenus 3 punisch, carthagisch (vwdt. mit Phoenix s. u.): Poeni leones *V* africanische; *subst.* **Poenus**, i, *m.* Punier; *occ.* Hannibal *L*; *collectiv*: Poenus aduena *L* die punischen Ankömmlinge, P. uterque *H* die Punier diesseits u. jenseits der Säulen des Hercules; *pl.* **Poeni**, ōrum, *m.* als eidbrüchig verschrieen (foedifragi *Ci*); *adi.* 1. **Poenicus** 3, jünger **Pūnicus** 3, § 21, 23, phönicisch, punisch, carthagisch, bes.: bellum P. *Ci*; iron. fides Punica *S* punische Treue, d. h. Treulosigkeit (ars P. astu P. *L*). Da die Phönicier die Purpurfärberei erfanden, heißt **pūnicus** 3 auch purpurroth: sagum *H.* 2. **pūniceus** 3 roth (cruor *O* taenia *V*), punisch (dux *O*). 3. **pūnicānus** 3 nach punischer Art gemacht: lecti *Ci.*

poesis, is, *f.* (Lw. ποίησις, att. πόησις, dtsch. Fw. Poesie) Dichtungen α; Dichtkunst β. | α Anacreontis p. tota est amatoria *Ci.* | β poēsis et eloquentia *Quintilianus.*

poēta, ae, *m.* (Lw. ποιητής, att. ποητής, dtsch. Fw. Poet) Dichter: pictores et p. *H* oratores et p. *Ci* Prosaiker u. D.

poēticus 3, *adv.* poēticē (Lw. ποιητικός, dtsch. Fw. poetisch) dichterisch: uerbum *C* dii p. *Ci* die Götter der Dichterwelt, facultas p. *Ci* Dichtertalent, ut poēticē loquar *Ci* wie ein D.; *subst.* **poēticē**, ēs, *f.* (Fw. *sc.* τέχνη) oder **poētica**, ae, *f.* (Lw. *sc.* ars) Dichtkunst: poēticen attigit *N* poēticam serius accepimus *Ci.*

Poetouio, ōnis, *f.*, j. Pettau a. d. Drau in Steiermark.

poētria, ae, *f.* (Lw. ποιήτρια, att. ποίτρια) Dichterin *Ci O.*

pol, plūs (plūres, a), **plūrimus** (vgl. πολύ, πλέον, πλεῖστον, dtsch. viel, § 6) **I** *Positiv*: **pol** (*adv. isol.* wie gr. πολύ) viel, sehr α; völlig, wahrlich, wahrhaftig β. | α Erhalten 1. in Vbdg. mit Verben: equidem pol miror *Pl* pol perii (= oppido perii *Pl*) völlig verloren, ita pol spero *Pl* so hoffe ich sehr. 2. bei *adi.* u. *adv.* vgl. dtsch. „viel-lieb", „viel-gut", gr. πολύ-χλανστος, πολυ-κενθής: amas pol misera? *Pl* du sehr unglückliche, pol me miserum *H* pol multi esse ita sciunt *Pl* pol magis sapuisset *Pl* πολὺ μᾶλλον. | β Vgl. edepol: at propero: et pol ego item *Pl.* Statt des Positivs tritt als *adi.* multus ein, so dass für die class. Lat. die Steigruppe **multum, plus, plurimum** gilt, § 36. NB. Die Alten erklären pol als eine Abkürzung von Pol-lux, also als Schwurformel; soviel ist daran richtig, dass pol (πολύ) thatsächlich das Bestimmungswort von Πολυ-δεύκης ist. | **II** *Compar.* **plus**, ris, *pl.* **plūres, a** (*plo-ius, plo-us, plūs) 1. *Sing.* **plus** mehr; als *n. subst. isol.* ein größerer Theil, ein größeres Stück: quod plus est *Ci* was mehr ist (sagen will); daher mit *gen. quant.*: neminem plus doloris capere *C* plus uirium habere *NCi* ein größeres Ausmaß an Kr. = mehr Kr.; uno plus Etruscorum *L* um ein Mann mehr v. d. Etr., non plus habuit secum, quam XXX de suis *N* keine größere Menge, plus facere quam pollicitus esset *C* „ein Mehreres" leisten. Im *acc.* adverbiell: plus dolere *Ci* pl. posse, ualere *CCi* uidere plus quam semel *Ci* ab urbe plus quam X dies aberat *Ci*; daher die Formel plus minus 'mehr oder weniger': abesse pl. m. VIII millibus passuum *Hirtius* 'ungefähr'; bei *nomin.*: perfidia plus quam Punica *L* mehr als, über, confiteor eos plus quam parricīdas esse *Ci.* Meist mit folgd. quam: aurum non plus tibi quam monedulae committunt *Ci.* Auch *abl. comp.* plus nimio *H* allzusehr; bei Zahlen meist ohne quam: plus mille capti *L* mehr als. Im *gen.* bei Verb. des Kaufens u. Schätzens: pluris emere, uendere, uēnire; esse, habere, aestimare *Ci* höher, theuerer. 2. *Plur.* **plūres, *n.* plūra** (selten plūria); aber *gen.* plūrium, mehr, mehrere (mit comparativischem Sinne) α; mehrere (ohne Vergleichung) β. | α unus praedones plures cepit, quam omnes antea *Ci* primo XV milia, postea plures *C* mihi permulta, uobis plura *Ci*; *subst.* sed quid plura? (*sc.* dicam) wozu noch mehr? plures armati *N* in größerer Anzahl, pluribus od. pluribus uerbis persequi *N* ausführlicher, displicuit pluribus *N* der Mehrzahl. | β Wenn der Gegensatz nicht ausdrücklich genannt ist: plura castella pariter temptauerat *C* pluribus praesentibus eam rem iactari nolebat *Ci.* | **III** *Superl.* **plūrimus** 3 (mit Superlativsuffix vom Comparativ gebildet, vgl. dtsch. „mehrste") das meiste, sehr viel. Der *pl.* urspr. *adi.*: qui optimam nauem, plurimos nautas haberet *Ci* meisten; dagegen (*Elativ*): de ea muliere plurimi uersus percelebrantur *Ci* sehr viele, plurimis uerbis *Ci* sehr ausführlich, quam plurimas serpentes colligi iubet *N* möglichst viele, soviel nur möglich; Dann *subst.* huius sententiam plurimi sunt secuti *N* die meisten, nonnulla ab imperatore miles, plurima uero fortuna uindicat *N* das meiste. Bei Dicht. im *Sing.* (doch nur bei Collectiven): quā fons plurimus exit *O* am reichlichsten quillt, plurima ceruix *V* tüchtige, pl. collis *V* große, plurima quā silua est *O* am dichtesten ist, plurima lecta rosa est *O* sehr viele R. Auch von Personen: in toto plurimus orbe legor *O* weit und breit; aber: plurimus in Iunonis honorem *H* ein besonders eifriger Verehrer der Juno; *subst.* **plūrimum** i, *n.* sehr viel, der größte Theil; mit *gen. quant.*: in armis plurimum studii consumebat *N*; oft *acc.*: plurimum auctoritatis habere, plurimum debere *Ci* habet quam plurimum *Ci* möglichst viel (vgl. den *adv.* Gebrauch); *gen.* bei Verben des Schätzens: plurimi eum fecerat *NCi* quod plurimi est *Ci*; doch bei V. des Kaufens *abl.*: quam plurimo uendere, uenire *Ci* möglichst theuer. Der *acc. sing. adv. isol.* **plūrimum** am meisten, sehr viel α; meistentheils β. | α te amat plurimum *Ci* plurimum posse, ualere *CiC* cui plurimum credebat *Cu.* | β eo sum usus plurimum *Ci* mit ihm umgegangen, plurimum Cypri uixit *N.*

Polemo, ōnis, *m.* (Πολέμων) Mannsname, bes. Philosoph in Athen, Schüler des Xenocrates, Lehrer des Zeno um 300; *adi.* **Polemōnēus** 3 (Πολεμώνειος).

polenta, ae, *f.* (Wahrsch. Lw. wie placenta aus einer Weiterbildung von πάλη: Mehl) Gerstengraupen, Gerstenmehl. Griechischen Ursprung bezeugt *Plinius* und

Digitized by Google

fährt fort: tostum hordeum in subtilem formam molitum.

polio, īre, īui, ītus (dtſch. Lw. polieren) glätten; *occ.* weißen, tünchen *α*; *metaph.* verfeinern *β*. | *α* rogum ascia ne polito! *XII tabb.* bei *Ci* libelli frontes pumice p. *O* poliuntur mariti *O* vgl. glaber; *occ.* columnas albo p. *L*. | *β* materiam poliui uersibus *Ph* poliam mea carmina *O*. NB. *Impf.* polibant *V*. Davon:

politus 3, *adv.* politē (*adi. isol. PPP*) poliert *α*; geſchmackvoll hergerichtet *β*; *metaph.* gebildet, fein *γ*. | *α* lapis politus *Plinius* columnae politae *Ci* „getüncht". | *β* domus p. *Ph*. | *γ* homo politus e schola *Ci* non satis politus iis artibus *Ci* quod polite dixisti *Ci*.

Politēs, ae, *m.* (*πολίτης* 'Bürger', als *n. pr.* § 27) I. Sohn d. Priamus, von Pyrrhos erſchlagen *V*. 2. Gefährte des Odyſſeus *O*.

politia, ae, *acc.* an (Fw. *πολιτεία*, Fw. Polizei) Staat, Staatsverfaſſung, -verwaltung. Als Titel einer Schrift des Plato bei *Ci*.

politicus 3 (Fw. *πολιτικός*, Fw. politiſch) den Staat betreffend *Ci*.

Politorium, ii, *n.* ('Schleifmühle'?) Städtchen in Latium, j. Torretta (nach der Sage von dem Trojaner Polites gegründet).

pollens, tis (*adi. isol. PPrA* zu pollere) ſtark, mächtig, 'viel-vermögend': hostis equo pollens *O* uiribus *S* pollentes herbae *O* zaubermächtige, animus abunde pollens potensque *S* (allit. Verb.) 'hochmögend und mächtig'. Davon:

Pollentia, ae, *f.* Macht, Stärke. 1. perſon. als Gottheit *L*. 2. als Stadtname gebraucht, beſ. liguriſche Stadt, j. Polenza, Dorf, 50 km ſüdl. v. Turin *Ci*, dann St. in Picenum (ſpäter urbs Saluia), j. Urbisaglia *L*.

polleo, ēre (vgl. *πολλός*, *πολλή*, *πολλοί*) viel vermögen, viel ausrichten, in etw. ſtark ſein: tanto magis ferito, quanto magis potes pollesque alliterierende Formel bei *L* neminem tantum pollere *Hirtius* Ilienses antiquitatis gloriā pollebant *T* Lacedaemonii armis *T* Etruria tantum terra marique pollens *L*; vgl. ad fidem faciendam iustitia plus pollet *Ci* in re p. tum plurimum pollebant *C*. Claſſ. nur *Praes.* u. *Impf.*; ſehr ſpät auch Pf. pollui *Solinus*. Davon:

pollex, icis, *m.* 'ſtarker Finger') Daumen: pollex digitis aduersus uniuersis flectitur *Plinius*. Als Maß: pollicis crassitudine *C* daumenbreit; ſprichwörtl.: utroque tuum laudabit pollice ludum *H* wie unſer „Daumen halten": er wird dir beide Daumen halten, damit deine Poeſie (ludus) Beifall finde.

pol-liceor, ēri, licitus sum (s. u. por) darbieten, anbieten, verſprechen, zuſagen: dando et pollicendo perfecit *S* durch Geſchenke und Zuſagen, bene p. *S* (liberaliter *C*) ſchöne (freundliche) Verſpr. machen, consul ultro pollicens *Ci*; mit *acc. rei* u. *dat. pers.*: Paridis lyram Alexandro quidam pollicitus est *Cu*; ſprichw.: ei maria montesque p. *S* allit. Bdg. „goldene Berge"; mit *praed. acc.*: se ducem poll. *S* ſich zum Führer anbieten. Im Umgangston: tibi de amico placando polliceor *Ci*; mit *inf.*: si amplius obsidum uellet, dare pollicentur *C*; *acc. c. inf. fut.* p. sibi eam rem curae futuram esse *C* me dicturum pollicitus sum *Ci*; ſelten *inf. praes.*: relinquere se iis urbem *L*. Mit unabhängig nachgeſtelltem Heiſchſatz: pollicitus erat: discederet uterque *Hirtius* er hatte zugeſagt: beide ſollten.

NB. pollicitus in paſſivem Sinne: pollicitam dictis, Iuppiter, adde fidem *O* verheißene; daher *subst.* **pollicitum**, i, *n.* das Verſprechen: polliciti fidem temptat *O* die Glaubwürdigkeit der Verheißung, pollicitis tuis captus sum *O*. Davon:

pollicitātiō, ōnis, *f.* Verheißung, Verſprechen *CS.*

pollicitor, āri, ātus sum (*frequ.* zu polliceri) wiederholt verheißen, oft verſprechen: largiundo atque pollicitando *S* durch reiche Schenkungen und wiederholte Verſprechungen; vgl. dando et pollicendo *S*.

Pollio, ōnis, *m.* Cognomen der gens Asinia, Annia, Caelia, Iulia, Vedia u. a.; beſ. C. Aſinius Pollio (auch Pōlio), geb. 76, Parteigänger Cäſars, nahm an d. Schlacht bei Pharſalus theil. Nach Cäſars Ermordung ſchloſs er ſich an Octavianus, cos. 40, 39 triumphiert er über die Illyrier, ſeit der Zeit Privatmann. Gründete die erſte öffentl. Bibliothek, Geſchichtsſchreiber, Kritiker, Dichter. Starb 4 n. Chr. Erhalten iſt von ihm eine Fortſetzung der cäſarianiſchen Werke: bellum Africum.

Pollius 3 polliſch: tribus *L*.

pol-luo, ere, lui, lūtus (por s. u. und luo s. u.) beſchmutzen, beſudeln, verunreinigen *α*; *metaph.* entheiligen, verunehren *β*. | *α* (Harpyia) polluit ore dapes *V* polluit ora cruore *O*. | *β* (inuidia) afflatu suo domus polluit *O* diuina atque humana iura scelere nefario p. *Ci* religiones *Ci* coniuges nomine amicorum polluuntur *T* geſchändet, polluere nobilitatem familiae *T*. Davon *PPP adi. isol.*:

pollūtus 3 befleckt *α*; *metaph.* verletzt, entheiligt *β*; ſündhaft, laſterhaft *γ*. | *α* polluta mensa cruore *Silius*. | *β* polluta ac uiolata sacra *Ci* amor pollutus *V*. | *γ* pollutae nec matronae solum sed omnis ordinis feminae *L*.

Pollux, ūcis, *m.* (gr. *Πολυ-δεύκης* nach § 20* u. 17, altl. **Pol-lūcēs**; aus den *cass. obl.* der *nom.* rückerſchloſſen, § 44) Sohn der Leda, Bruder des Caſtor, als Fauſtkämpfer berühmt. Dicht.: Pollux uterque *H* = Caſtor und P. Über die angeblich daraus gewonnene Form pol vgl. pol I NB.

polus, i, *m.* (Fw. *πόλος*, dtſch. Fw. Pol) Drehpunkt der Erdachſe, Pol *α*; *synecd.* Himmel *β*. | *α* tristior terra non iacet sub ambobus polis *O* rotati poli *O* freiſende, glacialis *O* Nord-, australis *O* Südpol. | *β* nox atra polum tenet *V* polo deripere lunam *H*.

Polybius, ii, *m.* (*Πολύβιος*) Mannsname; beſ. gr. Geſchichtsſchreiber, Freund des Lucilius, Lälius und des jüngern Scipio, aus Megalopolis geb. um 210, geſt. 122.

Polyclētus, od. **Polyclitus**, i *m.* (*Πολύκλειτος*. § 23) Mannsname, beſ. berühmter gr. Bildhauer aus Sicyon, Zeitgen. des Pericles.

Polycratēs, is, *m.* (*Πολυκράτης*) Mannsname, beſ. d. Tyrann von Samos, 522 von Orötes in Magneſia gepfählt.

Polydamās, antis, *m.* (*Πολυδάμας*) Trojaner, Freund des Hector. Nach den Dialectformen (dor. *Πωλυδάμας*, jon. *Πουλυδάμας*) im Hexameter ſtets mit langer Anfangsſylbe *O*.

Polydectēs, ae, *m.* (*Πολυδέκτης*) König v. Seriphos, Erzieher d. Perſeus, der ihn mit dem Meduſenhaupt in Stein verwandelt *O*.

Polydorus, i, *m.* (*Πολύδωρος*) jüngſter Sohn des Priamus, dem thraciſchen König Polymeſtor anvertraut,

Digitized by Google

von diesem jedoch um Geldes willen umgebracht *H*; *adi.* **Polydōrēus** 3 (*Πολυδώρειος*) des P.: sanguis *O*.

Polymnia, ae, *f.* oder **Poly-hymnia** (*Πολυμνία*) eine der Musen, Schutzgöttin des Chorgesangs *H*.

Polymēstor, oris, *acc.* ora, *m.* (*Πολυμήστωρ*) König der Bistonen, Gemahl der Iliona, einer Tochter des Priamus, vgl. Polydorus *O*.

Polymnis, idis, *m.* (*Πόλυμνις*) Thebaner, Vater des Epaminondas *N*.

Polypēmōn, onis, *m.* (*πολυ-πήμων*, 'Vielleid') Vater des Sciron, Großvater der Alcyone s. u. *O*.

Polyperchōn od. **Polyperco,** ontis, *m.* (*Πολυ⟨σ⟩πέρχων*) Feldherr Alexanders, nach dessen Tode Statthalter in Macedonien.

Polyphēmus od. **os,** i, *m.* (*Πολύφημος*) Cyclop aus der Odyssee bekannt *V O*.

pōlypus, i, *m.* (Nicht aus dem Gemeingr. *πολύπους, οδος*, sondern aus dem dor. *πώλυπος, ου* entlehnt, dtsch. Fw. Polyp) der Meerpolyp *α*; der Nasenpolyp *β*. | *α* scopulis . . . pōlypus haeret *O*. | *β* Balbinum delectat pōlypus Hagnae *H*.

Polyxena, ae, *f.* (*Πολυξένη*) Tochter des Priamus, von Achill geliebt, an dessen Grabe v. Neoptolemus geopfert.

pōmarius 3 (pōmum) zum Obst gehörig; *subst.* **pōmarius,** ii, *m.* Obsthändler: piscator, p., auceps *H*; **pōmārium,** ii, *n.* Obstgarten: uda riuis pomaria ⟨Tiburina⟩ *H*.

pōmērium, ii, *n.* aus (§ 23) **pōmoerium** (*pos-moerium; moerus nach § 23 = mūrus) längs der Stadtmauer innerhalb u. außerhalb freigelassener Raum, der nicht verbaut werden darf ('Glacis' in Alt-Wien) Maueranger: pomerium uerbi uim solam intuentes post-moerium (den hinter der Mauer befindlichen Raum) interpretantur esse; est autem magis circa (ringsum) murum . . . spatium, quod neque arari neque habitari fas est *L*.

Pōmētia, ae, *f.* (*sc.* ciuitas) od. **Pōmetii,** orum, *m.* (Einwohner, § 30) Suessa Pom. volscische Stadt in Latium (pos mētam? Grenzstadt?)

pōmi-fer, fera, ferum (pomum) Obst tragend, obstreich: arbor *O* u. a. annus, autumnus *H*.

Pōmona, ae, *f.* (pōmum) Obstgöttin, Gartengöttin *O*.

pompa, ae, *f.* (Lw. *πομπή*, dtsch. Fw. Pomp) Aufzug, Umzug; *occ.* der feierliche Aufzug bei den circensischen Spielen, in dem die Götterbilder getragen wurden *α*; *meton.* Zug, Reihe von Personen *β*; *metaph.* Pracht, Prunk, Gepränge (Pomp) *γ*. | *α* in pompa magna uis auri fertur *Ci* bei einem Aufzuge, pompam qui funeris irent *O* Leichenzug, pompam parare triumphis *O*. | *β* ludorum die pompa duci coepta *L* circus erit pompā celeber numeroque deorum *O* molesta pompa lictorum *Ci*. | *γ* elatus est sine ulla pompa funeris *N* Leichengepränge, rhetorum pompa *Ci*.

Pompēius 3 (oscisch pompe = quinque, also = Quinctius) Name einer (urspr. oscischen) plebeischen gens. Dazu 1. Q. P., cos. 141 vor Numantia, schloss 140 einen faulen Vertrag mit den Numantinern und sollte deshalb ausgeliefert werden. 2. Q. P. Rufus, tr. pl. 100, cos. 88 (mit Sulla), von den Soldaten umgebracht. 3. Pompeia, des vorigen Enkelin, dritte Gemahlin Cäsars seit 67, 61 wegen Ehebruchs mit Clodius von ihm geschieden. 4. Cn. P. Strabo kämpfte im marsischen Kriege, wurde 89 cos., 87 kämpfte er gegen Cinna u. Marius. 5. Cn. P. Magnus (nach ihm wird der Name erblich, § 27) geb. 30. IX. 106 der bekannte Gegner Cäsars, 48 bei Pharsalus geschlagen, in Ägypten von Ptolomäus XII. ermordet. 6., 7. Seine Söhne Cn. u. Sext. P. Magni, der erste 45 bei Munda geschlagen, der zweite 35 zu Milet gestorben. 8. P. Varus, Kamerad des Horaz bei Philippi. 9. P. Grosphus, sicilischer Grundbesitzer, mit Horaz befreundet. 10. Sext. P., ein Freund Ovids, cos. 14 n. Chr. Als *Adi.* **Pompēius** 3 domus *Ci* umbra *O* (von der porticus des Pomp. auf dem Marsfeld). *Pl.* **Pompēii,** ōrum, *m.* Männer wie Pompeius. **Pompēiānus** 3 zum P. gehörig: equitatus; *subst.* **Pompēiānus,** i, *m.* Anhänger des P. *CT*.

Pompēii, ōrum, *m.* St. in Campanien, 20 km sö. v. Neapel, 79 n. Chr. bei einem Ausbruche des Vesuv verschüttet, jetzt wieder ausgegraben; davon **Pompēiānum,** i, *n.* (*sc.* praedium) Landgut bei P.; Einw. **Pompēiāni,** orum, *m.*

Pompīlius 3 (vgl. zu Pompeius) Name einer gens. Bes. Numa P. der zweite König der römischen Königssage; *adi.* Pompilius sanguis *H* Nachkommen des Numa, da die gens Calpurnia sich von Calpus, einem Sohne des Numa, herleitete.

Pompōnius 3 Name einer gens. Am bekanntesten T. P. Atticus, Freund des *Ci* u. *N*.

Pomptīnus 3 Bezeichnung der vom Ufens durchflossenen Niederungen an der latinischen Küste zwischen Antium und Circeii: paludes Pomptinae.

pōmum, i, *n.* Obstfrucht *α*; (dicht.) Obstbaum *β*. | *α* iacent sub arbore poma *V*; daher **poma,** ōrum Obst *H*. | *β* poma . . . ad sidera nituntur *V* (dafür sonst **pomus,** i, *f.*).

pondero, āre, āui, ātus (pondus) abwägen *α*; *metaph.* erwägen, beurtheilen *β*. | *α* si quis granum ponderet *Plinius*. | *β* ponderandum est, quo quisque animo fecerit *Ci*.

pondō (*isol. abl.* von *pondus, i = pondus, eris, dtsch. Lw. Pfund, § 3) urspr. 'an Gewicht' *α*; *occ.* ein Pfund an Gewicht, ein Pfund *β*. | *α* exercitus dictatori coronam auream libram pondo decreuit *L* paterae, libras omnes pondo *L* uncia pondo *L* 1/12 ℳ. | *β* auri quinque pondo abstulit *Ci* argenti pondo XX millia *C* torques duo pondo *L* zweipfündiger. Hier ist stets libra zuzudenken.

pondus, eris, *n.* (eo, quod in statera pendeat *Isidor*) 'das hangende': d. Gewicht an der Wage *α*; *meton.* Gewicht (abstr.) Schwere *β*; Schwerkraft, Gleichgewicht *γ*; schwerer Körper, Last *δ*; Menge *ε*; *metaph.* Gewicht, Ansehen, Bedeutung *ζ*. | *α* pondera iniqua a Gallis allata *L* trans pondera dextram porrigere *H* über die Gewichte (die im Greißlerladen auf dem Tische stehen), LXXX pondo Romanis ponderibus *L* nach röm. Gew., paria p. *Ci* Gleichgewicht. | *β* taleae ad certum pondus examinatae *C* hydria grandi pondere *Ci* saxa magni p. *C*. | *γ* tellus ponderibus librata suis *O*. | *δ* in terram feruntur omnia pondera *Ci* grauem maturo pondere uentrem *O* (Last der) Leibesfrucht, pondera senectae *O*. | *ε* grande auri p. *Ci* argenti caelati *Ci* magnum p. auri *N* aeris *C*. | *ζ* huius rei uis et pondus *Ci* maximi est momenti et ponderis *Ci* lacrimae pondera uocis habent *O* fabula sine p. et arte *H* kunst- und bedeutungslos.

pōne (*adv. isol. acc. sing. n.* eines *Adi.* *pōnis, statt *pos-nis von pos⟨t⟩, vgl. om-nis, am-nis, super-ne) hinten, hintennach *α*; als *praep.* beim *acc.* hinter *β*. | *α* moueri ante et pone *Ci* pone sequens *V*. | *β* pone tergum manus uincire *T* pone castra ire *L*.

pōno, ere ⟨*Pf.* altl. pos-sīui, pō-sīui, daraus claſſ.⟩ pō-sui, po-situs (Compoſ. aus *pos-sino, po-sino, § 35.5, *po-s'no, pōno) I. Mit erhaltener Bedeutung der Präpoſition pos⟨t⟩: hinterlegen od. ſtellen, zurücklegen; *metaph.* zur Ruhe bringen *α*; (zurück d. h.) ablegen, von ſich legen od. thun; *metaph.* aufgeben, ablegen *β*. II. Die Bdtg. der Präpoſition verdunkelt: ſetzen, ſtellen, legen; *occ.* 1. pflanzen. 2. weihen. 3. z. Eſſen od. Trinken vorſetzen. 4. Mannſchaft wohin legen; *metaph.* jemd. wohin verſetzen *α*; aufſtellen, aufführen, errichten; *occ.* 1. ⟨bildlich⟩ darſtellen. 2. beſtimmen. 3. Leute zu etwas anſtellen. 4. *metaph.* hinſtellen, behaupten *β*. III. *Metaph.* legen, ſetzen *α*; in einen Zuſtand verſetzen *β*; wozu rechnen, zählen, wofür halten *γ*; aufzählen, anführen *δ*. | **I** *α* **post eos posuerat** peditem *Cu* hinter ſie . . . dahinter. Daher von rücklings Liegenden: artus in litore ponere *V* se toro ponere *O* ſich auf dem Bette (Strande) zurücklegen, hinſtrecken; **dicht.**: positus somno *V* (*dat.*) zurückgelegt zum Schlummer; von Sitzenden: positus in solio Cyri *Cu* hatte ſich rücklings niedergelaſſen = geſetzt, **posito magis rege, quam effuso** *Cu* wurde (nach hinten) ſanft niedergeſetzt, nicht (nach vorne) abgeſchleudert. Von Todten: toro componar positaeque det oscula *O* hinbetten, positum corpus *V*; auch patriā terrā ponere *V euphemistisch* = begraben. Etwas zur Verwahrung „**hinterlegen**": tabulas in publico *Ci* testamenti tabulas in aerario p. *C*; Geld zur Verzinſung „**anlegen**", pecuniam in praedio *Ci* nummos in fenore *H*; Weihgeſchenke im Tempel „hinterlegen": Delphis tripodem *N* loricas in fano *Ci* (aufſtellen); als Wettpreis hinterlegen d. h. einſetzen: pocula *V*. Das Haar zurück (nach hinten) legen, ordnen: ponere capillos, comas *O*; ancoras ponere *V* hinten auswerfen; *metaph.* Notus tollere seu ponere uult freta *H* aufregen oder beruhigen; daher *refl.* von den Winden ſelbſt: cum uenti **posuere** omnisque repente **resedit** flatus *V* ſich legten . . . u. ſich ſetzten. | *β* cum pilā ludere uellet, tunicam posuit *Ci* uelamina de corpore p. *O* ponas focalia *H*; beſ. arma ponere *CL* die Waffen niederlegen, ‘ſtrecken’; daher: onus ponere uteri *O* die Laſt des Leibes ablegen = gebären, vgl. oua ponere *O* Eier legen, positum semen *V* abgefallener; *metaph.* ubi uitam posuerat *N* niedergelegt = aufgegeben, ponere bellum *S* aufgeben, nomen *V* ablegen, positis curis *L* pone moras *V* gib das Zögern auf, ferocia corda p. *V* die Wildheit des Herzens; vgl. in Paullo accusando tirocinium ponere *L* ſein Probeſtück „ablegen". | **II** *α* ipsi anulos aureos posuerant *Ci*. Mit *abl. loc.*: simulacrum p. castris *V* und Präpoſitionen: Diana posita **in** basi *Ci* „ſtehend auf der B.", hasta posita **pro** aede *Ci* ausgeſteckt vor, arma **sub** quercu u. a. **Dicht.** mit *acc.* omnia pone feros in ignes *O*; aber auch claſſ.: **ante** oculos p. *Ci*; pedem (uestigium) ponere *Ci OH* den Fuß **wohin** ſetzen, genua ponere *Cu O* auf die Kniee fallen, p. mensam *H* aufſtellen, foculum in rostris, in foro sellam *Ci* edictum (libellos) ponere *T* anſchlagen laſſen, erlaſſen, signa posita **ad** uillas *Ci* die **bei** den Villen ſtanden, positis scalis *C* anlegen; *occ.* 1. ille nefasto die posuit arborem *H* semina ponere *V* ſäen, uites in ordine *V*. 2. in foro statuam *N* aufſtellen; wie auch candelabrum in cella Iouis (vgl. I) *Ci* vom Weihgeſchenke; hic ponite lucida funalia *H* legt ſie (als Weihg.) nieder, posita tollere *C* die Weihgeſchenke, aurea ponetur mali felicis imago *O* wird geweiht. 3. merum in gemmā *O* pauonem *H* aufſetzen, cum cibo uenenum *L*. 4. **ibi** praesidium ponit *C* dorthin, duas legiones in Turonis *C* in das Gebiet; *metaph.* pone me sub curru solis *H* verſetze mich hin, modo me Thebis, modo pōnit Athenis *H* verſetzt mich nach Th. u. A. | *β* domum, urbem in montibus *V* opera in capite molis *Cu* tabernaculum *Ci* erbauen, Byzantium posuere Graeci *T* und *metaph.* his fundamentis positis *Ci* p. initia *Ci*; beſ. aber castra ponere (Lager aufſchlagen) iniquo loco *Ci* **in** agro Faesulano *Ci* **ad** amnem *Cu*; *occ.* 1. Orphea in medio posuit *V* si Venerem nunquam posuisset Apelles *H* coloribus hominem p. *H* ponere qui totum nescit *H* nichts Ganzes herausbringen. 2. quae leges in poculis (beim Trinkgelage) ponebantur *Ci* oppida munire et ponere leges *H* (*V*) sunt nouis rebus noua nomina ponenda *Ci* für ſie zu beſtimmen = ihnen beizulegen. Liber pater festos posuit *T* eingeſetzt, quaestionem *Ci Ph* ein Thema aufſtellen, praemia p. *Ci SV* Belohnung beſtimmen, ausſetzen, signo C milia *H* einen Preis von . . . 3. erant positi, ut caperent eum *Ci* beauftragt, aliquem super armamentarium p. *Cu* zum Zeugmeiſter machen, custodem in hortis *N* alicui custodem *C* beſtellen, aliquem in bello principem *N* an die Spitze, Numidis (*dat.*) imperatorem *S*. 4. in oratione posuit, animum aduertere debere Arcades *N* behauptete, posuit Sthenium litteras publicas conrupisse *Ci* non uidetur pro certo esse ponendum *CL* läſst ſich nicht als ſicher hinſtellen *C* mit **in dir. Fr.** | **III** *α* scelus (diem) ante oculos omnium p. *Ci* in uoluntate positus modus aestimandi *Ci* in eius manu uita (fortuna) posita est *Ci* liegt in ſ. Hand, homo in nostra fide positus *Ci* tantum in eā arte p. *Ci* ſoviel (Gewicht) darauf legen, rem in medio *Ci* vorbringen; daher *occ.*: praesidium in fuga, spem salutis in uirtute ponere *Ci* alle Hoffnung ſetzen auf, auxilium in celeritate *C* uirtutem in patientia *N* ‘ſuchen’, religionem in fide *Cu* ‘verlegen’ u. *passiv*: in uno Mario spes imperii ponebatur *Ci* „beruhte", causae spes posita erat in defensione *Ci* gründete, ſtützte ſich, sententia posita in legibus *Ci* begründet in, certamen positum in uirtute *C* „ſtand" auf; doch curam omnem ponere in aliqua re *Ci* verwenden auf, diem in consideranda causa *Ci* totum animum, operam, diligentiam in petitione *Ci* se totum in perspiciendis rebus ponere *Ci* ſich verlegen. | *β* qui quiescunt, in magna gloria ponendos puto *Ci* ſind zu rühmen, neque eos in laude positos uidemus *Ci* berühmt, in illo fortunae gradu *Cu* beglückt, aliquem in gratia p. *Ci* beliebt machen. | *γ* saltare in uitiis ponitur *N* eingeſtellt, eingereiht: gezählt, mortem in malis *Ci* aliquid beneficii loco *Ci* für ein . . . anſehen, tu curiae taciturnitatem . . . in maledicti loco pones? *Ci* neque ei par quisquam ponebatur *N* erachten, dubito, an hunc primum ponam *N* für den erſten halten, haec infamia ponuntur *N* gilt für . . ., hoc metuere, alterum in metu non ponere **dicht.** bei *Ci* nicht für furchtbar halten, in honore et beneficio p. *Ci* id Norbano in crimine *Ci* als Vergehen anrechnen, neque hoc in laude tua pono *Ci* ich rechne es dir nicht zum Lobe an. | *δ* hoc in oratione mea non pono *Ci* cuius pauca exempla posui *Ci* ponam in extremo, quid sentiam *Ci*. Das *PPP*:

positus 3 (dichteriſch **postus**, vgl. dtſch. Pw. Poſt) in allen Bdtg. des Verbs. Vgl. daneben nix posita *H* „gefallener" (bruma ter posuit niues *Seneca*). Bei Ortsbeſtimmungen iſt es = situs ‘gelegen’, aedis Telluris in eo loco posita *Ci* uicus positus in ualle *C* Gallia sub septemtrionibus p. *C* insula in mari p. *Ci*.

Digitized by Google

pons, tis, *m.* (v. pendere, vgl. fons) Grdbdtg. 'Gehänge', daher Brückenjoch, Steg, Brücke *α*; *occ.* Knüppelweg *β*; Schiffstreppe *γ*; Balkenwerk, Stockwerk *δ*; Verdeck *ε*; Fallbrücke *ζ*; Stege zu den Abstimmungslocalen *η*. ‖ *α* pontem fecit in Istro *N* wir: schlug über, per Nilum *L* amnem iungere ponte *L* ein „Brückenjoch" (iugum) über den Fl. schl., pontem rescindere, dissoluere *N* interscindere *C* uellere *V* abbrechen. Von der mehrjochigen Brücke steht *pl.*: pontes per amnem iungi *T* (eine Jochbrücke). ‖ *β* pontes longi ... angustus trames inter paludes *T*. ‖ *γ* ratis stabat ponte parato *V*. ‖ *δ* turris ... pontibus altis *V*. ‖ *ε* multae naues pontibus stratae *L*. ‖ *ζ* pontes et scalas inferre propugnaculis *T* pontis et propugnacula iungunt *V*. ‖ *η* Zur Zeit der Comitien errichtete man solche Stege. Auf sie geht das Sprichwort: sexagenarios de ponte „das Alter hat keine Stimme": ut iuuenes ferrent suffragia soli, pontibus infirmos praecipitasse senes *O*. Davon als n. pr. § 26:

Pons, tis, *m.* (dtsch. Bruck) z. B. Pons Campanus *H* hinter Sinuessa an der campanischen Grenze u. a.

Pontia, ae, *f.* j. Ponza, Insel an der latinischen Küste. Einw. **Pontiāni,** ōrum, *m.*

ponticulus, i, *m.* (*demin.* von pons) Brücklein, Steglein.

Pontieus, i, *m.* Mannsname, bes. röm. Dichter, Zeitgenosse Ovids; vgl. auch s. u. Pontus.

ponti-fex, ficis, *m.* ('Brückenbauer', da nun die Leitung der technischen Unternehmungen, ferner die Aufsicht über Maße, Gewichte, Kalender in ältester Zeit in den Händen eines Priestercollegiums lag) Priester, Oberpriester. Das collegium pontificum best. urspr. aus 4, dann 8, seit Sulla aus 15 Mitgliedern, welchen die Überwachung des Cultes zugewiesen war; pontifices minores *Ci* sind die Schreiber des Collegiums, pontifex maximus *CiC* Vorsitzender des Collegiums; *adi.* **pontificius** 3 ius, libri *Ci* der Pontif. **pontificālis,** e oberpriesterlich: insignia *L*; *subst.* **pontificātus,** ūs, *m.* die Würde des Pontifex.

Pontius 3 Name einer samnitischen gens. Bes. 1. C. Pontius, Anführer der Samniten bei Caudium. 2. L. P. Aquila, einer von Cäsars Mördern. 3. Pontius Pilātus, Statthalter von Judäa, der Christum kreuzigen ließ.

ponto, ōnis, *m.* (vgl. pons) Fähre, Brückenschiff (Fw. Ponton) *C*.

pontus, i, *m.* (Fw. *πόντος*) das hohe Meer *α*; Meerflut *β*. ‖ *α* tellus quoque et aequora ponti *V*. ‖ *β* ingens pontus in puppim ferit *V* claudit nos maris obice pontus *V*; als n. pr., § 26:

Pontus, i, *m.* das schwarze Meer (*πόντος εὔξεινος*) in Ponti ore *Ci*; *meton.* die Küsten desselben: ut sumus in Ponto *O*; vgl. seine libri ex Ponto; *spec.* die Südküste zwischen Bithynien u. Armenien, das pontische Reich des Mithridates *Ci. Adi.* **Pontieus** 3 pontisch: mare P. *LT* = Pontus.

popa, ae, *m.* (wahrsch. gr. Lw. **πόπης* v. *πέπτω*, *πέσσω*, also = lat. quoquus, coquus, § 18, dtsch. Fw. Pope) Opferdiener, der die Opfergegenstände zu besorgen und die Opferthiere zu schlagen hatte.

popellus, i, *m.* (*demin.* v. populus) Völklein: tunicatus popellus *H* „die Leutchen im Kittel".

Popillius 3 (auch Popillius) röm. gens. Bes. C. Pop. Länas, Militärtribun, der den Cicero enthaupten ließ. Popilia gens, familia *L*.

popina, ae, *f.* (von popa, vgl. lat. coquīna Küche) die Garküche, Kneipe *α*; *meton.* das Essen aus einer Kneipe *β*; der Gestank einer Kneipe *γ*. ‖ *α* popina Graecus sermo est, locus, ubi a fame et siti reficiuntur *Isidor* bibitur, estur quasi in popina *Pl* inmunda *H*. ‖ *β* epulae potius quam popinae nominari *Ci*. ‖ *γ* popinam alicui inhalare *Ci*. Davon:

popino, ōnis, *m.* 'Kneipier', 'Schlemmer', einer der in Garküchen herumlungert *H*.

poples, itis, *m.* Kniekehle *α*; *synecd.* Knie *β*. ‖ *α* succidere poplitem *V* contento poplite aliquid mirari *H* 'stramm'. ‖ *β* poplitibus se excipere *Cu* sich auf die Knie niederlassen.

Poplicola, poplicus, vgl. Publ. ...

Poppaeus 3 Name einer gens. Bes. Poppäa Sabina, Gemahlin Neros.

populābilis, e (populari) *O* verheerbar.

populābundus (populari) *L* fort verheerend, verwüstend: consul per hostium agrum p. ierat *L*.

populāris, e (populus, dtsch. Fw. populär) *adv.* populariter. I. auf das Volk bezüglich, vom Volk, für das Volk *α*; volksthümlich, beim V. beliebt (populär) *β*; volksfreundlich; *occ.* demagogisch; *subst.* Volksmann *γ*. II. einheimisch, landsmännisch *α*; *subst.* Landsmann; *occ.* Genosse *β*. ‖ I *α* pop. opinio *Ci* allgemeine, exempla leuitatis et laus *Ci*; iracundiae p. *Ci* des V., honor p. *Ci* Sulpicium pop. aura prouexit *Ci* Volksgunst, popularibus uerbis et usitatis agere *Ci* populariter (volksmäßig) loqui, scribere *Ci* p. res publica = Democratie *Ci*. ‖ *β* censorium nomen populare factum est *Ci* p. sacerdos *Ci* actio minime p. *L* quid est tam populare quam pax? *Ci*. ‖ *γ* L. Quinctius homo maxime popularis *Ci* consul ueritate popularis *Ci* populari homine populus R. caret *Ci* contiones populariter concitatae *Ci* demagogisch; *subst.* Saturnius dolore factus est popularis *Ci* Demagoge; *pl.* populares Polyperchonti fauebant, optimates cum Cassandro sentiebant *N* Volkspartei. ‖ II *α* ramus popularis oliuae *O* popularia flumina *O*. ‖ *β* Thales Anaximandro populari suo hoc non persuasit *Ci* popularis alicuius loci *Ci* zu Hause an einem Orte; *occ.* ad ius iurandum populares sceleris sui adegit *S* populares coniurationis *S*.

populatio, ōnis, *f.* (populari) Entvölkerung, Verheerung, Plünderung: pop. agrorum *L* hostem rapinis populationibusque prohibere *C* an Raubzügen.

populator, ōris, *m.* (populari) Entvölkerer, Verheerer, Verwüster: Troiae populator Atrides *O*.

pōpuleus 3 (pōpulus) von der Pappel: populea umbra *V* frondes p. *H*.

pōpuli-fer, fera, ferum Pappeln tragend, pappelreich: Sperchius, Padus *O*.

Populōnia, ae, *f.* od. **Populōnium,** ii, *n.* od. **Populonii,** ōrum, *m.* St. in Etrurien an der Küste, Elba gegenüber, j. Ruinen von Poplonia.

populor, āri, ātus, sum und **populo,** āre, āui, ātus (von populus: 'entvölkern' wie 'köpfen' = 'enthaupten') verheeren, verwüsten *α*; *metaph.* plündern, berauben *β*. ‖ *α* noctu populatur agros *Ci* littora ui populat *V* uri sua popularique passi *L* (*passiv*), populatae prouinciae *Ci* verwüstete, late populati *L* weithin verwüstend. ‖ *β* Siculos populari *Ci* ausplündern, populat aceruum curculio *V* flammā populante capillos *O* tempora populata *V* verstummelt.

populus, i, *m.* (dichter. **poplus,** reduplicierd aus

Digitized by Google

πολύς, vgl. pol) I. Menge; dicht. *pl.* = Leute *α*; *occ.* in politischer Beziehung als Staatsganzes: Gemeinde, Volk *β*; *occ.* das niedere Volk *γ*. II. zu Rom in ältester Zeit der Adel (Patricier, Ggstz. plebs) *α*; später bisw. = plebs *β*; meist die Gesammtheit des Volks (Adel und Plebs) *γ*. III. *meton.* Gau, Gebiet *α*; Gasse, Straße *β*; Gemeindecasse, Staatscasse *γ*. | I *α* Romae concursus populi in forum est factus *L* populus fratrum *O* malus poëta de populo *Ci* et populum urbanum et exercitum *N*; dicht.: ore fauent populi *O* conuocat hic populos*O* Halaesus Turno mille uocat populos *V*. | *β* p. Centuripinorum *Ci* Syracusanus *Ci* p. est coetus multitudinis iuris consensu sociatus *Ci* defecere ad Poenos hi populi: Atellani, Calatini, Bruttii *L*; oft liberi p. *Ci* Freistaaten als Ggstz. zu reges. | *γ* populi potentiae (*δημο-κρατία*) non amicus et optimatium fautor (erat Pisander) *N*. | II *α* ut ea res populo plebique Romano bene eueniret *Ci* a plebe consensu populi consulibus mandatur, ut... *L*. | *β* tribuni plebis ad populum tulerunt *L* coniunctus huic ordini (Adelspartei) populus*Ci*. | *γ* Bes. oft S(enatus) P(opulus) Q(ue) R(omanus), oft senatus decreuit, populusque iussit *Ci*. | III *α* peruentum ad populum frequentem cultoribus *L*. | *β* haec populum spectat, at illa Larem *O* (Haus). | *γ* sestertium quadringenties aerario inlatum est ad retinendam populi fidem *T* Credit der Staatscasse.

pōpulus, i, *f.* (dtsch. Lw. Pappel): p. alba *H* Silberpappel, p. nigra *V O* Schwarzpappel, dem Hercules heilig.

por (vgl. gr. παρά, παρ § 40, dtsch. vor § 6) Präposition, nur untrennbar in Verbindung mit Verben erhalten (vgl. por-rigere, por-tendere, pol-liceri): dar, hin, vor.

porcellus, i, *m.* (*demin.* von porculus aus porcus) kleines Schweinchen *Ph*.

Porcius 3 (porcus) Name einer gens (vgl. Ritter Hans von Schweinichen). Bes. 1. M. P. Cato, maior (od. censorius) genannt, geb. 234, strenger Vertheidiger altrömischer Sitte, bes. in seiner Stellung als Censor 184. 2. M. P. Cato minor (od. Vticensis), Urenkel des ersten, geb. 95, Gegner Cäsars, ermordete sich nach der Schlacht bei Thapsus 46. 3. P. Licinus, röm. Dichter um 100; *adi.* Porciae leges; deren gab es drei. Sie gestatteten Provocation auch außerhalb der Bannmeile und legten schwere Strafen auf Geißelung oder Hinrichtung von Bürgern.

porcus, i, *m.* (dtsch. Ferch § 6, Ferkel) Schwein; *collect.*: uilla abundat porco *Ci* an Schweinen, porcus femina *Ci* Sau; dafür auch: **porca**, ae, *f.* *metaph.* Epicuri de grege porcus *H* ein Schweinchen aus Epicurs Herde.

porgo, porgere ⟨porxi⟩ nach § 35.2 = **porrigo**, ere, s. u.

Porphyriōn, ōnis, *m.* (*Πορφυρίων*) einer der Giganten *H*.

porrectio, ōnis, *f.* (por-rigere) Ausstreckung: digitorum p. *Ci*.

porrectus 3 (*adi. isol. PPP* zu porrigere) ausgedehnt, ausgestreckt *α*; (zeitl.) lang *β*. | *α* porrectior acies *T* porrectae manus *Ci* porrecta atque aperta loca *C* offene weite Ebenen. | *β* et sit porrecta longa secunda mora *O*.

porricio, ere, (statt pōr-icere § 15 von por- und iacere) Cultausdruck: (als Opfer) hinwerfen: secundum eas preces cruda exta, uti mos, in mare porricit *L* extaque salsos porriciam in fluctus *V*.

NB. Das *Pf.* porrexit gehört nicht hierher, sondern zu porrigere.

porrīgo, inis, *m.* Schuppenkrankheit auf dem Kopfe, auch Grind: porrigo est, ubi inter pilos squamulae surgunt ... *Celsus*.

por-rigo, ere, rexi, rectus nach § 35.2 auch **porgo**, ere, porxi (regere) ausstrecken; *occ.* 1. niederstrecken, niederlegen; 2. abstimmen; 3. kehren, richten; *medial* liegen *α*; ausdehnen; *med.* sich ausdehnen, sich erstrecken *β*; darreichen; *metaph.* gewähren *γ*. | *α* manum ad tradendam pyxidem p. *Ci* dextram trans pondera *H* (s. u. pondus), bracchia caelo *O* porrecto iugulo audire *H* mit aufgerecktem Halse; *occ.* 1. porrexit hostem *L* ad aceruum porrectus *N* = liegend; 2. porrigenda manu multitudinis expressa psephismata (*χειροτονεῖν*!) *Ci*; 3. scopulus frontem in aequor porrigit *O* locus in planitiem porrigitur *T* Rhodope porrecta sub axem *V* nach Norden hin. | *β* aciem latius p. *S* agmen p. *T* quo se tua porrigat ira *O* syllabam p. *O* dehnen, sol brumales horas porrigit *O* verlängert. | *γ* pocula porgite dextris *V* flores ad ora p. *O*; sprichwörtl.: dextram mihi porrexerunt Brundisini *Ci* „die Hand bieten", hilfreich sich erweisen, mi hi forsan tibi quod negauit porriget hora *H*.

Porrima, ae, *f.* (porro) Cultname der Geburtsgöttin Antevorta *O*.

porrō (vgl. *πόρρω*, dtsch. fern, aus mhd. uerre) in die Ferne, weiter, in die Weite *α*; zeitl. weiter, fernerhin *β*; (v. Gedankenfortschritt) ferner, sodann, nun aber *γ*. | *α* si ire porro pergas *L* regnum porro ad seruitia cadit *L* in Siciliam porro ex Sicilia in Africam *S* quae sint ea flumina porro *V* die weithin strömenden. | *β* hinc maxima porro accepit Roma *V* aliis porro impertiebat *L* audiui a maioribus, qui se porro audisse dicebant *Ci*. | *γ* erat porro nemo, in quem id conueniret *Ci* quid porro tam tritum est? *Ci* uidete iam porro cetera *Ci* perge porro *Ci*.

porrum, i, *n.* od. **porrus**, i, *m.* (gr. *πράσον*, dtsch. Lw. Porree) Lauch *Ci*.

Porsēna, Porsenna § 15 auch **Porsīna**, ae, *m.* König in Etrurien, der den Tarquinius wieder nach Rom zurückführen wollte.

porta, ae, *f.* (vgl. pertica und *πείρω*, *πέπαρχα*, also „Öffnung", dtsch. Lw. Pforte) Thor, Thüre *α*; *metaph.* Ein-, Aus-, Zugang *β*. | *α* porta urbis *Ci* Stadtthor, porta Collina, Esquilina, Capena u. a. *Ci* Hannibal erat ad portas *Ci*; vgl. den Schreckruf: Hannibal ante portas *L*; auch von d. Lagerthoren: p. decumana *C* Hinterthor, principalis *L* Seitenthor, praetoria *C* Hauptthor. | *β* uenti, quā data porta, ruunt *V* discordia belli portas refregit *Ennius*, porta caeli *V* Taenari *O* portae iecoris *Ci* und als Übersetzung des griech. *πύλαι* = Engpass: portae Ciliciae *N*.

portātio, ōnis, *f.* (portare) das Hinschaffen, „Transport": armorum *S*.

por-tendo, ere, tendi, tentum (eigtl. „dar-strecken") sacrales Wort: zeigen, ankündigen, prophezeien: mirabilia portendi haruspex dixerat *S* prodigium magnitudinem imperii portendens *L*; daher *passiv* = bevorstehen, pericula portenduntur *L*; ohne speciell sacralen

Sinn: omnes rerum mutationes eaedem portendunt *S* sind das Zeichen zu ...

portenti-ficus 3 (quae portenta faciunt) Wunder wirkend: uenena *O*.

portentōsus 3 (portentum) unnatürlich, abenteuerlich: serpens portentosae magnitudinis *L* illa nos terrent, si portentosa aliqua nata dicuntur *Ci* von Mißgeburten.

portentum, i, *n.* (portendere) Wunderzeichen, Wunder *α*; Mißgeburt, Scheusal *β*; *metaph.* Scheusal, Abschaum, Auswurf *γ*; Märchen, Fiction *δ*. | *α* quod raro fit, portentum est *Ci* portentum est mulam peperisse *Ci* maleficium ita raro exstitit, ut portenti simile numeretur *Ci* prodigiis atque portentis di futura praedicunt *Ci*. | *β* Hercules nota portenta subegit *H* portenta sub uirgineo inguine latrant *O* die Hunde der Scylla. | *γ* Gabinius et Piso duo rei p. portenta *Ci* Cydas Cretensis portentum insulae *Ci*. | *δ* poëtarum et pictorum portenta conuincere *Ci* multi illa portenta loquebantur *Ci*.

porticus, ūs, *f.* (porta) jede an der Seite offene Halle, Gallerie, Säulengang *α*; *meton.* die (nach der στοά benannte) stoische Secte *β*. | *α* saepta cingemus excelsa porticū *Ci* porticus ... amplissimum peristylum *Ci*; *occ.* 1. Sopatrum de porticu in forum deicere *Ci* v. d. Gerichtshalle des Prätors; 2. saucii opplent porticus *Ennius* die Vorplätze der Zelte; 3. pedalibus lignis porticus integebantur *C* Baracken für Soldaten. | *β* Clamat Zeno et tota illa porticus tumultuatur *Ci*.

portio, ōnis, *f.* (vgl. ἔ-παρον, πέπρωται) der zugemessene Theil, Antheil (Portion) *α*; das Verhältnis (§ 44, Proportion) *β*. | *α* breuissima uitae portio *Iuuenalis*. | *β* numquam frumentum est emptum, quin Mamertinis pro portione imperaretur *Ci* eigtl. antheilsmäßig, d. h. verhältnismäßig. Nur mit pro classisch. Erst später: eadem portio ad homines seruabitur *Cu*.

port-itor, ōris, *m.* I (portus und *itor „Geher") Hafenbegeher, d. h. Zolleinnehmer, Zöllner: quaestus portitorum in odia hominum incurrit *Ci*.

portitor, ōris, *m.* II (von einem verschollenen *portus = dtsch. Furt, gr. πόρος, πορθμός) Fährmann, Schiffer: portitor Orci, Charon *V* „Ferge".

portitor, ōris, *m.* III (von portare) Träger: (aries) portitor Helles *Columella*.

porto, āre, āui, ātus (aus einem Lw. *portus, i = φόρτος) tragen, bringen, fortschaffen *α*; *metaph.* bringen *β*. | *α* humeris onera (φόρτους) portantes *Cu* Lastträger, nauis milites portat *Ci* eum portat equus *V* uehiculo portari *N* fahren, puerum Romam portare *H* bringen, führen, frumentum Ephesum portaro *Ci* fortschaffen. | *β* hic uobis bellum et pacem portamus *L* sociis auxilia portabant *S* nuntium p. ad liberos *L*.

portorium, ii, *n.* (statt *portitorium § 33 von portitor I) Hafenzoll, Hafengeld *α*; Zoll, Abgabe *β*. | *α* portitorem priuabo portorio *Pl* portitori portorium soluere *Pl* p. Dyrrhachinorum, p. maritimum *L*. | *β* portorium circumuectionis *Ci* Hausiersteuer.

portula, ae, *f.* (*demin.* von porta) kleines Thor, Pförtlein *L*.

Portūnus, i, *m.* (portus) Hafengott der Römer *CiO*; vgl. im-portunus, op-portunus.

portuōsus 3 (portus) hafenreich: pars Numidiae portuosior *S*.

portus, ūs, *m.* (vgl. nord. Fjord § 6) Hafen *α*; *metaph.* Hafen = Zuflucht *β*. | *α* Syracusarum portus *Ci* in portum ex alto inuehi *Ci* portum capere *C* einlaufen. Auch wie Fjord von Flußmündungen: per septem portus in maris aquas exit Nilus *O*. Als Zollstatt: qui in portu Syracusis operas dabat *Ci* er war Zollbediensteter zu Syracus; vgl. portitor. | *β* senatus erat p. et refugium sociorum *Ci*.

NB. *Dat.* u. *abl. pl.* portibus u. portubus *Ci*; alt. *dat. sg.* portū = portui *V*.

Pōrus, i, *m.* indischer König.

pos, altlat. = post s. u.

posco, ere, poposci I verlangen, fordern *α*; *occ.* vor Gericht ziehen *β*; z. Kampfe auffordern *γ*; rufen, anrufen *δ*. forschen, fragen *ε*. | *α* incipiunt postulare, poscere, minari *Ci* ut ipsius dignitas poscit *C* erheischt = res *C* tempus poscit *N*; bei Dicht. *passiv*: poscimur *OH* man verlangt nach uns. Mit *obi.* cenam Apronius poscebat *Ci*; mit dopp. *acc.*: Milesios nauem poposcit *Ci* von den M., magistratum nummos poposcit *Ci*; daher *pass.*: poscor meum Laelapa *O* man verlangt ihn von mir, Palilia poscor *O*; mit *ab* u. *abl.*: non debebam abs te has litteras poscere; selten mit *acc. c. inf.* *OV* oder mit Heischesatz *T*. | *β* accusant ii, quos populus poscit *C* aliquem reum poscere *L*. | *γ* aliquem in proelia, in certamina *V*, und so nach Einigen: poscunt maioribus poculis *Ci* sie fordern sich gegenseitig zum Trinkkampfe; doch vgl. pōsco II. | *δ* poscamus uentos *V* ego poscor Olympo *V* der Himmel ruft mich, terrena numina poscere *O* anrufen. | *ε* causas ueniendi p. *V* quae tua sententia sit p. *V*.

pōsco, ere, pōtus, pōtūrus II (*Incoh.* zu Stamm pō, πέπωκα, wovon pōtare frequentativ ist) zu trinken anfangen, trinken: pōscunt maioribus poculis *Ci*; doch vgl. I posco *γ*. *PPP* sanguine pōto *Ci* pōtus cadus *H* ausgetrunken, bene potus *Ci* pota anus *H* betrunken, Gallos dilutius esse poturos *Ci* huc pōtum ueniunt iuuenci *V*.

Posidōnius, ii, *m.* (Ποσειδώνιος) Schüler des Panätius, Stoiker, Lehrer Ciceros.

positio, ōnis, *f.* (ponere) Stellung, Lage: caeli *T* Klima.

positor, ōris, *m.* (ponere) Errichter, Gründer: moenia positoris nomen habentia *O*.

positus, ūs, *m.* (ponere) Stellung, Lage, Stand *α*; *occ.* Frisur *β*. | *α* urbs positu defensa munuque *O* positūs siderum ac spatia *T*. | *β* positu uariare comas *O* *pl.* Frisiermethoden *O*.

possessio, ōnis, *f.* I (possidēre) Besitz *α*; *meton.* Besitzung, Grundstück *β*. | *α* si liberam possessionem Galliae sibi tradidisset *C* in possessione bonorum esse *Ci* Siciliae possessionem tenere *N*. | *β* trans Rhenum uicos possessionesque habebant *C* p. urbana *N* possessiones ueneunt *Ci*.

possessio, ōnis, *f.* II (possīdere) Besitznahme, Besitzergreifung: bonorum emptio, possessio *Ci* in possessionem mittere *Ci* Leute schicken zur Besitznahme, a Monae insulae possessione reuocari *T*.

possessīuus 3 (possessum) besitzanzeigend (Grammatik).

possessor, ōris, *m.* (*nom. ag.* von possidēre) Besitzer *α*; *occ.* Grundbesitzer *β*. | *α* p. agrorum *L* bonorum *Ci* pestilentiae p. *Ci* von ungesunden Grundstücken

Digitized by Google

| β Sullani possessores *Ci* agri a Sullanis possessoribus empti *Ci*.

pos-sideo, ere, sēdi, sessus (pos = post, sedere vgl. zu possidere) beſitzen α; *occ.* beſetzt halten β. | α Ligur hereditatem possēdit sine controuersia *Ci* hortos, aedis possīdet Antonius *Ci* agros, fundum *Ci metaph.* famam, existimationem, fiduciam p. *Ci* dea possidet diem *O* er gehört ihr. | β forum cateruis perditorum hominum p. *Ci*.

pos-sīdo, ere, sēdi, sessus (pos = post, sidere; der Beſitzergreifer ſiedelt ſich nach dem früheren Eigenthümer an; alſo eigtl. nach einem andern ſich niederlaſſen:) Beſitz ergreifen, beſetzen, ſich bemächtigen: ne essent loca munita, quae hostes possiderent *N* non est ausus meam domum possidere *Ci* solum bello captum possideret haberetque *L* bona publico possidenda *Ci* zu confiscieren, possedit ultima humor *O* Herse medium possederat thalamum *O*.

possum, posse, potui (Stoffgruppe § 36. Die Formen des Präſensſtammes entſtehen durch *Ixpt.* vom *isol. nom. sg.* des *Adi.* potis [s. u.]: potis sum, poti' sum § 16, pote 'st u. ſ. w. In posse, possem liegen verkürzte Formen vor ſtatt des altlat. potesse(m). Die Formen des Perfectſtammes hingegen ſowie des *PPrA* potens gehen auf ein vulgäres Zeitwort *potēre zurück, das von potis abgeleitet iſt.) können, vermögen α; *trans.* im Stande ſein, ausrichten, bewirken β. | α dic nunc, si potes! *Ci* conquisiuit quos potuit *N* möglichſt viele. Meiſt mit *inf.*: luxuriosius, quam perpeti possent *N*; Oft der *ind.*=dtſch. *coni.*: multa proferre possumus *N* wir könnten, seruare eum potuerunt *N*: hätten können; fieri potest, ut *Ci* es iſt möglich, kann ſein, non potest fieri, quin (ut non) *Ci* es iſt nicht anders möglich, es muſs, non possum facere, quin (ut non) *Ci* ich muſs, kann nicht anders, als ..., quam maximas potest copias armat *N* möglichſt große. | β nur mit innerem Obj.: tantum auctoritate potuit ualuitque eloquentiā *N* totius Galliae plurimum Heluetii possunt *C* nihil equitatū *C* domi largiter posse *C* (ein tüchtiges Stück, viel § 45).

NB. Die alten Formen potissum, potissunt, potessem u. a. häufig bei den Vorclaſſikern.

post (früher **pos**, daher vgl. pomerium, pōne, auch pos-teri wie ex-teri § 19*. Vgl. gr. ὀ-πίσ-ω, ὄ-πισ-θεν. Davon iſt altlat. **pos-tid, pos-te** Weiterbildung, die antevocaliſch § 40 **post** gab) I. *adv.* (räuml.) hinten, hintennach α; (zeitl.) hernach, danach, nachher β. II. *praep.* beim *acc.* (räuml.) hinter α; (zeitl.) nach, ſeit β. | I α caedere incipiunt eos seruos, qui post erant *Ci* | β die post *Ci* am Tage darauf; oft mit *abl. mensurae*: paullo, non multo, aliquanto, multis annis, aliquot saeculis post *Ci* (um ... ſoviel) bald, nicht lange, viele Jahre nachher, deinde post *N* post quam s. u. postquam. In Aufzählungen: primo ... post *Ci* primo ... deinde ... post. | II α post me erat Aegina, ante me Megara *Ci* manus post terga reuinctae *V*; *metaph.* von einer Reihenfolge: neque erat Lydia post Chloën *H* ſtand ihr nicht nach, ceteri post Sabinum habentur *T* werden ihm nachgeſtellt, post hunc Apollinem colunt *C* als nächſten. | β post homines natos *Ci* p. genus hominum natum *Ci* ſeit Menſchengedenken, paucos post dies *L* aliquot post menses *Ci*; vgl. post ea, post haec *Ci*; mit folgd. quam: p. annum quartum, quam expulsus fuerat *N* das fünfte Jahr, nachdem er ...

NB. Stellung bisweilen freier: post enim Chrysippum *Ci* hunc post *Ci* post autem mortem *N*.

post-eā (*Ixpt.* post eā, zwei Adverbien!!) hernach, nachher, ſpäter: in exercitu Sullae et postea in M. Crassi fuerat *C* breui postea est mortuus *Ci* postea loci *S* nachher, quid postea? *Ci* was weiter? Oft mit flgd. Comparativſatz: postea uero, quam equitatus in conspectum uenit *C*. Daher:

posteāquam (= postquam; bei *Ci* häufiger als dieſes) nachdem (mit der Conſtruction v. postquam s. u.).

posteri s. u. posterus.

posteritās, tātis, *f.* (posteri) Zukunft α; *meton.* Nachwelt β. | α minus in praesens tempus at in posteritatem *Ci* posteritatis rationem habere *C* an die Z. denken. | β posteritas puppim seruauit *O* a memori posteritate legar *O*.

poster und **posterus** 3 (eigtl. Comparativ zu pos, vgl. § 19*, dazu der [vgl. ex-timus, in-timus] Superlativ: **postumus.** Als poster nicht mehr comparativiſch gefühlt wurde, entſtand der neue Compar. **posterior** u. der Superlativ **postrēmus** vgl. extrēmus). Demnach: | I **poster** 3 nachfolgend, kommend α; *subst.* Nachkomme β. | α posterum et consequens *Ci* postero die *Ci* (vgl. den *loc.* postrī-die), postero tempore *N* in d. Folgezeit, posterō *T* (*sc.* die) am folgenden T., differt oppugnationem in posterum *C* (*sc.* diem) auf den f. T.; aber: seruare in posterum (*sc.* tempus) *C* für die Zukunft, für künftig, postera aetas *H* Nachwelt, postera laude crescam *H* Ruhm bei der Nachwelt. | β expetantur poenae eae a liberis, a nepotibus, a posteris *Ci* Pindari posteris pepercit *Cu.* | II **postumus** 3 der letzte: tempore postumo *Apuleius*: meiſt vom letzten Sohne, der nach des Vaters Tode geboren iſt: tua postuma proles *V* (daher ſchrieb man oft durch VE: post-humus); als n. pr. § 27 **Postumus**, i, *m.* vgl. Postumius. | III **posterior**, us der hintere α; *metaph.* ſpätere, folgende β; geringere, ſchlechtere, nachſtehende γ. | α pedes priores et posteriores *Plinius* posteriore loco dicere *Ci* prius uerbum posterius facias *H*. | β posteriores cogitationes sapientiores esse solent *Ci* tempus posterius *Ci* Folgezeit, paulo aetate posterior *Ci* 'jünger'; oft *acc. n. sg. adv.*: qui posterius dixerit *Ci* ſpäter, hernach, iubet iste posterius ad se reuerti *Ci*. | γ fortunas libertate posteriora ducas *Ci* nihil est posterius, nihil nequius *Ci*. | IV **postrēmus** 3 der letzte, hinterſte α; *metaph.* ſchlechteſte, geringſte, ärgſte, äußerſte β. | α in agmine in primis modo, modo in postremis, saepe in medio adesse *S* postremum impetum facere *Cu* ad postremum *LC* endlich, ad postremum usque *S* bis zum letzten Augenblick. | β nec tibi cura canum postrema sit *V* nicht die geringſte = eine beſondere, homines postremi locupletantur *Ci* seruitus omnium malorum postremum est *Ci*. Davon adverbiell: *acc.* postrēmum zum letztenmal: quo die postremum Asuuius uisus erat *Ci*; *abl.* postrēmō zuletzt, endlich, ſchließlich: ita postremo eiciuntur *Ci*; oft in Aufzählungen als letztes Glied: primum ... deinde ... postremo *Ci*.

post-fero, ferre nachſetzen (als Gegenſatz zu praeferre): corporis robore nulli iuuenum postferendus *Cu.*

post-geniti, ōrum, *m.* (*Ixpt.*) Nachgeborne, Nachkommen *H*.

post-habeo, ēre, ui, itus nachſetzen, hintanſetzen:

Digitized by Google

posthabui seria ludo *V* omnibus rebus posthabitis *Ci* mit Hintanſetzung.

post-hāc („von dieſem Zeitpunkte aus [hāc] ſpäter") von jetzt an, von nun an *α*; ſpäter, künftig *β*. | *α* ut magistratus posthac decumas lege Hieronica uendant *Ci*. | *β* certatim posthac ad hoc opus curretur *Ci*.

post-haec (*Ixpt.* § 32) und post haec nach dem, nachher: nec quidquam posthaec rogaturus *T* doch: post enim haec *Ci*.

postĭcus 3 (von post vgl. antĭcus) hinten befindlich, hinter: posticis aedium partibus *L* im Hinterhaus; daher: **postĭcum**, i, *n.* (*sc.* ostium) die Hinterthüre: atria seruantem postico falle clientem *H*.

postid, postid-eā, archaiſtiſch für post, postea.

postĭlio, ōnis, *f.* (postulare) das Verlangen der Gottheit, ein vergeſſenes Opfer nachzuholen, der 'Nachtrag' *Ci*.

postis, is, *m.* (nach den Alten zu post gehörig, der hinter der Thüre befindliche Standbalken: Lw. Pfoſte § 3) Thürpfoſte *α*; *meton.* Thür *β*. | *α* sera posti inserta *O*; bei Hausweihen faſste der Weihende die Thürpfoſte: tenens postem ... dedicat templum *L* ambulationis postes nemo tenuit in dedicando *Ci*. | *β* belli ferratos postes refregit *H* (vom Janustempel!). *Abl.* posti *O*.

post-līmĭnium, ii, *n.* (līmen) das Recht in ſeine Heimat und den verlorenen Rechtsſtand zurückzukehren: Rückkehrrecht, Heimkehrrecht: quem pater uendidisset aut pater patratus dedidisset, ei nullum esse postliminium *Ci*; meiſt *abl.*: postliminio *Ci* nach dem H.

post-mĕrĭdiānus od. **pos-mĕrĭdiānus** ⟨viell. auch pō-mĕrĭdiānus⟩ 3 nachmittägig: tempus *Ci* litterae *Ci*.

post-modo, post-modum (*Ixpt.*) bald darauf, bald hernach: saepe ex iniuria postmodum gratiam ortam *L* reparabile damnum: postmodo natiuā conspiciere comā *O*.

post-pōno, ere, pōsui, pōsitus (§ 34) nachſetzen, bei Seite ſetzen: scorto postponet honestum officium *H* aliquem alicui p. *O* omnibus rebus postpositis *C* mit Hintanſetzung.

post-quam od. (bei *Ci* häufiger) **post-eā-quam** (*Ixpt.* altl. auch: pos-quam) als Conjunction: nachdem. 1. Zur Erzählung einer Thatſache mit *ind. perf.*; im Hptſatz *pf.*, *pr. hist.* (*inf. hist.*): eo postquam Caesar peruenit, obsides poposcit *C* ille, postquam non impetrauit, libellum mihi dat *Ci*. Seltener im Hptſatz zuſtändliches *Imperf.*: posteaquam propius successerunt ... transfodiebantur *C*. 2. Wenn eine Zeitdifferenz zwiſchen beiden Handlungen angegeben oder gedacht wird, ſteht *ind. pqpf.*: Hannibal anno tertio postquam domo profugerat, Africam accessit *N* Africanus, posteaquam bis consul fuerat, Cottam in iudicium uocabat *Ci* (erſt nach einem Zeitraum, in dem er ...). 3. Zuſtände oder wiederholte Handlungen bedingen das *impf.*: Labienus, postquam fossae uim hostium sustinere non poterant, Caesarem certiorem facit *C* Eros, posteaquam e scaena explodebatur, confugit in huius domum *Ci* (bei ſeinem jedesmaligen Auftreten). NB. postquam exui aequalitas *T* (*inf. hist*). 4. Das *Praesens* drückt *α* den gegenwärtigen Zuſtand als Reſultat vergangener Handlungen aus: relegatus mihi uideor, postquam in Formiano sum (= in Formianum uēni) *Ci*; *β* ſteht es hiſtoriſch ſtatt *pf.*: quem posteaquam uidet non adesse, furere coepit *Ci*. 5. *Coniunctiv* claſſ. nur in ind. Rede. Doch bisweilen ſchon bei *Ci* auch nach Analogie von cum mit *coni.* der Nebenzeiten conſtruiert: qui posteaquam maximas aedificasset classes, et se Bosporanis bellum inferre simularet in Hispaniam legatos misit *Ci*; dieſe Conſtruction bei Späteren häufiger.

NB. Die Verſchiedenheit d. Zeitengebung im Dtſch. u. Lat. beruht darauf, daſs wir post zum Nebenſatz ziehen, der Lateiner zog es ſtets zum Hauptſatz: post diem tertium gesta res est, quam dixerat *Ci* d. h. wörtlich: „ſpäter, ... als" (eigtl. natürlich Comparativſatz, daher der Indic.). Sehr oft getrennt: postea autem, quam *Ci* postea uero, quam profectus es *Ci*.

postrēmus s. u. poster IV.

postrī-diē (*isol. loc.* von poster dies, *Ixpt.*) am folgenden Tage: adesse iubentur postri-die *Ci* genauer beſtimmt postridie eius diei *C* am f. T. nach dieſem Tag. Mit *acc.*: postridie Calendas, Nonas, Idus *L* (nach Analogie von post) tags nach den C. N.

post-scrĭbo, ere ſchreibend nachſetzen: Tiberii nomen suo *T*.

postulātio, ōnis, *f.* (postulāre) Forderung, Verlangen *α*; *occ.* Geſuch (beim Prätor um Bewilligung zur Einbringung einer Klage), Klagegeſuch *β*. | *α* si uobis aequa et honesta postulatio uidetur *Ci*. | *β* inter postulationem et nominis delationem uxor discessit *Ci* postulationum formulae usitatae *Ci*.

postulātum, i, *n.* (postulare) Forderung *α*; Beſchwerde *β*. | *α* postulata facere *N*. | *β* omnia postulata de iniuriis tuis detulerunt *Ci*.

postulātus, ūs, *m.* (postulare) Klage, Beſchwerde *L*.

postŭlo, āre, āui, ātus (poscere?) beanſpruchen, fordern, verlangen, begehren *α*; von Sachen: erheiſchen *β*; *occ.* vor Gericht auf etwas antragen *γ*; vor Gericht fordern, gerichtlich belangen *δ*. | *α* ab eo non fuit postulandum *Ci* p. de colloquio *C* in Betreff, d. h. um; mit *Obi.*: nullum praemium, nisi honestum otium postulo *Ci*; mit dopp. *acc.*: haec cum praetorem postulabas *Ci* ihn darum angiengſt. Doch gewöhnlich: nihil a nobis nisi memoriam postulo *Ci*. Mit flgd. Heiſcheſatz: idque Lemnii facerent, postulauit *N* postulat, ne dicendo tempus absumam *Ci*; eingeleitet mit Conjunction: postulo, ut mihi respondeat *Ci* postulant, ut ipsis ne liceat *Ci*. Mit *inf.* oder *acc. c. inf.* (wo wir 'verlangen', 'erwarten', 'Luſt haben' überſetzen können): non postulant adire senatum *L* postulat se Romae absolui *Ci*; mit *nom. c. inf.* (*pass.*): postulat deus credi *Cu* daſs man ihn halte. | *β* ut loci natura neccessitasque temporis postulat *C* quoniam ueritas, causa postulat *Ci*. | *γ* nomine heredis arbitrum postulauit *Ci* coepit Scandilius iudices postulare *Ci* postulas iudicium? *Ci* p. contionem, quaestionem *Ci*. | *δ* primo de ui postulauit; de ambitu, de repetundis *Ci* repetundis *T*. Nach Analogie von accusare: maiestatis p. *T*.

Postŭmius 3 (vgl. postumus unter poster) Name einer gens mit den Familien Tuberti, Regillenſes, Albini, Megelli. Beſ. 1. P. P. Tubertus, 505 ſiegreich gegen Samnium. 2. A. P. Tubertus, der als Dictator 434 (bei *O* Postumus genannt) ſeinen Sohn tödten ließ. 3. Sp. P. Albinus, 321 bei Caudium geſchlagen. *Adi.* Postumia uia *T*; **Postumiānus** 3: des Dictators P. *L*.

Postuorta oder **Postuerta**, ae, *f.* Geburtsgöttin, Göttin der verkehrten Geburt.

Digitized by Google

pōtātio, ōnis, *f.* (pōtāre) Zecherei, Trinkgelage *S.*

pote s. u. potis.

potens, tis (*adi. isol. PPrA* zu *potēre = posse*) fähig, kundig *α*; mächtig, einflußreich *β*; kräftig, ſtark, wirkſam *γ*; beherrſchend, Herr *δ*. | potens regni *L* fugae *L* armorum tenendorum *L* iubendi, uetandi *L*. | *β* duo potentissimi reges *Ci* Roma potens opibus *O* mulier p. pecuniā *T* familiae clarae ac potentes *L*; *subst.* humiles laborant, ubi potentes dissident *Ph* „die Großen", inimicitiae potentium *Ci*. | *γ* postquam ad id parum potentes erant *L* nihil est potentius auro *O* herba potens ad opem *O*. | *δ* dum mei potens sum *L* sui potentem esse *H* entweder ſein eigner Herr ſein od. ſich beherrſchen können, potens irae *Cu* ſeinen Zorn bemeiſternd, p. mentis *O* bei Sinnen, diua potens siluarum *H* uteri *O*; mulier potens mariti *T* die den Mann beherrſcht. Daher bei Dichtern: potens uoti *O* dem ſein Wunſch erfüllt iſt, theilhaft, iussi p. *O* der den Befehl vollzogen hat.

potentātus, ūs, *m.* (potens) Macht, Herrſchaft: de potentatu inter se contendere *CL*.

potenter (*adv.* zu potens) kräftig *α*; nach Kräften *β*. | *α* perrumpere saxa potentius fulmine. | *β* cui lecta potenter erit res (= pro uiribus) *H*.

potentia, ae, *f.* (potens) Vermögen, Kraft *α*; *metaph.* Wirkſamkeit *β*; Einfluß, Macht *γ*; Obergewalt, Herrſchaft *δ*. | *α* rigere corpora, ut uix armorum tenendorum potentia esset *L* (?) Neptunum uentosa potentia uicit *O* tanta potentia formae est *O*. | *β* herbarum p. *O*. | *γ* iura potentia magistratuum non labefactat *Ci* nimia ciuium potentia *N* non modo dominatum sed ne potentiam quidem ferre *Ci*. | *δ* populi potentia *N* = *δημοκρατία* Herrſchaft des Volkes, p. singularis *N* Alleinherrſchaft: Lacedaemoniorum *N*.

potesse = posse.

potestas, tātis, *f.* (von potis, e) Kraft, Macht, Gewalt *α*; (politiſche) Gewalt, Herrſchaft; *meton.* Herrſcher *β*; *occ.* Amtsgewalt, Amt *γ*; *meton.* Amtsperſon, Behörde *δ*; Vollmacht, Erlaubnis, Gelegenheit, Möglichkeit *ε*. | *α* p. herbarum *V* Wirkſamkeit, potestas uitae necisque *Ci* Gewalt über L. u. T., in sua potestate esse *N* ſein eigner Herr ſein, exisse de potestate *Ci* ſeines Verſtandes nicht mächtig ſein, mihi est potestas oder est in mea potestate *Ci* es ſteht in meiner Macht. | *β* populum in sua potestate, tenere *N* = beherrſchen, redigere populum in (sub) suam potestatem *NL* unter ſeine Botmäßigkeit bringen, esse in potestate alicuius *Ci* unterworfen ſein, nomine, non potestate rex *N* perpetua p. *N* lebenslängliche; *meton.* hominum rerumque potestas *V* (= *ἄναξ ἀνδρῶν*). | *γ* p. regia *CN* potestate decemuirali constituta *N* honores potestatesque *N* tribunicia p. *C* potestati praeesse *N* Amt bekleiden = potestatem gerere *Ci*. | *δ* a magistratu aut ab aliqua potestate legitima euocatus *Ci*; imperia et potestates *Ci* = Militär- u. Civilbehörden. Vgl. ital. podestà 'Bürgermeiſter'. | *ε* alicui omnium rerum potestatem committere *N* unbeſchränkte Vollmacht, senatus populi potestatem fecit *C* ſtellte es d. Volke anheim, si eius conueniendi habuisset potestatem *N* Gelegenheit, potestas condicionis *N* die Gelegenheit ein. Heirat (Partie), potestatem sui facere: 1. ſich in ein Gefecht einlaſſen *NC* 2. andere vor ſich laſſen, Audienz geben *Ci* alicui potestatem manendi facere *N* ihm z. bleiben erlauben.

Pothinus, i, *m.* (*ποθεινός* Liebling) Verſchnittener, Miniſter unter Ptolomäus Auletes *C*.

Potidaea, ae, *f.* (*Ποτίδαια*, die Stadt des *Ποτιδᾶν* = doriſch Poſeidon) ſpäter Caſſandria, griech. Colonie auf der Halbinſel Pallene (Chalcidice).

pōtio, ōnis, *f.* (vgl. pōsco II, pōto) das Trinken *α*; der Trank *β*; *occ.* 1. Gifttrank; 2. Zaubertrank, Liebestrank *γ*. | *α* illa in media potione exclamauit *Ci*. | *β* uenenum conliquefactum in potione *Ci* cibus et p. *Ci*. | *γ* 1. prima potione mulierem sustulit; 2. potionibus ad me recurres *H*.

potior, īri, ītus sum (potis, e) ſich bemächtigen, ſich bemeiſtern, erlangen *α*; beſitzen, haben *β*. | *α* libidines ad potiundum incitantur *Ci*; (als mediales Deponens) meiſt mit *abl.*: totius Galliae imperio potiri *C* oppido, tota regione potitus *N* magna praeda *N*; auso pōtiri *VO* ein Wagnis beſtehen; ſeltener (als denominatives Verbum) mit *gen.*: sibi fatum esse urbis potiri *S* hostium paucorum *S* nexilli *L*; ſehr ſelten (nach Analogie tranſitiver Verben) mit *acc.*, dieſer Gebrauch geht von der Gerundivconſtruction aus: spes potiundorum castrorum *C* urbis potiundae *C* ad potienda sperata *L* ihre Hoffnungen zu erfüllen; daher auch: cur doleam, si gentem aliquam urbem nostram potituram putem? *Ci*; paſſiv: nec tamen est potiunda tibi *O* du kannſt ihrer nicht Herr werden. | *β* senectus uoluptatibus si non abunde potitur, non omnino caret *Ci* semper habiti sunt fortissimi, qui summā imperii potirentur *N*; beſ. rerum potiri (nur mit *gen.*!) im Beſitze der Macht ſein: dum ea ciuitas rerum potita est *Ci*.

NB. Das Wort hat auch Formen nach der dritten Conjugation: potitur *CiV* potēremur *O* potērentur *L* u. a.

potis, e (vgl. *πότ-νια*, *δεσ-πότης*, *πόσις*. Im Lat. com-pos, im-pos) vermögend, mächtig. | I Poſitiv. Selten *attributiv*: diui potes *Varro*; meiſt *praed.* mit und ohne esse: at non Euandrum potis est uis ulla tenere *V* iſt im Stande, kann, nec potis Ionios fluctus aequare sequendo (*sc.* est) *V*. Daraus entſtanden iſt das Verbum posse (s. u.); *neutr.*: pote in gleicher Bdtg.: hoc facito, siue id non pote (*sc.* est), siue pote (*sc.* est) *Catull*; beſ. in der Bdtg. ut-pote (s. u.) und zuſammengezogen § 35.2 als pte (s. u.) nach Pronomen, als pse (wie gr. *πόσις* = **πότις*) zweiter Beſtandtheil von ipse. | II Comparativ: **potior,** potius vorzüglicher, bevorzugt, vorzuziehen *α*; tüchtiger, würdiger *β*. | *α* Persae multitudine potiores *Cu* überlegen, mos ciuibus Romanis semper fuit seruitute potior *Ci* rei p. commoda priuatis potiora habere *C* vorziehen, ea referremus, nisi maiora potioraque haberemus *N* wichtigere Dinge, potior sententia *VH* beſſere. | *β* plus pollet potiorque est patre dicht. bei *Ci* ciues potiores quam peregrini *Ci* potior, cui crederem *L* (vgl. dignus); davon *acc. n. sg. adv.*: **potius** vielmehr, lieber, eher (ausſchließend): hic potius uiuus in reos, quam occisus in proscriptos referretur *Ci*; mit Heiſchеſatz: perpessus est omnia potius, quam conscios iudicaret *Ci* als daß er ſie . . . hätte (auch mit ut); Gallia potius Arioui sti, quam populi R. est *C*. Oft zur correctio gebraucht: (mit uel, siue, seu, aut) Brundisium ueni uel potius ad moenia accessi *Ci* ea regie seu potius tyrannice statuit *Ci* errauit aut potius insaniuit? *Ci*; (bei Gegenſätzen ac, atque, sed): istius fide ac potius perfidia decepti *Ci* non laudationem sed potius inrisionem *Ci*. Bei Verben comparativiſcher Natur: potius malle *N* praestare *Ci*. | III Su-

Digitized by Google

perlativ: **potissimus** 3 der vorzüglichſte: potissimos libertorum ueneno interfecit *T* potissima arbitrio principis fiebant *T* das wichtigſte, primum ac p. omnium *L*. Meiſt im *acc. n. sg. adv.*: **potissimum** hauptſächlich, vornehmlich, gerade: eo potissimum tempore ausus est *Ci* eben, gerade, quo p. duce uterentur *N* ego potissimum Thucydidi credo *N* am meiſten, cur a me potissimum hoc petiuerunt? *Ci*.

Potitius 3 Name einer gens vgl. Pinarius.

potniae, ārum, *f.* (Fw. *πότνιαι*) Beiname der Erinnyen; daher: **potnias,** adis, *f.* die raſende; vgl. potniades equae *O* quadrigae *V* die wüthenden Roſſe, die den Glaucus zerriſſen. (Falſch ausgelegt auf den Ort *Ποτνιαί* in Böotien!)

..... **pōturus, pōtus** 3 (vgl. pōsco II).

pōto, āre, āui, ātus (*frequ.* zu Stamm pō vgl. posco II) oft, viel trinken, trinken *α*; *occ.* zechen *β*; *metaph.* anſaugen, in ſich ſaugen *γ*. | *α* cum dis potandas nectare miscet aquas *O*. | *β* domus plena ebriorum, totos dies potabatur *Ci*. | *γ* potantia uellera fucum *L*.

potor, ōris, *m.* (*nom. ag.* von Stamm pō vgl. pōsco II) der Trinker: aquae potores *H* Waſſertrinker, potorem recreabis *H* Säufer; dicht.: Rhodani potor *H* der das Waſſer der Rhône trinkt = an ihr wohnt. Dazu

pōtrix, īcis, *f.* Säuferin *Ph*.

potulentus 3 trinkbar; *subst.* **pōtulentum,** i, *n.* Getränk *Ci*.

pōtus, ūs, *m.* (pōsco II) Trinken, Trunk *α*; *meton.* Trank, Getränk *β*. | *α* potu atque pastu inmoderato *Ci* potui est *T* dient als Trunk. | *β* potus aut cibus *Cu* cibi potūsque *T*.

prae (*adv. isol. loc. sg. fem.* des gleichen Stamms wie pro) vorn, vor: I. *adv.* als Präfix: voran, an der Spitze *α*; voraus, voran, vorbei *β*; vor, vorzeitig *γ*; vor andern, im Vergleich mit andern, daher: ſehr, überaus *δ*. | *α* prae-acutus, praerumpere, -cīdere, -fringere, -esse, -ficere. | *β* prae-ire und bei *Pl.* noch i prae, abi prae geh voran, prae-mittere, -ferre, -dicere, -fluere (vorbei), prae-ceps u. a. | *γ* prae-cox, prae-canus, prae-maturus. | *δ* praedurus, -diues, -clarus, -grauis, praefidens, praedicare, praestare u. a. II. *Präpositionell* beim *abl.*: (Grundbedtg.: von einem Punkte aus vorn) vor, voraus, vorher *α*; *metaph.* im Vergleich mit, vor . . . *β*; (cauſal nur in negativen Sätzen) vor, wegen *γ*. | *α* prae se agens armentum *L* singulos prae se inermes mittere *S* prae se pugionem tulit *Ci* und bildl.: beata uita prae se ferenda est zur Schau tragen, an den Tag legen. | *β* hominem prae se neminem putat *Ci* Romam prae Capua contemnit *Ci* omnes prae illo parui futuros *N* ihm gegenüber, prae omnibus unus *V* mehr als alle. | *γ* neque prae lacrimis loqui possum *Ci* prae dolore uix mentis compotes *Cu* orbis terrarum diuitias accipere nolo prae patriae caritate *N* aus Vaterlandsliebe.

prae-acūtus 3 vorn zugeſpitzt: stipites *C* cuspis *O*.

prae-altus 3 ſehr hoch (mons, ripa *L*), ſehr tief (mare, flumen *L*).

praebeo, ēre, ui (aus prae-hibeo) 'vorhalten', daher: hinhalten, darreichen *α*; geben, liefern, gewähren *β*; beweiſen, zeigen, bewähren *γ*. Die Vollform öfter bei *Plautus*: cur ego uestem, aurum praebeo? | *α* uerberibus iussas praebuit ille manus *O* terga pr. *Cu* = dare Flucht ergreifen; *metaph.* os ad contumeliam *L* ſein Geſicht den Schlägen, alicui aures pr. *CiCu* ihm Gehör ſchenken, se telis *L* ſich ausſetzen, aliquem hosti ad caedem *L* preisgeben. | *β* urbs ei panem praebet *N* parochi lignum salemque praebent *H* cibaria, nauigia *Ci*; *metaph.* gewähren: materiam seditionis *L* praebuerunt spectaculum *Ci* speciem *CCu* gewährten den Anblick, erſchienen, exempla nequitiae uita parentis praebet *Ci* haec studia rebus aduersis perfugium et solatium praebent *Ci*; gaudium, metum *L* suspicionem *N* opinionem *C* sonitum *L* erregen; dicht.: praebuit ipsa rapi *O* ſie bot ſich an, ließ ſich entführen, se sceleri ducem *Cu* ſich zum . . . hergeben. | *γ* Atticus Ciceroni singularem fidem praebuit *N* rei p. operam pr. *L* leiſten. Meiſt *reflexiv*: talem se imperatorem praebuit *N* zeigte ſich als, in testimonio religiosum se praebuit *Ci*; mit prädicativem *abl.*: pari se uirtute pr. *N* ſich gleich tapfer.

prae-bibo, ere, bibi zutrinken: uenenum alicui *Ci*.

praebitor, ōris, *m.* (praebere) Lieferant bei *Ci* (= parochus s. u.)

prae-calidus 3 ſehr warm *T*.

prae-canus 3 vorzeitig grau *H*.

prae-caueo, ēre, cāui, cautus *intr.* ſich hüten, in Acht nehmen *α*; mit *dat.* für etwas im vorhinein ſorgen *β*; *trans.* verhüten, vorbeugen *γ*. | *α* dedit exemplum praecauendi *T* von großer Vorſicht, prouidentem et praecauentem nunquam demouebunt *Ci* p. ab insidiis *L* p., ne id accidat *C*. | *β* decemuiris ab ira multitudinis *L* ſie ſchützen vor . . . | *γ* peccata, quae difficillime praecauentur *Ci* res tota mihi praecauta est *Ci*.

prae-cēdo, ere, cessi, cessum est vorhergehen, vorangehen *α*; *metaph.* übertreffen *β*. | *α* praecedere coepit, ego sequor *H* praecedit umbra ante pedes *O* tardum praecesserat agmen *V* war vorausgeeilt; vgl. fama ad aures tuas praecesserat *O*. | *β* Heluetii reliquos Gallos uirtute praecedunt *C*.

praecellens (*isol. PPrA* v. praecellere) ausgezeichnet, vortrefflich: uir animo pr. *Ci* omnibus rebus praecellentissimus *Ci*.

prae-cello, ere (vgl. *cello) *intr.* ſich auszeichnen, hervorthun; *occ.* herrſchen *α*; *trans.* übertreffen *β*. | *α* Silanus per nobilitatem et eloquentiam praecellebat *T*; *occ.* Euno ei genti praecellebat *T*. | *β* Agrippina famā Liuiam praecellebat *T*. Davon *isol. PPP*:

prae-celsus 3 ſehr hoch: rupes *V*.

praecentio, ōnis, *f.* (praecinere) das Vorſpiel, Vormuſik (beim Opfer) *Ci*.

prae-cento, are (canto) Zauberformeln vorſagen *Ci*.

prae-ceps, cipitis (caput; „köpflings") I. *adi.* mit dem Kopf voran, kopfüber; *metaph.* ſich neigend, geneigt *α*; (von Örtlichkeiten) jäh, abſchüſſig; *metaph.* verderblich, miſslich, gefährlich *β*; jählings, über Hals u. Kopf, eilig; *metaph.* flüchtig, übereilt, unbeſonnen; *occ.* ins Verderben *γ*. II. *n. subst.* abſchüſſige Stelle, Tiefe; *metaph.* Abgrund. III. *adv.* in die Tiefe. | I *α* Sopatrum praecipitem de porticu in forum deiciunt *Ci* ruente equo praeceps ad terram datus *L* zu Boden geworfen; *metaph.* sol praecipitem currum lauit aequore *V* sol praeceps in occasum *L* die iam praecipite *L* da der Tag ſich neigte, pr. aestas *S* der endende. Von Leidenſchaften: geneigt zu . . . animus pr. ad auaritiam *L* in iram pr. *L* ad explendam cupidinem *S*. | *β* locus pr. et decliuis *C* pr. et abrupta rupes *Cu* murus in salum pr. *Cu* gegen das Meer hin ſteil abfallend; bildl.: uiam praecipitem planae anteponere *Ci*; *metaph.* pr. tempus *O* pr. remedium *Cu* genus

Digitized by Google

orationis pr. *Ci* pr. cupiditas gloriae *Ci*. | γ praecipites se fugae mandabant *C* cursus pr. *Cu* praeceps desilit *O* praecipitem agere aliquem *CCi* jagen, treiben; *metaph.* columbae pr. *V* flüchtig, amnis *H* nox *O* eilend, homo in omnibus consiliis praeceps *Ci* nir praeceps animi (*locativus*) *V* mens pr. *Ci* legatio pr. *L* furor pr. *Ci*; *occ.* (*praed.*) mulier praeceps luxuriā abierat *S* ab amicis praeceps agor *S*. | II turrim in praecipiti stantem *V* in praeceps deferri *L* jäh hinabstürzen, per praecipitia fugere *L*; *metaph.* rem publicam in praeceps dederat *L* an den Rand des Abgrunds gebracht. | III moles ruens immensam uim mortalium praeceps trahit *T* riſs in die Tiefe, famam praeceps dabat euersio rei familiaris *T* brachte in Gefahr.

praeceptio, ōnis, *f.* (praecipere) Unterweiſung: *gen. obi.* recti *Ci*; *subi.* Academicorum *Ci*.

praeceptor, ōris, *m.* (praecipere) Lehrer, Unterweiſer: philosophiae praeceptorem habuit Lysim *N* zum L. in der Ph., educator praeceptorque Neronis *T*; dazu:

praeceptrix, īcis, *f.* Lehrerin: sapientiā praeceptrīce uiuere *Ci*.

praeceptum, i, *n.* (praecipere) Weiſung, Lehre, Vorſchrift, Befehl: rerum studia praeceptis et arte constant *Ci* praecepta artis *Ci* Regeln, philosophorum praecepta *N* philoſophiſche Lehren, praecepta dictatoris *L* imperatoris *C* Befehle, p. amicorum *C* Rath, ad scientiam rei militaris alienis praeceptis erudiri *Ci* durch fremde Unterweiſung.

prae-cerpo, ere, cerpsi, cerptus (carpere) vor der Zeit pflücken α; *metaph.* vorwegnehmen β. | α nostras praecerpere messes *O*. | β non praecerpo fructum officii tui *Ci*.

prae-cīdo, ere, cīdi, cīsus (caedere) I. vorn abſchneiden, zerſchneiden α; *metaph.* abſchneiden, benehmen β; abſchlagen γ. II. zerſchneiden (mit verdunkelter Präpoſ.) α; abbrechen β. | I α omnibus, qui arma tulerant, manus praecidit *Hirtius* praecidi ancoras imperauit *Ci* ließ die Ankertaue kappen. | β reo spem iudicii conrumpendi pr. *Ci* reditum sibi praecidere *Ci* sibi partem defensionis pr. *Ci*. | γ plane sine ulla exceptione praecidit *Ci*. | II α nouaculā cotem pr. *Ci*. | β amicitias sensim dissuere (mählich trennen), non repente praecidere *Ci* und ſo vom Faden der Rede: breui praecidam *Ci* werde bald abbrechen, praecide, inquit *Ci* mache ein Ende!

prae-cingo, ere, cinxi, cinctus umgürten α; aufſchürzen β; kränzen γ. | α latro praecingitur ense *O* gürtet ſich, strophio accurate praecingi *Ci*. | β praecincti pueri ministrant *H*. | γ praecinctus arundine frontem Euphrates *O* praecincti flore capilli *O*; *metaph.* lacus siluā praecinctus *O*.

prae-cino, ere, cinui, (canere) vorſpielen α; *occ.* vorherſagen β. | α epulis magistratuum fides praecinunt *Ci*. | β tanto motu dii magnum aliquid populo praecinunt *Ci*.

prae-cipio, ere, cēpi, ceptus (capere) vorausnehmen α; vorausgenießen β; im voraus ſich vorſtellen γ; vorſchreiben, verordnen, befehlen δ; lehren, unterrichten ε. | α pecuniam mutuam pr. *C* im voraus borgen, si lac praeceperit aestus *V* vorweggenommen hat, montem *S* locum *Cu* vorher beſetzen, pr. iter, aliquantum uiae, spatium *L* einen Vorſprung gewinnen, bellum pr. *T* früher anfangen, praecipitur seges *O* wird zu raſch reif, tempus praeceptum *L* Vorſprung in d. Zeit. | β ne candelabrum oculis multi praeciperent, quam populus R. *Ci* praecipio gaudia suppliciorum uestrorum *Antonius* bei *Ci* laudem *T* spem *L*. | γ omnia praecepi atque animo mecum ante peregi *V* opinione praecipere mit *acc. c. inf. C* voraus vermuthen, uictoriam animo *C* spe hostem *V* ſich vorſtellen. | δ respondet, ut erat praeceptum *Ci*; mit *Obi.*: haec illi soleo praecipere *Ci*; mit Heiſchеſatz: mulier praecepit suis, omnia pollicerentur *Ci* ſie ſollten ...; Caesar praecepit, ne sibi adsentiremini *Ci* mit Conjunction: praecipitur aedilibus, ut noctu uigilias agerent; mit indir. Fr.: quid fieri uellent, praeceperunt *N*. Selten mit *inf.*: iustitia praecipit uictis parcere *Ci*. Bei Spätern (nach Analogie von iubere) mit *acc. c. inf.*: sarcinas incendi praecepit *Cu*; aber: ratio praecipit illud non esse malum *Ci* (= lehrt). | ε praecipe lugubres cantus *H* lehre mich, artem nandi *O*; *subst. pl.* praecipientes *T* Lehrer.

praecipito, āre, āui, ātus (praeceps) I. *trans.* kopfüber, jählings herabſtürzen; α; *metaph.* ſtürzen (*occ.* ins Elend, Verderben), zugrunde richten β; übereilen, drängen γ. II. *intrans.* ſich herabſtürzen; *occ.* zu Ende gehen α; ſinken, zugrunde gehen β. | I α pueris ludentes minamur praecipitaturos alicunde *Ci* pilas in mare *N* se in flumen *C* se ex muro *Ci* de muro *C*; dicht. *abl.*: currum scopulis *O* se petris *Cu*; oft *medial*: alii super uallum praecipitabantur *S* ſtürzten ſich; dicht.: lux praecipitatur aquis (*dat.*) *O* die Sonne ſtürzt ſich, ſenkt ſich dem Waſſer zu; vgl. nox praecipitata *O* die ſinkende, endende. | β praecipitari ex altissimo dignitatis gradu *Ci* furor iraque mentem praecipitant *V* reißen fort, spem festinando praecipitare *O* vernichten, pr. rem p. *L* an den Rand des Verderbens bringen, praecipitate moras *V* werft alles Hindernde um. | γ consilia praecipitata *L*; dicht. mit *inf.* curae praecipitant dare tempus humandi *V*. | II α praecipitare istuc est, non descendere *Ci* pr. in insidias *L* hineinſtürzen, -gerathen. Nilus praecipitat ex altissimis montibus *Ci* nox praecipitat coelo (*abl.*) *V* (*sc.* in oceanum); *occ.* hiems praecipitauerat *C* praecipitante tuo tribunatu *Ci*. | β praecipitantis impellere inhumanum est *Ci* „dem Gefallenen noch einen Fußtritt verſetzen", patria praecipitans *Ci* rei p. praecipitanti subuēni *Ci*.

praecipuē vornehmlich, vorzugsweiſe, insbeſondere: quod cum omnibus utile est, tum praecipue mihi *Ci* eum Cicero praecipue dilexit *N*; *adv.* von:

praecipuus 3 (praecipere; quod ante capitur *Festus*) beſonders, eigenthümlich, ausſchließlich α; vorzüglich, außerordentlich β. | α necesse est, quod mihi consuli praecipuum fuit, praeter alios id iam priuato cum ceteris esse commune *Ci* praecipuo suo periculo *N* „perſönliche" Gefahr, praecipua sors periculi *L* ein beſonderer Antheil, cetera paria, hoc certe praecipuum Tuberonis ... *Ci* ein Vorrecht. | β praecipuus ei honos habitus est *N* pr. fide fuerat erga Athenienses *N* pr. laus *N* gloria *L* praecipuo iure esse *Ci* bevorzugte Stelle bekleiden, praecipui regis amici *Cu* die vornehmſten; aber praecipuus amicorum *T* der beſte Fr., praecipuus circumueniendi Sabini *T* die Hauptperſon in dem Ränkeſpiel gegen Sab., pr. toro (*abl.*) *V* durch einen Ehrenſitz ausgezeichnet. Im Sinne von dignissimus mit conjunct. Relativſatz: praecipuus, cui ... niterentur *T*. Im Sinne von maxime idoneus mit ad: praecipui ad scelera, pericula *T*; *subst.* **praecipuum**, i, *n.* Vorzug *Ci*; **praecipua**, ōrum, *n.* 1. das

Digitized by Google

Wichtigste *T* rerum. 2. Als Übersetzung des stoischen Kunstworts *προηγμένα*: Unverwerfliches (indifferent, aber dem Guten zunächst stehend) *Ci.*

praecise abgekürzt, kurz: praecise dicitur ... plene et perfecte ... *Ci*; daher: praecise negare: kurzweg; *adv.* zu:

praecīsus 3 (praecidere, *isol. PPP*) jäh, abschüssig *α*; *metaph.* kurz, bündig *β*. | *α* iter utrimque pr. *S* pr. undique saxa *V*. | *β* breuiora et praecisa erunt superiora *Ci.*

praeclārē sehr hell, sehr deutlich *α*; herrlich, glänzend, vortrefflich *β*. | *α* uisus est mihi ueterator praeclare intellegere *Ci* ut praeclare cum iis agamus *Ci*. | *β* multa sunt eius p. facta *N* simulacrum p. factum ex marmore *Ci* p. suum negotium gessit *Ci*; *adv.* von:

prae-clārus 3 sehr hell, sehr glänzend; *occ.* schön *α*; *metaph.* sehr bekannt, berühmt; *occ.* berühmtest *β*; herrlich, glänzend, ausgezeichnet *γ*. | *α* pr. sol, lux *Lucretius*; *occ.* urbs situ praeclaro ad ad-spectum *Ci* eum tam praeclaram urbem cepisset ... hanc pulcritudinem delere noluit *Ci* aries pr. *Accius* facies *S* arma *Cu*; *subst.* praeclara, orum, *n.* Kostbarkeiten *Ci*. | *β* pr. pugna *Cu* praeclara stirps deorum *V* pr. patientia famis *Ci*; *occ.* sceleribus praeclarus *S* und oft ironisch bei *Ci* pr. proscriptiones, edictum, iura u. a. m. | *γ* praeclarissimum facinus *N* praeclarum hoc quoque Thrasybuli *N* eine glänzende That; mit *abl.*: gens bello pr. *V* im Kr., homo in philosophia pr. *Ci*; mit *gen.*: eloquentiae praecl. *T* in der Beredsamkeit.

prae-clūdo, ere, si, sus (claudere) verschließen, verbarrikadieren: portas *Ci*; *metaph.* maritimos cursus praecludit hiems *Ci* iter pr. *O* omnes sibi aditus pr. *Ci* uocem pr. *OLIV* das Wort, Reden.

praeco, ōnis, *m.* § 35, 2, vulgär statt °prae-dico: si palam praeco praedicasset, dimidias uenire partes *Ci* Ausrufer, Herold *α*; *metaph.* Verkündiger, Verherrlicher *β*. | *α* Die Herolde waren ähnlich beschäftigt wie Diener, die bei Gerichten, Märkten, Versteigerungen den als Ordner und Ausrufer fungierten. Bei Bieten über den Versteigerungsmann: per praeconem uendere *Ci* öffentlich versteigern lassen, fundum praeconi subicere *Ci* „unter den Hammer bringen". | *β* Achilles Hectorem uirtutis suae praeconem inuenit *Ci Fin.*

prae-cōgito, are vorher überdenken: facinus *L* § 34.

prae-colo, ere, ui, cultus vorher pflegen, verehren: nouos *L*.

prae-compositus 3 § 34 vorher zusammengesetzt, fundiert: os *O*.

Praeconinus s. u. Valerius.

praeconius 3 (praeco) dem Herold eigen, des Ausrufers: quaestus *Ci*; dicor subst. **praeconium,** ī, *n.* Ausrufung: Bekanntmachung, Verkündigung, Lob: *β*; *metaph.* Herold, Verkündiger, Verbreiter: *γ*. | *α* ii, qui faciunt praeconium *Ci* de dissertis uiris. | *β* (Hercules) ad sempiterni praeconium nominis *Ci* partum praeconia casus *O* in suis ad Luc. | *γ* uerbis Achilli praeconium tribuebat *Ci* Achilli praeconia fecit *O* mit der Herold seine Thaten.

prae-con-sūmo, ere, sumpsi, sumptus § 34 vorher verbrauchen, aufbrauchen *O*.

prae-con-tĕro, ere, trīui, trītus § 34 vorher zerreiben.

prae-cordia, ōrum, *n.* (vor Herz, Zwerchfell, Brust, Bauchhöhle, Eingeweide, Herz, Lunge, Geist, Sinn) *ε*. | *α* exta (d. i. Herz u. Lunge) ab inferiore uiscerum parte separantur membrana, quae praecordia appellant *Plinius*. | *β* spiritus remanet in praecordiis *L* in terra ponunt dura praecordia *O*. | *γ* anulus in praecordiis piscis inuentus est *Ci*. | *δ* si preces ferrea praecordia tangunt *O* redit in pr. uirtus *V*. | *ε* stolidae praecordia mentis *O* (*φρένες κενεαί*).

prae-cor-rumpo, ere, rūpi, ruptus vorher bestechen *O*.

prae-cox, cis oder quis, § 18 (coquere) frühreif: pira *Columella* vorfrüh: gaudium *Cu*.

prae-curro, ere, curri (selt. cucurri cursus: I. *intr.* vorauslaufen, -eilen *α*; *metaph.* vorangehen, voreilen *β*. II. *trans.* überholen, zuvorkommen *α*; *metaph.* übertreffen *β*. | I *α* praecurrunt equites *Ci* reuen v., praecucurrit index ad Persea *L*. | *β* eo fama praecucurrerat *C* certis rebus certa signa praecurrunt *Ci* mihi studio praecurritis *Ci*. | II *α* aliquem celeritate pr. *C*, bildl., Barros equis albis *H* triumphierend überflügeln. | *β* eum multi nobilitate praecurrunt *N* an Berühmtheit, Cicero eius aetatis oratores iudicio praecurrit *T* an Kritik. Davon:

praecursio, ōnis, *f.* Vorlaufen, Vorbeireiten *Ci* und

praecursor, ōris, *m.* Vorläufer *α*; *pl. occ.* Vortrab, Avantgarde *β*. | *α* domo progredientem nullus praecursorum tumultus impediebat *Plinius*; *metaph.* in omni calumnia eum praecursorem habebat *Ci*. | *β* proelia inter extremum agmen Punicum et praecursores Romanorum fiebant *L*.

prae-cutio, ere quatere voran-, einschwingen: tardas *O*.

praeda, ae, *f.* Beute, -n.; Kriegsbeute *α*; Jagdbeute *β*; Raub *γ*; *metaph.* Gewinn, Vorteil *δ*. | *α* praeda dicitur corpora ipsa rerum, quae capta sunt, manubiae pecunia ex iis redacta *Gellius* praedam facere *L* Beute machen, capere *Ci* praedas hominum pecorumque agere Beute an Vieh u. M., praeda cedit alicui *L* anheim. | *β* cerni laporum praeda *H* pisces mea praeda *O*; bildl.: mea praeda, praeda *O*. | *γ* populi Romani uectigal, non praeda praetoris *Ci* praeda ex his bonis *Ci* e templo *Ci* rerum, praeda scelerisque *S*. | *δ* eorum facinus est commune, cur non sit eorum praeda communis? Ad nos ab iis magnas praedas fore dixit *N*; s. große Gewinne.

praedabundus 3 (praedari, -ri) auf Beute ausgehend *O*.

prae-damno, are, āui, ātus vorher verurteilen: eum iam *L*: *metaph.* spem *L* um verlorene Sache.

praedātio, ōnis, *f.* (praedari) das Beutemachen, Plündern *L*.

praedator, ōris, *m.* (praedari) Beutemacher, Plünderer *Ci* und *oft*. Räuber *α*. | *α* praedatores esse, qui ex praeda dicerentur, quod praedae studerent; praedatores (appellati) *Ci* exercitus per Italiam diffusi *L*. Hannibal praedator der Beutemacher, pr. agros *O* Räuber. | *β* praedator ante rem *O*. Zimm.

praedātōrius 3 auf Beute ausgehend, Raub-: classis *L*; naues *L* Plünder-, Raub- | manus *S* Räuberbande.

Digitized by Google

prae-dē-lasso, āre (§ 34) vorher ermüden, schwächen *O.*

prae-dē-stino, āre, āui, ātus (vgl. destino u. § 34) im voraus bestimmen (vgl. Praedestination): sibi triumphos *L* sich im voraus zum Ziele setzen.

praediātor, ōris, *m.* (praedium) Aufkäufer verpfändeter Gutstücke (der die an den Staat verpfändeten Grundstücke einlöste und sie an die Eigenthümer gegen Ersatz von Capital und Zinsen wieder zurück verkaufte) *Ci.* Davon:

praediātōrius 3 Güterpfändung betreffend: ius *Ci* Güterpfandrecht.

praedicābilis, e (praedico) rühmenswert, preiswürdig *Ci.*

praedicātio, ōnis, *f.* (praedico) das öffentliche Ausrufen durch den praeco (s. u.) *α*; *metaph.* Aussage *β*; Lobpreisung, Lob *γ*. | *α* ego praeconi hanc praedicationem luctuosam futuram puto *Ci.* | *β* praedicatio nefariae societatis *Ci.* | *γ* quae p. de laude mea praetermissa est? *Ci.*

praedicātor, ōris, *m.* (praedico) Herold *α*; *metaph.* ständiger Lobpreiser *β*. | *α* Mercurius praedicator *Apuleius.* | *β* sui facti uoluit me esse praedicatorem *Ci.*

prae-dico, āre, āui, ātus (dtsch. Lw. predigen) ausrufen, öffentlich bekannt machen *α*; *metaph.* laut aussagen, äußern *β*; rühmen, loben, preisen *γ*. | *α* Vgl. s. u. praeco und si ita praeco praedicet: 'domum pestilentem uendo' *Ci.* | *β* praedicabat mirari se *N* erklärte oft, iis paucitatem nostrorum praedicabant *C* erwähnten, mortem palam Miloni praedicare *Ci* ankündigen; mit *acc. c. inf.*: incredibili eos uirtute esse *C.* | *γ* semper praedicabitur pugna illa *Ci* se a Dite prognatos (esse) *Ci* multa de suis uirtutibus *Ci* aliquem liberatorem patriae *N* als Befr.

prae-dico, ere, xi, ctus vorher sagen; *occ.* vorher erwähnen *α*; vorausbestimmen *β*; vorschreiben, befehlen, einschärfen *γ*; prophezeien *δ*. | *α* praedicam, quid sentiam *Ci*; daher *occ.* praedictae latebrae *L* classis, pedes, eques ad praedictum amnem conuenere *T* dem „oben erwähnten". | *β* praetor reo atque accusatoribus diem praedixit *T* praedicta die *T* nachdem der Tag festgesetzt worden war. | *γ* unum illud tibi praedico iterumque monebo *V*; mit folgd. Heischesatz: monuisse, praedixisse se, ne Hannibalem ad exercitum mitterent *L* ut a ueneno caueret *L* ut ne legatos dimitterent *N*. | *δ* portentis dii nobis futura praedicunt *Ci* defectiones solis et lunae pr. *Ci*; mit *acc. c. inf.*: Cicero ea futura (esse) praedixit *N.* Daher:

praedictio, ōnis, *f.* Prophezeiung: Apollinis *Ci* und

praedictum, i, *n.* Weissagung (Chaldaeorum *Ci* uatum *V*), Befehl (imperatoris *L*), Verabredung (uelut ex praedicto *L*).

prae-disco, ere, didici vorher lernen, sich vorher mit etw. bekannt machen: uentos *V.*

prae-dis-positus 3 (§ 34) vorher an verschiedenen Punkten aufgestellt: nuntii *L.*

prae-ditus 3 (dare, datus) sehr begabt, sehr versehen, behaftet mit etwas (*abl.*): Curio summo ingenio et prudentia praeditus *Ci* simulacrum summa religione praeditum *Ci* an dem hieng . . ., uiri pietate commemorabili, summa dignitate, diuina mente praediti . . . *Ci*

praedium, ii, *n.* (von praes) die Caution, das Pfandstück *α*; daher *meton.* das ⟨cautionsgiltige⟩ Grundstück, Besitzthum, Gut *β*. | *α* praedia dicta, ut praedes *Varro* praedibus et praediis populo cautum est *CiL* praedia quadrantalibus LX in publicum dedisti *Cato.* | *β* compluribus locis praedia hortosque habebat *N* pr. rusticum *N* auf dem Lande, urbanum *Ci* bei (nicht in) der Stadt.

prae-diues, itis sehr reich *LT.*

praedo, ōnis, *m.* (von praedari) Beutemacher (stets in üblem Sinne), Räuber, Plünderer: praedonum potius mens quam hostium *L* pr. maritimi *N* Seeräuber, praedones latronesque *C* Banditen und Seeräuber, und oft = Seeräuber, z. B. bellum praedonum *CiC* refertum praedonum mare *Ci*; *metaph.* praedo maritus *O* (Pluto, der Entführer d. Persephone), urbis praedo *Ci.*

prae-doceo, ēre, docui, doctus vorher lehren, unterrichten: praedocti a duce *S.*

praedor, āri, ātus sum (altl. auch *activ*; v. praeda) I. *intr.* Beute machen, plündern, rauben *α*; *metaph.* Gewinn ziehen *β*. II. *trans.* plündern, berauben, rauben *α*; *metaph.* rauben, fangen, erbeuten *β*. | I *α* in terram exire praedātum *N* milites praedantes *C* lupi praedantur *V* gehen auf Beute aus. | *β* nemo ex alterius praedetur inscitia *Ci* praedari in bonis alienis *Ci.* | II *α* dum socios magis quam hostes praedatur *T* unam quem lupa praedatur *O.* | *β* ne nostras praedentur amores *O* (die Geliebte), me puella praedata est *O* singula de nobis praedantur anni *H* nehmen uns weg.

prae-dūco, ere, xi, ctus vor etwas ziehen: murum, fossam castris, fossas uiis *C.*

prae-pulcis, e sehr süß, sehr angenehm *V.*

prae-pūrus 3 sehr hart *α*; *metaph.* sehr abgehärtet *β*. | *α* faba pr. *Plinius.* | *β* corpora *V* homo *V.*

prae-ē-mineo, späte Lesart für praemineo.

prae-eo, īre, (iui od.) ii, itum vorausgehen *α*; *metaph.* eine Formel vorsagen *β*; vorsagen *γ*; vorschreiben *δ*. | *α* consulibus lictores praeeunt *L* Romam praeiuit *L*; bei *T trans.*: eum praeibat; famam sui p. *T* zuvorkommen. | *β* coactus pontifex uerba praeire *L* die Dedicationsformel, uota *Cu* das Gelübde, sacramentum *T* die Eidesformel. | *γ* ut uobis uoce praeirent, quid iudicetis *Ci.* | *δ* omnia ut decemuiri praeierunt facta *L.*

NB. prae bei Dichtern kurz: prior praĕĕunte carina *V* u. a.

prae-fātio, ōnis, *f.* (fāri) Einleitungsformel, Vorspruch (einer religiösen Handlung): omnis praefatio sacrorum eos, quibus non sint purae manus, sacris arcet *L.* Später übhpt.: Einleitung, Vorrede.

praefectūra, ae, *f.* (praefectus) das Aufseheramt, Vorsteheramt *α*; *occ.* Befehlshaberstelle, Commando *β*; *meton.* ⟨italische⟩ Kreisstadt (von römischen Beamten verwaltet) *γ*; Kreis, Statthalterschaft *δ*. | *α* praefectura uigilum *T* praetorii, annonae *T.* | *β* equitum Gallorum *Hirtius*; meist aber die höheren Officiersstellen in den Provinzen, welche der jeweilige Statthalter vergab: consulum praetorumque praefecturas accepit *N* praefecturas sumere, petere *Ci.* | *γ* praefecturae appellabantur in Italia, in quibus et ius dicebatur et nundinae agebantur, in quas legibus praefecti mittebantur quotannis, qui ius dicerent *Festus.* *Cicero* nennt als solche: Reate, Fulginia, Atina u. a.; nullum erat municipium, nulla praefectura, nullum consilium *Ci.* | *δ* Vardanes proximas praefecturas conripit *T.*

praefectus, i, *m.* (*subst. isol. PPP* v. praeficere

der „Vorgesetzte“:) als urspr. *Particip.* mit *dat.*, als *subst.* mit *gen.* verbunden: Vorsteher, Aufseher, Befehlshaber: Graeculi quasi praefecti libidinum *Ci.* Als Titel von Civil- und Militärbeamten sehr häufig: praefectus custodum *N* Wachcommandant, pr. mōrum *N* mōribus *Ci* Zuchtmeister, pr. annonae *L* oder rei frumentariae *T* Proviantmeister von Rom, pr. urbis (oder urbi) *L* Stadtgouverneur, Vertreter des abwesenden Consuls), pr. uigilum *T* Polizeimeister, pr. castrorum od. castris *T* Lager-(bau)meister, pr. fabrūm *NC* Geniehauptmann, Führer der technischen Truppe oder: Werkmeister *Ci*, pr. praetorii (od. praetorio) *T* Befehlshaber der kaiserlichen Leibwache, pr. legionis = Legat *T* pr. classis *NL* Admiral, pr. nauis Capitän, pr. equitum *Hirtius* alae *T*. Davon übertragen auf außeritalische Verhältnisse: praefectus Phrygiae *N* Satrap, praefecti regii *N* die Satrapen, Cassandri praefectus *N* ein General, Unterfeldherr.

prae-fero, ferre, tuli, lātus vorantragen *α*; *metaph.* zeigen, an den Tag legen *β*; vorziehen, den Vorzug geben *γ*; vorausnehmen, anticipieren *δ*; *medial-passiv* vorbei-, vorüberziehen, vorauseilen *ε*. | *α* Ceres taedas sibi ipsa praeferebat *Ci* fasces praetoribus praeferuntur *Ci* dextrā praeferens lauream *Cu*; *metaph.* adulescentulo ad libidinem facem praeferre *Ci* = ihn verleiten, titulum officii sceleri praeferre *Cu* ‘vorschieben’, ‘vorhalten’. | *β* si modo, quem praefers, non simulatur amor *O* modestiam pr. heucheln et lasciuia uti *T* uultus tuus malum praefert *Cu* verräth, uultu metum pr. *Cu* haec opinio praefertur *C* die Meinung äußert sich, wird laut, auiam Octauiam pr. *T* als Großmutter die Oct. aufzuweisen haben. | *γ* mortem seruituti praeferre *Ci* otium labori *S* uirtute omnibus praeferri *C* voraus sein, Gallorum quam Romanorum imperia *C* lieber wollen; mit *inf.*: alter ludere praefert *H.* | *δ* diem triumphi *L.* | *ε* cohortes praelatos hostes adorti sunt *L* praeter castra fugā praelati *L* castra praelati *L* am Lager, praelatus equo *T* vorbeigeritten; bildl.: se legionariis praeferre *C* die Legionäre überflügeln, es ihnen zuvorthun.

prae-ferōx, ōcis sehr heftig, wild, ungestüm *L.*

prae-feruidus 3 sehr heiß: balneum *T*; *metaph.* glühend: ira *L.*

prae-festino, āre, āui, ātus sehr eilen, sich übereilen: ne deficere praefestinarent *L*; *trans.* vorübereilen am: Thoronaeum sinum *T.*

prae-ficio, ere, fēci, fectus (facere) „vorsetzen“: über etwas setzen, einem die Aufsicht, Führung übertragen, an die Spitze stellen, bestellen: classi Datim praefecit *N* equitibus *Cu* exercitui *N* legioni *C* Labienum munitioni *C* pastorem pecori *Ci* eum urbi Galliae *C*; *occ.* diis sacerdotes *L* mit dem Götterdienst betrauen, ei rei Datamem *N* für diese Aufgabe den D. bestimmen, in eo exercitu tribunum praefecerat *Ci* hatte ihm eine Präfectenstelle verliehen (vgl. s. u. praefectura); pari imperio praefici *N* mit gleicher Befugnis zum Befehlshaber gemacht werden, certos praeficit *N* beordert verlässliche Leute.

prae-fidens, tis zu sehr vertrauend: sibi *Ci.*

prae-figo, ere, xi, xus vorn anheften *α*; vorn mit etw. versehen *β*. | *α* Mit *dat.*: pr. puppibus arma *V* capita in hastis *V* ripa praefixis sudibus munita *C.* | *β* iacula praefixa ferro *L* hastilia, robur ferro *V* asseres cuspidibus praefixi *C* vorn mit Eisen beschlagen, ora capistris *V* mit Halftern umschlossen.

prae-finio, ire, iui, itus vorher bestimmen, feststellen, vorschreiben: dies in lege praefinitus *Ci* pr. sumptum funerum *Ci* censum *Ci* non praefinio tibi, quominus ... *Ci.*

prae-flōro, āre, āui, ātus die Blüte abstreifen, der Blüte berauben; *metaph.* gloriam praefloratam esse *L* die Blüte seines Ruhmes sei gebrochen.

prae-fluo, ere vorbei-, vorüberfließen: infima uallo praefluit Tiberis *L*; dicht. *trans*: Tibur aquae fertile praefluunt *H*; so auch: flumen castra praefluit *T.*

prae-fōco, āre, ātus (fauces § 23) die Kehle zuschnüren, erwürgen *O.*

prae-fodio, ere, fōdi, fossus vor etw. einen Graben ziehen (portas *V*) od. vorher vergraben (aurum *O*).

***prae-for,** *fāri, fātus sum (fari; nur in einzelnen Formen) das Einleitungsgebet einer religiösen Handlung sprechen, den Vorspruch halten *α*; vorausschicken, voraussagen, einleiten *β*; weissagen *γ*. | *α* maiores nostri omnibus rebus agendis ‘quod bonum faustum felix esset’ praefabantur *Ci* carmen praefante pontifice *L*; dicht.: diuos praefari *V* vorher anrufen. | *β* quae praefati sumus de natura deorum, habeant hunc terminum *C* in parte operis mei licet mihi praefari, bellum ... me scripturum *L.* | *γ* diui carminibus praefantur *L.*

prae-fractus 3, *adv.* ē (*adi. isol. PPP* v. praefringere) vorn abgebrochen: strigilis *Lucilius*; *metaph.* schroff, rücksichtslos: homo praefractus, ferreus *Ci* praefracte defendere *Ci.*

prae-frigidus 3 sehr kalt: auster *O.*

prae-frīngo, ere, frēgi, fractus vorn abbrechen: cum hastas praefregissent *L* triremis praefracto rostro collabefacta est *C* pinum praefractam misit in hostes *O.*

prae-fulgeo, ēre, fulsi hell leuchten *α*; *metaph.* glänzen, auffallen *β*. | *α* nitor smaragdi praefulget collo tuo *Ph* pellis praefulgens unguibus aureis *V* schimmernd von. | *β* praefulgebant Brutus et Cassius eo ipso, quod ... *T* Sabinus consulari decore praefulgens *T.*

prae-gelidus 3 sehr kalt: Alpes *L.*

prae-gestio, ire im voraus oder sehr sich freuen: iuuenca ludere praegestiens *H* praegestit animus uidere fortes uiros *Ci.*

prae-gnans, tis, *f.* (*adi. isol. PPrA* zu *gnāre, wovon [g]nātus sum vgl. nā-sc-or „vor dem Gebären“:) schwanger (uxor *Ci*), trächtig (canis *H*).

NB. Nebenform **praegnās,** ātis, *f.* ob bei *Ci*??

prae-gracilis, e sehr hager, sehr dürr: proceritas *T.*

prae-grauis, e sehr schwer *α*; *metaph.* sehr schwerfällig *β*; sehr lästig *γ*. | *α* currus crateris aureis praegrauis *Cu* cibo uinoque pr. *T* überladen. | *β* corpore pr. *L.* | *γ* praegrauem interficere constituit *T* uir principi praegrauis *T.*

prae-grauo, āre, āui, ātus überaus belasten, durch sein Gewicht niederdrücken *α*; *metaph.* belästigen, beschweren *β*; drücken, ‘verdunkeln’ *γ*. | *α* praegrauata inhaerentibus telis scuta *L.* | *β* regnum praegrauante turba exonerare *L* corpus animum praegrauat *H.* | *γ* pr. artes infra se positas *H.*

prae-gredior, gredi, gressus sum vorangehen *α*; vorüberziehen *β*. | *α* amici latera tegentes, sequentes, praegredientes *Ci* praegressos consequi *C* agmen praegressum *L*; bildl.: nuntios et famam aduentus sui *L* zuvorkommen. | *β* eum fines suos praegredientem incursauere Mardi *T.* Davon:

praegressio, ōnis, *f.* das Vorrücken: stellarum, causae *Ci* und:

praegressus, ūs, *m.* das Vorschreiten, die Entwickelung: rerum *Ci.*

praegustātor, ōris, *m.* der Vorkoster (der Speisen u. Getränke prüft, ehe sie aufgesetzt werden); *metaph.* pr. libidinum tuarum *Ci*; von:

prae-gusto, āre, āui, ātus vorher kosten: ubi immolatur, exta praegusto deūm *Ph* pr. cibos *O.*

prae-hendo vgl. prehendo, prendo.

prae-hibeo vgl. praebeo.

prae-iaceo, ēre vorliegen; mit *acc.*: campus, qui castra praeiacet *T.*

prae-iūdicium, ii, *n.* Vorentscheidung (die der späteren Entscheidung als Norm dient) *α*; außerhalb der Rechtssphäre: vorgreifendes Urtheil *β*; maßgebendes Beispiel *γ*. | *α* de quo non praeiudicium, sed plane iudicium iam factum putatur *Ci* cur non eius damnatione aliquod ad hoc iudicium praeiudicii comparasti? *Ci.* | *β* ceterum neminem ueritum esse praeiudicium tantae rei afferre *L.* | *γ* Pompeius uestri facti praeiudicio demotus Italia excessit *C* pr. Africi belli *C* die schlimmen Aussichten für; von:

prae-iūdico, āre, āui, ātus eine vorgängige Entscheidung fällen *α*; im voraus beurtheilen *β*. | *α* re semel atque iterum praeiudicata condemnatus in iudicium uenit *Ci*; *subst.* ne quid huc praeiudicati adferatis *Ci* kein vorgefasstes Urtheil. | *β* praeiudicata opinio *Ci* Vorurtheil, pro praeiudicato ferre *L* im voraus für entschieden halten, euentūs belli pr. *L.*

prae-iuuo, āre, iūui vorher unterstützen: fidem *T* dem wankenden Credit aufhelfen.

prae-lābor, i, lapsus sum vorbeigleiten: piscis praelabitur ante *Ci.*; mit *acc.*: Alphea rotis flumen pr. *V* am Alph. vorbeifahren.

prae-lambo, ere vorher belecken *H.*

prae-lego, ere, lēgi, lectus vorlesen (und erklären: Vergilium *Gellius*); spät.: an einem Orte vorüberfegeln Campaniam *T.*

prae-ligo, āre, āui, ātus vorn anbinden: fasces cornibus *L* os folliculo (vorn) verbinden, zubinden *Ci.*

prae-longus 3 sehr lang: gladius *L* hasta *T.*

prae-lucco, ēre, luxi vorleuchten *α*; *metaph.* übertreffen *β*. | *α* ignis praelucet facinori *Ph*; bildl.: amicitia bonam spem praelucet in posterum *Ci* wirft ein freudiges Hoffnungslicht in die Zukunft. | *β* nullus sinus praelucet Baiis *H.*

prae-lustris, e (vgl. lustrum II) sehr glänzend, sehr vornehm: praelustria uita *O* meide das allzu Hohe!

prae-mando, āre, āui, ātus vorher auftragen: praemandaui, ut conquireretur *Ci* ich habe ihn steckbrieflich verfolgen lassen. Daher *subst.* **praemandāta**, ōrum, *n.* Steckbriefe *Ci.*

prae-mātūrus 3 zu früh eintretend, vorzeitig: denuntiatio *Ci* exitus *T* hiems *T.*

prae-medicātus 3 mit Zaubermitteln vorher versehen *O.*

prae-meditātio, ōnis, *f.* das Vorherbedenken: malorum *Ci*; von:

prae-meditor, āri, ātus sum vorher studieren, vorherbedenken: praemeditans adsistentibus phonascis *T* Probehalten unter Assistenz von Gesanglehrern, quidquid accidere possit, id praemeditari ferundum esse *Ci. PP passiv*: nec fieri leuiora mala praemeditata *Ci* vorher erwogene.

prae-metuo, ere voraus, vorher fürchten; *intr.* praemetuens suis ad Sextum misit *C*; *trans.* coniugis iras *O.* Davon *PPrA* mit *gen.*: praemetuens doli *Ph.*

prae-mineo, ēre (vgl. ē-mineo) hervorragen; mit *acc.*: Cassius ceteros praeminebat peritiā legum *T.*

prae-mitto, ere, misi, missus: vorausschicken: legiones in Hispaniam *C* omnem equitatum *C*; ohne Obj.: praemittit, qui uiderent *C* Leute, die sehen sollten; vgl. petebant, ut ad equites praemitteret *C* praemisit se Italicam uenturum esse *C* er ließ melden, dass . . ., edictum pr. *C* ein Manifest vor sich ergehen lassen, aquilam argenteam *Ci* haec fauorabili oratione *T.*

praemium, i, *n.* (*prae-emium von emere) auserlesenes Beutestück ⟨γέρας⟩ *α*; *metaph.* Lohn, Preis, Auszeichnung *β*; Vorrecht, Vortheil *γ*. | *α* praemium a praeda ob recte factum concessum *Varro* praemia pugnae *V* praemia malle quam stipendia *T* lepus et grus, iucunda praemia *H* spectat sua praemia raptor *O.* | *β* legibus praemia sunt proposita uirtutibus et supplicia uitiis *Ci* honores et praemia *C* praemium ponere *S* aufstellen, aliquem praemio adficere *Ci* belohnen; ironisch: cape praemia facti *O* den Lohn der Unthat. | *γ* legis praemio celerius aedilis factus est *Ci* durch besondere Gunst des Ges., frontis urbanae praemia *H* das Vorrecht weltmännischer Dreistigkeit, praemia fortunae *Ci.*

prae-molestia, ae, *f.* vorläufige Beschwerde *Ci.*

prae-mōlior, īri etwas vorbereiten *L.*

prae-moneo, ēre, ui, itus vorher erinnern, mahnen, warnen *α*; warnend vorhersagen, anzeigen *β*. | *α* pr. conatūs hostis *L* vor feindl. Überfällen, beneuolo animo me, ut cauerem, praemonebat *Ci*; dicht.: praemoneo, quod ista legat *O* dass. | *β* cornua caelo praemonent nefas *O* uates praemonent Ilion arsurum ⟨esse⟩ *O.* Davon:

prae-monitus, ūs, *m.* Weissagung, Warnung *O.*

prae-monstro, āre, āui, ātus vorher anzeigen; *occ.* weissagen: currenti spatium *Lucretius* dii magnum aliquid populo R. praemonstrant *Ci.*

prae-morior, mori, mortuus sum vorzeitig sterben *α*; absterben *β*. | *α* praemoriar primoque extinguar in aeuo *O.* | *β* praemortua membra *O* praemortuus pudor *L* erstorben.

prae-mūnio, īre, iui, itus (altl. praemoenio, § 23) vorn befestigen, schützen *α*; *metaph.* „vorbauen", vorausschicken, vorschützen *β*. | *α* aditus duos magnis operibus pr. *C* legio fossā praemunita *C.* | *β* quae ex accusatorum oratione praemuniri intellegebam *Ci* „vorgeschützt" wird, ea praemuniuntur reliquo sermoni *Ci.*

prae-nato, āre vorüberschwimmen; *occ.* -fließen: amnis domos praenatat *V.*

Praeneste, is, *n.* j. Palestrina (VE aus Praenestina, an palaestra angelehnt), 40 km östl. von Rom auf steilem Berge; bei Dicht. auch als *fem.* (*V*); *adi.* **Praenestīnus** 3 sortes die Orakel der Fortuna von P., Einw. **Praenestini**, ōrum, *m.*

prae-niteo, ere, ui hervorleuchten; *metaph.* überstrahlen: tibi iunior praenitet *H.*

prae-nōmen, inis Vorname, Personenname (s. u. nōmen *γ*): filius, cui Marco praenomen est *L.* Vornamen sind: M. T. P. Au. u. a. m.

Digitized by Google

prae-nōsco, ere, nōui, nōtus vorher erkennen, *Pf.* = wiſſen, kennen: dii futura possunt praenoscere *Ci* te famā praenouimus *O.* Davon:

prae-nōtio, ōnis, *f.* der Vorbegriff: deorum *Ci* von d. G.; als Überſetzung von προλήψις bei *Epicur.*

prae-nūbilus 3 ſehr bewölkt; *metaph.* ſehr finſter: lūcus *O.*

prae-nuntio, āre, āui, ātus vorher melden, verkünden: futura *Ci* de aduentu hostium *N.*

prae-nuntius, ii, *m.* u. **prae-nuntia,** ae Vorbote, Vorbotin, Vorzeichen: ales praenuntius lucis *O* = Hahn, hasta belli praenuntia *O* (vom pater patratus), stellae calamitatum praenuntiae *Ci.*

praeoccupātio, ōnis, *f.* die frühere Beſetzung: locorum *N*; von:

prae-occupo, āre, āui, ātus vorher beſetzen, ſich früher bemächtigen *α*; *metaph.* im vorhinein verpflichten, binden, einnehmen *β*; (als Überſetzung v. φθάνω) zuvorkommen, überraſchen *γ*. | *α* Macedoniam praeoccupare destinauerat *N* saltum *N* loca opportuna *L* iter, uias *C.* | *β* praeoccupatus animus militum timore et fuga *C* hatte ſich ihrer bemeiſtert, praeoccupatus legatione *C* gebunden durch die Legatenwürde, collegae gratiam apud plebem praeoccupant *L* nehmen für ſich, praeoccupari beneficio *L* gewonnen werden. | *γ* ne alteruter alterum praeoccuparet *N* praeoccupari aduentu Caesaris *C* praeoccupant legem ferre *L* beeilen ſich früher einzubringen.

prae-opto, āre, āui, ātus eher wählen, lieber wollen *α*; vorziehen *β*. | *α* legiones perire praeoptant, ne loco pellantur *T* immerito quam iure uiolari pr. *Cu* praeoptant scutum manu emittere *C* pr. illos quam uos *L.* | *β* suas leges ('Autonomie') Romanae ciuitati *L* Punicam Romanae societatem *L.*

prae-pando, ere vorher ausbreiten, eröffnen: cornua *V*; *metaph.* temporis ortus *Ci.*

praeparātio, ōnis, *f.* Vorbereitung: in omnibus negotiis pr. adhibenda est *Ci* von:

prae-paro, āre, āui, ātus vorbereiten, rüſten, inſtand ſetzen: rem frumentariam *C* onerarias naues ad incendium *C* „als Brander", classem *Cu* se ad proelium *S*; *subst.* ex ante praeparāto *L* aus den vorbereiteten Vorräthen; *metaph.* gratiam aduersus odium pr. *T* aditum spei *Cu* den Weg zur H. ſich bahnen, praeparata accusatio, oratio *L* pectus bene praeparatum *H* auf alles gefaſst.

prae-pedio, īre, iui u. ii, itus (vgl. im-pedire) vorne ankoppeln *α*; *metaph.* verhindern, hemmen, aufhalten *β*. | *α* praepediti Numidarum equi *T*; *metaph.* ne praedā praepediunt *L* laſſen ſich aufhalten, singultus praepedit sonos *O* lassitudo praepedit fugam *L* uerba sua praepediens *T* ſtotternd, omnes bonas artes auaritia praepediebat *S* machte unwirkſam.

prae-pendeo, ēre, pendi vorn herabhangen: storeae, trabibus praependentes *C.*

prae-pes, petis (petere im Sinne v. πέτομαι s. u.) vorfliegend (zunächſt Kunſtwort der Augurn für den glückverkündenden Vogelflug) günſtig fliegend *α*; *metaph.* ſchnell fliegend *β*; *subst.* Vogel *γ*. | *α* praepetes aues, quae secundo auspicio ante eum uolant, qui auspicatur *Seruius* et uolucrum linguas et praepetis omina pinnae sentis *V* (vgl. s. u. oscen). | *β* praepetibus pennis ausus se credere coelo *V* mit eilendem Fittig, tela praepetis dei *O* des geflügelten. | *γ* praepes Iouis *O* = Adler; *fem.* tum primum cognita praepes subuolat *O* (*sc.* auis); aber *masc.*: Medusaei praepetis ungula *O* (*sc.* equi = des Pegaſus).

prae-pilātus 3 (pila) vorn mit einem Knauf verſehen (v. Übungswaffen!): missilia *L.*

prae-pinguis, e ſehr fett: solum *V.*

prae-polleo, ēre Übermacht beſitzen, ausſchlaggebend ſein *α*; vorzüglich viel vermögen *β*. | *α* Phoenices mari praepollebant *T* Langobardis additis praepollebat *T.* | *β* gens diuitiis praepollens, uir uirtute pr. *L.*

prae-pondero, āre, āui, ātus überwiegen *Gl.*

prae-pono, ere, posui, positus (§ 34) voranſetzen, -legen, -ſtellen *α*; über etwas ſetzen, einer Sache vorſetzen *β*; voranſtellen, vorziehen *γ*. | *α* praeponens ultima primis *H* uersus in fronte libelli pr. *O*; daher: undique decerptam fronti praeponere oliuam *H* mit allerlei entlehnten Floskeln das Gedicht beginnen. | *β* tyranni a Lacedaemoniis praepositi *N* sacerdos oraculo praeposita *Ci* militibus, officio maritimo praepositus *C* eum bello, nauibus, labori et negotio *Ci* ihm die Führung von... anvertrauen; doch: mediā aciē Domitium praeposuerat *C* zum Befehlshaber im Centrum gemacht, ubi praepositus sum *L* wo ich commandiere; *subst.* **praepositus,** i, *m.* „Vorgeſetzter" = Officier: gregarius cauet praepositos *T.* | *γ* regno bonam existimationem pr. *N* salutem rei p. uitae suae *Ci*; *subst.* (als Überſetzung des ſtoiſchen Kunſtwortes προηγμένα) **praepositum,** i, *n.* das Vorzügliche vgl. s. u. praecipuus. Davon:

praepositio, ōnis, *f.* das Voranſetzen *α*; der Vorzug *β*; *gramm.* (als Überſetzung von πρόθεσις) Vorwort, Präpoſition (das zum Caſus bezogene Adverbium) *γ*. | *α* pr. negationis *Ci.* | *β* pr. tali *Ci.* | *γ* una est praepositio af *Ci* praepositio in *Ci.*

prae-posterus 3, *adv.* praeposterē verkehrt, unrichtig (vgl. unſer „das Unterſte zu oberſt") *α*; *metaph.* verkehrten Sinnes, verkehrt handelnd *β*. | *α* praepostero tecum agam *Ci* uerba pr. *Ci* consilia *Ci* quid tam praeposterum dici potest? *Ci.* | *β* erat semper pr. et peruersus *Ci* pr. imperator *Ci.*

prae-potens, entis ſehr mächtig: Carthago terra marique pr. *Ci* uiri praepotentes *Ci* pr. armis Romanus *L* durch Waffengewalt; *subst.* pr. omnium rerum Iuppiter *Ci* Weltherrſcher, opes praepotentium *Ci* der Mächtigen.

prae-properus 3, *adv.* ē ſehr eilig, ſehr haſtig *α*; voreilig, übereilt *β*. | *α* equi fatigati praepropera celeritate *L* festinans praepropere *L.* | *β* imperatoris praeproperum ac feruidum ingenium *L* Sinnesart.

prae-queror, i, questus sum *O* vorher klagen.

prae-radio, āre überſtrahlen *O.*

prae-rapidus 3 überaus reißend: gurges *L* fluminum celeritas *Cu* Strömung.

prae-rigēsco, ere, rigui vorn erfrieren: manus praeriguisse *T.*

prae-ripio, ere, ripui, reptus (rapere) vorwegnehmen, entreißen, entziehen *α*; vorzeitig entreißen od. an ſich reißen *β*; zuvorkommend vereiteln *γ*. | *α* laudis non ita cupidus sum, ut eam aliis praereptam uelim *Ci* 'wegſchnappen', si praeripiat Venus arma Mineruae *O* praerepta, non praebita facultas scriptoribus *Hirtius* alteri honorem conlega, alteri mors praeripuit *Ci.* | *β* arrogans in praeripiendo populi beneficio *C* deorum immortalium beneficium festinatione pr. *Ci.* | *γ* hostium consilia *Ci.*

Digitized by Google

prae-rōdo, ere, rōsi, rōsus vorn abnagen: hamum *H* den Köder von der Angel.

prae-rogatiuus 3 (rogare) zuerſt abſtimmend, Fachwort für jene Centurie in den Centuriatcomitien, die durchs Los zuerſt zur Abſtimmung kam: centuria pr. od. praerogatiua allein *Ci* die erſtabſtimmende Centurie, tribus pr. die Tribus, von der eine Hundertſchaft als Prärogativcenturie ausgelost wird; omen ualet praerogatiuae *Ci* wenn der Name der Cent. einen guten Klang hat. Daher auch ↓ praerogatiua, ae, *f.* die Vorwahl: urbana comitia sequuntur praerogatiuam comitiorum militarium *L*. 2. Die günſtige Vorbedeutung, Anzeichen: praerogatiuam suae uoluntatis dedit *Ci*. 3. Vorrecht (vgl. unſer Fw. Prärogative) bei den Juriſten.

prae-rumpo, ere, rūpi, ruptus vorn abbrechen, abreißen: funem *C* retinacula *O*. Davon *adi. isol. PPP*:

praeruptus 3, *adv.* ē jäh, ſteil, ſchroff (vgl. Abruzzen, d. i. *ab-ruptiae) *α*; *metaph.* ſchroff, jäh (von Gemüth) *β*. | *α* desperatis campestribus locis loca praerupta tentant *C* pr. mons *VCu* descensus *C* uia *Cu* saxa pr. *Ci* praeruptissima *Hirtius*; *subst.* per praerupta fugere *L* über ſchroffe Hänge. | *β* iuuenis pr. animo *T* von ſchroffem Weſen, audacia pr. *Ci* Tollkühnheit, dominatio *T* unnahbar.

praes, dis, *m.* (von uas ſtatt *prae-ues, *prae-uidis, daher *pl.* noch inſchriftl. **praeuides.** Davon auch praedium ſtatt *praeuidium) der Bürge (namentlich in Geldſachen) *α*; *meton.* das Vermögen des Bürgen *β*. | *α* praedem dare *Ci* ſtellen, populo cautum est praedibus et praediis *CiL* Bürgen u. Pfänder, rerum uadem praedemque habeo ... *Cu* „jede Art von Bürgſchaft". | *β* Plancus praedes tuos uendit *Ci* in praedibus praediisque uendendis *Ci* beim Verkauf der eigenen und der von den Bürgen verpfändeten Güter.

prae-saepe, is, *n.* (aus dem *pl.* durch Rückbildung [§ 44] auch **prae-saepium,** ii, *n.*) u. **prae-saepis,** is, *f.* (saepes) „das Gehege", daher *sg.* Krippe *α*; *pl.* Stall, Hürde *β*. | *α* praesaepia non altius edita esse conuenit, quam ut bos stans uesci possit *Columella*; *metaph.* scurra uagus, non qui certum praesaepe teneret *H* = Tiſch, audis in praesaepibus *Ci* = Kneipen verrufener Häuſer. | *β* stabant equi in praesaepibus altis *V*; *metaph.* apes fucos praesaepibus arcent *V* Bienenkörbe.

NB. Auch oft **prae-sepe** nach § 23.

prae-saepio, ire, saepsi, saeptus vorn verzäunen, verhägen: omnem aditum *C* itinera trabibus *C* angustias sublicis *C*.

praesāgio, ire, īui (od. ii) (praesāgus) eine Vorempfindung haben, vorher merken *α*; vorherſagen, prophezeien *β*. | *α* praesagire id est futura ante sentire *Ci* praesagire est praediuinare *Festus* hoc ipsum praesagiens animo *L* pr. de fine belli *L*. | *β* galli praesagiuere uictoriam *Plinius*. Davon:

praesāgītio, ōnis, *f.* Vorempfindung, Ahnung *Ci* u.:

praesāgium, ii, *n.* Ahnung *α*; Vorherverkündung, Weisſagung *β*. | *α* *gen. obi.* pr. malorum *T*. | *β* *gen. subi.* praesagia uatum *O* equorum praesagia et monitūs *T* fatale pr. impleuit *T* erfüllte die Prophezeiung.

prae-sāgus 3 vorher ahnend *α*; prophezeiend *β*. | *α* mens praesaga mali *V* Alcyone pr. futuri *O* suspiria pr. luctūs *O*. | *β* praesagi fulminis ignes *V* praesaga responsa *T*.

prae-scisco, ere, īui (ii) vorher erfahren, kennen lernen: animos nolgi corde ... *V* quam quisque prouinciam haberet *L*.

prae-scius 3 vorherwiſſend: uates praescia uenturi *V* praescius periculorum *T* ne quo sermone praesciam criminis faceret *T* durch kein Wort mittheilen.

prae-scribo, ere, psi, ptus voranſchreiben, vorherſchreiben; *occ.* vorſchützen *α*; *metaph.* (zur Darnachachtung) vorſchreiben, verordnen, befehlen *β*; vorzeichnen, ein Bild entwerfen *γ*. | *α* pagina, quae sibi nomen Vari praescripsit *V* die des Varus Namen als Titel führt, diplomatibus principem pr. *T* den Namen d. Pr.; *occ.* frustra Arminium praescribi *T* ſchiebe man den A. vor. | *β* ut maiorum iura moresque praescribunt *Ci* poena in lege praescripta *Ci*; mit Heiſchſatz: in foedere praescriptum est, ut nauem dare necesse sit *Ci*; mit indir. Fr.: praescriptum erat, quemadmodum iudices dares *Ci*; mit *inf.*: mos praescribit praetores parentum loco esse oportere *Ci*. | *γ* formam futuri principatus *T*. Davon:

praescriptio, ōnis, *f.* Titel, Überſchrift *occ.* Titel = Vorwand *α*; Vorſchrift, Verordnung *β*; Vorherbeſtimmung, Beſchränkung *γ*. | *α* ei locus primus in indice et in praescriptione legis concessus est *Ci* (jedem Geſetze gieng ein Namensverzeichnis der betheiligten Senatoren ⟨index⟩ und ein Motivenbericht ⟨praescriptio⟩ voraus), tribuniciae potestatis praescriptione *T* unter dem Titel eines Tribunen; *occ.* honesta praescriptione rem turpissimam tegere *C*. | *β* hanc normam, hanc regulam, hanc praescriptionem naturae esse *Ci*. | *γ* praescriptio semihorae *Ci* sine praescriptione numeri *T*.

praescriptum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* v. praescribere) die vorgezeichnete Grenze *α*; *metaph.* Regel, Vorſchrift *β*. | *α* intra praescriptum equitant Geloni *H*. | *β* omnia legum imperio et praescripto fieri *Ci* pr. consulis *L* ad alterius praescriptum *C*.

prae-seco, are, ui, sectus, jünger secātus völlig abſchneiden: praesectis omnium mulierum crinibus tormenta effecerunt *C* praesectum ad unguem castigare aliquid *H* etwas prüfen, wie der Steinmetz die Fugen mit der Fingerſpitze prüft, mit 'beſchnittnem' Nagel (weil der ſorgfältige Künſtler auch äußerlich ſauber iſt im Gegenſatz zu den Genialen, die non ungues ponere curant) *H*.

prae-sens, tis (*PPrA* zu prae-esse, alſo urſprünglich 'an der Spitze ſtehend', 'leitend' dann im Sinn von adesse) I. *participialisch* perſönlich gegenwärtig. II. *adi. isol.* gegenwärtig, jetzig *α*; augenblicklich, ſofort vorhanden; *occ.* dringend *β*; wirkſam, kräftig; *occ.* günſtig, beiſtehend, hilfreich *γ*; entſchloſſen, unerſchrocken *δ*. Grundbdtg. ſelten: praesente dictatore Inſchrift' unt. dem Commando des D.' deus praesens uertendarum rerum *Porphyrio*. | I in improbi praesentis imperio maior est uis, quam in bonorum absentium patrocinio *Ci* praesentem adesse *C* „perſönlich" zugegen ſein; oft *abl. abs.*: praesente uulgo *N* in Gegw. der Leute, pluribus praesentibus *C* in Gegw. v., praesentes inuisimus *L* ſelbſt, perſönlich; dicht.: praesentia ora adgnoscere *V* leibhaftig, hominem praesentem et audientem uitā priuandum esse dixit *Ci* der es perſönlich hörte, praesens tecum egi *Ci* „mündlich"? | II *α* praesens uirtus *Cu* der „Mitwelt", praesens bellum *N* der damalige Krieg (relativ), praesenti tempore *O* = in praesenti *Ci* für jetzt; auch öfter von relativer Gegenwart: in praesenti gloriosum fuit *N* für den Augenblick, in praesens tempus *Ci* od. in prae-

Digitized by Google

sens *Ci* für jetzt, vor der Hand. Dafür munimentum ad praesens, in posterum ultio *T*. Vgl. in rem praesentem uenire *Ci* in re praesenti rem cognoscere *L* „an Ort und Stelle"; *pl. subst.* praesentia, ium, *n.* Gegenwart, gegenwärtige Lage *T* Ereigniſſe der Gegw. *O.* | β religio iuris iurandi spem praesentis („ſofortigen") deditionis sustulit *C* praesens poena sit (somniantis gubernatoris) *Ci* praesens mors *CiCu* metus praesentis exitii *Ci* a praesenti supplicio se continere *Ci* pecunia praesens soluitur *Ci* wird „bar" ausgezahlt; *occ.* iam praesentior res erat *L* meae praesentes preces non profuerunt *Ci* officium pr. *Ci.* | γ praesens auxilium Cereris *Ci* memoria praesentior *L* pr. dignitas *Ci* malum pr. *V*; mit *inf.*: praesens uertere funeribus triumphos *H* die im Stande iſt, vermag; *occ.* dii praesentes urbis tecta defendunt *Ci* dea praesens nostro succurre labori *V* praesens diuus habebitur Augustus *H* praesentia numina *V.* | δ serui animo fideli in dominum et praesenti erant *Ci* animo praesens *O.*

prae-sensio, ōnis, *f.* (praesentio) Ahnung, Vorempfindung: futurarum rerum *Ci.*

praesentia, ae, *f.* (praesens) Gegenwart: eorum adspectum praesentiamque uitare *Ci* in praesentiā se non habere pecuniam *Ci* für jetzt, augenblicklich; von relat. Gegw.: Caesar satis habebat in praesentia hostem rapinis prohibere *C* für den ⟨damaligen⟩ Augenblick; vgl. s. u. impraesentiarum, § 33; pr. animi *C* Geiſtesgegenwart, Entſchloſſenheit, pr. ueri *O* die Kraft, Wirkſamkeit.

prae-sentio, ire, sensi, sensus vorher empfinden, ahnen: coniugis aduentum praesenserat *O* (animo) futura praesentire *Ci*; unperſ.: praesensum est *L* man merkte es voraus.

prae-sertim (*adv.* v. serere, vgl. § 42) zumal, beſonders, vornehmlich: eae res acerbum dolorem commouent, mulierculis praesertim *Ci.* Oft vor Condicionalſätzen: ignis totum nemus exurit, praesertim, si tempestas incubuit *V*; im Satz eingeſchoben: ego meum consilium, si praesertim tu non improbas, adprobo *Ci.* Oft vor Cauſalſätzen: non uidebatur posse esse priuatus, praesertim, cum consuetudine ad imperii cupiditatem trahi uideretur *N* zumal da. Eingeſchoben: cum praesertim confiderem *Ci* u. ſo. pr. quod, pr. quoniam *Ci.*

prae-ses, sidis, (sedere) *adi.* vorſitzend, ſchützend; *subst.* Beſchützer, Beſchützerin α; Vorſteher, Leiter; *occ.* Statthalter („Präſident") β. | α praesides imperii deos precatus *T* Schutzgottheiten; *subst.* tribunum plebei maiores praesidem libertatis esse uoluerunt *Ci* praesides prouinciarum exercitūs *L* Schutzheere. | β belli praeses Tritonia uirgo *V* die Lenkerin, quo praeside rerum *O* unter ihm als Herrſcher der Welt; *occ.* a Vitellio praeside Suriae missus *T.*

prae-sideo, ēre, sēdi, sessum (sedere 'vorn ſitzen') ſchützen, bedecken α; Vorſitzender oder Commandant ſein, befehligen, leiten β. | α patrii penates, qui huic urbi et rei p. praesidetis *C* exercitus ripis praesidens *Cu* der ſie beſetzt hielt; bei Spätern *trans.*: proximum Galliae litus rostratae naues praesidebant *T.* | β Mars praesidet armis *O* den Krieg, castris *Cu* rebus urbanis *C* die ſtädtiſchen Angelegenheiten; abſol. Metellus in agro Piceno praesidebat *S* 'commandierte'; bei Späteren *trans.*: Atellius Pannoniam praesidebat *T* verwaltete als Statthalter, pr. exercitum *T* befehligen.

praesidiārius 3 zum Schutze dienend: pr. milites *L* Beſatzung; von:

prae-sidium, ii, *n.* (praesidere) Schutz, Hilfe; *occ.* (militäriſche) Bedeckung α; *meton.* Schützer, Schutz, Geleit, Hilfe; *occ.* 1. Beſatzung, Bedeckung, Poſten. 2. Der beſetzte Ort, Poſten, Schanze β; *metaph.* Hilfe, Schutz, Hilfsmittel γ. | α Conon quaesiuit, unde praesidio posset esse ciuibus suis *N* ſich hilfreich erweiſen, in fuga sibi praesidium ponere *C* Hilfe auf d. Fl. ſuchen, suis praesidio profectus est *N* zuhilfe, legum praesidio *Ci* mit H.; *occ.* pabulatoribus praesidio esse *C* nocturnum pr. Palatii *Ci* 'Beſetzung'. | β Athenas sine ullo praesidio uenit *N* ad iudicium cum praesidio uenit *Ci*; *occ.* 1. praesidium Lacedaemoniorum ex arce expulerunt *N* perpetuo pr. ibi posito *N* eine ſtändige Beſatzung, procul in praesidio erat *N* ſtand auf Poſten, locum praesidio tenere *C* praesidia interficere *N.* 2. cum legio praesidium occupauisset *C* milites in praesidiis disponere *C* intra sua pr. se recepit *N* pr. communire *L* verſchanzen; bildl.: uetat Pythagoras iniussu imperatoris de praesidio uitae decedere *Ci* von ſeinem Poſten im Leben zu weichen, praesidium pudoris *Ci* Bollwerk, bono praesidio munitur existimatio tua *Ci.* | γ quo mihi praesidia periculi quaeram? *Ci* alter ad euertendam rem p. praesidia quaerebat *Ci* di nobis haec praesidia dederunt *Ci* praesidio litterarum memoriam remittunt *C* mit Hilfe (d. h. im Vertrauen auf).

prae-significo, āre vorher anzeigen *Ci.*

prae-signis, e (signum) vor andern ausgezeichnet *O.*

prae-sono, āre, ui hervortönen, -ſchallen *O.*

praestābilis, e (praestare) vorzüglich, vortrefflich: nihil est praestabilius otiosā uitā *Ci* praestabilis insignisque uirtus *Ci.*

praestans, tis, *adv.* praestanter (*adi. isol. PPrA* v. praestare) vorzüglich, vortrefflich, ausgezeichnet, außerordentlich: quid praestantius mihi potuit accidere? *Ci* M. Brutus ciuis praestantissimus; meiſt mit *abl.*: quis auctoritate praestantior Balbo? *Ci*; auch mit *loc.*: pr. animi *V* praestantissimus sapientiae *T*; mit *inf.*: praestantior aere ciere uiros.

praestantia, ae, *f.* (praestans) Vorzüglichkeit, Vortrefflichkeit: animantium reliquorum *Ci* vor den . . ., omnium rerum *Ci* in allen . . ., pr. uirtutis *Ci* vorzüglicher Grad.

prae-stes, stitis, (stare) ſchützend; *subst.* Schützer, Schützerin: lares praestites *O.*

prae-stigiae, ārum, *f.* (v. prae-stringere, § 33, daher auch praestrigiae) Blendwerk, Gaukelei: dicta praestrigiae, quod praestringant aciem oculorum *Isidor* ne ab iis, quae clara sint, quasi praestigiis quibusdam et captionibus depellamur *Ci* uerborum pr. *Ci* eitler Wortſchwall.

prae-stituo, ere, ui, ūtus (statuere) vorherbeſtimmen, feſtſetzen: diem praestituit operi faciundo Calendas Decembris *Ci* dies praestituta *CuCi* der vorher beſtimmte Termin.

praestō I (Nur in Verbindung mit esse) zugegen, anweſend, bei der Hand, zu Dienſten, bereit α; helfend, beiſtehend β. | α nisi ad nutum tuum praesto fuerit *Ci* 'erſcheint', togulae lictoribus ad portam praesto fuerunt *Ci* principes sibi esse praesto Cordubae uoluit *C* ſie ſollten ihm zu C. aufwarten; *occ.* in böſer Abſicht: si quis mihi praesto fuerit cum armatis hominibus *Ci* mir in den Weg

Digitized by Google

tritt. | β ius ciuile didicit, praesto multis fuit *Ci* ſtand bei, operae meae praesto sunt omnibus *Ci* fördern alle.

II prae-sto, stāre, stiti, stitus (doch stāturus. In dieſem Worte laufen zwei Homonyma zuſammen. I. *intrans.* von stāre: voranſtehen. II. *trans.* eine Ableitung ⟨cauſativer Form⟩ von praestō I. zur Hand ſchaffen, leiſten) **I.** praestare ⟨von stāre⟩: voranſtehen; *metaph.* ſich auszeichnen α; mit *dat.* jemd. übertreffen β; unperſ. praestat es iſt beſſer γ. | α ciuitas inter Belgas minime multitudine praestabat *C*; *occ.* truculentiā caeli praestat Germania *T.* | β Heluetii uirtute omnibus praestant *C* ſind allen voran, nostri maiores praestiterunt ceteris gentibus prudentiā *Ci* regi corporis habitu *Cu* aber bei *N* und *L* auch tranſitiv: eloquentiā omnes tum praestabat *N* Hannibal ceteros imperatores praestitit prudentiā *N.* | γ praestat in eandem fortunam recidere *Ci*; mit Gegenſatz: populo mori potius quam seruire praestat *Ci.* | **II** praestare ⟨von praesto I.⟩: zur Verfügung ſtellen, verſchaffen, geben, gewähren; *occ.* erweiſen α; erfüllen, leiſten, verrichten β; an den Tag legen, zeigen γ; Gewähr leiſten, ſich verbürgen, für etwas einſtehen δ. | α perpetuam uoluptatem sapienti pr. *Ci* (facere, ut praesto sit) verſchaffen, exercitui stipendium pr. *L* me annonam praestare oportere dicebant *Ci* hosti terga praestare *T* (rhetoriſch für dare, praebere), senatus pro me sententiam praestat *Ci* gibt ab; *occ.* hospitium pr. *Ph* Gaſtfreundſchaft, me tibi omnia studia et officia praestitisse arbitror *Ci* uidetur honorem debitum patri praestitisse *Ci* frequentiam atque officium praestare alicui *Hirtius* ihm zahlreich aufwarten; mit dopp. *acc.*: mare tutum praestiterunt *Ci* machten es, socios saluos *Ci.* | β id quod pollicitus erat, praestitit *N* (effecit, ut praesto esset), quod praedicarant praestare uoluerunt *N* fidem cum religione praestitit *N* ſeine Zuſage erfüllen, promissis minora pr. *Cu* pacem a rege *L* verſchaffen, gewähren, operam pr. iure militari *C* Kriegsdienſte leiſten, praestare uicem *SPh* die Stelle vertreten, mobilitatem equitum praestant *C* ſind beweglich wie Reiter, beniuolentiam alicui *Cu* regi iusta *Cu* die letzte Ehre. | γ fidem *C* hostes tantam uirtutem praestiterunt *C*; *refl.* uictoria se praestat *O* zeigt ſich (= praesto est); meiſt mit *praedic. acc.*: se legatum dignum praestitit *Ci* bewies ſich als, zeigte ſich als, mens se praestitit inuictam *O.* | δ Mit *acc. c. inf.*: se ipsum eius modi fore profitetur et praestat *Ci*; praestare non potuit, ne ... *Cu* emptori damnum praestare *Ci* für den Schaden Erſatz verſprechen (Pompeium minime) periculum eorum praestare *C* verbürge ſich nicht für ihre Gefahr, qui se nexu obligauit, is periculum iudicii praestare debet *Ci* muſs auf ſich nehmen (die Vrtg. wahrſcheinlich urſpr. cauere, ut aliquis praesto sit).

praestōlor, āri, ātus sum (praestolari est praesto esse *Donatus*) bereit ſtehen, auf jemd. warten, harren: armati, qui tibi ad forum Aurelium praestolarentur *Ci*; aber huius aduentum ad Clupeam praestōlans *C.*

prae-stringo, ere, strinxi, strictus vorn zuſchnüren α; *metaph.* blenden, verdunkeln β. | α pollices uincire nodoque praestringere *T* fauces laqueo *O.* | β pr. oculos *L* eius dignitas praestringit oculos *Ci* oculos mentis *Ci* animi aciem nominis splendor praestringit *Ci* motu corporis ingenii aciem praestringit *Ci.*

prae-struo, ere, struxi, structus vorn verbauen, verrammeln α; *metaph.* etwas als Schutz vor ſich aufbauen β. | α ille aditum uasti praestruxerat obice montis *O.* | β fraus fidem in paruis sibi praestruit *L* verſchafft ſich im vorhinein Vertrauen.

prae-sul, sulis, *m.* (salire) der Vortänzer; gleich mit:

praesultātor, ōris, *m.* sibi ludis praesulem (*C*, praesultatorem *L*) displicuisse bei den Spielen. Von:

prae-sulto, āre (saltare) vor etwas herſpringen: Mit *dat.* hostium signis *L.*

prae-sum, esse, fui, futūrus an der Spitze ſtehen, Vorſtand ſein, leiten, vorſtehen α; *occ.* 1. ⟨als Statthalter⟩ verwalten β; 2. ⟨als Feldherr⟩ commandieren γ. | α Vgl. s. u. praesens; omnibus druidibus praeest unus *C* lares praesunt moenibus urbis *O* ſchützen ſie, seuere praefuit ei potestati *N* bekleidete, frater meus rei frumentariae praefuit *Ci* armis faciendis, publicis sacerdotiis, naui faciendae, agro colendo u. a. *Ci* qui cuique artificio praesunt *Ci* iudices huic quaestioni praefuerunt *Ci* maioribus rebus *N* größere Aufgaben übernehmen, temeritati, crudelitati praeesse *Ci* der Hauptbetheiligte ſein. | β ei prouinciae praefuit in pace *Ci* in ea prouincia praefuisti triennium *Ci* qui Sardibus praeerat *N* Statthalter zu S. war. | γ qui Lissi praeerat *C* zu L. befehligte, equitatui, classi *C* praefuit equitum alae *N* qui praesunt *N* die Offiziere.

prae-sūmo, ere, sumpsi, sumptus (§ 34) vorher zu ſich nehmen, vorher genießen α; *metaph.* vorausſetzen, vermuthen, annehmen, ſich vorſtellen β. | α neue domi praesume dapes *O* praesumendo remedia munierat corpus *T*; *metaph.* Vitellius fortunam principatus inerti luxu praesumebat *T.* | β populus fortunam utriusque praesumeret *T* noscentes praesumptum habeant grates diis actas esse *T* spe praesumite bellum *V* ſtellt ihn euch hoffnungsvoll vor.

prae-suo, ere, sui, sūtus 'vorn benähen'; dicht.: hasta foliis praesuta *O* der weinlaubumkränzte Thyrſusſtab.

prae-tendo, ere, tendi, tentus vor ſich hinhalten α; verſpannen, vorziehen β; *med. metaph.* vorliegen γ; vorſchützen, vorwenden δ. | α hastas dextris *V* uelamenta manu *O* coniugis taedas *V* die Fackeln des Gatten zur Schau tragen, d. h. die Ehe beanſpruchen. | β uestem praetendis ocellis *O* saepem segeti pr. *V*; dicht.: muros morti *V* gegen d. T. | γ praetenta Syrtibus arua *V* Sicanio praetenta sinu (*dat.* = sinui) iacet insula *V* castra Armeniis praetenduntur *T.* | δ soles Pythagorae nomen tuis inmanibus moribus praetendere *Ci* bemänteln, beſchönigen, simultatibus causas partium praetendebat *T* praetendens culpae splendida uerba *O* sermonem decreto *L* mit einer Ausführung bemänteln.

prae-tento, āre, āui, ātus vorher unterſuchen, durchſuchen α; vorher verſuchen β. | α praetentes baculo luminis orbus iter *O* aestuaria ac siluas pr. *T.* | β praetentat uires sui Mauortis *O* crimina *T* sententiam *O.*

prae-tepēsco, ere, tepui vorher erwärmen: si praetepuisset amor *O.*

praeter, (zu prae, wie ob-iter zu ob, sub-ter zu sub, § 45) I. *adverbiell* räuml. vorbei, vorüber α; *metaph.* außer, ausgenommen β. | α Als Präfix in den Verben: praeter-ire-fluere-ferre-agere. | β Beſ. in der Vbdg. praeterquam (s. u.). Vgl. nil illi potui dicere praeter: erit *O* nil praeter canna fuit *O* ceterae multitudini praeter condemnatis licuit *S.* II. *praepositionell* beim *acc.*: vorweg, vorüber α; *metaph.* über ... hinaus, daher: gegen, wider β; vor, voraus γ; ausgenommen, außer; nach Negation als δ; abgeſehen von, nächſt ε. | α copias praeter castra transduxit *C* Ligures praeter oram maris Nea-

Digitized by Google

polim transmisit *L* serui praeter Lolli oculos omnia ferebant *Ci*. | β lacus Albanus praeter modum creuit *Ci* plures praeter consuetudinem armati *N* pr. consuetudinem *Cu* naturam *Ci* opinionem *N* spem *LCi* pr. solitum *VH* wider Gewohnheit. | γ quae me igitur res praeter ceteros impulit? *Ci* praeter ceteros iustus appellatus *N*. | δ hoc praeter Siculos ceteri fecerunt *Ci* adhibent omnes tribunos pr. Saturninum *Ci* praeter haec, ea *Ci*; außerdem oft mit vorausgehender Negation: nihil praeter sententiam dixi *Ci* de Antonio nihil dico praeter unum *Ci* neque quidquam praeter pelles uestitus habent *C* und nichts als ..., nil praeter plorare *H* | ε ut praeter se denos adduceret *C* praeter imperatas pecunias suo etiam priuato compendio inseruire *C* praeter industriam fortuna quoque *L*.

praeter-ago, ere vorüberlenken: equum *H*.

praeter-ea, (*Ixpt.*; ea *abl.* = von da aus; praeter weiter) ferner, weiter α; *occ.* nachher, in der Folge β; außerdem, nebstdem γ. | α qui bona patria lacerauerat, qui aes alienum conflauerat, praeter ea omnes parricidae ... *S*. | β at quisquam numen Iunonis adoret praeterea? *V*. | γ ipse dux delectus, duo praeterea collegae dati *N* utquid praeterea? *Ci* wozu überdies? hunc ab hostibus metui, praeterea neminem *Ci*.

praeter-eo, ire, ii, itus I. vorübergehen, passieren α; (zeitl.) vergehen β; *metaph.* übergehen γ; unperſ.: es entgeht (mir) δ. II. überholen α; *metaph.* überschreiten, übertreffen β. | I α eam domum nemo sine lacrimis praeterire poterat *Ci* aduersarios pr. *N* agrum praetereuntes *Ci* flumina ripas praetereunt *H* tumulum pr. *Cu*; bildl.: qui praeteriens oppidum compilauit *Ci* „so im Vorübergehen", mons Ciliciam praeterit *Cu* streicht an ... hin, zieht sich hin. | β nec quae praeteriit hora redire potest *O* in nulla lege praeteritum tempus reprehenditur *Ci* praeterita die *C* nach Ablauf des Termins; *subst.* praeterita se ei condonare *C* das Vergangene. | γ nullum genus crudelitatis pr. *Ci* unverübt lassen, aliquid silentio pr. *Ci* in der Rede unerwähnt lassen, tametsi causa postulat, praeteribo *Ci* non est praetereunda grauitas Lacedaemoniorum *N* darf nicht unerwähnt bleiben, de Apollonio praeteriri potest? *Ci* praetereo, quid tum sit actum *Ci*. Daher Philippus censor aunnculum suum praeteriit in recitando senatu *Ci* (wodurch der Betreffende aus dem Senat ausgeschlossen war), daher v. Übergehen bei Vertheilung v. Ämtern, Geschenken: populos solet nonnumquam dignos praeterire *C* Philippus et Marcellus praetereuntur *C* gehen leer aus. | δ Mit *acc. c. inf.*: hoc te praeterit illud spectari solere *Ci* du weißt nicht, neminem uestrum praeterit utilitatem Siciliae consistere in re frumentaria *Ci* quaeri hoc solere non me praeterit *Ci* ich weiß wohl. | II α iam cursu praeterit illos *V* praeterita est Atalanta *O*. | β iustum praeterit ira modum *O* uirtus tua alios praeterit *O*.

praeter-equito, āre vorüber-, vorbeireiten *L*.

praeter-fero, ferre ⟨tuli⟩, lātus vorbeitragen; *medial* vorbeigehen: acies latebras praeterlata est *L*.

praeter-fluo, ere, xi vorüberfließen α; *metaph.* vergehen β. | α praeterfluens amnis *Cu*; *trans.* amnis moenia praeterfluens *L*. | β praeterita uoluptas praeterfluit *Ci* entschwindet aus dem Gedächtnis.

praeter-gredior, i, gressus sum vorbeiziehen: extremum agmen Metelli primos Iugurthae praetergressum est *S*.

praeteritus 3 (*adi. isol. PPA* zu praeter-ire) vergangen: tempus, hora u. a.; vgl. s. u. praeterire.

praeter-lābor, lābi, lapsus sum vorbeigleiten: amnis praeterlabitur tumulum *V* Ausoniam pelagō pr. *V* vorüberfahren.

praetermissio, ōnis, *f.* Weglassung (formae), Unterlassung (aedilitatis der Bewerbung um ...) *Ci*. Von:

praeter-mitto, ere, misi, missus vorbeigehen lassen α; *metaph.* (zeitl.) verstreichen lassen β; unterlassen γ; (in der Rede) übersehen, weglassen δ; (eine That) ungestraft hingehen lassen ε. | α neminem praetermittas, cui non eadem dicas *Ci*. | β ne quem diem pugnae praetermitteret *C* occasionem nauigandi pr. ... *C*. | γ quod facere nullo die praetermittebat *N* reliqua quaerere praetermittit *C* nullum scelus praetermissum *Ci* neque res ulla praetermissa est *Ci* es wurde nichts ..., ego nihil praetermissi, quin Pompeium auocarem *Ci*. | δ omnia, quae negari poterunt, praetermittam *Ci* ne illud quidem silentio praetermittendum *Ci* locus non praetermissus (übersehen) sed consulto relictus *Ci* (absichtlich ausgelassen). | ε ius gentium uiolatum, deorum neglegentia praetermissum *L*.

praeter-quam 'weiter—als' = außer (*Ixpt.* § 32. Bei *Ci* noch: praeter enim quam, quod ...) eigtl. mit vorausgehender Negation: sine doloribus praeterquam quos ex curatione capiebat *N* ohne Schmerzen weiter, als die er ..., nihil praeterquam hereditates adsequi *Ci* nichts weiter als ...; meist vor Relativsätzen: omne frumentum praeterquam quod secum portaturi erant *Ci* alles Getr. ferner als das ..., d. h. außer was; vor Causalsätzen: pr. quod Quinctio ita placeret et ipse aestimabat *L*; vgl. oppugnatio praeterquam uirtute ducis proditione etiam adiuta *L*.

NB. praeter gehört begrifflich zum übergeordneten, quam zum untergeordneten Satze; vgl. postquam, antequam, priusquam.

praeternectio, ōnis, *f.* das Vorbeifahren *Ci*; von

praeter-nehor, i, nectus sum vorbeifahren (*occ.* reiten, gehen, segeln) α; *metaph.* vorübergehen β. | α praeternehens equo *L* Phoenicēs oram classe *Cu* Dyrrhachium praeternectus *C*; dicht. getrennt: Ithacamque Samenque praeter erant necti *O* forum praeternecti *T* vorübergegangen. | β oratio praeternehitur aures *Ci* locum periculosum silentio pr. *Ci* scopulos praeternehitur oratio *Ci* 'überwindet'.

praeter-uolo, āre vorbeifliegen; *occ.* vorbeifahren α; *metaph.* entschwinden, vorbeieilen β. | α coruus praeteruolans *Cu*; *trans.*: quem ales praeteruolat *Ph*; *occ.* (getrennt) praeter et uolate littora *H*. | β occasionis opportunitas praeteruolat *L* haec duo proposita non praeteruolant *Ci* gehen flüchtig drüber hinweg.

prae-texo, ere, texui, textus verbrämen α; *metaph.* verbrämen, bedecken, säumen β; zieren; *occ.* bemänteln γ; vorschützen, verwenden δ. | α purpura praetexit amictūs *O* toga oder tunica purpurā praetexta *L* toga praetexta u. praetexta *Ci* die purpurverbrämte Toga der Magistrate und Priester, die auch die freien Knaben trugen; *meton.* (fabula) praetexta *H* die Tragödie, sofern sie römische Nationalstoffe behandelt, da in ihr praetextati auftreten (vgl. togātus). | β carmen sententiā praetexitur *Ci* die ersten Verse sind eine schmückende Sentenz, puppes praetexunt littora *V* säumen,

Digitized by Google

ſteben entlang dem, nationes Rheno praetexuntur *T* ziehen ſich den Rh. entlang. | γ Augusto nomine templum *O* culpam coniugii nomine *V*. | δ cupiditatem triumphi *Ci* libertatem et speciosa nomina praetexere *T*.

praetextātus 3 (praetexta) mit der verbrämten Toga bekleidet, in d. Saumtoga: pupillus, filius, puer *Ci* da die freigeborenen Knaben bis zum 17. Jahre die verbrämte Toga trugen; daher: cum praetextatus Archias esset *Ci* = ein Knabe. Dann auch von erwachſenen Männern im Staatskleide: Clodium, qui nunquam antea praetextatus fuisset, ludos facere passus es *Ci*.

praetextum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* von praetexere) Vorwand: Rauennam reuertit praetexto classem adloquendi *T* unter dem V.

prae-textus, ūs, *m.* (praetexere) Zier, Schmuck α; Vorwand ('Prätext') β. | α proficisci maiore praetextu *T* pr. senatūs *T*. | β sub leui uerborum praetextū *L*.

prae-tinctus 3 (tingere) vorher benetzt *O*.

praetor, ōris, *m.* (aus *prae-itor) Vorſteher α; *occ.* Prätor β; Anführer, Feldherr γ. | α praetor dictus, qui praeiret iure et exercitu *Varro*; daher nennt *N* die Schofetim zu Carthago ſo, *Ci* den Bürgermeiſter von Capua, *L* den von Lauinium. Bei *L* wird berichtet: antiquissimis temporibus nondum consulem iudicem, sed praetorem appellari morem fuisse; daher: praetor maximus *L* = Dictator. | β Seitdem im J. 367 (liciniſche Rogationen) das Conſulat den Plebeiern zugänglich geworden war, wurde die Jurisdiction in der Stadt von den Befugniſſen der Conſulgewalt getrennt und einem eigenen patriciſchen praetor übertragen. Wegen Häufung der Geſchäfte wurde 274 noch eine zweite Prätur geſchaffen, welche die Rechtshändel zwiſchen Einheimiſchen und Fremden zugewieſen erhielt (praetor peregrinus, ſeitdem nennt man die erſten Prätoren praetor urbanus); 337 wird die Prätur den Plebeiern zugänglich. Seit der Eroberung Siciliens 227 wurden vier Prätoren gewählt, von denen zwei die Provinzen Sardinien und Sicilien verwalteten. Seit 197 kamen für Spanien noch zwei Prätoren hinzu. Um 150 mit Einführung der quaestiones perpetuae (s. u.) änderte ſich dies Verhältnis. Die Prätoren verwalten ſeitdem ihr Amtsjahr in Rom als Vorſitzende der „ſtändigen Gerichtscommiſſionen" und gehen erſt im zweiten Jahre pro praetore (§ 44) in die Provinzen. Mit der Anzahl der Gerichtshöfe wuchs die Zahl der Prätoren. Es waren 8, 10, unter Auguſtus 12, ſpäter noch mehr. (Davon zu ſcheiden ſind die praetores aerarii [von Auguſtus bis Claudius] Caſſendirectoren.) Der Prätor hatte in der Stadt 2, außerhalb derſelben 6 Lictoren. Als Vorſitzender des Gerichtes ſitzt er in der praetexta auf dem tribunal und zwar auf der sella curulis. Unerhebliche Streitigkeiten ſchlichtet er kurzer Hand ohne Zuziehung des Gerichtshofes (ex aequo loco iudicare *Ci*). Hatte der Prätor ſein Amt angetreten, ſo beſtieg er das tribunal u. machte ſein edictum bekannt (d. i. die Zuſammenfaſſung ſeiner Rechtsgrundſätze für alle zweifelhaften Entſcheidungen), das auf einer weißgetünchten Holztafel (album) geſchrieben u. öffentlich ausgeſtellt wurde. Außerdem hatten die ſtädtiſchen Prätoren die Leitung der ludi Apollinares, Circenses, Megalenses und in den Jahren, in welchen keine Cenſoren waren, auch die Reſtaurierung der öffentlichen Gebäude zu beſorgen. | γ ueteres omnes magistratus, quibus pareret exercitus, praetores appellauerunt *Asconius*. Daher: legatus pro praetore *C* ein Stellvertreter des Feldherrn mit imperium, praetor Thessaliae *C* ein Kriegsoberſter. Meiſt von fremden Völkern: decem praetores Atheniensium *N* (στρατηγοί), pr. exercitūs *Cu*; aber auch: praetor Syriae *Cu* = Statthalter.

praetōriānus 3 (praetōrium § 42) zur (kaiſerlichen) Leibwache gehörig: miles pr. *T* ein Leibgardiſt; *subst.* **praetoriani,** ōrum, *m.* die Leibgarden (der Kaiſer) *T*.

praetōrius 3 (praetor) prätoriſch α; zum Prätor gehörig, des Provinzſtatthalters β; dem Feldherrn eigen γ. | α comitia pr. *CiCL* prouincia pr. *C* imperium, ius pr. *Ci* edictum pr. *Ci* potestas *Ci*. | β flagrabat domus praetoria studio hominum *Ci* die Amtswohnung des Verres, cohors pr. *Ci* das Gefolge des Statthalters, turba pr. *Ci* die Leute, welche beim Prätor ſich Recht ſprechen laſſen. | γ porta pr. *C* das Vorderthor (Front gegen den Feind), cohors pr. *C* die Leibwache des Feldherrn, ſpäter der Kaiſer, nauis pr. *L* Admiralſchiff. Dav. *subst.*: **praetōrius,** ii, *m.* ein geweſener Prätor, Mann von prätoriſchem Range: huius feminae pater M. Atinius Balbus praetorius fuit *CiNC*. **praetōrium,** ii, *n.* Amtshaus des Provinzſtatthalters α; Hauptplatz im Lager mit dem Feldherrnzelt β; *meton.* der Kriegsrath γ; die kaiſerliche Leibwache δ. | α candelabrum in praetorium deferunt quam occultissime *Ci*. | β haec cum dixisset, in praetorium se contulit *C* ins Feldherrnzelt, fit concursus in praetorium *C* auf den Hauptplatz; *metaph.* apes ad praetoria miscentur *V* der Mittelpunkt des Stocks, wo ſich die Königin aufhält. | γ praetorio dimisso signa concinunt *L*. | δ militiam orant, igitur in praetorium accepti *T*; vgl. praefectus praetorio *T* Anführer der kaiſerl. Leibwache, deren es zwei gab.

praetūra, ae, *f.* (*prae-itūra als Würde des praetor) Prätorenamt, Prätur α; Statthalterſchaft β. | α praeturam gerere *N* verwalten, eius praetura urbana fuit aedium sacrarum depopulatio *Ci*. | β in Chelidonis domum totam praeturam detulisti *Ci*.

Praetūtii, ōrum, *m.* Volk im ſüdlichen Picenum um Hatria; *adi.* **Praetūtiānus** 3: ager *L*.

prae-umbro, āre beſchatten; *metaph.* verdunkeln *T*.

prae-ustus 3 (urere) vorn angebrannt: sudes, materia *C* hasta pr. *T* um die Spitze zu härten.

prae-ualeo, ēre, ui ſehr viel vermögen, ſtark ſein α; mehr vermögen, gelten, Übergewicht haben, Oberhand behalten β. | α praeualens equus *Cu* populus *L* iuuenis *L*. | β praeualuit pars, quae supplicium decernebat *T* pr. pugnā equestri *T* im Reitertreffen ſiegen; aber: uirtute praeualet sapientia *Ph* vermag mehr als ...

prae-ualidus 3 *adv.* ē ſehr ſtark, mächtig α; zu ſtark β. | α illum praeualidum iuuenem esse *L* cohortes praeualidae *T* Blaesus pr. *T* cetera equitum praeualida nomina *T* bedeutende. | β praeualidae fusos comminuēre manus *O* praeualida et adulta uitia *T* terra pr. aristis *V* zu ſtark tragend.

praeuāricātio, ōnis, *f.* Pflichtverletzung, Unzuverläſſigkeit *Ci*; vgl. s. u. praeuaricari: praeuaricatio est accusatoris corruptela ob reo *Ci*.

praeuāricātor, ōris, *m.* Pflichtverletzer, ungetreuer Sachwalter, Scheinanwalt (der auf krummen Wegen geht) *Ci*: praeuaricator malae fidei aduocatus mercede corruptus *Isidor*. Von:

Digitized by Google

praeuāricor, āri, ātus sum (praeuārus sehr krumm) von der geraden Linie abweichen, auf krummem Wege gehen *α*; *metaph.* (vom Ankläger oder Vertheidiger, der sich von der Gegenpartei bestechen läßt und diese heimlich begünstigt): den Weg der Pflicht verlassen, seine Pflicht verletzen *β*. | *α* arator praeuaricatur *Plinius*. | *β* a Catilina pecuniam accepit, ut praeuaricaretur *Ci* non defendere sed praeuaricari uidetur *Ci* den Gegner begünstigen.

prae-uārus 3 sehr krumm, ganz verkehrt *Ci*.

prae-ueho, ere, xi, uectus voran führen, meist *pass.* praeuehi voran fahren (*occ.* reiten, gehen, fliegen, strömen u. s. w.) *α*; vorbei führen *β*. | *α* praeuectus ad exercitum *T* equites praeuecti *L* voraus geritten = equo praeuectus *V* missilia hostium praeuehuntur *T* fliegen voraus. | *β* Rhenus praeuehitur Germaniam *T* strömt vorbei.

prae-uenio, īre, uēni, uentus zuvorkommen: hostis breuiore uia praeuenturus erat *L*; dicht. getrennt praeque diem ueniens ... *V*; vgl. (oritur) lucifero praeueniente dies *O*; *metaph.* nisi aliquis casus consilium eius praeuenisset *Ci* praeuentum morte esse *O* durch den Tod übereilt werden, praeuenitur Agrippina *T* man kommt ihr zuvor, perfidia praeuenta *S* vereitelte.

prae-uerro, ere, vorher abkehren, fegen: ueste uias *O*.

prae-uerto (altl. uorto), ere, ti, sus (bisweilen Deponens) I. voranstellen, früher vornehmen; *pass.* vorangehen; II. vorangehen, vorlaufen *α*; *metaph.* zuvorkommen, zu nichte machen, vereiteln *β*. | I id tempus eis rebus praeuertendum est *Ci* si aliquid huic sermoni praeuertendum putas *Ci* ut bellum praeuerti sinerent *L* vorangehen, nec ... bello praeuertisse quicquam *L* aliud, quod magis instat, praeuertere *L*. | II *α* cursuque pedum praeuertere uentos *V* uolucremque fugā praeuertitur Hebrum *V*. | *β* turrium usum (*acc.*) opportunitas forte oblata praeuertit *L*; aber älter: huic rei praeuortendum existimauit *C*; dicht.: abolere Sychaeum et iuuo amore praeuertere resides animos *V* das Andenken an S. tilgen und mit neuer Liebe die Ruhe des Gemüths vernichten. Als mediales Deponens:

prae-uertor, i (nur im Präsensstamm) zuvor sich wohin begeben *α*; *metaph.* sich eher oder lieber zu etwas wenden *β*. | *α* praeuerti ad Armenios instantior cura fuit *T*. | *β* illuc praeuertamur *H* (darauf wollen wir lieber unser Augenmerk richten), ad id praeuertar, propter quod rei sumus *Cu*; doch auch *act.* in medialem Sinne: siquando ad interna praeuerterent *T*.

prae-uideo, ere, uīdi, uīsus zuvor, früher erblicken *α*; *metaph.* voraussehen *β*. | *α* praeuisos in aqua timet hostia cultros *O* ictum uenientem *V*. | *β* praeuideo, quid sit defensurus Hortensius *Ci* impetum hostium pr. *T*.

prae-uitio, āre vorher verderben: gurgitem *O* früher trüben.

prae-uius 3 (uia vgl. zu obuius) vorausgehend: nunc sequitur, nunc praeuius antēit *O*.

prae-uolo, āre, āui voranfliegen: aquila uelut dux uiae praeuolauit *T*.

prāndeo, ēre, prandi, pransus (Denominativ von *prandus 'frühstückend', Formen nach spondeo analogisch) frühstücken: Caninio consule scito neminem prandisse *Ci* (da dieser Nachmittags gewählt war und am folgenden Tage sein Amt niederlegte); mit *Obl.* si pranderet olus *H* zum Frühstück verzehren. Das *PPf* activ 'gegessen', der gegessen hat, das Frühmahl genommen hat: ante lucem curati et pransi essent uiri equique *L*; aber: pransus potus *Ci* vollgefressen und vollgesoffen.

prāndium, dii, *n.* Frühessen, Frühstück (um Mittag genommen, aus kalten Speisen bestehend): epulas trifariam, interdum quadrifariam dispertiebat Vitellius in ientacula (das erste Frühstück) et prandia (Gabelfrühstück) et cenas (Mittagessen um 3 Uhr Nm.) commissationesque (Nachttrunk) *Suetonius*.

pransus s. u. prāndeo.

Prasii, ōrum, *m.* indisches Volk am Ganges.

prātensis, e (prātum) auf Wiesen wachsend: pratenses fungi *H* Wiesenschwämme.

prātum, i, *n.* (dtsch. Fw. 'Prater') Wiese *α*; *meton.* Wiesenheu *β*; *metaph.* Fläche *γ*. | *α* quid de pratorum uiriditate dicam? *Ci*. | *β* frondes et prata tenerrima tauro subsecare *O*. | *γ* naues Neptunia prata secantes *Ci*.

prāuitās, tātis, *f.* (prāuus) Krumme, Schiefe, Ungleichheit *α*; *metaph.* Verkehrtheit, Verschrobenheit *β*; üble Beschaffenheit, Schlechtigkeit *γ*. | *α* corporis prauitates habent aliquid offensionis *Ci* Verzerrungen, pr. membrorum *Ci* übler Wuchs. | *β* te tanta prauitas mentis tenet *Ci* cupiditate aut prauitate lapsus *Ci* consilii pr. *T*. | *γ* Sosianus prauitate morum multis exitiosus *T* philosophia prauitatis interitum adfert *Ci*; daher *pl.*: prauitates uxorum *T* üble Eigenschaften, animi *Ci*.

prāuus 3 *adv.* prāue schief, krumm, verkehrt *α*; *metaph.* verkehrt, verschroben *β*; unrecht, schlimm, böse *γ*. | *α* interesse oportet inter rectum et prauum *Ci* si qua in membris praua sunt, occultant homines *Ci* unguis praue sectus *H*; *subst.* artus in prauum elapsi *T* verkrümmte. | *β* siue ego praue, seu recte hoc uolui *H* belua, cum semel effugit, praua catenis se reddit *H* tam praua sententia *Ci* haec omnia reperiuntur prauissima *Ci*. | *γ* aut neglectis religionibus aut praue cultis *L* male, praue, nequiter cenabat *Ci* praue et perperam *T* praua ambitio *T* praui impulsores *T*; *subst.* pecuniā a bono in prauum abstractus est *S* zur Schlechtigkeit.

Praxitelēs, is od. i, *m.* (*Πραξιτέλης*) der berühmte Bildhauer der Aphrodite von Cnidus und des Eros von Thespiä um 400. *Adj.*: **Praxitelius** 3 (*Πραξιτέλειος*).

precārius 3 (preces, dtsch. Fw. 'precär') erbeten, erbettelt, aus Gnade, bittweise erlangt *α*; auf Widerruf gewährt, unsicher, unbeständig *β*. | *α* precarium est, quod precibus petenti utendum conceditur tamdiu, quamdiu is, qui concessit, patitur *Vlpianus* precarium non iustum auxilium ferre *L* te forma precaria celat *O* (erborgte), precariam opem orare *L*. | *β* precarium seni imperium et breui transiturum *T* precariam animam trahere inter infensos *T*. Davon *abl. sg. n. adv. isol.*: **precāriō** bittlich, bittweise *α*; widerruflich *β*. | *α* precario rogandi sunt *Ci* respondeo precario *Ci*. | *β* quod nec ui, nec clam, nec precario possideret *Ci* (alle Arten unrechten Besitzes, häufige Formel der Juristen), pr. praeesse *T* bis auf Widerruf.

precātio, ōnis, *f.* (precari) Bitten, Bitte, Gebet:

by Google

sollemnis comitiorum pr. *Ci* carmen precationis *L* Gebetsformel.

preces, um, *f.* (vom *sg.* nur *dat. acc. abl.*, vgl. dtsch. Frage § 6) die Bitte, das Ersuchen *α*; das Gebet *β*; *occ.* Verwünschung, Fluch *γ*. | *α* plus apud uos preces uirginis Vestalis, quam minae Gallorum ualuisse uidentur *Ci* omnibus precibus petere *C* auf jede mögliche Art. | *β* iustis precibus deorum mentes placari possunt *Ci* totus eram in prece *O*. | *γ* dirae preces *T* precibus aliquem detestari *Ci* hostili prece detestari *O*.

NB. *Sg.* nur dichterisch.

preciae, ārum, *f.* (*sc.* uites) Name einer Traubenart bei *V*. Bdtg. ungewiss.

precor, āri, ātus sum (preces, dtsch. fragen § 6) bitten; *occ.* beten *α*; jemand etwas anwünschen *β*. | *α* hoc imperantis est, non precantis; als eingeschobener Satz: parce, precor, fasso *O*; mit Personobj.: alias alios deos precari solemus *Ci*; mit Sachobj.: ea tum homines precabantur *Ci* se nihil precari *Ci*; mit Doppelacc.: quod deos precati eritis *L* worum ihr. Öfter mit ab *c. abl.*: quod precatus a Ioue sum *Ci*. Es folgt Heischesatz: hoc moneas, precor *O* idem precatus sum, ut ea res fauste eueniret *Ci* precati sunt, ne periculum augeret *Cu*. Inhaltsangabe der Bitte durch *acc. c. inf.* (übs. wünschen): et numquam placidas esse precarer aquas *O*; vgl. tua esse precor *O*. | *β* bene pr. *L* Segenswünsche sprechen, alicui male pr. *Ci* ihn verwünschen, ea tibi precamur *Cu* neque ego, si umquam mala uobis precarer... morbum aut mortem aut cruciatum precarer *Ci* alicui salutem pr. *Ci* sollemnia incipientis anni *T* Neujahrsglückwünsche darbringen.

prĕ-hendo, zusammengezogen § 2* **prēndo,** ere, di, sus (pre = prae § 23, ĕ nach § 35.5; das Stammwort *hando = gr. *χανδ-άνω*, *ἔ-χαδ-ον*, dtsch. ver-geſſ-en, er-göţ-en § 6) nehmen, fassen, ergreifen *α*; *metaph.* fassen, nehmen *β*. | *α* Naeuii manum prehendit *Ci* corpora prensa manū *V* tabulas prehendit Oppianicus *Ci*; *occ.* prehendi hominem iussit *Ci* = verhaften, seruus fugitiuus a domino prehenditur *C* einfangen, prensos domitare boues *V* eingefangene, quem prendere cursu non poterat *V* einholen, oras Italiae pr. *V* erreichen. | *β* tellus prehendit stirpes *Ci* von wurzelfassenden Bäumen, quam prendimus arcem *V* erobern; vgl. Pharum pr. *C* in patenti prensus Aegaeo *H* ⟨vom Sturm⟩ erfaßt, ipsum ea regentem prendit *Ci* hat ihn zum Greifen gesehen.

prehenso und öfter § 2* **prēnso,** āre, āui, ātus (*frequ.* zu prehendere) oft anfassen, oft ergreifen *α*; *occ.* (als Amtswerber Hände drücken:) um ein Amt bitten, sich um ein Amt bewerben *β*. | *α* prensare manu bracchia *H* prensatque forcipe ferrum *V* prensantes manūs effugit umbra *O* die immerfort nach ihm haschenden, arma, genua, uestigia prensando *T* wiederholt anfassen. | *β* circumire et prehensare patres *L* prensat unus Galba *Ci* er bewirbt sich allein.

prēlum, i, *n.* (statt *pres-lum v. premere) Presse, Kelter: prela trabes sunt, quibus uua iam calcata premitur *Seruius*.

premo, ere, pressi, pressus (Stamm pres, vgl. gr. *πρίω* aus **πρίσ-jω*, *πρίσ-μα*; davon *praes.* premo gebildet wie tremo s. u.). I. drücken, 'pressen' *α*; belasten; *metaph.* belästigen *β*; drängen, bedrängen, verfolgen, nachsetzen; *metaph.* zusetzen *γ*; decken, bedecken; *metaph.* verbergen, verhehlen *δ*. II. Mit präpositioneller Nebenbedeutung: eindrücken; *occ.* 1. einsetzen, pflanzen, 2. bezeichnen *α*; herab, niederdrücken, senken; *pass.* sinken; *occ.* zu Boden schlagen; *metaph.* herabsetzen, verkleinern *β*; unterdrücken, hemmen; *metaph.* 1. dämpfen, 2. unterdrücken, 3. beherrschen *γ*; zusammendrücken; zusammenziehen; *metaph.* kürzen, kurz fassen *δ*. | I *α* matres pressēre ad pectora natos *V* premens elisit angues *V* iuuencus iugo pressus *O*. So in mannigfaltiger *occ.* Bdtg.: frena manu pr. *O* die Z. festhalten, pede premere exanimum *V* treten, = anguem pressit humi nitens *V* auf die Schl. treten, rotis premere aliquid *O* drüber fahren, uestigia per ignem pr. *V* es durchschreiten, uestigia alicuius *T* in seine F. treten, solum premere *V* betreten. Oft von Liegenden oder Sitzenden: factaque de uiuo pressere cubilia saxo *O* vgl. dtsch.: 'die Schulbank drücken', premitis pictos toros *O*; auch von Todten: (Remus) premit sanguinolentus humum *O* liegt blutig auf . . ., pressi forum *Ci* ich saß oft auf d. F., besuchte oft, pr. ebur *O* auf dem Curulstuhl sitzen, axes oder currum pr. *O* zu Wagen fahren, locum praesidiis pr. *L* über und über besetzen. Bes. = 'pressen': mammas pr. *V* ubera pr. *O* vom Melken, frena dente *O* (= *ὀδόντι πρῖε τὸ στόμα Sophocles*) v. Beißen od. ore pr. *O* kauen; mit proleptischem *Obi.*: caseum premere *V* uina pr., oleum, mella *H* pressen; doch fauos pr. *V* bacam, balanum *H* auspressen, pressi copia lactis *V* = frischer Käse; *metaph.* litus pr. *H* sich ans Ufer drücken = am Ufer halten, latus pr. *O* sich zur Seite halten, amnis insulam premit *O* umschließt sie eng. | *β* trabes premunt columnas *H* moles arboribus premitur *Cu* carinae pressae *V* beladene Schiffe; *metaph.* premi bello *NCi* totus ordo paucorum improbitate premitur *Ci* premi a Scythis *N* aere alieno *CCi* periculo, ualetudine *N* seruitute *Ci* re frumentaria *C* Noth leiden, iussa Fauni te premunt *V* beunruhigen dich, premor formidine *V*. | *γ* aliquem telis *V* ceruum ad retia *V* ins Netz treiben, hostem obsidione *C* od. urbem obsidione *V* cum legiones premi uiderent *C* nouissimos *C* fugiunt Graii, premunt Troiani *V*; *metaph.* Torquato premente *Ci* auf Drängen des T., iuuenis, cum a me premeretur, respondit *Ci* me uerbo premis *Ci* hältst mich beim W., ad exeundum premi *N* man drängt ihn, criminibus ueris pr. aliquem *O* argumentum pr. *Ci* nachdrücklich betonen, propositum *O* auf dem Vorsatze beharren, culpam poena premit comes *H* folgt ihr unmittelbar. | *δ* canitiem galeā premimus *V* calix pressus testū *O* comam coronā *V* arua pelago *H* überschwemmen; bildl.: quies oculos nocte pressit *V* vom Schlafe, pressit iacentem alta quies *V* deckte, pressus grauitate corporis *O*; *metaph.* luna lumen premit *V* verbirgt das L., ossa pr. *O* = begraben ⟨vgl. quod terrā premam *H* vergraben⟩, curam sub corde *V* iram *T* haec non premit ore sed fama per urbes tulerat *V* verschwieg, pressa est gloria facti *V* in Dunkel gehüllt, gemitum corde premere *V*. | II *α* hastam sub mentum *V* hineinstoßen, dentes in uite *O* littera pressa tremente manu *O*; daher: hastā aliquem premere *V* durchbohren, uestigio leuiter presso *Ci* pressus uomer *V* eingedrückt = tief einschneidend, cubitum pr. *H* eindrücken in den Polster, d. i. aufstützen; *occ.* 1. uirgulta per agros, papauer, pressi propaginis arcus *V* gekrümmter Senker; 2. rem notā aeternā premere *O*. | *β* mundus premitur deuexus in Austros *V* senkt sich, aulaeum premitur *H* der Vor-

hang fällt (Anfang des Stückes), currum pr. *O*; mit proleptischem *Obi.*: cauernae in altitudinem pressae *Cu* tief gegrabene, sulcum pr. *V* eine tiefe Furche machen; *occ.* armigerum Remi premit *V* pressusque et exanimatus est *T*; *metaph.* laudat domi, premit extra limen mea opuscula *H* extollere uires gentis, contra premere arma Latini *V* premendo superiorem se extollebat *L* humana omnia *Ci* nicht achten. | γ naues nimio onere pressae *T* uestigia pr. *V* hemmen, stehen bleiben = cursum pr. *Ci* lucem premit caligo *L*; *metaph.* 1. ignem pr. *V* clamorem *L* uocem *V* dämpfen od. ganz schweigen; mit prolept. *Obi.*: pontus premit placida aequora *V* zähmt; 2. cohibere et premere sensus suos *T* unterdrücken, uulgi sermones *T* consilium silentio *Cu* filii uocem *V* den Sohn zum Schweigen bringen; politisch: premendi inimicum occasio *Cu* ihn zu stürzen; 3. Mycenas seruitio premet *V* in drückender Knechtschaft halten, uentos imperio *V* arua aliena iugo *V* unterjocht halten, populos dicione *V*. | δ presso obmutuit ore *V* oculos mortui pr. *V* zudrücken, pressum guttur *V* gepreßte, collum laqueo pr. *O* zuschnüren, pressis manibus tenere *Cu*; *occ:* et premere et laxas dare habenas *V* kurz halten, straff anziehen; *metaph.* premant falce uitem *H* kurz halten, beschneiden; daher: umbram pr. *V* das schattende Laub beschneiden; quae a nobis dilatantur, sic premebat Zeno *Ci*.

prēndo, prēnso, s. u. prehendo, prehenso.

pressē (*adv.* zu pressus) knapp, kurz α; genau, deutlich β. | α oratorum genus alterum presse, alterum ample dicentium *Ci*. | β mihi placet agi subtilius et pressius *Ci*.

pressio, onis, *f.* (premere) Drücken, Druck; *meton.* Unterlage, Stütze, Steife: tectum pressionibus tollere *C*.

presso, are (*frequ.* v. premere, dtsch. Fw. preſſen) oft drücken, wiederholt pressen: cineres ad pectora pr. *O* ubera manibus pressanda *O* vom Melken.

pressus 3 (*adj. isol. PPP* von premere, eigtl. gedrückt, gepreßt: uina consule pressa meo *H* ranae nituli pede pressi *H*) als *Adj.*: gedrückt, gedrängt α; gedämpft, gemäßigt β; knapp, kurz γ. | α Hispanos presso gradu incedere iubet *L* Fuß an Fuß, in geschlossenen Gliedern, vgl. pede presso retro cedere *L*; dicht.: subsequitur pressoque legit uestigia gressu *O* hart hinter ihm. | β pressa uoce et temulenta *Ci* pr. sonus *Ci*. | γ Attici oratores pressi, Asiatici inflati habentur *Quintilianus*, quis te fuit in explanandis rebus pressior? *Ci*.

pressus, ūs, *m.* (premere) Druck, das Drücken; *gen. subi.*: pressus ponderum *Ci*; *obi.*: palmarum *Ci* das Zusammendrücken.

pretiōsus 3 *adv.* ōsē (dtsch. Fw. Pretioſen) kostbar, prächtig α; dicht.: verschwenderisch β. | α toreumata pretiosa *Ci* mancipia pr. *Ci* loca metallo pretiosa *O* sehr reich an, rex pretiosius sepultus *Cu* mit größerem Aufwande, uasa pretiose caelata *Ci* uoluptas percipitur ex uilissimis et pretiosissimis rebus *Ci*. | β pretiosus emptor *H*. Von

pretium, ii, *n.* (dtsch. Lw. Preis § 3, vwdt. mit πέρ-νημι πι-πρά-σκω, πρίαμαι) Preis, Wert α; *meton.* das Geld; *occ.* Lösegeld β; Lohn, Preis γ. | α duobus pretiis unum frumentum uendere *Ci* cum iacerent pretia praediorum *Ci* der W. d. G. tief gesunken war, pr. luere *Cu* zahlen, aestimate harum rerum pretia *Cu* pr. constituere *Ci* bestimmen, conficere *Ci* ein Angebot stellen, magni, parui pretii esse *Ci* hoch, nieder bewertet, pretium habere *Ci* etwas gelten = in pretio esse *L*, wofür in suo pretio esse *O* seinen (gehörigen) Wert haben. | β in pretio est pretium *O* „Geld gilt"; dicht.: conuerso in pretium deo *H* in Geld (Goldregen!); oft *abl.*: pretio für Geld, mit Geld: aliquid parare *N* aliquem corrumpere *Ci*; daher: magno ⟨impenso⟩ pretio *C* theuer, paruo pretio *Ci* billig; *occ.* captiuos sine pretio remisit *Cu* unentgeltlich. | γ Sehr oft in der Phrase: operae pretium est (mit *inf.*) neglegentiam eius considerare *Ci* es lohnt die M., ist d. Mühe wert, daß. bei *L* operae pretium facere etw. Lohnendes thun, u. allein: Germanico pretium fuit conuertere agmen *T*. Manūs pretium *Ci* Arbeitslohn, pretio adfici *V* belohnt werden, palmae pretium uictoribus *V* Siegespreis; *occ.* auch = Strafe: pretium recte et perperam facti *Ci* Lohn oder Strafe, pretium est mori *H*.

***prex** .... preci, precem, prece s. u. preces.

Priamus, i, *m.* (Πρίαμος) König von Troja, Laomedons Sohn, Gemahl der Hecuba, Vater Hectors und des Paris. Davon **Priamēlius** 3 (Πριαμήϊος) zum Pr. gehörig; mit *fem.* **Priamēïs,** idis, *acc.* ida (Πριαμηΐς) Priamos' Tochter (Cassandra) *O*. Patronym: **Priamidēs,** ae, *m.* (Πριαμίδης) Sohn, Nachkomme des Pr.

NB. Bei dactyl. Dichtern unter Verszwang: Priămidēs.

Priāpus, i, *m.* (Πρίαπος) Gott der Baumgärten mit großem Gliede, als (Symbol der Fruchtbarkeit) dargestellt. Seine Bildsäulen standen als Vogelscheuchen in den Gärten; daher *meton.* ein geiler Mensch *O*.

prīdem (aus *pris-dem statt *prius-dem) längst, vor langer Zeit α; früher, ehmals, sonst β. | α quod ad me pr. scripseras *Ci*; öfter: quam pridem (auch als ein Wort: quamprīdem) hoc nomen in aduersaria rettulisti? *Ci* seit wie lange? Wie lang ist's, seit? . . ., haud (non) ita pridem *HCi* vor nicht gar langer Zeit. Bes. häufig: is iam pridem est mortuus *Ci* schon längst. | β Italiam sibi notiorem nunc quam pridem fuisse *Iustinus*.

prī-diē (aus *pris-die statt prius-die) tags vorher, am Tage vorher: pridie quasi priore die *Isidor* Romā profectus pridie *Ci*; mit *gen.* (von die abhängig): pridie eius diei *Ci*; mit flgd. quam (nach dem Comparativ pri[us]): pridie quam coactus es ... *Ci*. Bei Datumangaben mit *acc.* (nach Analogie von ante): tu pridie Kalendas Ianuarias stetisti in comitio cum telo *Ci*.

Priēna, ae od. **Priēnē,** ēs, *f.* (Πριήνη) Küstenstadt in Jonien, gegenüber Milet, Geburtsort des Bias.

Prilius lacus, See in Etrurien, j. lago di Castiglione *L*.

prīm-aeuus 3 (aeuum) in d. ersten Jugend, jugendlich: Helenor *V* corpus *V*; flos *V* die erste Jugendblüte.

primānus 3 (§ 42) zur ersten Legion (prima) gehörig; *subst.* **primāni,** ōrum, *m.* *T* die Soldaten der 1. Legion: („die Einser").

primārius (primus) 3 z. den ersten gehörig, vornehm, ansehnlich: uir pr. *Ci* femina pr. *Ci* locus pr. *Ci*.

primi-genius 3 (quod primum genitum est) ursprünglich; daher *subst.*: **Primigenia,** ae, *f.* Beiname der Fortuna.

Digitized by Google

prīmi-pīlus, i, *m.* s. u. pīlus.

prīm-itiae, ārum, *f.* (dtsch. Fw. Primiz) was zuerſt (primum) eingeht (ire, itare): Die Erſtlinge, der erſte Ertrag, die erſte Ausbeute *α*; *metaph.* der erſte Verſuch *β*. | *α* primitias Cereri farra resecta dabant *O* pr. metallorum *T*. | *β* primitiae iuuenis . . . belli rudimenta *V*.

prīm-ordium, ii, *n.* (ordiri) der erſte Anfang, Urſprung (meiſt *pl.*). Bei *Lucretius*: rediret in ordia prima. a Ioue musarum primordia *Ci* (ἐκ Διὸς ἀρχώμεσθα, μοῦσαι), pr. rerum *Ci* mundi *O* urbis *L*; *occ.* principis primordium *T* Regierungsantritt.

***prīm-ōris,** e, meiſt *pl.* (aus primus und ōra) den erſten Theil bildend; *occ.* in den vorderſten Reihen *α*; *metaph.* der vornehmſte, anſehnlichſte *β*. | *α* primōri in acie uersari *T* im vorderſten Theile der Schlachtreihe, primoribus labris aliquid gustare oder adtingere *Ci* nur mit dem vorderſten Theile der Lippen; alſo bildl. = oberflächlich; *occ. subst. pl.*: prouolare ad primores *L* = die Leute in der vorderſten Schlachtreihe, cadunt primores *L*. | *β* primores feminae *T* primore iuuentute conscripta *L*; *subst.*: primores populi arripuit *H* plebes, primores; iuuentus, senes *T*.

primus 3 (Superlativ vom Comparat. prius, zuſgz. *pris; alſo ſtatt *pris-mus) I. der vorderſte *α*; *metaph.* d. erſte; *occ.* d. beginnende *β*; d. vorzüglichſte, d. vornehmſte *γ*. II. Adverbielle Formen: 1. primum, 2. primo, 3. inprimis. | I *α* in prima parte aedium *N*; oft *praed.*: primum agmen *C* der vorderſte Theil d. Zuges — Vortrab, prima impedimenta *C* die Spitze des Trains, prima labra *Ci*, vgl. s. u. primoris; in prima prouincia *Ci* im vorderſten Theile der Pr.; *subst.* recessum primis ultimi non dabant *C* in primis stare *N* in erſter Reihe; daher: **prīmum,** i, *n.* (oder prīma, orum *Cu*) Vordertreffen oder Vortrab: acies secunda in primum succedit *L* equites eunt in primo *S*. | *β* primus liber *N* quaestura primus gradus honoris *Ci* Marius primi pili centurio *Ci*. primus quisque s. u. quisque. Sehr oft prädicativ bei Verben = zuerſt: hoc primus frater meus in Asia fecit *Ci* rex primus terram saltu contigit *Cu*; daher dicht. oft ſtatt primum: cum prima examina ducunt *V* = cum primum u. a.; spolia prima (= primum) opima appellata *L*; *occ.* prīmā nocte *C* mit Eintritt der N., primo aduentu *Ci* unmittelbar nach . . ., prima luce *Cu* mit Tagesanbruch, primo mense *V* tumultu *L* uere *C* mit Beginn des . . .; *subst.* 1. **prīmum,** i, *n.* Anfang; daher: a primo *Ci* anfänglich oder von Anfang an, in primo *L* zuerſt, zu Anfang; 2. **prīma,** ōrum, *n.* Anfang: his ex ordia primis *V* von dieſen Anfängen aus, prima belli *L* prima naturae *Ci* die Grundtriebe; rhetoriſch: prima consiliorum *T* = prima consilia. | *γ* Roscius fuit sui municipii primus *Ci* Massiliensium XV primos euocat *C* die 15 angeſehenſten Männer, prima gloriae opera *Cu* die bedeutendſten, cum primis aetatis suae comparari *N*. Oft partes primae die Rolle des Protagoniſten; *metaph.* Hauptrolle: agere ſpielen, ſo primas agebat in causis Hortensius *Ci*; vgl. si tibi primas in dicendo partes concessisset *Ci* primas ferre, deferre *CiT* den Hauptpreis davontragen; *neutr. pl.* prima orum der erſte Platz: tenere prima *V* einnehmen, ad prima *V* vorzüglich, beſonders. | II 1. *acc. sing. neutr.* **primum** zuerſt, fürs erſte *α*; zum erſtenmal *β*; (mit tempor. Conjunct.) ſobald als *γ*. | *α* huic ille primum suasit, ne . . . *N* als das erſte — zuerſt; oft mit omnium: primum omnium ipse uigilo *Ci* zu allererſt, ac primum quidem *Ci* u. zunächſt. Beſ. in Aufzählungen: primum docent esse deos, deinde quales sint, tum mundum ab his administrari, postremo consulere eos rebus humanis *Ci* primum . . . iterum *N* pr. . . . deinde *N* pr. . . . tum *V*. | *β* tum primum arae Paci factae sunt *N* eo die primum conuocati sumus *Ci*. | *γ* ut pr. *V* cum pr. *Ci* ubi pr. *Ci* simul pr. *L*; auch quam primum *Ci* ſobald als möglich, eheſtens. | 2. *abl. sing. neutr.* **primō** anfangs, erſtlich: aliā uiā grassabatur, quam primo instituerat *L* primo quinque naues habuit, postea decem *L* primo . . . postremo *N* primo . . . mox *L*. Ungut = primum: quem primo . . . iterum . . . tertio fugarat *N* cum primo *L* = ſobald als. | 3. *abl. pl.* **in primis** oder § 32 **inprimis, imprīmis** (auch **cumprimis**) unter den erſten *α*; ganz beſonders, vorzüglich, *β*; zuerſt, anfänglich *γ*. | *α* Noch *subst.* in primis omnium Persarum fortis *N*; dann *adv.* mater in primis lapidem attulit *N*. | *β* facinus imprimis memorabile *T* imprimis bene habitauit *N* homo inprimis improbissimus *Ci*. | *γ* inprimis Adherbalem necat, dein omnes *SL*.

prin-ceps, cipis (ſtatt *prīmi-ceps: quod primus capiat a capiendo *Palaemon*; dtsch. Fw. Prinz) I. *adi.* der erſte, zuerſt *α*; *metaph.* der angeſehenſte, vornehmſte *β*. II. *subst.* der Vornehmſte, das Haupt, der Führer *α*; Urheber, Haupt *occ.* Anſtifter *β*. III. *occ.* als Titel: im Senat *α*; Kaiſertitel *β*; im jungen Adel *γ*. IV. militäriſch: principes, die zweite Schlachtreihe der dreilinigen Manipular- u. Cohortenſtellung *α*; *collectiv* princeps, ein Manipel der Principes *β*; *meton.* ein Centurio der Principes *γ*. | I *α* principem locum tenere *C* die erſte St., apud omnes princeps ponebatur *N* galt er für den erſten, ut quisque in fuga postremus, ita periculo princeps erat *Ci*; meiſt prädicativ = zuerſt: princeps in proelium ibat, ultimus proelio excedebat *L* non modo princeps sed solus . . . *N*. | *β* principum philosophorum praecepta *N* principibus placuisse uiris *H*; als *adi. relativum* mit *gen. obi.*: principes erant inueniendi *Ci* die erſten Erfinder, princeps doctrinae *Ci* hervorragend an . . .; umſchrieben mit Präpoſitionen: princeps ad coniungendam beneuolentiam amor *Ci* beſonders geeignet . . ., pr. in astrologia *Ci* ſehr angeſehen in . . . | II *α* custodes (als W.) reliquit principes *N* ceteri principes Atheniensium *N* die Vornehmſten, Valerius princeps prouinciae *C* einer d. angeſehenſten Männer d. P.; oft principes ciuitatis *CL* od. principes allein *NC* die Großen, (Thebani) principes Graeciae sunt *N* die Herren, Führer, principes equestris ordinis *N* legationis pr. *L*. | *β* ut eius rei princeps esset *N* ſich an die Spitze ſtelle, pr. consilii *NCiC* coniurationis *Ci* sceleris *N* princeps ad suscipiendam rationem *Ci* Rathgeber . . ., nobilitatis pr. *Ci* Begründer, Stoicorum *Ci* Stifter, pr. belli inferendi *C* der begonnen hat zu . . ., princeps rogationis *L* der Antragſteller. | III *α* princeps senatūs (ſelten senatorum) war der Senator, deſſen Name in der Senatorenliſte zuerſt ſtand. Er wurde von den Conſuln zuerſt um ſeine Meinung gefragt und hatte infolge deſſen einen großen politiſchen Einfluſs. Er wurde von den Cenſoren ernannt (lectus *L*, weil die Liſte vorgeleſen wurde). Mit Eintritt der Monarchie wurde | *β* princeps senatus ſelbſtverſtändlich der Kaiſer. So wurde princeps die Bezeichnung des Kaiſers als Fürſten, daher: Augustus cuncta nomine prin-

Digitized by Google

cipis sub imperium accepit *T* uxor principis *T* Kaiſerin, feminae principes *T* Damen der kaiſerl. Familie, princeps Caesar *H.* | γ Der Titel princeps iuuentutis bezeichnet in republ. Zeit die (in der Ritterliſte von den Cenſoren an erſter Stelle angeführten) Führer der Rittercenturien (*CiL*). Unter Auguſtus führten ſeine Enkel Caius und Lucius dieſe Würde (*T*), ſo daſs die Bedtg. ſich etwa mit unſerm 'Kronprinz', 'Prinz' deckt. Spätere Kaiſer nahmen den Titel für ſich in Anſpruch. | **IV** α Die Bdtg. der Namengebung unbekannt, viell. weil ſie urſprüngl. das erſte Glied gebildet hatten: robustior aetas, quibus principibus est nomen, hastatos sequebantur *L.* | β signum primi principis *L* Cretensi bello octauum principem duxit *Ci.* | γ omnibus centurionibus interfectis praeter principem priorem *C* (da jeder Manipel zwei Centurien hatte: Hauptmann der 1. Centurie); princeps primus *L* Hauptmann des 1. Manipels.

Princeps, cipis, *m.* als n. pr., § 27, Flötenſpieler bei *Ph* (redender Name?).

principālis, e I. (von princeps) erſt, urſprünglich: causae *Ci.* II. (von principia) zum Hauptplatz im Lager führend: uia *L.* Dies war die breite Querſtraße des Lagers, welche in die portae principāles (dextra, sinistra) *L* die Seitenthore ausläuft.

principātus, ūs, *m.* (princeps) die erſte Stelle α; die Obergewalt, höchſte Stelle, Vorrang β; *occ.* Kaiſerwürde γ; das Princip (philoſophiſch) δ; der Anfang ε. | α sol astrorum omnium principatum tenet *Ci* tenere principatum sententiae *Ci* ſeine Stimme zuerſt abgeben, principatus eloquentiae *N.* | β principatus in ciuitate *NCi* de principatu cum Atheniensibus certamen est *N* um die Führerſchaft (ἡγεμονία), Cassio principatus datur *Ci* Befehlshaberſtelle, pr. imperii maritimi *N* Führerſchaft zur See. | γ Nerua miscuit principatum et libertatem *T* vereinigte mit der Monarchie ... | δ principatum dico, quod Graeci ἡγεμονικόν uocant *Ci.* | ε mundus a temporis principatu ortus *Ci.*

principium, ii, *n.* (princeps) I. Anfang, Urſprung; *occ.* beginnend α; *meton.* Grund, Grundlage, Grundſtoff, 'Element' β. II. militäriſch: das Vordertreffen, die Front α; das Hauptquartier, der Hauptplatz im Lager β. | **I** α hinc omne principium, huc refer exitum H. nec pr. nec finem *Ci* stetit apud pr. pontis *T*; oft *abl.* = im Anf.: principio ausus est dicere *Ci* pr. ueris L. orationis *L*, aber: Cato scripsit in principio originum suarum *Ci*; im Eingange; a principio *Ci* von Anf. an od. anfangs, principium ab aliquo ducere *O* Abſtammung ... herleiten; *occ.* Faucia curia fuit pr. *L* begann (die Abſtimmung), ſtimmte zuerſt, Graecia principium moris fuit *O* die Griechen begannen. | β nunc iuris principia uideamus *Ci* id est principium urbis *Ci* principia naturae *Ci* Grundtriebe der N., principia rerum, ex quibus omnia constant *Ci.* | **II** α primani stratis unaetuicesimanorum principiis aquilam abstulere *T* equites post principia collocat *L.* | β centuriones in principia uocat *T* iura reddere in principiis *L*; vom griech. Lager: statuit tabernaculum in principiis *N.*

prior, us (Comparativ des Stammes v. prō, prae, wie πρό-τερος, dazu *Superl.* primus) der vordere α; *metaph.* ehere, frühere, erſte (von zweien); *subst. pl.* Vorfahren β; voraus, vorzüglicher, höher ſtehend γ. | α equorum pedes priores *N* priores partes *C* Vordertheile, priori posterius, posteriori superius non iungitur *Ci*; *subst.* priores *C* (Gegſatz. extremum agmen). | β priore loco causam dicere *Ci* eodem modo haec adspicite, ut priora *Ci* filiarum priorem filio, alteram Dioni nuptum dedit *N* Dionysius prior *N* (der ältere), classem anno priore comparauerat *Ci* im Jahre vorher. Oft prädicativ = früher, zuerſt (von zweien): Germani priores populo Romano bellum inferunt *C* constituerat prior proelio non lacessere *C*; *subst.* nomen dixere priores Ortygiam *V* more priorum *O.* | γ aetate et sapientiā priores *S* color flore rosae prior *O* nulla prior ales foret *Ph.* Das *neutr.* im *acc. adv.*: **prius,** eher, früher: id uobis exponam, sed prius ... cognoscite *Ci* tuae prius sunt partes, aliorum dein *Ph.* Oft folgt Comparativſatz mit quam 'früher ... als' und verbunden **priusquam** ehe, bevor, eher als α; lieber — als, lieber — ehe β. | α Iſt die Verbindung zwiſchen Haupt- und Nebenſatz nur zeitlich gedacht, dann ſteht *indic.*: neque prius destitit, quam urbem clausit *N* wir: geſchloſſen hatte; (vgl. postquam) quod ego, priusquam loqui coepisti, sensi *Ci.* Soll ausgedrückt werden, daſs die beiden Ereigniſſe innerlich zuſammenhangen (Grund u. Folge), dann hat der *coni.* ſtatt: in omnibus negotiis, priusquam adgrediare, adhibenda est praeparatio *Ci* (= ut adgr.). Beim Impf. u. Plqupf. ſtets *Coni.*: Numidae, priusquam subueniretur, discedunt in colles *S* (= ne subu.). | β Aegyptii carnificinam prius (= potius) subierint, quam ibin uiolent *Ci.*

NB. prius zu prīs zuſammengezogen, wie magis = *magius, alis = alius liegt den Wörtern priscus, pristinus zugrunde.

priscus 3 (v. prius NB) früher α; vormalig, alt, alterthümlich β; altehrwürdig γ; einfach δ. | α Priscus Tarquinius est dictus, quia prius fuit quam Superbus *Festus* alſo = prior, si prisca redit Venus *H* priscum nomen mutat *O.* | β Ioues plures in priscis Graecorum litteris inuenimus *Ci* Sabinorum priscus sanguis *V* uerborum prisca uetustas *O.* | γ priscae sanctimoniae uirgo *T* prisca uirtus *T* pr. Inachus *H.* | δ pr. gens mortalium *H* me prisce agere malit *Ci* ohne Umſtände.

pris-tinus (v. prius NB, wie diu-tinus v. diu) vorig, ehemalig α; letztvergangen, letzt β. | α pristinum quod est prius *Festus* reminiscens pristini (= prioris) temporis *N* in pristinum statum redigere *C* restituere in pristinum *N* in den frühern Zuſtand. | β milites pristini diei perfidiā incitati *C* proximus dies obscurior pristino *Cu.*

pristis, is, *f.* (Fw. πρίστις) durch VE zu **pistrix,** trīcis, *f.* entſtellt „Sägefiſch": Seethier, großer Fiſch α; *metaph.* der Walfiſch als Geſtirn β; Kriegsſchiff γ. | α frons hominem praefert, in pristim desinit aluos *V* uirgo pube tenus, postrema pistrix *V.* | β ad Pistricis terga *Ci.* | γ Mnestheus agit remige pristim *V* XL lembi et V pristes *L.*

prius, priusquam s. u. prior.

priuātim (*adv.* priuātus) als Privatmann, für ſeine Perſon, in eignem Namen, für ſich α; zu Hauſe β. | α mira priuatim ac publice religio est Cereris totā Siciliā *Ci* amicitiam publice priuatimque petere *C* priuatim plus posse quam magistratus *C.* | β nec priuatim se tenuit *L* = domi.

priuātio, ōnis, *f.* (prīuare) das Befreitſein: doloris vom Sch. *Ci.*

priuātus 3 (prīuāre) einer Einzelperſon gehörig, perſönlich, 'privat' α; gewöhnlich, gemein β. | α priuatus illis census erat breuis, commune magnum *H*

Digitized by Google

domus pr. *Ci* aedificia pr. *C* res pr. *Ci* Privateigenthum, uita pr. *Ci* Privatleben, suo priuato, non publico consilio *CN* auf eigne Faust, ohne Auftrag von Staatswegen; daher *subst.*: **priuātum**, i, *n.* das Eigene: ex priuato conferre *L* = aus Eigenem; aber in priuato *L* zu Hause, ex priuato *O* aus dem H., in priuatum uendere *L* zum Privatgebrauch; *subst.* **priuātus**, i, *m.* Privatmann: Miltiades non uidebatur posse esse priuatus *N* d. h. in republ. Zeit ein Mann, der keine Magistratur bekleidet, (Scipio priuatus Gracchum interfecit, Catilinam nos consules perferemus? *Ci*), in der Kaiserzeit Unterthan gegenüber dem Kaiser (priuati hominis nomen supra principis attollere *T*). | β (Nach dem gr. ἴδιος) priuatis ac prope socco dignis carminibus *H*.

Priuernum, i, *n.* j. Piperno, St. in Latium nördl. v. Tarracina; *adi.* **Priuernās**, ātis: ager *Ci* (praedium) *Ci*; *pl.* **Priuernātes**, ium, *m.* Einwohner von P.

priui-gnus, a (priuus genitus, § 35) „abgesondert (in anderer Ehe) geboren": Stiefkind: aliunde natos pater et mater priuignos priuignasque uocant *Modestinus m.* Stiefsohn *f.* Stieftochter, matre carentes priuigni *H* Stiefkinder.

priui-lēgium, ii, *n.* (lex, die sich nur auf einen Einzelnen — priuus — bezieht) Ausnahmsgesetz; *occ.* Vorrecht: in priuatos homines leges ferri noluerunt, id est enim priuilegium *Ci*; *occ.* aetatis pr. *Iustin* das Vorrecht der Erstgeburt.

priuo, āre, āui, ātus (priuus) berauben α; befreien β. | α Mit *abl.*: Democritus oculis se priuauit *Ci* priuare aliquem luce, uitā *Ci* rem p. exercitū *C* praepositio in priuat uerbum sua ui (Begriffs) *Ci* das ἀστερητικόν. | β hac acceptione unus priuatur iniuriā *Ci* te exsilio priuare noluerunt *Ci*.

priuus 3 (Viell. statt p[rae]-rīuus, § 33) einzeln, je ein α; eigen, eigenthümlich β; 'beraubt', ohne, frei γ. | α priuis bobus binisque tunicis donati *L*. | β conductum nauigium et priua triremis *H* turdus siue aliud priuum *H* etwas Besonderes. | γ priuus militiae *S*; vgl. priuare.

prō I (nicht proh!) interjectionell gebraucht als Ausruf heftiger Gemüthsbewegung: Zunächst mit Anrufung der Gottheit: hilf, helft! da sei (Gott) für!: pro, sancte Iuppiter *Ci* pro, dii immortales *Ci* pro . . . Venus *O* „hilf, heiliger Gott!" pro Dolor! *L* (personificiert), pro Curia, inuersique mores! *H* Ohne Nennung der Gottheit pro! deorum (deūm) atque hominum fidem *Ci* weh! ach! leider! das Wort ist wahrsch. identisch mit:

prō II, alt **prōd** (*abl. n.* desselben Stamms, von dem prōcul Deminutiv und prae *loc. fem.* ist. Dazu die Gradusformen prior, primus. Vgl. gr. πρό, πρότερος, πρῶτος, dtsch. § 6 vor, vor-der, Fürst). I. *adverbiell* als Präfix: vor, vorher, hervor, vorwärts, weiter α; für, dafür β; anstatt γ; verhältnismäßig δ. | α Vgl. prodire, prod-igere, prō-cedere, -cidere, -cumbere, -ferre; pro-auus u. a. | β prod-esse u. a. | γ In den Rückbildungen: pro-consul-praetor u. s. w., § 44. | δ profecto, proquam, prout s. u. II. *praepositionell* beim *abl.*: 1. vor: bei Verbb. der Bewegung scheinbar vor . . . hin α; vorn an od. auf β; *metaph.* für, zum Schutz od. Vortheil γ. 2. für, statt, anstatt (Stellvertretung) α; wie, als (Identität) β; für, zum Lohn, als Belohnung γ. 3. nach, gemäß, im Verhältnis zu α; vermöge, kraft β. | 1. α Pro heißt mit dem Rücken, ante mit dem Angesichte dem Gegenstand zugewandt: sedens pro aede Castoris *Ci* pro curia *L* pro portis in statione erant *C*; daher copias pro uallo collocare *C* vor dem Lager u. so auch latein.: pro castris producere *C* eigtl. ließ sie vor dem L. aufziehen. | β pro suggestu loqui *C* ⟨vorn⟩ auf, statio est pro opere *L* ⟨vorn⟩ auf den Werken, laudati pro contione *L* ⟨vorn⟩ in der Vers., pro tribunali *Ci* pro tectis saxa mittere *S* ⟨vorn⟩ auf den Dächern. | γ haec cum contra legem proque lege dicta essent *L* pro patria mori *H* pro libertate loqui *N* orationes pro se et in alios *L*. | 2. α pro uallo carros obiecerunt *C* pro consertis linteas dedit *N* utuntur taleis pro nummo *C* pontifex pro conlegio respondit *Ci* pro consilio imperatum est *S* im Namen des C.; class.: pro consule, pro praetore (Statthalter an Consuls oder Prätors statt), cum pro praetore Athenas uenissem *Ci* (als Proprätor), cui et legatus et pro quaestore fuisset *Ci* C. Atilii pro consule nomine *Ci* im Namen des Proconsul A. Daraus später die Wörter proconsul u. a., § 44; medici imperiti pro salutaribus mortifera conscribunt *Ci*. | β pro noxiis conciduntur *N* als Sch., pro indomito equus relinquebatur *Cu* als unzähmbar, pro damnato esse *Ci* so gut wie v., pro perfuga *NC* als Überläufer, pro occiso sublatus *C* für todt, pro certo scire *L* polliceri *Ci* ponere *C* (für) gewiss, pro uiso renuntiare *C* als Thatsache, facit hoc pro amico *C* pro amicis *L* als Fr., freundschaftlich, se pro ciue gerere *Ci* als Bürger. | γ gratiam referre pro meritis *NC* ulciscei aliquem pro scelere *C* pro frumento pecuniam soluere *Ci* pro beneficio par gratia refertur *Ci*. | 3. α pro opinione *N* nach Erwarten, angusti fines pro gloria belli *C* im Verhältnis zu, nemo est, qui non pro suis opibus defenderit *Ci* nach Vermögen, pro uiribus *Ci* pro se quisque *C* jeder nach Maßgabe seiner Kraft, pro uirili parte *Ci* pro portione (s. u. portio) *L* = pro rata parte *C* nach bestimmtem Verhältnisse, pro tempore et pro re *C* nach Zeit u. Umständen. | β pro eo, quod *Ci* weil demnach, pro eo, ac (atque, quasi) *Ci* vermöge dessen, pro eo, ut *Ci* je nachdem, als.

NB. prō, als *abl.* lang, kürzt sich vor Vocalen: prō-auus, prō-inde, prō-hibere, erscheint ferner oft kurz vor f.: prō-fānus, prō-fugus, prō-ficisci u. a.

proagorus, i, *m.* (Fw. προάγορος, dor. 'Sprecher' Titel des Ortsvorstands in verschiedenen sicilischen Städten) ad se proagorum hoc est summum magistratum uocari iubet *Ci*.

prŏ-auītus 3 von den Urahnen geerbt: regna *O*; von:

prŏ-auus, i, *m.* (auus) Urgroßvater (d. h. Vater des Großvaters oder der Großmutter) α; Vorfahr, Ahnherr, Ahne überhaupt β. | α proauus est aui paterni aut materni pater, item auiae (Großmutter) paternae aut maternae pater *Paulus*. | β uestri proaui Plautinos sales laudauere *H* quis proauum huius ultus est? *Cu*.

probābilis, e, *adv.* probabiliter (probare) beifallswert, gut, tauglich α; annehmlich, wahrscheinlich, glaublich β. | α magnus imperator et prob. orator *N* uir ingenio probabili *Ci* pr. causa *Ci*. | β nihil sine probabili coniectura dicunt *Ci* nihil est tam incredibile, quod non dicendo fiat probabile *Ci* probabiliter dicere *Ci* argumentari *L*. Davon:

probābilitās, tatis, *f.* Wahrscheinlichkeit, Glaubhaftigkeit *Ci*.

probātio, ōnis, *f.* (probare) Prüfung, Probe,

Digitized by Google

Musterung α; Billigung, Genehmigung β; Beweisführung, Beweis γ. | α probatio athletarum *Ci*. | β ne uitiosum opus fieret? at erat probatio tua *Ci* du hattest es zu prüfen. | γ pr. scelerum *T*.

probātor, ōris, *m.* (probare) der Billiger, Gutheißer: quid interest inter suasorem facti et probatorem? *Ci* pr. rationis *Ci*.

probātus 3 (*adi. isol. PPP* v. probare) erprobt, bewährt, trefflich α; geschätzt, geachtet, beliebt β. | α ut probati et electi in prouincias mittantur *C* antistites, probatae mulieres *Ci* Caesennia femina probatissima *Ci*. | β Mit *dat.* filius suis probatus *Ci* nemo probatior primoribus patrum *L* beliebt bei.

probē (*adv.* zu probus) gut, wohl, richtig: eius aequitatem animi probe noui *Ci* fortitudo probe definitur a Stoicis *Ci* mimos scite magis quam probe actitauit *T* mit mehr Kunst als Anstand.

probĭtās, tātis, *f.* (probus) Biederkeit, Redlichkeit, Rechtschaffenheit: probitas in candidato, non linguae uolubilitas requiri solet *Ci*.

probo, āre, āui, ātus (probus, dtsch. Lw. prüfen, Fw. probieren) I. untersuchen, besichtigen; *metaph.* beurtheilen α; anerkennen, billigen, gutheißen, genehmigen, Beifall schenken β. II. einem etwas annehmlich machen, Beifall verschaffen, α; glaublich machen, darlegen, beweisen β. | I α censores uillam publicam in campo Martio probauerunt *Ci* „collaudierten", munera pr. *T* uulgus amicitias utilitate probat *O*. | β hoc consilio probato *N* Commii uirtutem probauit *C* consurgunt ii, qui et causam et hominem probant *C* Ioue non probante *H* gegen den Willen, maxime consulatum meum Pompeius probauit *Ci*; mit bopp. *acc.*: eum probauit iudicem *Ci* anerkennen als = omnes Vercingetorigem probant imperatorem *C* Thucydidem auctorem *N* gelten lassen. Mit *inf.*: aptari remos *Cu* für gut finden, Pompeium sequi *C*; *acc. c. inf.*: ciuitas eum suffecturum armis probat *T* erkennt an, daß er waffenfähig sei. | II α haec Pompeio probantur *Ci* id Memnoni probari posse *Cu* einreden, non uereor, ne hoc officium meum Seruilio non probem *Ci* suam probare operam studebant *C* nostram causam cuiuis probabimus *Ci*; bes. oft *refl.*: Ligarius in ea legatione sociis ita se probauit *Ci* machte sich beliebt bei, empfahl sich od. *medial*: minus probatus parentibus *N* mißfiel den Elt., *occ.* quem pro illo probare uelles *Ci* für ihn ausgeben. | β tantum te crimen probaturum putas? *Ci* ipsi Catoni rationem facti mei probem *Ci*; mit *acc. c. inf.*: probat illis perfacile factu esse *C* hoc difficile est probatu *Ci* schwer zu beweisen.

probrōsus 3 (probrum) beschimpfend, schimpflich α; lasterhaft, schändlich β. | α nullum probrosum crimen *Ci* pr. carmina factitare *T* Pasquille schreiben, pr. sermones *T* pr. ruinae Italiae *H*. | β uitā probrosus et opertus infamiā *T*.

probrum, ī, *n.* (*subst. isol. n.* eines *adi.* pröber, bra, brum vgl. gr. προφέρω verwerfen, § 1**) Vorwurf, Schmähung α; *meton.* Schimpf, Schande β; Schandthat, schimpfliche Handlung; *occ.* Unzucht γ. | α optimum uirum probris maledictisque uexauit *Ci* alios probris, multos laude, omnes promissis accendens *T* probra dicere alicui *O* iacere in aliquem *T* iactare *L* fundere *T* (schleudern). | β paupertas probro habetur *S* uitam rusticam probro esse putas? *Ci* zur Schande gereichen, probrum castis, infamiam bonis inferre *Ci*. | γ ignauiae luxuriaeque probra *S* paterna probra et uitia *Ci*; *occ.* probri insimulasti pudicissimam feminam *Ci*.

probus 3 (zu pro wie superbus zu super 'entsprechend', 'passend') tüchtig, gut α; *metaph.* gut (in moralischem Sinne), rechtschaffen, sittsam, bescheiden β. | α adfer hic duas clauas sed probas *Pl* probum nauigium *Ci* pr. ingenium *Ci* ein guter Kopf. | β ex improbo parente probus filius *Ci*.

Proca od. **Procās,** ae, *m.* König von Alba, Vater des Numitor u. Amulius *LO*.

procācitās, tātis, *f.* Zudringlichkeit, Frechheit *NCiT*. Von:

procax, ācis, *adv.* procāciter (von procāri, sehr begehrlich:) frech, zudringlich, unverschämt: meretrix, mulier pr. *Ci* uerna *H* pr. ore *T*; mit *gen.*: pr. otii *T* begierig nach Ruhe; *metaph.* procaciter ortus sermo *Cu* feminas inlustres procacibus scriptis diffamare *T*; austri procaces *V* ungestüm; vgl. procella.

prō-cēdo, ere, cessi, cessum est vorwärts schreiten, hervortreten, vorgehen, kommen, vorrücken; *occ.* 1. ausrücken, marschieren, vorrücken (militärisch). 2. erscheinen (von Gestirnen und im öffentl. Leben) α; *metaph.* vorrücken, vor-, hervorkommen, weiterkommen; *occ.* fortdauern β; Fortschritte machen, fortschreiten; *occ.* steigen, weitergehen γ; Erfolg haben, vonstatten gehen; *occ.* glücken δ. | α pueri uisum processerant *S* waren hinausgegangen, huic ciuitas obuiam processerat *Ci*; vgl. obuius procedit *S*. Der Ausgangspunkt im *abl.*: castris procedere *V* procedit e praetorio *Ci* extra munitiones *C* de castris *S* ab aula *O*. Das Ziel *acc.*: Babylonem *Cu* in medium *Ci* ad litus *O* ante portam *L*; *occ.* 1. ea temeritate in aciem processum est *L* paullo longius a castris *C* paulatim pr. *C* uiam tridui pr. *C*. 2. processit uesper (Abendstern) Olympo *V* Caesar cum ueste purpurea processit *Ci* erschien öffentlich, procedere in contionem *L* auftreten in der V. = pr. in medium *Ci*. | β procedunt naues *C* uineae *S* procedit oratio *Ci* dies *Ci* multum diei processerat *S* war verstrichen, nox processerat *N* war schon weit vorgeschritten, si puer aetate processerit *Ci* in vorgerückterem Alter, procedebant uoces *T* 'entfuhren', magna pars operis processerat *C* war vorgerückt; von den Bauleuten: opere processerant *C* sie waren weitergekommen mit ... in ...; *occ.* stationes procedunt *L* gehen fort = dauern, währen, stipendia iis procedunt *L* der Sold läuft weiter; daher: mea bene facta rei p. procedunt *S* kommen ihr zustatten, nützen. | γ cum tantum processeris in philosophia *Ci* procedunt irae *V* quo ciborum conditiones processerunt *Ci* dicendi laude procedere *Ci*; *occ.* in dando et credendo processit longius *Ci* ging zu weit, verstieg sich, procedere in multum uini *L* 'tief ins Glas gucken', eō uecordiae processit, ut ... *S* ging so weit in seiner ... | δ ei pulcherrime priora processerant *Ci* cui bene quid processerit *Ci* haec minus prospere procedebant *N*; *occ.* ei homini consilia procedunt *L* ut ferro grassaretur, quando uenenum non processerat *T* seinen Erfolg hatte.

procella, ae, *f.* (zu procax wie loquela zu loquax) 'Ungestüm'; Vgl. (ualidi uenti conlecta procella *Lucrez*) *occ.* Sturmwind, Sturm α; Reiterangriff, 'Sturm' β; *metaph.* Aufruhr, Unruhe, Sturm γ. | α mare Caspium uexant inaequales procellae *H* procella niuem effuderat *Cu*. | β equestrem procellam excitemus oportet *L* legiones equestri procellā fundere *T*. | γ uita remota

Digitized by Google

a procellis inuidiarum *Ci* plebs agitatur tribuniciis procellis *L* ciuiles procellae *N* prima pericli procella *L* Anſturm. Davon:

procellōsus 3 ſtürmiſch, voller Stürme (mare, uer *L*), ſtürmend (uentus *LO*).

proceres, um, *m.* (prō, Stamm von prō und cer = Haupt vgl. cer-nuus) die Häupter *α*; Anführer, Vornehmſte, Ariſtokraten *β*. | *α* proceres proprie capita trabium extra parietem prominentia *Seruius* nach *Varro*. | *β* proceres Latinorum *L* 'Häupter', pr. ciuitatis *T* iuuentutis *L* des Ritterſtandes.

prōcēritās, tātis, *f.* hoher Wuchs, Länge, Schlankheit: cameli adiuuantur proceritate collorum *Ci* te hominis proceritas perpulit *Ci* pr. arborum *Ci*. Von:

prō-cērus 3 (aus d. *abl.* prō cēra rückgebildet, vgl. sincerus u. § 44 'wie aus Wachs') hoch u. ſchlank, ſchlank, geſtreckt: longā procerior alno *O* procera membra *T*; dann: aues procero rostro *Ci* proceri lupi *H* die langgeſtreckten Hechte, procēra: producta, quasi ex cera *Festus*.

prōcessio, ōnis, *f.* (procedere, dtſch. Fw. Proceſſion) das Vorrücken: magis reditus quam processio *Ci*.

prōcessus, ūs, *m.* (procedere) das Fortſchreiten; claſſ. *metaph.* Fortſchritt, Fortgang *α*; *occ.* guter Fortgang *β*. | *α* processus dicendi *Ci*. | *β* fortuna tua processūs habeat *O*.

Prochyta, ae, *f.* oder **Prochytē,** ēs, *f.* (προχύτη, d. h. Anſchwemmung), j. Procida vor dem miſeniſchen Vorgebirge im Buſen von Neapel.

prō-cido, ere, procidi (cadere) vorwärts fallen, vorwärts niederfallen: turres cum ingenti fragore prociderant *Cu* rex procidit ad pedes Achillei *H*.

prō-cinctus, ūs, *m.* (cingere) Rüſtung; nur in d. Vbdg.: in procinctū 'in der Rüſtung', d. h. in Kampfbereitſchaft, carmina in procinctu facta *O* unter d. Waffen, milites in procinctu et castris habiti *T* in Waffenübung gehalten; juriſtiſch: testamentum in procinctu facere *Ci* eine Art des letzten Willens ohne Förmlichkeiten, indem der Soldat, ehe er in die Schlacht geht, ſeinen letzten Willen den Kameraden mittheilt.

prō-clāmo, āre, āui, ātus laut rufen, laut ſchreien: magna proclamat uoce Diores *V*, mit Ausſage: pater proclamat se filium iure caesum iudicare *L*.

Proclēs, is, od. ī *m.* (Προκλῆς) Sohn des Ariſtodemos, König von Sparta, Stammvater des einen ſpart. Königsgeſchlechtes der Procliden.

prō-clīno, āre, aui, ātus vorwärts beugen, neigen: Nereus mare in litora proclinat *O*; *metaph.* res proclinata *C* ſchlechtem Ausgang ſich zuneigend.

prō-clīuis, e (clīuus) bergabgehend, abſchüſſig, abhälbig *α*; *metaph.* zu etwas geneigt, geeignet, bereitwillig *β*; leicht auszuführen *γ*. | *α* semita procliuis *L*; *subst.* hostes per procliue pellere *L* bergab. | *β* ad morbum uidetur procliuior *Ci* amicitia ad comitatem procliuior *Ci*. | *γ* procliuia anteponuntur laboriosis *Ci* iis erat procliue flumen tranare *C* es war ihnen ein Leichtes; *adv.* procliuī (*loc.*) *Ci* od. procliue (*acc.*). Davon:

prōcliuitās, tātis, *f.* Abhang, Halde *α*; *metaph.* Geneigtheit *β*. | *α* paruulam procliuitatem digressus *Hirtius*. | *β* ad aegrotandum procliuitas *Ci*.

Procnē und **Prognē,** ēs, *f.* (Πρόκνη) Tochter des Pandion, Schweſter der Philomele (s. u.) in eine Schwalbe verwandelt; daher *meton.* = Schwalbe: meropes aliaeque uolucres et procne *V*.

proco, āre od. **procor,** āri (vgl. procus) begehren, verlangen: a procando id est poscendo procacitas nominata est *Ci*.

prō-consul, is, *m.* (§ 44, aus dem claſſ. pro consule s. u. pro rückgebildet) geweſener Conſul, der nach Verlauf ſeines Amtsjahres Statthalter in einer Provinz war: Proconſul *CiLT*. Davon:

prō-consulāris, e dem Pr. gehörig: imperium *T* ius *T* uir pr. = Proconſul *T*, ſo auch pr. allein. Aber: proc. imago *L* ein Schattenbild der Conſulargewalt (vom Militärtribunat).

prō-consulātus, ūs, *m.* die Proconſulwürde *T*.

prō-crastinātio, ōnis, *f.* Vertagung, Aufſchub: tarditas et pr. odiosa est *Ci*; von:

prō-crastino, āre, āui, ātus (crastinus dies) 'immer auf morgen verſchieben'; verſchieben, vertagen: primo rem differre ac procrastinare isti coeperunt *Ci*.

prō-creātio, ōnis, *f.* Zeugung: liberorum *Ci* und:

prō-creātor, ōris, *m.* Zeuger, Erzeuger; daher *pl.* = Eltern *Ci*; Schöpfer: pr. mundi deus *Ci*; von:

prō-creo, āre, āui, ātus zeugen *α*; *metaph.* hervorbringen *β*. | *α* ex ea duos filios procreauit *N* de matre familias *Ci* wir: „mit"; auch von Thieren: canes multiplices fetus procreant *Ci*. | *β* quales utraque ciuitas ciues procreasset *N* locus qui hanc uirtutem procreauit *Ci*.

Procris, idis, *f.* (Πρόκρις, Koſeform f. Προκρίτη) Tochter des Erechtheus, Gemahlin des Cephalus, der ſie im Walde für ein Wild hielt und unverſehens tödtete, als ſie ihm aus Eiferſucht nachgegangen war.

Procrūstēs, is, *m.* (Προκρουστής) Räuber in Attica (Damaſtes oder Polypemon) von Theſeus erlegt.

prō-cubo, are hingeſtreckt liegen: saxea procubat umbra *V*.

prō-cūdo, ere, cūdi, cūsus ſchmieden *α*; *metaph.* bilden *β*. | *α* ira procudit enses *H* (proleptiſch); uomeris dentem procudit arator *V*. | *β* linguam procudere *Ci*.

procul (aus *proculum, deminutiv zum Stamme v. prō, prae, prior. Schluſsſilbe antevocaliſch abgefallen wie in nihil = nihilum § 40) *acc.* in die Ferne, weithin *α*; *abl.* von ferne, weither *β*; *loc.* in der Ferne, weit *γ*. | *α* procul talia omina dii pellant *O* procul protectus est *O* arbitris procul amotis *S*. | *β* procul e fluctu cernitur Aetna *V* iubet ut procul tela coniciant neu propius accedant *C*. | *γ* non iam procul sed hic praesentes dii *Ci* cum iam pr. abesset *N* est procul in pelago saxum *V*. Sehr oft bei *abl.* oder *abl.* mit ab: haud pr. ab eo loco *N* unweit von ..., procul a castris constiterunt *C* fern vom Lager; und mit vollerhaltener Vdtg. des *abl.*: procul urbe *O* fern von der Stadt, procul insulā *Cu*; *metaph.* non procul abhorret ab insania *Ci* procul dubio *L* ohne Zw., procul negotiis *H* fern vom Weltgewühl, istud procul abest *Cu* das iſt durchaus nicht der Fall, p. errare *S* weit irren, quorum causas procul habeo *T* liegen mir fern, haud procul seditione erat *L* es war nahe an, haud procul est (abest), quin ... *L* es iſt nahe daran, daſs ...

prō-culco, āre, āui, ātus (calcare) vor ſich niederlegen, niederwerfen; niedertreten, niedertreten: proculcatas ranas obteret pede *Ph* pedibusque uirum proculcat equinis *O* eques sua subsidia equis pro-

culcauit *L* aper segetes proculcat in herba *O* nimes pro culcare *Cu.*

Proculēius, i, *m.* C. Terentius Pr., Bruder der Terentia, der Gemahlin des Mäcenas, röm. Ritt., Freund des Augustus, der mit seinen Brüdern, die im Bürgerkrieg ihr Vermögen eingebüßt hatten, sein Erbe theilte *H.*

Proculus, i, *m.* (vgl. s. u. procul) Mannsname, bes. der Senator Iulius Pr., dem Romulus mitgetheilt haben soll, daſs er als Quirinus verehrt werden wolle *L.*

prō-cumbo, ere, cubui, cubiturus ſich vorwärts legen, vorbeugen, nach vorn neigen *α*; ſich niederwerfen, niederfallen, ſich legen *β*; *metaph.* ſinken, fallen *γ.* | *α* (remiges) certamine summo procumbunt *V* werfen ſich in die Ruder; daher: tigna procumbunt secundum fluminis naturam *C* neigen ſich, planities procumbit sub montibus *Cu* liegt vor, d. G. dacht ſich zur Ebene ab. | *β* nostri ex uulneribus fessi procubuerant *C*; als paſſiv. Verbum gedacht: dextrā alicuius procumbere (= caedi) *V* procumbit humi bos *V*; oft von Bittenden: ad genua *L* ad pedes alicuius procumbere *C* „zu Füßen fallen"; dicht.: genibus *O*; frumenta imbribus procubuerant *C* das Getreide hatte ſich gelegt, agger in fossam procubuit *L* war geſtürzt. | *γ* res meae procubuerant *O* senatus ad infimas obtestationes procumbit *T.*

procūratio, ōnis, *f.* (procuro) Beſorgung, Verwaltung (beſ. ſtellvertretende); *occ.* die Stelle einer kaiſerlichen Finanzverwaltung, Procuratur *β*; (religiöſe) Sühnung, Reinigung *γ.* | *α* huic procurationi magistratum praefecit *Ci* mihi sacrarum aedium procurationem esse commissam *Ci* sibi procurationem incendendae urbis depoposcerat *Ci* pr. quaestoria *Ci* regni Numidiae *S.* | *β* praefecturae et procuraturae *T.* | *γ* cum terrae motus factus esset, ut sue plena procuratio fieret *Ci.*

prōcūrātor, ōris, *m.* (prōcūro) Stellvertreter, Beſorger, Verwalter; *occ.* Adminiſtrator, Geſchäftsführer *α*; Verwalter der kaiſerlichen Einkünfte, Rendant *β.* | *α* pr. regni *C* Reichsverweſer, dixit hoc L. Flauius procurator C. Matrinii *Ci* pr. ludi *T* Vorſteher der Gladiatorenſchule, legitime procurator dicitur omnium rerum eius qui in Italia non sit absitue rei p. causa quasi quidam paene dominus, hoc est alieni iuris uicarius *Ci.* | *β* ⟨Die kaiſerl. Fiscusverwalter hatten gegen die Provincialen das ius gladii:⟩ Christus Tiberio imperitante per procuratorem Pontium Pilatum supplicio adfectus erat *T.*

NB. Im Verſe: inde prōcurator nimium quoque multa prōcurat *O.*

prōcūrātrix, īcis, *f.* Beſorgerin *Ci*; von:

prō-cūro, āre, āui, ātus beſorgen, verwalten *α*; *occ.* für einen anderen verwalten *β*; ſchlimme Vorzeichen ſühnen *γ.* | *α* sacra *N* sacrificia publica *C* pecuniam maximam *Ci* rem *Ci* corpus *V* pflegen. | *β* alicuius negotia *N* alienum imperium *Cu* rationes Dionysii *Ci.* | *γ* prodigia *L* monstra *Ci* pr. atque expiare signa *Ci* ostentum *Ph.*

prō-curro, ere, curri ⟨älter cucurri⟩ cursum est hervorlaufen, laufen; *occ.* vorrücken *α*; *metaph.* (v. Örtlichkeiten) vorlaufen, auslaufen, vorragen *β.* | *α* milites uisendi causa laeti ex castris procurrebant *C* matres familias in publicum procurrunt *C* auf die Straßen, in ius procurrunt *H*; *occ.* cohortem, quae temere extra aciem procurrerat, circumueniunt *C* agmina procurrunt contra Laurentum *V.* | *β* (Sicilia) tribus scopulis procurrit in aequor *O* in saxis procurrentibus haesit *V.*

prōcursātio, onis, *f.* (procursare das Vorlaufen:) Plänkeln: uelitum, Numidarum *L.*

prōcursātores, um, *m.* „Vorläufer", d. h. Plänkler *L*; von:

prō-curso, āre (*frequ.* zu procurrere) fort u. fort vorlaufen; *occ.* plänkeln: cum ab stationibus procursaretur *L.*

prō-cursus, ūs, *m.* (procurrere) das Vorwärtslaufen, Vorrennen, Anſturm: procursu rapido inuadunt Martem *V* audentissimi cuiusque procursu *T* procursu magis militum quam ex praeparato *L.*

prō-curuus 3 vorwärts gebogen: falx, litus *V.*

procus, i, *m.* (vgl. procare) Freier: Penelope difficilis procis *H.*

procyon (*προκύων* „Vorhund") der kleine Hund, Geſtirn (das am 15. VII vor dem großen Hunde aufgeht) *CiH*; nur als *nom.* zu finden.

prōd-eo, ire, ii (prōd s. u. prō) I. hervorgehen, herauskommen; *occ.* öffentlich auftreten *α*; *metaph.* ſich zeigen, werden *β.* II. vorgehen, vorwärts rücken *α*; *metaph.* hervorragen *β.* | **I** *α* Ausgangspunkt: foribus prodit amator *O* (*abl.*) Numa prodit ab antro *O* nescioquo e gurgustio prodire *Ci*; Ziel: ad colloquium *C* prodeundi in publicum potestatem facere *Ci* ausgehen, ſich öffentl. zeigen; ſo auch bloß: prodire *L* candidato consulari obuiam prodiere multi *Ci*; *occ.* pr. in scaenam *NCi* in contionem populi *N* si testis (als Zeuge) prodierit Capito *Ci.* | *β* eloquentia prodiit in lucem *C* trat ans Licht, inuenumque prodis publica cura *H* (als . . .), aurum prodierat, prodit bellum *O* prodis ex iudice Dama *H* wirſt aus dem Freien ein Sclave. | **II** *α* si quo erat longius prodeundum *C* columbae prodeunt uolando *V* fliegen vorwärts; *metaph.* est quadam prodire tenus *H* bis zu einem gewiſſen Punkte vordringen, extra modum pr. *Ci* das Maß überſchreiten, consuetudo serpere et prodire coepit *Ci* um ſich greifen, vordringen. | *β* rupes prodit in aequor *V.*

prō-dīco, ere, xi, ctus verſchieben, verlegen (vom Gerichtstermin): praetor reo atque accusatoribus diem prodixit *T.*

prō-dictātor, ōris, *m.* § 44 Dictatorſtellvertreter: populus prodictatorem creuit Q. Fabium *L.* Andere: prodictatore.

Prodicus, i, *m.* (*Πρόδικος*) Sophiſt von Ceos, Zeitgenoſſe des Socrates.

prōdigentia, ae, *f.* (prodigere) Verſchwendung: opum *T.*

prōdigialis, e, *adv.* . . . iter (prodigium) ungeheuerlich, ſeltſam *H.*

prōdigiōsus 3 voller Wundergeſtalten (atria Circes *O*), ſeltſam, abenteuerlich (prodigiosa mendacia uatum *O*); von:

prōd-igium, ii, *n.* (zu aio vgl. adagium Sprichwort) Wunderzeichen *α*; *metaph.* Ungeheuerlichkeit *β*; *meton.* Ungeheuer *γ.* | *α* prōd-igia quod praedicunt futura *Festus.* Allgemein: prodigiis atque portentis di inmortales nobis futura praedicunt *Ci* uim Cereris multa prodigia declarant *Ci*; meiſt unglücksverheißend: prodigia piare *T* fames in prodigium accipiebatur *T.* | *β* mihi prodigium uidebatur ciuitatum frumentum improbare *Ci.* | *γ* nulla pernicies a prodigio illo (Catilina) moenibus ipsis comparabitur *Ci* non prodigium, non bellua; deus sum *O* Cresia pr. *V.*

Digitized by Google

prōd-igo, ere, ēgi, actus (agere) hervortreiben *α*; *metaph.* verſchwenden *β*. | *α* sues prodigendi in sterquilinium *Varro* 'Miſt'. | *β* egebit, qui suum prodegerit *Pl* sumptibus sua pr. *T*. Davon:

prōdigus 3 *adverbiell* prōdigē verſchwenderiſch *α*; reich *β*; hingebend, opfernd *γ*. | *α* prodigi epulis, gladiatorum muneribus, ludis pecunias profundunt *Ci*; mit *gen.*: pr. aeris *H*. | *β* pr. tellus *O* locus prodigus herbae *H*. | *γ* Paullus animae prodigus *H* der willig hingab, fides arcani prodiga *H* verrathend.

prōditio, ōnis, *f.* (prodere) der Verrath, das Preisgeben: amicitiarum proditiones et rerum publicarum *Ci* oppidi *C* B. an d. St.

prōditor, ōris, *m.* (prōdere) Verräther: nefarii patriae proditores *Ci* pr. Tantalus *O* der die Geheimniſſe der Götter verrieth; appoſitionell: exercitus pr. disciplinae *L* der Mannszucht untreu, pr. risus *H* verrätheriſches.

prō-dō, dere, didi, ditus (dare) I. 'weitergeben', weiterführen *α*; hinterlaſſen, überliefern *β*; ſchriftlich und mündlich berichten, überliefern *γ*. II. 'heraus = hervorgeben' *α*; aufſtellen, bekannt machen; *occ.* ernennen *β*; ⟨Geheimnis⟩ verrathen; *occ.* verrathen, in die Hände ſpielen, ausliefern *γ*. | I *α* qui genus a sanguine Teucri proderet *V* fortpflanzen. | *β* auspicia suis posteris prodiderunt *Ci* hoc iuris a maioribus proditum est *Ci*. | *γ* 1. de Magonis interitu duplex memoriā prodita est *N* eine doppelte Nachricht = is locus prodit memoriam *C* pflanzt die Erinnerung fort; 2. memoriā proditum est *C* es hat ſich ⟨durch Tradition⟩ die Sage erhalten, memoriā ac litteris *Ci* mündlich und ſchriftlich; litteris *Ci*; 3. belli gesta multi memoriae prodiderunt *N* haben berichtet, überliefert; mit *acc. c. inf.*: idem ossa sepulta esse memoriae prodidit *N* de eo ... *N*; daher: quae scriptores Graeciae prodiderunt *Ci* utrumque auctores prodiderunt *T*. | II *α* Medusae squalentia prodidit ora *O*. | *β* multitudini produnt, quae ex usu esse iudicauerunt *C* in reo perniciosum exemplum prodere *C* ſtatuieren, cum decretum proditur, lex ueri proditur *Ci*; *occ.* cum populo agendi ius esto ei, quem produnt patres *Ci* iter necessarium esse Miloni Lanuuium ad flaminem prodendum *Ci* interregem a patriciis prodi necesse est *Ci*. | *γ* arcana et secreta pr. *Cu* homo enuntians commissa, prodens conscios *Ci* officium pr. *Ci* der Pflicht untreu werden, fidem *S* brechen, crimen prodere uultu *O* uultus prodit gaudia *H occ.* me hostibus prodidit *Ci*; aquilam hostibus *C* populos fidei suae commissos *Cu* aliquem ad mortem pr. *V* dem Tode überliefern, in cruciatūs *L*.

prō-doceo, ēre vorpredigen, lehren *H*.

prō-dūco, ere, xi, ctus I. vorführen; *occ.* ausrücken laſſen *α*; einführen, auftreten laſſen, vorführen; *occ.* geleiten *β*; verleiten, hervorlocken, verlocken *γ*. II. weiterziehen, ausdehnen *α*; großziehen, erziehen; *occ.* erzeugen *β*; befördern, emporbringen *γ*. | I *α* scamnum producere lecto *O* vor ... ziehen, iumenta produci iubet *C* eo duces producuntur *C*; *occ.* copias pro castris *C* milites centuriatim *C* in aciem *C* milia peditum *N*. | *β* pr. aliquem in consilium *Cu* producit seruos *C* (als Zeugen), harum rerum testis produco *Ci* produci e carcere *Ci* ciuis Romanos ad necem producere *Ci* seruos ad supplicium *Ci*; beſ. von den Tribunen, welche Bürger und Beamte in den Comitien citieren: cum a tribuno pl. consul in contionem productus esset *Ci* vgl. productus est ab eo Cn. Pompeius *Ci* puerum pr. *Ci* (um Mitleid zu erregen), histrionem *Ci* auf der Bühne auftreten laſſen; *occ.* noua nupta producit uirum *O* gibt ihm das Geleite, tua funera mater produxi *V* dir das letzte Geleite gegeben. | *γ* aliquem dolo in proelium *N* notitiā Septimi productus nauem conscendit *C* fugā Volusenum produxit longius *C* quo discordia ciues produxit! *V*. | II *α* producta longius acie circumuenire nostros contendebant *C* durch Ausdehnung ...; daher *metaph.* von gedehnter Ausſprache: (syllaba) producatur, quae nunc correptius exit *O*; zeitlich: conuiuium ad multam noctem pr. *Ci* sermonem *Ci* hinziehen, uitam ad centesimum annum *Ci* lebte bis ..., produxi uitam *N* friſtete das L., spem uitae eo usque *T* iucunde cenam pr. *H* wir ſaßen lang zu Tiſche; *occ.* hunc condicionibus produxit *Ci* er zog ihn hin, hielt ihn hin, rem in hiemem prod. *C* verſchieben, res producitur *C* ſchleppt ſich hin. | *β* qui te produxit, arbos! *H* tempus pr. semen in aristas *O* sui similem produxit filium *Ci*; *occ.* qualia nunc hominum prod. corpora tellus *V* noua (uocabula) genitor producit usus *H*. | *γ* remiges ex nauibus onerariis pr. *C* zum Flottendienſte verrüden laſſen, produci ad dignitatem *Ci* (Catonem) non pro illius dignitate produxeras *Ci* eum omni genere honoris producere non destiti *L*.

prōductio, ōnis, *f.* (prōdūcere) Verlängerung: temporis *Ci* uerbi *Ci*; *occ.* syllabae *Ci* Dehnung.

prōductus 3 (*adi. isol. PPP* v. prodūcere) I. verlängert, lang *α*; *metaph.* gedehnt ausgeſprochen *β*; ſich in die Länge ziehend *γ*. II. Vorzüglich. | I *α* ibant (equites) productiore cornu sinistro *T* neue minor neu productior sit fabula *H*. | *β* syllaba pr. et longa *Ci*. | *γ* dolores longinquitate producti uehementius torquent *Ci*. | II als Überſetzung des ſtoiſchen Kunſtworts (vgl. s. u. praecipuus, praepositus) *προηγμένα*: id est producta *Ci*.

pro-ēgmena, orum, *n.* (Fw. *προηγμένα*) bei den Stoikern „vorzüglichere Dinge", die zwar nicht das Gute ſelbſt ſind, aber ihm zunächſt ſtehen.

proeliātor, ōris, *m.* Streiter, Krieger *T*; *nom. ag.* v.

proelior, āri, ātus sum kämpfen, fechten, ſtreiten: pedibus *C* zu Fuß, curru *T* zu Wagen, legiones in ipsis fluminis ripis proeliabantur *Ci* proelians interficitur *C* im Kampf, proeliantium clamor *Cu*. Von:

proelium, ii, *n.* Vorſtoß, Kampf *α*; Treffen, Gefecht *β*. | *α* aethere uenti proelia tollunt *V* cerui proelia miscent *V*. | *β* proelio hostem lacessere *C* durch einen „Vorſtoß", pr. equestre *C* quinque proeliis terrestribus, tribus naualibus *N* Land-, Seeſchlacht, pr. Plataeense *N*; bei Pl. apud Salamina *N* pr. committere *CiC* „einhauen", pr. facere *N* „liefern", proelium cum aliquo inire *L* 'Zweikampf'.

Proetus, i, *m.* (*Προῖτος*) König in Tiryns, Bruder des Acriſius, nachmals von Perſeus in Stein verwandelt *O*; darnach **Proetides,** um, *f.* (*Προιτίδες*) drei Töchter des P., Lyſippe, Iphinoe und Iphianaſſa, die in bacchiſchem Wahnſinn ſich für Kühe hielten *O*.

profāno, āre, āui, ātus (Fw. 'profanieren') entweihen, entheiligen *α*; ſchänden *β*. | *α* plebs sciuit, ut saera profanarentur *L* spernit deum festumque profanat *O*. | *β* pudorem pr. *Cu*. Von

prō-fānus 3 (was außerhalb des Tempelbezirks — fanum — liegt) unheilig, ungeweiht 'profan' *α*; *occ.*

Digitized by Google

⟨in einen Gottesdienst⟩ nicht eingeweiht, ungeweiht *β*; gottlos, ruchlos *γ*. | *α* siue sacer, siue profanus locus esset *N*; *subst.* publica priuatis secernere, sacra profanis *H* Volks- und Altargut. | *β* quis Cereris ritus ausit uulgare profanis? *O* procul este profani *V*; *metaph.* odi profanum uulgus *H* den Musen abhold. | *γ* poenas mentis profanae cepit *O*; daher: pr. bubo *O* unheilkündend.

prōfectio, ōnis, *f.* (proficisci) Aufbruch, Abmarsch, Abreise: omnibus rebus ad profectionem comparatis *C* consilium profectionis et reuersionis meae *Ci*; *metaph.* profectio pecuniae *Ci* Herkunft.

prō-fectō (§ 35.5 = 'prō facto' thatgemäß') in der That, fürwahr, wahrlich, sicherlich u. a.; affirmativ: audistis profecto dici Epicureos omnia uoluptate metiri *Ci*; negativ: profecto nihil est iam sanctum et sincerum in re publica *Ci* profecto ne conatus quidem esset dicere *Ci*.

profectus, ūs, *m.* (prōficere) Fortschritt, Erfolg: sine profectu *O* vergeblich, uerba profectu carent *O* sind verloren.

prō-fero, ferre, tuli, lātus I. hervortragen, -bringen, -holen; *occ.* vorführen, aufführen *α*; *metaph.* bekannt machen, zeigen, zum Vorschein bringen, veröffentlichen; *occ.* erwähnen, anführen *β*. II. vorwärts = weiter tragen, vorrücken *α*; *metaph.* ausdehnen, erweitern; *occ.* verlängern *β*; verschieben, vertagen *γ*. | I *α* telum quod latebat protulit *N* proferebant purpuram alii, alii tus et odores *Ci* Massilienses tormenta armaque ex oppido proferunt *Ci* (zur Auslieferung), numeros ex arca pr. *Ci*; daher: rana profert caput e stagno *Ph* 'hebt', 'steckt' heraus, digitum pr. *Ci* den (Zeige)finger ausstrecken, matres liberos in conspectum proferebant *C* brachten vor Augen = zeigten, testamentum Alexandriae proferebatur *C* fand sich, zeigte sich in A.; *occ.* proferrem libros, si negares *Ci* proferam testes, proferam legatos *Ci*. | *β* in eo domo nihil geritur, quod foras proferendum sit *Ci* ingenium pr. *T* zeigen, turpissimum illud facinus in medium protuli *Ci* omnium flagitia *Ci* entdecken, nihil possunt ex litteris in lucem proferre *Ci* ans Licht schaffen, zustande bringen, ad famam proferre *T* in Ruf bringen; *occ.* exempla nota proferam *Ci* satis est unam rem proferre *N* quid uinolentiam tuam proferam? *Ci* soll ich reden von? | II *α* gradum profer *Ennius* schreite vor; bildl.: unde pedem proferre pudor uetat *H* weiterzugehen, uineas proferre vorschieben, vgl. signa ad castra pr. *L* aufbrechen, arma pr. *LCu* vordringen. | *β* agri finis armis proferre mauult quam iure defendere *Ci* pomoerium *L* munitiones tota nocte proferunt *C* imperium super Indos *V*; bildl.: fines officiorum *Ci*; *occ.* beatam uitam usque ad rogum proferre. | *γ* diem proferre *L* proferre fata parentis *V* den Todestag, Tod, res pr. *Ci* Gerichtsferien eintreten lassen: ea prudentia Romae rebus prolatis nihil ualet *Ci* zu Rom in den Ferien, exercitum pr. *L* die Versammlung aufschieben.

professio, ōnis, *f.* (profiteri) Anmeldung, öffentliche Angabe, „Fassion" *α*; *meton.* das (öffentlich angemeldete) Gewerbe, „Profession" *β*. | *α* professio agri Leontini est ad iugerum XXX *Ci* das Gebiet von L. ist auf 30 J. fatiert, aratorum professiones *Ci* Steuerbekenntnisse, flagitii *T* Anmeldung zur Prostitution. | *β* professio bene dicendi *C* magicae artis *Cu*.

professor, ōris, *m.* (profiteri) ein öffentlicher (angemeldeter) Lehrer, „Professor": Latinae eloquentiae pr. *Suetonius* Davon:

professōrius 3 schulmeisterlich, pedantisch: lingua *T*.

pro-festus 3 unfestlich, nicht festlich: profesti dies quia procul sunt a religione numinis *Festus* festis profestisque diebus *L* an Fest- u. Werktagen = dicht.: lux profesta *H*.

prō-ficio, ere, fēci, fectum est vorwärts kommen *α*; *metaph.* Fortschritte machen, etwas ausrichten *β*; nützen, dienen, helfen *γ*. | *α* nuntiatur Ariouistum tridui uiam a suis finibus profecisse *C* habe zurückgelegt. | *β* si nihil in oppidi oppugnatione profecisset *C* plus proficiebant multitudine telorum *C* uicit eum consilio neque tamen multum profecit *Ci* si modo in philosophia aliquid profecimus *Ci*. | *β* uerba profectura aliquid *O* non proficientia frena *O* unnütze, ad dicendum proficit scriptio *Ci*; bes. radice nihil proficiente curari *H* unwirksam; dazu *incoh.*:

pro-ficiscor, i, profectus sum 'ich fange an mich fortzumachen') aufbrechen, sich aufmachen, abreisen *α*; reisen, marschieren, sich wohin begeben *β*; *metaph.* weitergehen, zu etwas übergehen *γ*; von irgendwo ausgehen; *occ.* herrühren, entstehen *δ*. | *α* maturat ab urbe proficisci *C* nauibus, classe *N* zu Schiff, aber cum exercitu *N* proficiscuntur Pisandro duce *N* (gehen in See), nauis proficiscitur *Ci* sticht in See, segelt ab; comparare quae ad proficiscendum pertinent *C*. Ausgangspunkt im *abl.*: Stagirā *Cu* portu *L* oder a Persepoli *Cu* ex portu *C*. Ziel im *acc.*: Athenas *Cu* in Mediam *Cu* ad (in) bellum *C* aduersus Ptolomaeum *N* contra barbaros *N*; Zweck durch *Supin.*: uenatum profectum esse *N* auf die Jagd, jagen gehen; *Gerund.*: ad Massiliam occupandam *C*; durch dopp. *dat.*: subsidio (auxilio) Thessaliae pr. *N* den Th. zu Hilfe. | *β* ex hoc loco proficiscitur Puteolos stadia XXX *Ci* exercitus profectus ad Mutinam est *Ci*. | *γ* haec alio loco dicentur, nunc proficiscemur ad reliqua *Ci*. | *δ* ab hoc initio profectus legem promulgauit *Ci* inde proficiscitur oratio mea *Ci* Sulpicius ab optima causa profectus est *Ci*; *occ.* plura a parente proficisci non possunt *N* ex ea ciuitate pr. *N* ex municipio *Ci* a Pallante *V* entstammen, beneficium pr. a me in rem p. *Ci* wird ihm von mir erwiesen, profecti ab Aristotele *Ci* des A. Schüler.

pro-fiteor, eri, fessus sum (fateri) frei heraussagen, bekennen, gestehen, öffentlich erklären *α*; verheißen, versprechen, anbieten *β*; *occ.* amtlich angeben *γ*. | *α* Fateor atque etiam profiteor et prae me fero *Ci*; mit *acc. c. inf.*: te palam aduersarium esse profiteris *Ci*; mit dopp. *acc.*: se grammaticum pr. *Ci*; sich als Gr. ankündigen, sich Gr. nennen, daher auch = Grammatik vortragen, professus amicum *H* der sich Freund nennt. Mit Sachobject: qui philosophiam profitetur *Ci* sich mit Ph. beschäftigt, ius pr. *Ci* Rechtskundiger sein, iudicium *ST* als Angeber (Kronzeuge) auftreten, uiri cultum professi *O* die sich auf Schönheitspflege verlegen. | *β* se ad eam rem profitetur adiutorem *Ci* bietet sich an, omne studium profitebatur *C* si ad eam rem operam uestram profitemini *Ci* Varro profitetur se uenturum *C*; dicht.: magna, grandia pr. *OH*. | *γ* professus est apud praetorem *Ci* er meldete sich an, aratores iugera sua profitentur *Ci* geben an, nomen pr. *Ci* apud X uiros profitetur, quantum habeat praedae *Ci*. Davon *PPf.*: **professus** 3 *medial*: professae (*sc.* meretrices) die sich angemeldet

haben = öffentliche Dirnen; *pass.* professa arma *O* verſprochene, culpa professa *O* zugeſtandene, pr. mors *Ph* offenbarter.

prōfligātor, ōris, *m.* unſinniger Verſchwender *T*: non pr., sed erudito luxu *T.*

prōfligātus 3 niedergeſchlagen, elend *α*; ruchlos, heillos *β.* | *α* maerore adflictus et profligatus *Ci.* | *β* mortalium profligatissime! *Ci* (*adi. isol. PPP* von):

prō-fligo, āre, āui, ātus niederwerfen, überwältigen *α*; *metaph.* niederſchlagen, ſtürzen, zugrunde richten *β*; (gemüthlich) niederſchlagen *γ*; erniedrigen *δ*; zu Ende bringen, abthun *ε.* | *α* decemplicem numerum hostium pr. *N* tantas opes *N* aciem *Ci T* hostes *C* classem primo impetu *C* 'werfen'. | *β* ab tam tenui initio tantae opes sunt profligatae *N* profligatis sociis *Ci.* | *γ* maerore profligatus *Ci.* | *δ* senatoria iudicia usque eo pr. *Ci.* | *ε* deos ipsos committere ac profligare bellum *L* pugnam pr. L. proelium *T* entſcheiden, quaestio profligata et ad exitum adducta *Ci.*

prō-flō, āre, āui, ātus hervorblaſen: taurus proflauit flammas *O*; *metaph.* pectore somnum *O.*

prōfluens, tis, *adv.* prōfluenter (hervor)fließend, ſtrömend: uidi permultis locis aquam profluentem *Ci*; *metaph.* omnia profluenter, prospere *Ci* reichlich, pr. eloquentia *T*; davon *subst.*: **profluens,** tis, *f.* (*sc.* aqua): coniectus in profluentem *Ci* in einen Strom; aber auch *n. metaph.* vom Redeſtrom: Haterii canorum et profluens *T* ſein wohllautender Redeſtrom. (*isol. PPr A* von):

prō-fluo, ere, fluxi hervorſtrömen, -fließen *α*; *metaph.* vorwärts kommen *β.* | *α* Mosa profluit ex monte Vosego *C.* | *β* ab his fontibus profluxi ad famam *Ci* Messalina ad incognitas libidines profluebat *T* kam ſo weit, ſich unbekannten Leuten hinzugeben.

prōfluuium, ii, *n.* (profluere, vgl. s. u. fluuius) das Hervorfließen *Cu.*

***pro-for,** fāri, fātus sum herausſagen, ſagen: tum breuiter Dido profatur *V.*

pro-fugio, ere, fūgi *intr.* fliehen, entfliehen, ſich flüchten, das Weite ſuchen; *occ.* ſeine Zuflucht nehmen *α*; *trans.* fliehen, meiden *β.* | *α* Catilina profūgit *Ci* pedibus Hadrumetum (nach H.) profugerat *C* Syracusis (von S.) illa nocte profugit Heraclius *Ci* domo pr. *Ci* oder a domino *Ci* entlaufen; *occ.* ad Ciceronem profugerant *C.* | *β* serui profugiunt dominos *Cu* pr. agros *H.* Davon:

profugus 3 flüchtig, fliehend *α*; *occ.* verbannt *β*; *metaph.* umherſchweifend, flüchtig *γ.* | *α* Aeneas domo profugus *L* profugus altaribus taurus *T* profugi e proelio *T.* Auch *subst.*, daher mit *gen.*: Tiridates regni profugus *T.* | *β* Hannibal patriā profugus ad Antiochum peruenit *L.* | *γ* profugi Scythae *H.*

pro-fundo, ere, fūdi, fūsus vergießen, ausgießen, ausſtrömen laſſen *α*; *occ.* opfern *β*; verſchwenden, vergeuden *γ.* | *α* copiosas lacrimas *Cu* sanguinem omnem *Ci*; daher *refl.* hervorſtrömen: lacrimae se profuderunt *Ci* profusus e ceruice cruor *O*; *metaph.* multitudo se profundit *C* omne odium in me profudistis *Ci* an mir ausgelaſſen, uoluptates inclusae se profundunt *Ci* brechen los, ea quae terrae fetu profunduntur *Ci* hervorgebracht wird, quae in uitibus se nimium profuderunt *Ci* was zu üppig gewachſen iſt, clamorem, uoces pr. *Ci* ausſtoßen, animam *Ci* spiritum pro rege *Cu* ausſtrömen laſſen, aushauchen. | *β* qui sanguinem pro fortunis populi profudissent *Ci* pecuniam et uitam pro patria *Ci* Gut und Blut, omnes animi atque ingenii uires *Ci.* | *γ* diuitias profundat in libidinum gurgitem *Ci* patrimonia pr. *Ci* pecuniam *Ci* quae ego profundere ac perdere uidebor *Ci.*

pro-fundus 3 (von fundus 'abgründig'): tief *α*; *metaph.* bodenlos, unermeſslich *β.* | *α* profundum quod longe habet fundum *Festus* fluuius pr. *Cu* mare *Ci*; dicht. von der Tiefe der Unterwelt: Styx atra Manesque profundi *V* nox profunda *V* Nacht der Hölle. Dann rhetoriſch: profunda altitudo *L* caelum profundum *V* hoch, siluae profundae *Cu* dichte. | *β* prof. uenter *Cu* prof. auaritia *S* unerſättlich, profundissimus libidinum gurges *Ci* pr. os Pindari *H* tief(ſinnig); davon *subst.*: **profundum,** i, *n.* die Tiefe *α*; *occ.* Meerestiefe, Meer *β.* | *α* maris tentare prof. *O* siluarum ac montium profunda *V* die hohen Berge und dichten Wälder, me in profundum iecissem *Ci* natura in profundo ueritatem abstrusit *Ci* in bodenloſer Tiefe. | *β* filia matri omnibus est terris, omni quaesita profundo *O* Siculum profundum *O.*

profusūs 3 *adv.* e (*adi. isol. PPP* von profundere) unmäßig, ausgelaſſen *α*; verſchwenderiſch; *occ.* koſtſpielig *β.* | *α* profusē in castra tendere *L* in wilder Flucht, laetitia efficit profusam hilaritatem *Ci* ein Ausbruch ... pr. luxuries *Ci* cupido *T* pr. sumptus *Ci.* | *β* tam perditus ac profusus nepos *Ci*; ⟨zeugmatiſch⟩ mit *gen.*: alieni adpetens, sui profusus *S*; *occ.* amare pr. epulas *Ci.*

prō-gener, eri, *m.* Schwiegerenkel: progenerum appellat auus neptis suae uirum *Festus.*

prō-genero, āre ⟨weiter⟩ erzeugen: non progenerant aquilae columbam *H.*

prō-genies, ēi, *f.* (gignere) Abſtammung, Geſchlecht *α*; *meton.* Nachkommenſchaft, Nachkommen; *occ.* Nachkomme, Sohn *β.* | *α* uirtutem, non progeniem quaerere *Ci.* | *β* ueteres se progeniem deorum esse dicebant *Ci* Procles et Eurysthenes principes ex progenie Herculis Spartae reges fuerant *N*; *occ.* Bacchus progenies Iouis *O* Miltiadis progenies (= Cimon) *N*; *metaph.* carmina ... progenies mea *O.*

prō-genitor, ōris, *m.* ('Vorvater') Stammvater, Ahnherr: Eurysthenes progenitor maiorum Agesilai *N.* *Nom. ag.* von:

prō-gigno, ere, genui, genitus gebären: te saeuae progenuere ferae *O* eae res ex seminibus progignuntur *Ci* entſtehen.

prō-gnātus 3 (*isol. PPP* zu pro-(g)nascor) ⟨von Voreltern⟩ abſtammend *α*; ⟨von Eltern⟩ geboren *β.* | *α* Tantalo prognatus, Pelope natus (d. i. Atreus) *Ci* prognati ex Cimbris, a b Dite patre *C*; mit bloß. *abl.*: magno consule prognatus *H.* | *β* Castor gaudet equis, ouo prognatus eodem pugnis *H* artes quas quiuis semet prognatas docet *H.*

Prognē s. u. Procnē.

prognōstica, ōrum, *n.* (Fw. προγνωστικά) Wetterzeichen (Titel einer von *Ci* überſetzten Schrift des Aratus).

prō-gredior, i, gressus sum (gradi) vorwärts-, fort-, verſchreiten, vorgehen; *occ.* vorrücken *α*; *metaph.* ſteigen, Fortſchritte machen *β*; (in der Rede) weitergehen *γ*; (im Alter) vorrücken *δ.* | *α* ut regredi quam progredi mallent *Ci* Roma progreditur ad complectendum con-

Digitized by Google

seruatorem suum *Ci*; *occ.* von Truppen: milites in locum iniquum progrediuntur *C* longius a castris *C*; mit *acc.*: naues soluit paulumque a portu progressus *C* tridui uiam pr. *C*; mit *supin.*: longius pr. pabulatum *C*. | β longius eius amentiam progredi uidebat *C* estne aliquid ultra, quo crudelitas progredi possit? *Ci* uideamus, quatenus amor in amicitia progredi debeat *Ci* procedere et progredi in uirtute *Ci*. | γ nunc ad reliqua progrediar *Ci*. | δ progredientes aetates *Ci*; daher: paulum aetate progressus *Ci*. Davon:

prōgressio, ōnis, *f.* (Fw. 'Progreſſion') Fortſchritt, Zunahme, Wachsthum: omnium rerum principia parua sunt, sed suis progressionibus usa augentur *Ci* pr. ad uirtutem *Ci* und

prōgressus, ūs, *m.* das Hervorſchreiten; *metaph.* Anfang α; das Fortſchreiten; *occ.* Vorrücken; *metaph.* der Fortſchritt β. | α quae primo progressu tradit elementa *Ci*. | β nihil errat, quod in omni aeternitate conseruat progressūs et regressūs constantes *Ci*; *occ.* (hostem) progressu arcuit *Ci*; *metaph.* pr. aetatis *Ci* progressus facere in studiis *Ci N*.

prōh s. u. prō I.

pro-hibeo, (altl. prōbeo) ēre, ui, itus (habere) 'fernhalten', abhalten, abwehren α; hindern, verhindern; *occ.* verbieten β; bewahren, beſchützen γ. | α di prohibeant a nobis impias mentes *Cu* prohibenda est ira in puniendo *Ci* muſs fern bleiben, silua Suebos a Cheruscis prohibet *C* hält ab, trennt, praedones procul ab insula prohibuit praetor *Ci* hielt ſie fern, naues portu pr. *C* nicht einfahren laſſen, hostes finibus *C* fonte *C* abſchneiden. | β loci natura aditum prohibet *C* macht unmöglich, verhindert, id eos prohibere *L* ſie daran v., Alpici transitū prohibere conantur *N* am Übergange, hostes rapinis, pabulationibus *Ci* an . . ., aedificantes prohibere sunt conati *N* am Baue. Meiſt mit *inf.*: Teutonos intra fines suos ingredi prohibuerant *C*; mit flgd. Heiſchesatz: ne lustrum fieret, mors prohibuit Furi *L* prohibitus est, quominus seruum abduceret *Ci*; mit vorausgehd. Negation: nec prohiberi poterat, quin erumperet *L* prohiberi non poterant, quominus sumerent *Hirtius*; erſt ſpät: quin erumperet, prohibitus est *T*; *occ.* lex contraria prohibens *Ci*. | γ a quo periculo prohibete rem p. *Ci* Trinobantibus ab omni iniuria prohibitis *C* uxor prohibita seruitio *L* magnum ciuium numerum calamitate pr. *Ci*. Davon:

prohibitio, ōnis, *f.* die Verhinderung, das Verbot: tollendi, sceleris *Ci*.

prō-icio, ere, iēci, iectus (iacēre) vorwerfen; *occ.* vorſtrecken, vorhalten α; hinaus-, fortjagen; *occ.* verbannen β; ⟨vorwärts⟩ hinwerfen, zu Boden, beiſeite, wegwerfen γ; *metaph.* fahren laſſen, verſchmähen, preisgeben δ; hinziehen ε. | α proiectus (cani) cibus *H*; *occ.* hastam pr. *N* fällen, clipeum prae se *L* proiecto pede laeuo *V* voranſetzen; *metaph.* urbs in altum proiecta *Ci* die in die See hinausragt. | β urbs laetatur, quod Catilinam foras proiecit *Ci*; *occ.* Agrippam in insulam Planasiam proiecit *T*. | γ alga proiecta *V* ausgeworfen, aquilam intra uallum proiecit *C* galeam ante pedes proiecit inanem *V* effigiem imperatoris *T* arma pr. *C* niederlegen, sarcinas *C* wegwerfen, insignia *H* ablegen, se ad pedes alicuius *Ci* se ex naui *C* ſich über Bord werfen, se in forum *L* auf das F. eilen, se in fletus *L* ſich zu . . . erniedrigen (vgl. proiecta senatus autoritas *T* ſo tief ſteht . . .), se in iudicium *Ci* ſich eindrängen. Mit prädic. *acc.*: tribunos insepultos *L*. | δ Belgae patriam uirtutem proiecerunt *C* neque meam libertatem proiecissem *Ci* pudorem pr. *O* queritur in contione sese proiectum ac proditum a Pompeio *C* proiectis omnibus fugae consilium capere *C* mit Hintanſetzung von, animam pr. *V* das Leben hinwerfen = ſich tödten, pr. sesquipedalia uerba *H* verzichten auf, proici in miserias *S* ſtürzen. | ε ii, qui ultra quinquennium proiciantur *T*. Davon *PPP adi. isol.*:

prōiectus 3 I. hervortretend, hervorragend α; *metaph.* hervorragend, außerordentlich β; geneigt zu etwas γ. II. am Boden liegend α; *metaph.* niedrig β. | I α proiectae orae continentis *L* proiecta saxa *V*. | β proi. cupiditas *Ci*. | γ Verres semper ad audendum pr. *Ci* gens ad libidinem proiectissima *T*. | II α ad frumenti aceruum proiectus *H* proiecti ad terram *C* proiecto opem ferre *O* dem Schiffbrüchigen. | β pr. patientia seruientium *T* pr. uultus et degener *T*.

pro-inde und **pro-in** (Vgl. inde) daher, demnach, deshalb α; ebenſo, gerade ſo β. | α (Nur in Aufforderungen, die als Reſultat aus dem Vorhergehenden aufgefaſst ſind) proinde persequamur eorum mortem! *C* proinde aut exeant aut quiescant *Ci* proinde desinant aliquando . . . *Ci*. | β proinde ac si alius populus eum damnasset *N* gleich als ob = proinde quasi magnifica sint *L* proinde ut rem iudicatam obseruant *Ci* ebenſo wie.

NB. Bei Dichtern zweiſilbig: prōinde tona eloquio *V*.

prō-lābor, labi, lapsus sum I. vorwärts gleiten, ſchlüpfen α; *metaph.* zu etwas hingerathen, ſich hinreißen laſſen, auf etwas verfallen β; entfallen γ. II. herabfallen, -gleiten; *occ.* einſtürzen α; *metaph.* irren, fehlen β; ſinken, verfallen γ. | I α serpens prolabitur *Ci* elephanti clunibus subsidentes prolabebantur *L* rutſchten vorwärts. | β huc mulieris libido est prolapsa *Ci* prolabi in misericordiam *L* ad iurgia *T* in Streit gerathen, longius *Ci* zu weitläufig werden. | γ ne quod uerbum prolapsum esse uideatur *Ci*. | II α Marcellus prolabens ex equo *L* equus prolapsum per caput regem effudit *L*; *occ.* aedes Iouis uetustate prolabitur *N* prolapsa Pergama *V*. | β permultis in rebus timore prolabi *Ci*. | γ dites olim familiae magnificentiae studio prolabebantur *T* prolapsum clade imperium Romanum *L*. Davon:

prō-lapsio, ōnis, *f.* Ausgleiten: sine casu ac prolapsione *Ci*.

prōlātio, ōnis, *f.* (proferre) das Vorbringen α; die Erweiterung β; die Verſchiebung, der Aufſchub γ. | α exemplorum pr. *Ci* vielleicht auch: nominum pr. *L* = Ausſprache. | β finium *L*. | γ pr. iudicii *Ci* diei *C* des Zahlungstermins, magnitudo facinoris prolationes adferebat *T*.

prō-lāto, āre, āui, ātus (*frequ.* zu proferre) erweitern, vergrößern α; *metaph.* aufſchieben, verzögern; *occ.* hinhalten β. | α agros prol. *T*. | β dubitando et dies prolatando *S* prolatatum bellum acriter sumitur *T*; *occ.* Messalina in hortis uitam prolatare *T* friſtete, spem pr. *T* ſich weiter mit . . . tragen.

prō-lecto, āre, āui, ātus (*frequ.* zu prōlicēre) locken, anlocken, reizen: praeda animos prolectat *O* homines egentes uiatico publico pr. *Ci*.

prōlēs, is, *f.* (ſtatt *prō-oles, vgl. sub-oles und II oleo s. u.) „das Hervorwachſende", daher: Sprößling, Kind, Nachkomme α; *collect.* Nachkommenſchaft, Ge-

Digitized by Google

ſchlecht β; *occ.* Jugend, junge Mannſchaft γ. | α germana Iouis Saturni altera proles *V* prolem est enixa gemellam *O* Zwillinge, laudantur simili prole puerperae *H*. | β Romuli genti, dii, date remque prolemque *H* proles Ausoniae *V* pr. ferrea bei *Ci*; daher *metaph.* proles boum *V* Raſſe, maris proles, genus omne natantum *V* „die Kinder des Meers", proles oliuae *V* = die Beere. | γ equitum peditumque prolem *Ci* sternitur Arcadiae proles *V*. Dazu gehört nach den Alten:

prōlētārius, ii, *m.* Bürger der unterſten Klaſſe, Proletarier (die weniger als 11 000 As beſaßen, daher friegsfrei waren: a munere officioque p r o l i s e d e n d a e appellati *Gellius*).

prō-lĭcio, ere (lacere) hervorlocken, anlocken: ceteros ad spem proliceret arma sine noxa ponendi *T* uoluptatem *O* erregen.

prō-lixus 3, *adv.* ē (*adi. isol. PPP* zu liquēre) herabfließend, herabwallend α; *metaph.* reich, reichlich β; geneigt, bereitwillig γ. | α capillus passus prolixe *Terentius* tunicae prolixae prope in digitos *Gellius*. | β supra modum et prolixius f l u e r e *Gellius* id prolixe accumulateque fecit *Ci*. | γ prolixe pollicori *Ci* animus pr. *Ci*.

prō-loquor, i, locūtus sum ausſprechen, herausſagen, nennen: illo uersus qui uetat: artém pudére próloqui, quam fáctités *Ci* proloqui caelo Medeae miserias *Ennius* Canuleius proloquitur s e . . . prohibiturum e s s e *L*.

prō-lūdo, ere, lūsi (Fachwort der Gladiatorenſchulen) eine Vorübung machen, ſich einüben: sic ubi prolusit, rudibus relictis spicula promit ⟨Amor⟩ *O* ad pugnam pr. *V*; *metaph.* ipsis sententiis pugnare, quibus proluserunt *Ci*.

prō-luo, ere, lui, lūtus (lauere) abſpülen, ausſpülen, befeuchten α; wegſpülen β; anſchwemmen γ. | α in uino prolue rore manus *O*; d i c h t. vom Trinken: pleno se proluit auro *V* leerte den Becher (eigtl. er befeuchtete ſich); daher: multā prolutus uappā nauta *H* mit ſchlechtem Kräzer tüchtig angeſchwemmt, praecordia mulso pr. *H* ſich den Magen ſpülen. | β tempestas niues proluit *C* saxum de uertice montis imber proluit *V*. | γ pisces fluctus in litore proluit *V*.

prōlusio, ōnis, *f.* (prolūdere) Vorübung, Probe *Ci*.

prōluuiēs, ēi, *f.* (prō-*luuere = luere) Ausſtrömung: Appiā ad Martis mira pr. *Ci* = Überſchwemmung; foedissima uentris pr. *V* Unrath.

prō-mereo, ēre, ui od. **prō-mereor,** ēri, itus sum *trans.* verdienen, ſich würdig machen α; *intrans.* (claſſ. *depon.*) ſich verdient machen, ſich Verdienſte erwerben β. | α si quam promerui poenam *O* suo beneficio promeruit, se ut ames *Ci*. | β paratiores ad bene d e multis promerendum *Ci*. Davon *PPP subst. isol.*: **prōmeritum,** i, *n.* Verdienſt: hoc maius est uestrum in nos promeritum *Ci*.

Prōmētheus, (*Προμηθεύς*) Titane, Sohn des Japetos, (Bruder des Epimetheus) Deucalions Vater, der Menſchenbildner, der dem Zeus das Feuer ſtahl, um ſeine Thongeſtalten damit zu beleben. Zur Strafe wird er an den Caucaſus geſchmiedet, wo ein Geier an ſeiner Leber zehrt, bis Hercules dieſen erlegt. *Declin.* gr. ĕus, eos, ⟨ĕi⟩, eă, ĕu; lat. analog. § 38 ĕūs, ĕi, ⟨ĕō⟩, ĕum . . . ⟨ĕō⟩. Davon: **Prōmēthiadēs** und **Prōmēthidēs,** ae, *m.* des Pr. Sohn: Deucalion *O*.

prō-mineo, ēre hervorragen, -ſtehen α; *metaph.* ſich erſtrecken β. | α prominentes orae *T* promunturium prominet in altum *L* collis in pontum *O*; davon *subst.* in prominenti litoris *T* Vorſprung, prominentia montium *T* Ausläufer; *occ.* coma prominet in uultus *O* hängt ins Geſicht, pr. rostrum *O* ungues *Cu* corpora prominent ore *H* ragen aus dem Waſſer, silua prominet Algido überragt, ragt auf . . ., pectore nudo *C* ſich über ⟨die Mauer⟩ neigen. | β gloria in posteritatem pr. *L* iustitia foras pr. *Ci* tritt hervor.

prō-miscus od. **prō-miscuus,** *adv.* ē od. uē (vgl. miscere) gemiſcht, gemeinſchaftlich, ungeſondert α; *metaph.* gemein, gewöhnlich β. | α aurium iudicium promisce stultis et sapientibus datum *Ci* ni supplicium in malos praesumat, se usurum promisca caede *T* comitia, connubia promiscua *L* Patriciern u. Plebeiern gemeinſchaftlich, diuina atque humana promiscua habere *S* für gleichgiltig halten, p r o m i s c u e campo frui malitis quam p r o p r i e *Ci*; *subst. n.* in promiscuo esse *LT* zugänglich, offen ſein, in promiscuo habere *L* gemeinſam beſitzen. | β promiscua ac u i l i a mercari *T* cognomentum pr. *T*.

prōmissio, ōnis, *f.* (promittere) Verheißung, Verſprechung: mit *gen. obi.*: scelerum, praemiorum *Ci*.

prōmissor, ōris, *m.* (promittere) Verheißer; *occ.* Prahler: quid dignum tanto hiatu feret pr. *H*.

prōmissum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* v. promittere) Verheißung, Verſprechen: minis et promissis sollicitare *Ci* seruum spe promissisque corrumpere *Ci* nec metus nec promissa *Ci* pr. facere *Ci* praestare *L* dare *O* erfüllen, non dare *O* verweigern, promissis stare *Ci* manere *V* halten, erfüllen, pr. exigere *Ci* einmahnen.

prōmissus 3 (*adi. isol. PPP* v. promittere) herabhangend, lang: capillo longo barbaque promissa *N* capillo promisso sunt *C* tragen langes Haar, coma *O*.

prō-mitto, ere, mīsi, missus 'vorſchicken': wachſen laſſen α; *metaph.* (in Ausſicht ſtellen) verſprechen, zuſagen, verheißen β. | α constat multos mortales capillum ac barbam promisisse *L* (als Zeichen der Trauer). | β siquid praestare debui, promitto *Ci*; mit O b j.: Alfenus uadimonium promisit *Ci*; mit *dat. pers.*: pecuniam argentario promittit Aebutius *Ci*; mit *praedic. acc.*: me promisi ultorem *V* kündigte mich als R. an; mit *acc. c. inf.* ⟨*fut.*⟩: promitto Caesarem semper fore talem ciuem *Ci* omnia se facturum promittit *S*, ⟨*praes.*⟩ Alfenus promittit Naeuio sisti Quinctium *Ci*; *occ.* b e n e pr. *Ci* Glück verheißen, pr. a d cenam *PhCi* Einladung annehmen, zuſagen, templum pr. *Ci* geloben, weihen, promittere damni infecti (*sc.* promissum) *Ci* für möglichen Schaden Erſatz verheißen.

prōmo, ere, prompsi, promptus (ſtatt *pro-emere) hervornehmen, hervorholen, herausbringen α; *metaph.* herausbringen, -geben, -laſſen β; enthüllen, an den Tag bringen, a. d. T. legen γ; *occ.* offenbaren, ſich ausſprechen, ſich äußern δ. | α Abſ. diem qui p r o m i s et c e l a s *H* der erſcheinen läßt, pridem prouisum uenenum promere *T* herausnehmen. Der Ausgangspunkt durch *abl.*: uina promens d o l i o *H* vom Faſſe, pugionem u a g i n ā *T* ziehe aus; mit Präpoſ.: signa (pecuniam) e x aerario *L* tela e oder d e pharetra *O* medicamentum d e narthecio *Ci*; *reflexiv*: cauo se robore promunt *V* kommen heraus. | β clienti promere iura *H* in Rechtsfragen Beſcheid geben, in scenam pr. *H* auf die Bühne bringen, obscura pr. *H* zum Vorſchein bringen, in publicum *T* bekannt machen, argumenta promere *C* entlehnen. | γ miracula pr. *H* consilia *Ci* rem agitatam *Cu* saeuitiam factis pro-

mere *T* in seinen Handlungen zeigen; daher: odium pr. *T* seinem Hasse freien Lauf lassen, promite uires *V* anwenden, brauchen. | *δ* orationem pr. *T* sich in einer R. a., Natalis prompsit se missum esse *T* sagte.

prō-moneo, ēre voraus warnen: de periculis uocc Iouis promoneri *Ci.*

prōmontōrium s. u. promuntōrium.

prō-moueo, ēre, mōui, mōtus vorwärts bewegen, vorschieben; *occ.* 1. vorrücken lassen. 2. erweitern *α*; *metaph.* fördern, heben *β*; befördern, avancieren lassen *γ*. | *α* unum promōrat (= promōuerat) pedem triclinio *Ph* saxa uectibus promouent *C* scalas et machinamenta *T* machinationes *C*; *occ.* 1. Caesar legiones promouet *Hirtius* eodem die castra promouit *C* pr. castra ad Carthaginem *L.* 2. promouet Ausonium filius imperium *O* aggerem ad urbem *L* verlängern. | *β* (Bacchus) arcana promōrat (= promōuerat) loco *H* zu Tage fördern, doctrina uim insitam promouet *H* hebt. | *γ* militem ab humili ordine ad eum gradum . . . *Cu.*

promptus 3, *adv.* prompte (*adi. isol. PPP* zu prōmere) „herausgenommen": I. sichtbar, offenbar. II. bereit, vorbereitet, zur Hand *α*; leicht, bequem *β*; bereit, fertig, entschlossen, bereitwillig, willfährig *γ*. | I hoc minime latet, quod ita promptum et propositum est *Ci* aliud clausum in pectore, aliud promptum in lingua *S* prompta, occulta nouerat *T*; daher *metaph.*: dicam paulo promptius *Ci* offener, freimüthiger. | II *α* promptas habere sagittas *O* pr. eloquentia *T* schlagfertige, pr. uoluntas *N* entschlossener, fidem promptam praebere *Ci* zur Verfügung stellen, hoc uoltu et lingua promptum habuit *Ci.* | *β* promptissimā mortis uiā exsoluere uenas *T*; mit *dat.* moenia haud pr. oppugnanti *L*; mit *supin.*: promptum effectu *T*; mit *inf.*: nec mihi dicere promptum *O.* | *γ* promptissimi Vitellianorum *T* die muthigsten, quam pr. homo Septimius! *Ci* Heraclius homo non promptissimus *Ci.* Worin entschlossen durch den *loc.*: belli promptissimus *S* im . . ., animi promptus *T*; ersetzt durch *abl.*: sermone pr. *T* ingeniō, linguā *L* nemo manu promptior *L* von größerer persönl. Tapferkeit; durch Präpos.: pr. in rebus gerendis *N.* Wozu geneigt durch Präpos.: promptior ad usum forensem, ad uim *Ci* ad bella suscipienda *Ci* Balbus promptus aduersus insontes *T* willfährig gegen; später promptum in adulationes ingenium *T* pr. in pauorem *T*; ersetzt durch *dat.*: animus pr. libertati *T* Agrippina promptior Neroni *T.*

***promptus,** ūs, *m.* (von prōmere) nur in d. Bdg. **in promptū** mit Verben: sichtbar, öffentlich *α*; in Bereitschaft, bei der Hand *β*; leicht, bequem *γ*. | *α* coeperunt ingenium in promptu habere *S* zu zeigen, natura formam nostram posuit in promptu *Ci* ließ sehen, in pr. esse sichtbar sein. | *β* ea dicam, quae mihi sunt in promptu *Ci* semper in promptu habere *Ci* zur Hand (Verfügung) haben. | *γ* nec tibi in promptu est quadrupedes regere *O.*

prōmulgātio, ōnis, *f.* die öffentliche Bekanntmachung: trinūm nundinūm *Ci* leges sine pr. latae *Ci*; von:

prōmulgo, āre, āui, ātus (Abstammung?) öffentlich anschlagen lassen, durch Anschlag bekannt machen: legem de imperio *Ci* (drei Wochen vor den Comitien; vgl. s. u. lex), promulgari leges dicuntur, cum primum in uulgus eduntur *Festus*; daher: rogationem *Ci* de salute mea *Ci*; dicht.: proeliis promulgatis *Ennius* wenn Krieg angekündigt ist.

prō-muntōrium, ii, *n.* (statt *promunctorium von mungere, also = vorspringende Schnauze, Nase; vulgär: **promuntūrium**; durch VE an mons angelehnt: **promontorium**) Vorgebirge, Cap; *occ.* Bergvorsprung: Leucopetra, quod est pr. agri Rhegini *Ci*; *occ.* Hannibal in promuntorio quodam militibus Italiam ostentat *L.*

NB. Dicht. viersilbig: prōmūntōrjum *O.*

prōmus, i, *m.* (prōmere) 'Herausgeber', bes. der Küchen- u. Kellermeister *H.*

prō-mūtuus 3 im Vorhinein als Darlehen vorgestreckt: insequentis anni uectigal promutuum *C.*

prō-nepōs, ōtis, *m.* Urenkel (dicht. des Verses wegen prōnēpōs): mihi genitor Megareus Onchestius; illi! est Neptunus auus, prōnēpōs ego regis aquarum *O.* Dazu *fem.* **prōneptis,** is Urenkelin.

pronoea, ae, *f.* (Fw. *πρόνοια*) Vorsehung = prouidentia bei *Ci.*

prō-nuba, ae, *f.* (vgl. nūbere) die Brautfrau, Brautführerin. Erlesene Frauen, welche die Bräute in das Haus des Mannes und in das Ehebett geleiteten. Iuno pr. als Ehegöttin *VO*; daher heißt es von unglücklichen Ehen, die Brautführerin sei Bellona *V* oder eine Furie *O.*

prōnuntiātio, ōnis, *f.* (pronuntiare) öffentliche Bekanntmachung; *occ.* das richterliche Urtheil *α*; ein Urtheil in der Logik: Satz *β*. | *α* pronuntiatione facta ⟨se eos in hostium habiturum loco⟩ *C*; *occ.* pronuntiatione nondum condemnatus *Ci.* | *β* omnis pr. aut uera aut falsa est *Ci.* Vgl.:

prōnuntiatum, i, *n.* Grundsatz; Übersetzung von *ἀξίωμα Ci*; *subst. isol. PPP* von:

prō-nuntio, āre, āui, ātus I. verkünden, melden, heraussagen *α*; berichten, erzählen *β*; *occ.* vortragen, recitieren *γ*. II. ausrufen, öffentlich bekannt machen, ansagen *α*; *occ.* Befehl ergehen lassen *β*; öffentlich versprechen, zusagen *γ*; ⟨resumierend⟩ vortragen *δ*; Urtheil fällen *ε*. | I *α* futura a diis aperte pronuntiata *Ci* ea pro me ipso pronuntio *Ci* haec a me sincere pronuntiantur *C*; mit *acc. c. inf.*: alius castra capta ⟨esse⟩ pronuntiat *C* 'schreit'; mit ind. Fr.: si pronuntiasset, quo iter esset facturus *N.* | *β* uiatores cogunt pronuntiare, unde ueniant *C* prohibeor pronuntiare, quae gesta sunt *C.* | *γ* quae tradebantur, excellenter pronuntiabat *N* pr. poëmata *N.* | II *α* pronuntiari iubent praeconibus circummissis (*acc. c. inf.*) *C* si praeco decumas pronuntiat *Ci* de consilii sententia pronuntiant consules se lege Hieronica uendituros *Ci* aliquem praetorem pr. *L* als Pr. ausrufen, leges pr. *Ci* ihre Annahme. | *β* Vom Befehl im Heere: signo pronuntiato *Hirtius* auf das bekannt gegebene Zeichen hin; mit Heischesatz: pr., ut tela coniciant *C*; mit *acc. c. inf.*: pronuntiatur prima luce ituros ⟨esse⟩ *C.* | *γ* dictator fertur pronuntiasse militi praemia *L* praedam *Cu* pecuniam pro reo pr. *Ci.* | *δ* Die zur Abstimmung gelangenden Vota wurden vom Vorsitzenden zusammenfassend wiederholt, ehe die Abstimmung begann: sententiam Calidii se pronuntiaturum omnino negauit consul *C* prima Bibuli sententia pronuntiata est *Ci.* | *ε* palam de sella ac tribunali pronuntiat praetor se . . . nomen recepturum *Ci* de Philodamo 'AMPLIVS' pronuntiatur *Ci* das Urtheil lautet auf weitere Untersuchung, rex cognitā causā pronuntiat (*acc. c. inf.*) *Cu* grauiorem sententiam pr. *C* ein härteres Urtheil fällen.

prō-nurus, us, *f.* Gattin d. Enkels, Großschwiegertochter *O*: uxor mea auo meo pronurus est *Modestinus.*

prōnus 3, *adv.* prōnē (von prō vgl. supinus von sub § 40) vorwärts geneigt, vornüber hangend *α*; nach unten gehend, abhäldig, abschüssig, sich senkend, stürzend *β*; *metaph.* geneigt zu etwas; *occ.* gewogen, hold *γ*; leicht, ohne Schwierigkeit *δ*. | *α* pecora natura prona finxit *S* pronus noluitur in caput *V* vorwärts, tigna prōnē adegerat fistucis *C* in schräger Richtung eingerammt. Daher dicht.: pronus pendens in uerbera *V* sich zum Schlage vorbeugend; und vom Vorbeugen im Laufe: Hippomenes pronus carcere emicat *O*. | *β* ultima prōna uia est *O* Anxur urbs prona in paludes *L* senkt sich steil gegen . . ., pronus amnis *V* = „Wasserstrom, der abestürzt" *Goethe* pr. aqua *O* currus *O* abwärts fahrend; daher: pr. Titan *O* oder pr. Orion *H* der untergehende; zeitlich: proni menses *H* die enteilenden; *subst.* **prōnum,** i, *n.* Abhang, oder Halde: montium prona *Cu* plana et prona *Cu.* | *γ* Wozu? durch Präpos.: ad nouas res *T* pr. in obsequium *H* oder *dat.*: aures offensioni proniores *T*; *occ.* omnia prona uictoribus, uictis aduersa *T* pronā in eum aulā Neronis *T* da ihm der Hof hold war, princeps deterioribus pronus *T* pronis auribus *T* bereitwillig, gern. | *δ* prona palma *O* ein leichter Sieg, pronius ad fidem *L* leichter zu glauben, apud priores agere digna memoratu pronum erat *T.*

pro-oemium, ii, *n.* (Fw. *προοίμιον*) Vorrede, Eingang: habes legis pr.; sic enim hoc adpellat Plato *Ci* incipit longo prooemio Cepasius *Ci.*

prōpagātio, ōnis, *f.* 'das Fortsetzen', daher: Fortpflanzung der Bäume *α*; *metaph.* des Geschlechtes *β*; Erweiterung *γ*; Verlängerung *δ*. | *α* pr. uitium *Ci.* | *β* propagatio et suboles est origo rerum publicarum *Ci* pr. nominis *Ci.* | *γ* finium imperii *Ci.* | *δ* pr. uitae *Ci.* Von:

prŏ-pāgo, āre, āui, ātus (von pangere??) durch Ableger od. Senker fortpflanzen (von Pflanzen) *α*; *metaph.* ⟨das Geschlecht⟩ fortpflanzen *β*; erweitern, ausdehnen *γ*; verlängern *δ*. | *α* Cato praeter uitem propagari tradit ficum, oleam e. q. s. *Plinius.* | *β* L. Brutus stirpem in prope quingentesimum annum propagauit *Ci* subolem pr. *Ci* sui generis initium *Ci* haec posteritati *Ci* auf die Nachwelt bringen. | *γ* fines imperii pr. *NCi* terminos urbis *T* populi *L*; *metaph.* religionem *Ci* infamiam *T.* | *δ* consuli in annum imperium pr. *L* anno interiecto ciuium calamitas, sociorum aerumna, sceleratissimorum hominum impunitas propagatur *Ci* bellum, diem, laudem *Ci.* Dazu:

prō-pāgo, inis, *f.* Setzling, Senker, Ableger *α*; *metaph.* Sprosse, Kind; *collectiv* Nachkommenschaft *β*. | *α* sed truncis oleae melius, propagine uites respondent *V* plantae, sarmenta, uiuiradices, propagines *Ci*; dicht.: adulta uitium propago *H* aufgewachsener Rebschoss. | *β* ⟨genitoris⟩ uera propago *O* echter Sohn = Autolycus uersuta pr. ⟨Mercurii⟩ *O* Romana pr. *V* Geschlecht; daher: uirorum propagines *N* Stammbäume.

prō-palam öffentlich, vor aller Welt: haec propalam dicebat, illa tacita erat cura . . . *L* alii pr., alii per occultum *T.*

prō-patulus 3 nach vorn hin offen: in aperto et propatulo loco signa duo sunt *Ci.* Davon *subst.* in propatulo auf dem freien Vorplatz des Hauses, auf d. Vorhof *α*; auf freiem Platze überhaupt *β*; *metaph.* öffentlich *γ*. | *α* conuiuia apparata in propatulo aedium *L* eas in propatulo domi (*gen.*, nicht *loc.*!) abiecit *N.* | *β* non in pr. sed domi *Ci.* | *γ* pudicitiam in pr. habere *S* feilbieten.

prope (*adv. isol. acc. n.* des *adi.* *propis, e; dazu *comp.* propior, us *sup.* proximus), **propius, proximē** (altl. proxumē). *A Adverbien*: I. *adverbiell* räuml. nahe, in der Nähe *α*; zeitl. nahe, bevorstehend *β*; *metaph.* beinahe, fast *γ*; nahe daran *δ*. II. *praepositionell* beim *acc.* räuml. nahe bei, ... an *α*; zeitl. um, gegen, nahe an *β*; *metaph.* nicht weit von, nahe an *γ*. | I *α* prope est spelunca quaedam *Ci* in der Nähe, accessit propius *CCi* näher, propius abesse ab *C* näher stehen; *occ.* propius res adspice *V* näher, d. i. gütiger, proxime trans Padum *C* zunächst über dem Po *C*; daher zum *Abl.* gestellt: propius Tiberi *N* proxime castris *C* in größerer Nähe 'vom Tiber aus', propius it periculo *V* was nicht Dativ ist, wie sich zeigt aus: tam prope ab domo detineri *Ci* bellum tam prope est a Sicilia *Ci* proxime a Lacyde *Ci* zunächst von ihm. | *β* mortem prope imminentem uidere *L* quem proxime nominaui *C* jüngst, soeben, zunächst. | *γ* prope ad annum LXXX peruenire *N* prope ad portas sunt hostes *L* fast vor den Th., aduentare et prope adesse *Ci* pr. aequalis *N* proxime atque ille *Ci* (analogisch nach aeque atque ille); fast ebenso wie | *δ* mit folgd. Heischesatz: iam prope erat, ut sinistrum cornu pelleretur *L* prope est factum, ut . . . iniussu praetoris exirent *L* es fehlte wenig, dass . . . | II *α* In: propius muros accessit *N* proxime deos accessit *Ci* u. a. ist der *acc.* noch vom Verbum bedingt: rückte näher an die M.; ebenso: cum iam prope castra uenisset *Ci*; aber: ut cum suis copiis proxime Italiam sit *Ci* zeigt präpositionellen Gebrauch, est lucus prope amnem *V* sedens prope limina *O* sepulcrum pr. oppidum *N* copiae prope (proxime) castra uisae *Ci* in der N. (nächster N.) des Lagers, propius periculum fuerunt, qui uicerunt *L* näher an, propius solis occasum *C* proxume Hispaniam Mauri sunt *S* unmittelbar an. | *β* prope Cal. Sext. puto me ibi fore *Ci*; vgl. propediem. | *γ* prope metum res fuerat *L* die Lage war so, dass man hätte fürchten können, propius uirtutem esse *S* der T. näher kommen, proxime morem Romanum *L* fast ganz nach röm. S., proxime speciem nauium *L* fast wie Schiffe aussehend.

| *B Adiectiv.* a: *Comp.*: **propior, propius** räuml. näher, näher liegend *α*; zeitl. näher; *occ.* später, jünger *β*; *metaph.* ähnlicher, näher kommend *γ*; näher verwandt, vertraut, mehr am Herzen liegend *δ*; bequemer, geeigneter *ε*. | *α* portus patescit propior *V* numen propius dei *V*; mit *dat.*: quos Oceano propior gerit India lucos *V* pr. patriae *O*; nach Analogie des präpositionellen prope mit *acc.*: propior montem pediles collocat *S* propior hostem collocatus *Hirtius*; *subst.* **propiora,** um, *n.* die näheren Punkte: tenere *V.* | *β* propior fit uesper *V* mea quem spatiis propioribus aetas insequitur *V* propior leto *O* funeri *H*; *occ.* propiora tempora *O* propior epistola *Ci.* | *γ* et faciem (griech. *acc.*) tauro propior *V* sermoni propiora *H* „eher Prosa", Armenii similitudine morum Parthis propiores *T* lingua Britannicae propior *T* uero propius est *OL* wahrscheinlicher, sceleri ea propiora sunt quam religioni *Ci* kommt näher. | *δ* propior gradu sanguinis *O* pr. usus *T* vertrautester Umgang, amicus *H* societas *Ci* engere, dolor *L* näher gehend, cura deam propior (nähere) luctusque domesticus angit *O* sua sibi propiora pericula esse dixit quam mea *Ci*; dicht.: Iuno propior Turno *V* gewogener (vgl. pro-

pitius). | ε irae quam timori propior *T* geneigter zu ..., propior ad fallendum fides *T* supplemento Latium propius esse *L* liege bequemer für die Aushebung. *Supl.* **proximus** 3, altl. **proxumus** (wahrscheinl. statt *propissimus, *propsimus) der nächste, sehr oder ganz nahe α; zeitl. 1. nächstvergangen, letzt oder 2. nächstfolgend β; *metaph.* nächst, nächstfolgend (Reihenfolge) γ; sehr ähnlich, nächstkommend δ; sehr nahe verwandt ε. | α proximum iter erat per Alpes *C* der nächste (kürzeste) Weg, in proxima oppida se recipiebant *C*; prädicativ: in proximo litore *N* nahe am Meeresstrande, proximus ab ... *OL*; mit *dat.*: proximus huic sed longo pr. interuallo *V* ihm zunächst, aber in weitem Abstand, proxima ponti uillula *H* proximi Germanis *C* nächste Nachbarn der G.; nach Analogie des präpositionellen prope mit *acc.*: Vbii proximi Rhenum incolunt *C* wohnen zunächst am, unmittelbar am, Laconicus ager proximus finem Megalopolitarum est *L*; *subst.* **proximum,** i, *n.* Nähe, Nachbarschaft: ex proximo *N* in nächster Nähe, proxima continentis *L* die nächsten Punkte, proximi primis iacentibus insistunt *C* die Zunächststehenden, cum a proximis (Nachbarn) impetrare non possunt, ulteriores temptant *C* (Fernerwohnende). | β 1. quid proxima (gestern), quid superiore nocte (vorgestern) egeris *Ci* bello proximo Haedui Romanis auxilium tulerunt *C* multitudo proxima nocte conuenit *C.* 2. (dixit) se proxima nocte castra moturum *C* proximo die festo domum custodiis saepit *N* imperator factus proximo triennio omnes gentes subegit *N* in proximum (*sc.* diem) *Cu* für den folgenden Tag. | γ proximus censor ante me *Ci* praefectus classis proximus post Lysandrum *Ci* proximus illi Procas *V* ihm folgt P., secunda persona, proxima Epaminondae *N* aetate proximus *N* non nasci optimum, proximum autem mori *Ci.* | δ ficta proxima sint ueris *H* proxima Phoebi uersibus *V* Gedichte, die Apolls Versen zunächst stehen, proximum suae dignitatis *Hirtius* seiner Würde angemessen, uero proximum *L* das wahrscheinlichste. | ε deligebatur qui proximus esset propinquitate *N* der nächste Verwandte; daher *subst.*: iniuriosi sunt in proximos (Gegsts. alieni) *Ci* maeror et luctus proximorum *Ci* (= propinquorum).

prope-diem (auch als 2 Wörter: *Lxpt.* § 32) nächster Tage, nächstens: sensimus hoc nuper falso nuntio, uero prope diem sentiemus *Ci.*

prō-pello, ere, puli, pulsus vorwärts-, vorstoßen, stürzen, treiben; *metaph.* vorwärts-antreiben, bewegen α; forttreiben, vertreiben; *metaph.* abwehren β. | α nauem remis propellere *Ci* (bildl.: orationem dialecticorum remis *Ci*) Boreas nauem propellit in altum *O* crates pr. *C* wegstoßen, natam in profundum pr. *O* in die Tiefe stürzen, saxa in subeuntes *Cu* hinabrollen od. schleudern; *occ.* vom Vieh: pecus extra portam *L* pecora pastum *L* auf die Weide; *metaph.* paulo longius eum pietas propulit *Ci* propulsus ad ultima *Cu* zum Äußersten gedrängt, terrore carceris ad mortem uoluntariam *T.* | β equitibus D tantam multitudinem propulerant *C* hostes *C* in die Flucht schlagen, damnatos patriā propulit *N* in die Verbannung; *metaph.* periculum uitae a me *L* famem *H.*

prope-modum (*Lxpt.* § 32, unsichere Nebenform: prope modo *L*?) nahezu, beinahe, fast: (sors est) idem propemodum, quod micare *Ci* pr. adsentiri *Ci* pr. iustiores *Ci.*

prō-pendeo, ēre, pendi herabhängen, daher Übergewicht haben α; *metaph.* sich wozu hinneigen β. | α propendet lanx boni *Ci.* | β inclinatione uoluntatis in nos propendet *Ci.* Davon:

propensio, ōnis, *f.* Neigung (zu etwas): pr. ad summum bonum adipiscendum *Ci.*

prōpensus 3, *adv.* ē (*adi. isol. PPP* zu prō-pendēre) 'herabhangend'; *metaph.* überwiegend, wichtig α; nahekommend β; sich zu etwas hinneigend, geneigt γ. | α quando utro natura accessit, id fit propensius *Ci.* | β ad ueritatis similitudinem propensior *Ci.* | γ tua uoluntas fuit ad lenitatem propensior *Ci* pr. in Pompei amicitiam *Ci.*

properanter (*adv.* zu *adi. isol.* properans) eilends, schnell: codicillos pr. accepit *T* diem properantius ire iussit *O.* Vgl.:

properantia, ae, *f.* Eile, Eilfertigkeit: taedium ex mora, periculum ex properantia *T.*

properātō (*isol. abl.* des *PPP n.* v. properare) eilends, eilfertig: pr. ad mortem agitur *T.*

propero, āre, āui, ātus (properus vgl. *προφέρω* 'vorwärtsbringen') *trans.* beschleunigen, übereilen, eilend betreiben α; *intr.* eilen, sich eilends begeben β. | α multa, quae caelo sereno properanda forent, si continet imber, maturare datur *V* was man übereilen müßte, geschieht in Ruhe, et properare et cessare loco *H* properata immatura uerius dicuntur *Gellius* fulmina properare *V* eilig schmieden, properat per uulnera mortem *V* beschleunigen, coeptum iter pr. *T* praematura properare cum exitio *T* opus, studium *H* eifrigst betreiben, pr. pecuniam heredi *H* zu hinterlassen eilen. | β adsequor omnia, si propero; si cunctor, amitto *Ci* cur Romam properaret *Ci* in castra Etrusca properabat *Ci* in Italiam *C* properat oratio ad maiora *Ci* properātō opus est *Ci* es ist Eile nöthig; mit *inf.*: ad clarissimum generum redire properat *Ci* beeilt sich; *nom. c. inf. pass.*: hospitio iungi properat *V*; *acc. c. inf.*: properabat se quisque hostem ferire *S*; mit Heischesatz: hunc ut sequerer, properaui *Ci.*

Propertius, ii, *m.* Sext. Aurelius Pr. römischer Elegiker, Zeitgenosse Ovids.

properus 3, *adv.* properē (Etw. aus gr. *προφερής*? § 21, 44) eilig, schleunig, hurtig: ecce uenit Telamon properus *O* Cumas se properē recepit *L* egredere propere! *N* eilends; mit *gen. obi.*: Agrippina oblatae occasionis propera *T* beeilt sich, die Gelegenheit zu benutzen; mit *inf.*: pr. clarescere *T* darauf aus, berühmt zu werden.

prō-pexus 3 vorwärts gekämmt, 'vorwallend': manu mulceus propexam ad pectora (in pectore *V*) barbam *O* pr. crinis *T.*

pro-pīnō, āre, āui, ātus (Etw. aus *προπίνω*) zutrinken: propino hoc pulcro Critiae *Ci.*

propinquitās, tātis, *f.* (propinquus) Nähe α; *metaph.* nahe Verwandtschaft β. | α propter propinquitatem hostium imperium non exspectabant *C* loci, siluarum *C* ex propinquitate pugnare *C* in der N. | β Dion praeter nobilem propinquitatem multa alia bona habuit *N* cuneum faciunt familiae et propinquitates *T.*

propinquo, āre, āui, ātus (propinquus) *intr.* sich nähern, nahen α; (zeitlich) nahe bevorstehen β; *trans.* beschleunigen, eilig herbeiführen γ. | α acies legionum propinquabat *T*; mit *dat.*: scopuloque propinquat *V*; später *acc.*: postquam campos propinquabant *T.* | β Par-

Digitized by Google

carum dies propinquat *V.* | γ tu rite propinques augurium *V.*

propinquus 3 oder **propinceus**, § 18 (aus prope wohl durch ein *adi.* *propīnus vgl. supinus, longinus) nahe befindlich: angrenzend, benachbart α; *metaph.* nahe bevorstehend β; ähnlich γ; nahe verwandt δ. | α exauditus est strepitus in agro propinquo *Ci* fuimus imperatores in prouinciis propinquis *Ci* pr. tumultus *N* in der Nähe, colles inter se propinqui *S* einander benachbart; mit *dat.*: loca flumini propinqua *S*; *subst.* in od. ex propinquo *SL* in der N., von einem nahen Orte, oppido propinqua *S* die nächsten Punkte bei der Stadt. | β Hector moriens propinquum Achillis mortem denuntiat *Ci* pr. uesperā *T.* | γ motus propinqui his animi perturbationibus *Ci.* | δ cognatio prop. *NL* consanguinitate propinquus *V* durch Bande des Blutes verwandt; dicht.: bella pr. *O* mit den V.; *subst.* propinqui cognatique conuenientes *Ci* regis propinqui *N* propinquas suas nuptum collocare *C* verwandte Mädchen, Mädchen aus seiner Verwandtschaft.

propior, propius s. u. prope.

propitio, āre, āui, ātus (vgl. initiare) sich geneigt machen, versöhnen: Iunonem *T* regem *Cu.*

propitius 3 (zu prope wie in-itium, com-itium u. a. 'nahetretend') geneigt, gewogen, günstig ⟨vgl. Iuno propior Turno *V*⟩; meist von Gottheiten: huic homini ego deos propitios, plerique iratos putabunt *Ci.*

propius, *adv.* s. u. prope.

Propoetides, um, *acc.* ās, *f.* Mädchen aus Amathus, in Steine verwandelt, da sie die Gottheit der Venus leugneten (**Προποιητίδες*??).

propōla, ae, *m.* (Fw. *προπώλης*) Höker, Fürkäufer *Ci.*

prō-polluo, ere noch obendrein beflecken *T.*

prō-pōno, ere, posui, positus öffentlich vorlegen, -setzen = aufstellen; *occ.* zum Kaufe ausstellen α; *metaph.* vortragen, darlegen, schildern, erzählen β; in Aussicht stellen, *pass.* in Aussicht stehen ⟨versprechen, androhen, vorschlagen⟩ γ; sich vor Augen stellen, vorstellen δ; sich vornehmen, vorsetzen ε. | α uexillum pr. *C* aufstellen, edictum *C* fastos populo, legem in publicum *Ci* bekannt machen, anschlagen lassen, pugnae honorem *V* als Preis vorführen, ora oculis pr. *Ci* zeigen; *occ.* libellos in celeberrimis locis *Ci* cereus proponi⟨nolo⟩ *H* als Wachsbüste feilgeboten werden; daher: mulier omnibus proposita *Ci* die allen feil ist. | β proponit rem gestam, sua merita, quod tacuerat, de Galliae moribus *C* uiros, crimina *Ci* aufführen; mit ind. Fr.: quae ciuitas queratur *C* quid dicturus sit *Ci.* | γ praemia pr. *CN* nullo praemio proposito *Ci* ohne Aussicht auf, emolumentum ex damnatione *Ci* mortem natura omnibus proposuit *Ci* propositā inuidiā, morte, poenā *Ci* remedia morbo proponebantur *O* verordnet, vorgeschlagen; bes. vom Vorschlagen eines Gesprächsstoffes: quaestionem poēticam *N* pr. de quo dicam, de quo disputaremus *Ci.* | δ eas imagines mihi proponens animum meum conformabam *Ci* uitam Sullae ante oculos uestros proponite *Ci* sibi spem *C* sich Hoffnung machen, solatium sibi *C* sich damit trösten . . ., tali condicione proposita unter solchen Umständen, exempla *Ci* exemplar tam mihi quam tibi ad imitandum propositum *Ci* steht vor Augen. | ε quem de proposita sententia nulla contumelia possit depellere *Ci* von der einmal aufgestellten, erat iter a proposito diuersum *C* von dem in Aussicht genommenen, quod animo proposuerat *C* unum illud propositum habere *C* sich fest vorgenommen haben. Mit Heischesatz: mihi proposui, ut animos iudicum commouerem *Ci.* Mit *Inf.*: mihi propositum est ostendere consilia Sestii *Ci* sibi proposuit thalamos temerare *O*; etsi seiunctum est a re proposita *N* Vorhaben.

Propontis, *f.* (*Προποντίς* 'Vormeer') das Marmarameer zwischen Dardanellen u. Bosporus. Decl. gr.: idos . . . ida *O*; lat.: idis . . . idem . . . ide *L.*

prō-portio, ōnis, *f.* (Rückbildung aus dem *abl.* pro portione, § 44) vgl. s. u. portio, dtsch. Fw. Proportion) Verhältnis, Ebenmaß *Ci.*

prōpositio, ōnis, *f.* (proponere) Vorstellung: huius uitae pr. et cogitatio *Ci.*

prōpositum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* v. proponere) 'Vorsatz', Vorhaben, Plan α; *occ.* Thema, Hauptsache, Satz β; Abhandlung γ. | α idque tenuit propositum *N* uir tenax propositi *H* propositum peregit *N.* | β quare ad propositum ueniamus *N* a proposito aberrare *Ci* ad propositum reuerti, redire *Ci* testatur haec fabella propositum meum *Ph.* | γ *θέσιν* propositum possumus nominare *Ci.*

prōpositus 3 (*adi. isol. PPP* von proponere) bloßgestellt α; drohend β. | α oppida Romanis pr. *C* telis fortunae *Ci.* | β pr. uitae periculum *Ci.*

prō-praetor, ōris, *m.* (Rückbildung aus dem *abl.* pro praetore, § 44, vgl. s. u. pro) der nach Verwaltung der Prätur in die Provinz geschickte Statthalter (ohne milit. Commando); urspr.: idem pro praetore Lusitanus aggressus est *L*; aus ablativischer Fügung (quae litterae a pro praetore missae sunt *Ci*) entstand später der *nom.* propraetor.

proprie (*adv.* zu proprius) eigen, eigenthümlich, für seine Person α; *metaph.* eigenthümlich, bezeichnend ⟨charakteristisch⟩ β; insbesondere, vorzugsweise ⟨speciell⟩ γ; eigentlich δ. | α promiscue toto, quam proprie parua parte frui maiestatis *Ci.* | β difficile est proprie communia dicere *H* Allgemeines zu individualisieren. | γ neque senatus publice neque ullus ordo proprie . . . *Ci* ea crimina in hunc proprie conferuntur *Ci.* | δ honestum quod pr. dicitur *Ci.*

proprietās, tātis, *f.* Eigenthümlichkeit, eigenthümliche Beschaffenheit: singularum rerum singulae proprietates sunt *Ci* pr. terrae caelique *L*; *meton.* frugum proprietates *L* besondere Arten von Fr. Von:

proprius 3 (*adi.* Fw. aus dem gr. *προπρό* „fort u. fort" ?) beständig, dauernd, unvergänglich α; *occ.* wesentlich, charakteristisch, gewöhnlich β; eigenthümlich, angehörig, eigen γ; persönlich, individuell, ausschließlich, alleinig δ. | α quod ut illi proprium sit atque perpetuum, optare debetis *Ci* perenne et pr. *Ci* parua munera diutina, locupletia non propria esse consueuerunt *N* da propriam domum et mansuram urbem *V* ne quis ciuis propriam aut suam rem ullam queat dicere *Ci* damit niemand etwas als dauerndes oder eigenes Besitzthum ansehen könne. Und so oft suus proprius nebeneinander vgl.: ademit nobis omnia, quae nostra erant propria *Ci* unser festes Eigenthum, sua propria bona malaque *L*; calamitas aut propria sua aut temporum *C* dauernd oder zeitweilig. | β id non proprium est senectutis uitium sed commune ualetudinis *Ci* populi Romani est propria libertas *Ci* proprium et uerum nomen nostri mali *Ci* sua propria facultas *Ci* seine ihm

Digitized by Google

eigenthümliche Gabe, certa et pr. uerba *Ci.* | γ haec bona ipsius scitote esse propria *Ci* possessio, pecunia, praedia pr. *Ci* propriae uires *L* adsumpto aliunde bono, non proprio, non suo uti *Ci* proprii ungues, pr. horreum, nauigium *H*; *subst.* **proprium,** ii, *n.* Eigenthum (amittit merito proprium, qui alienum adpetit *Ph*), charakteristisches Merkmal (hoc proprium populi R. longe a domo bellari *Ci*). | δ superbo decreto addidit propriam ignominiam *L* praesidium proprium pabulatoribus *C* factum proprium est Thrasybuli *N* sein persönliches Verdienst, propria laus Pelopidae *N* ausschließlich . . ., pr. irā *T* persönlich erbittert.

propter (*adv.* zu prope statt *prop'⟨i⟩ter wie obiter § 40, 45) I. *adv.* nahe, in der Nähe. II. *präpositionell* nahe bei, neben an α; *metaph.* wegen, aus, durch (causal) β. | I duo reges cum maximis exercitibus propter adsunt *Ci* ii consulto pr. in occulto steterant *Ci* filii pr. cubantes *Ci.* | II α Beim *acc.*: statuae pr. aedem Volcani *Ci* fanum pr. uiam *Ci* agri pr. Carthaginem nouam *Ci* pr. humum nolitat *O* hart an der . . . | β in magno periculo erat pr. auaritiam Cretensium *N* pr. frigora frumenta non erant matura *C* infolge, pr. metum *Ci* aus F., per quos hanc lucem adspexit *Ci* durch die (= Eltern).

NB. Bisweilen dem *acc.* nachgestellt: quem propter *Ci* cubilia propter *H* hostem pr. *T.* Davon:

propter-eā (*Ixpt.* vgl. praeterea) deswegen: propterea poena mendaci constituta est *Ci.* Oft mit folgendem Causalsatz: adsunt pr., quod officium sequuntur *Ci* mulae partus mirabilis pr., quia non saepe fit *Ci.* Mit flgd. Absichtssatz: haec dixi pr., ut mihi ignosceret *Ci.*

prō-pudium, ii, *n.* (pudet) Schande; *meton.* Schandbube: pr. illud et portentum L. Antonius *Ci.*

propugnāculum, (von prōpugnāre mit Suffix crum, § 33) Schutzwehr, Bollwerk α; *metaph.* Schutz, Schutzmauer; *occ.* Vertheidigungsgrund β. | α alta nauium pr. *H* portas et propugnacula iungunt *V.* | β urbs ut pr. opposita barbaris *N*; pr. tyrannidis *N* leges, pr. tranquillitatis *Ci*; *occ.* si illud propugnaculum ex defensione eius deiecero *Ci.*

prōpugnātio, ōnis, *f.* Vertheidigung *Ci* und:

prōpugnātor, ōris, *m.* Vertheidiger α; *occ.* Schiffssoldat β; *metaph.* Verfechter, Vertheidiger, Vorkämpfer, Beschützer γ. | α locus a propugnatoribus uacuus *C* nudati propugnatoribus muri *T.* | β remigum propugnatorumque numerus *C* classis inops propter dimissionem propugnatorum *Ci.* | γ pr. mearum fortunarum *Ci* Scipionis, imperii, senatūs u. a. *Ci*; von:

prō-pugno, āre, āui, ātus I. *intr.* zum Kampfe vorrücken α; sich vertheidigen; *metaph.* schützen, schirmen β. II. *trans.* etwas vertheidigen. | I α cum spe defensionis studium propugnandi (Angriff) accessit *C* ipsi ex siluis raro propugnabant *C* brachen angreifend heraus. | β hinc (ex turri) propugnabant *C* non erat facile uno tempore propugnare et munire *C* pro suo partu pr. *Ci* für die Jungen; dicht. mit *dat.*: nugis pr. für Lappalien kämpfen *O*; *metaph.* pro illorum fama *Ci* pro salute Fontei *Ci.* | II pr. munimenta *T* dum, quae libidine deliquerant, ambitu propugnant *T* zu vertheidigen suchen.

prōpulsātio, ōnis, *f.* Abwendung: periculi *Ci*; von:

prō-pulso, āre, āui, ātus (*frequ.* von propellere) zurückschlagen α; *metaph.* abwenden, abhalten β. | α ibi resistere ac propulsare *S* Widerstand leisten und abwehren, duas acies hostem propulsare iussit *C* pr. populum *Ci.* | β tantum bellum priuatis consiliis *Ci* contumeliam, iniuriam, scelus *Ci* suspicionem a se *Ci* ablenken, periculum *Ci* der Gefahr entgehen.

propylaeon, i, *n.* (προπύλαιον) Vorhof, bes. *pl.* **propylaea,** ōrum, *n.*: Am Westaufgange zur Acropolis ließ Pericles eine prächtige Marmortreppe mit einem abschließenden Gebäude bauen, das fünf breite Thore hatte, durch die man auf die obere Terrasse der Acr. gelangte. Dieser ganze Bau hieß προπύλαια.

prō quaestore und spätlat. **prōquaestor** (§ 44) Quästorstellvertreter, Provinzquästor; vgl. cum pro quaestore essem *Ci* cum quaestoribus proue quaestoribus *Ci.*

prōra, ae, *f.* (Lw. πρῷρα) Vordertheil d. Schiffes α; *synecd.* Schiff β. | α prora anterior nauis pars *Isidor* prorae admodum erectae et ita puppes *C.* | β quot prius aeratae steterant ad litora prorae *V* u. a.

prō-rēpo, ere, repsi hervorkriechen: formica prorepit *H* prorepserunt animalia terris (*abl.*) *H.*

prōrēus, *m.* (Lw. πρωρεύς) der Untersteuermann, der auf der πρῷρα seinen Sitz hat; bei *O* = Schiffer, Steuermann. (Über Declination vgl. zu Orphēus).

prō-ripio, ere, ripui, reptus hervorreißen α; *refl.* hervorlaufen, -rennen, fortlaufen, -rennen β. | α repente hominem proripi iubet *Ci* ⟨Achillem⟩ in caedem pr. *H* zum Kampfe, in die Schlacht locken. | β se subito proripiunt *C*; mit *abl.*: se portā foras *C*; Präpos.: se a uestibulo templi *L* se ex curia *Ci*; mit *dat.*: se custodibus *T* den W. entrinnen, se in publicum *L*; dicht.: quō proripis (*sc.* te) *V* wohin eilst du?

prōrogātio, ōnis, *f.* Verlängerung (imperii *L*), Aufschub (diei *Ci*); von:

prō-rogo, āre, āui, ātus ⟨durch eine Rogation beim Volke⟩ verlängern α; *metaph.* fristen, aufschieben β. | α quinquennii imperium Caesari pr. *Ci* numerum annorum prouinciis *Ci.* | β Latium in melius aeuum *H* diem *Ci.*

prōrsus od. **prōsus** 3 (zsgz. aus prō-uorsus, *adi. isol. PPP* v. pro-uortere) gerade, vor sich hin gekehrt α; *metaph.* ungebundene (Rede), 'Prosa' β. | α prorsi et transuersi limites; Fachwort der alten Geometer. | β prorsa et uorsa oratio *Apuleius* (Prosa und Verse); davon: nihil est prosā scriptum *Quintilianus* „in Prosa". Davon:

prōrsus (*adv. isol. nom. sg. m.* § 45) vorwärts α; *metaph.* 'geradenwegs', geradezu, völlig, genau, ganz u. gar, durchaus β; mit einem Worte, geradeaus γ. | α Die Bdg. ursprünglich prädicativ; vgl. ⟨leno⟩ transuorsus non prouorsus cedit, quasi cancer solet *Pl.* In der Verbdg. mit *fem. Subi.* schon *isol.*: prorsus ibat res *Ci.* | β domi prorsus nihil reliquit *Ci* Metello prorsus non possum ignoscere *Ci* prorsus ita se gessit *Ci* ea prorsus opportuna Catilinae *S* durchaus. | γ Als Abschluss einer Gedankenreihe: prorsus; in facie uecordia inerat *S* kurz.

NB. Vorclassische Nebenform **prōrsum** (*acc. n. adv. isol.*): neque prorsum iit, hic stetit *Pl.*

prō-rumpo, ere, rūpi, ruptus *intr.* hervorbrechen, losbrechen α; *trans.* hervorbrechen lassen β. | α prorupit archipirata subito Brundisium *Ci* Pallas prorumpit in hostes *V* fons aquae prorumpebat *Hirtius* fluuius in

Digitized by Google

mare prorumpit *V*; daher (*acc.* wie bei Stadtnamen): Timauus it mare proruptum (Supinum) *V* geht hin, um ins Meer hinauszubrechen; *metaph.* cupiditas hominum eō prorumpit *Ci* versteigt sich, uis morbi in imum intestinum pr. *N* warf sich auf, pr. in necem militum, in scelera *T* ad minas *T* uicto silentio ad id *T* brach in die Worte aus. | *β.* nubem prorumpit Aetna *V* sudor proruptus *V* hervorbrechender.

prō-ruo, ere, rui, rutus ⟨ruiturus⟩ *intr.* hervorstürzen *α*; niederstürzen *β*; *trans.* niederstürzen, -werfen = umreißen *γ*. | *α* dextrum cornu ea parte, quā proruerat, se recipiebat *C*. | *β* motu terrae oppidum proruit *T*. | *γ* prorutis munitionibus *C* nach Demolierung der B., Albam a fundamentis pr. *L* hostem proruere, arbores, domus *T*.

prōsa s. u. prorsus.

prō-sāpia, ae, *f.* Sippe, Sippschaft. Nur archaistisch: Iouem atque Iunonem et eorum, ut utamur ueteri uerbo, prosapiam *Ci*.

proscaenium, ii, *n.* (Fw. *προσκήνιον*) Vorbühne, Vordergrund der Bühne; *synecd.* Bühne: theatrum et proscaenium (Schauplatz u. Bühne!) *L* ineunt proscaenia ludi *V* treten auf die Bühne.

prō-scindo, ere, scidi, scissus zerreißen, zerschneiden; *occ.* ⟨vom Pflügen⟩ aufbrechen, stürzen: ferro pr. campum *O* terram iuuencis *V*); *metaph.* herunterreißen, schmähen: me proscindere desine *O*.

prō-scribo, ere, scripsi, scriptus ⟨durch schriftl. Anschlag⟩ öffentlich bekannt machen *α*; *occ.* ⟨zum Verkauf oder Pacht⟩ anschlagen, anbieten *β*; ⟨durch öffentl. Anschlag⟩ jemand seiner Güter verlustig erklären, sie confiscieren *γ*; in die Acht erklären, ächten *δ*. | *α* non proscripta neque edicta die *Ci* eo die kal. Martias proscriberet *Ci* auctionem *Ci* leges *T*. | *β* Claudius proscripsit insulam: uendidit *Ci* fundum, bona pr. *Ci*. | *γ* ceterarum prouinciarum possessiones pr. *Ci* Pompeium *Ci*. | *δ* proscribebantur homines *Ci* homo proscriptus *Ci* od. proscriptus *S* ein Geächteter. Davon:

prōscriptio, ōnis, *f.* öfftl. Anschlag, Bekanntmachung; *occ.* Ausbietung zum Verkauf *α*; Vermögenseinziehung, Achtserklärung *β*. | *α* in proscriptione bonorum *Ci* pr. censoria *Ci* pr. facere *Ci*. | *β* illud tempus Sullanarum proscriptionum *Ci*.

prō-seco, are, secui, sectus Kunstwort d. Opferhandlung: die opferbaren Theile abschneiden: hostiae extа *L*. Dav. *PPP subst. isol.*: **prōsecta,** ōrum, *n.* die Opferstücke *O*.

prō-sēmino, āre aussäen (in tegulis ostreas *Ci*), *metaph.* fortpflanzen (familias *Ci*).

prō-sequor, i, secūtus sum I. nachsetzen, verfolgen *α*; geleiten, begleiten, das Geleite geben *β*; *metaph.* begleitend mitgeben, spenden, weihen, widmen *γ*. II. In der Rede: fortfahren, weiter ausführen, schildern. | I *α* ad repellendum et prosequendum hostem procurrebant *C* fugientes longius pr. *C*. | *β* longe pr. euntem *V* folgt ihm nach, eum discedentem uniuersa ciuitas prosecuta est *N* prosecuti sunt familiares Albium *Ci* uentus pr. euntes *V* mater filii exsequias prosecuta *Ci* folgt der Leiche . . .; bildl.: mortuos desiderium amicorum prosequitur *Ci* Cattos saltus Hercynius prosequitur *T* erstreckt sich längs des Gebietes. | *γ* proficiscentem magnis donis pr. *L* beim Aufbruch beschenken, terram linquentem uotis, ominibus, lacrimis *Ci* freundliche Wünsche unter Thränen ihm mit auf die Reise geben, nomen adulescentis gratissimis animis *Ci* uirtutem gratā memoriā *Ci* ihm Dankbarkeit weihen, pr. beneficiis *Ci Cu* spenden, pr. aliquem ueniā *V* gewähren; bes. pr. uerbis uehementioribus hominem *Ci* ihm harte Worte zurufen = contumeliosis uocibus *C* liberaliter eos oratione *C* ihnen freundlich zureden, laudibus *L* Lobsprüche widmen. | II (Wahrscheinl. von anderem Stammworte, vgl. persequor NB) prosequitur panitans et fatur *V* er fährt fort und spricht, quid pascua uersu prosequar? *V* was soll ich schildern? id non longius prosequar *Ci*.

Proserpina, ae, *f.* Tochter der Ceres u. des Juppiter, Unterweltsgöttin, Gemahlin des Pluton. (Umgestaltung einer Dialektform des gr. *Περσεφόνη*, durch VE an *προσέρχειν* [Prōserp. *H*] oder an prōserpere [Prōserp. *V O*] angelehnt. Vgl. Proserpina . . . ut serpens *Varro* quod ex eo proserpant fruges *Isidor*).

prō-serpo, ere hervorkriechen.

prō-silio, ire, ui (salire) hervorspringen, hervorschießen *α*; wohin springen, stürmen, sich rasch an etwas machen *β*. | *α* praecepit suis, prosilirent hominemque comprehenderent *Ci*; mit *abl.* funibus suis prosiluere *V* von der (durch das Seil bestimmten) Grenze, ex lecto pr. *Cu* ab sede sua *L* de uertice capitis *O*; *metaph.* flumen prosilit *O* (vgl. dtsch. Springbrunn), sanguis, scintilla pr. *O* prosiliet frenis natura remotis *H* wird über die Schranken springen. | *β* prosiliunt in contionem *L* ad arma dicenda pr. *H* Kriegsthaten zu besingen.

prō-socer, soceri, *m.* Großvater der Gattin, Großschwiegervater *O*; auch socer magnus: uxoris meae auus, ego illius sum progener *Modestinus*.

prō-specto, āre, āui, ātus (*frequ.* zu prospicere) von fern schauen, anschauen, ausschauen *α*; *metaph.* sich umsehen nach etw., etwas erwarten *β*; bevorstehen *γ*. | *α* pars ex fenestris prospectant *L* moenia, quā longissime prospectari poterat *T* von wo der weiteste Ausblick war, e puppi pontum prospectat *O* schaut aufs Meer hinaus, turba prospectat euntem *V* proelium equestre pr. *S* beobachten. Daher auch von Örtlichkeiten: uilla prospectat Siculum mare *Ph* sieht hinaus aufs . . . = gewährt einen Ausblick auf, locus late prospectans *T* mit weiter Aussicht. | *β* nauis domini exsilium prospectare uidetur *Ci* pr., quid agatur *Ci*. | *γ* te fata prospectant *V*.

prōspectus, ūs, *m.* (prospicere) Aussicht, Fernsicht *α*; das Sichtbarsein, Gesichtskreis *β*; *meton.* Blick, Anblick *γ*. | *α* prospectum impedire, adimere *C* eripere *V* benehmen, praebere *L* porticus pulcherrimo prospectu *Ci* mit sehr schöner Aussicht, prospectum peto pelago (*dat.*) *V* betrachte das offene Meer. | *β* cum extremi in prospectu essent *C*. | *γ* animum pascit prospectus *V* aequora prospectu metiri *O* agebatur Galba . . . lugubri prospectu *T*.

prō-speculor, āri, ātus sum in die Ferne ausschauen, nach etwas spähen: multitudo e muris prosp. aduentum imperatoris *L* prospeculari ad locum castris capiendum *L*.

prosperus od. **prosper** 3 (Fw. aus *προσφερής*, § 21, 44) zuträglich, erwünscht, günstig *α*; günstig, beglückend *β*. | *α* prospera aduersaque fortuna *Ci* prospera religio *V* d. sind günstige Auspicien, fatum prosperius *O*; *subst.* **prospera,** ōrum, *n.* Glück: Germani prosperis feroces *T* im Glück. | *β* Bellona Latio prospera *O*; *subst.* ⟨luna⟩ prospera frugum *H* die Gönnerin, Beförderin. Rückbildung aus dem *adv.*:

prosperē (vgl. § 44) glücklich, nach Wunsch, günstig (urspr. *neutr. pl. προσφερῆ*): ea prospere ei cesserunt *N*

Digitized by Google

haec minus prospere procedebant *N* dann als *adv.* gefühlt: magnis uiris prospere euenisse semper omnes res *Ci* prospere pugnare *Cu.*

prosperitās, tātis, *f.* (prosper) günstige Beschaffenheit, Gedeihen, Glück: pr. ualetudinis *N* treffliche Gesundheit, pr. consecuta est eum *N* das Glück folgte, uitae pr. *Ci pl.* prosperitates improborum *Ci* glückliche Verhältnisse.

prospero, āre, āui, ātus (prosper) Erfolg verleihen, Gedeihen geben, Glück verschaffen: uti populo R. uim uictoriamque prosperetis *L* Kraft u. Sieg verleihet, ut consilia sua rei publicae prosperarent *T* glückbringend seien für . . .

prōspicientia, ae, *f.* Vorsicht, Vorsorge: nostra uigilia et pr. *Ci.* Von:

prō-spicio, ere, spexi, spectus (specere) I. *intr.* ausschauen, auslugen, in die Ferne schauen *α*; *metaph.* Vorsorge treffen, Fürsorge tragen *β*. II. *trans.* von fern, in der Ferne erblicken, vor sich sehen; *occ.* Aussicht wohin haben *α*; *metaph.* voraussehen *β*; besorgen, herbeischaffen *γ*. | I *α* pr. per umbram *V*; Ausgangspunkt im *abl.* tumulo *V* quā prospici poterat *Cu* ab ianua *N* (als Wache), ex locis superioribus in urbem pr. *C* multum pr. *Ci* weite Aussicht haben; dicht. mit *dat.*: alto prospiciens *V* aufs Meer hinaus. | *β* quod ad uestram famam pertinet, prospicite atque consulite *Ci*; mit *dat.* liberis suis *N* rei frumentariae *C* patriae *Ci* sorgen für, huic malo *Ci* vorbeugen; mit Absichtssatz: pr., ut . . . uideantur *Ci* ne sibi nocuisse posset *C.* | II *α* pr. agmen hostium *Cu* procul Camillam *V* campos longe *V* ex equo prouinciam a se nudatam pr. *Ci* ex speculis (aethere *V*) classem *L* summa ab unda Italiam *V*; mit *acc. c. inf.*: Teucri prospiciunt nubem glomerari *V*; *occ.* domus prospicit agros *H* vgl. d. H. „sieht gegen Norden". | *β* ex imbri soles prosp. *V* pr. futuros casus rei publicae *Ci*; mit indir. Fr.: prospicit animis, quid futurum sit *Ci.* | *γ* se obtulit ad ferramenta prospicienda *Ci* commeatus pr. *L.*

prō-sterno, ere, strāui, strātus hinstrecken, niederwerfen *α*; *metaph.* nieder = zu Boden schlagen, vernichten *β*. | *α* arbor corruit et multam prostrauit pondere siluam *O* corpora prostrasse (= prostrauisse) leoni satis est *O* filius se ad pedes meos prosternens *Ci* warf sich zu . . .; dafür rhetorisch: corpus humi prostraturus *CuL* humi prostratus auf dem B. liegend; *occ.* im Kampfe: barbarorum uim uno concursu prostrauit *N* phalangem *N* aciem, nefarios hostes *Ci.* | *β* ut dies sic hominem prosterneret *Ci* prostrata res p. *Ci* pr. omnia cupiditate *Ci* stultitiā suā Galliam *C.*

prō-stituo, ere, stitui, stitūtus (statuere) öffentlich ausstellen, öffentl. preisgeben (zur Unzucht): qui prostitutus es *Ci* turpe est faciem lucro prostituisse suam *O*; *metaph.* uocem foro ingrato *O* peccata pr. *O* bekannt machen.

prō-sto, stāre, stiti öffentlich ausstehen, feil stehen: liber prostat *H* cuius uox in praeconio quaestu prostitit *Ci* bes. von öffentl. Dirnen; daher *metaph.* amicitiae numen prostat et in quaestu pro meretrice sedet *O.*

prō-sub-igo, ere (§ 39) aufwühlen: terram *V.*

prō-sum, prōd-esse, prō-fui, prō-futūrus nützlich sein, nützen: quod et obesse plurimum et prodesse poterat *N* tu corpore prodes *O* mit d. K.; mit *dat.* nihil prodest Clodii mors Miloni *Ci* prodest magnificentia Murenae apud populum? *Ci* litterae ad uirtutem nihil profuerunt *S.* Subject ausgedrückt durch *inf.*: quid prodest fundum habere? *Ci* aërias domos tentasse *H*; durch *acc. c. inf.*: quid proderat tibi te expensum non tulisse? *Ci* durch Causalsatz: prosit Flacco, quod sua pericula cum meis coniunxit *Ci.*

Prōtagorās, ae, *m.* (*Πρωταγόρας*) aus Abdera, Philosoph zu Socrates Zeit, als Atheist aus Attica verbannt.

prō-tego, ere, texi, tectus vorn bedecken *α*; *metaph.* decken, schützen *β* (Fw. 'protegieren'). | *α* tabernacula hederā protecta *C* cratibus rates *C* hominem scuto pr. *C*; daher *occ.*: aedes pr. *Ci* ein Vordach am Hause anlegen. | *β* ego iacentem et spoliatum defendo et protego *Ci* Haterius Augustae precibus protegebatur *T.*

prō-tendo, ere, tendi, tentus hervorstrecken, ausstrecken: hastas dextris *V* bracchia in mare *O*; daher zeugmatisch: oculos dextramque pr. *V* (prot. gehört eigtl. nur zu dextra) hob auf: filium protendere *T* zeigen, temo in VIII pedes protentus *V* acht Fuß gestreckt = lang.

prō-tenus und **prō-tinus** (vgl. s. u. tenus) I. fürder, vorwärts, weiter fort *α*; unverweilt, unverzüglich, geradenwegs *β*. II. unmittelbar verbunden, zusammenhangend *α*; hinfort, beständig, ununterbrochen *β*; stracks, sofort, alsbald *γ*. | I *α* capellas pr. aeger ago *V* praecepit, ut pergeret protinus *Ci* sic uiues pr. *H* fort u. fort, protinus mellis dona exsequar *V* weiterhin, protinus ut moneam *H* pr. nemus contremuit *V* 'weithin'. | *β* hostes protinus ex eo loco ad Axonam contenderunt *C* Thermopylis expugnatis protinus accessit astu *N* prot. in urbem refugere *N* ex urbe pr. *C* prot. Aeneas inuitat *V* 'unverweilt'. | II *α* cum protinus utraque tellus (Ital. u. Sicil.) una foret *V* (uno tenore coniuncta), pr. deinde ab Oceano *T* darauf unmittelbar am O. | *β* eum (morem) pr. urbes coluere *V.* | *γ* dic protinus, augur *H* quod quisque habeat, protinus ad X uiros deferat *Ci* auxiliis protinus imperatis *L* pr. iussit *Cu.*

prō-tero, ere, triui, tritus niedertreten, zertreten *α*; *metaph.* niederschlagen *β*. | *α* quācumque ingreditur, florentia proterit arua *O* proterit agmina curru *V* equitatus nostros auersos (von hinten) proterere incipit *C.* | *β* Marte Poenos pr. *H* aciem hostium *T* uer proterit aestas *H* „besiegt (im Kampfe)"; daher: istum domi proterere *Ci* 'mit Füßen treten'.

prō-terreo, ēre, ui, itus fortscheuchen, verjagen: tu a tuis aedibus ui proterritus *Ci* Themistocles patriā proterritus *Ci* telo pr. *Ci* fundis *C.*

proterulitās, tātis *f.* Frechheit, Unverschämtheit *α*; Muthwille *β*. | *α* de inmensa pr. oratio est *Ci.* | *β* grata pr. *H*; von:

proteruus, *adv.* ē unverschämt, frech, dreist, keck *α*; *metaph.* ungestüm *β*. | *α* si mulier proterua petulanter uiueret *C* meretrix proterua *Ci* feci multa proterue *O* dices proteruius aequo *O* pr. lingua *O* dicta *O* proterua fronte maritum petere *H* proteruae rixae *H* muthwillige. | *β* uenti proterui *HO* stella pr. canis *O* das ungestüme Gestirn.

Prōtesilāus, i, *m.* (*Πρωτεσίλαος*) Gemahl der Laodamia, fiel als erster Hellene vor Troja *O.*

Prōtēus (*Πρωτεύς*) der vielgestaltige weissagende Meergott auf der Insel Pharos (Hom. od. IV 365). Declin. gr. ēus, eos . . . eā, ēu, lat. analog. § 38 *gen.* ei. Protei columnae *V* die Grenzen Ägyptens; daher (§ 29) appellativ: uoltus mutans Pr. *H* ein veränderlicher Character, effugiet uincula Proteus *H* der Schlaukopf.

Digitized by Google

Prothoēnor, oris, *m.* Mannsname bei *O* (*προθοήνωρ*).

prō-tinus s. u. prō-tenus.

prō-traho, ere, xi, ctus hervorziehen, hervorschleppen; *occ.* zwingen *α*; *metaph.* ans Licht ziehen, offenbaren, entdecken *β*. | *α* pedibusque cadauer protrahitur *V* eum ex tentorio *T* in conuiuium *Ci* in medios Calchanta *V*; *occ.* eum ad operas *Ci* ad iudicium *L*. | *β* facinus per iudicium *L* Saluidienum iudicio suo *L*.

prō-trūdo, ere, di, sus fortstoßen: cylindrum *Ci* protrusus foras *Ph* hinausgeworfen.

prō-turbo, āre, āui, ātus in Unordnung forttreiben, verjagen *α*; niederwerfen *β*. | *α* lapidibus nostros de uallo *C* hostem eminus missilibus *V* suchen zu versch., proturbari conuiciis *T*. | *β* (anguis) pectore proturbat obstantes siluas *O*.

pro-ut (vgl. pro I *δ*) „im Verhältnisse wie": so wie, je nachdem: prout cuiusque natura ferebat *C* prout hominis facultates ferebant *Ci* prout res postulat *Ci*.

prō-ueho, ere, xi, ctus I. *act.* fortführen *α*; *metaph.* zu weit führen, hinreißen *β*; weiterbringen, fördern; *occ.* befördern *γ*. II. *pass. depon.* hervorfahren, fortfahren; *occ.* fortreiten *α*; *metaph.* sich hinreißen lassen, zuweit gehen *β*; vorrücken, zunehmen; *occ.* avancieren, aufsteigen *γ*. | I *α* aluos apium mulis prouehunt *Plinius* aliquem longius *Cu.* | *β* Sulpicium longius quam uoluit prouexit popularis aura *Ci* omnes ad largius uinum pr. *Cu* zu reichlicherm Weingenuſs, haec spes prouexit, ut ... decurrerent *L*. | *γ* uim temperatam di prouehunt in maius *H* quo te genus tuum prouexisset *Ci*; *occ.* ad summos honores eum *L*. | II *α* prouehimur portū *V* aus dem H., classis paulum prouecta *Ci* huc prouecti *V* naues a terra, in altum prouectae *C*; *occ.* prouectus equo ante stationes *L*. | *β* oratio paulo longius prouecta est hac de causa *Ci* quid ultra prouchor? *V* was rede ich weiter? studio rerum rusticarum prouectus sum *Ci* es hat mich zu weit geführt, in maledicta prouehi *L* sich zu Schmähungen hinreißen lassen. | *γ* non grandem sed aetate prouectum *Ci* in vorgerücktem Alter, prouecta senectus *T* prouectum bellum est *T* zog sich hinaus, nox prouecta *T* vorgerückte; *occ.* e gregariis ad summa militiae prouectus *T*.

prō-uenio, īre, uēni 'hervorkommen', auftreten *α*; *metaph.* wachsen, aufkommen, geboren werden *β*; 'fortkommen', gedeihen *γ*; *metaph.* gelingen, gedeihen, gut vonstatten gehen *δ*. | *α* proueniebant oratores noui *Naeuius* (d. h. auf die Rednerbühne). | *β* eo anno frumentum angustius (recht spärlich) prouenerat *C* lana prouenit *O* wird erzeugt, (connubio sociatis) qui mox prouenere *T* huic ego proueni *O* ich wurde für sie geboren, prouenere ingenia *S* entstanden. | *γ* noua ubertate terra prouenit *T*. | *δ* consilium, destinatum prouenit *T* carmina proueniunt *O* gelingen; auch: ut initia belli proueniunt *T* wie sie ... vonstatten gehen. Davon:

prōuentus, ūs, *m.* Ernte, Ertrag *α*; *metaph.* Fortgang, Erfolg *β*. | *α* prouentu (annus) onerat sulcos *V*. | *β* secundarum rerum prouentus *L* secundi rerum prouentus *C* pr. superioris temporis *C* pugnae *C*.

prō-uerbium, ii, *n.* (uerbum) Sprichwort: quod est Graecis in prouerbio *Ci* als Sp. üblich ist bei, in prouerbium *L* oder in prouerbii consuetudinem uenire *Ci* zum Spr. werden, prouerbio increbuit *L* ist ein häufiges Spr. geworden.

prōuidens, tis, *adv.* enter (*adi. isol. PPrA* von prouidere) vorsichtig: homo multum prouidens est *Ci* rationem prouidentissime constituere *Ci* prouidenter exornare *S* prouidentissimus quisque *T*. Davon:

prōuidentia, ae, *f.* Voraussicht *α*; Vorsorge, Vorsehung, Vorsicht *β*. | *α* per prouidentiam futurum aliquid uidetur *Ci*. | *β* Stoicorum *πρόνοιαν* Latine licet prouidentiam dicere *Ci* (consilium) ex prouidentia timorem adfert *S*; mit *gen. subi.*: deorum pr. *Ci*; mit *gen. obi.*: pr. declinandi *T*.

prō-uideo, ēre, uīdi, uīsus zuerst sehen, früh. sehen *α*; *metaph.* vorhersehen, voraussehen *β*; Sorge tragen, für etwas sorgen, vorsichtig sein *γ*; etw. voraus besorgen, anschaffen *δ*. | *α* quid petatur, procul prouideri nequit *L* excusat ... quod non prouidisset eum *H* daſs er ihn nicht zuerst gesehen ⟨und gegrüßt⟩ habe. | *β* plus animo prouidere et praesentire *C*; mit Obj.: gubernator tempestates ratione prouidet *Ci*; mit *acc. c. inf.*: quod fore Caesar prouiderat *C*; mit indir. Fr.: consulis est prouidere, quid futurum sit *Ci*. | *γ* Mit *dat.*: capiti ac fortunis suis prouidere *Ci* meis ciuibus, uitae hominum *Ci* nisi prouidisses, inuidiā tibi pereundum fuisset *Ci* cui rei non erat prouisum ab iis *C* hatten nicht gesorgt; mit Absichtssatz: ut in perpetua pace esse possitis, prouidebo *Ci* prouideat, ne palam res agatur *Ci* prōuisō *T* (*abl. abs.*) mit Vorsicht. | *δ* (Vgl. dtsch. Fw. Proviant) ea quae ad usum nauium pertinent prouidere *C* rem frumentariam *C* arma *L* commeatum in XXX dies *Cu* frumentum exercitui *C* de re frumentaria *C*; *metaph.* consilia in posterum *Ci* kluge Vorkehrungen treffen, multum *Ci* vielerlei ...

prō-uidus 3 vorhersehend *α*; vorsorgend *β*; vorsichtig *γ*. | *α* mens prouida Reguli *H* des Regulus prophetischer Geist, mens prouida rerum futurarum *Ci* ueri prouidus augur *O* feminis prouidum aliquid inest *T* eine Art prophetischer Gabe. | *β* natura prouida utilitatum omnium *Ci* prouida cura ducis *O* prouidum euenit *T* ein Zeichen göttlicher Fürsorge. | *γ* illi homines parum cauti prouidique fuisse putantur *Ci* animal prouidum, sagax *Ci*.

prō-uincia, ae, *f.* (dtsch. Lw. Provinz; vgl. § 44: uinciam dicebant antiqui continentem *Festus*) die Provinz (d. h. ein außerhalb des italischen Festlands unter römischer Verwaltung stehendes erobertes Land); *occ.* 1. die 'Provence' ⟨das südöstl. Gallien⟩. 2. Kleinasien. 3. Africa *α*; daher *metaph.*: ⟨jedes einem Magistrat zugewiesene⟩ Amt, Wirkungskreis; *occ.* Oberbefehl *β*; Geschäft, Dienst, Verrichtung übhpt. *γ*. | *α* praetor prouinciam obtinuit Sardiniam *N* sorte nactus est prouinciam Hispaniam *N* (als Consul), prouinciā decedere *C* prouinciam tenere *C* Galliam in prouinciam redigere *C* zur Pr. machen; auch von persischen Satrapien: Camisares habuit prouinciam partem Ciliciae *N*; *occ.* 1. Belgae ab humanitate prouinciae longissime absunt *C*. 2. prouincia uenit in timorem Parthici belli *C*. 3. Adherbal profugit in prouinciam *S*. | *β* consules de prouinciis suis praetorumque rettulerunt *L*; daher pr. urbana et peregrina *L* Amtsbereich (Jurisdiction) des praetor urb. u. peregr.; pr. iuris dicendi *L*; *occ.* Sicinio Volsci, Aquilio Hernici prouincia euenit *L* es fiel ihm der Oberbefehl gegen die H. zu, pr. maritima *L* Führung der Flotte; vgl. Hannonis eis Iberum prouincia erat *L* commandierte diesseits ..., Alcibiades in magna spe erat prouinciae bene administrandae *N* sein Commando ⟨in Sicilien⟩ glücklich zu führen.

Digitized by Google

| γ eam prouinciam susceperunt, ut in balneas contruderentur *Ci* illam sibi pr. poposcit, ut me trucidaret *Ci*. Davon:

prōuinciālis, e zu einer Provinz gehörig, auf eine Pr. bezüglich α; *occ.* aus der Provence β. | α hospitia prouincialia *Ci* in den Pr., testes urbani et prouinciales *Ci* bellum *T* ornamenta pr. *Ci* wie sie der Magistrat in der Pr. hat; *subst.* **prouinciāles,** ium, *m.* Leute aus der Pr. | β praesidia in Rutenis prouincialibus ... constituit *C*.

prōuīsio, ōnis, *f.* (prouidere) Vorsorge, Fürsorge; mit *gen. subi.*: animi pr. multum ualet ad minuendum dolorem; mit *gen. obi.*: uitiorum una est pr. et cautio *Ci* nur eine Art sich gegen die Mängel vorzusehen und vor ihnen zu hüten.

prōuīsor, ōris, m. (prouidere *nom. ag.*) der Vorbedenkende, stets vorher Erwägende: utilium tardus prouisor (inuenis) *H* dominationum pr. *T*.

(***prōuīsus,** ūs, *m.* nur im *abl.*) prouisū das Schauen α; das Voraussehen β; Vorsorge, Fürsorge γ. | α (pugnantem) oculi prouisū non iuuant *T* die Sehkraft der Augen. | β prouisu periculi castra repetere *T* da er voraussah, ahnte. | γ Mit *subi. gen.*: prouisu deūm *T*; *obi.* rei frumentariae, rerum ciuilium *T* für ...

prō-uīuo, ere, uixi weiterleben, das Leben fristen *T*.

prōuocātio, ōnis, *f.* (prouocare) die Berufung, Appellation (in republ. Zeit an das Volk als höhere Instanz, um den Folgen eines gefällten richterlichen Straferkenntnisses zu entgehen, in der Kaiserzeit an den Kaiser gerichtet): ad populum pr. esto *Ci* pr. aduersus iniuriam magistratuum *L* prouocationem decemuirali potestate euersam restituunt (L. Valerius, M. Horatius coss. i. J. 449) *L* magistratus sine pr. *L* sind M., gegen die nicht pr. werden darf: dictatura est sine prouocatione *L*.

prōuocātor, ōris, *m.* Herausforderer, bes. eine Art von Gladiatoren, die den Gegner umschwärmend neckten: alios Samnites, alios prouocatores fecit *Ci*.

prō-uoco, āre, āui, ātus hervor-, heraus-, aufrufen α; auffordern, reizen; *occ.* zum Kampf herausfordern β; (im Rechtsleben) berufen, Berufung einlegen, appellieren γ. | α (seruus) prouocat Simonidem *Ph* heraus, vors Haus; daher *metaph*: cristatus ales prouocat diem *O* ruft auf ... weckt ... | β non solum prouocatus sed etiam sua sponte *Ci* prouocari beneficio *Ci* zuerst eine Wohlthat empfangen, minis et uerbis Vittellianos pr. *T*; mit *acc.*: comitate et adloquiis officia prouocans *T* zu Dienstleistungen 'reizen': respondebo tibi minus uehementer, quam abs te sum prouocatus *Ci* pr. aliquem iniuriis, maledictis *Ci* sermonibus *C* bello *T*; *occ.* pr. ad pugnam *Ci* ad arma, bellum *T*; prouocatus haec spolia cepi *L* pauci temere prouocantes *L*; dicht.: (equus) cursibus auras prouocat *V* fordert zum Wettlauf. | γ damnati ad populum prouocant *Ci* si a duumuiris prouocarit, prouocatione certato Gesetz bei *L* wenn er gegen die ⟨Entscheidung der⟩ Zwei beruft, so soll er den Berufungsprocess führen; *metaph.* ad Catonem pr. *Ci* sich auf ihn berufen.

prō-uolo, āre, āui ausfliegen (apes, columbae *Plin.*) *metaph.* hervorstürzen, eilen: prouolauerunt hostes *C* duo Fabii *L* Metellus prouolat *O*.

prō-uoluo, ere, uolui, uolūtus vorwärts rollen, wälzen α; *refl.* od. *med.* sich niederwerfen, niederfallen β. | α cupas in opera *Hirtius* saxa in subeuntes *Cu* molares *T* Galba e sella proiectus atque prouolutus est *T* fiel heraus und rollte weiter; daher *metaph.*: fortunis (*abl.*) prouolui *T* aus dem Besitz geworfen werden = ihn verlieren, prouoluta usque ad libita Pallantis *T* sie sank herab zum Gegenstande seiner Lüste. | β turba se ad pedes prouoluit *L* mater prouoluta ad pedes *Cu*; daf. *dat.*: genibus eius prouolutus *T*.

proximus, proximē s. u. prope. Davon:

proximitās, tātis, *f.* 'nächste Nähe'; daher Nachbarschaft α; enge Verwandtschaft β; große Ähnlichkeit γ. | α me ream nimiae proximitatis agi *O*. | β damno mihi est pr.; aliena potentior essem *O*. | γ latet uitium proximitate boni *O*.

prūdens, tis, *adv.* enter (statt prouidens?) I. *partic.* wissentlich, mit Vorbedacht. II. *adi. isol.* wissend, mit etw. bekannt, kundig α; umsichtig, klug, verständig β. | I a quos ego prudens praetereo *H* ibis sub furcam prudens *H* prudens et sciens *Ci*. | II α ut prudentes cum imperitis manum conserant *S*; mit *gen. obi.*: imperator pr. rei militaris *N* doli *T* locorum *L* mit der Gegend bekannt; daher mit *in* u. *abl.*: pr. in iure ciuili *Ci* erfahren im b. R. Stoici prudentissimi in disserendo *Ci* am meisten bewandert im ...; mit *inf.*: anus pr. dissipare pulueres *H* die es versteht ... | β M. Cato, uir prudentissimus *Ci* prudentissima ciuitas Atheniensium *Ci* inuidia repudiatur ab ingeniis prudentium *Ci* disputauit multa prudenter *Ci* einsichtsvoll, multa prouisa prudenter *Ci* hoc ei uisum est prudentissimum, ut ... *N* schien ihm das Klügste; zeugmatisch mit *ad*: uir ad bellum impiger, ad pericula fortis, ad disciplinam peritus, (daher auch im letzten Gliede) ad consilia prudens *Ci*. Davon:

prūdentia, ae, *f.* Kenntnis, Wissenschaft α; Umsicht, Einsicht, Klugheit β. | α sapientis est prouidere, ex quo sapientia est adpellata prudentia *Ci*; mit *gen. obi.*: magna pr. cum iuris ciuilis, tum rei militaris *N* futurorum *Ci* Einblick in ... | β *gen. subi.* in pr. Pisonis erat perfugium *Ci*; prudentia uti *N* klug verfahren, quid intersit inter furorem tuum et illorum prudentiam *Ci*.

pruīna, ae, *f.* (πρωΐ = πρωΐ) Frühreif, Reif α; *metaph.* Schnee β; *meton.* Winter γ. | α prata cānis albicant pruinis *H* tellus rorata mane pruinā *O* pruinas et niues perferre *Ci*. | β aëre ningit; stant pruinā circumfusa corpora boum *V*. | γ ad medias sementem extende pruinas *V* bis mitten in die Schneezeit. Davon:

pruīnōsus 3 voll Reif, bereift: nox *O* pruinosi noctis equi *O* pruinosus axis *O* (des Morgens).

prūna, ae, *f.* die glühende Kohle: pruna est, quamdiu ardet; cum autem extincta est, carbo nominatur *Isidor* subiciunt ueribus prunas et uiscera torrent *V*. Davon (wie patricius von pater):

prūnicius 3 verkohlend, kohlig: rapit ab aris flagrantem prunicium torrem *O*.

NB. Andere schreiben unrichtig pruniceus und erklären: vom Pflaumbaum.

prūnum, i, *n.* (Fw. vgl. gr. προύμνον, προῦνον, dtsch. Lw. Pflaumen § 3) zwei Arten bei *O* erwähnt: pruna nigro liuentia suco (blaue) et generosa nouas imitantia ceras (gelbe große). Dazu:

prūnus, i, *f.* Pflaumbaum.

Prūsa, ae, *f.* Stadt am Fuße d. bithynischen Olym-

pos, j. Brussa § 15. Davon: **Prūsiās,** ae od. **Prūsia,** ae, *m.* König in Bithynien, der den Hannibal an die Römer ausliefern wollte.

prytanēum, ēi, *n.* (Fw. πρυτανεῖον) Stadthaus, Rathhaus in griechischen Städten wie Athen, Syracus *Ci* oder Cyzici in prytaneum id est penetrale urbis *L*; von

prytanis, *m.* (Fw. ὁ πρύτανις) in manchen griechischen Freistaaten die höchste obrigkeitliche Person „Prytane": cum in summo magistratu esset, prytanin ipsi uocant . . . *L.*

psallo, ere, psalli (Fw. ψάλλω) Cither spielen, zur Cither singen: docta psallere Coa *H* ps. elegantius *S.* Davon:

psaltērium, ii, *n.* (Fw. ψαλτήριον, dtsch. Fw. Psalter) citherartiges Saiteninstrument *Ci V.*

psaltria, ae, *f.* (Fw. ψάλτρια) Saitenspielerin, Citherspielerin: qui in coetum mulierum pro psaltria adducitur *Ci.*

Psamathē, ēs, *f.* (ψάμαθος 'Sand') 1. Tochter des Argiverkönigs Crotopus. Von Apollo Mutter des Linos. 2. Nereide (redender Name), von Äacus Mutter des Phocus *O.*

psecas, adis, *f.* (Fw. ψεκάς „die Beträuflerin") Sclavin, welche ihrer Herrin die Haare pomadisiert (und frisiert): Friseuse (*Iuuenal*); bei *O* als n. pr. (redender Name) einer dienenden Nymphe der Diana.

psēphisma, atis, *n.* (Fw. ψήφισμα) Volksbeschluss bei den Griechen: ps. Smyrnaeorum, quod fecerunt in Castricium *Ci.*

pseudolus, i, *m.* (von ψεύδω) Lügenmaul, Lügner, Titel einer plautinischen Comödie.

pseudomenos, i, *m.* (Fw. ψευδόμενος sc. λόγος) ein Trugschluss, falscher Syllogismus: de sorite aut pseudomeno *Ci.*

pseudothyrum, i, *n.* (Fw. ψευδόθυρον) geheime Thür, Hinterpforte; bei *Ci* bildl.: nummi per ps. reuertuntur durch ein Hinterpförtchen = heimlich, pseudothyro intromissae uoluptates *Ci* widernatürlich.

psinthria s. u. spintria.

psithius s. u. psythius.

Psōphis, idis, *acc.* phida, *f.* (Ψωφίς) Stadt im Nordwesteck von Arcadien *O.*

psȳchomantia, ae, *f.* (Fw. ψυχομαντεία) Todtenbeschwörung, unsichere Lesart bei *Ci.*

psȳchomantium, ii, *n.* (Fw. ψυχομαντεῖον) die Todtenbeschwörstatt, Beschwörungsort: uenit in ps. *Ci.*

psythius od. **psithius** 3 (ψίθιος οἶνος Rothwein) eine zur Erzeugung von Strohwein besonders gebrauchte Rebensorte: psithia uitis *V*; auch psithia allein *V* Strohweintraube.

pte (enclitisch an Possessivpronomina angehängt, nach § 35.2 aus pote syncopiert, vgl. s. u. potis und ipse) selbst, eigen: atomi feruntur in locum inferiorem suopte pondere *Ci*; vgl. suopte: suo ipsius *Festus.*

Pteleum, i, *n.* (Πτελεόν) j. Ftelia, Stadt und Hafen am sw. Ende des pagasäischen Busens *L.*

Pterelās, ae, *m.* (πτέρον, ἐλαύνω) der Geflügelte, Hundename *O.*

ptisana, ae, vulgär **tisana,** ae, *f.* (Fw. πτισάνη) Gerstengrütze. Davon:

ptisanārium, ii, *n.* Aufguss von Gerstengrütze, Gerstenschleim; uneigtl. pt. oryzae *H* ein Reisdecoct.

Ptolemaeus oder (besser) **Ptolomaeus,** i, *m.* (Πτολομαῖος) 1. Ptol. Lagi (*sc.* filius) General Alexanders, nach dessen Tode Statthalter, später König v. Ägypten (323—284) mit dem Beinamen ὁ σωτήρ. Nach ihm regierte das Geschlecht der Ptolomäer bis zur Schlacht von Actium (31). Als *adi.*: Ptolomaeum gymnasium *Ci* ägyptisches; **Ptolemāis, Ptolomāis,** gr. idos . . . ida, lat. idis . . . idem, *f.* Stadt in Phönicien, früher Ἀκή, Accon, j. St. Jean d'Arc, 15 km nö. vom Vorgebirge des Carmel.

pūbeo, ēre (pubes) nur *PPrA* **pūbens** mannbar (fratres); *metaph.* vollkräftig (herba *V*).

pūbertās, tātis, *f.* (pūber) Mannbarkeit, Geschlechtsreife; *occ.* Manneskraft α; *meton.* der erste Bartflaum β. | α pubertatem nondum ingressus *T*; *occ.* inexhausta p. *T.* | β dentes et pubertas naturā exsistunt *Ci.*

pūbēs (rückgebildet auch **puber** § 44) pūberis mannbar, erwachsen α; *metaph.* ausgewachsen (andere erklären: weichbehaart) β. | α pubes est, qui pubem generare potest; is incipit esse a XIV annis, femina a XII *Festus* priusquam puer pubes esset *N*; *subst.* omnes puberes armati conueniunt *C* alle waffenfähigen Leute. | β puberibus foliis *V.*

pūbēs, is, *f.* die Schamhaare (als Zeichen d. Mannbarkeit) α; *synecd.* die Scham β; die junge Mannschaft, erwachsene Jugend γ; Männer, Leute δ. | α inguen pube contegitur *Ci.* | β uirgo pube tenus *V.* | γ ei senatus omnem Italiae pubem commiserat *Ci* captiua p. *H*; dicht.: pubes indomita (taurorum) *V.* | δ cuncta tibi Cererem pubes agrestis aduocat *V* Landvolk.

pūbēsco, ēre (*Incoh.* zu pūbēre) sich behaaren; *metaph.* sich überziehen α; *meton.* mannbar werden; *metaph.* reifen β. | α nati modo pubescentia ora *Statius*; *metaph.* prata pubescunt flore colorum *O.* | β Hercules cum primum pubesceret, exiit . . . *Ci*; *metaph.* pubescunt maturitatemque adsequuntur quae oriuntur e terra *Ci.*

publicānus, i, *m.* (publicum) der Steuerpächter, Generalpächter (meist den Rittern angehörig): publicani appellantur conductores uectigalium *Isidorus* improbi magistratus in prouinciis inseruiebant publicanis *Ci* hic Aeschrio instituitur publicanus *Ci.* Da das Weib dieses Steuerpächters Äschrio, namens Pipa, sich dem Verres preisgab, nennt sie *Ci* mit beißendem Wortspiel: mulierecula publicana ('Staatspächtersfrau' oder 'Allerweltsdirne': mulier publica).

publicātio, ōnis Einziehung in die Staatscasse (publicum), Confiscation: bonorum *Ci.*

publicē (*adv.* zu publicus) öffentlich, d. h. im Namen, im Interesse des Staates, von staatswegen; *occ.* auf Staatskosten α; allgemein, insgesammt β. | α ab Atheniensibus publice exposcebatur (Themistocles) *N* litteras publice misit *N* ein amtliches Schreiben, publice damnati *N* von staatswegen, p. frumentum polliceri *C* p. uersuram facere *N* Staatsanleihe machen, p. maximam putant laudem *C* für den St., priuatim ac (et) publice, neque p. neque priuatim *Ci* u. a.; *occ.* statua p. ei in foro constituta est *N* filiae (Aristidis) publice alebantur *N* publice efferri *N.* | β p. exsulatum ire *L.*

Publicius 3 (von publicus) Name einer gens. Dazu 1. die beiden Ädilen (296) L. u. M. Publ. Malleoli. 2. C. P. Bibulus trib. pl. 209 u. a.

publico, āre, āui, ātus 'öffentlich machen' d. h.

Digitized by

für den Staat einziehen, 'confiscieren' α; öffentlichem Gebrauche widmen β. | α posse eos priuata publicare *Ci* agros, domum *Ci* bona *N* regnum Iubae *C* Ptolomaeum *Ci* (*meton.*) das Vermögen des P. | β Auentinum p. *L* für den Anbau freigeben. Von Weibern: se, corpus suum, pudicitiam suam p. *T* öffentlich preisgeben, studia sua *T* öffentlich zeigen.

Publicola, ae (altl. popli-cola 'Volksverehrer'?) Cognomen des P. Valerius und seiner Familie.

publicus 3 (altlat. poplicus auf Inschriften. Von poplus = populus mit Erweichung des p; vgl. quadratus neben quattuor) dem Volke ⟨Gemeinde, Staate⟩ gehörig, Volks-, Staats- α; öffentlich, allgemein; *occ.* gemein, alltäglich β. | α siue priuatus esset, siue publicus ⟨locus⟩ *N* sei's Privat- oder Gemeindegrund, suo priuato, non publico consilio *N* auf eigne Faust, nicht von staatswegen, p. pecunia *CiN* Staatsgelder, p. litterae *C* tabulae *Ci* Staatsurkunden, uincula *N* Staatsgefängnis, p. occupationes *C* Staatsgeschäfte, p. ac priuata sacrificia *C* p. seruus *L* Staatsknecht, d. h. 'Gemeindediener', res p., non priuata *N* nicht Privatangelegenheit, sondern Staatssache, p. iniuria *C* Beleidigung des St., mensa p. *Ci* Staatsbank, -casse, p. impensa *N* sumptus p. *Ci* Staatskosten, funus p. *T* auf Staatskosten, bonum, malum, pessimum p. *L* Heil, Nachtheil, größter Schaden des St. Bes. oft: res publica Staatswesen, Staat; vgl. s. u. res. Davon *subst.*: **publicum,** i, *n.* 1. Staatseigenthum; 2. Staatscasse, Staatsschatz; 3. Staatseinkünfte, Steuern; *occ.* Steuerpacht. | 1. iubere aliquem publicum populi Rom. esse *L* als Staatseigenthum erklären, quod publicum populi R. factum sit *Ci* ii agri in publicum Campanum incurrebant *Ci* erstreckten sich ins Gemeindeland . . ., non modo in publico (vgl. β) sed etiam de publico conuiuari *Ci* öffentlich . . . auf Staatskosten, auertere aliquid de publico *Ci.* | 2. MCC talenta in publicum rettulit *N* aurum ex praeda in p. relatum *Ci* pecunias in publico deponere *C* bona addicere in publicum *C* dem Staatsschatze zusprechen, pecuniam ex publico tradere *C.* | 3. pars hominum gestit conducere publica *H* publico frui non potuit per hostem *Ci* die Steuereingänge beziehen; *occ.* magnas partes habuit publicorum *Ci* Antheil an der Steuerpacht, publicorum societates *Ci* ⟨Actien⟩gesellschaften zur Steuerpacht, magister publicorum *Ci* Director der Steuerpachtgesellschaft. | β tu es odium publicum populi *Ci* p. fauor *O* publica cura iuuenum *H* die Sorge aller Jugend, eius mortem publico luctu ornare *Ci* lux p. mundi *O* (Sonne), quod tereret uiritim publicus usus *H* publica uerba *O* gesellschaftliche Formeln; *occ.* publ. structura carminis *O.* Daher *subst.*: **publicum,** i, *n.* die Öffentlichkeit, der öffentliche Ort, die Straße; *occ.* das öffentliche Lagerhaus; in publicum prodire *N* sich öffentlich zeigen, in publico esse non audet, inclusit se domi *Ci* in publico poni *N* od. lex in publicum proponitur *Ci* öffentlich aufgestellt, Pompeius caruit publico *Ci* zeigte sich nicht auf der Straße, blieb daheim, Clodii cadauer in publicum abicere *Ci* senator populi R. pernoctauit in publico *Ci* auf der Straße, blandior in publico quam in priuato *L* auf der Straße . . . daheim; *occ.* hordeum (frumentum) in publicum conferre *C* einlagern.

Publilius 3 Name einer gens. Bes. 1. Volero P. tr. pl. 471. 2. Q. Publ. Philo cos. 339, war 337 der erste plebeische Prätor. 3. Publilia, Ciceros zweite Gemahlin, 45 von ihm geschieden. Darnach Publilia tribus *L.*

Publius, ii, m. (abgek. P.) Vorname, („Volkskind"?) vgl. P. Cornelius Scipio, P. Vergilius Maro u. a.

pudens, tis, *adv.* pudenter (*adi. isol. PPrA* zu pudet) sittsam, verschämt, ehrbar: ex improbo parente pudens filius *Ci*; *subst.* fraudauit pudens impudentem *Ci* pudentes *C* Leute von Ehrgefühl, nihil pudens in eo adparet *Ci* seruus respondit pudenter *Ci* pudentior fuisti, quam soles *Ci* pudentissimae feminae *Ci.*

pudet, pudēre, puduit, bisw. puditum est (vgl. tri-pudium, re-pudium. Grdbdtg. wahrscheinlich 'es schlägt ⟨nieder⟩':) erfüllt mit Scham α; unpers.: sich schämen β. | α non te haec pudent? *Terentius* me quid pudeat? *Ci.* | β Das persönl. *Obi.* im *acc.*: ceteros pudeat, si se abdiderunt *Ci*; die Sache im *gen.*: pudet quartae legionis *Ci* cicatricum *H*: pudet deorum *L* patris *Ennius* es ist eine Schande vor; od. im *inf.*: pudet dicere *Ci* oder *acc. c. inf.*: nonne esset puditum Tralianum dici Maeandrium *Ci*; rhetorisch *supin.*: pudet dictu *T* man schämt sich zu sagen. Verbunden: pudet me tui *Ci* me stultitiae meae pudet *Ci*; non pudebat magistratūs in hunc locum escendere *Ci*; pudebat Macedones urbem deletam esse *Cu* sie schämten sich darüber, daß . . . Davon *PPrP*: **pudendus** 3 *adi. isol.* schmählich, schimpflich, schändlich: pudendis uulneribus pulsus *V* domui uita tua pudenda est *O* pudenda pars *O* Schamtheile.

pudibundus 3 (pudere, vgl. fuo) verschämt: illa pudibunda celat amictu ora *O* matrona parum pudibunda *H.* NB. Nur als zeitweiliger Zustand gedacht.

pudicitia, ae, *f.* (pudicus) das züchtige, schamhafte Betragen, die Sittsamkeit (nach außen hin); *occ.* keuscher Lebenswandel, Keuschheit: pudor in animo est (Scham), pudicitia in corpore (züchtiges Wesen) *Nonius* eam non pudor, non pudicitia, non pietas a cupiditate reuocauit *Ci*; *occ.* spectatae pudicitiae matrona *L* nullius pudicitia munita est contra tuam cupiditatem *Ci* p. sororis, liberorum *Ci* pudicitiam eripere militi *Ci*; als Göttin Pudicitia; verehrt auf dem forum boarium als P. patricia, am uicus longus als P. plebeia *L.*

pudicus 3 *adv.* pudicē (zu pudere wie amicus v. amare) schamhaft, züchtig, keusch, ehrbar: probri insimulasti pudicissimam feminam *Ci* taeda pudica *O* die Hochzeitsfackel; *subst.* imitere pudicas *O* sittsame Frauen.

pudor, ōris, *m.* (pudēre) Scham, Scheu α; *occ.* Ehrenhaftigkeit, Ehrgefühl β; Keuschheit, Züchtigkeit γ; *meton.* Schmach, Schande δ. | α ad dicendum impedimento est aetas et pudor *Ci* jugendliche Scheu; mit *gen. obi.*: p. famae, existimationis *Ci* Sorge für . . . p. pauperiatis *H* er schämt sich seiner Arm.; mit *gen. subi.*: adulescentuli p. *Ci*; pudor est mit flgd. *inf.* = pudet: pudor est mea uerba referre *O* ich schäme mich, vgl. ite domum pasti, si quis pudor, ite iuuenci *V.* So auch: pudori est narrare *O* ich schäme mich. | β ex hac parte pugnat pudor, illinc petulantia *Ci* pudore adducti remanebant *C* aus Ehrgefühl, tu a Tiberii Gracchi pudore longissime remotus es *Ci* homo summo pudore P. Titius *Ci.* | γ eam non pudor a cupiditate reuocauit *Ci* uicit pudorem libido *Ci* deus rapuit ⟨uirginis⟩ pudorem *O.* | δ nostrum uulgat clamore pudorem *O* amicitiam sibi pudori esse *L* gereiche zur Schande, pudor

Digitized by Google

thalami *O* Schandfleck (vom Minotaurus). Perſonif.: **Pudor,** ōris, *m.* als Gottheit *V*.

puella, ae, *f.* (*femin.* zu **puellus,** d. i. *demin.* von puer) Mädchen; *occ.* 1. Tochter, 2. Geliebte *α*; junge Frau *β*. | *α* pueri innuptaeque puellae sacra canunt *V*; *occ.* 1. Danai puellae *H*; 2. puellam ... sequetur amans *O*. | *β* laborantes utero puellae *H* junge Frauen, die in den Wochen liegen. Davon:

puellāris, e mädchenhaft, jugendlich: praeda puellares animos prolectat *O* puellares plantae *O* die zarten Füße.

puer, eri, *m.* (vgl. dor. *κόϱο* ſtatt *καῖϱ*) Kind, beſ. *pl.* Kinder; *occ.* Kindheit *α*; Knabe; *occ.* 1. Sohn, 2. junger Mann, Jüngling *β*; Burſch, Knecht, Diener (vgl. *καῖϱ*) *γ*. | *α* Vorclaſſiſch: Proserpina puer (*καῖϱ*) Cereris *Naeuius* pueris omnis pater et matercula pallet *H* uxor ac pueri *L*; *occ.* ex pueris excedere *Ci* das Kindesalter überſchreiten, a puero (*ἐκ παιδός*), a pueris *NCi* von Jugend, von Kindheit an. | *β* puerum contrario nomine puellae dicimus *Paullus* paene mihi puero cognite paene puer *O* eum puerum in ludo cognorat *N* p. praetextatus *Ci*; *occ.* 1. superet coniuxne Creusa Ascaniusque puer? *V* Ledae pueri *H* die Dioscuren; 2. nomen clarissimi adulescentis uel potius pueri nostri *Ci* (vom 20jährigen Octavianus), uobis munera manent, pueri, ſagt Äneas bei *V* zu ſeinen Gefährten. | *γ* puer emptus libidinis causa *Ci* in Attici familia erant pueri litteratissimi *N* uno ex seruis puero conscio *Ci* unus ex pueris regiis *Cu* Page. Davon (§ 42):

puerilis, e *adv.* pueriliter knabenhaft, jugendlich, kindlich *α*; kindiſch *β*. | p. uox, lacrimae *Ci* aetas *Ci* anni, tempus *O* agmen p. *V* = puerorum, pueriliter ludere *Ph* puerili specie, senili prudentia *Ci* facies puerilis in uirgine *O*. | *β* stulte, quid optas frustra puerilibus uotis *O* Antiochus animo puerili erat *Ci* res ficta pueriliter *Ci*.

pueritia, ae, *f.* (zſg. puertia *H*) Kindheit, Knabenalter: pueritiam incuriose, adulescentiam petulanter egerat *T* ad gloriam a pueritia inflammatus fuisti *Ci*.

puer-pera, ae, *f.* (quae puerum parit) Kindbetterin, Wöchnerin *H*. Dazu *adi.*:

puerperus 3 die Niederkunft befördernd: uerba p. *O* und:

puerperium, ii, *n.* Niederkunft, Kindbett: locus puerperio Antium fuit *T* femina puerperiis insignis *T* mit Kindern geſegnet.

puerulus, i, *m.* (jüngeres *demin.* v. puer) Bürſchlein: puerulorum tabulae *Ci* omnium deliciarum atque omnium artium puerili *Ci* mit allen Salben geſchmierte elegante Bürſchlein.

pūga, ae, *f.* (Lw. *πυγή*) Steiß, Hinterer *H*.

pugil, gilis (vgl. pug-nus, *πυγ-μή*, *πύξ*) Fauſtkämpfer, Boxer: pugiles caestibus contusi ne ingemiscunt quidem *Ci*; davon durch **pugilor,** āri:

pugilātus, ūs, *m.* Fauſtkampf *Ci*.

pūgio, ōnis, *m.* (pungere) Stichwaffe: Dolch, Stilet: pugio dictus est, quod eo punctim pugnatur *Festus* Caesare interfecto cruentum extollens M. Brutus pugionem ... *Ci*. Als Zeichen der Gewalt über Leben und Tod: ⟨Vitellius⟩ pugionem uelut ius necis uitaeque ciuium reddebat *T*; *metaph.* o plumbeum pugionem *Ci* Ei, welch ſchwaches Argument! Davon *demin.*:

pūgiuncŭlus, i, *m.* kleiner Dolch *Ci*.

pugna, ae, *f.* (Rückbildung aus pugnare) Fauſtkampf, Schlägerei *α*; Kampf, Schlacht, Gefecht *β*; Kampfſpiel *γ*; *metaph.* Streit *δ*; *meton.* Schlachtlinie *ε*. | *α* geminum pugnae proponit honorem *V* nonnumquam (in conuiuiis) res ad manus atque ad pugnam uocabatur *Ci* fit pugna inter seruos Rubri et hospitis *Ci*. | *β* apud Tenedum p. illa nauali *Ci* equestris *Ci* Marathonia *N* pugnam facere *N* committere *Ci* liefern, pugnare *NCi* eine Schlacht ſchlagen. | *γ* spectare quinquennem Elide pugnam *O*. | *δ* hic uero quanta pugna est doctissimorum hominum *Ci*. | *ε* consules cornua tenuerunt, Seruilio media pugna tuenda data est *L*.

pugnācitās, tātis, *f.* (pugnax) Streitluſt, Kampfbegier *T*.

pugnātor, ōris, *m.* (pugnare) Streiter, Kämpfer *LV*.

pugnax, ācis *adv.* pugnāciter (pugnare) kampfluſtig, ſtreitbar, kriegeriſch *α*; *metaph.* ſtreitluſtig, polemiſch *β*: hartnäckig, eigenſinnig *γ*. | *α* L. Sulla pugnax imperator *Ci* centuriones pugnaces *Ci* p. Minerua *O*. | *β* Graecus nimis pugnax contra senatorem populi R. esse noluit *Ci* ignis aquae pugnax *O*. | *γ* certare pugnaciter de statu uitae *Ci* pugnacissime defendere sententiam *Ci*.

pugno, āre, āui, ātus (pugnus) fauſtkämpfen *α*; kämpfen, fechten, Gefecht liefern *β*; *metaph.* ſtreiten, im Streite liegen *γ*; widerſprechen *δ*; kämpfen, ſich bemühen, nach etwas ringen *ε*. | *α* Nicostratus luctando pugnandoque inuictus *Quintilianus* d. h. im Ringen u. Fauſtkampf. | *β* claram pugnam pugnare *L* proelia p. *H* bella pugnata *V* durchkämpfte. pugnantes, ium *m.* *CCu* Kämpfer, bene, male *Ci* prospere *Cu* mit gutem ⟨ſchlechtem⟩ Erfolge, p. eminus fundis, sagittis *C* lapidibus *S* comminus gladiis *Ci* in hostem *S* aduersus Thrasybulum *N* contra hostem *O* cum hoste *Ci*. | *γ* pugnant Stoici cum Peripateticis *Ci* res cum re, causa cum causa, ratio cum ratione pugnabit *Ci* in eius animo metus cum cupiditate pugnat *Ci*; dicht. mit *dat.*: frigida pugnant calidis *O* placitone pugnabis amori *V* gegen die L.; vgl. equus pugnat habenis *V* zerrt am Zügel. | *δ* pugnantia loqui *Ci* pugnat sententia secum *H*. | *ε* uincula sibi exuere pugnat *O* pugnat euincere somnos *O*; mit *acc. c. inf.*: pugnabat se tunicā tegi *O*, mit Heiſchеſatz: pugnatis, ne ⟨serui⟩ in quaestionem dentur *Ci* M. Antonius pugnat, ut omnia perturbet *Ci*; dicht.: pugno in mea uulnera *O* ich ſtrebe mich ſelbſt zu verwunden.

pugnus, i, *m.* (vgl. *πυγ-μή*, *πύξ*) Fauſt: manum comprimere pugnumque facere *Ci* pugnis et calcibus concisus mit Fauſtſchlägen und Fußſtößen, pugno uictus *H* im Fauſtkampf, vgl. superare pugnis *H*.

pulcher od. **pulcer** 3 (vgl. ludi-cer, Stamm von polire) ſchön; dicht.: tapfer *α*; *metaph.* vortrefflich, herrlich, rühmlich *β*; behaglich, glücklich *γ*. | *α* o puerum pulchrum *Ci* quo pulchrior alter non fuit Aeneadum *V* formā pulcherrima Dido *V*; dicht.: Hercule pulcro *V* Romulus pulcer *Ennius* proles pulcherrima bello *V*; von Dingen: agri, classis, locus, urbs, signum *Ci* pulcherrimo rerum *O* du ſchönſter auf Erden. | *β* pulcherrimi facti conscientia *Ci* p. fructus uictoriae *Ci* p. origo Caesaris *V* p. mors *V* exemplum *C*; oft neutral mit flgd. *Inf.*: pulchrum est bene facere rei p. *S* pulchrum mori in armis *V*. | *γ* Cressā ne careat pulcra dies notā *H* se pulchrum ac beatum putare *Ci* ſich in behagliche Lage

Digitized by Google

denken; dav. als *n. pr.* § 27 **Pulcher,** chri, *m.* Cognomen der gens Claudia; Pulchri promuntorium *L* Vorgebirge nö. von Carthago; *adv.*:

pulchrē, schön, herrlich, vortrefflich *α*; *occ.* gut, wohl *β*. | *α* phalerae pulcherrime factae *Ci* pulchre adseuerat (loquitur) *Ci* negare *Ph* pulchre placuere libelli *O*. | *β* mihi pulchre est *Ci H* eum pulchre nouerat *H*. Oft als Beifallsruf: clamabit: pulchre, bene, recte! *H*.

pulchritūdo, inis, *f.* (pulcher) das schöne Aussehen, die Schönheit *α*; *metaph.* Trefflichkeit, Herrlichkeit *β*. | *α* eius esse filiam mulierem eximia pulchritudine *Ci* Campani superbi urbis pulchritudine *Ci*. | *β* quis non admiretur pulchritudinem uirtutis? *Ci*.

pulēium, ei, *n.* Flöhkraut, eine wohlriechende Minze (deren Blüten man als Mittel gegen Flöhe verwandte) *Ci*. Wohl von:

pūlex, icis, *m.* Floh.

pullārius, ii, *m.* (pullus) Hühnerwärter, der die hl. jungen Hühner zu füttern hatte: adtulit in cauea pullos is, qui ex eo nominatur pullarius *Ci*.

Pullia, ae, *f.* Frauenname. So hieß nach Porphyrio die Amme des Horaz; doch kann pullia auch appellativum sein (von pullus wie *νεοττιά* von *νεοττός*), so daß dann nutrix pullia *H* 'heimisches Nest' bedeutet.

pullulo, āre, āui, ātus (durch pullulus junges Thierchen, junger Zweig aus pullus) ausschlagen, treiben *α*; *metaph.* wuchern, wimmeln *β*. | *α* pullulat densissima silua *V*. | *β* luxuria incipiebat pullulare *N*. (Allecto) pullulat atra colubris *V* umwimmelt von Nattern.

pullus, i, *m.* (gr. *πῶλος*, dtsch. Füllen, Fohlen § 6) Junges von einem Thiere *α*; *occ.* junges Huhn *β*; daher (als Liebkosungswort) *metaph.* Hühnchen *γ*. | *α* pulli dicuntur omnium auium et animalium quadrupedum nati *Isidor* pecoris p. *V* öfter von Vögeln, pulli ex ouis orti *Ci* Küchlein, p. gallinacei *L*. | *β* non piscibus, sed pullo atque haedo *H*, bes. v. den Weissagehühnern, vgl. pullarius. | *γ* antiqui puerum quem quis amabat pullum eius dicebant *Festus* adpellat pater pullum male paruus, si cui filius est *H*.

pullus 3 (vgl. *πελλός* aus **πελσός*, dtsch. falb § 6) dunkelfarbig, dunkel, schwärzlich: pulla ficus *H* mattgrün, p. myrtus *V* pendent niuea pulli ceruice capilli *O*; bes. pulla toga *Ci* Trauerkleid, tunica pulla *Ci* Arbeitsbluse (aus ungebleichter Schafwolle); *subst.* **pullum,** i, *n.* die dunkle Farbe *O*; vgl. pulla decent niueas *O* dunkle (Kleider) stehen weißen Mädchen gut.

Pullus, i, *m.* Cognomen der gens Iunia: L. I. P. cos. 249.

pulmentārium, ii, *n.* die als Zukost dienenden Speisen; bildl.: pulmentaria quaere sudando *H* = Leckerbissen: Würze dir dein Mahl durch Arbeit. Von:

pulmentum, i, *n.* (vulgär = pulpamentum) Fleischstück, Portion: mullum in singula p. minuere *H*.

pulmo, ōnis, *m.* (vgl. jon. *πλεί̈μων*, att. *πνεύμων*) Lunge: sub corde pulmo est spirandi officina *Plinius*; *pl.* in pulmonibus est adsimilis spongiis mollitudo *Ci* 'Lungenflügel'.

pulpa, ae, *f.* (gr. *πολφός*?) Muskelfleisch, Dickfleisch: pulpa est caro sine pinguedine *Isidor*. Davon:

pulpāmen, inis, *n.* und **pulpāmentum,** i, *n.* (= *ὄψον*) Fleischspeise, Zukost: panem sine pulpamine mandere *L* mihi pulpamentum fames est *Ci*; vgl. pulmentarium.

pulpitum, i, *n.* Brettergerüst, Tribüne, Bühne: Aeschylus modicis instrauit pulpita tignis *H* grammatica ... pulpita *H* etwa: Katheder.

puls, tis, *f.* (vgl. *πόλτος*) Sterz, Schmarn, dicker Brei ⟨aus Dinkelmehl oder Bohnenmehl mit Fettzusatz⟩, die älteste Kost der Römer, für den gemeinen Mann auch später gebräuchlich. Als Hühnerfutter gleichfalls erwähnt *Ci*.

pulsātio, ōnis, *f.* wiederholtes Stoßen, Schlagen *α*; *occ.* Tracht Prügel *β*. | *α* p. scutorum *L*. | *β* Alexandrinorum Puteolana p. *Ci* die Prügel, welche die A. zu P. bekamen. Von:

pulso, āre, āui, ātus (*frequ.* von pellere, vorclass. pulto) wiederholt schlagen, stoßen *α*; prügeln, mißhandeln *β*; *metaph.* Eindruck machen, bewegen; *occ.* beunruhigen *γ*. | *α* fores p. *O* an die Thür klopfen, postes cuspide *O* pede libero pulsanda tellus *H* zu stampfen, humum uertice moribundo *O* Amazones pulsant flumina *V* traben über den ⟨gefrorenen⟩ Fluß, campus equis pulsatus *O* durchstampft; daher: *meton.* Phoebe curru pulsat Olympum *V* durchfährt, ariete muros *V* ⟨chordas⟩ digitis et pectine *V* pulsant nauem (saxa *V*) fluctus *O* „peitschen" = caput ⟨montis⟩ uento pulsatur et imbri *V* ipse arduus pulsat sidera *V* (vgl. sublimi feriam sidera uertice *H*) stößt an die .., pulsant arua ligones *O* behacken, bearbeiten, erupere ut neruo pulsante sagittae *V* wie der Pfeil von schnellender Sehne; daher: sagittam pulsare *V* den Pfeil fortschnellen. | *β* tribunum pl. serui M. Tullii pulsauerunt *Ci* lictores ad pulsandos uerberandosque homines exercitatissimi *Ci* Dareta densis ictibus *V*; *occ.* pulsati diui *V* die verstoßenen. | *γ* animi dormientium uisione pulsantur *Ci* te uecordia pulsat *O*; *occ.* pauor pulsans *V*.

pulsus, ūs, *m.* (pellere, dtsch. Fw. 'Puls') Stoßen, Schlagen; *occ.* Pulsschlag *α*; *metaph.* Eindruck, Anregung *β*. | *α* impetus pulsusque remorum *Ci* Ruderschlag, lyrae p. *O* das Citherschlagen, p. equorum *V* das Stampfen; *occ.* p. uenarum *T*. | *β* inanimum est omne, quod pulsu agitatur externo *Ci* aduenticius pulsus animos commouet *Ci*.

puluereus 3 (puluis) aus Staub *α*; bestäubt, staubig *β*; stäubend *γ*. | *α* matres oculis sequuntur pulueream nubem *V* Staubwolke, p. farina *O* Mehlstaub. | *β* p. solum pede pulsant *O*. | *γ* (Boreae) p. palla *O*.

puluer-ulentus 3 (puluis § 32) staubig, voll Staub: aestas *V* agmina serui puluerulenta fugā glomerant *V*; bildl.: praemia militiae *O* mühevolle.

puluillus, i, *m.* kleines Polster (*demin.* von puluinus) *H*.

puluīnar, āris, *n.* (nach § 43, von puluinus *adi. subst. isol.*) Götterpolster ⟨beim lectisternium s. u.⟩ *α*; Polstersitz *β*. | *α* dapibus p. deorum ornare *H* Caesar habuit puluinar et flaminem *Ci* deae p. instituere *N* weihen, Licinia p. dedicauit *Ci*; *meton.* p. suscipere in Capitolio *L* ein Göttermahl anrichten; vgl. p. deorum et magistratuum epulae *Ci* circa omnia p. supplicare *L* an allen Stätten, wo Göttermahle gefeiert werden, ad omnia p. supplicatio decreta est *Ci*. | *β* ⟨Caesaris⟩ coniux sua p. seruat *O* „Thron". Dazu Nebenform § 44:

puluīnārium, ii, *n.* coruus in puluinario consedit *L*.

puluīnus, i, m. (dtsch. Lw. 'Pfühl') Polster, Kissen ⟨Sitzkissen u. Kopfkissen⟩: epistolam sub p. subiciens *N* in lectica erat p. perlucidus Melitensis *Ci*.

Digitized by Google

puluis, ueris, *m.* (spätl. mit rückgebildetem *nom.* puluer, vgl. dtsch. Lw. Pulver) Staub; *occ.* Staub des Ringplatzes *α*; *meton.* (vgl. arena) Rennplatz, Feld, Bahn *β*. | *α* multus erat in calceo puluis *Ci* pulueremaiorem . . . uidere *Ci* Staubwolke, canities perfusa puluere *V* als Zeichen der Trauer; dicht.: nouendiales pulueres *H* frische Asche des Todten, hiberno laetissima puluere farra *V* Winterstaub . . . d. i. trockener Winter, p. altus *V* staubiger Weg, p. eruditus *Ci* der Glasstaub, in dem die Mathematiker des Alterthums ihre Figuren mit einem Stäbchen (radius) zeichneten; daher *meton.* Mathematik: homo a puluere et radio *Ci* ein Mathematiker; *occ.* puluerem Olympicum curriculo colligere *V*; bildl.: dulcis sine p. palma *H* mühelos errungen (nach gr. ἀκονιτί). | *β* domitant in puluere currus *V*; bildl.: in suo puluere noster equus currat *O* auf eigener Bahn, doctrinam ex umbraculo eruditorum in solem atque puluerem produxit in die sonnige Bahn (des öffentlichen Lebens).

NB. Vorclass. auch *fem.*: crassa puluis oritur *Ennius.*

pūmex, icis, *m.* (dtsch. Lw. 'Bims'stein) Bimsstein *α*; übhpt. Lava, löcheriges Gestein *β*. | *α* Als Poliermittel gebraucht: fragili poliuntur pumice frontes (libri) *O*; wie auch zur Enthaarung: pumice crura terere *O*. | *β* pumice multicauo structa atria *O* oppositi pumices (mari) *H* zerfressene Klippen. Davon:

pūmiceus 3 aus Bimsstein od. Lava: pum. mola *O.*

pūmillio, ōnis, *m.* (vgl. πυγμαῖος, πυγμαλίων, dtsch. Däumling) Zwerg.

punctim (*adv.* zu pungere) stichweise: Hispanus p. magis quam caesim hostem petit *L.*

punctum, i, *n.* (pungere) Stich *α*; der (in die Wachstafel eingestochene) Punkt; *occ.* 1. die Wahlstimme (da man beim Scrutinium die Zahl der Stimmen mit Punkten notierte); 2. der mathematische Punkt (die kleinste Größe) *β*; *metaph.* ein Augenblick, Nu *γ*; kleiner Absatz, Abschnitt (einer Rede) *δ*. | *α* punctum uolueris paruulae *Ph* Mückenstich. | *β* punctum (est) nota finiti sensus *Diomedes* Schlußpunkt; *occ.* 1. quot in ea tribu puncta tulisti? *Ci* wieviel Stimmen hast du bekommen? discedo Alcaeus puncto illius *H* nach seiner (Meinung) Stimme, omne tulit punctum *H* er findet allgemeinen Beifall; 2. punctum est, quod magnitudinem nullam habet *Ci*; davon: quasi p. terrae *Ci* nur ein Pünktchen auf der E. | *γ* punctum temporis nullum praeterire passus est *Ci* puncto temporis *C* im Nu, puncto mobilis horae *H.* | *δ* minutis interrogatiunculis et quasi punctis . . . *Ci.*

pungo, ere, pupugi, punctus stechen *α*; *metaph.* quälen, verletzen, beunruhigen *β*. | *α* uolnus acu punctum *Ci* gladius per se pungere neminem potest *Ci.* | *β* intellexi, quid eum pupugisset *Ci* si paupertas momordit, si ignominia pupugit *Ci.*

pūniceus 3, altl. poeniceus s. u. Poeni.

Pūnicus 3 u. a. s. u. Poeni.

pūnio, īre, īui, ītus (altl. **poenire.** § 32, v. ποινή, poena) bestrafen, strafen *α*; *medial* an jemd. Rache nehmen *β*; rächen *γ*. | *α* iudicia puniendorum maleficiorum causa reperta sunt *Ci* Terentianus 'se ipse puniens' der 'Selbstquäler', ἑαυτὸν τιμωρούμενος, Titel einer Komödie des Terentius *Ci* prohibenda est ira in puniendo *Ci.* | *β* inimicissimum crudelius punitus est *Ci* multi inimicos etiam mortuos puniuntur *Ci.* | *γ* meam domum a iudicibus puniendam putauit senatus *Ci*; auch *depon.*: ut eorum necem puniretur *Ci.* Davon:

pūnitor, ōris, *m.* (altl. poenitor) 'Bestrafer', daher: doloris p. *Ci* Rächer.

pūpa, ae, *f.* die „Puppe", Docke (zum Spielen): Veneri donatae a uirgine pupae *Persius*; *metaph.* das kleine Mädchen, „Puppe": dicit se uetulam, cum sit pupa *Martialis.* Davon:

pūpilla, ae, *f.* (durch pūpula) 'Püppchen', daher: Unmündige, Mündel, Waisenmädchen *α*; 'Pupille', Augenstern *β*. | *α* infanti pupillae fortunas patrias ademit *Ci.* | *β* pupilla est medium punctum oculi, ubi quia paruae imagines nobis uidentur (vgl. gr. κόρη, dtsch. „'s Mandl im Aug"), pupillae propterea appellantur *Isidorus.* Davon:

pūpillāris, e Unmündigen, Waisen gehörig: pecuniae p. *L* Vermögenssteuer der Waisengüter.

pūpillus, i, *m.* (pūpus pupulus, *masc.* zu pupa u. s. w.) Verwaister—Waisenknabe: nefarium est pupillum fraudare *Ci* pupilli et pupillae *Ci.*

Pūpinius 3 Name einer unfruchtbaren Gegend in Latium: P. oder Pūpiniensis ager *L*; auch **Pūpiniae,** ae, *f. Ci.*

Pūpius 3 Name einer plebeischen gens. Bes. ein bei *H* gelegentlich mitgenommener zeitgenössischer Tragiker: lacrimosa poëmata Pupi; vgl. lacrimosus.

puppis, is, *f. acc.* im, selt. em, *abl.* i Schiffshintertheil *α*; *synecd.* Schiff *β*. | *α* puppis posterior pars nauis est *Isidor* prosequitur surgens a puppi uentus euntes *V.* | *β* inter mille rates tua sit millesima puppis *O.*

pūpula, ae, *f.* (*demin.* v. pūpa) 'Pupille', Augenstern *α*; *synecd.* Auge *β*. | *α* pupillam plerique pupulam dicunt *Isidor* palpebrae claudunt pupulas *Ci.* | *β* fixae cibo intabescunt pupulae *H* brechen die Augen.

purgāmen, inis, *n.* (purgare) Unrath, Schmutz *α*; Reinigungsmittel *β*. | *α* purgamina Vestae *O* der jährlich am 14. Juni aus dem Vestatempel genommene Kehricht, den man in den Tiber warf. In den Fasten wurde dieser Tag bezeichnet mit: Q(ando) S(tercus) D(elatum) F(as). | *β* purgamina caedis, mali *O* capit lictor domibus purgamina ternus *O.* Vgl.:

purgāmentum, i, *n.*, meist im *Plural*: Unrath, Schmutz *α*; *metaph.* Auswurf, Hefe, Abschaum *β*. | *α* cloaca maxima receptaculum purgamentorum urbis *L* p. hortorum *T.* | *β* purgamenta seruorum *Cu* urbis, exsilii *Cu.*

purgātio, ōnis, *f.* Reinigung (alui *Ci* = Purgieren, Abführen), Rechtfertigung (ignoratio . . . purgatio debet uideri *Ci*); von:

pūrgo, āre, āui, ātus (statt altl. pūr-igo, § 35, von *adi.* *pūr-igus, vgl. prod-igus, aus purus und agere) reinigen, säubern *α*; *occ.* (religiös) reinigen, sühnen *β*; *metaph.* entschuldigen, rechtfertigen *γ*. | *α* purgare ligonibus arua *O* falcibus locum *Ci* urbar machen, cultello ungues *H* putzen, urbem *Ci* von schlechten Leuten säubern; daher medicinisch: quid radix ad purgandum possit *Ci* welche abführende Kraft sie habe, purgor bilem *H* ich reinige mich von der Galle (durch „Purgieren"), morbi purgatus *H* geheilt von, aures purgatae *H* ausgeputzte, d. h. offene. | *β* p. populos, nefas *O.* | *γ* legatos sui purgandi causa mittunt *C* 'um sich reinzuwaschen', si sibi purgati esse uellent *C* in seinen Augen für entschuldigt gelten wollten, factum purgare cupiditate et amore *L* entschul-

Digitized by Google

digen mit . . ., purganda crimina *Ci* Widerlegung der . . . = probra p. *T* adolescentem crimine p. *T* freisprechen, de luxuria ⟨Roscium⟩ purgauit Erucius *Ci* reinigte . . . von dem Vorwurfe der; bei *L* mit *gen.*: oratores ciuitatem facti purgantes; mit *acc. c. inf.*: purgare, non auctos eos a se *L* zur Entschuldigung sagen.

purpura, ae, *f.* (Lw. πορφύρα, § 21, dtsch. Fw. Purpur) die Purpurfarbe (vom Carmoisin bis ins Dunkelviolett) α; *meton.* Purpurkleid, -decke β; der ‹purpurtragende› Magistrat γ. ‖ α uiolae purpura nigra *V*. ‖ β purpura regum *V* purpura usque ad talos demissa *Ci* lectum purpurā sternere *L*. ‖ γ iamque nouī praeeunt fasces, noua p. fulget *O*.

purpurāsco, ere dunkel werden: mare purpurascit *Ci*. (*Incoh.* zu purpurāre, weben):

purpurātus 3 in Purpur gekleidet, meist *subst.* Höfling, Kämmerling: Sopatrum ex purpuratis et propinquis regis esse *LCiCu*.

purpureus 3 (Lw. πορφύρεος) purpurn, tiefroth; *occ.* dunkel (vom Roth bis zum dunklen Violett) α; *meton.* in P. gekleidet β; dicht. (ohne Farbe zu bezeichnen) prächtig, schön γ. ‖ α flos purpureus rosae *H* conscia purpureus uenit in ora pudor *O* purpurea anima *V* = Blut, p. manus Aurorae *O* vgl. ῥοδοδάκτυλος; *occ.* nach dem hom. κῦμα πορφύρεον, ἐς ἅλα πορφυρέην: mare nunc purpureum, modo caeruleum uidebatur *Ci*. ‖ β purpurei tyranni *H* rex, iuuenis p. *O* purpureis pennis *V* mit Purpurfedern geschmückt. ‖ γ purpureā luce refulsit humus *O* olores purpurei *H* p. uer *V* lumen iuuentae purpureum *H* purpureo ore *H* mit strahlendem Antlitz (von dem vergötterten Kaiser).

pūrus 3, *adv.* pūrō (wohl zu πῦρ gehörig; denke an die Reinigung der Metalle durch Feuer) I. klar, hell, heiter α; gereinigt, lauter, rein β; *metaph.* ohne fremde Zuthat, einfach, unverändert, rein γ. II. von Abstracten: fleckenlos, unbefleckt α; entsühnt, von der Trauer befreit β; einfach, schmucklos γ. ‖ I α aëre purior ignis *O* p. sol *H* aër, aether *Ci* p. nox *V* per purum tonantes egit equos *H* durch heiteren Himmel, purius splendere *HV*. ‖ β humus pura *Ci* gereinigte ⟨Garten⟩erde, purissimum mel *V* ganz reiner, aqua p. *H* purum haurire *Ci* pure lauare *L*. ‖ γ hasta pura *V* der Lanzenschaft (ohne die Eisenspitze), res pure adparet *H* ohne fremde Hülle, ceterum argentum purum, duo pocula tamen cum emblemate ⟨adposuerat⟩ *Ci* glatte Arbeit, ohne Verzierung . . .; daher: toga p. *Ph* uestis p. *V* ohne Purpurstreifen, weiß, parma *V* (Gegstz. picta) einfach, purus ab arboribus campus *O*; und so bloß: p. campus *VL* freies, offenes Feld (ἐν καθαρῷ); purum peruenit ad dominos *Ci* der Reingewinn. ‖ II α p. aetherius sensus *V* pure uitam agere *Ci* animus purus et integer, p. mens *Ci*; uita et pectus p. *H* anima p. *Ci* keusch, puro a matronis sacrificatur *L* p. piumque duellum *L* (alte Formel) gerecht und ehrlich; mit *abl.*: purum uitio cor *H* forum caede purum *Ci* domus pura ab suspicione *Ci*; dicht. mit *gen.*: sceleris purus *H* (καθαρός τινος). ‖ β exspectat puros pinea taeda dies *O* d. h. trauerfrei; vgl. familia p. *Ci* (nach dem Leichenbegängniß); dicht.: ramus caesus ab arbore pura (pinus) *O* der entsühnende Z. ‖ γ p. dicendi genus *Ci* quid pure tranquillet *H* schlechthin (= völlig).

pūs, pūris, *n.* (vgl. πῦον aus *πῦσον, § 14) Eiter, daher *meton.*: Rupili pus atque uenenum *H* „Gift und Galle" = gehässige Reden.

pusillus 3 (*demin.* von pūsus, pūsio, § 35, 5) winzig α; geringfügig β; kleinlich γ; (vulgäres Wort). ‖ α pusilli et contempti libelli *Ci*. ‖ β infirmis causa pusilla nocet *O*. ‖ γ di me pusilli animi fecerunt *H*; als *n. pr.* § 27 Pūsilla *H*?

pūsio, ōnis, *m.* (Koseform zu pūsus Knabe) Knäblein: tecum semper pusio eum sorore cubitauit *Ci*.

pustula, ae, *f.* (Lw. Pustel) Blatter, Bläschen.

putā (*isol. Imperativ* zu putāre; über ā § 35, 5 'nimm an':) zum Beispiel, nämlich: 'Quinto' puta aut Publi *H*; so auch ut putā: 'wie z. B.'

putāmen, inis, *n.* (v. putāre) Schale: iuglandium putamina *Ci* Nußschalen.

putātio, ōnis, *f.* (von putāre) Beschneiden, Schneiteln: arborum ac uitium *Ci*.

puteālis, e (*adi.* zu puteus) zum Brunnen gehörig, aus dem Brunnen: eos mersit putealibus undis *O*; daher *subst. isol. neutr.* § 43 **puteal**, ālis, *n.* Brunnenmauer *Ci*. Der Ort, wo ein Blitz einschlug, galt für heilig und wurde durch den Pontifex geweiht. Das vom Blitze aufgeworfene Erdreich wurde geglättet, ein Schaf (bidens) geschlachtet ⟨vgl. bidental⟩ und eine Umzäunung (puteal) um den Ort gemacht. So war auf dem Forum ein puteal, in dem das Messer des Augurs Attus Navius vergraben lag, in dessen Nähe die römische Börse abgehalten wurde (puteali ac faeneratorum gregibus inflati *Ci*). Da es von einem Scribonius Libo restauriert wurde, bei *H* puteal Libonis.

puteārius, ii, *m.* (puteus) Brunnengräber *L*?

pūteo, ēre, ui (vgl. πύθεσθαι, puter) müffeln, faul oder ranzig riechen: mero pūtere diurno *H* nach Wein riechen, putet aper . . . *H* 'stinkt' ihnen, schmeckt nicht.

Puteoli, ōrum, *m.* (puteus vgl. „Brunnen" in der Schweiz) Stadt in Campanien mit Mineralquellen, Sommerfrische für die Römer, j. Puzzuolo. Einw. **Puteolāni**, ōrum, *m.* **Puteolānum**, i, *n.* Landgut Ciceros bei P.

puter, putris, putre morsch, faul α; leder β; welk, matt γ. ‖ α nauis putris et uetustate dilabens *L* putre fanum Vacunae *H* verfallen, putria poma *O* putri de boue *O*. ‖ β Zephyro putris se gleba resoluit *V* p. sulci, campus, tela, fungus *V*. ‖ γ mammae putres *H* schlaff, p. oculi *H* schmachtende.

pūtēsco (Kbfm. putisco) ere, pūtui (*incoh.* zu pūtēre) vermodern, verfaulen: Theodori nihil interest humine an sublime putescat *Ci* Aiax putescit ⟨inhumatus⟩ *H* orca putuit muriā *H* ist stinkend geworden.

puteus, ei, *m.* Grube α; Cisterne, Brunnen β. ‖ α in solido puteum demittere *V* eine Gr. graben. ‖ β puteus est locus defossus, ex quo hauritur aqua *Isidorus* putei perennes *H* od. iuges *Ci* Quellen, uirgines se in puteos abiecerunt *Ci*.

pūtidus 3, *adv.* pūtidē (pūtēre) faul, modrig α; *metaph.* welk, matt β; widerlich; *occ.* affectiert γ. ‖ α putida caro *Ci*. ‖ β ⟨femina⟩ longo saeculo putida *H* p. cerebrum *H* 'verbranntes'. ‖ γ ne obscurum esset ⟨quod diceret⟩ aut putidum *Ci*; *occ.* putide dicunt *Ci*.

puto, āre, āui, ātus (von putus = rein, Lw. § 3 putzen) reinigen, bes. Bäume beschneiden, schneiteln α; *metaph.* ins reine bringen, ordnen; *occ.* erwägen β; schätzen, anschlagen, für etwas halten γ; glauben, meinen, dafürhalten δ. ‖ α putum est purum, unde putare uites dicimus *Festus*, uitem putando fingere *V*. ‖ β antiqui

Digitized by Google

purum putum dixerunt: ideo ratio putari dicitur *Varro* rationes putare cum publicanis *Ci* abrechnen; *occ.* multa suo cum corde p. *V* ⟨Aeneas⟩ constitit multa putans *V.* | γ si denariis quadringentis statuam putasset *Ci* auf 400 D. ſchätzt; daher: tyrannis magnarum opum putabatur *N* man hielt ſie für ſtark; mit *gen. pretii*: mortem P. Clodii tanti putare *Ci* ſo hoch ſchätzen, honores si magni non putemus *Ci* auspicia nihili p. *Ci* für nichts halten; u. ſo: parui, minoris, minimi *Ci* u. a.; mit pro u. *abl.*: ne quid pro concesso putetur, quia praetermissum sit *Ci*; beſ. leges pro nihilo putas *Ci*; mit in und *abl.*: in fortuna est illa mors putanda *Ci* in hostium numero putari *Ci* als Feind gelten; meiſt mit prädicativem *acc.* (*passiv* mit dopp. *nom.*): se solum potentem putat *Ci* hält ſich allein für, eum insidiatorem p. *N* nihil rectum putabant *N*; *pass.* quae apud illos turpia putantur *N* für ſchimpflich gilt, ea regio putabatur locupletissima *N* galt für beſonders reich; mit *inf.* als Obj.: praeesse agro colendo flagitium putas *Ci* Landwirt ſein hältſt du für eine Schande, leporem gustare fas non putant *C* halten ſie für unerlaubt. | δ Meiſt mit *acc. c. inf.*: putant id esse certissimum *Ci* te reum fore putas *Ci* Apronium absolutum iri putabat *Ci*; oft fehlt esse: neque uim adhibendam putarunt *N* Cariam defendendam *N* neque satis causae putamus *C* nicht für wichtig genug, satis dictum putamus *N* facta puta, quaecumque iubes *O* halte für geſchehen, gethan. Bisweilen dicht. ohne *acc.*: sensisse putares *O* man hätte glauben ſollen ... In der *coniug. periph.* unperſönl.: anne putandum est animas ire ad coelum? *V* iſt es glaublich, daſs.

putrē-facio, facere, feci, factum (puter *Ixpt.*) morſch, mürbe machen (saxa infuso aceto *L*), in Fäulnis bringen (tectum *L*).

putreo, ēre (puter) morſch, mürbe, weich ſein: annis corpus putret *Accius* u. *Pacuuius.* Davon *incoh.*:

putrēsco, ere morſch werden, ſich verliegen: cui uestis putrescit in arca *H* und:

putridus 3 morſch: dentes putridi *Ci.*

putus 3 rein, lauter; *metaph.* lauter, unvermiſcht (veraltetes Wort, vgl. s. u. putare α β), öfter in der ſprichwörtl. alliterier. Vbdg.: purus putus *Varro.* Einmal bei *Ci* putissimae orationes, Stammwort v. putare.

putus, i, *m.* (vgl. ital. Putto) Knabe, Kind: me perdidit iste putus.

pycta, ae, *m.* (Lw.) oder **pyctēs,** ae, *m.* (Fw. πίκτης) Fauſtkämpfer, Borer *Ph.*

Pydna, ae, *f.* (Πύδνα) Stadt in Maced. am thermäiſchen Buſen. Schlacht bei P. 168. Einw. **Pydnaei,** ōrum, *m.* (Πυδναῖοι).

pyga s. u. pūga.

Pygmaei, ōrum, *m.* (Πυγμαῖοι von πυγμή 'Fäuſtling', vgl. 'Däumling') fabelhaftes Zwergvolk in Äthiopien, das mit den Kranichen kämpft. Als *adi.*: Pygmaeus sanguis *O* Blut der Pygmäen.

Pygmalion, ōnis, *m.* (Πυγμαλίων) 1. Enkel Agenors, König von Cypern. Er verliebte ſich in eine Statue, welche Venus auf ſeine Bitten belebte *O.* 2. König in Tyrus, Bruder der Dido, deren Gemahl Sichäus er tödtete *V.*

Pyladēs, ae u. is, *m.* Sohn des Königs Strophios, Freund des Oreſtes. Daher ſprichw. § 29 = ein treuer Freund: semper habe Pyladen aliquem, qui curet Orestem *O*; *adi.* **Pyladēus** 3 des P.: amicitia P. treue (wie die eines P.).

pylae, arum, *f.* (Fw. πύλαι Pforten, Thore) Paſs, Defilé: p. Amanicae *Ci* von Cappadocien nach Cilicien, Susides p. *Cu* bei Suſa; beſ. = Thermopylä *L*; daher **Pylaïcus** 3 (Πυλαϊκός) bei Thermopylä: conuentus P. *L.*

Pylaemenēs, is, *m.* (Πυλαιμένης) König von Paphlagonien, fiel vor Troja *O.*

Pylos (Pylus), i, *f.* (Πύλος) St. 1. in Meſſenien, Sitz des Neleus *O.* 2. im ſüdlichen Elis (Triphylien) Sitz des Neſtor. *Adi.* **Pylius** 3 pyliſch, zur Stadt P. gehörig: agri *O*; *subst.* der Pylier = Neſtor, daher: Pylii anni, dies *O* ein Alter, wie das des Neſtor.

pyra, ae, *f.* (Fw. πυρά) Feuerſtätte, Scheiterhaufen *VO.*

Pyracmōn, onis, *m.* (πυρά Feuerſtätte, ἄκμων Amboß) redender Name eines Cyclopen *V.* Vgl.:

Pyracmos, i, *m.* Centaur bei der Hochzeit des Pirithous *O.*

pyramis, idis, *f.* (Fw. πυραμίς, ſpäter nach § 21 Lw. **pyramida,** ae, *f.* woher dtſch. Fw. Pyramide) regalis situs pyramidum *H* tibi pyramidem pulchriorem uideri quam sphaeram *Ci.*

Pyramus, i, *m.* (Πύραμος) 1. Mannsname, Geliebter der Thisbe *O.* 2. Fluſs in Cilicien, j. Dscheihun *Cu.*

Pyrēnē, ēs, *f.* (Πυρήνη). Nach der Sage Tochter des Bebryx, Geliebte des Hercules, begraben auf dem Gebirge: **Pyrēnaeus,** i, *m.* (Πυρηναῖος, *sc.* mons) *L*; auch *adi.*: Pyrenaei saltus *C* montes *L* Pyrenaeus saltus *CL.* Aber:

Pyrēneus, ei, *m.* thraciſcher Fürſt, der Daulis in Phocis erobert *O.*

pyrethron, i, *n.* (Fw. πύρεθρον, dtſch. durch VE Bertram) eine Pflanze, die man in den Eſſig legt, um ihm aromatiſchen Geſchmack zu geben (Anthemis pyrethrum *L*).

Pyrētus, i, *m.* (πῦρ?) Centaurenname.

Pyrgi, orum, *m.* (πύργοι = Thürme, vgl. dtſch. Burg als Ortsname, § 26) Küſtenſtadt in Etrurien, 40 km nw. v. Rom.

Pyrgō, ūs, *f.* (Πυργώ) Amme der Kinder des Priamos *V.*

Pyriphlegethōn, ontis, *m.* (Πυριφλεγέθων) der Feuerſtrom in der Unterwelt, gewöhnlich Phlegethon genannt *Ci.*

Pyrois, oëntos, *acc.* oënta (πυρόεις 'feurig') redender Name eines Sonnenroſſes *O.*

pyrōpus, i, *m.* (πυρωπός feuerfarb) Goldbronze (aus ¾ Kupfer und ¼ Gold), bei *O* erklärend: flammas imitante pyropo.

Pyrra od. **Pyrrha,** ae, *f.* (πυῤῥά „rothe, blonde") 1. Gemahlin des Deucalion, Tochter des Epimetheus. 2. Stadt auf Lesbos, j. Caloni (vgl. Rothenburg); davon: **Pyrrhias,** adis, *f.* (Πυῤῥιάς) Mädchen aus P., auf Lesbos.

†**Pyrrhia,** ae, *f.* ſoll Name einer Sclavin in einem Stücke des Titinius ſein, die im Rauſche ein Bündel geſtohlener Wolle zeigte. Aber die Form des Namens iſt kaum richtig.

Pyrrō od. **Pyrrhō,** ōnis (Πύῤῥων, Koſeform zu Πυῤῥανόρος) Philoſoph aus Elis, Zeitgenoſſe Alexan-

Digitized by Google

ders, Begründer der scheptischen Schule. Seine Schüler **Pyrrhōnei,** ōrum, *m.* die Scheptiker (*Πυρρώνειοι*) *Ci.*

Pyrrhus, i, *m.* (*Πύρρος* 'blond', altl. Pyrrus od. Burrus) 1. Sohn des Achilles und der Deidamia, begründet das Reich von Epirus, fällt in Delphi von Orestes' Hand *O.* 2. König in Epirus, bekannt durch seine Feldzüge in Italien von 280 an, fiel 272 im Handgemenge zu Argos *L.* Nach ihm **Pyrrhēum,** i, *n.* (*Πυρρήϊον*) die Pyrrhosburg *L.*

Pȳthagorās, ae, *acc.* ān, am, *m.* (*Πυθαγόρας*) Mannsname, bes. 1. der Philosoph aus Samos um 570, seit 530 in Croton in Unteritalien, Stifter der pythagoreischen Schule. Auf seine Seelenwanderungslehre bezieht sich *Horaz* an mehreren Stellen: Pythagoras renatus = (Euphorbus) Panthoides s. u. Ferner dichtete *Ennius,* Homers Seele sei, wie er im Traum erfahren habe, in einen Pfau gefahren und dann in seinen Leib übergegangen. Darauf geht: quo promissa cadant et somnia Pythagorea *H*; *adi.* **Pythagorēus** 3, des P. meist *pl. subst.* Schüler d. Pyth.; **Pythagoricus** 3 libri *L* pythagoreische. 2. P. von Zacynthus, Musiker.

Pȳthārātus i, *m.* (*Πυθάρατος*) Archon zu Athen 270.

Pythias, adis, *f.* (*Πυθιάς*) verschmitzte Sclavin in einer Komödie des Cäcilius, die ihrem Herrn (Simon) zur Ausstattung ihrer Tochter Geld entlockte *H.*

Pȳthō, ūs, *f.* (*Πυθώ*) alter Name der Gegend von Delphi. Daher *adi.* **Pythicus** 3 (*Πυθικός*) pythisch = delphisch: Apollo *L* od. **Pȳthius** 3 (*Πύθιος*) Apollo *Ci* = incola *H*; *subst.* **Pythia,** ae, *f.* (*ἡ Πυθία*) die Orakelpriesterin des delphischen Apollo, die Pythia; **Pythia,** orum, *n.* (*τὰ Πύθια*) die pythischen Spiele auf der crissäischen Ebene bei Delphi, alle 4 Jahre im September gefeiert (in jedem 3. Olympiadenjahre).

Pȳthōn, ōnis, *n.* (*Πύθων*, noch j. ital. fitone) Drache, große Schlange bei Delphi, die Apollo getödtet haben soll, ehe er die Orakelstätte in Besitz nahm *O* (vgl. die Siegfriedsage).

pyxis, idis, *f.* (Fw. *πυξίς* Büchse, ursprüngl. aus Buchsbaumholz gefertigt — *πύξος* — dann § 32 auch aus anderem Material) ueneni pyxidem tradere *Ci* p. aurea *Suetonius.*

Q.

Q. als Abkürzung = Quintus oder que. Vgl. Q. Fabius Maximus und SPQR: senatus populusque Romanus, über QSDF s. u. purgamen.

quā (*adv. isol. abl. sing. fem.* von qui) I. *interrogativ*: wo? *metaph.* wie? II. *relativ*: wo; *occ.* wohin *α*; *metaph.* insoweit, insofern *β*; wie, auf welche Weise *γ*; (wiederholt) theils — theils, sowohl — als auch *δ.* III. *indefinit* (enclitisch § 35.4) irgendwie, etwa. | I In dir. Fr.: illuc qua ueniam? *Ci*; indir. Fr.: qua facere id possis, nostram nunc accipe mentem *V* nescio qua . . . uenit *Ci* = irgendwie. | II *α* arx Athenarum, qua ad meridiem uergit *N*; mit determinativem eā: ea transire flumen, qua traductus est equitatus *C*; mit Beziehung auf bestimmte Gegenstände: locum se demonstrauisse, qua effugeret *Ci*; *occ.* bei Verben der Bewegung: in Atrebatium fines, qua sibi iter faciendum sit *C* ire uiam, qua monstret eques *H* qua se per fenestras luna fundebat *V*. | *β* colles occupare, qua despici potest *C* insoweit sie . . ., effuge qua potes *O* qua uisa est Fortuna pati . . . tua moenia texi *V*. | *γ* delectūs, qua possit, habiturum ⟨esse Antonium⟩ *Ci*. | *δ* usi sunt qua suis quisque, qua totius ordinis uiribus *L* qua consules, qua exercitum increpare *L*. | III Vbb. mit si od. nē zu siquā, nēquā; siqua fata sinant *V* siqua fors adiuuet ausum *V*.

NB. Es ist unrichtig, sich zu dem Worte ein Substantiv zuzudenken. Es ist eben eine Adverbialform wie dtsch. da, wo u. a.

quă vgl. s. u. quis.

quā-cumque, jünger **quā-cunque,** (vgl. quā) wo nur immer, überall wo *α*; *metaph.* wie nur immer *β*. | *α* Ursprüngl. getrennt: qua se cumque . . . tulit *V*; dann als ein Wortkörper: quacumque iter fecit *NCi* q. exercitum duxit *Ci*. | *β* quacumque incidere lites . . . *V*.

quădam . . . tenus s. u. quidam.

Quadi, ōrum, *m.* (die Quantität des a unbestimmbar) Volk unbekannter Abstammung in Mähren von der ungarischen Grenze bis ins niederösterreichische Waldviertel.

quadra, ae, *f.* (quattuor, vgl. Quader) Viereck, viereckige Platte; *occ.* von Brotscheiben: patulis nec parcere quadris *V* die runden Brote waren durch Kerben in vier Theile getheilt, (panem) dilatat in orbem et notat: impressit aequo discrimine quadris *V*; daher: findetur quadra *H* das Stück Brod wird gebrochen.

quadrāgēni 3 (*gen. pl.* gew. quadragenūm *CL* zu quadraginta) je vierzig: columnae singulae sestertiis qu. locatae *Ci* obsides annorum quinūm quadragenūm *L*.

quadrāgēsimus 3 (quadraginta) der vierzigste: *fem. subst. isol.* abolitio quadragensimae *T* „des Vierzigsten" (als Abgabe).

quadrāgiens, jünger . . . . **giēs,** vierzigmal HS (d. h. sestertium) ter et quadr. = 4,300,000 Sesterzen *Ci*, potius quadragies quam ducenties quadragies litem aestimatam *L* die eingeklagte Summe betrug 4 aber nicht 24 Millionen Sesterzen. Von:

quadrāginta (quattuor) vierzig.

quadrans, ntis, *m.* (*isol. PPrA* v. quadrare) Viertel, bes. ein Viertelas (= 3 Unzen): quadrans antea teruncius uocatus a tribus unciis *Plinius*; als gewöhnlicher Badepreis quadrante lauari *H* „um einen Dreier". Davon:

quadrantārius 3 auf ein Viertel ermäßigt *α*; ein Viertelas kostend *β*. | *α* tabulae qu. *Ci* die lex Valeria de aere alieno (86) führte neue Schuldbücher ein, welche die Schulden auf $^1/_4$ reducierten. | *β* qu. illa permutatio *Ci* der Badedreiertausch (Clodia soll statt ihr Badegeld zu zahlen dem Bademeister sich selbst preisgegeben haben).

quadrātus 3 (*adi. isol. PPP* von quadrāre, Fw. Quadrat) geviertet, viereckig: semitam saxo quadrato strauerunt *L* pflasterten mit Quadern (viereckig behauenen Steinen), qu. regula *C* viereckige Leiste, agmen quadra-

Digitized by Google

tum *Ci Hirtius* in Schlachtordnung marſchierend; daher *metaph.*: agmine quadrato in aedem Concordiae uenit *Ci* = kampfbereit. Als n. pr. vgl. C. Volusenus Quadratus „vierſchrötig"; *subst. isol.*: **quadrātum**, i, *n.* Viereck, Quadrat *α*; Geviertſchein *β*. | *α* dimensio quadrati *Ci*. | *β* Geviertſchein iſt die Entfernung eines Planeten von einem andern Geſtirne, welche ¼ des Thierkreiſes beträgt.

quadri-duum, i, *n.* (nicht quatriduum; quattuor dies) vier Tage, ein Zeitraum von v. T.: respondit triduo illum aut summum quadriduo esse periturum *L*.

quadri-ennium, ii, *n.* (quattuor anni) Zeitraum von vier Jahren: quadriennio post in Siciliam ueni *Ci* 4 Jahre ſpäter.

quadri-fāriam (vgl. multifariam) vierfach, in vier Theile: coniurati q. se diuiserunt *L*.

quadri-fidus 3 (quattuor-findere) vierſpaltig: sudes *V*; proleptiſch: quercum quadrifidum scindere *V* in vier Theile ſpalten.

quadrīgae, ārum, *f.* (quattuor simul equi iuncti quadrigae quasi quadriiugae nocantur *Fronto*) Viergeſpann *α*; *meton.* der vierſpännige Wagen *β*. | *α* q. alborum equorum *L* Mettum in diuersa quadrigae distulerant *V*; dicht.: roseae Aurorae qu. *V*. | *β* aureae qu., falcatae *L*; daher dicht.: nauibus atque quadrigis *H* mit dem größten Eifer, mit allen Mitteln. Davon:

quadrīgārius, ii, *m.* Wettfahrer, Wagenlenker *Ci* als Cognomen (§ 27) in der gens Claudia; vgl. Claudius Quadrigarius.

quadrīgātus 3 (quadrīgae) mit einem Viergeſpann bezeichnet (Gepräge von Silberdenaren) *L* nummi quadrigati et bigati a figura caelaturae (des Gepräges) dicti *Festus*.

quadrīgulae, arum, *f.* (*demin.* v. quadrigae) kleines Viergeſpann *Ci*.

quadri-iugis, e, öfter **quadri-iugus** 3 (iugum) 'vierjochig', d. h. vierſpännig: equi *VO* currus *Ennius*; *subst.* **quadriiugi**, ōrum, *m.* das Viergeſpann: relinquunt quadriiugi spatium *O*.

quadrimus 3 (quattuor — hiems 'vierwinterig' d. h.) vierjährig: qu. merum *H* qu. infans *L*.

quadringēnārius 3 (quadringēni) von je 400 (Mann): cohortes *L*.

quadringēni 3 oder **quadringentēni** 3 (quadringenti) je 400: nummos quadringenos in singulos *L*.

quadringentēsimus 3 der vierhundertſte *L*; von:

quadrin-genti 3 (centum und quattuor, das in nach Analogie von quin-genti septin-genti eingedrungen, vgl. oct-in-genti) vierhundert: CCCC amphorae mellis *Ci*; aber CCCC modium lucri facta *Ci* = quadringenta milia (400.000). Davon:

quadringentiens, jünger ... iēs (vgl. centies) vierhundertmal: CCCC HS (d. h. quadringentiens sestertium) ex Sicilia contra leges abstulit *Ci* = 40.000.000 Seſterzen (etwa 4 Millionen Fl.).

quadri-partītus 3 (auch quadri-partitus v. partire) vierfach getheilt, vierfach: exercitus *T* commutationes temporum *Ci*.

quadri-pes, quadri-pedans, quadri-plex, s. u. quadru- ...

quadri-rēmis, e (rēmus) vierruderig, mit 4 Ruderbänken: qu. nauis *L*; daher: **quadriremis**, is, *f.* Vierruderer: egreditur in quadriremi ex portu *Ci*.

quadro, āre, āui, ātus (quadra) *trans.* ⟨viereckig machen *metaph.*⟩ voll machen *α*; *intr.* ⟨viereckig ſein *metaph.*⟩ paſſen, ſich ſchicken; *occ.* ſtimmen, zutreffen *β*. | *α* mille talenta ... altera ... tertia ... et quae pars quadret aceruum *H* das vierte Tauſend ſchließt den Haufen ab. | *β* omnia in unguem ita quadrat *V* muſs genau paſſen, omnia quadrant in istam mulierem *Ci* paſst auf ...; *occ.* quadrant HS sescenta milia *Ci*.

quadru-pedans, tis (*adi. isol. PPrA* v. quadrupedare aus quadrupes) 'auf allen vier Füßen gehend' = galoppierend: quadrupedante sonitu *V* in ſchallendem Galopp; dicht. *subst.*: quadrupedantum pectora *V* 'Galoppierer' = Roſſe.

quadru-pēs, pedis oder **quadri-pēs** (*Cl*) 'Vierfuß', Thier, Vieh (Geſchlecht *κατὰ σύνεσιν* nach dem eigentl. Begriffe): *masc.* tollit se arrectum quadrupes *V* (*sc.* equus), quadrupedum ... ungula *V* Pferdehuf, saucius qu. (*sc.* ceruus) *V*; *fem.* nulla qu. *V* (*sc.* uacca); *n.* cetera quadrupedia (*sc.* animalia) *Columella*.

quadruplātor, ōris, *m.* (quadruplari 'denuncieren' von quadruplum) Denunciant, Ankläger (da ihm nach dem Geſetze ein Viertel der auf ſeine Anklage erfließenden Strafgelder zuſtand): a quadruplatoribus accusandi uoluntas ad uiros spectatos transfertur *Ci*.

quadru-plex, icis (vgl. plicare) vierfältig, vierfach: qu. ordo *L*; dicht.: stellae quadruplices *Ci* = die 4 Sterne.

quadru-plus 3 (hybride Bildung, vgl. *τετρα-πλοῦς*) vierfach: meiſt als *subst.*: **quadruplum**, i, *n.* das Vierfache, der vierfache (Straf-)Betrag: iudicium in quadruplum dare *Ci* quadruplo condemnari *Ci* zum ...

quaero, ere, quaesiui, quaesitus (altl. **quaeso**. §14, s. u.) ſuchen, aufſuchen; *occ.* 1. vermiſſen. 2. erfordern *α*; *metaph.* ſich zu erwerben, verſchaffen, gewinnen ſuchen; *occ.* erwerben, verdienen, gewinnen *β*; zu erfahren ſuchen, forſchen, fragen, ſich erkundigen; *occ.* 1. wiſſenſchaftliche Fragen aufwerfen. 2. gerichtlich, peinlich befragen (auf der Folter). 3. unterſuchen, ſich berathen *γ*; auf etwas ſinnen, trachten; *occ.* begehren, verlangen, wünſchen *δ*. | *α* legati Agesilaum quaerentes *N* se regem quaerere professus est *N* liberi ad necem quaerebantur *Ci* angustias quaerebat *N* portum *C* uiam *O* ſuchte auf, quaesitae montibus herbae *V* geſammelt; dicht.: oculis lucem qu. *V* ⟨Vfens⟩ quaerit iter per ualles *V* ſucht ſeinen Weg, te suum (ihren Herrn) decisa dextera quaerit *V*; *pass.* mit gr. *dat.*: filia (agnus) matri quaesita (... us) *OV* = a matre; *occ.* 1. campus Leontinus sic erat horridus, ut in uberrima Siciliae parte Siciliam quaereremus *Ci* vergebens umſchauten nach ..., quaerit Boeotia Dircen *O*. 2. collis munimenta quaerebat *S* testium dicta quaerunt eloquentiam *Ci*. | *β* pecuniam qu. *N* = ausborgen wollen, necare eam uoluit, quaesiuit uenenum *Ci* sibi maius imperium *Cu* sibi dignitatem ex Caesaris inuidia *Hirtius* gloriam, honores sibi *LCi* armis gloriam atque diuitias *S* sanguine reditus *V* 'erkaufen', tempus eius interficiendi *N* lauern auf = occasionem fraudis *C* = locum (Gelegenheit) iniuriae oder insidiis qu. *L*. Daher auch zu bewerkſtelligen ſuchen, bewerkſtelligen, bereiten: toti Asiae salutem *Ci* in eum inuidia quaesita est *Ci* fugam quaerebamus omnes *Ci* wir ſuchten alle zu ..., quaesita mors *T* freiwilliger; rhetoriſch: melius uisum amicos quam seruos quaerere *S* externus in regnum (für das Reich) quaeritur heres *V*; *occ.* rem quaerere *Ci* dotes sanguine quaesitae *V* pecunia nescio quomodo quaesita *Ci* nummos

manu qu. *Ci* durch der Hände Arbeit; *absolut*: nec minor est uirtus, quam quaerere, parta tueri *O. PPPsubst.* quaesiti tenax *O* in medium quaesita reponunt *V* ihren Erwerb, ante quaesita *H* früher erworbenes Gut, opus sibi quaesito esse *Ci* er bedürfe eines Verdienstes. | γ quaero: quid facturi fuistis? *Ci* imperatoris fidem quaerunt *C* erkundigen sich nach, luctum tuorum, causas *V* de Clodii reditu *Ci* de eo *O* nach ihm, eorum de natura Caesar quaerebat *C*. Mit indir. Fr.: qu., uerum sit, an falsum *Ci* quaesiuit, ubi tuto uiueret *N* si (ob) euasisset *L*. Die befragte Person meist *abl.* mit *ab*: quaesiuit a medicis, quemadmodum se haberet *N*; wechselnd mit ex: quaerit ex Lisco ea, quae ... dixerat, eadem ab aliis quaerit *C* abs te *Ci*; de te, num existimes *Ci* de te, utrum ... an ... *Ci*. Spät mit unterdrücktem ersten Gliede der Doppelfrage: quaesito, an uenisset *T* auf die Fr. ob er gekommen sei. Bes. Formeln: quid quaeris? *H* was weiter? kurz! noli quaerere *Ci* frag nicht! mit einem Worte! si quaeris *Ci* wenn du etwas Weiteres wissen willst; *occ.* 1. quaesitum est, naturā carmen fieret, an arte *H*. 2. qu. de pecuniis repetundis *Ci* Verhör halten über, de morte alicuius *Ci* de seruo tormentis quaeri *Ci* in dominos quaeri de seruis iniquum est *Ci* Sclaven zum Nachtheile ihrer Herren auf der Folter befragen. 3. ne quaerere quidem de tanta re *N* nicht einmal eine Untersuchung anstellen, quaeramus reliquorum sententiam *Ci* ratio perficiendi consilii quaerebatur *C* man berieth über. | δ labente die conuiuia quaerit *V* sie denkt an, wünscht herbei, nouum consilium qu. *S* sinnen auf, quaesitae artes *V* ersonnene (also künstliche) Mittel. Mit indir. Fr.: quaerere secum coepit, quibusnam rebus pecuniam facere posset *Ci*; mit *inf.*: ne quaere doceri *V* suche nicht zu erfahren; *occ.* quaerentem dicere plura reppulit *V* der mehr sagen wollte; causam si quis cognoscere quaerit *O* begehrt, uestis quaerit haberi *O* will getragen sein, uirtutem incolumem odimus, sublatam ex oculis quaerimus *H* verlangen nach ihr, quaerit patria Caesarem *H* sehnt sich, verlangt nach ihm.

quaesītio, vgl. quaestio.

quaesītor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. quaerere) Untersuchungsrichter (in Criminalsachen): quaesiuit ab reo C. Iunius quaesitor *Ci* reus in tribunal sui quaesitoris ascendit *Ci*; daher *metaph.*: quaesitor Minos urnam mouet (da der Untersuchung führende Prätor die Richter ernannte), concilium uocat (den Verhandlungstag ansetzte), uitas et crimina discit (die Schuldfrage untersuchte) *V*.

quaesītum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* von quaerere) Frage: accipe quaesiti causam *O*.

quaesītus 3 (*adi. isol. PPP* v. quaerere) gesucht, affectiert *α*; ausgesucht, erlesen, ungemein *β*. | α uerba quaesitā asperitate *T*. | β leges quaesitiores Solon perscripsit *T* honores quaesitissimi *T* quaesitissimae poenae *T*.

quaeso, ere (altl. = quaero) suchen *α*; bitten *β*; fragen *γ*. | α quaeso ut significat idem quod rogo, ita quaesere ponitur ab antiquis pro quaerere *Festus* signa in coelo quaesit *Ennius*. | β Meist in der 1. p. *sg.* u. *pl.* als Einschub im Heischesatze: decretum, quaeso, cognoscite! *Ci* reficite uos, quaeso, iudices, per deos inmortales *Ci*. Parataktisch beim Heischesatz u. z. imperativisch: rem adgredere, quaesumus *Ci*; conjunctivisch: quaeso, parcas mihi *Ph* deos quaeso, floreas *Cu* ne ... putetis *Ci*; mit Conjunctionen: quaeso, ut ignoscatis, *Ci* quaeso a uobis, ut ... audiatis *Ci*; oft: quaeso oroque, obtestorque, a te quaeso et peto, precor atque quaeso u. a. *Ci*. | γ uatem adgredior dictis ac talia quaeso *V*.

quaesticulus, i, *m.* (*demin.* zu quaestus) kleiner Vortheil oder Gewinn *Ci*.

quaestio, onis, *f.* (quaerere) Befragung, Frage *α*; bes. gerichtliche Untersuchung; *occ.* Folterung *β*; *meton.* 1. Untersuchungsacte. 2. Criminalgericht, Gerichtshof *γ*; wissenschaftliche Untersuchung *δ*; *meton.* Gegenstand der Untersuchung, Stoff, Thema *ε*. | α rem quaestione captiuorum explorare *C*. | β res uersatur in quaestione *Ci* wird (gerichtlich) untersucht, eius facinoris quaestio ad populum pertinet *Ci* quaestio a senatu decreta *Ci* quaestionem habere *NCi* U. anstellen, (de aliquo, ex aliquo) quaestiones rerum capitalium *Ci* wegen Capitalverbrechen, qu. inter sicarios *Ci* wegen Meuchelmords, aestiuum tempus non quaestionis est *C* taugt nicht zu Untersuchungen; *occ.* de uxoribus in seruilem modum quaestionem habent *C* untersuchen vermittelst der Tortur, (haec) nihil ad tortorem; facti enim in eculeo quaestio est, iuris in iudicio *Ci* die Thathandlung wird auf der Folter untersucht, die Rechtsfrage vor Gericht, seruos in quaestionem dare, ferre, polliceri, postulare u. a. *Ci* ad quaestionem retrahi *T*. | γ 1. fictam quaestionem conscribere *Ci*. 2. propositus est quaestioni *Ci* C. Iunius ei quaestioni profuerat *Ci*. Die Schwerfälligkeit der Volksgerichte gab schon früh Veranlassung, in besonderen Fällen einem höhern Magistrat (*pr. cos. dict.*) die Untersuchung anzuvertrauen (vgl. s. u. quaesitor). Diese außerordentlichen Gerichte wurden seit 149 zu „ständigen Gerichtshöfen" quaestiones perpetuae unter Vorsitz eines Prätors (s. u.) oder eines iudex quaestionis *Ci* d. h. eines unter Oberaufsicht des Prätors die Verhandlung führenden Oberrichters. Diesen Vorsitzenden standen Geschworene (über 50) als Richter zur Seite, anfänglich Senatoren, seit Gracchus auch Ritter. Ständige Gerichtshöfe gab es zu Ciceros Zeit acht: repetundarum, maiestatis, peculatus, ambitus, inter sicarios, ueneficii, uis, falsi. | δ quaestio est adpetitio cognitionis, quaestionisque finis inuentio *Ci* quaestionem habere de finibus bonorum et malorum *Ci* quod uerisimillimum sit, magna est quaestio *Ci* 'Frage', in quaestionem uocare *Ci* untersuchen. | ε quaestionem poëticam proponere *N* ein Thema aus der Poetik, perdifficilis quaestio est de natura deorum *Ci*.

quaestiuncula, ae, *f.* (*demin.* v. quaestio) eine (gelehrte) Detailfrage, kleine Frage: his propositis quaestiunculae multae nascuntur *Ci*.

quaestor, ōris, *m.* (a quaerendo *Varro* von einem alten Supin. *quaestum vgl. quaestus) Blutrichter *α*; Schatzmeister *β*. | α In ältester Zeit: quaestores quod quaererent de rebus capitalibus *Festus* quaestores parricidii *Festus*, vgl. (A. Cornelius, Q. Seruilius) quaestores Volscium in ius uocant *L*. Seit aber die lex Valeria die Criminalgerichtsbarkeit auf die Centurien übertragen hatte, wurden die Quästoren: | β Finanzbeamte. Anfänglich zwei, zu denen seit 421 zwei weitere kamen, so dass nun zwei den Staatsschatz (aerarium) verwalteten, zwei als Kriegszahlmeister (ut rem militarem comitarentur *T*) mit den Consuln in den Krieg giengen. 287 vermehrte man ihre Zahl um der Provinzen willen auf 8, Sulla ließ 20, Cäsar 40 wählen (vgl. Tac. ann. XI. 22). Die Quästur war an das zurückgelegte 25. Jahr geknüpft, die Wahl fand in den Tributcomitien statt. Nach dem Amts-

Digitized by Google

antritte (am 5. XII.) fand die Auslosung der Quästoren statt. Zwei Qu. (urbani, aerarii) blieben in Rom als Staatsschatzmeister, drei blieben in Italien (1 in Ostia als Hafenplatz, 1 in Cales am Volturnus, 1 im cisalp. Gallien). Die quaestores prouinciales giengen mit dem Consul oder Prätor in die Provinzen (nach Sicilien aber zwei, nach Lilybäum u. Syracus), wo sie die Steuern einnahmen, Sold zahlten u. dgl. Unter den Kaisern wurden sie theilweise ernannt (qu. principis) und hatten das Recht, die kaiserlichen Rescripte im Senate zu verlesen; die eigentliche Verwaltung des Staatsschatzes erhielt jedoch der praefectus aerarii. Davon:

quaestōrius 3 quästorisch, einem Qu. angehörig *α*; von quästorischem Range *β*. | *α* de officio qu. recordari *Ci* qu. persona *Ci* ratio qu. *Ci* Rechnung, qu. comitia *L* (Tributcom. zur Quästorwahl), qu. insignia *T* porta qu. *L* Hinterthor im Lager (unweit des Quästorzeltes), gewöhnl. decumana genannt. *Subst. isol.* **quaestōrium**, ii, *n.* captum quaestorium est *L* das Zelt des Qu., Thessalonicam in quaestorium *Ci* Amtswohnung des Qu. | *β* homo qu. *Ci* legatus qu. *Ci*; daher *subst.*: **quaestōrius**, ii, *m. CiT* ein gewesener Qu.

quaestuōsus 3 (quaestus) gewinnreich, einträglich *α*; gewinnsüchtig *β*; sich bereichernd . . ., reich *γ*. | *α* uberrimus quaestuosissimusque annus *Ci* quaestuosissima ac turpissima uendendi mercatura *Ci*. | *β* qu. homo *Ci*. | *γ* quaestuosi et opulenti *T* ueterani nitidi et qu. *T* spolia nauigiorum *Cu*.

quaestūra, ae, *f.* (quaerere, quaestor) Quästoramt, Quästorstelle, Quästur: obtinui quaesturam in Sicilia *Ci* quaesturam gerere *Ci* bekleiden.

quaestus, ūs, *m.* (quaerere, vgl. zu quaestor) Erwerb, Gewinn *α*; *meton.* Gewerbe; *occ.* Gewerbe öffentlicher Dirnen *β*. | *α* quaestum illum maxime fecundum totum ad se redegit *Ci* maximum existimans quaestum memorem cognosci *N* legibus ad quaestum abuti *Ci* quaestus pecuniae *C* Gelderwerb, quaestui habere aliquid *CiC* Vortheil ziehen aus. | *β* sordidi quaestus mercenariorum *Ci* qu. iudiciarius *Ci* Richterstelle; *occ.* te a meretricio quaestu abduxit *Ci* qu. professarum *O* in quaestu pro meretrice sedet *O* treibt das Schandgewerbe, quaestum corpore facere *TL*.

quālis (*adi.* zu qui mit Suffix ālis, wie dtsch. we-l(i)ch, so-l(i)ch, von wie, so) *interr.* wie beschaffen? was für ein? *α*; *relat.* welcherlei, dergleichen, wie *β*; *indef.* irgendwie beschaffen *γ*. | *α* In dir. Fr.: qualis erit tua accusatio? *Ci* qualem feminam fuisse putatis? *Ci*; in indir. Fr.: non intellego, hoc quale sit *Ci* docebo, quale praemium Miltiadi sit tributum *N*. In Ausrufsätzen: qualem equum perdunt! *Cu* quales legati exierunt! *Ci*. | *β* Oft determiniert durch talis. Deiotarum erga te talem cognouisti, qualis Attalus in Africanum fuit *Ci* gegen dich so gesinnt, wie . . . Ohne Determination: statua equestris, qualis Sullae statuta est *Ci* ibant per umbram, quale iter in siluis est *V* wie man geht . . . Oft Gleichnisse einleitend: qualis . . . Diana choros exercet . . . talis erat Dido *V* Wie Diana . . . so war . . .; rhetorisch gefärbt: qualis columba fertur, . . . sic Mnestheus . . . *V*. Nach griech. Muster prädicativ (= *adv.*): qualis . . . philomela queritur *V* wie . . . qualis apes exercet labor *V* (οἷος). | *γ* Nur bei *Ci* als Übersetzung des Kunstausdrucks ποια: quae adpellant qualia. Davon:

quālis-cumque, quale-cumque *relat.* wie immer beschaffen *α*; *indef.* was immer für ein, jeder ohne Unterschied *β*. | *α* Die beiden Theile der *Ixpt.* ursprüngl. getrennt: qualis enim cumque est (structura carminis), non latet esse meam *O*. Verbd.: licet uidere, qualescumque uiri fuerint, talem ciuitatem fuisse *Ci*. | *β* sin qualemcumque locum sequimur *Ci*.

quālis-libet *Ixpt.* (besser als zwei Wörter geschrieben) von beliebiger Beschaffenheit: formae uel aureae uel quales libet *Ci*.

quālitās, tātis, *f.* (quālis, Fw. Qualität, Kunstwort; von Cicero gebildet als Übersetzung von ποιότης) Beschaffenheit, Eigenschaft: quod quasi qualitatem nominabant; dabitis enim, ut . . . utamur uerbis inauditis *Ci* qualitates adpellani, quas ποιότητας Graeci uocant *Ci*.

quāliter (*adv.* zu qualis) gleichwie, wie: lacrimae fluxere per ora, qualiter de niue manat aqua *O*.

quālus, i, *m.* (statt *quas-lus, vgl. quāsillus) Korb aus Flechtwerk: 1. zum Weinpressen: spisso uimine quali *V*. 2. Wollkörbchen: qualum, telae, Minerune studium *H*.

quam (*adv. isol. acc. sg. fem.* von qui) I. interrogativ: wie? wie sehr? in welchem Grade? II. relativ: wie, als *αβγ*. | I Quam ist stets graduell. Daher bei *Adi. Adv.* seltener bei *Verb.* u. *Subst.* In dir. Fr.: quam multis custodibus opus erit? *Ci* quam clara illa caedes fuit? *Ci* quam diu nos eludet? *Ci*. In indir. Fr.: quam sit amicus, adtendite *Ci* quod quam late pateat, uidetis *Ci*; bei Verb.: uidete, quam despiciamur *Ci* wie sehr; bei *Subst.*: quam hostis sit, animaduertite *Ci* in welchem Grade. Daher im Ausrufe (Form der rhetor. Frage): quam caeca auaritia est! *Ci* quam copiose laudatur! *Ci* quam id te non decebat! *Ci*. | II *α* Oft durch tam determiniert: quid tam populare, quam libertas? *Ci* si tam cauere potuisset, quam metuere solebat *Ci* non tam generosus, quam pecuniosus *N* nicht sowohl, als vielmehr. Rhetorisch mit unterdrücktem tam: obicias illi, quam uoles saepe *Ci* so oft du willst, hiems, quam longa est *V* so lang er ist. Daher mit *Superlativ*: oft bei possum: tam confido, quam potest *Plautus* aber: quam maxima possum uoce dico *Ci* (vollst. tam magna, quam maxima) mit möglichst lauter St., quam uerissume potero, dicam *S* so wahrheitsgetreu ich es nur vermag, quam celerrime potuit *C* so schnell als möglich war, möglichst schnell, quam maxime possem, contenderem *Ci*. Durch Unterdrückung der Formen von posse entstehen Redewendungen wie: quam primum *Ci* sobald als möglich: supplicium quam acerbissimum *Ci* möglichst hart, colligere quam plurimas serpentes *N* möglichst viel, quam saepissime *Ci* angustissime *C* minime, diutissime *N* möglichst oft, eng, gering, lang u. s. w., quam magnis itineribus *C* in möglichst großen. Rhetorisch variiert ist die Determination durch tantus *Ci* sic *V*: quam nimbi crepitant, sic heros . . . | *β* In Relation zu Comparativen oder comparativischen Begriffen. 1. Nach Comparativen: tu abundantior consilio, quam Crassus *Ci* eum magis milites quam qui praeerant suspiciebant *N* amplius quam C iugera *N* potius, quam *N* u. a. m., atrocius quam pro numero hostium *L* = als im Verhältnis zu. Im zweiten Gliede mit ganzem Satze: epulabatur luxuriosius, quam perpeti possent qui aderant *N* als dass es die Anwesenden ertragen konnten, periturum se potius dixit, quam cum flagitio rediret *N*. So auch: quam ut *N* quam qui (relativ angeschlossen) *O*.

Digitized by Google

Doch kann nach plus, amplius, longius, minus das quam auch fehlen: plus septingenti *C* mehr als 700, Quinctius tecum plus annum uixit *Ci* spatium amplius pedum CCC *C.* Wenn zwei Eigenschaften eines Subj. durch 'als' mit einander verglichen werden, steht entweder in beiden Gliedern der Comparativ: ne libentius haec quam uerius ⟨dicam⟩ *Ci* mehr aus Liebhaberei als aus Überzeugung, oder im ersten Gliede magis: ad dicendum ueniebat magis audacter quam parate *Ci.* Analogum ist: claris quam uetustis maioribus *T* mehr berühmt als alt. So auch in Vergl. von Subst.: pacem quam bellum probabam *T.* 2. Comparativische Begriffe, nach denen quam steht, sind: perire maluit, quam nauem relinquere *N* eos laudare quam lugere praestabit *Ci* statuit congredi quam refugere *N* und so uelle *L* probare *T* u. a.; ferner: alius, aliter *Ci* mit einer Negation: vgl. nihil aliud quam bellum comparare *N* „lediglich" (οὐδὲν ἄλλο ἢ), contra, secus *Ci* dann Zahlbegriffe: sexiens tanto, quam quantum satum sit *Ci* dimidium quam *L.* Besonders häufig jedoch | γ nach comparativischen Zeitbegriffen: prius, ante, antea, post, postea. Vgl. s. u. priusquam, antequam u. s. w. So auch: pridie quam, postridie, postero die quam *Ci* tertio, septimo die quam *L* u. a.

quam-diū (*Lxpt.* besser als zwei Wörter) *interr.* wie lange? α; *relat.* so lange als β. | α Direct: quamdiu nos eludet? *Ci*; indirect: Attico misit (schrieb), quamdiu esset moraturus *N.* | β tacuit, quamdiu potuit *C* quamdiu hiems fuit, tenuit se uno loco *N.*

quam-libet (Nicht Wort, sondern Satz in *Lxpt.* § 32) wie beliebt α; beliebig, so sehr auch β. | α quam libet lambe otio *Ph.* | β egressae quam libet ante rates *O* so weit voraus sie gegangen sind, quam libet infirmae manus *O* beliebig schwache.

quam ob rem u. (*Lxpt.* § 32 **quamobrem**) *interr.* weshalb? weswegen? α; *relat.* (als relat. Anschluss) deshalb, deswegen β. | α Direct: quam ob rem non satis facit? *Ci*; indirect: si uel minima res reperietur, quam ob rem uideantur illi . . . *Ci.* | β quam ob rem quaeso a uobis *Ci* ⟨und⟩ deshalb; aber rein relativisch: multae sunt causae, quam ob rem . . . *Ci.*

quam primum ehestens, sobald als möglich s. u. quam II α.

quam-quam, quan-quam (vgl. quis-quam) wenn auch noch so', 'so sehr auch'. Als concessive Conjunction: gleichwohl, obschon, obgleich α; indessen, jedoch, doch β. | α Classisch in dir. Rede stets mit *Indic.*: qu. abest a culpa, suspicione tamen non caret *Ci.* Der Conjunct. steht von bloß gedachten Angaben: imperatores . . . quamquam paratissimos milites ad proeliandum uideant (sehen dürften), ut eos tamen adhortentur *Ci* quamquam enim sint in quibusdam malis, tamen nomen beati longe et late patet (es müßte auch unabhängig der Potential stehen: mögen sie im Übel stecken). Gegen den class. Sprachgebrauch mit *Coni.*: quamquam . . . putem *N.* Die Sätze verkürzt z. Particip: quamquam monente Parmenione *Cu* so sehr ihn auch P. mahnte, arma quamquam inuisa sumenda sunt *S.* | β Selbständigen Satz einleitend: quamquam eum dilexit Cicero *N* quamquam, quid loquor? *Ci* quamquam — habet secum fratrem *Ci* doch — er hat ja... Auch so mit Potentialis: qu. ne id quidem suspicionem coitionis habuerit *Ci* „dürfte haben". Daher auch bei *T* in indirecter Rede vor *acc. c. inf.*: qu. ne impudicitiam quidem abesse.

quamuis (Nicht Wort, sondern Satz in *Lxpt.* § 32, quam uis = 'so sehr du willst') adverbiell: (bei *Adi.* u. *Adv.*) wenn auch noch so, beliebig ⟨scheinbar⟩ so viel, so sehr α; conjunctionell: so sehr auch, obschon, obgleich, wenn auch β. | α possit ea quamuis diu dicere *Ci* solang du willst = beliebig lang, quamuis multos proferre *Ci* quamuis magno exercitu *N* noch so großem. | β Der ⟨scheinbar⟩ abhängige Satz conjunctiv.: qu. mihi res non placeat, tamen pugnare non potero *Ci* senectus quamuis non sit grauis, tamen . . . *Ci*; unclassisch mit *Indic.*: erat regia dignitate, quamuis carebat nomine *N* Polio amat nostram, quamuis est rustica, musam *V*; die Sätze verkürzt: ⟨Agrippam centurio⟩ quamuis firmatus animo aegre confecit *T* quamuis pauci adire audent *C* obschon gering an Zahl, quamuis obtestantibus ducibus *Cu* obschon sie . . ., senator noluerat fieri, quamuis puer *Ci* obschon noch Junge.

quā-nam ⟨quinam *abl. adv. isol.*⟩ wie denn *L.*

quandō Präpositionalverbindung aus quā-ando, vgl. quā-cum innerhalb deren ⟨dessen⟩ α; *occ.* innerhalb welcher ⟨Frist⟩, während welcher ⟨Zeit⟩ = wann u. z. relativ β; interrogativ γ; indefinit: während irgend einer Zeit, irgend wann, je, jemals δ; conjunctionell (causal, 'während' = weil, da ε. | α Ursprünglich ist das Wort Fachwort des Priesterkalenders, stets bezogen auf dies: dies, quando rex (sacrificolus) comitiauit bei *Varro*; darnach in Legisactionsformeln: quando te in iure conspicio bei *Ci* inspr. 'zu welchem Termine'; daher: | β tum, quando legatos Tyrum misimus *Ci* damals als, post qu. exierit . . . transcurrito *Pl* quando uis, ueni! *Pl.* | γ Direct: quando sententiam dicere audebit? *Ci*; indirect: non intellegitur, quando obrepat senectus *Ci.* | δ (Enklitisch § 35.4) si quando auditum est *Ci* nequando bona reddantur *Ci* numquando uides? *Ci.* | ε liberemus cura populum, quando mortem senis exspectare longum censent *L* id omitto, qu. nobis ita placet *S* qua ratione queas ditescere, quando pauperiem horres *H.* Davon verallgemeinernd:

quandō-cumque (vgl. s. u. cumque) wann immer, wann nur u. z. relativ: quandocumque trahunt ⟨me⟩ inuisa negotia Romam *H*; indefinit: garrulus hunc quando consumet cumque *H* (beide Teile noch getrennt!) 'irgend einmal', qu. mihi poenas dabis *O.*

quandō-que, altl. auch **quandoc** (vgl. ne-que = nec, § 40) verallgemeinertes quando: *relat.* wenn einmal, wenn nur α; indefin.: irgendeinmal β; causal (conjunctionell) weil, da, weil nur γ. | α quandoque te in iure conspicio Legisactionsformel bei *Ci* indignor, quandoque bonus dormitat Homerus *H.* | β ne quandoque incendium suscitet *L* tu quandoque degustabis imperium *T.* | γ quandoque tu mihi nunquam defuisti, ob eas res te hoc anulo dono *Ci* quandoque . . . spoponderunt, ob eam rem hosce homines uobis dedo (Fetialformel bei *L.*

quandō-quidem ⟨altl. auch quandōquidem *Pl*⟩ da nämlich, da eben, weil eben: eloquar, quandoquidem me oras *Pl* quandoquidem a uobis maxima accepimus *Ci* cibum unā capias, quandoquidem te . . . nemo nouit *Terentius.*

quanquam = quamquam s. u.

quantitas, tātis, *f.* (quantus, Fw. Quantität) Größe, Menge *Ci.*

quantopere und älter (§ 32, 40) **quantō opere** (bei *C* und *Ci* nur getrennt. 'Mit welcher Sorgfalt, Mühe')

Digitized by Google

interr. wie sehr? *α*; *relat.* in so hohem Grade wie, so sehr wie *β*. | *α* perspicere uis, quanto opere hoc expediat Siculis *Ci* uides, quanto se opere custodiant bestiae *Ci*. | *β* quanto opere animi magnitudinem admiraretur, tanto opere arrogantiam reprehenderet *C*.

quantulus 3 (*demin.* v. quantus *interr.* wie klein, wie wenig *α*; *relat.* wie wenig, so wenig wie, als *β*. | *α* Dir.: quantulum interest, utrum ... an ...? *Ci*; indir.: quantulum iudicare possemus, ostendimus *Ci*. | *β* reddidit quantulum uisum est *Ci*. Davon:

quantulus (a, um)-cumque so klein nur immer, wie gering auch immer. Noch getrennt: quantulum id cumque est *Ci* mea quantulacumque est facundia *Ci*.

quantum-uis vgl. s. u. quantusuis.

quantus 3 (statt *quam-tus; *interr.* wie groß? wie viel? welch; *occ.* wie klein, wie gering? *α*; *relat.* so groß als, wie, so viel als; *occ.* so gering *β*. | *α* Dir.: quanto maerore adflictus est? indir.: testimonium daret, quanta sanctitate bellum gessisset *N* Ausruf: quantos aceruos scelerum reperietis! *Ci*; dazu *subst.*: **quantum**, i, *n.* bei *acc.* dir.: quantum dedit? *Ci* wie viel? indir.: constituit, quantum pecuniae quaeque ciuitas daret *N* wieviel Geld; im Ausruf: quantum terroris iniecit! *Ci* — *adv.* quantum mutatus *V* wie sehr. Im *Gen.*: **quanti** (bei Verben des Schätzens und Kaufens, wie hoch, wie theuer; dir.: hoc quanti putas esse? *Ci*; indir.: ede mihi, scriptum quanti emeris *Ci* quanti a ciuibus suis fieret, ignorabas *Ci*. Im *abl.* (*mensurae*) **quanto** um wie viel, wie weit, wie viel mehr, wie sehr; dir.: quanto sapientius nostri maiores fecerunt? *Ci*; indir.: cognitum est, quanto antestaret eloquentia innocentiae *N* wie weit vorangehe. Ausruf: quanto leuior est adclamatio! *Ci*: *occ.* quantum est, quod desit ad plenum facinus! *Ci* wie wenig fehlt, quanti ciuitas aestimanda est, ex qua sapientes pelluntur? *Ci* u. a. | *β* Meist determinirt durch tantus (tam): est tanta in te auctoritas, quanta debet *Ci* so große ... als, wie, cum tantis copiis, quantas ... nemo habuit *N*. Ohne Determination: eos interfecerunt, quantum fuit diei spatium *C* so lange, si pecuniam, quantam poposcerat, non dedisset *Ci* oculis spatium emensum, quantum satis hastae *V* als für den Speerwurf genügt, nox quanta fuit *O* so lang sie dauerte. Daher (wie quam) bei posse und dem *Superlativ*. Vollständig: tanta est inter eos, quanta maxima esse potest morum distantia *Ci*. Verkürzt: consul quantis maximis itineribus poterat ad collegam ducebat *L* in möglichst großen ..., cum Postumius quanta maxima poterat ui perculit *L* mit möglichster Kraft. *Subst.* **quantum**, i, *n.* eine wie große Strecke, Menge ... wie viel: cum rei familiaris tantum operae daret, quantum ... deberet *N* tantum patebat, quantum loci acies occupabat *C* so weit ... wie. Ohne Determination: poscet omne, quantum exarauero *Ci* si plus edidisset, quam quantum natum esset *Ci*; daher die Ausdrücke: quantum in me est *NCi* soviel an mir liegt, quantum ad eum (*sc.* attinet) *OT* was ... anbelangt, betrifft = hinsichtlich, in quantum *OT* inwieweit, so weit als, inwiefern, sofern. Bes. *gen.*: **quanti** (bei Verben des Schätzens und Kaufens) wie hoch, wie theuer: tanti fuit, quanti iste aestimauit *Ci* pro tritico nummos abstulit, quanti erat triticum *Ci* (zu dem Preise wie d. Weizen stand); *abl.* (*mensurae*) **quanto** um wie viel ⟨bei Comparativen und ähnl. Begriffen⟩ tanto minor, quanto est honestius *Ci* Hannibal tanto praestitit ceteros imperatores, quanto populus R. cunctas nationes *N* so sehr ... wie, quanto ... tanto (= quo ... eo): quanto grauior erat oppugnatio, tanto crebriores litterae mittebantur *C* je ... desto, quanto ... eo *L*; *acc.* (adverbiell) wie viel, so viel, soweit: **quantum** tigna distabant *C* legiones in naues imposuit, quantum nauium facultatem habebat *C* insoweit, quantum maxime accelerare poterat *L* so schnell er konnte, ea quantum potui (*sc.* facere) feci *Ci* utrique rei occurram, quantum potuero *N* soweit möglich.

quantus (a, um)-cumque (vgl. s. u. quicumque) wie groß immer, wie viel immer; *occ.* wie klein immer: facultas quantacumque in me est *Ci* omnia quantacumque petiistis, obtinuistis *L*; *acc. n. adv.* quantumcumque praeconia nostra ualebunt *O* so viel nur immer; *occ.* quantuscumque sum ad iudicandum *Ci* so wenig maßgebend.

quantus (a, um)-libet (*Ixpt.* besser in zwei Wörtern, § 32) 'so groß als es beliebt', beliebig groß, hoch: quanto libet ordine dignus *O* quantum libet intersit inter Romanos et Achaeos *L* ein beliebig großer Abstand sei ...

quantus (a, um)-uis (*Ixpt.* § 32) 'so groß als du willst', beliebig groß: quantasuis magnas copias sustinere *C* große Truppenmassen von beliebiger Höhe, quantacuis classi amplus portus *L*; *acc. neutr. adv.* catus, quantumuis rusticus *H* 'so sehr er auch Bauer ist' = obschon er sehr bäurisch ist.

quā-propter (relativische Form = propterea s. u., Sätze einleitend) und deswegen, und daher: quapropter me de praeturae criminibus auditote *Ci* quapropter uos oro, ut aduente uerba mea audiatis *Ci*.

quāque (vgl. quisque) Nur in der Verbindung usque quaque; wo nur immer, überall: aut undique religionem tolle, aut usque quaque conserua! *Ci*.

quā-re (*Ixpt.*; *adv. isol. abl.* von quae res; bei *Ci* als zwei Wörter) I. wodurch; II. *interr.* weshalb, warum, weswegen *α*; *relat.* und deswegen, und deshalb *β*. | I multas res nouas in edictum addidit, quare (= ut ea re) luxuria reprimeretur *N* quare intellegatur tibi facultatem fuisse *Ci* quare nisi ui et malo cogebantur? *Ci*. | II *α* dir.: quare adesse noluit? *Ci*; indir.: quaesiuit, quare id faceret *N* quaero, quare sit absolutus *Ci*. | *β* (als relat. Anschluss) quare eos quam infirmissimos esse uolebant *N* falsa iis esse delata: quare aequum esse illos mittere *N*. So bes. oft vor Fragesätzen: quare, quis me reprehendet? Und also, und deshalb ⟨frage ich⟩, wer möchte mich tadeln?

quartadecimāni, ōrum, *m.* (von quartadecima *sc.* legio) 'die Vierzehner' = Soldaten der 14. Legion: praecipua quartadecimanorum ferocia *T* die Bravour der Vierzehner.

quartānus 3 I. (von quarta *sc.* dies) viertägig; *subst.* **quartana**, ae, *f.* (*sc.* febris) das viertägige Wechselfieber: frigida qu. *H*. II. (von quarta *sc.* legio) *subst.* **quartāni**, ōrum, *m.* 'Vierer', Soldaten d. 4. Legion: mutati in paenitentiam primani quartanique *T*.

quartārius, ii, *m.* (= quarta pars sextarii) 'Viertel', römisches Hohlmaß; vgl. s. u. sextarius: qu. nini *L*.

quartus 3 (statt *quatortus v. quattuor) der vierte: quarta legio *CiT* a. d. IV. Kal. Dec. *Ci* quarta pars *CiCH* = 1/4, quartus pater *V* Ältergroßvater = abauus. Mit unterdrücktem Subst.: ad quartum a Bedriaco *T* (*sc.* lapidem), ad quartam iaceo (*sc.* horam) *H* bis 9 Uhr;

Digitized by Google

adv. 1. *acc.*: quartum fit consul *Ennius* und 2. *abl.* quarto: ter conata ausaque quarto *O* zum viertenmal.

qua-si (aus quam si §§ 16*, 35.5) conjunctionell (in vollen hypothetischen Vergleichungssätzen): als wenn, als ob α; adverbiell (bei verkürzten Sätzen): gleichsam, gewissermaßen; *occ.* ⟨bei Zahlbegriffen⟩ ungefähr, fast β; (in reinen Vergleichsätzen) gleichwie, wie γ. | α quasi id agatur, ac non hoc quaeratur *Ci* quasi domi nummos haberet *Ci* sacris pepercit, quasi ad ea defendenda uenisset *Ci*; oft mit uero (in Wirklichkeit) verbunden: quasi uero mihi difficile sit ... *Ci* gerade als ob, auch: perinde, proinde ... quasi *Ci*. | β *Part. coniunct.* quasi praeteriens satisfaciam uniuersis *Ci* ex metu mortis quasi luce libertatis recreatus *Ci*; *abl. abs.*: hostes insecuti quasi partā uictoriā *C* als wäre der Sieg entschieden; *inf.*: constabat hominem quasi triumphasse *Ci* „sozusagen", quasi pollui consulatum *S.* Einzelne Begriffe: ex medio quasi collis oriebatur *S* eine hügelähnliche Erhebung, poëta quasi diuino spiritu adflatur *Ci* von einer Art ... populus delégit magistratus quasi rei publicae uilicos *Ci* gewissermaßen als ... *occ.* ex his quasi decem fisci *Ci* quasi duūm milium praesidium *S.* | γ quasi poma uix auelluntur, sic uita ... *Ci* Epicurus quasi pueri delicati nihil cessatione melius existimat *Ci* wie die.

quasillus, i, *m.* oder **quasillum,** i, *n.* (*demin.* von quālus) Körbchen, bes. Spinnkörbchen: inter quasilla *Ci* in der Spinnstube.

quassātio, ōnis, *f.* (quassare) heftiges, andauerndes Schütteln: irrita capitum qu. *L.*

quasso, āre, āui, ātus (*frequ.* zu quatere) wiederholt, heftig schütteln α; zerschlagen, zerschmettern, beschädigen β; *intr.* rasseln, klappern γ. | α hastam quasso trementem *VO* tum quassans caput haec effundit dicta *V*. | β quassatam uentis subducere clauem *V* quassata domus *O* quassata muri *L* die Breschen; *metaph.* quassata res p. *Ci* zerrütteter. | γ laetum siliquā quassante legumen *V*.

quassus, ūs, *m.* (quatere) das Schütteln *Pacuuius* bei *Ci*.

quā-tenus, jünger **quā-tinus** (vgl. tenus) local: wie weit, insoweit α; temporal: wie lange, auf wie lange β; causal: insofern, weil γ. | α quatenus significat qua fine, uthactenus hac fine *Festus* Saguntinis petentibus, ut quatenus tuto possent, spectatum irent ... *L*; *metaph.* uideamus, qu. amor in amicitia progredi debeat *Ci* perspicere coepit, qu. quidquid se adtingat *Ci*. | β nec quantum sibi permissum ... sed etiam qu. permissum sit *Ci* animaduerte, qu. sermo delectationem habeat *Ci*. | γ limum bene colligit ouo, qu. ima petit uoluens aliena uitellus *H* laedere qu. ipsum non poterat, irascitur illi *O* qu. ueritati nusquam locus est, deos testor ... *T*.

quater (quattuor) viermal: sonitum q. arma dedere *V*; daher mit Distributiven: me quater undenos sciat exploisse decembres *H* 4 × 11 = 44. Formeln: ter et quater *H* ter aut quater *V* terque quaterque *V* wieder und wieder, öfter; aber: terque quaterque beati *V* Überglückliche (τρισμάκαρες).

quaterni, ae, a (quattuor) je vier, immer vier: quaternos denarios in singulas uini amphoras exegit *Ci*; *gen. pl.* quaternūm (§ 33) *L*.

quatio, ere ⟨quas-i⟩ quassus schütteln, bes. erschüttern α; schlagen, stoßen, bes. zerschlagen, zerschmettern β; *metaph.* erschüttern γ. | α telum inmane manu quatiens *V* faces qu. *O* 'schwingen', caput qu. *OL* quatiunt clangoribus alas *V* pennas *H*; daher: Olympum curru *H* montem terrae motibus *O* nubem manu qu. *V* ungula quatit campum *V* stampft über das Blachfeld, horror membra quatit *V* erschüttert, anhelitus ora ... *V* populum risu *H* zu erschütterndem Lachen bringen. | β parcius quatiunt iuuenes fenestras *H* klopfen an, sontes Tisiphone quatit flagello *V* treibt sie fort; daher: prae se qu. *Ci* vor sich hertreiben, equum ⟨cursu⟩ *V* tummeln. Neptunus quatit muros *V* zerschmettert sie, moenia ariete qu. *L*. So bes. *PPP* **quassus** 3: mox reficit rates quassas *H* lede, muri quassi *L* geborstene, tempora quassa mero *O* betäubt, quassa uox *Cu* gebrochene (schwache) Stimme. | γ mentem sacerdotum *H* aliquem mente solida *H* est in animis tenerum quoddam, quod aegritudine quatiatur *Ci* quatiebatur segne ingenium *T* aufgerüttelt, oppida bello *V* heimsuchen mit *K.* = Menapios qu. *T*.

quattuor, jünger **quātuor** (nach § 18 = τέσσαρα, τέτταρα aus *τέτϝαρα, vgl. äol. πίσυρα, celt. petora s. u. petor-ritum; bah. got. § 6 fidnor, woher dtsch. vier): uix tria aut quattuor paria amicorum *Ci*; dicht. Nebenform: cedunt de caelo ter quattor corpora sancta auium *Ennius*.

quattuor-decim vierzehn: quaestor fui abhinc XIV annos *Ci*; sedisti in quattuordecim ordinibus *Ci* (nach der lex Roscia theatralis von 67 wurden die ersten 14 Sitzreihen im Theater den Rittern angewiesen; also) du bist ein Ritter ...

quattuor-uiri, ōrum, *m.* Viermännercollegium. In den Landstädten der Magistrat *Ci*.

que, copulative Conjunction, enclitisch § 35, ursprünglich die einzige copulative Conjunction, daher im Curialstil stets bevorzugt (gr. τε § 18). In den Wörtern ne-que, at-que antevocalisch verkürzt zu (§ 40) ne-c, ac: und. 1. Gebrauch: Que verbindet die beiden Glieder zu einem Ganzen: Senatus populusque Romanus = die gesammte gesetzgebende Gewalt zu Rom, ius uitae necisque *C*. Iuppiter ceterique dii inmortales *Ci*; daher besonders in Formeln: terra marique *Ci* ferro flammaque *Ci* locus lautiaque *L* ius fasque *Ci* armis animisque *Ci* bonum faustum felixque *L* longe lateque *CCiL* oro obsecroque *Ci*. So auch bei Sätzen: Aristides in contionem uenit dixitque perutile esse consilium *Ci*; daher steht que besonders, um durch Hinzufügung eines letzten Gedankens das Vorhergehende abzuschließen: male pugnatum est et Ianiculum hostes occupauere obsessaque urbs foret, ni ... *L*. Also oft am Schlusse von Argumentationen: eumque *Ci* und da, somit ... Erklärender Gedanke wird angefügt: minus quam ad Ticinum fefellit missisque Numidis Romanos turbasset, nisi *L* ... und zwar hätte er ... Abschluss durch ein Ähnliches: duos flamines adiecit, Marti unum, alterum Quirino uirginesque Vestae legit ... *L* u. ingleichem. Nach negativem Vordersatz folgt Abschluss des Gedankens durch das Gegentheil: non prodidit monuitque *N* non temere mouendam rem tantam exspectandosque ex Hispania legatos censebant *L* und vielmehr zu erwarten. Nach besonderem Falle schließt ein allgemeiner Gedanke ab: ut agros desererent totasque arationes derelinquerent *Ci* Achaiam omnemque Graeciam *Ci* und überhaupt. In der Climax schließt das äußerste

Glied ab: uxores habent deni duodenique inter se communes *C* zehn und ſogar zwölf. 2. Stellung: Innerhalb des Satzes ſtets an dem nächſtfolgenden Worte: summam copiam facultatemque dicendi *Ci*; bei Eigennamen ſtets am Pränomen: praeter te Publiumque Clodium *Ci* Cnaeusque Pompeius ⟨da das Pränomen der eigentliche Perſonenname iſt⟩. An Präpoſitionen bei Anaphora: eum per amicitiam perquerem publicam obsecrat *S* sine scuto sineque ferro *Ci*. Und ſo öfter bei ex allein: recte exque rep. *Ci* exque eo tempore *Ci*. Sonſt erſt nach dem zur Präpoſition gehörigen Worte: uitiose per uimque *Ci* in araque *N* ab ilsque *N* ad otiumque *Ci* sub occasumque solis *C*. Bei Dicht. in freierer Fügung: aque Chao narrabat *V* ut cantus referatque ludos *H* u. a. Vgl. deque eis rebus *N* proque pristina amicitia *N*. 3. Verdoppelung (vgl. gr. ἀνδρῶν τε θεῶν τε): ſowohl — als auch, theils — theils. Proſaiſch nur, wenn das erſte der beiden Glieder Pronomen iſt: meque regnumque meum *S* und bei doppeltem Relativſatze: quique in urbe erant, quosque ex Etruria acciuerat *L*; dicht. ohne Beſchränkung: Eurusque Notusque creberque procellis Africus *V*. Variationen: seque ac liberos *T* seque et oppidum *S*; ſelten: et ... que *L*.

NB. Bei Dichtern in der zweiten Arſis lang gebraucht: terrasquē tractusque maris *V* Fauniquē Satyrique *O*. So auch im 5. F.: Alcandrumque Haliumque Noemonaquē Prytaninque *V* nach *Homer* (Il. V. 678).

quem-ad-modum (*Ixpt.* § 32), *interr.* auf welche Weiſe? wie? α; *relat.* wie, ſowie β. | α dir. q. a. m. isti ceteras ⟨leges⟩ obseruauerunt? *Ci*; indir.: quaesiuit, q. a. m. se haberet *N*. | β q. a. m. de ceteris rebus, sic de amicitia disputare *N* qu. a. m. Mariani Romae, sic Iphicratenses apud Graecos.

queo, quīre, quīui⟨quii⟩, quitum können, vermögen. Mit *inf.* aestimare non queo *Ci* (ſo *Ci* ſtets ſtatt nequeo), nec credere quiui *V*. Selten ohne Negation: quod implorare queamus *V*.

quercētum s. u. querquetum.

querceus 3 (quercus) von der Eiche, Eichen-: corona *T*.

quercus, ūs, *f.* Eiche; *meton.* Eichenkranz, Eichenlaub: Iouis magna qu. *V*; *meton.* umbrata gerunt ciuili tempora quercu *V*: als Belohnung für die Rettung eines Bürgers galt ein Eichenkranz.

querella, querēla, ae, *f.* (queri § 15) Klage; *occ.* Klagelaut α; Beſchwerde β. | α desine meque tuis incendere teque querellis *V* interfui querellis meorum aequalium, quibus deplorabant ... *Ci*; *occ.* mugire boues atque querellis impleri nemus ... *V* ranae cecinere querellam *V*. | β ueniamus iam ad ciuium R. querellas *Ci* qu. habere *CiL* Klage führen.

queribundus (queri, vgl. fuo) klagend: uox *Ci* anima *O*.

querimōnia, ae, *f.* (queri) Beſchwerde α; Klage β. | α *gen. subi.* quer. sociorum *Ci*; *obi.* unius criminis qu. *Ci* Beſchwerde über ... Sonſt qu. de tuis iniuriis habebantur *Ci* wurden geführt. | β uocem cum dolore et qu. emittere *Ci*.

***queritor,** āri (*frequ.* zu queror) heftig klagen (ſchlechte Bildung!!). Bei *T* ann. XIV 34 richtig quiritantes.

quernus 3 (aus *querc-nus von quercus) von der Eiche, Eichen- corona *O* glans *V* Eichel.

queror, queri, questus sum klagen, jammern, bejammern α; dicht.: Klagetöne von ſich geben β; ſich beklagen, beſchweren γ. | α at queritur, impudenter facit *Ci*; *trans.* abditi in tabernaculis suum fatum querebantur *C*; mit innerem *Obi.*: flebile nescioquid queritur lyra *O* ſie ſtimmt ... Klage an. | β queruntur in siluis aues *H* (vgl.: die Nachtigallen klagen), philomela queritur amissos aues *V* jammert über den Verluſt, bubo uisa queri *V* Klagelaute anſtimmen u. a. | γ soli ne in occulto quidem queri audebant Sequani *C*; mit *de* u. *abl.*: Vbiorum legati de iniuriis Sueborum queruntur *C* de Milone per uim expulso *Ci* über Milos gewaltſame Vertreibung; mit *Obi*: quae ciuitas queratur *C* multa de uestro casu querebatur *Ci* nihil ... hoc ... legis iniquitatem queror *Ci* beſchwere mich über. Daher auch: Oceano furta mariti *O* dem O. ... die ... klagen. Es folgt Cauſalſatz: grauius queritur, quod sit destitutus *C* daſs er ſei ..., quereris, quod carmina non mittam *H*. Inhalt der Klage im *acc. c. inf.*: querebantur opus nihilominus fieri *N* si iniuriam tibi factam ⟨esse⟩ quereris *Ci*. Doch queri cum aliquo = mit jmd. hadern, ihn anklagen: consul questus est cum patribus conscriptis, quod ... *L* beſchwerte ſich über, neque quereretur cum deo, quod falsum uideret *Ci* cum fatis qu. *O*.

Querquētulānus mons *T* der Berg mit d. Eichenwäldchen, alter Name des Cälius von *querquētulum, einem *demin.* zu:

querquētum (quercētum § 18), i, *n.* (zu quercus) Eichenwald, Eichenhain: querceta Gargani *H*.

querulus 3 (queri) klagend (senex *H* calamitas *Cu*), wimmernd (uox *O*), kläglich tönend (cicada *V* tibia *H* chordae *O*).

questus, ūs, *m.* (queri) Wehklage: qu. et maeror *Ci* effundit pectore questus *V* caelum questibus implet *V* auch von der Nachtigall *V*.

qui, quae, quod (Stamm quo, vgl. gr. πο-ῖος, πό-σος, πο-τερος § 18, 19, dtſch. wer, was, we-lch § 7). Pronominales *Adiectiv* als *interr.*, *relat.* und *indefin.* gebraucht. (Subſtantivform vgl. s. u. quis). | I *Interrogativ*: welcher? welcherlei? was für ein? wie beſchaffen? (*adi.*) α; ſelten: wer, was (*subst.*) β; | α dir.: qui deus adpellandus est, cuius hominis fides imploranda est, qui denique questus, qui maeror dignus inueniri potest? *Ci* welchen G. ſoll man, weſſen ..., quod genus hoc hominum? quaeue ... patria? *V*; dah. im Ausrufe: Xenophon Socraticus, qui uir et quantus! *Ci*; indir.: te non nouimus; nescimus, qui sis *Ci* (= qualis, wie beſchaffen, von welchem Charakter); dico, qui concursus fuerit *Ci* qui uester animus sit, ostendetis *Ci* quam spem habeat, exponam *Ci*. Vgl. quem ad modum, quo modo u. a. m. | β domino nauis qui sit aperit *N* wer er ſei, qui maximus natu esset *N*. responde qui sit iste Verrucius, mercator an arator! *Ci*. | II *Relativ*: welcher, -e, -es; der, die, das; wer, was. | α Das Relativum im untergeordneten Satze ſtimmt in Genus u. Numerus mit ſeinem Bezugsworte überein, der Caſus aber hängt von der Geſtalt des Nebenſatzes ab: haec est imago aui tui, qui amauit unice patriam *Ci* nos, quorum maiores Antiochum superarunt *Ci*. Häufig wird der Deutlichkeit wegen beim Relativum das Bezugswort wiederholt: erant omnino itinera duo, quibus itineri-

bus ... *Ci* tanti malificii crimen, cui malificio tam insigne supplicium est *Ci*. Auf ganze Sätze im Neutrum bezogen: Lacedaemonii regem, quod nunquam antea acciderat, necauerunt *Ci*. Der Bezug oft durch determinative Pronomina angedeutet: respondebis idem Aristodemo, quod mihi respondisti *Ci* wie mir, uter potius Roscium occiderit: is, ad quem diuitiae uenerint, an is, ad quem mendicitas? is, qui antea tenuis fuerit, an is, qui postea factus sit egentissimus ...? *Ci*. Enthält der Relativsatz einen Gegensatz zum Determinativsatz, so steht er voraus: quod uirtute effici debet, id tentatur pecuniā *Ci* quod ad perniciem fuerat cogitatum, id ad salutem suam conuertit *N*. Bei Casusgleichheit von Determinativum und Relativum fällt jenes, wenn es unbetont ist, oft aus: maximum amicitiae ornamentum tollit, qui ex ea uerecundiam tollit *Ci* dtsch.: wer, derjenige welcher, Epicurus, in quibus sequitur Democritum, non fere labitur *Ci* (= in iis, in quibus, dtsch.: in dem — worin). Betontes Determinativ bleibt: scit is, qui est in consilio, C. Marcellus *Ci* das weiß jener Mann ... Bisweilen fehlt das Determinativum auch bei Casusungleichheit, wo es der Deutsche nicht entbehren kann: in itinere conuenit, qui Aspim ducebant *N* (*sc.* eos traf auf jene, die ...), Xerxes praemium proposuit, qui inuenisset nouam uoluptatem *Ci* (*sc.* ei dem, welcher etwa). Verschränkung. Das Bezugswort wird oft in den Relativsatz gezogen: quos muros anus restituerat, eosdem nepos ... *N* quibus rebus indiguerunt adiuuit *N* (iis rebus quibus), quā prudentia es *Ci* (ea p. qua es) u. v. a. Attraction: cum aliquid agas eorum quorum consuesti, gaudeo *Ci* confirmamus nos illo augurio, quo diximus *Ci* (Nach dem Griechischen!) | β Das Relativum im beigeordneten Satze („relativer Anschluss") löst man im Dtsch. durch demonstratiua auf, zu denen eine Conjunction tritt: res loquitur ipsa, quae semper ualet plurimum *Ci* und diese ... multas ad res hi libri utiles; quos legite studiose! *Ci*. Diese also ... darum leset sie! cupiditates sunt insatiabiles, quae labefactant rem p. *Ci* denn sie ... u. s. w., quo fiebat und so kam es, quo facto nachdem dies aber geschehen war, ex quo und seitdem; bes. aber im *acc. c. inf.*: quem Homerus interfectum esse ait *N* und von ihm ... Im beigeordneten Satze bezieht sich daher das Rel. auf das eigene Prädicatssubstantiv: Phylen confugit, quod est castellum in Attica *N* (und das ist ...). Beigeordnet sind auch Sätze wie: si mihi negotium permisisses, qui meus amor in te est, confecissem *Ci* „bei meiner Liebe". | γ Der Modus im attributiven Relativsatze ist der Indicativ (Beispiele oben). Der Conjunctiv wird oft durch oratio obliqua bedingt: putauit se sub sua retenturum potestate Graecos, qui Asiam incolerent *N*. Doch kann Conjunctiv und relative Anknüpfung auch statt haben, wenn die Sätze Nebenbedeutungen haben. Causal: o fortunate adulescens, qui tuae uirtutis Homerum praeconem inueneris *Ci* da du ... öfter verstärkt durch quippe (utpote): solis candor inlustrissimus, quippe qui ... conluceat *Ci*. Final: delecti Delphos missi sunt, qui consulerent Apollinem *N* multi eripiunt aliis, quod aliis largiantur *Ci* um es anderen. Consecutiv: innocentia est adfectatio animi talis, quae noceat nemini *Ci* nemo tam humilis erat, cui non aditus ad eum pateret *N*; daher auch: dignus, indignus, idoneus, qui ..., idonea persona est, quae de amicitia disserat *Ci*. Concessiv: Qui egentissimus fuisset, erat insolens *Ci* obwohl er gewesen war. Endlich kann der Conjunctiv im Relativsatze Potential sein (= optatiuus mit ἄν) als mildere Form der Behauptung: quae uetustas est, quae uim diuinam conficere possit? *Ci* duo tempora inciderunt, quibus aliquid Pompeio suaserim *Ci*. So auch: quem quidem nos audierimus *N* so weit wir wenigstens ... Dazu gehören auch die häufig. Formeln: sunt, qui ..., non desunt, reperiuntur, inueniuntur, qui ... est, quod mit *coni.*: es giebt Leute, die ... Vgl. die Grammatiken. | **III** *Indefinit.* (euchtisch § 35): qui, qua (seltener quae), quod und n. pl. selten quae, meist qua: (tonloses) wer, was; irgend ein. Nach ne, si, nisi, num (Vgl. auch ecqua, ecquod): obstitit, ne qua sibi statua poneretur *N*; aber num quae trepidatio *Ci* num quae libido *Ci* petit, ne cui rei pareat *N* nisi qui deus subuenerit *Ci* si qua alia memoria digna erunt *N* si quae ridenda essent *Ci* num quod officium maius sit, quaeritur *Ci*.

NB. *Dat.-abl. pl.* neben quibus auch quis (queis) *HSVCu*. Statt quŏcum quacum, altl. auch quicum *CiV*. Von:

qui (*adv. isol. loc.* v. quid) wie, wie denn, woher; *interrogativ*: dir. ganz allein: tu dignior? qui? *Ci* qui fit, Maecenas? *H* wie kommt's? qui hoc euenit? *Ci* qui comperisti? *Ci*; indir.: quaero, qui possis eos diiungere *Ci* quaero, qui scias *Ci*; *relat.*: qui efferetur, uix reliquit *N* woven m. das Begräbnis bestreiten konnte.

quia (*adi. isol. acc. plur.* von quid, vgl. τί-κτα) wie? warum? weswegen? α; (mit Verlust der ursprünglichen Interrogativbedeutung als Coniunction zum folgenden Satz gezogen) da, weil β. | α Bes. in der Bdg. quianam (vgl. quidnam): quianam pro quare et cur positum *Festus*; daher arch. (nach *Ennius*): caelicolae magni, quianam sententia uobis uersa retro? *V*. | β quia gibt thatsächlichen Grund (warum) an, quod die Umstände, wegen deren etwas geschieht: concedo et quod animus aequus est, et quia necesse est *Ci* magis quia negare nequiuerat, quam quod ignoraret *L*. Sehr oft tritt im Hauptsatze Determination ein durch ideo, idcirco, eō, propterea *Ci*. Im Fragesatze: Iliacas classes sequar, quiane auxilio iuuat ante leuatos? *V* etwa ⟨darum⟩ weil.

quianam s. u. quia.

quicum s. u. qui NB.

qui-, quae-, quod-cumque (cumque besteht aus cum u. que 'wer, was und wann' =) *subst.* wer immer, jeder, der; *neutr.* was immer, alles was α; *adi.* wie auch immer beschaffen, jeder mögliche β. Die ursprüngliche Selbständigkeit beider Theile zeigt die ältere Sprache: quae me cumque uocant terrae *V* qua re cumque possemus *Ci* 'wie und wann' = wie immer. | α quicumque equo meruisset *Ci* 'wer u. wann er gedient hat', quicumque seditiosi fuerunt *Ci* cuicumque nobili debiti honores *T* hoc quodcumque uides *CiV* das Alles, was du siehst ..., quodcumque est lucri *Ph* was nur immer. | β quacumque ratione potui *Ci* quamcumque in prouinciam uenire *Ci* quicumque belli euentus fuisset *Ci* wie beschaffen ⟨er sei und wann⟩ immer ⟨er eintrete⟩; determiniert: omnia, quaecumque loquimur *Ci* alles, was und wann = alles, was immer. Davon *isol. abl. sg. n.*:

quō-cumque wohin nur, woh. auch immer: qu. uenit, ibat, incidit *Ci* getrennt, quo ea me cumque ducet ⟨ratio⟩ *Ci*.

Digitized by Google

quĭ-dam, quid-dam, *subst.* u. **qui-, quae-, quoddam** *adi.* I. *adi.* ein gewiſſer, irgend ein, ein; *plur.* einige, etliche *β*; (bei bildl. Ausdrücken) ſozuſagen, gewiſſermaßen, eine Art von, gleichſam. | II. *subst.* jemand, *n.* etwas, *pl.* einige, etliche. | **I** *α* Argilius qu. adulescentulus *A* Iunius qu. ex Hispania *C* petit mancipia quaedam *Ci* suspendi in oleastro quodam *Ci* amico cuidam negotium dat *Ci* breue quoddam tempus *Ci* quodam modo *C*; *pl.* adulescentes quosdam eligit *N* quaedam argumenta *Ci.* | *β* natiuus quidam lepor *N* quodam odoris suspicione *Ci.* Oft mit quasi: inerat in eo foedere quasi nota quaedam seruitutis *Ci.* | **II** tum quidam 'nescis tu' inquit *Ci* est quiddam, quod ad me pertinet *Ci* pingue quiddam sonare *Ci* quiddam mali *Ci*; *pl.* ut quidam falso putant *Ci* ex ephoris quidam descenderunt *N* quidam bonorum caesi *T* alia quaedam conquiras *Ci.*

quidem (*adv.* ſtets nachgeſtellt, ganz wie que; alſo *que-dem⟨um⟩??) gewiſs, ſicher, gerade, eben, ja (bekräftigend) *α*; wenigſtens, freilich, allerdings (beſchränkend) *β*; allerdings, zwar, aber (entgegenſtellend) *γ*; zwar (einräumend) *δ*; nämlich (erklärend) *ε.* | *α* nam Gaius quidem Marius ab senatu est restitutus *Ci* (beachte die Stellung; vgl. que 2), est illud quidem maximum *Ci* unſtreitig, cum quidem fortissime pugnaret *N* als er eben. Nach *pronom.* oft nur durch den Ton wiederzugeben: his quidem uerbis *N* mit dén Worten; at id quidem nefas habetur *N* aber diés (gerade dies) ... | *β* quod nos qu. iucundissimum arbitramur *N* quem quidem nos audierimus *N* hoc quidem tempore *Ci.* | *γ* Pharnabazus habitus est imperator, re quidem uera praefuit Conon *N.* | *δ* plurima qu. proferre possum, sed modus adhibendus est *N.* | *ε* siquidem *Ci* doleo ac miritice quidem *Ci.* Beſ. oft nach der Negation **ne ... quidem** (das betonte Wort vor quidem) auch nicht, nicht einmal, geſchweige: Curio milites in acie collocat; ne Varus quidem dubitat copias producere *C* auch B. zögert nicht; ne mulieribus quidem pepercerunt *C* nicht einmal die Weiber; ne in fanis quidem *Ci* ne quantum possumus quidem *Ci.* Bei Doppelbegriffen: ne Aequi quidem ac Volsci *L.*

quiēs, ētis, *f.* Erholung, Ruhe; *occ.* 1. Stille. 2. Schweigen. 3. Schlaf *α*; *metaph.* 1. Todesſchlaf. 2. Friede. 3. ruhiges Verhalten. 4. Gemüthsruhe *β.* | *α* ex labore quieti se dare *C* quietem capere *C* ſich erholen, praestare *L* Erholung gönnen, somnus et ceterae quietes *Ci* Arten der Erh. Mit *gen. subi.*: senectutis qu. *Ci*; *gen. obi.*: qu. operum *V* laborum *Ci* Ruhe von ...; dafür: a proeliis quietem habere *L*; *occ.* 1. quies inter frigus et calorem *V* Frühlingsſtille. 2. clamor et qu. *T.* 3. ad quietem ire *Ci* alta quies pressit iacentem *V*, u. *meton.* ducem terruit dira quies *T* Traumbild. | *β* 1. olli dura quies oculos urget *V.* 2. quietem Italiae referre *C* ingrata qu. genti *T.* 3. Attici quies Caesari grata erat *N* Regulus quiete defensus *T.* 4. perstat qu. animo *O.* Davon:

quiēsco, ere, ēui, ētus (*Incoh.* zu *quiēre) zur Ruhe kommen und ruhen, ruhig liegen; *occ.* 1. ſchlafen. 2. verſtummen, ſchweigen *α*; *metaph.* ſich ruhig verhalten *β*; zur Ruhe kommen *γ*; etwas ruhen laſſen *δ.* | *α* Urſprüngl. bedeutet quiesco als *Incoh.* 'zur Ruhe kommen'; vgl. ut saltem in morte quiescam *V* zur Ruhe komme, postquam flamma quieuit *V* ſich gelegt hatte; nox erat, siluae et aequora quiērant *V* waren zur Ruhe gekommen, ruhten, priusquam sedibus ossa quiērunt *V* bevor die Gebeine ruhen. Allmählich gewinnt aber auch das Präſens die Bedeutung des *Pf.* und wird zuſtändlich: ramis dependet galea et prato arma quiescunt *V* liegen ruhig, nunc compostus quiescit *V* ruht; *occ.* 1. casa, in qua quiescebat *N* in dem er ſchlief, P. Africanus domi suae quiescens ... *Ci.* 2. iste Habonium quiescere iubet *Ci* quiescebant uoces *O.* | *β* inimici (Alcibiadis) quiescendum in praesenti decreuerunt *N*; daher beſ. von kriegeriſchen Unternehmungen: urbs illa non potest quiescere *Ci* kann nicht Frieden halten; und von der Politik: qu. in re p. *Ci* Privatmann ſein. | *γ* numquamne quiescet ciuitas nostra a suppliciis? *L* nimia iste potentia denique quiescit *Ci.* | *δ* indoctus pilae discinc quiescit *H* quid faciam? quiescas! *H.* Davon:

NB. Im *Pf.* u. *Plq.* meiſt zuſammengezogen: quiērunt, quierant, quiēssem, Beiſpiele unter *α.* Davon:

quiētus 3, *adv.* quiētē (*adi. isol. PPP*) ruhig, Ruhe haltend; *occ.* ſchlafend *α*; ſich ruhig verhaltend, friedlich *β*; vor etwas Ruhe habend, frei von ..., ungeſtört *γ*; zurückgezogen, privat *δ*; (vom Charakter) ruhig, gelaſſen; *occ.* energielos *ε.* | *α* ea cura quietos sollicitat *V* ſtört ſie in der Ruhe, otiosam aetatem et quietam sine ullo labore traducere *Ci* (auis) aëre lapsa quieto *V* durch die ſtille Luft, salis fluctus quieti *V* amnis, aequor qu. *H*; *occ.* eos simul quietos nox habuerat *T* miteinander ſchlafen geſehen hatte. | *β* domi quietus fuit *N* er verhielt ſich ..., quieto rege sedente *L* unthätig, quieta et perturbata res p. *Ci* quietissima pars Galliae *C* ruhigſte; quieta, ōrum, *n. ST* die öffentliche Ruhe. | *γ* prouincia a bello quieta *L* urbs inmunis belli atque quieta *V* quietissime se receperunt *C* quiete uiuere, uitam agere *Ci* uitam quietam remotam a procellis iudiciorum sequi *Ci* rem publicam gerentes et quieti *Ci.* | *ε* quietius hostem bellaturum esse *L* regina quietum accipit in Teucros animum *V* casum quieto et aequo animo ferre *C* animo quieto uiuere *Ci* sermo senum qu. et remissus *Ci*; *occ.* ipse acer, bellicosus, at is, quem petebat, quietus, imbellis *S.*

quī-lĭbet, altl. **quī-lubet, quae-l., quod-l.** *adi.* u. **quid-l.** *subst.* (*Expt.* § 32 ganzer Satz! Urſpr. getrennt: cuius rei lubet simulator *S*) jeder beliebige, jedweder, der erſte beſte: apud maiores in auspicia adhibebatur peritus, nunc quilibet *Ci*; *subst.* quidlibet faciat *Ci* quidl. indutus *H* was immer; *adi.* do nomen quodlibet illi *H* jeden beliebigen. Oft *adi.* vbd. mit unus: si unum quodlibet probare iudici potuerit *Ci*; sollertius quam quilibet unus ex his *L.*

NB. In quiduis 'was du willſt' liegt die ſubjective Wahl angedeutet, quidlibet iſt mehr objectiv: 'was der Zufall will'. Davon *adv. isol. abl.*:

quŏ-lĭbet wohin es beliebt, wohin immer *O.*

quīn (Antevocaliſch ⟨§ 40⟩ aus *quī-ne, vgl. men', ain' u. a.) I. In Hauptſätzen: Warum nicht? *α*; ja ſogar, ja, ja vielmehr *β.* II. In Nebenſätzen: *interr.* wie nicht, warum nicht, als ob nicht = daſs *α*; *relat.* auf welche Weiſe nicht, ſo daſs nicht, ohne daſs, ohne zu *β.* | **I** *α* Urſpr. *interrog.*: quin tu abis? *Ci* quin conscendimus equos? *L* warum beſteigen wir nicht? = laſst uns beſt., quin ulciscimur? *Cu.* Vgl. quin continetis nocem? *Ci* warum haltet ihr nicht? = haltet doch! So auch im Hptſtz. indir. Rede: quin missum fieri iuberet *N* warum entlaſſe er ihn nicht = er möge ihn ... Analo-

by Google

luthisch mit d. Imperativ: quin tu hoc crimen aut abice, ubi licet agere, aut iacere noli *Ci.* | β De me semper omnes gentes loquentur; quin hoc tempore ipso ... celebramus *Ci* (eigtl. 'warum nicht? Auch ...'). Daher mit and. Partikeln verbd.: Fuluiae officium suum praestitit, quin etiam pecuniam sine faenore credidit *N* ausus quin etiam uoces iactare *V*; dicht: quin et *HT* non elusa fides, quin potius aucta *L* nihil animum imminuit, quin contra plus spei nactus *L.* | II *a* Eigtl. *interrog.* nach den negierten Ausdrücken des Zweifelns und der Ungewissheit: non dubitari debet, quin fuerint ante Homerum poëtae *Ci* man darf nicht zw. (warum es ... nicht gegeben hätte, d. h.:) dass es gegeben habe, nemo dubitabat, quin aliquid de pace esset scriptum *N* niemand zweifelte (warum nicht enthalten sein sollte =) dass enthalten sei. So nach haud dubium est, nach den rhetorischen Fragen quis dubitat, quis ignorat, num dubitas, dubitasne u. a. (negativ dem Sinne nach) *Ci* non ambigitur, quin *L* non abest suspicio quin *C* u. a. Und so auch nach den Begriffen „unmöglich sein, unterlassen, verhindern, sich enthalten" u. ähnl.: per eum non stetit, quin fides praestaretur *L* es lag nicht an ihm (warum nicht gehalten werden sollte =) zu halten, non est in nostra potestate, quin *Ci* facere non possum, quin *Ci* fieri (effici) non potest, quin Cleomeni parcatur *Ci* es ist nicht anders möglich, als dass, nihil praetermisi, quin Pompeium auocarem *Ci* non multum (paulum) afuit, quin ... *CCiL* es fehlte nicht viel, dass ... worden wäre, quid abest, quin dicto pareamus? *L* milites aegre sunt retenti, quin oppidum interrumperent *C* non recusare, quin *Ci* u. a. | β In Folgesätzen mit negativem Prädicat nach negativem Hauptsatze: neque eum aspexit, quin fratricidam appellaret *N* ohne zu ..., nemo tam ferus erat, quin illacrimaret *N* der nicht ... ausgebrochen wäre, quis est, quin cernat? *Ci* nemo est, quin sciat *Ci* numquam tam male est Siculis, quin aliquid facete dicant *Ci.*

qui-nam, quae-n., quod-n. (*adi.*) welcher denn? wer denn? was für ein ... denn? Nur *adi.*: quinam locus capietur? *Ci* quodnam concepi tantum scelus! *Ci* quonam pacto probari potest? *Ci*; *subst.* vgl. quisnam.

Quinctius 3, jünger **Quintius** (quintus) Name einer gens, aus der T. Qu. Flamininus, 197 bei Cynoscephalä Sieger über Philipp v. Macedonien, u. L. Qu. Cincinnatus, 458 dict. gegen die Aquer, am bekanntesten sind. *Adi.* Quinctia gens *L.* **Quinctiānus** 3 dem Cincinnatus eigen, gehörig: exercitus *L.*

quinc-unx (quinque § 18 unciae) fünf Zwölftel, fünf Unzen. Daher als Münze $^5/_{12}$ As: de quincunce remota uncia *H*; *metaph.* die fünf Augen auf dem Würfel: ⁘ und darnach schachbrettartig in schrägen Reihen stehende Bäume oder Pfähle:

* * * * * arborum in quincuncem
* * * * directi ordines *Ci* cippos
* * * * * in quincuncem disponere *C*
* * * * übersetze: „schief gekreuzt".
* * * * *

quindeciens, jünger ... iēs (Multiplicativ zu quindecim) fünfzehnmal; daher: HS quindeciens *Ci* = 1.500.000 Sesterzen (d. i. rund 150.000 fl.).

quindecim (quinque, decem) fünfzehn: cum esset medimnum HS XV, d. h. sestertiorum quindecim 15 Sest. (= rund 1 fl. 50 kr.). Bes. 'dies XV' (wie wir 'acht Tage' für die siebentägige Woche sagen) 14 Tage: supplicatio XV dierum *Ci* diebus XV ante comitia *Ci*; vgl. frz. quinze jours; quindecim primi (XV primi) die 15 Vorstände, der Ausschuss des aus 600 Mitgliedern bestehenden Senates in Marseille *C*; **quindecim uiri,** ōrum, *m.* die Fünfzehnmännercommission, Priestercollegium, hatte die Aufsicht über die sibyllinischen Bücher und die aus deren Weissagungen sich ergebenden Sühnopfer zu führen. (Ursprüngl. zwei-, dann seit 367 zehn-, seit Sulla fünfzehngliedrig.) Voller Titel: XV uiri SF (sacris faciundis); *gen.* Gallus XV uirūm *T* einer von den ... (Getrennt: XV preces uirorum *H.* Spät rückgebildet § 44 *sg.* **quindecimuir,** i, *m.* wozu:

quindecimuirālis, e die Fünfzehnercommission betreffend: sacerdotium *T.*

quingēnārius 3 aus je 500 Mann: cohortes *Cu*; von:

quingēni, ae, a (*distrib.* zu quingenti) je 500: quingenos sibi singuli sument *Ci.*

quin-gentesimus 3 der fünfhundertste: annus *Ci*; von:

quin-genti, ae, a (statt *quin⟨que⟩-centi § 33) fünfhundert, bezeichnet durch IↃ (vgl. s. u. M), woraus später D; daher: iubet in tabulas pro med. VIIIC referri VIIIↃ (statt 8×100 — 7×500) *Ci* illa HS milia IↃ hereditaria *Ci* (500.000 Sest. = rund 50.000 fl.).

quīni, ae, a, *gen.* quinum (statt *quinc-ni v. quinque) je fünf: Graeci stipati quini in lectulis, saepe plures *Ci* IV legiones quinis milibus peditum *L*; mit Multiplic.: bis quinos silet ille dies *V* 10 T.; bei Pluralen: quina armenta redibant *V* fünf Rinderherden. Bbd.: quini deni, qu. uiceni u. s. w. je 15, je 25 ...

quinquāgēni, ae, a, *gen.* ... ūm (*distr.* zu quinquaginta) je 50: in singulos HS quinquagena milia *Ci* je 500.000 Sest. (= je 50.000 fl.).

quinquāgesimus 3 der fünfzigste: anno CCC et L post Romam conditam *Ci*; oft *subst.* (*sc.* pars) **quinquagēsima,** ae, *f.* Fünfzigstel als Abgabe: der Fünfzigste: de tota pecunia binae quinquagesimae detrahebantur *Ci* adde tris quinquagesimas *Ci*; von:

quinquā-ginta (vgl. *πεντή-κοντα*) fünfzig: annos ad L natus *Ci* Siciliam L diebus obii *Ci* über das Zahlzeichen s. u. L.

quinquātria, ium, *n.* Unsichere Nebenform zu quinquatrus bei *O.* Andere: circa atria.

quinquātrūs, uum, *f.* (quinque) zwei Minervafeste, das größere gefeiert vom 19.—23. März (Schulferien, Semesterschluss), das kleinere am 13. Juni. Nach *Varro* eigtl. „der fünfte Tag nach den Iden": dies ... quod erat post diem quintum Idus, quinquatrus. Daher auch = am 19. III.: quinquatribus ultimis uenerunt legati *L.*

quinque (§ 18, äol. *πέμπε*, att. *πέντε*, uhd. fimf, § 6 uhd. fünf) omnes V et XXX tribus *Ci* eae quinque stellae, quae errantes nominantur *Ci*; **quinque primi,** orum, *m.* (Übersetzung von *πενταπρωτοι*) die fünf ersten Männer der Stadt, der Senatsausschuss in einem Municipium *Ci.* Als kleine runde Zahl: quinque dies rure esse *H* dtsch. = etwa acht Tage, quinque diebus nil erat in loculis *H* über 8 Tage.

quinqu-ennālis, e (vgl. annālis) fünfjährig: alii

Digitized by Google

magistratus annui, censura quinquennalis *L* fünf Jahre umfassend: quinquennale ludicrum *T* alle fünf Jahre gefeiert.

quinqu-ennis, e (annus) fünfjährig: uinum *H*; dicht.: qu. Olympias *O* eine Zeit von 5 J. Dazu:

quinquennium, ii, *n.* Zeitraum von 5 Jahren, 5 Jahre: censores magistratum quinquennium habento *Ci* filius quinquenni maior *L* (nach griech. Muster) älter als 5 Jahre.

quinque-rēmis, e (rēmus) mit fünf Ruderbankreihen versehen, fünfruderig: decem qu. naues. Daher als *subst. fem.* (*sc.* nauis): certos homines in quinqueremi mittere *Ci*; dann mit *subst. abl.*: cum quinquereme una *L*.

quinquenuirātus, ūs, *m.* Fünfmänneramt *Ci*, das Amt der **quinque-uiri,** ōrum, *m.* Fünfmännercollegium, außerordentl. Magistrate, zu bestimmten Zwecken ernannt, wie: agris dandis *Ci* muris turribusque reficiendis *L* u. a. m. Rückgebildeter *sing.* (§ 44): scriba ex quinqueuiro *H* „Fünfmann" (Von den V uiri cis et trans Tiberim *L* zu verstehen, einer untergeordneten Polizeibehörde, die den nächtlichen Feuerwehrdienst zu beaufsichtigen hatte.)

quinquiens, jünger ... iēs (Multipl. zu quinque) fünfmal: me defendente quinquiens absolutus est *Ci* quinquiens tanto *Ci* fünfmal so viel.

quinquiplico, āre (quinquiplex, besser quincuplex = fünffach) verfünffachen *T*.

quintadecimāni, ōrum, *m.* (quintadecima, *sc.* legio) 'Fünfzehner', Soldaten der 15. Legion *T*.

quintānus 3 I. (v. quinta *sc.* turma) **quintāna uia** oder bloß **quintāna,** ae, *f.* der hinter dem praetorium vor dem quaestorium durch das Lager gehende Querweg, der die Zelte der fünften Turmen und Manipeln von denen der sechsten trennte. Er diente als Marktplatz *L*. II. (von quinta *sc.* legio) *subst.* **quintāni,** ōrum, *m.* die 'Fünfer', Soldaten der 5. Leg. *T*.

Quintīlis, älter **Quinctīlis** mensis und *subst.* **Quintilis,** is, *m.* (quintus) der 5. Monat des alten Calenders (vom März als Jahresbeginn), der 7. des neuen. Später zum Andenken an Cäsars Calenderreform Julius genannt. ID. Quinct. *L* = am 15. Juli.

Quintīlius 3 Name einer gens. Davon bes. bekannt: P. Qu. Varus, cos. 13, seit 5 n. Chr. Statthalter in Germanien, fiel 9 n. Chr. gegen Arminius im Teutoburger Walde. Ein anderer: Qu. Varus, Freund des *H* und *V*, gest. 23 v. Chr.

quintus 3, älter **quinctus** 3 (quinque) der fünfte: a. d. V Kal. Nov. *Ci* quinto quoque anno *Ci* quinta pars = 1/5 *Ci*; aber: quinta parte sui nectaris imbuit *H* heißt 'doppelt so süß, als Honig machte' (τὸ μέλι τῆς ἀμβροσίας δέκατον μέρος φήσαν εἶναι), quintis castris *C* nach 5 Tagemärschen, quinto decimo die *Ci* = 14 Tage darauf (vgl. s. u. quindecim); *acc. adv.* quintum zum fünftenmal: consules Q. Fabius quintum, Q. Fuluius Flaccus quartum; *abl. adv.* an fünfter Stelle, zum fünftenmale: lectisternium quinto post conditam urbem habitum est *L*. Als *n. pr.* **Quintus,** i, *m.*, **Quinta,** ae, *f.* Pränomen; abgekürzt Q. (wohl urspr. 'der fünfte' Sohn des Hauses).

quip-pe (statt *qui-pe, § 15, vgl. s. u. pe Zur Anführung eines selbstverständl. Grundes:) freilich, allerdings, jawohl α; (ironisch) freilich, 'versteht sich', natürlich β; (mit Relativen) ja, nämlich, richtig γ. ‖ α fateor, inquit, me nefarium fuisse; quippe, uides poenam in te ipsum conuersam *Ci* Sol Democrito magnus uidetur quippe homini erudito *Ci* quippe etiam iura sinunt *V*. ‖ β mene incepto desistere? quippe uetor fatis *V* hoc genus maestum est morte Tigelli; quippe benignus erat *H*. ‖ γ Nach quippe qui, quae, quod bei *Sindic.*; in class. Prosa nur mit *coni.*: quippe qui ... iusserit *Ci* da er ja. Hieher gehört auch quippe cum mit *coni.* da ja, weil nämlich, quippe quod *Ci*.

Quirīnus 3, nach d. Alten *adi.* zu dem sabin. Worte curis, lat. quiris, § 18, 'Lanze' (od. v. der Sabinerstadt Cures? Ovid fast. II 477—480): lanzenschwingend. *Subst.* als *n. pr.* § 27 bei den Sabinern als Vater des Gründers von Cures angesehen, bei den Römern mit dem vergötterten Romulus identificiert: populus Quirini *H* Römervolk, Ianus Quirini *H* der Janusbogen zu Rom. *V* gibt dem Augustus, als zweitem Gründer der Stadt Rom, den Ehrennamen Q. Als *adi.*: collis Quirinus = Quirinalis *O* tribus Quirina *Ci*; **Quirīnālis,** e dem Qu. (Romulus) eigen, geweiht: lituus, trabea Qu. *V* wie sie Romulus trug, collis Quirinalis der langgestreckte Hügelrücken nö. vom Capitol.

quirītātio, ōnis, *f.* (quirītare) Hilferuf, Angstgeschrei *L*.

Quirītes, ium od. um (im *sg.* **Quirītis** u. **Quiris**) *m.* Ursprüngl. die Bewohner der sabinischen Stadt Cures: Sabinum agmen ... Amiterna cohors priscique Quirites *V*. Nach der Verbindung von Cures mit Rom heißt das gesammte Volk: populus Romanus Quirites⟨que⟩ *L* od. Quiritium *L*: geminata urbe ... Quirites a Curibus appellati *L*. Qu. nennen sich die Römer im bürgerlichen Leben, Romani gilt politisch und militärisch: diuus Iulius seditionem exercitus uno uerbo compescuit Quirites uocando, qui sacramentum eius detrectabant *T* „Philister", „Spießbürger". Vgl. saepe mecum deducte Bruto militiae duce, quis te redonauit Quiritem dis patriis? *H* aus dem Soldaten wurde ein Civilist, minimum de plebe Quiritem *O*. Daher *metaph.* ⟨apes⟩ Quirites sufficiunt *V* von den Arbeitsbienen. Ius Quiritium *Ci* bedeutet das Bürgerrecht in Bezug auf die Civilverhältnisse; dagegen ius ciuitatis die Rechte des Bürgers nach außen hin. Davon (nach den Alten):

quirito, āre, āui urspr. die Hilfe der Quiriten anrufen α; dann allgemein: um Hilfe rufen, Angstgeschrei erheben, klagen, schreien β. ‖ α quiritare dicitur is, qui Quiritum fidem clamans implorat *Varro*. ‖ β nulla uox quiritantium exaudiri poterat *L*.

quis, quid (gr. § 18: τίς, τί, urspr. *τίδ; dtsch. § 7: wer, was) substantivisches Pronomen I. *interrog.* wer? was? II. *indefinit* (enclitisch § 35) = tonlosem wer, was (vgl. wenn wer), irgend jemand, etwas. ‖ I α In dir. Fr.: quis accepit? quem implorabunt? quicum locutus est? mit wem? quid ergo est? quis tu? wer da? quid tu (*sc.* dicis?) was meinst du? Mit *gen.*: quis omnium mortalium non intellegit? *Ci* quid tandem habuit argumenti? *Ci*; *occ.* quid negotii geritur? *Ci* was für ein, quid praeterea caelati argenti, quid signorum, quid marmoris putatis apud illum esse? *Ci* welche Menge? wie viel? Das *neutr.* im *acc.* quid? allein *adv.*: wie? was? = warum? weshalb? quid taces? *Ci*. Was (= warum) schweigst du? quid plura dicam *Ci* wozu? quid? cur oderunt? Und so mit deinde, enim, postea, praeterea,

Digitized by Google

tandem, ergo, igitur u. a. verbunden; quid ita? wieſo, quidni? warum nicht *Ci* quid? quod ... was ⟨ſoll man dazu ſagen⟩, daſs ... | β In indir. Fr.: quis ante te, quis praeter te fecerit, quaero *Ci* intellegit, quos dicas *Ci* quid mihi uideretur, ostendi *Ci*; *adv.* conclamauit, quid ad se ueniret *C* = warum. Sehr oft Commutierung der Pronomina in verſchlungenen Fragen: quem ex quanto regno ad quam fortunam detulisset *N.* | II *Indefinit* ſteht quis tonlos in: dixerit quis *Ci* da konnte wer ſagen; u. meiſt in allgemeinen Frageſätzen: num quis adpellauit? *Ci* hat wer ...? = jemand, núm quem putes posse reperiri? núm quid est causae? *Ci.* Vgl. ecquis. — Dann in allgemeinen Relativſätzen: illis promissis standum non est, quae coactus quis metu promisit *Ci* quotienscumque uellet quis *Ci*; und nach si, nisi, ne, modo, dummodo, cum u. a.: si quis quid ('wenn wer was' = jemand etwas) de republica acceperit, ut ad magistratum deferat *C* si quid accidat *Ci* wénn was paſſieren ſollte, timui, né quis de mea fide dubitaret *Ci.* Seltener *adi.*: si quis est sensus in morte *Ci* siue natura, sine quis deus *Ci* ne quis satelles posset succurrere *N.* Beide Pronomina gehen eben in einander über und ausnahmslos geſchieden ſind nur die Formen quid u. quod.

quis-nam, quid-nam I. *interr.* wer denn? was denn? II. *indefin.* ⟨nach num⟩ denn wer, denn was, ... denn jemand, etwas. | I In dir. Fr.: quisnam est tam demens? quidnam est futurum? *Ci.* In dir.: quaesiui, quisnam is esset *Ci* exspectat, quidnam dicturus sit *Ci.* II. númquisnam praeterea est? *Ci* quaesiuit, quidnam esset noui *Ci.*

quis-piam, quid-piam *subst.* u. **quis-, quae-, quodpiam** *adi.* (erweiterte Form d. *indefin.* quis): irgend einer (jemand, etwas), einer oder der andere, wohl einer (etwas). In affirmativem Satze: iniquum me esse quispiam dicet *Ci* dixerit quispiam *Ci.* Vgl. si mens molita quidpiam est *Ci* uereor, ne haec cuipiam nimis antiqua uideantur *Ci* cum quaepiam cohors ex orbe excesserat *C*; *adv.* si grando quippiam (in irgend einer Hinſicht) nocuit *Ci.*

quis-, quae-, quid-quam, aſſimiliert **quic-quam** (das allgemeinſte *subst. pron. indef.*) auch nur irgend einer — etwas, überhaupt einer — etwas, irgend einer (etwas) in der Welt. In negativen Sätzen: iustitia nunquam nocet cuiquam, qui eam habet *Ci* neque quisquam ⟨quidquam⟩ = und niemand ⟨nichts⟩, nego quemquam dixisse *Ci* leugne, daſs jemand = ſage, daſs niemand. Schwächere Form der Negation: uix quisquam reperietur, qui ... *Ci.* In Fragen mit verneinendem Sinne: an quisquam potest sine perturbatione mentis irasci? *Ci* estne quisquam, de quo ...? *Ci* (nemo est!). Daher auch in affirmativ. Sätzen, wenn das Gegentheil erwartet wird: aut enim nemo aut, si quisquam, ille sapiens fuit *Ci* (oder doch vielleicht jemand), si animaduersum esset quemquam ad hostes transfugere conari *N* (daſs unwahrſcheinlicherweiſe jmd.). Vgl. quamdiu quisquam erit, qui te defendere audeat, uiues *Ci* (Solange — was niemand hofft — du einen Vertheidiger findeſt ...). So auch in Vergleichen, deren zweites Glied negativen Sinn hat: taetrior hic quam quisquam *Ci* (nemo tam taeter). Als *adi. pron.* der gleichen Bdtg. dient ullus s. u.

quis-que, das *n.* quidque ⟨*subst.*⟩, quodque ⟨*adi.*⟩ (aus dem indefinitiven quis u. que) Grundbedeutung 'u. wer nur immer' α; daher: jeglicher, jeder für ſich, jeder β. | α Infolge ſeiner Zuſammenſetzung mit que ſtets an zweiter Stelle u. z. 1. nach unus: unus-quis-que, una-quae-que, unum-quod-que: 'der einzelne und wer es ſei' = jeder einzelne, jeder: quaerit ex iis singillatim, ... respondit unus quisque, ut erat praeceptum *Ci* non omnia dicam et leuiter unumquidque tangam *Ci* unumquodque malum *Ci.* Mit *gen. part.*: unumquemque nostrum optime norunt *Ci.* Der Zahlbegriff variiert ſich 2. zum Ordnungszahlworte: quinto quoque anno Sicilia censetur *Ci* in jedem 5. J., quotus quisque iuris peritus est? *Ci* jeder wievielte. Beſ. primo quoque tempore *Ci* die *Ci* ſobald als möglich, am erſten beſten T., primum quidque uideamus *Ci* das erſte und was es nur immer ſei = eins nach dem andern. Mit Aufgabe des Zahlenbegriffes angeſchloſſen 3. an Superlative: optimus quisque maxime posteritati seruit *Ci* 'der Beſte, und wer es ſei' = je der Beſte. Wir überſetzen „gerade die Beſten", „allemal die B.", optimum quidque rarissimum est *Ci* je beſſer ... um ſo ſeltener ... Bei ſinkendem Sprachgefühl tritt — da eine Mehrheit bezeichnet iſt — hier auch Plural ein: recentissima quaeque *Ci* difficillima quaeque *Cu* optimi quique *Ci.* | β Indem quisque — mit Conſtructionswechſel — an ein anderes Satzglied antritt, gewinnt es ſcheinbar ſelbſtändige Stellung. Dies iſt aber nicht ſo. Ein Satz wie quid quisque uitet, nunquam homini satis cautum est *H* heißt eigentlich: 'Was u. wer immer es vermeide' = was jeglicher vermeide. In dieſer ſyntaktiſchen Fügung ſteht quisque: 1. Nach relativen und indirect fragenden Wörtern: uidendum est, quid quisque sentiat *Ci* constituit, quantum quaeque ciuitas daret *Ci* eis rebus quibus quisque uellet frueretur *Ci* Messanam ut quisque uenerat *Ci* 'ſobald er und wer'. In dieſer Verbindung folgt quisque naturgemäß dem Relativum. Wir aber müſſen es in den Hauptſatz ziehen: quam quisque norit artem, in hac se exerceat *Ci* eigtl. 'Welche Kunſt und wer' ... Wir ſagen: jeder übe ſich in der Kunſt, die er gelernt hat, tantum, quantum quisque potest, nitatur *Ci*; doppelt: quod cuique obtigit, id quisque teneat *Ci* (aus dem Nebenſatz in den Hauptſatz gedrungen). Selten nach dem *abl. mensurae*: quo (quanto) quisque est doctior *Ci.* 2. Steht quisque im Anſchluſs an das Reflexivum: sui cuique mores fingunt fortunam hóminibus dicht. bei *N* pro se quisque ad populum loquebatur *Ci* 'es ſprach für ſich und wer es war' = jeder ſprach. Nach vorausgehendem Pluralſubject folgt theils grammatiſch genau *sg.* (poëtae suum quisque opus a uulgo considerari uult *Ci*), theils *pl.* (omnes ciues in suis quisque centuriis adessent *L*). Ungenau bezieht es ſich auf zwei Parteien (= uterque): ambo exercitus suas quisque abierunt domos *L* (*κατὰ σύνεσιν*, da exercitus = milites iſt). Vgl. duas ciuitates ex una factas, suas cuique leges esse *L.* Ausſchließend an den Gebrauch nach dem Reflexivum: laudati pro contione omnes (alle insgeſammt) donatique pro merito quisque *L* (nach ſeinem Verdienſt jeder Einzelne).

quisquiliae, ārum, *f.* (Wahrſch. zu quisque, vgl.: qu. dici putantur, quidquid ex arboris foliorum cadit *Festus.* Vgl. unſer „Quodlibet", „Allerlei") Abfall, Kehricht α; *metaph.* Auswurf, Abſchaum β. | α qu. sunt purgamenta terrae *Isidor.* | β omitto Numerium, Aelium, quisquilias seditionis Clodianae *Ci.*

quis-quis, quae-quae, quid-quid, aſſim. **quic-**

Digitized by Google

quid wer nur immer, welcher es sei, jeder welcher, *n.* alles, was *subst.* α; wie beschaffen immer *adi.* β. | α quisquis est de liberis *Ci* quicquid tu contra dixeris *Ci*; mit *gen.*: deorum quisquis amicior *H*. Bes. quidquid cibi sumpsi *N* soviel ich . . ., quidquid nauium habebat *C* soviel, accusatorum quidquid erat *Ci* soviel ihrer waren: *adv.* quidquid progredior *L* je weiter . . . um wieviel, quoquo *Ci* wohin nur immer. | β quoquo animo auditurus est *Ci* quoquo modo se in quaestione praebebat *Ci*. Unregelm. *gen.*: cuicui modi es *Ci* wie beschaffen immer.

quī-uīs, quae-uīs, quod-uīs ⟨*adi.*⟩ u. **quid-uīs** ⟨*subst.*⟩ (*Ixpt.* uīs = du willst) wer, was du willst, jeglicher ohne Unterschied, jeder, wer es auch sei α; *occ.* alles Mögliche; alles, auch das Schlimmste β. | α nonne quinis potest intellegere? *Ci* quoduis exsilium his est optatius *Ci* cui quiduis licitum sit *Ci*. | β quiduis esse perpeti satius, quam in tanta acerbitate uersari *Ci*. Vgl. s. u. quilibet.

quō I *adv. isol. abl.* (von quid) *interr.* wohin? *metaph.* wozu? α; *indef.* irgendwohin β; (von quod) *relat.* wohin, *relat. anknüpfend* und dorthin γ. | α In dir. Fr.: quo, quo scelesti ruitis? *H* quo confugiet? *Ci* quo me uertam? *Ci*; indir.: quo se conferant, non habebunt *Ci* uide, quo progrediar *Ci*. Mit *genet.*: quo terrarum possent abire . . . *L* quo amentiae progressi sitis *L* bis zu welchem Punkte. Vgl. s. u. quo-usque. *Metaph.* quo mihi fortunam, si non conceditur uti? *H* primum quo tantam pecuniam? *Ci*; indir.: nescis, quo ualeat nummus *H* wozu er gut ist . . ., quo responsum ualeret *N* worauf sich beziehe. | β siquo publice proficisceris *Ci* ne quo inciderem *Ci* Romam alione quo mittere *L* si quo usus sit *L* irgendwie. | γ Miltiades cursum direxit, quo tendebat *N* mare, quo influit *C* (= in quod); mit Determination: corpus in eam partem, quo *C* oder eodem inferri, quo ii qui ad supplicium essent dati *N*. Rel. Anfn.: quo cum essent profecti *O* und als sie dorthin . . ., quo ut uenit . . . *N*.

quo II (*abl.* von quod) wodurch, und dadurch (*instrumental*) α; um wieviel, je; u. um so viel, u. desto (*abl. mensurae*) β; als *Coniunction isol.* damit, auf dass, dass desto, um desto γ. | α Oft in Hauptsätzen: quo factum est, ut . . . = et eo und so geschahs, id, quo multitudo maxime delectatur *Ci*. | β Bei Comparativen: quo difficilius, hoc praeclarius *Ci*. Meist: homines quo plura habent, eo ampliora cupiunt *Ci*; ohne Determination: quo plures erant, maior caedes *L*. Daher in Finalsätzen | γ als relat. Anschluss: docebo, quo facilius intellegi possit . . . *N* (= ut eo), quo minore suspicione facerent iter *N* um minder auffällig . . ., in funeribus sublata erat celebritas mulierum, quo lamentatio minueretur *Ci* (minuere ist comparativisch!). Daher mit Negation: non quo nicht als ob, nicht als wenn (dafür auch non quod), non quo otium sequerentur, sed ut *N* utar oratione perpetua, non quo hoc sit necesse, uerum ut experiar ⟨rem⟩ *Ci*. Oft **quō-minus** (für ut eo minus nach den Ausdrücken des Hinderns und sinnverwandter Begriffe regelmäßige Conjunction 'damit desto weniger' milderer Ausdruck statt ne; dtsch.) dass oder Infinitiv mit zu ⟨da wir die Sätze objectiv fassen⟩: quae formido impedit, quominus causam uelint dicere? *Ci* non recusauit, quom. legis poenam subiret *N* non fuerat Mario religio, quom. Glauciam occideret *Ci* stetisse per Trebonium uidebatur, quom. oppido potirentur *C* es sei an ihm gelegen, dass nicht = er hindere, dass . . .

quo-ad (vgl. I quō γ und ad 'wohinzu':) räumlich: wie weit, soweit als; *metaph.* inwiefern, insofern als α; zeitlich: solange als, solange β; bis, bis dass γ. | α ut id quod posset, quoad fas esset, quoad liceret, populi ad partes daret *Ci* quoad licebat, plurimum aberat *N* quoad longissime *Ci* soweit als möglich, ius ciuile eatenus exercuerunt, quoad populum praestare uoluerunt *Ci*. | β hoc feci dum licuit; intermisi, quoad non licuit *Ci* quousque? inquies? quoad erit integrum *Ci* solange es frei steht, quoad uixit, laude creuit *N* tamdiu meminerat, quoad ille gratus erat *N*. | γ ferrum usque eo retinuit, quoad renuntiatum est *N* bis die Meldung kam. Selt. mit Conj.: exercebatur ad eum finem, quoad stans complectere posset *N* (finaler Nebengedanke).

NB. Zu **quōd** contrahiert: ut ⟨imperator⟩, quod facere posset, Aeduos defenderet *C* soweit er es thun könne. Vgl. Quoad uixit, credidit . . . *H*.

quō-circā daher, deswegen, deshalb, demzufolge. Urspr. getrennt: quo, bone, circa *H* quocirca te precor *Ci*.

quō-cumque s. u. qui-cumque.

quod (*isol. pron.* wahrsch. *acc. sg. n.*) I. *adverbiell* weshalb, warum α; und darum, und daher β. II. *coniunctionell*: weil α; darüber dass, dass β; was das betrifft dass, wenn γ. | I α nihil habeo, quod accusem senectutem *Ci* (vgl. id te precor); hoc erat, quod me per tela eripis? *V*; bes. oft est quod mit *coni.* es ist Grund vorhanden, ich habe Grund zu . . . | β quod te per superos oro, miserere laborum *V*. Bes. vor Conjunctionen: quod si, quod ni oder nisi (und darum wenn =) wenn nun ⟨nicht⟩, qu. ubi, qu. cum *C* als daher, nachdem nun, qu. utinam *S* möchte also doch . . . | II α *Causal.* Ohne Einfluss auf den Modus. Thatsächliches im Sinne des Redenden durch Indicativ: quod liberius uiuebat, minus erat probatus parentibus *N*. Im Sinne anderer durch Conjunctiv: noctu ambulabat, quod somnum capere non posset *Ci* (nach seiner Äußerung). Daher stets *coni.* bei non quod (abzuweisende Annahme): haec non omitto, quod leuia sint, sed quia nunc sine teste dico *Ci* als ob es nichtssagend wäre. | β Nach Verben des Lobes, Tadels oder der Gemüthsstimmung drückt quod den Grund aus (den Inhalt aber der *acc. c. inf.* Antonius gloriabatur se similem esse Catilinae): sane gaudes, quod te interpellauī *Ci* laetor, quod uiuit in urbe *H*. Im Sinne eines andern gedachte Sätze erfordern den *coni.*: laudat Africanum Panaetius, quod fuerit abstinens *Ci* dass er gewesen sei. Daher zur Einleitung eines als Factum bezeichneten Gedankens: „der Umstand dass", „die Thatsache dass", „dass", quid prodest, quod me non spernis, si . . .? *V* admiratione dignum est, quod ⟨Regulus⟩ captiuos retinendos censuit *Ci* magna fuit laus, quod supplices uetuit uiolari *N*. Mit Determination: in hoc sumus sapientes, quod naturam sequimur *Ci*. So bes. oft bei facere mit *adv.*, bei accidit, euenit, accēdit quod; nisi quod außer dass. | γ Sätze einleitend, die früher Erwähntes aufgreifen, um eine Antwort darauf zu geben: quod me Agamemnonem aemulari putas, falleris *N* quod patrias petiere Mycenas, arma parant *V* Was die Heimfahrt betrifft — so holen sie nur Truppen. Und so: quod (Diana) tela Cupidinis odit, multa dedit populo uulnera *O* wenn sie ⟨auch⟩ . . . hasst, hat sie ⟨doch⟩.

Digitized by Google

quŏd s. u. quoad.

quŏdam-modŏ (*Ixpt.*; über ŏ § 35.5) gewiſſermaßen, einigermaßen: prudentia qu. m. est diuinatio *N* qu. m. latebat *N*.

quod-si (vgl. s. u. quod I *β*): wenn alſo, wenn daher, wenn nun.

quoi, quoius alte Schreibung von cui, cuius *V*.

quŏ-libet (vgl. I quŏ) beliebig wohin, wohin immer *O*.

quom, alte Orthographie für quum, claſſiſch cum s. u. quum.

quŏ-minus (s. u. II quŏ).

quŏ-modŏ (*Ixpt.* § 32, über ŏ § 35.5) *interr.* auf welche Weiſe, wie? *α*; *relat.* wie, ſo wie *β*. | *α* Dir. Fr.: Maecénas quómodo técum? *H*; im Ausrufe: quomodo mortem filii tulit! *Ci*. Indir. Fr.: sc rationem inituros, quomodo sumant *L*. Getrennt: docet . . . quo quemque modo fugiat laborem *V*. | *β* quom. hoc est consequens illi, sic illud huic *Ci*. Ohne Bezeichnung der Correlation: quomodo senes Marcellum, iuuenes Regulum imitentur *T*. Verallgemeinert: **quŏ-modŏ-cumque** *Ci* wie nur immer.

quŏ-nam (vgl. I quŏ) wohin denn? Dir. Fr.: quonam se uerteret? *Ci*; als Hauptſatz indir. Rede: quonam haec omnia pertinere? *C* wohin . . . ziele; indir. Fr.: exspectatio, quonam eruptura esset cupiditas *Ci*.

quon-dam (zu quom, wie qui-dam zu qui) einſt, ehemals *α*; zuweilen, zu gewiſſen Zeiten *β*; künftig, einſt, einmal *γ*. | *α* honores quondam rari, nunc effusi *N* oppidum Himeram Carthaginienses qu. ceperant *Ci*; daher (in Nachbildung der griechiſchen Phraſe *οἱ τότε ἄνθρωποι*) Cyrus qu. rex *Cu* 'weiland'. | *β* sanguinis nonnumquam, interdum terrae, quondam lactis imber efluxit *Ci* quondam suscitat musam Apollo *H*; beſ. in Vergleichen: ut qu., ceu qu. *VH*. | *γ* nec tellus Romula quondam se iactabit . . . *V*.

quon-iam (quom u. iam) weil ja, da ja, da ohnehin, weil bekanntermaßen, weil ſchon einmal (Thatſachen anführend, daher ſtets mit *indic.*). Satzeinleitend: quoniam res in discrimen adducta est, aliquando patrium animum capiamus! *Ci*. Nachgeſtellt: insanire libet quoniam tibi *V*. Daher als Übergangspartikel den Fortſchritt der Rede begründend: quoniam de genere belli dixi, nunc de magnitudine pauca dicam *Ci* dtſch. „Nachdem ich alſo" . . . Vbdg. et qu., qu. que, qu. quidem *Ci*.

quŏ-quam (von quisquam, vgl. I quo) irgendwohin: priuatim nec proficisci qu. potes nec . . . *Ci*.

quoque (enclitiſch § 35.4) auch: ipse quoque in summis habitus est ducibus *N* attigit poëticen quoque *N* non solum a facto uerum obprobrio quoque turpi seruauit puerum *H* ne . . . quoque *L* nicht . . . einmal.

quŏ-que I (quŏ I und que) und damit deſto: quoque minus dubites *O*.

quŏ-que II (*adv. abl.* zu quisque) nach jeder Seite, überall hin; beſ. in der Vbdg.: **quŏque-uersum** bei *C*; vgl. quoquo-uersus.

quoquo, ere, quoxi, quoctus, (vgl. gr. *πέσσω*, *πέπων* § 18) ältere Orthographie für coquo s. u. *H*.

quŏquŏ (vgl. s. u. quisquis) wohin nur immer; davon:

quŏquŏ-uersus oder **quŏquŏ-uersum** (§ 45, *adv. isol. PPP*; *Ixpt.* § 32) nach allen Seiten hin, überallhin: locus qu. uersus quinque pedes habet *Ci* legatos quoquo uersum mittere *C*.

NB. Einige ſchreiben bei *Ci* auch: quŏque-uersus (v. quisque) in gleichem Sinne.

quōrsus, quōrsum (*Ixpt.* = *quŏ-uorsus, *adv. isol. PPP.* § 45) räuml.: wohin? *α*; *metaph.* wohin? *β*; wozu? *γ*. | *α* nescio unde eam, quorsum eam *Terentius*. | *β* Dir. Fr.: quorsum haec spectat oratio? *Ci*; indir.: quorsum recidat responsum tuum, non laboro *Ci*. | *γ* quorsum igitur haec disputo? *Ci* zu welchem Ende?

quot (*indecl. Adi.* vom Pronominalſtamme quo) *interr.* wie viele? *α*; *relativ*: wie viele, ſo viele als *β*. | *α* Dir. Fr.: quot aratores fuerunt? *Ci*; indir.: quaerit, quot quisque nautas habuerit *Ci*. | *β* ab dis inmortalibus tot res audet optare, quot di ad Pompeium detulerunt *Ci* ut quot iugera sint sata, totidem medimna decumae debeantur *Ci* ſo viele . . . als (wie). Davon:

quot-annis (*abl. pl.* verkürzt aus ⟨tot⟩ annis quot ⟨sunt⟩:) jährlich, jedes Jahr, alle Jahre: Carthagine quotannis bini reges creabantur *N*.

quot-cumque wie viele nur immer, ſo viele nur: qu. c. populus iusserit, tot sunto *Ci*.

quotidiānus 3 oder (§ 18) **cotidiānus** (quotīdie) täglich, gewohnt *α*; alltäglich, gemein *β*. | *α* extra quotidianam consuetudinem *C* cot. uita *Ci*; vom *subst. n. abl. adv.*: quotidianō täglich: res diuinas prope cotidiano facere *Ci*. | *β* epistolas cotidianis uerbis texere *Ci*.

quotī-diē (*adv. isol. loc.* von quotus dies, vgl. zu quot-annis, jedoch in claſſiſcher Zeit — § 18 — **cotidiē** od. **cottidiē** geſchrieben:) täglich, Tag für Tag: cum c. magis magisque minarentur *Ci*.

quotiens, jünger . . . **ies** (von quot nach Art der Zahladverbia) *interr.* wie oft? wie vielmal? *α*; *relat.* ſo oft wie, ſo vielmal wie *β*. | *α* Dir.: qu. custodes posuit? im Ausrufe: qu. consulem me interficere conatus es! *Ci*; indir.: responderunt, . . . qu. uenissent *Ci*. | *β* qu. oculos coniecit in hostem, totiens . . . *V*. Ohne Determination: qu. mihi potestas erit, non praetermittam *Ci*; verallgemeinert: **quotiens-cumque** ſo oft nur: qu. Panhormum ueneris, totiens te senatum Panh. adisse supplicem *Ci*. Ohne Determin.: qu. uoletis, parata uobis erunt cetera *Ci*.

quot-quot wie viele nur immer: quotquot eunt dies *H* duae aut plures aut quotquot erunt *Ci*.

quotus (von quot nach Art der Ordinalia) der wievielte: *interr.* dir.: quota hora est? *H* wie viel Uhr? auch quotā (*sc.* hora) *H* allein zu welcher Stunde'; indir. tu quotus esse uelis, rescribe *H* mit wieviel Leuten du kommſt (vgl. 'ſelbfünfter'). *Occ.* pars quota laudis *O* ein wie geringer Th. Beſ. oft in der Vbdg.: quotus quisque iuris peritus est? wie wenige? quotus istud quisque fecisset *Ci*.

quo-usque (I quŏ, vgl. quŏ enim usque *Ci*) wie lange fort und fort? qu. tandem abutere patientia nostra? *Ci*. (Beachte daſs nur in quo das Ziel, in usque die ununterbrochene Dauer bezeichnet iſt!!)

quum (quom, § 18, s. u. cum).

Digitized by Google

R.

R als Abkürzung = R(omanus), R(ufus); RP = res publica.

r (als Buchſtabenname; ſprich r, nicht er!) *n.* das R: usque ad alterum R *Ci* (die Römer der claſſiſchen Zeit lautieren; d. Buchſtabieren kam erſt ſeit *Varro* auf!)

rabidus 3, *adv.* ē (rabere) wüthend, raſend, toll *α*; *metaph.* raſend, tobend, ungeſtüm; *occ.* begeiſtert *β*. | *α* rabidae tradis onile lupae *O* dem reißenden Wolfe, rabidae canes, tigres *V* boues *H*; mit *abl.* irā r. *O*. | *β* rabida fames *V* rabidoque haec addidit ore *V* r. uenti, mores *O*; *occ.* (Sibyllae) rabida ora quierunt *V*.

rabiēs, em, ē, *f.* (rabere) Hundswuth, Tollwuth, Wuth *α*; *metaph.* Wuth, Heftigkeit, Wildheit; *occ.* Toben, Ungeſtüm, Raſerei *β*. | *α* hinc canibus blandis rabies uenit *V* (lupus) saeuit rabieque fameque *O* rabies morbus caninus est *Festus*; *meton.* canum rabies *O* die wüthenden H. | *β* ira et r. Latinorum *L* Archilochum rabies armauit Iambo *H* Hecubam propter animi rabiem in canem conuersam putant *Ci*; *occ.* rabies uentris (= edendi) *V* Heißhunger, Wolfshunger, Noti *H* Ungeſtüm, rabie corda tument (Sibyllae) *V* Begeiſterung.

rabio, rabere toll ſein, wüthen: rabere uisa est derepente *Ennius*.

rabiōsus 3, *adv.* ōsē (rabies) wüthig, toll: hac rabiosa fugit canis *H*; dicht.: rabiosum signum *H* (??) vom Hundsſtern, fortitudo rabiosa *Ci* nihil rabiose fecerunt *Ci*.

Rabīrius 3 Name einer gens. Beſ. 1. C. R. 63 von *Ci* gegen die Anklage vertheidigt, an der Ermordung des Tribunen Saturninus Antheil genommen zu haben. 2. C. R. Poſtumus, Adoptivſohn des Vorigen, von *Ci* in einem Repetundenproceſſe vertheidigt, jedoch verurtheilt. Im J. 46 diente er unter *C* in Africa. 3. C. R. epiſcher Dichter, Zeitgenoſſe Vergils.

rabula, ae, *m.* (rabere) ſchlechter Advocat, 'Rabuliſt' *Ci Ph.*

racēmi-fer, fera, ferum Beeren tragend: uua *O*; mit Trauben (Beeren) bekränzt: Bacchus *O*.

racēmus, i, *m.* (gr. *ῥάξ, ῥαγός*; dtſch. Fw. 'Roſine') Weinbeere *α*; *synecd.* Traube *β*; *meton.* Traubenſaft *γ*. | *α* fert uua racemos *V*. | *β* lecti de uite racemi *O*; auch vom wilden Wein: raris labrusca racemis *V*. | *γ* (aqua) mixta nullis racemis *O*.

Racilius 3 Name einer gens. Beſ. 1. Racilia, Gattin des Dictators Cincinnatus. 2. L. R., tr. pl. 57, auf Ciceros Seite gegen Clodius.

radiātus 3 (radius) mit Strahlen verſehen, ſtrahlend: sol *Ci* lumina *O*.

rādicītus (rādix) bis auf die Wurzel gehend, mit der Wurzel; *metaph.* von Grund aus, ganz u. gar: euellere r. actiones . . . *Ci* cupiditas extrahenda est r. *Ci* Epicurus ex animis hominum extraxit r. religionem *Ci*.

rādīcula, ae, *f.* (*demin.* v. rādix) Würzchen: draco radiculam ore fert *Ci*.

radio, āre, āui und *medial* **radior,** āri, ātus sum ſtrahlen, Strahlen werfen: radiabant lumine ualuae *O* templa auro radiantur *T* luna radians *V*; *subst.* radians = Sonne *Ci* (dicht.).

radius, ii, *m.* (Wahrſch. Lw. vgl. *ῥάβδος*, Stab, *ῥάδαμνος*, Gerte) Stab, Stäbchen; *occ.* 1. Radſpeiche. 2. Zeichenſtab, Stift, 3. Weberſchiff, Schütze *α*; *metaph.* 1. (ſtabähnliche) längliche Olive. 2. Halbmeſſer im Kreiſe, 'Radius'. 3. Lichtſtrahl, Strahl *β*. | *α* alius per alium immissi radii *L*; *occ.* 1. radii rotarum *VO* hinc radios triuere rotis *V*. 2. homunculum a puluere et radio excitabo *Ci*; vgl. s. u. puluis; descripsit radio gentibus orbem *V*. 3. excussi manibus radii reuolutaque pensa *V*. | *β* 1. radii et amara pausia baca *V*. 2. pares a medio radii *Ci*. 3. radii solis *Ci* Titan radiis retexit orbem *V* lunae r. *O* nubes ardens radiis et auro *V* Hendiadyoin = aureis radiis; aurati radii *V* Sonnenkrone.

rādix, īcis, *f.* (Vgl. *ῥίζα* aus **Ϝρίϝια*, dtſch. Erbw. 'Wurz', § 6, 9 u. Fw. 'Radieschen', 'Rettig') Wurzel; *occ.* genießbare Wurzel, *spec.* Rettig *α*; *metaph.* der unterſte Theil *β*; Urſprung *γ*. | *α* radices palmarum agrestium *Ci* radicibus eruta pinus *V* radices agere *OCi* Wurzel ſchlagen; *occ.* genus radicis, quod appellatur chara *C*; *spec.* radices lassum peruellunt stomachum *H* intuba et radix *O*. | *β* pluma in eutem radices egerat *O* silex auolsa imis radicibus *V*; beſ. oft: radices montis *CuN* u. a., wir: 'Fuß' des Berges mit anderer Metapher, sub radicibus montis: am F., r. collis *C* Massici radices *Ci*. | *γ* Marius ex iisdem radicibus natus quibus nos *Ci* non solum ramos amputare miseriarum sed omnes radicum fibras euellere *Ci*.

rādo, ere, rāsi, rāsus kratzen, ſchaben, glätten; *occ.* 1. 'raſieren'. 2. ausſtreichen; vgl. 'radieren' (Geſchriebenes). 3. zerkratzen *α*; dicht.: vorüberſtreichen, an etw. hinſtreichen, etw. berühren *β*. | *α* rasae hastilia uirgae *V* geglättet, abgeſchält, lapides palmā radere *H* abkehren, fegen; *occ.* 1. capite et superciliis rasis *Ci* caput radere *L* von Sclaven, omni parte corporis rasa praeter caput *C*. 2. nomen Pisonis radendum fastis censuit *T*. 3. mulieres genas ne radunto Zwölftafelgeſetz bei *Ci*. | *β* Circaeae raduntur litora terrae *V* saxa Pachyni radimus *V* vorbeifegeln an . . ., radit iter liquidum *V* ſtreicht ihre Bahn hin . . ., raditur haec elegis ultima meta meis *O* ſie ſtreifen am letzten Zielſtein hin, (equi) sicco freta radunt passu *O* ſtreifen flüchtig hin über . . ., aquilo radit terras *H* fegt hin über = Eurus radit arua *H*.

raeda, vulgär **rēda,** ſchlecht rhēda, ae, *f.* (Fw. celtiſch) Reiſewagen, Kutſche: aciem raedis et carris circumdederunt *C*. Davon: **raedārius,** ii, *m.* Kutſcher: aduersi raedarium occīdunt *Ci*.

Raeti, ōrum, *m.* Geſammtname celtiſcher Alpenvölker vom Inuthal bis zum Rheinthal. Davon: **Raetia,** ae, *f.* die weſtlichſte Süddonauprovinz, von Druſus gewonnen. *Adi.* **Raetus** 3 von den Rätern bewohnt Raetae Alpes *H* die 'rätiſchen' Alpen, gewöhnl. **Raeticus** 3.

NB. Die Schreibung Rhaeti iſt unrichtig.

rāmālis, e (rāmus) äſtig, zweigig. Nur *subst.* **rāmālia,** ium, *n.* Aſtwerk, Reisholz, Geäſt: arida *OT*.

rāmentum, i, *n.* (*rād-mentum v. rādere) Abfall, Abgang, Späne, Splitter *Ci*.

rāmeus 3 (rāmus) von Zweigen oder Äſten: fragmenta r. *V* Reisholz.

Digitized by Google

Ramnes, ium, *m.* oder *adi. subst.* **Ramnenses,** ium, *m.* (val. Rom-a, Rom-ulus). Die älteste Bevölkerung Roms zerfällt in die drei tribus der Ramnes (Ramner), Tities (Tatier), Luceres (Luzer). Nach diesen Stämmen heißen die servianischen Rittercenturien: Ramnenses, Titienses, Luceres. Die Grundform meist von der tribus, die adjectivische von der centuria. Dicht.: celsi Ramnes *H* die vornehme Jugend.

rāmōsus 3 (ramus) äſtig, äſtreich, vielverzweigt: cornua cerui *V* r. stipes *O*; daher: hydra colubris ramosa *O* da aus ihr viele Natterleiber ſich abzweigen.

rāmulus, i, *m.* Äſtchen, Zweiglein *Ci*; *demin.* v.:

rāmus, i, *m.* Aſt, Zweig *α*; *synecd.* Laub, Baum, Baumfrucht *β*. | *α* praetereuntes ramum defringunt arboris *Ci* rami frondentes *V*; *metaph.* palmae ramique cornuum *CO* handförmige Verzweigungen, rami et radices miseriarum *Ci*. | *β* tempora cingite ramis *V* bacas dant rami *V* (eos) rami alebant *V*.

rāna, ae, *f.* Froſch *α*; *metaph.* der Froſchfiſch, Seeteufel *β*. | *α* uoterem in limo ranae cecinere querellam *V* r. uirides *O*; *synecd.* (das genus für die species): turpis ranae sanguis *H* Krötenblut. | *β* ranae marinae *Ci*.

ranceo, ere 'ranzig' ſein; nur im *PPA* rancens und:

rancidus 3 ranzig, ſtinkend: aper *H*.

rānunculus, i, *m.* (Analogiſches Deminutiv zu *rānus = rāna) Froſchlein *Ci*.

rapācitās, tatis, *f.* Raubſucht, Räuberei: quis in r. auarior? *Ci* von:

rapax, ācis (rapere) reißend, raffend; *metaph.* anetzungsfähig *α*; räuberiſch, raubgierig *β*. | *α* Europam Libyamque rapax ubi diuidit unda *Ennius* fluuius r. *V* r. uentus, ignis. Scylla *O* als Beiname der 21. Legion bei *T* „die Schnelle"; daher: rapāces, ium, *m.* die Soldaten der 21. Leg.: *met.* nihil similium sui rapacius quam natura *Ci*. | *β* r. lupus *H* olim furunculus, nunc rapax *Ci* ein kleiner Dieb — ein großer Räuber, Cinara r. *H* geldgierige Dirne, r. Orcus *H*.

rapiditās, tatis, *f.* reißende Schnelligkeit: fluminis *C* von:

rapidus 3, *adv.* rapidē (rapere) reißend, ſchnell, ungeſtüm *α*; reißend, raubgierig, wild *β*. | *α* r. flumen *C* torrens *V*; dicht. mit *gen.*: rapidus cretae *V* (andere: Cretae; vgl. s. u. Oaxes) der ſchlammführende, r. ignis *V* der Blitz, uenti r. *V* ſtürmiſche, sol r. *HV* axis, orbis caeli *O* infolge des raſchen täglichen Umlaufes nach Anſchauung der Alten; *metaph.* r. uenenum *T* ſchnell wirkend, ferox rapidusque in consiliis *L* rapidus Eurytion fratrem uocauit *V* in Haſt, rapidi feruntur *V* ſie ſtürzen ungeſtüm fort. | *β* uolucris rapidissima miluus *O* rapidarum praeda ferarum *O*; *metaph.* rapidus fornacibus ignis *VO* flamma *O* aestus, Sirius *V* verzehrend, glühend.

rapina, ae, *f.* (rapere, § 43) Raub, Rauben, Räuberei *α*; *meton.* Raub, Beute *β*. | *α* si has caedis et rapinas aut facient (verüben) aut adprobent *Ci*. | *β* boues rapinaeque caelo ostenduntur *V*.

rapio, rapere, rapui, raptus (Vgl. ἁρπ-άζω, dtſch. raffen) I. aufraffen, heftig ergreifen, raſch faſſen, reißen; *occ.* 1. ab-, wegreißen. 2. zerreißen *α*; (mit Prolepſe des Objects) in Haſt und Eile etwas machen, eilig zurücklegen, eilig vollbringen *β*; *metaph.* raſch nehmen, aufnehmen, annehmen; *occ.* 1. (Städte im Krieg) wegnehmen, erobern. 2. (etwas haſtig, im Krieg) ergreifen, benutzen, genießen *γ*. II. fortraffen, fortreißen, raſch fortführen; *occ.* 1. (einer Gefahr) entrücken, retten. 2. (*refl.* u. *medial*) forteilen *α*; *metaph.* mit ſich fortreißen, hinreißen, fortziehen, treiben, drängen *β*; etwas ſich raſch aneignen, an ſich reißen *γ*. III. gewaltſam wegreißen, fortreißen, fortſchleppen *α*; *occ.* 1. (vor Gericht oder zur Strafe) ſchleppen. 2. (als Beute) fortſchleppen, rauben, entführen; daher 3. = plündern. 4. (von Tod und Krankheit) hinraffen, entraffen *β*. | I *α* Abſolut: rapiuntque ruuntque *V* ſie raffen auf ... Mit Obj.: arma *VO* ligones *O* aliquid manū (dextrā) *V*. Oft mit Angabe des Ausgangspunkts: torrem ab aris *O* securim ab eo *O* ihm entreißen, ex taberna cultrum *L* telum de uolnere *V* repagula de posti *O*; ohne Präpoſ.: uentus rapit arbore frondes *O* matris sinu uirginem *O* galeam tectis *V* raſch aus d. Hauſe holen, lanceam ex eius manibus *Cu*; *occ.* 1. linguam ferro r. *O* ausreißen, antennas r. *O* herunterreißen, aures, nares *V* abreißen. 2. uolucres anguesque Maenades rapuere *O*. | *β* anguis immensos orbes rapit *V* beſchreibt raſch unermeßliche Kreiſe; daher: cursum, fugam r. *L* beſchleunigen, r. nuptias *L* r. uiam *O* eilig zurücklegen; ähnlich dicht.: pars densa ferarum tecta rapit siluas *V* eilt ſchleunig durch ... | *γ* comae nigrum rapuere colorem *O* uirga rapit uim monstri *O*; auch: sulphura rapiunt flammam *O* wo wir mit verkehrter Auffaſſung: 'das Feuer ergreift den Schwefel' ſagen, rapuit in fomite flammam *V* ließ den Zunder das Feuer aufnehmen; *occ.* 1. castra urbesque primo impetu r. *L*. 2. oscula rapere *H* occasionem de die r. *H* uoluptates r. *T* uenerem incertam more ferarum *H* eiliger Liebesgenuß, spem ... in dies aerius r. *T* ſich ſtets mehr und mehr hingeben. Mit indir. Fr. als Obj.: oculis rapias, quid cera uelit *H* raſch mit den Augen erſpähe, was ... | II *α* flumina rapiunt arbusta, pecudes *O* alueus ... in praeceps rapit lembum *V* uentus rapit carinam *O* equi rapiunt currum per auia *O* rapit ungula currus *H* commeatum in naues r. *L* eilig ſchaffen laſſen; *pass.* membra rapi uideres *O*. Daher auch mit perſönlichem Object: Euryalum manus omnis oppressum rapit *V* ibi XXIII speculatores eum sellae inpositum rapiunt *T*; *pass.* quo rapior *O* laſſe mich fortſchleifen, quattuor milia rapimur raedis *H* führt uns der Wagen fort, uento rapiare licebit *O*. So auch vom Heerführer: Asilas mille rapit (führt) densos acie *V* aliquos manipulos in primam aciem *L* Turnus ... campo (übers Gefilde) rapit agmen aperto *V* Halaesus Turno mille rapit populos *V* führt ihm eilig 1000 Mann zu; *occ.* 1. Aenean nube cauā rapui *V* Saturnia ... rapit per aequora nauem *V* Pergama rapta feres *O* = raptos ex hoste penates classe ueho mecum *V*. 2. *refl.* inde se ad urbem rapit *Ci* quo te rapis? *O* wohin eilſt du? se hinc ocius r. *H*; auch quo te rapit fiducia pedum? *O*; *medial* caelum rapitur assiduā uertigine *O*. | *β* uenandi studium homines per niues ac pruinas rapit *L* iſt noch halb concret; doch vgl. sensi pectus rapi amore *O* an rapit uos (uis) acrior? *H* rapinarum cupiditas te rapiebat *Ci* amor scribendi te rapit *H* ad diuinarum rerum cognitionem studio rapi *Ci* sin aliqua cupiditate raperetur in Macedoniam *N* getrieben würde, in errorem rapi *Ci* verleitet werden, atque animum ... in partis uarias rapit *V*. Auch: animus eum ad scelus rapiebat *S* ad omnes affectus impetu rapimur *Cu*. Vgl. ipsae res uerba rapiunt *Ci* bringen von ſelbſt mit ſich, auditorem in medias res r. *H* ihn raſch mitten in die Ereigniſſe führen,

Digitized by Google

tribunus plebis nos in invidiam rapit *Ci* ſchafft uns Neid. | γ dominationem r. *T* Andromedam r. *O* victoriam *Cu* commoda ad se r. *Ci* gloriam in se r. *L* inter se partes regni r. *CiL* ⟨an ſich⟩ reißen und unter ſich ⟨theilen⟩. | III α ducite istum, si non sequitur, rapite sublimen foras *Pl* Hippolytus lacero corpore raptus erat *O* geſchleift. Im Bilde: solatia rapta *V* entriſſene, hora rapit diem *H* entreißt. | β 1. (aduersarius reum) rapit in ius *H* aliquem in ius ad regem (consulem) r. *L* filios de complexu parentum ad mortem cruciatumque r. *Ci* ad supplicium (necem) r. *Ci*. 2. niuebat latronum ritu, ut tantum haberet, quantum rapere potuisset *Ci* Spartae pueri rapere et clepere discunt *Ci* armenta stabulis r. *O*; daher *subst.*: raptum, i, *n.* Raub, Beute: uiuere rapto *VOL* ex rapto *O* rapto gaudere *L* Paris . . . rapto potitur *V*. Von Perſonen ‘entführen’: uirgines ad stuprum r. *L* Paris . . . cum rapta coniuge *O*; dicht. mit *dat.*: dilectaque raptaque Diti *O* von ihm geraubt. Daher: rapta, ae, *f.* die Entführte: gratus raptae raptor fuit *O*; *metaph.* alicui lumen, pudorem, uirginitatem r. *O* uocem animamque *V*. 3. rapiunt incensa feruntque Pergama *V*; nachelaſſiſch: Armeniam r. *T*. 4. leti uis rapuit rapietque gentis *H* durae rapit inclementia mortis *V* Orpheus pro rapta coniuge saeuit *V*.

raptim (rapere, § 42) haſtig, eilig, in Eile: cibo uinoque raptim hausto *L* r. secat aethera pennis *V*.

rapto, āre, aui, ātus (*frequ.* zu rapere) fortreißen, fortſchleppen, fortzerren α; rauben, berauben β. | α uidi Hectorem curru quadriiugo raptarier *Ennius V* = raptari) ſchleifen, uxorem meam raptauistis *Ci* signa undā raptabantur *T*; *metaph.* me per deserta ardua dulcis raptat amor *V* reißt mich fort . . . | β raptabat Africam Tacfarinas *T* igitur raptare inter se *T*.

raptor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. rapere) Räuber; *occ.* Entführer: urſpr. *adi.* raptoresque lupos *VO* räuberiſche. Als *subst.*: raptores alieni honoris *O* consilium raptor uertit *Ph*; *occ.* raptor filiae meae *T* Tityos raptor *H* (Λητὼ γὰρ ἥλκησε, Odyss. XI. 580), gratus raptae (der Entführten) raptor fuit *O*.

raptus, ūs, *m.* (rapere) Riſs α; Raub, Räuberei; *occ.* Entführung β. | α manus raptu lacerata *O*. | β per latrocinia et raptus militare otium redimebant *T* (ſtatt des claſſ. rapinae), raptus penatium *T* Plünderung der Häuſer; *occ.* locus raptum uirginis declarare uidetur *Ci*.

rāpulum, i, *n.* kleine Rübe: acre *H*; *demin.* von:

rapum, i, *n.* (vgl. ἡ ῥάφυς) Rübe (Lw.)

rārēsco, ere (*Incoh.* zu *rarēre von rarus) locker, dünn werden α; ſelten werden β. | α tellus rarescit in aquas *O* verdünnt ſich zu; dicht.: rarescunt claustra Pelori *V* ſie öffnen ſich. | β colles paulatim rarescunt *T*.

rāritās, tatis, *f.* (rarus) Lockerheit α; Seltenheit β. | α in pulmonibus inest raritas quaedam et mollitudo *Ci*. | β r. dictorum *Ci*.

rārus 3 undicht, locker, dünn, weit α; einzeln, hie und da, zerſtreut, vereinzelt β; ſelten; *occ.* ſelten in ſeiner Art, außerordentlich, ungewöhnlich, vortrefflich γ. | α ⟨humus⟩ densa magis Cereri, rara Lyaeo ⟨fauet⟩ *V* locker, siluae rariores *T* ‘lichtere’, rara retia *VH* weitmaſchige, tunica *O* von dünnem Stoff, umbra *V* ſpärlich, cribrum *O* großlöchiges, rarior acies *CuT* r. ordo *L* dünne Reihen = r. corona *V*; iuuentus *H* gelichtet. | β rari fontes aquarum *Cu* arbores rarae *N* rarae uoces *V* einzelne, r. aedificia *Hirtius* tecta *V* rari ignes *L* an einzelnen Punkten. Oft in adverbiellem Sinne: adparent rari nantes *V* die u. da, manat rara lacrima *H* fließt einſam . . ., Oceanus raris nauibus aditur *T* nur v. einzelnen, dann u. wann. *Occ.* oft von Truppen: nunquam conferti sed rari proeliantur *Cu* nicht in geſchloſſener Maſſe, ſondern zerſtreut. | γ rarum alibi animal *Cu* decor habitus in barbaris rarus *Cu* honores olim fuerunt rari, nunc effusi . . . *N* rara uulgaribus anteponere *Ci*; prädicativ: coetus rarus adibat *O* (= raro), Caesar rarus egressu *T* (ging ſelten aus); *occ.* rara quidem facie, sed rarior arte canendi *O* corpus rarae magnitudinis *Cu*. (Dſch. Ww. ‘rar’). Davon der *abl. n.*:

rārō (*adv. isol.*) ſelten: raro sed tamen factum est *Ci* uinum aegrotis prodest raro, nocet saepissime *Ci* r. admodum *Cu* rarius, rarissime *Ci*.

rāsilis, e (von rāsus, us zu radere) glatt, geglättet, poliert: buxum *V* glatt gedreht, sibula *O* rasiles calathi *O* glatte Schalen (ohne Reliefs).

raster, tri, *m.* oder **rastrum,** i, *n.* (rādere) Harſt, mehrzinkige Hacke (zum Zerſchlagen der Erdſchollen): rastris glebas fraugit inertes *V* rastris terram domare *O*.

ratio, ōnis, *f.* (von reor, reri, ratus sum, vgl. Dſch. raiten = rechnen) Berechnung u. z.: I. Rechnung; *occ.* Liſte α; *synecd.* Geſchäft, Geſchäftsſache, Affaire, Angelegenheit β; *meton.* Vortheil, Intereſſe γ; *metaph.* Berechnung, Erwägung; *occ.* 1. ⟨worauf⟩ Rückſicht, Hinblick, Beachtung. 2. ⟨mit jemd.⟩ Verhältnis, Verbindung, Verkehr. 3. Verhalten, Verfahren, Art, Weiſe, Beſchaffenheit. 4. Maßregel, Mittel; daher 5. planmäßiges Vorgehen, Plan δ. II. Berechnung = ⟨berechnende⟩ Vernunft, Überlegung α; *meton.* ⟨vernünftiger⟩ Grund, Beweggrund, Argument; *synecd.* Beweisführung, Begründung β; Anſicht, Meinung; *occ.* 1. ⟨politiſche⟩ Tendenz, Strömung, Richtung. 2. ⟨wiſſenſchaftliche⟩ Theorie, Lehre, Anſchauung. 3. ⟨philoſophiſches⟩ Syſtem, Schule, Lehre γ. | I α ratió quidem hercle adpáret (liegt auf der Hand), argentum οἴχεται *Pl.* bei *Ci* ratio auri constat *Ci* ſtimmt, ad calculos uocare amicitiam, ut par sit r. acceptorum et datorum *Ci*. Daher in vielen Geſchäftsausdrücken ⟨auch bildlich⟩: rationem (rationes) putare, computare, conficere *Ci* componere *T* ducere, subducere *Ci* die Rechnung ins Reine bringen, ausrechnen, rationem inire *C* habere *Ci* Rechnung anſtellen, in rationem aliquid inducere *Ci* in R. ziehen, verrechnen, rationem referre, reddere *Ci* R. legen, Rechenſchaft ablegen, repetere, reposcere *CiCu* abfordern = rationes ab aliquo accipere *Ci* ſich R. legen laſſen. Beſ. propter aerariam rationem . . . ad Castoris (quaerendum erat), quantum soluceretur *Ci* wegen der Münzberechnung (des Münzfußes) muſste man ſich an der Börſe erkundigen . . .; *occ.* ratio carceris diligentissime conficitur *Ci* die Gefangenenliſte. | β Zunächſt von Geldgeſchäften: r. nummaria *Ci* rationes explicare *Ci* abwickeln. In alliterierender Verbindung (hendiadyoin): re ac ratione coniunctum esse *Ci* Vermögensangelegenheiten, nisi de rebus rationibusque societatis decidisset *Ci*. Auch *metaph.* de ratione atque re Gallicana *Ci* von der Affaire in G. Und ſo allein: haec res est ex domestica ratione *Ci* gehört zu den innern Angelegenheiten, fori iudiciique rationem Messalla suscepit *Ci* die politiſchen u. judiciellen Angel., publicae priuataeque rationes *C* öffentl. u. priv. Verkehr, r. belli *Ci* r. ciuitatis *Ci*. | γ rationes meas uestrae saluti antepono *Ci* me ad eius rationes adiungo *Ci* suam rationem ducere *Ci* an ſeinen V. denken. | δ inita subductaque ratione scelera meditari *Ci* nachdem ſie ihre

Digitized by Google

Berechnung angeſtellt und beendet hatten, habeo rationem (erwäge), quid acceperim *Ci* quantum in ratione esset *Hirtius* ſoviel ſich berechnen ließ; *occ.* 1. (mit *gen. obi.*) uel dignitatis uel commodi rationem habere *Ci* R. nehmen auf . . ., rationem ducere salutis suae *Ci* habere se rationem officii pro beneficiis Caesaris *C*; daher: oratores . . . ad nostrorum annalium rationem ueteres *Ci* im Hinblick auf . . ., dii rationem habent piorum et impiorum *Ci* beachten (belohnen u. beſtrafen) ſie, pro ratione pecuniae liberalius est tractatus *Ci*. 2. rationem habere cum aliquo (aliqua re) *Ci* mihi ratio est (intercedit) cum aliquo *Ci*; auch habenda cum M. Latrone pacis r. *Ci* friedlicher V.; bildl.: ut ceteri menses in suam rationem reuerterentur *Ci*. 3. quā ratione *CiCV* wie? omnibus rationibus satisfacere *C* omni ratione bellum comparare *N* auf jede mögl. Weiſe, nouā (aliā) ratione aliquid facere *CiCO* auf andere Weiſe, dementi ratione *N* temerariā usus ratione *N* tua ratio existimatur astuta *Ci* ratio perficiendi quaerebatur *C* uitae naturaeque nostrae r. *Ci* cogitandi pronuntiandique r. *Ci* r. rei militaris *C*; daher von Concretem = Beſchaffenheit: r. agminis *C* pontis *C* tempestatum *Ci*; comitiorum r. *Ci* der Vorgang bei, r. Galliae *C* Lage. Vgl. ad eum interficiendum talem iniit rationem *N*. 4. nouae bellandi rationes reperiebantur *C* extremam rationem belli sequens colles occupabat *C*. 5. Oft als Hendiadyoin: eadem defensionis ratio uiaque *Ci*; daher: ratione et uia procedit oratio *Ci* planmäßig (methodiſch), quae ratione docentur et uia (modo) *Ci* was methodiſch gelehrt wird; auch allein: ista ratio otii tui *Ci* deine planmäßige Ruhe, uitae rationes ab ineunte aetate susceptae *Ci* Lebensplan. Und ſo: r. belli *C* belli gerendi *CCu* proelii *C* Methode der Kriegführung. Ganz concret: eius ratio non ualuit *N* ſein Plan (Vorſchlag), rationem Pompei sequendi omittere *C* Plan (Abſicht) aufgeben, tua ratio est, ut . . . mihi respondere incipias *Ci*. ‖ II *α* ratio docet et explanat, quid faciendum, quid fugiendum sit *Ci* nec ratione nec usu perspici posse *Cu* homines rationis egentes *VO* participes *Ci* uicit cupido rationem *Cu* fortuna omni ratione potentior *Cu* ratione furorem uincere *O* te ratio ducat, non fortuna *L*; daher mit Subjectsinf.: ratio est (non est) aliquid facere *CiT* es iſt vernünftig (unvernünftig). Oft im *abl.*: quod te inclusisti, ratione fecisti *Ci* handelteſt vernünftig, id nulla ratione factum nobis uidetur *C* ſcheint ganz unvernünftig gehandelt. Ähnl.: ratione prouidere *C* aliquid metiri *N* ratione ac consilio uincere *C* quantumque in ratione esset, exploraut *Hirtius* was vernünftig war, nec sat rationis in armis *V* es läßt ſich nicht einſehen, was die W. leiſten ſollen. ‖ *β* nostra confirmare argumentis et rationibus, deinde contraria refutare *Ci* matricidii ratio est, quod illa Agamemnonem occidit *Ci* id eā ratione fecit, quod noluit eum locum uacare *C* quam habet rationem impudentiae? *Ci* ad eam sententiam cum reliquis causis haec quoque ratio eos deduxit, quod . . . *C* nihil rationis adfers, quamobrem . . . *Ci*; daher *synecd.*: ut nunc ratio cogit *Ci* geometrici rationibus credere *Ci* rationem concludere *Ci* „ſchließen", ratio est autem, cum omnis quaestio in argumentatione consistit *Ci*. ‖ *γ* in aliquam rationem scribere, loqui *Ci* dissentio ab hac ratione *Ci* mollior r. *O*; *occ.* 1. florens homo in populari ratione *Ci* bona ratio cum perdita confligit *Ci* die „Conſervativen" mit der „radicalen" Partei. 2. sic ratio atque usus belli non intermittitur *C* Theorie und Praxis des Kriegs. Vgl. si qua est in me exercitatio dicendi aut huius rei ratio *Ci* Redegewandtheit u. theoretiſche Kenntnis, sine ulla arte aut ratione iudicare *Ci* ohne die Praxis u. Theorie der Kunſt zu kennen, r. ciuilis *Ci* die Staatswiſſenſchaften ⟨als Theorie⟩. Vgl. erat tunc haec noua ratio (neue Theorie) solem lunae oppositum deficere *Ci*. 3. r. Stoicorum *Ci* r. Epicuri *Ci* Cynicorum *Ci*.

ratiōcinātio, ōnis, *f.* Berechnung, Schlußfolgerung und:

ratiōcinātor, ōris, *m.* Rechnungsführer, Rechner: Hilarus r. tuus *Ci*; *metaph.* r. bonus officiorum *Ci* Berechner; von:

ratiōcinor, āri, ātus sum (ratio) rechnen *α*; *metaph.* folgern, ſchließen *β*. ‖ *α* (geometriae) metiendi ratiocinandique utilitas *Ci*. ‖ *β* omnia, si recte ratiocinabimur, referemus Antonio *Ci*.

ratis, is, *f.* Floß; *occ.* Floßbrücke *α*; *synecd.* Schiff *β*. ‖ *α* cum aut nauibus aut ratibus conarentur accedere *Ci* ratibus flumen iungere *L* Floßbrücke ſchlagen; daher *occ.*: ratem soluentes cepit, (sed) transire pontem non potuit *L*. ‖ *β* pandas ratibus posuere carinas *V*.

ratiuncula, ae, *f.* (*demin.* von ratio) kleine Rechnung *α*; *metaph* nichtsſagender, ſchwacher Grund *β*; kleinlicher Schluß *γ*. ‖ *α* subducam ratiunculam, quantum argenti mihi sit *Plautus* abſchließen. ‖ *β* huic sententiae ratiunculas suggerit *Ci*. ‖ *γ* concludunt ratiunculis Stoici, cur non sit malum *Ci*.

ratus 3 (*adi.. isol. PPP* zu reor, rēri, dtſch. Fw. 'die Rate') berechnet, ausgerechnet *α*; beſtimmt, gewiß, ſicher *β*; giltig, geltend, beſtätigt, rechtskräftig *γ*. ‖ *α* Beſ. in der Vbdg. pro rata parte: in beſtimmtem Verhältnis, verhältnismäßig: militibus quaterna iugera pollicetur et p. r. p. centurionibus *C*. So auch: alterum tantum pediti et pro rata aliis *L* (*sc.* parte). ‖ *β* astrorum rati inmutabilesque cursus *Ci* ratum tempus *Ci* rata uita manet *V*. ‖ *γ* ea, si leges inritas feceritis, rata esse non possunt *Ci* acta Caesaris firma ac rata *Ci* senatus consultum ratum *Ci* foedus ratum *Ci*; dicht.: rata sint uisa *O* ſollen in Erfüllung gehen = ebrietas spes iubet esse ratas *H* rem ratam habere (ducere, facere) *CiL* genehmigen, idque ratum ⟨*sc.* esse⟩ adnuit V beſtätigte das.

raucus 3 (aus *rāui-cus v. **rāuis,** is, *m.* Heiſerkeit) heiſer *α*; dumpf, dumpftönend, rauh *β*. ‖ *α* uox . . . rauco de gutture fertur *O* uicinia rauca reclamat *H* rufen die Nachbarn mit rauher Stimme zurück, rudens rauco ore asellus *O* raucae palumbes *V* r. cycni *V*. ‖ *β* rauca garrulitas picarum *O* dumpfes Geſchwätz, r. aes *V* von der Tuba oder dem dröhnenden Schild, bucina, cantus cornuum *V* tympana *O* r. fluenta *V* brauſende; dicht.: rauca sonans amnis *V* der dumpfbrauſende.

raudus, rōdus (§ 23), eris, *n.* vgl. s. u. rūdus.

Rauenna, ae, *f.* Stadt ſüdlich v. d. Pomündungen am adriatiſchen Meere mit dem von Auguſtus erbauten Hafen Claſſis § 26, j. Ravenna. *Adi.*: **Rauennās,** ātis: uir R. *Ci*; *pl.* **Rauennātes,** ium, *m.* Einwohner von R.

Rauraci, ōrum, *m.* celtiſches Volk am Rheinknie; Hauptſtadt Augusta Rauricorum, j. Augst bei Baſel.

NB. Die Schreibung Rauraci wohl unrichtig.

rāuus 3 grau, graugelb: rauca lupa *H* r. leones *H*.

Digitized by Google

re und **red.** Vollform red 1. antevocalisch in red-ire, -imere, -igere, -olere, -hibere; assimiliert in rel-liquiae, -ligio (jünger rēl ... § 35.5). 2. anteconsonantisch § 40, 35.5 réd-dere; aber meist re 3. rē-dūcere, re-bēllis u. a. 4. analogisch re auf vocalischen Anlaut übertragen (sehr junge Bildungen, erst nachclassisch) re-amare, re-unire u. a. Vrtg.: rück, zurück *α*; entgegen, wider *β*; *metaph.* wiederum *γ*; in den gehörigen Stand *δ*; Bedeutung verblasst *ε*. | *α* reducere, recusare, recedere, redire, reclinis. | *β* reluctari, rebellare, redamare, restare. | *γ* recalfacere, recognoscere, recomponere, recoquere, resumere. | *δ* ... redigere. | *ε* recensere, redimere.

rea, ae, *f.* s. u. reus.

Rea, ae, *f.* (auch Rhēa) altitalischer Frauenname; bes. 1. R. Silvia, Tochter Numitors, Vestalin zu Alba, Mutter des Romulus und Remus. 2. Nach ihr benannt Vestalin bei *V.*

reāpse (*Ixpt.* § 32 aus rē-eāpse altl. = re ipsa § 35.2) in der That, wirklich: formae, quae reapse nullae sunt, speciem autem offerunt *Ci.* (Nicht in d. Reden!)

Reāte. *n.* (als *nom. acc. abl.*) j. Rieti, Hauptstadt der Sabiner, 60 km nö. von Rom. *Adi.* **Reātīnus** 3; Einw. **Reatīni,** ōrum, *m.*

rebellātio, ōnis, *f.* (rebellare) Auflehnung, Aufstand, Abfall *T.*

rebellātrix, īcis, *f.* (rebellare) sich empörend, abtrünnig: prouincia *L* Germania *O.*

rebellio, ōnis, *f.* (rebellis) 'Kriegserneuerung', neuerlicher Aufstand, Empörung (der Überwundenen): Morini rebellionem fecerant *C* hatten sich neuerlich empört; *pl.* multis Carthaginiensium rebellionibus *Ci.*

re-bellis, e (bellum, dtsch. Fw. 'Rebell') 'den Krieg erneuernd', aufständisch; *metaph.* widerspenstig; *subst.* Empörer, Aufständischer: sternet Gallum rebellem *V* colonia r. *T* inferet arma tibi r. amor *O* Cherusci ceteraeque rebellium gentes *T.* Vgl.:

re-bello, āre, āui, ātum est den Krieg erneuern, neuerlich (den Überwinder) bekriegen, sich auflehnen, empören: Veliterni totiens rebellauerant *L* grauius reb. *L* mit größerem Nachdruck, pacatos incitare ad rebellandum *L* zur Empörung.

Rebilus, i, *m.* Cognomen in der gens Caninia, s. u. Caninius.

re-boo, āre (hybrid; re u. Fw. *βοᾶν*) widerhallen: reboant siluaeque et longus Olympus *V.*

re-calcitro, āre, āui ⟨nach hinten⟩ ausschlagen: iumenta recalcitrantia *Augustinus*; daher im Bilde: cui male si palpere, recalcitrat undique tutus *H* wenn er ungeschickt getätschelt wird, schlägt er aus (wie ein Pferd) nach allen Seiten sich sichernd.

re-caleo, ēre wieder warm sein: recalent fluenta sanguine *V.* Dazu *incoh.*:

re-calēsco, ere, calui wieder warm werden, wieder erwarmen: corpora motu recalescunt *Ci*; *metaph.* admonitu recalescit mens *O.*

re-cal-facio, ere, feci, factus wieder erwärmen: recalfecit sanguine telum *O*; *metaph.* mentem *O.*

re-candesco, ere, ui (*incoh.* zu recandēre) wieder weiß werden *α*; *metaph.* ⟨nach dem Weißglühen:⟩ wieder heiß werden, wieder zu glühen beginnen *β*. | *α* recanduit unda *O* schäumte weiß auf. | *β* tellus recanduit aestu *O*; bildl.: ira recanduit *O* toto ore r. *O.*

re-cantātus 3 (cantare) widerrufen *α*; weggezaubert *β*. | *α* recantata opprobria von *H* gebildet nach gr. *παλινῳδίαν*. | *β* recantatas deponent pectore curas *O.*

re-cēdo, ere, cessi, cessum est I. Mit voller Vrtg. der Präposition: zurückgehen, -weichen, -treten, sich zurückziehen; II. Vrtg. der Präp. verblasst: sich trennen, fortgehen, sich entfernen, etwas verlassen *α*; *metaph.* abgehen, abweichen, von etwas lassen, etwas aufgeben *β*. | I Auf lesten proterret equo, ruit ille recedens *V.* Ausgangspunkt durch *abl.*: thalamoque recessit *O*, verdeutlicht durch Präpositionen: hostes ex eo loco recesserunt *C* a Mutina *Ci* de medio r. *Ci*; Zielpunkt: in castra Corneliana *C* in tergum *V* nach rückwärts; *metaph.* anni uenientes et recedentes *H* wieder scheidend (vom nahenden Alter), ⟨sagitta flammis⟩ consumpta recessit in uentos *V* löste sich in Luft (Rauch) auf, undae comitiorum accedunt ad alios, ab aliis recedunt *Ci*; *occ.* von Örtlichkeiten: prouehimur portu terraeque recedunt *V* das Land tritt zurück, verschwindet, Anchisae domus recessit arboribus obtecta *V* lag zurück versteckt hinter B., longius a mari recedentia *Cu* weiter abliegende Landstriche. | II *α* a conspectu suorum *N* aus den Augen, iste a me non recedens Thessalonicam me perduxit *Ci* caput ceruice ⟨e cer.⟩ recedit *O* trennt sich, in uentos uita recessit *V* entschwand, maris ira recessit *V* verging. | *β* ab institutis superiorum, ab iure, a legibus, a consuetudine r. *Ci* a caritate patriae *N* recessimus (unpersönl. recessum est) ab armis *Ci* die W. niederlegen, ab oppugnatione *C* aufgeben, res recedit ab aliquo *C* 'entgeht' ihm.

re-cello, ere zurückschnellen *L.*

recens, tis (*PPrA* zu *recĕre = kommen, zurückkommen) I. *Partic.*: kommend, zurückkehrend von ..., unmittelbar nach ..., frisch von ... II. *adi. isol.* frisch ankommend, frisch, rüstig *α*: neu, jung *β*; frisch *γ*. III. *adv. isol.* eben erst, jüngst, unlängst. | I Regini quidam eo uenerunt, Romā sane recentes *Ci.* Auch sonst mit bl. *abl.*: recens uictoriā, praeturā *T* (kommend von =) sogleich nach ...; bildl.: locus caede recens *V.* Meist mit *Praep.*: Poenus recens ab excidio Sagunti Iberum transiit *L* wie er ... kam ..., cum e prouincia recens esset *Ci* Homerus recens ab illorum aetate *Ci* der gleich nach ihrer Zeit kam, recens a uolnere Dido *V* die frisch verwundete, rec. a dolore *T* = noch schmerzbewegt; aber: rec. in dolore *T* im frischen Schmerz. | II *α* integri et recentes defatigatis succedebant *C* qua uix mane recentes enituntur equi *O* recens animus *L.* | *β* recens filii ueterem patris renouauit memoriam *N* ueteris contumeliae ... ⟨et⟩ recentium iniuriarum memoria *C* antiqui uiri ... et recentes *Ci* recentiores *Ci* die Modernen, officia recentissima *Ci.* | *γ* r. aqua, latices *O* frischgeschöpft, lac *O* frischgemolken, r. sanguis *O* r. herbae *O* serta *V* frische, caespes *C*; r. arma *O* frischgeschärft, prata recentia riuis *O* erfrischte, r. tellus *O* neugeschaffene; *metaph.* recenti re oder negotio *Ci* facto *O* auf frischer That, recenti adhuc calore *Cu* rec. anima *O* eines Neuverstorbenen, recenti partu *O.* | III sol recens ortus *V* recens ab exsilio reuersi nobiles *T* r. acceptum uulnus *T* r. domiti Isauri *S.*

NB. *Abl.* recentī, dicht. ō *O*; *gen. pl.* recentium, dicht. um *H.*

re-cēnseo, ēre, ui, recensus mustern, zählen *α*; *metaph.* durchgehen, 1. (in Gedanken) erwägen; 2. (mit Worten) aufzählen; 3. (dicht.) durchlaufen *β*. | *α* Eigtl.

Digitized by Google

vom Censor: equites r. *L*: vom Feldherrn; (milites) in Aeduorum finibus recensebantur *C* exercitum, captiuos, quot ... essent *L*. | *β* 1. (Anchises) recensebat ... fataque fortunasque uirum *V*; 2. tolle animos et fortia facta recense *O*; 3. signa recensuerat bis sol sua *O*. Daraus:

recēnsio, ōnis, *f.* (censorische) Musterung (d. h. Volkszählung und Einteilung in die Bürgerlisten): memoria publicae recensionis tabulis (censoriis *sc.*) impressa *Ci*.

recēnsus, ūs, *m.* (recensēre) ⟨censorische⟩ Musterung: equitum *L* (?).

Recentoricus ager römische Staatsdomänen in Sicilien unsicherer Lage.

receptāculum, i, *n.* (Mit Suffix -crum von receptare § 33) Aufnahmeort, Behältnis, Behälter *α*; *metaph.* Zufluchtsort, Zuflucht *β*. | *α* corpus quasi uas est aut animi r. *Ci* (aluus) cibi et potionis r. *Ci*; *occ.* specus ... recept. frugibus *T* Aufbewahrungsort, praedae rec. *Ci* Stapelplatz, cloaca ... r. purgamentorum *L* Sammelcanal, r. Nili *T* Abzugsgraben. | *β* Capua r. aratorum est *Ci* Graecia est r. pulso Antonio *Ci* castella dirnit, ne hostibus essent receptaculo *L* als ... dienen; *metaph.* (mors) est nihil sentiendi r. *Ci* bietet die Zuflucht der Unbewußtheit.

re-cepto, āre, āui, ātus (*frequ.* zu recipere) stark zurückziehen *α*; oft bei sich aufnehmen, Zuflucht gewähren *β*. | *α* hastamque receptat *V*; *refl.* quo se stella receptet *V* sich zurückzieht. | *β* mercatores *L* suspectos capitalium criminum *T*.

receptor, ōris (*nom. ag.* v. recipere 'Aufnehmer', d. h.) Hehler: erat illi praedarum receptor rex Garamantum *T*; *metaph.* locus latronum occultator et r. *Ci* wo sie sich zu verstecken pflegten; dazu:

receptrix, īcis, *f.* Hehlerin: Messana: tuorum furtorum r. *Ci*.

receptus, ūs, *m.* (recipere) *act.* Zurücknahme *α*; *refl.* Rückzug, Rückmarsch *β*; Zurücktreten *γ*; Zuflucht *δ*. | *α* r. sententiae *L*. | *β* expeditum r. habent ad suos *C* receptui signum dare *L* oder receptui canere *C* zum R. blasen lassen; unpers.: cecinit receptui *L* man gab das Signal zum R.; bildl.: receptui canente senatu *Ci* cane, musa, receptus *O* „blase ab" = höre auf. | *γ* r. a malis consiliis *L*. | *δ* ne ad eos Ambiorix receptum haberet *C* r. ad amicitiam Caesaris *C* ad clementiam *L*.

recessus, ūs, *m.* (recēdere) Zurückgehen, Rückgang, Zurückweichen *α*; *meton.* der (zurücktretende) abgelegene Ort, Winkel, Schlupfwinkel *β*. | recessum primis ultimi non dabant *C* maris accessus et recessus lunae motu gubernantur *Ci* Flut und Ebbe, lunae acc. et rec. Annäherung und Entfernung, rec. a pestiferis rebus *Ci* Abneigung. | *β* recessus speluncae similis *O* Phrygiae recessus omnes *L* alle Winkel ..., alti r. *Cu* terrarum ac libertatis extremi recessus *T* aues recessum circumspiciunt *L*; dicht: marmoreus rec. *O* geheimes Gemach; *metaph.* in animis hominum latebrae sunt et r. *Ci* Falten.

reciduus (recidere) abfallend und von selbst wieder aufsprießend: agri reciduis seminibus segetem nonantibus plures messes ferunt *Mela* aus dem abfallenden Samen entsteht eine neue Saat. Daher *metaph.* r. Pergama *V* neu aufsprießende, aufwachsende. Unser Fw. 'recidiv' = ⟨in Krankheit⟩ zurückfallend.

re-cido, ere, recidi, recāsūrus (cadere) I. die Präposit. betont: zurückfallen *α*; *metaph.* wieder (in einen Zustand) verfallen *β*; II. Betg. der Präp. verblaßt: niederfallen, fallen *α*; *metaph.* verfallen, herabsinken, herabkommen *β*. | I *α* (discus in auras missus) recidit in terram longo post tempore *O* ramulus remissus in oculum recidit *C* schnellt zurück, in terram recidunt omnia *Ci* saxa recidunt in eos, qui commouerunt *Cu*. Bildl.: post interitum Tatii ad Romulum potentatus recidit *Ci* fiel ihm wieder zu, in ipsum periculum recidit *Cu* fällt auf ihn zurück (Bild vom Geschosse!), casum ad ipsos recidere posse *C* falle auf ihr Haupt, huius amentiae poena in ipsum recidat *Ci* recidit ira in irae ministros *Cu*. | *β* in antiquam seruitutem reciderunt Syracusae *L* in eandem fortunam *Ci* in inuidiam *N* wieder angegriffen werden, (res p.) in grauiorem morbum recidit *L*. | II *α* instabili gradu praecipites recidebant *Cu* verfuhr (also nach vorwärts!); bildl.: quae (tela) in aliorum uigiliam consulum recidissent *Ci* fällt in die Zeit ... vgl. ea recidunt in memoriam pueritiae suae *Ci*; quorsum recidat responsum tuum, non laboro *Ci* wohin fällt = wie ausfällt. | *β* omnia ex laetitia ad luctum reciderunt *Ci* tantus adparatus ad nihilum recidit *Ci* zu nichte werden, ne in unius imperium res recidat, admonemur *Ci* der Staat zur Monarchie herabsinke, recidere ad ludibrium *Cu* zum Gespötte werden.

NB. Dicht. mit Bewahrung alter Quantität recido, rēcido, § 15 *OPh.*

re-cīdo, ere, cīdi, cīsus (caedere) abhauen; *metaph.* befestigen *α*; beschneiden, stutzen; *metaph.* beschränken, vermindern *β*. | *α* sceptrum de stirpe recisum *V* columnae ultimā recisae Africā *H* 'gebrochen' im fernen Africa, immedicabile uulnus ense recidendum est *O*; *metaph.* quid tristes querimoniae, si non supplicio culpa reciditur *H* quidquid imperio obstat r. *Cu*. | *β* ungues r. *Cu* barbam falce *O*; *metaph.* priscum ad morem aliquid recidere *T* auf die Sitte alter Zeit beschränken, ambitiosa ornamenta r. *H* nationes esse recisas *Ci* an Zahl verringert.

re-cingo, ere, cinxi, cinctus losgürten, entgürten: uestis (tunica) recincta *VO* frei herabwallend, zonam recingere *O* (nach ζώνην λύειν) den Gürtel lösen (vom Bräutigam); *medial* recingor, nudaque mergor aquis *O* ich entkleide mich, recingitur anguem *O* sie legt die Schl. (wie einen Gürtel) ab.

re-cino, ere (canere) *intr.* widrig, entgegen schreien *α*; *trans.* wieder ertönen lassen *β*. | *α* parra recinens *H*. | *β* haec docet Ianus haec recinunt iuuenes ... *H* sagen es nach, cuius nomen recinet imago? *H* läßt das Echo ertönen, nos cantabimus ... tu recines *H* wir singen ... du hingegen preisest im Wechselgesang.

recipero s. u. recupero.

re-cipio, ere, cēpi, ceptus (capere) I. (re = zurück): zurücknehmen, -ziehen, -holen, -bringen; *occ.* 1. (Truppen) zurückziehen, zurückgehen lassen; 2. (aus Feindes Hand) befreien, retten *α*; *refl.* sich zurückziehen; *occ.* zurückkehren, zurückweichen; *metaph.* sich zurückwenden *β*; II. (re = wieder): wieder aufnehmen, wieder erhalten, wieder nehmen; *occ.* wieder an sich bringen, wiedererobern *α*; *metaph.* wiederbekommen *β*; *refl.* sich erholen, sich sammeln, 'sich wieder fassen' *γ*; III. (Betg. von re verblaßt): annehmen, nehmen; *occ.* einnehmen (Stadt u. Geld) *α*; aufnehmen; *metaph.* in einen Stand,

Digitized by Google

ein Verhältnis aufnehmen: *occ.* Klage annehmen *β*; über ſich nehmen, auf ſich nehmen; *occ.* ſich verpflichten, verbürgen, verſprechen *γ*; annehmen = geſtatten, zulaſſen, gutheißen *δ*. | **I** *α* ensem in pectore condidit et multa morte (blutbefleckt) recepit *V* recipitque ad limina gressum *V* wandte den Schritt zurück; *occ.* 1. oppidani suos incolumes receperunt *C* Pompeius equitatum rursum ad se recepit *C*; 2. recepti ciues qui in hostium potestate fuerant *L* (Anchisen) medio ex hoste recepi *V* Italiam sociis et rege recepto tendere *V* reliquiae Troiā ex ardente receptae *V* fruges receptae (*sc.* ex tempestate) *V*. | *β* se in currus r. *C* Allobroges se ad Caesarem recipiunt *C* flüchten ſich, mare recipit se in fretum *Cu*; meiſt *occ.* von Truppen: Octauius Dyrrhachium se recepit *C* eodem, unde erat egressus, se recepit *N* intra sua praesidia *N* se in siluas ad suos *C*; *PPrP* ohne se: si quo erat longius prodeundum aut celerius recipiendum *C* signum recipiendi *Ci* das Signal zum Rückzuge; *metaph.* (multi ex uoluptatibus) se ad frugem bonam receperunt *Ci* ſich bekehren, se ad belli cogitationem r. *C* aufs neue an den Kr. denken. | **II** *α* si uelit suos recipere, obsides sibi remittat *C* recipiant arma, quae tradiderunt *L* coniugem et liberos *Cu* arma deponere et recipere *Cu* wieder aufnehmen, fasces recepti *V* die vom Volke wiedergewonnene Macht, reges r. *L* wieder aufnehmen; *occ.* Alcibiades receperat Ioniam *N* (abgefallenes Land), felicitas in recipiendis ciuitatibus Fabium consequitur *Hirtius* Wiedereroberung, ibi suas res Romanus recipit *L*. | *β* (urbs) antiquam frequentiam recipit *L*; beſ. uires corporis r. *Cu* animum rex recepit *CuL* wieder zur Beſinnung kommen, Tyrrhenus mentem recepit *V* erholte ſich wieder, animos ex pauore oder animum a pauore r. *L* wieder Muth gewinnen. | *γ* priusquam se hostes ex terrore ac fuga reciperent *C* von der ſchrecklichen Flucht, saucio sui recipiendi facultatem dare *C* stupens, ut me recepi, ... inquam *Ci*. | **III** *α* num, ut gladiatoribus imperari solet, ferrum non recepit? *Ci* recepit telum corpore *Ci* nahm das ... auf = empfieng den Todesſtreich; bildl.: a latere tela recipere *C* den Geſchoſſen ausgeſetzt ſein, tantis detrimentis receptis *C* Schaden erlitten, equus frenum recepit *H* nahm willig an (Ggſtz. frenum depulit ore), poenas ab aliquo *V* ſich an jemd. rächen; *occ.* phalerae multo sudore receptae *V* recepto Firmo *C* nach Eroberung von F., profectus est ad recipiendas ciuitates *C* pecunias ex uectigalibus r. *Ci*. | *β* patriā expulsi recepti sunt ab Atheniensibus *N* quo maiore religione se receptum tueretur *N* ihn aufnehme und ſchütze; auch bildl.: munitio recepit perterritos *C* nos uilla recepit *H* Mosa partem ex Rheno recipit *C* nimmt auf. Doppelte Conſtruction: wohin? (*acc.*) domum *CCi* oder mit Supin: senum sessum rec. *Ci* ſitzen laſſen, ad se, in oppidum *C* in regnum *V* intra fines *C* inter suos *Cu*. Aber wo? (*abl.*) eum nemo tecto recipere uult *CCi* wir: „in ſein Haus", aliquem oppidis *C* ne recipi portis posset *V* equis *C* auf die Pf., Asia eum recipiebat urbibus suis *Ci* in ſeine Städte; bildl.: uoluptates ianuā *Ci* 'offen'; dicht.: in parte tori *O*; *metaph.* legiones Corfinio receperat *C* hatte an ſich gezogen, in ciuitatem rec. *CiC* unter die Bürger a., Bürgerrecht verleihen, in ordinem senatorium *Ci* in amicorum numerum *Cu* in fidem recipere *NC* in Schutz, in deditionem *C* Unterwerfung von jmd. annehmen = in ius dicionemque *L* in parem iuris condicionem *Ci* in das gleiche Rechtsverhältnis treten laſſen; *occ.* vom Prätor: nomen absentis r. *Ci* er laſſe die Kl. gegen einen Abw. zu, nomina r. *L*; daher nachclaſſiſch: reum recipere *T* die Klage gegen jemd. | *γ* quae me res impulit, ut S. Roscii causam reciperem? *Ci* prouinciae patrocinium r. *Ci* quid recipis mandatum? *Ci* in se religionem *L* ſich aufladen, receptum officium Siculis persoluere *Ci*; *occ.* praestaret, quod proficiscenti recepisset *C* haec tibi promitto et recipio *Ci* spondeo in meque recipio *Ci* de fide eorum nihil recipere posse *L*. Es folgt *acc. c. inf. fut.*: promitto, recipio, spondeo eum semper talem fore ciuem *Ci* idque ipsi (*dat.*) fore reciperent *C*. Beſ. *PPP subst.* satis est factum promisso nostro ac recepto *Ci* Verſprechen und Pflicht. | *δ* plerumque in periculo timor misericordiam non recipit *C* res plures casus recipit *C* cunctationem res iam non recipit *L* antiquitas recepit fabulas, haec aetas respuit *Ci*.

reciproco, āre, āui, ātus (reciprocus) *trans.* hin und her, ⟨vorwärts und⟩ rückwärts bewegen *α*; *metaph.* in ein Wechſelverhältnis ſetzen *β*; *intr.* hin und zurückfließen *γ*. | *α* uentus reciprocare animam non sinit *L* aus- und einathmen, quinqueremis in aduersum aestum reciprocari non potest *L* kann nicht v. oder r. geſteuert werden; *medial* reciprocatur mare *Cu* geht zurück, fällt, ebbt, in motu identidem reciprocando *Ci* bei dem wiederholten Wechſel von Ebbe und Flut. | *β* ista sic reciprocantur, ut et si diuinatio sit, dii sint, et si dii sint, sit diuinatio *Ci*. | *γ* fretum temporibus statis reciprocat *L*.

reciprocus 3 (*recus rückwärts? *pröcus vorwärts?) auf demſelben Wege zurückkehrend: reciprocum est, cum unde quid profectum red-it eo *Varro*; daher: mare r. *T* ebbendes, zur Zeit der Ebbe, fallend.

recitatio, ōnis, *f.* (recitare) Verleſung, Vorleſen (beſ. von Documenten vor Gericht): r. illarum litterarum *Ci*.

recitator, ōris, *f.* Verleſer, Vorleſer (beſ. vor Gericht): tris excitauit recitatores cum singulis libellis *Ci*; daher auch vom Dichter, der ſeine Werke lieſt: (omnes) fugat recitator acerbus *H*. Von:

re-cito, āre, āui, ātus vorleſen *α*; verleſen *β*; declamieren, 'recitieren' *γ*. | *α* Beſ. Documente vor Gericht: recitarem decreta Centuripinorum *Ci* epistolam *C* leges, libellum, psephisma, tabellas, testimonium, rationes *Ci*; mit ind. Fr.: recita, quot acceperit aratores Verres *Ci* aliquid de tabulis publicis, elogium de testamento, ex codice *Ci*. Auch sacramentum r. *T* Eidesformel vorleſen. | *β* patrem tuum censor praeteriit in senatu recitando *Ci* bei der Verleſung der Senatorenliſte (dadurch war er aus dem Senate geſtoßen); mit dopp. *acc.*: me... senatorem *Ci* si testamento heres esset recitatus Cornelius *Ci*. | *γ* saepe suos solitus recitare Propertius ignes *O* ſeine Liebeslieder, nec recitem quidquam nisi amicis *H*.

reclāmatio, ōnis, *f.* Miſsfallensgeſchrei, Widerſpruch *Ci*. Vgl.:

reclamito, āre (*frequ.* zu reclamare) laut widerſprechen: suspicionibus *Ci*; andere leſen reclamat.

re-clamo, āre, āui, ātus zurufen, entgegen rufen, laut widerſprechen *α*; dicht.: laut wiederhallen *β*. | *α* uehementer ab omnibus reclamatur *Ci*; mit *acc. c. inf.*: reclamant omnes uindicandam iniuriam *Ph*; mit abh.

Digitized by Google

Heilszeug: iudices reclamasse, ne iuraret *Ci* ei oder eius promissis r. *Ci.* | β scopulis reclamant aequora *V.*

reclinis, e (reclino) zurückgelehnt, rückwärts hingelehnt: sinu iuuenis positā ceruice reclinis *Or.* super pedes cubantis *T.*

re-clino, āre, āui, ātus (κλίνω) zurücklehnen, rückwärts legen: scuta r. *V* auf die Erde legen, cum se (aloes) reclinauerunt *C* sich legen; dicht.: ab labore me reclinatorium *H* Lagerstatt nach Ruhe, erquicklich. Meist *PPP* reclinatus zurücklehnend, ruhend: paululum recl. *C* recl. in gramine *H* im Grase ruhend.

recludo, ere, clusi, sus (claudere) eröffnen, erschließen, öffnen α: *metaph.* eröffnen, offenbaren β. | α reclusa mane domus *H* hosti portas r. *O*; meist dicht.: uirtus recludit caelum *H* terra recludit regna pallida *V* eröffnet den Blick in die Unterwelt; pectus mucrone *V* od. iugulum ense *O* durchbohren, tellurem dente (= aratro) *V* oder humum *T* aufscharren, aufgraben, ensem r. *V* entblößen, iram r. *Ennius* den Zorn 'entfesseln', mentes *T* aufschließen, fata *H* die Bande des Schicksals aufschließen = bredigen. | β ebrietas operta recludit *H* aperiet et recludet uictricium partium uulnera bellum *T.*

recognitio, ōnis, *f.* Besichtigung, Untersuchung: r. Postumii *L* von Seite des Consuls *P.*; von:

re-co-gnōsco, ere, gnoui, gnitus (§ 34) wieder erkennen, kennen lernen α: sich erinnern β; mustern, durchgehen, untersuchen: *occ.* rekognoszieren, darnach ersehen γ. | α sacra recognosces annalibus eruta priscis *O* personas quasdam, te penitus *Ci* r. eius adulescentia qualis fuerit *Ci.* | β non causam cognoscere sed quae scit recognoscere *Ci* istius fugam et furtum *Ci.* | γ non discere sed reminiscendo recognoscere *Ci* in der Erinnerung durchgehen, consilia, noctem illam mecum, facta sua *Ci* uitam ab initio usque ad hoc tempus *Ci*; *occ.* Pompei decretum, leges *Ci.*

re-col-lĭgo, ere, lēgi, lectus (§ 34) wieder sammeln, wieder aufnehmen; class. nur *metaph.*: quin animum firmas teque ipsa recolligis? *O* sich fassen, senectus primos annos recolligit *O* sich verjüngen.

re-colo, ere, ui, cultus wieder anbauen α; *metaph.* sich wieder mit etwas beschäftigen, es pflegen β; wiederherstellen γ; nochmals erwägen, überdenken; *occ.* sich nochmals erinnern δ. | α desertam tandem recoli terram *L* humus post tempora longa reculta *O* metalla intermissa r. *L* wieder eröffnen; dicht.: locum rec. *Ph* wieder besuchen. | β tempus sibi sumere ad haec studia recolenda *Ci.* | γ Lepidus antiquum decus recoluit *T* imagines subuersas recoli iussit *T*; *occ.* adulescentes auitis sacerdotiis recoluit *T* ehrte sie durch Wiederherstellung ... δ quae si tecum ipse recolueris *Ci* merita eorum praedicanda atque recolenda *Ci* inclusas animas r. *V* überschauen; *occ.* hoc tua, nam recolo, quondam germana canebat *O.*

recom-positus 3 (doppelt decompon; § 34) wieder in Ordnung gebracht: comae *O.*

reconciliātio, ōnis, *f.* Wiederherstellung α; *occ.* Versöhnung β. | α rec. gratiae, gratiarum, concordiae *Ci.* | β irridebatur haec illius rec. *Ci*, und:

reconciliātor, ōris, *m.* Wiederhersteller: pacis *L*; von:

re-concilio, are, āui, ātus (§ 34) wiederherstellen α; für einen wieder gewinnen, wieder versöhnen, aussöhnen, befreunden β. | α detrimentum uirtute militum *C* pace reconciliata *N* amissam iudiciorum existimationem *Ci* gratiam *Ci* gratiam cum aliquo *Cu* concordiam *L* studia *T.* | β cum milites reconciliasset, amitteret optimates *N* Parum insulam oratione *N* durch Unterhandlungen ..., inimici in gratiam reconciliabantur *Ci* te Deiotaro reconciliat oratio mea *Ci* militum animos imperatori *L* für ... gewinnen, dextera pignus reconciliati animi *Cu.*

reconditus (*adi. isol. PPP* von recondere) verborgen α; abgelegen, entlegen β; *metaph.* tief, tiefsinnig, verborgen, geheim γ. | α quod celari opus erat habebant reconditum *Ci* recondita siluā *O* versteckt im ..., uinum reconditum *H* bester W., „aus dem Versteck", uenae auri *Ci.* | β locus, angulus prouinciae rec. *Ci neutr. subst.*: recondita templi *C* das Allerheiligste (*Gr. error*). | γ aculei orationis reconditi *Ci* rec. sensus sermonis *Ci* strepitus rec. armorum *Ci* dolor rec. *Ci* natura recondita *Ci* verborgener Charakter.

re-con-do, dere, didi, ditus (§ 34) 'zurücktun': bergen, verwahren α; verstecken, verbergen β. | α (gladius) in uagina reconditus *Ci* verwahrt, medicamenta *L* aufbewahren; dicht.: oculos recondere *O* wieder schließen, serpens altos recondit uolucres *O* verbirgt, ensem in pulmone *V* gladium recondit lateri *O* birgt es = stößt hinein; *metaph.* mens uisa recondit, e quibus memoria oritur *Ci* uerba uoltus in crimen detorquens recondebat *T* bewahrte im Gedächtnis, odia r. *T.* | β his inuentis libellis ceteri sunt remoti et diligentius reconditi *Ci* quasque recondiderat opes (humus) *O* Hippolytum secretis recondit sedibus *V*; *metaph.* eos fama recondit *V* umhüllt = schweigt von ihnen, uoluptates r. *T.*

re-coquo, ere, coxi, coctus wieder kochen, umkochen α; umschmelzen β. | α Peliam *Ci*; darnach *metaph.*: scriba recoctus ex quinqueuiro *H* zu einem ... umgemodelt. | β patrios fornacibus enses *V* umschmieden, aurum recoctum *V* (umgeschmolzen) gereinigt. (Röm. Rococo).

recordātio, ōnis, *f.* Wiedererinnerung, Erinnerung: iucundiorem facit libertatem seruitutis recordatio *Ci* Er. an ...; von:

re-cordor, āri, ātus sum (cor) sich erinnern, eingedenk sein α; dicht. sich zu Herzen nehmen, bedenken β. | α recordari rursus in cor reuocare est *Varro*; mit *Obi.*: belli causas *C* recordare tempus illud! *Ci* an ..., memoriam ultimam pueritiae recordari *Ci.* (Nach memini auch) mit *gen.*: recordemini illius L. Metelli *Ci* flagitiorum *Ci*; mit de: uelim scire, ecquid de te recordere *Ci* „von dir". Ergänzung durch indir. Fr.: rec., quae fuerit celeritas reditūs *Ci*; oder *acc. c. inf.*: r. eadem se perpessos esse *C* Teucros a Teucro ducere principium *O.* | β quae sum passura recordor et quae ... pati potest *O* (*sc.* ea).

re-creo, āre, āui, ātus von neuem schaffen, wieder erzeugen α; *metaph.* wiederbeleben, wiederherstellen, kräftigen, erquicken, erfrischen β; *refl.* u. *medial* sich erholen γ. | α Nur vorcl.: solis lumen recreare *Lucretius.* | β Craterum ex acie semiuiuum elatum r. *N* C. Marium fessum inediā recrearunt *Ci*; bildl.: uester conspectus recreat mentem meam *Ci* animum rec. *C* dii Siciliam recreare constituerunt *N* lassen wiederaufblühen, iis consiliis prouinciam perditam recreasti *Ci.* | γ milites (e morbo) se recreare non potuerunt *Ci* qui e graui morbo recreati sunt *Ci* Macedonia uix se potest recreare *Ci* (Sicilia) uix recreari posse uidetur *Ci.*

re-cresco, ere, creui (cretus spät) wieder wachsen:

luna quater latuit, pleno quater orbe recreuit *O* wuchs wieder viermal zum Vollrund, suboles recrescens accisis stirpibus *L*.

re-crūdēsco, ere, crūdui 'wieder blutig werden', aufbrechen *α*; *metaph.* wieder ausbrechen, sich erneuern *β*. | *α* quae consanuisse uidebantur, recrudescunt *Ci*. | *β* recrudescit seditio, pugna *L* dolor *Cu*.

rectā (*adv. isol. abl.* v. rectus, vgl. quā) gerade, geradeaus, geradenwegs: sibi recta iter esse Romam *Ci* recta perge in exsilium *Ci*.

rectē (*Adv.* zu rectus) gerade, in gerader Richtung *α*; *metaph.* recht, richtig, gehörig *β*; mit Fug und Recht *γ*; wohl, gut, sicher, gefahrlos, günstig *δ*. | *α* (atomi) suo nutu recte ferentur *Ci*. | *β* seu recte, seu perperam fecerunt *Ci* recte factum *C* gute That, rectius, rectissime factum *Ci* tabernaculum recte (gehörig, nach der Vorschrift) captum *Ci*; oft recte atque ordine facere *Ci* vernunft- u. ordnungsgemäß, recte honesteque uiuere *Ci*. | *γ* Epicurei omnes res uoluptate metiuntur; rectene an secus, nihil ad nos *Ci* recte licet uendere *Ci*. | *δ* r. uiuere, ualere, apud te r. est *Ci* iis suam salutem r. committere *C* procedere recte rem Romanam (uelle) *H* recte bellum gerere *L*.

rectio, ōnis, *f.* (regere) Lenkung, Leitung, Regierung: rei p. *Ci*.

rector, ōris, *m.* Lenker, Leiter: nauis r. *Ci* Steuermann, equi *SI* Reiter, elephanti *L*; *metaph.* r. ciuitatis *Ci* r. Dolopum *O* od. Thebarum *H* König, peditum r. *T* Führer, Syriae r. *T* Statthalter, r. deūm, Olympi, maris *O* Beherrscher.

rectus 3 (*adi. isol. PPP* von regere, dtsch. Lw. recht) gerade, in gerader Richtung; *occ.* lotrecht, senkrecht *α*; *metaph.* richtig, gehörig, regelrecht *β*; einfach, schlicht *γ*; moralisch, rechtlich, sittlich gut, recht *δ*. | *α* saxa rectis lineis suos ordines seruant *C* recto itinere *CL* rectā uia *L* geradenwegs, recta regione *C* in gerader Richtung (= Luftlinie), recto litore *V* gerade am Gestade hin, ripis et recto flumine *V* geradeaus das Ufer entlang, pedes recti *V* nach vorwärts gerichtet, in rectum *O* geradeaus, recti oculi *Ci*, dicht.: r. acies *O* ruhiger, unverwandter Blick; aber: r. acies *L* geradlinige Schlachtreihe; *occ.* arduae et rectae prope rupes *L* talus rectus adsistit *Ci* puella candida rectaque sit *H* geradgewachsen, schlank. Daher: casus rectus *Gramm.* (*πτῶσις ὀρθή*) der ungebeugte Fall, der Nominativ (Gegensatz casūs obliqui); animus dubiis temporibus rectus *H* unbeugsam = mentes rectae stant *Ennius* recta nomina *H* 'aufrechte', sichere Schuldpesten. | *β* si recta sententia fuit *Ci* quid rectum prauumue sit, iudicare *Ci* si quid nouisti rectius istis, imperti *H* r. et iustum proelium *L* rectissima studia *Ci*. | *γ* quae sunt recta et simplicia (in gestibus) laudantur *Ci* si quid antea recti aut uenusti (schöne Natürlichkeit) habere uisi sunt *Ci* r. commentarii Caesaris *C*. | *δ* lex est recta ratio *Ci* recta consilia *L* natura recta *H* curuo dinoscere rectum *H* (ethische Philosophie treiben), id esse optimum putemus, quod erit rectissimum *Ci* nihil rectum putabant, nisi ... *N* rectissimum facinus *Ci* recta atque honesta ratione defendere; *n. subst.* ante oculos rectum stat *O* Recht, fidem rectumque colebant *O* mens conscia recti *VO* des Rechtes bewußt = gutes Gewissen ⟨recta conscientia⟩ *Ci*; daher: rectum est es schickt sich, gebürt sich: negat fuisse rectum me eam causam adtingere *Ci*.

re-cubo, āre rückgelehnt liegen, ruhen. Mit *abl.*: sus solo recubans *V* recubans sub tegmine fagi *V* in antro, super ossa *V* auf ...

rēcula (*demin.* v. res) geringe Habe: ab idiotarum diuitiis ad philosophorum reculam *Ci*.

re-cumbo, ere, cubui sich zurücklegen; *occ.* sich zu Tische legen *α*; *metaph.* zurücksinken, sich niedersenken *β*. | *α* eum primo perterritum somnio surrexisse, dein ... recubuisse *Ci* Dion in conclaui recubuit *N* gieng zur Ruhe = in cubiculo r. *Ci*; *occ.* cum Apronius in triclinio recubuisset *Ci* Archiacis conuiua (beim Mahle) recumbere lectis *H*. | *β* tauri recumbunt medio sulco *O* fallen, in humeros ceruix recumbit *V* sinkt, iuba recumbit in armo *V* wallt nieder, nebulae campo recumbunt *V* lagern sich auf, unda ponto *H* fällt; von stürzenden Bauten: pila rec. *V* onus domūs *O*; daher dicht.: in te omnis domus inclinata recumbit *V* auf dich stützt sich, auf dir ruht.

recuperātio, ōnis, *f.*, jünger recip. ... Wiedererlangung, Wiedererwerbung: libertatis *Ci*, und:

recuperātor, ōris, *m.* Wiedererwerber *α*; Schiedsrichter, Eigenthumsrichter (Richtercollegium, das über Vermögenserstattung zwischen Peregrinen u. Bürgern entschied. Bes. wurden Erpressungsklagen der Provincialen gegen die Statthalter von recuperatores entschieden. Seit 77 auch auf Vermögensfragen zwischen Bürgern angewandt. Sie wurden zu 3 oder 5 vom praetor ernannt) *β*. | *α* Camillus reciperator urbis *T*. | *β* coepit Scandilius recuperatores aut iudicem poscere *Ci* recuperatores dare (vom Prätor) *Ci*. Dazu *adi.*:

recuperatorius 3 von Schiedsrichtern: Apronium iudicio recuperatorio persequi *Ci*.

recu-pero, reci-pero, āre, āui, ātus (reci wie in reciprocus Weiterbildung von re, und parare) wieder erlangen, wieder gewinnen: per eos amissa posse recuperari *N*, neque pristinum imperium recuperarunt *N*, Piraeum (wieder erobern), patrimonium amisisse et recuperasse *N* rem publicam *Ci* die Obmacht im Staate, obsides r. *CiC* propinquum *Ci* befreien, adulescentes laudatione simulata *N* wieder für sich gewinnen, ueterem belli gloriam libertatemque *C* gratiam *T*.

re-curro, ere, curri, cursum est zurücklaufen, zurückeilen *α*; zurückkommen, wiederkehren *β*. | *α* recurrere ad raedam incipiunt *Ci* in suos fontes uersa recurrit aqua *O* iter recurrere *O*; *occ.* sol recurrens *V* kreisende = recurrentes anni *H* (*περιπλομένων ἐνιαυτῶν*). | *β* mox bruma (hiems *O*) recurrit *H* naturam expellas furcā, tamen usque recurret *H* kehrt wieder; *metaph.* ad easdem condiciones *C* auf dieselben B. zurückkommen, uti eo recurrant *C*. Dazu *frequ.*:

re-curso, āre, wiederholt zurückkehren: sub noctem cura recursat *V* tritt wiederholt vor sie = recursabant animo omnia *T* multa uiri uirtus animo recursat *V* schwebt dem Geiste vor.

recursus, ūs, *m.* (recurrere) Rücklauf *α*; Rückkehr *β*. | *α* alios ineunt cursus aliosque recursus *V* Hin- u. Widerreiten, recursus pelagi *V* Ablauf, Ebbe; daher: alterni rec. *O* Ebbe u. Flut. | *β* dent modo fata recursus *O* patet r. ad moenia urbis *L*.

re-curuo, āre, āui, ātus zurückbeugen, rückkrümmen: equi colla recuruare *O* mit dem Zügel, aquas in caput *O* zurückströmen machen (zauberhaft), undae Maeandri recuruatae *O* Schlangenwindungen. Von:

re-curuus 3 rückgekrümmt: cornu *V* aera rec. *O*

Digitized by Google

Angel. Von Schlangenwindungen: r. nexus hederae *O* tectum r. = Labyrinth *O*.

recūsātio, ōnis, *f.* das' Abſchlagen', die Ablehnung, Weigerung *α*; *occ.* (juriſtiſch) Proteſt, Einrede, Einſpruch *β*. | *α* sine recusatione negotium susceperunt *Ci*. | *β* haec tua recusatio confessio est captae pecuniae *Ci*.

re-cūso, āre, āui, ātus (etatl. § 15 recusso *frequ.* zu recutere 'zurückſchlagen', *metaph.*) ab-, ausſchlagen, ablehnen, zurückweiſen, verweigern *α*; *occ.* ſich verwahren, Einſpruch erheben, proteſtieren *β*. | *α* iudicium fiat statim: non recusamus *Ci* non recuso, non abnuo *Ci* nullo recusante *N* ohne jeden Widerſpruch. Mit *obi.*: mortem r. *C* supplicium, alimenta, dominum r. *O* quas uigilias, quos labores liberandi populi causa recusare debemus? *Ci*; dicht.: genua cursum recusant *V* verſagen den Dienſt, non recuso hoc munus *Ci* (Litotes) = ich übernehm' es; daher mit *Inf.*: exercitus recusat bellum suscipere *Ci* barbari dimicare non recusant *Hirtius* weigern ſich nicht, pedes me ferre recusant *H*. Mit dopp. *acc.*: populum disceptatorem non recuso, sed deposco *Ci* als Schiedsrichter ...; Ergänzung durch de mit *abl.*: iniquum est de stipendio recusare *C* wegen der ... Bei affirm. Verb leitet den abh. Satz ne ein: illud recusauit, ne ... postularent *N* daſs man verlange (urſpr. Parataxe: man ſollte nicht ...). Bei negiertem Verb quin, quominus: non recuso, quin me audiatis *V* neque recusauit, quominus poenam subiret *N*. Späte Conſtruction *acc. c. inf.*: Velinum lacum obstrui recusantes *T*. | *β* tu me ad uerbum uocas; non ante ueniam, quam recusaro: nego ... nego ... Quoniam satis recusaui *Ci*.

re-cutio, ere, cussi, cussus (quatere) 'zurückſchlagen' = erſchüttern: uteroque recusso insonuere cauae *V*.

red Vollform von re s. u.

red-amo, āre wiederlieben, Gegenliebe empfinden (von *Ci* gebildet): qui uel amare uel, ut ita dicam, redamare possit.

red-ardēsco, ere wieder in Brand gerathen: flamma redardescet *O*.

red-arguo, ere, ui, ūtus widerlegen, Lügen ſtrafen: redargue me, si mentior! *Ci* mendacium refellere et redarguere *Ci* dies redarguet uerba *V* improborum prosperitates redarguunt potestatem deorum *Ci* zeigen, daſs es keine gibt.

rēda, rēdārius s. u. raeda.

red-do, dere, didi, ditus (dare) I. (re = zurück) zurückſtellen, zurückgeben *α*; *refl.* ſich zurückbegeben *β*; wieder von ſich geben; *metaph.* aufſagen, vortragen, vorbringen *γ*; mit *praed. acc.* in einen Zuſtand verſetzen, herſtellen, zu etwas machen *δ*. II. (re = dafür, wieder) wiedergeben, erſtatten, vergelten *α*; (zum Danke) darbringen, erweiſen *β*; (eine Schuld) abſtatten, erſtatten, geben, zahlen, büßen *γ*; (an richtiger Stelle) abliefern, zuſtellen, geben; *occ.* zugeben, gewähren *δ*; antworten; *occ.* Beſcheid ertheilen *ε*; wiedergeben = nachbilden; *occ.* überſetzen *ζ*. | I *α* quae utenda acceperis, iubet reddere Hesiodus *Ci* liberis bona patria *Ci* dii mihi liberos dederunt, uos reddidistis *Ci* obsides redderet quos haberet *C* HS LX Domitio *C*; bildl.: (medicus aegrotum) reddit caris propinquis *H* lux reddita menti *V* Daedalus redditus terris *V* (nach der Luftfahrt) der Erde zurückgegeben, patriis aris redditus *V* (vgl. quis te redonauit dis patriis *H*). Mit abſtr. *Obi.*: libertatem reddere Syracusanis *N* otium tota Sicilia *N* wiederherſtellen, alicui salutem *N* Leben und Freiheit ſchenken, Bellouacis iura legesque ... *C* Jurisdiction und Verfaſſung „laſſen", senatus Thermitanis urbem, agros, leges reddidit *Ci* ließ ihnen (was ſchon verloren ſchien). | *β* se conuiuio r. *L* zum G. ..., lux terris se reddit *V* kehrt wieder; abſol.: ima petunt, hinc se reddunt *V* tauchen wieder auf, se in arma Teucrum *V* ſich neuerlich entgegenſtellen; auch *med.*: nec post oculis est reddita nostris (Creusa) *V* zeigte ſich. | *γ* aspera arteria excipit animam eandemque reddit *Ci* follibus auras accip. et red. *V* sata reddit ager *O* obscena reddere *O* (die Nahrung als) Koth von ſich geben, flumen combibitur ... et redditur *O* verſchwindet ... erſcheint wieder; v. Gebärenden (das Empfangene:) catulum partu reddere *O*; daher auch das Innewohnende von ſich geben: animas reddunt *V* hauchen aus, ianua stridorem reddit *O* cithara reddit sonum *H* gibt von ſich, klingt; *metaph.* puer reddit dictata magistro *H* ego reddidi carmen Horati *H* insigne uxoris exemplum suo loco reddemus *T*. | *δ* Urſprüngl. in einen früheren Zuſtand verſetzen: domum instructam reddiderat inanem *Ci* das volle Haus ... leer gemacht (wie es urſprünglich war), cum acer uenisset (erzürnt), eum placidum reddidi *Ci* machte ihn wieder gut. Vgl. loca tuta ab hostibus *C*, mare tutum reddidit *N* ſtellte die urſprüngliche Sicherheit wieder her. Dann mit Aufgeben der Rückbeziehung: in einen Zuſtand überhaupt verſetzen: plures opera forensi suos reddiderat *N* ſich zu Freunden gemacht, eum absens hostem reddidit Romanis *N* homines ex feris mites redd. *C*; *pass.* mit dopp. *nom. O*. | II *α* quae tali reddam pro carmine dona? *V* dandi beneficii et reddendi (liberalitas) *Ci* pro uita nisi uita reddatur *C* gratiam r. *SCu* (in Thaten) Dank abſtatten, hostibus cladem r. *L* wiedervergelten. | *β* honos redditur pro meritis *Ci* reddita est ei statua pro uita *Ci*; beſ. von Dankopfern: Romae dierum XX supplicatio redditur *C* lanceibus reddimus exta *V* reddite liba deae *O*. | *γ* non reddidit caprum, quem merui *V* gibt her, reddam lacrimas, quas debeo *Ci* spiritum, quam naturae debet, patriae r. *Ci* praemia debita *V* impietatis poenas reddat *S*. Inſofern Verſprechungen eine Schuldverpflichtung begründen: reddique uiro promissa iubebant *V* sollemnia uota reddemus nymphis *V* 'erfüllen'. Von Sterbenden: morbo naturae debitum reddiderunt *N* zahlten ihre Schuld ab = ſtarben, mortem debitam pro patria *Ci* uitam pro aliquo r. *O* hingeben = lucem r. *O*. | *δ* litteras regi *N* ensem fratri *V* suum cuique honorem *Ci* reddebant rationem in senatu *Ci* legten Rechnung, facto sua nomina *O* den rechten Namen; *occ.* superstitio reddita diuis *V* conubia reddere *L*. | *ε* Aus Phraſen wie responsum reddidit heros *V* audire et reddere uoces *O* mugiunt boues ... reddidit una bouum uocem *V* entſteht: gemitu cum talia reddit *V* antwortet folgendes, (Echo) reddit uerba nouissima *O* (psittacus) uerba bene reddit *O* ſpricht nach. Da nun der Rechtsbeſcheid Antwort auf eine Frage iſt, heißt *occ.*: neque his petentibus ius redditur *C* es wird kein Rechtsbeſcheid ertheilt; vgl. leo inter feras iura reddebat *Ph* Recht ſprechen, iudicium reddere in aliquem *C* Unterſuchung anſtellen laſſen, iudicium maiestatis *T* wegen Hochverrath. | *ζ* speciem cetrae r. *O* einer C. ähnlich ſein, qui te nomine reddet, ... Aeneas *V* der mit dir den gleichen Namen führt; *occ.* nec uerbo uerbum curabis reddere *H* quae Graece legi, Latine reddo *Ci*.

redemptio, ōnis, *f.* (redimere) Loskaufung, Rückkauf *α*; Erkaufung, Bestechung *β*; Pachtung *γ*. | *α* captiuis redemptio negabatur *L*. | *β* redemptio iudicii facta est grandi pecunia *Ci*. | *γ* temeritate redemptionis et negotii gerendi inscitiā adflictus *Ci* triticum redemptionis iure tollere *Ci*.

redempto, āre (*frequ.* v. redimere) loskaufen *T*.

redemptor, ōris, *m.* (redimere Käufer, Ersteher: Ersteher öffentlicher Leistungen:) Pachter, Unternehmer: ipsum praetorem redemptorem decumarum fuisse *Ci* Zehentpächter, r. frumenti *L* Getreidelieferant, red. columnam conduxerat faciendam *Ci*.

redemptura, ae (redimere) Pachtung, Unternehmung, 'Entreprise': redempturis patrimonium augere *L*.

red-eo, ire, ii, itum est (ire) I. (re betont) zurückgehen, -kehren (als dauernder Act gedacht, vgl. reuertor und reuenio) *α*; *metaph.* wiederkehren, zurückkommen; *occ.* 1. (in der Rede) auf etw. zurückkommen. 2. (von Localen) abfallen. 3. (als Ertrag) eingehen, einkommen *β*. II. (re verblaßt) zufallen, anheimfallen *α*; zu etwas kommen *β*. | I *α* leo territus retro redit *V*; mit innerem *Obi.*: itque reditque uiam *V* geht ihn hin und her; unpersönl.: postquam reditum est *N* nachdem man heimgekehrt war. Ausgangspunkt im *abl.*: aede suburbanā rediens *O* Regio r. *Ci*; mit Präpos.: ut ex Sicilia rediit *Ci* occisus est a cena rediens *Ci* inde r. *Ci*; Zielpunkt im *acc.*: ut Romam rediit *Ci* domum *N* spectatum *Ci* (Supin) zum Schauspiel; mit *Praepos.*: Nemetocennam ad exercitum *Hirtius* in Mediam hiematum *O*; hūc *N* illuc *Ci* u. a. | *β* ter denis redeuntibus annis *V* redeunt iam gramina campis *H* prisca redit Venus *H* ossibus redit calor *V* amnes in fontes suos redeunt *O* uictis redit in praecordia uirtus *V* rediere in pristina uires *V* es kehrte die alte Kraft zurück, Proteus in sese (in sua membra *O*) redit *V* in seine alte Gestalt, in annos quos egit r. *O* in die verlebten Jahre = wird wieder jung, redeunte animo *Cu* da die Besinnung wiederkehrte, cum matre in gratiam r. *N* sich aussöhnen (müssen), ad officium r. *N* zum Gehorsam, in pristinum statum *C* in das alte Verhältnis, in amicitiam *L* ad se r. *L* zur Besinnung kommen, sich erholen, redit ingenium *L* ad mores suos r. *Ci* ad uim et furorem suum *Ci* ad suum uestitum r. *Ci* die Trauer ablegen, r. in uiam *Ci* auf den rechten Weg ... res redit *Ci* die Sache kommt wieder vor, populum ad saga isse, redisse ad togam *Ci* sich für Krieg ... Frieden entscheiden, in memoriam redire *Ci* sich erinnern an ...; *occ.* 1. illuc redeamus *N* r. ad inceptum *S* redeo ad crimen et accusationem tuam *Ci* redeo ad principia defensionis meae *Ci*. 2. collis ad planitiem redit *C* quā redit Rhodope *V*. 3. ex qua regione L talenta redibant *N* pecunia ex metallis redibat *N* (als „Rente", d. h. Ersatz für Capital u. Arbeit); *metaph.* ex otio illō bellum rediturum *L* es werde einen Krieg 'abwerfen'. | II *α* ad unum imperium prouinciae redeat *Ci* ad arbitrium eius summa omnium rerum redit *C* fällt seinem Gutdünken anheim, res ad patres redierat *L* (die Regierung), ager ad Ardeates r. *L*. | *β* res ad interregnum rediit *L* es kam zu einem I., res ad triarios rediit *L* es ist zum Äußersten gekommen, Caesar ad II legiones redierat *C* war auf 2. L. beschränkt (redactus), pilis omissis ad gladios redierunt *C* sie kamen ins Handgemenge (zum Schwertkampf), bona redeunt in tabulas publicas *Ci* kommen in die Bücher der Staatscasse.

red-hibeo, ere, ui, bitus (habere. Etwas Gekauftes wegen an ihm entdeckter Mängel:) zurückgeben: nisi uitia dixeris, redhibeatur mancipium iure ciuili *Ci* darf man den Scl. zurückgeben.

red-igo, ere, ēgi, actus (agere) I. (re betont) zurücktreiben, zurückjagen, zurückbringen; *occ.* (in d. Zahlenreihe zurück d. h.) herunterbringen, beschränken; passiv: herunterkommen *α*; ⟨Geld⟩ einbringen, eintreiben; *occ.* lösen *β*. II. (re verblaßt) in einen Zustand (Lage) bringen od. zwingen; *occ.* machen. | I *α* oppidani fusum hostem in castra redigunt *L* rupe capellas *O*; *metaph.* rem ad pristinam belli rationem *C* die alte Kampfweise wieder aufnehmen, redigis in memoriam nostram te domi Lentuli esse educatum *Ci* rufst uns ins G.; *occ.* ex DC ad tres senatores se redactos esse dixerunt *C* familia ad paucos redacta *Ci* ad numerum duorum redigor *O* komme herunter, uilem redigi ad assem *H* praedam sacrificando ad nihilum r. *L* uictoriam ad uanum et irritum *L* vereiteln und vernichten, mentem in timores *H* zur Furcht herabstimmen, aliquid eo r., ut ... *Ci* bis auf den Punkt, daß, hostes ad internecionem redigere *C* vernichten. | *β* omnem redegit Idibus pecuniam *H* treibt sein ausständiges Geld ein, pecuniam ex capto *Cu* als Lösegeld fordern, bona uendere et in publicum r. *L* in die Staatscasse (den Erlös) einliefern, pars praedae ad quaestorem redacta est *L* floß in die Casse des Qu., praedam in fiscum (für den F.) redigere *T* confiscieren, frumenti copia penes istum redacta est *Ci* kam in seine Hände; *occ.* quantam pecuniam ex bonis patriis redegisset *Ci* HS ducentiens ex praeda redactum est *L* ist eingekommen, gelöst worden. | II Eigtl. ⟨herunter⟩bringen': sub tuam potestatem se Graeciam redacturum *N* sub imperium *NC* sub ius dicionemque *L*; besser ciuitatem in potestatem *CCi* gentes in dicionem *Ci* Haeduos in seruitutem *C* knechten, Aruernos in prouinciam r. *C* (= in formam prouinciae *L*) das Gebiet der A. zur Provinz machen; *occ.* ea facilia ex difficillimis animi magnitudo redegerat *C* das Schwerste leicht machen, Suebi Vbios infirmiores redegerunt *C* schwächten sie.

(redimīculum), redimīculum, i, *n.* Band: habent redimicula mitrae *V* Mitrabänder, haec ciuitas mulieri redimiculum praebeat *Ci* Stirnband, redimicula aurea soluite collo *O* Halskettchen. Nach § 33 von:

re-dimio, ire, iui, itus (Vgl. *δίμα*, 'Band') umbinden, umwinden: sertis redimiti *Ci* bekränzt, lauro tabellas redimire *O*; mit *gr. acc.*: redimitus tempora uittis *V* „die Schläfen" umwunden. Dicht. *impf.*: infula cui sacra redimībat tempora uittā *V* (redimiēbat geht nicht in den Vers).

red-imo, ere, ēmi, emptus (emere) rückkaufen; *occ.* befreien, loskaufen; *metaph.* erlösen, retten, abwenden *α*; erkaufen, kaufen; *occ.* pachten, in Entreprise nehmen *β*. | *α* non minoris, quam emit, Antonius redimet *Ci* Pompei domum filius r. *occ.* Phylarchum (captum) a praedonibus publice red. *Ci* captos a seruitute *Ci* se a Gallis auro *L* palam se pecunia a iudicibus *Ci*; *metaph.* fratrem alterna morte *V* eum suo sanguine ab Acheronte *N* uitam omnium ciuium quinque hominum poenā redemi *Ci* metum uirgarum nauarchus pretio redemit *Ci* wandte die drohende Strafe durch Geld ab ..., Roscius suas lites redemit *Ci* hat seinen Proceß durch einen Vergleich beendet, mea mors redimenda tuā est *O* ist abzuwenden, castores se a uenatoribus redimunt eā parte ... *Ci*.

Digitized by Google

| β necessaria a cognatis ei redempta sunt *L* pacem annuo tributo *Cu* largitione redemit militum voluntatem *C* seruilibus ministeriis militare otium redimebant *T*: *occ.* uectigalia paruo pretio r. *C* decumas *Ci* redimunt pretio sepeliendi potestatem *Ci* nahmen, si pupillo opus redimitur *Ci* zur Aneignung übernehmen.

red-integro, āre, āui, ātus wieder erneuen α: wieder erneuern = herſtellen β: *metaph.* wieder erwecken γ. | α deminutas copias *C*. | β proelium red. *C* bellum *L* red. uires, spem, animum militum *C* luctum, memoriam, iram *L* animum (Interpp. legentium *T*.

red-itio, ōnis, *f.* (redire) Rückkehr: r. in patriam *C* domum *C*.

red-itus, ūs, *m.* (redire) Rückkehr, Rückkunft: *occ.* Wiederkehr, Kreislauf: *metaph.* Rückkehr, Wiedereintritt α: *meton.* Einkommen, Einkünfte (‘Renten’) β. | α is meus domum fuit e foro reditus *Ci* ut reditu in Asiam excluderetur *N* eius a Brundisio reditus *Ci*; dicht. *pl.*: reditūs abscindere dulces *H*: *occ.* homines annum solis reditu metiuntur *Ci*; *metaph.* hominibus ignominiā notatis neque ad honorem aditus neque in curiam reditus est *Ci* facilem sibi in gratiam reditum fore *Ci* Wiedereinlenkung, r. in amicitiam patet *C*; auch: reditus gratiae *Ci*. | β omnis pecuniae reditus constat in urbanis possessionibus *N* tori reditus *O* das Einkommen des Bhantgewerbs. Meiſt *pl.*: reditūs metallorum *L* populi *O*.

red-iuiuus 3 (= *red-uiuus von red-uiuae, rediuiae, zurückgelegt, abgelegt, ſchon gebraucht. Beſ. vom Baumateriale: rediuiuus est ex uetusto renouatus *Festus* nullo lapide rediuiuo *Ci* ohne daſs ein alter Stein dabei wäre; *neutr. sg.* u. *pl.* altes Baumaterial: rediuiua sibi habeto *Ci*. NB. Späterhin durch VE *redi-uiuus an uiuus angelehnt und als „wiederlebendig“ gedeutet.

red-oleo, ēre, ui Geruch verbreiten, riechen: redolentia mala *O*; mit innerm Obj.: frusta esculenta uinum redolentia *Ci* nach Wein riechen..., Phinei mensas *O*; *metaph.* multa eius sermonis iudicia redolent *Ci* orationes antiquitatem redolentes *Ci*.

NB. Bei *V* redolentque thymo fragrantia mella iſt thymo beſſer auf fragrantia zu beziehen.

re-domitus 3 (domare) wieder gebändigt = bewältigt: ciues *Ci* (? ēdomitus?)

Redones, um, *m.* Volk in Bretagne um das heutige Rennes (§ 30).

re-dōno, āre, āui, ātus (Neubildung des *H*) wiederſchenken: Quiritem dis patriis *H* iras et inuisum nepotem Marti redonabo *H* ‘zugeben’, will nachſehen, abſehen von; vgl. condono.

re-dūco, ere, xi, ctus zurückziehen α; zurückführen; *occ.* heimgeleiten β; *metaph.* zurückführen, wieder zu ... bringen γ. | α timidas reducere plantas *O* falces tormentis introrsus reducebant *C* reductā dextrā librauit caestus *V* holt zum Schlage aus, spumat reductis remis ... aequor *V* vom Anziehen der Ruder; vgl. remos ad pectora red. *O* red. turres, munitiones *C* zurückſchieben; *metaph.* se a contemplatu mali *O* abſtehen, socios a morte *V* retten. | β exercitum domum reduxit incolumem *N* Ephesum hiematum *N* nach E. ins Winterquartier, legiones ex Britannia, copias a munitionibus, in castra, captiuos ad Caesarem *C* u. a., quendam de exsilio *Ci* ut exsules Byzantium reducerentur *Ci* uxorem reduxit, quae alii fuerat tradita *N* nahm die verſtoßene Frau wieder zu ſich: dicht.: uesper e pastu uitulos ad tecta reducit *V* quae me fuga quemue reducit? *V* wie lehr' ich und wie beſchwören beim? Beſ. von Naturerſcheinungen: hiemes reducit Iuppiter *H* bringt wieder, Phoebus noctem reducit *V* mater febrim reducet *H* wird ihn wieder krank machen; daher *pass.*: frondosa reducitur aestas *V* ‘lebt wieder’; *occ.* hesterno die me quantem populus R. in Capitolium domo tulit, domum inde reduxit *Ci*. | γ possetne eum ad officium reducere *N* auf den Weg der Pflicht, qui me cum illo in gratiam reducat *Ci* wiederverſöhne, ad salutem reducere *Ci* wiederherſtellen, legiones operum ignaros ad ueterem morem r. *T* legem maiestatis reduxerat *T* wiedereingeführt, erneuert. Dicht.: in formam reducere (= redigere) *O* geſtalten. Davon:

reductor, ōris, *m.* der Zurückführer: plebis Romanae *L* und:

reductus 3 (*adj. isol. PPP*) zurückgezogen, -tretend, entlegen: sinus reducti *V* uallis r. *VH*; *metaph.* uirtus est medium uitiorum et utrimque reductum *H* von beiden Extremen entfernt. Bei *Ci* reducta als Überſetzung des ſtoiſchen Fachworts ἀποπροηγμένα Nachſtehendes, Dinge, die an ſich nicht ſchlecht ſind, aber gegen das Gute zurückſtehen.

red-uncus 3 rückwärts (= einwärts) gekrümmt: rostrum aquilae *O* = ora reduncа *O*.

red-undo, āre, āui, ātus (unda: ‘rückwogen’ =) austreten, überfließen, ſtrömmen α: *metaph.* herſtrömen, ſich reichlich ergießen β; Überfluſs haben; *occ.* im Überfluſs vorhanden ſein γ. | α si lacus Albanus redundasset *Ci* mare nunquam redundat *Ci* pituita redundat in corpore *Ci*; *PPP* activ gefaſst: amne redundatis fossa madebat aquis *O* überſtrömend; vgl. redundatas aquas flumine cogere; daher: hic locus (erux, Africa) sanguine ciuium redundat *Ci* trieft, forum Syracusarum sanguine redundasse *Ci*. | β nationes in prouincias redundant *Ci* überſchwemmen ſie, omnes in me meosque redundant ex fonte illo dolores *Ci* hinc illae pecuniae redundarunt *Ci* in me periculum redundauit *Ci* ergoſs ſich, traf mich, reus ex ea causa redundat Postumus *Ci* geht in reichem Maße ſchuldig hervor, ad amicos redundat infamia *Ci* trifft ſie. | γ luctu redundat uictoria *Ci* tuus deus non digito uno redundat *Ci* hat keinen F. überflüſſig, Capua optimorum ciuium multitudine *Ci* Hispania armis redundat *T*; *occ.* munitus indicibus, quorum hodie copia redundat *Ci*.

red-uuia, jünger **red-iuia,** ae, *f.* (v. *red-uere, wie ex-uuiae v. ex-uere) Nietnagel: reduuiam appellant, cum circa ungues cutis se resoluit *Festus*. Sprichwörtl.: cum capiti mederi debeam, reduuiam curo *Ci* ſtatt an die Hauptſache zu denken, beſchäftige ich mich mit einer Kleinigkeit.

re-dux, ducis zurückführend α; zurückgeführt, zurückkehrend β. | α nisi te reduce nulli ad penates suos iter est *Cu* reduci Ioui *O*. | β ite reduces domos *LCu* quid me reducem esse uoluistis? *Ci* littora reduci (*abl.*!) carina tangere *O* una naue perforata, sed ea quoque reduce *L*.

re-fello, ere, felli (fallere) widerlegen, als irrig zurückweiſen: refellito, si poteris! *Ci* hunc testem meum refelli uolo *Ci* signis luce clarioribus crimina refellemus *Ci* mendacium r. *Ci* dicta *V* crimen ferro *V* = entferne, vertilge.

Digitized by Google

re-fercio, īre, fersi, fertus vollſtopfen, füllen: me-
ministis corporibus ciuium Tiberim compleri, cloacas
refarciri *Ci*; *metaph.* aures refersit istis sermonibus *Ci*
puerilibus fabulis refersit libros *Ci*. Dazu *PPP* (*adi.
isol.*): **refertus,** 3 vollgeſtopft, gedrängt voll, ganz erfüllt,
refertius erit aerarium populi Romani quam umquam
fuit *Ci*. Als *PPP* mit *abl.*: Delos referta diuitiis *Ci*
nauis praedā referta *Ci*. Nach Analogie von plenus auch
mit *gen.*: referta Gallia negotiatorum est *Ci* mare refer-
tum praedonum *Ci*.

re-ferio, īre zurückſchlagen: speculi referitur imagine
Phoebus *O* das Sonnenlicht wird zurückgeworfen.

rĕ-fert, rĕ-tulit (*Ixpt.* § 32. Wie ex rĕ est, ſagte
man rĕ fert „vom Standpunkte einer Sache trägt es etwas
aus, bringt es etwas ein") es liegt daran, nutzt, verſchlägt,
kommt darauf an: tamquam referret *T* als ob was dran
läge. Es folgt *acc. c. inf.*: refert nos publica recupe-
rare *Ci*; indir. Fr.: quid refert, tanto post ad iudices
deferantur tabulae, an omnino non deferantur? *Ci*. Bloßer
inf.: numero comprendere rĕfert *V*. Die *abl.* Natur von
re tritt hervor in den attrib. Bbdgn.: nihil meā iam rĕ-
fert *Ci* non plus suā rĕferre *Ci* es kommt mir, ihm
darauf an. Erſt in ſpäterer Proſa ſteht (nach Analogie von
interest) *gen.* d. Perſon: neque refert cuiusquam *T*;
vgl. das Anakoluth: quod illorum magis (*sc.* interesse)
quam suā retulisse uideretur *S*. Das Wieviel ent-
weder durch *gen. pretii*: illud parui refert *Ci* magni
refert, quali in corpore animi locati sint *Ci* oder durch
advv.: refert magno opere id ipsum *Ci*; meiſt durch
acc. adi. neutr.: quid r.? *Ci* multum, plus, plurimum,
nihil, nimium u. a. Es hat alſo nichts zu thun mit:

re-fero, ferre, re-tuli ⟨und rettuli = *retetuli⟩
re-lātus ⟨dicht.: rellatus = *red-latus⟩ zurücktragen:
I. ⟨mit ungeſchwächter Bdtg. der Präp.:⟩ zurücktragen,
zurückbringen; *occ.* heimbringen, bringen, hinterbringen *α*;
zurückziehen, zurückwenden; *med. refl.*: ſich zurückziehen,
zurückgehen *β*; ⟨Schuldiges⟩ wiedergeben, zurückgeben, ab-
ſtatten, bezahlen; *occ.* 1. vergelten, erwidern. 2. ⟨Töne⟩
wiedergeben, wiederhallen laſſen. 3. ⟨Antwort⟩ geben, er-
widern, verſetzen. 4. ſagen, ſprechen *γ*; ⟨Entſchwundenes⟩
wiederbringen, zurückbringen; *occ.* ⟨durch ſeine Ähnlichkeit⟩
wiedergeben, wieder darſtellen *δ*; *metaph.* ⟨den Geiſt⟩ wor-
auf zurücklenken *ε*; ⟨einen Gegenſtand⟩ worauf zurück-
führen *ζ*. II. ⟨Mit geſchwächter Bdtg. der Präp.⟩
bringen, überbringen, abliefern *α*; *occ.* 1. ⟨mündlich oder
ſchriftlich⟩ überliefern, berichten, melden, mittheilen. 2. ⟨je-
mand etwas zur Begutachtung⟩ vorlegen, vortragen, Bericht
erſtatten 'referieren' *β*; ⟨als Fachwort des Geſchäfts-
lebens⟩ einſchreiben, eintragen, regiſtrieren; *metaph.* ⟨wo-
runter⟩ rechnen *γ*. | I *α* socii Pallanta referunt *V* cetera
referri iussit *N* ließ forttragen, referentem signa Camil-
lum *V* (die an der Allia erbeuteten römiſchen Fahnen), eum
domum rettulerunt *N* arma humeris *V* auf den Sch.,
pecunias in templum r. *C* membra conlapsa thalamo
(*dat.*) *V* ins Gemach, auster me Regium rettulit *Ci* trieb
zurück, uento (naues) referuntur Libycas ad oras *O* zurück-
getrieben, uina rursus referuntur *O* werden wieder fortge-
tragen; aber bei *V* cum sanguine mixta uina referre =
wieder von ſich geben, ausſpeien; *occ.* (inſofern als Aus-
gezogene bei der Heimkehr etwas mit ſich bringen): in cas-
tris tabulae repertae atque ad Caesarem relatae sunt *C*
eius caput ad Pharnabazum (in castra *C*) rettulerunt *N*
spolia ref. *VO* triumphum r. *O* signa militaria ex proe-
lio ref. *Ci* cornua in publicum *C* ab hoste deuicto mille
talenta in publicum rettulit *N* lacte domum referent
distenta capellae ubera *VII*; daher oft von Meldungen
'hinterbringen': responsum ref. *CiC* mandata *C* sermo-
nem ad Dionysium *N* numerum *C* rumores r. *Ci* eius
orationem domum r. *Ci*. Mit *acc. c. inf.*: illi referunt
(berichten) Suebos sese recepisse *C*. Mit indir. Fr.:
quae diceret Ariouistus, ad se referrent *C*. | *β* aura re-
fert talaria *O* weht zurück; daher von Körpertheilen: ad
nomen caput ille refert *O* oculos ad terram identidem
referre *Ci* ora et oculos r. *V* lumina reuocata eodem
r. *O* Tellus rettulit os in se *O* zog in ſich zurück, digitis
ad frontem saepe relatis *O* manum r. ad capulum aus
Schwert legen. So beſ.: pedem (dicht.: gradum *LO*
uestigia *V*) referre ſich zurückziehen: uulneribus confecti
pedem referre coeperunt *C*; aber auch zurücktreten: rettu-
lit ille pedem ... procul omina, dixit, talia di pellant *O*
und zurückkehren, nemus, unde pedem referens oblita
est ... *O*. Ebenſo: castra referre *L* das L. zurückziehen,
zurückverlegen; daher *refl.*: huc se referebant *C*. Vse fertque
refertque *V* eilt hin und her, teque refer caeli melioris
ad auras *O* gurges, quo se referebat ab aestu *O* se e
pastu r. *V* heimkehren; bildl.: eo, unde egressa est, se
referat oratio *Ci*; *medial*: classis relata *V* wiedergelan-
dete, equi penitus datis referuntur habenis *V* eilen zu-
rück. | *γ* referre argentum alicui *Pl* pateram surreptam
r. *Ci* Idibus aera ... *H* das Schulgeld zahlen; daher viel-
fach bildl.: ad equestrem ordinem iudicia ref. *Ci* tu-
mulo sollemnia ludis *T* weihen; *occ.* 1. alicui referre
gratiam ⟨gratias⟩ *Ci* Dank abſtatten = ⟨durch die That⟩ ver-
gelten, gratiam r. bonam, praeclaram, iustam, meritam,
debitam *Ci* parem *Ci* Gleiches mit Gleichem vergelten,
fertilitatis honorem *O* den Dank abſtatten für, alicui sa-
lutem r. *Ci* ſeinen Gruß erwidern, ihm danken, par pari
referre *Terentius* vergelten. 2. domus uocem refert *O*
wirft zurück, tortuosis locis soni referuntur *Ci* hallen
wieder, uocem multiplicato sono r. *Cu* gemitum r. *V*;
aber 3. noch mit Obj.: nec mutua nostris dicta refers *O*
uerba refers aures non perueuientia nostras *O* tandem
pauca refert *V* (Aeneas) talia uoce refert ... *V*; dann
allein (mit folgender directer Rede): ego tibi refero ... *Ci*
Ille refert: 'O ... Phoebe pater' *O*. 4. Ohne directe
Antwort zu ſein: redeuntem Pan uidet et talia uerba
refert *O* liceat mihi uera referre! *O*. | *δ* o mihi praeter-
itos referat si Iuppiter annos *V* nec Coae tibi purpurae
referunt tempora ... *H* sol diem refert *H* r. morem *SV*
consuetudinem *Ci* wieder einführen, r. laudes gentis *Ci*
wieder erneuern, opera et labores *V* arma *V* den Krieg,
caeremonias ex magno interuallo r. *L* antiquas figuras *O*
uultum illius temporis r. *Ci*. So von der Rede: uerba ge-
minata ref. *O* nachſprechen, uoces refert (Fama) *O* wieder-
holt, ab interprete relato sermone *Cu* uersūs r. *V*. So
beſ.: rem iudicatam referre *Ci* wieder vor Gericht bringen,
aliquid ad populum referre *L* neuerdings beantragen. Vom
Zurückrufen ins Gedächtnis: nunc magna referto facta,
patrum laudes *V* Lycaoniae referens conniuia mensae *O*
ſich erinnernd an, foedusque refert et iura parentum *O*
erinnert an ..., uersum *N* exempla r. *Cu* citieren; *occ.*
Aeneas paruolus, qui te (patrem) ore referret *V* wieder-
ſpiegelt, Ebenbild iſt, nomine auum r. *V* = nomen aui
r. *V* aliquem sermone uoltuque r. *T* cornua miram for-
mam referentia *O*. | *ε* Anſchließend an *β*: oculos animum-
que ad eum *Ci* animum ad studia (ueritatem) r. *Ci* se

Digitized by Google

ad philosophiam ref. *Ci*; daher; quo referor totiens? *V* komme so oft auf den Gedanken. Daher auch: animum ad firmitudinem r. *T* ihm aufs neue festen Halt geben, aliquid in melius r. *V* zum Bessern wenden. | ζ initia gentis ad Achillem ref. *Cu* ref. omnia ad suum arbitrium *L* von ... abhängig machen, ne alienos mores ad suos referant *N* omnia ad uoluptatem r. *Ci* in allem auf ... Rücksicht nehmen, omnia facta ad uirtutem r. *Ci* nach den Forderungen der Mannhaftigkeit einrichten, prospera ad fortunam r. *T* ihm zuschreiben, aliquid ad se ipsum referre *Ci* an sich selbst abmessen, (omnia) in claritatem Herculis *T* auf den berühmten H.; *pass.*: referri = sich auf ... beziehen. | **II** *α* Im Anschlusse an die I *α occ.* behandelten Stellen erweitert sich der Gebrauch auch über Fälle, in denen an ein Heimkehren nicht zu denken ist: frumentum omne ad se referri iubet *C* rationes ad aerarium r. *Ci* hanc ex fenore pecuniam populo r. *Ci* ad Caesarem publicas rationes r. *C.* | *β* 1. (Vgl. I *α*) de quo hoc plura referemus, quod obscuriora sunt eius gesta *N* uerum falsumne sibi esset relatum *N* acta sociis r. *V*; daher: Solis amores r. *O* res digna relatu *O* foedum relatu *O* relata refero. Subst.: relāta, ōrum, *n.* Erzählung: audierat relata *O.* Es folgt *acc. c. inf.*: Aeolon ille refert ... regnare *O*; dicht. auch: rettulit esse pronepos (= se esse pronepotem) *O*; mit indir. Fr.: quid referam, quotiens ... reppulerint? *O.* Auch bloß mit *praed. Acc.*: te parentem refert *V* rühmt dich als, patriam Epirum r. *V.* 2. ad consilium rettulit *N* brachte (die Sache) vor den Kriegsrath, de signo dedicando ad pontificum conlegium r. *Ci.* So bes. von Referaten im Senat: Marcellus contra legem Pompei retulerat ad senatum de Caesaris prouinciis *Hirtius CiCL* consul conuocato senatu refert, quid de nexis fieri placeret *L.* Auch ganz allein so: de ea re postulant ut referatur *S* daß Bericht erstattet werde. Bildl.: omnia ad oracula r. *N* den Orakeln zur Entscheidung vorlegen. | *γ* Eigtl. vom Eintragen ins Hausbuch: illam pecuniam Flacco datam r. *Ci* als ausgezahlt verbuchen, pecuniam acceptam, expensam, vgl. s. u.; pecuniam operi publico r. *Ci* unter „öff. Geb." verbuchen; daher bildl.: omnia pericula ei accepta referebant *Hirtius* „schrieben sie auf sein Conto" = maßen ihm bei, salutem imperii uni omnes acceptam relaturos *C* ihm gutschreiben. Dann vom Eintragen in Staatslisten: iudicium in tabulas publicas *Ci* nomen in tabulas *Ci* in censum referri *L* in die Censusrollen, in proscriptorum numerum relatus *N* auf die Liste der Geächteten gesetzt, in reos referri *Ci* in Anklagezustand. Daher bildl.: epistolas in uolumina r. *C* orationem in Origines r. *Ci* aufnehmen = aliquid in commentarium r. *Ci*; *metaph.* terram et caelum in deos r. *Ci* aliquem in oratorum numerum r. *Ci* inter meritorum maxima refert demptos Aesonis esse situs *O*; aber: in deorum numero r. *Ci* = unter ... anführen!

re-ferueo, ēre wieder aufwallen: referuens crimen *Ci*; dazu *incoh.*:

re-ferueſco, ere aufbrausen: referuescit sanguis *Ci.*

re-ficio, ere, fēci, fectus (facere) noch einmal machen; *occ.* noch einmal zu etw. machen, wiederwählen *α*; wiederherstellen; *metaph.* kräftigen, erquicken, erfrischen *β*; einnehmen, lösen *γ*. | *α* ea quae sunt amissa reficere *C*; *occ.* lex de trib. pl. reficiendis *Ci* aliquem praetorem, consulem reficere *L*; vgl. rex pulsus ac rursus ... refectus *T* wieder eingesetzt. | *β* muros dirutos reficiendos curat *N* pontem reficere coepit *C* wiederaufbauen, naues refectas inuenit *C* ausgebessert, aedem Iouis reficiendam curauit *N* restaurieren, copias r. *C* ergänzen, semper refice (pecus) *V* ersetze es wieder, faciem reficere *V* neue Gestalt geben, saucios ref. *S* heilen; *metaph.* unum diem opperitur ad reficienda iumenta *N* zur Erholung für ..., militem fessum r. *Cu* ihm Ruhe gönnen, uires cibo ref. *L* exercitum ref. ex labore *Ci* ex uulnere refici *T* sich erholen = ab iactatione maritima *L* si paullum res essent refectae *N* wenn sich der Staat erholt hätte, Lacedaemonii se numquam refecerunt *N* erholten sich nie mehr. Vester conspectus reficit mentem meam *Ci* belebt, animus reficitur ex forensi strepitu *Ci* reficite nos, iudices *Ci* rafft euch zusammen. Saltus reficit roscida luna *V* erfrischt = Aurora refecit herbas *O.* | *γ* quod tanto plus sibi mercedis ex fundo refectum sit *Ci* quod ex praeda refectum est, militi diuisum *L.*

re-figo, ere, fixi, fixus losmachen, abreißen, herabnehmen; *occ.* aufheben: figentur rursus eae tabulae, quas uos decretis uestris refixistis *Ci* templis (*abl.*) Parthorum signa refixit *H* clipeus de poste Danais refixus *V* (= a Danais), refixa coelo (de coelo *V*) sidera *H* Sternschnuppe ...; daher *occ.* leges refigere *Ci V* Gesetze abschaffen (urspr. die Gesetztafeln abnehmen).

re-fingo, ere, finxi, fictus wieder bilden: cerea regna *V* (andere: refigunt = befestigen wieder?).

re-flecto, ere, flexi, flexus rückwärts beugen, drehen, wenden; *medial* sich zurückbeugen *α*; *metaph.* wenden, umwenden *β*. | *α* reflexa cernice *V* clamorem tollunt et mollia colla reflectunt *V* oculos refl. *O*; *medial* caput tereti ceruice reflexum *Ci* illa tereti ceruice reflexa *V*; dicht.: longos reflectitur ungues *O* krümmt sich rückwärts an den f. N. = bekommt lange rückgekrümmte Nägel. | *β* nec prius animum reflexi *V* dachte zurück an sie, orsa in melius *V* zum Bessern wenden, mentem a Clodianis latrociniis *Ci* abwenden, animum incitatum reflecto *Ci* stimme um (milder).

re-flo, āre, āui, entgegenwehen: reflantibus uentis reiciemur *Ci*; *metaph.* cum reflauit (fortuna), adfligimur *Ci.*

re-fluo, ere, xi, zurückfließen: Maeandros ... refluitque fluitque *O* dissultant ripae refluitque exterritus amnis *V* Nilus refluit campis *V* (von den Feldern). Dazu:

re-fluus 3 zurückfließend, -flutend, -strömend: mare *O.*

re-formīdo, āre, āui, zurückscheuen, zurückbeben, fürchten, scheuen: nide, quam non reformidem *Ci*; mit ind. Fr.: quid tibi occurrat, reformidat *Ci*; mit *inf.*: ea dicere animus reformidat *Ci*; mit *Obi.*: qui non modo subsellia, uerum etiam urbem ipsam reformidet *Ci* sapientiae studium penitus ref. *T*; dicht.: reformidant (ulmi) ferrum *V* fürchten das Beschneiden, reformidant lumina solem *O.*

re-formo, āre, āui, ātus umgestalten, verwandeln: Ioleus reformatus in annos primos *O* dum, quod fuit ante, reformet *O* sich in die frühere Gestalt ...

re-foueo, ēre, fōui, fōtus wieder erwärmen *α*; *metaph.* neu beleben, stärken *β*. | *α* artus admoto igne ref. *Cu* pressa refouisti pectora nostra tuis *O*; dicht.: tepidosque refouerat ignes *O* die alte Glut neu geschürt. | *β* refouendis uiribus salubritate aquarum Sinuessam pergit *T* acceptu principis refoueri *T* prouincias fessas refouebat *T.*

Digitized by Google

re-frāgor, āri, ātus sum (vgl. suffragari) entgegenstimmen, widerstreben: ne refragari homini amicissimo uidear *Ci* lex petitioni tuae refragata est *Ci* eius honori refragati sunt *L*.

refrēnātio, ōnis, *f.* Zügelung: equorum *Cu.* Von

re-frēno, āre, āui, ātus zügeln, hemmen, zurückhalten: qui uehebantur, iussi (sunt) equos refrenare *Cu*; *metaph.* illa refrenat aquas *O* hemmt den Lauf der W., iuuentus refrenanda ac coërcenda est *Ci* libidinem refr. *Ci* Antigoni impetum *N* aufhalten, a reditu refrenauit Antonium *Ci* adulescentes refrenandi potius a gloria, quam irritandi fuerunt *Ci*.

re-fricо, are, fricui (fricātūrus) wieder aufkratzen, -aufreißen *α*; *metaph.* wieder erneuern, -erregen *β*. | *α* cum Laelius illud uolnus dicendo refricuisset *Ci* refricare rei p. cicatricem *Ci*. | *β* rei p. fata, pulcherrimi facti memoriam *Ci* animum memoria refricat *Ci* der Gedanke regt ... auf.

re-frīgero, āre, āui, ātus (frigus, *frigeris = frigoris wie temperare neben tempora) abkühlen *α*; *metaph.* den Eifer benehmen; *mediat* nachlassen, erkalten *β*. | *α* stella Saturni refrigerat, Martis incendit *Ci* membra undā refr. *O* calescere igni, aquis refrigerari *Ci* sich abkühlen, calor refrigeratus et extinctus *Ci*. | *β* defessa ac refrigerata accusatio *Ci*.

re-frīgēsco, ere, frixi (*incoh.* zu frigere) wieder erkalten, wieder kühl werden *α*; *metaph.* einfrieren, erlahmen, stecken bleiben *β*. | *α* cor uulnere laesum cum corpore refrixit *O*. | *β* crimen caluit re recenti; nunc in causa refrixit *Ci* belli adparatus refrigescent *Ci* sortes plane refrixerunt *Ci* sind abgekommen.

re-fringo, ere, frēgi, fractus (frangere) erbrechen, aufbrechen *α*; *metaph.* brechen *β*. | *α* refractis portis atque intromissis militibus *C* Discordia belli portas refregit *Ennius* carcerem, claustra nobilitatis *Ci*; *occ.* ramum refringit *V* uestes *O* reißt ab. | *β* Atheniensium dominationem refr. *N* uim fortunae *L* uim fluminis *C* Priami domus Achiuos refringit *H* überwindet sie, bricht ihre Macht.

re-fugio, ere, fūgi, fugitūrus I. *intr.* zurückfliehen, zurückweichen, fliehen; *occ.* zurücktreten *α*; Zuflucht nehmen zu ... *β*; II. *trans.* vor etwas fliehen *α*; *metaph.* etwas meiden, sich scheuen vor etwas *β*. | I *α* hostes uelocissime refugiebant *C* acie ref. *C* aus der Schlacht, ad suos *C* nemo ex caede refügit in castra *Hirtius* quadrupes nota intra tecta refugit *V*; dicht.: mille fugit refugitque uias *V* rennt hin und zurück; *metaph.* refugere a consiliis *Ci* abgehen, ab hac orationis turpitudine *Ci* refugit timido sanguen *Ennius*; sol medio orbe refugit *V* verschwindet zur Hälfte; *occ.* von Örtlichkeiten: ex oculis uisa refugit humus *O* ref. a litore templum *V*. | *β* refugit ad legatos *Ci*. | II *α* repente refugit anguem caerula colla tumentem *V* non modo id refugisti *Ci* Antiochi tela refugit *Ci*. | *β* dextra refugit opus, omnem Venerem, porrecta munera ref. *O* possum multa referre, ni refugis *V* refugit foeda ministeria *V*; mit *inf.*: nec te transire refugi *O* Lesboum tendere barbiton *H*. Unsicher: pōpulus uicina iurgia refugit *H* die Grenzpappel (*meton.* = der Pflanzer des Baumes) flieht den Streit mit den Nachbarn. Andere lesen: refūtat, reiungit u. a. m. Davon:

refugium, ii, *n.* Zuflucht; *meton.* Zufluchtsort: regum nationum portus erat et ref. senatus *Ci*.

refugus 3 (refugere) fliehend, flüchtig *α*; zurückweichend *β*. | *α* instantibus resisterent, refugos non sequerentur *T*. | *β* Tantalus undam captauit refugam *O*.

re-fulgeo, ēre, fulsi zurückschimmern *α*; widerstrahlen, strahlen, schimmern *β*. | *α* nubes solis inardescit radiis longeque refulget *V* sole liquida aqua refulget *O*. | *β* (Dioscurūm) stella nautis refulsit *H* (*incohativ* = aufleuchtete), Aeneas clara in luce refulsit *V* Venus rosea ceruice refulsit *V* auri per ramos aura refulsit *V* arma refulgentia *L*.

re-fundo, ere, fudi, fūsus I. zurückgießen *α*; *pass.* rückströmen, strömen *β*; II. zurückschleudern. | I *α* egerit hic fluctūs aequorque (Meerwasser) refundit in aequor (Meer) *O*. | *β* imis stagna refusa uadis *V* vom Meeresgrund (nach der Oberfläche) zurückströmend, palus Acheronte refuso *V* der durch den Ausfluss des Acheron gebildete (Averner-)See, refusus oceanus *V* in sich selbst zurückfließend = die Erde umfließend, fletu super ora refuso *O* 'Thränenerguss'. | II laterique (scopuli) inlisa refunditur alga *V*.

refūtātio, ōnis, *f.* Widerlegung; von:

re-fūto, āre, āui, ātus (vgl. foetēre) widerlegen, zurückweisen: quae a me dicta sunt, non refutabis *Ci* refutaremus maledicendi licentiam *Ci* oratio re magis quam uerbis refutata *Ci* fors dicta refutet *V* wende ab.

rēgālis, e *adv.* regaliter (rex § 33) königlich, d. h. dem König eigen *α*; fürstlich, eines Königs würdig *β*. | *α* Deiotarus regali nomine dignus uidebatur *Ci* quem purpura regalis non mouit, cum Sardorum mastruca mutauit? *Ci* diuinare regale ducebant *Ci* für die Sache des Königs, dedimus scriptum regale cothurnis *O* das von Königen handelt, vgl. carmen regale *O*. | *β* domus regali splendida luxu *V* sapientiam regalem quaerere *Ci* nihil tam regale, quam studium agri colendi *Ci* regalis sententia *Ci* sacrificium regaliter confectum *L*; dicht.: regaliter minas addit *O* tyrannisch.

re-gero, ere, gessi, gestus zurücktragen, -schaffen, -bringen *α*; zurückgeben *β*. | *α* obpugnatores faces in obsessos iaculantur, obsessi regerunt *T* werfen zurück, tellure regesta obruit *O* ausgegrabene, beiseite geschaffte. | *β* Praenestinus regerit conuicia *H* erwidert.

rēgia, rēgiē, rēgii s. u. rēgius.

rēgificus 3 *adv.* ē (vgl. magnificus) königlich: auro r. instructa *Ennius* regifico luxu *V*.

Rēgillus, i, *m.* 1. uicus R. ⟨'Prinzendorf'⟩ Dorf im Sabinerlande, aus dem die Claudier stammten *L*; Einw. **Regillenses,** daher Claudius Regillensis als Cognomen der gens Claudia; 2. lacus R. ⟨'Königsee'⟩ See in Latium, 3½ km südl. von Gabii an der uia Labicana, 496 Schlacht, in welcher der Dictator Postumius über die Latiner siegte; daher Regillensis Cognomen der gens Postumia; 3. R. Cognomen d. gens Aemilia, z. B. M. Aemilius R. *L*.

regimen, inis (später **regimentum,** i,) *n.* Lenkung, Leitung *α*; Verwaltung, Regierung; *occ.* Herrschaft *β*; *meton.* Steuerruder *γ*; Leiter *δ*. | *α* fluctus regimen (nauis) impediunt *T* r. cohortium *T* Commando, equorum r. *T*. | *β* regimen totius magistratus *L* regimen rei p. *T*; *occ.* in omnia r. *T*. | *γ* addidici regimen carinae flectere *O*. | *δ* r. rerum *L* Staatsoberhaupt.

***rēginus** 3 (rex) königlich; nur *femin.* regina sacerdos *V* königl. Priesterin (Rea Silvia), Cisseis regina (Hecuba) *V* uirgines reginae *Cu* Prinzessinen; meist *subst. isol.*: **rēgina,** ae, *f.* Königin *α*; *occ.* Königstochter *β*.

Digitized by Google

| α reg. Dido *V*; als Epitheton v. Göttinnen: r. Iuno *Ci V* Calliope *H* u. a. Capitolio regina ruinas parabat *H* = Cleopatra; *metaph.* r. pecunia *H* das herrschende, iustitia r. omnium uirtutum *Ci*. | β reginae (d. i. der Ariadne) miseratur amorem *V*; Colchorum r. *O* = Medea.

Rēginus, i, *m.* Cognomen der gens Antistia und Minucia. Entweder = *reginus von rex oder v. Regium abgeleitet, s. u.

regio, ōnis, *f.* (regere) Richtung, Linie α; Grenzlinie, Grenze; *occ.* die Grenze des Auguraltemplum am Himmel; davon *meton.* Himmelsraum, Weltgegend β; Gegend, Landstrich, 'Region'; *occ.* Stadtbezirk γ. | α Euryalum fallit timor regione uiarum *V* täuscht in Bezug auf die Wegrichtung, regionem petere *C* einschlagen, oppidi murus recta regione ... MCC passus aberat *C* in gerader R. (= Luftlinie), non recta regione iter instituit, sed ad laeuam flexit *L* nicht geradeaus, rectā Danubii regione *C* in einer R. mit der D.; *metaph.* de recta regione deflectere *Ci* vom rechten Weg abgehen, nostrae rationis regio et uia *Ci*; bes. *adv.* **ē regiōne,** 1. gerade aus, 2. gerade gegenüber: 1. alterum e r. mouetur, alterum declinat *Ci*; 2. mit *gen.*: praesidio e reg. castrorum relicto *C* erat e regione oppidi collis *C* oder *dat.* fere e regione castris castra posuit *C.* | β Pompei uirtutes iisdem quibus solis cursus regionibus ac terminis continentur *Ci* quibus regionibus uitae spatium circumscriptum sit *Ci* fines imperii non terrae, sed caeli regionibus terminat *Ci*; *occ.* ab Atto Nauio per lituum regionum facta descriptio *Ci*; *meton.* caeli regione serena *V* (sole) uespertina tepet regio *H.* | γ tota regione quam petierat potitus *N* regio non apertissima *N* nicht sehr offene, ziemlich geschützte Stelle, agri regio *C* Landstrecke, nulla gens ex omni r. terrarum *Ci* aus jeglichem Erdstrich, principes regionum et pagorum *C* der Bezirke und Gaue; *meton.* non modo homines sed prope regiones ipsae conueniunt *Ci*; *occ.* in regiones XIV Roma diuiditur *T.* Davon § 42:

regionātim gegendweise: r. tribus descripserunt *L.*

Rēgium, ii, *n.* 1. Flecken an der uia Aemilia, j. Reggio, zwischen Modena und Parma. Nach M. Aemilius Lepidus, dem Erbauer der äm. Straße, auch Regium Lepidum genannt zum Unterschiede von 2. (*Ῥήγιον*), j. Reggio, Stadt an der Südspitze Italiens, Messina gegenüber. Einw. **Rēgini,** ōrum, *m.* vgl. s. u. Rēginus.

rēgius 3 *adv.* regiē (rex) königlich, d. h. ein König eigen, des Königs α; Königen geziemend, Königs würdig β; prächtig γ; herrisch, despotisch, tyrannisch δ. | α erat regia dignitate *N* insignia r. *Ci* potestas *C* dominatus *Ci*; *occ.* exercitus regius *N* des (Perser)königs, ab auro gazaque regia manus cohibere *Ci* bellum r. *C* mit einem K. | β regia ... res est succurrere lapsis *O* tibi regium uidetur ita uiuere *Ci* multa regia sunt in Deiotaro *Ci* königliche Züge. | γ comitatu regio atque ornatu *Ci* apparatu regio uti *N.* | δ regios spiritus reprimere *N* despotischen Hochmuth, crudeliter et regie factum esse dicunt *Ci* regie seu potius tyrannice *Ci* hoc iudicium quam intolerandum, quam regium sit ... *Ci* morbus regius *H* die Gelbsucht. Grund der Benennung unbekannt. Davon: **regia,** ae, *f.* (*sc.* domus) I. Königsschloss, Hof, Burg, Residenz α; *meton.* Hof, Königsfamilie; *occ.* Heiligthum β; II. Königswürde. | α ii qui regiam tuebantur *N* (Palastgarden), regia Ditis, Solis ... *O* r. caeli *V* Himmelsburg; dicht.: von der Höhle des Cacus und der Hütte des Euander *V* quid Croesi regia, Sardis? *H* *occ.* zu Rom die alte Burg des Numa, südl. von der hl. Straße beim Vestatempel: hic locus exiguus, qui sustinet atria Vestae, erat regia Numae *O*; daher atrium regium bei *L* me ad regiam paene confecit *Ci.* Auch vom Zelte des Königs im Lager *LCu.* | β quicumque propinquitate regiam contigissent *L* tulit Romana regia sceleris exemplum *L* „der Hof zu Rom"; *occ.* Callistus prioris regiae peritus *T.* | II Persicae regiae fastigium aemulabatur *Cu* (vgl. gr. *βασιλεία*); **rēgii,** ōrum, *m.* „Die Königlichen" u. z. Truppen des K. α; Hofleute β. | α multis milibus regiorum interfectis *NL.* | β fama ad regios perlata *N* kam zu Hofe.

regnator, ōris *m.* (regnare) Herrscher: deūm, Olympi, aquarum, Asiae *V*; dazu:

regnatrix, īcis, *f.* Herrscherin; appos.: eductos in domo regnatrice *T* im Herrscherhause, bei Hofe.

regno, āre, āui, ātus (regnum) König sein, die Königsmacht haben α; *metaph.* herrschen, gebieten; *occ.* 1. den Herrn spielen; 2. sich verbreitet haben, die Oberhand haben β; *trans.* beherrschen γ. | α Xerxe regnante *N* unter der Regierung des X., regnans decessit *N* als König, Romae regnare *L* per Graias urbes *V* annum iam tertium et uicesimum regnat *Ci.* Spät: in nos regnauerunt *T* über uns. Bei *H* mit griechischer Construction: Daunus regnauit populorum = *ἡ δὲ Πτόλον βασίλευε Hom.*; unpersönlich: post Tatii mortem ab sua parte non erat regnatum *L* war niemand König gewesen, regnabitur *V* man wird die Herrschaft führen. | β tuus iam regnat Apollo *V* melior (*sc.* rex apum) regnet in aula *V* illis opibus Sulla regnauit *Ci* quid quaeris? uiuo et regno *H* „ich lebe wie ein Fürst"; *occ.* 1. Brutus sceleratum regnare patietur Antonium? *Ci* Timarchidem in omnibus oppidis per triennium scitote regnasse *Ci*; 2. ignis per cacumina regnat *V* wüthet, (fames) per uiscera regnat *O* regnat ebrietas *O.* | γ si regnandam acceperit Albam *V*; beim *PPP* nach griech. Vorbilde mit *dat.*: terra regnata Lycurgo *V* rura regnata Phalantho *H* u. a. Bes. ceteri gentes, quae regnantur *T* die unter Königen stehen, Könige haben, in quantum Germani regnantur *T.*

regnum, i, *n.* (nicht v. rex, sondern v. regere. Vgl. tignum, lignum, signum u. a.) Herrschaft, Regierung α; Königthum, Königsherrschaft; *occ.* Königshaus, Königssitz β; Herrschaft, Zwingherrschaft, Tyrannei γ; *meton.* Reich, Königreich; *metaph.* Gebiet, Eigenthum δ. | α Darii regno ipsorum nitebatur dominatio *N* Dumnorix dixerat sibi a Caesare regnum ciuitatis deferri *C* regni cupiditate inductus *Ci* aus Herrschsucht; *metaph.* nec regna uini sortiere *H* den Vorsitz beim Gelage, regnum lusu sortiri *T* sub regno Cinarae *H* als C. über mich gebot, dominatio regnumque iudiciorum *Ci* si aliquid regni est in carmine *O* Macht. | β priuatus regnum est adeptus (Cyrus) *N* de honore regni cum Agesilao contendit *N* ei regnum dare zum König machen, adimere *Ci* entthronen; *occ.* eum iter habere Aegyptum propter necessitudines regni *C* seiner Verbindung mit d. Königshause wegen, hoc regnum dea gentibus esse ... tendit *V* Hauptstadt der Welt. | γ cum Timophanes tyrannidem occupasset et (Timoleon) particeps regni posset esse *N* Dionysius regnum filio reliquit *N* qui

Digitized by Google

sunt Romae regnum occupare conati *Ci* Sp. Maelius regnum adpetiuit *Ci* damnatus crimine regni *O* weil er nach der T. ſtrebte, in plebe R. regnum exercere *L* es tyranniſieren, Apronii in agro decumano regna et rapinae *Ci*. ‖ *δ* omnes urbes, agri, regna denique uenierunt *Ci* rex Antiochus opulentissimo regno exturbatus est *Ci*; dicht. (vgl. rex apum) cerea regna *V* die Bienenzellen, Cerberus regna ... personat (*sc.* Ditis) *V* Schattenreich; *metaph.* mea regna uidens mirabor aristas *V* deserta regna pastorum *V*.

rego, ere, rexi, rectus (vgl. *ὀ-ρέγω*, dtſch. recht, richten) lenken, leiten *α*; regieren, beherrſchen, verwalten *β*. ‖ *α* tela per aura r. *V* ratem in undis, currum et equos *V* clauum *O* = Steuer, naues uelis *C* uestigia filo *V*; daher *metaph.* errantem r. *C* zurechtweiſen, naturam ad tempus r. *Ci* studia uestra suis consiliis r. *Ci*; *occ.* ille exercitatus est in propagandis finibus, tu in regendis *Ci* im Abſtecken der Gr., bello regente terminos regni *Cu*. ‖ *β* cuius nutu caelum, terra, maria reguntur *Ci* solus regit rem publicam *Ci* consiliis principum ciuitates reguntur *Ci*; abſolut: regente eo *T* obsequium regentis *T* gegen den 'Regenten', mortales turbas aequo imperio regit *H*; dicht.: imperium Dido regit *V* führt die Herrſchaft, dum spiritus hos regit artus *V*.

re-gredior, gredi, gressus sum (gradi) zurückgehen, -ſchreiten: regredi quam progredi malunt *Ci* ex itinere in castra r. *L*. Beſ. im Kampfe: neque dant regrediendi facultatem *C* nostros regredi non patiebantur *C*; *metaph.* in illum annum regr. *Ci*.

regressus, ūs, *m.* (regredi) Rückſchritt, Rückkehr; *occ.* 1. Rückzug, 2. Rückkritt *α*; Rückhalt, Zuflucht *β*. ‖ *α* progressus et regressus (siderum) *Ci* neque habet fortuna regressum *V* kehrt nicht mehr, regressus non dabat (Minos Daedalo) *O* geſtattete die Heimkehr nicht; *occ.* 1. per saltus exercitui regressus (est) *T*; 2. neque ... r. ab ira relictus est *L* r. ad poenitendum *T*. ‖ *β* sit regressus ad principem patresque *T*.

rēgula, ae, *f.* (regere; dtſch. Lw. 'Riegel' und 'Regel') Leiſte, Latte *α*; *occ.* Richtſcheit, Lineal *β*; *metaph.* Richtſchnur, Maßſtab, Regel *γ*. ‖ *α* quadratas regulas quattuor patentes digitos defigunt *C*. ‖ *β* si crederemus, non egeremus perpendiculis, non normis, non regulis *Ci*. ‖ *γ* lex est iuris et iniuriae regula *Ci* haec est norma, haec regula naturae *Ci*.

rēgulus, i, *m.* (*demin.* von rex) Prinz *α*; Häuptling, Duodezfürſt, kleiner König *β*. ‖ *α* (Gulussa, Masinissae filius) regulus et Carthaginienses dimissi *L*. ‖ *β* auxilia Cilicum, quae reguli miserant *T*. Als n. pr. § 27: **Rēgulus,** i, *m.* Cognomen der gens Atilia. Beſ. M. At. Reg., cos. 267 und 256, in carthagiſcher Gefangenſchaft umgekommen.

re-icio, ere, iēci, iectus (iacere) zurückwerfen *α*; wegwerfen, abwerfen, wegſtoßen *β*; zurückjagen, -ſchlagen, -treiben *γ*; *metaph.* zurückweiſen, abweiſen *δ*; wohin verweiſen; *occ.* verſchieben *ε*. ‖ *α* Caesar imperauit, ne telum in hostes reicerent *C* uersi Latini reiciunt parmas *V* auf den Rücken (zur Deckung), de raeda reiectā paenulā desiluit *Ci* mit zurückgeſchlagenem Mantel, uestem ab ore *Cu* fatigata membra reiecit *Cu* ließ rücklings niederſinken. ‖ *β* (candelabrum) inuolucris reiectis constituerunt *Ci* reiectis pilis gladiis pugnatum est *C* reieci de corpore uestem *O* togulis acceptis sagula reiecerunt *Ci* librum, colubras *O*. ‖ *γ* a flumine rēice (zweifilbig!) capellas *V* (Tusci) bis reiecti armis *V* occisis militibus IV reliqui in oppidum reiecti sunt *C* 'zurückgeworfen', vgl. reiectae Hannibalis minae *H*. Von Schiffen: naues tempestate reiectae *C* si qui ex alto, cum ad patriam accessisset, tempestate subito reiectus (est) *Ci* austro reiectus sum in eum ipsum locum *Ci* verſchlagen; dicht.: oculos reicere ab aruis *V* abwenden; daher: reiecti longe a ceteris *C* getrennt v. ihnen. ‖ *δ* (Antonius) diadema imponebat, (Caesar) cum plausu populi reiciebat *Ci* hoc contempsit, reiecit, repudiauit Antonius *Ci* iudex reiecit dona nocentium *H* ad bona deligenda et reicienda contraria *Ci* laborem quaestus recepit, quaestum laboris reiecit *Ci* reicienda = reiectanea s. u. *Ci*. Von verſchmähter Liebe: reiectaeque patet ianua Lydiae *H* non fueram reiectura petentem *O*. *Occ.* ⟨die ausgelosten Richter⟩ ablehnen: ex CXXV iudicibus LXXV reus reiecit *Ci* non modo reiciendi sed etiam sumendi recuperatores potestatem facere *Ci*. ‖ *ε* accensos in postremam aciem r. *L* mater reiecta amicam filii sequitur *Ci* an dieſen Platz verwieſen, in hunc gregem Sullam ... reicietis? *Ci*. Beſ. zur Entſcheidung: totam rem ad Pompeium *Ci* res ad pontifices reicietur *Ci* Scaeuola consultores suos ad praetores reiciebat *Ci*; *occ.* mitto haec omnia atque in aliud dicendi tempus reicio *Ci* ut res in illud tempus reiceretur *Ci*. Davon:

rēiectānea, ōrum, *n.* 'Abzuweiſendes', 'Verwerfliches', als Überſetzungsverſuch des ſtoiſchen Fachworts: *τὰ ἀποπροηγμένα* bei *Ci* wechſelnd mit reiecta und reicienda.

reiectio, ōnis, *f.* (reicere) Zurückweiſung, Ablehnung: r. ciuitatis huius *Ci* unſeres Bürgerrechtes; *occ.* die Ablehnung der ausgelosten Richter: r. iudicum facta est *Ci* quinque iudicibus nulla reiectione data eo die actum est *Ci*.

rēiecta, orum, *n.* s. u. reiectānea.

re-labor, i, lapsus sum wieder her(hin)abgleiten, -ſinken, -fallen: flexit amans oculos et protinus illa relapsa est (Eurydice) *O* flecte ratem, Theseu, uersoque relabere uento *O* kehre wieder, rudente relabi *O* aqua relabitur *VHT* fließt zurück; *metaph.* in Aristippi praecepta relabi *H* unvermerkt wieder auf ... kommen, mens relabitur *H* kehrt zurück.

re-languēsco, ere, langŭi ermatten, erſchlaffen: moribunda relanguit *O*; *metaph.* uino ... relanguescere animos existimant *C* erſchlaffe, werde weichlich, relanguescit impetus *L* indignatio *T* ardor *O* läßt nach, verraucht.

relātio, ōnis, *f.* (referre) Berichterſtattung, beſ. die eines Magiſtrats im Senate: rel. salutaris consulis *Ci* post relationem Appii Claudii postulauit, ut de re p. liceret dicere *L* relationi consulum iure tribuniciae potestatis intercedere *T* a maioribus concessum est egredi aliquando relationem *T* = nicht zur Sache zu reden, abzuſchweifen.

relatus, ūs, *m.* (referre) Erzählung, Vortrag *α*; beſ. Berichterſtattung im Senat *β*. ‖ *α* neque relatu uirtutum opus est *T* man braucht ſie nicht aufzuführen, r. carminum *T* pompa digna relatu *O*. ‖ *β* abnuentibus consulibus ea de re relatum *T*.

relaxātio, ōnis, *f.* Abſpannung, Erholung: r. doloris *Ci* Linderung. Von:

Digitized by Google

re-laxo, āre, āui, ātus (laxus) nachlaſſen, lockern, öffnen, loſen *α*; *metaph.* abſpannen, nachlaſſen, losmachen; *refl.* u. *med.* ſich los machen, nachlaſſen *β*; erheitern, erleichtern, Erholung gewähren; *refl.* u. *med.* ſich erholen *γ*. | *α* aluus tum adstringitur, tum relaxatur *Ci* erweitert ſich, fontibus ora relaxant et defrenato cursu uoluntur *O* = laſſen die Zügel ſchießen, tunicarum uincla relaxat *O* Iuppiter densat rara, densa relaxat *V* verdunnt, seu plures uias calor relaxat, seu durat et ... adstringit *V* eröffnet. | *β* a contentionibus cotidie relaxes aliquid *Ci* neque tamen nos urguet mandatis pluribus: remittit aliquantum et relaxat *Ci* anxiferas curas requiete relaxas *Ci*; *refl.* animi se relaxant corporis uinculis *Ci*; abſ. dolor longus relaxat laſſt nach = insani relaxantur *Ci* fommen wieder zur Vernunft. | *γ* quaero, non quibus intendam animum rebus, sed quibus relaxem ac remittam *Ci* animos doctrina rel. *Ci* animus somno relaxatur *Ci*; *med.* homines quamuis in turbidis rebus sint, tamen interdum animis relaxantur *Ci*.

relēgātio, ōnis, *f.* Verſchickung, Verbannung: exsilio et relegatione ciuium *L* a te uita eius rusticana relegatio adpellatur *Ci*. Von:

re-lēgo, āre, āui, ātus fortſchicken, entfernen; *occ.* verbannen, verweiſen *α*; *metaph.* entfernen *β*; zurückweiſen *γ*. | *α* tauros in pascua relegant *V*; dicht. mit *dat.*: eum nymphae Egeriae nemorique relegat *V* vertraut ihn an ..., sic M. Cato inuisus quasi per beneficium Cyprum relegatur *Ci* filium in praedia rustica relegarat *Ci*; *occ.* consul Lamiam in contione relegauit edixitque, ut ab urbe abesset milia passuum CC *Ci* (Caesar) relegati non exsulis utitur in me nomine *O* da die Relegation die mildere Form der Verbannung iſt. Sie iſt zeitlich (in decem annos *T*) oder räumlich (in insulam Gyaron *T*) bezeichnet. relegare in exsilium *L* iſt allgemein gedacht: geſchickt. | *β* terris gens relegata ultimis *Ci* fern wohnend, ambitione relegata *H* beſeitigt, (milites) relegati longe a ceteris *Ci*. | *γ* (M'Curius Samnitium dona relegauit *Ci*.

re-lego, ere, lēgi, lectus wieder zuſammennehmen *α*; wieder durchwandern; *metaph.* wieder durchgehen *β*; wieder durchſehen *γ*. | *α* ianua filo relecto (der Ariadne) inuenta est *O*. | *β* relegit Asiam adpellitque Colophona *T* r. aquas *O* litora *V* zurückfegeln; *metaph.* sermone labores *O* r. quae ad cultum deorum pertinent *Ci* in Gedanken durchgehen. | *γ* cum relego, scripsisse pudet *O* (Homerum) Praeneste relegi *H*.

re-lentēsco, ere (*incoh.* zu lentere von lentus) wieder locker werden: amor relentescit *O*.

re-leuo, āre, aui, ātus wieder aufheben *α*; erleichtern *β*; *metaph.* lindern, mildern *γ*; Erleichterung verſchaffen, bringen; *med.* ſich erholen d. | *α* e terra corpus releuare *O* in cubitum releuo mea membra *O*. | *β* exsule, sic reluctare catena *O*; abſ. minimo releuari labore *O* (ibi: mitiandum. | *γ* morbus isdem posita releuatus *Ci* aura, meos releues aestus *O* (Lucret.), uerba sodalis releuat luctus *O* famem, sitim r. *O*. | *δ* membra releuare ... sollicitudinem *O* cura et metus releuari esse uidentur *Ci* von S. u. F., homines aegri releuari uolunt *Ci*.

relictio, ōnis, *f.* (relinquere) Verlaſſen, Verlaſſenheit: e medio sol *Ci*.

reliquus = reliquus s. u.

religātio, ōnis, *f.* (religare) das Anbinden (uitium) *Ci*.

religio, ōnis, *f.* (v. relegere s. u. religiosus, im Hexameter iſt religio unbrauchbar, daher ſtets réligio od. relligio) I. die Rückſicht, das Bedenken, der Scrupel *α*; frommes Bedenken, religiöſer Scrupel; *occ.* abergläubiſche Beſorgnis *β*. II. (Als habituelle Eigenſchaft): Scrupuloſität, Gewiſſenhaftigkeit *α*; Religioſität, Gottesfurcht, Frömmigkeit; *occ.* Aberglaube *β*. III. (*Meton.*) Gottesdienſt, Verehrung *α*; daher: religiöſe Handlung, Ceremonie; *coll. sg.* und *pl.* Religionsweſen, Cultus *β*; *meton.* Heiligtum *γ*. IV. Heiligkeit, das Heilige *α*; heilige Verpflichtung; *occ.* Eid, heiliges Verſprechen *β*; Religionsverletzung, Frevel, Fluch, Sünde *γ*. | I *α* religio deinde incessit, uitio eos creatos *L* es ſtieg das B. auf, Cotta XV uiris religionem iniecit non posse sacramentum nostrum iustum iudicari *Ci* res in religionem uersa est *L* gab Anlaß zu Bedenken, nulla fuerat Mario religio, quominus Glauciam occideret *Ci* uin' tu Iudaeis oppedere? nulla mihi religio est *H*. | *β* (Dumnorix) religionibus impediri sese dixit *C* augures consulti eam religionem exemere *L* riuos deducere nulla religio uetuit *V* religione et metu perturbari *Ci* terror repentinus et obiecta religio *C* religioni est mit *acc. c. inf.* *Ci* man macht ſich ein Gewiſſen daraus, quas tu mihi religiones? *Ci* was für ... bringſt du vor); *occ.* plerique sibi ex loco nouas religiones fingunt *C* pleni religionum animi *L*. | II *α* quo maiore religione se tueretur *N* senator Romanus exemplar antiquae religionis *Ci* homo sine ulla religione ac fide *N* gewiſſenlos und treulos, nulla in iudiciis religio esse existimatur *Ci*; mit *gen. obi.*: ipse ab religione officii declinauit *Ci* gewiſſenhafte Pflichterfüllung, testimoniorum religionem et fidem numquam ista natio coluit *Ci*; mit *gen. subi.*: r. iudicum *Ci*. | *β* iustitia erga deos religio dicitur *Ci* pietas et religio uersatur in animis, cum rebus diuinis operam damus *Ci* iustitia et religio Numae *L* antepositа irae religio *N* ſtehe die Gottesfurcht voran. Daher *meton.* (= durch 'Religion', Glaube): religiones interpretari *C* Erſcheinungen der Religion erklären, religio Iudaeorum *Ci* pro religionibus suis bella suscipiunt *Ci* für ihren Glauben, hominum opinio et religio *Ci*: *occ.* uanae religionis opinio *Cu* animos externa religio incessit *L* fremder Aberglaube, Gallorum natio est dedita religionibus *C* allerlei Aberglauben; ferner. | III *α* religio id est cultus deorum *Ci* mira quaedam religio est Cereris Hennensis *Ci* (pontifices) praesunt religionibus deorum immortalium *Ci*; *gen. subi.*: tectum horrendum religione parentum *V* religione patrum sacrum *T*. | *β* in deos caerimoniae religionesque tolluntur *Ci* multis religionibus se implicare *Ci* religionis explanatio a pontifice fit *Ci* Numa omnes partes religionis statuit *Ci* spernit religiones, abrogat leges *T* de religionibus senatum consulere *L* religiones instituere *L* (ad terrorem, quid est tam adrogans quam de religione pontificem edictum docere cogi? *Ci*. | *γ* quae rel. aut quae machina belli? *V* religiones se commouent *Ci* restituit eiusdem illam religionem *Ci* (me Deum, Agrigentinum religionem domesticam requirebant *Ci* („der Gottesdienſt"), von Pflichten überhaupt). | IV *α* sacraria Cereris (fanum, aedes) est eadem religione, qua Romae *Ci* ne loco quidem religione defensus *C*. quaeque a diuis ad religionem *V* bl. (Plin.); leuissima ad deorum religionem et sancti-

moniam mihi demigrasse uidentur *Ci* zu göttl. Heiligkeit, magistratus religione inuiolati *Ci*. . | *β* Numa religionibus et diuino iure populum deuinxit *T* religione obstrictos habere animos multitudinis *L* prouincia religione obstricta *Ci* noua religio iuris iurandi *C* die neue Eidpflicht; daher *occ.*: perterritus miles timori magis quam religioni consulit *C* mehr der F. als seinem Dienſteid, hac religione non est deterritus *N* durch dieſen Eid, religionem conseruare *N* Eid (Wort) halten. | *γ* mendacii religione obstrictus *C* einer Lüge ſchuldig, nefas non ad religionem, sed ad coniurationem pertinet *N* war keine Verletzung der R., domus religione liberata est *Ci* de religione queri *Ci* (= de religionibus uiolatis), rel. inexpiabilis *Ci* religiones deorum (aedium) expiandae sunt *Ci*.

religiōsus 3, *adv.* ōsē (ſtatt *religi[on]-ōsus § 33) voll Bedenken, religiös bedenklich *α*; ſcrupulös, gewiſſenhaft *β*; gottesfürchtig, fromm *γ*; heilig, ehrwürdig *δ*. | *α* religiosum erat campi fructum consumere *L* religiosus dies *CiL* von übler Vorbedeutung, r. ciuitas *L* ängſtlich. | *β* grauis uir religiose testimonium dixisse uidetur *Ci* religiose promittere *N* M. Cato, ... religiosissimus testis *Ci* iudices tam seueros, tam religiosos non habeo *Ci* religiosa prouinciarum sortitio *Ci*. | *γ* potestis impios religiosis anteferre? *Ci* qui omnia, quae ad cultum deorum pertinerent, diligenter relegerent (s. u.), sunt dicti religiosi ex relegendo *Ci* religiose deos colere *L*. | *δ* templo tam religioso manus impias adferre conatus es *Ci* loca sacra et r. *Ci* religiosissimum fanum *Ci* Ceres religiosissima *Ci*.

re-ligo, āre, āui, ātus zurückbinden, aufbinden, (Herabfallendes) emporbinden: equos r. *V* anſpannen, manus post tergum *Cu* tigna clauis, trabes axibus *C* verbinden, ne religer durā catenā *O* Ausgangspunkt; *abl.* retinacula mulae saxo *H* mit *Praep.*: funiculum a puppi *Ci* storias ex tribus partibus *C* (vgl. pendēre ex arbore, *ορᾶν ἐκ δρυός*), wo wir in anderer Auffaſſung an, auf überſetzen. Zielpunkt *acc.*: restim ad pinnam *L*; dicht.: religatus bracchia (gr. *acc.* mit d. H.) ad cautes *O*; *occ.* nauem religare ein Schiff anbinden, daher: landen, ebenfalls mit der doppelten Conſtruction. Ausgangsp. *abl.*: religarat udo litore nauim *H* „vom Ufer aus", wir: am Ufer. Vgl. religauit ab aggere classem *V*. Zielp.: naues ad terram religandi potestas *C*. Endlich beim *PPP* (das Schiff ruhend gedacht): religata in litore pinus (= Schiff) *O*; *metaph.* nauem manibus ferreis iniectis r. *C* = feſthalten, comam religare das Haar aufbinden, cui? *H* wem zu Liebe? in comptum nodum *H* in einen ſchmucken Knoten nach Spartanerweiſe; vgl. capillum in uertice *T* hederā crines rel. *H* umwinden.

re-lino, ere, leui Verſpündetes öffnen; daher: mella thensauri *V* ausnehmen.

re-linquo, ere, līqui, lictus I. (re betont) zurücklaſſen, hinter ſich laſſen, hinterlaſſen; *occ.* (beim Tode) hinterlaſſen *α*; (als Reſt) übrig laſſen, *pass.* übrig bleiben; *occ.* überlaſſen *β*; (mit *praedic. adi. acc.*) in einem Zuſtande laſſen, liegen laſſen, zurücklaſſen *γ*. II. (re verblaßt) verlaſſen, aufgeben, ſich von etw. trennen; *occ.* im Stiche laſſen *α*; *metaph.* fahren laſſen, hintanſetzen; *occ.* 1. nicht erwähnen, übergehen. 2. ungeſtraft hingehen laſſen *β*. | I *α* Mithridates fugiens maximam uim auri in Ponto reliquit *Ci* armis relictis Sicilia decedere *N* Dumnorix petebat, ut in Gallia relinqueretur *C* impedimentis custodiae ac praesidio sex milia hominum reliquit *C*; mit abh. *Praed.*: eius pontis custodes principes r. *N* als Wächter ..., Beſ. von Localen: iam Cragon reliquerat *O* Britanniam relictam conspexit *C*; *metaph.* par desiderium sui reliquit apud populum R. ac Ti. Gracchus reliquerat *Ci* uestigium statuarum in tota Sicilia nullum est relictum; *occ.* heredium a patre relictum *N* unde efferretur, uix reliquit *N* die Begräbnisſtelle, reliquit grandem filiam, pupillum filium *Ci* heredem testamento reliquit *Ci* beſtimmte ihn teſtamentariſch zum E.; *metaph.* Romanum uelut hereditate relictum odium *N* magnam reliquit famam sui *N* rerum memoriam *Ci*; beſ. von Schriftſtellern: qui illorum temporum historiam reliquerunt *N* ibi eum periisse scriptum reliquerunt *N* uates ficta reliquerunt *O*. | *β* tantum quisque habebat possessor, quantum reliquerat diuisor *Ci* equitatus partem illi attribuit, partem sibi reliquit *C* behielt, nihil praeter nudum solum relicturi *Cu* nobis gleba nulla de paternis possessionibus relinquetur *Ci* relinquebatur una uia *C*; *metaph.* deliberandi sibi spatium reliquit *N* ließ ſich Zeit, facultatem sui colligendi *C* iis nulla spes relinquebatur *CN* blieb übrig, una ex parte aditus relinquebatur *C* tempus r. munitioni castrorum *C* zur Beſ., nulla dubitatio relinquetur *Ci* locum casui *C* Raum geben; mit abh. Satze: relictum est, ut ... contendat *Ci* relinquebatur, ut hostibus noceretur *C* bleibt übrig, iſt möglich; *occ.* ceteros ueniae uel saeuitiae Vitellii reliquit *T* hoc ne in opinione quidem cuiusquam relinquo *Ci* cadauer canibus dilaniandum reliquisti *Ci*. | *γ* Morinos proficiscens reliquerat pacatos *C* in Ruhe, senatores subselliorum partem nudam et inanem reliquerunt *Ci* locum tutum reliquit *N* aliquem insepultum *Ci* parietes nudos et deformatos *Ci* ließ zurück; *metaph.* nil inexpertum r. *Cu* nichts unverſucht laſſen, alles verſuchen, quos incorruptos Iugurtha reliquerat *S* rem incohatam relinquere *Ci*; aliquid in medio r. *Ci* unentſchieden laſſen, aras sine ture *O* copias sine imperio *C*. | II *α* statuerunt urbīs ac sedīs suas relinquere *Ci* deserendae arationes reliquendaeque *Ci* domum meam relinquendam putarem *Ci*; *metaph.* puerum quartana reliquit *H* non prius distracti sunt, quam alterum anima reliquerat *N* Leben; doch animus reliquit euntem *OC* verlor die Beſinnung, (eum) cum sanguine uita reliquit *O*; in umgekehrter Auffaſſung: aues uitam relinquunt *V*; *occ.* Bactriani Bessum reliquerunt *Cu* quaestor suum consulem relinquere ausus est *Ci* ab homine tam necessario se esse relictum *N* o desertum hominem, desperatum, relictum! *Ci* signa rel. = deſertieren *L* relicta non bene parmula *H* weggeworfen. | *β* rem et causam et utilitatem communem non relinquere solum, sed etiam prodere *Ci* relictis omnibus rebus *CiC* mit Hintanſetzung von ..., in omni iure ciuili aequitatem reliquerunt *Ci* quod cupide petiit, mature plena reliquit *H*; *occ.* 1. comitatum relinquo, duces nomino *Ci* libenter hoc crimen de statuis relinquam *Ci* caedes relinquo, libidines praetereo *Ci*. 2. uim hominibus armatis factam relinqui putat oportere *Ci* ius legationis uerbo uiolatum illi persecuti sunt, uos legatum interfectum relinquetis? *Ci*.

reliquiae, ārum, *f.* (Im Hexam. geſchärft relliquiae, aber nicht rēliquiae! vgl. s. u. re) Zurückgebliebenes, Überbleibſel, Reſt, Trümmer: reliquiae cibi *Ci* Exere-

Digitized by Google

mente, r. uini *Ph* r. copiarum *N* Amazonum ex gente *Cu*; mit *gen. subi.*: relliquiae Danaūm atque Achilli *V* die von ihnen übriggelaſſenen Troer; vgl. oppida reliquiae et monumenta ueterum uirorum *V* reliquiae cladis, pugnae *L* was die Schlacht verſchonte; *occ.* relliquias et ossa parentis *V* die Aſche; vgl. rel. ferales *T* rel. Marii *Ci* oder humanorum corporum r. *T* Gebein (vgl. unſer 'Reliquien') *metaph.* reliquiae rerum in animis agitantur, de quibus uigilantes egimus *Ci* maximi belli reliquias instaurare *Ci* aui rell. (*subi.*) *L* die Hinterlaſſenſchaft des Großvaters.

relīquus 3 (**relliquus, relicus,** § 18, von relinquere) zurückgelaſſen, übrig geblieben, übrig; *occ.* 1. reſtierend. 2. künftig *α*; *plur.* (u. bei Collectiven auch *sg.*) die übrigen, anderen *β*. | *α* si qua reliqua spes est *Ci* si quos fortuna reliquos fecisset *Hirtius* verſchont hätte; *neutr. subst.*: reliquum noctis *L* quod uitae reliquum fuit *N* den Reſt . . ., reliqua persequemur *N* reliqua belli *TL*. Beſ. B b d g n.: reliquum est, ut egomet mihi consulam *N* u. a. es bleibt nur übrig, erübrigt, nihil est reliqui *Ci* bleibt nichts übrig, duarum ciuitatum mihi reliquos feci agros *Ci* habe mir übrig gelaſſen, aufgeſpart: daher: nihil ⟨sibi⟩ reliqui facere nichts unterlaſſen, ſein Möglichſtes thun; vgl. nihil reliqui faciunt, quominus metum et iras permouerent *T*; doch: luxuria ex rapinis nihil reliqui fecerat *S* hatte nichts übrig gelaſſen; *occ.* 1. pecuniam reliquam ad diem soluere *Ci*. 2. non solum praesenti bello, sed etiam reliquo tempore . . . *N* in reliquum *L* od. in r. tempus *CCi* für die Zukunft. | *β* sunt enim multi, qui . . ., plures, qui . . . reliqui, qui . . . *Ci* Senones reliquique Galli *C* reliqui omnes *CCi* (= ceteri). Als Schluſs von Aufzählungen: Iouem, Iunonem, reliquos *Ci* satis de hoc: reliquos ordiamur *N*. Bei Collectiven: r. Graecia *Cu* r. spatium, pars exercitus *C* reliquum oppidum *N* der andere Theil der Stadt, reliqua phalanx *N*. Quod reliquum est *Ci* in Betreff des Übrigen.

NB. Die vierſilbige Form bei Dichtern: intér rēlĭcŭas mérces *Ph* núnquam réllĭcŭŏ reparári tempore *Lucrez*.

re-lūceo, cēre, luxi zurückleuchten, wiederſtrahlen: stella relucet *Ci* (dicht.), freta igni relucent *V*. Dazu *incoh.*:

re-lūcēsco, ere, luxi aufleuchten, wieder hell werden: flamma ter reluxit *V* (als gutes Omen), olli barba reluxit *V* flammte auf, imago solis reluxit *O* caeco reluxit dies *T*.

re-luctor, āri, ātus sum dagegen ringen, ſich widerſetzen, ſträuben, ankämpfen: uitulo multa reluctanti nares obstruuntur *V* reluctantes dracones *H* pigra reluctanti cessat in hoste manus *O* in cubiculo reluctantis (feminae) uestigia cernebantur *T* reluctantem Lunam curru deducere *O* precibus reluctari *Cu* widerſtehen.

Rema, ae, *f.* (Remus) Remusſtadt. So viell. bei *Ennius*: urbem Romam[ne] Remamne uocarent.

re-maneo, ere, mansi zurückbleiben *α*; verbleiben, bleiben *β*. | *α* ferrum in corpore remanserat *N* domi remanserunt *N* Romae, ad urbem r. *C*. | *β* si in uita remanebit *Ci* equi eodem remanent uestigio *C*; *metaph.* Rhodiorum usque ad nostram memoriam disciplina naualis et gloria remansit *Ci* erhielt ſich, in qua muliere uestigia antiqui officii remanent *Ci* in duris remanens *O* ausharrend; mit *praed. adi.*: pars integra remanebat *C* blieb unberührt, potentia magna remanebat *Ci*. Davon:

remansio, ōnis, *f.* Zurückbleiben, Verbleiben *Ci* als Gegenſatz von profectio *Ci*.

re-medium, ii, *n.* (medēri) Arznei, Heilmittel *α*; *metaph.* Heil-, Hilfsmittel *β*. | *α* pantherae habent remedium, ne moriantur *Ci* r. caecitatis *T* remedia celeria tenesmo proponere *N* für den Stuhlzwang ſchnellwirkende Arzneien ordinieren. | *β* cuius mucronem multis remediis maiores nostri rettuderunt *Ci*; mit *gen. obi.*: r. morae *Cu* iniuriae tuae r. morte quaerunt *Ci*; dafür ad mit *acc.*: rem. ad eam moram sibi quaerere *Ci* r. ad magnitudinem frigorum *Ci*; mit *dat.*: tuis ueneficiis remedia inuenit *Ci*; mit *gen. subi.*: uolnera auaritiae crudelitatis remedio sanare *Ci*.

re-meo, āre, āui zurückgehen, -kehren, -kommen: si remeassem uictor ad Argos *V* Germanicus Aegypto remeans *T* r. in patrias sedes *T* naues mari remeabant *T* fuhren heim. Mit bloß. *acc.* (nach Art der Stadtnamen): patrias remeabo inglorius urbes *V*; *trans. metaph.*: aeuum remeare peractum *H* neu durchleben.

re-mētior, īri, mensus sum wieder meſſen *α*; wieder durchmeſſen *β*. | *α* astra rite *V* = beobachten. | *β* pelagoque remenso *V* remenso mari *V*.

rēmex, igis, *m.* (Zu remigare gebildet) Ruderknecht, Ruderer *α*; *coll.* die Ruderleute *β*. | *α* classis infirma propter dimissionem propugnatorum (Seeſoldaten) atque remigum *Ci*. | *β* Mnestheus agit acri remige Pristin *V* impellere remige classem *O* classes duae cum ualido remige *T*.

Remi, ōrum, *m.* Völkerſchaft zwiſchen Marne und Aiſne um Durocortorum, das heutige Rheims (aus d. *abl.* Remis).

rēmigium, ii, *n.* (remigāre) das Rudern *α*; *meton.* Ruderwerk, die Ruder *β*; Ruderer, Ruderknechte *γ*; *metaph.* Flügel, Flugwerk *δ*. | *α* ubi portu eximus, homines remigio sequi *Pl.* | *β* nudum remigio latus *H* lembum remigiis subigit *V*. | *γ* remigium supplet, socios simul instruit armis *VL* remigium uitiosum Ithacensis Vlixi *H*. | *δ* uolat ille per aëra remigio alarum *V* mit den Flügelſohlen oder Flügeln ſteuernd, remigium, uolucres . . . pennae *O* (πτερύγων ἐρετμά *Hom.*).

rēm-igo, are (remos agere vgl. purgare) rudern, die Ruder führen: intermisso remigandi labore *C* uelane facerent, an paulum remigarent *Ci*.

re-migro, āre, āui zurückkehren, -ziehen: Romam remigrauit *N* in suos uicos (agros) *C* in ueterem domum e noua *Ci*; *metaph.* ad iustitiam *Ci* ſich wieder verlegen auf.

re-miniscor, sci ſich ins Gedächtnis zurückrufen, ſich auf etwas beſinnen *α*; ſich ausſinnen *β*. | *α* reminisci (dicitur), cum ea quae tenuit mens memoria, cogitando repetuntur *Varro*. Mit *acc.*: eas res *Ci* acta *O* acerbitatem pristini temporis r. *N*; mit *gen.*: ueteris famae r. *N* incommodi populi R. *C*; mit *acc. c. inf.*: reminiscens se eius opera Cyrum superasse *N*; mit indir. Fr.: reminiscens, ad quam rem eum misisset *N* da er ſich ſagen mußte . . ., r. quae tradantur mysteriis *Ci*. | *β* plura bona r. *N* (wo andere com-e-minisci ſchreiben).

re-misceo, ēre, scui, xtus vermiſchen; mit *dat.*: carmen tibiis *H* = zugeſellen, ueris falsa *H* verſchmelzen.

remissio, ōnis, *f.* (remittere) das Zurückſenden *α*; das Herablaſſen; *metaph.* Nachlaſſen; *occ.* 1. Erlaſs, 2. Erholung *β*. | *α* r. obsidum captiuorumque *L*. | *β* superciliorum aut r. aut contractio *Ci*; *metaph.* tales

Digitized by Google

amicitiae sunt remissione usus soluendae *Ci* ein Nachlaſſen im Umgange; *occ.* 1. remissio poenae *Ci* tributi *T.* 2. quem non quies, non remissio, non conuiuia delectant *Ci* tempora curarum remissionumque diuisa *Ci.*

remissus 3, *adv.* remissē (*adi. isol. PPP* von remittere) abgeſpannt, ſchlaff, loſe *α*; *metaph.* gelind, ſanft *β*; gelaſſen, mild, ruhig *γ*; ſcherzhaft, froh, heiter *δ*; geiſtig ſchlaff, läſſig, ſchläfrig *ε*. ‖ *α* Venus (aderat) et remisso filius arcu *H* contenta et remissa corpora *Ci* uere nitent terrae, uere remissus ager *O* loder. ‖ *β* remissiora frigora *C* uentus remissior *C.* ‖ *γ* remissius dicendi genus *Ci* mildere Tonart, utrum me secum seuere an remisse agere malit *Ci* nihilo remissius atque etiam multo uehementius instat *Ci* remissiore militum irā *L* da er nachgelaſſen hatte. ‖ *δ* cum tristibus seuere, cum remissis iucunde uiuere *Ci* Iuppiter cum Iunone remissos agitat iocos *O* opus remissum *O.* ‖ *ε* in labore nimis remissus *N* r. ac languidus animus *C* nostri animo remissi *C* remissior in petendo, in ulciscendo *Ci* oderunt agilem remissi *H* nihil remissi pati *S* ſie dulden keine Nachläſſigkeit.

re-mitto, ere, mīsi, missus I. zurückſchicken, -ſenden; *occ.* -werfen *α*; zurückgeben; *occ.* ablegen, aufgeben *β*; *metaph.* von ſich geben *γ*. II. Geſpanntes loslaſſen, nachlaſſen, fahren laſſen *α*; *metaph.* nachlaſſen, vermindern; *medial* nachlaſſen, aufhören, ablaſſen *β*; erfriſchen; *refl.* ſich erheben *γ*. III. nachlaſſen, erlaſſen, ſchenken *α*; *occ.* zulaſſen, geſtatten, zugeſtehen *β*. ‖ I *α* (captiuos) Xerxi remisit *N* quam ob causam ad classem remissus non est *N* Germanos domum r. *C* Labienus Caesari litteras remittit *C* antwortet ihm (mit flgd. ind. Fr.), nuntium remittere uxori *Ci* Scheidebrief ſchicken, daher die Ehe aufkündigen, ſich ſcheiden, do quod uis et me uictus remitto *V* ziehe mich zurück, füge mich; *occ.* pila intercepta hostes in nostros remiserunt *C* (iumenta) calces remittere cogebat *N* — nach hinten ausſchlagen, uocem nemora alta remittunt *V* werfen zurück (als Echo), sanguinem e pulmone *O* auswerfen, causam ad senatum *T* zurückweiſen. ‖ *β* ius proprium regi remittat *V* se Gallis imperium remittere *C* ſtelle zurück, ueniam cumulatam remittam *V* erwidern = beneficium r. *C*; *occ.* si quam opinionem comprehendistis, ... remittatis *Ci* utramque prouinciam remitto *Antonius* bei *Ci* verzichte auf ..., iras remitto *V* gebe auf. ‖ *γ* chorda remittit sonum *H* atramenta labem remittunt *H* hinterlaſſen. ‖ II *α* ramulus adductus, ut remissus est, in oculum recidit *Ci* habenas adducere uel remittere *Ci* frena r. equo *O* ſchießen laſſen, lora remissa fluunt *O* ich laſſe ſie fahren, arcus remissus *H* abgeſpannter. Daher: brachia r. *V* ſinken laſſen = arma r. *Cu* flores tunicis cecidere remissis *O* uinclis leuor ipse remissis *O* wie ſich die Bande (ihrer Hände) löſen, fühle ich mich frei; dicht.: calor mella remittit *V* löst auf, ſchmelzt. ‖ *β* contentionem *C* curam *CCi* aliquid de seueritate cogendi *Ci* aliquid ex pristina uirtute *C* memoriam *C* weniger üben. Daher *medial*: remissa pugna *Cu* iis rebus remitti uirtutem existimant *C* uita remissa dicht. bei *Ci* beendigtes L.; meiſt *activ* in medialem Sinne: cum remiserant dolores *Ci* nachgelaſſen hatten, uentus remisit *C* imbres remiserunt *L* remittendum de celeritate existimabat *C* remittas quaerere ... *H* (*S*) laſs ab, höre auf. ‖ *γ* (Bild v. abgeſpannten Bogen:) animum a certamine, a religione remittere *L* animum licentius *L* simul ac se remiserat *N* ſich Ruhe gönnte, ſich gehen ließ, cantus remittunt animos *Ci* heitern auf. ‖ III *α* nauem imperare debuisti, remisisti in triennium *Ci* si quid est tibi remissum et concessum *Ci* id quoque munus Mamertinis remisisti *Ci* stipendium per populum R. remittitur *C* r. pecunias *C* multam *Ci* poenam *L* si hoc sibi remitti uellent, remitterent ipsi de maritimis custodiis *C*; daher: inimicitias, simultates suas patriae r. *L* dem V. zuliebe aufgeben, odia sua publicis utilitatibus *T* Erycis tibi terga remitto *V* ich entſage dir zu Gefallen auf den caestus. ‖ *β* remittentibus tribunis comitia sunt habita *L* nec res dubitare remittit *O.*

Remmius 3 Name einer gens. Von einem unbekannten Remmius benannt iſt die lex Remmia, derzufolge ein kalumniator in Civilſachen in Geldſtrafe verfallen, in Criminalſachen (mit K) gebrandmarkt werden ſollte.

re-mōlior, īri, ītus sum ⟨eine Laſt⟩ zurückſtoßen, von ſich wälzen: pondera terrae *O.*

re-mollēsco, ere wieder weich werden *α*; *metaph.* ſich erweichen laſſen *β*; verweichlichen *γ*. ‖ *α* cera remollescit sole *O.* ‖ *β* numina precibus uicta remollescunt *Ci.* ‖ *γ* homines remollescunt atque effeminantur *C.*

re-mollio, īre, īui, ītus wieder weich machen; *metaph.* verweichlichen: Salmacis tactos remollit artus *O.*

Remora, ae, *f.* (von Remus) die 'Remusſtätte' ⟨Spätere nennen Remuria den Gipfel des Palatin⟩: certabant, urbem Romam Remoramne uocarent *Ennius.* Unſicher; vgl. s. u. Rema.

remorāmen, inis, *n.* (remorari) Hindernis, Hemmnis *O.*

re-mordeo, ēre wieder beißen *α*; *metaph.* ⟨wiederum⟩ nagen, quälen, beunruhigen *β*. ‖ *α* Im Bilde: canis ... me remorsurum petis *H* du gehſt auf mich los, der doch wiederbeißen kann. ‖ *β* quando haec te cura remordet *V* libertatis desiderium remordet animos *L.*

re-moror, āri, ātus sum *intr.* zurückbleiben, ſich aufhalten, ſäumen *α*; *trans.* zurückhalten, aufhalten, hemmen *β*. ‖ *α* ne remorandi quidem causam in Italia fore *L.* ‖ *β* quae ceteros remorari solent, illum non retardarunt *Ci* num poena Saturninum remorata est? *Ci* ließ die Strafe auf ſich warten? hostes iter suum remoraturos existimans *S* r. eum ab negotiis *S* r., quominus ... *S* (Verbum des Hinderns).

remōtus 3, *adv.* remōtē (*adi. isol. PPP* v. remouere) entfernt, entlegen *α*; *metaph.* abliegend, weit, fern von ..., frei *β*; *occ.* verwerflich *γ*. ‖ *α* siluestribus ac remotis locis queruntur de Acconis morte *C* remotius antrum *O.* ‖ *β* scientia remota a iustitia *Ci* tu a Gracchi aequitate longissime remotus es *Ci* haec ab honestate remota apud nos ponuntur *N* weitabliegend von allem Anſtand, uita remota a procellis insidiarum, ab honore populari *Ci* Apulia ab impetu belli remotissima *Ci* locus ab arbitris remotus *Ci* frei von ..., homo a culpa, a suspicione remotus *Ci.* ‖ *γ* Bei *Ci* als Überſetzung von *ἀποπροηγμένα* = reducta, reiecta, reiectanea s. u.

re-mouĕo, ēre, mōui, mōtus wegſchaffen, beſeitigen, abwenden, entfernen, fernhalten. Eigtl. comas a fronte remouit *O* ſtrich zurück, hostes a muro remouit *N* trieb zurück, suos r. *C* zurückziehen, ab exercitu eum remouerunt *N* riefen ihn ab, equos e conspectu *C* fortführen laſſen, interpretes (ceteros *N*) remouere *C* abtreten laſſen, uictum r. *N* entziehen, mensas r. *V* die Tafel aufheben, arbitris remotis *Ci* ohne Zeugen, plura clam de medio r. *Ci*;

Digitized by Google

euphem. aduersarium remouere *N* = interficere „beseitigen"; *metaph.* Caelium a re p. *C* politisch rechtlos machen, se a negotiis *Ci* sich zurückziehen, a corporis motu non remoueri *N* in Bewegung bleiben, suspicionem a se r. *Ci* = se a suspicione r. *Ci* sich freihalten von dem V. = den V. von sich fernhalten, cura remouet soporem *O*.

NB. remōrunt, remōrant, remōsse zusammengezogene Formen des Perfectstamms.

re-mūgio, īre wiederbrüllen *α*; zurückbrüllen *β*; *metaph.* dumpf wiederhallen, zurückschallen *γ*. | *α* quodque unum potes, ad mea uerba remugis *O*. | *β* Sibylla antro remugit *V*. | *γ* nemus aquilone remugit *H* Ionius sinus remugiens Noto *H* uox adsensu nemorum ingeminata remugit *V*.

re-mulceo, ēre sanft zurückziehen: caudam *V*.

rĕmulcum, i, *n.* (Lw.; VE aus gr. *ῥῡμουλκεῖν*) Schlepptau: rem. funis est, quo deligata nauis trahitur *Isidor* naues remulco trahere *L* ins Schlepptau nehmen, bugsieren, nauem remulco abstraxit *C* abduxit *C*.

Remulus, i, *m.* (*dem.* v. Remus) König von Alba *O* öfter als Heldenname bei *V*.

remunerātio, ōnis, *f.* Vergeltung, Erkenntlichkeit für . . .: quae r. beneuolentiae praetermissa est? *Ci* a quo expeditior r. fore uidetur, in eum est nostra uoluntas propensior *Ci*; von:

remuneror, ārī, ātus sum (mūnus) wieder beschenken, vergelten: in accipiendo remunerandoque *Ci* quibus officiis Annii beneficia remunerabor? *Ci* iniuriam ulcisci et beneficium remunerari *Ci* aliquem praemio *C* belohnen.

Remūria, ōrum, *n.* von *O* gebildet zur Deutung von Lemuria (s. u.).

re-murmuro, āre zurückrauschen: ⟨ubi⟩ nec fracta remurmurat unda *V* wo die Woge ungebrochen zurückrauscht (d. h. wo keine Klippen sind).

remus, i, *m.* (statt *retmus, altl. resmus, vgl. *ἐρετμός*, dtsch. Ruder, § 6) Ruder: remos ducere *O* rudern, remis uentisque petiuit *V* mit Rudern und (Wind) Segeln; vgl. cursu et remis *Ci*; daher sprichw. 'mit aller Macht': res uelis, ut aiunt, remisque fugienda *Ci*; *metaph.* quaerebam, utrum panderem uela orationis, an eam dialecticorum remis propellerem *Ci*; dicht.: alarum remi *V*.

Remus, i, *m.* des Romulus Bruder, nach der Sage von ihm getötet.

re-narro, āre wiedererzählen: fata diuūm *V* facta *O*.

re-nascor, i, renātus sum wieder geboren werden, wieder entstehen, wieder wachsen: (Pythagoras) posse renasci nos putat *O* corpore de patrio paruum phoenica renasci *O* fibrae ren. *V* wachsen nach; *metaph.* multa renascentur uocabula *H* Troiae renascens fortuna *H* renata urbs *CuL* wieder neuentstanden, bellum renascitur *Ci* beginnt aufs neue.

re-neo, nēre 'zurückspinnen' = das Gespinst auflösen: fila *O* die Schicksalsfäden der Parzen.

rēnes und **rīnes,** um (seltener ium) *m.* Nieren: rienes quos nunc uocamus . . . Graeci *νεφρούς* eos uocant *Festus* humores, qui ex renibus profunduntur *Ci* laborare ex renibus *Ci* Steinschmerzen haben.

NB. Im *sg.* nur einmal: rien *Pl.*

re-nideo, ēre zurückstrahlen, glänzen, schimmern *α*; *metaph.* vor Freude strahlen, lächeln *β*. | *α* renidet luna mari *H* aes renidens *V* von Waffen str., renidentes lares *H* glänzend polierte Larenbilder. | *β* Icarus stabat ore renidenti *O* freudestrahlend, uultu falsum (höhnisch) renidens *T*; daher mit *inf.*: adiecisse praedam torquibus renidet *H* freut sich sehr darüber.

re-nītor, i, nīsus sum (Fw. 'renitent') sich widersetzen, widersetzlich sein: Gallos submoueri iubet, illi renitentes dixerunt . . . *L*.

re-no, āre, āui zurückschwimmen: simul imis saxa renarint (renauerint) uadis *H* aus Meerestiefe auftauchen.

rēno, ōnis, *m.* (Fw. vgl. *ὀΐν* Schaf, Lamm, *ὀΐνις* Schafpelz) Pelz, Wildschur: uestes de pellibus renones dicuntur *Seruius* pellibus aut renonum tegumentis utuntur *C* Felle oder Pelze.

re-nōdo, āre in einen Knoten zurückbinden: longam comam *H* (von der Frisur laconischer Mädchen).

renouāmen, inis, *n.* (renouare) Erneuerung; *concr.* forma mota in hoc renouamine mansit *O* in der neuen Gestalt.

renouātio, ōnis, *f.* Erneuerung: mundi *Ci* auspiciorum *L* von:

re-nouo, āre, āui, ātus (nouus) wiederherstellen, erneuern *α*; *metaph.* wieder erneuern; *occ.* verjüngen *β*; erquicken, erfrischen; *medial* sich erholen *γ*; auffrischen = wiederholen *δ*. | *α* Virtutis templum a M. Marcello renouatum *Ci* colonias ueteres *Ci*. Als Fachausdruck der Landwirtschaft: die Brache pflügen, deus terram renouantis aratri *O* nec renouatus ager *O* ungepflügt, brach. | *β* cursum, proelium, bellum *C* belli reliquias ren. *Ci* memoriam „Andenken" *Ci* foedus, hospitium r. *Ci* = dextras *T* „Handschlag", dolorem *V* desiderium, luctum, gemitum *Ci* iram *T* latrocinia, scelus *Ci*; bildl.: renouem tua uulnera *O* wieder aufreißen, casus omnes *V* wieder bestehen; *occ.* renouata senectus in florem redeat *O*. | *γ* non infracto animo, sed confirmato atque renouato *Ci* ut se rege Armeniorum adiuncto nouis opibus renouarit *Ci* erholte, Catilinam commutatione rerum esse renouatum *Ci* uos me reficere et renouare rem p. potestis *Ci*. | *δ* renouabo ea, quae dicta sunt *Ci* nolo eam rem commemorando renouare *C*.

renūntiatio, ōnis, *f.* Bekanntmachung, Verkündigung, Anzeige, Bericht: cognoscite renuntiationem ex litteris publicis *Ci*; mit *gen. subi.*: eius renuntiationem tolli iusserat *Ci*; mit *gen. obi.*: r. suffragiorum exspectatur *Ci*; *occ.* renuntiatio gradus habet *Ci* d. h. die Verkündigung der gewählten Magistrate nach dem Wahlgang. Von:

re-nūntio, āre, āui, ātus I. Bericht abstatten, melden; *occ.* rapportieren, amtlich melden *α*; (mit verblaßter Bdtg. der Präpos.) berichten, verkündigen; *occ.* die Wahlresultate bekannt machen, als gewählten Magistrat ausrufen *β*. II. aufkündigen, aufsagen, absagen. | **I** *α* Mit *acc. c. inf.*: renuntiatum est uicisse Boeotos *N* es kam die Meldung; mit indir. Fr.: renuntiat, quae ibi perspexisset *C* quod non uidit pro uiso renuntiat *C*; *occ.* acceptis mandatis Capuam peruenit . . ., postulata Caesaris renuntiat *C* acta tua ad senatum renuntiauerunt *Ci* legationem r. *CiL* über die Sendung Bericht erstatten. | *β* adsentior uero renuntioque uobis nihil esse *Ci*; *occ.* quis X uiros quos uoluit renuntiauit? *Ci* eo die consul omnibus centuriis P. Sulla renuntiatus est *Ci* renuntiare praetorem, sacerdotem *Ci*. | **II** iste hospitium ei renuntiat *Ci* amicitiam r. *NLT* quae regi conuenissent cum Lacedaemoniis *N* ren. condicionem *Ci*.

re-nuo, ere, renui 'abwinken' *α*; *metaph.* ablehnen, verneinen, widersprechen *β*. | *α* Rubrio adnuenti . . . re-

nuit *T* gibt ein verneinendes Zeichen, oculo renuente negaui *O* mit ablehnendem Winke. | β supercilliis huic crimini renuentes *Ci* widerſprechen, qui nullum conuiuium renuerit *Ci* ablehnte.

reor, rērī, ratus sum rechnen, berechnen α; *metaph.* glauben, meinen, dafürhalten β; | α Vgl. s. u. ratus u. ratio. | β consul optimum factu ratus noctem antecapere *S* 'hatte berechnet', daher: meinte; mit *acc. c. inf.*: delenda carmina Liui esse reor *H*; ohne Subjectsacc.: nos abiisse rati (*sc.* eos) *V* uicisse ratus (*sc.* se) *V*; vgl. remur impetrari posse *Ci* rebantur fore ut ... *Ci*; mit dopp. *acc.*: omnia potiora fide Iugurthae rebatur *S*. Als Parentheſe: nam, reor, nullus ... *Ci*.

NB. Nur im *PPP* häufig. Als Verbum ſelten, meiſt poetiſch, nicht in allen Formen belegbar. Es finden ſich z. B. *PPrA*, *coni. Impf.* nicht. Beachte die Formen rere *V* (= reris), rebare *V* (= rebaris).

repāgula, ōrum, *n.* (repangere, einſetzen) In die Mauern eingelaſſene Querbalken zum Verſchluſs von großen Thoren: Thürbalken, Riegelbalken, Thorriegel α; *metaph.* Riegel, Schranke β. | α in templo Herculis ualuae clausae repagulis subito se ipsae aperuerunt *Ci*. So auch bei *O*: solis equi pedibus repagula pulsant, quae ... Tethys ... reppulit, wo dem Dichter die Vorſtellung eines großen Thores vorſchwebt (patefecit aurora fores *O*). | β omnia rep. iuris, pudoris et officii *Ci* iram repagulis recludere *Ennius*.

re-pandus 3 rückwärts aufgebogen, nach rückwärts und aufwärts gekrümmt: Iuno Sospita cum calceolis repandis *Ci* Schnabelſchuhe, (delphinus) trunco repandus corpore *O*.

reparābilis, e wiederherſtellbar, erſetzbar: damnum *O*; von:

re-paro, āre, āui, ātus I. wieder erwerben, wieder anſchaffen α; wiederherſtellen, 'reparieren'; *occ.* erſetzen β; *metaph.* erfriſchen, verjüngen γ. II. gegen etwas eintauſchen. | I α amissa rep. *H* arator perdere uidebatur, quod eodem ex agro reparare posset *Ci*. | β reparare exercitum *L* auxilia *T* ergänzen, tribuniciam potestatem *L* bellum *L*; *occ.* damna caelestia *H*. | γ ambrosia reparat membra, requies uires *O* crescendo reparabat cornua Phoebe *O*. | II uina Syrā reparata merce *H* latentes oras classe *H* hat ſichere Verſtecke an fernen Küſten eingetauſcht (*sc.* gegen ihr Land).

repastinātio, ōnis, *f.* (Wieder)umgraben: agri fossiones repastinationesque *Ci*; von:

re-pastino, āre, āui, ātus umgraben: repastinari ager is dicitur, cuius natura mutatur fodiendo *Festus*.

re-pecto, ere, repexus wieder kämmen, neuerdings kämmen: coma repexa modo est *O*.

re-pello, ere, reppuli (= *ré-p(e)puli] auch repuli, repulsus zurückſtoßen α; zurücktreiben, vertreiben β; *metaph.* abhalten, fernhalten, entfernen γ; abweiſen, zurückweiſen, verſchmähen δ. | α Tethys repagula reppulit *O* filiam meam a genibus tuis reppulisti *Ci* mensas od. aras rep. *O* (zurück und) umſtoßen, cute reppulit ictus *O* läßt abprallen, tegumenta ad repellendos ictus *C* an denen ſie abprallen, telum aere repulsum *V* vom Schilde abgeſchlagen = abprallend. Dicht.: pede oceani amnes r. *V* den Ocean zurückſtoßen, d. h. aus dem Oc. ſich emporſchwingen; vgl. impressā hastā tellurem rep. *O* an der Lanze ſich in die Lüfte ſchwingen. | β repellit uer hiemem *O* quo facilius barbaros repellerent *N*. Ausgangspunkt *abl.*: se limine pelli *V* werde aus dem Hauſe verſtoßen, hostes a porta *C* ex urbe *Ci*. Ziel im *acc.* in oppidum hostes *C*. Mit *abl. instr.* hostem telis *C* clauis ac fustibus repelluntur *Ci*. | γ dolorem a se *Ci* bellum Gallicum antea modo repulsum *Ci* contumeliam, iracundiam *Ci* ſich fernhalten von, ab accensu Capitolii Gallorum impetum reppulit *Ci* pericula innocentiā tecti facile repellimus *Ci* istius furor ab auribus uestris repellendus *Ci* a spe repulsus *C* von der Hoffnung abgebracht. | δ hinc quoque repulsus *N* ipsamque precesque repellit *O* (zeugmatiſch) weiſt ſie und ihre Bitten zurück, repelli a consulatu *Ci* (vgl. repulsa), conubia nostra reppulit *V* hat von ſich geſtoßen, verſchmäht. Vgl. repulsi proci *O* repulsus amor *O* repulsus ueritatis uiribus *Ph* zurückgewieſen, alſo „widerlegt".

re-pendo, ere, pendi, pensus zurückwägen, wieder darwägen α; als Erſatz zuwägen, bezahlen β; *metaph.* vergelten, belohnen, erwidern γ; aufwägen, wieder gut machen δ. | α aequaque famosae pensa rependis herae *O*. | β Septumuleio pro capite Gracchi aurum erat repensum *Ci* es war ihm mit Gold aufgewogen worden; dicht.: miles auro repensus *H* um ſchweres Gold losgekauft, gratia facto nulla rependatur *O* si magna rependam *V* Großes (mit Großem) vergelten, hac dote uitam seruatae *O* culpam culpā *O* büßen. | δ fatis contraria fata *V* ingenio formae damna rependo meae *O*.

repens, tis (*adi. isol. PPrA* von *rēpere, gr. ῥέπω ſich neigen, an der Wage den Ausſchlag geben; vgl. momentum) ſchnell, plötzlich, unerwartet α; bei *T* 'momentan', friſch, augenblicklich β. | α hostium repens aduentus magis conturbat quam exspectatus *Ci* si quod repens bellum oriatur *L* quo repente discursu *L* bei dieſem plötzlichen ..., repens tumultus, casus *L*. | β non discerneres quid repens aut uetustate obscurum *T* sceleris cogitatio incertum an repens *T* u. a. Davon: repens (*adv. isol. nom. sg.* § 45) quae r. clades allata esset *L* Ianus bina repens oculis obtulit ora meis *O*. Meiſt *abl. adv. isol.*: **repente** plötzlich, unvermuthet: amicitias sensim dissuere, non repente praecidere *Ci* modo egens, repente dines *Ci* repente conticuit, ad me uenit *Ci*; nach griech. Muſter attributiv: laeta repente pax cariores Sabinas uiris ac parentibus fecit *L* (ἡ παραυτίκα εἰρήνη). Davon gebildet:

repentinus 3 plötzlich, unvermuthet, unerwartet: praedonum r. aduentus *Ci* impetus r., mors r., periculum r. *Ci* hanc rem tam r. nuntiat M. Tullio Philinus *Ci* r. uis *N* Gewaltſtreich, r. uisus *N* r. exercitus *T* plötzlich ausgehoben, uenenum *T* von plötzlicher Wirkung; *abl. neutr. adv. isol.*: repentinō moritur *Ci* ſtirbt plötzlich.

repercussus, ūs, *m.* Rückſchlag, Rückprall; *occ.* Wiederhall: uox repercussu intumescit *T*; von:

(re-per-cutio, ere, cussi), cussus (§ 34) zurückſchlagen; *pass.* zurückprallen α; *occ. pass.* 1. wiederhallen. 2. wiederſtrahlen β; claſſ. nur *PPP.* | α discus repercussus in aëra *O*. | β 1. montis anfractu repercussae uoces *T* clamor r. iugis montium *Cu*; umgekehrt: clamores repercussae ualles augebant *L*. 2. gemmae reddebant lumina Phoebo repercusso *O* lābris aënis sole repercusso *V*.

re-perio, īre, repperi (d. h. *ré-p(e)peri) ſelt. reperi, repertus (pārēre): (re betont) wieder zum Vorſchein bringen, wieder-, auffinden α; *metaph.* (re verblaßt) finden, ausfindig machen, ermitteln; *pass.* erfunden werden, ſich zeigen,

by Google

erweisen β; erfinden, erdenken, ersinnen γ. ‖ α puella suos parentes repperit *Terentius* repertae sunt tabulae *C* man fand, ut dies tertius inluxit, mortui sunt reperti *Ci* quaesita . . . non reperta *O* oratio post mortem eius reperta est *N* kam wieder zum Vorschein, quod cuique rimanti repertum *V*. ‖ β si quaerimus causas, reperiemus multas *Ci* apud Segestanos repertum esse neminem scitote *Ci* daſs sich fand . . ., defensorem (als V.) neminem reperire poterat *Ci* sibi salutem *C* erlangen, repertus est numerus *C* es ergab sich . . ., nihil percontationibus r. *C* erfahren; *pass.* Camisares manu fortis, et bello strenuus erat repertus *N*; mit *acc. c. inf.*: reperio eum Tarentum uenisse *L* sic apud Athenienses fuisse *N* ich finde es (in der Literatur); mit indir. Fr.: neque reperire poterat, quanta esset *C* konnte nicht ermitteln (erfahren). ‖ γ celeriter, quae opus erant, reperiebat *N* r. dolos *V* ipse uias sibi repperit usus *V* mihimet uia reperiunda est *Ci* rationem *Ci* disciplinam *C* litterae posteritatis causa repertae sunt *Ci* und so fruges in ea terra primum repertas esse arbitrantur *Ci*. Davon:

repertor, ōris, *m.* Erfinder, Urheber: pallae, cothurni r. *H* Äschylos, r. uitis, mellis *O* Bacchus, medicinae *V* Äsculap, iambi *O* Archilochus, carminis *O* Apollo, r. flagitii *T* Anstifter, hominum rerumque *T* Schöpfer.

repetītio, ōnis, *f.* Wiederholung, und

repetītor, ōris, *m.* Wiederforderer, Zurückforderer: nuptae ademptae *O*; von:

re-peto, ere, īui (ii), ītus zurückgehen, wieder wohin gehen, wiederaufsuchen; *occ.* wiederholt nach jemd. stoßen α; *metaph.* zurückverlangen, wiederfordern; *occ.* 1. Ersatz fordern (v. den Fetialen). 2. auf Schadenersatz klagen β; zurückholen, wiederholen γ; wiederholen, v. neuem vornehmen δ; herleiten, herholen; *occ.* (v. der Rede) anfangen, ausholen ε. ‖ α Mit inn. Obj.: uiam repetere *L* denselben Weg g., das Ziel im *acc.*; inde domum repetens *O* inuitus repeto patriam *O* Caesar repetit penates *H* kehrt heim, Galli castra repetiuere *L* qui onerarias retro inde (d. i. von Heraclea) Africam repetere iuberent *L* urbem, muros, praesepia *V*; *occ.* regem repetitum saepius cuspide ad terram affixit *L* (Fachausdruck der Gladiatoren). ‖ β regnum repetitum (Supin) in Macedoniam uenire *N* obsides rep. *C*; aber: id ab eodem *C* wiederverlangen, poenas ab aliquo r. *CCi* die Strafe vollziehen (d. h. wie eine Schuld einfordern), aurum, argentum, mancipia a te r. *Ci* uxorem post bellum *Ci* ius suum r. *Ci* ciuitatem in libertatem (antiquum ius) *L* die alten Rechte für die St. fordern; Homerum . . . Salaminii repetunt *Ci* beanspruchen für sich; bisw. mit der Nebbdtg. des Gewinnens: Politorium rursus bello repetitum *L* libertatem rep. *LT* = wiedererlangen; daher *occ.*: 1. ius, quod fetiales habent, quo res repetuntur *L*. 2. ereptas pecunias ciuili actione et priuato iure repetere *Ci* arator iudicio repetat *Ci* aequum est . . . aratorem repetere *Ci*; daher: pecuniae repetundae od. repetundae wiederzuerstattende Geldsummen; der Ersatz für Gelderpressungen: lex de p. r. *Ci* Catilina pecuniarum repetundarum reus *S* in einen Ersatzprocefs verwickelt, postulare aliquem repetundis *T* wegen Erpressungen belangen = repetundarum postulari *T* damnari, absolui *T* de pec. rep. ad recuperatores itum est *T* mit der Ersatzklage wandte man sich an . . . ‖ γ sarcinas relictas repetere *C* consuetudo repetita et relata *Ci* wiedereingeführt, me repetistis atque reuocastis *Ci* hinc Dardanus ortus, huc repetit Apollo *V* 'ruft' uns zurück, nec repetita sequi curat Proserpina matrem *V* heimgeholte, elephanti alii repetiti sunt *L* man holte 'wieder' andere, praetermissa r. *Ci* nachholen; *metaph.* r. aliquid memoriā od. illius temporis memoriam *Ci* sich ins Gedächtnis zurückrufen, r. animo exempla *V* vergegenwärtige mir; mit *acc. c. inf.*: nunc repeto haec portendere (Cassandram *sc.*) *V* ich gedenke, erinnere mich. Vgl. als Einschub: nunc repeto *V* eben denk' ich dran wie, inde usque repetens *Ci* von jener Zeit an alles sich ins G. zurückrufend; *occ.* repetitis enumeratisque diebus *C* wenn man die Tage zurückzählte (zählend sich zurückrief). ‖ δ quid ego uetera repetam? *Ci* pugnam r. *L* von neuem beginnen, longo interuallo haec studia repetens *Ci* hoc primus repetas opus *H* wiedervornehmen, eadem illa uetera consilia *Ci* Venerem repetunt armenta *V* feiern wieder die Liebeszeit. Daher mündlich wiederholen: repetens iterumque iterumque monebo *V*; mit *acc. c. inf.*: quid repetam exustas (esse) classes *V* repetito (nachdem er wiederholt gesagt hatte) concordem sibi coniugem (esse) *T*. Dicht. *PPP* durch *Enallage* auf das Obj. bezogen: repetitaque robora caedit *O* führt wiederholte Streiche, repetita uellera mollibat *O* krämpelt wiederholt. ‖ ε si prima domūs repetatur origo *V* uisne ipsius iuris ortum a fonte repetamus? *Ci* repetunt ab Erechtheo Codrum *Ci* Tarutius urbis natalem repetit a Parilibus *Ci* oratio repetit populi origines *Ci*; *occ.* oratio tam alte aut longe repetita *Ci* si paullo altius ordiri ac repetere memoriam religionis uidebor, ignoscite! *Ci*.

re-pleo, ēre, ēui, ētus wieder füllen; *occ.* wieder ergänzen α; füllen, anfüllen β. ‖ α exhaustas domos replere *Ci*; *medial* haustum cratera repleri uident *O* sehe ihn sich wieder füllen; *occ.* consumpta *Ci* exercitum replere *L* quod uoci deerat plangore replebam *O* ersetzte ich. ‖ β uideras quaestu repleri (sich fülle) nostram domum *Ci* exercitum his rebus r. *C* ⟨mit Proviant⟩ reichlich versehen, ui morbi repleti *L* angesteckt, gemunt repleti amnes *V* ⟨mit Leichen⟩ angefüllt, tectum gemitu *V* erfüllen, fama domos et moenia replet *V* verbreitet sich über.

replicātio, ōnis, *f.* Wiederaufrollen: *occ.* r. quaedam mundi *Ci* kreisförmige Rückbewegung; von:

re-plico, āre, āui, ātus (Schriftrollen) aufrollen, entfalten; *metaph.* ne replices annalium memoriam *Ci* temporum memoriam *Ci* um die Annalen nicht „aufzuschlagen".

rēpo, ere, repsi (Nebenform zu serpere, statt *srēpere; vgl. cerno crēui, sperno sprēui) kriechen: inter saxa repentes cochleae *S* nitedula repserat in cumeram *H* homo inermis uix poterat repere *S*; *metaph.* sermones repentes per humum *H* von niederem Stil.

re-pōno, ere, posui, rēpōsĭtus, im Hexameter aus metr. Gründen repostus (§ 34) I. zurücklegen d. h. hinterlegen, aufbewahren; *occ.* begraben α; beiseite legen, ablegen, weglegen, aufgeben β. II. wieder hinlegen, -setzen, -bringen; *occ.* wieder zurückbringen α; *metaph.* wieder herstellen β. III. an die Stelle setzen, ersetzen. IV. (Bdtg. d. Präp. verblafst) niederlegen, -setzen, -stellen α; *metaph.* wozu rechnen β; worauf setzen, auf etwas beruhen lassen γ. ‖ I α quae pecunia in aerario reponeretur *N* arma *C* litteras in gremio *L* tempus condendi et reponendi *Ci* aliquid hiemi *V* für den Winter, quaesita in medium r. *V* den gemeinsamen Vorrath verwahren, Caecubum ad festas dapes *H*; *metaph.* iudicium manet alta mente repostum *V* verwahrt, aliquid sensibus imis *V* im tiefsten Her-

Digitized by Google

zen, pias animas laetis sedibus *H* verwahren, odium rep. *T* verſtecken; *occ.* corpus tumulo r. *V* tellure repostus *V*. Daher *PFP*: **repostus** 3 *adi. isol.* = entlegen: (remotus) terrae, gentes *V*. | β infectaque penſa reponunt *O* r. faciem uestemque deae *V* caestus artemque r. (Zeugma) *V* entſage dem Kampf mit dem C.; dicht.: arbusta reponunt falcem *V* die Ulmen brauchen keine Hippe (geſtatten ſie wegzulegen). | **II** α suo quemque loco lapidem r. *Ci* insigne regium, quod de suo capite abiecerat, reposuit *Ci* in eo me loco, in quo fueram, me reposuistis *Ci* r. statuas *Ci* se in cubitum rep. *H* ſich wieder auf den Ellenbogen ſtützen, d. h. noch einmal zu eſſen anfangen, dapes et sublata pocula *V* wieder auftragen, omnemque repones rursus humum *V* pecuniam in thesauros! *L* zurückliefern; *occ.* Diana in suis sedibus antiquis reponitur *Ci* donata r. *H* zurückerſtatten, sic nos in sceptra reponis? *V* wiedereinſetzen. Von Stücken: Achillem, fabulam *H* wiederaufführen. | β omnes illae columnae eisdem lapidibus repositae sunt *Ci* pontes ruptos uetustate r. *T* quantum armenta carpent, tantum ros nocte reponet *V* erſetzt, läßt wieder wachſen, nec uera uirtus curat reponi *H* läßt ſich nicht wiederherſtellen. | **III** transtra nouant flammisque ambesa reponunt robora *V* erſetzen durch neue, haec pro uirginitate reponit? *V* iſt das die Vergeltung, tu unum diem ... impertire uoluisti ...; at uero praeclarum diem illis reposuisti, Verria ut agerent *Ci*. | **IV** α ligna super foco large reponens *H* pars plena reponunt pocula *V* famulae membra conlapsa (Didus) stratis reponunt *V*; von Toten: membra toro defleta reponunt *V* reposita signa in capitibus sustinebant *Ci* (equus) mollia crura reponit *V* ſetzt zierlich die Beine. | β Brutos, Camillos equidem in deorum coetu ac numero repono *Ci* tamen hunc in numerum non repono *Ci* homines morte deletos reponere in deos *Ci*. | γ Curio suos hortatur, ut spem omnem in uirtute reponant *C* in uestra humanitate causam totam repono *Ci*; *pass.* qui in salute rei p. salutem suam repositam esse arbitrabantur *Ci* „beruhe".

re-porto, āre, āui, ātus zurücktragen, -führen, -bringen; *occ.* (als Sieger aus dem Kampfe) heimbringen α; *metaph.* zurück-, überbringen, berichten, melden β. | α P. Lentuli beneficio curru aurato reportati sumus in patriam *Ci* statuerunt hoc candelabrum secum in Syriam reportare *Ci* milites nauibus in Siciliam r. *C* caesosque reportant (ex acie) *V* pedem ex hoste reportat *V* (= refert) zieht ſich zurück; *occ.* imperatores ab illo rege insignia uictoriae, non uictoriam reportabant *Ci* praedam ac manubias *Ci* uictoriam, pacem *L* uictoriam de aliquo, nihil praeter laudem ... neque ex hostibus neque a sociis *Ci*. Auch ſonſt: non pecuniam sed solacium *Ci* spem bonam domum r. *H*. | β (Echo) auditas uoces reportat *O* Eurypylus adytis (vom Orakel) haec tristia dicta reportat *V* fidem, certa *V* = gewiſſe Botſchaft; mit *acc. c. inf.*: nuntius reportat aduenisse uiros *V*.

re-posco, ere wiederfordern, zurückverlangen α; (als ſein Recht) verlangen, abverlangen, abfordern β. | α propensiores ad bene merendum, quam ad reposcendum *Ci* Helenam, arma r. *O*; mit dopp. *acc.*: ad Verrem adirent et eum (von ihm) simulacrum Dianae reposcerent *Ci* Parthos signa r. *V*. | β legatam ab Augusto pecuniam r. *T* rationem ab aliquo *CCiL* Rechenſchaft, foedus r. flammis *V* die Erfüllung des Bündniſſes, natos illi ad poenas reposcent *V* zur Beſtrafung (ſtatt meiner); aber pio si poenas ore reposco *V* Rache heiſche, regem ad supplicium r. *V*.

repositus, repostus, s. u. reponere I α.

repostor, ōris, *m.* (reponere) Wiederherſteller: templorum *O*.

re-pōtia, ōrum, *n.* (pōtare, posco II) das Nachtrinken; *occ.* die Nachfeier des Hochzeitsfeſtes: (repotia dicuntur, cum) postridie nuptias apud nouum maritum cenatur *Festus*; bei *H* ille repotia, natales... celebret *synecd.* Hochzeit.

re-praesento, āre, āui, ātus (praesens, § 39) vergegenwärtigen, vor Augen ſtellen α; etwas auf der Stelle thun; ſogleich, unverzüglich ausführen β. | α ipsum templum repraesentat memoriam consulatus mei *Ci* speciem urbis animis *Cu* vorführen, uirtutem Catonis *H* darſtellen, nachahmen. | β se quod in longiorem diem collaturus fuisset repraesentaturum *C* si repraesentari morte mea libertas potest *Ci* ſogleich herbeiführen, irae casibus repraesentatae *L* die ſogleich in Erſcheinung traten, consilium *Cu* verwirklichen; supplicia *Cu* poenam *Ph* vollführen; pecuniam r. *Ci* bar bezahlen.

re-prehendo (§ 34) und **reprēndo** (§ 2*), dere, di, sus ergreifen und zurückhalten, feſthalten α; *metaph.* anfaſſen d. h. anfechten, zurechtweiſen, rügen, tadeln β. | α duas naues ... reprehensas excipiunt *C* quosdam consul manu reprehendit *L* Persas ex fuga r. *Cu* *metaph.* reuocat uirtus uel potius reprehendit manu *Ci* contineo gemitus elapsaque uerba reprendo *O*. | β ut esset reprehendendi potestas, si populum beneficii sui paeniteret *Ci* (wieder gut zu machen); mit Obj.: se ipse reprehendit *N* machte ſich einen Vorwurf, eius mores erant a censoribus reprehensi *Ci* reprehendere et accusare populi temeritatem *Ci*; daher: in uno homine omnia uitia reprehendo *Ci* nihil in Homero *H*; vgl. in eo est reprehensus, quod ... *N* man tadelte an ihm, daß ... Davon:

reprehensio, (**reprēnsio**), ōnis, *f.* Anfechtung, Tadel: non erat in hoc neque crimen ullum neque reprehensio *Ci*; mit *gen. subi.*: cuius r. me uehementer mouet *Ci*; mit *gen. obi.*: accusationis summa in repr. uitae uersatur *Ci*.

reprehenso, āre (*frequ.* zu reprehendere) fort u. fort, wiederholt zurückhalten: Horatius reprehensans singulos ... testabatur *L*.

reprehensor, ōris, *m.* (reprehendere, *nom. ag.*) Tadler: delicti fies idem reprehensor et auctor *O*; daher *occ.*: ut reprehensores essent comitiorum *Ci* Verbeſſerer.

reprēndo s. u. reprehendo.

repressor, ōris, *m.* Unterdrücker, Beſchränker: caedis *Ci*; von:

re-primo, ere, pressi, pressus zurückdrängen, -treiben, -halten, aufhalten, hemmen, abwehren; *refl.* ſich zurückhalten α; *metaph.* abwehren, dämpfen, beſchwichtigen, beſchränken β. | α C. Marius Gallorum copias repressit *Ci* represso et remoto Lucterio *C* L. Murena regem repressum magna ex parte, non oppressum reliquit *Ci* currentia uina repressit *V* ließ nicht mehr (in den Bächen) fließen, dextram r. *V* die Hand (der Verſöhnung), retro pedem r. *V* die Schritte hemmen; vgl. cursum r. *C*; *refl.* a praesenti supplicio tuo continuit populus R. se et repressit *Ci* uix odium suum homines ab eius corpore represserunt *Ci*. | β Catilinae conatum repressi *Ci* furor eius paullulum metu repressus est *Ci* concitata multi-

Digitized by Google

tudo reprimi non potest *N* läßt ſich nicht beſchwichtigen, impetus hostium repressi et retardati *Ci* excitare flagitii memoriam uetustate repressam *Ci* regios spiritus repressit *N* beugte den Hochmut, luxuriam r. *N* einſchränken.

reprōmissio, ōnis, *f.* Gegenverſprechen *Ci*; von:

re-prō-mitto, ere, misi, missus (§ 34) dafür verſprechen, Gegenverſprechen leiſten: quantum aequius sit dari repromittiue, si pareret *Ci*.

rēpto, āre (*frequ.* zu rēpere) wiederholt kriechen; daher: siluas inter reptare salubres *H* hinſchlendern.

repudiātio, ōnis, *f.* Zurückweiſung: r. supplicum superbiam coarguit *Ci*; von:

re-pudio, āre, āui, ātus zurückweiſen, v. ſich weiſen, verwerfen, ablehnen, verſchmähen: pecuniam a Philippo rege missam *N* r. Memnonis consilium *Cu* Ariouistum populi R. gratiam non repudiaturum esse *C* iracundia omnibus in rebus repudianda est *Ci* cincinnatus ganeo non solum ciuium lacrimas, uerum etiam patriae preces repudiauit *Ci* ille adiutorem seruum contra dominum repudiauit *Ci*. Von:

re-pudium, ii, *n.* (pudet vgl. tri-pudium) das Verſtoßen, Zurückſtoßen; *occ.* die Verſtoßung der Ehefrau (oder der verlobten Braut), die Eheſcheidung, Trennung (mittelſt der Formel: res tuas tibi habeto): post dictum repudium adhuc infensus *T* nachdem die Sch. ausgeſprochen war. NB. repudium iſt einſeitige Trennung, vom Manne ausgehend, diuortium iſt „Auseinandergehen" nach beiderſeitiger Übereinkunft.

re-puerāsco, ere (*Incoh.* durch Analogie ohne Grundverb von puer § 42) wieder zum Kinde werden: siquis deus mihi largiatur, ut ex hac aetate repuerascam *Ci*.

repugnans, *adv.* anter (*adi. isol. PPrA* von repugnare) widerſprechend, widerſtrebend: patienter accipere, non repugnanter *Ci*.

repugnantia, ae, *f.* Widerſtreit *α*; Widerſpruch *β*. | *α* tantam rerum repugnantiam non uides *Ci*. | *β* Panaetius induxit eam repugnantiam *Ci*. Von:

re-pugno, āre, āui Widerſtand leiſten *α*; *metaph.* ankämpfen, widerſtehen, widerſtreben *β*; *occ.* im Widerſpruch ſtehen, unvereinbar ſein *γ*. | *α* nostri primo fortiter repugnare *C* non repugnantes armati occidunt *Ci* repugnantes diem noctemque obsident *C*. | *β* resistere et repugnare contra ueritatem non audet *Ci* missi legati repugnante me, sed tamen missi *Ci* ego eius opinioni non repugnabo *Ci* werde nicht „opponieren", inuitā Mineruā id est repugnante natura *Ci*; mit *dat.*: illa foedo repugnat amori *O*; mit ne: si quis, ne fias nostra, repugnat *O*; mit *inf.*: repugno eum amare *O*. | *γ* res maxime inter se repugnantes dicendi facultate coniungit *Ci* illud uehementer repugnat eundem et beatum esse et malis oppressum *Ci*.

repulsa, ae, *f.* (repellere) Zurückweiſung; *occ.* Abweiſung bei der Amtsbewerbung *α*; *metaph.* Abweiſung, Fehlbitte *β*. | *α* nec hanc repulsam tua sentiret calamitas *Ph*; *occ.* Appius Claudius sine repulsa factus est consul *Ci* ohne je durchzufallen, aedilicia r. *Ci* bei der Bew. um die Ädilität, consulatūs r. *Ci* ⟨a populo⟩ repulsam ferre *Ci* accipere *Ci* durchfallen, nec quicquam illis comitiis nisi repulsam tulit *Ci* uirtus repulsae nescia *H* die keine Abweiſung kennt. | *β* nullius rei a se repulsam laturum *N* posco aliquid: nullam patiere repulsam *O* uota secura repulsae *O*.

repulsus, ūs, *m.* (repellere) Zurückwerfen, Zurückprallen: scopulorum r. *Ci* der Widerhall an den Felſen.

re-purgo, āre, āui, ātus ⟨wieder⟩ reinigen *α*; *meton.* reinigend beſeitigen *β*. | *α* praemissis, qui repurgarent iter *L* hortum *Cu* jäten, caelum *O* humum saxis *O*. | *β* quidquid in Aenea fuerat mortale repurgat *O*.

reputātio, ōnis, *f.* Berechnung, Erwägung, Betrachtung: ueterum nouorumque morum *T*.

re-puto, āre, āui, ātus nach rückwärts berechnen *α*; *metaph.* überdenken, erwägen *β*. | *α* ex hoc die superiores solis defectiones reputatae sunt usque ad ... *Ci* tempora rep. *T*. | *β* multa secum reputans de ciuium crudelitate *N* facinus suum cum animo suo r. *S* mit ſich zu Rathe gehen über ..., reputare infirmitatem suam *T*; mit *acc. c. inf.* uere reputantibus Galliam suismet uiribus concidisse *C*; mit indir. Fr. reputaret cum animo (bei ſich), praemia an cruciatum uellet *S*.

re-quiēs, ētis (oder dicht. als E-Stamm; *gen.* requiē *S*; *acc.* em; *abl.* ē; vgl. quies) *f.* Ruhe, Raſt, Erholung: requietem quaerit natura *Ci* curas requieto relaxa *Ci*; aber requiē lenire labores *O* peto requiem furori *O*. Mit *gen. subi.*: r. animi et corporis *Ci*; mit *gen. obi.*: r. laborum, pugnae *V* curarum *Ci* von ... Davon:

re-quiēsco, ere, quiēui, quiētus wieder zur Ruhe kommen, zur Ruhe gehen, ſich erholen; *metaph.* ſich beruhigen *α*; ruhen, raſten *β*. | *α* huc ades ... et requiesce sub umbra *V* komm und lagere dich ..., libet hac requiescere tecum, et requieuit humo *O* puella defatigata petiit, ut sibi concederet matertera, ut in eius sella requiesceret *Ci* ſich ausruhen, ueterani cupientes requiescere *Ci*; *metaph.* flumina requierunt *V* ſtanden wieder ſtill, non requieuit Vlixes, donec ... *V* gab ſich nicht zufrieden; mit *abl.*: (sepulcro) corpus requiescat malis *Ennius*; mit *Praep.*: animus ex miseriis requieuit *S* a luctu *T* aures requiesse a strepitu *L* in huius spe requieuit *Ci* mutatis fetibus requiescunt arua *V* erholen ſich. | *β* hanc mecum poteras requiescere noctem *V* nullam partem noctis r. *Ci* ossa ... requiescite in urna *O*. Dabei aber iſt feſtzuhalten, daſs der Lateiner das Wort ſtets incohativ faſste.

NB. Die Formen d. *Pf.*-Stammes meiſt zuſammengezogen. Beiſpiele oben. Davon *adi. isol. PPP*:

requiētus 3 ausgeruht: miles requietus ... an fatigatus *L*; *occ.* requietus ager *O* brach gelegener.

re-quīro, ere, quiſiui, ſitus (quaerere) wieder aufſuchen, ſuchen, aufſuchen; *occ.* unterſuchen *α*; *metaph.* vermiſſen *β*; verlangen, erfordern *γ*; fragen, nachforſchen, ſich erkundigen *δ*. | *α* latitat ⟨Clodius⟩, sed si requiri iusseris, inuenient hominem *Ci* arma toro tectisque requirit *V* Agrigentini (statuam) requirebant *Ci*; daher Corythum, portus Velinos *V* ſuche auf; *occ.* rationes r. *Ci* 'prüfen'. | *β* amissis uectigalibus et pacis ornamenta et subsidia belli requiretis *Ci* in Catone quaedam bona uidemus ..., quaedam requirimus *Ci* oculi (mei) consuetudinem fori et pristinum morem iudiciorum requirunt *Ci*. | *γ* ora maritima Cn. Pompeium requisiuit *Ci* verlangt nach, bedarf, coronā contentus nihil amplius requisiuit *N* probitas in candidato, non linguae uolubilitas requiri solet *Ci* ea tempora eloquentiam et uirtutem requirebant *Ci*. | *δ* pande requirenti nomen

Digitized by Google

terrae *O*; mit *Obi.* horrescit uisu causasque requirit *V* forſcht nach ... Mit flgd. ind. Fr.: requiram, dixeritne Clodiae, an non dixerit *Ci*; die Perſon des Befragten mit ex od. ab: a conlega requiro, quae ea uis sit *Ci* abs te requirunt, cur ... imposueris *Ci* ex iis requiram, ubi latuerint *Ci*; cum aliquid de antiquitate ab eo requireret *N* irgend eine Frage über d. A. an ihn ſtellte.

rēs, rei, *f.* I. Beſitz, Habe, Gut, Vermögen *α*; *meton.* Vortheil, Nutzen, Intereſſe; *occ.* Urſache, Grund *β*; *speciell* 1. Geſchäft, Unternehmen, Angelegenheit; 2. Rechtshandel; 3. Weſen, Thun, Beſchäftigung *γ*; daher II. allgemein: Ding, Sache, Gegenſtand *α*; (gleich determinativem Pronomen) etwas, es, das *β*; *collectiv* Sachlage, Lage, Zuſtand, Verhältniſſe *γ*. III. Mit beſonderer Betonung des thatſächlichen: That, Handlung *α*; Geſchehnis, Begebenheit, Ereignis; *pl. occ.* Geſchichte *β*; Factum, Thatſache; *abstr.* Wahrheit, Thatſächlichkeit *γ*. | **I** *α* Ianus prodocet: rem facias *H* mach dir Geld! res eorum iam pridem, fides deficere nuper coepit *Ci* genus nisi cum re uilior algā est *H* Adel ohne Vermögen, rem conficere *Ci* verthun, aestimationes possessionum et rerum *C* res familiaris *NCCi* Privatvermögen, erat ei pecuaria res ampla et rustica sane bene culta *Ci* reicher Viehſtand ... Landbeſitz (vgl. I *β* 3), res tuas tibi habeto (Formel der Eheſcheidung: Nimm dein Gut zurück); per seruorum exercitus totam rem publicam resque priuatas omnium possidebat *Ci*; daher (*Ixpt.* § 32) **res publica** (bei den Hiſtorikern res allein) Staatsvermögen *α*; Staatswohl, -intereſſe *β*; Staats-, Gemeinweſen *γ*; Staatsgewalt, Staatsverwaltung *δ*. | *α* cum tu reliquias rei publicae dissipauisses *Ci* si res essent refectae *N* die Mittel des Staates. | *β* e (ex) re p. est *NCiL* es liegt im Intereſſe des Staates, e re p. facere *Ci* ducere *L* im Int. des St. | *γ* rem p. administrare *N* gerere *Ci* res Romana *HL* Persicae res *Cu* res Albana *L* tria genera rerum publicarum *Ci*. | *δ* res publica erat penes eum *N* lag in ſeiner Hand, rem p. alicui tradere *N* u. a., rem p. attingere, capessere *CiN* accedere ad rem p. *N* ſich der Politik widmen, uersari in rebus p. *N* politiſch thätig ſein, sentire eadem de re p. politiſch gleichgeſinnt ſein, rerum potiri *NCu* zur Herrſchaft gelangen.

| *β* quidnam facerent de rebus suis *N* was ſie vom Standpunkte ihrer Intereſſen aus thun ſollten, summa est hominis in communem municipii rem diligentia *Ci* id frustra an ob rem faciam *S* in rem est *SL* es iſt vortheilhaft, ab re uisum est *Ci* es ſchien unvortheilhaft, unpaſſend, si ex eo negotio tantulum in rem suam conuertisset *Ci* aliquem suis rebus abalienare *N* ſeinem Intereſſe entfremden; vgl. res publica *β*; *occ.* eā (eādem) re, hac rē, quārē; ob eam (hanc) rem, quam ob rem; wo wir einfach „deshalb" ſagen: nulla alia re quam bonitate hereditates exsequi *N*. | *γ* 1. rem cum Oppianico transigit *Ci* er macht das Geſchäft, nullius rei praes factus est *N* bürgte bei keinem Geſchäfte, neque postea res ulla gesta est publice *N* Staatsgeſchäft, ei rei praefecit Datamen *N* vertraute ihm an ..., cum tantis rebus praefuisset *N* ſo große Unternehmungen geleitet hatte, de communi re dicere *C* felix rerum exitus *Cu*; daher tecum mihi res est *Ci* ich habe mit dir zu thun (zu ſchaffen), sibi cum Thebanis rem esse *N* hätten mit ihnen zu thun (= zu kämpfen); daher 2. quarum rerum, litium, causarum condixit pater patratus alte Formel bei *L* statuēre, utrum rem an litem dici oporteret *Ci* rem iudicare *Ci* in ius de sua re nunquam iit *N* in eigener Sache. 3. Wie res pecuaria (I *α*) 'Viehſtand' und dann 'Viehzucht' bedeutet, ſo res frumentaria *C* urſpr. Getreidevorrath, Proviant und dann Verproviantierung; vgl. res militaris, r. bellica Kriegsweſen, r. urbana Civilthätigkeit, r. rustica Landwirtſchaft, r. naualis Seeweſen, res diuina Opfer *plur.* Religionsweſen, iudiciaria; vgl. die Adjectiva s. u. So res Venereae *Ci* Veneris *O* Liebesgenuſs, res cibi? *Ph* = cibus. | **II** *α* res, quae numquam fuerunt, ut Scylla *Ci* ignorantia bonarum rerum *N* guter Dinge = Leckerbiſſen, res exquisitissimae ad epulandum *Ci* eis rebus (v. Obſt) uti *N* communis rerum natura *Ci* die Welt, rerum repertor *V* Weltſchöpfer, caput rerum *O* die Hauptſtadt der Welt, beſ. oft im Genetiv rerum: abdita, ficta rerum *H* dicht. = abditae, fictae res Verborgenes, Erſonnenes. Oft beim *Superl.* ganz wie unſer dtſch. 'aller' (gr. *τῶν ὄντων*) maxima rerum Roma *V* pulcherrima rerum *V* uēnit uilissima rerum hic aqua *H* modo maxima rerum, nunc trahor inops *O* quid agis, dulcissime rerum *H* „allerliebſter"; dicht.: fessi rerum *V* der Leiden müde. | *β* zur Aufnahme eines vorhergehenden Wortes: multae artes ... quibus rebus exculta est hominum uita *Ci* oder Begriffes: claudus fuit altero pede: quae res (= id, quod) aliquid afferebat deformitatis *N* und dies (*sc.* Gebrechen) ... Dion rem eo perduxit, ut ... *N* brachte es ſoweit, ... res una solaque *H* das einzige ⟨Mittel⟩, quae res ei maturauit mortem *N* dieſer 'Umſtand' aber ... So dient res regelmäßig zur Umſchreibung der *cass. obl.* von ſubſtantivierten neutralen *pron.* u. *adi.* wie: nihil, nullius, nulli rei, nulla re; id, eius, ei rei, eā re (hoc, idem u. a.) aliquid, alicuius, alicui rei, aliqua re. Beſ. beim *n. pl.* multa, multarum rerum, multis rebus (*dat. abl.*); haec (quae), harum rerum, his rebus (*dat. abl.*). So auch bisw. im *acc.*: multas res nouas in edictum addidit *N* = noua: Viel Neues. Daher bleibt res in ſolchen Verbindungen unüberſetzt: obtrectatio maximarum rerum *N* um das Größte, suis rebus consulere *N* für das Seinige (= ſich ſelbſt) ſorgen; od. es wird durch das *pron. determin.* gegeben: de ea re darüber; his (quibus) rebus fiebat dadurch wurde es herbeigeführt, daher kam's; in omnibus rebus in allem u. ſ. w. | *γ* acriter monendum, si res postulat *Ci* male se res habet *Ci* die Verhältniſſe ſtehen ſchlimm, in omnibus rebus singulari fuit industria *N* in allen Lagen, tanta rerum commutatio *N* Umſchlag in den V., id ex rebus ac temporibus iudicari potest *N* nach den Zeitverhältniſſen, beſ. res aduersae widrige, secundae günſtige V., d. h. Unglück—Glück; dicht.: lactae, dubiae res *V*; rerum fiducia *V* Vertrauen auf das Glück, cardo rerum *V* Wendepunkt des Geſchickes, res egenae *V* Unglück, Elend u. a., pro (e) re nata *Ci* oder pro re *L* nach Beſchaffenheit der Umſtände; nouis rebus studere *C* nach neuen V. = Neuerungen ſtreben, neuerungsſüchtig ſein. Vgl. Atheniensium rebus studere *N* atheniſch geſinnt ſein. | **III** *α* conclamant se ituros: clamoremque res est secuta *L* magnas res mari gessit *N* verrichtete große Thaten, rebus spectata iuuentus *V* durch Thaten erprobt, tantarum gloria rerum *V*. Beſ. oft: res gerere, rem gerere (bene male) ein Vorhaben ausführen; *occ.* (vom Feldherrn) re bene, male gestā nach (glücklichem, unglücklichem) Kampfe, arma ante rem nitentia *L* vor der Schlacht, u. ſehr oft res gestae 'Thaten', vgl. auctor rerum *L* Ausführer. | *β* res noua *NV* neue Er-

Digitized by Google

ſcheinung, res dura me cogit . . . *V* prosperae inopinataeque res *N*; *occ.* res populi Romani perscribere *L* röm. Geſchichte, rerum scriptor *S* Geſchichtſchreiber, res Italicae *N* Geſch. von Italien. | *γ* satis est unam rem exempli gratia proferre *N* rerum exempla *N* charakteriſtiſche Thatſachen, sine nominibus res notauit *N*; daher *occ.* uana uisa est uox auguris: exitus illam resque probat *O* Erfolg, seruus, ut res ipsa declarauit, frugi atque integer *Ci.* Beſ. oft im Gegenſatze zu uerbum, nomen, uocabulum u. a. Peripatetici et Academici nomine differentes, re (der Sache nach) congruentes *Ci* causam dixit apud Philippum uerbo (dem Namen nach), re ipsa quidem apud Polyperchontem *N* thatſächlich jedoch; vgl. s. u. reapse; re uera *NCu* in Wahrheit, eigentlich, ut erat res *S* wie es ſich thatſächlich verhielt.

re-sacro, āre vom Fluche befreien, entſühnen: Alcibiadem *N.*

re-saeuio, īre wieder wüthend werden, aufs neue wüthen: ne resaeuiat ira *O.*

re-saluto, āre, āui, ātus den Gruß erwidern, widergrüßen: constabat neminem esse resalutatum *Ci.*

re-sānēsco, ere, sanui (Analogiſch von sanus § 42) wiedergeſunden, wieder geneſen; *metaph.* animi resanuit error *O.*

re-sarcio, īre, sarsi, sartus wieder ausbeſſern herſtellen *α*; *metaph.* erſetzen, wiedergutmachen *β.* | *α* discidit uestem? resarcietur *Terentius.* | *β* detrimentum in bello acceptum *C.*

re-scindo, ere, scidi, scissus wieder zerreißen, einreißen; *occ.* aufſchneiden *α*; *metaph.* ungiltig machen, aufheben *β.* | *α* si quid operis causa rescideris *Ci* pontem r. *CNCu* abbrechen, uallum falcibus *C* einreißen, manibus caelum *V* locum firmatum *Ci* die Feſte brechen, uulnus *O* aufreißen; daher bildl.: luctus r. *O* (wie eine aufgeriſſene Wunde); *occ.* ulceris os *V.* | *β* acta Antonii rescidistis *Ci* iniurias rescindere et inritas facere *Ci* rem iudicatam, testamenta, iudicium, damnationem, gesta, pactiones r. *Ci.*

re-scisco, ere, rescīui öfter rescii, rescītūrus erfahren, Nachricht erhalten: patres id occultabant, ne resciscerent Carthaginienses *L* rescituros de suo aduentu aduersarios esse *N*; mit *Obi.*: quod ubi Caesar rescīit *C*; mit ind. Fr.: cum rescīisset, ubinam esset *N*; mit *acc. c. inf.*: si rescierit eam peperisse *Terentius.*

re-scribo, ere, psi, ptus zurückſchreiben, ſchriftlich antworten; *occ.* (in der Kaiſerzeit) Beſcheid geben, 'Reſcript' erlaſſen *α*; umſchreiben *β*; wieder ſchreiben, nochmals ſchreiben *γ.* | *α* tu quotus esse uelis, rescribe *H* colonos nouos adscribi posse rescripsi *Ci* quid illi rescripserint, cognoscite *Ci* promptum rescriptu *T* paſſend als Antwort; *occ.* beſ. *PPP subst.*: rescriptum, i, *n.* Beſcheid, Erlaſs, precatur per codicillos; inmiti rescripto uenas soluit *T.* | *β* Einen Poſten abſchreiben: quod tu numquam rescribere possis *H* (= bezahlen). Vgl. doppeldeutig: ad equum r. *C* in die Reiter- (oder Ritter-) liſte übertragen. | *γ* ex eodem milite nouas legiones r. *L* dieſelben Leute wieder einberufen, cantus rescribere *Ci* componieren, ſetzen.

re-seco, āre, secui, sectus abſchneiden, durch Abſchneiden verkürzen *α*; *metaph.* abſchneiden, entfernen, wegnehmen *β.* | *α* palpebris resectis *Ci* resecat de tergore partem *O* longos ferro r. capillos *O* barbam *O* farra *O* truncos *V* ungues ad uiuum *Columella* bis ans Fleiſch, alſo ſehr tief; daher bildl.: neque id ad uiuum reseco *Ci* ich will es nicht zu genau nehmen, de uiuo erat resecandum *Ci* man muſste ſich ins Fleiſch ſchneiden (= das Capital angreifen). | *β* spem longam resecces *H* beſchränken, quae sanari poterunt . . ., quae resecanda erunt . . . *Ci* istorum audacias atque libidines r. *Ci.*

re-sēmino, āre wieder erzeugen: se vom Phönix *O.*

⟨re-sequor, i⟩, resecūtus sum antworten: se quaeri gaudens sic est resecuta rogantem *O.*

re-sero, āre, āui, ātus 'entriegeln' = öffnen *α*; *metaph.* eröffnen *β.* | *α* portas reserauimus hosti *O* ualuas, templa *O* reserat stridentia limina consul *V* urbem, infernas sedes *V.* | *β* Italiam exteris gentibus *Ci* zugänglich machen; vgl. nec claudenda, nec reseranda res familiaris *Ci* aures *L* pectus *O*; res. oracula mentis *O* offenbaren.

re-seruo, āre, āui, ātus zurücklegen, bewahren, aufbewahren, aufſparen *α*; erhalten *β.* | *α* nec sibi quidquam paternum clam reseruauit *Ci* multa ad usum suum *Ci* praedam alicui *C* consilium ad extremum *C* auf den äußerſten Fall; vgl. testis ad extremum reseruatus *Ci* causam ad consulatum suum *Ci* aliquem exitio *V* facta capiti alicuius *V* verſpare für die Strafe, räche an ihm, fructum laudis in alia tempora *Ci.* | *β* consul ex media morte ad salutem uestram reseruatus *Ci* = gerettet, incolumem si fata mihi Pallanta reseruant *V* se sibi suisque r. *N* ſich für die Seinen erhalten.

re-sēs, sidis (sedere) 'ſitzen bleibend': zurückgeblieben *α*; träg, faul *β.* | *α* reses in urbe plebs *L* resides . . . inimus fretum *O* nachdem wir ausgeruht ſind. | *β* reses uir, animus *V* reses tempus terit *L.*

re-sideo, ēre, sēdi ſitzen bleiben, ſitzen *α*; *metaph.* zurückbleiben *β*; müßig ſein, feiern *γ.* | *α* resideamus, inquit, si placet *Ci* tergo residebat aselli *O* coruus arbore residens *Ph*; bildl. in eorum nutu residet (reſidiert, thront) auctoritas *Ci.* | *β* residebit in rep. coniuratorum manus *Ci* horum sedibus (*abl.* nicht *dat.*) bellum residet *Ci* eum resedisse in patriis terris *T* residet periculum, scrupulus, suspicio *Ci* in corpore clapso animo nullus residet sensus *Ci* in eorum consilio pristinae uirtutis memoria residet *C* ad Aeschrionem pretium resedit *Ci* A. erſteht die Pachtung, ſie bleibt ihm. | *γ* (unſichere Stelle) denicales residuntur mortuis *Ci* werden zu Ehren der Todten gefeiert.

re-sīdo, ere, sēdi ſich niederſetzen, niederlaſſen; *occ.* ſich als Anſiedler niederlaſſen *α*; *metaph.* ſich ſenken, ſinken *β*; ſich legen, nachlaſſen *γ.* | *α* reuertitur atque ibi resedit *N*; mit *abl.*: conueniunt . . . consistunt . . . medio rex ipse resedit agmine *O* nahm Platz; mit in u. *abl.*: summa petit scopuli siccaque in rupe resedit *V*; bildl.: residunt cruribus pelles *H* ſetzen ſich an; *occ.* Siculis ne resideret aruis . . . *V.* | *β* maria alta tumescunt et . . . in se ipsa residant *V*; dicht.: retro residat in eam partem . . . *V* ſie ziehe ſich zurück, sex mihi surgat opus numeris, in quinque residat *O.* Vgl. Im Hexameter ſteigt . . . . . Im Pentameter . . . fällt *Schiller.* | *γ* resedit flatus (uenti), bellum *V* tumida ex ira corda residunt *V* mentes resederunt a bello *C* ardor resederat *L* war erkaltet, animi sensim residunt *L.*

re-siduus 3 (residēre) zurückbleibend, übrig, rückſtändig: pecuniae residuae *CiL* residua et uetus simul-

Digitized by Google

tas *L*; *subst.* quem ultra honorem residuis nobilium? *T* dem Überreſte des Adels, quid relatum, quid residuum sit *C* wieviel der Reſt betrage.

re-signo, āre, āui, ātus 'entſiegeln': öffnen; *occ.* 1. eröffnen. 2. ungiltig machen *α*; (ſchriftlich rückanweiſen, daher:) zurückzahlen, -geben *β*. | *α* opella forensis adducit febris et testamenta resignat *H*; dicht.: (Mercurius) lumina morte resignat *V* öffnet die Augen im Tode (da Sterbende die Augen öffnen); *occ.* 1. uates, uenientia fata resigna! *O*. 2. calamitas omnem tabularum fidem resignauit *Ci*. | *β* resigno quae fortuna dedit *H* cuncta *H*.

re-silio, īre, silui, ſelten silii (salire) zurückſpringen; *occ.* abprallen *α*; *metaph.* zuſammenſchrumpfen *β*. | *α* (ranae) in gelidos resilire lacus *O* res. ad manipulos *L*; *occ.* sarissa resilit, ut a tecti culmine grando *O* crimen resilit ab hoc *Ci* haftet nicht an ihm. | *β* in spatium resilire manus breue uidit *O*.

re-simus 3 (hybrid: re u. Fw. σιμός) aufgeworfen, aufgeſtülpt: nares a fronte resimae (simiae) *O* die Stumpfnaſe.

rēsina, ae, *f.* (Fw. ῥητίνη) Harz.

re-sipio, ere (sapere) nach etwas ſchmecken; mit *acc.*: uinum resipit picem *Plinius* ſchmeckt nach Pech; daher *metaph.*: Epicurus minime resipiens patriam *Ci* dem man ſeine Herkunft nicht anmerkt (d. h. 'ohne attiſches Salz'). Dazu *incoh.*:

re-sipisco, ere, resipii und resipui 'den Geſchmack wiederbekommen'. Nur *metaph.*: wieder zur Einſicht kommen *α*; wieder zu ſich kommen, ſich wieder erholen *β*. | *α* ut tunc saltem experti regiam uanitatem resipiscerent *L* resipiscere paullatim ciuitates *T*. | *β* cum esset ablatus primumque resipisset *Ci*.

re-sisto, ere, stiti ſtehen bleiben, ſtill ſtehen; *occ.* (an einem Orte) zurückbleiben, verbleiben *α*; *metaph.* innehalten, ſtecken bleiben *β*; (*defensiv*) ſich entgegenſtellen, Widerſtand leiſten, ſich widerſetzen *γ*. | *α* saepius appellatus (angerufen) restitit *C* ad reuocantis uerba resistit *O* cum duabus legionibus in occulto restitit *C* machte Halt. Mit Hervorhebung des re: ubi lapsi resistamus *Ci* uns wieder aufrichten können; *occ.* inopiā nauium ibi restitit *C* castris praesidio r. *Hirtius* ad fontem ceruus cum bibisset restitit *Ph*. | *β* mediaque in uoce resistit *V*; vgl. uerba resistunt *O* ſtocken. | *γ* restitimus semper lacessiti *Ci* nullo resistente *N* ohne jeden Widerſtand, qui aduersus resistere auderent *N* 'offenen' Widerſtand zu leiſten; mit *dat.*: res. hostibus, eruptionibus, coniurationi *C* omnibus unus r. *N*; *metaph.* huic superstitioni r. *Ci* sceleri audacium *Ci* uis tribunicia libidini restitit consulari *Ci*; mit *Praepos.*: animus resistens ad calamitates perferendas *C* widerſtandsfähig gegen ... Mit abhäng. Satze: ne remouerentur, restiterunt *Ci* ne sibi statua poneretur, restitit *N*; nach negiertem Verb: uix resisti potest, quin ... *L*; *passiv*: a Cotta resistitur *C*; unperſönl.: omnibus his resistitur *C*.

re-soluo, ere, solui, solūtus, § 34 (Gebundenes wieder) auflöſen, aufbinden, aufmachen; *occ.* (Geſchloſſenes wieder) aufthun, öffnen *α*; *metaph.* auflöſen, löſen *β*; aufheben, zunichte machen *γ*; die Spannkraft nehmen, abſpannen, matt, ſchlaff machen *δ*. | *α* utrem resoluere *Cu* cinctas uestes *O* crinem *O*; mit gr. Conſtr.: puella resoluta capillos *O* mit aufgelöstem Haar, equos r. *O* abſpannen, uittas capitis *V*; *occ.* fauces in uerba *O* oder uocem atque ora r. *V* den Mund zum Sprechen, ora fatis (*dat.*) *O* zur Weisſagung, iugulum mucrone *O* zerſchneiden = humum in partes *O*. | *β* se gleba resoluit *V* die gefrorene Scholle wird locker; vgl. niuem r. *O* ſchmelzen; nebulas *O* tenebras r. *V* dichtes ... lichten = vertreiben, resolutae nubes *O* löſen ſich auf in Regen, dolos ambagesque (Labyrinthi) *V* (d. Räthſel der) trügeriſchen Irrgänge löſen, te piacula nulla resoluent *H* von deiner Pflicht erlöſen = befreien. | *γ* sacrata iura r. *V* iura pudoris *V* ſich gegen ſie vergehen, hiems curas resoluit *V* 'verſcheucht', disciplinam *T* uectigal *T*; litem lite *H* beendigen. | *δ* (Cerberus) inmania terga resoluit *V* dehnt, ſtreckt aus, bracchia somno resoluta *O* totis resoluta medullis *O* in Wolluſt erſchlafft = ex imis medullis *O*.

resonābilis, e widerhallend: Echo *O*; von:

re-sono, āre, āui wiederhallen, -ſchallen *α*; ertönen, erſchallen *β*; *trans.* wiederhallen laſſen *γ*. | *α* resonant plangoribus aedes *V* locus suaue resonat uoci *H* gibt angenehmen Wiederhall; *metaph.* gloria uirtuti resonat tamquam imago *Ci* iſt gewiſſermaßen das Echo. Vgl. resonant arbusta cicadis *V* auibus uirgulta *V*. | *β* e sacrā resonant examina queren *V* uenenum e poculo eiecit, ut resonaret *Ci* resonabat eburnea (pharetra) *O*. | *γ* Mit äußerem *Obi.*: lucos cantu resonat (Circe) *V*; mit innerem *Obi.*: formonsam resonare doces Amaryllida siluas *V* den Namen A., triste et acutum r. *H* wehmüthigen ſchrillen Ton von ſich geben, litoraque alcyonen resonant *V* die Stimme des Eisvogels; *pass. unpers.*: in fidibus resonatur testudine *Ci* wird der Wiederhall hervorgebracht.

re-sonus 3 wiederhallend: uoces *O*.

re-sorbeo, ēre wieder einſchlürfen, wieder in ſich ziehen: pontus resorbens saxa fugit *V* ſpült den Sand wieder mit ſich zurück, fluctus uomere et resorbere *O*; daher *medial*: mare adolescere aut resorberi *T* fluten u. ebben; *metaph.* unda te rursus in bellum resorbens *H* dich zog die Flut aufs neue in den Krieg.

re-specto, āre, āui (*frequ.* zu respicere) ſich umſehen, umblicken; *occ.* anblicken *α*; *metaph.* hinblicken, berückſichtigen; *occ.* erwarten *β*. | *α* respectans ad tribunal ... *L*; mit *acc.*: respectant terga tegentes *V* nach der Hinterhut; *occ.* alius alium respectantes *T*. | *β* siqua pios respectant numina *V*; *occ.* ne munus ab eis respectent *Ci*.

respectus, ūs, *m.* (respicio; Reſpect) das Zurückblicken *α*; *metaph.* Rückſicht *β*; *meton.* Rückhalt, Zuflucht *γ*. | *α* rex sine respectu fugit *L* sine respiratione ac respectu pugnare *L* r. incendiorum *Ci* nach dem Brande. | *β* si aliquis respectus est mei (auf mich), deprecor ... *L* sine respectu humanitatis in legatum impetum faciunt *L*; beſ. im *abl.*: respectu mei, sui *O* in R. auf mich, ſich, respectu huius fabulae *Ph*. | *γ* respectum pulcherrimum et praesidium firmissimum adimit rei p. *Ci* respectum habet ad bonos *Ci* r. uictoriae *L*.

re-spergo, ere, spersi, spersus (spargere) beſpritzen, beſprengen: praetoris oculos remi praedonum respergunt *Ci* sanguine os uxoris *Ci* manus sanguine paterno respersae *Ci*; *metaph.* seruili probro respersus *T* wie ein S. mit dem Makel (eines Diebſtahls) behaftet. Davon:

respersio, ōnis, *f.* Beſprițung, Beſprengung *Ci*.

re-spicio, ere, spexi, spectus zurückblicken, ſich umblicken, hinter ſich ſehen; *occ.* hinter ſich bemerken; *me-*

Digitized by Google

taph. zurückdenken α; *metaph.* berücksichtigen, erwägen, beachten; *occ.* für etwas sorgen, an etwas denken β; etwas erwarten, erhoffen γ; auf jemd. sich beziehen δ. | α Clodius respexit et concidit in limine curiae *Ci* calones, cum respexissent, . . . fugae sese mandabant *C* r. ad urbem *V*; mit *acc.*: nec prius amissam respexi *V* nach der Verl., absentem respexit amicum *V* signa r. *C* nach den Fahnen; *occ.* sol tantum respicit, quantum superesse uidet *O* Cloanthum respicit instantem tergo *V* necdum respicit angues *V* sieht sie nicht = ahnt ihren Tod nicht; mit *acc. c. inf.*: respiciunt uolitare fauillam *V*; *metaph.* quoad longissime mens potest respicere spatium praeteriti temporis *Ci* Macedoniam r. *Cu* an M. zurückdenken. | β respicite C. Fabricii senectutem! *Ci* exemplar uitae *H*; mit *acc. c. inf.*: non respexit illum apud Baias esse *Ci* in consilio capiendo omnem Galliam respiciamus *C* haec respiciens *N* im Hinblicke darauf. In bösem Sinne: respicere ac timere oppidanos *Hirtius*; *occ.* saltem commoda populi R. respicite *Ci* libertas respexit inertem *V* dachte an mich, siue neglectum genus et nepotes respicis *H* fortuna respiciens *Ci*. | γ subsidia r. *L* spem a Romanis *L*. | δ ad Bibulum summa imperii respiciebat *C*.

respīrāmen, inis, *n.* 'das Athmen'; dicht. *meton.* Luftröhre: elidunt fauces et r. iterque eripiunt animae *O*, wie:

respīrātio, ōnis, *f.* Athemholen α; *metaph.* Ausdünstung β. | α respirationem requirere *Ci* sine r. pugnare *L* athemlos, ununterbrochen. | β aër oritur respiratione aquarum *Ci*, und:

respīrātus, ūs, *m.* d. Aufathmen: pulmones respiratu se dilatant *Ci*; von:

re-spiro, āre, āui, ātus ausathmen α; aufathmen, Athem holen, wieder zu Athem kommen β; *metaph.* sich wieder erholen γ; zur Ruhe kommen δ. | α (animam aspera arteria) a pulmonibus respirat et reddit *Ci*. | β iste nobis uix respirandi potestatem dat *Ci* eum non sinis libere respirare *Ci*. | γ respirare a metu coepit *Ci* respirasse homines uidebantur spe rei p. recuperandae *Ci*. | δ ne punctum quidem temporis oppugnatio respirauit *Ci* respirasset cupiditas atque auaritia paulum *Ci*.

re-splendeo, ēre, dui wiederstrahlen: resplendent fragmina (mucronis) arenā *V* auf dem Sande.

re-spondeo, ēre, spondi, sponsus (spondere) ein Gegenversprechen leisten, zusagen α; antworten, erwidern, beantworten; *occ.* 1. (vom Orakel), 2. (vom Richter): Bescheid geben, rathen. 3. (beim Namensaufruf): sich melden, erscheinen, sich stellen β; *metaph.* entsprechen, übereinstimmen, ähnlich sein; *occ.* gewachsen sein, sich messen können γ; erwidern, vergelten δ. | α Nur vorclassisch: § spondeo! § at ego tum tibi aduenisse filium respondeo *Pl.* Vgl. paria paribus respondimus *Ci*. | β ab his sermo oritur, respondet Laelius *Ci*; unpersönl.: non est respondendum ad omnia *Ci* (contra, aduersus aliquid *Ci*) philosophiae uituperatoribus satis responsum est *Ci*; Ergänzung durch de: quid de illis respondeat *Ci*; directe Rede: respondeo: 'at ego omnino non fui' *Ci*; mit indir. Fr.: nisi respondisset, quid facturus esset *Ci*; mit *acc. c. inf.*: respondes crudelitatem tibi non placere; mit Heischesatz: Pythia respondit, ut moenibus ligneis se munirent *N*. Mit *Obi.*: ne mihi uerbum ullum respondeas *Ci*. Dicht.: non canimus surdis, respondent omnia siluae *V* hallen wieder, saxa et solitudines respondent uoci *Ci*; *occ.* 1. Pythia respondit *N* haruspices responderunt *Ci*. 2. de iure r. *Ci* facultas iuris respondendi *Ci*; dicht.: seu ciuica iura respondis *H*. 3. sich vor Gericht stellen: tunc respondere uadato debebat *H* opinio erat C. Verrem altera actione responsurum non esse neque ad iudicium adfuturum . . . *Ci* praesto est, respondet *Ci* non respondebant, quorum nomina delata erant *L* nemo Epaminondam responsurum putabat *N* glaubte, daß er sich verantworten werde; sich als Soldat stellen: uirgis caesi, qui ad nomina (beim Namensaufruf) non respondissent *L*; dicht.: respondesne tuo nomine *H* bezieht sich dies auf dich? | γ is mensis Iunio respondet *Cu* dictis matris cetera respondent *V* fructu non respondente labori *O* haudquaquam ad spem euentus respondit *L* respondet magnitudo uiribus *Cu* quae magnitudo obseruantiae tot beneficiis respondere poterit? *Ci* plorauere suis meritis non respondere fauorem speratum *H*. Bisweilen von 'gegenüberliegenden' Localen: porticum in Carinis aedificare, quae Palatio responderet *Ci*; vgl. respondet contra . . . Cnosia tellus *V*; *occ.* urbes coloniarum respondebunt Catilinae tumulis siluestribus *Ci* arma Caesaris lacertis non responsura *H*. | δ coniunx ubi pristinus illi respondet curis *V* theilt ihre Sorgen, amori amore resp. *Ci*. Davon *PPP subst. isol.* **responsum**, i, *n.* Antwort α; *occ.* Orakelspruch, Ausspruch, Gutachten β; Rechtsbescheid γ. | α responsum dare *Ci* reddere *Ci* geben; ferre, auferre *Ci* referre, accipere *C* erhalten. | β r. oraculi, dei Delphici *N* responsa sacerdotum regi uendidit *Ci* haruspicum, augurum *Ci* deorum *V* (Pallas) haec responsa dabat *V* responsum petere *V* Orakel einholen. | γ iudicum dicta, interrogata, responsa perscribere *Ci* uestra responsa atque decreta euertuntur dicendo *Ci*.

responsio, ōnis, *f.* (respondere) Erwiderung, Entgegnung: accusatoris interpretatio indigna responsione *Ci*.

responsito, āre, āui fort u. fort Bescheide ertheilen: uiri qui ius ciuile interpretari populo et responsitare soliti sint *Ci*; *frequ.* zu:

responso, āre (*frequ.* zu respondere) wiederholt Antwort geben α; *metaph.* sich fest widersetzen, trotzen β. | α lucus ripaeque responsant circa *V* hallen vielfach wieder. | β responsare cupidinibus *H* animus cenis responsat opimis *H* gallina responsat palato *H* widerstrebt.

res publica s. u. res I α.

re-spuo, ere, respui 'zurückspeien', ausspeien, auswerfen α; *metaph.* v. sich weisen, verwerfen, verschmähen β. | α liquores ex stomacho *Medic.* reliquiae cibi, quas natura respuit *Ci* respuet cadauer humus *O*. | β ut respueret omnis uoluptates *Ci* condicionem *CiC* ratio iuris hanc respuit defensionem *Ci* uos oculis fugit auribus respuit *Ci* cuius aures respuerunt? mit *acc. c. inf.* *Ci* wessen Ohr beleidigte es?

re-stagno, āre sich zurückstauen, austreten: paludes restagnantes *L* mare *O*; *meton.* late is locus restagnat *C* der Ort steht weit und breit unter Wasser, ist sumpfig.

re-stauro, āre, āui, ātus (vgl. s. u. instauro) wiederherstellen: aedem Veneris, Pompei theatrum *T*.

resticula, ae, *f.* (*demin.* von restis) kleines Seil, Schnur *Ci*.

restinctio, ōnis, *f.* das Löschen: sitis *Ci*; von:

re-s-tinguo, ere, tinxi, tinctus (von tinguere nach ex-tinguo, vulgär exs-tinguo, aus dem

Digitized by Google

das s hier eindrang) löſchen, auslöſchen α; *metaph.* löſchen, dämpfen, mäßigen β; erſticken, unterdrücken γ. NB. im Paſſiv = erlöſchen (*intr.*). | α ignis in aqua coniectus restinguitur *Ci* erliſcht, ignes fontibus r. *V* opera flamma comprehensa r. *C*; *absol.*: ad restinguendum concurrunt *C* zum Löſchen. | β flammam exortam paucorum morte r. *Ci* populi Romani ardorem *Ci* eius ignem sanguine ciuium *Ci* sitim *Ci* incendium belli *Ci* odium *Ci* r. ardentis Falerni pocula lymphā *H* verdünnen. | γ animos hominum sensusque morte restingui *Ci* bellum acerbissimum *Ci* incensam cupiditatem *Ci*.

restipulātio, ōnis, *f.* gegenſeitiges Verſprechen, Gegenverpflichtung: reprómittis tu triennium Roscio? quid? recita istam restipulationem clarius! *Ci*; von:

re-stipulor, āri, ātus sum ein Gegenverſprechen fordern, ſich verſprechen laſſen: restipulatur neminem periturum (esse) *Ci*.

restis, is, *f. acc.* im, jünger em, *abl.* e Seil, Strick: per manus reste data *L* von einem Kreistanze, bei dem ein Seil durch die Hände der Tänzer gieng (vgl. cordax).

re-stito, āre (*frequ.* zu resistere) oft ſtehen bleiben; *metaph.* zaudern: restitantem (andere resistentem) et tergiuersantem attrahere *L*.

re-stituo, uere, ui, ūtus (statuere) I. an die alte Stelle zurückverſetzen, wieder hinſtellen, aufſtellen α; *metaph.* wiedereinſetzen, zurückverſetzen; *occ.* aus der Fremde zurückrufen, -führen β; (meiſt mit *dat. pers.*) wiedergeben, wieder zuſtellen; *occ.* 1. wiedergewinnen für jemd. 2. erſetzen γ. II. wiederherſtellen. | I α (Africanus) Carthagine capta Dianam (Segestae) restituit *Ci* statuas (sublatas) nisi restituissent *Ci*. | β unde deiecisti (vertrieben haſt) eo restituas eum *Ci* in ſeinen Beſitz, Seuthem in regnum restituit *N* tribunos in suam dignitatem *C* ex seruitute in libertatem *L* aliquem in antiquum locum gratiae *C* ihm die alte Gunſt wiederſchenken, in amicitiam *Ci* prouinciam in pristinum statum *Ci* = Siciliam in pristinum *N* die alten Verhältniſſe wiederherſtellen; rhet. mit *dat.*: Britanniam ueteri patientiae *T*. Beſ. als juriſtiſcher Fachausdruck restituere in integrum vom Rückgängigmachen eines Rechtszuſtandes: auf den alten Fuß ſetzen: damnatos ... in integrum restituit *C* = hob die Strafe auf, praedia (per uim possessa) ... in integrum restituere *Ci* = 'freigeben', consilia *L* iudicia *Ci* = widerrufen, aufheben, caſſieren; *occ.* numqui exsules restituti? *Ci* (Aristides) populi scito in patriam restitutus est *N* r. uirgines in patriam ad parentes *L*. | γ restituta ei sunt bona *CiN* ciuibus sua r. *N* apibus fructum suum *Ph* zuſprechen (als Richter); *metaph.* quo die populo Romano tribuni plebis restituti sunt *Ci* ut sibi filium restituerent *Ci* Syracusanis libertatem *N* lucem salutemque patriae reddere et r. *Ci* se alicui r. *CiL* ſich ausſöhnen, wieder befreunden; *occ.* Ioniam Atheniensibus r. *N* Samum populo *N* oppida abalienata patriae *N* = Arpi ad Romanos restituti *L*. 2. alicui impedimenta *Cu*; und auch ohne *dat.*: amissa oder fraudata restituere *C* den Schaden erſetzen = damna r. *L* aut uim fieri uetat aut restituere factam *Ci* gewaltſam angerichteten Schaden wieder gut machen. | II muros Atheniensium r. *N* wieder aufbauen, Messēnē restituta *N* oppida uicosque, quos incenderant, r. *C* r. comas turbatas *O* wieder ordnen; *metaph.* rem prolapsam, r. aciem *L* die Ordnung w., pugnam, proelium *L* wieder in Ordnung bringen, erneuern, cunctando restituit rem *Ennius* hat den Staat gerettet, r. tribuniciam potestatem *Ci* ueterem calliditatem restitue *Ci* zeig dich wieder als der alte Schlaukopf. Davon:

restitūtio, ōnis, *f.* Wiedereinſetzung, Wiederherſtellung (illius potestatis *Ci*), Zurückberufung (populus iniuriam suam restitutione mea reprehendit *Ci*), Begnadigung (damnatorum *Ci*), und:

restitūtor, ōris, *m.* Wiederherſteller: templorum *L* salutis meae *Ci*.

re-sto, stāre, stiti (Die miſsverſtandene Abkürzung rest. für restat iſt unſer 'Reſt') zurückbleiben; *metaph.* übrig bleiben; *occ.* 1. am Leben bleiben. 2. bevorſtehen α; Widerſtand leiſten β. | α Perſönl.: ad urbis incendium Romae restiterunt *Ci* ex multis unus ei restat inimicus *Ci* dona flammis restantia *V* vom Brande gerettet (übrig), una spes restat in Etruscis *L* restabam solus de modo XX *O*; *occ.* 1. omnes composui! felices! nunc ego resto *H* pauci admodum restant *Ci* leben noch. 2. quod restat *Ci* künftig, melioribus, Ardea, restas *O* biſt aufbewahrt für ..., hoc Latio restare canunt ... *V* = ire tamen restat, Numa quo deuenit et Ancus *H*. Unperſönl.: restat, ut dicendum uideatur *Ci* ſteht noch aus, erübrigt; bisweilen mit determin. Pronomen: hoc, illud, id restat, ut ... *Ci* nihil aliud restat, nisi oder quam *L*; dicht. mit *inf.*: restabat uerba referre; vgl. ire restat *H*. | β r. fortiter *L* cum omnes fugerent, solus restat ... *L* urbem multos dies restantem uicit *S*; *metaph.* laminae restantes aduersum gladios *T*; *pass.* qua minima ui restatur *L* wo der geringſte Widerſtand iſt.

restrictus 3, *adv.* ē (*adi. isol. PPP* v. restringere) ſtramm, ſtreng, genau α; knapp, karg β. | α summum imperium non restrictum, nec perseuerum *T* cetera non tam restricte praecipio *Ci* restricto obseruare, ne plus reddat ... *Ci*. | β qui se adiuuari uolent, restricti esse non debent *Ci* r. et tenax *Ci* restrictior ad largiendum *Ci* parce et restricte *Ci*.

re-stringo, ere, strinxi, strictus nach hinten binden, feſſeln: (Octauia) restringitur uinclis *T* lora restrictis lacertis sensit *H* uinclum fasciae ad arcum sellae r. *T* knüpfte an; *metaph.* animum maestitiā *T* beengen.

re-sūdo, āre ausſchwitzen; *metaph.* humor solo resudat *Cu* zeigt ſich, solum resudat humore *Cu* iſt feucht.

re-sulto, āre (*frequ.* v. resilire) abſpringen, zurückprallen: tela resultant galeā *V*; *metaph.* vom Schalle: imago uocis resultat *V* klingt zurück; vom Orte: colles clamore resultant *V* hallen wieder. (Vgl. 'Reſultat').

re-sūmo, ere, sumpsi, sumptus (§ 34) wieder nehmen, wieder aufnehmen, wieder annehmen: tabellas sumptas ponit positasque resumit *O* pennae resumptae *O* die wieder angelegten Flügelſchuhe, resumpturus arma *T*; daher *metaph.*: resumptā militiā *T* nach der Wiederaufnahme des Krieges, specie caeleste resumptā *O* geminas resumere uires *O* wieder erlangen = resumpta per arma dominatione *T* wiedergewonnen.

resupino, āre, āui, ātus nach rückwärts beugen, lehnen, werfen: assurgentem ibi regem umbone resupinat *L* wirft rücklings wieder zu Boden; von:

re-supinus zurückgebogen, -gebeugt; *occ.* auf dem Rücken liegend α; *metaph.* den Kopf zurückwerfend, 'hochnaſig', ſtolz β. | α resupino collo tollens ad sidera uultus *O* retro lentas tendo resupinus habenas *O* resupinus haeret curru *V* rücklings; *occ.* cantabam resupinus

Digitized by Google

amores *O* (Cyclops) resupinus in antro *V*; proleptisch: resupinum fudi *O* warf ihn rücklings nieder. | *β* tulerat gressum resupina per urbem *O*.

re-surgo, ere, surrexi, surrectūrus (§ 34) wieder aufstehen, sich wieder erheben: nititur ille quidem pugnatque resurgere saepe *O* herba resurgens *O* arbor r. *T* r. Gyas *H*; *occ.* resurgam *O* wieder genesen, obruta cymba de aquis resurgit *O* taucht wieder auf, resurgebant cornua Phoebes, lunaria *O* giengen wieder auf; *metaph.* legiones resurgere in ultionem properant *T* resurgit rursus amor *V* erwacht aufs neue, fas regna resurgere Troiae *V* dass ein neues Troja erstehe, resurgens urbs *T*. Vgl. cum res Romana uelut resurgeret *L* sozusagen wieder aufblühte.

re-sus-cito, āre (§ 34) wieder erregen: ueterem iram *O*.

retardātio, ōnis, *f.* Verzögerung, Aufenthalt: r. et mora *Ci*; von:

re-tardo, āre, āui, ātus verzögern, zurückhalten; *metaph.* aufhalten, hemmen, hindern *β*. | *α* stellarum motus tum incitantur, tum retardantur *Ci* scopuli retardant flumina *V* Tigranem magnis copiis minitantem Asiae retardauit *Ci* antecedendo et retardando *Ci* Vorauseilen und Zurückbleiben. | *β* Epaminondae retardauit impetus *N* r. animos, celeritatem, loquacitatem, cupiditatem *Ci* tua ne retardet aura maritos *H* deine Schönheit die Gatten ihnen gegenüber nachlässig mache.

rēte, is, *abl.* I, jünger e, *gen. pl.* ium, *n.* Netz: ducentia retia pisces *O* Fischnetz, retia ponere (tendere) ceruis *V* Jagdnetz, araneolae quasi rete texunt *Ci* Spinnennetz.

re-tego, ere, texi, tectus aufdecken, entblößen *α*; *metaph.* sichtbar machen, erhellen; *pass.* sichtbar sein *β*; offenbaren, entdecken *γ*. | *α* hunc latā retectum lanceā consequitur *V* entblößt, nicht vom Schild gedeckt. | *β* rebus luce retectis *V* solum lato retegitur hiatu *O* lucifer retegens diem *O* Titan radiis orbem retexit *V*. | *γ* domus scelus retexit *V* Troiana fata retexi *O* consilium *H* occulta *T*.

re-tempto od. **re-tento,** āre, āui, ātus wieder versuchen: preces, uerba intermissa *O* fila lyrae *O* wieder in die S. greifen, leti uiam *O*; mit *inf.*: refringere uestes *O*.

re-tendo, ere, tendi, tensus *Ph* oder tentus *O* abspannen: arcum *OPh*.

retentio, ōnis, *f.* (retinere) Zurückhalten: adsensionis *Ci* (Übersetzung des Fachworts ἐποχή der Akademiker).

re-tento, āre, āui, ātus I. (*frequ.* von retinere) zurückhalten, festhalten. II. (*frequ.* v. retendere) wieder versuchen. | **I** modo dat rector lora, modo retentat equos *O* retentare frena *O* dictator retentat agmen *L*; *occ.* hominum uitas r. *Ci* (dicht.) erhalten. | **II** s. u. retempto.

re-texo, ere, texui, textus I. wieder auftrennen, auflösen *α*; *metaph.* ungiltig machen, widerrufen, rückgängig machen *β*. II. von neuem weben, wiederweben; *metaph.* erneuern, wiederholen. | **I** *α* Penelope telam retexens *Ci*; daher: nocturno tela retexta dolo *O* als Hauptinhalt der Odyssee, luna quater iunctis cornibus orbem expleuit, quaterque tenuata retexuit *O* füllte sich viermal, nahm viermal ab. | *β* iam retexo orationem meam *Ci* istius praeturam *Ci* amor patriae ... quod tua texuerunt scripta retexit opus *O* iura r. *O*. | **II** *metaph.* Eurydices, oro, properata retexite fata *O* ruft sie wieder ins Leben, scriptorum quaeque retexens *H* umarbeitend, cursu quinque orbes explent totidemque retexunt *V* idemque retexitur ordo *O*.

rētiārius, ii, *m.* Netzwerfer, eine Art Gladiator, Gegner des murmillo s. u.

reticentia, ae, *f.* Stillschweigen, Schweigen: posterorum *Ci* poena reticentiae *Ci* für d. Verschweigen. Von:

re-ticeo, ēre, cui (tacere) schweigen, stillschweigen *α*; (*trans.*) verschweigen *β*. | *α* nihil subterfugere uolui reticendo *Ci* cum ille primo reticuisset *Ci* cara memorat ... reticuit de aduersis *T* de Chelidone reticuit, quoad potuit *Ci*. Mit *dat. pers.*: keine Antwort geben: reticere loquenti *O* priuato *L* respondenti *T*. | *β* ea reticenda putaram *Ci* hoc facinus reticere potuerunt *Ci* r. errorem, iniurias *Ci*; *pass.* reticetur formula pacti *O*.

rēticulum, i, *n.* (*demin.* von rēte) Netzchen. Bes. um Gegenstände aufzubewahren: r. plenum rosae *Ci* r. panis *H* Netz mit Brod (Brodkorb); *occ.* das Raquet zum Ballschlagen: reticulo pilae fundantur *O*.

retināculum und **retinăculum,** i, *n.* (nicht von retinere, sondern von retina Zügel, Halter durch ein Zeitwort *retināre. Verbal abgeleitet: § 33) Habe, Halter. Daher: retinacula mulae *H* equorum *V* Zaum, Leine, r. classis *O* nauis *V* Halttau, r. uitis *V* Wieden (zum Festbinden der Reben).

retinens, tis (*adi. isol. PPrA* von retinere) festhaltend an, haltend auf ..., r. sui iuris *Ci* nobilitatis, antiqui moris *T*.

re-tineo, ēre, ui, tentus (tenēre) zurück-, festhalten; *occ.* behalten *α*; erhalten, nicht aufgeben, behaupten *β*; *metaph.* in Schranken halten, zügeln *γ*. | *α* concilium dimittit, Lisco retinet *C* hominem summa ui retinere coepit *Ci* cohortes apud se retinere *Ci* nauicularios r. *Ci* festnehmen, alter censor de senatu mouere uult, alter retinet *Ci* tempestate retineri *C* aufgehalten, aegre (non) sunt retenti, quin ... *C* ließen sich kaum z. h., retenta utrāque naue *C* lacrimas r. *O* manus ab ore ministri *O* uerba dolore retenta *O* der Schmerz lässt ihn nicht sprechen; *occ.* quos nummos acceperat, retinuit omnis *Ci* ferrum in uulnere *N* behielt, tertiam partem armorum in oppido *C*. | *β* Graecos sub sua (Galliam in populi *Ci*) retinere potestate *N* oppidum r. *C* und *metaph.* Graeciae principatum r. *Cu* potestatem bonitate *N* amicos obseruantiā, rem parcimoniā *Ci* ferociam suam *Cu* beibehalten, pristinam uirtutem *C* fidem in amicitia *Ci* uirtutis memoriam *C* consulatus memoriam *Ci*; auch umgekehrt: aliquid in memoria *N* bewahren, animos sociorum in fide *L* aliquem in officio *Ci* treu erhalten. | *γ* gaudia nec retinet Rhoetus *O* retenta crescit rabies *O*.

re-torqueo, ēre, torsi, tortus zurückdrehen, -wenden: hastam in se r. *Cu* retorquet oculos saepe ad hanc urbem *Ci* agmen ad dextram retorquetur *C* schwenkt nach rechts, caput in terga r. *O* manus retortae *H* auf den Rücken gefesselt, auersos currus luturna retorsit *V*; dicht.: pantherae terga r. *V* zurückschlagen, amictum r. *V* aufschürzen, undae retortae *H* zurückgeworfen; daher *metaph.* Rhoetum retorsisti *H* hast verjagt, mentem laetata retorsit *V* änderte ihre Gesinnung (τὸν νοῦν τρέπειν).

re-torridus 3 verdorrt, trocken; *metaph.* gerieben, schlau: mus *Ph*.

retractatio, ōnis, *f.* Weigerung, Ablehnung. Nur in der Bdg.: sine ⟨ulla⟩ retractatione *CiL* unweigerlich. Von:

re-tracto, āre, āui, ātus (*frequ.* von retrahere) I. zurückziehen *α*; *metaph.* sich sträuben, weigern *β*. II. wiederum betasten, -berühren, aufs neue ergreifen *α*; *metaph.* wieder vornehmen, behandeln, wieder bearbeiten; *occ.* wieder erwägen *β*. | I *α* nihil est, quod dicta retractent Aeneadae *V* = widerrufen. | *β* ueniet tempus, siue retractabis siue properabis *Ci* secuta exercitum plebs nullo retractante *L* quae mora est, aut quid retractas? *V*. | II *α* manu sua uota retractat: corpus erat *O* das geliebte Bild, digiti ferrum retractant *V* desueta bello agmina in arma uocat ferrumque retractat *V* r. arma *L*; im Bilde: retractando nondum coeuntia (cruda) uulnera rumpam *O* = augere dolorem retractando *Ci*. | *β* tertius ille locus orationis a me retractandus *Ci* dum prima retractant fata domus *O* Ceae retractare munera neniae *H* die gleichen Aufgaben behandeln, wie Simonides in seinen Renien, uerba desueta *O* wiedergebrauchen; *occ.* mecumque deae memorata retracto *O* mens (Gedanke) postero die retractatur *T*.

retractus 3 'zurückgezogen': entfernt, entlegen: retractior a mari murus *L* sinus r. *L*; *adi. isol. PPP* von:

re-traho, ere, traxi, tractus I. zurückziehen, -bringen, -holen; *occ.* (Gefangene) einbringen *α*; *metaph.* zurückhalten, abhalten; *refl.* sich fernhalten von etwas, etwas vermeiden, sich zurückziehen *β*. II. neuerdings, von neuem ziehen; *metaph.* wieder ans Licht ziehen. III. (Vbtg. der Präp. verblaßt) beziehen. | I *α* Licinius cum iam manum porrexisset ... retraxit *Ci* retrahit pedem unda *V* strömt zurück, quo fata trahunt retrahuntque, sequamur *V* ea spes Verrem a porta ad iudicium retraxit *Ci*; *occ.* comprehensos omnes retraxerunt *L* 'brachten ein', Dumnorigem retrahi imperat *C*; vgl. Plancus retractus non reuersus uidetur *Ci* eum retractum ex itinere (fuga) necari iussit *S*. | *β* atrociter minitantem ab se retractum esse *Ci* duo consules a re publica r. *Ci* dem Staatsinteresse entfremden, uno proelio Thebas ab interitu r. *N* retten; *refl.* Licinius se retraxit, ne pyxidem traderet *Ci* se retrahebat ab ictu *O* wich aus, ne te retrahas et absis *H*. | II ad eosdem cruciatus postero die retrahebatur *T*; *metaph.* oblitterata monumenta r. *T*. | III imaginem quietis ad spem ... r. *T* bezog das Traumbild auf.

re-tribuo, ere, ui, ūtus zurückstellen, das Gebürende zuweisen: pro frumento pecuniam acceptam populo *L*; *metaph.* illis exactae aetatis fructum *Ci*.

retrō (*adv.* zu re nach intro zu in) räumlich: zurück, rückwärts, nach hinten; *occ.* hinten *α*; *metaph.* zurück, rückwärts *β*; dagegen, wiederum, umgekehrt *γ*; zeitlich: zurück, vorher *δ*. | *α* Meist bei Verben der Bewegung: fugit retro lēuis iuuentas *H* citus retro turbo *H* rückgedrehter, nestigia retro obseruata legit *V* uertere sidera (dare lintea) retro *V*. Daher oft in *Irpt.*: retroagere, retrocedere *LCu* wo beſſer zwei Wörter geſchrieben werden. Vgl. retro uorsum und retrōrsum. Häufig ſcheinbar überflüſſig bei respicere *Ci* redire *VOL* remittere *L* referre, reprimere, resīdere *V* zur energiſchen Hervorhebung des Präpoſitionalbegriffs; *occ.* auch bei Verben der Ruhe: quid retro atque a tergo fieret *Ci* retro Marsigni terga Marcomanorum claudunt *T* nullum retro subsidium fore *T*. | *β* sententia uobis uorsa retro *V* omnia, quae sine honestate sunt, retro ponere *Ci*. | *γ* uide rursus retro, dato hoc *Ci*. | *δ* non inritum, quodcumque retro est, efficiet *H* retro usque ad Romulum *Ci*.

retrō-cedere s. u. retro *α*.

retrō-uersus, altl. **-uorsus** 3 (*Irpt.*) zurückgewandt, -gekehrt, -gedreht: ipse retrouorsus squalentia prodidit ora *O*; vgl. sententia uersa retro *V*. Davon **retrōrsus** (= retro-uorsus *adv. isol. nom. sg. m.* § 45) und **retrōrsum** (= retro-uorsum *adv. isol. acc. sg. n.* § 45) zurück, rückwärts: retrorsum uela dare *H* uestigia te aduersum spectantia nulla retrorsum *H*; *metaph.* ex aëre aether deinde retrorsum uicissim ex aethere aër *Ci* umgekehrt.

re-trūdo, ere, trūsus zurückſtoßen; meiſt *PPP* verſteckt, verborgen: simulacra ab isto retrusa et abdita *Ci* in philosophia r. et abdita *Ci*.

re-tundo, ere, retudi (rettudi *Ph*, § 35.2), retunsus, jünger retūsus 'rückhämmern': ſtumpf machen, abſtumpfen *α*; *metaph.* dämpfen, niederſchlagen, zähmen *β*. | *α* tela retusa cadunt, manet imperfossus ab ictu *O*; daher im Bilde: tela coniurationis, censorium mucronem, gladios in rem publicam destrictos r. *Ci* den Staatsſtreich verhindern. | *β* satis rettudi superbiam *Ph* linguas Aetolorum *L* impetum, hostem *L*. Davon *PPP adi. isol.*: **retunsus,** jünger **retūsus** 3 ſtumpf: ferrum retunsum *V*; *metaph.* acuta et retusa ingenia *Ci* ſcharfſtumpfſinnig.

Reudigni, ōrum, *m.* (dtſch. wahrſch. 'Riudinge' v. got. riudo: hehr) germaniſches Volk an der Elbemündung *T*.

reus, rea (*adi.* zu res = Proceſs, reos dico, quorum res est *Ci* 'Gerichtsparteien' meiſt jedoch:) angeklagt: *subst. isol.* der (die) Angeklagte *α*; *meton.* ſchuldig *β*. | *α* tota rea citaretur Etruria *Ci* quod sacra uiolasset ⟨eum⟩, reum fecerunt *N* klagten an, ſo reum agere aliquem *LO* und *pass.* reum fieri *Ci* agi *Cu* in Anklageſtand verſetzt, angeklagt werden, reum peragere *LT* die Klage durchführen. Mit *gen.*: se eius delicti futurum reum *N* r. facinoris *T* postulare aliquem reum impietatis *L* parricidii r. *Ci* qui est de ui reus *Ci*; *subst. isol.*: reus hoc nunc primum audit ab accusatore *Ci* ne tu ex reis eximerere *Ci* ausſtreichen, als Gegenſatz von: in reos referre *Ci* in die Liſte der A. eintragen. *Metaph.* auch außergerichtlich: quid fiet sonti, cum rea laudis agar? *O* reus in secreto agebatur *Cu* wurde heimlich angeſchwärzt, reus belli, pacis *L* angeklagt wegen. | *β* se reum fortunae eius diei crimine eximerent *L* ut suae quisque partis tutandae reus sit *L* verantwortlich; daher uoti reus *V* ⟨nach Erfüllung des Wunſches⟩ zur Löſung des Gelübdes verpflichtet.

re-ualēsco, ere, ui (*incoh.* zu ualere) wiedergeneſen, wiedererſtarken: ope qua reualescere possim *O*; *metaph.* Laodicea reualuit *T* blühte wieder auf, diplomata r. *T* erlangen das alte Anſehn.

re-ueho, ere, xi, ctus zurückführen, -bringen *α*; *medial* zurückfahren, -reiten, -kommen *β*. | *α* Zu Schiffe oder Wagen: Diana Segestam Carthagine reuecta *Ci* sagittas (Philoctetae) ad Graios reuexit *O*; dicht.: Troianam urbem ex hostibus *V* ein neues Troja gründen. | *β* non satis est Ithacam reuehi *H* zu Schiffe, per circum r. *L* zu Wagen, reuehi equo *L* und allein reuehi ad proelium, in castra *L* zurückreiten = (Vlixes) captis equis reuectus *O*.

re-uello, ere, uelli, uolsus, jünger uulsus, weg-, ab-, los-, herausreißen *α*; aufreißen, aufbrechen, öffnen *β*. | *α* Gorgonis os pulcherrimum reuellit *Ci* reuolsi gradus templi *Ci* milites scuta manibus reuellunt *C* puerum r. *O*. Ausgangspunkt durch *abl.*: Tyrios Sidoniā urbe reuelli *V* mit fortgeführt, mit Präpoſ.: telum ab radice, morte ab

Digitized by Google

aliquo reuelli *O* getrennt werden, nauem e scopulo, amorem (das Gewächs) de fronte *V*; dicht.: Cyclades reuolsae *V* losgerissen, entwurzelt, reuellere agri terminos *H* die Grenzsteine ausreißen = die Besitzungen erweitern; *metaph.* tuorum scelerum tela de corpore rei p. reuelli *Ci*. | *β* claustra reuelli *CiL* saeptis reuolsis in forum intro ire *Ci*; dicht.: humum dente curuo *O* pflügen, cineres manesue *V* (= sepulcrum) erbrechend entweihen; *metaph.* quasi ianua effracta et reuolsa patebat prouincia *Ci*.

re-uēlo, āre, āui, ātus enthüllen, entblößen: ore reuelato *O* frontem reuelant *T* (lassen sich die Haare abschneiden) mentita sacra *O*.

re-uenio, īre, uēni, uentum est zurück-, heimkommen, heimkehren (das Ende der Bewegung bezeichnend): Publicius domum reuenit *Ci* ex longinquo *T*.

reuērā (*Ixpt.* = rē uērā) s. u. res III *γ*.

re-uerbero, āre zurückschlagen: Indus saxis crebro reuerberatur *Cu* prallt an . . .

reuerens, tis, *adv.* enter (*adi. isol. PPr* v. reuereri) ehrerbietig, achtungsvoll, achtend: sanctius ac reuerentius uisum credere quam scire *T* copiae reuerentius duci parebant *T* sermo Pisonis erga patrem reuerens *T*. Dazu:

reuerentia, ae, *f.* Ehrfurcht, Achtung, Ehrerbietung: adhibenda est quaedam r. aduersus homines et optimi cuiusque et reliquorum *Ci* r. in nos *T* sacramenti reuerentiā ruptā *T* verletzte die schuldige Rücksicht auf den Diensteid, r. imperii *T* Achtung vor. Personif.: placidoque decens R. uultu *O*.

re-uereor, ēri, itus sum scheuen, fürchten *α*; Ehrfurcht empfinden, verehren, hochachten *β*. | *α* dubitans, circumspectans, multa aduersa reuerens nostra uehetur oratio *Ci* mulier reueretur coetum uirorum *L*. | *β* lectum reuerere parentis *O* (ironisch!) oratores ituri in prouincias magistratus reuerebantur *T* bezeugten ihnen ihre Verehrung, fortunam alicuius r. *Cu* uicem alicuius *Cu* Würde.

reuersio, ōnis, *f.* Umkehr, Rückkehr, Wiederkehr: exponam uobis breuiter consilium et profectionis et reuersionis meae *Ci*; *metaph.* r. tertianae febris *Ci* sol binas r. facit in singulis annis *Ci*; von:

re-uertor, altl. **re-uortor,** ti *Pf. act.* reuerti (selten reuersus sum) zurück-, umkehren (den Anfang der Bewegung bezeichnend); *occ.* in der Rede wieder auf . . . kommen: tridui uiam progressi rursus reuerterunt *C*; Zielpunkt im *acc.*: domum *Ci* Lemnum *N*; mit Präpos.: in patriam *Ci* ad Antiochum *Ci* ad obsidendos oppidanos *C* sub antra *O*; Ausgangspunkt im *abl.*: Herodotus Romā reuertitur *Ci*; mit Präpos.: uictor ex Asia r. *N* (als Sieger) *Ci* a Mithridatico bello *Ci*; *metaph.* nescit uox missa reuerti *H* in gratiam reuerti cum aliquo *L* (= redire) sich wiederaussöhnen, ad sanitatem *C* wieder zur Vernunft kommen, dignitas in patriam reuertit *Ci* ad illum nummi r. *Ci* reuertitur ad commodum *Ci* betrifft den Nutzen, poena (ira *T*) reuertitur in aliquem *O* fällt auf jemand, malum in ciuitatem reuorterat *S* hatte . . . heimgesucht; *occ.* Lilybaeum, unde digressa est oratio, reuertamur *Ci* eo, eodem *Ci* illuc *N* ad propositum, ad id, unde digressi sumus *Ci* ad sociorum tabulas et . . . ad amicum tuum *Ci*.

NB. Vor Augustus *Pf.*: reuerti; doch diebus triginta in Asiam reuersus est *N*. Vgl. das *PPA*: retractus, non reuersus uidetur *Ci* reuersus ille . . . iudicauit *C*. Alter *inf. praes.*: legatos non reuertier *Ph*.

re-uincio, īre, uinxi, uinctus zurückbinden, -fesseln *α*; binden, befestigen; *occ.* umwinden *β*. | *α* iuuenis manūs post terga reuinctus *V* (griech. Constr.) trabes introrsus r. *Ci* also nach rückwärts, (puella) ad saxa reuincta *O*. | *β* stipites ab infimo reuincti *C* unten festgemacht. Nach griechisch. Muster (vgl. *ἀπὸ ὑψηλοῦ χρεμασθείς* oder *ἐκ δρυὸς χρεμάμενον*) zonā de poste reuincta *O* wir: 'am Pf.' = errantem tellurem (d. i. Delus) Myconō Gyarōque reuinxit *V* wir: fesselte an die Inseln; *occ.* templum fronde reuinctum *V* Megaeram reuinxit serpentum spiris *V* umgab sie (d. h. ihr Haupt) mit . . .

re-uinco, ere, uīci, uictus besiegen, siegreich niederwerfen, unterdrücken; *occ.* widerlegen: cateruae consiliis iuuenis reuictae *H*; *metaph.* coniurationem *T*; *occ.* quaere argumenta, si qua potes: numquam enim hic reuincetur *Ci* crimina reuicta rebus uerbis confutare nihil attinet *L* es bedarf keiner Widerlegung, wo Thatsachen das Gegentheil beweisen.

re-uirēsco, ere, uirui (*incoh.* zu reuirēre wieder grün sein) neu grünen, wieder grün werden *α*; *metaph.* sich verjüngen *β*; (politisch) wieder aufblühen, wieder erstarken *γ*. | *α* laesasque iubet reuirescere siluas *O* imā r. terrā *V* unten wieder ausschlagen, ficus Ruminalis r. *T*. | *β* (Peliadum) arte reuirescere posse parentem *O*. | *γ* senatus ad auctoritatis pristinae spem r. *Ci* res ad renouandum bellum reuirescunt *Ci* domus Germanici r. *T*.

re-uiso, ere, uīsi wieder sehen, wieder besuchen: sedesque reuisit laeta suas *V* aequor Atlanticum *H* si me saepius reuisas *V* besuchst; mit ind. Fr.: reuiso, quidnam rerum gerat *Terentius* werde nachsehen; dicht. ⟨te⟩ digna fortuna reuisit? *V* ist dir ein Glück zugefallen, wie du es verdienst? fortuna multos alterna reuisens lusit . . . *V* das Glück täuscht in wechselnder Wiederkehr heute die, welche . . .

re-uiuisco, ere, reuixi (*incoh.* zu uīuere) wieder lebendig werden *α*; *metaph.* wieder aufleben, sich erholen *β*. | *α* reuiuiscat M'Curius *Ci* si P. Clodius reuixerit *Ci* si reuiuiscat Cn. Pompeius ipse *Ci*. | *β* ex metu mortis recreatus reuixit *Ci* r. memoria ac desiderium mei *Ci* r. maiestas populi R. *Ci* r. causa Pompeianorum *Ci*.

reuocābilis, e zurückzurufen, rückrufbar: telum non fuit r. *O* ließ sich nicht mehr . . .; und:

reuocāmen, inis, *n.* 'Rückruf', Warnung: accipio reuocamen, ait *O*; wie:

reuocātio, ōnis, *f.* Rückberufung: a bello *Ci* Abrufen; *metaph.* auocatio a cogitanda molestia et r. ad contemplandas uoluptates *Ci*; von:

re-uoco, āre, āui, ātus I. zurückrufen, abrufen, zurückziehen, -bringen; *occ.* 1. aus d. Verbannung; 2. aus dem Kampfe *α*; *metaph.* zurückrufen, -führen, -bringen, -holen; *occ.* 1. wiederherstellen, erneuern; 2. abbringen, abhalten, zurückhalten; 3. widerrufen *β*; II. wieder, nochmals rufen; *occ.* 1. 'da capo' rufen, Wiederholung begehren; 2. wiedereinberufen; III. dagegen rufen; *occ.* Gegeneinladung machen; IV. worauf beziehen, hinweisen, hinführen, zu etwas bringen, kommen lassen. | I *α* Exclusit; reuocat: redeam? *H* qui reuocent Lausum, mittit *V* quo te reuocant iuuenum preces *H*; Ausgangspunkt im *abl.*: ductores aciē *V* suos proelio *L*; mit *Praepos.*; de legatione *Ci* (Legaten-

ſtelle), de exilio *L* a bello *N* ab exilio *T* a morte *CiV* ('ins Leben'; vgl. Paeoniis reuocatus herbis *V*) ex itinere *Ci*; Ziel im *acc.*: domum r. *N*; mit *Supin*: hinc ⟨eum⟩ patriam defensum r. *N* zur Vertheidigung des V.; mit *Praepos.*: in patriam *N* in Italiam *C* ad uirtutem *N* spes Samnites ad Caudium r. *L* brachte ſie zurück; *occ.* 1. cunctā ex Italia ad me reuocandum conuolauerunt *Ci* me Kal. Ian. senatus reuocauit *Ci*; 2. suos tubā reuocauit *N* (milites) certo signo r. *C*; vgl. flumina signo dato r. *O*. | *β* Mit Sachobj.: artus gelidos in uiuum calorem *O* wiedererwärmen; wir: 'die Wärme in die Glieder' . . ., pedem, gradum r. *V* manus *O* zurückziehen, wenden, oculos, lumina *O* abwenden, meam mentem domum reuocat exanimata uxor *Ci* se ad industriam *Ci* iuuenem ad uirtutem *Ci* animos ad memoriam belli *Ci* se ad res r. *Ci* ſich erinnern, se ⟨ad se⟩ r. *Ci* ſich beſinnen, primae reuocabo exordia pugnae *V* ins Gedächtnis zurückrufen; *occ.* 1. reuocare situs *V* die Ordnung wiederherſtellen, uires, animos r. *V* 'beleben', priscos mores *L* antiquam militiam *T*; studia *Ci* wiederaufnehmen, ductores reuocato a sanguine Teucri *V* aus dem fortgepflanzten Geſchlechte des T.; 2. latrones spes praedandi ab agricultura reuocat *C* filium a furore *Ci* a scelere *Ci* animum ab ira *O* nec miseri possunt reuocare parentes *V*; 3. facta r. *O* libertatem *T* entziehen. | **II** iterum 'pete saxa' . . . reuocabat *V* wo iterum durch re wiederaufgenommen iſt; easdem tribus in suffragium r. *L*; *occ.* 1. von Schauſpielern, Vorleſern Wiederholung verlangen: Archias reuocatus eandem rem commutatis uerbis dixit *Ci* „wenn man 'da capo' rief", praeco reuocatus *L*; mit *acc. rei*: primos tres uersus reuocauit Socrates *Ci* forderte die Wiederholung der 3 V.; *pass.* milies reuocatum est *Ci* man rief hundertmal 'da capo'; 2. beurlaubte Soldaten wieder einberufen: milites *Ci* ueteranos *T*. | **III** unde tu me uocasti, inde te reuoco *Ci*; *occ.* eum nemo uocabat (lud ein) qui reuocaturus non esset *Ci* uulpem (ciconia) cum reuocasset *Ph*. | **III** (Bdtg. d. Präp. verblaſet) ad quae exempla me reuocas? verweiſeſt, eum ad sui generis facta *Ci* wies hin = ad. M. Antonii aestimationem frumenti *Ci* auf den Vorgang des Ant. bei . . ., rem ad populum r. *L* die Entſcheidung dem V. anheimſtellen; daher: rem ad sortem *L* in partem *L* ad manus r. *Ci* es zur Loſung, Theilung, zum Handgemenge kommen laſſen, rem ad arbitrium suum r. *Ci* ſich die Entſcheidung 'zuweiſen' = vorbehalten. Ähnlich: rem ad rationem coniecturamque r. *Ci* den Vorfall auf wahrſcheinliche Berechnungen zurückführen, reliquas res ad lucrum praedamque r. *Ci* in allem kamen ſie auf . . . zurück, hatten es darauf angelegt, rem in dubium incertumque r. *Ci* in Zweifel ziehen, aliquid in crimen *Ci* als Schuld auffaſſen, ad se crimen r. *Ci* auf ſich ziehen.

re-uolo, āre, āui zurückfliegen: reuolat grus *Ci* telum *O* Daedalus *O*.

reuolūbilis, e zurückwälzbar: pondus *O*. Von:

re-uoluo, ere, uolui, uolūtus zurück-rollen, -wälzen; *pass.* zurück-fallen, -ſinken, -rollen; *occ.* eine Schriftrolle (uolūmen) wieder aufrollen = 'ein Buch wieder aufſchlagen'; *metaph.* wiederholen *α*; *metaph.* zurückführen; *pass.* zurückkommen; *occ.* herabkommen *β*. | *α* draco serpit subter supraque reuoluens sese . . . *Ci* (dicht.) ter reuoluta toro est *V* ſank zurück auf . . ., reuolutus equo *V* fiel vom . . . excussi manibus radii reuolutaque pensa *V* (Eurydice) reuoluta rursus eodem *O* ſank hinab. Vom Abwogen der Gewäſſer: amnis molis obiectu reuolutus *T* zurückgeworfen, reuoluta aequora *V* rückwogendes Meer, d. h. Ebbe; vgl. aestu reuoluta saxa *V* der von der Flut ans Land geworfene Sand; *metaph.* reuoluta saecula *O* vergangene, reuoluta dies *V* im Kreislauf wiederkehrend, reuolui in ueterem figuram *V* rückverwandelt werden, iter fallacis siluae *V* noch einmal durchwandern, casūs iterum *V* von neuem beſtehen; *occ.* tuas 'Origines' aduersus te reuoluam *L*; daher: loca iam recitata r. *H* die Prachtſtellen wieder aufſchlagen, ⟨um ſie vorzuleſen⟩; *metaph.* sed quid ego haec ingrata reuoluo? *V* wiederhole das, Numa uisa reuoluit *O* überdenkt, dicta factaque eius *T* animus iras reuoluens *T* der ſich immer wieder mit . . . beſchäftigt. | *β* reuolutus ad dispensationem inopiae *L* kam zurück auf die Vertheilung des unzureichenden Vorraths, reuolui ad memoriam coniugii *T* wieder auf . . . kommen. Beſ. im Sprechen und Denken: ad patris sententiam *Ci* eōdem *Ci* in ista *O* ad totiens inrisa reuolui *T*; *occ.* reuolutus ad uitia *T* res eo reuoluitur, ut . . . *L*.

re-uomo, ere, ui wieder ausſpeien, wieder von ſich geben: salsos fluctus pectore *V* Charybdis uorat . . . reuomitque carinas *O*.

rex, rēgis, *m.* (von rēgere wie lēges von legere, pāces von pācisci) Leiter, Lenker, Herrſcher: König; *occ.* 1. der Perſerkönig; 2. die Suffeten in Carthago *α*; *meton. pl.* 1. Königspaar; 2. Königshaus; 3. Prinzen *β*; *metaph.* König, Herrſcher; *occ.* Reicher, Glücklicher *γ*. Seit dem Ende der Königsherrſchaft: 1. Amtstitel eines Opferprieſters; 2. mit gehäſſiger Nebenbedeutung: Despot, Tyrann *δ*. | *α* populus late rex *V* weitherrſchend, acta non alio rege puertia *H* Leiter, Lenker; daher im Spiel der Kinder: rēx eris, si rēcte facies; si non facies, nōn eris Kinderſpielvers bei *H*; rex Tarquinius nec se nec suos regere potuit *Ci* rex Ariobarzanes, Ptolomaeus *Ci* Persarum rex Darius *N* rex Tyrrhenum Aulestes *V* etruſciſcher 'Lar'; auch nachgeſtellt: Antiochus, Deiotarus rex *Ci* aliquem regem appellare *CCi* den Königstitel geben (Ehrenbezeugung des Senats gegen ausländiſche Fürſten); *occ.* 1. (vgl. gr. ὁ βασιλεύς) Alcibiadem a rege corruptum *N*; 2. Hannibal, ut rediit, rex factus est *N* Carthagine quotannis bini reges creantur *N*. | *β* 1. controuersiae regum *Ci* (d. i. des Ptolomäus und der Cleopatra); 2. post reges exactos *L*; reges Syriae, regis Antiochii filii pueri *Ci*. | *γ* (Iuppiter) diuūm pater atque hominum r. *V* r. Olympi, deūm *V* r. umbrarum *O* Stygius *V* Pluto, rex aquarum *O* Neptun, rex ferarum *Ph* Löwe, rex apum *V* Bienenkönigin (von den Alten für ein Männchen gehalten), r. fluuiorum Eridanus *V* als Hauptfluſs Italiens, rex (uinorum) Phanaeus *V* die 'fürſtlichſte' Weinſorte; *occ.* pauperum tabernae regumque turres *V* sapiens . . . rex denique regum *H* = magnorum maxime regum *H* | *δ* 1. rerum deinde diuinarum habita cura et quia quaedam publica sacra per ipsos reges factitata erant, regem sacrificulum creant *L*. Dafür auch: rex sacrorum, sacrificiorum *Ci* rex sacrificus *L*; 2. impune quae lubet facere, id est regem esse *S* (Caesar) rex populi Romani *Ci* decem reges aerarii . . . constituuntur legis agrarii simulatione *Ci* reges constituuntur, non XV uiri *Ci*. Daher § 27: **Rex, Regis,** *m.* Cognomen der

gens Marcia, Rupilia; daher Wortspiel bei *H*: Brute ... cur non hunc Regem iugulas?

Rhadamanthus, i, *m.* (Nach § 38 aus Ῥαδάμανθυς, aber auch *acc.* ... on *O*) Sohn des Juppiter und der Europa, Bruder des Minos, Richter in d. Unterwelt.

Rhaebus, i, *m.* (ῥαιβός 'geschweift') Name eines Reitpferdes bei *V*.

Rhaeti s. u. Raeti.

Rhamnūs, ūntis, *f.* (Ῥαμνοῦς „Dornfeld" von ῥάμνος) Flecken in Attica am Euripus; daher: **Rhamnūsis**, idis oder **Rhamnūsia**, ae, *f.* die Göttin von Rh. = Nemesis (Ῥαμνουσίς, Ῥαμνουσία) *O*.

Rhamnēs, ētis, *m.* Rutulerfürst bei *V*.

Rhamses (Ramses) sesis, *acc.* sen, *m.* (bei den Griechen Σέσ-ωστρις oder Σέθ-ως) ägyptischer König um die Mitte des 15. Jh. v. Chr.

Rhanis, idis, *f.* (ῥανίς Tropfen) Nymphenname *O*.

rhapsōdia, ae, *f.* (Fw. ῥαψῳδία § 23) ein Gesang Homers: secunda *N* der Ilias de.

Rhēa s. u. Rēa.

Rhea, ae, *f.* (Ῥέα) Tochter des Uranos und der Gäa, Gemahlin des Kronos, Mutter des Zeus; mit der asiatischen Cybele identificiert *O*.

rhēda s. u. raeda.

Rhēgium s. u. Rēgium.

Rhēnus, i, *m.* (nach Ῥῆνος; der Name urspr. celt.) der Rhein; dicht. *adi.*: flumen Rhenum *H* Rheinstrom, vgl. s. u. Metaurus; *meton.* de te, Rhene, triumphus *O* über Germanien, Rh. bicornis *V* d. h. Rhein u. Waal.

Rhēsus, i, *m.* (Ῥῆσος) Thracierkönig, der den Griechen vor Troja zu Hilfe kam. Diomedes u. Ulixes raubten nächtlicherweile seine weißen Rosse u. tödteten ihn (*Hom.* Il. X) *O*.

rhētor, oris, *m.* (Fw. ῥήτωρ) Lehrer der Beredsamkeit: habebat rhetor isto discipulos adulescentis locupletis *Ci*; aber stultitia (Callistrati) rhetoris Attici *N* des Kunstredners; davon:

rhētoricus 3 *adv.* ē (Fw. ῥητορικός) rhetorisch, rednerisch: ars rh. oder **rhetorica**, ae, *f.* (*sc.* ars), **rhētoricē**, ēs, *f.* (*sc.* τέχνη), auch **rhētorica**, ōrum, *n.* *Ci* Redekunst, Rhetorik: libri rh. *Ci* Lehrbücher der Rh., rhetoricē magis quam dialectice disputare *Ci* mit rednerischem Schmucke.

Rhēxēnor, oris, *m.* (Ῥηξήνωρ die Reihe der Männer durchbrechend) redender Heldenname *O*.

rhīnocerōs, ōtis, *acc.* ōtā, *pl.* ōtās (Fw. ῥινόκερως) Nashorn *Cu*.

Rhīnocolūra, ae, *f.* (Ῥινοκόλουρα) bedeutende Handelsstadt an der ägyptisch-syrischen Grenze, j. El-Arisch, 60 km ö. von Port-Said.

Rhion Fw. und **Rhium** Lw., ii, *n.* (ῥίον Vorgebirge, Bergspitze § 27) Vorgebirge, 9 km nö. v. Patras, mit dem gegenüberliegenden Antirrhium (Ἀντίῤῥιον) die engste Stelle des corinthischen Busens bildend.

Rhiphaeus s. u. Riphaeus.

Rhīzōn, onis, *m.* (Ῥίζων) j. Risano, Stadt in den Bocche di Cattaro. Einw. **Rhizonītae**, ārum, *m.*

rhō, *n.* (Fw. ῥῶ) griechischer Buchstabenname.

Rhoda, ae, *f.* (Ῥόδη) griech. Handelsstadt im nordöstlichsten Winkel Spaniens, später **Rodae**, ārum, daher j. (§ 21) Rosas.

Rhodanus, i, *m.* j. Rhône, Hauptfluss des sö. Frankreich *CLO*.

Rhodius s. u. Rhodus.

Rhodopē, ēs, *f.* (Ῥοδόπη) I. j. Despoto-Dagh, die Bergkette in Thracien zwischen dem Nestus- (Meste) und Hebrus- (Maritza)thal; *meton.* Rhodope miratur Orphēa *V* die Thracier; *adi.* **Rhodopēius** 3 (Ῥοδοπήϊος) thracisch: uates *O* = Orpheus. II. Die Eponymheroine des Gebirgs *O*.

Rhodos, **Rhodus**, i, *f.* (Ῥόδος) I. Insel mit gleichnamiger Stadt an der Südwestküste Kleinasiens mit Sonnencult: Phoebēa Rh. *O*; *adi.* **Rhodius** 3 (Ῥόδιος), bes. Rh. oratores *Ci* die in der Mitte stehen zwischen der attischen Knappheit und der asiatischen Weitschweifigkeit *Ci*. Einw. **Rhodii**, ōrum, *m.* II. Eponymheroine der Insel, als Geliebte des Sonnengottes gedacht *O*.

Rhoetēum, i, *n.* (Ῥοίτειον) Vorgebirge am Hellespont, 8 km östl. von der Skamandermündung; daher *adi.* **Rhoetēus** 3 trojanisch: ora, litus *V* Iuppiter *O* ductor Rh. = Äneas *V* profundum *O* und *subst.*: **Rhoetēum** (*sc.* mare) das Meer beim V. R. *V*; dicht. Form **Rhoetēius** 3 daher Rhoetēia *V* Troerin.

Rhoetus, i, *m.* 1. Bei lat. Dicht. der Centaure, den die gr. Dichter Ῥοῖκος nennen *VO*; 2. Gigant, v. Bacchus getödtet *H*; bei gr. Dicht. Εὐρυτος; 3. Genosse des Phineus bei *O*; 4. König der Marser in Italien *V*.

rhombus, i, *m.* (Fw. ῥόμβος) der Kreisel; bes. zu Zauberkünsten gebraucht: torto concita rhombo licia *O*; *metaph.* ein Plattfisch aus der Gattung der Butten, ilia rhombi *H*. (Vgl. unser 'Rhombus' als Durchschnittsfigur des Kreisels).

Rhōsacēs, is, *m.* Perser, der mit Alexander am Granicus focht *Cu*.

Rhōxolāni, ōrum, *m.* oder Roxalani scythisches Reitervolk zwischen Don und Bug.

Rhymitium, ii, *n.* unsicherer Ortsname in Italien *O*.

rica, ae, *f.* Kopftuch aus Wolle, von Frauen getragen, die ganze Gestalt verhüllend: uestimentum, quadratum, fimbriatum (mit Fransen) purpureum, quo flaminicae pro palliolo utuntur *Festus*. Davon durch *adi.* **ricīnus** 3:

ricīnium, ii, *n.* Kopftuch für Trauernde u. Frauen *Ci*.

rictus, ūs, *m.* und **rictum**, i, *n.* (ringere) der offene Mund: rictum eius est adtritius *Ci* risu diducere rictum *H* sint modici rictūs *O* man öffne den Mund nur mäßig; daher: rictus Cerberei *O* der klaffende Rachen, rictus serpentis aperti *O* u. a.

rideo, ēre, si, sus *intr.* lachen; *occ.* lächeln, zulächeln *α*; *metaph.* strahlen, heiter aussehen *β*; *trans.* verlachen, belachen, über etwas lachen *γ*. | *α* puto te in hoc aut risisse, aut ingemuisse *C* ridentem dicere uerum quid uetat? *H* mit Scherzen; unpers.: ridetur *H* man lacht, es entsteht ein Gel., dolis r. *V* über ... potentior muneribus aemuli risit *H* er lacht, da er über die Geschenke des Nebenbuhlers den Sieg davon trägt; *occ.* Venus perfidum ridens *H* uultu ridet Fortuna sereno *O*; mit *dat.* coloribus ridet ager *O* domus ridet argento *H* ridens acanthus *V* mihi ille terrarum angulus ridet *H* lacht mich an, gefällt mir. | *β* Teucri risere natantem *V* ille dolum ridens *V* non ridet uersus Enni? *H* macht sich lustig über, contio risit hominem *Ci* impudentiam hominis *Ci* si ausim ..., ridear *O* nemo illic uitia ridet *T* lacht darüber = hält sie für gering.

ridiculus 3 *adv.* ē (rīdēre) lächerlich, spaßhaft *α*; lächerlich, verlachenswert *β*. | *α* homines ridiculi ex do-

lore *Ci* die in ihrem Unwillen witzig wurden, parturiunt montes, nascetur ridiculus mus *H*; dicht. mit *inf.*: Porcius r. absorbere placentas *H* der uns viel Lachen erregte, wie er . . . | β Verria haec turpia atque ridicula *Ci*; mit *acc. c. inf.*: ridiculum est me nunc de Verre dicere *Ci* insania ridicula aliis *Ci*; *subst.* **rīdiculum**, i, *n.* Scherz, Witz, Witzwort: de absentibus aut per ridiculum aut seuere maledicere dicitur *Ci* ridicula dicere *Ci* Witze machen.

rigeo, ēre, ui feſt, ſtarr, ſteif ſein, ſtarren; *occ.* ſtrotzen: nerui rigent *H* terga boum insuto ferro rigebant *V* Cerealia dona rigebant *O* waren ſtarres Gold. Von Kälte ſtarren: animalia inanimaque omnia rigentia gelu *L* partes terrae aut frigore rigent aut uruntur calore *Ci*; *metaph.* comae terrore rigebant *O* ſträubten ſich, sine frondibus arbos nuda riget *O* lato riget arduus Tmolus *O* ſtarrt empor, riget ardua ceruix *O* iſt hoch aufgerichtet, ianua riget *O* bleibt unbeweglich; *occ.* arua rigent semine . . . ueteris uenae *O* ſtrotzen von Goldſand, uestes rigent signis auroque *V*. Dazu *incoh.*:

rigēsco, ere, rigui erſtarren, ſteif werden: rigescunt electra *O* rigescere sensit ubera *O* d. h. zu Holz werden, rig. puppis Alcinoi *O* erſtarrt zu Stein: von Kälte: uestes rigescunt indutae *V*; *metaph.* capillos metu riguisse *O* ſich emporſträuben.

rigidus 3 *adv.* ē (rigēre) ſtarr, ſteif, feſt α; emporragend β; *metaph.* feſt, unbeugſam γ; rauh, abgehärtet δ; wild, grauſam ε. | α r. ensis, hasta *V* silex, anguis *O* crura rigida *Ci* ſteife, ceruix *L*; durch *Enallage*: rigidus custos ruris *O* = Priapus, nach ſeinem Gliede; *occ.* ſtarr von Kälte: tellus Boreā rigida *V* r. aqua *O* gefrorenes. | β r. quercus *V* mālus, columna, capillus *O*. | γ (Cato), uir rigidae innocentiae *L* r. senex, censor *O* uirtutis r. satelles *H* mens r. *O* unerbittlich. | δ r. Sabini *H* Getae *H*. | ε r. Mars, ferae *O*.

rigo, āre, āui, ātus (vgl. riuus) Waſſer leiten α; bewäſſern β; *metaph.* benetzen γ. | α aquam per agros r. Orakel bei *L*. | β lucum fons aquā rigabat *L* et quae rigat aequora Sarnus *V*. | γ uoltum atque ora lacrimis *V* ora fletu *V*; natos uitali rore *Ci* (dicht.) tränken.

Rigodūlum, i, *n.* Stadt in Gallien, j. Reol an der Moſel, n. von Trier.

rigor, ōris, *m.* (rigēre) Steifheit, Starrheit, Erſtarrung; *occ.* das Starren vor Kälte α; *metaph.* Unbeugſamkeit, Härte, Strenge β. | α r. ferri *V* vom Härten, Stählen; *occ.* r. Alpinus *O* torpent rigore membra *L*. | β r. disciplinae militaris *T* animi *T* r. et seueritas *T* milder: te tuus iste rigor positique siue arte capilli . . . decet *O* dein wenig geſchmeidiges Weſen.

riguus 3 (rigāre) bewäſſernd: amnes *V*; bewäſſert: hortus *O*.

rima, ae, *f.* (ſtatt *rig-ma vgl. ringi) Riſs, Spalte, Ritze: nitedula per angustam rimam repserat in cumeram frumenti *H* naues rimis dehiscunt *V* werden leck, rimas agere *Ci* ducere *O* Riſſe bekommen; *meton.* ignea rima *V* der die Wolken ſpaltende Blitz. Davon:

rīmor, āri, ātus sum aufreißen α; ſuchend durchwühlen, durchſuchen, ſuchen β; *metaph.* durch-, ausforſchen γ. | α rastris terram rimantur *V*. | β tabernacula ducis pilis et lanceis rimabantur *T* uolucres rimantur prata Caystri *V* uultur uiscera rimatur epulis *V* nach Speiſe; dicht.: canes naribus auras rimantur *O* prüfen . . . quod cuique rimanti repertum est *V*. | γ omnium secreta rimans *T* rimandis offensis sagax *T* im Aufſtöbern getrübter Verhältniſſe . . .

rīmōsus 3 voll Ritzen, voll Spalten, leck: cymba *V* *metaph.* rimosa auris *H* eines Schwätzers, der nichts bei ſich behält.

ringor, gi die Zähne fletſchen; *metaph.* ſich ärgern: praetulerim (delirus delectari) quam sapere et ringi *H*.

rīpa, ae, *f.* (Vw. *ῥιπή* 'Andrang', vgl. *ῥιπὴ κυμάτων Pindar* und *εὐρίπος* Meerenge) Strömung α; *meton.* Ufer; claſſ. gewöhnl. Flußufer; dicht. Meeresufer. | α per pice torrentis rīpas adnuit *V* bei dem pechſtarrenden Strome (Styx). | β aquae pro ripis litora pulsant *O* und der wilde Strom wird zum Meere' *Schiller* utraque ripa fluminis *C* ripae decliues *O*; bisweilen *plur.* von einem Ufer, (fugientium) alii in aquam ruebant, alii cunctantur in ripis *L*.

rīpaeus und **riphaeus** 3 (*Ῥιπαῖος von *ῥιπή* 'Sturm') ſtürmiſch: riphaeo tunditur Euro *V* vom ſtürmiſchen Oſt; vgl. *ῥιπὴ Βορέαο Hom.* arua riphaeis . . . uiduata pruinis *V* entblößt vom 'Schneeſturm'; daher (vgl. „Cap der Stürme"): Riphaei montes die „Sturmberge" (dicht. R. arces *V*) fabelhaftes Gebirge im Norden Europas: *τὰ ῥιπαῖα ὄρη*.

Rīphēus, ei, *acc.* ea, *m.* (*ῥίπτω*? 'Werfer') redender Name eines Kriegers bei *V*, eines Centauren bei *O*.

rīsor, ōris, *m.* (rīdēre) 'Lacher' = Spötter *H*.

rīsus, ūs, *m.* (rīdēre) Lachen, Gelächter; *occ.* Spott, Hohn α; *meton.* Stoff, Gegenſtand des Gelächters β. | α ea risum excitarunt *N* exorto omnium risu *Cu* alle brachen . . . aus, alicui risui esse *L* ausgelacht werden, risu corruere *Ci* vor Lachen' berſten', risus captare *HCi* zu erregen ſuchen. | β rem in risum uertere *H* lächerlich machen, deus omnibus risus fuit *O* inimicis risus (eris) *H* dare risus iocosque *H* Stoff zu . . .

rīte (*adv. isol. abl.* einer Nebenform *rītis = rītus) cultus-, ſatzungsgemäß, nach gehörigem Religionsgebrauche, feierlich, mit den vorgeſchriebenen Ceremonien α; *metaph.* herkömmlich, gewöhnlich β; auf rechte Weiſe, gehörig, wie es in Ordnung iſt; *occ.* zum Glücke, glücklich γ. | α deos rite colere *Ci* exsequiis r. solutis *V* templa r. dicata *O* ludi rite facti *Ci*. | β religati r. equi *V* plaustra (Scytharum) r. trahunt domos uagas *H*. | γ rebus iam r. paratis *V* si maxima Iuno rite uocor *O* 'mit Recht'; *occ.* rite maturos operire partus *H* tu rite propinques augurium *V*.

rītuālis, e (rītus) die religiöſen Ceremonien betreffend: libri *Ci*.

rītus, ūs, *m.* (v. reri; rītus: rātus = ⟨con⟩-dītus: datus) religiöſe Satzung, Religionsgebrauch, Ceremonien, 'Ritus' α; *metaph.* Gebrauch, Sitte, Gewohnheit, Art β. | α r. est mos comprobatus in administrandis sacrificiis *Festus* Graeco simul barbaroque ritu sacra facta sunt *Cu* ritus sacrorum *V* piandi *O* magicus r. *O*. | β ritusque referre Cyclopum *O* ihren Brauch nachahmen, ritibus efferioribus quam ulli barbari uiuunt *L*; meiſt im *abl.* **rītū**, mit *gen.*: wie, nach Art von (vgl. gr. *δίκην*), ferarum ritu *Cu* pecudum *Ci* latronum *Ci*; fluminis *H* niuis *V*; ſeltener mit *adi.*: Teutonico ritu *V* nouo r. *H*.

rīuālis, e (rīuus) zum Bache gehörig; *subst. isol.*: **rīuālis**, is, *m.* Bachnachbar, Waſſerrechtsmitbeſitzer, Mitberechtigter zum Waſſerbezug α; *metaph.* Mitberechtigter in der Liebe = Nebenbuhler, 'Rivale' β. | α ri-

Digitized by Google

uales sunt, qui per eundem riuum aquam ducunt *Vlpianus.* | β eadem est amica ambobus: riuales sumus *Plautus*; sprichwörtl.: sine riuali amare *H* unwertes lieben, so daſs man keinen Nebenbuhler zu fürchten hat. Davon:

rīuālitās, tātis, *f.* Nebenbuhlerſchaft, Eiferſucht *Ci.*

rīuolus, rīuulus, i, *m.* Bächlein; *metaph.*: non tenuis riuolus, sed abundantissimus amnis illarum disciplinarum *Ci* riuolus ductus ab ipso capite accusationis *Ci*; *demin.* von:

rīuus, i, *m.* (Verwandt mit *ῥέω, ῥεῦμα*) Flüſschen, Bach; *metaph.* Strom α; Waſſergraben, Waſſerrinne β. | α riuus, quo aqua decurrat *ἀπὸ τοῦ ῥεῖν Vlpianus.* Bei *V nom.* tenuis fugiens per gramina rīuos; *acc.* propter aquae rīuom; sprichw.: e riuo flumina facere *O* = aus einer Mücke einen Elephanten machen; *metaph.* sudor fluit rīuis *V* sanguinis ille uomens riuos *V* r. lacrimarum *O* si te liquidus fortunae riuus inauret *H* wenn Fortuna einen Strom lauteren (liquidus) Goldes über dich ergöſſe; das Bild veranlaſst durch den Gedanken an den sprichwörtlich gewordenen Pactolus. | β claudite iam riuos pueri, sat prata biberunt *V* riuos ducere *O* deducere *V*; *occ.* effodere riuos *T* Waſſerabzugsſtellen.

rixa, ae, *f.* (ringi??) Hader, Zank, Streit, Raufhandel: Centaurea cum Lapithis rixa *H* crebrae ut inter uinolentos rixae *T* r. sanguineae *H* de tuo corpore fiet rixa lupis *O* werden ſich d. W. raufen. Davon:

rixor, āri, ātus sum hadern, ſich in den Haaren liegen, ſtreiten: orator non pugnat, sed rixatur *T.*

rōbigo od. **rubigo,** inis, *f.* (von rōbus 3) 'Röthe' d. h. Roſt α; *occ.* Fäulnis der Zähne β; Brand, Roſt des Getreides γ; *metaph.* Roſt, Moder, Unthätigkeit δ. | α ferrum robigine roditur *O* scabra robigine pila *V.* | β liuent rubigine dentes *O.* | γ ut mala culmos esset robigo *V*; daher *personif.*: **Rōbigo,** inis, *f.* (vgl. *ἐρυσίβη Δημήτηρ*) Gottheit, die man gegen den Brand anrief. | δ ingenium robigine longa laesum *O.*

rōboreus 3 (rōbus) aus Eichenholz, eichen: pons *O.*

rōboro, āre, āui, ātus (robur) kräftigen, ſtärken; *metaph.*: grauitatem constantia r. *Ci* recti cultus pectora roborant *H*; von:

rōbus 3 (= rūfus, § 1) roth, rothbraun: robum rubro colore et quasi rufo significari manifestum est *Festus.*

(rōbus, jünger) **rōbur,** ſelten **rōbor** § 44, rōboris, *n.* (Nach *Festus* von rōbus 3 das 'röthliche') Eichenholz, Hartholz, Kernholz; *meton.* Gegenſtände aus Eichenholz; *occ.* 1. der unterirdiſche Kerker im römiſchen Staatsgefängniſſe (wahrſcheinlich einſt mit Eichenbohlen verkleidet); 2. Die Eiche β; *metaph.* Stärke, Kraft, Feſtigkeit γ; *meton.* der ſtärkſte Theil, „die Stärke", Stamm, Kern; *occ.* 1. Kerntruppen; 2. Kernpunkt, Mittelpunkt δ. | α annoso robore quercus *VO* fissile robur scinditur *V* naues factae ex robore *C* dicht. vom Holze des Ölbaums *V*; *meton.* saerum qui cuspide robur (das troj. Pferd) laeserit *V* ferro praefixum robur *V* Eichenſchaft der Lanze, nodisque grauatum robur *V* knotige eichene Keule, in robore accumbunt *Ci* auf Eichenbänken, öfter umſchr. r. aratri *V* der eichene Pflug, ferri robora *V* eiſenbeſchlagene Thorflügel; *occ.* 1. Parthus (timet) Italum robur et catenas *H* in robore et tenebris exspirare *L* r. et saxum (*sc.* Tarpeium) minitari *T*; 2. delphines agitata robora pulsant *O* gens duro robore nata *V* Übſtzg. von *ἀπὸ δρυός Hom.*, Bezeichnung der Roheit. | β r. corporum *Cu* imperatoris *L* Rüſtigkeit, exercitus robore quam numero ualidior *Cu* r. ferri *V* satis aetatis atque roboris habere *Ci* parum in eo erat animi, parum roboris *Ci.* | γ ciuium uel flos uel robur *Ci* r. uirium *Cu* (uiri tres) illa robora populi R. *Ci* firmissimum robur copiarum *Ci* peditum, centurionum *L* r. pubis *V* der jungen Mannſchaft; *occ.* 1. quod fuit roboris interiit *C* die geſammten Kerntruppen; 2. hoc fuit initium salutis, hoc robur libertatis *N* colonia r. bello *T* r. accusationis *Ci.* Davon:

rōbustus 3 eichen, aus Hartholz, ſtark α; *metaph.* feſt, ſtark, kräftig β. | α robusta repagula *O* r. fores *H.* | β illos segnes, huc fecit robustiores *N* robusti et ualentes XV uirūm satellites *Ci* aetate robustior *Ci* iam robustus . . . *Ci* bereits erwachſen, r. fossor *V* r. exercitus *Ci* solida et robusta frequentia *Ci* r. improbitas *Ci* fortitudo *Ci*; mit *abl.* domesticis rebus minus robustus *N* minder ſtark an Hausmacht.

rōdo, ere, si, sus nagen, benagen α; *metaph.* herabſetzen, verkleinern β. | α dente liuido Canidia rodens pollicem *H* urbana diaria rodere *H* die tägliche knappe Portion eſſen; *metaph.* ferrum robigine roditur *O* wird angefreſſen. | β absentem rodere amicum *H* aliquem in conuiuiis, Caesaris munera *Ci.*

rogālis, e (rogus) des Scheiterhaufens: flammae *O.*

rogātio, ōnis, *f.* (rogare) Geſetzvorſchlag, Antrag, Bill α; Bitte β; Frage γ. | α rogationem ferre *CiL* ad populum *C* einbringen, perferre *Ci* durchbringen, carmen rogationis *L* der Text, r. suadere, dissuadere *Ci* zu-, abrathen. | β rogatio est gratiosissima, quae officio necessitudinis maxime coniuncta est *Ci.* | γ rogatio... et percontatio *Ci.* Dazu *demin.*:

rogātiuncula, ae, *f.* kleiner Antrag *Ci* kurze Frage *Ci.*

rogātor, ōris, *m.* (rogāre) Antragſteller α; Stimmenſammler (der an den saepta die Abgabe der Stimmtäfelchen überwachte) β. | α non suasor, sed rogator *Ci.* | β comitiorum r. *Ci* rogatores, diribitores tabellarum *Ci.*

rogātū (*abl.* von *rogātus, ūs) auf die Bitte, auf das Anſuchen: hanc causam Siculorum rogatu suscepi *Ci* tuo rogatu uim fecerunt *Ci.*

rogito, āre, āui, ātus wiederholt fragen: rogitantes alii alios *L* multa super Priamo rogitans *V* praeter rogitatum sile dicht. bei *Ci*; mit ind. Fr.: r., quid rei sit *L*; *frequ.* zu:

rogo, āre, āui, ātus (vwdt. mit regere vgl. rogus) ausholen, fragen α; *occ.* amtlich befragen β; bitten γ. | α Grdbdtg. ſcheint 'holen' zu ſein; vgl. purpurae exemplum aliunde rogare *Cornificius*; daher mihi haec edissere uera roganti *V*; mit ind. Fr.: illi rogare, quare id faceret *Ci*; mit *acc. pers.*: neminem nisi illam rogauit *Ci* ab accusatore rogatus respondit . . . *Ci*; mit *acc. rei*: uia roganda est *O* ad rogatum (rogata) respondere *Ci* auf die Frage. Beide *acc.* verbunden: quid me istud rogas? *Ci* aliquem sententiam r.; auch: respondeto ad ea, quae de te rogaro *Ci*; *pass.* multa rogatus *O* um vieles. | β Amtliche Anfrage findet ſtatt: 1. im Senat bei der Stimmenabgabe: quem in senatu sententiam rogabas tertium *Ci* an dritter Stelle um ſein Votum befragteſt; *pass.* multis sententiis dictis rogatus sum sententiam *Ci*; daher auch rogare allein: Marcellinum quidem primum rogauit *Ci.* 2. In der Volksver-

Digitized by Google

ſammlung, wenn der Antragſteller e. Geſetzes die formelhafte Frage ſtellt: uelitis iubeatis, Quirites, uti . . .? haec ita uti dixi, ita uos, Quirites, rogo *Gellius*; daher populum, plebem (beim V.) oder legem rogare *Ci* ein Geſetz beantragen. Als Eingangsformel der Geſetze: consules populum iure rogauerunt *Ci*; auch prouinciam alicui rogare *Ci* für einen die Statthalterſchaft in der Pr. beantragen. 3. In den Wahlverſammlungen vom Volke wählen laſſen: qui plebem Romanam tribunos plebis rogaret, is usque eo rogaret (die Wahl fortſetzen laſſen), dum X. tr. pl. faceret *L* ad rogandos magistratus Romam proficisci *S* zur Beamtenwahl, populus regem, interrege rogante, creauit *Ci*. 4. Bei der Einreihung der Soldaten: milites sacramento rogare *CL* vereiden, ſchwören laſſen. | γ omnia abstulit alia rogando, alia poscendo *Ci*; mit *acc. rei*: arma *V* um Waffen, ueniam *V* um Gnade, auxilium *C*; daher: a Metello missionem r. (= petere) *S*; mit *acc. pers.*: ipse uos pro salute mea non rogauit solum, uerum etiam obsecrauit; rex uenit rogatus, ut amicus *Ci*. Beide *acc.* verbunden: hoc te rogo *Ci*; *pass.* quidquid rogabatur . . . promittebat *N* 'worum'. Meiſt mit abhg. Heiſcheſatze: Caesar rogat, finem orandi faciat *C* er ſolle, rogatus eras, ne referres *Ci*; eingeleitet: rogasti, ut ignosceret *Ci* boni uiri me, ut id ne facerem, rogarunt *Ci*. Mit *acc. c. inf.*: multa rogant utenda dari *O* tot mihi natales contingere rogaui *O*.

NB. siquid ius non esset rogarier (= rogari), quod tribuni plebem rogassint (= rogauerint), ratum esto Geſetz bei *Ci*.

rogus, i, *m.* (von regere wie toga von tegere) das Aufgerichtete, die Errichtung: ⟨Euphemismus für den⟩ Scheiterhaufen: Metellum filii . . . in rogum imposuerunt *Ci* rogus ardens *Ci*; *pl.* = *sg.* Dido . . . altos conscendit rogos *V*; *metaph.* effugiunt carmina rogos *O* entgehen der Vernichtung.

Rōma, ae, *f.* Hauptſtadt von Latium am Tiber, dann des röm. Reichs; perſonif. als Gottheit Roma verehrt *LT*. *Adi.* **Rōmānus** 3 *adv.* Rōmānē römiſch: ciuis R. populus R. von Rom, (omne) nomen Romanum *LN* das geſammte Volk von Rom; Romano more loqui u. a. *Ci* offen, aufrichtig (vgl. „deutſch reden"), Romanum est . . . *L* es iſt Römerart; *subst.* **Rōmānus**, i, *m.* Römer; **Rōmana**, ae, *f.* Römerin. In weiterem Sinne: lingua Romana u. a. lateiniſch.

Romethium vgl. Rhymitium.

romphaea, ae, *f.* altl. durch VE rumpia § 24 (Lw. ῥομφαία) eine bei halbbarbariſchen Völkern gebräuchliche Hiebwaffe mit gleichlangem Holzſchaft und Eiſenklinge: Schwert, Flamberg u. ſ. w.

Rōmulus 3 römiſch: tellus *V*; als *nom. pr.* § 27 Eponym von Rom, der Sage nach Stadtgründer, Sohn des Mars und der Rhea Silvia, erſter König, nach ſeinem Tode als Quirinus verehrt. Daher: Romula ficus *O* der ruminaliſche, bei dem R. von der Wölfin geſäugt wurde. *Adi.* **Rōmuleus** 3 des Romulus, dem R. gehörig: ensis, urbs *O*. ***Rōmulius** jüng. **Rōmilius** 3 Name einer Tribus *L*. Nach den griech. Patronymiken gebildet: **Rōmulidae**, dūm (dārum), *m.* die Romulusſöhne = Römer *V*.

rōrārii, ōrum, *m.* (rōs??) Plänkler (leichtes Fußvolk, das den Angriff mit Schleudern eröffnet, ſich dann aber hinter die Triarier zurückzieht) *L*.

rōro, āre, āui, ātus thauen; *trans.* bethauen α; *metaph.* triefen, träufeln, feucht ſein, tropfen β. | α rōrat es thaut; dicht.: rorare aurora coepit *O*; *trans.* roratae rosae, tellus rorata *O* thauig. | β rorabant sanguine uepres *V* rorant pennae *O*; beſ. aquas roratas laurea misit *O* Waſſer in einzelnen Tropfen; daher: rorantia pocula *Ci* aus denen nur wenig Wein fließt. Von:

rōs, rōris, *m.* I Thau; *pl.* Thautropfen α; *metaph.* jedes träufelnde Naſs β. | α sparsaque caelesti rore madebit humus *O* ros in tenera herba *V*; *pl.* gelidos rores aurora remittit *Ci*. | β uino prolue rore manus *O* vom Waſſer, rores pluuii *H* Regen, ros Lethaeus *V* stillabit ex oculis rorem *H* Thränen, lacrimarum r. *O* r. uitalis *Ci* die Milch (der Mutter), spargit unguina rores sanguineos *V* ros amarus *V* Seewaſſer, r. Arabus *O* Myrrhenſalbe.

rōs, rōris, *m.* II (Lw. VE aus ῥοῦς § 24) eine Strauchart nur in der Vbdg. **rōs marīnus** der Rosmarin; dicht.: marinus rōs *H* rōs maris *O*; bei *V* allein: apibus casias roremque ministrat.

rosa, ae, *f.* (Lw. wahrſch. oscisch roza = ῥοδέη wie Clausus = Claudius) Roſenſtock α; Roſe β; *collect.* Roſen, Roſenfülle, Roſenkränze γ. | α flores amoenae rosae *H* flos rosarum *H* rosa bis florens *V* (die R. von Päſtum). | β ueris initium notabat, cum rosam uideret *Ci*. | γ sumenda rosa . . . Baccho placuisse coronam . . . *O* reticulum plenum rosae *Ci* puluinus rosā fartus *Ci*; daher: in rosa potare *Ci* quis te urguet in rosa multa *H* auf reich mit Roſen bekränztem Lager. Davon:

rosarius 3 von Roſen; *subst.* **rosārium**, ii, *n.* Roſengarten, Roſenhecke *V*.

rōs-cidus 3 (ros und cadere) als Thau fallend: r. mella *V* r. pruina *O*; den Thau fallen laſſend, thauend: r. dea *O* = Aurora, Iris roscida pennis; thaufeucht: māla *V* feucht, saxa riuis roscida *V*.

Roscius 3 Name einer gens. Beſ. 1. S. R. aus Ameria (Amerinus), verlor ſeinen Vater in d. ſullaniſchen Proſcriptionen, wurde von Chryſogonus fälſchlich des Vatermords angeklagt, von Cicero i. J. 80 mit Erfolg vertheidigt; 2. der berühmteſte Schauſpieler der ciceroniſchen Zeit, Sclave aus Selonium bei Lanuvium, kaufte ſich frei und hieß ſeitdem Q. R. Gallus, 76 von Cicero in einem Vermögensproceſſe vertheidigt. Er ſtarb um 62. 3. L. Roscius Otho veranlaſste als tr. pl. 67 das Geſetz, welches den Rittern die erſten 14 Sitzreihen im Theater zuwies; daher: Roscia lex *Ci*; 4. L. Roscius Fabatus, Legat Cäſars in Gallien; *adi.* **Roscianus** 3 *Ci*.

Rōsea od. **Rōsia**, ae, *f.* Gegend bei Reate, j. le Roscie. Als *Adi.* **Roseus, Rōsius** 3 zu R. gehörig: ruta *V*.

rosētum, i, *n.* (rosa) Roſenhecke, Roſengarten *V*.

roseus 3 (rosa) roſenroth, roſenfarbig, roſig α; dicht. aus Roſen β. | α roseo suffusa rubore *O* rosea dea, r. mater Memnonis *O* = Aurora; daher: r. quadrigae, bigae, r. Phoebus *V*. Von Körpertheilen: r. os, genae *V* ceruix *VH*. | β roseo nexte caput strophio *O* = Roſenkranz.

rōs-marinus s. u. rōs II.

rōsträtus 3 (rostrum) geſchnäbelt, d. h. nauis r. *Ci* Rammſchiff, Schnabelſchiff, columna r. *L* Ehrenſäule des C. Duilius auf dem Forum, mit den Schiffsſchnäbeln der bei Mylä 260 eroberten carthagiſchen Schiffe geziert, corona r. Ehrenkranz für Auszeichnung zur See, mit Schiffs-

ſchnäbeln geſchmückt; daher von Agrippa (dem Sieger bei Actium): cui tempora fulgent rostratā nauali coronā *V*.

rōstrum, i, *n.* (rōdere 'Nager':) Schnabel, Rüſſel *α*; *metaph.* Schiffsſchnabel, Ramme *β*; *meton. pl.* die Rednerbühne zu Rom (da ſie mit den 416 erbeuteten Schnäbeln antiatiſcher Schiffe geziert war: *L* VIII. 14) *γ*. | *α* auium corneum rostrum *Ci* r. suis *Ci* apium *V*. | *β* nauis rostro percussa *N* regiae naues ferire rostro hostem non poterant *L* konnten nicht rammen. | *γ* cum Vettius perorasset descendissetque de rostris *Ci* consul in rostra ascendit *L*; u. oft von dem Theile des Forums um die Rednerbühne: statuam equestrem in rostris statuere *Ci*.

rota, ae, *f.* (dtſch. 'Rad' § 6) Scheibe, Rad; *occ.* Wagenrad; *synecd.* Wagen *α*; Töpferſcheibe *β*; Folterrad *γ*; Rolle, Walze (fortzubewegenden Laſten untergelegt) *δ*; *metaph.* Kreislauf *ε*. | *α* aureus axis, aureus temo, aureae rotae *O* esseda nos agili tulere rotā *O*; dicht.: imparibus uecta Thalia rotis *O* elegi . . . disparibus rotis *O* die Elegie fährt mit ungleichen Rädern (d. h. ſie geht im Hexameter und Pentameter); *synecd. pl.* e rotis urbem prospexit *V* rotae leues *V*; auch *sg.*: si rota defuerit, tu pede carpe uiam *O*. | *β* currente rota cur urceus exit? *H*. | *γ* Theophrastus dicit in rotam beatam uitam non ascendere *Ci* radiis rotarum districti pendent *V*; beſ. vom Rade des Ixion: rota orbis Ixionii *V* das kreiſende Rad des I. | *δ* turri . . . subdiderat rotas *V* pedibusque rotarum subiciunt lapsus *V* 'hingleitende', materias subiectis rotis propellere *T*. | *ε* ubi mille rotam uoluere per annos *V* tauſendjährigen Kreislauf, rota fortunae *Ci* Unbeſtändigkeit d. Gl. Davon:

roto, āre, āui, ātus im Kreiſe ſchwingen (in rotierende Bewegung verſetzen): ensem *V* telum funditor habenā rotabat *L* Learchum per auras more fundae r. *O* fumum uertice rotare *H* aufwirbeln; *medial* rotati poli *O* die ſich im Kreiſe drehen, ignis rotatus, niues rotatae *O*; daher auch *PPrA* in medialem Sinne: saxa rotantia *V*.

rotundo, āre, āui, ātus abrunden, rund machen: ad uolubilitatem r. *Ci*; *metaph.* r. mille talenta *H* 'runden', 1000 Talente voll machen. Von

rotundus 3, *adv.* ē (von rota, dtſch. Lw. rund) radförmig, rund *α*; kugelrund *β*; *metaph.* abgerundet, vollkommen *γ*. | *α* rotunda scuta *T* medius mundi locus, qui est infimus in rotundo *Ci*; ſprichw.: mutare quadrata rotundis *H* aus einem Extrem ins andere gehen. | *β* rotundioribus onusta bacis *H* stellarum rotundi ambitus *Ci*. | *γ* Als Fachwort der ſtoiſchen Philoſophie: sapiens in se ipso totus, teres atque rotundus *H* ſittlich vollkommen; öfter von Stil und Rede: ore rotundo loqui *H* apte ac rotunde (dicere) *Ci*.

Rōxānē, ēs, *f.* (Ῥωξάνη) Tochter des perſ. Satr. Oxyartes, Gemahlin Alexanders, nach deſſen Tode auf Caſſanders Befehl ermordet.

rube-facio, ere, fēci, factus (rubere) roth machen, röthen: setas sanguine *O*; *PPP* geröthet: cornua rubefacta cruore *O*.

rubeo, ēre (ruber § 33) roth ſein; *occ.* ſchamroth ſein *α*; dicht. glänzen, ſchimmern, prangen *β*. | *α* parte rubent poma *O* uento rubet aurea Phoebe (Mond) *V* aurora rubebit *V* rubent auiaria bācis *V*; *occ.* haerere homo, uersari, rubere. | *β* nouis rubent prata caloribus *V* cum uere rubenti uenit (ciconia) *V*. Öfter *PPrA adi. isol.* roth: uina rubentia *O* Tyrio fuco rubentia terga *O* Pan minio rubens *V* rubens Vesper *V* Abendſtern.

ruber, bra, brum (gr. § 1 *ἐ-ρυθρός*, vgl. rūfus, dtſch. 'roth') r. sanguis, cruor *H* ruber Priapus *O* mit Mennige angeſtrichen, r. crocus *H* wir: ſafran — gelb, r. aequor *V* vom Abend geröthet, aethra r. *V* röthlich ſchimmernd. Beſ. rubrum mare, ſeltener m. r. das Oſtmeer, der indiſche Ocean mit dem perſ. und arab. Meerbuſen; dicht.: uictor ab Aurorae populis et litore rubro *V* Geſtade des r. M. Als *n. pr.*: Saxa rubra s. u. saxum.

rubēsco, ere, bui (*incoh.* zu rubere) roth werden, ſich röthen: mare rubescebat radiis *V* saxa rubuerunt sanguine *O*.

rubētum, i, *n.* (rubus) Brombeergebüſch, -geſträuch: haerentia mora rubetis *O*.

rubeus 3 (rubus) vom Brombeerſtrauche: uirga *V*.

Rubi, ōrum, *m.* (§ 27 rubi = Brombeerbüſche) St. in Apulien, j. Ruvo, 35 km w. v. Bari.

Rubico, ōnis, *m.* (ruber 'Roth-ach') Grenzflüſschen Umbriens gegen Gallia cispadana, mündet 15 km n. v. Rimini, j. im Volksmunde Rukon.

rubicundus 3 (rubere) grellroth: Priapus *O* roth bemalt, matrona *O* gebräunt, r. ceres *V* das reife, röthlichgelbe Getreide.

rūbīgo vgl. s. u. rōbīgo.

rubor, ōris, *m.* (rubēre) Röthe, das Roth *α*; *occ.* Schamröthe *β*; *meton.* Schande, Schimpf *γ*. | *α* uellera Tyrios incocta rubores *V* in tyriſchem Purpur gefocht; oft vom Roth des Geſichtes: niueo lucet in ore rubor *O* (Veneris) candore mixtus rubor *Ci*; dicht. vom Monde: si uirgineum suffuderit ore ruborem *V*; Zornröthe: oculis dabat ira ruborem *O* R. d. Haut, pectora percussa traxerunt ruborem *O*. | *β* subitus inuita notauit ora rubor *O* uerba digna rubore *O* bei denen man erröthen muſs, ruborem adferre *T* ſchamroth machen, Endymion non est tibi rubori *O* ſeinetwegen erröthest du nicht, alicui rubori est, quod . . . *T* od. mit *inf.* *O* man muſs erröthen darüber, daſs . . . | *γ* rubor ac dedecus *T* r. et infamia *T* nil ruboris tua facta habent *O* minor r. est in iuris iniquitate *Ci*.

rubrica, ae, *f.* (*sc.* terra v. ruber) Röthel, Eiſenocker *α*; *meton.* (der rothgeſchriebene) Geſetztitel, 'Rubrik' *β*. | *α* rubrica aut carbone picta proelia *H*. | *β* Vgl. nec titulus minio notetur *O*.

Rubrius 3 (ruber) Name einer gens. Beſ. 1. ein Genoſſe des Verres *Ci*. 2. L. R. Senator, Gegner Cäſars, 49 in Corfinium gefangen *C*. 3. R. Gallus, Feldherr unter Nero und Veſpaſian *T*.

rubus, i, *m.* (ruber) Brombeerſtrauch, -ſtaude: morum Latini rubum appellant, eo quod fructus eius rubent *Isidor*, alſo eigentl. 'Rothbeere', ferat rubus asper amomum *V* duri rubi *O*.

ructo, āre, āui, ātus und **ructor**, āri (*frequ.* von *rugere, vgl. erugere und gr. *ἐρεύγεσθαι*, § 23) Aufſtoßen haben, rülpſen; *trans.* ausrülpſen, ausſpeien: cui ructare turpe esset, is uomuit *Ci*; dicht.: uersus ructatur sublimis *H* er rülpſt (unverdaute) Poeſie mit hochgetragenem Haupte. Vgl.:

ructus, ūs, *m.* das Rülpſen, Aufſtoßen *Ci*.

rudens, tis (*isol. PPrA* von rudere) knarrend: prora rudens *V*; *subst. isol.* **rudens**, tis, *m.* (*sc.* funis) ſtarkes Seil, Tau, Schiffstau: insequitur stridor rudentum (*gen. pl.* claſſ. nur um), uelis inmitte rudentes *V*;

Digitized by Google

sprichwörtl.: rudentibus apta fortuna *Ci* das Glück des Kaufmanns hängt (wie seine Schiffe) an einem Seile = ist ungewiss.

Rudiae, ārum, *f.*, j. Ruge in Calabrien, 50 km w. v. Bari, Geburtsort des Dichters Ennius. *Adi.* **Rudīnus** 3: homo R. d. h. Ennius *Ci.*

rudimentum, i, *n.* (durch *rudire aus rudis) erster Versuch, Debut, Probe, Probestück, Vorschule: r. puerilis regni *L* turpe r. patriae praeponere raptum *O* dura r. belli *V* r. adulescentiae ponere *L* Probestück ablegen.

rudis, e unbearbeitet, kunstlos, roh *α*; *metaph.* roh, kunstlos, ungebildet *β*; ungeschickt, unerfahren, unkundig *γ*. ‖ *α* r. hasta *V* ungeschält, r. campus *V* ungepflügt, chaos rudis indigestaque moles *O* caementum r. *T* unbehauen, lana *O* ungesponnen; aber: textum, uestis r. *O* grobes. ‖ *β* r. simplicitas *O* uox incondita ac rudis *T* quid cogis rude opus? *O* das unvollendete, r. lingua *L* rudem praebente modum tibicine *O*. ‖ *γ* tam erat rudis? tam ignarus rerum? *Ci* rudes anni *T* die Jugendzeit; mit *gen.*: r. belli *H* operum coniugiique *O* rudes Graecarum litterarum *N* harum rerum *Ci* r. somni *O* schlaflos; umschrieben durch ad mit *acc.*: rudis ad oppugnandarum urbium artes gens *L* r. ad partus eram *O* ad māla *O*; mit in u. *abl.*: r. in re nauali *L* in disserendo *Ci*; dicht ohne in: arte rudis *O*. Davon *subst. isol.*:

rudis, is, *f.* (*sc.* uirga, hasta) Stab zu Fechtübungen, etwa 'Rappier'. Einen solchen erhielt der ausgediente Gladiator als Zeichen der Entlassung: tam bonus gladiator rudem tam cito accepisti? *Ci* hast die Entlassung erhalten. Daher *metaph.*: rude donari *OH* entlassen, in Ruhe gesetzt werden.

rudo, ere, ĭui brüllen; eigtl. vom Esel: rudens Sileni uector asellus *O*; bei *V* auch v. Löwen u. Hirschen und Leblosem: rudens prora *V* knarrend, krachend. So auch von Menschen: Cacum ... insueta rudentem *V* seltsam brüllend.

rūdus, vorclass. **raudus, rōdus** (§ 23) eris *n.* kleines Stück Erz oder Stein: aeris acerui inuenti, cum milites rudera iacerent *L*; *collect.* Schutt: ruderi accipiendo Ostienses paludes destinabat *T*; daher *pl.*: rudera = Ruinen'.

Rufrae, ārum, *f.* (= rubrae § 1) Stadt in Campanien an der samnitischen Grenze, j. Lacosta Rufaria.

Rufrium, ii, *n.* (ruber § 1) Stadt der Hirpiner in Samnium, südl. v. Aufidus, j. Ruvo. Vgl. die Mannsnamen **Rufrius** u. **Rufrenus.**

rūfulus 3 (*demin.* v. rufus) röthlich *Pl.* Darnach heißen **rūfuli**, ōrum, *m.* die Militärtribunen, welche die Consuln oder das Heer (1/3) im Felde selbst wählten, während die zu Rom vom Volke gewählten (2/3) comitiati heißen. Der Name kommt daher, dass das diesbezügliche Gesetz von einem Rutilius Rufus eingebracht wurde.

rūfus 3 (Wie Rufrae, Rufrium beweisen, statt *rufrus = ἐρυθρός § 1, so dass es nach § 1 und 33 ältere Dialectform = ruber ist.) roth, rothhaarig; meist als *n. pr.* § 27 **Rufus, Rufa** = Rothkopf, sehr häufiges Cognomen in verschiedenen Familien, als Curtia, Rutilia, Musonia, Caelia, Minutia, Pompeia, Sulpicia, Tullia, Vibullia u. a.

rūga, ae, *f.* (vgl. gr. φύγχος) Hautfalte, Runzel: te rugae turpant et capitis niues *H* meos frontes ruga senilis arat *O*; daher *meton.*: rugae auctoritatem eripere non possunt *Ci* das Alter, ruga tristis abit *O* Trauer, populum R. rugis supercilioque decepit *Ci* Ernst, rugas cogere *O* finster schauen.

Rugii, orum, *m.* germ. Volk zu des *T* Zeiten an der Odermündung. Ihr Name erhalten in dem der Insel Rügen.

rūgōsus 3 (rūga) faltig, runzlig: genae r. *O* pōpuli r. cortex *O* r. frigore pagus *H* die vom Frost verhutzelten Bewohner von Mandela.

ruīna, ae, *f.* (von ruere § 43) das Stürzen, der Fall, Sturz *α*; *occ.* das Einstürzen, Einsturz; *meton.* das Eingestürzte, die 'Ruinen' *β*; *metaph.* Sturz, Fall, Untergang, 'Ruin', Verderben *γ*. ‖ *α* primi ruinam dant sonitu ingenti *V* stürzen aufeinander los, iumentorum r. *L* aulaea ruinas fecerunt *H* stürzten nieder, r. caeli *V* Sturzregen, heftiges Unwetter. ‖ *β* repentinā r. pars eius turris concidit *C* haec loca uastā conuolsa ruinā *V* ruinam (domus) dat *V* = einstürzen; auch: repente (turris) ruinam trahit *V* Capitolio ruinas parare *Ci* drohen; *meton.* class. nur *plur.*: ruinae Thebarum, templorum *L* r. Iliacae, Pergameae *V*. ‖ *γ* ruinae fortunarum tuarum *Ci* finanzieller Ruin, priuatarum rerum *Ci* subitae fundatissimae familiae ruinae *Ci* horum consulum ruinas fulsistis *Cu* r. generis *V* ruinas edere *Ci* Verwüstungen anrichten, soceri *T* politischer Sturz; bes. ruina Hannibalis *L* Niederlage = ruinā Gallos fundere *L*; dicht.: illo dies utramque ducet ruinam *H* wird uns beide fällen (= tödten). *Meton.* von Personen: eum tyrannum esse dicebat ruina rei publicae *Ci* er, der Ruin des Staates = Verderber, (Piso et Gabinius) publicanorum ruinae *Ci*. Davon:

ruīnōsus 3 Einsturz drohend, baufällig: aedes *Ci* eingestürzt: domus *O*.

rullus 3 (von rūs) bäurisch, roh; als *n. pr.* (§ 27) **Rullus**, i, *m.* Cognomen der gens Seruilia. Bes. P. Serv. R., tr. pl. 63, gegen dessen Ackergesetz Ciceros drei agr. Reden gehalten sind.

rūma, ae oder **rūmen**, inis, *n.* I. die säugende Brust. II. Kehle, Gurgel, Schlund. ‖ I ruma est prisco uocabulo mamma *Varro*. ‖ II rumen est pars colli, qua esca deuoratur *Festus*. Davon:

Rūmīna, ae, *f.* (*sc.* dea) die Göttin der Säugenden (*Varro*), in einem Tempel auf dem Velabrum verehrt, unweit des Feigenbaums (ficus **Rūmināl**is *L*, R. arbor *T*; dicht.: ficus Rūmīna *O*), unter welchem die Wölfin den Romulus und Remus gesäugt haben soll.

rūmino, āre, āui, ātus (rūmen II) wiederkäuen: bos pallentes ruminat herbas *V* reduces gutture herbas *O*.

rūmor, ōris, *m.* (rūma II) Ruf, Zuruf, Beifallsruf *α*; Gerücht, unverbürgte Nachricht *β*; Volksstimme, öffentliche Meinung, Ruf *γ*. ‖ *α* Nur in der alterthümlichen Wendung: rumore secundo *H T Ennius* 'mit geleitendem Rufe', mit Beifallsruf; oder: iter inceptum celerant rumore secundo *V* unter freudigen Rufen = soluere secundo rumore dicht. bei *Ci*. ‖ *β* si quis quid rumore aut fama acceperit *C* rumores incerti *TCi* uarii *V* ficti *L* uolgi rumores *S* rumores afferebantur de defectione *C* rumor occisi regis *Cu* von der E. d. K. ...; oft *acc. c. inf.* nach rumor est 'es geht das Gerücht' *Ci* rumor fert *Cu* u. a.; vgl. crebri rumores afferebantur Belgas coniurare *C*. ‖ *γ* aduersus famam rumoresque hominum firmus *L* claro apud uolgum rumore esse *T* rumore malo flagrare *H* aduersus rumor *L*; daher

occ.: infimae plebis rumorem adiectare *T* Beifall, quos rumor asperserat *Cu* Beschimpfung.

rumpia VE Form für rhomphaea s. u.

rumpo, ere, rupi, ruptus (zu *Ὀ-ἀραυστος* = rūpes) brechen, zerbrechen, zerreißen, trennen *α*: *pass.* bersten, sich bis zum Bersten anfüllen *β*; *metaph.* zerbrechen, zerstreuen; bildl. verderblich machen lassen: *refl. med.* verderblich, unglücklich *γ*: brechen = aufheben, vernichten, vereiteln *δ*; abbrechen, unterbrechen *ε*. | *α* siquis eorum vincula ruperit *Ci*; bildlich: vincula servitutis r. *CV*. claustra *H* catenas *O*: nubila caelo *V* zerreißen: frigore saxa rumpit hiems *V* zersprengt = aqua r. plumbum *H*: bildl.: ruperunt horrea messes *V* füllen zum Bersten, cantu arbusta r. *V* zerren, daß die Bäume bersten. Unentschl.: vestes r. *O* zerreißen, tauri colla securi *O* gladio lora *Cu* durchhauen, praecordia *O* pectora ferro *V* durchbohren. Mit Ausdrucksverstärkung: radices solo, funem ab litore *V* abreißen; quem Veneris certamina rumpunt *V* schwächen, entkräften. Bei. von Körperverletzung: siquis rumpet occiditue Formel bei *L*, rumpuntur pectora pectoribus *V* es bricht sich B. an B. | *β* cantando (Zauber) rumpitur anguis *V* rana (inflata) rupto iacuit corpore *Ph* (daher in Anspielung auf diese Fabel: rupit Iarbitam ... lingua *H* seine böse Zunge ... hat ihm umgebracht, d. h. unmöglich gemacht), rupti pontes *T* geborstene, einstürzende, Eis *metaph.*: rumperis et latras beliert bis zum Bersten, invidiā rumpantur ut ilia Codro *V* rumpi penetralia turba *O* vor Fülle, rumpuntur pectora *V* vor Zorn, licentiā ante rumpebar *Ci* vor Ärger. | *γ* Mit äußerem Obj.: ordines *L* aciem *L* agmina media *V* postes *V* erbrechen, amnis exit ruptis aggeribus *V* maria obicibus ruptis resiliunt *V*. Mit Prolepse: ferro viam r. *V* cuneo viam r. *L* sich ... bahnen ... brechen, fit via ui, rumpunt aditus *V* den Zugang ... Daher dicht.: fontem (Pegasi) ungula rupit *O* 'erschlofs'; *refl.* radii rumpunt se inter nubila *V* sie nubibus (*abl.* aus den W.) imber ruperat *V*; *medial* rupto turbine *V* losgebrochen, amnes rumpuntur fontibus *V* brechen hervor (aus d. Tu.). *Metaph.* uocem pectore r. *V* rumpebat pectore questus *V* loß ausbrechen aus dem Herzen = brach in ... aus. | *δ* testamentum *Ci* nuptias, edicta *H* foedera r. *VCi* fidem *LV* pacem *V* otia patriae *V* ius gentium *L* fata aspera *V* die Bande des Schicksals brechen = ferrea decreta sororum *O*; daher auch: reditum alicui r. *H* 'abschneiden', tantos amores *V* imperium r. 'knicken', d. h. den Gehorsam künftigen *Cu* den Befehl übertreten *T*. | *ε* silentium rumpere *VCuOH* = taciturnitatem *T* somnum *V* opera omnia *V* alle Geschäfte, sacra r. *V* das Opferfest, segnes rumpe moras *V* brich das Zaudern ab! säume nicht.

rūmūsculus, i, *m.* (*demin.* von *rūmūs, altl. = rumor) Gerücht: imperitorum hominum rumusculos aucupati *Ci*.

ruo, ere, rui, rūtus (in der alten Formel jedoch rūta caesa) *PFA*: ruiturus (urspr. *rūo = **ϝρύω*, *ϝέρσω*, *ϝέω* § 23) I. *intr.* strömen, stürzen, stürmen, eilen; *occ.* sich überstürzen, unüberlegt handeln *α*; nieder-, herabstürzen, -stürzen, einstürzen *β*. II. *trans.* stürzen, niederwerfen *α*; aufwühlen, hervorreißen *β*. | I *α* Grundbdtg.: ruunt de montibus amnes *V* (*ῥέουσι*), per campos *O* Rhenus r. in Galliam *T* pontus nunc ruit ad terram *V* ruit imber aethere toto *V* strömt herab, ergießt sich. Daher: ruit arduus aether *V* der Himmel ergießt sich. Meist *metaph.*: uenti ruunt *V* unde ruunt uoces Sibyllae *V* strömen, herbrechen. Se r. Acht u. Tag: ruit oceano nox *V* kommt herauf, ruebat dies noctemque fugarat *V*; aber auch: nox ruit, Aenea *V* = eilend, entschwindet; vgl. sol ruit interea et montes umbrantur opaci *V* sinkt, ruit imbriferum uer *V* verrinnt, läuft ab. Oft von Personen: emporstürmen, sich stürzen: legio sustinuit ruentes *T* die Anstürmenden, una omnes ruere *V* conuersae ruunt acies *V* stürmen los; mit Ausdrucksverstärkung *abl.*: equos ruere portis *L*; meist mit Richtung: huc turba ruebat *V* ad portas *V* in hostes, in ferrum *V* in castra fugientes *L* per medios *V*. Im Bilde: omnia in peius ruere *abs. inf. V* ad interitum uoluntarium *Ci* Romae ruere in seruitium consules *T* ad seditiones *T* in arma *L*; unrecht.: fugiendo in media fata ruitur *L* ruunt man sich; *occ.* nec ruere demens nec furere desinit *Ci* non potuit non in agendo ruere *Ci* emptorem ruere pati et in fraudem incurrere *Ci* ruebant in tenebris omniaque miscebant *Ci*. | *β* saxum ruit anolsum *V* saxum ruiturum (Sisyphi) *O*; ruebat murus *L* tecta *L* templa *H*; irrthmerl.: caelum in se r. *L* ruere omnia uisa *V* der Himmel (das Weltall) schien einzustürzen. Von Fallenden im Kampfe: caedebant pariter pariterque ruebant *V*; *metaph.* ruit a culmine Troia *V* sinkt, stürzt, geht zugrunde = urbs antiqua ruit *V* ruens imperium *H* res p. ruit *Ci*. Adiect.: prospera ... ruentia *T* Glück ... Unglück. | II *α* Adiekt: instat, turbatque, ruitque *O* molem uoluuntque ruuntque *V*; *occ.* cumulos harenae r. *V* wirft die Haufen nieder, d. h. zerschlägt die Schollen. | *β* mare a sedibus imis *V* spumas salis aere *V* aufwirbeln, wie atram nubem ad caelum *V*. Daher *occ.*: ossa focis *V* von den Brandstätten zusammenraffen = unde ruam aeris acernos *H* zusammenscharren. Davon *PPP isol.* in der juristl. Formel: **rūta caesa** 'Gefälltes u. Gefälltes': Nutzmaterial fundum uendere rutis caesis exceptis *Ci*. NB. Die Länge des ū in dieser Bdtg. ist durch *Varro* bezeugt.

rūpes, is, *f.* (rumpere) Fels; *occ.* Klippe *α*; Kluft *β*. | *α* urbs (tecta) rupibus imposita *L* cauae rupes *V* zerklüftete F., Felshöhlen, cauata r. *V* überhangend: *occ.* r. quae prodit in aequor *V* r. pelagi *V*. | *β* asellum in rupes protrusit *H* inter saxa rupesque *L* Felsen und Schluchten.

Rupilius 3 Name einer gens. Bef. 1. P. R., cos. 132, nach ihm zwei leges Rupiliae *Ci* und zwar eine Proceßordnung für Sicilien und eine Wahlordnung des Senats in Heraclea. 2. P. R. Rex aus Präneste, von Octavianus geächtet *H*. 3. A. R. Arzt und 4. R. Schauspieler zu Ciceros Zeit.

ruptor, ōris, *m.* (rumpere) Brecher, Verletzer: pacis *T* foederis *L*.

rūri-cola, ae (rus colere) *adi.* Feld bebauend = bewohnend: Phryges *O* = phrygische Bauern, Fauni, Ceres *O* deus *O* = Priapus, bos, aratrum *O*; *subst.* ruricolam mactare suum *O* = Stier.

rūri-gena, ae (ruri gigni) *adi.* auf dem Lande geboren; *subst.* **rūrigenae,** arum, *m.* Landleute *O*.

rursus, rursum (*adv. isol. PPP* aus re-uorsus § 45) rückwärts, zurück *α*; wieder, von neuem *β*; dagegen, andererseits, umgekehrt *γ*. | *α* Scheinbar überflüssig bei Verben, die mit re zusammengesetzt sind: rursus reuerterunt *C* rursum se recipit *C*; meist jedoch verel.: mortales multi rursus et prorsus meant *Varro*. | *β* Torquatus rursus in me inruit *Ci* rursus inmuto uoluntatem

Digitized by Google

meam *Ci* rursus eodem reuertamur *Ci* rursus minuente aestu *C.* | γ primo Metellum esse rati . . . rursum Iugurtham arbitrati *S* rursus inuicem *C* peccatur . . .; rursus, quid uirtus possit . . . *H.*

rūs, rūris, *n.* Landgut, Feld, Besitzung α; Land (als Gegensatz zur Stadt) β; *meton.* bäurisches Wesen γ. | α paterna rura bobus exercet suis *H* rura colentes *Hirtius* Feldbauern, rus amoenum et suburbanum *Ci*; daher mit vollerhaltener Casusbdtg.: *acc.* rūs ire *Terentius* aufs Land gehen; aber in sua rura uenire *Ci*; *abl.*: rure redire *Terentius* vom Lande; *loc.* urspr. ruri eramus *Ci* ruri habitare *Ci* auf dem Lande. Später auch rure in *loc.* Sinne: rure uiuere *H* quinque dies rure esse *H* rure erit *O* rure mori *L.* So immer mit *adi.*: rure paterno *H.* | β urbis amatorem . . . saluere iubemus ruris amatores *H.* | γ manent uestigia ruris *H.*

Ruscino, ōnis, *f.* Stadt in Gallien j. Rousillon südl. v. Narbonne.

ruscum, i, *n.* Mäusedorn, eine Art wilder Spargel *V.*

russātus 3 (russus) rothgefärbt, rothgeschminkt. Unsicher bei *Ci*: erant illi russatae buccae (andere cerussatae, purpurissatae, die Handschriften pulsatae).

russus 3 (vwdt. mit rutilus), roth; fauces gallorum *Ennius.*

rūsticānus 3 (von rusticus Landmann) den Landmann betreffend, ländlich: uita *Ci* der Aufenthalt auf dem L. (rustica uita das Bauernleben), homines rusticani *Ci* Landleute, municipia r. *Ci* parcimonia r. *Ci.*

rūsticātio, ōnis, *f.* (rusticari) der Landaufenthalt *Ci.*

rūsticitās, ātis, *f.* (rusticus) die Art der Landleute; *occ.* Einfachheit (cultus adest nec mansit r. *O*), bäurisches Wesen (uultus sine rusticitate pudentes *O*), unzeitige Scham, Blödigkeit (si rusticitas non uetat, ipsa rogat *O*).

rūsticor, āri (rusticus) sich auf dem Lande aufhalten: si qui dies ad rusticandum dati sunt *Ci.*

rūsticulus, i, *m.* der schlichte Landmann: r. non incautus *Ci* (andere rusticus); *demin.* von:

rūsticus 3, *adv.* ē (rūs) zum Land gehörig, ländlich: *subst. isol.* Bauer α; *meton.* einfach, schlicht β; bäurisch, ungeschliffen, tölpelhaft; *subst. isol.* ⟨Bauern⟩tölpel, Grobian γ. | α r. uita = res rusticae *Ci* Landwirtschaft, r. praedia *N Ci* mus rusticus et urbanus *H* Land- und Stadtmaus, possessiones urbanae et rusticae *Ci*; *subst.* fortes uiri sed rustici et milites *Ci* at ego agricola et rusticus *Ci.* | β in rusticis moribus istiusmodi maleficia gigni non solere *Ci.* | γ quid huic homini agresti et rustico cum Bais? *Ci* r. es Corydon *V* Pollio amat nostram quamuis est rustica Musam *V* rusticius toga defluit *H* urgent rustico *Ci* conuicia r. *O*; auch: r. pudor *O* blöde Scham; *subst.* iste rusticus *O* ex nitido fit rusticus *H.*

NB. Wahrsch. Analogiebildung nach ἀστικός.

rūta caesa s. u. ruo.

Rutēni, ōrum, *m.* Volk im celtischen Gallien u. in der Provence (R. prouinciales) mit Hptstdt. Segodunum, j. Rodez am Aveyron.

Rutilius 3 (rutilus) Name einer gens. Bes. 1. P. R. tr. pl., von Ti. Gracchus unter die Ärarier versetzt. 2. P. R. Rufus, Schüler des Panätius, Freund des Lälius und Scipio, vor Numantia Tribun, 109 Legat gegen Jugurtha; Redner, Geschichtsschreiber. 3. P. R. Lupus, tr. pl. 56, 48 im Auftrage des Pompeius Statthalter in Achäa.

rutilo, āre, āui, ātus (rutilus) röthlich färben: comas *L*; golden, röthlich schimmern: arma rutilantia *TV.*

rutilus 3 (vwdt. mit rufus, ruber, ἐρυθρός) röthlichgelb, goldgelb, goldroth. Von der Haarfarbe: capilli *O* comae *T*; dicht.: ignis r. *V* thorax *V* cruor *O*; daher § 27 Cognomen der gens Sempronia: M. S. Rutilus *C.*

rutrum, i, *n.* (ruere) Grabscheit, Schaufel *LO* rutrum a ruendo *Varro.*

Rutuli, ōrum od. ūm, *m.* italischer Volksstamm in Latium um Ardea, von den Römern unterworfen. Als *adi.* **Rutulus** 3 rutulisch: rex = Turnus *V* R. acies, caedes, sanguis *V* (viell. = rutilus?).

S.

S als Abkürzung bedeutet: 1. den Vornamen Sextus. 2. bisweilen (meist Sp.) Spurius. 3. als Zahl semis, semissis; daher: HS = LLS (duae librae et semis; 2 ½) = sestertius. 4. vor Briefen: salutem; daher: SD = salutem dicit, SPD = salutem plurimam dicit. 5. SC = senatus consultum. 6. SPQR senatus populusque Romanus.

Saba, ae, *f.* (Σαβαί) weihrauchreiche Gegend in Arabia felix (Yemen); *adi.* **Sabaeus** 3 (Σαβαῖος) sabäisch; dicht. = arabisch: tus *V* terra *O* = Arabien; *subst.* **Sabaea,** ae, *f.* (*sc.* terra) *H.* Einw. **Sabaei,** ōrum, *m.* wegen ihres Reichthums berühmt.

Sabātē, ēs, *f.* Stadt in Etrurien, nw. von Veii am lago di Bracciano; *adi.* **Sabātīnus** 3 von S.: lacus, tribus *Ci.*

Sabatus, i, *m.* j. Sabbato, Nebenfluss des Calor, in den er bei Benevent mündet. Daher: **Sabatini,** orum, *m.* die Bewohner des Sabatusthales.

Sabāzius, ii, *m.* (Σαβάζιος) asiatische Gottheit, die man mit Dionysos identificierte. Ihr Fest: **Sabāzia,** ōrum, *n.* (τὰ Σαβάζια) *Ci.*

sabbata, ōrum, *n.* Sabbath, vulgär Schabbes, *mhd.* sambes, woher dtsch. Sams-tag. Über 'tricesima s.' s. u. tricesima *H.*

Sabbata, ōrum, *n.* oder **Sauo,** ōnis, *m.* j. Savona (§ 21), 40 km w. von Genua mit der Hafenstadt uada Sabbatia, j. Porto di Uado.

Sabelli, ōrum, *m.* (*demin.* zu Sabini) Urspr. die kleinen Völkerschaften sabinischer Abstammung (Marser, Marruciner, Päligner, Vestiner) bezeichnend. Seit der Ausbreitung sabinischer Stämme nach Süden nennen sich auch die südlichen oscisch-sabinischen Mischvölker Sabelli; dicht. übh. = Sabini. Daher: **Sabellus** 3 sabinisch, sabellisch: pubes, mater, ueru *V* anus *H* marsische Zauberin; vgl. carmina S. *H* marsische Zauberlieder. Weiterbildung: **Sabellicus** 3 sabellisch: sus *V.*

NB. renuit Sabellus *H* = renuo; als Grundherr im Sabinerlande ist *H* gewissermaßen Sabeller.

Digitized by Google

Sabinus 3 (im sabinischen Sauinus oder Safinus, § 1*) sabinisch, d. h. zu dem Volksstamme gehörig, der die Gebirgs-Landschaften vom Narthale bis zum Anio (Städte Reate, Amiternum) bewohnte: S. ager *Ci* gens *O* mulier *L* patres *O*; *subst.* **Sabīnus**, i, *m.* Sabiner. **Sabīna**, ae, *f.* Sabinerin *V*; Sabina (*sc.* terra) die Landschaft vom Anio bis zum Nar. **Sabīnum**, i, *n.* (*sc.* uinum) Sabinerwein *H*; *meton.* **Sabīni**, ōrum, *m.* § 30, Sabinerland *H*; *occ.* Landgut des *H* an der Digentia, 15 km nö. von Tibur. Davon nach § 27: **Sabīnus**, i, *m.* Heros eponymos des sab. Stamms und:

Sabīnus, i, *m.* **Sabīna**, ae, *f.* Cognomen in vielen römischen Familien. Bes. in der gens Poppaea: Poppäa Sabina 1. Gattin Neros. 2. deren Mutter *T*. 3. Sabinus, Freund des *H*. 4. A. Sabinus, Dichter, Zeitgenosse des *O*.

Sabis, is, *acc.* im, *m.* j. Sambre, Nebenfluss der Maas.

Sabrīna, ae, *f.* j. Severn, Fl. in England, in den Bristol-Canal mündend.

sabulum, i, *n.* grober Sand, Kies: quidquid sabuli in campis iacet *Cu.* Dazu:

saburra, sabūra (§ 15) ae, *f.* Sand als Ballast, Ballast: onerariae naues saburrā grauatae *LV*.

Saburra, ae, *m.* Unterfeldherr des Juba *C*.

Sacae, ārum s. u. Saces.

saccŭlus, i, *m.* Säckchen, bes. zum Durchseihen des Weins *Lucilius* bei *Ci*. *Demin.* von:

saccus, i, *m.* (Lw. σάκκος, urspr. semit.; dtsch. Lw. 'Sack') ciuitatibus saccos imperat *Ci* Getreidesäcke, sacci nummorum *H* Geldsäcke.

sacellum, i, *n.* (*demin.* v. sacrum) kleines Heiligthum, Capelle: s. Automatias *N* muri ex sacellis constant *N*.

sacer, cra, crum (vgl. sancire) einer Gottheit geweiht, heilig *α*; einer unterirdischen Gottheit geweiht, verflucht, verwünscht *β*. | *α* locus siue sacer, siue profanus *N* aedes sacrae *Ci* religiones sacrae *Ci* heilige Gebräuche, s. silentium *H* frommes, iura sacerrima *O* ales s. *V* wegen der Augurien, uitis *H* dem Bacchus, fluuius *V* dem Flussgotte, laurus *V* uates *H* dem Apollo u. a. m.; oft mit *dat.*: Fauno s. oleaster *V* sacer Cereri *V* d. i. Priester der Ceres, sacra Ioui quercus *O*; *metaph.* pugio magno operi sacer *T* bestimmt für, u. mit *gen.*: illa insula eorum deorum sacra putatur *Ci*; daher als *n. pr.*: mons sacer 'der hl. Berg', Hügel an der via Lamentana jenseits des Anio 4 ½ km von Rom, sacra uia (dicht.: uia sacra, sacer cliuus *H*) die hl. Straße in Rom von der Niederung zwischen Palatin u. Carinen aus über das Forum zur Burg führend. | *β* qui tribunis nocuisset, eius caput Ioui (d. i. dem Pluto) sacrum esset bei *L* homo sacer is est, quem populus iudicauit ob maleficium *Festus* is sacer esto *H*; *metaph.* auri sacra fames *V* sacer ignis *V* die Krankheit 'Rose'. Bes. oft *subst.*:

sacrum, i, *n.* das Heilige, Geweihte: Heiligthum, geheiligter Gegenstand: *occ.* Opfergegenstand, Opfer *α*; Opferhandlung, hl. Brauch; *pl.* Gottesdienst, Feier; *metaph.* Mysterien, Geheimnisse *β*. | *α* tu, genitor, cape sacra manu *V* Iunonis sacra ferre *H* die Geräthschaften für den Cult, sacra ex aedibus eripuit *Ci* sacrum qui clepserit, paricidas esto Gesetz bei *Ci* sacra canunt *V* Opferhymnen; *occ.* sacrum accendere *Ph* cremare *L*. | *β* custos Herculei sacri *V* des Herculesopfers (= cultes), Cereris arcanae sacrum *H* Geheimdienst der Ceres, sacrum facere, perpetrare *L* Opfer anstellen. Meist *pl.*: sacra procuranda sacerdotibus tradere *N* die Besorgung des Cults, sacra facere *Ci* opfern, occulta sacra *Ci* arcana *H* Geheimcult, s. Cereris *Ci* Cerescult, nouemdiale sacrum *L* neuntägiges Fest, sacra publica *L* Staatsreligion. Dazu als Gegensatz: s. gentilicia *L* der nur einem Geschlechte eigene Gottesdienst, s. nuptialia, iugalia *O* Vermählungsfeier; *metaph.* sacra tori *O* studiorum *T* quibus sacris ista sica initiata sit, nescio *Ci*.

sacer-dōs, dōtis, *m. f.* (*Ixpt.*; das erste Glied im *nom. sg. m. isol.* 'geweihte Gabe'; *metaph.* gottgeweihte Person:) Priester, Priesterin: rex hominum Phoebique sacerdos *V* sacerdotes populi R. *Ci* sacra Cereris per Graecas curata sacerdotes *Ci*. Vgl. s. Vestae *O* Cereris *Ci* Priesterin; *appos.* Eumolpidae sacerdotes *N* s. anus *V*. Davon:

sacerdōtium, ii, *n.* Priesterthum, -amt, -würde: sacerdos spoliatus sacerdotio est *Ci* post initum s. *Ci* nach Antritt, uirgo Vestalis sanctissimo sacerdotio praedita *Ci*.

Sacēs, ae, *m.* meist *pl.* Sacae, ārum Gesammtname der Nomadenvölker nördl. vom Perserreiche. Bei *V* als Mannsname.

sacrāmentum, i, *n.* (sacrare, 'Widmung' d. h.) I. Strafsumme, Haftgeld (von beiden Parteien im Civilprocesse als Caution erlegt) *α*; *meton.* Processs, Processführung *β*. II. Im Kriegsdienst: Diensteid, Eid der Treue *α*; *metaph.* Eid *β*; *meton.* Kriegsdienst *γ*. | **I** *α* qui iudicio uicerat, suum sacramentum auferebat, uicti ad aerarium redibat *Varro*. | *β* iniustis uindiciis et sacramentis alienos fundos petebat *Ci* X uiri sacramentum iniustum iudicant *Ci* entscheiden gegen . . . | **II** *α* milites iure iurando (religiöser Eid) ab tribunis adacti . . .; nam ad eam diem nihil praeter sacramentum fuerat (freiwillige Erklärung) *Ci* eum militiae obligare sacramento *Ci* sacramentum dicere milites iubet *C* Eid ablegen, d. sacramento *L* alicui sacramentum (sacramento) dicere *LT* einem Treue schwören, milites sacramento rogare *C* sie vereiden = sacramento milites adigere *L*. | *β* non ego perfidum dixi sacramentum *H*. | *γ* longo Caesarum s. imbutus *T*.

Sacrānus 3 sacranisch: acies *V* d. h. zu den Sacrani gehörig, einem Volksstamm in der Gegend von Ardea.

sacrārium, ii, *n.* (sacra) Sacristei *α*; Opferstätte, Capelle, Tempel *β*. | *α* Caere, sacr. populi R. *L* da einst die Heiligthümer Roms nach C. geflüchtet worden waren, temerat sacraria probro *O* (wo die alten Götterbilder liegen). | *β* in sacrario signum fuit Cereris *Ci* res diuinas in sacrario facere *Ci* sacraria Ditis *V* = Unterwelt

Sacrāti-nir, i, *m.* (*Ixpt.* § 32 „Mann des Heiligthums") als Mannsname bei *C*.

sacrātus 3 (*adi. isol. PPP* v. sacrāre) geheiligt, geweiht: sedes, lucus, iura, templum *V*; *occ.* vergöttert: dux *O* vom Kaiser.

sacri-cola, ae (a sacris colendis) Opferdiener, Opferer *T*.

sacri-fer, fera, ferum Heiligthümer tragend: rates *O*.

sacrificātio, ōnis, *f.* Opferung, Opfern *Ci*; vgl.

sacrificium, ii, *n.* Opfer: Paean sacrificiis anniuersariis colebatur *Ci*; bes. sacrificium u. sacrificia facere opfern: alicui deo *Ci* perficere, perpetrare s. *L* vollenden. Von:

Digitized by Google

sacrificō, āre, āui, ātus (sacrificus) Opfer darbringen, opfern: s. apud aram *N*; unperſ.: pure a matronis sacrificatum est *L*. Mit *dat. pers.* u. *abl. rei*: deo maioribus hostiis s. *L* Delphis Apollini pro me sacrificaui *L*; ſeltener *trans.*: s. suem *O*.

sacrificulus 3 (*demin.* v. sacrificus) opfernd, Opfer darbringend; meiſt in der Vbdg.: rex s. *L*. Vgl. rex δ. uates *L*. *Subst.* sacrificuli ac uates *L* Opferprieſter.

sacri-ficus 3 (a sacris faciendis) opfernd α; zum Opfer gehörig β. ‖ α s. rex *L* = sacrificulus; sacrificō deductum nomen ab Anco *O*. ‖ β dies, ritus, securis s. *O* s. os *O* die Sprache der Betenden, Opfernden.

sacri-legium, ii, *n*. Entwendung der Heiligthümer α; Tempelraub; *metaph.* Religionsſchändung = Frevel β. ‖ α sacrilegium prohibere *L*; *meton.* fur . . . onustus sacrilegio *Ph* die geraubten Heiligthümer. ‖ β Alcibiades . . . sacrilegii damnatus *N* (Verletzung der Myſterien). Vgl.

sacri-legus 3 (a sacris legendis) Heiligthümer entwendend, tempelräuberiſch α; Heiliges verletzend, gottlos, verrucht β. ‖ α deorum templis bellum sacrilegum indicere *Ci* templo manūs s. inferre *Ci*; *subst.* sacrilegorum numero haberi *N* Tempelräuber, sacrilegus, . . . qui sacrum abstulerit *Ci*. ‖ β sacrilegae manus ⟨Caesarem⟩ petiere *O* s. artes meretricum *O*.

Sacrī portus (*Lucanus*) u. in *Irpt.* § 32, **Sacriportus**, ūs, *m*. („Tempelhafen") Stadtname: 1. St. am tarentiniſchen Meerbuſen. 2. St. in Latium bei Anagnia.

sacrō, āre, āui, ātus 'weihen': widmen, geben, beſtimmen α; der Gottheit widmen, weihen, heiligen; *occ.* 1. unverletzlich machen. 2. verfluchen β; *metaph.* unſterblich machen, verewigen γ. ‖ α hunc honorem illi Iuppiter sacrauit *V* Halaesam Parcae telis (*dat.*) Euandri sacrarunt *V* quod studiis nobisque sacrasti *Ci*. ‖ β laurum Phoebo *V* uotum dis *V* sacrauimus aras *V* weihten, lectosque sacrabo uiros *V* zu Prieſtern weihen; *occ.* 1. leges sacratae *Ci* sanctionem sacrare *Ci* foedus s. *L*. 2. sacrare caput eius, qui . . . *L*. ‖ γ quod Libitina sacrauit *H* hunc Lesbio plectro s. *H* eloquentia scriptis sacrata *L*.

sacrō sanctus und in *Irpt.* (§ 32) **sacrōsanctus** 3 'durch ein Opfer geweiht' = religiösgeweiht, eidgeweiht, eidgeſchützt: hochheilig, unverletzlich: sacrōsanctum dicitur, quod iure iurando interposito est institutum . . . cuius generis sunt tr. pl. aedilesque eiusdem ordinis *Festus* foedus sacrosanctum, possessiones s. *Ci* potestas tribunorum s. *L*. Urſprüngliche Trennung der Wörter bezeugt durch: sacroque sanctum repellere *Plinius*.

Sacrouir, i, *m*. vollſt. Iulius Sacrouir, Äduer, unter Tiberius aufſtändiſch *T*.

Sadalēs oder **Sadala**, ae, *m*. thraciſcher Fürſt, Sohn Cotys III. *CiC*.

saecularis, e (saeculum) hundertjährig: daher carmen s. des *H* Lied zur Jahrhundertfeier (ludi saeculares). ⟨Nach Angabe der XV uiri librorum hatte die letzte Säcularfeier vor Auguſtus im J. 126 ſtattgefunden. Da nun die ſibylliniſchen Bücher das saeculum zu 110 Jahren rechneten — etruſciſch — veranſtaltete Auguſtus die ludi saeculares im J. 17⟩.

saeclum, jünger **saeculum**, i, *n*. (eigtl. sē-clum, § 33, vgl. sē-men „Ausſaat":) *metaph.* Geſchlecht, Generation α; *meton.* (durchſchnittliches) Menſchenalter, Menſchenleben β; Zeitalter, Zeit; *occ.* Zeitgeiſt γ; (Maximalmenſchenalter:) Jahrhundert; *synecd.* langer Zeitraum; *meton.* die Menſchheit des Jahrhunderts δ. ‖ α inque breui spatio mutantur saecla animantum *Lucretius*; auch muliebre saeclum = weibliche Nachkommenſchaft. ‖ β Die Alten nehmen als Durchſchnitt 33 1/3 Jahre an: magnus saeclorum ordo *V* saeclis effeta senectus *V*. ‖ γ Augustus aurea condet saecula Latio *V* aspera saecula mitescent *V* nostri infamia saecli *O* fecunda culpae saecula *H*; rheter. von d. Regierungszeit eines Fürſten: beatissimi saeculi ortu Nerua res . . . miscuit *T*; *occ.* nec conrumpere aut conrumpi saeculum uocatur *T* huius saeculi licentia *Ci*. ‖ δ saeclum spatium C annorum uocarunt *Varro* multis saeculis post *Ci* saeculo festas referente luces *H*; daher: sint Albani per saecula reges *V* bello egregia per saecula gens *V*; *meton.* saeculorum iudicium *Ci* memoria *Ci*.

saepe, saepius, saepissimē (*adv.* eines *adi.* *saepis, e 'umfaſſend'; vgl. saepēs, saepire) oft, häufig, wiederholt: quod etsi saepe dictum est, dicendum tamen est saepius *Ci* uinum aegrotis prodest raro, nocet saepissimo *Ci* quam saepissime *Ci* möglichſt oft; oft mit *abl.*: numerō 'an Zahl', verbd. zu *Irpt.*:

saepenumerō in zahlreichen Fällen, oftmals, gar häufig: Aeduos saepenumero fratres esse appellatos *C*.

saepēs, is, *f*. auch **sēpēs** (vgl. ἀηχός, § 18 aus σεηχός, § 13, daher dtſch. 'Schwaige') Zaun, Einfriedung, Gehege, Umzäunung: segeti praetendere saepem *V* densissima s. *C*; *meton.* saepibus in nostris māla legere *V* im Garten; *metaph.* portarum saepe receptus *O* scopulorum s. *Ci*.

saepimentum, i, *n*. (saepīre) Verzäunung: *metaph.* haec quasi saepimento uallabit disserendi ratione *Ci*.

Saepīnum, i, *n*. (saepes) j. Sepino, Städtchen in Samnium n. v. Benevent *L*.

saepiō, īre, saepsi, saeptus (saepes) umzäunen, umhegen, einfrieden α; *metaph.* mit etwas umgeben, einſchließen, verwahren β. ‖ α sepulcrum saeptum uepribus et dumetis *Ci* uallum arboribus s. *L*. ‖ β Mutinam operibus *Ci* omnes fori aditus *Ci* urbem muris *N* domum custodiis *N* urbem praesidio *L* verwahren, se tectis *V* ſich einſchließen, lorica transitum saepserat *Cu* Venus gradientes aēre saepsit *V* umhüllte, animus corpore saeptus *Ci* saeptus legibus, iure ciuili *Ci* geſchützt, isto circumuestit dictis, saepit sedulo, dicht. bei *Ci* verwahrt. Beſ. *PPP subst. isol.*:

saeptum, i, *n*. Einfriedung, Hürde, Zaun α; *occ.* die Schranken für die Comitien (in älterer Zeit auf dem Forum aus Brettern gebaut und nach der Verſammlung abgebrochen, ſeit Cäſar 'saepta marmorea' auf dem campus Martius) β. ‖ α beluas saeptis tenere *Ci* exit uictima saeptis *V*; dicht.: intra saepta domorum *V* im Innern des Hauſes. ‖ β populum includere saeptis *O* saeptis reuolsis introire in forum *Ci*.

saeta, ae, *f*. (χαίτη? dtſch. Lw. 'Seide') vulgär **sēta**: ſtarkes Haar, Borſte: s. equina *Ci* Roſshaar, (apri) horrentia setis terga *O* leonis *V* Zotteln, uillosa setis pectora Caci *V* uiros hirtae decent in corpore setae *O*. Davon:

saeti-ger, gera, gerum (gerere) Borſten tragend: sus *VO* pecus *V*; *subst.* **saetiger**, eri, *m*. Eber *O*.

saetosus 3 (saeta) borſtig: aper *V*.

saeuiō, īre, ii, saeuitum est wüthend ſein, wüthen,

Digitized by Google

toben: eigtl. lupus saeuit rabieque fameque *O* anguis s. agris *V* equus adhuc saeuiens *Cu*; dicht.: saeuit canum latratus *V* die Hunde bellen wüthend; *metaph.* von Menſchen: ne saeui, magna sacerdos *V* saeuite in ceruices nostras *L* gegen, se in obsides non saeuiturum *L* = (dicht.) nunc mihi saeuit *O*; unperſ.: in ceteros saeuitum esse *L* manus saeuit nomen extinguere *O*. Auch von Sachen u. Abſtr.: saeuit uentus *C* Aufidus *H* mare *SHT* amor et libido circa iecur *H* ira *O* u. a.

saeuitia, ae, *f.* (saeuus) Wuth, Wildheit, Strenge: iis, qui ui oppressos imperio coërcent, sit saue adhibenda saeuitia *Ci* s. hostium, belli *S* inter ambitionem saeuitiamque moderatus *S* zwiſchen Milde u. Strenge, s. principis *T*; *metaph.* saeuitia hiemis *S* caeli *Cu* saeuitiae paulum unda remisit *O* annonae s. *T* 'grauſame' Theuerung.

saeuus 3, *adv.* ē wild, wüthend, raſend, tobend, grimmig, ſchrecklich, eigtl. v. Thieren: saeuom turba leonem premit *V* leaenā saeuior *V*; von Menſchen (Göttern): s. Iuno *V* unverſöhnlich, saeua dea (Allecto, Gorgo) *V* lumina Gorgoneo saeuius igne micant *O* 'ſchrecklicher', saeua numina Iouis *V* der ſchreckliche Rathſchluſs, Aeneas saeuus in armis *V* ſchrecklich im Kriege; dicht.: opprobria fingere saeuus *H* erbarmungslos ... Von Sachen: mare s. *SOV* ſtürmiſch, uentus, tempestas *Ci* scopuli *V* tridens Neptuni *V* gelu et undae *V* grimmige Kälte der Flut; u. ſo nuntius, dolor, funera, ira *V* Medea amore saeuo saucia *Eunius*.

sāga, ae, *f.* s. u. sāgus 3.

sagācitās, tatis, *f.* (sagax) Spürkraft: canum sagacitas narium *Ci* *metaph.* Scharfſinn, Scharfblick, Schlauheit: erat ea sagacitate, ut decipi non posset *N*.

sagana, ae, *f.* (sāga) Zauberin; als redender Name einer Hexe bei *H*, § 27.

Sagaris, *acc.* im, *abl.* i *O* Fluſs in Kleinaſien, 140 km ö. v. Bosporus mündend, j. Sakari. Bisweilen auch in *adi.* Form: **Sangarius**, ii, *m.* *L* (Σαγγάριος, *sc.* ποταμός); davon: **Sagaritis**, tidis, *f.* die Nymphe des S. *O*.

Sagalassus, i, *f.* j. Aghlasan, St. in Piſidien.

sagātus 3 (sagum) im Soldatenmantel, im Mantel: eras sagati prodeamus *Ci*.

sagax, ācis, *adv.* sagāciter (zu sāgire, wie tāgax neben contāgium, § 35.5) ſcharf witternd *α*; *metaph.* ſcharfſinnig, ſcharfblickend, klug, ſchlau *β*. | *α* sagire ... ex quo sagaces dicti canes *Ci* Spürhunde, catulus sagax *O* canibus sagacior anser *O* hört beſſer, sagacius odoror *H*. | *β* homo sagax *Ci* curae sagaces *H* kluge Sorgfalt, s. ad suspicandum *Ci*; dicht. mit *inf.*: sagax uentura uidere; mit *gen.*: utilium rerum s. *H*; mit *abl.*: rimandis offensis s. *T* im Ausſpüren von Beleidigungen.

sagina, ae, *f.* (Stamm σαγ in σάττω ſtopfen) das Stopfen, die Mäſtung; *occ.* Fütterung *α*; *meton.* Futter, Koſt *β*. | *α* s. anserum *Varro*; *occ.* multitudinem illam sagina tenebat *Ci*. | *β* militibus cibos ut gladiatoriam saginam diuidebat *T*. Davon:

sagino, āre, āui, ātus ſtopfen, mäſten; *occ.* füttern, nähren: saginare pullos columbarum *Varro*; *metaph.* saginat plebes populares suos, ut iugulentur *L* die Pl. mäſtet ihre Leute; *occ.* uelut saginatur nuptialibus cenis *L*; *metaph.* rei p. sanguine saginari *Ci* septuagies sestertio saginatus *T* hatte ſich bereichert um ...

sagio, īre (vgl. ἡγεῖσθαι, im Sinne von 'glauben') ſcharf empfinden, wahrnehmen: sagire est sentire acute *Ci*.

sagitta, ae, *f.* (der Form nach ⟨... ιττα = ... ισσα⟩ wahrſch. gr. Lw.) Pfeil: sagittae pendent ab humero *Ci* sagittam impellere neruo *O* vom Liebesgott, Cupidineae sagittae *OH*. Davon:

sagittārius 3 mit ⟨Bogen und⟩ Pfeilen bewaffnet: post eos pedites sagittarii *T* sagittarii equites *Cu* ... *collect.* eques sagittarius *T* berittene Pfeilſchützen; *subst. isol.* Cretae sagittarii et funditores Balearii *C* cretiſche Bogenſchützen, certum locum tenebant sagittarii *Ci*. Als Geſtirn: 'Schütze' bei *Ci*.

sagitti-fer, fera, ferum Pfeile tragend: pharetra *O* Geloni *V*.

sagitti-potens, tis pfeilmächtig; *subst.* 'Schütze' als Geſtirn bei *Ci*.

sagitto, āre, āui, ātus (sagitta) mit Pfeilen ſchießen: sagittandi usus *Cu*.

sagmina, um, *n.* (sacer, sancire, Stamm sac, § 19) das auf der Burg gepflückte Weihegras, hl. Gras: sunt sagmina herbae purae, quas legati populi R. ferre solebant, ne quis eos uiolaret *Martianus*.

Sagra, ae, *mf.* (Σάγρα, Σάγρας) j. Sacriano, Küſtenfluſs in Bruttium, berühmt durch ein Treffen zwiſchen Crotoniaten u. Locrern um 580 *Ci*.

sagulum, i, *n.* (*demin.* von sagum dtſch. Lw. 'Segel') Mäntelchen, Kriegsmäntelchen: togulis acceptis sagula reiecerunt *Ci* sagulum gregale *L* Commiſsmantel, sagula purpurea *L* Feldherrnmäntel. Beſ. als galliſche Tracht erwähnt: Galli lucent uirgatis sagulis *V* uersicolor s. *T* „Plaid".

sagum, i, *n.* altl. **sagus**, i, *m.* (Lw. σάγος, § 21, nach Iſidor celtiſch) Wolltuch als Umwurf, Mantel *α*; beſ. Kriegsmantel *β*. | *α* tegumen omnibus sagum fibulā aut spinā consertum *T* (als gallogermaniſche Tracht). | *β* qui arma, saga, bellum flagitant *Ci*; daher: sagum (saga) sumere, ire ad saga *Ci* ſich kampfbereit machen, in sagis ciuitas est *Ci* ſteht unter Waffen, saga ponere *L* die Waffen ablegen.

Saguntia, ae, *f.* s. u. Segontia.

Saguntus, i, *f.* jünger (§ 21) **Saguntum**, i, *n.* (Ζάκυνθος, § 21.19) Stadt an der Oſtküſte Spaniens, 30 km n. v. Valencia, j. Mur-uiedro (= murus uetus); *adi.* **Saguntius** 3 (Ζακύνθιος) *S*; öfter **Saguntinus** 3 von Sagunt; Einw. **Saguntini**, ōrum, *m.*

sāgus 3 ſcharfſinnig, prophetiſch: sagae anus *Ci*; meiſt *subst. isol.*: **sāga**, ae, *f.* Wahrſagerin: quae saga, quis magus te soluere poterit? *H*.

Saïs, is, *f.* (Σάϊς) alte Hptſtdt. v. Unterägypten im Nildelta, j. Dorf Sa-el-Haggar, 70 km n. v. Cairo. Einw. **Saitae**, ārum, *m.* Saiten.

sāl, sālis, *m.* vor- u. nachclaſſ. *n.* (ἅλς, § 12, dtſch. 'Salz', in Ortsnamen vielf. Hall, urſpr. celt.) Salz; *meton.* Salzwaſſer = Meer, Salzflut *α*; *pl.* Salzgeſchmack; *metaph.* Geſchmack, Witz *β*. | *α* salis saporem in lacte referunt *V* panis cum sale *H* sal niger *H* aus Holzaſche ausgelaugt zum Fiſcheinpökeln; *meton.* spumas salis aere ruebant *V* salis Ausonii aequor *V* unda salis *O*. | *β* qui fuerat dulcis, salibus uitiatur amaris *O*; *metaph.* tectum plus salis quam sumptus habuit *N* Geſchmack = aliquid salis a mima uxore trahere, Plautini sales *H* Witze, sales suffusi felle *O* gallige Witze, Lucilius urbem multo sale defricuit *H* mit viel Witz (Lauge). Bei *H*: Bioneis sermonibus et sale nigro wird darauf angeſpielt, daſs der Vater Bions mit geſalzenen Fiſchen handelte.

Salacia, ae, *f.* (Fw. v. σαλάσσω, erſchüttern) das bewegte Meer; als Meergöttin bei *Ci*.

Salamis, inis; *acc.* mīna, daraus (§ 21) **Salamīna,** ae, *f.* (urſpr. ſemit.; gr. Σαλαμίς, jünger Σαλαμῖν) 1. Inſel und Stadt im ſaroniſchen Meerbuſen, Eleuſis gegenüber. Herrſcherſitz des Telamon (Aiax und Teucer). Schlacht 480. 2. Stadt auf Cypern, der Sage nach von Teucer gebaut *HO*; *adi.* **Salamīnius** 3 von S.; Einwohner **Salamīnii,** ōrum, *m.*

Salapia, ae, *f.* feſte Stadt in Apulien, 20 km nw. v. d. Aufidusmündung, j. Dorf Salpi. Einw. **Salapītāni,** ōrum, *m. L*; **Salapīni,** ōrum, *m. Ci.*

salārius 3 (sal) zum Salz gehörig, das Salz betreffend, Salz-, s. annona *L* jährliches Erträgnis des Salzes, via Salaria *LT* oder Salaria *Ci* 'Salzſtraße' am linken Tiberufer, auf der das Salz der Salinen bei Oſtia von der porta Salaria (Salzthor) aus nach den ſabiniſchen Städten geſchafft wurde; *subst. isol.* **salārium,** ii, *n.* Salzration, Salzdeputat, das man dem Militär wie den Civilbeamten gab. Später verwandelte man die Naturallieferung in eine Geldabfindung; daher bedeutet salarium: Gage, Sold, Diäten, Honorar, 'Salair': salarium Agricolae Domitianus non dedit *T.*

salax, ācis (salire) 'ſpringig', 'oft beſpringend' d. h. geil: sitque salax aries *O*; *meton.* geilmachend: erucae salaces *O* = herba salax *O.*

salebra, ae, *f.* meiſt *pl.* (v. salire) Holper, holperige Stelle, ſchlechte Wegſtelle: qui queritur salebras *H*; *metaph.* Herodotus fluit sine ullis salebris *Ci* oratio haeret in salebra *Ci* bleibt ſtecken, si consuetudinem uerborum teneret, nunquam in tantas salebras incidisset *Ci* Schwierigkeiten. Davon:

salebrōsus 3 holperig, uneben, rauh: saxa *O.*

Salentīnus u. § 15, **Sallentīnus** 3 zu der Gegend um Tarent gehörig: campi *V*; daher *subst.*: **Sallentīni,** ōrum, *m.* die S., Volksſtamm um Tarent; *meton.* in Sallentinis in der ſall. Gegend, § 30.

Salera, ae, *f.* Stadt an der Nordküſte von Africa propria.

Salernum, i, *n.* j. Salerno, Stadt an der Küſte Campaniens, ſö. von Neapel, ſeit 196 röm. Colonie, im Mittelalter durch die mediciniſche Schule berühmt.

Sallātus, ūs, *m.* (Salii) Salieramt, Saliat: in Saliatu fuit patricius *Ci.*

salletum, i, *n.* (salix. Nach Analogie eines *PPP* gebildet.) Weidengebüſch, Weidicht: salicta ad Minturnas *Ennius Ci V.*

salignus 3 (§ 19: salix) von der Weide, weiden: fustis *H* frons *O* crates *V* lectus *O.*

Salii, ōrum, dicht. ūm, *m.* (a saliendo *Festus*) Tänzer, Springer d. h. Prieſtercollegien, die Waffentänze abhalten, wie das des Hercules in Tibur *V.* Beſ. die beiden Prieſterſchaften des Mars gradiuus zu Rom. Zu den älteren 12 (Palatini) des Numa traten ſeit Tullus 12 jüngere (Collini nach ihrer Opferſtätte bei der porta Collina). Am 1., 15., 19. März feierten ſie ihre Waffentänze zu Ehren des Mars (Mamurius, s. u.) u. der Neriena, die mit einem üppigen Feſtmahle abſchloſſen. *Adi.* **Saliāris,** e der Salier: carmen *H* ſchon früh ſeiner Alterthümlichkeit wegen unverſtändlich, dapes *H* wie bei den Saliermahlzeiten: üppig, prächtig: epulari Saliarem in modum *Ci.*

salīnātor, ōris, *m.* (salinae) Salzfabricant, Salzhändler, Salinenpächter; daher Cognomen in der gens Liuia, angeblich weil ein M. Liuius eine Steuer auf den Salzhandel legte (*L*, wahrſch. jedoch § 27).

salīnus 3 (sal) zum Salze gehörig, Salz-, meiſt *subst. isol.* **salīnum,** i, *n.* (*sc.* uas) Salzfaſs: paternum *H* salinum patellaque *L*; **salīnae,** ārum, *f.* (*sc.* operae?) Salzwerk, 'Saline': salis uis ex salinis congesta *C*; daher § 26 *n. pr.*: **Salīnae, ārum,** *f.* 1. die Salzwerke bei Oſtia *L.* 2. die Salzlager an der porta Trigemina *L.*

salio, īre, salui ⟨salii⟩, saltum est (ἅλλομαι = *σάλjομαι, § 12) ſpringen, hüpfen α; *trans.* beſpringen β. | α nulpis uuam appetebat summis saliens uiribus *Ph* rotis s. (*abl.*) vom Wagen = de muro *L* unctos per utres *V* drüber hin; *metaph.* mica (sal) saliens *H* das Opferſalz, das als glückliches Omen im Feuer in die Höhe ſpringt, pectora salientia *O* pochend (vom Herzſchlag); beſ. vom Waſſer: aquae saliens riuus *V* saliens unda *O* ſpringen, ſprudeln; daher: **salientes,** ium, *m.* (*sc.* fontes) Springbrunnen *L.* | β laeta salitur ouis *O* läſst ſich beſpringen.

salīnca, ae, *f.* eine wohlriechende niedrige Pflanze, wilde Narde? Speik? *V.*

salīua, ae, *f.* (vgl. σίαλον) Speichel.

salix, icis, *f.* (ἑλίξ, ἑλίκη, dtſch. 'Sahl-weide') Weide: amnicolae salices *O* inter salices *V* d. h. als Hirte, lenta salix *V* von der Biegſamkeit der Ruthen.

Sallentīni s. u. Sālentīnus.

sallo, sallere . . ., salsus (sal) ſalzen: sallere muraenas *Lucilius*; das *PPP* salsus s. u.

Sallustius, Sālustius 3, § 15, (vwdt. mit saluus) Name einer gens. Beſ. 1. C. S. Crispus, der Hiſtoriker, geb. zu Amiternum am 1. X. 86, als tr. pl. 52 Gegner Ciceros im Proceſſe des Milo, vom Cenſor App. Claudius Pulcher 50 aus dem Senate geſtoßen, 49 von Cäſar rehabilitiert, 47 pro praetore in Africa, ſpäter pro consule in Numidien, deſſen Einwohner ihn wegen Erpreſſung belangten. Nach Cäſars Tode widmete er ſich der Literatur: bellum Catilinae, Iugurthinum und 5 Bücher historiae (verloren). Er ſtarb 13. V. 35. 2. Cn. S., Freund Ciceros. 3. Sal. Crispus, Großneffe u. Adoptivſohn des Geſchichtſchreibers, mit Auguſtus in engem Verkehr, ſtarb 20 n. Chr. *H. Adi.* **Sallustiānus** 3 des Sall. horti *T* die von dem Hiſtoriker S. angelegten Gärten auf dem collis hortorum bei der porta Salaria.

Salmacis, idis, *f.* (Σαλμακίς) I. Quelle in Carien, die der Sage nach die in ihr Badenden verweichlichte: S. obscenae undae *O* (*gen. qualit.*). II. Quellnymphe daſelbſt *O.*

Salmōneus (Σαλμωνεύς) Sohn des Äolus, Bruder des Siſyphus, Vater der Tyro, König in Elis; wollte den Blitz u. Donner des Zeus nachahmen, von dieſem aber mit dem Blitze erſchlagen. Declin. griech. *gen.* eos . . . *acc.* ea, *voc.* ēu, lat. anal. § 38 ēi u. ſ. w.; davon: **Salmōnis,** idis, *f*, (Σαλμωνίς) = Tyro.

Salōnae, ārum, *f.* j. Salona bei Spalato in Dalmatien *C.*

Salōnius 3 Name einer gens.

Salpīnum, i, *n.* Stadt in Etrurien, j. wahrſch. Monte Alfino, 25 km ſw. v. Chiuſi; *adi.* **Salpīnās,** ātis ſalpiniſch: ager *L.* Einw. **Salpīnātes,** um, *m. L.*

salsāmentum, i, *n.* (*salsāre) Fiſchlake, Salzlake *Ci.*

salsus 3, *adv.* salsē (*adi. isol. PPP* von sallere) geſalzen; *occ.* ſalzig α; *metaph.* beißend, ſcharf β; witzig, launig γ. | α fruges s. *V* s. farra *O* = mola salsa s. u.; herbae salsae *V* geſalzenes Grünfutter; *occ.* uada, fluctus, tellus salsa *V.* | β sudor, robigo *V* beißend. | γ salsus

Digitized by Google

homo *Ci* salsa ista Sarda (Wortſpiel; vgl. sarda) fuit *Ci* male salsus *H* wenig witzig, salsa Graecorum *Ci* Witze.

saltātio, ōnis, *f.* Tanzen, Tanz *Ci*; wie:

saltātor, ōris, *m.* (von saltare) profeſſionsmäßiger Tänzer, Pantomime (meiſt wegwerfend): saltatorem adpellat L. Murenam Cato: maledictum est . . . *Ci*; *adi.* **saltātōrius** 3 des Tänzers: orbis s. *Ci* Tanzreif. Dazu *fem.*: **saltātrix,** īcis, *f.* Tänzerin, Balleteuſe; ironiſch von Gabinius: illa saltatrix tonsa (geſchoren, alſo ein Mann) *Ci*.

saltātus, ūs, *m.* Tanzen, Tanz: sollemnis *L*; *pl. O.*

⟨**saltim,** jünger⟩ **saltem** (*adv.* § 42, Stammwort. mit saluus, salus) wenigſtens, zum wenigſten, mindeſtens: hoc saltem, quod necesse est *Ci* de his saltem queri possumus, de illis ne illud quidem licet *Ci*; ſcheinbar ſteigernd: non deorum saltem, si non hominum memores *L* wo 'nicht . . . doch wenigſtens' aufzufaſſen iſt.

salto, āre, āui, ātus (*frequ.* v. salire) *intr.* tanzen *α*; *trans.* tanzend darſtellen, tanzen *β*. | *α* Die Tänze der Alten waren meiſt pantomimiſche Darſtellungen oft obscöner Art, daher galt dem Römer der Tanz für unanſtändig: saltare nostris moribus in uitiis ponitur *N* nemo fere saltat sobrius *Ci*. Die pantomimiſche Art des Tanzes zeigt: si uox est, canta; si mollia bracchia, salta *O*. | *β* mimus saltans puellam *O* saltaret Cyclopa *H*; *pass.* saltantur amantes, carmina *O*; *metaph.* commentarios s. *T* mit übertriebenen Geſten vortragen.

saltuōsus 3 (saltus) ſchluchtenreich, gebirgig: loca *LTS* regio *S*.

saltus, ūs, *m.* (salire) Sprung *α*; *metaph.* (vgl. 'Paſs') Schlucht, Waldthal, Paſs, Défilé *β*; *synecd.* Waldgebirge; *occ.* Viehtrift im Gebirge *γ*. | *α* terram saltu contigit *Cu* praeceps saltu se in fluuium dedit *V* saltum dare *OV* einen Sprung thun, saltū uenit *V* kam geſprungen = ſprang. | *β* s. Thermopylarum *L* saltus duo angusti siluosique *L* saltus profundi *V* praetor saltūs occupans *N* die Päſſe, saltus nemorum *V* s. siluaeque *VC*. | *γ* saltum Pyrenaeum transiit *N* s. Graius *N* = Alpen; *occ.* saltibus in uacuis pascunt *V* de saltu agroque communi detruditur *Ci*.

saluber od. **salubris,** bris, bre, *adv.* salubriter (zu saluus, vgl. decem-ber) heilbringend, heilſam, geſund = geſundheitsdienlich *α*; *metaph.* heilſam, vortheilhaft, zuträglich *β*; *meton.* heil, geſund, kräftig *γ*. | *α* salubrisne an pestilens annus futurus sit *Ci* Phoebe saluber ades *O* uerba salubria *O* salubres ambrosiae suci *V* regiones saluberrimae *C* salubrius refrigerari *Ci*. | *β* sententia rei p. (*dat.*) saluberrima *Ci* salubris iustitia *H* trahitur bellum salubriter *L* zum Heil. | *γ* defuncta morbis corpora salubriora esse coeperunt *L* corpora hominum salubria *T*. Davon:

salūbritās, tātis, *f.* 'Geſundheit', d. h. Heilſamkeit, Geſundheitsförderung *α*; Wohlſein *β*. | *α* (Capuae) urbis salubritas *Ci* s. aquarum *T* Heilkraft, loci *Ci*; *metaph.* ⟨a iuris consultis⟩ salubritas, ⟨ab oratoribus⟩ salus ipsa petitur *Ci* der Juriſt fördert, der Redner rettet. | *β* s. corporum *T*.

salum, i, *n.* (Lw. nach § 21 aus σάλος; dies ſtatt σ-άλος, § 13, dtſch. 'Schwall') die hohe See, das offene bewegte Meer: in salo nauem tenuit *N* quadriremis fluctuans in salo *L*; naues ante portum in salo habere *L* salo nauseaque confecti *C* bewegtes Meer und Seekrankheit; dicht. Meer: fit sonitus spumante salo *V* immensum s. *O*; *metaph.* aerumnosum salum *Ci* „Meer von Drangſal".

salūs, ūtis, *f.* (von saluus) 'Wohl', 'Heil' d. h. Geſundheit *α*; Wohlfahrt; *occ.* Heil, Exiſtenz *β*; Rettung; *occ.* Leben *γ*; Gruß *δ*; perſonif.: die Göttin der Wohlfahrt *ε*. | *α* medicis non ad salutem, sed ad necem uti *Ci* ⟨medicus⟩ regi custos salutis datus *Cu* sine spe salutis *N* auf Geneſung. | *β* quid communis salus posceret *Ci* die gemeine Wohlfahrt, s. ciuitatis, urbis, ciuium *Ci* spes salutis *Ci* auf beſſere Zuſtände; *occ.* id quantae saluti fuerit Graeciae . . . *N* zum Heile gereichte, nulla salus bello *V* non de imperio, sed de salute (Exiſtenz) dimicare *Cu*. | *γ* fugā salutem petere *CCi* pecuniae salutem attulit *C* rettete, tot hominum salus *N* tu suprema salus *V*; *meton.* P. Lentulus, salus nostrae uitae *Ci* Retter; *occ.* si illi redderet salutem *N* das Leben ſchenke. | *δ* salute data ⟨accepta⟩ redditaque *L* nach gegenſeitiger Begrüßung, salutem dare *Ci* grüßen, mittere *Ci* grüßen laſſen. Beſ. vor Briefen: P. SERVILIUS RVLLUS S(alutem) D(icit) CN. POMPEIO bei *Ci* 'entbietet ſeinen Gruß'. Ohne Verbum: Anacharsis Hannoni S(alutem)! *Ci*. | *ε* Gleich der Hygieia gedacht, da man ihr 180 in einer Seuche eine Statue gelobt, öfter als Salus publica verehrt (311 Tempel auf dem Quirinal). Davon:

salūtāris, e, *adv.* salūtāriter (§ 33) heilſam, zum Wohle, nützlich, erſprießlich; s. potio *Cu* ars s. *H* Heilkunſt, pro salutaribus mortifera conscribere *Ci* ſtatt Heilmitteln tödtliche Tränke, tuus uidelicet salutaris consulatus, meus perniciosus? *Ci*; mit *dat.*: leges rei p. salutares *Ci* = stella ad ortus puerorum salutaris *Ci*; *occ.* littera salutaris *Ci* d. i. A(bsoluo) auf den Stimmtafeln der Richter, dagegen C(ondemno) littera tristis *Ci*. Als Beiname des Juppiter wie Ζεὺς σωτήρ *Ci*.

salūtātiō, ōnis, *f.* (salūtāre) Begrüßung, Grüßen, Gruß: quis te salutatione dignum putet? *Ci* inter exercitūs s. fit *L* von militäriſcher Begrüßung, salutationem reddere *T* Gruß erwidern; *occ.* Staatsbeſuch, Viſite; vgl. s. u. salūto.

salūti-fer, fera, ferum (a salute ferenda) Heil bringend, heilſam: salutifer orbi cresce, puer! *O* = Äsculapius, s. opem dare *O*.

salūto, āre, āui, ātus (salūs *δ*) grüßen, begrüßen *α*; mit dopp. *acc.*: als etwas begrüßen, titulieren *β*; *occ.* Aufwartung, Beſuch, Viſite machen *γ*. | *α* quis senator Catilinam salutauit? *Ci* Drusus Granium salutauit *Ci* Italiam s. *V*; *occ.* cum deos salutatum aliqui uenerint *Ci* den G. Verehrung zu bezeugen = numen s. *O*. | *β* mimam . . . honesti homines Volumniam salutabant *Ci* aliquem imperatorem *CT* aliquem regem regum *Cu*; *pass.* poëta salutor *H*. | *γ* prima luce consulem salutatum uenit *Ci* Casino salutatum ueniebant *Ci* agmina salutantium *T*; beſ. von den Clienten, die ihren Morgenbeſuch beim Patron machen, mane salutantum (Beſucher) domus uomit undam *V*.

Sălŭuii, Sallŭuii, § 15, ōrum od. ĭum Völkerſchaft in der Provence.

salueo, ēre (saluus) geſund ſein, ſich wohlbefinden; meiſt in der *isol.* Grußformel: saluе, saluēte, saluēto (beim Bewillkommnen) Heil dir! ſei gegrüßt! *α*; (ſelten beim Abſchiednehmen) lebewohl! *β*. | *α* § saluе, adulescens! § et tu multum saluēto *Pl*; oft *metaph.* bei Erwähnung einer Perſon: saluе . . . Saturnia tellus *V* testudo . . . mihi saluе! *H*; der *Infin.* in Abhängigkeit:

Digitized by Google

iubeo te saluere *Ci* ich grüße dich, biete dir das salue, den Gruß, deum eum saluere iubent *L* begrüßen ihn als Gott. | *β* saluete cineres, umbraeque paternae *V*.

Salulanus, i, *m.* Mann, adoptiert aus der gens Saluia s. u. Calpurnius.

Saluius 3 Name einer gens. Bes. M. S. Otho, geb. 23 n. Chr., Jugendgenosse Neros, veranlaßte Galbas Ermordung u. besieg für kurze Zeit den Thron. Nach der Schlacht bei Bedriacum tötete er sich am 16. IV. 69 n. Chr.

saluus 3, *adv.* saluē (identisch mit osc. sollus, vgl. gr. ὅλος = σόλϝος, § 13, jon. οὖλος) heil, wohl, gerettet, wohlbehalten *α*; *occ.* 1. am Leben. 2. unverletzt *β*. | *α* Iuppiter uos omnes saluos esse uoluit *Ci* s. atque incolumis exercitus, ciuis *C* quid salui est mulieri? *L* wie kann es wohl stehen um . . .? eum saluum esse studebant *N* wünschten sein Heil. | *β* 1. si salui esse possent *N* das Leben retten, me saluo *Ci* solange ich lebe. 2. Im *abl. abs.*: ohne Verletzung, unbeschadet, ohne zu nahe zu treten: saluis populi sociis *Ci* saluo capite negare non potes *Ci* legem tuli saluis auspiciis *Ci* quod salua fide possim *Ci* saluā meiestate regni *Cu*.

NB. Bes. Formel der Umgangssprache: satin saluē in directer u. indir. Fr., quaerenti uiro, satin salue (*sc.* agat), respondit minime *L* ob sie sich hinlänglich wohlbefinde, ob alles gut stehe. Vgl. satin saluo? dic mihi! *Pl* (*sc.* agis). Über satin s. u.

Samara, ae, *f.* j. Somme, Fl. im NO. Galliens, an dem die Stadt **Samarobrīua**, ae, *f.* ('Sommebrücke') liegt, Hauptort der Ambiani, daher j. Amiens.

Samaria, ae, *f.* (Σαμάρεια) Landstrich im mittleren Palästina mit der gleichnamigen Hptstdt., 57 km n. von Jerusalem *T*.

Samarobrīua s. u. Samara.

sambūca, ae, *f.* (Fw. σαμβύκη urspr. semit.) ein dreieckiges Seiteninstrument, eine Art Harfe; daher **sambūcistria**, ae, *f.* (Fw. σαμβυκίστρια) Sambukaspielerin *L*.

Samē, ēs, *f.* dicht. **Samos**, i, *f.* (σάμος = Anhöhe) alter Name der Insel und Stadt Cephalonia *O*; daher **Samaei**, ōrum, *m.* Einwohner von S. *O*.

Samēramis, Samīramis s. u. Semīramis.

Samnium, ii, *n.* (statt *Sab = *San-nium § 1* vgl. gr. Σαύνιον). Die eigentlichen Sabini verbreiteten sich seit dem 5. Jhd. erobernd gegen den oscischen Süden. Die sabinisch-oscischen Mischvölker, welche dadurch entstanden, saßen vom adriatischen Meere zwischen Sangrus und Frento südwärts bis ins campanische Gebirge. Als Gesamtname des Landes dient Samnium. Davon: **Samnīs**, ītis, *adi.* samnitisch: exercitus, ager *L*; *subst.* (gr. Σαυνῖται) meist *pl.* **Samnītes**, ium, *m.* Samniter; *metaph.* gladiatores alios Samnites, alios prouocatores fecit *Ci* Gladiatoren in samnitischer Rüstung.

samos, samus, i, *f.* (Fw. σάμος) Anhöhe, Inselberg; daher: Thrēicia samus *VO* = Samothracē. Nach § 26 n. pr. I. **Samos, Samus**, i, *f.* Insel an der jonischen Küste mit gleichnam. Stadt, dem Geburtsorte des Pythagoras, mit berühmtem Heratempel und großer Topfindustrie. *Adi.* **Samius** 3 (Σάμιος) samisch, von Samos: Iuno *Ci*; Samius senex, uir *O*, auch bloß: Samius *O* = Pythagoras, Samia uasa, capedines *Ci* samisches Geschirr. Einw. **Samii**, ōrum, *m.* II. vgl. s. u. Same.

Samo-thrācē, ēs, latein. **Samothrāca**, ae, *f.* (Σαμοθράκη § 23) auch Thrēicia samus (σάμος Θρηϊκίη)' die thracische Insel', j. Samothraki gegenüber der Maritzamündung. Im Altertum berühmt durch die Kabirenmysterien. *Adi.* **Samothracius** 3 daher die Insel auch **Samothrācia**, ae, *f.* (*sc.* insula) *CiV*. Einw. **Samothraces**, um, *m.* (Σαμόθρᾳκες).

sānabilis, e (sānāre) heilbar: plaga mihi sanabilis, illi mortifera *Ci*.

sānātio, ōnis, *f.* Heilung: corporum *Ci*; *metaph.* malorum *Ci*.

sancio, īre, sanxi, sanctus (Sancus, sacer) heiligen, weihen, bekräftigen, unverbrüchlich machen *α*; (ursprünglich religiös) festsetzen, bestimmen, verordnen *β*; *occ.* strafen, bei Strafe verbieten, verpönen *γ*. | *α* quod ius Iuppiter ipse sanxit *Ci* (Iuppiter) foedera fulmine sanxit *V* foedera meo sanguine *Ci* iure iurando inter se . . ., ne quis . . . *Ci* ius imperii morte Perdiccae *Cu* s. pacta *T* necessitatem eorum sanxit haec coniunctio *N* ambitum, auctoritatem *Ci*; mit dopp. *acc.*: Pompeium . . . augurem sancire *Ci* zum Augur weihen, als A. anerkennen. Oft sancire legem *Ci* einem Gesetze die Weihe geben, es aufstellen. Daher | *β* hoc Corneliae leges non sanciunt *Ci*; mit Heischesatz: lex sanxit, ne qui . . . crearentur *Ci* ut ciues Romani sint ei, qui . . . *Ci* ut ne cui liceret *Ci* lege sanctum est *Ci* legibus sanctum habent *C* es ist gesetzlich festgestellt. | *γ* incestum pontifices supremo supplicio sanciunto *Ci* obseruantiam poenā sancire *Ci* Solon capite sanxit, si qui *Ci* verpönte es mit Tod, setzte den Tod darauf = capitis poenam sancire *Cu*. Athenis id exsecrationibus publicis sanctum est *Ci* bei öffentl. Verfluchung verboten.

sanctimōnia, ae, *f.* (sanctus) heiliges Wesen, d. h. untadliger Lebenswandel, Unschuld *α*; Ehrwürdigkeit, Heiligkeit *β*. | *α* domus clausa pudori et sanctimoniae *Ci* Torquata priscae sanctimoniae uirgo *T*. | *β* s. deorum *Ci* illa summa sanctimonia Vestalibus sacris praesederat *T*.

sanctio, ōnis, *f.* (sancire) Strafbestimmung (bei Gesetzen *α*; Clausel, Vorbehalt (bei einem Vertrag) *β*. | *α* nisi legis sanctionem poenamque recitassem *Ci* sanctiones sacrare *Ci*. | *β* populi maiestas foederis sanctione defenditur.

sanctitās, tātis, *f.* (sanctus) Heiligkeit, Unverletzlichkeit *α*; Rechtschaffenheit, Untadligkeit, Zucht; *occ.* Frömmigkeit *β*. | *α* sepulcrorum sanctitas in ipso solo est *Ci* templo sanctitatem tribuere *T* (Asylrecht), fretus sanctitate tribunatūs *Ci*. | *β* quanta sanctitate bellum gesserit *N* Lucii sanctitas Marcum a scelere reuocabit *Ci* pudor sanctitasque feminarum *L* s. matronarum *Ci* Keuschheit = ancillae tuentur sanctitatem dominae *T*; *occ.* quae pietas, sanctitas, religio? *Ci* aequitas ad Manes . . . sanctitas est *Ci*.

sanctor, ōris, *m.* (sancire) Verordner, Festsetzer: legum *T*.

sanctus 3 *adv.* sanctē (*adi. isol. PPP* v. sancire) geweiht *α*; daher heilig, unverletzlich *β*; ehrwürdig; *occ.* festlich *γ*; *meton.* gewissenhaft, untadlig, unschuldig; *occ.* 1. keusch; 2. fromm *δ*. | *α* sanctae arae *O* sancti ignes in honore deorum *V* sanctos ausus recludere fontes *V*. | *β* Thybri . . . cum flumine sancto *V* numina sancta *V* fanum sanctissimum *Ci* sancta oracula diuūm *V* sancta fides *LV* societas *Ennius* tribuni sancti sunto *Ci* tutius sanctiusque pecunias deponere *L*. | *γ* sancte deorum *V* ehrwürdigster, senatus s. *V* qui apud Tenedios sanctis-

simus deus habetur *Ci* ordo sanctissimus, consilium sanctissimum *Ci* (Senat), grauissimus et sanctissimus ciuis *Ci* sancte pater patriae *O* (Augustus), uates s. *V* Ennius sanctos adpellat poëtas *Ci*; *occ.* diem celeberrimum et sanctissimum sustulerunt *Ci*. | δ sanctissimi atque innocentissimi homines *Ci* sanctissimum et sapientissimum iudicium *Ci* sanctissima atque optima femina *Ci occ.* 1. uirgines s. *H* coniux *V*; 2. natura sancti et religiosi *Ci*.

Sancus, i, *m.* auch Semo Sancus (vgl. sancire) sabinische Gottheit, früher mit dem Zeus πίστιος (deus fidius) als Gott der Bundesweihe und Eheweihe identificiert. Spätere Zeit verglich ihn mit Hercules. Er wurde auf der Tiberinsel und dem Quirinal verehrt *Ol.*

sandyx, sandȳcis, *f.* (Fw. σάνδυξ) scharlachrother Farbstoff. Wahrscheinl. eine Mennigecompesition. Bei *V meton.* = Scharlach: sandyx uestiet agnos.

sānē (*adv.* von sanus) 'wohl', d. h. vernünftig, verständig α; *metaph.* (bekräftigend) fürwahr, in d. That; *occ.* (in Antworten) ja wohl, allerdings β; (einräumend) immerhin, meinetwegen; *occ.* (beim Imperativ) nur, nur immerhin γ; (steigernd, bes. bei *adv.* u. *adi.*) ganz, durchaus, vollkommen δ. | α non ego sanius bacchabor *H*. | β commotus est sane *Ci* honorifice sane consurgitur *Ci* excogitat sane acute, quod decernat *Ci*; daher fragend: et (ne) sane Gracchis haut moderatus animus fuit *S* und allerdings; *occ.* sane et libenter quidem! *Ci* uisne? sane uolo! *Varro*. | γ (m. *coniunctiuus concessiuus*) sit hoc sane leue *Ci* sint falsa sane, inuidiosa non sunt *Ci*; *occ.* dilue sane hoc crimen! *Ci* negato tum sane, si uoles *Ci* age sane *L* immer zu! | δ homo sane locuples et domi nobilis *Ci* Messana ab his rebus sane uacua et nuda *Ci* bene sane *Ci* ganz gut, nihil sane *Ci* ganz und gar nichts = haud sane intellego *Ci*. Bes. Vdg. **sānequam** überaus, ungemein: lex sanequam breuis *Ci*.

Sangarius s. u. Sagaris.

sangualis, e (Sancus § 19) dem Sancus eigen: s. auis, qui in Sancī dei tutela est *Festus* unbekannte Vogelart.

sanguen, inis, *n.* (Rhin. von sanguis) Blut: refugit tumido s.; sanguen dis oriundum *Ennius*.

sanguineus 3 (sanguis) aus Blut, Blut- α; blutig β; blutleer γ; *metaph.* blutdürstig, blutig, blutgierig δ. | α lapideus aut s. imber *Ci* rores *V* s. gutta *O*. | β s. caput, manus *O*. | γ s. bacae, iubae, crines *V* s. comae *V* s. Verstorbenen-, s. lorica *V* Totenhemd. | δ s. acies *V* (Argem. Mars *V* caedes *O* rana *H*.

sanguino, are, aui, ātus (sanguis) blut machen: uestis *L*: eloquentia sanguinans *T* blutgierige.

sanguin-olentus, ... **ulentus** 3 (§ 32) nach Blut riechend, d. h. blutbefleckt, blutig α; blutdürstig β. | α uere sanguinolenta pars *O* pectora s. rorem *O*, *metaph.* litera sanguinolenta *O* blutgetränkt, d. h. blutgeschrieben. | β cruor uere sanguinolentus *O* Wut.

sanguis, ... *m.* (Nbf. sanguen) das Blut; *metaph.* Blut als Sitz der Lebenskraft, Kraft, Mark, Saft, Blüte, Blut als Nahrung, Fleisch, Blutsverwandtschaft, Blut als Opfergabe, Blutvergießen, Mord, Blutbad, Blutgier, Blutdurst, Grausamkeit, Wut, Tollheit, Raserei, Wahnsinn, Blutvergießen, Mord, Blutbad, Blutgier, Blutdurst, Grausamkeit, Wut, Tollheit, Raserei, Wahnsinn, Blutsverwandtschaft, Blut als Nahrung, Fleisch, Blut als Opfergabe, Blut als Sitz der Lebenskraft, Kraft, Mark, Saft, Blüte, Blut

nus bethört, rasend, m. sana Dido *V* m. sani poëtae *H* begeistert in poetischer Raserei.

sapa, ae, *f.* (ahd. saf, nhd. Saft § 6) Mostsyrup: sapam appellabant, quod de musto ad mediam partem decoxerant *Varro*: potare purpuream sapam *O.*

Sapaei, ōrum, *m.* (Σαπαῖοι) thracisches Volk am Marmarameer *O.*

sapiens, tis, *adv.* sapienter (*adi. isol. PPrA* von sapere) einsichtig, klug, verständig *α*; weise; *subst.* der Weise, Philosoph *β.* | *α* sapientissimum dicunt eum, cui, quod opus sit ipsi, ueniat in mentem *Ci* sapientissima dea (Minerua) *Ci* insani sapiens nomen ferat *H* id considerate et sapienter fecerunt *Ci* sapienter temporibus uti *N* klug. Daher § 27 als ehrender Beiname (dtsch. 'Kluge') des M. Cato, C. Fabricius, M. Curius, Ti. Coruncanius u. a. *Ci*; v. *abstr.*: sapiens uita *N* contentio, iudicium, uox *Ci.* | *β* nemo enim horum sic sapiens est, ut sapientem uolumus intellegi *Ci* Pittacus in numero VII sapientum habitus est *N* = no illi quidem septem (*sc.* sapientes) *Ci* sapientum octauus *H* ironisch vom Stertinius.

NB. Als *adi. gen. pl.* ium, *subst.* um. Davon:

sapientia, ae, *f.* Geschmack *α*; *metaph.* Einsicht, Klugheit, Verstand *β*; Weisheit, Philosophie *γ.* | *α* hoc salsum, hoc adustum est, ita moneo . . . pro mea sapientia *Terentius* (Wortspiel). | *β* duces usu sapientiaque praestantes *N* eorum tanta est sapientia, ut satis superque prudentes sint *Ci.* | *β* princeps est omnium uirtutum illa sapientia, quam σοφίαν uocant *Ci* mater omnium bonarum artium sapientia est *Ci*; mit *gen. obi.*: ceterarum rerum *Ci* in allem anderen; *plur.* (Übersetzung aus Epicur): sapientias ebullire *Ci* mit Philosophemen (philosophischen Sentenzen) herumwerfen.

sapienti-potens, tis weisheitmächtig *Ennius*; andere lesen: sapienti-loquentes weise, klug redend.

sapio, ere, sapii (vgl. sapor) schmecken; *occ.* (wie dtsch. =) riechen *α*; Geschmack empfinden *β*; *metaph.* verständig, klug, einsichtig sein; *occ.* mit *acc.* etwas verstehen, kennen, wissen *γ.* | *α* scio sapere plus suem, cum manducatur *Pl* oleum malo sapit *Cato*; *occ.* unguenta crocum sapiunt *Ci* riechen nach. | *β* sapit ei palatus *Ci.* | *γ* eum sapere plus quam ceteros arbitrantur *Ci* monuit eos, si saperent, ut transigerent *Ci*; *occ.* nisi plane nihil sapit *Ci* ein völliger Dummkopf ist, qui sibi semitam non sapiunt *Ennius* die für sich keinen Pfad kennen, recta s. *Ci* vernünftig denken, nil paruum s. *H* keinen Sinn für das Kleinliche haben.

sapor, ōris, *m.* (sapere, vgl. gr. σαπρός riechend) Geschmack *α*; *meton.* Wohlschmeckendes, Leckerei; *occ.* Wohlgeruch *β*; Geschmack (als Sinn) *metaph.* Verstand, Urtheil *γ.* | *α* non odore, non tactu, non sapore capi *Ci* poma tristi sapore *O* tardus sapor māli *V* Äpfel mit anhaltendem Nachgeschmack. | *β* tunsum gallae admiscere saporem *V*; *occ.* iussos adsperge sapores *V.* | *γ* oris sapor *Lucretius*; daher: homo sine sapore *Ci* geschmackloser Kerl.

Sapphō, ūs, *acc.* Sapphō, *f.* (Ψάπφω, Σαπφώ) berühmte Dichterin aus Mitylene zwischen 630 und 570. Die Sage, dass sie aus unglücklicher Liebe vom leucadischen Felsen gesprungen sei, ist erst später aufgekommen. *Adi.* **Sapphicus** 3 (Σαπφικός) sapphisch.

sarcina, ae, *f.* (Fw. σάρκινος fleischig, wohlbeleibt, schwer; daher:) Last, Bürde *α*; *occ.* Leibeslast, Leibesfrucht *β*; *pl.* Gepäck (der Soldaten) *γ.* | *α* asinus baiulans sarcinas *Ph* si te grauis uret sarcina chartae *H*; *metaph.* sarcina non apta sedet animo *O* publica sarcina rerum *O* Regierungslast. | *β* Ismenus matri suae quondam prima sarcina fuerat *O*; vgl. sarcinam effundere *Ph.* | *γ* legionem sub sarcinis adoriri *C* sarcinas colligere *C* aufbrechen, in medium conicere *L.* Davon:

sarcinārius 3 Gepäcks-, zum Gepäck gehörig: iumenta *C.*

sarcio, ire, sarsi, sartus statt *sarc-si, sarc-tus (Fw. von σάρξ, vgl. σαρκοῦν eine Wunde beim Heilen sich mit Fleisch füllen) verwachsen lassen, zum Vernarben bringen *α*; *metaph.* heilen = flicken, ausbessern *β*; wieder gut machen, ersetzen *γ.* | *α* sarcire apud Graecos ἀκέσασθαι dicitur *Festus* ursinus adeps rimas pedum omnes sarcit *Plinius*; vgl. uulnus sartum geschlossene, verwachsene (*Medic.*) | *β* funes ueteres sarciri *Cato* fragmenta crystalli sarciri nullo modo queunt *Pl.* | *γ* detrimentum s. *C* damna praedā s. *L* incommodum uirtute s. *C* iniuriam honore *Ci* gratia male sarta *H* schlecht curiert. Meist *PPP adi. isol.*: **sartus** 3 u. z. in der usuell. Vbdg. sartus tectus, sartus et tectus 'ausgebessert und bedacht', d. h. in gutem Bauzustand, wohlgebaut, wohlerhalten: monumentum . . . quamuis sartum tectum integrumque esset *Ci* sarta tecta exigere *Ci* den Bauzustand überwachen, aedem Castoris sartam tectam tradere *Ci.*

sarculum, i, *n.* (eigtl. *sarclum § 33 von sarire) Jäthacke, Reuthaue: sarculaquē rastrique graues longique ligones *O.*

sarda s. u. Sardi.

Sardanapallus oder . . . **pālus,** *i, m.* der Sage nach letzter König von Assyrien, der sich mit seinem Serail und allen Kostbarkeiten verbrannte. (Eigtl. ein assyrischer Sonnengott Sardar, vgl. den Phönixmythus).

Sardēs s. u. Sardis.

Sardi, ōrum, *m.* (vgl. Σαρδώ) die Sarder auf Sardinien; *adi.* 1. **Sardus** 3 sardinisch, aus S.: mel *H* bitterer Honig aus S.; daher: **sardae,** ae, *f.* ein Meerfisch, den man einsalzte = 'Sardelle' und **Sarda,** ae, *f.* Sardinierin (Wortspiel: quamuis salsa ista Sarda fuerit *Ci*); 2. **Sardonius** 3 (Σαρδόνιος): herba *V* eine bittere Ranunkelart; latinisiert: **Sardinius** 3; woher: **Sardinia,** ae, *f.* Sardinien. Davon wieder: **Sardiniensis,** e auf Sard. bezüglich: triumphus *N*; 3. **Sardōus** 3 (Σαρδῷος § 23) *O.*

Sardis auch **Sardēs,** ium, *acc.* is (Σάρδεις § 23) Hauptstadt von Lydien, j. Dorf Sart, 80 km ö. von Smyrna. Einw. **Sardiāni** 3 (Σαρδιανοί).

sario, ire jäten, mit der Jäthacke das Unkraut ausputzen.

sarissa, sarisa § 15, ae, *f.* (Fw. σάρισσα) lange macedonische Lanze: praelongae hastae, quas sarissas nocant *L.* Daher:

sarisophorus, i, *m.* (σαρισσοφόρος) macedonischer Lanzenträger *LCu.*

Sarmata, ae, *m.* (Σαρμάτης vgl. Sauromatēs) Bewohner des polnisch-russischen Tieflandes, das westlich durch Weichsel, Karpathen, Dniester begrenzt. *Adi.* **Sarmaticus** 3 sarmatisch: mare *O* das schwarze M.; aber bei *T* d. Ostsee; *adv.* Sarmaticē loqui *O*; *fem.* **Sarmatis,** idis sarmatisch: tellus *O.*

sarmentum, i, *n.* (statt *sarpmentum von sar-

Digitized by Google

pere ſchneiteln) Reis α; *pl.* Reisholz, Reiſig β. | α uineas sarpere antiqui pro purgare ponebant *Festus* uitis siluescit sarmentis *Ci.* | β arida sarmenta *L* fasces sarmentorum *L* Faſchinen.

Sarnus, i, *m.* Fl. in Campanien bei Pompeii, j. Sarno.

Sarōnicus 3 (vgl. σαρωνίς alte Eiche) S. sinus der „Eichengolf" zwiſchen Argolis und Attica.

Sarpēdōn, ōnis, *m.* (Σαρπηδών) 1. Juppiters Sohn, König in Lycien, fällt vor Troja *VO.* 2. Vorgebirge in Silicien *L.*

Sarra, ae, *f.* (hebr. Zor, § 21) alter Name von Tyrus, daher *adi.* **Sarrānus** 3 = tyriſch: ostrum *V.*

Sarrastes, um, *m.* Volksſtamm in Campanien am Sarnus.

Sassius 3 Name einer gens. Aus ihr Saſſia, die Mutter des Cluentius *Ci.*

sat (Converſationsform für satis = sate, sat' § 16, 40) genug. Urſpr. nur antevocaliſch in den Vbdg. **sat est** *Ci* (vgl. potest), **sat habere** dicht. bei *Ci* · perdere posse satest *O* mihi facti fama satest *V* genügt. Vgl. die *Ixpt.* sat-agere vollauf zu thun haben, in Bedrängnis ſein, wofür bei *Ci* noch: agitur tamen satis ſteht. Später analogiſch (§ 40) auch vor Conſonanten: sat prata biberunt *V* sat rationis *V* sat bonus *Ci* sat diu *Ci* u. a.

sata, ōrum, *n.* s. u. sero, ere.

sat-ago, ere s. u. sat.

satelles, itis, *m.*, *f.* Leibwächter, Trabant; *pl.* Leibgarde α; *metaph.* Begleiter β; *occ.* Spießgeſell, Helfershelfer γ. | α regii satellites eum retraxerunt ante tribunal *L* eum satellites Medi sequebantur *N.* | β satelles Orci *H* (= Cerberus), pennata Iouis satelles *Ci* (dicht.) v. Adler, uirtutis satelles *H* Gefolgsmann. | γ Manlius audaciae satelles atque administer tuae *Ci* s. scelerum, cupiditatum *Ci* audaces X uirūm satellites *Ci.*

satiās, ātis, *f.* (satis ſtatt *satitas?) Hinlänglichkeit, Genüge α; *metaph.* Überſättigung, Ekel β. | α frumenti ex inopia grauī satias facta est *S* dabitur satias supplicii *Accius.* | β diuites satias in melius mutet *T*; mit *gen. obi.*: uini s., s. amoris *L.*

Saticula, ae, *f.* Stadt an der ſamniſch-campaniſchen Grenze, 20 km ö. v. Capua, j. Caserta uecchia; *adi.* **Saticulānus** 3 *L*; dicht. **Saticulus,** i, *m.* Einw. v. S. *collect.* bei *V.*

satietās, ātis, *f.* (von satis durch ein *odi.* *satius 3) Genüge, hinlängliche Menge α; Sättigung, Überſättigung, Ekel, Überdruſs β. | α ad satietatem copiā commeatuum instructus *Cu.* | β nihil finem caedendi adtulit nisi satietas *Ci*; mit *gen. subi.*: medebor satietati lectorum *N* occurrere satietati aurium animorumque *Ci*; mit *gen. obi.*: s. uiuendi *Ci* prouinciae *Ci* Überdruſs an . . .; *pl.* satietates amicitiarum *Ci.*

sátine, nach § 16 = sátisne, antevocaliſch (§ 40) **sátin:** satin est id ad illam uitam? *Ci.* Dann auch vor Conſonanten: satin saluē? *L* (s. u. saluus NB.).

satio, āre, āui, ātus (vgl. zu satietas) ſättigen α; *metaph.* hinlänglich verſehen, befriedigen, ſtillen β; überſättigen; *passiv* etwas ſatt haben, überdrüſſig ſein γ. | α cibus satiat *Cu* canes satiatae sanguine herili *O.* | β largis odoribus ignes *O* Romanus somno satiatus *L* famem diram *O* cupiditatis sitim *Ci* ⟨cenā⟩ desideria naturae *Ci* uelle se candelabrum considerare, nequaquam se esse satiatum *Ci* in eius corpore lacerando cum animum satiare non posset, oculos panit suos *Ci* libidines, populum *Ci* satiatus prosperis aduersisque *T* zur Genüge Glück und Unglück kennend. | γ nimis longo ludo satiatus *H*; dicht. mit *gen.*: satiata caedis dextra *O.*

satio, ōnis, *f.* (serere, dtſch. Fw. 'Saiſon') das Säen, die Saat; *occ.* Pflanzen, Pflanzung α; *pl.* die Saaten, Saatfelder β. | α in iugero medimnum tritici seritur perpetua satione *Ci*; *occ.* optima uinetis satio est *V.* | β aratores iugera sationum suarum profitentur *Ci.*

satira, altl. satura s. u.

satis, gekürzt sat s. u. (dtſch. 'ſatt') I. *indecl. adi.* genügend, hinreichend α; tüchtig, gut β. II. *adv. isol.* genug, hinlänglich α; recht, ſehr, tüchtig β. III. Beſond. Vbdgn. | I α (Vgl. potis) Prädicativ beim *verb. subst.*: si ad arcendum Poenum consul alter satis esset *L* ut alia omittam, hoc satis est *Ci* satis est tibi praesidium in legibus *Ci*; mit *Infin.* als *Subi.*: admoneri me satis est *Ci* non satis est dixisse *H*; mit Satz als *Subi.*: 'nisi litteras misissem' non est satis *Ci*; daher: satis est ad aliquid *C* in aliquid *O.* Als abhängiges Prädicat mit habere (putare, credere) für genügend halten, ſich begnügen, genügen laſſen: neque id satis habuit *N*; mit *Inf.*: nostri satis habebant discedere *C*; mit Conditionalſatz: satis habebant, si salui esse possent *N.* Oft *subst.* mit *gen.*: auri atque argenti satis *N* hinreichende Menge, ea amicitia non satis habet firmitatis *Ci* hinlängl. Stärke, si satis aetatis atque roboris haberet *Ci* satis praesidii *NCi* satis niuis atque grandinis *H.* Daher auch die *Ixpt.* sat-agere, satis-dare, satis-facere s. uu., in denen satis *subst.* Genüge, Sicherheit, Caution bedeutet. | β Beſ. im Comparativ satius = beſſer, vortheilhafter; mit *infin.* u. *acc. c. inf.*: satius putarunt eum in urbe comprehendi *N* satius esse in Asia quam in Europa dimicari *N* inter feras satius est aetatem degere quam in hac inmanitate uersari *Ci.* | II α Bei Verben: te satis laudare non possum *Ci*; abſol.: sed satis de hoc *N* (*sc.* dictum est). Bei Adj. id responsum populo satis sanctum, s. augustum, s. religiosum esse uisum est *Ci.* Adverb.: neque s. me commode dicere neque s. grauiter conqueri posse intellego *Ci.* | β tumulus satis grandis *C* satis nobis persuasum est *Ci* satis scio *Ci* ich weiß recht wohl, non satis intellego *Ci* non si me satis audias *H.* | III **satis superque** 'genügend und noch drüber', d. h. allzuviel, allzuſehr findet ſich als *adi.*: ut ea uis aquae exercitui s. s. q. foret *S*; als *subst.* s. s. q. suarum rerum *Ci*; *adv.* s. s. q. me ditauit *H.* Dazu treten die *Ixptt.* (§ 32): 1. **satis-accipere** Sicherſtellung, Caution empfangen, erhalten (meiſt in zwei Wörtern): pro praedo litis uindiciarum cum satisaccepisset *Ci.* Als Gegenſatz dient 2. **satis-dare** Caution erlegen, Bürgſchaft ſtellen, Sicherheit geben: quibus a me uerbis satisaccipiet, iisdem ipse, quod peto, satisdet *Ci*; mit *gen.*: qui redemerit, satisdet damni infecti *Ci* bürge für den Fall eines eintretenden Schadens. Daher auch *subst.* 3. **satis-datio,** ōnis, *f.* Caution, Bürgſchaft *Ci.* 4. **satis-facere** genugthun, Genüge leiſten, befriedigen α; *occ.* (einem Gläubiger) Erſatz leiſten, bezahlen β; (gegenüber einem Verletzten) ſich entſchuldigen, rechtfertigen, Genugthuung geben γ; genügenden Aufſchluſs geben, überzeugen δ. | α satisfacere dicimur ei, cuius desiderium implemus *Caius* satis est factum Siculis, satis officio ac

Digitized by Google

necessitudini, satis promisso nostro *Ci* s. f. naturae et legibus *Ci.* | *β* pecunias mutuati, perinde ac si satisfacere et fraudata restituere uellent *C* pecunia petitur ab Hermippo; Hermippus ab Heraclida petit, ipse tamen Fufiis satisfacit *Ci.* | *γ* si Allobrogibus satisfaciant *C* omnibus rationibus de iniuriis satisfacere *C* für die Unbilden. | *δ* Mit *acc. c. inf.*: uobis satisfeci me nihil reliqui fecisse *N* de quo uobis testibus satisfactum est *Ci.* Davon **satis-factio**, ōnis, *f.* Genugthuung, also: Entschuldigung, Abbitte *α*; Strafe, Buße *β*. | *α* Caesar Vbiorum satisfactionem accepit *C.* | *β* luitur homicidium certo armentorum numero recipitque satisfactionem uniuersa domus *T.*

sator, ōris, *m.* (serere) Säer, Pflanzer *α*; *metaph.* Urheber, Vater *β*. | *α* ad siluestria sator non accessit *Varro.* | *β* omnium rerum seminator et sator et parens *Ci* sator litis *L*; daher von Juppiter: caelestum sator *Ci* (dicht.), hominum sator atque deorum *V.*

satrapēs, ae, *m.* (Fw. *σατράπης* persisch) persischer Statthalter, Satrap: Mardonius satrapes regius *N.*

NB. Das Wort hat dreifache Declination: 1. den gr. Formen entspricht *nom.* satrapēs *N*, *acc.* satrapēn *Cu.* 2. Latinisiert *nom.* satrapa, *dat.* satrapae *Cu* und so class. regelmäßig der *pl.* 3. Nach der 3. Decl. (wie nubēs): *gen.* satrapis *N*, *acc.* satrapem *N*, *abl.* satrape *Cu*, wozu später ein *nom.* satraps gebildet wurde. Davon:

satrapia, satrapēa § 23, ae, *f.* (*σατραπεία*) Statthalterschaft, Satrapie: s. Babylonia *Cu.*

Satricum, i, *n.* Stadt in Latium, nö. v. Antium. Einw. **Satricāni**, ōrum, *m.*

satur, ura, urum (satis, dtsch. 'satt') satt, gesättigt *α*; *metaph.* satt, voll, reich *β*. | *α* Von Menschen gebraucht: bis in die saturum fieri *Ci* conuiua satur *H*; mit *gen.*: satur altilium *H* satt von; v. Thieren: pulli saturi *Caelius* bei *Ci* saturae capellae *V* (equi) ambrosiae suco saturi *O.* | *β* Von Farben: (uellera) hyali saturo fucata colore *V* ganz unser 'satte Farbe'; dann: satura praesepia *V* volle Krippen; viell. auch: saturum Tarentum *V* (vgl. s. u. Saturum). Daher *fem. subst. isol.*:

satura, ae, *f.* Fülle, Gemengsel, Allerlei, Durcheinander. In dieser Bdtg. 1. in der Redensart per saturam 'durcheinander': rex quasi per saturam sententias exquisiuit *S.* So verbot die lex Caecilia Didia 98: ne quis per saturam ferret, d. h. keine disparaten Anträge in einem Gesetzvorschlag verbinde; 2. als Name der Dichtungsart (*sc.* fabula) ursprüngl. eine dramatische 'Farce' aus dem Stegreif (Liv. VII. 2), seit *Ennius* lyrisch-epische Gedichtsammlungen, vermischten Inhalts, in mannigfacher Versform: 'Potpourri'; pêle, mêle. *Lucilius* und nach ihm *Horaz* u. a. machen die satura zum Spottgedicht ('Satire').

NB. Die Schreibung satyra, älter satira, beruht auf VE. Anlehnung an gr. *σάτυρος.*

Saturae palus See in Latium, viell. in den pomptinischen Sümpfen *V.*

saturēia, ōrum, *n.* (vgl. gr. *σατύριον*) Knabenkraut, das bekannte Orchisgewächs, das als sinnlich aufregend galt: herbae, satureia, nocentes *O.*

Saturēianus s. u. Saturum.

saturitās, tātis, *f.* (satur) Sättigung, Sattsein *α*; Überfluss *β*. | *α* saturitate ebrius *Pl.* | *β* saturitas copiaque omnium rerum *Ci.*

Sāturnīnus, i, *m.* (Saturnus) Cognomen der gens Apuleia. Bes. L. Ap. Sat., tr. pl. 102—100, mit C. Seruilius Glaucia von den Aristocraten besiegt und hingerichtet.

Sāturnus, i, *m.* (Statt *Saeturnus? vgl. saeclum, sēmen) der latinische Saatgott: ⟨ab satu est dictus Saturnus *Varro*⟩, dem als Gemahlin Ops zur Seite steht. Später wird er mit dem gr. *Κρόνος* identificiert und gilt gleich ihm als Urahne der Götter. Unter seine Regierung in Italien fällt das goldene Zeitalter *VO.* Durch VE (Verwechslung mit *χρόνος*) wird er auch Gott der Zeit *Ci*; *metaph.* bei *Cu* = dem Baal der Phönicier; *meton.* der Planet Saturn *H* = Saturni stella *CiV.* Davon *adi.* 1. **Sāturnius** 3 dem S. eigen: stella S. *Ci* der Planet S., S. regna *V* das gold. Zeitalter, S. numerus *H* der sat. Vers (die alte italische Langzeile: ∪∪∪∪∪∪– | ∪∪∪∪∪– malúm dabúnt Metélli-Náeuió poétae, die viel Ähnlichkeit mit unserem Nibelungenverse hat). S. gens *O* die Italer; daher: Saturnia (mit u. ohne tellus) *VO* = Italien, S. pater = Juppiter, daher auch bloß Saturnius *O occ.* = Pluto *O*, wie Saturnia = Juno *V* S. arx oder bloß S. eine von S. erbaute Stadt am Capitol, der Mythe nach ein Borrom *V*, auch eine St. in Etrurien bei Cosa heißt Saturnia *L.* 2. **Sāturnālis**, e, class. nur **Sāturnālia**, iorum, ibus, *n.* Saturnusfest, vom 17. XII an durch mehrere Tage gefeiert. Man beschenkte einander an diesen Tagen und bewirtete die Sclaven am eigenen Tische. Der Volksglaube knüpfte diesen Gebrauch an das goldene Zeitalter an.

saturo, āre, āui, ātus (satur) sättigen *α*; *metaph.* sättigen *β*; befriedigen, stillen *γ*. | *α* saturata armenta *V* saturati caede leones *O* apes cytiso *V* ratibus Charybdim *O.* | *β* se sanguine ciuium *Ci* sola fimo *V* reichlich düngen, Tyrio saturata murice palla *O* sattroth gefärbt. | *γ* necdum antiquum saturata dolorem Iuno *V* (mit gr. Constr.), s. crudelitatem, odium, perfidiam *Ci* homines iam saturati honoribus *Ci.*

Saturum, i, *n.* die Nachbarstadt v. Tarent, 10 km südlich: Tarentum et Saturum uicinae sunt Calabriae ciuitates *Seruius.* Daher viell. Anspielung: saturum Tarentum bei *V* (durch *Saturēium vermittelt); *adi.* **Saturēiānus** 3 calabrisch: caballus *H.*

satus, ūs, *m.* (serere) Säen, Pflanzen *α*; *metaph.* Zeugung *β*; *meton.* Saat *γ*. | *α* Saturnus ab satu *Varro* herba aspera humano satu *Ci* s. nitium *Ci.* | *β* Hercules Iouis satu editus *Ci* hominum conceptus et satus *Ci.* | *γ* animos satūs accipiendos praeparare *Ci.*

satyriscus, i, *m.* (Fw. *σατυρίσκος*) kleiner junger Satyr *Ci*; *demin.* von:

satyrus, i, *m.* (Fw. *σάτυρος*) Satyr, Begleiter des Dionysos, Repräsentant des ausgelassenen bacchischen Treibens, bockähnlich gebildet mit Stumpfnase, ziegenartigen Ohren, Knöllchen am Halse und einem Ziegenschwänzchen, später auch gehörnt und mit Bocksfüßen (= Pan!): Satyrus Phryx = Marsyas *O*; *meton. pl.*: satyrorum scriptor *H* Verfasser von Satyrspielen, komischen Nachspielen zu d. griech. Tragödien, in denen die tragischen Helden neben einem lustigen Chor von Satyrn auftraten. Wir haben nur eines, den *Κύκλωψ* des Euripides.

sauciātio, ōnis, *f.* Verwundung *Ci*; von:

saucio, āre, āui, ātus verwunden, verletzen: nemo occisus est neque sauciatus *Ci* genas ungue sauciare *O* blutig kratzen; *metaph.* uomer sauciat humum *O* „kein

Digitized by Google

Blut vergießt's und ſchlägt doch tauſend Wunden" *Schiller*. Von:

saucius 3 (wahrſch. Lw. **σώχιος*, vgl. *ψώχω*, jon. *σώχω* reiben, zerreiben [§ 21, 23], alſo 'aufgerieben') wund, verwundet, verletzt: grauiter saucius e caede effugerat *Ci*; mit gr. Conſtr.: leo saucius uolnere pectus *V* an der Br. verwundet; *subst.* saucii, ōrum, *m.* Verwundete *C*; *metaph.* trabs securi saucia *O* malus s. Africo *H* tellus uomeribus saucia *O* glacies saucia sole *O* aufgelöst, nemo exstat ore meo saucius *O* verletzt, regina graui curā saucia *V* liebeskummerkrank = saucius a nostro igne *O*.

Sauromatēs, ae, *m.* (*Σαυροµάτης*) Alte Form für Sarmata s. u. proxima Basternae Sauromataeque tenent *O*.

sāulum, (suāuium) ii, *n.* (suauis § 44, über s = su § 13) der ⟨ſüße⟩ Kuſs: ab ore osculum, suauium a suauitate dicitur *Varro*. Daher:

sāulor (suāulor) āri, ātus sum küſſen: est me ultus, cum illo ore inimicos est sauiatus *Ci*.

Saufēius 3 Name einer gens, z. B. L. Sauf., Freund des Atticus *N*.

Sāuo s. u. Sabbata.

saxētum, i, *n.* Steinicht, Gefelſe, 'Kar': tam asperum s. *Ci*.

saxeus 3 (saxum) felſig, ſteinern: scopulus *O* limina, pila *V* Niobe saxea facta *O* wurde zu Stein; dicht.: s. umbra *V* Schatten des Felſens.

saxi-ficus 3 (saxum faciens) verſteinernd: Medusa, uultus Medusae *O*.

saxōsus 3 (saxum) voll Felſen, voll Steine, ſteinig: montes, ualles *V*; dicht.: saxosus sonans Hypanis *V* der durchs Geſtein rauſchende (kataraktenreiche) H.

saxum, i, *n.* (vgl. ahd. 'sahs' Steinmeſſer) Stein = Steinblock, Felsſtück, Fels: saxa et solitudines uoci respondent poëtae *Ci* scopulo atque saxis (Klippen) pro portu uti *Ci* saxa tollere et iacere *Ci* Steine; vgl. saxum silex *L* Kieſelſtein, inmania saxa, uestros, Eure, domos *V*; daher als *n. pr.* § 27: Saxa rubra (Rothenſtein) Flecken an der uia Flaminia, 12 km n. v. Rom, mit Steinbrüchen *CiL* Saxum sacrum *CiO* die Auguralſtelle des Remus auf dem Aventin, Saxum ⟨= saxum Tarpeium⟩: deicere de saxo ciuis *H* L. Pituanius saxo deiectus est *T*; *occ.* saxum quadratum *L* Quadern (*collectiv*) vgl. saxo lucum circumdedit *O* Steinmauer, templa saxo struere *V* aus Stein, e saxo aliquid sculpere *Ci* aus Marmor.

scaber, bra, brum (vgl. scabere) rauh *α*; ſchäbig, unſauber *β*. | *α* folia hordeo scabra sunt, ceteris lēuia *Plinius* sc. tophus *VO* sc. mola *O* aus roher Lava. | *β* scabras manus aufer *O* pectus inluuie scabrum dicht. bei *Ci* scabrum intonsumque Philippum (unraſiert und ungeſchoren) *H*; dicht.: scabra robigo *V* rauh machend.

scabies, ēi (scabere) Rauhigkeit *α*; *occ.* Räude, Krätze *β*; *metaph.* das Juden, der Reiz *γ*. | *α* scabie ferrum laedit robigo *V*. | *β* oues tentat scabies *V*. | *γ* scabies lucri *H* hac dulcedine et scabie curent *Ci*.

scabillum, i, *n.* (*demin.* v. scamnum = *scabnum) Schemelchen: nec miretur puer, cur ex scamno fiat scabillum *Quintilianus*; *metaph.* die cothurnartige Holzſohle der Schauſpieler: scabilla conerepant, aulaea tolluntur *Ci*.

scabo, ere (vgl. *σκάπτω*, Stamm *σκαφ*, § 3 = dtſch. 'ſchaben', § 6) kratzen, reiben: digito caput *H*.

Scaeae portae s. u. scaeuus.

scaena, beſſer als **scēna** (§ 23), ae, *f.* (Lw. *σκηνή*) Bühne, Schauplatz, Schaubühne des Theaters *α*; *metaph.* Schauplatz (von einer Landſchaft) *β*; Öffentlichkeit, große Welt, Publicum *γ*; Scene, Spiel, Komödie *δ*. | *α* in scaenam prodire *N* auftreten, scaenis agitatus Orestes *V* über alle Bühnen gejagt (oft dargeſtellt), scaenae ostentatio *L* theatraliſche Darſtellung, eius personam Roscius in scaena tractauit *Ci*; *occ.* adolescentes deducuntur in scenam scholasticorum *T* v. d. Rednerbühne. | *β* siluis scaena coruscis *V* v. lichtem Walde umſäumter Platz. | *γ* ea minus in scena sunt *Ci* iſt weniger offen, ubi se a uolgo et scaena remorant Scipio et Laelius *H* scaena manet dotes tuas *O* die Welt wartet . . . | *δ* scenam criminis parare *T*. Davon:

scaenicus, scēnicus 3 zur Bühne gehörig, Bühnen- *α*; *subst.* Schauſpieler *β*. | *α* scaenici artifices *Ci* Bühnenkünſtler, sc. adulteria *O* wie man ſie auf d. Bühne ſieht, ludi scaenici *L* Schauſpiele als Gegenſatz zu Fechterſpielen. | *β* scaenicorum corollaria *Ci* uetus in scaenicos ius *Ci*.

scaeptrum s. u. sceptrum.

scaeuola, ae, *f.* (scaeua) Amulet: pueris turpis res (in Geſtalt eines männl. Gliedes) in collo suspenditur, bonae scaeuae causa scaeuola appellata *Varro*; daher nach dem Wappenzeichen der Familien ein Cognomen der gens Septimia u. Mucia. Von *L* als scaeuola (sc. manus) d. h. Linkhand aufgefaſst.

scaeuus u. **scaeus** 3 (Fw. *σκαιός*, urſpr. **σκαι-ϝός*) link *α*; daher (weil der griech. Vogelſchauer gegen Norden ſah) weſtlich *β*; *subst.* **scaeua**, ae, *f.* Wahrzeichen, Omen *γ*. | *α* scaeua id est sinistra, . . . quod Graeci sinistram uocant *σκαιάν Varro*. | *β* Scaeae portae *V* in Troja; darnach: Scaea porta *V* zu Neutroja in Epirus. | *γ* bonae scaeuae causa *Varro* uulgus . . . aiunt bonam et malam scaeuam *Festus*; vgl. Scaeuola u. das *n. pr.* Scaeua als Cognomen bei *CH*.

scalae, ārum, *m.* (a scandendo *Isidor* wie mala von mandere) Stiege, Leiter, Treppe: scalas moenibus admouere *C* Sturmleitern, in scalis latuit *H* unter der Treppe. Der Sing. scala nur nachclaſſiſch. Als *n. pr.* (§ 26): Scalae Gemoniae *T* s. u. gemoniae.

Scaldis, is, *f.*, j. Schelde, Fl. in Belgien.

scalmus, i, *m.* (Fw. *σκαλμός*) der Pflock, in den das Ruder gebunden iſt, Dalle, Dolle; *synecd.*: uenit mature, scalmum nullum uidet *Ci* ſieht keinen Ruderpflock (= Schiff).

scalpellum, i, *n.* (*demin.* v. scalprum) Lanzette, 'Scalpell': cum sanae parti scalpellum adhibetur *Ci*.

scalpo, ere, psi, ptus (verwandt mit sculpo, vgl. gr. *γλάφω* und *γλύφω*, § 13) kratzen, ſcharren *α*; in Holz oder Stein ſchneiden, gravieren *β*. | *α* scalpere terram unguibus *H*. | *β* ad pingendum, ad fingendum, ad scalpendum apta manus est *Ci* sepulcro scalpe querellam *H*. Davon:

scalprum, i, *n.* (ſtatt *scalptrum) Schnitzer, Meſſer u. z.: scalpra sutor emat *H* Schuſterkneif, fabrile scalprum cum malleo *L* Meißel und Schlägel, petito per speciem studiorum scalpro *T* Federmeſſer.

Scamander, drj, *m.* (*Σκάµανδρος*), j. Mendere

by Google

Shu, Flüſschen der troiſchen Ebene, wegen des gelben Waſſers auch Xanthus genannt.

scammōnia, ae, *f.* (Fw. *σκαμμωνία*) eine Windenart, aus deren Wurzel ein abführender Saft bereitet wurde.

scamnum, i, *n.* (= scab-num, vgl. scabillum, gr. *σκήπτω*, *σκᾶπος*, dtſch. aus dem ſpäteren Deminutiv scamillum: 'Schemel', Lw.) Bank: ante focos scamnis considere longis *O*; *occ.* sub pedem scamna dare *O* = Schemel, regni stabilita scamna solumque *Ennius* Königsſitz, -thron.

scando, ere, di, sus (viell. verwandt mit *σκάζω* 'hinken') ſteigen *α*; *trans.* be-, erſteigen *β*. | *α* scandens in aggerem hostis *L* feles ad nidum scandit *Ph*; *metaph.* timor scandit eodem, quo dominus *H* supra principem *T* ſich erheben. | *β* Capitolium scandit pontifex *H* eigtl. ſteigt auf das C.; bildl.: scandit cura naues *H*.

scandula, beſſer **scindula**, ae, *f.* (scindere, vgl. gr. *σχίδη*, *σχινδαλμός* und *σκινδαλμός*, dtſch. Lw. 'Schindel') Dachſchindel *Hirtius*.

Scantius 3 Name einer gens, z. B.: quid de mulierecula Scantia; aber: Scantia silua *Ci* ein Wald in Campanien mit Warmquellen u. vulcaniſchem Boden.

scapha, ae, *f.* (Fw. *σκάφη*, dtſch. Lw. 'Schaff', § 8, 3) Kahn, Boot; biremis sc. *H*. Dazu *demin.*:

scaphium, ii, *n.* (Fw. *σκάφιον*) 'Schiffchen', d. h. Trinkſchale: scaphia cum emblematis *Ci*.

Scaptia, ae, *f.* alte Stadt in Latium; darnach **Scaptius** 3 u. z. 1. Sc. tribus *L*. 2. Name einer gens, z. B. P. Scaptius, 446 Veranlaſſer des Rechtsbruchs gegen Ardea u. Aricia.

scapula, ae, *f.* (Lw.? *demin.* v. *scāpa = scapha § 21, vgl. *σκάφιον* = Hacke) Schulterblatt; meiſt *pl.* Schultern: conueniunt tenues scapulis analectides altis *O*. Nach § 27 Cognomen der gens Cornelia und Quinctia, z. B.: P. Cornelius Sc., P. Quinctius Sc. *Ci*.

scarīfo, āre (Fw. *σκαριφᾶν*) aufritzen; *occ.* beritzeln; vgl. scribere.

Scardus s. u. Scordus.

scarus, i, *m.* (Fw. *σκάρος*) der Lippfiſch, ein Seefiſch, der bei den Römern als Delicateſſe galt *H*.

scatebra, ae, *f.* Sprudel; *meton.* fluuius scatebris arentia temperat arua *V* mit ſprudelndem Gewäſſer. Von:

scateo, ēre, ui, dicht. auch scatēre ſprudeln *α*; *metaph.* voll ſein, wimmeln *β*. | *α* fontés scatēre, hérbis práta conuestiriór *Ennius*. | *β* (Mit *abl.*) arx scatet fontibus *L* mare beluis *H*. Davon durch **scaturīre** brennend, leidenſchaftlich ſprudeln:

scaturrīgo, ... **ūrigo** (§ 15), inis, *f.* Sprudelborn, Sprudelquell: scaturigines turbidae *L*. Vgl.

scaturrex, igis, *m.* *Varro*; einige leſen ſo bei *L*.

scaurus 3 (Fw. *σκαῦρος*) mit hervorſtehenden Knöcheln, Klumpfuß: balbutit scaurum pravis fultum male talis *H*; daher § 27 **Scaurus**, i, *m.* Cognomen in der gens Aemilia u. Aurelia.

scelerātus 3, *adv.* ... ātē entweiht, durch Frevel befleckt *α*; frevelhaft, verbrecheriſch, verrucht, verflucht *β*; dicht. ſchrecklich, unheilvoll *γ*. | *α* sceleratā excedere terrā *V* sc. limina Thracum *O*; *occ.* sc. uicus *LO* „Sündenſtraße", an den Carinen, wo Tullia über den Leichnam ihres Vaters fuhr; sc. campus *L* im nördlichſten Winkel der Serviusſtadt bei der porta Collina, wo man gefallene Veſtalinnen lebend einmauerte. | *β* in deos quam sceleratus fueris *Ci* scelerati ac nefarii ciues *Ci* sceleratissimi consules *Ci* ne scelerate (freventlich) dicam in te, quod pro Milone dicam pie *Ci*; daher *subst.*: a Furiis agi in sceleratorum sedem ac regionem *Ci* v. d. Unterwelt, u. ſo durch *Enallage*: sedes sceleratae, limina sc. *V*; vgl. sceleratas poenas sumere *V* Strafe an dem Frevler. Von *abstr.*: sc. promissa, preces, rogatio, mentes *Ci*. | *γ* sc. frigus *V* sc. Proteus *H*; *adi. isol. PPP* von:

scelero, āre, āui, ātus (scelus) durch Frevel beflecken: parce pias scelerare manus *V*.

scelestus 3, *adv.* scelestē (v. scelus wie onustus v. onus) frevelhaft, verrucht, ruchlos (bei *Ci* nie von Perſonen): sc. facinus, res *Ci* sermo *L* nuptiae *S* si scelestum est patriam amare *Ci* recte ... sceleste facere *Ci*; aber bei *S*: homines scelesti et factiosi.

sceletus, i, *m.* (Fw. *σκελετός* ausgetrocknet, daher eigtl. die 'Mumie', dann das Skelett') Gerippe: Iouis ara lugubris sceletis *O*.

scelus, eris, *n.* (gr. *σκέλος* Schenkel, verwandt mit *σκολιός* krumm; *metaph.* unredlich, falſch) Verbrechen, Frevel, Unthat *α*; *meton.* Frevelmuth, Tücke *β*; Frevler, Schurke *γ*; Strafe für den Frevel *δ*. | *α* facinus est uinciri ciuem R.; scelus uerberari; prope parricidium necari *Ci* scelera et fraudes *Ci* sc. et dedecora *T* scelus diuinum et humanum *L* gegen G. u. M.; mit epexegetiſchem *gen.*: sc. legatorum interfectorum *L* das V., nämlich der Geſandtenmord, scelera facere, ēdere, ad-committere u. a. begehen. | *β* tenetur manifesto hominis anaritia, cupiditas, scelus, improbitas, audacia *Ci* hinc pietas pugnat, illinc scelus *Ci* manus furore et scelere alienius concitata *Ci*. | *γ* corpus obicere feris noluerunt, ne bestiae quae tantum scelus attigissent ... *Ci* scelus artificis *V* ſchurkiſcher Ränkeſchmied. | *δ* scelus expendere *V* merere *V*.

scēna s. u. scaena.

Scēpsis, is, *f.* (*Σκῆψις*), j. Eskiupschi im inneren Myſien, Vaterſtadt des Academikers Metrodorus, der daher **Scēpsius**, ii, *m.* heißt *OCi*.

scēptri-fer, fera, ferum Scepter tragend: manus regis *O*; von:

scēptrum, i, *n.*, auch scaeptrum (Lw. *σκῆπτρον* Stab, vgl. scipio, dtſch. Lw. 'Scepter') Herrſcherſtab *α*; *meton.* Reich, Herrſchaft *β*. | *α* Ptolomaeus sedens cum purpura et sceptro et insignibus regiis *Ci* sella aurea cum sceptro et diademate *N*. | *β* pulsus solio sceptrisque paternis *V* reponere in sceptra *V*.

scēptūchus 3 (Fw. *σκηπτοῦχος*) ſcepertragend, daher an orientaliſchen Höfen *subst.* **scēptūchus**, i, *m.* Scepterträger, Hofmarſchall *T*.

scheda, ae oder **scida**, ae (§ 21) *f.* (Fw. *σχίδη* durch das *demin.* scedula, dtſch. Lw. Zedel, Zettel) ein Blatt Papier *Ci*.

schoenus, i, *m.* (Fw. *σχοῖνος*) Binſe; davon **Schoeneus** (*Σχοινεύς*), eos und ei, *m.* König in dem Sumpflande Böotien, Vater der Atalanta, die dah. **Schoenēis** uirgo *O* oder **Schoenēis**, idis, *f.*, Tochter des Schöneus, heißt (*Σχοινήϊος*, *Σχοινηΐς*) *O*.

schola, scola (§ 21), ae, *f.* (Lw. *σχολή*; dtſch. Lw. 'Schule' [§ 8], gr. urſpr. Muße *σχολὴν ἄγειν*, dann die den Studien gewidmete gelehrte Muße *meton.*:) Vorleſung, Vortrag, Lehrvortrag *α*; *meton.* Lehrſtätte, Schule *β*; *meton.* die Summe d. Schüler, Schule, Secte *γ*.

Digitized by Google

| α quinque dierum scholas, ut Graeci adpellant... *Ci* scholam habere, explicare *Ci* Vorträge halten, certe scholae sunt de exilio *Ci* altera schola *Ci* ein anderer Vortragsſtoff. | β ex hara productus, non ex schola *Ci* pueros in scholas deducere *T* homo politus ex schola *Ci*. | γ clamabunt omnes philosophorum scholae *Ci*. Dazu *adi.*:

scholasticus 3 (Fw. σχολαστικός durch σχολάζειν) zur Schule gehörig: rhetoriſch; *subst.* Rhetor.

sciens, tis, *adv.* enter (*adi. isol. PPrA* v. scire) wiſſend α; wiſſentlich, mit Wiſſen β; kundig, geſchickt γ. | α habebit igitur te sciente et uidente curia senatorem *Ci*. | β utrum sciente an imprudente Tiribazo factum sit *N* mit oder ohne Wiſſen, sciens offendit neminem *Ci*. | γ quis hoc homine scientior fuit? *Ci*; mit *gen. obi.*: Romani scientes belli *S* iuris sc. *T* citharae *H* des Citherſpiels; dicht. mit *inf.*: sc. equum flectere *H*; *adv.* scienter tibiis cantare *N* scientius aggerem subtrahere *C* scientissime *Ci* grundgeſchickt. Davon:

scientia, ae, *f.* Kunde, Kenntnis α; Einſicht, Wiſſen, Wiſſenſchaft, Geſchicklichkeit β. | α Mit *gen. subi.*: quod huius uiri scientiam fugere possit *Ci* ihm unbekannt bliebe. Mit *gen. obi.*: ne sc. tantarum deesset rerum *Hirtius* scientia uoluptatum *T* Kenntnis von ... Dafür: eius de omnibus rebus sc. erat *Ci* er hatte Kenntnis von allem. | β Mit *gen. subi.*: sc. atque usus militum *C* theoretiſche und praktiſche Erfahrung. Mit *gen. obi.*: sc. belli *Ci* rei militaris *CiC* rerum nauticarum *C* oppugnationis *C* Geſchick im Bel. Dafür: sc. in legibus interpretandis *Ci*. Ohne Beſtimmung: in candidato non ars, non scientia requiri solet *Ci* nicht Kunſt noch Wiſſenſchaft, efficax sc. *H* Zauberei, sc. et inscientia *Ci* Philoſophie.

sci-licet (*Irpt.* § 32, 35 des *isol. imper.* scī mit licet) 'wiſſe nämlich' α; das wiſſe, das merk dir, wohlgemerkt, verſteht ſich, offenbar β; (ironiſch:) freilich, natürlich, ſelbſtverſtändlich γ; das heißt, nämlich δ. | α Als Verb urſpr. mit flgd. *acc. c. inf.*: sci, licet, me facturum esse, wo scilicet regierender Satz iſt: at scilicet eos gratiam peperisse *S*. | β Als eingeſchobener Satz ohne Einfluſs auf die Satzgeſtalt: ter sunt conati imponere Pelion Ossae — scilicet! — atque Ossae frondosum inuoluere Olympum *V* vernimmſt! höre nur! fortuna, cui scilicet placuit ... *S* dem's — wohlgemerkt — gefallen hat..., cur seruos manumisit? metuebat — scilicet — ne indicaretur *Ci*. Bisweilen *adversativ* fortgeſetzt: me species quaedam commouit; inanis scilicet (allerdings), sed commouit tamen *Ci*. | γ (Beſ. in Frageſätzen) scilicet expectem, dum ...? *V*. Doch auch ſonſt: scilicet grauiorem dolorem tibi patrui mors adtulit, quam fratris tui *Ci* scilicet, ut prostes *H*. | δ (Bei einzelnen Wörtern) exercitatus in dicendo, ut Thebanus scilicet *N* alio tempore, tunc scilicet, cum ... *Ci*.

scilla, squilla (§ 18), ae, *f.* (Fw. σκίλλα) 1. Meerzwiebel (scilla et crocus *Plinius*). 2. kleiner Seekrebs, Krabbe (squillas inter muraena natantes *H*).

scindo, ere, scidi, scissus (gr. σχίζω, § 17, σχινδαλμός u. a., dtſch. 'Scheit', 'ſcheiden') zerreißen, zerſpalten, gewaltſam trennen, theilen α; *medial-reflexiv* ſich ſpalten, trennen, auseinandergehen β. | α scissa uestis *L* pallam sc. *V* capillos *O* crines *V*; mit gr. Conſtr.: mater scissa comam *V* quercum cuneis, lignum fissile *V* ſpalten, aequor ferro *V* den Boden aufbrechen, uallum ferro *VC* Breſche machen, sc. latus flagello *O* zergeißeln; *metaph.* puppis scindit aquas *O* durchſchneidet, zertheilt. Zeugma: agmine siluam et limitem sc. *T* durchziehen u. eröffnen, agmen sc. *T* durchbrechen; uerba fletu sc. *V* unterbrechen, mit *prolept. Obi.*: uiam scindere per Nerei stagna *V* ſich einen Weg bahnen. | β uincula scindi coeperant *Cu* giengen entzwei, scindit se unda, nubes *V* zertheilt ſich, scinditur in geminas partes circumfluus amnis *O*; *metaph.* genus amborum se scindit sanguine ab uno *V* theilt ſich aus einem Stamme, in contraria studia scinditur uolgus *V* (ἐσχίζοντο αἱ γνῶμαι *Herodot*) die Meinungen gehen auseinander, in duas factiones scindi *T*.

scindula s. u. scandula.

scintilla, ae, *f.* (Lw. *demin.* von *scintēra, § 18, *spintēra aus dem *isol. acc.* von σπινθήρ, § 21) Funke: cum saxis saxa feribant, scintilla prosiluit *O*; *metaph.* (Sprichw.) parua scint. contempta magnum saepe excitauit incendium *Cu* in tantis tenebris ne scintillam quidem ... nobis reliquerunt *Ci* sc. ingenii *Ci*. Davon:

scintillo, are, āui Funken ſprühen: scintillet oleum testa ardente *V*.

scintillula, ae, *f.* (*demin.* v. scintilla) Fünkchen; *metaph.* uirtutum sc. *Ci*.

scio, scire, scīui u. scii, scītum est (vgl. κείω ſtatt *σκτείω 'ſpalten' bei *Homer*) entſcheiden α; wiſſen β; verſtehen, kennen, kundig ſein γ. | α Vgl. scisceo namentlich in den *Pf.*-Formen: plebes sciuit, ut ... *L*. Unſicher: ut tr. pl. rogationem ferret sciretque plebs ... *L*. Formell: iurgia finieram, scires audisse *O* acu pingebat: scires a Pallade doctam *O* man ſollte meinen. | β fac, ut sciam *Ci* laſs mich wiſſen; sicut omnes sciunt *Ci* fecit id nec imperante nec sciente domino *Ci* ohne Wiſſen; mit *Obi.*: haec tu cum scires *Ci* id hostes scituros (erfahren) ratus *L*; Formel: quod sciam *Ci* ſoviel ich weiß. Daher unperſönl.: nondum lucebat, cum Ameriae scitum est *Ci* man wuſste es, ex oder de aliquo sciri potest *Ci* man kann es wiſſen (erfahren haben). Mit de u. *abl.*: cum is, qui de omnibus scierit, de Sulla se scire negauit *Ci*. Es folgt *acc. c. inf.*: scimus eas tabulas interisse *Ci*; bisweilen mit gedachtem *Subi.*: scio tibi ita placere *Ci*; ind. Frage: haud scio, mirandumne sit *C* ego quid acceperim scio *Ci*; relat. Objectſatz: nec scit, quod augurem decet *Ci* Formel, haud scio an s. u. an. | γ si unam litteram Graecam scisset *Ci* res quae sciuntur *Ci*; mit *inf.*: uincere scis, Hannibal *L* et premere et sciret dare habenas *V* Graecē, Latinē scire *Ci* (zugedacht loqui) = Gr. L. können.

NB. Im *Pf.* sciisti, scisses, scisse gewöhnlich bei *Ci*.

Scīpiadēs, ae, *m.* (Analogiſch nach den gr. Patronymica aus Scipio von *Lucilius* gebildet) Angehöriger der Scipionenfamilie *VH*; Scipiadae gemini *V* = die beiden Africani *V*.

scīpio, ōnis, *m.* (gr. σκίπων, σκήπων, σκίμπων) Stab (beſ. als Abzeichen): Papirius Gallo scipionem eburneum in caput incussit *L*; daher § 27 als *n. pr.*

Scīpio, ōnis, *m.* Cognomen in der gens Cornelia (weil der Ahnherr der Familie ſeinen blinden Vater führte?).

Scīrōn, ōnis, *m.* (Σκείρων) Mannsname, 1. fabelhafter Räuber an der attiſch-megariſchen Grenze, von Theſeus getödtet *O*. Nach ihm benannt die ſcironiſchen Felſen am Iſthmus *O*. 2. Epicuräer, Zeitgenoſſe Ciceros *Ci*.

scirpeus 3 aus Binſen: imago *O* s. u. Argei;

Digitized by Google

subst. **scirpea,** ae, *f.* od. **sirpea** Wagenkorb aus Binſen: in plaustro scirpea lata fuit *O*; von:

scirpus, i, *m.* Binſe: sc. est id, quod in palustribus locis nascitur leue et procerum *Festus.*

scīscitor, āri, ātus sum (unregelmäßig. *frequ.* zu scīscor) nachforſchen, ſich erkundigen, zu erfahren ſuchen: incertum, quonam sciscitata femina *T* man wußte nicht, woher ſie die Kunde hatte, Epicuri ex Velleio sciscitabor sententiam *Ci* de unoquoque nostrum sciscitantur omnes *Odeos* sc. *L* befragen; mit indir. Fr.: sc., uter Porsena esset *L.*

scīsco, ere, scīui, scītus (*incoh.* zu scire) entſcheiden, ſtimmen *α*; beſchließen, verordnen *β*. ‖ *α* consules populum iure rogauerunt, populusque iure sciuit *Ci* sin autem is primus sciuit *Ci* sciuit legem, rogationem *Ci* ſtimmte für ... ‖ *β* quae scisceret plebs *Ci*; mit flgd. Heiſchefatze: Athenienses sciuerunt, ut Aeginetis pollices praeciderentur *Ci* multa perniciose sciscuntur in populis *Ci.*

scissus 3 s. u. scindere.

scītor, āri, ātus sum (Regelm. *frequ.* zu sciscere ſtatt des unbrauchbaren scīscitāri von *V* für den Hexameter gebildet, daher auch exegetiſch erklärt: scītāri et quaerere causas). Nach ihm von *H* u. *O* aufgenommen: sc. oracula *V* befragen, sc. ab *O* ex aliquo *H.* Alterthümelnder *Inf. pass.*: scitarier *O.*

scītum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* von sciscere) Beſchluß, Verordnung, meiſt in den *Irptt.*: (§ 32) populiscītum, plebī-(plebēi) scitum *L* plebis sc. *Ci.* Umgekehrt: scitum plebis, populi *L*; scita ac iussa nostra comprobat *Ci* sacra pontificis scītis subiecit *L.* Dafür ſelten:

***scītus,** ūs, *m.* nur im *abl.*: de senatus sententia plebique scitu *L* auf den B. des Volks hin.

scītus 3 *adv.* scītē (*adi. isol. PPP* von sciscere) erfahren, kundig, klug *α*; geſchickt, geſchmackvoll, fein *β*. ‖ *α* homo doctus, scitus, callidus *Pl*; mit *gen.*: Nessus sc. uadorum *O* Thalia lyrae sc. *O.* ‖ *β* quod mihi scitum uidetur *Ci* kluger Einfall, Witz, scitum Passieni dictum *T* (statua) scite facta *C* rationes scite perscriptae *Ci* scite magis quam probe *T* fein aber unſittlich.

scobis, is, *f.* (scabere?) 'Schabſel': aller Abfall beim Feilen, Sägen, Bohren; daher beſ. Sägeſpäne, Sägemehl: in scobe sumptus *H* zum Kehren des Eſtrichs, ⟨die man färbte und parfümierte⟩.

Scodra, ae, *f.* j. Scodar oder Scutari in Albanien. Einw. **Scodrenses,** ium, *m. L.*

Scodrus, i, *m.* = **Scordus,** i, *m.*

scōpa, ae, *f.* meiſt *pl.* **scōpae,** ārum (dtſch. Schaub § 6) Beſen *H.*

Scopās, ae, *m.* (Σκόπας) Bildhauer aus Paros 390—350.

scopulōsus 3 voller Klippen, klippig: mare *NCi*; *metaph.* quam scopuloso in loco uerser *Ci*; von:

scopulus, i, *m.* (Lw. σκόπελος, § 23) Warte, Lugisland, Felſen, Bergſpitze *α*; Klippe *β*. ‖ *α* quercus haeret scopulis *V* non scopuli rupesque cauae retardant flumina *V* sc. Mauortis *O* als Überſetzung von Areopagus; dicht.: scopulum misit in undas *O* ein Felstrumm. ‖ *β* acuto detrudunt naues scopulo *V* remiges ad scopulos alliduntur *C*; beſ. von Vorgebirgen: scopuli Aeroceraunii *H* tres scopuli Trinacriae *O.* Im Gleichniſſe: scopulo surdior *H* immobilior *O* e scopulis natus *O* gefühllos (*οὐ γάρ ... εἰμι ἀπὸ πέτρης Homer*), scop. et ferrum in corde gestare *O* unbarmherzig ſein; *metaph.* scopulos praeteruecta est oratio mea *Ci* (Schwierigkeiten), uos, scopuli rei p. *Ci* die Klippen, an denen das Staatsſchiff ſcheitert.

Scordus, i, *m.* (τὸ Σκάρδον ὄρος) j. d. Schar-Dagh im Vilayet Prizrend.

scorpios, ... **us,** i, *m.* oder **scorpio,** ōnis, *m.* (Lw. σκόρπιος, σκορπίων) der Scorpion: elatae metuendus acumine caudae scorpios *O.* Nach ihm ein Sternbild am nördl. Himmel: gradieris per scorpion atque ... cancrum *O* ardens Sc. *V*; *metaph.* non saxa modo sed et spicula scorpionibus iacere *C* eine Kriegswurfmaſchine; aber scorpione traiectus, ictu scorpionis exanimatus *C* das Geſchoß einer ſolchen Maſchine.

scortātor, ōris, *m.* (v. scortāri zu scortum) Dirnenjäger *H.*

scorteus 3 (scortum) ledern: omnia ex pellibus facta scortea appellantur *Festus.*

scortum, i, *n.* Leder *α*; Buhlerin, Dirne *β*. ‖ *α* pellem antiqui dicebant scortum *Varro.* ‖ *β* Da pēlicula (von pēlex) und pellicula (von pellis) ſich nach § 15 lautlich decken, nannte der Volkswitz die pēliculae auch scorta: in Atellanis rustici dicunt se adduxisse pro scorto pelliculam *Varro* scorta inter matres familias uersabantur *Ci.*

scriba, ae, *m.* (scribere) 'Schreiber' als Beamter, Secretär: Philippus eum habuit ad manum scribae loco *N* sc. Neronis *H* Privatſecretär, sc. equitum *Cu* Schriftführer. Beſ. in Rom ſtaatlich beſoldete Freigelaſſene, die einen eigenen ordo bilden, in Decurien getheilt und durch das Los als Bureauarbeiter den einzelnen Magiſtraten zugewieſen: sc. quaestorius, aedilicius u. a. *Ci* oder von den Magiſtraten perſönlich angeſtellte Leute: decemuiros ornat adparitoribus, scribis, praeconibus *Ci.*

scrībo, ere, psi, ptus (vgl. gr. σκαρῑφος § 3 Stift, Griffel; *meton.* Umriß, Zeichnung; σκαριφᾶσθαι ritzen und zeichnen, ſchreiben, wie dtſch. reißen neben Umriß und Reißzeug) reißen, kratzen; daher zeichnen, ſchreiben *α*; abfaſſen; *occ.* beſchreiben, ſchildern *β*; ſchriftlich melden *γ*; *occ.* 1. ⟨Soldaten⟩ ausheben, einſchreiben; 2. ⟨einen Erben⟩ teſtamentariſch einſetzen; 3. ⟨Geld⟩ durch ſchriftliche Anweiſung bezahlen *δ*. ‖ *α* praecepit discentibus, quo quamque lineam scriberent *Ci*; (die Alten kratzten ihre Schrift in Wachstafeln:) scripta soror fuerat, uisa est delere sororem, uerbaque correctis incidere talia ceris *O.* Vom Gravieren in Erz oder Stein, hos uersus Lacedaemonii exsculpserunt neque aliud scripserunt ... *N* ließen eingraben, nullam litteram sc. *Ci* columnam litteris sc. *Cu* vollſchreiben, glans scripta *C* beſchrieben. ‖ *β* Mit proleptiſchem *Obi.*: litteras, epistulam ad aliquem *Ci* libellum, libros *Ci* senex historias scribere instituit *N* artes scribere *O* = Lehrbücher, scribitur Heraclio dica (δίκη) *Ci* er wird ſchriftlich verklagt, testamentum, leges, foedus, formulam, edictum, senatus consultum *Ci* poëmata *H*; daher: ad scribendi studium se contulit *Ci* zu literariſcher Thätigkeit, adesse scribendo *Ci* als Zeuge bei der Abfaſſung einer Urkunde; *occ.* scribetur tibi forma agri *H* scribēris Vario fortis *H* Var. wird dich als ... ſchildern, Cyrum ad historiae fidem *Ci* darſtellen, scr. res gestas *L* bellum scripturus sum *S*; mit *acc. c. inf.*: Cato scribit Africanum solitum esse dicere *Ci* erzählt, ibi eum perisse scriptum reliquerunt *N*

Digitized by Google

haben berichtet. | γ Vom Briefschreiben: omni die ad eum scripsit *N* ei sua manu scripsit; *pass.* scribitur nobis *Ci* man schreibt uns. Inhalt des Briefes als Aussage im *acc. c. inf.*: scribis te cognouisse *Ci*; als Heischesatz im *coni.*: scribit Labieno, ueniat *C* er solle kommen; scripsit, ne timeret *N* eingeleitet: ut ueniret *L*; spät. mit *inf.*: scribitur tetrarchis iussis obsequi *T.* | δ 1. milites scribere *SL* legiones, supplementum exercitus *L*; ähnlich: colonorum sex milia *L*; *metaph.* scribo tui gregis hunc *H* nimm ihn auf ... *H*; 2. illum heredem et me scr., aliquem tutorem *Ci*; *pass.* ut scribare secundus heres *H*; ohne heres: Caesar reges constituit, quos Ptolomaeus testamento scripserat *C*; 3. scribe decem a Nerio *H* (*sc.* milia sestertium) weise ihm seine 10 000 beim (Banquier) Nerius an (um dich durch des letzteren Geschäftsbücher zu sichern); vgl. rescribere *β*.

Scribōnius 3 (*scribo, ōnis = scriba) Name ein. plebeischen gens mit den Familien der Curiones (1. C. Sc. Curio tr. pl. 90, cos. 76, Gegner Cäsars, Freund des *Ci* gest. 53; 2. dessen gleichnamiger Sohn, Anhänger Cäsars, fiel 49 in Africa) und Libones (L. Sc. Libo, cos. 36, Freund des Pompeius, Schwiegervater des S. Pompeius; seine Schwester Scribonia war die 2. Frau des Octavianus und Mutter der Julia).

scrinium, ii, *n.* (Wahrsch. von scribere, dtsch. Lw. 'Schrein' § 8) Kapsel, cylinderförmige Schachtel, bes. zur Aufbewahrung der Papyrusrollen: scrinium cum litteris afferre *L* scrinia curua, libri domus *O*; scrinia posco *H* ich verlange Bücher.

scriptio, ōnis, *f.* das Schreiben *α*; *meton.* schriftliche Darstellung *β*. | *α* lippitudo impedit scriptionem *Ci*. | *β* impulsi sumus ad philosophiae scriptiones *Ci*.

scriptito, āre (Doppelfrequ. v. scribere durch *frequ.* scriptare) oft schreiben (professionsmäßig) *α*; als Schriftsteller verfassen *β*. | *α* ad me scribas uel potius scriptites *Ci*. | *β* scriptitauit orationes multas *Ci*.

scriptor, ōris, *m.* (scribere) Schreiber (privat; vgl. scriba) *α*; Verfasser, Schriftsteller; *occ.* Dichter *β*. | *α* tuus scriptor syngraphas . . . fecit *Ci* scriptor librarius *H* Copist, Abschreiber. | *β* meae proscriptionis Clodius se scriptorem esse dixit *Ci* scriptor restipulationis *Ci* legum *Ci*; quam multos scriptores rerum suarum Alexander secum habebat *Ci* Berichterstatter über seine Thaten, scriptores et Graeci et Latini *Ci* Schriftsteller; bes. Geschichtsschreiber; *occ.* scriptorum chorus amat nemus *H* Liui (Andronici) scriptoris ab aeuo *H* scriptor belli Troiani *H* (Homer).

scriptulum, i, *n.* Linie, Strich. Die Alten spielten den 'ludus XII scriptorum' das Zwölflinienspiel (ähnlich unserem Hasenfangen) auf einem durch 12 Linien gezeichneten 24feldrigen Schachbrett *O*; *demin.* von:

scriptum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* von scribere) Linie *α*; Geschriebenes, Aufsatz, Schrift; *occ.* 1. Verordnung; 2. Concept *β*; Buchstabe (als Gegensatz z. Geist) *γ*. | *α* lusus XII scriptorum *Ci*. | *β* multi scripta reliquerunt de deorum numine *Ci* eum orationibus scriptisque decoraui *Ci* scripto certiorem fieri *O* v. Briefe, Etruscorum scripta *Ci* 'Bücher'; *occ.* 1. scripto illo istius sententiam dicere uetabatur *Ci*; 2. oratio propter rei magnitudinem de scripto dicta *Ci*. | γ scriptum sequi calumniatoris est, boni iudicis uoluntatem scriptoris defendere *Ci*.

scriptūra, ae, *f.* (scribere) das Schreiben *α*; schriftliche Darstellung, Darstellungsweise *β*; *meton.* Schriftwerk, Schriftstück *γ*; (die beim Einschreiben in die Rollen der publicani zu erlegende Abgabe:) Triftgeld, Weidegeld *δ*. | *α* uerbo, non scripturā mandata dare mündlich, nicht schriftlich. | *β* qui hoc genus scripturae leue iudicant *N* scriptura eorum, qui ueteres populi res composuere *T.* | γ non diurnā actorum scripturā, non apud auctores rerum reperio ... *T.* | δ portorium et scripturam eadem societas habebat *Ci* hatte in Pacht, uectigal ex scriptura *Ci*.

scriptus, ūs, *m.* (scribere) das Schreiben: scriptum facere *L* Secretär sein.

scrīpulum s. u. scrūpulum.

scrobis, is, *mf.* Grube: in scrobe fodiendo inueniunt aream *Varro C*; egesta scrobibus tellure duabus *O*; *occ.* scrobem effodi iussit *T* ein Grab. Biell. (§ 1*) verwdt. mit:

scrōfa, ae Mutterschwein (gr. γρομφάς?).

scrūpeus 3 (scrūpus) steinig, schroff, steil: spelunca *V*.

scrūpulōsus 3 (scrūpulus) steinig, klippig; *metaph.* gefährlich: tamquam e scrupulosis cotibus enauigat oratio *Ci*.

scrūpulum, scrīpulum, i, *n.* (Nbf. v. scrupulus) Scrupel, d. h. der kleinste Einheitstheil in Maaß u. Gewicht = $^1/_{24}$ uncia, $^1/_{288}$ as = 1·14 Gramm: quinque trahant marathri scrupula, myrrha nouem *O*.

scrūpulus und **scrīpulus,** i, *m.* (scrūpus) Steinchen *α*; *metaph.* Bedenken, Zweifel, 'Scrupel' *β*. | *α* inter calculos inuenitur scrupulus ater... *Solinus.* | *β* Die Metapher wahrsch. von den Rechensteinchen: mihi unus scr. restat *Terenz* residet *Ci* (die Rechnung geht nicht auf), scr. inicere, euellere *Ci* (zeugmatisch).

scrūpus, i, *m.* rauher Fels, Schroffe *α*; *metaph.* (= scrupulus *β*) ein großes Bedenken *β*. | *α* scrupi dicuntur aspera saxa *Festus.* | *β* improbis semper aliqui scrupus in mentibus haeret *Ci*.

scrūta, ōrum, *n.* (gr. γρύτη § 13) Trödel, Gerümpel, Plunder: uilia scruta uendere *H*. Davon:

scrūtor, āri, ātus sum durchsuchen, durchwühlen; *metaph.* zu erfahren suchen, untersuchen, durchforschen *α*; etwas aufsuchen, aufstöbern *β*. | *α* cum omnium domos, apothecas, naues scrutarere *Ci* mare scrutari *T* von Fischern, ignem gladio *H* aufstören, semianimem *T* plündern, locum qui explorarent atque ipsos scrutarentur *N* untersuchen, scrutor te, si ferrum habuisti *Ci*; *metaph.* ceterorum animos *T* alacritatem tristitiamque coeuntium *T* libros augurum *Ci*. | *β* mentes deūm in fibris sc. *O* fata *T* arcanum *H* finem principis per Chaldaeos *T*.

sculpo, ere, psi, ptus (vgl. s. u. scalpere) schnitzen, schneiden, meißeln, bilden: niueum sculpit ebur *O* Elfenbeinstatue, e saxo sculptus *Ci* gearbeitet, quid sculptum infabre esset *H*. Dazu durch sculptum:

sculptilis, e geschnitzt, gemeißelt, gebildet: opus sc. dentis Numidae *O* aus Elfenbein; vgl. 'Sculptur': sculptūra.

scurra, ae, *m.* Possenreißer, Spaßmacher, (Hanswurst, Kasperl:) parum facetus sc. Naeuius est existimatus *Ci*. Sprichwörtl.: de scurra facilius dices fit quam pater familias *Ci* Zeno Socratem scurram Atticum fuisse dicebat *Ci* den Hanswurst von Athen, *occ.*

Digitized by Google

scurrarum locupletium libidines *Ci* Zierbengel, Laffen; dazu § 42:

scurrilis, e hanswurſtmäßig; davon **scurrilitās,** tātis, *f.* Poſſenreißerei: foeda et insulsa sc. *T.*

scurror, āri (scurra) ſcherwenzeln, den Hof machen, bei jemand ſchmarotzen: scurror ego ipse mihi, populo tu *H.*

scūtālis, e (scūtum) ſchildförmig; *subst.* **scūtāle,** is, *n.* das Schildchen (ſchildförmiges Schleuderleder): funda media duo scutalia habebat *L.*

scūtātus 3 (scūtum) mit dem Langſchild verſehen: equites *V* cohortes *C*; *pl.* **scūtāti,** ōrum, *m.* Leute mit Langſchilden *L.*

scutella, ae, *f.* (*demin.* von scutula, dtſch. Lw. 'Schüſſel' § 8,3) Schale, Trinkſchale: sc. potionis *Ci.*

scutica, ae, *f.* (Lw. § 21 = *Σκυθική*: 'ſcythiſche') Riemenpeitſche, Knute, Karbatſche: cirrata loris horridis Scythae pellis *Martial*; scuticae habenae *O.*

scutula, ae, *f.* I. (Lw. = *σκυτάλη* vgl. scytala) Walze, Rollbaum; II. (*demin.* zu Lw. scuta od. scutra = gr. *χύτρη*, jon. *κύτρη*) flache Schüſſel, viereckige Platte *α*; *metaph.* Raute, Rhombus *β.* | I biremes subiectis scutulis ... in interiorem partem transduxit *C.* | II *α* implet scutulas et lances *Martial.* | *β* formam Britanniae oblongae scutulae assimulauere *C.*

scūtulum, i, *n.* (*demin.* von scūtum) kleiner Langſchild *Ci.*

scūtum, i, *n.* (Lw. aus *σκῦτος* § 21) der viereckige hölzerne Langſchild, mit Leder überzogen und mit Eiſen beſchlagen, 0.8 m breit, 1.3 m lang: Lederſchild, Langſchild *α*; *syneed.* Schild überhaupt *β*; *metaph.* Schirm, Schild (daher dtſch. Lw. 'Schutz' § 3,8). | *α* secundae classis ... scutum pro clipeo ... imperatum *L* scutis protecti corpora longis *V.* | scutum reliquisse praecipuum flagitium *T.* | *γ* scuto magis quam gladio uobis opus est *L* scutum dare in iudicio *Ci.*

Scylacēum, i, *n.* (*σκύλαξ* = Hund), j. Squillace, Stadt u. Vorgebirge an der Oſtküſte von Bruttium an der ſchmalſten Stelle der Halbinſel.

Scylla, ae, *f.* (*Σκύλλα*) I. Klippe in der ſiciliſchen Meerenge. *Personif.* Nymphe, gedacht als Tochter des Phorcus, die Circe aus Eiferſucht in ein Ungeheuer mit Hunden (*σκύλακες*) um den Unterleib verwandelt *O.* II. Tochter des Niſus, die ihrem Vater das purpurne Kopfhaar raubt, auf dem ſein Heil beruht, in den Vogel Ciris verwandelt *O.* NB. Dichter vermengen beide Scyllen, vgl. Scylla Nisi ... succincta latrantibus monstris *V.* *Adi.* **Scyllaeus** 3 (*Σκυλλαῖος*) der Sc.; *subst.*: Scyllaeum illud aeris alieni *Ci* jener Scyllafels ...

scyphus, i, *m.* (Fw. *σκύφος*) Becher: capaciores adfer huc puer scyphos *H*; *occ.* Socratis sc. *Ci* Giftbecher.

Scȳros, Scȳrus, i, *f.* (*Σκῦρος*) I. j. Skiro, Inſel zwiſchen Euböa und Lesbus, Sitz des Lycomedes, wo Achill in Weiberkleidern ſich verſteckt hielt und mit des Königs Tochter Deidamia den Pyrrhos zeugte; *adi.* **Scyrius** 3 (*Σκύριος*) ſyriſch; dazu **Scȳrias,** adis, *f.* (*ἡ Σκυριάς*) Scyrerin: puella *O* = Deidamia. II. Stadt in Kleinphrygien *O.*

scytalē, ēs oder **scytala,** ae, *f.* (Fw. *σκυτάλη*, vgl. scutula) Walze, Stab; daher *meton.* Geheimbefehl, geheimes Schreiben (ein Riemen, der um einen Stab gewickelt und dann in fortlaufenden Zeilen quer beſchrieben wurde. Der Empfänger wickelte ihn um einen gleichdicken Stab und machte ſo die einzelnen Zeichen wieder lesbar) *N.*

Scythēs, Scytha, ae, *m.* (*Σκύθης*) *pl.* **Scythae,** ārum *m.* Collectivname der nomadiſchen Völker im ruſſiſchen Tiefland vom ſchwarzen Meere bis nach Sibirien; *adi.* **Scythicus** 3 (*Σκυθικός* vgl. s. u. scutica) ſcythiſch: amnis *H* = Don, Diana *O* die tauriſche; als *fem.* **Scythis,** idis, *f.* (*Σκυθίς*) Scythin *O* = **Scythissa,** ae, *f.* (*Σκυθίσσα*) *N*; das Land: **Scythia,** ae, *f.* (*Σκυθία*).

sē ... I Präpoſition, Vollform sēd vgl. s. u. sed.

sē ... II verkürzt aus sēmi in sēmodius § 33, sēlibra = semilibra.

sē ... III aus sex (ses) vgl. sex-ses-centi, *sex-*sessē-mestris, sē-uir = sexuir, sē-ingis.

sē, sēsē IV *pron. reflexiuum* (sibi, se, vgl. gr. *οἷ, οἱ, ἑ* = *σϝοῦ* § 13, dtſch. 'ſich, ſein'; aber sui iſt eigtl. *gen.* vom *possessiuum*) ſich, ſeiner, ſich ſelbſt. 1. Als directes *refl.*: se quisque diligit, a sese quisque diligitur *Ci*; ohne beſtimmtes *Subi.*: deforme est de se praedicare *Ci.* Der Dativ oft in ethiſchem Sinne (unüberſetzt): quid sibi clamor ille uellet *L* suo sibi tempore *Ci* zu ſeiner Zeit. In verkürzten Sätzen wird das directe *refl.* des Latein. deutſch durch *determinatiua* gegeben: Pausanias consilia cepit cum patriae, tum sibi inimica *N* wir: ... Pläne, die ... ihm ſchadeten. Als indirectes *refl.* ſteht es in innerlich abhängigen Sätzen und im *acc. c. inf.* zur Bezeichnung des Zurückgehens auf das *Subi.* des übergeordneten Satzes: Verres ab Antiocho petit, ut candelabrum ad se mittat *Ci* wir: „zu ihm", Arioistus respondit nos esse iniquos, qui in suo iure se interpellaremus *C* = ihn in ſeinem R.; oft mit met verſtärkt: semet prognati *H* ſeine eigenen Kinder; s. u. met. 2. In der Bdg. inter se dient das Wort als *pronomen reciprocum*: einander: ueri amici colunt inter se ac diligunt *Ci* haec inter se quam repugnent, plerique non uident *Ci.*

Sebēthos, i, *m.* Flüſschen bei Neapel; davon **Sēbēthis,** idis, *f.* ſebethiſch: nympha *V.*

sebum, i, *n.* Unſchlitt, Talg: cornigera sebo pinguescunt, non cornigera adipe *Plinius.*

sē-cēdo, ere, cessi beiſeite-, weggehen, ſich zurückziehen; *Pf.* entfernt ſein: secedant improbi, secernant se a bonis *Ci* in abditam partem aedium secessit *S* s. ad deliberandum *L* de coetu secedere *O*; *Pf.* tantum secessit ab imis terra *O*; *occ.* v. politiſcher Trennung: s. in montem sacrum *L* ausziehen, plebs a patribus secessit *S.*

sē-cerno, ere, crēui, crētus 'für ſich abſcheiden', abſondern, trennen *α*; ausſcheiden, ausmerzen *β*; *metaph.* unterſcheiden *γ.* | *α* nenenum ita confusum, ut secerni non possit *Ci* sparsos sine ordine flores calathis s. *O* secernere partem praedae in publicum *L* f. d. Staatsſchatz, animo iuncti secernimur undis *O*; mit *abl.*: me nemus secernit populo *H*; mit Präpoſ.: secerne te a bonis *Ci* Europen ab Afro secernit mare *H* se e grege s. *L.* | *β* neque uero secreuit in iudicibus legendis amicos meos *Ci.* | *γ* mit *abl.*: iusto iniquum, turpi honestum s. *H*; mit *Praep.*: beluae secernunt pestifera a salutaribus *Ci* blandum amicum a uero s. *Ci.*

sē-cessio, ōnis, *f.* (sēcēdere) das Abſeitsgehen, Beiſeitetreten *α*; *occ.* politiſche Spaltung, Trennung *β.* | *α* milites secessionem faciunt *CuC* rotten ſich zuſammen, primores secessionem faciunt *L* gehen beiſeite (zur

Digitized by Google

Berathung〉, s. subscriptorum *Ci.* | β secessio plebis in montem sacrum *L* Auszug, s. populi *C* plebei *Ci* secessionem tu illam existimauisti, non bellum *Ci.*

sē-cessus, ūs, *m.* (secedere) Abgeschiedenheit, Einsamkeit, Zurückgezogenheit α; *meton.* abgeschiedener Ort β. | α specie secessus exulem esse *T* carmina secessum scribentis quaerunt *O.* | β in secessu longo sub rupe cauata *V* fern in der Schlucht; *occ.* secessus amoenos promittit *T* Sommerfrische, Landaufenthalt, Landgut.

sēcius vgl. s. u. secus II NB.

sē-clūdo, ere, si, sus (claudere) absperren, abschließen α; absondern, trennen β. | α ... supplicium a libero spiritu atque a communi luce seclusum *Ci* die Qual, abgesperrt zu sein ..., munitione flumen a monte seclusit *C* seclusum nemus *V* abgelegener. | β iter seclusum a concilio deorum *Ci* dextrum cornu a sinistro *C* Teucri secludite curas *V* schließt sie aus (aus dem Herzen).

seco, āre, secui, sectus aber secaturus (dtsch. 'säge') schneiden, zerschneiden, abschneiden; *occ.* 1. sägen, in Platten schneiden; 2. operieren, amputieren α; dicht. verwunden, verstümmeln β; durchschneiden = durcheilen γ; abtheilen, theilen; *occ.* entscheiden δ. | α crinem dextrā s., collem ferro *V* unguis male sectus *H* uiscera in frusta s. *V* uia secta *V* abgeschnitten, begrenzt, secta abies *V* behauene Tannenbohle; *occ.* 1. locas secanda marmora *H* robore secto struxere pyram *V* aus 'gespaltenem' Holze; daher auch: sectus elephantus *V* (πριστὸς ἐλέφας) Elfenbeinplatten (nicht 'geschnitzt'!); 2. ense uolnus secare *V* ausschneiden, medici dum secant, eum occiderunt *L* uarices secabantur Mario *Ci* (vgl. Fw. 'secieren'). | β glacies secat plantas *V* acuto ne secer ungui *H* genas ungue secui *O* secuerunt corpora uepres *V* sectus flagellis *H* zerfleischt. | γ Galatea secat pectore pontum *V* durchschwimmt, Thybris pinguia culta secans *V* der durchläuft, Aeneas fluctus atros secabat *V* durchsegelte, (auis) secat aethera pinnis *V* durchfliegt = (hasta) auras certa secat *V*; mit proleptischem *Obi.*: uiam secare *OV* den Weg nehmen, Bahn brechen; dicht. auch: (Iris) secuit sub nubibus arcum *V* machte einen Bogen, spem secare *V* der Hoffnung nachgeben. | δ populos Latinos secans interluit Allia *V* orbis sectus *H* ein Theil der Erde (= Europa); *metaph.* mens bipartito secta *O* gespaltener, zwiespältiger; *occ.* secantur iudice lites *H* = dirimuntur.

sēcrētio, ōnis, *f.* (secernere) Absonderung, Trennung, Scheidung *Ci.*

sēcrētus 3 *(adi. isol. PPP* v. secernere) gesondert, besonder, getrennt α; (von Örtlichkeiten) einsam, abgelegen β; (von Abstracten) geheim γ. | α arua secreta, quae bello clari frequentant *V* sphaera ab aetheria coniunctione secreta *Ci* s. imperium *L* auris secreta *H* jedes Ohr für sich. | β secreta domus *V* secreti fluminis unda *V* secreti colles *T* verlassen, menschenleer, loca secreta *H* 'Einsamkeit'. *Enallage*: secretae Troades in acta ... flebant *V* auf einsamem Gestade. | γ (Medea) secretas aduocat artes *O* heimliche (Zauber-)künste; prädicativ: tu secreta pyram erige *V* = heimlich, secretiora ministeria *T* heimliche Vertraute; *subst. isol.*: **sēcrētum,** i, *n.* Abgeschiedenheit, Einsamkeit, abgeschiedener einsamer Ort α; Heimlichkeit, Geheimnis β. | α se in secreta remörant *H* Augustus Agrippae Mitylenense secretum permisit *T* secreta Sibyllae *V* die einsame Höhle, secretiora Germaniae *T* die abgelegeneren Theile von G., abducere *L* seducere in secretum *Ph* abseits ..., petito secreto futura aperit *T* = insgeheim. So öfter: in secreto *CuL* an abgelegenem Orte und *adv. isol.*: **sēcrētō** beiseite, abseits, heimlich, insgeheim, unter vier Augen: concilio dimisso ... secreto agere *C* laudatum pro contione iuuenem ... secreto monuit ... *S* secreto ab aliis *L.* | β litterarum secreta *T* die Geheimnisse des Schreibens, eius secreta corruptā uxore prodebantur *T* secreta patris mitigare *T* das heimliche Treiben.

secta, ae, *f.* (sequi; die 'Fährte', meist *metaph.* als inneres Object bei sequi) Richtung, Bahn, Weg α; *occ.* politische Partei β; philosophische Schule, 'Secte' γ. | α qui hanc sectam rationemque uitae secuti sumus *Ci.* | β sunt principes consilii publici, sunt qui eorum sectam sequuntur ... optimates *Ci* qui meam sectam, imperium, auspicium ... sequuntur *L* sectam ... secuti *L* Anhänger. | γ Epicuri sectam sequi *Ci* Stoica s. *T* Cynica s. *T.*

Sectānius, ii, *m.* (a sectando) „Herr Nachlauf" redender Name für einen Dirnenjäger: „Sectani dissimilis sis", ne sequerer moechas *H*; andere Scētānius ohne diesen Sinn.

sectātor, ōris, *m.* (sectari) Begleiter, Anhänger; *pl.* Gefolge, Anhang: Gabinii comes uel sectator *Ci* lex Fabia de numero sectatorum *Ci* Clienten, welche die Candidaten begleiten, domi sectator, comes in publico *T* besuchte ihn daheim u. begleitete ihn auswärts.

sectilis, e (durch sectum von secare) geschnitten: sectile ebur *O* Elfenbeintäfelchen.

sectio, ōnis, *f.* (a secando) das Schneiden, Zerschneiden α; *metaph.* Güterausschlachtung, Aufkaufen (d. h. stückweiser Wiederverkauf einer im Ganzen erstandenen Masse; bes. Güter der Geächteten, der Beute u. s. w.) β; *meton.* Auctionsmasse, Beutemasse γ. | α sectio et partitio corporis *Gellius.* | β hastā positā ... bona Cn. Pompei (uendebantur) ... ad illud scelus sectionis (adcessit Antonius) *Ci* exercere apud aerarium sectiones *T* professionsmäßiger Güterschlächter sein. | γ sectionem oppidi Caesar uniuersam uendidit *C* praedam, manubias, sectionem, castra denique Cn. Pompei uendent *Ci.*

sector, ōris, *m.* (a secando) Zerschneider, Abschneider; *metaph.* Güterschlächter, Aufkäufer (vgl. sectio). sector zonarum *Pl.* Beutelschneider. Vgl. das Wortspiel: sectores collorum et bonorum *Ci* Menschen- und Güter-Schlächter, daher bei *Ph.* sector = latro (*H.* 6) sector Pompei *Ci* der die Güter des P. aufkauft.

sector, āri, ātus sum (*frequ.* von sequi, durch ein *Supin.* *sectum, vgl. secta 'fortwährend folgen') begleiten, nachgehen, nachlaufen α; dicht.: (ein Wild) jagen β; *metaph.* einem Menschen, einer Sache nachjagen γ. | α candidatos conducti sectantur *Ci* Chrysogonum sectantur ii serui *Ci* (stehen in seinen Diensten), s. praetorem *Ci* Caesarem *T* pueri eum sectantur *Ci* laufen ihm nach (u. verspotten ihn). | β tu sectaris apros *V* leporem catulo s. *O* leporem sectatur uenator *H.* | γ matronas s. *H* Jagd auf Weiber machen, 〈hominem〉 sectari flagello *H* ihm nachjagen, auf ihn losschlagen, hanc miseram praedam s. *C* sectantem lēuia nerui deficiunt *H* nach Glätte streben, Tiberius uirtutes non sectabatur et uitia oderat *T*; mit indir. Fr.: mitte sectari, rosa quo locorum moretur *H* lass ab zu forschen.

sectūra, ae, *f.* (a secando) das Schneiden; *meton.*

Digitized by Google

die 'Schneidstatt', Grube: secturae aerariae *C* Erzgruben (vgl. structura).

sē-cubitus, ūs, *m.* das Alleinliegen, Alleinschlafen, Enthaltung vom Beischlaf: tibi secubitus tristes, dea flaua (Ceres), fuerunt *H*; von:

sē-cubo, are, bui (cubare) für sich liegen, allein schlafen: secubat in uacuo sola puella toro *O*.

sēclum, sēculum, sēcularis s. u. saeclum.

sē-cum mit sich, § 35.4: sapiens omnia sua secum portat *Ci*.

secundāni, ōrum, *m.* (secunda, *sc.* legio) die 'Zweier', Soldaten der 2. Legion *LT*.

secundo, āre, āui, ātus (secundus) geleiten, begünstigen: secundante uento *T* bei günstigem W., dii incepta secundent *V* mögen fördern, uisus s. *V* zum Heile lenken.

secundus 3 (*adi. isol. PPr.* von sequi, § 19) I. folgend, nächst, nachfolgend; *occ.* nachstehend, geringer, schlechter *α*; an zweiter Stelle, der zweite *β*. II. mitfolgend, geleitend *α*; metaph. günstig, geneigt, begünstigend *β*; glücklich *γ*. | **I** *α* si te secundo lumine hic offendero *Ennius* = die sequenti 'morgen', in secundo proelio cecidit Critias *N* fuit altera (zweite) persona Thebis, sed tamen secunda (nächste) *N* nil simile aut secundum *H* gleichstehendes; *occ.* haud ulli uirtute secundus *V* uiuit pane secundo *H* geringes, 'schwarzes'. | *β* prima, secunda, tertia acies *LCi* secunda uigilia *N* die Zeit vor Mitternacht, annus secundus olympiadis septimae *Ci* sec. mensa *NCi* Nachtisch, scribi secundus heres *H* zum 2. (After-) Erben gemacht werden (für den Todesfall des Haupterben), secundae partes *H* oder secundae allein die Rolle des Deuteragonisten, die zweite Rolle tractare *H* spielen; daher: ridetur fictis rerum Balatrone secundo *H* er hilft nach wie der Deuteragonist; *subst.* secunda (*sc.* hora) '2 Uhr', d. i. 7 — 8 Vormittag. | **II** *α* Meist vom Wind u. Wasser. Vgl. prosequitur uentus euntes *V*; daher: Aquilone secundo *H* secundissimi uenti *Ci* wo wir 'günstig' übersetzen. So secundo flumine *CCu* stromabwärts, secundā et aduersā aquā *L* stromab- und aufwärts, mari secundo *L* mit der Ebbe; dicht. '*Enallage*': secunda uela *O* von günstigem Winde geschwellt = sinus secundi *H* currūque (*dat.*) dat lora secundo *V* dem rasch hineilenden. | *β* (*Metapher* vom Winde) secunda fortuna *N* (das Glück, das einem an den Fersen haftet) günstiges Geschick: sapientius tulit secundam quam aduersam fortunam *N*. Bes.: rumore secundo *H* clamore *V* unter günstigem Zuruf = secundo populo *Ci* secundis auribus *L* s. uoluntas *Ci* s. diis *VCu* mit der Götter Hilfe, lex populo secunda *L* auspicia alicui s. *Ci* günstig für... | *γ* oft secundae ... aduersae res Glück — Unglück, aduersos casus hominibus, secundos suae fortunae tribuere *N* secundum, secundius, secundissimum proelium *C*. Oft *n. subst.*: siquid secundi euenisset, sin quid aduersi accidisset *N*; *pl.* sperat infestis, metuit secundis... alteram sortem pectus *H*. Dav. 1. *acc. n. sg. isol.*: **secundum** I. *adv.* hintennach. II. *praep.* folgend = nach (räuml. zeitl. *metaph.*) *α*; folgend = entlang, längs *β*; folgend = mit, übereinstimmend, gemäß; *occ.* zum Vortheil, zu Gunsten *γ*. | **I** itu secundum *Pl.* | **II** *α* Beim *acc.* uulnus accepit in capite secundum aurem *Sulpicius* 'hinter' dem Ohre, tua ratio est, ut secundum binos ludos mihi respondere incipias, mea, ut ante binos ludos comperendinem *Ci* secundum quietem *Ci* nach dem Einschlafen, s. Cal. Ian. *Ci* secundum deos homines hominibus utiles sunt *Ci* secundum ea ... *CCiL* demnächst, hierauf. | *β* sex legiones Gergouiam secundum flumen Elauer duxit *C* Pompeius egressus secundum mare *C* der Küste entlang. | *γ* tigna secundum naturam fluminis procumbunt *C* quae secundum naturam fiunt, sunt habenda in bonis *Ci* secundum tabulas lis datur *Ci* s. tabulas testamenti *Ci*; *occ.* secundum aliquem iudicare *Ci* sententiam secundum Plotium dicere *Ci* principia belli secundum Flauianos data *T*. 2. *abl. n. adv. isol.*: **secundō** an zweiter Stelle, zweitens: primum ut dignus essem laboraui, secundo ut existimarer *Ci*.

secūri-fer, fera, ferum Streitaxt tragend: Pyracmon *O*; vgl.:

secūri-ger, gera, gerum mit einer Streitaxt bewaffnet: puellae *O* v. Amazonen; von:

securis, is, *acc.* im, selten em, *abl.* i, *f.* (wahrsch. Lw. vgl. *ἀάγαρις*) Beil, Axt *α*; *meton.* Schlag, Wunde *β*; Gewalt, Macht *γ*. | *α* (Mit einer Schneide) daher s. anceps *O* Doppelaxt = bipennis. Sonat icta securibus ilex *V* Holzaxt, collum percussa securi uictima *O* Schlachtbeil, peltis et securibus armati *Cu* Streitaxt; bes. oft vom Richtbeil: securi ferire, percutere *Ci* köpfen, sacuus securi Torquatus *V* der seinen Sohn köpfen ließ. | *β* securim infligere rei p. *Ci* inicere petitioni *Ci*. | *γ* Da die secures in den fasces das Sinnbild der Consulgewalt sind: mercatorem cum imperio et securibus misimus *Ci* Gallia subiecta securibus *C* „dem Henkerbeile Roms", sumere aut ponere secures *H* Würden.

sēcūritās, tātis, *f.* (securus) 'Sorglosigkeit', Gemüthsruhe; *occ.* Fahrlässigkeit *α*; (spät) Sicherheit, Sicherung *β*. | *α* securitas, quae est animi tamquam tranquillitas, quam adpellant *εὐθυμίαν Ci*; *occ.* frequentissimum initium calamitatis est securitas *Velleius*. | *β* securitati ante quam uindictae consuleret *T* securitatem annonae sustentare *T*.

sē-cūrus (Rückbildung aus sē curā, § 44, dtsch. Lw. 'sicher', § 6) sorglos': unbesorgt, ruhig, unbekümmert, furchtlos *α*; dicht.: heiter, fröhlich *β*; fahrlässig *γ*; (selten u. spät = tutus) geschützt, 'sicher' *δ*. | *α* securus Temnum proficiscitur Hermippus *Ci* pro nobis sollicitus, pro me securus *T*; mit *gen. obi.*: s. futuri *CuO* unbesorgt um, amorum s. *V* famae *O*; mit indir. Fr.: s., quid Tiridaten terreat *H* s., cadat an stet fabula *H* non sum securus (= curo), ne ... *L*. | *β* sec. otia *V* s. olus *H* in Frieden genossen, secura Lethe *O* sorgenstillend; vgl. securi latices *V*. | *γ* castrensis iuris dictio secura et obtusior *T*. | *δ* loca secura eiusmodi casuum *T* leges abolitae securiorem luxum fecerunt *T* tragoedia non melior sed securior *T* minder gefahrvoll.

secus, indeclin. *n.* I (sequi, § 18) Nachkommenschaft *α*; Geschlecht *β*. | *α* si uirile secus non reliquisset *N*. | *β* uirile et muliebre s. *SLT* liberorum capitum uirile secus ad X milia *L* (im griechischen *acc.*) von männl. G.

secus II (*adv. isol. adi.* zu sequi, § 45, vgl. pedi-sequus) folgend, hinterdrein *α*; anders *β*; 'ganz anders' (als es sein sollte) = schlecht *γ*. | *α* secus heres *Inschriften* = secundus) heres); *subst.* neque multo secus in iis uirium est *T* (vgl. secundus alicui uirtute) Nachstehendes, Geringeres, fit obuiam Clodio hora fere undecima aut non multo secus *Ci* 'später'. | *β* Cato fuit summus uir, nemo dicet secus *Ci* multo, paulo s. *Ci* quod secus est *Ci* das verhält sich anders, non secus dixi, quam si eius

frater essem *Ci* haud (non) secus ac . . . *NVCi* nicht anders = ganz so wie, non secus stupet Euhias *H.* | γ rectēne an secus, nihil ad nos *Ci* aut beate aut secus uiuere *Ci* bene aut secus consulere *L*; daher auch allein: quamquam coepta secus cadebant *T* tentatum secus cesserat *S*; dazu ein Compar. **sequius:** inuitus quod sequius sit de meis ciuibus loquor *L* was minder⟨gut⟩ erſcheinen möchte. Daneben ein von *sectus = secutus (secta, sectari) gebildetes *adv.* d. *Comp.* **sectius** *Pl* u. ⟨wie Quintus neben Quinctius⟩: **sētius** anders, weniger, minder: currit iter non sētius aequore classis *V*; ebenſo: filius ardentes haud sētius exercebat equos *V* dennoch (mit gedachtem Gegenſatz). Oft: nihilo sētius, neque eo sētius nichts deſtoweniger, gleichwohl, dennoch: erat dignitate regia . . . neque eo sētius . . . officia praestabat *N* morbus leuior esse coepit, tamen propositum nihilo sētius peregit *N*.

NB. Die Schreibung sēcius iſt falſch.

sēd, sē, sĕd (*adv. isol. abl.* des *pron. refl.* Grdbdtg. 'für ſich') 'abgeſondert': I. *adverbiell*: sēd beſonders, beiſeite in: sēd-itio; daraus anteconſonantiſch, § 15 sē in: sē-dūcere, -iungere, -cernere u. a. II. *praepositionell*: sēd 'ſonder', ohne: sēd fraude Inſchriften, sē fraude esto XII *tabb.* bei *Ci* sē-dulus, § 44, sē-curus; dann auch antevocaliſch, § 40: sēgnis (sine igne), sūdus (sine udo) s. uu. III. *coniunctionell*: sĕd (altl. sēt) ſondern α; aber, allein, indeſſen β; doch γ. | α Nach einer Negation aufhebend: non illi, sed mihi imperium datum est *V* non castra sed naues Persae petierunt *N* nemo comperendinatum sed condemnatum iudicauit *Ci*; daher beſ. in den adverſativ eintheilenden Vbdgn.: non solum (modo, tantum) . . . sed etiam: non solum sibi sed etiam familiari suo praesidio fuit *N*; mit negativem Verb. im erſten Gliede: non modo non minuitur sed etiam augetur *Ci* das erſte Glied aufhebend; ohne etiam: non modo non adesse, sed esse cum Verre *Ci*; corrigierend: non modo id uirtutis non est, sed potius inmanitatis *Ci*. Abſteigend: non modo . . . sed ne . . . quidem *Ci*. | β Nach Affirmation beſchränkend: multis modis scriptum est, sed nos Thucydidem probamus *N* manu confligere inmane est, sed cum tempus postulat, decertandum manu est *Ci*. Öfter negiertes Verb. im 2. Glied: ademit Albino nomen, sed beneuolentiam non ademit *Ci*. | γ Beim Abbrechen, Unterbrechen und Wiederaufnehmen des Gedankens: sed haec hactenus! *Ci* sed sit iam huius disputationis modus *Ci* sed perge, ut coeperas *Ci* cum ex urbe Catilinam eiciebam — non enim uereor huius uerbi inuidiam . . . — sed tum *Ci* doch damals, ſage ich . . .

sēdātio, ōnis, *f.* (sēdāre) Beruhigung: animi, aegritudinis *Ci*.

sēdātus 3, *adv.* sēdātē (*adi. isol. PPP* v. sedare) geſetzt, ſtill, ruhig, gelaſſen: placido atque sedate ferre *Ci* sedato gradu abire *L* animus sedatior *Ci*.

sē-decim *L* (durch *sesdecim aus) **sex-decim** *NL* ſechzehn.

sedeo, ēre, sēdi, sessum est (gr. ἕζομαι, § 12, 17; dtſch. 'ſitzen', § 6) ſitzen ⟨von Menſchen, Thieren und Lebloſem⟩ α; *occ.* Sitzung halten, zu Rathe oder zu Gericht ſitzen β; *metaph.* ſich aufhalten, verweilen, verbleiben; *occ.* ruhig, müßig, unthätig liegen γ; feſtſitzen, haften δ. | α uehebatur in raeda paenulatus, una sedebat uxor *Ci*. Mit verſchiedenen Raumbeziehungen: s. sub arbore *O* Gellius propter te sedet *Ci* apud socrum prope a meis aedibus sedebas *Ci* pro aede Castoris *Ci* ante focos *O* post me *H* ad latus praetoris *Ci*. Mit *abl.* (wo?): sedere sellā regiā *L* equo *Cu* humo nuda *O*; dafür claſſ. mit *Praep.*: Caecilia in sella sedebat *Ci* in humo sedit cornix *O* u. a.; dicht.: puella in quaestu sedet *O* 'ſitzt auf Verdienſt', um zu verdienen; musca in temone sedit *Ph* sedet nebula campo *L*. | β paucos dies ex subsortitione sedit *Ci* Scaeuola tribuno in rostris sedente *Ci*; mit prädicat. Beſtmmg.: si quis quaereret, sedissentne iudices in C. Fabricium, sedisse se dicerent *Ci* sedetis mortis ultores *Ci* sedeo pater index inter filios *L*. | γ femina sedet in interiore parte aedium *N* sedit, qui timuit *H* (Metapher vom Aufrufe zum Kampf in der Rennbahn) blieb ſitzen, domi desidem sedere *L* sedet deos omina poscens *V* harrt aus. Vgl. Isidi sedere *O* od. sedet Phariae sistris operata iuuencae *O* als Verehrerin, dinūm amplexae simulacra sedebant *V* als Schutzflehende; *occ.* compressis quod aiunt (Sprichwort) manibus sedere *L* „die Hände in den Schoß legen", tu sedes et quiescis *Ci* eisdem consulibus sedentibus atque inspectantibus lata lex est, ut lex Aelia Fufia ne ualeret *Ci*. Oft militäriſch ſtill liegen: tam diu uno loco *N* circum castella in armis *V* Arretii ante moenia *L* sedendo et cunctando bellum gerere *L*. | δ claua sedet in ore uiri *O* sedet plāga *O* der Hieb 'ſitzt', sedet carina uado *O* das Schiff 'ſitzt auf', toga sedet (Gegenſatz dissidet *H*) das Kleid 'ſitzt'; bildl.: sedet sarcina animo *O* laſtet, sedet in ingenio Cressa *O* ihr Bild iſt dir eingeprägt, sedet pallor in ore, amor in pectore *O* sedet patribus sententia pugnae *V* id pio sedet Aeneae *V* ſteht ihm feſt, iſt Beſchluſs. (NB. Vgl. sīdere!)

sēdēs, is, *f.* (sĕdere, sēdare) der 'Sitz': Stuhl α; *metaph.* Heimſtatt, Wohnſitz, Heimat β; Platz, Stätte, Stelle γ. | α positis sedibus consederunt *L* sedes regia *L* Thron, patriaque Latinus sede sedens *V*; *metaph.* sella curulis, sedes honoris *Ci* Ehrenſitz, excelsissima sedes honoris ac dignitatis *Ci* priores sedes tenet Homerus *H* nimmt den Ehrenſitz (Ehrenſtelle, Vorrang) ein. | β aliud domicilium, alias sedes petere *C* eam sibi domum sedemque deligere *Ci* sedes deorum *Ci* sedes fundatur Veneri *V* corpus sedes animae *O* Behauſung, sedes meae senectae *H* Ruheſitz; oft von der Unterwelt: sedes discretae piorum *H* sedes silentum *O* sceleratorum *Ci*; auch sedes scelerata *O*; daher vom Grabe: sedibus placidis in morte quiescam *V* sede destinata cremari *T* Ruheſtatt. | γ ueteris Ilii sedes *Cu* urbi condendae sedes commoda *Cu* Athon sede sua reuellere *O* turrim conuellimus altis sedibus *V* 'Grund', a sedibus imis mare ruere *V* vom tiefſten Grund, quae sedes bello legeretur *T* Kriegsſchauplatz, de sede secunda non cedit iambus *H* von zweiter Stelle (= Verſfuße).

sedile, is, *n.* (sedēre, § 42, 43) Sitz, Seſſel, Stuhl, Bank: membra senex posito iussit releuare sedili *O* dura sedilia nautarum *V* Ruderbänke, eques sedet in primis sedilibus *H* Sitzreihen im Theater u. a.

sēd-itio, ōnis, *f.* (s. u. sēd I und itio von ire) 'das Auseinandergehen', Zwietracht, Zwiſt, Zwieſpalt α; *occ.* 1. (politiſcher) Parteikampf, Zerwürfnis. 2. (militäriſch) Empörung, Meuterei, Aufruhr β. | α crescitque fauore turbida seditio (deorum) *O* seditio domestica *L* häuslicher (Bruder-) Zwiſt; *metaph.* iracundia seditio quaedam animi *Ci*; *personif.*: seditioque recens (andere repens) *O*. | β ea dissensio ciuium, quod seorsum eunt alii ab aliis, seditio dicitur *Ci* Solon capite sanxit, si qui

Digitized by Google

in seditione non alterius partis fuisset *Ci* tribuni pl. per seditionem creantur *Ci*. | γ seditio in castris fit *Ci* oritur *C* Aetoli erant in seditionibus *L*; *meton.* stupente seditione *L* die Aufrührer. Davon:

sēditiōsus, *adv.* ōsē (ſtatt *sēditi[ōn-]ōsus, § 33) aufrühreriſch, unruhig: homines, ciues, tribuni *Ci* tribunus non modo non seditiosus sed seditiosis aduersarius *Ci* (den unruhigen Köpfen Feind), s. uoces *T* oratio *C* iudicia, contiones *Ci* contiones seditiose concitare *Ci*; *subst. n.* seditiosa disserebant *T*.

sēdo, āre, āui, ātus (Vgl. sēdes, Cauſativum zu sĕdēre) zum Sitzen, Ruhen, Liegen, Sinken bringen α; *metaph.* beruhigen, ſtillen, hemmen, unterdrücken, beſchwichtigen β. | α conspergit humum sedans puluerem *Ph* s. fluctūs *C* amnem *V* uentos *O* tempestatem *Ci* incendium *L* flammam *Ci*; vgl. Flut, Wind, Brand 'legt' ſich. | β seditionem, bellum, discordiam, odium, metum sedare *Ci* tumultus *C* lites *O* sitim, ieiunia *O* lassitudinem *N* motum animi dicendo uel excitare uel sedare *Ci* sedato corde, pectore *V*.

sē-dūco, ere, duxi, ductus beiſeite führen α; *metaph.* ſondern, trennen β. | α seductus in secretum a liberto suo *Ph* aliquem blanda manu seducere *O* a debita tibi peste te seduxit *Ci* hat dich gerettet. | β seducit terras undā *O* nec me dies seducat ab illo *O* cum mors animā seduxerit artus *V* quod ab inmortalitate seducitur *Cu* fern bleiben. Davon *PPP adi. isol.*: **sēductus** 3 entfernt, entlegen: terrae longe seductae *O* recessus *O* consilia seducta a plurium conscientia *L* der Mitwiſſenſchaft entzogen.

sē-ductio, ōnis, *f.* (sēducere) Beiſeiteführung: testium *Ci*.

sēdulitās, tātis, *f.* (sēdulus) Argloſigkeit α; Emſigkeit, Geſchäftigkeit β. | α sedulitatem atque integritatem hominis uidetis *Ci*. | β non sentitur sedulitate labor *O*; *occ.* officiosa sedulitas *H* allzugroße Geſchäftigkeit.

sē-dulō (*Ixpt.* = sē dolō, § 32, 44, 35.1) ohne Arg, arglos, aufrichtig α; emſig, geſchäftig β; vorſätzlich γ. | α sedulo significat sine dolo *Nonius* ego sedulo hunc dixisse credo *Terentius* quamquam sedulo faciebat, praeuaricari accusationi uidebatur *Ci* er that's 'ohne böſe Abſicht'. | β sedulo uerba audire *L* aufmerkſam, faciam omnia sedulo, quae te sciam uelle *Ci*. | γ nusquam nisi in uirtute spes est, et ego sedulo ne esset feci *L*. Davon rückgebildet § 44:

sēdulus 3 arglos, ohne böſe Abſicht, gutwillig α; willig, emſig, befliſſen, geſchäftig β. | α ne odium libellis sedulus inportes opera uehemente minister *H* (wo der Begriff der Geſchäftigkeit in opera, nicht in sedulus liegt), sedulus hospes paene arsit turdos *H* s. nutrix *H*. | β sedula apis, s. Baucis *O* exanimat lentus spectator, sedulus inflat *H* haec fit sedula, tardior illa *O* male sedulus *O*.

Sedūni, ōrum, *m.* Volk in der Schweiz um das heutige Sion, dtſch. Sitten an der Rhône, 40 km ö. v. Genferſee.

Sedusii, ōrum, *m.* germaniſches Volk zwiſchen Rhein u. Neckar.

seges, etis, *f.* Saatfeld, Ackerfeld, Feld α; *meton.* Saat β; *metaph.* Menge γ. | α seges dicitur ea pars agri, quae arata est et consita *Festus* segetes occare *H* in segetem fruges dare dicht. bei *Ci* (= ſäen), segetes aratro subigere *Ci* in segetem spicas ferre (ſprichwörtl.) *O* paretur arboribus seges *V*; *metaph.* seges gloriae *Ci* Feld, Boden. | β segetis canae stantes percurrere aristas *O* seges liui et auenae *V* s. farris matura *L*; dicht.: seges clipeata uirorum *VO*. | γ ferrea telorum seges *V*.

Segesta, ae, *f.* Name der Stadt Egeſta, gr. Ἀκέστα (ſo bei V. Aen. V. 718), 45 km ſö. v. Palermo, j. Castellamare (aus dem *acc.* Ἀκέσταν, d. i. εἰς Ἀ.) Einw. **Segestāni** und **Egestāni,** ōrum, *m.*

Segestes, is, *m.* Vater der Thusnelda *T*.

Segestīua, ae, *f.* Stadt in Hispania Tarraconensis *L*.

Segimerus s. u. Sigimerus.

segmentum, i, *n.* (a secando, § 19, Fw. 'Segment') Schnitt, Abſchnitt; *occ. pl.* (geſchnittene) Purpur- oder Goldblechſtreifen als Verbrämung an Frauenkleidern: Borten, Borduren: quid de ueste loquor nec uos, segmenta, requiro *O*.

Segni, ōrum, *m.* Volk öſtl. von der Maas *C*.

sēgnis, e, *adv.* segniter (§ 44, se igne) 'ohne Feuer, ohne Eifer': träg, langſam, ſäumig, ſchlaff, läſſig: segnis id est sine igne, igne carens *Isidor* laudare promptos et segnes castigare *T* equus segnior annis *V* das kein 'Feuer' mehr hat, bellum, obsidio *L* ſchläfrig, campus, carduus *V* kraftlos, unfruchtbar, segnes ad persequendum *N* ad pericula *T* in Venerem *V*. Spät mit *gen.*: s. laborum, occasionum *T* 'bei' ...; dicht. mit *inf.*: dextera non segnis dare uulnera *O*; *adv.* segniter, otiose omnia gerere *L* segnius homines bona quam mala sentiunt *L*; oft mit Negation: non segnius *O* eifriger, nihilo segnius *S* um ſo eifriger. Davon:

sēgnitia, ae od. **sēgnitiēs,** ēi, *f.* Schlaffheit, Trägheit, Laſsheit, laues Weſen: cunctatione et segnitia tempus terere *T* festinate, uiri; nam quae tam sera moratur segnities? *V*; *metaph.* segnitia maris *T* Windſtille.

Segodūnum, i, *n.* s. u. Rutēni.

Segontia oder **Saguntia,** ae, *f.* j. Siguenza, St. in Spanien, 35 km ö. v. Cadiz.

Segontiāci, ōrum, *m.* britanniſches Volk gegenüber der Inſel Wight.

sē-grego, āre, āui, ātus (grex) von der Herde abſondern α; *metaph.* abſondern, trennen β. | α ouesque segregatas ostendit procul *Ph*. | β illum a re p. segregauit scelus ipsius *Ci* aliquem ab interioribus consiliis *N* a numero ciuium *Ci* liberos manu a se *Ci* publicam causam a priuatorum culpa *L* pugnam segregare *L* den Dreikampf in Einzelkämpfe auflöſen.

Segusiāui, ōrum, *m.* celtiſches Volk zwiſchen Rhône u. Loire mit d. Hptſtdt. Lugdunum (Lyon).

Sēiānus s. u. Seius.

sē-iugis (durch *ses-iugis aus) **sex-iugis,** e (iugum) ſechsſpännig: currus; daher: **sēiuges,** ium, *m.* (*sc.* equi) Sechsgeſpann *L*.

sē-iugātus (*adi. isol. PPP* von sē-iugare) abgeſondert, getrennt *Ci*; vgl.:

sē-iungo, ere, iunxi, iunctus 'aus der Verbindung bringen' ſcheiden, fernhalten, trennen, ſondern: Alpes Italiam a Gallia seiungunt *N* seiunge te a consule! *Ci* seiunctum a re proposita est *N* hängt nicht zuſammen, quod sit a lege seiunctum, cum uestra seueritate coniunctum *Ci* 'in keiner Verbindung ſteht', iuris ciuilis rationem nunquam ab aequitate seiunxit *Ci* hat immer verbunden.

Sēius 3 Name einer gens. Beſ. M. Seius equ. R.,

Digitized by Google

aedil. 74, Freund des Atticus und Cicero; davon: **Sēlĭānus,** i, *m.* (Adoptivname). Bes. L. Ätius Seianus, Sohn eines Seius Strabo, in die gens Aelia adoptiert, der berüchtigte Vertraute des Tiberius.

sē-lectio, ōnis, *f.* (sēligere) Auslese, Auswahl *Ci.*

Seleucea oder **Seleucia,** ae, *f.* (Σελεύκεια, § 23) Name mehrerer von Seleucus I. gegründeten Städte 1. in Babylonien am Tigris. 2. in Syrien am Ausflusse des Orontes. 3. in Cilicien am Calycadnus u. a.

Seleucus, i, *m.* (Σέλευκος ὁ Νικάτωρ) Feldherr Alexanders, seit 311 König von Syrien, 281 von Ptolemäus Ceraunus ermordet.

sē-lībra, ae, *f.* (= *semi-libra) Halbpfund: farris *L.*

sē-lĭgo, ere, lēgi, lectus (legere) absondern und auswählen, absondernd auslesen: selecti iudices ex conuentu ciuium Romanorum *Ci* tu selige: me uelle uelis anne coactus amem *O.*

Selīnūs, untis, *f.* (σελινοῦς v. σέλινον, eppichreich) 1. j. Selinunto, Stadt an der Südwestküste Siciliens. 2. St. in Cilicien, später Traianopolis, j. Selenti.

sella, ae, *f.* (*sed-la v. sĕdere) Stuhl, Sessel: uirgo stabat et Caecilia in sella sedebat *Ci*; *occ.* 1. sella curulis der Faltstuhl, Abzeichen der höchsten Magistrate; auch allein palam de sella ac tribunali pronuntiat *Ci* haec agebantur de sella *Ci* „officiell"; *meton.* Cn. Saturninus in eam familiam sellam curulem adtulit *Ci* die Magistratur. 2. sella aurea cum sceptro *N* Thron. 3. sellae atque operis et quaestus cotidiani locus *Ci* vom Arbeiterstuhl = hominem in foro sellam ponere iubet *Ci.* 4. sella sedens iugum flagello temperat *Ph* Kutschbock. 5. Agrippina gestamine sellae Baias peruecta *T* Tragsessel.

sellārius 3 zum Sessel gehörig; davon **sellarium,** ii, *n.* Sesselzimmer: sedes arcanarum libidinum *Sueton.* Darnach: **sellārii,** ōrum, *m.* ex foeditate loci *T* nach dem Unzuchtsaale des Tiberius.

selli-sternium, ii, *n.* (a sellis sternendis) Götterschmaus, wobei die Götterbildnisse auf Sesseln (vgl. lectisternium) lagen *T.*

sellula, ae, *f.* (*demin.* v. sella) Sesselchen: *occ.* in domum uxoris sellulā defertur *T* Tragsessel. Davon:

sellulārius, ii, *m.* Handwerksmann von sitzender Beschäftigung, Sitzarbeiter: opificum uulgus et sellularii *L.*

semel (wahrsch. statt *semelum, wie nihil, § 40, vgl. semper, sim-plex, sin-guli, gr. ἓν für *σέμ) einmal: nec hoc semel fecit sed saepius *N* semel atque iterum *C* ein u. das anderemal, plus quam semel oder non semel *Ci* öfter, wiederholt, bis a me patriam seruatam esse, semel cum . . ., deinde . . . *Ci* bis rem publicam seruaui, semel gloriā, iterum aerumnā meā *Ci* einmal = das erstemal. Tonlos: ut semel e Piraeo eloquentia euecta est *Ci* si semel ciuitas adimi potest *Ci* wenn einmal, in tuendo quod semel annuisset, tantā erat curā *N* was er einmal versprochen hatte, qui semel in morbum incidisset *Ci.* Betont: cum facile orari, tum semel exorari soles *Ci* auf einmal, ein für allemal, uitam semel finire *L* non solum semel sed etiam breuiter testem interrogare *Ci* ut semel unaquaque de re dicas *Ci.*

Semele, ēs und **Semela,** ae, *f.* (Σεμέλη) Tochter des Cadmus; Juppiter liebt sie, die eifersüchtige Juno beredet sie zu der Bitte, Juppiter möge ihr in Gottgestalt erscheinen. Sie verbrennt von seinen Blitzen, doch rettet Juppiter den noch ungeborenen Sohn Bacchus; *adi.* **Semelēius** 3 oder **Semelēus** 3 (Σεμελήϊος, Σεμέλειος) der S. eigen, proles *H.* = Bacchus *O.*

semen, inis, *n.* (zu sā-tus, wie dōnum zu dătus, dtsch. 'Same') Same *α*; *meton.* Stamm, Geschlecht *β*; Sprössling, Kind *γ*; Ursache, Urheber *δ.* | *α* quem sua manu spargentem semen conuenerunt *Ci* in seminibus est causa arborum et stirpium *Ci*; daher *occ.*: semina ponere *V* Setzlinge, Setzreiser stecken, semina (uitium) *V* Rebschossen; *metaph.* creata semine Saturni *O* vom menschlichen Samen, seminibus uigor est *V* den Menschen als Teilen des Weltgeistes, semina terrarum, flammae *V* Grundstoffe (Atome). | *β* regio semine orta *L* Romani generis ac seminis uirtus *Ci* saeua leonum semina *V* „Gezücht". | *γ* caelestia semina partu edidit *O* zwei Götterfinder, non tulit in cineres labi sua semina, sed natum eripuit flammis *O.* | *δ* huius belli semen tu fuisti *Ci* tribuni semina discordiarum *L* stirps ac semen malorum omnium *Ci* semina nequitiae *O* semina odiorum iacere *T.*

sēmenstris s. u. semestris.

sēmentis, is, *acc.* im u. em, *f.* (semen) Aussaat, Saat *α*; *meton.* Getreide, Saat *β.* | *α* sementem facere *L* die Saat bestellen. Sprichwort: ut sementem feceris, ita metes *Ci* wie die Saat, so die Ernte; *metaph.* s. malorum a diis facta *Ci.* | *β* uos date perpetuos teneris sementibus auctus *O.* Davon:

sēmentiuus 3 zur Saat gehörig: dies *O* Saatfeier.

sem-ermis, . . . us s. u. semiermis.

sē-mestris u. **sē-menstris,** e (*ses = sex; menses) sechsmonatlich, halbjährig: infans *L* imperium *C* auf ein Halbjahr beschränkt: annua et semestris censura *L.*

sēm-ēsus (auch sēmi-esus geschrieben, semi, edere) halbverzehrt: ossa *V* pisces *H.*

sē-met s. u. 4 se u. met.

sēmi-, antevocalisch auch **sēm-** (gr. ἡμι . . ., dor. ἀμι . . .) als erstes Glied in zusammengesetzten Wörtern halb (vgl. 2 sē u. semis).

sēmi-adaperta ianua *O* halbgeöffnet; lies: sēm'-adaperta.

sēmi-animis, e u. **sēmi-animus** 3 auch **sēm-animus** 3 (anima) halbbeseelt, d.h. halbtodt, halblebendig: semianimis de templo elatus *N* semianima corpora *L* lingua, artus *O.*

sēmi-apertus 3 halbgeöffnet: fores *L.*

sēmi-bos, uis, *m.* Halbstier *O* (Minotaurus).

sēmi-caper, pri, *m.* Halbbock *O* (Pan, Faun).

sēmi-crēmātus 3 u. **sēmi-cremus** 3 (cremare) halbverbrannt: membra, stipes *O.*

sēmi-cubitālis, e eine halbe Elle lang: hastile *L.*

sēmi-deus 3 halbgöttlich: dryades *O* semideum genus *O*; *subst.* semideique deique *O.*

sēmi-ermis, e, semi-ermus 3 u. semermis, semermus (arma) halbbewaffnet *LT.*

sēmi-factus 3 halbfertig, halbvollendet: opera *T.*

sēmi-fer, fera, ferum (fera!) halbthierisch; *subst.* Halbthier: corpore semifero Capricornus *Ci* semiferum pectus *V* des Triton, nulla femina nitentior inter semiferos *O* (Centauren), pectora uillosa semiferi *V* (Cacus).

sēmi-germānus 3 halbgermanisch: gens *L.*

semi-grauis, e halbbetrunken *L.*

sē-migro, āre, āui wegziehen, ausziehen: a patre *Ci.*

sēmi-homo, inis, *m.* (sprich: sem'homo) halbmensch-

Digitized by Google

lich, Halbmenſch: sēmihominés centauri *O* semihominis facies *V* (Cacus).

sēmi-hōra, ae, *f.* halbe Stunde: semihora ista mihi longa fuit *Ci.*

sēmi-lacer 3 halbzerfleiſcht *O.*

sēmi-lixa, ae, *m.* halber Marketender (Schimpfwort): Atrium Vmbrum semilixam ducem sequi *L.*

sēmi-mās, maris, *m.* Halbmann: quo uir descenderat, semimarem fecisse undas uidet *O* Zwitter, Hermaphrodit; aber ibunt semimares et inania tympana tundent *O* die (entmannten) Cybelepriester: Galli.

sēminārius 3 (sēmen) zum Samen gehörig; daher *subst.*:

sēminārium, ii, *n.* Baumſchule, Pflanzſchule: sulcos et scrobes seminariis facere *Cato*; *metaph.* Bacchanalia, s. omnium scelerum *L* s. Catilinarium *Ci* Schule für Catilinarier, fons et s. triumphorum *Ci* s. iudicum *Ci.*

sēminātor, ōris, *m.* (seminare) Säer, Urheber: *metaph.* seminator et sator et parens *Ci* s. malorum *Ci.*

sēmi-necis, e, auch *nom.*: **sēmi-nex** halbtodt: semineces cum exspirantibus uoluuntur *T* semineces artus *O* halberſtarrt.

sēmino, āre, āui, ātus (semen) ſäen; *metaph.* zeugen, hervorbringen: nullius agricolae cultu stirps tam diuturna quam poëtae uersu seminari potest *Ci.*

sēmi-nūdus 3 halbnackt: rex seminudus fugiens *L* pedes prope seminudus *L* faſt wehrlos.

Sēmi-placentīnus 3 halb aus Piacenza; *subst.* ein halber Placentiner *Ci.*

sēmi-plēnus 3 halbvoll; *occ.* halbbemannt: naues *Ci* stationes *L.*

sēmi-putātus 3 halbbeſchnitten: uitis *V.*

Semīramis, Samīramis. Samēramis (Σεμίραμις) Mit Ninus die ſagenhafte Gründerin der aſſyriſchen Monarchie. (Der Hauptſache nach eine aſſyriſche Kriegs- u. Liebesgöttin.) Nach § 29 appellativ: Samēramis illa *Ci* von Gabinius wegen ſeiner Üppigkeit. *Declin.* 1. *gr. gen.* idos. 2. *gen.* idis; *acc.* idem, *abl.* ide. 3. *acc.* im, *abl.* i.

sēmi-reductus 3 halbzurückgebogen *O.*

sēmi-refectus 3 halbausgebeſſert *O.*

sēmi-rutus 3 halbzerſtört: castella *T* urbs, murus *L.*

sēm-is, sēm-issis, *m.* (semi-as) halber As *α*; Hälfte ⟨eines zwölftheiligen Ganzen⟩ *β.* | *α* a semis, quod semi-as, id est dimidium assis *Varro* triens . . . redit uncia, quid fit? semis *H.* | *β* bina iugera et semisses agri *L* halbes Joch, HS singulos semis dare *Ci* halber Seſterz. Verkürzt: **sēs,** vgl. ses-qui, ses-tertius.

sēmi-sepultus 3 halbbegraben *O.*

sēmi-somnus 3 halbſchlafend *Ci Ph.*

sēmi-supīnus 3 halbzurückgelehnt *O.*

sē-mita, ae, *f.* (vgl. trā-mites) Seitenweg, ſchmaler Fußweg, Fußſteig, Pfad: non optimae uiae, angustissimae semitae *Ci* petra semitā perangustā aditur *Cu*; *metaph.* pecunia eadem semitā reuertit *Ci* fallentis semita uita *H* Aesopi semitā feci uiam *Ph* den ſchmalen Pfad Äſops zur breiten Bahn erweitern. Sprichwörtl.: qui sibi semitam non sapiunt, alteri monstrant uiam *Ennius.*

semi-ustulātus, beſſer als **sēmi-ustilātus,** auch **sēm-ustulātus** 3 (ustulare) halbverbrannt: Clodii cadauer lignis semiustulatum *Ci.*

sēmi-ustus 3 und **sēm-ustus** 3 (urere) halbverbrannt: Enceladi semustum fulmine corpus *V* (ſo auch *LT*); auch sēmiustámque facém *O* dreiſilbig!

sēmi-uir, i, *m.* Halbmann: s. Nessus, Chiron *O* (Centauren) 'Halbmenſch' wie s. bos *O* vom Minotaurus, qui uir in fontes uenerit, exeat semiuir *O* 'Zwitter'; dicht. als *adi.*: Paris cum semiuiro comitatu *V* unmännlich, weibiſch: daher: caedes pertinet ad illos semiuiros *L* von Buhlknaben.

semi-uīuus 3 halblebendig, halbtodt: Craterum ex acie semiuiuum efferunt *N*; *metaph.* semiuiuae mercennariorum uoces *Ci* matte . . .

Semnones, um, *m.* Hauptſtamm der Sueben, die Ahnen der heutigen Schwaben, zu Tacitus Zeit von der Lauſitz bis an die Oder ſeßhaft.

Sēmo, ōnis, *m.* (se-homo? Nichtmenſch, vgl. nēmo) niedere Gottheit. Beſ. Semo Sancus s. u. Sancus. (Semones ſind Priapus, Bona dea, Pan, Faun, Vertumnus, Silvanus u. a.).

sēmodius, ii, *m.* halber Modius (ſtatt semi-modius, § 33).

sē-mouĕo, ere, mōui, mōtus beiſeite ſchaffen, entfernen *α*; *metaph.* abſondern, ausſchließen *β.* | *α* qui praeconis uoce a liberis semouebantur *Ci.* | *β* Strabo ab ea disciplina semouendus est *Ci* uoluptas semouenda est *Ci*; *PPP adi. isol.*:

sē-mōtus 3 entfernt, entlegen: locus a militibus s. *C*; *metaph.* terris semota *H* der Erde entrückt, prius semotum letum *H* der Tod, der früher fern entrückt war. *Enallage*: semota dictio *T* Geſpräch an abgelegenem Orte (= vertrauliches).

semper, *adv.* (von sem = ἅν, vgl. semel, simplex gebildet wie nu-per, parum-per: 'einmal', 'ein für allemal':) immer, beſtändig, ſtets, von jeher. Meiſt bei Verben: hoc ego semper optabam a diis inmortalibus *Ci* im verkürzten Satz auch bei *Adi.*: Campani semper superbi bonitate agri *Ci* und (verbalen) *Subst.*: ego . . . pacis semper laudator, semper auctor *Ci.* Davon:

sempiternus 3 (durch *sempiter, § 33, 45 vermittelt) immerwährend, fortdauernd, ewig: ignis Vestae perpetuus et sempiternus *Ci* mortalis inimicitias, sempiternas amicitias habeo *Ci* huius diei memoria s. *Ci.*

Semprōnius 3 Name einer gens mit den Familien der Atratini, Sophi, Tuditani, Blāsi, Rutili, Gracchi, Longi, Aſselliones, Ruſi, Denſi. Beſ. bekannt die Gracchen. 1. Tib. S. Gr., cos. 177 u. 166, Schwiegerſohn des ältern Africanus. 2. Deſſen Sohn Tib. S. Gr., der Agrarreformer, 133 von P. Scipio Naſica erſchlagen. 3. C. S. Gr., Bruder des Tib. 129 getödtet von den Optimaten. 4. ihre Schweſter Sempronia, Frau des jüngern Africanus; leges Semproniae *Ci* Geſetze der Gracchen; *adi.* **Semprōniānus** 3 einem S. eigen, eines S.: clades *L.*

sēm-uncia, ae, *f.* halbe Unze *α*; 1/24 *β.* | *α* semuncia dimidia pars unciae *Varro*; als Gewicht: semuncia auri *LCi* = 1/24 Pfund. | *β* heredem ex deunce et semuncia (11/12 + 1/24 = 23/24) fecit Caecinam, ex duabus sextulis (2/12) M. Fulcinium, Aebutio sextulam (1/12) aspergit *Ci.* Davon:

sēm-unciārius 3 ein Vierundzwanzigſtel bildend: fenus s. *L* 1/24 % da die Römer die Procente für den Monat berechnen. Wir würden 1/2 % (aufs Jahr) ſagen.

sē-mūrius 3 (mūrus) von den Stadtmauern abgelegen, außerhalb der Bannmeile: ager s. *Ci.*

Sēna, ae, *f.* Küſtenſtadt in Umbrien im Gebiete der Galli Senones (s. u.); daher 'Sena Gallica', j. Sini-

Digitized by Google

gaglia; *adi.* **Sēnensis,** e zu S., proelium *Ci* in dem Livius Salinator den Hasdrubal schlug.

senāculum, i, *n.* (eigtl. *senāclum, von *senāre zu senex) Senatsgebäude: senaculum, ubi senatus aut seniores consisterent *Varro.*

sēnārius 3 (sēni) je sechs enthaltend; bes. senarius (*sc.* uersus) Senar, sechsfüßiger jambischer Vers.

senātor, ōris, *m.* (senex, vgl. senaculum) Senator, Rathsherr, Mitgl. des Senats: senatores a senectute dici satis constat *Festus.* Romulus wählt angeblich 100, Tarquinius Priscus verstärkt sie auf 200 (patres maiorum, minorum gentium), Sulla auf 400, Cäsar auf 900, Augustus ließ 600 functionieren. Abzeichen: der breite Purpurstreif (latus clauus) an der tunica und schwarzlederne Schuhe mit einem C (alte Form für Σ: s e n a t o r) aus Silber geziert (lunula). Uneigtl. spricht *C* von Neruiorum senatores, *L* von s. der Macedonier, *Ci* von solchen auf Rhodus u. a. Dazu:

senātōrius 3 der Senatoren, senatorisch: ordo *C* nomen, locus *Ci* s. consilium *Ci* Richtercollegium.

senātus, ūs heteroklitisch senati *SCi dat.* ui und ū *T* *m.* (von senex) Rath der Alten, Staatsrath, Rath, 'Senat' in Rom *α*; *meton.* Senatssitzung *β*; *metaph.* Rath der Alten bei andern Völkern *γ*. | *α* nec nisi post annos patuit tunc curia seros: nomen et a senibus mite senatus erat *O* SPQR Senat u. Volk v. Rom = 'berathende u. gesetzgebende Gewalt zu Rom', **senātūs-consultum,** i, *n.* (*Ixpt.* abgek. SC) förmlicher Beschluss des Senats; aber senatūs auctoritas Gutachten des S.; senatum legere (recitare) die Senatorenliste verlesen (vom Censor), der zuerst verlesene ist der princeps senatus (s. u. princeps), der vom Censor bei der Verlesung übergangene ist aus dem Senate gestoßen senatu moueri (Gegstz. in senatum uenire aufgenommen werden), legere in senatum zum Senator machen, in den S. aufnehmen, senatum uocare, conuocare zur Sitzung berufen; daher: | *β* senatus est, habetur der S. ist versammelt, hält Sitzung, in senatum uenire in die Sitzung gehen, senatus frequens zahlreich besuchte Versammlung, alicui senatum dare Eintritt in die Versammlung gewähren. | *γ* Aeduos omnem senatum amisisse *C* senatus Remorum *C* senatus Lacedaemoniorum *N* (= γερουσία), priusquam legatis (Carthagine) senatus daretur *N* der hohe Rath der 30 Alten, tamquam senatus philosophorum *Ci.*

seneca, ae, *m.* (Vulgärform für senex) Greis: seneca significat senex *Nonius.* Daher § 17 Cognomen der gens Annaea. 1. M. Annäus S., der Rhetor aus Corduba; 2. dessen Sohn L. Ann. S., der Philosoph aus Corduba, unter Claudius 8 Jahre auf Sicilien verbannt, nach seiner Rückkehr 38 n. Chr. cos., Erzieher Neros, auf dessen Befehl er sich 65 n. Chr. die Adern öffnete. Dav.:

senecio, ōnis, *m.* Greis: hunc senecionem seruas *Afranius*; daher § 27 Cognomen in verschiedenen gentes. Vgl. Claudius S. *T* Herennius S. *T* Tullius S. *T.*

senectus 3 (Nach Art der *PPP* v. senex) gealtert: senectum corpus *S* senecta aetas *S*; daher *subst. isol.*: **senecta,** ae, *f.* (*sc.* aetas) Alter, Greisenalter: sit meae sedes utinam senectae *H* mustela senecta debilis *Ph.* Nur bei Dicht. und Spät. Classisch dafür:

senectūs, tūtis, *f.* (von senex wie uirtus von uir) Greisenalter, hohes Alter *α*; *meton.* 1. Ernst; 2. graues Haar; 3. die Greise *β*; *metaph.* Dauer *γ*. | *α* domus quae eius a d u l e s c e n t i a e prima fuit eadem erat familiarissima s e n e c t u t i *Ci* i u u e n t u t i s memoriam s e n e c t u t i s dedecore foedare *Ci* senectute diem obire *N* an Altersschwäche sterben; *pers.*: Senectus *VCi* das Alter. | *β* 1. obducta soluatur fronte s. *H*; 2. temporibus (Schläfen) cănebat s. *V*; 3. s. semper agens aliquid *Ci.* | *γ* tabellas rodit cariosa s. *O.*

seneo, ēre, ui (senex) alt sein: nunc recondita senet quiete *Catullus.* Meist *incoh.*

senēsco, ere, senui alt werden *α*; *metaph.* verkümmern, eingehen *β*; abnehmen, hinschwinden *γ*. | *α* tempora labuntur tacitisque senescimus annis *O.* | *β* continua messe senescit ager *O* otio diutino *L* dis hominibusque accusandis *L* sich verzehren, völlig aufgehen in Klagen, s. arbor *Ci.* | *γ* senescit aetas, luna, hiems *Ci* senescunt uires *SL* consilia *L* werden vereitelt, amor *O* uitia *L* Atheniensium opes senescunt, Lacedaemoniorum crescunt *N* senescit Hannibalis uis *L* senescente Graecia *Ci* senescit Punicum bellum *L* wird träge geführt.

senex, senis, *comp.* senior (gr. ἕνη, att. ἑνῆ § 12, dtsch. 'Sene-schall' = Altknecht) bejahrt, alt, greis: nemo est tam senex *Ci* admodum senex *Ci* Catone nemo erat senior *Ci* senior magister *Ci* studium senior arripuerat *N* in höherem Alter; d i c h t.: canis senex *Ph* anni seniores *O* spätere Alter; *subst.* senex ein Alter, Greis (eigtl. von 60 J. an), seniores als Fachwort des Kriegswesens, die kriegspflichtigen Leute von 45—60 J.: iuniorum seniorumque centuriae *Ci* M. Catonem illum senem *Ci.*

sēni, ae, a (durch *sēs-ni von sex) je sechs *α*; sechs auf einmal *β*. | *α* muri senūm pedum crassitudine *C* puerum annorum senūm septenūmque denūm *Ci* (beachte die Genetivform!), bis seni dies *V* = 12. | *β* sena leonum inter se uinxerat uellera *O.*

Seniae balneae, Bad in Rom, von unbekannter Lage.

senilis, e (senex, § 42) greisenhaft, des Greises, der Greise: Marius senile corpus paludibus occultauit *Ci* te adulescens senili iudicio notauit *Ci* poëtae statua senilis *Ci* s. adoptio *T* von einem Gr.

senium, ii, *n.* (senex) Alter, Altersschwäche *α*; *metaph.* Verfall *β*; *meton.* 1. finsterer Ernst; 2. Leid, Trauer *γ*. | *α* senium et orbitas principis *T* curuata senio membra *T* nunc senio confectus quiescit (equus) *Ennius.* | *β* mundus se ipse consumptione et senio alebat sui *Ci* morbo senioue carere *L.* | *γ* 1. inhumanae s. Camenae *H*; 2. senium matricidarum *Ci* (auf d. Bühne), tota ciuitas confecta senio est *Ci.*

Seno, onis, *m.* meist *pl.* **Senones,** um, *m.* 1. Volk an der oberen Seine mit Hptstdt. Agedincum j. S e n s, 80 km sö. von Paris; 2. ein Zweig dieser Senonen in Italien (angeblich unter dem alten Tarquinius) eingewandert, an der umbrischen Küste um Sēna (Sinigaglia) seßhaft. Beachte die Quantitätsverschiedenheit: ét Clanis ét Rubico ét S ē n ō n ú m de nómine Sḗna *Silius.*

sensim (sentire § 42 'aufmerksam', 'vorsichtig' =) allmählich, gemach, langsam, bedächtig: non s e n s i m atque moderate, sed b r e u i tempore *Ci* amicitias sensim dissuere, non r e p e n t e praecidere *Ci* oratio ad animos uestros sensim ac leniter adcedit *Ci* ille s e n s i m dicebat, tu c u r s i m ... *Ci* sensim et sapienter amare *O* 'verständig'.

sensus, ūs, *m.* (sentire) Sinn, Gefühl u. z. I. Phy-

Digitized by Google

ſiſch: Empfindung, Eindruck; *occ.* Wahrnehmung *α*; *meton.* Empfindungsvermögen, Sinn; *occ.* Beſinnung, Bewuſstſein *β*. II. Moraliſch: Gefühl, Empfindung *α*; *meton.* Sinnesart, Geſinnung, Stimmung *β*. III. Intellectuell: Verſtändnis, Urtheil *α*; *meton.* Anſicht, Meinung, Gedanke *β*; Verſtand, Denkkraft *γ*; Sinn, Bedeutung, Inhalt *δ*. ‖ I *α* quem ipse accepi oculis sensum *Ci* mors eripit sensum doloris *Ci* moriendi sensum celeritas abstulit *Ci*; *occ.* oppidanos a sensu operis auertere *C*. ‖ *β* si superest aliquis post funera sensus *O* cui Veneris sensum natura negauit *O* sensūs interpretes ac nuntii rerum in capite conlocati sunt *Ci* omnes animi et corporis sensus *Ci* sensus stupore suauitatem cibi non sentit *Ci* omnis sensūs expertia *Cu* gefühlloſe Dinge, s. oculorum et aurium *L* = uidendi, audiendi *Ci*; *occ.* mero sensibus uictis *Cu* sine mente ac sine ullo sensu iacebant *Ci* timor abstulit omnem sensum animumque *O*. ‖ II *α* adsiduidate molestiarum sensum omnem humanitatis amittimus *Ci* pro suo quisque sensu ac dolore loquebatur *Ci* amicitia est orta adplicatione animi cum quodam sensu amandi *Ci* uerbis sensus notare *H*. ‖ *β* rudis et inconditus sensus *Cu* erat eodem quo Alcibiades sensu *N* politiſche Geſinnung, uestri sensus ignarus sum *Ci* sensus communis *Ci* die herrſchende Stimmung, oratio ex communibus sensibus ducta *T* berechnet auf die allgemeinſten Gefühle. ‖ III *α* in his rebus aliquem sensum habet *Ci* alterum carere sensu, alterum meliore esse sensu *Ci* ſei vernünftiger. ‖ *β* unus erat sensus ac sermo *Cu* nefarii sensus impiorum *Ci* nostri sensus in pace et in bello congruebant *Ci* abhorret a consuetudine communis sensūs *Ci* von der gewöhnlichen Anſicht, intimos sensus ciuitatis exprimere *Ci* sensus suos aperire *N*. ‖ *γ* omnem sensum territis excutere *Cu* domesticus natiuusque sensus *Ci*; beſ. oft: communis sensus omnium *CiHV* der geſunde Menſchenverſtand. ‖ *δ* is uerbi sensus, uis ea uocis erat *O* testamenti sensum colligere *Ph*.

sententia, ae, *f.* (sentire) Meinung, Anſicht, Wille *α*; *meton.* (im Senat) Stimme, Votum *β*; Urtheil, Ausſpruch (des Richters) *γ*; Sinn, Gedanke, Inhalt *δ*; Satz, Spruch; *occ.* Denkſpruch, 'Sentenz' *ε*. ‖ *α* de diis habere certam sententiam *Ci* hanc sententiam plurimi sunt secuti *N* deorum s. *N* 'Wille', ex ⟨animi⟩ sententia rem gerere u. a. 'nach Wunſch'; und als Betheuerungsformel: ex animi mei⟨tui, sui⟩sententia *CiLS* nach meiner innerſten Überzeugung, nach beſtem Wiſſen u. Gewiſſen, auf mein Gewiſſen! meā sententiā nach meiner M., stat sententia, est sententia *CiOL* es iſt beſchloſſen, iſt mein Wille. ‖ *β* M. Flaccus ex senatus sententia est interfectus *Ci* senatores sententiam dicunt, ferunt *Ci* dant *L* ſtimmen ab, votieren, pedibus ire (discedere) in sententiam alicuius *CiL* ſeinem Votum beitreten, tertio loco sententiam rogare *Ci* zur Abſtimmung aufrufen, sententias loco dicere *T* in der Reihe votieren, liberis sententiis *C* bei freier Abſtimmung. ‖ *γ* seruus absolutus omnibus sententiis *N* ex consilii sententia in custodiam coniectus est *N* de quo uos, iudices, sententiam per tabellas feretis *Ci* abſtimmen, urtheilen, iudex sententiam dixit *Ci* verkündete das Urtheil = grauiore sententia pronuntiata *C*. ‖ *δ* in eo epigrammate erat haec sententia *N* s. litterarum *Cu* in hanc sententiam loqui *CiL* folgenden Inhalts, 'folgendermaßen', quod Stoici dicunt ... id habet hanc sententiam *Ci* das 'bedeutet' dies: multa a Caesare in eam s. dicta sunt ... *C*. ‖ *ε* dum de litterarum singulis sententiis disputo *Ci* currit sententia *H*; *occ.*: Euripides densus sententiis *Quintilianus*.

sententiola, ae, *f.* (*demin.* v. sententia) Sprüchlein, Redensart: sententiolas edicti memoriae mandaui *Ci*.

sententiōsus 3 *adv.* ōsē (sententia) gedankenreich, 'ſentenziös': genus orationis *Ci*.

sentina, ae, *f.* das ſchmutzige Waſſer im Kielraum, die Schiffsjauche *α*; *metaph.* Unflat, Hefe *β*. ‖ *α* alii malos scandunt, alii sentinam exhauriunt *Ci* sentinae uitia *C* die Unbequemlichkeit, daſs Waſſer eindrang, omnes Romam sicuti in sentinam confluxerant *S* wie in eine Cloake. ‖ *β* s. seruorum *Cu* s. urbis, rei publicae *Ci* exhauriendum esse: hoc enim uerbo est usus, quasi de aliqua sentina ac non de optimorum ciuium genere loqueretur *Ci*.

Sentinum, i, *n.* St. in Umbrien, 40 km ſw. von Sinigaglia; *adi.* **Sentīnās,** ātis: ager *L* Gebiet v. S.

sentio, ire, sensi, sensus (dtſch. 'Sinn', 'ſinnen') ⟨Phyſiſch⟩ wahrnehmen, fühlen, empfinden *α*; *occ.* übel, ſchmerzlich empfinden, verſpüren *β*; *metaph.* merken, einſehen, wahrnehmen, verſtehen *γ*; meinen, dafürhalten, denken, geſinnt ſein *δ*; *occ.* 1. ſtimmen; 2. urtheilen *ε*. ‖ *α* corpus cum uritur non sentit *Ci* suauitatem cibi non sentiunt *Ci* 'ſchmecken', quorum strepitum uigiles senserunt *Hirtius* 'hörten'; *pass.*: noctu prius ad angustias ueniri, quam sentiretur *C* 'ungeſehen'; mit *acc. c. inf.*: sentit ('fühlt') caput tonsum esse *Ph* sentit dolores accrescere *N*; nach gr. Muſter: sentit delapsus in hostes *V* (ἤσθετο ἐμπεσών), sentire uirum *O* vom Beiſchlaf. ‖ *β* tecum celerem fugam sensi *H* gefühlt = 'mitgemacht', Latinus sentiat Turnum *V* ſoll ihn kennen lernen! Centuripini damna et detrimenta senserunt *Ci*; *metaph.* ora senserat uastationem *L*. ‖ *γ* res ipsa hoc sentire atque intellegere cogit *Ci*; mit de: plus se de exitu rerum sentire putant *C* ſie verſtänden mehr davon, senserunt ex fremitu de profectione *C* ſie merkten ⟨etwas⟩ von ..; mit *acc. c. inf.*: Dumnorigem hac oratione significari sentiebat *C*; mit ind. Fr.: sentio, quam sit exiguum ingenium meum *Ci*. ‖ *δ* dicendo exprimere sensa possumus *Ci* die Meinungen, Gedanken; vgl. quid sentirent, aperuerunt *N* ihre Meinungen, qui Thebis idem sentiebant *N* die Gleichgeſinnten, optimates cum Cassandro sentiunt *N* ſtehen auf ſeiner Seite = plane tecum sentiebant *Ci*; vgl. quos sciebat aduersus se sensisse *N* ſeine polit. Gegner ſeien; multitudo bene sentientium *Ci* der Wohlgeſinnten = optime sentientes centuriones *Ci* humiliter demisseque sentire *Ci* niedrige Geſinnung haben, uera sentire de diis inmortalibus *Ci* richtige Begriffe haben; mit dopp. *acc.*: eum uirum fortissimum sentit et sentiet *Ci* für ... halten. ‖ *ε* 1. in senatu sentire libere *Ci* quae uolt Hortensius, omnia dicat et sentiat *Ci*; 2. quid irati grauius de uobis sentire poterunt? *C*.

NB. sensi, sensus gehen auf eine Präſensform nach der conſon. Conjug. zurück, zu der auch sententia gehört.

sentis, is, *m.* (sentus) Dornroſe, Dornſtrauch *α*; *metaph.* ſtechende Sorgen *β*; gew. *pl.*: ‖ *α* ne crura notent (zerfratzen) sentes *O*; als *fem.*: sentes tantum-

Digitized by Google

modo natae *O.* | β (Inuidia puellae) hamatis praecordia sentibus implet *O*; vgl. stat sentibus pectus *Lucilius.*

sentus 3 rauh, dornicht: loca *OV.*

sĕ-orsus 3 (*adi. isol. PPP* von ordiri) beſonders, getrennt, abgeſondert: maiores seorsum atque diuersum pretium parauere *Cato.* Meiſt *adv. isol.* § 45 seorsus und seorsum abgeſondert, fern von, seorsum a rege exercitum ductare *S* seorsum eunt ciues alii ab aliis *Ci.*

sēparābilis, e (separare) trennbar: a corpore *Ci.*

sēparātim (*adv.* separare § 42) beſonders, abgeſondert, für ſich, einzeln, allein: bis salutem accepit, separatim semel, iterum cum uniuersis *Ci* . . . item separatim pueri, senes, mulieres *Ci* eorum uitas s. explicarunt *N* separatim de eo fecimus librum *N* ein beſonderes, ſpecielles, separatim suam quisque classem administrabat *C.*

sēparātio, ōnis, *f.* (separare) Abſonderung, Trennung: congregatio criminum accusantem adiuuat, separatio defendentem *Quintilianus.*

sēparātus 3 getrennt, beſonders: separatis temporibus *N* zu verſchiedenen Z., priuati ac separati agri nihil est *C* abgeſondertes Privatland, separatae sedes *T*; dicht.: separata . . . iuga *H* (= remota) ferne; *adi. isol. PPP* von:

sē-paro, āre, āui, ātus abſcheiden, abſondern, trennen; mit *Obl.* nec nos mare separat ingens *O* separati epulis, discreti cubilibus *T*; mit *abl.* Seston Abydenā separat urbe fretum *O*; daher mit ab und ex: abrepti in quaestionem separantur a ceteris *Ci* equites ex omni populi summa *Ci*; *metaph.* suum consilium ab reliquis *C* 'ſeparat' beſchließen, ea quo pacto distinguere ac separare possim, nescio *Ci.*

sepelio, īre, īui ſelten ii, sepultus begraben α; (umggl.) verbrennen β; *metaph.* zu Grabe tragen, einſargen, völlig erſticken; *occ.* verſenken γ. | α mortuum in urbe ne sepelito neue urito XII Tafeln, hi, quos uehit unda, sepulti *V* die Todten. | β uos incendio patriae sepelire conatus est *Ci.* | γ cum mea fama sepulta est *O* dolor sepeliendus est *Ci* bellum Pompei aduentu sepultum est *Ci* sepulta patria, uirtus reticentiā posterorum sepulta *Ci* = sepulta inertia *H*; *occ.* uino somnoque sepulti *V* in Schlaf und Trunkenheit verſunken; daher: custode sepulto *V* nachdem der Wächter (in Schlaf) verſunken.

sēpia, ae, *f.* (Fw. σηπία) Tintenfiſch, Blackfiſch, 'Sepia' *Ci.*

sēpes, sēpīmentum, sēpīre s. u. saepes u. ſ. w.

Sepīāsia, ae, *f.* Straße in Capua, in der man Salben und Parfums verkaufte.

sē-pōno, ere, posui, positus (§ 39) beiſeite legen, aufheben α; aufſparen, reſervieren, vorbehalten β; trennen, ſcheiden, fernhalten γ; *occ.* beſeitigen = verbannen δ. | α quod celari opus erat, habebant sepositum et reconditum *Ci* pecuniam in aedificationem *L* ad fanum *Ci* zur Ausſchmückung des T., primitias Ioui *O* unam de mille sagittis *O* (auswählend). | β quod aut dixisses aut seposuisses *Ci* principatum Neruae senectuti *T* die Schilderung . . . vorbehalten; *occ.* locus seruilibus poenis sepositus *T* beſtimmt, tempus ad rem seponere *Ci* beſtimmen, uestem alicui testamento *Ph* „ausſetzen". | γ in urbanum lepido dicto *H* unterſcheiden, interesse pugnae an seponi melius esset *T* fernbleiben; *metaph.* consulatum extra certamen *L* aus dem St. laſſen, nectare curas *O* vertreiben. | δ in secretum Asiae sepositus prope ab exsule fuit *T* sepositus . . . Dolabella in coloniam Aquinatem *T* 'interniert'.

sēpse (*Ixpt.* für se ipse): ⟨iustitia⟩ omnes magis quam sepse diligit *C*; vgl. s. u. ipse.

septa s. u. saepire.

septem (gr. ἑπτά = *σεπτα, dtſch. ſieben § 36) daher: s. et decem *Ci* decem et s. *L* decem septemque *N* decem septem *L*; meiſt septem decem; und in *Ixpt.*: septém-decim *LCi* septem colles *H* = Rom; *subst.* sapientissimus in septem fuit Thales *Ci* = die 7 Weiſen. Davon:

Septem-ber, bris, bre der ſiebente: mensis S. und S. allein der 7. (ſpät. 9. s. u. Martius) Monat d. Jahres; daher *adi.*: Calendae Septembres, Septembres horae *H* Herbſttage.

septem-decim ſiebzehn, s. u. septem.

septem-fluus (fluere) in ſieben Mündungen ſich ergießend: flumina Nili, Nilus *O.*

septem-geminus (vgl. dtſch. dreidoppelt') ſiebenfach: Nilus *V* d. h. ſiebenarmig.

septem-plex, plicis (plicare) ſiebenfach, ſiebenfältig: clipeus *V* aus ſieben Rindshäuten (σάκος ἑπταβόειον); *metaph.* Nilus *V* Ister *O* mit 7 Mündungen.

septem-triōnes auch **septentriones,** ōnum, *m.* 'die ſieben Ochſen' (triones boues appellantur a bubulcis . . . de tritu *Varro*) alter Name des nördlichen Siebengeſtirns 'Bär': stellae, quas nostri septem soliti uocitare triones *Ci.* Davon durch Rückbildung § 44 *sing.*: **septem-trio,** ōnis, *m.* Siebengeſtirn, 'Bär': maior, minor *Ci*; *meton.* Norden α; Nordwind β. | α uentus a septemtrionibus oriens *N* ad septemtriones uergere *C* rigor septemtrionis *T* die Kälte des Nordens. Die *Ixpt.* aufgelöst: gens septem subiecta trioni *V* septemque trionem inuasit boreas *O.* | β acer septemtrio ortus est *L.* Dazu:

septemtriōnālis, e nördlich; *pl. subst.* **septemtriōnālia,** ium, *n.* nördliche Gegenden *T.*

septem-uiri, *gen.* uirūm, *m.* Siebenmännercollegium, Siebeneraussſchuſs; beſ. 1. VII uiri epulones *L* die ſeit dem J. 198 die Göttermahle zu beſorgen hatten; 2. VII uiri zur Ackervertheilung: VII uirūm acta sustulimus *Ci.* Davon rückgebildet § 44: **septem-uir,** i, *m.* Mitglied eines Siebeneraussſchuſſes: epistolam ad quendam septemuirum miserat *Ci*; *adi.*: **septemuirālis,** e einem Siebeneraussſchuſs eigen: auctoritas *Ci*; *subst.* septemuirales Lento, Nucula *Ci* = die Septemvirn. Vgl.:

septemuirātus, ūs, *m.* Würde eines Septemvir: eundem in septemuiratu destitisti *Ci.*

septēnārius 3 (septeni) aus je ſieben ⟨Theilen⟩ beſtehend; daher: uersus s. u. s. allein: tam boni septenarii *Ci* Siebenfüßler, Septenar zunächſt v. der katalektiſchen Form (*Varro*), dann auch von der Vollform (*Ci*) des jambiſchen Tetrameters gebraucht (die aber 8 Füße hat).

septendecim s. u. septem.

septēni, ae, a (*septem-ni) je ſieben α; dicht. ſieben zugleich β. | α pueri annorum septenūm (*gen.*) denum *Ci.* | β dispar septenis fistula cannis *O* septem gyros, septena uolumina traxit *V.*

septentrio = septemtrio.

by Google

septiens, jünger **septiēs** (septem) ſiebenmal: Marius septiens consul est factus *Ci* septiens miliens und septiens miliens sestertium auertisse *Ci* = 700 Millionen Seſterzen (rund 70 Mill. fl.).

septimānus 3 (septima, *sc.* legio) 'Siebner', Soldaten der 7. Legion *T.*

Septimius 3 (septimus) Name einer gens. 1. P. S. Scävola, 71 repetundarum verurtheilt. 2. L. S., Mörder des Pompeius. 3. ein Freund des Horaz, der 20 mit Tiberius nach Armenien gieng, 3 mit Verquickung zweier Gentilnamen Porcius Septimius bei *T.*

septimus, altl. **septumus** 3 (septem) der ſiebente: s. et octauus legio *Ci* sententia septima decima *Ci* die ſiebzehnte; *adv.* Marius septimum consul *Ci* zum ſiebenten Mal.

septingentēsimus 3 der ſiebenhundertſte: annus *L*; von:

septin-genti, ae, a (septem, centum, § 19) ſiebenhundert.

septi-rēmis, e (septem rēmi) mit ſieben Ruderreihen verſehen: nauis *Cu* Siebenruderer.

septuāgesimus 3 der ſiebzigſte; von:

septuāginta (Analogieform nach quadrā-ginta) ſiebzig: VII et LXX *N* LXX et III *L.*

sēptum s. u. saepio.

sept-unx, cis, *m.* (septem unciae) ſieben Unzen *α*; ſieben Zwölftel *β.* | *α* septunces auri *L.* | *β* terna iugera et septunces *L* 3 7/12 Joch.

sepulcrālis, e zum Grabe gehörig: ara, fax *O* Leichenfackel. Von:

sepulcrum (sepelire § 331) Grabſtätte, Grab, Grabmal, Gruft: sepulcrum est, in quo mortuus sepultus est *Festus* in sepulcro Scipionum Ennius constitutus est ex marmore *Ci* mortuum sepulcro condere *V* beerdigen, ara sepulcri *V* Scheiterhaufen, onerare membra sepulcro *V* Grabhügel; *meton.* placatis sepulcris *O* die Abgeſchiedenen (Manen), sepulcra legere *Ci* die Aufſchriften auf den Leichenſteinen, inane s. *V* (κενοτάφιον) Ehrenmal.

sepultūra, ae, *f.* (sepelire) Beiſetzung, Beſtattung, Begräbnis; *occ.* das Verbrennen: ad sepulturam corpus uitrici dare *Ci* humatio et s. *Ci*; *occ.* nec inhumatos nec humili sepultura crematos esse *Ci.*

Sēquana, ae, *m.* (Σηκοάνας), j. Seine, nördl. Grenzfluſs zwiſchen dem celtiſchen und belgiſchen Gallien.

Sequani, ōrum, *m.* mächtiges Volk zwiſchen Saône u. Jura, mit Hptſtdt. Veſontio (Bésançon). Ihr Gebiet: ager Sēquanus *C.*

sequax, ācis verfolgend: Latio dare terga sequaci *V* den verfolgenden Latinern = flammae s. *V* und Maleae sequaces undae *V* feindliche, s. capellae *V* dem jungen Laube nachgehend, fumus sequax *V* die Bienen vertreibend.

sequester, stra (*adi.* v. II secus wie magister von magis) vermittelnd: pace sequestrā *V* unter dem Schutze des; *subst.* **sequester,** tris ⟨ſelten tri⟩, *m.* Mittelsmann, Vermittler, Unterhändler: doce, per quem sequestrem tribus conrupta sit *Ci* eius tribus uenditorem et conruptorem et sequestrem Plancium fuisse clamitas *Ci.*

sequor, sequi, secutus sum (ἕπομαι, Aor. ἑ-σπόμην, Stamm σεπ, § 12, 18) Grdbdtg. 'ſich anſchließen', daher: folgen, nachgehen, begleiten; *occ.* nachſetzen, verfolgen; *metaph.* nachjagen, aufſuchen, nachſtreben *α*; zeitlich nachfolgen, nachkommen; *metaph.* 1. von ſelbſt kommen, ſich einſtellen. 2. erfolgen, ſich ergeben *β*; nachgeben; *metaph.* befolgen *γ*; als Beſitzthum zufallen, zutheil werden *δ.* | *α* quo uoles ..., sequar *Ci* satellites Medi sequebantur *N* hunc secuti sunt comites sui *Ci* magistratum in prouinciam s. *N* alicuius uestigia s. *V* uiam, iter s. *O*; *metaph.* sequebatur raeda *Ci* Gallos carri sequuntur *Hirtius* sequitur de cortice sanguis *V* fließt nach, adolescentem sequitur felicissimus rerum exitus *Cu* = eum fortuna sequitur *V* gloria uirtutem sequitur tamquam umbra *Ci* naturam ducem sequi *Ci* ihr als Führerin folgen; und ſo: consilium, exemplum, mores alicuius sequi *N* auctoritatem, factum *C* ſich halten an ..., castra Neronis sequi *N* unter ihm dienen = arma uictricia sequi *V* dem Sieger ſich anſchließen, signa sequi *L* dicta uoce sequi *V* beantworten; *occ.* hostem sequi *C* hostem ferro, hastā *V* dumque feras sequitur *O* verfolgt = jagt; *metaph.* fluctus sequitur boreas *V* poena aliquem *C* od. poena scelus sequitur *Ci*; von Örtlichkeiten: regiones aequissimas secutus *C* loca demissa *C* aufſuchen, Italiam *V* pennis astra *V* sidera uoce *V* 'im Liede'; von abſtr. Begr.: otium s. *N* ihr nachgehen, otium et tranquillitatem uitae *Ci* amicitiam, gratiam alicuius *C* spem uanam *O* ferro extrema s. *V* mit dem Schwerte ſich tödten (das Ende ſuchen). | *β* sequitur hiems, tempestas *C* anno, die sequenti *L* secutum est bellum Africanum *Ci* lacrimae sunt uerba secutae *O*; daher oft: sequitur, ut dicam ... *Ci* es kommt an die Reihe ..., et quae sequuntur *Ci* = u. ſ. w.; *metaph.* 1. rem tene, uerba sequentur *Pollio* non sufficiunt uires, nec uox nec uerba sequuntur *V* laus est pulcherrima, cum sequitur, non cum arcessitur *Quintilianus.* 2. morsum praesens mors sequitur *Cu* sequebantur euentus uarii *C* timor nouarum tabularum bella sequi consueuit *C* damnatum poena sequi oportebat *C* es ergab ſich die Strafe aus der Verurtheilung, post gloriam inuidiam sequi meminit *S* ex hac re s. discrimen; *occ.* von logiſcher Folgerung: si hoc uerum non est, sequitur, ut falsum sit *Ci* ſo folgt daraus; ſelten mit *acc. c. inf.*: sequitur esse causas inmutabiles *Ci.* | *γ* uolens facilisque sequetur ramus *V* telum non sequitur *L*; *metaph.* sequi responsa *V* imperium *Cu* uiribus corporis animum sequi *C* den Forderungen des Muthes nachkommen. | *δ* heredes monumentum non sequitur *H* urbes captae Aetolos sequebantur *L.*

SER. Abkürzung v. Seruius.

Sēr s. u. Sēres.

sera, ae, *f.* (serere, series) Thorballen, Thorriegel: serae, quibus remotis fores panduntur *Varro*, aus Holz: quamuis robur erat, carmine uicta sera est *O.*

Serāpiōn, ōnis, *m.* (Σεραπίων, Koſeform zu *Σεραπιόδωρος) griech. Mannsname. Übername d. P. Corn. Scipio Naſica, der einem übelbeleumdeten Griechen dieſes Namens ähnlich ſah.

Serāpis, älter **Sarāpis,** pis u. pidis, *m.* (Σαράπις) ägyptiſche Gottheit, Gott der abgeſchiedenen Seelen, erſt in der Ptolomäerzeit in Ägypten verehrt. In Rom mit Pluto identificiert.

serēnitas, tātis, *f.* (serēnus) Heiterkeit, heiteres Wetter: tum serenitas, tum perturbatio caeli *Ci*; *metaph.* s. praesentis fortunae *L.*

serēno, āre, āui, ātus aufheitern, heiter machen:

Digitized by Google

uoltu quo caelum tempestatesque serenat *V* (Zeugma!) lux serenans *Ci* helles Tageslicht; *metaph.* spem fronte serenat *V* zeigt die Hoffnung an heiterer Stirne.

serēnus 3 heiter, hell *α*; *metaph.* ruhig, heiter *β*. | *α* tonuit tempestate serena *Ennius* caelo fulgebat luna sereno *H* serena nox *V* s. pelagus, aestas, uer, lux *V*; *subst.* sereno nimbus ortus est *L* bei heiterem Himmel, deceptus fraude sereni *V* des heiteren Himmels; *pl.* aperta serena *V*. | *β* nultu ridet fortuna sereno *O* serenos foedare uoltus *V* s. animus, pectus *O* frons tranquilla et serena *Ci* cumque serenus erit *O*.

Sēres, um, *m.* (Σῆρες) Serer, Volk im nordweſtl. China und dem öſtl. Theile der Bucharei, berühmt durch Seidenerzeugung: uellera foliis depectant tenuia Seres *V*; *adj.* **Sērĭcus** 3 (Σηρικός) ſeriſch: sagitta *H*; aber: S. puluillus *H* Seidenkiſſen.

Sergius 3 Name einer patriciſchen gens. Beſond. 1. L. Sergius Fidenas, cos 437 (nach der Beſiegung von Fidenä genannt). 2. C. S. Orāta (d. h. aurata 'Goldforelle' § 23), berüchtigter Schlemmer zu Ciceros Zeit. 3. L. S. Catilina (s. u. Catilina), 68 praet. in Africa, Urheber der Verſchwörung vom J. 63, fiel 62 bei Fieſole.

sēria, ae, *f.* längliches, bauchiges Thongefäß für Wein und Öl: Kufe, Faß: seriae doliaque *L*.

seriēs, *acc.* em, *abl.* ē (serere, sertum 'Verknüpfung') Kette, Reihe, Folge *α*; *occ.* Geſchlechtsreihe, Stamm *β*. | *α* series uinculorum *Cu* iuga uelut serie cohaerentia *Cu*; *metaph.* continuatio seriesque rerum *Ci* series et ordo negotii *Ci* s. temporis, laborum *O* annorum *H*. | *β* digne uir hac serie *O*.

sērĭō s. u. sērius.

Seriphus, i, *acc.* on, *f.* (Σίφος), j. Serfo, Cycladeninſel, 60 km w. v. Paros. Einw. **Seriphĭi**, ōrum, *m.* Seriphier *O*.

sērius 3 ernſthaft, ernſt: cum grauibus seriisque rebus satisfecerimus, ludo et ioco uti licet *Ci* seria uerba *H*; *subst.* **sērium**, ii, *n.* Ernſt: per seria, per iocos *T* amoto quaeramus seria ludo *H*; oft im *abl.* (*adv.*) im Ernſt, ernſtlich: rem ioco seriue exprobrare *L*. Sprichwörtl.: quicum ioca seria, ut dicitur *Ci* (*sc.* agenda sunt).

sermo, ōnis, *m.* (a serendo vgl.: multa inter sese nario sermone serebant *V*) Wechſelrede, Unterredung, Unterhaltung, Geſpräch; *occ.* Disputation, gelehrtes Geſpräch *α*; gemeine Rede, Umgangsſprache; *meton.* Wort in der Umgangsſprache *β*; Geſprach = Gerede, Gerücht; dicht. Sage *γ*; Sprache, Redeweiſe; *occ.* Mundart *δ*. | *α* sermo non potest in uno homine esse solo, sed ubi oratio est cum altero coniuncta *Varro* noctem sermone trahebat Dido *V* sermo familiaris et cotidianus non cohaerebit, si uerba inter nos aucupabimur *Ci* discumbitur, fit sermo inter eos *Ci* ad Dionysium sermonem rettulerunt *N* den Inhalt des Geſpr., sermo Abdalonymi *Cu* die 'Äußerung'; *occ.* in quo (circulo) de philosophia sermo habebatur *N* Laelius sermonem habuit cum Scaeuola de amicitia *Ci* Catonis sermo . . . de senectute *Ci* s. Socraticus *H*. | *β* contentio tribuitur disceptationibus iudiciorum, contionum, senatus; sermo in circulis, disputationibus, congressionibus familiarium uersatur *Ci* scribere sermoni propiora *H*; *meton.* nostrorum sermonum iudex *H* (Satiren und Epiſteln), Bionei sermones *H* s. repentes per hunc *H*. | *γ* hic per hosce dies sermo uolgi fuit *Ci*; mit *acc. c. inf.*: erat creberrimus sermo me . . . descensurum esse *Ci* es gieng das Gerede, s. multiplex *V* in sermonem hominum atque in uituperationem uenire *Ci* sermonem alicui dare *Ci* praebere *L* Anlaſs zum Gerede; dicht.: sermones utriusque linguae *H* die Sagen von Hellas u. Rom. | *δ* s. rusticus . . . urbanus *L* der Bauern . . . Städter, s. plebeius *Ci* sermonis elegantia *Ci* lingua Enni sermonem patrium ditauit *H*; *occ.* sermo qui nobis natus est *Ci* Mutterſprache, Persarum s. *N* Graeco sermone libros conficere *N* Graeci sermonis expers *Cu*. Davon:

sermōcĭnor, āri, ātus sum ſich unterreden, plaudern: ait se cum isto diligenter sermocinaturum *Ci*.

sermunculus, i, *m.* (*demin.* v. sermo) böswilliges Gerede, Klatſch: ex urbanis maleuolorum sermunculis *Ci* Stadtklatſch.

sero, serere, serui, sertus **I** (gr. εἴρω knüpfe = *σέρjω, σειρά Seil, δρ-μος Halsband, § 12) zuſammenfügen = reihen, knüpfen *α*; *metaph.* verknüpfen, anknüpfen *β*. | *α* Von Concretem nur als *PPP* **sertus** 3 geknüpft: loricae sertae *N* Kettenpanzer; *subst. isol.* **serta**, ōrum, *n.* Kranz, Guirlande: innectunt tempora sertis *O* imposuit spicea serta comae *O* Ährenkranz. | *β* fati lege rerum humanarum ordo seritur *L* reihen ſich nach . . .; beſ.: sermones inter se, colloquia cum hoste serere *L* Geſpräch anknüpfen; rhet.: haec sermone serere *VL* in Wechſelrede behandeln, fabulam argumento serere *L* das Stück inhaltlich zuſammenhangend geſtalten; qui bella ex bellis sererent *L* ununterbrochen kämpfen; vgl. causa causam ex aeternitate serens *Ci* proelia serere *L* ſich einlaſſen.

sero, serere, sēui, sătus **II** (Stamm sa, gr. σάω, σή-θω 'ſieben', dtſch. ſäen, Saat. Davon *praes.* durch Reduplication aus *si-sa-o, § 14) ſäen, pflanzen; *occ.* beſäen, bepflanzen *α*; *metaph.* erzeugen, hervorbringen *β*; ausſtreuen, erregen, verurſachen *γ*. | *α* nudus ara, sere nudus *V* plerique frumenta non serunt *C* serite hordea campis *V* medimnum tritici seritur *Ci* sati dentes *V* satae messes *V* arborem serere *Caecilius H* surculos ex arbore s. *Ci* anpflanzen, multa . . . manu sata *C* viel Saatland; *occ.* agrum serere *OCu* beſtellen, quot iugera sint sata *Ci*. Davon *PPP subst. isol.* **sata**, ōrum, *n.* Saaten, Saatfelder: dulce satis humor *V* erfreulich iſt . . ., ure sata . . . *V* die Pflanzungen. | *β* nec fortuito sati et creati sumus *Ci*. Oft *PPP* satus entſproſſen: sate sanguine diuum *V* stirpe diuina *L* satae Peliä *O* die Töchter des P., Anchisä satus *V* = Äneas; auch v. d. Mutter: sata Nocte *V* Tochter der Nacht, matre satus terrā *O*. | *γ* rumores s. *VCu* crimina belli *V* crimina in senatum *L* discordias ciuiles *L* mentionem s. *L* hier u. dort Erwähnung thun.

sērō s. u. sērus.

serpens, tis, *mf.* (*subst. isol. PPrA* von serpere das kriechende Thier: 'Reptil') Schlange: uenenatas serpentes colligere *N* caput extulit antro caeruleus serpens *O*; *metaph.* ista serpens hic delitescit *Ci*. *Gen. pl.* urſpr.: serpentium multitudo *N* serpentium adlapsus *H*. Im Heram. aus metr. Gründen: serpentum squamae *V*. Davon:

serpenti-gena, ae, *m.* (gignere) Schlangenentſproſſener *O*.

serpenti-pēs, pedis ſchlangenfüßig: Gigantes *O*.

serpo, ere, serpsi (ἕρπω, § 12) kriechen *α*; *metaph.*

Digitized by Google

ſchleichen, ſich ſchlängeln β; ſich allmählich verbreiten γ. | α alia animalia gradiendo, alia serpendo ad pastum adcedunt *Ci* serpit draco in platanum *O*. | β Ister in mare serpit *O* serpit uitis erratico lapsu *Ci* inter uictrices hederam tibi serpere laurūs *V* serpit somnus *V* ſchleicht heran; bildl.: sermones repentes per humum *H* u. tutus serpit humi *H* der Dichter hält ſich in niederen Regionen. | γ flamma serpit per continua *L* serpunt in uiscera flammae (der Liebe) *O* haec consuetudo serpere et prodire coepit *Ci* serpunt contagia per uolgus *V* malum obscure serpens *Ci* serpit per omnium uitas amicitia *Ci* serpit rumor *Ci* es geht die Rede, ne latius serperet res *L*.

serpullum od. **serpyllum**, weniger gut **serpillum** (§ 21), i, *n.* (Fw. ἕρπυλλον 'kriechendes Gewächs') Quendel, Feldthymian: allia serpullumque herbae . . . olentes *V*.

serra, ae, *f.* Säge: tum argutae (kreiſchende) lamina serrae; nam primi cuneis scindebant fissile lignum *V*.

serrācum und **sarrācum**, i, *n.* Laſtwagen (zweirädrig, mit feſten Seitenwänden): tibi tota cognatio serraco aduehebatur *Ci*.

Serrānus oder **Sārānus**, i, *m.* (nach der umbr. Stadt Sārānum) Übername des C. Atilius Regulus; bei *V* durch VE mit serere in Verbindung gebracht, da ihn die Nachricht von ſeiner Wahl zum Conſul am Pfluge traf.

serratus 3 geſägt, ſägeförmig; daher: pecunia diu nota: serrati (*sc.* nummi) *T* „ausgezahnte" Denare, Randdenare (aus älterer republicaniſcher Zeit).

Sertōrius 3 (*sertor v. serere) Name einer pleb. gens. Beſ. Q. Sertorius, Parteigänger des Marius, nach Sullas Sieg Guerillaführer in Spanien, von Perperna ermordet. *Adi.* **Sertōrianus** 3: dux *Ci* bellum *Ci* des S.

serta, ōrum s. u. serere I.

serum, i, *n.* (vgl. ὀρός, ὀρρός, § 12) Molken, Käſewaſſer: referat mihi caseus acra dentque uiam liquido uimina rara sero *O*.

sērus 3 ſpät; *occ.* zu ſpät, verſpätet: uesper serus *O* sera crepuscula *O* ad serum usque diem *T* hiems magis sera *L* serae sed iustae poenae *Ci* sera et sapientior aetas *O*; *adv. comp.*: serius ocius sors exit *H* früher oder ſpäter, modo temperius . . . modo serius *O* quam serissime *C* ſo ſpät als möglich; dicht.: sera spes *L* sera portenta *Ci* die ſich ſpät erfüllen; serus arbor *OV* ſpät (langſam wachſend); nach griech. Weiſe prädicativ (ὄψιος): serus in caelum redeas *H* (= sero), serus admouit chartis ingenium *H* ſpät erſt; daher auch: serā domitus catenā *H* seros pedes serasque assumere pennas *O*. Mit *gen.*: o seri studiorum *H* Spätlinge im Studium (ὀψιμαθεῖς); *occ.* magis exoptatae quam serae Kalendae *Ci* serius a terra profectae naues *C* serum auxilium uenerat *L*. Davon *subst. isol.* **serum**, i, *n.* Spätzeit: rem in serum trahere *L* ſich verſpäten, serum erat diei *L* sērō diei *T* in serum noctis *S*. Im *abl. adverbiell*: **sērō** in der Spätzeit, ſpät; *occ.* zu ſpät: cur tam sero ueniat *O*; öfter = abends: eo die Lentulus uenit sero *Ci*; *occ.* sero profectus est, nam Agesilaus magnā erat praedā potitus *N* sero facturos clamitabat, cum hostes conuenissent *C*; dicht. auch *acc. adv.*: serum nocte sedens *V* sera comans narcissus *V*.

serua s. u. seruus.

seruābilis, e (seruare) errettbar *O*.

seruans, tis (*adi. isol. PPrA* von seruare) beobachtend; mit *gen. obi.*: seruantissimus aequi *V*.

seruātor, ōris, *m.* (seruare) Erhalter, Erretter: idem perditor rei publicae nominabar, qui seruator fueram *Ci*. Dazu:

seruātrix, īcis, *f.* Erhalterin, Retterin: per urbes seruatrix celebrabere *O*.

seruīlis, e, *adv.* seruīliter (seruus, § 42) ſclaviſch, Sclaven eigen, des, der Sclaven: ab eius urbis ceruicibus iugum seruile deiecerat *Ci* animus s. *T* Sclavenſeele, cum Italia seruili bello premeretur *Ci* ciues Romani seruilem in modum cruciati sunt *Ci* ueste seruili nauem conscendit *Ci* ne quid seruiliter (nach Sclavenart) faciamus *Ci*.

Seruīlius 3 Name einer gens mit den Familien: Ahalae, Caepiones, Rulli, Cascae, Vatiae, Gemini u. a. Beſ. 1. C. S. Ahala, der als mag. equ. des Cincinnatus 439 den Sp. Mälius tödtete. 2. P. S. Rullus, gegen deſſen lex Seruilia (über den Verkauf des italiſchen Ackerlandes) *Ci* ſeine orationes agrariae hielt. 3. Q. S. Cäpio, Gegner des Saturninus, Glaucia, Druſus; ſeine Tochter Servilia, Geliebte Cäſars, Mutter d. Brutus; lacus Seruilius, ein von einem S. angelegtes Baſſin am Forum, wo die Köpfe der Geächteten aufgeſteckt wurden.

seruio, īre, īui od. ii, seruītum est Sclave ſein, dienen; *occ.* 1. ⟨politiſch⟩ gehorchen, geknechtet ſein. 2. eine Servitut auf ſich haben, belaſtet ſein α; *metaph.* einer Sache 'fröhnen', auf ſie hinarbeiten, bedacht ſein, ihr die volle Aufmerkſamkeit ſchenken β; ſich fügen, gehorchen, willfahren, ſich beherrſchen laſſen γ. | α Graiis seruītum matribus ibo *V* siquis apud nos seruisset seseque liberasset *Ci* marito seruire *V* bitter für: ſich vermählen; mit innerem *Obi.*: si seruitutem seruiant *Ci*; *occ.* 1. seruientibus animis gemitus populi Romani liber fuit *Ci* Athenas uictas seruire Lacedaemoniis *N* populum Romanum seruire fas non est *Ci* maiores eorum seruire populo R. quam imperare aliis maluerunt *Ci*. 2. aedes hae Sergio seruiebant *Ci* omnia (praedia) quae seruiebant, non seruient *Ci*. | β domi uoluptatibus, hic pecuniae seruitis *S* non solum dignitati seruiebat, sed etiam tranquillitati *N* paci seruiendum putauit *N* bello s. *C* thun, was er erfordert, auribus Vari *C* ſie ſchonen, ihm nach Gefallen reden, gloriae et pecuniae seruire *Ci* personae seruiendum fuit *Ci* man mußte Rückſicht nehmen, rei familiari maxime s. *Cu*. | δ temporibus callidissime seruiens *N* non parebo dolori meo, non iracundiae seruiam *Ci* nimium seruiens populi existimationi *Ci* legibus ideo omnes seruimus, ut liberi esse possimus *Ci* incertis rumoribus s. *C*.

seruitium, ii, *n.* (seruus, vgl. in-ītium) Sclaverei, Sclavendienſt; *metaph.* Knechtſchaft, Dienſtbarkeit α; *meton.* Sclaven *pl.* β; Geſinde, Sclavenvolk *sg.* γ. | α quam grauis casus in seruitium ex regno foret *S* coniuges liberosque in seruitium abstrahere *L*; *metaph.* libera colla (boum) seruitio adsuescunt *V* Germanias seruitio premere *T* knechten, s. animi, corporis *S* amoris *O*. | β seruitiorum animi suspensi *Ci* motus seruitiorum *Ci* seruitia ad caedem incitauit *Ci*. | γ omne seruitium liberatum *Ci* in Sicilia mouetur seruitium *Ci*.

seruitūdo, dinis, *f.* Sclaverei, einmal *metaph.* bei *L*.

seruitūs, tūtis, *f.* (seruus) Knechtſchaft, Dienſtbarkeit; *meton.* Knechte, Sclaven α; *metaph.* Unterwürfigkeit,

Digitized by Google

Gehorſam β; Belaſtung, Verbindlichkeit, Servitut (auf Häuſern und Grundſtücken) γ. | α seruitus postremum malorum omnium *Ci* merces est auctoramentum seruitutis *Ci* eius filius in agro Gallico erat in seruitute *Ci*; beſ. politiſch: patriam e seruitute in libertatem uindicare *N* nos post reges exactos seruitutis obliuio ceperat *Ci*; *meton.* tibi seruitus noua crescit *H*. | β s. muliebris *L* des Weibes gegen den Mann, s. officii *Ci*. | γ fundo seruitutem imponere *Ci*.

Seruius, ii, *m.* (seruus) röm. Prænomen; vgl. Seruius Tullius, dann in der gens Clodia u. Sulpicia oft gebraucht.

seruo, āre, āui, ātus (seruus) beobachten, Achtung geben, bewachen, aufpaſſen α; einen Ort hüten = an ihm verweilen β; *metaph.* beobachten, bewahren, innehalten, in acht nehmen γ; erretten, unverſehrt erhalten γ; aufbewahren, aufſparen, aufheben ε. | α dum sidera seruat, exciderat puppi *V* quantum oculi seruant (folgen) sequentum *V* seruare de caelo *Ci* (vom Augur): die Himmelszeichen beobachten, diem seruare *L* abwarten, seruantia lumina *O* die wachſamen, portas agmine, milite muros s. *V* bewachen, haedos s. *V* 'hüten' pomaria seruanda dederat draconi *O*; mit innerem *Obi.*: uigilias, custodias seruare *L* Wache halten, mit folgd. Heiſchеſatz: ⟨III uiri⟩ seruarent, ne . . . coetus fierent *L* custodes ponere fructus seruandi gratia *N* quemadmodum seruari uellet *N* in Haft gehalten werden, serua! *H* nimm dich in acht, itinera s. *C* nicht aus den Augen laſſen: daher | β atria seruantem postico falle clientem *H* der vor der Hausthür lauert, domum, limen, uestibulum seruare *V* Haus, Vorhof hüten, zu Hauſe bleiben (vgl. 'das Zimmer hüten'), nymphae siluas et flumina seruant *V* bewohnen, tu nidum seruas *H* du bleibſt im Neſte. | γ ordinem s. *L* ordines *C* Reih u. Glied halten, institutum militare s. *C* am Kriegsbrauche feſthalten, acta Caesaris seruanda censeo *Ci* hanc legem omnes praetores seruarunt *Ci* ut consuetudinem seruem *Ci* iusiurandum seruabat *N* hielt = fidem s. *Ci* pacem *L* Pyrrhin conubia seruas? *V* biſt du ihm noch ehelich verbunden, amorem, honorem, pudicitiam s. *V* erhalten, bewahren; mit *acc. praed.*: pudicitiam seruare tutam *Ci* nec Baccho genus suum seruare *V* = ausarten; mit Heiſchеſatz: X uiri seruauerunt, ut unus fasces haberet *L*. | δ nauem ex hieme seruauit *N* Alexandri liberis se regnum seruare *N* urbem insulamque Caesari *C* nomen et fama seruant locum *V* ſchützen, cum me, cum rem p. seruare possent, . . . reliquerunt *Ci* si quos ex periculis fortuna seruat *C* Diana (Standbild) ex bellis seruata *Ci*; oft mit *praed. acc.*: quem non ille saluum incolumemque seruauit? *Ci* castam contionem, sanctum campum, inuiolatum corpus ciuium seruari oportet *Ci*. | ε Homeri carmina scrinio s. *Cu* lectum Massicum seruas *H* Caecuba (wina) centum clauibus s. *H* hinter 100 Schlöſſern: *metaph.* ad quae tempora tu te ipse seruaras *Ci* in id tempus uires seruabat militi *L*: dicht. mit *dat.*: nosmet rebus seruate secundis *V* für beſſere Tage, Iouis auribus ista seruas *H*.

seruolus, . . . a, jünger **seruulus, . . . a** (*demin.* zu seruus Sclave (meiſt in wegwerfendem Sinne): non quo ille sit seruolus unus quod familia *Ci*.

seruos, jünger **seruus,** i, *m.*, **serua,** ae, *f.* (vgl. gr. ὄρνυμι = ὀρίνω) ſtatt ὄρνυος u. ὀρνυ-ορνύς, φορ-βός 'Wärter', das Haus bewachender Knecht, dann übhpt.:) Sclave, Knecht: in dominos quaeri de seruis iniquum est *Ci* omnes, serui atque liberi, opus facerent *N* seruus seruāque natus *L*. Beſ. serui publici *LCi* 'Amtsdiener', Staatsſclaven; *metaph.* legum serui sumus, ut liberi esse possimus *Cis.* cupiditatum *Ci*; als *adi.* **seruus** 3 dienſtbar, knechtiſch α; *occ.* mit einer Servitut belaſtet β. | α homines serui *Ci* VIII milia liberorum seruorumque capitum *L* serua ciuitas *L* seruum pecus imitatorum *H* serua aqua *O* das Waſſer der Knechtſchaft. | β libera et serua praedia *Ci* freie u. belaſtete.

sēsc-ennāris, e (sesqui-annus, § 18, 40) anderthalbjährig: bos *L*; vgl.:

sēsc-uncia, ae, *f.* (sesqui, § 18, 40) anderthalb Unzen.

seselis, is, *f.* (Fw. σέσελις) der Steinkümmel *Ci*.

Sesōstris, tridis (Σέσωστρις) u. **Sesōsis,** idis, *m.* (Σεσόωσις) König von Ägypten; vgl. s. u. Rham-ses.

sēsqui (sēs = semis + que: 'und einhalb', daher) um die Hälfte mehr α; um die Hälfte mehr, als die Einheit = anderthalb β; um einen Bruchtheil mehr ⟨als die Einheit⟩ γ. | α aut altero tanto (doppelt) aut sesqui (um die Hälfte) esset maior *Ci*. | β Vgl. die *Ixptt.*: **sēsqui-alter** oder sesqu-alter, § 40, anderthalbig; **sēsqui-modius,** ii, m. anderthalb Scheffel *Ci*; **sēsqui-pes,** pedis, *m.* anderthalb Fuß *Pl.* Dav. **sēsqui-pedālis,** e anderthalb Fuß lang: tigna *C*; *metaph.* uerba *H* 'ellenlang'; **sēsqui-plāga,** ae, *f.* anderthalb Hiebe *T*. | γ In Vbdg. mit Ordinalien, ſo daſs sesqui-tertius, -quartus, -quintus, -sextus u. ſ. w. der Reihe nach die Verhältniſſe von $1 + 1/x$ angeben: $^4/_3$, $^5/_4$, $^6/_5$, $^7/_6$, $^8/_7$ u. ſ. w.

sessilis, e (sessus, ūs das Sitzen) zum Sitzen geeignet: tergum equi *O*.

sessio, ōnis (sedere) d. Sitzen α; *occ.* die Sitzung β; *meton.* der Sitz γ. | α status, incessus, sessio habent illud decorum *Ci*. | β ambulatio antemeridiana aut pomeridiana sessio *Ci*. | γ Polemonis ea sessio fuit, quam uidemus *Ci*. Dazu *demin.*:

sessiuncula, ae, *f.* kleine Sitzung, Kränzchen: circuli et sessiunculae *Ci*.

sessor, ōris, *m.* (sedere *nom. ag.*) Sitzer: in uacuo sessor theatro *H*; *occ.* sessores ueteres urbe eiecit *N* Anſaſſige, Inſaſſen.

sēs-tertius, ii, *m.* (sēmis tertius, d. h. der dritte ⟨As⟩ halb", alſo „2½ As", daher das Zeichen LLS (duae librae et semis) auch IIS, woraus HS wurde) der Seſterz, die gangbarſte römiſche Silbermünze, die bis zum Jahre 117 2½ As (¼ Denar), ſpäter 4 Aſſes galt. Der Wert war ſelbſtverſtändlich in ſteigem Sinken, unter Auguſtus kann man ihn rund unſerem Zehnkreuzerſtück vergleichen. Daher *synecd.*: nummo sestertio uenire *L* addici *Ci* = um eine Kleinigkeit. Beachte 1.: In Vbdg. mit Cardinalzahlen ſteht duo, quinque, centum sestertii 2, 5, 100 Seſterzen. 2. Bei Tauſendern tritt der *gen.* ein: duo milia sestertium *Ci*, ſeltener sestertiorum *L*. 3. Der *gen.* sestertium, nach § 43, 44 iſoliert, wurde ſpäter wie ein neutrum declinert und bezeichnet ſeiner Entſtehung zufolge eine Summe von 1000 Seſterzen (rund: 100 fl. = ein „Hunderter"): duo, tria, septem. trecenta, sestertia, ōrum, *n.* = 2000, 3000, 7000, 300.000 Seſterzen. 4. Millionen wurden vollſtändig gegeben durch decies, uicies, tricies centena milia sestertium (= 10, 20, 30 × 100.000 Seſt., alſo = 1 2, 3 Millionen *Ci*.

Digitized by Google

Mit Unterdrückung von centena milia vereinfachte man den Ausdruck, so daſs das isolierte (§ 44) **sestertium,** ii, *n.* (hier im *sg.*) die 'Summe von 100.000 Seſterzen' (10.000 fl.) bezeichnet: accepi uicies sestertium *Ci* = 2.000.000 Seſt. = 20.000 fl., emi fundum sestertio undeciens *Ci* 1.100.000 Seſt. = 11.000 fl., centies sestertii summa = eine Summe von 10.000.000 Seſt. = 1.000.000 fl. In dieſem Falle ſchreibt man über die Ziffer eine Linie: HS$\overline{X}$ numeratum est *Ci* (= sestertium deciens), syngrapha HS$\overline{C}$ (sestertii centiens) *Ci* = ein Wechſel auf 1 Million Gulden.

Sestius 3 s. u. Sextius.

Sēstos, Sēstus, i, *f.* (Σηστός) St. am thraciſchen Ufer des Hellespontus (Heroſage!).

Sētia, ae, *f.*, j. Sezza, St. auf dem Hügelrand der pontiniſchen Sümpfe, 45 km öſtl. v. Antium; *adi.* **Sētīnus** 3: ager S. *Ci.*

seu s. u. sīue.

Seuthes, i, *m.* (Σεύθης) Dynaſt in Thracien z. Zeit des pelop. Kr.

seueritās, tātis, *f.* (seuerus) Ernſt, Schärfe, Strenge, Härte: discerni non potest, utrum seueritas acerbior an benignitas quaestuosior sit futura *Ci* seueritatem iudiciorum lenitate ac misericordia mitigate! *Ci.*

seuērus 3, *adv.* seuērē (vgl. σέβεσθαι, § 10, σεμνός) ernſt, gewiſſenhaft, ſtreng *α*; *occ.* ſcharf, hart, grauſam *β*. | *α* In gutem Sinne: illorum seuerissima senectus desiderat laudem meam *Ci* homo et sapiens et sanctus et seuerus *Ci* seuerissimi atque integerrimi iudices *Ci* fortem, iustum, seuerum, grauem ... hae sunt regiae laudes *Ci* haec diligenter seuereque faciam *Ci*; *subst.* adimam cantare seueris *H* den 'Philiſtern'; *metaph.* seuera frons, sententia *Ci* uoltus *HO* imperium *L* seuera res *N* pectus s. *H* der Liebe fremd; oder: seuēra (*n*) *H* ernſte Dinge. | *β* In üblem Sinne: acerbe seuerus in filium, perindulgens in patrem *Ci* ut acria ac seuera iudicia fiant *Ci* in socios seuere et uehementer est uindicatum *Ci*; dicht.: seuerus uncus *H* (Folterinſtrument) ſchrecklich; vgl. amnemque seuerum Cocyti metuent *V* seuera tragoedia *H* seuerum Falernum *H* herber Wein. Als *nom. pr.* § 26:

Seuērus, i, *m.* (vgl. 'Ernſt') I. Familiennname, z. B.: Cornelius Severus, epiſcher Dicht. unter Auguſtus, Freund des Ovid; T. Caſſius Severus, Rhetor zu Rom unter Auguſtus und Tiberius. II. (*sc.* mons): Gebirgszug, öſtl. von Nurſia im Sabinerlande, j. Vissa.

sē-uoco, āre, āui, ātus beiſeite rufen, abrufen *α*; *metaph.* abziehen *β*. | *α* seuocare singulos hortarique coepit *C* plebem in Auentinum s. *Ci* zur Auswanderung ⟨secessio⟩ aufrufen; vgl. tribuni capite sanxerunt, ne quis plebem seuocaret *L* a negotio omni animum seuocare *Ci* ⟨pecuniam⟩ ad se ... seuocabat *Ci* brachte beiſeite.

sex (gr. ἕξ, § 12, dtſch. ſechs, § 6) annus et sex menses *Ci* 1½ Jahr, sex septem *H* ſechs oder ſieben. Daher **Sex.** als Abbreviatur = Sextus. *Ixpt.* **sex-prīmi,** orum, *m.* die ſechs Oberſten des Stadtrathes *Ci.*

sexāgēni, ae, a (sexaginta) je ſechzig: in annos singulos sexagena milia tritici modium *Ci.*

sexāgēsimus 3 (sexaginta) der ſechzigſte: sexagesimo anno dedecore notatur *Ci.*

sexāgiēns, sexāgiēs (sexaginta) ſechzigmal *α*; ſechs Millionen *β*. | *α* sexagiens centena milia sestertium *Ci.* Daher si HS$\overline{LX}$ (sestertium sexagiens) peteret *Ci*; ſo auch: | *β* bona Roscii sunt sexagiens *Ci* ſind 6 Millionen Seſt. wert.

sexāgintā (gr. ἑξήκοντα) ſechzig: minorem annis LX de ponte deiecit *Ci.*

sex-angulus 3 ſechseckig: cera *O.*

sexcēnārius, sescēnārius 3 aus je 600 beſtehend: cohortes *C* 600 Mann ſtark; von:

sexcēni, sescēni, ae, a (sexcenti) je 600: sescenos nummos missioni pretium constituit *Ci.*

sexcentēsimus, sescentēsimus 3 der ſechshundertſte; von:

sex-centi u. **ses-centi,** ae, a (centum) ſechshundert *α*; *synecd.* tauſend = unzählige *β*. | *α* reliqui Arimini HS DC milia *Ci* (sestertium sexcenta). | *β* scitis sexcentos ciues Romanos multosque Siculos dixisse *Ci.* Davon:

sexcentiēns, sescentiēs ſechshundertmal *α*; *synecd.* tauſendmal, oft *β*. | *α* contempsimus sexcentiens sestertium *Ci* hoc sexcenties confici potest *Ci.*

sexdecim s. u. sēdecim.

sex-ennis, e (annus) ſechsjährig: sexenni die *C* Friſt von 6 J. Davon:

sexennium, ii, *n.* Zeit von 6 Jahren, 6 Jahre: sexennio post *CiL* 6 J. nachher.

sexiens, sexiēs (sex) ſechsmal: sexiens tanto, quam quantum satum sit *Ci.*

sexprimi s. u. sex.

sextadecimāni, ōrum, *m.* (sextadecima *sc.* legio) die 'Sechzehner' = Legionäre *T.*

sextans, tis, *m.* (*subst. isol. PPrA* von *sextare aus sexta „ſechsteln") Sechstel: sextans est sexta pars assis *Varro.* Daher als Münze: sextantibus collatis in capita *L* 1/6 Aß, als Gewicht: sextantem trahat gummi *O* 1/6 Pfund, 2 Unzen.

sextārius, ii, *m.* (von sexta *sc.* pars, dtſch. Lw. 'Sechter') Sechstelmaß: bei Flüſſigkeiten 1/6 congius: panis ematur, olus, uini sextarius *H* 'ein Viertel Wein', ein Schoppen.

Sextilis, e (sextus, § 42) ſechster: ⟨mensis⟩ Sextilis *LCi* der ⟨urſpr. 6. ſpäter⟩ 8. Jahresmonat. Da Auguſtus am 23. VIII. (a. d. VIIII. Cal. Oct.) geboren war, wurde der Monat nachmals zu ſeinen Ehren Auguſtus genannt.

Sextilius 3 (sextula) Name einer gens. Beſ. Sextilia, die Mutter des Kaiſers Vitellius.

Sextius und **Sestius** 3 (Sextus) Name einer gens, die patriciſchen Mitglieder ſchrieben ſich meiſt Seſtii, die plebeiſchen Sextii (vgl. s. u. Clōdius). Beſ. P. Seſtius, quaest. 63, Freund Ciceros, deſſen Zurückberufung er als tr. pl. 56 betrieb. Von der clodianiſchen Partei 'de ui' belangt, von Cicero mit Erfolg vertheidigt. Sextia lex *L* nach dem tr. pl. P. Sextius Lateranus (= die liciniſche Rogation, daſs den Plebeiern der Zutritt zur Conſulwürde eröffnet werde). Aquae Sextiae, j. Aix, Warmbad nördl. v. Marſeille nach dem Gründer C. Sextius Calvinus, 123. *Adi.* **Sextiānus** 3 von einem S.: dicta *Ci.*

sextula, ae, *f.* (*sc.* pars, *demin.* v. sexta 'Sechstel', alſo 'kleines Sechstel' d. h.) 1/6 der Theileinheit uncia, 1/6 des Zwölftels, daher 1/72 z. B. einer Erbſchaft. Beiſpiel s. u. semuncia.

sextus 3 (ἕκτος, der ſechste) sextus dies *Ci* sextus decimus annus *L* sextadecima legio *T* hora

Digitized by Google

[illegible] sic, wie, in der Weise, [illegible] so; [illegible] so, wenn, insofern β; in Verbindung mit wenn doch, insofern nur γ; in indirekter Frage: [illegible] ‖ [illegible] die modale determinative Natur der Partikel gibt die ursprüngliche Bedeutung wie, bei *Pl.* noch als wie, vgl. [illegible] als auf die Weise, indem ‖ β Auf den Umstand hat sich [illegible] bezieht sich durch die Form der Umschreibung [illegible] si mihi ullum unquam beatum potuit, beatus esse non potuit *Ci.* (negativ), dico dubitat, si ullum unquam [illegible] (positiv), Brutus, si una nocte liqueretur, hoc [illegible] (gesetzt). Vgl. die Grammatik. Verb. si mi[illegible] wenn nicht, wo nicht; oft quodsi (vel Satz) und wenn nun, wenn demnach ‖ γ In Vergleichen bildend: ac si, proinde ac si, quasi wie [illegible] die Frage nur gedacht ist, *comm.* [illegible] als wenn [illegible] (vgl. *ellipt.* wenn anders, wenn namentlich, distinctus, si distinctus appellandus est . . . *N.* [illegible] vgl. etiam, etenim, quae si dubia ea [illegible], tamen [illegible] decedat *N.* si quo facto caveret, tamen [illegible] prospexerat ‖ wenn auch, wenn schon [illegible] quantum bellum, si humus [illegible] auto bonum, si [illegible] ‖ [illegible] si [illegible] si [illegible] si

des siccare *Ci* fontes *O* infima urbis loca *L*. | β siccat calices conuiua *H* cadi cum faece siccati *H* siccant ouis ubera *O* (= aussaugen), siccata ouis *O* gemolkenes.

siccus 3 (v. sitis??) trocken, ausgetrocknet α; *metaph.* nüchtern β. | α Danaidum stetit urna sicca *H* s. oculi, genae *HO* thränenlos, sicci agri *H* siccum litus *V*; so öfter *subst.*: **siccum**, i, *n.* Land: sandige, rostra tenent siccum *V* in sicco *VL* auf dem L.; sicco terram spuit ore uiator *V*; daher: sicca uox *O* aus trocknem Munde, s. feruor *O* sicci dies *H* regenlos, hiems s. *O* ohne Schnee, sicca signa *O* die Bären (ἄμμορος λοετρῶν Ὠκεανοῖο). | β sicci mane, dicimus uuidi *H* forum mandabo siccis *H* siccorum consilia an uinolentorum somnia ... *Ci*; *occ.* siccus inanis sperno cibum uilem *H* durstig, adcedes siccus ad unctum *H* ξηροφάγος an magere Kost gewöhnt, armer Schlucker, sicca puella *O* nüchtern in der Liebe = kalt.

Siceli, idis s. u. Siculi.

Sichaeus s. u. Sychaeus.

Sicilia, ae, *f.* (aus Σικελία) Sicilien; *adi.* **Siciliensis**, e sicilisch.

Sicoris, is, *acc.* im, *abl.* i, *m.* j. Segre, Hauptnebenfluss des Ebro v. Norden.

si-cubi (§ 19, sī mit indefin. enclit. ubi) wenn wo, wenn irgendwo: haec, sicubi facta sunt, facta sunt, ut homines exsilio leuarentur *Ci*.

Siculi, ōrum, *m.* (Lw. Σικελοί, § 23) Sicilier, vgl. s. u. Sicani. *Adi.* **Siculus** 3 sicilisch: pastor *V* = Theokritos, tyrannus *O* = Phalaris. Noch als Fw. mit Erhaltung der gr. Form: **Sicelis**, idis, *f.* (Σικελίς) sicilisch: Musa *V* puella *O*; *subst.* Sicilierin *O*.

NB. Aus metrischen Gründen inter Sicēlidās nymphas! *O*.

si-cunde (§ 19, sī mit indefin. enclit. unde) wenn woher, wenn irgendwoher: nec consul, sicunde spes aliqua se ostendisset, deerat *L*.

sic-ut, sic-uti (*Irpt.* § 32) sowie, gleichwie, wie α; *occ.* gleichsam β; wie wenn, gleich als wenn γ; wie zum Beispiel δ; in dem Zustande wie, so beschaffen wie ε. | α Sic eigtl. dem Hauptsatz angehörig: sic Mithridates profugit, ut Medea *Ci*; dann emphatisch gestellt: decem nauis fecerat sic, ut ceterae ciuitates *Ci*; endlich ⟨vgl. dtsch. sowie, 'sodass'⟩ in den Nebensatz gezogen: rationes ad aerarium, sicut lex iubebat, detuli *Ci*; dann mit Prädicatsgleichheit: si licuit, sicuti certe licuit *Ci* u. daher verkürzt: qui sicut in aram confugit in huius domum *Ci*. Bei völligem Schwund der determinativen Bdtg. des sic tritt im Hauptsatze neue Determination ein: sicut magno accidit casu, sic magnae fuit fortunae *C* sicut aliis in locis, sic in hoc loco *Ci* sicuti mari ... ita terrā *C* sowie zu W., so zu L., sicut in foro, item in theatro *Ci* u. a. Bei Prädicatsgleichheit (intentus tuus animus sit, sicut est *Ci* dicat Epicurus, sicut dicit *Ci*) wirkt die Bdtg. bestätigend: wie es wirklich der Fall ist. So auch sicut est allein: homines locupletes, sicut ille est ... *Ci*. | β Im verkürzten Satz meist Gleichnisse einleitend: me sicut alterum parentem diligit *Ci* insulam ei sicut aliquod munusculum condonaras *Ci* sicut fortis equus ... senio confectu' quiescit *Ennius*. | γ sicuti iurgio lacessitus foret, in senatum uenit *S* sicuti salutatum introire *S*. | δ in causis omnibus, sicut in ipsa M. Curii ... *Ci*. | ε sicut eram, fugio sine uestibus *O* (ὅσπερ εἶχον), epistula ... sicut erat signata *N*.

Sicyōn, altl. **Sicuōn**, § 21, ōnis, *m.* u. *f.* (Σικυών) Geburtsort des Aratus, 18 km nw. v. Korinth. *Masc.* nach Analogie der gr. Wörter auf ών *Ci*; aber als Stadtname *fem.*: Sicyon olifera *O*; als Stadtname *loc.*: Sicuōni zu S. *CiL*; *adi.* **Sicyōnius** 3 (Σικυώνιος) sicyonisch: Aratus *Ci* von S., baca S. *V* = Olive.

Sida, ae, *f.* (Σίδη) St. in Pamphylien, 56 km östl. v. Attalia. Einw. **Sidētae**, ārum, *m.* (Σιδῆται).

sidereus 3 (sidus) der Sterne, sternig, gestirnt; *occ.* der Sonne, Sonnen- α; himmlisch, göttlich β. | α s. caelum *O* = s. arx mundi *O* sedes *V* aethra *V* sternenhell; s. ignes *O* feurige Sterne, dea *O* = Nox, canis *O* = Hundsstern; *occ.* positique sub ignibus Indi sidereis *O*; vgl. s. lux *O* Sonnenlicht. | β Aeneas sidereo flagrans clipeo et caelestibus armis *V* (andere erklären: strahlend).

Sidicini, ōrum, *m.* Stamm in Campanien um die Stadt Teanum, 25 km nw. v. Capua. *Adi.* **Sidicinus** 3 ager *L* aequora *V*.

sīdo, sidere, sēdi, sessum (ἵζω, § 12, 17, Grdf. *si-sed-o = *sisdo, § 35.2) sich setzen, niederlassen α; *metaph.* sich senken, setzen; *occ.* ⟨von Schiffen⟩ sitzen bleiben β. | α terris, ubi sidere detur *O* sessum ire *Ci*. Mit *abl.* (term. in quo): columbae uenere et uiridi sēdēre solo *V* bubo in culmine sēdit. | β sederunt medio terra fretumque solo *O* sedisse montes *T* orta nebula campo sederet *L* hatte sich gelagert = lag, esca quae tibi sederit *H* die sich gesetzt hat d. h. dir wohlbekommt, cum sederit glans *L* 'sitzt' d. h. stecken bleibt, sidente paulatim metu *T* = 'sich legt'; *occ.* ubi cumbae siderent *L* classis sideret reciproco mari *T* nauis coepit sīdere.

Sīdon, ōnis, *f.* (Σιδών, ... ῶνος ... όνος) j. Saida, älteste Stadt Phöniciens, 90 km nö. v. Vorgebirge Carmel. *Adi.* 1. **Sidŏnius** 3 (Σιδώνιος, dicht. Σιδόνιος) sidonisch: urbs *V* moenia *O*; tyrisch (Tyrus ist Pflanzstadt von S.): ostrum; daher roth, purpurn: chlamys *V*; endlich phönicisch: hospes *O* = Cadmus; *subst.* **Sidŏnii**, ōrum, *m.* Einw. v. S.; dazu **Sidŏnis, Sĭdonis**, idis, *f.* (*Σιδωνίς) phönicisch: concha *O* tellus *O*; als *subst.* Phönicierin bei *O* von Europa, Dido und Anna. 2. **Sidōnicus** 3 (Σιδωνικός) sidonisch S. Die Einw. auch **Sidones**, um, *m.* (Σιδόνες) *Cu.*

sīdus, eris, *n.* Sternbild, Sterngruppe; *occ.* Gestirn, Stern α; *meton.* Jahreszeit β; Tag γ; Gegend δ; Witterung, Sturm ε; *pl.* Himmel; *occ.* Höhe ζ; *metaph.* Stern, Glanz, Zier η. | α sempiterni ignes, quae sidera et stellas uocatis *Ci* s. Arcturi *V* extra sidera *V* außerhalb des Thierkreises, Baccho placuisse coronam ex Ariadnaeo sidere nosse potes *O* sidera caeli *O*; *occ.* refixa caelo deuocare sidera *H* nocte micabant sidera *O*; dicht.: sidera solis *O*; in astrolog. Hinsicht: notant sidera natalicia Chaldaei *Ci* graue s. *O*. | β hiberno sidere *V* quo sidere terras uertere conueniat *V*. | β s. brumale *O* die Wintersonnenwende. Vgl. sidere aequinoctii *T*. | δ tot sidera emensa *V*. | ε graue sidus et imbrem uitare *O* Sturmwetter, scit triste Mineruae sidus *V* Sturm von M. erregt, abrupto sidere nimbus it mare per medium *V* Sturmwolke. Auch von Hitze: aetherio exarsit sidere limus *O*; daher: sidere icti *L* vom Sonnenstich getroffen. | ζ terram, mare, sidera mouit *O* ad sidera ferre *V* ⟨lobend⟩ in den Himmel erheben, poma ad sidera nituntur *V* ipse arduus pulsat s. ragt himmelan, iactant uoces ad sidera *V* empor, in die

Digitized by Google

Sadyattes, [illegible] sabbati feriam (tangam *O*) siderea nocticae *H* mit dem Beisatz an die Zeichen rühren (absolute Verbotsformel). | γ per oculos, sidera nocera, luna *O* mense Februario, terrestria sidera, flores *O* sidus Labiae, Maximi gentis *O*.

Sigambri s. u. Sugambri.

Sigeum, i, *n.* (Σίγειον) Vorgebirge in Troas mit einem Grabmal des Achilles *O*; *adi.* **Sigeus** 3, **Sigēĭus** 3 (Σίγειος, Σιγήϊος) sigeisch = trojanisch: campi *V* tellus *O* litora *O*.

sigillatus 3 (sigillum) mit kleinen Figuren verziert: scyphi *Ca* mit *H* Becher.

sigillum, i, *n.* (*demin.* v. signum) Bildw. 'Siegel', Pw. kleines Bild, kleine Büste. α; *occ.* Siegel β. | α adponant patellam, in qua sigilla erant exregia *Ci* Nichtsw. Verbesserung sigilla *H* eingedrückte Verzierungen ornatus circumsigillis *O* verschiedenen . . . distincta sigillis *O* eingewebte Namen | lodices et grata sigilla pudico *H* unde sigillum *Ca* in cera anulo sigilla imprimere *Ci*.

Sigimerus u. **Segimerus,** i, *m.* (vgl. gr. Σῆγος, Σηγήριος) Chauke(r)häuptling, Vater des Armatus.

signator, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. signare) 'Unterzeichner', Urkundsbeamter mit Unterschrift und Siegel als Beweis verpflicht: ex illis testes signatoresque falsos commodare Urkundenfälschung.

Signia, ae, [illegible] in Latium, j. Segni, 50 km sö. v. Rom, [illegible] **Signum,** orum, *n.* I.

signĭ-fer, [illegible] signa ferens: I. Bilder tragend [illegible] II. s. [illegible] Sternbilder habend, -stehend: signifer primus [illegible] ipse equus, ipse pedes, signifer ipse fui *O*; [illegible] 'Sternbilder': promeps, auster, [illegible] signifer [illegible]

signĭficans, [illegible] significanter, *adv.* (*m. sup.*) *Ph.* [illegible] speciosius signanter [illegible]

Significatio, [illegible] | α [illegible] | γ [illegible]

minem regem (falsch K.) significat *N*. Mit indir. Fr.: nutu s., quid uelit *O* populus significat, quid sentiat *Ci*; mit *acc. c. inf.*: ludos esse pollutos significastis *Ci* s. se illi esse amicissimum *Ci*; mit Heischesatz: significare coeperunt, ut dimitterentur *C* daß man . . . solle. | β significari posse futura censent *Ci* quid exta sibi significent *O*. | γ hoc uno uerbo duas res significari uidetis *Ci* fabula significat (*acc. c. inf.*) *Ph*.

signo, āre, aui, ātus (signum) einkerben, einschneiden; *occ.* eindrücken α; mit einem Zeichen versehen, bezeichnen β; *occ.* siegeln, versiegeln γ; prägen δ; auszeichnen, schmücken ε; kenntlich machen ζ; beobachten, bemerken η. | α antiqui signare pro scribere dicebant *Festus* caeli regionem in cortice signant *V* dentis signata in stirpe cicatrix *V* nomina saxo *O* eingraben; daher: signant hoc carmine saxum *O*; *occ.* humum pede certo *L* summa uestigia pulueris *V*. | β Die urspr. Bdtg. des Einschneidens findet sich in: moenia signare aratro *O* umreißen mit einer 'Furche' = signare limite campum *V* humum *O*; *metaph.* soni notis signati *Ci* aufgezeichnet, uisum imprimet et quasi signabit in animo suam speciem *Ci* signatum pectore nomen *O* animo signa . . . mendam *O* crnor signat herbam, sanguis plumam *O* bedeckt, signarat lanugine malas *O* bezeichnet. | γ epistula . . . sicut erat signata . . . *N* litterae adulterino signo signatae *L* arcanas s. tabellas *O*. | δ nauis plena argenti signati *Ci*; prelert ich: pecuniam signare *L*. | ε quem pater ipse suo superum iam signat honore *V*. | ζ (telum) signant uiam damnis *V* rem carmine signo *V* durch eine Aufschrift anzeigen; vgl. esse nomen Caeta signat *V* bezeichnet die N. genau. | η Turnus uidet se oculis signari *V* sinul ultima signant *V* [illegible] ora sono discordia signant *V* [illegible]

signum, i, *n.* s. care, [illegible] Signum I. Sinnliches Zeichen: occ. Sternbild: [illegible] Zeichen α; Siegel β; Münze γ; [illegible] Signum = Standbild δ; [illegible] | I α [illegible]

Digitized by Google

Manipelzeichen = aquila *Ci*. In vielen Phrasen gebraucht. Bes. signa conuelli iubet *L* läßt sie aus der Erde reißen = befiehlt aufzubrechen, signa conferre 1. vereinigen: in unum locum conlatis signis *Ci* hatten sich zusammengezogen, signa conferre ad aliquem *L* zu jemd. stoßen, signis conlatis *V* verbunden zum Kampf; 2. zusammenstoßen, angreifen: conferre signa cum hoste *CiL* conlatis signis pugnare, certare u. a. *CiL* in einem förml. Treffen — ab signis discedere *C* signa relinquere *S* desertieren — signa ferre *C* monere *L* tollere *L* uellere *V* (aufheben, d. h.) aufbrechen, s. ferre in hostem *L* dem F. entgegenrücken — signa inferre angreifen, patriae signa a Brundisio inf. *Cis.* i. in hostes *C* aduersus, contra hostem *L* — signa uertere *L* Kehrt machen, conuertere Kehrt machen *L* oder schwenken *C* — sub signis urbem intrauere *CiLT* in Reih und Glied. *Meton.* octo cohortes... reliqua signa *S* signa ordinesque turbarunt *L*. | ε morborum te signa docebo *V* ut haec certis possemus discere signis *V* Tellus et Iuno dant signum: fulsere ignes *V* equus concidit ... obiectum signum, ne committeret proelium *Ci*. | ζ cum res ipsa tot tam claris argumentis signisque luceat *Ci* signa falsi accusatoris *Cu* signis luce omni clarioribus crimina refellemus *Ci*. Bes. mit *acc. c. inf.*: et id erit signi me inuitum facere *Ci* das wird beweisen, hoc est signum nullam inter eos querimoniam intercessisse *N*. | II α (vgl. ξόανον:) nego signum ullum aëneum, marmoreum, ceburneum fuisse *Ci* signa et tabulae *Ci* palla signis auroque rigens *V* mit Goldfiguren gestickt. | β est uero notum signum, imago aui tui *Ci* litteras publico signo obsignare *Ci* mit dem Staatswappen, tabulae signis hominum nobilium consignantur *Ci*; *meton.* signum (epistulae) detraxit *N* litterae integris signis *Ci* signum laesum lagoenae *H* sub signo *Ci* unter Siegel. | γ s. leonis *Ci* capellae *O* cum sol duodena peregit signa *O* = den Thierkreis, noctis orientia signa *V* signorum obitus spectamur et ortus *V*.

Sila, ae, *f.* Bergwaldgegend in Bruttium. *Adi.* **Sīlānus** 3 aus dem Silawald als n. pr. Cognomen der gens Iunia *C*.

silānus = Sīlēnus, § 20.

Silarus, i, *m.* j. Sele, nördl. Grenzfluss von Lucanien, u. von Pästum mündend.

silentium, ii, *n.* (silēre) Schweigen, Stillschweigen α; *occ.* Ungestörtheit (der Beobachtung) β; *metaph.* Stillstand, Ruhe, Muße γ. | α silentium coepit *S* trat ein, obtinuit *L* hielt an, silentium classico fecit *L* ließ Stillschweigen gebieten, ipse conticuit et ceteris silentium fuit *Ci*; sehr oft im *abl. adv.*: silentio = stillschweigend, aliquid audire *C* (cum sil. audiri *C* aufmerksam angehört werden), silentio praeterire, transire, praeteruehi *Ci* transmittere *T* übergehen; *metaph.* silentium noctis *CLV* ruris *O* lunae *V* Mondscheinstille; bei dactylischen Dichtern aus metr. Gründen nur als Plural (= Sing.); vgl. tum facta silentia tectis *V* fida silentia sacris *V* Geheimdienst der Cybele; *occ.* silentium dicimus in auspiciis, quod omni uitio caret *Ci*. | β uitam silentio transeunt ueluti pecora *S* ad aetatis terminos per silentium uenire *T* silentium otiumque inter armatos *L* in foro silentium est causarum atque iuris *Ci*.

Sīlēnus, i, *m.* (Σιληνός, dor. Σιλανός vgl. § 20) Erzieher des Bacchus, kahlköpfig, stumpfnasig, betrunken auf einem Esel reitend. Als n. pr. griech. Historiker der hannibalischen Zeit *N*; *metaph.* Brunnenfigur (§ 20).

sileo, ēre, ui stillsein, schweigen α; *trans.* verschweigen β; *metaph.* lautlos sein, ruhen γ; unthätig sein, ruhen, feiern δ. | α silere tacere significat *Festus* lingua, sile! *O* ceteri de nobis silent *Ci*; unpersönl.: de eorum uita siletur *S* schweigt man; *PPrA subst. isol.*: **silentes, silentum,** *m.* die Schweigenden: coetus silentum *O* Schüler des Pythagoras. Öfter *euphem.* = Todte: sedes silentum *V* Unterwelt, rex silentum *O* Pluto, umbrae silentum *O* = umbrae silentes *V*. | β ea merita silere non possum *Ci* nec te, iuuenis, silebo *VII* unerwähnt lassen; *pass.* siletur res, uia, uitium *Ci*; mit ind. Fr.: qua tulerit mercede, silet *O*; *PPrP subst.*: **silenda,** ōrum, *n. LCu* Geheimnisse, Mysterien. | γ luci silentes *V* dumisque silentibus errat *V* silent late loca *V* tempus erat, quo cuncta silent *O* silet nox *V* (Es schweigt die Nacht *Körner*), nocte silenti oder silente *OL* in stiller Nacht, silent frondes, silet humidus aër *O*. | δ nec ceterae nationes silebant *T* omnia bonarum artium studia siluerunt *Ci* silent leges inter arma *Ci*.

siler, eris, *n.* die Bachweide (nach anderen der Spindelbaum) *V*.

sīlēsco, ere, silui (*incoh.* zu silere) verstummen: deūm domus alta silescit *V*; *metaph.* uenti silescunt *O* legen sich.

silex, icis, *m.* selt. *f.* harter Stein, Kiesel, Quarz α; *meton.* Fels β. | α porcum saxo silice percussit *L* mit einem Flintmesser, fetiales priuos lapides silices secum ferunt *L* cliuum Capitolinum silice sternere *L* mit Steinen pflastern, silici scintillam excudit *V* Feuerstein. Im Bilde: uerba duros motura silices *O* die einen Stein erbarmen. | β acuta silex praecisis undique saxis *V* dura silex aut ... cautes *V*.

siliqua, ae, *f.* Schote ⟨von Hülsenfrüchten⟩: laetum siliqua quassante legumen *V*; daher *synecd.*: uiuit siliquis et pane secundo *H* von Hülsenfrüchten.

Silius 3 Name einer plebeischen gens, z. B. T. Silius unter *C* in Gallien, C. Silius cos. 13 n. Chr., 20 Statthalter in Germanien, endete 24 n. Chr. durch Selbstmord; sein Sohn C. Sil. von Claudius wegen Ehebruchs mit der Messalina hingerichtet 48 n. Chr.

sīlus 3 (gr. σίλλος??) stulpnäsig: silus qui est naso sursum uersus repando *Festus*.

silua, ae, *f.* (vgl. gr. ὕλη = *σύλεη § 9, 12) Holz, *meton.* Baum, Strauch α; Waldung, Wald, Forst; *occ.* Park β; *metaph.* 'Wald' = Menge, Fülle γ; reicher Vorrath δ. | α uiridemque ab humo conuellere siluam conatur *V* (Myrthenstrauch), siluarum (Bäume) aliae exspectant propagiuis arcus *V*. | β qui prius siluas uendat quam uineas *Ci* s. Scantia *Ci* siluae publicae *Ci* Staatsforsten; *occ.* domus amoenitas siluā constabat *N* signa in silua disposita uidimus *Ci*. | γ Zunächst von Pflanzen: intereunt segetes, subit aspera silua: lappae, triboli *V* dichtes Gestrüpp, (ilos) tollit de caespite siluam *V* einen 'Busch'; denn circumfert tegmine siluam *V* 'einen Wald von Speeren'. | δ omnis ubertas et quasi silua dicendi *Ci*.

NB. Dreisilbig: núne mare, núne sīlūaé *H* aúrarum ét siluaé metú *H*. Davon:

Siluānus, i, *m.* (*sc.* deus) Waldgott, Wald- und Feldgott *V*; daher: **Siluāni,** ōrum, *m.* Waldgottheiten *O*.

siluēsco, ere (aus silua durch *siluēre) ins Holz wachsen, verwildern: uitis siluescit sarmentis *Ci.*

siluestris, e nachclass. auch **siluester**, tris, tre (silua) waldig α; im Walde lebend, im Walde β; wildwachsend, wild γ. | α loca montuosa ac siluestria *Ci* siluestrem agrum *H*; *subst.* culta et siluestria *L* Waldgegend. | β siluestres homines *H* s. Iaera *V* Waldnymphe, siluestris musa *V* Waldlied, siluestris Catilinae tumultus *Ci* s. coitio *Ci* in Wäldern, s. umbra *O* Waldschatten, materia *L* aus dem W.; daher: siluestris feritas *L* animus *V* ursprüngliche Wildheit. | γ s. corna *V* baca *V* oliua s. *O*.

Siluia s. u. Siluius.

silui-cola, ae, *m.* (colere) Waldbewohner: Faunus *V*.

Siluius 3 Name des Königsgeschlechts zu Alba, angeblich auf Silvius, einen Sohn des Äneas und der Lavinia zurückgehend. Bes. Rea Siluia s. u. Rea.

siluōsus 3 (silua) waldreich, waldig: saltus *L*.

Simbruuium, ii, *n.* Ort im Gebiete der Äquer zwischen Sublaqueum (Subiaco) und Treba (Trevi); bei *T*: **Simbruini** colles, S. stagna.

simia, ae, *f.* selten **simius**, ii, *m.* (v. simus nach der platten Nase) Affe: simia quam similis turpissima bestia nobis *Ennius* (Wortspiel); *metaph.* simius iste nil praeter Catullum doctus cantare *H* Affe = Nachahmer.

similis, e *adv.* similiter (vgl. gr. ὅμο-ιος, dtsch. 'zusam-men' § 12) ähnlich, gleich: par est auaritia, similis improbitas *Ci* 'Ebenbild', simillima proles *V* von Zwillingen, homines inter se moribus similes *Ci*. Meist (auf Personen bezogen bei *Ci* immer) mit *gen.*: patris simillimus filius *Ci* Roscium simillimum sui existimauit *Ci*. Bes. uērī simile uidetur *CiL* und als ein Wort (§ 32) uērisimile 'wahrscheinlich' uerisimilius *L* uerisimillimum *Ci*; doch auch: simile ueri *CiL*. Seltener mit *dat.*: simia nobis similis (est) *Ennius*; meist *metaph.* similes Icilio tribuni *L* hinnuleo similis Chloë *H*; oft mit *PPrA*: similis anhelanti *V* metuenti *H*; gr. *constr.* os humerosque deo similis *V* an H. u. Sch.; bei *L* auch similia ueris = ueri. Oft folgt atque, ac si, ut si, tamquam si bes. nach *adv.* aliquid ab isto simile atque a ceteris esse factum *Ci* similiter facis ac si me roges ... u. a. ebenso, auf gleiche Weise, nicht anders; *subst.* **simile**, is, *n.* Gleichnis, Beispiel, Analogen: ab iis hoc simile ponitur: ut ... sic ... *Ci*. Davon:

similitūdo, inis, *f.* ähnliches Aussehen, Ähnlichkeit, Gleichheit: est homini cum deo s. *Ci*; mit *gen. subi.*: sim. studiorum eos coniunxit *Ci* s. morum *N*; mit *gen. obi.*: natura a parentis similitudine abripit *Ci* radicem ad similitudinem panis efficiebant *C* bufen eine Art Brod daraus, similitudo ueri oder uerisimilitudo *L* Wahrscheinlichkeit; *occ.* ut omittam similitudines *Ci* 'Gleichnisse'.

Simois, entis, *m.* (Σιμόεις) I. klein. Nebenfl. des Scamander, j. Ghumbre *VO*; darnach II. falsus S. *V* Flüsschen in Epirus, nach dem asiatischen S. benannt.

Simōnidēs, ae, *m.* (Σιμωνίδης) großer gr. Lyriker, geb. 559 in Iulis auf Ceos, gest. 469 zu Syracus. Berühmt als Erfinder der Mnemotechnik.

sim-plex, plicis *adv.* simpliciter (über sim s. u. semel, plicare) einfach, nicht zusammengesetzt, unvermischt α; *occ.* einzeln, ein β; *metaph.* natürlich, kunstlos γ; *occ.* naiv, bieder, offen, schlicht δ. | α ius duplex et s. *H* Doppelbrühe und einf., tibia simplex *H* (Ggstz. duplex), natura non s., sed iuncta cum alio atque connexa *Ci* non simplex (sed uaria) fortuna *N* iter simplex et flexuosum *Ci* s. officium *Ci* ne simplici quidem mortis genere contenti *L* (Gift und Erstickung); daher simpliciter schlechtweg, geradezu, lediglich. | β lembi regii simplici ordine urbem intrarunt *LT* unum est et simplex aurium iudicium *Ci* simpliciter et coniuncte *Ci* plus uice simplici *H* mehr als einmal. | γ simplices cibi *T* s. esca *V* pellebat sitim simplicis humor aquae *O* frontes simpliciter positae, scaena sine arte fuit *O* simplici myrto, nihil adlabores *H*. | δ quae ego breuiter simpliciterque dixi *Ci* tuum hominis simplicis pectus uidimus *Ci* uir, puella s. *O* plus aequo liber simplex habeatur *H* ein Grobian gilt für einen offenen Charakter.

NB. *Abl.* in Prosa stets simplici, im Hexameter jedoch aus metr. Gründen simplicē. Davon:

simplicitās, tātis, *f.* Einfachheit α; *metaph.* Offenheit, Ehrlichkeit, Aufrichtigkeit β. | α sunt igitur solida primordia simplicitate *Lucretius*. | β legatorum sermo antiquae simplicitatis fuit *L* si rudis ⟨es⟩, placita es simplicitate tua *O* Naivität.

simplum, i, *n.* (Analogisch nach triplum u. a. gebildet, vgl. simplex) das Einfache: contraria ut: duplum, simplum; multa, pauca ... *Ci*.

simpulum, i, *n.* Schöpfer, Schöpfgefäß (mit dem man beim Opfern den Wein aus dem Mischkrug in die Opferschale gofs): simpulum uas paruum, quo uinum in sacrificiis libatur *Festus*. Sprichw. excitabat — ut dicitur — fluctus in simpulo *Ci* = 'Viel Lärm um nichts'.

simpuuium, ii, *n.* Opferschale: pontificum *Ci*. Viell. = simpulum.

simul (vgl. semel, ἅμα, ὁμοῦ) I. *adverbiell*: unter einem, zusammen, zugleich, gleichzeitig, zur selben Zeit; II. *coniunctionell*: sogleich wie, sobald als. | I unā locum, simul uero spatium (Zeit) designat *Charisius*. Vgl. simul bibere unā *Pl* Camillus trium simul bellorum uictor *L* cum eo colloquitur, simul commonefacit *C*. Als zweite Bestimmung tritt oft *abl.* mit cum hinzu: unā fui; testamentum simul obsignaui cum Clodio *Ci*; bei Dicht. und Späteren mit bl. *abl.* ohne cum: te dicere possum ... simul uos ... simul his te, Furni *H* ludos pontifices et XV uiri VII uiris simul ederent *T* zugleich mit, s. his dictis *V*. Zweite Glieder mit et (que, atque) angefügt: Maecenas aduēnit atque Cocceius, Capitoque simul Fonteius *H* quod in inuidia res erat simul et a Numidis obsecrati *S* simul inflatus exacerbatusque *L*. Bei beiden Gliedern: simul terra, simul mari *T* ebensowohl ... wie, simul arua fugā, simul aequora uerrens *V* so ... wie, simul et a classe ... simul et terrestris exercitus ... *L* sowohl ... als auch u. a. | II nostri, simul in arido constiterunt, impetum fecerunt *C* simul cognouit uocem laudari suam, cupide āduolauit *Ph* und oft. Doch folgt dann in class. Prosa meist atque (ac), so dass § 32 in *Lxpt.* **simulac, simulatque** geschrieben wird: quod simulac sensere, ruunt *O* hic, simulatque imperii potitus est, persuasit Lacedaemoniis, ut ... *N*; die urspr. Selbständigkeit des Satzes bedingt den *Ind. Perf.* Seltener simul ut: omne animal simul ut ortum est, se ipsum diligit *Ci*.

Digitized by Google

NB. Nach griech. Muster stellt *V* s. zu den Participien: simul hoc dicens se adtollit u. a.; vgl. *καὶ ἅμα ταῦτα εἰπὼν ἀνιστάμην Plato.*

simulācrum, i, *n.* (simulare § 33) Bildnis, Bild *α*; *metaph.* 1. Traumbild, 2. Schatten ⟨der Todten⟩, 3. Charakterbild *β*; Nachbildung; *occ.* Phantom, Schatten *γ*. | *α* Bes. v. Statuen: simulacrum Dianae, Herculis *Ci*; bei *V* vom trojanischen Pferd. Von Gemälden: s. pugnarum picta *L* s. Helenae pingere *Ci*; Reliefs: patella cum simulacris deorum *Ci*; daher: simulacraque cerea fingit *O* Wachspüppchen zur Zauberei, simulacra fugacia captas *O* Spiegelbild im Wasser | *β* 1. simulacra inania somni *O* noctem simulacraque uana timere *O* simulacra uisa nocte *V*; 2. simulacra functa sepulcris *O* s. atque umbra Creusae *V*; s. uiri *L*. | *γ* classis in portu simulacrum nauale pugnae edens *L* (Manöver); vgl. pugnae cient simulacra sub armis *V* s. uindemiae *T*; *occ.* imago iudiciorum aut s. aliquod futurum in ciuitate reliquum *Ci* hoc simulacrum pristinae dignitatis ei eripere *Ci* haec sunt auspiciorum simulacra, auspicia nullo modo *Ci* s. uirtutis *Ci* Abbilder.

simulāmen, inis, *n.* (simulare) Nachahmung: plangoris simulamina peragere *O* = nachahmen.

simulans, tis (*adi. isol. PPrA* v. simulare) nachahmungsfähig: uocum simulantior ales *O*.

simulātē s. u. simulo.

simulātio, ōnis, *f.* (simulāre) Verstellung, Heuchelei *α*; Vorwand, Schein *β*. | *α* si qui simulatione et ficto sermone et uoltu stabilem se gloriam consequi posse rentur, uehementer errant *Ci* perfidia et simulatione uti *C* sich verstellen und treulos handeln; *pl.* Agrippina simulationum nescia *T* Verstellungskünste. | *β* Meist mit *gen. obi.*: insidiae latent in simulatione officii *Ci* ne aequitatis simulatione fallamur *Ci* simulatione Parthici belli *C* angeblich für den p. Kr., equitum specie et simulatione *C* scheinbar als R.; s. moenium occupandorum *C* Scheinangriff, rei frumentariae s. *C* Getreidemangel vorschützen.

simulātor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. simulare) Nachahmer: simulator figurae, Morpheus *O*; meist *metaph.* Heuchler: cuius rei libet simulator et dissimulator *S* der alles zu erheucheln und wegzuheucheln wußte; *occ.* ein Meister in der Verstellungskunst: simulatorem, quem Graeci *εἴρωνα* nominauerunt, Socratem accepimus *Ci*.

simulo, āre, āui, ātus (similis) 'ähnlich machen', nach-, abbilden, darstellen; *occ.* nachahmen *α*; *metaph.* vorgeben, sich stellen, heucheln *β*. | *α* paruam Troiam simulataque magnis Pergama *V* nachgebildet, Iuno simulauit anum *O* nahm ihre Gestalt an, aera Alexandri uoltum simulantia *H* Pallas . . . pingit . . . simulatque terram prodere oliuam *O*; *occ.* siquis uultu torue simulet Catonem *H* non imitabile fulmen aere . . . simulare *V* Progne furiis agitata doloris, Bacche tuas (furias) simulat *O* simulauerat artem natura *O*. | *β* Simulans *Ci* der Heuchler (Togatentitel), si simulasse uocat crimen, simulauimus ambo *O*. Mit *acc. c. inf.*: Solon furere se simulauit *Ci*; dicht. blos mit *inf.*: simulat Ioue natus abire *O*. Mit *Obi.*: pacem siue faciebat, siue simulabat *Ci* aegrum s. *L* sich krank stellen, dolorem, lacrimas *O*. Bes. oft *PPP adi. isol.* **simulātus** 3 *adv.* simulātē erheuchelt, verstellt, scheinbar, zum Schein: simulatā amicitiā captus est *N* amicus mulieris . . . ficto officio simulataque sedulitate coniunctus *Ci* siue ex animo, siue simulate *Ci* primum simulate . . ., ad extremum uere pugnauit *Ci*.

simultās, tātis, *f.* (simul vgl. facultas) Mit-, Wettbewerb *α*; Rivalität, Eifersucht, Spannung *β*; Feindschaft *γ*. | *α* hi omnibus annis de loco summis simultatibus contendebant *C*. | *β* simultas id est odium *Festus* tale initium fuit Dionis et Dionysii simultatis *N* numquam cum sorore fuit in simultate *N*. | *γ* multas simultates partim obscuras, partim apertas suscepi *Ci* simultates cum hostibus exercebant *S*.

simus 3 (Fw. *σιμός*) stulpnäsig, plattnäsig: s. capella *V*.

sin (si und enclit. ne, § 40) wenn aber, wofern aber. Meist mit voraufghd. si (nisi): si condemnatur . . .; sin absoluitur . . . *Ci* si recte iudicatum est, id fuit ius; sin aliter, non dubium est . . . *Ci* si qua est ars, facile populus patitur, sin minus, uirtute . . . contentus est *Ci*. Der erste Bedingungssatz oft zuzudenken: suasit, ne se moueret (wenn er Ruhe hielte, gelinge es ihm) . . .; sin cupididate in Macedoniam raperetur . . . *N* orat, rem p. suscipiant; sin timore diffugiant . . . *C* danda opera est, ne discidia fiant, sin tale aliquid euenerit . . . *Ci*.

sincēritās, tātis, *f.* Unverdorbenheit, Reinheit; von:

sincērus 3 *adv.* sincērē (vgl. s. u. procērus: aus sine cēra rückgebildet § 44) 'ohne Wachs', ohne Wachsschminke, ungeschminkt *α*; *metaph.* rein; *occ.* unversehrt, gesund *β*; unvermischt, bloß *γ*; 'ungeschminkt', aufrichtig, rechtschaffen *δ*. | *α* sincerae genae *O*; *metaph.* fucata et sincera *Ci*. | *β* sincerumst nisi uas *H*; *occ.* sine uulnere corpus sincerumque fuit *O* pars sincera *O* der gesunde, s. Minerua *O* die jungfräuliche, nulli sincera uoluptas *O* ungetrübt, nihil est iam sanctum atque sincerum *Ci* 'unbefleckt'. | *γ* sincera gens *T* s. populus *T* frei von fremden Bestandtheilen, nobilitatem (patriciorum) sinceram seruare *L* s. equestre proelium *L* ausschließliches Reitergefecht. | *δ* sincera fide cum Romanis agere *C* id sincero a me pronuntiatur *C* s. concordia, natura, caritas *T*.

Sinda, ae, *f.* (*Σινδή*) Stadt in Pisidien. Einw. **Sindenses,** ium, *m. L*.

sine (vgl. *σίνις* 'Räuber', *σῖνος*, 'Verlust', *σίνομαι* 'rauben') beraubt, -los, ohne. Präpositionell beim *abl.*: sine mente ac sine ullo sensu iacebant *Ci* der Besinnung beraubt, besinnungslos, ohne B., homo sine re, sine fide, sine spe, sine sede, sine fortunis *Ci* vermögenslos, creditlos, hoffnungslos, heimatlos u. s. w., ante cum uxore, tum sine ea *Ci* sine dubio zweifelsohne, sine ulla dubitatione *Ci*; oft in Litotes: non (haud, uix) sine magna spe *C* non sine cura *N* mit besonderer . . .; dicht. hinter dem *abl.*: uitiis nemo sine nascitur *H* fehlerlos.

singillātim, schlechtere Form **singulatim** (v. *singilli § 42, *demin.* von singuli) einzelweise, einzeln: de ceteris singillatim potius, quam generatim atque uniuerse loquar *Ci* non singillatim, sed prouinciis totis *Ci*.

singulāris, e *adv.* singulāriter (singuli § 33) einzeln, vereinzelt *α*; einen Einzelnen betreffend *β*; einzig in seiner Art, ausgezeichnet; *occ.* beispiellos *γ*. | *α* ne singulari quidem homini semitae patuerunt *C* singularis homo priuatus uix sese in fortunis continet *Ci* singulares ex naui egredientes conspexerant *C*. | *β* communi inuidia et singulari Autronii odio *Ci* Privat-

Digitized by Google

haſs, cupidus singularis perpetuique imperii *N* der Alleinherrſchaft (Monarchie), sunt quaedam omnino in te singularia . . . quaedam tibi cum multis communia *Ci*. Beſ. in der Grammatik: ⟨numerus⟩ singularis *Varro* Einzahl. | *γ* singulari fuit industria *N* prudentia, fides s. *N* eum singulariter dilexi *Ci* außerordentlich, 'ganz einzig', inauditi singularesque honores *Ci*; *occ.* ⟨in ſchlechtem Sinne⟩ homo singulari cupiditate, audacia, scelere praeditus *Ci* singul. inmanitas et crudelitas *Ci* unerhört, unglaublich. *Subst. isol.* **singulāres,** ium, *m.* 'Einzelreiter', berittene 'Ordonnanzen' in der Kaiſerzeit: ala singularium *T*.

singulatim s. u. singillatim.

singultim (singultus) ſtockend, abgeriſſen: s. pauca loquutus *H*.

singulto, āre, āui, ātus (singultus) Töne einzeln hervorſtoßen, ſchluchzen; *occ.* röcheln; *trans.* ausröcheln: et singultatis oscula mixta sonis *O*; *occ.* truncus sanguine singultans *V*; *trans.* animam singultare *O*.

singultus, tus, *m.* (singuli) d. Ausſtoßen einzelner Töne, Schluchzen; *occ.* Röcheln: multas lacrimas et fletum cum singultu uidere potuisti *Ci*; *pl.* mitte singultus *H* laſs das Weinen; *occ.* (moriens) longis singultibus ilia pulsat *V* auch von Pferden: ilia singultu tendunt *V*.

singulus 3 (*deminut.* zu *sem = ἷν vgl. semel, mit *g* = *e* § 19) einzeln, je eins, ſelten im Singular, z. B. semel unum singulum est *Varro* einmal eins (nicht distributiv, weil der Multiplicator 1 iſt) iſt ⟨allemal⟩ eins. Meiſt *plur.*: **singuli,** ae, a je ein, jeder, jedem ein *α*: einzeln, allein, einzig *β*. | *α* singulis legionibus singulos legatos discedere uetuit *C* ex omni copia singuli (equites) singulos (pedites) delegerant *C* hatte ſich jeder R. ⟨je⟩ einen F. erleſen, in annos (dies *Ci* menses *N*) singulos *CCi* für jedes J., jährlich. | *β* Mit geſchwächtem Begriffe der Distribution: honestius cum agrum uniuersi quam singuli possidetis *Ci* (*sc.* singulas agri partes), senatoribus singulis plausus est datus *Ci* (jedesmal wenn einer kam), de singulis sententiis breuiter disputo *Ci* (über jede einzeln), singuli carri *C* einzeln hinter einander.

Sinis, is, *m.* (Fw. σίνις, σίνης s. u. sino) redender Name eines 'Raubers', der in der Nähe von Corinth von Theſeus überwunden wurde *O*.

sinister, tra, trum (Doppelcomparativ zu sine s. u. wie magister: mage die ſchwächere Hand) link, linksbefindlich *α*; *metaph.* linkiſch, verkehrt, ungeſchickt *β*; *occ.* ⟨nach dem Gebrauche der Griechen, die beim Opfern nordwärts ſahen, alſo links Weſten hatten⟩ unglücklich, unheilbringend *γ*; ⟨nach römiſchem Auguralgebrauche ſieht der Augur nach Süden, hat alſo links Oſten; daher⟩ glücklich, heilbringend *δ*. | *α* gerens dextra manu clauum, sinistrā copulam *N* a sinistra parte *C* auf der l. S., ripa s. *H* u. a.; sinistri, orum, *m. L* die Leute auf dem l. Flügel; *comp.* sinisterior rota *O*; *subst. isol.*: sinistra (*sc.* manus) die linke Hand: natae ad furta sinistrae *O* und oft *adv.* quid ad dextram, quid ad sinistram sit *Ci* rechter H., linker H., adspicite illam a sinistra statuam *Ci* linker H.; sub s. *C* muro tectus miles dextrā ac sinistra *CCi* von rechts und links. | *β* (Iudaeorum) instituta sinistra *T* sinistri mores *V* s. interpretatio *T* praua et sinistra natura *PhCu*. | *γ* quia tribunus pl. sinistrum fulmen nuntiabat, comitia non habuisti *Ci* dii, omen remouete sinistrum *O*; daher auch ganz allgemein (femina) studiosa sinistri *O* die nach Böſem ſtrebt; unheilbringend. Notus arboribus sinister *V* sinistrum rumorem prospero proelio uerterat *T* s. fama *T* übler Leumund. | *δ* nobis sinistra, Graiis et barbaris dextra meliora uidentur *Ci* nisi me s. cornix monuisset *V* tonitrus sinistri *O*. Dazu:

sinistrē *adv.* nur *metaph.* übel, ungünſtig: excipere *H* rescribere *T*.

sinistrōrsus u. **um** (*Ixpt.* = sinistrō — norsus § 32, 33, 45) nach links gewandt, nach links: ille sinistrorsum, hic dextrorsum abit *H* silua Hercynia se sinistrorsus flectit *T*.

sino, ere, siui, situs (Stamm si-) hinſtellen, hinlegen *α*; *metaph.* laſſen, zulaſſen, dulden, erlauben, geſtatten *β*. | *α* vgl. **pōno,** ere (= pos-sino) u. das *PPP* situs 'gelegt', 'gelegen' s. u. | *β* Dicht. nach m. Sachobj.: sinite arma uiris *V* überlaſſet, sine hanc animam *V* laſs mir d. Leben, neu propius tectis taxum sine *V* laſs nicht = dulde nicht. Proſa: leges sinunt *Ci* geſtatten es, non feram, non patiar, non sinam *Ci* ne istuc Iuppiter sirit! *L* (= siuerit) das wolle Gott nicht; mit *inf.*: non enim siui accedere *Ci*; *acc. c. inf.*: sinite praeterire me nostram calamitatem *Ci* uinum ad se importari non sinunt *C*; *pass.* mit *nom. c. inf.*: hic eum accusare non est situs *Ci*; man ließ ihn nicht . . . Der *Imp.* sine oft in Beiſchſätzen eingeſchoben: feriant, sine, litora fluctus *V* laſs ſein, mag, möge, vgl. sine, uiuat ineptus *H* sine, pascat aretque *H*; ſeltener *pl.*: sinite, reuisam proelia *V*; ganz ſingulär in anderen Formen: nec sinit incipiat *O*.

NB. *Pf.* gew. siui aber sisti, sistis, siris, sirit; *Plq. Coni.* sisset, sissent. *Coni. Pf.* sierint *Cu*.

Sinōn, ōnis. *m.* (Σίνων) der Grieche, der als Verräther vor Troja bei dem Pferde zurückblieb.

Sinōpa, ae oder **Sinopē,** ēs, *f.* (Σινώπη) I. j. Sinub, Stadt am ſchwarzen Meere, 500 km öſtl. von Conſtantinopel. Einw. **Sinōpenses,** ium, *m.* aber gr. **Sinōpēus,** ei, *m* (Σινωπεύς) Sinopeer: Cynicus S. = Diogenes *O*; II. = Sinuessa *L*.

Sinuessa, ae, *f.* (Σινόεσσα) St. an der latiniſch-campaniſchen Grenze, 35 km ö. von Capua, mit Weinbau und Bädern, die früher Sinopē geheißen haben ſoll (*L*); *adi.* **Sinuessānus** 3 zu S. *LCi*.

sinum, i, *n.* Napf, Aſch: sinum uas uinarium grandius *Varro*; doch: sinum lactis *V*.

sinuo, āre, āui, ātus (sinus) krümmen, bogenförmig machen: s. aream *O* ſpannen; *metaph.* muri introrsus sinuati *T*; v. Schlangen: flexos sinuaui corpus in orbes *O* serpens sinuatur in arcus *V* ſchlängelt ſich; von Flüſſen: gurges sinuatus in orbes *O* Euphrates sinuat orbes *T* bildet Kreiſe. Sonſt: sinuantur cornua lunae *O* Chauci in Chattos sinuantur *T* laufen bogenförmig aus.

sinuōsus 3 (sinuossus *V*) gewunden, gekrümmt: flexus *V*; uestis *O* faltenreich; von:

sinus, ūs, *m.* I. Krümmung, Biegung, Rundung, Bogen, Bauſch; II. *occ.* Meerbuſen, Bucht; III. Gewandbauſch, Buſen *γ*. | **I** Von ſanfter Krümmung: draco sinus conficit *Ci* Windungen, ⟨comarum⟩ sinus ferro et igni fiunt *O* Locken, ⟨pontus⟩ sinu perfundit harenam *V* die Woge beſpült im Bogen den Sand, illum unda accepit sinu *V* 'Schoß'; vom Bauſch des windgeſchwellten Segels: si quem dabit aura sinum, laxate rudentes *O*

Digitized by Google

wenn der W. die S. ſchwellt; *meton.* sinūs implere secundos *V* die Segel; terra in sinum consedit *L* brach keſſelförmig ein; in ipso fit nodo sinus *V* eine keſſelförmige Vertiefung (zum Oculieren), cuneus cedendo sinum dedit in medio *L* bildete im Centrum einen Bogen, fronte et sinu hostem excipere *T* in der Fronte faſſen u. bogenförmig überflügeln, extremi sinus orbis *V* der öſtlichſte Bogen der Erde, sinum faciunt terrae bracchia *Cu* beſchreiben einen Bogen. | **II** s. maritimus *Ci* portus sinusque aduersariorum *C* Illyrici sinūs, sinus Tarenti *V*; oft *meton.* von dem die Bucht bildenden Lande: praeteruehor Megaros sinus *V* testes sunt omnes sinus atque portus *Ci*; *metaph.* sinus montium *Ci* 'd. vorſpringende Theil'. | **III** Der Faltenwurf, 'Bauſch' der Toga (die über die linke Schulter u. um den linken Arm ſo geworfen wurde, daſs quer über die Bruſt eine breite Falte lief) *α*; dicht.: Falten, Buſen anderer Gewänder *β*; *occ.* die Taſche, der Säckel (da man im sinus der Toga ſein Geld verwahrte) *γ*; *meton.* Buſen, Bruſt, 'Umarmung', 'Arme'; *occ.* Schoß *δ*; *synecd.* faltiges Gewand *ε*; *metaph.* Schoß, Buſen *ζ*; *occ.* 1. Innerſtes, 2. Gewalt, Macht *η*. | *α* tum Romanus sinu ex toga facto . . . *L*; oft sinus togae *L* uestium *Cu*; ſprichwörtl. aliquid ferre sinu laxo *H* (ſo daſs es leicht verloren werden kann) ſich wenig um etwas bekümmern. | *β* nuda genu nodoque sinus conlecta fluentes *V* croceam chlamydem sinusque . . . in nodum conlegerat auro *V* sinus implere floribus *O*. | *γ* cedo mihi ex ipsius sinu litteras *Ci* negotium sibi in sinum delatum *Ci* ſei ihm in den Schoß gefallen, quo pretium condat, non habet ille sinus *O* occulti aut ambitiosi sinus *T* die Säckel niedriger oder vornehmer Leute. | *δ* opposuit sinus Antonius stricto ferro *T* per sinum lacrimae eunt *O* sinu fouere aliquem *VPh* an ſeiner Bruſt, e Chelidonis sinu in prouinciam profectus est *Ci* aus den 'Armen', uenisti in sinum tuae mimulae *Ci* an die Bruſt, metu micuere sinus *O* in sinu gaudere *Ci* ſich innerlich, 'heimlich' freuen; *occ.* concipit illa sinu *O*. | *ε* induc regales, Laodamia, sinus *O* Maeonis aurato conspicienda sinu *O*. | *ζ* Vom zärtlichen Umgange: genus de eius dilectu, immo uero de complexu eius et sinu *Ci* eum res p. suo sinu complexuque recipiet *Ci* adulescens ex sinu patriae ereptus *Ci* res p. in sinum Vespasiani cessit *T* flüchtete ſich, calumniatores ex sinu suo *Ci* Leute ſeines Vertrauens, in sinu esse *Ci* Schoßkind ſein. | *η* 1. in sinu urbis sunt hostes *S* Aetolia in sinu pacis posita *Ci* im 'tiefſten' Frieden; 2. opes in sinu praefectorum fore *T* (urſpr. Taſche).

sīparium, ii, *n.* (Fw. **σιπάριον*, *demin.* v. *σίκαρος* vgl. supparum) kleiner Vorhang (bei den Zwiſchenſcenen der Comödie): *metaph.* nunc in exostra helluatur, antea post siparium *Ci* jetzt treibt er es 'coram publico', früher hinter den Couliſſen.

Siphnos, i, *f.* eine der Cycladen *O*.

siphō, ōnis, *m.* (Fw. *σίφων* dtſch. Fw. 'Siphon') Doppelheber, Heber. Falſche Lesart im Lucilius bei *Ci*; vgl. das richtige s. u. hir.

Sipontum, i, *n.* (aus *ΣιπόϜς* § 21) Hafenſtadt in Apulien, j. Sa. Maria di Siponto am Golf v. Manfredonia; *adi.* **Sipontīnus** 3 *Ci*.

Sipylos, i, *m.* (*Σίπυλος* wahrſch. = *θεῶν πύλαι* vgl. Sibylla, Sisyphos) l. j. Sipulidag, Gebirge in Lydien, Seitenkette des Tmolus, auf der die Niobeſage localiſiert wurde *O*; daher II. redender Name e. Niobiden *O*.

sī-quando wenn einmal *Ci*; auch als 2 Wörter § 32.

sĭ-quidem § 32 wenn je, wofern je. Altl. siquidem, vgl. At indiligenter hic eram; pol, sí quidem *Pl*; die dactyliſchen Dichter meſſen siquidém ſtets mit betonter ultima (§ 35.5): hóc quoque téntemús, siquidém iciúna remánsit *O*.

sī-quis, sī-quid *subst.* und **sī-qui,** sī-qua, sī-quod *adi.* (*lxptt.* von sī mit dem encl. [*indefin.*] Pronomen, § 32), dtſch. wénn wer, wénn was u. ſ. w.; vgl. s. uu. quis u. qui.

Sirēn, ēnis, *acc. sg.* ēna, *acc. pl.* ēnăs, *f.* (Fw. *Σειρήν*, § 23, von den Alten an *σειρά* angelehnt 'umſtrickende', neuere denken an hebr. sir 'Lied') Töchter des Achelous, Geſpielen der Proſerpina ⟨ſpäter als Vögel mit Mädchenköpfen gedacht⟩, die mit ſüßem Geſange die Schiffer an ihre Klippen locken. Daher: Sirenum scopuli *VO* (*Σειρηνοῦσσαι*) die 3 kleinen Inſeln Licosa, S. Pietro, la Galetta an der ſorrentiniſchen Landzunge. *Metaph.* improba Siren, desidia *H* die Verlockerin.

Sīrius, ii, *m.* (Fw. *σείριος*, § 23) der Hundſtern, Hauptſtern im Sternbilde des großen Hundes, um Mitte Juli zur Zeit der größten Hitze aufgehend ('Hundstage'): tum steriles exurere Sirius agros *V*; dicht. *adi.*: Sirius ardor *V* die Glut des S.

sīrus, i, *m.* (Fw. *σιρός* und *σειρός*) Grube (um Getreide aufzubewahren) siros defodere *Cu*.

sis, vulgäre Contraction für sī uīs 'wenn es dir gefällig iſt', 'wenns beliebt', ebenſo **sultis** = sī-uultis: refer animum, sis, ad ueritatem *Ci*.

Sisapo, ōnis, *f.* Stadt im ſüdl. Spanien, 100 km n. v. Cordova, mit Gold- u. Zinnobergruben.

Sisenna, ae, *m.* Familienname in der gens Cornelia. Daher 1. L. Corn. Siſ., Hiſtoriograph, älterer Zeitgenoſſe Ciceros, Muſter des Salluſt. 2. Unbekannter, als Läſtermaul bei *H* erwähnt.

siser, eris, *n.* (Fw. *σίσαρον*) Rapunzel *H*.

Sisigambis, is, *f.* Mutter des Dareus Codomannus *Cu*.

sisto, ere, steti (durch Rückbildung aus den Compoſitis auch stiti), status (vgl. *ἱ-στά-ναι* aus **σι-στά-ναι*, dtſch. 'ſtellen') I. *trans.* ſtellen, ſtehen machen, wohin bringen; *occ.* aufſtellen, errichten *α*; vor Gericht zum Termin ſtellen *β*; zum Stehen bringen = anhalten, hemmen, einſtellen *γ*; zum Stehen bringen = befeſtigen, feſtſtellen *δ*. II. *intr.* hintreten, ſich ſtellen, ſtillſtehen, ſtehen bleiben; *occ.* ſich vor Gericht ſtellen *α*; *metaph.* beſtehen, fortbeſtehen *β*. | **I** *α* huc siste sororem *V* bringe her. Mit *abl.*: et monstrum infelix sacrata sistimus arce *V*. Vgl. cohortes super caput hostium sistit *T* classem in ore, suem ad aram *V*; dicht.: alicui iaculum in ore sistere *V* = gladium in stomacho *Lucilius* ihm in den Mund (Bauch) feſtſtoßen; *occ.* sibi templum sisti non prohibuit *T* Romae tropaea de Parthis arcusque . . . sistebantur *T*. | *β* nas factus est alter eius sistendi . . . *Ci* Id. Sept. P. Quinctium sisti Alphenus promisit *Ci*. Daher: uenit Romam, uadimonium sistit *Ci* ſtellt ſich beim Termin, ut . . . uadim. nullum stiterit *N*. | *γ* hic dea se sistit *V* bleibt ſtehen, hält an; vgl. pedem *O* gradum sistere *VCu*; sistere aquam fluuiis *V* zum Stehen bringen, sistit equos biiugi *V* sistere fugam militum *L* legiones *L* se sistunt a cursu *L* ſie machen Halt; *metaph.* ligamentis sanguinem sistere *T* sisto tuas querelas *O* beendige, siste labores *O* siste metum, uirgo *O* qui po-

Digitized by Google

tus dubium sistat, alatne sitim *O* populationem *T* statis odiis militum *T* da ſich gelegt hatte ... | *δ* hic rem Romanam ... sistet *V* ciuitatem consuetis remediis s. *L*; und oft im *PPP* **status** 3 (*adi. isol.*) feſtgeſetzt, beſtimmt: status dies (*Ci*), qui iudicii causa est constitutus cum peregrino *Festus*; daher auch: stato loco *Ci* statum sacrificium *Ci* feſtes, periodiſch wiederkehrendes, statae caeremoniae *Ci* ludi in statam diem uouentur *L* feſten Termin, status in eosdem dies mercatus *T*. | **II** *α* dixit et aduersi contra stetit ora iuuenci *V* (ἔστη), profectus primo ad Myonnesum stetit *L* ubi steterint classes *V* ubi sistere detur *V* wo man Ruhe finden könne; *metaph.* sistunt amnes, sanguis sistit *V* ſtockt; *occ.* testificatur ipse P. Quinctium non stitisse et se stitisse *Ci*. | *β* qui rem publicam sistere negat posse *Ci*; unperſönl.: plebem aere alieno demersam esse nec sisti posse, ni ... *LCuT* und 'könne ſich nicht halten', 'ſei verloren'.

NB. Das *Pf.* stiti nur im juriſtiſchen Sinne.

sistrum, i, *n.* (*Gw.* σεῖστρον, von σείω) Klapper (aus Metallſtäben und Glöckchen), in Ägypten beim Iſisdienſte gebräuchlich: Phariae sistris operari iuuencae *O* d. h. der Iſis. Vgl.: regina (Cleopatra) patrio uocat agmina sistro *V*.

sisymbrium, ii, *n.* (σισύμβριον) Quendel ⟨der Venus heilig⟩ *O*.

Sisyphus, i, *m.* (Σίσυφος, wohl äol. = θεό-σοφος, ahd. 'hun-weiſe', d. h. weiſe wie ein Rieſe) des Äolus Sohn, König zu Corinth, als verſchlagen u. gewaltthätig berüchtigt, von Theſeus getödtet und in der Unterwelt verdammt, einen immer wieder abſtürzenden Felsblock bergan zu wälzen: Sisyphu' uersat ł saxum nitendo sudans neque proficit hilum *Lucilius*? *adi.* **Sīsyphius** 3 (Σισύφιος): sanguine cretus Sisyphio *O* = Ulixes (da dieſer ein Sohn des S. und der Anticlea vor ihrer Vermählung mit Laertes geweſen ſein ſoll), S. opes *O* = corinthiſche. *Patronym.* **Sisyphidēs**, ae, *m.* (Σισυφίδης) Siſyphusſohn = Ulixes *O*.

sitella, ae, *f.* (*demin.* v. situla) Loskopf, Stimmurne (breitbauchig, enghalſig, mit Waſſer gefüllt, ſo daſs in dem engen Halſe ſtets ein Los oben ſchwamm:) s. allata est, ut sortirentur, ubi ... *L* sitellam deferre de aliquo *Ci* abſtimmen laſſen.

Sithōn, onis, *m.* (Σίθων) Sohn des Poſeidon, Heros eponymos des thraciſchen Ebersones, daher *adi.*: Sithōnās ... narrare triumphos *O* = thraciſche; **Sithonis**, idis, *f.* Thracierin *O*; meiſt **Sithonius** 3 (Σιθόνιος) dicht. = thraciſch *VO*; *subst.* Thracer *H*; aber **Sithōn**, ōnis, *m.* Name eines unbekannten Zwitters bei *O*.

siticulōsus 3 (von sitire durch *sitic-lum, vgl. periculum) viel Durſt erzeugend, durſtſchaffend: aestas dicht., melimela *Plinius*; *metaph.* durſtig, dürr, trocken: Apulia *H*.

sitio, īre, iui ⟨ii⟩ (sitis) I. *intr.* Durſt empfinden, dürſten *α*; *metaph.* dürr, trocken ſein, nach Feuchtigkeit verlangen *β*; begierig, heißhungrig ſein, verlangen *γ*. II. *trans.* nach etwas dürſten *α*; *metaph.* lechzen, ſchmachten, Verlangen tragen *β*. | **I** *α* sitiens Tantalus *H*; darnach: quo adfluentius haurit uoluptates, eo ardentius sitiens *Ci*, u. ſprichwörtl.: mediis sitiemus in undis *O* im Reichthum darben. | *β* tosta sitit tellus *O* moriens sitit herba *V*; vgl. sitiens canicula *O* der durſtbringende Hundsſtern, sitientes Afri, Indi *V* 'lechzende' (*meton.* = Africa, Indien). | *γ* Meiſt im *adi. isol. PPrA*: sitientem me uirtutis tuae deseruisti *Ci* (mit *gen.*), auidus sitiensque redibis *O*; davon *adv.*: sitienter aliquid expetere *Ci* 'heißhungrig'. | **II** *α* plus sitiuntur aquae *O*. | *β* sanguinem nostrum sitiebat *Ci*.

sitis, is, *acc.* im, *abl.* i, *f.* Durſt *α*; *metaph.* Trockenheit, Dürre *β*; heißes Verlangen, heftige Begierde *γ*. | *α* enectus siti Tantalus *Ci* frigus, sitim, famem ferre *Ci*; oft mit metaph. Verben: sitim explere *Ci* sedare *O* compescere, leuare *O* extinguere *O* restinguere *V* 'löſchen', pellere *H* depellere *Ci*; sitim quaerens *Ci* um ſich Appetit zum Trinken zu machen, fauces urit sitis *HCu* s. arens *O*; sitim colligere *OV* durſtig werden. | *β* hiulca siti arua *V* deserta siti regio *V*. | *γ* Mit *gen. subi.*: quem tenet argenti s. *H* cruoris *O* libertatis *Ci*.

situs 3 (*PPP* von sinere) I. (*partic.*) gelegt, geſtellt *α*; *occ.* 1. erbaut. 2. beigeſetzt, begraben *β*. II. (*adi. isol.*) gelegen, liegend (mit esse = liegen); *occ.* wohnend, hauſend *α*; *metaph.* naheſtehend *β*; beruhend *γ*. | **I** *α* in suo quidque loco nisi erit mihi situm *Pl* liegen wird. | *β* 1. uetus ara Druso sita *T* Philippopolis a Philippo sita *T* oppida sita sunt *Cu*. 2. siti dicuntur, qui conditi sunt *Ci*. Oft in Grabſchriften: hic siti sunt *L* hic situs est *Ennius*; Aeneas situs est super Numicium flumen *L*. | **II** lingua in ore sita est *Ci*. Oft von Localen: urbes, quae in ora Thraciae sitae sunt *N* in media insula (locus) est situs *Ci*; *occ.* populi post Tigrim siti *Cu* gens haud procul Thraciā sita *Cu*; *metaph.* uoluptates in medio sitae *Ci* liegen offen da, haec sita sunt ante oculos omnium *Ci* liegt offen. | *β* frater, propinqui, longius siti *T* ferner ſtehende. | *γ* in unius pernicie sitam putant patriae salutem *N* hange ab von ..., huic, quantum est situm in nobis, salutem ferre debemus *Ci* ſoviel von uns abhängt, in meo reditu spes otii sita uidebatur *Ci* ſchien zu beruhen auf ...

situs, ūs, *m.* (sinere) I. Stellung, Lage. II. das lange Liegen; *occ.* Mangel an Wartung *α*; *meton.* Moder, Schimmel, Schmutz, Verwitterung *β*; *metaph.* (geiſtiges u. moraliſches) Verliegen, Hinwelken, Unthätigkeit *γ*. | **I** urbs est situ munita *Ci* Messana situ ornata *Ci* s. membrorum *Ci* locorum *Cu* s. naturae *Cu* natürliche Lage; *pl.* sitūs oppidorum *C* die Lage der einzelnen Städte, foliorum *V* sitūs gentium *T* Localverhältniſſe. | **II** *α* uinum, cui nihilum situs ... abstulit *Lucilius* bei *Ci*: dem das lange Liegen nicht geſchadet hat, situ durescit campus *V* durch Ruhe; *occ.* cessat terra situ *O* loca senta situ *V*; vgl. sentus. | *β* canescunt tecta situ *O* immundo cera sit alba situ *O*; auch von körperl. Schmutze: situ nidoris barba horrida dicht. bei *Ci*. Daher: regalis situs pyramidum *H* die 'verwitterte Königspracht'. | *γ* senectus uicta situ *V* abgelebt, ſtumpf, sitūs Aesonis *O* die Altersſchwäche, (ingenii uena) longo periit arida facta situ *O* usus deficit estque minor factus inerte situ *O*.

sī-ue (sī mit enclitiſchem ue, § 35, altlat. sei-ue, daher auch § 40) **seu** (einzeln) oder wenn *α*; (doppelt) ſei's, daſs ... ſei's, daſs; wenn entweder ... oder wenn; entweder ... oder ... *β*; (mit Verluſt der Bdtg. des si) oder *γ*; (*interr.*) oder ob *δ*. | *α* Zur Fortführung hypothetiſcher Sätze: si arborum trunci siue naues essent a barbaris missae *C* si nocte, sine luci faxit Formel bei *L*; doch kann der erſte Satz verkleidet erſcheinen: qui pedum cursu ualet ... seu ... caestu *V* (d. i. = si quis ...

Digitized by Google

seu), oder verkürzt sein: nos cantamus uacui siue quid urimur *H* (si uacui sumus). | β Disjunctiv (ohne Einfluſs auf den Modus): fuit hoc siue meum, siue reip. fatum *Ci* siue sacer, siue profanus, siue priuatus esset siue publicus locus *N* siue medicum adhibuerit, siue non adhibuerit *Ci* seu quid perfectum non erat, seu quid ... desiderari uidebatur *C* seu recte seu perperam *Ci*; und so freier: siue ... seu, seu ... siue, während man meist die gleichen Formen in beiden Gliedern beibehält. Dichter gestatten sich auch Bbdgn. wie siue ... aut *V*, siue ... uel *O*. | γ agri regis Philippi siue Persae fuerunt *Ci* fundus Hirpinus siue ager Hirpinus *Ci*; daher zur Correctur: eiecto siue emisso Catilina *Ci*; u. öfter mit potius: nuntios seu potius Pegasos *Ci*. | δ (Vgl. εἰ, si als Fragewort: εἴτε ... εἴτε) dubii, seu uiuere credant, siue extrema pati *V*; daher auch sonst: errauitne uia seu lassa resedit? incertum! *V* Plautum ea non mouere, siue nullam opem prouidebat seu taedio ambiguae spei, an amore coniugis et liberorum *T*.

NB. Die class. Prosa hat seu fast nur vor Consonanten; steht siue vor Vocalen (§ 40), dann lautet es eigentlich siu'.

smilax, acis, *f.* (Fw. σμίλαξ) eine Windenart, daher als *n. pr.* Geliebte des Crocus, die in eine σμίλαξ verwandelt wird *O*.

Smintheus, § 21, **Zmintheus**, *m.* (Σμινθεύς, Declination wie Orpheus s. u.) Cultname des Apoll, nach seiner Cultstatt Sminthe im Trojanischen *O*. (Diese Erklärung Aristarchs hat das für sich, daſs die Ethnica der Griechen auf εύς enden.)

Smyrna, § 21, **Zmyrna**, ae, *f.* (Σμύρνα), j. Ismir, bekannte Handelsstadt in Jonien; *adi.* **Smyrnaeus** 3 (Σμυρναῖος); Einw. **Smyrnaei**, ōrum, *m.* Smyrnäer.

sobolēs s. u. subolēs.

sobrinus, i, *m.*, **sobrīna**, ae, *f.* (Nach den Alten statt *sororinus; doch kaum wahrscheinlich; vgl. gr. ὄβρια) Geschwisterkind (Vetter, Muhme): sobrini sunt ex duabus sororibus, consobrini ex fratre et sorore *Donatus*; daher: consobrini et sobrini *Ci* erste und zweite Geschwisterkinder.

sōbrius 3, *adv.* sobriē (Gegensatz ēbrius s. u.) nüchtern, nichtberauscht α; (als ständige Eigenschaft) mäſsig, enthaltsam β; *metaph.* verständig, besonnen γ. | α uinolenti et sobrii *Ci* homo nunquam sobrius *Ci* male sobrius rediens *O* 'schlecht beisammen' = betrunken. *Enallage*: s. conuiuium *Ci* conuictus *T* Gelage, bei dem man nicht zecht. | β Siculi sunt homines frugi ac sobrii *Ci* caret inuidenda sobrius aula *H* sobrie uiuere *Ci*. | γ quae nisi uigilantes homines, nisi sobrii ... consequi non possunt *Ci* cogitatio sobrii hominis *Ci*.

soccus, i, *m.* (Fw. σύκχος, συκχίς, § 20, 21, dtsch. Lw. 'Socken') griechischer Niederschuh (bei den Römern nur von Weibern und Weichlingen getragen α; *occ.* Schuh der Comöden (im Gegensatz zum tragischen Cothurn) β; *meton.* die Comödie γ; der Stil der Comödie δ. | α P. Rutilius soccos habuit et pallium *Ci*. | β Musa ... tragicis innixa cothurnis et tua cum socco Musa ... leuis *O*. | γ hunc socci cepere pedem (den Jambus) grandesque cothurni *H*. | δ socco digna carmina *H*.

socer, soceri, *m.* (ἑκυρός 'Schwäher' §§ 13, 8) Schwiegervater α; *pl.* soceri Schwiegereltern; *occ.* die beiden Väter des Ehepaares β. | α ademit Albino filiae mors soceri nomen *Ci* nostro more ... cum soceris generi non lauantur *Ci*. | β soceri tibi Marsque Venusque contigerant *O* (da Cadmus die Harmonia, eine Tochter d. M. und V., freite), Andromache ad soceros Astyanacta trahebat *V* (Priamus u. Hecuba); *occ.* gener inuisus inimici soceri *T* (d. h. Segestes u. Segimer).

NB. Dicht. unter Verszwang socri, socro *Ci*; vgl. socrus.

sociābilis, e (sociare) vereinbar; *occ.* gesellig: consortio *L*.

sociālis, e, *adv.* sociāliter (socius) gesellig, kameradschaftlich α; *occ.* gemeinschaftlich = ehelich β; bundesgenössisch, die Bundesgenossen betreffend γ. | α homo sociale animal *Seneca* (ζῷον πολιτικόν); *metaph.* iambus cedit de sede secunda aut quarta socialiter *H*. | β s. amor foedusque maritum *O* s. foedus *O* s. sacra *O* s. lectus, torus *O* Ehebett, s. carmina *O* Hochzeitsgesänge. | γ bellum sociale *NCi* Kr. mit den B. (bei *N* der attische Bundkrieg, 357—355; bei *Ci* der marsische, 91—88), lex s. *Ci* s. exercitus *L*; **sociālia**, ium, *n.* d. Angelegenheiten der Bundesgenossen *T*.

societās, tātis, *f.* (socius) Gemeinsamkeit, Theilnahme, Gemeinschaft, Verbindung; *concret* Genossenschaft, Verein α; *occ.* 1. Handelsgesellschaft, Compagnie. 2. Steuerpachtgenossenschaft. 3. Bündnis, Allianz β. | α nunquamst fidelis cum potenti societas *Ph*; mit *gen. subi.*: hominum inter ipsos societas *Ci*; mit *gen. obi.*: eiues R. sermonis et iuris societate iuncti sunt *Ci* durch das gemeinsame Band ..., s. sceleris, periculi, demigrandi *N* Theilnahme an; s. regni *L* consilii, laudis, facti *Ci* societatem habere (facere, inire) cum aliquo *N* neque naturae cum somniis societas ulla est *Ci*; *concret*; nullum erat Italiae municipium, nulla Romae societas uectigalium, nullum conlegium *Ci*. | β 1. C. Quinctius societatem fecit cum Sex. Naeuio ... cum annos complures societas esset (bestand), moritur Quinctius ... *Ci* societatem gerere *Ci* die Geschäfte der Compagnie führen, iudicium societatis *Ci* wegen Betrugs am Compagnon. 2. magnam pecuniam societates earum prouinciarum sibi numerare coëgerat *C* s. Bithynica *Ci* maximarum societatum auctor (Gründer), plurimarum magister (Director) *Ci*. | γ societatem fecit (habuit) cum rege Persarum *N*; mit *gen. obi.*: propter Romanorum (Atheniensium) societatem *N* V. mit den R., societas et foedus *C* Schutz- u. Trutzbündnis, soc. belli *S*.

socio, āre, āui, ātus (socius) vereinigen, verbinden, gemeinschaftlich machen: me cum Vergilio amicitia sociarat *Ci* Lateranum amor patriae sociauit *T* bewog zum Beitritt, periculum uitae mecum sociare *Ci* mit mir theilen; vgl. relliquias Danaüm urbe s. *V* sermonem cum aliquo *Cu* anknüpfen = consilia *T* mittheilen; dicht. mit *dat.*: natam alicui conubils s. *V* verheiraten; *metaph.* uerba socianda chordis *H* den Saiten zugesellen. Davon *PPP* (*adi. isol.*) **sociātus** 3 vereinigt α; gemeinschaftlich β. | α mihi sociata foedere lecti *O* genus hominum sociatum inter se *Ci* coetus hominum sociati *Ci*. | β testium studium cum accusatore sociatum *Ci* sociatus labor *O*.

socius 3 (von sequor, wie toga von tegere) I. *adi.* gemeinsam, verbunden α; *occ.* verbündet. II. *subst.* **socius**, ii, *m.*, **socia**, ae, *f.* Genosse, Gefährte, Geselle, Theilnehmer α; *occ.* 1. Verbündeter, Bundesgenosse.

d by Google

2. Geschäftsgenosse, Compagnon β; *pl.* **socii** Steuerpachtcompagnie, Steuerpachtgesellschaft γ. **socii nauales** s. u. **naualis**. ‖ **I** Meist dicht. erhalten: **natum refer ad matrem socioque impone sepulcro** *O* **socium cum Ioue summo nomen** *O* ('Augustus'), **moras socias iungere** *O* sich mit jemand die Zeit vertreiben, **carpebant socias uias** *O* giengen gemeinsam, **socium regnum** *O* Doppelherrschaft, **socius lectus** *O* Ehebett; doch auch prosaisch: **consilia pacis et togae socia** *Ci* **cum tu nocte sociā per tegulas demitterere** *Ci* unter dem Schutze d. N.; *occ.* **socii reges** *Ci* s. agmina, arma *V* classis *O* **sociae cohortes** *T* **timuit socias manus** *O* d. Scharen d. Bundesgenossen. ‖ **II** α **uacca et capella et ouis socii fuerunt cum leone** *Ph* hatten sich zugesellt, **ad eum interficiendum socios conquirit** *N*. Mitgen. obi.: **s. regni** *Ci* Mitregent, **socii laborum atque discriminum** *Cu* **consiliorum** *Ci*; bes. v. Blutsverwandtschaft: **socius sanguinis** *Ci* **generis** *O*; v. Ehe: **socios Hymenaeus ad ignes conuenit** *O* **tori socius, socia** *O* Gatte, Gattin; daher: **singuli multas uxores habent ... nulla pro socia obtinet** *S* gilt als rechtmäßige Ehefrau. ‖ β 1. **socii foederatique** *Cu* **socii Atheniensium** *N* **Heluetii Boios socios sibi adsciscunt** *C*; im rerubl. Rom sind **socii** die italischen Eidgenossen außer Latium, daher: **socii Italiae** *S* **socii et Latini** *L*, **Latinum nomen sociique** *L*; doch: **socii Latini nominis** *L* die latinischen Bundesgenossen selbst. Seitdem nach dem **bellum sociorum** *Ci* (91—88) die italischen Volkerschaften die Civität erhalten haben, gilt der Ausdruck **socii** von den außeritalischen Völkerschaften: **socii et exterae nationes** *Ci* **Pompeius a sociis imperator deposcitur** *Ci*; vgl. XXVI **socias cohortes tramittit** *T*. So wurde auch fremden Fürsten der Titel eines **socius et amicus populi Romani** *Ci* (v. Ariobarzanes) gegeben, u. abhang. Städte so genannt: **Zmyrna antiquissimorum et fidelissimorum sociorum est** *Ci*. 2. **Roscius socium fraudauit** *Ci* **rei pecuniariae socium fallere** *Ci* **fundum emptum habebat cum socio Acerronio** *Ci*; und öfter in der jurist. Formel: **pro socio** 'für den Genossen', also 'gegen den betrügerischen Compagnon': **iudicium pro socio** *Ci* Proceß wegen Betrugs am Associé, **pro socio condemnari** *Ci* wegen Betrugs am Compagnon, **furti et pro socio damnatus est** *Ci*. ‖ γ **sociorum tabulae accepti et expensi** *Ci* = **tabulae societatis, publicanorum** s. u. **tabulae socii Bithyniae** *Ci*.

sŏ-cordia, altl. sē-cordia, ae, *f.* (sōcors) Beschränktheit, Geistesschwäche α; Sorglosigkeit, Fahrlässigkeit β. ‖ α **socordia Claudii** *T* **socordiam eorum inridere, qui ... credunt** *T*. ‖ β **languescet industria, intendetur socordia** *T*.

sŏ-cors, dis (se 'ohne' und cor) stumpfsinnig, beschränkt, geistesschwach α; sorglos, fahrlässig β. ‖ α ⟨socors⟩ compositum uidetur ex se, quod est sine, et corde *Festus* **homines non socordes ad ueri inuestigandi cupiditatem excitare** *Ci*. ‖ β **Seianus nimiā fortunā socors** *T* **ab Albanis socordius res acta** *L*; mit *gen.*: **gregarius miles futuri socors** *T* unbekümmert um ...

Sōcrates, is, *m.* (Σωκράτης) der bekannte Philosoph zu Athen (Declin. meist anal. nach der conson. Decl. des Latein; doch finden sich *acc.* Socratēn, *voc.* Socrate *Ci adi.* **Sōcraticus** 3 (Σωκρατικός) socratisch: **chartae** *H* socratische Litteratur wahrsch. meint *H* die ἀπομνημονεύματα des Xenophon) S. **domus** *H* die 'Schule' des S.; *subst.* **Sōcraticus**, i, *m.* Schüler, Anhänger des S.: Xenophon S. *N*; meist *pl. Ci* die Socratiker.

socrus, ūs, *f.* (socer, vgl. ἑκυρά) Schwiegermutter: **nubit genero socrus!** *Ci.* Sprichwortl.: **premit socrus nurum** *O*.

sodalicius 3 (sodālis) kameradschaftlich: **iure sodalicio** (andere sodalicii). *O* nach dem R. der Kameradschaft; meist *subst.* **sodālicium**, ii, *n.* Kameraderie α; *occ.* geheime Gesellschaft, Geheimbund, Camarilla β. ‖ α **fraternum** s. *Catull.* ‖ β **lex Licinia, quae est de sodaliciis** *Ci* **sodaliciorum crimen** *Ci* geheimer Umtriebe.

sodālis, e (**sodales** dicti qui una **sederent** et essent *Festus*) gesellschaftlich, kameradschaftlich: **turba** *O*. Meist *subst.*: **sodālis**, is, *m* 'Besitzer': Mitglied eines Priestercollegiums; *pl.* Priestercollegium α; *metaph.* Kamerad, Geselle; *occ.* Tischgenosse, Zechbruder β; Mitglied einer geheimen Gesellschaft γ. ‖ α **sodales Augustales** *T* **in Lupercis sodalem esse** *Ci*. ‖ β **fide ueterem tutare sodalem** *O* **sodales adolescentium Tarquiniorum** *L* **Antronio sodales et conlegae defuerunt** *Ci*. Daher bildl.: **sodalis istius erat in hoc morbo** *Ci* **Eurus sodalis hiemis** *H* **crater sodalis Veneris** *H* der Gefährte; *occ.* **epulabar cum sodalibus omnino modice** *Ci* **Pompei, meorum prime sodalium, cum quo saepe diem mero fregi** *H* **gaudentem paruis sodalibus** *H* hat Sinn für kleine lustige Gesellschaft. ‖ γ **quos tu si sodalis uocas, officiosam amicitiam nomine inquinas criminoso** *Ci*; vgl. sodalicium.

sodālitas, tatis, *f.* (sodalis) Priestercollegium α; *metaph.* Club-, Tischgesellschaft β; geheime Verbindung, polit. Club γ; *abstr.* Kameradschaft, Freundschaft δ. ‖ α **sod. germanorum Lupercorum** *Ci*. ‖ β **sodalitates Catone quaestore constitutae sunt** *Ci*. ‖ γ (**consensio**) **magis honeste quam uere sodalitas nominatur** *Ci*. ‖ δ **officia sodalitatis familiaritatisque** *Ci* **odium ex intima sodalitate coeperat** *T*.

sōdes Formel der Umgangssprache altl. noch voll: **si audes** *Pl. Ci* (§ 23, 40, 32) wenn du Lust hast, willst; wenns geht; gefälligst: **copulando uerba iungebant ut sodes pro si audes** *Ci*. Nur als Höflichkeitsformel nach Imperativen: **uescere, sodes** *H* **da mihi, si audes** *Pl.* **me** (*sc.* relinque), **sodes** *H* **corrige, sodes, hoc et hoc** *H*.

Sogdiāni, ōrum *m.* Bewohner der regio Sogdiana, nach j. Sogd, des Landes zwischen Oxus u. Jaxartes; *sg.* **Arimazes Sogdianus** *Cu* aus der Landschaft S.

sōl, sōlis (gr. σέλας = *σάελας, Glanz; dtsch. 'schwelen', 'schwül', § 13) Sonne α; personif. Sonnengott (später mit Apollo identificiert) β; *meton.* Sonnenlicht, -schein, -wärme γ; Tag; *occ.* sonniger Tag δ; *metaph.* Sonne, Stern, Glanzpunkt ε. ‖ α **solis radii** *Cu* **lux** *Ci* **sole orto** *L* = **sole nouo** *V* mit Sonnenaufgang, **sole medio** *Ph* zu Mittag, **sole supremo** *H* gegen Sonnenuntergang, **solem occidentem et orientem uidere** *Ci* **sol albus noctis** *Ennius* der bleiche Mond; *meton.* **surgente a sole ad eum quo uespertino tepet regio** von Osten bis in den fernen Westen. Sprichw.: **nondum omnium dierum sol occidit** *L* 'es ist noch nicht aller Tage Abend'. ‖ β **currus, regia Solis** *O* **Solis filia taurum dilexit** *O* (Pasiphaë), so von den Germanen: **deorum numero ducunt Solem ... et Lunam** *C* u. Persern *Cu*. ‖ γ **ambulare in sole** *Ci*; daher sprichw.: **procedere in solem et puluerem** *Ci* öffentlich (in der staubigen sonnigen Arena) auftreten. Vgl. **cedat otium militiae, umbra soli** *Ci* das schattige Heim dem sonnigen Kampfgefilde. ‖ δ **tres soles totidemque noctes** *V* **huncine solem tam nigrum** (un-

Digitized by Google

heilvoll) surrexe mihi *H*; *occ.* si numeres anno soles et nubila toto *O*. | ε Africanus sol alter *Ci* solem Asiae Brutum adpellat *H*.

sōlācium, ii, *n.* (wie mendācium durch *sōlāx, ācis, von solari; nicht sōlātium) Troſtmittel, Troſt α; *occ.* Linderungsmittel, Hilfsmittel, Zuflucht β; Erſatz, Entſchädigung, Vergütung γ; *meton.* Tröſter, Tröſterin γ. | α parenti suo magno solacio in laboribus fuit *Ci* solacia dicere *O* Troſtworte, luctus nullo solacio leuari potest *Ci*. | β fundum, horreum legionum, solacium annonae disperire patiemini? *Ci* solacia seruitutis *Ci* non salutis spem, sed solacium exitii quaerunt *Ci* solacium populo campum Martium patefecit *Ci*. | γ nimius honos . . . in solacium cessit *T* non ultione nec solaciis opus est *T* tumulo solacia posco *O* cineri filii sui solacium reportare ex tua calamitate *Ci*. | δ aues solacia ruris *O*.

sōlāmen, inis, *n.* (sōlāri) Troſtmittel, Troſt: s. mali *V*.

sōlāris, e (sōl, § 33) zur Sonne gehörig: lumen *O* Sonnenlicht.

sōlārium, ii, *n.* (sol) I. Sonnenuhr: solarium aut descriptum (gezeichnet alſo = Sonnenuhr) aut ex aqua (Waſſeruhr) *Ci*. Beſ. die von Sulla an der basilica Aemilia Fuluia auf dem Forum angebrachte Sonnenuhr; daher: non ad solarium uersatus est *Ci* erſchien nicht oft auf dem Forum. II. Flaches Dach (Lw. 'Söller') bei Späteren: in solario ambulare *Octauianus*.

soldurii, ōrum, *m.* (celtiſch) Verpflichtete, Getreue (bei den Celten): DC deuoti, quos illi soldurios appellant *C*.

soldus s. u. solidus.

solea, ae, *f.* (v. solum, vgl. dtſch. 'Sohle') Schnürſohle, Sandale (läßt die Zehen u. den Oberfuß frei: tenero soleam deme uel adde pedi *O* Clodius a muliebribus soleis est factus popularis *Ci* (weil Männer die Sandalen nur zu Hauſe trugen). Beim Eſſen legte man die soleae ab, da man auf dem Sopha lag. Daher: soleas poscit *H* = er will fortgehen. Davon:

soleātus 3 mit Sandalen, in Sandalen: stetit soleatus praetor populi R. cum pallio . . . *Ci* (alſo in nach läſſiger ungeziemender Tracht).

sōlemnis, sōlennis s. u. sollemnis.

soleo, ēre, solitus sum ſelten Pf. solui *Enn.* soluerat *H* (viell. mit sollus verwandt) oft thun, ſehr thun, pflegen, gewohnt ſein, (unperſönl.) gewöhnlich ſein, oft vorkommen. Unperſ.: cum in callibus, ut solet, orta est controuersia *Ci* wie es häufig iſt, wie gewöhnlich. Perſönl.: cum conuenissent eidem, qui solebant *Ci* fecit eadem, quae nostri debitores solent *Ci* (wo keine Infinitive zu ergänzen ſind!!). Meiſt mit *inf.*: timidos odisse solemus *Ci* qui mentiri solet (wer oft lügt), peierare consueuit (gewöhnt ſich) *Ci* retineri solitos esse aratores *Ci*; das *PPP*: **solitus** *adi. isol.* s. u.

Soli, älter **Soloe**, ōrum, *m.* (Σόλοι) Stadt in Cilicien, Vaterſt. des Chryſippus, Menander u. Aratus.

soliditās, tātis, *f.* (solidus) Dichte, Dichtheit *Ci*.

solido, āre, āui, ātus (solidus) verdichten, dicht machen, feſt machen: area solidanda cretā tenaci *V*; *metaph.* solidati muri, auctae turres *T* verſtärkt, ſtärker befeſtigt.

solidus 3, dicht. **soldus**, § 35.2 (v. solēre, dtſch. Fw. 'ſolid') dicht. *occ.* 1. gediegen, maſſiv. 2. feſt, hart, ſtark α; *metaph.* ganz, völlig, vollſtändig β; echt, gediegen, wahrhaft, weſentlich, dauerhaft γ. | α 1. Hannibal dubitauit, utrum columna solida esset an extrinsecus inaurata *Ci* solidoque adamante columnae *V* crateres auro solidi *V* aus gediegenem Golde, solido de marmore templum *V*; *subst.* das 'Dichte': finditur in solidum cuneis uia *V* in den Kern des Baumes. 2. telum solidum nodis et robore *V* fragili quaerens inlidere dentem, offendit solido *H* ſtößt auf etwas Feſtes, solidis in tectis clauditur *O* in feſtem Gewahrſam; bildl.: solida mens *H* uires *V* unerſchütterlich; oft von der Erde: solidissima terra *O* ripa *O*; *subst.* in solido puteum demittere *V* in feſtem Grund; bildl.: multos lusit et in solido rursus fortuna locauit *V* wieder auf feſten Boden (in Sicherheit) gebracht. | β partem solido demere de die *H* solida taurorum uiscera *V* parum solidus consulatus *L* (neunmonatliches), ut decies solidum (*acc. sg.*) absorberet *H* (= HSX) eine volle Million Seſterzen. *Subst.* Nasica metuens reddere soldum *H* das Geſammtcapital, solidum suum cuique soluatur *Ci* creditores in solidum adpellabant *T* verlangten das Geſammtcapital zurück. | γ solidam ueramque gloriam quaerere *Ci* haec sunt solida et expressa signa probitatis *Ci* non tam solido quam splendido nomine *Ci* s. fides *T*; *subst.* inane abscindere soldo *H* das Leere vom Echten.

sōli-ferreum s. u. solliferreum.

sōlistimus s. u. sollistimus.

sōlitārius 3 (v. sōlus, vgl. Fw. 'Solitär') einzeln, allein α; *occ.* einſam, ungeſellig β. | α natura solitarium nihil amat semperque ad aliquod tamquam adminiculum adnititur *Ci*. | β homo s. atque in agro uitam agens *Ci*.

sōli-taurilia, ium, *n.* s. u. suouetaurilia.

sōlitūdo, inis, *f.* (sōlus) Einſamkeit d. h. Alleinſein, Menſchenleere, Stille; *meton.* (concr.) Einöde, Wildnis α; Verlaſſenheit, Hilfloſigkeit β. | α P. Scipio in solitudine secum loqui solebat *Ci* audistis, quae solitudo esset in agris *Ci* neque in solitudine neque in conuiuio *Ci*; *meton.* saxa et solitudines poëtae uoci respondent *Ci* neque s., neque nox *Ci*. | β eius aetatem et solitudinem praetor defendere debuit *Ci* Thrasybuli solitudo contempta est a XXX tyrannis *N*.

solitus 3 (*adi. isol. PPP* von solere) gewohnt, gewöhnlich, üblich, gebräuchlich: Germanico ne solitos quidem honores contigisse *T* ad solitum rusticus ibit opus *O*; mit *dat.*: armamenta nauibus solita *T*. Oft solito more *O* more solito *Cu* nach Sitte u. Gewohnheit; solito matrum de more *V*, aber: solito bonis (*dat.*) more *O*; der *gen.* vom *Subst.*, der *dat.* vom *Verb.* abhängig. Oft *subst. isol.*: **solitum**, i, *n.* Gewohnheit, Gebrauch: non praeter solitum leues *H*; vgl. ultra solitum *T* über das gewohnte Maß; mit *dat.*: tona eloquio, solitum tibi *V* wie du's gewöhnt biſt. Häufig als *abl. compar.*: solito nec blandior esto *O* uisus sol rubere solito magis *L* 'ungewöhnlich'.

solium, ii, *n.* (von sedere, vgl. 'sodalis' und § 20*) 'Sitz', 'Hochſitz', d. h. Thron; *meton.* Königsmacht, Königreich α; Lehnſeſſel β; Sarg, Bahre γ. | α solium quasi sodium a sedendo *Isidorus* solio rex infit ab alto *V* solium (regis) acernum *V* solium Iouis *H*; *meton.* solio sceptrisque potiri *O* solio depulsus *T*. | β more patrio sedens in solio consulentibus respondebam *Ci*. | γ septimus dies erat, ex quo corpus regis iacebat in solio *Cu*.

Digitized by Google

soll-uagus 3 (qui solus uagatur) allein umherschweifend *α*; *metaph.* vereinzelt *β*. | *α* bestiarum partim soliuagae, partim congregatae *Ci*; *occ.* caelum soliuagum *Ci* sich allein bewegend. | *β* soliuaga cognitio uidentur *Ci*.

soll-emnis, e, *adv.* sollemniter, spätl. sōlemnis u. solennis, § 15 (von sollus s. u. und *amnus, der ältern Form für annus, dtsch. Jw. 'solenn') alljährlich wiederkehrend *α*; *meton.* feierlich, festlich, heilig *β*; üblich, gewöhnlich *γ*. | *α* sollemnia sacra dicuntur, quae certis temporibus annisque fieri solent *Festus* dies festi atque sollemnes *Ci* sollemne et statum sacrificium *Ci*. | *β* ludi casti, sollemnes, religiosi *Ci* religio s. *Ci* uerba sollemnia *Ci* officium sanctum atque sollemne *Ci* sollemniter omnia peragere *L* s. sacramentum *T*. | *γ* cum sciret Clodius iter sollemne, legitimum, necessarium *Ci* Romae fuit sollemne recluso mane domo uigilare *H* Romanis sollemne uiris opus *H*. Oft *subst. isol.*: **sollemne,** is, *n.* Feier, Fest *α*; *occ.* 1. Opfer. 2. Glückwunsch *β*; Gebrauch, Gewohnheit *γ*. | *α* sollemne claui figendi *L* Fidei sollemne instituit *L* Claudio funeris sollemne celebratur *T* cuncta nuptiorum sollemnia celebrat *T*. | *β* 1. tumulo sollemnia mittent *V* exta sollemnium *L*. 2. sollemnia epistolā precari *T* schriftlich Glückwünschen. | *γ* nostrum illud sollemne seruemus, ut... *Ci* proin repeterent sollemnia *T* sie sollten aus gewohnte Tagwerk geben; dicht.: sollemnia insanire *H* = sollemniter ganz gewöhnlich.

soll-ers, tis, *adv.* sollerter (v. sollus u. ars) völlig kunstfertig, sehr geschickt, sehr anstellig, praktisch, tüchtig. Von Personen: sollers est in omni re prudens *Festus* Sulla rudis antea et ignarus belli sollertissimus omnium factus est *S* sollerter futura patefacere *T*; dicht. mit *inf.*: sollers hominem ponere *H* erfahren und tüchtig im Menschendarstellen; mit *gen.*: musa lyrae sollers *H* vollkundig des Saitenspiels; *abl.* dicht. auch sollerte: quis patriam sollerte magis dilexit Vlixe? *O*; *metaph.* von Lebllosem: sollers ingenium *O* prouida sollersque natura *Ci* pecudum custodia sollers *V*; *occ.* raffiniert, schlau: non sum callidus natura, tu me sollertem facis *Ci*. Davon:

sollertia, ae, *f.* (vgl. inertia) Kunstfertigkeit, großes Geschick, Gewandtheit, Praxis: data est sollertia ... araneolis *Ci* nulla ars imitari sollertiam naturae potest *Ci* (Gallī) gens summae sollertiae *C* 'Findigkeit': *conceret* placent sollertia tempore iuta *T* der Kunstaufwand: vgl. hoc est decipere ...; fugienda est talis sollertia *Ci*.

sollicitatio, ōnis, *f.* Aufwiegelung, Aufhetzung: illae seruorum sollicitationes minis et promissis *Ci* s. Allobrogum *Ci*.

sollicito, are, aui, ātus (sollicitus) völlig bewegen, durchaus erschüttern, mächtig erregen *α*; *metaph.* völlig erschüttern, sehr beunruhigen, stören: *occ.* in Unruhe versetzen, beunruhigen *β*; aufregen, aufwiegeln, verlocken. | *α* sollicitant alii remis freta *H* [illegible] | *β* [illegible] | *γ* [illegible]

sollicitudō, inis, *f.* (statt *sollici[ti]-tūdo, § 33) Erregung, Unruhe, Kummer, Sorge: ad respondendum surrexi qua cura, qua sollicitudine, quo timore? *Ci*; mit *gen. subi.*: nullum tempus sine Caesaris sollicitudine intercessit *C*; *gen. obi.*: s. prouinciae *Ci* um die Pr. Oft *plur.*: uino diffugiunt sollicitudines *H* die Sorgen. Von:

solli-citus 3 (*adi. isol. PPP* v. cieo, ziehen, mit sollus) völlig bewegt, stark erregt *α*; *metaph.* besorgt, unruhig, bekümmert *β*; unruhig; *occ.* sorgenvoll, (*Enallage*) beunruhigend *γ*. | *α* ut mare sollicitum stridet *V*. | *β* animus anxius aut sollicitus *Ci* s. mens, pectus *O* Larinates solliciti sunt et laborant *Ci* aliquem sollicitum habere beunruhigen, belästigen; von Thieren: s. equi *O* scheue, s. lepus *O* furchtsam, canes solliciti *O* wachsame. *Constr.* als Passivform mit *abl. instr.*: ciuitas sollicita suspicione *Ci*; mit *abl.* u. de: uideo uos de meo periculo esse sollicitos *Ci* 'über'; rhetorisch: sollicitus consul et propter itineris difficultatem et eorum uicem (um das Los), quos praemiserat *L*. Es folgt indir. Fr.: s. sum, quidnam ... decernatur, oder wie nach uerbis timendi ne: mater sollicita est (fürchtet), ne filium spoliatum dignitate conspiciat *Ci*. | *γ* sollicitā manu (epistola) soluitur *O* mit 'zitternder' H.; vgl. sollicitis articulis supputare *O* sollicita prece *H* ängstliche, s. opes *H* s. senecta *O* sollicitos fecisti, Romule, ludos *O* du hast ein trauriges Spiel angestellt; sollicitos Galli dicamus amores *V* Liebeskummer; *occ.* s. metus, dolor, cura *O*.

solli-ferreum, i, *n.* (*sc.* telum) ganz eisernes (Wurfgeschoß): tela quaedam solliferrea uocantur tota ferrea *Festus*.

soll-istimus, älter **soll-istumus** (vgl. aestimare, ex-istimare) vollzählig, vollendet, voll. Nur in dem Fachausdrucke der Augurn sollistimum tripudium *CiL*; vgl. s. u. tripudium.

sollus 3 (Doublette von sōlus, § 15) ganz, völlig. Von *Festus* als oscisch bezeugt: sollum osce totum et solidum significat. Vgl. die Compositа: soll-ers, solli-ferreus, solli-citus.

Solō, ōnis oder **Solōn,** ōnis, *m.* (Σόλων) der Gesetzgeber Athens, Archon 594 u. ö., gest. 559.

Solōnius 3 solonisch, Bezeichnung einer Gesetzesformel. S. ager *L* = **Solōnium,** ii, s. *Ci*.

solor, ari, atus sum (von sollus, § 15) [illegible]

Digitized by Google

gehörig: s. dies *Ci* der längste, nox *O* die kürzeste, s. orbis *Ci* Wendekreis des Krebses; aber annus qui solstitiali circumagitur orbe *L* der Jahreskreislauf von einer Sonnenwende zur andern, solstitiali tempore tam multa uenatio *L* im Hochsommer.

sol-stitium, ii, *n.* (von sol u. *statāre einem *frequ.* zu sistere) Stillstand der Sonne = Sonnenwende *α*; *occ.* Sommersonnenwende *β*; *meton.* Sommer, Hitze *γ*. | *α* s. hibernum et aestiuum *Columella*. | *β* solis accessus discessusque solstitiis brumisque cognoscitur *Ci*. | *γ* solstitium pecori defendite *V* humida solstitia *V*.

sōlum s. u. sōlus.

solum, i, *n.* (vgl. dtsch. 'Sohle') das Unterste, der Boden, Grund, Sohle; *metaph.* Grundlage *α*; *occ.* 1. Fußsohle. 2. Fußboden, Estrich *β*; Erdboden, Erde, Boden, Grund *γ*; Land *δ*; dicht. Unterlage *ε*. | *α* fossae solum tantundem patet *C* die Sohle des Grabens, sedit terra medio solo *O* tremefacta solo tellus *V* von Grund aus; *metaph.* auspicio regni stabilita scamna solumque *Ennius*. | *β* 1. mihi calceamentum est solorum callum *Ci* = ich gehe barfuß. 2. marmorea sola in uillis *Ci*. | *γ* sibi nihil praeter agri solum esse relictum *C* ponere membra solo *O* pingue s. *V* fettes Erdreich; sprichw.: quodcumque mihi in solum uenit *Ci* was immer auf meinen Boden fällt (= mir einfällt). Oft (urbem) solo aequare *L* dem Erdboden gleichmachen; dicht.: aequa solo culmina ponam *V*; bildl.: solo aequandus consulatus *L* es muss weggeräumt werden. Variiert: urbem ad solum diruere *Cu* solo tenus deicere *T*. | *δ* commune patriae solum *Ci* urbs Etrusca solo *V* der Lage nach, Picus Faunusque ... Romani numen utrumque soli *O* soli natalis amor *O* in sede ac solo nostro *L*; daher: solum ⟨exsilii causa *L*⟩ uertere, mutare *Ci* das Land verlassen, wegziehen. | *ε* Cereale solum pomis augent *V* häufen Früchte auf die (als Teller dienenden) Brotscheiben, astra tenent caeleste solum *O* Himmel(sboden), subtrahitur naui solum *V* das Meer weicht unter ihm.

sōlus 3 (nach § 15 = sollus) allein, einzig, bloß, nur *α*; einsam, verlassen *β*; öde, menschenleer *γ*. Die urspr. Bdtg. 'ganz' tritt noch hervor im *adv. isol. acc. sg. n.* **sōlum** 'im Ganzen', 'ganz u. gar' = allein, bloß, lediglich, nur: statui eos solum nominare, qui duces fuerunt *Ci* tum auaritiae solum, nunc sceleris se testem fore *Ci*. Oft in den Bdgn.: non ⟨neque⟩ solum ... sed, sed etiam, uerum etiam *Ci* uerum ... quoque *H* sed et *N* nicht nur ... sondern auch; absteigend: non solum ... sed ne ... quidem, sed uix *Ci* non s. Athenae, sed etiam cuncta Graecia *N* non solum facta non esse, sed ne fieri quidem potuisse *Ci*. Daher *adi.*: | *α* inueni duos solos libellos *Ci* 'im Ganzen', solus primo profectus est *N* res praetoribus erat nota solis, ignorabatur a ceteris *Ci* cum omnes dixissent ... fuisse, solus dixit non fuisse *Ci* hic totam insulam obsidebat, ille Aetnam solam ... *Ci*. | *β* solus in siluis aetatem exigit *V* sola domo maeret uacuā *V* (als Witwe). | *γ* per loca sola (= deserta) *N* solo in littore *V* Libyae soli agri *V*; dicht.: sola sub nocte *V* menschenleere, stille.

Solūs, untis, *f.* (Σόλοις) i. Castello di Solante östl. v. Palermo. Einw. **Soluntīni**, ōrum, *m.*

solūtē s. u. soluere.

solūtio, ōnis, *f.* (soluere) 'Lösung'; *occ.* Bezahlung *α*; Auflösung *β*. | *α* solutione impeditā fides concidit *Ci* der Credit sank durch Zahlungsstockungen, s. rerum creditarum *Ci* Wiedererstattung. | *β* λύκη (vgl. λύειν) ... quasi solutio totius hominis *Ci*.

solutus s. u. soluo.

soluo, ere, solui, solutus (*se-luo, § 34, gr. λύω, dtsch. 'löse') I. lösen, losbinden, aufbinden; *occ.* Anker lichten, absegeln *α*; *metaph.* (die Schuldverpflichtung lösen) zahlen, abstatten, abtragen *β*; losmachen, entfesseln, befreien *γ*. II. auflösen (Ganzes in Theile), *occ.* schmelzen *α*; *metaph.* auflösend schwächen, schlaff machen *β*; erklären *γ*; aufheben, brechen, beenden, cassieren *δ*. | I *α* lapsae nullo soluente catenae *O* crinales uittas *V*; daher: crines soluti *V* aufgelöstes, losgebundenes; mit gr. Constr.: solutus crinem *V* mit aufgelöstem Haar, uinculum epistulae *Cu* und epistolam s. *N* öffnen; dicht.: silicem radicibus s. *V* losreißen, soluere ora *O* den Mund aufthun. Von Personen: uincti soluantur *Ci*; *meton.* solutis ergastulis *C* man befreite die Sclaven aus den Zwingern. In der Landwirtschaft: iuga tauris s. *V* abnehmen; *meton.* equum fumantia soluere colla *V* das Joch vom Halse nehmen, abspannen; vgl. solue equum *H* spanne ab. Schifferspr.: querno soluunt a stipite funem *OV* das Ankertau lösen; daher: s. ancoram *Ci* ipse ... naues soluit *C* fuhr ab. Absolut: milites soluerunt a terra *C* mercatores Alexandriā *Ci* naues (*nom.*!) ex portu *C* portū soluunt *Ci*. | *β* pecuniam debitam (creditam *C*) soluere *Ci* primo debere negauit, post ... soluit *Ci* s. HS L milia *Ci* litem aestimatam *N* Strafsumme, soluendo (*dat.*) non esse *LCi* nicht zahlen können, insolvent sein. Davon bildl.: poenas s. *Cu* büßen, poenas capite *S* mit dem Leben, iniuria poenis soluitur *O* wird gebüßt, supplicium soluere *Ci* s. uota *NCiV* erfüllen, soluerat uoti fidem *O* treu erfüllen, praemia s. *V* abtragen, erstatten, funeri iusta *Ci* omnia umbris funera *V* militibus suprema s. *T* die letzte Ehre erweisen, exsequias rite s. *V* gehörig vollziehen. | *γ* uel eo me soluat amantem *V* crimine nefario solutus *Ci* rem p. religione s. *LCi* ex SC legibus solutus consul *Ci* dispensiert; dicht.: numeri lege soluti *H* von strenger metrischer Fessel befreit, freie Rhythmen, uersum soluere *H* = in 'ungebundene Rede' auflösen, linguam ad iurgia *O* entfesseln, me luctū, terram formidine s. *V* befreien, nec Rutulos soluo *V* befreie sie nicht = nehme sie nicht aus. | II *α* crates fauorum *V* zerstören, nauem zerschellen *V*; zerlegen *Cu* soluere quassatae membra ratis *O* impositum Rheno pontem *T* abbrechen, agmina *V* trennen = foedera furto *V* störe die Eintracht; dicht.: uiscera tunsa soluuntur *V* gehn in Fäulnis über, lösen sich auf; *occ.* silices fornace *O* niuem s. *O*; daher *meton.*: terrae solutae *H* die aufgethaute, hiems soluitur *H* vgl. „nū ist der kūele winder gar zergangen" *Nithart* caelum in Tartara s. *V* werfe hinab, so dass er in ihm aufgeht. | *β* corpora senectus soluit *Cu* membra frigore *V* (vgl. γυῖα λέλυνται *Hom.*) von Furcht und Tod, solui in somnos *V* 'versinken' = homines soluerat quies *O*; dicht.: lumina soluere *V* die Augen zum Schlafe schließen, corpora in uenerem s. *V* schwächen, somno uinoque soluti *V*; bes. morte solui und solui allein *O* = sterben, vergehen; *metaph.* urbem solutam ac debilitatam reliquerunt *Ci*. | *γ* soluere captiosa, ambigua distinguere *Ci* errorem *Ph* carmina *O*. | *δ* morem traditum s. *LCu* abschaffen, obsidionem s. *Cu* aufheben, iciunia *O* brechen, pudorem, metum s. *V* sich ... entschlagen, soluentur risu tabulae *H* die Gesetze verlieren ihre Geltung. Davon *PPP adi. isol.*: **solūtus** 3, *adv.* solūtē gelöst, ungebunden, aufgelöst *α*;

Digitized by Google

metaph. frei, ohne Zwang, ungebunden; *occ.* 1. ſchuldenfrei. 2. leicht, redegewandt. 3. proſaiſch *β*; zügellos, ausgelaſſen; *occ.* nachläſſig, läſſig *γ*. | *α* Vgl. s. u. soluere. | *β* animo soluto et libero esse *Ci* (eum) calices fecere solūtum *H* befreiten ihn aus engender Armut, animus solute ac libere mouetur *Ci*; mit *abl.*: solutus omni fenore *H* frei von . . ., solutus poenā *T* ſtraflos; mit ab: soluti . . . ab omni sumptu, munere; a cupiditatibus *Ci*; dicht. (Grāciānus) mit *gen.*: soluti operum famuli *H*. Solutum est mit *inf.* *T* ſteht frei; vgl. soluta est optio *Ci* die Wahl ſteht frei; *occ.* 1. soluta praedia . . . et obligata *Ci*. 2. solutius promptiusque eloquebatur *T* solutus erat in explicandis sententiis *T*. 3. uerba soluta modis *O* = Proſa; vgl. ut in soluta oratione, sic in poēmatis *Varro*. | *γ* soluta P. Clodii praetura *Ci* libido solutior *L* soluti in luxum *T*; *occ.* dicta factaque solutiora et neglegentiam sui praeferentia *T* solutior cura *L* s. lenitas *Ci* zu milde und läſſig, exercitus solute ac neglegenter habiti *L*.

Solymi, ōrum, *m.* (*Σόλυμοι*) Urbewohner Lyciens, von denen man um des Anklangs an Hiero-solyma (Jeruſalem) willen die Juden ableiten wollte *T*.

somniculōsus 3 (Analogiſch nach periculōsus von somnus) ſchlafrig: senectus *Ci*.

somni-fer, fera, ferum (quod somnum fert) ſchlafbringend, einſchläfernd: uirga Mercurii *O*; *euphem.* uenenum *O* todbringend.

somnio, āre, āui, ātus (somnium) träumen *α*; *metaph.* faſeln *β*. | *α* nocte (noctes totas) somniamus *Ci*; mit *acc. c. inf.*: somnio memet esse mortuum *Ennius* de illo somniamus *Ci*; mit innerem Obj.: ouum s. *Ci* von einem Ei. | *β* miracula philosophorum somniantium *Ci*.

somnium, ii, *n.* (*subst. isol. adi.* zu somnus) Traum; *occ.* Traumbild *α*; *metaph.* Träumerei, Wahn, Geſchwätz *β*. | *α* interpretes somniūm *Ennius* Traumdeuter, somnia laeta uidere *O* aram somniis stimulatus consecrauit *Ci* somnia Pythagorēa *H* da Ennius im Beginn ſeiner Annalen ſchrieb, ihm habe geträumt (nach der pythagoreiſchen Lehre von der Seelenwanderung) es ſei Homers Seele in ihm, per somnia *Ci* im Traume. | *β* consilia siccorum et uinolentorum somnia *Ci* non philosophorum iudicia, sed delirantium somnia *Ci*.

somnus, i, *m.* (= *suopnus, vgl. sopor; gr. *ὕπνος*, § 13 *mhd.* entſweben = einſchläfern) Schlaf; *euphem.* Todesſchlaf, Tod *α*; *metaph.* Trägheit, Unthätigkeit *β*; *meton.* Schlafzeit, Nacht *γ*. | *α* noctu ambulabat in publico Themistocles, quod somnum capere (einſchlafen) non posset *Ci* somnum tenere *Ci* ſich erwehren, s. altus *Ci* tiefer, se somno dare *Ci* ſich ſchlafen legen, ducere somnos *V* ſchlafen; aber uirga (Mercurius) somnos ducit et arcet *O* führt herbei; vgl. pocula Lethaeos ducentia somnos *H* somno *L* per somnum *Ci* = im Traume, im Schlafe; vgl. neque uigilantem neque in somnis *Ci*; *euphem.* ne somnus tibi longus detur *H*; perſonif.: placidissime Somne deorum *O*. | *β* se somno et conuiuiis natos arbitrantur *Ci* Lentuli somnus et Cethegi temeritas *Ci* somno et luxu pudendus *T*. | *γ* libra die (= diei) somnique pares ubi fecerit horas *V*.

sonābilis, e (sonare) tönend, klingend: sistrum *O*.

soni-pes, edis (sonus, pes) fußtönend, meiſt als *subst.* dicht. = Roſs, „Traber“: sonipes pugnat habenis *V*.

sonitus, us, *m.* (sonere) Ton, Schall, Klang, Getöſe, Geräuſch: sonitu flammae excitatus *N* das Gepraſſel, s. remorum *C* Ruderſchlag, s. pedum *O* Fußtritte, s. Olympi *V* Donner, s. armorum *V* Geklirr, Lärm u. a. m.

sono, sonere, sonui, soniturus, altl. ſpäter das *Praes.* verdrängt durch sono, sonare (sonātūrus *H*), ſodaſs die Gruppe sono, āre, ui, iturus entſteht, § 36 (vgl. dtſch. Schwan, § 13) *intr.* ertönen, erſchallen, klingen; *occ.* wiederhallen *α*; (mit innerm Obj.) einen Ton hören laſſen, tönen, klingen; *occ.* bedeuten *β*; dicht. ſingen, beſingen, im Liede preiſen *γ*. | *α* Die altl. Form z. B.: aes sonit, franguntur hastae *Ennius* ualuas sonere sensi *Accius* ualuae sonunt *Pacuuius* Pergami in adytis templi tympana sonuerunt *C* lyrae, tibiae, cantus sonant *O* bene sonare *Ci* wohlklingen. Beachte die Freiheit des deutſchen Ausdrucks in Fällen wie: tela sonant humeris *O* ‘erklirren’, sonabat flamma *O* praſſelte, sonat ungula *V* Hufſchlag dröhnt, sonans Aufidus *H* rauſchende, brauſende, pennae sonuere per auras *V* rauſchten u. a. m., cantus sonant citharā Apollinis *Ph* erklingen von . . .; *occ.* femineo clamore sonat domus *O* balatu pecorum sonant colles *V*. | *β* poëtae pingue quiddam sonantes *Ci* deren Gedichte ſchwülſtig klingen, leue nescioquid femineumque sonet *O* erklinge ſanft u. weibiſch, raucum s. *O* kreiſchen; mit *n. pl.*: amnis (saxum) rauca sonans *V* dumpftönend, diuersa s. *O* verſchieden klingen; freier: sonabit, quod tubas uincat *H* wird einen Ton von ſich geben, der die Drommeten überdröhnt, sonante carmen lyrā *H*; uox sonat hominem *V* klingt menſchlich; *occ.* haec duo . . . re unum sonare uidentur *C* quid sonet haec uox . . . *Ci*. | *γ* et magno nobis ore sonandus eris *O* te carmina nostra sonabunt *O* sonantem . . . plectro (auf der Leier) dura fugae mala *H*; *occ.* sonare atauos *V* rühmen, preiſen; mit flgd. dir. Rede: siue uoles sonari: ‘tu pudica’! *H* ſo beſungen werden.

sonor, ōris, *m.* (sonere) Klang, Ton, Geräuſch, Getöſe: sonorem dant siluae *V* trux sonor *T*; *pl.* saeua sonoribus arma *V*. Davon:

sonōrus 3 tönend, klingend, ſchallend, rauſchend: flumina, tempestas *V*.

sons, sontis (vgl. dtſch. ‘Sünder’, gr. *τὸ σίνος*, Schaden) ſchädlich, ſträflich, ſchuldig *α*; *subst.* der Schuldige, Miſſethäter *β*. | *α* sons nocens, ut ex contrario insons innocens *Festus* animam sontem ipse dedissem *V* fraterno sanguine sons *O* ſchuldig des Brudermords. | *β* comprehensio sontium *Ci* uincula sontium *Ci*.

Sontiatēs, um, *m.* Volk in Aquitanien ſüdl. v. d. Garonne, j. St. Sôs.

sonus, us, *m.* (sonere) Laut, Ton, Klang, Geräuſch *α*; *occ.* Wort, Stimme *β*. | *α* uarietas sonorum in tibiarum neruorumque cantibus *Ci* s. tubae *C* chordarum *N* sonum procul arma dedere *V* klirrten, chorda sonum . . . grauem (tief, Baſs) . . . et remittit acutum (hoch, Discant) *O*. | *β* reddebat tales protinus illa sonos *O* ora sono discordia *V* der Sprache nach verſchieden, mens et s. relapsus *H* ſie erlangten die Sprache wieder, adfectatur asperitas soni *T* rauhe Ausſprache.

Sōpater, tri, *m.* (*Σώπατρος*) gr. Mannsname.

sophia, ae, *f.* (Fw. *σοφία*) Weisheit: sophiam, sapientia quae perhibetur . . . *Ennius*. Bei *Ci* ſtets griechiſch geſchrieben.

sophistēs, ae, *m.* (Fw. *σοφιστής*, erſt ſpätl. **sophista**) gewerbsmäßiger Lehrer der Beredſamkeit u. Philoſophie *α*; (nach der einſeitigen ſocratiſch-platoniſchen Dar-

ſtellung der Sophiſten:) 'Sophiſt', Klügling, ſpitzfindiger Menſch *β*. | *α* sophistae adpellantur qui ostentationis aut quaestus causa philosophantur *Ci* sophistes uel maximus *Ci*. | *β* senium atque insulse sophista *Lucilius*.

Sophoclēs, is, *m.* (*Σοφοκλῆς*) der berühmte Tragiker, geb. 497, geſt. 406; unregelm. *uoc.* Sophocle! *Ci*; *adi.* **Sophoclēus** 3 (*Σοφόκλειος*, § 23).

Sophonisba und **Sophoniba**, ae, *f.* Tochter des Hasdrubal, Gemahlin des numid. Kön. Syphax.

sophŏs, sophus, i, *m.* (Fw. *σοφός*) weiſe: gubernator *Ph.*

sōphrosynē, ēs, *f.* Beſonnenheit; als § 27 *n. pr.* eine Tochter Dionyſius des Ältern *N.*

sōpio, īre, īui ⟨ii⟩, ītus (zu sōpor, wie sēdare zu sēdeo) einſchläfern; *occ.* betäuben *α*; *metaph.* zur Ruhe bringen; *pass.* ſchlummern *β*. | *α* peruigilem herbis sopire draconem *V*; *occ.* iubet bono animo esse, sopitum fuisse regem subito ictu *L* tollentes sopitum uulnere ac nihil sentientem *L*; im *PPP* eingeſchlafen, ſchlafend: animus sopito corpore uigilat *Ci* sopitos deludunt somnia sensūs *V*. | *β* blandimentis sopita uirtus *Ci* sopitam consuetudinem excitare *Ci* sopitas suscitat ignis *V* (das unter der Aſche ſchlummernde), quies sopita *L* empfindungsloſer Schlaf.

sopor, ōris, *m.* (Stamm sop, vgl. *ὕπ-νος*, s. u. somnus) tiefer, ruhiger Schlaf; *euphem.* Todesſchlaf; perſonif.: Gott des Schlafs; *occ.* Betäubung *α*; *metaph.* Schläfrigkeit *β*; *meton.* Schlaftrunk *γ*. | *α* sopor fessos complectitur artus *V* soporem carpere *V* genießen, nec sopor inluderat *V* es war kein Traumbild, ergo Quintilium perpetuus sopor urguet? *H* consanguineus Leti Sopor *V*; *occ.* animi corporisque sopore discusso *Cu*. | *β* ultra torpere ... sopor et ignauia uidetur *T*. | *γ* patri soporem medicos dare coëgit *N*. Davon:

sopōri-fer, fera, ferum ſchlafbringend, einſchläfernd: pocula Lethes *O* papauer *V* und:

sopōro, āre, āui, ātus einſchläfern; *metaph.* zur Ruhe bringen; meiſt im *PPP* **sopōrātus** 3 eingeſchläfert, ſchlafend (soporatos inuadere hostes *O*); *metaph.* beruhigt, ſchlummernd (recruduit soporatus dolor *Cu*) ſchlafbringend, mit Schlaf verſehen, (ramus ui Stygia soporatus *V* offa soporata *V* mit einem Schlafmittel verſehen).

sopōrus 3 (sopor) ſchlafend, ſchlummernd: nox *V*.

Sōra, ae, *f.* volsciſche Stadt am Oberlaufe des Liris, j. Sora, 25 km ſdl. v. Fucinerſee; *adi.* **Sōrānus** 3 aus, von S.: ager S. *L*; als *n. pr.* Sōrānus, i, *m.* cogn. des Servilius S., cos. suff. 52 n. Chr.

Sōracte, is, *n.* iſolierte Berggruppe am rechten Tiberufer, j. Monterosi, 45 km n. v. Rom, mit Apollotempel und einem Haine der Feronia.

sorbeo, ēre, ui (vgl. *ῥοφέω* = **σροφέω*, § 3, 13) ſchlürfen, Flüſſiges einziehen: Charybdis gurgite uastos sorbet in abruptum fluctūs *V* flumina sorbet terra *O*; *metaph.* sorbent auidae praecordia flammae *O* verzehren, quid eam non sorbere animo censetis? *Ci* verſchlingen. Davon:

sorbitio, ōnis, *f.* Trank, Brühe *Ph.*

sorbus, i, *f.* Sperberbaum, Arlesbeerbaum; darnach die Frucht **sorbum**, i, *n.* Arlesbeere *V*.

sordeo, ēre, ui (sordes) 'ſchwarz' ſein = ſchmutzig ſein *α*; *metaph.* ſchmutzig, gering dünken, mißachtet werden *β*. | *α* ne sordeat quidem toga *Seneca* (vgl. 'ſchwarze' Wäſche). | *β* cunctane prae campo sordent? *H* pretium aetas altera sordet *H* dünkt mich als Preis zu gering, sordent tibi munera nostra *V*.

sordēs, is, meiſt *pl.* **sordes**, ium, *f.* (vgl. dtſch. 'ſchwarz', § 13, 6) 'das Schwarze', der Schmutz; *occ.* Trauerkleidung; *meton.* Trauer, Unglück *α*; *metaph.* Schmutz, Habſucht, Geiz *β*; Niedrigkeit, Verächtlichkeit, Gemeinheit; *meton.* Auswürfling, Unflat, Auswurf *γ*. | *α* sine sordibus ungues *O* sordes aurium *Ci* Ohrenſchmalz, sordes adlinere sententiis *Ci* ſie beſchmutzen, beflecken; *occ.* se intellegere discrimen, suscipere sordes *T* lege (als Angeklagte) Trauerkleidung an, filiae meae sordes lugubres nobis erant iucundae *Ci* in sordibus, lamentis luctuque iacuisti *Ci*. | *β* nullum factum auarum, nullam in re familiari sordem posse proferri *Ci* s. et auaritia *T*; im *pl.* si neque auaritiam neque sordes obiciet *H*. | *γ* (ordinis senatorii) splendore et gloria sordes et obscuritatem Vitellianarum partium praestringimus *T* sordes autem illae uerborum *T* jene gemeinen Ausdrücke, mentes oppletae tenebris et sordibus *Ci* Niedertracht, in infamia ac sordibus relinqui *Ci* an ihm haſte der Ruf der niedrigen Schandthat, sordes suas eluere *Ci* ſeine Niedrigkeit abwaſchen; *meton.* perfugium sceleris erat turpissimis rei p. sordibus *Ci* „der gemeinſten Hefe", o tenebrae, lutum, sordes! *Ci*.

sordesco, ere, ui (*incoh.* von sordere) ſchwarz, ſchmutzig werden: sordescit liber uulgi manibus contrectatus *H*.

sordidātus 3 (von sordida, *sc.* uestis) ſchmutzig gekleidet *α*; *occ.* im Trauergewand, in Trauer *β*. | *α* serui sordidati ministrant *Ci*. | *β* flentes ac sordidati populo R. supplicauerunt ... *Ci* Milo sordidatus et reus *Ci*.

sordidus 3, *adv.* sordidē (sordĕre) ſchwarz, daher ſchmutzig, unreinlich *α*; *metaph.* ſchmutzig, geizig, habſüchtig *β*; verächtlich, gemein, niederträchtig *γ*; niedrig, unedel, armſelig *δ*. | *α* sordidum fumum flammae rotant *H* sordida terga suis *O* ſchwarzer = geräucherter Schweinsrücken; daher: duces puluere sordidi *H* autumnus calcatis sordidus uuis *O* sordida rura *V* sordidus amictus *V*. *Enallage*: sordidi nati *H* die Kinder in armſeliger Kleidung. | *β* cupido sordidus somnos aufert *H* dum quadrantes aggeras patrimonio, caelum fatigas sordido periurio *Ph*. | *γ* inliberales et sordidi quaestus *Ci* tibi sordidum uisum est consilium publicum? *Ci* sordidissima furta *Ci* illa pecunia fuit honesta, haec sordida *Ci* uita contempta et sordida *Ci*. | *γ* nihil humile, nihil sordidum accepimus *Ci* homo sordidissimus et infimus *Ci* homo sordido loco natus *L* quo sordidius et abiectius nati sunt, eo ... *T*.

sōrex, icis, *m.* (gr. *ὗραξ*, § 12, 20) Spitzmaus.

sōrītēs, ae, *m.* (Fw. *σωρείτης*) der durch Anhäufung von Prämiſſen entſtehende Trugſchluſs, Sorites: cum aliquid minutatim additur aut demitur: sorităs hos uocant; aber: quomodo soriti resistas? *Ci* (nach der conj. Declin.).

soror, ōris *f.* (Grundform *suasar, § 13, 14; daher gr. *ἔαρ*, *ὥρ*, § 12, 13; dtſch. 'Schweſter', § 13) Schweſter: Mineruam sororem Iouis esse existimo *Ci*. *Occ.* soror Iouis = Iuno *VO* s. Phoebi = Luna *C* tila trium sororum *H* der Parzen, uipereae sorores *O* Furien, nouem sorores *O* Muſen u. a. m. Als Koſewort: o soror, o coniux (ſagt Deucalion zur Pyrrha) = Muhme; Acca, soror *V* (Camilla zur Freundin).

sorōri-cīda, ae, *f.* (a sorore caedenda) Schweſtermörder *Ci*.

Digitized by Google

sorōrius 3 (soror) ſchweſterlich: oscula *O* s. adulter *Ci* der mit der Schw. im Ehebruch lebt.

sors, tis, *f.* (von serere, wie fors von ferre, dtſch. Fw. 'Sorte') das Los, Losſtein, Lostafel, Losſtäbchen; *meton.* das Loſen *α*; der (auf Lostäfelchen geſchriebene) Orakelſpruch, Weisſagung *β*; das (durchs Los zugetheilte) Amt *γ*; *metaph.* Schickſal, Geſchick, Los; *occ.* Stand, Rang, Art, 'Sorte' *δ*; Theil, Antheil *ε*; Capital *ζ*. | *α* sortes, quae Fortunae monitu pueri manu miscentur atque ducuntur *Ci* s. Tuberonis *Ci* ein Lostäfelchen mit dem Namen des T., sortes (in hydriam *Ci*) conicere *Ci* deicere *VCi* ponere sortem in sitellam *L* sors exit *CiV* excidit *L* kommt heraus. Beſ. Spruchtäfelchen aus Holz, in Tempeln aufbewahrt, deren 'Eingehen' als Vorzeichen öffentl. Unglücks galt: Faleriis sortes attenuatas esse unamque excidisse ita scriptum: 'Mauors telum concutit' *L*; *meton.* sors idem est, quod micare, quod talos iacere *Ci* ei sorte prouincia obtigit *Ci* sorte prouinciam nactus Hispaniam *N* extra sortem *Ci* ohne zu loſen, rem ad sortem reuocare *Ci* durchs Los entſcheiden laſſen, sorte ducebantur qui praecessent *T* wurden ausgeloſt = sorte trahebat *V* sorte bibere *O* die Reihe d. Trinkens ausloſen; *meton.* tertia sors *O* die zum drittenmal Ausgeloſten. | *β* sors illa edita est Croeso *Ci* dictae per carmina sortes *H* sortes somniūm *Ennius* Lyciae sortes *V* Weisſagungen des lyciſchen Apollo. | *γ* (quaestor cum consule) non pro sortis necessitudine uixit *N* (Amtsverhältnis) *Ci* comitia suae sortis esse *Ci* ſeien ſeines Amtes, huius sors fuit iuris dicundi *Ci* sunt quibus ad portas cecidit custodia sorti *V* denen als Amt zufiel. | *δ* humanae sortis oblitus *Cu* sors futura *V* iniqua *L* sortem Britannici miserabantur *T* sors tua mortalis *O* du biſt ein Menſch, cuius mali sors incidit Remis *C* dieſes Unglücksloſ traf die R.; *occ.* sorte sua contentus *H* non tuae sortis iuuenis *H* homo ultimae sortis *L*; sors prior *O* Vorrang, prima *O* Rang; feminae (= altera) sors *O* Geſchlecht, noua pugnae sors *V* (Art, Sorte). | *ε* in nullam sortem bonorum natus *L* ohne jeden Antheil an ... nunc praedae sors (es) *O* gehörſt zur Beute, Saturni sors prima fui *O* gehörte ihm zuerſt an, war ſein erſtes Kind. | *ζ* sorte caret, usurā contentus est *Ci*; multiplici sorte exsoluta mergentibus semper sortem usuris obrutum fenore esse *L*.

NB. *abl.* urſpr. sorti (*VL*); claſſ. sorte.

sorti-legus 3 (a sortibus legendis 'die Losſtäbchen aufleſend':) prophetiſch, weisſageriſch: Delphi *H*; *subst.* non me sortilegos adgnoscere *Ci* Weisſager.

sortior, īri, ītus sum (sors) *intr.* loſen *α*; *trans.* durchs Los beſtimmen; *occ.* durchs Los erlangen *β*; *metaph.* erlangen, bekommen; *occ.* 1. ausſuchen, auswählen; 2. vertheilen *γ*. | *α* cum quaestores sortiuntur *Ci* C. Verre praetore urbano sortiente *Ci* legiones de ordine agminis sortiuntur *T*. | *β* consules Asiam et Syriam sortiuntur *Ci* = loſen um ..., iudices, prouinciam, tribus, diem sortiri *Ci*; mit ind. Fr.: quasi sortiri, quid loquare *Ci*; *occ.* nec regna uini sortiere talis *H* peregrinam prouinciam s. *L*. | *γ* casu se sortitus amicum *H* uitae finem s. *Cu* 'finden' = Maeonium uatem s. *O* den Homer als Dichter finden, sortitus ingenia *Cu* eine Geiſtesart beſitzend; *occ.* 1. sortitur fortunam oculis *V* die glücklichſte Stelle wählen, subolem armentis sortire quotannis *V* (vgl. 'ſortieren') ausleſen; 2. pariterque laborem sortiti *V* sortitique uices *V*. Davon *PP pass.*:

sortītus 3 erloſt, durchs Los gezogen; meiſt *adv. isol.* im *abl.* **sortītō** durchs Los *α*; durchs Schickſal, von Natur *β*. | *α* lex sacerdotem sortito capi iubet *Ci* sortito coguntur dicere *Ci*. | *β* lupis et agnis sortito obtigit ... discordia *H*.

sortītio, ōnis, *f.* (sortiri) Loſen: prouinciarum *Ci* um die Pr., aedilicia *Ci* um die Ädilität. Vgl.:

sortītor, ōris, *m.* (sortiri) Verloſer: pluribus de rebus uno sortitore tulisti *Ci*.

sortītus, ūs, *m.* (sortiri) Loſen, Los: consul sortitū profectus est Hirtius *Ci*; *pl.* sortitūs non pertulit ullos *V* man zog kein Los über ihr Geſchick.

Sōsilus, i, *m.* (Σώσιλος) gr. Hiſtoriker aus Ilium im 2. Jahrh. v. Chr.

Sosius 3 Name einer gens. Beſ. 1. **Sosii,** ōrum *H* „Brüder S.", Buchhändlerfirma in Rom, Verleger des Horaz; 2. C. Soſius cos. 32.

sōspes, itis (vielleicht = σῶς, σῴζειν, σωσι ... in Zuſammenſetzungen) wohlbehalten, unverletzt, unverſehrt *α*; glücklich *β*. | per me tutus sospesque fuisses *O* s. et incolumis *Cu* nauis s. ab ignibus *H*. | *β* sospes cursus *H*; vgl.:

sōspita, ae, *f.* Retterin, Schützerin (Cultname der Juno): illa Sospita ... non est Argiua nec Romana Iuno *Ci*.

sōspito, āre, āui (sospes) behüten, bewahren: uti suam sospitet progeniem (Romulus) *L*.

sōter, ēris, *acc.* ēra (Fw. σωτήρ) Retter, Erretter: est nimirum soter qui salutem reddit *Ci*.

Sp. s. u. spurius.

spādix, dicis, *m.* (Fw. σπάδιξ) Dattelpalmzweig *α*; *meton.* dattelfarben, braunroth *β*. | *α* spadica Dorici uocant auulsum e palma termitem cum fructu *Gellius*. | *β* spadices equi *V* 'Füchſe'.

spado, ōnis, *m.* (Fw. σπάδων) Verſchnittener, Caſtrat *L*.

spargo, ere, sparsi, sparsus (vgl. σπείρω, ἐσπάρην) ſtreuen, ausſtreuen, auswerfen; (flüſſiges) ſprengen, ſpritzen; *occ.* ſäen *α*; dicht. beſtreuen, beſprengen *β*; *metaph.* zerſtreuen, ausbreiten, zerſplittern; *occ.* 1. verſprengen; 2. ausſprengen *γ*. | *α* qui nummos populo de rostris spargere solebat *Ci* sp. nuces, flores *V* glandes, ferrum, tela spargere *V* ſchleudern; vgl. spargite me in fluctus *V* 'zerreißt und ſchleudert'; vgl. sparsurae corpora pinus *O* (zerreißen und fortſchleudern), Cyclades sparsae per aequor *V* zerſtreut liegend, Volcanum totis tectis *V* verbreiten, sparso rigat arma cruore *V* spargens rore leui *V* ſprengend, qui spargunt *Ci* die (den Boden) ſprengen, uenena spargere *Ci* Gift verſpritzen = Giftmerde betreiben; *occ.* sua manu spargentem semen conuenerunt *Ci* iussos mortalia semina dentes *O* = dentes uipereos sp. *O*; *metaph.* omnia spargere ac disseminare in orbis terrae memoriam *Ci* zum ewigen Gedächtnis ausſäen. | *β* uirgulta fimo *V* bedecken, humum foliis *V* beſtreuen; dicht.: antrum sparsit labrusca racemis *V* umſchlingt mit zerſtreuten Ranken, saxa spargens sanguine *Ennius* corpus lymphā, aquā; tellurem lacrimis *V* beſprengen, lacrimā fauillam amici *H* benetzen; *metaph.* fraterna caede sparsi penates *V* befleckt, aurora spargit lumine terras *V* verbreitet über, nox spargit caelum astris *O* ſprenkelt, uelamina spar-

gunt maculis ... *T* verzieren ſie, ſetzen bunte Flecke ein; vgl. alae coloribus sparsae *V* pelles albo sparsae *V* = bunt-, weißgefleckt, temporibus canebat sparsa senectus *V* meine Schläfen waren 'ſtellenweiſe' ergraut. | *β* sparsa latronis ossa *O* arma per agros *V* den Krieg, uestigia fugae *Cu* ausbreiten, Tacfarinas spargit ⟨verzettelt⟩ bellum *T* sp. legiones, exercitum per prouincias vertheilen, spargas tua prodigus *H* verzettel es, verthu's; *occ.* 1. ceteri sparserant se toto campo *L* sparsi ac dissipati *L* gens Dardania sparsa per orbem *V* spargimur uentis *O* auseinander getrieben; 2. uoces in uolgum sp. *V* nomen per urbes *O* bekannt machen; mit dir. Rede: sparge subinde *H* laſs oft hören; mit *acc. c. inf.*: spargebatur Albinum regis insigne usurpare *T*. Dazu *PPP adi. isol.*:

sparsus 3 zerſtreut, unordentlich: crines *L* capilli *O* anguis maculis sparsus *V* buntfleckig.

Spartē, ēs, *f.* und **Sparta,** ae, *f.* (Σπάρτη von σπείρω die 'zerſtreute' (immunita *O*) Stadt, weil ſie aus 5 offenen Dörfern beſtand) Hptſtdt. v. Laconien, gewöhnl. Lacedämon genannt; *adi.* **Spartānus** 3 ſpartaniſch; *subst.* **Spartāni,** ōrum, *m.* Spartaner; dafür bisweilen **Spartiātes,** ae, *m.* (Fw. Σπαρτιάτης) *Ci* Spartiate. Die Ausdrücke Spartiates, Spartanus beziehen ſich in Proſa meiſt nur auf den doriſchen Adel von Sparta. Dicht. hingegen ganz frei gebraucht: Spartana gens *O*.

Spartacus, i, *m.* Thracier, Gladiator, Anführer der aufſtändiſchen Gladiatoren und Sclaven von 73—71.

spartum, i, *n.* (Lw. σπάρτον) Pfriemengras, noch j. in Spanien esparto, aus dem man Seile, Taue, Decken, Körbe flocht: magna uis sparti ad rem nauticam congesta *L*.

sparus, i, *m.* und **sparum,** i, *n.* (wahrſch. Lw. vgl. § 21 und dtſch. Lw. 'Speer') Speer, Jagdſpeer: agrestis sparus *V* sparos aut lanceas *L* Epaminondas sparo eminus percussus *N*.

spatha, ae, *f.* (Lw. σπάθη) Säbel, Schwert: gladii et pila legionariorum ... spathae et hastae auxiliarium *T*.

spatior, āri, ātus sum (spatium dtſch. Fw. 'ſpazieren') einhergehen, luſtwandeln, ſich ergehen *α*; *metaph.* ſich ausbreiten *β*. | *α* Pompeia spatiare sub umbra *O* ergehe dich in der Säulenhalle des P., Dido ... spatiatur ad aras *V* ſchreitet, sp. in xysto *Ci*. | *β* cauda spatiantes implicat alas *O*.

spatiōsus 3 *adv.* spatiōsē (spatium) geräumig, weit, groß *α*; *metaph.* lang *β*. | *α* sp. et equitabilis planities *Cu* spatiosius increuit flumen *O* Andromache spatiosior aequo *O* 'länger', sp. taurus *O* gewaltiger. | *β* sp. nox, tempus, aeuum, bellum *O*.

spatium, ii, *n.* (Lw. dor. σπάδιον = att. στάδιον; über t = δ vgl. cotōneus = cydōneus) 'Stadium', Rennbahn; *meton.* Umlauf, Bahn; *metaph.* Bahn, Lauf *α*; Strecke, Weg *β*; Spazierplatz, *meton.* -gang *γ*; Raum, Weite; *occ.* Größe *δ*; Entfernung, Zwiſchenraum *ε*; Zeit, Zeitraum; *occ.* Länge, lange Dauer *ζ*; Friſt, Muße, Gelegenheit *η*; *meton.* Meſsleine *ϑ*. | *α* in spatio decurrere *N* auf der Rennbahn reiten, equus spatio qui saepe supremo uicit Olympia *Ennius* spatio extremo sub ipsum finem aduentabant *V*; *meton.* quadrigae addunt se in spatia *V* vollenden einen Umlauf nach dem andern, spatiis confecimus aequor *V* durchlaufen, spatia corripere *V* beſchleunigen, ⟨equi⟩ septem spatiis circo meruere coronam *O*; *metaph.* turbo actus habenā curuatis fertur spatiis *V* in Kreisbahnen, Kreiſen, uitae spatium decurrere *O* Lebenslauf, ex medio gloriae spatio *Cu* Ruhmeslaufbahn, sp. defensionis *Ci* Gang..., deflexit de spatio consuetudo *Ci* aus dem Geleiſe. | *β* illi medio in spatio chorus ... occurrit *V* duum milium sp. *C*; beſ. spatium conficere *CiNC* emetiri *L* = zurücklegen; dicht.: nec lapis spatium totum euasit *O*. | *γ* cupresseta Gnosiorum et spatia siluestria *Ci* (puellas) in interius spatium duxit *O*; *meton.* a quibus si uno basilicae spatio honestamur *Ci* durch einen Spaziergang in ... | *δ* discessere omnes medio spatiumque dedere *V* machten Platz, magnum campi spatium *Cu* non erat sp. agitandi equos *N* Raum, sp. caeli *V* sp. castrorum *C* Ausdehnung, reliquum spatium mons continet *C*; *occ.* dum spatium uicti uictor considerat hostis *O* sp. oris et colli *O*; uiae sp. *O* Länge; daher *adv.* aures in spatium trahere *O* verlängern, in spatium fugere *O* gerade aus. | *ε* longo interuallo insequitur Salius spatio post deinde relicto Euryalus *V* tanta machinatio ab tanto spatio (in ſo gr. E.) constituitur *C* trabes paribus spatiis intermissae *C* gleichweit abſtehende; subit spatio iniquo *V*. | *ζ* Galli spatia temporis numero noctium finiunt *C* totidem dierum spatio retardari *N* quantum fuit diei spatium *C* ſolang er anhielt, währte; *occ.* spatio pugnae confecti *C* dolor hic nunquam spatio euanescere possit *O*. | *η* alicui tridui spatium dare *C* sp. deliberandi *N* spatium pila coniciendi *C* pugnae sp. dare *Cu* Pauſe machen, sp. dare animo *Cu* ſich zur Überlegung Zeit nehmen, irae *L* 'verrauchen laſſen', dato spatio ac tempore *C* wenn ſich Zeit und Gelegenheit böte, sp. sumere *LCi* poscere *O* postulare *C*. | *ϑ* altitudo nullis inquirentium spatiis penetrabilis *T*.

species, ēi, *f.* (von specio) 'Bild' I. Anblick, Ausſehen; *occ.* Ähnlichkeit *α*; Geſtalt, Äußeres, Erſcheinung; *occ.* 1. Schönheit, Pracht; 2. Traumbild, Viſion; *concret* Bildnis, Statue *β*; Schein, Anſchein; *occ.* Vorwand *γ*. II. (Fachwort d. Philoſophie) Vorſtellung, Begriff, 'Idee' *α*; Muſterbild, 'Ideal' *β*; Art, Einzelart (einer Gattung *γ*. | I *α* ea primā specie admirationem mouent *Ci* 'wenn ſie geſehen werden', auf den erſten Anblick, non tulit hanc speciem Coroebus *V* sp. arborum stantium *C* ſehen aus wie ſtehende B., spec. noua et inusitata *C* nihil est specie ornatius *Ci* ſieht ſchöner aus, speciem praebere ridentis *L* sp. collis habere *O* wie ein... ausſehen, in chori ludunt speciem *O* wie ein...; dicht.: nec ... specie famaque mouetur *V* der 'Anſtand', Anſehen; *metaph.* species adsimulatae uirtutis *Ci* tugendhaftes Ausſehen; *occ.* similitudo quaedam speciesque boni uiri *Ci* sp. honesti *Ci*. | *β* horum hominum species est honestissima, uoluntas uero impudentissima *Ci* duo signa eadem sp. ac forma *Ci* specie caeleste resumpta *O* sp. humana *Ci* uariae species atque ora ferarum *V*; *occ.* 1. eminebat uiribus et specie *Cu* aetatis specie uti *O* Jugendſchönheit beſitzen, sp. uaccae *O* caeli *Ci* equi specie insignes *Cu* (serui) praebuerunt speciem triumpho *L* verherrlichten, sp. dignitasque populi R. *Ci* sp. in dicendo *L* würdevolle Redeweiſe; 2. specieque uiri turbata soporem excutit *O* sp. et umbrae interempti filii *L*; *concr.* (dicht.) sancta Iouis species claros spectaret ad ortus *Ci*. | *γ* ueritas auspiciorum spreta, species tantum retenta *Ci*; mit *acc. c.*

Digitized by Google

inf.: speciem hosti fecit (erweckte) ibi omnem exercitum esse *L* maioris multitudinis species accidit hostibus *Hirtius* sie halten das Heer für größer; *occ.* cuius rei species erat acceptio frumenti *S* Vorwand; oft *adv.*: specie imperii Alexandri *N* ſcheinbar unter Al., specie liberum esse, rēuerā omnia ad nutum fieri *L* 'dem Scheine nach', 'ſcheinbar'; vgl. specie —, re ipsa *L* = reapse *Ci* per speciem auxilii ferendi *L* angeblich, ſcheinbar um ... per sp. captiuorum redimendorum *L* unter dem Vorwande, praeclara in speciem classis, sed infirma *Ci* ut ad speciem alariis uteretur *Ci* zum Schein. | II *α* hanc Graeci ideam adpellabant, nos recte speciem possumus dicere *Ci*: species, forma et notio boni uiri *Ci* uera sp. Romani senatus *L* eine richtige Vorſtellung von ... | *β* hanc speciem libertatis esse *N* sp. eloquentiae *Ci*. | *γ* cum genere idem sit, fit aliud, quod specie differt *Ci*.

specillum, i, *n.* (*demin.* von speculum) Sonde (zum Unterſuchen von Wunden): Aesculapius specillum inuenisse ... dicitur *Ci*; *metaph.* specillis Alpes scrutari *Ci* faſt mit der S.

specimen, inis, *n.* (von specio) Probe, Zeichen, Beweis, Gewähr *α*; Muſter, Vorbild, Ideal *β*. | *α* Solis aui specimen *V* Kennzeichen, tellus specimen dabit *V* wird e. Prüfung zulaſſen, hoc specimen prudentiae *N* qua in re ceteris specimen dedisti *Ci* haſt dich erprobt. | *β* unicum antiquitatis specimen eum adpellabant *T* P. Lentulus ... hoc specimen uirtutis *Ci* temperantiae sp. Q. Scaeuola *Ci*.

specio, ere, spexi ⟨spectus⟩ (gr. *σκέπτομαι* ſtatt **σκέπτομαι* vgl. dtſch. ſpähen § 6) ſehen: speculum a speciendo *Varro* quos ubi rex Epulo spexit *Ennius*; durch Rückbildung aus den *compp.* auch *praes.* **spicio** bei *Festus*.

speciōsus 3 *adv.* speciōsē (von specia, einer Nbf. zu species) wohlgeſtalt, ſchön *α*; anſehnlich, prächtig, herrlich *β*; durch äußern Schein wirkend, blendend *γ*. | *α* mulier speciosa *O* introrsus turpis, speciosus pelle decorā *H*. | *β* equus speciosius ornatus *L* familia gladiatoria sp. *Ci*; sp. aduentus *L* speciosae opes contigerant ⟨ei⟩ *T*; sp. exemplum *L*. | *γ* (von Midas) me specioso eripe damno *O* uera potius quam dicta speciosa *L* sp. et inrita nomina *T* uocabula rerum *H* 'klingende'.

spectābilis, e (spectare) ſichtbar *α*; anſehnlich, herrlich, prangend *β*. | *α* corpus caeli spectabile effectum est *Ci* sp. undique campus *O* offen. | *β* Niobe spectabilis auro *O* (dea) roseo sp. ore *O* pulchra et sp. uictoria *T*.

spectāclum, jüng. **spectāculum**, i, *n.* (spectare § 33) die Tribüne für die Zuſchauer im Theater; *pl.* die Zuſchauerbänke, das Theater *α*; *meton.* das aufgeführte Schauſpiel *β*; *metaph.* Schauſpiel, Anblick, Schau, Augenweide *γ*. | *α* loca diuisa, ubi spectacula sibi quisque facerent *L* resonant spectacula plausu *O* exstructi, qua incederet, spectaculorum gradus *T* amphitheatraliſche Tribünen. | *β* sp. gladiatorium *L* spectacula sunt tributim data *Ci* spectacula scaenae *O* ſceniſche; *metaph.* spectaculum triumphi *L*. | *γ* consul turpissimo miserrimoque spectaculo ad necem ductus est *Ci* spectaculo esse alicui *NCi* alicuius *L* jem. zur Augenweide dienen, ſich ſehen laſſen, spectaculum praebere *CiO* e. Schauſpiel darbieten, ſich beſchauen laſſen, spectacula capere *O* anſehen.

spectātio, ōnis, *f.* (spectare) d. Anſehen, Schauen *α*; *occ.* Prüfung, Probe *β*. | *α* spectatio (pompae circensis) *Ci*. | *β* ex pecunia deductiones fiunt ... pro spectatione *Ci*.

spectātor, ōris, *m.* (spectare) der Zuſchauer im Theater *α*; *metaph.* Beſchauer, Beobachter *β*; Beurtheiler, Prüfer *γ*. | *α* non solum spectator sed actor et acroama *Ci* sp. ludorum *Ci*. | *β* Archimedes spectator caeli siderumque *L*; vgl. quasi spectatores rerum caelestium *Ci*. | *γ* acrior uirtutis sp. ac iudex *L* sp. meae laudis *Ci*. Dazu:

spectātrix, īcis, *f.* Zuſchauerin; *metaph.* spectatrix ... uacca die zuſchauende *V*.

spectatus 3 (*adi. isol. PPP* v. spectare) geprüft, bewährt, erprobt *α*; vortrefflich, ausgezeichnet *β*. | *α* fides spectata et cognita *Ci* sp. adulescentia *Ci* spectata in bello fortitudo *Cu* homo in rebus iudicandis spectatus *Ci* medicus ignobilis sed spectatus homo *Ci*. | *β* Caecilia spectatissima femina *Ci* spectatissimus et honestissimus *Ci*.

spectio, ōnis, *f.* (specio) das Beobachten; als Fachwort der Auguraldisciplin 'das Beobachtungsrecht', welches d. höheren Magiſtraten zuſteht: nos nuntiationem habemus, consules ... spectionem *Ci*.

specto, āre, āui, ātus (*frequ.* v. specere) ſchauen, anſehen, anſchauen; *occ.* das Schauſpiel (den Schauſpieler) im Theater anſehen *α*; *metaph.* betrachten; *occ.* berückſichtigen *β*; beurtheilen, ſchätzen, prüfen; *occ.* erproben *γ*; (von Perſonen) nach etwas ausblicken, trachten, ſtreben, an etwas denken *δ*; (von Sachen) wohin zielen, ſich beziehen auf etwas; *occ.* ſich anlaſſen, einem Ausgang zuneigen *ε*; (von Örtlichkeiten) wohin ſehen = gerichtet ſein, liegen *ζ*. | *α* omnia ex fanis spectantibus omnibus (vor allen Augen) euecta esse *Ci* spectantem spectā! *O* omnes spectant ad carceris oras *Ennius* cum omnes in unum spectent *Ci* 'ihre Augen auf ihn richten' (bildl.) vgl. spectant oculi te mille loquentem *H* quem forum omne spectat *H* ſtaunen an, bewundern; *occ.* ludos spectatum ire *N* ins Schauſpiel gehen, fabula spectata *H* 'aufgeführte' (angeſchaute), sp. gladiatores, Megalesia *Ci* (histrio) dignus qui in scaena spectetur *Ci*. | *β* siue rem siue uerba spectare uoltis *Ci*; si spectanda causa est *Ci*; *occ.* in iudice spectari debet et fortuna et dignitas *V* laudem oratoris in accusatore *Ci* non modo suffragia nulla fuisse sed ne genera spectata esse *Ci*; mit ind. Fr.: quid decent uos ... spectare debetis *Ci*. | *γ* spectatur in ignibus aurum *O* non ex singulis uocibus spectandi sunt philosophi *Ci* quem si tu ex censu spectas *Ci*; *occ.* meiſt im *PPP* s. u. spectatus; vgl. hunc igni spectatum arbitrantur *Ci* er habe die Feuerprobe beſtanden. | *δ* ipse ad imperatorias laudes (Feldherrnruhm) a puero spectaras *Ci* arma, fugam sp. *Cu* an Flucht, Kampf denken, locum probandae uirtutis suae *C* Gelegenheit ſuchen; mit flgd. Heiſcheſatz: spectaras, ut senatus ex re p. tolleretur *Ci*. | *ε* ad te spectat oratio mea *Ci* gratulatio spectat ad iudicium corrumpendum *Ci* consilia ad concordiam *Ci* bezwecken, hoc longe alio spectabat *Ci*; mit Heiſcheſatz: res eo spectat, ut non uideamini esse contenti *Ci*; *occ.* parua ex re ad rebellionem res spectare uidebatur *L* ad arma, ad uim spectare *L* ſich zum Krieg, zu einer Gewaltthat anlaſſen. | *ζ* quae pars ad fretum spectat *Ci* uestigia ... te aduersum spectantia *H* spectat sepulcrum (aliquo) *L*

Digitized by Google

ist gerichtet gegen. So von Ländern: Aquitania spectat (liegt) inter occasum solis et septemtriones *C* (gegen NW.); *meton.* vom Volke selbst: Belgae spectant in septemtrionem et orientem solem (gegen NO.) *C.*

spectrum, i, *n.* (hybrid, von specere mit der gr. Endg. τρον) Übersetzungsversuch von εἴδωλον *Ci.* Vgl. Fw. „Spectrum".

spēcula, ae, *f.* (*demin.* v. spes) kleiner Hoffnungsstrahl: aliquid speculae ex eius sermone degustare 'aufschimmern sehn' *Ci.*

specula, ae, *f.* (*demin.* eines verschollenen Wortes ***speus,*** ūs, *f.* 'Anhöhe', 'Warte', von specere), Warte, Wartturm *α*; *metaph.* Lauer *β*; *meton.* Anhöhe, Höhe *γ.* | *α* ignis e specula sublatus *Ci* per promunturia specula ponere *L*; bildl.: Narbo Martius, specula populi R. ac propugnaculum *Ci.* | *β* regem in speculis fuisse semper *Ci* in speculis esse *L* auf der Lauer liegen, in speculis et insidiis relicti *Ci.* | *γ* Nur dicht.: aërii specula montis *V* regina e speculis albescere lucem uidit *V* clamorem tollunt e speculis *V* 'Mauern'.

speculābundus 3 (speculari, vgl. s. u. fuo) fort u. fort auf der Lauer stehend *T.*

speculātor, ōris, *m.* (*nom. ag.* v. speculāri) Kundschafter, Späher *α*; Spion; *metaph.* Erforscher *β.* | *α* Meist im Kriege: per speculatores comperit Athenienses in terram exisse *N* hac re per speculatores cognita *C.* | *β* sp. communium miseriarum *Ci* diligentia mea speculatorem reformidat *Ci* sp. naturae *Ci.* Davon:

speculātōrius 3 zum Kundschafterdienst: nauis sp. *L* nauigium sp. *C*, u. **speculatōria,** ae, *f.* allein *L* Späbschiff, und:

speculātrix, īcis, *f.* Ausspäherin, Erforscherin: furiae, sp. facinorum et scelerum *Ci.*

speculor, āri, ātus sum (specula, Fw. 'spekulieren') *intr.* auslugen *α*; *trans.* auskundschaften, beobachten, belauern *β.* | *α* ⟨e montis cacumine⟩ partes speculatur in omnes *O.* | *β* speculandi causa in Siciliam missum esse *CiC* sp. euentum *Hirtius* den Erfolg abwarten, te multorum oculi et aures speculabuntur *Ci* belauern und belauschen, sp. offensas *T* beobachten.

speculum, i, *n.* (von specere statt *spe[cu]culum § 33, dtsch. Lw. 'Spiegel'): speculum a speciendo, quod ibi se spectant *Varro*; *meton.* si speculo (iuuenis) placebit *O* durch Toilettenkünste, Putz (*abl.*!); *metaph.*: lympharum sp. *Ph* Wasserspiegel, in uersibus tamquam in speculo uitam eius intueri posse *Ci.*

specus, ūs, *m., f., n.* (wahrsch. = gr. σπέος; durch VE an specere angelehnt?) Höhle, Grotte; *occ.* Abzugscanal *α*; *metaph.* Höhle, Tiefe *β.* | *α* quos agor in specus *H* uenio in scrupos a m specum *Accius* hic specus horrend u m monstratur *V* (Scythae) in defossis specu bus sub terra otia agunt *V*; *occ.* specus subterranei *Ci.* | *β* alui specus *Ph* sp. uulneris *V.*

spēlaeum, i, *n.* (Fw. σπήλαιον) Höhle, Grotte: ferarum *V.*

spēlunca, ae, *f.* (Lw. aus d. *isol. acc.* von σπήλυγξ, § 21, dtsch. Lw. 'Spelunke') Höhle, Grotte: sp. Caci *V* Ditis *Ci*; als *n. pr.* § 27: in uilla, cui uocabulum Spelunc a e, ... natiuo in specu uescebantur *T.*

Sperchēus, -chīus, -chēos, -chīos, i, *m.* (Σπερχειός, § 23) Fluss an der Südgrenze Thessaliens, fällt in den malischen Busen, j. Elladha; *adi.* **Sperchēis,** idis, *f.* des Sp., sperchëisch: undae, ripae *O*; dicht. **Sperchīonidēs,** ae, *m.* Anwohner des Sp. *O*; **Sperchīae,** ārum, *f.* Stadt im Thale des Sp. *L.*

sperno, ere, sprēui, sprētus entfernen, fern halten *α*; *metaph.* verwerfen, verschmähen, verachten *β.* | *α* Vorclass.: ius atque aequum se a malis spernit procul *Ennius.* | *β* spernitur orator ..., miles amatur *Ennius*; munera nec sperno *V* sperne cibum uilem, aurum *H*; hostium paucitatem *Cu* 'verspotten', haud spernendus exercitus *Cu*; dicht. mit *inf.*: nec partem solido demere de die spernit *H* 'nimmt gern'; bei *T* (gr. Constr.): spernendus morum sittlich anrüchig.

spēro, āre, āui, ātus (spes) erwarten u. z. (Günstiges) hoffen *α*; *occ.* (Ungünstiges) erwarten, fürchten *β.* | *α* ut neque accusator timere, neque reus sperare debuerit *Ci*; mit *Obi.*: consulatum, gloriam, praemia sp. *Ci* uictoriam ab aliquo *C* de eo bene sperare *N* Gutes von ihm erwarten; spero *Ci* ut spero *N* als eingeschobener Satz: 'hoffentlich'; *pass.* quae non sperabitur hora *H* sperata praeda *C* 'erhoffte'; *subst.* sperata, *n.* Hoffnungen *L.* Es folgt *acc. c. inf. fut.*: sperabat Arium successurum *Ci*; *pass.* sperat se absolutum iri *Ci*; öfter umschrieben: spero fore, ut contingat id nobis *Ci*; bei posse stets *infin. pr.*: sperauit explere se numerum posse *C*, der auch sonst eintritt: neque ego abscondere furto fugam sperani *V* 'erwartete' ... Mit *inf. pf.*: quorum mentes resedisse sperabat *C.* Spät (analogisch) Heischesatz mit ut *L.* | *β* sin a uobis (id quod non spero) deserar *Ci* tantum sperare dolorem *V* si mortalia temnitis arma, ... sperate deos! *V* men' effere pedem te posse relicto sperasti? *V.*

spēs, spei (altl. *pl.* spēres, woher sperare) *f.* Erwartung, Hoffnung; *personif.* als Göttin; *occ.* Befürchtung *α*; *meton.* Gegenstand der Hoffnung *β.* | *α* omnium spe celerius, serius *L* ... als man erwartete, contra spem omnium *C* = praeter sp. *L* wider Erwarten, spes est exspectatio boni *Ci* summae spei adulescentes *C* hoffnungsvolle; mit *gen. subi.*: summam spem ciuium ... superauit *Ci* omnes spes Catilinae conciderunt *Ci*; mit *gen. obi.*: extrema sp. salutis *C* sp. rapiendi atque praedandi occaecat animos *Ci* auf Raub und Beute; partim spe, partim metu *L* Versprechungen ... Drohungen; in spem arripere *H* Anwartschaft auf ein Erbe; vgl. in secundam spem scribere *T* als Aftererben (vgl. secundus heres s. u. secundus I *β*). Oft folgt *acc. c. inf.*: spes me tenet hunc locum futurum ... *Ci*; umschrieben: magnam in spem ueniebat fore, ut ... *C*; seltener Heischesatz: spem afferunt, ut fructus appareat *Ci*; *personif.* pugnatum est ad Spei aequo Marte *L*; *occ.* spes multo asperior *S.* | *β* spes fidissima Teucrum, Aeneas *V* spem illam, quam in aluo commendatam a uiro continebat *Ci* spem gregis reliquit *V* die jungen Lämmer, spes grexque *V* Lämmer und Schafe, spes anni *O* die Ernte, spe potiri *O* das Ersehnte erreichen.

sphaera, ae, *f.* (σφαῖρα Fw.) Kugel *α*; *occ.* Himmelsglobus *β*; Kreisbahn *γ.* | *α* globus, sic enim sphaeram interpretari placet *Ci.* | *β* Archimedes lunae, solis, quinque errantium motum in sphaeram inligauit *Ci.* | *γ* habent suam sphaeram stellae inerrantes *Ci.*

sphinx, ngis, *f.* (Σφίγξ Fw.) weibliches Ungeheuer (Löwenrumpf mit Oberleib eines Mädchens, bisweilen geflügelt) urspr. ägyptisch. Vgl. die Ödipussage.

spīca, ae, *f.* od. **spīcum,** i, *n.* (urspr. wahrscheinl. *adi.* spitz, spitzig, dann *subst.*) Ähre, Getreideähre *α*; *metaph.*

Kornähre, Stern im Sternbild der Jungfrau β; andere Pflanzen mit Ähren γ. | α fruges ab herba ad spicam perducere *Ci* Ceres spicis redimita capillos *O*; als *n.*: fundit frugem spici *Ci.* | β spicum illustre tenens uirgo *Ci.* | γ spica Cilissa *O* Safran.

spiceus 3 (spica) aus Ähren, Ähren-: serta *O* messis *V* Getreideernte.

spiculum, i, *n.* (*demin.* v. spīcum) Spitze, bes. Lanzenspitze, Pfeilspitze α; *synecd.* Spieß, Pfeil β; *metaph.* Stachel γ. | α hastarum spicula *O* calami spicula Cnosii *H.* | β pars spicula gestat bina manu *V* (arcus) direxit spicula dextra *O* (Amor) pharetra soluta ... legit spicula *O.* | γ spicula scorpionis *O* apium *V*; u. von den Stacheln des Leides: quae patimur multo spicula felle madent *O.*

spicum, s. u. spica. Davon:

spina, ae, *f.* (statt *spic-na vgl. luna und spica) Dorn, Stachel; *occ.* 1. (Igel)stachel. 2. Fischgräte. 3. Rückgrat α; *metaph.* quälende Pein, Stachel der Sorge β; Spitzfindigkeit γ. | α spinis surgit paliurus acutis *V* tegumen spinā consertum *VOT*; *synecd.* spina creat rosas *O* Dornstrauch; *occ.* 1. animantes spinis hirsutae *Ci.* 2. humus spinis piscium cooperta *Ci.* 3. spina constat ex uertebris XXIV *Celsus* duplex agitur per lumbos spina *V* spinae crates *O.* | β spinas animo euellere *H* exempta spinis de pluribus una *H.* | γ Panaetius disserendi spinas non probauit *Ci* Peripatetici spinas partiendi et definiendi praetermittunt *Ci* Spitzfindigkeiten im Eintheilen und Erklären. Davon:

spinētum, i, *n.* Dornhecke *V*,

spineus 3 aus Dornen: uincula *O*,

spini-fer, fera, ferum dorntragend, stachlicht: cauda pistricis *Ci*,

spinōsus 3 dornig, stachlig α; *metaph.* spitzfindig β. | α herbae sp. *O.* | β sp. oratio *Ci.*

spintēr, eris, *n.* (Fw. σφιγκτήρ) Armband (in Gestalt einer Schlange) am Oberarm getragen: spinter armillae genus, quod mulieres gerere solebant summo sinistro bracchio *Festus.* Als *n. pr.* (§ 27) Beiname eines Lentulus. Davon:

spintria, ae, *m.* (falsch psinthria) 'Verbundener' *T*: qui triplici serie connexi inuicem se incestarent *Sueton.*

spīnus, i, *f.* (spina) Schlehdorn: spinos iam pruna ferentes *V.*

spīra, ae, *f.* (Fw. σπεῖρα, 'Spirale' Fw.) Windung, Krümmung: in spiram se colligit anguis *V.*

spirābilis, e (spirare) athembar α; zum Leben dienlich β. | α spirabilis natura, cui nomen est aër *Ci.* | β caeli spirabile lumen *V.*

spīraculum, i, *n.* (spīrare, § 33) Luftloch: spiracula Ditis *V* Öffnung der Hölle.

spirāmentum, i, *n.* (spirare) Athmen; *metaph.* Aufathmen α; *meton.* Athemöffnung, Luftloch β. | α interualla et spiramenta temporum *T* Pausen des Aufathmens. | β sp. animae *V* Luftröhre, apes cerā spiramenta linunt *V* Luftlocher, sp. flammam exhalans *O.*

spīritus, ūs, *m.* (spirare) Luft, Hauch; *occ.* 1. Athem, Athmen, Athemzug. 2. Seufzer α; *meton.* Lebenshauch, Leben; *occ.* Seele, Geist β; *metaph.* Anhauch, Begeisterung γ; Muth, Sinn, Gesinnung; *occ.* Hochmuth, Übermuth, Stolz δ; dichterisches Schaffen ε. | α quid est tam commune quam spiritus uiuis? *Ci* tribus rebus animantium uita tenetur, cibo, potione, spiritū *Ci* spiritus Boreae *V* Nordlüfte = Winde, hoc caelo ac spiritu carere *Ci*; *occ.* 1. spiritum ducere *Ci* trahere *Cu* Athem holen, spiritum intercludere *CuL* abschneiden, aspera arteria excipit animam, quae ducta est spiritu *Ci* durch das Athmen. Öfter: usque ad extremum spiritum *Ci* bis zum letzten Athemzug, extremum spiritum effundere, edere *Ci* den letzten Athemzug thun, postremum filiorum spiritum ore excipere *Ci.* 2. et latere petitus imo spiritus *H.* | β cum plaga una reliquum spiritum exhausisset *Ci* ne cum sensu doloris spiritus auferatur *Ci* de sanguine et de spiritu decertat *Ci* spiritum, quam naturae debet, patriae reddit *Ci*; *occ.* dum spiritus hos reget artus *V* de dissociatione spiritus corporisque (Tod) inquirebat *T* spiritus e feris humana in corpora transit *O* (Seelenwanderung); dicht.: caelum ... spiritus alit *V* von der Weltseele. | γ quasi diuino quodam spiritu inflatur poëta *Ci* libri carent spiritu *Ci* maneat mihi spiritus ... tua dicere facta *V.* | δ hostilesque iam tum spiritus gerens *L* feindselig, etiam minus barbaro animo spiritus facere *L* Muth machen, altiores spiritus sumere *T* höher hinaus wollen, spiritus eius mitigare *T* ihn beruhigen, uestra nobilitate dignos spiritus capiatis *Cu* hohen Muth; *occ.* regios spiritus repressit *NCi* despotischen Übermuth, Ariouistus tantos spiritus sibi sumpserat, ut ferendus non uideretur *C* noratis animos eius ac spiritus tribunicios *Ci* sp. patricii *L* Adelsstolz, sp. et arrogantia *CCi.* | ε ⟨Vgl. spiro I *occ.* 2⟩ spiritum Phoebus mihi dedit *H* spiritus Graiae Camenae *H.*

spiro, āre, āui, ātus I. *intrans.* wehen, hauchen; *metaph.* schnauben, brausen α; *occ.* 1. athmen, leben. 2. dichten. 3. duften β. II. *trans.* ausathmen; *occ.* ausduften α; *metaph.* von etwas erfüllt, beseelt sein (§ 32) β. | I α uenti a Pontico mari spirant *Cu* Notus aduerso qui spirat ab axe *O* aura spirauit illi *V* Duft wehte ihn an; di, spirate secundi *V* sendet günstigen Wind; *metaph.* fretis spirantibus *V* brausende, quā uada non spirant *V* wo sich die Brandung nicht bricht, grauiter spirantes hydrae *V* zischende, spirata pectore flamma *O* ignibus spirat (Cacus) *V* Feuerschnauben. | β 1. ne spirare quidem sine metu posse *Ci* eum semiuiuum ac spirantem reliquerunt *Ci*; *metaph.* spirante etiam re p. *Ci* spirantia exta *V* noch warme, spirat adhuc amor *H* ist erhalten, lebt fort = spirare in scriptis *Ci* spirantia signa, aera *V* lebensvolle, die zu athmen scheinen. 2. Nach dem griechischen πνεῖν (vom Flötenblasen) mit innerem Object: quod spiro et placeo, tuum est *H* was ich dichte und welches Lob ich erlange ... 3. thymbra grauiter spirans *V.* | II α uenti frigora spirant *V* ignem naribus *V* von Rossen u. d. Zauberstieren Jasons = boues flammas spirantes *L*; *occ.* comae odorem spirauere *V.* | β homo tribunatum etiam nunc spirans *L* vom Geiste des Tr. erfüllt, quae spirabat amores *H* die Liebe um sich verbreitete, spirat tragicum satis (Romanus) *H* ist von tragischem Geiste erfüllt, sceleribus maiora spirare *Cu* nach Höherem streben.

spisso, āre, āui, ātus verdichten: ignis ... spissatus in aëra transit *O*; von:

spissus 3, *adv.* spissē (wahrsch. *adi. isol. PPP* eines verschollenen Verbums) dicht, zusammengedrängt; *occ.* gedrängt, voll α; nur langsam vorwärtsgehend, schwerfällig, schwer β. | α spissa grando, nubes, sp. sanguis *O* spissa ramis laurea *H* mit dichtem Gezweig, sp.

Digitized by Google

coma *H* sp. arena *V* klumpiger, liquidum spisso secreuit ab aëre caelum *O* spissae noctis umbrae *V*; *occ.* theatrum spissum *H*; mit *abl. instr.*: corona non tam spissa uiris *V*. | *β* spissum sane opus et operosum *Ci* spisse atque uix ... peruēnimus *Ci*.

splēn, splēnis, *m.* (σπλήν Fw.) Milz, wie lat. lien. Davon entstand *splēnidus, *splēndus 'gelb', das Stammwort von:

splēndeo, ēre schimmern, glänzen, strahlen: splendet tremulo sub lumine pontus *V* splendenti lancea ferro *O* lābra splendentia *V* iam nec (Paris) splendet *H* strahlt nicht mehr (in seiner Schönheit), (puella) splendens marmore purius *H*; *metaph.* uirtus splendet per sese semper *Ci* splendere alienā inuidiā *L* auf anderer Leute Kosten glänzen wollen. Dazu *incoh.*:

splēndēsco, ere, splendui: glänzend werden, erglänzen: incipiat sulco attritus splendescere uomer *V* splendescunt suco oliui *O*; *metaph.* nihil est tam incultum, quod non splendescat oratione *Ci*.

splēndidus 3, *adv.* splendidē (splendere) gelb *α*; glänzend, strahlend, schimmernd *β*; *metaph.* 'glänzend' = 1. herrlich, prächtig. 2. ansehnlich, ausgezeichnet, edel. 3. frisch, lebendig, glanzvoll. 4. blendend *γ*. | *α* iussit quod splendida bilis (χολὴ ξανθή, als zornerregend gedacht) *H* splendida palla croco *O*. | *β* bracchia spl. *O* goldglänzend, splendidus candor *Ci* des Thierkreises, fons *H* puella uitro splendidior *O*. | *γ* 1. splendidissima ciuitas *N* splendidus, non sumptuosus *N* prachtliebend, aber nicht verschwenderisch, parum se splendide gessit *N* trat wenig glänzend auf, domus splendida luxu *V*. 2. Plotius eques R. splendidus *Ci* splendida facta *H* ingenia *Ci* propter uirtutem splendidus *Ci*. 3. uox suauis et spl., spl. oratio *Ci* splendida arbitria *H* 'glänzendes Urtheil'. 4. praetendens culpae splendida uerba *O* spl. nomen *Ci*.

splēndor, ōris, *m.* (splendere) Glanz *α*; *metaph.* glänzende Lebensweise, Pracht *β*; Ansehen, Würde; *meton.* Zierde *γ*. | *α* spl. flammae, floris *O* spl. ex clarissimis gemmis *Ci*; *metaph.* splendor rerum *T*. | *β* eos non parcimonia, non splendor tueri potuit *Ci* in priuatis rebus tenuissimo uictu, ... in imperio omnia ad splendorem reuocabant *Ci*. | *γ* ne tuas sordīs cum clarissimorum uirorum splendore permisceas *Ci* Domitii dignitas et spl. *Ci* spl. equester *Ci* imperii uestri *Ci* spl. senatūs *T*; dicht.: spl. uerborum *H* 'Würde'; *meton.* senator populi R., splendor ordinis *Ci*.

Spōlētium, ii, *n.*, j. Spoleto in Umbrien; *adi.* **Spōlētinus** 3, Einw. **Spōlētini,** ōrum, *m.*

spoliātio, ōnis, *f.* (spoliare) Plünderung, Beraubung, Raub: nobilissimi fani *Ci pl.* spoliationes fanorum atque oppidorum *Ci*; sacrorum sp. *L* omnium rerum *Ci*; *occ.* consulatūs, dignitatis *Ci* Entziehung, Entreißung.

spoliātor, ōris, *m.* (spoliare) Plünderer: templi *L* monumentorum *Ci*. Dazu:

spoliatrix, īcis, *f.* Plünderin, plündernd: Venus, sp. ceterorum *Ci*.

spolio, āre, āui, ātus (spolium) der Kleider berauben, entkleiden (vgl. s. u. populari) *α*; *metaph.* plündern, berauben *β*. | *α* consules spoliari hominem iubent *L* corpus caesi hostis sp. *L* neminem ueste spoliauit *N*. | *β* monumenta antiquissima spoliauit *Ci* aedes, Asiam, ciuitatem, Dianam *Ci*; mit *abstr. Obj.*: ne alienam pudicitiam spoliet *Ci* angreife, nim tribuniciam *Ci* u. a.; mit *abl.*: amicum fortunis spoliare *Ci* seiner Habe, rex spoliatus regno patrio *Ci* hominem uitā *V* Fuluiam omnis rebus *N* aller Mittel entblößen; dicht.: hiems spoliata capillos *O*.

spolium, ii, *n.* (Fw. *σπόλιον, dial. = στόλιον 'Rüstung, Kleid', *demin.* von στολή; vgl. s. u. spatium und gr. σπολάς) meist *pl.* die Rüstung, Kleidungsstücke (dem Feinde abgenommen); dicht. auch *sing.* abgezogene Thierhaut *α*; *metaph.* Beute, Raub *β*. | *α* spolia caesorum legere *L* spolia opima *L* die Feldherrnrüstung, Horatius trigemina spolia prae se gerens *L* die Rüstungen der Drillinge; dicht.: spolium leonis, pecudis *O* Löwen-, Widderhaut. | *β* forum classium spoliis ornatum *Ci* spolia ampla referre *V* reiche Siegesbeute = Sieg; spolia hostium, sociorum *Ci* den ... abgenommen; bildl.: spirante adhuc re publica ad spolia detrahenda aduolauerunt *Ci*. Vgl. dicht.: ille meae spolium uirginitatis habet *O* hat mir geraubt, spolium nostri pudoris *O* hasta Actoris spolium *V* Beutestück.

sponda, ae *f.* Bett-, Sophagestell *α*; Bett, Sopha *β*. | *α* lectum sponda pedibusque salignis *O*. | *β* extrema in sponda cubet *H*.

spondeo, ēre, spopondi, sponsus (gr. σπένδω, σπονδή) feierlich u. förmlich geloben, sich verpflichten; *occ.* 1. sich (vor Gericht) verbürgen. 2. (Töchter) verloben, versprechen *α*; *metaph.* sich verbürgen, geloben, versprechen; *occ.* verheißen, erwarten lassen *β*. | *α* Beim caudinischen Frieden sponderunt consules, legati, quaestores *L* pacem spondere *L* si quis quod spopondit non facit ... condemnatur *Ci*; *subst.* sponsum negare *H* die Zusage brechen, ex sponso agere *Ci* nach Übereinkommen (vgl. sponsio); *occ.* 1. Plancius gratiosus est in sua tribu, quod pro multis spopondit *Ci* uindicatur Virginia spondentibus propinquis *L* hic sponsum uocat *H* fordert Bürgsch.... 2. spondebatur filia nuptiarum causa *Varro*; davon **sponsus,** i, *m.*, **sponsa,** ae, *f.* Verlobte (dtsch. Lw. 'Gespons') Bräutigam u. Braut; dicht.: sponsi Penelopes *H* die Freier der P. | *β* fortissimis legionibus ... pecunias, agros spopondistis *Ci*; mit *acc. c. inf.*: promitto, recipio, spondeo ... Caesarem talem fore ciuem *Ci* fidem sp. *O* Verschwiegenheit; *occ.* non quicquam placidum spondentia Martis sidera *O* id spondet uirtus uestra *L*.

spondēus, spondius 3 (§ 23, Fw. σπονδεῖος) zum Trankopfer gehörig; *subst.* **spondēus,** i, *m.* (sc. pes) der feierliche Versfuß (aus zwei Längen) *Ci H*.

spongia, ae, *f.* (σπογγιά) Schwamm: in pulmonibus est assimilis spongiis mollitudo *Ci*; *metaph.* spongia pectori tegumentum *L* ein weicher 'schwammiger' Panzer.

sponsa s. u. spondeo.

sponsālis, e (sponsus) zum Verlöbnis gehörig: dies *Varro*; meist *n. pl. subst. isol.* **sponsālia,** ium u. iōrum Verlobung, Verlöbnis: sponsalibus rite factis *L* sponsalia facere *Ci O* 'schließen'.

sponsio, ōnis, *f.* (spondere) feierliches Versprechen, Gelöbnis *α*; *occ.* (im Civilprocess: gegenseitige Verpflichtung der Parteien, eine gewisse Schadensumme zu erlegen) Versprechen, Zusage, Abmachung *β*. | *α* uoti sponsio, qua obligamur deo *Ci* feierliches Eingehen eines Gel., non foedere pax Caudina facta est, sed per sponsionem *L* per indutias sponsionem faciunt, uti ... *S*

| β Der Rechtsgang hatte die Form einer Wette, indem jeder der Streitenden sich verpflichtete, die Strafe zu zahlen, wenn seine Angaben nicht auf Wahrheit beruhten: sponsionem de societate cum eo fecit ... facta est sponsio HSV (sestertii quinquiens) ... sponsio est: 'ni te Apronius socium in decumis esse dicat' ... *Ci* d. h. er gieng mit ihm die Abmachung ein ... und zwar belief sich die Abmachung auf ½ Million S. ... die Zusage aber lautete (auf Bezahlung in dem Falle), dass er dich nicht als Compagnon anerkennt; aliquem sponsione lacessere *Ci* jemand zur Wette auffordern. Beachte: uincere sponsione (vom Kläger, der zur sponsio auffordert; aber: uincere sponsionem (vom Beklagten) = den Proceſs gewinnen; sponsione condemnari *Ci* verlieren.

sponsor, ōris, *m.* (spondere) Bürge: sponsores et creditores Trebellii *Ci*; *metaph.* de uoluntate mea sponsor est *Ci*.

sponsus, sponsa, sponsum s. u. spondeo.

(***spons,** tis, *f.* vgl. spondeo Zusage, Zustimmung, Wille; im *gen.* nur vorcl. und nachcl. vgl. qui suae spontis est *Celsus* sein eigener Herr ist; meist im *abl.*) **sponte** mit jemands Zustimmung, nach jemands Willen α: aus eigenem Willen, Antrieb, von selbst, freiwillig, absichtlich β; auf eigene Hand, allein γ; an und für sich, schlechtweg δ. | α spondeo a sponte; nam id ualet uoluntate *Varro* quod contra instituta Augusti, non sponte principis Alexandriam introisset *T*. | β Meist mit *pron. poss.*: non suā sponte, sed rogatus *C* te monitore an sua sponte? *Ci* iniussu populi, tuā sponte iura mutauisti *Ci*; nur dicht.: sponte meā, suā *V* u. ohne *pron. poss.*: ad terram non sponte fluens *V* wider Willen; *metaph.* ignis sua sponte nulla adhibita ui extinguitur *Ci* locus superior prope sua sponte in hostem inferebat *L*. | γ nec sua sponte, sed corum auxilio *Ci* (Segesta) cum Poenis suo nomine ac sua sponte bellauit *Ci*. | δ uirtus suā sp. laudabilis, res sua sp. scelerata *Ci*.

sponsus, ūs, *m.* (spondere) Bürgschaft: sponsū uinctos ante atria mittis *O*.

sporta, ae, *f.* (vgl. σπυρίς) Korb aus Flechtwerk: e muris panes sportis demittebant *S*. Davon *demin.* **sportula,** ae, *f.* Körbchen, Speisekörbchen (als Geschenk an die Clienten vertheilt, später mit Geld reluiert, daher Fw. 'Sporteln') und **sportella,** ae, *f.* Körbchen.

sprētio, ōnis, *f.* (spernere) Verschmähung, Verachtung: Romanorum *L*?

sprētor, ōris, *m.* (spernere) Verächter: deorum *O*.

spūma, ae, *f.* (v. spuere; vgl. ahd. skûm, § 18, hd. Schaum, § 3) Schaum, Faum: cum spumas ageret in ore *Ci* 'schäumte', spuma albida circumfluit rictus (anguis) *O*; *metaph.* spumae salis *V* = Venus spumā procreata *Ci* aus dem Meeresschaum.

spūmēsco, ere (*incoh.* zu *spumere schäumend sein, von spuma) aufschäumen: spumescunt aequora remo *O*.

spūmeus 3 (spuma) schäumig, schäumend: Nereus, amnis *V* torrens *O*.

spūmi-fer, fera, ferum schaumtragend, schäumend: amnis, fons *O*.

spūmo, āre, āui, ātus (spūma) schäumen: spumat uindemia labris *V* fluuius spumabat *V*; meist im *PPrA* **spūmans,** tis schäumend: patera, pocula; sanguis, mel; equus, aper *V*; beschäumt: frena spumantia mandit equus *V* spumantia litora *V*, wofür *Ci* das *PPP* spumata saxa hat.

spūmōsus 3 (spuma) voll Schaum, schaumig: undae *O*.

spuo, spuere, spui, spūtus (vgl. πτύω, § 13, dtsch. 'speien') spucken; *trans.* ausspucken, ausspeien: terram sicco spuit ore uiator *V* den Staub ... *PPP subst. isol.* **spūtum,** i, *n.* ausgeworfener Speichel, Spucke.

spurco, āre, āui, ātus (spurcus) besudeln, unflätig machen, verunreinigen: forum sp. *Ci*; *metaph.* belluo spurcatissimus *Ci* ⟨*adi. isol.*⟩ überaus unflätig.

spurcus 3, *adv.* spurcē schmutzig, unsauber, unflätig: meist *metaph.*: tempestate spurcissimā *Ci* 'Sauwetter', lex spurcior lingua Clodii *Ci* tam spurce dicere *Ci*; bes. v. Stande: Samnis spurcus homo *Lucilius*, und Charakter: homo auarissimus et spurcissimus *Ci*.

Spurinna, ae, *m.* (spurius?) Cognomen. Bes. 1. der Haruspex, der Cäsar vor dem 15. III warnte. 2. Vestricius Spurinna, Führer der othonischen Partei, Dichter.

spurius 3 (Fw. von σχορά 'Abstammung') meist *subst.* uneheliches Kind, Jungfernkind, Bankert, Bastard: spurii, qui patrem demonstrare non possunt, uel qui possunt quidem, sed eum habent, quem habere non licet *Modestinus*. Nach § 27 als *n. pr.* **Spurius** ii, *m.* Prānomen vieler Männer, abgekürzt Sp.

spūto, āre, āui, ātus (*frequ.* zu spuere) ausspeien: cum sanguine dentes *O*.

spūtum, i, *n.* s. u. spuo.

squālco, ēre (von squālus) schuppig sein, rauh sein, starren; *occ.* (mit *abl.*) von etwas rauh sein, starren, strotzen α; *metaph.* schmutzig, wüst sein; *occ.* 1. trauern. 2. wüst liegen β. | α picti squalentia terga lacerti *V* squalentes conchae *V* schmutzige, rauhe; daher: tunica u. lorica squalens auro *V* goldschuppig = maculis auro squalentibus *V*; *occ.* fastigia squalebant musco *O* humus squalet serpentibus *O* 'wimmelt', squalentia tela uenenis *O*. | β squalebant corpora tabo *O* barba squalens *V* coma *O* wüst, zerrüttet; *occ.* 1. squalebat ciuitas (municipium) ueste mutata *Ci*. 2. squalens litus *T* wüste Dünen, squalent abductis arua colonis *V*. Davon:

squālidus 3, *adv.* squālidē rauh, ungeglättet, starr α; *metaph.* wüst, schmutzig, unsauber; *occ.* 1. im Trauergewand. 2. wüst, unwirtlich β. | α serpentis squamae squalidae auro *Accius*; bildl.: Stoici squalidius ... dixerunt *Ci*. | β corpora squ. *L* squ. carcer *O* squ. ursa *O*; *occ.* 1. squ. reus *O* eos tristi mora squalidos habuit *T* hielt sie angeklagt. 2. squ. humus *O*.

squālor, ōris, *m.* (squalēre) Rauhigkeit α; *metaph.* Schmutz, Unsauberkeit; *occ.* 1. Trauergewand; *meton.* Trauer, Elend. 2. Unwirtlichkeit, Wüstheit β. | α materiae squalor ... (et lēuor) *Lucretius*. | β non squaloris plenus ... sed unguentis oblitus *Ci* uestis obsita squalore *L* imbellibus manet squalor (langes Haar) *T*; *occ.* 1. hoc ornatu ad uos confugiant; aspicite squalorem *Ci*; *meton.* matris maeror, squalor patris ... *Ci* preces, squalor, lacrimae *Ci* Trauer; in squalore et luctu supplex *Ci* maximo in squalore uolutatus est ad pedes inimicorum *Ci*. 2. squ. locorum *Cu*.

squālus 3 (mit squāma verwandt) rauh, starrend: uestis squala et sordida *Ennius*.

squāma, ae, *f.* Schuppe: animantes squama obductae *Ci* sq. serpentis *VO* piscium *Ci*; *metaph.* loricae *VO* Panzerschuppen.

Digitized by Google

squāmeus 3 (squāma) ſchuppig: anguis *V* membrana *O*.

squāmi-ger, gera, gerum Schuppen tragend, ſchuppig: pisces *Ci* ceruices anguis *O*.

squāmōsus 3 (squāma) voll Schuppen, ſchuppicht: draco *V* corpus piscium *Ci*.

squilla s. u. scilla, § 18.

Staberius 3 Name einer gens. Beſ. 1. L. St., Pompeianer *C*. 2. St., als reicher Mann von *H* genannt.

Stabiae, ārum, *f.* Stadt in Campanien, 7·5 km ſüdl. von Pompeii, mit dieſer Stadt verſchüttet 79 n. Chr. *O*; *adi.* **Stabiānus** 3 bei, in, zu St.

stabilīmen, inis, *n.* Stütze: regni mei *Accius* bei *Ci*; von:

stabilio, īre, īui, ītus (stabilis) befeſtigen, feſtſtellen *α*; *metaph.* aufrecht erhalten, ſtärken, aufrichten *β*. | *α* stipites *C* naues *L*. | *β* Túllius, qui libertatem ciuibus stabiliuerat *Accius* regnum *Cu* rem p., urbem *Ci*.

stabilis, e (stare) zum Stehen geeignet, wo man feſten Fuſs faſſen kann; *occ.* feſtſtehend, feſt *α*; *metaph.* ſtandhaft, feſt, unerſchütterlich, dauernd *β*. | *α* locus stabilis ad insistendum *L* stabile certumque solum *Cu* uia stabilis . . . (Ggſtz. lubrica) *Ci*; *occ.* stabilis sedet insula ponto medio *O* st. rates *L* st. gradus *T* pes *O* equus *L* das feſt ſteht, st. pugna *LT* in Reih und Glied (*στάδιη ὁμίλνι*). | *β* stabiles amici *Ci* st. pax, matrimonium, animus, fortuna, causa *Ci* oratio st. ac non mutata *Ci* id stabile ad paenitentiam erit *T* ſichere Stütze; *occ.* stabiles spondei *H* gleichgewichtige. Davon:

stabilitas, tatis, *f.* Feſtſtehen, Feſtigkeit: peditum st. et mobilitas equitum *C*; *metaph.* amicitiae, rei p. *Ci* Beſtand.

stabulo, āre (stabulum) einſtallen *Varro*; daher:

stabulor, āri eingeſtallt ſein, ſtallen, im Stalle ſtehen; *metaph.* ſich wo aufhalten: pecudes stabulantur in antris *O*; dafür dicht. auch *activ*: Centauri in foribus stabulant *V* 'lagern'.

stabulum, i, *n.* (stare) Standort, Lager; *occ.* Stall *α*; Wirtshaus, Einkehrhaus; *occ.* Bordell *β*. | *α* apes a stabulis recedunt *V* siluae, stabula alta ferarum *V*; *occ.* stabulis in mollibus herbam carpunt oues *V* pastorum stabula *Ci* stabula Larentiae *L* Viehhof. | *β* cauponam uel stabulum exercere *Vlpianus*; *occ.* pro cubiculis stabula . . . sunt *Ci*.

stadium, ii, *n.* (Fw. *στάδιον*, vgl. spatium) 'das Feſtſtehende', Stadium als Längenmaß (rund 200 Meter) *α*; *meton.* (nach der Länge der Rennbahn zu Olympia) Rennbahn, Laufbahn; *metaph.* Bahn *β*. | *α* stadium habet passus CXXV, id est pedes (Romanos) DCXXV, quae mensura octies efficit mille passus *Columella*; *gen. pl.* stadium (= *σταδίων*) *SCu*; ſeltener stadiōrum. | *β* in stadio cursores exclamant *Ci*; *metaph.* stadium laudis *Ci*.

Stagirus, i, *f.* od. **Stagira,** ōrum, *n.* (*Στάγιρος*) Geburtsort des Ariſtoteles auf der Chalcidice, 30 km ſ. v. Amphipolis. Einw. **Stagirītes,** ae, *m.* Stagirit (von Ariſtoteles) *acc.* (analog.) . . . tem *Ci*.

stagno, āre, āui, ātus (stagnum) *intr.* 'Teich machen' = austreten *α*; unter Waſſer ſtehen, überſchwemmt ſein *β*; *trans.* überſchwemmen *γ*. | *α* aquae late stagnantes *Cu* stagnans flumine Nilus *V*. | *β* moenia stagnabant *S* stagnat paludibus orbis *O*. | *γ* loca staguata *O* plana urbis Tiberis stagnauerat *T*.

stagnum, i, *n.* ſtehendes Waſſer — See, Teich, Lache, Pfuhl — *α*; *metaph.* künſtlich angelegtes Baſſin *β*; langſam fließendes Gewäſſer *γ*. | *α* stagnum . . . quod in eo aqua stet *Festus* stagnum dicitur aqua stans *Seruius* rana stagni incola *Ph*. | *β* undique latius extenta uisentur Lucrino stagna lacu *H* st. nauale *T* zu Naumachien, calidae aquae *T* zum Baden. | *γ* Phrixeae stagna sororis *O* = Hellespont, Cocyti, Caystri stagna *P* stagna refusa uadis *V* die Tiefen des Meeres; vgl. stagna Nerei *V*.

Staienus, C., i, *m.* (nannte ſich fälſchlich C. Älius Pätus St.) quaest. 77; 74 von Oppianicus als Richter beſtochen, deshalb ſpäter angeklagt *Ci*.

stāmen, inis, *n.* (stare, 'das Stehende') der Aufzug an dem (bei den Alten aufrechtſtehenden) Webſtuhl, Kette, Zettel *α*; *meton.* Faden *β*. | *α* stamen a stando *Varro* stamen secernit arundo, inseritur . . . subtemen *O*. | *β* stantis percurrens stamina telae *O* succinctioperoso stamine fusi *O* stamina digitis torquere *O* = ſpinnen; *metaph.* Clotho neuit stamina *O* Schickſalsfäden; vgl. natalis stamina nostri *O* Schickſal. Bei Dicht.: stamina araneae *O* Spinnenfäden, stamina pollice sollicitat *O* rührt die (fadenartigen) Saiten.

stannum, i, *n.* Werkblei, d. h. eine Legierung von Silber und Blei, ſpäter Zinn (vgl. 'Staniol').

Staseas, ae, *m.* Peripatetiker aus Neapel, befreundet mit *Ci*.

Stata, ae, *f.* oder **Stata mater** Cultname der Veſta.

statārius 3 ſtehend, feſtſtehend: miles *L* der in Reih und Glied fechtende Linienſoldat.

statēr, ēris, *m.* (Fw. *στατήρ*) oft bei Spätern, daraus nach § 21 **statēra,** ae, *f.* Wage. Sprichw.: unum quodque uerbum staterā auriā pendēre *Varro* „jedes Wort auf die Goldwage legen".

Statielli oder **Statelli,** ōrum, *m.* Völkerſchaft in Ligurien mit d. Hptſtdt. Aquā Statiellā, j. Acqui 45 km nw. v. Genua. *Adi.* **Statiellas,** ātis der Stateller: in agro Statellati *L*; *subst.* **Statellātes,** um, *m.* Einw.

Statilius 3 Name einer gens. Beſ. 1. L. St. Genoſſe Catilinas. 2. T. St. Taurus, Vertrauter des Octavianus, 35 Statthalter in Africa, 31 Befehlshaber des Landheers bei Actium, 29 Feldherr in Spanien, 26 cos. mit Auguſtus. 3. T. St. Taurus Corvinus, Vater der 4. Statilia Meſſalina, nach Ermordung ihres Manns Neros Gemahlin, ſpäter dem Otho verlobt.

statim (*adv.* § 42, v. stare) vorcl. feſtſtehend, feſt *α*; *metaph.* ſtehenden Fußes, auf der Stelle, ſogleich, alsbald *β*. | *α* statim stant signa *Pl* statim bina talenta capiebat *Terentius* 'beſtändig'. | *β* Balbutium nenenum bibisse statimque esse mortuum *Ci* sumpsisti uirilem, quam statim muliebrem togam reddidisti *Ci*; oft folgt Temporalſatz: st. ut, simul ac *Ci*.

statio, ōnis, *f.* (stare) das Stehen, die Stellung; *occ.* Lage *α*; *meton.* Standort, Aufenthalt, Stelle; *occ.* 'Station' = Ankerplatz, Bai, Bucht, Rhede *β*; Wachpoſten, Wache; *meton.* Wachmannſchaft; *metaph.* Wache, Poſten *γ*. | *α* in statione manus pugnae paraui *O* in Fechterſtellung; *occ.* comas in statione ponere *O* in die richtige Lage bringen. | *β* terminus positus in statione *O* sexta huius principatus statio *T* an ſechſter Stelle die glückliche Zeit dieſes Fürſten, sedes apibus statioque petenda *V*; *occ.* statio est locus, ubicumque naues tuto stare possunt *Vlpian.* st. tutissima nautis *V* stationes litoraque omnia classibus occupauit *C*; bildl.: eiectum

Digitized by Google

fluctibus tuta statione recepi *O.* | γ sine stationibus et custodiis sternuntur *L* ii qui erant in statione *C* die Wache ſtanden, auf Wache waren, stationem agere *T* W. halten, in stationem succedere *C* 'ablöſen'; *meton.* stationes equitum *C* Reiterpikets, st. Romana in porta segniter uigiliam agens *L*; *metaph.* de praesidio et statione uitae decedere *Ci* oculi in statione manebant *O* blieben auf Poſten = wachten.

Statīra, ae, *f.* (Στάτειρα) perſiſcher Frauenname: 1. Gemahlin des Artaxerxes Mnemon. 2. Tochter des Dareus Codomannus, Gemahlin Alexanders.

Statius 3 L. Name einer gens. Beſ. 1. St. Albius Oppianicus, equ. Rom., wegen des Mords an ſeinem Schwager Aurius und des Mordverſuchs an Cluentius, ſeinem Neffen u. Stiefſohn, 72 angeklagt. 2. Deſſen gleichnamiger Sohn, Kläger gegen Cluentius. 3. L. St. Murcus, Parteigänger des Brutus u. Caſſius. II. Cognomen des C. Cäcilius St., der als inſubriſcher Sclave nach Rom kam und als Bearbeiter griech. Komödien (geſt. 168) viel Anerkennung fand.

statīuus 3 (status) ſtehend, feſtſtehend: praesidium *l.* Poſten, st. castra *L* Standlager, Standquartier; dafür auch: **statīua,** ōrum, *n.* (*sc.* castra) allein: ponere *L* locare *Cu*; ironiſch: praetor sibi statiua castra faciebat *Ci* blieb dort müßig liegen.

stator, ōris, *m.* I (sistere) 'Fluchthemmer', Cultname des Juppiter: fugam siste!... Statori Ioui templum uoueo *L* dann = 'Erhalter': Iouem statorem huius urbis uere nominamus *Ci.*

stator, ōris, *m.* II (stare 'Thürſteher') Amtsdiener der Provinzbeamten *Ci.* Davon:

Statōrius 3 Name einer gens. Q. St., Centurio unter den Scipionen.

statua, ae, *f.* (*subst. isol. fem.* eines *adi.* *statuus 3 von status) Standbild, Bildſäule, 'Statue': Mit *gen. obi.*: Stesichori poetae statua senilis *Ci*; *gen. subi.*: urbium statuae *H* die von den Städten errichteten, illi Syracusani statuam statuerunt *Ci* statuā taciturnius *H* ſchweigſamer wie ein Bild.

statūmen, inis, *n.* (statuere) Stütze: *occ.* statumina nauium *C* Schiffsrippen.

statuo, ere, statui, statūtus (status, ūs) hinſtellen, aufſtellen; *occ.* errichten, erbauen α; *metaph.* feſtſetzen, beſtimmen, 'ſtatuieren' u. z. glauben, als beſtimmt annehmen, dafürhalten β; ſetzen, einrichten, anordnen γ; beſchließen, ſich vornehmen; *occ.* urtheilen, entſcheiden δ. | α nec statuere quidquam poterant, nec quod statutum erat manebat omnia perscindente uento *L* captiuos in medio statuit *L* crateras magnos statuunt *V* equum ita statuit, ut ... *Cu* statuitur Lollius in conuiuio *Ci* wird hingebracht, statuam ante aras iuuencum *V*; dicht.: agro meo lignum (arborem) *H* pflanzen; *occ.* statuere aras *CiVO* opera *N* tabernaculum *NC* statuam *Ci*; *metaph.* regnum *Ci* moenia *V* gründen, urbem, quam statuo, uestrast *V* mit verkehrter Attraction, remp. statuere *Ci* ſtützen, aliquem regem *Cu* einſetzen. | β Pompeius hunc hospitio suo dignissimum statuit *Ci* nos nostram causam perfacile cuiuis probaturos statuebamus *Ci* statuit sibi non exspectandum esse *C.* | γ senatus ceterae multitudini diem statuit *Ci* Termin ſetzen; vgl. die statuta *L* tempus colloquio st. *L* statuere modum diuturnitati imperii *Ci* cupidinibus *H* audaciae finem *Ci* hanc legem mihi statuo *Ci*; oft mit Heiſchеſatz: statuerunt maiores, ut ... animaduerteretur *Ci* ea tabula statuitur, ne Creta sit prouincia *Ci.* | δ Mit *inf.*: Caesar proelio supersedere statuit *C* belli finem facere *N*; mit indir. Fr.: nondum statuerat, conseruaret eum necne *N* (ſchlüſſig werden); vgl. apud animum suum statuere ... *LS* (bei ſich ſchl. werden), sic habui statutum ... cum animo *Ci* ich war entſchloſſen; mit Heiſchеſatz: statuunt, ut X milia hominum mittantur *C*; *occ.* ut ipse de eo statuat *Ci* ne quid grauius in fratrem statueret *C* kein allzu hartes Urtheil fälle, triste aliquid st. *O* ein hartes U. f., in Sabinam exilium statuitur *T* das Urtheil lautet auf Verb., exemplum in aliquem statuere *Ci* ausnehmend hart beſtrafen, res priuatas st. *O* entſcheiden; euphemiſtiſch ii, qui de se statuebant *T* die ſich ſelbſt richteten (Selbſtmörder).

statūra, ae, *f.* (stare, dtſch. Fw. 'Statur') Größe: homines tantulae st. *C* pudicitiā ali staturam *C* werde das Wachsthum befördert.

status 3 s. u. sistere I δ.

status, ūs, *m.* (sistere, stare) das Stehen; *concr.* die Stellung, Poſitur; *occ.* die Stellung des Fechters α; *metaph.* Stand, Lage, Verfaſſung, Zuſtand, Verhältniſſe β; *occ.* 1. Beſtand, Wohlſtand. 2. Stand, Rang γ. | α status, incessus, sessio, accubatio *Ci*; *concr.* artificis status ipse fuit *O* verrieth den Künſtler, signorum magnitudo, figura, status *Ci* ut athletae his statibus in statuis ponendis uterentur, quomodo uictoriam essent adepti *N*; *occ.* minaci Porphyrion statu *H* statu mouere hostem *L* aus der St. werfen; *metaph.* quae uis ... animum certo de statu demouet *Ci* mentes e statu dimouet uoluptas *Ci* de statu suo declinare *Ci* die Stellung verlaſſen, uitae meae st. *Ci* 'Grundſätze'. | β ne rei p. status commutetur *Ci* eo statu res erat *C* die Sache ſtand ſo, urbanae res in commodiorem statum perueniunt *C* die Verh. in der St. werden erträglicher, Sicilia in antiquum statum restitui nullo modo potest *Ci* in pristinum statum redire *C* status caeli *L* Beſchaffenheit, eodem statu caeli et stellarum *Ci* Conſtellation. | γ 1. rei p. statum labefactare *Ci* pro statu ciuitatis se in discrimen offerre *Ci* omnis mearum fortunarum status *Ci*; *pl.* multorum excisi status *T* der Wohlſtand vieler wurde vernichtet. 2. agnationibus familiarum distinguuntur status *Ci.*

stella, ae, *f.* (*demin.* von *stera, aus *ster-la, vgl. ἀ-στήρ, dtſch. 'Stern') Stern α; dicht.: Geſtirn β. | α stellae micantes *O* st. errans, uaga *Ci* Planet, inerrans *Ci* Fixſtern, st. comans *O* crinita *Ci* Comet. | β Gnosia stella coronae *V*; vgl. cinget stella serena polos *O* = Sonne.

stellans, tis (stellare v. stella) von Sternen ſchimmernd: nox *Ci*, wie ein Stern ſchimmernd: gemma *O.*

Stellātis ager oder **campus** 'ſtellatiſches Gefilde' in der Gegend zwiſchen Capua u. Cales; *adi.* **Stellātinus** 3: tribus *L.*

stellātus 3 (vgl. stellans) geſtirnt, mit Sternen beſetzt: stellatus Cepheus *Ci* (als Geſtirn am Himmel), ora Tauri *O*; *metaph.* stellatus corpora (*acc. gr.*) guttis *O* gefleckt (vgl. stellio), stellatus Argus *O* mit blitzenden Augen verſehen, stellatus iaspide ensis *V* mit ſchimmerndem Jaspis beſetzt.

stelli-fer, fera, ferum Sterne tragend, geſtirnt: cursus *Ci.*

stellio, auch **stēlio,** ōnis, *m.* (stella) die Sterneidechſe (ſternförmig gefleckt) stellio ... genus lacertae ... a stellarum similitudine, quia uarium est *Festus VO.*

Digitized by

stercus, coris, *n.* (gr. σκώρ, σκατός = *σκαρτός, dial. τὸ σκάτος mit Consonantentausch wie in specio) Koth, Mist, Dünger *H.* Aus dem Vestatempel wurde der Kehricht 'a. d. XVII kal. Iul.' ausgeführt, daher der 15. VI in den Fasten bezeichnet mit QSDF 'quando stercus delatum: fas'.

sterilis, e (vgl. στεῖρος, στέφιφος, 'steril') unfruchtbar; *meton.* (dicht.) unfruchtbar machend α; *metaph.* ohne Ertrag, Erfolg; fruchtlos, leer β. | α sterilis palus *H* arena, ager *V* st. platani *V* an denen keine Reben gezogen werden, st. aristae *O* leere, auenae *V* Schwindelhafer, st. uacca *V* (στεῖρα βοῦς), st. mulier *T*; *occ.* sterilem sentit seges robiginem *H.* | β sterilem sperando nutrit amorem *O* sterilis pax *T* in dem nichts zu verdienen ist; spät. mit *gen.*: uirtutum sterile saeculum *T* arm an ... Davon:

sterilitās, tātis, *f.* Unfruchtbarkeit: agrorum *Ci.*

sternax, ācis (sternere) abwerfend: equus *V.*

sterno, sternere, strāui, strātus (gr. στορέννυμι, στόρνυμι, στρώννυμι, dtsch. streuen, Stroh) I. auf den Boden streuen, hinbreiten α; hinstrecken, niederstrecken; *occ.* zu Boden strecken, niederhauen, niederwerfen β; ebnen, glätten; *occ.* pflastern γ. II. bestreuen, mit etwas bedecken; *occ.* 1. (das Lager mit Teppichen) bedecken, zurecht machen. 2. (das Reittier) satteln. | **I** α strata iacent poma sub arbore *V* iacebat stratis uelleribus *V* sternitur arena pugnae (*dat.*) *O* super asseres pontes sternere *Cu* 'schlagen'. | β sternunt se somno phocae *V*; meist *medial* sterni hinsinken: sternimur optatae gremio (*abl. loci*) telluris *V* sterni passim ferarum ritu *L*; bes. im *PPP*: strātus liegend, ausgestreckt: amicorum ad pedes iacuit stratus *Ci* membra stratus sub arbuto *H* die Glieder dehnend unter ..., strata somno corpora *L* im Schlafe ausgestreckt; *occ.* Tyrrhenas, i, sterne acies! *V* (filium Sarpedonis) coniecto sternit iaculo *V* strati caede hostes *L* ferro pecus st. *H* ariete muros st. *L* moenia *O*; dicht.: Troiam a culmine *V* 'stürzen', torrens sternit agros, sternit sata *V* schwemmt nieder, fort; *metaph.* irae Thyesten strauere *H* warf zu Boden, corda strauit pauor *V* drückte nieder. | γ Vgl. τὸ κῦμα ἔστρωτο *Herodot* sternitur aequor tumidum *V* es legt sich, stratum silet aequor *V* 'eben', strauerunt aequora uenti *V*; *metaph.* di strauere uentos ... *H* brachten zur Ruhe, odia sternere *T* beruhigen; *occ.* lapide quadrato stratum solum *Cu* mit Quadern gepflastert, cliuum silice sternere *L* uias silice sternendas *L* oder locum sternendum locare *Ci* die Pflasterung verpachten; dicht. *subst.*: strata uiarum *V* gepflasterte 'Straßen' (§ 3, Lw.) = strata (*sc.* uia) 'Straße'. | **II** humum sternere filicum maniplis *V* solum telis *V* eras algā litus sternet tempestas *H* terram sternunt caesi iuuenci *V*; *occ.* 1. strauit pelliculis haedinis lectulos punicanos *Ci* lectum genialem filiae suae nubenti strauerat *Ci* triclinium sternere *Ci.* Davon *subst. isol.*: **strātum**, i, *n.* Polster, Decke α; *meton.* Lager β. | α quies neque molli strato neque ... arcessita *L* strata conchā Sidonide tincta *O.* | β strato surgit Palinurus *V* mollibus e stratis opera ad fabrilia surgit *V.* 2. equum sternere *L* strati equi *L* gesattelte. Daher: **strātum**, i, *n.* Pferdedecke: picta strata equi *O* mulis strata detrahere *L* Saumsattel.

sternūmentum, i, *n.* das Niesen: sternumenta sunt obseruanda *Ci*; von:

sternuo, ere, sternui (Vgl. gr. πτάρνυμαι, wie spuo = πτύω) niesen: adorare aliquem, cum sternuit *Plinius* 'Helf Gott sagen'. Vgl. *metaph.* sternuit lumen (knisterte) et nobis prospera signa dedit *O.*

Steropēs, is, *m.* (στεροπή) 'Blitzer', redender Name eines Cyclopen *V.*

sterquilīnum, sterculīnum oder **sterquilīnium**, ii, *n.* (v. stercus durch Sterculus 'Düngergott') Misthaufen, Mistgrube: in sterquilino pullus gallinaceus quaerit escam *Ph.*

Stertinius 3 Name einer gens. 1. L. St. 196 Prätor in Spanien. 2. St. als Stoiker von Horaz genannt. 3. L. St. schlug 14 nach Chr. die Bructerer, 15 die Engern. Als *adi.* acumen St. *H* des Stoikers St.

sterto, stertere, ⟨stertui⟩ schnarchen.

Stesichorus, i, *m.* (Στησίχορος) Lyriker aus Himera, geb. 645, gest. 560, redender Name für den 'reigenstellenden' Dichter; er soll eigentlich Tisias geheißen haben.

Sthenelus, i, *m.* (Σθένελος) I. Sohn des Capaneus u. der Euadne, einer der Epigonen, vor Troja im Heere der Argiver. II. König in Ligurien, Vater des Cycnus, der in einen Schwan verwandelt wurde. III. Sohn des Perseus und der Andromeda, Vater des Eurystheus. *Adi.* **Sthenelēius** 3 (Σθενελήϊος) hostis *O* = Eurystheus, proles *O* = Cycnus; als *fem.*: **Sthenelēis**, idis: (Σθενελήϊς) uolucris *O* = Schwan.

Stiche, ēs, *f.* (στιχτή, 'Gefleckte') redender Name einer scheckigen Hündin *O.*

stigma, atis, *n.* (Fw. στίγμα) Brandmal; daher:

stigmatias, ae, *m.* (Fw. στιγματίας) der Gebrandmarkte *Ci* und:

stigmo, āre, brandmarken. Unsicher bei *Ph.*

stilla, ae, *f.* (der Form nach *demin.* viell. verwandt mit στάζω, στραγών) Tropfen: muriae *Ci.* Davon:

stilli-cidium, ii, *n.* der Tropfenfall: stillicidium eo quod stillatim (tropfenweise) cadat *Varro*; *meton.* die Dachtraufe *Ci.*

stillo, āre, āui, ātus (stilla) *intr.* träufeln, triefen α; *trans.* träufeln lassen β. | α de ilice stillabant mella *O* pugio stillans *Ci.* | β stillata de ramis electra *O* abgeträufelter Bernstein, rorem ex oculis st. *H* Thränen vergießen.

stilus, i, *m.* 'Stichel', d. h. Schreibstift, Griffel, 'Stiel' α; *meton.* das Schreiben, Abfassen, Abfassung β; Schreibart, 'Stil' γ. | α Zum Schreiben auf den Wachstafeln (tabulae) bediente man sich eines eisernen, später beinernen Griffels: offer stilum, ceram (Siegelwachs) tabellas et linum (Siegelfaden) *Pl.* Mit dem spitzen Ende schrieb man ins Wachs einritzend, Schreibfehler änderte man durch Glattstreichen mit dem breiten Ende; daher: saepe stilum uertas *H* = viel ändern, uertit stilum in tabulis suis *Ci.* Wortspiel: si meus stilus fuisset *Ci* (Stichel = Dolch). | β stilus est optimus dicendi magister *Ci*; bildl.: cedat stilus gladio *Ci* die friedliche 'Feder' dem S. | γ im Wortspiel: hic stilus (meine 'Feder' = Satiren) me ueluti custodiet ensis *H* fabulae dissimili factae stilo *Terentius.*

Stimula, ae, *f.* (stimulus) 'Reizerin', Göttin der Bacchanalien *O* mit der Semele identificiert; daher auch Simila genannt *L.*

stimulatio, ōnis, *f.* Anreizung, Reiz, Sporn *T*; von:

stimulo, āre, āui, ātus stacheln α; *metaph.* quälen, beunruhigen β; antreiben, reizen γ. | α equos calcaribus uehementer stimulare *L.* | β is scrupulus eum dies noctis-

Digitized by Google

que stimulat ac pungit *Ci* somniis stimulatus *Ci* stimulante conscientiā *Cu* eum cura stimulabat *L*. | γ ut fames stimulat homines *Ci* auita gloria animum stimulabat *L* non uides me stimulari atque excitari ad huius salutem defendendam? *Ci* desperatione ad iram saepius quam in formidinem stimulari *T*; mit flgd. Heischesatz: rubore et praemiis stimulabantur, ne clientulorum loco numerarentur *T*; dicht.: deus stimulat festinare fugam *V*. Von:

stimulus, i, *m.* (*demin.* zu *stimus, vgl. stinguo, στιγμή) 'Stachel' u. zw. I. Spitzpfähle als Fußangeln. II. Treibstachel, Treibstecken α; *metaph.* Stachel, Qual, Pein, Unruhe β; Sporn, Antrieb γ. | I taleae pedem longae ferreis hamis infixis ... quos stimulos nominabant *C*. | II α exspectas, dum te stimulis fodiam? *Ci* 'bis ich mit der Peitsche komme', parce stimulis *O*. | β stimulos doloris contemnamus *Ci* st. amoris (Eifersucht), Bacchi (Wuth) *V*; vgl. frena concutit et stimulos sub pectore uertit Apollo *V* (Bild vom Pferde). | γ erant apud eum industriae quidam stimuli ac laboris *Ci* animum gloriae stimulis concitare *Ci* alicui stimulos uictoriae admouere *Ci* anspornen, dafür st. adicere *O*.

stinguo, ere, ⟨stinxi⟩ (vgl. στίζω = *στιγγω, dtsch. stecken, 'stechen', § 8) stechen α; *metaph.* auslöschen β. | α Vgl. die *compp.*: in-interstinguere, stilus, stimulus. | β ex-re-stinguere? s. u.; stinguere ignes *Lucretius*; *metaph.* uetustas stinguens insignia caeli *Ci*; *pass.* stinguuntur radii (solis) *Ci* (dicht.) erlöschen.

stipātio, ōnis, *f.* (stipāre) das Umdrängtsein, Begleitetsein: eius stipatio ... *Ci*.

stipātor, ōris, *m.* (stipare) Geleiter, Begleiter, Trabant; *pl.* Gefolge: st. tui corporis *Ci* stipatorum cateruae *S* Apronius stipatores Venerios secum habebat *Ci*.

stipendiārius 3 (stipendium) steuer-, tributpflichtig α; um Sold dienend β. | α Aeduos sibi stipendiarios factos *C* socii stipendiariique populi R. *Ci* Tributäre, Italiam uectigalem (zoll-) et stipendiariam (steuerpflichtig) facere *L* uectigal ... stipendiarium *Ci* Contribution. | β postquam Romani stipendiarii facti sunt *L* seitdem sie Sold erhalten.

stipendium, ii, *n.* (§ 15 = *stip-pendium a stipe pendendo: 'das Geld abwägen', 'das abgewogene Geld':) Sold, Löhnung α; *meton.* Kriegsdienst; *occ.* Feldzug, Dienstjahr, Kriegsjahr β; *meton.* (eigtl. 'Beitrag zum Sold':) Steuer, Abgabe, Tribut; *metaph.* Zoll, Strafe γ. | α militum stipendia hoc est stipis pondera *Plinius* militibus stipendium dare, numerare, persoluere *Ci* stipendium primum meruit annorum XVII *NC* (den ersten Sold verdiente =) that den ersten Kriegsdienst, auxiliaria stipendia mereri *T* bei den Hilfstruppen dienen; daher: | β propter paupertatem stipendia fecit pedibus *L* diente zu Fuß, milites stipendiis confecti *Ci*; finis stipendiorum *Ci* stipendia emereri *LS* (*metaph.* tamquam emeritis stipendiis libidinis *Ci* gewissermaßen bei den ... ausgedient); homo nullius stipendii *S* der nie gedient hat = nullis stipendiis *T*; *occ.* iuuentus octauo iam stipendio functa *Hirtius*; quadragesimum id stipendium Caecina parendi aut imperitandi habebat *T* er diente das 40. Jahr 'von Pique auf'. | γ stipendium quotannis penderent Aedui *C* Afri agris stipendioque multati *Ci* se stipendium capere iure belli, quod uictores uictis imponere consuerint *C*. Beachte für den *meton.* Übergang: (exercitus) non sine stipendiis, stipendia non sine tributis esse posse *T*; *metaph.* quod me manet stipendium? ... poenas luam *H*.

stipes, itis, *m.* Stock, Pfahl α; dicht.: Baumstamm, Baum β; *metaph.* Stock, Klotz (= dummer Kerl) γ. | α stipes est fustis terrae defixus *Festus C* defossus in agro st. *O* querno a stipite religant funem *O* der eingerammte Halter am Ufer. Dann auch von nicht eingerammten Pfählen dicht.: certamen stipitibus agitur *V* ignis in hesterno stipite paruus erat *O* Scheit, Feuerbrand, ramoso stipite nixus *O* g. auf die Keule. | β consternunt terram concusso stipite frondes *V* gemino pro stipite pugnant *O* = Bäume (Palmen). | γ stipitem illum, qui quorum hominum esset, nesciremus *Ci*.

stipo, āre, āui, ātus (vgl. στίφος Haufe, Schaar) dicht. umdrängen, haufenweise umringen, umgeben; *occ.* dichtgeschlossen begleiten α; zusammendrängen, vollstopfen, füllen; dicht.: aufhäufen β. | α qui senatum stiparit armis *Ci* Catilina stipatus choro iuuentutis *Ci*; *occ.* magnā stipante caternā *V* me di suis templis receperunt stipatum ab his uiris *Ci*; dicht.: stipa Platona Menandro *H* geselle ihm bei (packe ihre Schriften zusammen). | β Graeci stipati quini in lectis *Ci* Roma arto theatro stipata *H*; stipatae naues *L* aneinandergedrängt, curia stipata patribus *O*; dicht.: stipatque carinis ingens argentum *V* apes mella stipant *V*.

stips, stipis, *f.* kleines Geldstück α; *meton.* geringer Geldbeitrag (bes. zu religiösen Zwecken), Gabe, Spende; *occ.* 1. Almosen; 2. Ertrag β. | α stipes id est modica aera *Vlpianus*, Capitolii fundamentis iniectae argenti aurique stipes *T*. | β edixit, ut populus stipem Apollini conferret *L*; *occ.* 1. praeter Idaeae matris famulos ne quis stipem cōgito *Ci* soll niemand absammeln gehn; 2. hortum colens exigua stipe *O*.

stipula, ae, *f.* Halm, *pl.* Stroh, Stoppeln: frumenta in uiridi stipula ... turgent *V* stipulae fabales *O* Bohnenstroh, domus stipulis tecta *O* mit Stroh gedeckt, stipulam urere *V* 'Stoppeln'; bildl. flamma de stipula *O* 'Strohfeuer'; *meton.* stridenti stipula carmen disperdere *V* Rohrpfeife.

stipulātio, ōnis, *f.* (stipulari) ⟨die verlangte⟩ Zusage, Angelobung, Handgelöbnis: ea pecunia ex stipulatione debetur *Ci* Roscium stipulatione adligare *Ci* pecuniam sine stipulatione credidit *N* (Schuldschein?).

stipulor, āri, ātus sum (a stipula? ueteres enim quando sibi aliquid promittebant, stipulam tenentes frangebant, quam iterum iungentes sponsiones suas agnoscebant *Isidorus*) sich angeloben lassen, abmachen, ausbedingen. Dies geschah durch Frage und Antwort: „dabi⟨s⟩n⟨e⟩ mihi X minas?" „dabo!" *Pl*; stipulatus es? ubi? quo die? quis spopondisse (zusagen) me dixit? nemo! *Ci*.

stiria, ae, *f.* Eiszapfen: stiria induruit barbis *V*.

stirpitus (von stirps zur Vermeidung von radicitus diesem nachgebildet) *metaph.* 'mit Stumpf und Stiel': radicem omnium malorum stirpitus extrahere *Ci*.

stirps, stirpis, *f.* (dicht. *m.*); *nom.* auch stirpis, stirpes *L*: Wurzelstock, Stamm α; *synecd.* Baum, Staude, Pflanze, 'Wurzel' β; *metaph.* Ursprung, Grund, 'Wurzel'; *occ.* 1. Grundlage; 2. ursprüngliche Beschaffenheit; 3. Ursprung, Anfang, Beginn; 4. Herkunft, Abkunft γ;

Digitized by Google

Stamm, Geſchlecht, Familie; *meton.* Nachkommenſchaft; *occ.* Nachkomme δ. | α arbores per stirpes aluntur *Ci* Siculi milites alebantur palmarum stirpibus (vorher radices) *Ci* uites amplexae stirpibus ulmos *V* Stämme. | β in seminibus est causa arborum et stirpium *Ci* stirpes et herbae *T* 'Wurzeln u. Kräuter'. | γ st. ac semen malorum omnium *Ci*; altae stirpes stultitiae *Ci* ex hac stirpe quasi nasci tyrannum *Ci*; ab stirpe extinguere *L* interficere *Ci* necare *V* mit 'Stumpf und Stiel' ausrotten, interire *S*; stirpem hominum sceleratorum interficere *C* die Bande mit Stumpf und Stiel vernichten, ab stirpibus renasci *L* von Grund auf; *occ.* 1. stirps uirtutis, iuris *Ci*; 2. st. generis et seminis *Ci*; 3. familiam a stirpe ad hanc aetatem enumerauit *N* a stirpe *VL* 'von Haus aus'; 4. ei defuit generosa stirps *N* diuinae stirpis Acestes *V* aduena Italicae stirpis *L* a stirpe par *V* von gleicher Abkunft. | γ Brutus stirpem in D^um^ annum propagauit *Ci* Familie, neque cuiusquam ex sua stirpe uidit funus *N* origo ultima stirpis Romanae *N* 'die erſten Anfänge des Römerthums', stirps ac nomen ciuitatis tollatur *C* der ganze Stamm bis auf den letzten Mann; *meton.* nullam stirpem liberūm habere *L* stirpem ex se relinquere *L* stirps mihi deest *N*; *occ.* nec stirps prima fui *O* st. Achillea *V* = Neoptolemus.

stīua, ae, *f.* Pflugſterz: stiuae innixus arator *O.*

stlīs, stlītis, *f.* (ahd. strît, nhd. 'Streit') altl. = lis.

stlocus altl. = locus.

stō, stāre, steti, stātūrus (Stamm sta wie in ἵ-στά-ναι, dtſch. stân, ſtehen. Es geht wie dare eigtl. nach der 3. Conjug.; daher *Pf.* ste-t-i = *ste-sta-i wie spo-pond-i. Analogiſch ſchließen ſich die Formen des Präſensſtammes an die A-Conjugation an; daher stābam, stābo u. ſ. w.) ſtehen und zwar I. aufrecht ſtehen, daſtehen α; *occ.* 1. ⟨von Truppen⟩ aufgeſtellt ſein, ſtehen; 2. ⟨von Schiffen⟩ ſtehen = vor Anker liegen; 3. ⟨v. Lebloſem⟩ emporragen, emporſtarren; mit *abl.* von etwas ſtarren, ſtrotzen; 4. feilſtehen; bildl. ⟨mit Preisangabe⟩ zu ſtehen kommen, koſten β; *metaph.* auf jemds. Seite ſtehen, Partei ergreifen ⟨für und wider⟩ γ; stat per me = es ſteht bei mir, hängt von mir ab δ. II. ſtillſtehen α; *occ.* ſtehen bleiben, ſtecken bleiben β. III. feſtſtehen, Stand halten; *occ.* ⟨von Gebäuden u. dgl.⟩ feſtſtehen, dauern α; *metaph.* ſich halten, ſich behaupten, andauern, beſtehen β; bei etwas feſtſtehen, bleiben, auf etwas beharren γ; feſtſtehen = feſtgeſetzt ſein, beſtimmt ſein δ. | I α Von Lebenden: cum uirgo staret et Caecilia in sella sederet *Ci* consedere duces et uulgi stante coronā surgit Aiax *O* uersus dictabat stans pede in uno *H*; das Wo theils durch prädicative *Adii.*: propior, proximus ut steterat *O* stant longis adnixi hastis *V*, theils präpoſitionell: st. in acie *Cu* in litore *O* in conspectu senatus *Ci* in primis *C*; mit bloß. *abl.*: stat arduus arce *O*; st. ad curiam *Ci* ad cyathum stare *H* beim Becher ⟨als Aufwärter⟩ ſtehen, ante oculos *VO* post aulaea *Cu* u. a. m. Von Lebloſem: stat silua, quercus in siluis *O* stans tela *O* aufrecht ſtehendes. Daher von Bild- und Bauwerken: statuae steterunt in rostris *Ci*; und ſo *meton.*: de marmore (aëneus *H*) stabis *O* als Bildſäule, stat ara lacū medio *O.* Vgl. iam stabant Thebae *O* ſtand fertig (= war erbaut), stabat opus *O* stant arae Manibus *V* ſind fertig für. Bildlich: quae te circum stent pericula *V* dich umſtehen, in Ascanio stat cura parentis *V* beruht auf . . ., in operum primordio stare *Cu* im Beginn ſtehen; von Schauſpielen: cadat an stet fabula *H* ob das Stück durchfalle oder nicht; auch hōc illi stabant *H* hielten ſich, gefielen. | β 1. centuriones ex eo quo stabant loco recesserunt *C* Eumenes Attalusque inter aciem ac uallum steterunt *L* in Asia totius Asiae steterunt uires *L* ante signa, in ripā st. *Cu* utrimque phalanges stant densae *V*; 2. stant litore puppes *V* stant sale Tyrrheno classes *V* lembi in Strymone stabant *L* classis stat ad Vticam *C* . . . in ancoris *L* . . . ad ancoram stare non poterat *L*; 3. stat turris ad auras *V* stantes percurrere aristas *O* dentes triplici ordine *O.* Beſ. vom geſträubten Haar: stetēruntque comae *VO* ſtand zu Berge, stant uertice cristae *VO* ſträuben ſich; daher mit *abl.*: stat niue Soracte *H* ager stat sentibus *Caecilius* stat puluere caelum *V* stant pectora toris *O* stant robore uires (Sehnen) *V* ſtrotzen vor Kraft, stant lumina flammā *V* ſtehen im Feuer = glühen; daher allein: stant . . . castaneae *V* ſtrotzen ⟨von Früchten⟩; 4. stat meretrix certo cuiuis mercabilis aere *O*; vgl. in fornice stare *H*; daher mit Preisangabe: rem stetisse Achaeis C talentis *L* tibi gratis stare nauem *Ci* koſte nichts; öfter bildlich: haut illi stabant Aeneia paruo hospitia *V* theuer zu ſtehen kommen, uictoria stetit Poenis multo sanguine *L* tantulo impendio ingens uictoria stetit *Cu* stabant tibi foedera magno *O.* | γ Zunächſt das Für mit cum: eae ciuitates cum Sertorio steterant *C* nobiscum st. *Ci* Latinos stare cum rege uidebat *L* stant mecum uota sororis *O* fortuna cum barbaris stabat *L* dii cum Hannibale *L*; dann mit pro: ruina partium. pro quibus steterat *L* für die er eingetreten war, stabat pro templo *V* stetit fortuna pro iure gentium *L* stabit ius pro signis tuis *O.* Claſſiſch meiſt ab m. *abl.*: ut nemo steterit a senatu et a bonorum causā constantius *Ci* stare a se potius quam ab aduersariis *Ci*; daher auch mit ablativiſchen Adverbien: Iuppiter hāc stat *V* unde ius stabat *L* aliunde stare *L.* Das Wider gibt man durch in mit *acc.*: Mulciber in Troiam, pro Troia stabat Apollo *O* oder aduersus: nunc pro rege aduersus uos stamus *T*; dicht.: his dictis Latinum contra stare uidet *V* „Widerſtand" leiſten. | δ per me stetit *Terentius.* Meiſt mit folgendem ne (quominus) oder quin: per Afranium stetit, quominus proelio dimicaretur *C* nec per populum Romanum stetisse, quominus cum eis amicitia esset *L* per eum non stetit, quin praestaretur *L* per ceteros non stetit, quin uere responderet *Cu.* Die Conſtruction mit quominus tritt ein, da der Gedanke „er konnte es ⟨nicht⟩ verhindern" zugrunde liegt; quin aber = „weshalb nicht." | II α state uiri! quae causa uiae? *V* (equus) stare loco nescit *V* ſtampft unruhig den Boden, taurus furibundus . . . stare nequit *O* findet keine Ruhe, stat pecus omne metu mutum *V*; bildl. stat uolucris dies *H* stantibus aquis *O* bei ruhigem Stand der G., stantia freta *O* seu stabit, seu profluat humor *V* stat mare *V* Strophades . . . stant *V* die ⟨ehemals beweglichen: στρέφω⟩ St., stat glacies . . . mensis per omnis *H* „rührt ſich nicht"; daher ſehr oft vom Kampfe: pugna neutro inclinata stetit *L* anceps certamen stetit *L* das Treffen ſtand (= rückte nicht zur Entſcheidung vor). | β Von Geſchoſſen: stetit hasta tremens *V* ossa sed inter ferreus ad costas alto stat uolnere mucro *V* hasta stat terrā *O* ferrum in inguine *O*; aber auch: bos stetit (*incohativ*) et mugitibus impulit auras *O* stetit aequore puppis *V* ſtand plötzlich

Digitized by Google

ſtill ... stetit uolnere sanguis *V* ſtockte. | **III** *α* in eodem uestigio stabant *Cu* in gradu stetimus *CiO* qui miles steterit, qui ... fugiat *L* his armis stetit contra Alciden *V* manet ille et mole suā stat *V* ſteht feſt wie ein Felſ; *occ.* quam si dura silex aut stet Marpesia cautes *V* Troiaque nunc staret, Priamique arx maneret *V* nec domus ulla nec urbs stare poterit *Ci* stant muri, moenia *L* stare diu Thebas *O* ne regia Cadmi staret *O*. | *β* quae si ualuissent, res p. staret, tu concidisses *L*. So auch: si ob aes alienum stare non possunt, conruant *Ci* ſich aufrecht halten ... fallieren, stare animo (animis) *CiH* gutes Muthes ſein, apud memores stat gratia facti *V* disciplinā militari stetit Romana res *L* dum res stetit Ilia regno *V* (durch Königsmacht), di, quibus imperium hoc steterat *V* durch deren Hilfe, res p. stat uirtute sua *L* stant belli causae *V* der Grund iſt gelegt. | *γ* Es ſteht mit *abl.*: suis iudiciis st. *Ci* ſich auf ... verlaſſen, si qui eorum decreto non stetit *C* opinione, iudicio, promissis st. *Ci* condicionibus *L* pacto *LO* staturus eo (auf dem) esset, quod censuisset *L*; auch *pass.* (unperſ.) stātur consilio, foedere *L* man beſteht, verharrt bei ..., standum est famā rerum *L*. Auch mit in: stare oportet in eo, quod iudicatum est *Ci* in fide st. *Ci* Wort halten. | *δ* stat sua cuique dies *V* tempus agendae rei nondum stat *L* sic stat sententia *O*. Mit *Inf.*: stat sententia tradere mecum patriam *O* mir ſteht der Entſchluſs feſt = ich bin entſchloſſen... Und ſo allein: stat caput obiectare periclis *V* stat conferre manum Aeneae *V* stat mihi mit *inf. Ci* non stat, quid faciamus *L* iſt nicht ausgemacht.

Stobi, ōrum, *m.* (Στόβοι) Hptſtdt. der Provinz Päonia in Macedonien.

Stōicus 3 *adv.* Stoicē (Στωϊκός) ſtoiſch (d. h. zu der Philoſophenſchule gehörig, welche Zeno in der στοὰ ποικίλη zu Athen gegründet hatte): schola *Ci* libelli *H* Stoicum est ... *Ci* es iſt eine ſtoiſche Lehre, egit mecum austere et Stoice *Ci* wie ein Stoiker; *subst.* **Stōicus**, i, *m.* ſtoiſcher Philoſoph, Stoiker; **Stōica**, ōrum, *n.* ſtoiſche Philoſophie.

stola, ae, *f.* (Fw. στολή) das lange Damenoberkleid, die Stola der vornehmen Dame *α*; *metaph.* langwallender Talar *β*. | *α* Dianae signum cum stola *Ci* ad talos stola demissa *H*; daher scripsimus haec istis, quarum nec stola contingit pedes *O* d. h. den Libertinen, da nur ehrbare Frauen die stola trugen. | *β* stola tibicinis *O*.

stolidus 3 *adv.* stolidē (von *stolēre vgl. stolo u. stultus) tölpelhaft, dumm, albern: stolidum genus Aeacidarum *Ennius* indocti stolidique ... *H* aures stolidae *O* des Midas, consul armatos continuit, ut stolidam fiduciam hosti augeret *L* iuuenis stolide ferox *L*.

stolo, ōnis, *m.* (vgl. stolidus, stultus) I. Wildling, Räuber am Baum; daher Stolo § 37 als Cognomen der gens Licinia: C. Lic. Stolo ... effodiebat circum arbores e radicibus quae nascerentur, quos stolones apellabant *Varro*. II. Tölpel: non potes, o stolo, doceri *Ausonius*.

stomachor, āri, ātus sum (stomachus als Sitz der Galle) ſich ärgern, grollen: iudices hic ridere; stomachari atque acerbe ferre patronus *Ci* stomachatur Muesarchus cum Carneade *Ci* zankt ſich, ob praue sectum unguem st. *H*; mit gr. *acc.* stomachor omnia *Ci* ärgere mich über alles.

stomachōsus 3 *adv.* ōsē (stomachus) unmuthig, empfindlich, gereizt: laenā stomachosus habenā dicet equus (nicht eques) *H* ärgerlich über den Zügel, der es nach links treibt.

stomachus, i, *m.* (Fw. στόμαχος) Speiſeröhre *α*; *synecd.* Magen *β*; *meton.* Geſchmack *γ*; Ärger, Groll, Unmuth, Unwille *δ*. | *α* linguam excipit stomachus utraque ex parte tonsillas adtingens *Ci*. | *β* cum sale panis latrantem stomachum bene leniet *H*. | *γ* ludi apparatissimi sed non tui stomachi *Ci* nichts für deinen Gaumen. | *δ* exarsit iracundiā ac stomacho *Ci* urbana militia plena sollicitudinis et stomachi *Ci* stomachum facere oder mouere alicui *Ci* ihn ärgern.

storea oder **storia**, ae, *f.* (wahrſch. Lw. vgl. στορέννυμι, στρῶμα) Decke, Matte (aus Binſen, Stroh, Tauen geflochten): hibernacula storeā (*collect.*) tecta *L*.

strabō, ōnis, *m.* (Fw. στραβών) Schieler, ſchielend: strabonem appellat paetum pater *H*; als *n. pr.* § 27: Strabo, Cognomen in mehreren Familien; beſ. Strabo, der berühmte griech. Geograph, 66 v. Chr. bis 24 n. Chr.

strāgēs, is, *f.* (sternere, Stamm stra und agere, vgl. ambages) das Niederſtürzen, Niederſchlagen *α*; *occ.* Niedermetzelung, Niederlage, Verheerung *β*; *meton.* der niedergeworfene Haufe *γ*. | *α* ruinae str., tectorum *L* aediliciorum *T* Einſturz, stragem dare satis *V* d. Saaten niederwerfen, stragem facit tempestas *L* richtet Verwüſtungen an, strages canum uolucrumque *O* das 'Fallen'; *metaph.* str. prouinciae *Ci* die Verheerungen in; *occ.* impetu facto strage ac ruina fudēre Gallos *L* stragem caedemque continuare *T* stragem edere, facere, efficere *Ci* ciēre *V* 'anrichten'. | *γ* str. iacentium elephantorum *L* memet in hac strage militum meorum patere exspirare *L* auf dem Leichenhaufen.

strāgulus 3 (vgl. zu strages und co-āgulum) zum Ausbreiten gebraucht; oft *collect.*: uestis stragula *Ci* Teppiche, 'Bettgewand'; *subst.* **strāgulum**, i, *n.* Decke, Teppich, Lagerdecke: textile str. *Ci*.

strāmen, inis, *n.* (sternere) Untergeſtreutes, 'Streu', 'Stroh': iuuenem in stramine ponunt *V* casa strāmine tecta *O* proſaiſch:

strāmentum, i, *n.* I. Streu *α*; Stroh *β*. II. Packſattel, Saumſattel *γ*. | **I** *α* stramentis incubare *H* stratum habuit tale, ut terra esset tecta stramentis *N*. | *β* fasces stramentorum *Hirtius* Strohwiſche, casa stramentis tecta *L*. | **II** (vgl. equus stratus) mulis stramenta detrahere *C*.

strāmineus 3 (strāmen) aus Stroh: st. Quirites *O* Strohmänner, vgl. s. u. Argei; casa str. *O* mit Stroh gedeckt.

strangulo, āre, āui, ātus (Lw. von *stranguka = στραγγάλη § 23, dtſch. 'Strang') erdroſſeln, erwürgen *α*; *metaph.* einengen, quälen *β*. | *α* strangulati *Ci*; dicht. tua sic Stygius strangulat ora liquor *O*. | *β* dolor strangulat *O*.

strangūria, ae, *f.* (Fw. στραγγ-ουρία) Harnzwang *Ci*.

strata, strātum, strātus s. u. sternere.

Stratō, ōnis, *m.* (Στράτων) Mannsname, Koſeform für Στρατο-κλῆς: 1. Peripatetiker aus Lampſacus, geſt. um 270. 2. Arzt zu Ciceros Zeit.

Stratonicēa, ae, *f.* (Στρατονίκεια) St. in Carien. Einw. **Stratonicenses**, ium, *m.*

Digitized by Google

Stratus, i, *f.* (Στράτος) St. am Achelous in Acarnanien.

strēnuitās, tātis, *f.* Munterkeit, Regſamkeit, Rüſtigkeit *O*. Von:

strēnuus 3 *adv.* strēnuē (vgl. σθῆνος Kraft, σθενύς kräftig) kräftig, rüſtig *α*; thätig, munter, regſam *β*; entſchloſſen, unternehmend; *occ.* unruhig *γ*. | *α* corpus str. *Gellius* str. membra, aetas *O* str. saltus *Cu* kräftiger Spr., str. remedium *Cu* kräftig, 'draſtiſch'. | *β* iners pro strenuo *T* nunc i, rem strenuus auge *H* uir fortis et str. *Ci* 'wacker', strenue et fortiter agere *L*; mit *dat. gerund.* (puella) faciendis strenua iussis *O* str. inertia *H* (Oxymoron) geſchäftiges Nichtsthun; dicht. str. nauis *O* ſchnelles. | *γ* strenui ignauique in uictoria idem audent *T* uir bello str. *N* manu strenuus *T* 'thatkräftig'; mit *gen.*: homo str. militiae *T*; *occ.* quieti... et strenui in exercitu *T*.

strepito, āre (*frequ.* von strepere) andauernd lärmen: corui inter se str. *V*.

strepitus, ūs, *m.* (strepere) Geräuſch, Getöſe *α*; dicht. Klänge, Töne *β*. | *α* tanto strepitu ludi spectantur *H* strepitus comitum *V* lärmendes Gefolge; daher *occ.* höchſt verſchieden zu überſetzen. Vgl. str. rotarum *Ci* 'Rollen', fluminum *Ci* Acherontis *V* 'Rauſchen', uaiuarum *H* 'Knarren' u. a. m. | *β* str. testudinis aureae od. citharae *H*; str. tibicinae *O*.

strepo, ere, ui, itum lärmen, toben, toſen, Geräuſch machen *α*; ertönen *β*. | *α* strepunt arma et scuta offensa *S* cum Achiui coepissent inter se strepere *Ci* 'ſchreien', strepit circum tempora galea *V* dröhnt, fluuii strepunt *H* 'rauſchen', cornua *V* litui str. *H* 'ſchmettern', cum haec streperent *L* derlei Rufe ausſtießen; rhet. strepebat sententia Messallini *T* ließ ſich hören. | *β* strepit omnis murmure campus *V* aequor remis strepit *T* vom Ruderſchlag, strepunt aures clamoribus *L* 'erdröhnen'.

strictim (*adv.* von stringere § 42) ſtreifend, obenhin, flüchtig: quae copiosissime dici possunt, breuiter et str. dicere *Ci* res populi R. str. perscribere *S* 'ſummariſch', knapp.

strictūra, ae, *f.* (stringere) das Zuſammenziehen: *occ.* das Stählen *α*; *meton.* das zu ſtählende, weißglühende Eiſen *β*. | *α* intinctio ferri in aquam strictura est *Isidorus*. | *β* striduntque cauernis strictiurae chalybum *V* die glühenden Stahlmaſſen ziſchen in den Löchern.

strictus 3 *adv.* strictē (*adi. isol. PPP* v. stringere) eng angezogen, dicht ſchließend (ianua strictissima *O*), ſtraff, ſtramm (artus *T*).

strideo, ēre dicht. **strīdo**, ere, strīdi (vgl. strix und strīdulus) einen unreinen gellenden Ton von ſich geben: ziſchen, ſchwirren, pfeifen, ſauſen u. a. m.: stridunt strictiurae *V* das Eiſen ziſcht im Waſſer = stridentia tingunt aera lacu *V* striges nocte strident *O* pfeifen, stridentia plaustra *V* rudentes *O* cardo *V* knarrende, stridentes alae *V* rauſchend geſchlagene, stridit mare *V* brauſt, strident hastilibus aurae *V* die Lanzen ſauſen durch die Luft, membra ueribus stridunt *O* brutzeln (beim Röſten), stridente foramine eicitur aqua *O* das Waſſer ziſcht aus dem Loche; stridet apis, anguis *V*; dicht. (puella) inamabile stridet *O* lispelt unangenehm, stridunt susurri *H* ins Ohr lispeln.

stridor, ōris, *m.* (strīdere) jeder unreine gellende Ton: uenti *Ci* Sauſen, serrae *Ci* Kreiſchen, ianuae *O* cardinis *Ci* rudentum *OV* Knarren, stridores maris *V* das Brauſen; von Thieren: suis *O* Grunzen, simiae *O* Geſchrei, elephantorum *L* Trompeten, anguis *O* Ziſchen, str. apium *O* Summen; daher: str. tribuni *Ci* Ziſcheln.

strīdulus 3 (*demin.* von *stridus, wovon strīdēre, vgl. strix) ziſchend, ſchwirrend; knarrend: cornus *V* claustra *O*.

strigilis, is, *acc.* im, *abl.* I, *gen. pl.* ium, *f.* (stringere, dtſch. Lw. 'Striegel') Schabeiſen, Striegel (von den Alten im Bade gebraucht, um das Salböl von der Haut abzuſchaben; daher *meton.*:) ampulla aut strigilis accedat ad tuam uitam *Ci* = Salben u. Baden.

strigōsus 3 (von striga 'Hexe', die das Vieh krank macht, alſo 'behext') = mager, dürr: canis obesus... aut strigosus *Columella* equus str. *L*.

stringo, ere, strinxi, strictus (dtſch. 'streichen', 'streifen' § 8) vorbeiſtreichen, ſtreifen, leicht berühren; *occ.* ſtreifen = verwunden *α*; abſtreifen, abpflücken; *occ.* blankziehen, aus der Scheide ziehen *β*; anziehen, zuſammenziehen, ſchnüren *γ*. | *α* stringebat ales (uentus) summas undas *O* nunc stringam metas interiore rotā *O* canis stringit uestigia rostro *O* stringit palmula cautes *V*; daher: Scytharum gens Asiam stringit *Cu* berührt es, vgl. fluuius str. montes *Cu*; *occ.* hasta aliquid strinxit de corpore Turni *V* (vgl. 'Streif'ſchuß) tela stringentia corpus *V*; *metaph.* dente pedem strinxit coluber *O* verwundete leicht, tuo delicto stringuntur pectora nostra *O* werden verletzt, stringit nomen meum fabula *O* verſehrt, strinxit animum pietatis imago *V* rührte. | *β* frondes str. *HV* ablauben, folia ex arboribus *C* hordea culmo stringere *V* quernas glandes *V* ernten, str. ripam *V* abſpülen; mit *prolept. Obi.*: stringere remos *V* durch Abſtreifen der Blätter (u. Äſte) Ruder fertigen; *metaph.* rem ingluuie *H* verthun; *occ.* strictis gladiis *C* m. blanker Waffe, manibus gladios str., ensem, mucronem stringere *V* ferrum, cultrum str. *L*; *Enallage*: stricta manus *O* kampfgerüſtete Hand; *metaph.* iambum in hostem stringere *O* die blanke Waffe der Satire ziehen. | *γ* strictus nodus *L* uincula pedes stringebant *O* drückten, stricta frigore uulnera *L* zuſammengezogene; vgl. die Compoſita.

strix, strigis, *f.* (vgl. στρίγξ v. στρίζω = τρίζω § 13, daher auch *strigdus, *stridus, strīdulus) die Ohreule (nach dem Glauben der Alten ein Vampyr) *O*.

Strophades, um, *f.* (Στροφάδες) j. Strofadia, zwei kleine Inſeln des jon. Meeres, weſtl. von Zante *O*.

strophium, ii, *n.* (Fw. στρόφιον) Buſenband, Buſenbinde (von den Frauen als Mieder getragen) *Ci*.

Strophius, ii, *m.* (Στρόφιος) König in Phocis, Vater des Pylades.

structūra, ae, *f.* (struere) Zuſammenfügung, Ordnung, Bau *α*; 'Structur', Bauart *β*; *meton.* Bauwerk, Bau *γ*. | *α* *metaph.* structura mei carminis *O* sensus tarda et inerti structurā *T* 'Satzbau'. | *β* caementa interlita luto structurae antiquae genere *L* extrema parietum str. *C*. | *γ* aerariae structurae *C* Erzbau, Erzgruben (andere: secturae).

strues, is, *f.* (struere) 'Schichtung, geſchichtete, aufgethürmte Maſſe, Haufe, Stoß, Berg: corporum str. *LT* Leichenhaufen, str. armorum *O* lignorum *L* acerui struesque *Cu* geſchichtete u. ungeſchichtete Haufen, milites confusa strue (= phalange) implicantur *L*; *occ.* Opfergebäck: strues genera liborum *Festus* adolet flammis cum strue farra suis *O*.

Digitized by Google

strūma, ae, *f.* (struere?) dicker Hals, Drüſenſchwellung, Drüſen: strumae ab ore improbo demigrarunt et aliis iam se locis conlocarunt *Ci* vom Vatinius; daher mit Anſpielung auf ihn: exsecare strumam ciuitatis *Ci* „die Drüſen ſchneiden".

struo, ere, struxi, structus (ſtatt *struguo, vgl. fluo, fruor, uiuo, nix; viell. ſtammverwandt mit gr. στρογγύλος) aufſchichten, zuſammen-, über-, nebeneinanderlegen; *occ.* häufen, beladen *α*; mit proleptiſchen Objj.: bauen, errichten, bereiten, veranſtalten; *occ.* ſtiften, anſtiften *β*; ordnen, anordnen *γ*. | *α* altaque congestos struxisse ad sidera montes *O* lateres str. *C* arbores in pyram *V*; *occ.* penum longo ordine, altaria donis *V*. | *β* aggeres str. *Hirtius* congeriem armorum *T* e. Trophäe, muros saxo et latere *Cu* bauen, innumeras struxere pyras *V*; *metaph.* conuiuia str. *T* veranſtalten, quid operum struit cohors *H* was treibt ſie? fortuna imperio initia struit *T* legt den Grundſtein für . . . *occ.* alicui insidias str. *CiL* mortem *T* Sassia filio id struere uidetur *Ci* str. crimina et accusatores *T* quid struit? *VCi* was führt er im Schild? causas struere *T* erſinnen, ultro struebantur, qui monerent . . . *T* angeſtiftet ihn aufzufordern. | *γ* structae auenae *V* v. der Syrinx; beſ. von der Schlachtordnung aciem str. *VLT* armatos in campo *L* aufſtellen, structi stabant *L* ſtanden in Reih und Glied. Daher auch: uerba struere *Ci*.

Strȳmo, ōnis, *m.* (Στρυμών), j. Struma, Grenzfluſs zwiſchen Macedonien und Thracien; *adi.* **Strymonius** 3 (Στρυμόνιος) ſtrymoniſch: grues *V*; thraciſch: matres *O*. Declin. gr. . . . ōn, . . . ōnos, . . . oni, . . . ona, lat. ō, . . . onis, . . . onem, . . . one.

studeo, ēre, ui (gr. σπουδή, σπεύδω, vgl. zu spatium, spolium dtſch. ſich 'ſputen') ſich um etwas bemühen, etwas betreiben, ſich auf etw. verlegen, auf etwas bedacht ſein, ſtreben, trachten, ſuchen *α*; *occ.* für jemand Partei nehmen, ihn unterſtützen, fördern *β*; ſpät = 'ſtudieren' *γ*. | *α* auxilia studentes (eifrige) atque incitati *Ci*. *Obi.* im *dat.*: agriculturae non student *C* treiben keinen A., memoriae st. *C* Ged. üben, labori ac duritiae *Ci* ſich abzuhärten ſuchen, nouis rebus studere *CiC* nach Neuerungen ſtreben; daher: litteris st. *Ci* 'ſtudieren' (vgl. *γ*) = disciplinis et artibus *Ci*; dicht.: qui non studeat tui *Caecilius*; *pronomina* im *acc. n.*: uersus amat, hoc studet unum *H* unum omnes studetis . . . *Ci*; es folgt *infin.*: eum interficere studuit *N* 'ſuchte', persuadere Eumeni studuit *N*; und daher mit zugedachtem *infin.*: conficies, quod studes (*sc.* conficere) *N* quo studuerant (*sc.* peruenire), peruenerunt *N*. Seltener *acc. c. inf.*: homines student sese praestare ceteris animalibus *S* tu coloniam expugnari studes *Ci*. Selten mit Heiſcheſatz: ne solus esset, studui *Ph*. Vgl. huic rei studendum, ut commeatu Romani prohibeantur *C* id studere, ne . . . praemio frueretur *L* wo die Härte durch die vorausgehenden Determinationen gemildert iſt. | *β* Laconum rebus studere *N* multi . . . illi homini studebant *Ci*; daher abſ.: neque studere neque odisse *S*. | *γ* Demosthenes apud Andronicum studuit *Quintilianus*.

studiōsus 3, *adv.* studiōsē (studium) eifrig, emſig, ſorgfältig *α*; (mit Sachobject) befliſſen, ergeben, erpicht, bedacht auf; *occ.* wiſsbegierig, gelehrt, ſtudierend *β*; (mit Perſonalobj.) geneigt, günſtig geſinnt, ergeben, zugethan *γ*. | *α* quo studiosius armarentur *N* studiose facere, si quid imperat *Ci* praedia studiose coluit *Ci* studiosior fuit in ornandis quam in spoliandis Trallianis *Ci*. | *β* Mit *gen. obi.*: qui studiosi sunt harum rerum *Ci* ſich darum bekümmern, audiendi *N* rex fuit utilium bello studiosus equorum *O* Liebhaber von . . .; vgl. florum st. *H* uenandi aut pilae st. *Ci*; *occ.* st. litterarum *N*; daher abſol.: Clitomachus homo ualde studiosus *Ci* studiosa cohors *H* gelehrtes Gefolge. | *γ* Roscius homo studiosissimus nobilitatis *Ci* equitem Romanum studiosum, amantem, obseruantem sui Caesar excepit *Ci*; doch: st. Catonis *N* die ſich für ihn intereſſieren.

studium, ii, *n.* (studēre) Beſtreben, Eifer, Neigung, Luſt, Begierde *α*; (für Perſonen) Ergebenheit, Intereſſe, Neigung zu jemd.; *occ.* Parteilichkeit *β*; Beſchäftigung mit einer Sache *γ*; *occ.* 1. Paſſion, Lieblingsneigung. 2. 'Studium', wiſſenſchaftliche Beſchäftigung; *meton.* Wiſſenſchaft, Wiſſenszweig *δ*. | *α* studium est animi adsidua et uehemens ad aliquam rem adplicata occupatio *Ci* studium in (ad) aliquid conferre *C* verwenden; mit *gen. subi.*: de studiis principum omnia perscripta sunt *N* 'Beſtrebungen', Abſichten; mit *gen. obi.*: st. laudis *Ci* studium ueri reperiendi *Ci* Wahrheitsdurſt, pugnandi *C* Kampfluſt; studio incendi, ardere *Ci* entbrannt ſein, summo, magno studio *NCCi* ſehr eifrig, studio prauus *H* gefliſſentlich. | *β* sine ira et studio *T* v. Abneigung und Zuneigung (d. h. unparteiiſch), studio, consilio, auctoritate me adiuuit *Ci*; mit *gen. subi.*: studia hominum excitare *C* Neigung . . . gewinnen, retinere *Ci* feſſeln; mit *gen. obi.*: studium salutis meae *Ci* Intereſſe für meine Wohlfahrt, st. rei p. *Ci* Vaterlandsliebe; umſchrieben: st. in populum R. *TC* Numidarum in Iugurtham *S*; *occ.* propter partium studium potens erat Alfenus *Ci*; daher auch allein: testes sine ullo studio dicebant *Ci* unparteiiſch, in ipso senatu erant studia *T* Parteiungen, senatum in studia diducere *T*. | *γ* studio rerum rusticarum prouectus sum *Ci* studia uenandi *Ci* nandi *T* studio citharae deditus *H* sunt pueritiae certa studia, sunt extrema quaedam studia senectutis *Ci*. | *δ*. 1. uenio ad istius (Verris), quemadmodum ipse appellat, studium, ut amici eius morbum, ut Siculi latrocinium *Ci* suo quisque studio maxime ducitur *Ci* (Alcibiades) studiis Thebanorum inseruiit *N* studiis suis obsequi *N* 'Neigungen'. 2. litterarum st. *N* st. philosophiae *N* eloquentiae, doctrinae, iuris *Ci*; und allein: haec studia adulescentiam alunt, senectutem oblectant *Ci* C. Marius durior ad haec studia *Ci* in illis studiis uitam egi *O*; *meton.* haec studia uehementer colebantur *Ci* Antiochia urbs liberalissimis studiis adfluens *Ci*.

stultitia, ae, *f.* (stultus) Thorheit, Albernheit, Einfalt: est enim proprium stultitiae aliorum uitia cernere, obliuisci suorum *Ci* stultitia est sedendo debellari posse credere *L* „ein Stück Einfalt".

stultus 3, *adv.* stulte (*adi. isol. PPP* v. *stolere, vgl. stolidus, dtſch. Lw. 'ſtolz', § 3) 'bethört', thöricht, albern, einfältig: discerni possit stultus auditor a sapienti iudice *Ci* seruus non stulte respondet *Ci*; daher (*Enallage*): quid stultius esse potest? *Ci* st. consilium, discordia, facinus, opinio u. a. *Ci*; *subst.* **stultus**, i, *m.* Thor, Narr *Ci*.

stupe-facio, facere, fēci, *pass.* **stupe-fio**, fieri, factus (*Ixpt.*, § 32, vgl. stupere) betäubt, ſinnlos machen, betäuben; *PPP* betäubt, außer ſich: motu stupefactus aquarum *V*; *metaph.* priuatos luctus publicus pauor stupefecerat *L* hatte übertäubt.

Digitized by Google

stupeo, ēre (vgl. *στύφω*, d. i. **στυφjω* und *τὸ στύπος* der feſte Stock) ſtarr, ſteif u. feſt ſein *α*; *metaph.* 'ſtarr', verblüfft, betäubt ſein; ſtutzen, ſtaunen *β*; *occ.* anſtaunen, bewundern *γ*. | *α* stupentia membra *Cu* 'ſtarre', 'ſteife', mater ad auditas stupuit ceu saxea uoces *O* war ſtarr wie ein Steinbild; vgl. stupesco. | *β* dum stupet obtutuque haeret *V* nos barones stupemus *Ci*; *metaph.* stupente seditione *L* da er ſich gelegt hatte, es ruhig war; mit *abl. instr.*: haec cum loqueris, animi exspectatione stupent *L* illis carminibus stupens Cerberus *H* acies stupet fulgoribus *H*; doch auch: st. in Turno *V* in titulis *H* hochſchätzen auf dieſe Worte hin. | *γ* Mit *acc.* (gr. Conſtr.): donum exitiale Mineruae *V*; *acc. c. inf.*: nonum stupeant lucescere solem *V*. Oft *PPrA* stupens ſtutzend. Davon *incoh.*:

stupēsco, ēre, stupui 'erſtarren', ſtocken, ſtillſtehen *α*; *metaph.* erſtaunen *β*. | *α* stupuit Ixionis orbis *O* stupuerunt uerba palato *O*. | *β* aspiciat: admiretur, stupescat *Ci*.

stupiditās, tātis, *f.* Verdutztheit, Sinnloſigkeit, Dummheit: hominis *Ci*; von:

stupidus 3 (stupēre) ſtarr, betäubt, verdutzt *α*; dumm, ſtumpfſinnig, 'ſtupid' *β*. | *α* Echionis tabula te stupidum detinet *Ci*. | *β* hominem stupidum magis infatuare *Ci*.

stupor, ōris, *m.* (stupēre) 'Starre', 'Starrheit', Gefühlloſigkeit *α*; *metaph.* Staunen, Betroffenheit *β*; Dummheit, Stumpfſinnigkeit, Schwerfälligkeit *γ*. | *α* morbo aliquo et sensus stupore suauitatem cibi non sentit *Ci* stupor debilitasque linguae *Ci* ſchwere Zunge. | *β* stupor omnium animos tenet *L*. | *γ* stuporem hominis uel dicam pecudis adtendite! *Ci* stupor cordis *Ci* ſchwerfälliger Verſtand.

stuppa, stūpa, § 15, ae, *f.* (Fw. *στύππη*) Werg, grober Flachs: telum stuppa circumligabant *L* naues pice et stūpa ... *C*. Davon:

stuppeus, stūpeus 3 aus Werg; hanfen, flächſen: uincula *V* retinacula *O*.

stupro, āre, aui, ātus (stuprum) ſchänden *α*; *metaph.* entehren *β*. | *α* Lucretia ui stuprata *Ci*. | *β* omnis religiones stuprando polluere *Ci* puluinar st. *Ci*.

stuprus 3 (Fw. gr. *στυφρός*) hart: stuprō castigor alter Dicht. bei *Festus*; davon *subst. isol.* **stuprum,** i, *n.* (*activ*) Vergewaltigung, Schändung, Entehrung *α*; (*passiv*) Unzucht *β*. | *α* stuprum feminae inferre, facere *Ci* ſie ſchänden. | *β* matronae stupri damnatae *L* mulieres stupro corporis sumptus tolerant *S* hinc pudicitia, illinc stuprum *Ci*.

Stymphālus, i, *m.* (*Στύμφαλος*) See, Fluſs und Stadt in Arcadien, wo Heracles die mit ehernen Fittigen verſehenen ſtymphaliſchen Vögel tödtete; *adi.* **Stymphālis,** idis, *f.* ſtymphaliſch: undae *O*.

Styphelus, i, *m.* (*στυφελός* 'rauh') redender Centaurenname *O*.

Styx, Stygos, *acc.* Styga oder lat. Stygis ... Stygem (gr. *στύξ* von *στυγεῖν*? Gegenſtand des Haſſes) der Fluſs der Unterwelt, bei dem die Götter ſchwören *α*; *synecd.* Unterwelt *β*; bei Spät.: giftige Quelle *γ*. | *α* per Styga Iunoni iurare solebat Iuppiter *O*. | *β* illum Styx atra uidet *V*. | *γ* Stygem appellant fontem, ex quo pestiferum uirus emanat *Cu*. Dazu *adi.* **Stygius** 3 (*Στύγιος*) ſtygiſch, unterweltlich *α*; *metaph.* hölliſch, greulich, tödlich *β*. | *α* St. palus *V* der ſt. Pfuhl = Styx, St. cumba *V* = des Charon, St. umbrae *O* St. Iuppiter *V* = Pluto. | *β* uis Stygia *V* todbringend = os St. (serpentis) *O* bubo St. *O* todkündend.

Suāda, ae, *f.* (*subst. isol. fem.* von suadus 3) Beredſamkeit; *personif.* Göttin der B.: *Πειθώ* quam uocant Graeci ... hanc Suadam appellauit Ennius *Ci*: Suadae medulla *Ennius*; dafür:

suādēla, ae, *f.* (suadere): Suadela Venusque *H*.

suādeo, ēre, suāsi, suāsus (vgl. suādus) *intr.* rathen, Rath geben, zureden *α*; *trans.* rathen, anrathen; *occ.* reizen, einladen, antreiben, empfehlen *β*; überzeugen *γ*. | *α* non iubeo, sed, si me consulis, suadeo *Ci* C. Trebonio ne suadere quidem ausus essem *Ci*. | *β* Mit *acc. rei* u. *dat. pers.*: quibus temporibus aliquid Pompeio suasi *Ci* legem, rogationem su. *Ci* maritandum principem *T* die Verheiratung des F. anempfehlen, 'zurathen'; mit folgd. Heiſchеſatz: suadebat, Pharnabazo id negotium daret *N* huic ille suasit, ne se moueret *N*; suadebit tibi, ut discedas *Ci anacol.*: Caesar me ut sibi essem legatus non modo suasit sed etiam rogauit *Ci* (wo rogauit vorſchwebt); dicht. mit *inf.*: suadebat asino fugere *Ph* suadebo incendere odores *V* su. Tiridati precibus Caesarem adgredi *T*; *occ.* (von Lebloſem) suadet enim uesana fames *V* suadent sidera somnum *V* laden zum Schlafe; vgl. saepes ... suadebit somnum inire *V* nox et amor uinumque nihil moderabile suadent *O*. | *γ* Mit folgd. *acc. c. inf.*: sibi suasisse nihil esse expetendum *Ci* er habe ſich überzeugt, suadebant amici Caesenniae, nullam esse rationem amittere eius modi occasionem *Ci*; dicht.: Iuturnam fratri succurrere suasi *V* 'überredete'.

suādus 3 (Nebenform von suāuis) überredend; vgl. Suāda.

suāsio, ōnis, *f.* (suadere) Rath, Rathen; *occ.* Empfehlung: suasio et consolatio *Seneca*; *occ.* suasio legis *Ci*.

suāsor, ōris, *m.* (suadere) Rather, Anrather, Rathgeber: suasor fui armorum abiciendorum *Ci* ich hatte gerathen, su. legis *L* Empfehler.

suāui-loquens, tis (*ἡδυ-επής*) lieblich redend: su. os *Ennius*; darnach auch bei *Ci*: su. iucunditas.

suāulor s. u. sāuior.

suāuis, e (ſtatt *suaduis vgl. suādus, gr. *ἡδύς*, *ἀδύς* = **σϝαδύς*, § 13, niedd. sōt, ahd. suozi, § 4, hd. ſüß) ſüß, lieblich, angenehm: quod suaue est aliis, aliis fit amarum *Lucretius*; *metaph.* su. odor *Ci*, uita, lux, mores, homo suauis *Ci*; dicht. *acc. n. sg. adv. isol.*: suāue rubens *V* suaue resonare *Ci*; proſ.: suāuiter § 45 suauiter uoluptas sensibus blanditur *Ci*. Davon:

suāuitās, tātis, *f.* Süße, Lieblichkeit, Annehmlichkeit: su. cibi, piscium, odorum, coloris *Ci* oris et uocis, sermonis *N*; *pl.* conquirere undique suauitates *Ci* Genüſſe, su. sermonum atque morum *Ci* liebenswürdiges Reden u. Betragen.

sub (altl. sup, § 40*, vgl. supinus = *ὑπό*, § 12, 40; sup nur vor p: supplere, supprimere vgl. supter; antevocaliſch, § 40, sub und ſo vor b, d, h, l, n, r, s, u ⟨Beiſpiele unten⟩, ſonſt aſſimiliert: suc-cedere, suc-cussus, suf-fusus, sug-gestum, sum-mittere, sur-ripere; vor sp zu su vereinfacht: su-spectus. Die erweiterte Form subs [vgl. abs] zu sus vereinfacht in susque deque, sus-cipere, sus-tinere, sus-pen-

Digitized by Google

sus, sus-conseo). I. *adverbiell*: unten, unter α: (bei Verben der Bewegung) von unten nach oben β; hinzu, dazu, unmittelbar nach; *occ.* zu Hilfe γ; nahezu, etwas, ein wenig, ziemlich (beſ. bei *Adi.*) δ; heimlich, unvermerkt ε. II. *praepositionell* beim *acc.* (Verba der Bewegung!) A. räumlich unter, unter ... hin; *occ.* 1. (an etwas Höheres, Überragendes) heran, bis an. 2. nahe an, unweit von, an ... α; *metaph.* unter ⟨Unterordnung⟩ β. B. zeitlich um, gegen, bei, unmittelbar vor; *occ.* unmittelbar nach. III. *praepositionell* beim *abl.* ⟨*loci*⟩ (Verba der Ruhe!) A. räumlich unter, unterhalb; *occ.* 1. (an etwas Höherem) unten an, hart an, am Fuße, bei, in. 2. unmittelbar hinter, auf dem Fuße nach α; *metaph.* unter ⟨Unterordnung⟩; *occ.* unter etwas verſteckt, verborgen, hinter β. B. zeitlich (unmittelbar zuſammenfallend) innerhalb, während, in; *occ.* (ungefähr, annähernd) bei, gegen. | I α Vgl. subiacēre, subicere, succumbere, subluere, succidere, submergere; sublica, subalaris. | β subire, sublatus, subleuare, sublegare. | γ succrescere, subiungere, sublegere, subinde, suboles, *occ.* succurrere, subuenire. | δ subiratus, subamarus, sublustris; subaccusare. | ε subitus, suffugere. | II A. Dis pater sub terras penetrauit *Ci* epistolam sub puluinum subiciens *N* sub diuum *H* ans Licht, exercitum sub iugum mittere *CCu*; dicht.: Hesperiam sub iuga m. *V*; *occ.* 1. succedunt milites sub montem *C* turris sub astra educta *V* lucem sub nubila iactant (aera) *V* sub ictum uenire *L* in Schußweite. 2. Phenei sub moenia duxi *V*; vgl. sub murum fons prorumpit (am Fuße) *Hirtius*, sub ipsum finem aduentabant *V* nahe ans Ziel, arat finem sub utrumque colonus *H* nach beiden Gebieten hin. | β incolas insulae sub potestatem Atheniensium redigere *N*; dicht.: eos sub leges mittere *V* unterwerfen, sub legis uincula conicere *L* urbīs subiungere sub imperium (ius, dicionem) populi R. *Ci* sub imperium p. R. cadere *Ci* 'gerathen', cadere sub legem *Ci* dem Geſetze unterworfen ſein = sub sensus cadere *Ci*, ut Cyprius rex sub praeconem subiceretur *Ci* vom Herold feilgeboten werde. | B. sub lucem *C* sub lucis ortum *L*, exortum *Cu* gegen Tag (Tagesanbruch); dicht.: sub lumina solis *V* sub uesperum, noctem *C* sub idem tempus *L*; dicht.: sub casum hiemis *V* sub galli cantum *H* bevor noch der Hahn kräht; *occ.* sub hanc uocem, sub haec dicta *L* auf dieſe Worte hin, adfertur muraena; sub hoc herus ... inquit *H* darauf = ille sub haec (*sc.* dixit) *V*. | III A. α locum fecerunt sub terra *N* unterirdiſchen, signa disposita uidimus sub diuo *Ci* unter freiem Himmel, sub pellibus hiemare *Ci* sub uite iacere *V* bibere *H* unter dem Rebendache, saepe sub palliolo sordido sapientia est *Caecilius* latet sub classibus aequor *V*; beſ. sub sarcinis *C* bepackt, sub armis *V* bewaffnet, in Waffen, sub corona uendere *C* da d. Kriegsgefangenen bekränzt verkauft wurden, sub hasta uendere *L* vgl. hasta. So oft von dem oberſten Theile eines Raumes oder Gegenſtandes: sub antro *H* unter dem Dache der Grotte = in der Gr.; vgl. sub templo *V*, sub obscuris uallibus *V* sub pectore *V* in der Tiefe der Thäler, der Bruſt. Selten bei Verben der Bewegung (brachylogiſch), sub terra uiui demissi *L* sub iugo Aequos misit *L*; *occ.* 1. sub monte considere *C* sub uallo *C* s. moenibus *V* sub montis radicibus *N* classem sub Antandro molimur *V* unterhalb = im Hafen, (da die Stadt höher liegt), aram sub Saxo dedicauit *Ci* lucosque sub alta consulit Albunea *V* Hain in der Thalſchlucht unter dem Waſſerfall von Tivoli, sub ictu teli esse *L* in Schußweite (der Werfer ſteht höher), sub sinistrā *C* links unten (da der Schiffer höher ſteht, als die Küſte). 2. sub ipso uolat Diores *V*. | β Graecos sub sua retinere potestate *N* classis sub Lacedaemoniorum fuerat imperio *N*; esse sub regno (Cinarae) ... *CiH* sub rege *CiV* sub regibus *Cu*; sub te magistro *VL* unter deiner Leitung, sub praecone uēnire *Ci* unter der Leitung des Pr., sub uerbere *V* unter der Peitſche, sub proditione *V* der Auflage ausgeſetzt, 'unterworfen', sub iudice lis est *H* 'beim' Richter ſteht die Sache, sub oculis alicuius *C* unter = vor, sub oculis erant omnia *L* lag vor A., sub manu esse *Ci* bei der Hand; *occ.* sub illo nomine aureo (Chryſogonus) tota societas latuit *Ci* sub alieno scelere delituit *Ci* sub honesto nomine *S* sub tutelae specie *Cu*. | B. sub decessu suo, sub ipsa profectione *C* proscriptione *N* sub nocte silenti *V* in ſtiller N., sub sole *V* im Sonnenſchein, sub luce maligna *V* in ſpärlichem Lichte, primis spectata sub annis *O* sub hoc casu *V* bei dieſem Unglücksfall; *occ.* sub aduentu Romanorum urbe excesserunt *L* extremo sub fine malorum *V*.

sub-absurdus 3 ziemlich ungereimt *Ci*.

sub-accūso, āre ein wenig tadeln, bemängeln: reprendere et s. meum discessum *Ci*.

sub-ālāris, e (āla, § 33) unter der Achſel getragen, verſteckt: telum *N*.

sub-amārus 3 ziemlich bitter: alios dulcia, alios subamara delectant *Ci*.

sub-arroganter ziemlich anmaßend *Ci*.

sub-c ... vgl. succ ...

sub-crispus 3 etwas kraus, gekräuſelt: capillus *Ci*.

sub-dēficiens, tis nach u. nach ermattend, ziemlich matt *Cu*.

sub-difficilis, e einigermaßen, ziemlich ſchwer: quaestio *Ci*.

subditīuus 3 (subditus) untergelegt; *metaph.* untergeſchoben, unächt, verkappt: archipirata *Ci*.

sub-do, ere, subdidi, subditus (dare) unterlegen, -ſetzen, -ſtellen; *pass.* unten liegen, ſtehen α; *metaph.* anlegen; *occ.* unterwerfen β; an die Stelle (eines andern) ſetzen; *occ.* unterſchieben, vorſchieben γ. | α fundamenta (theatro) subdidit *O* testa mensae pedi subdita *O* arma igne subdito cremare *L* man legte unten ein F. an, uincla galeae subdita mento *O* die unterm Kinne liegen, anguem in sinum *V* calcar equo *O* subditis calcaribus *Cu* mit eingeſetzten Sporen, se aquis s. *O* untertauchen, Appias subdita templo *O* die am Fuße des T. ſteht. | β subdere ignem et materiam seditioni *L* 'den Brand des Aufruhrs ſchüren', flamma subdita medullis *V* dringt ein ..., ingenio stimulos subdere *O* es anſpornen, spiritus subdere *L* entflammen; *occ.* Caesaris oculis terra subdita est *O* feminae imperio subdi *T*. | γ quis in meum locum iudicem subdit? *Ci* subditus ... in demortui iudicis locum iudex datur *Festus*; *occ.* testamentum subdere *T* maiestatis crimina s. *T* subdito rumore *T* auf das falſche Gerücht ...; beſ. me subditum ... appellant *L* ein untergeſchobenes Kind.

sub-dolus 3, *adv.* subdolē (dolus) heimtückiſch, hinterliſtig, trügeriſch, heimlich: subdole Bocchi consilia speculari *S* animus audax, s., uarius *S* subdolus fingendis uirtutibus *T*; *metaph.* s. modestia *T* oratio *C* loci forma uadis subdola *T*.

sub-dūco, ere, xi, ctus 'wegziehen' I. von unten hinaufziehen; *occ.* 1. Segel reffen. 2. (Schiffe vom Meer)

Digitized by Google

ans Land ziehn, ins Trockene bringen, bergen. II. unten wegziehen, entziehen, wegnehmen; *occ.* 1. entwenden. 2. entziehen; *refl.* sich entfernen, sich wegstehlen *α*; *metaph.* heimlich wegbringen, unbemerkt wegführen, wegschaffen; *occ.* entreißen, entführen *β*; Summe ziehen, berechnen, erwägen *γ*. ‖ **I** cataractam (Fallgitter) funibus subducunt *L* tunicae usque ad inguen subductae *H* subducit ab aequore plantas *O*; *occ.* 1. subducere carbasa *O*. 2. sicco subductae litore puppes *V* naues longas in aridum s. *C* subductae naues Postumi *Ci*; auch mit dem terminus wo? classis subducta Corcyrae *L* ad Gytheum *Ci*. ‖ **II** *α* mensam sub pedibus s. *Cu* lapidibus . . . subductis pars eius turris concidit *C* gladius ei erat subductus *N* entzogen = ensem capiti alicuius *V* unter dem Kopfe weg, terrae subducitur aurum *O* colla oneri s. *O*; *occ.* 1. furto aliquid subducere *L* ignis caelo subductus *H* plorat subducta uiatica *H*. 2. subduc cibum athletae *Ci* sucus pecori et lac subducitur agnis *V* ea mortalium oculis natura subduxit *Cu*; *refl.* clam se ab custodibus subduxit *N* se de circulo s. *Ci*; dicht.: se subducere nimbo *O* dem Regen ausweichen, se subducere colles incipiunt *V* verlieren sich allmählich ins Ebene, subducta unda *V* wenn die Woge zurückgegangen ist. ‖ *β* equites ex acie s. *Cu* cohortes e dextro cornu s. *L* copias subducit in collem, in montem *C* agmen in aequiorem locum *L* gregarios . . . in primam aciem *S*; *occ.* Turnum pugnae s. *V* animam morti *O* tu potes Aeneam manibus subducere Graiūm *V* aliquem saeuitiae s. *Cu*. ‖ *γ* rationem subducere *Ci*; daher: inita subductaque ratione *Ci* mit Überlegung, wohlerwägend, calculis subductis *Ci*.

subductio, ōnis, *f.* (subducere) Bergung: naues humiliores facit ad subductiones *C*.

sub-edo, edere, ēdi ⟨ēsus⟩ unten anfressen: scopulum subederat unda *O*.

sub-eo, iri, ii (selten iui) subitus unter etwas gehen, kommen, treten; *trans.* betreten, eintreten in; *occ.* etwas auf die Schultern nehmen, aufnehmen; *metaph.* etwas auf sich nehmen, ertragen, ausstehen, sich etwas gefallen lassen, sich einer Sache unterziehen *α*; von unten heraufgehen, emporsteigen, aufwärts gehen; *occ.* (mit geschwächter Bdtg. der Präpositiōn) heranrücken, sich nähern *β*; heimlich heranschleichen, einschleichen; *metaph.* beschleichen, befallen; *occ.* in den Sinn kommen, einfallen *γ*; unmittelbar nachfolgen; *occ.* an die Stelle treten, ablösen *δ*. ‖ *α* Urspr. *intr.*: obscurata lux est, cum luna sub orbem solis subisset *L* subit hasta per oras clipei *V* fährt unten durch; daher mit *dat.*: subeunt luco *V* treten in den Wald; doch als *comp.* auch *trans.*: telluris operta subire *V* tectum s. *CV* uirgulta s. *Cu* unter . . . kriechen, aquam subire *OCu* untertauchen, mucronem s. *V* tēla *Ci* sich aussetzen, unter . . . laufen; *occ.* aura, subīto *O* = trage mich; *intr.* subiere feretro *V* sie hoben die Bahre auf; *trans.* saxum ceruice subire *V* asellus onus dorso subit *H* (Aeneas) subiit humeris parentem *V*; dicht.: ille astu subit *V* bückt sich listig, currum subire *V* (*synecd.* für iugum) sich anspannen lassen; *metaph.* iugum imperii s. *Cu*; dicht.: subit Alba Latinum *O* = die Herrschaft des L., subire uerbera *OCi* Prügel bekommen, labores, pericula s. *Ci* quam multa sunt molesta, quae subimus! *Ci* frater statuit eandem fortunam subire *Ci* populi incitati uim iracundiamque s. *Ci* legis poenam s. *N* niues *V* erdulden, s. tempestatem *CCi* sich aussetzen, crimen *C* sich aufladen, condicionem, deditionem *C* eingehn. ‖ *β* ex inferiore loco subire *C* saxa in subeuntes prouoluere *Ci* subimus Anxur saxis impositum *H* aduerso flumine (stromaufwärts) Babylonem (nach B.) *Cu* ne subeant herbae *V* aufschießen, sprießen = subit aspera silua *V*; mit *dat.*: portuque subimus Chaonio *V* laufen ein; mit *Praepos.*: ab amne si subitur ad portas *L* wenn man . . ., ad tecta *V* in montes *L*; mit *acc.*: Romani conantur collem subire *Hirtius* aduersum flumen classis subit *Cu* fährt stromaufwärts, nox subit orbem medium *V* erreicht den Zenith; mit *dat.*: portae, gubernaculo *V* ans Steuer treten; *trans* muros *VL* moenia *Cu* lucos atque tecta *V* Herbesum *V* = angreifen. Öfter von Gewässern: lacus subit montes *L* fluuius petram, mare terram *Ci* bespült. ‖ *γ* canum macra subisti *H* thalamos pudicos *O*; *metaph.* paenitentia subit regem *Cu* sopor subit lumina *O* subit amor *O* ira, morbi *V* stellen sich ein, subit taedium animo *O* harum rerum cogitatio subibat exercitum *Cu*; *occ.* subiit deserta Creusa *V* genitoris imago *V*; mit indir. Fr.: subit animum, quam incertus Mars sit *L*; mit *acc. c. inf.*: subibat animum fratres trucidatos esse *Cu*. ‖ *δ* pone subit coniunx *V* spatioque subit Sergestus iniquo *V* (Numae) deinde subibit Tullus *V* subiit argentea proles *O*; *metaph.* primae legioni tertia subit *L* aurigam Turni subit Iuturna *V* fugēre . . ., in quorum locum subiere doli *O* furcas subiere columnae *O*. Dazu *PPA isol.*:

subitus 3 'unvermuthet eingetreten': plötzlich, hastig, unerwartet: maris subita tempestas *Ci* subita formido *Ci* s. commutatio *N*; s. miles *T* rasch zusammengerafft, homo leuis et s. *Ci* = s. consilium *C* überstürzt, s. tempus *Ci* drängende Lage, *prädicativ*: subitae Harpyiae adsunt *V*; = Trapezuntem subitus irrupit *T* plötzlich. Oft *subst. isol.*: **subitum,** i, *n.* unerwartetes Ereignis, plötzlicher Vorfall: subita rerum, belli *L* etiam fortes uiri subitis terrentur *T*; meist im *abl. sg. adv. isol.*: **subitō** plötzlich, mit einemmale, unerwartet: subito conuersa fortuna est *N* tot bella subito atque ex improuiso nascuntur *Ci*.

sūber, eris, *n.* Korkeiche *α*; *meton.* Kork *β*. ‖ *α* raptus de subere cortex *V*. ‖ *β* libro et siluestri subere clausa *V*.

subf . . . unter suff . . .

sub-fuscus 3 nahezu braun, bräunlich: margarita *T*.

sub-g . . . unter sugg . . .

sub-horridus 3 nahezu abstoßend, ziemlich rauh *Ci*.

sub-iaceo, ēre unten liegen, am Fuße liegen: petrae subiacentes *Cu*.

sūb-icio, ere, iēci, iectus (iacere) I. unter etwas werfen, legen, setzen, stellen; *pass.* unter etwas liegen, stehen; *occ.* (geschwächte Bdtg. der *Praep.*) nahe bringen, setzen, stellen *α*; *metaph.* unterwerfen, unterjochen; *pass.* unterliegen; *occ.* 1. unterordnen. 2. aussetzen, preisgeben *β*. II. von unten in die Höhe werfen *α*; *metaph.* (*refl.*) aufsteigen, aufstreben, aufschießen *β*. III. 'unterbreiten', darreichen *α*; *metaph.* darbieten, eingeben, einflüstern, einflößen *β*. IV. nachfolgen lassen; *occ.* (in der Rede) folgen lassen, anschließen, entgegnen, erwidern, unterbrechen *α*; *metaph.* unterlegen, fälschlich unterschieben; *occ.* vorschieben *β*. ‖ **I** *α* epistolam sub puluinum s. *N* puluinō *Cu* hoc opus phalangis subiectis ad turrim hostium admouent *C* uectibus subiectis signum commouere *Ci* lignis ignem s. *Ci* = facem pyrae *V* unterlegen; dicht.: lupus caudam utero subicit *V* zieht den Schwanz ein; *metaph.*

Digitized by Google

aliquid oculis subicere *LCu* sichtbar machen, sub sensus subiecta *Ci* huic uerbo duas res (sententias) subiciunt *Ci* Begriffe unterlegen; *occ.* zunächst von Anhöhen: s. aciem collibus, castris *C* an den Fuß der H. führen, Pompeius, qui castra in colle habebat, ... exspectabat, si iniquis locis se subiceret *C* sich von unten nähere, s. legiones castris *C* castra urbi s. *L* unterhalb der Stadt aufschlagen. | β fatum pedibus s. *V* 'in den Staub treten', gentem suam nostrae dicioni subiciebant *T* parcere subiectis et debellare superbos *V* die 'Unterworfenen', se populi R. imperio subiectos dolebant *C* Gallia securibus subiecta *C* d. h. der Consulgewalt = den Römern; vgl. ceruices suas securi ... *Ci* terram ferro *Ci* pflügen; *occ.* 1. subiciunt se homines alterius potestati *Ci* Fabium Valerio s. *L* nachsetzen; bes. in philos. Sprache: formarum certus est numerus, quae cuique generi subiciantur *Ci* zur Gattung gezählt werden, gehören, subiecta *Ci* untergeordnete Begriffe. 2. nauigationem hiemi s. *C* fictis auditionibus ... fortunas innocentium s. *Ci* subiectum est ius libidini tribuniciae *Ci*; daher: Cyprius rex (uictus uestitusque) ... sub praeconem subicitur *Ci* wird versteigert, dem Pr. preisgegeben; vgl. ut (rex) praeconi publico subiceretur *Ci*. | II α inter carros tragulas subiciebant *C* (discum) subiecit in aëra *O* corpus saltu in equum *V* sich aufs Pferd 'werfen', regem in equum s. *L* aufs Pf. setzen. | β uere nouo se subicit alnus *V* schießt auf, flamma subiecta *V* aufsteigende. | III α Sullae libellum malus poëta subiecit *Ci*. | β consilium unum necessitas subiecerat *Cu* dargeboten, spem alicui s. *LO* einflößen, cupio mihi ab ipso subici (einflüstern), si quid forte praetereo *Ci* = mihi subiciens, quae ... dicerem *Ci*. | IV α copias integras uulneratis subiciebat *Hirtius* cur sic opinatur, rationem subicit *Ci* läßt folgen, fügt hinzu; *occ.* patre subiciente 'quam poenam pendes'? ... inquit *Cu* auf die Antwort des Vaters ... sagte er, uix pauca furenti subicio *V* nur wenige Worte antworte ich. | β librum alterum signatum subiecit *N* testamenta s. *Ci*; *occ.* subicitur Metellus, ... qui rem distrahat *C* vorgeschoben, angestiftet. Davon *PPP adi. isol.*:

subiectus 3, *adv.* subiectē unterhalb liegend; *occ.* angrenzend, benachbart α; unterworfen, unterthan; *occ.* preisgegeben, ausgesetzt β. | α subiectae ipsis ualles *Cu* die Th. zu ihren Füßen, riuus castris subiectus *C* gens septemtrioni s. *V*; *n. pl. subst.*: subiecta *TCu* s. uallium *T* Niederungen, Thalgründe; *occ.* Heraclia, quae est subiecta Candauiae *C*. | β haec subiectissime exponit *C* uobis subiecti atque obnoxii sumus *L*; *subst.* subiecti, ōrum, *m.* *T* = Unterthanen; *occ.* subiectior inuidiae *H*.

sub-lectio, ōnis, *f.* (subicere) das 'Unterstellen': rerum sub aspectum *Ci* das Vorangenstellen, testamenti *L* Unterschiebung.

sub-lecto, are (*frequ.* zu subicere) wiederholt unterlegen α; wiederholt in die Höhe werfen β. | α Nais subiectat manus *O* menti stimulos subiectare *H* wiederholt anspornen. | β unda nigram subiectat arenam *V*.

sub-lector, ōris, *m.* (subicere) Unterschieber: testamenti *Ci*.

sub-igo, ere, ēgi, actus (agere) 'treibe etwas unter etwas': hinauftreiben; *metaph.* nöthigen, zwingen; *occ.* bezwingen, unterjochen, knechten α; durcharbeiten, bearbeiten, zurecht machen; *metaph.* schulen, bilden; *occ.* zähmen β; herunterbringen, hart mitnehmen γ. | α aduerso uix flumine lembum remigiis subigit *V* stromaufwärts rudern, naues subigi ad castellum iussit *L*; *metaph.* metu subactus Romulo rem aperit *L* subactus insidiis *V* gedrängt, Volscos ad deditionem s. *L* hostem in deditionem s. *CuL*. Es folgt *inf.*: fames subigit ... absumere mensas *V* Caesarem uexillum tradere subigunt *T* ambitio multos mortalis falsos fieri subegit *S*; Heischesatz: ut ederet socios, subigi non potuit *TCu*; *occ.* Byzantios bello subegit *N* regem Philippum et Macedoniam s. *Ci* tertiam partem orbis terrarum *Ci* uicti ac subacti *Ci*. | β Meist vom Landbau: uomere terram *V* arua s. *V* glebis subigendis exercitati *Ci* segetes aratris *Ci* humus subacta *Ci*; dicht.: in cote secures s. *V* wetzen, schärfen, digitis opus s. *O* glätten (beim Spinnen); *metaph.* a pueris eruditi artibus militiae, tot subacti atque durati bellis *L*; *occ.* beluam subigere *Ci*. | γ ⟨Romanos⟩ uexari et subigi acrius quam Veientes *L* inopia simili subacti *C* geplagt.

sub-inde (sub I γ) gleich darauf, unmittelbar hernach α; (bei wiederholter Hdlg.) von Zeit zu Zeit, wiederholentlich β. | α primus Plautius, subinde Ostorius *T* hac sedata seditione alia subinde orta est *T*. | β praedae minus inuentum est, quod subinde spolia ... domos mittebant *L*.

sub-inuīsus 3 (inuidere) ein wenig verhaßt *Ci*.

sub-īrātus 3 ein wenig böse, zornig *Ci*; davon rückgebildet: **sub-īrascor,** i ein wenig böse werden *Ci*.

subitārius 3 (subitus) plötzlich geschaffen, in Hast zu Stande gebracht: subitaria aedificia *T* s. gradus *T* rasch aufgezimmerte Tribünen; bes. s. exercitus, miles *L* in aller Eile ausgehoben.

sub-iungo, ere, iunxi, iunctus 'unterjochen' d. h. einspannen; *metaph.* unterwerfen α; verbinden, zugesellen β. | α tigres curru subi. *V*; dicht.: puppis rostro subiuncta leones *V* wir: bespannt mit L.; *metaph.* sub uestrum ius urbis, nationes, prouincias, liberos populos, reges, terrarum denique orbem subiungeritis *Ci* mihi res, non me rebus s. *H*. | β carmina percussis neruis s. *O* Lied und Saitenspiel verbinden.

sub-lābor, lābi, lapsus sum heimlich heranschleichen α; hinabgleiten, niedersinken β. | α (Bild von der Schlange:) lues udo sublapsa ueneno *V*; (vom Flusse:) sublapsa uetustas *V*. | β retro sublapsa spes *V*.

Sublaqueum, i, *n.* (sub lacu) j. Subiaco 25 km ö. v. Tivoli *Ci*.

sublātio, ōnis, *f.* (vgl. sublātus) Erhebung: animi *Ci*.

sublātus 3, *adv.* sublātē (*adi. isol. PPP* usuell § 36 zu sufferre, tollere gestellt) erhoben, hoch; stolz gemacht (uictoriā, proelio *C* rebus secundis *V*) stolz, (sublatius de me dixi *Ci* leo sublatior ardet *O*).

sub-lego, ere, lēgi, lectus I. unten auflesen (puer sublegit, quodcumque iaceret inutile *H*). II. heimlich aufschnappen, abhorchen (sublegi tibi carmina nuper *V*). III. nachwählen, an jemands Stelle wählen (in demortuorum locum *L* familias in numerum patriciorum *T*).

sub-leuātio, ōnis, *f.* Erleichterung, Linderung *Ci*; von:

sub-leuo, āre, āui, ātus emporheben, in die Höhe heben α; *metaph.* geringer machen, vermindern, erleichtern; *occ.* unterstützen, fördern, helfen β. | α alces, si conciderunt, se subleuare non possunt *C* in ascensu a suis subleuati *C* subleuati iubis equorum *C* sich aufschwingend an ... | β subleuare rerum inopiam, laborem militum *C* offensionem, pericula, uitia *Ci*. | γ eius fugam pecuniā

Digitized by Google

subleuauit *N* pecuniā patriam *N* uicinos suis facultatibus *Ci* causam inimici *Ci* 'fördern', is hunc suo testimonio subleuat *Ci*.

sub-lica, ae, *f.* (*subst. isol. fem.* ⟨*sc.* trabs⟩ von *sub-licus, vgl. liquor, liquere: unter Wasser befindlich) Pilot, Brückenpfahl *α*; *metaph.* eingerammter Pfahl *β*. | *α* sublicae, . . . quod sub eis aqua liquens habetur *Festus* iisdem sublicis pontem reficere coepit *C*. | *β* muro subiectis sublicis pro solo usus erat *L*. Davon:

sublicius 3 auf Piloten, auf Pfahlwerk gebaut: pons s. die Pfahlbrücke in Rom, welche die Tiberinsel und das Janiculum mit der Stadt verband.

subligāculum, i, *n.* Schürze, Schurzfell *Ci*; nach § 33 von:

sub-ligo, āre, āui, ātus aufbinden: lateri ensem, clipeum sinistrae *V*.

sub-līmen (*Ixpt.* § 32 sublīmen 'unter den oberen Thürbalken' =) in die Höhe *α*; in der Höhe *β*. | *α* Wenn die Sclaven gepeitscht werden sollten, hängte man sie an den Thürstock; daher: Danom sublimen intro rape, quantum potest *Terentius* d. h. schlepp ihn hinein und (hänge ihn zum Prügeln) an den Thürstock, sublīmen est in altitudinem elatum a limine superiore *Festus*; *metaph.* apparet liquido sublīmen in aëre Nisus *V* (*Ribbeck*). | *β* hoc sublimen candens, quem inuocant omnes Iouem *Ennius*. Daraus nach § 44 durch Rückbildung:

sublīme (*adv. isol.*) in die Höhe *α*; in der Höhe *β*. | *α* sonus natura sublīme fertur *Ci* sublime elatus *L* sublime uolans *V*. | *β* Theodori nihil interest, humine an sublime putrescat *Ci* scuta . . . sublime fixa *Ci*.

sublīmis, e in der Luft hangend, schwebend, über der Erde *α*; dicht.: schwebend, hoch, ragend *β*; *metaph.* erhaben, hehr *γ*. | *α* sublimis in nube columba *V* (Ganymedem) sublimem rapuit Iouis ales *VL* entführte durch die Luft, (Venus) Paphum sublimis abit *V* 'entschwebte' nach P., ad caelum eunt sublimes animae *V* (proleptisch) in die Höhe, nach den Lüften der Oberwelt; bildl.: Mnestheus, quem . . . sublimem gloria tollit *V*; vgl. aliquem sublimem ad sidera ferre *V*. | *β* summā sublimis ab unda *V* schwebend auf der W., sublimes in equis redeunt *V* hoch auf Rossen = sublimis curru *L* sublimes columnae *O* s. atrium *H* cacumen montis *O* quercūs uertex *V* sublimius attollere caput *O*. | *γ* naturā subl. et acer *H* sublimes uersus *H* s. carmen *O* pathetisch; sublime nomen *O* berühmt, olli sublimes animis refecti *V* gehoben, s. pectus, mens *O* nach Hohem strebend. Dazu Nebenform:

sublīmus 3, sublima nebula *S* sublimus uertex *Accius*.

sub-lūceo, ēre von unten hervor durchschimmern, durchleuchten: candida nec mixto sublucent ora rubore *O*.

sub-luo, ere, sublūtus (lauēre) unten bespülen: collis radices flumina subluebant *C* Asia Hellesponto subluitur *Cu*.

sub-lustris, e (vgl. lustrare) nahezu hell, dämmernd: nox *H* s. umbra noctis *V* Halbdunkel der Nacht.

sub-m . . . in älteren Compositionen häufig assimiliert zu sum-m . . . vgl. daselbst; jüngere Wörter behalten sub-m . .

sub⟨m⟩-mergo, ere, mersi, mersus versenken; *pass.* versinken, untergehen; *occ.* ertrinken: uisum est ita nauem submergere *T* Achiuos submergere ponto *V*; *pass.* nauis oneraria submersa *C* submersas obrue puppes *V* versenke in die bedeckenden Wogen; *occ.* in fluctu submersus *V* equus submersus uoraginibus *Ci*; bes. submersae beluae *Ci* die am Meeresgrund leben.

sub-ministro, āre, āui, ātus darreichen, zukommen lassen *α*; herbeischaffen *β*. | *α* clam tela subministrantur *Ci* pecuniam alicui *Ci* hostibus auxilia *C*. | *β* frumentum, tela *C*.

sub⟨m⟩-missio, ōnis, *f.* (submittere) Senken: uocis *Ci*; Gehorsam: equi *Cu*.

sub⟨m⟩-missus 3, *adv.* sub⟨m⟩-missē (*adi. isol. PPP*) gesenkt *α*; *metaph.* leise (Stimme), gelassen (Rede) *β*; bescheiden, demüthig; *occ.* niedrig, kriechend *γ*. | *α* submissi petimus terram *V* knieen nieder, submisso uoltu *V* = uertice *O* gesenkten Haupts, primis stantibus, secundis summissioribus *L* in mehr gebeugter Haltung; (*Enallage*:) submissas manus tendere *O* = knieend die Hände heben. | *β* submissā uoce *Ci O* submisse supplicare *Ci* submissa oratio *C* cui Iuno submissa: . . . *V* antwortet mild. | *β* recenti calamitate submissiores *Hirtius*; *occ.* submissus homo et abiectus *Ci*. Von:

sub⟨m⟩-mitto, ere, mīsi, missus I. niederlassen, senken; *medial* sinken; *occ.* lang herabwachsen lassen *α*; *metaph.* sinken lassen, nachlassen; *occ.* beugen, unterwerfen, unterordnen *β*. II. heimlich nachsenden, nachschicken, schicken; *occ.* 1. Nachfolger geben. 2. (männliche Thiere den Weibchen nachschicken =) zur Zucht gebrauchen. III. ⟨von unten nach oben⟩ heben, erheben, aufrichten. | I *α* submittere fasces *L* clipeum *Cu* caput *O* se ad genua *Cu* se ad pedes submittere *L* zu Boden werfen, genua submittere *Cu* beugen; *med.* genū submitti *Cu* ins Knie sinken, loci fastigium submittitur *Cu L* senkt sich, sinkt ab; *occ.* crinem barbamque submittere *T*. | *β* submitte inceptum furorem *V* submiserant obnoxios animos *L*; (im Bilde von den fasces:) imperium Camillo submittere *L* = ihm die Herrschaft zugestehen; *occ.* superiores se submittere debent *Ci* submisi me et supplicaui *Ci* citharae cannas s. *O* animos amori *V* den Stolz der Liebe opfern, se culpae s. *O* sich der Verschuldung beugen, eine Schuld begehen. | II Timarchidem s. *Ci* ad matrem submittebat *Ci* ohne Obj.; submittere milites auxilio *CL* alicui subsidia *C*; ohne Obj.: Caesar laborantibus submittebat *C* schickte Hilfe; dicht.: non monstrum submisere Colchi maius *H* hat entsandt = 'geliefert'; vgl. uinea submittit capreas *H*; *occ.* 1. huic uos non submittetis? *Ci*. 2. feminae (cani) parilem submitto marem *Nemesianus*; vgl. (equos) in spem submittere gentis *V* quos pecori malint submittere habendo *V* tauros s. *V*. | III caelum dehiscere coepit, summisere oculos *O* falces submissae aliae, aliae demissae *Cu*.

sub⟨m⟩-moueo, ēre, mōui, mōtus entfernen, wegschaffen; *occ.* fernhalten; *metaph.* entfernen, zurückhalten, fernhalten, abwehren *α*; *occ.* 1. abtreten lassen. 2. die Leute wegdrängen, um Platz zu machen. 3. Feinde verdrängen, vertreiben. 4. verbannen. | *α* alios longe submotos arcet arena *V* inertes strictis gladiis s. *L*; mit bloß. *abl.*: populum aris *O*; liberos a furentibus *T*; bes. *PPP* spelunca submota uasto recessu *V* abgelegen; *occ.* si quem tellus submouet *V*; *metaph.* natura terras longe submouerat *Cu* hatte entrückt, magnitudine poenae a maleficio s. *Ci* regem a bello *L* abbringen, Iuppiter submouet hiemes *H* verjagt, silua Phoebēos submouet ictus *O* wehrt ab, submotus pudor *H* submouere litora (*meton.* = mare) das Meer zurückdrängen; *medial* submotis nu-

bibus *V* nachdem ſich . . . verzogen hatten. | *β* 1. summotis arbitris *LCu* summoto Lysandro librum ephori cognouerunt 'laſen' *N.* 2. i, lictor, submoue turbam *L* consul lictores misit, qui submouendo iter ad praetorium facerent *L* populo submoto *L* submoueri iubet *L* läßt Platz machen; daher *abl. abs.*: summoto als Platz gemacht war; bildl.: consularis lictor non submouet curas *H.* 3. hostes nostros longius submouebant *Hirtius* lembos hostium **statione** s. *L* hostes **a** porta, **ex** muro ac turribus *C* cohortes **sub** murum *C.* 4. submotus patria (aus dem V.) *O* qui sum submōtus **ad** Istrum *O.*

sub-nāscor, i, natus sum unten emporwachſen: subnatae imo herbae *V.*

sub-necto, ere, nexui, nexus unten anknüpfen = umknüpfen; *meton.* unten gürten, zuſammenhalten: antennis uelum *O* ceruici uinclos 'Ringe' *V* aurea cingula mammae *V* unter der Bruſt; *occ.* fibula subnectit uestem *V* balteum gemmā s. *V* circulus (crines) auro subnectit *V.*

sub-nixus od. **sub-nīsus** (nītor *PPM*) auf etwas ſich ſtützend, lehnend, ſtemmend *α*; *metaph.* vertrauend, trotzend, bauend auf *β.* | *α* solioque alte subnixa resedit *V* circuli caeli uerticibus subnixi *Ci*; mit gr. Conſtr.: mentum et crinem mitrā subnixus *V* Kinn u. Haar in die Mitra gebunden. | *β* Petelia muro subnixa *V* subnixus diuitiis *Ci* ciuitas uiris illustribus s. *T* uictoria insolenti subnixi *L*; abſol.: s. animus *L* zuverſichtlicher Sinn.

sub-nuba, ae, *f.* (vgl. pro-nuba) 'Unterweib' = Kebſe *O.*

sub-nūbilus 3 ziemlich umwölkt, umzogen, trüb: nox *C* limes *O.*

subo, āre (Ltw. **σῠβᾱν*, vgl. *σύβαξ* von *σῦς*) ranzen, brünſtig ſein; urſprüngl. von Säuen; *metaph.* von Weibern *H.*

subolēs, is, *f.* (*olere = wachſen; vgl. prōlēs) Nachwuchs, Nachkommenſchaft *α*; *meton.* Nachkomme, Sproß *β.* | *α* subolem armento sortire quotannis *V* haec potior suboles (apium) *V* 'Brut'. Von Menſchen: Romae . . . suboles *H* die Jugend . . . von Rom, omnis suboles iuuentutis *Ci* propaganda est tibi s. *Ci.* | *β* lasciui suboles gregis *H* = Böcklein, si qua mihi suboles suscepta fuisset *V* wenn ich einen Sohn hätte. Vgl. das *incoh.* zu *sub-olere:

sub-olēsco, ere nachwachſen: iuuentutem subolescentem *L.*

sub-orno, āre, āui, ātus ausrüſten, verſehen mit . . .; *occ.* heimlich verſehen mit . . . *α*; insgeheim anſtiften, anſtellen *β.* | *α* intelleget, quemadmodum a natura subornatus in uitam uenerit *Ci*; *occ.* Brutum pecunia subornastis *M. Antonius.* | *β* falsum subornauit testem Roscius Cluuium *Ci* medicum indicem s. *Ci* als Anzeiger, a te accusatores esse subornatos *Ci* eum aduersus Charetem *N.*

sub-p . . . unter sup-p . . .

sub-rancidus 3 nahezu, etwas ranzig, ſtinkend: caro *Ci.*

sub-rēmigo, āre nachrudern *V.*

sub⟨r⟩-repo, ere, repsi ſich heimlich einſchleichen: sub tabulas *Ci* moenia *H* in die Stadt; *metaph.* somnus in oculos subrepit *O.*

sub-rīdeo, ere, rīsi 'nahezu lachen' = lächeln: subridet Saturnius, ueterator . . . *Ci* 'der Schalk', s. mixtā irā *V* höhniſch = limis ocellis s. *O*; über olli (*Adverb*) subridens natae (*Dativ*) vgl. s. u. olli, olim.

sub-rigo, ere, sub-rexi, sub-rectus (archaiſtiſche Neubildung ſtatt des aus sur-rigo, *sū-rigo, § 15, entſtandenen surgo, § 35.2) erheben, emporrichten; *pass.* emporſtehen: subrigit tot aurīs *V* ſpitzt, subrecto mucrone *L*; vgl. s. u. surgo.

sub-ripio, s. u. surripio.

sub⟨r⟩-rogo, āre, āui, ātus (vom Verſitzenden der Wahlverſammlung) zur Nachwahl vorſchlagen, nachwählen laſſen: quia nec collegam subrogauerat in locum Bruti *L* in annum posterum X uiros alios subrogauerunt *Ci.*

sub-rubeo, ēre rothlich durchſchimmern: purpureo subrubet uua mero *O.*

sub-ruo, ere, rui, rūtus unterwühlen, untergraben; *meton.* zum Einſturz bringen *α*; *metaph.* untergraben, wankend machen, zufalle bringen *β.* | *α* testudinibus admotis murus subruebatur *L* subruta cuniculo moenia *L*; *meton.* perfringere ac subruere muros *T* robora, arces s. *O* turris subruta *C* eingeſtürzt. | *β* subrui nostram libertatem *L* animum laudis auarum (hoc) subruit ac reficit *H* militum animos subruebat *T* (de conatu) ſuchte wankend zu machen, subruit aemulos reges muneribus *H.*

sub-scribo, bere, psi, ptus unten hinſchreiben *α*; *occ.* 1. (den Grund der cenſoriſchen nota in der Liſte:) beiſchreiben, vermerken; *metaph.* aufzeichnen, verzeichnen *β*; 2. die Klageſchrift unterſchreiben oder mitunterſchreiben; *meton.* Kläger oder Mitankläger ſein, als K. od. M. auftreten; *metaph.* beipflichten, unterſtützen *γ.* | *α* iis statuis subscripsit reges . . . esse reductos *Ci* i, puer, atque meo citus haec subscribe libello *H* dieſen Abſchiedsgruß, si quaeret 'PATER' urbium subscribi statuis *H* daß man ihn auf der Baſis der von Städten geweihten Statuen P. nenne. | *β* quod censores de ceteris subscripserunt, leue est *Ci* statuamus, utrum quia censores subscripserint ita sit, an quia ita fuerit illi subscripserint *Ci* causam *Ci*; *metaph.* lege Hieronica numerus aratorum . . . subscribitur *Ci* cum suspiria nostra subscriberentur *T.* | *γ* Vom Kläger: in P. Popilium subscripsit L. Gellius, quod pecuniam accepisset *Ci*; unperſönl.: reos pecuniam accepisse subscriptum est *Ci* man hat geklagt. Vom Mitankläger: neminem neque suo nomine neque subscribens accusauit *N* als M.; *metaph.* ne . . . subscribite Caesaris irae *O* gratiae aut odio *Ph* odiis accusatorum *L* subscripsit orationi eius consul *L.* Davon:

subscriptio, ōnis, *f.* 'Unterſchrift'; *occ.* Aufſchrift *α*; cenſoriſche Note, Vermerk, Tadel *β*; Verzeichnen, Verzeichnis *γ*; Unterſchrift des Mitanklägers *δ.* | *α* Serapionis subscr. *Ci* auf einer Reiterſtatue. | *β* populi Romani suffragiis saepenumero censorias subscriptiones esse sublatas *Ci.* | *γ* in agro Leontino subscr. iugerum . . . non est plus XXX milium *Ci.* | *δ* moratores, qui subscriptionem postularent *Ci* und:

sub-scriptor, ōris, *m.* 'Unterſchreiber' = Mitankläger: P. Lentulus accusabat M'. Aquilium subscriptore C. Rutilio Rufo *Ci.*

subsecīuus s. u. subsicīuus.

sub-seco, are, secui, sectus unten abſchneiden: ungues ferro *O* papaucreas comas ungue *O* abzwicken.

sub-sellium, ii, *n.* (vgl. sella) niedere Bank, Sitz: subsellia sunt tribunorum, quaestorum et minora iudicia exercentium, qui non in sellis curulibus sed in subselliis considebant *Asconius*; daher: subsellia senatorum *Ci* iudicum *Ci*; auch s. accusatorum *Ci*; *meton.*

Digitized by Google

Gericht: rem ab subselliis in rostra detulit *Ci* aus dem Gerichtssaal auf die Rednerbühne, ab aratro ad subsellia *Ci* habet Alienum, hunc tamen ab subselliis *Ci* im Rechtsgang erfahren.

sub-sequor, sequi, secūtus sum unmittelbar folgen, nachfolgen *α*; *metaph.* nachgeben, sich nach etwas richten, es nachahmen *β*. | *α* stella solem tum antecedens, tum subsequens *Ci* equitatum praemisit, Labienum subsequi iussit *C* signa s. *C* proxima littera (Brief) subsequitur *O* talibus nuntiis nulli ueri subsequebantur *Ci*. | *β* princeps iurat ipse, subsequuntur tribuni *C* ut reliqui boni senatum subsequantur *Ci*.

subsĕcīuus, sub-seciuus 3 (subsecare) 'abgeschnitten', abfallend: tempus *Ci* Nebenstunden. Spätere Nebenfm.: sub(c)-cisiuus (succisus).

sub-sīdeo, ēre, sēdi (sedere) auf dem Boden sitzen *α*; zurückbleiben *β*. | *α* triarii subsidebant ... *Varro*. | *β* calones in castris subsederant *C* galea ima subsēdit Accestes *V* das Los des A. blieb zurück.

subsidiārius 3 zur Reserve gehörig; Reserve-, cohortes *CL*; *subst.* **subsidiārii,** ōrum, *m.* Reserven.

subsidior, āri in Reserve stehen: longius s. *Hirtius*; von:

sub-sidium, ii, *n.* (subsidēre) das Hintertreffen, d. h. die Schlachtreihe der Triarier ⟨die auf dem Boden sitzen blieb (subsidēbat), bis die vordern Glieder bedrängt waren⟩ *α*; *meton.* Reserve, Hilfsmannschaft *β*; Beistand, Entsatz, Hilfe *γ*; *metaph.* Hilfe, Stütze, Schutz, Rückhalt: *occ.* 1. Hilfsmittel. 2. Zufluchtsort, Asyl *δ*. | *α* subsidium dicebatur, quando triarii subsidebant in extrema acie ... *Varro, Festus*; impulsa frons prima et trepidatio subsidiis inlata *L* in primam aciem suas legiones induxit, in subsidiis locatae P. Licinii legiones *S*. | *β* certa subsidia collocare *C* nisi subsidium submittatur, sese sustinere non posse *C* subsidia submittere *C*. | *γ* subsidium ferre *C*; meist im *dat.*: subsidio 'zu Hilfe' ire *C* uenire, mittere, proficisci *Ci* exercitūs sibi subsidio adducere *N* ducere *C*; dafür: in subsidium mittere *T*. Dies alles nach: | *δ* subsidio esse alicui zum Schutze dienen, gereichen, zustatten kommen: eae litterae subsidio sunt oblīuioni *Ci* his difficultatibus duae res erant subsidio *C* halfen ab, sine uestro subsidio nemo inuidiae possit resistere *Ci*; *occ.* 1. tu populo subsidia belli eripuisti *Ci* omnia subsidia uectigalium *Ci* s. rei p., annonae *Ci*. 2. pauca nauigiis subsidia *T* in hortos perfugit quasi fidissimum ad s. *T* otium bellissimum s. est senectuti *Ci*.

sub-sīdo, ere, sēdi ⟨sīdi⟩ sich niedersetzen, niederlassen, sich ducken; *occ.* sich in Hinterhalt legen, auflauern *α*; *metaph.* zu Boden gehen, sich senken, sinken; *occ.* untergehen *β*. | *α* Aeneas poplite subsidens *V* in genua s. *Cu* sich auf d. K. n., elephanti clunibus subsidentes *L*; vgl. iuuat tigris subsidere ceruis *H* sich zur Begattung niederducken; *occ.* Miloni subsidendum fuit *Ci* cur (Milo) non eo in loco subsēdit ... *Ci*; dicht.: deuictam Asiam subsedit adulter *V* dem Sieger Asiens lauerte Ägisthus auf. | *β* in Nilo nauicula subsedit *L* iussit subsidere nalles *O* quā nalles subsederant *Cu* subsidunt undae *V*; *occ.* subsidit aquarius (Sternbild) *O* u. so sermonem patrium tenebunt .., commixti corpore tantum subsident Teneri *V*.

sub-signānus 3 (sub signis militans) 'unter der Fahne': s. miles *T* wahrscheinlich: Reservetruppen *T* (Gegensatz legiones und auxilia).

sub-signo, āre, āui, ātus (signum = Siegel) untersiegeln; *occ.* (durch eine gesiegelte Urkunde) verpfänden: praedia subsignata liberare *Ci* praedia apud aerarium aut apud censorem s. *Ci* eintragen lassen.

sub-sisto, ere, sub-stiti *intr.* stillstehen, stehn bleiben, haltmachen; *metaph.* innehalten, einhalten, aufhören *α*; zurückbleiben, bleiben, verharren *β*; Widerstand leisten, widerstehen *γ*; (livianisch in dieser Bdtg. *transitiv*) *δ*. | *α* reliqui in itinere substiterant *C* ad muros s. *V* intra iactum teli progressus uterque substiterat *V*; *metaph.* substitit lingua timore *O* substitit hic Erato *O* verstummte = substitit ut clamor *O* Thybris ... refluens substitit undā *V* ingenium malis substitit *O* erlag. | *β* triginta dies ibi substitit rex *Cu* ab Arimino M. Antonium Arretium mittit, ipse Arimini substitit *C*; absol.: paucos dies s. *Cu*; *metaph.* intra priorem paupertatem s. *T*. | *γ* Absol.: nec clipeo iuuenis subsistere ... nec dextrā ualet *V* neque ancorae funesque subsistebant *C*; mit *dat.*: Hannibali *L*. | *δ* non feras tantum subsistere *L* Romanum subsistit nulla acies *L* (wo dem Schriftsteller ein transitiver Begriff wie sustinere vorschwebte).

sub-sortior, īri, ītus sum zum Ersatz auslosen: iudices s. *Ci* statt der abgelehnten Geschworenen neue durchs Los wählen. Davon:

sub-sortītio, ōnis, *f.* das Ersatzlosen, Nachlosen: iudicum *Ci* cum Falcula paucos dies ex subsortitione sedisset *Ci*.

substantia, ae, *f.* (substare, Fw. 'Substanz') 'Bestand' = Wesenheit *α*; *occ.* Vorhandensein *β*. | *α* centauri animo succurunt, quamuis non habeant substantiam *Seneca*. | *β* sine substantia facultatum *T* ohne Vermögen zu besitzen.

sub-sterno, ere, strāui, strātus unterbreiten, unterlegen; *occ.* unten auslegen *α*; *metaph.* vorlegen, darbieten, preisgeben *β*. | *α* (Phoenix, cum) casias et nardi aristas substrauit, se super imponit *O*; *occ.* aues nidos mollissime substernunt *Ci* polstern aus. | *β* omne concretum substernebat animo *Ci*.

sub-stituo, ere, stitui, stitūtus (statuere) nach ..., unter ... stellen *α*; nachfolgen lassen, an die Stelle setzen, 'substituieren' *β*. | *α* post elephantos Numidas substituerat *Pollio*; *metaph.* funera fratrum oculis s. *O* unter (wir 'vor') Augen stellen, substituerat animo speciem ... *L* hatte sich 'vor' gestellt. | *β* pro te Verrem substituisti alterum *Ci* ut alium in eius locum substituerent *N* philosophia pro rei p. procuratione nobis substituta *Ci* aliquem criminis reum s. *Cu* den Verdacht auf ihn wälzen.

sub-strictus 3 'eingezogen', schmal, mager: crura *O* ilia canis *O* eines Windspiels; *adi. isol. PPP* von:

sub-stringo, ere, strinxi, strictus (von unten nach oben) aufbinden: caput equi loro altius s. *N* crinem obliquare nodo que substringere *T* 'das Haar seitwärts streichen und in einen Knoten aufbinden'. Dicht. aurem substringere loquaci *H* aufrichten, spitzen.

substructio, ōnis, *f.* Unterbau, Grundbau: substructiones theatri *C* substructionem in Capitolio ... locauerunt *L* verpachteten die Ausführung des ... Von:

sub-struo, ere, xi, ctus den Unterbau herstellen, Grund legen: Capitolium saxo quadrato substructum est *L* hat Unterbau v. Quadern, uias glarea substruere *L* beschottern.

sub-sum, esse ⟨sumi⟩ darunter sein, unter ...

liegen; *metaph.* 1. unterſtehen, unterworfen ſein; 2. verſteckt, verborgen, dahinter ſein, -ſtecken *α*; in unmittelbarer Nähe ſein; *occ.* nahe ſein, bevorſtehen; *metaph.* vorhanden ſein *β*. | *α* subest lingua palato *V* sol oceano *H* iſt untergegangen, planities suberat *Cu* lag zu ihren Füßen, subucula tunicae *H* Hemd unterm Leibrock; *metaph.* 1. amica suberit notitiae tuae *O* du wirſt ihr Thun erfahren; 2. piscis ... unca cibis aera subesse putat *O* nihil doli subesse ratus *N* illi regi subest ... Phalaris *Ci* in ihm ſteckt ein Ph., subesse aliquid putas, quod cauendum sit *Ci*. | *β* suberant montes *C* ex eā, quae suberat, turri *C* suberat classis *N* taberna *H* templa mari subsunt *O*; *occ.* suberat hiems, nox *C* dies comitiorum *Ci*; *metaph.* suberat alia causa *CiN* nullus timor, nulla suberat suspicio *Ci*.

sub-sūtus 3 (*PPP* von suere) unten benäht, beſetzt: uestis s. instită *H*.

sub-tēmen, inis, *n.* (= *sub-texmen, *sub-tesmen von *sub-texere) 'das Eingewobene', der Einſchlag im Gewebe *α*; *meton.* Faden *β*. | *α* stamen (Kette) secernit arundo, inseritur medium radiis subtemen acutis *O* uestes picturatae auri subtemine *V* mit eingewebten Goldfiguren. | *β* tibi reditum certo subtemine Parcae rupēre *H*.

subter ⟨**supter** *V Ribbeck*⟩ (*adv.* zu sub, nach § 45 = *sub-iter vgl. obiter) I. *adverbiell* unten weg, unten hin; *occ.* heimlich weg *α*; unterhalb, unten *β*. II. *praepositionell* (beim *acc.*): unten weg, unterhalb hin *α*; unter *β*; (beim *abl.*) unter *γ*. | I *α* toruu' draco serpit subter *Ci*; vgl. die Compp. subter-lābi, subter-fluere; *occ.* subter-fugere. | *β* quae supra et subter sunt *Ci* humum stipula sternere supter *V*. | II *α* Alpheus egit uias supter mare *V* supter fastigia tecti Aenean duxit *V*. | *β* cupiditatem subter praecordia locauit *Ci* supra subterque terram *L*. | *γ* supter densā testudine ferre ... *V* uirtus omnia subter se habet *Ci*.

subter-fugio, ēre, fūgi unter der Hand, heimlich wegfliehen *α*; *trans.* ſich ⟨heimlich⟩ entziehen, vermeiden, entgehen *β*. | *α* seruus subterfūgit *Pl.* | *β* omnes intellegant nihil me subterfugere uoluisse reticendo *Ci* poenam aut calamitatem s. *Ci* militiam s. *Ci*.

subter-lābor, lābi (an etwas) unten weg gleiten: flumina antiquos supter labentia muros *V* fluctus Sicanos *V*; viell. auch: rostro ferire subterlabentem non poterat *L* den unten weg ſchlüpfenden ...

sub-terrāneus 3 (sub terrā) unterirdiſch, 'Souterrain': specus *Ci*.

sub-texo, ere, texui, textus 'unterweben' vgl. subtemen; *metaph.* einen Schleier vorziehen *α*; 'einweben'; (in die Darſtellung) einfügen, verflechten *β*. | *α* nubes solis capiti *O* caelum fumo *V* umſchleiern. | *β* familiarum originem subtexuit *N*; mit *acc. c. inf.*: subtexit huic fabulae legatos interrogatos esse ... *L*.

sub-tīlis, e *adv.* subtiliter (tēla) 'zum Einſchlag dienend', fein, dünn, zart (filum *Lucretius*); *metaph.* fein, feinfühlig *α*; genau, ſcharfſinnig, gründlich *β*; ſchlicht, einfach *γ*. | *α* feruida uina exsurdant subtile palatum *H* s. iudex, iudicium *H* subtiliter iudicare *Ci*. | *β* s. disputatio *Ci* s. descriptio partium *Ci* subtilius disputandum est *Ci* subtiliter et copiose disseruit Hortensius *Ci* Stoicorum subtile uel potius spinosum dicendi genus *Ci* subtilius eruditus *Ci* 'gründlicher', numerum subtiliter exsequi *L* genau. | *γ* humilia subtiliter dicere *Ci* Lysias, subtilis scriptor *Ci*. Davon:

subtīlitās, tātis, *f.* Feinheit (linearum *Plinius*) *metaph.* Feinheit, Geſchmack *α*; Genauigkeit, Gründlichkeit *β*; Schlichtheit, Einfachheit *γ*. | *α* militaribus ingeniis subtilitas deest *T* subtilitas sententiarum *Ci*. | *β* remota subtilitate disserendi *Ci* s. sermonis *Ci*. | *γ* s. Lysiae, scriptorum *Ci*.

sub-timeo, ēre etwas fürchten, beinahe fürchten: subtimes, ne ... *Ci*.

sub-traho, ere, traxi, tractus (Fw. 'ſubtrahieren') unter etwas wegziehen; *medial.* unter jemd. zurück weichen *α*; heimlich wegziehen, entziehen, entfernen *β*; *metaph.* entziehen, entreißen, entfernen *γ*. | *α* subtractus Numida superincubanti mortuo Romano; subtrahis effracto iugo colla *O*; *pass.* tremit ictibus puppis, subtrahiturque solum *V* geht unter ihnen weg, subtracto solo *T*; vgl. subtrahitur arena pedi *O*. | *β* aggerem cuniculis *C* heimlich wegſchaffen, impedimenta fugā *Hirtius* oculos s. *T* abwenden; milit.: milites a dextro cornu, ex acie s. *L*. | *γ* uires subtrahit timor *O* L. Furiam fortuna bello subtraxit *L* eum irae militum *T* nolite mihi subtrahere uicarium meae diligentiae *Ci* s. materiem furori *Ci* s. aliquem oculis ciuitatis *Ci* nomina s. *T* me unum *Cu* weglaſſen; *refl.* teque amplexū (aspectū) ne subtrahe nostro *V* (nicht Dative, ſondern Ablative!! vgl.: se a curia et ab omni parte rei p. subtrahere *Ci*) zieh dich nicht zurück, ... subtrahere se coepit, ne interesset ſich zurückzuziehen.

subtus (vgl. in-tus) niederwärts, nach unten gehend, nieder: homo subtus ambulat *Cato* animalia subtus uagantur *Lucretius*.

sub-ūcula, ae, *f.* (v. *uo, uere, vgl. ex-uo, ind-uo, ind-ūmen) Unterkleid, Hemd (unter der Tunica getragen) *H* s. u. subsum.

subulcus, i, *m.* (Analogiebildung nach 'bubulcus') Schweinehirt, unſichere Lesart bei *V*.

Subūra, ae, *f.* belebte Straße in Rom vom Forum des Auguſtus gegen die Carinen zu führend; *adi.* **Subūrānus** 3 der Subura ...

suburbānitas, tātis, *f.* Nähe an der Stadt *Ci*. Von:

sub-urbānus 3 (aus sub urbe gebildet) nahe an der Stadt, im Weichbilde Roms: rus amoenum et suburbanum *Ci* agri s. *Ci* peregrinatio s.; prouincia s. *Ci* die faſt vor den Thoren Roms liegt (Sicilien); *subst.*: **suburbānum,** i, *n.* 'Villa', Landgut bei der Stadt: hortum aut suburbanum habere *Ci*; **suburbāni,** ōrum, *m.* Bewohner der Bannmeile von Rom.

sub-urbium, ii, *n.* (urbs) Vorſtadt *Ci*.

sub-urgueo, ēre dränge nahe heran: proram ad saxa *V*.

subuectio, onis, *f.* (subuehere) Zufuhr: frumenti *L* temperare frumenti subuectionem *T* die Getreide(ausfuhr)zölle, duris subuectionibus laborare *C* mit erſchwerter Zufuhr zu kämpfen haben.

sub-uecto, āre (*frequ.* von subuehere) fort und fort zutragen, herbeiſchaffen: saxa humeris, corpora cymbā *V*.

subuectus, ūs, *m.* Zufuhr *T*. Von:

sub-ueho, ere, uexi, uectus hinaufführen; *pass.* hinauffahren: frumentum nauibus flumine Arari subuexerat *C* naues s. *T* ſtromaufwärts; mit anderer Bdtg.

Digitized by Google

der Präp.: commeatus ex Samnio *L* 'nach'führen lassen; *pass.* ad arces subuehi *V* flumine aduerso lembis subuectus *L* nox atra polum bigis subuecta tenebat *V*.

sub-uenio, īre, uēni 'nachkommen', d. h. zu Hilfe kommen, beistehen *α*; *metaph.* (einem Übel) abhelfen, 'begegnen' *β*. | *α* nisi Romani subuenissent *L*; mit *dat.*: equitibus subueniunt pedites *Hirtius*; unpers.: priusquam subueniretur *S* ehe man zu Hilfe kam; außerhalb der milit. Sphäre: uitae alicuius *C* huius innocentiae s. *Ci* di laborantibus ope sua subuenerunt *Ci* saluti suae remediis *Ci*. | *β* deorum ope incendiis subuenitur *Ci* Marii uirtus populi Romani luctibus subuenit *Ci*.

subuersor, ōris, *m.* Umstürzer: legum *T*. Von:

sub-uerto, ere, uerti, uersus umkehren, umstürzen, umwerfen *α*; *metaph.* umstürzen, vernichten *β*. | *α* calceus, si maior est, subuertet *H* bringt zu Falle, obices portarum *T* Galbae imagines *T* operum subuertere moles *O* montes *S*. | *β* auaritia fidem probitatem (que) subuertit *S* s. decretum, leges, libertatem *S* probationes scelerum *T* vereiteln, subuersa Crassorum domus *T* die Vernichtung des ...

sub-uexus 3 (vgl. zu uexare) von unten aufwärts gehend, schräg: omnia fastigio leui subuexa *L*.

sub-uolo, āre empor-, auffliegen: utque adsumpserat alas, subuolat *O* s. in caelestem locum *Ci*.

sub-uoluo, ere emporwälzen: saxa manibus *V*.

suc-cēdo, ere, cessi, cessum est I. unter ... gehen, treten; *occ.* sich nähern, heranbrängen, -gehen, -ziehen *α*; *metaph.* 1. (eine Last) auf sich nehmen, übernehmen; 2. (das Werk) 'kommt unter die Hand' = geht von der Hand, von statten, gelingt *β*. II. (dicht.) von unten nach oben gehen, emporsteigen. III. unmittelbar nachrücken, folgen, nachfolgen; *occ.* ablösen *α*; *metaph.* 1. zeitlich: folgen; 2. in einem Verhältnisse, einer Stelle nachfolgen *β*. | I *α* Mit *dat.*: tectis succedite nostris *V* unters Dach = ins Haus, s. terris, penatibus *V* s. tumulo *V* beerdigt werden; vgl. s. sub umbras *V* in arduum *L*; *trans.* s. tectum *Ci*; *occ.* (an überragende Gegenstände): mare longius succedit *C* dringt tiefer ein (in die Küste); bes. von Truppen: testudine facta succedunt *C* classis successit *T*; unpers.: ubicumque successum est *L* wo man immer anrückte; mit *dat.* paruae succedimus urbi *V* moenibus *L* hostili dextrae *V* pugnae *V* ziehe in ...; dafür mit *Praep.* sub montem, sub primam aciem *C* ad castra, ad montes *L* rursus in certamina *V*; selten *trans.* si murum succederent *Tl* tumulum s. *L*. | *β* 1. succedoque oneri *V*; vgl. ⟨equi⟩ currū (*dat.*) succedere sueti *V* unters Joch gehen, den Wagen ziehen; 2. die volle Phrase lautet: lepide hoc succedit sub manus negotium *Pl*; daher: nihil succedebat *L* res nulla successerat *C* inceptum non succedebat *L* haec prospere succedebant *Ci* uoti pars succedit *L* die Hälfte des Wunsches erfüllt sich; mit *dat.* successit coeptis *L* das Werk gelingt = fraudi, facinori succedit *L*; *pass.* nolle successum patribus *L*. | II succedere alto caelo *V* famā ad superos s. *V*. | III *α* Lauinia subuehitur, succedunt matres *V* capto monte et succedentibus nostris *C* defessi proelio excedebant, alii integris uiribus succedebant *C*; von geogr. Lage: succedunt Vbii *C* liegen zunächst; *occ.* integri defatigatis succedunt *C* lösen ab, duas cohortes in stationem succedere iussit *C*; vgl. succedere Lauso *V* zu Hilfe kommen. | *β* 1. cotidie melius tempus succedere uidebant *C* s. orationi *Ci* nach einem anderen reden, aetas succedit aetati *Ci* belli rabies et amor successit habendi *V* misericordia odio successerat *N*; 2. in Sequanorum locum Remi successerant *C* Manlio nunc Catilina succedit *Ci* in Cn. Pompei locum heres successerat *Ci* Hannibal in paternas opes successit *L* in paterna stipendia *Cu* regi succ. *Cu* als Herrscher, uicarius succedam muneri tuo *Ci*; *pass.* tibi succeditur *Ci* du bekommst einen Nachfolger; dicht.: in lignum succedunt surae *O* folgen in der Verwandlung.

suc-cendo, ere, cendi, census (*candĕre) v. unten anzünden; *occ.* heimlich anzünden *α*; *metaph.* entflammen *β*. | *α* succensi ignes *Ci* succensus rogus *L* aggerem hostes cuniculo succenderant; *occ.* Thestias absentem succendit stipite natum *O*. | *β* meist im *PPP*: **succensus** 3 'entbrannt': Deucalion Pyrrhae succensus amore *O*. Davon:

suc-censeo, ēre, ui (ohne *PPP*, mit der Nebf. **sus-censeo** = *subscenseo, vgl. s. u. sub) entbrannt sein; *metaph.* zornentbrannt sein, zürnen, aufgebracht sein: ex perfidia di hominibus irasci et suscensere consuerunt *Ci* talia suscensent propter mihi uerba Tomitae *O* tibi non succ., quod eum accusas *Ci* quis mihi suscenseat, si ... *Ci*; mit *acc. pron.*: aliquid s. *Ci* ein wenig ...; daher auch mit *acc. c. inf.*: quis suscenseat (darüber) milites non esse *L*.

suc-centurio, ōnis, *m.* Untercenturio *L*.

successio, ōnis, *f.* (succedere) Einrücken in die Stelle *α*; *occ.* Nachfolge *β*. | *α* doloris amotio successionem efficit uoluptatis *Ci*. | *β* Germanici liberorum non dubia erat successio *T* (in der Herrschaft), inter familiam et penates et iura successionum *T* „mit dem Gesinde, dem Hauswesen und den rechtlich erbfolgenden Gegenständen".

successor, ōris, *m.* (succedere) Nachfolger: Iunius successor Maii *O* folgt dem M., s. studii *O* Nachfolger in ... sagittae Herculis eo successore utuntur *O* er ist der Erbe.

successus, ūs, *m.* (succedere) Anrücken *α*; Erfolg, guter Fortgang *β*. | *α* haec impediebat s. hostium *C* equorum *V*. | *β* successu exsultans Coroebus ... *V* successum habere *O* pleni successibus anni *O* fette.

succidia, ae, *f.* Speckseite: hortum agricolae s. alteram appellant *Ci* weil er (wie das Rauchfleisch) immer einen Vorrath von Lebensmitteln bietet. Von:

suc-cīdo, ere, cīdi, cīsus (caedere) unten abhauen, -abschneiden: arbores, frumenta s. *C* = Ceres medio succiditur aestu *V* 'mähen', florem aratro *V* succiso poplite *VL* die Sehnen unter der Kniekehle zerhauen.

suc-cido, ere, cidi (cadere) niedersinken, zu Boden fallen: genua succidunt *Cu* aegri succidimus *V*. Davon:

suc-cīduus 3 wankend: genu, poples *O*.

suc-cingo, ere, cinxi, cinctus aufschürzen *α*; umgürten, umgeben *β*; *metaph.* rings umgeben, ausrüsten, ausstatten *γ*. | Meist im *PPP*: nuda genu, uestem ritu succincta Dianae *O*; vgl. amictū, trabeā, pallā succinctus *V*; *metaph.* pineta succincta *O* pinus succincta comas *O* nachtstämmige. | *β* succinctus cultro *L* pugione *Ci* pharetrā *V* nimbo *V* 'umhüllt', fusi stamine succincti *O* umwickelt, Scylla canibus succingitur aluum *O*; vgl. succincta inguina monstris *V* an den Hüften ... | *γ* ne canibus succinxerat *Ci* Carthago succincta portibus *Ci* succinctus armis legionibusque *L*.

suc-cino, ere (canere) die Unterstimme singen, 'be-

Digitized by Google

gleiten'; *metaph.* clamat 'uictum date'; succinet alter *H* 'einſtimmen'.

suc-cipio, ere, cēpi (capere) archaiſtiſche Schreibung ⟨*Ribbeck*⟩ für sus-cipere s. u.

succlāmatio, ōnis, *f.* Zuruf, Zuſchreien: succlamationibus apud contionantem imperatorem significant, quid sentiant *L*; von:

suc-clamo, āre, āui, ātus von unten hinaufſchreien, zurufen (mit *acc. c. inf.*): Virginio uociferanti succlamabat multitudo se ei non defuturos *L*; *pass. unpers.*: frequenti assensu succlamatum est *L*.

suc-crēsco, ere, crēui, crētus von unten hervorwachſen *α*; *metaph.* nachwachſen *β*. | *α* succrescit ab imo cortex *O*. | *β* per se succrescunt uina *O* gloriae seniorum s. *L* emporwachſen zum ...

suc-cumbo, ere cubui (*cumbere) lege mich nieder, ſinke nieder *α*; *metaph.* unterliege, erliege, laſſe mich beſiegen *β*. | *α* succumbens uictima ferro *Catullus*. | *β* Europae succubuit Asia *N* non enim cum quoquam arma contuli, quin mihi succubuerit *N* succubuit puella *O* ließ ſich beſiegen, erlag; oculi succumbunt somno *O*, labori *C*, culpae s. *OV*, oneri *L*, malis, precibus *O*, senectuti *Ci*, hac plāgā perculsus non succubuit *N* verlor den Muth nicht; vgl. dolore animōue (*abl.* im Geiſte) succumbere *Ci*.

suc-curro, ere, succurri 'unterlaufen'; *metaph.* 1. eine Laſt bereitwillig auf ſich nehmen. 2. 'unterkommen' = einfallen, in die Gedanken kommen *α*; 'nachlaufen' = zu Hilfe eilen; *metaph.* beiſpringen, beiſtehen; *occ.* abhelfen *β*. | *α* nequeat succurrere luna *Lucretius*; *metaph.* 1. licet in me pericula impendeant omnia, succurram atque subibo *Ci*. 2. ut quidque succurrit, libet scribere *Ci*; mit *acc. c. inf.*: mihi succurrit numen non esse seuerum *O*; mit ind. Fr.: quam diu haereas *Cu*. | *β* in praesidio fuit, ne quis satelles posset succurrere *N* succurrit illi Varenus *C* Catilina laborantibus succurrere *S*; *pass. unpers.*: succurritur *C* man kommt zu Hilfe; *metaph.* saluti omnium s. *Ci* uitae patris et pudicitiae sororis s. *Ci*; *occ.* infamiae, incendiis s. *Ci* his malis haec subsidia succurrebant, quominus ... *C*.

succus s. u. sūcus.

succussus, ūs, *m.* Erſchütterung *Pacuuius*; von:

suc-cutio, ere, cussi, cussus (quatere) emporwerfen, aufrütteln, erſchüttern: succutitur alte currus *O*.

sūcinum, i, *n.* (von sūcus nach Analogie griechiſcher *Adi.* auf ... *ινος*?) Bernſtein *T*; s. fertur arboris sucus esse et ob id sūcinum appellari *Isidorus*.

Sucro, ōnis, *m.*, j. Xucar (ſprich: Chucár), Fl. in Spanien, 50 km ſ. von Valencia mündend. An ſeiner Mündung eine gleichnamige Stadt *L*.

sucula, ae, *f.* (*demin.* v. sus) Schweinchen *α*; *metaph.* volksetymologiſche Überſetzung v. *ὑάδες* *β*. | *α* cum sucula et porculis *Pl*. | *β* has stellas *ὑάδας* (von *ὑειν*) nostri imperite suculas, quasi a suibus essent ... nominatae *Ci*.

sucus, mgat succus, § 15, i, *m.* (sūgere??) Saft *α*; *meton.* Geſchmack *β*; Kraft *γ*; *metaph.* jede dickflüſſige Subſtanz; *occ.* Arznei *δ*. | *α* stirpes ex terra sucum trahunt *Ci* sucus, quo alimur *Ci* herbarum, pomorum *V*. | *β* oua melioris suci *H* conchylia celantia sucum *H* Media fert tristis sucos tardumque saporem felicis mali ... *V*. | *γ* amisimus omnem sucum et sanguinem *Ci* (alliterierende Verg.; wir im Neum: 'Saft und Kraft') sucus pecori et lac subducitur agnis *V* s. orationis *Ci*. | *δ* ambrosiae s. *OV* = nectaris s. *H* oliui s. *O* Öl, s. loliginis *H* 'die reine Tinte', s. piscis *H* Sauce; *occ.* Machaonii suci *O* purgantes pectora suci *O*.

sudis, is, *f.* Pfahl: ripa sudibus munita *C* fraxineae sudes *V*; als Waffe: non sudibus praeustis sed ferro ancipiti decernunt *V*.

sūdo, āre, āui, ātus vgl. *ἰδίω* = **σϝιδ̑jω*, dtſch. 'ſchwitze', 'Schweiß', § 4, 13) *intr.* ſchwitzen; *occ.* herausſchwitzen *α*; *metaph.* feucht ſein, dunſten, trieſen *β*; es ſich Schweiß koſten laſſen, ſich anſtrengen, abmühen *γ*; *trans.* ausſchwitzen *δ*. | *α* puer sudauit et alsit *H* M. Antonius sudat, pallet *Ci* equus sudabit ad spatia *V* wird ſchwitzend eilen ..., templis ebur aeraque sudant *V* = simulacra deorum *Ci* als trübes Vorzeichen; *occ.* balsama ligno (aus dem H.) sudantia *V* nemora, ubi tura balsamaque sudant *T*. | *β* lacunae sudant humore *V* Brodem ſteigt aus den Lagunen, scuta (litora *V*) sanguine sudant *L*. | *γ* sudandum est eis pro communibus commodis *Ci*. | *δ* quercus sudabunt mella, myricae electrum *V* tura ligno sudata *O*. Dazu:

sūdor, ōris, *m.* ('Schweiß', *ἱδρως*, § 15) Schweiß *α*; *meton.* Schweiß = Mühe *β*. | *α* equi sudore fumantes *V* Herculis simulacrum sudore manauit *Ci* salsus s. *V* frigidus s. *V* Todesſchweiß, sudor fluit riuis *V* = in 'Strömen'; auch: scorpios madidus sudore ueneni *O* giftige Ausſcheidung. | *β* multo sudore eius et labore *Ci* libertas parta multo sudore et sanguine (alliter.) maiorum *Ci* multo s. labore uigiliisque *Ci*.

sūdus, ältere Form **suidus** 3, heiter, wolkenlos: uer sudum *V*; davon *subst.* **suidum,** sudum, i, *n.* der wolkenloſe Himmel: arma per suidum rutilare uident *V*, sūdum est *Ci* es iſt heiteres, heißes Wetter.

Suēbi, ōrum, *m.* Sueben (*Sing.* Suēbus, *m.* Suēba *f. C*) der Grundſtock der heutigen Oberdeutſchen, urſprünglich an der Oſtſee ſeßhaft, dann nach Südweſten bis an den Rhein gedrängt. Davon **Suēbia,** ae, *f.* das Land der Su. *T*; *adi.* **Suēbicus** 3 ſuebiſch.

sueo, suēre (von suus; vgl. miratur nouos frondes et non sua ⟨= insueta⟩ poma *V*) gewohnt ſein, pflegen: appellare sūēmus; nec uoces cernere suēmus *Lucretius*. Dazu *incoh.*:

suēsco, suēscere, suēui, suētus *intr.* gewohnt werden; *trans.* gewöhnen *α*; *Pf.* gewohnt ſein, eigen haben *β*. | *α* Drusus in Illyricum missus est, ut suesceret militiae (*dat.*) *T*; *trans.* ut milites imperiis suesceret *T*. | *β* has Graeci stellas *ὑάδας* uocitare sūērunt *Ci* pflegen. Dazu *adi. isol. PPP* **suētus** (dicht. sūētus) 3 gewohnt: suetum contubernium *T* Cheruscis sueta ... proelia *T*; mit *inf.*: mala secundis rebus oriri sueta *Ci* feraeque suētae hunc uexare locum *H*; mit *dat.*: latrociniis sueti *T* his (armis) ego suetus *V*.

Suessa, ae, *f.* Stadtname I. Sueſſa Aurunca, j. Sessa, 35 km nw. v. Capua, Stadt der Aurunci, röm. Pflanzſtadt; *adi.* **Suessānus** 3 aus Seſſa. II. Sueſſa Pometia, Volskerſtadt in Latium an den pontiniſchen Sümpfen.

Suessiōnes (ſpäter Suessōnes), um, *m.* galliſches Volk in der Gegend von Soiſſons (*isol. acc.* § 21, 30), 120 km nö. v. Paris.

Suessula, ae, *f.* (*demin.* v. Suessa), j. Sessola,

kleiner Ort in Campanien, halbwegs zwischen Capua und Nola.

Suētōnius 3 Name einer plebeischen gens. Bes. 1. C. Su. Paulinus, Feldherr unter Claudius, Nero und Otho. 2. C. Su. Tranquillus, Secretär Hadrians, der Biographien der Kaiser von Cäsar bis Domitianus schrieb.

suētus 3 s. u. suesco.

sūfes, etis, *m.* (Lw. semit. schophet) 'Richter', der oberste Magistrat in punischen Städten: suffetes apud Carthaginienses uelut consulare imperium est *L*. So heißen die 'Richter' der Juden: schophetim.

suf-fero, ferre (die Formen sus-tuli, sub-latum treten usuell [§ 36] zu tollere s. u.) auf sich nehmen = ertragen, erdulden: multam, poenam *Ci*; *metaph.* custodes (Pyrrhum) sufferre non ualent *V* aushalten, standhalten.

suf-ficio, ere, fēci, fectus I. *trans.* 'nachmachen'; *metaph.* an die Stelle setzen, nachwählen; *occ.* ergänzen, ersetzen *α*; 'untermachen'; *metaph.* 1. Grundfarbe geben. 2. 'an' (unter) die Hand geben, darreichen, darbieten; daher II. *intr.* ausreichen, sich hinlänglich darbieten, zu Gebote stehen, genügen *α*; *occ.* im Stande sein, vermögen *β*. ‖ I *α* Alexandrum in Philippi locum sufficere *Cu* sacerdotes mortui atque in eorum locum alii suffecti sunt *L* Hasdrubale imperatore suffecto *N* sperans heredem se sufficii *Ph*; bildl.: (apes) regem sufficiunt *V*; daher oft: consul suffectus *L* der nachgewählte C.; *occ.* generando suffice prolem *V*. ‖ *β* 1. lanam medicamentis s. *Ci* angues oculos suffecti sanguine *V* mit blutunterlaufenen A. 2. salices pastoribus umbram sufficiunt *V* nec uires audet Iuno sufficere *V* s. milites excursionibus *L* theilnehmen lassen an. ‖ II *α* suffecit ferrum *V* hielt aus, non sufficiunt uerba *O* kann nicht reden, sufficiunt uires *V* genügen, homines *V* halten es aus, nec scribae suffecere *Ci* genügten nicht; mit *dat.*: umbo sufficit ictibus *V* hält sie aus, solum uix s. operi firmo *Cu* hält festen Bau aus, Volscis sufficiunt milites *L* sie haben genug; dafür: ad uellendum telum sufficit dextra *Cu* sufficit arbor in ignes. ‖ *β* Mit *inf.*: nos non sufficimus contra tendere *V*; spät. mit Heischesatz: sufficit ('es genügt', unpers.), ut doceamur *T*.

suf-figo, ere, fixi, fixus aufheften, anschlagen; mit *dat.*: Gabinius cruci suffixus *Ci*; dafür: seruum in cruce suff. *H*; abs.: caput Galbae per lixas suffixum (est) *T* aufgesteckt.

suf-fīmen, inis, *n.* Räucherwerk *O*; dafür:

suf-fīmentum, i, *n.* *Ci*; von:

suf-fio, fire, fitus (*fire = θύειν, § 1) räuchern: suffire thymo *V* urna suffita aquam haurit *O* 'beräucherte'.

suf-fōco, āre, āui, ātus (fauces, § 23) die Kehle zudrücken, erwürgen: gallum gallinaceum, patrem *Ci*.

suf-fodio, ere, fōdi, fossus untergraben, -wühlen, -minieren *α*; (von unten) durchbohren *β*. ‖ *α* uineas expediunt suffodiendis muris *T* moenia cuniculo s. *Cu*; *prolept.* specum suff. *Cu* unterirdisch anlegen. ‖ *β* suffosso equo delabi *T* equorum ilia s. *Cu*.

suffrāgātio, ōnis, *f.* (suffragari) Wahl, Begünstigung, Empfehlung: in consule declarando multum auctoritatis habet s. militaris *Ci* (der Soldaten); mit *gen. obi.*: s. consulatus *Ci* für das C.

suffrāgātor, ōris, *m.* (suffragari) Wähler: tua nobilitas populo et suffragatoribus obscurior est *Ci*.

suffrāgium, ii, *n.* (suffragari) Abstimmung, Stimme, Votum *α*; *metaph.* Urtheil; *occ.* Beifall *β*. *meton.* 1. die abstimmende Centurie. 2. Stimmrecht *γ*. ‖ *α* X uiri ueris comitiis hoc est populi suffragiis constituti *Ci* uentosae plebis suffragia *H* testularum suffragia *N* 'Scherbengericht' *ὀστρακισμός*, ire in s. *L* oder suffragia inire *Ci* zu votieren beginnen, abstimmen, in suffragium mittere *L* zur Abstimmung schreiten lassen, s. ferre *NCi* abstimmen; daher: suffragii lator *Ci* latio *L*; multitudinis suffragia *C* die Stimmenmehrheit, suffragium it per omnes *L* alle stimmen ab. ‖ *β* suffragio compotorum tuorum rhetor es *Ci*; *occ.* populi suffragia capto *H*. ‖ *γ* 1. sex suffragia appellantor in equitum centuriis (sex minorum) *Festus* equitum centuriae cum suffragiis *Ci*. 2. omnibus suffragium datum est ... nemo suffragio exclusus uidetur *L* nouorum ciuium, libertinorum suffragia *Ci* ciuitas sine suffragio *L* s. militare *L*.

suf-frāgor, āri, ātus sum zustimmen, für jemand stimmen, durch seine Stimme begünstigen *α*; *metaph.* empfehlen, unterstützen *β*. ‖ *α* Catilinae suffragabatur *Ci* ut suffragentur, nihil ualet gratia ipsi *Ci* domus suffragata domino *Ci* verschaffte ihm Stimmen. ‖ *β* Lysandro suffragante Agesilaus antelatus est *N* suffragante Theramene *N* auf Betreiben des Th., huic consilio suffragabatur illa res, quod ... *C*; ei memoriam temporum meorum suffragari uidebam *Ci* legi spes suffragatur *Ci*.

suf-fringo, ere (frangere) unten entzweischlagen (als Strafe): crura nemo uobis suffringet *Ci*.

suf-fugio, ere, fūgi unter etwas fliehen: imber custodes in tecta suff. coëgit *L*. Davon:

suffugium, ii, *n.* Zufluchtsort, Schlupfwinkel *α*; *metaph.* Zuflucht *β*. ‖ *α* sanguis barbarorum modicus ob propinqua suffugia *T* suffugia Garamantum *T* im Lande der G.; mit *gen. obi.*: specus suffugium hiemis *T* für den W., s. imbrium *T* vor dem R. ‖ *β* mors, sontium suffugium *T*; *gen. obi.*: quod unum malorum s. erat *T*.

suf-fundo, ere, fūdi, fūsus 'unten hingießen'; meist *medial* unten sich ergießen, strömen, fließen *α*; unter etwas hinfließen lassen; *medial* etwas unterlaufen, sich unter etwas verbreiten *β*. ‖ *α* 'bene nos' dicite suffuso mero *O*; *medial* sanguis cordi suffusus *Ci* 'strömend', intumuit uenter suffusa ab unda *O* drunter fließendes W. = Wassersucht; *metaph.* von Röthe u. Blässe ('unter' der Haut): haec audienti rubor suffusus est *L* Röthe ergoss sich 'über' sein Gesicht = pallor suffusus est *Cu*; dicht.: si uirgineum suffuderit ore ruborem *V* wenn sie jungfräulich erröthet. ‖ *β* tepido suffundit lumina rore *O* sie lässt den Thau der warmen Thräne ins Auge treten; *medial* mit gr. Constr.: suffusa oculos lacrimis *V* mit thränenumflortem Blick, suffusus lumina flamma *O* feurig unterlaufen = lingua ueneno suffusa *O*; *metaph.* suffunditur ora (im Ges.) rubore *O* erröthet im Ges., sales suffusi felle *O* mit Galle durchtränkt, suffusae liturae (epistula) verwaschene Stellen, aether calore suffusus *Ci* durchströmt von W.

suffuscus s. u. subfuscus.

Sugambri, Sigambri, ōrum, *m.* germanisches Volk in der Gegend von Köln a. Rh. zwischen Sieg und Ruhr; als *adi.*: **Sugamber** 3 sigambrisch: S. cohors *T*; *subst.* Sugambra *O* sig. Weib.

sug-gero, ere, gessi, gestus I. unterlegen, darunter

Digitized by Google

[illegible]: *occ.* mit geschmälerter Endg. der Präsi[illegible] beschränken, vermindern *α*; *metaph.* vermindern, beirren: *occ.* einem *β*. II. zuschicken lassen, anlangen, beilegen. III. 'hinzufügen', anfügen. | I *α* flamma virgea suggerebat acuto *V*; im Laute: in diae flammam suggerit *L* 'leuchtet'; *occ.* suggere tela mihi *V* si animalibus cibum suggerat *T*. | *β* dulcias alimentaque tellus suggerit *O*: mit ind. Fr. als *Obj.*: suggeram, quae uendatis *L*: *occ.* in tali casu suggerit dolor questus *Cu*. | II Bruto auctores Horatium suggerunt *L*; *metaph.* sententiae rationesque s. *Ci* suggerebantur damna aleatoria *Ci* dazu kamen noch Verluste im Würfelspiel. | III castra suggesto homo coronare *Propertius*. Dahin *PPPasubst. uol.*: **suggestum,** i, *n.* 'das Erhöhte', Rednerbühne: illud suggestum, in quo causa dixerat *Ci*. Dafür häufiger:

suggestus, ūs, *m.* Tribüne, Bühne, vornehmlich im Feldlager: hac re pro suggestu pronuntiata *C'non* v. R. aus, in suggestu Othonem uexillis circumdant *T*; aber auch in der Stadt s. = rostra *L*; praetor in suggestu sedens *L* = Tribunal.

sug-gredior, gredi, gressus sum heimlich sich nahern, heimlich anrücken: suggressi propius speculatores *T*.

sūgillātio, ōnis, *f.* Quetschung *α*; *metaph.* Beschimpfung, Verhöhnung *β*. | *α* sug. carnis *Plinius*. | *β* conuiuum *L*. Von:

sūgillo, āre, āui, ātus würgen *α*; quetschen, drücken, blau schlagen *β*; *metaph.* verhöhnen, höhnend beschimpfen *γ*. | *α* sugillare est gulam constringere *Placidus*. | *β* oculi ex ictu sugillati *Plinius*. | *γ* (uiros spectatos) primis annis sugillatos, repulsos risui fuisse *L*.

sūgo, ere, suxi, suctus (vgl. 'saugen' Lw.?) saugen: animalia sugunt, carpunt, mandunt *Ci*; *trans.* errorem cum lacte nutricis s. *Ci* mit der Muttermilch einsaugen.

Sulillius 3 Name einer gens. 1. P. Su., Delator unter Claudius und Nero; 2. M. Su. Nerulinus, dessen Sohn, cos. 50.

sullus 3 (*demin.* von suinus 3, dies von sus) von Schweinen: grex alte Formel bei *L*.

Sulones, um ⟨*acc.* onās *T*⟩, *m.* Gesammtname der germanischen Bevölkerung in Schweden § 13; altn. Sular, Sul-thiod = Schweden-volk.

sulco, āre, āui, ātus furchen; *trans.* durchfurchen: humum uomere s. *O*; *metaph.* cutem rugis s. *O* runzlig machen. Oft von Schiffenden: maria, uada carinā s. *V* durchfurchen = durchfahren, undas rate *O*. Von:

sulcus, i, *m.* (ὀλκός ziehend, ὅλκος Zug, Furche § 12) Furche *α*; *metaph.* alles Furchenähnliche *β*. | sulcus ex Graeco fictus, quia illi dicunt ὀλκόν *Festus* qua aratrum uomere lacunam facit, sulcus uocatur *Varro Ci*; bes. locum concludere sulco *V* von einer Stadtanlage = designat moenia sulco *O*. | *β* plantas deposuit sulcis *V* Gruben, infindunt pariter sulcos (naues) *V* Einschnitte, longo limite sulcus dat lucem *V* Meteorbahn, geniale aruum et sulci inertes *V* euphemistisch = weibliche Scham.

sulfur s. u. sulpur.

Sulla, ae (gr. Σύλλας daher a. öfter **Sylla**) Familienname in der gens Cornelia. Bes. 1. P. Corn. Sulla Felix, der Dictator, des Marius Gegner, geb. 138, gest. 78. 2. Faustus C. S. sein Sohn; 3. dessen Schwester Fausta, die den Milo zum zweiten Mann hatte; 4. P. Corn. Sulla, Neffe des Faustus, cos. 66, gegen die Anklage auf Umtriebe mit Catilina von Cicero verteidigt: *adi.* **Sullānus** 3 des Sulla: tempus, proscriptiones, partes *N* Sullani = **Sullāni,** ōrum, *m. Ci* Anhänger Sullas.

Sulmo, ōnis, *m.* Stadtname; I. j. Sulmona a. gebild. *isol. acc.* § 21) Geburtsstadt des Ovid, 25 km ö. v. Aquinum; II. Volkerstadt in Latium am Liris *V*; daher III. ferender Name eines Flusses *V*: *adi.* **Sulmōnensis,** e von S.; *subst. isol.* Einw. von S.

sulphur s. u. sulpur.

Sulpicius 3 Name einer gens mit den Zweigen der Camerini, Rufi, Lenati, Galbā u. a. Bes. 1. P. S. Rufus tr. pl. 88, veranlaßte Sullas Rückberufung aus Asien. 2. Serv. S. Rufus, cos. 52, Freund Ciceros, Jurist, starb als Gesandter an Antonius 43. 3. Ser. S. Galba, Legat unter Cäsar; 4. Serv. S. Galba, der Nachfolger Neros; 5. S. Blitho, verfaßte zu Ciceros Zeit Annalen. Als *adi.* 1. Sulpicia horrea große Lagerhäuser am Emporium unterhalb des Aventinus, späterhin nach ihrem letzten Besitzer, dem Kaiser Galba, auch horrea Galbiana geheißen. 2. **Sulpicianus** 3 (§ 42) dem Sulpicius gehörig: classis *C*.

sulpur (sulphur, sulfur) uris, *n.* Schwefel: loca sulpure fumant *V*; *pl.* sulphura lurida (lutea) *O* gelbliche Schwefeldünste, sulpura uiua *V* Schwefelblüte. Dazu *adi.* **sulpureus** (ph. f.) 3 schwefelig: aqua *V* fornaces Aetnae *O*.

sum, esse ..., fui ⟨altl. fūi *Ennius*⟩, futūrus (Hilfe Wortgruppe, § 36, aus zwei Stämmen; der eigentliche Stamm des Verbum substantiuum ist ES vgl. es-se, es-sem, es-t, es-to und die Incohativform escunt = erunt in den 12 Tafeln bei *Ci*; gr. ἐσ-τί, ἐσ-μί (= εἰμί), dtsch. is-t. Enclitisch verlor dieser Stamm den Anlaut: aurea prima sata'st aetas *O*; daher ganz allgemein statt altem esum *Varro*: sum, sunt, sumus und im Optativ siem, sim = εἴην, *ἔσ-ιην, wie dtsch. 'sind', 'sein'. So heißt auch das *PPrA* eigtl. *sens, vgl. ab-prae-consens und das Zeitwort adsentari von *ad-sens. Später bildete man nach dem gr. ὤν analogisch ens *Ci* oder vom Infinitiv: essens, daher essentia ⟨Essenz⟩. Intervocalisch wurde das S zu R (§ 14): daher eram aus *esam = ἔην und ero = dem homerischen Conjunct. ἔω (= ἔσω). Ersatzformen des mangelnden Perfects bot der Stamm fu in fuo, fore, fui, futūrus, vgl. gr. φύ-ω, dtsch. 'bin', 'bist', § 6, zu dem auch fio = *fu-io, *fi-io gehört s. u.) Bedeutung: SEIN u. z. *A* Als selbständiges Zeitwort (uerbum substantiuum) I. vorhanden sein, existieren, stattfinden; dtsch. oft mit 'es gibt' übersetzbar; *occ.* 1. mit *subi.* Relativsatz: es gibt ⟨Leute⟩ die ... 2. mit *subi. Infin.*: man darf, man kann. 3. mit *subi.* Heischesatz: es ist der Fall, daß ... *α*; mit Ortsbestimmung: sein, sich aufhalten, sich befinden; *metaph.* 1. ⟨in einem Zustande⟩ sich befinden, sein, leben. 2. bei ... stehen, worauf beruhen *β*; mit Modaladverbien: sich irgendwie verhalten, irgendwie stehen, gehen *γ*. II. wirklich sein, in Wahrheit sein, wahr sein, gelten, Geltung haben. III. zu Gebote stehen, zur Verfügung stehen; daher mit *dat. pers.*: haben *α*; mit *dat. pers.* und *dat. rei*: wozu dienen, gereichen *β*. *B* Als Copula (uerbum copulatiuum) Sub-

Digitized by Google

ject und Prädicatsnomen verbindend: sein α; daher mit Umschreibungen des Prädicatsnomens: u. z. mit *gen. poss.*: gehören, angehören β; mit *gen. qualit.*: ⟨irgendwie⟩ beschaffen sein, auch: wozu geschaffen, brauchbar, tauglich sein; *occ.* 1. Wert haben, wert sein. 2. betragen, zählen γ; mit *abl. qualit.*: von ⟨einer bestimmten Eigenschaft⟩ sein, womit versehen sein, etwas an sich haben δ; mit prädicativen Präpositionalausdrücken ε. C Als Hilfsverb (uerbum auxiliare) sein.

A I α credo esse deos *O* esse ea dico, quae cerni tangiue possunt *Ci* Pompeius uir omnium, qui sunt, fuerunt, erunt, princeps *Ci* quod eritque, fuitque, estque *O* eius generis magnus numerus erat *N* omnibus apparuit nisi ille fuisset, Spartam futuram non fuisse *N* verloren gewesen wäre. Mit *abstr. Subj.*: periculum erat *N* war vorhanden, silentium erat *L* herrschte, dum hiems est *Ci* Winter war, esse metus coepit *O* entstand, nihil opis est in superis *O* es ist keine Hilfe bei. Im logischen Perf.: fuimus Troes, fuit Ilium *V* ist gewesen = ist nicht mehr; daher nullus sum (ὄλωλα) *Ci* mit mir ist's aus. Bes. in der 3. Pers. (dtsch. = es gibt): est silentio merces *H* non galeae, non ensis erant *O* nec prouocatio erat *Ci* es gab keine, und im Beginn von Ortsschilderungen: est locus, Hesperiam Grai cognomine dicunt *V* est uia, nemus u. dgl. *O*. Von Personen: erat Indus Athis *O* Ennium esse quendam *Ci* es gebe einen . . ., rege sub hoc Pomona fuit *O* lebte, esse pro teste *Ci O* für ihn dasein = als Z. gelten; *occ.* 1. sunt (est), qui . . . es gibt ⟨Leute⟩, die . . . Dabei steht sowohl der Indicativ zur Hervorhebung des Thatsächlichen: sunt, qui non audent *Ci* permulta sunt, quae dici possunt *Ci* sunt quidam, qui molestas amicitias faciunt *Ci* sunt, quibus unum opus est . . . *H* est, qui . . . non spernit *H* sunt, quorum forma semel mota est *O*, als auch (häufiger) der Conjunct. zur Bezeichnung des Vorgestellten: nemo erit Larinatium, qui nesciat *Ci* et sunt, qui credere possint esse deos? *O*. Negiertes Verb und negierter Satz erfordern quin: nemo est, quin putet *Ci*. Selten von Dingen: sunt, quae . . . *N*. Specielle Fälle der gleichen Formel sind: interdum uulgus rectum uidet; est, ubi peccat *H* stellenweise', 'zuweilen', est, unde . . . *Ci* est, cum . . . *Ci*. Und oft: est, quod; est, cur es ist Grund vorhanden, weshalb, est, quod gratuler *Ci* non est, quod multa loquamur *H* neque erat, cur fallere uellent *O* sie hatten keinen Grund. Seltener steht ut. 2. est quadam prodire tenus, si non datur ultra *H* oppidulum, quod uersu dicere non est *H* neque est ⟨es ist unmöglich⟩ te fallere quidquam *V* necnon et Tityon . . . cernere erat *V* liceat, quod tangere non est (ἔξεστι), aspicere *O*; auch optativ: nec sit mihi credere tantum *V* dass ich nicht glauben dürfte! fuerit mihi eguisse *S*. 3. (Heischesatz, wie nach fit, accidit u. dgl.) est, ut uiro uir latius ordinet arbusta *H* es ist der Fall, dass er ⟨nach dem Laufe des Geschicks ordnen soll, also⟩ ordnet, non est igitur, ut miraudum sit *Ci* dass man sich verwundern sollte. So bes. in der Umschreibung futurischer Infinitive durch fore (futurum esse), ut . . .; diese muss eintreten, wenn das entspr. Verb. kein Supin hat: spero fore, ut contingat id nobis *Ci*, kann eintreten zur Vermeidung der Form auf iri: (credebat) futurum esse, ut omnes pellerentur *C* tritt aber auch sonst ein: non eram nescius fore, ut hic labor in reprehensiones incurreret *Ci*. β luci sunt illic *O* Nonis Februariis Romae fuit *Ci* in castris, uinclis, foro esse *N* weilen, eadem hora Interamnae fuerat et Romae *Ci* erant sub montibus *O* ante oculos esse *O* „stehen", non est Bacchus in illis *O* unter ihnen. Mit *adverbb. loci*: hostes prope sunt *L* caput est (liegt) a corpore longe *O* longeque erat utraque tellus *O* este procul *O* bleibt fern, procul est . . . arbiter omnis *O*. Daher auch: diu est, cum te uidi *Ci*. Daher: est in litteris, in originibus (Catonis) *Ci* es steht im Buche; daher: est in fatis *O* es ist im ⟨Buche des⟩ Schicksals bestimmt. Mit abstractem Subj.: aliquid mihi cordi (*locat.*) est *Ci V* liegt mir am Herzen, erat in eo summa humanitas *N* war, lebte, herrschte in ihm, in ipso fuit tanta ferocia, ut . . . *N* quantum in se fuit *N* an ihm war = lag. Beachte ferner: cum ad me bene mane Dionysius fuit *Ci* mich besuchte, fuisti apud Laecam illa nocte *Ci* warst ⟨auf Besuch⟩ bei ihm. Statt der örtlichen Bestimmung kann auch cum eintreten: erat cum eo hospes *N* war mit ihm beisammen, erat nemo, quicum essem libentius *Ci* mit dem ich lieber umgienge, secum esse *Ci* für sich sein, eius soror est cum P. Quintio *Ci* 'lebt' ⟨in einem Verhältnis⟩ mit ihm. Daher (wie stare ab aliquo) erat ab Aristotele *Ci* stand auf Seite des A., hoc est a me *Ci* „spricht für mich"; *metaph.* 1. in aere alieno esse *Ci* in Schulden stecken, in magno nomine et gloria (honore *O*) esse *Ci* berühmt sein, esse in spe, in officio *Ci* in amore esse alicui *Ci* ihm lieb sein, in inuidia esse *O* verhasst sein, in dubio, in ambiguo, in incerto, in crimine esse *O* zweifelhaft . . . sein, als schuldig gelten. Oft in der Phrase: in eo est, ut . . . es ist so weit, dass . . ., cum iam in eo esset, ut oppido potiretur *N*. 2. uiuat an occidat, in dis est *O* steht bei den Göttern, uestro in numine Troia est *V* beruht auf eurem Willen, omnis spes est in impetu equitum *L* totum in eo est, ut . . . *Ci* auxilium est in eo *C*. γ ita sunt res nostrae *Ci* sic uita hominum est *Ci* sic est *Ci* quae cum ita sint *Ci* da sich dies so verhält, si tu uales, bene est *Ci* steht's gut = recte est *Ci* non si male nunc, et olim sic erit *H* in conuiuio comiter et iucunde fuisti *Ci* mihi pulchre est *Ci H* es geht mir gut, aliquid impune est *T* geht straflos aus. Bes. häufig: satis est oder sat est *Ci* es ist genügend, genug, nam mihi facti fama sat est *V* satis est gentem effugisse *V*; vgl. terrorum et fraudis abunde 'st *V*. **II** sunt ista, Laeli *Ci* das ist wirklich so, si sum regina *O* si numina diuūm sunt aliquid *O* num is est Cluentius? certe non est! *Ci* nihil horum est, iudices! *Ci* ist wahr! sic est! acerba fata Romanos agunt *H* so ists in Wahrheit, poteratque uiri uox illa uideri, sicut erat *O*. So nun besonders sit oder esto (wie gr. ἔστω) beim Abbruch der Rede, als Zugeständnis: esto; ipse nihil est, nihil potest *Ci* Italiam petiit fatis auctoribus — esto! *V* cum iam pacem — esto — component *V* sit ita *Ci* es sei so, gut, meinetwegen. **III** α priuatis illis census erat breuis *H* sunt nobis mitia poma *V* spes mihi fuit *O* qui color nubibus esse solet *O* di, quibus imperium est pelagi *V* nisi esset honos eloquentiae *Ci* hanc sibi causam esse *N* his erat contentio inter se *C* mihi est in animo *C* ich habe im Sinn, siqua est Heleno prudentia *V* anaphorisch: sunt mihi semidei, sunt nymphae *O*; daher auch: homini cum deo similitudo est *Ci* tecum mihi res est *C Ci* ich habe mit dir zu thun, amicitia regi cum Lacedaemoniis est *N* hat Friede mit . . . Zu dem Ausdruck mihi nomen est setzt *Ci* meistens den Namen im *Nom.*: cui fonti nomen Arethusa est *Ci*; *L* meist den *dat.*: decemuirales leges, quibus tabulis duodecim est nomen *L*. Erst sehr spät steht *gen.* Dem

dat. pers. fam em Ärgernis betreten: bellum mihi volenti inuito est *ST* ich habe ihn mit meinem Willen (mider m. W.). Das Verbum unterdrückt: quae tibi causa uiae? *O* quid tibi cum armis? *O.* | *β* victoria tantae fuit Atticis laetitiae *N* vermehrte Zahl bei ihnen, id magno ei praemio futurum *N* is erit auxilio nobis *VO* alcui impedimento, detrimento, commodo, honori, gloriae, usui, derisui *Ci* curae, ornamento, praesidio esse *C* zum Hindernis, . . . gereichen, mihi tibi ista sint *O* huic nemini est odio *O* ist ihm verhaßt, sibi oneri esse *O* sich selbst zur Last sein, argumento, testimonio esse *Ci* zum Beweise dienen; dict.: hoc iuuat et melli est *H* dient als H., ist wie H. Ohne Verbum: cui bono? *Ci* Wem gereicht es zum Vorteil? | *Ba* Zahlwort ist esse in allen Formen. Die Natur des Prädicats ist verschieden: dii benigni sunt *Ci* tua cetera sunto *O* Indus est omnium fluminum maximus *Ci.* *Subst. Praed.*: omnia postea erat *O* nos numerus sumus *H.* Mit *subst. neutr. Adj.*: mors est malum licet turpitudo peius carnifexque licet quam dolor, mors omnium rerum extremum *Sen* est *Ci.* Ist erläutert: id est hoc est = das heißt: sed domum redeamus, id est ad nostros reuertamur *Ci.* Sehr häufig wird die Copula ausgelassen und zwar zumeist in sprichwörtlichen Wendungen wie summum ius, summa iniuria; omnia praeclara rara. Dicht. auch schon häufig: paelex ego facta sororis *O* tu mihi magna uoluptas *O* quid loc? *O* sic usum superis *O*: auch in Zeitformen: nec me uelocior ille erat oder fuit *O* nomen quod et ante *sc.* fuerat remansit *O* und in Medusiformen: gratia dis *sc.* sit ille quis Actaeon *sc.* sit nescit *O* docui, quis usus in illis (*sc.* esset *O* dum suspicor has quoque somni *sc.* esse *O.* Und so sonst esse meist beim *Inf. Fut.* und *Inf. Perf. Pass.* auch in der besten Prosa. Umschreibungen des Prädicats sind gegeben: | *β* Mit Unterdrückung des eigtl. Prädicatsnehmens im *genetiuus possess.* Gallia est Ariouisti *C* cuius tum fasces erant *Ci* cuius uelut esse mariti *O* cuius sit, quaerit *O* cuium pecus? an Meliboei? *V*; so auch: eiusdem alienae ciuitatis esse *N* ihm anhaben, semper optimarum partium esse *N* eiusdem aetatis esse *N* derselben Zeit angehören. Vgl. totus Pompei sum *CiL* bin ihm ganz ergeben, Ptolomaeus propter aetatem alieni arbitrii erat *L* stand unter fremder Leitung, suarum rerum erant *L* kümmerten sich nur um ihre Angelegenheiten, hominum, non causarum esse *L* | Rudert nehmen auf . . ., id negauit sui esse consilii *N* heraus sein nicht. Wenn daher Subj. ein Inf. oder ein ganzer Satz ist, so entspricht die Formel: alicuius est facere es ist jemds Sache, jemds Pflicht, jemd. thut wohl: cuiusuis hominis est errare *Ci* timidi est optare necem *O* est eius, qui praesit, eorum quibus praesit utili tuti seruire *Ci* neque sapientis est aequare habenas *Ci.* Statt des *gen.* der *pron. pers.* tritt das *possess.* ein: fuit meum rem publicam tuere *C* uidere *Ci.* Selten mit ut . . . hoc Galliae consuetudinis est, ut . . . *C* gehört zu den Gew., dass . . . | *γ* Seltenere mit Unterdrückung des eigtl. Prädicatsnehmens im *genetiuus qualitatis*; denn Formeln wie esse nullius auctoritatis, nullius consilii *Ci* erklären sich durch Verkürzung von hic homo est (homo) nullius consilii. Vgl. esse sui roboris *O* summi laboris esse *Ci* suae potestatis esse *L* sein eigner Herr sein, tantae molis *V* sowie erat Romam condere *V.* So auch mit *gen. gerundii*: victoria non ferendae inuidiae erit *O* quod initio conseruandae libertatis fuerat *S* zur Erhaltung gedient hatte. Dafür auch mit *dat. ger.*: non esse solendo *Ci* nicht zahlen können, oneri ferendo esse *L* Last tragen können, qui cultus habendo sit pecori *V* diene zur Wartung; präpositionell: ad ornandum templum esse *Ci* res, quae sunt ad incendia *C*; daher *occ.* 1. mit allgemeiner Wertangabe: frumentum fuit tanti *Ci* ager pluris est *Ci* magni erunt mihi tuae litterae *Ci* omnes prae illo parui futuros *N* parui est tibi gratia nostra *O*; aber sal erat sextante *L* galt einen Sextante. 2. Mit bestimmter Angabe: uia erat *sc.* uiae dierum fere 4 cum *N* betrug, classis CC nauium fuit *N* bona patris . . . sunt sexagiens (centenum millium) *Ci* ipse erat VII et LX annorum *N* war 67 Jahre. | *δ* tanto corpore, capillis solutis *O* capite operto esse *Ci* ceruus erat forma praestanti *V* eadem mente, isto animo esse *N* cum esset ea aetate *N* eā tum erat famā, gloriā *N* si fuerit habiti ingenio atque nullo *Ci* tantā fuit liberalitate, industria *N* uicini, bono alieno animo esse in aliquem *C* gut über gesinnt sein, iracundiā summā esse *C* sehr jähzornig sein. | *ε* Auf der gleichen Verkürzung durch Auslassen des mit dem Subj. identischen Prädicatsnehmens beruht: liber qui est de animo *sc.* liberi) *Ci*; vgl. quae est de moribus philosophia *Ci* die Ethik: dann: domus est ex aere *O* (= aenea, de duro est ultima aetas ferro *O* (= ferrea), sed et haec de plebe fuerat *O* plebeia) stammte aus dem V. | *C* Als Hülfsverbum dient esse 1. im gleichen Wortsinne zur Bildung von Zeitformen, wie ja das Plqupf. und Fut. ex. deutlich zeigt: fu-eram, fu-ero. So steht es auch in den Conjunctiven: fu-erim = *fu-es'im sim und fu-issem = *fu-essem. 2. Dient es selbständig zur Bildung zeitunterschiedener Formen und zwar sowohl mit dem *PPP* laudatus sum eram, ero, sim, essem zur Umschreibung fehlender Passivformen der Perfectstamme, als mit dem *PFA* (coniugatio periphrastica activa): bellum scripturus sum *S* ich bin im Begriffe zu schreiben, und dem *PPP* coniugatio periphrastica passiua: iuuentus exercendia est *Ci* muß geübt werden, ist zu üben, si Circe et Calypso mulieres appellandae sunt *Ci*; dabei steht das Agens im Subjectum *dat.*: diligentia nobis praecipue colenda est *Ci.* Nur wo die Verwendung einer Zweideutigkeit Vorschub leistet, setzt man *abl.* mit a b: aguntur bona multorum ciuium, quibus est a nobis consulendum *Ci* besonders Cato ware hier unverständlich. Sehr selten steht esse beim *PFA* um das Praesens zu umschreiben: Hecuba est apud Ennium dicens . . . *Gellius* (= dicit). Sonst nur dann, wenn das Particip adjectivisch gebraucht ist: semper erat amans patriae *Ci*; das *PPP* in Verbindung mit esse kann daher auch zuständliche Bedeutung haben: Ianus clausus est, erat ist, war geschlossen' (= pax ist. *Pf.* und ist, war geschlossen' (= q. *Pf.*). Dazu nun kann auch ein neues *Pf.* treten: Ianus clausus fuit, fuerat 'ist, war geschlossen gewesen', celasset multus, si non reperta fuisset *O.* Bei *L* fangen diese Constructionen an sich mit einander zu vermischen. Dicker: Manto per medias fuerat uaticinata uias *O* = hatte geweissagt, nec conata loqui est, nec si conata fuisset uerba fuit satis, uocis habebatur *O.* Oder sero, ut sat. **A I** *occ.* 3.

summa, ae, *f. subst. isol. fem.* von summus die oberste Stelle: *metaph.* Hauptsumme, Hauptsache et: Gesammtheit, Hauptsache, 'Summe'; *occ.* 1. Geldsumme, Geld: 2. Würde, Rang: *β*; *metaph.* Gesammtheit, Gesammtes, Inbegriff. | *α* nobis summam ordinis concedunt *Ci*

summa imperii *NCu* Oberbefehl; *metaph.* s. epistulae *Cu* Hauptinhalt, postulatorum *L* iudicii, sententiae, conclusionis meae *Ci*. | *β* si aera singula probasti. summam, quae ex his confecta est, non probas? *Ci* summam facere, subducere *Ci* das Facit ziehen; auch bildl.: cogitationum suarum; *occ.* 1. pecuniae summa pergrandis ad HS XX *Ci* s. decumarum *Ci* 'Betrag', (in codices) refert omnis summas *Ci*; 2. summa praedae, tritici, frumenti *Ci* populi *C*. | *γ* summâ omnia constant *O* als Ganzes, s. belli, exercitus *NC* Gesammtleitung, s. uictoriae *C* völlige Entscheidung; s. uirium *Cu* rerum summa ad Antipatrum defertur *N* Gesammtgewalt; aber consilium habere de summa rerum *T* Gesammtlage. Oft *adv.* in summa *CCi* im Ganzen, ad summam *Ci* überhaupt, 'kurz'.

Sum-mānus, i, *m.* (mānare) Regengott, blitzwerfender Gott des Nachthimmels *Ci*.

summātim (von summa § 42) 'summarisch' der Hauptsache nach, in Hauptpunkten: s. exponam, quibus criminibus damnatus sit *Ci*.

summus 3 *adv.* summē (*Superl.* von super statt *súpimus durch *supmus § 35.2, der, die, das oberste, höchste; *occ. subst. isol.*: **summum,** i, *n.* das Oberste, die Höhe, Spitze *α*; *metaph.* (vom Range) oberst, höchst, höchstgestellt *β*; (zeitlich) äußerst, letzt *γ*; (einer Eigenschaft nach) höchst, äußerst, größt; *occ.* wichtigst, bedeutendst *δ*. | *α* Theils *attributiv*: summum cacumen *V* Labienum summum montis iugum ascendere iubet *C* summus ego (iacco) *Ci* ganz oben, zu oberst; theils *prae-dicativ*: ab imis ungibus usque ad uerticem summum *Ci* höchsten Punkt des Scheitels; daher summum tectum *V* Dachfirst, s. arx, urbs *CiV* die Akropolis, 'Burg', s. mare, unda, aqua *CiV* Oberfläche des W., s. amphorae *N* die Krüge oben (mit Gold bedecken), summi montes *V* Berggipfel; vgl. s. tumulus *V* summa gramina *V* Spitzen des Grases, s. corpus *VO* 'Haut', Oberfläche, summa sacra uia *Ci* die Höhe der hl. Str.; *occ.* summum tecti *VCu* First; *pl.* summa Lycaei *V* 'Gipfel', scopuli *V* 'Spitzen' = petrae *Cu*. Abstract ohne Bestimmungen: leuiter a summo inflexum bacillum *Ci* von obenher, angustius ad summum fastigium *C* nach oben, abesse a summo *Ci* von der Oberfläche (des Wassers). NB. In der Horazstelle: modo summâ uoce, modo haec resonat quae chordis quattuor ima bedeutet nach der Saitenstellung des Tetrachords summa uox (*ὑπάτη*) den „tiefsten Baß", ima (*νήτη*) den „Discant". Sonst ist summa uox *Ci* 'stärkste', 'lauteste'. | *β* amicis suis summas potestates dederat *N* summi uiri *CiN* homines *Ci* omnes te summi, medii, infimi oderunt *Ci* 'Hoch und Nieder', summi magistratus *N* summis honoribus fungi *CN* s. pater (= Iuppiter) *V* summus deûm *V* summo genere natus *Ci*. Nach gr. Muster (*τὰ κρῶτα*) summa ducum Atrides *O* die Hauptversion unter, sermo a summo adhibetur *Ci* von dem Höchstgestellten an. | *γ* erat hiems summa *Ci* gieng seinem Ende zu, ad summam senectutem uiuere *NCi* s. dies *V*. | quod tu semper summē cupisti *Ci* ganz besonders, summe id expectabant *Ci* homines summe officiosi *Ci* höchst gefällig, honestum ... est summum bonum *Ci* id summa colebatur religione *Ci* caeremoniâ *N* erat in eo summa humanitas *N* sine summa industria *N* in summa paupertate decessit *N* summum amicum ('besten') summo in bello ... summo ingenio praeditum bei *Ci* s. prudentia, s. studium *Ci* summo rei publicae tempore (höchste Nothlage, sehr schwere Zeit). Vgl. s. periculum, s. angustiae, difficultas, iniuria, infamia *Ci* s. ius *Ci* strengstes, omnia summa adeptus est *Ci* das Äußerste erreichen, omnia summa facere *Ci* sein Möglichstes thun. Bes. oft: summa res *V* Hauptsache, Ganzes, summa salus rei p. oder summa res publica *Ci* das Wohl des Staates, die höchsten Staatsinteressen; *occ.* consilium summis de rebus habere *V* capere *N* si tantummodo summas res attigero *N* de summis rebus dimicare *N* entscheidend kämpfen, in summis habitus est ducibus *N* zählte unter die bedeutendsten F. Davon der *adv. isol. acc. n.*: **summum** aufs höchste, höchstens: unum diem aut summum biduum *Ci* quattuor aut summum quinque sunt inuenti *Ci* hodie aut summum cras *Ci*.

sūmo, ere, sumpsi, sumptus (= *sub-imo v. emere, § 32.2 = *sub'mo, *summo § 15) nehmen; *occ.* in Gebrauch nehmen, gebrauchen *α*; *metaph.* nehmen, annehmen; *occ.* wählen *β*; unternehmen, vornehmen, beginnen *γ*; annehmen; *occ.* sich herausnehmen, anmaßen *δ*; in der Rede annehmen, behaupten; *occ.* anführen *ε*. | *α* iste unum quodque uas in manus sumere *Ci*; bildl. legem in manus s. *Ci* arma s. *Ci* 'ergreifen'; frumentum ex agris *C* in cellam *Ci* alicui equum s. = 'weg'nehmen *C*. Oft von Essen und Trinken: quidquid cibi sumpsi *N* uenenum s. *N* medicamentum s. *Cu* 'einnehmen', genießen; vom 'Anlegen' der Kleider: sumpsisti uirilem togam *Ci* senatus saga sumi iubet *Ci* regium ornatum et nomen *N* pallium s. Alexandriae *Ci*; daher bildl.: abiecta quaestoria persona comitisque sumpta *Ci*; vom Geldnehmen: pecuniam sumpsit mutuam a Sexto *Ci* nahm auf Borg; so auch allein: pecuniam huius fide sumpserat *Ci* hatte ausgeliehen, 'aufgenommen'; vom Kaufen: illa paruo sumi nequeunt *H* oder Miethen: quo sumpta nauis est *Ci*; *occ.* diem ad deliberandum *C* sibi aliquot annis sumptis ad confirmandas copias *Ci* laborem s. *C* ad conloquium castra *Ci* mille licet sumant *O* mögen die Liebe des Weibs genießen; curis sumptus alt. Dicht. bei *Ci* 'verbraucht', aufgezehrt = absumptus. | *β* ex qua urbe uinum sumeret *N* beziehen = ex Gallia auxilia s. *Cu* cognomen s. *Ci* a Pompeio exempla s. *Ci* tempus s. *L* sich Zeit nehmen, animum *T* Muth fassen; mit *gen. obi.*: interficiendi domini animum s. *T* sich entschließen, laudem sumere *O* ernten; oft: supplicium s. de aliquo *CiN* Strafe an jemd. vollziehen; dicht.: poenas s. ex scelerato sanguine *V* sich an dem Blute des Mörders rächen, poenas crudeles s. *V* mißhandeln; *occ.* hiberna sumpserant ad ipsorum luxuriam *N* liberos meliores sumpsi quam genui *S* habe 'angenommen' = adoptiert, sibi philosophiae studium s. *Ci* sumite materiam ... *H* wählt einen Stoff, peritos duces s. *Cu* sich mit Führern versehen; mit dopp. *acc.*: Miltiadem ... imperatorem s. *N* zum F., potestas non modo reiciendi sed etiam sumendi recuperatores *Ci* ablehnen ... wählen. | *γ* tibi haec opera sumenda est *Ci* bellum facile sumi, aegerrume desinere *S* proelium s. *L* sumptae inimicitiae *Ci* quae prima exordia sumat? *V*; mit *inf.*: quem uirum sumis celebrare? *H* quis ... scribere sumit? *H* wer unternimmt es? | *δ* rerum paulatim sumere formas *V* Gestalt annehmen, uultus acerbos *O* antiquos mores pro his nouis s. *L*; *occ.* tantos sibi spiritus sumpserat *C* war so hochmüthig geworden,

Digitized by Google

sibi iudicium sumere *C* ſich anmaßen, mihi non tantum sumo neque arrogo *Ci* nimium mihi sumam *Ci*; mit ſlgd. Beifügg.: sibi hoc sumit, ut corrigat mores aliorum *Ci*. | ε Mit *acc. c. inf.*: tibi hoc sumis neminem, nisi qui patricius sit, bono esse genere natum *Ci* beatos esse deos sumpsisti: concedo *Ci* aliquid pro certo *L*; *occ.* multos nominatim proferrem ... uerum notos homines sumere odiosum est *Ci* aliquid argumenti loco sumere *C*.

sumptio, ōnis, *f.* (sumere ε) Annahme, Übſetzg. v. λῆμμα bei *Ci*.

sumptuārius 3 (sumptus) den Aufwand, Luxus betreffend: leges *Ci* Luxusgeſetze.

sumptuōsus 3, *adv.* ōsē (sumptus) theuer, koſtſpielig α; verſchwenderiſch β. | α s. cena *Ci* funus *C* bellum *L* ludi *Ci*. | β Staienus erat s. *Ci* splendidus erat, non s. *N*; *subst.* **sumptuōsi,** ōrum, *m. Cu* Verſchwender.

sumptus, ūs, *m.* (sumere) Aufwand, Koſten: nauem aedificare sumptu publico *Ci* auf Staatsk., suo sumptu *N* auf eigene K., sumptum facere in prandium, s. impendere ad incertum casum *Ci* sumptum inferre alicui *Ci* (ins Buch eintragen) aufrechnen; mit *gen. obi.*: s. itineris, exercitūs consularis *Ci* 'für' ...; *pl.* modum facere sumptibus *L* patria exhausta sumptibus *N*.

Sūnium, ii, *n.* (Σούνιον), j. Capo Colonne, Vorgebirge an der Südſpitze von Attica.

suo, ere, sui, sūtus (gr. κασ-σύω = *κατα-σύω, § 40) nähen α; *metaph.* zuſammenfügen β. | α tegumenta corporum uel texta uel suta *Ci*. | β corticibus aluearia suta *V*. Davon *subst.* **sūtum,** i, *n.* Gefuge: aerea suta *V* Erzgefüge (= Kettenpanzer).

suouetaurilia, ium, *n.* (*sc.* sacra) das 'Dreithieropfer', bei Luſtrationen gebräuchlich: dicta a uictimis, sue, oue, tauro *Charisius*. Dafür alte Nbfm. **solli(sōli-)taurilia,** ium, *n.* ('Ganzthieropfer') quod ... (eae uictimae) solidi integrique sint corporis a sollus *Festus*.

⟨supel-lectilis, is, *f.*, jünger⟩ **supellex,** supellectilis, *abl.* e u. i, *f.* (v. legere wie missilis, altilis u. a. Es bezeichnet die Summe der Gegenſtände, die über den Fundus d. Hauſes hinausgehen:) Hausgeräthe, Hausrath α; *metaph.* Rüſtzeug, Ausſtattung β. | α s. modica *N* beſcheidener, multa et lauta *Ci* s. ex aere elegantior, et Deliaca et Corinthia *Ci* mancipia, pecus, aurum, argentum, ebur, uestis, supellex *Ci* s. militaris *L* 'Equipierung'. | β amicos parare ... optimam ut ita dicam uitae supellectilem *Ci*.

super I (ὑπέρ, § 12, dtſch. über) I. *adverbiell* obendrauf, drüber, oberhalb; *occ.* 1. von oben her. 2. nach oben, über ſich α; *metaph.* überdies, außerdem β; darüber, mehr; *occ.* übrig γ. II. *praepos.* beim *abl.* räuml. über, obenauf; zeitl. über = um, während α; *metaph.* über, in Betreff, wegen; *occ.* druber, außer β. III. *praepos.* beim *acc.* räumlich über ... hin, oberhalb, über (Verba der Bewegung), uber, oben, auf (Verba der Ruhe): *occ.* über ... hinaus α; zeitl. über, bei, während β; *modal* über, außer; *occ.* vor γ. | **I** α regina pyrā exstructa, super ensem relictum locat *V* eo super tigna iniciunt *C* procumbit humi bos; ille super (über ihm ſtehend) effundit pectore uoces *V* super prospectant e uallo *V* super astantes *S* humum super spargens *T* Vgl. die Verba superfluere, -fundere, -gredi, -iacere u. a.: *occ.* 1. superque immane barathrum cernatur *V* eques hostes super adflictabat *T*; vgl. super-incidens, super-imminens. 2. super aspectans conuexa precatur *V*. | β (vgl. insuper): caput orantis deturbat et super ... haec fatur *V* incipio super his *V* (τοῖσι δ' ἦρχ' ἀγορεύειν). Vgl. superquam und superquam quod *L* außerdem daß. | γ 'satis superque' *HVL* mehr als zu viel, über die Maßen, his accensa super *V* nur noch mehr, ecce super maesti *V* noch mehr erregt: *occ.* vgl. superesse und die ältere adverbielle Fügung wie: praeter arma nihil erat super *N* super tibi erunt ... *V*. | **II** α (dicht.) ensis super ceruice pendet *H* stratoque super (nachgeſtellt) discumbitur ostro *V* super arbore sidunt *V* obenauf, ligna s. foco reponens *H* paulum siluae super his *H* d. Wald 'beherrſcht' d. Gut (nicht = super haec!); zeitl.: nocte super mediā *V*. | β ciuiles super urbe curae *H* rogitans super Priamo *V* haec super aruorum cultu canebam *V* = hac super re scribebam *Ci*; daher: super tali causa missi *N* Amata ardens super aduentu Teucrum *V* super sua laude laborem moliri *V* super scelere suspectus *S*. | **III** α (prof.) Verba der Bewegung: super lateres coria inducuntur *C* procubuit super stragis aceruum *V* uiri super alium alii praecipitantur *L* super uallum praecipitare *S* super exanimum sese proiecit amicum *V* super theatrum consistunt *L* super flumen instruit aciem *L* oberhalb des Fl., super naues turrim efficere *Ci* über 'die' (mit 'den') Sch. bauen; *metaph.* super armamentarium positus *Cu* Zeughausverwalter; Verba der Ruhe: fronde super galeam ... comptus *V* Lausus socii super arma ferebant *V* auf den W., super se domos conceremare *V*. Beſ. von der Reihenfolge bei Tiſch: Nomentanus erat super ipsum, Porcius infra *H*; vgl. super regem cubare *Cu*; *occ.* super Sunium nauigare *L* super Garamantas proferet imperium *V*; aber auch: super Numidiam Gaetulos (*sc.* esse) accepimus *S* drüber hinaus = jenſeits. | β super uinum et epulas socer electus est *Cu*; öfter: super cenam 'über Tiſch'. | γ cui super hiemes ... capreae inludunt *V*. Nachgeſtellt: hos super aduenit Camilla *V* adscitae manus militares super Sulpicium *T* nebſt; super haec *L* außerdem, s. cetera *L* außer allem übrigen; oft in etymol. Verbdgn.: uulnus super uulnus, alii super alios *L* einer über den a., nach dem a.; *occ.* zur Angabe eines Vorzuges: super omnia dona *V* super omnia speluncam adiiciunt *V* 'vor allem', aetas et forma et super omnia nomen Romanum *L*.

NB. Öfter dem Caſus nachgeſtellt. Beiſpiele II α, III γ. Davon *adi.*:

super (altlat. **superus), supera, superum II** *Compar.* **superior,** ius, *Superl.* **suprēmus.** I. *Positiv*: oben befindlich, oben, der obere. Selten als *sg.*: super inferque uicinus *Cato* inferus an superus ... deus *Livius Andronicus* supero regi caelicolūm *V* mare superum *Ci* das adriatiſche (deſſen Spiegel höher liegt, als der des tyrrhenijchen m. inferum). Sehr oft superā, suprā im *isol. abl. sg. fem.*: s. u. supra. Öfter im *pl.*: spectatores rerum superarum et caelestium *Ci* s. diui *V* carmine di superi placantur, carmine manes *H* di s. et inferi *Ci* 'himmliſche' G., superae aurae *V* Lüfte der Welt, des Tages, pater superis concessit ab oris *O* die 'irdiſchen'; *subst. isol.* ut omnia supera infera ... uideremus *C*; *occ.* 1. caelicolae supera alta tenentes *V* die 'Oberwelt' (Erde). Und ſo oft **superi,** ōrum, dicht. meiſt (§ 33) superūm, *m.* die oberen Götter = Götter des

Digitized by Google

Himmels α; die Oberen = (lebenden) Menſchen (Gegenſatz zur Unterwelt) β. | α flectere si nequeo superos, Acheronta mouebo *V* terris iactatus et alto ui superūm *V* pro, superi, uiridesque dei, quibus aequora cura! *O*. | β hic multum fleti ad superos ... Dardanidae *V* von den Menſchen beweinte, superūmque ad lumen iturus *V* (wo andere superum als *n. sg.* faſſen). | **II** *Comparativ* weiter oben befindlich, mehr oben, der obere α; *metaph.* (zeitl.) früher, eher, vorig, ehemalig β; (im Range) höher geſtellt, höher γ; mächtiger, ſtärker, überlegen, übertreffend, die Oberhand behaltend δ. | α inferiore spatio uacuo relicto superiorem partem collis castris compleuerant *C* ex superiore fastigio *Cu* de (ex *C*) superiore loco in eum impetum faciunt *Ci* von der Anhöhe, von oben herab; *occ.* hanc ego causam ago de loco superiore *Ci* von d. Rednerbühne aus, haec palam de loco superiore ēgit *Ci* (als Prätor) vom Tribunal aus, loca superiora *C* das höher gelegene Terrain; *subst.* ima et ... superiora muri *Cu* 'Obertheil'. | β superiore anno senatu caruit *Ci* superioribus diebus omnibus *Ci* quid proxima, quid superiore nocte egeris *Ci* 'letzte' und 'vorletzte', s. tempus *Ci* s. actas *C* vorgeſchrittenes Alter; daher: bellum illud superius cum Mithridate gestum *Ci* superiorum censorum iudicia *Ci* s. comitia, leges, coniuratio, nuptiae, oratio *Ci* addunt ad superiores (den ſchon vorhandenen) totidem naues *N*. Auch *subst.*: frumentum sumpsit sicut superiores *Ci* ſeine Vorgänger. Von gleichnamigen: s. Africanus *Ci* Dionysius *N* 'der ältere'. Im *n. pl.*: superiora illa ... ut potui, tuli *Ci* das frühere. Vgl. morte superioris uxoris nouis nuptiis domum uacuefecit *Ci* 'früheren'. Sehr oft bei Verweiſungen in Schriftſtücken: superioribus capitibus dignitas populi uiolabatur *Ci* ut dixi superius *Ph* 'weiter oben'. | γ superioris ordinis nonnulli *C* von höherem Rang, in superiores ordines legionis traduci *C*; *subst. isol.* aequalium quoque adeo superiorum intolerantis *T* Gleich- und Höhergeſtellte. | δ indignum est a pari uinci aut a superiore *Ci* simul pares esse coeperint, superiores erunt *L* werden die Oberhand bekommen, multo superiores bello esse coeperunt *N* gewannen weitaus die Oberhand, quo proelio fuit superior *N* blieb ſiegreich = superior ⟨proelio⟩ discessit *N* gieng als Sieger aus dem K. hervor, populus superior factus est *Ci* behielt die Oberhand. Und ſo: in superiore condicione causaque poni *Ci* beſſere Lage und Sache, fuisti tum apud pontifices superior *Ci* behielteſt Recht. Oft mit *abl.*: s. equitatū *C* überlegen an, quin contentione et armis superior posset esse? *Ci* loco, fortunā, famā superiores *Ci*. | **III** *Superlativ* **suprēmus** 3 (vgl. extrēmus, postrēmus) (räumlich) der oberſte, höchſte, äußerſte α; (zeitlich) äußerſte, letzte, 'jüngſte' β; (vom Maße) äußerſte, höchſte, größte, ärgſte γ; *adverbieller Accusativ n.* δ. | α clamore implerunt supremos montes *V* die Gipfel der Berge, (*praed.*) daher v. Range: dapibus supremi ... Iouis grata testudo *H* des erhabenſten. Vgl. rex ipse Iouis de gente suprema *V*. | β Theils *attributiv*: mihi fama supremā nocte tulit ... *V* Turne, in te suprema salus *V* supremis testamenti uerbis *T*; theils *praed.*: sole supremo *H* beim letzten Schein der Sonne. Manum supremam imponere *O* die 'letzte Hand anlegen' = beenden. So beſonders vom Lebensende: dies supremus *Ci* Todestag, obire diem supremum *N* in den Todestag treten = ſterben; aber: spoliatus diei supremi celebritate *Ci* ſeiner Todesfeier. Daher von allem, was zum Tode gehört: supremi tori *O* Leichenbett, s. ignes *O* Scheiterhaufen, s. munera, honor *V* unſer 'letzte Ehre'. Mit *Enallage*: sociamque tori uocat ore supremo *O* „erſterbenden Mundes", s. oscula *T* Scheidekuſs eines Sterbenden. Sehr oft *subst. isol.*: **suprēma,** ōrum, *n.* 1. letzte Ehre, Beſtattung. 2. Sterbeſtunde, Tod. 3. Überreſte (des Leichnams). 4. letzter Wille, Teſtament. 1. cineri ingrato suprema ferebant *V* erwieſen; vgl. soluere suprema militibus *T*. 2. carmine eius suprema dolleuit *T* agitare de supremis *T* an Selbſtmord denken, supremis adpropinquare, admotum esse *T* dem Tode nahen. 3. supremis eius ... honores dati *L*. 4. senatus egit de supremis Augusti *T*. Auch *sg.*: uoce cieo supremum *V* den Scheidegruß (das 'Vale'). | γ incestum pontifices supremo supplicio sanciunto *Ci* maciē confecta suprēmā ... forma uiri *V* ad supremum uentum est *V* an die äußerſte Grenze. | δ quae mihi tunc primum, tunc est conspecta supremum *OT* zum erſten und letztenmal.

NB. suprā und summus s. u.

superā, dicht. s. u. suprā.

superābilis, e (superare) überſteiglich (murus *L*); *metaph.* überwindlich: nullis casibus superabiles Romani *T* per uim s. *O* caecitas s. *T* heilbar.

? **super-addo,** ere lege, ſetze oben darauf. Beſſer in zwei Wörtern: tumulo super addite carmen *V* (poculis) ... super addita uitis *V*.

superātor, ōris, *m.* (superare) Beſieger, Überwinder *O*.

superbia, ae, *f.* (superbus) Übermuth, Hochmuth, Stolz: repudiatio supplicum superbiam coarguit *Ci* pro aequitate superbia inuasit *S*; *occ.* sume superbiam quaesitam meritis *H* wohlverdientes Selbſtbewuſstſein = tanta Vespasiano s., ut ... *T*.

superbi-loquentia, ae, *f.* übermüthiges Reden: Tantali alter Dicht. bei *Ci*.

superbio, īre (superbus) übermüthig ſein, ſtolz ſein: si habes, quod liqueat neque respondes, superbis *Ci*; mit *abl.*: patriis actis, formā superbire *O* ſich brüſten mit; es folgt Cauſalſatz: superbire miles, quod ... *T*.

superbus 3, *adv.* superbē (super) hochragend, hochaufgerichtet α; *metaph.* hochfahrend, hochmüthig, ſtolz β; *occ.* erhaben, hoch, ausgezeichnet; *metaph.* prächtig, prangend γ. | α Atina potens Tiburque superbum *V* meō superbus incedis malo *H* (*Enallage*) gressus glomerare superbos *V* = hochaufgerichtet traben, foribus domus alta superbis ... *V*. | β Tarquinius superbus est habitus et dictus *Ci*; mit *abl.*: Campani semper superbi bonitate agrorum *Ci* 'auf', Turnus sup. caede nouā *V*; *subst.* parcere subiectis et debellare superbos *V*. Durch *Enallage*: s. uox *V* dictum, responsum, uictoria *Ci* s. dens *H* ekel, wähleriſch; *subst.* superbum est ... dicere *Ci* es zeugt von hohem Übermuth. | γ populus late rex belloque superbus *V* s. triumphus *H* Veneris s. coniugium *V* s. Atridae *H*; *metaph.* s. ciuium limina *H* postes auro spoliisque superbi *V* tegit palla superba pedes *O* s. ostrum, aulaea *V*.

super-cilium, ii, *n.* (hibrida uox? Fw. **κύλιον*, *demin.* zu *κύλον* Augenlid?) die Braue, Augenbraue α; *meton.* 1. Ernſt, finſteres Weſen. 2. Stolz, Hochmut, Dünkel β; *metaph.* (vgl. *ὀφρύς*) Anhöhe, erhöhter Rand γ. | α hirsutum s. promissaque barba *V* deme supercilio nubem *H* verſcheuche die Wolke' von deiner

Digitized by Google

Stirn' . . . . Meiſt *pl.*: supercilia abrasa *Ci*; dicht.: Iuppiter cuncta supercilio mouens *H* mit einem 'Augenwink'. ‖ *β* 1. uos non consilio neque eloquentia, sed rugis supercilioque decepit *Ci* matrona seueri supercilii *O* libidines . . . supercilio contegere *Ci*. 2. hunc Capuae cum Campano supercilio ac regio spiritu uidimus *Ci* tune ausus es tanto supercilio . . . cum A. Gabinio te consociare . . .? *Ci*. ‖ *β* s. cliuosi tramitis *V* s. tumuli *L* infimum s. *L* Fuß der Anhöhe.

super-ēmineo, ēre (erſt bei jüngern Schriftſtellern) überragen; bei *O* u. *V* beſſer als zwei Wörter (freie Stellung der Präp.): uictorque uiros super eminet omnes *V* hic fluctus fluctus super eminet omnes *O* humero super eminet undas *V*.

super-fĭcies, ēi, *f.* (facies) Oberfläche, Oberteil; *occ.* der Oberbau des Hauſes (Gegenſatz: Grund, Grundfläche): nihil tenet solum patriae . . . sed in superficie caritas nobis patriae pendet? *L*.

super-fixus 3 (figere) aufgeſteckt: s. capita hostium *L*.

super-fluo, ere, fluxi überſtrömen, überfließen: Nilus superfluens *T*; *metaph.* Cicero iis supra modum exsultans et superfluens uidetur *T* 'ausſchweifend'.

super-fundo, ere, fūdi, fūsus übertreten laſſen, übergießen; *metaph.* überſchütten, bedecken *α*; *refl.* u. *med.* überfließen, -ſtrömen, ſich ergießen *β*. ‖ *α* (sidera) mare superfunderent aduersus terrarum ereptores *T* superfusis tingamus corpora lymphis; *metaph.* magnam uim telorum superfundere Britanni *T* überſchütteten uns mit . . ., alae . . . superfundunt equites *T* zu Boden werfen. ‖ *β* Tiberis superfusus *L* ausgetretene, superfundi in campos *Cu* fastigio operis (*dat.*) *Cu* ergeſſen über den Gipfel . . .; *metaph.* hostes superfusi *L* die ſich über ihn ſtürzten, laetitia se superfundens *L* zu heftige, (Macedonia) se s. in Asiam *L* erſtreckt ſich bis nach . . .

super-gredior, gredi, gressus sum (gradior) überſchreiten: ruinas *Cu*; *metaph.* feminas pulchritudine *T* übertreffen.

superi, ōrum, *m.* s. u. II super.

super-iacio, ere, iēci, iactus u. iectus (die Vocalſchwächung unterbleibt, wenn das Wort als *Arpt.* gefühlt wird) darüber, darauf werfen, legen *α*; über . . . hinauswerfen, gehen; *metaph.* überſchreiten *β*. ‖ *α* scopulos superiacit undā Pontus *V* bedeckt, überflutet, membra superiecta ueste fouet *O* superiecto aequore (*abl. abs.*) damae natarunt *H* da das Waſſer über ſie hereingebrochen war, ſchwammen ſie. ‖ *β* superiecere augendo fidem *L* verließen durch Übertreibungen die Grenzen der Glaubwürdigkeit.

super-immineo, ēre (beſſer in 2 Wörtern) ſich drängend über etwas erheben: pastorem sequens superimminet *V*.

super-impōno, ere oben drauf legen, ſetzen: saxum *L* arundinem *O* statuam monumento (*dat.*) *L*.

super-incidens, tis von oben hereinfallend = ſtürzend: tela, uiri *L*.

super-incubans, tis oben darauf liegend *L*.

super-incumbo, ere ſich oben darauf legen *O*.

super-iniicio, ere, iēci, iectus darüber werfen, legen: quo superiniecit textum rude Baucis *O* sed superiniectis quis latet aede togis? *O*.

super-insterno, ere, strāui oben drüberbreiten: tabulas *L*.

super-lābor, labi, lapsus sum darüberhingleiten *L*.

superně, (v. super, wie pōnĕ v. pos⟨t⟩ s. u.) von oben her, aus der Höhe *α*; oben, in der Höhe *β*. ‖ *α* superne labitur amnis *V* gladium superne iugulo defigit *L* non peccat mulier superne *H* ſie gibt ſich bloß hin, bleibt paſſiv. ‖ *β* mulier formosa superne *H*.

supernus (v. super, wie prōnus v. prō) oben befindlich, oben, ober: supernum Tusculum *H* hochgelegen, numen supernum *O* die 'oberen' Götter, Himmelsg.

supero, āre, āui, ātus (superus) I. *intr.* hervorragen, überragen; *metaph.* überlegen ſein, die Oberhand haben, obſiegen *α*; im Überfluſs vorhanden ſein; *occ.* übrig ſein, übrig bleiben; dicht.: am Leben ſein, bleiben *β*. II. *trans.* überſchreiten, überſteigen *α*; über . . . hinausbringen, vorbeipaſſieren; *metaph.* jemd. zuvorkommen, voraus ſein, übertreffen, überbieten *β*; überwinden, überwältigen, die Oberhand gewinnen *γ*. ‖ I *α* superat foliis oleaster *V* (angues) superant capite *V*; *metaph.* im Kriege: cum uideret hostes equitatu superare *N* per biduum equestri proelio s. *C* superat multitudo Latinorum *L* und ſonſt: quoniam superat fortuna *V* iamiam fata superant *V* zeigt ſeine Macht, superante salo *V* gewann die Oberhand, forma superans *V* unvergleichliche Schönheit, superans animis *V* überwallenden Mutes, superat sententia Sabini *C*. ‖ *β* quis tolerare potest, illis diuitias superare, nobis deesse rem familiarem? *S* de eo quod ipsis superat aliis gratificari *Ci* superat gregibus iuuentas *V* ſie ſtrotzen vor Kraft, s. omnibus humor *V*; *occ.* quod superaret pecuniae rettulisses *Ci* nihil ex commeatibus superabat *L* si de quincunce remota est uncia, quid superat? *H* res . . . quae Iugurthae superauerant *S* die J. übrig gelaſſen hatte. Beſ.: uter eorum uitā superarit *C* 'überlebte'; daher dicht.: quid puer Ascanius? superatne et uescitur aura? *V*; mit *dat.*: captae superanimus urbi *V*. ‖ II *α* s. Alpes *L* superant montis et flumina tranant *V* saltu uiam *V* retia *O* überſpringen; vgl. fossas s. *V* fastigia tecti *V* den Giebel erſteigen, sup. flumina *Cu* überſetzen, amnem aduersum remis s. *V* ſtromauf rudern; *metaph.* tempestas ripas fluminis superauit *C* die Regenmenge . . ., superat (mons) cacumine nubes *O* überragt, turris superat fontis fastigium *Hirtius* iubae (anguium) superant undas *V*. ‖ *β* clamor superat castra hostium *L* si pars nauium Euboeam superasset *N* umſchiffen, promuntorium Miseni s. *T* saxa Timaui *V* cursu insidias *L* regionem castrorum *C*; *metaph.* doctrinis antecessit condiscipulos . . . pari modo superaturus in ceteris artibus *N* aliquem doctrinā *Ci* elegantiā *Hirtius* iustitiā *C* omnes splendore *N* auaritia *L*. ‖ *γ* Beſ. im Kriege: apud Leuctra s. Lacedaemonios *N* bello superasse Asiam *N* consilio arma Pergamenorum *N*; *metaph.* casus omnes *V* iram uotis od. aliquem donis *V* beſchwichtigen, necessitatem ne dii quidem superant *L* mei mores falsa (die Lügen) superant (ſchlagen nieder) *S*.

super-occupo, are, früher bei *V*, jetzt getrennt: s. occupat überraſcht dabei.

super-pendens, tis (pendēre) überhangend: saxum *L*.

super-pōno, ere, posui, positus aufſetzen, auflegen: capiti decus *L* manum *O* superpositus in . . . regionem *L* als Vorgeſetzter beſtellt.

super-scando, ere überſchreiten: corpora uigilum *L*.

Digitized by Google

super-sedeo, ēre, sēdi 'sich über etwas wegsetzen', einer Sache überhoben sein, sie ersparen: cum hodie litibus et iurgiis supersederi aequum sit, hinc extemplo in Capitolium ibo *L* proelio s. *C*; unpersönl.: omni oratione supersedendum est *Ci*; mit *inf.*: s. loqui apud uos *L* mag nicht, setze mich ... hinaus.

super-stagno, āre austretend einen Teich bilden: amnis Nar *T*.

super-strātus 3 (sternere) darübergehäuft: cumuli *L* Leichenhügel.

super-stes, stitis, *m.* (stare) dabeistehend, gegenwärtig = Zeuge *α*; übrigbleibend = überlebend *β*. | *α* superstites testes praesentes significat *Festus*; daher: suis utrisque superstitibus praesentibus Formel bei *Ci*. | *β* te superstite *H* fama superstes *H* dauernder Ruhm; als *adi.* mit *dat.*: ut sui sibi liberi superstites essent *Ci* filio s. pater *L*; *subst.* mit *gen.*: alterius uestrūm superstes *L* non modo aliorum sed etiam nostri superstites sumus *T* andere überleben, ohne selbst geistig abzusterben.

super-stitio, ōnis, *f.* (vgl. superstes) I. die Zeugenaufrufung. II. (das 'Fortbeharren' auf überlebten Anschauungen *Grimm*) Wahn, Überglaube, Aberglaube *α*: *meton.* Irreligion; *pl.* abergläubische Gebräuche *β*. | I Stygis caput ... una superstitio superis quae reddita diuis *V* den allein als Zeugen anrufen dürfen ... | II *α* superstitionem a religione maiores nostri separauerunt *Ci* superstitione imbutus *Ci* infectus *T* captus *L* s. anilis *Ci*. | *β* multi uetustis superstitionibus fidebant *T* magicae superstitiones *T* quaenam illa s. ... interrogat *T*. Davon:

superstitiōsus 3, *adv.* ōsē (statt *superstiti[ōn]ōsus, § 33) abergläubisch; *occ.* weissagerisch: id dicitis non superstitiose et aniliter, sed physica constantique ratione *Ci* s. philosophus *Ci*; *occ.* (dicht.) superstitiosi uates inpudentesque harioli *Ennius* superstitiosae hariolationes *Ennius*.

super-sto, stāre obendarauf stehen: scalae comminutae et qui supersteterant adflicti sunt *S* agger pondere superstantium in fossam procubuit *L*; mit *dat.*: essedis et carris superstans hostis *L*; mit *acc.* (hier besser als zwei Wörter): ossa super stabant uolucres *O* lapsumque super stans *V* (nachgestelltes super!).

super-struo, ere, xi, ctus darüber bauen, auffühlen: firmis nexibus ligneam compagem *T*.

super-sum, esse, fui, futūrus übrig sein, übrig bleiben *α*; (v. Personen) übrig sein, noch am Leben sein; mit *dat.* überleben *β*; mehr als genug sein, im Überfluss vorhanden sein *γ*. | *α* Vgl. Atheniensibus praeter arma nihil erat super *N*; daher als *Comp.*: omnino biduum supererat *C* non multum munitionis superesse *N* es fehle nicht mehr viel, tantum superesse maris *V*; mit *dat.*: quantum hominis satietati superfuit *Ci*; oft quod superest *V* schließlich, übrigens. Mit *inf.*: superest sopire draconem *O*; es folgt Heischesatz: hordea qui dixit, superest, ut tritica dicat *Gallus*. | *β* superesse uidet de tot modo milibus unum *O* ex eo proelio milia hominum CXXX superfuerunt *C* Lucumo superfuit patri *L* überlebte, temporibus superesse *N* die schlimmen Zeiten überstehen. | *γ* non solum ut esset pecunia, sed superesset etiam *N* quantum alteri sententiae deesset animi, tantum alteri superesse dicebat *C* modo uita supersit *V* 'ausreicht', ne nequeat superesse labori *V* gewachsen zu sein.

superuacāneus 3 (superuacuus) überzählig *α*; überflüssig, unnöthig *β*. | *α* conditiora facit haec superuacanei operis aucupium atque uenatio *Ci* 'Nebenbeschäftigung'. | *β* omnia ita nata, sunt ut nihil eorum superuacaneum sit *Ci* s. est oratio mea *L*. Mit Subjectsinfinitiv: de timore disserere superuacaneum est *S*.

super-uacuus 3 überlei, überflüssig, unnütz, unnöthig: sepulcri mitte superuacuos honores *H* superuacuus (quid enim fuit utile nasci?) natalis adest *O* mihi Baias Musa superuacuas Antonius ... facit *H* die Kaltwasserkur ⟨des Ant. M.⟩ macht mir das Bad in Baiä unnöthig. Mit Subjectsinfinitiv: superuacuum est dicere *Cu*; *adv.* ex superuacuo *L*.

super-uādo, ere übersteigen: ruinas, munimenta *L* omnes asperitates *S*.

super-uehor, uehi, uectus sum über ... hinausfahren: promuntorium Calabriae *L*.

super-uenio, ire, ueni, uentum est 'darüberkommen' = sich über etwas werfen, legen *α*; dazu kommen *β*; 'über d. Hals kommen', überfallen, überraschen *γ*. | *α* curru desilit atque ... lapso superuenit *V*. Im Bilde: uelut unda superuenit undam *H* terra superuenit (legte sich über) crura loquentis *O*. | *β* legati superueniunt animis iam aegris *L* famen dazu, als die Leute schon in voller Aufregung waren; mit *dat.*: spiranti adhuc s. *Cu* ihn noch am Leben treffen, addit se sociam timidisque superuenit Aegle *V* 'schließt sich an', regi superuenit *Cu* kam zu Hilfe, nullis superuenientibus auxiliis *T* ohne dass die Hilfstruppen erschienen wären. Dicht.: grata superueniet quae non sperabitur hora *H*. | *γ* munientibus superuenit Marcellus *L* huic laetitiae Quintius superuenit *L* ei nox superuenit *Cu*. Davon:

superuentus, ūs, *m.* das Dazukommen, 'der Anschluss': quartae decumae legionis *T*.

super-uolito, āre, āui über ... flattern. Mit *dat.*: contionanti tantum foedarum uolucrum superuolitauit, ut ... *T*. Aber bei *V* mit Nachstellung der Präp. als zwei Wörter: sua tecta super uolitauerit alis.

super-uolo, āre hinüberfliegen: tremebunda superuolat hasta *V*. Bei *O* jedoch getrennt: despectat terras totumque super uolat orbem (nachgestellte Präposition).

super-urgeo, ēre oberhalb eindringen: fluctu s. urguente *T* schlug über Bord.

superus s. u. super.

supīno, āre, āui, ātus (supinus) 'rückwärts beugen', nach oben kehren: supinatae glebae *V* die umgewühlten, gestürzten (mit dem Pflug); dicht. mit *gr. acc.*: nasum nidore supinor *H* meine Nase fährt in die Höhe (um den Geruch einzuziehen).

supīnus 3 (von sub, altl. *sup wie opīnus von *op = ob. Vgl. ὕπ-τιος neben ὑπό) ⟨von unten⟩ nach oben gekehrt; dicht. emporgerichtet, hinaufgehend *α*; *occ.* rückgebeugt, rückgebogen, rücklings liegend *β*; von Örtlichkeiten: abhäldig, sanft ansteigend *γ*. | *α* Oft von der Stellung des Betenden: caelo supinas si tuleris manus *H* (die Alten falteten die Hände nicht, sondern streckten die Arme empor und kehrten die innere Handfläche dem Himmel zu) tendoque supinas ad caelum manus *VL*; daher: supinus iactus *L* 'Bogenwurf nach oben'; dicht.: non redit in fontes unda supina (hinauf) suos *O*. | *β* motus corporis pronus et supinus *Ci* stertitque supinus *H* auf d. Rücken liegend; daher (*Enallage*): uenter supinus *H* der Bauch

des rücklings Liegenden. | γ colles supini *V* s. nallis *L*. Tibur supinum *H*.

NB. Supinum (sc. nomen) heißt bei den Grammatikern der *acc.* und *abl.* eines Verbalnomens nach der II. Declination (horribile dictu, cubitum ire). Sinn der Bezeichnung ist: das (aus Verbum) angelehnte (Nomen).

sup-par, paris ziemlich gleich, fast gleichzeitig: huic aetati supparis Alcibiades, Critias *Ci*.

suppeditatio, onis, *f.* überreicher Vorrath, Überfluß: bonorum *Ci*. Von:

sup- (und **sub-**)**pedito,** are, adi, atus (pedites, vgl. subequitare) das Wort ist wahrsch. Fachwort des Kriegswesens und bedeutet ursprünglich: ... mit neuem (Fußvolk) nachrücken; daher [illegible] beistehen, unterstützen [illegible] jemand etwas nachgeben [illegible] [illegible] | α [illegible] est suppeditandi facultas [illegible] | β [illegible] | γ [illegible]

suppetiae, [illegible]

sup- [illegible] **sub-**)**peto,** [illegible]

[illegible]

tem copiarum et supplementi, quod ex Italia adduxerat, in Heluios conuenire iubet *C* supplementum ueteribus (exercitibus) scribere *L* Ersatzreserven ausheben, legere milites in supplementum *Cu* als Ersatzreserven. Von:

sup-(sub-)pleo, plēre, plēui, plētus (*plere, vgl. plenus) nachfüllen, wieder anfüllen α; *metaph.* wieder vollzählig machen, den Abgang ersetzen β; *occ.* (Heerestheile) ergänzen γ; hinzufügen δ. | α adiectoque cauae supplentur sanguine uenae *O* aerarium si exhauserimus .... supplendum erit *T*. | β si fetura gregem suppleuerit *V* usum (das Nöthige) prouinciae supplere *Ci* remigium supplet *V*; dicht.: inania moenia s. *O* wieder bevölkern. | γ ad supplenda exercitus damna ... aurum offerre *T* zur Ergänzung der Lücken des Heeres, cum sex legionibus eisque suppletis *Ci* und zwar auf den vollen Stand [illegible], supplere remigio naues *L* vollzählig mit Ruderern bemannen. | δ supplet iste nescioqui et priuatim dicit se dedisse *Ci* supplete [illegible] ... meditantes *Ci* [illegible].

sup-plex, [illegible] | α supplex te ad pedes [illegible] | β [illegible]

supplicatio, [illegible]

supplicium, [illegible]

dere *L* dedere *CCi* producere *Ci* de eo sumptum esse supplicium *NC* sei vollzogen worden, vgl. s. soluere *Ci* persoluere *T* oder luere *O* 'büßen'. Nach Analogie von poenas dare: supplicium Persas dare (erleiden) potuisse *N*; *occ.* supplicium est poena peccati *Ci* quod supplicium dignum libidine eius inuenias? *Ci* supplicium in parricidas singulare excogitauerunt *Ci*; auch ad ultimum supplicium (Selbstmord) progredi *C* ultimum (summum, extremum) supplicium alicui indicere (decernere) *T* eos Persae uario suppliciorum genere affecerant *Cu* mit allerlei Martern. | γ Die Schatten der Unterwelt ueterum malorum supplicia expendunt *V* büßen die Strafen für ... te triste manebit supplicium *V* 'Strafgericht', heu dira meorum supplicia *V* (von Verwandlung), satis supplicii tulisse *C* (Hunger u. Durst); *meton.* dira tegens supplicia *V* die ⟨Wunden der⟩ Verstümmelung.

supplico, āre, āui, ātum est (supplex) die Kniee beugen, zu Füßen fallen α; demüthig bitten, flehen β; *occ.* (die Götter) anflehen, beten zu ... γ. | α uenire domum ad eum, precari, denique supplicare *Ci*; vgl. s. u. supplex und supplicium. | β pater pro filio supplicabat *Ci*; mit *dat.* cum amici ac propinqui supplicent uobis *Ci* euch anflehen, ut temporibus illis aratori praetor per litteras supplicaret *Ci* populo, senatui s. *Ci*. | β ne deos quidem uelle sibi supplicari ... eius nomine *Ci* Mario per hostias (beim Opfer) diis supplicanti ... *S*.

sup-plōdo, ere (§ 23 plaudere) aufstampfen: pedem *Ci* 'mit dem F.'; daher:

supplōsio, ōnis, *f.* das Aufstampfen: pedis *Ci* 'mit dem F.'

sup-(sub-)pōno, pōnere, posui, positus, dicht. postus (§ 34, § 35.2) unter ... legen, unter ... bringen; *occ.* unten ... anlegen, ansetzen α; *metaph.* an die Stelle setzen; *occ.* unterschieben β. | α Mit *dat.*: anatum oua gallinis saepe subponimus *Ci* colla oneri s. *O* Massica ... caelo sereno s. *H* unter freiem Himmel trocknen, ceruicem polo (Himmelsfugel) supposuit Atlas *O* hominem ... tumulo *O* = beerdigen, terrae dentes uiperinos *O* unter ... bringen = säen, pecus fano s. *O* unter ... treiben; dicht.: aetheraque ingenio supposuere suo *O* haben unter ... gebracht = unterworfen, Latio supposuisse Samon *O* = untergeordnet (nachgesetzt) zu haben. Oft *PPP*: ignes suppositi cineri *H* die unter der Asche (fort)glimmen, nil ita sublime ..., non ut sit suppositum deo *O* untergeordnet; *occ.* supponere tectis ... ignem *O* ignem ciuibus *V* sie im Feuer bestatten, supponunt alii cultros *V* an die Kehle, falcem supponere aristis *V*. | β Hieras ... criminibus illis pro rege se supponit reum *Ci* ubi ipsi interesse non possumus, fides amicorum supponitur *Ci* iste homo nefarius in eorum locum supponere coepit ciuis Romanos *Ci*; *occ.* supposita persona falsum testamentum obsignandum curauit *Ci* suppostaque furto Pasiphaë *V* falsa testamenta supponere *Ci* supposita cerua *O*.

sup-porto, āre, āui, ātus (dem Heere) nachführen, nachbringen: frumentum exercitui nauibus supportabat *C* ex Epiro iis omnia Samothraciam supportari iussit *N* omnia inde in castra supportabantur *L*.

suppressio, ōnis, *f.* Unterdrückung; *metaph.* Unterschlagung: ad suppressiones (*sc.* pecuniae) iudiciales reuerti *Ci*. Von:

sup-primo, ere, pressi, pressus herunterdrücken, hinabdrücken α; *metaph.* zurückhalten, aufhalten, hemmen β; verhehlen, unterdrücken; *occ.* unterschlagen γ. | α duae captae naues, quattuor suppressae *L* versenkt, in den Grund gebohrt. | β suppressit habenas, lora *O* suppresso fonte resistit aqua *O* classem suppresserunt *N* iter supprimunt *C* fugam *O* impetum militum *L* hostem insequentem supprimit *C*; aegritudinem s. *Ci* s. iram *O* querelas *O* pars ultima uocis in medio suppressa sono est *O* kam nicht zum Vorschein, aber uoce suppressa de scelere P. Lentuli dixit *Ci* mit gedrückter (gedämpfter) Stimme. | γ eius decreti suppressa fama est *L* famam supprimentes augebant *T* suppresso Vespasiani nomine *T* ohne ihn zu nennen; *occ.* HS ⌈ⅠⅠⅠ⌉ illo cum accepisset, reticuit atque suppressit *Ci* nummos, pecuniam s. *Ci*.

sup-pūro, āre, āui, ātus (pūs) nach-, forteitern: cancer subtus suppurat sub carne *Cato*; daher **suppūrātus** 3 forteiternd; im Bilde: s. dolor *Cu* 'fortfressend'.

sup-puto, āre (putare) nachrechnen, ausrechnen: et sibi quid sit utile ..., supputat articulis *O* zählt an den Fingern.

suprā (*abl. fem. sg.* von superus, *adv. isol.* Bei Dichtern noch superā, § 35) I. *adverbiell* (räumlich) oberhalb, oben α; (zeitlich) oben = früher, vorher; *occ.* von früherher, von vorher β; (vom Maße) darüber, darüber hinaus, mehr γ. II. *praepositionell* beim Accusativ: (räumlich) über, auf u. z. 1. Mit Verben des Verharrens: über, auf, oberhalb. 2. Mit Verben der Bewegung: über ... hin, über ... hinweg, über ... hinaus α; zeitlich: über; *occ.* 1. vor. 2. während β; vom Maße: über ... hinaus γ. Die Vollform superā noch erhalten: tóruus dracó serpít subtér superáque reuoluens | sese *Ci* u. a. | I α cotem defossam in cubiculo supraque impositum puteal accepimus *Ci* uariae circumque supraque uolucres ... uolabant *V* iumenta in flumine supra atque infra constituit *C* weiter oben und unten, mare, quod supra quodque adluit infra *V* das obere ⟨adriatische⟩ und untere ⟨tyrrhenische⟩ M., stupet ... suprā ... manus *V* darüber gebeugt. Nur dicht.: toto uertice supra est *V* überragt sie. | β Meist in Rückweisungen: ea quae supra scripsimus *NCi* de quo commoraui supra *N* ut ostendimus ⟨significauimus⟩ supra *NC* ut s. demonstrauimus *C* ut supra dixi *Ci*; *occ.* priusquam id expediam, pauca supra (ablativisch!) repetam *ST* res hortari uidetur ... ⟨ea⟩ supra repetere *S*. | γ liciti sunt usque eo, quoad ...; supra adiecit Aeschrio *Ci* ager trecentis aut supra milibus emptus *H*. Öfter: ut supra nihil posset addi *N* ita accurate, ut nil posset supra *Ci* (*sc.* fieri) nil supra deos lacesso *H* nichts weiter. Mit folgd. quam: patiens inediae supra quam cuiquam credibile est *S* mehr als ..., intellego illum supra quam ego sum petere *S* 'höher strebe, als'. | II α 1. caeruleus supra caput astitit imber *V* supra subterque terram ... pugnatum est *L*; bildl.: dux hostium cum exercitu supra caput est *SL* = 'sitzt uns auf dem Nacken'. Und so scheinbar (proleptisch!) auch bei Verben der Bewegung: aciem instruxit ita, ut supra se duas legiones collocaret *C* ⟨an die Stelle⟩ über ihm ... Vgl. semper sub terra habitare neque exire unquam supra terram *Ci* est omnia quando iste animus supera (nachgestellt) *V* ist über ... hinaus. Als geographischer Ausdruck: ea gens iacet supra Ciliciam *N* über ... hinaus, una pars classis supra Ephesum nauigabat *Ci* 'oberhalb',

supra Propontidem se abdidit *N.* 2. altam supera uolat ardea nubem *V* fera ... supra uenabula fertur *V* supra segetes nauigare *O* de qua muliere uersus plurimi supra tribunal scribebantur *Ci* über das T. hin ... (nicht über dem T.!); bildl.: supra ire deos pietate uidebis *V* sie übertreffen. | β res, quae supra septingentesimum annum repetitur *L* über 700 J. her ist; *occ.* 1. paullo supra hanc memoriam *C.* 2. supra somnum *Cu.* | γ caesa eo die supra milia XX *L*; tres ... supra tangere *H* mehr als drei. Bildl.: illis ira supra modum est *V* geht über ... hinaus, supra leges esse *Ci* sich hinaussetzen über ..., uereor, ne supra hominis fortunam sit *Ci* 'überschreite', humanam supra formam *Ph* über Menschengröße, s. uires *H* s. morem *V* id facinus est supra Coclites ... *L* übertrifft Thaten wie die des Horatius C. Selten = außer: supra eum metum accesserat, quod *L.*

suprā-scando, ere, besser als zwei Wörter: fines supra scandit *L* über ... steigen.

suprēmus s. u. super.

supter, alte Orthographie für subter *V.*

sur-r ... s. u. sub-r ...

sūra, ae, *f.* Wade: suras include cothurno *V* teretes surae *H.* Nach § 27 Übername des P. Cornelius Lentulus Sura, Genossen des Catilina *S.*

surculus, i, *m.* (*demin.* von **surus,** ūs, *m.* Knittel, Pfahl bei *Ennius*) Zweig, Reis; bes. als Setzling: da mihi ex ista arbore, quos seram (einsetzen kann) surculos *Ci V.*

surdaster 3 (surdus) harthörig, halbtaub: erat surdaster M. Crassus *Ci.*

surdus 3 (statt *suardus, vgl. mhd. swarz, § 4, nhd. schwarz, § 8) taub, gehörlos α; *metaph.* unempfindlich β; dicht.: verschwiegen, ungehört γ. | α surdus uarietates uocum noscere non potest *Ci*; *occ.* Epicurei nostri in Graeco sermone surdi sunt *Ci* = verstehen ihn nicht. Nach dem gr. Spruch: ὄνῳ τις μῦθον ἔλεγεν ὁ δὲ τὰ ὦτα ἐκίνει: asello surdo fabellam narrare *H.* Allgemein: surdis auribus canere, dicere *L* 'tauben Ohren predigen'. | β surdas clamabat ad undas *O* s. mens *O* leges rem surdam esse *O.* Mit *dat.*: non saxa nudis surdiora nauitis *H* gegen ...; dafür präpositionell: surdae ad solatia aures *O* surdi in uota dii *O.* | γ non erit officii gratia surda tui *O.*

surēna, ae, *m.* (Fw.) Kronfeldherr, „Connetable", „Großwezier" bei den Parthern *T.*

surgo, surgere (nach § 35.2 aus *súr-rigo, *sū́-rigo § 15, zu dem bei Spätern die archaistische Grundform subrigo neugebildet ist) sur-rexi, sur-rectus. I. *trans.* aufrichten, erheben, emporrichten. II. *medial* aufstehen, sich erheben; *occ.* (zum Reden) sich erheben α; *metaph.* sich erheben, emporsteigen, aufsteigen = 1. beginnen, anfangen. 2. wachsen, zunehmen, steigen β. | I totidem ora sonant, tot subrigit aures *V* 'spitzt', subrecto mucrone *L* mit hochgehobenem. | II α surge, age, nate deā! *V* Erhebe dich, mache dich auf! ante lucem surgere *Ci* (aus dem Bette) aufstehn, Aenean somnus reliquit; surgit ... *V* cum die s. *O* mit Tagesanbruch a. Woher? durch *abl.*: solio tum Iuppiter aureō surgit *V* strato 'vom Bette' *V*; präpositionell verdeutlicht: e stratis *V* de sella *Ci*; dicht.: in Teucros surgit ab Arpis Tydides *V* erscheint von ... her, Wohin? durch *acc.* mit Präpos.: ceruus surgens in cornua *V* sich ins Geweih (= sein Geweih) erhebend, primus ad auras ... surget *V* ans Licht der Welt = ad lumina uitae s. *V*; daher *occ.*: surgit ad dicendum, respondendum *Ci* surgit ad hos Aiax *O.* | β Zunächst von scheinbarer Bewegung der Gestirne: surgit sol *HV* surgunt sidera *V* nesperā surgente *H*; *meton.* surgit dies *V* nox *O* diem surrexe (= surrexisse) *H.* Von Gewässern: surgunt aequora *V* deficit nauis surgentibus undis *V.* Von anderm: surgentes columnae *V* ansteigende, surgunt de uertice pennae *V* schießen auf, circum surgentibus iugis *T* fistula surgit disparibus auenis *O* wird größer ...; *occ.* 1. uentus surgit *V* a puppi *V* vom Rücken, imbrem surgentem ... fugēre grues *V* surgit pugna *V* bella Tyro surgentia *V* (von T. her), repens discordia surgit *V* rumor s. *T* quae nunc animo sententia surgit? *V* steigt auf ... 2. Von Pflanzen: pro uiola surgit carduōs *V* s. seges *H* messis *V*; von Menschen: Ascanium surgentem respice *V* spes surgentis Iūli *V*; von Bauwerken: surgentem Carthaginis arcem *V* surgebant limina *V* altius irae surgunt ductori *V.*

Surl, Suria s. u. Syri, Syria.

surpite, surpuerat, surpuit u. a. s. u. surripio.

Surrentum, i, *n.* j. Sorrento, Stadt am südlichen Vorgebirge des Busens von Neapel; *adi.* **Surrentīnus** 3 (§ 42) von Sorrent: promunturium *T* palmes *O* colles *O*; *subst. isol. pl.* Einwohner von S.

surrēpo s. u. subrepo.

sur-ripio, ere, ripui, reptus (rapere) heimlich wegnehmen, heimlich entwenden; *metaph.* entziehen: acerbiorem scitote simulatam istam emptionem quam si qui clam surripiat aut palam eripiat *Ci.* Mit *Obi.*: qui ex eius custodia regis filium surripuisset *Ci* de mille modiis surripis unum *H* urbs capta ... et surrepta *Ci* erobert ... mit List genommen. *Metaph.* cui reus occulte surripi ... possit *Ci* 'entzogen', unum me surpite (= surrupite) morti *H* (femina), quae me surpuerat (= surrupuerat) mihi *H* mich mir selbst entfremdet hatte (aus mir einen Andern machte), me surripuit principis ira tibi *O* crimina sunt oculis surripienda patris *O* diem s. *O* die Zeit vergeuden.

surrogo s. u. subrogo.

sūrsum, vulgär **sūsum** (aus subuorsum, *adv. isol. PPP*v. subuortere, § 45) aufwärts, in die Höhe, empor α: (selten) oben, in der Höhe β. | α naturis his ex quibus omnia constant sursum deorsum, ultro citroque commeantibus *Ci* 'auf und nieder'. | β nares recte sursum sunt *Ci.*

sūs ... Verstärkte Form der Präposition sub aus *subs. Wie abs zu ab, obs zu ob. Es vereinfacht sich wie ās-portare, ōs-tendere; vgl. sus-cipere, sus-citare, suspendere, sus-tuli, sus-tinere. Allein erhalten in der sprichwörtlichen Formel: sūsque dēque 'auf und ab' = 'mehr oder weniger' (zum Ausdruck der Nichtbeachtung) uerum haec ludus ibi susque omnia deque fuerunt ... illud opus durum, cum ... *Lucilius* aber das war mehr oder minder nur ein Spiel, doch da gab's Arbeit, als ...

sūs, suis, *f. m.* (gr. σῦς, ὑός, § 12, dtsch. 'Sau' und mhd. swîn, nhd. § 8 'Schwein') amica luto sus *H* sus masculus *L* Saubär, Eber. Sprichwort: sus Mineruam (docet) *Ci* etwa unser 'das Ei will klüger sein als die Henne'.

NB. *dat. abl. pl.* suibus; dicht. auch sūbus.

Sūsa, ōrum, *n.* (τὰ Σοῦσα) Winterresidenz der Perserkönige am Choaspes im heutigen Chusistan; *adi.*

Digitized by Google

I. lat. **Sūsiānus** 3 (§ 42) von Susa, zu, um S.: regio *Cu*; *pl. subst.* **Sūsiāni**, ōrum, *m.* Bewohner von Susa. II. gr. **Sūsis**, idis, *f.* von Susa: Sūsides pylae *Cu* die Pässe bei S.

succenseo ⟨und succenseo⟩, ēre, ui (Zustandsverb zu succensus 'heimlich entbrannt' von succendere) 'heimlich entbrannt sein', zürnen, aufgebracht sein; vgl. s. u. succenseo.

susceptio, ōnis, *f.* Übernahme: causae *Ci* laborum *Ci*. Von:

sus-cipio (u. **suc-cipio**), ere, cēpi, ceptus (capere) I. ⟨von unten her⟩ auffangen *α*; ⟨vom Boden⟩ aufheben; *meton.* ⟨Kinder⟩ anerkennen; *occ.* ⟨rechtmäßige⟩ Kinder bekommen; *pass.* zur Welt kommen *β*; *metaph.* annehmen, aufnehmen; *occ.* (die Rede) aufnehmen = erwidern *γ*. II. *metaph.* aufnehmen, auf sich nehmen, übernehmen, sich ⟨einer Thätigkeit⟩ unterziehen *α*; *occ.* ⟨Leiden und Lasten⟩ auf sich nehmen, erdulden *β*. ‖ I *α* ⟨Dido fällt⟩ succipiunt famulae et membra . . . thalamo deponunt *V*; mit Obj.: comites dominam ruentem succipiunt *V* cruorem succipiunt pateris *V* ⟨Achates schlägt Feuer⟩, succepitque ignem foliis *V* ora . . . susceptā mane lauentur aquā *V*. ‖ *β* Es war Sitte, daſs der Vater das Neugeborene vom Boden aufhob, als symbolische Erklärung, daſs er es anerkennen und als sein Kind erziehen (nicht tödten oder aussetzen) wolle; daher: utinam die natali susceptus non essem *Ci* hätte man mich lieber getödtet, siqua mihi de te suscepta fuisset . . . suboles *V* hätte ich ein von dir anerkanntes (= von dir stammendes) Kind, qui alumni a parentibus . . . suscepti educatique sunt *Ci*; *occ.* habet uxorem; suscipiet iam liberos *Ci* ipse ex libertini filia suscepit liberos *Ci* susceperas liberos non solum tibi sed etiam patriae *Ci*; *pass.* suscipimur in lucem et caelesti spiritu augemur *Ci* simul atque in lucem editi et suscepti sumus *Ci*. ‖ *γ* eum in suam potestatem susceperat *Ci* eum in ciuitatem s. *Ci* sacra peregrina s. *Ci* uidete quem uobis animum suscipiendum putatis *Ci* hanc mentem uoluntatemque suscepi *Ci* contra improbos ciuis salutem rei publicae s. *Ci* sich . . . annehmen um, cogitationem sobrii hominis suscipe! *Ci* consolationem s. *Ci* quod in causa difficillimum est suscipiunt *Ci*; *occ.* 'dicam equidem' suscipit Anchises *V*. ‖ II *α* Die physische Bdtg. nicht mehr nachweisbar. Vgl. subire. Nur *metaph.* seu iniuncta seu suscepta militia foret *L* 'freiwillig übernommen', da das Wort stets diese Bdtg. hat: tantumne laborem suscepturus es? *Ci* s. negotium *Ci* opus *Ci* hanc suscepisse operam et munus hoc *Ci* s. orationem, accusationem *Ci* personam uiri boni *Ci* die Rolle . . . übernehmen, hanc legationem s. *N* causam populi *Ci* curam, curationem *Ci*; bes. mit Gerundium: gloriam Africani . . . tuendam suscipere *Ci* den Schutz . . ., Epaminondam pecunia corrumpendum susceperat *N* hatte die Bestechung des E. übernommen. Beachte bes.: iter suscepit pro me *Ci* unterzog sich . . ., cursum uitae s. *Ci* 'einschlagen', nota suscipere *NL* auf sich nehmen (nicht blos 'thun'), odium in Datamen s. *N* fassen, bellum quod susceperat (*ἀναράμενος*) gessit *N* 'den Kampf aufnehmen', consilium s. *Ci* sich entschließen, prodigia s. *L* auf sich beziehen und ihre Sühnung angeben. Oft: facinus, maleficium, fraudem, scelus, parricidia s. *Ci* sich mit . . . beladen. ‖ *β* rei p. causa inimicitias suscipere *N* inimicos s. *Ci* sich . . . verfeinden, inuidiam atque offensionem s. *Ci* auf sich laden, s. animi dolores *Ci* qui in se suscipere istius culpam crimenque cuperet *Ci* s. maculam atque ignominiam *Ci* 'Schimpf und Schande', poenam s. *Ci* sich unterziehen = gestraft werden, pericula s. *Ci* sich . . . aussetzen.

sus-cito, āre, āui, ātus auf-, emportreiben, in die Höhe bringen *α*; *occ.* zum Aufstehen bringen, aufstehen lassen *β*; *metaph.* erregen, antreiben; *occ.* anfachen, wieder anfachen *γ*. ‖ *α* suscitat terga (Furchenrücken) . . . aratro *V* aura lintea suscitat *O*. ‖ *β* te, te, inquam, a tuis subselliis contra te testem suscitabo *Ci* Euandrum ex tecto lux suscitat alma *V* 'weckt', Miltiadis tropaeis e somno suscitari *Ci*. ‖ *γ* ipse deos (uiros) suscitat in arma *V* treibt zum Kampfe, Apollo suscitat tacentem musam citharae *H* weckt sein Citherspiel auf . . ., se irā s. *V* sich zornig aufregen, coruum prece suscitabo *H* herbeiwünschen, ira uim suscitat *V* poenas alicui s. *V* ihm Plage erregen; *occ.* s. bellum *L* s. caedem *V* cinerem et ignes s. *V* Feuer aus der Asche . . .; vgl. hesternos ignes s. *O* extinctos (amoris) ignes s. *O*.

suspecto, āre, āui, ātus (*frequ.* von suspicere) wiederholt hinaufsehen *α*; *metaph.* andauernd mit Argwohn betrachten; *occ.* (etwas) argwöhnen *β*. ‖ *α* uirgo in conclaui sedet suspectans tabulam pictam *Terentius*. ‖ *β* Agrippinam magis magisque suspectans *T* ne paelici suspectaretur *T* um nicht bei . . . Verdacht zu erregen; *occ.* suspectante Nerone (ea) haud falsa esse *T* perfidiam s. *T* 'wittern'.

suspectus 3 (*adi. isol. PPP* von suspicere) 'von unten angesehen'; *metaph.* mit Argwohn betrachtet, verdächtig, Verdacht erregend, im Verdachte: Bomilcar suspectus regi (beim K.) et ipse eum suspiciens . . . *S* ueteranis suspectum nomen est M. Bruti *Ci* eum suspectum habuit *C* hielt für verdächtig, accipiter metuit suspectos laqueos *H*. Construiert: contumaciā suspectus *Cu* durch seine . . ., locus ambiguis suspectus a quis *O* suspectus de nouerca *Ci* in Betreff = ne super tali scelere suspectum se haberet *S* suspectus in . . . Poppaea *T* verdächtig in Bezug auf . . . Bei Spätern nach griech. Muster (*ὕποπτός τινος*) mit *gen.*: suspectus nimiae spei Scianus *T* capitalium criminum *T* sceleris *Cu* aemulationis *T*. Ersetzt durch *inf.*: suspectus res nouas uoluisse *CuT*.

suspectus, ūs, *m.* (suspicere) Aufblick *α*; *metaph.* Emporblicken, Verehrung *β*. ‖ *α* ad aetherium caeli suspectus Olympum *V* turris uasto suspectu *V* 'gewaltiger Höhe'. ‖ *β* intrauit mentes suspectus honorum *O*.

suspendium, ii, *n.* (suspendere) Aufhängen, Erhängen: ut homines iniuriae tuae remedium morte ac suspendio quaererent *Ci* arbor . . . praebuit suspendia collo *O* diente zum Erhängen.

sus-pendo, pendere, pendi, pensus 'herabhangen machen' also: aufhängen, hängen, erhängen *α*; *metaph.* in die Höhe bringen, erheben; *occ.* stützen *β*; zum Schweben bringen, schweben lassen; *pass.* schweben *γ*. ‖ *α* arma suspendet patri Quirino *V* (als Weihgeschenk); vgl. suspendisse potenti uestimenta maris deo *H*; *refl.* Dioclem se suspendisse constat *Ci* hat sich erhängt. Mit doppelter Construction I. mit dem Ablativ (woher?) wie gr. *ἐκ τῶν ἀξόνων δαχτύλιοι κρεμάννυνται*: currū . . . suspendit capita *V* hängt sie auf, so daſs sie vom Wagen herabhangen; vgl. arcum humeris, ensem collo, dona tholo, nidum tignis s. *V* reste suspensus *L* an . . . hangend; dicht.: suspendit pictā mentem uultumque ta-

Digitized by Google

bella *H* läßt ... daran hangen = heftet darauf. So auch mit *gr. acc.*: suspensus tabulam lacerto *H* den eine Tafel vom Arm herabhängt; bildl.: aliquem oder aliquid suspendere naso *V* über etwas die Nase rümpfen. Präpositionell verdeutlicht: oscilla ex pinu s. *V* spicula ex humero *V* columbam mālo ab alto *V* uxorem se suspendisse de fieu *Ci*. II. Mit Locativ (wo?) bes. in der Urteilsformel: caput obnubito, arbori infelici (das ist nicht Dativ!) suspendito *CiL*. Präpositionell: in foribus suspendit aranea cassis *V* hominem suspendi iussit in oleastro quodam *Ci*. | *β* tectum turris s. *C* tigni contignationem s. *C*; dicht.: tellurem sulco tenui *V* in flachen Furchen aufwühlen; *occ.* murum furculis s. *L* ita aedificatum, ut suspendi non posset *Ci* daß es keine Stützen braucht. | *γ* suspendere pedem summis digitis *Quintilianus* = auf den Zehen gehen; daher *pass.*: suspenso pede *Ph* auf den Zehen = suspensos gradus ferre *O*. Vgl. Seianus super Caesarem suspensus *T* = sich hinbeugend über ... Und so bildlich: medio (zweideutige) responso rem suspenderunt *L* ließen in der Schwebe, suspendit animos ... granitate *O* läßt sie (in Unsicherheit) schweben, nec iam suspendere fletum sustinet *O* sie kann nicht mehr in Schwebe halten = die Thränen brechen hervor. Dazu *PPP adi. isol.*:

suspensus 3 hangend, schwebend *α*; *metaph.* (wovon) abhangend, (worauf) beruhend *β*; ungewiß, zweifelhaft, gespannt, erwartungsvoll, unruhig *γ*. | *α* suspensa aulaea ruinam fecere *H* aquila suspensis demissa leniter alis *L* auf schwebendem Fittig herabsinkend; *occ.* (equ, itum manus) per mare fluctu suspensa tumenti ferret iter *V* konnte leicht hinschweben über ..., equi Neptuni per undas curros suspensos rapiunt *Ci* den ... hinschwebenden; daher bildl.: saxis suspensa ... rupes *V* hochliegend auf. Roma cenaculis suspensa *Ci* mit Stockwerken in die Höhe gebaut, suspensae lacrimae *O* die lange hervorzubrechen drohen. | *β* ex bono casu omnia suspensa sunt *Ci* „hängt alles ab", aliunde suspensas habere uiuendi rationes *Ci*. | *γ* cum seruorum animos propter bellum suspensos uideret *Ci* Vespasiani nomen suspensi (in Verlegenheit) circumibant *T* ciuitas metu suspensa *Ci* suspensus animi (*Locativ*) *L* im Geiste unruhig, ne oratione mea diuitius suspensa exspectatio uestra teneatur *C* Tiberio semper suspensa et obscura uerba (erant) *T*; *Enallage*: suspensus incertusque uoltus *Ci* ein Gesicht voll Unruhe und ...; vgl. suspensus timor *O* 'beunruhigende'.

suspicax, ācis (suspicari) argwöhnisch: populus suspicax ob eamque rem mobilis *N* ... ii ... suspicacem animum perstrinxere *T* populus plus sibi ... suspicacis silentii permisit *T* das Volk verharrte (d. Kaiser gegenüber) in argwöhnischem Schweigen.

su-spicio, exi, spexi, spectus (sus-spicere) emporblicken, aufblicken, in die Höhe sehen *α*; *meton.* (zu jemd. emporblicken =) verehren, bewundern *β*; (von unten bis oben betrachten =) beargwöhnen, im Verdacht haben *γ*. | *α* Quis cum in caelum suspexit, deos esse non sentiat? *Ci*; dann *trans.*: cum caelum suspeximus *Ci* fastigia urbis s. *V* astra *Ci* ramos *O* signorum ortus *V* lunam *V*. | *β* hunc Carthaginienses suspexerunt, ut neminem magis admirarentur *N* eius pietas suspicienda est *N* i nunc ... aeraque et artes suspice *H*. | *γ* Bomilcar regem suspiciens nouas res cupere *S*. Vgl. suspectus.

suspicio und **suspitio**, ōnis, *f.* (Unsicher, ob von suspicere) Verdacht *α*; *occ.* Vermuthung, Ahnung *β*. | *α* in hac re nulla subest s. *Ci* ei in suspicionem uenit (argwöhnte) in epistula aliquid de se esse scriptum *N*. Vgl. suspicionem habere *Ci* quo minore suspicione facerent iter *N* um unverdächtiger zu reisen, neque eo magis carebat suspicione *N* blieb verdächtig. Mit *gen. subi.*: in suspicionem incidit Lacedaemoniorum *N* bei den L. Mit *gen. obi.*: habebat suspicionem adulterii *N* stand im Verdachte des Ehebruchs, ne quam suspicionem illi praeberet insidiarum *N* s. regni appetendi *T* ueneni suspicionem habere *Ci* den Verdacht einer Vergiftung erregen. Nach negiertem Satz: non abest suspicio, quin sibi mortem consciuerit *C*. | *β* gentes efferatae (adeo), ut apud eas nulla deorum suspicio sit *Ci* rem suspicione attingere *Ci* nihil putas ualere in iudiciis coniecturam, nihil suspicionem *Ci*; davon:

suspiciōsus 3, *adv.* ōsē (statt *suspiciōn-ōsus, § 33) voller Argwohn, argwöhnisch *α*; Argwohn erregend, verdächtig *β*. | *α* an te conscientia timidum suspiciosumque faciebat? *Ci* anicula minime suspiciosa *Ci* s. ac maledica ciuitas *Ci*. | *β* quod scelus tum suspiciosum ceteris, nunc uero apertum omnibus uidetur *Ci* sunt in tota lege duae exceptiones ... suspiciosae *Ci* aliquid criminose et suspiciose dicere *Ci* suspiciosissimum negotium *Ci*.

suspicor, āri, ātus sum (von suspicere durch *suspicus 3) argwöhnen, Verdacht schöpfen *α*; *metaph.* ahnen, muthmaßen, vermuthen *β*. | *α* M. Marcellum ad suspicandum sagacissimum fore *Ci*; dicht.: fuge suspicari *H* höre auf, (mich) zu beargwöhnen. Mit Obj.: ego in Chrysogono nihil eius modi suspicor *Ci* in iis homines res nefarias suspicantur *Ci*. Die Ergänzung durch de: temere suspicari de aliquo *Ci*. Öfter durch Sätze und zwar 1. durch Aussage (*acc. c. inf.*): suspicor te pecunia captum esse *Ci*. 2. indir. Fr.: quae et quantae sint (eae res), suspicari potes *Ci*. 3. (selten) Heischesatz: adduci ad suspicandum, ut Iulius ei ordini ne libertatem relinquat *Ci* 'daß er ... lassen sollte'. | *β* sed, ut suspicor, terror erat quidam *Ci* suspicor, quid dicturi sint *Ci* ante factum uidimus, quam futurum quisquam est suspicatus *Ci*.

suspīrātus, ūs, *m.* (suspirāre) tiefer Athemzug: suspiratibus haustis *O* „tief aufathmend".

suspīritus, ūs, *m.* (sus-spiritus) tiefes Athemholen: creber s. et gemitus *L* cum sine suspiritu aspicere *Ci* ohne zu seufzen.

suspīrium, ii, *n.* (suspirāre) das Tiefaufathmen *α*; das Seufzen *β*. | *α* suspiria duxit (holte tief Athem) ab imo pectore *O* alto suspiria pectore prodis *O*. | *β* uultum ad suspiria ducere *O* verziehen, sine sollicitudine, sine desiderio, sine cura, sine suspirio *Ci*; *occ.* repetens suspiria *O* die Liebesseufzer; *meton.* cum ... uxor suspiria matri patefaceret *T* 'Kummer'.

su-spīro, āre, āui (sus = sub-spirare) tief aufathmen, tief Athem holen *α*; *occ.* seufzen *β*. | *α* suspirat ab imis pectoribus *O*. | *β* ingemit et tacito suspirat pectore *O* nuntius dicit suspirare Chloën *H* daß Chloe ... (nach ihm) seufze. In *Enallage*: curae suspirantes *Ennius* bei *Ci* „Seufzen und Sorge". Mit folgend. directer Rede: adulta uirgo suspirat: 'eheu, ne ...' *O*; daher: hanc cupit, hanc optat: sola suspirat in illa *O* um sie ... seufzte er.

Digitized by Google

suspitio s. u. suspicio.

susque deque s. u. sus.

sustentāculum u. **sustentāculum**, i. *n.* (sustentare, § 33) Stütze; *metaph.* s. uictoriae *T* 'Halt'.

sustento, āre, āui, ātus (*frequ.* von sustinere) dauernd emporhalten, dauernd aufrecht halten, stützen *α*; *metaph.* aufrecht erhalten, unterstützen, stützen, nicht sinken lassen *β*; am Leben erhalten, unterhalten, ernähren, erhalten *γ*; standhalten, widerstehen, aushalten *δ*; hinhalten, zurückhalten, verzögern *ε*. | *α* fratremque ruentem sustentat dextrā *V* nauis diu sustentata *V* das sich über Wasser hält. | *β* L. Caecilius me suis omnibus copiis sustentauit *Ci* res publica meis laboribus et periculis sustentata *Ci* bella auxiliis s. *C* siqua spes ciuium mentes sustentat *Ci* me una consolatio sustentat, quod ... *Ci* Caecina sustentat aciem *T* läßt nicht weichen; vgl. sustentata diu acie *T* Arminius sustentabat pugnam *T* 'hielt das Treffen', ualetudinem s. *Ci* 'erhalten', hoc uectigali ... belli difficultates sustentare *Ci* ordo hic dignitate sua sustentatus *Ci*. | *γ* ille exercitum Domitii suis tectis ... sustentauit *Ci* mutando sordidas merces sustentabatur *T* lebte von ..., nährte sich von ..., eo frumento sustentata est plebs *L* se amicorum liberalitate sustentant *Ci* aër ... alit et sustentat animantes *Ci*. Bildlich: omnis opera frequentiā ciuium sustentatur, alitur otio *Ci* egestatem lenocinio s. *Ci* in der Noth sich nähren von ... | *δ* Unpersönlich: aegre sustentatum est *C* man leistete mit Mühe Widerstand; vgl. aegre is dies sustentatus est *C* an diesem T., cum sustentare uix posses maerorem tuum *Ci*. So im Kampfe: impetum legionum s. *T* hostem s. *T* instantem *V* pecore adacto ... famem s. *C* 'aushalten'. | *ε* paulisper a rege sustentati *S* 'aufgehalten' id malum sustentando ac prolatando opprimi non potest *Ci* sustentata Venus *O* Liebesgenuß.

sus-tineo, ere, tinui (tenere) emporhalten, aufrecht halten, stützen; *occ.* 1. tragen. 2. zurückhalten, hemmen, anhalten *α*; *metaph.* aufrecht halten, schützen, bewahren, behaupten *β*; erhalten, unterhalten, nähren *γ*; aushalten, tragen, ertragen, auf sich nehmen; *occ.* Widerstand leisten, widerstehen *δ*; „in der Schwebe halten" = verzögern, verschieben *ε*. | *α* baculo quoque sustinet artus *O* sacra manibus sublatis reposita in capitibus sustinebant *Ci* fureis spectacula s. *L* die Zuschauerbänke stützen = columnae templa sustinent *Ci* lapis albus pocula sustinet *H* wir: 'trägt', ⟨uespertiliones⟩ alis se sustinuere *O* hielten sich in der Schwebe. Vgl. aër sustinet uolatus auium *Ci* unterstützt den V. beim Flug, speculum manu s. *O* ⟨in die Höhe⟩ halten, undam de flumine palmis s. *V* = schöpfen, aufheben, non se a lapsu poterant sustinere *L* sich aufrecht erhalten. Vgl. pugnabant uix membra sustinentes *L* konnten sich kaum aufrecht halten; *occ.* 1. Atlas, aetherios umero qui sustinet orbes *V* 'emporhält' = Milo umeris bouem sustinet *Ci* ipse ... flagrantem pinum sustinet *V* 'schwingt in die Lüfte', unda ... ferratos sustinet orbes *V* das Eis 'trägt' Wagenräder, manibus clipeos et ... hastam s. *O* galeam ... comā sustinet *O* uix arma s. *L* kaum tragen können, ⟨arbor⟩ ... sustinet poma *O* umbram *V* schattendes Laub. 2. sustinere remos *Ci* ⟨in die Höhe heben u. dadurch⟩ 'anhalten', equum incitatum sustinere *C* anhalten ⟨da der Zügel zu von unten nach oben geht⟩; daher im Bilde: Halt machen lassen: s. agmen *L* signa *L* ordines *V*; zurückhalten: dextram a re *V* ture dato sustinuit manum Iuppiter *O* s. morantem *V* gradum s. *O* phalaricam ... lorica non sustinuit *V* miraculum eos sustinuit *L*. Oft *refl.*: se a respondendo s. *Ci* ab omni assensu *Ci*. | *β* qui uiri sua dignitate personam populi Romani atque auctoritatem imperii sustinent *Ci* dignitatem rei p. s. *Ci* grauitatem s. *Ci* imperium *Cu* animos pugnantium s. *L*. | *γ* adolescens ... meretriculae munificentiā sustinebatur *L* hinc paruos nepotes sustinet *V* ager hominum quinque milia sustinet *Ci* ceteris rebus adiuuamur; hac uero alimur et sustentamur *Ci*. | *δ* suis ceruicibus tanta munia sustinet *Ci* tota consilia suis umeris sustinet *Ci* uerborum pondus s. *Ci* die gewichtigen Worte, mit klarer Metapher. Daher: quod onus te putas sustinere non posse? *C* cur tuum munus sustineo? *Ci* bellum Cretense ... sustinuit *Ci* 'nahm auf sich', causam publicam sustinere *Ci* perpetuum dolorem s. *Ci* grauissimam personam s. *Ci* 'Rolle' übernehmen, crimen s., conuicium s., inuidiam, molem inuidiae, metum, tempestatem s. *Ci*. Sehr oft: poenam sustinere *CiL* über sich ergehen lassen. Es folgt *infin.* (nur mit Negation oder bei negativem Sinne): non sustinet ... perdere blanditias *OCu* 'bringt es nicht übers Herz' oder *acc. c. inf.*: sustinebunt tales uiri se populi uoluntate restitisse? *CiCu*; *occ.* als militärisches Fachwort 'Stand halten': nisi subsidium sibi mittatur, sese diutius sustinere non posse *C* sustinere Pompeiani non potuerunt *C*. Dicht.: figit tela gyro (= Schild), sed sustinet aureus umbo *V* hält Stand. Mit Obj.: hi uim hostium non sustinuerunt *N*. Vgl. impetum hostium s. *CCi* uulnera *C* certamen s. *L*. Bildlich: nec Popilius nec Metellus uim tribuniciam sustinere potuerunt *Ci* quis huius potentiam poterit sustinere? *Ci* s. ea, quae contra dicuntur *Ci* sich gegen ... siegreich vertheidigen, neque M. Messallae preces (seinem Anstürmen) sustinere potui *Ci* eos querentes non sustinuit *L* konnte ihren Klagen nicht widerstehen. Nach negiertem Verb quin: sustineri ira non potuit, quin confligerent *L* man konnte nicht zügeln, sondern es entbrannte ... | *ε* rem in noctem sustinuere *L* consilio bellum s. *L* ut sua lumina condas ..., fati sustinet ille diem *O*.

sus-tollo, ere (vgl. tollo und sus-tuli) in die Höhe heben: sustollit ad aethera uultus *O*.

susurro, āre (susurrus) summen: apes susurrant *V*; *metaph.* nunc ut fama susurrat *O* flüstert, cum nutrice de te susurro *O* heimlich reden.

susurrus, i, *m.* (vgl. συρίζειν, dtsch. 'surren'. Reduplicierter su-surr-) das Surren, Summen: saepes ... somnos suadebit inire susurro *V* Bienengesumm; *metaph.* Flüstern, Zischeln: susurrus ... mulierculae *Ci* lenesque sub noctem susurri *H* Liebesflüstern. Bei *O personif.*: dubioque auctore Susurri 'Ohrenbläserei' als Gefolge der Fama. Daher:

susurrus 3 flüsternd: linguā ... refert audita susurrā *O*.

Suthul, ulis, *n.* Castell in Numidien, Lage ungewiß *S*.

sūtilis, e (suere) 'zusammengenäht'; daher: sutilis ... balteus *V* durch Nähte gesteift; vgl. s. u. sutura; *metaph.* gemuit sub pondere cumba sutilis *V* 'geflochten' oder 'geflickt'; s. corōna *O* (mit Fäden) gewundener.

sūtor, ōris, *m.* (*nom. ag.* von suere, dtsch. in 'Schu-ster' = mhd. schuoch-suter als Lw.) Schuhnäher,

Schuster; id. artificum et z nam sic conclamarunt *Ci* Att. § 21, nrr: Schuster u. Stricker'; daher **sutōrius** 3 vom Schuster gebraucht: armamentum *Ci* Schusterwerkzeug, Schuhwerk.

sutrinus 3 wohl nur subst. „vom Schuhmachen": taberna s. *T* Schusterwerkstatt, Schusterbude.

Sutrium, ii, *n.* j. Sutri, Stadt im südl. Etrurien an der via Flaminia, 15 km n. von Falerii: *adi.* **Sutrinus** 3 von Sutri: ager *L*; *subst.* **Sutrini,** ōrum, *m.* Einwohner von S.

sutūra, ae, *f.* (suere) das Nähen: *meton.* die Naht: triplex sutilis crebris suturis duratum *L* (der Schleuderbeutel ist dreifach und durch Nähte befestigt).

suus 3 (Reflexivform zum Reflexivstamme, gr *σϝός erhalten als σφός und ὅς, ἥ, ὅ) sein, ihr, sein; *pl.* ihr α; *occ.* eigen, eigentümlich β; angehörig, befreundet, günstig γ; angemessen, entsprechend, passend, günstig δ. ‖ α Es steht zunächst als directes Reflexiv: si anulum suum tibi tradidit *Ci*; als indirectes in innerlich abhängigen Sätzen: ut is pueros mitteret, qui uxori suae nuntiarent *Ci*. Daher auch in verkürztem Satze: Minerua dicitur patrem interemisse uirginitatem suam (sore) uiolare conantem *Ci*. Seltener: incidit in eandem inuidiam, quam pater suus *N* = cum patre suo; tadt. mit Bezug auf das Hauptsubject scheinbar direct für 'ipsius': tum nutricem adiata Sychaei — namque suam ... cinis ater habebat — ... inquit *V*. Verbunden 1. mit quisque: sui cuique mores fingunt fortunam hominibus Vers bei *N*: jeder ... sein Charakter. 2. mit proprius: locus suus est cuique proprius *Ci* sua cuique laus propria debetur *Ci* jedem sein bestimmtes (dauerndes), eigenthümliches ..., suo proprio proelio *L* ihre eigenthümliche. Verstärkt 1. durch Enclisis von pte (§ 35, 2) = pte: suopte nutu et suo pondere *Ci* suāpte manu interfici *Ci* durch „eigene" Hand fallen. 2. durch Enclisis von met: suómet more praecipites eant *S* súamet ... scelera occultare *S* suísmet praesidiis capti *L*. Substantiviert 1. *masc.* die Seinigen: Catilina deseruit suos *Ci* seine Leute, aequabiliter in alienos et in suos inruebat *Ci* plures suos reddiderat *N* zu seinen (Anhängern) gemacht. Seltener *sg.*: dextra decisa quaerit te suum *V* ihren Herrn. 2. *neutr. pl.* das Seine = die Habe (concret): dixit et se et sua Veneris esse *Ci* omnia sua secum portare *Ci* ciuibus sua restituit *N*. 3. *neutr. sg.* das Seine = Eigenthum: iudicio suum recuperare non potest *Ci* ut ad suum quisque perueniat *Ci*; aber: suum illud *Ci* = sein Grundsatz. 4. *fem.* vgl. s. u. interest, refert. ‖ β in sua potestate esse *N* = sein eigener Herr sein, suus fuit accusator *N* ei sua manu (eigenhändig) scripsit *N* eum ciues sui eiecerunt *N* die eigenen Mitbürger (hervorhebend!). Oft: sua sponte aus eigenem Antrieb, suis uerbis *N* im eigenen Namen, suo nomine *N* für seine Person, sua sidera norunt *V* haben ihre eigenen. Daher: in disputando ... suus est *Ci* carmina ... sua esse *Ci* seien originell. In der Rechtssprache: sui iuris esse sein eigener Herr sein; daher tadt.: uix sua erat *O* war nicht recht bei sich. ‖ γ stat sua cuique dies *V* unaccors repente sine suo nutu constitit *Ci* suo iure defendere *Ci* mit dem ihm zustehenden = 'mit vollem Rechte'. Vgl. suo iure Ennius sanctos appellat poëtas *Ci* suo Marte pugnare *L* (als Reiter zu Pferd). ‖ δ Scandilius dicit se ... suo tempore redditurum *Ci* suo tempore atque alieno hostibus *L* si suum numerum naues haberent *Ci* qui anno suo petierunt *Ci* factus est consul sibi suo tempore, rei publicae uero *Ci* für sich zur entsprechenden Zeit; daher: suo loco pugnam facere *S* auf günstigem Terrain, uentis iturus non suis *H* mit günstigen, ferunt sua flumina classem *V* utebatur populo suo *Ci* ihm ergebenen, Charti sui *T* die vom verstorbenen.

Sybaris, is, *acc.* im, in *abl.* i, *f.* j. Sibari; 1. Fluss an der Küste von Lucanien; 2. griechische Stadt an diesem Fluss; 510 zerstört, 444 als (athenische) Colonie Thurii wieder aufgebaut. Die Einwohner **Sybaritae,** arum, *m.* (Συβαρῖται) galten als weichliche Schlemmer. Daher **Sybaritis,** idos, *f.* (Συβαρῖτις, nebenf. wie Ἰλιάς, Romais, Aeneis 'das Lied vom Sybariten', ein unausstehliches Gedicht aus Ovid's Zeit *O*. 3. Mannsname bei *V* (redender?).

Sychaeus, i, *m.* (einmal Syhaeus *V*) phön. Sicharbal, Gatte der Dido, von ihrem Bruder Pygmalion ermordet: abolere Sychaeum *V* das Andenken an. Dicht. auch *adi.*: fides cineri promissa Sychaeo *V* (vgl. die *Adii.* auf ...aῖος).

Syenē, ēs, *f.* (Συήνη) j. Assuan, südliche Grenzstatt Oberägyptens. *Ethnicon* **Syēnītēs,** ae, *m.* (Συηνίτης) Bewohner von Assuan *O*.

Sylēum oder **Sylleum,** i, *n.* (Σύλλειον) Bergstadt in Pamphylien *L*.

Sylla, ae, *m.* gräcisierende Nebenform für Sulla § 21.

syllaba, ae, *f.* (Fw. συλλαβή, dtsch. Fw. 'Silbe'): syllaba longa breui subiecta uocatur Iambus *H*; daher (§ 42) **syllabātim** *Ci* silbenweise.

sylua s. u. silua.

Symaethus, einmal **Symaethus,** i, *m.* (Σύμαιθος) j. Giarella, Hauptfluss der sicilischen Ostküste, südl. von Catania mündend; *adi.* 1. **Symaethius** 3 (Συμαίθιος) des S.: flumina Nebenflüsse d. S., heros *O* Acis, Sohn der Nymphe im S.; dazu gr. *fem.* **Symaethis,** idis, *f.* (Συμαθίς) die im S. hausende: nympha *O*. 2. **Symaetheus** 3 (Συμαίθειος) des S.: aquae *O* = Nebenflüsse des S.

symbola, ae, *f.* (συμβολή Fw.) Geldbeitrag zu einem gemeinschaftlichen Schmause *Pl*.

symphōnia, ae, *f.* (συμφωνία) (harmonische) Musik: ex conuiuio eum reduxerant mulieres cum cantu atque symphonia *Ci* 'Sang und Klang', locum pererepare cantu symphoniae *Ci* mit mehrstimmigem Gesange; daher: **symphōniacus** 3 (συμφωνιακός) musikalisch, zur Musik gehörig: homines, pueri, serui *Ci* = Musiker; *subst. isol.*: symphoniaci Romam missi sunt *Ci* eine Musikkapelle.

Symplēgades, um, *f.* (Fw. Συμπλήγαδες, *sc.* νῆσοι von συμπλήσσω zusammenschlagen) zwei kleine Felseninseln bei Byzanz (*Kyaneai* genannt), die der Sage nach fortwährend aneinander schlugen, aber jetzt feststehen, seit die Argo durchfuhr *O*.

symposion, ii, *n.* (Fw. συμπόσιον) Zechgelage, Gastmahl, als Titel eines platonischen Dialogs (der ein Gelage schildert) bei *N*.

synedros, i, *m.* (Fw. σύνεδρος) Beisitzer (eines Collegiums) *L*.

synephēbi, ōrum, *m.* (Fw. συνέφηβοι) 'Mitjünglinge' = Jugendfreunde, Titel einer Comödie des Cäcilius *Ci*.

Digitized by Google

syngrapha, ae, *f.* (Fw. *συγγραφή*) Handschrift = Schuldschein, Wechsel: syngraphum facere *Ci* ausstellen lassen, syngraphae obsignabantur *Ci* „unterzeichnen", quod ei per ('auf') syngraphum credidisti *Ci*.

Synnada, ōrum, *n.* (*Σύνναδα*) Städtchen in Großphrygien mit Marmorbrüchen; *adi.* **Synnadensis,** e zu, von S. *Ci*.

Syphax und § 21 **Suphax,** ācis, *m.* (*Συφαξ*) numidischer Fürst zur Zeit des 2. pun. Kriegs, Tochtermann des Hasdrubal *SL*.

Syracūsae, ārum, *f.* (*Συρακοῦσαι* § 15) jetzt Siragossa, Hauptort auf Sicilien, 758 von Corinth aus gegründet, Vaterstadt des Theocrit und Archimedes; *adi.* l. gr. **Syrācūsius** 3 dicht. aus metrischen Gründen **Syrācosius** 3 (*Συρακούσιος, Συρακόσιος*) von Syr. *VH* aber auch *Ci* in Prosa; II. lat. **Syracūsānus** 3 von, zu Syr.: lautumiae *Ci*; *pl.* **Syracusāni,** ōrum, *m.* Einwohner von S.

Syri und § 21 **Suri,** ōrum, selten *sg.* **Syrus,** *m.* (*Σύροι*) Syrier, Bewohner von Syrien *CiO*; dicht. als *adi.*: Syrā ... merce *H* syrische Waren; dah. **Syrius** 3 syrisch: pira *V*; meist *subst. isol.* **Syria,** ae, *f.* (*ἡ Συρία, sc. γῆ*) 1. Das syrische Land, 'Syrien', d. h. eigtl. die Landschaft vom Plateau von Balbek nördlich bis zum Euphratknie *CiCu*. 2. Das syrische Reich (der Seleuciden) 'Syrien'; also Syrien—Babylonien—Phönicien—Palästina umfassend *CiCuT*. 3. *synecd.* = Assyrien. Vgl. Syriae regem Babylone regnantem hoc opus esse molitum memoriae proditum est *Cu* „ein assyrischer König". *Adi.* **Syriacus** 3 (*Συριακός*) in Syrien: publicani *Ci*.

sȳrinx, ingis, *acc.* inga, *f.* (*ἡ σύριγξ* Fw.) Rohr; *meton.* Syrinx, Pansflöte (aus sieben an Länge und Stärke abnehmenden Rohrpfeifen gebildet). Personificiert: eine von Pan geliebte und in Teichrohr verwandelte Nymphe *O*.

Syrius I. s. u. Syri II. s. u. Syros.

Syros, i, *f.* (*Σῦρος*) j. Sira, eine Cycladeninsel unweit Delos, Geburtsort d. Pherecydes; *adi.* **Syrius** 3 von Syros *Ci*.

Syrtis, is, *f.* (*σύρτις* Fw.) Sandbank an d. Küste, bes. die Sandbänke an der afrikanischen Nordküste u. z. die große Syrte (noch jetzt Sidra) östlich gegen Cyrene, die kleine Syrte westlich von Tripolis (jetzt Busen von Kabes) *SL*; *meton.* die Küstengegend an den Syrten *H*; Gaetulae Syrtes *V* als Typen der Verlassenheit.

T.

T. als Abkürzung bedeutet Titus: T. Pomponius Atticus, Ti. = Tiberius, Ti. Sempronius Gracchus. T. oder Tr. = tribunus.

Tabae, ārum, *f.* Stadt im Quellgebiet des Oxus *Cu* Stadt in Carien an der phrygischen Grenze *L*.

tabella, ae, *f.* (*demin.* von tabula) Brettchen, Täfelchen *α*; *occ.* 1. Spielbrett, 2. Tafelbildchen, kleines Gemälde, 3. Fächer, 4. Stimmtäfelchen, 5. Schreibtafel *β*; daher *meton.* Brief, Schreiben *γ*; Urkunde *δ*. | *α* heu quantum fati parua tabella tulit *O* das Brett, auf dem Romulus ausgesetzt war. | *β* 1. ternis instructa tabella lapillis *O*; 2. gemmas, marmor, ebur, Tyrrhena sigilla, tabellas, argentum ... *H* Pausiaca ... tabella *H*; so besonders von Votivtafeln: nonne animaduertis ex tot tabellis pictis, quam multi uotis uim tempestatis effugerint? *Ci* uotiua tabella *H*; auch allein: posita est ... multa tabella deae *O*; 3. ⟨uentos⟩ faciat nostrā mota tabella manu *O*; 4. Stimmtafeln der Richter: de quo uos sententiam per tabellam feretis *Ci* cum illam iudicandi causa tabellam sumpserit *Ci* und in d. Volksversammlung: me ciuitas tabellā ... priorem consulem declarauit *Ci* diribitae tabellae, renuntiatae *Ci*; 5. tabellis pro chartis utebantur antiqui *Festus* uix sumptae musa tabellae imponit ... manus *O*. Solche Täfelchen waren aus Holz (abiegnae *O*) mit Wachs überzogen (ceratae *Ci*). Als Briefe verwendete man mehrere Täfelchen, die man mit Fäden zusammenband und zusiegelte, daher *γδ* stets Plural. | *γ* tabellas obsignare *Ci* ne tum quidem tabellas Romam mittere audebas *Ci* tabellae laureatae *L* Siegesnachricht. | *δ* signatae tabellae publicae *L* öffentliche Urkunden, tabellae quaestionis proferuntur *Ci* Verhörprotokoll. Davon:

tabellārius 3 die (Stimmtäfelchen-)Abstimmung betreffend *α*; Briefe betreffend *β*. | *α* tabellaria lex ab L. Cassio ferebatur *Ci*. | *β* tabellaria nauis *Seneca* Postschiff; *subst. isol.* ianitor: 'quis tu?' "a Marco tabellarius" *Ci* Briefträger, Bote.

tabeo, ēre (tābum) schmelzen, zerschmelzen, sich auflösen; daher: corpora tabent *O* 'verwesen'; dicht. genae tabentes *V* nasse, artus sale tabentes *V* meerwassertriefend.

taberna, ae, *f.* (stammverw. mit tabula) 'Bretterhütte'; Bude, Hütte *α*; Laden, Werkstatt *β*; Wirthshaus, 'Taverne' *γ*; Bogen, Bogengang (im Circus) *δ*. | *α* tabernae quod ex tabulis olim fiebant dictae sunt *Festus* mors aequo pulsat pede pauperum tabernas regumque turres *H* (Paläste der Reichen). | *β* per tabernas ... coeptus ignis *T* nisi se ille in scalas tabernae librariae coniecisset *Ci* Buchladen, t. tonsoris *H* Barbierstube, t. sutrina *T* Schusterwerkstatt, t. lanionis *L* Fleischbank, t. argentaria *L* Wechselstube. Am Forum gab es tabernae ueteres und nouae *L*. | *γ* lenonem quendam Lentuli concursare circum tabernas *Ci*; dah. § 27 oft Ortsname, z. B.: tres tabernae *Ci* ein Ort an der via Appia, vgl. Zabern (§ 6) frz. Savern. | *δ* in circo totas tabernas ... compararunt *Ci*.

tabernāculum, i, *n.* (von taberna durch *tabernāre mit Suffix crum § 33) Hütte, Zelt *α*; *occ.* (in der Sprache der Augurn) Schauhütte, Beobachtungszelt *β*. | *α* tabernacula dicuntur a similitudine tabernarum *Festus* in aditu portus tabernacula carbaseis intenta uelis conlocabat *Ci* tabernacula ponere *Ci* statuere *N* aufschlagen, tabernacula detendere *C* abbrechen. | *β* cum tabernaculum uitio ⟨unrichtig⟩ cepisset imprudens *CiL* quid scire haruspices de tabernaculo recte capto ⟨nach der Vorschrift gewählt⟩ potuerunt? *Ci*.

Digitized by Google

tabernārius 3 (von taberna) zur Bude gehörig: taber *subst. isol.* **tabernārius,** ii, *m.* Handwerker die ihr Gewerbe in Buden betreiben: opifices et tabernarios concitare *Ci.*

tābēs, is, *f.* (vgl. τήκω, ταχρός; die Fäulnis, Verwesung α; *meton.* Fäulnis, Schimmel, Schwamm, Jauche β; *metaph.* Hinschwinden, Hinsiechen, Krankheit γ. | α tabes cadauera absumebat *L* area inanis inuenta. per tabem tot annorum (lange) Fäulnis omnibus absumptis *L.* | β ulcus tabes liquescentis uiuis *L* semusti cineres tabe obliti *T* per tabem sanguinis hostem sequi *L*; tab. dicht. anguis, necat tabe uenenni *O* giftiger Geier, sagitta mortifera tabe tincta *O.* | γ aegritudo habet tabem *Ci* quos duros amor crudeli tabe peremit *V* multorum mensum tabe mortuus *L* tabes orta per Aegyptum *L* Krankheit, oculorum tabe notus *T* Verlust des Augenlichtes. Auch bildl.: tanta uis morbi uti tabes ciuium animos inuaserat *S* wie eine schleichende Krankheit, tabes crescentis . . . fenoris *L* die Wucherpest, fori tabes *T* Proceßunwesen.

tabesco, ere, tābui (*Incoh.* zu tabere) schmelzen, zergehen, sich auflösen α; *metaph.* hinschwinden, hinsiechen, vergehen, sich abharmen, sich verzehren β. | α frigoribus **duresci humor, et idem . . . tabescit** calore *Ci* tabuerant cerae *O*; bes. von der Fäulnis: nonne uides quaecumque calore corpora tabuerint in parua animalia uerti? *O.* | β nolite pati regnum . . . per scelus . . . tabescere *S* misero . . . morbo tabescens *Ci* ne patiantur desiderio suo Catilinam tabescere *Ci* animus tabescit curis *O* luctibus *O*; bes. vor Neid: quod aliena capella gerat distentius uber, tabescit *H* oder Liebesgram: ecquem qui sic tabuerit meministis? *O* (Clytie) tabuit ex illo *O* härmte sich ab um ihn.

tābidus 3 (tabere) schmelzend, zergehend: in tabida nine uolutabantur *L*; *metaph.* mens mihi tabida facta *O* vergeht, schwindet hin. Dicht. auch activ: zehrend, auflösend: t. lues *V* tabida consumit ferrum uetustas *O* lentum et t. uenenum *T.* Darnach:

tabi-fĭcus 3 (a tabo faciendo) zerschmelzend (activ): tabifici radii solis *Lucretius*; *metaph.* t. perturbationes mentis *Ci* auflösende, aufzehrende.

tabula, ae, *f.* (vgl. taberna; dtsch. Lw. 'Tafel' aus ital. tavola) das Brett, (die Tafel) α; *oce.* 1. Spielbrett, Brettspiel; 2. (Tafel)bild, Gemälde; 3. Gesetztafel; 4. Schreibtafel β; *meton.* alles (auf Tafeln) Geschriebene γ; *synecd.* Bank, Tisch; *occ.* 1. Wechslerbank; 2. Auctionstisch δ. | α si tabulam de naufragio stultus adripuerit *Ci* apparent . . . arma uirūm tabulaeque . . . per undas *V*; daher uneigentl.: nomen Germanici plumbeis tabulis insculptum *T* Bleitafeln. | β 1. tabulā ludere, vgl. tabella; 2. ut omnis tabulas pictas auferret *Ci* Epicuri imaginem in tabulis habere *Ci* tabulam coloribus uris *O* vom Einbrennen der Malerei in Gipstafeln (Enkaustik), bes. von Votivbildern (mit Darstellung des Unglücksfalles): me tabulā sacer uotiua paries indicat . . . *H*; Schiffbrüchige gehen mit solchen Bildern betteln: ceteri (naufragi) tabulam suam portant rogantes uictum *Ph*; 3. leges XII tabularum *Ci* die Gesetze der Decemvirn: XII tabulae furem luce occidi uetant *Ci* toto Capitolio tabulae figebantur *Ci*; 4. (pueri) laeuo suspensi loculos tabulamque lacerto *H.* | γ Vgl. secundum tabulas testamenti *Ci* nach dem Wortlaute des T.; dicht. tabulas socero dabit atque ut legat orabit *H* die Tafeln des Testamentes = das Testament: tabulae nuptiales *T* Ehecontract, t. proscriptionis *Ci* Ächtungsliste, tabulam dederas praerogatiuae *Ci* Stimmenverzeichnis, tabula auctionis *Ci* Verzeichnis; *occ.* sind tabulae (*pl.*) im Privatleben: Rechnungsbuch, Hauptbuch: quod si eandem uim habent aduersaria Manlie quam tabulae *Ci* quod aes alienum obiectum est, tabulae flagitatae . . . *Ci* inspiciebamus tabulas societatis *Ci* tabulas conficere *Ci* 'führen', nomen referre in tabulas *Ci* einen Schuldposten eintragen. Taber quid enim exspectas? bellum an tabulas nouas? *Ci* d. h. (Annullierung der alten Schulden durch) Einführung neuer Hauptbücher, timorem nouarum tabularum tollere *C* Furcht vor der Schuldenannullierung. Im Staatsleben: Urkunden, Documente: tu tabulas publicas Heracliensium desideras, quas incenso tabulario interisse scimus *Ci* haec bona in tabulas publicas nulla redierunt *Ci* in die Rechnungen des Staats, cura tabularum publicarum *T* Staatsrechnungswesen. | δ soluentur risu tabulae *H* die Bänke werden brechen . . .; *occ.* 1. ut ad tabulam Sextiam sibi adsit *Ci* bei der Bank des Sextius (andere denken an ein öffentlich ausgestelltes Gemälde, welches die Thaten e. Sextius darstellte); 2. adest ad tabulam: licetur Aebutius *Ci.* Davon:

tabulārius 3 zu Documenten gehörig: *subst. isol.*: **tabulārium,** ii, *n.* (*sc.* aedificium) das Archiv: tabulas incenso tabulario interisse scimus *Ci* beim Brande des A.

tabulātio, ōnis, *f.* das Belegen mit Brettern; *meton.* Bretterverschlag: ne tela tabulationem perfringerent *C.* Val.:

tabulātus 3 (durch tabulāre von tabula, mit Brettern belegt: *subst. isol.*: **tabulātum,** i, *n.* Bretterlage: summa tabulata (aggeris) *Cu*; daher *meton.* Stockwerk: turrim tabulatorum quattuor exstruxit *C* sex tabulata exstruxerunt *C*; *metaph.* assuescant (uites) summas sequi tabulata per ulmos *V* in den Gipfeln der Ulmen reihenweise zu laufen.

tabum, i, *n.* (vgl. tābere) verwesende Feuchtigkeit α; *meton.* Krankheitsstoff β. | α saxa spargens tabo, sanie et sanguine atro *Ennius* Eiter, Jauche, terram tabo maculant *V* sanie taboque fluentes *V* faulige Jauche, inuidiae tecta squalentia tabo *O* infecta tabo humus *T* durchjaucht, palla tabo imbuta *H* mit dem giftigen Blute des Nessus. | β infecit pabula tabo *V* corpora affecta tabo *L* verseuchte.

Taburnus, i, *m.* Höhenzug in Campanien, Rocca Rainola, südlich von den caudinischen Pässen *V.*

taceo, ēre, tacui, taciturus schweigen α; verschweigen β. | α tacendo loqui uidebantur *Ci* cum tacent, clamant *Ci* difficile est tacere, cum doleas *Ci* non oculi tacuere sui *O* sie sprachen (gaben Zeichen). Bei Dicht. auch = silere still sein: uere prius uolucres taceant, aestate cicadae *O* cum tacet omnis ager *V* ruhig liegt, plectra dolore tacent *O* loca tacentia, loci tacentes *VT* stille, einsame, blanditiae tacent *O* verstummen, hören auf. Mit Ergänzung: me taciturum de his rebus existimatis? *Ci*; auch *pass.* unpers.: de suis factis taceri uult *Ci.* | β (*trans.*) Mit pronominalem *acc.*: hoc non tacebo *Ci* quae taceri possunt, tacenda esse arbitror *Ci* tacenda loqui *H* Verschweigenswertes, ego multa tacui *Ci*; dicht.: ut alios taceam *O* von andern zu sch.

Digitized by Google

Tacfarinas, ae, *m.* Numidier, unter Tiberius im Solde der Römer, erregte als Deſerteur mehrere Aufſtände von 17—23 n. Chr.

Tacita, ae, *f.* (*sc.* dea) die ſtille Göttin (des Stillſchweigens) *O.*

taciturnitās, tātis, *f.* Schweigſamkeit, Verſchwiegenheit *γ*; *meton.* Stillſchweigen *β*. | *α* animi dolorem taciturnitate celare *Ci* nosti hominis taciturnitatem *Ci*. | *β* me non illius oratio, sed eorum taciturnitas mouit *Ci* argumenta sceleris: color, taciturnitas *Ci* taciturnitas . . . obstat meritis *H* Stillſchweigen (der Dichter).

taciturnus 3 (von tacére wie diū-turnus von diu) andauernd ſchweigend, ſchweigſam, wortkarg *α*; dicht. ſtill, ruhig *β*. | *α* quia tristem semper, quia taciturnum uidebant *Ci* ingenium statuā taciturnius *H*; *Enallage*: t. obstinatio *N* hartnäckiges Schweigen, silentia t. *O* dauerndes; dicht.: tineas pasces taciturnus *H* ungeleſen, alſo 'ſchweigſam'. | *β* Liris . . . taciturnus amnis *H* caret ripa t. uentis *H*.

tacitus 3 *adv.* tacitō (*adi. isol. PPP* von tacere) I. *pass.* verſchwiegen *α*; *occ.* unberedet, unbeſprochen *β*; *metaph.* ſtill, heimlich, geheim, unbemerkt *γ*. II. *activ*: ſchweigend, ſtill *α*; *metaph.* geräuſchlos, ruhig, ſtill *β*. | I *α* adsensiones nec tacitae nec occultae *Ci* weder verſchwiegen noch verhehlt, uoltus sermo tacitus mentis est *Ci*; *subst. isol.*: uulgator taciti *O* des Geheimniſſes. | *β* Beſ. in Phraſen wie: aliquid tacitum ferre, pati *L* erreichen, dulden, daſs etwas unbeſprochen bleibt, tenere. relinquere *Ci* etwas unbeſprochen laſſen. Vgl.: ne id quidem a Turno tacitum tulit *L* nicht einmal dies erreichte er, daſs T. dazu ſchwieg = ut tacitum feras, quod celari uis *L* non patientibus tacitum tribunis, quod . . . *L* ließen es nicht unbeſprochen, daſs. | *γ* nec tuas tacitas cogitationes extimescit *Ci* t. existimatio, opinio, exspectatio *Ci* tacitae magis timendae sunt inimicitiae quam apertae *Ci* tacita lex humanitatis *Ci* t. indutiae *L* 'ſtillſchweigendes' Übereinkommen; dicht.: tacitum uiuit sub pectore uolnus *V* t. ira *O* compressum atque tacitum odium *Ci*; prädicativ: sperasti tacitus meā discedere terra? *V* unbemerkt. | II *α* quod tacitus tu mihi adsentiare *Ci* si patria quodam modo tacita loquatur *Ci* tantam mansuetudinem tacitus praeterire nullo modo possum *Ci* dabit nobis tacito (ſchweigend, im Stillen) testimonium *Ci* iniurias tacite ferre *Ci*; auch prädicativ: contumeliam tacitus tulit *L* ohne ein Wort zu ſprechen, . . . aiebam tacitus *H* ſprach ich im Stillen; *Enallage*: totumque pererrat luminibus tacitis *V* ſtillſchweigend mit den A. | *β* habuit prouinciam tacitam et quietam *Ci* tacita . . . uoce *O* ſtill, flüſternd, t. fistula *H* tacitae noctis tempore *O* per tacitum nemus ire *V*; proleptiſch: sustinuit tacitas conscius amnis aquas *O* hielt an und ließ verſtummen; *subst. isol.*: per tacitum Ganges . . . refluit campis *V* lautlos, ohne Geräuſch. Davon nach § 27 als *n. pr.*:

Tacitus, i, *m.* Cognomen in der gens Cornelia. Beſ. ⟨P.?⟩ Cornelius Tacitus, der Hiſtoriker, geb. um 55 n. Chr., blühte unter Trajan, war 97 cos. suff., ſtarb wahrſch. gegen 120.

tactio, ōnis, *f.* (tangere) Taſtſinn, Gefühl: ⟨uoluptates⟩ tactionum et odorationum *Ci*.

tactus, ūs, *m.* (tangere, dtſch. Fw. 'Takt') Berührung *α*; *metaph.* Wirkung, Einfluſs *β*; *meton.* Gefühl *γ*. | *α* membra reformidant mollem quoque saucia tactum *O* innoxia tactu flamma *V* mala tactu uipera *V* . . . zu berühren. | *β* corrupto caeli tactu . . . uenit . . . lues *V* is solis tactus est, ut . . . tepefaciat solum *Ci*. | *γ* non odore ullo, non tactu, non sapore capitur *Ci* dolorem tactu intimo sentire *Ci* caelum sub aspectum et tactum cadit *Ci* Geſichts- und Taſtſinn.

Tadius 3 Gentilname. Beſ. 1. O. Tadius, Genoſſe des Verres. 2. P. Tadius, Legat des Verres *Ci*.

taeda, ae, *f.* (Fw. von *δαΐς* durch d. *acc. δᾷδα*, § 21, 23, über t = d vgl. Tamphilus) Kien, Kienholz *α*; *meton.* 1. Kienföhre, Kiefer; 2. Kienſpan, Kienfackel; *occ.* Hochzeitsfackel; *meton.* Hochzeit, Ehe *β*. | *α* completae onerariae naues taeda, pice . . . *C* taedasque in fragmina poni imperat *O*. | *β* 1. ceu flamma per taedas . . . ⟨furit⟩ *H* durch das Kiengehölze; 2. agitari Furiarum taedis ardentibus *Ci* ⟨Cer·s⟩ dicitur inflammasse taedas ⟨Aetnae⟩ ignibus *Ci*; inea taeda *O*; *occ.* taedaque acceptā iugali *O*; *meton.* coniugii pactaeque exspectat tempora taedae *O* pertaesum thalami taedaeque *V* teque mihi taeda pudica dedit *O*. Davon:

taedet, taeduit ⟨taesum est⟩ es pappt wie Kien, iſt harzig, pechig (vgl. piget und pix). Daher *metaph.* es ſchafft Überdruſs, Ekel. So mit dem *inf.* (als Subject) verbunden: taedet pelagi perferre laborem *V* Dido mortem orat, taedet caeli conuexa tueri *V*. Meiſt mit *acc. pers.* und *gen. rei*: es ſchafft mir Überdruſs an etwas = ich habe Ekel an etw., es ekelt mich an: eos libidinis suae non taedet *Ci* dum me ciuitatis morum piget taedetque *S*.

taedi-fer, fera, ferum (a taedis ferendis) fackeltragend: dea *O* = Ceres (*δαδοῦχος*).

taedium, ii, *n.* (taedet) Ekel, Überdruſs, Widerwillen: oppugnatio urbium obsidentibus prius saepe quam obsessis taedium affert *L* ſchafft E., wird ekelig, taedium pati *L*; mit *gen. obi.*: nec taedia coepti ulla mei capiam *O* werde keinerlei Widerwillen gegen mein Beginnen faſſen, ipsos belli . . . taedium cepit *L* ſie wurden des Kr. überdrüſſig, taedio rei *LT* aus Ü. an der Sache.

Taenarus, i, *mf.* und **Taenarum,** i, *n.* (*Ταίναρος, Ταίναρον*) Vorgebirge und Stadt in Laconien, j. Cap Matapan. Eine nahe liegende Höhle galt als Eingang zur Unterwelt, daher inuisi horrida Taenari sedes *H* = der unſichtbaren (*ἀΐδης*) Unterwelt . . .; *adi.* **Taenarius** 3 (*Ταινάριος*) tänariſch, d. h. 1. laconiſch (Eurotas *O* marita *O* = Helena); 2. unterweltlich, zur Unterwelt (porta *O* ualles *O* fauces *V*); dazu griech. *femin.* **Taenaris,** idis die tänariſche, lakoniſche: ora *O*; *subst.* Taenaris = Lakonerin (Helena). Den *patronym.* nachgebildet: **Taenaridēs,** ae, *m.* (**Ταιναρίδης*) Laconer bei *O* = Hyacinthus.

taenia, ae, *f.* (Fw. *ταινία*) Band, Binde: ⟨Alcibiades⟩ coronis laureis taeniisque . . . donabatur *N* Lorbeerkränze mit Bandſchleifen. Dicht.: puniceis ibant euincti tempora taenis *V*.

taeter s. u. tēter.

Tagēs, ētis u. **Tages,** ae, *acc.* ēn etruriſche Gottheit (Enkel Juppiters?), ſoll in Knabengeſtalt vor dem Pflüger Tarchon aus der Erde aufgeſtiegen ſein und die Etruſker in der Kunſt der Haruſpicin unterwieſen haben; vgl. Ov. met. XV 553 ff.

tago altlat. = tango.

Tagus, i. *m.* I. Tajo in Spanien, in Portugal Tejo: a ripa beata Tagi *O* = ad Elysios campos: II. bei *V* redender Name eines Hirten = τάγος, der Führer.

talāris, e talus I. bis zu den Knöcheln herabreichend: tunica *Cl*: talari subucula obducta cubis talaria pannis sc. vestimenta *O* die an die Knöchel reichenden Kleider, Talar: II. an d. Knöcheln befindlich, nur *subst.*: **talāria**, ium, *n.* sc. calceamenta, Knöchelschuhe: pedibus talaria nectit Hermes *V* molli talaribus aera fodit: Perseus *O* Mercurius) talaria plumarum affingunter *Cl*.

talārius 3 talus zu den Knöcheln = Knöchel gehend: ludus *Cl* Knöchelspiel, Knöchel.

Talassio, onis, *m.* **Talassius, Talasius** § 15. ii. *m.* Ein unsicherer Gottheit ehelich. *Varro* verleitet von der Göttin Venus marina zu erklären, *Plutarch* von ταλάσσω, dem Mittelwort der Zurückmachen, *Livius* explicat, Talassius ist Name eines Römers gewesen, der den man eine von den Sabinerinnen raubte, nennen hatten an θάλασσα, Meer ist unsicher.

Talaus, i. *m.* Ταλαός Argonaute, Sohn des Bias und der Pero, Vater des Adrastus, des Eriphyle, des Parthenopäus: Tala: gener *O* = Amphiaraus? (Name der Gemahlin); *adj.* **Talaionius** 3 von T. abstammend: Proles *O*.

talea, ae, *f.* viell. gr. θαλλός, θαλλίον Zweig, Reis, Stock § 21 *Cl* schrieb: taleae pedem longae . . . in terram infodiebantur *Cl*: *metaph.* Berne: utuntur taleis ferreis . . . pro nummo *C* Münzstücken.

talentum, i, *n.* Gr. τάλαντον Wage, Waage, dann *metaph.* eine Gewichtsart voll: 'Talent', Gewicht, in verschiedenem Maße verschieden schwer. Rom gerechnet 52 Pfund cf. 20 Pfund: munera portantes auricomae ebenique talenta *V*: Talent eine Geldsumme, 'Talent', für dem Worte eines Talentes Silber entspricht, in unserem Gelde rund 2000 ℳ: cum (*C* talenta Lydi dedissent *Cl*: *gen.* decem milia talentum τάλαντων, Gabilio esse promissam *Cl*.

talis, e, *adv.* talīter von dem Demonstrativstamme to . . . so, τό, τοῖ, τῷ und lat. is-tud mālis meinte, wie qualis vom Relativstamme qo-, ie beziehen, i. e. ie e; *occ* 1. ihnen: 2. je grîş, je bezeichnet: 3. jeden: *β.* **a** Zur Construction: si quis est talis, qualis esse oportet *Cl* ut qualem te praedicasti, talem te imperias *Cl* . . . me . . . ie . . . Der Nachsatz fehlt: *Cl* tum *Gabinius*: nisi talis esset consul, ut . . . *Cl* nullum videretur: talem te esse oportet, qui sis longus . . . *Cl*: auch als Wort der Wahrheit mit atque: talis homo patris est delatus ac mihi *Cl* mit mir. Nachsatz: qui cum tale negotium cuperet effingere *Cl* ne quid tale accidat *Cl* tale aliquid metuens *O* tam modo *N* tenam. ie | **β** 1. debine talia fatur . . . *V*: 2. tu *C* Iuno, talis, virtute, gratitate ornatus . . . *Cl* posse me talibus uti personaleri *Cl*; 3. quid faceres talibus re ac tempore? *Cl* tale facimus *N*.

talpa, ae, *f.* Maulwurf, *m* Maulwurf. Er soll bei der Zeugung des Menschen die Gebärmutter = caput fodere *Cl* das talpae *V*.

Talthybius, i, *m.* Ταλθύβιος Herold des Agamemnon aus *Il.* = *O*.

talus, i, *m.* Knöchel, Knöchel, Knöchel,

danken: quamquam iratus sum Metello, tamen haec dicam *Ci* quamuis nihil sapias, tamen tibi nihil potest (ibi) esse iucundum *Ci* etsi damnatus est, mihi tamen uidetur inter optimos uiros numerandus *Ci* etiamsi omnia uoluntate Dolabellae fiebant, tamen per istum omnia gerebantur *Ci* cum essent optime de re p. meriti, tamen populi incitati uim subierunt *Ci* quam uolumus licet nos amemus, tamen ... *Ci* ut ego adsentiar orationi, defensionem tamen non probabo *Ci*. Ebenso im Nachsatz v. Conditionalsätzen, wenn dieser Nachsatz im Verhältnisse des Gegengrundes steht: si iure posses eum accusare, tamen id pie facere non posses *Ci*. Vgl. oben die Beispiele mit etiam-si, et-si. Das concessive Verhältnis ist oft durch adversative Satzverbindungen ausgedrückt; dann steht tamen im zweiten Gliede: capitis absoluitur; multatur tamen pecunia *N* wird freigesprochen, aber doch (gleichwohl) ... Zur Verstärkung des Adversativen dient at, sed, uerum: non dubitauit illud insigne tollere, sed tamen reddidit *Ci* Carbo grauiter ferebat, uerum tamen ornabat eum *Ci* und so oft in *Irpt.* áttamen. Daher dient tamen zur adversativen Fortführung des Gedankens in selbständigem Satze (zu dem ein concessiver Gedanke sich leicht ergänzt:) multa sunt falsa, iudices, quae tamen argui suspicione possunt *Ci*. Beachte besond. die Verbindung neque tamen = doch nicht: aderat in senatu, neque tamen multa proficiebat *Ci* laudabat philosophos nescioquos, neque eorum tamen nomina poterat dicere *Ci*.

tamen-étsi (*Irpt.* § 32) dennoch, obgleich, doch, wenn auch (entstanden aus vorangestelltem tamen mit nachfolgender Concessivpartikel). Die urspr. Form etsi satis docui, tamen de illo separatim cognoscite *Ci* erscheint invertiert: tamen id funus, etsi miserum fuisset, iure indictum esse *Ci*. Indem nun beide Partikeln unmittelbar aneinander stoßen, treten sie unter einen Hochton: at Romanus homo tamenétsi res bene gestast corde suo trepidat *Ennius*.

Tamesis, sis, *acc.* im und **Tamesa,** ae, *m.* die 'Themse' (verschoben, § 8) in England *TC*.

tam-etsi (*Irpt.* § 32) so sehr auch, wenn auch noch so sehr, obschon sehr, obgleich gar sehr. Die urspr. Form wäre etsi tam nefarie feceris, tamen ... laudare possum *Ci*. Nun tritt tam emphatisch dem etsi voran und fällt mit diesem unter einen Hochton. Es steht demnach nur graduell bei *Adii.*: quod tametsi miserum est, feret tamen *Ci* so sehr auch; bei *Advv.*: id quidem tametsi improbe fit, tamen est usitatum *Ci*; bei Verben: quod tametsi non reprehendunt, tamen quod laudant non habent *Ci* so wenig sie es tadeln; bei *Subst.*: tametsi bestiae sunt, tamen peccant *Ci* so sehr sie auch Thier sind. Es kann die Partikel im Nachsatz fehlen: mater a me, tametsi in hunc hostili odio est, mater, inquam, appellabitur *Ci* Iugurtha, tametsi in ipso magna uis erat animi, C. Baebium ... mercede parat *Ci* iam intelleges, tametsi non omnia dicam ... *Ci*. Endlich steht es ohne unmittelbaren Gegensatz: non mehercule quae loquor crederem, tametsi uulgo audieram *Ci* obgleich ichs 'so allgemein' hörte.

Tamfana s. u. Tanfana.

Tamphilus, i, *m.* (= *Ταμφίλος*?) Cognomen d. gens Baebia *LV*; daher *adi.*: **Tamphillianus** 3 (§ 42) der Familie der T. gehörig: domus *N*.

tam-quam, jünger **tan-quam** (*Irpt.* § 32) so wie, als wie, gleichwie. Die correlative Verbindung tam ... quam ist der Ausgangspunkt: non fuit tam diligens, quam est Rullus *Ci*. Emphatisch tritt nun tam ans Satzende: summus artifex et mehercule semper partium in re publica tam, quam (sowohl als auch) in scaena optimarum *Ci*. Wie bei post-, ante-, priusquam wird nun tam in den (verkürzten) Nebensatz gezogen: quem tu ex patrimonio tamquam e naufragio nudum expulisti *Ci* gloria uirtutem tamquam umbra sequitur *Ci* habemus senatus consultum tamquam in uagina reconditum *Ci*. In conjunctivischem Satze = gleich als ob, gleich wie wenn: laudibus Seianum extulit, tamquam labore eius tanta uis ... stetisset *T*. So besonders mit si: tamquam si illi aqua et igni interdictum sit *Ci* t. si effusa uox esset *Ci*. Im Hauptsatze determiniert durch sic: acerrime tamquam armato hosti, sic huic legi resistetis! *Ci* oder ita: ita discedo, tamquam ex hospitio *Ci*.

Tanager, gri, *m.* j. Negro, Fluss in Lucanien, fällt nach theilweise unterirdischem Laufe in d. Silarus *V*.

Tānagra, ae, *f.* (*Ταναγρα*) Städtchen im östl. Winkel Böotiens; *adi.* **Tanagraeus** 3 (*Ταναγραῖος*) von, aus T. *Ci*.

Tanais, idis u. is, *acc.* in und im (*Τάναϊς*) Flussname. I. Der 'Don' (als Grenzfluss zwischen Asien und Europa gedacht) *CiVHL* u. a. II. bei *Cu* = Iaxartes (Sir-Darja). III. bei *S* ein Flüsschen in Numidien. Bei *V* Mannsname.

Tanaquil, quilis, *f.* (etruscisch) Gattin des älteren Tarquinius *L*.

Tanaum, i, *n.* eine Bucht in Britannien, Lage unbekannt. (Einige vermuthen den Firth of Tay).

tan-dem (aus tam dēmum *Irpt.* § 32 entstand antevocalisch § 40 *tandēm, gekürzt nach § 35.5) endlich, zuletzt, doch endlich α; (in Fragesätzen) denn doch, endlich, in aller Welt β. | α cum omni mora senatus auctoritas impediretur, uenit tandem dies VIII Cal. Feb. *Ci* expulsus regno tandem aliquando Mithridates *Ci* 'doch endlich einmal', recognosce tandem mecum noctem illam superiorem *Ci*. | β direct: quo usque tandem abutēre patientia nostra? *Ci* wie weit eigentlich, wie weit denn noch ... quis tandem nobis illa iura discribit? *Ci*; indirect: uideamus, quid tandem censores iudicasse dicantur *Ci*.

Tanētum, i, *n.* Städtchen zwischen Modena und Parma *L*.

Tanfāna, ae, *f.* (später verschoben § 8 Zanfana) altgermanische Gottheit mit einem Hain im marsischen Gebiete, den Germanicus 13 n. Chr. verwüstete *T*.

tango, ere, tetigi, tactus (Stamm tag, vgl. gr. *ΡΡΑ τεταγών*) berühren, anrühren α; *occ.* 1. (mit *abl.*) mit etwas berühren; 2. = wegnehmen; 3. = kosten, essen; 4. *euphem.* (sich an jemand) vergreifen; 5. schlagen β; *metaph.* (Locale) betreten, erreichen; *occ.* (von Localen) angrenzen γ; (geistig) rühren, bewegen, Eindruck machen δ; (in der Rede) erwähnen, anführen ε. | α id simulacrum a uiro tangi nefas fuit *Ci* poterisne dicere delectum esse eum, qui tactus non erit? *Ci*; bei Schwüren fasste man den Altar an: tango aras ... et numina testor *V*. | β 1. uirgā ... uirginis ora tangit *O*; daher dicht.: corpus aquā t. *O* mit W. berühren = 'benetzen', tacta sulfure ouis *O* mit Schwefel 'beräuchert'; 2. non

Digitized by Google

terruncium de praeda t. *Ci* quia tangam nullum agrum ab inuito *Ci* siquid communi nomine tetigit *Ci*; 3. ut satyri ... tetigere saporem *O* non illa (corpora) tetigere canes *O* cibos dente t. *H*; dicht.: auersis musis carmina t. *O* ſich an ... machen; 4. matronam nullam ego tango *H*; 5. tribuni plebis ... corpus non tactum ... sed uulneratum uidistis *Ci* flagello tange Chloen *H* chordas t. *O* 'rühren', fulmine tactus *Ci* oder de caelo tactus *Ci* vom Blitz getroffen (vgl. 'vom Schlag gerührt'). | γ Verres simul ac tetigit prouinciam *Ci* quam primum tetigero ciuitatem, in ea conquiescam *Ci*; dicht.: non ... heri tetigit captiua cubile *V* fam ... in ..., impiae rates non tangenda uada transiliunt *H* nicht zu betretende; *occ.* ii fundi Tiberim tangunt *Ci* tangit uilla uiam *Ci* ciuitas Rhenum *C* mea domus impuri parietem tangit *Ci*; vgl. ut eorum ossa terra non tangat *Ci* 'bedecke'. | δ ut nunquam animum tuum cura cogitatioque tangeret *Ci* tangit animum memoria *L* mentem mortalia tangunt *V* nec nos ambitio nec amor nos tangit habendi *O* nec solos tangit Atridas iste dolor *V* rührt ſie ..., nota tetigere deos *O* religione tactus est *L* es erwachten in ihm Bedenken. | ε neque omnia dicam et leniter unumquodque tangam *Ci*.

Tantalus, i, *m.* (*Τάνταλος*) Sohn des Zeus, König in Phrygien. Von ihm ſtammt Pelops und Niobe. Seiner Frevel wegen, beſ. weil er ſeinen Sohn Pelops geſchlachtet hat, um die Weisheit der Götter zu verſuchen (vgl. s. u. Pelops), leidet er in der Unterwelt. Bis an den halben Leib ſteht er im Waſſer, Früchte hangen über ſeinem Haupte, aber er hat ſtets Hunger und Durſt, weil Früchte und Waſſer vor ihm zurückweichen *CiO*. Davon *patron.*: **Tantalidēs,** ae, *m.* (*Ταντα-λίδης*) Nachkomme des T., gebraucht von Pelops, Atreus, Thyeſtes, Agamemnon, Oreſtes. Dazu: **Tantalis,** idis, *f.* (*Ταντα-λίς*) von weiblichen Nachkommen des Tantalus: Niobe, Hermione, Helena u. a. *O*.

tantis-per (von tantus mit enclitiſchem per) ſolange Zeit hindurch, ſolange α; (abſolut) unterdeſſen, indeſſen, derweil β. | α ut ibi esset tantisper, dum culeus compararetur *Ci* latendum t., dum deferuescat haec gratulatio *Ci*. | β eum t. de aliquo reo cogitasse *Ci* uidebo, quid efficiat; t. hoc ipsum magni aestimo, quod pollicetur *Ci*.

tant-opere in *Ixpt.* (§ 32, vgl. § 40) älter getrennt: **tanto opere** mit ſo großer Mühe, in dem Maße, ſo ſehr: istud nescioquid, quod tantopere didicisti *Ci* quanto opere eorum animi magnitudinem admiraretur ... tanto opere licentiam ... reprehendere *C*. Die Formel determiniert den Folgeſatz: Caesari eius quies tanto opere fuit grata, ut ei molestus non fuerit ... *N*.

tantulus 3 (*demin.* zu tantus) ſo klein, ſo gering, ſo wenig: quid enim est commune tantum tantulumue consilium? *Ci* ex fici tantulo grano *Ci*. Meiſt *subst. isol.*: **tantulum,** i, *n.* ein ſo Geringes, eine ſolche Kleinigkeit: si tantulum morae fuisset *Ci* ne tantulum quidem commotus est *Ci* nicht einmal 'ſoviel' (mit ergänzender Geberde zu denken).

tantum, tantummodo s. u. tantus.

tantus 3 (von tam, wie quantus von quam) ſolch, ſogroß α; *occ.* 1. ſoviel. 2. nur ſo groß = ſo klein β. | α In Correlation. Eigentlich: non tantum commodum tribuitur ei, quantus honos *Ci* wir: 'ſo groß' ... 'wie' ...; mit anderer relativer Beſtimmung: quae tanta religio est, qua non liberamur? *Ci*. Das Wort determiniert Folgeſätze: tantus in curia clamor factus est, ut ... *Ci* maiores nostri tanta diligentia fuerunt, ut ... *Ci*; relativiſch verkleidet: nulla res tanta est, quam ille conficere non possit *Ci* nulla est tanta uis, quae frangi non possit *Ci*. Seltener durch Comparativſatz fortgeſetzt: tantā modestiā dicto audiens fuit, ut si priuatus esset *N* nullum me ... tantum cepisse timorem, quam ne tua nauis deficeret *V*. Ohne Correlat: testium tanto numero citato *Ci* tanto opere s. u. tantopere *CiC* cum tantis se obstrinxerit parricidiis *Ci* qui tantum facinus commiserunt *Ci*; ſehr oft tot et tantus in alliterierender Verbindung *Ci*. | β 1. quantam pecuniam quisque concupierit, tantam licebit consequatur *Ci* indutiae tanti temporis *L*. 2. ceterarum prouinciarum uectigalia tanta sunt, ut iis ... uix contenti esse possimus *Ci*. Sehr oft *subst. isol.*: **tantum,** (i), *n.* ein ſo Großes, eine ſolche Menge, Maſſe, ſo Vieles, ſoviel α; *occ.* nur ſoviel, ſowenig, eine ſolche Kleinigkeit β; *adv.* gebrauchte Caſus γ. | α Im *Nom.* u. *Acc.*: cum tantum pro uobis ausus essem *Ci* tantum a ciuitatibus exegisti *Ci* tantum abest, ut ... ut ... es fehlt ſoviel, daſs ..., daſs vielmehr ...; vgl. s. u. absum. Mit *gen.*: nocte una tantum itineris contendere *Ci* eine ſo große Wegſtrecke, cum tantum nummorum positum uideret *Ci* ſo viel Geld, hoc tantum domestici mali *Ci* tantum temporis *L* ſo lange Zeit; mit Correlat: tum fit, ut tantum decumae sit, quantum seueris *Ci*. Beachte beſ. die Vbdg. in tantum 'ſo weit': in tantum suam felicitatem enituisse *L* in tantum spe tollat auos *V*. | β tantum nauium repperit, ut ... *C* nur ſo viel Schiffe, praesidii tantum est, ut ne murus quidem cingi possit *C*. | γ *Adverbiell* gebraucht ſtehen: | I Der *Acc.* **tantum** ſoviel, ſoſehr, ſoweit α; (beſchränkend:) nur ſoviel, nur ſoweit, nur, bloß β. | α Es ſteht bei Verben: quoniam iste tantum cupiditate progrederetur *Ci* tantum eius auctoritate motus est, ut ... Tissaphernem hostem iudicauerit *N* neque tantum illa res iis proderat, quantum ... *Ci* bis tantum patet Tartarus *V* zweimal ſo weit; dicht. auch bei *Adi.*: iuuentus non tantum Veneris, quantum studiosa culinae *H* (mella) tantum dulcia quantum liquida *V* ebenſo ...: wie. | β submissa uoce agam, tantum ut iudices audiant *Ci* quod mihi discessum obiecisti, tantum tibi respondebo *Ci* dixit publice data, dixit tantum; nihil ostendit *Ci* uocabula tantum pecuniarum mutaras *Ci*. Sehr oft mit modo verbunden in *Ixpt.* (§ 32) tantummodo eben nur, nur, bloß, allein, lediglich: quae omnia suppressa uoce dixit, tantummodo, ut uos possetis exaudire *Ci* tantummodo incepto opus est, cetera res expediet *S*. Beachte beſonders die Verbindungen: 1. tantum non (nachgebildet dem gr. *μόνον οὐχί*) 'nur gerade nicht', 'nur eben noch nicht', d. h. faſt ſchon, beinahe: tantum non iam captam Lacedaemonem esse *L* cum uineae tantum non iniunctae moenibus essent *L*. 2. tantum quod nur daſs: tantum quod hominem non nominat *Ci*. 3. Als Variation zu non solum ... sed etiam findet ſich neque tantum ipse es improbus, sed etiam alios docere uoluisti *Ci* neque his tantum se commisit, uerum etiam eius potestati ... *Ci*. | II Der *gen. pretii*: **tantī** von ſo großem Werte, ſo theuer α; ſo viel, ſo hoch, ſo theuer β. | α (*praedicativ* mit esse:) frumentum tanti fuit, quanti iste aestimauit *Ci* tanti enim est medimnum *Ci*; *metaph.* tanti est: es ſteht dafür, es zahlt ſich

aus, gilt so viel, sunt iurgia tanti? *O* HS IↃↃↃ tibi certe tanti non fuissent, ut socium fraudareris *Ci* non fuerant artes tanti *O* uix Priamus tanti totaque Troia fuit *O*. Mit *subi. inf.*: neque mihi erat uincere tanti *O* es lag mir nicht soviel daran, est mihi tanti hoc crimen subire *Ci* es lohnt sich der Mühe. Bei negiertem Vorder- und Nachsatz quin: hic tibi ne qua morae fuerint dispendia tanti, quin adeas uatem *V*. | β Bei Wörtern des Schätzens, Kaufens, Verkaufens: ut tanti ducat hunc *Ci* mortem Clodii tanti putare *Ci* hortos emit tanti, quanti ille uoluit *Ci* quanti quisque se ipse facit (schätzt) tanti fiat (möge geschätzt werden) ab amicis *Ci*. | III Der *abl. mensurae*: **tantō** um so, um so viel, deste. Er steht bei Comparativen: quanto (je) plura miscebat, tanto (desto) magis in dies conualescebat *Ci* quanto erat grauior oppugnatio, tanto crebriores nuntii mittebantur *C* quinquiens tanto amplius eum imperasse *Ci* fünfmal mehr, das Fünffache, tanto, inquit, melior *Ph* (*sc.* es!) ich bin dir um so mehr verbunden, danke sehr! Daher bei Verben comparativischer Bedeutung: tanto illos uicerat gloria, quanto tu omnibus praestitisti *Ci* in doctrinis tanto antecessit condiscipulos, ut . . . *N*; bei comparativischen Adverbien: si Cleomenes non tanto ante fugisset *Ci* um so viel 'früher', vorher, cum tanto post queri maluerit *Ci* 'später', nachher.

tantus-dem 3 (*Expt.* aus tantus und dēmum, wie tan-dem aus tam) ebensogroß; *subst. isol.*: ebensoviel. In Correlation: ego tantundem dabo, quantum ille poposcerit *Ci*; ohne Correlat: tantundem agger in latitudinem patebat *C*. Mit *gen.*: tantundem itineris supererat, quantum emensi erant *Cu* ein gleich großes Stück. Im *gen. pretii*: se tanti-dem aestimasse quanti Sacerdotem *Ci* ebenso theuer.

Tanusius 3 Gentilname, ein L. Tanusius von Catilina umgebracht *Ci*.

***tapes**, ētis, *m.* (Fw. *ὁ τάπης*, dtsch. Lw. Teppich, Fw. Tapete) Teppich; das Wort drang in einzelnen Casus ein: craterasque simul pulchrosque tapetas *V* (*τάπητας*). Dazu bildete man den *abl.*: tapetibus altis exstructus *VLO* und (wie von einem A-Stamm) instratos (equos) pictis tapetis *V*. Durch Rückbildung (§ 44) gewann man die Nominative: **tapete**, is, *n. Caecilius* **tapētum**, i, *n. Probus*.

Tāprobanē, ēs, *f.* (*Ταπροβάνη*) die Insel Ceylon *O*.

Tarās s. u. Tarentum.

Tarbelli, ōrum, *m.* aquitanisches Volk von den Pyrenäen bis zum Adour *C*.

Tarcho (Tarco), ōnis, *m.* Heros eponymos der Stadt Tarquinii (etruscisch Tarchuns). Nach *V* Bundesgenosse des Äneas gegen Turnus.

tardi-gradus 3 (a tarde gradiendo) langsamwandelnd (Schnecke) *Pacuuius* bei *Ci*.

tarditās, tātis, *f.* (tardus) Langsamkeit, langsames Wesen α; *metaph.* (geistige) Langsamkeit, Trägheit, Stumpfheit β. | α ad insequendum sibi tarditatem pedum impedimento fore putabat *Ci*; *pl.* tarditatibus uti in gressu *Ci* langsame Bewegungen. Im Bilde: t. nauium *C* langsame Bewegung, t. ueneni *T* l. Wirkung, ista legatio tarditatem adfert bello *Ci* verzögert ihn, tanta fuit operis tarditas *Ci* es ging so langsam von statten. | β pauci tarditatem ingenii noramus *Ci* tarditate, dum otium uolunt sine dignitate retinere, utrumque amittunt *Ci*.

tardo, āre, āui, ātus (tardus) verzögern, aufhalten, hemmen, zurückhalten: murum Galli praeduxerant, qui impetum nostrorum tardaret *C* celeritatem insequendi t. *Hirtius* alta puellares tardat arena pedes *O*; dicht.: species diu tardata *Ci* die lange verzögerte (Errichtung der) Statue, illum in persequendi studio maeror tardauit *Ci* me ratio pudoris a praesentis laude tardat *Ci* reliqui timore propius adire tardabantur *C* 'sie zögerten' näher heranzurücken; vgl. nec me lacrimae tardarunt, quin . . . *O* verhinderten mich nicht . . . zu . . .

tardus 3, *adv.* tardē langsam, säumig, saumselig α; (*Enallage*) langsam machend, hemmend β; *metaph.* langsam, stumpf γ; spät, spät eintretend δ. | α longus an breuis, uelox an tardus? *Ci* stellae tum celerius mouentur, tum tardius *Ci* tarde crescere *V* tarde credere *O* langsam, endlich, uel cito absolui uel tarde condemnari *Ci* t. asellus *V* passu tardo *O* tardis flexibus errat Mincius *V* langsam in Windungen. Mit *abl.*: uulnere tardus *V* gehemmt durch . . ., tardior ad discedendum fui *Ci* tardus in cogitando *Ci*; *subst.* minus est grauis Appia tardis *H* gemächlich Reisenden. Von Abstr.: tarda fluunt tempora *H* t. subuectio *L*; dicht.: tardi menses *V* die säumigen (Sommer-) Monate, tarda nox *O* säumige N., die nicht vergehen will = t. sapor *V* nachhaltig. | β tarda podagra, senectus *H* tarda et contraria bellum incohaturo *T* allerlei Hemmnisse und Widerwärtigkeiten . . . | γ quem nostrum tam tardo ingenio fore . . . *Ci* sensus omnes hebetes et tardos esse *Ci*. | δ ea poena est tardior *Ci* t. necessitas *H* triennio tardius triumphare (zu spät) *Ci* cur uesperi? quid necesse est tarde? *Ci* spät, tardissime uenit *Ci*.

Tarentum, i, *n.* (gr. *ὁ Τάρας* aus dem *acc. Τάραντα*, § 21, noch j. ital. Taranto) I. Tarent, die reiche gr. Handelsstadt in Calabrien, 707 von Sparta aus gegründet; *adi.* **Tarentinus** 3 aus, von, zu T.: ager *L*; *pl.* **Tarentini**, ōrum, *m.* Einw. v. T. *L*. II. Vgl. s. u. Terentum.

Tarpēius 3 (angeblich) Gentilname: I. Sp. Tarpēius soll Commandant des Capitols gewesen sein, seine Tochter Tarpeia soll den Sabinern die Burg geöffnet haben, aber von ihnen mit den Schilden überhäuft und so getödtet worden sein *LO*. II. Sp. Tarp. Montanus Capitolinus, cos. 454, Urheber eines Gesetzes über Mulcten *L*. In classischer Zeit nur als Name des nördlichen steilen Abfalls des Capitolinus T. mons, rupes, saxum *L* von dem man Hochverräther herabstürzte; daher lex T. *Ci*; *synecd.* T. arx *VO* Capitol = T. sedes *V*.

Tarquinius 3 (vgl. s. u. Tarcho) 'tarquinisch', aus dem Städtchen Tarquinii. Als Personenname: Tarquinius (etrusc. Tarchuns) priscus, Tarquinius superbus; *adi.* gebr.: omne nomen Tarquinium *L* die ganze Familie der T.; *plur. meton.* (§ 30) als Ortsname: **Tarquinii**, ōrum, *m.* Stadt in Etrurien, j. Corneto, Heimat des königl. Geschlechts von Rom. Dazu *adi.*: **Tarquiniensis**, e aus, von T.: ager *Ci* serua *Ci*; *subst. isol.* **Tarquinienses**, ium, *m.* Einw. v. T. *L*; auch *sg. collectiv L*.

Tarquitius 3 Gentilname (seit der Vertreibung der Könige statt Tarquinius üblich?) Bef. 1. D. Tarqu. 81 Quästor in Spanien, stand später auf Seite des Sertorius *L*. 2. L. T. ein Catilinarier *S*. 3. L. T. Priscus, 61 n. Ch. repetundarum verurtheilt *T*.

Tarracina, ae, auch **Tarracinae**, ārum, *f.*, j. durch VE Terracina. Stadt in Latium, auch Aurur,

Digitized by Google

[illegible] **Tarracinensis**, [illegible]

Tarracō, [illegible] *f.* [illegible] § 21 Tarracona [illegible] **Tarraconensis**, [illegible] **Tarraconenses**, [illegible]

Tarsus, [illegible] *f.* [illegible] **Tarsensis**, [illegible] **Tarsenses**, [illegible]

Tartarus, i. *m.* **I** [illegible] **Tartara**, [illegible] Tartara [illegible] **Tartareus** 3 [illegible] T. nox [illegible]

Tartarus, i. *m.* **II** [illegible] Tanaro [illegible]

Tartessus [illegible] § 15 **Tartesus**, i. *f.* [illegible] Tharschisch [illegible] **Tartēssius** 3 [illegible]

Tarusātes, [illegible] *m.* [illegible] Tartas [illegible]

Tarutius 3 [illegible]

tata, [illegible] *m.* [illegible]

Tatius, [illegible] *m.* [illegible]

Taulantii, [illegible] *m.* [illegible]

Taunus, i. *m.* [illegible]

taureus 3 [illegible]

Tauri, [illegible] *m.* [illegible] **Tauricus** 3 [illegible]

tauri-formis, [illegible]

Taurii ludi [illegible]

Taurini, [illegible] *m.* [illegible] **Taurinus** 3 [illegible]

taurinus 3 [illegible] § 42 [illegible]

Tauro, [illegible] *m.* [illegible]

Taurois, [illegible] Tarento [illegible]

Tauromenium, [illegible] *n.* [illegible] Toarmina, [illegible]

Tauros, [illegible] **Tauromenē**, [illegible] *f.* [illegible] **Tauromenitanus** 3 [illegible] **Tauromenitāni**, [illegible]

tauropolus, [illegible] 2 u. 3 [illegible] **tauropolion**, [illegible] *n.* [illegible]

taurus, i. *m.* [illegible] *H* [illegible] 1. taurus [illegible] 2. aperit [illegible]

Taurus, i. *m.* [illegible]

taxātio, [illegible] *f.* [illegible]

taxo, [illegible] taxitare [illegible] taxat et taxatio a verbo tangere dicuntur *Festus* [illegible]

taxus, i. *f.* [illegible] taxus [illegible] *L* [illegible]

Taygete, [illegible] *f.* [illegible]

Taygetus, i. *m.* [illegible] **Taygeta**, [illegible] *n.* [illegible]

. . . te. . . . ta. . . . tud [illegible] 1. [illegible] § 44 [illegible] 2. [illegible]

Teānum, i. *n.* [illegible] 1. [illegible] 2. [illegible] **Teānenses**, [illegible] *m.* [illegible]

Teates, [illegible] *m.* [illegible]

Tecmessa, [illegible] *f.* [illegible]

Tecmon, [illegible] *m.* [illegible]

tecta uia [illegible]

Tectaphos, i. *m.* [illegible]

tector, [illegible] *m.* [illegible] pro fauro aut pro tectore [illegible]

tectorius 3 [illegible] **tectorium**, [illegible] *n.* [illegible]

Tectosages, [illegible] *m.* [illegible] **Tectosagi**, [illegible] *m.* [illegible]

Digitized by Google

tectum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* v. tegere) Dach; *occ.* Zimmerdecke, Plafond *α*; *synecd.* Obdach, Haus, Wohnung, Aufenthalt *β*. ‖ *α* tectum uillamque disturbant *Ci* imbris uitandi causa tecto succedere *Ci* hic se praecipitem tecto dedit *H* floh Hals über Kopf übers Dach; *occ.* uidet undique tectum pulcherrimo laqueatum *Ci* summum t. *H.* ‖ *β* tum erat ager incultus sine tecto *Ci* in hospitis tectis ... uiros iugulari iussit *Ci* meum casum tecta urbis ac templa lugent *Ci* (alliterierend) cum tectis recipere *Ci* bei sich, in seinem Hause aufnehmen, tecta erant ex cratibus aut tabulis facta, stramento intecta *L* tecta ferarum *V* Lager, tecta Triuiae *V* = Tempel.

tectus 3, *adv.* tectē (*adi. isol. PPP* von tegere) gedeckt, bedacht *α*; *metaph.* verdeckt, verstedt, geheim, heimlich *β*; (*medial* = sich deckend) zurückhaltend, vorsichtig *γ*. ‖ *α* naues tectae et apertae *L* mit und ohne Verdeck = tectae scaphae *C*. ‖ *β* tecti cuniculi *Hirtius* paullo occultior atque tectior uestra cupiditas esset *Ci* t. amor *O* tecta uerba *Ci* verblümte. ‖ *γ* uir male dissimulat, tectius ⟨puella⟩ cupit *O* quis consideratior illo, quis tectior? *Ci.*

Tegea, ae, *f.* (*Τεγέα*) alte Stadt im östl. Arcadien. Dazu *adi.* **Tegeaeus** 3 (*Τεγεαῖος*) von Tegea; dicht. = arcadisch: uirgo *O* = Calliste, parens, sacerdos *O* = Carmenta; *subst. isol.* **Tegeaea**, ae, *f.* (*sc.* mulier) die Tegeatin (Atalanta). Ethnicon: **Tegeātēs**, ae, *m.* (*Τεγεάτης*) Einw. v. T. *Ci.*

tegimen, älter **tegumen**, jünger **tegmen**, inis, *n.* (a tegendo) Bedeckung, Decke, Hülle *α*; *occ.* Schutz, Schirm *β*. ‖ *α* consertum tegumen spinis *V* = Gewand, Kleid; Germanicus detraxit tegimen capiti *T* den Helm, tegmen ... leonis *V* Fell, aëneum pectori tegumen *L* Panzer, lato sub tegmine caeli *Ci* (dicht.) Himmelsdecke (Gewölbe), recubans sub tegmine fagi *V* Laubdach, hordei ... tegmina *O* die Hülsen. ‖ *β* tegumen exercitus *L.* Dafür in Prosa meist:

tegimentum, älter **tegumentum**, **tegmentum**, i, *n.* Bedeckungsmittel, Bedeckung: palpebrae sunt tegumenta oculorum *Ci* scutis tegmenta detrudere *C* Überzüge, pinnarum contextu corpori tegumenta facere *Accius*; *occ.* scutum ... corpori tegumentum *L* Schutz, Schirm.

tego, ere, texi, tectus (gr. *στέγω*, *τέγω*, dtsch. § 8 'decke') decken, bedecken; *occ.* Dach decken *α*; *metaph.* verdecken, verhüllen, verbergen, verstecken *β*; decken = schützen, in Schutz nehmen, vertheidigen *γ*. ‖ *α* cum proiectus esset inhumatus, amica corpus eius texit suo pallio *Ci* ossa tegebat humus *O* tumulus *O* bestiae coriis tectae *Ci* me tegit lorica *Ci* arbores fronde tectae *Cu* belaubt, tectus lanugine mālas (*acc. gr.*) *O* die Wangen bedeckt mit Flaum; dicht.: tegeret cum lumina somno *V* einschlummernd die Augen schloss; *occ.* casae stramentis tectae *Ci* mit Strohdächern; so bes. oft in der juristischen Formel sartus tectus: ausgebessert ⟨und⟩ gedeckt (nach altem Sprachgebrauch asyndetisch), d. h. in gutem Zustande: quaesiuit, quis aedem Castoris sartam tectam deberet tradere *Ci* monumentum sartum tectum integrumque *Ci*; vgl. s. u. sarcire. ‖ *β* Zunächst körperlich: multas (oues) silua tegit *O* equus Troianus tot uiros texit *Ci* ferae se tegunt latibulis *Ci* nebula texerat inceptum *L* hatte verhüllt; dann geistig: dolorem animi uoltu tegere *Ci* hominis ne dissimulatione quidem tecta improbitas *Ci* quod ne mendacio quidem tegere possis *Ci* teximus, quid sentiremus *Ci* huius furta ... rerum gestarum magnitudine tegere conaris? *Ci* commissa tegere *H* bewahren. ‖ *γ* arma alia ad tegendum, alia ad nocendum *Ci* Schutz- und Angriffs-; beachte besond. die Phrase latus tegere die Seite decken = zur Seite gehen: latera tegentis alios, alios praegredientis amicos *Ci* utne tegam spurco Damae latus? *H* soll neben ihm gehen? Vgl.: eum stipata tegebat turba ducum *V* umringte, begleitete ihn. Dann abstract: ego tectus praesidio firmo conatum repressi *Ci* nocte tectus ... fugit *Ci* im Schutze der N., cuius senectutem tueri et tegere debebat *Ci* miles muro tectus *C*; mit ab (vor etwas): a cuius audacia liberos ... (nihil) tegere potuisset *Ci* ponte a telis tegebatur *Hirtius.*

tēgula, ae, *f.* (von tegere, wie rēgula von regere, dtsch. als Lw. in Doppelform 'Tiegel' und 'Ziegel', § 6) Dachziegel: promitto tibi illum tegulam nullam ... relicturum *Ci* er lässt keinen Ziegel auf dem Dache; *meton.* prohibebat imbrem tegula *O* (Ziegel)dach. Öfter *pl.*: per tegulas demitti *Ci* über das Dach.

Tēlus 3 s. u. Teos.

tēla, ae, *f.* (statt *tex-la von texere, vgl. mala, ala, talus) Gewebe *α*; *synecd.* der Aufzug des Gewebes (die Längsfäden), 'Werfte', 'Zettel' *β*; *meton.* Webstuhl *γ*. ‖ *α* tenui telas discreuerat auro *V* domus plena telarum *Ci* telam texere, retexere *Ci* coepere uirescere telae ... *O* (wo nicht Webstuhl zu übersetzen ist!). Dicht.: antiquas exercet aranea telas *O* treibt die alte Webekunst (als Spinne). ‖ *β* et licia telae addere *V* den 'Einschlag' in den 'Aufzug' weben (vielleicht hier einfacher als Prolepse zu fassen), stantes radio percurrere telas (Minerua) eruditi *O.* ‖ *γ* stamina barbaricā suspendit callida telā *O.*

Telamō und (*gr.*) **Telamōn**, ōnis, *m.* (*Τελαμών*) Vater des großen Ajax und des Teucer, Sohn des Aacus, Bruder des Peleus *OH*; *adi.* **Telamōnius** 3 (*Τελαμώνιος*) von T. stammend: Aiax *O* = *patron.* **Telamōniadēs**, ae, *m.* (*Τελαμωνιάδης*) Telamons Sohn *O.*

Telchines, um, *acc.* ās, *m.* (*Τελχῖνες*) der Sage nach cretisches Priestergeschlecht, in Metallarbeiten erfahren, das nach Rhodus übersiedelte. Im Volksglauben dachte man sie als zauberkundige Künstler und böswillige Dämonen *O.*

Tēleboae, arum, *m.* (*Τηλεβόαι*) Volksstamm in Acarnanien, von dem die Insel Capri colonisiert sein sollte *T. Sing.* **Teleboās**, ae, *m.* (fernhinrufend) als redender Centaurenname *O.*

Tēlegonus, i, *m.* (*Τηλέ-γονος* 'in der Ferne geboren') Sohn des Odysseus und der Circe, suchte seinen Vater in Ithaca auf und tödtete ihn, ohne ihn zu kennen. Heimkehrend soll er Tusculum gebaut haben (Telegoni iuga parricidi *HO*). Daher nennt *O* seine Gedichte Telegoni, da sie ihm Unheil schufen.

Tēlemachus, i, *m.* (*Τηλέμαχος*) Sohn des Odysseus und der Penelope *HO.*

Telemus, i, *m.* (*Τήλεμος*) Sohn des Eurymus, Wahrsager der Cyclopen *O.*

Tēlephus, i, *m.* (*Τήλεφος*, Koseform für Telephanes) I. Mysierkönig, von Hercules abstammend, v. Achilles verwundet, aber mit dem Rost seines Speeres wieder geheilt (*ὁ τρώσας καὶ ἰάσεται*) *HO.* II. Mannsname bei *H.*

Telesia, ae, *f.* (*Τελεσία*) St. in Samnium, 25 km. nw. v. Beneuent *L*. Aus Telesia stammte Varius Rufus.

Telestēs, ae, *m.* (*Τηλέστης*) Mannsname, Creter, Luter der Janitae *O*.

Telethūsa, ae, *f.* (*Τηλέθουσα*, 'die gedeihende') Frauenname, Mutter der Iphis (s. u.) *O*.

Tellēna, ōrum, *n.* Städtchen in Latium *L*.

tellus, ūris, *f.* die Erde *α*: *personif.* Erdgöttin *β*: *occ.* 1. Boden, Fußboden. 2. Erdboden, Erdreich. 3. Landschaft, Land. 4. Grundstück, Besitz *γ*. ‖ *α* diluuio tellus lutulenta recenti *O*. ‖ *β* aedes Telluris *Ci* Tellurem porco ... piabant *H*. ‖ *γ* 1. molli tellus erat humida musco *O* t. adoperta marmore *O*. 2. reddit ubi cererem tellus inarata quotannis *H* sol ... tellurem findat *O* sicca fuerat tellus *O*. 3. Gnosia tellus *V* Achiua *O* Iubae t. *H* Numidien: *meton.* t. Pontica *O* das Volk. 4. ēs pecore et multa diues tellure, licebit *H* propria t. *H*.

Telmēssus und **Telmissus,** i, *f.* (*Τελμησσός*) Hafenstadt in Lycien *Ci*. Ethnicon: **Telmēssēnsis,** e, *m.* (*Τελμησσεύς*) Telmessier. Dazu *pl.* Telmessenses, ium (= *Τελμησσῆς*, § 23); *adj.* **Telmēssicus** 3 (*Τελμησσικός*) von T.: sinus *L*.

tēlum, i, *n.* (Nach den Alten mit gr. *τῆλε* ... 'fern' verwandt: *ἀπὸ τοῦ τηλόθεν Isidor.*) die Fernwaffe, Wurfwaffe, das Geschoß; dicht. vom Blitze *α*; *synecd.* Waffe überhaupt *β*; *metaph.* Waffe; *occ.* Antrieb *γ*. ‖ *α* ex alto delubri culmine telis nostrūm obruimur *V* frustra telum ex loco superiore mittere, conicere *Ci* entsenden, arma, tela, equos parare *S* Waffen und Geschosse, nubes telorum *L* wie 'Hagel', tela accidebant *L* fielen nieder; dicht.: tela (trisulca) Iouis *O*. ‖ *β* telum quod cuique fors afferebat arripuit *Ci* gladio per pectus transfigit; telo extracto ... *L* te stetisse in comitio cum telo (Dolche) *Ci* tricuspis telum *O* (Dreizack des Neptun) relicto in uulnere telo *L* (Beil) Entellus corpore tela ... exit *V* vermeidet die Hiebe (mit d. Cästus), frontis pars altera caret telo *O* (Horn). ‖ *γ* patria telis coniurationis obsessa *Ci* de corpore rei p. tuorum scelerum tela reuellere *Ci* qua lege tribuniciis rogationibus acerrimum telum datum est *L*; *occ.* beneuolentia ciuium telum est ad res gerendas *Ci* necessitas ultimum telum *L*: vgl. s. u. protelare.

Temenos, *n.* (*τὸ τέμενος*) Hain, Tempelbezirk, als n. pr. § 27 Tempelhain des Apollo bei Syracus; daher Ethnicon: **Temenītēs,** ae, *m.* (*Τεμενίτης*) Beiname des Apollo 'im Hain verehrt' *Ci*. Dazu **Temenītis,** idis, *f.* (*Τεμενῖτις*) nach einem *τέμενος* führend: porta *L* das 'Hainther' in Tarent.

temerārius 3 (temere) unbedacht, unüberlegt *α*; verwegen, unbesonnen *β*. ‖ *α* consilium temerarium magis quam audax *L* at ille temeraria usus ratione non cessit ... *N* ea sunt et turbulenta et temeraria *Ci* t. amor *O* querela *O* t. tela *O* blindlings entsandte. ‖ *β* homo t. *Ci* mulier t. *Ci* parce ... temerarius esse *O*.

temere (*adj. isol. abl.* v. *temus, eris, *n.* Dunkel? 'im Finstern' =) blindlings, 'ins Blaue hinein', 'auf gut Glück', 'aufs Gerathewohl', unüberlegt, zufällig: domus quae ratione regitur ... instructior est, quam quae temere administratur *Ci* id euenit non temere nec casu *Ci* temere credere *S* ohne weiteres = temere insecutae Orphea siluae *H* inconsulte ac temere dicere *Ci*; emisso temere pilo ictus ... cecidit *L* 'von ungefähr' ..., argentum temere per uias obiectum ad praedam *L* unordentlich, temere iacere *LHO* natürlich, ungezwungen, natürlich. Mit Negation (*nec*): non temere a me quiuis ferret idem *H* nicht so ohne weiteres, nicht leicht = irasci amicis non temere soleo *Ci* nullus dies temere intercessit *N* es vergieng nicht leicht ... Bes. non (haud) temere est uisum *V* es ist nicht von ungefähr, hat seine Bedeutung. Davon:

temeritās, tatis, *f.* Zufall, Ungefähr, Gerathewohl *α*: Unbesonnenheit, Unbedachtsamkeit, Verwegenheit *β*. ‖ *α* (sors, tali, tesserae) in his rebus temeritas et casus, non ratio et consilium ualet *Ci* (in animalibus) nulla temeritas sed ordo apparet *Ci*. ‖ *β* nunquam temeritas cum sapientia miscetur *Ci* non mihi esse Cethegi furiosam temeritatem pertimescendam *Ci* t. cupiditasque militum *C* t. ac libido *Ci* consiliis principum uestrae ciuitates regantur, non multitudinis temeritate *Ci*.

temero, āre, āui, ātus 'temere'; von oben her, geringschätzig, ohne weiteres behandeln, daher:) verletzen, entweihen *α*; schänden, entehren *β*; *metaph.* beflecken, verletzen *γ*. ‖ *α* lucos ferro temerare uetustos *O* templa Mineruae *V* delubra *S* sacraria *O* sedem deorum *T* castra *T* (durch Aufruhr), thalamos pudicos *O* durch Unzucht; dicht.: (serpentes) fluuios temerasse uenenis *O* hätten vergiftet. ‖ *β* Iuliam in matrimonio Agrippae temerauerat *T*. ‖ *γ* corpora nefandis dapibus t. *O* (durch Fleischessen), t. fidem *O* aures incestis uocibus t. *O* legationis ius *T*.

Temesa, ae, *gr.* **Temesē,** ēs und (Tém'sa =) **Tempsa,** ae, *f.* (*Τεμέσα*, *Τέμψα*) uralte Stadt in Bruttium, mit Erzgruben *OL*. *Adj.* 1. **Temesaeus,** dicht. **Temesēnsis** 3 (*Τεμεσαῖος*, *Τεμεσήσιος*) von, aus T.: aera *O*. 2. **Tempsānus** 3 von, bei T.: ager *L* incommodum *Cu*.

NB. Das *Τεμέση* der Odyssee dürfte mit dem cyprischen Tamasus s. u. identisch sein.

tēmētum, i, *n.* (Vgl. abs-tēm-ius, tēm-ulentus; *isol. PPP* gebildet wie acētum von ac-ere) (archaistischer Ausdruck für) Wein: cadus temeti *H*.

temno, ere, tempsi (*τέμνω* vgl. s. u. contemno) verachten, verschmähen. Nur dicht.: stomachus uulgaria temnit *H* discite iustitiam moniti et non temnere diuos *V*; öfter in der Bdtg.: non (haud) temnendus nicht zu verachtend = bedeutend: pars belli *V* pars decoris *O* manus *T*.

Temnos, i, *f.* (*Τῆμνος*) Stadt im äolischen Kleinasien, nördl. von der Hermusmündung *Ci*. Ethnicon: **Temnītēs,** ae, *m.* (*Τημνίτης*) Einw. von T. *Ci*; aber bei *T*: **Temnii,** ōrum, *m.* Temnier.

tēmo, ōnis, *m.* (statt tex-mo vgl. 'Deichsel' § 8) die Deichsel, Wagendeichsel: aureus axis erat, temo aureus, aurea ... (rota) *O*; *occ.* (aratri) temo pedes protentus in octo *V* der Pflugbaum; dicht.: Arctophylax ... temone adiunctam prae se quatit arcton *Ci* an den Wagen (Gestirn) gespannt.

tempē, *n.* (Pl. v. *τὰ τέμπη*) das Thal: frigida tempe mugitusque boum *V*; vgl. Heliconia t. *O* Eloria t. *O* Cyenēa t. *O*; bes. als *n. pr.* § 27 das Peneusthal (zwischen Olymp und Ossa): Thessala *H* Thessalica *L* Peneia *V*.

temperāmentum, i, *n.* Maß: orationem habuit meditato temperamento *T* mit erkünstelter Mäßigung,

Digitized by Google

inuentum est temperamentum, quo tenuiores cum principibus aequari se putarent *Ci* ein 'Maß', Auskunftsmittel, Ausweg.

temperans, tis, *adv.* temperanter (*adi. isol. PPrA*) sich mäßigend = mäßig, maßvoll, enthaltsam: ego Clodium arbitrabar perniciosum ciuem, tu contra sanctum, temperantem *Ci* temperantissimi sanctissimique uiri monumentum *Ci* temperantior a cupidine imperii *L* quibus modis temperanter haberetur *T* mit Mäßigung = cetera temperanter adiungit *T*. Davon:

temperantia, ae, *f.* Mäßigung, Maßhalten: denique aequitas, temperantia ... certant cum iniquitate, luxuria *Ci* frugalitatem id est temperantiam uirtutem maximam iudico *Ci* t. naturae tuae *Ci* dem maßvolles Wesen, summam fuisse in uictu temperantiam *Ci*.

temperātio, ōnis, *f.* (temperare) das rechte Maß, die rechte Beschaffenheit: semina temperatione caloris oriri *Ci* t. caeli *Ci* gemäßigtes Klima, temperatio corporis ... sanitas est *Ci*; *occ.* temperatio aeris Corinthii *Ci* die richtige Mischung; *metaph.* t. ciuitatis, rei p. *Ci* zweckmäßige Einrichtung, iuris t. *Ci* Rechtsverfassung.

temperātus 3, *adv.* temperātē (*adi. isol. PPP* v. temperare) 'temperiert', mild, warm, minder heiß *α*; *metaph.* gemäßigt *β*; mäßig, ruhig, besonnen *γ*. | *α* ⟨haec⟩ uitis feruentibus locis, ⟨alia⟩ temperatis, ⟨tertia⟩ frigidis copiam praestat *Plinius* loca sunt temperatiora quam in Gallia *Ci* ubi temperate tepebit *Cato*. | *β* oblectatio ⟨aurium⟩ ... temperata uarietate sonorum *Ci* auf das rechte Maß gebracht, animus temperatus uirtutibus *L*. | *γ* uir iustus, temperatus, sapiens *Ci* uim temperatam di prouehunt *H* animus temperatus a ... laetitia *H* sich zurückhaltend.

temperī (*adv. isol. Locativ* v. tempus) s. u. tempus.

temperiēs, ēi, *f.* (vgl. tempero) milde Wärme, das Laue: temperie caeli corpus animusque iuuantur; frigore perpetuo Sarmatis ora riget *OCu* temperie blandarum captus aquarum *O* autumnus ... temperie medius *O* temperiem sumpsere humorque calorque *O*.

tempero, āre, āui, ātus (*tempus = tepor) 'temperieren', warm machen, lau machen; *occ.* 1. (Heißes) kühlen. 2. (Laues) bereiten *α*; *metaph.* in das gehörige Maß bringen, richtig mischen *β*; richtig leiten, lenken, regieren *γ*; 'abkühlen' = lindern, mildern, sänftigen *δ*; Maß halten, sich mäßigen, sich zurückhalten; *occ.* (jemand) verschonen *ε*. | *α* quis aquam temperet ignibus? *H* ueris comites, qui mare temperant *H* (die lauen Winde); *occ.* 1. Etesiarum flatu nimii temperantur calores *Ci* scatebrisque arentia temperat arua *V*. 2. desiderique temperare pocula *H*; dicht.: lectas herbas temperat *O* macht laue ⟨Umschläge mit⟩ erlesenen Kräutern. | *β* quod simplex esse debet, ex dissimilibus temperari non potest *Ci* zusammensetzen, acuta cum grauibus temperans *Ci*. | *γ* (Iuppiter) temperat terram inertem, mare, uentorum et urbes *H* mundum *H* res hominum ac deorum *H* homines a Platone moderati et temperati *Ci* Gallica ora frenis *H* zügeln, ratem *O* steuern, senem delirum *H* gängeln; dicht.: musam t. *H* schaffen, testudinis ... strepitum *H*. | *δ* mollitque animos et temperat iras *V* 'kühlt ab'; daher: amara lento temperat risu *H* cuius acerbitas morum ne uino quidem permixta temperari solet *Ci* (Neptunus) temperat aequor *V* beruhigt; vgl. uictoriam temperare *Ci* duces temperandae uictoriae impares *T* den Sieg mäßig zu gebrauchen, als Sieger milde zu sein. | *ε* illis difficile est in potestatibus temperare, qui ... *S*; mit *dat.*: neque sibi homines feros temperaturos existimabat, quin ... *C*; daher: temperare laetitiae, irae *L* sermonibus, risui *T* sich mäßigen in etwas, es beherrschen, oculis temperare non posse *LCu* seine Augen nicht beherrschen können (= hinblicken oder weinen müssen). Mit *abl.*: manibus, risu *L* sich enthalten von; *praep.* verdeutlicht: neque eos temperaturos ab iniuria existimabat *C* sie würden sich enthalten von ...; vgl. a lacrimis, ab oppugnatione t. *L*; dicht. und spät mit *inf.*: temperaret dolorem suscipere *T* sich enthalten; *occ.* mit *dat.*: si cuiquam umquam temperauerit, ut uos quoque ei temperetis, und mit *abl.*: fidem dedit ab his sacris se temperaturum *L*.

tempestās, tātis, *f.* (Nach § 33 durch tempestus von tempus) I. Witterung, Wetter *α*; *occ.* Ungewitter, Sturm *β*; *metaph.* Ansturm, Andrang, Sturm *γ*; Sturm = stürmische Zeit, Unruhe, Gefahr *δ*; *meton.* Verderber, Verwüster *ε*. II. (archaisch) Zeitpunkt, Zeit *α*; *occ.* Zeitabschnitt *β*. | I *α* erat hiems summa, tempestas perfrigida *Ci* idonea ad nauigandum tempestas *C* res rusticas uenti tempestatesque moderantur *Ci* wechselnde Witterung, t. bona et certa *Ci* horrida *H* secundā tempestate *T* tonuit ... tempestate serenā *Ennius* bei heiterem Himmel = t. clara *V* postera tempestas melior *H* am folgenden Tage war besseres Wetter. | *β* effusis imbribus atra tempestas sine more furit *V* foeda tempestas cum grandine caelo deiecta *L* ergoss sich vom H., tempestas disiecit classem *L* naues afflixit *C* tanta t. subito coorta est, ut ... *C* si segetibus aut uinetis cuiuspiam tempestas nocuerit *Ci*; *personif.*: immolabitur ... agna Tempestatibus *H* den Sturmgöttinnen. | *γ* tempestas telorum ... ac ferreus imber *V* uides, quanta tempestas inuidiae nobis impendeat *Ci* tempestatem querelarum ferre non posse *Ci* neque periculi tempestas neque aura honoris *Ci*. | *δ* quanta impenderet procella mihi, quanta tempestas ciuitati *Ci* in illa turbulentissima tempestate rei p. *Ci* utilissimum ratus impendentem euitare tempestatem ⟨fugit⟩ *N* t. Punici belli *L* tempestatem subire *Ci*. | *ε* appellasne tempestatem rei p. Clodium? *Ci* communis Siculorum tempestas (Verres) *Ci* tempestas macelli ... quidquid quaesierat uentri donabat *H*. | II *α* in XII tabulis: 'solis occasu diei suprema tempestas esto' *Varro*. Nach diesem juristischen Gebrauch bei Späteren so, dass meist das Wesen der Zeit hervorgehoben wird: fuere item eā tempestate, qui ... *S* carmen illa tempestate laudabile *L* anxius illa tempestate fui, cum ... *O*. | *β* Euander multis ante tempestatibus ea loca tenuerat *L* lange 'Jahre' vorher, sollertissimus in paucis tempestatibus factus est (Sulla) *S* in wenigen 'Jahren', tertia te Phthiae tempestas laeta locabit *Ci* (dicht.) = ἥματι ... τριτάτῳ bei *Homer*.

tempestiuitās, tātis, *f.* Zeitigkeit, rechte Zeit; 'passendes Wesen': sua cuique parti aetatis tempestiuitas est data *Ci*; von:

tempestiuus 3, *adv.* ē (durch tempestus v. tempus) rechtzeitig, zeitgemäß, geeignet, passend, schicklich *α*; *occ.* frühzeitig, zeitlich *β*; zeitig, reif *γ*. | *α* ueniet narratibus hora tempestiua meis *O* tempestiue demetere fructus *Ci* zur rechten Zeit, tempestiue sepulti, ante diem poenae quod periere meae *O* tempestiuius comis-

Digitized by Google

sabere *H* passender, tempestiua tempora *L* passende = t. ludus *H* num parum tempestiuus interueni? *T* etwas ungelegen; mit ad: t. ad nauigandum mare *Ci* es ist die richtige Zeit zur Schiffahrt, multa mihi ad mortem tempestiua fuere *Ci* passende Gelegenheiten; *Enallage*: tempestiuam siluis euertere pinum *V* zur rechten Zeit ... schlagen. | β legati ex moribus imperatorum seueritatem aemulantur, uel tempestiuis conuiuiis gaudent *T* eigtl. frühzeitig beginnende (und spät endende, also) üppige, schwelgerische. Claudius tempestiuis epulis delenitur *T* = t. cena *Ci*. | γ tempestiui fructus *Ci*; mit *dat.*: desine matrem sequi tempestiua uiro *H* mannbar, reif für den M. = tempestiuus (heros) erat caelo *O*.

templum, i, *n.* (dtsch. Lw. 'Tempel') Warte, Luginsland α; *meton.* geweihter, heiliger Raum, Weihstatt β; *occ.* Tempel, Heiligthum γ. | α locum, qui ab omni parte aspici uel ex quo omnis pars uideri potest, antiqui templum nominabant *Festus*. So dicht.: templa petebamus Parnasia *O* die Warten (Höhen) des P. Ebenso in der Auguralsprache den (geweihten) Aussichtsplatz zur Anstellung der Vogelschau: Palatinum Romulus, Auentinum Remus ad inaugurandum templa capiunt *L* wählen als Warte zur Vogelschau. | β nonne aspicis, quae in templa ueneris? *Ci* heilige Stätten, deus, cuius hoc templum est omne, quod conspicis *Ci* Weltall, fuit in tectis templum coniugis *V* = 'Grabmal', templum tribuni (collega, Fabricius *Ci*) occupant *L* = 'Tribüne', dii huic loco temploque praesident *Ci* Perseus ... de templo descendit *L* von dem 'suggestus' im Lager, templum publici consilii, curia *Ci*; und so vom Asyl *L* dicht.: caeli caerula templa *Ennius* die blauen heiligen Räume. | γ templum Iouis O. M. *Ci* Dianae *Ci* Herculis templum est non longe a foro *Ci*; alliterierend: neque tecta neque templa posse defendi *Ci* tecta atque templa seruasti *Ci*. Beachte die Bdtg.: deorum templa atque delubra *Ci* Weihstätten und Sühnstätten; *metaph.* templa mentis *Ci* das Heiligthum, Innerste ...

temporārius 3 (tempus) sich nach den Zeitumständen richtend: liberalitas t. *N* ut sunt Graecorum temporaria ingenia *Cu* wetterwendisch.

tempto, āre s. u. tento, āre.

tempus, temporis, *n.* (altl. *loc.* temperi, vgl. tempestas, temperare und tepor) I. Der Schlaf, die Schläfe. II. die Zeit, Zeitraum, Zeitpunkt α; *occ.* passende, rechte, günstige Zeit, Gelegenheit β; schwere Zeit = Unglück, Gefahr, traurige Lage γ; *meton.* Umstände, Zeitumstände, Verhältnisse δ. | I it hasta Tago per tempus utrumque *V* equi caua tempora *V* temporibus geminis cănebat sparsa senectus *V* an beiden Schläfen graute hie und da ...; *meton.* tempora ... uinxisse corona *H* Haupt; selten *sg.*: t. laeuum *O*. | II α nisi omni tempore, quod mihi lege concessum est, abusus ero *Ci* omne reliquum tempus ad comparationem noui belli contulit *Ci* tempus anni *CCi* Jahreszeit, extremum tempus diei *Ci* Tageszeit; *occ.* his (scriptis) si eripias tempora certa modosque *H* das Zeitmaß, die 'Quantitäten'; sehr oft im *abl.* adverbiell: tempore fit taurus (mansuetus) *O* mit der Zeit, M. Iunius hoc tempore abest *Ci* 'derzeit', his temporibus Dianae sacellum sustulit *Ci* jüngst, qui omni tempore ad gubernacula rei publicae sedere debebant *Ci* 'allezeit', cum esset illo tempore tr. pl. *Ci* 'seinerzeit', damals, quis tam breui tempore tot loca adire potuit? *Ci* in so kurzer Zeit. Vgl. in tempus praesens *Ci* für jetzt, in omne tempus *Ci* für immer. Mit *gen. subi.*: temporibus (tempore) Neronis *T* unter der Regierung des N., zu Neros Zeiten; und mit *gen. obi.*: aliud tempus est petendi, aliud persequendi *Ci* tempus dandi muneris *Ci* Zeit ... zu ...; daher | β adpellandi (decernendi) tempus non erat? *Ci* t. proelii committendi *C* ut idoneum tempus eligerent *Ci* tempus rei gerendae dimittere *N* amittere *Ci* tempore dato *NT* bei günstiger Gelegenheit. Mit Subjectsinfinitiv: tempus est maiora conari *L* dicere *Ci* es ist an der Zeit, zu ...; ersetzt durch Aussage (*acc. c. inf.*): tempus est me abire *Ci* dass ich abgehe; durch Folgesatz: non id tempus esse, ut merita ... exsoluerentur *L*. Bes. gehört hieher: suo tempore *Ci* ad tempus *Ci*; dicht. auch *abl.* allein: apparebant tempore *Ph* zur rechten Zeit, und der Locativ: tempori oder temperi: uenio aduorsum temperi *Pl*, wozu sich ein Comparativ: temperius bildet: modo surgis temperius (zeitlicher) modo serius incidis undis *OCi*. | γ excepto illo Cinnano tempore *Ci* o tempus miserum atque acerbum prouinciae Siciliae *Ci* temporibus rei p. exclusi *Ci* hoc in tempore nulla ciuitas Atheniensibus auxilio fuit ... *N* omne meum tempus amicorum temporibus transmittendum putaui *Ci* den Bedrängnissen der Freunde widmen, neque poëtae tempori meo defuerunt *Ci* meinem Unglücke (seiner Verbannung). | δ tempori cesseram *Ci* vor den V. gewichen, richtete mich nach den Umständen, consilium pro tempore capere *C* den Umständen angemessen, pauca pro tempore milites hortatus ... *S* indignatus, dici ea in tali tempore *L* temporibus calidissime seruire *NCi* sich fügen in ... Bes. ex tempore consilium capere *Ci* nach Beschaffenheit der Umstände; daher: ex t. dicere *Ci* unvorbereitet, 'aus dem Stegreife', homo haud sane temporum *Cu* durchaus nicht 'Herr der Sachlage'.

Tempȳra, ōrum, *n.* Stadt an der thracischen Küste, Thasos gegenüber *LO*.

tēm-ulentus 3 (von *tēmum, vgl. tēmētum und uinolentus) nach Wein riechend α; trunken, berauscht β. | α pressa uoce et temulenta *Ci* vom Athem. | β qui temulentus lucem ... tueri non posset *CiCu*; *n. pl. subst.*: apud Vitellium omnia temulenta *T* herrschte Trunkenheit.

tenācitās, tātis, *f.* das Festhalten: unguium tenacitate cibum arripiunt *Ci* mit festhaltenden Krallen; *occ.* in purpura quae teritur absumiturque ... causam tenacitatis uideo *L* Geiz, Kargheit. Von:

tenax, ācis, *adv.* tenăciter (a tenendo) festhaltend, haltfähig α; *occ.* (Geld) festhaltend, zusammenhaltend, geizig, karg β; *metaph.* festhaltend, beharrlich, fest γ. | α prensatque tenaci forcipe ferrum *V* dens tenax ancorae *V* uincla tenacia *VO* t. hedera, lappa *O* pressisse tenaciter angues *O* festhaltend drücken, tenaces cerae *V* klebriges, t. gramen *H* dicht, loca ... tenacia caeno *T* 'aufhaltend', die Aufenthalt verursachen; vgl. sabulum tenacissimum *Ci* pondere tenacior nauis *L* das sich festhält, nicht schwankt. | β filius familias patre parco ac tenaci *Ci* 'Filz', da ... tenacem, iam tibi eum liberalem dabo *L*; mit *gen. obi.*: genus ... quaesiti tenax *O*. | γ passu stare tenaci *O* fest, longa tenaxque fides *O*; mit *gen. obi.*: tenacem propositi uirum *H* der beharrt auf ..., festhält an ... = (fama) ficti prauique tenax *V* tenax disciplinae suae *Cu*; *occ.* uidi ego nuper

d by Google

equum contra sua uincla tenacem *O* störrisch, hartnäckig; vgl. fata tenacia *O* andauernd = ne sit ad extremum Caesaris ira tenax *O* währe bis ...

Tencteri, ōrum und um, *m.* germanisches Reitervolk am Niederrhein; in Gallien eingefallen, aber von Cäsar zurückgeschlagen, wurden sie von den Sigambrern zwischen Ruhr und Sieg angesiedelt *CT.*

tendicula, ae, *f.* (tendere) Dohne *α*; *metaph.* Fallstrick, Schlinge *β.* | *α* (tendicula) laqueus quem auibus tendimus *Charisius.* | *β* aucupia uerborum et litterarum tendiculae *Ci* die Fallstricke buchstäblicher Auslegung.

tendo, dere, tetendi, tentus, seltener tensus (Vgl. τείνω, Stamm τεν, dtsch. dehnen, § 6) I. (*trans.* u. *intr.*) spannen, straff anziehen *α*; ausspannen, ausdehnen; *occ.* 1. ⟨durch Ausspannen v. Zelttüchern⟩ errichten, aufschlagen, daher objectslos: ⟨in Zelten⟩ lagern, campieren. 2. ausstrecken. 3. ⟨ausstreckend⟩ darreichen, hinhalten, geben. 4. irgendwohin richten, lenken, zielen; daher objectslos: wohin segeln = zielen, marschieren, gehen, losgehen, sich begeben, Weg ... nehmen; von Lebloſem: sich hinziehen, sich erstrecken *β.* II. *intr.* wornach zielen, streben, trachten; *occ.* 1. sich einer Sache zuneigen, zu ihr hingezogen fühlen. 2. jemand entgegenstreben, Gegenwehr leisten *α*; sich anstrengen, streiten, kämpfen; *metaph.* sich bemühen, bestreben *β.* | I *α* aut aeris tendunt arcūs ... *V* arcum in aliquem t. *O* tentus neruus *O* uincula t. *O* barbiton t. *O* die ⟨Saiten der⟩ Leier spannen; retro habenas t. *O.* Sehr oft: retia (plagas) t. *CiH* Netze spannen (= stellen); mit *dat.*: tendens retia ceruis; daher im Bilde: alicui insidias t. *Ci* dolos t. *Ph* Nachstellungen bereiten; sermone benigno noctem t. *H* die Nacht kürzen. | *β* uentus tendit uela *V* schwellt die Segel, arbor tendit ramos *O* breitet aus. Daher vom Körper: grauitas uterum tendebat *O* homo tentus omaso *H* vollgefressen, ⟨haec herbae⟩ ubera tendunt *V* machen dick, milchreich, ilia tendunt *V* athmen schwer, tenditur in longum aluum *O* dehnt sich aus zu; *occ.* 1. praetorium tendi iubet *C* tabernaculum t. *L* cubilia t. *H.* Daher ohne Object (eigtl. tentoria tendere): hic saeuus tendebat Achilles *V* qui sub uallo tendebant recipiendi sui facultatem non habebant *C* legio tendebat in aruis *V* in castris iisdem t. *L* in angusto *L* Lugduni t. *T* im Quartier liegen. 2. Bes. von den Händen im Gebet oder sonstigem Flehen: manus, palmas, dextram t. *CiV* tendebat bracchia supplex *O.* Mit Ortsangabe: manus (palmas, membra) ad caelum (ad sidera) *VO* super aequora *O* in undas *O* ad discedentem *O*; dicht. auch mit *dat.*: caelo palmas cum uoce tetendit *V*; vgl. palmas ponto tendens *V* bracchia matri (nach der M.) tendit *O.* 3. paruum patri tendebat Iulum *V* tu munera supplex tende *V*; bildl.: opem amicis porrigere atque tendere *Ci.* 4. Ursprünglich wohl vom Bogen und mit *meton. Obi.* vom Pfeil: sagittas arcu t. *H* = spicula cornu *V* ferrum t. *V*; dann zeugmatisch: oculos telumque t. *V*; allein: lumina ad caelum t. *V.* Ebenso vom Spannen der Segel *meton.*: iter uelis tendere *V* die Segel zur Abfahrt spannen; daher: iter ad naues t. *V* ad dominum *O* gegen ... hin nehmen, iter pennis t. *V* unde et quo tenderent cursum *L* fugam tendere *V* den Weg zur Flucht nehmen. Objectslos (urspr. eigtl. uela t.): tendimus in Latium *V* segeln. Dann auch von jeder anderen Bewegung: quo tendis? *H* wohin gehst du? per aethera ... Ciconum Hymenaeus ad oras tendit *O* cursu ad limina t. *V* noctes tendunt (drängen) in lucem *O* in aduersos, in hostem t. *V* auf ... losgehen; mit *acc.* des Ziels: Venusiam t. *Ci* haec limina tendere *V* nach diesen ... *Metaph.* uia tendit sub moenia *V* zieht gegen die M., quercus radice in Tartara tendit *V* Tartarus tendit sub umbras *V.* | II *α* Der Ausdruck ist *metaph.* aufzufassen wie I *β* 4. Daher: ad sua quisque consilia tendit *L* nimmt seine Zuflucht zu = ad alienam opem t. *L* quorsum haec tendunt? *H* worauf zielt das? quo tendis? *V* wo willst du hinaus? was willst du erreichen? *occ.* 1. ad reliqua alacri animo tendebamus *Ci* frater ad eloquium ... tendebat *O* ad societatem Romanam t. *Ci.* 2. nihil illi tendere contra *V* nequiquam iis contra tendentibus *L* remigum pars ... contra tendere *T* Gegenwehr leisten, aduersus tendendo nihil mouit socios *L* durch seine Gegenvorstellungen. | *β* uasto certamine tendunt *V* nec nos obniti contra nec tendere tantum sufficimus *V* summa ui t. *S*; auch: quod summa ui tenderent *L* verfechten sollten; *metaph.* acrius tendenti concedere *T* haud sane tetenderunt *L* waren eben nicht sehr eifrig. Mit innerem Obj.: nusquam idem tendentes *Cu* quid tendit? *Ci.* Es folgt bei Dicht. *Inf.*: Laocoon manibus tendit diuellere nodos *V* expellere tendunt nunc hi nunc illi *V.* So öfter bei *HLT.* Singulär mit Aussage (*acc. c. inf.*): hoc regnum gentibus esse ... dea tendit *V* es ist ihr Bemühen, daſs ... (Inhaltsangabe). In Prosa steht sinngemäß Heischesatz: tribuni tendebant acrius, ut eos suspectos facerent *L.*

tenebrae, ārum, *f.* (viell. verwandt mit temere) Finsternis, Dunkelheit, Dunkel *α*; *occ.* 1. Nachtdunkel. 2. Blindheit. 3. Dunkel ⟨d. Ohnmacht⟩ *β*; *meton.* finsterer, dunkler Ort *γ*; *metaph.* Dunkelheit = Unbekanntheit, Niedrigkeit, Verborgenheit *δ* = Undeutlichkeit, Unklarheit *ε*; trübe Lage, Wirrnis *ζ.* | *α* eruptione Aetnaeorum ignium ⟨summae⟩ tenebrae finitimas regiones obscurauisse dicuntur *Ci.* Bei Dichtern bald: tenebris nigrescunt omnia circum *V*, bald: obtenta densantur nocte tenebrae *V* (positio debilis). | *β* 1. redii luce, non tenebris *Ci* tenebris obortis *N* als es finster wurde, mirabar, tenebris si quis iturus erat *O* bei Nacht, effulget tenebris aurora fugatis *O.* 2. tenebras et cladem lucis ademptae obicit *O.* 3. tenebris exsanguis obortis succiduo dicor procubuisse genu *O.* | *γ* cum ille se fugiens in scalarum tenebras abdidisset *Ci* finstern Winkel unter der Stiege, cum illa coniuratio ex tenebris erupisset *Ci* aus ihren Schlupfwinkeln, Paphlagoniae tenebrae *Ci* 'Winkel'; daher *occ.* 1. ex tenebris et carcere (ἐν ὀὰ δνοῖν) *Cu* aus finsterem Kerker; vgl. aeternis tenebris uinculisque eum mandat *Ci* robur et tenebrae *L*; und so allein: quem in tenebras abripi iussit *Ci* 'ins finstere Loch' = ins Gefängnis, clausi in tenebris *S.* 2. von der Unterwelt: tenebrae infernae *H* Stygiae *V*; und so allein: explebo numerum reddarque tenebris *V.* | *δ* intolerandus ex caeno atque ex tenebris tyrannus *Ci* rex Deiotarus uestram familiam ex tenebris in lucem euocauit *Ci* zu Ansehen gebracht; *meton.* (von einem Manne): o tenebrae, o lutum! *Ci* in Bezug auf niedere Herkunft. Vgl. quae iacerent in tenebris omnia, nisi litterarum lumen accederet *Ci* wäre unbekannt, tenebrae uetustatis *Ci.* | *ε* in tenebris quam in luce causam uersari maluisti *Ci* mentes oppletae tenebris et sordibus *Ci* tantae tenebrae erroris et inscientiae *Ci* tenebras obducere (offundere) rebus clarissimis *Ci* undeutlich machen, tenebrae calumniae *Ph*

die 'Nebel'. | ζ qui ex illo metu mortis ac tenebris reuixit *Ci* tantum agri in illis rei p. tenebris occupauit . . . *Ci* superioris anni caligo et tenebrae *Ci*.

tenebricōsus 3 (durch tenebricus) in Dunkel gehüllt, voll Dunkelheit: tempus, popina, libidines *Ci* esse sensus nec obscuros nec tenebricosos *Ci*.

tenebricus 3 (tenebrae) finster: Tartarea tenebrica plaga *Ci* (dicht.).

tenebrosus 3 (tenebrae) voll Dunkelheit, voll Finsternis, finster, dunkel: latet in scalis tenebrosis *Ci* specus *O* aëra dimouit tenebrosum *V*; von der Unterwelt: t. palus *V* Tartara *O* = sedes *O*.

Tenedus, i, *f.* (*Τένεδος*), j. Tenedo, Insel an der Küste von Troas *CiVL*; *adi.* **Tenedius** 3 (*Τενέδιος*) von T. *Ci*; *subst. isol.* Einwohner v. T. *Ci*; Heros eponymos der Insel ist König **Tenēs** oder **Tennēs** (ae), *acc.* ēn (*Τέννης*) als ein strenger, aber weiser Regent gedacht *Ci*.

teneo, ēre, tonui, ⟨altlat. tetini⟩, tentus (vgl. tenus und tendo, *τείνω*) 'halten' und zwar: I. halten, festhalten, ergriffen haben α; *occ.* 1. ⟨umschlungen⟩ halten. 2. ⟨wohin gerichtet⟩ halten, wohin richten; mit proleptischem Obj.: ⟨Lauf oder Weg⟩ nehmen, einschlagen; daher 3. ⟨Fachwort der Seeleute⟩ steuern, segeln, 'hinhalten nach' und 4. ⟨einen Ort segelnd⟩ erreichen, wohin gelangen; bildl.: etwas erlangen β; *metaph.* ⟨geistig⟩ erfaßt haben, begreifen, verstehen γ. II. besitzen, innehaben α; *occ.* 1. ⟨einen Ort⟩ bewohnen. 2. besetzt halten. 3. ⟨als Commandant⟩ befehligen. 4. ⟨eine geliebte Person⟩ besitzen β; *synecd.* etwas mit begreifen, umfassen, enthalten γ; *metaph.* einnehmen, erfüllen δ; ⟨von Affecten⟩ erfüllen, beherrschen, einnehmen ε. III. erhalten, bewahren α; *metaph.* an etwas festhalten, etw. einhalten, beobachten, davon nicht abweichen β; *intrans.* sich erhalten, anhalten, dauern, währen γ. IV. zurückhalten, abhalten α; *occ.* jemd. eingesperrt halten β; *metaph.* ⟨den Ausbruch eines Affects⟩ zurückhalten, bezähmen β. V. festhalten; *occ.* 1. ⟨einen Ort⟩ behaupten. 2. ⟨einen Überführten⟩ fassen, festhalten α; *metaph.* fesseln = ergötzen β; fesseln = verbindlich für jemd. sein, binden γ; ⟨sein Recht oder seine Ansicht⟩ behaupten = durchsetzen, erreichen δ. | I α dextera cornu tenet *O* tela, arma, sceptra t. *V* aram tenentem iurare iussit *V* illum iam manū tenet *V* sceptra manū t. *O* pyxidem in manū t. *Ci* cibum ore t. *Ci* flos tenetur radice *O* hängt an ihr, canis tenet ceruum *V* packt ihn, canes tenere *O* an der Leine. Im Bilde: rem oculis et manu tenere *Ci* gubernacula rei p. t. *Ci*. | β 1. dum te complexu teneo *V* sic memorans umeros dextrasque tenebat amborum *V* colla (umeros) lacertis t. *O* uictorem tenent auidisque amplexibus haerent *O*. 2. manus tenui a pectore uaras *O* hielt von . . . weg. Öfter mit Zielangabe: oculos sub astra *V* richte zu . . ., oculos immotos in aliquem t. *O* unbeweglich gerichtet halten auf. Daher allein: solo fixos oculos t. *V* lumina fixa in nultū t. *O* ora defixa t. *V* niedergeschlagen halten; daher mit proleptischem Obj.: quo tenetis iter? *V* medium iter classe t. *V* cursum uento t. *V* cursus t. *V* sein Ziel im Auge behalten, iter mediae urbis t. *V* sich mitten durch . . . bahnen = fugam per medios hostes t. *V*. Daher 3. Diamque tene *O* ab Sicilia ad Laurentem agmen tenere *L* Cloanthum respicit propiora tenentem *V* der näher . . . hinsteuert. So vom Wagen: inter utrumque tene *O* fahre hin, halte dich; vom Winde: uentus aduersum tenet Athenis proficiscentibus *N* hat die entgegengesetzte Richtung. Endlich 4. Euander ea loca tenuerat *L* iamque arua tenebant ⟨die schwimmenden Schlangen⟩ *V* Hesperium fretum, Ciconum populos t. *O*; auch Liternum tenetur *O* man erreicht es; *metaph.* utque domus altae partem tenuere remotam *O* Aiaci non est tenuisse superbum . . . quicquid sperauit Vlixes *O* uirtute regnum t. *L*. | γ § Andriae illi erat nomen, § teneo! *Terentius* quae et saepe audistis et tenetis animis *Ci* ea a Romanis ignorantur, a Cilicibus tenentur *Ci* tenere sensum *Ci* tenesne? *Pl* verstehst du? teneo omnem rem *Terentius*. Mit indir. Fr.: quibus studiis semper faueris, tenemus *Ci*. | II α quod ceteri petierunt, hic tenuit *N* multa hereditatibus (dotibus) tenebantur sine iniuria *Ci* tenere prouinciam liberam a praedonibus *Ci*; dicht.: uulnus in pectore tenens *O* mit einer W. im Herzen. So oft bildl.: aliis murum tenentibus intus *O* cum semel tenuerunt aequora uenti *O* tellus Aetnea tenebat Daedalon *O* beherbergte ihn, locum et regna tenentem *O* locum amicitiae apud aliquem t. *CN* summam imperii (imperium) t. *C* den Oberbefehl innehaben, principatum eloquentiae t. *N* rem publicam t. *Ci* die Macht . . . haben, prima t. *V* den ersten Platz einnehmen, tuta t. *V* in Sicherheit sein. So bes. von Herrschern: Capreas regnum *V* als Reich, terras dicione t. *V* urbem *N* gentem imperio et armis t. *V* quae tenuit diues Achaemenes *H*; bildl.: cum rem publicam opes paucorum non uirtutes tenere coeperunt *Ci*. | β 1. quique Rufras Batulumque tenent *V* gurgitis ima t. *V* deus Delphos Delonque tenens *O* primum locum aedium t. *N* contiguas domos t. *O* montium iuga t. *Cu* Thraces eas regiones tenent *N*; daher: delphines siluas tenentes *O* . . . hausend in, uallemque boues amnemque tenebant *V* weilten an . . . 2. Erycem t. *N* locum praesidio t. *C* litora, insulam, portum, montem, oppidum t. *C* tenente omnia equitatu *L* portas, loca iussa t. *V*. 3. tenere alterum cornu *N* exercitum pedestrem *N*. 4. te iam tenet altera coniux *O* Cyllaron una tenet *O* dum me Galatea tenebat *V* solang ich ihr angehörte, quendam mulier non rudis tenebat *Ph*; daher als Ausruf (nach langer Trennung): teneo te *O* ich habe dich wieder! | γ haec formula reges tenet *H*; öfter *pass.*: homines deorum agnatione tenentur *Ci* si Asia hoc imperio non teneretur *Ci*. | δ turba tenet atria *O* salix ima lacunae *O* erfüllt, pallor hiemsque loca tenet *O* solitudo urbem tenuit *O* primam aciem . . . XX cohortes tenebant *C* nahmen ein, standen in. Von Ausdehnungen: latus tenet D milia passuum *C* nimmt ein, castra summum iugum tenebant *C* tantum spatii t. *O* rostrum os tenet *O* nimmt ⟨die Stelle des⟩ M. ein. | ε me tenet misericordia *Ci* cura *O* talis amor teneat (*sc.* eum) *V* Ioles ardore teneri *O* auri argentique studio teneri *Cu* consulem cupiditas dimicandi tenebat *L* magno desiderio teneri *Ci* tenet me somnus *O* error amantem *O* me spes tenet fore, ut . . . *Ci* hominem tenet libido *S* me tenet studium librorum *Ci*. | III α terra tenetur nutu suo *Ci* wird ⟨im Gleichgewicht⟩ gehalten; daher bildl.: nomen antiquum t. *O* beibehalten, syringa . . . nomen tenuisse puellae *O* tribus rebus uita animantium tenetur *Ci* aliquem in seruitute (in officio) t. *C*. Mit *praed. acc.*: tyranni oppressas tenebant Athenas *N* hielten bedrückt, se quietum t. *L* sich ruhig halten. | β Zunächst von Seeleuten: naues cursum tenere non poterant *C* konnten den Cours nicht einhalten; dann bildl.: utque uiam teneas *O* (anders

Digitized by Google

oben I β 2) consuetudinem t. *Ci* morem *V* ordinem t. *Ci* modum tenere *Ci* Maß halten, fidem t. *Ci* foedus t. *L* einhalten, pacem t. *O* tenuere silentia cuncti *O*. | γ imber per totam noctem tenet *L* silentium aliquamdiu tenuit *L* tenet fama lupam ex montibus . . . cursum flexisse *L* es hält ſich (geht) die Sage. | IV α non uincula nauis ulla tenent *V* impetus hastam tenet in radice *V* hemmt, hostem impedito loco (in angustiis) t. *C*. manus uix tenuere *O* hielten ſie kaum ⟨von Gewaltthat zurück⟩, teneri metu *C* ne diutius uos teneam *Ci* aliquem longo sermone t. *O* aufhalten, cum pondere pinus tarda tenet *V* coepta t. *O* inceptos partus t. *O* hemmen, eurus tenuit reditura uela *O*. Daher: se ab accusando t. *Ci* se tenere non posse, quin . . . *Ci* ſich nicht zurückhalten können. Da das Verb als ein Begriff des Verhinderns aufgefaſst wird, folgt ne (quominus): ea causa tenuit Romanos, ne flumen transirent *L* sed te, ne faceres, tenuit reuerentia *O* te infirmitas ualetudinis tenuit, quominus uenires *Ci* naues uento tenebantur, quominus in portum uenirent *C*. So oft: domi se tenuit *NCi* hielt ſich daheim, annua mora nos illic tenuit *O* se castris et paludibus (oppido) t. *C* ſich im L. halten. | β texendae saepes et pecus omne tenendum *V* altera captum tenet *O* eadem custodia tenebatur *N* si siluis clausa tenebor *O* quare sic teneretur *N*. Im Bilde: obsessus teneor *V* pudor ora tenebit *O* wird verſchloſſen halten. | γ risum teneatis, amici *H* tenere manum stomachumque *H* saepe tenet uocem *O* verſtummt, haud tenuit Saturnius iram *O* ließ losbrechen, iracundiam t. *Ci* lacrimas tenere *CiCOCu* dolorem t. *Ci* unterdrücken; daher: ea quae dici possunt tenere *L* bei ſich behalten, verſchweigen. | V α quo teneam Protea nodo? *H* artius illigata tigna tenebantur *C* in salo nauem tenuit (in ancoris) *N* hielt es vor Anker, in obsidione Athenas tenuerunt *N* hielten belagert, legiones alienas t. *C* behalten, suum illud, nihil ut affirmet, tenet ad extremum *Ci* hält an ſeinem Vergange feſt, tenendum est, quod promiseris *Ci*. Dah. bildl.: decus et honorem t. *V* behaupten, memoriam rei t. oder rem memoriā t. *CiC* Erinnerung feſth. oder in der E. etwas f.; daher: signa mente t. *V* numeros memini, si uerba tenerem *V*; daher mit *acc. c. inf.*: illud tenent uoluptatem esse summum bonum *Ci* ſie halten das feſt (behaupten), daſs . . .; *occ.* 1. ut suum quisque locum teneat *C* t. tumulum, praesidium *C* 'halten'. 2. Da man den fur manifestus ergriff ('jetzt hab' ich dich'): furti teneri *H*. So ſagt man auch teneri in manifesto peccato *Ci* der Schandthat handgreiflich überführt ſein, repetundarum teneri *T* eiusdem cupiditatis teneri *T* nachweislich beherrſcht ſein von . . ., testibus teneri *Ci* = me, perfida, teste teneris *O* durch mein Zeugnis biſt du überführt. So auch im Wortſtreit: hic te, inquit, teneo *Ci* 'Jetzt hab' ich dich'. | β mentes carmine t. *V*; *pass.* pueri ludis tenentur *Ci* aures cantibus *Ci*. | γ leges eum tenent *Ci*; öfter *pass.*: quoniam fatali lege (legibus *V*) tenemur *O* teneri uoto et promisso *Ci* foedere *L* ſich gebunden fühlen, iure iurando, sacramento *C* poenā teneri *Ci* der Strafe verfallen. | δ illud arte tenent accurateque defendunt *Ci*; daher: suum ius t. *Ci* imperium in suos t. *Ci* idque tenuit propositum *NC* t. ornatum, statum suum *Ci*; beſ. causam tenere ⟨apud centum uiros⟩ *Ci* ihn gewinnen; daher theils abſolut: si recte conclusi, teneo *Ci* dann ſetz' ichs durch (hab' ich Recht). Es folgt dann Heiſchesatz: patres tenere non potuerunt, ut . . . *L* konnten es nicht erreichen, daſs, plebs tenuit, ne consules crearentur *L*.

tener, tenera, tenerum (nach den Alten = gr. τέρην) zart, fein, weich α; jung, jugendlich β; *metaph.* zart, weich; *occ.* zärtlich, verliebt β. | α aëra per tenerum *VO* qui teneros caules infregerit *H* t. gramen *H* prata tenerrima *O* teneri rami *Cu* noch ſchwache. Sprichwörtl.: a teneris unguiculis *Ci* = de tenero ungui *H* überſetzt aus ἐξ ἁπαλῶν ὀνύχων (nicht 'von Jugend auf', ſondern:) 'bis in die Fingerſpitzen' = mit ganzem Sinnen und Trachten. | β t. Bacchus, Nympha *O* equis uetulis teneros anteponere *Ci* t. grex *Ph* Herde der Jungen, tenerae res *V* junge Gewächſe, t. annus *O* Frühling, 'junges' Jahr, tener mundus *V* neugeſchaffene; *subst.* adeo in teneris consuescere multum est *V* in der Jugend. | γ horum fabulis teneri et rudes animi imbuuntur *T* non enim silice nati sumus, sed est naturale in animis tenerum . . . *Ci* natürliche Weichheit, uirtus . . . t. *Ci* nachgiebig; *occ.* teneri saltatores *Ci* 'wolluſtige'; vgl. teneri uersus *O* t. carmen *O*; daher *Enallage*: teneri . . . poëtae *O* Dichter zärtlicher Lieder, t. pudor *O* Scham über die Verliebtheit. Daher:

teneritās, tatis, *f.* Zartheit: in primo ortu inest t. et mollities quaedam *Ci*.

Tenēs, Tennēs s. u. Tenedos.

tēnesmos, i, *m.* (Fw. ὁ τεινεσμός, § 23) Stuhlzwang *N* tenesmos id est crebra et inanis uoluntas desurgendi *Plinius*.

tenor, ōris, *m.* (tenere) ſtätiger, anhaltender Lauf, Zug α; *metaph.* 'Anhalt', 'Zug' = Dauer, Fortdauer, Fortgang, Verlauf β. | α aulaea . . . placido educta tenore *O* langſam und ſtätig aufgezogen, protinus hasta fugit seruatque cruenta tenorem *V* fliegt anhaltend weiter, peragit soliti uena tenoris iter *O*. | β non crediderim dies . . ., alium habuisse tenorem *V* tenorem pugnae seruare *L* interrumpere rerum tenorem *L* praeturae tenor et silentium (ἐν διὰ δυοῖν) *T* 'anhaltende Stille', 'ſtiller Verlauf'; vgl. tenor uitae sit sine labe meae *O* mein L. verlaufe . . ., eius fidem aequali tenore fuisse *L* ſei ſich ſtets gleich geblieben, eodem tenore duo insequentes consulatus gessi *L* in gleichem Zuge (= Sinne). Oft *adverbiell*: uno tenore . . . fidem colere *CiL* in einem Zug, in einem fort, ununterbrochen, uelut uno tenore *L*.

Tenos u. Tēnus, i, *f.* (Τῆνος) j. Tino, eine der Cycladen mit Neptuntempel *OL*; daher: **Tēnii,** ōrum, *m.* (Τήνιοι) Einw. v. Tenos *T*.

tensa, ae, *f.* (tendere 'Geſpann'??) Prozeſſionswagen, Götterwagen (mit Silber und Elfenbein geſchmückte Wagen, auf denen man die Götterbilder zu den Circusſpielen führte): omnes di, qui uehiculis tensarum sollemnis coetus ludorum initis . . . *Ci* tensas ducere *L*.

tentābundus, temptābundus 3 (tentare) umhertaſtend *L*.

tentāmen, temptāmen, inis, *n.* (tentare) Verſuch, Probe α; Verſuchung β. | α prima fidē (*gen.* = fidei) uocisque ratae tentamina sumpsit . . . Liriope *O* nahm Probe vor, verſuchte. | β quotiens tentam ina nostra pudici reppulerint mores *O*.

tentāmentum, temptāmentum, i, *n.* (tentare) Probe, Verſuch α; Verſuchung β. | α tentamenta tui pepigi *V* habe dich auf die Probe ſtellen wollen, mortalia tentamenta nihil ⟨possunt⟩ *O* die Verſuche der Menſchen, t. bellorum ciuilium *T* ein 'Vorſpiel' zu . . . | β paene reliqui tentamenta fidē (*gen.* = fidei) *O*.

tentātio, temptātio, ōnis, *f.* (tentare) Angriff auf,

Digitized by Google

das Auf-die-Probe-ſtellen: Hortensius credens eam tentationem perseuerantiae suae *Ci.*

tentātor, ōris, *m.* (tentare) Angreifer, Verſucher: Orion Dianae t. *H* der ſich an ihr vergriffen hat.

tentīgo, inis, *f.* (von tendere durch tentus) 'Spannung', daher *euphem.*: malis tentigine rumpi *H* Brunſt, Geilheit.

tento und **tempto,** āre, āui, ātus (*frequ.* v. tendere) 1. angreifen, betaſten, befühlen, berühren *α*; *metaph.* angreifen, zu erobern ſuchen; *occ.* (von Krankheiten) angreifen, ergreifen, befallen *β*. II. (durch wiederholtes Angreifen, Betaſtend) unterſuchen, prüfen *α*; *metaph.* prüfen, auf die Probe ſtellen *β*; verſuchen *γ*; *occ.* in Verſuchung führen, angehen, reizen zu, auffordern zu ... *δ*. | **I** *α* manibus quoque pectora (statuae) tentat (Pygmalion) *O* tentat in tenebris caput *Ph* betaſtet, tentatum mollescit ebur *O* tentat salientem pollice uenam *O* fühlt den Puls, coruus tentat ficum rostro *O* hackt hinein. | *β* simul ex terra scalis et classe moenia oppidi temptans *C* nationes bello ... *Ci* Caesar existimabat temptandam sibi Achaiam (esse) *C*; vgl. t. urbem, castra *L*; im Bilde: unius hominis senectus ... temptata est *Ci* a multis tentatus *N* = angeklagt; *occ.* corpora (renes *H*) morbo temptari possunt *Ci* oues temptat scabies *V*; daher: autumnus exercitum ualetudine temptauerat *C* hatte' angegriffen' = uina ... temptatura pedes *V* d. W. greift die Füße an (macht wacklig), tentatum frigore corpus *H* uerbo isto ... temptantur aures nostrae *Ci* 'beleidigt'. | **II** *α* aciem pugionis t. *Suetonius*; vgl. oben: t. pollice uenam *O*. | *β* qui temptauit patientiam uestram *Ci* cum se temptauerit, intelleget ... *Ci* 'ſich prüft'. | *γ* Mit *acc.*: est id quidem coeptum atque temptatum *Ci* res saepius frustra temptata *C* t. periculum, belli fortunam t. *Ci* temptanda uia est, quā ... *V* temptaturum aditūs *V* oppugnationem *L* proelia *V* militiae munia *T* ſich verſuchen in ..., etwas 'angehen'; dicht.: Thetim ratibus t. *V* das Meer mit Schiffen (zu befahren) verſuchen; vgl. non tentatae aquae *O* das unbefahrene Meer, caelestia t. *V* nach ... ſtreben, spem t. *L* = auxilium t. *V* verſuchen, ob ... vorhanden iſt, temptata uerba *O* die man auszuſprechen verſucht. Es folgt indir. Fr.: temptauit, quid patientia perficere posset *Ci* (uipera) temptauit, si qua res (εἴ τι) esset cibi *Ph*; dicht. mit *inf.*: Triones temptarunt aequore tingi *O* uestis tentata reuelli *O* taurus irasci ... temptat *V*; daher: cum persuadere temptat *N*; ſelten: tentatum est a tribuno, ut rogationem ferret *L*. | *δ* animi seruorum et spe et metu temptati *Ci* ab Oppianico iudicium pecunia temptatum est *Ci* temptata est eius abstinentia a Diomedonte *N* temptata est eorum fides per promissa *T* perprime tentatam (ancillam) *O* zu verführen ſuchen. Es folgt Heiſchеſatz: tentatus, ut umbras carminibus eliceret *T* nequiquam tentati, ut desisterent ... *L*.

tentōrius 3 (tendere, tentor) zum Ausſpannen; daher *subst. isol.*: **tentōrium,** ii, *n.* (*sc.* tabernaculum) Zelt: sub Ioue pars durat, pauci tentoria ponunt *O* Rhesi niueis tentoria uelis adgnoscit *V* erkennt an ..., in Proſa *LT*.

tenuis, e, *adv.* tenuiter (gr. ταυυ- als erſtes Glied in Zuſammenſetzungen, dtſch. 'dünn', § 8) I. dünnfädig, dünn, fein *α*; *metaph.* dünn geſponnen = 1. einfach, ſchlicht. 2. fein, genau, 'ſubtil'. II. dünn, fein, zart; *occ.* 1. ſchmal, eng. 2. ſeicht, flach *α*; *metaph.* gering, unbedeutend; *occ.* 1. ärmlich, dürftig. 2. ſchwach *β*. | **I** *α* reticulum ... tenuissimo lino *Ci* tenui telas discreuerat auro *V* mit dünnfädigem Gold = mit Goldfäden, capillus t. *O* aries tenuioris uelleris *O* uellera tenuia *V* = Seidenfäden, t. uestis *O* toga *O* tenui de limine circulus *V*; daher: t. arundo *V* myrica *O* t. Lageos = ſchlank, t. filum *H* t. acus *O* dünn, t. agmen *L* t. acies *T* langgeſtreckte. | *β* 1. tenue argumentandi genus *Ci*; *meton.* t. orator *Ci* tenuiter disserere *Ci*. 2. t. et acuta distinctio *Ci* tenui curā *O* res tenues, tenui sermone peractae *H*. | **II** *α* aëra per tenuem *V* t. aurae *O* Athenis tenue, crassum Thebis caelum 'Luft' *Ci* t. pellis *O* aluta tenuiter confecta *C* dünn ausgearbeitet, membrana (oculorum) *Ci*; beſ. t. nebula, pluuia *V*; daher: t. animae *O* die zarten Schatten; *occ.* 1. insignem tenui fronte Lycorida *H* tenue media inter cornua nigrum *O* ein ſchmaler ſchw. Streifen, tenuis uulpecula *H* 'ſchmächtig'; vgl. collum t. *Ci* t. fugiens per gramina riuus *V* t. semita *V* t. tellus *O* Erdenge. 2. t. aqua *LO* unda *O* argilla *V* tenui nitem committere sulco *V*. | *β* Bidis oppidum est tenue sane *Ci* perparua et t. ciuitas *Ci* rerum tenuissimarum iura *Ci* ne tenuissima quidem dubitatio est *Ci* homines auctoritate tenui *Ci* tenuissima causa *Ci* leue et tenue hoc nomen *Ci* t. scientia *Ci* tenui spe consolari *Ci* t. damnum *T*; daher: argumenta colligere tenuiter *Ci* obenhin, leichtlich; beſ. vom Lebensunterhalte: tenuissimo cultu uiuere *Ci* tenuem uictum antefert copioso *Ci* t. cibus *Ph* 'ſchmale' Koſt; daher *occ.* 1. t. mensa *H* praeda, opes *Ci* pecunia *Ci*; daher: tenui loco ortus *L* in ärmlichen Verhältniſſen, tenuior ordo *Ci* 'niederer'; von Perſonen: locupletissimi censum extenuerant, tenuissimi auxerant *Ci* die dürftigſten, sic ... tenuis praemio permouit *Ci* tenuiores *Ci* die Minderbemittelten. 2. tenuissimum ... et plenissimum lunae lumen *Ci* ualetudo tenuissima *Ci* mare fit tremulum, tenui cum stringitur aura *O* ein ſchwacher Windhauch, Macedoniam tenui praesidio tuebamur *Ci* t. atque infirmus animus *C* ſchwach und haltlos.

NB. Die für den Hexameter unfügſamen Formen wie tĕnŭĕ, tĕnŭĭă, tĕnŭis gebrauchen die Dichter mit conſonantiſchem u: uelleraque ut foliis depectant ténuia Seres *V* ténuis ubi argilla est *V*.

tenuitās, tātis, *f.* (tenuis) Dünnheit, Feinheit: tanta est animi t., ut fugiat aciem *Ci* t. crurum *Ph* 'Schmächtigkeit'; *metaph.* limata quaedam uerborum t. *Ci* Feinheit, earum rerum uel ubertas uel tenuitas *Ci* Mangel an ..., t. hominis *Ci* Dürftigkeit.

tenuo, āre, āui, ātus (tenuis, vgl. ταυύω) dünn, fein machen *α*; *metaph.* vermindern, verringern *β*. | *α* uomer tenuatur ab usu *O* wird dünn, flumina per riuos tenuantur *O* werden in dünne Waſſerbäche zertheilt; dicht.: Proteus se tenuabit in undas *O* wird ſich in Waſſerfäden auflöſen, spiritus tenuatur in auras *O* löst ſich in zarte Lüfte, macie tenuant armenta *V* machen mager, corpus tenuatum *H* abgemagert, uocis uia est tenuata *O* verengt. | *β* uires tenuantur amoris *O* iram t. *O* magna modis tenuare paruis *H* herabwürdigen.

tenus, oris, *n.* (zu tendere, wie τένος von τείνω, dtſch. 'Dohne', § 8) Strick, beſ. zum Vogelfang: Dohne, Schneiße: turdus pendebit hodie pulere, ita intendi tenus *Pl.* Davon nun ſteht oft der *isol. acc. sing.*:

tenus, *adverbiell* ('die Strecke', 'die Weite') daher: ſich erſtreckend, ſich ausdehnend, bis, bis an. Das Wort hat eine doppelte Conſtruction: 1. (vgl. hāc-tenus, eā-tenus, quā-tenus, pro-tinus) ſteht es die Ausdehnung

woher bestimmend bei Ablativen: cum Tauro tenus regnare iussus esset *CiN* 'die Strecke' vom Taurus aus = bis zum Taurus, lateri capulo tenus abdidit ensem *V* die ganze Länge vom Griff aus — bis zum Griff. Vgl. pennis tenus acta sagitta *O* aqua genū tenus alta *L* pube tenus *V* media tenus eminet aluo *O* cadi faece tenus poti *H* est quadam prodire tenus ... *H* die Strecke von einem gewissen Punkte aus = bis zu einem g. P., munus dare uulneribus tenus *L* bis Blut fließt. 2. Nach Analogie des gr. *μίχρι, ἄχρι* setzen es zuerst die Dichter zum Genetiv: cui laterum tenus ... frons hominem praefert *V* (beachte, daß latĕrĭbŭs für den Hexameter unbrauchbar ist; aber pectoribusque tenus erectus in auras *O*) crurum tenus a mento palearia pendent *V* lumborum tenus *Ci*. Ihnen folgt die spätere Prosa: Cumarum tenus *Caelius* Corcyrae tenus (?) *L* inguinum tenus *Cu*. *Metaph.* in quos iecit magis hoc consul uerbotenus, quam ut re insimularet *LCi* in Worten, dem ⟨bloßen⟩ Worte nach, usurpatas nomine tenus urbium expugnationes *T* bis auf den Namen (und diesen auch noch), ore tenus exercitus *T* bis zur Redefertigkeit geübt.

Teos, i, *f.* (gr. *ἡ Τέως*, aber nach § 35 an die Wörter auf *os* angeschlossen, daher *acc.* Teum *L*) Stadt auf der jonischen Küste, Samus gegenüber, Geburtsort des Anacreon; *adi.* **Tēius, Tēĭus** 3 (*Τήϊος, Τήϊος*) von, aus T.: Anacreon *H*; daher: T. fides *H* Saitenspiel des A.; *pl. subst.* Einwohner v. T. *L*.

tepe-facio, facere, fēci, factus (*Inpt.* § 32 mit dem Stammadjectiv zu tepēre) lau machen, erwärmen: sol tepefacit solum *Ci* frigoribus durescit humor, idem ... tepefactus calore tabescit *Ci* hasta ... traiecto tepefacta cerebro *V* in matris iugulo ferrum tepefecit acutum *H* ließ es warm werden.

tepeo, ēre (von einem verschollenen *adi.* *tepis, *tepe, vgl. Tepula aqua lauwarm; wie böhm. teplo warm, woher Tepel, Teplitz) lau sein, warm sein *α*: *metaph.* (von der Liebe) warm oder lau sein *β*. | *α* ubi plus tepeant hiemes *H* tepentes aurae *V* laue Lüfte, truncus tepens *V* der von warmem Blute überströmte. | *β* corde tepens deus *O* verliebter, Lycidas, quo ... mox uirgines tepebunt *H* für den sie sich in Liebe erwärmen werden; aber: seu tepet ... siue amat *O* ob er lau (kalt) ist; vgl. tepent alii, ego semper amaui *O*.

tepĕsco, ere, tepui (*Incoh.* zu tepere) lau werden, warm werden: maria agitata uentis ita tepescunt *Ci* litora sole tepescunt *O* ferrum in pulmone tepescit *V*.

tepidus 3 (von tepēre) lau, lauwarm, warm, mild: t. cruor *V* t. sol *H* tepidasque praebet Iuppiter brumas *H* milde Winter, notus t. *O* t. ligurrire ius *H* die (stehengebliebene) und halbkaltgewordene Sauce, t. tectum *H* in dem es nicht zu heiß ist, 'kühles'. de tepidis colligit ossa rogis *O* aus der noch warmen Asche; vgl. t. foci *O*. Von der Liebeswärme *metaph.*: admonitu tepidam (erkaltet) recalescere mentem *O* tepidosque refouerat ignes *O* haud tepidi ignes *O* 'nicht laue', also 'heiße' Glut.

tepor, ōris, *m.* (tepere) Laue, milde Wärme *α*; *occ.* Kühle *β*; *metaph.* Lauheit *γ*. | *α* t. solis *L* t. uernus *Cu* maris *Ci* nua nec tepore caret et solis defendit ardores *Ci*. | *β* balineas petit ... cum teporem incusaret *T*. | *γ* eiusdem teporis libri *T*.

ter (altl. terr, tĕr, vgl. gr. *τρίς*) dreimal: uix ter in anno audire nuntium possunt *Ci* ter aeuo functus senex *H* Nestor ... der drei Menschenalter sah (*Schiller*), ter amplus Geryones *H* aus drei Leibern bestehend, de se ter sortibus consultum dicebat *C* nonne sestertium ter et quadragiens erogabamus? *Ci* = 4 300 000 Sesterzen. Zur Umschreibung ungelenker Zahlwörter bei Dicht.: ter quattor corpora sancta *Ennius* 3×4=12, terni ter cyathi *H* 3×3=9, ter centum milia *H* dreimal hunderttausend: daher *synecd.* 1. = ein paarmal, öfter: ter sese adtollens ..., ter reuoluta toro est *V* wiederholt ... und ebenso oft ..., ast illam ter fluctus ... torquet ... *V* omne quotannis terque quaterque solum scindendum *V* ter et quater anno reuisens aequor Atlanticum *H*; 2. = überaus, sehr, vielmals (zur Umschreibung superlativischer Bdtg.): felices ter et amplius *H* (*τρισόλβιος*), o terque quaterque beati *V*. Daher:

ter-deciens, ter-decies (asyndetische Verbindung: 'dreimal ⟨und⟩ zehnmal' = dreizehnmal. Bes. ut HS terdeciens auferret *Ci* 1 300 000 Sesterzen.

terebinthus, i, *f.* (Fw. *τερέβινθος*, dtsch. Fw. 'Terpentin') Terebinthe, Terpentinbaum, eine Pistacienart; *meton.* inclusum ... terebintho ebur *V* Terebinthenholz.

terebra, ae, *f.* (von terere wie *τέρετρον* v. *τείρω*) Bohrer; daher: **terebro**, āre, āui, ātus bohren, durchbohren: terebrato per rara foramina buxo (feci tibiam) *O* latebras uteri *V* (des hölzernen Pferdes), ossa medici terebrare contendunt *L* lumen telo acuto *V* das Auge ...

terēdo, inis, *f.* (§ 40, Lw. gr. *ὁ τερηδών*) Bohrwurm, Holzwurm: estur ut occultā uitiata teredine nauis *O*.

Terentilius 3 Name eines plebeischen Geschlechts. Bes. T. Harsa, tr. pl. 462, dessen Rogationen d. Anstoß zur Zwölftafelgesetzgebung boten.

Terentius 3 (von Terentum) Name einer gens. Bes. 1. C. T. Varro, cos. 216, fiel bei Cannä. 2. M. T. Varro, geb. 116 zu Reate (Rieti) im Sabinischen, der gelehrteste Alterthums- u. Sprachforscher Roms. Er stand im Bürgerkriege gegen Cäsar in Spanien u. starb 25. 3. P. Ter. Varro von Atax in Gallien (Atacinus), epischer Dichter, geb. 82, gest. 37 *H*. 4. Terentia, Gemahlin Ciceros von 80—46. 5. Als Freigelassener des P. Terentius Lucanus führte diesen Namen auch der aus Carthago geborene Comödiendichter P. Terentius Afer, dessen Blüte um 170 fällt. Er überarbeitete Stücke der neueren Comödie (Menander, Diphilus) für die römische Bühne. *Adi.* 1. **Terentius** 3: von Terentius herrührend: lex *Ci* (des M. T. Varro). 2. **Terentiānus** 3 (durch Terentia *sc.* fabula) aus einem Drama des Terenz: Chremes *Ci* der Geizhals aus ... = T. uerbum *Ci*; aber bei *L* T. exercitus das Heer des C. Ter. bei Cannä.

Terentum (volksetymologisch: **Tarentum**) i, *n.* der Platz für die Säcularspiele auf dem Marsfelde: (Tiberis) latus, cui sunt unda iuncta Terenti *O*; daher *adi.* **Terentīnus** 3 terentinisch: tribus *CiL*.

teres, teretis, *abl.* i (von terere wie *κυκλο-τερής* von *τείρω*) gedreht, rundgedreht, länglichrund *α*; *metaph.* (von Körpertheilen) wie gedrechselt *β*; abgerundet, geschmackvoll *γ*. | *α* teres est in longitudine rotundatus, quales asseres (Stangen) natura ministrat *Festus*; daher t. stipites *C* t. hastile *V* oliua *V* Stab aus Oleasterholz, uirga *O* t. fusum *O* Spindel, t. mucro *V*. Doch t. gemma *V* lapilli *O* (cylinderförmig) geschliffene; ferner: t. habenae *V* festgedrehte, wie: rupit aper t. plagas *H*

t. zona *O.* | *β* teres ceruix *V* glatter, runder, t. digiti *O* sura *H* puer *H* ſchlank. Daher (Stoicus) sapiens in se ipso teres atque rotundus *H* nach allen Seiten abgerundet. | *γ* t. oratio *Ci.*

Tereus, *m.* (*Τηρεύς*) Thracierkönig, Gemahl der Procne, Vater des Itys, ſchändete die Schweſter ſeiner Frau Philomela und wurde in einen Wiedehopf verwandelt. Declin. I. *gr. gen.* eos, *acc.* ea, *voc.* ĕu. II. *lat. gen.* ei, *abl.* eo. Dazu *patron.* **Tereĭdēs,** ae, *m.* (*Τηρεΐδης*) Sohn des T. (Itys) *O.*

ter-geminus (vgl. tri-geminus) 'Drillings-', drei in einem, dreifachgeſtaltet: tergeminumque uirum (Geryones) tergeminumque canem (Cerberus) *O* tergemina Hecate *V* (als Luna—Diana—Proſerpina), tergemini honores *H* (die drei Curulämter: Ädilität, Prätur, Conſulat). Nur bei Dichtern zur Vermeidung des metriſch unbrauchbaren trĭgĕminus.

tergeo, ēre, älter **tergo,** ere, wozu *Pf.* tersi *PPP* tersus abwiſchen, abtrocknen; *occ.* ſegen: manu lacrimantia lumina tersit *O* mensam tersēre mentae *O* ſie wiſchte mit Minze ab, de nitidis tergit amoma comis *O*; *occ.* arma *L* ſauber reinigen, pars clipeos et spicula tergent *V*; dicht.: (pauone) tergere palatum *H* den Gaumen kitzeln mit.

Tergeste, is, *n.* j. Trieſt; *adi.* **Tergestīnus** 3 aus, von T.: sinus *L*; *subst.* **Tergestīni,** ōrum, *m.* Trieſtiner *L.*

tergiuersātio, ōnis, *f.* 'Rückendrehen' = Zögerung: quid ergo erat? morae et tergiuersationes! *Ci.* Von:

tergi-uersor, āri, ātus sum 'den Rücken drehen' (eigtl. um Schlägen zu entgehen; daher) *metaph.* Ausflüchte ſuchen, Winkelzüge machen, zögern, zaudern: Fannium huc atque illuc tergiuersantem testimonium contra se dicere cogo *Ci* cum prope manu consertum restitantem ac tergiuersantem in Africam attraxerim *L.*

tergo, tergere s. u. tergeo.

tergum, i, *n.* der Rücken *α*; *synecd.* Leib, Körper *β*; *metaph.* Rückſeite, Hinterſeite; *occ.* 'Rücken-', Oberſeite *γ*; *meton.* das Rückenfell, Fell, Haut, Leder; u. wieder *meton.* alles aus Leder Bereitete; *metaph.* Überzug *δ.* | *α* boum terga non sunt ad onus accipiendum figurata *Ci* nigrantes terga inuenci *V* ſchwarzrückige, tuus deus redundat capite, tergo, poplitibus *Ci* terga Phoebo praebere *O* ſich ſonnen, tergo puniri *L* geſtäupt, mit Ruthen gezüchtigt werden. Beſ. in der Bdtg.: hostes terga uerterunt *C* wandten den Rücken = flohen. Da man nun auch 'se fugae dare' ſprach, entſtanden die Phraſen terga fugae dare *L* praebere fugae *O* terga fugae praestare *T* alle brachylogiſch = terga ⟨uertere et se⟩ fugae dare; aber hostibus terga dare *LCu* dem Feinde den Rücken zukehren = vor ihm fliehen; daher *meton.*: terga Parthorum ... dicam *O* von den 'flüchtigen' P. | *β* (anguis) conuoluens sublato pectore terga *V* (Cerberus) inmania terga resoluit fusus humi *V* magnorum horrentia centum terga suum *V* hundert (borſtenrückige) Schweine; aber sordida terga suis *O* ein geräuchertes Rückenſtück (!). | *γ* ut a tergo Milonem adorirentur *Ci* von rückwärts, von hinten, ab tergo stare *L* als Reſerve 'hinten' ſtehen, a tergo urbem relinqueret *Ci* hinter ſich laſſe, hostis in tergo haeret (oder tergo inhaeret) *L* 'ſitzt auf dem Nacken', ut ad terga collis hostem pertraheret *L* arbor terga obuertit axi *V*; *occ.* dura meant celeri terga per amnes equo *O.* Ähnlich: proscisso qui suscitat aequore terga *V* die (rückenartig) aufgeworfenen Schollen zwiſchen den Furchen. | *δ* taurino quantum possent circumdare tergo *V* = *meton.* uenti bouis tergo inclusi *O* Schlauch, feriunt taurea terga manus *O* Tambourin, duro intendere bracchia tergo *V* ſtierlederne (Caſtus-)riemen, tergo decutit hastas *V* vom (rindsledernen) Schild; vgl. hasta rupit terga nouena boum *O* alle neun Stierhäute (des Schildes); *metaph.* vom Schilde: tot ferri terga, tot aeris *V* 'Lagen', hasta per linea terga (scuti) transiit *V.*

NB. Dicht. oft *pl.* = *sg.* (aus metriſchen Rückſichten).

tergus, oris, *n.* (tergum) Rückenfell, Fell, Haut *α*; *meton.* Rücken *β.* | *α* tergora deripiunt costis ... *V* septem taurorum tergora *O* Stierhäute (vom Schilde). | *β* fugientibus ingerit hastas in tergus *V*; daher diuisum tergus iuuenci *Ph* der Rücken als das eigentliche Eßbare; vgl. seruatoque diu resecat de tergore partem *O* geräucherter Schweinsrücken (Speckſeite!).

Terina, ae, *f.* (*ἡ Τερινα*) kleine Stadt in Bruttium am Golf St. Eufemia *L*; *adi.* (griech. gebildet) **Terinaeus** 3 (*Τερινᾶιος*) aus T.: Elysius quidam *Ci.*

termes, itis, *m.* Baumzweig (als Ableger): ramus desectus ex arbore *Festus*: t. oliuae *H* „Fruchtreis".

Termēssus, i, *f.* (*Τερμησσός*) Bergſtadt in Piſidien auf dem Taurus. Ethnicon: **Termēssenses,** ium, *m.* Einw. v. T. *L.*

terminālis, e (terminus § 42) zur Grenze gehörig; *subst. isol.* **terminālia,** ium u. iorum (*sc.* sacra) das Feſt des Grenzgottes (Terminus), gefeiert am 23. Februar (am Tage vor dem regifugium) als urſprünglichem Ende des Conſulatsjahres *CiLH.*

terminātio, ōnis, *f.* Grenzbeſtimmung *α*; *metaph.* Begrenzung, Abgrenzung *β.* | *α* t. agri *L.* | *β* expositā terminatione expetendarum rerum *Ci*; mit *gen. subi.*: t. aurium *Ci* die Abgrenzung nach dem Gehör. Von:

termino, āre, āui, ātus begrenzen, abgrenzen *α*; *metaph.* begrenzen u. z. = 1. beſchränken, 2. beſtimmen, feſtſetzen, 3. beendigen *β.* | *α* quem locum oleae terminabant *Ci* Asia antea imperium nostrum terminabat *Ci* agrum publicum a priuato t. *L* Mark ſcheiden, illorum fines terminauit *Ci* stomachus palato terminatur *Ci.* | *β* 1. si iisdem finibus gloriam meam quibus uitam essem terminaturus *Ci* sonos uocis ... paucis litterarum notis t. *Ci* beſchränkt auf, eisdem regionibus cogitationes suas t. *Ci.* 2. bona uoluptate (Epicurus), mala dolore terminauit *Ci* hat feſtgeſetzt. 3. unde est orsa, oratio terminetur *Ci* bellum t. *L* campos oculis t. *L* das Ende abſehen. Von:

terminus, i, *n.* (vgl. *τέρμα, τέρμων*) Grenzſtein *α*; *pl.* Grenzſteine = Grenze, Mark *β*; *pers.* Grenzgott *γ*; *metaph.* Grenze, Schranken *δ.* | *α* Termine, siue lapis siue es defossus in agro stipes *O* reuellis agri terminos! ... *H.* | *β* nulla lex erat, nulli possessionum termini *Ci* termini urbis *T* Stadtgebiet, modicis regni terminis uti *Ci* engbegrenztes Gebiet haben. | *γ* Termino sacrificabant, quod in eius tutela fines agrorum esse putabant *Festus OH* Termini fanum *L.* | *δ* certos mihi finis terminosque constiteram, extra quos egredi non possim *Ci* ius terminis circumscribere *Ci* si terminus staret aduersus cupiditates *Cu* longius quam uitae termini postulabant *Ci* termini gloriae nostrae *Cu* 'Größe', Ausdehnung.

terni, ae, a (ter, tria) je drei *α*; zu dritt *β*. | *α distributiv*: in singulas colonias ternos ciuis Romanos facere *Ci* bina aut terna milia nummum addebat *Ci* jedem 2 oder 3, cum esset frumentum HS ternis *Ci* da man (den Scheffel) um ⟨je⟩ 3. kaufte; bei Multiplicationen: ter terna *H* 3×3. | *β* ternique uagantur ductores *V*; dicht. terna . . . guttura *O* die drei (vereinten); daher dicht. auch *sing.*: terno consurgunt ordine remi *V* (*Enallage* = terni remi) in dreifacher Reihe.

tero, terere, trīui, tritus (Stamm ter, gr. *τείρω* = **τέριω*, vgl. *τρίβω*) reiben; *occ.* 1. abreiben, 2. zerreiben, 3. (ausreiben =) dreschen *α*; *metaph.* (abreiben durch öftere Benutzung) oft benutzen, oft gebrauchen, abnutzen *β*; (von Personen) aufreiben, abmühen *γ*; (Zeit) vergeuden, hinbringen *δ*. | *α* nec te paeniteat calamo triuisse labellum *V* vom Flötenblasen, dentes in stipite t. *O*; dicht.: calcemque terit iam calce Diores *V* streift ihm die Ferse (holt ihn ein), metam curru terere *O* hart daran vorüberstreifen; *occ.* 1. uia trita rotis *O* hoc (tempus) silices, hoc adamanta terit *O* trita colla bouis *O* ne . . . pumice crura teras *O* glätten, radios triuere rotis *V* abdrehen, drechseln. Vgl. tritum ferrum *O* stumpfes, trita uestis *HL* abgerieben = 'abgetragen'; 2. papauer tritum *O* teritur Sicyonia baca trapetis *V*; 3. frumentum t. *H*; dicht. bis frugibus area trita est *O* es ist zweimal auf der Tenne gedroschen worden. | *β* catillum Euandri manibus tritum *H* quod . . . tereret publicus usus *H*; daher: formica terens iter *V* hin und her laufend, uia trita *O* Appiam mannis terit *H* quod iter tritum in Graeciam est *Ci* der gewöhnliche Weg, 'meistgegangene', nomina noua consuetudo triuit *Ci* machte geläufig, hoc uerbum satis triuimus *Ci* oft genug gebraucht. | *γ* se in opere publico t. *L* plebem in armis t. *L.* | *δ* altera iam teritur bellis ciuilibus aetas *H* teretur interea tempus *CiL* otium (conuiuiis) terere *LV* omne aeuum ferro (in Waffen) teritur *V*.

Terpsichorē, ēs, *f.* (*Τερψιχόρη*) die Reigenfrohe, ⟨redender Name für⟩ die Muse der Tanzkunst *O*.

terra, ae, *f.* ('das Trockene', vgl. *τερσαίνω* neben torrere und torris, ex-torris) die Erde: als Weltkörper *α*; personif. als Gottheit *β*; Erde als Stoff, Erdreich *γ*; Erdboden, Boden *δ*; Erde, Land (als Gegensatz zum Himmel und Meere) *ε*; Landschaft, Land *ζ*. | *α* terra locata in media mundi sede . . . globosa . . . uestita floribus, herbis, arboribus *Ci* umbra terrae *Ci*. | *β* terra ipsa dea est; quae est enim alia Tellus? *CiLO*. | *γ* mihi terram inice *V* terrae gleba *L* Erdscholle, rates terra atque aggere integere *C* ut eorum ossa terra non tangat *Ci* aquam terramque petere (poscere) *Ci* als Zeichen der Unterwerfung, vgl. cui repente aquam terramque ademerint *Ci* ächten. | *δ* saxa de terra tollere *Ci* terrae motus *Ci* Erdbeben, terrae hiatus *Ci* Schlund, Erdriss, dehiscat mihi terra *V* thue sich auf, verschlinge mich, terram intueri *CiC* zu Boden blicken, ad terram uirgis abiectus *Ci* accidere ad terram *L* aliquem ad terram dare *L* 'werfen'; dicht. mit *dat.*: terrae defigitur arbos *V* terrae proiectus *V* terrae procumbere *O*; *occ.* in Bezug a. d. Bodenbeschaffenheit: ea, quae gignuntur e terra, sucum trahunt ex terra *Ci* terra sterilis *Cu* pinguis *V*. | *ε* Die Alten theilen usuell das Weltall in Himmel, Erde, Meer: ut nulla pars caelo, mari, terra, ut poetice loquar, praetermissa sit *Ci*; daher findet sich: terrā caeloque aquarum penuria est *Cu* und öfter: terrā marique *Ci* et mari et terra *N* zu Lande und zu Wasser, und auch allein: iter Brundisium terrā petere contendi, nam maritimos cursus hiems praecludebat *Ci* in terram egredi, se eicere, exire *Ci* landen; bildl.: ex magna iactatione terram uidere *Ci* den 'Hafen erblicken'. In dieser Bdtg. auch *pl.*: Ditem patrem ferunt penetrasse sub terras *Ci* in die Unterwelt, uitam in terris agere *V*. | *ζ* ut illam terram umquam attingeret *Ci* a terrā terra remota meā *O* fern meinem Heimatlande. Mit Appositon: t. Gallia *C* t. Hispania, Africa, Italia *L*; öfter *pl.*: ea uox saepe in ultimis terris multis opem tulit *Ci* omnis omnibus ex terris improbos collegerat *Ci* 'aus aller Herren Ländern'. Sehr oft: orbis terrarum 'Kreis der Länder', wir: 'Erdkreis'; denn terrae fasst die Summe aller bewohnten Landstriche zu dem Begriffe 'Welt' zusammen: ubi terrarum sumus? *Ci* wo in der Welt, ubicumque terrarum et gentium *Ci* non puto tale fuisse monstrum in terris *CiH* populus princeps omnium terrarum *L* das erste V. der Welt.

terrēnus 3 (terra) aus Erde, erdig, irden *α*; zur Erde gehörig, auf, in der Erde *β*; irdisch *γ*. | *α* terreno ex aggere bustum *V* t. collis *L* tumulus *C* Erdhügel, campus *L* erdreich, mit guter Erde, t. fornax *O* aus Lehm, corpora nostra terreno principiorum genere confecta *Ci*. Oft. *subst.* **terrēnum,** i, *n.* Land, Erde, Acker: quidquid herbidi terreni extra murum erat *L* caementis occupes terrenum omne tuis et mare publicum *H*. | *β* bestiae terrenae et aquatiles *Ci* Landthiere, t. humor *Ci* Erdfeuchte, t. hiatus *O* Erdriss, t. numina *O* unterirdische. | *γ* Pegasus terrenum equitem grauatus *H* sterblich.

terreo, ēre, terrui, territus (statt *terseo vgl. *τρέω*, statt **τρίσω* § 14, *ἀ-τρεσ-τος* und tristis) 'zum Zittern bringen', also: schrecken, erschrecken, in Schrecken setzen; *pass.* erschrecken = erschreckt werden *α*; *occ.* scheuchen, jagen *β*; abschrecken *γ*. | Laelio terrenti ac minanti nihil scripsisse *Ci*; mit *Obi.*: suae quemque malae cogitationes terrent *Ci* dazu mit *abl. instr.*: omnipotens tonitruque et fulgure terruit orbem *O*; qui urbem . . . caede incendiisque terreret *Ci*; *pass.* homines sceleratos terreri furialibus taedis *Ci*. Oft metu territus *CiCu* in Furcht und Schrecken; mit *loc.*: territus animi *L* im Herzen. Construction der uerba timendi: Samnites territi, ne . . . opprimerentur *L* fürchteten, dass . . . | *β* profugam per totum terruit orbem (die Jo) *O* sonitu terrebis aues *V* feras terrere fugaces *V*. | *γ* uos metu seruitii a repetunda libertate t. *S*; mit ne: memoria eos terrebat, ne rem committerent . . . *L*; dafür: ut terreret, quominus . . . *C*.

terrestris, e selten **terrester,** tris, tre (terra) zur Erde gehörig, irdisch *α*; zum Lande gehörig, auf dem Lande *β*. | *α* res caelestes atque terrestres *Ci* Capitolium terrestre domicilium Iouis *Ci*. | *β* confectis omnibus maritimis terrestribusque bellis *Ci* regiones t. aut maritimae *Ci* terrestres nauales que pugnae *Ci* Land- und Seeschlachten, t. exercitus *NL* Landheer, t. iter *L* Landweg, animantium genus terrestre *Ci* Landthiere.

terreus 3 (terra) aus Erde: uirūm terrea (andere: ferrea) progenies *V*.

terribilis, e (terrere) schrecklich, Schrecken erregend: cuius uirtute populus terribilior erat exteris gentibus *Ci* t. clamor *L*; *subst.* terribiliora afferre *L* schrecklichere

Digitized by Google

Nachrichten bringen; mit *abl.* des Supinums: formae uisu terribiles *V* terribilis aspectu *Ci.*

terriculum, i, *n.* (von terrēre mit Suffix crum § 33) Schreckmittel, Schreckniß: sine tribuniciae potestatis terriculis *L.*

terrifico, āre, ſchrecken, in Schrecken ſetzen: in nubibus ignes terrificant animos *V.* Von:

terri-ficus 3 (Aus dem Stamm von terrere und facere) Schrecken erregend, ſchreckend, ſchrecklich: t. uates *V* t. caesaries *O.*

terri-gena, ae, *mf.* (ex terra genitus) Erdgeborener: terrigena ⟨cochlea⟩ bei *Ci* Typhoeus terrigena *O* (Gigant) Sohn der Erde. Dicht.: t. populi, fratres *O* die Männer, welche aus den von Jaſon und Cadmus geſäten Drachenzähnen erwuchſen.

***terri-pauium** beſſer ***terri-puuium** von *Ci* erfundenes Wort zur Erklärung von tripudium. Vgl. s. u.

territo, āre, āui, ātus (*frequ.* zu terrere) wiederholt in Schrecken ſetzen: (fama) . . . magnas territat urbes *V* ex stationibus atque uigiliis hostem t. *L* tribunicium domi bellum patres territat *L* obsidum supplicio dubitantes territant *C.*

territōrium, ii, *n.* (wahrſch. terr-itōrium von ire) Stadtgebiet, Weichbild: florentis coloniae territorium *Ci.*

terror, ōris, *m.* (terrere) Schreck, Schrecken *α*; *person.* Gottheit des Schreckens *β*; *meton.* Schrecken, Gegenſtand des Schreckens *γ*; Schreckensnachricht *δ.* | *α* quos neque terror nec uis a mea salute depellerent *Ci* passim eos pauor terrorque distulerant *L* erat in oppido terror ex superioribus proeliis *C* infolge; mit *gen. obi.*: uolnus corporis magis istam uim quam terror animi declarabit? *Ci* barbarus atque inmanis terror uerborum *Ci* drohende Schreckworte, ad terrorem ceterorum *T* um die übrigen zu erſchrecken; öfter mit *gen. subi.*: ubi terrores mortis, ibi uim non fuisse *Ci* Todesfurcht, t. belli *Ci* equorum *C.* Dafür *adi.*: t. externus *L* vor auswärtigen Feinden. | *β* Luctus comitantur euntem et Pauor et Terror *O.* | *γ* duos terrores huius imperii Carthaginem Numantiamque deleuerat *Ci* (elephas) terror Macedonum *Cu* hostium terror *Cu* (v. Sichelwagen), caelestes maritimique terrores *L* Schreckniſſe am Himmel und . . . | *δ* terror affertur, Scythas aduentare *Cu* Romam tanti terrores sunt allati, ut . . . *L.*

terr-uncius, jünger **ter-uncius,** ii, *m.* (*subst. isol. adi., sc.* nummus von terr altl. = ter und uncia) dreimal ein Zwölftel enthaltend, alſo ¼: quadrans antea teruncius uocatus *Plinius.* In ſpäterer Zeit, als man d. Zehnteldenar mit der libella Kupfers gleichſtellte, gewann d. Wort die Bedeutung ¼ libella = 1/40 Denar. Sprichwörtl. = 'Heller', 'Pfennig', 'Dreier': in diuitiis Croesi terruncii accessio *Ci.*

tersus 3 (*adi. isol. PPP* von tergere) 'abgewiſcht', daher: rein, ſauber: ut tersis niteant talaria plantis *O.*

tertia-decumāni, ōrum, *m.* (von tertia decima *sc.* legio) die 'Dreizehner' Soldaten der 13. Legion *T.*

tertiānus 3 (von tertia § 42) I. von tertia *sc.* dies: drittägig, dreitägig: febris *Ci* das alle drei Tage ſeinen Anfall wiederholt. II. von tertia *sc.* legio: zur dritten Legion gehörig. Nur *subst.* **tertiāni,** ōrum, *m.* die 'Dreier' *T*; *collectiv*: tertianus securibus portam perfregit *T* die dritte Legion.

tertius 3 (von tria durch ter u. *tertus) der Dritte: alterum, tertium, quartum nomen *Ci* unum, alterum, tertium annum Sassia quiescebat *Ci* ante horam tertiam noctis non discedit *Ci* 9 Uhr abends, tertia fere uigilia exacta *Ci* etwa um 3 Uhr morgens, nudius tertius *Ci* 'heute iſt der dritte Tag' = vorgeſtern, utrum diem tertium an perendinum dici oporteret *Ci* übermorgen, a. d. XIII (tertium decimum) Cal. Ian. *Ci* tertia parte pecuniae *Ci* um ein Drittheil, Drittel; aber qui est secundarum uel tertiarum partium *Ci* (Deuteragoniſt, Tritagoniſt) die zweite oder dritte Rolle ſpielt; dicht.: ab Ioue tertius Aiax *O* Urenkel, drittes Glied, tertia Saturnalia *O* der 3. Tag des Feſtes, tertia regna, numina *O* die unterirdiſchen. Davon *adv. isol.*: 1. *acc. n. sg.* tertium zum drittenmale: Venerium iacit aliquando nonnumquam etiam iterum ac tertium *Ci*; 2. *abl. sg.*: tertio zum drittenmal *α*; drittens, an dritter Stelle *β.* | *α* ille iterum, ille tertio auctionibus factis . . . *Ci* iterum ac tertio nominaui *Ci* ter tibi crimen sustinendum est; semel, cum . . .; iterum, cum . . .; tertio hodie *L.* | *β* haec spectans, ut . . . simul ut . . . tertio ut . . . *C.* Daher § 27:

Tertius, ii, *m.* **Tertia,** ae, *f.* (*sc.* filius, filia) das dritte Kind im Hauſe, häufiger Vorname, beſ. von Mädchen; vgl. Primus (a) Secundus (a).

teruncius s. u. terruncius.

tēsaurus s. u. thēsaurus.

tesca, tesqua § 9 ōrum, *n.* Einöden: deserta et inhospita tesca *H*; bedeutet nach *Festus* eigentlich im Sabiniſchen sancta loca undique saepta alſo 'geweihte', daher 'unangebaute'.

tesserae, ārum, *f.* (aus τέσσαρα, joniſch τέσσερα. Man würfelte aber ſpäter mit vier tali und mit drei tesserae). Älter iſt der Plural: tesseras iacere *Ci* tesseras mittere *O* (τέσσαρας) würfeln = tesseris ludere *Terentius* mit Vieren (d. h. Würfeln) ſpielen. Die tesserae waren wie unſere Würfel bezeichnet (1—6). Durch Rückbildung § 44 entſteht der Singular: **tessera,** ae, *f.* Würfel *α*; *metaph.* ⟨viereckige⟩ Marke *β*; Kennzeichen *γ.* | *α* non sum talorum numero par tessera *Martial.* | *β* hospitium cum L. Cornelio fecisse Gaditanos publice dico: proferam tesseram *Ci* d. h. das σύμβολον, an d. ſich Gaſtfreunde erkannten. | *γ* it bello tessera signum *V* Parole, Feldgeſchrei (nach dem Täfelchen, auf d. ſie ſtand), vgl. tessera per castra ab consule data *L* gibt die Parole aus; daher:

tesserārius, ii, *m.* Paroleofficier, Paroleträger (der die Parole beim Commandanten empfängt): Barbius Proculus tesserarius speculatorum *T.*

tesserula, ae, *f.* (*demin.* von tessera) Würfelchen; *occ.* Moſaikſteinchen, Muſikwürfelchen: λέξεις compostae ut tesserulae *Lucilius.*

testa, ae, *f.* (wahrſch. Doublette zu tosta 'Gebranntes', vgl. s. u. terra) Ziegel, Backſtein *α*; (irdenes) Geſchirr *β*; Scherbe *γ*; Schale, Muſchelſchale; *meton.* Muſchel-, Schalthier *δ*; dicht. Schale, Decke *ε.* | *α* neque copiae Catilinae caementis ac testis tectorum meorum se famem suam expleturas putauerunt *Ci.* | *β* quo semel est imbuta recens seruabit odorem testa diu *H* uinum testā conditum *HO* in der thönernen Amphora, testā ardente scintillat oleum *V* Thonlampe. | *γ* mensae sed erat pes tertius impar, testa parem fecit *O* eine untergelegte Scherbe. Daher als Überſetzung von ὄστρακον: testarum suffragia *N* die Abſtimmung mit Scherben, der Oſtracismus. | *δ* genera beluarum . . . natiuis testis ad saxa

Digitized by Google

adhaerentium *Ci*; *meton.* non omne mare est generosae fertile testae. | e lubrica testa premebat aquas *O* Eisdecke. Unclassisch = Hirnschale vgl. frz. tête.

testāmentārius 3 über Testamente: lex *Ci*; *subst. isol.*: **testāmentārius**, ii, *m.* Testamentmacher (im Sinne von Fälscher) *Ci.* Von:

testāmentum, i, *n.* (testari) der letzte Wille, 'das Testament': P. Aelii testamento propinquus exheredatus est *Ci* testamento facit heredem filium *Ci* aliquem testamento (testamentarisch) adoptare *N* testamentum facere *Ci* testamenti factionem habere *Ci* ein rechtsgültiges T. machen können, testamentum rumpere *Ci* 'brechen', ex testamento statuas ponere *Ci* nach der Bestimmung des T., tabulae testamenti *Ci* das Instrument, in dem der letzte Wille aufgezeichnet ist.

testātio, ōnis, *f.* (testari) Anrufung: inter foederum testationem *L* während er ... zu Zeugen aufrief.

testātus 3 (*adi. isol. PPP* von testari) bezeugt, dargethan, bekannt, augenscheinlich: res ita notae, ita testatae *Ci* quo notior testatiorque esset eius uirtus *Hirtius* quo testatior esset eius deuotionis memoria *Ci.*

testificātio, ōnis, *f.* (Zeugen)beweis, Bezeugung *α*; *metaph.* Beweis, Bezeugung *β*. | *α* testificationem suam, tabellas sibi nullo adiumento futuras *Ci* iste in tabulas refert, obsignat signis amicorum, ut, siquando opus esset, hac testificatione uteretur *Ci.* | *β* repudiatae legationis t. sempiterna *Ci.* Von:

testificor, āri, ātus sum (durch *testificus v. testis u. facere) I. jemand für sich zum Zeugen machen: ihn zum Zeugen anrufen. II. sich zum Zeugen machen, zeugen, bezeugen, versichern *α*; *metaph.* bezeugen, beweisen, an den Tag legen *β*. | I ille homines, haec est testificata deam *O* Stygiae numen testificatur aquae *O*. | II *α* ut statim testificati discederent *Ci*; mit *acc.* haec cum maxime testificaretur *Ci*; Aussage (*acc. c. inf.*) testificatur iste P. Quinctium non stitisse *Ci*; mit ind. Fr.: Brutum, quae praedia ei relinqueret, testificari uoluisse *Ci.* | *β* ad testificandam nostram gloriam *Ci* monumenta ... testificantur opes *O* zeugen von ... testificatur edicto non longam sui absentiam *T*; *PPf.* passiv: in scaena testificata *T.*

testimōnium, ii, *n.* (testis munia) die Zeugenpflicht, Zeugenschaft *α*; *meton.* das Zeugnis, die Zeugenaussage; *occ.* das schriftliche Zeugnis *β*; *metaph.* Zeugnis, Beweis *γ*. | *α* si accusator uoluerit testimonium eis denuntiare *Ci* sie zur Aussage verpflichten, locupletis homines testimonii denuntiatione deterret *Ci* dadurch, dass er androht ..., te testimonium effugere non posse *Ci* nullum mihi onus imponam testimonii *Ci.* | *β* tuum testimonium in tua re quoniam contra te est, grauissimum debet esse *Ci* testimonium dicere *CiL* Zeugnis ablegen, in aliquem *Ci* gegen jemd., t. dare *Ci* formula testimonii *Ci* Iouis numine maiores nostri uinctam testimoniorum fidem esse uoluerunt *Ci*; *occ.* recita testimonium Q. Tadii *Ci* tabulae Thermitanorum et testimonium *Ci* legite testimonia testium uestrorum *Ci.* | *γ* eius rei ipsa uerba formulae testimonio sunt *Ci* dienen als Z. = beweisen, id exemplum testimonio sit *Ci* laboris sui testimonium afferre *C* testimonia moderatae uitae *N.*

testis, is, *mf.* I Zeuge, Zeugin *α*; *metaph.* Augenzeuge, Anwesender, Mitwisser *β*. | *α* Artemonem ... Hortensius accusatorem, non testem esse dixit *Ci* si negem, quo me teste conuinces? *Ci* mit wessen Zeugnis, A. Terentius, alter testis ... se pessimi facinoris arguit *Ci* t. falsus *CiO* testes dare, edere *Ci* aufstellen, vorbringen, vgl. testes producere *Ci*; als *fem.*: cuius rei testis cuncta est Asia *Ci* testis est Africa *Ci* Siciliā teste totā *Ci.* | *β* legum iudiciorumque arbitri et testes Castor et Pollux *Ci* uulnera testes (sunt) *O* bezeugen es, Messana ... libidinum testis *Ci* (Minerua), quae testis laborum extitisti *Ci* mortui sunt sceleris tui testes *Ci* aedem Castoris testem tuorum furtorum esse *Ci* facies bona ... teste caret *O* bleibt ungesehen.

testis, is, meist *pl.* **testes**, ium, *m.* II die Hoden: accidit, ut cuidam testes ... demeteret ferro *H.* Im Wortspiel mit I: eunuchus ... ait ... integritatis testes desunt mihi *Ph* 'Zeugen meiner Unbescholtenheit' oder 'zur Gänze fehlen mir die Hoden'.

testor, āri, ātus sum (testis) I. jemd. für sich z. Zeugen nehmen, als Zeugen anrufen. II. bezeugen *α*; *occ.* seinen letzten Willen kundgeben, 'testieren' *β*; *metaph.* bekunden, darthun, beweisen *γ*. | I Mit *acc. personae*: ego omnis homines deosque testor *Ci* caelum *Ci* foedera rupta t. *L* Iouem *V* ciues *L* ius fidemque *O*; mit Ergänzung: deos de suo scelere testatur *Ci* de quo te, patria, testor *Ci*; ind. Fr.: testabor deos hominesque, quid sentiam *Ci*; Aussage: uos dii patrii testor integro animo me causam defendere *Ci.* Mit pronominalem *acc.*: hoc uos, iudices, testor *Ci* darüber rufe ich an. | II *α* confiteor, testere licet *O* id facinus suo consilio factum esse testatur *Ci* Vettius testatur litteris tuum furtum *Ci*; oft *PPf.* passiv: ut res quam maxime clara et testata esse posset *Ci* laus publicā auctoritate testata *Ci* testata est uoce praeconis libertas Argiuorum *L* feierlich verkündet. | *β* immemor in testando nepotis decessit *L* intestati appellantur, qui cum possent testamentum facere, testati non sunt *Vlpian.* | *γ* suos gemitu testata dolores *O* testatur, quae praestitisset ciuibus *L* campus sepulcris ... proelia testatur *H* Troiana tempora testatus *H* bewies, dass er die Zeiten vor Troja erlebt hatte, carmina ... raros testantia mores *O.*

***testu**, meist *abl.* **testū**, *n.* (Nebenform von testa) irdener Deckel, Stürze *α*; irdenes Geschirr *β*. | *α* stant calices ... et fumant testu pressus uterque suo *O.* | *β* huc ignem curto fert rustica testu *O.*

testūdo, dinis, *f.* (v. testu 'Schüsselthier' =) Schildkröte; *meton.* Schildpatt *α*; *metaph.* alles Flachgewölbte wie 1. Laute, Lyra, 2. flachgewölbter Raum, 3. d. Schilddach (der stürmenden Soldaten), 4. das hölzerne Schutzdach (für den aries der Belagerer) *β*. | *α* testudo ... a tegmine testae *Isidorus CiL*; *meton.* ebore et testudine culti (geschmückt) ... thalami *O* uarii pulchrā testudine postes *V* ornari testudine Cyllenea *O* mit Schildkrotkamm. | *β* 1. Angeblich soll Hermes die erste Lyra aus einer Schildkrötenschale (chelys) geschaffen haben, daher: cana solans testudine amorem *O* testudinis aureae ... strepitus *H*; 2. cauum aedium ... si fornice testudinato (schildkrötenähnliches Flachgewölbe) tectum (est), testudo (appellatur) *Varro*, media testudine templi *V* mitten im gewölbten Raume des T.; 3. elatis super capita scutis densa testudine succedunt *LT* testudine facta portis succedunt *C*; 4. accelerant acta ... testudine Volsci *V* turres testudinesque agere coeperunt *C.*

testula, ae, *f.* (*demin.* v. testa) irdenes Täfelchen:

Digitized by Google

a Themistocle collabefactus testula illa *N* (vom Ostracismus).

tēter und **taeter,** tra, trum *adv.* taetrē häßlich, garstig, abstoßend *α*; häßlich = schändlich, abscheulich *β*. | *α* hanc taetram immanemque beluam *Ci* odor taeterrimus oris *Ci* = taeterrimam popinam nobis inhalasti *Ci* t. furia *Ci* t. cruor *V* spiritus *H* illud taeterrimum est aspectu *Ci*. | *β* tam taeter, tam crudelis tyrannus *Ci* t. supplicium *Ci* taeterrimo parricidae aliquid decoris adferre *Ci* seruile bellum taetrum *Ci* facinus, dominatus t. *Ci* consules taeterrimi et turpissimi *Ci* religionem taeterrime uiolasti *Ci* multa impure et taetre facere *Ci*.

Thētys, yos *acc.*, yn *f.* (*Τηθύς*) Meergöttin (Tochter des Himmels und der Erde), als Gemahlin des Oceanus gedacht *VO*.

tetrachmum, i, *n.* (Fw. *τέτραχμον* statt *τετρά[δρα]χμον* § 33) Vierdrachmenstück (rund 5/4 Gulden): tetrachma Attica XXXIIII milia DCC *L*; Genetiv *pl.* eigentl.: tetrachmūm Atticūm *L* (*τετράχμων Ἀττικῶν*); aber auch tetrachmorum *L*.

tetrarchēs, ae, *m.* (Fw. *τετράρχης*) 'Vierfürst' (d. h. Fürst, d. ein Viertel eines Landes beherrscht), Fürst, Regent: cum tetrarcharum ac regum bona deuorasses *Ci* reges atque tetrarchas *H* Sultane u. Vasallenfürsten, tetrarches nobilis *Ci*. Daher:

tetrarchia, ae, *f.* (Fw. *τετραρχία*) 'Tetrarchie', Gebiet eines Tetrarchen: t. Deiotari *Ci* in Galatien, tetrarchiae regno multatus est *Ci* mit dem Verluste der Herrschaft über.

tetricus 3 finster, streng, ernst: puella *O* disciplina Sabinorum *L* t. Sabina *O* t. domitor Chimaerae *O* der finstere Bellerophon; *subst. isol.*: **Tetrica,** ae, *f.* (*sc.* rupes, vgl. Finsterarhorn) steiler Berg im Sabinischen, j. Monte S. Giovanni.

Teucer und **Teucrus,** cri, *m.* (*Τεῦκρος*) Mannsname. I. T., Sohn des Telamon von Salamis, Halbbruder des älteren Ajax. Nach seiner Heimkehr von Troja vertrieb ihn Telamon, er wanderte nach Cypern und gründete das dortige Salamis *H*. II. T., der erste König von Troas, nach einer Sage Sohn des Scamander (also Autochthone), nach anderen Berichten Einwanderer aus Creta. Daher *adi.*: 1. **Teucrus** 3 teucrisch = trojanisch *O*; *subst.*: **Teucri,** ōrum oder ūm, *m.* Teucrer = Trojaner *VO*; 2. **Teucrius** 3 (*Τεύκριος*) trojanisch; *subst. isol.*: **Teucria,** ae, *f.* (*sc.* terra) d. troische Land; *meton.* die Troer *V*.

Teutātes, celtische Gottheit, von *C* dem Mercurius verglichen, dem deutschen Wuotan ähnlich *C*.

Teuthrās, antis, *voc.* Teuthra (*Τεύθρας*) Mannsname. I. mythischer König v. Mysien, Vater des Thespius (s. u.). Dazu *adi.* 1. **Teuthrantēus** 3 (*Τευθράντειος*) mysisch: Caicus *O*; 2. **Teuthrantius** 3 des T.: regna *O* von T. abstammend, turba *O* die 50 Töchter des Thespius. II. Kriegername bei *V*.

Teutoburgiensis, e (dtsch.): T. saltus *T* der Teutoburger Wald zwischen Paderborn und Osnabrück.

Teutoni, ōrum oder **Teutones,** um, *m.* (vgl. got. thiuda, mhd. diet § 6 Volk) die mit den Cimbern vereint ins römische Gebiet eingedrungenen Germanen: Cimbri Teutonique in prouinciam exierant *C* bellum Cimbrorum Teutonumque *C* (Schlacht b. Aquae Sextiae). Daher *adi.* **Teutonicus** 3 germanisch: Teutonico ritu *V*.

texo, ere, texui, textus (vgl. *ἀρχι-τέκτων, τεκτοσύνη*) weben *α*; flechten *β*; dicht.: verfertigen, machen, bauen *γ*; *metaph.* zustande bringen *δ*. | *α* tegumenta corporum uel texta uel suta *Ci* araneolae quasi rete texunt *Ci*. | *β* rubeā texatur fiscina uirgā *V* feretrum texunt uimine querno *V* textae crates *H* t. saepes *V* texunt umbracula uites *V* flechten sich zu . . . zusammen, parietibus textum caecis iter *V* einen verschlungenen Pfad, casas arundine, tabernacula ex arundine *L*. | *γ* texamus robore naues *V*. | *δ* amor patriae, quod tua texuerant scripta, retexit opus *O* löst auf . . . was zustande gebracht hatten, epistolas texere *Ci*; vgl. s. u. textus.

textilis, e (textus) gewebt: t. stragulum *Ci* textilia dona *V* Geschenke an, von Geweben; dicht.: inligatus peste textili *Ci* (dicht.) = vergiftetes Gewebe; *subst. isol.* **textile,** is, *n.* (*sc.* opus) Gewebe: nego picturam in tabula neque in textili fuisse *Ci* spolia regiorum textilium *L*.

textor, ōris, *m.* (texere) Weber: exiguae togae . . . textor *H*.

textrīnum, i, *n.* (*subst. isol.* aus textrīnus 3 'zur Weberei gehörig' von texere) Weberei, Weberstube: isti textrinum fuit ad muliebrem uestem conficiendam *Ci*.

textum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* von texere) Gewebtes, Gewebe *α*; *metaph.* Gefüge, Bau *β*. | *α* illita . . . texta ueneno *O* Kleid, superiniecit textum rude *O* Tischtuch. | *β* clupei textum *V* pinea . . . texta *O* der Fichtenbau (= Schiff).

textus, ūs, *m.* (texere) Webeart *α*; *metaph.* Zusammenhang, 'Text' *β*. | *α* multo magis haec sunt tenuia textu *Lucretius*. | *β* vgl. contextus.

Thaïs, idos, *acc.* ida, *voc.* Thaï, *f.* (*Θαΐς*) bekannte Hetäre zu Athen, die mit Ptolomäus Lagi lebte. Daher § 30 appellativ = Hetäre: peccat in Andromache (züchtige Gattin), Thaïda siquis agat *O*.

Thala, ae, *f.* Stadt in Numidien, südwestlich an die Wüste grenzend *ST*.

thalamus, i, *m.* (Fw. *θάλαμος*) Frauengemach; *metaph.* Wohnung, Behausung *α*; *occ.* Schlafgemach; *synecd.* Ehebett; *meton.* Ehe *β*. | *α* domus . . . tres habuit thalamos *O*; *metaph.* Eumenidum thalami *V* thalamis se composuere (apes) *V*. | *β* hic thalamum intrauit natae *V* positus thalamo lectus *O*; *synecd.* gaudet amans thalamosque parat *O*; *meton.* uita expers thalami *V* ehelos, thalamos alieni concupis orbis? *O* Ehe mit einem Fremden, thalamos ne desere pactos *V* die Verlobte.

Thalēa s. u. Thalīa.

Thalēs, *m.* Philosoph aus Milet, Stifter der jonischen Naturphilosophie, unter die sieben Weisen gezählt. Declination. I. Nach *Θάλης, ητος*: **Thalēs,** ētis, ēti, ētem, *abl.* ēte. II. Nach *Θαλῆς, οῦ*: **Thalēs,** *gen.* is (*dat.* i), *acc.* em oder ēn, *abl.* Thale.

Thalīa u. **Thalēa,** ae, *f.* (*Θάλεια* § 23) Musenname, die Muse der scherzhaften Dichtung *OV*; bei *V* auch als Nymphenname.

thallarchus, i, *m.* (Fw. **θαλί-αρχος*) redender Name für den „Symposiarchen", den Ordner des Festmahls *H*.

Thamyrās, ae, *m.* (*Θάμυρις*) mythischer Sänger aus Thracien, der im Wettkampfe mit den Musen besiegt zur Strafe das Augenlicht verlor *O*.

Digitized by Google

Thapsacus, i, *f.* j. Thipsach, ſyriſche Stadt am mittleren Euphrat *Cu.*

Thapsus, i, *f.* (*Θάψος*) Stadtname. I. St. an der Oſtküſte von Sicilien *VO.* II. Stadt im eigtl. Africa, bekannt durch Cäſars Sieg über die Pompejaner i. J. 46 *CL.*

Thasus, i, *f.* (*Θάσος*) j. Thaso, Inſel an der thraciſchen Küſte; *adi.* **Thasius** 3 (*Θάσιος*) thaſiſch, von Th.: uites *V*; *subst.* **Thasii,** ōrum, *m.* Einw. von Thaſos.

Thaumās, antis, *m.* (*Θαύμας* 'Staunen') Sohn des Pontus und der Gäa, Vater der Iris; daher *adi.*: **Thaumantēus** 3 (*Θαυμάντειος*) von Th. ſtammend: uirgo *O* = Iris; vgl. *patron.*: **Thaumantis,** idos oder **Thaumantias,** iadis, *f.* Tochter des Th. *VO.*

theatrālis, e (theatrum § 42) im Theater, theatraliſch: theatrales gladiatoriique consessus *Ci* th. lasciuia *Ci* dux theatralium operarum *T* 'Chef d. Claque'.

theātrum, i, *n.* (Fw. *θέατρον*, 'Schauplatz' von *θεᾶσθαι* 'ſchauen') Theater, Schauſpielhaus *α*; *metaph.* Schauplatz *β*; *meton.* Publicum, Zuhörer *γ*. | *α* quae perincere uoces eualuere sonum, referunt quem nostra theātra? *H* curuum theatrum *O* nach der Halbkreisform, terna th. *O* das Th. des Pompeius, Marcellus, Statilius Taurus. Bei den Griechen auch zu Berathungen gebraucht: ueniebat in theatrum, cum ibi concilium populi haberetur... *N*; dicht.: mediaque in ualle theatri circus erat *V* Schauplatz; daher: | *β* forum populi Romani quasi th. illius ingenii *Ci* Wirkungskreis, in theatro ⟨aliquo⟩ orbis terrarum uersari *Ci* esse *Cu* vor den Augen der ganzen Welt ſtehen, nullum theatrum uirtuti conscientiā maius est *Ci.* | *γ* theatra tota reclamant *Ci* spissis indigna theatris scripta pudet recitare *H.*

Thēbae, ārum, *f.* (*Θῆβαι*) Stadtname: I. j. Thiva in Böotien, alte Hauptſtadt des Landes, das 'ſiebenthorige Th.', der Sage nach Gründung des Cadmus; dazu *adi.*: 1. **Thebānus** 3 thebaniſch: modi *H* des aus T. ſtammenden Pindar Weiſen, T. semina *O* die Drachenzähnesaat des Cadmus, T. dea *O* die Ino. 2. **Thēbais,** idis, *f.* (*Θηβαΐς*) thebaniſch; *subst.* Thebanerin *O.* II. Die ſpätere *Διὸς πόλις* in Oberägypten 'das hundertthorige Th.' *T.* III. Das homeriſche Th., in Myſien, Stadt des Eetion, deſſen Tochter Andromache daher bei *O* Thēbāna und Thēbais heißt. IV. Das theſſaliſche (phthiotiſche) Th., nachmals *Φιλίππου πόλις*, j. Armiro, Küſtenſtadt in Theſſalien *L.*

Thēbe, ēs, *f.* (*Θήβη*) I. campus Thebes (*τὸ Θήβης πεδίον*) die Landſchaft um das homeriſche Theben *L.* II. Eponymheroine des böotiſchen Theben, Gemahlin des Zethos *O.* III. Gattin des Tyrannen Alexander von Pherä *Ci.*

theca, ae, *f.* (Fw. *θήκη*) Büchſe, Kapſel, Futteral: efferri sine thecis uasa *Ci.* (Unſer ſchulmäßiges 'Theke' = Heft).

Thelxinoē, ēs, *f.* (Fw. *θελξι-νόη* · *ὅτι θέλγει τὸν νοῦν*) die Herzbezaubernde, redender Name einer Muſe bei *Ci n. d.*

Themis, idis, *acc.* min *f.* (*Θέμις*, 'Satzung', 'Geſetz', perſonif.) Göttin des Rechts, erſte Gemahlin des Zeus, ihr gehörte in der Urzeit die delphiſche Orakelſtätte, die ſie ſpäter an Apollo abtrat *O.*

Themiscȳra, ae, *f.* Stadt am Pontus in der Ebene des Thermodon *Cu.*

Themista, ae, *f.* (*Θέμιστα*) Philoſophin aus Lampſacus, dem Epicureismus zugeneigt *Ci.*

Themistoclēs, *m.* (*Θεμιστοκλῆς*) Staatsmann zu Athen, um 480 blühend (Salamis). Declination I. lat. *gen.* is, *acc.* em, *abl.* e. II. gr. *acc.* ea und nach falſcher Analogie (*Σωκράτην*) auch clēn *N.* III. *gen.* nach Analogie der E-Decl. eli *N.*

Theocritus, i, *m.* (*Θεόκριτος*) Dichter aus Syracus am Hofe der Ptolomäer, blühte um 270. Er führte das Idyll in die gr. Literatur ein (Vorbild für die Eclogen des Vergilius).

Theodōrus, i, *m.* (*Θεόδωρος*) 'Gottgeſchenk' gr. Mannsname (= Theodor, Feodor) beſ. Th. v. Cyrene, mit Ariſtippus Haupt der cyrenäiſchen Schule *Ci.*

Theognis, idis, *m.* (*Θέογνις*) Dichter aus dem ſiciliſchen Megara 540—500 *Ci* berühmt durch Sprüche; die unter ſeinem Namen überlieferten Gnomen ſind unecht.

theogonia, ae, *f.* (*θεογονία*) 'Urſprung der Götter' Titel eines mythologiſchen Gedichts des Heſiod.

theologus, i, *m.* (Fw. *θεόλογος*) Mythologe: Ioues tres numerant ii, qui theologi nominantur *Ci.*

Theomnāstus, i, *m.* (*Θεόμναστος*) gr. Mannsname; vgl. theoractus.

Theōn, ōnis, *m.* (*Θέων*, Koſeform zu Namen wie Theo-dorus, Theo-phanes). Bei *H* erwähnt. *Adi.* **Theōnīnus** 3 circumrodi dente Theonino, wo nach dem Scholiaſten ein freigelaſſener Luthienus (?) Theon von berüchtigter Biſſigkeit gemeint ſein ſoll.

Theophanō, ūs, *f.* (*Θεοφάνη*) vgl. s. u. Bisaltis (⏑⏑⏑– geht nicht in den Hexameter) *O.*

Theophanēs, is, *m.* (*Θεοφάνης*) Hiſtoriker, in Mytilene geboren, mit Pompeius eng befreundet *CiCT.*

Theophilus, i, *m.* (*Θεόφιλος*, 'Gottlieb') Mannsname *T.*

Theophrastus, i, *m.* (*Θεόφραστος*) Philoſoph aus Ereſos auf Lesbos, Mitglied der ältern Academie, beſ. bekannt durch ſeine populär geſchriebenen typiſchen Charakterſchilderungen *Ci.*

Theopompus, i, *m.* (*Θεόπομπος*) aus Chios, Schüler des Iſocrates, Hiſtoriker, um 350.

theoractus, i, *m.* (**θεό-ρακτος* = *θεόβρηκτος*) von Gott zerſchlagen (mit Wahnwitz geſchlagen) Spottname auf den Theomnaſtus von Syracus *Ci.*

Thēra, ae, *f.* (*Θήρα*) j. Santorin, vulcaniſche kleine Inſel nördl. v. Creta; *adi.* **Thēraeus** 3 (*Θηραῖος*) v. Th.; *subst.* colonia Theraeon (= *Θηραίων*) der Einw. v. Th. *S.*

Therāmenēs, ae, *m.* (*Θηραμένης*) aus Ceos, Adoptivſohn des Hagnon von Athen, Sophiſtenſchüler (des Prodicus), nach dem Sturze Athens ein Haupt der 30 Tyrannen; ſeinen Widerſpruch gegen die Grauſamkeiten des Critias büßte er mit dem Tode (Giftbecher) *CiN.*

Therapnē, ēs, *f.* (*Θεράπνη*) und **Therapnae,** ārum, *f.* (*Θεράπναι*) Städtchen ſüdöſtl. v. Sparta, der Sage nach Geburtsort der Helena; *adi.* **Therapnaeus** 3 (*Θεραπναῖος*) von Th.: rus *O* sanguis Th. *O* des Hyacinthos (aus Amyclä).

Thereus, ei, *m.* (**θηρεύς*, 'Jäger') redender Centaurenname *O.*

Thēriclēs, is, *m.* (*Θηρικλῆς*) bekannter Vaſenmacher zu Corinth; daher: **Thēriclīus** 3 (*Θηρίκλειος*) von Th., nach Art des Th. gefertigt: pocula *Ci* zweihenklige, breite Thongefäße, ſchwarzbemalt.

Thēridamās, antis, *m.* (**θηριοδάμας*, vgl. Therodamas) redender Hundename *O.*

Digitized by Google

thermae, ārum, *f.* (Fw. *θερμός*, warm, Geschlecht nach aquae) Warmbad, Thermen: thermae Neronianae u. a. Als n. pr. (§ 27 'Warmbrunn') Stadt an der Nordküste Siciliens *Ci*; dazu *adi.* (nach Analogie von Nea-polītānus u. a., § 42) **Thermitānus** 3 von, aus Th.; *subst.* Einw. v. Th. Vgl.:

Therme, ēs, *f.* (*Θέρμη*) Stadt in Macedonien, später Thessalonike genannt, woraus unser ('thes' wie ein Artikel behandelt) Saloniki wurde; *adi.* **Thermaeus** 3 (*Θερμαῖος*) von Th.: sinus *T* Golf von Saloniki.

Thermōdōn, dontis, *m.* (*Θερμώδων*) j. Thermeh, Fluſs im pontischen Reiche, der Sage nach Heimstatt der Amazonen *VOCu*; *adi.* **Thermōdontiacus** 3 (*Θερμωδοντιακός*) vom, aus dem Th.: aurum *O* = der Amazonen.

Thermopylae, ārum, *f.* (*Θερμοπύλαι* u. *Πύλαι*) die 'warmen Thore', Engpaſs in Locris, wo das Ötagebirge sich hart an den malischen Busen drängt, benannt nach den warmen (Schwefel-)Quellen der Gegend, berühmt durch den Tod der 300 unter Leonidas (480) *NCiL*.

Thērodamās, mantis, *m.* (*Θηροδάμας*, 'Thierbändiger') und **Thēromedōn,** ontis, *m.* (*Θηρομέδων*, 'Thierbeſorger') der Sage nach scythischer König, der zu seinem Schutze Löwen hielt, die er mit Menschenfleisch fütterte *O* (Redender Name??); *adi.* **Thērodamantēus** 3 des Th. *O*.

Thēron, ontis, *m.* (*θηρῶν* von *θηρᾶν*) redender Name eines Fanghunds *O*.

Thersītēs, ae, *acc.* ēn, *m.* (*Θερσίτης*) ein aus der Ilias bekannter Grieche vor Troja, häſslich und frechzüngig *O*.

thēsaurus und **thensaurus,** i, *m.* (Fw. *θησαυρός*) Schatz, Hort *a*; *meton.* Schatzkammer; dicht.: Vorrathskammer, Speicher; *metaph.* Fundgrube *β*. | *α* domini patrimonium circumplexus, quasi thesaurum draco *Ci* ueteres tellure recludit thesauros, . . . argenti pondus et auri *V* non exercitūs neque thesauri praesidia regum sunt, uerum amici *S* thesauri . . . Indiae *H* Reichthümer; Sprichwort: carbonem . . . pro thesauro inuenire *Ph*. | *β* thesauros Proserpinae spoliare *L* die Schatzkammer im Tempel der P., erat thesaurus publicus sub terra saxo quadrato saeptus, eo Philopoemen demittitur *L*; dicht.: seruataque mella thesauris relines *V* von den Waben; *metaph.* thesaurus omnium rerum memoria *Ci*.

Thescelus, i, *m.* (*Θέσκελος*, gottähnlich) als Mannsname bei *O*.

Thēsēus (*Θησεύς* von *τίθημι*: 'Gründer') redender Name für den Begründer des Königthums in Athen. Der Sage nach Sohn des Ägeus, überwältigt die Räuber Periphetes und Sinis, erlegt auf Creta den Minotaurus, entführt von dort die Ariadne, die er auf Naxos verläſst. Von der Amazone Hippolyte hat er den Hippolytus zum Sohne, in den sich seine Gemahlin Phädra (Schwester der Ariadne) verliebt, vgl. s. u. Über sein Verhältnis zu Pirithous s. u. Declination: I. *gr. gen.*: eos *O*; *acc.* ea *V*; *voc.* ēu *O*. II. lat. *gen.* ei; *acc.* eum; *dat. abl.* eo. *Adi.* **Thēsēus** 3 (*Θησεῖος*); dicht.: **Thēsēius** 3 theseisch, das Th. *O*; *patron.* **Thēsīdēs,** ae, *m.* (*Θησείδης, Θησείδης*) Nachkomme des Th. d. h. Hippolyt *O* aber Thesidae *V* die Athener.

Thespiae, ārum, *f.* (*Θεσπιαί*) Städtchen im südl. Böotien, am Fuße des Helicon *CiL*; *adi.* **Thespius** 3 thespisch; daher *subst. isol.*: **Thespius,** ii, *m.* Eponym der Stadt Thespiä, Vater von 50 Töchtern, mit denen Heracles 50 Söhne zeugte; vgl. Teuthras. Dazu: **Thespias,** adis, *f.* thespisch: deae *O* die Musen = *subst.* **Thespiades,** um, *f.* *Ci*.

Thespis, idis, *m.* (*Θέσπις*) sagenhafter Dichter der solonischen Zeit. Er gilt als Begründer der attischen Comödie, seine Stücke soll er zuerst umherreisend aufgeführt haben: plaustris uexisse poëmata Thespis dicitur *H* (sprichwörtl. 'Thespiskarren').

Thesprōtius 3 (*Θεσπρώτιος*) Name der epirotischen Küste nördlich vom Golf von Arta: Th. sinus *L*; *subst.* **Thesprōtii,** ōrum, *m.* die südepirotischen Küstenbewohner *L*.

Thessali, ōrum, *m.* (*Θεσσαλοί*) Volksstamm aus Epirus, der um 1000 ins Peneusthal eindrang. Als *adi.*: I. **Thessalus** 3 thessalisch: equites *L* Tempe *H* zwischen Ossa und Olymp. Die Thessaler galten als zauberkundig; daher: Th. uox, uenena *H*; *occ.* Thessalus, i, *m.* der Thessaler = Achilles von Phthia *O*; daher Th. tela, ignes *H* = des Achilles. II. **Thessalius** 3 (*Θεσσάλιος*) thessalisch *O*; mit gr. *fem.* **Thessalis,** idis, *f.* (*Θεσσαλίς*): ara Th. *O*; *subst. isol.* **Thessalia,** ae, *f.* (*sc. γῆ*) die Landschaft Th. zwischen Pindus und Meer, den cambunischen Bergen und dem Öta *CiL*; **Thessalis,** idis, *f.* (*sc. γυνή*) Thessalerin *O*. III. **Thessalicus** 3 (*Θεσσαλικός*) thessalisch: iuga *O* das Gebirge Pelion.

Thessalonicē, es, lat. **Thessalonica,** ae, *f.* (*Θεσσαλονίκη*) j. Saloniki, jüngerer Name von Thermae s. u. Einwohner: **Thessalonicenses,** ium, *m.* *Ci*.

Thestius, ii, *m.* (*Θέστιος*) König in Ätolien, Vater der Leda und Althäa, des Plexippos und Toxeus *O*; *patron.* **Thestiadēs,** ae, *m.* (*Θεστιάδης*) Nachkomme des Th. bei *O* von seinen Söhnen und seinem Enkel Meleager (Sohn der Althäa); dazu **Thestias,** adis, *f.* (*Θεστιάς*) Tochter des Th. *O* = Althäa.

Thestōr, oris, *m.* (*Θέστωρ*) Vater des Calchas; *patron.* **Thestoridēs,** ae, *m.* (*Θεστορίδης*) Sohn des Th. = Calchas *O*.

Thetis, tidis, *acc.* tin (tim), *uoc.* ti, aber *abl.* lat. Thetide (*Θέτις*) Meernymphe, Tochter des Nereus (Nereide), von Peleus Mutter des Achilles *OH*; *meton.* tentare Tethim ratibus *V* = das Meer.

thiasus, i, *m.* (Fw. *θίασος*) bacchantischer Reigen, Bacchustanz: instituit Daphnis thiasos inducere Bacchi *V*.

Thirmida, ae, *f.* Feste im Innern Numidiens *S*.

Thisbē, ēs, *f.* (*Θίσβη*) I. Mädchen aus Babylon, Geliebte des Pyramus *O*. II. Stadt an der Küste von Böotien, mit zahlreichen wilden Tauben (*Homer*); daher: **Thisbaeus** 3 (*Θισβαῖος*) von Th.: columbae *O*.

Thoactēs, ae, *m.* (*Θοάκτης*) Mannsname *O*.

Thoās, antis, *acc.* anta; durch Rückbildung aus den cass. obll. § 44 auch *nom.*: **Thoans** (*Θόας*) I. König im taurischen Chersones, bei dem Iphigenie als Priesterin der Diana weilte. Er wurde von ihr und Orestes getödtet *O*. *Adi.* **Thoantēus** 3 (*Θοάντειος*) thoantisch = taurisch: dea *O*. II. König auf Lemnos, Vater der Hypsipyle. Als die Frauen auf Lemnos alle Männer tödteten, rettete H. ihren Vater nach Cypern. Daher *patron.*: **Thoantias,** adis, *f.* (*Θοαντιάς*) die Tochter des Th. = Hypsipyle *O*.

tholus, i, *m.* (Fw. *θόλος*) Kuppel, Kuppeldach (bes. von Tempeln): si qua pater dona (Weihgeschenke) tulit, siqua . . . ipse auxi suspendine tholo . . . *V*.

Digitized by Google

thōrax, ācis, *acc.* ācem, dicht.: āca, *m.* (*θώραξ, θώρηξ*) die Bruſt; *meton.* Bruſtharniſch, Panzer: thoraca simul cum pectore rupit *V* th. linteus *L.*

Thot, *m.* (ägyptiſche) Gottheit, von *Ci* mit Mercurius gleichgeſtellt.

Thous, i, *m.* (*θοός*, ſchnell) redender Hundename *O* 'Flink'.

Thrāx oder **Thraex,** (nicht Thrēx) ācis, *m.* (*Θρᾷξ, Θρῇξ*, § 23) der Thracier, Bewohner des heutigen Rumelien; meiſt *pl.* **Thrāces,** um. Dicht.: attributiv: T. Lycurgus *H* T. equi *O* thraciſche; *occ.* (beſ. in der Form Thraex) ein Gladiator in thraciſcher Rüſtung: Thraex est Gallina Syro par? *H.* Dazu *adi.* 1. **Thrācēus** (Thraecēus) 3 thraciſch: terra *Ennius*; beſ. **Thracē,** (Thraecē) ēs, *f.* (*Θρᾴκη, sc. γῆ*) Thracien *H*; latiniſiert: **Thrāca, Thraeca,** ae, *f. HV.* 2. **Thrācius** (Thraecius) (*Θρᾴκιος, Θρῄκιος*) dicht.: **Thrēïcius** 3 (*Θρηΐκιος*) *VOCi*; beſ. **Thrācia, Thraecia, Threcia,** ae, *f.* (*Θρᾳκία, sc. γῆ*) Thracien. 3. **Thraeissa,** ae, *f.* oder **Thraessa,** ae, *f.* (*Θρηΐσσα, Θρῇσσα, sc. γυνή*) Thracerin *VHON.*

Thrasō, ōnis, *m.* (*Θράσων*, Koſeform zu *Θρασύμαχος*) redender Name eines bramarbaſierenden Soldaten im Eunuchus des Terenz *Ci.*

Thrasullus, i, *m.* (*Θράσυλλος*, § 21, Koſeform wie Thraso) Aſtrolog des Tiberius *T.*

Thrasybūlus, i, *m.* (*Θρασύβουλος*) Athener, vertrieb die 30 Tyrannen und ſtellte die ſoloniſche Verfaſſung wieder her, 399.

Thrēx, Thrēcē, Thrēcius, Thrēssa u. a. s. u. Thrāx.

Thubuscum, i, *n.* Stadt in Numidien *T.*

Thūcydidēs, is und i, *m.* (*Θουκυδίδης*) Feldherr zu Athen nach Pericles, konnte Amphipolis gegen Braſidas nicht erobern und gieng daher ins Exil, wo er die Geſchichte des peloponneſiſchen Kriegs ſchrieb.

Thūlē, auch **Thylē,** ēs, *f.* (*Θούλη*) Inſel im äußerſten Norden, ſechs Tagereiſen über Britannien, früher meiſt für Island gehalten, wahrſcheinlicher ſind die Shetlandsinſeln (Mainland) gemeint *VT.*

thunnus s. u. thynnus.

Thūrii, ōrum, *m.* (*Θούριοι*). An der Stelle der zerſtörten Stadt Sybaris, am Buſen von Tarent, erbauten attiſche Coloniſten zu Pericles' Zeit die Stadt Thurii. Später hieß ſie als römiſche Colonie Copiae *L*; *adi.* **Thūrīnus** 3 aus, von T.: ager *L* sinus *O* der Buſen von Tarent; *subst. isol.* Calais filius Thurini Oryti *H* (redende Namen) der ſchöne (*καλός*), aber ſtürmiſche (*ὄρνυμι*) Sohn des 'Sybariten' (Thurimers) *n.* in Thurinum *C* ins Thuriniſche, ins Gebiet von T.

thūs, thūris, *n.* (Lw. *θύος*, § 21) und Ableitungen s. u. tūs.

Thuys, *dat.* yni, *acc.* yn, ynem, *m.* Dynaſt von Paphlagonien unter Artaxerxes Mnemon *N.*

Thyamis, idis, *acc.* im, *m.* (*Θύαμις*) Fluſs an der Nordgrenze von Epirus *Ci.*

Thyatīra, ōrum, *n.* und ae, *f.* (*Θυάτειρα*) Stadt in Lydien am Lycus, nö. von Magneſia *L.*

Thybris, idis, *m.* dicht. Form = Tiberis s. u.

Thyēnē, ēs, *f.* (*Θυήνη*) s. u. Thyōne.

Thyestēs, *m.* (*Θυέστης*) Sohn des Pelops, Bruder des Atreus, Vater des Ägiſthus, den er in Blutſchande mit ſeiner Tochter Pelopia zeugte. Seine Mythen oft dramatiſch bearbeitet, ſo von Accius, Maternus. Das Wort iſt wie Orestes theils als A-Stamm declíniert worden (*gen. dat.* ae, *voc.* a, *abl.* ā, wozu auch *acc.* ēn *H* gehört), theils als Conſonatenſtamm (*gen.* is, *dat.* i, *acc.* em). *Adi.* **Thyestēus** 3 (*Θυέστειος*) des T.: preces *H* exsecratio *Ci* Verwünſchungen; *patron.* **Thyestiadēs,** ae, *m.* (*Θυεστιάδης*) Sohn des Th. = Ägiſthus *O.*

thyïas, adis, *f.* (Fw. *θυιάς*) die Bacchantin, bacchiſche Schwärmerin: commotis excita sacris Thyïas ubi audito stimulant trieterica Baccho orgia *VH.*

thymbra, ae, *f.* (Fw. *θύμβρα*) ein Küchenkraut, (Quendel? Saturei?): grauiter ⟨reichlich⟩ spirantis copia thymbrae *V*; darnach benannt (§ 27) die Stadt **Thymbra,** ae, *f.* (*Θύμβρη*) in der Troas mit Apollotempel. *Adi.* **Thymbraeus** 3 (*Θυμβραῖος*) von Th.: Apollo *V* 'Thymbrier' *Schiller.*

thymus, i, *m.* und (§ 21) **thymum,** i, *n.* (*θύμος*, dtſch. Fw. 'Thymian') Quendel: redolentque thymo fragrantia mella *V*; *pl.* apes per thyma uolant *O* Quendelſtauden.

Thyni, ōrum, *m.* (*Θυνοί*) Volk von der thraciſchen Oſtküſte nach Kleinaſien (ins nördliche Bithynien) übergewandert. Als *adi.*: 1. **Thȳnus** 3 (bi)thyniſch: merx *H.* 2. **Thyniacus** (auch Thynniacus, § 15) 3 thyniſch: sinūs Buchten an der Weſtküſte des ſchwarzen Meeres nördl. von den Cyaneen *O.*

thynnus, i, *m.* (Fw. *θύννος*) als Lw. § 21 **thunnus** geſchrieben (woher unſer 'Thun-fiſch') der große Hochſeefiſch: Scomber thynnus *LHO.*

Thyōnē, ēs, *f.* (*Θυώνη*, vgl. *θύω* = furo) mythiſcher Frauenname. I. Mutter des Bacchus *Ci*; daher (nach Art der Ethnica): **Thyōnēus,** ei, *m.* (*Θυωνεύς*) Sohn der Th. = Bacchus *HO.* II. (auch Thyonē geſchrieben) Nymphe, Amme des Zeus *O.*

Thyrea, ae, *f.* (*Θυρέα*) Stadt an der ſpartaniſch-argiviſchen Grenze; daher *gr. adi.* **Thyreātis,** idis, *f.* von Th.: terra *O* Gebiet . . .

Thȳrium, ii, *n.* (*Θύριον*) Stadt in Acarnanien unweit Leucas *L.* Einw. **Thȳrienses,** ium, *m. L.*

thyrsus, i, *m.* (Fw. *θύρσος*, dtſch. Fw. 'Torſo') Strunk, Stengel *α*; *occ.* der Bacchusſtab, wie ihn Bacchus und die Bacchantinnen ſchwingen (eine hasta mit Efeu und Weinlaub geſchmückt, an der Spitze ein Pinienapfel) *β.* | *α* caulis medius fruticis, qui uulgo thyrsus dicitur *Seruius.* | *β* Liber graui metuende thyrso *H*; daher *meton.*: ubi mota calent uiridi mea pectora thyrso *O* wenn bacchiſche Luſt mein Herz erwärmt.

tiārās, ae, *m.* (*ὁ τιάρας*) und ſchon gr. den Femininen angeſchloſſen, § 40; **tiāra,** ae, *f.* (*ἡ τιάρα*, dtſch. Fw. 'Tiara') Kopfſchmuck ⟨orientaliſcher Könige, ungewiſſer Form⟩: Priami . . . sceptrumque sacerque tiaras *V* ⟨Midas⟩ . . . tempora tentat uelare tiaris.

Tiberis, is, *acc.* im, *abl.* i (vgl. Tifer-num, § 1) j. Teuere, der Tiber bei Rom; *adi.* **Tiberīnus** 3 zum Tib., des Tib.: ostia *T* amnis *LT* flumen *V* deus *V*; dazu ein gräciſierendes Femininum **Tiberīnides** undae bei *O*; daher *subst.*: **Tiberīnus,** i, *m.* (*sc.* deus) der Fluſsgott des Tiber: pater T. *V* angeblich früher ein König in Alba *L.* Die gräciſierenden Dichter ſchreiben: **Thybris,** idis, *acc.* brin, ſchlechter brim, *voc.* bri (wie *Θύβρις*) ſowohl für den Fluſs als für die Gottheit *VO*; attributiv: Thybrides undae *O* Wellen des T. Davon:

Tiberius, ii, *m.* römiſcher Vorname (abgekürzt Ti. Tib.) vgl. Ti. Sempronius Gracchus *L* Ti. Alexander

Digitized by Google

equ. Rom. *T.* So hieß der Sohn der Livia (adoptiert von Augustus): Ti. Claudius Nero, in der Geschichte als 'Kaiser Tiberius' bekannt. Dazu die Koseform (*demin.*) **Tiberiolus,** i, *m.* ein kleiner T. Cotta Messalinus bei *T*; *adi.* (nach Art der *adi.* von Gentilen, § 42) **Tiberiānus** 3 des Tib.: domus *T.*

tibia, ae, *f.* das Schienbein *α*; *meton.* (die urspr. aus Schienbeinknochen gefertigte) gerade Pfeife, 'Flöte', unserem Clarinett ähnlich *β*. ‖ *α* in crure recedit tibia a sura *Celsus*; daher: concidit . . . et fregit tibiam *Ph* Schienbein⟨knochen⟩. ‖ *β* quem uirum . . . acri tibia sumis celebrare? *H* cantus querulae tibiae *H* tibia funeribus conuenit *O* curua tibia *V* (mit einem gebogenen Schalltrichter an der Mündung). Gew. im Plural (da man meist auf zwei Pfeifen zugleich blies): tibiis canere *Ci* 'Flöte blasen', cantare carmina tibiis *N* zur Fl. singen (*αὐλῳδεῖν*); vgl. biforem dat tibia cantum *V* zwei ungleich gestimmte Fl., tibiae duae dextrae *Ph* die hochgestimmte Doppelflöte (duae sinistrae = tiefgestimmte) tibiae impares *O* die Doppelflöte mit hoher und tiefer Stimmung.

tībī-cen, cinis, *m.* (*tībii-cen von canere) Pfeifer, Flötenspieler *α*; *metaph.* 'Fuß', Pfeiler, Stütze, Säule *β*. ‖ *α* simul inflauit tibicen, a perito carmen agnoscitur *Ci* qui Pythia cantat ‖ tibicen didicit prius . . . *H*. ‖ *β* uerebat stantem tibicine uillam *O*. Dazu *fem.*:

tībīcina, ae, *f.* Pfeiferin, Flötenbläserin: meretrix tibicina, cuius ad strepitum salias . . . *H.*

tībī-cinium, ii, *n.* (durch tībīcinare von tibicen) das Pfeifen, Flöten, Flötenspiel *Ci.*

Tibullus, i, *m.* Cognomen: Albius Tibullus, der bedeutendste römische Elegiendichter, Freund des Horaz, (blühte um 20): donec erunt ignes arcusque Cupidinis arma, discentur numeri, culte (feiner) Tibulle, tui *O.*

Tībur, buris, *m.*, *abl.* Tibure, aber *loc.* Tiburi, woher j. Tivoli an den Wasserfällen des Anio (Teverone), schon im Alterthum viel besuchte Sommerfrische von Rom. *Adi.* **Tiburs,** tis, von Tivoli: populus *L* uia *H* nach T.; *subst. isol.* **Tiburtes,** ium, *m.* die Einw. v. Tivoli *Ci*; **Tiburs,** tis, *n.* das Tiburtinische, Gebiet von Tivoli: in Tiburti esse *Ci.* Davon nun: **Tiburtīnus** 3 auf tiburtinischem Grunde: (praedium) **Tiburtīnum,** i, *n. Ci.* Als Eponymheroen nennt man **Tiburnus,** i, *m. H* oder **Tiburtus,** i, *m. V* der Sage nach Sohn des Amphiaraus, der mit seinen Brüdern Catillus und Coras Tibur gegründet haben soll.

Ticīnus 3 'ticinisch', daher: **Ticīnus,** i, *m.* (*sc.* fluuius) *L*, j. Tessino, nördl. Nebenfluss des Po; er mündet bei **Ticīnum,** i, *n.* (*sc.* oppidum) *T* dem heutigen Pavia.

Tifāta, ōrum, *n.* Höhenzug, nördl. von Capua mit Dianatempel.

Tifernus 3 (umbrisch-sabinisch = Tiberīnus, § 1) daher *subst. isol.*: **Tifernum,** i, *n.* (*sc.* oppidum) 1. St. in Umbrien am Tiber. 2. St. in Samnium am Flusse und Berge Tifernus (*sc.* fluuius, mons).

Tigellīnus, i, *m.* Freigelassener des Nero *T.*

Tigellius, ii, *m.* Gentilname. Bei *H* sind erwähnt: 1. ein Sarder Tigellius, ein Musiker, als Muster verkehrter Freigebigkeit. 2. Tigellius Hermogenes, dessen Neffe als Sänger bekannt, persönlicher Feind des *H.*

tigillum, i, *n.* (*demin.* von tignum) kleiner Balken *LPh.*

tignārius 3 (tignum) zum Bauholz gehörig; daher: faber t. *Ci* 'Bauholzarbeiter', d. h. Zimmermann *Ci.*

tignum, i, *n.* (nach *Ulpian* von tegere, wie lignum von legere) das 'Deckholz' = Bauholz *α*; Tram, Balken *β*. ‖ *α* tigni appellatione in lege XII tabularum omne genus materiae, ex qua aedificia constant, significatur *Gaius.* ‖ *β* leuat . . . terga suis nigro pendentia tigno *O* 'Tram', tigna duo transuersa . . . iniecerunt *C* Querbalken, tigna trabesque *Lucretius* die Längs- und Querbalken.

Tigrānēs, is, *m.* (*Τιγράνης*) König von Großarmenien, Schwiegersohn des Mithridates von Pontus, von Lucullus geschlagen. Nach ihm benannt ist:

Tigrano-certa, ōrum, *n.* oder **Tigrano-certa,** ae, *f.* (Kartha, semitisch = Stadt, vgl. Karthago, Melicertes u. a.) Tigranesstadt, Hauptstadt v. Armenien *T.*

tigris, *mf.* (Lw. persisch = Pfeil *Varro*, dtsch. Fw. Tiger) der Tiger *α*; *metaph.* redender Name für einen ⟨getigerten⟩ Hund *β*; Schiffsname *γ*; Flussname *δ*. ‖ *α* Als Name d. Raubthieres in Prosa *m.*: tigris est uarius *Varro*; dicht. meist *fem.*: tigris ut aspera *H*; als *ἀδύνατον*: tigres subsidere ceruis *H* das Tigerweibchen sich begatten lassen von Hirschen; vgl.: geminentur tigribus agni *H*. ‖ *β* Sticteque et Tigris et Alce *O*, also wahrscheinl. auch hier *f.* ‖ *γ* (*sc.* nauis) aeratā . . . secat aequora tigri *V*. ‖ *δ* (*sc.* *ποταμός*, fluuius, also stets *m.*) der (schnellfließende) Tigris: te Nilusque et Ister, te rapidus Tigris . . . audit *H.* Declination. I. Nach gr. *τίγρις, τίγριδος* dicht.: *gen.* idos, *acc.* idem, *abl.* ide, *acc. pl.* idas *O.* II. Nach Analogie der Wörter auf is: *gen.* is, *dat.* i, *acc.* im, gräcisierend in, *abl.* i und e; *pl.* regelmäßig tigres.

Tigurīnus 3 Name einer Gauschaft der Helvetier: T. pagus *C*, j. Canton Waadt; *pl. subst.* **Tigurīni,** ōrum, *m.* Einw. des tig. Gaues.

tilia, ae, *f.* die Linde: tiliae lēues *V* glattrindige, nec tiliae molles, nec fagus . . . *O* nach dem weichen Holze.

Tīmaeus, i, *m.* (*Τιμαῖος*, Koseform zu Namen wie Tima-genes u. a.) gr. Mannsname I. Philosoph aus dem ital. Locri, Pythagoreer, zur Zeit des Socrates *Ci.* Nach ihm benannt ein Dialog des Plato („von der Welt"), den Cicero übersetzte. II. Historiker aus Sicilien.

Tīmāgenēs, is, *m.* (*Τιμαγένης*) gr. Mannsname. Bes. T. aus Alexandria, kam 699 als Gefangener nach Rom mit A. Gabinius, wurde nach mannigfachen Schicksalen freigelassen, Rhetor und Günstling des Augustus, dessen Gunst er sich durch seine bissigen Reden verscherzte *H.*

Tīmāuus, i, *m.* j. Timavo, Fluss bei Triest *V.*

time-factus 3 (vgl. timere) furchtsam gemacht, erschreckt *Ci.*

timeo, ēre, timui, in Furcht sein, sich fürchten: ut neque accusator timere, neque reus sperare debuerit *Ci*; *PPrA adi. isol.* timens furchtsam: animus *Hirtius*; *subst. isol.*: timentes confirmat *C* die Furchtsamen; desinant ei, qui non timent, simulare se timere *Ci*; unpersönl.: omni a parte timetur *O* fürchtet man sich. Mit Obj. zuerst pronominal: hoc timent homines *Ci* quid timemus? *Ci*; dann: nihil t. *Ci* unbesorgt sein, t. mortem, uim, malum, iudicium, periculum, poenam *Ci*, classem Archelai t. *Ci* uxorem, Milonem t. *Ci* deus . . . timetur *O*; oft *PPrP* **timendus** 3 'zu fürchten' = furchtbar:

Digitized by Google

illo erat unus timendus ex istis omnibus *Ci*; mit *dat.* (log. Subj.): Romanis timendus erat *O*; reges timendi *H* dente timendus aper *O*; Ergänzung 1. durch *Infin.*: quod nomen referre in tabulas timeat? *Ci* = sich scheut, nicht wagt, cenare olus times *H* willst nicht. 2. indir. Fr.: timere se dicunt, quomodo ferant neterani ... *Ci* seien ⟨darüber⟩ in Furcht, wie ... 3. Mit folgendem Heischesatz: timebant, ne circumuenirentur *Ci* waren in Furcht, 'wenn sie nur nicht', = dass sie umgangen würden, timebant, ut frumentum supportari posset *Ci* waren in Furcht: 'dass doch nur' = dass man es nicht bringen könnte, timeo, ne non impetrem *Ci* ich bin in Furcht: 'wenn es nur nicht dazu käme, dass ichs nicht durchsetze' = dass ich es nicht durchsetze. Ferner 1. In Bezug worauf? *abl.* mit de: nobis omnibus de uita eius uiri timentibus *C* um ... besorgt, de suo periculo timebant *CCi* cum de regis salute timeretur *Ci* man um ... besorgt war. 2. Woher? *abl.* mit ab: cum a me certe nihil timeret *Ci* von mir aus, von meiner Seite ..., quid timemus a (vor) domesticis hostibus? *Ci* quae est uita, dies et noctis timere a suis? *Ci*. 3. Für wen? *dat.*: qui modo sibi timuerant *Ci* libertati t. *S*; präpositionell umschrieben: pro eo t. *CuO*.

timiditās, tātis, *f.* Furchtsamkeit, furchtsames Wesen, Schüchternheit: cui bello propter timiditatem tuam defuisti *Ci* in periculis ... timiditates *Ci* Äußerungen der Furchtsamkeit. Von:

timidus 3, *adv.* timidē (timēre) furchtsam, scheu, zag, schüchtern: te conscientia timidum faciebat *Ci* timidus atque tremens lauream abiecisti *Ci* timide et diffidenter attingere rationem *Ci* non timide confiteri *Ci* rebus aduersis timidiores (sunt) *Hirtius* timidissima turba, columbae *O*; *Enallage*: t. amor, pudor, spes, fides, uotum *O*. Dicht. mit *gen. obi.*: tutus nimium timidusque procellae *H*; oder mit *inf.* (Verbalconstruction): Codrus pro patria non timidus mori *H*.

Timocratēs, ae, *m.* (*Τιμοκράτης*) Epicuräer um 250 *Ci*.

Timōlus s. u. Tmōlus.

Timoleōn, ontis, *acc.* onta, *m.* (*Τιμολέων*), von Corinth, um 330, befreite seine Heimat von der Tyrannis seines Bruders, Syracus von der des Hicetas und von den Carthagern. *Adi.* **Timoleontēus** 3 (*Τιμολεόντειος*) des T.; daher **Timoleontēum,** i, *n.* (*sc. γυμνάσιον*) das Timoleongymnasium zu Syracus *N*.

Timōn, ōnis, *m.* (*Τίμων*, Kosеform zu Namen wie Timo-theus) häufiger Mannsname. Bes. T. von Athen, zur Zeit des peloponnesischen Krieges, als Misanthrop bekannt *Ci*.

Timophanēs, is, *m.* (*Τιμοφάνης*) Bruder des Timoleon, Tyrann von Corinth, von Timoleon beiseite geschafft *N*.

timor, ōris, *m.* (timēre) Furcht, Besorgnis *α*; *personif.* Gottheit der Furcht *β*; *meton.* Gegenstand der Furcht, 'Schrecken' *γ*. | *α* timor est metus mali adpropinquantis *Ci*; mit *gen. obi.*: plus ualebat periculorum impendentium timor *Ci* Furcht 'vor', t. deorum *H* Scheu ...; mit *gen. subi.*: Cleomenis timore et fuga (feige Flucht) classem amissam esse *Ci*. Auch mit den Constructionen des Verbs timor a, de, pro, mit *Inf.* (dicht.) vgl. s. u. timere. Auch folgt *acc. c. inf.*: in timore fuit ciuitas obsides ea moliri *L* (als uerbum sentiendi gedacht); *pl.* mentem redegit in ueros timores Caesar *H* Befürchtungen; vgl. uarii timores *L*. | *β* (Mars) inmisit Fugam Teucris, atrumque Timorem *V*. | *γ* Cacus timor Auentinae siluae *O* (iurisconsultus) uterque timor latronibus *H*.

Timotheus, i, *m.* (*Τιμόθεος*, 'Fürchtegott') gr. Mannsname, bes. 1. Sohn des Conon, älterer Zeitgenosse Philipps von Macedonien *N*. 2. Musiker aus Milet *Ci*.

tinctilis, e (durch tinctus, ūs, von tingere) zur Benetzung geeignet: uolucri ferro tinctile uirus inest *O* 'flüssiges' Pfeilgift.

tinea, ae, *f.* 'Schabe', 'Wurm', Mottenraupe *α*; übhpt. Raupe *β*. | *α* uestis ... tinearum epulae *H* conditus ut tineae carpitur ore liber *O*. | *β* quaeque solent canis frondes intexere filis, agrestes tineae ... mutant cum papilione figuram *O*.

tingo (nicht tinguo), ere, tinxi, tinctus (gr. *τέγγω*, dtsch. gw. 'Tinte', Lw. 'tünchen') benetzen, befeuchten *α*; *occ.* färben *β*. | *α* neque enim caelestia tingi ora decet lacrimis *O* Pallade membra *O* mit Öl salben, spicula felle (tabe) tincta *O* vergiftet, bestrichen, sanguine tingitur culter *O* tunica *Ci*; vgl. uictima pontificum securim ceruice tinget *H* caede manum t. *O*; mit *abl.* (wo?): stridentia tingunt aera lacū *V* durch Eintauchen; u. präpositionell: in undis ... uestigia tingit *O* t. in amne faces *O* = auslöschen. Dicht. von untergehenden Gestirnen: arctoe Oceani metuentes aequore tingi *V* ⟨*οἳ δ' ἅμμορός ἐστι λοέτρων Ὠκεάνοιο Homer*⟩ in alto Phoebus anhelos aequore tinget equos *O*. | *β* color albus ... decorus est, tincta absint *Ci* bunte Farben, nihil nisi conchylio tinctum *Ci* tingebat murice (Purpur) lanas *OH* t. comam, ebur *O*; dicht.: tinxerat ora rubor *O* tinctus uiolā (Röthe) pallor amantium *H*; *metaph.* uis aurea flumen tinxit *O* die goldschaffende Kraft durchtränkte das Wasser.

tinnio und § 15 **tinio,** īre (onomatopoëtisch 'tintin') klingen, klingeln, klimpern, schellen. Davon:

tinnītus, us, *m.* eigtl. von aller Art schallender Metallklänge: aeraque tinnitūs aere repulsa dabunt *O* werden erklingen, tinnitusque cie et matris quate cymbala *O* lass die Becken erklingen, strepit ... tinnitu galea *V* klingt, sonuit tinnitibus ensis acutis *O* erklang mit scharfen Lauten; *metaph.* tinnitus Gallionis *T* hohles Wortgeklingel.

tinnulus 3 (tinnire) klingend, schallend: tinnula aera sonant *O* Becken, tinnula sistra *O* klingelnd.

tintinnābulum, i, *n.* (tintinnare = tinnire) Klingel, Schelle: mulus ... collo iactat tintinnabulum *Ph* trägt mit Stolz am H. eine helltönende Klingel.

tinus, i, *f.* der Schneeball (Viburnum tinus *L*), lorbeerartige Pflanze mit blauen Beeren: bicolor myrtus et bacis caerula tinus *O*.

Tiphys, yos, *acc.* yn, *voc.* y, *m.* (*Τίφυς*) Steuermann der Argo *VO*.

Tīresiās, ae, *m.* (*Τειρεσίας*, vgl. *τὸ τέρας*) ⟨Redender⟩ Name des berühmten thebanischen Zeichendeuters u. Wahrsagers der Ödipussage *CiH*.

Tīridātēs, ae, *m.* bei *Cu* persischer Schatzmeister, bei *T* armenischer Königsname, bei *H* ein Parther, der (um 30) gegen Phrahates aufstand, aber, von diesem besiegt, sich zu den Römern flüchtete.

tiro, ōnis, *m.* (wahrsch. Lw. = **τείρων*, vgl. *τείρω*, *τρίβω* = üben) Recrut, junger Soldat *α*; *metaph.* Neuling, Lehrling, Schüler *β*. | *α* ex legione tironum

Digitized by Google

CCXX, ex ueterana paulo minus ducentis *CCi*; attributiv: tirones milites *Ci* exercitus tiro *L* ein junges, neues, noch nicht eingeübtes. | *β* Apuleium esse hominem exercitatione tironem *Ci* noch ungeübt, non erat prouinciae rudis et tiro *Ci* kannte sie, hatte Erfahrung, uetus miles (in der Liebe) multa tironi non patienda feret *O*. So heißt auch tiro der junge Mann, der zum erstenmal ins öffentliche Leben tritt *O*. Nach § 27 *n. pr.* **Tiro,** ōnis, *m.* vollst. M. Tullius Tiro, Freigelassener d. Cicero, Erfinder der römischen Stenographie (tironische Noten) *Ci*.

tīrōcinium, ii, *n.* (von tiro, vgl. latrōcinium) die Recrutenzeit, der erste Kriegsdienst *α*; *meton.* die Recruten *β*; *metaph.* das Probestück, erstes Auftreten *γ*. | *α* tirocinium ponere (deponere) den ersten Feldzug mitmachen; daher: senatus tirocinio iuuenis mouetur *L* durch seine Unerfahrenheit ⟨im Kriegswesen⟩. | *β* cum contemptum tirocinium barbaros excitare possit *L*. | *γ* in L. Paulo accusando tirocinium ponere *L* ablegen.

Tiryns ⟨ynthos⟩ *acc.* yntha, *f.* (*Τίρυνς*) Stadt in Argolis, Geburtsort der Alcmene, der Mutter des Hercules. Daher **Tirynthius** 3 (*Τιρύνθιος*) 1. tirynthisch: heros, iuuenis *O* = Hercules; *subst. isol.* **Tirynthia,** ae, *f.* Alcmene *O*; **Tirynthius,** ii, *m.* Hercules *V*; daher 2. herculisch, des Hercules: tela *O*.

Tisiphonē, ēs, *f.* (*Τισιφόνη*, 'Mordrächerin') redender Name einer Furie: sontes ultrix ... flagello Tisiphone quatit *V*; *adi.* **Tisiphoneus** 3 (Analogiebildung) der Furie gehörig, daher: uitae tempora ... Tisiphonea *O* die Zeiten, welche Strafe heischen.

Tissaphernēs, ae, *m.* persischer Satrap in Jonien zur Zeit des peloponnesischen Krieges *N*.

Tissē, ēs, *f.* (*Τίσση*), j. Randazzo in Sicilien am Ätna. Einw. **Tissenses,** ium, *m. Ci*.

Titān, tānis, *m.* (*Τιτάν*) meist *Pl.* **Titānes,** um, *m.* Nach gr. Sage ein Göttergeschlecht, das vor den olympischen Göttern herrschte, als Söhne der Erde (Gaea) und des Himmels (Vranus) gedacht. Die sechs Titanen (Oceanus, Iapetus, Coeus, Crius, Hyperion und Cronus) stürzen den Uranus vom Throne und Kronos herrscht nun, bis ihn Juppiter stürzt. Die entthronten Titanen schließt Juppiter in den Tartarus ein. Seltener *Sg.* Titan, is, *m.* der Titane (u. z. Hyperion als Sonnengott gedacht, dah. wie im homerischen *Ὑπερίονος Ἠελίοιο*:) Helios als Sohn des Hyperion u. der Theia *VO*. Declination I. *gr. acc.* Titana, *acc. pl.* Titanas *OH*. II. Als Consonantenstamm in der Prosa. III. Als O-Stamm latinisiert mit dem *Nom.* **Titānus,** i, *m.* Dazu *adi.* 1. **Titānius** 3 mit dem *gr. fem.* **Titānis,** idis, *f.* (*Τιτάνιος, Τιτανίς*) titanisch: pubes *V* die Titanen, T. astra *V* Sonne u. Mond; *subst. isol.* **Titānia,** ae, oder **Titānis,** idis, *f.* Titanentochter, Nachkommin eines T., Titanenmaid: So z. B. Circe, Tochter des Titan (= Helios) *O* Latona, Tochter des Coeus *O* Pyrrha, Tochter des Epimetheus, Enkelin des Iapetus *O* Tethys, Schwester der Titanen *O* Diana (als Mondgöttin), Schwester des Apollo (= Helios) *O*. 2. **Titāniacus** 3 titanisch: dracones *O* aus dem Blute der Titanen entstanden.

Tithōnus, i, *m.* (*Τιθωνός*) Sohn des Laomedon, Bruder des Priamus, Gatte der Eos, Vater des Memnon. Eos erlangte für ihn von Zeus die Unsterblichkeit, da sie aber nicht um ewige Jugend gebeten hatte, schrumpfte T. immer mehr ein, bis er in eine Heuschrecke verwandelt wurde *OH*; *adi.* **Tithōnius** 3 (*Τιθώνιος*) des Tithonus: coniux *O* u. *subst.* **Tithōnia,** ae, *f.* (*sc.* dea) = Eos (Aurora).

Tities, Titienses s. u. Titius.

titillātio, ōnis, *f.* (titillo) Kitzeln; *metaph.* Kitzel: uoluptatum titillatio *Ci*.

titillo, āre, āui, ātus (vgl. engl. tickle, wovon deutsch § 8 durch *zickeln:) kitzeln. Meist *metaph.*: ne uos titillet gloria *H* uoluptas quasi titillat sensum *Ci*.

titillus, i., *m* = titillatio *Ph*.

Titinius 3 Gentilname. Bes. C. Titinius, um 170 als Dichter von fabulae togatae berühmt *Ci*.

Titius 3 (Titus, von einem Titus herrührend) I. Römischer Gentilname *HLC*: Titius Proculus, Titius Sabinus, Titia lex *Ci* über die Quästur, Titium atrium *L*. II. vom Könige Titus (Tatius) herrührend: ut quondam Titus Tatius retinendis Sabinorum sacris sodales (Priesterschaft der Titia) Titios instituerat *L*. Daher die alte Form: **Tities,** ium, *m.* (*Plural* eines I-Stammes *titis, e, vgl. *gr. πόλις*) 'die Titier', alter Name einer der drei Urtribus (Ramnes = Latiner, Tities = Sabiner, Luceres = Etrusker) *L* und der aus ihr ausgehobenen centuria equitum *L*. Öfter *adi.* **Titiēnsis,** e zu den Tities gehörig, der Tities: tribus *Festus*; meist *pl.* **Titiēnses,** ium (auch um *L*) I. (*sc.* homines) = die titiensische Tribus *LO*. II. (*sc.* equites) die tit. Centurie *L*.

titubans, tis, *adv.* titubanter wankend, schwankend: senex ferulā titubantes ebrius artus sustinet *O* titubantia uino membra *O*; *metaph.* posuistis ... titubanter coniurationis hunc participem fuisse *Ci* 'unsicher'. Von:

titubo, āre, āui, ātus (vgl. *τιτυβίζω* gackern?) wackeln, wanken, schwanken; *occ.* straucheln, stolpern *α*; *metaph.* schwanken, unsicher sein; *occ.* stammeln, stocken *β*. | *α* illo mero somnoque grauis titubare uidetur *O* reuersus titubanti pede *Ph* unsicheren Fußes; dicht.: uestigia haud tenuit titubata *V* 'wankende'; *occ.* caue, ne titubes mandataque frangas *H*. | *β* omnibus titubantibus et de rebus summis desperantibus *H* Licinium titubantem, haesitantem ... de manibus emisit *Ci*; *occ.* 1. fac titubet ... lingua *O* testes si uerbo titubarint ('über ein Wort stolpern'), quo reuertantur, non habebunt *Ci*.

titulus, i, *m.* (dtsch. Fw. 'Titel') Aufschrift, Inschrift; *occ.* 1. Buchtitel. 2. Anschlag, Kundmachung *α*; *metaph.* Titel = 1. Ehrenname; *meton.* Ehre. 2. Vorwand, Aushängeschild *β*. | *α* dant munera templis addunt et titulum, titulus breue carmen habebat *O* aram dedicauit cum ingenti rerum ab se gestarum titulo *L* qui stupet in titulis et imaginibus *H* Büsten mit Inschriften, t. legis *L* Aufschrift, cura patrum (tuas) uirtutes per titulos (Inschriften) memoresque fastos aeternat *H* titulus uetiti nominis *O* unter solcher Aufschrift; *occ.* 1. legerat huius amor titulum nomenque libelli *O*. 2. sub titulum nostros misit lares *O* hat das Haus versteigern lassen. | *β* 1. titulus consulatus *Ci* cumque ducum titulis oppida capta leget *O* tua prosequimur nomina, per titulos ingredimurque tuos *O* besingen deine Thaten, celebres torquis ademptae aut corui titulos auxiliares habent *O* (Torquatus und Coruinus); titulo coniugis uxor obest *O*; *meton.* titulum seruatae pubis Achiuae *O* den Ruhm gerettet zu haben, t. perpetrati belli *L* praedae *O* te titulum mortis habere meae *O* du habest die Ehre (ironisch = Schuld) an meinem Tode, t. tantae gloriae *L* Ansehen. 2. non pro Graeciae libertate dimicatis, quamquam is quoque egregius titulus esset *L*

scelus ob titulos admittis inanes *H* titulum praetendere, praetexere *L*.

Titurius 3 Gentilname: Q. Titurius Sabinus, fiel 54 als Legat Cäſars in Gallien gegen Ambiorix C.

titus, i, *m.* ⟨wilde⟩ Taube: titi columbae sunt agrestes; daher **Titus**, i, *m.* (abgekürzt T.) häufiger Vorname: T. Tatius, Sabinerkönig, T. Livius, beſ. aber T. Flavius Veſpaſianus, röm. Kaiſer nach dem Vitellius. Ihm folgt ſein gleichnamiger Sohn, der als 'Kaiſer Titus' bekannt iſt.

Tityos, i, *m.* (*Τιτυός*) Rieſe, Sohn der Erde. Er wollte die Latona entführen, zur Strafe dafür wurde er nach einer Sage von Zeus (oder Apollo) erlegt, nach anderer Sage in der Unterwelt angefeſſelt, während Geier an ſeiner Leber zehren *VOH*.

Tityrus, i, *m.* (*Τίτυρος*, ein Miſchling von Schaf und Ziegenbock; redender) Hirtenname, aus Theocrits Idyllen v. *V* herübergenommen; daher *appellativ* (§ 30): sit Tityrus Orpheus *V* = Hirt; *meton.* Tityrus et fruges Aeneiaque arma leguntur *O* = die Eclogen des Vergil (mit 'Tityre' tu recubans beginnend wie die Äneide mit 'arma').

Tlēpolemos, i, *m.* (*Τληπόλεμος*) Heraclide, führt vor Troja die Rhodier *O*.

Tmarus, i, *m.* (*Τμάρος* und *Τόμαρος*) Gebirge bei Dodona in Epirus *V*.

Tmōlus, i, *m.* (*Τμῶλος*) u. nach § 23 **Timōlus**, i, *m.* *O*; auch **Mōlus**, i, *m.* *V* Gebirge bei Sardes in Lydien, mit gleichnamiger Stadt *T*; *adi.* **Tmōlius** 3 (*Τμώλιος*) vom T.: terra *O*; *subst. isol.* **Tmōlius**, ii, m. (*sc. olvos*) Tmolier, Wein vom T.; Ethnicon: **Tmōlites**, ae, *m.* (*Τμωλίτης*) Einwohner der Stadt Tmolus *Ci*.

tōfus od. **tōphus**, i, *m.* (Lw. *τοῦφος*, ital. tufo, daher wir:) Tuff, Tuffſtein (leichtes, bröckeliges, löcheriges Sedimentärgeſtein): t. lēnis, lenis *O* scaber *O*.

toga, ae, *f.* (von tegere wie rogus zu regere) 'Bedeckung' = Kleid, Gewand. Beſ. das nationale Obergewand der Römer, die Toga. Sie beſtand aus einem Oval von weißem Schafwollſtoff in doppelter Mannslänge. Doppelt genommen führte man dieſes Kleid ſo um den Körper, daſs der linke Arm bis an die Hand darin wie in einer Binde lag, der rechte Arm frei blieb *α*; *occ.* Friedensgewand *β*. | *α* Urſprünglich war die toga das einzige Kleidungsſtück der Altrömer: ante etenim (toga) commune uestimentum et diurnum et nocturnum, et muliebre et uirile erat *Varro*. Daher trugen die Statuen der Altrömer (wie Camillus) auf dem Forum nur die Toga ohne Tunica *CiPlinius*. Später war die ⟨urſpr. ſemitiſche⟩ leinene Tunica als Untergewand gebräuchlich, darüber die wollene Toga. Viel Gewicht legten die Stutzer zu Rom auf den richtigen Faltenwurf: togam componere *H*. Die Toga des Bürgers war einfach weiß: pura *CiPh*, inſofern als durch feierliche Anlegung der weißen Toga der Eintritt ins Mannesalter bezeichnet iſt (unſerer Confirmation ähnlich), heißt ſie auch uirilis: togam uirilem sumere *Ci* 'das Mannskleid anlegen'. Freigeborene Knaben trugen eine purpurverbrämte Toga (praetexta), ebenſo wie die Beamten: pupillae togam praetextam eripere *Ci* te aediliciam praetextam togam ... uendidisse *Ci*; daher *meton.*: quaeque in toga ... egregie fecisset *T* ſeine ausgezeichneten Leiſtungen im Staatsdienſt. In der Trauer trug man ſchwarze Togen: in funere familiari cenauit cum toga pulla *Ci* den Königen ſchreibt *L* togam purpuream zu, die Amtsbewerber erſchienen in neuen, blendendweißen Togen: candida *Ci*. Alles in allem. toga iſt Nationalgewand (vgl. togatus): sub rege Medo Marsus et Apulus ... togae oblitus ... ⟨consenuit⟩ *H* vergeſſend ſeines Römerthums. — Buhldirnen durften die stola ehrbarer Frauen nicht tragen, ſie erſchienen alſo im Mannskleide (vgl. a. u. togatus). Daher: sumpsisti uirilem, quam statim muliebrem togam reddidisti *Ci* als junger Mann wurdeſt du zum Buhlknaben. | *β* pacis est insigne et otii toga *Ci*; daher: cedant arma togae *Ci* tuis armis cessit toga *Ci*. Davon nach Art der *PPP*:

togātus 3 mit der Toga bekleidet *α*; *meton.* nationalrömiſch, römiſch *β*. | *α* Graeculus iudex modo palliatus, modo togatus *Ci* ex Romanos, rerum dominos gentemque togatam *V*. Nach dem s. u. toga Geſagten 1. quid est in matrona, ancilla peccesue togata? (*sc.* puella) *H* eine Buhldirne. 2. me uno togato duce et imperatore *Ci* im Friedenskleide = cui uni togato senatus supplicationem decreuit *Ci*. | *β* togata fabula das römiſche Nationalluſtſpiel (deſſen Perſonen die toga tragen); *subst. isol.* (*sc.* fabula): uel qui praetextas, uel qui docuere togatas *H* römiſche Trauerſpiele oder römiſche Komödien, Gallia togata 'Römiſchgallien', der romaniſierte Theil von Gallia cisalpina (ſüdl. vom Po) *CiHirtius*; *subst. isol.* **togātus**, i, *m.* (homo) römiſcher Bürger: quem uoles testium siue togatum siue Siculum *Ci* erant nonnulli togati creditores Graecorum *Ci*.

togula, ae, *f.* (*demin.* v. toga) kleine Toga *Ci*.

Tolbiacum, i, *n.*, j. Zülpich (§ 4), 40 km ſw. v. Cöln a./R. *T*.

Tolēnus, i, *m.*, j. Turano, Fluſs im Sabiniſchen *O*.

tolerābilis, e, *adv.* biliter (tolerare) erträglich, leidlich *α*; ertragend, geduldig *β*. | *α* ferremus, etsi tolerabile non erat *Ci* t. condicio seruitutis *Ci* t. poena *Ci* tolerabilior senectus uidetur propter ... dignitatem tuam *Ci*; mit *dat.*: hos tolerabilis censes ciuitati fore *Ci*. | *β* (ſelten) rem tolerabilius ferre, pati *Ci*.

tolerans, tis, *adv.* anter (*adi. isol. PPrA* von tolerare) ertragend, duldend, geduldig. Als *PPrA* mit *acc.*: dominum aemulum non tolerans *T*; aber *adi.* mit *gen.*: corpus laborum tolerans *T* toleranter dolorem pati *Ci*. Davon:

tolerantia, ae, *f.* das Ertragen, Erdulden: rerum humanarum *Ci* tolerantiam discere *Ph*.

tolerātio, ōnis, *f.* (tolerare) die Kraft zu ertragen: doloris *Ci*.

tolero, āre, āui, ātus (vgl. tollo, durch ein *subst.* *tolus, eris) ertragen *α*; *metaph.* erdulden, aushalten *β*; erhalten, ernähren *γ*; *occ.* es aushalten *δ*. | *α* (iuuenca) nondum ualet ... tauri pondus ... tolerare *H*. | *β* non toleranda audacia *Ci* unerträgliche, tolerare hiemem *Ci* munus, uectigal, bellum *Ci* sitim aestumque, frigora atque inediam *T* famem rē *C* ſich erträglich machen. Selten mit *inf.*: animus non tolerauit magnitudinem mali uisu perferre *T*; oder *acc. c. inf.*: quis tolerare potest ... nobis rem familiarem deesse? *S*. | *β* tolerare uitam colo *V* agrestibus pomis *T* 'friſten', equos uix tolerari *Ci* könnte man kaum am Leben erhalten, nisi quos corpora equorum tolerauerant *T* die ſich das Leben gefriſtet hatten mit ... | *δ* frumentum se XXX dierum habere, sed longius tolerare non posse parcendo *C* in penatibus iisdem t. *T*.

Digitized by Google

Tolētum, i, *n.*, j. Toledo in Spanien; *adi.* **Tolētānus** 3 (§ 42) von Toledo; *subst.* **Tolētāni**, ōrum, *m.* Einwohner von T. *L.*

tollēno, ōnis, *m.* (tollere?) Schwungbalken, Schwengel, u. z. 1. an Ciſternen (Pußtabrunnen) hortos e puteo tollenonum haustu rigare *Plinius.* 2. (*metaph.*) der Krahn, mit dem Archimedes die römiſchen Schiffe hob *L.*

tollo, tollere (Stamm tol in tetuli, tuli, gr. τάλας τλῆναι, got. thulan, dtſch. dul-den, § 6. Die Perfectformen nach § 36 erſetzt durch suffero, sufferre), **sustuli, sublatus** heben, u. z. I. aufheben, in die Höhe heben *α*; *occ.* 1. ⟨die Feldzeichen erheben =⟩ aufbrechen. 2. ⟨ein neugeborenes Kind aufheben =⟩ es anerkennen und großziehen. 3. ⟨die Anker⟩ lichten. 4. ⟨jemd. in Wagen oder Schiff⟩ mitnehmen, einnehmen *β*; *metaph.* 1. ⟨lobend⟩ aufheben, erheben, erhöhen. 2. ⟨Gebeugte⟩ aufrichten *γ*. II. erheben *α*; *metaph.* 1. ſtolz machen. 2. ⟨Geſchrei, Gelächter⟩ erheben, anheben, beginnen *β*. III. wegheben, wegnehmen, entfernen, beſeitigen *α*; *metaph.* ⟨Perſonen⟩ beiſeite ſchaffen, aus dem Wege räumen; *occ.* töten *β*; aufheben = beendigen, beheben *γ*; vernichten, vertilgen; *occ.* abſchaffen, aufheben *δ*. ‖ **I** *α* molarem dextrā t. *O* cratera manibus duabus t. *O* apes lapillos tollunt (angeblich) *V* aliquem in crucem t. *Ci* ihn ans Kreuz ſchlagen, saxa de terra *Ci* sortes tollere *Ci* Looſtäbchen ⟨vom Boden⟩ aufheben (ziehen), tolluntur aulaea *O* werden aufgezogen; daher: procella fluctus ad sidera tollit *V* tollere seu ponere uolt freta (uentus) *H* erregen oder beruhigen, ignem t. *CiL* Signalfeuer aufleuchten laſſen, tectum altius tollere *Ci* höher bauen. Im Bilde: onus tollere *Ci* auf ſich nehmen, poenas t. *Ci* leiden. ‖ *β* his cognitis rebus signa sustulit seseque Hispalim recepit *CL.* 2. nec dubites, cum te partu Lucina leuarit, tollere quidquid erit *O* non ita me genitor sublatum ⟨als ſeinen Sprößling⟩ erudiit *V*; daher auch: ⟨Helenora⟩ regi serua furtim sustulerat *V* hatte ihm aufgezogen, und: liberos ex Fadia t. *Ci* ⟨legitime⟩ Kinder erzeugen. 3. sublatis ancoris milia passuum VII progressus est *CL.* 4. Theils mit Angabe wohin: aliquem in currum (equum) *Ci* in lembum *L*, theils mit *abl. instr.*: aliquem raedā t. *H*; dann ganz allein: me quoque tolle simul *O* 'nimm mich mit an Bord'; und von den Schiffen ſelbſt: naues XVIII, quae equites sustulerant *C* die ſie an Bord genommen hatten, altera nauis CCXX e legione tironum sustulerat *C.* ‖ *γ* 1. Mnestheus, quem sublimem gloria tollit *V* aliquid dicendo augere et tollere altius *Ci* erheben, aliquem laudibus in caelum t. *Ci* in astra *V*; aber auch: nostram causam laudando t. *Ci* eius laudes in caelum t. *Ci* rühmend erheben. Ähnlich: hunc ... honoribus tollere certat (populus) *H* ihn zu den Ehrenſtellen zu erheben. 2. Aus iacentem tollere *Pl* oder lacrimantem gremio t. *O* 'aufheben' wird in der Metapher adflictum tollere *L* tröſten = amicum t. *H* animum tollere alicui *L* ihm den Muth aufrichten: ultro animos tollit dictis *V* animos tamen omine tollit *V* ⟨ſeinen⟩ Muth. ‖ **II** *α* Zunächſt von Körpertheilen: illi inter sese magna ui bracchia tollunt *V* sublato pectore *V* caput t. *O* oculos t. *Ci* aufſchlagen, digitum tollere *Ci* beim Licitieren, sublatis manibus *Ci* Zeichen des Beifalls. Oft mit Zielangabe: frontem ad caelum *O* palmas ad sidera *VO* manus ad aethera *O*; auch mit *dat.*: bracchia caelo t. *O.* Vom ganzen Körper: non tamen haec alte uolueris ⟨im Fluge⟩ sua corpora tollit *O*; daher *refl.*: se super aequora in auras t. *O* se in caelum alis t. *VO* entſchweben; aber auch: Dares ... se tollit *V* solio se tollit ab alto *V* = ſteht auf. Von Pflanzen: se a terra altius t. *CiV* emporwachſen. Endlich *medial*: tollor eo *O* ich ſteige hinauf, fuscis dea tollitur alis *V* erhebt ſich, entfliegt; daher: ⟨sol⟩ terrā cum tollitur imā *O.* ‖ *β* 1. Meiſt *passiv* (*PPP*): sublatus rebus secundis *V* ſtolz gemacht durch = ſtolz auf, quo proelio sublati Heluetii nostros lacessere coeperunt *C* hac uictoria sublatus Ambiorix ... proficiscitur *C.* Selten *activ*: animos tollunt *S* ſie zeigen ſich ſtolz. 2. clamorem t. *Ci* uocem t. *L* clamorem (gemitum) ad sidera t. *V* tollent Romani cachinnum (risum) *H* tibi tollit hinnitum equa *H*; dicht.: anguis tollit minas *V* hebt ſich drohend. Auch *refl.*: clamor se tollit in auras *V* ſteigt in die L. Auch: proelia tollunt uenti. ‖ **III** *α* ne ille aurum tolleret *N* praedam, pecuniam societatis *C* aliquid ex aceruo *H* pecunias e fano *C* tolli miserabile corpus imperat *V.* Beſ. vom Abräumen des Tiſches: sublata reponi iubet pocula *V* patinam, cibos t. *H*; auch: mensam tolli ⟨wegräumen⟩ iubet *Ci.* Vom Einführen der Ernte: frumentum de areā t. *Ci* (nemo totidem) tollebat farris aceruos *O* erntete ſo viel. ‖ *β* Eigtl. in gutem Sinne: aliquem ab atriis Liciniis in Galliam t. *Ci* nach G. ſchaffen. Vgl. sed me pauentem sustulit aëre (deus) *H* entrückte mich. Daher auch: in arduos tollor Sabinos *H* ich hebe mich von hinnen ins Sabinerland. Daher *occ.* ⟨als Euphemismus⟩: Gracchum in insidias inductum sustulit *N* illo uno sublato *N* nisi Alcibiadem sustulisset *N* Attalum per Parmenionem t. *Cu* Titanas fulmine t. *H.* So öfter mit dem Beiſatz: aliquem e (de) medio tollere ferro, ueneno *Ci.* ‖ *γ* cur non certamina tollo? *V* minas t. *V* einhalten, t. moras *O* artes dolosas *O* sublatis dolis *V* ohne Hehl, belli commercia Turnus sustulit *V* hat ihnen ein Ende gemacht, alicui spem, timorem, metum t. *C* dubitationem, errorem, suspicionem alicui *Ci* luctum *H* colloquium tolli *C* unmöglich werden, bellum profligare ⟨abthun⟩ ac paene tollere ⟨beendigen⟩ *Ci*; daher auch ⟨in Gedanken⟩ aufheben: sublata beneuolentiā *Ci* amicitiam (solem) e mundo t. *Ci* deos t. *Ci* ſie leugnen; dicht.: cliuum mensae t. *O* die Neigung des Tiſches beſeitigen = ihn gerad ſtellen. ‖ *δ* nomen ex libris t. *Ci* mendum scripturae t. *Ci* tilgen, Carthaginem t. *Ci* zerſtören, stirpem sacrum Teucri sustulerant *V*; *occ.* dictaturam funditus e re p. t. *Ci* decemuiralem potestatem sustulerunt *N* reges Lacedaemoniorum t. *N* legem t. *Ci* signum interdicto *C* rei memoriam t. *Ci.*

NB. Oft doppelſinnig. Vgl. z. B. das Wortſpiel auf Nero: Quis neget Aeneae magna de stirpe Neronem? sustulit (tödtete) hic matrem, sustulit (trug fort) ille patrem *Sueton.* Ähnlich zeugmatiſch: sustulit pariter ipsosque nefasque *O* erhob ſie ⟨an den Himmel und verhütete⟩ den Frevel.

Tolōsa, ae, *f.*, j. Toulouse an der Garonne *CCi*; *adi.* **Tolōsānus** 3 von T.: aurum *Ci* das aus T. geraubte; Ethnicon: **Tolosātes**, ium, *m.* Einwohner von T. *Ci.*

Tolostobogii, ōrum, *m.* celtiſcher Stamm im ſüdlichen Galatien *L.*

Tolumnius, ii, *m.* (von *tolere = ferre durch *PPrM* tolumnus?) Mannsname 1. Vejenterkönig *L.* 2. rutuliſcher Wahrſager *V.*

Digitized by Google

tōmentum, i, *n.* Stopfwerk, Polſterung: mandendo e cubili tomento se detinere *L* ſein Leben friſten.

Tomi, ōrum, *m.* (*Τόμοι*) und **Tomis**, idis, *f.* (*Τόμις*) Stadt in der Dobrudſcha, noch j. Tomiswar, Verbannungsort des Ovid (der Sage nach davon benannt, daſs hier Medea den Apſyrtus zerſchnitt: *τομή*) *O.* Ethnicon: **Tomītēs**, ae, *m.* (*Τομίτης*) Einw. von T. *O*; daher *adi.* **Tomītānus** 3 der Tomiten, den Einw. v. T. gehörig: ager *O* terra *O.*

tondeo, ēre (vulgär tondĕre, wozu gehört:) totondi, tonsus ſcheren, abſcheren; *occ.* den Bart ſcheren (mit der Schere abſchneiden, nicht 'raſieren'); *refl.* ſich ſcheren laſſen *α*; *metaph.* bei Dichtern v. ähnlichen Vorgängen *β.* ‖ *α* barbam et capillum patris ... uirgines tondebant *Ci* tonsus capillus *O* lanam t. *H* tonsisque ferunt mantelia uillis *V* tonsa cute *H* (*ἐγχυτὶ κεκαρμένος*) bis auf die Haut abgeſchoren, oues tonsae *V* geſchorene; *occ.* ne tonsori collum committeret, tondere filias docuit *Ci* tondenti barba cadebat *V* beim Bartſchneiden, cum tonderi cogebant *L* saltatrix tonsa heißt bei *Ci* ſpöttiſch der cos. Gabinius: 'raſierte Ballerine'. ‖ *β* tonsa bipennibus ilex *H* behauen; stipulas, prata t. *V* tonsa humus *O* abmähen ⟨vgl. dtſch. 'dreiſchürige' Wieſen⟩; tonsa corona *V* oliua *V* rundgeſchnitten (die hervorſtehenden Zweige ſind entfernt); comam hyacinthi *V* abpflücken; equi ... tondentes campum *V* abrupfen = abfreſſen; vgl. uoltur ... iecur tondens *V* der an der Leber rupft.

tonitrua, um, *n.*, ſingulariſch meiſt **tonitrus**, ūs, *m.* (tonere = tonare, tonus, vgl. dtſch. donnern, § 8, altn. den Donnergott Asa-thôrr) Donnerrollen, Donnerſchläge, Donner. Als *n.*: homines tonitrua iactusque fulminum extimuerunt *Ci*; als *m.* dicht.: intonuit ... tonitrumque secuti ... ceciderunt nimbi *O* (Iuppiter) mouet tonitrūs *O.* Unbeſtimmbar ſind *abl.*: tonitrū tremescunt campi *V* sonat ... tonitribus aether *O* deuolutis tonitrubus *Ph.*

tono, āre, altl. tonere, wozu *Pf.* tonui (*τόνος*, donnern, § 8, Lw. tönen) donnern *α*; *metaph.* laut, ſtark erſchallen *β*; mit Donnerſtimme reden *γ.* ‖ *α* Zunächſt ſubjectslos (unperſönlich): tum tonuit ... tempestate serena *Ennius*; dicht. mit Subj.: Ioue ... tonante *Ci* porta tonat caeli *Ennius V*; daher *PPrA* **tonans**, tis donnernd: caelo tonantem credidimus Iouem *H* tonantes ... equi *H* die Donnerroſſe; *subst. isol.* iter est superis ad magni tecta Tonantis *O* des Donnerers (= Zeus). ‖ *β* caelum tonat omne fragore *V* tonat Aetna ruinis *V.* ‖ *β* Pericles ab Aristophane ... tonare dictus est *Ci*; mit prolept. Obj.: tercentum tonat ore deos *V* ſingt mit Donnerſtimme von.

tonsa, ae, *f.* (*PPP* v. tondere: geglättet, *sc.* arbor) Ruderſtange, Ruder: tonsam Ennius significat remum quod quasi tondentur ferro *Festus.* Nach *Ennius*: in lento luctantur marmore tonsae *V.*

tonsillae, ārum, *m.* die Mandeln im Halſe: stomachus, oris utraque ex parte tonsillas attingens ... *Ci.*

tonsor, ōris, *m.* (tondere) Scherer: ouium t.; beſ. Bartſcherer, Barbier: curatus inaequali tonsore capillos *H* mit ſtufig geſchorenem Haare. Barbiere galten ſchon im Alterthum als geſchwätzig: res nota tonsoribus *H*; dazu *adi.*: **tonsōrius** 3 des Scherers: culter *Ci* Schermeſſer, Schere.

tonstrīcula, ae, *f.* kleine Barbierin, junge Haarſchneiderin *Ci*; *demin.* zu:

tonstrix, īcis, *f.* (tondere) Barbierin *Pl.*

tonsūra, ae, *f.* (tondere) das Scheeren, Abſcheeren: deformet tonsura capillos *O.*

tonus, i, *m.* (Lw. *τόνος*, dtſch. Lw. 'Ton') vgl. tonare.

tōphus s. u. tōfus.

topia, ōrum, *n.* (Fw. *τὰ τόπια* von *τόπος sc. ἔργα*). Bei Späteren eigtl. Landſchaftsmalerei; daher *metaph.*: Ziergärtnerei, Kunſtgärtnerei; daher **topiārius** 3 zur Ziergärtnerei gehörig; *subst.* **topiārius**, ii, *m.* Ziergärtner (*sc.* hortulanus); **topiāria**, ae, *f.* Ziergärtnerei (*sc.* ars) *Ci.*

torālis, e (torus) zum Bett gehörig, für das Lager; *subst. isol.* **toral**, ālis, *n.* (*sc.* stragulum § 30) Lagerdecke, Sophateppich: illota toralia *H* ne turpe toral ... corruget nares *H.*

toreūma, matis, *n.* (Fw. *τόρευμα*) getriebenes Kunſtwerk, Reliefarbeit: tabulas, signa, toreumata emunt *S* perbona toreumata, in his pocula duo ... *Ci.*

tormentum, i, *n.* (ſtatt *tore-mentum von torquere) 'das zum Drehen Gebrauchte', 'das Drehmittel': die Winde *α*; *occ.* (Maſchinen, die auf dem Princip der Winde beruhen und zwar) 1. Wurfmaſchine, Schleuderwinde, Geſchütz; *meton.* (das abgeſandte) Geſchoſs *β*; 2. Folterbank, Folter; *meton.* 'Tortur' = Folter; *metaph.* Marter, Plage; *occ.* Zwang *γ.* ‖ *α* laqueis falces auertebant, quas eum destinauerant, tormentis introrsus reducebaut *C.* ‖ *β* praesectis mulierum crinibus tormenta effecerunt *C* bauten ſie ... (die Haare dienten zum Flechten der Seile), bellica tormenta *L* fundis, tormentis, sagittis hostem repellere *C* tormento missa tela *Hirtius*; im Bilde: cum omnibus machinis ac tormentis oppugnarer *Ci*; *meton.* ne in aciem telum tormentumue adici posset *C* (zeugmatiſch? alliterierend!) fenestrae ad tormenta mittendae *C* Schießſcharten. ‖ *γ* cum iam tortor atque essent ipsa tormenta defessa *Ci* Stratonem isdem in tormentis dixisse ... *Ci*; *meton.* uerberibus ac tormentis quaerere, quaestionem habere *Ci* hostis omnibus bonis cruces ac tormenta minitatur *Ci* aliquem tormentis dedere, dare *Ci* auf die Folter ſpannen, foltern laſſen; *metaph.* tormenta morborum *Ci* inuidiā non inuenere ... maius tormentum *H* tormenta fortunae *Ci* Qualen, (Cererem) tormentis secubituque coli *O* durch die Marter des Alleinſeins (hendiadyoin); *occ.* bene tormentum ingenio admoues *H* übſt ſanften Zwang ... Vgl.:

tormina, um, *n.* (= *toremina, torquere) das Drehen, Wenden; *occ.* (da ſich der Kranke vor Schmerz windet) Kolik, Ruhr: tormina *δυσεντερία* Graece dicuntur *Celsus* forticulum se in torminibus praebet *Ci* in ſeinen Kolikanfällen; daher **torminōsus** 3 an der Kolik (Ruhr) leidend.

torno, āre, āui, ātus (tornus) drechſeln *α*; *metaph.* rundmachen, runden *β.* ‖ *α* hippopotami corio tornantur hastae *Plinius.* ‖ *β* idque ita tornauit, ut nihil efficere possit rotundius *Ci*; dicht.: uersus male tornati *H* ſchlecht 'gerundete', miſslungene.

tornus, i, *m.* (Fw. *τόρνος*) Dreheiſen, Drechſeleiſen: torno rasile buxum *V* torno superaddita uitis *V* mit gedrechſelter Rebenguirlande.

Torōnē, ēs und **Torōna**, ae, *f.* (*Τορώνη*) j. Toron, Küſtenſtadt auf der ſithoniſchen Halbinſel in der Chalcidice *L*; *adi.* 1. **Torōnaeus** 3 (*Τορωναῖος*) von

Digitized by Google

L.: adde T. *I* ex loco Gellii ante Terentii: corr. **Terentaei.** Term. m. ēnis vel L.: 2. **Terenaleras** ? *Terentinus*; vel ex L. *L*

terenus ? vera ? lolio Scaligeri: tribus mutatis: edidi *O*

terpēdo, inis, f. (τέρπω) Erstarrung, Erstarrtheit, metaph. geistige Erstarrung: α: medic. der Zitterrochen: ex Ponto, der elektrische Schlag (qui, si hastam manu tenentis per brachium ad corpus pervenit, eum necat) | α torpedo nigra Plin. *Val.* torpedo *L*: 2. [1] ... ut ... torpedo *O* ? ut ... exsistat, quae ... torpedo per arma *O* ex lumen = torpore vera *V*. | β qui adverso ense torpentia *L* dextrae torpent *L* fast richtig, torpes tabella Palmata *H* Hilf! Ihm ist ein Brett ... Zitter- vor *L* Hilfe, Hilfe mir, torpet ensis *L* ihm entfällt das Schwert | γ brachia animata, quae ni extimum stupetis, haerat torpedine *I* in meine Hand ... Zitterrochen das dritte torpet vera ... veterno *V* haeret in manum Scaevi, dum ab ferratum vulnus torpet ... *Gl.* Zitterrochen *Isidor*:

torpesco, ere, torpui (kein Perfekt, erstarren c: metaph. erstarren, erlahmen β: lebt, wird steif γ. | α membra torpescunt gelähmt *Seneca*. | β torpescat Lingua mea *O* Löhne gnade *O*. | γ ne per omnia torpescerent manus aut animus *S* torpescunt: dextrae *L* dextrā torpescere *T* wurde *L*.

torpidus 3 (torpere) starr, erstarrt, betäubt *L*.

torpor, ōris, m (torpere) Erstarrung c: metaph. Erstarrung: occ. (in ärzt. Sinne) β. | α torpidiores se iuvant torpore *Gi* [illegible], daß sie den Hunden erstarrte machen, torpor ... ras artus *O*. | β ... membra morbi ... formidine torpor *V* [illegible] Erstarren in seinem Gebiet: occ. accendebat hoc Caesaris ambitio verus torpor recens ... solūti in luxum *T* mihi maior ista tua vigilantia ... fidelia est, quam in Vitelli torpore *T*.

torquātus 3 (zu lateinische der *PPP* von torquere) mit einer Kette geschmückt; taber tribus: Alleeto torquata ... libris *O* der Held mit Ehrenketten umwunden. Ulp. n. pr. § 27 Gemmen der gens Manlia mit Iunia bei der L. Iunius Torquatus mit seiner Halskrause, angeblich, weil er einem Gallier, den er erlegt hatte, die Halskette abnahm *LGi*; vgl. celebres torquis ademptae ... titulos *O*.

torqueo, ēre, torsi, tortus (vgl. τρέπω § 15, trib. treten, trehlin § 5, treten, winden α; occ. (treibend) werfen, schleudern β; wenden (abwenden, umwenden) γ; lenken, lenken δ; austreiben, vertreiben, vertreiben; bei. mit der Kelter die Trauben vertreiben keltern ε: *metaph.* 1. (wie mit der Kelter, genau unterdrücken, treiben: 2. foltern = martern, martern, quälen, peinigen ζ. | α terra circum axem se torquet *Gi* torti funes *V* gedrehte, torta quercus *V* Eichenbrett; stamina pollice t. *O* vom Daumen; media circum brachia torta *T* um den Arm gewunden, tignum t. *H* aufwinden; tribus: flumen torquet saxa *V* wirft, angulis tortus *V* in Kreisen sich windend, cuspide ferro t. *O* treiben, leiten, aquas remis *O*. Ulm

[illegible] Erz: summas t. *V* aufrollen, aufgerollt machen um die Achse *V* auf- u. ab Kurbeln, caelum sidera torquet *O* [illegible] caelum habere t. *H* die Gestirne [illegible] machen, numen torquens lovis *V* [illegible] Zeus zu uns sich wenden | β t. hastam *Gi* arcum *V* telum *V* tauben gute Lanze t. *O* [illegible] funda pondus *O*: bei. qui fulmina torquet Iuppiter *V* die Blitze [illegible] u. [illegible]: aquilam hamum t. *V* den Fischer durch [illegible] verwickeln, verstricken *O* [illegible] Netz [illegible] | γ oculos ocellosque meos torquebis t. *Gi* mich: ? oculos ad mortua vera *V* [illegible] ? arma ab [illegible] hastilibus *H* | δ ea [illegible] t. *O* [illegible] gubernacula torquet navem, haec navem *I* [illegible]: in Erbe: verbere suam naturam aegre hic et illuc torquere *Gi* [illegible] ad [illegible] suae causae t. *Gi* [illegible] tam ut t. et [illegible] [illegible] *Gi*: tribus: t. bona *V* [illegible] | ε in [illegible] ... subitus [illegible]. era torquentur *Gi* era torquebit amare *V*; [illegible]: nisi posse sapientem beatum esse, cum oculeo torqueatur *Gi* Epicharis in torquentem vim pertulit, quia [illegible] detegerent *I* ter [illegible] | ζ 1. nisi P. Silius torqueatur *Gi* reges dicunt ... torquere meo, quem perpetuae laborant *H* dem Ben [illegible]: 2. mitte autem circumire, quid te [illegible] torsit *Gi* torqueret *inf. pass.* omni sollicitudine [illegible] *H* [illegible] malorum memoria torquentur *Gi* torqueri amore *H* [illegible] se torquet [illegible] *Ph* [illegible] ab, facto torqueor ipse meo *O*: taber [illegible] [illegible] der Seele tot [illegible]: torqueor, ne bona sumpserit aliter *O* ich quäle mich [illegible] (der Gedanke) = ich fürchte, daß.

torquis (auch **torquēs** is, m. (auch f. Stammwort zu torquere) tot (Kleinod) = Halskette c: metaph. Halsband, Klammer β. | α torques sunt circuli aurei a collo pendentes ... dictae ... quod sint tortae *Isidor*: T. Manlius Gallo torque detracto cognomen invenit *Gi* Q. Rubrium phaleris et torque donasti *Gi*. | β e torquibus aptos iunge bones *V* Kummet, ornatae torquibus aras *V* mit Halsschmuck.

torrens, tis (adv. *isol. PPrA* von torrere) brennend, sirrend, heiß c: occ. (sommerlich) sommerdürr β; *metaph.* mild, strömend fließend, reißend, ungestüm γ. | α torrens Sirius, flamma *V*; mit *abl.*: miles meridiano sole torrens *L* plötzlich torrentes ripae *V*. | β Als *subst. isol.*: torrens, tis, m. sc. amnis, fluvius, engl. 'torrent', t. b. Wildbach: flumine perpetuo torrens solet aerius ire: sed tamen haec brevis est. illa perennis aqua *O* rapidus montano flumine torrens *V*; im Bilde: fertur quasi torrens oratio *Gi* quo torrente ... saeculum nostrum defendit *T* 'Beredsamkeit'; taber | γ torrentis aquae ... more furere *V* wie ein Wildwasser, t. unda, fluvius *V* amnis *Gi*.

torreo, ēre, torrui, tostus (Stamm tors, vgl. τερσαίνω τρίβ. 'Dürr', 'Dörren' § 5, dörren, trocknen α; occ. braten, backen, rösten β; verbrennen, verbrennen γ; *metaph.* in Liebe entflammen, erglühen lassen δ. | α sole torrentur aristae *V* fruges torrere flammis *V* am Feuer, fornis torrebant farra coloni *O*. | β in uerubus torrebimus exta ... *V* manuae torret in igne caput *O* tosta caro *O* Braten, tosta liba *O* Kuchen. | γ tosti alti stant parietes *Ennius* torrentia agros sidera *H* tosti crines *O* tosta sitit tellus *Ov.*: bei. sol torrebat corpora Gallorum *L* in Phalaridis tauro succensis ignibus torreri *CiO*.

Digitized by Google

| δ me torret face mutua Calais *H* captaque femineus pectora torret amor *OH* si torrere iecur quaeris idoneum *H*.

torridus 3 (torrere) dürr, trocken, ausgetrocknet α; *metaph.* dürr β. | α torridi fontes *L* campi *L* zona torrida ... ab igni *V*; vgl. locus ab incendiis torridus *L* torrida farra *O*; dicht.: t. aestas *V* 'trockener' (*Enallage*). | β hominem uegrándi mácie tórridum *Lucilius*(?) bei *Ci* pecora torrida frigore *L* membra torrida gelu *L* erfrorene.

torris, e (Stammwort zu torrere, vgl. die *Ixpt.* torre-facere) dürr, trocken. Daher *subst. isol.* **torris,** is, *m.* (*sc.* fustis?) dürres Scheit, Dürrholz, Brennscheit: flagrantem mater ab igne eripuit torrem *O* ambustum torrem ... ab ara corripit *V* funereum torrem medios coniecit in ignes *O* (nicht mit 'Brand' zu übersetzen!!).

tortilis, e (tortus, ūs) gewindartig, gewunden: bucina *O* aurum *V* = Goldkette.

tortor, ōris, *m.* (torquere) Winder, Dreher; *occ.* Folterknecht: ponite ante oculos tortorem carnificemque Samiarium *Ci* tortor atque tormenta erant defessa *Ci*.

tortuōsus 3 (tortus, ūs) voller Windungen, reich an W., gewunden α; *metaph.* verwickelt, gewunden β. | α t. amnis *L* loci *Ci* serrula *Ci*. | β t. genus disputandi *Ci* uisa quaedam t. *Ci* unverständliche, ingenium t. *Ci* verstelltes, nicht offenes.

tortus, ūs, *m.* (torquere) Windung: serpens dat (macht) corpore tortus *V* tortu multiplicabili draco *Ci* (dicht.).

torus, i, *m.* 'Wulst', 'Anschwellung' u. z. *metaph.* ⟨die anschwellenden⟩ Muskeln α; ⟨d. schwellende⟩ Polster, Pfühl β; *synecd.* Sopha, Lager, Bett; *occ.* 1. Ehebett; *meton.* Ehe, Liebe; 2. Leichenbett γ. | α o lacertorum tori *Ci* auro cohibere lacertos et solidis gemmas apposuisse toris *O* colla tument toris *O* comantes excutiens ceruice toros *V* die mähnigen Muskeln des Nackens. | β torus impositus lecto *O* toro resupina *O* zurückgelehnt auf ... | γ inde toro pater Aeneas sic orsus ab alto *V* seque toro ponit *O* wirft sich ... Daher bildlich: praebuit herba torum *O* uiridante toro consederat herbae *V* riparumque toros ... incolimus *V* die schwellenden ⟨zu Lagerstätten geeigneten⟩ Ufer ...; *occ.* 1. lucent genialibus ... fulcra toris *V* non Hymenaeus adest ... Eumenides strauere torum *O* consors (socia) tori *O* Lagergenossin, Frau, Weib (ἄκοιτις); *meton.* polliciti debita iura tori *O* socii iura dedisse tori *O* die Rechte der Ehe; aber: obscaenus torus *O* unerlaubte Liebschaft; 2. toro quo mortua componar *O* toros obtentu frondis inumbrant *V*.

tōrulitās, tātis, *f.* stiermäßiges Wesen, Wildheit: uultus *T*; von:

tōruus 3 (von tōrus = taurus § 23) stiermäßig α; stier, wild β; stierblickend, wildblickend γ. | α toruitas a ferocia taurorum (lies tōrorum) dicta est *Festus*. Daher: torua ... bos *V* stierähnlich; *adverbiell*: toruumque repente clamat *V* wie e. Stier = torua tueri *V*. | β vom Auge: ille tuens oculis ... toruis *O*; daher allein: aspicit hunc toruis (*sc.* oculis) *O* und dicht.: toruo lumine *V* t. uultus *H* facies *V* forma minantis *O*. | γ nec sedeo duris torua superciliis *O* t. Medusa *O* leaena *V* draco *Ci*. *Enallage*: corpus uisu toruum *T* wild erscheinend.

tot (vgl. τόσος, τόσσος) so viele, so viel: *subst.* cum tot uno tempore inruperint *Ci*; timebant, ne tot unum superare non possent *Ci*; als Zahlwort: tot ex tuis amicis *Ci* nicht mit *gen.*! haec tot et tanta si nactus esset *Ci*; ja sogar: ex tot ... quota pars fui *O* von so vielen; *adi.* tot homines in Asia nocentes fuerunt *Ci* tot equites, tot exercitus *Ci*; anteconsonantisch: reliquae tot ciuitates *Ci*. In anderen Casus: tot dies tacuit *Ci* tot difficultatibus adfectus *Ci* u. s. w. In Correlation: nego de ullo opere publico tot exstare senatus consulta, quot de mea domo *Ci*; variiert: si tot consulibus meruisset, quotiens ipse consul fuit *Ci*. Davon:

toti-dem (aus dem *n. pl.* *tota-dem wie iti-dem statt *ita-dem) ebensoviele: ut quod iugera sint sata, totidem medimna decumae debeantur *Ci* totidem puncta, uerba *Ci* talenta *H*; *subst.* dixerit insanum, qui me totidem audit *H* ebensoviel (καὶ αὐτός τόσα); ⟨geschlechtslos⟩, totidem pedites *C*; ⟨declinationslos⟩ totidem uersus scribere *H*. Correlation: totidem uerbis, quot Stoici *Ci*; variiert: cum totidem nauibus atque erat profectus *N*.

totiēns, jünger totiēs (tot) sovielmal, so oft. Prädicativ: itque reditque uiam totiens *V* ⟨wahrscheinl. urspr. 'so oft gehend' wie im Schwedischen mange gange = manchmal.⟩ Dann *adverbiell*: totiens morti me obtuli *Ci*. *Correlation*: ei totiens maledicis, quotiens ... dicis *Ci* quotienscumque dico, totiens mihi uideor in iudicium uenire *Ci*; dicht.: ter die claro totiensque nocte *H*; und ebenso oft.

tōtus 3 (Es steht statt *tottus, § 15, vgl. ital. tutti, daher auch tōtus bei *Manilius*) so groß α; *occ.* (mit unterdrückter Correlation) „so groß, wie groß etwas eben ist", also: ganz, voll, im vollen Umfange β; bei Pluralen und Collectiven: „soviel, wieviel ihrer sind", also: alle, insgesammt γ; *metaph.* mit Leib und Seele δ. | α detrahitur summae tōta pars, quōta sumitur inde *Manilius* 'ein ebenso großer Theil wie', also 'das Ganze, was' ... Daher | β tota nocte continenter ierunt, nullam partem noctis itinere intermisso *C* quadripertita distributio totius accusationis *Ci* totus ager colitur a plebe *Ci* totius anni fructus amittitur *Ci* caterua tota *Ci* uniuersa re et tota sententia dissentire *Ci*. | γ totis copiis *C* clamorem tollit totis uiribus *PhL* mit aller Kraft, tota armenta *V*. | δ ex fraude totus constare uidetur *Ci* wir im Volksmunde: 'so weit er warm ist', te totum ad me detulisti *Ci* eum Dion adeo adamauit, ut se totum ei traderet *N* totus in nugis *H* ganz versenkt in ..., in prece totus eram *O*; *subst. isol.* **tōtum,** i, *n.* das Ganze: unum opus totum ... ex omnibus totis atque perfectis absoluitur *Ci*; daher *adverbiell*: ex toto illam deserere *O* völlig, gänzlich.

NB. Die urspr. Declination *gen.* tōtius, *dat.* tōti. Spätere Analogieformen: toto exercitui *C* corpori *Cu*.

toxicum, i, *n.* (Fw. τὸ τοξικόν, *sc.* ἔος) Pfeilgift α; *synecd.* Gift β. | α toxicum uenenum, quo perungere sagittas soliti sunt *Festus O*. | β ad miscenda coimus toxica *O* antidoto toxicum miscere *Ph* t. uelox *H* schnell wirkendes.

trabalis, e (trabs) zu Balken α; balkenartig β. | α clauus tr. *H* Balkennagel (Symbol der Festigkeit); vgl. sprichwörtl.: rem clauo trabali figere *Ci* 'eisenfest annageln'. | β telum tr. *V*.

Digitized by Google

trabea, ae, *f.* (*sc.* toga, durch *trabeus von trabs) 'gebälkte', d. h. rothverbrämte Toga, 'Trabea', Staatstoga, Königskleid des Alterthums: sellam regni trabeamque insignia nostri *V* trabeā decorus Romulus *O*. So auch: Quirinali trabeā . . . insignis . . . reserat limina consul *V* wohl identisch mit der toga praetexta; *meton.* (§ 30) n. pr.: **Trabea,** ae, *m.* (vgl. 'Rothmantel') Comödiendichter um 130 *Ci.* Davon (nach Analogie der *PPP*):

trabeātus 3 mit der Trabea bekleidet: Quirinus *O* equites *T.*

trabēs, is (*Ennius*), jünger **trabs,** is, *f.* (vgl. gr. τράπεξ, dtsch. Lw. Tram aus trabem) Balken, Tram: transtra facta ex pedalibus in latitudinem trabibus *C*; dicht. von Baumstämmen: lucus . . . trabibus obscurus acernis *V* silua frequens trabibus *O* densum trabibus nemus *O*; *meton.* 1. Schiff (= 'Trabacel'!) trabe Cypria . . . nauta secat mare *H* sacra trabes *O* die Argo. 2. Dach: uetabo sub isdem sit trabibus *H.*

Trachālus, i, *m.* (Fw. τράχαλος, dor. = τράχηλος) der Starknackige, Beiname des Redners Galerius *T.*

Trachās, antis, *f.* (*Τραχᾶς, vgl. τραχύς) gr. Name von Tarracina *O.*

Trāchīn, īnis, *acc.* īna (Τραχίν) Stadt an der thessalischen Südgrenze, am Öta, durch den Tod des Hercules bekannt *O*; *adi.*: **Trāchīnius** 3 (Τραχίνιος) aus, von Tr.: Ceyx *O* als König von Trachin; *subst.* **Trāchīnius,** ii, *m.* Einw. von Tr. *O*; bes. **Trāchīniae,** ārum, *f.* die Trachinierinnen, Tragödie des Sophocles (den Tod des Hercules behandelnd) *Ci.*

tractābilis, e (tractare) berührbar α; *metaph.* 'nahbar' = mild, nachgiebig, gütig β. | α corporeum et adspectabile et tractabile . . . *Ci.* | β Zunächst in Litotes = ἀάατος 'unnahbar': mare nanti non tr. *O* stürmisch = caelum non tr. *O.* Daher vom Geiste: (non) tractabilis ullas uoces audit *V* ist unnahbar und hört nicht . . . Dann: erat in Dareo mite ac tractabile ingenium *Cu* tr. uirtus *Ci.*

tractātio, ōnis, *f.* (tractare) wiederholtes Angreifen α; *occ.* Gebrauchsweise, Gebrauch β; *metaph.* Behandlung, Bearbeitung γ. | α tractatio manuum 'Massage' bei Medicinern. | β qui tibiis uti nolunt, earum tractationem accipiunt a musicis *Ci*; daher als Übersetzung von φύσει . . . θέσει: altera naturā, altera tractatione uerba (distinguuntur) *Ci.* | γ usus et tractatio beluarum *Ci* philosophiae tractatio optimo quoque dignissima est *Ci* Beschäftigung mit . . .

tractātus, ūs, *m.* (tractare) wiederholtes Angreifen α; *metaph.* Behandlung, Beschäftigung mit; *occ.* Erörterung γ. | α nucum tractatū manus infectae *Plinius.* | β ipsarum artium tractatu delectari *Ci* consilia tractatu dura *L* schwer zu . . .; *occ.* tractatu digna quaestio *T.*

tractim (trahere, § 39) 'zugweise' = in einem Zuge, ununterbrochen: tractimque susurrant (apes) *V.*

tracto, āre, āui, ātus (*frequ.* v. trahere) I. (dicht.) herumzerren, schleppen. II. wiederholt berühren, betasten, angreifen α; *occ.* handhaben, führen, gebrauchen β; *metaph.* führen, leiten, lenken, verwalten γ; jemand behandeln; *occ.* 1. sich . . . benehmen. 2. 'tractieren' = bewirten δ; unter die Hand nehmen, behandeln; *occ.* 1. abhandeln, erörtern, besprechen. 2. besprechen, verhandeln, unterhandeln ε. | I tractata comis antistita *O*; bildl.: quae (persona) minime in iudiciis tractata est *Ci.* | II α ea quae gustamus, olfacimus, tractamus, audimus . . . *Ci* cera tractata pollice *O* geknetet, puer unctis tractauit manibus calicem *H* tractat . . . fila lyrae *O* 'rührt' die Saiten; dicht.: ignarus sua se tractare periela *O* dass er mit dem spiele, was ihm Gefahr bringen werde. | β cuius arbitrio sicae nunc omnes atque omnia uenena tractantur *Ci* arma *Ci* tela tr. *L* 'führen', gubernacula . . . tractare *Ci* das Steuer führen; daher: | γ tu eras quaestor, tu pecuniam publicam tractabas *Ci* tractare rem p. *S* regnum *T* bellum *LT* animos tr. *Ci* auf . . . einwirken, causas amicorum tr. atque agere *Ci*; *occ.* personam in scaena *Ci* secundas partes tr. *H* Rolle 'durchführen' = spielen. | δ quemadmodum socii . . . a magistratibus tractentur *Ci* pater parum pie tractatus a filio *Ci* amicum meum crudeliter tractasti *Ci* mercatores iniuriosius *Ci* placidius plebem tr. *S* se benignius tr. *H* es sich gut gehen lassen; aber *occ.*: 1. ita me in republica tractabo, ut . . . *S* ich werde mich so benehmen, so halten. 2. liberaliter ex istius cibariis tractati sunt *Ci.* | ε tractant fabrilia fabri *H* pauca admodum ui tractata *T* wurde gewaltsam vorgegangen, eorum consuetudinem usu tractandoque cognoui *Ci*; *occ.* 1. cum eum locum tractare coepero *Ci* causam frumentariam *Ci* consilia legatorum *L* tunc tractatae (im Senate) Massiliensium preces *T* accusatio . . . uarie tractata *Ci.* Es folgt indir. Fr.: ille . . . tractare proeliorum uices et quae sibi prospera euenissent *T.* 2. tractatae (inter reges) condiciones amicitiae *L* pacis *LC*; auch: tractare de condicionibus *N.*

tractus, ūs, *m.* (trahere) das Ziehen, der Zug α; *occ.* das 'Streichen' = Lage; *meton.* Landstrich, Strich, Gegend β; *metaph.* ruhige, langsame Bewegung, das Hinziehn γ. | α arenam fluctus trahunt, Syrtes ab tractu (ἀπὸ τοῦ σύρειν, vom Zusammenfegen) nominatae *S* uellera tractu mollire *O* durch Ziehen = Spinnen, tractu in spiram se colligit anguis *V* bildet durch Zusammen (coll.) ziehen (tr.) . . . tractu gemens rota *V* flammarum tractus *OV* Lichtstreifen, Phaëton longo per aëra tractu fertur *O* stürzt langhinziehend . . . | β contemplatus, qui tractus castrorum esset *L* wie . . . sich hinziehe = liege, tractus muri *Ci* arborum tractu impediri *N* eine Baumreihe; *meton.* tr. Venafranus, Allifanus *Ci* hoc tractu oppidi *C* tractus uter plures lepores educat *H* caeli tractus *V* 'Himmelsstrich' = Klima. | γ tractus uerborum, orationis *Ci* eludere hostem tractu belli *T* (= bellum trahendo) tractu et lentitudine mortis *T.*

trāditio, ōnis, *f.* (trādere) Übergabe α; *metaph.* Überlieferung, 'Tradition' β. | α pupillo traditionem facilem esse *Ci* tr. urbis *L.* | β in traditione supremorum (Bericht von ihrem Ende) uiri inlustres habeant propriam memoriam *T.*

trāditor, ōris, *m.* Übergeber, Auslieferer, unsicher (= proditor) bei *T.*

trā-do, (durch *trāsdo aus altem **trans-do**), dere, dedi, ditus übergeben, abgeben, einhändigen α; *occ.* 1. überlassen, übergeben, anvertrauen. 2. ausliefern. 3. preisgeben. 4. (*refl.*) sich hingeben β; *metaph.* (mündlich oder schriftlich) überliefern γ; erzählen, mittheilen, berichten δ; *occ.* überliefern = lehren ε. | α Licinium esse ueneni pyxidem traditurum *Ci* Perdiccae anulum tr. *Cu* pecuniam quaestoribus *LCi* an sie abliefern, praedia filio tr. *Ci* litterae praetoribus traduntur *Ci* fasces (arma) per manus tr. *CHirtius* von Hand zu Hand, einer dem andern; daher im Bilde: regnum *L* consulatum per manus tr. *S* unmittelbar . . .; dicht. mit *inf.*: tristitiam . . . tradam . . . portare uentis *H* gebe sie . . . zu tragen . . . | β 1. uxor

Digitized by Google

cogitationes intimas *T* Alcibiadi res publica tradita est *N* imperium nauium legato ademisti, Syracusano tradidisti *Ci* ei turrim tuendam *C* die Bewachung = alicui coniuges deuehendas *Cu*; oft von Perſonen: ad eam rem idoneos ei tradit centuriones *Hirtius* ei legionem *C* exercitum *S* zur Führung . . ., tibi hunc puerum parens tradidit *Ci* hat anvertraut, te in disciplinam meam tradideras *Ci* ei filiam, neptem *T* nymphen *O* ⟨zur Frau⟩ geben, aber uxorem alteri tr. *N* 'überlaſſen' = abtreten, se eius fidei, in eius fidem *S* ſich . . . empfehlen, mihi Sicilia defendenda tradita est *Ci* zur Ver. anvertraut. 2. si me tradere hostibus mallent *Ci* urbem, arma hostibus *CCu* obsides, arma, perfugae traditi *C* captiuos tr. *C* seruos ad supplicium *Ci* Lentulum in custodiam *Ci* Galliae possessionem ei tr. *C*. 3. alteri Syriam ad diripiendum tradidisti *Ci* imperium seruo *Cu* furtim totam Aegyptum X uiris *Ci* quae lex aratorem decumano tradidit *Ci* feris populandas terras tr. *O* regnum hostibus *Cu*. 4. posteaquam se totum Pompeius Caesari tradiderat *Ci* se quieti, uoluptatibus tr. *Ci*. | γ mos (consuetudo, religio, disciplina) a maioribus traditus *Ci N* opes a maioribus traditae *Cu* 'überkommene', uetera et tradita instituta *Ci* uectigalia a maioribus tradita *Ci* posteris suis amplitudinem nominis tr. *Ci* inimicitias posteris tr. *Ci* vererben auf . . ., traditum est 'es iſt altherkömmliche Sitte' *LCu* mit ut oder *inf.* | δ hoc ubi alius alii tradiderat *C* eodem modo de utraque re nobis traditum est *Ci*. Beachte: eorum nomina poëtae memoriae tradiderunt *Ci* und qui eius pugnae memoriam posteris tradiderunt *L*. Es folgt Ausſage, bei *act.* Verb. *acc. c. inf.*: quos supplicium de matre sumpsisse poëtae tradiderunt *Ci* annales tradunt . . . *L*; bei *pass.* Verb. *nom. c. inf.*: qui unus omnium iustissimus fuisse traditur *Ci* von dem man überliefert, daſs . . ., welcher der Überlieferung nach geweſen ſein ſoll. Seltener nach *pass.* Verb. *acc. c. inf.*: ut Isocratem dixisse traditum est *Ci L*. Bisweilen folgt indir. Fr.: haud traditur, metūne an oborta seditione . . . *Cu*. Als Satzeinſchub . . . (nam utrumque traditur) . . . *L*. | ε multa . . . de sideribus, . . . de rerum natura iuuentuti tradunt *C* Midas, cui . . . Orpheus orgia tradiderat *O* quae dialectici nunc tradunt et docent *Ci* optimarum artium uias suis ciuibus tr. *Ci* tr. elementa loquendi *Ci*.

trā-dūco, älter **trans-dūco,** ere, duxi, ductus hinüberführen, hinüberbringen α; *occ.* vorüberführen β; *metaph.* hinüberziehen, ⟨für etwas⟩ gewinnen γ; (in ein anderes Verhältnis) bringen, verſetzen δ; ⟨eine Zeit⟩ hinbringen, zubringen, verleben ε. | α 'traduc equum' ſagte der Cenſor dem Ritter, der bei der Muſterung gut beſtanden hatte; daher: cum esset censor, . . . iussit (Licinium) equum traducere *Ci*. Mit Präpoſitionen: copias praeter castra tr. *C* am Lager vorüber, Heluetii per fines Sequanorum suas copias traduxerant *C* exercitum ex Gallia in Ligures *L*; dicht.: cura in uitulos traducitur *V* geht über auf . . ., wendet ſich . . . zu, multitudinem hominum trans Rhenum in Galliam traducere *Ci* und mit *acc.*: flumen Axonam exercitum transducere maturauit *Ci* über die Aiſne (wobei der *acc.* nur von trans abhängig iſt s. u. trans). | β exercitus traductus siluam *C* uictimas in triumpho tr. *L* traducti sub iugum et per hostium oculos *L* vor den Augen . . .; daher bildl.: ⟨eum⟩ per ora hominum traducere *L* ihn in den Mund der Leute bringen. | γ satas messes alio tr. *V* durch Zauberei, traduxit ad plebem inimicum meum *Ci* legiones ad rem p. tr. *Ci* animos in aliam partem (Partei) *Ci* clientelam prouinciae ad te *Ci* traduxit me ad (in *L*) suam sententiam *Ci* gentem assuetam bello pacis traduxit ad artes (Numa) *O*. | δ centuriones ex inferioribus (ab octauis) ordinibus in superiores (ad primipilum) tr. *C* coloni ex egestate in abundantiam traducti *Ci* in Überfluſs verſetzt, inimicitias ad amicitiam tr. *Ci* in . . . verwandeln, ludos a b lactitia ad metum *Ci*. | ε o adulescentiam traductam eleganter *Ci* 'die verſtrichen iſt', tr. leuiter aeuum *H* uitam tranquille placideque *Ci* aetatem sine contentione *Ci* uitam per IX annos *T* noctem tr. *L* munus *Ci* das Amtsjahr. Davon:

trāductio, ōnis, *f.* das Hinüberführen: *metaph.* tr. hominis ad plebem *Ci* 'Verſetzung' unter . . ., tr. temporis *Ci* 'Verlauf', Verſtreichen.

trā-dux, ducis, *m.* 'Hinüberführer' = 'Winder' (Fachwort für Weinranken, die von Baum zu Baum gezogen wurden): ubi ex arboribus in arbores tra duc tis uitibus uinea fit, quos traduces appellant *Varro* uinea nexu traducum impedita *T*.

tragicus 3, *adv.* ē (Fw. τραγικός) Fw. 'tragiſch' = zum, vom Trauerſpiel, aus dem Trauerſpiel, Trauerſpiel-: cothurnus *H* tr. Orestes *Ci* der vielfach in Tragödien dargeſtellte (scenis agitatus), poëta *Ci* actor *L* Schauſpieler, tr. poëma *Ci* carmen, camena *H* Tragödie, tr. ars *H* der Tragöden; *subst. isol.*: spirat tragicum satis (Romanus) *H* zeigt hinlänglich Pathos für die Tragödie; *metaph.* tr. scelus *L* wie es in Tr. vorkommt, traurig; vgl. tr. ignes *O* 'tragiſche Liebe'.

tragoedia, ae, *f.* (Fw. τραγῳδία, § 23, Fw. 'Tragödie') Trauerſpiel: alter commentatus est mimos, alter egit tra go edi am *Ci* darſtellen, tragoediam scribere *T* = facere *Ci*; *metaph.* eiusdem Appiae nomen quantas tragoedias excitat *Ci* großer Lärm, Spectakel.

NB. Das Wort bedeutet eigtl. 'Bocksgeſang', τραγῳδία nach dem die ⟨alte⟩ Tragödie einleitenden Bockopfer. Vgl. carmine qui tragico uilem certauit ob hircum *H*.

tragoedus, i, *m.* (Fw. τραγῳδός, § 23, Fw. 'Tragöde') Schauſpieler im Trauerſpiel: qui se credebat miros audire tragoedos *H*.

trāgula, ae, (Nach den Alten von trahere??) Wurfſpieß celtiſcher und iberiſcher Völker (mit einem Schwungriemen verſehen, an dem er zurückgezogen werden konnte): (Heluetii) mataras ac tragulas subiciebant *C* tragulam mittere *C* Baluentio femur tragula traicitur *C*.

tragus, i, *m.* (Fw. τράγος) Bock, Stammwort zu tragoedia u. ſ. w. als Fiſchname bei *O*.

trahea, ae, *f.* (von trahere, vgl. τρόχος) 'Schleife', 'Walze', mit der man über das Getreide fuhr (ſtatt des Dreſchens): tribulaque traheaeque . . . *V*.

traho, ere, traxi ⟨*inf.* traxe = traxisse *V*⟩ tractus (Stammverwandt mit τρέχω = dor. τράχω) I. ziehen α; *metaph.* 1. ⟨zu etwas⟩ ziehen = beſtimmen, verleiten. 2. ⟨etwas worauf⟩ ziehen, beziehen; daher 3. ⟨beziehend⟩ deuten, auslegen β. II. Mit allerlei Nebenbedeutungen: ⟨gewaltſam⟩ ziehen, ſchleppen, ſchleifen; *occ.* hin- und herzerren; *metaph.* zerrütten α; mit ſich fortziehen, wegſchleppen; *occ.* plündern β; nach ſich, hinter ſich herziehen, nachſchleppen; *metaph.* in ſeinem Gefolge haben γ; an, in ſich ziehen; *metaph.* 1. annehmen, bekommen. 2. ſich aneignen, an ſich bringen δ; herausziehen, heraufziehen; *metaph.* herleiten, ableiten, entnehmen ε; zuſammenziehen ζ. III. In die Länge

Digitized by Google

ziehen, langziehen, 'ziehn'; *pass.* ſich lang hinziehen *α*; *metaph.* ⟨die Zeit⟩ hinziehen, hinbringen, hinſchleppen *β*. ‖ I *α* qua trahitur uestis, trahit cutem *O*. So beſ. vom Ziehen der Wagen u. dgl.: currus tractus cernice draconum *O* plaustra per montes tr. *V* crates tr. *V* eggen, naues in saxa tr. *V* pelago trahit humida lina *V* zieht das Netz im Meer. Dann vom Ziehen der Wolle beim Spinnen: lanam mollire trahendo *O* purpuras tr. *H* uellera digitis tr. *O* pensa tr. *O* = ſpinnen. Von Perſonen: natum in conuentum tr. *V*; mit *dat.*: Astyanacta auo tr. *V* zum Gr. bringen. ‖ *β* 1. trahit sua quemque uoluptas *V* reißt hin, trahimur omnes studio laudis *Ci* sic me mea fata trahebant *OCu* errore, amore trahi, caeli cupidine tractus *O*. Mit Zielangabe: naturā ad imperii cupiditatem trahi *N* fühlte ſich zur Herrſchaft hingezogen, Lucanos ad defectionem tr. *L* verleiten, Teucros in proelia tr. *V* reizen zu . . ., aliquem in partes *T* in suam sententiam *L* für ſich gewinnen, gentem ad Macedonas tr. *L* in facinus tr. *O* verlocken, alius in aliam partem mente atque animo trahitur *Ci* hierhin, dorthin gezogen werden, in diuersa (diuersas curas *T*) trahi *O* zwiſchen zwei Entſchlüſſen ſchwanken; vgl. diuersa nomina trahunt pectus *O*; auch auctores utroque trahunt *L* ſind zwiſchen beiden Angaben getheilt. 2. decus ad consulem tr. *L* crimen in se tr. *O* auf ſich nehmen. 3. trahere aliquid in religionem (in prodigium) *L* als religiös bedenklich deuten, fortuita ad culpam tr. *T* cuncta in deterius tr. *T* ſchlimm auslegen, ad meliora responsa tr. *L* gut auslegen, omnia non bene consulta in uirtutem trahebantur *S* als Tapferkeit . . ., in laudem aliquid tr. *T* ad saeuitiam *T*. ‖ II *α* ramos per terram tr. *L* C. Valerius Procillus . . . catenis uinctus trahebatur *C* aegre per manus tractus seruatur *C* ecce trahebatur a templo ⟨Cassandra⟩ *V* eam ui ad templum traxit *Cu* Hector circum sua Pergama tractus *O* geſchleift, per freta trahar *O* werde mich ſchleifen laſſen. So beſ.: aliquem ad supplicium trahere *T* zum Tode ſchleppen und trahere reos pedibus *Ci* trahi a lictoribus *L* fortgeſchleppt werden ⟨zur Hinrichtung⟩; bildl.: trahere plures secum in eandem calamitatem *Ci*. So oft: turris (arbos) ruinam trahit *V* ſtürzt ein ⟨die Umgebung mit fortreißend⟩; bildl.: trahat patriae ruinam *O* reiße mit ſich in Vernichtung, aliquem ab incepto tr. *S* von . . . abziehen; *occ.* corpus tractum atque laniatum abiecit in mare *Ci* Britanni trahuntur factionibus *T*; daher bildl.: sese quisque locupletem, uictorem domum rediturum alia huiuscemodi animis trahebant *S* (zogen hin und her =) ſtellten ſich vor; *metaph.* omnibus modis pecuniam trahunt *S* ne pars sincera trahatur *O*. ‖ *β* leo trahit pecus *V* torrens . . . praecipiter trahit siluas *V* caelum trahit sidera *O* reißt mit ſich fort. Beſ. vom Sieger: Dardanidas matres trahunt uictores Grai *O* praedas ex agris *L*; daher *occ.*: spolia trahere *Ci* Aeduorum pagos tr. *T* ne Cirtensium pagi traherentur *T*. So ſagt *S* trahere ⟨et⟩ rapere wie ſonſt agere et ferre (ἄγειν καὶ φέρειν) gebraucht wird; bildl.: partem doloris tr. *L* wegnehmen. ‖ *γ* uestem (pallam *O*) tr. *H* cedebat clipeoque hastile trahebat *V* terrā sua uiscera traxit *O* stella flammiferum crinem trahens *O* Komet, uultu sequentia traxit nubila *O* fluctus limum trahunt *SV*. Beſ. von Rüden: corpora, genua aegra tr. *V* corpus fessum *L*; *metaph.* tr. exercitum *L* turbam prosequentium *L* crepuscula trahunt noctem *O* si tua fata nostrum pudorem non traherent secum *O*. Vgl. quae mox uentura trahuntur *V* das Folgende, die Zukunft. ‖ *δ* aquas et ferire et trahere *O* beim Schwimmen, tellus elementa traxit *O* te quoque, luna, traho *O* vom Himmel weg. So beſ. vom Athmen: auras ore tr. *O* spiritum *Cu* oder animam tr. *L* Athem holen, extremum spiritum tr. *Ph* in den letzten Zügen liegen. Ähnlich: odorem naribus tr. *Ph* einſaugen; daher vom Trinken: pocula arente fauce tr. *H* gutture amnem tr. *O* einſchlürfen. Im Bild: furorem per ossa tr. *V* in ſich aufnehmen; daher *metaph.*: 1. trahere colorem nigrum, ruborem, naturam eandem, figuram lapidis, squamam, faciem uirorum *O*. So auch: trahere ignes (calorem) *O* 'Feuer fangen', warm werden, aeternum est a me quod traxit *O* was er von mir hat. Vgl. multam ex uicinorum moribus traxisse *T* angenommen haben. Sehr oft von Namengebung: mare (Icarium) nomen traxit ab illo (Icaro) *O* unde nomen traxere Cerastae *O* tr. cognomen ex contumelia *Ci* appellationem a nomine *Cu*; aber nomen tumulati in urbem tr. *O* auf . . . übertragen. 2. cum gratiam recte factorum sibi quisque trahat *T* decumas tr. *Ci* regnum *L* partem patriae hinc tr. *V* halb einheimiſch ſein. ‖ *ε* Meiſt mit Angabe des Ausgangspunkts: aquam ex puteis *Ci* heraufziehen, 'ſchöpfen', ferrum a (e) uulnere *O* telum de corpore *O*; aber auch allein: manu temptat trahere telum *O*. Bildlich: suspiria penitus *O* aus dem Innern, gemitus e corde *O* uocem a pectore *V*; *metaph.* licentiam inde tr. *Cu* originem ab (ex) aliquo tr. *H* ex rei p. pernicie molestiam tr. *Ci* Unmuth ſchöpfen. ‖ *ζ* uincla trahit galeae *O* uela traham *V* die Segel 'reffen', uultus trahere *O* runzeln. Mit Prolepſe: septem gyros, septena uolumina traxit *V* machte ⟨ſich zuſammenziehend⟩ ſieben Ringe, tardos trahit sinus ultimus orbis *V* fluctus sinum trahit *V* bauſcht ſich auf. ‖ III *α* pedum digitos . . . traxit *O* Apollo aures (Midae) trahit in spatium *O* verlängert ſie zu Eſelsohren; *pass.* quam (zonam) circum extremae trahuntur *V*. ‖ *β* trahere tempus iurgiis *S* sic animum tempusque traho *O* noctem sermone tr. *VO* uitam in tenebris luctuque (inopem senectam *O*) tr. *V* hinſchleppen, rem in serum tr. *L* comitia tr. *Ci*. Oft: bellum trahere *LCu* ihn verzögern, bello tracto per duo quinquennia *O* pugnam tr. *L*. Mit Prolepſe: nunc fieto languore moram trahit *O* verſchleppt ⟨die Zeit und ſchafft⟩ Zögerung, sequo otium trahere *T* ſich träg der Muße hingeben, frustra laborem tr. *V* ſich vergebens abmühen in undankbarer Arbeit.

Trāiānus, i, *m.* (der Form nach Adoptivname s. u. 'nomen') Cognomen des M. Ulpius Tr. aus Spanien, röm. Kaiſer 98—117 n. Chr.

trā-icio, ⟨durch *trās-icio aus⟩ **trans-icio,** icere, ieci, iectus (iacere) I. (Mit *acc.* des in Bewegung Geſetzten, der vom Verbum iacere abhängt:) hinüber werfen, ſchießen, legen, bringen *α*; *metaph.* hinüberbringen, hinüberſetzen; *occ.* überſetzen, überführen *β*. II. (Mit *acc.* des Überſchrittenen, der von trans abhängt:) überwerfen; *metaph.* überſchreiten, überfahren, überſetzen *α*; durchwerfen, durchbohren; *occ.* durchbrechen *β*. ‖ I *α* neque ullum telum . . . transiciebatur *C* uexillum trans uallum transiecit *L*; dicht.: per ardentes . . . acernos traicias . . . membra *O* wirf durchs Strohfeuer dich hinüber . . . = ſpring hinüber. Mit geſchwächter Vdtg. des Grundworts: traiecto . . . cymba rudento uehat *O* führe an einem quer ⟨über den Fluſs⟩ geſpannten Seil = funis traiectus *V* pontes tr. *Hirtius* quer hinüber legen; bildl.: ex illius inuidia aliquid . . . in te traicere *Ci* 'über-

Digitized by Google

tragen', arbitrium traiecit in omnes *O.* | β Athenas magnam partem fortunarum suarum traiecit *N* legiones in Siciliam tr. *L*; bildl.: dolore lateris traiecto in cor *H* copias trans flumen *C* und (der zweite *acc.* von trans abhängig gedacht:) Caesar equitum partem flumen trāicit *C*; *refl.* sese duabus nauibus in Africam tr. *L*; *pass.* exercitus Pado traiectus Cremonam *L* parua nauicula traiectus in Africam *Ci* hinübergeführt = hinübergefahren. | **II** α si Hannibal murum iaculo traiecisset *Ci* traiectis lanis *O* durchschossen von Wollfäden; *metaph.* cum ratibus Trebiam traicerent *L* Rhodanus . . . traiectus *L*; ohne ausdrückliche Angabe des selbstverständlichen Objects: classis ex Africa traicit (*sc.* mare) setzt . . . über; vgl. cum classe praedatum in Africam traicere *L* nando traicere *L* (*sc.* flumen, mare) überschwimmen; bildl.: ad nos traiecturum illud incendium (malum) esse *L* werde herüberbringen, herüberschlagen. | β pilum mittit atque unum . . . traicit *C* ei femur tragulā traiecit *C*; dicht.: sagitta . . . tempora ferro traicit *V*; rex traiecit ferro pectus *L*; mit gr. *acc.*: pectora traiectus . . . Castor ab ense *O*; *occ.* magna pars equitum mediam traiecit aciem *L*.

trāiectio, ōnis, *f.* (trāicere) Übergang; *metaph.* tr. stellae *Ci* Sternschnuppe, Assyrii traiectiones motusque stellarum obseruauerunt *Ci*.

trāiectus, ūs, *m.* (trāicere) Überfahrt, Übergang: inde erat breuissimus in Britanniam traiectus *C* traiectu intercludi *C*; mit *gen. obi.*: in traiectu Albulae *L* beim Übergang über . . .

trālatus u. a. s. u. trans-latus, transferre.

Tralles, ium, *acc.* Trallīs I. *m.* Volk in Illyrien *L*. II. *f.* auch Trallis, § 23 (*al* Τράλλεις) Stadt in Carien, jetzt Ghiuzel Hissar; *adi.* **Trallianus** 3 aus Tr.; *subst. isol.* **Tralliāni,** ōrum, *m.* Einw. v. Tr. *Ci*.

trāmes, itis (urspr. *adi.* von trāma 'die Querfäden des Gewebs', wie āles von ala) quergehend; *subst. isol.* **trāmes,** itis, *m.* 'Quergang' = Querweg, Seitenweg α; dicht.: Pfad β. | α egressus est non uiis, sed tramitibus *Ci* per tramites occultos exercitum Metelli anteuenit *T* transuersi tramites *L* connexo in tramite siluae *V* Waldschlucht; vgl. supercilio cluosi tramitis undam elicit *V*. | β palantes error certo de tramite pellit *H* molli decliuis tramite ripa *O* carpitur acecliuis . . . trames *O* (Iris) cito decurrit tramite *V* schnell . . . den Pfad.

trā-m . . . s. u. trans-m . . .

trā-nato und **trans-nato,** āre, āui hinüberschwimmen, durchschwimmen: relicto equo tranatauit *T* perpauci transnatare contenderunt *C*; mit *acc.*: Gangem tr. *Ci*. Vgl.:

trā-no (durch *trās-no aus) **trans-no,** nāre, nāui, nātus hinüberschwimmen; *trans.* durchschwimmen α; *metaph.* durchschweben, durchdringen β. | α (Cloelia) incolumis ad suos transnauit *N*; mit Obj.: superant montes et flumina tranant *VTC*; *pass.* tranantur aquae *O*. | β (Mercurius) turbida tranat nubila *V* genus igneum, quod tranat omnia *Ci*.

tranquillitās, tātis, *f.* (tranquillus) Meeresstille, Windstille, ruhige See α; *metaph.* Ruhe, Stille u. z.: 1. politische. 2. geistige β. | α tanta subito tranquillitas exstitit, ut se loco naues mouere non possent *C* tr. maris *Ci* naues . . . lintribus tranquillitatem praebebant *L*. | β Die Bildlichkeit des Ausdrucks zeigt: me spe reliquae tranquillitatis praesentis fluctus fugisse *Ci*. 1. summa tr. pacis atque otii *Ci* tr. rei p. *Ci*. 2. tr. animorum *Ci* senectutis *Ci* uitae tranquillitatem sequi *Ci* tantam in iniuria tranquillitatem et modestiam! *Ci*.

tranquillo, are, āui, ātus zur Ruhe bringen, beruhigen, urspr. das Meer: mare tranquillatur oleo *Plinius*; daher *metaph.*: 1. rebus Romae tranquillatis *N* als es zu Rom ruhig geworden war. 2. tranquillat . . . lucellum *H*.

tranquillus 3, *adv.* ē windstill, ruhig α; *metaph.* ruhig, still u. z. 1. politisch still. 2. geistig beruhigt β. | α mare tranquillum *Ci* portus tr. *Ci* tr. aquae *O* tr. serenitas *L*; bes. oft *subst. isol.*: **tranquillum,** i, *n.* (*sc.* mare) stille See, Windstille, Meeresstille: tranquillo peruectus Chalcidem *L* in tranquillo tempestatem optare dementis est *Ci*. | β 1. tr. re publica perfrui *Ci* pax et tr. libertas *Ci* tempus tr. et pacatum *Ci*. 2. eius urbis conspectu tranquillo animo et quieto frui *Ci* tr. spiritum ducere *Ci*; bes. von der beschaulichen Ruhe des Gemüthes: uitam illam tranquillam et quietam sequi malle *Ci*.

trans ⟨gesprochen trās, daher nach § 14⟩ vor Consonanten: trā . . ., vor s: trān . . . (*adv. isol. PPrA* vgl. in-trans, § 44) I. *adverbiell*: hinüber, von einem ⟨Orte⟩ zum andern, quer α; darüberhinaus, jenseits β; hin . . . durch, durch β. II. *praepositionell* beim *acc.* Bei Verben der Bewegung: über . . . hin, hinüber, über hinaus α; bei Verben der Ruhe: jenseits, drüben, über . . . β. | **I** α In der Compositon: vgl. trans-portare, tra-ducere, trā-dere, trans-ire, trans-fugere, trans-migrare, tran-scribere, trans-uersus u. a. β. | β trans-padanus, tran-marinus, 'überseeisch', trastiberinus, j. Trastéuere. | γ transfigere, tra-icere, trans-igere. | **II** Der *acc.* ursprüngl. von trans abhängig: trans mare . . . illam asportat *Pl.* ist eigtl. 'das Meer überschreitend'. Im Numerus isoliert: Romā trans Alpis . . . biduo ueniunt *Ci*; im Casus: misit eum trans Rhodanum *C*. | α uexillum trans uallum traicere *L* qui trans mare currunt *H* Naeuius trans Alpes usque transfertur *Ci*. | β montem illum trans Anienem (*sc.* situm) consecrare *Ci* qui trans Rhenum incolunt *C* trans Euphratem perire *Ci*.

NB. trans vom *Subst.* getrennt: ensis trans abiit costas *V* ensem trans adigit costas *V*.

***trans-ab-eo,** īre, besser als zwei Wörter: ensis trans abiit costas *V* d. h. abiit trans costas gieng über . . . hinaus.

transactor, ōris, *m.* Vermittler, Mittelsmann: rerum huiuscemodi *Ci*.

***trans-ad-igo,** ere, besser als zwei Wörter: ensem trans adigit costas *V* stieß es bis über die R. hinein; vgl. hasta . . . unum trans adigit costas *V*.

trans-alpinus 3 (*adi.* zu dem Ausdruck trans Alpis) jenseits der Alpen gelegen, wohnend; über den Alpen: Gallia *C* nationes, bella *Ci*.

tran-scendo, ⟨besser als trans-scendo⟩ ere, scendi, scensus (scandere) hinübersteigen, hinüberschreiten; *metaph.* zu etw. übergehen α; mit *acc.* übersteigen, überschreiten; *metaph.* übertreten β. | α in hostium naues tr. *C* hostis in Italiam (Campaniam) transcendit *L* (oratione) ad ea tr. *T*. | β tr. muros scalis *L* maceriam, fossas *C* Caucasum, Alpis *Ci* Albim flumen exercitu *T* passieren = ualles tr. *C*; *metaph.* tr. ordinem aetatis, moris, iuris *L* si prohibita impune transcenderis *T*.

tran-scribo, ere, scripsi, scriptus hinüberschreiben, überschreiben, umschreiben α; *occ.* (juristisch) etwas auf

Digitized by Google

jemand (als Eigenthümer) umschreiben lassen, schriftlich jemand übertragen; *metaph.* auf jemand etwas übertragen *β.* | *α* testamentum in alias tabulas transcriptum obsignauit *Ci* 'überschrieben'; daher dicht.: transcribunt urbi matres *V* überschreiben ihre Namen ⟨in die Liste der Colonisten⟩. | *β* uia fraudis inita erat, ut in socios . . . nomina (die Schuldpesten) transcriberent *L*; *metaph.* patiere . . . tua Dardaniis transcribi sceptra colonis? *V* (posse) cuiquam tuae spatium transcribere uitae *O* in te transcribet (Aeacus) ueterum tormenta uirorum *O.*

trans-curro, ere, curri, cursus I. (*intr.*) hinüberlaufen; *metaph.* rasch zu etwas übergehen *α*; vorüberlaufen *β.* II. (*transit.*) durchlaufen. | I *α* captis propioribus castris in altera ab Romanis transcursum est *L*; *metaph.* hic ad melius poterit transcurrere *H.* | *β* (aprum) praeter oculos regis transcurrere iussit *O* remos transcurrentes (im Vorüberfahren) detergent *C* caelo transcurrunt sidera *V.* | II caelum transcurrere nimbus (uisus est) *V.*

trans-do, trans-duco s. u. trādo, trāduco.

trans-eo, ire, ii, itus I (*intrans.*) hinübergehen, übergehen; *occ.* 1. (zum Feinde) übergehen. 2. (zu einer andern Partei) übertreten; *metaph.* zu, in etwas übergehen *α*; vorübergehen *β.* II. über etwas gehen, überschreiten; *occ.* 1. durchgehen. 2. vorübergehen; *metaph.* übergehen. | I *α* ne fugitiui ad Messanam transire possent *Ci* per media castra tr. *S* e suis finibus in Heluetiorum fines tr. *C* belli inferendi causa in Britanniam tr. *C*; *occ.* 1. consules ad Antonium transeunt *Ci* . . . ad aduersarios *Ci* multis coëmptis equis ad Pompeium transierant *C* aperte transire *L.* 2. cum se ad plebem transire uelle diceret *CiL* ad nobilitatem tr. *Ci* und bildl.: in (ad) sententiam eius tr. *LCu* sich . . . anschließen, senatus ad alia omnia transit *Hirtius* sich einer ganz entgegengesetzten Meinung anschließen = dagegen stimmen; *metaph.* Mosa in Oceanum transit *C* geht über = ergießt sich, ille in humum saxumque . . . transit *O* = verwandelt sich, transit in iram *O* wird zornig; von der Rede: a dignitate transitum est ad . . . *Ci* man ist übergegangen zu . . . | *β* pedites equitesque transiere et transnecti sunt *L* giengen und ritten vorüber; *metaph.* dies transiit *CiC* verstrich. | II *α* Alpīs cum exercitu transiit *N* mare hieme transibas *Ci* (Crassus) Euphratem transiit *Ci*; *pass.* flumen pedibus aegre transiri potest *C*; daher dicht.: rota transit serpentem *V* geht über . . .; *metaph.* si finem aequitatis . . . transieritis *Ci* tr. modum *Ci* Vitellius magna transibat *T* gieng auf über . . ., 'machte sich an'; *occ.* 1. uestibus in ignem coniectis uim flammae transiit *N*; *metaph.* leuiter transire unum quamque rem *Ci* kurz durchgehen, ne uitam silentio transeant *T* 'durchschreiten' = zurücklegen, annum otio tr. *T.* 2. pernicibus plantis transit equum *V* geht an . . . vorüber = 'überholt'; *metaph.* rem silentio tr. *Ci* quae digna sunt scripta, multa transi! *Ci.*

trans-fero, ferre, trans-tuli, translātus, jünger trā-latus: hinübertragen, -bringen, -schaffen; *occ.* vorbei-, vorübertragen *α*; *metaph.* 'übertragen' = abschreiben *β*; übersetzen *γ*; verlegen, versetzen *δ*; übergehen lassen ⟨auf andere⟩ *ε*; ⟨auf etwas anderes⟩ anwenden *ζ*; ⟨auf andere Zeit⟩ verschieben *η.* | *α* simulacrum Carthaginem translatur *Ci* quae signa e balneo in cubiculum transferri non possunt *Ci* ornamenta Mineruae in meretriciam domum transtulit *Ci*; von Personen: transfer te . . . Glycerae in aedem *H* begib dich hinüber, Naeuius trans Alpes transferetur *Ci*; *occ.* in triumpho transferre militaria signa *L.* | *β* litterae liturasque omnes in libros tr. *Ci* menstruas rationes in tabulas *Ci* capita in edictum prouinciale *Ci* hinübernehmen. | *γ* istum ego locum totidem uerbis a Dicaearcho transtuli *Ci.* | *δ* castra ultra eum locum tr. *C* trans Peneum *L* rem publicam totam . . . Capuam *Ci* regnum ab sede Lauini *V* concilium Lutetiam tr. *C* bellum in Italiam *L* (Sullam) ex dignitate in impiorum partem *Ci.* | *ε* possessiones hereditarias a liberis ad alienos transferre *Ci* ut summa imperii transferretur a Lacedaemoniis ad Athenienses *N* 'übergieng', amores alio *H* etwas anderem zuwenden, ad ea ipsa nomina oculos animosque tr. *Ci* crimen in nos *Ci* culpam in alios tr. *Ci* auf andere 'schieben' = inuidiam in quos putabant transferre non poterant *Ci* causam in se tr. *N*; dicht.: rem in nouam speciem tr. *O* verwandeln. | *ζ* hoc idem transfero in curationes, sacerdotia . . . *Ci* si hoc exemplum . . . ad animaduersionem censoriam transferendum est *Ci* eam legem in populum Romanum tr. *Ci* si uerba ad perniciem ciuium transtulerit *Ci* tempus in me custodiendum tr. *Ci*; daher (als wörtliche Übersetzung von *μεταφέρειν, μεταφορά*:) utemur uerbis aut propriis aut iis, qui transferuntur *Ci* uerba tralata *Ci* 'metaphorische Ausdrücke'. Vgl. affectus suos in fabellas tr. *Ph* (bildlich) in F. einkleiden. | *η* subito relinquit annum suum seseque in annum proximum transtulit *Ci* verschob (seine Bewerbung) auf . . .

trans-fīgo, ere, fixi, fixus durchstößen, durchbohren *α*; durchstoßen *β.* | *α* transfigitur scutum Palfioni *C* Q. Fabium gladio per pectus transfixit *L.* | *β* hasta . . . duplicat uirum transfixa dolore *V.*

trans-fodio, ere, fōdi, fossus durchstechen, durchbohren: fugienti latus perfodisse *L* parietem p. *L* transfossus oculus *T*; mit *acc. gr.*: pectora transfossi *V.*

trans-formis, e (Neubildung Ovids) umgeformt, verwandelt: corpora, Proteus *O.*

trans-formo, āre, āui, ātus (dem gr. *μετα-μορφόω* nachgebildet) 'umgestalten', die Gestalt verwandeln: se in uultus aniles *V* Proteus transformat sese in miracula rerum *V* tactu . . . cuncta in segetem . . . transformabantur *O.*

transfuga, ae, *m.* (transfugere) Überläufer, Ausreißer: proditores et transfugas arboribus suspendunt *T* transfugas . . . exploratum misit *S*; selten *f.*: plebs transfuga *L*; im Bilde: nil cupientium castra peto et transfuga diuitum partes linquo *H.*

trans-fugio, ere, fugi überlaufen, heimlich zum Feinde übergehen: cum quidam ⟨Lacedaemonii⟩ ad Thebanos transfugere uellent *N* Gabios tr. *L*; absolut: in obsidione seruitia transfugiunt *L*; im Bilde: ab adflicta amicitia transfugere *Ci.* Davon:

transfugium, ii, *n.* das Überlaufen: crebris ut in ciuili bello, transfugiis *T* da die Fälle von heimlichem Ausreißen zahlreich waren.

trans-fundo, ere, fūdi, fusus hinübergießen, überschütten *α*; *metaph.* hinüber sich ergießen lassen, übertragen *β.* | *α* cum aquam in alia uasa transfuderint *Columella.* | *β* se amorem in hanc transfudisse *Ci* in effigies mutas diuinum spiritum transfusum (esse) *T* ergieße sich . . . Davon:

transfūsio, ōnis, *f.* das Übergießen aus einem Ge-

Digitized by

faß ins andere; *metaph.* Vermiſchung: gens tot transfusionibus coacuit *Ci.*

trans-gredior, gredi, gressus sum (gradi); *intr.* hinüberſchreiten; *occ.* (zu einer Partei) übergehen; *metaph.* (zu einer Handlung) übergehen, ſchreiten *α*; *trans.* überſchreiten *β*. | *α* Galli per saltus ... in Italiam transgressi *L* Vbios Rheno (auf d. Rhein nach Gallien) transgressos Agrippa in fidem accepit *T*; *occ.* transgredior ad uos *T* in partes Vespasiani tr. *T*; *metaph.* ad infesta tr. *T* ad sacramentum *T*. | *β* inauspicato pomoerium transgressus est *Ci* flumen tr. *CCiLT*; absolut: transgressus in Corsicam *L* (*sc.* mare), in Britanniam *T* tr. colonias *T* durch ... marſchieren. *PPf. pass.*: transgresso Appennino *L* nach Überſchreitung des A. Davon:

transgressio, ōnis, *f.* Überſchreiten: Alpinum uallum oppono contra transgressionem Gallorum *Ci* durch die G. Vgl.:

transgressus, ūs, *m.* Überſchreiten, Übergang (über ein Gewäſſer): prosper tr. *T*; mit *gen. obi.*: in transgressu amnis *T*.

trans-igo, ere, ēgi, actus (agere) I. 'durchtreiben' = durchbohren. II. 'durchführen' = zuſtande bringen, vollführen *α*; (ein Geſchäft) abthun, abmachen; *occ.* ſich vergleichen, ein Abkommen treffen *β*; *metaph.* ein Ende machen, mit etwas fertig werden, abſchließen; *occ.* eine Zeit 'beenden', d. h. ausleben, verleben *γ*. | I Nur dicht. u. ſpät: se gladio *T* gladio pectus *Ph.* | II *α* iudicium uno die transigi potest *Ci* neque te quod turpissime suscepisses transigere potuisse *Ci* transactis rebus, quae ... agendae erant *L* non futura sed transacta perpendimus *Cu.* | *β* qua ratione susceptum negotium ... transegerit *Ci* ut tota res transigeretur *Ci* rem cum Oppianico tr. *Ci* abmachen, reliqua cum Bestia secreto transegit *L*; *occ.* Roscium pro (de) sua parte cum Flauio transegisse *Ci* cum eo duobus milibus IIS transigit *Ci* trifft ein Abkommen gegen Zahlung von ..., per nuntium transigere *Ci*. | *γ* transigito cum expeditionibus *T* macht ein Ende, hört auf, bellorum egregii fines, quotiens ignoscendo transigatur *T* man ein E. macht, cum spe uotoque uxoris semel transigitur *T* wo man mit dem Ehegelöbnis nur einmal fertig wird = es nur einmal ablegt; *occ.* multi homines uitam sicuti peregrinantes transegere *S* haben ausgelebt, tr. tempus per ostentationem *T* uenalibus, per otium *T*.

tran-silio ⟨beſſer als trans-silio⟩, ire, silui I. *intr.* hinüberſpringen; *metaph.* ſprungweiſe übergehen. II. *trans.* überſpringen; *metaph.* 1. überſchreiten. 2. übergehen, unbeachtet laſſen. | I non poterant transilire ex humilioribus in altiorem nauem *L*; *metaph.* ab illo consilio ad aliud *L*. | II fama est Remum transiluisse muros *L*: dicht.: rates transiliunt uada *H* ſetzen über die Sunde; *metaph.* 1. modici munera Liberi tr. *H* das Maß im Weingenuſſe überſchreiten; vgl. lineas tr. *Ci*. 2. ne rem pulcherrimam transiliat oratio *Ci* 'überhüpfe'.

transitio, onis, *f.* (transire) das Hinübergehen, Übergehen *α*; *occ.* d. Durchgehen, Übergang zum Feinde *β*; *meton.* der Durchgang *γ*. | *α* contagia uitae ..., multa corporibus transitione nocent *O* durch Übergehen ⟨von einem auf den anderen⟩, d. h. Anſteckung, transitio imaginum, uisionum *Ci* ⟨von der Gottheit zum Menſchen⟩. | *β* transitiones ad hostem fiebant *L* Numidas ad transitionem perlicere *L*. | *γ* transitiones peruiae Iani nominabantur *Ci*.

transitus, ūs, *m.* (transire) Übergang, Überſchreiten; *occ.* 1. Durchzug, 2. Vorübergehen *α*; *metaph.* Übertritt *β*; Farbenübergang, 'Mittelton' *γ*; *meton.* Übergangsort, Stelle des Übergangs *δ*. | *α* erat inter Labienum atque hostem difficili transitu flumen *C* Batauos transitū arcere *T*; mit *gen. subi.*: tr. regis *T*; mit *gen. obi.*: transitus Alpium *T* über die A.; im Bilde: datus est uerbis ad amicas transitus aures *O* können gelangen; *occ.* 1. Poeno (Philippo) per agros urbesque suas transitum dare *L* 'geſtatten'. 2. capta in transitu urbs Ninos *T*. | *β* formido prouinciam ad Vitellium uertit facili transitū ad ualidiores *T*. | *γ* (in iride) sunt mille colores, transitus tamen ... lumina fallit *O*. | *δ* eius fossae transitum ponticulo ligneo coniunxit *Ci* proelia fiebant ad uada transitusque paludis *Hirtius* Furten.

trans-, jünger trā-laticius 3 (trans-lātus) 'hergebracht', überliefert, gewohnheitsmäßig: hoc uetus edictum translaticiumque esse *Ci* ⟨vgl. s. u. edictum⟩; dii sunt locuti more tralaticio *Ph.*

trans-, jünger tra-lātio, ōnis, *f.* (translatus) das Übertragen *α*; das Abwälzen *β*; ⟨als Überſetzung v. *μεταφορά*⟩ 'Metapher' *γ*. | *α* tr. pecuniarum a iustis dominis ad alienos *Ci*. | *β* tr. criminis *Ci* 'das Hinüberſchieben' auf einen anderen. | *γ* uerecunda esse debet translatio *Ci*.

translātor, ōris, *m.* (translatus) Übertrager: quaesturae *Ci* v. Verres, der als Quäſtor unter Cn. Papirius Carbo diente, aber zu Sulla übergieng.

trans-lūceo, ēre hervorleuchten, durchſchimmern: (puer ...) in liquidis translucet aquis *O*.

trans-marīnus 3 (*adi.* zu der Bdg. trans mare) überſeeiſch: prouinciae *L*; daher: legationes *L* subsidium *Ci* uectigalia *Ci* aus üb. Ländern, rem transmarinam obire *Ci* überm Meere.

trans-, jünger trā-meo, āre hinübergehen, durchziehen, paſſieren: terra marique transmeantes exercitus *T*.

trans-migro, āre überſiedeln: urbem quaerere, quo transmigramus *L* Veios tr. *L*.

transmissio, ōnis, *f.* Überfahrt: ab ea urbe in Graeciam *Ci*. Vgl.:

transmissus, ūs, *m.* Überfahrt: ex Gallia in Britanniam *C*. Von:

trans-, jünger tra-mitto, ere, misi, missus I. hinüberſchicken, hinübergehen laſſen *α*; *metaph.* 'überlaſſen' *β*; vorüberlaſſen, unbeachtet laſſen *γ*. II. (Mit zugedachtem Obj. wie gr. *ἐλαύνειν* = reiten, ziehen) hinüberziehen, überfahren, überſetzen *α*; überſchreiten *β*. | I *α* pars campi, in quam pecora transmittuntur *T* zur Weide ⟨über den Fluſs⟩, transmissae trans aequora classes *V*; daher: equitatum transmittere *C* über ⟨den Fluſs⟩ ſetzen laſſen; vgl. Ligures Neapolim tr. *L* magna classis in Siciliam transmissa *L* bellum in Italiam tr. *L* hinüberſpielen, uim in me transmittere *T* auch gegen mich loslaſſen, equum per amnem tr. *L* exercitum Galli per fines transmiserunt *L* ließen durchziehen über ihr Gebiet, transmissum per uiam tigillum *L* quer über die Straße gehend, uenenum transmisit ... aluo *T* ließ es von ſich. | *β* poma ... seruis tr. *T* quin Pompeio bellum transmittendum sit *Ci* 'anvertrauen', tempus suum temporibus amicorum tr. *Ci* 'widmen'. | *γ* Iunium mensem tr. *T* verſtreichen laſſen, Vespasiani nomen (Scaurum) silentio tr. *T* auslaſſen, übergehen, sententiam ... silentio tr. *T*

Digitized by Google

nicht beachten, apud nos ... inania transmittuntur *T* läßt man unbeachtet. ‖ **II** *α* ab eo loco conscendi, ut transmitterem (*sc.* me) *Ci* in insulam transmissum est *L* man ſetzte über. Woher? (*abl.*), wohin? (*acc.*): Vticam ab Lilybaeo tr. (*sc.* classem) *L* ex Sardinia in Africam *L*. Daher ‖ *β* mit *acc.* des Ortes (der bloß von trans, aber nicht von mittere abhängt): fama (erat) Poenos Iberum transmisisse *L* (brachylogiſch = trans Iberum misisse *sc.* copias suas). Vgl. Euphratem ponte tr. *T* amnis transmissus *T* grues maria transmittunt *Ci* ſetzen über ..., cerui campum cursu tr. *V* durcheilen im Laufe, cursum tr. *V* die Bahn; dicht.: quantum caeli funda plumbo transmittere potest *O* ſoweit die Schleuder mit dem Bleigeſchoſſe 'durchſchneiden' kann.

trans-, jünger **trā-montanus** (*adi.* zu dem Ausdruck trans montes) jenſeits der Berge, über den Bergen ⟨befindlich⟩; *subst.* **transmontāni**, ōrum, *m.* (*sc.* populi) die ⟨Stämme⟩ j. d. B. *L*.

trans-mouĕo, ēre, hinüberſchaffen: legiones Syriā *T* aus S. verſetzen.

trans-mūto, āre umändern: fortuna transmutat incertos honores *H* läßt umſchlagen.

trans-nato s. u. trānato.

trans-padanus 3 (*adi.* zu dem Ausdrucke trans Padum; *subst. isol.* transpadum, i, *n.* das Gebiet überm Po) jenſeits des Po, über dem Po ⟨von Rom aus betrachtet, alſo am linken Pouſer⟩: colonia *C* Gallia *L* zwiſchen Po und Alpen; *subst.* **transpadāni**, ōrum, *m.* (*sc.* populi) die ⟨Stämme⟩ überm Po *Ci*.

trans-pōno, ere, posui, positus hinüberſetzen, überſetzen: classis ... non transposuit militem *T*.

trans-porto, āre, āui, ātus hinüberbringen, hinüberſchaffen; 'transportiren' *α*; über ... bringen *β*. ‖ *α* ratibus equitem phalangemque tr. *Cu* naues ad transportanda iumenta *C* exercitum in prouinciam *Ci*. ‖ *β* Mit doppelt. *acc.*: milites his nauibus flumen transportat *C* (Hier iſt flumen v. trans, milites v. portat abhängig!!) dicht. mit ſelbſtverſtändlichem Perſonalobject: nec datur ... fluenta transportare (*sc.* eos) ſie über die Flut zu ſchaffen *V*.

trans-rhēnānus 3 (*adi.* zu trans Rhenum) überrheiniſch (d. h. vom Standpunkte des Römers aus rechtsrheiniſch, von unſerem iſt es linksrheiniſch!): tr. Germani *C* gentes *L*; *subst.* **transrhēnāni**, ōrum, *m.* (*sc.* populi) die überrheiniſchen Stämme *C*.

trans-s ... s. u. tran-s ...

trānstrum, i, *n.* (wahrſch. Lw. **θράνιστρον*, vgl. *θρᾶνος* Ruderbank; aber volksetymologiſch zu trans geſtellt) Ruderbank *α*; *metaph.* (wie Ruderbänke geſtellte) Querbalken *β*. Vgl. ‖ *α β* transtra et tabulae nauium dicuntur et tigna quae ex pariete in parietem (alſo transuersa) porriguntur *Festus* considite transtris *V*.

tran-sulto, āre (*frequ.* zu transilire) wiederholt hinüberſpringen: in recentem equum ex fesso transultare mos est *L*.

tran-suo, ere *PPP* transūtus 'durchnähen'; *metaph.* durchſtechen: exta uerubus *O*.

transuectio, ōnis, *f.* Überfahrt: Acherontis *Ci* über den A.; von:

trans-, jünger **trā-ueho**, ere, uexi, uectus hinüberführen; *occ.* vorbeiführen *α*; *passiv* hinüberfahren; *occ.* vorüberfahren, vorüberreiten *β*; *metaph.* vorübergehen, verſtreichen *γ*. ‖ *α* Caesar nuntios mittit, quid militem transuexisset *C* naues plaustris tr. *L* inflati utres Hispanos transuexerunt *L* 'trugen' über den Fl.; *occ.* spolia Gallica carpentis (im Triumphe) transuecta sunt *L*. ‖ *β* Persae nauibus (zu Schiffe) in Africam transuecti *S* eum duabus nauibus (alſo auf dem dritten Schiffe) Corcyram transuectus *L*; mit *acc.* (abhängig von trans!) nemo est transuectus caerula cursu *Ci* dicht. = trans caerula uectus; *occ.* transuectae ... a fronte alae *T* ritten an der Front vorüber, Nero triumphali ueste trauectus est *T* fuhr vorüber, a Q. Fabio institutum est, ut equites Id. Quinct. transueherentur *L* 'defilieren', 'aufreiten' zur Muſterung. ‖ *γ* transuectum tempus *T* aestas *T*.

trans-uerbero, āre, āui, ātus durchſchlagen: transuerberatis scutis intra se conserti haerebant *L* hasta ... clipei transuerberat aera *V* eius latus transuerberat abiete *V* T. Vinius ... a milite in utrumque latus transuerberatus *T* durch Schläge verwundet.

transuersārius 3 (transuersus) querliegend: tigna *C* Querbalken: 'Traverſen'.

trans-, jünger **trā-uersus**, altlat. trans-uorsus (*adi. isol. PPP* von uertere) 'hinübergewandt' = in die Quere gewandt, querliegend, quer. Noch *PPP* iſt es bei *H*: transuerso calamo signum (scribere) mit verwandter Feder; *adi. isol.*: partes urbis una uia lata multisque transuersis (*sc.* uiis) diuisae (sunt) *Ci* Querſtraßen, tr. fossa *C* Quergraben, tr. tramites, limites *L* transuerso itinere *L* quer, ſchief; aber: tr. itinera, proelia *S* Flankenmärſche, Flankenangriffe. Sprichwort: a re non trauersum unguem discedere *Ci* 'weiche keinen Finger breit von ... ab' *Hoelty*; *n. pl. adverbiell*: transuersa tuentibus hircis *V* (*λόξον βλέπειν*) 'von der Seite', 'ſcheel', ⟨uenti⟩ transuersa fremunt *V* ſeitwärts; *subst. isol.* **transuersum**, i, *n.* die Quere: ex transuerso, de trauerso *Ci* im Sinne unſeres 'in die Quere kommen', 'dazwiſchen kommen', ecce tibi e transuerso Lampsacenus Strabo, qui ait ... *Ci*.

trans-, jünger **tra-uolo**, āre, āui I. *intr.* hinüberfliegen; *metaph.* hinübereilen. II. *trans.* (der *acc.* von trans abhängig) überfliegen; *occ.* vorüberfliegen an ...; *metaph.* vorübereilen an ... ‖ **I** eques ... transuolat in alteram partem *L*. ‖ **II** grues pontum transuolant *Plinius*; *occ.* Cupido ..., transuolat aridas quercus *H*; *metaph.* meus amor transuolat in medio posita *H* läßt liegen ...

***trapēs**, tis, nur *pl.* **trapētes**, um, *m.* (Lw. *ὁ *τράπης*, von *τρέπω*) die Preſſe, Kelter, Ölpreſſe: trapetes molae oleariae uocantur *Varro*. Heteroclitiſcher *abl.*: teritur Sicyonia baca trapētis *V* (in Anlehnung an die lat. Wörter auf ...ētum).

Trapēzūs, ūntis, *acc.* ūnta, ūntem, *f.* (*Τραπεζοῦς*), j. Trebisonde, (§ 21) an der Südküſte des ſchwarzen Meeres *T*.

Trasumēnus, jünger **Trasimenus** 3 Ortsbezeichnung für die Gegend um den Hauptſee Etruriens, den jetzigen lago di Perugia: litora Tr. *O* lacus Tr. *L*; und allein: Hannibal Flaminium apud Trasumenum occidit *N* (im Jahre 217).

traulus 3 (Lw. *τραυλός*) ſtammelnd. Als Perſonenname Traulus Montanus *T*.

Trebātius 3 Name einer gens. Beſ. C. Trebatius Teſta, bedeut. Rechtsgelehrter, mit Cicero befreundet *Ci H*.

Digitized by

Trebellius 3 Name einer gens. Beſ. 1. Tr. Maximus, Conſul und Statthalter in Britannien unter Nero *T.* 2. M. Trebellius, Legat Veſpaſians *T.* Davon abgeleitet: **Trebelliēnus** 3 Gentilname: Tr. Rufus, Vormund der Kinder des Cotys *T.*

Trebia, ae, *m.*, noch j. Trebbia, bedeutender Nebenfluſs des Po vom Appennin: Scipio cum Tiberio Longo apud Trebiam aduersus Hannibalem uenit *N* (im Jahre 217). Vgl.:

Trebius 3 Gentilname: M. Trebius Gallus, Officier Cäſars *C.*

Trebōnius 3 plebeiſcher Gentilname: Beſ. C. Trebonius, trat zuerſt gegen Clodius auf, focht als Legat Cäſars in Gallien, belagert 49 Marſeille, war 48 praetor urbanus, 45 cos., nahm 44 an der Verſchwörung gegen Cäſar theil, fiel aber gegen Dolabella.

Trebula, ae, *f.* Stadtname. 1. Tr. Mutusca, auch Mutusca allein *V* St. im Sabinergebiet *Ci*; 2. St. im Campaniſchen bei Sueſſula *L*; *adi.* **Trebulānus** 3 von Tr.: ager *CiL.*

trecēni, ae, a (trecenti) je dreihundert: equites in singulas legiones treceni *L*; *synecd.* trecenis quotquot eunt dies places Plutona *H* 'täglich mit drei Hecatomben'.

trecentēsimus 3 der Dreihundertſte: tr. decimo anno . . . *L.*

tre-centi, ae, a (tria-centum) dreihundert: unus ager CCC milia modium tritici dat *Ci*; *synecd.* trecentae Pirithoum cohibent catenae *H* 'hundert', 'tauſend' (runde Zahl).

trē-decim (ſtatt trés-decim) dreizehn: CXIII senatores *T.*

tremibundus 3 (tremere) zitternd, zitterig: postem tremebunda manu tetigit *Ci* tr. membra *O.*

treme-facio, facere, fēci (*Ixpt.* § 32; vgl. tremere) zittern machen, zum Zittern bringen; *pass.* **tremefīo,** fieri, factus zittern: se grauido tremefecit corpore tellus *Ci* Iuppiter nutu tremefecit olympum *V* Lernam arcū tr. *V* tremefacta tellus *V.*

tremendus 3 (*adi. isol. PPrP* von tremere) 'vor dem man zittern muſs' = grauenerregend, ſchrecklich: Chimaera *H* rex tr. *V* = Pluto, tr. tumultus *H* tr. monita *V* oculi *O* sceptra *O.*

tremisco und häufiger **tremesco,** ere, tremui (*Incoh.* zu tremere) zu zittern beginnen, erzittern, erbeben: tonitruque tremiscunt ardua terrarum *V* omnemque tremiscens ad strepitum . . . aspexi nauim *O*; mit (innerm) *acc.*: Myrmidonum proceres Phrygia arma tremescunt *V* erbeben vor . . .; mit *Inf.*: telum instare tremescit *V* fürchtet, daſs . . .

tremo, ere, tremui (τρέμω) zittern, beben *α*; *trans.* (inneres Obj.) vor etwas beben *β*. ‖ *α* cum tu timidus ac tremens lauream abiecisti *Ci* trementia labra *Ci* artus *V* tremit hasta *V* ſchwingt ſich (nach dem Wurf), pars in frusta secant ueribusque trementia figunt *V* die noch zuckenden Stücke; mit *acc. gr.*: tremis ossa *H* artus *V* an den Gliedern. ‖ *β* Urſpr. dicht.: te Stygii tremuere lacus *V*; dann auch (zeugmatiſch): magistri equitum uirgas dictatoris tremere et horrere soliti sunt *L*; vgl. tremendus.

tremor, ōris, *m.* (tremere) das Zittern, Beben: id . . . quo tremore et pallore dixit! *Ci* tr. membrorum *L* per ossa cucurrit tremor *V* 'Schauer', unde tremor terris (sit) *V* die Erde bebt; daher *occ.*: mota tremoribus urbs *O* durch Erdbeben, sollicito tremoribus orbem *O.*

tremulus 3 (zu tremere wie credulus zu credere) zitternd, bebend: mare fit tremulum, tenui cum stringitur aura *O* tremulae cannae *O* ſchwankes, tr. lumen *V* tr. flammae *V* cantus tr. *H* 'Tremolieren', uoce tremulā *Ph.* Beſ. vom Alter: anus tremulas manus tendit *O* tr. passus *O*; *Enallage*: tr. frigus *Ci* (dicht.) die zittern läſst.

trepidātio, onis, *f.* (trepidāre) Durcheinanderlaufen, Unordnung, Verwirrung, Unruhe: ex trepidatione concurrentium . . . silentium fuit *L* trepidatione uulgi inualidi . . . obtriti (sunt) *T* trepidatione ferentium Galba proiectus e sella est *T* ängſtliche Eile, numquae trepidatio? numqui tumultus? *Ci* trepidatio et fuga hostium *L* die 'verwirrte Flucht', consul castra aggreditur tantamque trepidationem iniecit . . . *L* inter primam tr. *L* beim Beginn der Unordnung.

trepido, āre, āui, ātum est (trepidus) ſich hin und her wenden, zappeln, in unruhiger Bewegung ſein *α*; *metaph.* ſich hin und her wenden = unſicher ſein, ſchwanken *β*; durcheinanderlaufen, haſten, eilen; *occ.* in Verwirrung ſein, aufgeregt ſein *γ*. ‖ *α* auis laqueo capta trepidat *O* 'zappelt', (Icarus) nudos quatit lacertos et trepidat *O* 'zappelt'; dicht.: trepidant flammae *H* 'flackert', pectus trepidat *O* das Herz 'klopft', exta trepidantia *O* 'zuckend', pennā fugiunt trepidante columbae *O* 'mit haſtigem Flügelſchlag', aqua (lympha) trepidat per riuum (riuo) *H* 'eilt', 'ſchießt hin', strepitu trepidante equo *L* da es ſcheute, unruhig wurde; im Bilde: trepidat aetas octauum claudere lustrum *H* eilt dem Ende . . . zu, eilt, um zu ſchließen . . . ‖ *β* inter fugae pugnaeque consilium tr. *L* inter scelus metumque tr. *T* per alia atque alia consilia trepidans *L*; daher mit *inf.*: ne trepidate meas defendere naues *V* zögert nicht. ‖ *γ* uigiles excitati tumultuari, trepidare, moliri portam *L* tum demum Titurius trepidare et concursare *C* Romani trepidare ad arcem *S* eilten in wirrem Durcheinander nach . . ., uicti mures trepidant circum cauos *Ph* laufen umher bei . . ., trepidabant circa aduenam *L* liefen um ihn herum, umſchwärmten ihn; unperſ.: totis castris trepidatur *C* 'geht's durcheinander'; beſ. von Furcht und Schrecken: metu tr. *V* formidine *O*; daher *occ.*: uides trepidantem morte futura *O* ſich ängſtigend, Romanus . . . corde suo trepidat *Ennius*; dazu *PPrA adi. isol.*: promissis inmodicus, ut natura trepidantium est *T* aufgeregter, verwirrter Leute, cum omnia trepidantius ageret *C* in allzu großer Unruhe.

trepidus 3 *adv.* ē (von trepere = τρέπειν) ſich hin und her wendend = unruhig, wirr, verwirrt, aufgeregt *α*; *Enallage*: voller Unruhe, beunruhigend, verwirrend *β*. ‖ *α* trepit id est uertit, unde trepido, trepidatio *Festus*; vgl. dicht.: ferrum in trepida submersum sibilat unda *O* 'aufgeregten'; *Enallage*: unda trepidi ahēni *V* 'das Waſſer im wallenden Keſſel', tr. pes, os *O*; von Perſonen: (apes) . . . inter se trepidae coēunt *V* tr. Dido *V* omnes metu trepidi *S* curia maesta ac trepida *L* 'rathlos', fuga trepida *L* wirre. Mit *abl. causae*: tr. formidine *V*; dicht. mit *gen.*: illae . . . trepidae rerum discurrunt *V* aufgeregt über . . .; vgl. Messenii trepidi rerum suarum *L* trepidus admirationis . . . *T* infolge von . . . ‖ *β* senatus in trepidis rebus dictatorem dici iubet *L* in unruhigen Zeitläuften, Tullus in trepida re XII

Digitized by Google

uouit Salios *L* gefährliche, miſsliche Lage, trepidoque exterrita cursu *V* unruhig laufend, quatitur trepido littera nostra metu *O* die Schrift ſchwankt . . ., trepidas litteras mittere *Cu* aufregende Botſchaft.

trēs (altl. trīs), **tria**, *gen.* trium (τρεῖς, τρία, dtſch. 'drei' § 5) drei *α*; *synecd.* ein paar *β*. | *α* tres uiae sunt ad Mutinam *Ci* fundos decem et tris reliquit *Ci* = 13; *subst.* educit ex urna tris *Ci* drei Leute, haec tria (dieſe drei Dinge) perorabo *Ci*. | *β* accusabat Scamandrum uerbis tribus *Ci* quaestoriam rationem tribus uersiculis relatam *Ci*. Oft:

tres-uiri, trium uirorum (geſchrieben IIIuiri) Dreimännercollegium: quid fáciam cum me trés uiri in cárcerem compégerint? *Plautus* und ſo dürfte überall zu leſen ſein, wo die Überlieferung (*nom.* und *acc.*) Ziffern bietet, z. B. legibus agrariis curatores constituti sunt IIIuiri, Vuiri, Xuiri *Ci* IIIuiri illos XXXV tribuum suffragio esse creatos *Ci*. Näheres s. u. triumuir.

Trēuir, i, meiſt *pl.* **Trēuiri** od. **Trēueri**, ōrum, *m.* germaniſches Volk am linken Ufer des Niederrheins bis zur Maas, ihr Name (§ 30) erhalten in dem der Stadt **Trier** *CiCLT*; *adi.* **Trēuericus** 3 der Treverer: tumultus *T*.

tri-angulus 3 dreiwinklig, dreieckig; *subst. isol.*: **triangulum**, i, *n.* das Dreieck, 'Triangel': grues uolantes trianguli formam efficiunt *Ci*; *occ.* ea triangula (siderum) uocant *Ci* den 'Gedrittſchein'.

triārii, ōrum, *m.* (tres; viell. von ihrer Stellung in der dritten Schlachtreihe) 'Triarier', 'Reſerve'. Sie beſtand aus den älteſten Gedienten, ſtand in der acies triplex in Manipeln zu 60 Mann (die mit hastae bewaffnet waren) hinter den beiden Schlachtreihen der hastati und principes. So lange die beiden erſten Glieder kämpften, raſteten die Reſerven in knieender Stellung. Geriethen die erſten Glieder der Schlachtreihe in Noth, dann erhoben ſich jene und rückten vor: pugna ordinata per principes hastatosque et triarios *L* (beachte die Conjunctionen!) daher ſprichwörtl.: res ad triarios rediit *L* „die letzten Reſerven müſſen vorrücken", es iſt aufs äußerſte gekommen. Als gentile: 1. C. Triarius, Legat des Lucullus gegen Mithridates *L*; 2. Triaria, Gattin des Vitellius.

Triballi, ōrum, *m.* thraciſcher Stamm im heutigen Bulgarien *Cu*.

tribas, adis, *f. acc. pl.* ās (Fw. τριβάς) 'Reiberin' (Weib, das mit Weibern Unzucht treibt) *Ph*.

Triboces, um und **Triboci**, ōrum, *m.* Stamm germaniſcher Abkunft am Mittelrhein (Elſaſs) *CT*.

tribuārius 3 (tribus) auf die tribus bezüglich: res *Ci* crimen *Ci* Vorwurf, die Tr. beſtochen zu haben.

tribulis, e (von tribus § 42) aus demſelben Gau (tribus): conuiua tribulis *H* ein Landsmann vom Lande'; *subst. isol.* **tribūlis**, is, *m.* Gaugenoſſe, Tribusgenoſſe: clientes, uicini, tribules *Ci* qui apud tribulis suos gratiosi esse uolunt *Ci* Paeligni, tribules tui *Ci*.

tribulum, i, *n.* (zu terere, trīui) Dreſchwagen: tribula genus uehiculi, quo teruntur frumenta *Isidor* tribulaque traheaeque *V* (man enthülſte die Kornfrüchte, indem man mit den breiträderigen tribula über die Ähren hinfuhr).

tribulus älter **tribolus**, i, *m.* (Fw. τρίβολος, vgl. Fw. 'tribulieren') 'Dreiſpitz'. Im Kriegsweſen eine eiſerne Fußangel (von der Geſtalt der Räucherkerzchen) auf drei Füßen ſtehend, die Spitze emporgerichtet: toto campo Romani tribulos abiecerunt . . .; *metaph.* der Burzeldorn (tr. terrestris *Linnée*); lappaeque tribulaeque *V* Kletten und Dornicht, asperior tribulis *O*.

tribūnal, ālis, *n.* (durch *tribūnālis, e von tribunus; *subst. isol.* § 33 *sc.* suggestum) urſpr. wohl 'Tribunenſitz', dann: Richterbühne, 'Richterſtuhl', Tribüne *α*; *metaph.* Feldherrnſitz, Hochſitz *β*; *meton.* 1. Gericht; 2. (die auf dem tr. ſitzen) die Beamten *γ*. | *α* desinant circumstare tribunal praetoris urbani *Ci* quis reus in tribunal quaesitoris sui escenderit? *Ci*. Die Tribunalia waren holzerne halbkreisförmig gebaute Bühnen, zu denen Stufen emporführten. Auf der Plattform ſaß der amtierende Magiſtrat auf der sella curulis: sedens pro (vorn auf) tribunali *L* de sella ac tribunali pronuntiat *Ci* alſo 'officiell', Tiberius iudiciis assidebat . . . in cornu tribunalis *T* auf der Seite, 'Ausläufer'. | *β* Im Lager: regium tr. (Porsennae) *L* ascendit tribunal Vocula *T* dem verſtorbenen Germanicus ward zu Epidaphna ein Tribunal errichtet, d. h. ein Kenotaph (von der Geſtalt eines tr.). | *β* 1. est certum tribunal 'Richterſtuhl', quo hoc crimen reseruetur *Ci*; 2. omne forum quem spectat et omne tribunal *H* „den der geſammte Markt anſchaut und die Herrn vom Gerichte".

tribūnātus, ūs, *m.* (tribūnus) Tribunenwürde u. z. das Volkstribunat, 'Aldermannſchaft' *α*; das Militärtribunat, 'Oberſtenſtelle'. | *α* coeperas petere tribunatum plebis *Ci* fretus sanctitate tribunatūs *Ci* in tribunatus aram (portum) confugere *Ci* wie zu einem Altar . . ., bellum nescioquod habet consulatus cum tribunatu *Ci*. | *β* possum multa dicere de tribunatu militari *Ci*.

tribūnicius 3 (von tribunus wie patr-icius von pater) des, der Tribunen u. z. der Volkstribunen *α*; des Militärtribunen *β*; *subst. isol.*: **tribūnicius**, ii, *m.* (*sc.* uir) geweſener Tribun, Extribun *γ*. | *α* tribuniciam potestatem restituere *Ci* tr. intercessio *C* den Tr. zuſtehend, tr. ius, rogationes, conlegium *Ci* tr. seditiones *S* von den Tr. veranlaſst, comitia tr. *Ci* zur Wahl der T., uiatores tribunicii *T* Gerichtsboten, Büttel der Tr., ager Picenus . . . tribunicium furorem an consularem auctoritatem secutus est? *Ci*. | *β* (Caesar) centuriones in priores ordines, equites R. in tribunicium restituit honorem *C*. | *γ* clarissimi uiri: aedilicii, tribunicii, quaestorii *Ci*.

tribūnus, i, *m.* (von tribus) der 'Viertelsmeiſter', Tribusvorſteher, Tribun. In urſpr. Bdtg. ſelten, da man ſpäter dafür curator tribus ſagte *α*. *Metaph.* gilt das Wort von allerlei Beamten, zunächſt vom Reitercommandanten: tribunus celerum *β*; von Zahlmeiſtern: tribunus aerarius *γ*; von Kriegsoberſten: tribuni militum oder militares *δ*, von denen ſpeciell ſich eine Erſatzbehörde des Conſulats abzweigte: tribuni militares consulari potestate oder tribuni consulares *L ε*; endlich tribunus plebis (plebi, plebei) oder tribunus allein als Schutzbehörde des Plebs *ζ*. | *α* tribuni Manlium de saxo Tarpeio deiecerunt *L* die Tribunen ſind Vertreter ihrer Tribulen in jeder Hinſicht. Vornehmlich treten ſie in Verwendung beim Cenſus, bei der Aushebung, der Steuervertheilung u. a. m. | *β* Schon in der Königszeit: praeco ad tribunum celerum, in quo tum magistratu forte Brutus erat, populum aduocauit *L* der die röm. Ritter in 3 Hundertſchaften als Kern des Heeres commandierte. Er ſtand zu dem König in gleichem Verhältnis wie nachmals der magister equitum zu dem Dictator. Er bekleidet ſein Amt bis zum Tode

Digitized by Google

des Königs. Mit dem Königthum endet dieses Amt. | γ In alter Zeit hießen so einige Tribusvorsteher, die man zur Einhebung des 'Tributum' und demgemäß zur Auszahlung d. Soldes gebrauchte: aes a tribuno aerario miles accipere debebat *Cato*. Seit Einführung der militärischen Soldzahlung — durch die Quästoren — bestehen die alten Ärartribunen fort, ohne daſs ihre Befugnisse klar wären. Wahrscheinl. waren sie Intendanten unter den Quästoren. Von der lex Aurelia 71 bis zur lex Iulia 46 waren die Ärartribunen als dritte Richterdecurie die Vertreter der Plebs im Richtercollegium: pari studio conuenisse uideo tribunos aerarios ... *Ci.* | δ Die eigentlichen Führer der Legionen sind tri. militum *C* oder militares *Ci*. Bei jeder Legion standen sechs, die im Befehl so abwechselten, daſs auf zwei Monate zwei alle Tage einander ablösten. So kam jeder zweimal auf zwei Monate in Dienst und nahm Theil am Felddienst des Sommers und am Lagerdienst des Winters. Je nachdem sie vom Heere oder vom Volke zu Rom gewählt waren, hießen jene tr. m. rufuli, diese comitiati *L*. Wenn *C* tribuni cohortium nennt, so meint er die Tribunen, die bei jenen Cohorten standen. | ε Die Rogationen des C. Canuleius hatten 445 verlangt, daſs Conubium zwischen den Ständen stattfinde und der Plebs Zutritt zum Consulat gewährt werde. Um letztere Forderung zu umgehen, schmälerten die Patricier die Consulgewalt durch Einführung der Censur und ließen aus beiden Ständen Militärtribunen mit Consulargewalt statt der Consuln wählen und zwar bald 3, bald 4, bald 6 (nicht 8, in welcher Zahl die Censoren inbegriffen sind). Ihre Gewalt, Wahl und Amtsführung war geregelt nach dem Muster der Consuln. Seit den leges Liciniae Sestiae, denen zufolge 367 die Plebeier zum wirklichen Consulat gelangen, hört dieses Amt auf. | ζ Im J. 499 war durch die leges sacratae der Plebs die Schutzbehörde der tribuni zugesprochen worden. Sie durften nur Plebejer sein, ein bestimmtes Alter war nicht nötig, meist aber bewarben sich gewesene plebeische Ädilen. Man wählte sie in den Tributcomitien, ihr Amtsantritt fällt auf den 10. December. Ihre Zahl (urspr. 2 oder 5 *L*) wurde durch die lex Publilia 471 auf zehn bestimmt. Sie waren unverletzlich und erkämpften sich im Laufe der Zeit wichtige Rechte. Zuerst besaſsen sie nur das ius auxilii, darin bestehend, daſs sie ungerechte Maſsregeln der Beamten oder des Senats gegen Einzelne verhindern konnten, so bes. bei der Aushebung, bei Steuerausschreibungen und vor Gericht, wo sie durch ihr ueto (intercessio) die Sentenz des Richters ungültig machen konnten. Sie dehnten mit der Zeit dieses Intercessionsrecht auf alle Maſsnahmen aller Magistrate aus, ja sogar auf Senatsconsulte und auf die Wahlen. Im Senat hatten sie ursprünglich kein Recht, als an der Thüre sitzend das ius auxilii gegen ihren Mandataren gefährliche Beschlüsse auszuüben, aber auch hier errangen sie allgemach volles Intercessionsrecht, Sitz und Stimme, ja das Recht, den Senat zu berufen. Gewesene Tribunen kamen als Senatoren in den Senat. Gegenüber dem Volke hatten sie von jeher das Recht, Versammlungen (contiones) zu berufen und zu leiten. Bes. präsidierten sie den comitia tributa, deren Wirkungskreis immer größer wurde. Als solche Vorsitzende hatten sie das Recht, Auspicien (natürlich minora) anzustellen und damit auch die spectio de caelo. Ebenso durften sie über Ungehorsame Geldstrafen verhängen, ja sie hatten das ius prensionis sowohl gegen Private als Beamte. Diese Unsumme von Rechten suchte Sulla zu beschränken; allein Pompeius stellte die tribunicische Gewalt im vollen Umfange wieder her. Cäsar und seine Nachfolger machten aus ihr den Mittelpunkt der Kaiserwürde. Daneben bestehen unter den Kaisern die alten Volkstribunen fort, aber ihre Bedeutung ist verloren.

tribuo, ere, ui, ūtus (von tribus) I. (selten) eintheilen α; austheilen, vertheilen β; II. zutheilen, verleihen, ertheilen α; *metaph.* ertheilen, verleihen, erweisen, gewähren, schenken β; *occ.* 1. ⟨jemand etwas⟩ zugestehen, einräumen; 2. ⟨jemand etwas⟩ zuschreiben, anrechnen, als etwas auslegen; 3. ⟨Zeit und Muße⟩ aufwenden, einer Sache widmen γ. | I α Meist deutlicher ausgedrückt durch distribuere s. u.; aber doch: rem in partes tr. *Ci*; *occ.* equitibus sexceni denarii tributi *Cu* pecunias tribuere *T.* | II α dona tr. *O* bene meritis praemia tribuit *CHirtius* alicui beneficia *N* manus me tribuente feras *O.* | β tribuam tibi turis honorem *O* Gottesehre, terris pacem *O* uocabula monti tr. *O* nomina sibi deorum tr. *O* sich beilegen. Sehr oft mit abstr. *Obi.*: alicui misericordiam *Ci* Mitleid 'schenken', honorem, dignitatem *NC* 'erweisen', gratiam *Ci* 'abstatten', laudem *Ci* 'spenden', uoluntatem beneficiis tr. *C* beweisen für, quemcumque casum ei fortuna tribuisset *Ci* ihm zusende, vgl. gloriam fortuna tribuet *Ph* plura bona fortuna ei tribuerat *N.* | γ 1. quod cum Pompeius et rei publicae et amicitiae tribuisset *C* alicui priores partes tr. *Ci* die 'erste' Stelle. Mit negat. Heischesatz: quos ne ... tradam, maioribus eorum tribuendum puto *T.* Oft: alicui multum, omnia (plus, plurimum) tribuere *Ci* jemand hoch, überaus (mehr, sehr) schätzen, auf ihn ... halten, alicui libentissime tr. *Ci* ihm zu Willen sein, in uulgus tr. *Ci* jedermann zu Willen sein. 2. *activ*: casus aduersos hominibus tribuebat, secundos suae fortunae *N* id uirtuti hostium *C*. Mit *praedic. Dat.*: neque hoc illi quisquam tribuebat superbiae *N* legte ihm als Übermuth aus. Ohne *Obi.*: ne ... suae magnopere uirtuti tribueret *C* er solle nicht pochen auf ...; *passiv.*: cum eam obseruantiam officio tribui uiderent *N* daſs man zolle, daſs ... auf Rechnung komme, id suae culpae non debere tribui *C* dürfe man nicht seinem Verschulden beimessen. 3. ut tempora aut litteris aut rei p. tribueret *N* XI dies comitiis perficiendis tr. *C* tempus tr. ... conuiuiis *Ci*.

tribus, ūs, *f.* (von tria, also eigentlich) Drittel = Stamm, 'Tribus' α. In späterer Zeit verliert das Wort ⟨wie bei uns der Ausdruck „Quartier" oder „Stadtviertel"⟩ die eigtl. Bdtg. und wird allgemeiner Ausdruck für: Volksabtheilung, Bezirk, 'Tribus' β; die Stimmen einer Volksabtheilung γ. | α Der Begriff 'Drittel' ist ursprünglich auf Volksstämme bezogen gewesen: ager Romanus primum diuisus in partis tris, a quo tribus appellata Titiensium, Ramnium, Lucerum *Varro*. | β Seit Servius wird er als geographische Bezeichnung gebraucht: ab hoc quattuor quoque partis urbis tribus dictae ... Suburana, Palatina, Esquilina, Collina ... *Varro* also hier ganz „Stadtviertel". Das Stadtgebiet zerfiel zuerst in 26 tribus rusticae, später in 31. Die 4 städtischen (urbanae) u. die ländlichen Bezirke waren urspr. gleich gestellt, später erhielten die ländlichen — die meist aus Grundbesitzern bestanden — also Ansäßigen — einen Vorrang vor den städtischen, die fluctuierendes Volk wie Handwerker, Taglöhner u. dergl. mit umfaſsten. Jede Tribus hatte 5 centuriae seniorum, 5 centuriae iuniorum.

Digitized by Google

Jeder Beamter mußte in die Tribus eingetragen sein daher tribū movere *Ci* ausstoßen, ex omnibus Vet XXX tribubus emovere *L*. Diese Einteilung war Grundlage des Census, der Kriegssteuer tributum, der Aushebung und Einberufung der Soldaten, in drei die Centurien trug sie um die Stimmen bemerken: daher: | γ tribum Papiriam unam *Ci* ferre *L* die Stimme der p. T. nur einer Tr. erhalten. Daher *metaph.* bei *H*: grammaticas ambire tribus *H* um die Stimmen der Grammatiker werben. In der Kaiserzeit verloren die Tribus natürlich ihre communale Bedeutung, sie erhielten sich aber um der Aushebung willen und gaben stets den Einheitsmaßstab für die Verteilung der Staatsarmen.

tributārius 3 (tributum) die Abgaben betreffend: tabellae *Cs* in denen Steuerbeträge verzeichnet werden.

tributim (tribus § 42, vgl. tributus, tribuweise, nach den Tribus: tributim nummos dividere *L* ordines tr. discribere *Ci* tr. spectacula dare *Ci* ut quod tributim in der tribuweise vorgenommenen Abstimmung der comitia tributa, plebes iussisset, populum teneret Gesetz bei *L*.

tributio, ōnis, *f.* (tribuere) Theilung: *Isocrates* ... est aequabilis tributio *Ci* Verteilung der Rechte.

tributus 3 (*adj. isol. PPP* von tribuere) nach den Tribus eingetheilt *α*; auf die Tribus vertheilt *β*. | *α* plebei magistratus tributis comitiis fiebant *L*. | *β* nur *subst. isol.*: **tributum,** i, *n. sc.* pecu???) urspr. die 'Tribusabgabe', d. i. eine directe Personalsteuer als Kriegssteuer (in Naturalien oder Geld): tributum dictum a tribubus, quod ea pecunia ... tributim pro portione census exigebatur *Varro* populo tributum indicere *L* tr. conferre *Ci* mensa publica numerauit aut ex uectigali (Zolle) aut ex tributo (Steuern) *Ci*; daher *metaph.* die Steuern der Provincialen, 'Abgaben': omnes Siculi ex censu quotannis tributa conferunt *Ci*. Dann die (Naturals) abgaben unterworfener Völker, 'Tribut': neque quies gentium sine armis (Soldaten) neque arma sine stipendiis (Zahlung) neque stipendia sine tributis haberi queunt *T*. So auch von 'Tributen' außerhalb des römischen Reichs: in Gallia plerique magnitudine tributorum premuntur ... *C* Cotini tributa patiuntur (sich auflegen), partem tributorum Sarmatae, partem Quadi ... imponunt *T*: dicht.: tr. lamentabile *O* die an den Minotaurus gelieferten Kinder, arbor fert tributa domino *O* 'steuert', 'zinst'.

tricae, ārum, *f.* (vw. nach § 21 wird aus gr. θριξ durch τριχα, tricca = trica § 15) 'Haare'; *metaph.* Verwirrung *α*; Verdruß, Widerwärtigkeiten *β*. | *α* tricae sunt impedimenta et implicationes dictae quasi τριχες *Nonius* putas eos citius tricas Atellanas quam id extricaturos *Varro*. | *β* Tullia quomodo fert domesticas tricas? *Ci*.

Tricastini, ōrum, *m.* celtisches Volk zwischen Drome und Isère. Ihre Hauptstadt Augusta Tricastinorum j. Aouste *L*.

Tricca, ae, *f.* (Τρίκκη) j. Trikkala, Stadt am thessalischen Peneus *L*.

triceni, ae, a je dreißig: lecti *Ci* stipendia *T* dreißigjährige, vgl. tricesimus.

tri-ceps, cipitis (tria capita habens) dreiköpfig: tr. Cerberus *Ci* tr. Hecate *O* (vgl. s. u. trigeminus).

tricesimus 3, nach Ausnahmen (wegen triginta) auch **trigēsimus** 3 der Dreißigste: tricesimum annum agens *L* im 30. Jahre. Als anderen Zeitmoment: tertio et tricesimo anno mortem obit *Ci* oder eleventh legio tricesima quinta *Ci*, jenem vorausgeht: sexto tricesimo anno post; *subst. isol.*: **tricesima,** ae, *f. sc.* dies, 'der 30. Tag' = die Neumondfeier der Juden: hodie tricesima sabbata! *H* heutiges: heut ist Rhosch Chodesch' (um:) 'Schabbes'. Vgl. neomenias et sabbatum bei *Isaias*.

trichila, ae, *f.* (frz. 'treille') Laubhäuschen, Laube: est trichila umbriferis frigida arundinibus (Leute) *Vergil* in castris Pompei videre licuit trichilas stratas ... *C*.

triciens (jünger **tricies**) (kaum von triginta sondern statt *tri-deciens nach § 35.1 *trideiens; § 15) dreißigmal: pedes tricies triceni fiunt nongenti *Columella* 30×30 = 900' bei Geldsummen erganze centena milia) drei Millionen: huic hereditas ad HS (sestertium) facile tricies uenit *Ci* 3000000 Sesterzen (rund 300000 fl. ö. W.).

tri-clinium, ii, *n.* (τρίκλινον *sc.* δίκτυον) ein 'dreibettiges' Lager, Sopha für drei Personen; daher: Dreiecksbett *α*; *meton.* Dreiecksimmer *β*. | *α* eum Apronius in triclinio, quod in foro strauerat, recubuisset *Ci*. | *β* triclinium supra conuiuas corruit *Ph*.

tricor, āri, ātus sum (tricae) zögern, zaudern: ubi tricandum et ubi currendum sit *Ph*.

tri-corporis umbrae forma *V* des dreileibigen Schatten = des Geryones. *Nominativ* unbildsam: tricorpor (Nachbildung) sagt *Priscian*, tricorpus (Angelegte) die *Glossen*.

tri-cuspis, idis dreizackig: telum *O* des Neptun.

tri-dens, tis (dreizähnig, dreizackig I. *adj.* (*abl.* stets i) conuolsum rostris tridentibus (andere stridentibus?) aequor *V*; II. *subst.* (*abl.* auch e) Harpune, Dreizack, Fischgabel (bei Dichtern des Neptun): Neptunus muros ... tridenti quatit *V*. Daher:

tridenti-fer und **tridenti-ger** den Dreizack tragend, führend = Neptunus *O*.

tri-duus 3 (trium dierum) dreitägig; meist *subst. isol.*: **triduum,** i, *n.* drei Tage, Zeitraum von 3 T.: qui possit biduo aut summum triduo DCC milia passuum ambulare? *Ci* haec sententia per triduum ualuit *Ci*.

tri-ennis, e (trium annorum) im dritten Jahre wiederkehrend; **triennia,** ium, *n.* (*sc.* sacra) das alle 3 Jahre gefeierte Bacchusfest (Übersetzung von trieterica). Vgl.:

tri-ennium, ii, *n.* drei Jahre, Zeitraum von 3 J.: Vsipetes ... triennium uagati *C* triennium praeturae Siciliensis *Ci* post, ante, per tr. *Ci*; aber: triennio post mortem Oppianici *Ci* 3 J. nach.

triens, tis, *m.* (tria) Drittheil, Drittel: si de quincunce remota est uncia, quid superat? ... triens *H* $^{4}/_{12}-^{1}/_{12}=^{1}/_{3}$; daher: heres ex triente *Ci* Drittelerbe; als Münze Drittelas: frumentum semisse et triente plebi dare *L*.

trientābulum, i, *n.* (von triens durch *trientare) 'Drittelerlaß': tr. is ager appellatus, qui pro tertia parte pecuniae datus erat *L*.

trier-archus, i, *m.* (Vw. τριήρ-αρχος) Galeerencapitän (Trierenführer) *CiT*.

triēris, is, *f.* (τριήρης *sc.* ναῦς) Triere, dreiruder. Schiff (d. h. mit drei Ruderbankreihen). Unsicher bei *L*.

Digitized by Google

trietēris, idis, *f.* (τριετηρίς) wörtl. = 'Zeitraum von 3 Jahren'; aber d. Bedeutung nach (vgl. unſer 8 Tage = Woche) ein zweijähriger Zeitraum: id tempus Graeci τριετηρίδα appellabant, quamuis biennii circuitus et reuera διετηρίς esset *Censorinus*; beſ. Dionysius a quo trieterides constitutae putantur *Ci* die im dritten Jahre, d. h. alle zwei (nicht drei!!) Jahre wiederkehrende Bacchusfeier. Dazu *adi.*: **trietērīcus** 3 alle zwei Jahre wiederkehrend: mysteria, quae Libero patri fiunt alternis annis, trieterica a poetis dicuntur *Censorinus* sacra trieterica Bacchi *OV.*

Tri-fānum, i, *n.* ('der Ort mit drei Heiligthümern', vgl. 'Siebenbürgen', 'Fünfkirchen') Stadt im ſüdlichen Latium *L.*

tri-fāriam (vgl. bi-quadri fariam) an drei Stellen, auf drei Punkten: tr. adortus castra circumuenit *L.*

tri-faux, cis (fauces) dreiſchlündig: latratus *V* aus drei Schl.

tri-fidus 3 (findere) dreifach geſpalten, dreizackig: flamma *O* = Blitz (die alten Denkmäler zeigen typiſch den Blitz dreifach geſpalten).

tri-formis, e (forma) dreigeſtaltig u. z. Chimaera *H* (χρόσθε λέων, ὄπιθεν δὲ δράκων, μέσση δε χίμαιρα) Iuppiter temperat mundi regna triformis *O* (Erde, Himmel, Meer), diua tr. *H* Artemis in ihrer dreifachen Function als Luna—Diana—Hecate.

tri-geminus 3 zu dritt geboren, Drillings- α; *metaph.* Drillings- β. | α trigemini filii, fratres *L* Drillinge, Drillingsbrüder; daher *Enallage*: trigemina spolia *L* die den Drillingen abgenommenen Rüſtungen. | β trigemina porta *L* 'Drillingsthor' am Aventin (wahrſch. mit drei Thorbogen).

NB. Da trigĕminus für den Hexameter unbrauchbar iſt, ſchufen ſich die Dichter: tergeminus s. u.

trīgintā (vgl. τριάκοντα) dreißig: minor triginta annis natus *Ci* triginta tyranni *Ci* zu Athen nach Beendigung des peloponn. Kriegs. Mit anderen Zahlwörtern: ducenta triginta quinque milia *Ci* quinque et triginta tribus *Ci.*

trigōn, ōnis, *m.* (Fw. τρί-γων, vgl. τρί-γωνος) 'Dreieck', 'Dreiball' (ein Ballſpiel unter drei Perſonen, die im Dreieck aufgeſtellt ſich den Ball mit dem Raquet zuſchlugen): fugio Campum lusumque trigonem *H.*

tri-libris, e (trium librarum) dreipfündig: mullus *H.*

tri-linguis, e (trium linguarum) dreizüngig: os *H* des Cerberus.

tri-lix, līcis (trium liciorum, vgl. Lw. 'Trillich') dreifädig, dreidrähtig: loricam consertam hamis auroque trilicem *V* einen Panzer aus Trillichzeug mit goldenen Spangen.

Trimerus, i, *f.* Inſelchen i. adriatiſchen Meer nördl. v. d. garganiſchen Halbinſel *T.*

tri-metrus 3 (τρίμετρος) drei Metra enthaltend (alſo im dactyliſchen Versmaß drei, in anderen Maßen ſechs Füße enthaltend): uersus. Daher *subst.*: **trimetrus,** lat. **trimeter,** tri, *m.* (*sc.* uersus) der Trimeter: trimetri iambei *H* die jambiſchen 'Senare'.

trīmus 3 (nach § 2* ſtatt *tri-himus von hiems) dreiwinterig, drei Winter alt: equa *H.*

trīn-acrius 3 (trīnus? ἄκρα?) dreiſpitzig: beſ. **Trinacria,** ae, *f.* (*sc.* terra) Kunſtname dactyliſcher Dichter für das metriſch unbrauchbare Sicilia *VO*; dah. *adi.* **Trīnacrius** 3 = ſiciliſch *V.* Bei *O* auch (nach Analogie griechiſcher Feminina) **Trīnacris,** idis, *f.* die ſiciliſche: terra, insula *O*; *subst. isol.*: Sicilien.

trīni s. u. trīnus.

Trinobantes, um, *m.* celtiſches Volk an der engliſchen Oſtküſte nördl. von London *C.*

tri-nōdis, e (nodus) 'dreiknotig'; *synecd.* ſehr knotig: claua *O.*

tri-nundinum nach § 33 verkürzt aus trī[num]-nundinum.

trīnus 3 (tria) meiſt *pl.* **trīni,** ae, a je drei, beim *pl. tantum* = drei: trina hiberna *C* castra *L* in trinis annalibus *L* bei drei Annaliſten, trinae catenae *C* dreifache, nulla ex trinis aestiuis (*sc.* castris) gratulatio *Ci* trinos ludos aedilis feceram *Ci*; dicht.: trina nomina fero *O* drei mitſammen. Beſ. trinae nundinae 'je drei Markttage', nur im *gen.* trinūm nundinūm (daraus nach § 23 trīnundinum) *sc.* tempus: ⟨die geſetzliche Friſt von⟩ je drei Markttagen, d. h. zwei achttägige Wochen und der nächſte Markttag, alſo 17—23 Tage; quod in ceteris legibus trinūm nundinūm oportet, id in adoptione satis est trium esse horarum ... *Ci* promulgatio tr. n. *Ci* auf eine Friſt von drei Wochen; formelhaft (wie z. B. in ante diem): comitia in trinum nundinum indicere *L* auf ⟨die geſetzliche Friſt der⟩ 3 Wochen.

trio, ōnis, *m.* (terere, trīui) der Dreſchochſe α; *meton.* das Bärengeſtirn, der Wagen β; nach § 17 Cognomen γ. | α bouem Graeci βοῦν, Latini trionem uocant *Isidor*, *Varro.* | β arcturum ... geminosque triones *V* gelidi triones *O* interque trionem ... *O* den 'großen' Bären; daher: stellas quas nostri septem soliti uocitare triones *Ci*; vgl. s. u. septemtriones. | γ Fulcinius Trio *T* berüchtigter Ankläger unter Tiberius.

Triōcala, *n.* feſte Bergſtadt in Sicilien b. Selinus; *adi.*: **Triōcalīnus** 3; *subst. isol.*: **Triōcalīnum,** i, *n.* das Gebiet von T. *Ci.*

Triopās, ae, *m.* (Τριόπας, ...αης) König in Theſſalien, Vater des Eryſichthon; *adi.* **Triopēius** 3 (Τριοπήϊος) von T. ſtammend; *subst.* = Eryſichthon *O*; dazu **Triopēis,** idis, *f.* (Τριοπηίς) = Meſtra (des Eryſ. Tochter) *O.*

tri-partītus und **tri-pertītus** 3 in drei Theile getheilt: eius oratio fuit tripertita *Ci* zerfiel in 3 T., tr. regiones *Ci* exercitus *T*; *occ.* tripertita diuisio *Ci* in 3 Theile; davon *abl. n. adv. isol.*: **tripartītō, tripertītō** in 3 Abtheilungen, Theilen: urbem aggredi *L* gentem liberi Herodis tripertito rexere *T*; auch tripertito rem diuidere *LCCi* 'in drei Theile'.

tri-pedālis, e (pes) drei Schuh lang, meterlang: parma *L.*

tri-pēs, pedis (pes) dreifüßig: mensa *H* mulus *L.*

Triphȳlia, ae, *f.* (Τριφυλία 'Dreiſtämmeland') die Südhälfte der Landſchaft Elis mit der Stadt Pylos *L.*

tri-plex, plicis (a plicando) dreifach gefaltet α; *metaph.* aus drei Dingen beſtehend, dreifältig β; *occ.* 1. dreifach; 2. drei miteinander, dreieinig γ. | α triplices ⟨codicilli⟩ *Ci* ſind τρίπτυχα aus drei Täfelchen beſtehend, illi robur et aes triplex circa pectus erat *H* 'drei Lagen Erz'; daher | β tr. mundus *O* (Himmel, Erde, Meer), Plato triplicem finxit animam (ratio, ira, cupiditas) tr. ratio philosophandi *Ci* (Ethik, Phyſik, Dialectik), forma tr. *O* (des Cerberus u. Geryones), triplex cuspis (Neptuni) *O* tr. gens *V* aus drei Stämmen. | γ 1. tr. murus *V*

Digitized by Google

tr. acies *CL*; *subst. isol. n.*: pediti ... centeni dati ... triplex equiti *L*; 2. triplices deae *O* die Parzen, tr. Miynēides *O* die drei Schwestern, tr. Diana *O* (Diana—Luna—Hecate).

triplus 3 (Fw. aus τριπλοῦς durch Anlehnung an die O-Declin. § 40) dreifach: pars *Ci*; **triplum**, i, *n.* das Dreifache.

Tripolis, is, *acc.* im, *abl.* i, *f.* (Τρίπολις 'Dreistadt') Name von Gegenden und Städten, die aus drei Gemeinwesen bestehen. Bes. I. Gegend in Arcadien (Kallia, Dipona, Nonacris) *L*. II. im nördl. Thessalien *L*. III. im südl. Thessalien *L*; *adi.* **Tripolitānus** 3 (durch Τριπολίτης) von Tr., der Tripolitaner: ager *L*.

Triptolemus, i, *m.* (Τριπτόλεμος) Heros von Eleusis, in der Unterwelt als Richter thätig *Ci V*. Er gilt als Einführer des Ackerbaues; daher: Triptolemo dare fruges *O* als Variation des Sprichworts: γλαῦκ' εἰς Ἀθήνας.

tripudio, āre (tripudium) den Dreischritt tanzen *α*; *occ.* Waffentanz tanzen *β*; *metaph.* (vor Freude tanzen) 'frohlocken' *γ*. | *α* das Wort wurde ursprünglich vom Tanze der Salier gebraucht; vgl. ludius aequatam ter pede pulsat humum *O*. | *β* antiqui solebant uirilem in modum tripudiare *Seneca* (Hispani) tripudiantes more suo *L*. | *γ* tot in funeribus rei publicae exsultans ac tripudians *Ci*.

tripudium, ii, *n.* (vgl. re-pudium) 'Dreischlag', dreischrittiger Waffentanz *α*; *synecd.* Waffentanz *β*; ein Wahrzeichen, Omen *γ*. | *α* Salios per urbem ire ... cum tripudiis iussit *L*. | *β* tripudia Hispanorum *L* (Gallorum) ineuntium proelium ... tripudia *L*. | *γ* Bei den Augurn heißt sollistimum tripudium *CiL* 'das vollgültige Wahrzeichen', wenn die heiligen Hühner so gierig fraßen, daß ihnen die Sterzbrocken aus den Schnäbeln fielen *L*.

tri-pūs, podis, *m.* (Fw. τρίπους) der Dreifuß u. z. dreifüßiger Kessel *α*; dreifüßiger Stuhl *β*. | *α* donarem tripodas, praemia fortium Graiorum *H* munera ... locantur in medio sacri tripodes ... *V* Pausanias ex praeda tripodem aureum ('vergoldeten') Delphis posuit *N*. | *β* sellae habentes tres pedes tripodes sunt *Isidor*. (Vgl. unsere Schusterstühle). Bes. der Weissagestuhl der Pythia zu Delphi: interpres diuum ... qui tripodas ... sentis *V* quem concertauisse cum Apolline de tripode accepimus *Ci*. Daher *meton.*: mittitur ad tripodas *O* zum Orakel.

tri-quetrus 3 (tria u. *quatrus, altl. = quadrus *Isidor*) dreieckig: insula *C* von Britannien; dicht.: quid militibus promissa triquétra (positio debilis) praedia? *H* = sicilisch (vgl. s. u. Trinacria).

NB. quatrus hat seine Grundbedeutung hier verdünnt zum Begriff der 'regelmäßigen Fläche', ähnlich wie man von XXXV tribus (Dritteln) spricht, wie Wien aus '19 Stadtvierteln' besteht u. a. m.

tri-rēmis, e (tres, remus, vgl. terno consurgunt ordine remi *V*) dreiruderig, mit drei Reihen v. Ruderbänken: naues triremes duae *Ci*; daher *subst. isol.*: **trirēmis**, is, *f.* (*sc.* nauis) dreiruder. Galeere: nauem cybaeam, triremis instar *Ci*.

tristiculus 3 (*demin.* von tristis) ziemlich traurig, ein wenig betrübt: filiola *Ci*.

tristi-ficus 3 (tristis, facere) betrübend, Trauer bringend: uoces *Ci* (dicht.).

tristis, e (vgl. gr. τρέστης der Furchtsame, von τρέω Stamm τρεσ ...) I. 'gefürchtet' u. z. 'traurig' = unglückverheißend, trauerbringend, gefährlich, drohend *α*; *occ.* 1. unfreundlich, streng, ernst; 2. grimm, grimmig *β*; *metaph.* abstoßend, widerlich *γ*; II. 'fürchtend', traurig, betrübt. | *α* tristissima sunt exta sine capite *CiT* tr. somnia *V* tr. Tartara *V* = tr. unda *H* (des Styx), tr. Erinys *V* tr. fata *O* ut tuum laetissimum diem cum tristissimo meo conferam *Ci* tristissimum tempus *Ci* tristia bella *H* calendae *H* res *Ci* tristis a Mutina fama manat *Ci* tristes Hyades, Orion *H* (als Regenbringer); *subst. isol.*: triste lupus stabulis *V* 'ein gefürchtetes Ding' = Schrecken; im *acc. adverbiell*: umbrae cum ... resonarent triste et acutum *H*. Und so: iuuenes ... tristius curantur *Ci* ihre Heilung ist gefährlicher; vgl. tristia remedia *L* tristis ... morbus *V* tr. medicamen *O* schädlich. | *β* 1. natura tristi ac recondita (verschlossen) fuit *Ci* tristis et seuerus senex *N* uita tristior *Ci* iudex tristis et integer *Ci* tr. et impexa antiquitas *T* putaui austerum hominem putaui tristem *Ci*; bes. in *Enallage*: adytis haec tristia dicta reportat *V* tr. responsum *L* inflammatus tristissimis uerbis *Ci* tam triste genus orationis *Ci* sermone opus est modo tristi, modo iocoso *H*. 2. nauita tristis (Charon) *V* Celaeno tristes denuntiat iras *VH* tr. Eurystheus *Ci* tristibus dictis atrocia facta coniungere *T*. | *γ* Von allem Bitteren und Herben: tr. sapor *O* sucus *V* tr. absinthia *O* lupinum, amurca *V*; daher auch: tristis anhelitus male odorati oris *O*. | II cum sederem domi tristis *Ci* uidesne tu illum tristem, demissum? *Ci* fautores Antonii tristiores uidebam *Ci*. Durch *Enallage*: tristia funera *V* officium triste *O* die 'traurige Pflicht' der Bestattung = tr. ministerium *V* tristia dona *V* Todtengaben, Alexandri ... tristis euentus *L* trauervoll.

tristitia, ae, *f.* (tristis) I. unfreundliches Vorgehen *α*; finsteres, strenges Wesen, Härte *β*; II. Traurigkeit, Trauer. | I *α* simque ego tristitiae (Zornes) causa ... tuae *O*. | *β* tristitia et seueritas habet grauitatem, sed amicitia remissior esse debet *Ci* simulata tristitia *Ci* ille uos tristitia noltuque decepit *Ci* tr. sermonis *Ci* temporum *Ci* lenitas uerbi rei tristitiam mitigat *Ci*. | II ex summa laetitia omnes tristitia inuasit *S* finire memento tristitiam *H*; *metaph.* sole recedente, quasi tristitia quaedam contrahit terram *Ci*.

tri-sulcus 3 Nur dicht. 'dreifurchig' *metaph.* dreizackig: fulmen *Varro* = ignes *O*, telum *O* dreispitzig: vgl. linguis micat ore trisulcis.

trit-auus 3 (hybrides Wort von τρίτος und auus) Drittältervater 'der dritte Großvater' (Großvater im sechsten Glied): pater, auus, proauus, abauus, atauus, trit-auus *Pl*.

tritĭceus 3 (trĭticum) den Weizen betreffend: messis *V* Weizenernte.

trĭticum, i, *n.* (von terere, trītus, *adi.* gebildet, *trīticus dreschbar) *subst. isol.* (*sc.* frumentum) 'Dreschkorn', d. h. Weizen (da man Roggen in Italien nicht baute und nicht baut): triticum, quod tritum e spicis *Varro* quanti erat in Sicilia triticum? *Ci* hordei numero ad summam tritici adiecto ... *Ci*.

Trītōn, ōnis, *m.* (Τρίτων) I Meerdämon, Sohn des Neptun, muschelblasend (Tritonshorn!): Neptunus caeruleum Tritona uocat ... *O*; *pl.* Tritonesque citi *V* Meer-

Digitized by Google

dämonen; *meton.* hunc uehit . . . Triton *V* als Schiffsname ⟨nach dem Gallionbild⟩. **II** Nach dem homerischen Beiwort der Pallas *Τριτογένεια* dichtete man, Pallas sei in Africa aus einem See Triton (bei Tripolis) aufgestiegen. Daher *adi.* 1. **Trītōnius** 3 (*Τριτώνιος*) auch mit gr. *fem.* **Trītōnis**, idis (*Τριτωνίς*) vom Tritonsee herstammend: Pallas uirgo *V*; *subst. isol.*: Tritonia *V* Tritonis *O* = Pallas; *meton.* von der Pallas Tritogeneia stammend: pinus *O* das Schiff Argo, arx *O* = Athen, 'Pallasburg'. 2. **Trītōniacus** 3 (*Τριτωνιακός*) von Pallas: arundo *O* die von ihr erfundene Rohrflöte. **III** See in Thracien (wohl urspr. = II.): in Hyperborea Pallene Trītōniacam subiere paludem *O*.

Trito-patores, um, *m.* oder **Trito-patrēs**, m. (*Τριτοπάτωρ*, *Τριτοπατρεῖς*) die drei Urväter (Athens). Unsicher bei *Ci.*

tritura, ae, *f.* (terere, tritus) das Reiben; *occ.* das Ausreiben der Ähren (vermittelst des Dreschwagens) 'Dreschen': cum magno ueniet tritura calore *V*.

tritus 3 (*adi. isol. PPP* v. terere) gerieben; *occ.* abgerieben *α*; *metaph.* geübt *β*; oft gebraucht, gewöhnlich *γ*. | *α* tritum cum lacte papauer *O*; *occ.* colla trita labore *O* aufgerieben, subucula pexae trita subest tunicae *H* abgenutzt, curuis Appia trita rotis *O* glattgefahren. | *β* tritas aures habet *Ci*; vgl. unser 'geriebener Kerl'. | *γ* quid in Graeco sermone tam tritum est, quam . . . ⟨illud prouerbium⟩ *Ci* tritum sermone prouerbium *Ci* tritius faciamus hoc uerbum *Ci* iter tritum in Graeciam *Ci* tritumque relinquunt (equi) spatium *O* die gewöhnliche Bahn.

trītus, ūs, *m.* (terere) Reiben: lapidum tritu elicitur ignis *Ci*.

triumphālis, e (triumphus, § 42) zum Triumphe gehörig, Triumph-: corona *L* uestis *Ci* porta triumphalis *Ci* 'Triumphpforte' vom Marsfelde in die Stadt führend, tr. ornamenta und allein: **triumphālia**, ium, *n. T* Ehrenzeichen des Triumphators, triumphālis senex *L* der triumphiert hat; auch allein: **triumphālis**, is, *m. O* (vgl. consularis, praetorius u. a.) *Enallage*: triumphales imagines *H* Büsten von Männern, die Triumphe gefeiert haben.

triumpho, āre, āui, ātus (triumphus) triumphieren, Triumph feiern *α*; (*trans.*) über etwas triumphieren, es besiegen; *occ.* erbeuten *β*; *metaph.* frohlocken, jauchzen *γ*. | *α* triumphauit L. Murena de Mithridate *Ci* de Numantinis *Ci* 'über' die N.; aber: ex ea prouincia T. Flamininus triumphauit *Ci* ex praetura tr. *C* 'nach' . . .; dicht.: equi triumphantes *O* die Pf. des Triumphwagens. | *β* triumphati magis quam uicti sunt *T* man triumphierte, ohne eigentlich gesiegt zu haben; aber Roma triumphati dum caput orbis erit *O* 'überwunden', triumphatā . . . Corinthō *V* triumphati Medi *H*; *occ.* bos triumphatus (aurum tr.) *O* das erbeutete. | *γ* erupit e senatu triumphans gaudio *Ci* laetaris tu et triumphas *Ci* in quo exsultat (frohlockt) et triumphat (jauchzt) oratio mea *Ci* amor de uate triumphat *O* de fuga uestra *Cu*.

triumphus, i, *m.* (Nach den Alten Lw. aus *θριαμβος*, viell. **τρομφος*, nach dem Jubelruf *ὁμφή*) Siegeszug, Triumph *α*; *metaph.* Triumph, Sieg *β*. | *α* Wenn ein Feldherr einen wichtigen Sieg erfochten hatte, der die Grenzen des römischen Gebietes erweiterte, wurde ihm vom Senate der feierliche Einzug gestattet (decernere triumphum *Ci*). Auf einem mit Schimmeln (albis equis) bespannten Wagen zog er ein mit der toga picta und tunica palmata bekleidet, das Haupt mit Lorbeer bekränzt. Vor seinem Wagen giengen gefesselt die Gefangenen, trug man die Beute, während die Soldaten 'io triumphe' riefen oder Spottlieder sangen. Der Senat geleitete den Feldherrn auf das Capitol, wo er dem Juppiter weiße Stiere opferte: tuque dum procedis 'io triumphe' . . . dicemus *H* triumphum deportare ex prouincia *NCi* sich erringen, triumphum agere *Ci* führen, d. h. halten: 'triumphieren'; vgl. de classe . . . triumphum agere *Ci* tr. agere ex Etruria *L* oder *gen.* Pharsaliae pugnae ne triumphum quidem egit *Ci*. | *β* tribules ita te oderunt, ut repulsam tuam triumphum suum duxerint *Ci*.

trium-uir, uiri, *m.* (Zu dem alten Fachwort tres uiri bildete man den Singular durch den partitiven Genetiv trium ⟨uirorum⟩ uir:) Mitglied eines Dreimännercollegiums; dazu entstand der neue Plural, § 44, **trium-uiri**, ōrum, öfter ūm, *m.* Dreimännercollegium. *Sg.* C. Gracchum triumuirum . . . ferro necauerat *S*; *pl.* triumuiros coloniae deducendae creauerunt *L*. NB. Im *acc.* u. *nom.* empfiehlt es sich, wo III uiri (uiros) steht eher tresuiri (uiros) zu lesen. Solche Dreimännercollegien werden erwähnt: **I** Als ordentliche Magistrate: 1. III uiri capitales eine Behörde, die die Gefängnisse beaufsichtigte und die Hinrichtungen anordnete *CiL* dieselben heißen bei *L*: triumuiri carceris lautumiarum. 2. III uiri nocturni Polizeimeister und Feuerwehrcommandanten. 3. III uiri auro argento aeri flando feriundo Münzmeister, Prägecommission *Ci*. **II** Als außerordentliche Magistrate finden sich (wobei der *dat.* des Gerundiums den Zweck der Wahl anzeigt:) 1. III uiri coloniae deducendae *LS* agro dando *L* agro diuidendo *L* assignando *L* ja auch tr. agrarii *L* und ganz allein: cum triumuir coloniam deduxisset *Ci*. 2. III uiri epulones welche die mit den ludi magni und andern Spielen verbundenen öffentl. Mahlzeiten besorgten *LCi*. 3. III uiri mensarii 'Bankcommission' zur Regulierung des Schuldenwesens *L*. 3. III uiri militibus conscribendis *L* sacris conquirendis *L* reficiendis aedibus *L* u. a. m. 4. III uiri rei publicae constituendae 'Verfassungscommission'. So nannten sich Antonius, Octavianus und Lepidus *NL*. Davon:

triumuirālis, e des Dreimännercollegiums: flagella . . . triumuiralia *H* (der III uiri capitales) vgl. tr. supplicium *T* das Erdrosseln.

triumuirātus, ūs, *m.* die Würde eines Mitglieds im Dreimännercollegium: (gestis) triumuiratibus altero nocturno, altero coloniae deducendae *L*.

Tri-uicum, i, *n.* ('Drei-dorf'; vgl. Tripolis) jetzt Treuico, Stadt im Gebiete der Hirpiner.

tri-uius 3 dreiwegig, nach drei Richtungen gehend. Bes. Beiname der Mondgöttin: triuia dicta . . . quod luna in caelo tribus uiis mouetur in altitudinem et latitudinem et longitudinem *Varro* triuio lumine luna *Varro* 'der dreifachwandelnde helle Mond'; daher *subst. isol.*: 1. **Triuia**, ae, *f.* (gr. *Τριοδῖτις*) *VT* Mondgöttin: lacus Triuiae *V* See der Diana, (lago di Nemi, vgl. s. u. Nemorensis). 2. **triuium**, ii, *n.* Dreiweg d. h. Scheideweg: ut uentum est in triuium, eādem qua ceteri fugere noluit *Ci* in triuiis et compitis auctionari *Ci*; *synecd.* adripere maledictum ex triuio *Ci* 'von der Straße'.

Trōas s. u. Trōs.

Digitized by Google

trochaeus, i, *m.* (Fw. τροχαῖος von τρόχος) der 'Roller', der Versfuß Trochäus (– ⏑) *Ci.*

trochus, i, *m.* (Fw. τρόχος, 'Läufer', 'Roller' Rad) als Spielzeug wie bei uns gebraucht: Reif, Treibreif (doch war er im Alterthum mit Schellen versehen): hic artem nandi praecipit, ille trochi *O* das Reifschlagen, Reiftreiben.

Trocmi, ōrum, *m.* (Τρόκμοι) celtischer Stamm in Galatien um den Kisil-Irmak *LCi.*

Trōes s. u. Trōs.

Troezēn, ēnis, *acc.* ēna, *f.* (Τροιζήν) Küstenstadt im östl. Argolis. Als Wohnsitz des Pittheus (Großvaters des Theseus) Tr. Pittheïa *O*; *adi.* **Troezenius** 3 (Τροιζήνιος) von, aus T.: heros *O* Lelex, des Pittheus Sohn.

trōglodytae, ārum, *m.* (τρωγλο-δύται) Höhlenbewohner; *occ.* als n. pr. § 27, höhlenbewohnende Stämme der africanischen Küste am rothen Meer *CiCu.*

Trōgus, i, *m.* (τρώγω?) Cognomen z. B. Saufeius Trogus *T.*

Trōicus s. u. Trōs.

Troilus, i, *m.* (Τρώϊλος) des Priamus Sohn, vor Troja gefangen und auf Geheiß des Achilles erdrosselt *V.*

Troiu-gena, ae, *m/f.* (Lw. = *Τροιογένης) aus Troja stammend: Romanus bei *L*; *subst. isol.*: **Troiugena**, ae, *m.* Trojaner *V.*

tropaeum, i, *n.* (Fw. τρόπαιον) 'Fluchtzeichen', d. h. Siegeszeichen ⟨urspr. ein Pfahl, an dem die erbeuteten Rüstungen hiengen, später ein gleichgebildetes Denkmal aus Stein oder Erz⟩ α; *meton.* Sieg β; *metaph.* Zeichen, Denkmal γ. | α tropaeum dictum ἀπὸ τῆς τροπῆς id est a conuersione hostium et fuga *Isidor* quod in basi tropaeorum inscribi posset *Ci* in Macedonia tropaea posuit *Ci* statuit *Cu.* | β tulit e capto nota tropaea uiro *O* t. Salaminium *Ci* Marathonium *N* cuius tropaeis non inuidemus *Ci.* | γ hoc tropaeum necessitudinis . . . esse uoluisti *Ci.*

NB. Durch volksetymologische Anlehnung an τροφή entstand schon frühzeitig die Schreibung trophaeum, woher wir (durch Rückbildung aus dem *Pl.*) unser 'die Trophäe' haben.

Trophōnius, ii, *m.* (Τροφώνιος) Bruder des Agamedes, mit dem er den delphischen Tempel baute *Ci.* Nach seinem Tode als Orakelheros (Iuppiter Trophonius *L*) zu Lebadea in Böotien verehrt *Ci.*

Trōs, Trōis, *m.* (Τρώς) der Troer, Trojaner. Meist *pl.* **Trōes**, um, *m.* Trojaner *VO*; dicht. im *Sg.* § 27, Eponymheros von Troja, als Enkel des Dardanus und Sohn d. Erichthonius gedacht *VO.* Daher *adi.* | α **Trōius** älter **Troïus** 3 (Τρώϊος, Τρῷος) troisch, trojanisch: Aeneas *V* von Troja; bes. **Troia**, ae, *f.* (Τροία, *sc.* πόλις) die Stadt Troja u. z. 1. das homerische T. in Kleinasien *VOCi.* Nach diesem benannt 2. das italische T. bei Laurentum, Gründung des Äneas *V.* 3. das epirotische T., Gründung des Helenus *VO.* 4. *meton.* das 'Trojaspiel', eine Art Carousselreiten der römischen Ritterknaben 'lusus puerorum equestris' *Festus* Troiae ludierum *T.* Dazu tritt als griechisches Femininum: **Trōas**, adis, *acc.* ada, *f.* (Τρῳάς, § 23) die troische, trojanische: humus *O* matres *O*; *subst. isol.* **Trōas**, adis, *f.* 1. (*sc.* mulier) Troerin, Trojanerin *VO*; *meton.* Troades, die Trojanerinnen, Tragödie des Q. Cicero *Ci.* 2. (*sc.* terra) das troische Land, die Landschaft Troas im nordwestlichsten Kleinasien *N.* | β **Trōicus** 3 (Τρωϊκός) zu Troja gehörig, troisch: tempora *Ci* Vesta *O* das (aus Troja mitgebrachte) hl. Feuer im Vestatempel. | γ Zu dem Stadtnamen Troia wurde lateinisch gebildet: **Trōianus** 3 trojanisch, von Troja: Tr. iudex *HO* = Paris, bellum, tempora *H* moenia *O* equus Tr. *Ci* das hölzerne Pferd; daher sprichwörtl.: intus est equus Troianus *Ci* 'die verborgene Gefahr'; *subst. isol.* **Trōiāni**, ōrum, *m.* Einw. v. Troja *Ci.*

Trosmis, *acc.* in, *f.* Ortschaft in Mösien *O.*

trucidatio, ōnis, *f.* (trucidare) grausames Abschlachten, Hinschlachten: nullus ei ludus uidetur esse iucundior quam ante oculos trucidatio ciuium *Ci* non iam pugna sed trucidatio uelut pecorum . . . *L* 'ein Schlachten war's, nicht eine Schlacht' *Schiller.*

tru-cido, āre, āni, ātus (statt *truci-cidare, nach § 33 von trux und caedere) grausam hinschlachten, abschlachten α; niedermetzeln β; *metaph.* grausam zugrunde richten γ. | α ne pueros coram populo Medea trucidet *H* quos ferro trucidari oportebat *Ci* ne capti sicut pecora trucidemini *S*; dicht.: seu pisces, seu porrum et cepe trucidas *H* da nach ägyptisch-pythagoreischem Aberglauben Fische und Zwiebeln als heilig galten und nicht gegessen wurden. | β trucidatae legiones *T* Martiae legionis centuriones trucidauit *Ci.* | γ trucidare plebem fenore *L* a P. Seruilio (uerbis) trucidatus est *Ci.*

truculentia, ae, *f.* Unfreundlichkeit: *metaph.* caeli *T* Rauheit des Klimas. Von:

truc-ulentus 3 (zu trux wie uin-olentus,) Wildheit verrathend, wild, unfreundlich: quam taeter incedebat, quam truculentus *Ci* truculentius se gerebat quam ceteri *Ci* truculentior uisū *T* tr. uoces *T*; *adverbiell*: spectat truculenta loquentem falsaque iurantem *O.*

trudis, is, *f.* (trudere) Stoßwerkzeug, Brechstange: ferratae trudes *V* (unsicher), trudibus molem prosternere *T.*

trūdo, ere, trūsi, trūsus (vgl. gr. τρύω) treiben, drängen α; *occ.* (von Pflanzen) treiben β; *metaph.* drängen, zu etwas drängen γ. | α cohortes . . . trudebantur in paludem *T* trudit . . . apros . . . in plagas *H* glaciem cum flumina trudunt *V* wie sie mit Eis gehen, trudentes pectore montem *V* fortstoßen. | β truditur e sicco radix . . . ligno *V* pampinus trudit gemmas *V.* | γ truditur dies die *H* ein T. verdrängt den andern, Socrates non ad mortem trudi (uidebatur) *Ci* in arma trudi *T* gewaltsam . . . getrieben werden, quo ne trudamur, di nos admonent *Ci.*

trulla, ae, *f.* (vgl. trulleum) der Schöpfnapf, die Schöpfkelle α; Pfanne β. | α Man schöpfte mit der trulla aus dem crater: Veientanum potare Campanā (d. h. irdene) solitus trullā *H* trulla gemmea *Ci.* | β trullis ferreis ignem prae se portabant *L* in Pechpfannen.

trullium und latinisiert **trulleum**, i, *n.* (Lw. aus gr. τρύβλιον) Schale, Schüssel, Napf *Varro*, *Cato* u. a.

trunco, āre, āui, ātus (truncus) beschneiden: truncat olus foliis *O* 'entblättert', verstümmeln: simulacra, statuas *L* truncato ex uolneribus corpore *T*; *euphem.* = niederhauen: dum pecuniam sibi quisque trahunt, maiore aliorum ui truncabantur *T.*

truncus 3 entästet, gestutzt α; *metaph.* verstümmelt β. | α trunca pinus *V.* | β truncum corpus (Rumpf) abscisso capite *CuT* truncae . . . nares *V* tr. frons *O* der ein Horn ausgebrochen ist, tela *V* = zerbrochene, urbs trunca, sine senatu *L*; dicht. mit *gen.*: animalia trunca pedum *V* der Füße beraubt; daher *subst. isol.*:

truncus, i, *m.* (vgl. dtsch. 'Strunk') Stamm, Stock α; *metaph.* Rumpf β; (als Schimpfwort) Stock, Klotz γ.

Digitized by Google

| α arborum trunci *CLV* olim truncus eram ficulnus *H* induti trunci hostilibus armis *V* d. h. Trophäen; im Bilde: truncum (aegritudinis) euertere *Ci* den Stamm ... ausgraben. | β iacet ingens litore truncus auolsumque humeris caput *V* nemo illum ex trunco corporis spectabat *Ci*. | γ qui tanquam truncus atque stipes posset sustinere titulum consulatus *Ci*.

trūsito, āre (Doppelfrequ. von trudere durch trusare) mehrfach, wiederholt ſtoßen: ferro latrones mulum trusitant *Ph* (Unſicher).

trutina, ae, *f.* (Lw. aus τρυτάνη) Wage: trutinae, quae staterae dicuntur *Vitruuius*; *metaph.* Romani pensantur eādem scriptores trutinā *H* ſollen auf gleicher Wage gewogen (mit gleichem Maße gemeſſen) werden.

Trutulensis portus *T* unbeſtimmbar.

trux, trucis, *abl.* e, nur dicht. i (vgl. τρύξ, gährender Wein) herb, rauh, trotzig, grimmig, wild. Nur *metaph.* vom Ausſehen: aspecti truci *Facuuius* truces oculi *Ci* (dicht.) uoltus *H*; von Tönen: neque excitatur classico miles truci *H* rauher Feldruf, tr. cantus *TO* uox *T*; von Geiſt u. Charakter: tr. animus *O* ingenium *L* ab horrido et truce tribuno *Ci* trux Agrippa *T* orator *L*; *Enallage*: tr. eloquentia *T* sententia *L*; dicht.; trux eurus *O* ungeſtüm = tr. pelagus *H*.

tū, tui, tibi, tē, tē (gr. σύ, dor. τύ, dtſch. 'du', § 8) dazu in uſueller Wortgruppe, § 36, *pl.* uos, uestrum Perſonalpronomen zweiter Perſon: Beim Verb als *nom.* meiſt im Gegenſatz: ego tu sum, tu es ego *Pl*; oft elliptiſch: quid tu, uir optime? (*sc.* dicis) tu innocentior, quam Metellus? (*sc.* es) u. a. m. Über den Unterſchied von uestri und uestrum vgl. nostri, nostrum s. u. ego. Verſtärkt 1. tūte (s. u. te). Mit enclitiſchem ne: tun', verſtärkt: tutin (d. h. tutene, § 40) *Pl.* 2. tibimet, uosmet *LCi* (vgl. s. u. met).

Tuder, Tudri, *m.* (vgl. angelſ. Tudor, ahd. Zuter) germ. Eigenname: Tudri genus nobile ... *T*.

tuba, ae, *f.* (vgl. tubus, 'Röhre', 'Rohr') Tuba, gerade Trompete: non tuba directi, non aeris cornua flexi *O* als Kriegstrompete gebraucht beim Fußvolk, lituo (Reiterhorn) tubae permixtus sonitus *H* tubae sonus *C* cantus *L* Trompetenklang, tubā canere *T* Trompete blaſen.

Tubantes, um, *m.* germaniſches Volk zu Tacitus Zeit, ſüdl. von der Lippe *T*.

tūber, beris, *n.* (gr. τὸ τῦφος, Aufgeblaſenheit, vgl. uerber) Beule, Höcker: *metaph.* qui ne tuberibus (Beulen) propriis offendat, amicum postulat ignoscet uerrucis (Bläschen) illius *H*. Daher u. pr. § 27.

Tūbero, ōnis, *m.* („Buckel") Cognomen in der gens Aelia: 1. Q. Älius Tubero, Enkel des L. Ämilius Paullus, trat gegen Ti. Gracchus auf; *pl.* Tuberones *T* Männer wie Tubero, § 30. 2. L. Älius T. war Legat des Q. Cicero in Aſien *C*. 3. Q. Älius T., Sohn des zweiten T., Ankläger des Ligarius *Ci*, bei *L* als Geſchichtſchreiber erwähnt.

tubi-cen, cinis, *m.* (qui tuba canit) Trompeter *LV*.

tubi-lustrium, ii, *n.* (a tubis lustrandis) das Trompetenreinigungsfeſt (23. III. u. 23. V.) *VarroO*.

tubus, i, *m.* Rohre, Waſſerröhre.

tueor, tuēri, (tūtus, jünger) tuitus sum, dicht. auch tuor, tui (vgl. θεᾶσθαι) anſehen, anſchauen α; *metaph.* 'wahren' d. h. auf etwas ſehen, acht geben, es bewahren, ſchützen β; *occ.* 1. beaufſichtigen = in gutem Zuſtand erhalten. 2. vertheidigen, ſchützen, decken. 2. erhalten, behaupten. 4. beobachten. 5. erhalten, unterhalten, nähren γ. | α ardescitque tuendo Phoenissa *V*; mit äußerm Obj.: (si) naturam tueri possemus *Ci* tuendo ... oculos, uoltum *V*; mit innerm Obj. (*adverbiell* zu überſetzen): transuersa tuentibus hircis *V* ſchief (ſcheel) blickend, acerba tuens leo *V* auersa tuetur *V*. | β multos tueri obsequio *Ci* haec habet proposita, haec tueri uolt *Ci* cuius salutem (senectutem) tueri debeo *Ci* ualetudinem t. *N* beneficium t. *Ci* im Herzen bewahren. | γ 1. aedem Castoris habuit tuendam *Ci* aratione magna impensa t. *Ci* praedia t. *Ci* fanum t. *Ci* sarta tecta aedium t. *Ci*. 2. Im Kriege: tueri oppidum *C* castra *C* oram maritimam *C* fines suos *CCi* Brutus pro consule Macedoniam tuetur *Ci* mediam aciem tueri *L* das Mitteltreffen behaupten, tam late tueri *C*; *metaph.* Numidas magis pedes quam arma tuta sunt *S* ſchützte ihre Schnelligkeit mehr, als ..., tuere ita uitam corpusque, ita fortunas, ita rem familiarem, ut ... *Ci* rem publicam t. *Ci* laudem Africani t. *Ci* plebis libertatem et commoda t. *Ci* urbem et res urbanas tuebimur *Ci* clientelam *Ci* domum priuato iure *Ci* reos *O* als Vertheidiger; vgl. causam tueri et defendere *Ci*. Conſtruiert mit *Praepos.*: quibus copiis finīs suos ab excursionibus tueretur *Ci* 'vor', domum a furibus *Ph* nostra tueri aduersus uim *L* liberūm pueritiam contra improbitatem *Ci* turrim tueri ad (gegen) omnes casus *C*. 3. potes domesticae laudis amplitudinem tueri *Ci* paternam gloriam *N* suam dignitatem t. *Ci* suum ius t. *Ci* per se ipsum senatus tuetur maiestatem suam *Ci* personam principis in re p. t. *Ci* ut amicitias tuear *Ci*. 4. mores et instituta uitae melius t. *Ci* religionem t. *Ci* sacra t. *Ci* t. legem *Ci* (vgl. legitimus); daher officia, munus tueri *Ci* erfüllen, genugthun. 5. antea maiores copias alere poterat, nunc exiguas uix tueri potest *Ci* (ex agro) se ac suos tueri *L* sex legiones re sua t. *Ci* magnum comitatum ui belloque t. *T*.

NB. Der Verbalſtamm tu ſinkt zum Formelement herab als Grundwort zuſammengeſetzter Wörter; vgl. aedi-tuus (aedi-tumus) u. fini-tumus, mari-tumus, legitumus, uic-tima, aes-tumare, ex-is-tumare, soll-is-timum. Ebenſo vielleicht die Wörter auf ... *tūdo, inis, *f.* 'das Ausſehen'.

tugurium, ii, *n.* (tegere?) Hütte, Schuppen: tugurium casula est, quam faciunt sibi custodes uinearum ad tegimen sui *Isidor. Ci V* canis ... tug. *Ph* Hundehütte.

Tuisto, ōnis, *m.* (vgl. duo, twee, zwei) der 'Zwiefache', eine erdentſproſſene, doppelgeſchlechtige Geſtalt germaniſcher Mythe, als Stammvater des Urmenſchen gedacht *T*.

tultio, ōnis, *f.* (tueri) Beſchützung: sui *Ci*.

tullius, ii, *m.* (tollere?) Quell, Springquell: tullii alii dixerunt esse Silanos (Brunnen) alii riuos, quales sunt Tiburi in Aniene (Waſſerfälle) *Festus*; daher: **tullīānum,** i, *n.* 'das Quellhaus', ein unterirdiſches Brunnengewölbe im römiſchen Staatsgefängnis (beſchrieben bei *S Cat.* 58), in dem die Verurtheilten getödtet wurden. Volksetymologiſch auf den König Servius Tullius bezogen: ideo quod additum a Seruio Tullio rege *Varro*.

Tullius 3 (von Tullus) I. Name des Königs (Servius) Tullius. II. In claſſ. Zeit Gentilname. Aus dieſer gens bekannt ſind die Ciceros. Vgl. s. u. Cicero, ferner Tullius Senecio, Tullius Flauianus u. a. m. Dazu *adi.* **Tullianus** 3 des Tullius, vom Tullius: caput *Ci* = des Cicero.

Digitized by Google

tulo, tulere, tetuli (gr. *τάλ-ας, τλῆναι*, vgl. dtsch. 'Ge-dul-d', § 8) abgegangenes Verbum, von dem das (aus den Compositis § 44 rückerschlossene) *Perf.* tuli in usueller Wortgruppe, § 36, mit ferre steht, tragen: si id scissem nunquam huc tetulissem pedem *Terentius* tua facultas nobis tulat opem *Accius*.

tum (*adv. isol. acc. m.* des Artikelpronomens, identisch mit gr. *τόν*, vgl. dtsch. 'dann' u., s. u. cum) I. *adv.* damals *α*; dann, alsdann *β*; *metaph.* dann, ferner, hernach, hierauf *γ*. II. *coniunctionell* (wiederholt) einmal ... das anderemal ...; bald ... bald ... *α*; *occ.* sowohl ... als ganz besonders *β*. | **I** *α* Es steht allein, einen Zeitpunkt in der Vergangenheit bezeichnend: si tum se cum Catilina coniunxerat *Ci* quis tum non ingemuit? *Ci* tum uero obstupuit *O*. In Correlation: tum ... cum vgl. s. u. cum. Im Gegensatz: tum si ualuisset, hodie hanc gloriam teneremus? *Ci* tum honori tuo, nunc religioni suae consulunt *Ci* tum prohibuerunt, post autem senatus censuit ... *Ci*. | *β* Mit anderen Zeiten: quid tum, cum tu es iratus, permittis iracundiae dominatum animi tui? *Ci* dann, wann ..., quod si quando accidit, tum fit, ut ... *Ci* tum demum illa omnia uicta uidebuntur, cum uenerint *Ci* tum iste aliquando 'age die' inquit *Ci*; und so oft elliptisch: tum Scipio *Ci* (*sc.* dixit), tum iste: 'quam mihi religionem narras' *Ci* quid tum Cassius? *Ci*. | *γ* Zur Bezeichnung der Reihenfolge: Lento, Nucula, tum ... Antonius ... *Ci*. Bes. oft in Verbindungen. So finden sich zweigliedrig: primum ... tum *CCi*; dreigliedrig: primum ... deinde ... tum *Ci*, wozu vierte Glieder mit post (postremo) abschließend oder mehrere Glieder wieder mit tum ... tum ... tum ... fortführend hinzutreten. Auch andere Variationen finden sich. | **II** *α* Alle Glieder gleichwertig gedacht (tum ... tum): dissero in utramque partem tum Graece tum Latine *Ci* iste tum petere ab illis, tum minari; tum spem, tum metum ostendere (2×2 Glieder) *Ci* stellae tum occultantur, tum rursus aperiuntur; tum adeunt, tum recedunt; tum antecedunt, tum subsequuntur; tum celerius mouentur, tum tardius, tum omnino ne mouentur quidem *Ci* (2+2+2+3 Glieder). | *β* Das erste Glied als minderwertige Prämisse gedacht: tum ... tum autem *Ci* tum ... tum uero ... *Ci*. Meist aber: cum ... tum ... cum multae ... res ... explicatae non sunt, tum perdifficilis quaestio est de natura deorum *Ci* 'Wenn schon ... so besonders' (allgemein — speciell).

tume-facio, facere, fēci, *pass.* **tume-fio**, fieri, factus (*Ixpt.* § 32 tumere) schwellen machen, zum Schwellen bringen: humum *O* tumefactus pontus *O* angeschwollene. Vgl.: **tumeo**, geschwollen sein *α*; *metaph.* aufgeblasen sein *β*; (zornig u. s. w.) aufgegangen sein, aufgewallt sein, erregt sein *γ*; in Gährung, in Unruhe sein *δ*. | *α* per pedes ... tumentes *V* tument tibi inguina *H* bile tumet iecur *H* corpus tumet omne ueneno (als Zustandsverb passiv construirt) *O*; mit *gr. acc.*: anguis colla tumens *V* strotzt von Gift. Und so oft im Bilde: uere tument terrae *V* schwillt, e tenero palmite gemma tumet *O* tument sacci hordeo *Ph* sind dick von ..., strotzen, Cicero obtrectatoribus ... tumens uidebatur *T* 'geschwollen' = schwulstig. | *β* tumens inani graculus superbia *Ph* Nero longa serie Caesarum tumens *T*; mit innerem Obj. (*adverbiell*): uana tumens *V* laudis amore tumes *H*. | *γ* et rabie fera corda tument *V* tumet animus ira *L* sapientis animus nunquam tumet *Ci* tumentem lacrimis fatigant *T* den Erregten, tumet unda a uento *O* ist erregt. | *δ* Galliae tument *T*; dicht.: bella tument *O* drohen auszubrechen. Dazu *incoh.*:

tumēsco, ere, tumui anschwellen, zu schwellen beginnen *α*; *metaph.* aufwallen, aufbrausen; *occ.* ausbrechen *β*. | *α* plenis tumuerunt guttura uenis *O* inflata colla tumescunt *O* tumescentia uulnera *T*. | *β* freta ... tumescere uentis iussit *O* qua ui maria alta tumescunt *V* ora mihi ... cum mente tumescunt *O*; *occ.* operta tumescere bella ... *V*.

tumidus 3, *adv.* ē (tumēre) geschwollen, schwellend *α*; *metaph.* erregt, aufwallend *β*: aufgeblasen *γ*. | *α* Von Körpertheilen: membrum tumidum uitiose se habet *Ci* tumidis ceruicibus *Ci* = t. anguis *O* 'giftgeschwollene', t. ocelli *O* (vom Weinen) aufgeschwollene; aber: t. papillae *O* 'schwellende'. Daher oft im Bilde: t. Nilus *O* der angeschwollene, t. uua *O* t. mons *O* terra t. *T* schwellend = feucht, morastig, t. uela aquilone *H* 'schwellende', vom Winde aufgeblähte, tumidi sermones *HL* 'geschwollene', schwulstige. | *β* Oft vom Meere: t. mare *O* das bewegte, t. auster *V*, eurus *O* der sich stürmisch erhebt; und so von der Leidenschaft: iratus ... tumido delitigat ore *H* tumidā ex irā corda *V* cum tumidumst cor *H*. | *γ* tumidus ac uanus *T*; *subst.* in eo nihil tumidum, nihil adrogans fuit *T*; mit *abl.*: tumidus successū *O*; *Enallage*: tumidi spiritus *T* Ehrgeiz.

tumor, ōris, *m.* (tumere) Geschwulst, Schwellung *α*; *metaph.* Aufwallung, Aufbrausen *β*; Aufgeblasenheit *γ*. | *α* repentinus oculorum t. *Ci* manus in tumore est *Ci* ist geschwollen; dicht. (*meton.*): tumor loco permansit *O* (Erd-)anschwellung, Erhöhung. | *β* cum tumor animi resedisset *Ci* erat in tumore animus *Ci* tumor omnis et irae concessere deūm *V*. | *γ* intempestiuos compesce tumores *O*.

tumulo, āre, āui, ātus (tumulus) mit einem Grabhügel bedecken = begraben: inque Tomitana iaceam tumulatus arena *O* (Caietam) tumulauit alumnus *O*.

tumulōsus 3 (tumulus) hügelig: locus *S*.

tumultuārius 3 (tumultus). Als Fachwort des Kriegswesens: milites t. plötzliches Aufgebot, rasch zusammengerafft Leute *α*; *metaph.* in Hast gethan, in aller Eile gemacht *β*. | *α* Wenn ein tumultus (d. h. ein plötzlicher Krieg) ausbrach, entfaltete der Feldherr auf dem Capitol die Fahne, um welche sich Freischärler sammelten (vgl. 'Landsturm'): in Hispania tumultuarios milites legere *L*; daher: uelut tumultuario exercitu iis ad undecimum lapidem occursum est *L*. Außerhalb Roms: tumultuariae Belgarum cohortes *T* manus t. *Cu*. | *β* opus t. *L* Nothschanzen, castra t. *L* Nothlager, proelium, pugna t. *L* ungeordnetes, dux t. *L* in aller Eile gewählter.

tumultuatio, ōnis, *f.* Unruhe, Lärm *L*; von:

tumultuor, āri, ātus sum (tumultus) sich unruhig erheben, rumoren, lärmen: quid tumultuaris, soror? *Ci* tumultuantur milites *Ci* empören sich, meutern. Bisweilen *pass.* (unpers.): cum tumultuatum in castris sciret *L* dass es zu Unruhen gekommen sei, in castris ... tumultuari nuntiatur *C* es gebe Unruhe; aber: cum Gallis tumultuatum magis quam belligeratum est *L* gabs mehr Unruhen, als Kriege. Im Bilde: tumultuantem de gradu deici *Ci* die Fassung verlieren.

tumultuōsus 3, *adv.* ōsē (tumultus) 'hochgehend',

Digitized by Google

d. h. unruhig; *occ.* lärmend *α*; Unruhe verurſachend *β*. | *α* mare t. *H* (vgl. mare tumet); im Bilde vom Meere: contio *Ci* 'wogend', geräuſchvoll = uita *Ci*; *subst.* tumultuosissimum pugnae *L* wo der Kampf am höchſten wogt; *occ.* clamor t. *Cu* tumultuose res excepta est clamoribus *L*. | *β* in otio tumultuosi sunt ... *L* t. nuntius *Cu*.

tumultus, ūs, altlat. tumulti *m.* (tumere) der Aufruhr *α*; *occ.* Erhebung, Aufſtand, Empörung *β*; *metaph.* Aufruhr, Unruhe, Lärm, Wirrwarr, Tumult *γ*. | *α* Dicht. vom Aufruhr d. Elemente: tumultus maris *Seneca* das 'Hochgehn' des M. (vgl. maria tumescunt); daher: tremendo Iuppiter ipse ruens tumultu *H* quanto trepidet tumultu Orion *H* Gewitter, Sturm; vgl. (Semele) tumultus non tulit aetherios *O* vom Donner. | *β* bellum ac tumultum paci atque otio concessurum *Ci* bellum und tumultus ſcheiden ſich ſo, daſs dieſes nur den plötzlich ausbrechenden (vgl. tument bella, tumescunt bella *OV*) Aufſtand bezeichnet: tumultus Gallici *Ci* t. Germanicus *T* nemini expedit in Sicilia tumultum mouere *Ci* ut mihi senatus adsentiens tumultum decerneret *Ci* d. h. bekannt machen ließ, ein Aufſtand ſei ausgebrochen (u. der Landſturm ſei aufzubieten); daher: t. Cinnanus *N* die Empörung des C., conflare gladiatorum ac fugitiuorum tumultum *Ci* Erhebung, cohortes ... tumulti causa conscripserat *S.* | *γ* tumultus e castris in urbem penetrat *L* in repentinos conuiuia uersa tumultus *O* tumultus conticescit *L* tumultus uerborum *T* lärmendes Geſchrei, per tumultum ac trepidationem omnia agi *L* initium repentini tumultus factum est ab Ambiorige *C*; dicht.: t. mentis *H* stomacho tumultum ferre *H* 'den Magen aufrühren', mihi bilem mouere uestri tumultus *H* lärmendes Treiben.

tumulus, i, *m.* (tumere) 'Anſchwellung', d. h. Erhebung, Hügel *α*; *occ.* Grabhügel *β*. | *α* planities erat magna et in ea tumulus terrenus *C* tumuli siluestres *Ci*. So auch von Haufen: tumulum super addit arenae *O* tumulus cadauerum *C*. | *β* cum Alexander in Sigeo ad Achillis tumulum adstitisset *Ci* in tumuli marmore *O* Grabdenkmal, (mortuum) tumulo componere, condere *O* ei tumulum struere *T* begraben.

tunc (durch deictiſches ce verſtärktes tum, vgl. nunc) damals, damals eben *α*; dann, dann eben *β*. | *α* Mit vergangenen Handlungen: qui ager nunc multo pluris est, quam tunc fuit *Ci* si uerum tunc dixerunt, nunc mentiuntur *Ci* uos tunc paruistis, cum paruit nemo *Ci*; und allein: ubi tunc eras? *Ci* Hannibal etiam tunc inuictus *Ci*. | *β* Mit anderen Zeiten: tunc putant obeundam esse prouinciam, cum in areis frumenta sunt *Ci* tunc uel in caelum uos tollemus *Ci*. Selten in Aufzählungen: cum ... tunc ... = cum ... tum *Ci*.

NB. tunc ward urſpr. antevocaliſch gebraucht, um den Hiatus zu vermeiden (vgl. hic) § 40.

tundo, ere, tutudi, tūsus, jünger tunsus 3 (Stamm tud, vgl. *Τυδεύς*, *Τύνδαρος*, dtſch. nach §§ 13, 4 'ſtoßen') ſtoßen, ſchlagen: tunsae pectora palmis *V* baculo oculos misero tundere coepit *Ci* tympana t. *O* Pauken ſchlagen, pede terram t. *H* tunsae ... fruges *V* gedroſchene; dicht.: saxa Neptunus tundit ... salo *H* gens tunditur ... Euro *V* wird vom Winde getroffen; *metaph.* assiduis uocibus ... tunditur *V* man ſchlägt auf ihn (mit Worten) los, beſtürmt ihn.

Tunēs, ētis, *m.*, j. Tunis in Africa *T*.

Tungri, ōrum, *m.* germaniſches Volk in der Gegend von Lüttich. Der Name (§ 30) erhalten als Stadtname Tongern (*dat. pl.*!) *T*.

tunica, ae, *f.* (Lw. *subst. isol. adi.* ſtatt *ctunica, d. h. aus Leinwand ⟨ſemitiſch Kethonet, Ktuna, vgl. *χιτών*⟩ gemacht, *sc.* uestis) das Linnengewand, Unterkleid. In der älteſten Zeit trug man zu Rom nur die Toga: Romani tunica diu caruerunt, sola toga contenti *Gellius*. Der ſemitiſche Urſprung des Gewands iſt bezeugt durch: tunicae Lydorum opus *Lucilius* (vgl. s. u. tunicatus). In der claſſiſch. Zeit iſt die tunica als Unterkleid allgemein gebräuchlich. Sie hat die Form eines ärmelloſen, um den Leib gegürteten Hemds, darüber warf der Römer die Toga, die Römerin die Stola; die manicata tunica, 'Ärmelhemd', galt ſtets als weichlich u. ausländiſch: barbatos uidetis manicatis et talaribus tunicis *CiCu*. Bei fortſchreitender Verweichlichung trug man auch zwei tunicae übereinander: binas tunicas habere coeperunt ... *Varro*; dicht.: gemmae (Knoſpen) tenues rumpunt tunicas *V* vgl. 'Potztauſend wacht's in jedem Grab und ſtreift ſein Todtenhemdchen ab' *Hebel*. Davon:

tunicātus 3 mit der tunica bekleidet, in der T. *Ennius* nennt die Carthager tunicata iuuentus u. bezeugt damit den ſemitiſchen Urſprung des Gewands. Später: ludo campestri tunicati utimur *Ci* im Unterkleid; beſ. (da die armen Leute nur Tunicen ohne Toga trugen): tunicatus populus (popellus) *TH* die Leute in der Blouſe, das arme Volk; *subst. isol.*: tunicati illi ... *Ci*.

tunicula und **tunicla**, ae, *f.* (*demin.* v. tunica) kleines Unterkleid *Ci*.

tuor, tui s. u. tueor.

tūrārius 3 (tus) zum Weihrauch gehörig: uicus turarius 'Weihrauchgaſſe' in Rom (VIII. Region) *L*.

turba, ae, *f.* (gr. *τύρβη*, jon. *σύρβη* Verwirrung; aber got. thaurp, hd. Dorf, § 6, vgl. Lw. Trubel, Turbel) Unruhe, Lärm, Getümmel, Verwirrung *α*; *meton.* Gedränge, Gewühl, Gewimmel *β*; *occ.* 1. ⟨v. Menſchen⟩ Schwarm, Maſſe, Volk, Schaar. 2. ⟨von Sachen⟩ Haufe, Menge *γ*. | *α* regia resonabat confusā turbā *O* maximas turbas in castris effecisse dicitur *Ci* Verwirrung anrichten, turba belli *Ci* turbae ac seditiones *Ci* Unruhen; bildl.: t. rotarum *O* Getümmel; ignis turbā uoracior ipsā *O* wird durch ſeine Unruhe gefräßiger. | *β* t. fugientium *L* uidet ... in turbā Verrem *Ci* turbam submouet lictor *L* hominem turbā extrahere *H* omnis turba ruit *O* Menſchenmaſſe. Daher | *γ* 1. atria turba tenet *O* linigera turba *O* Prieſterſchaar, t. matrum, procorum, sororum *O* t. ducum *V* ihr Gefolge, mea turba *L* meine Leute, Latonae t. *O* ihre Kinder; ironiſch: terrarum nos duo turba sumus *O* wir zwei ſind das Geſammtvolk ... Oft mit dem Nebenbegriff des Verächtlichen (= uulgus): uelut unus turbae militaris *L* si in turbam (= uulgum) exisset *N* turba naualis mixta *L* gemiſchte Mannſchaft. 2. t. canum circumsona *O* t. piscium, uolucrum *O* arborum *O* deorum *Ci* mihi et turbae meae *Ph* = Jungen.

turbāmentum, i, *n.* (turbare) Aufwiegelungsmittel *T*.

turbātio, ōnis, *f.* (turbare) Verwirrung: rerum *L*.

turbātor, ōris, *m.* (turbare) Verwirrer, Aufwiegler, Unruhſtifter; mit *gen. obi.*: Arminius t. Germaniae *T* t. plebis *T* uulgi *L*; belli *L* Anſtifter.

turbātus 3, *adv.* ē (*adi. isol. PPP* von turbare)

Digitized by Google

verwirrt: turbati ordines *L* capilli *O* turbata procellis freta *V* aufgeregt, t. mare *L* t. aqua *H* getrübt; daher: aguntur omnia turbate *C* in Verwirrung, oculis ac mente turbatus *L* verwirrt, hostes inopinato malo turbati *C* populi uoluntates turbatae *Ci* wirr; dicht.: turbatae Palladis arma *V* der erzürnten.

turbidus 3, *adv.* ē (durch *turbēre von turba, vgl. Lw. 'trübe') 'aufgewühlt' = wirr, verworren; *occ.* 1. trüb. 2. stürmisch *α*; *metaph.* verwirrt, wirr *β*; aufgeregt, heftig *γ*; stürmisch, bewegt, unruhig *δ*; aufrührerisch *ε*. | *α* a somno coma turbida *O* zerzaust; *occ.* 1. aqua t. *Ci* Acheron caeno turbidus *V* t. puluis *V* trübe Staubwolke; dicht.: Hermus auro turbidus *V* goldsandführend. 2. t. tempestas *Ci* freta uentis turbida *O* t. imber *V*; *Enallage*: dux inquieti turbidus Hadriae *H* der unruhige Herrscher des aufgewühlten Meeres. | *β* turbida peruersas induit illa comas *O* in ihrer Verwirrung; mit *locat.*: t. animi *T* 'im Kopfe verwirrt', ex oculis se turbidus (erschrocken) abstulit Aruns *V*. | *γ* mens ... turbidum laetatur *H* (inneres Obj. *adverbiell*) frohlockt ungestüm, atque animo spem turbidus hausit inanem *V* mens quae omni turbido motu uacat *Ci* sic turbidus infit *V*. | *δ* (Bild vom Meere:) tam turbido tempore *CiN* in turbidis rebus *Ci* casibus *T* actiones turbidissimae *T*; *subst.* quieta turbidis antehabeo *T* in turbido *L* in stürmischen Zeiten, cui compositis rebus nulla spes, omne in turbido consilium *T*. | *ε* t. ingenium *T* reduxit in hiberna turbidos ... *T* ciuitas adhuc turbida *T*.

turbineus 3 (turbo) wirbelnd, kreisend: uertex *O*.

turbo, inis, *m.* (turbare) Wirbel, Kreis *α*; *meton.* Kreisel *β*; Wirbelwind *γ*; *metaph.* Sturm, 'Trubel', Wirrwarr *δ*. | *α* bucina (das Muschelhorn) in latum quae turbine crescit ab imo *O*. Und so: nubem turbine fumantem piceo *V* Rauchwirbel, ceu quondam turbine uenti confligunt *V* uenti terras turbine perflant *V* quo turbine torqueat hastam *V* wie er im Kreise wirbelnd drehen soll ..., ingentis turbine saxi ... *V* mit wirbelndem Steinwurf, celeri ad terram turbine fertur *V* stürzt sich drehend. | *β* torto uolitans sub uerbere turbo *V* Kreisel als Kinderspielzeug; vgl. reuertitur ad turbinem suam *Ci*; citumque retro solue turbinem bei *H* als Zauberinstrument. | *γ* torrentis aquae uel turbinis atri more furens *V* ferre uim tempestatis, imbris ac turbinum *Ci*; *meton.* tu, turbo ... pacis *Ci* Störefried. | *δ* (Bild vom Meere) qui in maximis turbinibus ac fluctibus rei publicae nauem gubernassem *Ci* miserarum turbo rerum *O* Sturm des Unglücks, mentis turbine agor *O* Verwirrung; dicht.: militiae turbine factus eques *O* 'im Trubel der Kriegszeit'.

turbo, āre, āui, ātus (turba, vgl. Lw. trüben) Unruhe stiften, Verwirrung anrichten *α*; *trans.* in Unruhe ⟨Aufruhr, Verwirrung⟩ bringen; *occ.* ⟨Flüssigkeiten⟩ 1. aufwühlen; daher 2. trüben; 3. ⟨lebende Wesen⟩ in Unordnung bringen, verwirren, auseinanderscheuchen *β*; *metaph.* in Verwirrung bringen, stören; *occ.* 1. ⟨geistig⟩ in Verwirrung, Bestürzung setzen. 2. ⟨Pferde⟩ scheu machen *γ*. | *α* Eigtl. ferae non ita ruunt atque turbant, ut ... *Ci* equites primo impetu turbauere *L*; unpers.: totis turbatur castris *V* es herrscht Verwirrung, si in Hispania turbatum esset *S* Unruhen ausgebrochen wären, magno turbante tumultu *V*; dicht. auch: septemgemini turbant ostia Nili *V* sie sind in Unruhe. So bildl. vom politischen Unruhstiften: Macer ... haud dubie turbans *T* ciuitas ... turbat *T*. Mit innerem Obj.: uide ne quid ille turbet *Ci* dass er keine Unruhe stifte, Aristoteles multa turbat *Ci* wirft Vieles durcheinander; *pass.* quae ... turbata erant *Cu* die angerichtete Verwirrung. | *β* Mit äußerem Object: frondes, folia t. *V* turbati capilli *O*; mit *gr. acc.*: turbata capillos *O* das Haar verstört; *occ.* 1. aëra et aequor turbat (uentus) *O* mare trabibus t. *V* mare turbatum *O*. 2. lacus pedibusque manuque t. *O* fontem *O* flumen imbre turbatum *O* aper turbauit uadum *Ph* aqua limo turbata *H*. 3. cycnos *V* apros latratu t. *V*. Militärisch: aciem, ordines t. *L* globum, uiros, cuneos *T* in Unordnung bringen; *pass.* in Unordnung kommen. | *γ* festa t. *O* conuiuia *O* auspicia, contiones, comitia t. *L* omnia metu t. *V* foedera per artes t. *V* 'stören', spem t. *L* sie stören, ne qua facies omina turbet *V* ordinem consilii t. *L*; *occ.* 1. te quoque turbatum memorant fugisse, Boote *O* ora turbata *V* dem man die Bestürzung ansieht; aliud ⟨ein anderer Vorfall⟩ turbat pectora *V* t. animos *VCu*; *pass.* oft mit *abl.*: omine turbata est *O* turbatus ... noui imagine facti *O*. Mit *acc. gr.*: anxia pectora turbatus *O* bestürzt im angstvollen Herzen, turbatus pectora bello, mentem dolore *V*. 2. quadrupedes metu turbantur *O* werden scheu, equi turbantur *VCu*.

turbulentus 3, *adv.* ē (turba, olere § 32) Unruhe verrathend, unruhig: tempestas *Ci* 'stürmisch', aqua *Ph* 'trüb'; im Bilde: tribunatus *Ci* tempus *Ci* stürmisch, res p., consilia, ciues, contio, animus *Ci* aufgeregt, concursus atomorum *Ci* wirre, tribuni t. *Ci* Unruhestifter, non turbulente *Ci* ohne Aufregung zu verrathen, zu zeigen. (NB. Entsprechend der Entstehung [§ 32] auch *adv.* **turbulenter** *Ci*); *subst.* turbulenti, seditiosi, factiosi, perniciosi *Ci* multa turbulenta (viele Wirren) habuit ille annus *Ci*.

Turdetāni, ōrum, *m.* Volksstamm im südl. Spanien um Sevilla *L*. Daher **Turdetānia**, ae, *f.* Gebiet der T. *L*.

Turduli, ōrum, *m.* Volksstamm im südl. Spanien, östl. von den Turdetani *L*; als *adi.* **Turdulus** 3 'turdulisch' *L*.

turdus, i, *m.* (dtsch. 'Drossel' § 8) Krammetsvogel: nil melius turdo *H*.

tūreus 3 (tūs) von Weihrauch, Weihrauch-: dona *V* grana *O* solis est turea uirga (Strauch) Sabaeis *V*.

turgeo, ēre, aufgeschwollen sein, strotzen: turgentia ora *O* vom Schlage geschwollen, frumenta ... lactentia turgent *V* herba turgens *O*; daher *metaph.*: professus grandia turget *H* ist (= redet) schwülstig. Dazu *incoh.*:

turgēsco, ere, tursi anschwellen *α*; *metaph.* aufwallen, in Leidenschaft gerathen *β*. | *α* Cyclopis uenter turserat ... carnibus humanis distentus *Ennius* semen turgescit in agris *O*. | *β* animus sapientis nunquam turgescit *Ci* cor ... turgescit iris *Ci*.

turgidus 3 (turgere) aufgeschwollen, geschwollen: membrum tumidum ac turgidum *Ci* 'hoch aufg.', semina *O* frons turgida cornibus *H* die (puellam) quae turgida, plenam *O* 'aufgeblähte', fluuii ... niue turgidi *H* mare turgidum *H* stürmisch wogend, turgida uento uela *H* geblähte, turgidus Alpinus *H* schwülstig.

Turia, ae, *m.*, j. Guadalaviar, Fluss im östl. Spanien *S*; *adi.* **Turiensis**, e am T.: proelium *Ci*.

Digitized by Google

tūr-ibulum, i, *n.* (statt *tūr-hibulum: a turo habendo) Weihrauchgefäß, Rauchfaſs, Räucherpfanne: de L. Papinio turibulum emisti *Ci* (signa) ex turibulis euellere *Ci.*

tūri-cremus 3 (tura cremans) Weihrauch verbrennend: ara *V* focus *O.*

tūri-fer, fera, ferum (tura ferens) weihrauchtragend: Indus *O.*

tūri-legus 3 (tura legens) Weihrauch ſammelnd: Arabes *O.*

Turius 3 Name einer gens *CiH.*

turma, ae, *f.* Reiterabtheilung (der zehnte Theil der ala, 32 Mann ſtark) *α*; *metaph.* Schwarm, wilder Haufen *β.* | *α* nihil sibi ex ista laude cohors (Fußvolk) nihil turma (Reiter) decerpsit *Ci* equitum turmae *CH* Schwärme, 'Schwadronen'. | *β* in Titanas ... inmanemque turmam *H* Titanenſchaar, Gallica t. *O* der Iſispriester. Dazu *adi.*:

turmālis, e zu einem Reiterſchwarm gehörig; *subst. isol.* **turmāles**, ium, *m.* (*sc.* equites) die Reiter der Schwadron: Crispinum perpulere turmales, ne ... *T.*

turmātim (turma § 40) in Turmen: equites se turmatim explicare coeperunt *C*; daher: uagantibus turmatim barbaris *C* in einzelnen berittenen Haufen.

Turnus, i, *m.* Mannsname, Rutulerkönig bei *V.*

Turones, um, oder **Turoni**, ōrum, *m.* celtiſches Volk im weſtl. Gallien, der Name erhalten in dem der Stadt (§ 30) Tours *CLT.*

turpificātus 3 (turpis factus) häſslich gemacht; daher: animus t. *Ci* entſittlicht.

Turpilius 3 Gentilname. Beſ. S. Turpilius, Komödiendichter zur Zeit des jüngeren Scipio, Freund des Terentius.

Turpio, ōnis, *m.* (turpis) Cognomen des tarentiniſchen Schauſpielers Ambivius T.

turpis, e, *adv.* turpiter ungeſtalt, garſtig, häſslich *α*; *metaph.* ſchändlich, ſchimpflich, ſchmählich; *occ.* unſittlich *β.* | *α* ne crure malo, ne sit pede turpi *H* t. toral *H* Vulcanus turpiter claudicat *O* aspectus t. *Ci* t. asellus *O* turpia membra fimo *V*; *metonym.* t. scabies, podagra *V* entſtellend. | *β* nequissimi turpissimique homines *Ci* mors honesta saepe uitam turpem exornat *Ci* bellum tam turpe ... *Ci* t. fuga, ignominia *Ci* sunt alii honeste condemnati, turpiter restituti *Ci*; *occ.* turpissima libido *Ci* t. amor *Ci* t. obscenitas uerborum *Ci* t. adulescentia *Ci* alios ipse amabat turpissime *Ci*; *subst. isol.* **turpe**, is, *n.* ein Schimpf, eine Schande: turpe senex miles, turpe senilis amor *O.*

turpitūdo, inis, *f.* (turpis) häſsliches Ausſehen, Häſslichkeit *α*; *metaph.* Schimpflichkeit, Schändlichkeit; *occ.* Unſittlichkeit, Gemeinheit *β.* | *α* turpitudo in deformitate corporis habet aliquid offensionis *Ci.* | *β* istos inter se studiorum turpitudo coniunxit *Ci* hinc honestas pugnat, illinc turpitudo *Ci* quae lex turpitudinem summam habeat *Ci*; *occ.* ut nulla turpitudo, quae a libidine nata esset, (ei)obiceretur *Ci* uirgines morte uoluntaria necessariam turpitudinem depulisse *Ci.*

turpo, āre, āui, ātus (turpis) häſslich machen, entſtellen: cicatrix frontem turpauerat *H* te rugae turpant *H*; sanguine aram *Ennius* capillos *V* beſudeln, castra ... seditionis contagione turpantur *N* 'werden angeſteckt'.

Turrānius 3 Name einer gens. Beſ. ein T., den *O* als Tragödiendichter erwähnt (der Name viell. = *Τυρρήνιος*).

turri-ger, gera, gerum (turres gerens) thurmtragend: urbes *V*; daher Beiname der Stadtgöttin Cybele *O*, die man mit einer Mauerkrone darſtellte.

turris, is, *acc.* im, jünger em, *f.* (Lw. *τύρσις*, *τύρρις*, dtſch. Lw. 'Thurm', aus dem *acc.* turrem § 21) Schloſs, Palaſt, hoher Bau *α*; *occ.* 1. Thurm. 2. Mauerthurm, Lagerthurm. 3. Belagerungsthurm *β.* | *α* pallida mors aequo pulsat pede pauperum tabernas regumque turres *H* Paläſte der Reichen, Hannibal ad suam turrim peruenit *L.* | *β* 1. inclusam Danaën turris aënea ... munierat ab adulteris *H* celsae ... decidunt turres *H*; daher bei *O* auch von einem thurmartig gebauten Taubenſchlag. 2. Macedonia munita turribus *Ci* turres castrorum *C* si turrim ex latere (= latericiam) sub muro fecissent *C.* 3. Es gab hölzerne Belagerungsthürme, theils zu Lande auf Rollen fortbewegt, theils auf Schiffen gebaut *C*, auch von Elephanten getragen *L*; davon (nach Analogie der *PPP*):

turrītus 3 'gethürmt', mit Thürmen bewehrt *α*; *occ.* mit einer Mauerkrone geſchmückt *β*; dicht. thurmhoch, aufgethürmt *γ.* | *α* t. moenia *O* puppes *V.* | *β* t. Berecynthia mater *V.* | *γ* t. scopuli *V.*

turtur, uris, *m.* (dtſch. Lw. 'Turtel') Turtel-taube (nach ihrem Girren benannt): neo gemere aëriā cessabit turtur ab ulmo *V.*

tūs, ſchlechter **thūs**, tūris, *n.* (Lw. statt *tuus § 21 = *θύος*) Weihrauch: publice unum ac tus praebere (liefern) *L* dare diuis tura *H* proferebant tus atque odores *Ci* tria tura *O* drei Körner Weihrauch, mascula tura *V* Tropfweihrauch (die beſte Sorte).

Tuscus 3, *adv.* Tuscē (wahrſcheinl. = *Turscus, **Τυρσικός*, vgl. Tyrrhenus) tuscisch, etruriſch: mare *Ci* das tyrrheniſche, amnis *VH* = Tiber, semen *O* Dinkel; T. uicus *L* 'Tuscergaſſe' in Rom, vom Forum nach Südweſt gehend, verrufen als liederliche Gegend *H*; *subst.* **Tusci**, ōrum, *m.* Etruscer, Etrurier *LCi*; *meton.* in Tuscos abiit *L* 'ins Etruscische'. Davon *demin.*:

Tusculum, i, *n.* (*sc.* oppidum 'Tuskerſtädtchen') altes Landſtädtchen nö. v. Rom, j. Frascati, der Sage nach Gründung des Telegonus *H*; *adi.* **Tusculānus** 3 (§ 40) in, von, zu T.: arx *L* populus *L*; daher: T. quaestiones *Ci* die auf Ciceros Landgute bei T. gehaltenen; *subst.* **Tusculāni**, ōrum, *m.* Einw. v. T. *Ci*; **Tusculānum**, i, *n.* (*sc.* praedium) Landgut Ciceros bei T. Davon **Tusculanensis**, e auf dem Landgute bei T.: dies *Ci.*

tussio, īre huſten: male t. *H* einen böſen Huſten haben.

tussis, is, *acc.* im, *f.* (Lw. aus *πτύσις*, *πτύσσις*, § 14, eigtl. das Spucken, daher) Huſten: quatit tussis anhela sues *V.*

tutāmentum, i, *n.* und dicht. **tūtāmen**, minis, *n.* (tutare) Verwahrungsmittel, Schutzmittel, Schutz: habet tutamen in armis *V* nix ... operibus tutamentum fuit *L* ſchützte ſie.

tū-te verſtärktes tu vgl. s. u. tu und te.

tūtē s. u. tutus.

tūtēla, ae, *f.* (durch tutari von tui) 'Bewahrung', Aufſicht, Obhut, Schutz; *occ.* Vormundſchaft *α*; *meton.* Bewahrer, Schützer, Beſchützer *β*; Schutzling; *occ.* Ver-

Digitized by Google

mögen des Mündels *γ*. | *α* sit in eius tutela Gallia *Ci* Apollinis in tutela Athenae erant *Ci* dii quorum tutelae ea loca erant *L* unter deren Obhut . . . ſtanden, haec studia latent in tutela bellicae uirtutis *Ci*; *occ.* illam in tutela Flacci non fuisse *Ci* qui per tutelam fraudauit quempiam *Ci* tutelam ita gesserat, ut . . . *L* in alicuius tutelam uenire *Ci* unter . . . Obhut kommen; aber: in suam tutelam uenire *Ci* mündig werden. | *β* templi tutela fuere, donec . . . *O* 'Aufſeher', o tutela praesens Italiae (Auguſtus) *L* rerum tutela mearum (Mäcenas) *H*. | *γ* pueri ... Deliae tutela deae *H* nauis ... flauae tutela Mineruae *O*; *occ.* nihil potest de tutela legitima . . . deminui *Ci* emptionibus praedia solent ad alienos homines peruenire, non legibus tamquam tutelae *Ci*.

tūticus s. u. meddix.

tūtō s. u. tūtus.

tūtor, ōris, *m.* (*nom. ag.* von tueri durch tūtus) Bewahrer, Beſchützer *α*; *occ.* Vormund *β*. | *α* Siluanus tutor finium *H* t. religionum *Ci* populi Romani *Ci* cum tutoribus annuis (Conſuln) orbata esset res publica *Ci*. | *β* ne pupillo tutores propinquique consulerent *Ci* dixit P. Titius tutor pupilli Iunii *Ci* tutorem liberis non instituit *Ci* quod mulier sine tutore auctore promiserit *Ci* ohne Gewährleiſtung vonſeiten ihres Curators.

tūtor, āri, ātus sum (*frequ.* von tui durch tūtus) verwahren, ſchützen, ſichern; *occ.* behaupten *α*; ſich gegen etwas ſichern, es abzuwenden ſuchen *β*. | *α* ut aliquo praesidio caput et ceruices tutetur *Ci* urbem egregiis muris *L* se homini tutandum committere *Ph* libertatem suo studio tutatur *Ci* tutare domum! *V* se munimento (uallo) aduersus hostes *L* locorum ingenio sese t. contra ... regis copias *T* uires, quibus ab (vor) ira Romanorum uestra tutemini *L*; *occ.* hic . . . castra paucis cohortibus tutatus est *Ci* ob regnum tutandum arma capere *S* aspice, Plautus quo pacto partes tutetur amantis ephebi *H* wie er ſich behauptet in der Rolle . . ., wie er ſie durchführt. | *β* ipse praesentem inopiam . . . tutabatur *C*; vgl. pericula t. *L*.

tūtus 3 (*adi. isol. PPP* von tui; die Form tuitus angeſchloſſen an tueri) verwahrt, geſchützt, geſichert *α*; gefahrlos, ſicher *β*; (*Enallage*) dicht. vorſichtig, behutſam *γ*. | *α* Die Participialnatur tritt noch hervor in der Vbdg. mit dem *abl.*: ut moenibus tuti esse possemus *Ci* ut isto propugnatore tutiorem se (beſſer beſchützt) fore putaret *Ci* tutissimae urbes patefactae piratis *Ci* die beſtverwahrten, tutissimo muro saeptus *Ci* mens male tuta *H* 'ſchlecht verwahrt', zerrüttet. Mit ab (vor): prouinciam tutam (esse) a periculis belli *Ci* pudicitiam liberorum seruare ab eorum libidine tutam *Ci*; ſpäter: testudo tuta ad (gegen) omnes ictus *L*. | *β* in uadis consistere tutius *C* t. iter *CiH* mercatoribus mare tutum non fuisse *Ci* fugae tutam uiam quaerere *Ci* medio tutissimus ibis *O* am wenigſten gefährdet, tutius esse arbitrabantur . . . uictoria potiri *C* hielten es für minder gefährlich. Sehr oft *subst.*: **tūtum,** i, *n.* Sicherheit, ſicherer Ort: in tuto conlocant Clodium *Ci* in tutum peruenire nando *N* in tuto esse *Ci* in Sicherheit ſein; auch *pl.*: tuta petens *O* nach ſicherem Orte. Daher *abl. adv. isol.*: **tūtō** in Sicherheit, ſicher, ungefährdet: poterone Ariminum tuto accedere? *Ci* si tuto licebit ire *Ci* me tuto in ciuitate esse non posse *Ci* tuto se uenire in senatum *Ci* uto dimicare *C*; auch tuto ab (vor) incursu *C*. | *γ* tuta consilia *L* ni . . . tutus ararit aquas *O* serpit humi tutus nimium *H*.

tuus 3 (von tu, vgl. σός, τεῖος) dein. Es ſteht meiſt ſubjectiv: signa in aedibus tuis sunt *Ci* imago ani tui *Ci*; ſelten objectiv: desiderio tuo (= desiderio tui) *Ci* nach dir; *subst. isol.*: hi te orant tui *Ci* educ tuos *Ci* die Deinigen, deine Leute, tibi reddo tuum (tua) *Ci* dein Eigenthum, quid erat in terris, ubi in tuo (auf deinem Grund und Boden) pedem poneres? *Ci* tuā ... interest *Ci* es liegt in deinem Intereſſe; *meton.* te Syracusani tui diligunt *Ci* (deine = dir lieben), pugnasti loco non tuo *L* dir nicht zuſtehendem, ungünſtigem.

Tyana, ōrum, *n.* (Τύανα) Stadt in Cappadocien; *adi.* **Tyanēĭus** 3 (*Τυανηΐος) von T.: incola *O*.

Tycha, ae, *f.* (τύχη, dor. τύχα) Stadtquartier in Syracus (nach einem Tychetempel) *CiL*.

Tychius, ii, *m.* (Τίχιος) ein aus Homer bekannter Lederarbeiter *O*.

Tydēus, *m.* (Τυδεύς) Sohn des Öneus, Vater des Diomedes. Declination wie Orpheus s. u.; dah. *patron.* **Tydīdēs,** ae, *m.* (Τυδείδης = Τυδεΐδης, Τυδεϊδης) Tydeusſohn = Diomedes *HVO*.

tympanum, i, *n.* (Fw. τύμπανον, τύπανον von τύπτω) Handpauke, Tambourin: detracta pelle (asini) sibi fecerunt tympana *Ph*. Man benutzte ſolche Tambourine vielfach beim orgiaſtiſchen Dienſte der phrygiſchen Cybele und des Bacchus: tympana uos ... uocant Berecynthiae Matris *V* Thyias . . . concita tympano *H*; *metaph.* hinc radios triuere rotis hinc tympana plaustris *V* Radſcheibe, Klotzrad (aus einem Stück Holz ohne Speichen).

Tyndareus, ei, *m.* (Τυνδάρεος) Sohn des Öbalus, König in Sparta, Gemahl der Leda, Vater des Caſtor und Pollux, der Helena und Clytämneſtra *CiOV*; *patron.* **Tyndarĭdēs,** ae, *m.* (Τυνδαρίδης) und **Tyndaris,** idis, *f.* (Τυνδαρίς) Nachkomme des T.: Tyndaridae fratres *Ci* die Dioscuren; im Bilde: fortissima Tyndaridarum *H* 'die leibhaftige Clytämneſtra'.

Tyndaris, ridis, *f.* oder **Tyndarium,** ii, *n.* (Τυνδαρίς, Τυνδάριον) Stadt auf der ſiciliſchen Nordküſte; *adi.* **Tyndarĭtānus** 3 von T.: Mercurius *Ci* von einer Statue des M.; *pl. subst.*: Einw. von T. *Ci*.

Tynēs, ētis, *m.* (Τύνης) j. Tunis, vgl. s. u. Tunes *L*.

Typhōeus, *m.* (Τυφωεύς 'Raucher', Declin. s. u. Orpheus) redender Name für den Ätna, der Sage nach Rieſe, Sohn des Tartarus und der Erde. Er will den Juppiter vom Throne ſtoßen, wird aber getödtet und liegt unter dem Ätna. Bei *O* (durch Vermiſchung mit den Hecatoncheiren) centimanus T. genannt. *Adi.* **Typhōĭus** 3 des T.: tela *V*; gr. *fem.*: **Typhōis,** idis: Ätna.

typhōn, ōnis, *m.* (τυφών, vgl. Fw. 'Teifun') Wirbelwind mit Waſſerhoſen *Plinius*. Bei Dichtern = Typhoeus: fugiens Typhona Dione *O*. Vgl. Typhonis specus *Cu* (in Cilicien).

tyrannicus 3 *adv.* ē (Fw. τυραννικός) tyranniſch, deſpotiſch: quae regio seu potius tyrannice statuit in aratores *Ci* wie ein K. oder beſſer wie ein D., t. priuilegia, leges, edicta *Ci*.

tyrannis, idis, *f.* (Fw. τυραννίς) Alleinherrſchaft *α*; Zwingherrſchaft, Gewaltherrſchaft *β*. | *α* odioque tyrannidis exsul sponte erat *O* Dionysius, cum uirtute tyrannidem sibi peperisset, magna retinuit felici-

Digitized by Google

tate *N.* | *β* sublato tyranno tyrannida manere uideo *Ci*; *meton.* XXV talenta tyrannidem tuam exhaurient? *L* dein Gebiet.

tyrannus, i, *m.* (Fw. τύραννος, äol. = κοίρανος) Herrscher, Alleinherrscher *α*; *occ.* Usurpator, Zwingherr, Gewaltherrscher, Tyrann *β*. | *α* In Griechenland bezeichnet t. den Monarchen ohne gehässigen Nebenbegriff: Miltiades perpetuam obtinuerat dominationem tyrannusque fuerat appellatus sed iustus *N*; daher b. Dicht. *metaph.*: te Nomadum tyranni odere *V* die Scheiks, dextram tetigisse tyranni *V* des Fürsten (Äneas) amnes . . . tecta tyranni intrauere sui *O* des Neptun. | *β* Bes. durch d. Tyrannei des j. Dionysius gewinnt das Wort seinen heute hervortretenden Begriff: quid facis? quod nulla in barbaria quisquam tyrannus!? *Ci* tulit (Sicilia) multos et crudelis tyrannos *Ci* crudelissimus omnium tyrannorum Phalaris *Ci*; *metaph.* libidines eorum, qui erant in eum tyranni *Ci* 'die ihn tyrannisierten'.

Tyrās, ae, *m.* (Τύρας) Fluss im südl. Russland, j. Dniester *O*.

Tyrrhēnus 3 (Τυρρηνός aus *Τυρσηνός, vgl. Tuscus) tyrrhenisch = etruscisch, tuscisch: mare *LV* an der Westküste Italiens: T. corpora *O* Etrusker v. Bacchus in Delphine verwandelt; *subst. isol.*: **Tyrrhēnus**, i, *pl.* **Tyrrhēni**, ōrum, *m.* Tyrrhener, das Stammvolk Etruriens, etwa um 1000 eingewandert, unsicherer Abstammung: Tyrrhenus inflabat ebur *V* der etruriſche Flötenspieler. *Adi.* **Tyrrhēnius** 3 tyrrhenisch; *subst. isol.* **Tyrrhēnia**, ae, *f.* (*sc.* terra) Etrurien *O*.

Tyrrheus, *m.* (*Τυρρεύς) Name für den Hirten des Latinus; dazu *patron.*: **Tyrrhidēs**, ae, *m.* (*Τυρρείδης) Sohn des T. *V* (τυρεύς? Käser? redender Name?).

Tyros und **Tyrus**, i, *f.* (Τύρος, phönikisch Zor, vgl. Sarra) Seestadt in Phönicien, Mutterstadt Carthagos, berühmt durch Purpurfärbereien *CiVLO*; *adi.* **Tyrius** 3 (Τύριος) tyrisch, von Tyrus *α*; *meton.* carthagisch, von Carthago *β*; tyrisch purpurn, mit tyrischem Purpur gefärbt *γ*. | *α* T. puella *O* Europa, Tochter des Königs Agenor von Tyros; *subst.* **Tyrii**, ōrum, *m.* Einw. v. T. *L*. | *β* T. urbs *V* = Carthago, T. tori *O* die Liebschaft des Äneas mit der Dido; *subst.* **Tyrii**, ōrum, *m.* = Carthager *V*. | *γ* T. amictus *O* uestis *H* colores *O*.

V.

V dient in classischer Zeit als Consonant und Vocal, die graphische Scheidung in U und V ist erst nachclassisch. Als Abkürzung = urbs (ab. u. c. = ab urbe condita) oder uir (IIIu. = triumuir, IIuu. = tres uiri). Das Zahlzeichen V = 5 nur formgleich, es entstand durch Halbierung von X; daher XVuu *Ci* (quindecim uiri), V̄ = quinque milia *Ci*.

Vacalus s. u. Vahalis.

uacātio, ōnis, *f.* (uacare) Befreitsein, Befreiung, Entlastung *α*; *occ.* Militärbefreiung, Dienstbefreiung, Urlaub *β*; *meton.* Ablösungssumme *γ*. | *α* Mit *gen. obi.*: nos beatam uitam . . . in omnium uacationem munerum ponimus *Ci* Entlastung von . . ., pro hisce rebus uacatio data est ab isto sumptus, laboris, militiae, rerum denique omnium *Ci*. Vgl. a causis uacatio *Ci* non habent uacationem, quo minus . . . *Ci*. Mit *gen. causae* (wegen): me non modo rerum gestarum uacatio sed neque honoris neque aetatis excusatio uindicat labore *Ci*. | *β* Eigtl. druides militiae uacationem habent *CCi*; daher allein: dilectus tota Italia decreti sublatis uacationibus *Ci* cum fortissimis legionibus uacationes . . . spopondisti *Ci* (Entlassung); auch mit *gen. causae*: cum haberet annos LX, usus est aetatis uacatione *N* benutzte er die altersgemäße Dienstbefreiung. | *γ* ex fisco uacationes annuas exsoluere *T*.

uacca, ae, *f.* die Kuh: discernuntur uitulus et uitula, iuuencus et iuuenca, taurus et uacca *Varro* fetae . . . implebunt mulctraria uaccae *V* ubera uaccae *V* uacca mactatur Mineruae *O*.

Vacca, Vaccenses s. u. Vaga.

Vaccaei, ōrum, *m.* (von *Ci* als 'Kuhländler' gedeutet) Volk im Quellgebiet des Ebro *CiL*.

uaccillo s. u. uācillo.

uaccinium, ii, *n.* (*Expt.* § 32 statt baccinum ium = ἴον? vgl. unser 'Schwarzbeere'). Aus *VOPlinius* ergibt sich, dass die Pflanze schwarze Beeren hat, die man zum Violettfärben benutzte. Es ist also wahrscheinlich die Heidelbeere: alba ligustra cadunt, uaccinia nigra leguntur *V* (wo es *Seruius* durch uiolae ⟨ἴα⟩ erklärt), nec te purpureo uelant uaccinia suco *O*.

uacillo, āre, āui, atum est wanken, wackeln *α*; *metaph.* auf schwachen Füßen stehen, schwanken, zu fallen drohen *β*. | *α* exeunt . . . partim ex uino uacillantes *Ci*. | *β* tota res uacillat et claudicat *Ci* iustitia uacillat uel iacet potius *Ci* uidetur stabilitas amicitiae uacillare *Ci* in aere alieno uacillant *Ci* 'versinken' in Schulden, legio uacillans *Ci* unverlässliche, nicht standhafte.

NB. Altlat. auch uācillo od. § 15 uaccillo *Lucretius*.

uacīuus und **uocīuus** 3 vorclassisch = uacuus. Als gekünstelter Archaismus bei *Ph*.

uaco, āre, āui (vgl. uacuus) leer, ledig sein, frei sein; *occ.* erledigt sein, herrenlos sein *α*; *metaph.* von etwas frei sein, ledig sein, etwas nicht haben *β*; *occ.* frei sein, Zeit haben, Muße haben; *occ.* mit *dat.*: für etwas Zeit haben, sich der Sache (oder Person) widmen *γ*; unpersönlich uacat: man hat Muße, es steht frei, ist vergönnt *δ*. | *α* tota domus uacat *Ci* steht leer, latissime uacant agri *C* sind leer = unbebaut, festus . . . uacat pagus *H* die Flur ist festtäglich leer, late splendida cera uacat *O* ist leer = unbeschrieben, nullius philosophiae uacaret locus *Ci* wäre unbesetzt. Mit *abl.*: pars oppidi, quae circuitu fluminis uacabat *Hirtius* hoste uacare domos *V*; mit Präpos.: haec loca a custodiis uacabant *C*; *occ.* bona uacant *T* populus uacantia tenet *T* herrenloses Gut. | *β* Mit *abl.*: uacat aetas nostra muneribus iis *Ci* respublica pecuniā uacat *L* omni curatione rerum u. *Ci* mens uacans (ohne) corpore *Ci* Q. Ligarius omni culpa uacat *Ci* ist frei von . . . ora uacent

Digitized by Google

epulis *O* ſollen frei bleiben = ſich des Eſſens enthalten nox pudore uacat, Liber Amorque metu *O* populo u. *Ci* dem Volke aus dem Wege gehen; daher: ueterani utrisque armis uacant *Ci* bleiben neutral. Präpoſitionell verdeutlicht: uacare a negotiis *Ph* a metu et periculis *L* milites ab opere uacabant *C* nullum tempus illi ... a forensi dictione uacabat *Ci*. So als Fachwort im Staatsleben: muneribus uacare *Ci* ſteuerfrei ſein, militiae munere u. *L* dienſtfrei ſein. | γ mox etiam, si forte uacas, sequere et procul audi ... *H* si uacas animo *Ci* dum perago tecum pauca, uaca *O* nimm dir Zeit; *occ.* philosophiae semper uaco *Ci* clientum negotiis u. *T* regem non uacasse sermoni suo *Cu*; dicht. auch *acc.* mit in: in nullum mea mens grande uacauit opus *O*; vgl. (auis) ora (*gr. acc.*) uacat in cibos *O* den Schnabel dem Eſſen widmen. | δ properentur amores, dum uacat *O*; mit Subjectsinfinitiv: hactenus indulsisse uacat *V* si uacet ... audire *V*; mit *dat. pers.*: non uacat ... adesse Ioui *O* tandem curare corpus amicis uacauit *Cu* ſie fanden Zeit.

uacue-facio, facere; *pass.* **uacue-fio,** fieri, factus (*Ixpt.* § 32 uacuus) leer machen, entleeren; paſſ. leer werden: nuper morte uxoris nouis nuptiis (für eine neue Heirat) domum uacuefecisti *Ci* Scyrum ... uacuefecit *N* entvölkerte, aduentu tuo subsellia uacuefacta sunt *Ci* wurden leer, possessiones uacuefactae *N* herrenloſe, erledigte.

uacuitās, tātis, *f.* (uacuus) Leerſein, Freiſein, Befreitſein; mit *gen.*: cum priuamur dolore, uacuitate ... molestiae gaudemus *Ci*; dafür u. ab angoribus *Ci*.

Vacūna, ae, *f.* Name einer ſabiniſchen Flurgöttin: post fanum putre Vacunae *H*; *adi.* **Vacūnālis,** e der V. geweiht: foci *O*.

uacuus, vorclaſſiſch uacīuus, uocīuus 3 (uacare) leer, frei, ledig α; *metaph.* ledig, frei (unverheirathet) β; erledigt, unbeſetzt γ; frei von etwas δ; frei, müßig, arbeitsfrei ε; inhaltsleer, nichtig, müßig ζ; offen, zugänglich η. | α domos Ditis uacuas et inania regna *V* u. theatrum *H* paulo ante uacua turbam deficiunt loca *Ph* aedes uacuas facere *L* 'räumen', uacua castra *C* unbeſetzt; vgl. u. mare *T* unbeſchützt, u. res publica *LS* entblößt ⟨von Vertheidigern⟩, aëra per uacuum *V*; *subst. isol.*: **uacuum,** i, *n.* die Leere, das Leere: libera per uacuum posui uestigia *H* in uacuum poterunt se extendere rami *V* publicani per uacuum irruperunt *L*. Als Zuſtandsadjectiv mit *abl.* conſtruiert: quorum domus signis et tabulis pictis erant uacuae *Ci* leer an ..., ausgeräumt, gladium uaginā uacuum *Ci* ⟨vgl. ense ebur uacuum *O*⟩ der Scheide ledig, 'entblößt', u. moenia defensoribus *L* u. dentibus ora *T*. Präpoſitionell verdeutlicht: Messana ab his rebus uacua et nuda est *Ci* forum a bonis uacuum *Ci* oppidum u. a defensoribus *C* entblößt von. Nach griechiſcher Weiſe mit ⟨ablativiſchem⟩ *Gen.*: ager frugum uacuus *S*. | β ubi mulier uacua fuit *T* elige de uacuis (Mädchen, die noch frei ſind) ... *O*; daher: cantamus uacui (unverliebt), siue quid urimur *H*. Vgl. domus uacua nouo matrimonio *L*. | γ u. possessio regni *C* u. centuria *Ci* praedia uacua (u. agros, arationes) filio tradere *Ci* Syria morte Atilii uacua *T* centuria u. *Ci* u. equus *L* herrenloſes; *subst.*: ut scribare secundus heres, et siquis casus puerum egerit Orco, in uacuum (erledigte Stelle) uenias *H*. | δ uacui ab omni sumptu, molestia, munere *Ci* uacui metu esse debemus *Ci* omnia alia esse nobis uacua ab omni periculo *Ci* animus curis uacuus *Ci* hora nulla uacua uoluptate *Ci* a furto *Ci* Coi uacui tributo *T* a tributis *T*; dicht. mit ⟨ablativiſchem⟩ Genetiv (Gräcismus): uacuas caedis habete manus *O* u. operum *H*. | ε quoniam uacui sumus, dicam *Ci* uacuum tempus *Ci* uacuas tenuissent carmine mentes *V* paucitatem nostrorum uacui spernebant *T* uacui pace (infolge des Friedens) Romani *L* domus ... uacuissima *O* in voller Ruhe, animus uacuus et solutus *Ci* = u. pectus *H* uacuus animo *S*; mit *dat.*: uacua nox operi *L* frei ... zur Arbeit; *meton.* u. Athenae, u. Tibur *H* als Stätten ſorgloſen Lebens: ruhig; aber uacuae Acerrae *V* verlaſſen, öd, einſam. | ζ res p. et senatus et populus uacua nomina sunt *T* tollens ... uacuum uerticem *H* (Bild von der leeren Ähre), nullum uacuum tractum esse remum *Ci* 'müßig', unnütz. | η uacuo patuerunt aequore campi *V* uacua atria lustrat *V*; mit *dat.*: uacuae Romanis uatibus aedes *H* die ihnen offen ſtehen; *metaph.* aures uacuae *H* 'offene', qui semper uacuam ... sperat *H* der hofft, ſie werde ⟨ihm⟩ ſtets zugänglich ſein, princeps adhuc uacuus *T* ⟨für alle⟩ zugänglich; daher: uacuum est = uacat: antea uacuum id ⟨erat⟩ *T* es ſtand frei; mit Subjectsinfinitiv: subacto orbe ... opes concupiscere uacuum fuit *T* war möglich.

Vada, ōrum, *n.* und **Vada,** ae, *f.* s. u. uadum.

uadi-mōnis, e (von uas, vgl. im-munis) 'bürgpflichtig'. Nur als n. pr. lacus Vadimonis, der lago di Bassano bei Ameria in Etrurien, Dingſtatt der etruriſchen Eidgenoſſenſchaft *L*. Vgl.:

uadi-mōnium, ii, *n.* (munia uadis) Bürgſchaft, Bürgſchaftsleiſtung (d. h. die durch eine Caution gegebene Verſicherung, vor Gericht zu erſcheinen) α; *meton.* das Erſcheinen vor Gericht β; der (durch ein u. verbürgte) Termin γ. | α ita sine uadimonio discedituR *Ci* res esse in uadimonium coepit *C* man gab ſich ⟨gegenſeitig⟩ ..., uadimonium ei imponere *N* ihn zur B. zwingen, qui postea u. missum fecerit *Ci* erließ, si uadimonium tibi cum P. Quinctio nullum fuit *Ci* eo uadimonia fieri *L* dorthin ſollten ... geleiſtet werden (= dort ſollte der Proceſs geführt werden). | β hominem iubet uadimonium Venerio seruo promittere *Ci* uadimonium sistit *Ci*. | γ uadimonia constituta *Ci* cum uadimonia saepe dilata essent *Ci* uadimonium deserere *NCi* den Termin nicht einhalten, uenit ad uadimonium Naeuius *Ci* uadimonium mihi non obiit socius *Ci*.

uādo, ere (vgl. dtſch. 'waten') ſchreiten, gehen: uadite et haec regi mandata referte *V* Wohin? *acc.*: canes propulsi fustibus uadunt foras *Ph*; mit Präpoſ.: uade, ait, ad ... amnem *O* uadit ... in aditum pontis *L* uadendum in hostem *L* losgehen. Vgl. nec uadere per hostes tam parua manu poterat *T*.

uador, āri, ātus sum (uas, uadis) zur Bürgſchaft verpflichten, d. h. vor Gericht fordern: se iam neque uadari amplius neque uadimonium promittere *Ci* er fordere niemand und ſtelle ſich nicht vor Gericht, tot uadibus accusator uadatus est reum *L*; aber paſſiv: casu tunc respondere uadato debebat *H* auf Bürgſchaftſtellung hin.

uadōsus 3 (uadum) voller Untiefen, ſeicht: proxima terrae praealta sunt, cetera uti fors tulit alta, alia uadosa *S* u. mare *C* u. amnis *L*.

uadum, i, *n.* (verwandt mit uādere) durchſchreitbare Stelle, ſeichte Stelle, Untiefe, Furt α; dicht. ſeichtes

Digitized by Google

Waſſer β; als Eigenname γ. | α Rhodanus nonnullis locis uado transitur *C* carinae planiores, quo facilius uada excipere possent *C* exercitum uado transducere *C* Nessus scitus uadorum *O* Fährmann, Ferge, uadum eum destituit *L* er verlor die Furt unter den Füßen. Im Bilde: quoniam emersisse iam e uadis et scopulos praeternecta uidetur oratio mea *Ci* cera (d. h. epistula) uadum tentet *O* „verſuche den Zugang". | β uulpes ... hircum liquit haerentem uado *Ph* im ſeichten Waſſer (des Brunnens), aper uadum turbauerat *Ph* rates transiliunt uada *H* 'Sunde', sulcant uada salsa carinis *V* das ſeichte Meer. | γ Als n. pr. (§ 27, vgl. Fürth, Furth) findet ſich **Vada,** ōrum, *n.* ('Furten') u. z. 1. ſüdlich von Piſa in Etrurien Vada Volaterrana. 2. Die j. Stadt Savona in Ligurien. Indem der Plural ſingulariſch iſoliert wird (§ 40), entſteht: **Vada,** ae, *f.* Caſtell im belgiſchen Gallien, im Gebiete der Bataver *T.*

uae, ſchlecht **uē** (Lw. *οὐαί*, dtſch. Lw. 'weh') o weh! wehe! Ausruf des Schmerzes oder Unwillens: Mantua uae! miserae nimium uicina Cremonae *V*; meiſt (wie gr. *οὐαί*) mit *dat.*: uae misero mihi! Beſ. uae uictis ſprichwörtlich 'Wehe den Überwundenen'; *adverbiell* (vgl. male est) bei *L* intoleranda Romanis uox: 'uae uictis esse' und in Compoſitionen, in denen uae (vgl. malesanus, male-suadus) = 'übel', 'miſs' ... aufzufaſſen iſt. Dieſe ſind:

I uae-cors, ſchlechter **uē-cors,** cordis (cor) 'wehſinnig', d. h. unſinnig, wahnſinnig: quis est tam uaecors, qui ...? *Ci* ego te non uaecordem, non furiosum, non mente captum putem? *Ci* u. mens *Ci*; *subst.* uaecors repente constitit *Ci* istius uaecordissimi mens *Ci*. *Enallage*: u. impetus *L* u. facundia *T*. Davon **uaecordia,** (uēcordia) ae, *f.* ſchlechtes Gewiſſen α; Wahnſinn β; Thorheit, Blödheit γ. | α in facie uultuque uaecordia inerat *L*. | β formidine quasi uaecordia exagitari *S* quae te uaecordia ... pulsat? *O*. | γ hostes ... Mario uaecordiam obiectare *S* uxor ... iniecit carminibus uaecordiam marito *T*.

II uae-grandis, e, ſchlechter **uē-grandis** übelgroß d. h. klein, winzig: uegrandia farra coloni quae male creuerunt ... uocant *O*.

NB. In dem Komikercitat bei Cicero 2 agr. 34 ſoll nicht uegrandi, ſondern uei (d. i. ui) grandi maciē (*genetiv*!) torridum geleſen werden.

III Vē-iouis (nur in dieſer Orthographie) der Wehgott, Rachegott s. u. Vē-diouis.

IV *uae-pallidus 3 (unſicher!) 'wehebleich' = übelbleich, ſehr bleich, todtenbleich: uaepallida (andere uae! pallida) lecto desiliat mulier *H*.

V uae-sānus, ſchlechter **uē-sanus** 3 (vgl. malesanus) unſinnig, raſend, wüthend: homo u. ac furiosus *Ci* furiosa uis uaesani tribuni *Ci* uesani uultus *L* leo *H* poëta *H* überſpannter; dicht.: uaesana fames *V* 'wüthender', in mea uaesanas habui dispendia uires *O* 'wüthende Stärke'. Davon: **uaesānia,** ae, *f.* Raſerei, Wuth: extimui, ne nos ageret uaesania discors *H*.

uafer, uafra, uafrum, *adv.* uafrē (vgl. *ὑφ-αίνω*, dtſch. 'weben', 'Weber'; „verſchlingend", daher:) ſchlau, verſchmitzt: nihil ab isto uafrum, nihil ueteratorium exspectaueritis *Ci* nihil sane uafre nec malitiose facere conatus est *Ci* si uafer ... praeroso fugerit hamo *H* ein Schlaukopf; dicht.: uafri inscitia iuris *H* „des Rechtes vielverſchlungener Pfad" *Scheffel*. In milderm Sinne: Chrysippus ... Stoicorum somniorum uaferrimus interpres *Ci* 'Findigſter'.

Vaga, ae, *f.* ⟨ſchlechter **Vacca**⟩ j. Begia, Stadt in Numidien ſüdweſtl. von Utica *S. Adi.* **Vagensis,** e von V.; daher *subst.* **Vagenses,** ium, *m.* Einw. v. V.

uagātio, ōnis, *f.* (uagari) das Umherſchweifen: neglectum Anxuri praesidium uagationibus militum *L*.

uāgina, ae, *f.* (Man vergleicht uacuus) Schwertſcheide α; *metaph.* Balg, Hülſe (der Ähren) β. | α gladius uagina uacuus *Ci* entblößtes, gladium e uagina educere *Ci* in uagina recondere *Ci*; dicht. vielfach variiert. | β aristae qua sub latent herba, ea uocatur uagina, uti qua latet conditum gladium *VarroCi*.

uāgio, īre, uāgii (vgl. *ἠχή* = *ϝηχή*, § 9, *ἴχος*) wimmern, quäken. Von kleinen Kindern: ut repuerascam atque in cunis uagiam *Ci* puer infelix uagit *O* infanti uagit ore puer *O*. Davon:

uāgītus, ūs, *m.* das Wimmern, Quäken (kleiner Kinder): uagitus dedit ille (puer) miser *O*; *metaph.* uagitus similes puerilibus haedus edens *O*.

uagor, āri, ātus sum (uagus) umherſchweifen, umherſtreifen α; *occ.* (von Schiffen) kreuzen β; *metaph.* ſich verbreiten γ; ſchweifen, ſtreifen δ. | α Germani latius uagabantur *C* in agris passim bestiarum more u. *Ci* nunc tota Asia uagatur *Ci* homines fusi per agros ac dispersi uagantur *Ci* isti X uiri per totum orbem terrarum uagabuntur *Ci* inter canes, circum tecta u. *V* uolucres huc illuc ... uagantes *Ci* Spartacus ... uagans *H* der unſtäte ... | β praedones ... toto mari uagabantur *Ci* cum lembis circa Lesbum u. *L* per Aegeum mare u. *L*. | γ late uagatus est ignis *L* late uagata est uis morbi *L* uagabitur tuum nomen longe atque late *Ci* ea fama uagatur *V* rumores uagantur *O* in uacuo uagatur cupiditas *L*. | δ stellae uagantur et errant *H* luna iisdem spatiis uagatur (bewegt ſich) quibus sol *Ci*; daher: quorum uagatur animus errore *Ci* umherſchweift, uerba ita soluta, ut uagentur *Ci* ungebunden umherſchweifen, eo fit, ut errem et uager latius *Ci* = id circone uager scribamque licenter? *H* abſchweifen.

uagus 3 umherſchweifend, umherſtreifend, unſtät α; *metaph.* ſchweifend, unſtät β; unbeſtändig γ; ungenau, zu allgemein δ. | α cum uagus et exsul erraret *Ci* Gaetūli uagi, palantes *S* (Nomaden), matronae uagae per uias *TL* uagi palantesque *L* zerſtreut umherſchweifend; *subst.* uagi quidam *L* Vaganten, fahrende Leute. *Enallage*: uagi ... pedes *O* uaga ... uita *Ci*. | β Von Geſtirnen: u. sol, luna, sidera *Ci* bewegliche, aues ... uagae *H* die hin- u. herfliegenden, uaga flumina *HO* unſtät fließende, u. uenti *H* = aura *O* unſtät wehende; daher: u. arena *H* u. crines *O* vom Wind bewegte 'flatternde'; dicht.: uaga fulmina *O* die hin- u. herfliegen, uagus in laxa pelle pes natat *O* rutſcht hin u. her, hat keinen feſten Halt, concubitu prohibere uago *H* ſchweifender Liebesgenuſs (Gegenſatz: Ehe). | γ quam sit uaga uolubilisque fortuna *Ci* non uaga sed stabilis sententia *Ci* uaga puella *O* unbeſtändig in der Liebe, turba *O* in der Geſinnung. | δ causae admodum uagae *T* illam partem quaestionum adiungere oratori uagam et liberam *Ci*.

Vahalis, is, *m.* frz. 'Vahal', dtſch. 'Waal', der weſtlichſte Arm der Rheinmündungen. Bei *C* **Vacalus,** i, *m.* genannt, d. h. Vachalus (§ 21, ch = c) *CT*.

ualdē s. u. ualidus.

uale-dīco, dīcere (*Inpt.* § 32, 'ualē ſagen'; ualē

Digitized by Google

nach § 35.5) 'Lebewohl sagen' = Abschied nehmen: quod ignoti faciunt, maledicere saltem *O*.

ualens, tis, *adv.* ualenter (*adi. isol. PPrA* v. ualere) gesund; *occ.* stark, kräftig *α*; gesund, wohlauf *β*; *metaph.* mächtig, stark *γ*; wirksam *δ*. | *α* homo imbecillus a ualentissima bestia laniatur *Ci* membris ualens Nessus *O* u. iuuenis *O*; *metaph.* trunci ualentes *V* tunicae u. *O* dicke, dichtgewebte, ualentius spirare *O*. | *β* puer, hora undecima cum ualens in publico uisus esset, ante noctem mortuus est *Ci*; *metaph.* sensus sani et ualentes *Ci*. | *γ* cupiuit bellum componere, quo ualentior congrederetur *Ci* opibus iam ualentes *N* Diodorus ualens dialecticus *Ci* u. flamma *O*. | *δ* remedia nimis ualentia *Ci* fraus ualentior, quam consilium meum *Ci* causae ualentes *O*. Davon:

ualentia, ae, *f.* Stärke, Kraft: sapientia gubernator torquet nauem, haud ualentia *Titinius*; daher (§ 30) als Name starker Städte: **Valentia,** ae, *f.* 1. Valençia, an der Ostküste von Spanien *S.* 2. Valance, im südl. Gallien *L.* 3. Vibo Valentia, griech. Hippo genannt, in Bruttium, j. Monte Leone. Dazu **Valentīnus** 3 von Valentia; *pl. subst.* **Valentīni,** ōrum, *m.* Bewohner von Vibo *Ci*.

ualeo, ēre, ualui (man vergleicht *θάλλω*) I. stark sein, kräftig sein; *occ.* ⟨mit *inf.*⟩ im Stande sein, vermögen *α*; *metaph.* Einfluss, Macht haben, ausrichten, vermögen, mächtig sein, gelten, Geltung haben *β*; *occ.* 1. ⟨mit *inf.*⟩ können, vermögen, im Stande sein. 2. ⟨mit Angabe wohin⟩ abzielen, sich beziehen auf ... 3. ⟨von Geld⟩ wert sein. 4. ⟨von Wörtern⟩ bedeuten, heißen *γ*. II. gesund sein, sich wohlbefinden, wohlauf sein *α*; daher uale als Abschiedsgruß *β*. | I *α* ualuit mea dextra ualetque *O* uires quae ualeant in talia pondera *O* pedibus ualere *N* gut zu Fuß sein, cursu pedum ualere *V* non lingua ualet *V* ist schwach (gelähmt), quantum ignes animaeque ualent *V* 'vermögen', animo parum ualere *S* geistesschwach sein, uelocitate ad cursum ualere *Ci* geeignet sein, dextrae ualent ad caedendum *Hirtius*; *occ.* quid ferre recusent quid (ferre) ualeant umeri *H* ualet ima summis mutare deus *H*. | *β* quid enim luturna ualeret? *V* multum (plus, plurimum) aliquā re ualere *NCi* viel vermögen, z. B. multum ualere equitatu, pedestribus copiis *C* viel ... haben, minus multitudine militum u. *C* geringere Streitkräfte haben, pedestribus copiis plus quam nauibus *N* stärker sein, qui plus opibus, armis, potentiā ualent *Ci* überwiegen, tantum ualuit eloquentiā, uirtute *N* pecuniā *C* consilio, dicendo u. *N* apud exercitum plurimum ualuit auctoritate *N* utrum apud eos pudor an timor ualeret *C* die Oberhand habe, quantum ego Marte, tantum ualet iste loquendo *O* ualere rogando *O* (= preces ualuere) Bitte durchsetzen, nil dona ualuere *V* haben ausgerichtet; vgl. eius ratio non ualuit *N* drang nicht durch, kam nicht zur Geltung, si uota ualuissent *O* ut lex ualeret, effecit *N* brachte zur Geltung. Vgl. crimen ualet *Ci* siegt, coniuratio ualet *S* behält die Oberhand. Das Wozu durch *acc.* mit ad: tu ad euertendas leges ualuisti *Ci* hoc praeceptum ad tollendam amicitiam ualet *Ci* trägt bei, ut inuidia mihi ualeat ad gloriam *Ci*. | *γ* 1. nec claustra ... sufferre ualent *V* tantum ualet mutare uetustas *V* nemo consistere in axe me ualet excepto *O* non luctus aliena leuare damna ualent *O* suos a direptione castrorum continere non ualuit *L* cos ferrum acutum reddere ualet *H*. Oft mit zugedachtem *Infin.*: secutae quantum ualuere (*sc.* sequi) *O* di mihi dederunt, quidquid ualuere (*sc.* dare) *O*. Spät wird non ualere auch mit quin verbunden: nec potestas horum ualuit, quin eos praeferrent *L*. 2. id responsum quo ualeret *N* hoc eo ualebat, ut ad decertandum cogerentur *N* lex ualet in eum *Ci* gilt für ihn, definitio in omnes ualet *Ci* gilt für alle, metus ualet ad omnes *Ci*; dicht.: quo ualeat nummus *H* wozu er gut sei. 3. dum pro argenteis X aureus unus ualeret *L*. 4. quaerimus uerbum Latinum, quod idem ualeat *Ci*. | II *α* optime ualere et grauissime aegrotare *Ci* bene ualere *Ci* minus recte ualere *Ci* nicht recht beisammen sein, ut uales? *Ci* wie geht's, at ualet Eurystheus! *O* corpore u. *Ci* nec minus ualeo quam corpore, mente *O* körperlich und geistig gesund. Daher in Briefen als stehende Formel: si uales, bene est (S.V.B.E.) oder si uales, gaudeo (S.V.G.) *CiC*, wozu öfter der Zusatz ego ualeo (E.V.) equidem ualeo (EQ.V.) tritt. Auch cura ut ualeas *Ci* bleib hübsch gesund. | *β* ualē, seltener ualeas, ist der allgemein gebräuchliche Abschiedsgruß: bleib gesund! lebwohl! gehab dich wohl! Es findet sich als thatsächlicher Gruß: sub noctem dixere ualē! *O* verabschiedeten sie sich, iamque uale et nati serua communis amorem! *V*. Bei Dicht. auch mit verkürztem e, § 35, im Hiat: dictoque ualē ⟨*abl. abs.*⟩, ualē inquit et Echo *O*. Daher: iussi te ualere *Ci* (ich habe dir uale gesagt) ich habe Abschied genommen; in *Ixpt.*, § 32: uale dicere 'Lebewohl sagen' = Abschied nehmen. Speciell als Abschiedsformel in Briefen: uiue, uale! *H* uiue ualeque *H*. Daher als Formel eigentlich ebenso unsinnig, wie unser 'Lebewohl' als Abschiedsgruß an Todte: Palla, aeternum uale *V* „leb auf ewig wohl"; *metaph.* als Abweisungsformel: si talis est deus, ualeat! *Ci* dann fort mit ihm, dann 'adieu'! 'haud mihi uita est opus hac' ait et 'ualeas' *H* gehab dich wohl!

Valerius 3 (vgl. Valerus) Name einer gens. Aus ihr bes. 1. P. Val. Poplicola, nahm thätigen Antheil an der Vertreibung der Tarquinier. 2. L. Val. Poplicola, mit M. Horatius cos. 449, Urheber der im Ständekampf epochemachenden leges Valeriae-Horatiae. 3. L. Val. Flaccus, Anhänger des Marius, mit Cinna Consul, von seinem Legaten Fimbria getödtet. 4. Sein gleichnamiger Sohn, Prätor unter Ciceros Consulat. Cicero vertheidigte ihn gegen eine Anklage auf Erpressung. 5. M. Val. Messalla Corvinus, im Bürgerkrieg zuerst auf Seite der Mörder Cäsars, dann zu Antonius, zuletzt zu Octavianus übergetreten. Als Redner bedeutend, mit Ovid befreundet. 6. Qu. Val. Antias (aus Antium), Annalist der gracchischen Zeit, eine Quelle des *L*. Als *adi.*: leges Valeriae (nach 2.), tabula Valeria ein Platz hart an der curia Hostilia, benannt nach einem (Wand-)Gemälde, welches die Eroberung von Messana durch den M. Val. Maximus (cos. 264) darstellte. Abgeleitet (durch Valeria, *sc.* gens): **Valerīānus** 3 einem Val. zugehörig: **Valerīāni,** ōrum, *m.* (*sc.* milites) die Mannschaft des L. Val. (2.).

Valerus, i, *m.* (*θαλερός*?) Name eines Etruskers bei *V*.

ualēsco, ere, ualui (*incoh.* zu ualere) stark werden, erstarken, sich kräftigen, zunehmen: bona consilia morā ualescunt *T* superstitiones ualescunt *T* tantum spe ualuit *Ci* er hob sich ...

ualētūdo, inis, *f.*, älter **ualitūdo** (ualēre) Befinden, Gesundheitszustand *α*; *occ.* (als uox media) entweder: Gesundheit, Wohlbefinden *β*; oder: Krankheit, Übel-

Digitized by Google

befinden γ. | α quacumque aut aetate aut ualetudine esset *Ci* ad incertos motus ualetudinis accedit sceleris consensio *Ci* qui per ualetudinem id exsequi possunt *Ci* medicus regere ualetudines principis solitus *T* den Wechſel im Befinden des Fürſten; daher oft mit näheren Beſtimmungen: bona ualetudo *Ci* prosperitas ... ualetudinis *N* von Geſundheit, erat infirma ualetudine *Ci* imbecillitas ualetudinis *Ci* perdita, grauis u. *Ci* von Krankheit. Und ſo allein: | β ualetudo sustentatur ... continentia in uictu omni ... *Ci* cui ... ualetudo contingat abunde *H*. | γ autumnus exercitum ualetudine tentauerat *C* excusatione te uti ualetudinis *Ci* u. oculorum *Ci* Schwäche, ob subitam ualetudinem *L*.

ualgus 3 ſäbelbeinig; davon: **Valgius** 3 (als Nachkommen eines Valgus) Name einer gens. Beſ. 1. (C.) Valgius, Schwiegervater des P. Servilius Nullus, Latifundienbeſitzer in Sullas Zeit. 2. T. Valg. Rufus, Epiker der auguſteiſchen Zeit, mit Horaz (od. II. 9) befreundet.

ualidus 3, *adv.* ualidē u. ſyncopiert ⟨§ 35⟩ **ualdē** (ualere) geſund, wohl α; kräftig, ſtark β; *metaph.* (von Heilmitteln) ſtark, wirkſam γ; (von Örtlichkeiten) ſtark = feſt, befeſtigt δ; mächtig, kräftig, ſtark ε. | α frui paratis et ualido mihi, Latoë, dones *H* nondum ex morbo satis ualidus *L*. Vgl. mente minus ualidus quam corpore *H*; bildl.: quid ualidum, quid aegrum fuerit *T*. | β ualidos miratur tauros *O* u. hastilia *V* u. aratrum *O* u. carina *O*; daher durch *Enallage*: ualidis contorsit uiribus hastam *V* ualidis ... lacertis *O*. Und ſo *adv.*: ut ualide tonuit *Plautus*; vgl. ualde uniuersi admurmurant *Ci* ualidius clamare, flagitare coepit *Ph* sese ualidius inflare *Ph*; dann (da uălĭdĭus im Hexameter unmöglich iſt, § 35) nouit me ualdius ipso *H* 'ſtärker' = beſſer. Und ſo *adv. isol.*: **ualdē** = ſtark, heftig, ſehr. Es ſteht bei Verben: ualde te Syracusani diligunt *Ci* quem tam ualde timuissent *N* uidete, quam ualde (wie ſehr) malitiae suae confidat *Ci*. Dann elativiſch ſteigernd bei Adjectiven: auctor ualde bonus *Ci* consuetudo ... philosopho ualde indigna *Ci* und Adverbien: ualde bene *Ci* illud ualde grauiter tulerunt *Ci* ualde ex uoluntate *Ci*. | γ ualido medicamine ... reddita uita *O* uenenum parum ualidum *T* ualidos sucos ... *O*. Vgl. senatus consultum infirmum aut u. *T* unwirkſam oder wirkſam. | δ urbs ualida muris *LCi* munitiones ualidiores *L* u. statio *L* u. pons *T*. | ε hostis u. *L* ducibus ualidiorem rem Romanam esse quam exercitu *L* 'ſtärker' d. h. überlegen, (homo) aetate et uiribus ualidior *L* (homo) corpore, opibus, ingenio ualidus *T* ſtark, reich und klug, ualidissimus auctor *T* einflußreichſter. Nach griech. Vorbilde (δεινός τινος) mit *gen.*: Cassius ... ualidus orandi *T* tüchtig im R., colonia opum ualida *T*; aber animi ualidus *T* iſt Locativus. Mit *dat. gerundii*: Tiberius spernendis rumoribus ualidus *T* der ſtark war im ...

uallāris, e (uallum, § 42, 33) den Wall betreffend: corona u. *L* Ehrenkranz für den, der zuerſt den Wall des feindlichen Lagers erſtieg.

uallis, älter **uallēs,** is, *f.* das Thal: uicus positus in ualle altissimis montibus undique continetur *C* uallis atque collis *Ci* uallis supina *L* Thalwände; dicht.: *pl.* = *sg.* uidimus obscuris ... sub uallibus urbem *V*.

uallo, āre, āui, ātus (uallum) umwallen, verſchanzen α; *metaph.* umgeben, ſchützen β. | α postquam nox adpetebat, castra uallari placuit *T* beſchloſs man, ein verſchanztes Lager anzulegen, uallando militem firmabant *T* durch Schanzarbeit; rhetoriſch: uallare noctem *T* ſich des Nachts verſchanzen. | β Pontus ... ipsa natura uallatus *Ci* Catilina ... uallatus sicariis *Ci* magistratūs corpus legibus uallatum *Ci* ius legatorum diuino iure uallatum *Ci* uallatus radiis *O*.

uallum, i, *n.* (vgl. uallus, dtſch. Lw. 'Wall') Pfahlwerk, Verſchanzung, Wall α; *metaph.* Schutzwehr, Wall β. | α uallo fossaque moenia circumuenire *S* cingere *Ci* castra uallo fossaque muniri *C* scalis uallum ascendere *C* uallum scindere (abbrechen) fossasque complere *C*. | β Alpium uallum contra Gallorum transgressionem obicio *Ci* spica contra auium morsus munitur uallo aristarum *Ci* u. pilorum *Ci*.

uallus, i, *m.* (vgl. gr. ἦλος, Nagel) Pfahl α; *occ.* Schanzpfahl, Paliſſade; *collectiv* Schanzpfähle; daher die Verſchanzung, der Wall β; *metaph.* Paliſſadenähnliches γ. | α exacuunt alii uallos ... *V* Stützpfähle, sudes ... et acuto robore uallos *V*. | β Scipio militem ... septenos uallos ferre cogebat *L*; *coll.* qui labor ... agminis ... ferre uallum *Ci* uallum caedere *L*; daher: erat in eo loco uallus contra hostem ... *C* duplex uallus *C*. | γ non uallus pectinis abrupit (capillos) *O* die Zahnreihe des Kamms, stant uelut uallus ... saetae *O*.

ualuae, ārum, *f.* (uoluere?) Thürflügel einer Doppelthür α; *meton.* die Doppelthür β. | α Selten im Sing.: uidebamus omnia per foramen ualuae *Petronius* das Schlüſſelloch in einem Thürflügel. Meiſt *pl.*: argenti bifores radiabant lumine ualuae *O*. | β quae (signa) multos annos ante ualuas Iunonis Samiae steterunt *Ci*.

Vandali, ⟨Vandalii, Vandilii⟩ ōrum, *m.* germaniſcher Volksſtamm, zu Tacitus' Zeiten in der Odergegend ſeſshaft. Sie rückten im 4. u. 5. Jh. n. Chr. mit gotiſchen Stämmen vereint nach Spanien ('Andalusien') und Africa, wo ſie im Gebiete von Carthago ein großes Reich gründeten (daher das Mittelmeer wendil-seo), welches Juſtinian zerſtörte.

uanēsco, ere (von uānus, durch *uānēre) verſchwinden, vergehen: incipiunt uanescere nubes *O* non paterer istos lacertos (Kraft) uanescere *T* Ceres uanescit in herbam *O* wird zu eitlem Stroh, spiritus (crimen) uanescit in auras *O* zergeht in Luft; vgl. cuncta ... in cinerem uanescunt *T* wird ... eitel Aſche, uanescit amor *O* ira, honor *T* verflüchtigt ſich, vergeht.

Vangiones, um, *acc.* es und ās (gr.) germaniſches Volk am linken Rheinufer um Worms und nördlich bis in die Pfalz *T*. *Sg.* **Vangio,** onis, *m.* als Name eines Suebenkönigs *T*.

uāni-loquentia, ae, *f.* (uana loqui) eitles Reden, Geſchwätz, Prahlerei *LT*. Vgl.:

uāni-loquus 3 prahleriſch; *subst. isol.* Prahlhans *L*.

uānitās, tātis, *f.* (uānus) eitles Weſen, Einbildung α; *occ.* 1. Vergeblichkeit, Miſserfolg β; 2. Prahlerei, Eitelkeit γ. | α ita imbuimur erroribus, ut uanitati ueritas cedat *Ci* Irrthum, opinionum uanitas *Ci* irrige Meinungen, orationis uanitatem adhibere *Ci* lügen, nulla in caelo uanitas inest *Ci* kein eitler Schein, blanda uanitas ... *Ci* erlogenes Schmeicheln. | β u. itineris *L* modo uanitatis famam metuere *T*. | γ nec Agricola prosperitate rerum in uanitatem usus *T* ließ ſich nicht zu eitlem Prahlen verführen.

Vannius, ii, *m.* Name eines Suebenkönigs *T*.

uannus, i, *f.* (vgl. Lw. 'Wanne') Getreideſchwinge, Schwinge: uannis frumenta purgantur *Serius*; daher im Myſterienculte gebraucht: mystica uannus Iacchi *V*.

Digitized by Google

uānus 3 (ſtatt *uas-nus, vgl. uastus) inhaltslos, leer *α*; *metaph.* nichtig, eitel, vergeblich, erfolglos, fruchtlos *β*; falſch, grundlos, unwahr, eingebildet, lügenhaft *γ*; eitel, prahleriſch, lügenhaft *δ*. | *α* illos seges uanis elusit aristis *V* mit 'tauben' Ähren, non uanae redeat sanguis imagini *H* dem Schatten (eines Todten). | *β* uana ... tela mittebant *L* 'umſonſt', ut pila non uana caderent *L* u. ictus *L*; prädicativ: ne uanus (umſonſt) castris adsideret *T* u. spes *O* omen *O*. | *γ* non bellum sed uanam imaginem belli ... *L* orationi uanae crediderunt *Ci* cum tibi uana quaedam ... pollicebar *Ci* ne uana esset urbis magnitudo *L* nicht nur ſcheinbar groß ſei, uanior erat hostium acies *LCu* war nur mehr ein Schein. Vgl. uana gaudia *H* eingebildete = u. metus *H* nec uana fides *V* iſt nicht grundlos; dicht. mit *gen.*: aut ego ueri uana feror *V* getäuſcht in ... Oft *subst. isol.*: **uānum**, i, *n.* 'Wahn', Schein, Einbildung, Unwahrheit: non tota ex uano criminatio erat *L* grundlos ..., ad uanum ... redactus *L* 'zum Schein' = zunichte geworden, rem ex uano haurire *L* ſich einbilden. Und ſo *pl.*: (Caesaris) periculum auxit uana rumoris *T* die grundloſen Gerüchte; vgl. uana rerum *H* und als inneres Object (*adverbiell*): ut uidit ... uana tumentem *V* eingebildet, aufgebläht. | *δ* non Fortuna (me) uanum mendacemque finget *V* uanum se et perfidiosum ... esse fatetur *Ci* uanum ingenium *LS* uanus Ligus ... *V* haec mihi non uani ... narrauere senes *O* glaubwürdige; vgl. u. auctor *LCu* unglaubwürdig, uanissimus quisque *Cu* 'jeglicher Windbeutel'.

uapor, altl. **uapōs**, ōris, *m.* (Statt *cuapos? vgl. καπ-νος) Dampf, Dunſt, Brodem; *occ.* Rauch *α*; *meton.* Wärme, Dunſthitze; *occ.* Feuer *β*. | *α* aquarum quasi uapor ... aër ... est *Ci* stellae terrae ... uaporibus (Ausdünſtungen) aluntur *Ci* tactae uaporibus herbae *O* 'Feuerbrodem'; *occ.* uolat uapor ater ad auras *V* terga, uapor, dedisti *O* Weihrauchduft. | *β* terra semen uapore ... tepefacit *Ci* tantus siderum uapor *H* finditque uaporibus arua Phoebus *O*; *occ.* carinas est (verzehrt) uapor *V* restinctus ... uapor *V*. Davon:

uapōro, āre, āui, ātus mit Dampf erfüllen; daher dicht.: sol laeuum (latus) decedens curru fugiente uaporat *H* „mit Nebeln des Abends erfüllt", templum ture uaporant *V* erfüllen mit Weihrauchdüften.

uappa, ae, *f.* (mhd. verwepfen', § 3 = umſchlagen, vom Wein) umgeſchlagener (trüber) Wein: solitus uappam potare *H* 'Erzkratzer'; *metaph.* Thunichtgut, Galgenſtrick: uappam fieri aut nebulonem *H*.

uāpulo, āre, āui, ātum est geprügelt werden, Schläge kriegen: ego uapulando, ille uerberando ambo defessi sumus *Pl.* Als Zuſtandsverb mit logiſchem Subject: an ab reo fustibus uapulasset *Quintilian*.

Varguntēius 3 Gentilname: L. Varg., Senator, Anhänger Catilinas *CiS*.

Varia, ae, *f.* j. Vico-Varo, Städtchen unweit Tibur am rechten Ufer des Anio. Unweit davon lag Horazens ſabiniſcher Landſitz *HPh*.

Vārianus 3 s. u. Vārus.

uariātio, ōnis, *f.* (uariare) Veränderung; *meton.* Verſchiedenheit: sine ulla uariatione *L*.

uaricus 3 (von uārus) die Füße auseinanderſperrend, ſperrbeinig: illa ... uarica fert ingentes gradus *O*.

uarietās, tātis, *f.* (uarius) buntes Weſen, Buntheit *α*; *metaph.* Mannigfaltigkeit, Verſchiedenheit *β*; *occ.* 1. Unbeſtändigkeit, Wankelmuth. 2. Meinungsverſchiedenheit, abweichende Anſicht *γ*. | *α* res rusticae lautae sunt ... florum omnium uarietate *Ci* u. pellium *C* uarietas proprie in disparibus coloribus dicitur, sed transfertur in multa disparia *Ci* uarietatibus opus distinguere *L* bunte Abwechslung ins ... bringen. Daher: | *β* u. hominum (artium), decretorum, regionum *Ci* u. fructuum *Ci* sententiarum *Ci* Mannigfaltigkeit, multarum rerum iucundissima u. *Ci* u. operum *Ci* bellum in multa uarietate ... uersatum *Ci* der allerlei Phaſen durchmacht. Vgl. hic quaestus nascitur ex annonae uarietate *Ci* uarietatibus *L* Preisſchwankungen, u. temporum Wechſel der Jahreszeiten *Ci* der Zeitverhältniſſe *T* Socratis multiplex ratio disputandi et rerum uarietas *Ci* 'Fülle des Stoffes', quae potuit esse maior in eo ... uarietas? *Ci* Vielſeitigkeit. | *γ* 1. in multitudine uitiosissimum est uarietas et inconstantia ... *Ci* frumentum propter uarietatem uenditorum in alias terras miserant *Ci* in eius uarietate uersati sunt *Ci* ſie kennen ſeine Launen. 2. nulla uarietas est inter homines opinionis nulla uoluntatis *Ci*; daher: tanta sunt in uarietate ac dissensione, ut ... *Ci* locus fuit in uarietate sententiarum *Ci* man war uneinig, senatus sine ulla uarietate est secutus *Ci* 'einſtimmig'; vgl. fit sine ulla uarietate discessio *Ci*.

Varini, ōrum, *m.* germaniſches Volk an der Oſtſee *T*.

uario, āre, āui, ātus (uarius) I. *trans.* ſcheckig machen, ſprenkeln *α*; *metaph.* mannigfach machen, verändern, in etwas Wechſel bringen; *pass.* abweichen *β*. II. *intr.* geſcheckt ſein, bunt ſein *α*; *metaph.* mannigfaltig, ungleich, verſchieden ſein, ſich verſchieden zeigen, ſich verändern, ſchwanken *β*. | I *α* cani (crines) uariabant tempora *O*; *pass.* corpora uariari guttis *O* ſich ſprenkeln; dicht.: sol uariat ortum maculis *V* entſtellt das junge Licht mit Flecken; bildl.: orationem quasi uariare sententiarum insignibus *Ci* ſie abwechslungsreich machen. | *β* Zunächſt *concret*: comas positu u. *O* in allerlei Lagen bringen, figuram u. *O* uocem *Ci* uariat faciem *O*; *medial*: uariari in omnes formas *O* ſich verwandeln. Dann: uariat fortuna euentum *L* läßt wechſeln, res ... uariabant et fortunam et animos *L* die Ereigniſſe brachten Wechſel in Glück und Stimmung, timor atque ira uariat sententias *L* theilt ſie, calores frigoresque u. *L* abwechſeln laſſen, discurrunt uariantque uices *V* die Wachen 'wechſeln' (= ablöſen). Von Berichten: ea ... uariant autores *L* das ſtellen ſie verſchieden dar, uariata memoria ... *L* verſchieden überlieferte; *pass.* cum sententiis uariaretur *L* uariatis hominum sententiis *Ci* da ſie abwichen. In Litotes: nec uariatum est *L* es gab keine Meinungsverſchiedenheit (man beſchloß einhellig). | II *α* bacae uariare coeperunt *Columella*. | *β* sic mei uariant timores *O* dissidet et uariat sententia *O* äußert ſich verſchieden, at manus Oenidae uariat *O* hat verſchiedenen Erfolg, uarians multitudo, partim assentiens, partim indignans ... *L* deren Meinung getheilt war, uidit uolgi uariare labantia corda *V* ſah ... ſchwanken, fama uariat *L* es wird verſchieden berichtet; unpers.: ibi si uariaret *L* wenn dort ⟨unter Rittern und der erſten Claſſe⟩ keine Einheit wäre.

Varisti, ōrum, *m.* (Superlativ von germ. uara) 'die Wehrhafteſten', Name eines germ. Volkes in der Oberpfalz *T*; (ſchlechtere Lesart Naristi).

uarius 3 (gr. βαλιός § 10) ſcheckig, geſcheckt *α*; bunt, gefärbt, mannigfach gefärbt *β*; *metaph.* mannig-

Digitized by Google

faltig, verſchiedenartig, allerlei, abwechſelnd γ; *occ.* ⟨von Perſonen⟩ 1. mannigfach begabt; 2. wankelmüthig, launenhaft δ. | α u. lynces *V* u. serpens *VO* una uariis racemis *O* u. columnae *H* aus gefleckten Marmor (Pavonazetto); dicht.: caelum u. *O* mit Sternen beſät. | β uarius coloribus Apis *O* uariae coloribus herbae *O*; daher uarii colores *Ci*. | γ uariae formae *O* ferae *O* sententiae *C* sermones *C* uarios in cursus animos habet *O* u. opes *V*. Mit Singularen: u. poëma *Ci* abwechslungsreiches, u. mos *V* u. defectus solis *V* u. sermo *VO* über dieſe und jene Dinge, facies totius negotii uaria *S* zeigte Wechſel, u. sensus *V* u. adsensus *V* getheilte Zuſtimmung. Oft qualitativ im Gegenſatz zu dem die Richtung bezeichnenden diuersus: diuersae uariae uiae *Catull* d. h. Wege hierhin und dorthin (diu.), zu Waſſer und zu Lande (uar.), vgl. uaria et diuersa studia *Ci* allerlei auseinanderliegende Studien; uarium est, quales dii sint *Ci* es gibt verſchiedene, allerlei Meinungen, de morte eius uarie scriptum est *N* iſt verſchieden überliefert, numerus uarie diffusus *Ci* auf mannigfache Weiſe. Sehr oft: uarius fortunae euentus *C* 'ſchwankend', u. uictoria *S* wechſelnder, u. bellum *S* mit wechſelndem Glück geführt = uarie bellatum est *L*. | δ 1. uarius et multiplex et copiosus fuit *Ci*; 2. uarium et mutabile semper femina *V* ein wankelmüthiges Weſen, u. animus *S*.

Varius 3 Gentilname; beſ. 1. der Tragödiendichter L. Var. Rufus mit *V* und *H* befreundet. Sein Hauptwerk ein 'Thyeſtes'; 2. Q. Var. Hybrida tr. pl. 91. Nach ihm lex Varia de maiestate: Aufwiegelung der Bundesgenoſſen ſei als Hochverrath zu ahnden.

uarix, icis, *f.* ſeltener *m.* Krampfader: uarices secabantur C. Mario *Ci*.

Varro, ōnis, *m.* Cognomen der gens Terentia, Licinia (vgl. s. u. Terentius und Murena), Cingonia, Vibidia, Visellia u. a.; *pl.* Varrones *T* Männer wie L. Licinius Varro Murena; *adi.* **Varrōniānus** 3 (§ 42) einem Varro gehörig: milites *L* d. C. Ter. Varro (b. Cannä).

uārus 3 auseinandergehend, 'divergierend': tenuit cornua uara manu *O* tenui a pectore uaras manus *O* hielt ſie auseinandergebogen, crura uara *Varro* auswärts gekrümmt; daher: hunc uarum distortis cruribus ... (appellat) *H* nennt ihn 'Grätſchler' das 'O-bein'; *metaph.* est genus ... alterum et huic uarum *H* entgegengeſetzt (unſicher!!). Als *n. pr.* § 27: **Vārus,** i, *m.* Cognomen in mehreren gentes. Beſ. 1. P. Attius V., Feldherr im Bürgerkrieg; 2. P. Alfenus V., als Rechtsgelehrter bedeutend, Zeitgenoſſe des *H*; 3. P. Quintilius V., Statthalter von Germanien, fiel 9 n. Chr. im Teutoburger Walde. Nach ihm *adi.* (§ 42) **Vārĭānus** 3 des Varus: exercitus *T* clades *T*.

Vārus, i, *m.* j. Var, Grenzfluſs zwiſchen Italien und Gallien *C*.

uas, uadis *m.* (vgl. dtſch. 'Wette', gr. ἄεθλον § 8) der Bürge (welcher durch Caution ſich für das Erſcheinen des Angeklagten verbürgt). Zunächſt in Capitalſachen: qui aut citati non adfuerunt aut uades descruerunt *L* uades dare *L* ſtellen; von außerrömiſchen Verhältniſſen: uadem te ad mortem tyranno dabis pro amico? *Ci* wirſt mit Leib und Leben haften für ... In Civilſachen gilt ſonſt praes (s. u.); doch vgl.: ille datis uadibus qui rure extractus in urbem est ... *H*; *metaph.* uestram uirtutem ... uadem praedemque habeo *Cu* ſie leiſtet mir jegliche Bürgſchaft.

uās, uāsis ⟨altl. **uāsum,** i, wozu⟩ *pl.* **uāsa,** ōrum, *n.* (Lw. 'Vaſe', Geſchlecht nach § 40) Gefäß, Geräth, Geſchirr α; *occ. pl.* Lagergeräth, 'Bagage', Gepäck β. | α nego in Sicilia tota ullum argenteum uas, ullum Corinthium aut Deliacum fuisse *Ci* (Silber—Erz—irden, fictilia *N*) domus referta uasis Corinthiis *Ci* uis maxima uasorum *Ci* uas uinarium *Ci* Weinglas, Pokal. | β ille iam castra mouerat et uasa collegerat *Ci* iubet uasa conclamari *C* das Signal zum Einpacken der Bagage geben; daher: legati uasa comitesque *L* Gepäck. Davon:

uāsārius 3 auf Geſchirre bezüglich; *subst. isol.*: **uāsārium,** ii, *n.* (*sc.* pecu = Geld) Geſchirrgeld (welches der in die Provinz abgehende Statthalter von ſtaatswegen zu ſeiner Einrichtung erhielt): uasarii nomine *Ci*.

Vascones, um, *m.* die Basken in den Pyrenäen, Navarra und Gascogne (Vasconia) *T*.

uāsculum, i, *n.* (*demin.* von uas) Gefäßchen, Geſchirrlein: uasculum facito de materia hederacea *Cato* aus Epheuholz; daher: **uāsculārius,** ii, *m.* (*sc.* faber) Gefäßarbeiter, Bechererzeuger: caelatores et uascularii *Ci*.

uastātio, ōnis, *m.* (uastare) Verwüſtung: intactum uastationibus regnum *T* 'von jeglicher V.'; mit *gen. obi.* u. finium *L*.

uastātor, ōris, *m.* (uastare) Verwüſter: Arcadiae *O*; aber u. ferarum *V* Verfolger, Jäger.

uasti-ficus 3 (uaste factus) 'wüſtſchaffen', miſsſchaffen, miſsgeſtalt: belua *Ci* (dicht.).

uastitās, tātis, *f.* (uastus) Wüſtheit, Öde, Leere, Verödung α; *occ.* Verwüſtung, Verheerung β; *meton.* Verwüſter γ. | α quae solitudo esset in agris, quae uastitas *Ci* fori u. *Ci*. | β caedem a uobis liberisque uestris, uastitatem, incendia, rapinas depuli *Ci* uastitate Italiam liberaui *Ci* uastitatem facere *L* efficere *Ci* reddere *L* 'anrichten'. | γ has pestis sociorum, prouinciarum uastitates ... tenetis? *Ci*.

uasto, āre, aui, ātus (uastus) leer machen, öde machen, veröden α; *occ.* verwüſten, verheeren β; *metaph.* zerrütten γ. | α arationes et agros uectigalis Verrem uastasse atque exinanisse *Ci* C. Verres Siculorum ciuitates uastasse dicitur *Ci* u. forum *Ci* menſchenleer machen; mit *abl. instr.*: terra uastatur stirpium asperitate *Ci* wird wüſt, unfruchtbar; oder mit *abl. limit.*: uastant cultoribus agros *V* entblößen von... | β equitatus uastandi causa se in agros effudit *C* Gallia exhauritur, uastatur *Ci*. Mit *abl. instr.*: cum bello uastabitur Italia *Ci* orbem terrae caede atque incendiis uastare cupiens *Ci* omnia ferro ignique u. *L*; mit *abl. limit.*: fines ciuibus, aedificiis, pecore u. *Hirtius* von ... entleeren. Zeugmatiſch: ipsi cultores aruaque uastabantur *T* die Bauern ⟨wurden gebrandſchatzt⟩ und die A. v.; aber Corbulo Mardos uastauit *T* mit Metonymie: verheerte das Land der M. | γ conscientia mentem uastabat *S*.

uastus 3 (Stamm uas vgl. uānus = *uasnus, dtſch. 'wüſt') öde, wüſt, verlaſſen, leer α; *occ.* verwüſtet, verheert β; *meton.* 'wüſt', unermeſslich, weit γ; rieſig, gewaltig, groß δ; 'öd' = roh, plump, unfein ε. | α agri propter pestilentiam uasti atque deserti *CiL* uastae solitudines *Ci* loci coaedificati an uasti *Ci* lex erat lata uasto foro *Ci* menſchenleer, dies per silentium uastus *T* 'todtenſtill'. Als Zuſtandsadjectiv mit *abl. instr.*: urbs uasta incendio ruinisque *L* und mit leg. Subject: urbs a defensoribus uasta *L* verlaſſen, entblößt, mons uastus a b ... humano cultu *S* leer von ... | β haec ego uasta

Digitized by Google

dabo *V* merde vernünften. | γ Von Örtlichkeiten: uastum mare (u. oceanus), *CCi* fluctus, campi *V*; *Enallage*: u. iter *O* über das wüste Meer. So auch u. aether *V*; von Kräft. u. potentia *O* uastus animus ... *S* unermüdlicher. | δ cetus uasti corporis *Ph* belua u. *Ci* (der Cerberus) u. manus *O* Herculis) u. Typhoeus *O*; daher u. antrum *V* spelunca uasto ... hiatu *V*; u. crater *O* u. arma *V* hastile *O* u. molares *V* u. columnae *O*; von Kräft.: uastae uires *V* Riesenkraft, ad terram pondere uasto decidit *V* Riesenmacht, u. leonibus ira *O* u. clamor, murmur *VO* unheimer. | ε sunt quidam motu corporis uasti atque agrestes *Ci* omnia uasta ac temeraria esse *L*.

uātēs (älterer uatis), is, *g. pl.* uātum, (nach dritt uātium), *mf.* Weisager, Prophet, Seher, als *fem.* Seherin α; *meton.* (der wie ein Weisager getrieben) Dichter, Sänger β. | α fatorum ueteres praedictiones Apollinis uatum libris continentur *Ci* interpretari fatidicorum et uatum effata *Ci*; als *fem.*: haec uate suadente sacra ... Romae collocauerant *Ci* auf Anrathen der Sibylle, tuque o sanctissima uates praesaga uenturi *V*. | β u. Maeonius *O* = Homer, u. Lesbia *O* = Sappho: aureum saeculum poëtis et uatibus abundabat *T* an Dichtern und Sängern ...

Vāticānus 3 (von uātes durch *uāticus?) Name eines Hügels mons V. *H* collis *V* und Vaticānus, i, *m. subst. iuol. T*) am rechten Tiberufer, nördlich vom Janiculus und von diesem durch eine Einsenkung (uallis Vaticana *T*) getrennt. Das ganze Gebiet (ager V. *Ci*) schlechten Boden wegen verrufen.

uāticinātio, ōnis, *f.* (uaticinari) Weissagung: Sibyllinae u. *Ci* sortes et uaticinationes *C*.

uāticinātor, ōris, *m.* (uaticinari) weissagender Sänger *O*.

uaticinius vgl. s. u. uāticinus.

uāticinor, āri, ātus sum (uaticinus) prorhezeien, verkünden, prophetisch verheissagen α; *metaph.* 1. warnen; 2. vertragen; 3. schwärmen, träumen β. | α uaticinantis in modum canere *L*; mit *Obi.*: cui casus ante futuros Telemus ... uaticinatus erat *O*; mit *acc. c. inf.*: audiebat consulem uelut uaticinantem pestilens esse collegae munus *L*. | β 1. uaticinor moneoque: locum date sacra ferenti! *O*; 2. (Epicharmum) carminibus uaticinatum ferunt ea contrahere amicitias *Ci*; 3. eos autem uaticinari atque insanire dicebat *Ci*.

uāti-cinus 3 (vgl. quae nunc usu ueniunt, cecinit ut uates *N*) wie ein Prophet singend, prophetisch, weissagend: uaticinos concepit mente furores *O*. Vgl. libri uaticini *L* wo andere unrat uaticinii lesen.

uatillum, i, *n.* (scherzhafter batillum) Glutbecken, Kohlenbecken: prunaeque uatillum *H* (als Räucherpfanne?).

Vatinius 3 Name einer gens. Bes. 1. P. Vatinius, Parteigänger Cäsars, als dessen Legat in Gallien und im Bürgerkriege thätig. Im Processe gegen P. Sestius trat er als Zeuge auf, weshalb ihn *Ci* mit (sprichwörtlich gewordener) Erbitterung angriff (interrogatio in Vatinium *Ci*. 2. Ein krüppelhafter Schuster aus Benevent, der bei Nero die Rolle eines Hofnarren und Delators spielte *T*.

uātis s. u. uātēs.

über, ūberis, *n.* (vgl. οὖθαρ § 1 und Vsens, dtsch. 'Euter' § 8) Euter, Zitze (bei Thieren), säugende Brust (von Frauen) α; *meton.* Fruchtbarkeit, Fülle β. | α Selten *sg.* meist *pl.*: Romulus uberibus lupinis inhians *Ci* dedit ubera nutrix *O* reichte die Brust; vgl. ubera praebere *O* admouere *V*; ubera ducere *O* (säugen, nähren). | β Nach dem homerischen οὖθαρ ἐροῦρης bei Dicht.: diuitis uber agri *V* fertilis uberis campus *V* terra potens ubere glebae *V*; ja sogar *concret*: in denso non segnior ubere Bacchus *V* um Fruchtfeld. Daher als *adj.* gebraucht:

über, überis (*adv.* überius, uberrime) fruchtbar, ergiebig, reich α; *metaph.* reich, reichlich, reichhaltig β. | α Zunächst vom Gefilde: agri laeti atque uberes *CiL* uber solum *T* campus *Ci* uberrima Siciliae pars *Ci* agro culto nihil potest esse uberius *Ci* uberrimum gignendis uuis solum *Cu*; dicht.: arbor uberrima pomis *O* uberior aetas *O* arrigeret; vgl. uberrimus annus *Ci*; durch *Enallage* von der Frucht: seges spicis uberibus *Ci* uberius proueniet seges *O* u. fruges *H* fructus, cibaria *Ci*. | β Von Flüssigem: uber riuus *H* wasserreich, (amnis) uberior solito *O* u. aquae *O* uberius uere *Ci* reichlichere Thränen vergießen. Nach gr. Vorbilde mit *gen.*: laetis uberes riui *H*. Vgl. Sulmo gelidis uberrimus undis *O*. Von Abstractem: uberrima triumphis prouincia *Ci* einträglichste = quaestus magni atque uberes *Ci* uberrima praemia uictoriae *Cu* quid uberius, (nullus locus uberior), quam contra Antonium dicere? *Ci* reichlicheren Stoff ..., haec pleniora atque uberiora ... scribebant *C* vollständiger und ausführlicher, quis uberior in dicendo Platone? *Ci* hat größere Redefülle als ..., C. Gracchus plenior et uberior est (orator) *T* haec uberius disputantur *Ci* ingenium u. *OCi* reiche Begabung. Davon:

übertās tātis, *f.* strotzende Fülle des Euters α; *metaph.* Fruchtbarkeit, Ergiebigkeit β; Fülle, Reichthum, Reichlichkeit, Reichhaltigkeit γ. | α animalia ... mammarum ubertate saturantur *Ci*. | β Mit *gen. subi.*: Asia ubertate agrorum omnibus terris antecellit *Ci* u. fluminum *T* Ergiebigkeit; bildl.: u. uirtutis die Früchte der T. | γ Mit *gen. obi.*: dii frugum ubertate reditum meum comprobarunt *Ci* earum rerum quas terra procreat uel ubertas uel tenuitas *Ci*; bildl.: ubertas improborum *Ci* reicher Vorrath an ..., ubertas ingenii *Ci* Fülle der Begabung. Dafür präpositionell: ubertas in percipiundis fructibus *Ci*; *occ.* quae in Crasso potuit maior esse ... ubertas ...? *Ci* Redefülle.

ubi (archaistisch cubi, § 19, Locativform zum Relativum und Interrogativum wie ibi zu is, tibi zu tu, sibi zum Reflexivum. Urspr. ubī, nach § 35.5 ubĭ, vgl. Délos ubĭ nunc, Phoebe, tuast, ubi Délphica Pytho? *Tibull.*) I. *interrogativ* (dir. u. indir.) wo? II. *relativ* wo; *occ.* (wiederholt) ubi ubi: wo nur immer α; *metaph.* wann, wenn β; (erzählend:) sobald als γ. | I (dir.) quid tu, Rosci, ubi tunc eras? *Ci* ubi res ista agetur? *Ci*; elliptisch: si te impediebat ista occupatio, ubi quaestores? ubi legati? ubi frumentum? ubi muli? (*sc.* sunt) *Ci*. Mit (partitivem) *gen.*: ubinam gentium sumus? *Ci* wo denn (mit enclitischem nam); (indir.) percontabantur, ubi praetor cenaret *Ci* ex quibus requiram, ubi latuerint *Ci*; mit *gen.*: ducem percontatur, ubi terrarum esset *L* wo in der Welt er denn eigentlich sei. | II α negotiari libet Pergami, ubi multi ciues Romani sunt *Ci* Henna autem, ubi ea gesta sunt, est loco perexcelso *Ci*: in Correlation mit (dem determinierenden) ibi: ibi futuros Heluetios, ubi eos Caesar constituisset *C*. Im Conversationston ersetzt es Präpositionalverbindungen des

Digitized by Google

Relativums: o societatem indignam, ubi alter ... *Ci* 'bei der', 'in der', neque nobis quisquam fuit, ubi ius ... obtineremus *Ci* 'bei dem', Alcmene, questus ubi ponat, Iolen habet *O* 'bei der', ad eum locum, ubi pastae sunt ... *Ci*; *occ.* (asyndetisch) wo und wo = wo nur immer. Mit *ind.*: perii, nisi eum inuenio, ubi ubi est gentium *Pl.* Mit *coni.* nur indirect: facile, ubi ubi essent, se conuersuros aciem *L* oder potential: ubi ubi sit animus *Ci* 'sein möge'. | *β* ubi id firmauero, tum testis accomodem *Ci* ubi quis peierauerit, ei credi non oportet *Ci* ubi omnis mortalis adligat, ita loquitur *Ci.* | *γ* Bei einmaliger Handlung mit Ind. Perf.: quod ubi isti nuntiatum est, erexit se *Ci*; verstärkt durch primum: ubi quis primum potuit, istum reliquit *Ci.* Ersetzt durch histor. Präsens: ubi hoc uidet, init consilium *Ci.* Bei wiederholter Handlung mit Ind. Plusqupf.: deinde, ubi iura discripserat, Veneri tempus deberi arbitrabatur *Ci.*

ubi-cum-que (besser als ubicunque), arch. ubi-quom-que wo und wann *α*; (mit Schwächung des zweiten Begriffs) wo immer, wo nur immer *β.* | *α* ubicumque hoc factum est, improbe factum est *Ci* sis licet felix, ubicumque mauis *H.* | *β* te munificum gentes ubicumque loquuntur *O* illud scimus, ubicumque sunt esse pro nobis *Ci*; daher: malum est ubicumque (*sc.* esse potest) *H* ist überall. Mit *gen. part.*: ubicumque terrarum et gentium uiolatum ius est *Ci* an welcher Stelle der bewohnten Erde nur immer; dicht.: ubicumque locorum uiuitis *H.*

Vbii, ōrum, *m.* germanisches Volk, zu Cäsars Zeit am rechten Rheinufer ansässig, vom Lahnthal nördlich bis gegen Cöln. M. Vipsanius Agrippa siedelte sie auf dem linken Rheinufer an. Daher ist Vbiorum ciuitas, oppidum *T* (= colonia Agrippina) = Cöln, ara Vbiorum *T* ein (zu Ehren des Agrippa) im Ubiergebiete erbauter Altar, um den ein Flecken entstand (— Bonn??).

ubi-nam s. u. ubi.

ubi-quā-que (wo und wo vgl. ubi ubi) wo nur immer. Unsichere Lesart statt ubicumque, in alter Orthographie ubi-quom-que *OL.*

ubi-que (= et ubi) *interrog.* und wo *α*; *relativ* und wo *β*; (nach vorhergehendem Relativ verallgemeinert) und wo nur immer *γ*; (aus der Relativverbindung gelöst) allenthalben, überall *δ.* | *α* Stets als zweites Glied in verkürzten indirecten Doppelfragen: demonstrabat, quid ubique esset *Ci* quod ubique habeat frumenti, ostendit *Ci* was u. wo er es habe, (enumero) quantum noxae sit ubique repertum *O* wieviel und wo (nicht: wieviel allenthalben!!). | *β* Von der Zeit = 'und wann': ad melius poterit transcurrere, siue (se) recreare uolet, ubique accedent anni *H.* | *γ* In ständiger Formel als zweites Glied zusammengezogenen Satzes: omnes, qui ubique sunt *Ci* alle, welche (es gibt) und wo nur immer es welche gibt; vgl. omnes copiae, quae ubique sunt *Ci* litteras omnes, quae ubique depositae erant *L*; variiert: ceteri agri, qui ubique sunt *Ci* die's gibt und wo's welche gibt, also: die es allenthalben gibt. Ohne Determination durch omnes in gleichem Sinne: Verres quod ubique erit pulcherrimum auferet *Ci* 'alles allenthalben', utinam qui ubique sunt ... possent uenire *Ci* nauium quod ubique fuerat, coëgerant *Ci* quando ubique faxit *L* wann und wo nur immer, quidquid ubique officit *H* was u. wo n. i. | *δ* crudelis ubique luctus, ubique pauor *V.*

ubiubi s. u. ubi.

ubi-uis (*Ixpt.* voller Satz § 32) 'wo du willst' = an jedem beliebigen Orte, allenthalben, überall: nemo est quin ubiuis esse malit, quam ibi, ubi est *Ci* non ubiuis coramue quibuslibet *H.*

Vcalegon, ōnis, *m.* (*Οὐκαλέγων*) Name eines troischen Greises bei *Homer*; *meton.* proximus ardet Vcalegon *V* es brennt beim Nachbar U.

ūdus 3 (zusammengezogen aus ūuidus, vgl. caldus, soldus § 35) feucht, nass: uda argilla *H* feuchter Thon, aries udis ... uillis *V* udi oculi (genae) *O* thränenfeuchte, nasse, u. palatum *V* lora u. *H* eingeweichte, feuchte, u. apium *H* saftige, feuchtkühle, u. pomaria riuis *H* befeuchtet von, uda uina *O* flüssige, u. paludes *O* (epitheton ornans). *Enallage*: udae uocis iter *V* (= udum iter uocis).

NB. Die Contraction erfolgte aus metrischen Gründen, da Formen wie ūuĭdis, ūuĭdōrum, ūuĭdōs u. a. im Hexameter unmöglich sind.

uē-... schlechte Schreibung für uae ...; vgl. s. u. uae.

...-ue (enclitische Partikel, § 35.3, vgl. gr. ἦε = *ἦ-σε § 10) oder, oder auch, oder wohl (nicht ausschließend, sondern die Wahl freistellend): duabus tribusue horis *Ci* consules ... alter amboue *Ci* unus pluresue *Ci* plus minusue *Ci* telum tormentumue *C*; doppeltgesetzt wie uel ... uel ... In Prosa bes. oft: sī-ue ... sī-ue (altl. sei-ue ... sei-ue, § 23, daher auch antevocalisch § 40) seu ... seu ... vgl. diese Wörter. Dicht.: quod fuimusue sumusue *O* plusue minusue *O.* Es dient zur Fortführung negativer Heischesätze: te rogo, ne demittas animum, neue te obrui sinas *Ci* wo wir (weniger logisch) 'und nicht' übersetzen; vgl. s. u. nēue. Vgl. auch s. u. ceu.

uē-cors s. u. uae-cors.

uectigālis, e (durch *uectīga 'Fuhr', von uehere) Auf Abgaben bezüglich u. z. 1. als Abgabe gezahlt: pecunia *Ci.* 2. Abgaben bezahlend, steuernd, zinsbar, steuerpflichtig: populum uectigalem habere *C* sibi facere *C* agri ... ex parte decuma uectigales *C* zehntpflichtig, ciuitas u. *Ci.* 3. equi uectigales *Ci* von unsicherer Bdtg. Mietpferde? Davon *subst. isol.* (§ 43):

uectigal, ālis, *n.* Es bedeutet ursprünglich Fuhrgeld', also Zoll und Wegegeld *α*; *synecd.* Abgabe, Steuer; *occ.* Staatseinkünfte *β*; daher *metaph.* ⟨von Privaten⟩ Einkünfte, Einkommen, Renten *γ.* | *α* uectigal uiae silice stratae *L* 'Mautgebür'. | *β* Worauf sich der Begriff erstreckt, zeigt *Ci*: in uectigalibus metus adfert calamitatem; nam cum hostium copiae adsunt, pecua relinquuntur, agri cultura deseritur, mercatorum nauigatio conquiescit *Ci.* Somit umfassen uectigalia das Weidegeld, den Grundzehnt, die Zölle; portoria reliquaque uectigalia *C* tributa aut uectigalia aut onera *T* besondere Kriegssteuern, gemeine Steuern und sonstige Lasten, uectigalia imponere *L* 'auflegen', pendere, pensitare *Ci* zahlen, exigere *Ci* eintreiben (von den publicani, an die sie verpachtet waren) daher: uectigalia locare (uendere) *Ci* verpachten, redimere pachten; *occ.* aguntur certissima populi Romani uectigalia *Ci* die sichersten Einnahmsquellen des r. V., ex nouis uectigalibus ... pecunia supererat *N.* | *γ* Alcibiades ex Grynio castro

Digitized by Google

quinquagena (jährlich 50) talenta uectigalis capiebat *N* ex meo tenui uectigali *Ci* dürftiges Einkommen. Vgl. parcimonia est magnum uectigal *Ci* Einnahmsquelle.

uectio, ōnis, *f.* (uehere) das Bewegen: quadrupedum uectiones *Ci* Fahren und Reiten.

uectis, is, *m.* (uehere 'Beweger', d. h.) Hebel u. z. Hebebaum *α*; Brechſtange, Brecheiſen *β*; *occ.* Thorbalken, Balkenriegel, 'Vorleger' *γ*. | *α* cum alii uectibus subiectis signum commouere conarentur *Ci* saxa uectibus promouent *C.* | *β* hic ponite ... uectes ... foribus minaces *H* uecte ... in pectus adacto (eum) strauit *O.* | *γ* centum aerei claudunt uectes *V.*

uecto, āre, āui, ātus (*frequ.* v. uehere) wiederholt führen: plaustris uectare gementibus ornos *V* fructus ex agris *L* 'einführen', corpora uiua nefas Stygiā uectare carinā *V*; *pass.* wiederholt geführt, getragen werden = fahren, reiten. Mit *abl.*: uectabor humeris ... eques *H* ich werde mich tragen laſſen, wie ..., equis uectabantur *O* ritten, carpentis per urbem u. *L* fahren; *occ.* praeter oram Ligurum u. *L* ſegeln, fahren.

uector, ōris, *m.* (uehere) 'tragend', Träger *α*; (*pass*) 'fahrend', daher 1. (zu Schiff) Fahrgaſt, 'Paſſagier'; dicht. Seefahrer. 2. (zu Roſs) Reiter *β*. | *α* Sileni uector asellus *O.* | *β* 1. summi gubernatores a uectoribus admoneri solent *Ci*; dicht.: cedet et ipse mari uector *V.* 2. uector equum ... regit *O.* Davon *adi.*:

uectōrius 3 zum Transport dienend: nauigium *C* Transportſchiff, 'Fähre'.

uectūra, ae, *f.* (uehere) das Führen, die Fuhr, der Transport: ostendam difficili uecturā columnas singulas locatas *Ci* uecturae difficultas *Ci* uecturae causa ... nauigia praebere *Ci* zum Transport; iis uecturae imperabantur *C* Fuhrleiſtungen, Fahrdienſte, uecturas frumenti iis descripsit *C* Getreidezufuhren.

Vē-diouis s. u. Vē-iouis.

Vedius 3 Name einer gens. Beſ. 1. P. Vedius Pollio (unter Auguſtus), durch Luxus und grauſame Behandlung ſeiner Sclaven berüchtigt *T.* 2. Vedius Aquila, Oberſt der 10. Legion in der Schlacht bei Bedriacum *T.*

uegeo, ēre (vorclaſſiſch) in Bewegung ſetzen, antreiben, lebendig machen: Volcanum uentus uegebat *Ennius*; davon *PPP adi. isol.*:

uegetus 3 rüſtig *α*; lebhaft, munter *β*. | *α* fessi cum recentibus ac uegetis pugnabant *L* uegetus ... ad munia surgit *H.* | *β* uegeta mens in corde *Ci* mens u. ad somniandum *Ci* u. ingenium *L.*

uē-grandis s. u. uae-grandis.

uehe-mens, dicht. **uē-mens,** *adv.* menter (vgl. a-de-cle-mens; von uehere und mens, vgl. uemens a mentis ui atque impetu dicitur *Gellius*) 'losfahrenden Gemüthes' = heftigen Geiſtes, heftig, leidenſchaftlich, hitzig *α*; entſchieden, energiſch *β*; *metaph.* ſtark, gewaltig, groß, bedeutend; *adv.* ſehr, gar ſehr, nachdrücklich, heftig *γ*. | *α* L. Sulla uehemens (erat) *Ci* maledictum uehementis accusatoris *Ci* Caecilianus pater uehemens atque durus *Ci* u. tr. pl. *Ci* u. persona *Ci* me uehementer accusant *Ci* u. lupus *H* canis *Ph* L. Flacco erat uehementer inimicus *Ci* iratus uehementer Sthenio *Ci* uehementissime in me declamarunt *Ci* fuit homo in dicendo uehemens *Ci* poterone esse in eos uehemens? *Ci* gegen ſie, uehementer inuehi in aliquem *Ci*; *Enallage*: operā uehemente *H* aufdringlich. | *β* habemus senatus consultum in te uehemens et graue *Ci* litterae isti mittuntur uehementes *Ci* uehementiora uerba *Ci* u. iudicium *Ci* quis tam uehementer de salute sua contendit? *Ci* omnia (haec) tibi uehementer fugienda sunt *Ci* hoc te uehementer ... rogo *Ci* nachdrücklich. | *γ* (Mit unterdrückter Bztg. von mens:) Iuppiter uentis uehementioribus hominibus nocuit *Ci* accepit uolnus uehemens *Ci* magnum et uehemens (ſtürmiſch) bellum *Ci* quod uehemens in re militari putatur, id leue in iure ciuili iudicabitur? *Ci* u. fuga *Hirtius* ſtürmiſche, telum ictu uehementius *L* wirkſameres, u. somnus *L* tiefer; *adv.* homines aegri ... uehementius adflictantur *Ci* te uehementer admiror *Ci* studia haec uehementius tum colebantur *Ci* mit größerem Nachdruck, rem uehementer concupiscere *Ci* desiderare *Ci* uehementer gaudere, laborare *Ci* uehementissime tundere *Ci* u. errare *Ci* 'himmelweit'. Bei *Adii.* ſteigernd (elativiſch): quae sunt grania uehementer *Ci* lex erat uehementer utilis *Ci.*

uehiculum, i, *n.* (uehere mit Suffix crum § 33) Fuhrwerk, Wagen *α*; *occ.* Fahrzeug, Schiff *β*. | *α* qui uehiculis tensarum ludos initis *Ci* ueh. frumento onustum *L* uehiculo portari *NL* zu Wagen fortgeſchafft werden, uehiculo iuncto ... uehi Geſetz bei *L* mit beſpanntem Wagen fahren. | *β* illi tibi furtorum uehiculum comparauerunt *Ci.*

ueho, uehere, uexi, uectus (vgl. *ὀχέω* = *ϝοχέω*, dtſch. bewegen § 8) in Bewegung ſetzen; *medial* ſich bewegen *α*; *occ.* führen, tragen, bringen *β*; *pass.* geführt werden, ſich führen laſſen: 'fahren'; *occ.* 1. reiten. 2. ſegeln *γ*. | *α* currum albati uehebant equi *Ci* zogen, eos ad summa uexisse *T* zum Gipfel der Ehren führen; *medial* animal sex motibus uehitur *Ci* bewegt ſich; vgl. temere in pericula uectus *Cu* ſich 'ſtürzend', apes trans aethera uectae *V* die ſich ... bewegen = fliegen. | *β* quo quisque frumentum uehere iussus esset *Ci* ea ... per triumphum uexit *Ci* ließ aufführen; vgl. uecta spolia *T*; mit *dat.*: militi ... frumentum uehere *L* zuführen; *occ.* reticulum panis humero u. *H* tragen, quos uehit unda *V* (formica) uehit ore cibum *O* amnis uehit uim aquae *L* aurum *O* führt mit ſich; *metaph.* quod fugiens hora uexit *H* 'bringt'. Beſ. von Reitthieren: ille taurus, qui uexit Europam *Ci* 'trug', uehit equus dominum *H*, von Geſpannen: Camillum albi uexerant equi *L* hatten gezogen, te tuae uexere tigres *H*; *meton.* vom Wagen: singuli currus senos uiros uehebant *Cu* 'trugen', es fuhren auf ihnen; daher | *γ* inuat nube uehi *O* vom Gewölk ſich tragen laſſen. Beſ. vom Wagen: cum uxore uehebatur in raeda *Ci* uehebatur in essedo tr. pl. *Ci* uehi per urbem *Ci* uehiculo iuncto uehi bei *L* curru *Ci*; dicht.: in niueis equis *O* auf dem (mit Schimmeln beſpannten) Triumphwagen; *occ.* 1. equus, in quo ego uehebar *Ci* equo uehi *Ci* 'reiten'; vgl. equo citato ad hostem uehi *N* losſprengen auf, pisce uehi quaedam (Nereides) uidentur *O.* 2. quod in eius quadriremi Cleomenes uectus esset *Ci* puppe uehi *O* per aequora uectus *V.*

Vēiento, ōnis, *m.* Cognomen der gens Fabricia, z. B. A. Fab. V., Delator unter Nero *T.* Von:

Vēii, orum, *m.* Stadt in Etrurien, 20 km nö. von Rom. Ehemals bedeutend und Rivalin von Rom, erlag ſie gegen Camillus 396. Heute Ruinen bei dem Flecken Isola *CiL*; *adi.* **Vēiens,** entis, *abl.* enti von Veji, vejentiſch: ager *Ci* bellum *L*; *subst.* **Vēiens,** tis, *abl.* ente, *m.* Vejenter, Einw. von V.: Veiens quidam *Ci*;

Digitized by Google

collectiv die Vejenter *L.* Dazu secundäres *adi.* **Vēientānus** 3 (§ 42) der Vejenter, von Veji; bes. **Vēientānum,** i, *n.* (*sc.* uinum) Vejischer Landwein *H.*

Vē-iouis, älter **Vē-diouis,** is, *m.* (vgl. s. u. uae) der 'Wehzeus', der böse Juppiter, ein Rachegott, den man dem Pluto oder Apollo gleichstellte *Ci* (Ovid erklärt volksetymologisch — nach *Varro*? — 'kleiner' Zeus, fast. III. 447).

uel (*isol. imper. praes.* v. uelle, also eigentlich 'wolle', 'wähle') I. *coniunctionell*: Urspr. mehrfach gesetzt 'wähle dies ... wähle das', 'wenn du willst ... wenn du willst', daher: entweder ... oder (gleichstellend, während aut ... aut ausschließt), es sei ... es sei ..., theils ... theils, sowohl ... als auch, nach Belieben dies ... oder das *α*; (mit unbezeichnetem erstem Gliede, also einzeln:) oder, oder auch (gleichstellend) *β.* II. *adverbiell*: (hervorhebend) auch, sogar, selbst *α*; (bei Superlativen verstärkend) leicht, wohl, wahrscheinlich *β*; (einzelne Fälle hervorhebend) besonders, zum Beispiel *γ.* | **I** *α* Tú uel suda uél peri algu; uél tu aegrota uél ualo *Pl* nach Belieben schwitz od. friere u. s. w., urbis situs uel terra uel mari praeclarus ad aspectum *Ci* erant quaestiones uel de caede uel de ui *Ci*; dreigliedrig: ut omnium uel suspicioni uel maliuolentiae uel crudelitati satisfiat *Ci* (mehr als dreigliedrige Aufzählungen zerfallen in zweigliedrige Gruppen von Gegensätzen, vgl. das erste Beispiel). Dicht.: pariter pietate uel armis egregius *V.* | *β* eiusmodi coniunctionem tectorum oppidum uel urbem appellauerunt *Ci* tantus te stupor oppressit uel, ut uerius dicam, tantus furor *Ci*; das zweite Glied durch etiam (uero etiam, omnino) verstärkt: laudanda est uel etiam amanda uicinitas *Ci*; oder sogar: studium tuum uel etiam, si uis, existimatio *Ci.* Wird das zweite Glied mit potius angefügt, so enthält es eine Correctur des zuerst gewählten Ausdrucks: post obitum uel potius excessum Romuli *Ci* (da man von dem entrückten Romulus eigentlich 'Hingang' obitus nicht gebrauchen kann). | **II** *α* a quo cum uel interfici potuisset *Ci* (eigtl. 'wenn du willst') = auch, sogar, qui uel ipse sese in cruciatum dari cuperet *Ci* ut uel Octauius..., homo iuris peritissimus, non possit aliter iudicare *Ci* nauem uel usque ad Oceanum mittere *Ci* uel in ultimis terris uendere *Ci.* | *β* huius domus est uel optima Messanae *Ci* (eigtl. 'wenn du willst') = wohl das schönste, tria praedia uel nobilissima *Ci* hausi dolorem uel acerbissimum in uita *Ci* pati uel difficillima malumus quam seruire *Ci* selbst das Schwerste. NB. Gewöhnlich übersetzt man derlei Stellen unrichtig mit 'das Allerschwerste' u. s. w. In uel liegt stets der Begriff subjectiven Ermessens! cum multis ex rebus hoc intellegi potest, tum ex hac re uel maxime *Ci* 'wohl' am meisten. | *γ* ita scitote esse cetera, uel quod ait Lucceius L. Flaccum sibi dari cupisse HS uiciens *Ci* suaues accipio litteras, uel quas proxime acceperam, quam prudentes! *Ci.* Vgl. s. u. uolut.

uēlābrum, i, *n.* (von *uela = uehēla, vgl. uēles) Plache, Plane; als *n. pr.* **Vēlābrum,** i, *n.* 'Plachenstraße' (nach den Plachen der Handelsleute) u. z. I. V. maius in der Niederung zwischen dem Aventin und Capitolin, wo man Gemüse, Öl, Käse u. dgl. feil hielt *H.* II. V. minus bei den Carinen, am Fuße des Esquilin; daher **Vēlābra,** ōrum, *n.* die beiden Plachenstraßen zu Rom *O.*

uēlāmen, inis, *n.* (uelare) Hülle (nur dicht.): uelamina ... deripit ex humeris *O* = Gewand, pleno uelamina filo *O* dickfädige Kleidung, (ferarum) detracta uelamina *T* Wildschur, Fell.

uēlāmentum, i, *n.* (uelare) Binde, Hülle; *occ.* Wollbinden (welche die Schutzflehenden um Ölzweige wanden): ramus oleae ac uelamenta alia supplicum porrigentes *L* uelamenta et infulas praeferre *T* (vgl. *στέμματ' ἔχων ἐν χερσίν ... χρυσέῳ ἀνὰ σκήπτρῳ*).

Veleda, ae, *f.* (nicht Velēda oder Velaeda!!) Wahrsagerin bei den Bructerern zur Zeit Vespasians, der sie gefangen nach Rom brachte *T.*

uēles, itis, meist *pl.* **uēlites,** um, *m.* (von *uēla = uehēla, wie ales von ala) bewegliches Fußvolk, Plänkler (die vor der Schlachtreihe in leichter Bewaffnung schwärmten und den Feind neckten!). Oft bei *L.*

Velia, ae, *f.* I. (gr. Ἐλέα, älter *Fελέα*, § 10) Küstenstadt in Lucanien: Castellamare della Bruca ... *CiH*; *adi.* 1. **Velīnus** 3 von Velia: portus *V.* 2. **Veliensis,** e aus Velia; *pl.* **Velienses,** ium, *m.* Einw. v. V. *Ci.* II. In Rom die Höhe zwischen dem Forum und der Niederung des Coliseo (Titusbogen, templum urbis) *CiL.*

uēli-fer, fera, ferum (a uelis ferendis) segeltragend: nauis *O.*

uēli-ficor, āri, ātus sum (uela facere) Segel aufspannen; *metaph.* etwas fördern: honori suo uelificari posse *Ci.*

Velīnus 3 I. (vgl. s. u. Velia). II. Name eines Sumpfsees im sabinischen Gebiete, den der Consul M' Curius Dentatus zur Verhütung von Überschwemmungen ableiten ließ: lacus Velinus *CiT* Velina tribus *L* die Tr. des Velinusthals; *subst. isol.* **Velīnus,** i, *m.* (*sc.* lacus); **Velīna,** ae, *f.* (*sc.* tribus) *H*; dicht.: fontes Velini *V* Quellflüsse, Zuflüsse des V., rura Velini *V* Velinusthal.

Velliocasses, ium und **Velliocassi,** ōrum, *m.* celtisches Volk in d. Normandie um d. Stadt Rodomagus (j. Rouen) *C.*

uelitāris, e (ueles § 33, 42) der Plänkler, den Plänklern zugehörig: arma *S* hastae *L.*

Velītrae, ārum, *f.*, j. Velétri, Stadt im südl. Latium (im ehemaligen Volskergebiete, 260 von Rom colonisiert) *L*; *adi.* **Velīternus** 3 von Veletri *L.*

uēli-uolans, tis (uelis uolans) segelfliegend, mit Segeln hinfliegend: nauis dicht. bei *Ci*; vgl.:

uēli-uolus 3 (uolare) segelbeflügelt *α*; von Segeln überflogen *β.* | *α* freta ueliuolas non habitura rates *O.* | *β* despiciens mare ueliuolum *V.*

Vellaunodūnum, i, *n.*, j. Chateau Landon bei Sens (vgl. s. u. Senones) *C.*

Vellāui, ōrum, *m.* celtisches Volk in den Cevennen, der Name erhalten (§ 30) in dem des Gaues Velay.

Vellēius 3 Name einer gens. Bes. C. V. tr. pl. 91, Epicuräer, mit dem Redner Crassus befreundet *Ci.*

uellico, āre, āui, ātus (erweitert aus uellere) rupfen, zupfen, zausen *α*; *metaph.* 'durchhecheln', schmähen *β.* | *α* cornix ... uolturios uellicat *Pl.* | *β* in conuiuiis rodunt, in circulis uellicant *Ci* uellicat absentem Demetrius *H.*

uello, uellere, uelli, uolsus, jünger uulsus, woraus später analogisch ein *Pf.* uolsi nachgebildet wurde: zupfen, rupfen *α*; *occ.* ab-, ausrupfen *β*; *metaph.* ausreißen *γ.* | *α* uellunt tibi barbam ... pueri *H* zausen dich am B., uellere coepi ... *H* begann ihn zu zupfen (um ihn auf-

Digitized by Google

merkſam zu machen), uelle latus digitis *O* = aurem uellere 'beim Ohr zupfen'; im Bilde: cum canerem reges ..., Cynthius aurem uellit et admonuit *V* (durch die Exegeſe erläutert). | β caudaeque pilos ut equinae paullatim uello *H* famem ... uellentem dentibus herbas *O* spinas u. *Ci*. | γ cum pars uellerent uallum (die Schanzpfähle) *L* postesque a cardine uellit *V* signa uellere ... *LV* aus der Erde reißen (um aufzubrechen); vgl. hastam de caespite u. *V*.

uellus, uelleris, *n.* (v. uellere 'Rupfſel', 'Zupfſel') Wolle, Schafwolle α; *metaph.* Wollähnliches: 1. Seidenfäden. 2. Schäfchenwolken β; *meton.* Wolle, Vlies; *occ.* (abgezogenes) Schaffell, Vlies γ; dicht. Fell, Schur, Haut δ. | α pastores ante tonsuram inuentam uellere lanam sunt soliti, ex quo uellera dicuntur *Varro* uellera lanae *H*; und allein: potantia uellera fucum *H* uellera digitis trahere *O* Wolle ſpinnen. | β 1. uellera foliis depectant Seres *V*. 2. lanae per caelum uellera ferri *V*. | γ aries etiam nunc uellera siccat *V* aurea ouis lanigero uellere *O*; *occ.* (bidentium) stratis iacebat uelleribus *V* Phrixea uellera *O* das goldene Vlies. | δ leonis uellera *O* Löwenhaut, ferina uellera *O* Wildſchur, ceruina u. *O* Hirſchfell.

uēlo, āre, āui, ātus (uēlum) mit einem Segel oder Tuch verhüllen, einhüllen, bedecken α; *occ.* 1. bekleiden. 2. umwinden, umgeben β; *metaph.* verbergen, verſchleiern, bemänteln γ. | α uelatae antemnae *V* die mit den Segeln umwundenen Raaen, capite uelato se deuouere diis *Ci* Deliua nebula uelatus *O* pecudum uelantur corpora setis *V* eum auem reddidit et pennis uelauit *O*. | β 1. fides albo panno uelata *H* uelatus togā, stolā *H* ueste, amictu, tunicā *O* nec te purpureo uelent uaccinia fuco *O* Gewande mit uacc. (s. u.) gefärbt, pes uelatus *O* beſchuht. 2. uelatus tempora (*gr. acc.*) myrto *O* uittis *O* = caput uelatum filo *L* mit einer Binde, uelata frondibus hasta *O* oratores uelati ramis oleae *V* (vgl. s. u. uelamentum), uelatae uiae *O* geſchmückte; vgl. delubra fronde u. *V* Palatia sertis u. *O*. | γ odium blanditiis uelare *T* neue externa armis falsis uelaret *T*.

uēlōcitās, tātis, *f.* (uelox) Bewegungsſchnelligkeit, Raſchheit in der Bewegung, Geſchwindigkeit, Behendigkeit α; *metaph.* Schnelligkeit β. | α uelocitas corporis celeritas uocatur *Ci* homo summae uelocitatis *Hirtius*. | β illa in rebus moliendis uelocitas *Cu* u. mali *T*.

uēl-ōx, ōcis, *adv.* ōciter (Zuſammengeſetzt aus *uēla = uehēla, vgl. uel-ites, und *ox, ōciter = ὠκύς) 'ſchnell in der Bewegung', behend, beweglich, ſchnell α; *metaph.* raſch, ſchnell, behend β. | α pedites uelocissimi *C* uelocissimo refugere *C* rem uelociter auferre *O* u. canis, ceruus *V* mus *Ph* nauis *V* iaculum *V* male uelox Remus *O* zu ſeinem Unheil ...; *praedicativ* (*adverbiell* überſetzt): ille uelox desilit *O* uelox ueni! *H*. | β ueloci ... oculo *H* mit ſchnellem Blick, u. animus, ingenium *H* nihil est animo uelocius *Ci* homo uelox ingenio *T* u. toxicum *H* ſchnell wirkend, piger ad poenas, ad praemia uelox *O* ſchnell bei der Hand zu ..., usu peritus uelocior hariolo *Ph* findet ſchneller die Wahrheit.

uēlum, i, *n.* (ſtatt *uex-lum, wie das Deminutiv uexillum ausweiſt, vgl. māla, āla. Vom Stamme uehere, vgl. uexare. Grundbedeutung 'das Bewegliche' *occ.*) Segel α; *occ.* Tuch, Vorhang β. | α antemnis subnectere uelum *O* pleno subit ostia uelo *V* = mit 'vollen', 'ſchwellenden' Segeln; vgl. plenissimis (passis) uelis nauigare *Ci*. Beachte die Phraſen: uela facere *CiV* Cleomenes uela fieri imperauit *Ci* ließ 'Segel ſpannen' (dafür auch uela pandere *O*) uela dare uentis (notis) *O* dem Wind die Segel bieten, mit dem Winde abfahren, abſegeln u. ſo allein uela dare in altum *VL* ad patriam *V* per aequor *H*; aber uela dare rati *O* das Schiff fahren laſſen; uela deducere *Ci* legere *V* contrahere *VO* einziehen, 'reffen', remoque (remige) moue ueloque carinam *O* mit Rudern und Segeln (alſo: mit aller Macht); daher ſprichwörtl.: res omni contentione, uelis, ut ita dicam, remisque fugienda *Ci*; *synecd.* = Schiff: non habent mea uela recursus *O*. Sehr oft bildlich: utrum panderem uela orationis statim, an ... *Ci* uoti, quaeso, contrahe uela tui *O*. | β tabernacula carbaseis intenta uelis *Ci* mit feinem Baumwollzeug; hyperboliſch: uelis amicti, non togis *Ci* in Segeltücher eingehüllt ...

uel-uti, daraus nach § 40 **uel-ut** (*Ixpt.* § 32, vgl. uel II γ 'wenn du willſt, wie' =) 'wie zum Beiſpiel', 'wie beiſpielsweiſe' α; (daher Gleichniſſe und Vergleichſätze einleitend) zum Beiſpiel wie, gleichwie, gleichſam β; (verkürzte Gleichniſſe, 'Metaphern' andeutend) gleichwie, als wie γ. | α bestiae aquatiles, ueluti crocodili *Ci* elogia monumentorum, uelut hoc ad portam *Ci* nunquam tam male est Siculis, quin aliquid facete dicant, uelut in hac re aiebant ... *Ci* eius conatum refutabo, uelut hesterno die ... attigi legis initium *Ci*. | β Vollſtändig in Correlation: exspectant ueluti, consul cum mittere signum uolt, omnes ... spectant ad carceris oras ..., sic exspectabat populus *Ennius VO*. Ohne Correlat: migrantes cernas ac, ueluti ... formicae farris aceruum cum populant ..., it nigrum campis agmen ... *V*. Mit (hypothetiſchen) Vergleichſätzen: ita ad arma est conclamatum, uelut si urbem aggressurus foret Scipio *L* gleichwie, wenn ..., gleich als ob ..., eius crudelitatem, uelut si coram adesset, horrebant *C*. Dichter u. *L* laſſen bisweilen das si aus: inque sinus caros, ueluti cognosceret, ibat *O* 'gleich als ob', uelut ... nihil ad religionem pertinuisset *L*. | γ In Correlation: uelut in cantu, sic ex corporis figura modos ciere *Ci*; ohne Correlat: ad illam praedam damnatio Roscii uelut cumulus accedit *Ci*. Oft iſt die Metapher durch *abl. abs.* angedeutet: laeti, uelut explorata uictoriā, ad castra pergunt *Ci* oder durch *Partic. relatiuum*: uelut hereditate relictum odium *N*.

uēmens, uēmenter s. u. uehemens.

uēna, ae, *f.* (ſtatt *ueh-na, von uehere das Führende, die Rinne; vgl. ὀχετός) Ader u. z. eigtl. Vene, Dickblutader α; uneigtl. Arterie, Dünnblutader β; *metaph.* (*concret*) 1. Waſſerader. 2. Metallader. 3. Geäder. 4. Gefäße, Saftadern (im Baume) γ; (Abſtract:) 1. Ader = Anlage. 2. *pl.* = Inneres, 'Mark', 'Herz' δ. | α uenae et arteriae a corde ... in corpus omne ducuntur *Ci* profuit ferire pedis salientem sanguine uenam *V* 'zur Ader laſſen', qui legato ... foedissime uenas incideret *Ci* 'öffnete', um ihn durch Verblutung ſterben zu laſſen; oft als ſelbſtgewählte Todesart in der Kaiſerzeit: et cum damnatio instaret, bracchiorum uenas Torquatus interscidit *T*. | β si cui uenae sic mouentur, is habet febrem *Ci* vom Pulsſchlag vgl. uenis fugientibus *O* Hämmern der Pulſe. Die Alten denken die Adern als Speiſe, Trank, Gift mitführend: inflatus uenas Iacchо *V* uinum manat in uenas *H* 'geht ins Geblüt', celerius potuit uenenum comestum quam epotum in uenas permanare *Ci* cibus in

Digitized by Google

uenas ... diditur *Lucretius*. | γ 1. cuniculis uenas fontis intercidere *Hirtius* u. aquae *O*. 2. aeris, argenti, auri uenas inuenimus *Ci*; daher: semen ueteris uenae *O* Körner der alten (Gold-)ader; *meton.* uenae peioris aeuum *O* aus ſchlechterem Metall (Eiſen). 3. uenae marmoris *O*. 4. si uim ferri adhibeas, pauent uenae (balsami) *T*. | δ 1. (Neue Metapher nach γ 1.) ingent benigna uena *H* studium sine diuite uena *H*. 2. (Metapher nach β) periculum inclusum in uenis rei publicae *Ci* semina flammae abstrusa in uenis silicis *V* uulnus alit uenis *V* uenae cuiusque aetatis *Ci* ſein innerſtes Weſen.

uēnābulum, i, *n.* (uēnāri) Jagdſpieß, 'Saufeder': tantam bestiam (aprum) uenabulo percutere *Ci*.

Venāfrum, i, *n.* j. Venafro, Städtchen in Campanien mit reichem Ölbau; *adi.* **Venafrānus** 3 (§ 42) von Venafro *Ci*.

uēnālicius 3 zum Verkauf gehörig; I. *subst. isol. n.*: portoria uenaliciūm *L* Zölle auf die verkäuflichen Waaren. II. *subst. isol. m.* Verkäufer; *occ.* Sclavenhändler: multi uenalicii Africanos et Laelios diuitiīs superant *Ci*. Durch:

uēnālis, e (von uēnus) verkäuflich, käuflich α; *subst. isol.* Sclave β; *metaph.* käuflich, feil, beſtechlich γ. | α nunc demum intellego P. Clodii insulam esse uenalem *Ci* res uenales *T* Waren, ex Gallia pueros uenales adducebat *Ci*; daher: | β proferebant uenalis Asiaticos *Ci* Cappadox abreptus de grege uenalium *Ci*. | γ regum appellationes esse uenales *Ci* omnia iura regni uenalia habere *Ci* „feil halten", u. iurisdictio *Ci* fides *Ci* u. scriptor et subscriptor tuus *Ci* multitudo uenalis pretio *L* urbem uenalem, ... si emptorem inuenerit *S*.

uēnāticus 3 (uēnātus, us) Zur Jagd gehörig: canis *Ci* catulus *H* Jagdhund.

uēnātio, ōnis, *f.* (uēnāri) das Jagen, die Jagd α; *metaph.* die Thierhetze (im Circus) β; *meton.* die Jagdbeute, das Wildpret γ. | α Sueui multum sunt in uenationibus *Ci*. | β ludorum uenationumque apparatus *Ci*. | γ mirabamur, undo illi ... tam multa et uaria uenatio *L* u. capta.

uēnātor, ōris, *m.* (uenari) jagend α; *subst.* Jäger, Waidmann β; *metaph.* Aufſpürer γ. | α uenator cursu canis instat *V*. | β pernoctant uenatores in niue *Ci* leporem ... uenator adurget *H*. | γ uenator naturae *Ci*. Davon: **uēnātōrius** 3 waidmänniſch: galea *N* 'Jägerhut' und:

uēnātrix, īcis, *f.* jagend α; *subst.* Jägerin β. | α dea u. *O* = Diana. | β humeris suspenderat arcum uenatrix *T* uenatrix ... metu uenantum territa *O* die Jägerin Calliſto (Nymphe der Diana), Ida u. *V* Mutter des Niſus.

uēnātus, ūs (uēnāri) das Jagen, die Jagd: labor in uenatu *Ci* saltus uenatibus apti *O* uenatū (*dativ*) inuigilant pueri *V*.

uendibilis, e (uendere) verkäuflich, abſetzbar, leicht anzubringen α; *metaph.* was Abſatz hat, Anwert findet β. | α fundus nec uendibilis, nec ... *H* uia u. *Ci* illa bona res huic uendibilis uidebatur *Ci*. | β u. oratio *Ci* die Anklang findet, illa scripta uendibiliora sunt *Ci* leichter an Mann zu bringen, uendibilis culpā facta puella meāst *O* hat bei anderen Anwert gefunden.

uenditātio, ōnis, *f.* (uenditare) das fortwährende Feilbieten; *metaph.* das fortwährende Anpreiſen, Großthun: sine uenditatione quae fiunt, mihi laudabiliora uidentur *Ci* uirtus a multis u. dicitur *Ci* wird auferinglides Weſen geſcholten.

uenditātor, ōris, *m.* (uenditare) ein ewiger Feilbieter; *metaph.* Aufdränger: famae nec incuriosus nec uenditator *T* war nicht aufdringlich mit ...

uenditio, ōnis, *f.* (uendere) Verkauf α; *occ.* Verſteigerung, Verpachtung β. | α emptio et uenditio *Ci* (rem) uenditioni (zum V.) exponere *T* u. mei capitis *Ci*. | β u. uectigalium, decumarum, bonorum *Ci*.

uendito, āre, āui, ātus (*frequ.* zu uendere) feilbieten, verkaufen wollen α; verkaufen, mit etwas Handel treiben β; *metaph.* (nach α) an den Mann zu bringen ſuchen, aufdrängen γ; (nach β) etwas verhandeln δ. | α Tusculanum uenditat, ut, si possit, emat domum *Ci* qui ea tamquam gladiatorum libellos palam uenditent *Ci*. | β nisi forte existimatis Graecos homines haec uenditare coepisse, quae tum non modo non uenditabant, sed ... *Ci*. | γ nocens homo existimationi so hominum uenditat *Ci* operam suam ei u. *L* iis te contra ipsorum uoluptatem uenditabas *Ci*. | δ istius decreta, imperia callidissime uenditabat *Ci* pflegte zu ſchachern ..., pacem pretio *L*.

uenditor, ōris, *m.* (uendere) Verkäufer: nemo illius rei fuit emptor, cui defuerit hic uenditor *Ci*. Mit *gen. obi.*: uenditor agri *Ci*; *metaph.* consules ... fuerunt uenditores uestrae dignitatis *Ci* boten feil, trieben Schacher mit ..., cuius tribus uenditor ... (fuit) *Ci* hatte ſie verſchachert.

uēn-do, dere. Die urſpr. *Ixpt.* (§ 32) lautet **uēnum-do**, (vulgär geſprochen uēnn do, § 18) dare, dedi, datus; daher nach § 35.2: **uēn-do**, dere, didi, ditus (vgl. s. u. uēnus): feilſtellen, feilbieten α; *synecd.* verkaufen; *occ.* 1. verſteigern. 2. verpachten (an den Meiſtbietenden) β; *metaph.* (nach α) an den Mann bringen γ; (nach β) verkaufen, verhandeln, preisgeben, verſchachern δ. Völlig getrennt: bona ciuium uenum aut dono data *S*; in *Ixpt.*: Dionysius Platonem uenumdari iussit *N* alii omnes uenum dati sunt *S*; der Auslaut aſſimiliert (nachclaſſiſch): neque enim capere aut uonundare, sed caedes et cruces ... festinabant *T*. Bei *Ci* meiſt in der ſchwachen Form uendere: | α X uiris quibus in locis ipsis uideatur uendendi potestas permittitur *Ci* dürfen feil halten; meiſt im Sinne des abgeſchloſſenen Handels. | β quicumque uenenum fecerit, uendiderit, emerit ... *Ci* cum aedes meas idem emeret et uenderet *Ci* recte (theuer), male (billig) uendere *Ci*. Conſtruiert mit *abl.*: omnia signa HS sex milibus D Verri uendita esse *Ci* rem pecunia grandi, paruo pretio u. *Ci*; aber: meum frumentum non pluris uendo quam ceteri, fortasse etiam minoris *Ci* dicit, quanti ... uendiderit *Ci* theuerer (billiger); *occ.* 1. bona ciuium Romanorum cum uenderet, se praedam suam uendere *Ci* sub hasta uendere *Ci* praeconibus Latino uendendi ius est *L* dürfen in lateiniſcher Sprache licitieren. 2. uectigalia, decumas, praedia u. *Ci*. | β uersus bonus unus ... iniusto ... totum uendit poëma *H*. | δ uendidit hic auro patriam *V* ut deos patrios uenderet *Ci* cui tu senatus auctoritatem, salutem ciuitatis, totam rem publicam uendidisti *Ci*.

NB. Nur in den Formen des *Pf.* und im *PPrP* uendendus paſſiv gebraucht. In allen andern Formen wird das Paſſivum durch uēn-īre erſetzt.

Venedi, ōrum, *m.* die Wenden, Volk an der Oſtſee (Rügen), den Slaven verwandt *T*.

uenēficium, ii, *n.* (vgl. uenē-ficus) das Brauen von Liebestränken; *meton.* Liebestrank α; daher: Zauberei,

Digitized by Google

Bezauberung β; Giftmischerei γ. | α subito totam causam oblitus est; idque ueneficiis . . . Titiniae factum esse dicebat *Ci*. | β quosque ueneficiis abstulit illa (Medea) suis *O*. | γ ueneficii crimen Oppianico . . . uenenum Habiti consilio paratum *Ci* ueneficii damnari *Ci* qui de ueneficiis accusabant *Ci*.

uenē-ficus 3 (statt *uenes-ficus, a uenere facienda wörtlich 'Liebe machend', d. h.) Liebestränke brauend, also zauberisch, zaubernd: uerba uenefica dicit *O* oder giftmischend: percussor uenefícus *Cu* ein Giftmörder; meist *subst. isol.*: I. **uenefícus**, i, *m.* II. **uenefica**, ae, *f.* Zauberer, Zauberin α; Giftmischer, Giftmischerin β. | α barbara narratur uenisse uenefica tecum *O* ueneficae scientioris carmine solutus *H*. | β nec mihi res erat cum Saturnino, sed cum uenefico *Ci*.

Venélli, ōrum, *m.* celtisches Volk in der Normandie *Ci*.

uenēnātus 3 (uenenare) giftig, vergiftet α; zauberisch β. | α uipera u. *Ci* telum u. *Ci* sagitta u. *H* dentes *O* Giftzähne; im Bilde: u. iocus *O* 'giftiger' = beißender, uenenatis muneribus deprauatus *Ci* = gefahrbringend. | β ora uenenatā tetigit . . . uirgā *O* Zauberruthe.

uenēni-fer, fera, ferum Gift in sich tragend, giftbaltig, giftig: u. palatum *O*.

uenēno, āre, āui, ātus (uenenum) vergiften: carnem u. *Ci*; im Bilde: nemo odio mea commoda uenenat *H* 'begeifert'.

uenēnum, i, *n.* (statt *uenes-num v. uenus) Schönheitsmittel; *metaph.* Farbe, Farbstoff α; Liebestrank, Zaubermittel β; *synecd.* Mittel, Trank; *occ.* Gifttrank, Gift; *metaph.* 1. Gift, Geifer. 2. Unheil γ. | α cum (puella) positis sua collinet ora uenenis *O* von 'Schönheitswässern', 'Schminken' u. s. w.; *occ.* Assyrio fucatur lana ueneno *O* Tarentinum u. *H* dunkler Purpur. | β Curio subito adsedit cum sibi uenenis ereptam memoriam diceret *Ci* uenena . . . fas nefasque non ualent conuertere *H*; im Bilde: aetas et morigeratio haec sunt uenena formosarum mulierum *Afranius*. | γ Die alten Juristen betrachten das Wort als uox media ⟨wie unser 'Gift' von 'geben'⟩: qui uenenum dicit, adicere debet, malum an bonum sit; nam et medicamenta uenena sunt . . . *Gaius*; daher in der Gesetzsprache: qui uenenum malum fecit, fecerit bei *Ci* (*S*) wer 'schädliche Tränke', also Gifttränke braut. Daher ganz allgemein: ut medicamentum, non uenenum . . . adferret *Ci* mulierem ueneno interfecit, necauit, occidit, sustulit *Ci* uenenum mulieri dedit *Ci* dare uenenum in poculo *L* lac ueneni *V* giftiger Milchsaft (von Pflanzen); *metaph.* 1. Rupili pus atque uenenum *H* giftiges Geifern (in der Rede). 2. discordia est uenenum urbis *L*.

uēn-eo, īre ii (*Ixpt.* aus **uēnum ire**, vgl. uēndo, uēnumdo, §§ 32, 40) zum Verkauf 'gehen' (='kommen') d. h. verkauft werden α; *occ.* 1. versteigert werden. 2. verpachtet werden β. | α Ursprr. wohl von Lebendem: mancipia **uenibant** Saturnalibus *Ci* uenire sub corona *L* als Sclave verkauft werden. Dann von Lebloſem: quo in loco plurimae res uenierunt et ueneunt *Ci*. Als Verbum passiver Bdtg. (vgl. das causative uendere) mit logischem Subject: uenire a consule *L* vom C. verkauft werden. Preis durch *abl.*: signum aëneum HS XL milibus uenire uidimus *Ci* u. so auch: nummo u. *L* auro *H* magno *Ci* quam plurimo *Ci*; aber bei comparativischen Angaben durch *gen.*: rem uenire minoris (billiger) *Ci* maioris (theuerer) *Ph* = pluris *L*. Vgl. quanti uenierant decumae *Ci* wie theuer zu stehen sie gekommen seien. | β 1. se uidisse in auctione uenire serrulam *Ci*; bildl.: **uenibit** sub praecone . . . Propontis *Ci* praedia uenirent mulieris, liceretur is *Ci*. 2. ut frumenta nata sunt, ita (so theuer) decumae ueneunt *Ci*.

uenerābilis, e (uenerari) verehrungswürdig, ehrwürdig: uenerabilior lare diuus *H*; mit *abl. causae*: uir uen. miraculo litterarum *L* wegen . . .; von Lebloſem: donum u. *V*.

uenerābundus 3 (uenerari, vgl. fuo) ehrfürchtig, ehrerbietig: uenerabundi templum iniere *L* uenerabundi intuebantur . . . uiros *L*.

uenerātio, ōnis, *f.* (uenerari) die Verehrung α; *meton.* Ehrwürdigkeit β. | α habet uenerationem iustam quidquid excellit *Ci* filium ad eius uenerationem misit *Ci* um ihm seine Verehrung darzubringen, a uenerationе Augusti orsus est *T* begann mit einer Verherrlichung des A. | β arcebantur aspectu, quo uenerationis plus inesset *T* barbaris in corporis maiestate ueneratio est *Cu*.

uenerātor, ōris, *m.* (uenerari) Verehrer: domus uestrae *O*.

uenereus 3, **uenerius** 3 s. u. uenus.

ueneror, āri, ātus sum (uenus) verehren, anbeten; *metaph.* jemand seine Verehrung bezeugen α; (mit Heischesatz:) anflehen β. | α uos . . . uenerati Iouem . . . discedite! *Ci* deos precari, uenerari, implorare debetis *Ci* me lapidem uenerari pro deo *Ci* deorum simulacra in foro u. *Ci* deos bubus u. *H*; *PPf. passiv*: uenerata Ceres *H* Sibylla *V* angebetete, verehrte; vgl. *PPr. passiv*: uenerandus amicus *C* verehrungswürdiger. | β u. aquilam, bustum *Ci* regem *N* amicos *O* coetum manu u. *T* mit Handwinken begrüßen. | γ te Quirine ueneror, ut ne . . . sinas *T*. Mit innerm Obj.: nihil horum ueneror *H* verlange ich für mich.

Veneti, ōrum und ūm, *m.* (gr. *Ἐνετοί*, § 9) Volksname: I. Die Veneter an der Nordwestküste des adriatischen Meeres (um Padua und Venedig), angeblich trojsche Einwanderer; vgl. s. u. Antenor; *adi.* **Venetius** 3 (*Ἐνέτιος*) venetisch; *subst.* **Venetia**, ae, *f.* (*sc.* terra) das Land der Veneter = das Gebiet von Padua. II. celtisches Küstenvolk an der bretagnischen Südküste um Vannes (§ 30) *C*; daher: **Venetia**, ae, *f.* das Land der Veneter; *adi.* **Veneticus** 3 (*Ἐνετικός*) venetisch: bellum *C* der Krieg in der Bretagne. III. Veneti bei *T* an der Ostgrenze Germaniens wahrscheinlich = Venedi s. u.

uenia, ae, *f.* (Vgl. uenus, uenerari) Gunst, Gnade, Gefälligkeit, Nachsicht α; Nachsicht, Verzeihung, Vergebung β. | α extremam hanc oro ueniam: miserere sororis! *V*; oft in der Bdg.: ueniam dare = (orant), ne urbem succendere cogerentur, datur petentibus uenia *C* supplici ueniam dare *Ph* der Bitte willfahren, hanc ueniam petimusque damusque uicissim *H* erflehen und erweisen diese Gunst, datis mihi hanc ueniam, ut me patiamini liberius loqui *Ci*; *occ.* ueniam dicendi ante alios exposcere *T* Erlaubnis . . ., ueniam ordinis ob paupertatem petere *T* Nachsicht des Standes (d. h. Entlassung aus dem Senat); mit *dat.* des Zwecks: petere ueniam legatis mittendis *L*. Sehr oft *abl.*: bonā uenia me audies *CiL* 'nimm es nicht übel', höre nachsichtig an = uos oro, ut bona cum uenia mea uerba audiatis *CiL* Sexte noster, bona uenia! . . . mit Verlaub! orauit etiam bona uenia Quirites, ne . . . *L* sie sollten es nicht übel nehmen und . . .

Digitized by Google

‖ β primum ab Ioue ... pacem ac ueniam peto *Ci* 'Huld und Nachſicht', fatetur se peccasse et eius delicti ueniam petit *Ci* peccatorum erratis uenia *Ci* cuius errato nulla uenia proponitur *Ci* für ...; vgl. ueniam dolori tribuere *Ci* Nachſicht erweiſen ..., dictis ueniam rogare *O* für ..., uenia iis eius rei fuit *L* man verzieh ihnen dies, verargte es nicht ..., ueniam impetrauit confessus reus *Ph.*

Venilia, ae, *f.* Frauenname: 1. Nymphe, Mutter des Turnus *V.* 2. Gattin des Ianus *O.*

uenio, uenire (ſtatt *guenio, vgl. gr. *βαίνω*=**βάνιω*, § 12, dtſch. kommen, eigtl. quemen, woher bequem, altl. ueno, uenere, wozu *Pf.*) uēni, uentum est. I. kommen α; *occ.* ⟨feindlich⟩ herankommen, heranrücken β; *metaph.* ⟨von der Zeit⟩ anbrechen, eintreffen, ſich nähern; daher **uenturus** 3 künftig; *subst. n.* die Zukunft γ; erſcheinen, hervorkommen, zum Vorſchein kommen, ſich zeigen; mit *dat. pers.* überbracht werden, zukommen, an ... kommen, zufallen δ; eintreten, ſich ereignen, ſich zutragen ε. II. wohin kommen, anlangen, gelangen α; *occ.* 1. ⟨in Zuſtände od. Lagen⟩ kommen, gerathen; 2. ⟨in d. Rede zu einem Punkt⟩ gelangen β. ‖ **I** α atria turba tenet, ueniunt leue uulgus euntque *O* kommen und gehen, qui unā uenerunt *Ci* Caesar cum equitatu uēnit *C* begleitet von ..., ueniens unda *O* flutende, u. fluctus *O.* In leg. Perf.: uēni = ich bin hier: 'ueni supplex tibi, Iuppiter', inquit ... *V* Der Ausgangspunkt durch *abl.*: caelo u. *V* belua ponto uenit *O* aus dem M. In Proſa präpoſitionell verdeutlicht: quibus, Hector, ab oris expectate uenis? *V* ab domo *L* uenit uox ab ramis *O* ictus uenit a uertice *V* kommt von oben her, anhelitus ex ore *O* iaculum de parte sinistra *O* Bebrycia de gente *V* = abſtammen. Der Zielpunkt durch *acc.*: sexto die Athenis Delum ueni *Ci* (Aeneas) Italiam ... Lauinaque uenit littora *V* domum u. *Ci.* Präpoſitionell verdeutlicht: ad matrem ueniebat Itys *O* ex diuerso sedem ueniemus in unam *V* Iuli progenies caeli uentura sub axem *V*; vgl. uenire in (sub) conspectum alicuius *CCi* ihm unter die Augen treten, obuiam u. *N* entgegen; oft *metaph.*: quidquid mihi in buccam uenerit *Ci* mir in den Mund kommt, (res) uenit mihi in mentem ... *CiV* fällt mir ein. Das Paſſiv unperſönlich: dum ad flumen Varum ueniatur *Ci* man ... komme, ubi eo uentum est *C* ad quos uentum erat *C* zu denen man gekommen war. Die Zweckangabe erfolgt 1. durch ad: ad oscula nostra uenite *O* ad causam dicendam u. *L* ad se oppugnandum u. *C* ad (in) colloquium u. *C*; 2. durch das Supinum im Accuſativ: uenerunt questum, oratum, pabulatum, auxilium postulatum *C*; 3. mit *dat.* des Zwecks: subsidio ueniri non poterat *C* Germanii ⟨iis⟩ auxilio ueniebant *C* excidio Libyae u. *V* (= ad exc.); auch exercitus Etruscis uenit *L* kam ihnen zu Hilfe; 4. mit Infin.: non ferro Libycos populare penates uēnimus *V*; 5. mit *PFA.*: nam uenio moriturus *V* um zu ... ‖ β Aeneas aciem uenientibus offert *V* hunc uenientem cuspide longa ... ferit *V* magno ad moenia bello (Kriegsheer) *V.* ‖ γ ubi ea dies uenit *C* tempus uictoriae uenisse *C* hora uenit *O* nox *O* Calendae uenere *H* uenit sperata uoluptas *O*; daher annus ueniens *Ci* das kommende; aber bei *H* anni uenientes (et recedentes) das zunehmende ... Alter, uenturum tempus *O* aenum *V* uentura bella *V* uenturi nepotes *VO* uenientia fata *O* Verhängnis, uenturum letum *O*; *subst.* uentura uidere *O* uenturi praescia *O.* ‖ δ Vgl. sol ueniens *H* die aufgehende, aurora ueniens *V*; daher von Gewächſen = wachſen: arbores ueniunt sponte sua *V* ueniunt felicius unae *V*; von Abſtracten = ſich zeigen: usus uenit *C* libertas ... uenit *V* quos inter medius uenit furor *V* genetiua uenit imago *O.* Mit *dat. pers.*: litterae mihi ueniunt *Ci* ich erhalte, mihi nuntius uenerat *V* Remo augurium uenit *L* tibi fama uentura est *O* iis ... gloria uēnit *CiV* gloria in partem ueniat mihi tecum *O* falle uns beiden zu, animis ignauia uēnit *V* bellum Plautio sorte uenit *Ci* umbra uenit loco *O* ex otio meo commodum uenit rei publicae *S.* Iſt das Subject ein Übel: uenit membris lues *V* ſo ſagen wir „kommt über die G.", quae sibi ... uenerant *S* was über ſie kam; dafür auch: ad (in) aliquem uenit dolor *Ci* clades *L.* ‖ ε haec ubi ueniunt *Ci* similis fortuna uenit *L* quod longe aliter uenit *L* siquid aduersi uenisset *L*; daher die häufige Vbdg. usū uenire vorkommen: id quod antea numquam usu uenerat *N* uerens, ne usu ueniret, quod accidit. ‖ **II** α perque ilia uenit arundo *V* in tergum *V*; daher sagitta uenit *V* kam ⟨ans Ziel⟩, lignum sine acumine uenit *O*; *metaph.* ad solitas artes *O* uenimus ad summum fortunae *H* wir ſind angelangt auf dem Gipfel. ‖ β 1. uenire in spem regni obtinendi *C* in amicitiam (contemptionem) alicui uenire *C* in alicuius fidem ac potestatem (in deditionem) uenire *C* ſich auf Gnade und Ungnade ergeben, in periculum (discrimen) u. *CiC* in Gefahr kommen, in calamitatem u. *Ci* in cruciatum u. *C* Martern entgegengehen, in odium *Ci* in inuidiam *N* Gegenſtand des Haſſes werden; vgl. in suspicionem, contentionem, certamen uenire *Ci* Gegenſtand d. V. werden, in sermonem uenire *Ci* ins Gerede kommen, in rei partem u. *CiO* ſeinen Theil erhalten von; res in consuetudinem uenit *Ci* wird gebräuchlich, in prouerbium u. *L* ſprichwörtlich werden. Bei Hiſtorikern: res ad manum (pugnam) uenit *L* es kommt zum Handgemenge. Sehr oft mit Folgeſatz: speramus eo rem uenturam, ut ... *H* daſs es dahin komme, daſs ... in eum locum uentum est, ut ... *C* es kam ſoweit. Dazu tritt *gen.*: eo discordiae uentum est, ut ... *T* zu einer derartigen Höhe der Zw., daſs ..., huc malignitatis uenit, ut ... *T* ſoweit in der ..., daſs ... 2. uenio nunc ad fortissimum uirum *N* ad propositum ueniemus *N* quoniam ad hunc locum uentum est (de Galliae moribus proponam) *C* uenire ad extremum orationis *Ci.* Im Geſpräch: ad nomen Iouis u. *O.*

Vennōnius 3 Name einer gens. Beſ. Vennonius, röm. Geſchichtsſchreiber um die gracchiſche Zeit *Ci.*

uennucula, ae, *f.* (*sc.* uua) eine Weintraubenart, die man einlegte *H.*

uēnor, āri, ātus sum jagen, auf die Jagd gehen α; *trans.* (ein Thier) jagen; *metaph.* auf etwas Jagd machen β. ‖ α ii, qui uenari solent *Ci*; dicht.: uenantes *gen.* (*subst.*) uenantum *VPhO* die Jäger, uenatum ire *L* auf die Jagd gehen; vgl. in nemus ire parant uenatum *V* um zu jagen. Auch von Hunden: canum alacritas in uenando *Ci* beim Jagen. ‖ β canibus leporem ... uenabere *V*; *metaph.* pomis uiduas uenantur auaras *H* plebis suffragia non uenor *H.* Beſ. von d. Liebe: curuis uenare theatris *O* geh auf (Mädchen)jagd aus im Th., filia uenans uiros *Ph* die Männer zu fangen ſucht.

uenter, uentris, *m.* (ſtatt guenter, dtſch. 'Wanſt', gr. *γαστήρ*) Bauch, Leib α; *occ.* 1. Magen; *meton.* Gefräßigkeit β; 2. Mutterleib; *meton.* Leibesfrucht γ; *metaph.* Bauchiges β. ‖ α sciebam Catilinam non latus an

Digitized by Google

uentrem, sed caput et collum solere petere *Ci* fabā uenter inflatur *Ci* uentrem continere non posse *Ph* = pedere et cacare. | *β* inani uentre diem durare *H* quidquid quaesierat, uentri donabat *H* verfraß es, animo et uentre conuiuae delectantur *N*; *meton.* uitium uentris et gurgitis *Ci* natura pecora . . . uentri oboedientia finxit *S* daſs ſie „dem Bauche fröhnen". | *γ* ut sua maturus compleuit tempora uenter, nascitur Autolycus *O*; *meton.* tuusque uenter (Kind) Pactumeius *H* ignorans nurum uentrem ferre *L* 'Leibesfrucht trage' = ſchwanger ſei. | *δ* crescit in uentrem cucumis *V* zu einer bauchigen Frucht.

Ventidius 3 Name einer gens. Bef. P. V. Baſſus, Anhänger Cäſars, niederer Abkunft, Maultiertreiber, ſpäter Senator und Conſul, ſtand nach Cäſars Tode auf Seite des Antonius *Ci*.

uentilo, lāre, lāui, lātus (vgl. uentus und **uentilabrum,** i, *n.* Worfelſchaufel) Fachwort der Landleute: fruges in horreo uentilentur *Columella* ſoll man worfeln: *metaph.* uentilat aura comas populeas *O* läſst das Laub im Winde erzittern, illius lingua quasi flabello seditionis tum est illa contio uentilata *Ci* iſt in Zug gebracht (= angefacht) worden.

uentito, āre (Doppelfrequentativ von uenire durch **uentare**) häufig kommen, zu kommen pflegen: domum meam uentitaras *Ci* cum ipse ad Scaeuolam (als Schüler) uentitarem *Ci* uentitare adulterum *Ph* er komme ins Haus, in castra *C* ad comitia u. *N* non multum ad eos *C*. Pleonaſtiſch: in eius uillam crebro uentitare *T* (Abſchwächung der Frequentativbedeutung).

uentōsus 3 (uentus) voll Wind, windreich *α*; dicht. windſchnell *β*; *metaph.* 'windig' = eitel, prahleriſch *γ*; unbeſtändig, wetterwendiſch *δ*. | *α* mare uentosum *H* = u. aequora *V* ſtürmiſches, Alpes *O* Germania uentosior *T* regio uentosissima *L*; *occ.* folles u. *V* die aufgeblähten, 'luftvollen' Blaſebälge, uentosi murmuris aurae *V*. | *β* uentosis palma petetur equis *O*. | *γ* uentosa lingua *V* uentoso gloria curru *H* u. gloria *V*. | *δ* extraordinarium imperium uentosum est *Ci* u. ingenium *L* u. plebs *H* Cupido, . . . uentosior es tuis alis *O*.

uentriculus, i, *m.* (*demin.* von uenter) kleiner Bauch, kleiner bauchiger Raum: u. cordis *Ci* Herzkammer.

uentus, i, *m.* (dtſch. Wind, § 8) Wind *α*; *metaph.* Wind, Hauch, Sturm *β*. | *α* cum me ex Sicilia ad Leucopetram uenti detulissent *Ci* u. secundus günſtiger, aduersus ungünſtiger; dicht.: uenti ferentes *O* tragende = günſtige; mit attributiven Hauptwörtern: u. aquilo, boreas *N* Nordwind, vgl. u. corus *C* uenti septentriones *Ci*. Beachte: uentus cadit *L* (Metapher v. Waſſer) 'legt ſich', cooritur *C* 'hebt ſich', se circumagit *L* 'ſchlägt um', 'dreht ſich', remittit *C* = intermittitur *C* 'läſst nach', increbrescit *Ci* 'nimmt zu', saeuit *C* 'raſt'. Vielfach in Sprichwörtern: tristitiam tradam . . . uentis in mare portare *H* nachgeahmt von Heine: „das (Wort) gabe ich den wilden Winden, die trügen es luſtig fort", uentis et uerba et uela dedisti *O* biſt fortgeſegelt und haſt deine Worte 'in den Wind geſagt' = nicht gehalten, nec ferre uidet sua gaudia uentos *V* wie ſie 'in den Wind gebn' = zunichte werden; vgl. cuncta in uentos irrita abierunt *O* uerba in uentos dare *O* 'in den Wind' (d. h. vergeblich) reden; ut mihi nulli neque remi neque uenti satisfacerent *Ci* = 'alle Mittel'. | *β* ab omnibus uentis inundiae circumstari *Ci* 'Stürme des Neides', in istis subscriptionibus uentum popularem esse quaesitum *Ci* fördernder Hauch der Volksgunſt, qui omnis rumorum et contionum uentos colligere consueuisset *Ci* 'Hauche des G.' = 'die wetterwendiſchen Gerüchte' . . ., uento aliquo in optimum quemque excitato *Ci* Unruhe, Stürme gegen . . . erregen, uenti secundi fortunae *N* günſtiger Hauch . . ., alios uidi uentos *Ci* ahnte neuen 'Sturm' = Unheil.

uēnūcula = uennucula § 15.

Venulus, i, *m.* Geſandter des Turnus an Diomedes *VO*.

uenun-do nachclaſſiſche Schreibung für uenum do (vgl. s. u. uendo): captiuos sub corona uenundare *L* sententia uelut uenundatur *T* wird ſozuſagen verſteigert. Von:

***uēnus,** i, *m.* (vgl. ὠνος Preis, ὠνή Kauf, ὠνεῖσθαι urſpr. ϝωνεῖσθαι kaufen § 12) der Verkauf. Nur 1. *acc.*: **uēnum** 'zum Verkaufe' in den Phraſen: uenum dare *LS* (s. u. uendo) zum Verkauf ausſtellen (τιθέναι), verkaufen, uenum ire *L* (s. u. uēneo) zum Verkauf kommen, verkauft werden; 2. *dat.*: **uēno** 'feil', 'verkäuflich', in den Phraſen: et posita uēno irritamenta luxui *T* wurden feilgeſtellt, feilgeboten, ei stuprum ueno dedisse *T* ſei feil geweſen für Geld, rem ueno exercere *T* mit etwas handeln.

uenus, eris, *n.* (vgl. 'Wonne') Anmuth, Liebreiz, Schönheit *α*; Liebe, Liebesgenuſs, Liebesluſt *β*; als *n. pr.* die Göttin Venus *γ*. | *α* bene nummatum decorat suadela uenusque *H* quo fugit uenus? *H* fabula nullius ueneris *H*. | *β* omnemque refugerat Orpheus femineam uenerem *O* Weiberliebe, u. marita *O* eheliche Liebe, frigidus in uenerem senior *V* iuuenum sera uenus *T* ſie beginnen ſpät zu lieben; (*euphem.*) uenerem pati *O* = uenerem repetunt . . . certis diebus *V* Begattung; daher 1. *meton.* genitale aruum rapit uenerem *V* nimmt den Samen auf; 2. parta meae ueneri sunt munera *V* meiner 'Liebe', 'Schönen' = Geliebten. | *γ* Die latein. Abſtraction der Venus identificierte man frühzeitig mit der phöniciſch-griechiſchen Astarte = Ἀφροδίτη, die man als Gattin des Hephaiſtos, als Mutter des Eros (Amor) dachte, der daher Veneris puer, filius *O* heißt. Als Sohn des Anchiſes und der Venus heißt auch Äneas ſo *V*; dies Veneris = Freitag (Tag der Freja), mensis Veneris = April *O* stella Veneris (auch Venus allein) est infima quinque errantium — φωσφόρος — lucifer — hesperus *Ci* Abend-(Morgen-)ſtern. Davon *adi.*: **uenerius** 3 I. (vom Appellativum) ſinnlich, geſchlechtlich, unzüchtig: u. res *Ci* uoluptates *Ci* amor *N*. II. (vom *n. pr.*) der Venus geweiht, heilig: Venerius iactus *Ci* im Würfelſpiel der beſte Wurf (alle vier Zahlen ungleich), Venerii serui *Ci* die Hierodulen der erycinischen Venus; daher im Wortſpiel (I. II.): Venerius homo (Verres) 'Venusknecht' *Ci*.

Venusia, ae, *f.* j. Venosa, Stadt an der apuliſch-lucaniſchen Grenze, in den Samniterkriegen colonisiert. (Geburtsort des Horaz; *adi.* **Venusinus** 3 von Venuſia: siluae *H* populus *L*; *subst.* **Venusini,** ōrum, *m.* Einw. von V.

uenustās, tātis, *f.* (von uenustus ſtatt *uenusti-tas § 33) Anmuth, Reiz, Schönheit: u. et pulchritudo corporis *Ci* aënea signa . . . eximia uenustate *Ci*; daher *metaph.* hominum uenustatem et facetias perspicere *Ci* anmuthige Witze, feine Scherze, homo adfluens omni uenustate *Ci* voller Liebenswürdigkeit.

Digitized by Google

uenustus 3 *adv.* e (von uenus, wie onustus von onus) 'verschönt' = anmuthig, reizend, lieblich *α*; *metaph.* liebenswürdig, zierlich, fein *β*. | *α* capella uenustē facta *Ci* uenusti hortuli *Ph.* | *β* sermo urbanus atque uenustus *Ci* Graecus ... ualde uenustus *Ci* u. sententiae *Ci.*

uē-pallidus s. u. uae.

uepres, is, *m.* ⟨selten *f.*⟩ Dornstrauch, Dornbusch: lepori qui uépre latet *O* corna ueprés et pruna ferant *H* hirsuti uépres *V*; auf den femininen Gebrauch (*Lucretius*) weist das Deminutivum **ueprēcula,** ae, *f.* Dornsträuchlein, Dornbüschchen bei *Ci.*

uēr, uēris, *n.* (ion. βῆρ = ϝῆρ § 12 att. ἦρ, hom. ἔαρ = ϝέϝαρ) Frühling, Lenz: cum rosam uiderat, tum uer incipere arbitrabatur *Ci* primo uere *HL* im Anfang des Fr. (= ineunte uere *Ci* in der Thauzeit, vgl. ital. primauera); dicht.: uere nouo *V*; donec uer adolesceret *T* bis voller Frühling wurde; *metaph.* uer breue aetatis *OCi*; *personif.*: Ver ... cinctum florente corona *O* der Lenzgott; *meton.* uer sacrum uideri pecus, quod natum esset inter cal. Mart. et pridie cal. Maias *L* 'der Weihefrühling' (*Uhland*) d. h. die in Zeiten arger Not von den Italikern der Gottheit geweihten Lenzgeburten an Menschen und Vieh ⟨urspr. geopfert, später als Colonisten in die Ferne geschickt⟩: uer sacrum facere *L* „den Lenz opfern".

Veragri, ōrum, *m.* celtisches Volk in den Walliser Alpen *CL.*

uērax, ācis (durch uērārе 'die Wahrheit reden' von uerus) wahrredend: oraculum *Ci* parcae *H* Liber *H* uisum *Ci* Wahrheit verkündend, Herodotum cur ueraciorem ducam Ennio? *Ci* wahrhaftiger, ueraces ... sensus *Ci* wahre.

uerbēna, ae, *f.* Zweig; meist *pl.* **uerbēnae,** ārum, *f.* grünende Zweige, Gezweig (v. Lorbeer, Ölbaum, Myrthe, Cypresse u. a.): uerbena tempora uincti *V*; *pl.* mihi praesto fuerunt sacerdotes cum infulis ac uerbenis *Ci.* Solche Zweige dienten bei religiösen Handlungen *CiHV*; auch hatten die fetiales (als Gesandte unter religiösem Schutze) das Haupt mit heiligem Gezweig umwunden *L.*

NB. Wahrsch. statt *uerbes-na von *uerbus, uerbera, wie uenēnum von uenus.

uerbera, um, *n.* (von ***uerbus,** eris § 40, im *sg.* nur *gen.* und *abl.*; der falsche *nom. sg.* ***uerber** erst in nachlateinischer Zeit entstanden) Hiebe, Prügel, Peitschenhiebe *α*; Schläge, Stöße *β*: *metaph.* Züchtigung *γ*; *meton.* Peitsche, Geißel; *metaph.* Schleuderriemen *δ.* | *α* legatum populi Romani uerberibus excruciatum necauit *Ci* uerberibus ac tormentis quaestionem habuit *Ci* Geißelung und Folterung; selten *sg.*: uerbere uirgae *O.* | *β* turgentis uerbera caudae *H* Stöße, uerbera lapidum *O* Würfe, dare uerbera ponto *O* vom Schwimmenden 'die Wogen schlagen'; *sg.* remorum in uerbere perstant *O* Ruderschlag, uerbere ripae *H* Wogenschlag. | *γ* contumeliarum uerbera subire *Ci* patruae uerbera linguae *H* 'Tadel', 'Vorwürfe'. | *δ* adolescentem nudari iubet uerberaque afferri *L* illi instant uerbere torto *V* ictu uerberis increpuit *O* sub uerbere (Stecken, vgl. uitis) centurionis *T* puerili uerbere moneri *T* mit der Birkenruthe, dem Haslinger; *metaph.* stuppea torquentem ... uerbera fundae *V.* Davon:

uerbero, āre, āui, ātus peitschen, geißeln, schlagen *α*; *metaph.* 'geißeln' = schmerzhaft treffen *β*; schlagen, peitschen; *occ.* beschießen *γ.* | *α* facinus est uincire ciuem Romanum, scelus uerberare *Ci* multos ciues (uidit) uexatos, uerberatos, necatos *Ci* uirgis uerberari *Ci.* | *β* os tuum ferreum conuicio uerberari noluisti *Ci* eius aures sermonibus uerberare *T.* | *γ* eum ense u. *O* os manibus u. *T* Charybdis sidera uerberat undā *V* aquila aethera alis *V* uineae grandine uerberatae *H* 'gedroschen'; *occ.* ante os legatorum tormentis Mutinam uerberauit *Ci.* Vgl.:

uerbero, ōnis, *m.* einer der Prügel verdient, der prügelnswert ist (Nachbildung des Fw. mastigias bei den Comikern und *Ci*): discrucior eum fundum a uerberone illo possideri *Ci* dem prügelnswerten Lumpen.

Verbigenus pāgus ein Gau der (in vier Gauschaften zerfallenden) Helvetier *C.*

uerbōsus 3 *adv.* uerbōsē (uerbum) wortreich, weitläufig, weitschweifig: 'fundus' inquit 'qui est in agro, qui Sabinus uocatur' satis uerbose *Ci* para multo uerbosior *Ci.*

uerbum, i, *n.* (wurzelhaft verwandt mit ἐρέω = ϝερέω, εἴρηκα sagen, ῥῆμα ῥήτωρ Wort, äol. Ϝρήτωρ Redner; b = f = dh ⟨ϑ⟩ § 2; vgl. barba, engl. beard, dtsch. Bart = uerbum, engl. word, dtsch. Wort) das Wort, der Ausdruck; *pl.* die Worte, Rede *α*; *occ.* 1. ⟨im Gegensatz zur That⟩ leere Worte, leere Rede; 2. ⟨im Gegensatz zum Wesen⟩ Name, Schein; 3. ⟨in der Grammatik⟩ Zeitwort *β*; *synecd.* Äußerung, Spruch, Rede; *occ.* 1. Formel, 2. Sprichwort *γ*; *meton.* Sprechen, Sprache *δ*; specielle Phrasen *ε.* | *α* uidetis hoc uno uerbo unde significari res duas *Ci* rem uno uerbo complecti *Ci* mit einem Worte ausdrücken, grauiore uerbo uti non licet *Ci* einen härteren Ausdruck; auch mit *gen. explic.*: uerbum ... uoluptatis *Ci* der Ausdruck uoluptas; uerba minus uiolenta loqui *O* uerba nouissima *O* die letzten, his uerbis epistulam misit *N* von folgendem Wortlaut, habent sua uerba dolores *V* finden ihren Ausdruck. Oft mit bestimmenden Adjectiven als ein Begriff: uerba precantia *O* Bitten, minacia *O* Drohungen; vgl. u. solantia Tröstungen, exsecrantia Flüche, excusantia Entschuldigungen, blanda Schmeicheleien, falsa, ficta Lügen *O.* Bes. illo (dies) nefastus erit, per quam tria uerba (do, dico, addico) silentur *O* rerum uerborumque fides *V*; daher: | *β* 1. existimatio, decus, infamia ... uerba sunt atque ineptiae *Ci* inania u. *V* uerbis non replenda est curia *V* mit Gerede. Daher sehr oft in der Phrase: alicui uerba dare ihm Worte ⟨statt der Sachen⟩ geben = ihn täuschen, hinters Licht führen, betrügen: Fabio uerba dedit *NCi*; 2. eum uerbo atque simulatione Apronio, reuera tibi obiectum esset *Ci* dem Namen nach, causam uerbo apud regem, re ipsa apud Polyperchontem iussus est dicere *N*; auch ohne Gegensatz: uerbo liberi sunt *Ci*; 3. Aristoteles orationis duas partes esse dicit nomina (ὀνόματα) uerba (ῥήματα) ut homo et equus, legit et currit *VarroCi.* | *γ* quod uerbum in pectus Iugurthae altius ... descendit *S.* Daher oft in der Phrase: uerba facere (ohne den gehässigen Nebenbegriff unseres 'Worte machen') Rede halten, vortragen, sprechen: uerba fecerunt eius amici *N* vertheidigten ihn, postero die cum Aulo in conloquio uerba facit *S* unterredete sich, apud regem uerba fecisse *N* de eo (de ea re) uerba facere *Ci.* Es folgt *acc. c. inf.*: ad ea rex satis placide uerba facit sese pacem cupere *S*; zeugmatisch:

Digitized by Google

uerba atque orationem habere *C.* Usw. so auch: multis uerbis habitis *Ci* nachdem viele Reden gewechselt waren. Auch *singul.*: uerbum nunquam in publico feci *Ci* öffentlich gesprochen; vgl. de eo nunquam uerbum feci *Ci* habe nie ein Wort verloren; *occ.*. 1. uerba puerpera dixit *O* Entbindungsformel, sollemnia u. *O.* uerba quaedam componere *Ci* Formeln, uerba uenefica *O* Zauberformeln = miscuerunt herbas et non innoxia uerba *V*; iurare in alicuius uerba *Cu* auf jemd Eidformel, d. h. ihm den Eid schwören; daher 2. uetus uerbum hoc est communia esse amicorum omnia *Terentius* (κοινὰ τὰ τῶν φίλων). | δ in uerbo uestigia torsit *V* mutten im Reden, rictu in uerba parato *O* zum Reden bereit, abstulit usum uerborum *O* raubte die Sprache, haec pactio non uerbis (mündlich) sed perscriptionibus (schriftlich) facta est *Ci.* | ε Es sind zu beachten 1. uerbi causa (gratiā) beispielsweise, um ein Beispiel anzuführen: siquis uerbi causa oriente canicula ⟨in d. Hundstagen⟩ natus est *Ci* propter aliam rem, uerbi gratia propter uoluptatem *Ci*; 2. uerbum uerbo reddere *H* uerbum pro uerbo reddere *Ci* uerbum e uerbo exprimere *Ci* heißt 'wörtlich', 'Wort für Wort' übersetzen. Daher sagt man ad uerbum aufs Wort, wörtlich, buchstäblich: somnium ad uerbum cum re conuenit *Ci* fabulas ad uerbum e Graecis exprimere *Ci* aliquid ad uerbum ediscere *Ci*; 3. meis (tuis, eius) uerbis: (eigtl. nach meinen ... Worten, ihnen zufolge; daher) in meinem ... Namen, in meinem Auftrag, Themistocles seruum ad regem misit, ut ei nuntiaret suis uerbis Graecos esse in fuga *N* si uxori tuae meis uerbis eris gratulatus *Ci* cum regis uerbis, quae attulerant, dedissent *N* denuntiatum Fabio senatus uerbis, ne ... *Ci* amborum uerbis *O* in beider Namen.

Vercellae, ārum, *f.*, j. Vercelli bei Mailand *T.*

Vercingetorix, rigis, *m.* König der Arverner, leitete 52 den letzten Aufstand der Gallier gegen Cäsar, in dessen Hände er bei Alesia gerieth *C.*

uerē s. u. uērus.

uerecundia, ae, *f.* (uerecundus) Scheu, Schüchternheit, Zurückhaltung α; *occ.* Achtung, Verehrung β; Scheu, Scham, Schamgefühl γ. | α homo timidus uirginali uerecundia *Ci* omissā ... uerecundia *L*; mit *gen. subi.*: u. Tironis *Ci*, u. *gen. obi.*: u. negandi *Ci* minor sermonis u. *L.* | β maiore uerecundia de te, P. Volumni, dicimus *Ci* rex uerecundia uictus *L*; mit *gen. obi.*: ille nec parentis nec uitrici nec deorum uerecundiam habet *L* fuit sponsa tua apud me (summa) uerecundiā *L* genoſs ... Achtung, Rückſicht ..., u. legum *L*; dafür: u. aduersus regem *L.* | γ uerecundia est quidam uituperationis non iniustae timor *Ci* homo ... pudoris ac uerecundiae particeps ... *Ci*; mit *gen. obi.*: u. turpitudinis *Ci* si hoc nomen uerecundiam aliquam imperatoris uiolandi afferre (facere, d. h. 'einflößen') possit *L*; dafür *inf.*: priuatis uerecundiae non fuit (scheuten sich nicht) dictatorem poscere reum *L*; bei wechselndem Subj. *acc. c. inf.*: u. cepit (ergriff) Romanos Saguntum sub hostium potestate esse *L* darüber, daſs ..., uerecundiae erat equitem ... pugnare *L* man schämte sich, daſs ...

uerēcundor, āri (uerecundus) zaghaft, schüchtern, blöde sein: cunctantem et quasi uerecundantem incitabat *Ci.*

uerēcundus 3, *adv.* ē (von uereri) beiden, Mustern, rücksichtsvoll α; *occ.* scheu, schamhaft β. | α tum ille timide uel potius uerecunde ... inquit *Ci* id ipsum uerecunde modiceque faciam *Ci* adulescens non tam insulsus, quam non uerecundus *Ci* populus u. *H*; dicht.: u. Bacchus *H* mäßiger Weingenuſs. Constr.: uerecundioremne eum in postulando fore putamus? *Ci.* | β illa uerecundo uix tollens lumina uultu *O* 'verschämt', uita uerecundast, musa iocosa mihi *O* 'zuchtig'; u. color *OH* Schamröthe: *Enallage.*

uereor, eri, ueritus sum (vgl. dtsch. 'wahren', 'gewahren', gr. ὁρᾶν = ϝορᾶν, § 9, οὖρος Wächter = ϝόρος) 'sich wahren', 'sich hüten' = Bedenken tragen, sich scheuen, sich fürchten, den Muth nicht haben α; *trans.* besorgt sein, fürchten, scheuen β; *occ.* scheuen = verehren, achten γ. | α Zunächst mit *inf.*: petram ... nautae calcare uerentur *O* longius prosequi ueritus *C* eos in conspectu Galliae interficere uerebatur *C* trug Bedenken, uereor committere, ut ... *Ci.* Daher (nach Analogie v. taesum est): eos non est ueritum ⟨sie scheuten sich nicht⟩ in uoluptate summum bonum ponere *Ci.* | β Absolut: eo minus nauibus (für die Sch.) ueritus *Ci* war unbesorgt um ..., de Carthagine uereri non desinam *Ci* meine Sorge um C. Dann mit *acc. pers.*: utrum eum amici magis uererentur an amarent *N* qui Iouem sperno ... Nerei, te uereor *O* hostem u. *C.* Mit *acc. rei*: peiora u. *O* eius asperitatem sic u. *N* insidias *C* inuidiam *N* periculum *C* tactum aquae *O* de te nil tale uerebar *V.* Es kann daher der Inhalt der Furcht angegeben sein (selten!) durch *acc. c. inf.*: fortitudinem ad ludibrium recidisse uerebatur *Cu* uereor ... captiuam hiscere *Accius*; oder durch indir. Frage: uereor, quid sit *Ci* uereor, quo se Iunonia uertant hospitia *V.* Häufiger theilt das Wort die Construction der sonstigen uerba timendi (mit gegentheiligem Heischesatze): uerebatur, ne Dinitiaci animum offenderet *C* fürchtete zu beleidigen, Hannibal uerens, ne dederetur, Cretam uenit *N* aus Furcht, man könnte ihn ausliefern, ueritus, ut (= ne non) hostium impetum sustinere posset *C* fürchtete ihn nicht aushalten zu können. Daher oft zur Milderung einer Behauptung: uereor, ne sit turpe timere *Ci* es mag wohl schimpflich sein, illa uereor, ut tibi possim concedere *Ci* das kann ich schwerlich zugeben, non uereor, ne hoc iudicium Seruilio non probem *Ci* ich möchte es ihm schwerlich einreden. | γ metuebant eum serui, uerebantur liberi *Ci* quem ut maiorem fratrem uerebatur *Ci* deos u. *T.* Oft *PPrP* **uerendus** 3 verehrungswürdig, achtunggebietend: maiorque uideri coepit et augusta fieri grauitate uerendus *O* maiestas uerenda *O* patres uerendi *O* ehrwürdige.

ueretrum, i, *n.* (uereri, viell. dem gr. *αἰδοῖον* nachgebildet) Scham, Schamalied *Ph.*

uergiliae und **uirgiliae,** ārum, *f.* (*sc.* stellae, von uirgula, altl. uergula als Übersetzung d. gr. *βότρυς*) das 'Büschelgestirn' (die Pleiaden, das Siebengestirn). Sie werden am Beginn des Sommers sichtbar: uergiliarum sidus *Cu.*

Vergilio, ōnis, *m.* (vgl. Vergilius) Cognomen der gens Atilia *T.*

Vergilius 3 (erst nachclass. **Virgilius**) röm. Gentilname. Bes. P. V. Maro, der Epiker aus Andes bei Mantua, Zeitgenoſse des Augustus (Eclogen, Georgica, Äneide,); *adi.* **Vergiliānus** 3 der gens Ver-

Digitized by

gilia zugehörig; daher Adoptivname (vgl. s. u. nomen): Iuncus Vergiliānus *T.*

Vergīnius 3 (erſt nachclaſſ. Virginius) röm. Gentilname. Beſ. Decimus Verginius, plebeiſcher Centurio, der ſeine Tochter Verginia erſtach, um ſie vor dem Decemvir Appius Claudius zu ſchützen *L.*

uergo, uergere (*Pf.* uersi unſicher bei *O*) ſich neigen *α*; *occ.* ſich wohin neigen, abfallen = erſtrecken, liegen *β*; *metaph.* (zeitlich) ausgehen, abnehmen, ſich dem Ende nähern *γ*; (der Geſinnung nach) ſich zuneigen *δ*. | *α* ab oppido decliuis locus (‚Halde') uergebat in longitudinem CCCC passuum *C* collis decliuis ad flumen Sabim ... uergebat *C* ‚fiel ... ab', omnibus terrae partibus in medium (Mitte) uergentibus *Ci*; dicht.: in gelidos uersit (?) amoma sinus *O* ſchüttete. | *β* Gallia (propria) uergit ad septentriones *C* portus, qui in meridiem uergit *L* u. in occidentem *Cu* ad solem cadentem *V*; daher: Bruti auxilium ad Italiam uergere maluimus *Ci* ſich Italien zuwende. | *γ* uergente die *T* autumno *T*; wohin? nox uergit ad lucem *Ci*; uergens annis femina *T* ‚bei der es bergab geht', alternde, uergente iam senecta *T* aetas uergit *T*; wohin? anni uergentes in senium *T.* | *δ* Druso extincto ... illuc cuncta uérgere *T* fiel ... ihm zu.

uergobretus, i, *m.* (Fw. celtiſch; zuſammengeſetzt aus guerg, vgl. dtſch. ‚Werk', gr. ἔργον = ϝεργον u. breath ‚Gericht') ‚Gerichtshalter', Name der höchſten Beamten bei den Äduern. Sie waren (wie die Conſuln) Jahresmagiſtrate und hatten das Recht über Leben und Tod *C.*

uēri-dicus 3 (uera dicens) „wahrſagend": uoces u. *Ci* u. interpres deūm *L.*

uēri-loquium, ii, *n.* (uera loqui, Überſetzungsverſuch des gr. *ἐτυμολογία* bei *Ci.*)

uērī-similis, e (*Ixpt.* § 32) ‚dem Wahren ähnlich', d. h. wahrſcheinlich; s. u. uerus. Davon gebildet:

uērī-similitūdo, inis, *f.* ‚das dem Wahren ähnliche Ausſehn' = die Wahrſcheinlichkeit *Ci.*

uēritās, tātis, *f.* (uérus) Wahrheit *α*; Wirklichkeit, ‚Realität' *β*; Aufrichtigkeit, Offenheit *γ*; Rechtlichkeit, Unparteilichkeit *δ*. | *α* ad uoluptatem loqui omnia, nihil ad ueritatem *Ci* hoc uno modo ... ueritas emergit *Ci* ueritatem patefactam ego contaminarem mendacio? *Ci* ueritate patefacta atque omni errore sublato *Ci* nuda u. *H* similitudo ueritatis *Ci* Wahrſcheinlichkeit. | *β* uulgus ex ueritate pauca, ex opinione multa aestimat *Ci* an quidquam potest casu esse factum, quod omnes habet in se numeros ueritatis? *Ci* quanto distet argumentatio tua ab re ipsa atque a ueritate *Ci.* | *γ* obsequium amicos, ueritas odium parit *Terentius* bei *Ci* non offendit me ueritas litterarum tuarum *Ci.* | *δ* homines ignari ueritatis eum mihi esse iratum putabant *Ci* in tuam fidem, ueritatem, misericordiam (ille) confugit *Ci* opinione populi rationem ueritatis, integritatis, fidei, religionis ab hoc ordine abiudicari *Ci.*

uermis, is, *m.* (gr. ἕλμις, dtſch. ‚Wurm') dazu *demin.* **uermiculus,** i, *m.* Würmlein, Würmchen.

uerna, ae, *m.* (ſelten *fem.*) ‚Hauskind', ‚Hausſclave' (zur Bezeichnung der im Hauſe geborenen Sclaven): ego, qui fuerim liber; ... hic, qui uerna natus est *Pl.* (vgl. *οἰκέτης*). Davon:

uernāculus 3 im Hauſe geboren *α*; *metaph.* einheimiſch, inländiſch *β*; *occ.* ſtadtrömiſch, ſtädtiſch *γ* | *α* (serui) tam uernaculi, quam empticii et alienigenae *Hieronymus*; *meton.* uernacula urbanitas *T* poſſenhafter Witz (wie ihn die uernae reißen); *metaph.* hoc non esse crimen domesticum et uernaculum *Ci* von ihm ſelbſt erfunden. | *β* uocabula partim uernacula, partim peregrina *Varro* u. artifices *L.* | *γ* uernacula multitudo nuper in urbe dilectu acto *T* legio ... uernacula *C* „Hausregiment".

uernīlis, e, *adv.* uernīliter (von uerna, § 42) ſclaviſch, kriechend, knechtiſch *α*; *meton.* ‚bübiſch', muthwillig, frech *β*. | *α* uerniliter ipsis fungitur officiis *H* odium uernilibus blanditiis uelare *T.* | *β* uernile dictum inuidiam in eum uertit *T.*

uērno, āre (uernus) ‚lenzen'; vgl. uernat humus, flores ... surgunt *O* prangt im Frühlingskleide, loquax gutture uernat auis *O* ſingt Frühlingslieder.

uērnus 3 (uer) zum Frühling gehörig, ‚lenzlich': uerni temporis suauitas *Ci* Frühlingszeit, u. flores *H* Lenzblumen, u. aequinoctium *L* nix uerno sole soluta *O* uerna aura *O* Lenzlüfte.

uēro, āre (uērus) Wahrheit reden: uates uerant *Ennius*; vgl. uerax.

uērō, *adv. isol. abl.* von uerum s. u. uerus.

Vērōna, ae, *f.*, noch j. Verona in Oberitalien *L*; *adi.* **Vērōnensis,** e aus Verona; *pl.* Veronenses, ium, *m.* die ‚Veroneſer' *T.*

uerres, is, *m.* I. der (zahme) Eber, Saubär: uerrem Herculi immolare *Ph.* II. als *n. pr.* (§ 27) Cognomen in der gens Cornelia. Beſ. C. Cornelius Verres (*gen.* auch Verri) der berüchtigte Proprätor in Sicilien, von Cicero gerichtlich belangt und verurtheilt; daher im Wortſpiel (I II): in labores Herculis hunc ‚uerrem' non minus quam illum aprum Erymanthium referri oportere *Ci*; *adi.* 1. **uerrīnus** 3 ‚vom Eber' oder ‚vom Verres'; im Wortſpiele: negabant mirandum esse ius tam nequam esse uerrinum („Recht des Verres" = „Schweinebrühe"); cauda Verrina *Ci* ‚Sauſchwanz' d. h. das Anhängſel ūcinus in dem falſchen Namen des Verres (Verrūcinus). 2. **Verrius** 3 vom Verres ſtammend: lex *Ci*; **Verria,** ōrum, *n.* (*sc.* sollemnia) das Verresfeſt, welches V. ſelbſt in Sicilien anordnete *Ci.*

uerro, uerrere ⟨*Pf.* uerri mangelhaft belegt, *PPP* uersus⟩ kehren, fegen *α*; *metaph.* über ... hin fahren *β*; *synecd.* ſchleifen, ſchleppen, fortreißen (ſo daſs das Ding den Boden fegt) *γ*. | *α* qui tergunt, qui uerrunt *Ci.* Mit äußerem Obj.: aedīs uerrat *Lucilius* das H. auskehren; daher im Bilde: uerrit humum pallā (trahens pallam) *O* fegt mit ..., matres crinibus templa (aras) uerrentes *L* mit aufgelöstem Haare auf dem Boden liegen, ſo daſs das Haar den Boden fegt, caudā (leonis) uerruntur arenae *L.* Mit proleptiſchem Obj.: faullas u. *O* quicquid de areis uerritur *H* was auf der Tenne zuſammengekehrt wird. | *β* nablia palmā u. *O* die Hand (des Muſikers) fährt über die Saiten; daher oft von Seefahrern: uerrimus aequora remis *V* ‚durchfurchen', remis uada uerruut *V* nautae caerula uerrunt *V* apta uerrendis aquis sidera *O* ‚zum Durchfurchen d. Meeresflut geeignet'; und v. Fiſchen: delphines aequora uerrunt caudis *V*; von Winden: aquilo arua et aequora uerrens *V* der ‚hinfegt' über Land und Meer. | *γ* canitiemque suam concreto in sanguine uerrens *O* caesariem ... per aequora uerro *O* (uenti) maria ac terras ... uerrunt per auras *V.* Un-

Digitized by Google

ſicher iſt: uersā puluis inscribitur hastā *V*, wo auch Abſtammung von uertere denkbar iſt.

uerrūca, ae, *f.* die Warze *Plinius* u. a.; daher *synecd.*: qui, ne tuberibus propriis offendat amicum. postulat, ignoscet uerrucis illius *H* Höcker u. Warze = großes — kleines Gebrechen. Davon **uerrucōsus** 3 (voll Warzen) nach § 27 Cognomen des Q. Fabius Maximus Cunctator *Ci.*

Verrūcius, ii, *m.* Pseudonym des Verres (unter dem er die von ihm erpreßten Gelder verbuchen ließ).

Verrūgo, inis, *f.* Stadt im Volscischen am Fl. Trerus *L.*

uerrunco, āre Nur in d. archaistischen Gebetformel: ⟨ea ... mihi⟩ bene uerruncent bei *Ci* u. *L* das möge zu meinem Heile ausgehen. (Vgl. auerruncus.)

uersābilis, e (uersare) beweglich: acies *Cu*; *metaph.* fortuna *Cu* = unbeständig.

uersātilis, e (durch *uersatus, ūs, von uersare) drehbar, beweglich: tabulae *Suetonius*; *metaph.* ingenium u. *L* gewandt, vielseitig.

uersi-color, ōris (a uersando colore) farbenwechselnd, schillernd *α*; bunt; *occ.* farbig *β.* | *α* plumae uersicolores columbarum *Ci* Astur fidens uersicoloribus armis *V* 'schimmernd'. | *β* u. sagulum *T* ein 'schottischer' Plaid, u. uestis *L* Flora cultu uersicolore decens *O*; *occ.* ne mulier uestimento uersicolori uteretur *lex Oppia* bei *L* (= Purpur).

uersiculus, i, *m.* (*demin.* v. uersus) kleine Zeile *α*; *occ.* Verschen *β.* | *α* audistis quaestoriam rationem tribus uersiculis relatam *Ci* quo uno uersiculo (d. h. durch die Formel uideant consules, nequid d. c. r.) consules armati fuerunt ... *Ci.* | *β* uno uersiculo compensabit tot mea uolumina laudum suarum *Ci.*

uerso ⟨altl. **uorso**⟩ āre, āui, ātus (*frequ.* v. uerto) I. *activ* und *passiv*: oft drehen, hin und her drehen, herum wenden, herum kehren *α*; *occ.* 1. herumtreiben, tummeln. 2. herumjagen = beunruhigen, quälen *β*; *metaph.* hin und her wenden, drehen und wenden *γ*; *occ.* 1. drehen = deuteln. 2. ⟨jemand umzukehren suchen =⟩ bearbeiten, zu gewinnen suchen. 3. ⟨Gedanken im Geiste umherwälzen =⟩ überdenken, überlegen, erwägen ö. II. *medial* sich beständig drehen, sich hin u. her drehen *α*; ⟨von Personen⟩ 'sich herumbewegen' = sich aufhalten, befinden, weilen, sein *β*: *metaph.* ⟨in einem Zustand, einer Lage⟩ sich befinden, leben, schweben, sich bewegen; *occ.* sich womit abgeben, beschäftigen, es betreiben, behandeln *γ.* | I *α* uersant ... forcipe massam *V* exemplaria Graeca manu u. *H* stets aufschlagen (vom Aufrollen der Buchrolle), oua fauillā (in d. A.) uersata *O* omnia uiridi uersata cientā *O* umgerührt, calido uersatur stipes aheno *O* sortem urnā u. *H* schütteln, Thisbe uersato cardine egreditur *O* dreht ⟨die Thür in den⟩ Angeln, Sisyphus uorsat saxum bei *Ci* wälzt, turdos in igne *H* vom Bratenwenden, u. stamina, fusum pollice *O* spinnen, Spindel drehen, glebas ligonibus u. *H* umkehren, 'aufbrechen'; vgl. terram u. *O* = pflügen, uersare lumina *O* ⟨sterbend⟩ die Augen verdrehen, riuus uersat harenas *O* me uersant in litore uenti *V* meinen Leichnam; bildl.: ignem in ossibus u. *V.* Mit Prolepse des Objects: uolumina uersare *V* sich in Windungen drehen. *Refl.* (vgl. II) se more apri u. *O* herumfahren, se in utramque partem *Ci* se in uoluere *V* wälzen. | *β* 1. uersemus oues *V* auf der Weide, tu currum in gramine uersas *V.* 2. hodie me ... uersaris *Caecilius* uenenis humanos animos u. *H.* Oft bildl.: cura te uersat *Ennius* patrum animos ... cupido uersabat *L* indignatio et pudor pectora uersabat *L.* Mit *meton. Obi.*: seruus uersat domum *O* stellt's auf den Kopf = domos odiis u. *V* fortuna utrumque uersauit *Ci* Schicksalswechsel hat beide mitgenommen. | *γ* uersare suam naturam et regere ad tempus *Ci*; *refl.* haerere, uersare se *Ci* hangen und nicht aus noch ein wissen, huc et illuc uos uersetis, licet *Ci.* Mit Angabe des Ziels: mentem ad omnem malitiam u. *Ci* animum per omnia *V* in omnis partes *V* curas huc illuc u. *V.* | *δ* 1. eadem multis modis u. *Ci* in iudiciis causas u. *Ci* uerba u. *Ci.* 2. muliebrem animum in omnes partes u. *L* hinc spe, hinc metu militares, animos uersant *Cu* militum animos castigando hortandoque *L.* 3. (vgl. uoluere) in animis secum unam quamque rem u. *L* omnia secum uersanti ... haec sententia sedit *V* pectore curas uersans *V* dolos dirumque nefas in pectore u. *V* ersinnen = noua pectore consilia u. *V.* Es folgt indir. Fr.: uersate diu, quid ferre recusent humeri *H.* | II *α* mundus uersatur circa axem *Ci* suāpte naturā uersari (kreisen) turbinem putant *Ci.* | *β* Cato uersatus est in Sabinis *N* in exercitibus u. *N* in iudiciis u. *N* apud praefectos regis uersabatur *N* in proelio, in castris, in opere, inter aciem, intra uallum u. *C* ad solarium, in campo, in conuiuiis u. *Ci* sic in Asia uersatus est *N* benahm sich so; bildl.: partes eae, in quibus irae uersantur *Ci* häufen. | *γ* multum in bello est uersatus *N* in periculo *Ci* extra periculum uersari *Cu* außer Gefahr sein, in timore uersari *Ci* in Angst sein, in culpa simili u. *C* ähnliche Schuld tragen, in celebritate *N* in aeterna laude *Ci* berühmt sein, in errore u. *Ci* im Irrtum befangen sein, ipsae res uersantur in facili cognitione *Ci* sind leicht zu erkennen (bewegen sich auf dem Gebiete leichter Erkenntnis), quae in foro uersantur *Ci* was vorgeht (vorkommt). So oft: uersatur aliquis ⟨od. aliquid⟩ mihi in oculis animoque *Ci* schwebt vor dem Auge meines Geistes = mors mihi ob oculos uersatur *Ci*; *occ.* qui in sordida arte uersantur *Ci* in ingenuis artibus u. *Ci* in quaestu compendioque u. *Ci* uterque in summa seueritate uersatur *Ci* beide verlangen Strenge, in imperiis honoribusque u. *N* sie bekleiden.

uersum s. u. uersus I.

uersura, ae, *f.* (uertere) das Wechseln *α*; *metaph.* der Staubigerwechsel, die Schuldentilgungsanleihe *β*; *synecd.* Anleihe überhaupt *γ.* | *α* ex foliorum uersura quod sit anni tempus dici potest *Varro.* | *β* uersuram facere, mutuum pecuniam sumere ex eo dictum est, quod ... mutuabantur ..., ut aliis soluerent, uelut uerterent creditorem *Festus* uersuram facere dicitur, qui aes alienum ex aere alieno soluit *Donatus* poenam sine mutuatione et sine uersura dissoluere *Ci* 'ohne zu borgen oder alte Schulden mit neuen zu bezahlen'. | *γ* uersuram facere publice (zu Athen) necesse erat *N* Staatsanleihe machen, Fuluia uersuram facere non potuit *N* konnte leihweise kein Geld bekommen.

uersus, altl. **uorsus** (*PPP* von uertere, § 45) gewandt, zugewandt, hingewandt *α*; *adv. isol.*: nach ..., hin ..., zu ... *β.* | *α* Als urspr. *PPP* sehr häufig: vgl. s. u. uertere. Das Wort tritt prädicativ zu masculinem Subject: (amnis) nunc ad fontes, nunc in mare uersus ... exercet aquas *O* 'jetzt den Quellen, jetzt dem

Digitized by Google

Meere zugewandt'; vgl. Philippus totus in Persea uersus cum eo . . . agitabat *L* ganz dem P. zugewandt. Indem man nun die Übereinstimmung mit dem Subject aufgibt, isoliert sich das Wort als *Adverbium*: | β L. Der Satz Labienus ad oceanum uersus proficiscitur zeigte noch die prädicative Übereinstimmung; in der Abhängigkeit sollte es eigentlich heißen: Labienum . . . uersum proficisci iubet, ganz wie *Sallust* schrieb: animaduertere ad se uorsum exercitum pergere; aber durch Unterlassen der Übereinstimmung wird das Wort *Adverb*: Labienum ad oceanum uersus proficisci iubet *C.* II. Helorum uersus Cleomenes nauigabat wäre noch prädicativ; in Bezug auf einen Plural wird es adverbiell: Helorum uersus, ut ipse Cleomenes, ceteri nauigabant *Ci.* III. mons iacet ad uicum Patricium uersus ist noch deutlich 'dem u. P. zugewandt', durch Bezug auf ein weibliches Subject isoliert sich das Wort adverbiell: ea pars montis iacet ad uicum Patricium uersus *Festus.* Es findet sich also L. nach dem *Acc.* von Ortsnamen (wohin?): Arpinum uersus *Ci*; seltener bei Appellativen: uersus aedem Quirini *L.* (Man hüte sich, das Wort als 'Präposition' aufzufassen!!) 2. Nach dem *Acc.* von Appellativen und Landnamen mit Präpositionen: ad urbem modo, modo in Galliam uersus castra mouere *S.* 3. Nach andern Adverbien: dimittit quoquo uersus legationes *CCi* „wohin immer gewandt" (= überallhin). So nach: deorsum, rursum, sursum, undique, pone, utroque u. a. Seltener ist der gleiche Gebrauch von **uersum** (*acc.* vgl. β I.): fugam ad se uersum fieri *L.*

uersus, ūs, *m.* (uertere) das Umwenden ⟨u. z. des Pfluges⟩; also *meton.*: die Furche α; *metaph.* Linie, Reihe β; *occ.* Linie = Zeile γ; Gedichtzeile: 'Vers' δ. | α oportet bubulcum alternis uersibus obliquum tenero aratrum *Plinius.* | β in uersum distulit ulmos *V* nauem XVI uersus remorum agebant *L* nauem triplici uersu (Dardani) impellunt *V* einen Dreiruderer. | γ Von prosaischer Darstellung: ut cum lex aliqua recitaretur, primum uersum attenderet *Ci* eorum uitas multis milibus uersuum scriptores ante nos explicarunt *N.* | δ de Domitio dixit uersum Graecum *Ci* epigramma fecit alternis uersibus longiusculis *Ci* (im Hexameter u. Pentameter) in Distichen, de qua muliere uersus plurimi supra tribunal scribebantur *Ci* Spottverse, fructum percipere ex Graecis uersibus *Ci* 'Dichtungen', uersus facere *H* dicere *V* dictare *H* eigtl. dem Schreibsclaven „dictieren"; daher 'dichten'.

uersūtia, ae, *f.* List, Verschlagenheit, Schlauheit *L.* Von:

uersūtus, altl. **uorsūtus** 3, *adv.* ē (uertere, vgl. πολύτροπος) gewandt, klug α; 'abgedreht', verschlagen, schlau β. | α Chrysippus, . . . homo sine dubio uersutus et callidus *Ci.* | β uersutissimus homo et in fallendo exercitatissimus *Ci* ex aequo et bono, non ex callido uersutoque iure . . . *Ci.*

uertex, altl. u. dicht. **uortex,** icis, *m.* (uertere) Drehung, Wirbel; daher *acc.* (im Wasser) Wirbel, Strudel α; (von Wind und Feuer) Wirbel β; (am Himmel) Drehpunkt, Pol γ; (am Menschen) Wirbel, Scheitel; *synecd.* Kopf; *metaph.* Spitze, Gipfel, Höhe δ. | α flumen doctum minores uoluere uortices *H* uorticibus amnis impliciti sunt *Cu* vom Strudel erfaßt, uorticibus densus (strudelreiche) Thybris *O* amnis transuerso uortice dolia impulit ad ripam *L.* | β uenti uertex *L* u. flammis uolutus *V* flammae trepidant rotantes uertice fumum *H.* | γ hic uertex (Nordpol) nobis semper sublimis, at illum (Südpol) sub pedibus Styx atra uidet *V.* | δ ab imis unguibus usque ad uerticem summum ex fraude constare uidetur *Ci* 'vom Wirbel (Scheitel) bis zur Sohle'; vgl. talos a uertice pulcher ad imos *H* sublimi feriam sidere uertice *H* (sprichwörtl.) mit hochgetragenem Scheitel an die Sterne rühren; *synecd.* suppositoque grauem uertice portat aquam *O* humum uertice pulsat *O* albaque toto uertice canities *O*; *metaph.* u. montis *Cu* Aetnae *Ci* Peliacus u. *O* der Peliongipfel, uertices dolorum *Ci* Gipfelpunkt, hirsuta uertice pinus *O* uertice celso quercus *V* ganz abstrakt (vgl. κατ' ἄκρης 'aus der Höhe') ingens a uertice pontus in puppim ferit *V* von oben her = ictus ueniens a uertice *V.* Davon:

uerticōsus 3 voll Wirbel, voll Strudel: mare *S.* amnis *L.*

uertīgo, inis, *f.* (uertere) das Drehen, Kreisen α; *occ.* der Schwindel β. | α assidua caeli u. *O.* | β uertigo oculorum animique *L* 'wenn sich einem alles vor den Augen dreht'.

uerto, alt **uorto,** ere, uerti, uersus (dtsch. 'werden') L. wenden, drehen, kehren α; *med. refl.* sich wenden, sich drehen, sich kehren; *occ.* L. kreisen. 2. sich herumtummeln, sich bewegen; *metaph.* sich wo bewegen, wozu gehören, sich befinden, worauf beruhen und *act.* = *refl.* β; *metaph.* hinwenden, hinlenken, richten; *occ.* L. ⟨Geld⟩ zuwenden. 2. etwas wenden = wozu machen, gereichen lassen, als etwas ansehen, auslegen. 3. ⟨etwas irgendwie⟩ wenden = ablaufen lassen; *medial* ablaufen, ausgehen γ; verändern, verwandeln, vertauschen; *occ.* ⟨aus fremder Sprache⟩ übersetzen δ. II. abwenden, ablehren. III. umwenden, umkehren α; *occ.* L. ⟨zur Flucht⟩ umkehren. 2. ⟨die Erde mit dem Pflug⟩ umwenden, umwühlen. 3. ⟨Aufrechtstehendes⟩ umstürzen, umwerfen β; *metaph.* stürzen, zugrunde richten, verderben γ. | I α Mit Zielangabe: equos ad moenia u. *V* luminis orbem ad aliquem u. *O* harpen (Waffe) in aliquem *O* iaculum ab illo in fatum latrantis u. *O* stimulos uertere *V* den Stachel ⟨in der Wunde⟩ drehen; dicht.: morsum in panem u. *V* zu beißen beginnen. Mit abstr. Obj.: quo uertere cursus iubeat *V* quoque uocat, uertamus iter *V.* | β uerti me a Minturnis Arpinum uersus *Ci* in circumsedentes Capuam se uertit *L* ea gens ad septentrionem se uertit *Cu* wendet sich = zieht sich (liegt). Sehr oft *medial*: ab hoc uersa est ad uultus sororis *O* ⟨lupus⟩ uertitur in pecudes *O* uertere (wende dich) in Aeaciden! *O* uertitur interea caelum *V* dreht sich; bes. im *PPP*: oppida ad meridiem uersa *Cu* Rhenus in occidentem uersus *T* gekehrt, Macandros uersus ad mare *O* Pachynos uersa est ad austros *O*; *occ.* L. is uertitur ordo *V* so kreist . . ., intra finem anni uertentis *Ci* des ablaufenden, anno uertente *N* im Laufe eines J., iam septima uertitur aestas (= annus) *V* es kreist das Jahr zum siebtenmal. 2. in mediis cateruis uerti *V* medio agmine, inter primos *V* Pireneus uertitur ante ora *O* schwebt mir vor Augen; daher *metaph.*: disputatio uertitur circa hanc consultationem *L* in eo iure illa causa uertebatur *Ci* res in discrimine uertebatur *L* omnia in unius potestate uertuntur *L* beruht auf, id uertitur in eius uoluntate *L* hängt ab von . . ., ibi summam belli uerti *L* dort liege die Entscheidung; *activ*: periculum ad (in) eos uerterat *LT* hatte sich gewandt. Vgl. unten d *occ.* 3. | γ animum ad iura ciuilia *O* ingenium ad publica commoda *O* cogitationes in bellum u. *Cu* consilia curasque in urbis oppugnati-

Digitized by Google

onem u. *T* iram in aliquem *L* in suum caput alienam cladem u. *Cu* occasionem ad bonum publicum *T* verwenden, omnium rerum causas in deos u. *L* ihnen zuschreiben, beimessen, in se studia ciuium *T* Dryadas in suos uultus u. *O*; *medial*: tota ciuitas uersa erat in eum *L*; *refl.* quo se uertat, nescit *Ci* wohin er sich wenden soll; *occ.* 1. ex illa pecunia magnam partem ad se uerterat *Ci* sich angeeignet, reditus Lugdunensium in fiscum u. *T* dem *K.* zusprechen, litem in suam rem u. *L* das Streitobject sich aneignen, captos in praedam u. *T* als Beute behandeln. 2. cognomen in risum u. *H* ins Lächerliche ziehen, alicui aliquid uitio uertere *Ci* rem in religionem (in crimen) u. *L* die Sache zum Gegenstand religiöser Bedenken (zum Vorwurf) machen, ne ea in contumeliam suam uertat *C* sich als Beschimpfung auslege, ne in omen uerteretur irritum inceptum *Cu* gedeutet werde. Daher: quam rem alii in superbiam uertebant *S* als Stolz auslegten. 3. quod dii bene uertant *Terentius*; *medial* in seditionem uersā contione *Cu* ne in seditionem res uerteretur *Cu* ausschlage, ausarte, quod factum est uersum in laudem *L* lief ruhmvoll ab. Sehr oft steht in diesem Sinn das Activum: detrimentum (auspicium) in bonum uertit *CL* schlägt gut aus, quod nec uertat bene *V* möge ihm dies übel ausschlagen, quod bene uerteret *Cu* haec in perniciem Demetrio uerterunt *L* magnitudo pecuniae malo uertit *T* wurde ⟨sein⟩ Unheil, inuidia in misericordiam uertit *Cu* wurde zu. | δ uertere nomen, uestem *V* mea culpa tuam uertit mentem *O* quae te sententia uertit? *V*. Als Fachwort des Rechts exsilii causa solum uertere *Ci* den Boden verändern = das Land verlassen; sese in tot ora, in omnes facies *V* auster se in Africum uertit *C* schlug um; *medial*: omnia in peiorem partem uersa *Ci* alite uerti *O* in einen Vogel verwandelt werden, poena uersae figurae *O* der Verwandlung; dicht.: formam uertitur oris in Buten *V* verwandelt sich am Angesichte in den B.; *act.* = *med.* alterius ⟨arboris⟩ ramos uidemus uertere in alterius *V* solidam in glaciem uertere lucunae *V*; *occ.* si sic uerterem Platonem, ut nostri poëtae fabulas *Ci* annales ex Graeco in Latinum sermonem u. *L*. | **II** ut ora uertat ... euntium indignatio *H* conanti sua uertere lumina ceruix deriguit *O* nec uultum uertit *O*. | **III** α saepe stilum uertas *H* um mit dem breiten Griffelende das Wachs ⟨corrigierend⟩ glatt zu streichen, uersa arma *V* gesenkte, uersa hasta *V* uersisque uiarum indiciis *V* Umkehren der Fährte; daher: cadus uersus *H* ein ausgetrunkener, geleerter, crateras uertere *V* ⟨zur Neige⟩ ausleeren; vgl. tota aequora uertuntur supra caput *O* ergießen sich über; bildl.: uerso crimine *O* mit Umdrehung der Schuld. | β 1. *Activ*: hostem uertere *V* in die Flucht schlagen = agmina u. *V* agmina fugā per muros u. *V* Vitellium retro Fortuna uertit *T*; daher: Philippis uersa acies retro *H* die verlorene Schlacht bei Philippi, currum in fugam u. *Cu*. *Reflexiv*: primis deiectis reliqui se uerterunt *C*; ohne Reflexivum: omnes in fugam uersuros ratus *L* dass alle fliehen würden; dafür sehr oft terga uertere: den Rücken wenden = sich zur Flucht wenden, die Flucht ergreifen: omnes hostes terga uerterunt neque fugere destiterunt *Ci* pars uertere terga ..., pars tollere uocem *V*; darnach von einer Seeschlacht: Pergameni ... puppes uerterunt *N*. 2. terram aratris, rastris u. *V* aratra glaebas uertentia *O* terram ferro *V*; daher im Bild auch von Ruderern, die das Meer aufwühlen: spumant freta uersa lacertis *V* spumant uada marmore uerso *V*. 3. robora u. *O* fraxinos *H* urna uersa effundit lapillos *O* uertit impulsum super lapidem *O* warf ihn durch einen Stoß nieder, arces Tyrias u. *V* euperem eum uertere ab imo moenia Troiae *V*. | γ Callieratidas uertit ad extremum omnia *Ci* warf über den Haufen, natura se uertit *Cu* stellt sich auf den Kopf, res Phrygiae fundo u. *V* gründlich zerstören, leges funditus u. *T* gänzlich aufheben, consilium domumque Latini *V* ne rex scelere et pecuniā uerteretur *T*.

Vertumnus, i, *m.* (*subst. isol. PPr M* von uertere: ὁ τρεπόμενος) der sich verwandelnde. Als Gottheit (*sc.* deus) der Gott des Jahrzeitwechsels und des Handelsverkehrs. Daher stand das signum Vertumni *Ci* da, wo der handelbelebte uicus Tuscus ins Forum einmündet. Dort waren auch die besuchtesten Buchhandlungen *H*. Einen *pl.* bildet *H*: uertumnis, quotquot sunt, natus iniquis — getroffen vom Zorn aller Götter der Veränderlichkeit.

uerū, ūs, *n* Spieß u. z. Bratspieß α; Wurfspieß β. | α ueribus trementia (frusta) figunt *V* uerubus transuta salignis exta *O*. | β pugnant ueru Sabello *V*; vgl. uerūtum.

ueruēx, uēcis, *m.* verschnittener Widder: 'Kapp', Hammel, 'Schöps': (ouis mas), cui testiculi dempti ... ueruex (dicitur) *Varro*.

uērum, uērumtamen s. u. uerus.

Verulae, ārum, *f.* j. Veroli, hernicisches Städtchen in Latium *L*; *adi.* **Verulānus** 3 von Veroli: populus *L*; als Name: Verulana Gratilia *T* Verulanus Seuerus *T*.

Verulamium, ii, *n.* j. Verulam, Municipium in Britannien *T*.

uērus 3, *adv.* uērō (dtsch. 'wahr') wahr, wirklich, echt, wahrhaft α; *subst. isol. n.* Wahrheit β; durch *Enallage*: wahrhaftig, wahrheitsliebend, aufrichtig γ; *metaph.* sachgemäß, recht und billig, gehörig, vernünftig δ. | α utrum uelis, factum esse necne, uerum esse an falsum *Ci* quae uera dicuntur a nobis *Ci* sensimus hoc falso nuntio, uero propediem sentiemus *Ci* uerae litterae, chirographa *Ci* echte, turpitudo uera et ficta *Ci* uera uirtus *Ci* uera et adumbrata comitia *Ci* ui eiectis ueris heredibus *Ci* Numidicus uerus et germanus Metellus *Ci* ut uerissime scribit Hirtius *Ci* si uerum est, quod nemo negat *N* nihil uere queri potest *Ci* eum statorem huius urbis uere (in Wahrheit) nominamus *Ci* animus uere popularis *Ci* populi plane et uere (thatsächlich) liberi *Ci* conlacrimauit uir egregius et uere Metellus *Ci*. | β si uerum quaeris *Ci* uerum uiderimus, cum testes dixerint *Ci* cupio uerum inueniri *Ci* si uerum tibi Caelius dixit *Ci* tam auersus a uero *Ci* ex uero *O* der Wahrheit gemäß, longe abesse a uero *Ci* irren, nec procul a uero est *O* quam simile sit ueri *Ci* und öfter quam ueri simile (auch als ein Wort, § 32, uerisimile) sit *Ci* der Wahrheit ähnlich = wahrscheinlich, dazu auch uerisimilitudo Wahrscheinlichkeit. Vgl. unten uero, uerum. | γ mei testes ueri sunt *Ci* eum populus uerissimum iudicem putabat *Ci* dolor elicere ueram uocem potest *Ci* uerum Apollinis os *O* maximarum rerum uerissimi indices *Ci* uera fuit uates *O* hatte die Wahrheit verkündet, si uos uere iudicaueritis *Ci* siqui uere ac libere locutus sit *Ci* ut uere (uerius, uerissime) dicam *Ci* pro Cn. Pompeio uere ... pugnauit *Ci* uerissima scientia ... *Hirtius*. | δ si id facere uere potero *Ci* in spem maximam et uerissimam (begründete) adductus *Ci* si plus auctoritas tua quam uera populi causa ualuisset *Ci* die 'gute Sache' ...

Digitized by

Oft prädicativ zu einem *acc. c. inf.*: metiri se quemque suo modulo ac pede uerumst *H* 'ist das Richtige', negat uerum esse adlici beneuolentiam cibo *Ci* neque uerum est (es geht nicht, paßt nicht) qui suos fines tueri non potuerint alienos occupare *C* (*sc.* eos, qui). Selten vor Heischesätzen: rectum et uerum est, ut eos amemus *Ci*. Im Anschluss an den *subst.* Gebrauch des Neutrums (*β*) isolieren sich *adverbiell* 1. der *abl.* 2. der *nom.*: **1. uērō** I. *adverbiell*: 'in Wahrheit', in der That, thatsächlich, wirklich, eigentlich *α*; (in Antworten) fürwahr, ja, wahrlich, wahrhaftig *β*. II. *coniunctionell*: (in adversativen Verbindungen, so daß dem ersten zugestandenen Gliede ein zweites stärker betontes nachtritt) freilich, doch, aber. NB. In dieser Verwendung stets an zweiter Stelle im Satze. | I *α* iste eum sese ait qui non est esse, et qui uero est, negat *Pl.* quid metuis? metuo hercle uero *Pl.* So bei Steigerungen: in mediocribus uel studiis, uel officiis, uel uero etiam negotiis *Ci* 'oder in Wahrheit auch' = oder sogar, et per se et per suos et uero etiam per alienos *Ci* o praeclarum imperatorem, nec iam cum M'Aquilio, sed uero (wirklich, sogar) cum Scipionibus conferendum *Ci* multa pars eorum, immo uero genus hoc uniuersum *Ci* 'ja eigentlich' ...; vgl. s. u. enimuero, uerum enimuero. | *β* non definis naturam agri? 'uero', inquit, 'qui arari aut coli possit' *Ci* fuisti in scholis? 'uero, ac libenter quidem' *Ci* reprehendo igitur? 'minime uero' (*sc.* reprehendo) *Ci* keineswegs fürwahr = nein, sicher nicht! non refert? 'uero' (*sc.* refert) ja freilich! Mit ergänzter Frage: materteram dixisse: 'uero, tibi concedo meas sedes' *Ci*. In indirecter Rede: cum cupere uero diceret *L* (direct' uero cupio'). | II scimus musicen nostris moribus abesse a principis persona, saltare uero etiam in uitiis poni *N* (audiuit) tres partes flumen traduxisse, quartam uero partem citra flumen reliquam esse *C* ⟨alias timebam⟩, nunc uero timere non debeo *Ci* eum ueretur ut deum, amat uero ut sodalem *Ci* 'liebt ihn freilich' ... = 'aber liebt ihn'. Bei Übergängen anknüpfend: age uero, nunc inserite oculos in curiam *Ci* aber wohlan! ... Negative Gedanken leitet neque (nec) uero ein. ⟨Dio clarus erat et omnibus adamatus⟩ neque uero haec Dionysium fugiebant *N* 'und freilich entgieng ihm das nicht' = das entgieng ihm allerdings nicht ... **2. uērum**, I. scheinbar *adverbiell*: jawohl, fürwahr. II. scheinbar *coniunctionell*: aber, sondern. Das Wort ist eigentlich nichts als der volle Satz uerum ⟨est⟩, 'es ist wahr', 'die Wahrheit ist'. Es steht daher: | I Als Antwort: § men' quaeris? § uerum *Terentius* 'wahr ists' = fürwahr, ja wohl, § comites eam secuti sunt? § uerum: parasitus cum ancilla *Terentius*. | II Als eingeschobener Satz. Sätze wie duo erant signa non maxima, uerum eximia uenustate *Ci* bedeuten eigentlich: „zwei Statuen nicht von sehr großer, die Wahrheit ⟨ist⟩, von außerordentlicher Schönheit". Wir übersetzen bloß der Kürze halber mit 'sondern', oder 'aber'. Doch liegt der urspr. Bestand klar in den Verbindungen mit *Coniunctionen*: consilium capit stultum, uerumtamen clemens *Ci* 'thöricht, doch eigentlich milde' = aber doch, gleichwohl, uerum tamen hoc ita est utile *Ci*; uerum enim oratori omnia quaesita esse debent *Ci* in Wahrheit nämlich, uerum enim uero cum esset frumentum HS binis ..., duodenos sestertios exegisti *Ci* 'denn das Wahre an der Sache ist: eigentlich hast du ...' = aber eigentlich. Es steht uerum 1. mit formellem Gegensatz: non unum socium fefellit, uerum nouem homines *Ci* neque hoc ideirco postulo, quod ..., uerum, ut ... semel dicas *Ci* das verlange ich nicht weil ..., 'die Wahrheit ist' (d. h. sondern), damit ... pulcherrimum quidem factum, uerum non meum *Ci* zwar ... aber in Wahrheit ... Häufig non modo ..., uerum etiam *Ci* non solum ..., uerum etiam *Ci* non solum (a) facto, uerum opprobrio quoque turpi *H*. 2. Ohne formellen Gegensatz: etiamsi taceant, satis dicunt; uerum non tacent *Ci* 'die Wahrheit ⟨an der Sache ist⟩: sie schweigen nicht' = aber sie schweigen nicht. So vor Frage- und Heischesätzen: uerum utatur hac defensione *Ci* uerum esto *Ci* 'aber es sei', uerum ubi tandem pecunia consumpta est? *Ci*. Daher oft überleitend und abbrechend: uerum, ut haec missa faciam, nonne quiuis potest intellegere? *Ci* uerum, ut ad classem reuertar, accepisti ... nauem *Ci* exspectabantur calendae fortasse non recte; uerum praeterita omittamus *Ci* 'das Beste ists, lassen wir ...' = aber lassen wir ...

Verus, i, *m.* (uērus, § 27) Cognomen in mehreren gentes. Z. B. Atilius Verus *T*.

uerūtus 3 (ueru) mit einem Spieße bewaffnet *α*; mit einer Spitze versehen *β*. | *α* Volsci ueruti *V*. | *β* Nur *subst. isol.*: **uerūtum**, i, *n.* (*sc.* iaculum, hastile) Wurfspieß: transfigitur scutum Pulfioni et uerutum in balteo defigitur *C*. Solche ueruta sind meterlange Gere mit handlangen Eisenspitzen.

Vesaeuus s. u. Vesuuius.

uē-sanus u. Ableitungen s. u. uae-sānus.

Vescia, ae, *f.* latinisches Städtchen am Garigliano (Liris) *L*; *adi.* **Vescīnus** 3 von Vescia: ager *L*; *pl.* **Vescini**, ōrum, *m.* Einw. v. V.

uescor, i (gr. *βόσκεσθαι*, § 10) sich nähren, von etwas leben *α*; essen; *occ.* speisen, tafeln *β*; *metaph.* genießen *γ*. | *α* Seiner medialen Bedtg. entsprechend mit *abl. instr.* verbunden: dii nec escis nec potionibus uescuntur *Ci* Numidae lacte et carne ferina uescuntur *S*. | *β* Nach Analogie von edere spät auch *trans.*: miluus coepit uesci singulas (columbas) *Ph* ut infirmissimos ... uescerentur *T*; *occ.* argentum ad uescendum factum *L* Tafelgeschirr, uescebantur in uilla, cui uocabulum Speluncae *T* sub umbra uesci *L* im Schatten speisen. | *γ* uescitur aura aetheria *V* „genießt die ätherischen Lüfte" = lebt, uesci uoluptatibus *Ci*.

Vesculārius, ii, *m.* (uesculus, uescus) Gentilname: Vesculanius Flaccus *T*.

uescus 3 (uesci) zehrend *α*; abgezehrt; *metaph.* mager, dürftig *β*. | *α* uesco sale saxa peresa *Lucretius* u. papauer *V* ⟨das Land⟩ auszehrend. | *β* corpore uesco, sed eximiis uiribus *Plinius* uescaque parua uocant coloni *O* (also ein bäurisches Wort!) u. salicum frondes *V* mageres Weidenlaub.

Veseris, is, *acc.* im, *m.* Fluss am Fuße des Vesuv (160 Schlacht gegen die Latiner unter T. Manlius Torquatus) *LCi*.

uēsica, ae, *f.* Blase, Harnblase *α*; (getrocknet) Blase, Blatter *β*. | *α* morbi uesicae et uiscerum *Ci*. | *β* displosa sonat quantum uesica, pepedi *H* spiritus oris uesicam tendit *O*; *demin.* **uesicula**, ae, *f.* Bläschen: *metaph.* puleium ... inflatas rumpi uesiculas *Ci* Samenhülle.

Vesontio, ōnis, *m.* j. (aus dem *acc.* § 21) Besançon, Stadt in Südfrankreich, Hauptort d. Sequani *C*.

uespa, ae, *f.* (Lw. Wespe) die Wespe: uespa similitudinem habet apis neque socia est operis *Varro* examen uesparum *L* Wespenschwarm.

Digitized by Google

Vespasiānus, i, *m.* (eigtl. aus der gens *Vespasia stammend, Adoptivname): T. Flavius Vespasianus, Kaiser von 69—79 n. Chr. *T.*

uesper, uesperi, *abl.* auch uespere, *m.* (ἕσπερος § 9 dtsch. Fw. Vesper) Abendstern *α*; *meton.* Abend *β*; Abend = Westen *γ*. | *α* nec tibi uespero surgente decedunt amores *H* puro te similem uespero *H*. | *β* uesper ... uitulos ad tecta reducit *V* iam diei uesper erat *Ci* primā (*sc.* hora) uesperi *C* ad, sub uesperum *C* gegen Abend; Sprichwort: nescis, quid uesper ⟨serus⟩ uehat *Varro V* ferat *L* = vor Abend kann sich alles ändern. Sehr oft der Locativ: uesperi geschwächt uespere *Ci* abends, am Abend, und so primo uespere *C* als es Abend wurde. | *γ* Zephyrus ... sero uespere missus adest *OV*. Vgl.

uespera, ae, *f.* (ἑσπέρα) Abend, Abendzeit, die 'Vesperzeit': ibi perpotauit ad uesperam *Ci* inumbrante uesperā *T* in der Abenddämmerung, primā uesperā *L* als es Abend wurde. Davon durch *uesperare *incoh.*:

uesperāsco, ere abendlich werden: uesperascente caelo *N* als es am Himmel abendlich wurde ... uesperascente die *T* als sich der Tag zum Abend neigte.

uespertilio, ōnis, *m.* (uesper) Fledermaus *Ph.*

uespertinus 3 (uesper) abendlich *α*; *meton.* westlich *β*. | *α* senatus consulta uespertina *Ci* am Abend gefaßte, uespertinum forum *H* das For. in der Abendruhe, uespertinis temporibus *Ci* in den Abendstunden; prädicativ: si uespertinus ... te oppresserit hospes *H* = am Abend (nach griechischen Mustern). | *β* u. regio *H.*

uespillo, ōnis, *m.* (uesper) Todtenträger, Leichenträger, als n. pr. § 27 Cognomen: Lucretius Vespillo *C.*

Vesta, ae, *f.* (vgl. Ἑστία) urspr. Herd, Herdfeuer *α*; personif.: die Göttin des häuslichen Herdes und des Herdfeuers *β*; *meton.* der Vestatempel *γ*. | *α* ter liquido ardentem perfudit nectare uestam *V* vgl. uestibulum *β* (= τὴν ἑστίαν). | *β* Die gräcisierende Mythologie der classischen Zeit sieht in der Vesta eine Tochter des Kronos und der Rhea, Schwester des Iuppiter; Dichter identificieren sie mit der Terra *O.* Vesta Iliaca *O*, weil angeblich ihr Dienst mit Äneas aus Ilion gekommen sein soll. In ihrem kreisrunden Tempel an der Südseite des Forums brannte das hl. Feuer (des Staatsherdes), bewacht von den vestalischen Jungfrauen unter der Oberaufsicht des pontifex maximus (Vestae sacerdos *O*). Oft in elliptischem Genetiv: ad Vestae (*sc.* aedem) *H* a Vestae (*sc.* aede) *Ci.* Vgl. | *γ* quo tempore Vesta arsit *O.* *Adi.*: **Vestālis,** e der Vesta geweiht: sacra *O* das Vestafest (am 9. VI. gefeiert), uirgo Vestalis *Ci T* und allein: **Vestālis,** is, *f.* Vestapriesterin, „vestalische Jungfrau" (daß *Livius* Vestalinnen zu Alba erwähnt, ist Anachronismus der späterfundenen Königssage). Diese Vestalinnen, urspr. 4, dann 6, wurden vom pontifex maximus vor Vollendung des zehnten Lebensjahres gewählt (defuncta uirgo Vestalis, in cuius locum Cornelia ... capta est *T*; vgl. Vestalem legere *L*) und blieben 30 Jahre, 10 lernend, 10 Dienst ausübend, 10 lehrend, hochangesehen im Tempeldienste, während welcher Zeit sie zu strengster Keuschheit verpflichtet waren. Als Strafe für Verletzung der Keuschheit oder Erlöschenlassen des hl. Feuers (das schlimmste Omen für den Staat) galt Lebendigbegraben. Dicht.: Vestales oculi *O* keusche (wie die der Vestalinnen).

uester, altl. **uoster,** tra, trum (zu uos wie noster zu nos) euer; der, die, das eurige. Allein: uestrā interest *Ci* es liegt in eurem Interesse, ad omnia uestra oculos adiecerunt *Ci* auf euer gesammtes Eigenthum, haec P. Seruilii uictoriā uestra facta sunt *Ci* fiel euch zu, quapropter, iudices, uestrum est deligere *Ci* ist es eure Sache, uestrum dare, uincere nostrum est *O.* Attributiv meist *subi.*: reges uobis uestrisque sociis inimicissimi *Ci* conlegium uestrum *Ci* „ihr als Coll.", inuenies uestri praeconia nominis *O* 'deines Hauses'. Selten *obi.*: esse in uos odio uestro (aus Haß gegen Euch) consultum ab Romanis *Ci.*

ue-stibulum, i, *n.* (von uea altl. = uia u. stabulum) wörtlich „Straßenplatz", d. h. Zufahrt, Vorplatz, Vorhof ⟨vor dem Hause⟩ *α*; *meton.* Vorhalle ⟨im H.⟩ *β*; *metaph.* Vorplatz, Eingang *γ*. | *α* C. Aelius Gallus ... uestibulum esse dicit non in ipsis aedibus neque partem aedium, sed locum ante ianuam domus uacuum (d. h. stabulum), per quem a uia aditus est *Gellius* conuenisse dicuntur ante ipsum Serapim in primo aditu uestibuloque templi *Ci* non modo limine tectoque aedium tuarum sed primo aditu uestibuloque prohibere *Ci* u. Capitolii *T*. | *β* focus in primis aedibus ante fuit, hinc quoque (*sc.* a uesta!) uestibulum dici reor *O* patefieri domum iubet atque in uestibulo effigiem ... demonstrat *T*. | *γ* uestibulum et fauces Orci *V* Vorplatz und Eingang, in uestibulo senatus *Ci* in uestibulo Siciliae *Ci* gleich auf sicilischem Boden, in uestibulo urbis quae erant tecta deserta *L* in der Vorstadt.

uestigium, ii, *n.* (uestigāre) Wegspur, Fußspur, Fußstapfe: *occ.* ⟨von Thieren⟩ Fährte *α*; *metaph.* Spur; *occ.* 1. Merkmal, Kennzeichen, 2. Trümmer *β*; *meton.* 1. Fußtritt, Schritt, 2. Fußsohle; *synecd.* Fuß; 3. Standort, Stätte, Stelle; *metaph.* Zeitpunkt, Moment *γ*. | *α* uestigia retro obseruata sequor *V* uestigia pedum *O* in omnes partes ferentia *L* aliquem uestigiis sequi *L* auf der Ferse sein, verfolgen, uestigia figere *V* schreiten, premere *V* stillschen, referre *V* zurückgehen; *occ.* certa ferae u. *O* alcium ex uestigiis animaduertunt, quo se recipere consuerint *C* von Spürhunden, u. ungulae *Ci.* Daher in mancherlei Phrasen bildlich: patris uestigiis ingredi, insistere *Ci* „in seine Fußstapfen treten", vgl. patris uestigia premens *T* uestigium facere in aliquo loco *Ci* einen Ort betreten; vgl. ubi impresserit uestigium *Ci* wo er festen Fuß gefaßt hat, uestigium aliquo mouere *Ci* einen Schritt wohin thun. | *β* manifesta rotae uestigia *O* in lectulo mulieris uestigia uidere *Ci* u. Ionis *O* uestigia uerberum *L* frons calamistri uestigiis notata *Ci* u. flammae *V*; *occ.* 1. uestigia auaritiae *Ci* sceleris *V* integritatis *Ci* fraudis *V* uestigiis proelii ingredi *Ci* den Spuren d. K. folgen, ueteris formae *O*; 2. in uestigiis huius urbis *Ci* sparsaque sunt late laceri uestigia currūs *O*. | *γ* 1. Daedalus ... caeca regens filo uestigia *V* illa dato uertit uestigia tergo *V* stieht, quam nec uestigia duri calcauere pedis *O* pedum uestigia ponit in undis *O* uestigia feci illā *O* ich gieng; vgl. ad sonitum uocis uestigia torsit *V* kehrte sich um; 2. qui aduersis uestigiis stant contra nostra uestigia *Ci* (Antipoden), tenuit uestigia tellus *O*; *synecd.* uestigia nuda sinistri instituere pedis *V* sie stehen mit bloßem linken Fuß im Kampfe; in undis talo tenus uestigia tinguit *O* uestigia alba primi pedis *V* weiße Fesseln (beim Pferd); 3. lapides sua post uestigia mittunt *O* in suo u. mori mallo quam fugere *L* eodem uestigio manere *C* haerere *L*

Digitized by Google

auf . . . bleiben, se uestigio mouere *L* ſich vom Platz rühren; *metaph.* et loci et temporis eodem uestigio *Ci* salutem in illo temporis uestigio positam arbitrabantur *C*; daher: e uestigio ⟨mit und ohne temporis⟩ *C* ſogleich, augenblicklich; z. B.: saepe consilia capiunt, quorum eos e uestigio paenitet *C*.

uē-stīgo, āre, āui, ātus (aus uea altl. = uia und dem Stammworte von in-stigare) den Weg verfolgen, die Spur ⟨Fährte⟩ aufſuchen, aufſpüren *α*; *metaph.* 1. aufſuchen; 2. ſuchen, ſpähen, nachſpüren *β*; *synecd.* auf die Spur kommen, ausſpüren, ausfindig machen *γ*. | *α* feras uestigat canis *Seneca*. | *β* 1. uestigans per agmina Turnum *V* uiros u. *O* apes in pumice *V* uoluptates *Ci*; 2. alto uestiga oculis et repertum (ramum) carpe *V* causas rerum u. *Ci*. Mit ind. Fr.: quae loca, quiue habeant homines . . . uestigemus *V* uestigans, . . . quam regionem petisset *L*. | *γ* perfugas inquirendo uestigare *L* quod uestigari nolunt *L*.

uestīmentum, i, *n.* (uestīre) 'Bekleidungsmittel' = Kleidungsſtück; *pl.* Kleidung: calceos et uestimenta mutauit *Ci*.

Vestīni, ōrum, *m.* italiſches Volk an der Oſtküſte Mittelitaliens; *adi.*: **Vestīnus** 3 veſtiniſch: legio *L*. Als n. pr. (§ 27): Vestinus Atticus *LT* Vestinus equ. R. *T*.

uestĭo, īre, iui ⟨ii⟩, ītus (uestis) kleiden, bekleiden *α*; *metaph.* bedecken, umgeben; *occ.* ſchmücken *β*. | *α* te bis Afro murice tinctae uestiunt lanae *H* 'Wollgewänder', exercitūs nostros uestiuit, aluit, armauit *Ci* homines male uestiti *Ci* obsoletius, aspere, non satis commode uestitus *Ci*. | *β* animantes uillis uestitae *Ci* sandyx pascentes uestiet agnos *V* genas uestibat flore iuuenta *V* (aus metriſchem Zwang!) bedeckte mit Flaum, trabes aggere *C* terra se gramine uestit *V* 'die Erde ſich kleidet neu', sepulcrum uestitum dumetis *Ci* montes siluis uestiti *L* montem oleā uestire *V* = bepflanzen; *occ.* his tabulis templi parietes uestiebantur *Ci*.

uestis, is, *f.* (vgl. ἐσθής von ἕν-νυμι = σέσ-νυμαι § 9 dtſch. Lw. 'Weſte') Kleid *α*; Kleidung, Gewand, Tracht; *collectiv*: Garderobe *β*; *occ.* Decken, Teppiche *γ*. | *α* discidit uestem; resarcietur! *Ci* uestes albae *Cu* struem rogi nec uestibus nec odoribus cumulant *T* uestes de pellibus *S*. | *β* crepidatus, ueste seruili *Ci* proferebant uestem linteam *Ci* Linnenkleider, iacentem ueste spoliare *N* 'Rüſtung', uestem mutare Kleider wechſeln; *occ.* Trauer anlegen; vgl. senatus luctum ac dolorem uestis mutatione declarandum censuit *Ci collectiv*: maximus uini numerus fuit, permagnum pondus argenti, pretiosa uestis *Ci* neque me diuitiae mouent, neque uestis aut aurum atque argentum *Ci* textrinum ad muliebrem uestem conficiendum *Ci*. | *γ* Vollſtändig: stragula uestis: mulier per triennium isti . . . stragulam uestem confecit *Ci* plena domus . . . stragulae uestis *Ci*; auch allein: uestibus (lectum) uelant *O* super lectos candebat uestis *H*.

uestĭtus, ūs, *m.* (uestīre) Kleidung, Tracht *α*; *metaph.* Bekleidung *β*. | *α* uestitum, quo ipse tectus erat, tibi tradidit *Ci* crudelitatem regis in togatos uestitus mutatione uitauit *Ci* durch Veränderung d. Tracht, erant duo signa . . . uirginali uestitu *Ci* luctu ac uestitu rei publicae subuenire *Ci* Trauerkleidung, uestitum mutare *Ci* Trauer anlegen, ad suum (pristinum) uestitum redire *Ci* Trauer ablegen. | *γ* u. riparum, montium *Ci* vom Pflanzenwuchs.

Vesulus, i, *m.* j. monte Viso in den cottiſchen Alpen *VL*.

Vesuuius, ii, *m.* j. Vesuv: prospectabat (Tiberius) pulcherrimum sinum, antequam Vesuuius mons ardescens (bei dem bekannten Ausbruche unter Titus) faciem loci uerteret *T*.

NB. Das metriſch unbrauchbare Wort zwingt die Dichter entweder zur Syncope **Vésbius, Vésuius** (*Statius* u. a.) oder zur Aufnahme einer Nebenform **Vesaeuus** (Vesēuus): uicina Veseuo ora iugo *V* dem Bergjoch des Veſuvs.

Vetera, um, *n.* und **Vetera castra** ('Altenburg') Stadt am Niederrhein, das heutige Xanten *T*.

ueterānus 3 (uetus § 42) altgedient, erprobt *α*; *subst.* gedienter Soldat, Veteran *β*; *metaph.* alt, altgewohnt *γ*. | *α* Die Dienſtzeit umfaßte in republikaniſcher Zeit 25, ſeit Auguſtus 20 Jahre, wer über dieſe Zeit diente, gehörte zu den Altgedienten: primum duces laudauistis, deinde milites ueteranos *Ci* ut ager militibus ueteranis diuideretur *Ci*; daher: ueteranus exercitus *CiL* legio u. *C* aus Veteranen gebildet. | *β* Caesarem sequi arbitrabatur cum legione quarta, cum ueteranis *Ci* ueterani pristini uirtutis memores acriter instare *T*. | *γ* u. hostis *L* „Erbfeind".

ueterāsco, ere (uetus) alt werden, unſicher bei *Ci*. Davon:

ueterātor, ōris, *m.* in etwas alt geworden, ergraut = eingeübt *α*; durchtrieben, verſchmitzt; *subst.* 'ein alter Fuchs', ein Schlaukopf *β*. | *α* P. Cethegus in causis priuatis satis ueterator uidebatur *Ci*. | *β* in hoc homo luteus etiam callidus et ueterator esse uolt *Ci* subridet Saturius, ueterator *Ci*. Davon:

ueterātōrius 3 routiniert *α*; ſchlauköpfig, durchtrieben *β*. | *α* minime u. ratio dicendi *Ci* die bloße Routine wäre. | *β* nihil ab isto uafrum, nihil ueteratorium exspectaueritis *Ci*.

ueternus 3 von hohem Alter, alt; daher: **ueternus**, i, *m.* (*sc.* morbus) 'Altersſchwäche' = Schlafſucht: num eum ueternus aut aqua intercus tenet? *Pl*; *metaph.* nec torpere graui passus sua regna ueterno *V* Schläfrigkeit, Trägheit.

ueto, uetāre, uetui, uetitus (vgl. nach § 9 ἑτός umſonſt, ἑτώσιος erfolglos; alſo 'erfolglos machen', d. h.:) nicht zulaſſen, nicht geſtatten, verhindern, verbieten. I. *Activ.* Abſolut: VETO *L* (als Formel der tribuniciſchen Interceſſion), si uetat auspicium *O* uenti uetantes *O* hindernde, ungünſtige, res ipsa uetat *O* est utique ius uetandi *Ci* nulla lex uetat *Ci*. Mit Sachobject: ecquid est, quod populus iubere aut uetare non possit? *Ci* istud uetat lex Caesaris *Ci*; nur dicht.: bella u. *V* widerrathen, maiora *O*. Das Object durch den *inf.*: tabulae peccare uetantes *H* lex uetat delinquere *Ci* referre in aerarium lex uetat *Ci* homo primo uetat sortiri *Ci*. Bei Angabe der in Betracht kommenden Perſon *acc. c. inf. act.*: lex peregrinum uetat in murum ascendere *Ci* verbietet, daſs ein Fremder . . ., ab opere legatos discedere uetuerat *C*; mit zugedachtem Infinitiv: ⟨cum uersus facerem⟩, uetuit me Quirinus (*sc.* uersus facere) *H*. Bei ungenannter Perſon *acc. c. inf. pass.*: furem luce occidi uetant XII tabulae *Ci* daſs ein Dieb getödtet werde, castra muniri uetuit *C* daſs man befeſtige. Nur dicht. mit abhängigem Heiſcheſatz: uetabo, . . . sub isdem sit trabibus *H* werde verhindern, daſs . . . Conjunctionell einge-

Digitized by Google

leitet: siue iubebat, ut facerem quid, siue uetabat *H* uetuit, ne quis . . . pingeret *H*. II. *Passiv.* Allein: cum a tribuno plebis uetaretur *Ci* das Veto eingelegt wurde. Mit Subject: fossam praeduxit, qua incerta Oceani uetarentur *T* 'fern gehalten werden sollten', acta agimus, quod (*acc.*) uetamur uetere prouerbio *Ci* was uns e. a. S. zu thun verbietet; daher: uetita legibus alea *H* verbotene, iussa ac uetita populorum *Ci* Gebote u. Verbote; *subst. isol.*: nitimur in uetitum semper *O* nach dem Verbotenen, nil illis uetitum est *O* Sie haben nichts, was . . .; vgl. uetitumst sceleri nihil; de uetito quisque parabat opes *O*; aber: quae contra uetitum discordia? *V* gegen das Verbot. Mit Subjectsinfinitiv: uetitum est arae sanguinem offundere *T*. Mit *nom. c. inf.*: cum senatus flere pro me uetaretur *Ci* senatus sententiam dicere uetabatur *Ci* senatores uetiti (sunt) ingredi Aegyptum *T*. Sehr spät mit dem *dat.* der Person: cur Dialibus id uetitum? *T*.

Vettius 3 Name einer gens. Bes. 1. Vettius Valens, Liebhaber der Messalina *T*; 2. Vettius Bolanus, Statthalter in Britannien zur Zeit Vespasians *T*.

Vettones, um, *m.* iberischer Volksstamm im nordwestl. Spanien ⟨um Salamanca⟩ und Portugal *LNC*; daher **Vettonia,** ae, *f.* (*sc.* terra) das Gebiet der V.; *adi.* **Vettoniānus** 3 aus dem Gebiete d. V. stammend. Als Cognomen bei *T* (§ 27).

uetulus 3 (dtsch. Lw. 'Bettel'; unregelm. *demin.* zu uetus) ältlich, ziemlich alt: cum isto gladiatore uetulo . . . pugnabat *Ci* arbor nouella et uetula *Ci* u. equi *Ci* u. cornix *H*; davon: **Vetulōnium,** ii, *n.* oder **Vetulōnia,** ae, *f.* eine der 12 Städte des etrurischen Bundes südöstl. vom Ombrone *L*.

Veturius 3 (uetus 'Altmann') Gentilname; besond. 1. T. V. Calvinus, als cos. 321 in den caudinischen Pässen geschlagen; 2. L. V. Philo, Legat in den Schlachten am Metaurus und bei Zama.

uetus, ueteris (gr. ἔτος Jahr = *ϝέτος* §§ 9, 14) bejahrt, ergraut, alt; *occ.* alterprobt, erfahren in etwas *α*; lang bestehend, alt (als Gegensatz zu nouus) *β*; ehemalig, vormalig, früher *γ*; *subst. isol.* **ueteres,** um, *mf.* *δ*; Eigenname *ε*. NB. Die urspr. Substantivnatur des Wortes zeigt sich im *abl.* uetere (ganz spät bei Dichtern bisweilen *adi.* ueterī) u. im *gen. pl.* ueterum. *Compar.* ueterior nur vorclassisch, in guter Zeit durch uetustior (Stoffgruppe § 36) ersetzt; *Superl.* ueterrimus. | *α* imperatores duo ueteres *N* ueteres et senes *T* bejahrte und altersschwache Leute; daher: uetus Valeriae gentis laus *Ci* Aspendum uetus oppidum *Ci*; *occ.* ad eam rem ueterem accusatorem comparare *Ci* u. gladiator *Ci* histrio *Ci* sicarius *Ci*; dazu tritt dann der Locativ: uetus militiae, belli *T* erfahren 'im' Kriege. Da diese Formen (missverständlich) als Genetive gehen, setzt man auch den Genetiv dazu: u. regnandi *T* u. operis ac laboris *T*. | *β* uetera odisse, noua exoptare *S* uectigalia (leges, legiones) uetera et noua *Ci* colonias deducere nouas, renouare ueteres *Ci* Agrigentinorum duo genera sunt, unum ueterum (Altbürger) alterum colonorum *Ci* uetus est, quod dicam *Ci* 'eine alte Geschichte', u. amicus et hospes *Ci* mihi cum Murena uetus (seit langer Zeit) amicitia est *Ci* u. hospitium *Ci* milites ueteres *L* (exercitus u. *Ci*) altgediente Leute, Veteranen, morem (consuetudinem, institutum) ueterem seruare *Ci*. | *γ* erant illi compti capilli, digni Capua, sed illa uetere *Ci* (wie es einst war), partim ex ueteribus bellis, partim ab hoc ipso bello *Ci* statuae ueterum hominum deiectae *Ci* auctores u. et recentes *T* homo uetere . . . innocentia praeditus *Ci* wie die Männer der Vorzeit, unum ex barbatis illis, exemplum imperii ueteris *Ci* leges ueteres *Ci* fatorum ueteres praedictiones *Ci* ut uetera mittam (omittam, praetermittam) *Ci S* um das Vergangene beiseite zu lassen, uetera et antiqua mirari *T* das Althergebrachte und Abgeschaffte, ueteres et ut aiunt prisci uiri *Ci* die Männer der Vorzeit und alten Sitte; bei *T* bezeichnet uetus oft die Verhältnisse vor dem Verfassungswechsel (Schlacht bei Actium 31) ueteris populi Romani (res) claris scriptoribus memorata sunt, temporibusque Augusti non defuere decora ingenia . . . | *δ* 1. ueteres (*sc.* homines), *m.* 'die Alten' u. z.: maiores nostri, ueteres illi . . . *Ci* Männer der Vorzeit. Erst nachclassisch im Sinne unseres 'die Alten' (= alten Schriftsteller): omnes ueteres et Cicero praecipue *Quintilianus*; 2. ueteres (*sc.* tabernae), *f.* die alten Wechselbuden (an der Südseite des Forums) sub Veteribus *Ci* pone Veteres *L*. | *ε* Cognomen in mehreren Geschlechtern, z. B. Antistius Vetus, Präfect Germaniens unter Nero u. a.

uetustās, tātis, *f.* (von uetus, vgl. uenustas) das Alter, das lange Bestehen, die lange Dauer *α*; dicht.: Alter = Bejahrtheit *β*; *occ.* alte Freundschaft, langer Verkehr, alte Übung, alte Verbindung *γ*; *meton.* Alterthum, alte Zeit *δ*; späte Zeit, *occ.* Nachwelt *ε*. | *α* statuae intereunt tempestate, ui, uetustate *Ci* odium uetustate sedatur *Ci* si paulum adsumpserint uetustatis et roboris *Ci* tanta erat uetustas illius religionis *Ci* Ariminum municipium uetustate antiquissimum *Ci* u. amicitiae, equestris nominis *Ci* corroborata uetustate audacia *Ci* uerborum prisca u. *H* Alter und Alterthümlichkeit, memoria eius uetustate abiit *L* (Länge der Zeit), ex annalium uetustate (rem) eruere *Ci* aus alter Überlieferung in den . . . litterarum u. *Ci* scripta uetustatem si modo nostra ferent *O* (eigtl. 'das lange Liegen vertragen', also) auf die Nachwelt kommen. | *β* tunc senior: quamuis obstet mihi tarda uetustas *O*. | *γ* quae ciuitates officiis, fide, uetustate populum Romanum attingunt *Ci* ciues ei deuincti necessitudine et uetustate *Ci* quocum me uetustas et amicitia sociarat *Ci* ingenio, uetustate (langjährige Erfahrung), artificio tu uicisti *Ci*. | *δ* ut annales populi et monumenta uetustatis loquuntur *Ci* caeremoniae ab omni uetustate acceptae *Ci* contra omnia uetustatis exempla *C*. | *ε* quae uetustas tollet . . . ea monimenta? *Ci* senatus iudicia quae uetustas obruet? *Ci*; *occ.* de me nulla obmutescet uetustas *Ci* si fidem est latura uetustas *V*.

uetustus 3 (von uetus, wie onustus, uenustus u. a.) 'alt' = bejahrt *α*; langjährig *β*; alt (nicht neu) *γ*; alterthümlich, altehrwürdig *δ*. | *α* uetustissimus ex iis *L* uetustissimus liberorum eius *T*. | *β* u. hospitium *Ci* amicitia *O* gens u. *V* disciplina *L* u. oppidum *H* lucus u. *O* opinio tam uetusta *Ci*. | *γ* uetustiores scriptores *L*. | *δ* uetusta occultaque sacrificia *Ci* templum uetustum Cereris *V* more uetusto *O*.

uexātio, ōnis, *f.* (uexare) das Hinundherschütteln, die starke Bewegung *α*; *metaph.* Beschwerde, Strapaze *β*; Misshandlung, Plage *γ*. | *α* uexatione constringitur arbor et radices certius figit *Seneca*. | *β* cum omni genere uexationis processerunt *L* unter allerlei Be-

Digitized by Google

ſchwerden, u. corporis *Ci.* | γ u. direptioque sociorum *Ci* Macedoniae *Ci* uirginum Vestalium *Ci* acerbissima u. coniugum ... *Ci.*

uexator, ōris, *m.* (uexare) Plager, 'Plagegeiſt': rei p. *Ci* Asiae, urbis *Ci*; uexatores aetatulae tuae *Ci* die deine Jugend miſsbraucht haben, u. furoris sui *Ci* Störer.

uexillārius, ii, *m.* (uexillum) I. *sg.* Fähnrich. II. *pl.* **uexillarii,** ōrum, *m.* 'ein Fähnchen' = Abtheilung; *occ.* Urlauberabtheilung (d. h. der Veteranen, die ihres Kriegseides bereits entbunden, aber noch nicht verabſchiedet ſind). | I uexillarius ⟨illius⟩ cohortis ... Galbae imaginem solo adflixit *T.* | II duae legiones incessere cum uexillariis trium Britannicarum legionum *T* XIII uexillariorum milia *T* Urlauberabtheilungen ⟨in der Stärke von⟩ 13000 Mann.

uexillum, i, *n.* (*demin.* von uēlum = *uexlum wie maxilla, axilla, quasillus u. a.) Fahne, Fähnlein α; *occ.* Signalflagge β; *meton.* das Fähnlein, die Abtheilung γ. | α Die uexilla waren Manipel- (oder Schwadronen-) Zeichen ähnlich unſeren Kirchenfahnen: manipuli ... uexilla conuellunt *T* u. equitum *L* uexillum tollere *Ci* mit der Fahne aufbrechen (ausziehen), uexillum Campanae coloniae *Ci* (bei der Gründung der Militärcolonien), uexillum (non deest), quo concurrant perditi ciues *Ci* als Zeichen bei der Aushebung, CCC sub uexillo uno mittuntur *C.* | β Der Feldherr (oder Admiral) hatte als Signalflagge eine rothe Fahne: uexillo insignis praetoria nauis *T* mit ihr wurde das Zeichen zum Angriff gegeben: Caesari uexillum proponendum erat *C* muſste d. F. ausſtecken laſſen. | γ praemissis Gallorum cohortibus (Fußvolk) et Germanorum uexillis *T* = Reiterabtheilungen, mox uexilla primae ... legionis secutae *T* die Veteranenfähnlein (vgl. s. u. uexillarii), e legionibus aliis uexilla *T.*

uexo, āre, āui, ātus (*frequ.* v. uehere, durch *PPP* *uexus) hinundherbewegen, hinundherreißen α; *metaph.* ſich an etwas vergreifen, plagen, quälen, miſshandeln β; *occ.* angreifen, verheeren γ. | α uector per confragosa uexabitur *Ci* Dulichias uexasse rates *V* uenti uexant nubila caeli *O* uxorem uexauistis, raptauistis, omni crudelitate lacerastis *Ci.* | β in pace ad uexandos ciues acerrimus *Ci* multis uexatus contumeliis *Ci* homines uexati, uerberati, necati *Ci*; *metaph.* uexatae comae *O* malträtierte, uexari uiae difficultate *L* Siciliam Verres uexauit *Ci* ciuitas uexata et spoliata *Ci* qui omnia diuina uexarint *Ci* Cato Pisonem iis uerbis uexauit *Ci* 'hat ihn mitgenommen', cum Fuluia ... terroribus uexaretur *N* uexari conscientiā, inuidiā *S* sollicitudine *Ci* gequält werden. | γ Gallorum agros uexauerat *C* bellis Sicilia uexata est *Ci* fana uexata *Ci* bello uastabitur Italia, uexabuntur urbes *Ci*; *metaph.* fortunas aratorum u. *Ci* res eas, quae gesseram u. *Ci* 'angreifen', nobilium bona *Ci* pecuniam *S* 'verſchleudern', ciuitatis mores luxuria uexabat *S* griff an, verderbte.

Vfens, tis, *m.* (vgl. über § 2*), j. Uffente, Fluſs im Gebiete der Äquer im ſüdl. Latium *V*; daher als (redender) Mannsname ein Anführer der Äquer, die am Ll. wohnen *V*; *adi.* **Vfentīnus** 3 (§ 42) am Ll. gelegen, vom Ll.: tribus *L.*

uia ⟨altl. **uea**⟩, ae, *f.* (ſtatt *uehia § 2 durch *ueia, *uīa § 35.5, von uehere, vgl. dtſch. 'Weg') Fahrweg, Fahrſtraße, Straße, Weg; *occ.* Straße, Gaſſe ⟨in Stadt und Lager⟩ α; *metaph.* Weg, Bahn β; *meton.* Weg = Gang, Reiſe, Marſch γ; *metaph.* 1. Gelegenheit, Mittel, Weg. 2. Art und Weiſe, Vorgehen, Vorgang, Verfahren, Methode δ. | α quo agebant actus, sic qua uehebant uiae dictae *Varro.* Über die von Varro belegte ruſtike Form uea vgl. uē-stigium, uē-stibulum; uia militaris *Ci* Heerſtraße. Die erſte ſolche war die uia Appia, 312 v. Cenſor Appius Claudius Cäcus nach Capua gebaut, ſpäter nach Brundiſi fortgeführt. Die uia Flaminia, 220 v. Rom nach Rimini geführt, wird fortgeſetzt v. den zwei u. Aemiliae 188; die eine führt von Rimini nach Aquileia, die andere nach Piſa. Andere: u. Aurelia, Cassia nach Etrurien, u. Valeria nach dem marſiſchen Gebiet, u. Tiburtina nach Tivoli, u. Salaria nach Rieti, u. Latina ins Liriſthal, u. Ostiensis nach Oſtia u. a. m. Vias sternere silice (pflaſtern) in urbe, glarea extra urbem substruere et marginare (chauſſieren) *L* uias munire *Ci* Straßen bauen. Beachte die Phraſen: decedere ex (de) uia *C* aus dem Wege gehen, oder den Weg verlaſſen, alicui uiam dare *L* ihn paſſieren laſſen, se uiae committere *Ci* ſich auf die Straße wagen; *occ.* ibam forte uia sacra *H*, in Proſa: sacra uia *Ci* vom nachmaligen Titusbogen zum Burghofe des Capitols, strata uiarum *V* die gepflaſterte „Straße", Caesar fossas transuersas uiis (urbis) praeducit *C* castra angustiis uiarum ... contrahit *C.* | β aquarum uiae *O* Canäle, uocis uia *O* Stimmweg (Kehle) = uitales uias et respiramina clausit *O* spirandi uiae *O* Athemwege, Alpheum fama est egisse uias (Lauf) subter mare *V* tellus uiam in Tartara fecit *O* erſchloſs den T., machte zugänglich, sagitta ... signauit uiam (Bahn) flammis *V* extra anni solisque uias *V* außerhalb der Wendekreiſe; abſtract: finditur in solidum cuneis uia *V* ſich brechen Bahn. Alliterierend: fit uia ui *V* mit Gewalt bricht man ſich Bahn. Vgl. inuia uirtuti nulla est uia *O* ne quis hanc uitae uiam pertimescat *Ci* Lebensweg, mortis (leti) uia *VO* zum Tode, uiam inire, ingredi *Ci* einſchlagen. | γ de uia languere *Ci* vom Marſche, uiae labor *O* causa uiae *O* des Kommens, boreas suadet uiam *O* aufzubrechen, tridui uiam procedere *C* drei Tagemärſche vorgehen, inter uiās vorclaſſiſch unterwegs, quo te uia ducit? *V* thensauri ... auxilium uiae *V* temptamusque uiam et uelorum pandimus alas *V*; oft: rectā uiā *Ci* geradenwegs. Dicht.: uia maris *O* Meerfahrt; daher: lassus (odio, taedio) maris ac uiarum *HT* der Reiſen zu Lande u. Waſſer müde, uiam facere = iter facere *O* reiſen. | δ 1. uia prima salutis pandetur ... *V* qua est uia proxima leto *V* wo ihm der nächſte Weg offen ſteht, uia domandi *V* este duces, siqua uia est ... *V* habeo certam uiam *Ci* uiam fraudis inire *L* nulla uiam fortuna regit *V* lenkt den Schritt (fordert den Verſuch), qui sibi semitam non sapiunt, alteri monstrant uiam *Ennius* (von Bettelpropheten). 2. recta uitae (uiuendi) uia *Ci* Lebensweiſe, colendi haut facilem esse uiam uoluit *V* per omnes uias leti *L* Todesarten. So ſehr oft *adverbiell*: uiā (uiā et ratione, ratione et uia) 'methodiſch': dicere, progredi *Ci* = nach richtigem Verfahren.

uiāticus 3 (durch *uiātus, ūs, *m.* von uiare reiſen) zur Reiſe gehörig; *subst. isol.* **uiaticum,** i, *n.* Reiſegeld, Zehrgeld: potest quidquam esse absurdius, quam quo minus uiae restat eo plus uiatici quaerere? *Ci*; dicht.: Luculli miles ... collecta uiatica ... perdiderat *H* ſeine Reiſecaſſe, ſeinen Sparpfennig.

uiator, ōris, *m.* (durch uiare von uia) Reiſender,

Digitized by Google

Wanderer α; *occ.* Amtsbote, Büttel β. | α non semper uiator a latrone, nonnumquam etiam latro a uiatore occiditur *Ci.* | β uolo ego hoc esse commune accensorum, lictorum, uiatorum *Ci* misisti uiatorem, qui M. Bibulum domo ui extraheret *CiL.* Solche uiatores hatten die Cenſoren, die Tribunen und andere niedere Magiſtrate.

Vibidius 3 Name einer gens, z. B. Vibidia, Veſtalin *T* Vibidius Varro *T* Vibidius *H.*

Vibius 3 Name einer gens, z. B. Vibius Criſpus *T* V. Fronto *T* V. Marſus *T* V. Secundus *T* V. Serenus *T* Vibia, die Mutter des Scribonianus *T.*

uībix, īcis, *f.* (vgl. gr. *ἴβυκες*) Striemen, Schwielen: plagae uerberum in corpore humano *Paulus.*

Vībo, ōnis, *f.*, vollſtändig Vībo Valentia (s. u.), gräciſiert Hippo (*Ἵππων*), j. Monte Leone in Bruttium; *adi.* **Vībōnensis,** e von Vib: sinus *Ci* ager *L.*

Vībulenus, i, *m.* Mannsname bei *T.*

Vībullius 3 Gentilname *T.*

uībro, āre, āui, ātus I. (*trans.*) ſchwingen, ſchwenken; *occ.* ſchwingend abwerfen α; *metaph.* in zitternde Bewegung ſetzen β; daher II. (*refl.*) 'vibrieren', d. h. zittern, zucken; *metaph.* (von zuckendem Glanze) ſchimmern, funkeln, blitzen. | **I** α hi pueri sicas uibrare didicerunt *Ci* u. hastam *Ci* tela *Cu* uibrata fulmina iactat *O* sustinentium humeris uibratus *T* emporgeſchwungen, gehoben; *occ.* tremulum excusso iaculum uibrare lacerto *O* uibrata per auras spicula *O* uibratus ab aethere fulgor *V.* | β uibrabant flamina uestes *O* 'ſpielten' mit, uibrari membra uideres *O* zittern', crines ferro uibrati *V* 'gekräuſelte', uiscera uibrantur *T* werden erſchüttert. | **II** tres uibrant linguae *O* linguis uibrantibus *V* uibrantia tela *O* uibrans ictus *V* supercilio uibrante loquentes *O* mit Zwinkern; *metaph.* mare albescit et uibrat *Ci.*

uīburnum, i, *n.* der Mehlbeerbaum, ein Strauchgewächs *V.*

uīcānus 3 (uīcus § 42) dörflich α; *subst. isol.* Dörfler β. | α uicani haruspices *Ennius* die auf den Dörfern herumziehen. | β Tmolites ille u. *Ci* uicani *L* Dorfbewohner.

Vica pota, ae, *f.* (a uincendo et potiendo) 'Siegesmacht', Beiname der Siegesgöttin *CiL.*

uicārius 3 (uices) ſtellvertretend: in his rebus operae nostrae uicaria fides supponitur *Ci*; *subst.* **uicārius,** ii, *m.* Stellvertreter: procurator rerum eius ... alicui iuris uicarius *Ci* succedam ego uicarius tuo muneri *Ci* = Nachfolger; vgl. uicarius diligentiae meae *Ci*; beſ.: peculia omnium uicariique retinentur *Ci* Stellv. von Sclaven, Unterſclaven; si in bello dari uicarii solerent *Ci* Stellv. von Soldaten, uicarium accipere *L* annehmen.

uicātim (uīcus § 40) hofweiſe, in einzelnen Gehöften α; gaſſenweiſe, nach Stadtvierteln, von Gaſſe zu Gaſſe β. | α in montibus uicatim habitare *L* per agros uicatim bellum circumferre *L* von Dorf zu Dorf. | β uicatim celebratur tota urbe descriptio *CiTll.*

uice, uicem s. u. uicis.

uiceni, ae, a (uiginti) je zwanzig: quaternos, quinos, denos ... aut uicenos (denarios) cogere *Ci.*

Vicentia s. u. Vīcētia.

uicesimāni, ōrum, *m.* (uicesima, *sc.* legio) die 'Zwanziger', die Soldaten der 20. Legion *T*: uexillarii uicesimani *T* „die Zwanzigerveteranen".

uicesimārius 3 (uicesima, *sc.* pars) des halben Zehents: aurum *L* das Erträgnis des h. Z. (bei Freilaſſungen).

uicēsimus u. ſpäter § 19 **uigēsimus** 3 (uiginti) der zwanzigſte: uicesimum iam diem ... (id) patimur *Ci* unus et u. *T* alter et u. *Ci*; beſ. **uicēsima,** ae, *f.* (*sc.* pars) das Zwanzigſtel (5 %) als Abgabe: Halbzehent: scribit HSLX socios perdidisse ex uicesima portorii *Ci* „fünfprocentiger Ausfuhrzoll"; uicesimae uenalium mancipiorum *T* 5 % Kaufſteuer; uicesima eorum, qui manu mittuntur *L* fünfprocentige Abgabe (des urſpr. Kaufpreiſes) von Freigelaſſenen.

Vicētia, ae, *f.*, j. Vicenza, feſte Stadt im Venetianiſchen *T.*

uicia, ae, *f.* (dtſch. Lw. Wicke): pereunt uiciaeque fabaeque *O* die Wicken; *collect.*: tennis fetus uiciae *V.*

uiciens, jünger **uicies** (uiginti) zwanzigmal: uiciens centena milia passuum *C* (20 × 100.000) = 2.000.000; daher: uiciens HS = sestertium uiciens ⟨*sc.* centena milia⟩ zwei Millionen Seſterzen, eius pecuniae summam esse pergrandem ad HS uiciens *Ci* rund 200.000 fl.

uicillinus 3 (= uigilinus, von uigil, § 19) der Wachſame, Beiname des Juppiter *L.*

uicinālis, e (uīcinus) die Nachbarn betreffend: ad usum uicinalem *L* der Nachbarn.

uicinia, ae, *f.* (uīcinus) Nachbarſchaft = Nähe α; *meton.* = Nachbarn β. | α in uicinia nostra Auerni lacus *Ci* quos uicinia Persidis urguet *V.* | β sed uidet hunc ... uicinia tota *H* Hispala ... non ignota uiciniae *L*; *asyndetisch*: hic uiciniae (Locativus) hier in der N., huc uiciniam *Terentius* hierher in die Nähe.

uicinitās, tatis, *f.* (uicinus) Nachbarſchaft, Nähe α; *occ.* gute Nachbarſchaft β; *meton.* Umgegend γ; Nachbarn δ. | α scire hoc propter uicinitatem facile possum *Ci* se in uicinitatem meretriciam conferre *Ci* Germanorum propinqua u. *Hirtius* die in nächſter Nähe wohnen. | β amicitiae, consuetudines, uicinitates quid haberent uoluptatis intellexi *Ci* mihi cum Aletrinatibus u. erat *Ci.* | γ cantu uicinitas personat *Ci* non modo municipii sui uerum etiam eius uicinitatis facile princeps *Ci.* | δ signum uicinitati notum *Ci* nisi te uicinitas adiuuabat *Ci.*

uicinus 3 (uīcus, § 42, 'beim Hofe' alſo) benachbart, nahe, in der Nähe α; *subst. isol. mf.* Nachbar, Nachbarin β; *n.* Nähe γ; *metaph.* nahekommend, ähnlich δ; nahe bevorſtehend ε. | α in fundum uicini consulis arbores transferebantur *Ci* uicini furis ... uidit nuptias *Ph* „Dieb in der N.", u. urbes *V* u. bellum *L* Krieg in der Nachbarſchaft; mit *dat.*: Thessalia, quae est uicina Macedoniae *L.* | β amicis, uicinis, hospitibus eum reddite *Ci* faces in uicinorum tecta iactas *Ci* ne uicini quidem proximi *Ci* die allernächſten Nachbarn, uicina seni non habilis ... *H*; daher mit *gen.*: uicinus eius mulieris *Ci* Fides uicina Iouis est *Ci* iſt ſeine Nachbarin (die Tempel ſind benachbart). | γ sonitu plus quam uicina fatigat *O* in (ex) uicino *VT* in (aus) der Nähe. | δ dialecticorum scientia uicina est eloquentiae *Ci* berührt ſich mit. | ε mors uicina flagitat debitum *Ph.*

..., uicis, *f. Nom. sg.* fehlt; im *sg.* nur *gen.* uicis; *acc.* uicem, *abl.* uice; im *pl. nom. acc.* uices *gen.* uicum unſicher, *abl.* uicibus (deutſch 'Wechſel', § 8) die Abwechslung, der Wechſel α; *occ.* 1. Schickſalswechſel, Loos. 2. Wechſelfall

Digitized by Google

⟨im Krieg⟩ β; *meton.* Los, Stelle, Aufgabe, Rolle, Platz, Geschäft γ; Entgegnung, Erwiderung, Vergeltung δ; *adverbiell isol. Casus* und *Iuxtapositionen* mit Präpositionen ε. | α hāc uice sermonum *V* Wechselgespräch, nox uicem peragit *O* vollzieht ihren Wechsel ⟨mit dem Tag⟩; vgl. uigiliarum uices seruare *L* abwechselnd wachen, soluitur hiems grata uice ueris *H* Abwechslung mit dem Fr., benignā . . . uice *H* in gütigem Wechsel. So auch *pl.*: mutat terra uices *H* verändert ⟨sich im⟩ Wechsel (*prolept.* Obj.), uices peragere *O* die Wechsel durchlaufen, alternare uices *O* abwechseln, per uices clamare *O* im Wechsel, abwechselnd, lumina capiebant quietem suis uicibus *O* in bestimmter Abwechslung, eins nach dem andern, uicibus factis *H* abwechselnd, uice fortunarum humanarum *L* Wechsel des Glücks, alternā uice *Ci* abwechselnd; daher: uersā uice *Ci* (aber nicht uice uersā, wie wir sagen!) umgekehrt. | β 1. gementes fortunae uicem *Pl* uenena non ualent conuertere humanam uicem *H* deum rex uoluit uices *V* pueri et puellae iam uicum expertae *H* die Schicksalswechsel erfahren haben, mitiores uices fortunae *T.* 2. nec tela nec ullas uitauisse uices *V* res abit a consilio ad uices rerum *N* (unsicher!) Wechselfälle des Kampfs. | γ sortitique uices unā . . . circumfundimur *V* legio exercet uices, quod cuique tuendum est *V* versieht den Dienst, illi succedunt seruantque uices *V* uestram meamque uicem explete *T*; vgl. uicem teli (aerarii *S*) praestare *O* die Stelle vertreten, cotis uice fungi *H* als Schleifstein dienen, heres ad uicem eius, qui e uita emigrauit, proxime accedit *Ci* sacra regiae uicis *L* die zu den Verrichtungen des Königs gehören. | δ procliuius est iniuriae quam officii uicem exsoluere *T* redde uicem meritis *O*; allein uicem (uices) reddere alicui *O* ihm erwidern, mit Gleichem vergelten, uicesque superbae *H* Vergeltung (Strafe) des Übermuths, deiecit arces . . . plus uice simplici *H* mehr als einfach vergeltend (strafend). | ε Es findet sich L. *acc.* uicem, uice II. in uicem, uices oder als ein Wort (§ 32): inuicem: **I uicem** 1. wechselsweise: ut fasces suam cuiusque uicem ⟨jeder nach der Reihe⟩ per omnes irent *L.* 2. an . . . statt, für: uestram omnium uicem unus consulo *L* in qua re tuam uicem doleo *Ci.* 3. gleichwie: Sardanapali uicem mori *Ci* wie S. (*Σαρδαναπάλλου δίκην*) uicem pecorum obtruncari *S* wie das Vieh. 4. ⟨Bei Adjectiven des Affects⟩ „über das Los" = wegen, für, über, um: sollicitus ⟨anxius, maestus⟩ meam uicem *LCu* uicem imperatoris, fratrum *L*; **uice** (Diese Form ist kaum Ablativ, sondern Accusativ ohne auslautendes m, vgl. § 16) 1. an . . . Stelle, wie: ea oraculi uice accipiens *T.* 2. Bei Wörtern des Affects: exanimes uice unius *L* uice eorum sollicitus *Cu.* **II inuicem, inuicēs** 1. abwechselnd, wechselweise: inuicem in armis esse, proeliari, requiescere *C* inque uicem spectans ambos *O* inque uices ponit positamque resuscitat iram *O* inque uices adita atque exhausta pericula *O* agri ab uniuersis in uices occupantur *T.* 2. gegenseitig: inque uicem tua me, me tua forma capit *O*; daher: me spargit . . . inque uicem flauescit *Ci* dagegen seinerseits. 3. an die Stelle defatigatis inuicem integri succedunt *C* (als Ablösung). 4. zur Vergeltung: inque uices illum tectos qui laesit amores laedit amore pari *O.*

NB. Dichter vermeiden das im Hexameter ungefüge inuicém und haben inque uicem, perque uices u. dgl. als Versanfang.

uicissim (*adv. isol. acc.* von *uicissis aus uices) wechselweise, abwechselnd α; wechselseitig = anderseits, dagegen, hinwieder β. | α hanc ueniam petimusque damusque uicissim *H* terra florere, deinde uicissim horrere potest *Ci.* | β calescere aut uicissim refrigerare *Ci* quo ore nos ille poterit, quibus uicissim nos illum oculis intueri? *Ci* uicissim . . . ore refert *V.* Davon:

uicissitūdo, inis, *f.* wechselndes Aussehen, 'Phase' α; Wechsel, Abwechslung β. | α uicissitudines fortunae *Ci* quem non uicissitudines rerum mouent *Ci.* | β ex alio in aliud u. *Ci.* Mit *gen. subi.*: u. laboris ac uoluptatis *Ci* dierum ac noctium *Ci* studiorum officiorumque *Ci* Gegenseitigkeit, Entsprechung. Mit *gen. obi.*: u. imperitandi *L* im Regieren; dafür präpositionell: in sermone communi u. *Ci* „das Reden und Redenlassen".

uic-tima, altl. **uic-tuma,** ae, *f.* (*subst. isol. f.* von *uic-tumus 3 'stellvertretend' a uicibus tuendis) das Opferthier ⟨stellvertretend für Menschenopfer⟩ α; das Opfer ⟨für einen andern⟩ β. | α aut pro uictimis homines immolant *C* uictima (*sc.* bos? hostia?) pontificum securim ceruice tinguet *H.* | β P. Decius uictimam rei publicae (für den St.) se praebuit *Ci* uictima . . . ero *O* P. Lentulo mactare gratiorem uictimam (non) potestis *Ci* 'darbringen'. Davon:

uictimārius, altl. **uictumārius** 3 zum Opfer gehörig; *subst. isol.* (*sc.* seruus) Opferdiener: igne a uictimariis facto *L.*

uictito, āre (Doppelfrequ. von uiuere, durch *uictare) beständig leben, d. h. sich beständig nähren von etwas: ficis *Pl.*

uictor, ōris, *m.* siegreich α; *subst.* Sieger, Besieger β; *metaph.* Überwinder γ; Eigenname δ. | α in exercitum nostrum uictorem . . . impetum fecit *Ci* uiuis uictoribusque militibus praemia persoluere *Ci* hostem uictorem uidere *Ci* u. equitatus *T* inimicus, medicus *Ci* equus *V* uictores abeunt *V* uictor . . . reuertisti *Ci*; dicht.: u. currus *O* Triumphwagen; *Enallage*: uictorem . . . rettulit illa pedem *O* als Siegerin . . . Oft mit *Locativ*: Olympiae uictor *N* siegreich, Sieger zu Olympia; daher mit *abl.*: nauali certamine (in der S.) uictor *V* bello ciuili uictor (im B.) *Ci T.* | β libertas parata est uictori, mors proposita uicto *Ci* galli uicti silere solent, canere uictores (als Sieger) *Ci.* Mit *gen. obi.*: populus Romanus uictor omnium gentium *Ci.* Auch: cuius belli uictor L. Scipio *Ci* uictores bellorum ciuilium *Ci* siegreiche Feldherren der Bürgerkriege, Sieger in diesem K.; beides verbunden: posse se . . . illum externorum bellorum hostiumque uictorem adfligere *Ci.* | γ animus libidinis uictor *S* uictor propositi *H* der seine Absicht erreicht hat. | δ Als Cognomen in mehreren gentes: Claudius Victor *T* Aurelius V. u. a.

uictōria, ae, *f.* Sieg α; *metaph.* Erfolg, Gewinnen β; personif.: Siegesgöttin, 'Nike' γ. | α qui tot habet triumphos, tot uictorias bellicas *Ci* conclamare uictoriam *C* 'Sieg' rufen, Siegesgeschrei erheben. Mit *gen. subi.*: Cn. Pompei uictorias numerabamus *Ci*; selten mit *gen. obi.*: u. certaminis *L* 'in' dem Streite, u. belli ciuilis *Ci*; öfter präpositionell: egregia uictoria de Hannibale *Ci.* | β Vom „Siege" vor Gericht oder im Streite: u. ex collega *L* über den C. (vgl. uictoriam ex Allobrogibus reportare). | γ templum Victoriae *Ci* Victoria aurea *L* vergoldete Statue der Nike. Daher:

uictōriātus 3 mit dem Bildnis der Victoria versehen: *m. subst. isol.*: (*sc.* nummus) Victoria-Münze (= Halb-

Digitized by Google

denar): tulit in eo triumpho uictoriatūm (*gen. pl.*) LXXXVDCCII (85.702).

Victŏrĭola, ae, *f.* (*demin.* zu uictoria) kleine Siegesgöttin = 'Nikestatuette' *Ci.*

uictrix, icis, *f.* (zu uictor) und **uictrīcia**, ium, *n.* siegreich; *subst.* Siegerin: Athenas uictrices fore *Ci* werde siegen, legio uictrix *Ci* fruemur uictrice republica *Ci* uictricia fulmina *O* uictricia arma *V* siegende Partei. Dicht.: uictrices tabellae (litterae) *O* Siegesbotschaft, u. hedera *H* sieggründend; *metaph.* mater uictrix filiae *Ci* die überwunden hat, Iunonem uictrix affatur *V* 'triumphierend', d. h. des Erreichten gewiss.

Victumulae, ārum, *f.* (*demin.* von uictuma?) Ortsname, Städtchen in Gallia cispadana *L.*

uictus, ūs, *m.* (uīuere) Unterhalt, Nahrung; *occ.* Kost, Speise α; *meton.* Lebensweise, Lebensart β. | α unus puer uictus cotidiani minister *Ci* sibi uictum quaerere *Ph* uerbo uictus continentur, quae esui, potui cultuique corporis ... necessaria sunt *Vlpianus.* Alliterierend: uictus uestitusque *Ci* uictus ac uestitus *Ci*; vgl. uictui herba est, uestitui pelles *T* Nahrung u. Kleidung; *occ.* maior pars uictus eorum lacte et carne consistit *Ci.* | β Meist mit Bezug auf das Essen: rustici mores, uictus aridus *Ci* nihil de uictu, nihil de uestitu Laconum mutare *N*; doch auch allgemein: | β custodes, qui eum de pristino uictu reuocarent *N* nos de uictu uitaque populi cognituros *Ci* (alliterierend).

uiculus, i, *m.* (*demin.* von uicus) kleines Gehöft, Flecken: castellum uiculosque circumiectos cepit *L.*

uicus, i, *m.* (gr. *οἶκος* = *ϝοῖκος*, § 9, dtsch. wig, weig, § 8, und weich in Stadtnamen, wie Schles-wig, Gött-weig und dem Worte Weich-bild) Hof, Gehöfte α; *synecd.* Dorf, Flecken β; *meton.* (in der Stadt) Häuserreihe, Zeile, Gasse, Straße γ. | α quid uici prosunt aut horrea? *H* uicum uendere *Ci* ex omnibus uicis conlecta seruorum uis *Ci.* | β Bithyniae uicos exustos esse compluris *Ci* Cobiomagus uicus inter Tolosam et Narbonem est *Ci* uicos aedificiaque incendere *Ci* Dorfschaften und (sonstige) Gebäude. | γ uicos plateasque inaedificat *C* 'Gassen und Plätze', uicorum ordines et uiarum spatia *T* uicus uendens tus et odores *H* = das Velabrum. Als Straßenname in Rom häufig: u. sceleratus, Tuscus, Iugarius u. a.; vgl. a. uu.

uidē-licet, bei den Komikern nach § 35.5 **uide-licet** (*isol. imper.* uide 'sieh'; in *Iupt.*, § 32, mit licet, das durch Tonverlust enclitisch ist, § 35) 'sieh, es steht frei', 'sieh, du kannst ⟨es sehen⟩'. In ursprüngl. Bdtg. ist uide noch mit *acc. c. inf.* verbunden: uide, licet, illum fuisse nequam adolescentem *Pl.* Die stehende Verbindung dient als Ausdruck der Affirmation: 'wie sich sehen lässt' = ersichtlich, sichtbar, offenbar, sicherlich α; (ironisch gemeint) selbstverständlich, selbstredend β; (erklärend) nämlich, natürlich γ. | α Noch als selbständiges Satzglied: quorum? uidelicet, qui supra scripti sunt *Ci.* In den Satz eingeschoben: quod parum uidelicet intellexit *Ci* Voconia lex te uidelicet delectabat *Ci* qui homo? uetus uidelicet sicarius? *Ci.* | β (Catilina) homo ... uidelicet timidus uocem consulis ferre non potuit *Ci* tu uidelicet solus uasis ... delectaris *Ci.* | γ "pactionem ... mecum fecerat", idcirco uidelicet, ne condemnaretur *Ci.*

uideo, ēre, uidi, uīsus (Stamm *ϝιδ* in *ε-ἶδον*, *οἶδα*, *ἰσ-τέον*, dtsch. § 6 'wissen') sehen u. z.: *A activ* I. sehen, Sehkraft haben; *occ.* die Augen offen haben, wach sein α; *trans.* sehen = wahrnehmen, erblicken, erschauen β; *occ.* 1. sehen = Augenzeuge sein, erleben. 2. besuchen, aufsuchen γ; *metaph.* ⟨mit dem Geiste⟩ wahrnehmen, merken, einsehen, begreifen, ⟨mit den Sinnen⟩ wahrnehmen δ. II. schauen, beschauen, anschauen; *occ.* 1. ⟨als Vorbild⟩ anschauen. 2. ⟨gleichgiltig⟩ zuschauen α; *metaph.* ⟨geistig anschauen⟩ überlegen, erwägen, bedenken; *occ.* 1. sich um etwas bekümmern, darauf achten, zusehen. 2. etwas beabsichtigen. 3. etwas besorgen β. *B passiv*: gesehen werden α; daher als *Passivdeponens*: sich zeigen, erscheinen β; *metaph.* scheinen, den Anschein haben, für etwas gehalten werden; oft *adverbiell* durch 'offenbar' übersetzbar; *occ.* ⟨sibi⟩ uideri: sich dünken, sich einbilden, wähnen, glauben γ; unpersönlich: uidetur ⟨alicui⟩: es erscheint, dünkt gut, gefällt, beliebt ⟨jemand⟩, es glaubt ⟨jemand⟩ δ.

| ***A* I** α sensus uidendi et audiendi *Ci* Gesicht und Gehör, bene oculis uidere *Ci* acriter uidere *Ci* ein scharfes Gesicht haben, longius uidere *Ci* auf weitere Entfernungen sehen; *occ.* Silenum ... somno iacentem ...; iamque uidenti ... tempora pingit *V.* | β auersum hostem u. *C* opera, quae nunquam uiderant antea Galli *C* nostri oculi uidere Caecum *V* si uiuo uisurus eum *V* somnia ⟨aliquid in somnis⟩ uidere *Ci* ein Traumgesicht haben, flamma ab oppidanis est uisa *N* wurde erblickt, quod non uiderat, pro uiso renuntiauit *C* his auxiliis uisis *C* equitatu uiso *C*; daher *subst.*: **uīsa**, ōrum, *n.* das Gesehene, das Traumgesicht; *adi.* **uidendus** 3 sichtbar, z. B.: nulli u. *O* allen unsichtbar. Es folgt doppelter *acc.*: orbem uidit inanem *O* sah ihn leer, quaedam imperfecta uident *O* aliquem indecorem u. *V*; bes. mit prädicativem Particip (bei unmittelbarer Wahrnehmung) eum supplicem uidit in ara sedentem *N* C. Auianum ... ambulantem u. *Ci* armatos stantes in limine *V* scorpium ... puer minitantem uidit *O* sah ihn drohen. Mit *acc. c. inf.* (bei mittelbarer Wahrnehmung): suos fugere et concidi uidebat *C* milites sibi ipsos impedimento esse uidit *Ci* serpentes errare uideres *H* könnte man sehen, und so oft; vgl. Canidiae dentes ... excidere ... uideres *H* molliri membra uideres *O.* Mit indir. Fr.: qui uideant, quas in partis hostes iter faciant *C* ex illo, quae me sequantur bella, uides *V* uidebat, uti ... fugerent Grai *V* wie sie flohen; aber nach der Formel: uiden' ⟨= uidesne⟩ ut, die affirmativen Sinn hat 'du siehst ohne Zweifel, wie ...' steht der Indicativ: uiden ut geminae stant uertice cristae! *V.* In temporaler Umschreibung: uidebamus Tuberonem, cum operam daret philosopho *Ci* als er ..., uidi, puduitque uidere, cum tu terga dares *O* uidi, cum (socios meos) manderet (Cyclops) *V* sah es, als ... (= wie). Bildlich von Unbelebtem: quascumque terras uident occasus et ortus *O* me uident Capitolia regem ⟨als K.⟩ *O* tertia cum Latio regnantem uiderit aetas *V.* | γ 1. nullius ex sua stirpe funus uidit *NV* utinam eum diem uideam, cum ... *Ci* tempora senectae u. *O* centum messes *O* vgl. „der drei Menschenalter sah" *Schiller* quaeque ipsa ... uidi *V* suo toto consulatu somnum non uidisse *Ci* clarissimas uictorias aestas nostra uidit *Ci* casus abies uisura marinos *V* die mitmachen wird. 2. Othonem uide *Ci* uidebis hominem *Ci* causa uidendi has domos *O* cum primum haec moenia uidi *O.* | δ multi uentura (Zukunft) uidebant *VO* sua fata u. *O* voraussehen, mens aliud suadet; uideo meliora proboque *O* belli finem nullum uidemus *Hirtius* lässt sich noch nicht

Digitized by Google

abſehen, eum exitum tam uideo animo, quam ea quae oculis cernimus *Ci* multa uitia in aliquo u. *Ci* an ihm wahrnehmen, plus uidere in republica *Ci* tiefere Einſicht haben als Staatsmann. Es folgt oft *acc. c. inf.*: cum Atheniensium opes senescere uideret *N* Aeduos in dicione uidebat Germanorum teneri *C* simul ac Iuturna uidit uolgi uariare corda *V*; ſeltener indir. Fr.: cuius criminis reus sim, non uideo *Cu*; *occ.* mugire uidebis terram *V* uideres stridere susurros *H*. | II *α* spectat eam Tereus praecontrectatque uidendo *O* sol neget mihi se uidendum *O* quem tu . . . nascentem placido lumine uideris *H* quos omnes aciē Saturnia toruā uidit *O* illum uidere non possum *Ci* kann ihn nicht anſchauen (= ausſtehen). So im Supin.: mulieres uisum processerant *S* um den Kampf zu ſchauen. Bei Adjectiven ſteht ſo uideri = „anzuſehen" (nach dem Homeriſchen *μέγας ὁρᾶσθαι, μείζων εἰσιδέειν*): maiorque uideri nec mortale sonans *V* uitulus . . . niueus uideri *H* (vgl. uoltus lubricus aspici *H*); *occ.* 1. inania sunt ista delectamenta; quin tu me uides, qui . . .? *Ci*. 2. Edonidas — quae uidere nefas — ligauit *O* nequiquam arcem seruauerim, si ciuem in uincula duci uideam *L* uidistis in uincula duci eum, qui a uobis uincula depuleram! *L*. | *β* nunc ea uideamus, quae contra disputari solent *Ci* quamobrem haec uidenda sunt *Ci* muſs erwogen werden, uidendum sibi esse aliud consilium *Ci*. Sehr oft mit indir. Fr.: quid fuerim, quid simque uide *O* uideas et consideres, quid agas *Ci*. Oft ſteht ſo das *Fut. exact.* um entweder die Entſcheidung auf eine andere Zeit zu verſchieben: alio loco de oratorum animo uidero *Ci* oder ſie einem andern zu überlaſſen: nunc morere, ast de me Iuppiter uiderit *V* sitne malum dolere necne, Stoici uiderint *Ci* das werden die Stoiker zu überlegen haben ⟨nicht ich⟩, quam id recte faciam, uiderint sapientes *Ci*. Und ſo allein: uiderit! intereat . . . *O* da ſoll er ſelbſt zuſehen! = uiderit; fateamur amores *O* da ſoll ein anderer zuſehen; *occ.* 1. uiderit ista deus *O* uiderint ista officia uiri boni *Ci* negotia mea uidebis *Ci* tu uideris, quemadmodum his satisfacias *Ci*. Es folgt Heiſcheſatz: uide, scribas *Ci* ſchau, daſs du ſchreibſt, uide, ne tu peius consulas *N* daſs du nicht. Eingeleitet: uidebat, ut res transigeretur *Ci*. So beſ. in der Formel, mit der man die Conſuln aufforderte, einen Dictator zu ernennen: uideant consules, ne quid detrimenti capiat res publica bei *CiL*. 2. magnam gloriam u. *L* imperia immodica u. *L* trachten nach, uidit aliud *Ci* hat ſein Augenmerk gerichtet auf . . . 3. alicui prandium u. *Ci* dulciculae potionis aliquid et cibi u. *Ci*. | *B* uideor, uidēri, uīsus sum: *α* Zu den Beiſpielen unter *A* I *α* vgl. noch uideri bei *Adi.* unter *A* II *α* und Stellen wie: in aperto loco paucae stationes equitum uidebantur *C* konnte man ſehen, waren ſichtbar, inde latet siluis nulloque in monte uidetur *O* auditos caelestes praeponere uisis (ſichtbaren) *O*. | *β* tu uisus Enipeus gignis Aloidas *O* erſchienſt als E. Mit *gr. dat.*: nulla mihi uisast *V* es erſchien mir keine. | *γ* Mit Prädicatsnominativ: ut imbelles timidique uideamur *Ci* quod utile uideretur *Ci* uox auguris uana uisa est *O* poteras iam uideri felix *O* poena leuis uisa est *O*. Mit *Inf.*: colles exire uidentur *O* ſcheinen ſich zu heben (während das Waſſer ſinkt), aut dedit aut uisus gemitus est ille dedisse stipes *O* quae aut fierent admiranda aut fieri uiderentur *N* Miltiades non uidebatur posse esse priuatus *N*. Bisweilen fehlt der *Inf.*: haec alio spectabant atque uideri (*sc.* spectare) uolebant *N* quod nondum bono animo uiderentur *C* (*sc.* esse) ferendus non uidetur *C*. Beſ. dient der Ausdruck ſo in amtlichen Erklärungen: pontifices decreuerunt aream mihi restitui posse uideri *Ci* (der *acc. c. inf.* hängt von decreuerunt ab, nicht von uideri!). Mit *dat.* der Perſon: quae quibusdam admirabilia uidentur *Ci* id mihi aequum uidetur *Ci* quod idem Scipioni uidebatur *Ci* 'ſo vorkam', aliis uiolentior aequo uisa deast *O* plerisque periculosum uidebatur fluuium peruadere *Cu*; daher *occ.*: uideor mihi strepitum audire *Cu* pressus mihi monte uidebar *O* sibi nondum tuta uidetur *O*. In dieſem Sinne auch ohne den reflexiven Dativ: audire magnos iam uideor duces *H* es kommt mir vor, als hörte ich . . ., qualesque in imagine somni uisus eram uidisse uiros *O* idem factura uidebar *O* gedachte dasſelbe zu thun, uere uideor posse contendere *N* glaube behaupten zu können. Was die adverbielle Überſetzung betrifft, vgl. exercitus meritus uidebatur *C* verdiente offenbar, misericordia usus uidetur *C* zeigt erſichtlich M., nihil uidemur debere praetermittere *N* dürfen offenbar nichts übergehen u. vgl. | *δ* si tibi uidebitur *NC* wenn du willſt, si ei uideretur *CN* ihm räthlich ſchiene, sic uisum (ἔδοξε) superis *VO* dis aliter (non ita) uisum *VO* ubi uisum est, quibus in locis uisum est *C* imitamur quos cuique uisum est *Ci* quem uideretur, ei mitteret *L*. Es folgt *Inf.*: uisum est mihi aliquid conscribere *Ci* uisum est delere *O* commodissimum uisum est Procillum mittere *C* quae uisum est (*sc.* respondere) respondit *C*; daher auch: quae uidebantur *N* ſeine Meinung. Mit *acc. c. inf.*: non mihi uidetur (= non credo) ad beate uiuendum satis posse uirtutem *Ci*.

uidua, ae, *f.* (dtſch. 'Witwe' § 8) s. u. uiduus.

uiduitās, tātis, *f.* (uidua) Witwenſtand: Acbutius Caesenniae uiduitate alebatur *Ci*.

uiduo, āre, āui, ātus (uidua) zur Witwe machen; *pass.* zur Witwe werden *α*; *metaph.* berauben, leer machen, 'verwaiſt machen' *β*. | *α* filia marito in exsilium pulso uiduata *T*. | *β* arua uiduata pruinis *V* die leer werden von . . ., vgl. foliis uiduantur orni *H* entblätterte, uiduasset ciuibus urbem *V*.

uiduus 3 (vgl. di-uidere, in-di-uiduus) verwitwet; *occ.* ehelos, ledig *α*; *euphem.* des Geliebten ermangelnd, einſam *β*; *metaph.* ledig, leer, entblößt *γ*. | *α* uidua mulier; oft *subst. isol.* **uidua**, ae, *f.* (*sc.* mulier) 'Witwe' (§ 8); dum tete abstineas nupta, uidua, uirgine *Pl. Enallage*: uiduae . . . manus *O* Witwenhand, uidua aula *O* u. a.; *occ.* dum tamen haec fiunt, uiduae cessate puellae *O* se rectius uiduam futuram fuisse, quam cum impari iungi *L* uidui . . . uiri *O* ledige. | *β* tot uiduas exegi frigida noctes *O* uiduo dormire cubili *O* 'einſchichtig ſchlafen'. | *γ* nec uiduum pectus amoris habet *O* liebeleeres, uitem uiduas ducit ad arbores *H* zu den 'ledigen' Bäumen (vgl. s. u. maritare).

Vienna, ae, *f.* j. Vienne an der Rhone *C*; *adi.* **Viennensis**, e von Vienne: colonia *T*; *subst.* **Viennenses**, ium, *m.* Einw. von V.

uieo, ēre (vgl. *ϝιτέα* 'Weide', 'winden') binden, flechten: uimina, unde uiendo quid facias *Varro*; dazu *incoh.*:

uiēsco, ere . . . uiētus ſich zuſammenziehen, welken, verſchrumpfen; meiſt *PPPadi. isol.*: uietum caput (liliorum) *O* uietum cor *Ci* uieta membra *H* (wo zweifelhaft ujētis zu leſen iſt).

Digitized by Google

uigeo, ēre, uigui (statt *guigueo, vgl. dtsch. 'queck', 'erquicken' § 9, gr. ὑγιής, ὑγιαίνω, verwdt. mit uiuere) stark sein, lebhaft sein, lebenskräftig sein α; *metaph.* blühen, Ansehen genießen β. | α In alliterierender Vbdg.: at uiuis et uiges *Ci* 'lebst und webst', uigent ('lebendige Kraft') in corpore uires *O* uiget aetas, animus ualet *S* wir stehen in rüstigem Alter, siue occiderit animus, siue uigeat *Ci* uos integri ac uigentes *L* in voller Kraft ..., mens ... uigens *Ci* ingenium ... uigebat in pectore *L* hatte einen lebendigen und lebhaften Geist; dicht.: mobilitate uiget ⟨fama⟩ *V* ist stark durch ..., lebt in ... | β magnae uiguere Mycenae *O* uestrae tum religiones uiguerunt *Ci* uiguit Pythagoreorum nomen *Ci* diu legiones Caesaris uiguerunt, nunc uigent Pansae ... *Ci* qui ante uictores (als Sieger) uiguerant *N* in pace iacere ('sich verliegen') quam in bello uigere (glänzen) maluit *Ci*; mit *abl.*: auctoritate (opibus) uigere apud aliquem *T* auf Grund ... Ansehen genießen; *occ.* uigent ubi crimina *H* wo ... 'im Schwange sind', pro abstinentia ... largitio uigebat *S* 'herrschte'.

uigēsimus s. u. uicesimus.

uigil, uigilis, *m.* (vgl. ahd. wachal, woher Wachel—der und nhd. wach) Wächter α; dicht.: als *adi.* wachend, wach, munter β. | α clamor a uigilibus fanique custodibus tollitur *Ci* uigiles (im Heere) flagitium suum excusabant *T.* Zu Rom *pl. occ.* die Polizei, Feuerwache: praefectus uigilum *T* (schlechter uigilium *L*) Polizeiofficier, uigilum cohortes *T* Polizeiabtheilungen. | β Noch appositionell: uigilum canum excubiae *H* 'Wächterhunde', u. alles *O* 'Wächtervogel' (Hahn); dann *adi.*: uigiles oculi *V* uigiles lucernae *H* Nachtlampen, 'Wachlampe', uigis custodia *O* Aurora *O* prius orto sole uigil *H* vor Sonnenaufgang munter, nox uigil *T* durchwachte; dicht.. uigil ignis *V O* das nie verlischt = 'ewiges', curae uigiles *O* die stets wache Sorge.

uigilans, tis, *adv.* anter (*adi. isol. PPrA* von uigilare) wachend, wach, aufmerksam, wachsam: diligentius et uigilantius caueamus Antonium *Ci* uigilanter prouinciam administrare *Ci* uigilantes oculi *V* lumina uigilantia *O* das Wachfeuer (eines Leuchtthurms), uigilantes curae *Ci* Cato homo uigilantissimus *Ci.* Davon:

uigilantia, ae, *f.* Wachsamkeit: curam, consilium, uigilantiam praestabo *Ci* suā uigilantiā pacem in Sicilia dicit fuisse *Ci.*

uigilax, ācis (uigilare) stets wach: uigilacibus excita curis *O.*

uigilia, ae, *f.* (uigil) Wache, Nachtwachen, Munterbleiben α; *occ.* Wachen, Wachehalten β; *meton.* 1. ⟨die Zeit der einzelnen⟩ Nachtwache, Viertel der Nacht; 2. der Wachposten, die Wache γ; *metaph.* Wachsamkeit, Eifer, Fürsorge δ. | α cui non sunt auditae Demosthenis uigiliae? *Ci* uigilias in stupris consumere *Ci* die Nächte durchschwärmen, nocturnae bacchationes et uigilae *Ci* Apronius uino uigiliisque languidus *Ci.* | β ut noctu uigilias agerent (Wache halten sollten) ad aedis sacras *Ci* uestra tecta uigiliis defendite *Ci* exercitus uigiliis fessus *L.* | γ 1. Die Nacht (von Sonnenuntergang bis Sonnenaufgang) zerfiel in vier Nachtwachen zu ⟨rund⟩ 3 Stunden, die je nach der Nachtdauer ungleich lang waren: de tertia uigilia ex castris profectus *C* um drei Uhr Morgens = tertia fere uigilia exacta *Ci* secunda, prima, quarta u. *L* u. a.; der Beginn der einzelnen Nachtwachen wurde durch Trompetensignale bezeichnet *T*; 2. uigilias crebras posuit *S* si uigiliae ... armatae sunt *Ci* haec mea sedes est, haec uigilia, haec custodia, hoc praesidium statiuum *Ci* uigilias circumire *S* inspicieren. | δ existimatio sudore, labore uigiliisque conlecta *Ci* ut omnis uigilias, curas, cogitationes in rei p. salute defigerit *Ci.*

uigilo, āre, āui, ātus (uigil) munter, wach bleiben, wachen α; *trans.* 1. (mit äußerem *Obi.*) durchwachen; 2. (mit proleptischem *Obi.*) durch Wachen zustande bringen, wachend verrichten β; *metaph.* wachsam sein, sorgen γ. | α Regulum Carthaginienses uigilando necauerunt *Ci* uigilare insidiantem somno maritorum *Ci* uigilas tu de nocte ... *Ci* 'die ganze Nacht', u. usque ad lucem *Ci.* | β 1. noctes uigilabat ad ipsum mane *HO* nox uigilata *OT*; 2. carmen uigilatum ... concinuisse *O* im Wachen ersonnen, pretium uigilatorum ... laborum *O* dona ... uigilata labore *O* quae uigilanda uiris *V.* | γ 'uigilándumst semper: múltae insidiae sunt bonis' Dicht. bei *Ci* me uester honos uigilare dies atque noctes iubet *Ci* nihil erat, quod non ipse obiret, occurreret, uigilaret, laboraret *Ci.*

uiginti (gr. εἴκοσι = ϝείκοσι, dorisch βείκατι §§ 9 ff.) zwanzig: adoptat annos uiginti natus senatorem *Ci* unum duo, quinque, sex et uiginti *Ci* uiginti et septem *Ci*; öfter bei Nachstellung der Einer ohne Partikel: HS milia uiginti unum *Ci*; dicht.: quattuor hinc rapimur uiginti et milia raedis *H.* Bes. uiginti uiri (XXuiri) die Zwanzigmänner, Zwanzigercommission, meist als außerordentliche Magistratur erwähnt; dav.: **uigintiuirātus,** ūs, *m.* das Amt der Zwanziger: utque munere capessendi uigintiuiratus solueretur bei *T* die ⟨zuerst erreichbare⟩ Würde eines der zwanzig unterquästorischen Magistrate (decem uiri stlitibus iudicandis, quattuor uiri uiis curandis, tres uiri monetales, tres uiri capitales) „daß man ihn von der Pflicht befreie, eine der zwanzig Unterbeamtenstellen zu übernehmen".

uigor, ōris, *m.* (uigere) Leben, Frische, Kraft, Feuer: senectus ... mutat uigorem *V* flatibus excitatur saltantis uigor *Ph* uigorem in uultu ... intueri *L* iuuenes uigore ... insignes *L* u. animi *O* ingenii *O* ⟨illum⟩ patrius uigor ... nido propulit *H* das ererbte Feuer.

uila, uilicus = uilla, uillicus § 15.

uilis, altl. **ueilis,** e (dtsch. Lw. 'feil') 'kaufbar', d. h. wohlfeil, billig α; *metaph.* wertlos, gering, verächtlich β. | α frumentum uilius erat *Ci* res uilissimae ... et pretiosissimae *Ci*; dicht.: asellum uilibus onerat pomis *V* 'gemeines Obst', vgl. u. phaselus *V*; uili emere, uendere *Ci* 'billig', um ein billiges'. | β eorum tibi auctoritas est cara, uita uilissima *Ci* nihil tam uile neque tam uolgare est *Ci*; dicht.: uilia rerum *H* wertloses Zeug; non uilis rex *N* kein unbedeutender, aliquid ... uile habere *S* gering schätzen, est tibi uile mori *O* achtest für nichts ... Davon:

uilitās, tātis, *f.* Billigkeit α; Feilheit β. | α carissimam annonam uilitas secuta est *Ci* annus in uilitate est *Ci* hat billige Preise, post messem summa in uilitate *Ci* 'billigen Zeit', u. est in [fructibus] uendundis *Ci* man muß billig verkaufen. | β taedio laboris ad uilitatem sui compelluntur *Cu* sich feilzubieten, u. uulgati corporis *Cu.*

uilla ⟨vulgär uella, uila⟩, ae, *f.* (dtsch. Fw. 'Villa', Lw. 'Weiler' = uill-āre) Landhaus, Landgut, Meierei α; als *n. pr.* (§ 27) β. | α ager tum incultus sine tecto

Digitized by Google

nunc est cultissimus cum optima uilla *Ci* cum domus in Palatio, uilla in Tusculano ... ad alterum consulem transferebantur *Ci* seruus respondit dominum esse ad uillam *Ci* 'auf' s. L. | β uilla publica 'Stadtgut' war ein Gebäude auf dem Marsfelde ⟨das wohl urspr. als Meierei diente⟩. In späterer Zeit wurde daselbst der Census, die Aushebung und die Truppenrevuen abgehalten *Varro*, fremde Gesandte daselbst beherbergt *L.*

uillico, öfter **uilico,** āre (uillicus) verwalten: in re publica quodammodo uilicare posse *Ci* den Verwalter spielen. Von:

uillicus, öfter § 15 **uilicus** 3 (uilla) zum Landgute gehörig; meist *subst. isol.*: **uilicus,** i, *m.* (*sc.* seruus) Meier, Verwalter; **uillica,** ae, *f.* Meierin, Verwalterin: uilicus agri colendi causa constitutus atque appellatus est a uilla *Varro* emimus, quem uilicum imponeremus *Ci* uilicus ex eo fundo domino XXmilia nummum misit *Ci.* Dicht. Wortspiel: tu mediastinus rura petebas, nunc urbem uillicus optas *H* 'als Stadtsclave', medio *ἐν ἄστει*; ... 'auf dem Lande' (so erklärt *Porphyrio*).

Villius 3 Gentilname. Bes. S. Villius Annalis, Freund des Milo, mit dessen Gattin Fausta (Sullas Tochter) er Ehebruch trieb *H.*

uillōsus 3 (uillus) zottig, haarig, rauh: u. leo *V* u. pectora *V* des Cacus, u. colubris guttura *O* (der Meduse) schlangenumzottelt.

uillula, ae, *f.* (*demin.* von uilla) kleines Landhaus: proxima ponti uillula *H.*

uillus, i, *m.* Zottel, Zottelhaar: animantes uillis uestitae *Ci* aries uillo spectabilis aureo *O*; dicht.: tonsis mantelia uillis.

uimen, inis, *n.* (uiere) Wiede, ⟨biegsame⟩ Ruthe α; *meton.* Geflecht, Flechtwerk β; Weidengebüsch, Weidicht γ. | α uiere alligare significat, unde uimina *Festus*; selten *sg.*: lento uimine ramus *V* der Zweig mit zäher Ruthe; *collectiv*: rami lento uimine ictus frustrantur *Cu* 'mit ihrem biegsamen Gezweig'; meist *pl.*: scuta facta ex uiminibus intextis *Ci* aus Ruthengeflecht, (naues) uiminibus contextae *C* aus Ruthen geflochten, uimina curua *O* vom Bienenkorb. | β concretum uimine querno lac *O* aus Eichenruthen geflochtene Seihe. | γ tenent ima lacunae ... uimina *O.*

uimentum, i, *n.* (= uimen β) moenia cratibus et uimentis inualida *T* Faschinen aus Weidengeflecht.

uiminālis, e (uimen) Wieden-, Ruthen-: salix u. *Plinius* die Korbweide; daher: collis Viminalis, *m.* 'Weidenberg' (vgl. die 'Wieden' in Wien) Hügel in Rom zwischen Esquilin und Palatin; vgl. dictumque petunt a uimine collem *Iuuenalis.*

uimineus 3 (uimen) aus Ruthen geflochten: u. tegumenta *C* u. loricula *Hirtius* Faschinen, u. crates *V* Hürdenwerk (als Egge).

Viminius 3 (uimen) 'im Weidicht', Beiname des Juppiter vom Weidicht um seinen Altar auf dem Viminalis *L.*

uin? vulgär = uis-ne, s. u. uolo.

uināceus, ei, *m.* (uinum) Weinbeerkern: acini uinaceus *Ci.*

uināliis, e (uinum) den Wein betreffend; *subst.*: **Vinālia,** ium und iorum, *n.* (*sc.* sacra) das Weinfest. Es gab zu Rom ein doppeltes Weinfest: die uinalia rustica (Weinlesefest) der Venus, gefeiert am 19. IX., dann die uinalia urbana (Weinkostefest) dem Juppiter heilig, am 22. IV., wenn man den neuen Wein verkostete *Ci O.*

uinarius 3 (uinum) zum Wein, vom Wein, für Wein: uas u. *Ci* crimen u. *Ci* wegen des Weinzolls; *subst. isol.*: **uinārius,** ii, *m.* (*sc.* caupo) Weinschenk: lenones et uinarii *S*; **uināriuum,** ii, *n.* (*sc.* uas) Weinkrug: inuertunt uinaria tota *H.*

uincia, ae, *f.* (uincire) das verbundene Land = Festland ⟨v. Italien⟩: uinciam dicebant continentem *Festus*; vgl. prō-uincia.

uincio, īre, uinxi, uinctus (vgl. *ἶνες* = *σῖνες* „Sehnen", „Bänder") schnüren, umwinden, binden α; *occ.* fesseln β; *metaph.* 1. verpflichten, verbinden; 2. bannen, bezaubern; 3. einschränken, hemmen; 4. verbinden γ. | α pedes fasciis *Ci* suras cothurno u. *V* einschnüren, uincitur uitibus ulmus *O* wird umwunden, anulus uincit digitum *O* umgibt, umschließt, u. tempora floribus *H* uinxerat post terga manus *V* hatte zurückgeschnürt, boues uincti cornua (*gr. acc.*) uittis *O* mit bindenumwundenem Gehörne, oppida praesidiis u. *Ci* umgeben, uinctos aspiciunt catenis liberos suos *Ci* compedibus uincire *Cu.* | β equites ... uincti Apronio traditi sunt *Ci* uinctos soluere *Ci* Gefangene, facinus est uincire ciuem Romanum *Ci* 'in Bande legen'; dicht.: somno uincta iacebas *OL.* | γ 1. Iouis nomine uincta testimoniorum fides *Ci* uincire eum donis *T* pacto matrimonio u. *T*; 2. hostiles linguas inimicaque uinximus ora *O*; 3. omnia ... seueris legibus uincienda sunt *Ci* lege ... uincta Thalia *O* hanc beluam uinctam auspiciis ... soluit subito consul *Ci* uitis (Wein) uinctura linguam *V*; 4. membra orationis numeris uincire *Ci.*

uinco, uincere, uīci, uictus (ahd. wīg 'Kampf', in Eigennamen wie Ludwig; vgl. das *PPrA* weigand = Kämpfer) Sieger sein, siegen, Sieg gewinnen; *metaph.* Oberhand behalten α; *trans.* besiegen, überwinden, überwältigen β; *metaph.* bewältigen, überwinden γ; *occ.* 1. übertreffen; 2. siegreich zur Einsicht bringen, ⟨nach langer Mühe⟩ umstimmen, bewegen, rühren, zu etwas bringen; 3. siegreich erweisen, siegreich darthun β. | α non uirtute, neque in acie uicisse Romanos, sed scientiā oppugnationis *C* dubitat, superari an uincere malit *O* uincis, Perseu! *O* du bist Sieger, uicisse petunt *O* wollen als Sieger dastehen. So bes. von Wettkämpfen: neque uincere certo *V* streite um den Sieg; daher (vgl. *Ὀλύμπια νικᾶν*) mit innerem *Obi.*: equus ... qui uicit Olympia *Ennius.* Vom Rechtskampf bei Gericht: Fabio uel iudice uincam *H.* So heißt ferner iudicio (sponsione) uincere den Proceß gewinnen, aber nur vom Kläger; vom Angeklagten sagt man iudicium (sponsionem) uincere *Ci*; dicht.: causam u. *O.* Vom Kampf streitender Meinungen: uicit Appius *L* ea pars in senatu ... *L*; aber: haec sententia uicit in consilio *C* gieng durch; *metaph.* im Conversationston: uicimus, inquit ... *O* ich hab es durchgesetzt, das Ziel erreicht, uincite, si ita uultis *C* behaltet Recht! uincet amor *O* wird siegreich bleiben. | β ius esse belli, ut qui uicissent (die Sieger) iis quos uicissent (den Besiegten) imperarent *C* Gallos u. *C* Galliam bello *C* omnes certamine pedum u. *O* urbem *S*; *pass.*: uicti erant quinque proeliis *N* uinceris a timido raptore *O* Etrusci pro uictis (sogut wie besiegt) abiere *L.* | γ dolor uincit inuictum uirum *O* naturam studio u. *Ci* uicta iacet pietas *O* uictus labore, sopore, luctu, pudore, libidine *LO* desiderio *Ci* non uiribus ullis uincere posse

[illegible]

uinculum [illegible] **uinclum**, [illegible] *meton.* [illegible] *metaph.* [illegible] | α [illegible] *meton.*: Apollonium in uincula coniecit *Ci* [illegible] in uincula atque in tenebras abripere *Ci* Lentulum aeternis tenebriuinculisque mandare *Ci* ex uinculis publicis effugere *N* [illegible] in uinculis necauit *Ci*. Bei Tüchtern v. Thieren: uincula para adimunt canibus *O* [illegible], abrumpere uincula [illegible] *L* und von Unbelebtem: non uincula naues ulla tenent; daher: | γ 1. im Sinne d. Fesselns: animus uinclis corporis liberatus . . . *Ci* uinculo religionis teneri *Ci* totam Galliam sempiternis uinclis astringere *Ci* uinculum cupiditatis . . . iniectum est *L* eine Fessel [illegible] . . ., conari seruitatis uincla rumpere *Ci* u. fugae *L* [illegible] von der Flucht abhielt; 2. im Sinne des Vereinigens: neque est ullum amicitiae certius uinculum *Ci* omnes artes habent quoddam commune uinculum *Ci* uinculum pacis . . . *Ci* sponsionis *L* propinquitatis et adfinitatis uinculis coniunctum esse *Ci* pennarum uincula . . . cerae *O* Bindemittel; daher zeugmatisch: [illegible]

[illegible]

uindeliet. [illegible]

uindemia. [illegible]

uindemiator. [illegible] **uindemitor.**

uindex. [illegible] | α [illegible] | β [illegible] | γ [illegible] *L* [illegible] carcer uindex nefariorum *Ci* [illegible] *O*. [illegible]

uindiciae, ārum, *f.* [illegible] *meton.* [illegible] Im alten Processverfahren wurde bei Besitzstreitigkeiten der streitige Gegenstand (oft symbolisch vertreten) vor den Prätor gebracht, beide Parteien erhoben ihren Rechtsanspruch (uindicias postulare), der Prätor entscheidet vorläufig uindicias dat = gewährt dem Anspruch Folge = gewährt den einstweiligen Besitz. Daher: non iniustis uindiciis . . . alienos fundos petebat *Ci* pro praede litis uindiciarum satis accepisset *Ci*. Diese Processform galt besonders in Freiheitsklagen. Daher: uindiciae secundum libertatem = einstweilige Freisprechung, u. secundum seruitutem = Unfreierklärung. Vgl. neque cederet secundum libertatem uindicias postulantibus *L* Freisprechung verlangen, uindicias dare sec. libertatem *L* frei erklären, decernere uindicias secundum seruitutem *L* unfrei zu erklären beschließen; vgl. uindicias ab libertate in seruitutem dare *L* einen Freien für unfrei erklären, uindicias ab libertate dicere *L* Freiheit absprechen.

uindico, āre, āui, ātus (von uindex, eigtl. uenum dicere den Kaufpreis ansagen) I. gerichtlich beanspruchen, Rechtsansprüche erheben α; *metaph.* beanspruchen, sich zu-

Digitized by Google

ſchreiben *β*. II. (für den als unfrei Angeklagten Freiheit beanſpruchen) in Freiheit ſetzen, befreien *α*; *metaph.* befreien, retten; *occ.* ſchützen, ſichern *β*. III. (für ein Vergehen Strafe beanſpruchen) ſtrafen, ahnden, einſchreiten *α*; *metaph.* beſtrafen, ahnden; *occ.* rächen *β*. | I *α* Nach dem s. u. uindiciae geſchilderten Verfahren bei Beſitzſtreitigkeiten: profecti simul in agrum ... unam glebam ex eo in urbem ad praetorem deferebant et in ea gleba ... uindicabant *Gellius*. | *β* iniquissima haec bellorum condicio est: prospera omnes sibi uindicant, aduersa uni imputantur *T* maximam partem fortuna sibi uindicat *CiN* uictoriae maiore parte ad se uindicata *L*; mit abhäng. Präd.: Homerum Chii suum (als ihren Mitbürger) uindicant *Ci*; vgl. ciuitas eam laudem pro sua uindicat *Ci*; ohne ausdrücklichen Bezug: non nobis solum nati sumus, ortusque nostri partem patria uindicat *Ci*; dicht.: uindicet ⟨Iuppiter⟩ antiquam faciem nehme wieder an. | II *α* se a M. Claudio petiturum, ut uindicari puellam in posterum diem pateretur *L* ita uindicatur puella spondentibus propinquis *L*. | *β* laudem patriae in libertatem uindicandae adamauit *Ci*; mit anderen Bestimmungen: rem publicam ex dominatu Graccho (a patrum dominatione) in libertatem u. *Ci*. Und so: me ⟨nulla⟩ excusatio uindicat labore *Ci* se ex suspicione sceleris u. *Ci* los machen, familiam ab interitu uindicasti *Ci*; ganz allein: ut se aliquando ac suos uindicaret *Ci* 'frei mache'; *occ.* ab hoc Phryge ciuem uindicetis *Ci* pecuniam a tributis uind. *Ci* consensio Galliae libertatis uindicandae *C* zu schützen, terram a populationibus u. *Cu* potentiam Chrysogoni non modo infirmari, uerum etiam uindicari oportere *Ci*. | III *α* iste dolus malus legibus erat uindicatus *Ci* ut scelera eius uindicarentur *Ci* iudices eius peculatum uindicandum putant *Ci* facinus nemini lege concessum, sed fortasse adhuc in nullo uindicatum *Ci* u. maleficia *Ci* improborum consensio omni supplicio uindicanda est *Ci*. | *β* ut quaeque res est turpissima, sic maturissime uindicanda est *Ci* hoc populus Romanus non manu (gewaltsam) uindicasset *CiS* omnia quae in altero uindicaris (tadelst) tibi ... fugienda sunt *Ci*; unpersönl.: nisi uindicatum fuerit in noxios *S* wenn man nicht eingeschritten wäre, siquid uindicatum est seuere *Ci*. Gegen wen? fateor in ciues uehementer esse uindicatum *Ci* man sei gegen ... eingeschritten, in eos grauiter uindicandum statuit *C* gegen sie vorgehen; *occ.* quique necem Crassi uindicet, ultor erit *O* offensas uindicat ense (Caesar) *O* Germanicum ... uos uindicabitis *T* iniurias u. *LS* quae crudelitas ... aliquot annis post uindicata est *Ci*. Davon:

uindicta, ae, *f.* I. Befreiung. Rettung *α*; *meton.* der Stab, mit dem der Prätor den Sclaven berührt, der in Freiheit gesetzt werden soll, etwa: 'Befreiungsstab'. II. Strafe, Rache. | I *α* seruos nostros suppliciorum metu uindictā unā dominorum benignitas liberat *Ci*; *metaph.* uindicta uitae *L* von dem Leben, u. libertatis *L* neque censu, neque uindicta (förmliche Befr.) neque testamento liber *Ci*. | *β* ter uindictā quaterque imposita *H* quos uindicta patronus non liberauerit *T*. | II (vgl. ital. 'Vendetta') Artabanus cupidine uindictae inardescere *T* repressit iram et facilis ⟨inquit⟩ uindicta est mihi *Ph* legis uindicta seuerae *O*.

Vindobona, ae, *f.* (celtisches Wort), j. Wien, Festung in Oberpannonien.

Vindonissa, ae, *f.*, j. Windisch an der Aar *T*.

uīnea s. u. uīneus.

uīnētum, i, *n.* (uīnum) Weinpflanzung, Weingarten: optima uinetis satiost, cum ... *V*; sprichwörtl.: ut uineta egomet caedam mea *H* unser 'um mich ins eigene Fleisch zu schneiden'.

uīneus 3 (uīnum) aus Wein, vom Wein; meist *subst. isol.* **uīnea**, ae, *f.* I. (*sc.* arbor) Weinstock. II. (*sc.* terra?) Weinland, Weingarten, Weinberg. III. (*sc.* casa) Weinlaube. | I uolpes ... alta in uinea uuam appetebat *Ph*. | II qui prius siluas uendit quam uineas *Ci* segetibus, pratis, uineis, arbustis res rusticae laetae sunt *Ci*. | III Nur *metaph.* von einem 'Schirmdach', das zum Schutz gegen die Geschosse der Feinde diente: tormentorum uim nullae ... uineae sustinere poterant *Ci* uineas et aggerem muro iniunxit *L*.

Viniānus s. u. Vinius.

Vinicius 3 Gentilname. Z. B. M. Vinicius, mit einer Enkelin Tibers vermählt *T* Vinicius Rufinus equ. R. *T* u. a. Davon (Adoptivname s. u. nomen!): Annius Gallio Vinicianus *T* als Majestätsverbrecher unter Tiberius angeklagt.

uīn-itor, ōris, *m.* (vgl. prae-⟨i⟩tor u. a., dtsch. Lw. 'Winzer', § 6) aut custos gregis aut maturae uinitor uuae *V*.

Vinius 3 Gentilname. Bes. T. Vinius Rufinus, cos. 69 n. Chr., seine Tochter Vinia Crispina war mit Otho verlobt. Davon (Adoptivname): Annius Viniānus *T*.

uīn-olentia, ae, *f.* 'das nach Wein Riechen' = die Trunkenheit: quid furiosam tuam uinolentiam proferam? *Ci*. Daher *meton.*: semper eo tractus est, quo eum uinolentia rapuit *Ci* die Trunksucht. Von:

uīn-olentus, jünger **uīn-ulentus** 3 (vgl. uina fere dulces oluerunt mane Camenae *H*) nach Wein riechend, weinduftig *α*; *meton.* betrunken *β*. | *α* cum ore foetido taeterrimam popinam (Kneipenduft) nobis inhalasses, excusatione te uti ualetudinis, quod diceres uinolentis te quibusdam medicaminibus solere curari *Ci*; *metaph.* uinolentus furor *Ci*. | *β* consilia siccorum an uinolentorum *Ci* wörtlich 'Leute, die nach Wein riechen'.

uīnōsus 3 (uīnum) voll Wein: uinosus Homerus *H* der 'Weinschwelg' Homerus, vgl. senex u. (Anacreon) *O* uinosior aetas *O* dem Wein mehr ergeben, u. conuiuia *O* bei denen der Wein in Strömen fließt.

uīnum, i, *n.* (Lw. aus dem *acc.* § 21 von *οἶνος*, dies selbst Lw. aus dem semit. jojin; dtsch. Lw. aus dem Lat. win:) Wein *α*; *pl.* Weinsorten; *occ.* Fülle des Weins *β*; *meton.* das Weintrinken *γ*. | *α* panis et uinum a propola atque de cupa *Ci* 'Faßwein', uinum fugiens ... (et firmum) *Ci* der leicht umschlägt, u. mutatum *H* umgeschlagener, u. album *Pl* 'weißer W.', chrysizon u. *Lucilius* goldgelber, dunkler, u. atrum (nigrum) 'rother'; uinum defundere *H* 'abziehen', frusta uinum redolentes *Ci* (vgl. s. u. uinolentus) nach Wein riechend. Concret: supellectilem, uinum amittet *Ci* seinen Wein (Weinvorrath), uini anhelitus *Ci* weinduftiger Athem. | *β* uina Graeca proferebant *Ci* promere candidiora uina *H* fumida ... uina *H* schwere Weine, uina ... oluerunt *H* rochen nach allerlei Wein; *occ.* uina liques *H* sua uina Lyaeo libare *O*. | *γ* Apronius uino uigiliisque languidus *Ci* uino lustrisque confectus *Ci* ex uino uacillare *Ci* Deiotarus uino elatus *Ci* ad uinum disertus *Ci* 'beim Wein', in uinum trahere aliquem *L* zum Zechen bringen, per

Digitized by Google

uinum excludebatur *LCi* infolge des ⟨übermäßigen⟩ Zechens, uino se obruere *Ci* obrui *N* 'überladen'; daher in ſymboliſcher Metapher: uino mersus, sepultus *V* in todähnlichem Rauſche.

uio, uiāre (uia) reiſen; Stammwort zu uiator.

uiola, ae, *f.* (vgl. gr. *ἴον = ϝίον*, § 9, dtſch. Fw. 'Viole', Lw. 'Veil-chen') das Veilchen *α*; der Veielſtock, Veigel (Levkoje) *β*; *meton.* Veilchenfarbe *γ*. | *α* et nigrae uiolae sunt ... *V* 'dunkel'. *Collectiv* ſprichwörtl.: in uiola aut rosa *Ci* (*sc.* cubare) auf V. oder Roſen gebettet ſein. | *β* pallentes uiolas ... carpens *V* überſetzt gr. *λευκὰ ἴα*, luteae uiolae *V* „Gelbveigelein" (*Uhland*). | *γ* tinctus uiola (mit dunklem Roth!) pallor amantium *H*.

uiolābilis, e (uiolare) verletzbar: numen *V* cor *O*.

uiolārium, ii, *n.* (uiola) Veilchenbeet: huic sunt uiolaria curae *O* bibunt uiolaria fontem *V*.

uiolātio, ōnis, *f.* (uiolare) Beſleckung: templi *L*.

uiolātor, ōris, *m.* (uiolare) Beſlecker: templi *O* iuris *L* foederis *T*.

ui-olens, *adv.* ui-olenter (uim olere, § 16) 'gewaltathmend' = Gewalt verrathend, gewaltſam, gewaltig, ungeſtüm: dicar, qua uiolens obstrepit Aufidus *H* uictor uiolens discessit ab hoste *H* 'ſtolz'. Oft *adv.*: ludos uiolenter diremit *L* quaestio aspere uiolenterque exercita *S* eum uiolenter increpare *T*. Dazu *Comp.* und *Superl.*: si iam uiolentior in ea re fuisset *Ci* uiolentissimae tempestates *Ci* uiolentissimus in suos tyrannus *L* uiolentior incidit Eurus *V* effluit amnis mit größerem Ungeſtüm u. a. Daneben ⟨wie clienta neben cliens⟩ **uiolentus** 3 gewaltig riechend; *metaph.* nach Gewalt riechend, Gewalt verrathend, zeigend *α*; gewaltſam, gewaltig, ungeſtüm *β*. | *α* cupressus odore uiolenta *Plinius*; *metaph.* hoc nimis uiolentum est *Ci* „das duftet ſehr nach Gewaltſamkeit"; vgl. facie uiolenta Corinna est *O* ihr A. verräth ..., quamuis sis uiolentus et furens *Ci* uiolentum ingenium *L* homo ingenio uiolentus *T* uerba uiolenta loqui *O* imperium u. *L* uiolentae opes *Ci* welche Vergewaltigung ahnen laſſen. | *β* Lucania bellum incutit uiolenta *H* uiolentus in hostes fertur *O* u. impetus *Ci* ira *O* lingua *O* uiolenti illi censores *L* quam sis uiolentus in armis . . ., sentire *O*. Davon:

uiolentia, ae, *f.* Ausdruck der Gewaltthätigkeit *α*; Wildheit, Heftigkeit, Ungeſtüm *β*. | *α* fit lupus; ... eadem (est) uiolentia uultūs *O* in ſeiner Miene prägt ſich ... aus, ſie zeigt, verräth, läſst ahnen ... | *β* noui hominis uiolentiam *Ci* uiolentia subiectarum gentium *T* gliscit uiolentia Turno *V* u. ingenii *T* fortunae *S* 'Tücke'.

uiolo, āre, āui, ātus (von uiola, nicht von uis!) dunkelroth, purpurn färben; *occ.* 1. roth und blau ſchlagen. 2. blutig machen, blutig ſchlagen *α*; *metaph.* beflecken, beſudeln *β*; verletzen, verſehren; *occ.* 1. ſchänden. 2. entweihen. 3. beleidigen *γ*. | *α* Indum sanguineo ueluti uiolauerit ostro siquis ebur *V*; *occ.* 1. corpus uiri non tactum ac uiolatum manu, sed uulneratum ferro *Ci* seruorum manibus uiolatus *Ci* pulsatione corpus uiolare *Cornuficius* uiolati hospites, legati necati *Ci*. 2. uiolaui uolnere dextram, corpus *V* eine blutende Wunde ſchlagen, Iliacos ferro uiolauimus agros *V* „mit Blut benetzt", urbem uiolare *L* „ein Blutbad anrichten in ...", fines eorum se uiolaturum negat *C* „dann ſolle in ihrem Gebiete kein Blut fließen". Nur dicht.: uiolauit Penthea thyrso mater *O* = verwundete. | *β* Zunächſt concret: aurum uiolare cibis *Statius*; dann von Abſtracten: uiolare ius, deum, gloriam, pietatem *Ci* ne Persae quidem quicquam conabantur aut uiolare aut attingere *Ci* sacra polluta ac uiolata *Ci* cuius ludi uiolati, polluti, ... conuersi sunt *Ci* dexterae ... perfidia et scelere uiolatae *Ci*. | *γ* uiolare manu ... crusta *V* nemus securi *O* religionem et pudicitiam uno scelere uiolauit *Ci* pudorem u. *V* hospitium uiolatum *Ci* fidem ... Marius uiolauit *Ci* foedus u. *Ci* amicitiam *Ci* societatem *Ci* si nullius auris uoluntatemue uiolauit *Ci*. Mit proleptiſchem Object: id quod uiolatum uidetur *Ci* die begangene Verletzung; *occ.* 1. mitto adhibitam uim ingenuis, matres familias uiolatas *Ci* filiae uirginitatem u. *Ci*. 2. u. templum, sacrificium, caeremonias *Ci*. 3. Cerere uiolata omnes fructus Cereris ... ⟨interierunt⟩ *Ci* numen u. *Ci* oculos uiolat epistola *O* Plato ... a Dionysio uiolatus est ... *N*.

ui-pera, ae, *f.* (ſtatt *uiui-pera vgl. ditior, alſo 'lebendige Junge gebärend', nach dem Aberglauben der Alten) Viper (Coluber berus *L*) *α*; allgemein: Schlange, Natter, Otter *β*. | *α* terrestrium sola uipera ... intra uterum catulos excludit *Plinius*. | *β* in sinu habere uiperam uenenatam *Ci* sub praesepibus ... mala tactu uipera delituit *V*. Davon:

uipereus 3 von Vipern, von giftigen Schlangen *α*; mit Giftſchlangen bedeckt *β*. | *α* u. fauces, carnes, dentes *O* u. cruor *O* (als Gift gedacht) u. genus *V* Natternbrut, u. anima *V* giftiger Hauch, u. crinis *V* Schlangenhaar; daher | *β* monstrum u. *O* die ſchlangenledige Meduſa; vgl. sorores u. *O* = Furien, canis u. *O* der ſchlangenmähnige Höllenhund. Vgl.:

uiperīnus 3 (§ 42) von Vipern, von Giftſchlangen: u. cruor, sanguis *H* (Blut der Giftſchlangen galt den Alten als Gift) uiperinus morsus *Accius* Biſs v. Ottern, nodo coërces uiperino Bistonidum ... crines (Schlangen im Haar ſind für die Mänaden charakteriſtiſch) ſchlingſt in Knoten ihr Schlangenhaar.

Vipsānius 3 Gentilname: Vipsanius Laenas *T*; beſ. aber M. Vipſanius Agrippa, 63—12, Freund und Rathgeber des Octavianus, für den er 31 den Sieg bei Actium erfocht. Er war vermählt 1. mit der Pomponia (Schweſter des Atticus), 2. mit Marcella (Nichte des Auguſtus), 3. mit Julia (Tochter des Auguſtus); des Agrippa u. der Julia Kinder (Caius u. Julius) adoptierte Auguſtus. Seine Geſchwiſter: 1. L. Vipſ., 2. Polla Vipſania, dieſe legte den Grund zu der berühmten porticus Vipsania an der uia lata.

Vipstānus 3 Gentilname: G. Vipſtanus Apronianus *T* L. Vipſtanus *T* V. Gallus *T*; beſ. Vipſtānus Meſſalla, Redner und Hiſtoriker um 70 n. Chr. *T*.

uir, uiri, *m., g. pl.* uirūm dicht. (dtſch. 'Wer-' in Wer-wolf, Wer-geld und Welt, ahd. 'wer-alt') Mann u. z. (Gegenſatz: Weib) *α*; (Gegenſatz: Kind) *β*; (als Gemahl) Ehemann *γ*; (in Bezug auf den Charakter) *δ*; (militäriſch) Mann, Krieger, Streiter; dicht.: Held; *pl.* Leute; *occ.* Fußvolk *ε*; der Einzelne, der Einzelmann *ζ*; ganz allgemein: Menſch, Mann; *pl.* Leute *η*. | *α* ut in conuiuio uirorum accumberent mulieres *Ci* deque uiro factus — mirabile — femina *O* aditus in id sacrarium non est uiris *Ci*. | *β* pueroque uiroque ... inscripta est littera *O*. | *γ* iam matura uiro filia *V* tempestiua uiro *H* eum ultum dicitur Xanthippe praedicare solita fuisse in uiro suo Socrate *Ci* non uereor, ne uir rure recurrat *H*; von Thieren: uir gregis ... caper *V*. | *δ* (Marius) tulit dolorem

Digitized by Google

ut uir (standhaft, wie ein Mann) et ut homo maiorem ferre sine causa noluit *Ci* si quid in Flacco uiri est, non feret . . . *H* si uos uiri estis *LO*; daher oft in Verbindung mit rühmenden Epitheta: ea sacra uir is accepit, qui est optimus populi Romani iudicatus *Ci* u. clarissimus, fortissimus, bonus *Ci* Pansa, praestanti uir ingenio *Ci* his de rebus talis uiros audituros . . . *Ci* utebatur hominibus improbis (Leute) et optimis se uiris (Männern) se deditum esse simulabat *Ci*. Und so oft in Amtsbezeichnungen: decem uiri, tres uiri; mit partitivem Genetiv: trium-uir s. u. | ε concurrunt: haeret pede pes densusque uiro uir *V* seque uiro uir contulit *V* (vgl. ζ) ⟨equus⟩ arma uirumque ferens *V* „Krieger in Waffen", den Reisigen, arma uirumque cano *V* die Waffenthaten und den Helden, corpora . . . ad octo milia fuisse dicuntur fortissimorum uirorum *L*; *occ.* equis, armis, uiris . . . locupletauit Africam *N* Reiterei, Fußvolk und Kriegsgeräth, rates fabricatae, in quibus equi uirique traicerentur *L* vgl. „Und Mann und Roſs zerſtampfte . . . die Halmen" *Bürger* (Berittene und Unberittene). Sprichwörtl.: equis uirisque *Ci* „mit Roſs und Mann" = aus allen Kräften. | ζ exemplo militari, quo uir uirum legeret *TLCi* wo ſich der eine den andern ausſucht (als Beiſtand im Kampfe); dicht.: legitque uirum uir *V* = es kommt zum Einzelkampfe; vgl. uir cum uiro congreditur *L*. | η ipse uiro . . . leuari uincla iubet *V* mons . . . armenta uirosque inuoluens secum *V* clangorque uirūm stridorque rudentum *V* per ora uirūm *Ennius V* „Mund der Leute", uis nulla uirūm, non ipsi caelicolae . . *V* Menſchen (vgl. πατὴρ ἀνδρῶν τε θεῶν τε); ironiſch: ille uir bonus *Ci* „der gute Kerl".

uirāgo, inis, *f.* (uirāgo uocata, quia ut uir agit; mulier, si uirilia opera facit, recte uirago dicitur ut Amazones *Isidor*) Männin, Heldin: Iuturna uirago . . . Metiscum (curru) excutit *V* mannhafte Jungfrau, beſ. die Heldenjungfrau Pallas: bello metuenda *O* flaua *O*.

Virbius, ii, *m.* italiſcher Heros im Haine bei Aricia (Nemi) mit der Diana verehrt, angeblich Hippolytus, der von ſeinen Pferden zerriſſen, aber auf Bitten der Diana von Äsculapius wiederbelebt wurde: quique fuisti Hippolytus, . . . nunc idem Virbius esto *O*. Andere Dichter ſtellen ihn als Sohn des Hippolytus dar: Hippolyti proles . . . Virbius, quem mater Aricia misit *V*.

Virdomarus s. u. Viridomarus.

uirectum und **uirētum,** i, *n.* (von uirere) grüner Platz, „das Grüne": uirecta nemorum *V*.

uireo, ēre grünen, grün ſein α; *metaph.* friſch, kräftig, lebhaft ſein β. | α arbores aliae semper uirent, aliae hieme nudatae . . . *Ci* uirere musco, fronde *V* pinu *O* ilicibus *V* pectora felle uirent *O*. | β dumque uirent genua *H* corpora uirent *O* uirebat Camillus integris sensibus *L* serpens . . . squamā uirere recenti (solet) *O* urbem pace uirentem *O*. Davon *PPrA adi. isol.*: **uirens,** tis grünend, grün α; *metaph.* blühend, jugendfriſch β. | α cultor uirentis agelli *H* u. uirga *O* hedera uirens *H*. | β uirentis . . . Chiae ⟨puellae⟩ . . . genae *H* donec uirenti canities abest *H*.

uireo, ēre (uis, uīres) gewaltig ſein: uirens in Aetna flamma *H* die gewaltige Lohe im Ä. (Neubildung des *H*).

uirēsco, ere, ⟨uirui?⟩ (*Incoh.* zu uirēre) ergrünen, grün werden: coepere uirescere telae *O* uirescunt gramina *V* ſprießen auf.

uirga, ae, *f.* Reis, Ruthe, Zweig α; *occ.* 1. Propfreis. 2. Stock, Stab; *pl. meton.* Stockſchläge. 3. Zauberſtab β; *metaph.* Streifen γ. | α rubeā texatur fiscina uirgā *V* turea uirga *V* Weihrauch'ſtock', ilice detraxit uirgam *O* u. uiscata *O* Leimruthe, lilia, . . . fuluis haerentia uirgis *O* Stäben, Stützen, Tarquinius uirgā lilia summa metit *O* mit ſeinem Stabe. | β 1. fissā cortice . . . uirgam inserit *O*. 2. domum uirgā percutit lictor *L* equus uirga regitur *Cu* 'Reitgerte'; *collectiv* bei *O*: quos praetexta uerendos uirgaque . . . facit = die Fasces. C. Seruilius ad terram uirgis et uerberibus abiectus *Ci* repente uirgas expediri iubet *Ci* uirgis plebem concidere *Ci* uirgis oculi uerberabantur *Ci*; *meton.* Porcia lex uirgas ab ciuium R. corpore amouit *Ci* uirgarum metū *Ci* uirgis mori *Ci*. 3. uirgam capit (Mercurius); hāc animas euocat Orco *V* quem percussum uirgā fecit auem Circe *V*. | γ pallida purpureis tingat sua corpora uirgis *O*; daher nach Analogie der *PPP* (vgl. trabeatus):

uirgātus 3 geſtreift: sagula *V*.

uirgētum, i, *n.* (uirga) Ruthengebüſch, „Weidicht" *Ci*.

uirgeus 3 (uirga) aus Ruthen, Reiſern: supellex *V* pabula *V* flamma *V* des Reisholzes.

Virgilius s. u. Vergilius.

uirginālis, e (uirgo, § 42) jungfräulich: inerat in illa magnitudine aetas u. et habitus *Ci* signa uirginali habitu atque uestitu *Ci* homo uirginali uerecundia *Ci* uirginale membrum *Ph* Schamglied der Jungfrau, edere ploratum u. *Ci* wie ein Mädchen weinen.

uirgineus 3 (uirgo) der Jungfrau, die Jungfrau⟨en⟩ betreffend α; jungfräulich β; *occ.* aus der Waſſerleitung 'Virgo' γ. | α uittae uirgineae *V* sagitta u. *H* (= der Diana), u. fauilla *O* Scheiterhaufen der J., ara u. *O* der Veſta. | β u. uoltus, facies *V* u. rubor *V* u. uolucres *O* die Harpyien. | γ Virginea . . . aqua *O* V. liquor *O*.

Virginia s. u. Verginius.

uirginitās, tātis, *f.* (uirgo) Jungfrauſchaft, Jungfräulichkeit: quae patrem dicitur interemisse uirginitatem suam uiolare conantem *Ci*.

uirgo, inis, *f.* Jungfrau α; als Appoſition: jungfräulich, unvermählt β; *occ.* Mädchen, junge Frau γ; *metaph.* Sternbild Jungfrau δ; Waſſerleitung zu Rom ε. | α cum Licinia, uirgo Vestalis . . . aram dedicasset *Ci* ea sacra per mulieres ac uirgines confici solent *Ci* mihi matronarum ac uirginum ueniebat in mentem *Ci* tu sororem tuam uirginem esse non sisti *Ci* (haſt ſie geſchändet), uirgines regiae *CuO* „Prinzeſſinnen", post uirginum (*sc.* Vestalium) absolutionem *Ci*; dicht.: tempora Phoebea uirgine nexa *O* mit Lorbeer (in den die Daphne verwandelt wurde). | β cui filiam uirginem collocauerat *N* uirginem filiam . . . interemit *Ci* ornamenta Mineruae uirginis in meretriciam domum transtulit *Ci*. | γ adultera uirgo *O* (Medea, Paſiphae), uirgo infelix *V*. | δ splendenti corpore Virgo *Ci* Virginis signum (significat) tempus canicularium dierum *Isidor*. | ε Die Namengebung bezieht ſich wohl auf die Reinheit des Waſſers. Die aqua Virgo (gelidissima Virgo *O*) wurde von M. Agrippa gebaut und iſt heute noch thätig (fontana di Treui).

uirgula, ae, *f.* (*demin.* v. uirga) Zweig α; Stab β; Wünſchelruthe γ. | α corona facta duabus uirgulis oleagineis *N*. | β uirgula eum circumscripsit *Ci* „wie mit einem Zauberſtab". | γ si omnia, quae ad uictum per-

Digitized by Google

tinent quasi uirgula diuina, ut aiunt (alſo ſprichwörtlich) suppeditarentur *Ci.*

uirg-ultus 3 (vgl. ad-ultus) „ruthenbewachſen" = mit Strauchwerk bewachſen: consedit in ualle uirgulta nemorosaque S. Davon *subst. isol.*:

uirgultum, i, *n.* Gebüſch, Geſträuch, Buſchwerk: attondent uirgulta capellae *V* uirgulta uepresque *L*; im Bilde: uia . . . interclusa uirgultis relinquatur *Ci*; *meton.* sarmentis uirgultisque collectis . . . fossas complent *C* Buſchholz, premes uirgulta per agros *V* Setzlinge, Stecklinge.

uirguncula, ae, *f.* (*demin.* zu uirgo) 'Jüngferchen' = Mädchen *Cu.*

uiriae, arum, *f.* Armſpangen: uiriolae (*demin.*) Celticae dicuntur, uiriae Celtibericae *Plinius.* Daher:

uiriātus 3 (vgl. togatus, torquatus) mit Armſpangen geſchmückt. Als n. pr. (§ 27): **Viriātus** ⟨ſchlechter Viriathus⟩, i, *m.* ein Luſitaner, der von 150—140 ſiegreich ſeine Heimat gegen Roms Feldherren vertheidigte.

uiridis, e (uirēre) grün *α*; *metaph.* jung, friſch *β.* | *α* (terra) uiridi se gramine uestit *V* campos . . . uiridissimos uidi *Ci* „in friſcheſtem Grün", ligna uiridia atque humida *Ci* noch grünes H., u. lacerti *V* colubrae *H* u. auis *O* (Papagei); dicht. (*Enallage*): Venafrum *H* Aegyptus *V* begrünte, uirides siluae Cragi *H* die Laubwälder, u. Mincius *V* 'ſchilfgrün' . . ., u. mons *H* u. Britanni *O* die ⟨blau⟩grün tätowierten; *occ.* grünlich (von der Farbe des Waſſers): aqua *O* uirides Nereidum comae *H* capilli *O* uirides dei, quibus aequora curae *O*; *subst. isol.* uiride *L* unreifes, grünes Getreide; aber perambulare uiridia *Ph* „das Grüne" = die Anlagen. | *β* uiridi . . . ab aeuo *O* uiridique iuuentā *V* deo . . . uiridis senectus *V* iſt kräftig im Alter. Davon:

uiriditās, tātis, *f.* das Grün *α*; *metaph.* Friſche *β.* | *α* u. pratorum *Ci.* | *β* laurea illa . . . amittit uiriditatem *Ci* senectus aufert uiriditatem *Ci.*

uirido, āre, āui (uiridis) I. grün machen: nuda . . . uiridantur ab herbis *O.* II. (dicht.) grünen: cingit uiridanti tempora lauro *V.*

Viridomarus und **Virdomarus** (ă?), i, *m.* celtiſcher Mannsname: 1. Heerführer der inſubriſchen Gallier 242. 2. Führer der Äduer gegen Cäſar *C.*

Viridouix, cis (ĭcis?) *m.* Fürſt der Veneller *C.*

uirilis, e, *adv.* uiriliter (uir, § 42) männlich *α*; einem erwachſenen Manne eigen *β*; *synecd.* mannhaft, ſtandhaft, muthig; *occ.* manneswürdig *γ*; was einem Manne gebührt, dem Einzelnen zukommend, „perſönlich" *δ.* | *α* stirpem fratris uirilem interimit *L* die männl. Nachkommen, si rex uirilem sexum (männl. Nachk.) non reliquisset *N* iam non uoce uirile Hermaphroditus ait . . . *O* ea sacra aspectu uirili (als Mann) uiolauit *Ci*; dicht.: discite, femineis quid tela uirilia praestent *O* von M. entſandt. | *β* sumpsiti togam uirilem *Ci* Mannskleid, partes uiriles puero mandare *H* Männerrolle ſpielen laſſen, u. aetas *H.* | *γ* fortunam uiriliter ferre *O* tu uirilem uocem audes emittere? *Ci* quis, . . . cui u. ingenium est, . . . ? *S* animi uirilis dolor *Ci O* uiriliter aegrotare *Ci* die K. ſtandhaft ertragen; *occ.* ueretur quidquam facere quod parum uirile uideatur *Ci* u. saltatio *Cu* uirilia scelera *T* die einen ganzen Mann fordern; *subst. isol.*: uirilia, ium, *n. S* manneswürdige Thaten. | *δ* Juriſtiſche Formel in der Verbdg.: pars u., portio u. Vgl. plus quam pars uirilis postulat *Ci* „mein perſönlicher Antheil", pro uirili parte *L Ci* nach Maßgabe der Kräfte, ſoviel einer zu leiſten hat; aber me eius beneficio plus quam pro uirili parte obligatum puto *Ci* mehr als alle andern, ut pro uirili portione uictoriam dux inuerit *T* ſoweit es in ſeinen Kräften ſteht. Davon:

uirilitās, tātis, *f.* Mannheit, Manneskraft: homo ademptae uirilitatis *T* ein Verſchnittener, ⟨appellauit⟩ Caesarem Gaiam, quasi incertae uirilitatis *T* als ob er kein Mann wäre.

uiriolae s. u. uiriae Armſpangen.

uirītim (von uir, § 42) 'mannweiſe' = Mann für Mann, jeden (jedem) einzeln: uiritim dicitur dari, quod datur per singulos uiros *Festus* pecus uiritim distribuit *C* pecunia uiritim inter ciues diuisa *N* eos pedites uiritim legerat *N* uiritim commonefacere beneficii sui *S.* Daher bei Spätern: siquis uiritim (Mann gegen Mann, einzeln) dimicare uellet *Cu* quod tereret uiritim publicus usus *H* die Bücher werden 'zerleſen' indem ſie 'von Hand zu Hand' gehen.

Viromandui, Veromandi, ōrum, *m.* belgiſches Volk, ihr Name erhalten in dem Gaunamen Vermandais ⟨zwiſchen Soiſſons und Amiens⟩ *C.*

uirōsus 3 (uirus) ſtark riechend, ſtinkend: castorea *V.*

uirtus, tūtis (von uir, wie senec-tus, iuuen-tus: appellatur a uiro uirtus; uiri autem maxime propria est fortitudo *Ci*) Mannheit, Mannhaftigkeit, Tüchtigkeit *α*; *occ.* 1. Kraft, Stärke. 2. Tapferkeit, Muth. 3. Tüchtigkeit, Tugend, gute Eigenſchaft; *pl.* Vorzüge. 4. Tugend, Tugendhaftigkeit, Sittlichkeit *β*; perſonif.: Göttin der Tugend *γ*; *meton.* männliche Thaten, Heldenthaten; *occ.* 1. Verdienſt. 2. Manneswuhm *δ.* | *α* magnos homines uirtute metimur *N* pauci, . . . quos euexit ad aethera uirtus *V* uirtute regnum est adeptus *N* durch ſeine Tüchtigkeit, fama magis felicitate, quam uirtute parta *N* negauit id suae uirtuti conuenire *N* ſagte, das vertrage ſich nicht mit ſeiner Manneswürde, quem non tangat Iasonis aetas et genus et uirtus? *O* nec uirtus citra genus est *O* iſt gleich mit . . ., uirtute dolores superare *O* mannhaft unterdrücken; dicht. zur Umſchreibung der Perſon ('König Rudolfs heilige Macht'): Aenēia uirtus Iunonem ueteres finire coëgerat iras *O* uirtus Scipiadae *H* = der mannhafte Sc. Daher *meton.*: exigui numero, sed bello uiuida uirtus *V* = Mannſchaft (vgl. iuuentus). | *β* 1. inferior uirtute meas deuertor ad artes *O* manuum uirtute relatus . . . balteus *O* durch die ſtarke Hand des Hercules; *metaph.* u. equi *Ci* und von Lebloſem: u. herbarum *O* ihre Kraft, neque uirtus in frondibus ulla est *O* u. nauium *L* memoriae duplex uirtus . . ., percipere et continere *Ci.* 2. quondam etiam uictis redit in praecordia uirtus *V* u. militum *N* rei militaris *Ci* bellandi *Ci* spectata per tot labores u. *O* non suae uirtutis esse arma tradere *N* uirtus exercitūs sui *N* nec cuiquam . . . accedere uirtus ⟨est⟩ *V* niemand hat den Muth, uirtute et animo resistere *Ci* muthvoll, herzhaft, opinio ingenii atque uirtutis *N* da man ihn für einen klugen und tapfern Mann hielt. 3. summa uirtus in patientia ponebatur *N* id in eius uirtutibus commemoratur *N* unter ſeinen Vorzügen, nihil illo fuit excellentius, neque uitiis neque uirtutibus *N* animi uirtutes *N* innere Vorzüge, uirtutes corporis *Ci* uirtutibus lenioribus est ornatus: modestia, temperantia, iustitia *Ci* uirtutum laude creuit *N.* 4. aliquem reuocare ad uirtutem a perdita luxuria *N* honesta in uirtute ponuntur *Ci* uirtus est animi habitus naturae

Digitized by Google

atque rationi consentaneus; . . . habet igitur partes quattuor: prudentiam, iustitiam, fortitudinem, temperantiam *Ci*; daher: omnia praeter uirtutem caduca sunt *S.* Vgl. errori nomen uirtus posuisset honestum *H* die ⟨landläufige⟩ Moral. | γ templum Virtutis *CiL* Marcellus erbaute ihr mit dem Honor gemeinschaftlich einen Tempel vor der porta Collina, den er bei Clastidium 222 gelobt hatte. Ebenso baute ihnen Marius einen Doppeltempel nach der Cimbernschlacht. | δ propter multas et egregias uirtutes (*χλεία*) cum dignitate uixit *N* uirtutibus eluxit *N* that sich durch Heldenthaten hervor, a patre acceptam gloriam multis auxit uirtutibus *N* uirtutes uirique *V* Männer und ihre Thaten; *occ.* 1. eius uitia sunt emendata uirtutibus *N* durch seine Verdienste, uirtutis obtrectatio *N.* 2. et dubitamus adhuc uirtute extendere uires? *V.*

uīrus, i, *n.* (gr. ἰός = ϝισος, §§ 9,14) Schleim α; *occ.* Giftschleim, Gift β; *metaph.* Geifer γ. | α destillat ab inguine uirus *V.* | β coluber pecori aspergit uirus *O* ferro uirus inest *O* u. mortiferum *Ci.* | γ apud quem euomat uirus acerbitatis suae *Ci.*

uīs, ⟨*gen.* uis *T*; *dat.* ui, selten⟩ uim, uī, *f.* (gr. ἴς, ϝίς, § 9, Sehne, *meton.* Kraft, vgl. ἰσχύι) dazu § 36 *pl.*: **uīres,** ium, *f.* Kraft u. z.: I. *Sing.*: Kraft, Stärke, Gewalt α; *occ.* 1. Einfluss, Wirksamkeit, Macht. 2. ⟨feindliche⟩ Gewalt, Gewaltthätigkeit, Gewaltthat; daher 3. Waffengewalt, Angriff, Sturm; aber auch 4. Thatkraft, Muth, Energie β; *metaph.* Kraft = Inhalt, Gehalt, Bedeutung γ; *meton.* Menge, Masse δ; *euphem.* ⟨männlicher⟩ Same ε. II. *Plur.* urspr. wohl concret 'Sehnen'; daher: Körperkraft, Stärke α; *metaph.* 1. Macht, Kräfte. 2. Vermögen, Können β; *meton.* Streitkräfte, Truppenmassen γ. | I α magna uis uirorum *C* u. iuuenalis *O* celeritas et uis equorum *Ci.* Von Lebllosem: u. fluminis *C* tempestatis *C* uenti et aestūs *O* utraque uis (frigoris et caloris) *V* uis ignea caeli *O* u. morbi *N* = mali *O* uis aurea *O* goldschaffende Kraft. Oft umschreibend nach ἱερὴ ἴς Τηλεμάχοιο: fida canum uis *Ci* odora canum uis *V* die spürkräftigen H. Vgl. flammae uim transire *N* die heftige Fl., uis meri *O* starker Wein u. dgl. 1. uis orationis, ingenii *Ci* conscientiae *Ci* maximam uim habere ad aliquid *C* uim magnam habet sanguis paternus *Ci* u. consilii *N* siqua uotis uis est *Cu* causa latet, uis est notissima fontis *O* uis est in aqua contraria uino *O* quod ostentum habuit hanc uim, ut . . . *Ci* bewirkte, dass . . . 2. naues factae ad quamuis uim *C* gegen jede Art von Gewalt, fit uia ui *V* es wird gewaltsam Bahn gebrochen, und so oft *abl.* ui und per uim (multā, summā ui) gewaltsam, gewaltsamerweise, sine ui *O* uis inimica *V* manū ac ui *S* durch Mord und Gewaltthat; alicui uim ferre *VO* inferre *CiL* afferre *NCi* facere *Ci* alle im Sinne von Gewalt anthun'. Gegensatz.: uim ⟨alicuius⟩ pati *O* Gewalt leiden. Vgl. uim parare *O* zur G. greifen, ad uim descendere *C* sich zu . . . herablassen, repentina uis . . . oritur *N* ein Gewaltstreich, de ui accusari *Ci* wegen einer Gewaltthat belangt werden. Auch im Gegensatz zum Willen: ui cogere *C* non ui, sed suorum uoluntate *NL* erzwungen, coronam amor ciuium, non uis expressit *N.* 3. ab oppidis uim hostium prohibere *C* urbem ui ⟨im Sturm⟩ expugnare *CN* uim facere per fauces portus *L* durchbrechen, uim barbarorum non sustinuerunt *N.* 4. non ea uis animo (est) *V* longam multa ui muniet Albam *V.* | γ quae uis insit in his uerbis, . . . intelleges *Ci* uis uerbi, nominis *Ci.* So auch: in quo est omnis uis amicitiae *Ci* natura et uis animi *Ci* honesti *Ci* u. uirtutis *Ci* u. eloquentiae. | δ uis magna iumentorum *C* telorum *C* pulueris *C* barbarorum maxima uis *N* ⟨angreifende⟩ Masse, m. uis auri argentique *Ci* ranunculorum *Ci* uis lacrimarum *Ci* Thränenstrom. So auch im *pl.*: bitumineae rapiunt incendia uires *O* Massen von Erdpech, Aetnae uires *O* Gluten. | ε nido uim genitalem adfundere, ex qua fetum oriri *T.* | II α Dass die Bdtg. des Wortes urspr. *concret* 'Sehnen' war, lassen noch viele Stellen ahnen: quibus integer aeui **sanguis,** solidaeque stant **uires** *V* lacertis et uiribus pugnare *Ci* ualidis contorta uiribus hasta *V* uires neruique *Ci* sanguis uiresque *Ci*; doch meist ganz abstract: integris uiribus resistere *C* mit ⟨bei⟩ frischen Kräften, corporis uiribus aliquem aequiperare *N* (in iis) plus uirium quam ingenii inest *N* haben mehr Kraft als Begabung, uires equorum *O* eminebat et uiribus et specie *Cu* uires geminae *O* von Mann und Ross. | β 1. herbae sine uiribus *O* uires alias aliasque flumina concipiunt *O* Eigenschaften, uires amoris *O* uires Gorgoneae *O* neglecta solent incendia sumere uires *H* erstarken, uires resumere *O* wieder erstarken, uires animus dabat *O* stärkte, uires mentis *O* animi *Cu* u. tormenti, fulminis, austri *O* uires effundite uestras *O* ergießt euch mächtig . . . 2. pro uiribus *Ci* nach Kräften, supra uires *N* über . . . hinaus; da also mihi uires sunt = 'ich vermag' ist, stellt *O* einen objectiven *Inf.* dazu: nec mihi sunt uires (= non possum) inimicos pellere tectis. Vgl. neque suarum esse uirium decernere *C* sie vermöchten nicht. | γ nobis ad belli auxilium . . . exiguae uires *V* uires subducit Achiuis *O* robur uirium *Ci* Kerntruppen, undique uires contrahere *L* uires coërcere *C* non uiribus aequis ⟨certare⟩ *V.*

uiscātus 3 (durch uiscare von uiscum) mit Vogelleim bestrichen: uirga u. *O* Leimruthe, u. alae *O.*

uiscerātio, ōnis, *f.* (durch *uiscerare von uiscera) Fleischvertheilung (an das Volk bes. bei Leichenfeiern): prodigi, qui uiscerationibus et gladiatorum muneribus pecunias profundunt *Ci.*

uiscum, i, *n.* (vgl. ἰξός = ϝιξός, § 9, 21) Mistel α; *meton.* der ⟨aus den Mistelbeeren bereitete⟩ Vogelleim β. | α solet siluis brumali tempore uiscum fronde uirere nouā *V.* | β laqueis captare feras et fallere uisco *V.*

uiscus, eris, *n.* selten *sing.* meist *pl.* **uiscera,** um, *n.* (wohl von uesci) Fleischstück; *pl.* Fleisch α; *meton.* die (essbaren) edlen Eingeweide β; *synecd.* Eingeweide; *occ.* Mutterleib γ; *meton.* 'Fleisch und Blut' = Kind δ; *metaph.* das Innere, Innerste ε. | α boum uisceribus uesci *Ci* imponunt taurorum uiscera flammis *V* (dazu: non **exta** dicit sed **carnes** *Seruius*); *collectiv*: de putri uiscere . . . nascuntur apes *O* tunica inhaesit uisceribus Herculis *Ci* im Wortspiel ⟨mit γ⟩, in uiscera uiscera condere *O* 'Fleisch in den Bauch stopfen'. | β septum transuersum (Zwerchfell) a uisceribus intestina discernit *Celsus* haerentia uiscere tela *O* 'Brust', penetrant ad uiscera morbi *O.* | γ ferit ense sub aluum . . . terrāque ferox sua uiscera traxit *O* Gedärme, demisso in uiscera (Bauch) censū *O* ⟨vgl. sub α⟩; daher *occ.*: intra uiscera, Romanae conditor urbis, eras *O.* | δ dolor armauit contra uiscera matrem *O*; ja auch vom Vater: Tereus **uescitur** inque suam **sua uiscera** (den Itys) congerit aluum *O.* | ε in medullis populi ac uisceribus rei p. *Ci*; **dicht.**: uiscera montis *V* terrae *O* tyrannus haerens uisceribus . . .

Digitized by Google

ciuitatis *L* tief im Gedächtnis . . ., in uiscera . . . uires uertere *V* gegen sich selbst (die Mitbürger) kämpfen, pecunia erepta ex rei publicae uisceribus *Ci* 'aus dem Herzen abgezapft'; vgl. exstruit uillam ex uisceribus ('dem letzten Heller') aerarii *Ci*.

uīsendus 3 (*PPrP* v. uisere) sehenswert: ornatus; *subst. isol.*: **uīsenda**, orum, *n.* Sehenswürdigkeiten *L*.

uīsio, ōnis, *f.* (uidere) Anblick, Ansehen *α*; *meton.* Erscheinung, 'Vision' *β*; *metaph.* Vorstellung, 'Idee' *γ*. | *α* eam esse dei uisionem, ut similitudine cernatur *Ci*. *β* dormientium animi externa uisione pulsantur *Ci*. *γ* falsa doloris uisione moueri *Ci* u. ueri falsique *Ci*.

uīsito, tāre, tāui, tātus (*frequ.* zu uisere) I. wiederholt sehen; *occ.* besichtigen. II. besuchen. | **I** ignota facies, quae non uisitata sit *Pl.* | **II** cum arderet podagrae doloribus uisitassetque eum Carneades *Ci*.

uīso, ere, uīsi (*frequ.* zu uidere) wiederholt besehen, besichtigen, anschauen, betrachten *α*; *occ.* (anschauen kommen) = besuchen, heimsuchen *β*. | *α* is non modo uidit sed etiam uisendum putauit *Ci* ex muris uisite agros uestros *L* exspectatio uisendi Alcibiadis *N* multitudo uisendi gratia ⟨causā *Ci* studio *V*⟩ introit *NS* praeda exposita est, ut uiseretur *L* qui hospites ad ea quae uisenda sunt solent ducere *Ci* 'zu den Sehenswürdigkeiten', prodigium u. *L* 'untersuchen'. | *β* missus est ad aegrotum, ut uiseret . . . *T* ibit ad amicam uisere *O* 'auf Besuch'; vgl. Diana (ihr Tempel) ab omnibus aduenis uisebatur *Ci* propter Cupidinis statuam Thespiae uisuntur *Ci* wird ⟨von Reisenden⟩ besucht.

uīsor, ōris, *m.* (uidere) der Späher. Unsicher bei *T*.

Vistilius 3 Gentilname. Bes. Vistilia, Gattin des Titidius Labeo, ihres Lebenswandels wegen unter Tiberius verbannt.

Vistula, ae oder **Visculus**, i, *m.* Flussname, j. 'Weichsel', § 8.

uīsum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* v. uidere) das Gesehene, die Erscheinung; *occ.* 1. Traumbild, Gesicht *α*; 2. (als Übersetzung von *φαντασία*) Vorstellung, Phantasiegebilde *β*. | *α* quies sine uisis somniorum *Ci* die, . . . uisa quid ista ferant *O* hoc uisum nulli effata est. | *β* quandam impulsionem extrinsecus oblatam Zeno *φαντασίαν*, nos uisum appellamus *Ci*.

Visurgis, is, *acc.* im, *m.* deutscher Flussname, j. Weser *T*.

uīsus, ūs, *m.* (uidere) I. *activ*: das Sehen, Blick, Anblick. II. *passiv*: das Gesehene, die Erscheinung; *occ.* Aussehen, Gestalt. | **I** ut quod uisum arceret, auditum non adimeret *T* nolite eum patriae uisu ⟨priuare⟩ *Ci*; dicht.: Bootes uisus . . . effugiet tuos *O* 'Augen', obire omnia uisu *V* besehen; oft im *abl.* bei *Adii.*: o rem non modo uisu foedam (nefariam) sed etiam auditu *Ci* terribiles uisu *V* 'anzusehen'. | **II** inopino territa uisu *O* inmundo somnia uisu *H* nocturni uisus *LT*; *occ.* augustior humano uisu *L* 'erhabener, als ein Mensch aussieht'.

uīta, ae, *f.* (zu uīuus; vgl. iuuenta, senecta, also = *ui[ui]ta § 33) das Leben; dicht. die Seele *α*; *meton.* Lebensweise, Lebensart, Lebenswandel, Lebenslauf *β*; *concret* 1. Lebensbeschreibung, 'Biographie'. 2. die Welt *γ*; *metaph.* (als Liebkosung) Leben *δ*. | *α* potestas uitae necisque *C* uitam in egestate degere *Ci* qua re, modo ut uita suppetat (ausreicht), polliceor hoc uobis *Ci* in omni genere uitae *N* 'Lebenslage', si me in ea querimonia . . . uita deficiat *Ci* uitam pro libertate populi in discrimen adducere *Ci* ubi uitam posuerat *N* aufgegeben hatte, in ⟨mea⟩ uita *CiH* im ganzen Leben, cedere (excedere, discedere, abire) uitā und ex, a uita *Ci* aus dem Leben scheiden. In figura etymologica: uitam tutam uiuere *Ci* 'führen', tenues sine corpore uitas admonet *V* die „Schatten". | *β* splendidus in uita uictuque *N* (allit. Vbdg.) imaginem uitae exprimere *N* sapientis uitae exemplum *N* uita rustica *Ci* Landleben, omnibus flagitiis uita inquinata *Ci* uitam Roscii custodire *Ci* uitam, naturam, mores hominis cognoscite . . . *Ci* uitam alicuius explicare ⟨enarrare⟩ *N* seinen Lebenslauf beschreiben. | *γ* 1. uitae excellentium imperatorum *N*. 2. neque de hac re communis uita dubitauit *Ci*. | *δ* ego te, mea uita, cupio uidere *Ci* (ζωή).

uītābilis, e (uitare) meidenswert. Unsicher bei *O*.

uītābundus 3 (uitare) ausweichend, vermeidend: Vespasiani nomen uitabundi circumibant *T*; mit *acc.*: uitabundus castra hostium *L*.

uītālis, e (uita § 42) des Lebens, zum Leben gehörig *α*; dicht. lebensfähig *β*; lebenswert *γ*. | *α* abstinere eo, quod uitale est *L* 'zum Leben gehört', u. calor *Cu* Lebenswärme, uitales auras carpere *V* lebenspendende Lüfte = u. spiritus *Ci* uiae uitales *O* die lebenspendenden ⟨Luft⟩wege, lumen uitale relinquere *O* Licht des Lebens. | *β* o puer, ut sis uitalis, metuo *H*. | *γ* qui potest esse uita uitalis, ut ait Ennius? *Ci*.

uītātio, ōnis, *f.* (uitare) das Meiden, Vermeiden: quae uitatio oculorum, urbis! *Ci*.

Vitellia, ae, *f.*, j. (VE) Civitella, latinisches Städtchen im ehemaligen Äquergebiete *L*. Vgl.:

Vitellius 3 Gentilname. Bes. 1. P. V., Legat des Germanicus in Germanien bis 19. 2. P. V., unter Tiberius als Statthalter in Syrien siegreich gegen die Parther, seit Caligula in Rom, Vater des 3. A. V., cos. 58 n. Chr. in Africa, dann Legat in Germanien, wo ihn die Legionen als Kaiser gegen Galba ausriefen. Er siegte über Otho bei Bedriacum 69 n. Chr., fiel aber (22. XII.) gegen Vespasian. Auch 4. P. V., sein Bruder, gerieth in Vespasians Hände; *adi.* **Vitelliānus** 3 (§ 42) des V.: milites *T*; auch *subst.* **Vitelliāni**, ōrum, *T* die Mannschaft des V.

uītellus, i, *m.* (*demin.* von uitulus) Kälbchen *α*; *metaph.* das Hühnchen im Ei = der Eidotter *β*. | *α* agnellum, haedillum uel uitellum . . . *Pl.* | *β* marem colibent callosa oua uitellum *H* „bergen ein Hähnchen"; daher: uitellum ex ouo ei uidebatur aurum declarasse *Ci*.

uīteus 3 (uītis) vom Weinstock: pocula *V* = Wein.

uīticula, ae, *f.* (*demin.* v. uitis) Weinstöckchen *Ci*.

uītio, āre, āui, ātus (uitium) verderben, beschädigen, schädigen *α*; *metaph.* (Weiber) schänden, entehren *β*; (Urkunden u. dgl.) fälschen *γ*; (Auspicien oder Versammlungen durch obnuntiatio s. u.) hemmen, für ungeeignet erklären *δ*. | *α* uitiata teredine nauis *O*; dann bildl.: lolia oculos uitiantia *O* decens facies uitiabitur annis *O* curis uitiatum corpus *O* 'entstellt', amnis dulcis salibus uitiatur *O* das süße Wasser wird verdorben, uitiatae aurae *O* 'verpestete' = uitiatus aper *H* stinkend gewordener. | *β* uirgo uitiata *Terentius*; *subst. isol.*: uitiatarum electiones *T* die Wahl der Geschändeten (d. h. Ehe oder Tod des Verführers); dicht.: uitiatus uenter *O*. | *γ* litterae a scriba uitiatae *L* senatus consulta arbitrio consulum uitiabantur *L* memoriam u. *L* 'Geschichte' fälschen, significationes interdum uerae, . . . nonnumquam uitiatae *Ci* 'falsch'. | *δ* ut comitia auspiciis uel impedire uel uitiare pos-

Digitized by Google

set *Ci* d. h. den Wahltag ⟨wegen ungünstiger Zeichen⟩ für unpassend erklären.

uitiōsitās, tātis, *f.* Fehlerhaftigkeit = Lasterhaftigkeit: uirtutis contraria est u. *Ci.* Von:

uitiōsus 3, *adv.* ōsē (uitium) krankhaft, fehlerhaft; bildl. mangelhaft, verkehrt *α*; *metaph.* lasterhaft *β*; gegen die Auspicien, also fälschlich, verkehrt, unpassend, unrichtig geschehen oder gewählt *γ*. | *α* membrum tumidum uitiose se habet *Ci* ist in einem krankhaften Zustande, uitiosae partes rei publicae *Ci* 'kranken Theile'. Bildlich: recte aut uitiose concludere *Ci* ne uitiosum opus fieret *Ci* quod in imperita multitudine uitiosissimum est *Ci*. | *β* exitus uitiosae uitae *Ci* quae uoluptatis nomen habent, quamquam uitiosa sunt *Ci* luxuries est u. atque turpis *Ci* homines uitiosiores *Ci*. | *γ* res bonas ... uitiose tulit *Ci* machte einen Formfehler beim Einbringen, uitiosus consul *Ci* conlegam fecit sua nuntiatione uitiosum *Ci* u. suffragium *Ci*.

uitis, is, *f.* (dtsch. 'Wide', 'Weide', § 4) Ranke *α*; *occ.* Weinranke, Weinrebe, Rebe *β*; *synecd.* Weinstock *γ*; *meton.* 'Rebstock', = 'Corporalstock' *δ*. | *α* Nur bei Späteren nachweisbar. ⟨Vgl. jedoch unter *γ*.⟩ | *β* lentae texunt umbracula uites *V* amicitur uitibus ulmus *O* uitis natura caduca est *Ci*. | *γ* pōpulus Alcidae gratissima, uitis Iaccho *V* purpureae uites *O* (*Enallage*) munera uitis *O* = Wein; *collectiv*: multa ... uitis *Cu.* Öfter findet sich uitis alba ⟨als Übersetzung von *ἀμπελολεύκη*⟩ = Gichtwurz, Gichtrübe: lentior et salicis uirgis et uitibus albis *O* 'Ranken der Gichtwurz'. | *δ* fracta uite in tergo militis alteram ... poscebat *T* centum ⟨milites⟩ uite regendi *O*. Einen solchen Stock ⟨zur Züchtigung⟩ führten die Centurionen.

uiti-sator, ōris, *m.* (a uitibus serendis) Reben pflanzend, Rebenpflanzer *V*.

uitium, ii, *n.* Fehler, Mangel, Gebrechen, Schaden *α*; *metaph.* Fehltritt, Fehlgriff, Fehler, Mifsgriff; *occ.* Schuld *β*; (in den Auspicien) Fehler, Hindernis, ungünstiges Zeichen *γ*; (moralischer) Fehler, Laster *δ*. | *α* nihil est in tecto uitii *Ci* uitium nudi corporis *O* das Gebrechen, quomodo est in corpore morbus aegrotatio et uitium, sic in animo *Ci*; dicht.: ⟨metallis⟩excoquitur per ignem omne uitium *V* alles Fehlerhafte (die Schlacke wird abgeschieden) uitio ... aëris *V* in Folge der schlechten Luft. | *β* emendare uitia ineuntis adulescentiae *N* Fehltritte wieder gut machen, uicti uitio aduersariorum *N* uitia hostium *T* „Mifsgriff", non iudicum sententia sed legis uitium corrigebatur *Ci* ut uirtutibus eluxit, sic uitiis obrutus est *N* Ruhmesthaten ... Fehler, Übelthaten, uitio ciuitatis honorem adsequi *Ci* u. castrorum *C* die fehlerhafte Lage, an uitium nullum est non parere religioni? *Ci*; *occ.* huc si perueneris, meum uitium erit *Ci* uitio fortunae, non suo *Ci* unglücklicherweise und nicht aus eigenem Verschulden, ne sibi uitio uerterent, quod ... *Ci* möchten ihm als Fehler auslegen, dafs, tu summam laudem Roscio uitio dedisti *Ci* hast ihm als F. angerechnet, in uitio esse *Ci* schuld sein (von Sachen: fehlerhaft sein). | *γ* quisquamne diuinare poterit, quid uitii in auspiciis futurum sit? *Ci*; daher *abl. adverbiell*: (leges) uitio latae *Ci* 'gegen die Auspicien', fehlerhaft, magistratus uitio creatus *CiL* tabernaculum uitio captum *Ci* uitio nauigauit P. Clodius *Ci*. | *δ* excellens uitiis et uirtutibus *N* uitium uentris et gurgitis („Fraß und Völlerei") aetas hominibus auget *Ci* cum de uitiis gentis loquor *Ci* senectutem ab omnibus uitiis uindicare *Ci*.

uito, āre, āui, ātus umgehen *α*; ausweichen, aus dem Wege gehen *β*; *metaph.* meiden, vermeiden, entgehen *γ*. | *α* possum Cassiam uitare, tenere Flaminiam (*sc.* uiam) *Ci* puteum uitare patentem *H* lacum *C* Brundisium iterque illud *Ci* aequora *H*. | *β* si uitant, fugiunt, audire de te nolunt *Ci*; mit Obj.: non esse uitandum nobis illum conuentum et locum *Ci* eum facile cauendo uitare possis *Ci* tela uitare *C* uitata arma *O* vor denen man flieht; dicht.: te ipsum uitas *H* bist dir selbst zuwider. | *γ* tectum imbris uitandi causa succedere *Ci* um ... zu entgehen, tu dubitas eorum aspectum praesentiamque uitare *Ci* lucem u. *Ci* das Tageslicht, uti periculum et insidias uitares *Ci* mortem coniugis diligentiā u. *Ci* mortem fugā *C* offensionem u. atque effugere *Ci* uitanda erit auaritiae auspicio *Ci*. Allgemein: sapiens uitatu quidque petitu sit melius causas reddit *H*. Es folgt (wie nach den Verbis timendi) Heischesatz: uitandum est oratori, ne scurrilis iocus sit *Ci*; dicht. mit Inf.: scripta tangere uitat *H* vermeidet zu ...

uitreus 3 (uitrum) gläsen, gläsern, krystallen *α*; *metaph.* krystallhell, klar *β*; unzuverlässig, trügerisch *γ*. | *α* pereat uitreo miles ab hoste (Stein im Schachbrett) tuo *O*. | *β* uitrea unda *V* u. ros, pruina *O*; durch *Enallage*: u. antra (sedilia *V*) *O* mit krystallklarem Wasser gefüllt. | *γ* quem cepit uitrea fama *H*. Und in wirkungsvollem Gegensatze: Penelopen (die treue) uitreamque Circen *H* das tertium comparationis ist die Durchsichtigkeit: arcanique fides prodiga perlucidior uitro *H*.

uitricus, i, *m.* Stiefvater: pupilli calamitas nuntiatur C. Mustio, uitrico pupilli *Ci* (Amori) currūs uitricus ... dabit *O* d. h. Vulcanus ⟨als Gatte der Venus⟩.

uitrum, i, *n.* I. Färberwaid ⟨eine blaufärbende Pflanze⟩. II. Glas. | I Britanni se uitro inficiunt, quod caeruleum efficit colorem *C*. | II circa Beli os lectae harenae admixto nitro in uitrum excocuntur *T* fons ... splendidior uitro *H* 'Krystall'.

uitta, ae, *f.* (uieo?) Binde, bes. I. Kopfbinde der Opferthiere *α*; der Priester und Priesterinnen *β*; der ⟨anständigen⟩ Frauen *γ*. II. Als Schmuck an gottgeweihten Gegenständen. | I *α* auro uittisque uelatum iuuencum *V*. Beim Menschenopfer: mihi sacra parari ... et uittae *V*. | *β* Helenus ... uittas resoluit sacrati capitis *V* his niueā cinguntur tempora uittā *V*. | *γ* alba uitta coërcuerat capillos *O* este procul, uittae tenues, insigne pudoris *O* omnes, quas stola contingi uittaque sumpta uetat *O* u. crinalis *V*. | II cinge haec altaria uitta *V* uitta comptos praetendere ramos *V* mit Wollbinden umwundene Zweige ⟨der Schutzflehenden⟩, supplex uitta *H*. Daher:

uittātus 3 mit einer Binde geschmückt: capilli *O* uacca *O*.

uitula, ae, *f.* (uitulus) Kuhkalb, Kalbin *α*; junge Kuh *β*. | *α* cum faciam uitulā *V* eine Kalbin opfern. | *β* haec uitula ... binos alit ubere fetus *V*.

uitulīnus 3 (uitulus) kälbern, vom Kalb: u. caro *Ci* Kalbfleisch; auch *subst. isol.*: ille praeter uitulinam (*sc.* carnem) nihil accepit *N*; ironisch: caruncula u. *Ci* ein Stückchen Kälbernes; assum u. *Ci* Kalbsbraten.

uitulus, i, *m.* (gr. *ἰταλός*, § 9) Kalb *α*; dicht. Füllen *β*. | *α* in bubulo genere est prima aetas uitulo-

Digitized by Google

rum *Varro* uitulus bima curuans iam cornua fronte *O.* | β uitulos (equorum) portare *V.*

uituperābilis, e (uituperare) tadelnswert *Ci.*

uituperātio, ōnis, *f.* (uituperare) Tadel α; *meton.* tadelnswertes Benehmen β. | α *pass.* hoc non ad laudem adipiscendam, sed ad uitandam uituperationem ualet *Ci* in uituperationem uenire *Ci* getadelt werden; *activ* non potes eum sine ulla uituperatione accusare *Ci.* | β haec istius uituperatio confirmabatur eorum sermone *Ci.*

uituperātor, ōris, *m.* (uituperare) Tadler, Schelter: mei, philosophiae *Ci.*

uituperō, āre, āui, ātus (im erſten Worttheile mit uitium ſtammverwandt) ſchlecht machen α; *metaph.* heruntermachen, tadeln, ſchelten β. | α cur omen mihi uituperat? *Pl* 'verderbt'. | β detrahat ille uituperando *Ci*; mit Obj.: siquid mihi non placeat, uituperare possum *Ci* ego tuum consilium uituperare non possum *Ci.* Sprichwörtl.: caelum u. *Ph* „ſelbſt den Himmel bemängeln", an nichts ein gutes Haar laſſen.

uiuārius 3 für lebende Thiere; meiſt *subst. isol.* **uiuārium,** ii, *n.* Thierhalt, Park, Pferch: pecudum siluestrium . . . uiuaria *Columella.* In ſolchen Parks mäſtete man das Schwarzwild ſeit Sullas Zeit. Daher im Bilde: senes, quos in uiuaria mittant *H* an ſich locken und 'für ſich einpferchen'. Später benannte man auch Fiſchteiche ſo: u. murenarum *Plinius*, woher unſer Lw. Weiher.

uiuax, ācis (uīuere) langlebig; *metaph.* dauernd, dauerhaft: u. phoenix *O* cornus *V* uiuacior heres *H* der überlebende; *metaph.* von Pflanzen, die ſich lange friſch halten: u. apium *H* oliua *V* caespes u. *O.* Von Abſtr.: u. gratia *H* uirtus *O*; dicht.: u. sulfura *O* langbrennend, ſchwer zu verlöſchen.

uiuidus 3 (analogiſche Secundärbildung zu uiuus) lebensvoll α; *metaph.* lebhaft, feurig, kräftig β. | α uiuida e tenero palmite gemma tumet *O* u. tellus *O.* | β u. canis *V* animus *T* u. senectus, eloquentia *T* bello uiuida uirtus *V* u. odia *T.*

uiui-rādix, icis, *f.* ('lebendige Wurzel') Wurzelſetzling, Ableger *Ci.*

uiuo, ere, uixi, uictūrus (ſtatt *guiguo wie gr. βίος aus *γϝίϝος, § 10, vgl. dtſch. queck, keck, er-quicken) leben, lebendig, am Leben ſein α; *occ.* 1. (allein) das Leben genießen, wohlleben. 2. (mit *abl. caus.*) ſich womit nähren, von etwas leben. 3. (mit Modalbeſtimmungen) das Leben zubringen, führen. 4. (mit cum) umgehen, Umgang haben, gemeinſam leben. 5. (mit Ortsbeſtimmungen) leben = ſich aufhalten β; *metaph.* leben, dauern, anhalten, beſtehen γ. | α interfectum te esse conuenit; ⟨at tu⟩ uiuis *Ci* uixit ad senectutem *N* ad centesimum annum *Ci* dicitur eo tempore matrem eius uixisse *N* ſoll ⟨noch⟩ am L. gew. ſein, ut uiueret! *Cu* wenn er doch lebte! non dubitat, quoad uiuet, ea defendere *Ci* uixet (= uixisset), cui uitam deus dedisset *V* comperit eum uiuere posse *Ci* am Leben bleiben. Mit innerem Obj.: quo tutiorem uitam sese uicturos esse arbitrarentur *Ci*; dicht. unperſönl.: uiuitur aetas *O* 'man lebt'; daher mit *acc.* zeitlicher Ausdehnung: se annum (ein Jahr lang) uiuere posse putat *Ci* uixi annos bis centum *O*; vgl. jedoch: triginta annis uixisse Panaetium *Ci.* Beachte die Formel: ita uiuam! *Ci* 'ſowahr ich lebe', ne uiuam! *Ci* 'bei meinem Leben', 'ſterben ſoll ich, wenn . . .' | β 1. uiuamus, mea Lesbia, atque amemus *Catullus.* Beſ. in der Abſchiedsformel uiue, uiuite lebe (lebt)wohl: uiue, uale! *H* uiuite, siluae *V.* 2. prius se cortice uicturos, quam . . . *C* piscibus atque ouis uiuere existimantur *C* siliquis et pane secundo *H* rapto (vom Raub) est uiuendum *Cu*; dafür dicht.: ex rapto *O.* 3. uiuebat laute, luxuriose, liberius, pro dignitate *N* negat Epicurus iucunde posse uiui *Ci* daſs man ein angenehmes Leben führen kann, sic, aliter, in tenui pecunia, meretricio more, modeste u. *Ci* bene, male u. *H* honeste *Cu* Lacedaemonii DCC annos unis moribus uiuunt *Ci.* Die Modalbeſtimmung bisweilen durch prädicative Adjectiva erſetzt: si liberae ac pudicae uiuere licitum fuisset *L* illa sorte contentus uiuat *H.* 4. cum quo uiuebat coniunctissime *N* cum aequalibus sic uixit, ut . . . *N* ciues Romani cum Agrigentinis uiuunt et negotiantur *Ci* aliter cum tyranno, aliter cum amico uiuitur *Ci* 'lebt es ſich'. *Euphem.* mulier, quae cum eo uiuere consueuerat *N* 'leben' von geſchlechtlichem Umgange. Daher: secum uiuere *Ci* nur für ſich leben, ganz mit ſich beſchäftigt ſein. 5. Cypri uixit *N* priuatus Syracusis uixit *N* u. in Thracia *N.* | γ uiuere uitem et mori dicimus *Ci* bene uiuitis ignes *O* cinis . . . uiuet *O* wird lebendig werden. Auch von Abſtracten: horum etiam mortuorum uiuit auctoritas *Ci* gilt noch, uiuit mecum exemplum fidei publicae *Ci* uiuit eorum immortalis gloria et memoria *Ci*, uiuunt scripta *O*; uiuit unus *V* iſt noch da.

uiuus 3 (uiuere) lebend, lebendig, am Leben α; *metaph.* lebendig, lebend, friſch, dauernd β; natürlich (wie es eben iſt oder lebt) γ. | α uiuum (als er lebte) tyrannum uocitarant, mortuum liberatorem praedicabant *N* uix uiuus aufertur *Ci* 'halbtodt', se praedonum duces uiuos atque incolumis domi suae retinuisse *Ci*; aliquem aut uiuum aut mortuum tradere *N* aliquem uiuum capere *L* conremare *L* comburere *Ci* oburere *S* lebendig fangen, verbrennen. *Enallage*: u. calor *O* Lebenswärme; oft *abl.*: uiuo Clodio nihil uos uisuros fuisse *Ci* „bei Lebzeiten", affirmat se uiuo (ſolange er lebe) domum istius nunquam futuram *Ci.* Alliterierend: uiuus uidensque *Ci* (ζῶν καὶ παρών) „vor ſeinen leibhaftigen Augen". Vom Körper iſt uiuus das Fleiſchige: uiuos rodere ungues *H* „bis aufs Blut"; daher *subst. isol.* **uiuum,** i, *n.* 'das Lebendige': altius ad uiuum persedit imber *V* calor ad uiuum aduenions *L* „ins Mark"; mit leichter Metapher: rem ad uiuum resecare *Ci* = die Sache genau nehmen, de uiuo erat resecandum *Ci* man muſste ſich ins Fleiſch ſchneiden (= das Capital angreifen). Vgl. dat de lucro, nihil detrahit de uiuo *Ci* vom Grundſtock (= Capital). | β Von Pflanzen: u. arundo *O* 'grünend'; von Bildern: uiui de marmore uoltus *V* 'lebenstreue", ähnliche. Vom Waſſer: flumen uiuum *L* fließendes (vgl. „Queck-ſilber"); darnach: u. fons, ros *O* lacus *V* friſche; dicht.: uiuae lucernae *H* die nicht verlöſchen, die fortbrennen, u. amor *V* dauernde. | γ uiuoque sedilia saxo *VT* antra laqueata pumice uiuo *O* u. sulfur *L* plantaria *V.*

uix (vielleicht mit uis verwandt) mit Mühe, ſchwer, kaum α; (zeitlich) kaum, eben, gerade β. | α Es ſteht adverbiell bei Verben: uix poterat repere *N* lacrimas interdum uix tenere *Ci* uix credendum est *N* iſt ſchwer glaublich, uix ter in anno audire nuntium possunt *Ci*; bei Adjectiven: antea tibi uix notus *Ci* Sopater uix uiuus aufertur *Ci* uix decuma pars aratorum *Ci* o paterni

Digitized by Google

generis oblite, materni uix memor *Ci* uix uixque *O* mit knapper Noth, mit größter Mühe. Gesteigert: quam uix sustinuit dicere lingua 'uale'! *O.* Es folgt quin (da uix eine Negation andeutet): uix teneor, quin accurram *Ci* uix me contineo, quin ... *Ci.* | *β* Allein: aduenio Acheronte uix *Ennius.* In Correlation: uix positum castris simulacrum, arsere ... flammae *V* kaum ... so ..., uix ea fatus eram, tremere omnia uisa repente *V* uix bene desieram *O* kaum hatte ich recht aufgehört, so ... Durch Copulativa verbunden: uix quies laxauerat artus et super incumbens ... *V.* In Prosa meist durch 'cum im Nachsatze' (cum inuersum) fortgeführt: uix uela dabant, cum Iuno haec secum (dixit) *V* uix agmen processerat, cum Galli flumen transire non dubitant *C.* Verstärkt zu:

uix-dum kaum noch: uixdum epistulam legeram, cum ... *Ci* haec omnia uixdum coetu dimisso comperi *Ci* uixdum libertatem, nedum dominationem modice laturus *L.*

ulcero, āre, āui, ātus (ulcus) schwärend machen: mantica cui lumbos onere ulceret *H* dem sie Schwären drückt, ulceratus Philoctetes morsu serpentis *Ci* mit Geschwüren bedeckt in Folge ... Bildl.: ancilla tuum iecur ulcerat *H* wir: 'verwundet dein Herz'.

ulcerōsus 3 (ulcus) voll Geschwüre: facies *T*; bildl.: iecur ulc. *H* wir: 'ein vielfach zerrissenes Herz'.

ulciscor, i, ultus sum (statt *ulctus) rächen *α*; und zwar sich an jemd. rächen, ihn strafen *β*; wegen etwas Rache nehmen, etwas rächen, ahnden, rügen *γ*; für jemd. Rache nehmen, ihn rächen *δ*; *pass.* gebraucht *ε.* | *α* Absolut: sensum doloris mei ad ulciscendi tempora reseruabo *Ci* Zeit der Rache, tempus ad ulciscendum exspectare *Ci* in ulciscendo remissior fuit *Ci.* | *β* consueuisse deos, quos pro scelere eorum ulcisci uelint, his secundiores res concedere *C* eos non tam ulcisci studeo quam sanare *Ci* ille qua re plurimum potuit inimicos suos ultus est *Ci.* | *γ* ultus est huius crudelitatem postea Sulla *Ci* sic ulciscar facinora eorum *Ci* iniurias malebat obliuisci quam ulcisci *N* istius scelus ui manuque ulti sunt Lampsaceni *Ci* Cinnae uictoriam imperator ultus est Sulla *Ci* mortem u. *Ci* ultum ire iniurias *S* rächen gehen = rächen wollen. | *δ* ⟨Orestes⟩ patris ulciscendi causa supplicium de matre sumpsit *Ci* ut ipsi se dii immortales ulciscerentur *Ci* tempus ulciscendi sui *Ci* sich zu r., umbras sociorum u. *V.* | *ε* quidquid ulcisci nequitur *S* quae defendi et ulcisci fas sit *L* irae graniter ultae *L* ulta ossa patris *O.*

ulcus, eris, *n.* (gr. ἕλκος statt *σέλκος § 9) Aiß, Geschwür, Schwär: ferro rescindere summum ulceris os *V*; bildl.: ut in hoc ulcere tu tamquam inguen exsisteres *Ci* quidquid horum attigeris, ulcus est *Ci* ein „wunder Fleck".

ūligo, ginis, *f.* (statt *ūuiligo wie ūdus = ūuidus) Feuchtigkeit, Nässe: locus ligine profunda *T* uliginēs paludum *T* Moräste.

Vlixēs, is, *m.* (nach einer äolischen Dialectform Ὀλίξευς § 20, etrusc. Vluxe; über ēs = eus § 23) = Odysseus von Ithaka, des Laertes Sohn. Dicht. *gen.*: Vlixēī (zu *Vlixēus vgl. s. u. Orpheus): nec cursūs duplicīs per mare Vlixēī *H* zusammengezogen: aut duri miles Vlixī *V.*

ullus 3 (*demin.* zu ūnus durch *ūnulus *un'lus; mit dem nach Analogie des Stammworts geschaffenen *gen.* ullius, *dat.* ulli) irgend ein; meist *adi. α*; selten *subst. β.* | *α* Es findet sich adjectivisch, wie quisquam substantivisch: si tempus est ullum iure hominis necandi, ... certe illud est iustum *Ci* dum praesidia ulla fuerunt, in Sullae praesidiis ille fuit *Ci* si ullo modo potero *Ci* sine ullo remedio *Ci* sine ullo uulnere *Ci* ohne die geringste ... Meist in negativen oder negativ gedachten Sätzen: non potest reprehendi ulla aestimatio *Ci* nec ulla aetas de tuis laudibus conticescet *Ci* an est commodum ullum tam expetendum? *Ci* neque ullam picturam fuisse, quin conquisierit *Ci* 'und kein Bild, dass er nicht ...'. | *β* Die Substantivierung classisch nur von Personen: negat se posse iter ulli per prouinciam dare *C*; *plur.*: quae tanta societas ullis inter se? *Ci* non potest ullius auctoritate tantus ardor extingui *Ci* nec probante ullo (jemand) nec uocante *L.* Statt des *neutr.* classisch consequent ulla res, z. B.: non opinor rem ullam potuisse mutari *C* nullius litteris rem ullam ad me esse delatam *Ci.* Erst bei *Liuius*: nemo ullius nisi fugae memor (= ullius rei).

NB. Dicht.: non habet in nobis ullīus ira locum *O.*

ulmus, i, *f.* (dtsch. Lw. 'Ulme') Rüster, Ulmbaum: ulmis adiungere uites *V* amictae uitibus ulmi *O.*

ūlna, ae, *f.* (dtsch. 'Elle', gr. ὠλένη) Ellenbogen *α*; *synecd.* Arm *β*; *meton.* Elle als Maß *γ.* | *α* ulna cubitus est, ut Graece ὠλένη *Isidor.* | *β* ulnis amplecti aliquem *O* Nymphae teneris lacertis ulnis tollere conantur *O.* | *γ* bis trium ulnarum toga *H* sechsellenlange, (nix) septem assurgit in ulnas *V.*

Vlpius 3 Gentilname. Bes. 1. M. Ulpius Traianus, durch Adoption in die gens Vlpia gelangt, unter Vespasian im Judenkrieg ausgezeichnet, 76 n. Chr. Statthalter von Syrien; 2. sein Sohn M. Ul. T., geb. 18. IX. 52 n. Chr., cos. 91, Statthalter in Germanien bis 98, in welchem Jahre er seinem Adoptivvater Nerva in der Regierung folgte. Er regierte bis 117 n. Chr.

ūls (vgl. ollus = ille, ōlim u. a.) jenseits, auf jener Seite: uls et cis Tiberim Sacralformel bei *Varro*; dazu bildet sich nach alter Weise (vgl. dex-ter neben δεξι-τερος u. a.) eine Comparativform

***ūlter** 3 die nur in den isolierten Ablativen A ultrā und B ultrō erhalten ist. U. z. steht:

***A* ultrā** I. *adverbiell* darüber hinaus, weiter hinaus *α*; *metaph.* (zeitlich) länger, weiterhin *β*; (in Bezug auf Zahl und Maß) weiterhin, weiter, ferner *γ*; (endlich mit Schwund der Comparativbedeutung) jenseits *δ*; II. *präpositionell* beim *acc.*: über ... hinaus, jenseit *α*; (zeitlich) über, länger als *β*; (Zahl und Maß) mehr als ... *γ.* | I *α* facultas ultrā procedendi *C* ultrā neque curae neque gaudio locum esse *S* estne aliquid ultra, quo crudelitas progredi possit? *Ci*; dicht.: quid ultra prouehor? *V.* | *β* negauit ultra plebem decipi posse *L* eum haud ultra tulere *L* haut ultra latebras quaerit *V* neque facturam ultra *T* fernerhin; die comparativische Natur zeigt sich in der Bdg. mit quam: nec ultra moratur, quam, ut ... *T* non ultra quam XXX in dies *Cu.* | *γ* seruiundum est aut imperitandum? nam quid ultra? *S* nil ultra requiratis *Ci* quae moenia ultra habetis? *V* welche Zuflucht sonst noch als diese M. Mit folgd. quam: nihil ultra motum, quam ut turmae ostenderentur *L.* | *δ* eis Padum ultraque *L* nec citra mota

Digitized by Google

nec ultra ⟨manus⟩ *O.* ‖ **II** *α* Vermöge seiner comparativischen Natur bezeichnet **ultra** die Vorwärtsbewegung über einen bestimmten Grenzpunkt: **rex manus ultra fossam protendere coepit** *Ennius* **pars citra, pars ultra Taurum est** *L* **ultra terminum ungor** *H.* Oft in negativen Sätzen, wenn die Grenze nicht überschritten wird (bildl.): **nec ultra minas processum est** *L* **cum libertas non ultra uocem excessisset** *L.* Die comparat. Natur von **ultra** läßt den *abl. mensurae* hinzufügen: **millibus passuum duobus ultra cum** *C* **um ..., paulo ultra cum locum castra transtulit** *C.* Seltener *acc.* des Maßes: **nacti portum ultra Lissum milia passuum tria** *C.* Oft nachgestellt beim Relativum: **modus, quem ultra progredi non oportet** *Ci* **fines, quos ultra citraque nequit consistere rectum** *H* weder hüben noch drüben; seltener bei Subst.: **quae Euphratem ultra communierat** *T.* ‖ *β* **ultra biennium** *T* **ultra Socratem** *Ci* über ⟨die Zeit des⟩ S. hinaus. ‖ *γ* **si ultra placitum laudarit** *V* **ultra fas trepidare** *H* **uires ultra sortemque senectae** (ferebat labores) *V* über seine Kräfte ... ‖ *B* **ultro** (vgl. eō, quō) hinüber, nach jenseits, nach der anderen Seite hin *α*; *metaph.* überdies, noch dazu, noch obendrein *β*: (daher zur Angabe einer freiwilligen Thatsache, die zur Erfüllung von Pflichten hinzutritt) von selbst, aus freien Stücken, freiwillig *γ*. ‖ *α* Meist in Verbdg. mit citro: **postea homines cursare ultro et citro** (ultro citro) **non destiterunt** *Ci* 'hinüber und herüber', 'hin und her', **multis uerbis ultro citroque habitis** *Ci* Wechselreden, **beneficia ultro citroque data** *Ci.* ‖ *β* **his lacrimis uitam damus et miserescimus ultro** *V* jubeln noch obendrein Mitleid **morosum ultro offendet garrulus** *H* mehr noch, als er es will **inuector ultro atque insto accusationi** *Ci* **ad illam etiam ablatum est** *Ci* **cum ipse ultro deberet** *Ci* **fundum et ultro mutuatus est** *Ci* **ultro tributa conferebant** *L* 'Sitz und Stimme' [illegible] **ultro** [illegible] ‖ *γ* [illegible]

Ulterior, [illegible]

Ultimus, [illegible]

Ultio, [illegible]

(graduell) äußerste = größte niederste, letzte, unterste *γ*. ‖ *α* **ultima est** *Ci* am weitesten **entfernt von mundi est** *Ci* die **äußerste** Gr **portentum in ultimas terras ex in extremis atque ultimis genti in ultima loca frumentum imper primis praeponens** *H*; ***subst. isol*** **mis non dabant** *Ci* die **Vorderen signant** *V* 'das Ziel', **stagni u** 2. Partitivgedacht: **in primis** fuisse dicit usque **ad ultimos** Eintritt ins Gebiet **bis zum Aust ultima Phrygia, quid in ext partibus fecerit** *Ci* **quem nobis ex dedit** *Ci* aus dem **entferntesten Win nobis uideor et ultimi temporis re ximi** jüngste **memoria debere ex quitas** *Ci* **uetustas** *O* **mens mea p recordatur ultimam** *Ci* **ultima origo sanguinis ultimus auctor** *V* **nur e exspectare** *Ci* die letzten Ereignisse, **ul** 'Zweifel' der Rede: daher *adverbiell*: **quales in uobis, talis ad ultimum esse:** *L* **ultimum domus suas uisuri** *L* ‖ *γ* **illud extremum atque ultimum** [illegible] = [illegible] ... **praedia par** *Ci* **ultima omnia** *Ci* **discrimen** [illegible] **extremum** *C* = Todesstrafe, [illegible] **ultimo appello** *Ci*: aber **u. spes** *L*: [illegible] **ultima experiuntur** *L* [illegible] **ultima** *L* [illegible] **adire** *L* [illegible] [illegible] *L* bei [illegible] **ad** [illegible] [illegible] **ultimus Ennius** [illegible] **ultima** [illegible] **ultima** [illegible] **ultima

…, ae, *f.* (nach dem Geschrei genannt, vgl. ulu…kranz: certent et cycnis ululae *V*.

…tus, ūs, *m.* Geheul, Geschrei: uictoriam con…tque ululatum tollunt *C* clamor et u. *C* ulu…edere *V* Todtenklagen, femineo (feminarum) …*T* Wehgeschrei, fremunt ululatibus agri *O* Ge…Seinenden (daher *pl.*): Von:

…, āre, āui, ātus (vgl. ὀλολύζω) heulen, laut …; *trans.* heulend anrufen *β*. | *α* uisaeque canes …per umbram *V* ululantes lupi *V* ululārunt …*V* Tisiphone *O*; dicht.: aedes ... ululant *V* …vom Geheul. | *β* Hecate ... ululata per …

…ber, bra, brum umbrisch: aper *H* canis *V*; …*bst. isol.*: **Vmber,** Vmbri, *m.* Umbrer; vgl. …igit ... at Vmber (= umbrischer Jagdhund) …ians *V*; *pl.* **Vmbri,** ōrum, *m.* italisch. Stamm …Rubicon, Tiber, Nar, Āsis und dem adriatischen …Ihr Land **Vmbria,** ae, *f.* (*sc.* terra) Umbrien.

…bilicus, i, *m.* (von einem Primitivum *umbi…ἀμφαλός § 3, dtsch. 'Nabe', 'Nabel') der Nabel *α*; …Nabel = Mittelhöhe, Mittelpunkt *β*; Buchrollen… | *α* alibi umbilico tenus aqua erat, alibi genua …erabat *L*. | *β* qui locus, quod in media est insula …mbilicus Siciliae nominatur *Ci*. | *γ* Der rechte …and der Papyrusrollen ward an einen Stab ge… und die Rolle umgewickelt. Die hervorstehenden …des Stabs waren mit Köpfen verziert und heißen …Mittelpunkt der Rolle) umbilici. Daher carmen ... …bilicum adducere *H* d. Schrift „bis zum Einband" …, d. h. vollenden.

…mbō, ōnis, *m.* (vgl. umbilicus u. ἀσπίδος ὀμφα… *Homer*) der Schildnabel, Schildbuckel *α*; *synecd.* …*β*. | *α* clipei umbo *V*. Zum Stoßen gebraucht: …entem regem umbone resupinat *L*. | *β* nec suf…mbo ictibus *V* salignae umbonum crates *V*.

…mbra, ae, *f.* (vgl. ἀμβλύς = finster: ἀμβλὺ νέ… *antipater* ἀμβλυόεσσα ὀμίχλη = umbrosa ne… *Manetho*) Finsternis, Dunkel *α*; meist: Schatten *β*; …*h.* 1. Schatten = Schein, Abbild; *occ.* Vorwand; … Schutz, Schirm; 3. = Muße, Ruhe; 4. = ‹stän… Begleiter *γ*; *meton.* 1. Beschattung, das Schattige, …tten'; 2. Schattenbild, Schemen; *occ.* Schatten, ‹Verstorbener›; daher *pl.* = Unterwelt *δ*. | *α* aurora …dimouerat umbram *V* caelo noctis decesserat …a *V* ibant sub nocte per umbram *V* ad umbram …ab ortu *H* bis zur Nacht. Oft *pl.*: imas Erebi …endit ad umbras *V* in die tiefsten Finsternisse, Tar… tristes umbrae *V* Dunkel des T., ab umbris in…s ad lumina surgere uitae *V* vom Dunkel der …zum Lichte des Tages; dicht.: sagitta ... transilit …ras *V* die düsteren Wolken, quem ... immolans in…i umbra tegit *V* mit dem tiefen Dunkel des ‹Todes›; …r bildlich: (Latinus) caecis se condidit umbris *V* …sich ins Dunkel (= Einsamkeit), ut primum discussae …brae et lux reddita menti *V* = Angst, Kümmernis. …maiores cadunt altis de montibus umbrae *V* quando …a incurrit in umbram terrae *Ci* arbor umbram facit *V* …umbra *V* = sub umbra *H* 'im Schatten'. Als Fach… der Malerei: quam multa uident pictores in umbris, …te ... *Ci*. Sprichwörtlich: umbram suam metuere …nere) *Ci* ohne Noth sich abängstigen. | *γ* 1. leuitatis omnis umbras gloriae consectari *Ci* iuris umbra et imaginibus utimur *Ci* mendax umbra pietatis *O* u. honoris *T*; *occ.* sub umbra foederis aequi seruitutem pati *L*; 2. sub umbra auxilii uestri *L* sub umbra Romanae amicitiae *Ci*; 3. cedat stilus gladio, umbra soli *Ci* die Ruhe dem Kampfe, quae nos libri docent in umbra atque otio *Ci* Ruhe des Privatlebens = qui non in umbra, neque in artibus uersatus est *Ci* studia in umbra educata *T*; 4. uirtutem gloria sequitur tamquam umbra *Ci*; daher verfürzt: in eo te umbram luxuriae reperturum putas? *Ci* (vom Tanze). So nennt man auch Schmarotzer (wie gr. σκιά), die ein Gast mitbringt: cum Seruilio ... Vibidius, quos Maecenas adduxerat umbras *H*. | *δ* 1. ruris opaci umbras falce premes *V* den allzu üppigen Laubwuchs (der Bäume an den Feldrainen), inducite fontibus umbras *V* pflanzt schattende Bäume, ingentem sustinet umbram *V* beschattenden Zweig, Pompeia ... spatiare sub umbrā *O* in der porticus hecatostylos des Pompeius auf dem Marsfelde, uacua tonsoris in umbra *H* schattige Barbierstube; 2. umbram equitis Romani imaginem uidetis *Ci* effigies, immo umbrae hominum, fame ... enecti *L*; daher: dea ... tenuem sine uiribus umbram in faciem Aeneae ornat *V* luftiges Trugbild, uanae ex hostibus umbrae *V* 'Schreckbilder', uerae umbrae *V* wahrheitkündende Traumbilder; *occ.* ipsius umbra Creūsae uisa mihi *V* cum mors seduxerit artus, omnibus umbra locis adero sagt Dido bei *V*; vgl. petamque uoltus umbra curuis unguibus *H* 'als Gespenst', umbrae silentes *V* Schatten der Todten, umbrarum rex *O* = Pluto. Öfters *pl.* vom Geiste eines Verstorbenen: saluete, ... umbrae paternae! *V* matris agitabitur umbris *O*. Sonst in neuer Metonymie = Unterwelt: sic sic iuuat ire (fugere) sub umbras *V* (= sterben), vgl. fratri comes ire per umbras *V*.

umbrāculum, i, *n.* (von umbrāre mit Suffix crum § 33) das Schattenspendende u. z. Sonnenschirm *α*; Laube *β*; schattiges Zimmer, kühler Lehrsaal *γ*. | *α* ipse tene distenta suis umbracula uirgis *O*. | *β* lentae texunt umbracula uites *V*. | *γ* Demetrius Phalereus doctrinam ex umbraculis eruditorum in solem atque puluerem ... produxit *Ci* ins 'heiße' Leben.

umbrātilis, e (durch *umbrātus, ūs 'das Ruhen im Schatten' von umbrare) den Schatten genießend: uita *Ci* gemüthlich, ruhig.

Vmbri, ōrum s. u. Vmber.

umbri-fer, fera, ferum (ab umbra ferenda) schattenspendend: nemus *V* platanus *Ci*.

umbrōsus 3 (umbra) schattenreich, schattig u. z. beschattet *α*; beschattend *β*. | *α* u. locus *Ci* ripa u. *H* u. uallis *V* u. cauernae *V* 'finstere'. | *β* inter densas, umbrosa cacumina, fagos *V* umbrosae salices *O*.

um-quam und **un-quam** (letzteres in der Kaiserzeit bevorzugt) irgend einmal, jemals. Seiner Entstehung nach (von quisquam) in negat. Sätzen: nemo umquam te placauit inimicus *Ci* nec umquam succumbet inimicis *Ci* nullum umquam mihi tantum dolorem inuretis *Ci* neque quaeri umquam iussisset *Ci* sine ulla umquam controuersia *Ci*. Also auch in negativ gedachten Fragesätzen, direct: ecquis umquam reus sic accusatus est? *Ci* (= nemo), tu umquam tantam plagam accipere potuisses? (= non potuisti); indirect: cedo, quis umquam cenarit atratus! *Ci* (= nemo). In Bedingungssätzen: si quando unquam ... memine-

Digitized by Google

nec ultra ⟨manus⟩ *O.* | **II** *α* Vermöge ſeiner comparativiſchen Natur bezeichnet ultra die Vorwärtsbewegung über einen beſtimmten Grenzpunkt: rex manus ultra fossam protendere coepit *Ennius* pars citra, pars ultra Taurum est *L* ultra terminum uagor *H.* Oft in negativen Sätzen, wenn die Grenze nicht überſchritten wird (bildl.): nec ultra minas processum est *L* cum libertas non ultra uocem excessisset *L.* Die comparat. Natur von ultra läßt den *abl. mensurae* hinzufügen: millibus passuum duobus ultra eum *C* um ..., paulo ultra eum locum castra transtulit *C.* Seltener *acc.* des Maßes: nacti portum ultra Lissum milia passuum tria *C.* Oft nachgeſtellt beim Relativum: modus, quem ultra progredi non oportet *Ci* fines, quos ultra citraque nequit consistere rectum *H* weder hüben noch drüben; ſeltener bei Subſt.: quae Euphratem ultra communierat *T.* | *β* ultra biennium *T* ultra Socratem *Ci* über ⟨die Zeit des⟩ S. hinaus. | *γ* si ultra placitum laudarit *V* ultra fas trepidare *H* uires ultra sortemque senectae (ferebat labores) *V* über ſeine Kräfte ... | *B* **ultrō** (vgl. eō, quō) hinüber, nach jenſeits, nach der anderen Seite hin *α*; *metaph.* überdies, noch dazu, noch obendrein *β*; (daher zur Angabe einer freiwilligen Thätigkeit, die zur Erfüllung von Pflichten hinzutritt) von ſelbſt, aus freien Stücken, freiwillig *γ.* | *α* Meiſt in Vbdg. mit citro: postea homines cursare ultro et citro (ultro citro) non destiterunt *Ci* 'hinüber und herüber', 'hin und her', multis uerbis ultro citroque habitis *Ci* Wechſelreden, beneficia ultro citroque data *Ci.* | *β* his lacrimis uitam damus et miserescimus ultro *V* fühlen noch obendrein Mitleid, morosum ultro offendet garrulus *H* mehr noch ⟨als er es iſt⟩, insector ultro atque insto accusatori *Ci* aut ultro etiam ablatum est *Ci* cum ipse ultro deberet *Ci* (fordert er Geld), uectigalia et ultrō tributa Curialformel bei *L* 'Zölle und ſonſtige Leiſtungen aus der Staatscaſſe. | *γ* si quid petet. ultro (entgegenkommend) defer *H*; daher uenisti ultro domum Roscii *Ci* Cappadocem istum non modo recipiebat suis urbibus, uerum etiam ultro uocabat *Ci* ultro nobis uiam salutis ostendunt *Ci* qui hominibus potentibus ultro se offerre soleant *Ci* ultro regium insigne sumpsit *T* (wider Erwarten). Das Erlöſchen der Comparativbedeutung des Wortes führt zur Bildung des Doppelcomparativs:

ulterior, us, *adv.* (*acc. n.*) ulterius mehr nach jenſeits gelegen, jenſeitig; *occ.* entfernter, weiter *α*; *metaph.* (zeitlich) weiter, länger; *occ.* älter *β*; (graduell) darüber hinaus, ärger, mehr *γ.* | *α* alter ulteriorem Galliam decernit, alter citeriorem *Ci* = G. transalpina, vgl. Hispania ulterior *Ci* jenſeits des Ebro, u. para urbis *L*; daher: in ulteriore ripa *VCu*; *subst. isol.*: pons ulteriora adnectit coloniae *T* = die jenſeitige Landſchaft; *occ.* inde abit ulterius *O* ulterius (weiter hinaus) nihil est, nisi ... frigus *O* equitatus ulterior *C* weiter hinaus aufgeſtellt. | *β* ulterius ne tende odiis *V* non tulit ulterius *O* nec ulterius ... ⟨rem⟩ curat *O*; dicht.: ulteriora pudet docuisse *O* 'was weiterhin kommt'; *occ.* ulteriora mirari (Vergangenes), praesentia sequi *T.* | *γ* rogabat ulterius iusto *O* iuuentus ulteriora petit *O* mehr als gefunden wurde, quid ulterius timendum foret? *L.* Direct zu ūls tritt der (wie op-timus, in-timus gebildete) Superlativ:

ultimus 3 der 'jenſeitigſte' = entfernteſte, äußerſte, letzte *α*; *metaph.* (zeitlich) älteſte, äußerſte; *occ.* letzte *β*; (graduell) äußerſte = größte, ärgſte, höchſte; *occ.* niederſte, letzte, unterſte *γ.* | *α* luna, quae ultima a caelo est *Ci* am weiteſten entfernt von ..., caelum ultimum mundi est *Ci* die äußerſte Grenze. 1. Attributiv: portentum in ultimas terras exportandum *Ci* homines in extremis atque ultimis gentibus positi *Ci* u. orae, in ultima loca frumentum imperare *Ci* ⟨uerba⟩ ultima primis praeponens *H*; *subst. isol.*: recessum primi ultimis non dabant *Ci* die Vorderen den Hinterſten, ultima signant *V* 'das Ziel', stagni ultima *O* die Grenzen; 2. Partitiv gedacht: in primis finibus tibi se praesto fuisse dicit usque ad ultimos prosecutum *Ci* vom Eintritt ins Gebiet bis zum Austritt; vgl. quid iste in ultima Phrygia, quid in extremis Pamphyliae partibus fecerit *Ci* quem nobis ex ultima Celtiberia ... dedit *Ci* aus dem entfernteſten Winkel von C. | *γ* nonne nobis uideor et ultimi temporis recordatione et proximi (jüngſten) memoria debere excidere? *Ci* u. antiquitas *Ci* uetustas *O* mens mea pueritiae memoriam recordatur ultimam *Ci* ultima origo stirpis Romanae *N* sanguinis ultimus auctor *V* wir 'erſter'; *occ.* ultima exspectare *Ci* die letzten Ereigniſſe, ultimum orationis *L* 'Schluſs' der Rede; daher *adverbiell*: si qualis in ciues, qualis in socios, talis ad ultimum (zuletzt) in liberos esset *L* ultimum domus suas uisuri *L* zum letztenmale. | *γ* illud extremum atque ultimum senatus consultum *Ci* (= uideant consules ...) praeda per ultimum scelus parta *Cu* ultima omina *Cu* discrimen ultimum regni *L* u. supplicium *C* = Todesſtrafe, summum bonum, quod ultimum appello *Ci*; aber u. spes *L* die 'letzte'. Oft *subst.* priusquam ultima experirentur *L* „das Äußerſte", vgl. ultima pati *LOCu* audere *L* ultimum inopiae *L* der höchſte Gipfel der Noth; *adverbiell*: fidem ad ultimum praestitit *L* bis aufs Äußerſte, ad ultimum demens *L* „äußerſt"; *occ.* famul ultimus *Ennius* principibus placuisse uiris non ultima laus est *H*; *subst. isol.*: ut Mysorum ultimus esse dicatur *Ci* parcimonia cum ultimis militum certare *L* ultima laudum *L* die unterſte Stufe des L.

ultio, ōnis, *f.* (ulciscī) Rache, Strafe: ruptores pacis ultioni mactandos esse *T* ultionis cupiditas *T* Rachluſt, ultionem a rege petierat *LCuT* hatte ſich gerächt an. Mit *gen. obi.*: ultio uiolatae pudicitiae *L* Rache für ... Perſonif.: Caecina aram Vltioni statuendam censuit *T* der Rachegottheit.

ultor, ōris, *m.* (ulciscī) rächend, ſtrafend *α*; Rächer, Beſtrafer *β.* | *α* Mars ultor *OT* ultores dii *T* Rachegottheiten, aber Anaxareten deus ultor agebat *O* „der ſtrafende Gott". | *β* a Catilina tum ultore *Ci.* Mit *gen. obi.*: ultor sceleris, iniuriarum, coniurationis u. a. *Ci* = Beſtrafer; sanguinis, hominis u. *Ci* Rächer ...

ultrā s. u. uls.

ultrix, īcis, *f.* (ultor) rächend, ſtrafend *α*; Rächerin, Beſtraferin *β.* | *α* ultrices Dirae *V* die ſtrafenden Unholdinnen, u. curae *V* Gewiſſensbiſſe. | *β* (perſonif.) u. flamma *V* glühende Rachluſt.

ultrō s. u. uls.

Vlubrae, ārum, *f.* ein elendes Neſt in den pomptiniſchen Sümpfen ⟨bei Ninfa⟩, wegen des vielen Froſchgequaks verrufen *H.*

ulua, ae, *f.* Schilf: legebant ... gratam paludibus uluam *O* loca feta palustribus uluis *O* fluminis ulua *O.*

ululа, ae, *f.* (nach dem Geſchrei genannt, vgl. ululare) der Kauz: certent et cycnis ululae *V.*

ululātus, ūs, *m.* Geheul, Geſchrei: uictoriam conclamant atque ululatum tollunt *C* clamor et u. *C* ululatus ore edere *V* Todtenklagen, femineo (feminarum) ululata *VT* Wehgeſchrei, fremunt ululatibus agri *O* Geheul der Weinenden (daher *pl.*): Von:

ululo, āre, āui, ātus (vgl. ὀλολύζω) heulen, laut ſchreien *α*; *trans.* heulend anrufen *β.* | *α* uisaeque canes ululare per umbram *V* ululantes lupi *V* ululārunt nymphae *V* Tisiphone *O*; dicht.: aedes ... ululant *V* erdröhnt vom Geheul. | *β* Hecate ... ululata per urbem *V.*

Vmber, bra, brum umbriſch: aper *H* canis *V*; daher *subst. isol.*: **Vmber,** Vmbri, *m.* Umbrer; vgl. ceruus fugit ... at Vmber (= umbriſcher Jagdhund) haeret hians *V*; *pl.* **Vmbri,** ōrum, *m.* italiſch. Stamm zwiſchen Rubicon, Tiber, Nar, Äſis und dem adriatiſchen Meere. Ihr Land **Vmbria,** ae, *f.* (*sc.* terra) Umbrien.

umbilīcus, i, *m.* (von einem Primitivum *umbilus = ὀμφαλός § 3, dtſch. 'Nabe', 'Nabel') der Nabel *α*; *metaph.* Nabel = Mittelhöhe, Mittelpunkt *β*; Buchrollenknauf *γ.* | *α* alibi umbilico tenus aqua erat, alibi genua uix superabat *L.* | *β* qui locus, quod in media est insula situs, umbilicus Siciliae nominatur *Ci.* | *γ* Der rechte Seitenrand der Papyrusrollen ward an einen Stab geklebt und die Rolle umgewickelt. Die hervorſtehenden Enden des Stabs waren mit Köpfen verziert und heißen (als Mittelpunkt der Rolle) umbilici. Daher carmen ... ad umbilicum adducere *H* d. Schrift „bis zum Einband" bringen, d. h. vollenden.

umbō, ōnis, *m.* (vgl. umbilicus u. ἀσπίδος ὀμφαλός *Homer*) der Schildnabel, Schildbuckel *α*; *synecd.* Schild *β.* | *α* clipei umbo *V.* Zum Stoßen gebraucht: assurgentem regem umbone resupinat *L.* | *β* nec sufficit umbo ictibus *V* salignae umbonum crates *V.*

umbra, ae, *f.* (vgl. ἀμβλύς = finſter: ἀμβλὺ νέφος *Antipater* ἀμβλυόεσσα ὀμίχλη = umbrosa nebula *Manetho*) Finſternis, Dunkel *α*; meiſt: Schatten *β*; *metaph.* 1. Schatten = Schein, Abbild; *occ.* Vorwand; 2. = Schutz, Schirm; 3. = Muße, Ruhe; 4. = ⟨ſtändiger⟩ Begleiter *γ*; *meton.* 1. Beſchattung, das Schattige, 'Schatten'; 2. Schattenbild, Schemen; *occ.* Schatten, Geiſt ⟨Verſtorbener⟩; daher *pl.* = Unterwelt *δ.* | *α* aurora polo dimouerat umbram *V* caelo noctis decesserat umbra *V* ibant sub nocte per umbram *V* ad umbram lucis ab ortu *H* bis zur Nacht. Oft *pl.*: imas Erebi descendit ad umbras *V* in die tiefſten Finſterniſſe, Tartara, tristes umbrae *V* Dunkel des T., ab umbris infernis ad lumina surgere uitae *V* vom Dunkel der Hölle zum Lichte des Tages; dicht.: sagitta ... transilit umbras *V* die düſteren Wolken, quem ... immolans ingenti umbra tegit *V* mit dem tiefen Dunkel des ⟨Todes⟩; daher bildlich: (Latinus) caecis se condidit umbris *V* zog ſich ins Dunkel (= Einſamkeit), ut primum discussae umbrae et lux reddita menti *V* = Angſt, Kümmernis. | *β* maiores cadunt altis de montibus umbrae *V* quando luna incurrit in umbram terrae *Ci* arbor umbram facit *V* in umbra *V* = sub umbra *H* 'im Schatten'. Als Fachwort der Malerei: quam multa uident pictores in umbris, quae ... *Ci.* Sprichwörtlich: umbram suam metuere (timere) *Ci* ohne Noth ſich abängſtigen. | *γ* 1. leuitatis est omnis umbras gloriae consectari *Ci* iuris umbra et imaginibus utimur *Ci* mendax umbra pietatis *O* u. honoris *T*; *occ.* sub umbra foederis aequi seruitutem pati *L*; 2. sub umbra auxilii uestri *L* sub umbra Romanae amicitiae *Ci*; 3. cedat stilus gladio, umbra soli *Ci* die Ruhe dem Kampfe, quae nos libri docent in umbra atque otio *Ci* Ruhe des Privatlebens = qui non in umbra, neque in artibus uersatus est *Ci* studia in umbra educata *T*; 4. uirtutem gloria sequitur tamquam umbra *Ci*; daher verkürzt: in eo te umbram luxuriae reperturum putas? *Ci* (vom Tanze). So nennt man auch Schmarotzer (wie gr. σκιά), die ein Gaſt mitbringt: cum Seruilio ... Vibidius, quos Maecenas adduxerat umbras *H.* | *δ* 1. ruris opaci umbras falce premes *V* den allzu üppigen Laubwuchs (der Bäume an den Feldrainen), inducite fontibus umbras *V* pflanzt ſchattende Bäume, ingentem sustinet umbram *V* beſchattenden Zweig, Pompeia ... spatiare sub umbrā *O* in der porticus hecatostylos des Pompeius auf dem Marsfelde, uacua tonsoris in umbra *H* ſchattige Barbierſtube; 2. umbram equitis Romani imaginem uidetis *Ci* effigies, immo umbrae hominum, fame ... enecti *L*; daher: dea ... tenuem sine uiribus umbram in faciem Aeneae ornat *V* luftiges Trugbild, uanae ex hostibus umbrae *V* 'Schreckbilder', uerae umbrae *V* wahrheitkündende Traumbilder; *occ.* ipsius umbra Crēūsae uisa mihi *V* cum mors seduxerit artus, omnibus umbra locis adero ſagt Dido bei *V*; vgl. petamque uoltus umbra curuis unguibus *H* 'als Geſpenſt', umbrae silentes *V* Schatten der Todten, umbrarum rex *O* = Pluto. Öfters *pl.* vom Geiſte eines Verſtorbenen: salucte, ... umbrae paternae! *V* matris agitabitur umbris *O.* Sonſt in neuer Metonymie = Unterwelt: sic sic iuuat ire (fugere) sub umbras *V* (= ſterben), vgl. fratri comes ire per umbras *V.*

umbrāculum, i, *n.* (von umbrāre mit Suffix crum § 33) das Schattenſpendende u. z. Sonnenſchirm *α*; Laube *β*; ſchattiges Zimmer, kühler Lehrſaal *γ.* | *α* ipse teno distenta suis umbracula uirgis *O.* | *β* lentae texunt umbracula uites *V.* | *γ* Demetrius Phalereus doctrinam ex umbraculis eruditorum in solem atque pulueremproduxit *Ci* ins 'heiße' Leben.

umbrātilis, e (durch *umbrātus, ūs 'das Ruhen im Schatten' von umbrare) den Schatten genießend: uita *Ci* gemüthlich, ruhig.

Vmbri, ōrum s. u. Vmber.

umbri-fer, fera, ferum (ab umbra ferenda) ſchattenſpendend: nemus *V* platanus *Ci.*

umbrōsus 3 (umbra) ſchattenreich, ſchattig u. z. beſchattet *α*; beſchattend *β.* | *α* u. locus *Ci* ripa u. *H* u. uallis *V* u. cauernae *V* 'finſtere'. | *β* inter densas, umbrosa cacumina, fagos *V* umbrosae salices *O.*

um-quam und **un-quam** (letzteres in der Kaiſerzeit bevorzugt) irgend einmal, jemals. Seiner Entſtehung nach (von quisquam) in negat. Sätzen: nemo umquam te placauit inimicus *Ci* nec umquam succumbet inimicis *Ci* nullum umquam mihi tantum dolorem inuretis *Ci* neque quaeri umquam iussisset *Ci* sine ulla umquam controuersia *Ci.* Alſo auch in negativ gedachten Frageſätzen, direct: ecquis umquam reus sic accusatus est? *Ci* (= nemo), tu umquam tantam plagam accipere potuisses? (= non potuisti); indirect: cedo, quis umquam cenarit atratus! *Ci* (= nemo). In Bedingungsſätzen: si quando unquam ... memine-

Digitized by Google

rint *L.* Seltener in affirmativen Sätzen: excute; sic unquam longa releuĕre catena *O* tyrannus quam qui unquam sacuissimus *L.*

ūnā s. u. ūnus.

ūnanimitās, tātis, *f.* Einmuth, Eintracht, Einmüthigkeit: fraterna *L*; von:

ūn-animus 3 (unō animō) eines Geiſtes, einmüthig, einträchtig: fratres *V*; *subst. isol.*: quae res distinere unanimos uidebatur *L.*

ūncia, ae, *f.* (ab uno dicta *Varro* durch *unx, vgl. quincunx) ein Zwölftel: in asse sunt unciae XII *Iurist.* heres ex uncia *Ci* Zwölftelerbe; als Gewicht: auri pondo unciam *Pl* = 1/12 *lt.*, eine 'Unze' (2 Loth); daher:

unciārius 3 ein Zwölftel betragend; unciarium fenus *LT* 1/12 des Capitals als Intereſſen, alſo 8 1/2 %.

uncinātus 3 (nach Analogie der *PPP* von **uncinus,** i, *m.* Widerhaken) hakig, mit Widerhaken verſehen: corpora *Ci.*

unctio, ōnis, *f.* (ungere) das Salben: philosophum unctionis causa reliquerunt *Ci* um ſich (zum Ringkampf) zu ſalben.

unctor, ōris, *m.* (ungere) Salber, Einſalber (gr. ἀλειπτής) *Ci.*

unctūra, ae, *f.* (ungere) das Einſalben, Einbalſamieren ⟨der Todten⟩: seruilis u. XII Taf. bei *Ci.*

unctus 3 (*adi. isol. PPP* von ungere) geſalbt; *occ.* fett gemacht, fett *α*; *metaph.* fett = reich *β*; *occ.* leder *γ*. | *α* illo die unctus est contionatus *Ci*; dicht.: uncta palaestra *O* in der man ſich ſalbt, arma uncta cruore *H* blutbenetzt; *occ.* unctis manibus *H* fette, ſchmierige, oluscula lardo uncta *H* geſchmälzte'; dicht.: uncta carina *V* 'getheert'. | *β* accedes siccus ad unctum *H* ita palaestritas defendebat, ut ab illis ipse unctior discederet *Ci.* | *γ* ubi quid melius contingit et unctius *H*; *subst.* unctum qui recte ponere possit *H* einen Lederbiſſen.

uncus, i, *m.* (Fw. ὄγκος) Haken, Widerhaken: asseres ferreo unco praefixi *L* wie unſere Feuerhaken; *occ.* der Haken, mit dem man die Leichen gerichteter Verbrecher durch die Straßen ſchleifte: nos a uerberibus, ab unco, a crucis terrore . . . nostri honores uindicabant *Ci* uncus impactus est illi *Ci.* Bei *H* (necessitati) ... nec seuerus uncus abest iſt der Begriff bloß Symbol des Feſtbindens, das Beiwort aber nach dem Henkerhaken gedacht. Die Dichter ſchaffen darnach ein *adi.*:

uncus 3 hakig: aratrum *V* dens u. *VO*; *occ.* hakig, ⟨einwärts⟩ gebogen: uncis manibus *V* u. aera *O* = Angel, uncis pedibus *V* mit den hakigen Klauen; *Enallage*: unco . . . ancora morsū *V* des Ankerhakens.

unda, ae, *f.* (vgl. ὕδωρ, böotiſch οἴδωρ, dtſch. § 6 'Waſſer') Waſſer, Gewäſſer *α*; *occ.* Woge, Welle *β*; *metaph.* Strömung, das Wogen *γ*. | *α* 'prius undis flamma' ut ait poëta nescioquis *Ci* (*sc.* wird ſich vermiſchen) undis contrarius ignis *O* fontis in unda *O*; unda Sicula *H* Trinacria *V* Maura *H* = Meer, undae et litora *Ci* = terris uel undis agitari *V* über Land und Meer, placidae undae *O* feruentes undae *O* kochendes Waſſer. | *β* unda dehiscens terram inter fluctus aperit *V* unda superuenit undam *H* amnis spumosis uoluitur undis *O*; dicht.: undam fumus agit *V* wirbelt auf, reddit uolnus undam *V* eine Welle ſchäumenden Blutes. | *γ* illae undae comitiorum *Ci* mersor ciuilibus undis *H* die Wogen des Bürgerkriegs, aduersis rerum undis *H* Schwankungen des Geſchicks.

unde (ſtatt *cunde, wie si-cunde, ali-cunde zeigen. Vom Relativſtamm wie inde gebildet) von wo, von wannen, woher *α*; *metaph.* woraus, wovon *β* u. z. I. *interrogativ*, II. *relativ*, III. verdoppelt. | **I** *α* Direct: ubi aut unde id audiuit? *Ci* unde deiecti Galli? a Capitolio *Ci* unde domo? *VH* woher zu Hauſe? Oft zum Ausdruck der Befremdung: unde haec tam dira cupido? *H* unde et quo, Catius? *H* Woher und wohin? indir.: facilis est circumspectus, unde exeam *Ci.* | *β* unde hoc totum mendacium conflatum est? *Ci* unde hoc intellegi potest? *Ci.* Beſ. ut esset, unde scriba tuus hoc tuum munus tueretur *Ci* qui unde efferrentur non reliquissent *N* nichts hinterließen, wovon . . ., unde sit infamis, discite *O* 'weshalb'. | **II** *α* ut unde abissent, eodem statim redirent *Ci* posita est pecunia apud eas ciuitates, unde erat attributa *Ci* in ſines suos, unde (= ex quibus) erant profecti, reuertuntur *C.* | *β* cum necauit, unde ipse natus est *Ci* (= von dem), is, unde te audisse dicis *Cu* infert deos Latio, genus unde Latinum *V* (= a quo *sc.* Aenea); vgl. omnes unde ⟨reus⟩ petitur *Ci.* | **III** mercedem aut nummos unde unde extricat *H* woher nur immer.

ūn-dē . . . (eigtl. ūnum dē, nach § 16 *ūnu dē, daraus § 35.2 ūn'-dē) 'eins von'; dient zur Bildung von Neunerzahlen u. z. von Cardinalien *α*; und Ordinalien *β*. | *α* **undeuiginti** 'eins von zwanzig' 19 *CiL* **undētrigintā** 29, **undēquadrāgintā** 39 *Ci* **undēquinquāgintā** 49 *L* **undēsexāginta** 59 *L* **undeoctōginta** 79 *HL* **undenōnaginta** 89 *L* **undecentum** 99 *Plinius.* | *β* Es finden ſich **undēuicēsimus** 3 der 19., **undētricēsimus** 3 der 29. *L* **undēquadrāgēsimus** 3 der 39., **undēquinquāgēsimus** 3 der 49. *Ci* **undēsexāgēsimus** 3 der 59., **undēseptuāgēsimus** 3 der 69., **undēnōnāgēsimus** 3 der 89. und **undēcentēsimus** 3 der 99. *Valerius Maximus.*

ūn-decim (unus, decem) elf: XI milia talentūm *Ci*; beſ. undecim uiri die 'Elfer', Polizeibehörde zu Athen, ähnlich den IIIuiri capitales zu Rom; davon:

ūn-decimus 3 der elfte: annus *L* legio *L* fit obuiam Clodio hora fere undecima *Ci* fünf Uhr Abends.

unde-cumque (Verallgemeinerung v. unde) woher nur immer; Spät.

ūn-dēni, ae, a (vgl. deni) je elf: quater undeni anni *H* = 44, musa per undenos emodulanda pedes *O* im Hexameter und Pentameter (6 + 5 = 11).

undeunde s. u. unde III.

undi-que (ſtatt *unde-que § 35) und woher *α*; (nach Ausdrücken der Allgemeinheit verallgemeinernd) und woher nur immer, und von allen Seiten *β*; (in umgekehrter Stellung der Glieder) von allen Seiten, überallher *γ*; (ohne vorläufige Ausdrücke der Allgemeinheit) von allen Seiten, überallher; *occ.* (mit Verſchiebung der Ortsauffaſſung im Deutſchen) auf allen Seiten, überall *δ*. | *α* Als zweites Glied indirecter Doppelfrage: quid undique ablatum sit, ostendit *Ci* (τί καὶ πόθεν); vgl. s. u. ubique. | *β* ut omnis undique tabulas auferret *Ci* uidemus Rhodios, Lacedaemonios, ceteros undique adscribi *Ci* Sicilia multis undique cincta periculis *Ci*; ſubſtantiviſch: multitudine legatorum undique missorum *Ci.* | *γ* licet undique omnes minae impendeant *Ci* undique omnes insequuntur *Ci.* | *δ* Auch in Fällen wie:

Digitized by Google

uicus altissimis montibus undique continetur *C* nihil tam saeptum undique *Ci* kann u. als zweites Glied gedacht sein 'von sehr hohen Bergen und von allen Seiten', 'so sehr befestigt und v. a. S.' Völlig selbständig erscheint es: undique ex agris concurrunt *NCi* ciues undique exclusos *Ci*; dicht.: amens undique dicatur *H* von allen Leuten, undique et undique *V* überall umher; *occ.* (wo der Deutsche das Wo betont): nidet undique tectum laqueatum *Ci* (vgl. ἐρᾶν ... ἐκ) aut undique tolle ... aut usque quaque conserua *Ci* wir ungenauer: 'überall' .... 'überall'.

undo, āre, āui (unda) wogen, wallen *α*; *metaph.* sich wellenförmig bewegen *β*. | *α* undante in freto *Accius* bei *Ci* u. .... Nilus *V* ahena (Kessel) undantia flammis *V* vom 'Wallen' siedenden Wassers, undans cruor *V* Blutwelle. | *β* ad caelum undabat uortex *V* (Feuersäule), uidimus undantem Aetnam ... *V* zitternd vom Erdbeben, undans buxo Cytorus *V* windwallender Bergwald; dicht.: undantia lora, undantes habenae *V* lockere (nicht straff gespannt).

undōsus 3 wellenreich: aequor *V* Plemyrium *V* von Wellen umspült.

ūn-et-uīcēsima, ae (§ 40 statt *un⟨a⟩ et ...) die einundzwanzigste: legio *T*; daher: **ūnetuīcēsimāni,** ōrum, *m.* die Einundzwanziger, Soldaten der 21. Legion.

NB. Nur als *fem.* belegt; als *masc.* ist unus et uicesimus zu denken.

ungo und **unguo,** ere, unxi, unctus (ahd. anka § 6 'Butter') salben, schmieren; *occ.* fettmachen, abschmalzen *α*; *metaph.* bestreichen, beschmieren *β*. | *α* matronae et uirgines Dianam unxerunt unguentis *Ci*; dicht.: gloria quem supra uires ... ungit *H* der sich aus Eitelkeit über Vermögen ⟨das Haar⟩ salbt. Man salbte sich nach dem Bade: unctus est, accubuit *Ci*; man salbte die Todten: funera nec potui comitare nec ungere corpus *O*; *occ.* ungere caules oleo *H*. | *β* ungere tela manu *V* (mit Gift), cubilia limo *V*. Vgl. s. u. unctus. Davon:

unguen, inis, *n.* (bei Dichtern) und **unguentum,** i, *n.* (in Prosa) Fett; *occ.* Salbe, Salböl: et pingues unguine ceras *V*; *occ.* Apronius caput atque os suum ungento confricabat *Ci* Dianam unguentis (mit allerlei Salböl) ungere *Ci* unguenti odor *Ci*; davon **unguentārius** 3 zum Salböl gehörig; *subst. isol.*: **unguentārius,** ii, *m.* (*sc.* mercator) Salbenhändler *CiH*.

unguiculus, i, *m.* (*demin.* von unguis) Nägelchen ⟨an Fingern oder Zehen⟩: integritas unguiculorum omnium *Ci*.

unguis, is, *abl.* e, dicht. i, *m.* (die Wurzel angh oder nagh; vgl. gr. ὄνυξ, ὄνυχος und lat. unguis; indisch nakhas, dtsch. § 6 'Nagel') der Nagel, Fingernagel, Zehennagel der Menschen *α*; *metaph.* die Klaue, Kralle der Thiere *β*. | *α* ungues ferro subsecare *O* praesecare *H* ponere *H* recidere *Cu* 'schneiden', cultello ... purgare *H* 'putzen', sectis ... unguibus uirginum *H* mit 'stumpfem' N., während sonst der Nagel als Waffe dient: ungue sauciare (notare) genas *O*; ungues rodere *H* = an den Nägeln kauen'. Sprichwörtlich l.: ab imis unguibus usque ad uerticem summum *Ci* „Vom Wirbel ⟨Scheitel⟩ bis zur Zehe⟨Sohle⟩". II. de tenero ungui *H* 'bis in die Fingerspitzen' = mit Leib und Seele. Nach dem Gr. τὸ λεγόμενον ἐξ ἀπαλῶν ὀνίχων ἀγαπῆσαι τὰ τέκνα *Plutarch.* III. rem ... ad unguem (bis auf die Nagelprobe, 'haarscharf') castigare *H* da man, um die Glätte der Steinfügung zu prüfen, mit dem Nagel über sie fährt, omnis in unguem secto uia limite quadrat *V*. Bildl.: ad unguem factus homo *H* ein feiner (geglätteter) Mann. | *β* leonis ... unguibus *V* draco ... aquilae unguibus haesit *V*. Verwandt damit ist:

ungula, ae, *f.* Huf; *occ.* Pferdehuf *α*; *synecd.* Pferd *β*. | *α* Vom Einhufer: quinos ungues (d. Mädchens) adligat perpetuo cornu leuis ungula (Pferdehuf) *O*; vom Zweihufer: ungula (der Io als Kuh) in quinos dilapsa absumitur ungues *O*; *occ.* quatit ungula campum *V* urbem sonante uerberabit ungula *H* mit hallendem Hufschlag stampfen. Sprichwörtl.: omnibus ungulis ut dicitur ... *Ci* „mit allen Vieren" = aus allen Kräften. | *β* ungula rapit currum *H*.

ūni-color, ōris (unius coloris) einfärbig: torus *O*.

ūnicus 3, *adv.* ūnicē (von ūnus, wie bell-icus) einzig, alleinig *α*; *metaph.* 'einzig' = ausgezeichnet, ungemein, vorzüglich, ungewöhnlich *β*; (im familiären Ton) einzig geliebt *γ*. | *α* is cum haberet unicam filiam *Ci* erat ei spes unica in C. Antonio *Ci* si consul fuisset unicus *Ci* 'allein', unica semper auis *O* (Phönix). | *β* aut summa neglegentia aut unica liberalitas *Ci* unicum antiquitatis specimen *T* u. fides, u. dux *L*; bes. oft: amauit unice patriam *Ci* me unice diligebat *Ci*; daher: | *γ* quid me, puer unice, fallis? *O* unico gaudens mulier (die Livia) marito (Augustus) *H*.

ūni-formis, e (unius formae) einförmig: simplex quiddam et uniforme *T*.

ūni-gena, ae, *mf.* (unus und Stamm gen = gigno) 'eingeboren', allein geschaffen: mundus *Ci*.

ūni-manus, *acc.* um einhändig: puer *L*.

ūnio, ōnis, *m.* (ūnus) einzelne ⟨große⟩ Perle, Zahlperle: nestem, uniones, ... illi assignat *Ph.* (Benannt wie das frz. solitaire und der 'Waisel' in der deutschen Kaiserkrone).

ūnitās, tātis, *f.* (ūnus) Einheit *Cu*.

ūniuersitās, tātis, *f.* (ūniuersus) Gesammtheit *α*; *occ.* Gesammtheit der Dinge, Welt, All *β*. | *α* contrahere uniuersitatem generis humani ... ad pauciores ⟨et⟩ ... ad singulos *Ci* u. rerum *Ci* = Weltall. | *β* si uniuersitatis corpus ... explicaretur *Ci*.

ūni-uersus, altl. **ūni-uorsus** 3, *adv.* ē (unus, uertere); älter ist der *pl.* **ūniuersi,** ae, a 'in Eins gekehrt', 'zur Einheit geschlossen' = sämmtliche, alle auf einmal *α*; der *sg.* zunächst bei *Collectiven*: gesammt, sämmtlich, ganz *β*; bei andern Substantiven: gesammt, ganz *γ*; allgemein *δ*; *subst. isol.* *ε*. | *α* uniuersos esse pares, dispersos perituros *N* adsunt, queruntur Siculi uniuersi *Ci* uobis singulis agam gratias, uniuersis egi quantum potui *Ci* non in aliqua parte, sed in uniuersis *Ci* uniuersorum ciuium caedes *Ci* maria omnia cum uniuersa (im Ganzen), tum in singulis oris portus *Ci* uniuersi tela coniciunt *C* conecurrunt ad regiam *Cu*. | *β* in uniuersam familiam iudicium dare *Ci* uniuersus populus Pompeium imperatorem depoposcit *Ci* ager Picenus uniuersus *Ci* u. multitudo *Ci* Europa *N* u. prouincia (die gesammten Provinzbewohner) *Ci* u. res publica *Ci* senatus, ordo *Ci*. | *γ* contionis uniuersum argumentum audite *Ci* u. causa *Ci* u. incendium urbis *Ci* u. ius *Ci* bellum *L* uniuersae rei dimicatio *L* Entscheidungsschlacht, non in una re sola, neque in uniuersa re solum, sed singillatim in omnibus rebus dolus malus exstat *Ci* uniuersa istorum cupiditate (im Allg.)

Digitized by Google

cognita accedam ad singulas (specielle) querellas *Ci* u. odium *Ci* u. pugna *L* wo alles im Kampf ist; daher: quid ... singillatim potius quam uniuerse (im allg.) loquar? *Ci* = quaero abs te primum uniuersē ... *Ci.* | ε *Subst. isol.*: **ūniuersum,** i, *n.* das Gesammte, die Gesammtheit: mentes, quae sunt in uniuerso deos esse dicit *Ci* im 'Weltall'; *adverbiell*: in uniuersum im ganzen, überhaupt, im allgemeinen: non nominatim, sed in u. *L* terra in u. horrida *T* in u. aestimare *T.*

unquam s. u. umquam.

ūnus 3, *gen.* ūnīus, dicht. ŭnius, *dat.* ūnī (altl. **oenus,** § 23, vgl. s. u. nōn, gr. οἶνη, die 'Eins' auf dem Würfel, got. ains, hd. ein, engl. one). Als *numerale*: ein, einer α; *occ.* der einzige, ein einziger, einzig, allein; *metaph.* einzig = unvergleichlich, höchst, vor allen andern, beiweitem β; einerlei, der nämliche, ein und derselbe γ. | α Seiner Bedeutung nach meist im Singular: non solum unum actum sed totam fabulam conficere *Ci.* Plural nur beim plurale tantum: ut una castra facta ex binis uiderentur *Ci* uni ludi *Ci* unae decumae *Ci*; dicht. auch: una excidia *V* der einmalige Untergang. Das partitive Verhältnis präpositionell ausgedrückt: unus de magistratibus *Ci* e filiis *C* ex suis satellitibus *Ci*; dicht. u. spät. mit *gen. part.*: unus natorum Priami *V* unus principum *L.* Vgl. unus de (ex) multis *Ci* unus multorum *H* ein Mensch im großen Trofs, 'ein gewöhnlicher' *M.* Als Beginn der Zahlenreihe: partes tres, quarum unam incolunt Belgae, alteram Aquitani, tertiam Celtae *C*; *subst. isol. m.*: dicit unus et alter breuiter *Ci* der Eine u. d. A.; in der Vrtg. geschwächt: amici ... de multis unus et alter erant *O* „nur noch ein paar", unus ... dicenti aut alter adsistit *T* ein oder der andere Zuhörer, „ein paar" Z., uno plus *L* um einen Mann mehr, cum ad unum omnes (omnes ad unum) pugnam poscerent *CL* „alle bis auf den letzten Mann" ⟨und auch dieser noch⟩; dicht.: exosus ad unum Troianos *V*; *subst. isol. n.*: unum est, quod me perturbat *Ci* „Eins" ists, unum sustinere pauci possunt, utrumque nemo *Ci.* Bes. si hoc in unum (εἰς ἕν) redigatur *Ci* in Eins, in unum uenire, coire *V* auf einen Punkt, sarcinas in unum (auf einen Haufen) conicere *L.* Verbunden mit andern Cardinalien: unus et uiginti, triginta u. s. w. *Ci*; aber auch bei Ordinalien: unus et uicesimus, tricesimus u. s. w. *Ci* der 21., 31. | β mulieres nuptae praeter unam Isidori filiam *Ci* pro detestatione tot scelerum unam aram consecrauit *Ci* non unius agri sed totius Siciliae calamitatem cognoscere *Ci*; verstärkt: Cicero ad haec unum modo respondit *C* classis incolumis erat, una tantum naui perforata *L*; auch: unam solam esse ciuitatem *Ci* non in una re sola *Ci.* Oft im dtsch. adverbiell zu übersetzen: hoc in una uirtute positum est *Ci* allein, einzig auf der Tugend. Oft *subst. isol.*: unus ⟨allein⟩ omnem omnium potestatem possidebat *Ci* unus pro omnibus, una pro cunctis *V* cedo mihi unum (einen Einzigen, nur einen) ex triennio praeturae tuae *Ci*; *pl.* bei Volksnamen: uni ex omnibus Sequani *C.* Und so oft mit folgendem indefiniten Pronomen: cum unus aliquis (irgend ein Einzelner) sententiam tuam secutus sit *Ci* quorum si unum quodlibet (irgend ein einzelnes Stück) probare potuerit *Ci* si tu solus aut quiuis unus (irgend Einer allein) in me impetum fecerit *Ci* non modo quemquam unum elicuit *L* keinen Einzelnen. Bes. oft: unusquisque „jeder Einzelne": nostrum unum quemque norunt *Ci* non singillatim unicuique respondeam ... sed praeteriens satis faciam uniuersis *Ci*; *occ.* Hyperbolischer Ausdruck: simulacrum Cereris unum ... e sacrario auferendum curauit *Ci* 'jenes einzige' ..., nemo de nobis unus excellat *Ci* ciuitas, quae tibi una ('allein' = 'vor allen') in deliciis fuit *Ci* Rhodiis nihil unum insigne *L* adiuro Stygii ... caput fontis, una superstitio ... *V* ut iudicem unum uereri *Ci* „wie nur je einen R". Und so verstärkend beim Superlativ: cadit et Ripheus iustissimus unus qui fuit in Teucris *V* unus ei fuit carissimus *N* ciuis unus acutissimus *Ci* non cum uno gladiatore nequissimo *Ci*; vgl. cum unus in ciuitate maxime floreret *N* eam unam rem maxime ratus conciliaturam ... *L.* Umschrieben: felix una ante alias uirgo *V*; beim Comparativ: quis unus fortior ... fuit, quam ...? *Ci* namque sagacius unus odoror ... *H* terris magis omnibus unam fertur coluisse (Carthaginem) *V.* | γ multi uno tempore a me defenduntur *Ci* honos omnibus unus *V* uox (mens) omnibus una *V* omnes uno ordine habere *V* 'gleich behandeln', arātores unum in locum conuenerunt *Ci*; *pl.* unis moribus uiuunt (Lacedaemonii) *Ci* unveränderte, si unus color; una uox, una natio est omnium testium *Ci*; verstärkt: uno eodemque partu *V* non unam et eandem omnibus in locis esse fraudatorum impudentiam *Ci*; *subst. isol.*: omnes sentiunt unum atque idem *Ci* restat, ut omnes unum uelint *Ci.* Davon *abl. fem. sg. adv. isol.*: **ūnā** zusammen u. z. (räumlich) an einem Orte, beisammen, mit α; (seltener zeitlich) vereint mit, unter Einem, zugleich β. | α cum ueheretur in raeda, una sedebat uxor *Ci* bei ihm, una fui, testamentum simul obsignaui cum Clodio *Ci*; dicht.: Pallas ... una ... tura dabat *V* mit Euander, dedit se in contubernium sic, ut prorsus una uiueret *Ci* domi una eruditi *Ci.* | β pereant amici, dum inimici una intercidant *Ci* pugnatur una omnibus partibus *C* una rempublicam nosque seruauit *Ci* amores una cum praetexta ponere *Ci.*

nōbis s. u. uōs.

uocābulum, i, *n.* (uocare) Benennung, Bezeichnung α; Name β; *metaph.* Name = Vorwand γ. | α omnes res suis certis ac propriis uocabulis nominare *Ci* uocabula tantum pecuniarum mutabat *Ci* speciosa uocabula rerum *H.* | β Chaldaei ... ex gentis uocabulo nuncupati *Ci* liberta cui uocabulum Acte fuit *T* ei centurioni uocabulum' cedo alteram' indiderant *T.* | γ uaria praedandi uocabula *T.*

uōcālis, e (uox, § 42) stimmbegabt α; tönend, klangreich β. | α uident ... terram uocalem Dodonida quercu *O* 'sprechend', u. nymphe *O* = die plaudernde Echo. | β carmine uocali clarus *O* u. Orpheus *H* der liederreiche, u. sonus *T* voller Ton; daher *subst. isol.*: **uōcālis,** is, *f.* (*sc.* littera) „der tönende Buchstab." = Selbstlaut, 'Vocal' *Ci.*

Vocātes, ium, *m.* aquitanisches Volk am linken Ufer der Garonne *C.*

uocātus, ūs, *m.* (uocare) das Rufen, der Ruf α; *occ.* die Einladung β. | α nunquam frustrata uocatūs hasta meos *V* Anrufen, Flehen. | β senatus uocatu Drusi in curiam uenit *Ci.* Davon *adi.*: **uocātiuus** 3 zum Rufen dienend: casus uocatiuus der Ruffall.

Voccio, ōnis, *m.* König in Noricum.

Vocetius, ii, *m.* mons j. Boezberg, Ostzweig des Jura *T.*

Digitized by Google

uōciferātio, ōnis, *f.* ‘Stimmeerheben’ = Nothſchrei, Jammerruf: in ipso sermone hoc et uociferatione mortua est *Ci* L. Flauii de L. Herennio u. *Ci.* Von:

uōciferor, āri, ātus sum (durch *uōci-fer von uocem ferre) „die Stimme erheben“, rufen, ſchreien: palam uociferari *Ci.* Mit innerm Obj.: si hoc nunc uociferari uelim *Ci* quid uociferabere? *Ci*; mit de: his de rebus non satis libere me uociferari (mich auslaſſen) posse intellego *Ci.* Es folgt Ausſage (*acc. c. inf.*): uociferantur rem iudicari oportere *Ci*, Heiſcheſatz: u., ut de re p. liceret dicere *L*, Frageſatz: uociferari Decius, quo fugerent *L.* Auch *passiv*: fortiter uociferatum (est) *L* man rief . . .

uocito, āre, āui, ātus (*frequ.* zu uocare) nennen, zu nennen pflegen *α*; laut rufen, durcheinanderſchreien *β.* | *α* Im *pass.* mit dopp. *nom.*: Demetrius, qui Phalereus uocitatus est *Ci* ‘hieß’. Im *act.* mit dopp. *acc.*: nostri omnes uocitauerunt reges, qui . . . *Ci.* | *β* clamor accurrentium, uocitantium *T.*

uoco, āre, āui, ātus (durch *uocus, vgl. aequi-nocus von *uequere, Stamm uequ = ϝεκ, § 18, in ἔπος, εἶπον, ὄψ = ϝόψ ‘Stimme’) rufen: *trans.* 1. berufen, herbeirufen. 2. ⟨mit doppelt. *acc.*⟩ nennen, benennen; *pass.* heißen *α*; *occ.* 1. ⟨Gottheiten⟩ anrufen, anflehen. 2. ⟨vor Gericht⟩ laden, vorladen. 3. ⟨als Gaſt⟩ einladen *β*; *metaph.* einladen = reizen, locken; *occ.* reizen, laden = herausfordern *γ*; ⟨jemd. od. etwas in eine Lage oder Stimmung⟩ rufen, bringen, verſetzen *δ.* | *α* Ohne Object: nec sese dedit in conspectum, quamquam uocabam *Ennius* bildlich: quā uocat fortuna (ira), sequemur *VO* quo res (ipsa) uocat *VL* spes uocat *L*; vgl. unten *γδ.* Mit innerm Object: nomen uocare *O* Paeana uoco *O* = ich ſchreie ‘Paean’, vgl. Phaëthonta uocant *O* rufen Phaethon! Mit äußerm Object: 1. haece locutus uocat, cui tum ... mensam impartit *Ennius* beruft ſeinen Tiſchgenoſſen, caeruleum Tritona uocat *O* comites *O* agmina *V* senatum *Ci* patres u. *V* zuſammenrufen, concilium que uocat *VO* beruft . . ., auxilium u. *V* um Hilfe, pugnas u. *V* zum Kampfe. Mit Angabe woher: milites ab operibus *C* abrufen, multitudinem hominum ex omni prouincia *C* Wohin? Diuitiacum ad se uocari iubet *C* aliquem in templa *V* milites ad arma *NCCi* socios in arma *V* aliquem in contionem u. *Ci* ad consilium *L* aliquem auxilio u. *T*; bildl.: si te fata uocant *V* fata uocant nos ad alias lacrimas *V* imbres uotis u. *V* erflehen, Zephyros u. *V* pluuiam uocat cornix *V* aurae uela uocant *V* harren der Segel; daher: uentis uocatis *V* wenn ihr Fahrwind erlangt habt. 2. quápropter Parím pastores núnc Alexandrúm uocant *Ennius* quam nocat Ocyroën *O* oppidum Britanni uocant, cum siluas fossa munierunt *C* (amorem) coniugium uocat *V* timidas uocat sorores *O* ad spelaeum, quod uocant *L* wie man ⟨es⟩ nennt, das ſogenannte; *pass.* fundus est in agro, qui Sabinus uocatur *Ci* porticus, quae poecile uocatur *N* portus, qui Menelai uocatur *N* ludi de nomine u. *L.* | *β* 1. uocans Hecaten . . . potentem *V* Lucinam *O* patriosque uocaui uoce deos *V* sidera u. *T* opem dei in uota u. *V* für das Gelübde erflehn; aber deos (fratrem) in uota u. *V* ſie anrufen zum Zweck der Gel. = bei ihnen Gel. leiſten, den Beiſtand d. G., inde deos hominesque uoco . . . *O* magnā manes ter uoce uocaui *V* als Abſchiedsruf an den Todten. 2. uocat te dictator *L* aliquem in ius (in iudicium) u. *CiL* ego te ex iure manum conser-tum uoco Rechtsformel bei *Ci* zur Eröffnung eines (Legisactions)prozeſſes durch Handanlegung . . . vorladen. 3. deos ruris ad sacra *O* ad pocula aliquem u. *O* estum uocatus *Ph* ad cenam *Ci*; allein: eos uocabat, quorum mores a suis non abhorrerent *N.* | *γ* nox uocat ad quietem *L* uocat auster in altum *V* lockt zur Abfahrt; vgl. cursus in altum uela uocat *V* aliquem ad uitam *Ci* in spem uocare *L* ihm Hoffnung machen, seruos ad libertatem u. *Hirtius*; *occ.* illum aspice contra, qui uocat *V* der ⟨zum Zweikampfe⟩ fordert, cantu uocat in certamina diuos *V* ‘ruft in die Schranken’, hostem u. *T* aliquem ad bellum gerendum u. *C* populum armis u. *T*; daher: adrogantia uocare offensas *T* Beleidigungen heraufzubeſchwören. | *δ* sanguine in corpora summa uocato *O* da das Blut an die Körperoberfläche trat, portendi auspiciis generum in regna uocari *V* zur Herrſchaft berufen werde, natos ad poenam u. *V* zur Strafe ziehen, uocant animum in contraria curae *V* ziehen ihn hin und wider. So oft mit Abſtracten: aliquem in discrimen ac periculum u. *Ci* ‘ſtürzen’; vgl. aliquem in odium, inuidiam u. *Ci* verhaßt machen, rem p. ad exitium u. *Ci* dem Untergang nahe bringen, in crimen u. *N* beſchuldigen, in suspicionem u. *Ci* verdächtigen, rem in dubium u. *Ci* bezweifeln, in disceptationem u. *Ci* beſtreiten, ſtreitig machen, aliquid in commune u. *L* gemeinſam machen, aliquem in partem uocare *Ci* theilnehmen laſſen; daher entw. mit *gen.*: (aliquem) in partem praedae (curarum) u. *VT* theilnehmen laſſen an . . ., oder durch Hendiadyoin: diuos in partem praedamque u. *V* in quascumque uoces (andere uoles) artes ⟨arbores⟩ *V* ſie verkünſtelſt.

Vocónius 3 (durch *uocō, ōnis zu uocare) Gentilname. Beſ. 1. V., Legat des Lucullus im mithridatiſchen Kriege *Ci.* 2. Q. V. Naſo, Unterſuchungsrichter im Proceſſe des Cluentius *Ci.* 3. Q. V. Saxa, tr. pl. 169, brachte das Geſetz ein, daſs Frauen nicht erben, ſondern nur Legate erhalten ſollten. Daher: lex Voconia *Ci.*

Vocontii, ōrum, *m*, Volk in Provençe, mit Rom verbündet, zwiſchen Iſère und Durance ſeſshaft *CLT.*

uōcula, ae, *f.* (*demin.* v. uox) *Ci.*

uocuus s. u. uacuus.

uola, ae, *f.* Hohlung der Hand oder des Fußes: uola medietas palmae et pedis *Seruius*; alliterierendes Sprichwort: nec uola nec uestigium *Varro* nicht Hand noch Fuſs = keine Spur.

Volaterrae, ārum, *f.* j. Volterra auf ſteilem Felſen, 35 km ſüdl. v. d. Arnomündung mit der Hafenſtadt Vada Volaterrana, j. Torre di Vado *Ci*; *adi.* **Volaterrānus** 3 von V.; *pl. subst. isol.* Einwohner v. V.

uolātĭcus 3 (uolātus, ūs) flüchtig: impetus *Ci* heranſtürmend, Academia *Ci* unbeſtändig.

uolātĭlis, e (uolātus, ūs) zum Flug geeignet, fliegend, geflügelt *α*; *metaph.* flüchtig, ſchnell; *occ.* vergänglich *β.* | *α* bestiae u. *Ci* ‘Federvieh’, pueri uolatilis arcus *O* des Liebesgottes. | *β* u. ferrum *V* telum *O*; *occ.* u. aetas *O.*

uolātus, ūs, *m.* (uolare) das Fliegen, der Flug: aër uolatūs alitum sustinet *Ci* uolatibus auium res futurae declarantur *Ci.*

Volcae, ārum, *m.* Volk in der galliſchen Provinz. Es zerfiel in I. V. Tectosages um Toulouſe. II. V. Arecomici, am rechten Ufer der Rhône mit d. Hptſtdt. Nemausus j. Nimes *C.*

Volcanus s. u. Vulcanus.

Digitized by Google

Voleātius 3 Gentilname. C. V. Tullus, Parteigänger Cäſars *Ci.*

uolēmus oder **uolaemus** 3 (uola) die hohle Hand füllend. Nur uolēmum pirum: Handbirne, „Pfundbirne", Syriisque piris grauibusque uolaemis *V.*

uolens, tis (*adi. isol, PPrA* von uelle) mit Wiſſen u. Willen *α*; willig, gern, von Herzen *β*; geneigt, günſtig, gewogen *γ*. | *α* macie tenuant armenta uolentes *V* 'abſichtlich', uolens uos ... adoro *V*. | *β* quos ipsa uolentia rura sponte tulere sua *V* ἑκών, nec me uis ulla uolentem (freiwillig) auertet *V* iura dare per uolentes populos *V* die ſie willig annehmen, uolenti animo *S* uolentibus animis *V* me uictusque uolensque remitto *V*. | *γ* resoluit uocem uolens ⟨Sibylla⟩ *V* uolentibus cum magnis dis *Ennius* mit der Huld der Götter; vgl. dis uolentibus opulenti estis *S* durch die H. d. G., diuus ... uolens propitius adesset *L* munificus nemo putabatur nisi pariter uolens *S*; *subst. isol.*: Muciano uolentia rescripsere *T* was dem M. günſtig ſchien.

uolgus und Ableitungen s. u. uulgus.

uolito, āre, āui (*frequ.* v. uolare) beſtändig fliegen, umherfliegen *α*; *metaph.* fliegen *β*; umhereilen, umherſchwärmen, ſich tummeln; *occ.* ſich brüſten *γ*. | *α* uidemus uolucres uolitare *Ci* aquila uolitans *L* uolitans anser *V* flatternde, u. animae silentum *O* (umbrae) uolitant haec litora circum *V*; *subst. isol.*: est lucos Silari circa ... uolitans *V* ein Inſect, eine 'Fliege'. Im Bilde: fama uolitat per urbem *V*; daher: uolito per ora uirūm *Ennius V* 'das Gerücht trägt meinen Namen von Munde zu Munde', speremus nostrum nomen uolitare latissime *Ci* verbreitet werde. Hyperboliſch: homo uolitans gloriae cupiditate *Ci* „der in höhere Regionen aufſchwebt". | *β* respiciunt ... uolitare fauillam *V* uidebis ... frondes uolitare caducas *V* uolitans sub uerbere turbo *V* 'tanzende', uolitant atomi *Ci* bewegen ſich. | *γ* uolitant per mare nauitae *H* tribuni cum armatorum cateruis uolitabant *T* homines tota urbe cum ferro et facibus uolitantes uidistis *Ci* passim per forum u. *Ci* uolitat ante oculos istorum regis filius *Ci*; *occ.* nunc tota Asia uagatur, uolitat, ut rex *Ci* illa coniuratio palam uolitat *Ci.*

uolnus und Ableitungen s. u. uulnus.

uolo, āre, āui (vgl. *βολή*, Wurf, § 10) geworfen werden, alſo: fliegen *α*; fliegen (von Lebeweſen) *β*; *metaph.* fliegen = eilen *γ*. | *α* hasta uolans *Ennius V* tela uolantia *LS* ignes ad tecta uolare *V* uolat uapor ad auras *V* uolat uentus *V*. | *β* uolauit auis *Ennius* uolat ille per aëra magnum *V* apis *O*; *subst. isol.*: **uolantes,** ium, *f.* (bestiae) Vögel *V*; im Bilde: uolat fama *V* aetas *H* uerbum *H*. | *γ* uolasse eum, non iter fecisse diceres *Ci* uolat currus *V* Argo nauis *O* axis *O* passu uolat alite uirgo *O* Etrusca praeter et uolate litora *H* „fahrt" vorbei.

uolo, uelle, uolui (gr. *βούλομαι, homer. βόλομαι* und *βέλ-τερος*, dtſch. 'will', 'wollen'. Das Wort zeigt wie esse die alte vocallose Conjugation: uul-t, uul-tis vgl. uelle, uellem = *uel-se, uel-sem; uelim iſt Optativform wie sim; uīs ſteht wahrſch. = *uels. Beachte ferner uīn' = uis-ne, sīs = si uis, sultis = si uultis.) wollen, wünſchen, begehren, verlangen *α*; *occ.* 1. ⟨als Fachwort des Staatsweſens⟩ beſtimmen, beſchließen, feſtſetzen. 2. annehmen, behaupten, der Meinung ſein. 3. lieber wollen, vorziehen. 4. wollen = bedeuten, heißen *β*; (elliptiſch) jemand zu ſprechen wünſchen *γ*. | *α* Es ſteht zunächſt abſolut: seu uelint, seu nolint *L* ſie mögen wollen oder nicht, uelit nolit, scire difficile est *Ci* ob er will oder nicht. So oft im *PPrA* nolens s. u. Dazu bemerke die Phraſe aliquid mihi uolenti est es geht (iſt) nach meinem Willen, iſt mir genehm: quibusdam uolentibus nouas res fore *L* plebi militia uolenti putabatur *S* galt für angenehm; bene (male) alicui uelle *Ci* wohl (übel) wollen; vgl. ualde eius causa uolo (omnia) *Ci* ich bin ihm ſehr geneigt. Conſtruiert 1. mit *acc.*: quod multi uoluerunt, ... huic contigit *N* si rex ea uult, quae ... *N* quid uelit, exponit *Ci O* si plura uelim *H* quid uis? *Ci* num quid uellet *L* eadem uelle *O* nihil minus, quam *C*; ſelten mit *subst.*: arma uelit poscatque ... iuuentus *V* si suam gratiam ... uelint *C* sonus, quem uult ... mens *H*; *occ.* puella, quam uolui *O* die ich begehrte (= liebte); mit *dat. ethic.*: quid sibi uellet *C* was er ⟨für ſich⟩ wolle. 2. Mit *Infin.* ⟨bei gleichem Subject⟩: scire uolenti, cur ..., ait ... *O* uolo audire, quid factum sit *L* ich möchte gern hören, Athenienses Chersonesum colonos mittere uoluerunt *N* tollere seu ponere uolt freta (uentus) *H* uin tu Iudaeis oppedere? *H* willſt du etwa die Juden beleidigen? uolo et esse et haberi gratus *Ci* uellem esse Diogenes *Cu* ut esse fida uelis *O* si sibi purgati esse uellent *C* bei ihm gerechtfertigt, uelle mori statuit *O* uellet abesse *O* er 'hätte gewünſcht'. Mit *Inf. Pf.*: uellet promptas habuisse sagittas *O* (vgl. sie wolden Volkêren ze tode erslagen hân). Oft iſt der *Infin.* zuzudenken, ſo daſs das Wort ſcheinbar allein ſteht: minus quam uellet, mouit (*sc.* mouere) *N* quae uolebat (*sc.* tradere) scripta tradidit *N* desine uelle *V* mich täuſchen zu wollen. 3. Mit Ausſage (*acc. c. inf.*) bei wechſelndem Subject: hoc te scire uolui *Ci* experiamur, uosne uelit an me regnare Fors *Ennius* qui se minus timidos haberi uolebant *C* montem a Labieno occupari uoluit *C* pater uolebat filium secum esse *Ci* si uis me flere *H* quid fieri uellet *N*. Auch mit *Inf. Perf.*: lumen extinctum esse uolo *Ci* uelle Pompeium se Caesari purgatum *C* vor C. rein zu waſchen. Zur Hervorhebung des Subjects auch bei Subjectsgleichheit: iudicem me esse non doctorem uolo *Ci.* 4. Mit Heiſchеſatz (urſpr. dieſem coordiniert). In Fällen wie uellem, abesset *O* uellem, nulla forem *O* me duxisses *O* uellem, praesentem possem nominare *Ci* tu, uelim, nos defendas *Ci* quam uellem, Panaetium nobiscum haberemus *Ci* uellem, ne sola fuisses *O* muſs die Form von nolo eigtl. als eingeſchobener Satz betrachtet werden, der fehlen könnte. Enger verbunden ſind die Sätze bei wechſelndem Modus: uisne hoc primum uideamus? *Ci* uolo, hoc oratori contingat, ut ... *Ci.* Conjunctionell eingeleitet: uolo, uti mihi respondeas *Ci* maxime uellem, ut Sulla dignitatem suam obtinere potuisset *Ci* | *β* 1. In der Formel, mit der die Geſetzvorſchläge begannen: uelitis, iubeatis, ut ... bei *Ci*; daher: maiores nos sententiam ferre uoluerunt *Ci* parricidam insui uoluerunt in culleum *Ci*; *metaph.* von Beſchlüſſen der Gottheit: sic di uoluistis *V* (vgl. ἑτέρως ἐβούλοντο θεοί *Homer*) me fortuna hac uoluit consistere terra *V* deus uoluit ambo inuictos esse *O*; vgl. di meliora uelint *O* mögen beſſeres beſchließen mich davor bewahren. 2. neque sunt audiendi, qui uirtutem duram esse uolunt *Ci* ego uolo in uirtute uim esse *Ci* me uult fuisse Rhodi *Ci* Plato sine corpore esse uult deum *Ci* seque ortum Teucrorum a stirpe uolebat *V*. 3. malae rei se quam nullius ... duces

Digitized by Google

esse uolunt *L* scilicet aut ulli seruire Polyxena uellem? *O.* 4. quid uolt concursus? *V* uota quid illa uelint *O.* Mit sibi: quid illae statuae sibi uolunt? *Ci* non intellexi, quid sibi ista uerba uellent *Ci* quid uult sibi noctis imago? *O.* Aber von Perſonen: quid iste sibi uult? *Ci* was fällt ihm ein? was beabſichtigt er? | γ si quid (in Bezug auf irgend etwas) ille se uelit *C.* Vgl. te uolo oder paucis te uolo *Pl* wünſche ⟨ein paar Worte⟩ mit dir zu ſprechen, centuriones me uelle postridie *Ci.*

NB. Die Formeln sīs, sultis ſtehen parenthetiſch zur Milderung bei Imperativen: 'wenns beliebt': refer animum, sīs, ad ueritatem *Ci* pandite, sultis, genas *Ennius.*

uolo, ōnis, *m.* (uelle) Freiwilliger: uolones dicti sunt milites, qui post Cannensem cladem usque ad VIII milia cum essent serui uoluntarie se ad militiam obtulerunt *FestusL.* Daher als Gegenſatz: liber uoloni (collectiv) se exaequari sinit *L.*

Vologneses, Vologeses, is und i, *acc.* ēn Name parthiſcher Könige aus dem Hauſe der Arſaciden *T.*

uolpes s. u. uulpes.

Volscus 3 volsciſch: gens *V* ager *L*; *subst. isol.* **Volsci,** ōrum, *m.* Volksſtamm am unteren Liris in Latium; *meton.* in Volscos mitti *L* ins volsciſche Gebiet. Davon **Volscens,** tis, *m.* redender Name eines Anführers latiniſcher Reiter *V.*

Volsinii, ſchlechter **Vulsinii,** ōrum, *m.* etruriſche Stadt, j. Bolsena, 40 km ſüdl. v. Chiuſi (Clusium); *adi.* **Volsiniensis,** e von Bolſena: ager *L*; *m. subst. isol.* Einwohner von Bol. *L.*

Voltinius 3 Name einer tribus in Rom *Ci*; daher **Voltinienses,** ium, *m.* Bürger der voltiniſchen Tribus *Ci.*

Voltumna, ae, *f.* (etrusc.: Felthina) Göttin des Bundestempels der 12 Staaten des Etruscerbundes. Das Heiligthum lag wahrſch. am vadimoniſchen See *L.*

Volturcius 3 Gentilname; beſ. T. V., einer der Mitverſchworenen des Catilina, trat als Kronzeuge gegen dieſen auf *S.*

Volturnus, i, *m.* vgl. s. u. Vulturnus.

uoltur, uoltus s. u. uultur, uultus.

uolua, ſpäter **uulua,** ae, *f.* (uoluere?) die Hülle, beſ. die Gebärmutter; v. Sauen ⟨als Leckerbiſſen⟩ *H.*

uolūbilis, e, *adv.* uolūbiliter (uoluere) drehbar, zum Kreiſen geeignet α; kreiſend, rollend, ſich hinwälzend β; *metaph.* wandelbar, unbeſtändig γ; flüchtig, geläufig δ. | α u. buxum *V* ein Kreiſel aus Buchsholz, u. et rotundus deus *Ci* 'Kreisbewegung' als Eigenſchaft der Gottheit. | β u. caelum *Ci* u. aquae *H* amnis *H.* | γ u. fortuna *Ci.* | δ oratio tum stabilis, tum uolubilis *Ci* oratio, orator u. *Ci* 'geläufig', homo u. se celeritate dicendi iactat *Ci.*

uolūbilitās, tātis, *f.* Drehbarkeit, Beweglichkeit α; *metaph.* Wandelbarkeit β; Geläufigkeit ⟨der Rede⟩ γ. | α ipsa uolubilitas libratum sustinet orbem *O* u. mundi *Ci.* | β u. fortunae *Ci.* | γ u. uerborum, linguae *Ci.*

uolucer, uolucris, uolucre (Von dem Stamme des Zeitw. uolare gebildet wie ludi-cer) fliegend α; *metaph.* beflügelt, beſchwingt β; ſchnell, eilend; *occ.* flüchtig γ. | α Vom Geſchoſſe: u. sagitta, arundo *V*; beſ. von fliegenden Thieren: u. bestiae *Ci* ⟨= animalia *T*⟩ Vögel; dicht.: u. turba *O* Geflügel, u. columba *V* u. angues *Ci* mit Flügeln. Sehr oft *subst. isol.* **uolucris,** is, *f.* (sc. bestia), ſelten *m.* (sc. ales) 'Flieger' = Vogel: u. pergrina *Ph* Zugvogel; *pl.* Geflügel: pecudes pictaeque uolúcres *V* matutini uolucrúm sub culmine cantus *V* (= der Schwalben) ⟨bei *Ci* aber auch uolucrium ſubſtantiviſch⟩; dicht.: u. paruula *Ph* = Fliege. | β Vom Liebesgott: u. puer (deus) *O*; von den Flügelſchuhen des Hermes: u. pes *O.* | γ u. rotae *V* am Streitwagen, u. classis *V*; motus astrorum *Ci* u. fatum *H* fama *O* nuntius *Ci* nihil est tam uolucre, quam maledictum *Ci*; *occ.* u. fumus *V* „flüchtiger Nebel", u. aurae *V* dies *H* u. somnus *V* u. fortuna *Ci* u. gaudium *T.*

uolumen, inis, *n.* (uoluere) Krümmung, Windung α; *meton.* 'Rolle', u. z. Papyrusrolle, Schriftrolle β. | α Nur dicht.: ⟨anguis⟩ sinuat immensa uolumine terga *V* equus sinuat alterna uolumina crurum *V* krümmt wechſelweiſe die Sch., uinclorum uolumina uersat *V* die vielfach gewundenen Riemen ⟨des Cäſtus⟩, uolumina fumi infecere diem *O* der ſich hinwälzende Rauch; *occ.* u. siderum *O* 'Kreislauf'. | β (Über die Herſtellung s. u. umbilicus). Das Wort galt ſolange, als die Rollenform des Buches üblich war: uno uersiculo tot mea uolumina laudum suarum compensabit *Ci* orba parente suo quicumque uolumina ('Werke') tangis *O.* Es iſt die Raumeinheit, 'die Rolle'; daher zunächſt gebraucht, wo der Umfang des Buches in Frage kommt: plura persequi magnitudo uoluminis prohibet *N* der geringe U. der Rolle (= des Büchleins). Vgl. plura in eo libro (als Inhaltseinheit) persecuti sumus, quem de eo fecimus; quare studiosos Catonis ad illud uolumen (Raumeinheit) delegamus *N.* Inſofern nun Raumeinheit u. Inhaltseinheit zuſammenfallen, wenn ein 'Buch' auf einer 'Rolle' geſchrieben iſt, ſcheinen beide ſynonym zu werden: sex Fastorum scripsi libellos cumque suo finem mense uolumen habet *O* mutatae ter quinque uolumina formae *O* die 15 'Bücher' der Metamorphoſen, XVI uolumina epistularum *N* (die ciceroniſchen).

Volumnius 3 Gentilname. Beſ. 1. Volumnia, Gattin des Coriolanus. 2. L. Vol. Flamma Violens, cos. 307 u. 296, ſiegreich gegen Samnium. 3. P. Vol. Eutrapelus, Vertrauter des Antonius *N.*

uoluntārius 3 (von uoluntas ſtatt *uoluntātārius, § 33) freiwillig, mit freiem Willen: illa fuit oratio necessaria, haec erit uoluntaria *Ci* nemo erat u. laudator praeturae tuae *Ci* est etiam Asinius quidam senator u. *Ci* u. milites *LCT* „Freiwillige", u. exercitus *L* das aus F. beſteht, 'Freiſchaar'; *subst. isol.* **uoluntārii,** ōrum, *m. C* Freiwillige, non dilectus necessitate, sed uoluntariis studiis se ad rem p. contulit *Ci* uirgines morte uoluntaria (Selbſtmord) turpitudinem depulerunt *Ci* u. interitus *Ci* exitus *T* seruitus *Ci* societas *Ci* uolnus uoluntarium accepit *Ci.*

uoluntas, tātis, *f.* (Von uolo, ōnis) Wille, u. z. Wunſch, Verlangen α; Vorhaben, Abſicht β; Wollen = freier Wille γ; Neigung, Wohlwollen; *occ.* Geſinnung, Stimmung δ; ⟨letzter⟩ Wille, Teſtamentsverfügung ε. | α regis uoluntati morem gerere *N* te Heraclii uoluntate (auf Wunſch des H.) ab lege recessisse *Ci* ad uoluntatem loqui *Ci* 'zuwillen', hoc patrum uoluntate („mit Wiſſen und Willen") liberi faciunt *Ci* non est tua tuta uoluntas *O* ex (de) uoluntate *Ci* nach (meinem) Willen. | β a qua uoluntate Philisti consilio deterritus est *N* eum ad suam perduxit uoluntatem *N* (gewann ihn) a me offensa est uol. eorum *Ci* dis ducibus hanc uoluntatem suscepi *Ci.* | γ iudices retinendi sunt contra uoluntа-

Digitized by Google

tem *Ci*; daher *adv. abl.* uoluntate mit Willen, freiwillig: sua sponte et uoluntate rem facere *Ci* uoluntate in dicionem uenerunt *L* rem sua uoluntate uendidit *Ci*; mit *gen.*: uoluntate eorum imperium obtinuit *N* summa Catuli uoluntate *Ci* mit voller Genehmigung vonseite ... | *δ* quid est pietas, nisi uoluntas grata in parentes? *Ci*. Mit *gen. subi.*: eius perpetua in re publica adiuuanda uoluntas *Ci*; *occ.* modice ferre uoluntates populi *Ci* offensā in eum multorum uoluntate *N* uulgi mutata est uoluntas *N* celans, qua uoluntate esset in regem *N* confisus uoluntatibus municipiorum *C* die günstige Stimmung in ... | *ε* euerte leges, testamenta, uoluntates mortuorum *Ci*.

uolup (vgl. ἐλπίς = *ϝελπίς*, § 9, ἥδομαι = *ϝεϝδομαι*. Neutrum eines *adi.* *uolupis, *uolupe, antevocalisch uolup' § 40) erfreulich, ergötzlich, vergnüglich. Urspr. mit est verbunden: bene factum! gaudeo et uolup' est mihi *Pl*; dann anteconsonantisch: tibi ex me sit uolup *Pl* suo animo fecit uolup *Pl*; *adverbiell* uictitabat uolup *Pl*. Daher:

Volupia, ae, *f.* Göttin der Luft *Ci*.

uoluptarius 3 (von uoluptas; vgl. uoluntarius) Vergnügen verschaffend *α*; genussſüchtig *β*. | *α* u. possessiones *Ci* die man nur zum Vergnügen hat, casus illi u. *Ci* macht ihm Freude. | *β* sic suos sensus uoluptarios omnes incitauit *Ci*. Sehr oft in Beziehung auf die ἡδονή der Epicuräer: Epicurus, homo ... uoluptarius *Ci* Genussmensch, u. disciplina *Ci* der Hedoniker, animi elatio uoluptaria *Ci*; *subst.* tui uoluptarii Graeci *Ci* deine Hedoniker aus Griechenland.

uoluptās, tātis (uolup) Vergnügen, Freude, Lust *α*; *occ.* Lüſte, Sinnengenuſs; Wolluſt *β*; *meton.* Ergötzlichkeit, Luſtbarkeit *γ*; *metaph.* (Koſewort) Wonne, Freude *δ*; *personif.* Göttin der Luſt *ε*. | *α* uoluptas est omne id, quo gaudemus *Ci* populo ludorum magnificentia uoluptati est *Ci* es erfreut ſich an, haec res non dolorem, sed uoluptatem adfert *Ci* reliquae meae fortunae recuperatae plus mihi nunc uoluptatis adferunt *Ci* u. eloquentiae *T* honestae uoluptates *T* tempora uoluptatis laborisque dispertiri *Ci* non parua adficior uoluptate *Ci* empfinde ... Fr., in uoluptate esse *Ci* Vergnügen genießen. Als Fachw. d. epicureiſchen Philoſophie (ἡδονή): philosophos Epicureos omnes res uoluptate metiri *Ci*. | *β* quod referre ad uoluptatem corporis possis *Ci* qui totam adulescentiam uoluptatibus dedissent *Ci* quis in uoluptatibus inquinatior? *Ci* insolitas uoluptates haurire *T* 'verkoſten' suas uoluptates frenare *L* concubitūs ... uoluptas suscitat *V* Begattungstrieb. | *γ* gubernacula rei publicae petis ... adhibendis uoluptatibus *Ci* uoluptates intermittere *T* 'einſtellen', scientia uoluptatum *T*. | *δ* care puer, mea ... uoluptas *V*. | *ε* Voluptatis ... et Lubentinae Veneris nomina *Ci*.

NB. *gen. pl.* eigtl. uoluptātum *Ci*, ſchlechter uoluptātium *L*.

Volusius 3 Gentilname. Beſ. 1. L. Vol. Saturninus, cos. 12 *T*. 2. ſein gleichnamiger Sohn, ſtarb 56 u. Chr. als praefectus urbi *T*. 3. Vol. Proculus, Mörder der Agrippina, nachmals Flottencommandant zu Miſenum *T*.

uolutābrum, i, *n.* (uolutare) Saupfuhl, Moraſt, in dem ſich die Schweine wälzen, 'Siele' *V*.

uolutābundus 3 (uolutare vgl. s. u. fuo) ſich beſtändig herumwalzend, ſich ſielend; bildl.: in uoluptatibus *Ci*.

uolūtātio, ōnis, *f.* (uolutare) das Wälzen, Herumwälzen. Bildl.: uolutationibus corporis et cubilibus ... persequi *Ci* an den Stätten, wo du dich (wie ein Wild) gewälzt und gelagert hatteſt.

uolūto, āre, āui, ātus (*frequ.* von uoluere) herumwälzen; *refl.* u. *medial* ſich herumwälzen, 'ſielen' *α*; *metaph.* (Töne) fortwälzen, verbreiten, rollen laſſen *β*; (Gedanken, Pläne u. dgl.) hin und her überlegen, erwägen *γ*. | *α* amphoras per terram uolutare *Columella*; *refl.* dum aper se uolutat *Ph* ſich ⟨im Moraſte⟩ wälzt; *medial* in glacie ... uolutabantur *L* ne uolutetur (hin u. her rolle) glans *L* uolutatur fretum *Cu* wälzt ſich fort, frater uolutatus est ad pedes inimicissimi *Ci* „warf ſich zu Füßen"; und ſo im (*medial* gedachten) *PPr*: genibusque uolutans haerebat *V* wälzte ſich vor den Knieen ... *Euphem.* quis umquam nepos tam libere est cum scortis, quam hic cum sororibus uolutatus? *Ci* hat ſich im Bette herumgeſielt? bildl.: animum ... cogitationibus u. *L* mit ... beſchäftigen. | *β* uocemque ... uolutant litora *V* flamina ... caeca uolutant murmura *V* laſſen ein dumpfes Gemurmel hören, (tecta) uocem per atria uolutant *V* hallt wieder ... durch d. H. hin. | *γ* mecum ipse uoluto, si (ob) ... *V* secumque ita corde (animo) uolutat *V* haec suo cum corde uolutat *V* condiciones cum amicis u. *L* quid intra animum (im innerſten Herzen) uolutauerim *T* rem animo u. *CiT* in animo *L* rem secum u. *V* 'bei ſich'.

uoluo, ere, uolui, uolūtus (gr. ἑλύω, ϝελίσσω = *ϝελύω*, § 9 und ὁλοί-τροχος Wälzſtein) wälzen, rollen, im Wirbel drehen; *occ.* 1. ⟨Schriftrollen aufrollen und⟩ leſen. 2. ⟨rollend⟩ fortreißen. 3. ⟨durch Kreisbewegungen⟩ bilden *α*; *medial* ſich rollen, ſich wälzen, ſich winden *β*; *metaph.* ⟨vom Redner: die Worte⟩ abrollen laſſen, geläufig herſagen *γ*; ⟨etwas im Geiſte⟩ hin und her wälzen, daher 1. ⟨Leidenſchaften⟩ in ſich wogen, 'kochen' laſſen, ſie hegen. 2. ⟨Gedanken⟩ erwägen, überlegen *δ*; ⟨die Zeit⟩ umrollen laſſen; *medial* ⟨vom Kreislauf der Zeit⟩ rollen; *occ.* ⟨im Kreislauf der Zeit⟩ beſtimmen, verhängen *ε*. | *α* undae ... uoluere magno murmure saxa solent *O* harenas u. *O* hostilia cadauera u. *S* umdrehn; dicht.: lapis per inane uolutus *V* 'gewirbelt'; mit Prolepſe: semineces uoluit multos *V* bewirkt, daſs ſie ſich wälzen. So mannigfach bildl.: oculos (lumina) huc illuc u. *V* hin u. her gehen laſſen, equus uoluit sub naribus ignem *V* ſprüht, uentus uoluit ignem ad fastigia summa *V* läſst die Feuerwirbel aufſteigen; vgl. terra uisa ... uoluere fumum *V* ließ Rauchwirbel ⟨als Zeichen der Bewohntheit⟩ aufſteigen, Aetna uoluit lapides *V* wirft aus. Die rein paſſiven Stellen gehören hierher: Phaëthon uoluitur in praeceps *O* uoluitur Ixion *O* wird umgewirbelt ⟨auf dem Rade⟩, uoluimur undis *V* werden umhergewälzt, uita ... cotidie uoluitur *T* ſteht auf dem Spiel; *occ.* 1. libros Catonis u. *Ci*; dicht.: longius uoluens fatorum arcana mouebo *V* bei weiterem Fortſchritt ⟨im Buch der Geſchicke⟩. 2. flumen pecus uoluens *H* Simois scuta uirūm galeasque et fortia corpora uoluit *V*. 3. ⟨flumen doctum⟩ minores uoluere uortices *H* kleinere Strudel machen, errorem uoluere per amnis flexus *L* einen Zickzack bilden, im Z. umherirren; daher als Fachwort der Kriegskunſt: orbem u. *L* einen Kreis bilden, equites uoluunt turmas *L* bilden mit ihren Turmen einen Kreis. Vgl. ubi mille rotam uoluere per annos *V* den Kreislauf vollendet haben. | *β* pars in praecipitis fossas ur-

Digitized by Google

gente ruina uoluitur *V* cylindrus uoluitur *Ci* ille per iubas uoluitur *O* stürzt herab, curru uolui *V* vom Wagen herabrollen, magister uoluitur in caput *V* stürzt kopfüber herab, ⟨anguis⟩ inter uestes uoluitur *V* ringelt sich, uoluentia plaustra *V* die rollenden. So bes. von Sterbenden: uoluitur Euryalus leto ⟨im Tode⟩ *V* moribundus uoluitur aruis *V* permixti caede uirorum uoluuntur equi *V*. Bildlich: amnis ⟨praecipiti cursu⟩ uoluitur *VHCuO* wälzt sich, multi Libyco uoluuntur marmore fluctus *V* flammae per culmina hominum uoluuntur *V* medio uoluuntur sidera lapsu *V* ziehen ⟨drehen sich⟩ mitten im Laufe hin, lacrimae per ora uolutae *V* herabrollende. | γ celeriter uerba uoluere *Ci* sententias u. *Ci*; daher: oratio uoluitur *Ci* rollt hin; wir: 'fließt'. | δ 1. irarum tantos uoluis sub pectore fluctus! *V* ingentes iras in pectore uoluit *L*. 2. multa secum u. *S* multa animo suo u. *S* in animo, cum animo suo *S* ueteris Fauni uoluit sub pectore sortem *V* ueterum monumenta uirorum *V* plurima per noctem u. *V* uoluentes inanes cogitationes *L* bellum agitatum in animo u. *L*. Daher auch: ista *Cu* bellum aduersus nos *T* = planen. | ε (Diana) pronos uoluit menses *H*; dicht.: arbos ... multa uirūm uoluens saecula *V* läßt viele Jahrhunderte ⟨an sich vorüber⟩ rollen; daher mit *meton. Obi.*: tot uoluere casus ... *V* erleben; *medial* atque in se sua per uestigia uoluitur annus *V*; daher oft in den Participien u. z. sowohl im *PPrP*: uoluenda dies attulit ultro *V* der kreisende Tag, uoluendis mensibus (orbem explet) *V* im Kreisen der Monde, als auch im *PPrA* (*reflexiv* gedacht): uoluentibus annis *V* (*περιτελλομένων ἐνιαυτῶν*), Iuppiter ex aequo uoluentem diuidit annum *O*; *occ.* sic uoluere Parcas *V* (andere denken minder richtig an die Spindel der Parzen! denn:) fata deum rex sortitur uoluitque uices *V*.

nōmer s. u. nōmis.

uomica, ae, *f.* (von uomere, *sc.* pus) Eiterbeule, 'Abscess': nec prodesse uoluit Pharaco Iasoni is, qui gladio uomicam eius aperuit, quam sanare medici non potuerant *Ci*. Im Bilde: hostem expellere uomicamque ... bei *L* 'Pestbeule'.

nōmis, nōmeris, *m.*; aus den *cass. obl.* durch Rückschluß § 44 der jüngere *nom.* **nōmer** gebildet (vgl. gr. *ἴννις* = *ῥοῦνις*, § 9) Pflugschar: uomis ... aratri *V* sulco attritus uomer *V*; *synecd.* premere uomere colla boum *O* Pflug; *meton.* fessi uomere tauri *H* Pflügen.

uomitio, ōnis, *f.* (uomere) das Speien, Erbrechen: uomitione aluos curare *Ci*.

uomitus, ūs, *m.* (uomere) das Speien, Erbrechen: aquam uomitu egerere *Cu* speiend von sich geben.

uomo, ere, uomui, uomitus (gr. *ἐμέω* = *σεμέω*, § 9) 'brechen', speien, sich übergeben: is uomens frustis esculentis ... tribunal implcuit *Ci*; unperſönl.: ab hora tertia bibebatur, uomebatur *Ci* soff und spie man. Mit Obj.: crassum uomit ore cruorem *V* = purpuream uomit ille animam *V* 'Lebensblut'; *metaph.* ore uomens ignis *V* hauchend; vgl. flammas uomere *V* (von Helm und Schild) strahlen, stuppa fumum uomit *V* 'qualmt', domus ... salutantum uomit undam *V* vgl. 'da speit das Haus zwei Leoparden auf einmal aus' *Schiller*.

Vonōnes, is, *m.* parthischer Name, bes. 1. Vonones I. (= Arsaces XVIII.), Sohn des Phrahates, lebte seit 20 als Geißel in Rom. Nach des Orodes II. Tode zurückberufen, konnte er als Halbrömer die Parther nicht für sich gewinnen. Er starb 19 n. Chr. *T*. 2. Vonones II., König 50 n. Chr. *T*. 3. Ein Vonones und sein Sohn Meherdates als Geißel in Rom um 50 *T*.

uopiscus, i, *m.* Zwillingskind, das lebensfähig zur Welt kommt, nachdem das andere Zwillingskind zu früh geboren und gestorben ist. Als Cognomen: Iulius Cäsar Vopiscus, von *Ci* vertheidigt.

uorāgo, inis, *f.* (uorare) Schlund u. z. zu Lande: Abgrund α; im Wasser: Strudel β; *metaph.* Abgrund, Schlund γ. | α hic specus horrendum ... ruptoque ingens Acheronte uorago pestiferas aperit fauces *V* uoragines lacunaeque *Cu* currus illuuie et uoraginibus haerebant *Cu* im abgrundtiefen Kothe. | β submersus equus uoraginibus *Ci* per pice torrentis atraque uorагine ripas *V*. | γ u. uentris *O* u. uitiorum omnium *Ci* gurges ac uorago patrimonii *Ci* Verprasser und Verschlemmer, geminae uoragines rei p. *Ci* „Freßsäcke".

Vorānus, i, *m.* (uorare) redender Name eines gefräßigen und diebischen Freigelassenen *H*.

uorax, ācis (uorare) gefräßig: quae Charybdis tam uorax? *Ci*.

uoro, āre, āui, ātus (vgl. *βορός* verschlingend, *βορά* Nahrung, *βιβρώσκω* essen, § 10) hinunterschlingen, fressen: animalium alia sugunt, alia uorant, alia mandunt *Ci*. Im Bilde: Charybdis uorat carinas *O* (nauem) uorat aequore uertex *V*.

uorsus, uortere und Ableitungen s. u. uersus, uertere.

uōs s. u. tu.

Vosĕgus, i, *m.*, j. frz. les Vosges, dtsch. 'Wasgau', Gebirge in Gallien, Nordfortsetzung des Jura. (Spätlateinisch Vogēsus, woher die Form Vogesen) *CT*.

uoster s. u. uester.

uōtiuus 3 (uōtum) durch ein Gelübde versprochen, gelobt, verheißen: decem dies sunt ante ludos uotiuos *Ci* u. iuuenca *H* u. tura piorum *O* u. carmina *O* u. ... oris habitus *T* in Folge eines Gelübdes getragenes Haar; oft: u. tabula *H* Votivgemälde (nach Rettung aus großer Gefahr in Tempeln angebracht); dicht.: u. sanguis *O* das Blut des gel. Opferthieres.

uōtum, i, *n.* (*subst. isol. PPP* von uouere) das Gelobte, der gelobte Gegenstand α; das Gelübde, Gelöbnis; *occ.* Gebet β; *metaph.* Wunsch, Verlangen γ. | α spolia hostium, Vulcano uotum *L* uotisque incendimus aras *V* mit den gelobten Opfern, Caesar dis ... uotum inmortale (300 Gebäude) sacrabat *V* 'ewiges Denkmal'. | β sacrificiis sollemnibus factis et uotis nuncupatis (ablegen) proficisci *Ci* sceleratas eius preces et nefaria uota cognouimus *Ci* deos in uota uocare *VCi* unter Gel. anrufen, bei den G. geloben, huic deae uota facere (thun) *Ci* = uota suscipere, concipere *Ci*; uota soluere (erfullen) per-dis-exsoluere *CiT* uoto teneri, obstrictum esse *L* verpflichtet sein durch. Mit *gen. obi.*: u. deūm *V* G., die man den Göttern gethan hat, damnabis tu quoque uotis *V* wirst sie ⟨zur Erfüllung⟩ ihrer Gelübde verpflichten, uoti damnatus *L* reus *V* die Erfüllung des Gel. schuldig (= wenn der Wunsch erfüllt wird); *occ.* di maris et caeli — quid enim nisi uota supersunt? — *O* (*εὐχαί*), postrema miserorum uota *Cu* praeire uota *Cu* Gebetformel vorsprechen. | γ fortunis hominum abutebatur ad nocturna uota cupiditatum suarum *Ci* tua corrige uota *O* hoc erat, quod uotis saepe petiui *V* = hoc erat in uotis *H* das wünschte ich lange,

Digitized by Google

uoto potiri *O* seinen Wunsch erfüllt sehn; daher: uoti potens *O* des Gewünschten theilhaft, aliquem uoti compotem facere *L* den Wunsch gewähren; spät: uotum implere *Cu* 'erfüllen', uenit in uotum ... urbs? *H* wünschest du dir? ...

uoueo, ēre, uōui, uōtus gelobt, feierlich versprochen *α*; *synecd.* wünschen, verlangen *β*. | *α* templa publice uota et dedicata *Ci* uictima uota cadit *O* imperatores pro salute rei p. sua capita uouerunt *Ci* gelobten sich zu opfern. Mit innerem Obj.: uota puer (als Kn.) soluit, quae femina uouerat Iphis *O*. Mit *dat. pers.*: Vulcano arma u. *L* uota est uindemia regi *O*. Es folgt *acc. c. inf. fut.*: qui duo templa se Romae dedicaturum uouerat *Ci*. | *β* quid uoueat dulci nutricula maius alumno? *H* elige, quid uoueas *O* ut tua sim, uoueo *O*.

uox, uocis, *f.* (gr. ὄψ = ϝόψ, § 9, 18; οὐδέποτ' Ἀτρείδαο ϝοπὸς ἔκλυον *Hom.*) Stimme u. z. 1. des Sprechenden, 2. Rufenden, 3. Singenden, 4. der Thiere, 5. im Bilde: personificierter Gegenstände *α*; *synecd.* Ton, Laut, Schall *β*; Äußerung, Rede; *metonym.* 1. Wort, 2. Satz, Sentenz, 3. Formel, 4. Gebet, Befehl, 5. Sprache *γ*. | *α* uox nihil aliud est, quam ictus (bewegte) aër *Seneca*. Vgl. 1. me dies, uox, latera deficiant *Ci* clarissima uoce se nomen Oppianici delaturum esse testatur *Ci* processit ... pressa uoce et temulenta *Ci* rauca u. *O* ingens *V* 'gewaltige', legem Voconiam magna uoce suasi *Ci* mit lauter St., uocem mittere pro me *Ci* Stimme 'erheben', uocem attenuare *Ci* in der Fistel sprechen. 2. uoce uocare *V* personabant omnia uocibus ebriorum *Ci* von dem Geschrei, citat praeco maxima (lauter) uoce legatos *Ci* uenantum uoces *Ph* die Rufe der Jäger, uocis imago *V* Echo, uocem nemora alta remittunt *V* Klaggeschrei. 3. dulce canit flectitque facillima uocem *O* Sirenum uoces *H* numeri et uoces et modi *Ci* Takt, Ton u. Weise, ululanti uoce canere *Ci*. 4. neri uox erit illa bouis *O* cornix pluuiam uocat improba uoce *V* uox (apum) sonitus imitata tubarum *V* Gesumme. 5. Sicilia tota si una uoce loqueretur *Ci* interdum uocem comoedia tollit *H* spricht in höherem Stil. | *β* bucina litora uoce replet *O* ad uocem concurrunt *V* Klang des Horns, fractae ad litora uoces *V* Brausen der Brandung, septem discrimina uocum *V* die sieben Töne ⟨d. Leier⟩, ad sonitus uocis uestigia torsit *V* nach dem Klang der Ruderschläge; dicht.: uerba quibus uoces sensusque notarent *H* 'Naturlaute u. Vorstellungen'. | *γ* excepta uox est querentis *Cu* 'Äußerung'; *pl.* Iuno his uocibus usa est *V* uox de quaestura nulla, missa est *Ci* es war keine Rede von ..., uoces contumeliosae *C* omnes ciues una et mente et uoce consentiunt *Ci* sind einmüthig und einstimmig darin. 1. dico Epicurum non intellegere, quid sonet haec uox 'uoluptatis' *Ci* das Wort uol.; is uerbi sensus, uis ea uocis erat *O* nullam uocem exprimere potuit *C* nescit uox missa reuerti *H*. 2. constitue nihil esse opis in hac uoce 'ciuis Romanus sum' *Ci* nulla uox inimicior amicitiae, quam eius, qui dixisset ita amare oportere, ut ... *Ci*. 3. sidera excantata uoce Thessala *H* 'Zauberformel' = parce uocibus tandem sacris *H* sunt uerba (Sprüche) et uoces (sinnlose Formeln) quibus ... *H*. 4. consulum uoci atque imperio non oboedire *Ci* uocem tuam omnes boni sequebantur *Ci*. 5. Graia sine Latina uoce loqui *O* cultus hominum uoce formauit (Mercurius) *H* ne ... iubeas uoces mutare uiros aut uertere uestem *V*.

upilio, ōnis, *m.* Nebenform von ōpilio s. u.

upupa, ae, *f.* (aus ἔποψ durch *acc.* ἔποπα, § 21) Wiedehopf; vgl. epops.

ūranius 3 (Fw. οὐράνιος) himmlisch. Als *n. pr.* **Vrania,** ae; dicht. **Vranie,** es, *f.* redender Name für die Muse der Himmelskunde.

ūra, ae, *f.* (Fw. οὐρά) Schwanz; vgl. Cynos ūra s. u. Cynosura, būris.

urbānitās, tātis, *f.* das städtische Wesen *α*; *meton.* feines Benehmen, Feinheit; *occ.* Witz *β*. | *α* desideria urbis et urbanitatis depone *Ci*. | *β* homo summa urbanitate, quae est uirtus, ut Stoici putant *Ci*; *occ.* quae si petulantius iactatur, conuicium, si facetius, urbanitas nominatur *Ci* uernacula utebantur urbanitate *T* machten ihre römischen Stadtwitze. Von:

urbānus 3, *adv.* urbānē (von urbs § 42) städtisch; *subst. isol.* Städter *α*; *meton.* fein, gebildet, artig *β*; geistreich, witzig; *occ.* dreist *γ*. | *α* possessiones notabat et urbanas et rusticas *Ci* u. praedia *Ci* bei der Stadt, circumstare tribunal praetoris urbani *Ci* edictum urbanum *Ci* das E. des praetor urbanus *Ci*; testes et urbani et prouinciales *Ci* aus Rom und den Pr., omnes urbanae res latent in praesidio bellicae uirtutis *Ci* Friedensgeschäfte, suffragatio u. et militaris *Ci* der Civilbevölkerung; amicis urbana ⟨als Bürger⟩ officia praestitit *N* bei Wahlen und Processen; vgl. sit par forensis opera militari, militaris urbanae *Ci*; urbani sermunculi *Ci* Stadtklatsch, u. plebs *Ci* populus *N* artificium simulationis urbanum *Ci*; *subst. isol.* ut ante rusticis detur ager, quam urbanis *Ci*. | *β* sin autem urbanius me agere mauis *Ci* istius amici homines lauti et urbani *Ci* tu uero festiuus, tu elegans, tu solus urbanus *Ci*. | *γ* homo facetus inducis etiam sermonem urbanum ac uenustum *Ci* urbane Stoicos ridere *Ci* Maenius ... urbanus coepit haberi *H* begann für einen Witzling zu gelten; *occ.* nihil de hac eius urbana audacia loquor *Ci* frontis ad urbanae descendi praemia *H* bediene mich des Vorrechts der dreisten Stirne des Großstädters.

Vrbinum, i, *n.*, j. Urbino, Stadt in Umbrien, 40 km südl. v. Rimini; *adi.* **Vrbinās,** ātis aus Urbinum, *subst. isol.* Einwohner von U. *L*.

Vrbius, älter Orbius clīuus, Gasse in Rom, die von der Tiefe der Subura in ansteigender Krümmung auf die Höhe des Esquilin führte *L*.

urbs, urbis, *f.* (Nach Einigen verwandt mit orbis) die ⟨mit einer Ringmauer umgebene⟩ Stadt *α*; *occ.* 'Hauptstadt' = Rom *β*; *meton.* die Stadtbewohner *γ*. | *α* tum conuenticula hominum, quae postea ciuitates nominatae sunt, tum domicilia coniuncta, quas urbes dicimus *Ci* urbis amatorem saluere iubemus ruris amatores *H* nauis urbis opus *V* groß wie eine Stadt, Roma u. *Ci* urbs pulcherrima Syracusae *Ci* altera est urbs (Quartier) Syracusis, cui nomen Achradina est *Ci*. Bildl.: urbem philosophiae proditis, dum castella defenditis *Ci* 'die innere Stadt' ..., 'die Außenwerke'. Mit explicativem Genetiv: urbs Pataui, Troiae, Buthroti *V Ci*; dicht.: Aeneas urbe relicta sedem petit Euandri *V* = Lager, siluis aut urbibus errat *V* bewohnten Stätten. | *β* (vgl. gr. ἄστυ = Athen § 27) di immortales uobis haec praesidia dederunt, urbi Caesarem, Brutum Galliae *Ci* Antonii impetus ab urbe in Galliam auertit *Ci* ad urbem cum esset *Ci* 'bei Rom'. | *γ* si urbs ab armis numquam

Digitized by Google

esset conquietura *Ci* de mea causa iam omnes urbes ... iudicant *Ci* urbem totam terreret *Ci* urbs somno uinoque sepulta *V*.

urceus, i, *m.* (*subst. isol. adi.* von Stw. orca = ὕρχη gebildet, § 21) Krug: amphora coepit institui; currente rota cur urceus exit? *H*.

ūrēdo, inis, *f.* (von ūri nach Analogie von torpe-do, putre-do u. a.) Getreidebrand: si uredo nocuit *Ci*.

urgeo ⟨ungut urgueo⟩ ēre, ursi (vgl. ὀργή 'Trieb', 'Drang') andringen, drängen *α*; *trans.* drängen, stoßen, treiben, drücken *β*; *metaph.* drängen; *trans.* bedrängen, bedrücken, belästigen, hart zusetzen *γ*; (durch Fragen, Bitten u. s. w.) in die Enge treiben, bestürmen, zusetzen; *occ.* fest auf etwas bestehen, etwas 'betonen' *δ*; etwas mit Eifer betreiben, sich völlig auf etwas verlegen, unablässig bei etwas verharren *ε*. ‖ *α* maiore ui hostes urgent *S* qua globus ille uirūm densissimus urget *V* hinc Pallas instat et urget *VCi* propius iam urgente caterua *V* longique urgent ad litora fluctus *V*; dicht.: altum urguendo ... *H* aufs hohe Meer hinausdrängen (nach Art der Stadtnamen); bildl.: urgenti fato incumbere *V* den nahenden Untergang beschleunigen, urgente ruinā *V* vom Gedränge mitgerissen. ‖ *β* pedem pede feruidus urget *V* Eurus tris (naues) in syrtis urguet *V* 'wirft', urgetur (unda) ueniente prior, urgetque priorem *O* in iecur urget acūs *O*; *medial*: (putat) urgeri uolucrum ad litora nubem *V* daß sich dränge ...; *pass.*: fama est Enceladum ... urgeri (Aetnae) mole *V* unter dem Ätna liege. ‖ *γ* inferuntur Galli in M. Fonteium et instant atque urgent summo cum studio *Ci* urgente Laelio *Ci* auf Drängen des L., urgebant comitia *Ci* standen nahe bevor, urget eadem fortuna, quae coepit *Ci*; *trans.* aquila urget rostro luctantem (draconem) *V*; daher: totus ordo paucorum improbitate premitur et urgetur *Ci* urgere homines iacentes inhumanum est *Ci* quaestiones urgent Milonem *Ci*; ähnlich vom 'Drücken' allzu großer Nähe: urbem hanc alia urbe urgere *Ci* beengen, einengen; vgl. ualles, quam ... urget utrimque latus *V* einengt, urgueris turbā *H* qua ... uicinia Persidis urget *V*; dicht.: urguet diem nox *H* 'verdrängt', oculos stupor urget inertis *V* 'fesselt', ergo Quintilium perpetuus sopor urguet *H* 'drückt', vgl. olli ... oculos ferreus urget somnus *V* 'bleierner'. Als militärisches Fachwort: instat Epiro, urget Oricum *Ci* bedroht E., bedrängt O.; vgl. oppugnat qui molibus urbem ... locum uariis adsaltibus urget *V* mortali urgemur ab hoste *V*. Und so von Abstracten: famulasque laboribus urgent *O* plagen, quem morbus urguet aut error *H* populus militia atque inopia urgebatur *S* eum inuidia urget *S* verfolgt, urgueri uitiis *H* poenis, fatis *V* fame *S* eas amor urget habendi *V* nihil (me, te) urget *Ci* 'es treibt nichts', die Sache hat keine Eile. ‖ *δ* nec ille armis solum, sed etiam decretis nostris urgendus est *Ci* accusatorem urgebo atque insequar *Ci* iussis ingentibus urget Apollo *V* urgebor ... conuicio *Ci* ihr rückt mir auf den Leib, urgent rustice sane; negant enim posse et in eo perstant *Ci* sed urges me meis uersibus *Ci*; *occ.* illud urgeam, non intellegere eum, quid dicendum sit *Ci* ut eundem locum diutius urgeam *Ci* ius Crassus urgebat *Ci* 'betonte' sein Recht. ‖ *ε* uestem, quam noctes ... diesque urgebam *V* an dem ich emsig webte, urgues ... arua *H* bearbeitest mühsam, tu semper urgues flebilibus modis Mysten *H* beklagst unaufhörlich den M., propositum u. *H* iter u. *O* betreiben. Mit *inf.*: urgues ... maris submouere litora *H*; bei wechselndem Subject *acc. c. inf.*: abrumpi dissimulationem urgebat *T* bestand darauf, daß man ...

ūrīna, ae, *f.* (gr. οὖρον) Wasser *α*; *occ.* Harn, 'Urin' *β*. ‖ *α* Vgl. urinari, urinator. ‖ *β* in urina contagio ualet *Ci*. Davon:

ūrīnor, āri, ins Wasser gehen, untertauchen: siquando nos demersimus, ut qui urinantur ... *Ci*. Dav. *nom. ag.*:

ūrīnātor, ōris, *m.* Taucher: per urinatores omne ferme extractum est *L*.

ūrius 3 (Stw. οὔριος) mit günstigem Winde; bes. Iuppiter, quem Graeci urion uocant *Ci* (Ζεὺς οὔριος) der günstigen Fahrwind sendet.

urna, ae, *f.* (nach *Varro* stammverwdt. mit οὖρον, ūrīna) Wassergefäß, Wasserkrug *α*; Topf; *occ.* 1. Aschenkrug, 'Urne'; 2. Lostopf; *metaph.* Schicksalsurne *β*. ‖ *α* uentum erat ad ripam ... ponitur e summa fictilis urna coma *O* (auf dem Kopfe getragen), urna Danaidum *H*; daher: amnem fundens pater Inachus urnā *V* Attribut von Flussgöttern; vgl. obliqua subsedit aquarius urna *O* das Gestirn 'Wassermann'. ‖ *β* si urnam argenti fors mihi monstret *H* Topf voll Geld; *occ.* 1. ossa ... referantur in urna *O* urnāque Aeneae nutrix condita marmoreā *O*; 2. eduxit ex urna trīs (iudices) *Ci* stat ductis sortibus urna *V* nomina in urnam conicere *L* urnam mouere *V* 'schütteln'; zu Zaubereien gebraucht: fatum cecinit mihi .... motā diuina anus urnā *H*; *meton.* urnam postulabat *T* Wahl durchs Los; *metaph.* den Todtenrichtern in der Unterwelt beigelegt: quaesitor Minos urnam mouet *V*; daher: urnā serius ocius sors exitura *N* (Todesloos), vgl. omne capax mouet urna nomen *H* kein Namen fehlt in ihr ...

ūro, ūrere ⟨statt *ūso § 14; daher:⟩ ussi, ustus (gr. αἴω, εἴω = *αΰσω *εἴσω § 14) brennen; *trans.* verbrennen *α*; *occ.* 1. Farben mit Wachs auftragen und⟩ einbrennen, encaustisch malen; 2. 'sengen und brennen', verwüsten, verheeren *β*; *metaph.* austrocknen, versengen; *occ.* erfrieren; *pass.* frieren *γ*; ⟨brennend⟩ drücken, wundreiben, belästigen, beunruhigen *δ*; ⟨zur Liebe oder zur Leidenschaft⟩ entflammen; *pass.* ⟨in Liebe oder Leidenschaft⟩ glühen *ε*. ‖ *α* uri calore *Ci*; *trans.* dona, stipulam flammis *V*; bes. urenda filix *H* verbrennenswert. ignis urit domos *H* verzehrt, naues u. *H* picem, ceras u. *O* nocturna in lumina cedrum *V* als Licht verbrennen. Bei den Ärzten: quod corpori noceat, uri secarique patimur *Ci* lassen wir 'brennen' und 'schneiden'. Vom Verbrennen der Leichen: mortuum in urbe ne urito! Zwölftafeln bei *Ci*. ‖ *β* 1. picta ustis coloribus puppis *O*; mit Prolepse: tabulam coloribus urere *O*; 2. urendo populandoque bellum gerere *LCu* Numidae sociorum agros urebant *L* Carthaginis arces ureret Romanus *H* uastatur, uritur Gallia *Ci*; vgl. pestilentia urens urbem *L*. ‖ *γ* (sol) terras ignibus urit *O* arista solibus usta *O* sitis usserat herbas *O* sitis urit fauces *H*; *pass.* ora uiscera que penitus uruntur *Cu* sind trocken. Daher bildl.: febribus uror anhelis *O* ich glühe u. keuche im F. Dicht.: urit enim lini campum seges, urit auenae, urunt ... papauera *V* 'dörren aus', entziehen ihm die Säfte; *occ.* von Kälte: ustus ab assiduo frigore Pontus *O* herba per niues usta *O* erfroren, uenatores in montibus uri se patiuntur *Ci* 'frieren'. ‖ *δ* loris non ureris *H* vom 'Bren-

Digitized by Google

nen' der Peitschenhiebe, calceus, si minor pede erit, uret *H* urunt iuga prima iuuencos *O* si te uret grauis sarcina *H* 'drückt'; daher *metaph.* eos bellum Romanum urebat *L* Aetolos ... labore urente *L* captos legibus ure tuis *O* 'quäle', urit Venerem Iuno *V* der Gedanke an Juno quält die V. | ε amor urit me *V*; urit me Glycerae nitor *H* Daphnis *V* urit uidendo femina (bouem) *V* entflammt ihn durch ihren Anblick, in pueris ... urere *H* in Liebe zu Knaben ... entzünden; *pass.* uritur Dido *V* glüht in Liebe, quid in hospite ureris? *O* glühst für ... Von Leidenschaften: urit fulgore suo qui praegrauat *H* — quod urit inuidiam *L* entzündet den Neid, meum iecur urere bilis *H*.

ursa, ae, *f.* Bärin: uillosae ursae catuli *O* ohne Rücksicht auf das Geschlecht: horridus ... in pelle Libystidis ursae *V* Bärenfell; *metaph.* das Bärengestirn u. z. der große Bär (vgl. s. u. Callisto): quaeque micat gelido Parrhasis (Erymanthis, Maenalis) ursa polo *O*; der kleine Bär: stellae Cynosuridos ursae *O*. Von:

ursus, i, *m.* (statt *uresus, wie ursi = *uresi, vgl. gr. ἄρκτος) Bär: armati unguibus ursi *O* cenabat ... tribus ursis quod satis esset *H*; *meton.* poscunt ... ursum *H* eine Bärenhatz.

urtica, ae, *f.* Brennnessel, Nessel: urticae tactu pruritus pusulaeque adusto similes exsistunt *Plinius* herbis uiuis et urticā *H* Nesselgemüse (im Frühjahr als Präservativmittel gegen Krankheiten gegessen).

ūrus, i, *m.* (Fw. vgl. Ur-, Auer-) Auerochs, Urstier: uri sunt magnitudine paulo infra elephantos ... figura tauri *C* uri ... Gallica (d. h. celtische) uox est *Macrobius*.

Vscāna, ae, *f.* Stadt am schwarzen Drin am Westhang des Schar Dagh *L*. Einwohner: **Vscānenses**, ium, *m. L*.

Vsipi, ōrum *T* später **Vsipii**, orum mit celtischer Endung auch **Vsipetes**, um *C* germanisches Volk zu Cäsars Zeit von der Lippe nordwärts am rechten Rheinufer. Seit Tiberius südl. von der Lippe um Ruhr und Sieg.

ūsitātus 3 *adv.* ē (*adi. isol. PPP* von ūsitari Doppelfrequ. von uti) gewöhnlich, gebräuchlich, üblich: ne condemnaretur, pecuniam dedit: usitatum est! *Ci* das ist schon so Gebrauch, in re tam usitata satis est ostendere ... *Ci* u. uia, ratio, honos, ius *Ci* usitate loqui *Ci*.

uspiam (aus drei Bestandtheilen 1. us- vgl. usquam, 2. pe vgl. quip-pe nem-pe und 3. iam) irgendwo schon, irgendwo nun: siue illa lex scripta est uspiam siue nusquam *Ci* siqua uspiam nauicula apparuisset *Ci* ut tu ... uspiam penderes! *Ci*.

us-quam (statt *cus-quam § 19 zu quisquam) I. irgendwo α; *metaph.* in irgend etwas, bei irgend einem Ding β; II. (bei Verben d. Richtung) irgendwohin. | **I** α Wie quisquam nur in negativen Sätzen: ut eos agitent furiae neque consistere usquam patiantur *Ci* nullus ... usquam locus *Ci* nirgendwo ein, nemo ... usquam *Ci* nirgends jemand, neque extra Romam usquam neque Romae *Ci*. In negativ gedachten Sätzen: an ullam usquam esse oram ... putatis, quo non ...? *Ci* si quid usquam est *V*. Selten affirmativ: unde quod est usquam ... inspicitur *O*. Mit *gen.*: usquam gentium *Ci*. | β neque usquam nisi in pecunia spem habere *S* neque erat usquam consilii locus *Ci*. | **II.** nec uero usquam discedebam *Ci* neque usquam a se deflecteret oculos *L*.

usque in einem fort, ununterbrochen, unausgesetzt, fort und fort α; mit Angabe des Ausgangspunktes: ⟨ununterbrochen⟩ von ... her β; mit Angabe des Ziels: ⟨ununterbrochen⟩ bis ... nach, bis ... hin; *occ.* als *Praeposition* bis zu ... γ; mit Angabe beider Punkte: ⟨ununterbrochen⟩ von ... bis δ. | α ferrum usque sequens pressit *O* nomen patris usque uocantem comprendit *O* fax stridula fumo usque fuit *O* illa usque minatur *V* undique totis usque adeo turbatur agris *V* poenas dedit usque superque *H* usque ... dum terra labores praebuit *V* solange als. Vgl. außerdem usque quāque s. u. | β usque ist nicht selbst Präposition, sondern steht bei anderen Präpositionen: zeitlich: augures omnes usque a Romulo *Ci* ⟨alle⟩ von ..., seit ..., opinio usque ab heroicis ducta temporibus *Ci*; räumlich: usque a rubro mari *N* usque a Capitolio plausus excitatus *Ci* usque ex ultima Syria nauigare *Ci*; daher auch in *Ixpt.* § 32: abusque Pachyno *V*. Mit anderem Localadverb: inde usque repetens *Ci*. | γ Bei Präpositionen: zeitlich: usque ad hanc aetatem *N* u. ad uesperum *C* Darei mortem *Cu* usque ad extremum uitae diem *Ci* usque adhuc (= ad hoc) *Ci*; räumlich: usque ad castra *C* usque ad Numantiam misit *Ci* usque in sinus oppidi *Ci* ad imum usque solum *O* usque sub Orchomenon *O* bis unter die Mauern von O., usque sub ora *O* trans Alpes usque *Ci*. Bei Dicht. auch in *Ixpt.* § 32 adusque: Protei ... adusque columnas *V*. Statt der Präpositionen steht usque bei eo: zeitlich: usque eo se tenuit *Ci* bis dahin, usque eo ferrum retinuit, quod (= quoad) est nuntiatum *N* so lange ... bis; räumlich: usque eo legiones admouit, ut barbari discedere non possent *Hirtius*; *metaph.* usque eo despexerunt, ut ne quaerere quidem laborarent *N* bis zu dem Grade, daß ..., difficultate rei frumentariae affecti usque eo, ut frumento caruerint *C*. Bei Stadtnamen fehlt natürlich die Präposition: usque Hennam profecti sunt *Ci* setzten die Reise bis Henna fort, profectus Tarsum usque *Ci* ire u. Tarentum *H* uiam Appiam Brundisium usque pecunia operire *T* Romam usque *Ci*; daher gebrauchte man nachclassisch usque als Präposition: usque Iouem *O* corpora usque pedes carbaso uelant *Cu* corpus usque harena penetrauerat *Cu*. So auch im Briefstil: Corcyrae fuimus usque ante diem XVI. Cal. Dec. *Ci*. | δ Zeitlich: ex hoc die usque ad illum *Ci* a mane usque ad uesperum *Ci*; räumlich: ut a Brundisio usque Romam agmen perpetuum totius Italiae uideret *Ci* ab imis unguibus usque ad summum uerticem *Ci*.

NB. Beachte, daß usque nie das erreichte Ziel anzeigt, sondern die Bewegung vom Ausgangspunkt bis zum Endpunkt bezeichnet. Diese Bedtg. bricht in guter Zeit überall durch.

usque-quaque (besser getrennt) ununterbrochen und überall, immer und allenthalben u. z. räumlich: religionem usquequaque conserua *Ci*; *metaph.* nolite usquequaque eadem quaerere *Ci*; zeitlich: usquequaque sapere oportet Dichter bei *Ci* 'alle Zeit und aller Orten', vgl. hoc usquequaque aliter in uita ... *Ci*.

Vstica, ae, *f.* Berghalde (cubans) bei dem Sabinergute des Horaz (der Name scheint 'sonnig' zu bedeuten).

ustor, ōris, *m.* (urere) Leichenverbrenner: tantum ausus est ustor pro mortuo *Ci*.

Digitized by Google

ūsū-capio, ere, cēpi, captus (*Ixpt.* § 33 aus ūsū und capere) „durch den Gebrauch erwerben", d. h. durch fortgesetzten unbestrittenen Besitz einer Sache das Eigenthumsrecht erlangen, ersitzen. Bei *Ci* noch getrennt: ut nihil mortales a dis immortalibus usu capere possint *Ci*; zusammen bei *L* quod Hannibal uelut usucepisset Italiam. Davon *subst.*:

ūsū-capio, ōnis, *f.* Ersitzung, Eigenthumsrecht durch Verjährung: usucapio fundi non a patre relinquitur sed a legibus *Ci*.

ūsūra ⟨älter ussūra § 15⟩ ae, *f.* (ūti) Gebrauch, Genuſs; *occ.* die Benutzung eines geliehenen Capitals *α*; *meton.* ('Genuſsgebühr' —) die Zinsen, Intereſſen (für die Benutzung des Capitals) *β*. | *α* cur piratis lucis usuram tam diuturnam dedisti? *Ci* unius horae usuram (Friſt) gladiatori . . . dare *Ci* lucisne hanc usuram eripere uis? *Ci* u. uitae . .., pecuniae *Ci*; *occ.* cum senatus usura publicanos saepe iuuisset *Ci*. | *β* (Atticus) usuram numquam ab Atheniensibus accepit *N* nahm keine Zinsen, multiplicandis usuris crescit aes alienum *N* durch das Anwachsen der Z., usuram pendere *Ci* zahlen, certare cum usuris fructibus praediorum *Ci* die Zinsen mit dem ⟨gesammten⟩ Ertrag der Grundstücke decken; *metaph.* terra necumquam sine usuris reddit *Ci*.

ūsurpātio, ōnis, *f.* (usurpare) „das in Gebrauch ziehen", Gebrauch, Benutzung: consolari se usurpatione doctrinae *Ci* comitia ad usurpationem uetustatis adumbrata *Ci* dem alten Gebrauch zuliebe, abstinere uocis usurpatione *L* u. itineris *L* Aufbrechen, Abmarsch, ne moram quidem mortis mentione atque usurpatione ciuitatis adsequi potuit *Ci* Erwähnung und Beanspruchung.

ūsurpo, āre, āui, ātus (durch *üsurpus § 35 = *üsurapus aus *üsū = ūsum § 16 und rapere) 'in Gebrauch ziehen', gebrauchen, benutzen, anwenden, ausüben *α*; *occ.* beanspruchen *β*; in Beſitz nehmen u. z. rechtlich; *occ.* widerrechtlich ſich aneignen *γ*; *metaph.* ⟨Wörter⟩ gebrauchen, 'in den Mund nehmen', erwähnen; *occ.* eine Benennung gebrauchen, benennen *δ*. | *α* multa in uolgus grata usurpauit . . . *T* comitatem et temperantiam u. *T* ſich . . . zeigen, hoc genus poenae saepe in improbos ciuis est usurpatum *Ci* eadem uia nunc crebro usurpatur *Ci* ius u. *Cu* geltend machen, id iure imperii nostri quotannis usurpatum (est) *Ci* istud officium semper usurpaui *Ci* 'antreten', solita munia u. *T* u. otium post labores *T* usurpata statim libertate *T* im erſten Genuſs der Fr. | *β* cum imploraret saepius usurparetque nomen ciuitatis *Ci* ſein Recht als Bürger heiſchte, caelestes honores u. *Cu* Segestanorum multis officiis usurpata et comprobata cognatio *Ci* u. libertatem *L* Dialem nunquam id ius usurpasse *L*. | *γ* u. hereditates *T* 'antreten', possessionem ⟨prouinciae⟩ *CiT*; *occ.* alienam possessionem u. *L* (vgl. unſer Fw. Uſurpator). | *δ* Graecum uerbum usurpaui *Ci* quam crebro usurpat „et consul et Antonius?" *Ci* id libenter usurpo sermonibus *Ci* rerum gestarum memoriam *Ci* „aufs Tapet bringen", quod uulgo usurpabant *Cu* was man wie ein Sprichwort anwandte. Es folgt *acc. c. inf.*: crebro usurpas legem te tulisse *Ci*; *occ.* Laelius, qui sapiens usurpatur *Ci* deos, quos fratres usurpare atque appellare uidemus *Ci* 'gemeinhin benennen'.

ūsus, ⟨altl. ocsus⟩ ūs, *m.* (ūti) Gebrauch, Verwendung, Benutzung; *occ.* Nießbrauch; *meton.* Nutzen, Vortheil *α*; Ausübung; *meton.* 1. Übung. 2. Erfahrung, Praxis *β*; Bedarf, Bedürfnis, Nothwendigkeit *γ*; Verkehr, Umgang *δ*. | *α* quod legeret tereretque uiritim publicus usus *H* ferreus assiduo consumitur anulus usu *O* multa ad usum suum reseruabat *Ci* zu eigenem G., ad usum domesticum *Ci* 'zum Hausgebrauche', inscientia usūs lini *C* u. armorum *Cu* rem alicui usui destinare *Cu* nati in usum laetitiae scyphi *H* zum G. d. F., rem in usu habere *C* gebrauchen, quod satis in usum est *L* fregit anulum, ne usui esset (gebraucht werde) ad facienda pericula *T*. Mit *gen. obi.*: omnium rerum u. *L*. Oft *occ.*: ūsū capere s. u. Vgl. in manum conuenit usu aut coemptione *Ci*. So beſ. in den alten aſyndetiſchen Formeln: usus auctoritas (et auct.) *Ci* und Caesenniam possedisse propter usum fructum non negas *Ci* 'Nießbrauch und Fruchtgenuß', ſpäter auch usum et fructum omnium bonorum suorum Caesenniae legat *Ci*; *meton.* quod ex usu rei p. est *Ci* zum B. gereicht, nescis, quem praebeat usum nummus *H* magno erat usui *NCi* gereichte zu . . ., pecunia sibi in usum suum conlata *Ci* leuis fructus, exiguus usus *Ci* magnum usum adferre ad . . . *Ci* 'Nutzen bringen'. | *β* iniquum est homines traduci ab usu rerum rusticarum ad litem insolitam atque iudicium *Ci* hic usus forensis *Ci* Ausübung advocatoriſcher Thätigkeit, usu bellorum gerendorum exercitatus *Ci* ad athletarum usum pertinere *N* zum Handwerk des A.; *meton.* 1. assiduus usus uni rei deditus *Ci* usu obduruerat ciuitatis patientia *Ci* u. cotidianus et exercitatio *Ci* usus magister est optimus *Ci* si usus in iudiciis ualet *Ci*. 2. rem usu discere *Ci* duces usu praestantes *N* usu belli praestare *N* Kriegserfahrung, ars et usus *T* 'Theorie und Praxis', iam aetas omnia, iam usus mitigauit *Ci* nec usu nec ratione *Ci* weder erfahrungsgemäß noch rationell, usu rerum antecedebat *Ci* Weltkenntnis, usum in re publica habere *Ci*. | *γ* usum prouinciae supplere *Ci* dem B. der Pr. abhelfen, ad usum belli *NCu* nach dem Bedarf des Kriegs, usus uitae necessarii *Ci* unumgängliche Lebensbedürfniſſe, si usus ueniat *C* wenn . . . einträte, cum adesset usus *C* ſobald es nöthig wäre = si quando usus esset *Ci* dicemus, si usus fuerit *Ci*. Mit *abl. rei* u. *dat. pers.*: naues, quibus consuli usus non esset *L* woran er keine Noth hatte. | *δ* cum Metellis erat ei non modo hospitium, uerum etiam domesticus usus *Ci* 'Verkehr von Haus zu Haus', alicuius usum beneuolentiamque retinere *N* freundlichen Umgang, (ἐν διὰ δυοῖν) id erat in tanto usu nostro (ſo innigem V.) et tanta amicitia molestum *Ci*.

usus fructus s. u. usus *α* (*occ.*).

ūsū-uenit, (*Ixpt.* § 32) älter getrennt ūsū uenit (in dieſer Bdg. iſt ūsū *Dativ*) 'es kommt zur Ausübung', 'tritt wirklich ein', begegnet, ereignet ſich, kommt vor, 'paſſiert': id quod numquam antea usu uenerat *N* „was früher nie zur Anwendung gekommen war". Vgl. uerens, ne usu ueniret, quod accidit *N* hoc solet usu uenire eis, qui magno redemerunt *Ci* tritt bei denen ein . . ., hoc cuiuis usu uenire (paſſieren) potest *C*.

ut, verſtärkt **utī** (das Wort hat wie ubi, unde, uter Gutturalanlaut verloren; in utī liegt eine Verſtärkung durch deictiſches I vor, wie in gr. οὕτω-ῑ, vgl. qui aus *quo-ῑ, quae aus *qua-ῑ) I. *adverbiell* u. z. urſprüngl. *modal*: wie *α*; *temporal* wie = als, ſobald als; *occ.* ſeitdem *β*; nur dicht. *local*: wo *γ*. II. *coniunctionell* in Modalſätzen: wie, daſs; *occ.* in Folgeſätzen: 'ſo daſs' *α*; in Heiſcheſätzen: daſs, daſs doch; *occ.* (nach uerbis timendi ſcheinbar) daſs nicht *β*; in Abſichtsſätzen: daſs, damit *γ*; in Conceſſiv-

Digitized by Google

ſitzen: 'wenn' = ſei's daſs, geſetzt daſs *h.* | **I** *α* Es ſteht zunächſt *interrogativ* u. z. direct: ut uales? ut meminit nostri? *H* tu ut unquam te corrigas? *Ci coni. dubit.* indirect: alio loco uobis demonstrabitur, ut res se habeat *Ci.* Daraus ergibt ſich die Anwendung im Ausruf: ut occulte latet, ut recondita est, ut furtim tota Xuiris traditur! *Ci* wo es nicht graduell, ſondern ſtets modal = 'in welcher Weiſe' zu faſſen iſt, ut ille tum humilis erat! *Ci* wie war er doch . . ., ut uidi, ut perii, ut me malus abstulit error! *V.* Es ſteht ferner *relativ.* In Correlation: ut frumenta nata sunt, ita decumae ueneunt *Ci* ut ante demonstrabant, item nunc ostendunt *Ci* uti initium, sic finis est *Ci* eodem modo haec aspicitis, ut priora *Ci.* 1. Daher oft *Metuphern* einleitend: Cicero ea cecinit, ut uates *N* omnes ut aliquam bestiam pestemque ⟨eum⟩ fugiebant *Ci.* Ausgeführt: Thuym agebat uinctum, ut si bestiam duceret *N* gleich als ob, als wenn . . .; vgl. Agesilaus, . . . ut si bono animo fecissent, laudauit consilium eorum *N.* Mit folgendem quisque Reihenfolge andeutend: ut quisque honore antecedebat, ita sententiam dixit *Ci* nacheinander; vgl. ut quisque ⟨morbus⟩ est difficillimus, ita medicus nobilissimus quaeritur *Ci* wie: 'je' . . . 'deſto'; dicht.: corripitur flammis ut quaeque altissima tellus *O* an den höchſten Punkten nacheinander. Dieſe Vergleichung geſtattet 1. Verkürzung durch Unterdrückung der Determinante: benigne me, ut adhuc fecistis, audiatis *Ci* ut in ceteris rebus feci, rogabo *Ci* ut potui, tuli *Ci* ſo gut es ging. So oft ⟨ſcheinbar⟩ beim Superlativ: ut potero planissime exponam *Ci* möglichſt klar, ut blandissime potest . . . inquit *Ci* möglichſt ſchmeichelhaft, ut plurimum *Ci* meiſtens. Daher in Zwiſchenſätzen zur Begründung des Geſagten: ut fit *Ci* wie's gewöhnlich geht, ut sibi uidetur *Ci* wie er glaubt, ut ait Thucydides *N* ut supra demonstrauimus *C* 'wie oben geſagt', non fanum, sed, ut hominum opinio fert, sedem . . . *Ci* homine, ut plerique meministis, sapiente *Ci.* 2. Steht dieſe Vergleichung Begriffe verbindend: ut cum Titanis, ita cum Gigantibus *Ci* wie . . ., ſo . . . = ſowohl . . . als auch . . .; dicht.: quaque fuit tellus, illic ut pontus et aër *O* 'wie' . . . 'ſo auch', ⟨gleichſtellend⟩ ut errare potuisti, sic decipi non potuisti *Ci* wie . . . ſo . . . = zwar . . . aber ⟨entgegenſtellend⟩; vgl. ut inuitis, ita non aduersantibus patriciis ea facta sunt *L.* 3. Beiſpiele einleitend: fecit hoc in aliis libris, ut . . . Iuniam familiam enumerauit *N* wie er ⟨zum Beiſpiel⟩ aufzählte, de eo genere persaepe senatus consulta fiunt, ut nuper de lege Calpurnia *Ci* eadem mente res dissimillimas comprehendimus ut colorem, saporem, calorem *Ci* (eigtl. wie die F. ⟨ſo auch⟩ den G. u. d. W.). Und ſo oft vor dem Relativum: ut quae . . . *Cu* wie Dinge, welche . . . = 'als Dinge, die . . .', C. Cassium pro consule Syriam obtinere, ut qui optimo iure eam prouinciam obtinuerit *Ci* wie ein Mann, der . . . = 'als ein M., der' . . . Daher 4. exegetiſch (Grund oder Erläuterung anfügend u. z. mit ganzem Satze: Fidenates, ut qui ⟨als Leute die⟩ coloni additi Romanis essent, Latine sciebant *L* nec tamen, ut Antonio senatum habente, in consilio regis uersabantur barbari *Ci* aiunt hominem, ut erat furiosus ⟨wie er eben einmal . . . war⟩, respondisse *Ci.* So auch einſchränkend: Vbii ciuitas ampla, ut est captus Germanorum *C* 'ſoweit eben' . . . Verkürzt: respondit illa, ut meretrix, non inhumaniter *Ci* für eine Dirne gerade nicht unfein, aliquem ut alumnum diligere *Cu* 'als', 'wie einen', discedit a Milone Cluentia, ut in tantis iniuriis non inuita, ut a uiro non libenter *Ci* 'inferne' . . ., 'inferne' . . .. multae, ut in homine Romano, litterae in eo fuerunt *Ci* 'wenigſtens für einen R.'. | *β* Als uriprr. modales *Adv.* eigentlich 'wie', also 'unverändert in der Sache'; daher ſchickt ſich das Wort zum Ausdruck unmittelbarſter Zeitabfolge (*ind. Perf.*): maxime uero perturbatus est, ut audiuit *Ci*; die Unmittelbarkeit der Zeitabfolge angedeutet: ut haec ad me delata sunt, dixi Habito statim *Ci* ut ingressus est, confestim gladium destrinxit *Ci* repente, ut Romam uenit, praetor factus est *Ci* continuo, ut patellam uidit, tollere non dubitauit *Ci.* Bei oft: ut primum (behält nur) loqui posse coepi: 'quaeso', inquam . . . *Ci.* Seltener *ind. Impf.* ſchildernd: ut Hortensius domum reducebatur, fit ei obuiam Curio *Ci* unmittelbar als man ihn heimgeleiten wollte . . .; *ind. Plusq.*: (wiederholend) ut quidquid apprehenderam, statim accusator extorquebat e manibus *Ci* (ſchildernd) ut cohortes excubuerant ⟨draußen lagen⟩, accessere subito Pompeiani *C*; *occ.* quartus decimus annus est, ex quo spei tantae admotus sum; octauus, ut imperium obtineo *T* nec quicquam nostras peruenit ad aures, ut sumus in Ponto *O* primus ⟨ille dies⟩ risit, dirus ut Afer . . . equitauit *H.* | *γ* Sicher nur bei *Catull*: Indi, litus ut Eoa tunditur unda. Alle andern Stellen ſind *modal*: proximus ut . . . toro consederat *V* 'wie' er ſaß = caesis ut forte iuuencis sanguis . . . madefecerat herbas *V.* | **II** *α* quem ad modum suam partem illi donare potuit, ut eam tu non peteres? *Ci* ohne daſs . . ., potest esse bellum, ut tumultus non sit *Ci* cui uiginti his annis supplicatio decreta est, ut non imperator appellaretur? *Ci* ohne daſs er . . .; *occ.* Mit determinierenden Formeln: neque is es, ut te pudor a turpitudine reuocarit *Ci* talis ille uir fuit, ita de populo meritus, ut uniuersae ciuitati commendatus esse debeat *Ci* tot homines habet, ut cantu uicinitas personet *Ci* adeone hospes es, ut ⟨haec⟩ nescias? *Ci* sic Seruium diligebat, ut is eius haberetur filius *Ci* tam . . . ut, tantus . . . ut u. a. m. Ohne ausdrückliche Determination: fuit disertus, ut nemo ei par esset eloquentia *N.* | *β* In directen Wunſchſätzen mit *Optativ*: ut te dii perduint *Terentius*, oder *Coniunctiv* u. z. *irreal*: ut uiueret adhuc! *Cu*; *potential*: ut formidines falsa potius ludar! *V.* Daher 1. Objectſätze nach Verben des Wollens, Wünſchens, Bittens einleitend: uelitis, iubeatis, ut M. Tullio aqua et igni interdicatur Negationsformel bei *Ci* postulat, ut . . . profiteamini *Ci* Phaeton, ut in currum patris tolleretur, optauit *Ci* u. a. m. Wir benutzen hier das Hilfszeitwort mögen. 2. Objectſätze nach Verben des Befehlens, Rathens, Ermahnens, Antreibens, Erwartens einleitend: monet, ut prouideat *Ci* ab eis praecipitur aedilibus, ut uigilias agerent *Ci* erat ei ab senatu mandatum, ut emeret *Ci* tibi instat Hortensius, ut in consilium eas *Ci* exspectatis, ut illa diluam *Ci.* Wir umſchreiben den *Coni* hier mit ſollen. 3. Objectſätze nach den Verben des Bewirkens einleitend (in denen das Bewirkte als Wunſch gedacht iſt: id non facere potuisti, ut tibi curationem ferres *Ci* tuto ut Corinthum peruenire, effecit *N* brachte es zuſtande, daſs . . .; daher bei paſſivem Verb derlei Subjectſätze einleitend: id fieri non potuit, ut componeretur *Ci*; die Paſſivform erſetzt durch Intranſitiva, welche ein 'Geſchehen' bezeichnen: reliquum est, ut . . . *N* futurum est, ut, oft fore ut . . . *Ci*

Digitized by Go

an casu accidit, ut id primus nuntiaret? *Ci* Caesari non contigit, ut senatui esset carissimus *Ci* forte euenit, ut ruri essemus *Ci*. accēdit ut . . . (= praetera fit, ut *Ci*). In allen Nüancen auch nach Substantiven: 1. des Wollens: ei mentem iniecit, ut illum ui irritaret *Ci* cupiditas, ut acria iudicia fiant *Ci*. 2. des Befehlens: factum est senatus consultum, ut praetores cognoscerent *Ci* lex lata erat, ut ego redirem *Ci*. 3. des Geschehens: negauit moris esse Graecorum, ut . . . accumberent mulieres *Ci* est consuetudo Siculorum, ut unum diem eximant *Ci*; *occ.* Nach den uerbis des Fürchtens steht der Wunschsatz wie nach spero u. zwar unabhängig: ut sis uitalis, metuo *H* urspründl. 'möchtest du doch lebensfähig sein; ich bin ⟨darüber⟩ in Angst', d. h. „ich fürchte dass du nicht l. bist". Näheres s. uu. timeo, uereor, metuo, u. a. Mit Prolepse des Objects: an hoc timebam, ut . . . sustinere possem? *Ci* dass ich nicht standhalten könnte. | γ (Finalbedeutung ist specieller Fall des Wunsches oder Befehles.) Mit Determination im Hauptsatze: legum idcirco serui sumus, ut liberi esse possimus *Ci* ideo C. Claudius ea rettulit, ut C. Verres posset auferre? *Ci* haec propterea dixi, ut mihi Tubero ignosceret *Ci* quorsum haec disputo? ut intellegere possitis . . . *Ci*. Ohne Determination: ab eis conducebantur homines, ut aliquem occiderent *Ci* Lentulus missus est, uti . . . agros coëmeret *Ci* esse oportet ut uiuas; non uiuere, ut edas *Cornificius*. Bes. beachte: ut quid? als Übersetzung des gr. ἵνα τί (Absichtssatz und Fragesatz gemischt) warum? wozu? depugna potius quam seruias; ut quid? (*sc.* fiat) si uictus eris, proscribare; si uiceris, tamen seruias *Ci* ut quid praeterea? *Ci*. | δ ut desint uires, tamen est laudanda uoluntas *O* ut sint illa uendibiliora, haec uberiora certe sunt *Ci* tamen, ut ea pars . . . relinquatur, quid impedit? . . . *Ci*. Soll das Zugeständnis als nicht eintretend bezeichnet werden, so stehen die Modi der Irrealität: ut neminem nisi illam rogasset, scire potuit . . . *Ci* 'gesetzt er hätte niemand andern gefragt', ut nullam afferret Plato rationem, auctoritate me frangeret *Ci* 'gesetzt, er brächte keine Gründe bei'. Verneinte Sätze haben ne: ne sit summum malum dolor, malum certo est *Ci*; doch kann auch Wortnegation eintreten: porro, ut ego non dicam (d. h. sileam), quis ea non intellegit? potero silere! *Ci*.

NB. ut dicht. nachgestellt: his ortus ut agris Dardanus . . . Phrygiae penetrauit ad urbes *V* laniorum inmanis canes ut *Lucilius*; vgl. ὄρνιθες ὥς.

ut-cum-que wie und wann α; wie nur immer, wie auch nur β. | α Seiner Entstehg. nach mit Futurum: utcumque ferent ea fata *V* id ipsum utcumque libebit *Ci* utcumque erit, iuuabit tamen . . . *L* utcumque casura res est, fatebor . . . *T*. | β Mit anderen Zeiten: utcumque se ea res habuit . . ., accitur *T*. Ganz ohne Verbum: corpore regio utcumque mulcato *L* adhuc utcumque ualemus *O*.

ūtens, tis (*adi. isol. PPr.* v. ūti) gebrauchend: utentior *Ci* einer der mehr braucht (= ausgibt).

Vtens, tis, *m.* j. Montone, Fluss zwischen Rimini und Ravenna mündend *L*.

ūt-ensilis, e (von ūti, vgl. nou-ensiles) den Hausbedarf deckend, für den Hausgebrauch nöthig: quid in Italia utensile non nascitur? *Varro*. Öfter *subst. isol.*: **ūtensilia,** ium, *n.* Hausbedarf, Bedarf *L*.

ūter, ūtris, *m.* Schlauch: inclūsimus ūtribus Eúros *O* unctos saliēre per ūtres *V* über fette Weinschläuche, utribus incubantes transnauere amnem *Cu*; *meton.* infla sermonibus utrem *H* blas den Schlauch auf = mach den Gecken stolz.

uter, utra, utrum *gen.* utrīus, dicht. útrius, *dat.* ī (Comparativ des Pronominalstamms quo, § 19, gr. πότερος, ion. κότερος, hd. weder, § 7) *interrogativ* wer, welcher ⟨von beiden⟩? α; *indefinit.* einer ⟨von beiden⟩ β; utrum γ; utrō δ. | α Die Vollform uter noch erhalten in der Bdg. ne-uter = neuter *Lucretius*. In directer Frage: uter nostrūm popularis est, tune an ego? *Ci* utrum tibi commodum est? elige! *Ci*. In indirecter Frage: interrogabatur, utrum pluris faceret, patrem matremne *N*. Doppelt: ambigitur uter utro sit prior *H* wer ⟨von beiden⟩ dem andern ⟨von ihnen⟩ voran sei. Selten *pl.* (bei Collectiven): quaero, . . . cum utrisne . . . conlaturus sis *Ci* mit welcher Partei, utros libros habueris *Ci* welche Bücherssammlung, utrum iis esset utilius, suisne seruire, anne Romanis obtemperare *Ci*. | β si uter uolet, recuperatores dabo *Verres* bei *Ci* utrum horum dixeris, in eo culpa haerebit *Ci* horum utro uti uolumus, altero est utendum *Ci*. | γ Sehr oft das neutrum als Einleitung disjunctiver Fragesätze vgl. s. u. utrum. | δ Selten utrō nach welcher Seite ⟨von beiden⟩: nescit, utro potius ruat, et ruere ardet utroque *O*.

utrum, ob, wohl: I. In indirecter Frage wie πότερον . . . ἤ . . . (dieser Gebrauch ist älter!) difficile erat intellectu, utrum eum amici magis uererentur an amarent *N* ob . . . oder . . . Verstärkt: utrumne possit se defendere, an . . . *Ci*. Bei negativer Fortsetzung: quaero utrum emeris necne *Ci*. Ergänzung des zweiten Glieds: hoc dicere audebis, utrum de te Siculi bene existiment (*sc.* necne), ad rem non pertinere? *Ci*. Vgl. percontatus, utrumnam (ob denn) Patris classis stare posset *L*. II. In directer Frage meist unübersetzt: utrum ea uestra an nostra culpa est? *Ci*. Bei negativer Fortsetzung: utrum nomina digesta habes, annon? *Ci*. Das zweite Glied als selbstverständlich zu ergänzen: utrum aequo animo laturum me putauit? *Ci* utrum maiores uestri exorti ab diis sunt? *L* wir: Sind sie . . . etwa?

uter- (utra- utrum-) cumque wer immer von beiden: ut utercumque uicerit, non sit mirum futurum *Ci*.

uter- (utra- utrum-) libet 'wer von beiden beliebt', § 32, ein beliebiger ⟨von beiden⟩: utrum libet, elige! alterum incredibile est, alterum nefarium *Ci*.

uterque, útraque, utrumque, *gen.* utrīusque, dicht. utriúsque, *dat.* utrique (uterque: uter = quisque: quis) jeder von beiden, jeder für sich, beide, aber stets jeder einzeln gedacht: qui utrumque ⟨jedes für sich⟩ probauit, ambobus ⟨beides zusammen⟩ debet uti *Ci*; daher mit dem Singular des Prädicats: si uterque censor censoris opinione standum non putauit *Ci* alterum incredibile est, alterum nefarium et ante hoc tempus utrumque inauditum *Ci* ut aut uterque inter se aut neuter satisdaret *Ci* quis igitur est? aut Brutus aut Cassius aut uterque? *Ci*. Verdoppelt: exercitus uterque utrique est in conspectu *C* beide Heere kommen ⟨einander⟩ in Sicht. Daher oft in bestimmter Bdtg.: sermones utriusque linguae *H* (griechisch und lateinisch) uterque Poenus *H* (hüben und drüben, über den Säulen des Hercules), in utraque fortuna *Ci. NT* (Glück und Unglück), u. Phoebus *O* (Morgen- und Abendsonne), u. polus *O* (Nord und Süd), u.

Digitized by Google

oceanus *O* (Oſtmeer, Weſtmeer), u. Dionysius *N* (der ältere und jüngere), in utramque partem disputare *Ci* (für und wider). Mit *gen. part.*: quorum uterque summa senectute alter Oresten, alter Pisonem adoptauit *Ci*. Sehr ſelten (*κατὰ σύνεσιν*) mit pluraliſchem Prädicat: uterque eorum ... exercitum educunt *C* utraque (Pallas und Arachne) festinant *O* uterque ambigui ⟨*sc.* fuerunt⟩ *T* ut utraque nauis ex concursu laborarent *C*. Der Plural bedeutet zwei ⟨einzeln gedachte⟩ Mehrheiten. Daher: utraque castra *C* jedes der beiden L., utraeque litterae *Ci* collatis utrorumque factis *N* (der Griechen und Römer), muros utrosque et Piraei et Athenarum reficiendos curat *N* ab utrisque militibus auditus est *C* von beiden Heeren. Und ſo allein: cum flamma ab oppugnatis et oppugnatoribus est uisa, utrisque (beiden Parteien) uenit in mentem signum esse *N* colloquii die utrique (beide Parteien) legatos mittunt *N* parantibus utrisque se ad proelium *L* binos scyphos (d. h. 2 Paare) habebam, iubeo promi utrosque (alle beide Paare) *Ci*. Von bloß zwei Individuen gebraucht *Ci* den *pl.* nicht, aber vgl.: duae fuerunt Ariouisti uxores, utraeque in fuga perierunt *C* ⟨Marcius et Metellus⟩ utrique ad urbem imperatores erant *S*. Aber dicht.: palmas utrasque tetendit *V* meint 'beide Hände mehrmals'; vgl. ramum super utraque quassat tempora *V* 'mehrmals über beide Schläfen'; dazu I. *locatiuus*. II. *ablatiuus adverbiell isol.* | **I utrimque,** jünger **utrinque** auf (von) jeder der beiden Seiten, auf beiden Seiten: aeriter u. pugnatum est *C* binis utrimque fibulis ... distinebantur *C* femina utrimque nobilis *T* (von Vater- und Mutterſeite). | **II utrōque** nach jeder von beiden Seiten, nach beiden Seiten: nescit, utro ruat, et ruere ardet utroque *O* utroque caput iactans *V*; im Bilde: natura utroque adiuncta est *Ci*.

uter- (utra-, utrum-) uis (*Ixpt.* § 2) welcher von beiden du willſt, nach Belieben einer von beiden, jeder beliebige von beiden = beide (aber ſtets trennend, während uterque verbindend iſt) quod certum est non facere, dum utrumuis ('Beides') licebit *Ci* utrumuis (Annahme oder Ablehnung) saluo officio facere se posse arbitrantur *Ci*. Mit *gen. part.*: uteruis uestrum *Ci*.

uterus, i, *m.* Mutterleib, 'Schoß' *α*; dicht.: Leib, Bauch *β*. | *α* utero matris prodit infans *O* grauis uterus *O* 'geſegneter Leib', laborantes utero puellae *H* kreißende Frauen, diua potens uteri *O* Lucina als Geburtsgöttin; *meton.* subiectus seruitio uxoris uterus *T* 'die Leibesfrucht' = der Sohn; vgl. onus (pondus) uteri *O*. | *β* naues lato utero *T* uteroque ⟨equi lignei⟩ percusso *V*.

uti verſtärktes ut s. u.; vgl. utique, utinam.

Vtica, ae, *f.* (gr. *Ἰτύκη* durch **Ϝτύκη*) phöniziſche Pflanzſtadt am Bagradas, 30 km n. von Carthago; *adi.* **Vticensis,** e von Utica: ager *L*; beſ. Cato U. der jüngere, weil er nach der Schlacht bei Thapſus (46) ſich in U. entleibte.

ūtilis, e *adv.* ūtiliter (von ūti vgl. fac-ilis, ag-ilis) brauchbar, tauglich *α*; *occ.* nützlich, dienlich, zuträglich *β*. | *α* potest idem miles esse melior et ciuis utilis et uir bonus *Ci* posse iis esse utiles amicos *C* miles, ut emeritis non est satis utilis annis *O* Womit? durch *abl.* et pedibus ⟨canis⟩ et naribus utilis *O* Wozu? durch ad: homo ad nullam rem utilis *Ci*; dicht. *infin.*: tibia adesse choris erat utilis *H* zur Begleitung d. Chöre. Wem? für wen? *dat.* locos sibi utiles amiserat *S* dann auch von Sachen; wofür? lignum utile nauigiis *O* fraxinus utilis hastis *O*. Unſicher mit *gen.*: radix medendi utilis *O* als Heilmittel. In Bezug worauf? in: parum utiliter in praesens certamen *L* utiliter in publicum *T* für die Allgemeinheit. | *β* pax mihi bello utilior uidetur *Ci* si lex utilis plebi mihi uideretur *Ci*; dicht.: glans uicta est utiliore cibo *O* 'zuträglicheres Eſſen'; *subst. isol.*: qui miscuit utile dulci *H*. Es folgt *infin.*: nunquam est utile peccare *Ci*; *acc. c. inf.*: accusatores multos in ciuitate esse utile est *Ci* Miloni utile fuit Clodium uiuere *Ci*. Davon:

utilitās, tātis, *f.* Brauchbarkeit, Tüchtigkeit *α*; Nützlichkeit, Nutzen, Vortheil *β*. | *α* summa utilitas est in eis, qui militari laude antecellunt *Ci* belli utilitatem retinere *Ci*. | *β* ab isto ius ad utilitatem suam nundinatur *Ci* u. communis *Ci* Staatswohl, utilitatem Siciliae consistere in re frumentaria *Ci* utilitatem habere *Ci* Nutzen gewähren = alicui utilitati esse *Ci* utilitas amicitias conglutinat *Ci* 'Intereſſe'. Oft *pl.*: utilitatibus tuis paruit *Ci* erwies ſich dir mehrfach nützlich, ad ceteras utilitates haec quoque opportunitas adiungitur *Ci* zu den übrigen mehrfachen Vortheilen; vgl. utilitates ex amicitia capere *Ci*.

úti-nam (von uti § 35.5) daſs ⟨denn⟩ doch, wenn ⟨denn⟩ doch; Wunſchſätze einleitend u. zwar 1. *reale* mit *coni. praes.*: illud quidem non dicis, quod utinam dicas! *Ci* utinam tibi istam mentem di duint *Ci* utinam negent *Ci* (Tibur) sit meae sedes utinam senectae *H*; 2. *irreale* mit *coni. impf.* oder *plusqpf.*: utinam P. Clodius non modo uiueret, sed etiam consul esset! *Ci* utinam hoc tuum uerum crimen esset *Ci* utinam eam societatem aut numquam coisses aut numquam diremisses *Ci* O utinam (mit Hiat) primis arsisses ignibus *O*. Regiert: utinam ne in nemore Pelio ... ⟨cecidisset trabes⟩ *Ennius Ph*; ſpäter auch: Clitus utinam non coegisset me sibi irasci *Ci*.

úti-que (von uti § 35.5) und wie, und daſs *α*; wie nur immer = jedenfalls, ſchlechterdings, durchaus *β*; *occ.* zumal, beſonders *γ*. | *α* senatui placere Sulpicio statuam ... statui, utique consules quaestoribus imperent, ut ... *Ci* uti ... interpretatum est, utique rem sese habere putant *S*. Im Curialſtil alſo nach dem Relativum: eademque omnia, quae utique in tabulas rettulerit Inſchrift, eigtl. 'was und wie'. Durch dieſen Gebrauch entwickelt ſich | *β* alterum consulem utique ex plebe fieri necesse est *L* est utique ius uetandi *Ci* neque id rei publicae remittere utique necesse est *Ci* fabā Pythagoraei utique (unter allen Umſtänden) abstinuere *Ci* una utique parte *L* 'wenigſtens' auf ... | *γ* in Graecia, utique olim, magnae laudi (haec) erant *N* commota est plebs, utique postquam ... *L*.

NB. Die Scheidung utique (= et uti) und útique (= jedenfalls) iſt völlig willkürlich.

ūtor ⟨altl. **oltor, oetor** § 23⟩ ūti, ūsus (§ 15) sum ſich bedienen, etwas gebrauchen, benutzen *α*; *occ.* 1. genießen; 2. haben, beſitzen *β*; *metaph.* verkehren, Umgang haben, umgehen *γ*. | *α* Abſolut: testium, si uti uoluissem, magna copia fuisset *Ci* negauit se uti *Ci* er ſchlug es aus. Als mediales Verb naturgemäß mit dem *abl.*: bene ut armis, optime ut equis uteretur *Ci* pugnis et calcibus uti *Ci* eā paterā mulieres ad res diuinas utuntur *Ci* ipsa suā Dido concidit usa manū *O*; *metaph.* domo uti *Ci* bewohnen, eo uerbo tunc utimur, cum ... *Ci* gebrauchen

Digitized by Google

wir, ego qua consueui arte, utar oratione *Ci* 'reden', temporibus sapienter uti *N* sich in die Zeit schicken; dote uti *Ci* suo uti *S* Vermögen ⟨auf⟩ brauchen, re male uti *Ci* sie 'mißbrauchen', exemplo uti *Ci* 'anführen', exercitu contra populum u. *Ci* pace uti entweder „Frieden annehmen" *L* oder „Friede halten" *C* medicis uti *Ci* ärztliche Hilfe gebrauchen, horis nostris non sumus usi *Ci* haben nicht ausgenützt. Mit Abstracten: clementiā uti (more crudelitatis) *N* Schonung (Grausamkeit) üben, acerbitate uti *Ci* herb verfahren gegen, celeritate si essemus usi *Ci* 'angewandt hätten' = alacritate et studio u. *Ci* utar uestra benignitate *Ci* exercitatione ludoque campestri u. *Ci* 'betreiben', instituto eodem uti *N* gewohnt sein an, consiliis uti *N* befolgen, usus est aetatis uacatione *N* machte Gebrauch von der Befreiung. Mit doppeltem *abl.*: utar teste (als Z.) Vettio Chilone *Ci* emit Stratonem, quo erat usus Oppianicus medico *Ci* ⟨vgl. β 2⟩ iis turribus . . . propugnaculis (als Bollwerke) utuntur *L*. Mit dem *acc.* classisch nur in der Gerundivform: huic omnia utenda tradiderat *Ci*; höchst selten mit pronominalem *acc.*: ne Silius quidem quidquam utitur *Ci*; vorclassisch aber: interdum quem utare . . . *Lucilius*. | β 1. quo libentius cibo uteretur *N* cosne eo cibo esse usos? *Ci* lacte et herbis u. *O* genießen (aber nur in Rücksicht auf den Gebrauch, nicht auf den Genuß); 2. Phalerico portu non magno utebantur *N* duro initio usus est adulescentiae *N* patre usus est diligenti *N* omnibus optimis rebus usus est *N* hatte alles aufs beste, tanta prosperitate usus est ualetudinis *N* hatte eine so gl. Gesundheit, proeliis secundis uti *L* Glück haben im Krieg, honore uti *Ci* Ehrenstelle bekleiden; auch mit doppelt. *Abl.*: iis melioribus ciuibus uteremur *Ci* hätten an ihnen bessere Bürger; vgl. hoc Sosilo usus est doctore *N* 'hatte zum Lehrer', quibus amicis esset usurus *N* zu Freunden haben. (Wie habere das Besitzen objectiv bezeichnet, so drückt uti die subjective Seite des Besitzens aus.) | γ Sassia Sex. Albio quodam colono familiarius (ziemlich freundschaftlich) utebatur *Ci* eo familiariter, familiarissime usus est *N* audi uiros bonos, quibus multis uteris *Ci* utebatur intime C. Hortensio *Ci* quo pacto deceat maioribus uti *H*.

ut-pote (eigtl. ein ganzer Satz ut pote ⟨est⟩, vgl. s. u. potis) 'wie es ⟨anders nicht⟩ möglich ist', 'wie's ⟨einzig⟩ möglich ist' = wie natürlich, da nämlich, nämlich: puerulo me, utpote non amplius IX annos nato *N* da ich ja . . . war, sane populus numerabilis, utpote paruus *H* Rubos fessi peruenimus, utpote longum carpentes iter *H* Lucilius familiam ducit, utpote qui peregre depugnarit *Ci*.

utrimque s. u. uterque.

utro s. u. uter.

utr-obique, jünger **utr-ubique** (aus uter und ubique) „überall auf beiden Seiten", auf allen Punkten hier und dort, auf beiden Seiten stets: bellum gerebatur et mari et terra, sed utrobique Eumenes plus ualebat *N* blieb zu Lande und Wasser überall (d. h. in allen Treffen) Sieger: sequitur, ut eadem ueritas utrobique sit *Ci* daß die Wahrheit hienieden und bei den Göttern stets dieselbe sei, pauor est utrobique molestus *H* im Fürchten und Begehren stets.

NB. Die in ubique liegende Universalität ist stets in der Übersetzung hervorzuheben!

utrōque s. u. uterque.

utrum s. u. uter.

ut-ut 'wie und wie', d. h. wie auch immer, auf welche Weise immer: sed utut est; indulge ualetudini tuae! *Ci* utut sit res *Ci* mag es sein wie immer (potential).

ūua, ae, *f.* Traube α; *meton.* 1. Traubensaft, Wein; 2. Weinstock β; *metaph.* Traubenförmiges γ. | α uua primo est peracerba gustatu, deinde maturata dulcescit *Ci* dum mustis uua tumebit *O* subrubet uua mero *O*; im Bild: tolle cupidinem inmitis uuae *H* nach der unreifen Traube (= zu junges Mädchen). | β 1. tu bibes uuam *H*; 2. hic segetes, illic ueniunt felicius uuae *V* | γ (apes) uuam demittere ramis *V* traubenförmige Klumpen.

***ūueo**, ēre feucht werden; öfter *PPrA* **ūuens**, tis feucht: uuentes nebulae *L*; dazu *incoh.* **ūuēsco**, ere feucht werden: uuescunt uestes *Lucretius*; dicht.: modicis poculis uuescit lactius *H* 'begießt sich' = zecht.

ūuidus 3 (*ūuēre) feucht, naß α; *occ.* 'weinfeucht' = vom Weine begeistert β. | α locus aquae aspergine multa uuidus *O* u. uestimenta *H*; daher: u. uenit Menalcas *V* thaumaß, uuidum Tibur *H* wohlbewässert = rura . . . uuida aquis *O*; u. gemma palmitis *O* klebrig, Iuppiter uuidus austris *V* der im Südwind Regen bringt. | β u. Bacchus *H* (haec) dicimus sicci . . ., dicimus, uuidi *H*.

Vulcānus, älter u. besser **Volcānus**, i, *m.* Feuer, Feuerflamme α; Gott des Feuers β. | α Volcanum pro igne uolgo audimus *Quintilianus* totis Volcanum spargere tectis *V* Volcanum naribus efflant *O*. | β Mit dem gr. Hephästos identificiert, erscheint V. als Sohn des Iuppiter und der Iuno, Gemahl der Venus, Nährvater des Amor. Wie Hephästos ist er Waffenschmied ⟨mit den Cyclopen⟩; insula Vulcani f. Vulcanello, die südlichste der liparischen Inseln *L*; *adi.* **Vulcānius** 3 des Feuers: acies *V*; aber: V. Lemnos *O* dem V. geweiht (als vulcanische Insel), V. arma *Ci* wie sie V. verfertigt.

uulgāris, e (uulgus) gewöhnlich, alltäglich, allbekannt, gemein: nihil tam uile neque tam uolgare est *Ci* mitte hasce artīs (Beschäftigungen) uolgaris, coquos, pistores, lecticarios *Ci* uolgare nomen esse Philerotis *Ci* uulgaria patrum consulta *T* gewöhnliche, u. liberalitas *Ci* gegen alle; *subst. n.* anteponantur rara uolgaribus *Ci*; *occ.* u. puella *O* eine öffentliche Dirne.

uulgātor, ōris, *m.* (uulgare) Verbreiter: taciti *O*.

uulgātus 3 bekannt gemacht, verbreitet, bekannt α; *occ.* allen preisgegeben, jedem zugänglich β. | α uulgatior fama est Remum transiluisse muros *L* bella uolgata per orbem *V* uulgati amores *O* uulgatissimum senatus consultum *T*. | β quae nauis umquam in flumine publico tam uolgata omnibus, quam istius aetas fuit? *Ci* uulgato corpore femina *L*; *adi. isol. PPP* von:

uulgo ⟨älter u. besser **uolgo**⟩, āre, āui, ātus (uulgus) 'unter das Volk bringen' = verbreiten, allgemein machen; *occ.* allgemein preisgeben α; allgemein bekanntmachen, 'verbreiten'; *pass.* bekannt werden, 'sich verbreiten' β. | α uehicula usu uulgata *Cu* allgemein in Gebrauch gekommen, carmina incertis auctoribus uulgata *T* 'verbreitet', laus uulgatur *L* wird Gemeingut; vgl. uulgari cum infimis imperium *L* werde Gemeingut mit . . ., artes non ante uolgatae *H* Virginius rem non uulgabat *L* beschränkte sie, contagia ipsa uulgabant morbos *L* verbreitete die Kr. Wohin? morbi contactu in alios uulgati *L*; bildl.: commercium uitiorum in exteras gentes u. *L* licentia in omnes se uulgauit *L*. Selten: uulgari

Digitized by Google

facinus per omnes uelim *L* will auf alle ausgedehnt sehn *medial* uulgari cum priuatis *L* sich ... gemein machen; *occ.* femina uulgato corpore *L* uulgantur concubitūs *L.* | β nonne hoc nostra uoce uolgatum est? *Ci* rumor temere uolgatus *Cu* quid ... me cogis obductum uolgare dolorem? *V* uulgatur deinde rumor desse duas tabulas *L.* Mit folgd. *acc. c. inf.*: fabula quae Lysimachum a rege leoni obiectum temere uulgauit *Cu.*

uulgus, älter **uolgus,** i, *n.*, selt. *m.* (Vgl. ὄχλος, äol. ὄλχος = σολχος, § 9) das Volk, die Masse, die Menge, der große Haufen; *occ.* (im Heere) die Gemeinen α; *metaph.* Volk = Masse, Haufe β; mit übler Nebenbedeutung: Pöbel γ; adverbielle Ausdrücke δ. | α magis historicis, quam uulgo notus *N* exsecratio poëtae uolgi animos non sapientium mouentis *Ci* istius nequitiam tum in ore uolgi esse uersatam *Ci* nihil est incertius uolgo *Ci*; der *acc.* als *n.*: oratio mea in uolgus emanare poterit *Ci*; aber analogisch auch wie ein *m.*: quod in uolgum disciplinam efferri uolunt *C* uolgum effusum oppido caedere *S.* So auch bei *NV*; *occ.* apud militum uulgus *Cu* praesente uulgo *N* vor den Soldaten, uulgum Atheniensium praedatum in terram exisse *N* u. armatorum *L* ne uulgi largitione centurionum animos auerteret *T.* | β exactos tyrannos ... bibit aure uolgus *H* 'Geisterscharen', populus ac uolgus imperitorum *Ci* u. obaeratorum *T* patronorum *Ci* u. ouium *V.* | γ non est consilium in uolgo, non ratio ... *Cl* sapientis iudicium a iudicio uolgi discrepat *Ci* audire temeritatem uolgi *Ci* odi profanum (unheilig) uolgus *H* u. infidum, malignum *H* uulgusque procerosque *O* uolgus fuimus sine gratia *S.* | δ 1. **in uolgus** für den großen Haufen, allgemein: Cato ea sentit, quae non probantur in uolgus *Ci* apud paucos ea ratio probata, in uulgus aduerso rumore fuit *Ci* gratae i. u. leges fuere *L.* 2. **uulgo,** älter **uolgo** (*abl.*) im Haufen, in Masse, massenhaft, in Menge α: allenthalben, allgemein β; häufig, gewöhnlich γ. | α „ad prandium inuitare uolgo". Quid est „uolgo"? uniuersos! *Ci* homines uolgo impune occidebantur *Ci* Cn. Plancio se boni uiri uolgo offerebant *Ci* uulgo milites ab signis discedebant *C* uituli uolgo moriuntur in herbis *V* Assyrium uolgo nascetur amomum *V.* | β uulgo totis castris testamenta obsignabantur *C* uulgo incendia facere *L* coronis aureis uulgo donabatur *N* habitant ad littora uolgo ... Cyclopes *V* sicut uolgo ignari rerum loquebantur *Ci.* | γ candelabrum uolgo ostendere ac proferre *Ci* deinde quaeritur, euenire soleat uolgo an raro *Ci* tametsi uolgo audieram *Ci* illud uolgo in iudiciis et nonnumquam ab ingeniosis hominibus defenditur *Ci.*

uulnerātio, ōnis, *f.* Verwundung: uitae, famae, salutis u. *Ci* Verletzung; von:

uulnero ⟨älter **uolnero**⟩ āre, āui, ātus (uulnus) verwunden α; *metaph.* verletzen, verfehren, kränken β. | α fortissimi uiri corpus non tactum ac uiolatum manu sed uolneratum ferro uidistis *Ci* occidunt nonnullos, uolnerant multos *Ci* se grauiter u. *Cu* eum in os fundā u. *C* wir: 'im Gesichte'. | β Fortunae uulneror ictu *O* eos nondum uoce uolnero *Ci* quorum mentis sensusque uolneras *Ci* facto tuo rem publicam uolnerasti *Ci* uirorum animos u. *L* grauior ne nuntius aures uolneret *V* 'weh thun'.

uulni-⟨uolni-⟩ficus 3 (a uulneribus faciendis) verwundend, wundenbringend: chalybs *V* sus, telum *O.*

NB. Die richtige Bildung *uulnĕri-ficus geht nicht in den Hexameter.

uulnus, älter **uolnus,** eris, *n.* (von uellere, uolsus wie facinus von facere) die Verletzung (Hieb, Stich, Schnitt, Riss) α; (meist) die Wunde β; *metaph.* Verletzung, Verlust, Kränkung, Schaden; *occ.* Seelenwunde, Liebesfummer, Schmerz γ; *meton.* 1. ⟨verwundender⟩ Hieb, Stoß. 2. Geschoss δ. | α pars senti uulnere nulla uacat *O* uolneribus euicta ornus *V* 'Axthiebe', ab acutae uulnere falcis ... defendite *O* aspicimus lituras quasi quaedam uolnera tabularum recentia *Ci* reformidat frigida uolnus humus *O.* | β iacens et concisus pluribus uolneribus *Ci* exercitus pulsi sunt sine cuiusquam non modo morte, uerum etiam uolnere *Ci* cum graui uulnere *L* schwerverwundet, u. leue, tenue *L* 'leichte', missilium uulnera *L* Geschosswunden, confectus uulneribus *C* tödtlich verwundet, mori (perire) ex uolnere *OL* an einer W., ex uolnere claudicare *Ci* in Folge ..., uulnera aduersa *L* auf der Brust. | γ multa sunt occulta rei publicae uolnera *Ci* 'wunde Stellen', nullis domesticis uolneribus coactus *Ci* fortunae percussus uolnere *Ci* qui suis uolneribus medentur *Ci* 'Schulden', illud Castricianum uolnus dicendo refricare *Ci* 'wieder aufreißen', ad ea quae erant in causa addebat ipse noua quaedam uolnera *Ci* Vitellius Romam reuertit recentissimum quodque uolnus pauens *T* jeglichen neuen Verlust ...; *occ.* regina ... uolnus alit uenis *V* Bais ... uulnus referens in pectore *O.* | δ 1. nisi consulari uolnere concidissem *Ci* mortifero uulnere ictus *L* taurus ... elusa uulnera sentit *O* fühlt, dass seine Stöße umsonst sind, inter se uolnera iactant *V* hauen aufeinander los = crepitant sub uolnere malae *V.* 2. haesit sub gutture uolnus *V* uolnera dirigere et calamos armare ueneno *V.*

uulpēcula, ae, *f.* Füchslein *CiHPh*; *demin.* von:

uulpēs, älter **uolpēs,** is, *gen. pl.* uulpium, *f.* der Fuchs: olim quod uolpes aegroto cauta leoni respondit *H*; dicht.: animi sub uolpe latentes *H* unterm Fuchspelz (schmeichlerischem Äußern); dazu *adi.*: **uulpinus** 3 (§ 42) vom Fuchs: catuli u. *Ph.*

uultur, ⟨**uoltur**⟩ uulturis, *m.* Geier: immanis uoltur obunco rostro ... iecur tondens *V.* Als Eigenname: **Voltur,** turis, *m.* Berg bei Venosa in Apulien, j. Voltore ('Geiersberg?') *H.* Vgl.

uulturius, älter **uolturius,** ii, *m.* Geier: (canis) fame est consumptus, quem stans uolturius super fertur locutus *Ph*; *metaph.* exierunt malis ominibus ... duo uolturii paludati *Ci* die beiden Nimmersatte (Gabinius und Piso) im Kriegsmantel.

Vulturnus, Volturnus 3 (Voltur) 1. vom Berge Voltur herwehend: uentus *L* (ein Süd-, Südostwind). 2. (uoltur? 'Geirach?') Flussname: der Volturnus amnis, oder allein: **Volturnus,** i, *m.* j. Volturno, entspringt in den Abruzzen und mündet an der campanisch-latinischen Grenze, woselbst das oppidum Vulturnum oder allein **Vulturnum,** i, *n.* j. Castel Volturno liegt.

uultus, älter **uoltus,** ūs, *m.* (von uelle, vgl. uolt, uult, der Willensausdruck im Gesicht) Gesichtsausdruck, Miene, Gesicht, Blick; *occ.* 1. finsteres Gesicht. 2. rede Stirn α; überhaupt: Antlitz, Gesicht; *meton.* Aussehn, Gestalt β. | α ex uultu cuiusdam ephori id intellexit *N* uoltus ... indicat mores *Ci* u. gaudia prodens *H* animi

Digitized by Google

dolorem uoltu tegere *Ci* sine suo uoltu *Ci* ganz verstört, ex uoltu candidatorum coniecturam faciunt *Ci* hilaro uoltu *Ci* grauis u. *Ci* ernste M., uos tristitia uoltusque decepit *Ci* 'traurige Miene', u. compositus *T* erkünstelte, uultum fingere *C* seine Miene beherrschen; *pl.* ultūs trahere *O* ein finsteres G. machen; *occ.* 1. (quem) non uoltus instantis tyranni mente quatit solida *H* uoltu terrere *H* ipse inimici uoltum superbissimum subiit *Ci*. 2. uidete, quo uoltu, qua confidentia dicant *Ci* quo uoltu cincinnatus ganeo preces repudiauit? *Ci.* | β cadit in ultūs *O* petam uoltūs unguibus *H* candor te huius et proceritas, uoltus oculique perpulerunt *Ci*; *meton.* horum homines nomen, orationem, uoltum, incessum amabant *Ci*; bildl.: unus erat ... naturae uultus *O* salis placidi uoltum ignorare *V*.

uulua s. u. uolua.

Vxellodunum, i, *n.* Stadt in Aquitanien (bei Cahors) *Hirtius*.

uxor, ōris, *f.* Gattin, Gemahlin, Ehefrau: cum Romae domus eius, uxor, liberi sint *Ci* qui eius uxorem, quem occiderat, in matrimonium duxit *Ci* ehelichte; auch qui libertinam duxit uxorem *Ci* zur Frau nahm, heirathete; dicht.: olentis uxores mariti *H* die Ziegen (Gattinnen des Bockes). Davon:

uxōrius 3 der Gattin, ihr gehörig, sie betreffend, von ihr ausgehend: res u. *Ci* — dos u. *O* Heiratsgut, u. potentia *T* ambitus *T*; dicht.: uxorius amnis *H* der Tiber, der Gattin (Ilia) zu sehr ergeben; vgl. pulchram uxorius urbem exstruis *V* = aus Liebe zur Dido.

X.

(Als Anlaut nur in Fremdwörtern.)

X als Zahlzeichen aus dem gr. Alphabet aufgenommen = decem; auf Münzen = denarius (der ursprünglich zehn As galt); daher X CCCC zu lesen: denariis quadringentis.

Xanthippē, ēs, *f.* (Ξανθίππη) Frau des Socrates (eine Xanthippe, § 29).

Xanthippus, i, *m.* (Ξάνθιππος) 1. Vater des Pericles, Sieger von Mycale *N*. 2. Condottiere aus Sparta, der im ersten punischen Kriege an der Spitze der Carthager das Heer des Regulus vernichtete *L*.

Xanthō, ūs (Ξανθώ, Koseform für Ξανθίππη) Mädchenname. ('Blonde'.)

Xanthos oder **Xanthus**, i, *m.* (Ξάνθος, vgl. ξανθός, dtsch. Roth⟨ach⟩, Roth⟨wasser⟩) Flussname. 1. Fluss in Troas, ὃν Ξάνθον καλέουσι θεοί, ἄνδρες δὲ Σκάμανδρον, vgl. Scamander. Nach ihm benennt Helenos ein Flüsschen in Epirus *V*. 2. Lyciam Xanthique fluenta deserit Fluss in Lycien, an der Südwestspitze von Klein-Asien *V*.

Xenippa, ōrum, *n.* Gegend in Sogdiana *Cu*.

Xenoclēs, is, *m.* (Ξενοκλῆς) häufiger Name. Bes. Rhetor, bei dem Cicero in Asien 78 sich aufhielt.

Xenocratēs, is, *m.* (*Acc.* em oder ēn, Ξενοκράτης) Schüler des Plato, geb. 396 zu Chalcedon, gest. 314, Platos zweiter Nachfolger in der Akademie. Platon achtete ihn als tüchtigen Mann, aber er rief ihm das bekannte θῦε ταῖς Χάρισιν zu, da dem X. die Anmuth des Vortrags fehlte.

Xenophanēs, is, *m.* (Ξενοφάνης) aus Colophon zwischen 580 u. 480, Gründer der eleatischen Philosophie *Ci*.

Xenophōn, ontis, *m.* (Ξενοφῶν) bekannter Schüler des Sokrates, geb. um 444, Historiker, Philosoph, Feldherr, starb nach 355; *adi.* **Xenophonteus** od. **Xenophontius** 3 (§ 23) des X., beim X. *Ci*.

Xerxēs oder **Xerxēs**, is *N*: Xerxi, *Acc.* ēn Perserkönig, Sohn des Darius von 486—465; Salamis 480 (gr. Ξέρξης, zu der lat. Form Xerses vgl. ital. Alessandria neben Alexander).

Xyniae, ārum, *f.* (Ξυνία) Stadt in Thessalien (ξυνός = κοινός).

Xystus, i, *m.* (ξυστός ὁ, von ξέω) bedeckter Säulengang in den griech. Gymnasien, bei den Römern offene Halle vor den Landhäusern. Der Name stammt vom rein gearbeiteten Boden (ξέω) *Ph*.

Z.

(Nur in Fremdwörtern.)

Zacynthos *VO* u. **Zacynthus** *L* i, *f.* (ἡ Ζάκυνθος) j. Zante, Insel im jonischen Meere, einst waldreich ὑλήεσσα *Hom.*; darnach nemorosa *V*; *adi.*: **Zacynthius** 3 (Ζακύνθιος) aus, von Z. *N*.

Zagros, i, *m.* (Ζάγρος) j. Sagrosch, ein Theil des curdischen Gebirges am Tigris *Cu*.

Zaleucus, i, *m.* (Ζάλευκος = sehr hell) Gesetzgeber im epizephyrischen Lokri (um 650) *Ci*.

Zama, ae, *f.* (Ζάμα) feste Stadt in Numidien, Regia zubenannt, südwestl. von Carthago, 202 schlug hier Scipio den Hannibal, später Residenz des Königs Juba, jetzt Zowarin *SL*.

Zanclē, ēs, *f.* (Ζάγκλη nach der Sichelform benannt wie Drepanum) alter Name für Messina *O*. *Adi.* **Zanclaeus** 3 (Ζαγκλαῖος) und **Zanclēius** 3 (Ζαγκλήϊος) von Z.: harena, saxa *O*.

Zēlaglum, ii, *n.* Vorgebirge in Euböa *L*.

zēlotypia, ae, *f.* (Fw. ζηλοτυπία) Eifersucht *Ci*.

Zēnobia, ae, *f.* (Ζηνοβία, verderbter orientalischer Name) Tochter des armenischen Königs Mithridates *T*.

Zēnōn latinisiert **Zēno**, ōnis (Ζήνων, Koseform für Ζηνόδοτος) 1. Ζήνων ὁ Κιττιεύς aus Kition auf Cypern, Begründer der stoischen Philosophie 300 *Ci*. 2. Ζήνων ὁ Ἐλεάτης, um 460 Schüler des Parmenides aus

Digitized by Google

Ἐλέα (Velia in Lucanien), Anhänger der eleatiſchen Philoſophie (Xenophanes 550, Heraclitus, Leucippus, Democritus) Lehrer d. Pericles *Cu.* 3. Ein epikureiſcher Philoſoph, Lehrer Ciceros.

Zephyrion und **-um**, i, *n.* (*Ζεφύριον* = weſtlich) Caſtell an der ciliciſchen Küſte, öſtl. von Soli *L.*

zephyrus, i, *m.* (*ζέφυρος*) auch **sephyrus** § 21 Weſtwind, der den Griechen Sturm, den Italikern milde Witterung bringt *H.* Als Beginn des Frühlings mehrfach: frigora mitescunt zephyris *H*; dicht.: zephyros spirare secundos *V* = günſtige Winde.

Zērynthus, i, *f.* (*Ζήρυνθος ἡ*) thraciſche Stadt mit einer Höhle der Hecate; *adi.* **Zērunthius** (§ 21) *L* und **Zērinthius** 3 *O* von Z.

Zētēs, ae, *m.* (*Ζήτης ὁ*) Sohn des Boreas, der mit ſeinem Bruder Kalais (die 'Boreaden') am Argonautenzug theilnimmt und den Phineus von den Harpyien befreit. Beide als Windgötter geflügelt *O.*

Zethus, i, *m.* (*Ζῆθος*) Zwillingsbruder d. Amphion, Sohn des Zeus und der Antiope, vgl. Amphion *CiH.*

Zeugma, matis, *n.* (*Ζεῦγμα* = Brücke, vgl. Innsbruck, Bruck a. d. Mur § 26) Stadt am Euphrat, jetzt Zima *T.*

Zeuxis, xĭdos (lat. xidis) *acc.* xin (lat. xim) (*Ζεῦξις*, Koſeform für *Ζεύξιππος*) berühmter griech. Maler um 400 *Ci.*

Ziobētis (*Τζιβοίτης*) Steppenfluſs in Parthien *Cu.*

Zōïlus, i, *m.* (*Ζωΐλος*) alexandriniſcher Grammatiker, der ſich durch pedantiſche Ausſtellungen an den homeriſchen Gedichten lächerlich machte; daher (§ 29) appellativ: ein Kleinigkeitskrämer, Nergler *O.*

zōna, ae, *f.* auch **sōna** geſchr. (vgl. § 21 Lw. *ζώνη*) Gürtel, der das Untergewand am Leibe feſthielt *α*; *occ.* Geldkatze *β*; *metaph.* Erdſtrich — 'Zone' *γ*. | *α* solutis Gratiae zonis *H* entkleidet; als Symbol der Jungfräulichkeit: zona casta *O.* | *β* argentum in zonis habere *L* ibit eo quo uis, qui zonam perdidit *H* (rein lateiniſch crumena) Zona Orionis *O* ein Geſtirn. | *γ* Die Alten nahmen wie wir fünf Zonen an: quinque tenent caelum zonae *VO.*

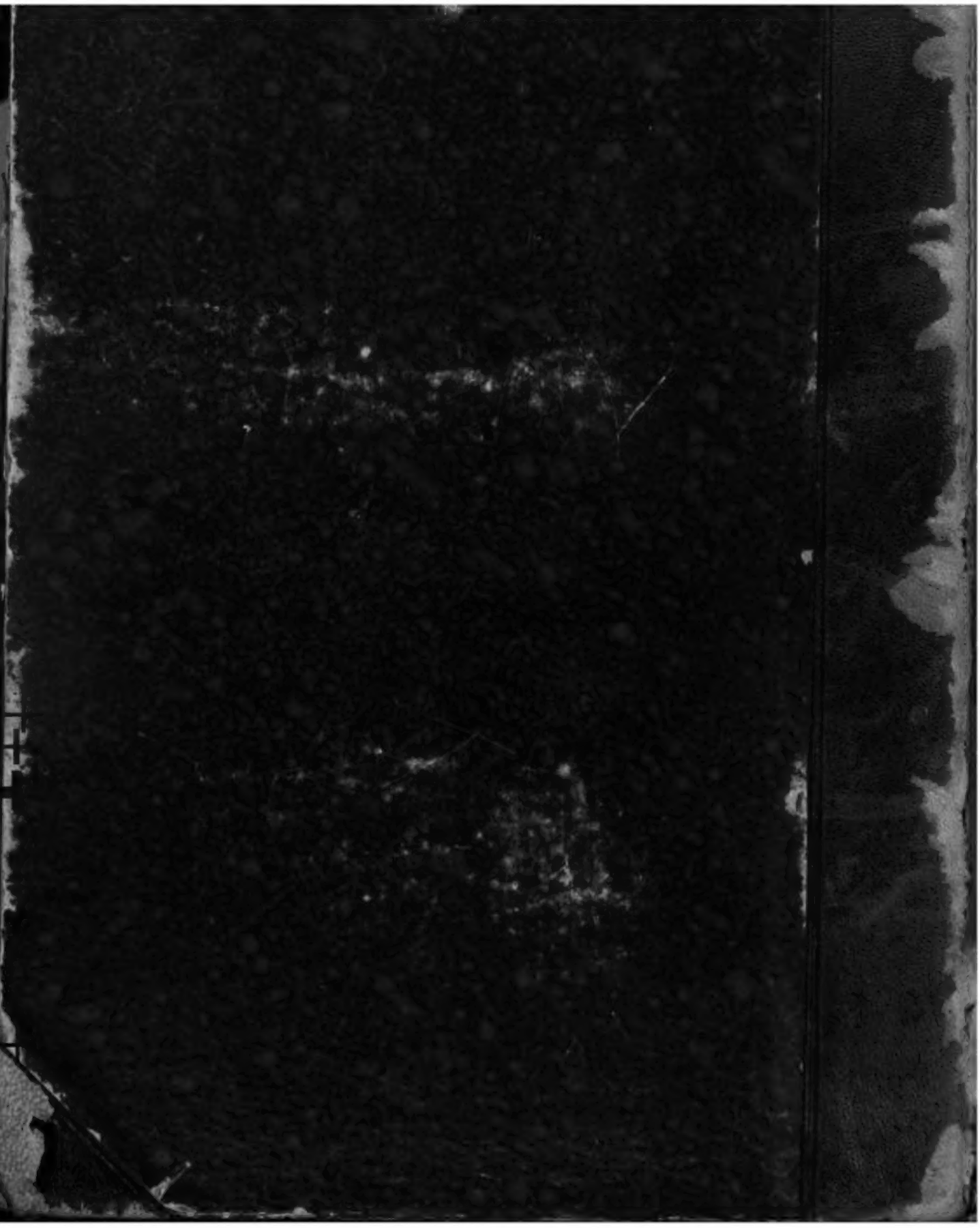
zōnārius, ii, *m.* (**sōnarius**) lateiniſch v. Lw. zona: Gürtler, Beutler *Ci.*

Zōpyrus, i, *m.* (*Ζώπυρος*) I. vornehmer Perſer, Sohn des Megabyzus, der durch ſeine Selbſtverſtümmelung Babylon für Dareus gewann. II. Phyſiognom zur Zeit des Socrates *Ci.*

Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google



Digitized by Google

Digitized by Google

Digitized by Google